ⲁ

– " ألفا " ، الحرف الأول من الأبجدية القبطية ، وتُنطق بفتح الفم ويعادل ⲁ الألف العربية أو الـ (A) الفرنسية .
– ويوضع عليه شرطة للدلالة على رقم "واحد" :
١ = واحد • ⲁ̄ = ⲟⲩⲁⲓ
– يتغير أحياناً في بعض الكلمات الصعيدية إلى ⲉ مثل :

شهر	ص	ⲉⲃⲟⲧ	=	ⲁⲃⲟⲧ ب
عنب	ص	ⲉⲗⲟⲟⲗⲉ	=	ⲁⲗⲟⲟⲓ ب
رمن	ص	ⲉⲧⲱ	=	ⲁⲟⲧⲱ ب

ⲁ– ص.ب علامة تصريف الفعل الماضي
أولاً : متصلة بالفعل مثل :
-ⲁⲫⲧⲱⲛⲫ ص.ب قام
ثانياً : منفصلة عن الفعل مثل :
-ⲁ ⲫⲛⲟⲩⲧ ⲥⲁⲝⲓ ب ,ⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲭⲁⲁⲥ ص تكلم
ⲁ– ب علامة فعل الأمر لبعض الأفعال
-ⲁⲛⲁⲩ ب أنظرْ ! Look !
-ⲁⲝⲟⲥ ب قلْ ! Say !
-ⲁⲟⲧⲱⲟⲩ ب افتحْ ! Open !
ⲁ– ص ب حرف زائد في بعض الأفعال أو الكلمات
• ⲁⲙⲟⲛⲓ = ⲙⲟⲛⲓ رعى
• ⲁⲟⲩⲏⲣ = ⲟⲩⲏⲣ كَمْ
-ⲉⲓⲥ ⲁⲟⲩⲏⲣ ⲛⲛⲁⲩ ص ما كم من الزمن
ⲁ ص = ⲁⲧ,ⲛⲁⲧ ب نحْو . تقريباً . زهاء about
-ⲁ ⳿ⲩⲟ ⲛⲛⲉⲩⲧⲩⲭⲏ ص نحو ثلاثة الاف نفس [راجع ⲛⲁⲧ]
ⲁⲁ,ⲁⲁⲁ ص (= ⲁⲓⲁ ب) صَنَعَ . عَمِلَ
-ⲧⲛⲁⲁⲩ ص (= ⲧⲛⲁⲁⲓⲩ ب) سأفعله
• ⲁⲁ ⲉϫⲉⲛ ص تَرأَسَ على . صار الأول
-ⲛⲩⲟⲟⲛⲉ ⲛⲧⲁ ⲡⲛⲉ ⲁⲁⲩ ⲉϫⲱⲟⲩ ص المرض الذي اصابني به (صنعه بي) !
ⲁⲁⲥ,ⲁⲥ ص (ت) ضَرْبَة . لَطْمَة
slap, blow with hand (mostly on face)
ⲁⲁⲩ ص (= ⲁⲩ ب) (م,ت) ذبابة a fly
ⲁⲃ ص (= ⲁⲩ ب) (م) لَحْم flesh
ⲁⲃⲁⲛ,ⲁⲟⲧⲁⲛ ب لون colour
ⲁⲃⲁϩ ب ,ⲁⲡⲁϩ ص حرف يدل على الدهشة أو الاستغراب
ⲁⲃⲁϫⲏⲓⲛⲓ,ⲁⲃⲁϫⲓⲛⲓ ب ,ⲁⲃⲁⲅⲏⲓⲛ,ⲁⲃⲁ-ⲅⲏⲓⲛⲓ ص (م,ت) زجاج glass (أي ٢٨ : ١٧–رؤ ٤ : ٦)
• ⲙⲟⲕⲓ ⲛⲁⲃⲁϫⲏⲓⲛⲓ ب آنية من الزجاج
• ⲥⲁⲛⲁⲃⲁϫⲏⲓⲛⲓ ب ,ⲥⲁⲛⲁⲃⲁⲅⲏⲓⲛ ص صانع الزجاج أو الأواني الزجاجية glass-blower
ⲁⲃⲃⲁ ب,ⲁⲡⲁ ص.ب أبا (لقب يلقب به الأساقفة والقديسين)
ⲁⲃⲉⲣⲏϫ ص (م) فيروز . ابريز (حجر كريم)
ⲁⲃⲏⲣ ب ,ⲟⲩⲏⲣ ص ب كَمْ how many
ⲁⲃⲏⲧ ب ,ⲉⲃⲁⲧⲉ ص (مذ) شهور
[راجع مفردها ص ب ⲉⲃⲟⲧ ب ⲁⲃⲟⲧ]
ⲁⲃⲏⲧ,ⲁⲟⲩⲏⲧ ب ,ⲁⲧⲏⲧ ص (م) ١ . دير للرهبان monastic congregation, monastry
ب ⲁⲃⲃⲁ ⲙⲛⲓⲁⲃⲏⲧ أب الدير
٢ . فرقة . حِزْب . جماعة collection, company of persons [مز ٦٨ : ٢٩]
ص ⲉⲧⲟ ⲛⲁⲩⲏⲧ ⲁⲩⲏⲧ فرقاً فرقاً
ⲁⲃⲓⲙ,ⲁⲟⲩⲓⲛ ب ⲁⲧⲉⲓⲛ ص(م) حِمْل . حمولة cargo, load
ⲁⲃⲓⲧ ب فقط = ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉϫⲁⲩ يوم الاثنين Monday
ⲁⲃⲟⲧ ب ,ⲉⲃⲟⲧ ص (م) شهر month
• ⲁⲃⲏⲧ ب ,ⲉⲃⲁⲧⲉ (م) شهور [غلا ٤ : ١٠]
ⲁⲃⲣⲉⲓ ب ناضج . (مستوى)
• ⲱⲓⲕ ⲛⲁⲃⲣⲉⲓ ب خبز ناضج (مستوى) [١كو ١٦ : ٢]
ⲁⲃⲟⲕⲓ ب ,ⲁⲃⲟⲕⲉ,ⲁⲃⲟⲟⲕⲉ ص (م) ثعْبان
[راجع مفردها ص.ب ⲁⲃⲱⲕ]
ⲁⲃⲥⲱⲛ ب (م) ثعْبان جبلي wild ment
ⲁⲃⲱ ص ب (ت) شبكة . أحبولة . فخ [إش ١٩ : ٨–حب ١ : ١٦]
drug net
ب ⲧⲁⲃⲱ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲛϫⲩⲗⲏ ⲙⲡⲁⲓⲇⲓⲕⲉⲟⲥ شبكة صلوات هذا الصديق
ص ⲁⲕⲃⲱⲕ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲁⲃⲱ وقع في الشبكة
ص ب ⲛⲟⲉ ⲛⲁⲃⲱ حبال الشبكة
ص ب • ⲣⲉⲕⲙⲉϫⲁⲃⲱ رامي الشبكة
ص (م) • ⲁⲃⲟⲟⲧⲉ شباك . لِخاخ
ⲁⲃⲱ ص (ت) قلعة . قِمَّة
ص (م) • ⲁⲃⲁⲧⲉ ارتفاعات . قلاع
ⲁⲃⲱ,ⲁⲟⲧⲱ ب (م) رَهْن
ص ب (م) ⲁⲃⲱⲕ غراب crow, raven
[أي ٣٨ : ٤١ – يز ٣ : ٢ – ٧ ؛ ١٢ : ١٥]
ب • ⲙⲁⲥ ⲛⲁⲃⲱⲕ فَرْخ الغراب [مز ١٤٦ : ٨]
ب • ⲃⲁⲗ ⲛⲁⲃⲱⲕ عين الغراب
ص (م) • ⲁⲃⲟⲕⲓ ب ,ⲁⲃⲟⲕⲉ,ⲁⲃⲟⲟⲕⲉ غِرْبان
ص • ⲧⲁⲥⲡⲉ ⲛⲛⲁⲃⲟⲟⲕⲉ لغة الغربان
ⲁⲉⲓⲏⲥ,ⲁⲏⲥ,ⲁⲉⲓⲥ ص (ت) عَظَمة . حَجْم . نوعية greatness, size, quality
ⲟⲩⲥⲙⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲉⲓⲥ ص بركة بأي عظمة
-ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲉⲓⲥ ⲛⲉ ⲛⲉⲩⲫⲩⲭⲏ ⲛⲛⲁⲣⲟⲉⲛⲟⲥ بأي نوعية تكون نفوس العذارى
ⲁⲉⲓⲕ ص (م) تدشين
[راجع ب ⲁⲓⲕ]
ⲁⲉⲓⲱ ب ,ⲁⲓⲱ ص yes, verily (أيوه) بلى . نَعَم . حقاً . (أيوه)
[راجع أيضاً ص ⲉⲁⲉⲓⲟ]
ⲁϩⲣ ى (م) الهواء air
ⲁⲑ– ب ⲁⲧ– ص ب بدون . بلا without
– زائد يفيد النفي لتكوين صفات معكوسة مع الكلمات المبدوءة بأحد الحروف : ⲃ,ⲓ,ⲗ,ⲙ,ⲛ,ⲟⲩ,ⲣ :
• ⲁⲑⲃⲱⲗ ب غير منحل
• ⲁⲑⲓⲙⲟⲩ ب غير مغسول . وسخ

ⲁⲑⲁϩ ب (ⲡ) حِمْل . (ثقيلة) *burden*
[خر ٢٣ : ٥]
• ⲣⲉϥϩⲓⲁⲑⲁϩ ب حَمَّال . شيَّال *porter*
• ⲁⲑⲁⲧϩ ب (ⲛ) احمال . أثقال [لو ١٧ : ٢٢]
ⲁⲑⲏⲣ,ⲁⲛⲑⲏⲣ ب ϩⲁⲧⲏⲣ ص (ⲡ) مطرقة . مرزبّة *hammer*
[إر ١٠ : ٤ – إش ٤١ : ٧]
-ϩⲓⲟⲧⲉ ⲉϫⲱϥ ⲙⲡⲓⲁⲑⲏⲣ ب دُقّه بالمطرقة
• ⲣⲉϥϩⲓⲟⲧⲉ ⲙⲡⲁⲑⲏⲣ ب ضارب بالمطرقة [تك ٤ : ٢٢]
[راجع أيضاً ص ϩⲁⲧⲏⲣ]
ⲁⲑⲙⲓⲥ ب (ⲡ) دخّان [لب]
• ⲙⲁⲛⲁⲑⲙⲓⲥ ب (ⲡ) مدخنة
ⲁⲑⲣⲉ,ⲁⲧⲣⲉ ب ,ϩⲁⲧⲣⲉ ص (ⲡ) توأم *twin*
• ⲁⲑⲣⲉⲩ ب ,ϩⲁⲧⲣⲉⲩ ص (ⲛⲓ) توائم
ⲁⲑⲣⲉⲩ ب (ⲛ) الخصيتان [تث ٢٥ : ١١] *testicles*
ⲁⲑⲱⲣ ب ,ϩⲁⲧⲱⲣ ص هاتور
(الشهر الثالث من السنة القبطية)
ⲁⲓ- ب ص أنا (ضمير المتكلم في حالة الماضي العام)
-ⲁⲓⲛⲁϩϯ ب ,ⲁⲓⲛⲁϩⲧⲉ ص آمنتُ
ⲁⲓ// ب ,ⲁ// ص عَمِلَ . صنع . جعل
-ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ⲉⲧⲁⲓⲁⲓⲧⲟⲩ ب ,ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲉⲧⲁⲓⲁⲁⲧⲟⲩ ص
الخطايا التي صنعتها
[راجع الفعل ب -ⲓⲣⲓ,ⲉⲣ]
ⲁⲓⲁⲓ ب ص ١. نما . كَبُرَ . شبَّ . تقدَّمَ في العمر
to increase in size, advance in age
[تك ١ : ٢٨ – أع ٧ : ١٧ – مت ٦ : ٢٨ – مت ١٣ : ٣ – يو ٣ : ٣٠]
[مز ١٩ : ٦ – حز ١٦ : ٧ – لو ١ : ٧٠ – خر ١٠ : ١]
-ⲁⲧⲁⲓⲁⲓ ϭⲉⲛ ⲛⲟⲩⲧⲉϩⲟⲟⲩ ب طغنا في أيامهما
[تك ١٨ : ١٢]
-ⲡⲓⲛⲁϩϯ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲛⲁⲓⲁⲓ ب الإيمان آخذ في الازدياد
-ⲁⲥϣⲁⲛⲁⲓⲁⲓ ⲛⲁⲉ ⲧⲉϥⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ب إذا نما حذره
٢. أنمّى . أزادَ *to increase*
• ⲁⲓⲁⲓ ب ص (ⲡ) نموّ . زيادة . ازدياد . كِبَر . تقدُّم في السن
growth, advance in age [أف ٤ : ١٦ – كو ٢ : ١٩]
-ⲛⲁⲓⲁⲓ ⲛⲛⲓⲟⲩⲧⲁϩ ب نمو (زيادة) الثمار
• ϯⲁⲓⲁⲓ,ϯ ⲉⲓⲛⲁⲓⲁⲓ ب ص أنمّى [أف ٤ : ١٥]
-ⲉⲣⲉ ⲫϯ ϯⲁⲓⲁⲓ ⲛⲛⲓϣϣⲟⲟⲩⲛ ب ١ ينمي الأشجار
-ⲛⲁⲩϯ ⲉⲓⲛⲁⲓⲁⲓ ϭⲉⲛ ⲛⲓⲃⲃⲱⲟⲩⲧⲓ ب كان يتقدم في العلوم
• ϭⲓⲁⲓⲁⲓ ب نَما . كَبُرَ . تقدَّمَ
-ⲉⲧϭⲓⲁⲓⲁⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲟⲓ ⲙⲡⲉⲣⲓ ب نامين ومتجددين
• ϫⲓⲛⲁⲓⲁⲓ ب (ⲡ,ⲧ) نُمُوّ . ازدياد . نُضوج *increase*
-ϣⲁ ⲧⲉϥϫⲓⲛⲁⲓⲁⲓ ϭⲉⲛ ϯⲥⲩⲛⲁⲓⲕⲓⲁ ب حتى نضوجه
• ϫⲓⲛϯⲁⲓⲁⲓ ب (ⲡ) انماء . زيادة . كثرة
-ⲛϫⲓⲛϯⲁⲓⲁⲓ ⲛϯⲕⲁⲕⲓⲁ ب كثرة الشر
• ⲟⲓ ب ,ⲟ̄ ص (ⲉϥ) *great, honour* عظيم . شامخ . متعالي
ⲁⲓⲕ ب ,ⲁⲉⲓⲕ ص (ⲡ) تدشين . تكريس
consecration [عد ٧ : ١٠ – دا ٣ : ٣ – يو ١٠ : ٢٢]

ⲉⲣⲁⲓⲕ,ⲃⲓⲁⲓⲕ,ⲓⲣⲓ ⲙⲙⲁⲓⲕ,ⲃⲓ ⲙⲙⲁⲓⲕ ب دَشَنَ . كرَّسَ . رَسَمَ *consecrate*
-ⲛⲧⲉϥⲓⲣⲓ ⲙⲙⲁⲓⲕ ⲛⲉⲁⲛⲏⲓ ⲙⲡⲉⲣⲓⲃ ب لبدشن بيرتا جديدة
• ϫⲓⲁⲉⲓⲕ ص افتتح محلاً جديداً . كرَّسَ
ⲁⲕϩⲥ ب (ⲛ) ١. سراويل . لفائف *breeches*
٢. رباطات . مآزر . أحزمة [تك ٣ : ٧] *girdles*
ⲁⲕⲓⲗⲓ ب (ⲡ) قداحة . ولاعة [لب]
ⲁⲕⲓⲛⲟⲥ ى (ⲡ) أبو شبت [لب]
ⲁⲕⲗⲏ ب (ⲧ) عِرْسَة *weasel*
ⲁⲕⲗⲏ,ⲕⲗⲏ,ⲕⲁⲗⲏ ب (ⲧ) زير . قيزان . قنينة .
وعاء من الفخار *among vessels*
ⲁⲕⲙⲏⲛ ى *(adv.)* الآن . توّاً . حالاً
ⲁⲕⲧ,ⲁⲕϩⲧ ص تجمّدَ (على النار . عَقَدَ للسكر أو ما شابه)
ⲁⲕⲧⲓⲛ ب ى (ⲡ) شعاع . ضياء . لمعان
• ϫⲓⲁⲕⲧⲓⲛ اشعَّ . أضاء . لمَعَ
ⲁⲕⲱ,ⲁⲥⲱ ب ص (ⲧ)
١. فقْد . ضياع *loss, act of losing*
[إلم ١ : ٢٦ – لو ١٢ : ١١ – لو ١٨ :١٧ – ٢بط ٢ : ١]
٢. شيء مفقود *thing lost*
٣. هلاك . فساد *destruction*
٤. قذارة . وَسَخ . رِمَّة *filth, carrion*
ⲁⲗ[I] ب ص (ⲡ) ١. حصاة . حصوة *pebble*
[خر ٤ : ٢٥ – مرا ٣ : ١٦]
٢. بَرَد [خر ٩ : ١٨ – مز ١١٨ : ٨ – إش ٢٢ : ١٩] *hail stone*
• ⲁⲗ ⲛⲧⲫⲉ ب بَرَد السماء
٣. خِصْية [لا ٢١ : ٢٠ – ٢٢ : ٢٤] *testicle*
٤. بُهاق (بقع في الجلد) [لا ١٣ : ٣٨] *spot, patch on skin*
٥. حبّة . بذرة (الفواكه) *seed, pip (of fruit)*
ⲁⲗ[II] ب ص (ⲧ) الصبّارة *cactus*
ⲁⲗ[III] ص (ⲟⲩ) (= ⲕⲟⲧⲣ ب) أصَمّ . أطرش *deaf*
• ⲣⲁⲗ ص انطرش . صار أصَمّاً
• ⲙⲛⲧⲁⲗ ص (ⲧ) صَمَم . طَرَش
ⲁⲗⲁⲃⲗⲉⲃ ب (ⲡ) كَرْب . مصيبة . كارثة . لوعة . محنة .
تجربة *distress*
• ⲡⲁⲗⲁⲃⲗⲉⲃ ⲙⲡⲓⲃⲓ ب حُرْقة العطش
-ⲁⲩⲧϫⲟⲙ ⲛⲁⲩ ⲟⲩⲃⲉ ⲡⲓⲁⲗⲁⲃⲗⲉⲃ ب نوّاه في مصيبته
-ⲁⲩϣⲱⲡⲓ ϭⲉⲛ ⲟⲩⲁⲗⲁⲃⲗⲉⲃ ب صار في كَرْب
١ـ ضايَقَ . أكْرَبَ ص ,ϩⲁⲗⲟⲃⲗⲉⲃ ب ⲁⲗⲁⲃⲗⲉⲃ •
-ⲙⲡⲣⲧⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ϩⲁⲗⲟⲃⲗⲉⲃ ⲉⲣⲟϫ ص لا تدع
قلبكَ يسبب لكَ كربا
٢ـ تَعِبَ . انكرب . قَنِطَ . الْتاعَ
-ⲛⲧⲉϥϣⲧⲉⲙⲁⲗⲁⲃⲗⲉⲃ ب لكي لا يقنط
-ϯϩⲁⲗⲉⲡⲁⲱⲡ ص أنا مَكْروب (أو مُلْتاع)
ⲁⲗⲁⲕ ب ,ϩⲁⲗⲁⲕ ص (ⲡ) حَلَقٌ (دبلة للأذن أو الأنف)
ring
ⲁⲗⲁⲕ ب ,ϩⲁⲗⲁⲕ ص (ⲧ) ١. حلقة الباب
door-knocker

• ϩⲓⲁⲗⲗⲁ ب (π). لجاجة . إلحاح

ⲁⲗⲗⲟⲏ ص ب (π) *salamander* السَمَنْدَل (طائر هندى)

ⲁⲗⲗⲟⲩ ب ,ⲁⲗⲱ ص (ⲧ) مُقْلَة . حدقة العين . بِنْي *pupil of eye*

-ⲛⲓⲁⲗⲗⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ب حدقتا عينيه . مُقْلَتاه

ⲁⲗⲗⲱⲏ ص ب (π) نبات الجنزبيل

ⲁⲗⲗⲱⲕⲓ ب (π) *banana* موز

• ⲃⲱ ⲛⲁⲗⲗⲱⲕⲓ ب شجرة الموز

ⲁⲗⲟⲕ ب (π) *corner, angle* ركن . زاوية

-ⲉⲩⲉⲛⲕⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲁⲗⲟⲕ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩⲏⲓ ب نائم فى ركن بيته

ⲁⲗⲟⲕ ص *Cease !, Stop !* كُفَّ عن

[فعل أمر من ص ⲗⲟ]

ⲁⲗⲟⲗⲓ ب ,ⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ص (π) *grape* عنب

• ⲃⲱ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ب (ⲧ) كرْمة . شجرة عنب

• ⲛⲁⲩⲣⲓ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ب (π) حبّة عنب

• ⲥⲱⲁϩ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ب (π) عنقود عنب

• ⲱⲉ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ب (π) حطب الكرم

• ⲁⲗⲟⲗⲓ ⲛϩⲏⲛⲗⲱⲕ ب(π) عنب طازج

• ⲓⲁϩⲁⲗⲟⲗⲓ ب (π) كرْم . حقل مزروع عنب

• ⲁⲗⲱⲱⲟⲧ ب ,ⲉⲗⲉⲱⲟⲟⲧⲉ ص (π) زبيب . عنب جاف

• ⲉⲗⲉⲗϩⲱϫ ص (=ⲱⲉⲗⲱⲏⲓⲗⲓ ب) (π) حُصْرُم.عنب مزز

ⲁⲗⲟⲩ ص (= ⲕⲉⲛⲩ ب) (π) صَدْر . حضن *bosom*

ⲁⲗⲟⲟⲧⲉ ص (ⲛ) (ⲁⲗⲟⲧ ص ب مفردها) ١ . أولاد

٢ . مخانق . أطواق . مصايد (مفردها ص ⲁⲗⲱ)

-ⲛⲉⲥⲁⲗⲟⲟⲧⲉ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲥⲱⲟⲛⲏⲧ ص مصايدها وشباكها

ⲁⲗⲟⲧ ص (ⲧ) (= ⲁⲗⲗⲟⲧ ب) انسان العين (بَنِى العين)

ⲁⲗⲟⲧ ص ب (π) ١ . وَلَدٌ . غُلام . صَبِى *youth*

٢ . خادم . عَبْد *servant* (ص ⲁⲗⲉϩⲁⲗ ، ب ⲃⲱⲕ =)

٣ . صَبِيَّة . بِنْت *maiden* (ⲧ)

• ⲁⲗⲱⲟⲧⲓ ب ⲁⲗⲟⲟⲧⲉ ص (ⲛ) أولاد . صِبْيَة . صبيان

-ⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛⲁⲗⲱⲟⲧⲓ أطفال -ⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛⲁⲗⲟⲩ طفل.طفلة

• ⲉⲣⲁⲗⲟⲩ ب *be young* صار غلاماً

• ⲟⲓ ⲛⲁⲗⲟⲩ ب متصابى - حَدَثٌ (مز ٣٦ : ٢٢)

• ⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲩ ب (ⲧ) صِبَى . حداثة *time of youth, youthfulness*

• ⲇⲁⲧⲉⲃⲁⲗⲟⲩ ب قاتل الأطفال

ⲁⲗⲟⲩⲃⲁϩ,ⲁⲗⲟⲩⲃⲉϩ ب (= ⲃⲁⲗⲟⲩⲃⲓϩ ص) أقرع . أصلع *bald-headed person*

• ⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲩⲃⲁϩ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲃⲁⲗⲟⲩⲃⲓϩ ص (ⲧ) صَلَع *baldness*

ⲁⲗⲟⲩⲗⲁ ص (π) خنفساء . جعران

ⲁⲗⲟϫ ب ,ⲁⲗⲟⲃ ص (π) ١ . فَخْذ *thigh*

-ϩⲓⲟⲩⲓ ⲛⲧⲉⲕⲭⲓϫ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲁ ⲡⲁⲁⲗⲟϫ ب ضَعْ يدكَ على فخذى (تك ٢٤ : ٢)

• ⲁⲗⲱϫ ص (ⲛ) أفخاذ

٢ . رُكْبة . كوع *knee*

٣ . كتفين *shoulders*

-ⲁⲓⲕⲱⲗϩ ⲉϯⲁⲗⲁⲕ ب طرقتْ بالحلقة

٢ . طوق *matal disc*

-ϩⲁⲛⲁⲗⲁⲕ ⲛⲉⲓⲓ ϩⲁⲛⲛⲟϩ ب أطواق وحبال

• ⲛⲓⲁⲗⲁⲕ ب أطواق النورج (حلقات من حديد)

ⲁⲗⲁⲩ ص *(adj صفة)* أبيض *white*

-ⲟⲩϩⲁⲗⲏⲧ ⲛⲁⲗⲁⲩ ص طائر أبيض

ⲁⲗⲉⲕⲧⲱⲣ ى (π) ديك *cock*

ⲁⲗⲏⲓ ب ,ⲁⲗⲉ ص *mount, go on board* رَكِبَ . صَعِدَ

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب

-ⲁⲫⲁⲗⲏⲓ ⲉⲡⲓϫⲟⲓ ب ركب المركب

• *2.* ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲥⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ص صَعِدَ على

-ⲁⲫⲁⲗⲉ ⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ⲟⲩⲱⲁ ⲉⲫϫⲟⲟⲥⲉ صعد ص على مكان مرتفع

• *3.* ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب تَسَلَّقَ

-ⲁ ⲟⲩⲁⲃⲱⲕ ⲁⲗⲏⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ϯϫⲟⲓ ب تسلق غراب على الحائط

• ⲣⲉⲫⲁⲗⲏⲓ,ⲃⲁⲥⲓⲉⲟ ب ,ⲣⲉⲫⲁⲗⲉ ص (π) فارس . خيّال *mounted man, rider*

• ϫⲓⲛⲁⲗⲏⲓ ب (π,ⲧ) *ascent* صعود . اعتلاء . تسَلُّق

• ⲱⲁⲛⲁⲗⲏⲓ ب (π) *sitting place when mounting* عُلِّيَّة

• ⲱⲉⲛⲁⲗⲏⲓ ب (π) مِقالة (خشبة للصعود)

• ⲁⲗⲏϯ ص (ⲉⲫ) مرفوع . مرتفع

ⲁⲗⲓ-ⲁⲗⲓⲧ// ص ب إرفعْ . إحملْ . إنزعْ . إقلعْ

[راجع فعل الأمر ⲁⲗⲓⲟⲧⲓ ب]

ⲁⲗⲓ ب (π) *fenugreek* حِلْبَة

ⲁⲗⲓⲥⲱⲛ ى ب (π) مَلْبَن (لبن)

ⲁⲗⲓⲗ,ⲁⲗⲓⲗⲓ ب (π) *field mouse* ابن عرس (فأر)

ⲁⲗⲓⲍ ى ب (π) هريسة . بسبوسة (نوع حلوى) (لبن)

ⲁⲗⲓⲟⲧⲓ,ⲁⲗⲓ-,ⲁⲗⲓⲧ// ب إرْفَعْ . إحملْ . إنزعْ . إقلع

Carry !, Raise !, Lift ! (فعل أمر من ⲱⲗⲓ)

-ⲁⲗⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁⲣⲟⲛ ب انزعها عنا

ⲁⲗⲓϫⲓ ب (π) خَبَث المعادن . رغوة . ريم *fuller's earth, slag*

ⲁⲗⲕⲉ,ⲁⲗⲕⲏ ب آخر يوم فى الشهر (بدون أداة) *last day of month*

-ⲁⲗⲕⲉ ⲙⲫⲁⲣⲙⲟⲧⲟⲓ ب آخرُ برمودة

ⲁⲗⲕⲟⲩ ب (ⲧ) بلسقية (قارورة) . جمدانة *flask*

ⲁⲗⲕⲟⲩ,ⲉⲗⲕⲟ,ⲉⲗⲕⲟⲩ ب ,ⲉⲗⲕⲱ ص (π) جميز *sycamore fruit*

ⲁⲗⲕⲟⲩ ب (ⲧ) قاق الماء (طائر صراخه كالحمار)

ⲁⲗⲗⲁ *I.* ى ب لكن . بل *but*

• ⲁⲗⲗⲁ ⲕⲉ ب بل أيضاً *but also*

ⲁⲗⲗⲁ *II.* ب ,ⲗⲁ ص (ⲧ) وشاية . افتراء . نميمة *slander*

• ϩⲓⲁⲗⲗⲁ ب ,ϩⲓⲗⲁ ص *to slander* افترَى . اتّهَم

-ⲁⲥϩⲓⲁⲗⲗⲁ ⲛⲛⲟⲩϫ ⲉⲣⲟϥ ب اتهمته كذبا

ⲁⲗⲱ,ⲁⲗⲟⲩ ص (ⲧ) (=ⲁⲗⲗⲟⲩ ب) حدقة العين . بُنّى

ⲁⲗⲱ,ⲉⲗⲱ ص *snare, trap* مخنقة . مصيدة . طوق

ⲁⲗⲱⲙ ب ,ⲉⲁⲗⲱⲙ ص (ⲡ) *chease* جبن

• ⲁⲗⲱⲙ ⲉⲩⲭⲉⲩⲭⲱⲩ ب جبن مقدّد

ⲁⲗⲱⲟⲩ,ⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ب (ⲙ) شماريخ البلح . قلب النخل *bunch of dates, pith of palm*

ⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ب (ⲙ) أولاد . صبيان

[راجع مفردها ص ب ⲁⲗⲟⲩ]

ⲁⲗⲱⲧ ص (ⲧ) ١ . خدمة اجبارية . عمل اضطراري

-ⲙⲁⲣⲟⲩⲣⲏⲃⲁ ⲉⲓ ⲁⲗⲱⲧ ⲧⲏⲣⲟⲩ ليُسخّروا جميعا

٢ . دور في الخدمة . نوبة

-ⲉⲧⲣⲉ ⲛⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲁ ⲙⲫⲟⲟⲩ ⲣⲁⲗⲱⲧ ⲉⲛ ⲛⲏⲓ ليأخذ كل واحد اليوم دوره في خدمة بيت الرب ص ⲙⲡⲭⲟⲉⲓⲥ

• ⲛⲁⲧⲁⲱⲧ ص بدون اجبار

ⲁⲗⲱⲧⲛ̄ ص كُفّوا عن

[فعل أمر من ص ⲗⲟ]

ⲁⲗⲱⲭ ب (ⲙ) ١ . أفخاذ *thighs*

[راجع مفردها ⲁⲗⲟⲭ]

٢ . لطمات . لكمات

-ⲁⲧⲃⲓⲧⲕ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲁⲗⲱⲭ ب [مر ١٤ : ٦٥] تناولوه باللطمات

ⲁⲗⲯⲱⲟⲩ ب ⲉⲗⲉⲗⲯⲟⲟⲩⲉ ص (ⲡ) زبيب . عنب جاف *dried grapes, raisins*

ⲁⲗⲭⲁⲓ ب (ⲙ) (= ⲕⲏⲧⲟⲥ ى) حيتان . سمك كبير *large fish*

ⲁⲙⲁ ص ب أمّا (لقب للتوقير أو الاحترام للقديسات)

ⲁⲙⲁⲓⲟⲩ ب (ⲙ) بحار *seas*

[راجع مفردها ب ⲓⲟⲙ]

ⲁⲙⲁⲗⲏⲭ ب *to embrace* عانقَ . احتضنَ

-ⲁⲕⲁⲙⲁⲗⲏⲭ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ب عانق أباه

• ⲉⲣⲁⲙⲁⲗⲏⲭ ب عانق . احتضن . ضمّ

-ⲉⲓⲛⲁ ⲏⲧⲉⲥⲉⲣⲁⲙⲁⲗⲏⲭ ⲉⲣⲟⲕ ب لكي تعانقكَ (أم ٤ : ٨)

• ⲭⲓⲛⲉⲣⲁⲙⲁⲗⲏⲭ ب (ⲡ) *embracing* عناق . معانقة

-ⲉⲏⲧⲭⲓⲛⲉⲣⲁⲙⲉⲗⲏⲭ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب لمعانقتهم

ⲁⲙⲁⲉⲓ ب ,ⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ص ١ . اعتزّ . ساد . تسلّط على *prevail, rule* [أي ٩ : ١٩–لو ١ : ٨٠–ز ١٠ : ٤٦] استظهر على

-ⲕⲁⲙⲁⲉⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲩⲃⲓⲏⲭⲟⲛⲥ ب تسلّط على ظلمه

-ⲁⲛⲁⲭⲁⲕⲓ ⲁⲙⲁⲉⲓ ⲏⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ب أعدائي تسلّطوا عليّ

-ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲭⲁⲕⲓ ⲁⲙⲁⲉⲓ ب لما ساد الظلام

-ⲁ ⲡⲉⲩⲣⲏⲙⲉⲉⲩⲉ ⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ص ذكراه سادت

٢ . حاز . امتلك . أمسك . حجز . استبقى *possess, grasp, detain* [لو ٢٠ : ٢٦–أع ١ : ١٦–١كو ٣ : ١٩] احتفظ

-ⲙ̀ⲡⲉⲣⲁⲙⲁⲉⲓ ⲙⲙⲟⲓ ب لا تحجزني

-ⲁⲣⲉⲉ ⲛⲓⲉⲧⲁⲥⲥⲉⲗⲓⲟⲛ· ⲏⲧⲉⲕⲁⲙⲁⲉⲓ ب الانجيل واستظهره

٣ . ضبط . قمع . سدّ *lay hold on, restrain* سَدّوا آذانهم (أع ٧ : ٥٧)

-ⲁⲧⲁⲙⲁⲉⲓ ⲛⲛⲟⲧⲙⲁⲯⲱⲥ ب

٤ . احتوى على . اشتمل *contain*

– مع الحروف الآتية :

• ١. ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ̄,ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̄ ص

قوىَ على . تغلّبَ على . تَمَلّكَ . استحوذ على . سيطرَ . حَكَمَ *to rule, have power on*

-ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲙⲁⲉⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲁⲙⲉⲛⲧ ب المغلوبون من الجحيم

-ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓⲁⲥⲓⲟⲥ ⲁⲙⲁⲉⲓ ⲉⲭⲱⲕ ⲡⲉ ⲇⲉ تسلّط عليه القديس بكل قوته ⲭⲟⲩⲓ ⲧⲏⲣⲥ ب

-ⲡⲓⲯⲱⲛⲓ ⲁⲕⲁⲙⲁⲉⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ب المرض تسلّط على جسده

• 2. ⲛⲥⲁ ص *hold, abide by* تَمسّكَ . امْسَكَ . احْتَجَزَ

-ⲙⲡⲣⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲥⲉⲁⲓ ص لا تتمسّك بالحرف

• 3. ⲙⲉⲓ ب ,ⲙⲁⲛ̄ ص *support* عالَ [١ تي ٥ : ١٦]

• ⲁⲙⲁⲉⲓ ب ,ⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ص (ⲉⲕ)

١ ـ مُقتدِر . قادِر . مُتسلّط

٢ ـ مُختصّ على . مُشتغِل

• ⲡⲉⲕⲁⲙⲁⲉⲓ ب ,ⲡⲉⲕⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ص (ⲡ) *self-controlled person* ساند . مُنضبط

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲁⲙⲁⲉⲓ ب (ⲧ) *self-control* انضباط

• ⲁⲧⲁⲙⲁⲉⲓ ب ,ⲁⲧⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ص لا يمكن ضبطه أو قمعه أو التحكم فيه *unrestrained, uncontrolable*

-ⲟⲩⲁⲧⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲡⲉ ⲛ̄ⲏⲣⲡ ص الخمر خليعة (أم ٢٠ : ١)

-ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲧⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ص رجل لا يمكن ضبطه

مراوغ . شهواني

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲙⲁⲉⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ص (ⲧ) اباحة . عدم الضبط . العجز عن ضبط النفس

uncontrolledness, incontinence

-ⲡⲉⲩⲗⲓⲃⲉⲛⲉⲏⲧ ⲙⲛ̄ ⲧⲉⲩⲙⲛ̄ⲧⲁⲧⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ص حنونهم وتسيّبهم

• ⲁⲧⲯⲁⲙⲁⲉⲓ ⲙⲙⲟⲕ ب جَموح . لا يمكن السيطرة عليه

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲯⲁⲙⲁⲉⲓ ب (ⲧ) عدم انضباط . خلاعة . تسيّب . جَموح

• ⲁⲙⲁⲉⲓ ب ,ⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ص (ⲡ) ١ ـ عزّة . سلطة . جبروت . تجبُّر . سيادة *power*

• ⲡⲁⲙⲁⲉⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ب سلطة المَلِك

• ⲉⲧⲃⲁ ⲡⲉⲛⲁⲙⲁⲉⲓ ب تحت سيادتنا

٢ ـ تملّك *possession*

٣ ـ مِلك (لا ٢٥ : ٢٥)

-ⲁⲕⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲁⲙⲁⲉⲓ ب باع من مِلكه

• ⲧⲁⲙⲁⲉⲓ ب اعَزّ . سَلّطَ . وَهَبَ السلطة

• ⲃⲓⲛⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ص (ⲧ) سيطرة . تحكّم . كَبْح . كَبْت *control, restraint*

ⲁⲙⲉ[I] ب ص (ⲡ) *herd pastor* راعي بقر أو جاموس

• ⲁⲙⲏⲟⲩ ب ,ⲁⲙⲏⲧⲉ ص (ⲙ) رعاة بقر

ⲁⲙⲉ–[II],ⲁⲙ– ص طين (في الزاكب)

[راجع ص ⲟⲙⲉ,ب ⲟⲙⲓ]

ⲁⲙⲉ[III],ⲁⲙⲏ ص ب ,ⲉⲙⲉ ص (ⲧ) مِعْزَقة (آلة زراعية) . مِحْراث *hoe (for digging), plough*

ⲁⲙⲉⲗⲏⲥ ب ى (ⲡ) مُهْمِل . كَسْلان

• ⲉⲣⲁⲙⲉⲗⲏⲥ ب اهمل . تكاسل

ⲁⲙⲉⲛⲧ ب ,ⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص (بدون أداة) الجحيم . الهاوية . عالَم الموتى (أي ٧ : ٩–ز ٣١ : ١٤–١م ١٥ : ١٠) *hades*

-ⲁⲕⲱⲱⲉⲛⲁⲕ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲁⲙⲉⲛⲧ ب نزل إلى الجحيم

(القدّاس الباسيلي – الخولاجي)

• 7.ⲛⲁⲣⲉⲛⲁ– ب
–ⲁⲙⲟⲓ ⲛⲁⲓⲛⲁϣⲭⲉⲙⲭⲟⲩ ب يا ليتني كنتُ أستطيع [١كو ٤ : ٨]
• 8.ⲛⲉⲁ– ب
–ⲁⲙⲟⲓ ·ⲛⲉⲁⲓⲛⲁⲩ ب يا ليتني كنتُ رأيتُ
• 9. بدون فعل
–ⲁⲙⲟⲓ ⲛⲓⲧⲉⲃⲏⲱⲟⲩⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲟⲩ ب يا ليت البهائم فقط
–ⲁⲙⲟⲓ ϣⲁ ⲫⲁⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧϥ ⲡⲉ ب يا ليت هذا القدر فقط
[راجع أيضاً ص ⲉⲁⲙⲟⲓ]

ⲁⲙⲟⲛⲓ *I.* ب أولاً : فعل متعدى *(vb tr)*

١ أمْسَكَ . مَسَكَ *hold, seize*
[حز ٤ : ٤ – مت ١٤ : ٣١ – مز ٧٢ : ٢٣ – أع ٢ : ٢٤]
–ⲉϥⲉⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲛⲧⲉϥϫⲓϫ ب يمسكه بيده
المامك [إر ٢٧ : ١٦] ب ⲫⲛⲉⲧⲉⲁⲙⲟⲛⲓ .

٢ قَبَضَ على . أمْسَكَ بِـ *arrest*
[أع ١ : ١٦ – مت ١٤ : ٣ – لو ٢٢ : ٦٣]
–ⲛⲓⲁⲧⲡⲉⲧⲉϩⲱⲟⲩ ⲛⲁⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲙⲉⲟⲙⲙⲓ ب
الصالحون يتمسكون بالبر [أم ١ : ٢١]
–ⲙⲡⲟⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲛⲁϩⲁⲡ ب يلتزموا بأوامري [إر ٥١ : ١٠]
–ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲟⲧⲉⲃⲱ ب الزموا الأدب [مز ٢ : ١٢]
–ⲙⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ⲉⲣⲛⲕⲉ
ⲉⲛⲟϥ ب لئلا يلزمكَ ١ بدمي

٤ ٱكْتَنَفَ . اعْتَرَى . أصابَ [مز ٢١ : ١٣ – مز ١١٤ : ٣ – مز ١٧ : ٥] *befall*
–ⲟⲩⲇⲟⲉⲣⲧⲉⲣ ⲁⲥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲥ ب اعترتها رعدة [إر ٣٠ : ٢٤]
–ⲟⲩⲇⲉⲙⲓ ⲉⲁⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲇⲱⲙⲟⲩ ب امرأة مُصابة بجُنّي
–ⲉⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲥⲟϯ مُتخوِّف (مَسوك من الخوف)

٥ أمْسَكَ عن . مَنَعَ [خر ٣١ : ١٥] *hinder, prevent*
–ⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲛⲉϥⲣⲁⲣⲱⲟⲩ ب منع أنهاره
–ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ϯⲫⲉ ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲛⲉⲥⲙⲟⲩⲛⲉϣⲱⲟⲩ ب
إذا أمسكت السماء عن المطر

٦ استولى على . استحْوَذَ على [مز ٦٨ : ٣٠–لو ٤٧ : ١٠] *possess*

٧ أسَرَ . حَصَرَ . حَجَزَ . احْتَجَزَ *arrest, detain*
–ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟϥ ϣⲁϯ ب احجزه حتى أحيء
–ⲥⲉⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲓ ⲛⲭⲉ ⲡⲓⲃ̄ ⲛⲉⲡⲓⲟⲩⲙⲓⲁ ب تحصرني رغبتان [في ١ : ٢٣]
–ⲙⲡⲉⲛⲉⲣⲟⲩⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲛⲭⲉ ⲫⲁⲛⲁⲗⲱⲕ ⲛⲧⲉ ⲟⲛⲉⲧⲉ ⲟⲱⲕ ⲁⲛ ⲧⲉ ب لا تأسرك الفحذان التي ليست لك [لم ٥ : ٢٠]

٨ ضَبَطَ . قَمَعَ . أمسَكَ غَضَباً *restrain*
–ⲛⲁⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲛⲭⲟⲛⲥ ب يمسكونه غضباً [لو ٢٤ : ٢٩]
–ϣⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲃⲉⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب يضبط نفسه في كل شيء [١كو ٩ : ٢٥]
• ⲛⲏⲉⲧⲟⲩⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب الأشياء المُلقى عليها (أو الألفاظ) [دا ٥ : ١٢]
– مع الحروف الآتية :
• *1* ⲛⲥⲁ ب أمسك من *hold from*
–ⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲛⲥⲁ ⲡⲓϣⲱⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲉϥⲁⲫⲉ ب أمسكه من شعر رأسه
• 2 ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب قَبَضَ على . تغلَّبَ على *overcome*

–ⲁϥϣⲟⲡⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲕϣⲟⲡⲉ ب نزل إلى الجحيم
(القداس الباسيلي – الخولاجي)
–ⲡⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲭⲉ ⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص المكان الذي يُدعَى الجحيم

ⲁⲙⲉⲱ (π) ص سوط . كرباج

ⲁⲙⲏ[I] ص.ب تعالَ (فعل أمر للمخاطبة)
[راجع ص.ب ⲁⲙⲟⲩ]

ⲁⲙⲏ[II] (π) ص دُبُّور . زنبور [بش ٢٤ : ١٢]

ⲁⲙⲏⲣⲓ, ⲉⲙⲏⲣⲉ ص (т) الماء العالي لنهر النيل . دميرة *inundation, high water*
• ⲡⲙⲱⲟⲩ ⲛⲧⲁⲙⲏⲣⲓ ب ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉⲙⲏⲣⲉ ص .
مياه الفيضان (دميرة)

ⲁⲙⲏⲟⲩ ب **ⲁⲙⲏⲧⲉ** ص (n) *herd pastors* رعاة بقر
[راجع مفردها ⲁⲙⲉ]

ⲁⲙⲏⲓⲛ,ⲁⲙⲏⲉⲧⲓⲛ ص (= ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ب) تعالوا

ⲁⲙⲏⲣ ب ,ϩⲁⲙⲏⲣ ص (π) حِجْر . حِضْن *embrace, bosom*
–ⲉⲥϥⲁⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲥⲁⲙⲏⲣ ب تحمله في حجرها
• ⲉⲣⲁⲙⲏⲣ,ⲧⲁⲙⲏⲣ ب احْتَضَنَ *to embrace*

ⲁⲙⲏϣ ب (π) سِنْدال *anvil*

ⲁⲙⲓⲛ ب (π) برام *pot of soapstone*

ⲁⲙⲓⲣⲟⲛ ب (π) لوف

ⲁⲙⲓⲥⲓ ب ,ⲉⲙⲓⲥⲉ ص (π) نعناع . شِبِت *emis, dill, anise*

ⲁⲙⲛⲁ ى (π) مِنا (نوع عملة أو مكيال) [لو ١٩ : ١٦]

ⲁⲙⲛⲏ ب (т) مِكْنَسَة . مِجْرَفَة

ⲁⲙⲟⲓ ب ,ϩⲁⲙⲟⲓ ص يا ليت (حرف تمنى)
– مع الحروف أو التصريفات الآتية :
• *1*.ⲉⲛⲉ– ب [خر ١٦ : ٣]
–ⲁⲙⲟⲓ ⲉⲛⲉ ⲙⲡⲉϥϣⲱⲡⲓ ⲡⲉ ب يا ليته ما كان
–ϩⲁⲙⲟⲓ ⲉⲛⲉ ⲙⲡⲁⲣ ⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲉⲛⲉϩ ص
يا ليته ما صار رسولاً أبداً
• 2.ⲉⲣⲉ– ب
–ⲁⲙⲟⲓ ⲣⲱ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲟϫ ب يا ليتكم أيضاً بصحة
–ⲁⲙⲟⲓ ⲉⲥⲟⲩⲟⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗ ب. يا ليتها مرتحلة (أو مهاجرة)
(يا ريتها تنزاح)
• 3.ⲛⲧⲉ– ب [مز ١١٨ : ٥ – ٥٤ : ١٢]
–ⲁⲙⲟⲓ ⲛⲧⲁⲟⲩϫⲁⲓ ب يا ليتني أُشفَى
–ⲁⲙⲟⲓ ⲛⲧⲉϥⲙⲟⲩⲧ ب يا ليته يموت
–ⲁⲙⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲃⲟϫⲓ ب يا ليت كل واحد يسرع
• 4.ⲁ– ب (الفعل الماضي)
–ⲁⲙⲟⲓ ⲁⲓⲙⲟⲧ ⲙⲡⲟⲟⲩ ب يا ليتني متُّ اليوم
–ⲁⲙⲟⲓ ⲁⲓⲃⲓ ⲙⲡⲉϥⲕⲉϩⲙⲟⲧ ⲡⲉ ب يا ليتني أخذتُ شكله
• 5.ⲛⲧⲉ– ب [٢كو ١١ : ١]
–ⲁⲙⲟⲓ ⲛⲁⲓⲟⲓ ⲛⲣⲁⲙⲁⲁ̀ ⲡⲉ ب يا ليتني كنتُ غبياً
• 6.ⲉⲣⲉⲛⲁ– ب
–ⲁⲙⲟⲓ ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲛⲛⲓ ب يا ليت يكون لي مغفرة

-ⲯⲩⲭⲏ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲟⲩⲁⲙⲟⲛⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ ب كل الأنفس المقبوض عليها
-ⲟⲩⲉⲟⲩϯ ⲁⲫⲁⲙⲟⲛⲓ ⲉⲓϫⲱⲫ ب غلبه الخوف
• 3ⲛⲉⲙ ب *support, help* عالَ
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲟⲛⲁⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲉⲙⲁⲫ ب مَنْ سيعوله
• 4ⲛⲧⲉⲛ (ⲛⲧⲟⲧ//) ب ١ ـ امتَلَكَ *hold, be in possession of*
-ϫⲉ ⲫⲁⲛⲧⲓⲥⲧⲟⲥ ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲥ ⲫⲁⲛⲁⲉⲛⲣⲁϯ ⲛⲉ ⲛⲏⲉⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ⲇⲉⲛ ϯⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣϫⲉⲃ-ⲛⲟⲩϥⲓ ب لأن الذين يشاركون فى الفائدة هم مؤمنون ومحبوبون [١تيمو ٦ : ٢]
٢ ـ صَبَرَ . احْتَمَلَ . تأنّى على [اى ٦ : ١١] *endure, wait for*
• ⲛⲏⲉⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب الصابرون . المحتملون
-ⲡⲉⲛⲟⲉ ⲛⲁⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب ربنا سيتأنى عليهم
-ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧⲕ ⲙⲡⲟⲉ ب تمسَّكْ بالرب [مز ٣٦ : ٣٤]
-ⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲛⲟⲩⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ب احتمل الصليب [عب ١٢ : ٢]
٣ ـ ضَبَطَ نفسه . قَمَعَ نفسه . تَجَلَّدَ *restrain self*
-ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧⲕ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲟⲩⲱⲙ ب اضبطْ نفسكَ عن الأكل
• ⲁⲧⲫⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ب لا يضبط نفسه
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲫⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ب (ت) عدم الضبط . التسيُّب

ثانياً : فعل لازم :
١ . سادَ . تَسَلَّط [ام ١٢ : ٢٤] *prevail*
٢ . قَوِيَ . تغلَّبَ [ار ٢٠ : ٧] *be strong*
٣ . امتلكَ [١كو ٧ : ٣] *be in possession*
• ⲁⲙⲟⲛⲓ ب (م) ١ ـ مَسْك . قَبْض *holding*
٢ ـ مَقْبِض *handle*
• ϫⲓⲛⲁⲙⲟⲛⲓ ب (م) ١ ـ قَبْض . حَجْز *arrest, restraint*
-ϯ ⲛⲁⲛ ⲛⲟⲩⲙⲏⲓⲛⲓ ⲉⲡϫⲓⲛⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟϥ ب اعطنا علامة للقبض عليه
٢ ـ قَمْع . ضَبْط النفس
-ⲡⲓϫⲓⲛⲁⲙⲟⲛⲓ ⲉϫⲉⲛ ϯⲛⲉϫⲓ ب قَمْع (شهوة) البطن
• ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲉⲛ (ⲛⲧⲟⲧ//) ب (م) صَبْر . احتمال *endurance, patience* [مز ٦١ : ٦-٢كو ١ : ٦-رؤ ٢ : ٢]
-ⲡⲁⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧ ⲟⲩⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲡⲉ ب احتمالى من قِبَله [مز ٦١ : ٣]
-ⲉⲧⲁⲓⲉⲣⲛⲕⲉⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧ ⲉⲛⲁⲓⲃⲓⲥⲓ ب ولَمَّا احتملتُ هذه الأتعاب (أو المتاعب)
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ب (ت) ١ ـ ضبط النفس [عب ١٢ : ٣]
٢ ـ الاحتمال . الجَلَد *endurance*
٣ ـ المواظبة

ⲁⲙⲟⲛⲓ *II.* ب رعَى . قادَ . أرشَدَ *pasture*
-ⲡⲟⲉ ⲡⲉⲟⲛⲁⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲓ ب الرب يرعانى [مز ٢٢ : ١]
• ⲣⲉϥⲁⲙⲟⲛⲓ ب (م) راعٍ (راعى) *pastor, one who pastures, herdsman*
[راجع أيضاً الفعل ب ⲁⲙⲟⲛⲓ *I.*]

ⲁⲙⲟⲛⲓ *III.* ⲉⲃⲟⲏⲛ ب رسا.. وصل للشاطىء (للسفن) *cause to land, port into port (of ship)*
[راجع الفعل ⲁⲙⲟⲛⲓ *II.*]

ⲁⲙⲟⲩ ص ب تعالَ (فعل أمر للمخاطب) *Come !*
• ⲁⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب أخرجْ ! *Come out !*
• ⲁⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲏⲛ ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ص ادخلْ ! *Come in !*
• ⲁⲙⲟⲩ ⲉⲓⲧⲱⲟⲩ ص.ب اطلعْ ! *Ascend !*
• ⲁⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉϩⲏⲧ ص.ب انزلْ ! *Descend !*
• ⲁⲙⲏ ص.ب تعالِ ! *Come ! (f.)*
• ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ب ,ⲁⲙⲏⲓⲛ,ⲁⲙⲏⲉⲧⲉⲛ ص تعالوا ! *Come ! (pl.)*

ⲁⲙⲟⲩⲛ آمون (معبود مصرى)

ⲁⲙⲡⲏⲣϣ ص طين أحمر
[راجع ب ⲟⲙⲓ]

ⲁⲙⲣⲉ ب ,ϩⲁⲙⲣⲉ ص(π) *baker* خبّاز . فطاطرى [تك ٤٠ : ١]
-ⲟⲩϩⲁⲙⲣⲉ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ⲛⲧⲱⲕ ص خباز يجيد الخبْز
• ⲁⲙⲣⲏⲟⲩ ب (ن) خبازون
• ⲙⲁⲛⲁⲙⲣⲉ ب (π) *bakery* مَخْبَز
• ⲙⲉⲧⲁⲙⲣⲉ ب (ت) *art, process of baking* خَبيز
-ⲡⲓⲙⲁⲛⲟⲩⲱϣⲉⲙ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲕⲉⲙⲉⲧⲁⲙⲣⲉ ب المعجن والخبيز

ⲁⲙⲣⲉ ب (ت) *cleansed, winnowed corn* مِقْشَرَة . مِقْشَطَة
ⲁⲙⲣϩⲫⲉ ص (π) (=ⲙⲃⲣⲉϩⲫⲉ ب) زفْت . قار [تك ٦ : ١٤]
ⲁⲙⲣⲓⲁ ب (ت) *parrot* ببغاء
ⲁⲙⲧⲱϩ ص (π) تبانة . شونة تبن . عِشّة (من القش) . خليط من التبن والقش
ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ب ,ⲁⲙⲏⲓⲛ,ⲁⲙⲏⲉⲧⲉⲛ ص تعالوا . هلمُّوا (فعل أمر للجمع)
[راجع ص.ب ⲁⲙⲟⲩ]

ⲁⲙϣⲉ ب ,ϩⲁⲙϣⲉ ص ب (π) *carpenter* نجّار [مت ١٣ : ٥٥]
• ⲁⲙϣⲏⲟⲩ ب (ن) نجّارون
• ⲉⲣϩⲁⲙϣⲉ ب *be carpenter* اشتغل بالنجارة
-ⲉⲧⲁϥⲉⲣϩⲁⲙϣⲉ ϣⲁϥⲉϥϩⲁⲙⲓⲟ ⲛⲟⲩⲧⲁⲓⲃⲓ ب الذى اشتغل بالنجارة حتى صنع صندوقاً
• ⲙⲉⲧϩⲁⲙϣⲉ ب ,ⲙⲛⲧϩⲁⲙϣⲉ ص (ت) نجارة *carpenter's craft*
• ⲙⲉⲧⲥⲁⲃ ⲛϩⲁⲙϣⲉ ب (ت) مهارة (أو حذق) فى النجارة

ⲁⲙϩⲁⲧ ص ب طين فضى . سبيكة فضية *white clay*
-ⲟⲩϣⲟⲧⲣⲏ ⲛⲁⲙϩⲁⲧ ب بحمرة من الفضة
[راجع ب ⲟⲙⲓ]

ⲁⲛ[1] ص ب لا . لَيْسَ (حرف نفى) *not (neg particle)*
١ ـ بدون فعل :
-ⲙⲏ ⲡⲟⲉ ⲁⲛ ب ⲙⲏ ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲁⲛ ص أليس الرب
٢ ـ بعد الفعل :
-ⲛⲥⲉⲛⲁϩⲕⲟ ⲁⲛ ب لا يجوعون
-ⲙⲏ ⲁⲣⲉ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲛⲁⲃⲛⲉϫⲱⲥ ⲁⲛ ⲛⲥϯ ب أليس تخضع نفسى [مز ٦١ : ١]
-ⲛⲉⲱⲁⲛⲓ ⲁⲛ ⲉⲃⲟⲏⲛ ب كنا لا ندخل
-ⲛⲏⲉⲙⲙⲟⲩⲧ ⲁⲛ ⲛⲏⲉⲟⲛⲁϩⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲕ ب , ⲛⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧ ⲁⲛ ⲛⲉⲧⲛⲁϩⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲕ ص ليس الأموات يسبحونكَ

ⲁⲛ^{II} ب ,ⲉⲙⲉ ص *(interrog particle)* هل . أ . أليسَ
(للإستفهام) [لك ٤٣ : ٧–إش ٤٤ : ٨–أع ١٧ : ١١–عب ١٣ : ٨]
– تسبق المبتدأ : *(precedes subj)*
-ⲁⲛ ⲛⲏⲟⲕ ⲡⲉ ؟ ب ألستَ أنتَ ؟
-ⲁⲛ ⲡⲉⲕⲉⲙⲛⲧ ⲟⲛⲧ ⲛⲏⲟⲩ ⲡⲉ ب ألستَ واثقاً ؟
-ⲁⲛ ⲫⲁⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲓⲥⲁⲝⲓ ⲉⲧⲁⲓⲭⲟⲩ ⲛⲁⲕ؟ ب أليس هذا هو الكلام الذى قلتُه لكَ ؟
•ⲁⲛ ⲉⲓⲱⲉ ب هل يَحِلّ ؟ [مر ١٠ : ٢]
•ⲁⲛ ⲭⲉ ب بعد . للآن . (لسُنّة) [فى آخر الكلام]
ⲁⲛ-^{III} ب زائد للدلالة على التعدد أو المجموع
• ⲁⲛⲙⲏⲧ ب *tens* عشرات [مر ١٨ : ٢١]
• ⲁⲛⲱⲉ ب *hundreds* مئات
• ⲁⲛⲱⲟ ب *thousands* الوف [مز ٩٠ : ٧]
• ⲁⲛⲱⲁⲱⲩ ب (π) *week* أسبوع
• ⲁⲛⲫⲁⲛⲓ ب (τ) نَجْفَة (مَجموعة من القوانيس) *lustre, group of lamps*
• ⲁⲛⲁⲛ ب *group of* مجموعة من
• ⲁⲛⲥⲁⲝⲓ ب *dictionary, glossary* قاموس . مجموع كلمات
• ⲁⲛⲧⲱⲟⲩ ب *mountain-chain, -range* سلسلة جبال
ⲁⲛⲁⲓ ص ب (π) صلاح . لُطْف . دماثة الخُلُق [مز ٧٧ : ٥٢]
•ⲁⲛⲁⲓ,ⲉⲣⲁⲛⲁⲓ ب صار لطيفاً . صار مستفيماً *be pleasing, pleasant*
-ⲟⲩⲥⲁⲝⲓ ⲛⲛⲁⲛⲉ ⲯⲁⲫⲟⲣⲁⲛⲁⲓ ب الكلمة الطيبة تجعلهم سعداء
-ⲁⲣⲓⲁⲛⲁⲓ ⲙⲡⲁⲓⲣⲟⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب كُنْ لطيفاً أمامى
•ⲧ ⲙⲙⲁⲛⲁⲓ,ⲉⲭⲧ ⲉⲙⲁⲛⲁⲓ ب يتزايد فى الصلاح (أو اللطف) *grow better*
ⲁⲛⲁⲓⲱ ب ,ⲛⲁⲓⲱ ص (τ) وتد *peg*
ⲁⲛⲁⲗⲗⲏ ب (π) حجر كريم . جوهر *precious stone*
ⲁⲛⲁⲛⲁⲓ$^{I.}$ ب (τ) (= ⲉⲣⲭⲱ ب) دجاجة *hen*
ⲁⲛⲁⲛⲁⲓ$^{II.}$ (π) وادى . مجرى النهر *valley*
ⲁⲛⲁⲧ ب (فعل أمر من الفعل ⲛⲁⲧ) انظرْ ! *Look !*
ⲁⲛⲁⲱ ب ص ب (π) ١ . قَسَم . حَلْف *oath*
[عد ٢٢ : ١١ – مز ٦ : ٢٩ – عب ٦]
-ⲙⲁⲣⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ⲉⲁ ⲛⲁⲛⲁⲱ ص لكن ملتزماً بالقَسَم
٢ . تحالُف [أع ٢٢ : ١٣]
•ⲁⲛⲁⲧⲱ ب ص ب (π) القسام
•ⲉⲣⲁⲛⲁⲱ ب ,ⲣⲁⲛⲁⲱ ص *to swear* حَلَفَ . أقسَمَ
-ⲉⲓⲉⲣⲁⲛⲁⲱ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب أُقسِم لكم
-ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉⲧⲣⲁⲛⲁⲱ ⲛⲁⲕ ص بعدما أقسموا لكَ
•ⲥⲉⲙⲛⲉ ⲁⲛⲁⲱ ب ⲥⲙⲛⲉ ⲁⲛⲁⲱ ص أقام حلفا [لو ١١ : ٥]
•ⲱⲣⲕ ⲁⲛⲁⲱ ب ص ب حَلَفَ قَسَماً [لو ١ : ٧٣ – أع ٢ : ٣٠]
•ⲧⲁⲣⲕⲟ ⲁⲛⲁⲱ ب حَلَفَ [أع ٢٣ : ١٤]
-ⲁⲩⲧⲁⲣⲕⲟⲩ ⲛⲉⲁⲛⲛⲟⲩ ⲛⲁⲛⲁⲱ ب ,ⲁⲩⲧⲁⲣⲕⲟⲩ ص استحلفه بأقسام عظيمة ⲛⲉⲉⲛⲛⲟⲩ ⲛⲁⲛⲁⲱ
•ⲧⲁⲛⲁⲱ ب ص ب اعطى قَسَماً (أو عهداً) . أدّى اليمين *give oath*
-ⲡⲓⲁⲛⲁⲱ ⲉⲧⲁⲧⲧⲏⲓⲕ ب القَسَم الذى أدّوه
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲧⲁⲛⲁⲱ ب (τ) أداء اليمين . ميثاق *swearing*

-ⲡⲓⲭⲓⲛⲱⲣⲕ ⲕⲁⲧⲁ ⲉⲛⲓ ⲙⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲧⲁⲛⲁⲱ ب القَسَم بأى يمين
-ⲉⲧⲁⲥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲡⲓⲁⲛⲁⲱ ب ألزمه بالقَسَم
ⲁⲛⲁⲉⲱⲣ,ⲁⲉⲱⲣ ب (ⲛ) مخازن *store houses*
[راجع مفردها ⲁⲉⲟ]
ⲁⲛⲉⲙⲣⲱ,ⲉⲙⲣⲱ ب (τ) ميناء . ساحل . بوغاز *harbour, landing stage*
-ⲁⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲉⲧⲁⲛⲉⲙⲣⲱ ب أدركوا الميناء
ⲁⲛⲉⲟⲧⲙⲟⲣ ب (π) ١ . دريس (برسيم ناشف)
٢ . شَمَر (نبات أصفر الزهر حبه أخضر مستطيل) [لب]
ⲁⲛⲍⲏⲃ ب ,ⲁⲛⲥⲏⲃⲉ ص (τ) مَدْرسة *school*
•ⲣⲉⲙⲙⲁⲛⲍⲏⲃ ب تلميذ *pupil*
ⲁⲛⲑⲁⲱ ب ,ⲁⲛⲧⲁⲱ ص (π) عَطْسٌ *sneeze*
•ⲉⲣⲁⲛⲑⲁⲱ ب ,ⲣⲁⲛⲧⲁⲱ ص عَطَسَ *to sneeze*
ⲁⲛⲑⲏⲣ,ⲁⲛⲉⲑⲣⲁ,ⲁⲑⲏⲣ ب ⲯⲁⲧⲏⲣ ص (τ) مطرقة . مرزبة
[راجع ب ⲁⲑⲏⲣ]
ⲁⲛⲑⲟⲧⲥ ب ,ⲯⲁⲛⲧⲟⲧⲥ ص (τ) وَزَل . بِحَلْيَة .
أبو بريص . حرذون *lizard*
ⲁⲛⲑⲱⲡ ب ,ⲯⲁⲙⲛⲧⲱⲡ ص (π) شوكة رفيعة .
دبوس *needle*
ⲁⲛⲓⲕⲁⲗ ص ب (π) زاج . شب يمانى
ⲁⲛⲓⲟⲧⲉ,ⲁⲛⲓ-,ⲁⲛⲓⲧ// ب *Bring !* قدّمْ . احضرْ . ارفعْ
[فعل أمر من ب ⲓⲛⲓ]
ⲁⲛⲓⲥⲟⲛ ب (π) أنيسون (يَنسون)
(نبات ذو رائحة عطرية ويُشرب مغلياً)
ⲁⲛⲕⲟⲕⲓ,ⲉⲛⲕⲟⲕⲓ ب (π) بِنْصَر(أصبع الدبلة) *ring finger*
ⲁⲛⲛⲟⲩⲫⲉⲣ ب (π) سريس . شِكوريا . هندبا برّى *wild endive, chicory*
ⲁⲛⲟⲕ ص ب أنا (ضمير المتكلم) *I*
ⲁⲛⲟⲩ ب (π) ١ . جِسْم . بَدَن [عد ٢٨ : ٤٢] *body*
٢ . جِلْد (بشرى) [عد ٣٤ : ٢٩] *skin*
ⲁⲛⲟⲩⲓⲁ ى (τ) إثْم . خطيّة
ⲁⲛⲟⲛ ص ب نحن (ضمير المتكلمين) *we*
-ⲁⲛⲟⲛ ⲉⲱⲛ ب نحن أيضا
ⲁⲛⲟⲛⲓ ب تنعَّمَ . ترفّهَ . بَطَرَ *live luxuriously, wantonly*
•ⲉⲧⲁⲛⲟⲛⲓ ب مُرَفّه . مُتنعِّم
•ⲁⲛⲟⲛⲓ ب (π) تنعُّم . ترفّه . بَطَرٌ
ⲁⲛⲟⲩⲣⲱⲉ ص (π) (= ⲣⲉⲕⲁⲣⲉⲉ ب) حارس
ⲁⲛⲟⲱⲉⲣ ب (τ) عُقاب . نِسْر (طائر)
ⲁⲛⲣⲟ ب (π) حافّة . شِفّة . دِهْليز *porch*
ⲁⲛⲥⲁⲝⲓ ب (π) قاموس . مَجموع كلمات *dictionary, glossary*
ⲁⲛⲥⲉⲙⲓ ب ,ⲁⲛⲥⲏⲙⲉ ص (τ) شريعة.لائحة.قانون
(= ⲛⲟⲙⲟⲥ ى) *ordinance* [أم ١ : ٨ – أم ٦ : ٢]

-ⲛⲁⲛⲥⲓⲱⲙⲉ ⲛⲧⲁⲛⲥⲓⲱⲛⲧⲟⲩ ⲙⲙⲁⲛ ⲛⲣⲣⲟ ص الشرائع (القوانين) التى قررناها مع الملك

ANCHBE,ANCHB ص (= ANZHB ب) مَدْرَسَة

-ⲁⲩⲟⲩⲟⲣⲡⲉⲩ ⲉⲧⲁⲛⲥⲏⲃ ⲉⲁⲣⲁⲧⲟⲩ ⲛⲟⲩⲥⲁϩ ص أرسله إلى المدرسة تحت قدمى أستاذ

ANTAW ص (= ANOAW ب) عَطْس

•ⲣⲁⲛⲧⲁⲱ ص عَطَسَ

ANTEλⲓ,ANTHλⲓ ص (π) دماغ . جمجمة

-ⲁⲩⲟⲩⲱⲃⲡ ⲙⲡⲉⲩⲁⲛⲧⲉλⲓ ص دشدشوا دماغه

ANTOλI ب (π) النَّوْرَس (طائر بحرى آكل للسمك) *fish-eating bird*

ANTWOT ب (π) سلسلة جبال *mountain-chain, -range*

ANTWPI ب (π) رجل بالغ (عنصل) *one of mature age*

• ⲁⲛⲧⲱⲣⲓ ⲛⲟⲉλⲗⲟ ب كهْل . شيخ

•ⲁⲧⲁⲛⲧⲱⲣⲓ ب غير بالغ . قاصر

ANTWTEP ب (π) عتبة . أسكفة *threshold*

ANTWC ص (π) شونة تبن *chaff-garner*

ANΦANI ى ب (ד) نَجْفَة (مجموعة من القوانيس) *lustre, group of lamps*

ANWAWQ ب (π) أسبوع *week*

ANWETλE ص انكليس (حيوان يُستخدم دمه فى السِحْر)

-ⲃⲁⲡ ⲃ ⲛⲁⲛⲱⲉⲧⲗⲉ ⲙⲙⲏ ⲡⲉⲧⲥⲛⲟⲩ ⲟⲛⲟⲟⲩ ⲉⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص خذ اثنين من انكليس مع دمهما واخلطهما بالماء

ANWIPI,ANBIPI ب (π) كرسنة *species of beans* (نبات ذو حب وغلف تعلقه الدواب)

ANWTHT,ANCTHT ص تَنَفُّسَ

-ⲁⲩⲕⲁ ⲛⲃⲁⲗⲟⲧⲗ ⲉⲩⲁⲛⲱⲧⲏⲧ ص ترك الجمل يلتقط أنفاسه

ANC ص (π) (= ONC ب) فِناء . (حوش)

ANXIP ب ص (π) غسول . دلوك (صابون) *lotion, paste of salt*

-ⲟⲩⲉⲟⲥⲓⲧ ⲙⲙⲏ ⲟⲩⲁⲛⲝⲓⲣ ص نطرون وصابون

ANXWX ب (π) رئيس . رأس *head, chief*

AOTAN,ABAN ب ,ATAN,ATAAN ص (π)

١ . لون *colour*

-ⲱⲁⲛⲧⲟⲧⲉⲣ ⲟⲩⲁⲧⲁⲛ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب لكى يصيروا لوناً واحداً

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲙⲛⲕⲉⲣⲙⲓ ب لون رمادى

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲙⲉⲃⲓⲱ ب لون عسلى

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲙⲛⲭⲣⲱⲙⲓ ب لون نارى . لون أحمر [رؤ ١٢ : ٣]

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲙⲙⲏⲣⲡ ب لون خمرى

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲙⲫⲉ ب لون سَماوى

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲙⲛⲁⲭⲓ ب لون أخضر غامق

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲙⲫⲓⲛ ب لون فيرانى

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲙⲡⲧⲁⲧⲥ ب لون رصاصى

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲡⲟⲧⲉⲣⲧ ب لون وردى

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲥⲁⲧ ب لون قطنى

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب لون ذهبى

لون لحمى • ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲭⲉⲃⲥ ب

أرقط اللون . ص •ⲁⲟⲩⲓ ⲁⲟⲩⲁⲛ ب ,ⲁⲩⲓ ⲁⲧⲁⲛ

مزركش [تك ٣ : ٢٩] *distributively, variety of colour*

-ⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛⲁⲟⲩⲓ ⲁⲟⲩⲁⲛ ب أدوية مختلفة الألوان

•ⲥⲉⲕ ⲁⲟⲩⲁⲛ ب يميل لونه إلى *tends towards a colour*

-ⲉⲩⲥⲉⲕ ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲉⲩⲟⲩⲟⲃⲱ ب يميل لونه إلى الأبيض

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲁⲟⲩⲁⲛ,ⲁⲃⲁⲛ ⲁⲃⲁⲛ ب ,

ⲁⲧⲁⲛ ⲁⲧⲁⲛ, ⲁⲧⲉⲓ ⲛⲁⲧⲁⲛ ص مُختلف الألوان

-ⲉⲟⲓⲧⲉ ⲛⲁⲧⲁⲛ ⲁⲧⲁⲛ ص ملابس موشاة بألوان مختلفة

-ⲛⲥⲁⲉⲧ ⲁⲩⲧⲁⲗⲟ ⲁⲩⲱⲱⲡⲓ ⲃⲉⲛ ⲛⲓ-

ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲩ ب البَرَص شُفِي وصار فى لون جسمه كله

٢ . مَنْظر . هَيْئَة *appearance* [مرا ٤ : ٨ - دا ٥ : ٩ - دا ٣ : ١٩]

• ⲛⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩⲉⲟ ب هيئته [لو ٩ : ٩]

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲭⲗⲟ ب شكل لبات سام

AOTHT,ABHT ب (π) دير

AOTIN,ABIN ب (π) ١ . اللون الأصفر *yellow*

٢ . مرض اليرقان (الصفراء) *jaundice*

AOTIN,ABIN ب ,ATEIN ص (π)

١ . حِمْل . حمولة . وُسْق المركب . (شيلة) *ship's cargo, load*

-ⲧⲁⲗⲉ ⲛⲁⲟⲧⲓⲛ ⲉⲛⲭⲟⲓ ب اوسقوا المركب

-ⲉⲓⲟⲧⲉ ⲙⲡⲉⲩⲁⲟⲧⲓⲛ ب افرغوا حمولته [أع ٢١ : ٣]

•ⲁⲧⲁⲟⲧⲓⲛ ب بدون حِمْل *without cargo*

-ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲛⲁⲧⲁⲟⲧⲓⲛ ب سفينة بدون حِمْل

٢ . (مجازيا) : ثِقْل أى شىء

-ⲛⲁⲧⲉⲓⲛ ⲙⲡⲛⲟⲃⲉ ص ثقل الخطية

AOTW,ABW ب ,ETW,EOTW ص (π)

رَهْن *pledge*

• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲁⲟⲧⲱ ب برَهْن

-ⲟⲩⲟⲛⲁⲟⲧⲱ ⲛⲧⲟⲧⲕ ب عليك رهان

-ⲡⲉⲕⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ϫⲏ ⲛⲧⲟⲧⲉⲛ ⲛⲁⲟⲧⲱ ب صليبُ موضوع نُصب أعيننا رهناً

•† ⲁⲟⲧⲱ ب ,† ⲛⲉⲟⲧⲱ ص أعطى رهنا . وضع تأمينا *give as pledge*

-ⲡⲓⲥⲟⲧⲟ ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲏⲓⲥ ⲙⲡ

ⲭⲱⲥ ب القمح الذى رهنتموه مقابل الملابس

•ⲭⲱ ⲛⲁⲟⲧⲱ,ⲭⲁ ⲁⲟⲧⲱ ب ,ⲕⲱ ⲛⲉⲧⲱ ص

وضع تأمينا . تراهنَ *deposit as pledge*

-ⲭⲁ ⲁⲟⲧⲱ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲛⲉⲙⲙⲏ ⲙⲡⲁ ⲝ ⲛⲁⲟⲩⲕⲟⲩⲧⲝⲓ ب

تراهنَ معى لغاية ٣ جنيهات

• ⲃⲓⲁⲃⲱ,ⲃⲓ ⲛⲁⲟⲧⲱ ب ١ ـ أخذ رهناً . ارتهنَ *take as pledge*

[عز ٢٢ : ٢٦ ، ١٨ : ١٦ - نث ٢٤ : ٦ - أى ٢٤ : ٣]

٢ ـ تأنّى . صَبَرَ على . انتظر *wait for*

-ⲃⲓⲁⲟⲧⲱ ⲉⲟⲣⲓⲱⲗⲓ ب اصبرْ لكى أحمل

-ⲃⲓⲁⲟⲧⲱ ⲙⲙⲓ ب اصبرْ علىَّ

-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲕⲃⲓⲁⲟⲧⲱ ⲛⲁⲕ ? ب ما الذى تنتظره ؟

-ⲓⲏⲥ ⲁⲙⲟⲕ ϫⲉ ⲁⲣⲉ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲃⲓⲁⲟⲧⲱ

ⲛⲁⲕ ب اسرعْ لأنهم جميعاً فى انتظارك

٣ ـ عاقَبَ . قاصَصَ . حَكَمَ على *condemn*

ⲁⲡⲣⲏⲧⲉ ص مدة من الزمن . وقت . برهة
-ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲟⲩⲁⲡⲁⲣⲏⲧⲉ ص بعد برهة . عما قليل
-ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲁⲡⲁⲣⲏⲧⲉ ص وقت قصير
-ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲁⲡⲁⲣⲏⲧⲉ ص وقت طويل

ⲁⲡⲥ,ⲏⲡⲥ ص (ت) عَدَد . نمرة
-ⲟⲩⲁⲡⲥ ⲛⲥⲟⲡ ص عدد من المرات

ⲁⲡⲱⲓ ص (ت) ١ . دجاجة . كتكوت . عصفور
٢ . التفاؤل بسماع صوت الطيور

ⲁⲣ ب (π) الضُّراط
• ⲉⲣⲁⲣ ب ضَرْطَ

ⲁⲣⲁ ب (π) حَلَقَة (الباب) *door ring*

ⲁⲣⲁ ص (ت) سلسلة *chain*
-ⲧⲥⲛⲧⲉ ⲛⲁⲣⲁ ⲛⲛⲟⲩⲃ ص سلسلتان من ذهب

ⲁⲣⲁⲃⲓⲁ ى (ت) العربية . البادية
• ⲁⲣⲁⲃⲏⲥ,ⲙⲉⲧⲁⲣⲁⲃⲏⲥ ب (ت) عربي . لغة عربية
• ⲁⲣⲁⲃⲓⲟⲥ ب (π) إعرابي

ⲁⲣⲁⲣⲓⲱ ب ,ⲁⲣⲓⲱ ص ب *(nn)* خبيزة *saltwort*

ⲁⲣⲁⲧ ص (ot) نوع من الحلويات كالبالوظة (لب)
• ⲕⲟⲩⲕⲟⲩ ⲁⲣⲁⲧ ص نوع من الحلويات (مثل لقمة القاضي)

ⲁⲣⲃⲟⲧ,ⲁⲣⲃⲱⲧ ب ⲉⲣⲃⲱⲧ ص (π)
١ . جاغوص (الركب) (وهو ما يُسند عليه الصاري ليمنعه من السقوط)
prop supporting mast
٢ . عصا . عُكّاز *staff*
-ⲁⲩⲫⲓ ⲛⲧⲉⲩⲁⲣⲃⲱⲧ ⲁⲩⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب أخذ عكازه ورحل
• ⲙⲓⲁⲣⲃⲱⲧ ب الجريد
٣ . عامود . صولجان *wamd*
٤ . كاسور (معلواة الغزل) (أسطوانة لطي خيوط الغزل)
cylinders for winding

ⲁⲣⲉ-[I] ص ب أنتِ (تصريف المخاطبة في الماضي)
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲧ ب ⲁⲣⲉⲧⲛⲧⲟⲛⲧ ص تشبَّهتِ

ⲁⲣⲉ[II] ص (ot) نبات السدر . النَّبْق *jujube*

ⲁⲣⲉ[III] ص (π) دلو . سَطْل . جردل
-ⲟⲩⲁⲣⲉ ⲛⲉⲟⲩⲛⲧ ص جردل نحاس

ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ- ص ب ,ⲁⲣⲉⲧⲛ̄ أنتم (تصريف المخاطبين في الماضي)
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲁⲓ ب ,ⲁⲣⲉⲧⲛ̄ⲱⲁⲝⲉ ص تكلّمتم

ⲁⲣⲉⲧⲏ ى (ت) فضيلة
-ⲧⲙⲛⲧⲥⲛⲟⲩⲧ ⲛⲁⲣⲉⲧⲏ ب الاثني عشر فضيلة

ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ب (= ⲉⲣⲱⲁⲛ ص) إذا . إنْ *if*
(علامة الشرط الماضي)
– تتصل بالضمائر كالآتي :
• ⲁⲓⲱⲁⲛ-,ⲁⲕⲱⲁⲛ-,ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ-,ⲁⲩⲱⲁⲛ-,
ⲁⲥⲱⲁⲛ-,ⲁⲛⲱⲁⲛ-,ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲱⲁⲛ-,ⲁⲧⲱⲁⲛ-.
-ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲧⲛⲓⲁⲧⲩ ⲙⲙⲟ ب إذا تأملتِ أحدٌ

ⲁⲣⲉⲱⲧⲉⲙ ب (= ⲉⲣⲉⲧⲙ ص) إذا .. إنْ ..
(علامة الشرط المنفي)

-ⲙⲉⲧⲉⲕⲭⲱ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲑⲃⲓⲁⲃⲱ ⲙⲙⲟⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲛ-
ⲱⲱⲱⲧ ⲙⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ⲛⲱⲟⲧⲱⲁⲧⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب إن ما تقوله يُحكَم به عليكَ ويرجب قطع لسانكَ

-ⲓ
ⲙⲟⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲧⲁⲟⲛⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲩⲁⲕⲥⲟⲛⲉⲉⲩ ⲟⲩⲟⲉ
ⲱⲁⲕⲃⲓⲁⲟⲧⲱ ⲙⲙⲟⲩ ب إذا كان لكَ عبد يغضكَ وينفصلُ عنكَ تحبسه وتعاقبه

٤ . عَزَلَ . طَرَدَ *set aside*
-ⲁⲗⲗⲁ ⲥⲉⲙⲙⲱⲩⲁ ⲛⲑⲓⲁⲟⲧⲱ
ⲱⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲟⲧ ب لكنهم يستحقرون طردهم وتقطيعهم

٥ . غطّسَ . ثَلَبَ
-ⲉⲧⲃⲓⲁⲟⲧⲱ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲭⲓⲙⲙⲟⲩⲱⲓ ⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ⲃⲉⲛ
ⲡⲭⲥ ب١ الذين يتلبون سيرتكم الصالحة في المسيح (١بط ٣ : ١٦)
• ⲱⲗⲓ ⲛⲁⲃⲱ ب ,ⲫⲓ ⲛⲉⲧⲱ ص خذ (شيئا) كرهْن . ارتَهَنَ (اى ٢٢ : ٦)
• ⲟⲩⲱⲥ ⲛⲉⲧⲱ,ⲟⲩⲉⲥ ⲉⲧⲱ ص أودَعَ كرهْن . رَهَنَ
-ⲛⲓⲟⲩⲱ ⲛⲟⲩⲉⲧⲱ ⲩⲁⲛⲧⲟⲩⲧⲁⲛⲥⲟⲩⲧⲩ ص يضع تأمينا لكي يثقوا فيه
-ⲁⲓⲟⲩⲱⲥ ⲟⲩⲥⲁⲧⲏⲣ ⲉⲁⲉⲧⲏⲕ ⲛⲉⲧⲱ أودعتُ لديكَ مطرقة كرهْن
• ⲉⲧⲁⲟⲩⲱ ب ١ . عَجَزَ . نقصان
٢ . مُعْجَز . ناقص (تث ٢٢ : ٢٦)

ⲁⲟⲧⲱⲛ ب ١ فتَحَ *to open*
-ⲙⲡⲓⲱⲁⲟⲧⲱⲛ ⲙⲡⲱⲓ ب أقدر أن أفتح فمي
٢ افْتَحْ (فعل أمر) *Open !*

ⲁⲡⲁ ب ص (= ⲁⲃⲃⲁ ب) آبا . أنبا
لقب للتوقير والاحترام للقديسين

ⲁⲡⲁⲥ ب ,ⲁⲥ ص *(adj.)* قديم . عتيق *old*
• ⲑⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ⲛⲁⲡⲁⲥ ب العهد القديم
• ⲑⲙⲉⲧⲭⲁⲕⲓ ⲛⲁⲡⲁⲥ ب العداوة القديمة
-ⲉⲧⲉⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲡⲁⲥ ب يجعلونها (الأعمال) عتيقة (إش ٦٥ : ٢٢)
• ⲙⲉⲧⲁⲡⲁⲥ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲁⲥ ص (ت) قِدَم . هَرَم . شيخوخة *oldness, old age*
• ⲉⲣⲁⲡⲁⲥ ب ,ⲣ̄ⲁⲥ ص تعتّقَ . قَدِمَ . بَلِيَ . شاخَ *become old*
• ⲭⲓⲙⲉⲣⲁⲡⲁⲥ ب (π) ١ أقدمية *seniority*
٢ . قِدَم . تَعَتُّق (ت) *growing old*
-ⲑⲭⲓⲙⲉⲣⲁⲡⲁⲥ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ب التعتق في الخطايا
• ⲁⲧⲁⲡⲁⲥ ب غير قديم . حديث
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲡⲁⲥ ب (ت) عدم قِدَم . حداثة
• ⲣⲉⲙⲁⲡⲁⲥ ب (π) الإنسان العتيق (الطاعن في السن)

ⲁⲡⲁⲧⲏ ى (ت) خديعة . غواية

ⲁⲡⲁⲍⲓ ب ,ⲁⲡⲁⲍⲧⲉ ص قوى
• ⲏⲱⲉⲛⲁⲡⲁⲍⲓ ب ,ⲱⲉⲛⲁⲡⲁⲍⲧⲉ ص (اسم شخص)

ⲁⲡⲉ ص (π) (= ⲁⲫⲉ ب) رأس *head*

ⲁⲡⲉⲓ ص (π) مادة الصباغة
-ⲛⲁⲡⲉⲓ ⲉⲧⲥⲁⲕⲓ ص صبغة مسحوقة

ⲁⲡⲟⲩⲥ ب (π) أقرَع . أصلَع *bald*

ⲁⲡⲟⲧ ص (π) (= ⲁⲫⲟⲧ ب) كوب . كأس

– تتصل بالضمائر كالآتي :

• ⲁⲓⲱⲧⲉⲙ-,ⲁⲕⲱⲧⲉⲙ-,ⲁⲣⲉⲱⲧⲉⲙ-,ⲁⲛⲱⲧⲉⲙ-, ⲁⲥⲱⲧⲉⲙ-,ⲁⲛⲱⲧⲉⲙ-,ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲱⲧⲉⲙ-, ⲁⲧⲱⲧⲉⲙ.

-ⲁⲣⲉⲱⲧⲉⲙ ⲫⲧ ⲛⲉⲙⲁⲩ ب إن ا معه

ⲁⲣⲉⲥ ب ,ⲉⲁⲣⲉⲥ ص ١. حَفِظَ . حَرَسَ . لاحَظَ *to guard, watch*

[٢كو ١١ : ٩ – رؤ ٣ : ٣ – مز ١٦ : ٤ – أم ٢ : ١١]

– مع ـⲉ كعلامة مفعول :

-ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲩⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ب احفظه طاهراً

-ⲉⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩ ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲛⲉⲧⲉⲛⲱⲛⲍ ب الرب يحفظ حياتكم

-ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲛⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ب احفظ الوصايا

-ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲱⲧⲉⲙⲭⲁ ⲉⲁⲓ ⲉⲱⲉ ب لاحظ ألاّ تدع أحداً ينصرف

• ⲙⲙⲉⲧⲁⲣⲉⲉ ب الحرّاس [مز ٢٦ : ١]

٢. راقَبَ [أع ٩ : ٢٤]

٣. وارَى [أي ١٤ : ١٣]

٢. احتفظ بـ . ادّخَرَ *to keep*

-ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲫⲁⲓ ⲙⲙⲓ ب احتفظ لي بهذا

-ⲉⲁⲣⲉⲉ ⲛⲁⲕ ص ادّخِرْ لنفسكَ

[أم ٢٥ : ١١–مز ٣٠ : ١٩ ، ٨٨ : ١٧]

٣. تحفّظَ من . امتنع عن . حَرِصَ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب

-ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲡⲓⲱⲟⲩ ⲉⲧⲱⲟⲩⲓⲧ ب احفظْ نفسك من الهذ الباطل

-ⲙⲁⲣⲉⲩⲉⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲙⲉⲃⲏⲧⲉ ⲙⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲛ ص ليحفظ نفسه من الأعمال الشريرة

• *2.* ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص [مز ١٣٩ : ٣ – أس ٣ : ٣]

-ⲱⲁⲩⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲅⲓⲛⲭⲟⲛⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب يَمتنع عن كل ظلم

-ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲟⲩⲙⲉⲧⲓ ب تحفّظوا من أفكارهم

• *3.* ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ– ب تحفّظَ من . حَفِظَ من [مز ١٧ : ٢٢]

• ⲁⲣⲉⲥ ⲉⲡⲟⲓⲃⲥ ب ترصّدَ . كَمَنَ . اقتفى

• ⲕⲓⲛⲁⲣⲉⲥ ⲉⲡⲟⲓⲃⲥ ب (π) ١ ـ تَرَصُّد . كَمين

٢ ـ اقتفاء الأثر

ⲁⲣⲉⲥ ب ,ⲉⲁⲣⲉⲥ ص(π) *watch, guard* • حِفْظ . حراسة [مز ١٢٩ : ٦ – ١كو ٧ : ١٩ – مز ٣٨ : ١]

-ⲉⲧⲉⲣⲛⲏⲫⲓⲛ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲁⲣⲉⲉ ب ساهرين في الحراسة

-ⲟⲩⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲙⲙⲁⲓ ⲧⲟⲩⲃⲟ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲁⲣⲉⲉ ⲙⲧⲟⲧⲕ ب راهب مُحب للطهارة ذو حرص

-ⲧⲉⲛⲉⲣⲇⲁⲉ ⲛⲟⲩⲙⲓⲱⲧ ⲛⲁⲣⲉⲉ ⲉⲫⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲙⲧⲭⲱⲛⲧ ب يلزمنا حرص عظيم لننجو من الغضب

-ⲓⲱⲉ ⲁⲁⲕ ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲉⲁⲣⲉⲉ ص يلزم عمله بحرص شديد

• ⲛⲁⲧ ⲛⲁⲣⲉⲉ ب هزيع . وقت الحراسة

• ⲣⲉⲕⲁⲣⲉⲉ ب ,ⲣⲉⲕⲉⲁⲣⲉⲉ ص(π) حارس . ملاحظ *watcher, guard*

-ⲛⲉⲕⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲛⲣⲉⲕⲁⲣⲉⲉ ب ملائكتك الحارسة

-ⲡⲓⲇⲉⲗⲟ ⲛⲣⲉⲕⲁⲣⲉⲉ ⲉⲡⲥⲱⲙⲁ ب الشيخ حارس الجسد

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲁⲣⲉⲉ ب (ⲧ) *watchfulness* حراسة . يقظة

-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲙⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲁⲣⲉⲉ ب بحراسة عظيمة . بتيقظ شديد

• ⲭⲓⲛⲁⲣⲉⲉ ب ,ⲅⲓⲛⲉⲁⲣⲉⲉ ص (π) حِرْص . تحفُّظ *act of watching, guarding*

-ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛⲉⲙ ⲭⲓⲛⲁⲣⲉⲉ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب بكل قوة وحرص

• ⲙⲁⲛⲁⲣⲉⲉ ب ,ⲙⲁⲛⲉⲁⲣⲉⲉ ص(π) مَحْرَس . مكان الحراسة [مز ٧٦ : ٥] *watching place*

• ⲙⲁⲛⲁⲣⲉⲉ ⲛⲭⲓⲭⲓ ب مقتأة [مز ٧٨ : ١ – إش ١ : ٨] .

• ⲁⲧⲁⲣⲉⲉ ب ,ⲁⲧⲉⲁⲣⲉⲉ ص غافِل (لا يقوم بالحراسة) *heedless*

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲣⲉⲉ ب ⲙⲛⲧⲁⲧⲉⲁⲣⲉⲉ ص (ⲧ) إغفال . غفلة . عدم تحفُّظ *heedlessness*

ⲁⲣⲏⲃ ب ,ⲉⲣⲏⲃ ص (π) ١. عربون . رهينة *pledge* [٢كو ١ : ٢٢ – تك ٣٨ : ١٧]

٢. كفالة . وديعةً *deposit (of money)*

• ⲧⲁⲣⲏⲃ ب أعطى عربوناً . تكفّلَ *give pledge*

-ⲱⲁⲣⲉ ⲫⲙⲟⲩ ⲧⲁⲣⲏⲃ ⲉⲭⲱⲕ ب تكفّل به الموت (للغني الغبي)

• ⲃⲓⲁⲣⲏⲃ ب أخذ عربوناً

-ⲁⲥⲃⲓⲁⲣⲏⲃ ⲉⲟⲩⲉⲁⲓ ⲙⲙⲟⲛⲟⲓⲁ ب أخذت زوجاً عربوناً للعون

ⲁⲣⲏⲟⲩ ص.ب ,ⲁⲣⲏⲩ ص لعل . عسى . ربما *perhaps* [إر ٢٠ : ١٠ – أع ٨ : ٢٢ – لو ١٣ : ٩]

-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲕⲥⲱⲟⲩⲛ ب لعلك تعرف

-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲕⲟⲩⲱⲱⲩ ⲉⲥⲱⲃⲉ ⲛⲥⲱⲛ ص لعلك تريد أن تسخر منا

-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲡⲓⲛ̄ⲛ̄ⲁ̄ ⲁⲫⲟⲧⲱⲛⲉ ⲙⲫⲁⲓ ⲛⲁⲫ ب لعل الروح أظهر له هذا

-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲁⲥⲧⲙⲁⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛⲭⲉ ⲟⲩⲱⲟⲱ ب ربما صادفتهم حاموسة

-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲥⲉⲛⲁⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ب لعلهم سيتوبون

-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲫⲛⲁⲓ ⲙⲙⲫⲧ ⲧⲁⲉⲟⲓ ب عسى أن تدركني رحمة الرب

-ⲕⲁⲧⲁⲣⲟⲓ ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲙⲡⲉⲕⲧ ⲉⲁⲓ لعلك تعطِ شيئاص

-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲭⲣⲟⲩ ⲭⲏ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ب ربما يوجد في قلبه غش

-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲉⲧⲁ ⲡⲁⲓ.. ⲉⲣⲙⲁⲥⲓⲁ ب ربما هذا .. يسحر

-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲧⲁⲭⲁ ⲱⲁⲧⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب لعلهم يحفظونهم

• ⲉⲃⲏⲗ ⲁⲣⲏⲟⲩ ب إلاّ لعله . ليس إلاّ [أع ٢ : ١١–يو ١٠:١٠]

• ⲙⲉⲱⲁⲕ ⲁⲣⲏⲧ ص لئلا

-ⲧⲣⲉⲟⲩⲉ ⲙⲉⲱⲁⲕ ⲁⲣⲏⲧ ⲧⲱⲛⲱⲁ ⲁⲛ ص أعني ألاّ أكون مستحقاً

-ⲁⲣⲏⲧ ⲙⲉⲱⲁⲕ ⲛⲏⲱⲓⲡⲉ ⲛⲉⲛⲧⲕ ص إذ ربما يحصل منه

ⲁⲣⲏⲟⲩ" ب ,ⲉⲣⲏⲧ ص (π) ١. زميل . رفيق . صاحب *fellow*

-ⲫⲏ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲥⲁⲕⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲕⲁⲧ ⲉⲫⲕⲱⲧ ⲙⲙⲟⲕ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲕⲁⲣⲏⲟⲩ ب مَنْ يتكلم بفهم يبني نفسه ورفيقه

-ⲃⲓⲛⲉⲙ ⲡⲓⲁⲣⲏⲟⲩ ب بلمس رفيقه

٢. بعض *each other*

-ⲁ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲉⲓⲁⲣⲭⲏ ⲙⲫⲱⲣⲭ ⲉⲡⲉⲕⲁⲣⲏⲟⲩ ب بدأ جسمه ينفصل عن بعضه

ⲁⲣⲏⲭⲁ ص (= ⲁⲧⲣⲏⲭⲁ ب) أقَق . أقصَى

ⲁⲣⲓ- ص.ب ١. اعمَلْ . افعَلْ . اجعَلْ . اصنَعْ
-ⲁⲣⲓ ⲟⲩⲛⲁⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ب اصنعْ رحمةً مع نفوسنا
٢. علامة فعل الأمر للأفعال المبدوءة بـ(ص -ⲣ̄، ب -ⲉⲣ): تفضَّلْ . انعِمْ ص.ب -ⲁⲣⲓⲉⲙⲟⲩ أزِدْ . (زَوِّدْ) ص.ب -ⲁⲣⲓⲉⲟⲩⲟ إشفِ ص -ⲁⲣⲓⲡⲁⲉⲣⲉ, ب -ⲁⲣⲓⲫⲁⲥⲣⲓ [راجع ب -ⲓⲣⲓ,ⲉⲣ-]

ⲁⲣⲓⲕⲉ ص (π), ⲁⲣⲓⲕⲓ ب ١. لوم . مذمّة. انحراف . نقيصة . ذنب . عيب . تهمة *blame, fault* [أع ٢٥ : ١٦ – أى ٢٣ : ٢٤]
٢. خلاف . عراك
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب مَنْ له لوم ب -ⲡⲉⲧⲟⲩⲟⲛⲧⲁⲕ ⲟⲩⲁⲣⲓⲕⲓ ⲉⲡⲉⲕⲥⲟⲛ على أخيه
• ⲧⲉⲗⲉ ⲁⲣⲓⲕⲓ ⲉ- ب ألقَى اللوم على
-ⲏⲧⲉⲕⲧⲁⲗⲉ ⲡⲉⲕⲁⲣⲓⲕⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب يلقى اللوم على نفسه
• ⲕⲁ ⲁⲣⲓⲕⲉ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉ- ص ألقِ اللوم على
• *2.* ⲟⲩⲧⲉ,ⲛⲉⲙ ب شكوى . خلاف . عراك (كو ٣ : ١٣)
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲁⲣⲓⲕⲓ ⲏⲧⲁⲕ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ب له شكوى على أخيه
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲁⲣⲓⲕⲓ ⲟⲩⲧⲱⲕ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ بينكَ وبين أخيكَ خلاف (مت ٥ : ٢٣)
• *3.* ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲁⲣⲓⲕⲓ ⲃⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب عليه ذنب
-ⲱⲱⲡⲓ ⲙⲡⲙⲟⲛ ⲁⲣⲓⲕⲓ ⲃⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب لا تكنْ ملوماً (تك ٤٣ : ٩)
• ⲁⲧⲁⲣⲓⲕⲓ ب بلا لوم . بلا عيب . بلا نقيصة *blameless* (في ٢ : ١٥ – كو ١ : ٢٢)
• ⲉⲣⲁⲧⲁⲣⲓⲕⲓ ب كان بلا لوم
-ⲙⲡⲛⲁⲓⲱⲉⲣⲁⲧⲁⲣⲓⲕⲓ ⲁⲛ ب لا أستطيع أن أكون بلا لوم أكونُ بلا لوم
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲣⲓⲕⲓ ب (ت) عدم انحراف . إستقامة
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲣⲓⲕⲓ ب باستقامة
• ⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب لامَ . عابَ . اتَّهَمَ . انتقص . انتقد . استذنب . اشتكى . ذمَّ (أى ٢٣ : ١٠ – مر ١٢ : ٩ – أع ٢٣ : ٢٨) *to blame*
• ⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب (π) لوم . اتهام . انتقاد . مَذمّة *fault finding*
• ⲭⲓⲛⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب (π) تقاضي
• ⲣⲉⲕⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب (π) مُنتقِد . ذمّام *fault-finder*
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب (ت) انتقاد . ذم . هجاء *criticism, fault finding*
• ⲫⲓⲁⲣⲓⲕⲓ ب رفع قضية *prosecute*
• ⲣⲉⲫⲫⲓⲁⲣⲓⲕⲓ ب (π) مُدّعي . شاكي *prosecuter*

ⲁⲣⲓⲗⲗ ب.ص,ⲁⲣⲁⲣⲓⲗⲗ ب (ot) حُبَيْزَة (أى ٣٠ : ٤)

ⲁⲣⲓⲟⲧⲓ,ⲁⲣⲓ-,ⲁⲣⲓⲧ// ب ,ⲁⲣⲓⲣⲉ,ⲁⲣⲓ-,ⲁⲣⲓ// ص (imperative) Do !, Make ! إعْمَلْ . إفْعَلْ . اجعلْ . اصنعْ
[فعل أمر من ص ⲉⲓⲣⲉ, ب ⲓⲣⲓ]
– تصرف ب ⲁⲣⲓⲧ// مع الضمائر هكذا :

• ⲁⲣⲓⲧⲧ	ب	اجعلني	
ⲁⲣⲓⲧⲥ	ب	اجعلها	ⲁⲣⲓⲧⲟⲩ ب اجعلهم
ⲁⲣⲓⲧⲕ	ب	اجعلك	ⲁⲣⲓⲧⲟⲩ ب اجعلهن
ⲁⲣⲓⲧⲟⲩ	ب	اجعله	ⲁⲣⲓⲧⲛ ب اجعلنا

– تتصل ص ⲁⲣⲓ// ب -ⲥ بدون أن تتغير :
• ⲁⲣⲓⲥ ص اجعلها . أتركها
-ⲁⲣⲓⲥ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص اجعلها (سيبها) على ١

ⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲛ ى (π) غذاء . وليمة
• ⲉⲣⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲛ ب عمل وليمة . أوَلَ

ⲁⲣⲍ ص ى (ت) (= ⲗⲁⲃⲟⲓ ب) دُبّة *bear*

ⲁⲣⲟ ب (ot) السعد (نبات تأكله المواشي) *cyperus*

ⲁⲣⲟⲩ ص (ت) (= ⲁⲗⲱ ص) انسان العين

ⲁⲣⲟⲟⲩⲉ ص (π) عَوسَج . حَسَك
• ⲥⲣⲁⲣⲟⲟⲩⲉ ص شوك السنبلة . (زعرور)

ⲁⲣⲟⲱ ص رَطُبَ . بَرُدَ

ⲁⲣⲟⲱ ب (π) ١. زمهرير البرد . رطوبة (ت ٢٨ : ٢) *cold*
٢. مرض البرد *cold (as malady)*
-ⲱⲱⲛⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲓⲧⲉ ⲟⲧⲃⲱⲟⲩ ⲓⲧⲉ ⲟⲧⲁⲣⲟⲱ ب كلّ مرض إن كان حُمّى أو بَرْد
-ⲟⲧⲭⲟⲥⲉⲙ ⲙⲃⲱⲟⲩ ⲙⲁⲣⲟⲱ ب حُمّى لفحة البرْد

ⲁⲣⲣⲟⲥ ب (π) أرُز [لب] *rice*

ⲁⲣⲭⲏ ى (ت) بداية . بدء . ابتداء
• ⲙⲉⲧⲁⲣⲭⲏ ب (ت) رئاسة . أولوية
• ⲁⲣⲭⲱⲛ ب ى (π) رئيس . أرخن

ⲁⲣⲱⲁⲛ ص مرض جلدي (بقع كالعدس) . نَمَش *skin desease, spot, freckle*

ⲁⲣⲱⲏⲧ,ⲉⲣⲱⲏⲧ ب تشدّدَ . تصلّبَ . تقسّى . عنُفَ
-ⲧⲉⲧⲉⲛⲁⲣⲱⲏⲧ ⲉⲭⲱⲓ ب تقسون عليّ (اى ١٩ : ٣)

ⲁⲣⲱⲓⲛ ص.ب (π) عدس (نوع من البقول) *lentil*
-ⲟⲧⲁⲣⲱⲓⲛ ⲉⲩⲥⲟⲣⲡ ⲙⲙⲟⲩ ب عدس منقوع بالماء
-ⲁⲣⲱⲓⲛ ⲫⲡⲟⲣⲭ ص عدس بحروش
-ⲁⲣⲱⲓⲛ ⲉⲩⲥⲟⲣⲱ ص عدس بحروش

ⲁⲥ ص (= ⲁⲡⲁⲥ ب) قديم *old*
• ⲏⲣⲡ ⲁⲥ ص حر عتيق

ⲁⲥ,ⲁⲁⲥ ص (ت) (=ⲕⲟⲧⲣ ب) ضربة . لطمة . صفعة
• ⲧⲁⲥ,ⲧⲁⲁⲥ ص لَطَمَ . صَفَعَ
-ⲉⲁⲩⲧ ⲛⲁⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲁⲥ ص أعطاني لطمة خفيفة
-ⲁⲩⲉⲓⲟⲩⲉ ⲛⲉⲉⲛⲁⲁⲥ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲛ ص كالَ لطمات لـ .

ⲁⲥⲁⲓ ص (= ⲁⲥⲓⲁⲓ ب) خَفَّ
-ⲁⲩⲁⲥⲁ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲙⲙⲟⲕⲉⲥ ص خَفَّ من الأ-

ⲁⲥⲁⲩ ب (π) قشر الشجر أو لحاها *bark, rind of caper-root*

ⲁⲥⲏⲣ ص متاع
-ⲛⲥⲉⲩⲓ ⲛⲛⲉⲛⲁⲥⲏⲣ ⲛⲭⲓⲟⲩⲓ ⲁⲩⲱ ⲛⲥⲉⲕⲁⲛ ⲉⲡ- ص سرقوا أمتعتنا وتركونا للموت
-ⲙⲟⲩ ص

ⲁⲥⲓⲁⲓ ب ,ⲁⲥⲁⲓ ص ١. خَفَّ . نشطَ . تعافَى (يو ٤ : ٥٢) *be light, relieved (vb intr فعل لازم)*
-ⲁ ⲡⲁⲛⲓⲩⲓ ⲁⲥⲓⲁⲓ ⲛⲟⲏⲧ ب استرددتُ أنفاسي
-ⲁⲩⲁⲥⲓⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱⲛⲓ ب تعافى من المرض
• ⲁⲥⲓⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب خَفَّ عن (يون ١ : ٥)
-ⲙⲁⲣⲉ ⲛⲁⲓⲙⲕⲁⲧⲉ ⲁⲥⲓⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁⲣⲟⲓ ب لِتَخِفَّ هذه الآلام عني

• ⲁⲥⲁⲓ ϩⲓⲭⲛ ص خفّ عن
-ⲡⲱⲱⲙⲉ ⲁⲕⲧⲣⲉϥⲁⲥⲁⲓ ϩⲓⲭⲱⲓ ص خففتُ عنى المرض
-ⲛⲁⲉⲣⲱⲟⲩⲓ ⲛⲧⲟⲧⲁⲥⲓⲁⲓ ⲉⲭⲱⲓ ب دموعى فلتخف عنى

٢ ـ خفّفَ عن lighten (فعل متعدى vb tr)
-ⲉⲁϥⲁⲥⲓⲁⲓ ⲙⲡⲉϥⲥⲕⲁⲫⲟⲥ ⲥⲁⲡⲱⲱⲓ ⲛⲧⲉⲛⲉⲣⲅⲓⲁ ⲛⲛⲓⲭⲟⲙ ⲛⲭⲁⲕⲓ خفّفَ عن عقله (قاربه) عمل قوات الظلمة ب

• ⲁⲥⲓⲁⲓ ب ,ⲁⲥⲁⲓ ب ص.ب (π) ١ ـ خِفّة . نَشاط . لُطافة
lightness (٢كو ٤ : ١٧)
٢ ـ تَسَرُّع swiftness
• ϩⲉⲛ ⲟⲩⲁⲥⲓⲁⲓ ب بخِفّة . بجرأة . بعجَلَة . بسهولة (إش ٥ : ٢٨)
-ⲁⲓⲓⲣⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲁⲥⲓⲁⲓ ب عملتُ بعَجَلة (٢كو ١ : ٧)
-ⲁⲩⲃⲓⲃⲱ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲁⲥⲓⲁⲓ ب تعلّم بسهولة
• ⲧⲁⲥⲓⲁⲓ ب خفّفَ . نشّطَ . انعش lighten
• ⲁⲥⲓⲱⲟⲩ ب ⲁⲥⲱⲟⲩ ص (eq) ١ ـ خفيف . لطيف . نشيط (إش ١٩ : ١ – اى ٢٤ : ١٨ – مت ١١ : ٣٠)
٢ ـ سريع (إش ١٨ : ٢٢ ، ٣٠ : ١٦ – اى ٩ : ٢٥)
-ⲟⲩⲉⲧⲁⲥⲓⲱⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲧⲉⲥⲅⲟⲟⲩⲉ ب السريعة الجرْى
٣ ـ متسرّع . أهْوَج . طائش (أم ٧ : ١١ – ١كو ٣ : ٤)

ⲁⲥⲓⲕ ص (= ⲥⲓⲕ ب) قشعريرة . حُمّى

ⲁⲥⲓⲗⲱⲛ ب أزرق (لب)

ⲁⲥⲓⲱⲟⲩ ب (eq) light ١ ـ خفيف . لطيف نشيط . ذَمِث
-ⲟⲩⲍⲟⲓ ⲉⲕⲱⲟⲩⲓⲧ ⲉⲕⲁⲥⲓⲱⲟⲩ ϩⲁⲟⲩⲓⲛ ب سفينة فارغة خفيفة الحمولة
٢ ـ سريع swift
-ⲫⲁⲛⲉⲟⲱⲣ ⲉⲧⲁⲥⲓⲱⲟⲩ ب خيول سريعة
٣ ـ متسرّع . أهْوَج . طائش thoughtless
-ⲫⲏⲧⲁⲥⲓⲱⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲛⲉⲕⲉⲫⲟⲩⲟⲩ ب المتسرّع بشفتيه (أم ١٣ : ٣)
-ⲁⲕⲉⲣⲟⲩⲱ ⲉⲕⲁⲥⲓⲱⲟⲩ ب أجاب بدون تَرَوٍّ
[راجع الفعل ⲁⲥⲓⲁⲓ]

ⲁⲥⲕⲟⲥ ب.ى(π) زِقّ . قِرْبَة (لو ٥ : ٣٧)

ⲁⲥⲱⲓ ب ,ⲁⲥⲱϩ ص (ⲟⲩ) ياسمين

ⲁⲥⲟ ب (=ⲥⲟ ص) (ⲧ) شفقة . حُنُوّ . رِفْق forbearance
١ ـ أشفق . ترفّقَ
• 1. ⲧⲁⲥⲟ ب (= ⲧⲥⲟ ص) feel pity for (اى ٦ : ١٠ – ٢كو ١٣ : ٢ – ام ٦ : ٣٤)
-ⲙⲡⲉⲕⲧⲁⲥⲟ ⲉⲕⲃⲓⲛϩⲟⲛⲥ ب ترفّق فى ظلمك
• ⲧⲁⲥⲟ ⲉ- ب أشفق ان
(تك ٢٢ : ١٢ – اى ٣٣ : ١٨ – ١كو ٧ : ٢٨)
-ⲙⲡⲉϥⲧⲁⲥⲟ ⲉⲃⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب يشفق (يتورّع) أن يلقيهم فى الداخل
• ⲧⲁⲥⲟ ⲉϩⲉⲛ ب أشفقَ على (رو ١١ : ٢١ – إش ١٣ : ١٨)
• ⲧⲁⲥⲟ ب (π) رِفْق . حنان . شفقة
• ϩⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁⲥⲟ ب برفق . بحنان . بلُطف
• ⲁⲃⲏⲉ ⲧⲁⲥⲟ ب ١ ـ بلا شفقة
٢ ـ بلا تأخير . بلا عائق (حز ٧ : ٢٢)
• ⲁⲧⲧⲁⲥⲟ ب عديم الشفقة . قاس
-ⲟⲩⲉⲣⲃⲟⲧ ⲛⲁⲧⲧⲁⲥⲟ ب ضربة عديمة الشفقة (إش ١٤ : ٦)
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲁⲥⲟ ب (ⲧ) عدم إشفاق . قسوة . قهر (٢كو ٢ : ٢٣)
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧⲁⲥⲟ ب (ⲧ) حنان . شفقة

٢ ـ أمسك عن . بَخُلَ . اقتصد spare
• 2. ⲧⲁⲥⲟ ب (إم ١٣ : ٢٤)
-ⲫⲏⲉⲧⲧⲁⲥⲟ ⲉⲩⲥⲓⲧ ب مَنْ يزرع بالشح (من بخل وهو يزرع) (٢كو ٩ : ٦)
• ϩⲉⲛ ⲟⲧⲧⲁⲥⲟ ب بخيل . بشيح
• ⲁⲧⲧⲁⲥⲟ ب مُفرط . مبذّر unsparing
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲁⲥⲟ ب (ⲧ) افراط . تبذير . نهم unrestrainedness
-ⲉⲩⲟⲧⲱⲙ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲁⲥⲟ ب يأكل بإفراط (بنَهَم)
-ⲛⲁⲩⲱⲣⲕ ⲛⲛⲟⲩⲭ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲁⲥⲟ ب كان يحلف باطلاً بإفراط
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲧⲁⲥⲟ ب (ⲧ) شحّ . بُخْل . تقتير spairingness, parsimony
٣ ـ تحاشى . تجنّب refrain
• 3. ⲧⲁⲥⲟ ب
-ⲙⲡⲁⲥⲧⲁⲥⲟ ⲉⲡⲓⲥⲉⲟⲓⲃⲱⲛ ب تتجنب الرائحة الكريهة

ⲁⲥⲟⲩ ص (ⲧ) (= ⲥⲟⲩⲉⲛ,ⲧⲓⲙⲏ ب) ن . قيمة . أجرة
• ⲁϫⲛ̄ ⲁⲥⲟⲩ ص بلاثمن
-ⲁⲩⲧⲙⲓⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲁⲥⲟⲩ ص بيع بثمن بخس
• ⲧⲁⲥⲟⲩ ص دفع الثمن
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲉⲩⲥⲛⲟⲩ ⲛⲁⲥⲟⲩ ⲉⲁⲣⲱⲛ أعطى دمه ثمناً لناص
• ⲣⲁⲥⲟⲩ ص ثَمَن . سِعْر
-ⲧⲁⲥⲟⲩ ⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲁⲥ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ الثمن الذى دفعوه مقابلهاص

ⲁⲥⲟⲩⲓ ب (ⲧ) purse, wallet كيس . جراب . خُرْج . حقيبة
(اى ١٤ : ١٧ – لو ١٠ : ٤ – إش ٤٦ : ٦)

ⲁⲥⲟⲩⲗⲓ ب (ⲛ) فَرَاش (مفردها فراشة . أبو دقيق) (لب)
butterfly

ⲁⲥⲟⲩⲧ ب (ⲛ) لسان الحَمَل (نبات دقيق) (لب)

ⲁⲥⲟⲩϥⲡⲉⲣ ب (ⲟⲩ) bitter nut جوزة المُرّ (نوع عطار)

ⲁⲥⲡⲓ ب (ⲧ) (= ⲁⲥⲡⲉ ص) لغة . لهجة
language, speech (إش ١٩ : ١٨ – أع ١ : ١٩)
• ⲁⲟⲡⲓ ⲛⲗⲁⲁⲥ ب لغة . لسان language
• ⲁⲥⲡⲓ ⲛⲧⲉ ⲣⲏⲥ ب لغة الجنوب (صعيدى)
• ⲣⲉⲙⲛ̄ⲧⲁⲥⲡⲓ ب فصيح اللسان . بليغ eloquent man

ⲁⲥⲧⲓⲕ ب (π) سطْح . سقف . تسقيفة . تعريشة

ⲁⲥⲫⲟⲧⲓ ب (π) العام الأول (من حكم الملك)
first year of reign
-ⲁⲥⲫⲟⲧⲓ ⲛⲧⲉ Ⲕⲩⲣⲟⲥ ⲡⲟⲩⲣⲟ ب السنة الأولى لكورش الملك (دا ١ : ٢١)

ⲁⲥⲱⲟⲩⲓ = ⲁⲥⲓⲁⲓ ب خفّ

ⲁⲧ-,ⲁⲑ- ب بدون . بلا without
١ ـ تتصل بأفعال فتحولها إلى صفات منفية :
-ⲟⲩⲁⲉⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲩ ب لا يُرى
-ⲁⲧⲉⲣⲭⲓⲛⲓⲟⲣ ب لا يُعتبر
-ⲡⲓⲁⲧⲭⲱ ⲙⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ب الذى لا يُذكر اسمه (اللى مايتسماش)
-ⲧⲁⲧⲥⲟⲩⲉⲛ ⲉⲱⲟⲩⲧ ⲙⲡⲁⲣⲟⲉⲛⲟⲥ ب العذراء التى لم تعرف رجلاً
-ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲧⲱⲱⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲁⲱⲣⲉⲁ ب راضى العطايا
-ⲁⲧⲓⲁⲧⲟⲩ ب بدون غسْل أيدى
٢ ـ تتصل بأسماء :
-ⲁⲧⲃⲉϫⲉ ب بدون أحمر . محاناً

ⲁⲧϫⲟⲙ ب *powerless, unable* ١. ضعيف . خالر القوى
٢. غير مستطاع . مستحيل *impossible*
• ⲉⲣⲁⲧϫⲟⲙ ب *become powerless* ضَعُفَ . خارت قوته
• ⲙⲉⲧⲁⲧϫⲟⲙ ب (ت) *powerlessness* ضعف ـ استحالة

ⲁⲧⲃⲓⲏⲡⲓ ⲛⲛⲟⲩ ب *countless* غير محصّى . عديد

ⲁⲧⲃⲛⲉ,ⲁⲧⲃⲛⲟⲩ ب (= ⲁϫⲛ ص) بدون . بلا .
ما عدا (تك ٤١ : ٤٤–مت ١٠ :٢٩–رو ٣ : ٢١–لو ٢٢ : ٣٥) *without*
– تتصرف مع الضمائر :
بدونكَ ⲁⲧⲃⲛⲟⲩⲕ ب بدوني ⲁⲧⲃⲛⲟⲩⲓ ب •
بدونها ⲁⲧⲃⲛⲟⲩⲥ ب بدونه ⲁⲧⲃⲛⲟⲩϥ ب
بدونكم ⲁⲧⲃⲛⲟⲩⲧⲛ ب بدوننا ⲁⲧⲃⲛⲉ ⲫⲛⲟⲩ ب
بدونهم . بدونهنّ ⲁⲧⲃⲛⲟⲩⲟⲩ ب
بدون شفقة -ⲁⲧⲃⲛⲉ ϯⲁⲥⲟ ب
بدون ملابس . عار -ⲁⲧⲃⲛⲉ ⲍⲓⲃⲱⲥ ب
سكن منفصلاً عن والديه -ⲉⲩⲁⲛⲁⲭⲱⲣⲉⲓ ⲁϫⲛ ⲛⲉⲩⲉⲓⲟⲩⲉ ص

عاقر *barren female* (ت) ص ب ⲁⲧⲃⲣⲏⲛ ب,ⲁⲃⲣⲏⲛ
نفس مُجدبة من الفضائل -ⲯⲩⲭⲏ ⲟⲩⲁⲃⲣⲏⲛ ⲉⲓⲛ ⲛⲁⲣⲉⲧⲏ ص
رجل عقيم -ⲟⲩⲁⲃⲣⲏⲛ ⲛⲍⲟⲟⲩⲧ ص
عُقْم (ت) ص ⲙⲛⲧⲁⲃⲣⲏⲛ ب, ⲙⲉⲧⲁⲧⲃⲣⲏⲛ • *barreness*
صارت عاقراً • ⲣⲁⲃⲣⲏⲛ ص

هم . هن (ضمير الغائبين فى الماضى التام) ص.ب -ⲁⲩ
تكلموا -ⲁⲩⲥⲁϫⲓ ص ⲁⲩⲱⲁϫⲉ ب

ⲁⲩ,ⲁⲩⲉⲓⲥ ص (= ⲁⲩⲓⲥ- ب) هات . احضِرْ
ⲁⲩ ص.ب (= ⲁ ص , ⲛⲁⲩ ب) نحو . تقريباً
-ⲁⲩ ϭⲧ ⲙⲙⲩⲧⲗⲗⲓⲟⲛ ب ,ⲁ ⲯⲟⲙⲧⲉ ⲙⲙⲩⲧⲗⲗⲓⲟⲛ ثلاثة أمثال تقريباً
-ⲛⲁⲩ ⲓⲃ̄ ⲛⲕⲱⲃ ⲛⲥⲟⲡ ب نحو أحد عشر ضعفاً ص

ⲁⲩⲁⲛ ص (π) (= ⲁⲟⲩⲁⲛ ب) ١. لون
٢. شكل . مَنْظَر

ⲁⲩⲉⲓⲛ ص (π) (= ⲁⲟⲩⲓⲛ ب) جمْل . شُحْنة

ⲁⲩⲏⲣ ب *how much, how many* كَمْ
[مت ٦: ٢٣ – اى ١٢ : ٢٣]
كم هو أفضل منى -ⲟⲩⲟⲩ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲁⲩⲏⲣ ب
كم سيحتصره الحزن -ⲍⲏⲃⲓ ⲛⲁⲟⲩⲱⲙ ⲛⲥⲱϥ ⲛⲁⲩⲏⲣ ب
كم بالحرى • ⲓⲉ ⲁⲩⲏⲣ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ب
١ ـ لأىّ مَدَى • ⲉⲓⲛⲁⲩⲏⲣ ب *to what extent*
٢ ـ سُدًى . عبثاً [اى ٦ : ٥]
باطلاً . عَبَثاً • ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲛⲁⲩⲏⲣ ب

ⲁⲩⲏⲧ ص (π) (= ⲁⲃⲏⲧ ب) دير *monastry*

ⲁⲩⲓⲥ ب ,ⲁⲩⲉⲓⲥ ص *Bring hither !* ١. هات . احضِرْ
احضره -ⲁⲩⲉⲓⲥⲫ ص (= ⲁⲛⲓⲧⲫ ب)
٢. هَلُمَّ *Come !*
هلمَّ الآن .. -ⲁⲩⲓⲥ ⲟⲩⲛ ϯⲛⲟⲩ ⲉⲟⲣⲉⲛ- ب
هلمَّ نشرح لكم -ⲁⲩⲓⲥ ⲛⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲛⲍ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب

ⲁⲩⲗⲏ ب ى (ت) ١. دار . سراى
٢. صالة . ساحة

ⲁⲩⲙⲁⲣⲱ ب بدون خمير . فطير
ⲁⲩⲱⲉⲙⲏⲣ ب غير نافع . فاشل
ⲁⲩⲱⲁⲧ ب بدون حذاء . حافى
ⲁⲩⲱⲟⲟⲩⲓ ب بدون عمل . عاطل
-(ⲏ)ⲁⲩⲍⲱⲃ ب بدون ملح
-(ⲏ)ⲁⲩⲍⲙⲟⲩ ب انفتح الباب بدون مفتاح -ⲡⲓⲣⲟ ⲁϥⲟⲩⲱⲛ ⲏⲁⲧⲯⲟⲩⲥⲧ ب
– لصياغة أسماء من الكلمات السابق تركيبها :- ب -ⲙⲉⲧⲁⲧ •
غُرْلة • ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲉⲃⲓ ب
عُقْم (عدم انجاب) [مز ٣٤ : ١٤] • ⲙⲉⲧⲁⲧⲯⲏⲣⲓ ب

بَلْبَلَة . حيرة . قسوة (لب) ص ⲁⲧⲁⲣⲁⲍ
مرتبك . قاسى • ⲟ ⲛⲁⲧⲁⲣⲁⲍ ص

ألماس *diamond* (π) ى ⲁⲧⲁⲙⲁⲥ

رطوبة . ليونة ص ⲁⲧⲃⲉⲥ,ⲁⲃⲃⲉⲥ

جاهل *ignorant* ب ⲁⲧⲉⲙⲓ
جَهْل *ignorance* (ت) ب • ⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲙⲓ

مخ . نخاع *marrow* (π) ص ⲁⲧⲕⲁⲥ ب ⲁⲗⲧⲕⲁⲥ
[اى ٢٢ : ٢٥ ، ٢١ : ٢٤ – تك ٤٥ : ١٨ – مز ٦٣ : ١٣]
نخاع الجسد -ⲛⲁⲗⲧⲕⲁⲥ ⲙⲡⲥⲱⲙⲁ ص

غبى . عديم الفهم *stupid* ب ⲁⲧⲕⲁϯ
غباوة . عدم الفهم • ⲙⲉⲧⲁⲧⲕⲁϯ ب
foolishness, stupidity

كثرة . وفرة (= ⲟⲟ ب) ص ⲁⲧⲟ,ⲁⲧⲉ
أشكال كثرة -ⲁⲧⲉ ⲥⲓⲙⲟⲧ ص

قُدرة . جُهد (= ⲁⲧⲧⲟⲧ ب) ص ⲁⲧⲟⲟⲧ

صباح . فجْر *morning* (π) ب ⲁⲧⲟⲟⲧⲓ,ⲧⲟⲟⲧⲓ

توأم . مزدوج (π) ب ⲁⲧⲣⲉ,ⲁⲑⲣⲉ
خشبة ذات شعبتين -ⲱⲉ ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲁⲧⲣⲉ ب

بلا شبيه . لا يوصف *without form* ب ⲁⲧⲥⲙⲟⲩ

غير متزوج . أعزب ب ⲁⲧⲥⲁⲓⲱⲓ
unmarried, bachelor, single

قرعة . نصيب . نوبة ص ⲁⲧⲱ(ϥ)
القَرَع . أصابته القرعة • ⲣⲁⲧⲱ(ϥ) ص
أصابته القرعة ليقدم [لو ١ : ٩] -ⲁⲥⲣⲁⲧⲱϥ ⲉⲧⲁⲗⲉ ص
اختصوا بأن يقفوا -ⲁⲥⲣⲁⲧⲱ ⲉⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ص

علامة نفى القدرة (مستحيل) ب -ⲁⲧⲯ
لا يمكن ادراكه . فوق الادراك • ⲁⲧⲯⲧⲁⲍⲟϥ ب
ا الذى لا يمكن إدراكه -ⲫϯ ⲡⲓⲁⲧⲯⲧⲁⲍⲟϥ ب
[القدس الريفورى – الحولاجى]
لا يمكن قياسه . غير محدود • ⲁⲧⲯϯⲱⲓ ب
لا يمكن وصفه • ⲁⲧⲯⲥⲁⲭⲓ ⲙⲙⲟϥ ب

١. عديم النفع أو الفائدة *useless* ب ⲁⲧⲱⲁⲧ
٢. فاشل . بطّال [مت ٢٥ : ٣] *worthless*

جاهل.غبى.عديم العقل ب ⲁⲧⲍⲏⲧ
without mind, senseless
جَهْل . غباوة (ت) ب • ⲙⲉⲧⲁⲧⲍⲏⲧ

tax-free ب ⲁⲧⲍⲱϯ بدون ضريبة
-ⲭⲁ ⲡⲟⲩⲕⲁⲍⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲧⲍⲱϯ ب اترك
لهم الأرض بدون ضريبة

-ⲁⲩⲥⲉⲙⲥⲓ ⲉϫⲉⲛ ϯⲁⲫⲉ ⲙⲛⲧⲱⲧⲉⲣ ب جلس في أول الصف
-ⲛⲁⲡⲏⲩⲉ ⲛⲛⲑⲟⲉⲓⲧⲉ ص top part الجزء العلوي من الثياب
-ϯⲁⲫⲉ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲭⲣⲏⲙⲁ ب رأس مالكم

٥ . قاعدة . أصل . مبدأ

. ⲁⲫⲉ ⲏⲣⲁⲧ ب قاعدة . نموذج (لعب)
• ⲁⲫⲏⲟⲩⲓ ب ⲁⲡⲏⲩⲉ ص (ɴ) رؤوس heads
• ⲉⲣⲁⲫⲉ ب ⲣⲁⲡⲉ ص be at head of ترأسَ . تزعَّمَ
-ⲁⲛⲧⲱⲃⲉ ⲙⲙⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲧⲣⲉⲫⲣⲁⲡⲉ ⲉⲡⲉⲛⲗⲁⲥ ص طلبنا إلى ١ أن يرخّه لسانَنا
. ⲟⲓ ⲛⲁⲫⲉ ب ,ⲟ ⲛⲁⲡⲉ ص مؤنّس . قالد
• ⲙⲉⲧⲁⲫⲉ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲡⲉ ص (ᴛ) رئاسة
• ⲁⲧⲁⲫⲉ ب بلا رأس . بلا قيادة headless
. ⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲫⲉ ب (ᴛ) عدم قيادة headlessness
. ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲫⲉ ب بلا قيادة
• ⲕⲱⲯ ⲛⲁⲫⲉ ب صداع headache
• ⲯⲁⲗⲍ ⲁⲡⲉ ص رأس مدببة
ⲁⲫⲟⲧ ب ⲁⲡⲟⲧ ص (ᴨ) كأس . كوب . قدح cup
• ⲁⲫⲏⲧ ب (ɴ) كؤوس . أكواب
• ⲥⲁⲛⲁⲫⲟⲧ ب صانع الأكواب
• ⲙⲁⲛⲕⲁⲡⲱⲧ ص منقباد (مكان تخزين الأكواب)
ⲁⲫⲱⲫ ب (ᴨ) جبّار . هائل . عملاق giant
[تك ١٠ : ٩ – مز ١٨ : ٦ ، ٣٢ : ١٥ – إش ٤٩ : ٢٤]
-ⲁⲛⲯⲱⲡⲓ ⲛⲭⲱⲣⲓ ⲃⲉⲛ ⲫⲧ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲁⲫⲟⲫ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب كان قويا وجبارا في الناس
• ⲁⲫⲟⲫⲓ ب (ɴ) جبابرة . عمالقة
• ⲉⲣ ⲟⲩⲁⲫⲱⲫ ⲥⲓⲭⲉⲛ ب تجبّرَ على [تك ١٠ : ٨]
ⲁϫⲓ,ⲁⲃⲓ ب ,ⲁⲥⲣⲉ ص (ᴨ) بَرْدي . حَلْفاء . خيزران . بوص . غاب sedge
ⲁϫⲱ ب ,ⲥⲁⲕⲟ ص (ᴨ) ساحر . مشعوذ magician
• ⲁϫⲱⲟⲩⲓ ب (ɴ) سَحَرة
• ⲙⲉⲧⲁϫⲱ ب ,ⲙⲛⲧⲥⲁⲕⲟ ص (ᴛ) سِحْر magic
• ⲓⲣⲓ ⲛⲥⲁⲛⲛⲓⲱϯ ⲙⲙⲉⲧⲁϫⲱ ب صنع سحراً عظيماً
• ⲟⲓ ⲛⲁϫⲱ ب ساحر (يشتغل بالسحر) [أع ٨ : ٩]
ⲁⲩ *I.* ص.ب ١ . ما . ماذا . أي ؟ who, what ?
[٢كو ٦ : ١٤ – إش ٦٦ : ١ – مت ١٩ : ١٨]
-ⲛⲁⲩ ⲛⲛⲁϯ ؟ ب في أي وقت ؟
-ⲃⲉⲛ ⲁⲩ ⲛⲣⲏϯ ؟ ب بأي طريقة ؟
-ⲟⲩⲁⲩ ⲙⲙⲁⲓⲛⲓ ؟ ب بأي علامة ؟
-ⲛⲟⲟⲕ ⲫⲁ ⲁⲩ ⲛⲟⲟⲩ ؟ ب من أي اقليم أنتَ ؟
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲡⲛⲟⲃ ⲁⲧⲱ ⲁⲩ ⲡⲉ ⲡⲕⲟⲩⲓ ؟ من ص هو الكبير ومن هو الصغير ؟
٢ . أ..؟ (استفهام يحمل معنى التأكيد) [تك ٢٦ : ٩]
-ⲁⲩ ⲛⲟⲟⲕ ⲡⲉ ؟ ب ألأنتَ هو ؟
-ⲁⲩ ⲡⲉ ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ؟ ب أين الولد ؟
-ⲁⲩ ⲁ ⲫⲧ ⲕⲏⲏ ⲉⲧⲁⲙⲉ ب ألا يكن ١ قد أتيا
-ⲁⲩ ⲉⲩⲥⲟⲩⲥ ⲉⲛⲭⲱⲣⲟⲥ ⲛⲛⲏⲟⲩⲧ ب ألا ينظر لصفوف القديسين
٣ . أي whatever
-ⲧⲛⲁⲁⲓⲕ ⲛⲥⲏⲧⲉⲙⲱⲛ ⲉϫⲉⲛ ⲁⲩ ⲛⲟⲟⲩ سأجعلكَ حاكماً على أي إقليم تريده ب ⲟⲩⲁⲱⲕ
-ⲁⲧⲭⲟⲟⲧⲧ ⲛⲁⲩ ⲛⲥⲱⲃ ص أرسِلَت لأي عمل ؟

٣ . زريبة . حظيرة

• ⲁⲩⲗⲏⲟⲩ ب (ɴ) ديار . حظائر . شقق
ⲁⲧⲛⲁⲛ,ⲉⲣⲁⲧⲛⲁⲛ ب طافَ . جالَ . فتّشَ . استقصى . تفقّدَ الأحوال
-ⲁⲕⲧⲱⲛⲕ ⲙⲫⲛⲁⲩ ⲛⲱⲱⲣⲡ ⲉⲉⲣ ⲁⲧⲛⲁⲛ ⲙⲡⲓⲱⲱ- ب قام مبكراً ليتفقد (أحوال) السجن
-ⲧⲉⲕⲟ
• ⲣⲉⲕⲉⲣⲁⲧⲛⲁⲛ ب مفتش . مراجع . مستقصي
ⲁⲧⲣⲏϫ// ب ⲁⲣⲏϫ ص أفق . نهاية . حد . طرف limit, end
-ⲁⲧⲣⲏϫⲕ ⲙⲛⲕⲁⲉⲓ ب أقاصي الأرض . أقطار الأرض .
أرجاء الأرض . اطراف الأرض [إش ٢٤ : ١٦]
-ⲁⲧⲣⲏϫⲟⲩ ⲛⲛⲁϫⲁⲓ نهايات (آخرة) أعدائي [مز ٧ : ١٦] ب
-ⲁⲧⲣⲏϫⲕ ⲙⲫⲓⲟⲙ ب نهاية البحر
-ⲙⲙⲟⲛ ⲁⲧⲣⲏϫⲟⲩ ب لا حَدَّ لها [١ تي ١ : ٤]
• ⲁⲧⲁⲧⲣⲏϫ// ب ١ . بدون آخِر . بلا حد limitless, boundless
٢ . لا يُسْتَقْصَى [أف ٣ : ٨]
-ⲁⲧⲣⲏϫⲟⲩ ⲛⲛⲁϫⲁⲓ ب (نهايات) آخرة أعدائي
[مز ٧ : ٩]
• ⲁⲧⲯⲉⲛⲁⲧⲣⲏϫ// ب مُطْلَق . لا نهاية له ولا آخِر
[مز ١٢٣ : ٣]
ⲁⲧⲧⲟⲧ// ب ,ⲁⲧⲧⲟⲟⲧ ص قُدْرَة . جُهْد . استطاعة capacity, extension, power [رو ١٢ : ٨]
• ⲉⲣⲁⲧⲧⲟⲧ//,ⲓⲣⲓ ⲛⲁⲧⲧⲟⲧ// ب بذل الجهد . بادَرَ . اجتهد . حاوَلَ do to extend of hand, capacity
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁⲧⲓⲣⲓ ⲛⲁⲧⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب كل واحد اجتهد أن يلمس
-ⲁⲣⲓⲁⲧⲧⲟⲧ ⲟⲛⲛⲟⲩ (ⲁⲣⲓⲁⲧⲧⲉⲛ) ϫⲉ ⲉⲓⲛⲁ.. ب ابذلوا جهدكم [رو ١٢ : ١٨]
ⲁⲧⲱ ص (conj.) (=ⲟⲩⲟⲛ ب) و (واو العطف) . ثم . فـ and
ⲁⲧϫⲁⲗ ب ⲥⲁⲧϫⲁⲗ ص (ᴨ) مرساة المركب . هلب [أع ٢٧ : ٢٩ – عب ٦ : ١٩] anchor, hook
• ⲥⲓⲁⲧϫⲁⲗ ب ألقى المرساة
• ⲭⲓⲁⲧϫⲁⲗ ب رفع المرساة
• ⲥⲓϯ ⲛⲥⲁⲛⲁⲧϫⲁⲗ ب ألقى المراسي
ⲁⲧϫⲱⲗ ب كفّن . لفّ swathe, clothe
-ⲁⲕⲁⲧϫⲱⲗ ⲙⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ب كفّن جسده
-ϯⲛⲁⲁⲧϫⲱⲗ ⲙⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲉⲛⲧⲁⲫⲏ ب سألفّ جسدها بالأكفان
-ⲛⲓⲥⲟⲛⲓ ⲁⲧⲁⲧϫⲱⲗ ⲛⲛⲓⲕⲉⲧⲟⲥ ب اللصوص حزموا (لفّوا) الأمتعة
ⲁⲫⲉ ب ,ⲁⲡⲉ ص (ᴛ) ١ . رأس head
[تك ٣ : ١٥ – أي ١١ : ٢٠]
-ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̄ⲭ̄ ⲛⲁⲫⲉ ب ٦٠٠ فرد
٢ . رئيس . زعيم chief (ᴨ)
• ⲁⲫⲉ ⲛⲥⲟⲛⲓ ب رئيس لصوص
• ⲁⲫⲉ ⲛⲟⲩⲣⲓⲧ ب شيخ خفراء
٣ . بداية شيء . قمة beginning, top
• ⲁⲫⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ (ᴛ) ب رأس السنة
-ⲁⲩⲥⲉⲙⲥⲓ ⲉϫⲉⲛ ϯⲁⲫⲉ ⲙⲡⲓⲧⲱⲧⲉⲣ ب جلس في أول الصف
٤ . رأس (مجازياً) . قِمّة [عد ٦ : ٩ – ١كو ١١ : ٣]

-ⲛⲁϣ ⲛⲣⲏⲧ ⲛⲉⲓⲙ ⲁϣ ⲛⲥⲙⲟⲧ ب بأي كيفية وبأي شكل . مهما كانت الطريقة والوسيلة

-ⲧⲛⲛⲁⲣ ⲁϣ ⲙⲛ ⲁϣ ⲛⲉϣⲟⲃ ص ستهمل ماذا أو ماذا . (هانعمل ايه ولا ايه)

ⲁϣ *II.* ص (π) **فرن . موقد . أتون . كور**

-ⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲧ ϫⲉⲣⲉ ⲁϣ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲏⲓ ص لن يوقد أحد موقدا في منزله

ⲁϣ- *III.* ص.ب **علّقَ . صلَبَ** *suspend, crucify*

-ⲁⲧⲁϣϥ ص.ب صُلِبَ (صلبوه)

[راجع الفعل ⲱⲱⲓ]

ⲁϣⲁⲓ ص.ب **ازدادَ . كثُرَ . تكاثَرَ . تَوَفَّرَ** *become many, multiple*

[مز ٣ : ١ ، ٤٩ : ١٥ – تك ٤٨ : ١٦ – إش ١٤ : ٢ – أى ١٤ : ٢١]

-ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲛⲁϥⲛⲏⲟⲩ ⲛⲁϣⲁⲓ ب المياه أخذت في الازدياد [تك ٧ : ١٧]

-ⲡⲓⲥⲁⲝⲓ ⲛⲁⲁϣⲁⲓ ⲉⲡⲓϩⲟⲧⲟ ب سيزداد الكلام أكثر

-ⲁ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲁϣⲁⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ب ازداد العالَم بشراً

-ⲁϥⲁϣⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲙ ب أكثرَ في الأكل

• ⲉⲑⲣⲉ...ⲁϣⲁⲓ ب *multiply* يُزيد . يُنمي . يُكثِر (٢كو ٩ : ٨ – ١تس ٣ : ١٢)

• ⲣⲉϥⲁϣⲁⲓ ب *multiplier* مُكثِر

-ⲡⲓⲣⲉϥⲁϣⲁⲓ ⲛⲱⲣⲕ ب مكثر الحلفان

• ⲁϣⲁⲓ ص.ب (π) كثرة . زيادة . ازدياد . وفرة . فرْط [تك ٣٢ : ١٢–مز ٤٨ : ٥–إش ٣١ : ٤–٢كو ١٢ : ٧–يو ٢١ : ٦]

-ⲛⲁϣⲁⲓ ⲙⲡⲓⲥⲑⲟⲟⲓⲃⲱⲛ ب ازدياد العفونة (الرائحة النتنة)

• ⲙⲉⲧⲁϣⲁⲓ ب (ד) وَفْرة . عَدَد وافر [حز ٢٧ : ٣٣] *multitude*

• ⲉⲣⲁϣⲁⲓ ب اكثرَ

-ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲁϣⲁⲓ ⲛⲥⲁϫⲓ ب لا تكثر الكلام

• ⲟϣ ب (ⲉϥ) كثير . وفير *many*

[حز ٣٣ : ٢٤ – لو ٦ : ١٧ – إش ٥١ : ١٠]

-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲟϣ ⲛϣⲱⲟⲩⲓ ب جسده كثير الأمراض

-ⲫⲁ ⲛⲓⲁⲥⲱⲣ ⲉⲧⲟϣ ب ذو الكنوز الوفيرة

-ⲉⲧⲟϣ ⲛⲥⲃⲱ ب الكثير العِلم

ⲁϣⲁⲗ,ⲁϣⲟⲗⲉ ص **بكاء . عويل**

ⲁϣⲁϩⲟⲙ ص.ب (π) ١ . أنين . تنهُّد *groan*

٢ . زئير [أم ١٩ : ١٢] *roar*

٣ . تثاؤب *yawn*

-ⲉⲣϣⲁⲛ ⲟⲧⲁϣⲁϩⲟⲙ ⲉⲓ ⲉⲣⲱⲕ ص إذا أتاكَ تثاؤب

ⲁϣⲉ ب **ⲁϣⲏ** ص (ד) ١ . كثرة . وفرة . زيادة [حز ٢٨ : ١٩] *multitude*

٢ . جَمْع . جَمْهرة

-ⲛⲧⲉⲣⲟⲩⲥⲱⲕ ⲙⲡⲱⲁⲭⲉ ⲉⲧⲁϣⲏ ص لكي يسهروا في الكلام

ⲁϣⲉⲃⲉⲛ ب (π) **عرّاف . مُنَجِّم** *enchanter*

• ⲁϣⲉⲩ ب (ⲛⲓ) عرّافون . منجمون

ⲁϣⲓ ب (ⲉϥ) **مُعَلَّق . مصلوب** *suspended, crucified*

• ⲉⲧⲁϣⲓ ⲉⲛⲥⲣⲏⲓ ب مُعلق على

• ⲉⲧⲁϣⲓ ⲛⲥⲁ ب متعلق به

[راجع الفعل ب ⲱⲱⲓ]

ⲁϣⲓⲛⲛⲥⲑⲟⲓ,ⲁⲃⲓⲛⲛⲥⲑⲟⲓ ب (π) **عِطْر . ريحان** (زهر ذو رائحة)

ⲁϣⲓⲣⲁ ب (ד) **حرباء** *chameleon*

ⲁϣⲓⲣⲓ ب **مجتهد . نشيط . كثير العمل** *diligent person, doing-much* [أم ١٠ : ٤ ، ١٢ : ٢٤ ، ١٣ : ٤]

• ⲉⲣⲁϣⲓⲣⲓ ب اجتهد *increase doing*

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲉⲣⲁϣⲓⲣ ⲉⲣⲟⲛ ب فلنجتهد

• ⲟⲓ ⲛⲁϣⲓⲣⲓ ب مُجتَهِد

• ⲙⲉⲧⲁϣⲓⲣⲓ ب (ד) اجتهاد . كَدّ . نشاط . مثابرة *diligence, activity*

-ⲁⲛϣⲟⲃϣⲉⲃ ⲙⲡⲓⲣⲉⲛⲃⲉⲛⲛⲉ ⲣⲓ ب حثّ الكسلان على الاجتهاد

ⲁϣⲕⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص **ضَرَخَ . صاخَ . ولوَلَ**

-ⲁⲛⲁϣⲕⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲟⲧⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص بصرخ لكل واحد

• ⲁϣⲕⲁⲕ ص (π) صراخ . صياح . ولولة

-ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲁϣⲕⲁⲕ ⲛⲣⲓⲙⲉ ص بكاء صراخ عظيم

ⲁϣⲙⲓ ب (ד) **١ . شريط اللمبة . فتيل الشمعة** *wick*

٢ . صماد . هباب (الناتج من الفتيلة) [مرا ٤ : ٨] *soot, smut*

ⲁϣⲟⲗⲉ,ⲁϣⲱⲗⲉ,ⲁϣⲁⲗ ص (π) **بكاء . نوح . عويل**

-ⲱ ⲡⲛⲟⲃ ⲛⲁϣⲁⲗ ⲉⲧⲣⲱⲛⲕ ص يا لهذا العويل العميق

-ⲉⲧⲁϣⲱⲗⲉ ص ينوحون

ⲁϣⲥⲟⲗⲕ ص **تثاءبَ . فَغَرَ فاه**

-ⲉⲕⲟⲩⲉⲃⲡ ⲕⲉⲉⲥ ⲉⲕⲁϣⲥⲟⲗⲕ ص (أنتَ) مكسِّر العظم فاغر الفم

ⲁϣⲧⲁⲡ ص **صوت البوق**

ⲁϣⲃⲁⲡ,ϣⲃⲁⲡ ص **صاحَ . صَوَّتَ**

ⲁϣϫⲟ ص **أكثَرَ . ضاعَفَ . ضرب عدداً في آخر** [لب]

ⲁϥ[1] ب.ص **ⲓⲁⲃ** ص (π) **لَحْم** *flesh, meat*

• ⲁϥ ⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب لحم ضاني

• ⲁϥ ⲛⲙⲁⲥⲓ ب لحم عجالى

• ⲁϥ ⲛⲣⲓⲣ ب لحم خنزير

• ⲁϥ ⲉⲧⲗⲁⲃⲉⲙ ب لحم مسلوق

• ⲁϥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛϫⲱϫ ب لحم مشوى

• ⲥⲁⲛⲁϥ ب ϣⲁⲧⲁϥ ص جزّار

• ⲟⲩⲉⲙⲁϥ ب أكل لحماً

• ⲟⲩⲁⲙⲁϥ ب آكِل اللحوم

• ⲁϥⲟⲩⲓ ب (π) لحوم

• ⲉⲣⲁϥ ب صار لحماً (في سر القربان)

ⲁϥ[II] ب **ⲁⲁϥ** ص (π) **نحلة . ذبابة (حشرة)** *fly, insect*

• ⲁϥ ⲛⲉⲃⲓⲱ ب نحل العسل *bee* [إش ٧ : ١٨ – أم ٦ : ٨]

• ⲁϥ ⲛⲉϩⲱⲟⲩⲧ,ⲁϥ·ⲙⲃⲓⲟⲩ ب دَبُّور *wasp*

• ⲁϥ ⲛⲟⲩⲉϩⲟⲣ ب قُراد (يصيب الكلاب) *dog fly* [خر ٨ : ٢١]

ⲁϥⲗⲉⲗⲓ ب **ϩⲁϥⲗⲉⲗⲉ** ص (ד) **أبوشبت . سحلية . بُرْص . حرذون** *lizard*

ⲁϥϫⲓⲣ ب (π) **١ . بخيل . شحيح**

٢ . محب للربح القبيح (أو الكسب الغير مشروع) [١بط ٣ : ٨] *greedy of shaimful gain*

٣ . وضيع . مستغِل

-ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲅⲉⲛⲛⲉ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁϥϫⲓⲣ ب كسلان ومستغِل

ΔΔ5 ,ΔΔ8 ,ΔΔ8 ,ΔΔ8

ⲁϫⲱ *I.*,ⲁϫⲟ ب (ت) أفعَى *viper*
[إش ٣٤ : ١١ – مت ٣ : ٧ – أع ٢٨ : ٣]

ⲁϫⲱ *II.*,ϫⲉ ب أحدب . محنى الظهر *crook-backed*
• ⲟⲓ ⲛⲁϫⲱ,ⲟⲓ ⲛϫⲉ ب مُفْرَجْ . مُحْنِى

ⲁϫⲱ *III.*,ⲉϫⲱ ص (ت) مِلْقاط . كَمّاشة . بِنْسَة *tongs, pincers*
(= ⲉⲃⲟⲩ,ⲉⲱⲟⲩ ب)

ⲁⲃⲓⲛⲛⲁⲟⲟⲓ,ⲁⲱⲓⲛⲛⲁⲟⲟⲓ ب (π) عِتْر . ريحان

ⲁⲃⲛⲉ,ⲁⲧⲃⲛⲉ ب ,ⲁϫⲛ ص بدون *without*

ⲁⲃⲛⲓ ب (ت) عيبٌ . دَنَسٌ *blemish, stain*
[لا ٢٤ : ١٩ – دا ١ : ٤ – أف ٥ : ٢٧]
ⲛⲓⲙⲟⲛ ⲉⲗⲓ ⲛⲁⲃⲛⲓ ⲙⲙⲏⲧⲉ ب لا عيب فيه
ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲁⲃⲛⲓ ⲉⲧⲉⲫⲛⲁⲧⲏⲓⲥ ⲛⲧⲉⲫⲯⲩⲭⲏ ب
حسب العيب الذى سيسببه لصاحبه [ت ١٩ : ٢١]
• ⲉⲣⲁⲃⲛⲓ ب تدنّسَ *be stained*
• ⲟⲓ ⲛⲁⲃⲛⲓ ب مدنّس . ملطّخ . ملوّث *stained*
[٢بط ٢ : ١٣]
ⲛⲏⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲃⲛⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲟⲟⲗⲉⲃ ب الملوّثون والدنسون
• ⲁⲧⲁⲃⲛⲓ ب بلا عيب . طاهر *stainless* [عز ٦٣ : ٣]
ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛⲉⲫⲭⲓⲥ ⲉⲟⲩ ⲛⲁⲧⲁⲃⲛⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲏ
على يديه الطاهرتين اللتين بلا عيب ولا دنس ⲗⲉⲃ ب
[القداس الباسيلى]
• ⲉⲣⲁⲧⲁⲃⲛⲓ ب صار بلا عيب . تطهّرَ
• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲁⲃⲛⲓ ب بلا عيب [كو ١ : ٢٢ – عز ١٧ : ٢٣]
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲃⲛⲓ ب (ت) طهارة . نقاوة [عز ١٤ : ٢]
• ⲥⲓⲁⲃⲛⲓ ⲉ– ب *cast a stain* دنّسَ . لوّثَ [يع ٣ : ٦]
ⲙⲡⲉⲣⲥⲓⲁⲃⲛⲓ ⲉⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲫⲧ ⲛⲁϩⲏⲧϥ ب
لا تدنّسْ الموضع الذى فيه الرب
• ⲥⲓⲁⲃⲛⲓ ⲛⲥⲁ ب ثلّمَ عِرْض . عابَ [أم ٩ : ٧]

ⲁⲃⲟ ب (π) إبط . (باط) *armpit*

ⲁⲃⲟⲗⲧⲉ ص (ت) (= ⲁϫⲟⲗⲧ ب) ١ . عَجَلَة .
دولاب الساقية [عد ٧ : ٣ – إش ٢٨ : ٢٧ – عا ٢ : ١٣]
٢ . دورة الفَلَك
ⲧⲁⲃⲟⲗⲧⲉ ⲙⲡⲉⲥⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲥⲧⲱⲱⲥ ص دورة
الفلك ـ خرج عن حدها

ⲁⲃⲣⲏⲛ ص.ب (ت) (= ⲁⲧⲃⲣⲏⲛ ب) عاقر *barren female*
ⲛⲟⲩⲯⲩⲭⲏ ⲟⲩⲁⲃⲣⲏⲛ ⲉⲓⲛ ⲛⲁⲣⲉⲧⲏ ص
نفس عفيفة فى الفضائل
• ⲉⲣⲁⲃⲣⲏⲛ ص ,ⲣⲁⲃⲣⲏⲛ ب صارت عاقرا
• ⲙⲉⲧⲁⲃⲣⲏⲛ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲃⲣ عُقْم

ⲁⲃⲱⲗ ب (π) أنين . تنهُّد *sigh., groan*
• ⲥⲓⲁⲃⲱⲗ ب انّ . تنهّدَ *to groan*
[خر ٢ : ٢٣–أى ٩ : ٢٧ ، ١٨ : ٢٠ ، ٣١ : ٢٨–مر ٨ : ١٢–رو ٨ : ٢٢]
ⲉⲫⲫⲓⲁⲃⲱⲗ ⲓⲉ ⲉⲫⲟⲕⲉⲙ ب بنّ أو بكتب
• ⲁⲱⲁⲃⲱⲗ,ⲥⲓⲁⲃⲱⲗ ب (π) أنين . تنهُّد . تثاؤب . زئير
groan, yawn, roar [تك ٣ : ١٦ – أى ٣ : ٢٤ – أع ٧ : ٣٤]
ⲁⲩⲛ ⲛⲟⲩⲙⲓⲱϯ ⲛⲥⲓⲁⲃⲱⲗ ب أنّ أنينا (زأر زئيرا) عظيما .

ⲁⲃⲣⲟ// ص (= ⲁⲃⲟ// ب) ما شأن . ما بال
ⲁⲃⲣⲟⲫ ⲣⲱ Παⲃⲱⲗ ⲙⲡⲟⲟⲩ ⲙⲛ ⲧⲃⲓⲙⲱⲁϫⲉ
ما شأن باخوم اليوم وهذا الكلام الصعب ⲉⲧⲛⲁϣⲧ ص

ⲁϫⲉ– *I.* ب ,ⲁϫⲓ– ص قُلْ (فعل أمر . صيغة ناقصة من ⲁϫⲟⲥ)
ⲁϫⲉ ⲟⲩⲥⲁⲁⲓ ب قُلْ كلمة
[راجع ⲁϫⲱ,ⲁϫⲟⲥ]

ⲁϫⲉ *II.* ص (= ⲉⲣⲃⲟⲧ ب) ضَرْبَة . لَطْمَة
ⲁⲫⲙⲟⲩⲧ ⲉϩⲛ ⲟⲩⲁϫⲉ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص مات بضربة واحدة
ⲁⲫϫⲉⲫ ⲟⲩⲁⲁϫⲉ ⲉⲃⲟⲗⲙ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲡⲉϥⲥⲟ ص ضربه على وجهه . لطمه على وجهه

ⲁϫⲉⲧ ص (ⲟⲩ) مفسود . فاسق . فاجر
• ⲙⲛⲧⲁϫⲉⲧ ص (ت) فُجور . فِسْق . فساد
• ⲣⲙⲛⲧⲁⲁϫⲉⲧ ص فاجر . خليع

ⲁϫⲟ// ب ,ⲁϫⲓ// ص قُلْ (فعل أمر مع الضمائر) *Say!*
ⲁϫⲟϥ ب قُلْه
• ⲁϫⲟⲥ ب ,ⲁϫⲓⲥ ص قُلْ *(impersonell)*
[راجع الفعل ب ⲭⲱ]

ⲁϫⲛ ص (= ⲁⲧⲃⲛⲉ ب) بدون [أم ٢١ : ٢٩]

ⲁϫⲟⲗϯ وب ⲁⲃⲟⲗⲧⲉ ص (ت) عجلة العربة .
دولاب الساقية *wheel of wagon, cart*

ⲁϫⲟⲥ,ⲁϫⲉ–,ⲁϫⲟ// ب قُلْ (فعل أمر)
[أمر من الفعل ب ⲭⲱ]

ⲁϫⲡ ص.ب (ت) ساعة (متبوعة برقم) *hour*
• ⲛⲁϫⲡ ϛϯ ⲙⲡⲓⲉⲩⲟⲟⲩ ب فى الساعة الثالثة من النهار
• ⲓⲥϫⲉⲛ ⲁϫⲡ ... ب منذ الساعة ... *from .. hour*
• ⲩⲁ ⲁϫⲡ ... ب حتى الساعة ... *till .. hour*
ⲁⲫⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲫⲥⲁⲁⲓ ⲩⲁ ⲁϫⲛ ⲩⲁⲩⲱϥ ب
استمر يتكلم حتى الساعة السابعة
• ⲙⲫⲛⲁⲩ ⲛⲁϫⲡ .. ب في وقت الساعة .. *at time of ..*
• ⲁϫⲡⲓⲁ (ت) ,ⲁϫⲡⲓ (π) ب أجبية
ⲛⲓⲥⲩⲛⲁⲝⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲁϫⲡⲓⲁ ⲉⲑⲣⲉϥⲩⲱⲗϩⲗ ⲛⲟⲩ–
ⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب خدمات الأحايى للصلاة كل ساعة

B

Ⲃ – فِيتا أو بيتا أو ڤيتا . الحرف الثاني من الأبجدية القبطية .
– وقد اصطلح حاليًا أن ينطق به مثل حرف (V) في الانجليزية إلاّ إذا وقع في نهاية الكلمة في بعض الكلمات فينطق باء مثل :
"نب" ⲛⲏⲃ "نوب" ⲛⲟⲩⲃ-
ولو أنه قديما كان ينطق "واو" في بعض الكلمات مثل :
"وما" ⲃⲏⲥⲁ "واحس" ⲃⲁϫⲟⲥ-
– ويوضع فوقه شرطة للدلالة على عدد اثنين :
٢ = اثنين ب ⲃ̀ⲛⲁⲩ = ⲃ •

ⲃⲁ ص (= ⲃⲁⲓ ب) (π) جريد النخيل

ⲃⲁⲁⲗ بَعْل (معبود وثني)

ⲃⲁⲁⲃⲉ,ⲃⲁⲃⲱ-,ⲃⲁⲃⲱⲱ// ص ١. فَسَدَ (صار كريهاً) (للطعام أو الملح أو الخمر) *be insipid : of salt, of wine*
ⲏⲣⲡ ⲉⲩⲃⲁⲃⲱ ⲛⲟⲩⲱⲏⲓ ص خمر فاسد قليلاً
٢. فَسَدَ (للسلوك أو الحديث) *be foolish : of words, of conduct*
ⲛⲉⲧⲃⲁⲃⲱ ⲉⲛ ⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ص الفاسدون في الإثم
٣. احتقَرَ . ازدرَى . اشمأزّ من (خر ٤ : ١٤) *(vb tr فعل متعدى) regard as foolish, despise*
ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲣⲓⲙⲁⲟ ⲁⲩⲯⲧⲁⲕⲁ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲥⲱⲩ ⲥⲉ-ⲛⲁⲯⲟⲯⲩ ⲛⲥⲉⲃⲁⲃⲱⲱⲩ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲟⲩ ص إذا احتقرتني وازدريتني
ⲁⲕⲥⲱⲯⲧ ⲁⲕⲃⲁⲃⲱⲱⲧ ص
-ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲯⲁⲣⲉ ⲃⲁⲃⲱⲱⲧ ص إذا اشمأززتَ مني
ترك الرجل الغني شيئا وراءه يحتقرونه ويشمئزون من بركته
• ⲃⲁⲃⲟⲧ ص (ⲉⲕ) فاسد . كريه
• ⲃⲁⲃⲉⲣⲱⲙⲉ ص *boaster* مُتعجرف . مُتكبِّر . ذو تجبُّر (أم ٢١ : ٢٤)
• ⲙⲛⲧⲃⲁⲃⲉⲣⲱⲙⲉ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲃⲁⲃⲉⲣⲱⲙⲉ (π) ص عَجْرَفة . تكبُّر

ⲃⲁⲁⲣⲉ (π) ص *boat, barge* قارب . صندل . فلوكة

ⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ (ⲏ) بابل (مدينة قديمة بالعراق.ربما هي بغداد الآن)
• ⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ ⲛⲭⲏⲙⲓ ب بابلون مصر

ⲃⲁⲃⲟⲧ ص (ⲉⲕ) فاسد . كريه
[راجع ص ⲃⲁⲁⲃⲉ]

ⲃⲁⲉⲙⲡⲓ ب ,ⲃⲁⲁⲙⲡⲉ ص (π) *goat* جدي . عنزة (تك ١٥ : ٩ – خر ١٢ : ٥ – ٢أخ ٢٩ : ٢١ – عز ٤٣ : ٢٢ – مت ٢٥ : ٣٢)
• ⲃⲁⲉⲙⲡⲓ ⲛⲥⲱⲟⲩⲧ ب ,ⲃⲁⲁⲙⲡⲥⲱⲟⲩⲧ (π) ص *he-goat* جدي (حز ٤٣ : ٢٥)
• ⲙⲁⲥ ⲙⲃⲁⲉⲙⲡⲓ ص.ب جدي صغير (لو ١٥ : ٢٩)
• ⲯⲁⲣ ⲙⲃⲁⲉⲙⲡⲓ ب ,ⲯⲁⲁⲣ ⲛⲃⲁⲁⲙⲡⲉ ص *goatskin* جلد ماعز (عب ١١ : ٣٧)
• ϥⲱⲓ ⲙⲃⲁⲉⲙⲡⲓ ب ,ϥⲱ ⲛⲃⲁⲁⲙⲡⲉ ص *goat's hair* شعر ماعز
• ⲃⲁⲉⲙⲡⲓ ⲛⲧⲱⲟⲩ ب (π) عنزة الجبل.ظبي (حز ٤٥ : ٢٣)
• ⲙⲁⲛⲓⲃⲁⲉⲙⲡⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲉⲃⲁⲁⲙⲡⲉ (π) ص *goatherd* راعي الماعز (عا ٧ : ١٤)

ⲃⲁⲓ I. ب ,ⲃⲁ ص (π,ⲧ) ١. جريد أو سعف النخل *branch of date-palm* (يو ١٢ : ١٣)
-ϩⲁⲛⲃⲁⲓ ⲃⲏⲧ ϩⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲓⲝ ب بأيديهم سعف النخل

٢. علامة الانتصار أو الزينة . جائزة . جُعالة (١كو ٩ : ٢٤ ب) *as victor's crown for decorating houses and streets*
• ⲃⲁⲓ ⲛϯ ب علَم . بيرق . راية الحرب
٣. عصا *staff*
-ⲁⲩⲫⲓⲟⲧⲉ ⲉⲡⲓⲕⲁⲫⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛⲃⲁⲓ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲧⲉⲩⲭⲓⲝ ب خبط الأرض بعصا صغيرة في يده
-ⲁⲩⲫⲱϭ ⲙⲡⲓⲙⲟⲩⲭⲧ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲃⲁⲓ ⲉⲩⲗⲏⲕ ب قلب الخليط بعصا طريّة
٤. ومِح . خرزانة (أداة معاقبة) *scourge*
-ⲁⲩⲕⲱⲱ ⲛⲣ ⲙⲃⲁⲓ ⲉⲧⲗⲏⲕ ⲉⲭⲱⲩ ب كسَّر ١٠٠ خرزانة طريّة عليه
-ⲁⲩⲧⲣⲟⲧⲥⲱⲗⲡ ⲛⲭⲟⲧⲱⲧ ⲛⲃⲁ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ص جعلهم يكسرون ٢٠ رمحا في جسده
-ⲁ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ⲙⲙⲉ ⲛⲉⲧⲃⲓⲝ ⲛⲃⲁ ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲉⲓⲟⲧⲉ ⲉⲣⲟⲩ ص الجند أمسكوا بأيديهم عصياً وضربوه
٥. قصبة القياس *measure of length*
٦. سعف (للسقف أو غطاء المنازل أو لصنع الأقفاص) *as roofing, or for making baskets*
• ⲕⲁⲃⲁⲓⲧⲏⲥ ب (π) صانع الأقفاص

ⲃⲁⲓ II. ب ,ⲃⲁⲧ (π) ص.ب غراب نوحي . بومة . أم قويق (لا ٣٤ : ١٤ ، ١٧)
night raven, screech-owl

ⲃⲁⲓⲃⲉⲥ ص حماية . كَنَف . تصرُّف (لب)
-ⲛⲃⲁⲛⲛⲉ ⲉⲧⲛⲁⲯⲱⲡⲉ ⲉⲫⲁ ⲃⲁⲓⲃⲉⲥ ⲙⲡⲉⲫⲁⲥⲓⲟⲥ ص النحل سيصنع تحت تصرُّف القديس

ⲃⲁⲓⲣⲓ,ⲃⲓⲣ ب ,ⲃⲁⲓⲣⲉ,ⲃⲓⲣⲉ ص (ⲧ) سلّة . زنبيل (من السعف) *basket of date-palm branch*

ⲃⲁⲓⲥ ب (π) صقر (لب)

ⲃⲁⲕ-,ⲃⲟⲕ// ص.ب دَبَغَ (الجلد) *tan*
• ⲃⲁⲕⲯⲁⲣ ب ,ⲃⲁⲕⲯⲁⲁⲣ ص (π) دبّاغ الجلود *tanner*
[راجع ص ⲃⲱⲕⲉ]

ⲃⲁⲕⲓ ب (ⲧ) مدينة . بلدة *city, town* (تك ٤ : ١٧، ٢٤ : ١١ – إر ٤ : ٥ – ٢كو ١١ : ٣٢ – حز ٣٣ : ٢١)
-ⲧⲙⲏⲧ ⲙⲙⲁⲕⲓ ب العشر مدن (مت ٤ : ٢٥)
• ⲫⲁ ⲧⲃⲁⲕⲓ ب مواطن . ابن البلد
• ⲣⲉⲙⲛ̀ⲃⲁⲕⲓ ب (π) مدني . وطني *citizen* (تك ٢٣ : ١١ – إر ٣٨ : ٣٤ – أع ٢١ : ٣٩)
-ⲉⲙⲏⲡ ⲉⲧⲫⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲛⲣⲉⲙⲛ̀ⲃⲁⲕⲓ ب مَحسوبين للسماء كوطننا
• ⲉⲣⲣⲉⲙⲛⲃⲁⲕⲓ ب استوطن *be citizen*
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲛⲃⲁⲕⲓ ب (ⲧ) وطنية . سيرة (في ٣ : ٢٠)

ⲃⲁⲕⲓⲛⲟⲛ ب (π) ويكة . بامية (لب)

ⲃⲁⲕⲙⲁⲧ ص ,ⲃⲁⲕⲙⲁⲑⲟⲧⲓ ب سام . صميت (بيخ السم) *sending, casting poison*
[راجع ب ⲙⲁⲑⲟⲧⲓ]

ⲃⲁⲕⲱⲛⲓ ب ,ⲃⲁⲕⲱⲛⲉ ص رَجَمَ بالحجارة *cast stones*
• ⲃⲁⲕⲱⲛⲓ ب ,ⲃⲁⲕⲱⲛⲉ ص (π) مقلاع . مِزراق *stone thrower*

ⲃⲁⲕⲱⲣ ب ,ⲃⲁⲕⲱⲁⲣ ص (π) دبّاغ الجلود *tanner*
[راجع الفعل ص.ب ⲃⲱⲕⲉ ص ⲃⲁⲕ-]

ⲃⲁⲗ ب ص.ب (π) عين (اى ١٦ : ٢ – ٠ مز ٥٣ : ٦ – لم ٤ : ٢٥ – يش ٣٠ : ٢ – مرا ٢ : ١٨) *eye*
-ϯⲛⲓⲁⲧⲕ ⲛⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ب تأمّل بعينيك
• ⲕⲉⲕⲉ ⲛⲃⲁⲗ ص (=ⲁⲗⲟⲩ ⲛⲃⲁⲗ ب) انسان العين . بُنَيّ
• ⲃⲁⲗ ⲉⲧⲕⲏⲕ ص عين مريضة (مسلّخة) *peeled, skinned eyes (disease)*
• ⲃⲁⲗ ⲉⲧⲟⲓ ⲛϫⲁⲕⲓ ب ,ⲃⲁⲗ ⲉⲧⲟ ⲛⲕⲁⲕⲉ ص عين مظلمة *darkened, obscured eye (disease)*
• ⲱⲟⲩⲃⲁⲗ ب عين دامعة *streaming eye (disease)*
• ⲃⲁⲗⲃⲱⲛ ب عين شريرة *evil eye*
-ⲁⲕⲟⲩⲱⲱ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲃⲁⲗⲃⲱⲛ ⲛⲥⲁⲙⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب أكلتُ بعين شريرة (رديئة)
• ⲃⲁⲗⲁⲃⲱⲕ ب متملق . مداهن
• ⲙⲉⲧⲃⲁⲗⲁⲃⲱⲕ ب (τ) تملّق . مداهنة (خدمة العين) [اف ٦ : ٦ – كو ٣ : ٢٢]
• ⲃⲁⲗⲛⲁⲃⲱⲕ ص عين الغراب
• ⲃⲁⲗⲛⲉⲙⲟⲩ ص عين القط *cat's eye*
• ⲃⲁⲗⲛⲃⲏⲏⲉ ص عين أقماع البلح *date's eye*
• ⲣⲓⲕⲓⲙⲃⲁⲗ ب ,ⲣⲓⲕⲉⲛⲃⲁⲗ ص طرفة عين [١كو ١٥ : ٥٢]
• ⲃⲱⲣⲉⲙⲛⲏⲃⲁⲗ ب,ⲕⲓⲙⲛⲏⲃⲁⲗ ص غمزة عين [يش ٣ : ١٦]
• ⲥⲁⲓⲉⲃⲁⲗ ب ,ⲥⲁⲓϩⲏⲛⲃⲁⲗ ص جميل العينين
• ⲕⲁⲕⲃⲁⲗ ب عين فيها بياض [لا ٢١ : ٢٠]
• ⲃⲁⲗ ⲉⲧⲟ ⲛⲥⲓⲟⲩ ص عين عليها نقط
• ϯⲱⲟⲩ ⲙⲃⲁⲗ ب طوّبَ . أغبط [تك ٣٠ : ١٣–اى ٢٩ : ١١]
• ϥⲁⲓ ⲃⲁⲗ ⲉⲛⲱⲱⲓ ب ,ⲃⲓ ⲉⲓⲁⲧ ⲉⲥⲣⲁⲓ ص رفع نظره إلى فوق [إش ٦٠ : ٤ – لو ٦ : ٢٠]
• ⲥⲓ ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ب ألقى نظرة *cast a glance*
• ϫⲁⲣⲃⲁⲗ ص عين جرينة . عين وقحة
• ⲙⲛⲧϫⲁⲣⲃⲁⲗ ص جسارة . وقاحة
• ⲁⲧⲃⲁⲗ ص.ب بلا نظرة . عديم الحياء . أعمى
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲃⲁⲗ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲃⲁⲗ ص (τ) قلة حياء . غنى [أم ٢١ : ٢٩]
• ⲉⲟⲙⲉⲥ ⲙⲃⲁⲗ ب ,ⲉⲧⲟ ⲛⲥⲁⲥ ⲛⲃⲁⲗ ص المملوء اعيناً
• ⲃⲁⲗ ⲟⲩⲃⲉ ⲃⲁⲗ ب ,ⲃⲁⲗ ⲉⲓ ⲃⲁⲗ ص عين بعين

ⲃⲁⲗⲃⲁ- ص نابش
• ⲃⲁⲗⲃⲁ ⲕⲱⲱⲥ ص نابش القبور . سارق أكفان [راجع ص ⲃⲟⲗⲃⲁ]

ⲃⲁⲗⲕⲟⲩ ب (τ) بَلّاص . جرّة (قدر للماء ذو رقبة ضيقة)

ⲃⲁⲗⲙⲃⲉⲥ ب ,ⲃⲁⲗⲟⲩⲃⲓⲥ ص (π) أصلع *bald-headed person* [٢ مل ١ : ٤١]
[راجع أيضا ب ⲁⲗⲟⲩⲃⲉⲥ]

ⲃⲁⲗⲟⲩ ص (τ) ١. فروة (جلد) الخروف *skin of sheep*
٢. شنطة (من الجلد بها فرشة للنوم أو مخدة) *skin bag*
٣. حمار وحشي
• ⲙⲁⲛⲃⲁⲗⲟⲩ ص منفلوط (مدينة بالصعيد) (معناها : مكان الفراء *place of fleeces*)

ⲃⲁⲗⲥⲁⲙⲟⲛ ى (ⲟⲩ) بَلْسَم . بلسان (نوع نبات)

ⲃⲁⲗϩⲏⲧ ب *open, simple-minded* بسيط . ساذج
• ⲙⲉⲧⲃⲁⲗϩⲏⲧ ب (τ) بساطة . سذاجة

ⲃⲁⲙⲙⲉ ص (= ⲃⲁⲉⲙⲙⲓ ب) عنزة

ⲃⲁⲣⲁⲕⲟⲛ ب (π) بورق (رغوة أو رغوالنطرون) [لب]

ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ى (π) بربرى . غير متحضر *uncivilized*

ⲃⲁⲣⲉϩⲉ,ⲃⲁⲣⲱϩ ص (ⲛ) حيوانات نقل (مثل الجَمَل)
-ⲙⲁⲣⲉϥⲁⲗⲏⲓ ⲉⲡⲉⲓⲱ ⲓⲉ ⲟⲩⲁ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ ⲛⲉⲃⲁⲣⲁ- ص ⲉⲉ ليمتطِ حماراً أو أحد حيوانات النقل

ⲃⲁⲣⲏⲓⲧ ب (π) تيس . وَعْل *he-goat*
[تك ٣١ : ١١ – مز ٤٩ : ١١ – عب ٩ : ١٢]

ⲃⲁⲣⲟϩ ب ,ⲃⲁⲣⲱϩ ص (π) علاّف *fodderer*

ⲃⲁⲣⲱⲧ,ⲃⲁⲣⲟⲧ ص.ب (π) نحاس أصفر . برونز *brass, bronze*
• ϩⲟⲙⲧ ⲙⲃⲁⲣⲱⲧ ب ,ϩⲟⲙⲛⲧ ⲛⲃⲁⲣⲱⲧ ص سبيكة نحاس (أو برونز)

ⲃⲁⲣϣⲓⲛ ب (π) قلفطة . برْشمة *caulking*
• ⲉⲣⲃⲁⲣϣⲓⲛ ب قلفط . برشم *caulk*
• ⲣⲉϥⲉⲣⲃⲁⲣϣⲓⲛ ب قلفاط

ⲃⲁⲥ//,ⲟⲩⲁⲥ// ب ,ⲟⲩⲁⲥⲧ// ص نشّرَ (بمنشار) [عب ١١ : ٣٧]
-ⲁⲧⲃⲁⲥϥ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲏⲧ ب ⲁϥⲃⲓⲥⲉ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲛ نشروه من وسطه
ⲧⲉϥⲙⲏⲧⲉ ص
[راجع ب ⲃⲓⲥⲓ]

ⲃⲁⲥ ص (ⲟⲩ) أداة من البرونز تُستعمل فى صناعة الزيت
-ⲟⲩⲃⲁⲥ ⲛⲣ ⲛⲉⲥ ص أداة من البرونز لصناعة الزيت

ⲃⲁⲥⲛⲏⲃ,ⲃⲁⲥⲛⲃ ص (π) قصدير

ⲃⲁⲥⲟⲩⲣ ب (π) أ د . حجر الكحل . أنتيمون *antimony*

ⲃⲁⲥⲧ-,ⲃⲁⲥⲧ// ب جفّفَ . صفّى *dry, parch*
-ⲁⲕⲃⲁⲥⲧⲉⲛ ب صفّينا
[راجع ب ⲃⲱⲥⲧ]

ⲃⲁⲧⲟⲥ ى (π) عُلّيقة

ⲃⲁⲩ ب (π) بومة . أم قويق *screech owl*

ⲃⲁϣ// ص.ب عرّى . كشف . جَرَّدَ *uncover, lay bare*
-ⲛⲧⲉⲕⲃⲁϣⲧⲉⲛ ⲛⲁⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲡⲁⲥ ب ليطلع عنا الأنسان العتيق
-ⲛⲁⲡⲓⲃⲁϣⲕ ⲛⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ب أجردكَ من رسولكَ
[راجع الفعل ص.ب ⲃⲱϣ]

ⲃⲁϣⲓ ب (π) جُثّة . مومياء . رِمّة (لب)

ⲃⲁϣⲟⲣ ص.ب ,ⲃⲁϣⲁⲣ ص (τ) ثعلب *fox*
• ⲃⲁϣⲱⲟⲣ ص (ⲛ) ثعالب

ⲃⲁϣⲟⲩⲣⲡ ص.ب (τ) منشار *saw*
-ⲉⲁⲛⲃⲁϣⲟⲩⲣⲡ ⲉⲧⲙⲟⲥⲕ ب مناشير حادة
-ⲛⲁϫⲉⲓ ⲛⲧⲃⲁϣⲟⲩⲣⲡ ب أسنان المنشار
-ⲣⲟ ⲙⲃⲁϣⲟⲩⲣⲡ ب حد المنشار

become blind (فعل لازم vb intr)
[إش ٤٢ : ١٩ – إش ٥٦ : ١٠ – رو ٩ : ٢.– أع ١٣ : ١١]
٢ ـ أعْمَى make blind (فعل متعدى vb tr)
[إر ٥٢ : ١١ – رو ١٢ : ٤٠]
غمًى (ت) ص ⲙⲉⲧⲃⲉⲗⲗⲉ ,ⲙⲛ̄ⲧⲃⲛ̄ⲗⲗⲉ ب • blindness [زكر ١١ : ١٧ – ٢ ٢٢ : ٢٢]
-ⲁⲣⲓⲛ
أصابهم بالعَمَى فى عينى كل منهم ب ⲃⲁⲗⲃ
ⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛ̄ⲧⲥⲱⲟⲩⲥⲉ ب ,ⲃⲛ̄ⲗⲗⲉ ⲛ̄ⲧⲥⲟⲟⲩⲥⲉ • ص
١ ـ صفار البيض yolk
٢ ـ تغشية البصر (بياض العين)
بلح غير ناضج (π) ب ⲃⲉⲗⲉⲟⲱⲗ,ⲃⲉⲣⲉⲟⲱⲗ unripe dates
ⲃ ⲛⲉⲧⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ⲟⲓ ⲛⲟⲩⲃⲉⲗⲉⲟⲱⲗ ⲉⲣⲉⲡⲉⲱⲣⲱⲱ– خطاياكم تصير كالبلح الأحمر
١ . خزف . فخار (ت,π) ص ⲃⲉⲗⲗⲉ ,ب ⲃⲉⲗⲁ earthenware. pottery [إر ١٨ : ٢ – ٤]
٢ . شقفة من الفخار shard
[أى ٢ : ٨ – مر ٢١ : ١٤ – أم ٢٦ : ٢٣]
٣ . أوانى من الفخار أو الخزف
[عد ٥ : ١٧ – إش ٣٠ : ١٤ – إر ١٩ : ١ ، ٣٢ : ١٤ – ٢كو ٤ : ٧]
ⲧⲁⲕⲱⲱ ⲛ̄ⲑⲣⲏⲧ ⲛ̄ⲥⲁⲛⲃⲉⲗⲁ ب– تحطموا كأوانى الفخار
ⲟⲩⲱⲟⲕⲓ ⲛ̄ⲃⲉⲗⲁ ب– إناء من الخزف [إر ٣٢ : ١٤]
مصنوع من الفخار ص ⲉⲣⲃⲉⲗⲁ ب ⲣ̄ⲃⲉⲗⲁⲉ • he made of pottery
من خزف [د ٢ : ٤١] ب ⲟⲓ ⲛ̄ⲃⲉⲗⲁ •
I. ⲃⲉⲛⲓ ,ⲃⲛ̄ⲛⲉ ص (ت) ب ١ . نخلة date palm-tree
[لا ٢٣ : ٤٠ – حز ٤١ : ٢٥ – يوئيل ١ : ١٢ – رؤ ٧ : ١٦]
ⲥⲁⲃⲁⲗ ⲉ†ⲃⲉⲛⲓ ب– صَبَدَ (طلع) النخلة
٢ . بلح (ثمر النخلة) dates (π)
ⲁⲩⲙⲉⲉ ⲧⲟⲧⲩ ⲛ̄ⲃⲉⲛⲓ ب– ملأ يده بلحاً
بلح رطب fresh dates ص ⲃⲛⲛⲉ ⲉⲩⲗⲏⲕ •
بلح ناشف dried dates ص ⲃⲛⲱⲟⲟⲩⲉ,ⲃⲉⲛⲉⲱⲏⲧ •
عسل التمر honey of dates ص ⲉⲃⲓⲱ ⲛⲃⲛⲛⲉ •
جذع النخلة (π) ص ⲭⲁⲩ ⲛⲃⲉⲛⲓ ب ,ⲕⲁⲩ ⲛⲃⲛⲛⲉ • stem, trunk of palm
عرجون النخلة (π) ص ⲗⲁⲧ ⲛⲃⲉⲛⲓ ب ,ⲗⲟⲟⲧ ⲛⲃⲛⲛⲉ • cluster of dates
ليف النخلة أو خشبها ص ⲱⲉⲛⲃⲉⲛⲓ ب ⲱⲉⲃⲛⲛⲉ • (المستعمل فى صنع الحبال أو الرداء للتقشف) palm-fibre
سَعَف النخلة ص ⲃⲁⲓ ⲛⲃⲉⲛⲓ ب ,ⲃⲁⲛⲃⲛⲛⲉ • palm-branch
عيون أقماع البلح date's eye ص ⲃⲁⲗⲛⲃⲛⲛⲉ •
أشواك النخلة palm-thorn ص ⲥⲉⲣⲃⲉⲛⲓ ب ,ⲥⲣⲃⲛⲛⲉ •
عرقى البلح ص ⲙⲱⲟⲧ ⲛⲃⲉⲛⲓ ب ,ⲙⲟⲩⲛⲃⲛⲛⲉ • dates water
فطيرة بلح cake of dates ص ⲧⲁⲃ ⲛⲃⲛⲛⲉ •
بائع البلح ص ⲥⲁⲛⲃⲉⲛⲓ ب ,ⲥⲁⲛⲃⲛ̄ⲛⲉ •
II. ⲃⲉⲛⲓ = ⲃⲏⲙⲓ ب (π) سنونو (اسم طائر)
١ . حديد (π) ص ⲃⲉⲛⲓⲡⲓ ,ⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ,ⲃⲉⲛⲓⲡⲉ ب
[لا ٢٦ : ١٩–أى ٢٨ : ٢ ، ٤١ : ٢٧ –
مز ١٠٦ : ٨–إش ٦٠ : ١٧–حز ٢٧ : ١٩ | iron
وضع حديداً [تث ٢٠ : ٢٥] ب ⲉⲓ ⲃⲉⲛⲓⲡⲓ •

منشار دائرى ب ⲁⲡⲣⲟⲭⲟⲥ ⲙⲃⲁⲱⲟⲧⲣ–
سذَاب (نوع نبات) [لو ١١ : ٤٢] ب (π) ⲃⲁⲱⲟⲧⲱ rue
عُلّية . (ت) ص ⲟⲩⲁⲥⲉⲙⲉ, ب ⲟⲩⲁⲥⲙⲓ,ⲃⲁⲥⲙⲓ
دور علوى . شُقّة [أع ٢٠ : ٩]
أغشية . طبقات tunic ب (ⲛ) • ⲃⲁⲥⲙⲓ
أغشية العين ب ⲛⲓⲃⲁⲥⲙⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲃⲁⲗ–
مُغطّى . مسقوف ص (ⲉⲕ) ⲃⲁⲥⲛ
غطاء . مضلة . تندة (π) ص • ⲃⲁⲥⲛ,ⲃⲱⲥⲛ
عِجْلَة . بقرة صغيرة (ت) ص ⲃⲁⲥⲥⲉ ,ب ⲃⲁⲥⲥⲓ
heifer [تك ١٥ : ٩–مز ٦٧ : ٢٨–إش ١٥ : ٥–هو ٤ : ١٦–عب ٩ : ١٣]
زجاج glass ب (π) ⲃⲁⲭⲏⲛⲓ,ⲁⲃⲁⲭⲏⲛⲓ
ضربة blow ص (nn.) ⲃⲁⲭⲓ ب ,ⲟⲩⲁⲃⲉ,ⲟⲩⲱⲃⲉ
ضربة ص ⲱⲉⲛⲃⲁⲭⲓ ب ,ⲱⲉⲛⲟⲩⲁⲃⲉ •
حَنَك (π) ب ⲃⲁⲭⲣⲟ
أحناك ب (ⲛ) • ⲃⲁⲭⲣⲱⲟⲩ
ضلوع ribs ب (ⲛ) ⲃⲁ†
[راجع مفردها ب ⲃⲏⲧ]
ص ⲃⲉⲃⲓ ب ,ⲃⲉⲉⲃⲉ,ⲃⲉⲃⲉ
١ . فاضَ . نَبَعَ . سالَ . تدفّقَ . (بَقْبَقَ)
bubble. well up [أم ١٨ : ٤ – مز ١٤٣ : ١٤ – مز ١٠٤ : ١٥]
٢ . غمرَ . سكب . دَلَقَ pour forth, bring forth,rain down
[ع ٣ : ١١]
بسكب كلام النعمة ب ⲉⲩⲃⲉⲃⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲭⲁⲭⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲉⲣⲙⲟⲩ–
تفيض الينابيع دينانا ب ⲉⲧⲃⲉⲃⲓ ⲉ̀ⲛⲱⲱⲓ ⲛ̀ⲭⲉ ⲫⲁⲛⲙⲟⲩⲧⲓ ⲛ̀ⲩⲉⲛⲧ
مَجْرَى مائى . مجارى مياه . يُنْبوع . ينابيع (π,ⲛ) ص ⲙⲱⲟⲧ ⲛ̀ⲃⲉⲃⲓ ب ,ⲙⲟⲧ ⲛ̄ⲃⲉⲉⲃⲉ •
فائض . فائر bringer forth ب (π) • ⲣⲉⲩⲃⲉⲃⲓ
مسح الخق (أو البرّ) ب ⲟⲩⲣⲉⲩⲃⲉⲃⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲙⲉⲑⲙⲏ–
فيضان outpouring ب (ⲧ) • ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲃⲉⲃⲓ
فيضان المياه ب ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲃⲉⲃⲓ ⲉ̀ⲃ̀ⲣⲏ ⲛⲟⲩⲙⲱⲟⲧ–
لَفْظ . نُطْق . لَهْجَ (بالاسم) ب (π) • ⲭⲓⲛⲃⲉⲃⲓ
pronouncing (of name)
أجرة ص (π) (= ⲃⲉⲭⲉ ب) ⲃⲉⲕⲉ
سَبُع . ضرغام [لب] ب (π) ⲃⲉⲗⲑⲱⲛ
حلّ . فكّ ص.ب ⲃⲉⲗ– ⲉⲃⲟⲗ
[راجع الفعل ص.ب ⲃⲱⲗ]
ص ⲃⲉⲗⲉⲥⲙⲟⲩ,ⲃⲉⲗⲉⲥⲙⲱⲟⲩⲉ
البلاهمة أو النوبيون (برابرة كانوا يسكنون جنوب النيل)
بعلزبول عبرى ⲃⲉⲗⲍⲉⲃⲟⲩⲗ
سَبُع . ضِرْغام [لب] ب (π) ⲃⲉⲗⲑⲱⲛ
أعمى . ضرير blind ص (π) ⲃⲉⲗⲗⲉ ب ,ⲃⲗ̄ⲗⲉ
[أى ٢٩ : ١٥–مز ١٤٥ : ٨–إش ٢٩ : ١٨ ، ٥٩ : ١٠–مر ٨ : ٢٣]
الذى كان مولودا أعمى ب ⲉⲛⲁⲭⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛ̀ⲛⲓⲙⲓ–
عميان (ⲛ) ص ⲃⲉⲗⲗⲉⲩ ب ,ⲃⲗ̄ⲗⲉⲩⲉ •
عمياء (ت) • ⲃⲉⲗⲗⲏ
١ ـ عَمِىَ . صار أعمى ص.ب ⲉⲣⲃⲉⲗⲗⲉ •

بهاء حداثته ص -ⲡⲥⲁ ⲛⲧⲉϥⲙⲛⲧⲃⲣⲣⲉ

• ⲛⲁⲃⲉⲣⲓ ب ⲛⲃⲣⲣⲉ ص *(adv.)*

١ ـ حديثاً *newly, recently*

-ⲛⲧⲁⲓⲥⲟⲧⲱⲛⲉ ⲁⲛ ⲛⲃⲣⲣⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲧⲥⲱⲟⲧⲛ ⲙⲙⲟ
ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲯⲟⲣⲡ ص ـ أعرفتُه حديثاً بل أعرفتُه من قَبْل

-ⲫⲁⲓ ⲛⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲣⲓⲕⲓⲁ ص هذا هو الرجل الذى أتى حديثاً من أفريقيا

٢ ـ ثانيةً . من جديد *afresh*

-ⲡⲁⲓⲭⲱⲙ ⲉⲧⲁⲛⲥⲟⲛⲧϥ ⲛⲁⲃⲉⲣⲓ ب ,ⲡⲉⲓⲭⲱⲙ
ⲛⲧⲁⲛⲥⲁϩϥ ⲛⲃⲣⲣⲉ ص هذا الكتاب الذى كتبناه ثانيةً
(ص ⲛⲃⲣⲣⲉ), ب ⲉⲧⲫⲱⲛⲝ ⲁⲧⲕⲟⲧϥ ⲛⲁⲃⲉⲣⲓ
المسكن المنهدم أعيدَ بناؤه من جديد

• ⲉⲣⲃⲉⲣⲓ,ⲓⲣⲓ ⲛⲁⲃⲉⲣⲓ ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲃⲣⲣⲉ,ⲣⲃⲣⲣⲉ ص

١ ـ جدَّدَ *make new, renew* *(فعل متعدى vb tr)*

(أى ١٠ : ١٧ – مز ٥٠ : ١٠ – مز ١٠٣ : ٣٠ – رز ٢١ : ٥)

٢ ـ تجدَّدَ *become new* *(فعل لازم vb intr)*

(مز ٣٨ : ٢ – مرا ٥ : ٢١ – ٢كو ٤ : ١٦)

-ϣⲣⲏ ⲁϥⲧⲭⲟⲩ ⲛⲏⲓ ⲛⲧⲁⲉⲣⲃⲉⲣⲓ ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ ب
الشمس قوَّتنى لأتجدَّد مرةً أخرى

-ⲡⲓⲱⲱⲙⲏ ⲁϥⲃⲓⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ⲁϥⲓ ⲛⲉⲣⲃⲉⲣⲓ ب
الشجرة تأصَّلت جذورها فأخذت فى التجدُّد

ⲃⲉⲣⲥⲓ ب (π) سَلْق (نوع نبات)

ⲃⲉⲣⲥⲓⲙ ص (π) برسيم *clover*

ⲃⲉⲣⲥⲓϯ ب (π) سلّة للخبز *basket holding bread* مقطف .

ⲃⲉⲣⲧ,ⲟⲧⲉⲣⲧ ب ,ⲟⲧⲣⲧ ص (π) وردة . ورد *rose*

ⲙⲟⲧⲃⲉⲣⲧ . ب ماء ورد *rose water*

-ⲉⲧⲃⲣⲃⲣ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ⲉⲓⲭⲛ ⲡⲕⲱⲥϩ ص نغلى
مثل ماء على النار

٢ ـ (مجازياً) : اشتدَّ

-ϯⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲩ ⲉⲥⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب الحداثة (سن الشباب) الفارة
-ⲁ ⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ⲙⲡⲁⲩⲓⲟⲥ ⲃⲣⲃⲣ ⲛⲉϩⲛⲧϥ ص اشتدَّ مكر
القديس فى داخله

• ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب ١ ـ تدفَّقَ . تفجَّرَ (بسبب الغليان)
جعله يغلى

-ⲛⲉϥⲙⲉⲗⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲧⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب
تدفَّقت المياه من أعضائه

-ⲙⲓⲙⲟⲩⲧⲓ ⲥⲉⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲙⲟⲩ ب الينابيع تتفجَّر بالمياه

٢ ـ دفَّقَ . فجَّرَ *cause to boil, pour forth* *(فعل متعدى vb tr)*

• ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲉⲓϩⲣⲏ,ⲉⲓⲡⲱⲱⲓ ب ,ⲃⲣⲃⲣ ⲉⲥⲣⲁⲓ ص
تفجَّرَ . قَذَفَ *cast up, boil up, over*

-ⲫⲓⲟⲙ ⲯⲁϥⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲉⲓϩⲣⲏ ⲛⲛⲉϥⲥⲱⲓⲙⲓ ب
البحر يقذف بأمواجه

• ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب (ϥϥ) فائر . فائض . (بيغلى)

• ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب ,ⲃⲣⲃⲣ ص (π) غليان . فوران . فيض
boiling, eruption

-ⲡⲓϣⲱⲭ ⲛⲧⲉ ϯⲙⲉⲧϩⲏⲕⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲉⲧⲟⲓ
ⲛⲟⲉⲣⲙⲟⲥ ⲛⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲓⲟ ب ضيق الفقر وفيض
الغِنى الحار

-ⲡⲓⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲛⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲩ ب فوران الحداثة
(أو الشباب)

ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ-*II.* ب ,ⲃⲣⲃⲣ ص طَرَحَ . رَمَى . أسقَطَ
throw down

٢. سلاسل من حديد *chains . fetters*
-ⲉⲕⲧⲁⲝⲣⲏⲟⲩⲧ ⲛⲃⲉⲛⲓⲧⲓ ب مُكبَّل بالسلاسل
-ⲉⲧⲟⲩⲏⲣ ⲉⲡⲡⲉⲛⲓⲧⲉ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص مربوطين بسلاسل مع بعضهم البعض
-ⲁⲧⲝⲣⲝⲱⲗⲕ ⲧⲏⲣⲕ ⲙⲡⲉⲛⲓⲧⲉ ⲝⲓⲛ ⲧⲉⲕⲁⲡⲉ ⲩⲁ ⲛⲉⲕⲟⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ص قيّدوه بالسلاسل من رأسه حتى قدميه
• † ⲃⲉⲛⲓⲧⲓ ب ,† ⲡⲉⲛⲓⲧⲉ ص قيّدَ بالحديد
put irons upon
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲃⲉⲛⲓⲧⲓ ⲧⲟⲓ ⲉⲛⲟⲩⲝⲓⲝ ب مُقيَّد بالحديد في يديه
-ⲁⲛ† ⲃⲉⲛⲓⲧⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب قيّدناهم بالحديد
• ⲃⲓ ⲃⲉⲛⲓⲧⲓ ب ,ⲝⲓ ⲡⲉⲛⲓⲧⲉ ص قُيِّدَ
wear, be in irons
٣. سيف [اى ٥ : ٢٠] *sowrd*
٤. حديدى . من حديد *(as adj)* صنعة
-ⲟⲩⲥⲕⲉⲩⲟⲥ ⲛⲃⲉⲛⲓⲧⲓ ب أداة حديدية [عد ٣٥ : ١٦]

ⲃⲉⲛⲛⲏ ب ⲡⲛⲛⲏ ص (ت) عَتَبَة . بلْمَة . قائمة الباب
threshold, step [١صم ٥ - خر ٢١ : ٦ - نث ١٥ : ١٧]
-ⲁⲫⲫⲉⲙⲥⲓ ⲥⲓⲣⲉⲛ ⲫⲣⲟ ⲉⲭⲉⲛ †ⲃⲉⲛⲓⲧⲓ ب جلس عند الباب على العتبة
-ⲏⲃⲉⲛⲛⲏ ⲉⲧⲃⲏⲛ ⲁⲙⲉⲛ† ب عتبة الجحيم [أم ٩ : ١٨]
-ⲁⲩⲧⲟⲙⲥⲩ ⲉⲁ ⲧⲡⲛⲛⲏⲙⲡⲣⲟ ص دفنوه تحت عتبة الباب
-†ⲃⲁⲏ ⲛⲃⲉⲛⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲃⲁⲉ ⲛⲧⲱⲧⲉⲣ ب آجر سلّم
سلمة لأجر سلّم
-ⲧⲱⲟⲣⲡⲉ ⲙⲡⲛⲛⲉ ⲙⲡⲧⲱⲧⲉⲣ ص أول سلّمة للسلّم

ⲃⲉⲛⲝⲓ ب (ت) زلومة الفيل *elephant's trunk*

ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ- *I.* ب ,ⲃⲣⲃⲣ- ص *boil* (للسوائل) ١. غَلَى . فارَ
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩ ب غلى الماء
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩ ص
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩ ب
• ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب ,ⲃⲣⲃⲣ ص
٢. أثار (الماء) . حرّك
-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲡⲓⲙⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ب حرّك الماء في البركة
-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲡⲓⲙⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ص
-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲡⲓⲙⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ب
• ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب ,ⲃⲣⲃⲣ ص
٣. ثار . هاج
-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب ثار علينا العالم
-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص
-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب
• ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب ,ⲃⲣⲃⲣ ص
٤. ثار . غضب
-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب ثار علينا العالم
-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص
-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب
• ⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب ,ⲃⲣⲃⲣ ص

• ⲃⲉⲣⲃⲱⲣ ص.ب (ⲉⲕ) مطْروح . مَرْمِي
[راجع الفعل ب ⲃⲟⲣⲃⲉⲣ].

ⲃⲉⲣⲃⲓⲣ ب (ت) ١. قذيفة *missile*
٢. نِبْلَة [إر ٢٧ : ٩]
٣. سكّين *knife*

ⲃⲉⲣⲃⲱⲣ ص.ب (ⲉⲕ) مَطْروح . مَرْمِي
[راجع الفعل ب ⲃⲟⲣⲃⲉⲣ]

ⲃⲉⲣⲉⲍⲓ,ⲃⲣⲉⲍⲓ ب (ت) عَرَبَة [٢مل ٢ : ١٣]

• ⲃⲉⲣⲉⲃⲃⲁⲣⲁⲧ ب (ت) عَجَلة . دراجة [لعب]

ⲃⲉⲣⲉⲃⲱⲟⲩⲧⲥ ب ,ⲃⲣⲃⲟⲟⲩⲧ ص (ت) عربة . مركبة
chariot [تك ٤١ : ٤٣ - حز ١٤ : ٦]

• ⲃⲣⲃⲟⲟⲩⲧ ص فرشوط (مدينة بالصعيد)

ⲃⲉⲣⲓ ب ,ⲃⲣⲣⲉ ص *(adj.)*
١. جديد . حديث *new, young*
[عب ١٠ : ٢٠ - رؤ ٢ : ١٧ - مز ٣٢ : ٣ - إش ٨ : ١ - لو ٥ : ١٧]
-ⲥⲟⲧⲁⲓ ⲛⲧⲣⲟⲙⲡⲓ ⲛⲃⲉⲣⲓ ب أول السنة الجديدة
• ⲣⲉⲙⲙⲛⲃⲉⲣⲓ ب حديث السن . شيء جديد
young person, new thing
٢. شيء جديد أو حديث *(nn) new thing*
[إش ٤٢ : ٩ - عب ٨ : ١٣ - ٢كو ٥ : ١٧]
-ⲟⲩⲃⲉⲣⲓ ⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲫⲣⲟ ب فتىّ الوجه
• ⲙⲉⲧⲃⲉⲣⲓ ب ⲙⲙⲛⲧⲃⲣⲣⲉ ص (ت) حداثة . صِغَر السن
جدّة [رو ٦ : ٤ - رو ١٢ : ٢] *newness, youth*
-ⲡⲓⲁⲉⲓ ⲛⲙⲁⲉⲃ ⲛⲧⲉ ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲃⲉⲣⲓ ⲧⲉ ب المرحلة الثانية لعمر الإنسان أي الحداثة

ⲃⲉⲩ- ب *uncover, lay bare* عرّى . جرّدَ

• ⲃⲉⲩⲩⲱⲓ ب مكشوف السوّة أو العورة [راجع الفعل ب ⲩⲱⲩ]

ⲃⲉⲩ,ⲃⲏⲩ ب ,ⲃⲉⲉⲩ,ⲃⲏⲏⲩ ص (π) فج (للفواكه)

ⲃⲉⲩⲃⲱⲩ// ب ضَرَبَ . هَشَمَ . (بشبش)

-ⲁⲧⲃⲉⲩⲃⲱⲩⲧ ⲙⲡⲩⲃⲱⲧ بالعصاب هشموني (بشبشوني) [راجع الفعل ⲃⲟⲩⲃⲉⲩ]

ⲃⲉⲩⲩⲱⲓ ب *(nn)* مكشوف السوّة أو العورة [راجع ب ⲃⲉⲩ-]

ⲃⲉϩⲃⲉϩ ب *bark* عوى . نَبَحَ (هبهب)

• ⲃⲉϩⲃⲉϩ ب (π) *barking* عواء . نباح

ⲃⲉϩⲓ ب (π) (= ⲙⲁϩⲥⲟⲗ ب) *file* مبرد

ⲃⲉϩⲱⲗ ب (π) ١ . نخل (ذكر)

٢ . بلح غير ناضج *unripe dates*

ⲃⲉϩϫⲱ//,ⲟⲩⲁϩϫⲱ// ب خَضَعَ . انذلّ . انحنى *(bend the head)*

ⲃⲉϫⲃⲱϫ//,ⲟⲩⲉϫⲟⲩⲱϫ// ب دَغْدَغَ . مَضَغ

-ⲁⲩⲃⲉϫⲃⲱϫⲩ ⲁⲩⲟⲙⲕⲩ ب كسّره وأكله [راجع ⲃⲟϫⲃⲉϫ]

ⲃⲉϫⲏⲛ,ⲃⲉⲃⲏⲛ ب (π) نبات الحلفاء . بَرْدِي . سمار [اى ٨ : ١١ ، ٤٠ : ٢١ ب] (= ⲧⲣⲃⲏⲛ ص)

ⲃⲉϫⲓ,ⲃⲏϫ ب (π) *falcon* صَقْر

ⲃⲏ ب.ص (ⲧ) *grave* مدفن . قبر

-ⲛⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲩ ⲙⲫⲣⲱⲙⲓ ⲫⲉⲉ ⲩⲁ ⲧⲃⲏ كل ب بعد الأنسان مصيره إلى القبر

ⲃⲏⲃ ب.ص (π) *cave* مغارة . سرداب . جُحْر [مت ٨ : ٢٠ – مر ١١ : ١٧ – عب ١١ : ٣٨]

ⲃⲏⲕ[I] ص (ⲉⲩ) ماشي . ذاهب [ام ٨ : ٢٠]

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲕ]

ⲃⲏⲕ[II] ص (اسم آلة غير معروفة)

ⲃⲏⲕⲉ ص (π) لُحْمَة النسيج [لا ١٣ : ٤٨ ، ٤٩]

ⲃⲏⲗⲗⲁ ب (π) خطاب . جواب . رسالة [لب]

• ⲙⲁⲛⲃⲏⲗⲗⲁ ب (π) بوستة . مكتب بريد

ⲃⲏⲙⲙⲁ ى (π) مِنْبَر . مِنَصّة

-ⲡⲓⲃⲏⲙⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁⲛⲧⲥⲁⲡ ب منبر الحكمة

ⲃⲏⲛⲓ,ⲃⲉⲛⲓ (π) ب *swallow* سنونو (اسم طائر) [إش ٣٨ : ١٤]

ⲃⲏⲥⲁ ويصا (اسم شخص)

ⲃⲏⲥⲉ ص (ⲧ) دلو . جرّة

ⲃⲏⲧ[I] ص.ب (π) جريدة النخل . سعفة . خوصة *palm-branch*

-ϩⲁⲛⲃⲁⲓⲃⲏⲧ ⲉⲧⲫⲟⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب أغصان نخل مورقة

• ⲃⲁⲧ ب (ⲛ) جريد . سعف . خوص

• ⲩⲉⲛⲃⲏⲧ ب خشب الفصن مجرد من السعف (يستعمل فى تسقيف المنازل)

• ⲛⲉϩ ⲛⲟⲩⲉⲣⲧ ص ,ⲛⲉϩ ⲛⲟⲩⲣⲧ ب زيت الورد

• ϩⲟⲧⲁⲛ ⲛⲃⲉⲣⲧ ص ,ϩⲧⲁⲛ ⲙⲡⲟⲧⲣⲧ ب *rosy, rose colour* لون وردى

• ⲟⲩⲉⲣⲧ ⲉⲕϩⲁⲕ ص ,ⲟⲩⲣⲧ ⲉⲕϩⲁⲕ ب *fresh rose* ورد صابح

• ⲟⲩⲉⲣⲧ ⲉⲕⲩⲱⲟⲩⲧ ص ,ⲟⲩⲣⲧ ⲉⲕⲩⲱⲟⲟⲩⲧ ب *dried rose* ورد جاف

• ⲟⲩⲣⲧ ⲉⲕⲟⲕⲙ ص *withered rose* ورد ذابل

ⲃⲉⲣⲱ ص (ⲧ) دوامة مائية . اعصار

-ⲧⲃⲉⲣⲱ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲃⲏⲃⲏ ϩⲁⲩⲱ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ص الدوامة المائية الغائرة والدوّارة

ⲃⲉⲣⲩⲏⲟⲩ ب ⲃⲏⲣⲩⲏⲩ ص (π) كزبرة

[خر ١٦ : ١٤ – عد ١١ : ٧] *coriander seed*

ⲃⲉⲣⲩⲱ ب (π) مُذْنِب . بطّال . مُفْتَرى . (أرْوَش) [لب]

-ϩⲕⲟⲩⲱ ϩⲕⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲁⲉ ⲡⲓⲃⲉⲣⲩⲱ ⲉⲧⲉ ⲙⲙⲁⲩ ب قد فنى ذلك المفترى

ⲃⲉⲣϩⲱϩ,ⲃⲉϩϩⲱϩ ب (π) بلح غير ناضج *unripe dates*

ⲃⲉⲥⲛⲏⲩ ب.ص (π) حدّاد *smith*

[اى ٣٢ : ١٩ – إش ٤١ : ٧ – ٢تى ٤ : ١٤]

• ⲃⲉⲥⲛϩ† ب (ⲛ) حدّادون

• ⲙⲉⲧⲃⲉⲥⲛⲏⲩ ب (ⲧ) *smith's craft* صنعة الحدادة

ⲃⲉⲧⲃⲉⲧ,ⲃⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ب (ⲧ) ١ . بازلاء . بسلّة

pea (نوع من الخضر)

٢ . أخضر *green*

[راجع ب ⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ]

ⲃⲉⲧⲥ ب (π) قتال . حرب *war, fight*

• ⲣⲱⲙⲓ ⲙⲃⲉⲧⲥ,ⲣⲉⲙⲃⲉⲧⲥ ب *warrior* رجل قتال [ار ٥٢ : ٧]

• ⲃⲉⲧⲥϩ ب (ⲧ) *female warrior* مُحاربة

[راجع الفعل ب ⲃⲱⲧⲥ]

ⲃⲉⲧⲥⲡⲓⲣ ص (π) ضِلْع

ⲃⲉϫⲉ ب ⲃⲉⲕⲉ ص (π) أجرة . ماهية . مكافأة . جزاء

[عد ١٨ : ٣١ – إش ٤٠ : ١٠ – لو ٦ : ٢٣] *wage*

• ⲃⲉϫⲏⲟⲩ ب (ⲛ) أجور [مي١ ١ : ٧] *wages*

• †ⲃⲉϫⲉ,† ⲙⲫⲃⲉϫⲉ ب دفع الأجرة . كافأ . جازى *pay wage, reward*

• ⲣⲉⲕ†ⲃⲉϫⲉ ب ,ⲧⲁⲓⲃⲉⲕⲉ ص مكافىء . مجازى *wage-giver, hirer* [عب ١١ : ٦]

• ⲃⲓⲃⲉϫⲉ ب *receive wage* أخذ الأجرة

• ⲃⲓ// ⲉⲫⲃⲉϫⲉ ب *hire* اجّرَ

-ⲛⲧⲁⲃⲓⲧⲟⲩ ⲉⲫⲃⲉϫⲉ ب لأجْرهم

• ⲧⲁⲫⲟ// ⲉⲫⲃⲉϫⲉ ب *hire* أجّرَ . استأجر (عُمّالاً أو خدماً)

• ⲣⲉⲙⲃⲉϫⲉ ب ,ϫⲁⲓⲃⲉⲕⲉ ص (π) *hireling* أجير

[ت ١٥ : ١٨]

• ⲥⲉⲙⲙⲉ ⲃⲉϫⲉ ب *fix wage* حدّدَ أجراً

• ⲁⲧⲃⲉϫⲉ ب *wageless* بدون أجر . بلا مقابل [اى ٢٤ : ٦]

• ⲩⲉⲃⲓⲉⲃⲉϫⲉ ب (π) *recompense* مكافأة . جزاء

[رو ١ : ٢٧ – ٢كو ٦ : ١٣]

• ⲥⲱⲣⲉⲙ ⲙⲡⲃⲉⲕⲉ ص فقدَ الأجرة . بَدّدَ الأجرة

ⲃⲏⲧ *II.* ص.ب (٣,٨) ضِلْعٌ *rib*
-ⲱⲁⲛⲧⲟⲩⲭⲱⲧⲥ ⲛⲛⲉⲃⲏⲧ ⲛⲛⲉⲩⲥⲡⲓⲣⲟⲟⲩⲉ حتى ص
اعترقت ضلوع جنبيه
. ⲛⲓⲕⲁⲥⲃⲏⲧ عظام الضلوع
• ⲃⲁϯ ب (٨) ضلوع *ribs*

ⲃⲏⲧ *III.* ص (٤٩) مُلَوَّث . مُلَطَّخ . مُقْرِف
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲧⲉ]

ⲃⲏⲧⲥⲏ ب (٣) ١ . قتال . موقعة حربية *battle*
[إش ٢٧ : ١،٤]
٢ . مُحاربة *female warrior*
[راجع الفعل ب ⲃⲱⲧⲥ]

ⲃⲏⲱ ص.ب (٤٩) عريان . عارٍ . مكشوف
[راجع الفعل ص.ب ⲃⲱⲱ]

ⲃⲏⲱ ب ,ⲃⲏⲏⲱ ص (٨) رِ غير ناضج [رؤ ٦ : ١٣]

ⲃⲏϫ ب ,ⲃⲏⲃ ص (٣) صقر . باشق *falcon*
[لا ١٤ : ١٦ – اى ٣٩ : ٢٩]
• ⲱⲗⲱⲱⲃⲏϫ ب اسم طائر [ورد فى لا ١١ : ١٥]

ⲃⲏⲉ ص (٤٩) مَحْنى (الرأس)
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲉ]

ⲃⲓⲕⲓ ب (٣) حزام . قايش *strap, girth*

ⲃⲓⲕϫⲓ ب (٥٢) *(nn)* حب العزيز . سُقَيط

ⲃⲓⲗⲧⲓ ص (٣) مقعدة . (طيز)

ⲃⲓⲛⲁϫ ب (٣) صحفة . صحن . طبق *dish*
[مت ١٤ : ٨ – مر ٦ : ٢٥ – لو ١١ : ٣٩ – خر ٢٥ : ٢٩]

ⲃⲓⲛⲓ ب (٣) بوتقة *crucible*

ⲃⲓⲟⲥ ى (٣) سيرة . حياة

ⲃⲓⲣ ب.ص (= ⲃⲁⲓⲣⲓ ب ,ⲃⲁⲓⲣⲉ ص) (٣) زِنبيل . سلّة . سَبَد *basket*

ⲃⲣⲏⲟⲩⲓ ب (٨) سلال [مت ١٥ : ٣٧ – مر ٨ : ٨]

ⲃⲓⲣⲓ ب ,ⲃⲏⲛⲉ ص سنونو (اسم طائر) *swallow*
• ϭⲁϫ ⲙⲃⲓⲣⲓ ب ,ϫⲁϫ ⲙⲃⲏⲛⲉ ص عصفور سنونو
swallow-sparrow

ⲃⲓⲥⲓ,ⲃⲁⲥ// ب ,ⲃⲓⲥⲉ,ⲟⲩⲉⲓⲥⲉ,ⲟⲩⲁⲥⲧ// ص نَشَرَ (بالمنشار) *to saw*
-ⲁⲩⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲟⲟϥ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲏϯ ب نشروه من وسطه
-ⲁⲩⲃⲁⲥϥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲃⲁⲱⲟⲩⲣ ب نشروه بالمنشار
-ⲃⲁⲱⲟⲩⲣ ⲉⲧⲃⲉ ⲱⲱⲱⲧ,ⲗⲉⲛⲧⲏⲛ ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩⲉⲓⲥⲓ
ⲛⲍⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛⲱⲉ ص منشار للشق ومنشار لنشر الأشاب الكبيرة
• ⲃⲓⲥⲓ ⲛⲥⲁ ب حزّ فى
-ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲃⲁⲱⲟⲩⲣ ⲉⲥⲃⲓⲥⲓ ⲛⲥⲁ ⲫⲏⲉⲧⲉⲛⲕⲟⲧ ب
مثل منشار يَحزُّ فى النائم

ⲃⲓϫ ب (٣) ١ . زهر النرد *die (pl.:dice)*
٢ . فَصّ (بلى الكَعْب) *(next to heel)*

ⲃⲓϫⲓ ب غرق . غطس *be wrecked (ship)*
-ⲁ ⲡⲓⲥⲟⲓ ⲃⲓϫⲓ ب حنحت السفينة وغرقت
-ⲁⲩⲃⲓϫⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲛⲁⲉϯ ب (١ تى ١ : ١٩) اخرقوا عن الإيمان

ⲃⲓⲕⲓ ب (٣) ١ - تعويج . انكسار المركب
bending, twisting, wrecking
٢ - تجعُّد *wrinkle*
• ⲃⲓϫⲓ, ⲟⲓ ⲛⲃⲓϫⲓ ب (٤٩) مُجَعَّد

ⲃⲓϯ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲟⲩⲉⲓⲧⲉ ص جفّ . يبُسَ . جفّفَ
dry up
-ⲁⲫⲃⲓϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲍⲉ ⲡⲁⲕⲁⲥ ب يبس عظمى

ⲃⲗⲁ ب (٣) جُنْك . طبلة أو غوذ (آلة موسيقية)

ⲃⲗⲁⲃⲏ ى (٣) ضرر . أذى . خسارة

ⲃⲗⲃⲓⲗⲉ ص (= ⲛⲁⲫⲣⲓ ب) حَبّة (قمح . خردل . ذواء)
-ⲡⲥⲁⲱ ⲉⲫⲟ ⲛⲃⲟⲧ ⲛⲟⲩⲃⲗⲃⲓⲗⲉ ⲛⲥⲟⲩⲟ ص رُحَة
فى حجم حبة القمح

ⲃⲟ ص.ب (٣) ١ . نَوَاة . بذر [لب]
٢ . مجرى ماء . قناة *canal* (= ⲫⲟⲓ ب)

ⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ى (٣) معونة . عَوْن . نَجْدَة
• ⲉⲣⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ب ,ⲣⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ص أعان . ساعَدَ
. ⲁⲣⲓⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ⲉⲣⲟⲛ ب اعِنْا

ⲃⲟⲓ,ⲃⲁⲓ ب (٣) ليف . شعْر

ⲃⲟⲓⲛⲉ ص (= ⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب) (٣) آلة موسيقية (كالعود أو المندولين)

ⲃⲟⲓⲱⲓ ب (٣) ابن آوى (حيوان صحراوى)
-ⲟⲩⲃⲟⲓⲱⲓ ⲉⲥⲱⲁⲧⲃⲟⲓ ب ابن آوى أجرد (خالٍ من الشعر)

ⲃⲟⲕ// ص دَبَغَ (للجلد) *tan*
[راجع ص ⲃⲱⲕⲉ]

ⲃⲟⲕⲓ ب:
• ⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ب ١ - حَبِلَت . حملَت *conceive*
(تك ١٦ : ٤ – إش ٧ : ١٤ – لو ١ : ٢٤)
. ⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب حَبِلَت من (تك ٣٨ : ١٨)
٢ - حَبِلَ (مجازياً) (مز ٧ : ١٦ – عد ١١ : ١٢)
-ⲱⲁⲥⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ⲱⲁⲥϯⲛⲁⲕⲉⲓ ⲁⲥⲙⲓⲥⲓ ⲙⲙⲱⲧ ب
حبلت ومخضت فولدت الموت
• ϫⲓⲛⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ب (٣,٨) حَبَل . حَمْل *conception*
-ⲛϫⲓⲛⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲛⲟⲥ ب الحَبَل بربنا

• ⲙⲙⲃⲟⲕⲓ ب (٣) حُبْلَى *pregnant (woman)*

ⲃⲟⲗ// *I.* ص.ب خلّ . فكّ
[راجع الفعل ص.ب ⲃⲱⲗ]

ⲃⲟⲗ *II.* ص.ب (٨) ١ . الخارج . الخارجى *the outside*
-ⲁⲫⲉⲓ ⲱⲁ ⲡⲃⲟⲗ ⲙⲡⲣⲟ ص أتى إلى خارج الباب
-ⲡⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉϥⲧⲟⲩ ص خارجا عن اقليمه
-ⲁⲫⲉⲟⲩϥ ⲙⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲟ ⲛⲁⲓⲟⲕⲗⲓⲧⲓⲁⲛ ص اختبأ
من وجه ديوكليتيان
-ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲉϥ ⲙⲡⲉϥⲃⲟⲗ ص *absent* أى غائب
٢ . بعيداً عن . خلواً من *beyond*
-ⲡⲱⲥ ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲛ ⲡⲃⲟⲗ ⲛⲁⲣⲓⲕⲓ ⲙⲙⲁ با وب من
احفظنا بعيدا عن كل لوم
-ϯⲥⲉⲉ ⲛⲁⲕ ⲙⲡⲃⲟⲗ ⲛⲓⲕⲣⲟϥ ص أكتب إليكَ بدون غش
-ϥⲛⲁⲙⲟⲩ ⲁⲛ ⲙⲡⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲱⲱϥ ص سوف لا
يموت عكس ارادته

δοδδ,δοδδωδ// ف ۱. قوض. هدم
-τεδμρε μδcnομμπ χε ηετπτοδιc δοδδ
xιη πεccεητε δοδδδ ιδεπτιτψ ف اساسيا
ابطال. هدم. مدمر. تقويض. تدمير
۲. حفر. نبش. حفر. قلع *dig up out*
-εqδοδδ ητπστπε ποτψδηη ف حفر. نبش
-δοδδ ηπετδει εονπ μμοκ εδοπηgητκ
ابنى وانظف ما يسقط منك
ف ثقب. انفض ۳
-δηρι ετδοδδ gη ακδαρcια πιμ
انظار ف اختبأ في كل غياء
الشمس في كل غياء
٤. انقض ف δοδδδ ητδοδ
• δοδδδ ητδα ف خلع. قلع. خرب ٥.
-ατγδερδωρστ ηδρε πιοτεωρ ف طرحوا طعاما
للكلاب
[۱۸ : ٤۱]
۱. رمى. طرح. ألقى. قذف. أسقط *throw down*
δορδερ,δερδερ-,δερδωρ// ف (=δορδη ف)
ف ۱. قذف. مقذوف *envy, breed* ؛ نظرة شريرة
-ατδερδωρστ ف (۳) .ηδρε ηπετεερδοονε
حسد. غيرة شريرة
• epμετιερδονι ف ,μμητειερδοονε .ηδρε
نظر نظرة شريرة *be envious* ؛ نظر
• pεμιερδονι ف ,pεμρειερδοονε .ηδρε
حسود ف (۳) .ηδρε ηδρε ف *one who casts an evil eye*
• μμτρεcειερδοονε حسد. غيرة. حقد
• pεcεμειερδοονε ف (۳) .ηδρε ηδρε
عرّاف (من يظن انه يرمي الناس بعين الحسد. أصابه عين ف ,χιειερδοονε
• διερδονι *take, receive evil eye*
۱. قثاء ف (۳) *gourd, cucumber* ؛ δοητε ف δοηη
gourd-garden [۸ : ۱ إش] ۲. مقثأة
• δλοχ μδονη ف ,δοητε ηδλοδ ف
قرعة. يقطينة
• cλρδονη ف ,cλρδονητε (۳) ف
بائع القناء *gourd-seller*
δορδερ,δερδερ-,δερδωρ// ف (=δορδη ف)
۱. رمى. طرح. ألقى. قذف. أسقط *throw down*
[۱۸ : ٤۱]
طرحوا طعاما ف ηιοτεωρ ηδρε ηπετεερδωρστ
للكلاب
۲. تناثر. انقض *fall to pieces*
-ηλαcιπι ητεqδορδερ μδρηητ ηπιgρηρι ف
سيارة رينجر كاركوب
– باب بعد الحروف الآتية :
ألف لي. طرح لي [۱۹ : ۷ إش – ۸ : ۷۰ إر] ف ب– ۰/ع.
ألقاه في البحر ف ب– *throw* ηδρεωδερδωρη εδρωδερδωρη
-ηδρε ٨٨٨τ ωστ ηδοδ ηπεqδε ف
في غير أحد
۱. خارجي. برّي *outside of* ؛ خارج ف ,κλδοδ ف
[εδοδ راجع تحت]
• κλδοδ ف (=μιηη ف) [۸ : ۲۳ إر – ۱۲ : ۲۵ ك]
ثلج [راجع تحت]
-ητεgηαq εκλδοδ ηπεηταqοτωοτ
مرة في غير أحد
-gλπc ετρετκλδοδ ηπωοτ
بحب أن يظهروا ف ηπεητεκλδοδ
أن يثنوا لأحد
• gλδοδ ف ,gιδοδ *outside* ؛ خارجا. في. بعيدا عن
[راجع تحت εδοδ]
• κλδοδ ف (=μιηη ف) [۸ : ۲۳ إر – ۱۲ : ۲۵ ك]
ثلج [راجع تحت]
-ητεgηαq εκλδοδ ηπεηταqοτωοτ
مرة في غير أحد
-τχωρα μδοδ ف ,ηδοδ ف (*adj.*) *outer* ؛ خارجي
الكرة الخارجية
-ατχεμ πcκετρoc μδοδ ف
رصيد الأوراق خارج
-qλπατ μδοδ ف
إفلاس. انتهى عمله.
كان مستقل في الخارج ف eqepqωδ πε ηδοδ
-πλq
(*adv.*) *outside, without* ؛ خارجا. ما عدا ۲
-ετπλcωτπ ενετπψλχε ηδοδ gη πικοc
مستعمرة كاركيم خارجا في الملز ف moc
۳. ذائع في الخارج *spread abroad, famed*
ذائع الصيت ف μδοδ πεqραπ
-epe
۴. مرتح. باق. ما زال *extent*
لا يزال شاب ضعيف مرتاح ف μδοδ ικε αδοτβ
-ατον
لا داعي للقلق في ηδοδ epe πεκgητ
-αgpok
(ماب)
إلى الخارج ف ف εδοδ
[εδοδ راجع تحت]
• ep εδοδ,ep qδοδ ف ,pδοδ,p ηδοδ
صار خارجا. صار جزءا من. خرج. تبعني. تنقل من. تبعا من ۱۵ : ٦ إم
-ηπε ٨٨٨τ p ηδοδ ηπεητα ΠχC gω ηπο
٥٣ ف يخرج أحد عما أمر به الرب
-εαγβδοδ ηπτκαc ف ηπτcοοτgc ετπcοοτgc
تفاصيل من الأرباح
إذا حرصوا على الحفاظ على الشركة
-εγψαπp ηδοδ ετπcοοτgc
١. إلى الصفر ف for ever ف εδοδ,ψα ف
٢. إلى آخره (الخ) ف ب– ψδη
خارج عن. برّاني *outside of* ف cλδοδ ف
[راجع تحت εδοδ]
مال. منعطف نحو *lean* ف δοδc (eq)
[راجع تحت]

ⲃⲟⲱⲃⲉⲱ,ⲃⲉⲱⲃⲱⲱ// ب ضَرَبَ . هَشَمَ . دغدغَ .(بشبش)
strike, thresh
-ⲁⲧⲃⲉⲱⲃⲱⲱⲧ ⲙⲙⲱⲃⲱⲧ ب هشموني (بشبشوني) بالعصا
[راجع أيضاً ب ⲟⲧⲟⲱⲟⲧⲉⲱ]

ⲃⲟϥ ب ,ⲟⲧⲟϥ ص (π) رئة *lung*

ⲃⲟϫⲓ ب (π) خَنْدق *dyke, trench*

ⲃⲟϫⲃⲉϫ,ⲟⲧⲟϫⲟⲧⲉϫ,ⲃⲉϫⲃⲱϫ//,ⲟⲧⲉϫⲟⲧⲱϫ//
ب ١. مضغَ . لاكَ *chew*
٢. حطَمَ . كسَّرَ . رضَّ . دغدغَ *cruch*

ⲃⲟϯ *I.*,ⲃⲱϯ ب (π) (أي نوع من البقول) :
حِنْطَة . قَمْح . حُمُّص . كرسنة [حز ٤ : ٩]

ⲃⲟϯ *II.*,ⲭⲟϯ ب ,ⲃⲱⲧⲉ,ⲭⲟⲧⲉ نجَّسَ . دنَّسَ . لوَّثَ
[حز ٢٣ : ٣٨] *pollute, befoul*

• ⲃⲟϯ ب ⲃⲟⲧⲉ ص (τ) نجاسة . دنَس . قَرَف .
رذالة . اشمئزاز *abomination, hateful thing*

• ⲉⲣⲃⲟϯ ب ⲣⲃⲟⲧⲉ ص صار مقرفاً . صار مرذولاً
become hateful

. ⲟⲓ ⲙⲙⲟϯ ب ,ⲟ ⲛⲃⲟⲧⲉ ص مرذول . ممقوت . مُقرِف
be hateful

-ⲛⲓⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ⲉⲧⲟⲓ ⲙⲙⲟϯ ⲛⲁϩⲣⲉⲛ ⲫϯ ب
الأصنام المرذولة أمام ا

-ⲛⲉϩⲃⲏⲧⲉ ⲉⲧⲟ ⲛⲭⲟⲧⲉ ⲉⲡⲉⲭⲥ ص الأعمال المرذولة
أمام المسيح

• ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲃⲟⲧⲉ ص قَرَّفَ
make abominable, anothematize

• ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲃⲟⲧⲉ ص (π) نجاسة . دَنَس . وساخة *filth*

-ⲛⲉⲧⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲥⲓⲁ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲓⲣⲉ ⲛⲃⲟⲧⲉ ص
نجاساتهم وأدناسهم

• ⲥⲓⲃⲟϯ ب ,ⲭⲓⲃⲱⲧⲉ ص نَجَّسَ . اشمئزَّ . قرف من .
مقت *loathe, abominate*

[مز ١٠٦ : ٤٠ ، ٥ : ٦ - ث ٧ : ٢٦ - لا ٢٦ : ١١]

• ⲗⲁⲃⲟϯ ب *sodomite* نَجِس . مدنَّس . ملوَّث . فاسق . لوطي

ⲃⲣⲁⲓ,ⲉⲃⲣⲁⲓ,ⲉⲙⲙⲁⲓ ب ,ⲃⲣⲁ ص (π) حبوب
(القمح أو غيره) *seed*

ⲃⲣⲏⲟⲧⲓ ب (n) سلال
[راجع مفردها ⲃⲓⲣ]

ⲃⲣⲏⲭ,ⲉⲃⲣⲏⲭ ب ,ⲃⲣⲏⲃⲉ ص (π) بَرْق *lightning*
[غالباً (π) ب ⲥⲉⲧⲉⲃⲣⲏⲭ]

ⲃⲣⲉϩⲓ,ⲙⲙⲃⲣⲉϩⲓ ب ,ⲁⲙⲙⲣⲏϩⲉ ص (π) قار . زِفْت
[تك ١١ : ٣] *bitumen, asphalt*

ⲃⲩⲕⲕⲓ ب (π) حب العزيز . سُقَيط

ⲃⲱ ب (τ) شجرة (مع تحديد نوعها) *tree*

• ⲃⲱ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ب كرمة (شجرة عنب)
• ⲃⲱ ⲛⲕⲉⲛⲧⲉ ب شجرة تين
• ⲃⲱ ⲛⲭⲱⲓⲧ ب شجرة زيتون
• ⲃⲱ ⲛⲑⲱⲣⲓ ب شجرة صفصاف

ⲃⲱⲕ *I.* ب ,ϩⲙⲙⲁⲗ ص (π) عَبْد . خادم
servant, slave [إش ٤٢ : ١٩ - مت ١٠ : ٢٤ - أف ٦ : ٨]

-ⲉⲧϩⲃⲟⲣϩⲣ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲉϩⲉⲛⲙⲛⲧⲭⲁⲭⲉ ص التي
تلقيكم في العداوة

• 2. ⲉⲭⲉⲛ ب ⲉⲭⲛ ص ألقى على . أوقعَ على
[عد ٣٥ : ٢٠ - إر ١٥ : ٨ - لو ١٩ : ٣٥]

-ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ⲁⲥⲫⲁⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲭⲉ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲛⲧⲉⲥ-
ϩⲉⲣϩⲱⲣϥ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲉⲥⲙⲉⲥⲧⲉⲛϩⲏⲧ ب الولد حمله
أمه وألقته على صدرها

• 3. ϩⲓⲭⲉⲛ ب ألقى على . طَرَحَ على [عز ٤ : ٢ - دا ٨ : ٧]

• 4. ϩⲉⲛ ب طَرَحَ في [إش ١٤ : ١٩ - إر ٢٨ : ٦٣]

• 5. ϩⲓⲫⲁϩⲟⲩ ب طَرَحَ وراء ظهره [إش ٣٨ : ١٧]

• 6. ϩⲁ ب طَرَحَ تحت [تك ٢١ : ١٥]

• 7. ⲉⲃⲟⲗ ب ألقى (طَرَحَ) خارجاً . طَرَدَ *cast forth*
[إش ٣٤ : ٣ ، ٦٢ : ١ - يؤ ١ : ٧ - مز ٣٧ : ٢١ - إر ١٦ : ١٣ ، ٢٢ ، ٢٦ -
أم ٥ : ٢٣ - مرا ٢ : ٧ - حز ١٤ : ٢٧ - اى ١٦ : ١٢ - اع ٢٧ : ١٨]

-ⲡⲓϩⲟⲩ ⲉⲧⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲉⲩⲭⲓⲭ ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲱⲣϥ
ⲉⲃⲟⲗ ب الأفعى التي نشبت يده طرحها عنه

-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲱⲣϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲣⲉ ⲛⲛⲓϩⲁⲗⲁϯ ب ألقاه
طعاماً للطيور

-ⲁⲩⲃⲉⲣⲃⲱⲣϥ ⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ϯⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب طرده من
الكنيسة

• 8. ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ب طَرْدَ [أى ٣٠ . ٢٢]

-ⲁⲩⲃⲟⲣⲃⲉⲣ ⲛⲛⲓϩⲩⲡⲛⲓⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲁⲣⲟϥ ب طرد عنه
النوم

• 9. ⲉⲡⲉⲥϩⲩ ب.ص طَرَحَ أسفل [مرا ٢ : ١ - دا ٨ : ١٢]

-ⲁⲩϩⲃⲣⲃⲱⲣϥ ⲉⲡⲉⲥϩⲩ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲛ ص طرحه أسفل
الجب

• 10. ⲉϩⲟⲩⲧⲛ ب طَرَحَ في [مت ٢٧ : ٥]

• 11. ⲉⲛⲱⲱⲓ ب ذَرَّى إلى أعلى [حز ٩ : ٨] (اى ٢٧ : ٢٢)

• 12. ⲉϩⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب ألقى على [اى ٢٧ : ٢٢] (اى ٢٧ : ٢٢)

• 13. ⲉϩⲣⲏ ب رَمَى في [رؤ ١٨ : ٢١ - إر ٣٨ : ٢٣] (اى ٢٧ : ٢٢)

• ⲃⲉⲣⲃⲱⲣ ب (eq) مُلْقَى . مَطروح

• ⲃⲟⲣⲃⲉⲣ ب (π) طرْح . رَمْي . قَذْف . اسقاط . طرْد *expulsion*

ⲃⲟⲥⲉⲣ = ⲟⲩⲟⲥⲉⲣ ب (π) مجداف *oar*

ⲃⲟⲥⲧ ص (eq) جاف . مجفَّف

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲫⲥⲁⲣⲝ ⲱⲟⲃⲉ ⲉⲥⲃⲟⲥⲧ ⲉⲙⲙⲁⲧⲉ ⲉⲧⲃⲉ
ⲛⲉϩ ص جسمه متغيِّر وجاف من الدهن

ⲃⲟⲩ// (ⲉⲃⲟⲗ) ب فَصَلَ . أفرَزَ [إش ٤٥ : ١٨]
[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱϯ]

ⲃⲟⲩⲃⲉⲩ ب *(nn.)* خُضْرَة [اى ٣٨ : ٢٧]
[راجع ب ⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ]

ⲃⲟⲩⲃⲟⲩ ص *(vb intr)* أشرَقَ . لَمَعَ (للضوء أو الشعاع أو الوجه)

-ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩϩⲟ ⲃⲟⲩⲃⲟⲩ ⲉⲧⲟ ⲛⲗⲁⲙⲡⲣⲟⲛ ص وجوههم
لامعة ومضيئة

-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲉⲓⲃⲏⲧ ⲙⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ⲃⲟⲩⲃⲟⲩ ⲉϩ
ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص مسامير الصليب تلمع أكثر من النور

• ⲃⲟⲩⲃⲟⲩ ص (π) ضياء . لَمَعان (للشمس أو النجوم .. الخ)

ⲃⲟⲩϩⲓ ب ⲃⲟⲩϩⲉ ص (π) جفْن (العين) *eyelid*

• ⲡⲓⲃⲟⲩϩⲓ ⲙⲙⲁⲗ ب جفن العين
[أى ١٦ : ١٦ - مر ١٠ : ٤ - اع ٤ : ٢٥]

• ⲣⲃⲟⲩϩⲉ ص غطّى كالجفن

ⲃⲱⲕ *III.* ,ⲃⲁⲕ// ص أضافَ (فعل متعدى *vb tr*)
-ⲁⲛⲃⲁⲕⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ̀ ⲉⲙⲁ ⲛ̀- ص أضفناه إلى مكان ..

ⲃⲱⲕⲉ ص ,ⲃⲁⲕ-,ⲃⲟⲕ// ص.ب *to tan* دَبَغَ (للجلد)
-ⲉⲉⲛⲣⲉϥⲣⲉⲱⲃ ⲉⲩⲁⲁⲣ ⲩⲁⲧⲛ̀ⲃⲱⲕⲉ ⲙⲙⲁⲧⲉ ص عاملون فى الجلود حتى تُدبَغ جيداً

ⲃⲱⲗ,ⲃⲉⲗ-,ⲃⲟⲗ// (+ⲉⲃⲟⲗ غالباً) ص.ب
١ . حلَّ . فكَّ *loosen, untie*
[مز ١٤٥ : ٧ - إش ٢٠ : ٢ - مت ٢١ : ٢ - يو ١ : ٢٧ - أع ٧ : ٣٣]
-ⲁϥⲃⲱⲗ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲛⲁⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁⲣⲟϥ ب حلَّ عنه القيود
٢ . انحَلَّ . انفكَّ *be loosened, untied*
-ⲁⲩⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲃⲉⲛⲓⲙⲓ ب انفكت السلاسل
٣ . ذاب . أذاب (للشمع أو الجليد ..الخ) *melt*
[مز ٥٧ : ٨ ، ٩٦ : ٥ - إش ٢٤ . ٢٢ - ٢بط ٣ : ١٢]
-ⲁϥⲱⲗⲛⲗ ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲡⲓⲱⲙⲓ ⲉⲧⲃⲁⲣⲁⲧϥ ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب صلَّى حتى ذاب الحجر تحت رجليه
٤ . حَلَّ (كيمائياً)
-ⲕⲁⲁⲧ ⲩⲁⲛⲧⲟⲩⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲉⲧⲣⲙⲟⲟⲩⲧ ص ضعْها حتى تنصهر وتصير سائلاً
٥ . فسَّرَ . تَرْجَمَ . شَرَحَ *interpret, explain*
-ⲛⲓⲥⲁⲃⲉⲩ ⲁⲩⲕⲁϯ ⲉⲛⲉⲛⲥ ⲛⲥⲉⲉⲣ̀ⲭⲣⲓⲁ ⲁⲛ ⲉⲃⲟ-ⲗⲟⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب الحكماء فهموا كلامنا وغير محتاجين لشرحها لهم
٦ . انحَلَّ . ضَعُفَ . خارَ . كلَّ *weaken, make faint*
[مت ١٥ : ٣٢ - عب ١٢ : ٣]
-ⲙⲡⲉⲣⲱⲱⲛⲓ ⲛ̀ⲑⲏⲧ ⲉⲩⲃⲏⲗ ب لا تكنْ خائر القلب
٧ . حَلَّ (تأثير) الشيء . أبطلَ (مفعول) السِحْر
-ϯⲙⲉⲧⲗⲁⲙⲁⲟⲩ ⲉⲧϯ ⲟⲩⲃⲉ ⲧⲧⲉⲭⲛⲏ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲥⲓⲛⲓ ⲉⲥⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲧⲫⲁⲟⲣⲓ ب الشراهة المنافية لحكمة الأطباء تبطل (مفعول) أدويتهم
-ⲁⲛⲟⲕ ⲉⲟⲛⲁⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲩⲙⲁⲥⲧⲓⲁ ب أنا الذى سأبطل (مفعول) سحره
٨ . حلَّ الصوم . حالَ الخطايا *terminate of fast*
-ⲩⲁⲧⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲙⲡⲁⲧⲣ̀ⲣⲏⲧ ص كانوا يحلون الصوم قبل الوقت
٩ . بعْثَرَ . تبعْثَرَ . تبدَّدَ . شتَّتَ [يرث ١ : ٤ - أع ٢٧ : ٤١]
-ⲛⲥⲉⲉⲓ ⲛⲥⲉⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲩⲱⲓⲛ ب تقع وتتناثر كالغبار
١٠ . نَقَضَ . هَدَمَ . سَحَقَ . زالَ . بادَ *destroy*
[اف ٢ : ١٤ - غلا ٢ : ١٨ - مخا ٤ : ١٣]
-ⲁ ⲡⲥⲁⲓⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲧⲉⲙⲁⲡⲉ ⲃⲱⲗ ص زال جمال شعر رأسه
١١ . فضَّ (البكارة) *unclose virginity*
-ⲙⲡⲉ ⲧⲉⲥⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب تنفض بكارتها
١٢ . أنهَكَ . تراخَى . تراهَّلَ . أصيب بالعجز . عَجَزَ عن . وَهَنَ أضْعَفَ *slacken, relax*
[١ط ٣٢ : ٢٤ - عب ١٢ : ١٢ - إر ٤٥ : ٤]
-ⲁⲛⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϧⲉⲛ ⲛⲉⲕⲥⲁⲭⲓ ب يئسنا من كلامك
-ⲁⲩⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲩⲕⲱϯ ⲙⲛⲥⲁ ⲡⲓⲣⲟ ب عجزوا عن أن يعثروا عن الباب [لك ١٩ : ١١]
١٣ . حلَّ الصعوبات أو المشاكل *solve problems*
[أع ١٩ : ٣٩]
١٤ . تلاشى . انعدم . مات . فَنِيَ *be released, die*
[تى ١ : ٢٣ - إش ٣٨ . ١٢]

غلام خادم . غلام عبد ب ⲁⲗⲟⲩ ⲙⲙⲃⲱⲕ •
عبيد . خدام [إش ١٤ : ٢ - ١بط ٢ : ١٨] ب (n) ⲉⲃⲓⲁⲓⲕ •
خَدَمَ . صار عبداً *to serve, labour* ب ⲉⲣⲃⲱⲕ •
استَعْبَدَ *enslave* ب ⲓⲣⲓ ⲙⲃⲱⲕ,ⲁⲓ// ⲙⲃⲱⲕ •
[إر ١٥ : ١٤]
مستعبد لـ [تك ١٤ : ٤] ب ⲟⲓ ⲙⲃⲱⲕ •
عبودية . رِق [إش ١٤ : ٣ - رو ٨ : ١٥] ب (т) ⲙⲉⲧⲃⲱⲕ •
slavery, servitude
خدمة العين . (خدمة منظورة) ب ⲙⲉⲧⲃⲁⲗ ⲙⲃⲱⲕ •
[اف ٦ : ٦ - كو ٣ : ٢] *eye-service*
أمَة . جارية . عبدة (т) ب ⲃⲱⲕⲓ •
مستعبدة لـ [غلا ٤ : ٢٥] ب ⲟⲓ ⲙⲃⲱⲕⲓ •

ⲃⲱⲕ *II.* ص (=ⲱⲥ ب)
١ . ذَهَبَ . ارتَحَلَ . مَضَى . راحَ . انطَلَقَ *(فعل لازم vb intr)*
٢ . رَحَلَ (بمعنى : ماتَ)
٣ . على وشك أن .. (رايح لـ..) *be about to ..*
-ⲉⲩⲃⲏⲕ ⲉⲓⲉ ⲉⲓⲣⲁⲓ ص على وشك أن يقع
- مع الحروف الآتية :
١ ـ ذهبَ إلى (مكان . جهة) ص 2.ⲱⲁ ,ص -ⲉ .1 •
go, depart to
٢ ـ وَصَلَ *reach*
-ⲱⲁⲛⲧⲉⲩⲃⲱⲕ ⲉⲧⲉⲩⲡⲟⲗⲓⲥ ص حتى يصل إلى مدينته
٣ ـ وافَقَ . ناسَبَ . لاءَمَ *befit, suit*
ذهبَ إلى (شخص) . زارَ *visit* ص ⲉⲣⲁⲧ .3 •
ذهبَ إلى (شخص) [أع ٢٨ : ٢٦] ص ⲛⲁⲓⲣⲛ̀ .4 •
خالَفَ . فارَقَ [أع ١٩ : ١٩] ص ⲛ̀ⲧⲛ̀ .6 •
-ⲡⲁⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲛⲁⲃⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲩ ص سيذهب بصرى (نور عينى)
١ ـ سَلَكَ فى [أم ١ : ١٥] ص ⲉⲓ .7 •
٢ ـ كابَدَ . تعرَّضَ لِـ
-ⲉⲥⲛⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲓⲱⲱⲣⲓⲁ ⲛ̀ⲥⲃⲱⲕ ص تكابد (أنتِ) عذابات شديدة
غَبَرَ . تَعَلَّلَ ص ⲉⲓⲧⲛ̀ .8 •
ظَهَرَ امام ص ⲉⲁⲉⲧⲛ̀ .9 •
ذهبَ عن ص ⲉⲓⲭⲛ̀ .10 •
خَرَجَ ص ⲉⲃⲟⲗ .11 •
غادَرَ . فارَقَ ص ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̀,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲛ̀ .12 •
نَزَلَ [أع ١٠ : ٢] ص ⲉⲡⲉⲥϩⲧ .13 •
تفَهْقَرَ . تراجَعَ . تَنَحَّى ص ⲉⲡⲁⲉⲟⲩⲧ,ⲉⲓⲡⲁⲉⲟⲩⲧ .14 •
١ ـ دَخَلَ ص ⲉⲥⲟⲩⲛ .15 •
لا تكثر الدخول ص -ⲙⲡⲣⲧⲁⲩⲉ ⲃⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ
[أم ٢٥ : ١٧]
٢ ـ دَخَلَ على
مَدْخَل (п) ص ⲙⲁⲛⲃⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ •
دخول (п) ص ⲃⲓⲛⲃⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ •
١ ـ صَعِدَ ص ⲉⲥⲣⲁⲓ .16 •
٢ ـ ذهبَ
مصعد ص ⲙⲁⲛⲃⲱⲕ ⲉⲥⲣⲁⲓ •
تقدَّمَ ص ⲉⲑⲏ .17 •

معقد

١ ـ حل أسر . فك أسر (π) ب ⲭⲓⲛⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ • *freeing, loosening*

٢ ـ تفسير . ترجمة . شرْح *interpretation*

١ ـ محلول . مفكوك ص.ب (ⲉⲩ) ⲃⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ •
ماء محلول ب ⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲩⲃⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ-

٢ ـ خائر . ضعيف . ذائب
أنا مُنهَك (أو مُخمَد) (لو ٢٠ : ٩) ب ⲧⲃⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ-

٣ ـ مزاح

٤ ـ منحل . خليع . مفكّك العقيدة والأخلاق
ب ⲛⲓⲉⲱⲗⲏ ⲛⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲃⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ-
الأغاني العالمية الخليعة
ص ⲛⲉⲉⲓⲟⲙⲉ ⲉⲧⲃⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛ̄ ⲛⲩⲁⲭⲉ ⲛ̄ⲩⲃⲱ-
النساء الخليعات وأحاديث الخرافات
ب ⲟⲩⲥⲭⲏⲙⲁ ⲉⲩⲧⲁⲕϩⲟⲧⲧ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥⲙⲟⲧ ⲉⲩⲃⲏⲗ
شكل فاسد وهيئة منحلة ب ⲉⲃⲟⲗ
ص ⲡⲭⲥ ⲁⲩⲉⲣⲫⲟⲣⲓⲛ ⲛⲟⲩⲥⲁⲣⲝ ⲉⲩⲃⲏⲗ ⲫⲏⲧⲟⲓ ⲛⲁⲧⲱⲧⲁⲉⲟⲩ ب
المسيح لبس جسداً ضعيفاً وهو غير المُدرَك

ⲃⲱⲛ ب ,ⲃⲱⲱⲛ ص *(adj.)* ردىء . قبيح . بشع . بطّال . مؤذٍ . كريه . شرير *bad*

ماء آسن ص ⲙⲙⲟⲩⲧⲃⲱⲛ ب ,ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲟⲟⲩ •
صديد . قيح ص ⲙⲟⲩⲧⲃⲱⲛ ب ,ⲉⲓⲁⲃⲉ •
(اى ٧ : ٥ – اى ٢ : ٧)
عفونة . نتانة . رائحة كريهة ب ⲥⲟⲟⲓⲃⲱⲛ •
قلة أدب ب ⲥⲃⲱⲃⲱⲛ,ⲥⲃⲱⲃⲟⲛⲓ •
ريح مؤذية ب ⲟⲛⲟⲩⲃⲱⲛ •
ابن عاق . ابن شرير ص ⲩⲉⲛⲃⲟⲛ •
قلب شرير . قلب جفود ب ⲉⲛⲧⲃⲱⲛ •
شرير . خبيث . تلفان (مز ٢١ : ١٥) ب ⲭⲁⲭⲃⲱⲛ •
عبد شرير ص ⲃⲁⲧⲟⲛⲃⲱⲛ •

ⲃⲱⲛⲕ ص (π) (= ⲙⲃⲟⲛ ب) غَضَبٌ . سُخْطٌ

ⲃⲱⲟⲩ فاو (مدينة بالصعيد تبع محافظة قنا)

ⲃⲱⲣ ب ,ⲃⲱⲱⲣⲉ ص (+ⲉⲃⲟⲗ)
١ . أبعدَ . عزَلَ . نفَى . طرَدَ *repel*
٢ . ورَمَ . انتفخَ *be swollen*

ⲃⲱⲣⲉ ص (= ⲫⲟⲣⲓ ب) بورى (نوع سمك)

ⲃⲱⲥⲧ),ⲃⲁⲥⲧ// ب ,ⲃⲟⲥⲧ ص صار جافاً . تصفّى *be dry, parched*
ب ⲁⲕⲃⲁⲥⲧⲉⲛ صفتنا

ⲃⲱⲧⲉ ص = ⲃⲟϯ ب دَنَّسَ . نَجَّسَ

ⲃⲱⲧⲥ,ⲃⲟⲧⲥ ص.ب *fight* حاربَ . قاتلَ . تحارب . تقاتل
[خر ١ : ١٠–عد ٣١ : ٧–ث ١ : ٣٠–اى ١١ : ١٩–حز ٢٦ : ٣–
إش ٢ : ٤–إش ٩ : ٢١–إر ٢١ : ٥–رؤ ١٢ : ٧]
حارب ضد ب ⲃⲱⲧⲥ ⲟⲩⲃⲉ *fight against* •
ب ⲁⲕⲃⲱⲧⲥ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲓⲣⲁⲙⲁⲟⲓ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲕⲥⲟⲟⲩⲉⲕ-
تحارب الأخصاء بسهامك
تعارك مع (رؤ ١٧ : ١٤) ب ⲃⲱⲧⲥ ⲛⲉⲙ *fight with* •
حرْب . قتال . معركة *war, battle array* (π) ب ⲃⲱⲧⲥ •
(عد ١٠ : ٧ – إش ٢٢ : ٢ – مز ٤٥ : ١٠)

ماتت وصارت ⲁⲕⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲕⲱⲱⲡⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲭⲥ- مع المسيح
النفس التي لا ب ⲧⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧⲉ ⲙⲡⲉⲥⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ- تتلاشى (أو تفنى)

١٥ . انحلّ أخلاقياً . صار خليعاً *be loose in conduct*
[أم ٣ : ٢١]
١٦ . انفصَلَ . خلَعَ (١كو ٧ : ٢٧)
لا تطلب الانفصال ب ⲙⲡⲉⲣⲭⲱϯ ⲙⲛⲥⲁ ⲃⲟⲗⲕ-
١٧ . عَوَّضَ . جازَى
يُنتقم ب ⲃⲉⲛ Ⲕⲁⲓⲛ ⲁⲩⲃⲉⲗ ⲯⲁⲯϥ ⲛⲉⲙⲙⲱⲩ- لقايين سبع مرات (حوزى قايين سبع انتقامات) (تك ٤ : ٢٤)
١٨ . فَضَّ (خطاب أو رسالة)

١ ـ يكون صريحاً مع ب ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ •
السكران ب ⲫⲏⲉⲧⲟⲁⲃⲓ ⲯⲁⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ- ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ⲟⲩⲟⲉ ϫⲉⲱⲡ ⲙⲡⲉϫⲓ ⲁⲛ
يكون قلبه صريحاً مع أخيه ولا يخفي شيئاً

٢ ـ اتّفقَ مع . وَصَلَ إلى اتفاق مع . رَضِيَ *come to terms with*
(لم ٦ : ٣٥ ص)
ⲙⲡⲟⲩⲃⲱⲗ ⲛ̄ⲙⲙⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲥⲉⲣ̄ ⲡⲕⲉ ⲟ ⲛ̄ⲭⲁ- ص ⲭⲉ ⲉⲣⲟⲛ لبس فقط يتفقوا معنا بل أيضاً يعادوننا
ص ⲧⲛⲁⲃⲱⲗ ⲛ̄ⲙⲙⲁⲕ سأسوّي (الموضوع) معكَ
ⲛ̄ϩⲃⲱⲗ ⲛ̄ⲩⲱⲣⲡ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲓⲧⲟⲧⲱϥ ⲉⲛ̄ ⲁⲣⲓⲕⲉ- ص ⲛⲓⲙ متفق أولاً مع أقرانه في كل رذيلة

١ ـ حَلٌّ . فَكٌّ (π) ص.ب ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ • *loosening, untie*
ب ⲡⲓⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲡⲁⲥϫⲁ انتهاء البصخة

٢ ـ حَلّ (الخطايا) *release, pardon*

٣ ـ انحلال . ضعف . خور *weakening, feebleness*
[إش ٢١ : ٣ – إر ٢٩ : ٣]

٤ ـ خلاعة . انحلال خلقي . دعارة *loosness in conduct*
النساء ب ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ⲉⲩⲙⲟⲩϣ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ- يسلكن بدعارة

٥ ـ ترجمة . تفسير . شرْح *translation*
[تك ٤٠ : ٨ – ١٥ ؛ ٢ : ١٦ – ٢بط ١ : ٢٠]
على ب ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲥⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲏⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩ ? ما يكون تفسيرها ؟
ما هو تفسير أوصنا ؟ ب ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛ̄ⲃⲱⲗ ⲛ̄ⲱⲥⲁⲛⲛⲁ ?

٦ ـ هدْم . نقْض . انقلاب (العالَم) *destruction*

٧ ـ تراخي . تساهُل . رخاوة . تسيُّب *slackness*
ⲙⲡⲛ̄ⲙⲟⲟⲩϣ ⲉⲙ̄ ⲟⲩⲉⲡⲓⲥⲧⲏⲙⲓ ⲙⲡⲟⲟⲩ ⲣⲁⲥⲧⲉ
لا تسم اليوم بتعقّل ثم ص ϫⲉ ⲉⲙ̄ ⲟⲩⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ غداً بتسيُّب

٨ ـ الحلال : موت (٢تيمو ٤ : ٦) *dissolution = death*

١ ـ حلاّل . مُحالل ص.ب (ⲉⲃⲟⲗ) ⲣⲉⲕⲃⲱⲗ • *solver*
٢ ـ مفسِّر *interpreter*
ب ,ⲡ- ⲗⲱⲥⲏⲫ ⲡⲓⲣⲉⲕⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲛⲓⲣⲁⲥⲟⲧⲓ- ⲣⲉⲕⲃⲉⲗ ⲣⲁⲥⲟⲩ ص يوسف مفسر الأحلام

• ⲁⲧⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب لا ينحل . لا يُنقض . راسخ . لا يزول
[عب ٧ : ١٦] *indissoluble, unending*
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ (τ) ب عدم الحلال . رسوخ . ثموض
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب بلا انحلال . بلا ضعف
• ⲛⲁⲧⲱⲃⲟⲗ(ϥ) ⲉⲃⲟⲗ ب لا يمكن حله أو تفسيره . غامض .

٩ . أعتَقَ . سَيَّبَ لِـ . ترك الحبل
لا تعتقهم . لا تترك غنم الحبل ب ⲧⲙⲉⲛⲁⲣⲉⲛⲃⲱⲥ ⲛⲱⲟⲩ- -ⲁⲙⲡⲉⲛⲁⲣⲉⲛⲃⲱⲥ
[إر ٢٧ : ٧]

• ⲃⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب ص.ب ١ ـ تعرّى . انكشف
[تك ٩ : ٢١ - عب ٤ : ١٣]
كل شيء سينكشف ب ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲟⲛⲁⲃⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ -ⲉϫⲛⲓ
٢ ـ عَرّى . كَشَفَ . جَرَّدَ . سَلَخَ ...الخ [عو ٢٠ : ٦ - ت ٢٧ : ٢]
اكشفْ تعظمهم ب ⲧⲁⲧⲙⲉⲧⲃⲁⲥⲓϩⲏⲧ ⲙⲡⲟⲧⲙⲉⲧⲃⲁⲥⲓϩⲏⲧ -ⲃⲱⲥ
• ⲣⲉϥⲃⲱⲥ (ⲉⲃⲟⲗ) (π) ص سلاّب . لص
despoiler, robber
• ⲃⲉⲣⲣⲟ ب فَغَرَ فاه (للحيوانات)
• ⲃⲉⲣⲣⲱⲓ ب مكشوف السوْءة (العورة)
• ⲃⲏⲥ ص.ب (ⲉϥ) *naked, uncovered* ١ ـ عريان . مكشوف
ⲉⲣⲉ ϫⲱϥ ⲃⲏⲥ ص.ب رأسه مكشوفة -ⲉⲣⲉ
٢ ـ مسلول (للسيف)
ⲉⲣⲉ ⲧⲉϥⲥⲏϥⲓ ⲃⲏⲥ ⲛⲧⲟⲧϥ ب سيفه مسلول -ⲉⲣⲉ
• ⲣⲉϥⲃⲏⲥ ب (π) *naked person* ١ ـ عريان . مكشوف
٢ ـ منهوب . مسلوب *despoiled*
• ⲃⲱⲥ,ⲃⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (π) ١ ـ عُرْى . تعرّى
nakedness
[تك ٩ : ٢٢ - ت ٢٨ : ٤٨ - رو ٨ : ٣٥ - رؤ ٣ : ١٨]
كانوا خجلين ب ⲛⲁⲧⲱⲡϩⲓⲧ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲟⲩⲃⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ -ⲛⲁⲧⲱⲡϩⲓⲧ
من عريهم
٢ ـ عَوْرَة
• ϫⲓⲛⲃⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) اظهار . كَشْف . تعرّى
laying bare

ⲃⲱⲥ *II.* ص.ب (π) (= ⲟⲩⲱⲥ ب) شَقّ . فَلَقَ . نَخَرَ
ⲃⲱϣⲉⲙ ب (π) (=ⲟⲩⲱϣⲉⲙ ب) لَحْن . مَرَدَ . ترتيل
ⲃⲉⲛ ϣⲁⲛⲃⲱϣⲉⲙ ⲛⲉⲙ ϣⲁⲛⲯⲁⲗⲧⲁ ب بألحان وتراتيل -ⲃⲉⲛ
• ⲟⲩⲃⲱϣⲉⲙ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب لحن سوى
• ⲣⲉϥⲃⲱϣⲉⲙ ب (π) مرتّل
• ⲁⲧⲃⲱϣⲉⲙ ب بدون لحن . دَمْج
• ⲃⲱϣⲉⲙ ب زَدَّ بلحن
ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲃⲱϣⲉⲙ ⲙⲡⲉ ⲁⲙⲏⲛ ب يردّ الشعب بلحن آمين -ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ

ⲃⲱϣⲛ = ⲟⲩⲱϣⲛ ب (π) تَعْريشة . تسقيفة .
awning, canopy غطاء للسقف

ⲃⲱϫ,ⲃⲉϫⲃⲱϫ ب قَطَعَ . كَسَرَ . دَغْدَغَ
ⲃⲱⲃⲉ,ⲭⲱⲃⲉ ص وَثَبَ . انتفضَ
ⲃⲱⲧ,ⲃⲟⲧ ب ,ⲃⲱⲧⲉ ص (π) أي نوع من البقول : حنطة . قمح . حمص

• ⲉⲣⲃⲱⲧⲥ,ⲉⲣ ⲟⲩⲃⲱⲧⲥ ب *make war* شنّ حرباً
[تك ١٤ : ٢ - رؤ ١١ : ٧]
• ⲣⲉⲭⲃⲱⲧⲥ,ⲣⲉⲙⲙⲃⲱⲧⲥ ب *warrior* مُقاتل . مُحارب
[إر ٢ : ٧]
• ⲃⲉⲧⲥ ب (π) *war* قِتال . حَرْب
• ⲃⲏⲧⲥⲏ ب (ⲧ) *female warrior* ١ ـ مقاتلة . مُحاربة
٢ ـ معركة *battle*

ⲃⲱⲱⲃⲉ,ⲃⲱⲱⲛⲉ ص ردىء . قبيح

ⲃⲱⲣⲣⲉ ص ١ ـ أبعَدَ . عَزَلَ . طَرَدَ . نَفَى
ⲛⲣⲓⲙⲁⲁ ⲉⲧⲃⲱⲣⲣⲉ ⲛⲛⲥⲏⲕⲉ ⲛⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ -ⲛⲣⲓⲙⲁⲁ
الأغنياء يعزلون عنهم الفقراء ص
٢ ـ دَفَعَ . زَقَّ . دَحَرَ
ⲛⲧⲃⲛⲟⲟⲩⲧⲉ ⲯⲁⲧⲃⲱⲣⲣⲉ ⲛⲛⲉⲧⲉⲣϩⲏⲧ ص البهائم تدفع -ⲛⲧⲃⲛⲟⲟⲩⲧⲉ
بعضها البعض
ⲉⲧⲉⲧⲛⲃⲱⲣⲣⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲛⲉⲣϩⲏⲧ ص تتدافعون -ⲉⲧⲉⲧⲛⲃⲱⲣⲣⲉ
٣ ـ هَزَمَ . تسلّطَ على . طَرَدَ
ⲙⲡⲣⲙⲉⲉⲧⲉ ϫⲉ ⲛⲧⲁⲧⲃⲱⲣⲣⲉ ⲙⲙⲟⲓ ص لا تظنوا -ⲙⲡⲣⲙⲉⲉⲧⲉ
أنّي هُزمتُ
• ⲃⲱⲣⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص (π) بروز . نتوء . انتفاخ
ⲡⲃⲱⲣⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲥⲕⲁⲗⲁⲥϩ ص بروز بطنها -ⲡⲃⲱⲣⲣⲉ

ⲃⲱϥ *I.*,ⲃⲉϥ-,ⲃⲁϥ// ص.ب ١ . تعرّى . انكشف
be naked [كو ٢ : ١٥] (فعل لازم *vb intr*)
٢ . عرّى . جرّدَ . كشفَ . خلعَ *uncover, strip* (فعل متعدى *vb tr*)
[تك ٣٧ : ٢٣ - تك ٣٨ : ١٩ - خر ٢٣ : ٥ - ٦ - ١١ : ٢ - حز ١٦ : ٣٩]
اخلعوا ص.ب -ⲃⲏⲩ ⲟⲛⲛⲟⲩ
٣ . سلخَ (الجلد) *flay*
٤ . استلّ . أخرجَ (من الغمد) *unsheath, lay bare*
ⲁⲩⲫⲟⲛϩⲉⲛ ⲛⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲉⲑⲣⲟⲩⲃⲱϥⲛⲛⲓⲥⲏϥⲓ ب -ⲁⲩⲫⲟⲛϩⲉⲛ
أمر الجند أن يستلوا السيوف
٥ . سلَبَ . نَهَبَ . جرّدَ (من المال) *despoil*
[هو ٧ : ١]
ⲉⲩϭⲓⲟⲧⲉ ⲉⲩⲃⲱϥ ⲉⲩⲥⲱⲧⲉⲃ ب يسرق وينهب ويقتل -ⲉⲩϭⲓⲟⲧⲉ
٦ . حلّ . فكّ . أطلقَ . (فشفش) . انحلّ *loosen, unfasten*
ⲃⲱϥ ⲛⲛⲁⲓⲥⲛⲁⲧϩ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲧϫⲓ ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲁϣⲗⲏⲗ ب -ⲃⲱϥ
حل هذه القيود قليلاً حتى أصلي
٧ . عرّى . خلَعَ (مجازياً)
ⲛⲧⲁ ⲡⲛⲉ ⲃⲉϥ ⲇⲁⲁⲙ ⲛⲧⲁⲓⲕⲉⲟⲥⲩⲛⲏ ص ١ -ⲛⲧⲁ ⲡⲛⲉ
عرّى آدم من البر
ⲛⲧⲉⲛⲃⲁϣⲩⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲡⲁⲥ ب -ⲛⲧⲉⲛⲃⲁϣⲩⲧⲉⲛ
لتخلع الإنسان العتيق
٨ . حَطّ (للجمال)
ⲁϥⲃⲱϥ ⲛⲛⲓϫⲁⲙⲁⲧⲁⲗⲓ ب حطّ عن الجمال -ⲁϥⲃⲱϥ
(رفع عنها الحِمْل) [تك ٢٤ : ٣٢]

ϫ

– يحل أحياناً محل ⲕ أو ϭ في اللهجة الصعيدية عند تصريف الفعل في الحال الوجودي .

ⲥⲁⲣ ى لأن (كلمة يونانية تأتى ثانى كلمة فى الجملة)

ⲥⲉⲛⲉⲁ ى (ⲧ) جيل . ذرية

ⲥⲉⲛⲟⲥ ى (ⲡ) جنس

ⲥⲣⲁⲫⲏ ى (ⲧ) كتاب . كتابة

[راجع ملحق الكلمات اليونانية]

ⲥ غمًّا أو جمًّا .

- الحرف الثالث من الأبجدية القبطية .
- ينطق به : كالغين العربية إذا تلاه أحد الحروف : ⲁ,ⲟ,ⲱ

وكالجيم إذا تلاه أحد الحروف : ⲉ,ⲓ,ⲏ,ⲩ

وكالنون إذا تلاه أحد الحروف : ⲥ,ⲕ,ⲍ,ⲭ

- وجميع الكلمات التى يدخل فيها هذا الحرف هى كلمات يونانية مثل :

ملاك	ⲁⲥⲅⲉⲗⲟⲥ ى (π)
قدوس	ⲁⲅⲓⲟⲥ ى (π)
انجيل	ⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ى (π)

- لا توجد كلمات قبطية تبدأ بهذا الحرف ، ويستعمل فقط للدلالة على رقم ثلاثة إذا وضع فوقه شرطة :

ⲥ̄ = ϣⲟⲙⲧ ب 3 = three ثلاثة = ٣

ⲇ

ⲇ ذلتا أو دلتا .

– الحرف الرابع من الأبجدية القبطية .

– ينطق به : كالذال العربية . وفى أسماء الأعلام يمكن نطقه كالدال مثل :

ⲇⲁⲩⲓⲇ	داود
ⲇⲁⲛⲓⲏⲗ	دانيال
ⲁⲇⲁⲙ	آدم

– جميع الكلمات التى يدخل فيها هذا الحرف هى كلمات يونانية . ولا توجد كلمات قبطية تبدأ بهذا الحرف . ويستعمل فقط للدلالة على رقم أربعة إذا وضع فوقه شرطة :

$\overline{ⲇ}$ = ϥⲧⲟⲩ ب 4 = *four* أربعة = ٤

ⲇⲉ ى أما . فقد . و
(حرف يونانى زائد يأتى ثانى كلمة فى الجملة وأحياناً لا يترجم)

ⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ (ⲧ) ى عَهْد

العهد الجديد	ب ⲛⲁⲃⲉⲣⲓ	-†ⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ
العهد القديم	ب ⲛⲁⲡⲁⲥ	-†ⲇⲓⲑⲏⲕⲏ

ⲇⲓⲁⲕⲱⲛ (ⲡ) ى شماس . خادم

ⲇⲓⲡⲛⲟⲛ (ⲡ) ى عشاء . وليمة . مأدبة

[راجع ملحق الكلمات اليونانية]

ϵ

ϵ – إيْ . الحرف الخامس من الأبجدية القبطية .

– ينطق به مثل مقطع " ai " في الإنجليزية

– يحل محل مقطع (ai) اليوناني في بعض الكلمات مثل :

ⲁⲣⲭⲁⲓⲟⲥ	ى	بدلاً من	ⲁⲣⲭⲉⲟⲥ ب.ص
ⲁⲓⲣⲏⲛⲓⲕⲟⲥ	ى	بدلاً من	ⲉⲣⲏⲛⲓⲕⲟⲥ ب.ص

– في اللهجة الصعيدية يحل محل حرف (ι) البحيرى مثل :

ⲣⲱⲙⲓ ب = ⲣⲱⲙⲉ ص

– يستعمل للدلالة على رقم خمسة إذا وضع فوقه شرطة :

ϵ• = ϯⲧⲓⲟⲩ ب *5 = five* خمسة = ϵ

ⲉ– *I.* ,ⲉⲣⲟ// ص.ب *to, for* **١ . لِـ**

[مز ١٣٦ : ٣–لو ٥ : ٢٩–١ع ٢ : ٣٨]

ⲙⲁⲧⲁⲙⲟⲕ ⲉⲡⲓⲟⲩⲏⲃ ب أرِ نفسك للكاهن

ⲉⲣⲟⲧⲱⲓⲛⲓ ⲉⲣⲱⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب يضيء لكل انسان

ⲟⲩⲥⲏⲧ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ص قلب واحد نحو الآلهة

ⲛⲉⲣⲫⲁⲁⲩ ⲉⲉⲓⲁⲓ ⲛⲥⲱⲃ ب لا يصلح لعمل [حز ١٥ : ٥]

ⲁⲩⲧⲉⲛⲟⲱⲛϥ ⲉⲛⲓⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲧⲉ ب شُبِّهَ بالبهائم [مز ٤٨ : ١٢]

ⲉⲓⲟⲓ ⲛⲱⲉⲙⲙⲟ ⲉⲛⲁⲉⲛⲏⲟⲩ ب غريباً عن اخوتي [مز ١٨ : ٨]

٢ . لِـ (بمعنى لأجل . علشان) [اف ١ : ٥–مز ٢ : ٨] *for, in order to*

ⲛⲉⲁⲥⲁⲓ ⲉⲛⲥⲏⲟⲩ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ب يتكلم لمنفعة نفوسكم

ⲉⲛⲭⲁⲓ ⲉⲑⲙⲟⲩ ب شيء (يسبِّب) الموت [مز ١٦ : ١٨]

ⲁⲩⲙⲁⲥⲧⲉⲛ ⲉⲛⲁⲃⲓⲥⲓ ب وُلِدْنا للتعب

ⲁⲫⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉⲛⲯⲱⲙⲓ ب رقد بسبب المرض

– وتتصل بها ⲛⲁⲓⲛ– فيصبح معناها : "لكي"

ⲉⲛⲁⲓⲛⲧⲁⲁⲩⲣⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب لكي يثبتكم [رو ١ : ١١]

ⲉⲛⲁⲓⲛⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲉⲓ ⲃⲟⲗⲍⲁ ب لكي يبعدوكم عن [ار ٣٤ : ١٠ (٢٧ : ١٠ بيروت)]

– ويأتي بعدها فعل

ⲁⲓⲛⲁϫⲉⲙⲕ ⲁϥ ⲟⲱⲛ ⲉϯ ب من أين لي لحم حتى أعطي [عد ١١ : ١٣]

٣ . على . بِـ

ⲁⲩⲁⲱϥ ⲉⲛⲱⲉ ب عُلِّقَ على خشبة [يش ٨ : ٢٩]

ⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲍⲱⲃ ⲉⲡⲓⲙⲁⲍⲓ ب الذين يشتغلون بصناعة الكتان

ⲁⲓϯ ⲛⲍⲁⲛⲯⲉⲗⲗⲓⲟⲛ ⲉⲛⲉϫⲓϫ ب وضعت أساوراً في يديكِ [حز ١٦ : ١٢]

ⲫⲏⲉⲧⲁⲧⲉⲣⲡⲓⲙⲏ ⲉⲣⲟϥ ب الذى تُمنّوه به [مت ٢٧ : ٩]

٤ . إلى . نحو [مز ٥٦ : العنوان–مز ٤٤ : ٥–لو ١٦ : ٢٦] *towards, to*

ⲁϥⲧⲁⲥⲟⲟϥ ⲉⲡⲉϥϩⲓ ب رجع إلى بيته

– وتتصل بالضمائر :

ⲉⲣⲟⲓ•	ص.ب	إلىَّ	ⲉⲣⲟⲕ ص.ب إليكَ
ⲉⲣⲟ	ص.ب	إليه	ⲉⲣⲟϥ ص.ب إليكِ
ⲉⲣⲟⲥ	ص.ب	إليها	ⲉⲣⲟⲛ ص.ب إلينا
ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ	ب	,ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ص	إليكم . إليكنَّ
ⲉⲣⲱⲟⲩ	ب	,ⲉⲣⲟⲟⲩ ص	إليهم . إليهنَّ

ⲛⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲍⲱⲗ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب الأماكن التي تذهب إليها

ⲃⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲟⲗⲧ ⲉⲣⲟϥ ب في كل مكان يحملونني إليه

ⲁⲧⲟⲱⲟⲩⲧϯ ⲉⲣⲟϥ ب اجتمعوا إليه

ⲁϥⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲛ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲡⲁⲓⲱⲧ ب بسطها أمام أبي

ⲉⲥⲉⲯⲱⲡⲛⲓ ⲉⲧⲛⲟⲃⲓ ب تصير خطية [مز ١٠٨ : ٧–إر ٣٨ : ٩]

٥ . عن [يو ٦ : ٧] *about*

ⲉⲩⲭⲉ ⲉⲣⲟϥ ب يتحدث عنه

ⲥⲉⲥⲁⲍⲓ ⲉⲣⲟϥ ϫⲉ ⲟⲩⲛⲟⲩϯ ⲡⲉ ب يتحدثون عنه أنه إله [أع ٢٨ : ٦]

ⲥⲓⲛⲓ ⲉⲛⲁⲓ ب تجاوزْ عن هؤلاء

٦ . بِـ . بواسطة [مت ٤ : ٤] *by, by means of*

ⲓⲇ ⲛⲛⲁⲓⲱⲓⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲱⲛⲍ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب خذ هذه الأرغفة وعِشْ بها

٧ . عن (في المسافة أو البعد)

ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉ– ب بعيد عن •

ⲫⲱⲣⲕ ⲉ– ب فصَلَ عن [مت ١٠ : ٣٥] •

ⲱⲉⲙⲙⲟ ⲉ– ب غريب عن •

٨ . على (في الدَّيْن أو المسؤولية)

ⲡⲉⲧⲉⲣⲟⲛ ب ما علينا [لو ١٧ : ١] •

ⲭⲁ ⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲟⲛ ⲛⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب اغفرْ لنا ما علينا

ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏⲱ ⲛⲍⲓⲛⲅⲱⲣ ⲉⲣⲟϥ ب واحد عليه وزنات كثيرة [مت ١٨ : ٢٤]

ⲙⲏ ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲓⲓ ⲛⲧⲁⲕ ⲉⲣⲟⲓ ؟ ب هل لكَ عليَّ شيء ؟

ⲕⲱⲥ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲉⲣⲟⲓ ب كأني مديون

ⲉⲕⲣⲁⲟⲩⲛⲟⲩϯ ⲉⲑⲙⲟⲩ ب مستوجب الموت [تك ٢٦ : ١١]

ⲙⲁ ⲛⲉⲧⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب اعطوا ما عليكم [رو ١٣ : ٧]

ⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲉⲟⲩⲛⲧⲁⲛ ⲉⲣⲱⲙⲉ ⲛⲍⲟⲩⲧⲟ ⲉⲟⲩⲛⲧⲟⲩ ص حسناً أن يكون لنا عند الناس من أن يكون لهم علينا ⲉⲣⲟⲛ

٩ . مُلْزَم . مُلْتَزِم

•ϫ ⲉⲣⲟϥ ب

ⲛ̄ⲧ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲉⲣ ب مُلتزم أن يعمل [غلا ٥ : ٣]

ⲛⲁⲣⲉ ⲧⲁⲁϣⲉ ⲙⲟⲕⲍ ⲉⲣⲟⲓ ب كانت رأسي تؤلمني

ⲕⲏⲏ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲕⲭⲱ ⲛⲛⲁⲓ ب كفاكَ أن تقول هذا

ⲟⲩ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ب ما أنا (حتى .) . ما صفتي (حتى .)

١٠ . (في المسافة الزمنية)

ⲉⲡⲉϥⲣⲁⲥϯ ب في الغد •

ⲉⲁⲩⲏ ⲛⲍⲟⲙⲙⲏⲧ ⲛⲍⲟⲟⲩ ⲉⲡⲉϥⲙⲟⲩ ص قبل موته بثلاثة أيام

١١ . في توزيع الأنصبة :

ϩ ⲛⲱⲓⲕ ⲉⲫⲟⲩⲁⲓ ب كل واحد ٣ أرغفة

ⲕⲧⲟⲩ ⲛⲱⲉ ⲛⲕⲁⲱ ⲉⲧⲧⲁⲟ ص كل حائط ٤٠٠ قصبة

١٢ . عن . أكثر من (في التفضيل) [يو ٤ : ١٢] *than*

ⲛⲁⲁ ⲉ– ب أعظم من •

ⲛⲉⲥⲉⲉ ⲉ– ب أجل من •

ⲍⲁⲛⲛⲓⲱϯ ⲉⲛⲁⲓ ب أعظم من هؤلاء

ⲛⲍⲟⲩⲧⲟ ⲉⲉ ⲛⲱⲟ ب أكثر من خمسة آلاف

ⲁⲩⲱⲉⲛⲣⲉ ⲡⲓⲧⲟⲩⲃ

ⲗⲁⲩⲥⲓⲥ ب أحبَّ الطهارة أكثر من التنعُّم

ⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲛⲧⲉⲛⲙⲟⲩ ⲛⲍⲟⲩⲧⲟ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲧⲉⲛⲣ̄ⲡⲱⲃⲱ خير لنا أن نموتأفضل من أن ننسى تقدمتكَ ص ⲛⲧⲉⲕⲉⲟⲩⲥⲓⲁ

١٣ . في القَسَم

ⲧⲱⲣⲕ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲛⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ب استحلفكَ بالصليب

ⲡⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ⲉⲣⲟⲕ ب الصليب عليكَ

١٤ . في الظرف أو ما شابه

إلى الخلف ب ⲉⲫⲁϩⲟⲩ .
إلى هناك ب ⲉⲙⲁⲩ .
إلى الجنوب . جنوباً ص.ب ⲉⲣⲏⲥ .
بالسرة . قطعياً . بتاتاً ص.ب ⲉⲡⲧⲏⲣⲟ .
بالأكثر . غالباً ب ⲉⲡⲓϩⲟⲩⲟ .
مجاناً ص.ب ⲉⲡⲭⲓⲛⲭⲏ .

١٥ . في التعبيرات الآتية :
سِواكَ ب ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲣⲟⲕ-
يصرخون عليه عليه ب ⲥⲉⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲣⲟϥ-
صلوات الصدِّيق عنكَ ب ⲙⲓⲱⲗⲏⲗ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲇⲓⲕⲉⲟⲥ ⲉⲣⲟⲕ-

١٦ . ضد . على (في الجُمل العدائية) :
عادَى . صار عدواً لِـ [مز ٣ : ٨] ب ⲉⲣⲭⲁⲭⲓ ⲉ-
مُعادٍ لِـ . عدواً لِـ ب ⲟⲓ ⲛⲭⲁⲭⲓ ⲉ-
أغلق الباب وراء ب ⲱⲧⲁⲙ ⲡⲓⲣⲟ ⲉ-
مفتكرون عليَّ ب ⲉⲟⲛⲁⲙⲉⲧⲓ ⲉⲓⲁⲁⲛⲡⲉⲧⲁⲓⲁⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲓ-
بالشر [مز ٣ : ٤]

١٧ . تتصل بالمفعول به مع :
أ ـ الأفعال ذات المعنى الحسّي أو العقلي :
سَلَّمَ على ب ⲱⲓⲛⲓ ⲉ- عَلِمَ ب ⲉⲓⲱⲓ ⲉ-
ظنَّ ب ⲙⲉⲧⲓ ⲉ- [رو ١٦ . ٣]
دعا ب ⲙⲟⲩϯ ⲉ- استفسر عن ب ⲱⲓⲛⲓ ⲉ-
رأى ب ⲛⲁⲩ ⲉ- شَمَّ ب ⲱⲱⲗⲉⲙ ⲉ-
آمَنَ بـ ب ⲛⲁⲁϩϯ ⲉ- تَلَمَّسَ ب ⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲉ-
لَمَسَ ب ⲫⲓⲛⲉⲙ ⲉ- [تك ٢٧ : ٢٢]

ب ـ أو مع بعض أفعال التعدي :
جدَّفَ على ب ⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉ- ⲭⲉⲟⲩⲁ ⲉ-
أدان ب أخطأ في حق ⲧⲁⲁⲡ ⲉ-
ضرب ب ⲱⲁⲣⲓ ⲉ-

جـ ـ أو مع بعض أفعال أخرى :
ضَرَبَ ب حَفِظَ ب ⲁⲣⲉⲁ ⲉ- ⲥⲓⲟⲩⲓ ⲉ-
سَبَّحَ ب احاطَ ب ⲕⲱϯ ⲉ- ⲁⲱⲥ ⲉ-
بارك ب ⲥⲙⲟⲩ ⲉ-

II. ⲉ- ب
١ . أنْ
لم يُرِدْ أن يفهم ب ⲙⲡⲉⲩⲟⲩⲱⲱⲩ ⲉⲕⲁϯ-
٢ . تجمع بين فعل مرادف لما قبله :
الرضا والطاعة ب ⲡⲓⲭⲓⲛⲉⲱⲧⲛⲁϩϩⲏⲧ ⲛⲉⲙ ⲉⲥⲱⲧⲉⲙ

III. ⲉ- ص.ب
الذي (في الأزمنة المختلفة) :
الذي أتى ص.ب -ⲉⲁϥⲓ
الذي اسمه الموت ب -ⲉⲡⲉϥⲣⲁⲛ ⲡⲉ ⲑⲙⲟⲩ
الذي عادته ص.ب ⲉⲩⲱⲁϥ-
الذي كان ب ⲉⲛⲁϥ-
الذي لم ص.ب ⲉⲙⲙⲉϥ-
الذي قبل أن .. ص.ب ⲉⲙⲙⲁⲧⲉϥ-

IV. ⲉ// ص.ب علامة تصريف الحال غير المحدود أو الحاضر المستمر
– تتصل بالضمائر :
• ⲉⲓ-,ⲉⲕ-,ⲉⲣⲉ-,ⲉϥ-,ⲉⲥ-,ⲉⲛ-,ⲉⲣⲧⲉⲧⲉⲛ-,ⲉⲧ-.

ⲉⲁ- ص.ب للتعبير عن الحال في الماضي :
أقامها مسكناً ب -ⲁϥⲧⲟⲧⲛⲟⲥⲥ ⲉⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲉⲥⲥⲁ
بيدها

ⲉ// ص.ب -ⲉⲓⲉ- علامة تصريف المستقبل التأكيدي
– تتصل بالضمائر :
• ⲉⲓⲉ- , ⲉⲕⲉ- , ⲉⲣⲉⲉ- , ⲉⲩⲉ- , ⲉⲥⲉ- , ⲉⲛⲉ- , ⲉⲣⲧⲉⲧⲉⲛⲉ- , ⲉⲧⲉ- .
-ⲉⲥⲉⲱⲛⲍ ⲛⲁⲉ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲟⲩⲟⲍ ⲉⲥⲉⲓⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲕ
تحيا نفسي وتسبحكَ ب

ⲉⲃⲏ ص = ⲉⲃⲓ ب (π) ١ . دهشة . حيرة
٢ . ظلام
٣ . مُنْدَهِش . مُتَحَيِّر (adj)
١ ـ اندهَشَ . تحيَّرَ • ⲣⲉⲃⲏ ص = ⲉⲣⲉⲃⲓ ب
٢ ـ اظلَمَ
الشمس عتّمت واظلمّت ص -ⲁ ⲡⲣⲏ ⲣⲉⲃⲏ ⲁⲩⲱ ⲁⲩⲣⲕⲁⲕⲉ
دهشة . حيرة . ⲙⲉⲧⲉⲃⲏ ب (ᴛ) (= ⲧⲱⲙⲧ) .
فقدان الشعور [أع ٣ . ١٠]

خارجاً عن outside of ⲛⲥⲁⲃⲏⲗ ب ,ⲙⲡⲁⲃⲏⲗ ص
[مت ١٤ : ١٧ – رو ١٣ : ١]
إلاّ . ما عدا . ما خلا . سِوَى ب ⲉⲃⲏⲗ ⲉ- • 1.
beyond, except
واحد آخر سِواكَ ب -ⲛⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲁⲛ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲣⲟⲕ
إلاّ الآن ب -ⲉⲃⲏⲗ ⲉϯⲛⲟⲩ
لا تأتي إلاّ يوم السبت ب -ⲛⲛⲉⲣⲓ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲛⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ
إلا لعلّ . ليس إلاّ ب ⲁⲣⲏⲟⲩ • 2. ⲉⲃⲏⲗ
إلا أولاً . إلا سابقاً ب ⲛⲱⲟⲣⲡ • 3. ⲉⲃⲏⲗ ⲛ
إلا أن ب ⲙⲧⲉ// • 4. ⲉⲃⲏⲗ ⲛ
إلاّ أن نستقيم مع بعضنا البعض ب -ⲉⲃⲏⲗ ⲛⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲟⲩ
لولا ب ⲭⲉ • 5. ⲉⲃⲏⲗ ⲭⲉ
لولا أني أحبكَ ب -ⲉⲃⲏⲗ ⲭⲉ ϯⲙⲉⲓ ⲛⲙⲟⲕ
لولا أنكَ أبي ص -ⲛⲥⲁⲃⲏⲗ ⲭⲉ ⲛⲧⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ

ظلام (مع ep– فقط) : darkness ب (nn.) ⲉⲃⲓ
اظلمَّ [حز ٣٢ : ٧] ب • ⲉⲣⲉⲃⲓ

عبيد . إماء ب (ɴ) ⲉⲃⲓⲁⲓⲕ
[راجع مفردها ب ⲃⲱⲕ,ⲃⲱⲕⲓ]

١ . مسكين . بائس . سيء الحظ ص.ب (π) ⲉⲃⲓⲏⲛ
[حز ١٦ : ٤٩ ، ٢٢ : ٢٩] a poor, wretched person
صرتُ تعيساً شقياً ب -ⲁⲓⲱⲱⲛⲓ ⲛⲉⲃⲓⲏⲛ ⲛⲧⲁⲗⲉⲡⲱⲣⲟⲥ
كتابتكَ الحقارتي ب -ⲧⲉⲕⲭⲓⲛⲥⲁⲓ ⲱⲁ ⲡⲁⲉⲃⲓⲏⲛ
(لشخصي الضعيف)
٢ . بائس . تعيس . مَنحوس . مشؤوم miserable (صفة adj)
نفسنا الشقية ص.ب -ⲧⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ⲛⲉⲃⲓⲏⲛ
مات ميتة تعيسة ب -ⲁⲗⲙⲟⲩ ⲍⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩ ⲛⲉⲃⲓⲏⲛ
أحوكم المسكين ب -ⲡⲉⲧⲉⲛⲥⲟⲛ ⲛⲉⲃⲓⲏⲛ
بعد أن يدخل ذلك الرجل المنحوس ص -ⲙⲛⲛⲥⲁ ϯⲣⲉ ⲡⲉⲓⲉⲃⲓⲏⲛ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ
تعاسة . بؤس . سوء حظ misery ب (ᴛ) • ⲙⲉⲧⲉⲃⲓⲏⲛ
ارحَمْ شقاوتنا ب -ⲛⲁⲓ ⲍⲁ ⲧⲁⲙⲉⲧⲉⲃⲓⲏⲛ
بؤس . بسوء حظ ب (ᴛ) . ⲍⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲃⲓⲏⲛ
بؤس عظيم ب -ⲍⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲙⲙⲉⲧⲉⲃⲓⲏⲛ
(انعس) . ساء حظه ص ,ⲣⲉⲃⲓⲏⲛ ب • ⲉⲣⲉⲃⲓⲏⲛ
be miserable

-ⲛⲓⲣⲉϥⲛⲉⲍⲡⲓ ⲛⲁⲧⲉⲓⲟⲩⲓ ⲉⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲍⲟ ⲭⲉ ⲁⲩⲉⲣ-ⲉⲃⲓⲏⲛ ب النائحون كانوا يلطمون على وجوههم لأنهم صاروا تعساء

-ⲁⲛⲟⲛ ⲛⲉⲃⲓⲏⲛ ⲉⲛⲱⲁⲁⲧ ص نحن تعساء محتاجون

ⲉⲃⲓⲱ ب.ص (π) *honey* **عَسَل**

[عد ١١ : ٨ – مز ١٨ : ١١ – أم ٥ : ٣ – مت ٣ : ٤]

- ⲉⲃⲓⲱ ⲙⲙⲏⲓ ب ,ⲉⲃⲓⲱ ⲙⲙⲉ ص عسل نقي
- ⲉⲃⲓⲱ ⲙⲙⲉ ⲛⲁⲧⲙⲟⲟⲩ ⲛⲁⲧⲕⲱⲍⲧ ص عسل نقي خال من الماء و يوضع على النار
- ⲉⲃⲓⲉ ⲍⲟⲟⲩⲧ ص عسلٌ بَرّي
- ⲉⲃⲓⲱ ⲛⲁϥ ب عسل نحل
- ⲉⲃⲓⲱ ⲛⲕⲁⲱⲱⲙⲉⲗⲍ ب عسل القصب
- ⲥⲁⲛⲉⲃⲓⲱ ب (π) *honey deeler* عسّال
- ⲙⲁⲛⲉⲃⲓⲱ ب موضع العسل [أي ٢٠ : ١٧]
- ⲙⲁⲛϯ ⲉⲃⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب متجر عسل

ⲉⲃⲟ ص.ب **أبكم . أخرس . أصم** ص *dumb person* **,ⲙⲡⲟ**

[إش ٣٥ : ٦ – مت ١٢ : ٢٢]

- ⲉⲃⲱⲟⲩ ب ,ⲉⲃⲟⲟⲩⲉ ص (ⲛ) بُكْم . خُرْس . صُمّ
- ⲉⲣⲉⲃⲟ ب انخرس *become dumb*
- ⲉⲥⲟⲓ ⲛⲉⲃⲟ ب ,ⲉⲥⲟ ⲛⲉⲃⲟ ص أخرس *be dumb*
- -ⲙⲉⲧⲟ ⲛⲉⲃⲟ ⲉϩⲛ ⲡⲉⲩⲗⲁⲥ ص البُكم في ألسنتهم
- ⲙⲙⲉⲧⲉⲃⲟ ب (ⲧ) خَرِس . صَمَم
- ⲉⲃⲟ ⲛⲕⲟⲩⲣ ب أطرش

ⲉⲃⲟⲗ ص.ب **نحو الخارج** *out, forth, outward*

١ ـ تزاد إلى بعض الأفعال لتكسبها معنى الخروج :

- ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب قَصَلَ عن -ⲫⲱⲣⲭ ⲉⲃⲟⲗ ب حَلَّ
- ⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب خَرَجَ -ⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب صَرَخَ
- ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب أخْرَجَ -ⲍⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب طَرَحَ خارجاً.طَرَدَ
- ⲣⲓⲕⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب مالَ عن -ⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب فرّقَ . شتّتَ

٢ ـ تزاد إلى بعض أفعال أخرى لتقوية معناها :

- ⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب أنكَرَ -ⲭⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب غَسَلَ
- ⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب دامَ -ⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب أكْمَلَ
- ⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب غَفَرَ

[تجد تفصيلات كل فعل في مكانه]

- ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲉⲃⲟⲗ ب بعد . فيما بعد . فيما وراء *after , beyond*
- -ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛⲟⲕ ⲛⲉ ب أنا تابعكَ
- ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲙⲫⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲭⲓⲛ ⲡⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص من الآن فصاعداً
- ⲙⲡⲉⲙⲑⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب أمام . قُدّام . مُقابل *in face of, before*

ⲉⲃⲟⲗ ⲛ- ,(ⲙ-) ب *from, out* **من**

- -ⲍⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲛ ⲛⲉ ب هي منا [مز ١١ : ٥]
- -ⲉⲧⲉⲱⲱⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟϥ ⲛⲭⲉ ⲛⲉⲫⲧⲁⲡ ب منه تكون قرونه
- -ⲫⲱⲣⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲩⲉⲣⲫⲟⲩ ب افترقا عن بعضهما البعض
- -ⲟⲩⲙⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲉⲗⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب المياه إلى ما فوق الركبة [حز ٤٧ : ٣]
- ⲱⲁ ⲉⲃⲟⲗ ب إلى المنتهى . حتى الانقضاء . إلى النهاية

– تأتي بعد أداة النكرة أو المعرفة في التعبيرات الآتية :

- ⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ- ب من بلد ...(كذا)
- ⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب الذي من فوق

- ⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗ,ⲉⲣ ⲫⲃⲟⲗ ب ,ⲣⲃⲟⲗ,ⲣ ⲡⲃⲟⲗ ص

١ ـ تخلّص من . صار حراً . نَجا . هرب

[عب ٢ : ٣ – إش ٦٦ : ٧ – أم ١٠ : ١٩]

-ⲉⲫⲛⲁⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲱⲩⲧⲉⲙⲭⲉⲙϯⲛⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب ينجو حتى لا يذوق الموت

-ⲉⲫⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب يريد أن ينجو من الموت

-ⲛⲧⲉⲕⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗⲍⲁ ⲛⲓⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ب لتنجو من العذابات

-ⲉⲫⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲩⲭⲓⲭ ب ينجو من يد

[أي ٥ : ١٥ – أم ١١ : ٨]

٢ ـ أفلتَ من

-ⲁ ⲡⲓⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲟⲧϥ ب أفلتت الآلة من يده

-ⲡⲓⲱⲛⲓ ⲁϥⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲉⲛⲭⲓⲭ ب الحجر أفلت من أيدينا

ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲱⲛ ب *from where* **مِنْ أين ؟** [تك ٢٩ : ٤]

-ⲛⲟⲟⲕ ⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲱⲛ ب من أين أنتَ

ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲉⲛ-,ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲧ// ب *from hand* **مِنْ يد**

[مز ١٧ : ٤٨]

– تتصرف مع الضمائر :

- ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲩ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲧⲕ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟϯ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲧϥ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲧⲥ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲧⲉⲛ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲧⲟⲩ .

ⲉⲃⲟⲗϯⲁⲓ ب *from here* **مِنْ هنا**

-ⲙⲁⲣⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗϯⲁⲓ ب هيّا بنا من هنا

ⲉⲃⲟⲗⲍⲁϯⲍⲏ ب **حرف يتصل ببعض الأفعال :**

-ⲧⲉⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗⲍⲁϯⲍⲏ ب ننتظر

ⲉⲃⲟⲗⲍⲉⲛ-,ⲉⲃⲟⲗⲛⲍⲏⲧ// ب **,ⲉⲃⲟⲗⲍⲏ-, ⲉⲃⲟⲗⲛⲍⲏⲧ//** ص

١ . مِنْ *from*

[تك ٧ : ١٥ – إش ٣٤ : ١٦ – ٢كو ٥ : ٨ أع ١ : ١٦]

-ⲁⲩⲍⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍⲉⲛ ϯⲙⲉⲧⲃⲱⲕ ب سقط من العبودية

-ⲁⲩⲉⲣⲣⲉⲙⲍⲉ ⲉⲃⲟⲗⲍⲉⲛ ⲫⲛⲁⲍⲃⲉϥ ب تحرَّر من العبودية

-ⲣⲃⲉⲗⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗⲍⲏ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص عَمِيَ من النور

-ⲁⲛⲟⲛ ⲍⲁⲛⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲩⲁⲃⲏⲧ ب نحن من دير

٢ . (مصنوع) من [مز ٢٠ : ٣]

٣ . بِـ

-ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲛⲁⲃⲁⲗ ⲁⲓⲥⲟⲉⲙⲟ ⲃⲉⲛ ⲛⲁⲙⲁⲱⲭ ب رأيتها بعينيَّ وسمعتها بأذنيَّ

– تتصرف مع الضمائر هكذا :

- ⲉⲃⲟⲗⲛⲍⲏⲧ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲍⲏⲧⲕ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲍⲏϯ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲍⲏⲧϥ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲍⲏⲧⲥ, ⲉⲃⲟⲗⲛⲍⲏⲧⲉⲛ, ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩ , ⲉⲃⲟⲗⲛⲍⲏⲧⲟⲩ .

ⲉⲃⲟⲗⲍⲁ,ⲉⲃⲟⲗⲍⲁⲣⲟ// ص.ب *from* **عن . مِنْ**

[تك ١٨ : ٢–إش ٣٠ : ١١–يو ١٢ : ٣٢–غلا ٢ : ١٢–رو ٨ : ٢]

-ⲛⲟⲍⲉⲓⲛ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍⲁ ⲙⲉⲧⲛⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲍⲱⲟⲩ ب نَحِّني من كل فكر شرير

-ⲉⲫⲃⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗⲍⲁ ⲍⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب عريان من كل شيء

– وتتصرف مع الضمائر هكذا :

- ⲉⲃⲟⲗⲍⲁⲣⲟⲓ , ⲉⲃⲟⲗⲍⲁⲣⲟⲕ , ⲉⲃⲟⲗⲍⲁⲣⲟ , ⲉⲃⲟⲗⲍⲁⲣⲟϥ , ⲉⲃⲟⲗⲍⲁⲣⲟⲥ , ⲉⲃⲟⲗⲍⲁⲣⲟⲛ , ⲉⲃⲟⲗⲍⲁ ⲟⲩⲛⲟⲩ , ⲉⲃⲟⲗⲍⲁⲣⲱⲟⲩ .

-ϩⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗϩⲁⲣⲟⲓ ب.ص اذهبْ عنّي

ⲉⲃⲟⲗϩⲓ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱⲧ// ب.ص *from off* **مِنْ على**

-ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ϧⲟⲩⲉⲓ ب من بُعْد

-ϩⲉⲙϩⲱⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲟⲛⲟⲥ ب اقصيهم عن عروشهم

-ⲡⲱⲣⲭ ϩⲟⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ⲧⲏⲓⲙⲉ ص فرّقْ الرجل عن المرأة

-ⲁⲧⲫⲓ ⲛ̄ⲱⲟⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ⲡⲉⲫⲙⲁⲕⲁϩ ص رفعوا الحجر عن عنقه

– وتتصرف مع الضمائر هكذا :

• ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱⲧ , ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱⲧⲕ , ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱϯ , ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱⲧⲫ , ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱⲧⲥ , ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱⲧⲉⲛ , ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ⲟⲛⲛⲟⲩ , ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱⲟⲩ .

ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧ// ب.ص

١ . بـ . بواسطة . مِنْ عند . مِنْ قِبَل *by, through, from*

-ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩϯⲥⲟ ب بواسطة سؤالاتهم

-ⲟⲩⲭⲣⲱⲙ ⲁⲫⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲙⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲫⲉ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ϤϮ ب نار نزلت من السماء من عند ا

– تتصرف مع الضمائر هكذا :

• ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧ, ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧⲕ, ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟϯ, ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧⲫ, ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧⲥ, ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧⲉⲛ, ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ, ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧⲟⲩ .

-ⲛⲛⲉⲧⲁⲧⲓⲛⲓ .. ⲛⲉⲓ ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲉⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ب الذين قدموا ... والتي قُدِّمت بواسطتهم

٢ . عن

-ⲁⲫⲱⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ⲧⲫⲉ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲩⲉⲛ ب رَحَلَ إلى السماء عنا

-ϭⲓⲛⲉⲓ ⲉⲥⲟⲩⲛ ϩⲁⲣⲟⲛ ϭⲓⲛϧⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲟⲧⲛ̄ ص المجيء إلينا والرحيل عنا

ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱ// ص.ب **مِنْ على**

from upon [تث ٢٢ : ٨ – حز ١١ : ٢٣ – أع ١٣ : ٢٩]

-ⲁⲫⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲉⲛ ϯⲡⲉⲧⲣⲁ ب نزل من على الصخرة

-ϭⲟⲭⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲉⲛ ⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲟⲛⲟⲥ ب اخلعْهم عن عروشهم

-ⲁⲫⲧⲁⲕⲟ ⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲛ̄ ⲛ̄ⲕⲁⲁⲩ ص أباد المنافقين من على وجه الأرض

– تتصرف مع الضمائر هكذا :

• ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱⲓ ب.ص ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱⲕ ,ص.ب
ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱ ب.ص ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱϥ ,ص.ب
ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱⲥ ب.ص ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱⲛ ,ص.ب
ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲛ̄ ⲧⲏⲧⲛ̄ ص
ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱⲟⲩ ب.ص

-ϥⲓ ⲙⲙⲁⲩ ⲛ̄ⲛⲉϩⲓⲥⲉ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱⲛ ص ارفعْ الأتعاب عنا

-ⲡⲓⲉⲃⲱⲛ ⲛⲁⲕϩⲏ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲭⲱⲧⲉⲛ ب الغلاء سينتهي من عليكم

ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ب.ص *because, for* **لأن . بما أن** [حز ١٥ : ٨]

-ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ϯⲥⲟⲟⲩⲧ ⲣⲱ ⲙⲙⲁⲓⲛⲉ ص بما أني أمطر كل يوم.

ⲉⲃⲟⲩ ص (π) = ⲁⲃⲟⲩ ب **شهر**

ⲉⲃⲟⲩϩⲓ ب *(nn اسم)* *serpent* **١ . ثعبان . أفعى**

٢ . مُرْعِب . رَهيب . فَظيع . هائل *(adj. صفة)*

• ϩⲟ ⲛ̀ⲉⲃⲟⲩϩⲓ ب وجه مُرعب

-ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏⲙ ⲛ̀ⲁϥⲉ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ϩⲟ ⲛ̀-ⲉⲃⲟⲩϩⲓ ⲉⲁⲛⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ⲉⲧⲥⲁⲧϫⲣⲱⲙ ب وله رؤوس كثيرة بعضها ذات وجوه مرعبة والبعض الآخر ملتهبة بالنار

ⲉⲃⲣⲁ ص (π) (= ⲉⲙⲣⲓⲁ ب) **حَبَّة (القمح أو غيره)**

• ⲉⲃⲣⲏⲧⲉ ص (ⲛ̄) **حبوب**

ⲉⲃⲣⲉϩⲓ ب (π) **عَجَلَة . بَكَرَة . نورج**

ⲉⲃⲣⲏϫ ب ⲉⲃⲣⲏⲃⲉ ص (ⲧ) *lightening* **بَرْق**

• ϩⲓⲉⲃⲣⲏϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب بَرَقَ . لَمَعَ . أضاء [مز ١٤٣ : ٦]

-ⲡⲓⲛⲓⲱϯ ⲛⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲉⲧⲉϩⲓⲉⲃⲣⲏϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب النور العظيم المضيء

• ⲥⲉⲧⲉⲃⲣⲏϫ ب (π) **بَرْق**

• ⲥⲉⲧⲉⲃⲣⲏϫ **ابْرَقَ**

ⲉⲃⲧⲟⲧϥ ب.ص (π) **فليًّا (نبات كالنعناع)**

ⲉⲃⲱϫ ص (π) (= ⲁⲃⲱϫ ب) **غراب**

ⲉⲃⲱⲡⲓ ص.ب ,ⲉⲃⲱⲡⲉ ص (ⲧ) **غفلة . سَهْو . سُبات . نَوْم .**

forgetfulness, carelessness, sleep **تهاون . إهمال** [لا ٥ : ١٥]

١ - بإهمال . بتهاون . بغفلة

• ϩⲉⲛ ⲟⲩⲉⲃⲱⲡⲓ ب

-ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲉⲃⲱⲡⲓ ب بغفلة عظمى

٢ - بدون دراية . بلا وعي [غب ١٣ : ٢]

-ⲙⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲉⲃⲱⲡⲓ ب كالهذيان [لو ٢٤ : ١١]

• ϯⲉⲃⲱⲡⲉ ص **دوشة (من النسيان)**

-ⲁⲫⲛⲟⲩϫ ⲛ̄ⲟⲩⲉⲃⲱⲡⲉ ⲉϫⲛ̄ ⲡⲁⲁⲙ ص أعطي سباتا على آدم

-ⲁⲓⲟⲩⲉϥⲱⲟⲩⲛⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲉⲃⲱⲡⲓ ب جعلته في غفلة . غافلته . سَهَّيته

-ⲛⲓⲛⲟⲩⲟⲥ ⲁⲩⲱⲟⲩⲛⲓ ⲛⲁϩⲣⲁⲕ ⲙⲙⲫⲣⲏϯ ⲉⲃⲱⲡⲓ ب الشرائع صارت أمامكَ كشيء مُهمَل

• ⲉⲣⲉⲃⲱⲡⲓ ب **غَفَل . سها** *be forgetful*

• ϯⲉⲃⲱⲡⲓ,ϯ ⲛⲟⲩⲉⲃⲱⲡⲓ ب **نَسّى** *make forgetful*

-ϯ ⲛⲁⲛ ⲛⲟⲩⲉⲃⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲡⲣⲟⲥⲟⲩⲭⲟⲥ ب اعطنا نسياناً للزمنيات

• ϭⲓⲉⲃⲱⲡⲓ,ϭⲓ ⲛⲟⲩⲉⲃⲱⲡⲓ ب **نَسِيَ . غفل عن** *be forgetful*

-ⲉⲁⲫϭⲓ ⲛⲟⲩⲉⲃⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ب غَفَلَ عنهم

ⲉⲃⲱⲟⲩ ب (ⲛ) **بُكْم . صُم**

[راجع مفردها ب ⲉⲃⲟ]

ⲉⲉⲧ ص (ⲉⲫ) **حُبْلَى**

-ⲉⲓⲧⲙⲁⲥⲓⲟ ⲛ̄ⲛⲉⲧⲉⲉⲧ ص أوّلد الحبالَى

ⲉⲑ- ب = ⲉⲧ- ص.ب **الذى . التى . الذين**

(مع الكلمات المبدوءة بأحد الحروف : ⲃ,ⲓ,ⲗ,ⲙ,ⲛ,ⲟⲩ,ⲣ) :

• ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ ب القدّوس . القدّيس

ⲉⲑⲁⲧⲱ ب (ⲛ) **أثيوبيون**

[راجع مفردها ب ⲉⲑⲱⲱ]

ⲉⲑⲃⲉ,ⲉⲑⲃⲏⲧ// ب ,ⲉⲧⲃⲉ,ⲉⲧⲃⲏⲧ// ص

لأجل . بسبب . من جهة . بخصوص *because of, concerning*

[مت ١٣ : ١٣ – مر ٨ : ٣٥ – تك ٧ : ٧ – مز ٣٠ : ٦]

-ⲥⲉⲟⲩⲉⲙ ⲱⲓⲕ ⲉⲑⲃⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲟⲩ ⲛ̄ⲛⲟⲩ ⲥⲱⲙⲁ ب يأكلون خبزاً لأجل قوام الجسد (أي لتقويته)

– تتصرف مع الضمائر هكذا :

• ⲉⲑⲃⲏⲧ ب,ⲉⲧⲃⲏⲧ ص ,ⲉⲑⲃⲏⲧⲕ ب,ⲉⲧⲃⲏⲧⲕ وص
ⲉⲑⲃⲏϯ ب,ⲉⲧⲃⲏⲧ ص ,ⲉⲑⲃⲏⲧⲟⲩ ب,ⲉⲧⲃⲏⲧⲟⲩ وص
ⲉⲑⲃⲏⲧⲥ ب,ⲉⲧⲃⲏⲧⲥ ص,ⲉⲑⲃⲏⲧⲉⲛ ب,ⲉⲧⲃⲏⲧⲛ̄ وص
ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲏⲩⲧⲛ̄,
ⲉⲑⲃⲏⲧⲟⲩ ب ,ⲉⲧⲃⲏⲧⲟⲩ ص
-ϯⲙⲛ̀ⲧⲣⲉϥϣⲱⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲧⲁⲁϩⲙⲉⲧ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲥ ص
الخدمة التى دُعيتُ لها (لأجلها)
• ⲉⲑⲃⲉ ⲭⲉ ب *because* لأن . بما أن
[خر ١٦ : ٨–تث ٣١ : ٧–٢ع ١٠ : ٤٥–١كو ١٥ : ٩–عب ١٠ : ٢]
-ⲉⲑⲃⲉ ⲭⲉ ⲛⲁϥⲉ̀ⲙⲓ ⲡⲉ ب لأنه كان يعلم
• ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ص هذا . لذلك . من ثَمَّ *wherefore*
[تك ٤٧ : ٢٢ – أى ٢٠ : ٢١ – إش ٣٠ : ١٨ – رؤ ١٢ : ١٢]
-ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲁⲓⲥⲱⲃ ϩⲁⲣ ⲁⲩⲓ̀ⲙⲏⲧⲟⲩ ب لأجل هذا الأمر كتبتها
-ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲣⲱ ⲁⲓϫⲟⲥ ص من أجل هذا أيضاً قلتُ
• ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ? ب *why ?* لماذا ؟
[تك ٤ : ٦ – مز ٣ : ١ – إش ٣٦ : ١١]
• ⲉⲑⲃⲉ ϫⲉⲗⲓ ب عن لا شيء
ⲉⲑⲓⲟⲡⲏ (ت) أثيوبيا (بلاد الحبشة)
ⲉ̀ⲑⲱⲙⲏⲥⲓ ب بالربا . بالفائدة
• ϯ ⲉ̀ⲑⲱⲙⲏⲥⲓ ب أعطى (أقرض) بالربا
[راجع ب ⲙⲏⲥⲓ]
ⲉⲑⲛⲟⲥ ى (π) أمّة . طائفة
ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ ب القُدُس . القدّيس . المُقدَّس
[راجع ⲟⲩⲁⲃ]
ⲉⲑⲟⲩϣⲓ ب (ت) أثيوبية
ⲉⲑⲣⲉ- ب لكى (الصيغة الإنشائية) :
• ⲉⲑⲣⲓ-, ⲉⲑⲣⲉⲕ-, ⲉⲑⲣⲉ-, ⲉⲑⲣⲉϥ-, ⲉⲑⲣⲉⲥ-,
ⲉⲑⲣⲉⲛ-, ⲉⲑⲣⲉⲧⲉⲛ-, ⲉⲑⲣⲟⲩ-.
ⲉⲑⲱϣ ب (π) أثيوبى
• ⲉⲑⲟϣⲓ ب (ت) أثيوبية
• ⲉⲑⲁⲧϣ ب (ن) أثيوبيون
ⲉⲓ ص = ⲓ̀ ب أتى . جاء . وَفَدَ
ⲉⲓ- ص تبدأ بها الكلمات الصعيدية بدلاً من حرف ⲓ- فى الكلمات البحيرية
ⲉⲓⲁ *I.* ص = ⲓⲁ ب غَسَلَ
ⲉⲓⲁ *II.* ,ⲉⲓⲁⲧ// ص = ⲓⲁⲧ ب تأمَّلَ . نَظَرَ
ⲉⲓⲁ *III.* ص (π) = ⲓⲁ ب وادى . سهل . خندق . غور
ⲉⲓⲁ- *IV.* ص = ⲓⲁ- ب *ass* : أتان . حمار (فى التراكيب)
ⲉⲓⲁⲁⲧ ص = ⲓⲁⲧ ب *linen* كتّان
ⲉⲓⲁⲃⲉ ص = ⲓⲁⲃⲓ ب (ت) *pus* صَديد . قَيْح . عَفَن
ⲉⲓⲁⲗ ص = ⲓⲁⲗ ب (ت) مِرآةٌ
ⲉⲓⲁⲧ// ص = ⲓⲁⲧ// ب تأمَّلَ
ⲉⲓⲁⲧⲟⲟⲧ// ص = ⲓⲁⲧⲟⲧ// ب غَسَلَ يده
ⲉⲓⲃ,ⲉⲓⲉⲓⲃ ص = ⲓⲉⲃ ب (π) ظِفْر . حافر . مِخْلَب
ⲉⲓⲃⲉ ص = ⲓ̀ⲃⲓ ب عَطِشَ
• ⲉⲓⲃⲉ ص = ⲓ̀ⲃⲓ ب (π) عَطَشٌ
ⲉⲓⲉ ص = ⲓⲉ ب أو

ⲉⲓⲉ̀ ص.ب ضمير متصل للمتكلم (أنا) فى المستقبل التأكيدى
-ⲉⲓⲉ̀ϩⲱⲥ ⲉ̀ⲡⲱⲥ ب ,ⲉⲓⲉ̀ϩⲱⲥ ⲉ̄ⲡⲱⲥ ص أسبِّح الرب
ⲉⲓⲉⲃⲧ ص.ب = ⲓⲉⲃⲧ ب (π) *the east* شَرْق . مَشْرِق
• ⲥⲁ ⲡⲉⲓⲉⲃⲧ ص.ب ناحية (نحو) المشرق
ⲉⲓⲉⲡ ص = ⲓⲉⲃ ب صناعة . فن
ⲉⲓⲉⲣⲟ ص = ⲓⲁⲣⲟ ب (π) نهر
• ⲉⲓⲉⲣⲟⲟⲩ ص (ن) أنهار
ⲉⲓⲉⲣϩ,ⲉⲓⲱⲣϩ ص = ⲓⲱⲣϩ ب تأمَّلَ
ⲉⲓⲙⲉ ص = ⲉ̀ⲙⲓ ب عَلِمَ
ⲉⲓⲛⲉ *I.* ص = ⲓ̀ⲛⲓ ب أحضَرَ . قَدَّمَ
ⲉⲓⲛⲉ *II.* ص = ⲓ̀ⲛⲓ ب أشبَهَ . شابَهَ
ⲉⲓⲛⲉ *III.* ص (π) = ϩⲁⲗⲩⲥⲓⲥ ى ب سلسلة
ⲉⲓⲛⲉ *IV.* ص (ت) = ⲓ̀ⲛⲓ ب قادوم (النجّار)
ⲉⲓⲟⲙ *I.* ص = ⲓⲟⲙ ب (π) بحر
ⲉⲓⲟⲙ *II.* ص = ⲓⲟⲙ ب (π) مَعْصَرَة
ⲉⲓⲟⲟⲣ ص (π) = ⲓⲟⲣ ب قناة . مجرى . غدير . ترعة
ⲉⲓⲟⲡⲉ ص = ⲓⲟⲡⲏ ب (ت) حرفة . فن
ⲉⲓⲟⲣϣ ص = ⲓⲱⲣⲉϣ ب تَحَيَّرَ . تَفَرَّسَ
ⲉⲓⲟⲩⲉ,ⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص (ن) سوائل
-ⲟⲩⲛ ϣⲓⲕ ⲉϥⲙⲉϩ ⲛⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ⲉϥϩⲁϩⲟⲩⲉ ص توجد حفرة مليئة بسوائل مريعة
ⲉⲓⲟⲩⲗ ص.ب (ت) *hart, hind* أيّل . ظَبْى . غزال
• ⲧⲁⲡ ⲛⲉⲓⲟⲩⲗ ص.ب *harts horn* قرن غزال
ⲉⲓⲟϩⲉ ص = ⲓⲟϩⲓ ب (π) حقل . مزرعة . ضيعة
ⲉⲓⲣⲉ ص = ⲓ̀ⲣⲓ ب عَمِلَ . صَنَعَ . فَعَلَ
ⲉⲓⲥ ص = ⲓⲥ ب إذ . ها . هوذا
ⲉⲓⲧⲛ̄ ص = ⲓ̀ⲧⲉⲛ ب (π) زبالة . قِمَامَة
ⲉⲓⲱ ص = ⲓⲱ ب (π,ت) حمار . أتان
ⲉⲓⲱⲣϫ ص = ⲓⲱⲣⲉϫ ب حَمْلَقَ . تفرَّسَ
ⲉⲓⲱⲣϩ ص = ⲓⲟⲣϩ ب أبصَرَ . تفرَّسَ
ⲉⲓⲱⲧ ص = ⲓⲱⲧ ب (π) أبٌ
ⲉⲓⲱⲧ ص = ⲓⲱⲧ ب (π) شعير
ⲉⲓⲱⲧⲉ ص = ⲓⲱϯ ب (ت) نَدَى
ⲉⲓⲱϩⲉ ص = ⲓⲟϩⲓ ب (π) حَقْل
ⲉⲓⲯⲉ ص = ⲓ̀ⲯⲓ ب عَلَقَ . صَلَبَ
ⲉⲓⲯⲟⲩⲉⲓ,ⲉⲯⲟⲩⲉⲓ ص *Roast !* اشْوِ (فعل أمر من شَوَى)
ⲉⲓϥⲧ ص = ⲓϥⲧ ب (π) مسمار
ⲉⲕⲉ̀- ص.ب ضمير متصل للمخاطب (أنتَ) فى المستقبل التأكيدى ويُستخدَم للتعبير عن الأمر (باحترام)
-ⲉⲕⲉ̀ⲯⲱⲡⲓ ϩⲉⲛ ⲧⲉⲛⲙⲏϯ ب كُنْ فى وسطنا
ⲉⲕⲓⲃⲉ ص = ⲕⲓϥⲓ ب (ت) ثَدْى . حلمة الثدى
• ϯⲉⲕⲓⲃⲉ ص أرضَعَ
ⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب ى (ت) *church* كنيسة
ⲉⲕⲗⲟⲗⲓ ص = ⲕⲉⲗⲱⲗ ب (π) قُلّة

ⲉⲕⲗⲟⲍ,ⲉⲕⲣⲟⲍ ص (π) عجّة . قرص مقلى *baked or fried cake*

ⲉⲕⲱⲧ ص.ب (π) بنّاء [إش ٥٨ : ١٢] *builder*

• ⲉⲕⲟϯ ب (ⲛ) بناؤون

-ϣⲙⲁ ⲛⲛⲓⲧⲉⲭⲛⲓⲧⲏⲥ ϣⲙⲁ ⲛⲛⲓⲉⲕⲟϯ ب موضع للصناع وموضع للبنائين

[راجع الفعل ⲕⲱⲧ]

ⲉⲗ– ص.ب حَمَلَ . رَفَعَ

-ⲁⲧⲉⲗ ⲱⲛⲓ ب رفعوا حجارة

• ⲯⲉⲗ ص.ب قدر على حَمْل (شالَ)

[راجع ⲱⲗⲓ]

ⲉⲗⲁⲙ *I.* ص (π) رزمة (لقياس كمية الورق أو البردى)

-ⲉⲕⲛⲁϫⲓ ⲕⲉⲉⲗⲁⲙ ⲛ̀ⲭⲁⲣⲧⲏⲥ ص سنأخذ رزمة ورق أخرى

ⲉⲗⲁⲙ *II.* ب (π) عتبة . دهليز . رُواق

-ⲡⲓⲉⲗⲁⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲡⲩⲗⲏ ب عتبة الدار [حز ٤٦ : ٢]

ⲉⲗⲃⲓϫⲓ ب (π) ناعورة . ساقية (من أدوات الرى)

ⲉⲗⲉⲗⲕⲏⲙⲉ ص (π) (=ⲗⲉⲗⲉϫⲏⲙⲓ ب) جُرَحَ . شَدَخَ

ⲉⲗⲉⲗⲯⲟⲧⲱⲟⲩ,ⲉⲗⲉⲗⲯⲟⲟⲧⲉ ص زبيب .

عنب ناشف (= ⲁⲗⲯⲱⲟⲩ ب)

ⲉⲗⲉⲗϩⲏⲙϫ ص (π) (=ⲉⲗϩⲉⲙϫ ب) عنب حُصْرُم

ⲉⲗⲕ– ب *become, be bent* ١ . انثنى . انعوج

bend ٢ . ثنى . عوّجَ . لوَى

[راجع الفعل ⲱⲗⲕ ب]

ⲉⲗⲕⲟ ب ,ⲉⲗⲕⲱ ص (π) *sycamore* جميز [عا ٧ : ١٤]

ⲉⲗⲕⲥ ب (ⲧ) *corner, angle* ركن . زاوية

[أم ٧ : ٨ – اع ٢٦ : ٢٦]

-ⲉⲩϩⲉⲙⲥⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲉⲗⲕⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲉⲫⲣⲓ ب جالس فى ركن حجرته

ⲉⲗⲁⲕⲯⲁⲓ (ⲛ̀ⲥⲁ) ب . استهزأ بِـ . تعوَّج على . استهان بِـ

sneer at (turn up nose) رَذَلَ

[اى ٢٢ : ١٩ – أم ١ : ٣٠ – أم ١٥ : ٥ – إر ٢٠ : ٧ – حز ٨ : ١٧ – لو ١٦ : ١٤ – لو ٢٣ : ٣٥ –]

-ⲉⲧⲉⲗⲁⲕⲯⲁⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲉⲧϯⲁⲃⲱ ب يستهزؤون بالمعلمين

• ⲉⲗⲁⲕⲯⲁⲓ ب (π) هُزْء . استهزاء . سخرية . تهكُّم

. ϩⲉⲛ ⲟⲩⲉⲗⲁⲕⲯⲁⲓ ب باستهزاء . بسخرية

ⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ص (π) = ⲁⲗⲟⲗⲓ ب عنب

ⲉⲗⲟⲟⲩⲉ ص (ⲛ) فِخاخ

[راجع مفردها ص ⲁⲗⲱ "فخ"]

ⲉⲗⲡⲉⲛⲓⲟⲥ ب ى (π) ذُرَة [لبب]

ⲉⲗⲧⲟⲕ ب *spit* تَفَلَ . بَصَق [لا ١٥ : ٨]

ⲉⲗⲯⲱⲟⲩ,ⲁⲗⲯⲱⲟⲩ ب (π) زبيب (عنب جاف) *dried grapes, raisins*

ⲉⲗϭⲁϯ ب *flow* تدفّقَ [إش ٣٠ : ٢٥]

• ⲉⲗϭⲁϯ ب (ⲉⲕ) متدفق

-ⲟⲩⲓⲁⲣⲟ ⲉⲕⲉⲗϭⲁϯ ب نهر متدفق

ⲉⲗϫⲉⲙ = ϫⲉⲙϫⲉⲙ ب ,ⲉⲗϫⲏⲙ ص زأر . زمجر *to roar*

• ⲉⲗϫⲉⲙ ب (π) زئير . زمجرة *roar*

• ϫⲓⲛⲉⲗϫⲉⲙ ب (π) زئير *act of roaring*

ⲉⲗϫⲉⲙϫ ب ⲉⲗⲉⲗϫⲏⲙϫ ص(π) عنب حُصْرُم

ⲉⲗϫⲏⲥ ب (π) إنهاك . لهْث (كركبة فى البطن) *exhaustion, panting*

• ϩⲓ ⲉⲗϫⲏⲥ ب لَهَثَ . (كركبت بطنه) *to pant*

ⲉⲗϫⲱⲃ ب ,ⲗϫⲱⲃ ص (π) لهب . بخار . دُخّان *steam, vapour*

ⲉⲗϫⲱⲃ ب ,ⲉⲗⲃⲱⲃ ص (π) بَجَع . بلشوم

[تث ١٤ : ١٥ – لا ١١ : ١٩ – مز ١٠٣ : ١٧]

ⲉⲙⲙⲁⲩ ص.ب (إلى) هناك *thither*

ⲉⲙⲙⲁⲧⲉ ص = ⲉⲙⲁϣⲱ ب *(adv)* جداً . بشدة *greatly, very*

[تك ١٢ : ١٤ – اى ١٩ : ٥ – مز ٦ : ٢ – مت ٢٦ : ٢٢]

-ⲁⲧⲃⲱⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص حَمْلقت فيه

-ⲟⲩϣⲱⲛⲉ ⲉⲫϩⲟⲣϣ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص مرض شديد جداً

-ⲁⲕⲙⲟⲩⲛ ⲉⲕϣⲗⲏⲗ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص ,ⲁⲕⲙⲟⲩⲛ ⲉⲕ- ϣⲗⲏⲗ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧϩⲟⲩⲧⲟ ب استمرَّ يصلى طويلا

• ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص جداً جداً

-ⲛⲉⲕⲛⲉϫ ⲁⲕⲧⲓⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص كان يشع نوراً زائداً جداً

-ϥⲛⲁϣⲱⲡⲉ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲙⲁⲧⲉ ϩⲓⲛ ⲧⲉⲕⲕⲁⲕⲓⲁ ص سيستمر فى شرّه

-ϥⲣⲭⲣⲓⲁ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص إنه فى غاية الاحتياج

ⲉⲙⲁϣⲱ,ⲓⲙⲁϣⲱ ب ,ⲉⲙⲁⲧⲉ ص جداً . بشدة *(adv) greatly, very*

[تك ٧ : ١٧ – مز ٦ : ٢ – مت ٢٦ : ٢٢ – اى ١٩ : ١١]

-ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲛⲓϣϯ ⲉⲙⲁϣⲱ ب عظيم جداً

-ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛⲉⲙⲕⲁϩ ⲉⲙⲁϣⲱ ب أ شديد جداً

-ⲥⲉⲛⲁⲉⲣϩⲟϯ ⲉⲙⲁϣⲱ ب سيخافون جداً

-ⲉⲧⲃⲟϫⲓ ⲉⲙⲁϣⲱ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲣⲟⲩ ب ينقضون على بعضهم بعضاً

-ⲛⲁⲓⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲟⲩⲟⲛ ⲣⲏϯ ⲉⲙⲁϣⲱ ⲉⲑⲣⲉⲛⲑⲓ ب هذه الأفكار يوجد فيها وسيلة محققة نحصل منها على اصلاح (أو تجديد)

ⲉⲙⲃⲣⲓⲥ ب ,ⲓⲙⲣⲓⲥ ص (π) نبيذ جديد *new wine*

ⲉⲙⲃⲣⲱ ب ,ⲓⲙⲣⲱ ص (ⲧ) مرفأ . ساحل [تك ٤٩ : ١٣] *harbour, landing stage*

ⲉⲙⲙⲉ ص = ⲁⲙⲉ ب (ⲧ) مسحة . جاروف

ⲉⲙⲙⲉⲛⲧ ب ,ⲉⲙⲙⲛ̄ⲧ ص (π) غَرْب *the west*

-ϩⲉⲛ ϣⲓⲁⲣⲟ ⲛⲉⲙⲙⲉⲛⲧ ب فى النهر الغربى

• ⲥⲁ ⲡⲉⲙⲙⲉⲛⲧ ص.ب ناحية الغرب *to west side*

[لو ١٢ : ٥٤ – رؤ ٢١ : ١٣ – عد ٣٤ : ٤]

. ⲥⲁϩⲏⲧ ⲛⲉⲙⲙⲉⲛⲧ ب شمال غرب

ⲉⲙⲙⲏⲣⲉ ص = ⲁⲙⲙⲓⲣⲓ ب (ⲧ) دميرة . فيضان النيل

ⲉⲙⲙⲟ ص = ⲓⲙⲙⲟ ب *in face of, before* قدّام . أمام

ⲉⲙⲙⲱ ب ,ⲓⲙⲧⲱ ص *(nn)* (بدون أداة) عُمْق . لُجّة *depth (of sea)*

-ϣⲁⲣⲉ ⲛⲙⲟⲥϯ ⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲧⲯⲩⲭⲏ ⲛⲉⲙⲙⲱ ب الكراهية تؤدى بالنفس إلى العُمق (الهاوية)

ⲉⲓⲓ ب, **ⲉⲓⲓⲉ** ص — ١. عَلِمَ . عَرَفَ *know*
[لك ١٨ : ٢١ – خر ٢ : ٤ – إش ٥ : ١٩ – إش ٤٨ : ٨ – إش ٢٦ : ١١ – مز ١٥ : ٤٥ – يو ١٠ : ٣٨ – ١كو ١٣ : ٩]

• *1. without object* – بدون مفعول

• 2. **ⲉⲓⲓ ⲭⲉ** ب — عَلِمَ أنَّ *know that*
[خر ١٨ : ١١ – إر ١٠ : ٢١ أع ٢٣ : ٢٧ ، ٣٤ – عب ١١ : ٨]
-ϯⲉⲓⲓ ⲭⲉ ⲉⲧⲁⲕⲥⲟⲩⲉⲛ ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ب — علمتُ أنكَ عرفتَ أباكَ
-ⲉⲧⲁⲓⲭⲉⲙϯⲙⲓ ⲁⲓⲉⲓⲓ ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲣⲡ ⲡⲉ ب — لما ذقتُ عرفتُ أنها خمر

• 3. **ⲉⲓⲓ ⲉ-** (+ *object* مفعول به) ب — عَلِمَ [إش ٦٣ : ١٦]
-ⲛⲓⲙⲓⲙⲉⲧⲓ ⲭⲉ ⲡⲓⲥⲉⲭⲱ ⲛⲁⲓⲓ ⲉⲡⲁⲥⲱⲃ ب — أظن أن الشيخ سيعلم أمري
-ⲛⲟⲩⲉⲓⲓ ⲉⲡⲟⲩⲱⲟⲩ ب — يعلموا خزيهم [إر ٢٠ : ١١]

• 4. **ⲉⲓⲓ ⲛ-** ب, **ⲉⲓⲓⲉ ⲉⲧⲃⲉ** ص
-ⲛϯⲉⲓⲓ ⲛⲛⲛⲃⲓ ⲁⲛ ب — أنا لا أعرف السباحة

٢. تيقَّنَ . تحقَّقَ . عَلِمَ يقيناً *ascertain*
-ⲛⲍⲉⲓⲙⲉ ⲭⲉ ... ص — تيقن أن ...
-ⲉⲓⲙⲉ ⲛⲁⲕ ⲛⲁⲓ ⲭⲉ ... ص — تحقَّقْ من هذا أن ...

٣. شَعَرَ *feel*
-ⲁⲓⲓⲓ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲧⲁⲓⲁⲥⲓⲁⲓ ⲍⲉⲛ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ب — شعرتُ أن جسدي خفَّ
-ⲁ ⲟⲩⲁⲃⲁⲭⲓⲛⲓ ⲑⲟⲩⲍ ⲍⲉⲛ ⲧⲉⲫⲁⲫⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲓⲙ-ⲡⲉⲫⲓⲓⲓ ⲉⲣⲟⲥ ب — قطعة زجاج انغرزت في رأسه لكنه يشعر بها

• **ⲉⲓⲓ** ب, **ⲉⲓⲓⲉ** ص (π) — عِلْم . معرفة . أفْهَمْ . بصيرة
[تك ٢ : ١٧ – دا ١ : ٤ – رو ١١ : ٣٣ – ١كو ١ : ١٩ – أف ٤ : ١٣ – ١يو ٥ : ٢٠] *knowledge*

• **ⲁⲣⲓⲓⲓ** ب — (فعل أمر) : *Know !*

١ ـ اعْلَمْ . افْهَمْ *Understand !*
[أي ١٩ : ٣ – مز ٤ : ٤ – إر ١٥ : ١٥ – دا ٩ : ٢٥]

٢ ـ تعَلَّمْ [١كو ١٤ : ٣٥] *Learn !*
-ⲁⲣⲓⲓⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲓ ب — تعلموا مني [مت ١١ : ٢٩]

• **ⲣⲉⲩⲓⲓ** ب (π) — عالِم . علاَّمة . واعٍ . مدرِك
-ⲍⲏⲧ ⲛⲣⲉⲩⲓⲓ ب — قلب واعٍ

• **ⲁⲧⲓⲓ** ب, **ⲁⲧⲉⲓⲓⲉ** ص — ١ ـ جاهل . عديم المعرفة
[مز ٤٨ : ٩ ، ١٧] *ignorant*

٢ ـ غير مُدرك . غير واعٍ . ليس على دراية
[تك ٢٠ : ٤ – عد ١٤ : ٢٣]

• **ⲁⲧⲓⲓⲓ ⲉⲣⲟ//** ب, **ⲁⲧⲉⲓⲓⲉ ⲉⲣⲟ//** ص — غير معروف . مَجهول
-ⲍⲉⲛⲁⲧⲉⲓⲓⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲛⲉⲣⲣⲱⲟⲩ ص — قلوب الملوك غير معروفة [أم ٢٥ : ٣]

• **ⲉⲣⲁⲧⲓⲓⲓ** ب — جَهِلَ . صار جاهلاً . صنع جهالة (أو حماقة)
[عد ١٢ : ١١ – رو ١١ : ٢٥]
-ⲁⲛⲉⲣⲁⲧⲓⲓⲓ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲛⲉⲩⲍⲃⲏⲟⲩⲓ ب — جهلنا أعماله

• **ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲓⲓⲓ** ب — جاهل . أمّي . لا يعرف
[*opp* : **ⲟⲓ ⲛⲥⲟⲫⲟⲥ** حكيم ب] [عكسها :

• **ⲙⲉⲧⲁⲧⲓⲓⲓ** ب, **ⲙⲛⲧⲁⲧⲉⲓⲓⲉ** ص (т) — جَهْل . حماقة . سَهْو *ignorance*
[تك ٤٣ : ١٢ – لا ٥ : ١٨ – أى ١ : ٢٢ – أف ٤ : ١٨]
-ⲁⲥⲕⲏⲛ ⲉ ⲉⲓⲓⲓ ب — كفَّت عن جهالاتها (حماقاتها) السابقة

• **ⲍⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲱⲉⲓⲓⲓ ⲉⲣⲟⲩ** ب — باستحالة معرفته

• **ⲭⲓⲛⲉⲓⲓⲓ** ب, **ⲅⲓⲛⲉⲓⲓⲉ** ص (π) — عِلْم . معرفة *knowledge*

• **ⲛⲁⲱⲧⲉⲓⲓⲓ** ب, **ⲛⲁⲱⲧⲉⲓⲓⲉ** ص — صعب الفهم . صَلِف . عنيد *impudent, obdurate*

• **ⲙⲛⲧⲛⲁⲱⲧⲉⲓⲓⲉ** ص (т) — غطرسة . تصلُّف

ⲉⲓⲓⲏⲱ ص (= ⲁⲓⲓⲏⲱ ب) (π) — سندال

ⲉⲓⲓⲓⲥⲉ ص (= ⲁⲓⲓⲓⲥⲓ ب) — نعناع

ⲉⲓⲓⲕ- ص.ب — بَلَعَ *swallow*
-ⲁ ϣⲓⲟⲧ ⲉⲓⲓⲕ ⲟⲏⲛⲟⲩ ب, **ⲁ ⲛⲓⲓⲟ ⲉⲓⲓⲕ ⲧⲏⲧ-ⲧⲛ̄** ص — ابتلعكم الموت
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲓⲓⲕ]

ⲉⲓⲓⲕⲁϩ ص.ب (π) (= ⲓⲓⲕⲁϩ ب) — ألَم *pain, grief, difficulty*

ⲉⲓⲓⲛⲁⲓ ص.ب (= ⲓⲓⲛⲁⲓ ب) — هنا *here*

ⲉⲓⲓⲛⲟⲩⲧ ب (π) ص.ب (= ⲓⲓⲛⲟⲩⲧ ب) — بوّاب *porter, door keeper*

ⲉⲓⲓⲟⲩ ب (π) ص.ب (= ⲱⲁⲟⲟⲩϫ ب) — نِمْس . قِط . هِرّ *ichneumon*

• **ⲉⲓⲓⲱⲟⲩⲓ** ب, **ⲉⲓⲓⲟⲟⲩⲉ** ص (н) — نموس . قطط

ⲉⲓⲓⲡⲁⲓ, ⲉⲓⲓⲡⲁ ص (π) — كتّان . قِنّب
-ⲛ̄ⲥⲟⲣⲧ ⲓⲓⲛ̄ ⲡⲉⲓⲓⲡⲁⲓ ص — الصوف والكتّان

ⲉⲓⲓⲡⲁⲓ ص (π) (= ⲓⲓⲃⲁⲓ ب) — مِغْزَل

ⲉⲓⲓⲡⲁⲣⲉ- ص.ب (= ⲓⲓⲡⲁⲣⲉ ب) — علامة نفي الحال الدال على العادة

ⲉⲓⲓⲡⲁⲧⲉ- ص.ب (= ⲓⲓⲡⲁⲧⲉ ب) — قبل أن

ⲉⲓⲓⲛ̄ϣⲁ ص.ب (= ⲓⲓⲛ̄ϣⲁ ب) — مستحق *worthy*

• **ⲉⲣⲛ̄ⲉⲓⲓⲛ̄ϣⲁ** ب, **ⲣⲛ̄ⲉⲓⲓⲛ̄ϣⲁ** ص — استحقَّ *be worthy*

ⲉⲓⲓⲣⲁⲓ ب, **ⲉⲃⲣⲁ** ص (π) — ١. حَبّة
(حبوب القمح او غيره) *seed-corn*
-ⲓⲓⲓⲟⲛⲧⲟⲩ ⲱⲓⲕ ⲉⲟⲩⲟⲩⲟⲩⲕ ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲓϣ ⲛⲏⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲍⲉⲛ ⲡⲓⲉⲓⲓⲣⲁⲓ ب — ليس لديهم خبز يأكلونه سوى الرمل الخارج من الطحين

• **ⲉⲃⲣⲏⲧⲉ** ص (н) — حبوب . قطع صغيرة
-ⲍⲓⲱⲥ ⲉⲧⲓⲓⲉⲍ ⲛ̄ⲉⲧⲣⲏⲧⲉ ص — فريك ملآن بالحبوب

٢. طحين . دقيق *flour*

ⲉⲓⲓⲣⲉⲍⲓ, ⲃⲣⲉⲍⲓ, ⲓⲓⲃⲣⲉⲍⲓ ب (π) — قار . زِفْت . قطران *bitumen*

ⲉⲓⲓⲣⲱ, ⲉⲓⲓⲃⲣⲱ ب, **ⲓⲓⲣⲱ** ص (т) — ميناء . بوغاز . مَرْسَى . مرفأ *harbour , loading stage*

• **ⲁⲛⲉⲓⲓⲣⲱ** ب (т) — مَوْرِدَة . مرفأ . مرسَى
-ⲁⲫⲁⲓⲓⲟⲛⲓ ⲉϯⲁⲛⲉⲓⲓⲣⲱ ب — وصل إلى الميناء

ⲉⲓⲓⲥ- ب — غَطَّسَ *sink, dip*

• **ⲉⲓⲓⲥⲓ** ب (т), **ⲉⲓⲓⲥⲉ** ص — غَطْسَة *diving, immersion*
-ⲕⲁⲧⲁ ⲉⲓⲓⲥⲓ ⲛ̄ⲧⲉⲫⲉⲛⲫ ⲉⲛⲱⲱⲟⲩ ب — كل غطسة يصعده بعدها
[راجع ⲱⲓⲓⲥ]

ⲉⲓⲓⲥⲁϩ ص.ب (π) (=ⲓⲓⲥⲁϩ ب) — تمساح *crocodile*

ⲉⲓⲓⲥⲟⲃⲓ ب (т) — مِبْر . منخاس . إبرة كبيرة

ⲉⲙⲧⲟⲛ ب.ص (π) (= ⲙⲧⲟⲛ ب ص) **استراحَ**

ⲉⲙⲯⲓⲣ ب.ص (π) (=ⲙⲯⲓⲣ ص ب) **دُرْج (حُق) البخور**

ⲉⲙⲱⲟⲩⲓ ب (ɴ) **نموس**

[راجع مفردها ⲉⲙⲟⲩ]

ⲉⲙⲥⲓⲧ ب.ص (π) (=ⲙⲥⲓⲧ ص ب) **شَمال** (جهة الشَمال)

north [يو ٢ : ٢٠]

-ⲁⲧⲯⲟⲣⲣ ⲉⲡⲉⲙⲥⲏⲧ ب أبحروا شمالاً

• ⲥⲁⲡⲉⲙⲥⲓⲧ ص.ب **نحو الشَمال**

[خر ٢٦ : ٣٥ – أى ٣٧ : ٢٢ – رؤ ٢١ : ١٣]

-ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲁⲡⲉⲙⲥⲏⲧ ب من الشَمال [إش ١٤ : ٣١]

-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲉⲩⲟⲩⲟⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲥⲁ ⲙⲡⲉⲙⲥⲓⲧ ب تقدَّم إلى ناحية الشَمال

• ⲙⲡⲉⲙⲥⲓⲧ ⲛ– ص.ب **عن شَمال ...**

• ⲡⲉⲙⲉⲛⲧ ⲙⲡⲉⲙⲥⲓⲧ ص.ب **الشمال الغربى**

ⲉⲙⲭ– ص **فَطَمَ** *wean*

[راجع ص ⲱⲙⲭ]

ⲉⲛ– ص.ب ضمير متصل للمتكلمين (نحن) فى الحاضر المستمر

-ⲉⲛⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ص.ب صارخين قائلين

ⲉⲛ–,ⲉⲛ// ب.ص **ⲛ̀–,ⲉⲛⲧ//** ص **أحْضَرَ . قدَّمَ . جَلَبَ**

-ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲁⲩⲉⲛⲩ ب هذا الذى قدّم ذاته

[راجع ب ⲓⲛⲓ]

ⲉⲛ ب ,**ⲏⲛ** ص (π) **قِرْد** *ape*

• ⲑⲟ ⲛⲉⲛ ب نسناس (نوع من القرود)

ⲉⲛⲁⲁ// ص.ب **عظيم . جليل** *great*

• ⲉⲛⲁⲁⲩ,ⲉⲛⲁⲁⲥ,ⲉⲛⲁⲁⲧ : ص.ب – تتصل بالضمائر

-ⲟⲩⲃⲓⲱⲱⲱⲟⲩ ⲉⲛⲁⲁⲩ ب اشتياق عظيم

-ⲛⲉⲩⲫⲃⲏⲧⲉ ⲉⲛⲁⲁⲧ ص أعماله عظيمة

• ⲉⲛⲁⲁ// ⲉ– ب **أعظم من** *greater than*

-ⲯⲁⲛⲕⲉⲓⲙⲟⲧ ⲉⲛⲁⲁⲧ ⲉⲛⲁⲓ ب نَعَم أعظم من هذا

-ⲙⲙⲟⲛ ⲍⲁⲓ ⲉⲛⲁⲁⲧ ⲉⲥⲟⲧⲉⲣⲟⲩ ب ليس هو مَنْ أعظم منه [عب ١١ : ٢٦]

[راجع ب ⲛⲁⲁ//]

ⲉⲛⲁⲛⲉ// ب ,**ⲉⲛⲁⲛⲟⲩ//** ص **طيّب . (كويّس) . حَسَن** *good, fair*

• ⲉⲛⲁⲛⲉⲩ,ⲉⲛⲁⲛⲉⲥ,ⲉⲛⲁⲛⲉⲧ. ب : تتصل بالضمائر

• ⲟⲩⲍⲏⲧ ⲉⲛⲁⲛⲉⲩ ب قلب طيب

-ⲍⲁⲛⲛⲓⲱⲧ ⲟⲩⲟⲍ ⲉⲛⲁⲛⲉⲧ ب عظيمة وحسنة [إش ٥ : ٩]

[راجع ب ⲛⲁⲛⲉ//]

ⲉⲛⲁⲣⲉ– ص.ب **الذى كان** (تصريف الحال فى الماضى المستمر مع الاسم الموصول) :

• ⲉⲛⲁⲓ– , ⲉⲛⲁⲕ– , ⲉⲛⲁⲣⲉ – , ⲉⲛⲁⲩ– , ⲉⲛⲁⲥ– , ⲉⲛⲁⲛ– , ⲉⲛⲁⲣⲉⲧⲉⲛ– , ⲉⲛⲁⲧ– .

ⲉⲛⲁⲱⲉ–,ⲉⲛⲁⲱⲱ// ص.ب *many, much* **كثير . وافر**

-ⲓⲛⲁⲱⲱⲙⲓ ⲛⲭⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲃⲉⲭⲉ ⲉⲛⲁⲱⲱⲩ ب سيصير أجركم عظيما

-ⲁⲛⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗⲍⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲙⲧ ⲉⲛⲁⲱⲱⲥ امتلأنا من تعزية كثيرة

• ⲉⲛⲁⲱⲉ ⲛⲥⲟⲩⲉⲛ// ب **كثير الثمن**

[مت ١٣ : ٤٦ – يو ١٢ : ٣]

-ⲍⲁⲛⲁⲛⲁⲙⲏⲓ ⲉⲛⲁⲱⲉ ⲛⲥⲟⲩⲉⲛⲟⲩ ب جواهر كثيرة الثمن [حز ٢٧ : ٢٢]

[راجع ص.ب ⲛⲁⲱⲉ]

ⲉⲛⲍ ص (π) (= ⲉⲛⲟⲩⲕ ب) **ينْج** (للتخدير)

ⲉⲛⲉ ص **لَوْ** (حرف شرط امتناع)

(vbal. prep. of unfulfilled condition)

[أى ٤ : ١٢ – مز ٥٠ : ١٦ – مر ١٣ : ٢٠ – يو ٤ : ١٠]

-ⲍⲁⲙⲙⲟⲓ ⲉⲛⲉ ⲡⲉ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲱⲱⲡⲉ ⲁⲧⲱ ⲛⲁⲩ ⲡⲓⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲍⲁ ⲟⲩⲍⲁⲧ ص لو كان هناك ذهب لَمَا بيع الصدّيق بالفضة

-ⲉⲛⲉⲣⲉ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲙⲙⲏ ⲍⲛ ⲁⲙⲛⲧⲉ ⲡⲉ ⲛⲁⲥⲛⲁϥ– ⲉⲓⲙⲉ ⲙⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ص لو تكن النفس حبيسة الجحيم لدبَّرَت جسدها

• ⲉⲛⲉ ⲙⲙⲟⲛ ص **لو .**

ⲉⲛⲉ– ص **حَجَرٌ** (فى التراكيب) :

• ⲉⲛⲉⲙⲙⲉ ص (π) (= ⲁⲛⲁⲙⲏⲓ ب) **حجر كريم**

ⲉⲛⲉ,ⲉⲛ ص **أليس ؟** (حرف استفهام منفى) (= ⲁⲛ ب)

[راجع ب ⲁⲛ]

ⲉⲛⲉ– ص.ب ضمير متصل للمتكلمين (نحن) فى المستقبل التأكيدى

-ⲉⲛⲉⲛⲟⲍⲉⲙ ب سنخلص

ⲉⲛⲉⲥⲉ–,ⲉⲛⲉⲥⲱ// ب *beautiful* **جميل . حسن**

-ⲉⲛⲉⲥⲉ ⲧⲟⲩⲥⲱⲙ ب أصواتهم جميلة

• ⲉⲛⲉⲥⲱϥ,ⲉⲛⲉⲥⲱⲥ,ⲉⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب : تتصل بالضمائر

• ⲉⲑⲛⲉⲥⲱⲥ ب الحسنة . الحسناء . الجميلة

-ⲟⲩⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲛⲉⲥⲱⲥ ب مدينة جميلة

-ⲁⲣⲉⲯⲱⲡⲓ ⲉⲛⲉⲥⲱⲥ ⲉⲙⲁⲯⲱ ب صرتِ جميلة جداً [مز ١٦ : ١٣]

-ⲉⲛⲉⲥⲱϥ ⲍⲉⲛ ⲡⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ب جماله فى القتال [زكر ١٠ : ٣]

[راجع ب ⲛⲉⲥⲉ]

ⲉⲛⲉⲍ ص.ب (π) *eternity* **١. أبَدٌ . دَهْر**

[خر ١٤ : ١٣ – إش ١٤ : ٢٠ – رؤ ١١ : ١٥]

-ⲛⲧⲭⲱⲕ ⲙⲡⲁⲓⲉⲛⲉⲍ ⲫⲁⲓ ب كمال هذا الدهر

-ⲛⲓⲉⲛⲉⲍ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب الدهور كلها

• ⲡⲁⲓⲉⲛⲉⲍ ⲛⲧⲉ ⲧⲛⲟⲩ ب الزمان الحاضر

[مت ١٣ : ٢٢ – ٢كو ٤ : ٤]

• ⲱⲁ ⲉⲛⲉⲍ ص.ب *for ever* إلى الأبد

٢. أزَل

• ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲡⲉⲛⲉⲍ ب منذ الأزل [مز ٢٤ : ٥]

-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲛ̀ⲉⲛⲉⲍ ⲙⲡⲟⲩⲭⲟⲥ ⲝⲉ ب منذ الأزل هل قيل ؟ هل قيل أبدا ؟ *was it ever said ?*

٣. أبدى *(adj.) eternal*

[تك ١٧ : ٨ – مت ٢٥ : ٤٦ – ٢كو ٤ : ١٨]

• ⲟⲩⲉⲣⲫⲙⲉⲩⲓ ⲛⲉⲛⲉⲍ ب ذِكْر أبدى

• ⲱⲁⲉⲛⲉⲍ ب أبدى [اى ١٠ : ٢١]

-ⲡⲓⲱⲁⲉⲛⲉⲍ ⲛⲟⲩⲣⲟ ب الملك الأبدى

٤. أبَداً . قَط *(adv.) ever, never*

[مت ٧ : ٢٣ – لو ١٥ : ٢٩]

-ⲙⲡⲉϥⲱⲱⲙⲓ ⲉⲛⲉⲍ ب يمرض أبداً

٥. فى جمل استفهامية [١كو ٩ : ٧]

-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲛⲁⲃⲟⲗϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲉⲍ ? ب من يقدر بحله أبداً ؟

-ⲛⲓⲱ ⲡⲉⲧⲛⲁⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲛⲉⲥ? من الذى يخرج ص إليكَ قط ؟

ENKOKI,ANKOKI ب (π) **البنصر (الأصبع الأصغر)**

ENKOT,ⲚKOT ب **,ⲚKOTK** ص *sleep* **١ . نامَ . نَعَسَ**
[تك ٢ : ٢١ – أم ٤ : ١٦ – مت ١٣ : ٢٥ – ١اس ٥ : ٧]

-ⲁⲧⲉⲣⲕⲟⲧⲥ ⲉⲣ ⲕⲟⲗⲡⲟⲩ ب تحايلوا عليهم حتى ناموا وسرقوهم
-ⲁⲫⲧⲣⲉⲫⲚⲕⲟⲧⲕ ص نَوَّمَه

٢ . رَقَدَ . اضطجعَ [مز ٣ : ٤ – يو ٥ : ٦] *lie down*

٣ . ماتَ . تنيّحَ [مت ٢٧ : ٥٢ – ١كو ٧ : ٣٩] *die*

-ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲭⲉ ⲁⲫⲉⲛⲕⲟⲧ ب لَمَّا سمعوا أنه مات
-ⲡⲉⲥⲉⲃⲟⲟⲩ ⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ⲁⲫⲃⲱⲛⲧ ب يوم مماتها اقترب

– مع الحروف الآتية :

• *1.* **ⲉ–** ص.ب **نامَ بسبب . نامَ على . رَقَدَ فى** [إش ٥١ : ٢–دا ١٢ : ٢]
-ⲁⲫⲚⲕⲟⲩⲕ ⲉⲡⲱⲱⲛⲉ ص نام من المرض
-ⲱⲁⲫⲚⲕⲟⲩⲕ ⲉⲟⲩⲡⲟⲓ ص يتام على مصطبة

• *2.* **ⲉⲓ** ص.ب **نامَ على**
-ⲧⲓⲱ ⲁⲥⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉⲓ ⲡⲉⲥⲏⲧ ص الأتان نام (انكوع) على ذيله
-ⲁⲧⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉⲓ ⲟⲩⲱⲁ ب ناموا معاً (فى مكان واحد)

• *3.* **ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ** ب ,

١ ـ رَقَدَ على
ⲉⲭⲚ,ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲚ ص
[لا ١٥ : ٤ – حز ٤ : ٤ – عا ٦ : ٤ – لو ٥ : ٢٥]
-ⲛⲡⲉⲫⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲱⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ⲟⲩⲁⲉ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲟⲩⲃⲗⲟⲩ ب يضطجع على مضجع ولا سرير

٢ ـ ضغط على
-ⲡⲓⲟⲩⲣⲟ ⲛⲁⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉⲭⲱⲟⲩ ب الملك سيضغط عليهم

٣ ـ عَسْكَرَ
-ⲛⲓⲱⲁⲧⲟⲓ ⲉⲧⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲫⲓⲁⲣⲟ ب الجنود عسكروا عند النهر

٤ ـ باتَ عند [أى ٣٩ : ٩]

• *4.* **ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲚ** ص **جَثَمَ فوق**
-ⲛⲓⲣⲉⲫⲣⲛⲟⲃⲓ ⲣⲉⲧⲁⲱⲉⲗⲓⲁ ⲛⲕⲟⲧ ⲟⲩ ص الخطاة يجثم فوقهم الكسل

• *5.* **ⲇⲉⲛ** ب **,ⲉⲓⲚ** ص **نامَ على . نامَ على**
[تك ٢٨ : ١١ – مز ١٠٣ : ٢٢]
-ⲉⲫⲚⲕⲟⲩⲕ ⲉⲓⲱ ⲛⲕⲁⲉ ص نائم على الأرض

• *6.* **ⲇⲁ** ب **,ⲉⲇⲁ** ص **نامَ تحت** [عد ٢٢ : ٢٧]
-ⲡⲓⲱⲱⲙⲛ ⲉⲧⲁⲧⲉⲛⲕⲟⲧ ⲇⲁⲣⲁⲧⲕ ب الشجرة التى ناموا تحتها

• *7.* **ⲚⲘ–,(ⲱⲙ–)** ص ب **نامَ فى (مكان ما)**
-ⲁⲓⲛⲁⲉⲛⲕⲟⲧ ⲛⲛⲁⲓⲱⲁ ب سأنام هنا

• *8.* **ⲙⲉⲱ** ب **,ⲱⲙ** ص *lie with* **جامَعَ . اضطَجَعَ مع**
[تك ٣٩ : ١٠ – إش ٥٧ : ٨]
-ⲉⲫⲛⲁⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲙⲉⲱ ⲧⲉⲫⲉⲉⲓⲱⲓ ب اضطجع مع امرأته

• **ENKOT** ب **,ⲚKOTK** ص (π)
١ ـ نوم . نعاس . رقاد . موت
[تك ٢٨ : ١٦ – مز ١٢٦ : ٣ – يو ١١ : ١٣] *sleep, death*
-ⲧⲉⲛⲉⲣⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ب نحلم فى نومنا
-ⲡⲓⲉⲛⲕⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲫⲓⲁⲃⲓ ب رقاد مرضه

٢ ـ موت . نياحة
-ⲛⲡⲉⲥⲧⲁⲙⲟⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲛⲕⲟⲧⲕ ص تخبرهم عن نياحتها

• **ⲁⲧⲉⲛⲕⲟⲧ** ص.ب **سهران (لا ينام)** *sleepless*
-ⲟⲩⲃⲁⲗ ⲛⲁⲧⲉⲛⲕⲟⲧ ب عين ساهرة
-ⲉⲁⲛⲫⲉⲛⲧ ⲛⲁⲧⲉⲛⲕⲟⲧ ب دود لا ينام
• **ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲁⲧⲉⲛⲕⲟⲧ** ب **متيقظ . منتبه . (قلقان)**
• **ⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲛⲕⲟⲧ** (ד) ب *insomnia* **أرَق . عدم النوم**

• **ⲙⲁⲚⲉⲛⲕⲟⲧ** ب **,ⲙⲁⲚⲚⲕⲟⲩⲧⲕ** ص (π) **مرقد .**
place of lying, couch **فِراش مضجع**
[إش ١٧ : ٢ – مز ٣٥ : ٢ – لو ٥ : ١٨]
-ⲉⲫⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲫⲙⲁⲚⲉⲛⲕ ⲉⲓⲙⲓ ب طاهر من مضجع امرأته

• **ⲭⲓⲚⲚⲕⲟⲧ** ب **,ⲫⲓⲚⲚⲕⲟⲧ** ص(π) **١ ـ نوم . رقاد**
lying, sleeping
-ⲡⲓⲭⲓⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉⲛⲕⲁⲉⲓ ب النوم على الأرض

٢ ـ موت . نياحة *death*
-ⲡⲓⲭⲓⲛⲉⲣⲫⲙⲉⲩⲓ ⲛⲛⲉⲫⲭⲓⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ب تذكار نياحته

٣ ـ جِماع . مضاجعة *intercourse*
-ⲧⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ⲛⲧⲁⲥⲉⲓⲙⲓ ب لا أعرف مضاجعة امرأتى

• **ⲣⲉⲫⲚⲕⲟⲧ ⲛⲉⲙ** ب **,ⲣⲉⲫⲚⲕⲟⲧ ⲙⲙⲞ** ص **مُضاجِع**
-ⲣⲉⲫⲉⲛⲕⲟⲧ ⲛⲉⲙ ⲉⲱⲟⲩⲧ ب مضاجعو ذكور
[١كو ٦ : ٩]

ENOTK ب **ENⲤ** ص (π) **سوكران (نبات مُخدر) . مُخدِّر** *fleabane*

ENOTOI ب (π) **١ . مركبة . عربة** [مز ٦٧ : ١٧]
٢ . اندفاع . اقدام . اقتحام [ث ٢٨ : ٤٩]
-ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲛⲟⲧⲟⲓ ⲛⲛⲁⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ب باقتحام روحى
٣ . ثورة . مظاهرة [عد ١١ : ١٧]

ENTHX ب **,ENTHϬ,ⲚTHϬ** ص (π) **عُشْب ضار . زَوان**
[أى ٣١ : ٤٠ – مت ١٣ : ٢٥] *herb, weed*
-ⲭⲱⲃⲓ ⲛⲉⲛⲧⲏⲭ ب أوراق زوان
-ⲉⲛⲧⲏϬ ⲉⲧⲱⲁⲉ ⲛⲙⲱⲟⲛⲉ ص أعشاب ملآنة مرض

• **ⲉⲣⲉⲛⲧⲏⲭ** ب **,ⲣⲉⲛⲧⲏϬ** ص **امتلأ زواناً**
become weedy
• **ⲟⲓ ⲛⲉⲛⲧⲏⲭ** ب **,ⲟ ⲛⲉⲛⲧⲏϬ** ص **غير مُنتِج . غير مُثمِر**
-ⲛⲓⲣⲱⲱⲓ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲉⲛⲧⲏⲭ ⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ب,
ⲛⲣⲱⲱⲉ ⲉⲧⲟ ⲛⲉⲛⲧⲏϬ ⲉⲛ ⲛⲉⲩⲉⲃⲏⲏⲧⲉ ص
الناس غير المنتجين فى أعمالهم

• **ⲭⲓ ⲉⲛⲧⲏϬ** ص **زَرَعَ زواناً**
• **ⲣⲉⲫⲭⲓ ⲉⲛⲧⲏϬ** ص **زارع الزوان**

ENTOⲖH ى (ד) **وصية**

١ . شيء *thing* **ENⲬAI,ⲚⲬAI** ب **,ⲚKⲀ** ص (π)
-ⲕⲉⲣⲭⲣⲓⲁ ⲛⲟⲩⲉⲛⲭⲁⲓ ؟ ب أمحتاج لشيء ؟
-ⲡⲁⲓⲚⲭⲁⲓ ⲉⲧⲁⲩⲫⲁⲥⲫ ب ما طبخ
-ⲉⲛⲭⲁⲓ ⲉⲫⲱⲟⲩ ب شيء كميت [مر ١٦ : ١٨]
• **ⲉⲛⲭⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲱ** ص **,ⲛⲕⲁ ⲛⲟⲩⲱⲱ** ب **شيء يؤكل**
[يو ٢١ : ٥ – دا ٦ : ١٨]
-ⲫⲁⲛⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛⲉⲛⲭⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲱ ب قليل مما يؤكل
• **ⲉⲛⲭⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ** ص **,ⲛⲕⲁ ⲛⲓⲱⲱ** ب **كل شيء**
everything
[يو ١٣ : ٣ – ١كو ٢ : ١٥ – مز ١٠٣ : ٢٨ – مز ٦٨ : ٢٨]
-ⲉⲛⲭⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲧⲉⲫⲥⲁⲣⲝ ب كل شيء
ذو جسم حى [حز ٤٧ : ٩]

utinsile ٢. آلة

• ⲉⲛⲭⲁⲓ ⲉⲩⲭⲟⲩⲧⲕⲉ ب آلة حادة

• ⲛⲕⲁ ⲙⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ص آلة من حديد

as vessel ٣. وعاء

-ⲛⲕⲁ ⲛⲟⲩⲉ ص وعاء طيني

property, belongings ٤. مُمْتَلَكات . مُقْتَنَيات

-ⲛⲉⲕⲉⲛⲭⲁⲓ ب ممتلكاتكَ

-ⲁⲩⲱⲟⲡⲩ ⲃⲁ ⲛⲉⲩⲉⲛⲭⲁⲓ ب اشتراه بما يملكه

ⲉⲛⲱⲁⲱⲓ ب ,ⲥⲁⲱⲉ,ⲥⲓⲱⲉ ص (ⲡ) ١. مُرّ . مَرارَةٌ

bitterness [مت ٢٧ : ٣٤]

٢. المرارة (عضو بالجسم) *gall*

(adj صفة) bitter ٣. مُرّ

-ⲁⲩⲣⲓⲱⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲣⲓⲱⲓ ⲉⲩⲉⲛⲱⲁⲱⲓ ب بكى بكاءً مراً

• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲛⲱⲁⲱⲓ ب ,ⲃⲏ ⲟⲩⲥⲓⲱⲉ ص بمرارة

bitterly

• ⲉⲣⲉⲛⲱⲁⲱⲓ ب *become bitter* صار مرّاً

• ⲟⲓ ⲛⲱⲁⲱⲓ ب *be btter* مُرّ

• ⲧⲥⲓⲱⲉ ص *make bitter* مَرَّرَ . جعل مُرّاً [رؤ ٨ : ١١]

ⲉⲛⲱⲟⲩⲧ ب ,ⲛⲱⲟⲩⲧ ص تقسّى [أى ٣٩ : ١٦]

-ⲱⲁⲫⲏⲣⲉⲛⲉⲛⲱⲟⲩⲧ ب قسّى [رو ٩ : ١٨]

ⲉⲛⲍ ص (ⲡ) حاجِب (العين)

• ⲙⲁⲭⲛⲍ ص (= ⲙⲉⲭⲉⲛⲍ ب) حاجب

ⲉⲛⲍⲟⲩⲧ ب ,ⲛⲍⲟⲩⲧ ص (ⲉⲕ) أمين . جدير بالثقة .

صادق . مأمون *trustworthy, faithful*

[مز ١٨ : ٨ – أم ١٤ : ٢٥ – إش ٣٣ : ١٦ – مت ٢٥ : ٢١]

-ⲛⲓⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ⲉⲧⲉⲛⲍⲟⲩⲧ ب العبيدالأمناء

-ⲉⲩⲉⲛⲍⲟⲩⲧ ⲉⲙⲁⲱⲱ ب صادقة جداً [مز ٩٢ : ٤]

• ⲉⲛⲍⲟⲩⲧ ⲉ- ب *faithful* أمين لِ . جدير بِ . موثوق به لِ

-ⲛⲓⲕⲛⲁⲩⲍ ⲛⲧⲉ ⲫⲛⲟⲃⲓ ⲉⲕⲛⲍⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲟⲩ ب قيود الخطية أنتَ جدير بفكها

-ⲙⲡⲉⲧⲛⲱⲱⲡⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛⲛⲍⲟⲩⲧ ⲉⲡⲥⲁⲣⲕⲓⲕⲟⲛ ص تكونوا أمناء فيما للجسد

-ⲛⲏⲉⲧⲉⲛⲍⲟⲩⲧ ⲉⲡⲉⲩⲥⲁⲭⲓ ب الذين يثقون بكلامه

-ⲡⲉⲧⲛⲍⲟⲩⲧ ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲩ ص موثوق به

[راجع أيضاً ب ⲧⲁⲍⲧ]

ⲉⲛⲍⲟⲩⲣ,ⲛⲍⲟⲩⲣ ب *tremble* ١. ارتجَفَ

-ⲉⲧⲟⲩⲉⲛⲍⲟⲩⲣ ⲃⲁⲧⲉⲕⲍⲏ ب المرتجفون منكَ

-ⲉⲧⲁ ⲫⲙⲟⲩ ⲃⲟⲍ ⲉⲣⲟⲩ ⲁ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲉⲛⲍⲟⲩⲣ

ⲉⲣⲟⲩ ب لَمَّا مسَّه الموت ارتجف جسده

cause to tremble ٢. أرجَفَ . سبَّبَ الارتجاف . أخافَ

• ⲉⲛⲍⲟⲩⲣ,ⲛⲍⲟⲩⲣ ب (ⲉⲕ) مريع . مرعب [دا ٧ : ٧]

-ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ⲉⲧⲉⲛⲍⲟⲩⲣ ⲉⲙⲁⲱⲱ ب

منير ! المرجف جداً

• ⲉⲛⲍⲟⲩⲣ,ⲛⲍⲟⲩⲣ ب (ⲡ) رجفة . ارتجاف

shuddering, fear

-ⲟⲩⲍⲟⲧ ⲡⲉ ⲉⲥⲙⲉⲉ ⲛⲉⲛⲍⲟⲩⲣ ب خوف مملوء بالرجفة

• ⲁⲧⲉⲛⲍⲟⲩⲣ ب *unshakable* ثابت . رابط الجأش

ⲉⲟⲟⲩ ص (ⲡ) (= ⲱⲟⲩ ب) مَجْد . شَرَفٌ

-ⲉⲁ ⲉⲟⲟⲩ ص شريف . مُمَجَّد . مُكَرَّم

ⲉⲡ- ص.ب *count, esteem* حَسَبَ

-ⲛⲛⲟⲩⲉⲡ ⲡⲓⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲕ ب ليس له دِيَّة [خر ٢١ : ٣٠]

[راجع الفعل ص.ب ⲱⲡ]

ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ,ⲡⲉⲥⲏⲧ ص.ب *downward* إلى أسفل . تحت

[راجع ص.ب ⲉⲥⲏⲧ]

Ⲉⲡⲏⲡ ص.ب أبيب (الشهر الحادى عشر من السنة القبطية)

ⲉⲡⲓⲕⲉ ب *then* ثُمَّ . وبعد

ⲉⲡⲓⲕⲏⲥ ى وديع

• ⲙⲉⲧⲉⲡⲓⲕⲏⲥ ب (ⲧ) وداعة . دِعَة

ⲉⲡⲟ ص (ⲟⲩ) تراب

-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲉⲡⲟ ⲛⲉⲓⲧⲛ ص مثل تراب الزبالة

ⲉⲡⲣⲁ ص (ⲛ) *vanities* ١. أباطيل . أكاذيب

-ⲍⲉⲛⲉⲡⲣⲁ ⲛⲉ ⲛⲉⲓⲱⲁⲭⲉ ص هذه أقوال باطلة

-ⲣⲉⲫⲭⲓ ⲱⲁⲭⲉ ⲉⲡⲣⲁ ص يتكلمون بالباطل

-ⲟⲩⲱⲛⲧⲣⲙⲙⲁⲟ ⲛⲱⲁⲭⲉ ⲛⲉⲡⲣⲁ ص الغِنى أمر باطل

٢. باطلاً [أم ١ : ١٧] *(adv)*

-ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲓⲙ ⲱⲧⲣⲣⲧⲱⲣ ⲉⲡⲭⲓⲛⲭⲏ ⲁⲧⲱ ⲉⲡⲣⲁ ص كل انسان يضطرب عبثاً وباطلاً

• ⲙⲛⲛⲧⲉⲡⲣⲁ ص (ⲧ) زور . بهتان . بطلان

-ⲛⲁⲫⲱⲟⲩⲉⲓⲧ ⲁⲛ ⲛⲫⲱⲟⲟⲡ ⲁⲛ ⲍⲛ ⲟⲩⲙⲛⲛⲧⲉⲡⲣⲁ ص

يكن باطلاً ولا زوراً

ⲉⲛⲧⲏⲣⲫ ص.ب كلِيَّةً . بالمرَّة . بتاتاً *at all*

[راجع ص.ب ⲧⲏⲣⲫ]

ⲉⲡⲱ ص (ⲧ) مزلاج

-ⲟⲩⲣⲟ ⲁⲭⲛⲉ ⲉⲡⲱ ⲟⲩⲗⲉ ⲙⲟⲭⲗⲟⲥ ص باب بدون مزلاج ولا ترباس

ⲉⲛⲱⲱⲓ ص.ب إلى فوق . نحو العلاء *upward*

[راجع ⲛⲱⲱⲓ]

ⲉⲣ- ص ,ⲣ- ب ١. صار *become*

-ⲁⲫⲉⲣ ⲙⲫⲣⲏ ب صار مثل

-ⲧⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ ⲉⲣ ⲫⲱⲛ ب يكون لنا الميراث [مر ١٢ : ٧]

٢. عَمِلَ . فَعَلَ . صَنَعَ . جَعَلَ *make, do*

-ⲛⲧⲉⲫⲉⲣ ⲡⲓⲛⲁⲓ ⲛⲉⲙⲙⲁⲛ ب ليصنع معنا رحمة

-ⲛⲓⲙⲙⲟⲩⲓ ⲁⲫⲉⲣ ⲛⲟⲩⲕⲁⲥ ⲉⲍⲁⲛⲥⲱⲣⲝ ب الأسود جعلت عظامهم قطعا

٣. أمضى الوقت . مَكَثَ [لا ١٢ : ٤–يو ٢ : ٢٠] *pass time*

-ⲉⲣ ⲧⲫⲣⲱ ب شتّى (أمضى الشتاء) [تى ٣ : ١٢]

-ⲁⲫⲉⲣ ⲡⲓⲉⲭⲱⲣⲍ ⲧⲏⲣⲫ ب أمضى الليل كله

٤. عاش *live*

-ⲁⲫⲉⲣ ⲣ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب عاش مائة سنة

٥. أجمَلَ . اكتملَ . بَلَغَ عدده أو جملته

make total, amount to

-ⲱⲁⲧⲉⲣ ⲥ̄ ب اكتملوا ستة

-ⲉⲛⲁⲧⲉⲣ ⲣⲕ ⲛⲣⲁⲛ ب وكان عددهم (أو جملتهم) ١٢٠ اسماً

٦. (كفعل للإتجاه) : اتَّجَهَ *(as verb of direction)*

-ⲁⲫⲉⲣ ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲩ ⲙⲙⲟⲩ ب اتجه وراءه

٧. عامَلَ . تصرَّفَ في

-ⲉⲓⲛⲁⲣ ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲙⲡⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ ⲛⲁⲱ ⲛⲍⲉ ص كيف أتصرَّف في جسد القدّيس

• ερ ⲉⲃⲟⲗ (أو ⲛⲃⲟⲗ) ب ,ⲣ̄ ⲉⲃⲟⲗ (أو ⲡⲃⲟⲗ) ص
أفلَتَ . غابَ . هرب . نجا . خلَصَ [عب ٢ : ٣]
-ⲉⲧⲱⲁⲛⲣ̄ ⲛⲃⲟⲗ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲥⲉ ص إذا غاب أحد عن الاجتماع
-ⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲣ̄ ⲛⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲛⲧⲁ ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲉⲱⲟⲩ ص لن ينحو (يفلت) أحد مما يأمر به الرب ⲙⲙⲟⲟⲩ
• ⲣ ⲡ̀ⲃⲟⲗ ص خرج من عند . غابَ عن
-ⲉⲕⲱⲁⲛⲣ̄ ⲛⲉⲛⲃⲟⲗ ص إذا غاب عنا
-ⲧⲛⲁⲣ̄ ⲛⲉⲕⲃⲟⲗ ⲁⲛ ص سوف لا أغيب عنه
• ερ ⲥⲁⲃⲟⲗ ب تجاوَزَ . تعدّى
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲣ ⲉⲓⲛⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲫⲛⲉⲧⲟⲏⲱ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب لا تتجاوزوا ما هو مقرَّر لكم [لو ٣ : ١٣]
• ερ ⲛ̀ⲕⲉⲉⲣ ب ١ ـ عاد يعمل . فعلَ ثانيةً . عمل ثانيةً
-ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲁⲕⲉⲣ ⲛ̀ⲕⲉⲁⲓⲕ ب هذا ما عمله ثانيا . (أعاد عمله ، كرَّر عمله)
٢ ـ أصْلَحَ . رمَّمَ
٣ ـ تعافى
-ⲁⲓⲉⲣ ⲛ̀ⲕⲉⲉⲣⲧ ب تعافيتُ
• ⲉⲣⲡⲕⲉⲓⲣⲓ ب وَصَلَ
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲣⲡⲕⲉⲓⲣⲓ ⲱⲁ ⲛ̀ⲱⲓ ⲛⲛⲓⲣⲉⲕⲱⲉⲙⲱⲓ ب نصل حتى إلى مستوى الخدم
-ⲟⲩⲱⲓⲙⲓ ⲡⲉ ⲉⲉⲣⲡⲕⲉⲭⲟⲧⲟⲩ ب النطق بها أيضاً هو خزى [أف ٥ : ١٢]
• ⲣⲉⲕⲉⲣ- ب ,ⲣⲉⲕⲣ̄- ص maker, doer صانع
• ⲡⲓⲣⲉⲕⲉⲣⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲕ ب صانع الخير
[راجع ⲓⲣⲓ]

ⲉⲣ- ب ,ⲣ̄- ص لصياغة أفعال إذا اتصلت باسم أو صفة مثل :

-ⲉⲣⲁⲛⲁⲱ ب	أقسَمَ	-ⲉⲣⲟⲩⲧⲁⲉ ب	لحم
-ⲉⲣⲁⲧⲱⲁⲧ ب	فشل	-ⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب	أنار
-ⲉⲣⲁⲧⲥⲏⲧ ب	صار غبياً	-ⲉⲣⲡⲉⲙⲙⲱⲁ ب	استحقَّ
-ⲉⲣⲁⲧⲭⲟⲓⲥ ب	صار مستحيلا	-ⲉⲣⲡⲱⲃⲱ ب	نَسِيَ
-ⲉⲣⲁⲧⲱⲕ ب	افترَع	-ⲉⲣⲫⲁⲇⲣⲓ ب	شَفِيَ
-ⲉⲣⲃⲱⲕ ب	استعبد	-ⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب	تذكَّرَ
-ⲉⲣⲙⲉⲉⲣⲉ ب	شهد	-ⲉⲣⲱⲁⲧ ب	نَجَحَ
-ⲉⲣⲙⲕⲁⲥⲏⲏⲧ ب	تألَّمَ	-ⲉⲣⲱⲟⲣⲡ ب	سبق
-ⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب	أخطأ	-ⲉⲣⲙ̀ⲫⲏⲣⲓ ب	تعجَّبَ
-ⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ب	نَفَعَ	-ⲉⲣⲃⲏⲓⲃⲓ ب	ظلَّلَ
-ⲉⲣⲟⲩⲣⲟ ب	تملَّكَ	-ⲉⲣⲃⲟⲓⲥ ب	تسلَّطَ

أو إذا اتصلت بكلمات يونانية مثل :

-ⲉⲣⲁⲙⲓⲛ ب	أثِمَ	-ⲉⲣⲭⲁⲣⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ب	أنعم
-ⲉⲣⲁⲡⲁⲛⲧⲁⲛ ب	قابَلَ	-ⲉⲣⲥⲧⲁⲧⲣⲱⲛⲓⲛ ب	صَلَبَ
-ⲉⲣⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ب	أعان	-ⲉⲣⲧⲉⲭⲛⲓⲧⲏⲥ ب	صنع

[لزيادة الإيضاح تراجع كل كلمة فى موقعها]

ⲉⲣⲁⲧ// ص.ب على رِجْل to feet of
[راجع ص.ب ⲣⲁⲧ//]

ⲉⲣⲁⲧⲧⲟⲧ,ⲓⲣⲓ ⲛⲁⲧⲧⲟⲧ// ب اعتنَى بِـ . اجتهدَ .
بذلَ الجهد do to extent of hand ('s capacity), endeavour
[راجع ص.ب ⲧⲟⲧ//]

ⲉⲣⲃⲓ ب (ⲧ) ١ ـ مَسْكَن . دار . حوش . معسكر . فيلاّ
[مز ٦٨ : ٢٢ – أم ٣ : ٣٣]
-ⲛⲓⲏⲓ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲛⲓⲉⲣⲃⲓ ب بيوت القرى (أو الأحياء)
-ⲁⲧⲟⲱⲟⲣⲧ ⲙ̀ⲡⲉⲗⲗⲟ ⲛ̀ⲧⲉⲣⲃⲓ ب اجتمعوا أمام المعسكر
٢ ـ غدير . ترعة

ⲉⲣⲃⲓⲛ ب (ⲧ) papyrus نبات البردى
ⲉⲣⲃⲓⲥⲓ ب (ⲡ) hemp نبات القِنَّب
ⲉⲣⲃⲓⲧ ب (ⲡ) camel's saddle هودج . بردعة الجمل
• ⲟⲩⲱⲟⲏⲛ ⲛⲉⲣⲃⲓⲧ ب برنس . طرطور . كبود
ⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ب conceive حَبَلَتْ . حَمَلَتْ (للمرأة)
[راجع ⲃⲟⲕⲓ]
ⲉⲣⲃⲱⲥ ب (ⲡ) rope (of single ply) حَبْل (من فرع واحد)
ⲉⲣⲉ ص.ب علامة للزوجى أو التمنى :
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲥⲙⲟⲩ ⲱⲱⲡⲓ ⲛⲉⲙⲙⲁⲛ ب بركته فلتكن معنا
١ ـ علامة تصريف الحال غير المحدود (أو المستمر)
ⲉⲣⲉ- ص.ب
٢ ـ ضمير المخاطبة المتصل (أنتِ) فى الحال غير المحدود (أو المستمر)
ⲉⲣⲉⲉ̀- ص.ب ضمير المخاطبة المتصل (أنتِ) فى المستقبل التأكيدى
ⲉⲣⲉⲧⲉⲛ- ب,ⲉⲣⲉⲧⲛ̄ ص ضمير المخاطبين المتصل (أنتم) فى الحال
ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀- ص.ب ضمير المخاطبين المتصل (أنتم) فى المستقبل التأكيدى
ⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ى طلَبَ . سألَ . تضرَّعَ

ⲉⲣⲏⲟⲩ ب ,ⲉⲣⲏⲧ ص ١ ـ صاحب . زميل . شريك . رفيق
fellow, companion [مت ١١ : ١٦]
-ⲉⲱⲁⲕⲓ ⲃⲁ ⲛⲉⲕⲉⲣⲏⲟⲩ ب (الشعب) يأتى بالتوالى (وراء بعضه البعض)
-ⲉⲕⲕⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲕⲉⲣⲏⲟⲩ ب يتجادل مع أصحابه . يتحوَّل مع رفقائه
٢ ـ بعض ... بعضاً each other, together
• ⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲟⲩ ب ,ⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲧ ص بعضنا بعضاً [رو ١٢ : ٥]
• ⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲏⲟⲩ ب ,ⲛⲉⲧⲛⲉⲣⲏⲧ ص بعضكم بعضاً [رو ١٢ : ١٠ – عا ٤ : ٣]
• ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ ب ,ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲧ ص بعضهم (بعضها) بعضاً [أى ١ : ٤–إش ٣٤ : ١٥–مت ١ : ١٨–لو ٢٣ : ١٢–مز ٨٤ : ٩]
-ⲧⲁⲭⲣⲟⲛⲉⲏⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲛⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ب نشجع بعضنا البعض [رو ١ : ١٢]
-ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛⲃⲓ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ⲛⲭⲟⲥ ؟ ب لماذا تضلمون بعضكم بعضاً ؟ [١ع ٧ : ٢٦]
-ⲁⲕⲕⲱⲗⲉ ⲛⲛⲉⲕⲭⲓⲝ ⲉⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ب ضرب كفّاً بكف
-ⲛⲁⲧⲱⲓⲛⲓ ⲡⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ⲭⲉ.. ب كانوا يتساءلون مع بعضهم بعضاً أن ..
-ⲛⲓⲣⲱⲟⲧ ⲁⲧⲟⲧⲱⲛ ⲉⲓ ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ب انفتحت الأبواب على بعضها [دا ٧ : ٣]
-ⲁⲧⲣ̄ⲫⲟⲧⲉ ⲉⲭⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص خافوا على بعضهم البعض
-ⲛⲉⲫⲃⲏⲧⲉ ⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص الأمور تتتابع وراء بعضها البعض

ⲉⲣⲏⲧ,ⲣⲏⲧ ص.ب وَعَدَ . نَذَرَ [عد ٢١ : ٢ – ام ٢٠ : ٢٥]
to vow, promise
-ⲉⲛ ⲟⲩⲉⲣⲏⲧ ⲁⲕⲁⲣⲏⲧ ⲛⲁⲓ ص وعداً وعدتنى
-ⲁⲣⲁ ⲛⲧⲁⲩⲉⲣⲏⲧ ⲛⲁⲕ ⲛⲟⲩⲙ̀ⲛⲧ̀ⲣⲣⲟ ص هل إذا وُعِدتَ بملكوت
-ⲧⲙ̀ⲛⲧⲛⲁ ⲛⲧⲁⲕⲉⲣⲏⲧ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲛⲉⲩⲏⲕⲉ ص الصدقة التى نذرتها للفقراء
-ⲁⲓⲉⲣⲏⲧ ⲉⲭⲱ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ص وعدتُ أن أقول لكم
-ⲁ ⲡⲭⲥ ⲕⲏⲛ ⲉⲣⲏⲧ ⲛⲁⲩ ب المسيح سبق أن وعده

-ⲁⲧⲉⲣⲏⲧ ⲉⲧⲁⲩⲱ ⲛ̀ⲛⲟⲟⲥ ب نذروا قائلين
-ϯⲉⲣⲏⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲃⲟⲗ- ب أعده أن ...
• ⲉⲣⲏⲧ ص.ب (π) وَعْد . نَذْر
• ⲉⲣⲁⲧⲉ ص (ⲛ̀) وعود . نذور [ام ٧ : ١٤]
-ⲁⲩϯ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲣⲁⲧⲉ ⲉ̀ⲡⲟⲩⲏⲃ ص أعطوا نذورهم للكاهن
• ϯⲣⲏⲧ ص.ب وَعَدَ . نَذَرَ
-ⲛⲉⲁϥϯⲣⲏⲧ ⲡⲉ ⲉⲃⲟⲗⲥⲉⲛⲧⲟⲩⲟⲗⲟⲩ ب كان قد وعد أن يصنعه

ⲉⲣⲓⲃ ب to spin نَسَجَ . حاكَ
[راجع ب ⲓⲉⲃ]

ⲉⲣⲓⲟⲡⲏ ب عَمِلَ . اشتغلَ
[راجع ب ⲓⲟⲡⲏ]

ⲉⲣⲙⲁⲛ ب,ϩⲉⲣⲙⲁⲛ ص (π) pomegranate رُمّان
• ϧⲱ ⲛ̀ⲉⲣⲙⲁⲛ (π) ب شجرة الرمان
• ⲛⲁϥⲣⲓ ⲛ̀ⲉⲣⲙⲁⲛ (ⲧ) ب حب الرمان
• ⲕⲟⲩⲕⲓ ⲛ̀ⲉⲣⲙⲁⲛ (ⲧ) ب قشر الرمان

ⲉⲣⲙⲏ ص.ب تبوَّلَ
• ⲙⲁⲛⲉⲣⲙⲏ (π) ص.ب مَبْوَلَة . مِرْحاض

ⲉⲣⲙⲏ ب,ϩⲣⲙⲉⲓⲛ ص (ⲧ) a tear دَمْعَة
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲙⲉⲥ ⲛ̀ⲉⲣⲙⲏ ب عيناه مملوءتان بالدموع
-ⲧϩⲣⲙⲉⲓⲛ ⲕⲱⲧⲉ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ص الدموع تحيط بعينيه
• ⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲧ ب (ⲛⲓ) دموع
[مز ٦ : ٥ ، ٣٨ : ١٢ – ٢تي ١ : ٤–عب ٥ : ٧]
• ϯⲉⲣⲙⲏ ب give tears, weep دَمَّعَ . بكى
• ⲧⲁⲟⲩⲟ ⲉⲣⲙⲏ ⲉ̀ⲡⲉⲥϩⲏⲧ ب,ⲱⲟⲩⲉ ⲉⲣⲙⲏ ⲉⲡⲉⲥϩⲏⲧ ص ذَرَفَ الدموع [ار ١٣ : ١٧]
-ⲡⲁⲃⲁⲗ ⲉⲩⲉ̀ⲧⲁⲟⲩⲟ ⲉⲣⲙⲏ ⲉ̀ⲡⲉⲥϩⲏⲧ ب عيني تذرف للدموع

ⲉⲣⲛ̄,ⲉⲣⲉⲛ ص = ⲉ̀ⲣⲱ// ب ١. إلى فم
٢. على
• ⲥⲕⲟⲣⲕⲣ ⲉⲣⲛ̄ ص دحرج على
• ⲧⲁⲙ ⲉⲣⲛ̄ ص أغلق على
• ⲉⲱⲃⲥ ⲉⲣⲛ̄ ص غَطّى على
• ϯⲫⲓ ⲉ̀ⲣⲱⲩ ب قَبّلَ فاه
• ϯⲡⲉ ⲉⲣⲛ̄ ⲧⲙⲉⲥⲧⲛⲏⲉⲛⲧ ص قَبّلَ صدر
-ϯⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲣⲛ̄ ⲛⲉⲩⲙⲁⲁⲩⲉ ص سدُّوا آذانهم

ⲉⲣⲟ// ص.ب حرف (-ⲉ) عند اتصاله بالضمائر
[راجع ص.ب -ⲉ]

ⲉⲣⲟⲧⲟⲩ ب ⲟⲩⲣⲟⲩ ص . انبَسَطَ . انتَعَشَ . اضطرم . سُرَّ (vb intr) be glad, eager, ready نَشِطَ . ازدَهَرَ
-ⲁ ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ⲉⲣⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ϩⲏⲣⲏϯ ⲉⲁⲫⲥⲉ ⲏⲣⲡ ب انتعش جسده كمن يشرب خمرا
-ⲁ ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ⲟⲩⲣⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲱⲥ ⲉⲱϣⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲫ-ⲱⲉⲡ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲕⲁⲉ ⲉ̀ⲡⲧⲏⲣⲟⲩ ب انتعش جسمه كأنه ينله أى شيء من الأ
-ⲙⲁⲣⲟⲩⲣⲁⲱⲉ ⲛ̀ϩⲉⲟⲩⲣⲟⲩ ص ليفرحوا ويبتهجوا
• ⲉⲣⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ϩⲏⲧ ب طاب قلبه
• ⲉⲣⲟⲧⲟⲩ ⲉ-(+ فعل) ب نَشِطَ أن (يفعل)
-ⲱⲁϥⲉⲣⲟⲧⲟⲩ ⲉⲥⲓϯ ⲛ̀ⲛⲉϥϫⲣⲟϫ ب نشط أن يزرع (يلقى) بذاره

- لا يتبعها فعل :
-ⲡⲉⲧⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲡⲣⲟϩⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ⲛⲁⲟⲩⲣⲟⲧ ⲉⲣⲟⲩ ص الذى قصدكَ تشجعه (تنشطه)
• ⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ب ,ⲟⲩⲣⲟⲧ ص (π) ١ ـ انبساط . نشاط . انتعاش . همّة . حَماس . حَماسة gladness, abundance, zeal
-ⲁⲧⲉϩⲟⲗⲙⲉⲧ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ب أُنتُبِلتُ بهمتكم
-ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟⲧ ⲛ̀ⲛⲁϩⲏⲧ ⲥⲱⲕ ⲛ̀ⲛⲟⲓ ص غيرة قلبي تدفعني
-ϩⲓⲛ ⲡⲉϥⲟⲩⲣⲟⲧ ص في حميته . في حماسته
-ⲟⲩⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲥⲁⲓ ب تنشيط لي iduity toward me
-ⲡⲉⲧⲟⲩⲣⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲁⲣⲉⲧⲏ ص تحمسهم للفضيلة
٢ ـ ازدهار . خصب
-ⲛ̀ⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ⲛ̀ⲛⲓⲯⲱⲙⲏ ب ازدهار الأشجار
-ⲛ̀ⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲕⲟⲓ ⲡⲉ ⲧⲉⲛⲧⲣⲟϥⲏ ب ازدهار حقلكَ هو طعامنا
• ϩⲉⲛ ⲟⲩⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ب ,ϩⲓ ⲟⲩⲟⲩⲣⲟⲧ ص بحماس . بنشاط . بهجة
-ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲯϯ ⲛ̀ⲣⲁⲱⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ب بفرح عظيم وانتعاش
• ϯⲉⲣⲟⲧⲟⲧ,ϯⲉⲣⲟⲧⲱⲧ ب ,ϯⲟⲩⲣⲟⲧ ص نشطَ . انعش . حَمَّسَ . أفرَحَ . حَرَّضَ . شَجَّعَ [أع ١٨ : ٢٧]
-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ϯⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ⲛ̀ⲛⲓⲟⲩⲁⲓ ب ليشجع كل واحد صاحبه
-ⲉⲩϯⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ⲛⲱⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲝⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ ب ينعشهم بكلمة ا
-ϯⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲣⲱϣⲉ ب شجَّعهم على أن يذهبوا
-ϯⲟⲩⲣⲟⲧ ⲛ̀ⲛⲉϩⲟ ص يجعل الوجه طلقاً [أم ١٥ : ١٣]
-ⲛⲁϥϯⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲩⲁⲓ ب كان يشجعهم أن يحتملوا
-ⲉⲩϯⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ⲛⲁⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϯⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲁ ب يحمسنا إلى الاستشهاد
-ⲟⲩⲧⲏⲃ ⲛ̀ⲛⲉϩ ϯⲉⲣⲟⲧⲟⲧ ⲛ̀ⲛⲉϩⲟ ب قليل من الدهن ينعش الوجه
ⲛ̀ⲧⲁϯⲟⲩⲣⲟⲧ ⲛⲁⲩ ϩⲓⲙ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ص سأحير وأشجعهم باسمكَ
• ⲣⲱⲟⲩⲧⲧ// ب ,ⲣⲟⲟⲩⲧⲧ ص (ⲉⲕ) مبسوط . نشيط . منتعش

ⲉⲣⲟⲩⲱ ص.ب أجابَ . ردَّ . ترافعَ make reply
[لك ١٨ : ٢٧ – إش ١٤ : ١٠ – يو ٣ : ٩ – مر ١٤ : ٤٠]
-ⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲩⲱ ϩⲁ ⲟⲩⲃⲉϫⲉ ب يجيبون بالأحرة [ميخا ٣ : ١١]
– مع الحروف الآتية :
١ ـ أجابَ
• ⲛ̄- ب I. [لث ٢٠ : ١١ – إش ٣٦ : ٢١ – إش ٦٥ : ١٢ – اى ٣٣ : ٥]
٢ ـ رَدَّ (على قارع الباب) [أع ١٢ : ١٣]
-ⲁⲕⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛⲁϥ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲯϯ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲙⲏ ب أجابه بإكرام عظيم
٣ ـ رَدَّدَ (في اللحن) . ترنَّمَ . تكلَّمَ بتوتر
-ⲁⲕⲉⲣⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲃⲱⲥⲉ ب ردَّدَ الإنجيل بلحن
-ⲁⲣⲓⲟⲩⲱ ⲛ̀ⲛⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ب ردّدوها

المردُد [إر ٣٨ : ٦] • ⲫⲏⲉⲧⲉⲣⲟⲧⲱ ب

احتجَّ . أجابَ بخصوص [إر ٢٨ : ١٤ – أع ٢٤ : ١٠] • 2. ⲉⲓⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب

تطاوَلَ على . رَدَّ على (بوقاحة) [رو ٩ : ٢٠] • 3. ⲉⲓⲇⲟⲩⲛ,ⲉⲓⲉⲣⲉⲛ ب

دافَعَ . ترافَعَ أمام . تظلَّمَ [إر ١٢ : ١] • 4. ⲛⲁⲓⲣⲉⲛ ب

ترافَعَ أمامه قائلاً -ⲁⲫⲉⲣⲟⲧⲱ ⲛⲁⲓⲣⲁⲫ ⲉⲫⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ب

رَدَّ على • 5. ⲟⲩⲃⲉ ب

ردَّ على اسحق قائلاً -ⲁⲫⲉⲣⲟⲧⲱ ⲟⲩⲃⲉ ⲓⲥⲁⲁⲕ ⲭⲉ ب

١ ـ جَواب . مَرَدٌّ [١صم ١٥ : ٢] • ⲉⲣⲟⲧⲱ ب.ص (π) *reply*

يقول مردًّا -ⲭⲱ ⲛⲟⲩⲉⲣⲟⲧⲱ ب

٢ ـ حُكْم . فَتْوَى [٢كو ١ : ٩] *verdict*

١ ـ إجابة . رَدٌّ • ⲭⲓⲛⲉⲣⲟⲧⲱ ب (π) *act of replying*

٢ ـ مَرَدْ

مردات القداس -ⲛⲓⲭⲓⲛⲉⲣⲟⲧⲱ ⲛ̀ⲧⲁⲛⲁⲫⲟⲣⲁ ب

بدون رد . بدون جواب أو حُجَّة [رو ١ : ٢٠] • ⲁⲧⲉⲣⲟⲧⲱ ب

يليق . ينبغي ⲉⲣⲛ̀ⲣⲉⲡⲓ ب ى

غُصْن . زرجون (في الكرمة) *twig* ⲉⲣⲡⲱ ص

أغصان الكرمة • ⲃⲱⲃⲉ ⲛⲉⲣⲡⲱ,ⲉⲣⲡⲱ ⲛⲃⲱⲃⲉ ⲛⲉⲗⲟⲟⲩⲉ ص

١ . مَسْكَن . مَقَرّ . دار [إش ٣٥ : ٧] ⲉⲣⲥⲱ ب ,ⲣ̄ⲥⲱ ص (т)

٢ . زريبة . حظيرة *fold (for cattle or sheep)*

مساكن . زرائب [أم ٣ : ٣٣] • ⲉⲣⲥⲱⲟⲩ ب (ⲛⲓ) ,ⲣ̄ⲥⲟⲟⲩⲉ ص

أردب [إش ٥ : ١٠] ⲉⲣⲧⲟⲃ,ⲉⲣⲧⲱⲃ ب ,ⲣ̄ⲧⲟⲃ ص (π)

شِبْر [إش ٤٠ : ١٢ – خر ٢٨ : ١٦] ⲉⲣⲧⲱ ب ,ⲣ̄ⲧⲱ ص (т) *span (great hand)*

طولها شبر -ⲉⲱⲁⲥⲉⲣ ⲟⲩⲉⲣⲧⲱ ⲛ̀ⲱⲓⲏ ب

هَيْكَل . مَعْبَد [إش ٦٦ : ٦ – مت ٤ : ٥] ⲉⲣⲫⲉⲓ ب ,ⲣ̄ⲡⲉ ص (π) *temple*

• ⲉⲣⲫⲏⲟⲩⲓ ب ,ⲣ̄ⲡⲏⲩⲉ ص (н) هياكل . معابد [يؤ ٣ : ٥ – حز ٢٧ : ٦]

• ⲣⲉⲫⲱⲉⲙⲱⲉⲣⲫⲉⲓ ب ,ⲉⲓⲱⲉⲁⲗ ⲛ̀ⲛⲣ̄ⲡⲏⲩⲉ ص

خادم الهيكل

• ⲕⲁⲗⲡⲉⲣⲫⲉⲓ ب ,ⲱⲁⲗⲣ̄ⲡⲉ ص

سارق هياكل [أع ١٩ : ٣٧]

١ . إليكم . إليكنَّ [إش ٥٤ : ١٥] ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب ,ⲉ̄ⲣⲱⲧⲛ̄ ص

(حرف // ⲉ مع ضمير الغائبين)

٢ . كم . كنَّ (ضمير مفعول للمخاطبين)

سيدينونكم -ⲥⲉⲛⲁ†ⲥⲁⲡ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب

١ . إليهم . إليهنَّ [تك ١٨ : ٨–لا ٢٠ : ٢٤ ، إش ٧ : ٢٢ ، ٦٠ : ١٦–١كو ٩ : ٧] ⲉⲣⲱⲟⲩ ب ,ⲉⲣⲟⲟⲩ ص

(حرف // ⲉ مع ضمير الغائبين)

٢ . هم . هنَّ (ضمير مفعول به للغائبين)

باركهم -ⲁⲫⲉⲩⲟⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب

لبن [تك ١٨ : ٨–لا ٢٠ : ٢٤ ، إش ٧ : ٢٢ ، ٦٠ : ١٦–١كو ٩ : ٧] ⲉⲣⲱⲧ ب ,ⲉⲣⲱⲧⲉ ص (π)

أدَرَّ لبناً • ⲉⲣⲉⲣⲱⲧ ب ,ⲣ̄ⲣⲉⲣⲱⲧⲉ ص

لكي يدروا لبناً -ⲉⲧⲣⲟⲩⲣ̄ⲣⲉⲣⲱⲧⲉ ص

أرْضَعَ *give milk, suckle* • ⲧⲉⲣⲱⲧ ب

حَلَب . رَضِعَ *get milk, suck* • ⲃⲓⲉⲣⲱⲧ ب

الأثداء التي رضعتُ منها -ⲛⲓⲙⲙⲟⲧ ⲉⲧⲁⲓⲃⲓⲉⲣⲱⲧ ⲛ̀ⲥⲏⲧⲟⲩ ب

عائش على اللبن *feeding on milk* • ⲟⲩⲉⲱ ⲉⲣⲱⲧ ب ,ⲉⲣⲱⲧⲉ ص

الأطفال الذين يتغذون على اللبن -ⲛ̀ⲱⲏⲣⲉ ⲱⲏⲙ ⲉⲧⲟⲩⲉⲱ ⲉⲣⲱⲧⲉ ص

فَطَمَ عن اللبن • ⲱⲱⲭ ⲉⲃⲟⲗⲥⲉⲛ ⲧⲉⲣⲱⲧⲉ ص

رضيع (الحيوان الذى لا يزال يرضع) [١صم ٧ : ٩] • ⲃⲁ ⲡⲓⲉⲣⲱⲧ ب ,ⲃⲁ ⲡⲉⲣⲱⲧⲉ ص

كتكوت *chicken* ⲉⲣⲱ ب ,ⲉⲣⲭ ص (ⲟⲩ)

إذا ⲉⲣⲱⲁⲛ ص (= ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ب)

(علامة تصريف الصيغة الشرطية)

إذا احتدَّ غضبه -ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲡⲉⲕⲃⲱⲛⲧ ⲙⲟⲩⲥ ص

حُمُّص (نوع بقول) *chick-pea* ⲉⲣⲱⲓⲱ ص.ب (π)

سلطان . نفوذ . سُلْطة . تسلُّط *authority* ⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب (π)

[مت ٧ : ٢٩ – أع ٩ : ١٤ – رو ٩ : ٢١ – ١كو ٧ : ٤]

بقولوا كلمة بتسلُّط -ⲙⲡⲟⲧⲭⲉ ⲟⲩⲥⲁⲭⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب

بيدكَ سلطان الموت -ⲛⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ⲙ̀ⲫⲙⲟⲩ ⲭⲏ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲕ ب

من سلطة هيرودس -ⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ⲛ̀ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ب

متسلِّط على • ⲟⲓ ⲛ̀ⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب

[مت ٢٠ : ٢٥ – لو ٢٢ : ٢٥]

تحت سلطان *under authority* • ⲭⲏ ⲇⲁ ⲟⲩⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب

عبيد تحت سلطان -ⲇⲁⲛⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ⲉⲧⲭⲏ ⲇⲁ ⲟⲩⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب

أنا رجل أيضا تحت سلطان [مت ٨ : ٩] -ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉⲱ ⲉⲫⲭⲏ ⲇⲁ ⲟⲩⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب

تحت يديكَ . تحت سلطانك -ⲇⲁ ⲡⲉⲕⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب

[إش ٣ : ٦ ، ٥٨ : ٣ – أى ١٢ : ٥]

أعطى سلطاناً . فوَّضَ [مت ١٠ : ١] • ⲧⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب *give authority*

ائذنْ لى -ⲙⲁ ⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ⲛⲏⲓ ب

اعطنى هذا السلطان [أع ٨ : ١٩] -ⲙⲁ ⲡⲁⲓⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ⲛⲏⲓ ب

أخذ سلطاناً أو تفويضاً . استعمل سلطاناً • ⲃⲓⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب

[أع ٢٦ : ١٠ – ١كو ٩ : ١٢] *receive authority*

وإذ أخذ السلطان من ... -ⲉⲧⲁⲫⲃⲓ ⲙⲙⲓⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ⲉⲓⲧⲉⲛ Ⲫ† ص

تسلَّطَ على . استخدمَ سلطاناً • ⲓⲣⲓ ⲙⲙⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب

[١كو ٦ : ١٢]

رداء . عباءة . إزار . ثوب [تك ٤٩ : ١١–تك ٢٤ : ٦٥–عب ١ : ١٢–١كو ١١ : ١٥] *cloak* ⲉⲣⲱⲱⲛ ب.ص ,ⲣ̄ⲱⲱⲛ ص (π)

وتسربلتْ برداء حرير -ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲥⲭⲟⲗⲉⲥ ⲛⲟⲩⲉⲣⲱⲱⲛ ⲛ̀ⲱⲉⲛⲥ ب

رداء من الشعر [خر ٢٦ : ٧] -ⲉⲣⲱⲱⲛ ⲙⲙⲁⲓ ب

احتاجَ . أعوَزَ *be in wamt* ⲉⲣⲇⲁⲉ ب

المعوز . المحتاج • ⲉⲧⲉⲣⲇⲁⲉ ب

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲛⲉⲣϩⲁⲓⲉ ب (ت) العَوَز . الاحتياج
[راجع ϩⲁⲓⲉ]

ⲉⲣϩⲟⲩ ب (π) ضربة . جرح . لطمة . طعنة . اصابة . قرحة
[لك ٤ : ٢٣ – خر ٢١ : ١٨ –إش ١ : ٦ –
إش ٣٠ : ٢٦ – أع ١٦ : ٣٣ – ١بط ٢ : ٢٤] *blow, wound*

-ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲱϥ ⲛⲉⲣϩⲟⲩ ب بضربة هائلة

• ⲉⲣϩⲱⲩ ب (ⲛ) ضربات . جروح

-ⲡⲓⲙⲏⲛⲧ ⲛⲉⲣϩⲟⲩ ب العشر الضربات

-ⲁϥⲧⲁⲗϭⲟ ⲛⲛⲓⲉⲣϩⲱⲩ ب شَفَى الجروح

-ⲁϥⲧⲫⲓ ⲛⲛⲓⲉⲣϩⲱⲩ ب قَبَّلَ الجروح

• ⲉⲣⲉⲣϩⲟⲩ ب جُرِحَ . تَقَيَّحَ

-ⲡⲉϥϣⲁⲣ ⲁϥⲉⲣ ⲟⲩⲛⲓⲱϥ ⲛⲉⲣϩⲟⲩ ب صار مجلده قرحة كبيرة

• ϯⲉⲣϩⲟⲩ,ϯ ⲛⲟⲩⲉⲣϩⲟⲩ ب ضَرَبَ . جَرَحَ . (عَوَّرَ)
[إش ٢٧ : ٧ – أى ٥ : ١٨ – لو ١٠ : ٣٠ – ٢٤ : ١٧]

-ⲉⲧⲁϥϯ ⲙⲙⲓⲉⲣϩⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲣⲟ ب لَمَّا ضرب الباب

-ⲁ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ϯⲉⲣϩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲙⲏⲱ ب النار أصابت كثيرين

• ϭⲓⲉⲣϩⲟⲩ ب [٥ : ١ إش – ٣ : ١٦ خر] (تعوّر) . أُصيب . الضرب

-ⲁϥϭⲓⲉⲣϩⲟⲩ ⲉⲃⲏⲱⲟⲩ ب ضُرِبَ حتى الموت

-ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲁϥϭⲓⲉⲣϩⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟϭⲓ ب ضُرِبَ بخطية

ⲉⲣϩⲉⲗⲡⲓⲥ ب ى *to hope* ترجّى . توكّل على

ⲉⲣϩⲏⲧⲥ ب *make beginning* بدأ . ابتدأ

ⲉⲣϩⲟⲥ ب (π) براز . غائط

• ϩⲓⲉⲣϩⲟⲥ ب تبرُّز

ⲉⲣϩⲟⲩⲱ ب *exceed* زاد . ازداد . أزاد

• ⲉⲣϩⲟⲩⲱ ⲉ– ب زاد عن . فاقَ

• ⲉⲣϩⲟⲩⲱ ϩⲉⲛ ب زاد فى . تمادَى
[راجع ص.ب ϩⲟⲩⲱ]

ⲉⲣϩⲟϯ ب (ϩⲁϯϩⲏ) *fear* خافَ
[راجع ب ϩⲟϯ]

ⲉⲣϩⲱⲃ ب *do work* عَمِلَ . اشتغل

• ⲣⲉϥⲉⲣϩⲱⲃ ب (π) *worker* عامِل

• ⲙⲁⲛⲉⲣϩⲱⲃ ب (π) *workshop* مصنع . ورشة

ⲉⲣϩⲱⲧ ب *sail* أبحَرَ . أقلَعَ [أع ٢٧ : ٢ – يو ١ : ٣]
[راجع ب ϩⲱⲧ]

ⲉⲣϫ ب ,ϩⲣϫ ص (ت) *chicken* كتكوت
[لا ١٤ : ٤ ، ٦ ، ٤٩]

ⲉⲣϫⲱ ب = ⲁⲛⲁⲡⲁⲓ ب(ت) *hen* دَجاجة

• ⲉⲣϫⲱ ب (ⲛ) دواجن

ⲉⲣϫⲓⲛⲓⲟⲣ ب عَبَرَ . عَدَّى (بحر أو نهر) *cross (sea or river)*
[راجع ب ⲭⲓⲛⲓⲟⲣ, ⲓⲟⲣ]

ⲉⲣϭⲓⲱⲟⲩ ب تبوَّلَ

ⲉⲥⲏⲩ ص.ب (π) *lowest part* أسفل . (واطى)
[مز ٤٣ : ٢١]

-ϫⲓⲛ ⲡⲉⲥⲏⲩ ⲙⲡⲕⲁϩ ص من أسفل الأرض

-ϩⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ⲛ ϩⲓⲙ ⲡⲉⲥⲏⲩ ص إما فوق أو تحت

-ϫⲓⲛ ϯⲡⲉ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ص من فوق إلى تحت

• ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ص.ب إلى أسفل *downward*
[تك ١٥ : ١١ – حز ٣٢ : ٣٠ – عا ٩ : ٢ –
مت ٢٧ : ٥١ – لو ٤ : ٩ – أع ٢ : ١٩ ، ١٠ : ٢١]

-ⲁϥϣⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ب خفَضَ [إش ٢٦ : ٥]

-ⲉⲁϥⲛ̀ⲧϥ ⲉⲡⲉⲥⲏⲩ ⲉⲓ ⲛⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص أنزله عن الصليب

-ⲁⲓⲥⲱ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ϣⲓⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ب شربتُ من البحر السفلى

• ⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲩ ب نزل *descend*

• ⲓⲥϫⲉⲛ ⲉⲡⲉⲥⲏⲩ ب من تحت *from below*

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص ,*2.* ⲙ– ص إلى أسفل

-ⲁⲓⲃⲱⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲩ ⲉ̀ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص نظرتُ إلى أسفل نحو العالَم

-ⲁϥⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲩ ⲙⲡⲛⲧⲱⲧⲣ ص نزل السلّم

• *3.* ⲉⲓϫⲉⲛ ب أسفل على

-ⲡⲉϥϫⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب نزوله على الأرض

• *4.* ϣⲁ ب أسفل حتى

-ⲁϥⲃⲱⲕ ⲉⲡⲉⲥⲏⲩ ϣⲁ ⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ب نزل إلى الجحيم

• ⲙ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ص.ب *(adj)* (صفة) واطى . سُفلى
at the bottom, below

-ⲧⲙⲁ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ص المكان الواطى

-ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ص الناس الذين تحت

-ⲡⲕⲁⲕⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ص الظلمة السفلية

-ⲫⲟⲩⲱⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ب الجزء الأسفل [حز ٤٣ : ١٤]

• ⲙ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ⲛ–,ⲙ– ص أسفل ...

-Ⲇⲁⲛⲓⲏⲗ ⲉⲩⲙ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ⲙ̀ⲡⲱϩⲓ ص دانيال وهو فى أسفل الجب

-ⲡⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲁⲩϣⲗⲏⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲣⲓⲡ ص الشهيد صلّى فى أسفل الأتون

• ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ب *on the lower side, below* أسفل . تحت
[مز ٨٥ : ١٣ – إش ١٤ : ٩ – حز ٤١ : ٢٠ ، ٤٢ : ٦ – أف ٤ : ٩]

• ⲉⲧⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ب *the lower side* السُفلى . التحتانى

-ⲉⲛⲏⲡ ⲉ̀ⲛⲏⲉⲧⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ب مَحسوبين من السفليين

• ⲓⲥϫⲉⲛ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ⲉⲡϣⲱⲓ ب من تحت إلى فوق

• ⲓⲥϫⲉⲛ ⲣⲟⲩⲙⲓ ⲃ̀ⲧ ⲙⲉⲓⲙ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ب من سنتين فما دون [مت ٢ : ١٦]

• ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ⲛ– ب من تحت ...
[تك ٦ : ١٧ – أى ٩ : ٦ – أع ٢ : ٥ – ١كو ١٥ : ٢٥]

-ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲁϥⲟⲧⲱⲛ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ⲛⲛⲉⲩϭⲁⲗⲁⲧⲧⲁ ب انفتحت الأرض تحت رجليه

• ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ⲁⲛ ب ليس منحطاً [تث ٢٨ : ١٣]

• ⲛⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ,ⲛⲥⲁ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲏⲩ ب نحو أسفل . تحت

• ⲉⲣ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ب ,ϧⲡⲉⲥⲏⲩ ص نزل . انحطّ . انهارَ . انحدَرَ

-ⲡⲁⲧⲁⲓⲟ ⲛⲁⲉⲣ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ⲛⲟⲩⲧⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب كرامتى ستنحط للجميع

-ⲁⲩⲟⲩϥ ⲛⲉⲁⲛⲓϥ ⲙⲉⲛ ⲧⲉϥⲛⲁⲉⲃⲓ ϣⲁⲧⲟⲩⲉⲣ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲟⲓ ب دقوا فى عنقه مسامير حتى برزت من ظهره

• ϣⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ص *as far as* حتى إلى حد

-ⲙⲁⲧⲟⲩⲃⲟⲕ ϣⲁⲡⲉⲥⲏⲩ ⲛⲛⲉⲕⲟⲩⲉⲣϩⲧⲉ ص كن نقياً حتى إلى حد رجليك

• ϩⲁⲡⲉϩⲏⲧ ص (= ⲥⲁⲡⲉϩⲏⲧ ب) نحو أسفل . تحت
-ⲁⲩⲕⲟⲡⲟⲩ ϩⲁⲡⲉϩⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲕⲁϩ ص خبأها تحت الأرض
• ϩⲓⲡⲉϩⲏⲧ ص.ب ١ - إلى أسفل *to the ground*
٢ - فى الحضيض
-ⲉⲩⲉⲟⲣⲉ ⲡⲁⲱⲟⲩ ⲱⲱⲡⲓ ϩⲓⲡⲉϩⲏⲧ ب يجعل مجدى فى الحضيض [مز ٧ : ٥]
٣ - من على الأرض [١صم ٢٨ : ٢٣]
-ϩⲉⲛ ⲅⲓⲛⲛ̀ⲕⲟⲧⲕ ϩⲓⲡⲉϩⲏⲧ ص النوم على الأرض
-ⲁⲩⲥⲧⲣⲁ ϩⲓⲡⲉϩⲏⲧ ص.ب حبًا على الأرض
• ⲓⲥϫⲉⲛ ⲉ̀ⲡⲉϩⲏⲧ ب ,ϫⲓⲛ ⲡⲉϩⲏⲧ ص من تحت . من أسفل [حز ٤١ : ٧]
-ⲧⲉⲧⲛⲅⲱⲱⲡ ⲉ̀ⲧⲡⲉ ϫⲓⲛ ⲡⲉϩⲏⲧ ص تنظرون إلى السماء من أسفل

ⲉⲥⲑⲉⲥⲓⲥ ى (ت) **حاسة**

ⲉⲥⲓⲉ ب ,ϩⲁⲥⲓⲉ ص (π) **١ - غَرَقٌ . تعمُّق فى . توحُّل** *drowning*
٢ - غريق *drowned person*
• ⲉⲣⲉⲥⲓⲉ ب **غَرِقَ . غَطَسَ . توحَّلَ** *be drowned, ship wrecked*
-ⲁⲛⲉⲣⲉⲥⲓⲉ ϩⲉⲛ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ⲱⲁ ⲉⲛⲉϩ ب غرقنا فى النار إلى الأبد
-ϕⲛⲟⲃⲓ ⲱⲁϥⲉⲣ ⲛⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲥⲉⲓⲉ ب الخطية توحل هؤلاء الناس
• ⲱⲉⲛⲉⲥⲓⲉ ب ,ⲱⲉⲛϩⲁⲥⲓⲉ ص **تورَّطَ . انغمسَ . غاصَ**
-ⲁϥⲱⲉⲛⲉⲥⲓⲉ ϩⲉⲛ ⲛⲁⲱⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ب تورَّطَ (غرق) فى لجة نفاقه
• ⲁⲧⲱⲉⲛⲉⲥⲓⲉ ب ,ⲁⲧⲱⲉⲛϩⲁⲥⲓⲉ ص **طافٍ . عائم** *floating*
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲱⲉⲛⲉⲥⲓⲉ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲱⲉⲛϩⲁⲥⲓⲉ ص (ت) **عدم الغرق . الطَفْو** *undrownableness, float*
• ⲙⲉⲧⲉⲥⲓⲉ ب (ت) **غَرَقٌ . غطْسٌ** *drowning*
-ⲁϥⲱⲱⲥ ⲉ̀ⲡⲉϩⲏⲧ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲥⲓⲉ ب غطس غطساً . غرق غرقاً

ⲉⲥⲓⲉ ب *(adj.)* **متكبِّر . متعظم . جَسور**
-ⲉⲧⲉⲓⲱⲟⲩⲛⲓ ϫⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲙⲉⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲧⲁⲧⲟⲩ ⲉⲧⲟⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲓϩⲁⲧ ⲛⲉⲥⲓⲉ ب فسيكون الناس محبين لأنفسهم محبين للمال متعظمين [٢تيمو ٣ : ٢]

ⲉⲥⲕⲉⲛ ب *beside* **على حافة . بجانب**
[تك ٣٦ : ٣٧ - ١ت ٢ : ٣٦ أم ٧ : ٨]
• ⲉⲥⲕⲉⲛ ϕⲓⲟⲙ ب على البحر [إر ٢٩ : ٧]
• ⲉⲥⲕⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ب عند سفح الجبل [خر ١٩ : ١٧]
• ⲉⲥⲕⲉⲛ ⲡⲓⲛⲓⲱϯ ⲛⲱⲁϥⲉ ب عند الصحراء الكبرى
• ⲉⲥⲕⲉⲛⲧⲕ ب بجانبك
- يسبقها ⲉϩⲓ :
• ⲉϩⲓ ⲉⲥⲕⲉⲛ ب على حافة . بجانب . عند
[راجع أيضاً ⲁⲥⲕⲉⲛ ب]

ⲉⲥⲕⲓ ب ,ϩⲁⲥⲕⲉ ص (ت) *delay* **تعويق . تأخير**
• ⲟⲩⲉⲥⲕⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ب برهة من الوقت
• ⲙ̀ⲡⲁϯⲉ ⲟⲩⲉⲥⲕⲓ ⲱⲱⲡⲓ ب عما قليل
-ⲁⲕⲣ̄ ⲧⲉⲓⲁⲥⲕⲉ ⲉⲙⲡⲛ̄ⲛⲁϯ ⲉⲣⲟⲕ ص أمضيتَ زماناً دون أن تراك

[راجع الفعل ص.ب ⲱⲥⲕ]

ⲉϩⲟⲟⲩ ب ,ⲉⲥⲟⲟⲩ ص (π) *sheep* **خروف**
[تك ١٢ : ١٦ - أى ١ : ٣ - مز ٨ : ٦ - يو ١٠ : ٣]
• ⲉⲥⲱⲟⲩ ⲛ̀ϩⲉϩⲓⲙⲓ ب نعْجَة
• ⲃⲁⲗⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲉⲱⲟⲩ ب فروة الخروف
• ⲱⲁⲣ ⲛ̀ⲥⲉⲱⲟⲩ ب جلد الخروف
• ⲟϩⲓ ⲛ̀ⲥⲉⲱⲟⲩ ب *sheep fold* قطيع غنم
• ⲙⲁⲛⲥⲉⲱⲟⲩ ب (π) *shepherd* راعي غنم

ⲉⲧ- *I.* ,ⲉⲧⲉ- ب ص.ب ,ⲉⲑ- **الذى . التى . الذين**
(اسم موصول يقترن بالفعل أو بمفرده)
-ⲛⲁⲓⲙⲏⲛⲓ ⲉⲧⲉⲕⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ب هذه الآيات التى تعملها
-ⲉⲧⲉⲣⲟⲓ ص.ب الذى علىَّ
-ⲉⲧⲉⲣⲱⲟⲩ ص.ب ما عليهم

ⲉⲧ *II.* ,ⲉⲉⲧ ص (ec) **حُبْلَى**
-ⲉⲥⲉⲧ ⲙ̀ⲡⲱϩⲣⲉ ص حُبلَى بالابن
-ⲉⲣⲉⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ ⲛⲓⲙ ص ممن أنتِ حُبلَى
[راجع الفعل ص ⲱⲱ]

ⲉⲧⲁ- *I.* ص.ب **الذى . التى . الذين**
(اسم موصول يعود على المفعول به فى الماضى)
-ⲉⲧⲁ ⲫϯ ⲧⲏⲓⲕ ⲛⲏⲓ ب الذى أعطانيه !

ⲉⲧⲁ- *II.* ب , ⲁ.ⲧⲉⲣⲉ- ص **لَمَّا . حينما . عندما**
-ⲉⲧⲁ ⲣⲟⲩϩⲓ ⲱⲱⲡⲓ ب لما صار المساء

ⲉⲧⲁ- *III.* ص.ب علامة الماضى السابق لغيره :
• ⲉⲧⲁⲓ- , ⲉⲧⲁⲕ- , ⲉⲧⲁⲣⲉ- , ⲉⲧⲁⲩ- , ⲉⲧⲁⲥ- , ⲉⲧⲁⲛ- , ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛ- , ⲉⲧⲁϯ .

ⲉⲧⲁⲥⲱⲟⲥ ى (π) (= ⲥⲁⲱ ص) **قُرْحَة . بَثِيَّة**
[أى ١٠ : ١٧]

ⲉⲧⲃⲉ ص (= ⲉⲟⲃⲉ ب) **لأجل . بخصوص**
• ⲉⲧⲃⲉ ϫⲉ ص لأن

ⲉⲧⲉ[I] **,ⲉⲧ-** ص.ب **الذى . التى . الذين**
• ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲙⲁϯ ب, ⲉⲧⲛ̄ⲙⲁϯ **ذلك . تلك . أولئك**
-ⲡⲓⲓⲟϩⲓ ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲙⲁϯ ب ذلك الحقل

ⲉⲧⲉ *II* ص.ب *that is* **أى معناه**
• ⲉⲧⲉ ⲫⲁⲓ ب الذى معناه . الذى تفسيره
• ⲉⲧⲉ ⲟⲩ ? ب *what is the meaning ?* ما معنى ؟

ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲡⲉ ص.ب **لَمَّا .**

ⲉⲧⲉⲛⲧⲉ-,ⲉⲧⲉⲛⲟⲩ// ص.ب **الذى لِـ**
- تتصل بالضمائر :
• ⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲓ, ⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲕ, ⲉⲧⲉⲛⲟⲩ, ⲉⲧⲉⲛⲟⲩϥ, ⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲥ, ⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲛ, ⲉⲧⲉⲛⲱⲧⲉⲛ, ⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲧⲟⲩ .

ⲉⲧⲛ̄-,ⲉⲧⲟⲩ// ب ,ⲉⲧⲛ̄,ⲉⲧⲟⲟⲩ// ص **لِـ . لِيد** *to hand*
• ⲉⲧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ب ,ⲉⲧⲛ ⲧⲏⲩⲧⲉⲛ ص لكم . لأيديكم
-ⲁⲩⲥⲃⲁⲓ ⲉⲧⲟⲩϥ ب كتب له
-ⲁⲩⲉⲉ ⲉⲧⲟⲟⲩϥ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲱⲛⲉ ص سقط مريضاً . وقع فى مرض
-ϥⲣⲉⲱⲃ ⲉⲧⲟⲟⲩϥ ⲙ̀ⲡⲧⲁⲕⲟ ص يعمل فى سبيل الهلاك

-ⲁϥⲥϩⲧⲟⲩ ⲉⲧⲟⲧⲟⲩ ب كُتِبت لهم
-ⲁϥⲥⲁⲓ ⲉⲧⲟⲧϥ ⲛ- ب كَتَبَ له
• ⲉⲟⲛϩⲉⲛ ⲉⲧⲟⲧϥ ب أمَرَه [تك ٢ : ١٦]
• † ⲉⲧⲉⲛ ب ,† ⲉⲧⲛ ص سَلَّمَ إلى
-ⲁⲓ† ⲙⲙⲟϥ ⲉⲧⲉⲛ ⲡⲟⲥ ب أعطيته للرب
-ⲙⲡⲉⲣⲧⲏⲓ ⲉⲧⲟⲧⲟⲩ ب لا تسلمني لهم (لأيديهم) [مز ٢٦ : ١٥]
-ⲙⲡⲉϥⲧⲏⲓ ⲉⲧⲟⲧϥ ⲙ̀ⲫⲙⲟⲩ ب يسلمني للموت [مز ١١٧ : ١٨]
-ⲧⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲁⲩ ⲉⲧⲟⲟⲧⲛ̄ ص الوصية التي أُعطيت لنا
• ⲧⲁⲟⲩⲟ ⲉⲧⲉⲛ ب أرسل إلى
-ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲉⲧⲁⲩⲧⲁⲟⲩⲟϥ ⲉⲧⲟⲧⲕ ب الانجيل الذي أرسله لكَ
-ⲁⲩⲧⲏⲓϥ ⲉⲧⲉⲛ ⲟⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲧⲓⲙⲱⲣⲓⲁ ب سُلِّم للعذابات واحدة تلو الأخرى (واحدة واحدة)

ⲉⲧⲉϣⲓ,ⲉⲧⲏϣⲓ ب (ⲡ) كَرَكِي flamengo (طائر يمثل الروح عند المصريين القدماء)

ⲉⲧⲏϣⲓ ب (ⲧ) ١ ـ قَمْل [مز ٧٧ : ٣٨]
• ⲕⲟⲩⲧⲥⲓ ⲛⲉⲧⲏϣⲓ ب صِنبان
٢ ـ قَمْص . فاش طيَّار (حشرة طفيلية) [هو ٥ : ٧ – يؤ ١ : ٤ – عا ٤ : ٩]
٣ ـ آفة تصيب الزرع [١مل ٨ :: ٣٧]

ⲉⲧⲓ ى ١ ـ بعد . من ثَمَّ . وأيضاً
-ⲉⲧⲓ ⲕⲉⲕⲟⲩⲧⲥⲓ ب عما قليل . بعد قليل [يو ١٤ : ١٩]
٢ ـ بينما . في أثناء
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲓ ⲉϥⲥⲁⲁⲩⲥⲓ ب وبينما هو يتكلم

ⲉⲧⲟⲩⲧ// ب ⲉⲧⲟⲟⲩⲧ// ص لِـ . لِيد to hand [راجع ص.ب ⲉⲧⲉⲛ-]

ⲉⲧⲟⲩⲉⲛ-,ⲉⲧⲟⲩⲱ// ص beside بالقرب من (= ⲃⲁⲁⲟⲩⲉⲛ-,ⲃⲁⲁⲟⲩⲱ// ب)
-ⲁⲩⲉⲓ ⲉⲧⲟⲩⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص اقتربوا من بعضهم بعضاً

ⲉⲧⲡ- ص حَمَلَ . وَسَّقَ [راجع ص.ب ⲱⲧⲡ]

ⲉⲧⲣⲉ ص (= ⲉⲟⲣⲉ ب) لكي

ⲉⲧⲧⲏⲓ ب ذلك . تلك that
-ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲧⲏⲓ ب ذلك اليوم

ⲉⲧⲫⲱ ب ,ⲉⲧⲡⲱ ص (ⲧ) حِمْل . وُسْق . حمولة burden (= ⲁⲟⲁϩ ب) [مز ٣٧ : ٤]
• ⲉⲧⲫⲱⲟⲩⲓ ب (ⲛⲓ) أحمال [مز ٨٠ : ٦ – مت ٢٣ : ٤]
-ⲁⲩⲧⲥⲁⲃⲟϥ ⲉⲫⲓ ⲉⲧⲡⲱ ص علَّمه حَمْل الأثقال
-ⲡⲱⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲁ ⲉⲧⲡⲱ ص الدفع نحو الحِمْل (ليحمله)
• ⲫⲓ ⲉⲧⲫⲱ ب حَمَلَ . تحَمَّلَ [١مل ٥ : ١٥]
• ⲟⲓ ⲛⲉⲧⲫⲱ ب ثقيل . مُحَمَّل . مُثَقَّل . شاق . عِبْء
-ⲛⲓϩⲃⲏⲟⲩⲓ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲉⲧⲫⲱ ⲉϫⲱⲟⲩ ب الأشغال الشاقة [لي]
-ϯⲟⲓ ⲛⲟⲩⲉⲧⲫⲱ ⲉⲁⲣⲏⲓ ⲉϫⲱⲕ ب صِرتُ عِبئاً عليكَ [أي ٧ : ٢٠]
• ⲫⲁⲓⲉⲧⲫⲱ ب (ⲡ) حَمَّال . شَيَّال
-ⲛⲓϫⲁⲙⲟⲩⲗ ⲟⲩⲧⲉⲃⲏⲏ ⲉⲧⲫⲁⲓⲉⲧⲫⲱ ب الجَمَل حيوان حامل أثقال

١ ـ إلى الأمام ص ,ⲉⲟⲏ ب ⲉⲧⲁϩ [أم ٦ : ٨ – مر ١ : ٨ – لو ١٩ : ٤] to the front, forward
تقدَّمَ . سار إلى الأمام ص ⲙⲟⲱⲓ ⲉⲧⲁϩ ب ,ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲟⲏ .
إذا تقدَّم بنا (العمر) ص -ⲉⲛⲱⲁⲛⲉⲓ ⲉⲟⲏ ⲟⲛ if we go on further
كَفَّ عن الكلام ليواصل تقدمه (ليمشي إلى الأمام) ب -ⲁϥⲧ ⲛⲟⲩϫⲣⲱϥ ⲙⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ⲛⲧⲉϥⲙⲟⲩⲓ ⲉⲧⲉ-ϩⲏ
سار إلى الأمام قليلاً ص -ⲁϥⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲟⲏ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ
تقدم في السير شيئاً فشيئاً ب -ⲁ ⲛⲉϥⲫⲁⲧ ⲓ ⲉⲧⲁϩ ⲕⲁⲧⲁ ⲕⲟⲩⲧⲥⲓ ⲕⲟⲩⲧⲥⲓ
من الآن فصاعداً ص ⲓⲥϫⲉⲛ † ⲛⲟⲩ ⲉⲧⲁϩ ب ,ϫⲓⲛ ⲙⲡⲟⲟⲩ ⲉⲟⲏ . from now on
من هذا الحين وإلى الأبد ص -ⲛ̀ⲧⲟϥ ⲟⲛ ⲉⲟⲏ ⲱⲁ ⲉⲛⲉϩ ⲟⲛ thenceforth forever

٢ ـ مقدماً in advance
صار قدَّام be before ص ,ⲣ̄ ⲉⲟⲏ ب • ⲉⲣ ⲉⲧⲁϩ
لما صار قدام المشاجرة ب -ⲉⲧⲁϥⲉⲣ ⲉⲧⲁϩ ⲙⲡⲓⲙⲙⲁⲁϩ
لا يستطيع أحد أن يتقدم ظله ب -ⲙⲙⲟⲛⲱϫⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲣ ⲉⲧⲁϩ ⲛⲧⲉϥⲟⲏⲓⲃⲓ
تقدَّم . امتدَّ إلى الأمام ص ,† ⲉⲟⲏ ب ,† ⲉⲧⲁϩ • advance, progress
لتتقدموا في كل شيء ص -ⲉⲧⲣⲉⲧⲛ̄† ⲉⲟⲏ ⲉⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲓⲧ
امتدت المقثأة لتخرج مشمراً ب -†ⲃⲟⲛ† ⲁⲥ† ⲉⲧⲁϩ ⲉⲧⲁⲟⲩⲉ ⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ
تقدَّمَ بقرع (الباب) ص • ⲧⲱⲉϫⲓ ⲉⲟⲏ
تقدم ميخائيل ص -ⲁ ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ⲧⲱⲉϫⲓ ⲉⲟⲏ ⲛ̀ⲩⲱⲣⲡ يقرع أولاً

أداة النكرة "ⲟⲩ-" إذا سبقها حرف الجر أو ص.ب ⲉⲩ- = ⲉⲟⲩ- أداة المفعول به "ⲉ-" تُحذَف الـ "ⲟ" لتصير "ⲉⲩ-" بدلاً من "ⲉⲟⲩ-" :
أن نفوز برحمة (أصلها ⲉⲟⲩⲛⲁⲓ) ب -ⲉⲟⲣⲉⲛⲱⲁⲱⲛⲓ ⲉⲩⲛⲁⲓ

ⲉⲩ- ضمير متصل للغائبين (هم) في تصريف الحاضر المستمر أو الحال ص.ب قائلين -ⲉⲩⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ص.ب

Ⲉⲩⲁ ص.ب ى حواء Eve

ⲉⲩⲁⲩⲉ ص (ⲛ) مراهنات [راجع ص ⲉⲩⲱ]

ⲉⲩⲙⲁ ص ب (أصلها ⲉⲟⲩⲙⲁ) معاً . سوياً (في مكان واحد) together, in one place [راجع ص.ب ⲙⲁ]

ⲉⲩⲛⲓ ب (ⲧ) طاحونة . رَحَى millstone [عد ١١ : ٨ – تث ٢٤ : ٦ – مت ٢٤ : ٤١]

ⲉⲩϫⲏ ى (ⲧ) صلاة . أوشية

ⲉⲩⲱ,ⲉⲟⲩⲱ ص (ⲡ) (= ⲁⲟⲩⲱ ب) رَهْن
١ ـ وضع رهناً • ⲕⲱ ⲛⲉⲩⲱ ص
٢ ـ قطع على نفسه حروماً [مر ١٤ : ٧١ ص]
• ⲉⲩⲁⲩⲉ ص (ⲛ̀) مراهنات

ⲉϥⲁϩⲟⲩ ب ,ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ص إلى الخلف . إلى الوراء backward
-ⲁⲥⲕⲟⲧⲥ ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ص رجعت إلى الوراء
• ⲧⲁⲥⲉⲟ ⲉϥⲁϩⲟⲩ ب استأنفَ
-ⲥⲛⲁⲧⲁⲥⲉⲟ ⲉⲃⲁϩⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ب سيستأنف القضية

ⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب (π) **١. بطلان . فراغ . عبث** *vanity, emptiness*
[مز ٥ : ٧ ، ٣٨ : ٦ – إش ٣خ : ٧ – ١كو ١٥ : ١٧ – يع ١ : ٢٦]
-ⲟⲩⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب باطل هو هذا العالَم
• ϩⲁⲛⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب أباطيل
-ϩⲁⲛⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب أباطيل وأكاذيب
٢. باطل . زور . فارغ *vain, empty (adj صفة)*
[خر ٢٣ : ١ – إر ١٠ : ١٥ – ميخا ١ : ١٤]
-ⲥⲉⲥⲟⲣⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲟⲧⲏⲃ ⲛⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب مُضَلِّين بواسطة كاهن مزيف
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲃⲁⲥⲓϩⲏⲧ ⲛⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب كبرياء باطلة . زهو
٣. باطلاً . عبثاً . سُدًى *vainly, in vain (adv ظرف حال)*
[مز ٣٨ : ٧ – مز ١٢٦ : ١ – إش ٤١ : ٢٩ – إر ٨ : ٨ – مت ١٥ : ٩]
-ⲛⲁⲓ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲉⲕⲥⲟⲥⲓ ⲉⲫⲗⲏⲟⲩ? ب ألا تعلَم أنكَ تتعب باطلاً ؟
• ⲉⲣⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب تعِبَ باطلاً (أو عبثاً) . أضاع تعبه سدًى *act vainly*
[إر ٢٨ : ١٧ – رو ١ : ٢١]
• ⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب (ד) باطل . كذب . فراغ *vanity, emptiness*
[مز ٤ : ٢ ، ٦١ : ٧ ، ٨٨ : ٢٨ – خر ٢٠ : ٧ – يون ٢ : ٩ – رو ٨ : ٢٠]
• ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب باطلاً . عبثاً . سُدًى
[مز ٢٣ : ٤]
• ⲫⲁ ⲛⲓⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب صاحب أباطيل . عابث

ⲉⲫⲙⲁ ب **,ⲉⲡⲙⲁ** ص *instead of* **حيث . عوض أن**
• ⲉⲫⲙⲁ ⲭⲉ ب *because* من حيث أن
[راجع ص.ب ⲙⲁ]

ⲉⲫⲟⲧⲧ عبرى **أفود . طيلسان . ثوب كهنوتي**

ⲉⲫⲱⲧ ب (π) **ترسة . سلحفاة مائية (حيوان بحرى)** *tortoise*

ⲉⲱ ب **,ⲉⲓⲱ** ص (π,ד) *ass* **أتان . حمار**
[تك ٢٢ : ٣–أم ٢٦ : ٣–إش ٣٢ : ٢٠–مت ٢١ : ٢–٧–بط ٢ : ١٦]
• ⲉⲱⲟⲩ,ⲉⲉⲉⲧ ب **,ⲉⲟⲟⲩⲉ** ص (ʜ) **حمير**

ⲉⲱ– [I] ص.ب **صَرَخَ**
-ⲉⲱ ⲟⲩⲥⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗ ب أطلق صياحاً
• ⲣⲉⲫⲉⲱ– ص.ب **صائح**
-ⲣⲉⲫⲉⲱ ϩⲣⲱⲟⲩ ب مُنادى
[راجع ص.ب ⲱⲱ]

ⲉⲱ– [II] ص.ب **عَلَّقَ . صَلَبَ**
-ⲡⲓⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ⲉⲧⲁⲩⲉⲱ Ⲡⲁ̅ⲥ̅ ⲉⲣⲟⲩ ب الصليب الذى صُلب عليه ربى
[راجع ⲓⲱⲱ]

ⲉⲱ– [III] **,ⲱⲓ–** ص.ب **يمكن . يقدر** (تضاف للفعل لتفيد المقدرة)
ⲉⲱϩⲣⲉ– ص.ب **الذى عادته**
[راجع ص.ب–ⲱϩⲣⲉ]

ⲉⲱϩⲁⲩ ب (ʜ) **خنازير** [مت ٦ : ٧ – مت ٨ : ٣١]
[راجع مفردها ص.ب ⲉⲱⲱ]

ⲉⲱϩⲛϩⲟⲩⲓ ص.ب **,ⲱϩⲛϩⲟⲩⲓ** ب (π) **هُتَافَ . تهليل**

ⲉⲱⲟ ب (π) *bran* **رَدَّة . نخالة**

ⲉⲱⲟⲩ,ⲉⲟⲟⲩ ب **,ⲉϫⲱ** ص (ד) **كَمَّاشَة . كُلَّابَة . مِلْقاط (بِنْسَة)** *tongs, pincers*
-ⲟⲩⲉⲱⲟⲩ ⲙⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ب كماشة حديد

ⲉⲱⲱ ص.ب (ד) **خنزيرة** *sow*
• ⲉⲱϩⲁⲩ ص.ب (ʜ) **خنازير**
-ⲛⲓⲕⲉ ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲱⲁⲣⲉ ⲛⲉⲱϩⲁⲩ ⲥⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص المياه التى تشرب منها الخنازير
-ⲛⲓⲟⲩⲥⲱⲣ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉⲱϩⲁⲩ ب الكلاب والخنازير
• ϩⲁϥ ⲛⲉⲱⲱ ب **لحم خنزير**
• ⲣⲓⲣ ص.ب (π) *pig, swine* **خنزير**

ⲉⲱⲱⲡ ص.ب **,ⲉⲱⲱⲡⲉ** ص (*conj.*) **إذا . إن** (أداة شرط)
[تك ٤ : ٧ – تك ٤٠ : ١٤ – خر ٤ : ٨ – أم ٦ : ١١ – إش ١ : ١٥ – مت ٦ : ٥ – يو ٥ : ٣١] *if,* when
١ ـ مع تصريف الشرط ϩⲁ//ⲱⲁⲛ :
-ⲉⲱⲱⲡ ⲁⲕⲱⲁⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ب إن سمعتَ
٢ ـ مع تصريف الحاضر :
-ⲉⲱⲱⲡ ϫⲟⲧⲱⲙ ب إذا أكلتَ
-ⲉⲱⲱⲡ ⲓ̅ⲱ̅ⲁ ⲟⲧⲁⲱⲣϥ ⲁⲛ ب إن ـ يرده يوحنا
٣ ـ مع تصريف الماضى :
-ⲉⲱⲱⲡ ⲁ ⲫⲧ ⲧⲙⲁⲧ ب إذا سُرَّ ا
-ⲉⲱⲱⲡ ⲁⲓⲥϩⲁⲓ ⲕⲁⲕⲱⲥ إذا كنتُ قد كتبتُ لكم رديئاً ص
٤ ـ مع تصريف المستقبل :
-ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲧⲛⲁϣϫⲟⲕϥ ⲉⲃⲟⲗ ص إذا قدرتُ أن أتمه .
إذا قدرتُ أن أقوم به (عمل الرهبنة)
٥ ـ مع تصريف ⲛⲧⲉ :
-ⲉⲱⲱⲡ ⲛⲧⲟⲩⲛⲁⲩ ب إذا رأوا
٦ ـ مع جملة اسمية :
-ⲉⲱⲱⲡ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ ⲟⲩⲁⲡⲗⲟⲩⲥ ⲡⲉ ب إذا كانت عينكَ بسيطة [لو ١١ : ٣]
٧ ـ إذ . حيث أن
-ⲉⲱⲱⲡ ⲣⲱ ⲧⲓⲛⲏϣⲁ ⲁⲓⲟⲧⲱⲙ ب وإذ كنتُ مستحقاً أكلتُ
٨ ـ بعد فعل الحلف :
-ⲧⲱⲣⲕ ⲉⲣⲟⲕ ... ⲉⲱⲱⲡⲉ ϣⲁⲕϫⲓⲧ ϣⲁⲣⲟⲩ ص أستحلفكَ أن تأخذنى إليه
• ⲉⲱⲱⲡ ⲙⲙⲟⲛ ب *if not, else* **وإلاّ . إن ـ يكن هكذا**

ⲉⲱⲱⲧ ص.ب (π) *trader, merchant* **تاجر**
• ⲉⲱⲟⲧ ب (ʜ) **تجار**
• ⲉⲣⲉⲱⲱⲧ ب *be trader, merchant* **تاجَرَ**
[راجع أيضاً ⲱⲱⲧ]

ⲉⲱⲭⲉ ص (= ⲓⲥⲭⲉ ب) **١. إنْ . إذا** *if,*
• ⲉⲱⲭⲉ ص (= ⲓⲥⲭⲉⲕ ب) *as if* **٢. كما لو كان**
• ⲉⲱⲭⲉ ص فقط *to be sure, indeed* **٣. حقاً . بالتأكيد**
-ⲉⲱⲭⲉ ⲟⲉ ⲙⲡⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ⲟⲉ ⲙⲡⲉⲧⲥⲉⲃⲏⲥ ص حقاً كمثل المنافق كذلك التقى
-ⲉⲱⲭⲉ ⲟⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲉ Ⲓⲥ ص بالتأكيد (حقاً) يسوع هو اله
-ⲉⲱⲭⲉ ϯⲥⲟⲟⲩⲛ ⲁⲛ ص بالتأكيد أنا لا أعرف
• ⲉⲱⲭⲉ ص *then* **٤. حينئذ . عند ذلك . من ثَمَّ**
-ⲉⲛⲉ ⲙⲡⲉⲕⲭⲟⲟⲥ ⲭⲉ ϭⲱ ⲛⲁⲕ ϣⲁ ⲡⲟⲟⲩ ⲉⲱⲱⲭⲉ ص لو ـ تقل لى كفاكَ إلى اليوم لكنتُ ذهبتُ (مشيتُ) منذ أمس
ⲁⲓⲃⲱⲕ ⲛⲧⲁⲓⲛ ⲥⲁϥ

-ⲉⲛⲉ ⲙⲡⲉϥⲧⲁⲙⲓⲟⲕ ⲉⲩⲭⲉ ⲙⲡⲉϥⲱⲟⲩⲛⲉ ⲣⲱ ⲛ̄ⲑⲓ
ⲡⲉⲕ̄ⲣⲙⲉⲉⲩⲉ ص لو يخلقكَ عندئذ لَمّا كان لكَ ذِكر
-ⲉⲛⲉ ⲙⲡⲉϥⲉⲓ ⲉⲩⲭⲉ ⲁⲥⲱⲟⲩⲛⲉ ⲛ̄ⲑⲓ ⲧⲉϩⲁⲏ ص
لو يأتِ حينئذ كانت الهاوية

• ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲩⲭⲉ ص ٥. وإلاّ

-ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲩⲭⲉ ⲁⲩⲟⲛⲟⲩ ⲡⲉ ϩⲱⲥ ϩⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ص
وإلاّ حُسِبوا كهراطقة

ⲉϥⲣⲁⲥⲟⲩ ب (π) قيصون . سذّاب (نبات)

ⲉϥϫⲓ ب (π) تجعيد . (كرمشة) *wrinkle*

• ⲟⲓ ⲛ̀ⲉϥϫⲓ ب مجعّد . مكرمش

-ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩϩⲟ ⲟⲓ ⲛ̀ⲉϥϫⲓ ϩⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧϩⲉⲗⲗⲟ ب
وجههم مجعّد من الشيخوخة

ⲉϩⲏⲧ ب نحو الشمال *northward*

[راجع ب ϩⲏⲧ]

ⲉϩⲟⲩⲛ ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ص إلى داخل *inward*

١ ـ تضاف إلى أفعال الحركة للتعبير عن الدخول :

ⲓ,ⲓⲛⲓ,ⲕⲱ†,ⲙⲟⲩⲣ,ⲙⲟⲱⲓ,ⲫⲱⲧ,ⲥⲱⲕ,ⲥⲓ†,ⲱⲉ,ϩⲱⲗ...

وإلى أفعال أخرى لتأدية معانى مختلفة :

• † ⲉϩⲟⲩⲛ ب قاوم
• ⲙⲟⲩⲣ ⲉϩⲟⲩⲛ ب صامَ
• ⲛⲓϥⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ب نفخ فى
• ⲭⲣⲉⲙⲡⲉⲙ ⲉϩⲟⲩⲛ ب تذمَّرَ
• ⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ب تفرَّسَ فى

٢ ـ تضاف إلى أسماء :

• ⲫⲙⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ب (π) المحبة لِ
• ⲙⲟⲩⲣ ⲉϩⲟⲩⲛ ب (π) صوم
• ⲙⲙⲟⲓⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ب (π) مدخل
• ⲡⲧⲗⲏ ⲉϩⲟⲩⲛ ب (ϯ) مدخل [حز ٤٠ : ١٥]
• ⲣⲟ ⲉϩⲟⲩⲛ ب (π) مدخل

– يتبعها الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب

-ⲁⲩⲱⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲱⲧⲉⲕⲟ ب دخل إلى السجن
-ⲁⲧⲥⲓⲧⲟ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓϫⲣⲱⲙ ب ألقوه فى النار
-ⲁ ⲛⲓⲥⲁϫⲓ ⲫⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب الكلام نال قبولاً لديهم
-ⲫⲱⲱⲙ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ̄ⲣⲟϥ ص قَوىَ عليه
-ⲉⲩⲣⲓⲙⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ̄ⲣⲟϥ ص يبكى أمامه (فى حضرته)
-ⲣⲁⲉⲧⲟ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ̄ⲧⲉϥϥⲉⲥⲛⲉ ص طرحه على جبهته

• *2.* ⲉϩⲉⲛ ب ,ⲉϩⲣⲏ ص

• † ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϩⲉⲛ ⲡⲓⲡⲉⲧⲥⲱⲟⲩ ب قاومَ الشر
• ⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϩⲉⲛ ϩⲙⲟ ب تفرَّسَ فى وجه(ـه)
• ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲁⲓ ص يدعونى . ينادينى
• ⲛⲉϫ ⲧⲁϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲁϥ ص ثَقُلَ على وجهه

• *3.* ⲉⲭⲉⲛ ب

-ⲛⲉⲧⲭⲣⲱ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲭⲱⲥ ب ابتَسَمَ لها
-ⲛ̀ⲛⲉϥⲱⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲭⲉⲛ ⲯⲩⲭⲏ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲁⲥⲙⲟⲩ ب
لا يدخل على أى نفس قد ماتت [لا ٢١ : ١١]

• *4.* ⲛ̄– ص

-ⲁⲣⲉⲧⲛ̄ⲉⲓⲙⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲛⲁⲓ ص أحضر إلىّ [لو ٢٣ : ١٤]
-ⲭⲓⲧⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲙ̄ⲡⲛ̄ⲥ̄ ص خُذْهم للرب
• ⲧⲉⲟⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص يعطى مجداً

• *5.* ⲱⲁ ص

-ⲃⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲱⲁ ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ص دخل إلى بيلاطس

• *6.* ϩⲁ,ϩⲁ ب ϩⲁ ص (دخل) تحت
-ⲁⲩⲙⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲁⲣⲟϥ ب دعاه إليه [إر ٤٥ : ١٤]
• ⲕⲁ ⲙⲁⲕⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲁ ص وضع رقبته تحت
• ⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲁ ⲧⲁⲟⲩⲁϩⲥⲟⲓ ب يدخل تحت سقفى

• *7.* ص.ب – مع اسم بعدها :

-ϯϩⲉⲗⲡⲓⲥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ب الرجاء فى اسمكَ
-ϕⲱⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲟⲩⲱⲛⲣⲓ ب المحبة لبنيهم
-ⲟⲩⲣⲉϥϯⲥⲃⲱ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲭ̄ⲥ̄ ب معلّم فى المسيح
-ⲟⲩⲗⲟⲓⲃⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص (حاجب) حُجَّة علىَّ [٢صم ٥ : ٧]

ⲉϩⲣⲏⲓ ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ص إلى أسفل *downward*

١ ـ تضاف إلى أفعال الحركة للتعبير عن الإتجاه إلى أسفل :

(ⲃⲱⲕ ص ,ⲓ,ⲕⲧⲟ,ⲙⲟⲱⲓ,ⲛⲏⲟⲩ,ⲣⲱϩⲧ,
ⲱⲟⲩⲟ,ⲱⲱⲥ,ϩⲉⲓ,ϩⲓⲟⲩⲓ,† ب)

• ⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ب نَزَلَ [يو ٤ : ٤٧]
• ⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉϩⲣⲏⲓ ب تطلّعَ إلى
• ⲭⲁ ⲥⲱⲙⲁ ⲉϩⲣⲏⲓ ب رقد
• ⲭⲱ ⲉϩⲣⲏⲓ ب خَلَعَ عنه . تركَ عنه [إش ٣٣ : ٢٣ – يو ١٣ : ٤–كو ٣ : ٨]

٢ ـ يتبعها الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب ١ ـ (ألقى) فى [يو ٥ : ٧]
٢ ـ (نزل) إلى . (انحدر) إلى
[تك ١٨ : ٢٢ ، ٥٠ : ١٤ – مز ٢١ : ١٤ – إش ٣٠ : ٢ – أع ٨ : ٥]

• † ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉ– ب سلّم إلى . دفع إلى [٢كو ٤ : ١٤ – يو ٣ : ٣٥]
-ⲥⲉⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉ– ب سيسلمونه إلى [أع ٢١ : ١١]
• ⲫⲉⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉ– ب سقط فى [مرا ١ : ٨]
-ⲉⲧⲉⲫⲉⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲭⲉ ⲫⲁⲛⲭⲉⲃⲥ ⲛ̀ϫ–
ⲣⲱⲙ ⲫⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲫⲓ ب يُسقَط عليهم جمر نار على الأرض [مز ١٣٩ : ٩]
-ⲁⲩⲫⲉⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ب سقط فى الشر
-ϯⲛⲁⲫⲓⲧⲩ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉ– ب سألقيه فى [يو ٢ : ٢٠ – عد ٥ : ١٧]
-ⲁⲧⲥⲓⲧⲩ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲟⲩϫⲁⲗⲕⲓⲟⲛ ب طرحوه فى قيزان
-ⲁⲩⲉⲓ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲫⲉⲛⲛⲟϭ ⲛ̀ⲉⲫⲓⲥⲉ ص دخل فى أتعاب صعبة
-ⲁⲩⲱⲉ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ Ⲉⲫⲉⲥⲟⲥ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲭⲏⲙⲓ ب نزل من أفسس إلى مصر
-ⲁⲩⲉⲣⲟⲩⲫⲟⲛⲟⲩ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲧⲉⲩⲱⲃⲱⲃⲓ ب جعلهم يصبونها فى حنجرته
• ⲣⲁⲟⲩⲱ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉ– ب وقع فى [عب ١٠ : ٣١ – أم ٩ : ١٨]
• ⲥⲁⲭⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲛⲓⲙⲁⲱⲩⲉ ⲛ– ب تكلم فى مسامع ...
• ⲱⲱ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲛⲉⲛⲙⲁⲱⲩⲉ ⲙⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ب قرأ فى مسامع الشعب [إر ٤٣ : ١٤]

• *2.* ⲉⲭⲉⲛ ب,ⲉⲭⲛ̄ ص

-ⲁⲩⲟⲧⲱⲣⲡ ⲙⲡⲓⲡⲁⲣⲁⲕⲗⲏⲧⲟⲛ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲛ ب أرسل إلينا البارقليط
-ⲁⲧⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲓ ب تابوا عن خطاياهم
• ⲉⲱⲙ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲭⲓⲙ ⲛ̄ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ص دامَ على الشيطان

• *3.* ϩⲉⲛ ب [حز ٢٠ : ٢٣ – إر ٤٣ : ١٤ – رو ١ : ٢٤]
-ⲁⲩⲭⲁⲩ ⲉϩⲣⲏⲓ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲡⲁⲗⲗⲁⲧⲓⲟⲛ ب عيَّنه فى البلاط

ϵϩϵ *I.* ص.ب (π,τ) **بقرة أو ثور** [تك ٤١ : ٢ – لو ١٣ : ١٥]
ox or cow

• **ϵϩωοτ** ب ,**ϵϩητ,ϵϩϵτ** (ν) ص **أبقار . ثيران** [تك ١٣ : ٥ – يو ٢ : ١٤]
• **ογι νϵϩϵ** ب (π) **قطيع بقر** [عا ٦ : ٤]
• **ϣαϣι νϵϩϵ** ب (π) **عِجْل**
• **ϩϵβι νϵϩϵ** ب **فدان بقر** [أى ١ : ٢]

ϵϩϵ *II.* ,**ϩϵϩ** ص **نَعَم** (حرف جواب)

ϵϩϵτ ب (ν) **حمير** [تك ٣٢ : ٥ – عد ٣١ : ٢٨]

ϵϩητ,ϵϩϵτ ص (ν) **أبقار**

ϵϩνϵ–,ϵϩνϩ// ص.ب *will, desire* **إرادة . رغبة . مشيئة**
– تتصرف مع الضمائر :
• **ϵϩνηι , ϵϩνϩκ , ϵϩνϵϵϩνϩq , ϵϩνϩc , ϵϩνϩν , ϵϩνωτϵν , ϵϩνωοτ.**
-αιῖρι ϣφαι ϵϩνηι ب فعلتُ هذا طوعاً (بإرادتى) [١كو ٩ : ١٧]
-αιωοτ ϵϩναι ص متُّ بإرادتى
-ϵϩνωοτ πϵ ϵαγκην ϵωοτ ب هذه كانت رغبتهم أنهم ماتوا فعلاً
-ϩῆ ογϵτοp ϩν αλλα ϵϩνητν̄ ص ليس بالغضب بل بإرادتكم
– نفى : *(neg)*
-ϵϩνϩq ϩν ب بدون إرادته . سهواً [لا ٤ : ٢٢]
-ϵϩναι ϩν η ϣπαοτωϣ ϩν πϵ ص ليست مشيئتى ولا إرادتى
-ν̄ταqιτοτ ϵϩνατ ϩν ص لأجلها قصراً أو عنوةً
– تتصل بها فى أولها **πϵτ–, ϵτ–** :
-ατῖρι νϩq ν̄ϩωß νιβϵν ϵτϵϩνωοτ ب فعلوا به كل ما أرادوا [مت ١٧ : ١٢]
-πιννα ϵqνιqι ϵ̀ϕωα ϵτϵϩνϩq ب الريح تهب حيث تشاء [يو ٣ : ٨]
-φαι ϵθνα῎ιρι ν̄ϩωß νιβϵν ϵτϵϩνηι ب هذا الذى سيصنع كل شىء أريده [أع ١٣ : ٢٢]
-κατα φρητ ϵτϵϩνϩq ب كما يشاء [١كو ١٢ : ١١]
-ϣφρητ ϵτϵϩνϩq ب كما يشاء [تك ٢٧ : ٩]
-ϵ̀ωοτ νιβϵν ϵτϵϩνωτϵν ب كل نموذج (أو شكل) تريدونه
– يتصل بها فى أولها **πϵτ–,φητ–** :
[مز ٣٩ : ٧ – دا ٤ : ١٤ – مت ٧ : ٢١ – أف ١ : ٥]
-πϵτϵϩνϩκ ϩαρϵqψωπι ب لتكن مشيئتك
-ϩqβιωωιτ ϵϩνϩq ب هداهم إلى موضع ميناء مشيئته [مز ١٠٦ : ٢١]
-κατα πϵτϵϩνωοτ ب حسب إرادتهم [عب ١٢ : ١]
-φητϵτϵϩνωτϵν αριτϥ ب ما تريدونه اصنعوه
-ερ πϵτϵϩνϵ πιωηϣ ب بعمل مشيئة الجمع [مز ١٥ : ١٥]
-ατβνϵ πϵτϵϩνϵ ϩπϵτϵνιωτ ϵτβϵν νιφηοτι ب بدون إرادة أبيكم الذى فى السموات [مت ١٠ : ٢٩]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* **ϵ̀–** ص.ب
-ϵϩναν ϵ̄κβα πϵνλαc ب نريد أن نرُدّ ألسنتنا
-ϫϵϩνϩκ ϩν ϵ̀κωτ ν̄ca ب أليست رغبتكَ أن تطلب
-νϵτϵτοτο ν̄ογαϵϵιητ ϵϩοτν ϵρον ϵϩνατ ϵ̀ογωκν̄ ص الذين يقتحموننا بعنف ويريدون أن يبتلعونا .
-ϣν̄ταν κϵροοτϣ ϵω ص ρωτν̄ ليس لنا اهتمام إلا الرغبة فى رؤيتكم
we have no care save the wish to see you
– مع النفى :
-ϵϩνϩκ ϩν ϵ̀χω ν̀cωκ ... ب ليست إرادتكَ أن تتخلّى عن ...
-ϵϩνηι ϩν ϵ̀χαρωι ب ليست إرادتى أن أسكت
• *2.* **ϵθρϵ** ب
-ϵϩνηι ϩν ϵθροτϣωπι ب ليست إرادتى أن يصيروا
• *3.* **ν̀–,ϣ̀–** ب
-πϵτϵϩνϩκ ϣφαι ب هذا ما تريده
-κατα πϵτϵϩνϵ ν̀τοτψτχη ب حسب إرادة نفوسهم
• *4.* **ϩν̄** ب
• **ϵϩνϵ Πχc ϩν̄** ص = **†ϣα† ϣΠ̄ϲ̄ ϩϵν** ب مسرة الوب فى ..
• **p̄ϩνϩ//** ص (= **οτωϣ,†ϣα†,ραηα** ب)
أرادَ . رَضِىَ [١صم ١٥ : ٩]
-ϣπϵqp̄ϩνϩq ϵοτωϣ ص يُرِدْ أن يأكل
-ϩcp̄ϩνϩϵ ص أرادت أن ...

ϵ̀ϩοοτ ب ,**ϩοοτ** ص (π) *day* **يوم . نهار**
[مر ٩ : ٢٠ – يو ٦ : ٣٩]
-οτϵ̀ϩοοτ ν̀κτριακη ب يوم أحد
-ϩqϵι ϣαρωτν̄ ν̄ϩϣ ν̄ϩοοτ ص فى أى يوم حضر إليكم ؟
-οτϵ̀ϩοοτ ν̀οτωτ ب يوم واحد [٢بط ٣ : ٨]
• **ϩανκοτχι ν̀ϵϩοοτ** ب **أيام قليلة**
-μϵνϵνϩα ϩανκοτχι ν̀ϵ̀ϩοοτ ب بعد أيام قليلة
-πϵϩοοτ ϵϣαρϵ ποοϩ χωκ ν̄ϩητϥ ص اليوم الذى يكتمل فيه القمر
• **ϵϩοοτ ντϵ ραϲ†,ϣπιϵϩοοτ ντϵ ραϲ†** ب,ص **يوم غد** [تك ٣٠ : ٣٣]
• **ν̄ϩρηι ϩϵν πιϵϩοοτ ..** ب ,**ϣπϵϩοοτ ..** ص **فى يوم ..** [لا ٨ : ٣٤]
-ϣπϵϩοοτ ϵκνα῎ι βαπτιϲμα ص فى اليوم الذى ستنال فيه المعمودية
• **νϵϩοοτ** ب **ν̄ϩοοτ** ص **يوماً ما . وقتاً ما . أبداً**
-ϣπϵ ϫϵιμϵ ϭωϣτ ϵροq ν̄ϩοοτ ص تتطلّع إليه امرأة أبداً
• **νϵϩοοτ ϩαταϩ νϵϩοοτ** ب **يوماً فيوماً .**
من يوم إلى يوم [إش ٥٨ : ٢]
• **ϩανϵϩοοτ ϵχϵν ϩανϵϩοοτ** ب **ايماً على أيام**
[مز ٦٠ : ٥]
• **οτϵϩοοτ ϵβολϩϵν οτϵϩοοτ** ب **νοτϩοοτ**
ϵβολϩν οτϩοοτ ص **يوماً من الأيام . يوماً فيوماً**
[مز ٦٠ : ٧]
• **ν̄ϩρηι ϩϵν ναιϵϩοοτ** ب **فى تلك الأيام** [أع ١ : ١٥]
• **ν̄ϩρηι ϩϵν νιϵϩοοτ ντϵ..** ب **فى عصر.فى عهد ..**
• **ϣα ϵϭοτν ϵπαιϵϩοοτ** ب **ϣα πϵιϩοοτ** ص **إلى هذا اليوم** [حز ٢٠ : ٣١] *till this day*

• ϩⲁϫⲉⲛ ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ, ϩⲁϫⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ, ϩⲁϫⲱϥ ⲛⲛⲁⲓⲉϩⲟⲟⲩ ب قبل هذه الأيام . قبل الأوان [أع ٥ : ٣٦]

• ϩⲉⲛ ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ب ,ϩⲓⲙ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ص في يوم *in day* [مز ١٩ : ١ – مت ١٠ : ١٥ – رو ٢ : ٥]

• ⲙⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲉϫⲱⲣⲉ ب نهاراً وليلاً [إر ١٤ : ١٧ – رؤ ٧ : ١٥]

• ⲙⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ,ϩⲉⲛ ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ب في نفس اليوم *on the same day* [أم ١٢ : ١٦]

• ϫⲓⲛ ϩⲟⲟⲩ ⲉϩⲟⲟⲩ ص من يوم إلى يوم

• (ⲉ)ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ب ϩⲟⲟⲩ ϩⲟⲟⲩ ص يومياً . كل يوم [مت ٦ : ٣٤]

– في التاريخ :

• ⲡⲓⲙⲁϩⲟⲟⲩ ⲉ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ب في اليوم الخامس [حز ١ : ١]

• ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉⲣϥⲟⲉⲓ ب ,ⲡⲉϩⲟⲟ ⲙⲡⲣⲡ– ⲙⲉⲉⲩⲉ ص يوم تذكار

• ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲙⲙⲓⲥⲓ ب ,ⲡⲉϩⲟⲟⲩⲙⲓⲥⲉ ص يوم ميلاد *birthday*

• ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲛϣⲁⲓ ب يوم عيد *feast day*

– وتُحذف ⲉϩⲟⲟⲩ في الجملة أحياناً :

• ⲡⲉⲥϣⲟⲙⲧ ب يومها الثالث *her third day*

• ⲡⲉϥϥⲧⲟⲩ ب يومه الرابع *his fourth day* [يو ١١ : ٣٩]

• ⲡⲉⲛⲥⲛⲁⲩ ب اليوم الثاني لنا *our second day* [أع ٢٨ : ١٣]

• ⲉⲣ ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ب,ⲣ̄ ϩⲟⲟⲩ ص أمضى اليوم . قَضَى اليوم *spend day* [مز ٣٧ : ٦ – أع ٢٠ : ١٦]

–ⲁϥⲉⲣ ⲡⲓⲓ̈ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ⲁⲧⲃⲛⲉ ⲟⲩⲱⲙ ب أمضى الأربعين بدون أكل

• ⲣ ϩⲁϩ ⲛϩⲟⲟⲩ ص أطالَ الأيام [تث ٣٠ : ١٨]

• ϩⲟⲟⲩ,ⲙⲫⲟⲟⲩ ب ,ⲡⲟⲟⲩ,ⲙⲡⲟⲟⲩⲧⲟⲩ ص اليوم . (النهارده) [مز ٢ : ٥–خر ١٦ : ٢٥–مت ٦ : ١١–عب ٣ : ١٣] *today*

–ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲟⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲉⲡⲁⲥⲭⲁ ص لأن اليومَ الفصح

–ⲙⲡⲁⲧⲉ ϩⲟⲟⲩ ⲱⲱⲛⲓ ب قبل أن يكون اليوم

–ϫⲛⲁⲱⲟⲛⲧ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲫⲟⲟⲩ ب ستستضيفني اليوم

• ⲱⲁ ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉϥϩⲟⲟⲩ ب ,ⲱⲁ ⲡⲟⲟⲩ ص حتى اليوم [إر ٣ : ٢٥ – مت ١١ : ٢٣ – ٢كو ٣ : ١٥]

• ϩⲁϫⲉⲛ ϥϩⲟⲟⲩ ص ب ,ⲉⲁⲁⲏ ⲙⲡⲟⲟⲩ قبل اليوم

–ϯⲥⲟⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲁⲁⲏ ⲙⲡⲟⲟⲩ ص عرفه قبل اليوم

• ⲓⲥϫⲉⲛ ϥϩⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ϫⲓⲛ ⲡⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص من الآن فصاعداً

• ⲣ ⲡⲟⲟⲩ ص كَرْسُ اليوم

–ϫⲛⲁⲣ̄ ⲡⲟⲟⲩ ⲉⲣⲟⲓ ص ستكرِّس اليوم لي *will devote today to me*

• ϥϩⲟⲟⲩ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ب ,ⲡⲟⲟⲩ ⲛϩⲟⲟⲩ ص اليوم *this day*

• ⲱⲁ ⲡⲟⲟⲩ ⲛϩⲟⲟⲩ ص إلى هذا اليوم

• ⲱⲁ ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉϥϩⲟⲟⲩ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ب ,ⲱⲁ ϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲟⲟⲩ ⲛϩⲟⲟⲩ ص حتى هذا اليوم . إلى يومنا هذ [حز ٢٠ : ٢٩]

• ϩⲉⲛ ⲡⲁⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉ ϥϩⲟⲟⲩ ب في هذا اليوم [أع ٢٠ : ٢٦]

• ϩⲉⲛ ϥϩⲟⲟⲩ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ب ,ϩⲓⲙ ⲡⲟⲟⲩ ⲛϩⲟⲟⲩ ص اليوم [يش ٣ : ٧]

• ⲓⲥϫⲉⲛ ϥϩⲟⲟⲩ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ب ,ϫⲓⲛ ⲙⲡⲟⲟⲩ ⲛϩⲟⲟⲩ ص من اليوم . منذ اليوم [حز ٢٤ : ٢]

أكثر من . أفضل من ب ⲉϩⲟⲩⲧⲉ

[مز ١٨ : ١١ ، ١٣٤ : ٥–مت ١٠ : ١٥–١كو ١ : ٢٥–اف ٣ : ٢٠]

–ⲧⲉⲧⲉⲛⲁⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲧⲉ ⲟⲩⲁⲏϣ ب أنتم فاسدون أكثر من كثيرين

–ⲁ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲓ ⲁⲩⲱⲁⲓ ⲉϩⲟⲩⲧⲉ Ⲥⲟⲇⲟⲙⲁ ب زادت خطاياهم أكثر من سادوم

أكثر من ب ⲉϩⲟⲩⲧⲉ ⲉ–,ⲉϩⲟⲩⲧⲉⲣⲟ//

[مز ٣٧ : ١٨ ، ٦٤ : ٤ – مت ٣ : ١١]

–ϯⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲉϩⲟⲩⲧⲉⲣⲟⲕ ب مكرَّم عندكَ

–ⲛⲁⲛⲉⲕ ⲉϩⲟⲩⲧⲉⲣⲟⲓ ب أنتَ خير مني

• ⲉϩⲟⲩⲧⲉ (+ فعل) أفضل من أن [مز ٢٩ : ١١٧،١٩ : ٨–١كو ٧ : ٩]

–ⲛⲁⲛⲉϥ ⲉⲙⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲧⲉ ⲉⲱⲛϩ أن أموت أفضل من أن أحياب

–ⲁϥⲥⲱⲧⲡ ⲛⲁϥ ⲉⲑⲣⲉϥϣⲱⲡⲓ ⲛⲟⲩⲧⲥⲕⲉⲡⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲉϩⲟⲩⲧⲉ ⲉⲑⲣⲉϥϣⲱⲡⲓ ⲛⲟⲩⲧⲥⲕⲉⲡⲟⲥ ⲛⲥⲱⲧⲡ ب اختار أن يكون اناءً للشيطان أفضل من أن يكون اناءً مختاراً

–ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛⲧⲁϫⲁⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲁⲧⲁⲕⲟ ⲙⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ب أن أكف (عن القتال) خير من أن أهلك الشعب

لَمَّا . حينما ب ⲉϩⲟⲩⲧⲉ [إش ٣٠ : ١٩ – دا ٥ : ٢٠]

–ⲉⲛⲉⲣⲙⲉⲗⲉⲧⲁⲛ ⲉϩⲟ ⲣⲉϥⲧⲁⲛϭⲟ ب نرتل حينما تتناول الجسد المحيي

١ . إلى فوق *upward* ص (= ⲉϩⲣⲁⲓ ب) [راجع ⲉϩⲣⲁⲓ /]

٢ . إلى أسفل *downward* (= ⲉϭⲣⲏ ب) [راجع ⲉϩⲣⲁⲓ //]

١ . تِجاه . مُقابِل . في مُواجَهَة *toward face of* ص ⲉϩⲣⲉⲛ– ب ,ⲉϩⲣⲛ̄

[عد ٢٠ : ٦ – مر ٣ : ٢٤ – مت ١٢ : ٢٥ – إش ٩ : ٣]

–ϯⲫⲓ ⲉϩⲣⲉⲛ ب قَبَّلَ [تك ٣١ : ٥٥]

• ⲙⲁⲱⲟⲁⲙ ⲉϩⲣⲉⲛ ب أغلق على . سيَّجَ على [مز ٣٤ : ٣ ، ٦٧ : ٢٩ – رو ١١ : ٣٢]

–ⲁϥⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲣⲉⲛ ⲡⲓⲱⲏⲥⲉⲙⲱⲛ ب صرخ قبالة الوالي

• ϯⲥⲁϫⲟⲗ ⲉϩⲣⲉⲛ ب كَمَّمَ [١كو ٩ : ٩]

– تتصرف مع الضمائر :

• ⲉϩⲣⲁ// ب ,ⲉϩⲣⲁ// ص

• ⲉϩⲣⲁⲓ,ⲉϩⲣⲁⲕ,ⲉϩⲣⲁϥ,ⲉϩⲣⲁⲥ,ⲉϩⲣⲁⲛ ب.ص, ⲉϩⲣⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ب, ⲉϩⲣⲛ̄ ⲧⲏⲧⲧⲛ ص, ⲉϩⲣⲁⲩ ب ص

[إش ٩ : ٣ – مت ١٢ : ٢٥ – مر ٣ : ٢٤ ، ١٥ : ٢٤ – لو ١٢ : ١٥]

٢ . فيما بين *among*

–ⲁⲩⲥⲱⲣ ⲙⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲣⲁⲩ ب وزَّعوا حسدي بينهم

أمام . ص ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲛ̄ **قِبالة . في مواجهة** [تث ١١ : ٢٥]

• ⲥⲟⲩⲥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ب حدَّقَ في . شخَصَ إلى [أع ٦ : ١٥]

–ⲁϥϣⲱⲁⲙ ⲙⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϩ ⲟⲩⲱϣ ⲉⲑⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ب سدَّ الطريق أمام الذين يريدون أن يتوبوا

• 1 eşpH'ı ebôñ eşpem'ı eôvrm eşpem ← -nemetakxotot eôvrm eşpem, ← -mezaq eôvrm eşpem, ← -zotşpt eôvrm eşpem, ← -nemetakxotot eôvrm eşpem ← -ñtn ş'ı ← -ñtn ş'ı ← -ñtn ş'ı

-ⲛⲓⲑⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲁⲧⲥⲱⲟⲩⲥ ⲉⲛ
الهراطقة اجتمعوا على الكنيسة الجامعة ص ⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ

٤. على (في الدَّين) ب
-ⲟⲩⲟⲛⲧⲏⲓ ⲉϧⲱⲟⲩ ⲛ̄ⲧ ⲛⲥⲁⲑⲉⲣⲓ ب ل عليه ٤٠٠ دينار

٥. إلى . نحو *to*
-ⲁⲫⲓ ⲉϧⲱⲛ ب أتى نحونا
-ⲉⲧⲣⲁϯ ⲙ̄ⲡⲁⲟⲩⲟⲓ ⲉϧⲱⲥ ص أن أتقدم إليها
-ⲁⲫⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϧⲛ̄ ⲡⲣⲟ ص أتى إلى (أو على) الباب
-ϯⲱⲣⲕ ⲉϧⲱⲧⲛ̄ ⲭⲉ .. ص أقسم لكم ..
-ⲉⲕⲡⲏⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲕⲛⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϧⲱⲟⲩ ص أنتَ داخل خارج

٦. في مُقابِل . بالإضافة إلى . (في عمليات الجمع)
in addition to
-ⲟⲩⲱⲱⲛⲓ ⲉϧⲉⲛ ⲧⲟⲧⲙⲉⲧⲉϩⲕⲓ ب مرض بالإضافة إلى فقرهم
-ⲁⲩϯ ⲟⲩⲱⲓ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲉϧⲱⲟⲩ ب أعطى وزنة من الذهب مقابلها
-ⲉⲩⲟⲩⲉⲃ ϫⲱⲛⲧ ⲉϧⲉⲛ ϫⲱⲛⲧ ب يضيف غضباً على غضب
-ⲓⲙⲁⲧⲉ ⲫⲁⲩ ⲛ̄ⲉⲃⲟⲟⲩ ϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ
ⲭⲓⲣⲟⲧⲟⲛⲓⲁ ص مرض أيام كثيرة على رسامته
-ⲉϧⲛ̄ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص بالإضافة إلى ذلك جميعه
• ⲉⲃⲟⲗ ⲉϧⲉⲛ ص.ب *out, upon* على
-ⲥⲉⲛⲁϫⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ. ⲉϧⲱⲟⲩ ب سيغلقون علينا لأبواب
• ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ⲉϧⲛ̄ ص في حضرة
• ϧⲱⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ⲉϧⲱⲟⲩ ص دخل في حضرته
-ⲓⲙⲛⲉⲥⲉⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ⲉϧⲱⲓ ص تدخل عليَّ بشيء . (ما حيتليش حاجة)
• ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲉⲛ ب على
[راجع ب ⲉϩⲣⲏⲓ]

ⲉϧⲏⲟⲩ . مَراكِب (ɴ) ص ⲉϧⲏⲩ, ب ⲉϧⲏⲟⲩ سُفُن
[لك ٤٩ : ١٣ - مز ٤٧ : ٥ - يو ٦ : ٢٣ - رؤ ٨ : ٩]
[راجع مفردها ص.ب ⲭⲟⲓ]

ⲉϧⲱ *I.*, ⲉϧⲟⲩ, ⲁϧⲱ ب (ⲧ) أفعى *viper*

ⲉϧⲱ *II.* ص.ب على (مع الضمائر)
[راجع ⲉϧⲉⲛ]

ⲉϧⲱ, ⲁϧⲱ ص (ⲧ) (=ⲉⲃⲟⲩ, ⲉⲩⲟⲩ ب) كَمّاشة . مِلْقاط . (بِنْسَة) *tongs, pincers*

ⲉϧⲱⲣⲉ ب, ⲅⲱⲣⲉ ص (ⲡ) لَيْل . لَيْلَة *night*
[لك ١٩ : ٣٢ - اى ٤ : ١٣ - إر ٢٩ : ٩]
• ⲉⲣ ⲡⲓⲉϧⲱⲣⲉ ب أمضى الليل *spend night*
-ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲉϧⲱⲣⲉ ⲛⲩⲱⲣⲱⲓⲥ ب ساهرين الليل
• ⲙⲡⲓⲉϧⲱⲣⲉ, ⲛϧⲱⲣⲉ ب ليلاً [١تس ٢ : ٩]
(adv.) by night
-ⲁϥⲟⲗⲧ ⲛϧⲱⲣⲉ ب حملني ليلاً
• ⲣⲉⲱⲃ ⲛ̄ⲅⲱⲣⲉ ص يشتغل ليلاً

ⲉⲃⲟⲩ, ⲉⲩⲟⲩ ب, ⲉϧⲱ, ⲁϧⲱ ص (ⲧ)
كَمّاشة . مِلْقاط . (بِنْسَة) [إش ٦ : ٦ - عد ٤ : ٩] *tongs, pincers*
-ⲟⲩⲉⲃⲟⲩ ⲛⲉϥⲟϧⲱⲟⲩⲗ ب كَمّاشة لحلع الأسنان

تَحَمَّلَ ب ⲉϩⲣⲏⲓ ⲥⲁ
• ⲉϩⲣⲏⲓ ب على [١ صم ٥ : ٥]
-ⲁⲧⲉⲟⲩⲱⲧ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲥⲓⲱⲧⲕ ب تطلعوا إليه
-ⲛⲛⲟⲉⲓⲧ ⲉⲧⲉⲧⲛⲛⲏⲩ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲥⲓⲱⲟⲩ ص الطرق التي جئتم خلالها

• ⲥⲁ.ⲇⲉⲛ ب من [دا ٧ : ٣] *up frpm*
-ⲟⲁⲉⲱⲉⲕ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲃⲁⲱⲙⲟⲥ ب دعاه من على السلا
• ⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص صعد من الجحيم
• ⲅⲓⲭⲉⲛ.ⲅ ب تألَّمَ لأجل (على) [دا ٩ : ١٩]
-ⲁⲩⲧⲉⲙⲙⲟⲕ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲟⲩⲅⲗⲟⲥ ب أحلسَه على السرير
-ⲁⲕⲫⲉⲛⲥⲓⲥⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ص تألَّم لأجل اسمك

• ⲩⲁ.ⲍ ص (تعبر عن الصعود والهبوط)
-ⲁⲙⲟⲩ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲩⲁⲣⲟⲛ ص اصعدْ إلينا

ⲉϧⲉⲛ-, ⲉϧⲱ// ب, ⲉϧⲛ̄-, ⲉϧⲱ// ص

١. على . فوق *upon. over*
إلك ٢ : ٢١-اى ٣ : ٥-اى ١٣ : ١١-مز ٧ : ١٨-مز ٥٦ : ٢-أم٢ . ١٤-
مت ٢٣ : ٣٦ - مر ٣ : ١٠ -مر ١٥ : ٣٦-لو ١٩ : ١٧-عب ١١ : ٢١ ,
-ⲁϥⲧⲱⲃⲥ ⲉϧⲉⲛ ⲟⲧⲛⲉⲉ ب صلّى على زيت
-ⲁⲥⲕⲟⲧⲥ ⲉϧⲛ̄ ⲛⲉⲣⲡⲉ ص رجعت إلى الهيكل
• ⲛⲧⲟⲛ ⲉϧⲛ̄ ⲛⲉⲧⲱⲩⲁϫⲉ ص اطمأنَّ (أو استراح) لكلامهم
• ⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲏⲧ ⲉϧⲛ̄ ⲧϧⲉⲛⲉⲡⲱⲣ ص نزل من على السطح
• ⲁⲙⲁⲣⲧⲉ ⲉϧⲛ̄ ⲫⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛⲉⲟⲟⲩ ص استحوذ على اجتاح عظيمة
• ⲛⲁϥϯⲙⲁϯ ⲉϧⲉⲛ ... ب كان مسروراً بو [لك ١٩ : ٣٤]
-ⲟⲩⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉϧⲉⲛ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗⲁⲧⲭ ب قِفْ على رجليكَ
- تتصرف مع الضمائر :
• ⲉϧⲱⲓ,ⲉϧⲱⲕ,ⲉϧⲱ,ⲉϧⲱϥ,ⲉϧⲱⲥ,ⲉϧⲱⲛ ص.ب
• ⲉϧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ب,ⲉϧⲱⲧⲛ̄ ص,ⲉϧⲱⲟⲩ ص.ب
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲛⲟⲩⲉ ⲉϧⲱϥ ص بلاحظه الجميع
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲁⲉⲙⲱⲛ ⲉϧⲱⲓ ب علىَّ شيطان

٢. على . عن . بسبب . لأجل . لصالح . على ذلك
for, on account of
[أم ٨ : ٣١ - حز ٤٣ : ١٩ - يون ٤ : ٢ - ١كو ١٥ : ٢٩]
-ⲥⲁϫⲓ ⲉϧⲱⲓ ⲛⲁⲫⲣⲉⲛ ⲛⲁⲓⲟϯ ب تكلم عني أمام والدىَّ
-ⲡⲁⲙⲟⲩ ⲉϧⲉⲛ ⲏⲱⲙⲓ ⲙⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب موتي عن (لأجل) حياة العالَم
• ⲉϧⲉⲛ ⲡⲟⲩⲟⲧⲱⲩ ب حسب رغبتهم (على مزاجهم) *as they will*
-ⲁϥⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲉϧⲛ̄ ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ص صار شهيداً على اسمه
-ⲁⲩⲣⲟⲟⲧⲉ ⲉϧⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص حافوا على بعضهم البعض
-ⲁⲩϯⲥⲉⲙⲕⲟⲩ ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲏ ⲉϧⲛ̄ ⲟⲩ ⲛ̄ⲥⲱⲃ ص عُذِّبَ لأجل (بسبب) أو على أي عمل

٣. ضد . على (بمعنى ضد) *against*
[إش ٥ : ٢٥ - لا ١٧ : ١٠ - ت ٢١ : ١٠]
-ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉϧⲱⲛ ب قاموا علينا (ضدنا)
-ⲁⲩⲕⲓⲛ ⲉϧⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص هاجموا على بعضهم البعض
-ⲉⲓⲟⲩⲉⲙ ⲁⲛⲁⲗⲱⲙⲁ ⲉϧⲱⲧⲉⲛ ب أتعيَّش على حسابكم . (آكل مرونتي على حسابكم)

ϛ

وبعد ستة أيام أخذ يسوع بطرس ويعقوب ويوحنا [مر ٩ : ١]
-ⲙⲁⲧϫⲏ ⲇⲉ ⲛⲓⲙⲁⲩ ⲡⲉ ⲛⲧⲉ ϩ ⲛⲉϩⲁⲣⲓⲁ
وكان هناك ستة أحجار من الحجر [يو ٢ : ٦] ب ⲛϣⲛⲓ
السادس *sixth* • ⲙⲁⲉϛ̄ ب (π)
-ⲁⲃⲃⲁ Κⲩⲣⲓⲗⲗⲟⲥ ⲡⲓⲙⲁⲉϛ̄ ب أنبا كيرلس السادس
سُدس *(1/6)* • ⲣⲉ ϛ̄ ب

– " سو " الحرف السادس من الأبجدية القبطية . ϛ̄
– ولا يدخل في تركيب الكلمات وإنما يستعمل فقط للدلالة على رقم ستة بوضع شرطة فوقه :
٦ = ستة *6 = six* ص.ب • ϛ̄ = ⲥⲟⲟⲩ
-ⲟⲩⲟⲉ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ϛ̄ ϩⲉⲉⲟⲟⲩ ⲁⲫⲃⲓ ⲛⲧⲉ ⲓⲏⲥ
ب ⲛⲓⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙⲉⲙ ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ ⲙⲉⲙ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ

سحلية	ⲍⲉⲛⲍⲉⲛ (ⲧ)ى
غيرة . حسد	ⲍⲏⲗⲟⲥ (ⲡ) ى
حواء (ام كل حى)	ⲍⲱⲏ ى
منطقة . حزام . زنار	ⲍⲱⲛⲏ (ⲧ) ى
حيوان	ⲍⲱⲟⲛ (ⲡ) ى
الأربعة حيوانات غير المتجسدين	ب ⲛⲍⲱⲟⲛ ⲛⲁⲥⲱⲙⲁⲧⲟⲥ -ⲡⲓⲁ

[راجع ملحق الكلمات اليونانية]

Z

Z زيتا . الحرف السابع من الأبجدية القبطية .

– وينطق مثل حرف " ز " العربية ومثل حرف Z في اللاتينية .

– ويوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم سبعة :

ⲍ = سبعة *seven* = 7 ص ⲥⲁⲃⲓⲇ، ب ⲯⲁⲯⲇ = ⲍ٠

– ولا يدخل إلا في الكلمات اليونانية . ولكنه استعمل بدلاً من حرف C في كلمة :

مدرسة (π) ب ϩⲚⲤⲀϨⲂ

– ولا توجد كلمات قبطية تبدأ بهذا الحرف .

H

قِرْد (= ⲉⲙ ب) ⲏⲙ ص (π)

مَعدود . مَحسوب . مُحْصَى ⲏⲡ ب.ص (ⲉⲕ)
[لو ١٢ : ٧ - أى ٣٩ : ٢٧]

منسوب لِ . مخصّص لِ . متعلق بِ ⲏⲡ ⲉ- ب.ص •
-ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲓⲉ ⲛⲥⲉⲏⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲁⲛ ب ما
يُحسَب أو ما لا يُحسَب
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲡ]

عدد *number* (ⲧ) ص ⲏⲡⲉ, ب ⲏⲡⲓ
[لك ٤١ : ٤٩ - مز ٣٨ : ٤ - مت ١٥:٣٣-رؤ ٥ : ١١-يش ٣٤ : ١٦]
-ⲕⲟⲩⲍⲓ ⲛⲏⲡⲓ ب عدد قليل . نفر قليل
[مز ١٦ : ١٢ - إش ٤١ : ١٤ - ث ٢٨ : ٦٢]
-ⲧⲟⲩⲏⲡⲓ ⲁⲥⲓⲣⲓ ⲏⲣⲡⲉ ب عددهم بلغ ١٨٥
-ⲛⲁⲁⲩⲟⲛ ⲏⲡⲓ ⲧⲟⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب لا عدد لها . لا حصر لها
• ⲁⲧⲏⲡⲓ ب ,ⲁⲧⲏⲡⲉ ص *numberless* لا يُعَدّ (كثير)
-ⲫⲉⲛⲁⲧⲏⲡⲉ ⲛⲉ ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲁⲁⲩ ⲛⲭⲁⲍⲉ الذين ص
حملهم أعداء لا يُحصون
• ⲍⲓⲏⲡⲓ ب ,ⲍⲓⲏⲡⲉ ص *to count* عَدّ . حَسَبَ . أحصَى . حَصَرَ
[لك ٤١ : ٤٩ - أم ٨ : ٢١ - مز ١٣٨ : ١٦ - رؤ ٧ : ٩]
-ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲍⲓⲏⲡⲓ ⲛⲛⲱⲟⲩ ⲛⲧⲱⲧⲉⲛ ب المعدودون
منكم [عد ١٤ : ٢٩]
-ⲉⲧⲉⲃⲓⲏⲡⲓ ⲛⲛⲟⲩ ب يُعَدُّ [لو ٢٢ : ١٩]
-ⲥⲉⲱⲃⲓⲏⲡⲓ ⲛⲛⲟⲩ ⲁⲛ ب لا يمكن احصاؤه [هو ١ : ١٠]
-ⲛⲧⲉⲣⲉ Ⲫⲁⲣⲁⲱ ⲭⲓⲏⲡⲉ ⲛⲛⲱⲛⲣⲉ ⲛⲓⲡⲓⲥⲁ ب
لما أحصى فرعون بني اسرائيل
• ⲁⲧⲃⲓⲏⲡⲓ ب *countless* غير مُحصَى
• ⲣⲉⲕⲃⲓⲏⲡⲓ ب ,ⲣⲉⲕⲭⲓⲏⲡⲉ ص عَدّاد . حاسِب .
مُحاسِب . مُدَبِّر *accountant*

قُبّة ⲏⲡⲓ ب (ⲧ)
• ⲧⲏⲡⲓ ⲛⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ب قبة السموات

عدد *number* (ⲧ) ص ⲉⲡⲥ, ب.ص ⲏⲡⲥ
-ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲏⲡⲥ ⲛⲱⲟ ب تُعَد بالألوف
-ⲛⲧⲥⲱⲟⲩⲧⲛ ⲁⲛ ⲛⲧⲉⲧⲏⲡⲥ ص لا أعرف عددها
-ⲉⲓⲥ ⲟⲩⲉⲡⲥ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ص ها عدد من السنين

سمّان (طائر) ⲏⲣⲓ ب (π)

خمر . نبيذ *wine* ⲏⲣⲡ ب.ص (π)
[لك ٩ : ٢١ - مز ٥٩ : ٢ - أم ٣ : ١٠ - إش ٥ : ١١ - رؤ ١٩ : ١٥]
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩⲓⲧⲟⲛ ⲛⲁⲧⲧ ⲏⲣⲡ ⲛⲁⲩ ⲡⲉ ب لأجل
الشفاء كانوا يعطونه خمرا
-ⲛⲧⲁⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲱⲟⲡⲥ ⲉⲣⲟⲕ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲏⲣⲡ ⲉⲫⲟⲱ ب
لأصنع لكَ وليمة بخمر كثير
-ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲏⲛⲣⲡ ب المتلذذون بالخمر
-ⲉⲧⲣⲉⲕⲭⲱⲗⲉ ⲡⲏⲣⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲕⲟ ⲛⲛⲉⲓⲣⲱⲙⲉ ص
لتصب خمرا وتعطى هؤلاء الناس
-ⲁⲧⲃⲱⲣⲡ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲗⲁⲕⲟⲛ ⲏⲛⲣⲡ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲧⲭⲉⲙⲟⲩ
كُشِفَ (أو رُفِعَ) غطاء آنية الخمر ب ⲭⲉ ⲛⲁⲛⲉⲩ

H

-إيتا أو إيضا أو هيدة .
- الحرف الثامن من الأبجدية القبطية .
- ينطق به حالياً كالياء المكسورة في العربية . بينما يرى البعض أنه قديماً كان ينطق به كالألف المقصورة في بعض الكلمات مثل :
شهات ب ⲧⲁⲓⲉⲏ- ب ⲯⲉⲉⲏ-
-ويوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم ثمانية :
٨ = ثمانية ص ⲏⲟⲩⲱⲛⲧ, ب ⲙⲛⲧⲱⲛⲧ = Ḧ •
8 = eight

١ . بيت . منزل . دار . مسكن *house* (π) ص.ب ⲏⲓ
[ث ٥ : ٦ - إش ٣١ : ٢ - مز ٤٨ : ١٤ - يو ٢ : ١٦ - إر ٣٩ : ٢]
-ⲛⲏⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲯⲧⲉⲕⲟ ب دار السجن [لو ٤٤ : ٢١]
٢ . أهل البيت . أسرة
[لك ٧ : ١ - عد ١ : ٤ - يو ٤ : ٥٣ - مز ١١٤ : ٦]
-ⲉⲕⲉⲁⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲓⲁ ⲡⲉⲫⲏⲓ ⲧⲏⲣⲩ ب تباركه وكل أهل بيته
١ - بيوت . مساكن (n) ص.ب ⲏⲟⲩ •
[عد ٢٤ : ٥ - ث ٥ : ٣٠ - أى ٤ : ١٩ - أم ١ : ١٣ - حز ١٦ : ٤١]
٢ - بيوت بمعنى : عشائر . أُسَر
[خر ٦ : ١٤ - عد ٢٦ : ٢]
أهل بيتي . أسرتي ب ⲛⲁ ⲡⲁⲏⲓ •
-ⲛⲧⲁⲭⲉⲙⲡⲱⲓⲛⲓ ⲛⲛⲁ ⲡⲁⲏⲓ (=ⲛⲏⲉⲧⲃⲉⲛ ⲡⲁⲏⲓ)
كي أفتقد أسرتي (أهل بيتي) ب
من أهل البيت . ص ⲣⲁⲓⲛⲏⲓ, ب ⲣⲉⲓⲛⲏⲓ,ⲣⲉⲓⲃⲉⲛⲏⲓ •
عضو في المنزل . قريب *kinsman*
[لا ١٨ : ١٧ - عد ٩ : ١٤ - إش ٣١ : ٩ -
إر ٣ : ٤ - ١٤ : ٦ - ١٠ : ٢٥ - مت ١٠ : ٣٥ - أف ٢ : ١٩]
-ⲟⲩⲁⲉ ⲯⲉⲙⲙⲟ ⲟⲩⲁⲉ ⲣⲉⲓⲛⲏⲓ ب لا غريب ولا قريب
-ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲁⲩⲫⲱⲟⲩⲧ ⲛⲛⲓⲙⲓⲱⲧ ⲛⲯⲓⲣ
ⲣⲉⲓⲛⲏⲓ ب أبونا جَمْعَ الأبناء الكبار وأهل البيت
-ⲁⲩⲧⲱⲯ ⲛⲉⲉⲙⲣⲁⲓⲛⲏⲓ ⲙⲙⲏ ⲉⲉⲛⲓⲙⲙⲉⲉⲥⲛⲁⲩ ص
عيّن أهل البيت وذوى القرابة الثانية
قرابة [لا ٢٠ : ١٩] (ⲧ) ب ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲃⲉⲛⲏⲓ •
صار قريباً ص ⲣⲣⲉⲙⲏⲓ •
قريب ص ⲟ ⲛⲣⲉⲙⲏⲓ •
مولود أو ربيب البيت ص ⲙⲉⲥⲃⲉⲛⲏⲓ, ب ⲙⲉⲥⲉⲃⲏⲓ •
born in the house [لك ١٥ : ٢ - إر ٢ : ١٤]
-ⲧⲏⲡⲉ ⲛⲛⲉⲫⲙⲉⲥⲉⲃⲏⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲁⲥⲣ̄ ⲯⲱ عدد ص
أرباب بيت كان ألفا

زوج [لا ٥ : ١١] *pair, couple* (π) ص.ب ⲏⲓ
-ⲡⲓⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲁⲫⲉⲛ ⲟⲩⲏⲓ ⲛⲱⲓⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲫⲭⲁϥ
أحضر الملاك خبزتين ووضعهما ب ⲉⲃⲏⲓ
زوج حمام ب ⲟⲩⲏⲓ ⲙⲃⲣⲟⲙⲡⲓ •

إيل (كلمة عبرية معناها : ١) عبرى *I.* ⲏⲗ

مَحْمول ص (ⲉⲕ) *II.* ⲏⲗ
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲗⲓ]

٢ ـ صنع خمراً ز يو ٤ : ٤٦ ؛ *make wine*

Ησαηας إشعياء

Ησαγ عيسو

ΗΤΟϹ ى (π) (نوع عملة)

-ΝΤΑϮ ΝΟΥΚΟΥΧΙ ΝΗΤΟϹ ΕΒΟΥΝ ΕΡΟϥ ب لأقدّم له قليلاً من النقود

ΗΧΙ *I.* ب ,ΝΒΕ ص (π) كرّات (نوع خضار) *leek*

| عد ١١ : ٥ |

-ϵϥΟΥϵϢ ϵΑϵ ΝΝΒϵ ص يأكل كرّات كثير

• ϢΟΟΥ ΝΝΒϵ ص ماء الكرّات

• ΝΒϵ ϵϥΨΟΟΥϵ ص كرّات مُجفّف

• ϹΑΝΗΧΙ ب (π) بائع الكرّات *leek-seller*

ΗΧΙ *II.* ب ,ΝΒΕ ص (π) حجر الجزع . زمرُّد

• ΑΟΥΑΝ ΝΗΧΙ ب ,ΑΥΑΝ ΝΝΒϵ ص لون زمردى

| تك ٢ : ١٢ | *leek-colour*

-ΟΥΠΡΟΦΤΡΑ ΝΑΟΥΑΝ ΝΗΧΙ ب تُرفير ذو لون زمردى

-ⲛⲉⲥ ⲛ̀ⲏⲣⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟ ص اطردى الخمر عنك
[١صم ١ : ١٤]
-ⲉⲓⲥ ⲛⲉⲕⲉⲟ ⲧ̀ⲣⲉϣⲣⲱϣ ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉⲕⲛⲉⲥ ⲛ̀ⲏⲣⲡ ص
هاوجهكَ أحمر قبل أن تفيق من الخمر
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲛⲉⲥ ⲡⲉⲧⲏⲣⲡ ⲛ ⲛⲉⲧⲙ̀ⲡⲟⲩⲧⲉ ⲣⲱ ص
الذين سكبوا خمرهم أو الذين يسكروا أيضا
• ⲏⲣⲡ ⲁⲥ ص خمر عتيق
• ⲏⲣⲡ ⲉϥⲥⲱⲧⲡ ص.ب خمر جيدة . خمر منقاة
• ⲏⲣⲡ ⲉⲧⲉⲟⲗⲃ ص خمر حلو . نبيذ حلو
• ⲏⲣⲡ ⲛ̀ⲉⲉⲙⲉ ب نبيذ فاسد . خمر فاسد (جمضي)
• ⲏⲣⲡ ⲉⲧⲗⲟⲙⲥ ص نبيذ فاسد . خمر فاسد
• ⲁⲡⲟⲧ,ⲗⲁⲕⲟⲛ,ϣⲟϣⲟⲩ ص أوعية الخمر
• ⲥⲁⲧⲏⲣⲡ,ⲣⲉϥⲥⲉⲏⲣⲡ ص.ب مكثر . شرّب خمر
wine-drinker
[أم ٢٣ : ٢٠ - مت ١١ : ١٩]
• ⲥⲁⲛⲏⲣⲡ ص.ب *wine-dealer* بائع الخمر (خمورجي)
• ⲙⲁⲛⲥⲉⲏⲣⲡ ب خمّارة . حانة
• ⲉⲣⲏⲣⲡ ب ,ⲣⲏⲣⲡ ص *become wine* ١ ـ تخمّر

ⲑ

- ثيتا أو تيتا . الحرف التاسع من الأبجدية القبطية . ⲑ
- كان يُنطق به كالثاء أو كالطاء في العربية ، والآن يُنطق به :
  ١ ـ كالثاء إذا جاء قبله c أو ⲯ مثل :
  رائحة ⲉϩⲟⲓ أو حارة . ⲥⲯⲟⲉⲥ-
  ٢ ـ وكالتاء فيما عدا ذلك .
- في اللهجة البحيرية يُستعمل بدلاً من الحرف ϩ أمام الحروف :
  ⲣ ، ⲟⲩ ، ⲙ ، ⲛ ، ⲗ ، ⲓ ، ⲃ مثل :
  -ⲑⲗⲱⲓϫⲓ ، ⲑⲙⲁⲩ ، ⲑⲓⲥⲓ ، ⲣⲟⲟⲃⲉϥ . ⲥⲟⲟⲙⲉϥ
- نادر الاستعمال في اللهجة الصعيدية ويُستبدل بالحرف ⲧ مثل :
  ص ⲑⲱⲃ = ⲧⲱⲃ ب ، ص ⲑⲁϥ = ⲧⲁϥ ب -
  ص ⲑⲱⲗϫⲉⲙ = ب ⲟⲩⲱⲗϫⲉⲙ ، ص ⲑⲁⲗ = ⲧⲁⲗ ب -
- في اللهجة الصعيدية يُستعمل أحيانا بدلاً من حرفي ϫⲉ في البحيرية :
  غذَب ب = ⲑϫⲉⲙⲕⲟ ص -
  شر ب = ⲉⲧϫⲱⲟⲩ ص -
- ويوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم تسعة :
  ٩ = تسعة *nine* = ϥ ص.ب ⲯⲓⲧ = ⲑ .

أداة التعريف للمفرد المؤنث للكلمات المبدوءة بأحد الحروف : ب -ⲑ
ⲣ ، ⲟⲩ ، ⲙ ، ⲛ ، ⲗ ، ⲓ ، ⲃ مثل :
السيدة ب ⲑⲛⲏⲃ- الأم ب ⲑⲙⲁⲩ-
المدينة ب ⲑⲃⲁⲕⲓ- بابل ب ⲑⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ-

ضمير الملكية للمؤنث بمعنى : ص // ⲧⲁ ، ⲧⲱ ، ب // ⲑⲁ- ، ⲑⲱ-
١ . لِـ . تخص
العظمة (خاصة بـ) ب ⲑⲉ ⲧⲫ ⲑⲁ ⲧⲙⲉⲧⲛⲓϣⲧ-
لمن هذه البنت ؟ ب ⲧⲁⲓϣⲉⲣⲓ ⲛⲓⲙ ⲑⲁ-
- تتصرف مع الضمائر :
• ⲑⲱⲓ ، ⲑⲱⲕ ، ⲑⲱ ، ⲑⲱϥ ، ⲑⲱⲥ ، ⲑⲱⲛ ، ⲑⲱⲧⲉⲛ ، ⲑⲱⲟⲩ . ب

٢ . تحل محل الاسم لعدم التكرار :
أمي وأم هذا الرجل ب ⲧⲁⲙⲁⲩ ⲛⲉⲙ ⲑⲁ ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ-

خميرة ص (π) ⲑⲁⲃ (= ⲯⲉⲙⲙⲏ ب)
خميرة العجين ص ⲛⲉⲑⲁⲃ ⲙⲡⲟⲩⲱⲣⲡ-
اختمرَ ص • ⲣⲟⲁⲃ ، ϫⲓⲟⲁⲃ
سارة ترايدت (أو اختمرت بإخاب السل) لنا ص ⲧⲙⲛⲧⲁⲥ
تحرَّرت من الشيخوخة
العالم ص ⲛⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲛⲁϫⲓⲟⲁⲃ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲟⲩⲧⲛ-
سيختمر بواسطتنا
فطير . بدون خمير ص • ⲁⲧⲟⲁⲃ (= ⲁⲧⲯⲉⲙⲙⲏ ب)
خبز به خمير ص ⲟⲉⲓⲕ ⲛⲁⲧⲟⲁⲃ-

هذه (اسم الإشارة للمفرد المؤنث) ص ⲧⲁⲓ ، ب ⲑⲁⲓ ، ⲧⲁⲓ-
هذه هي ابنة صهيون ب ⲑⲁⲓ ⲧⲉ ⲧⲯⲉⲣⲓ ⲛⲤⲓⲱⲛ-
هذه الساعة عينها ب ⲧⲁⲓⲟⲧⲛⲟⲩ ⲑⲁⲓ-

كمُون جبلي (وصفة للمغص) ب (π) . ⲑⲁⲓⲙⲟⲩⲛ
استلَّ (للسيف) ب ⲑⲁⲕⲉⲙ-
[راجع الفعل ب ⲟⲩⲕⲉⲙ]

تَلٌّ . أكَمَة . كَوْمٌ . رَبْوَة ص (π) ⲑⲁⲗ ، ب ⲧⲁⲗ
heap, hill-ock [تث ٣٢ : ٤٦ - هو ١٠ : ٨ - لو ٣ : ٥]
كوم كبير من الخبز ب ⲟⲩⲙⲓϣⲧ ⲛⲟⲁⲗ ⲛⲱⲓⲕ-

ظهر لا تل ولا رمس صخرة ب ⲉⲃⲟⲗ
صار كوما . تكوَّم • ب ⲉⲣⲟⲁⲗ
ألقى حجارة ب ⲁⲣⲉϫⲓ ⲱⲙⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲯⲁⲛⲧⲉⲥⲉⲣⲟⲁⲗ-
حجر عثار كوما

بحر . بحيرة (ب = ⲓⲟⲩⲛ) ى (π) ⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁ

زكيبة . (تليس) (π) ص ⲧⲁⲗⲓⲥ ، ب ⲩⲁⲗⲓⲥ

سبستان (شجرة فاكهة) *a fruit tree* (π) ب ⲑⲁⲗⲓⲥⲓ

ⲑⲁⲙⲙⲓⲟ ، ⲑⲁⲙⲙⲓⲉ- ، ⲑⲁⲙⲙⲓⲟ // ب ، ⲧⲁⲙⲙⲓⲟ ،
خَلَقَ جَبَلَ . أبدَعَ . ص // ⲧⲁⲙⲙⲓⲉ- ، ⲧⲁⲙⲙⲓⲟ //
كوَّن . صنَع *make, create*
[تك ١ . ٢٧ - تك ١٤ : ١٩ - حز ٤ : ٢١ - أى ٣٨ : ١٢ -
مز ٣١ : ٧ - حز ٤ . ٣ - يون ١ . ٩ - يو ١٤ : ٢٣]
خلق السماء والأرض ب ⲁⲣⲉϫⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲕⲁⲥⲓ-
لأصنع (لإشعال) ب ⲛⲧⲁⲑⲁⲙⲙⲓⲉ ⲡⲓϩⲏⲃⲉ ⲛⲕⲁⲗⲱⲥ-
المصباح
صنع الخمر (تحته وتحيزه) ب ⲑⲁⲙⲙⲓⲉ ⲱⲓⲕ-
عمل ب ⲡⲓⲭⲱⲙ ⲁϥⲑⲁⲙⲙⲓⲟϥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲉϥϩⲓⲥⲓ-
الكتاب من كده (على نفقته)
- مع الحروف الآتية :
لـ [تك ١٨ : ٦ - لا ٢٤ : ٥ - يو ١٣ : ١] ص.ب -ⲙⲙⲓ . /.
ب ⲡⲭⲥ ⲑⲁⲙⲙⲓⲉ ⲟⲩⲙⲏⲑ ⲙⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛⲁϥ-
المسيح صنع له تلاميذ كثيرين
-ⲁⲧϯ ⲉⲉⲛⲃⲓⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁⲙⲙⲓⲉ ⲡⲓⲕⲟⲧⲓ ⲛⲟⲉⲓⲕ
باع البسلال ليقتني هم قليلاً من الخبز ص ⲛⲁⲧ
• 2. ⲃⲉⲛ ، ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ϩⲛ ، ⲉⲃⲟⲗϩⲛ صنع من . ص
make of, mix with مزج بـ
[لا ٦ : ٢١ - حز ٢٧ : ٦ - يو ٢ : ١٥]
ص ⲁϥⲧⲁⲙⲙⲓⲉ ⲕⲧⲙⲏⲗⲁⲓⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ-
صنع أواني من الذهب
إصْنَعْ العجل . اخلق ب ⲙⲁⲑⲁⲙⲙⲓⲟ •
١ ـ خليقة . صنيعة . عمل (π) ص ⲧⲁⲙⲙⲓⲟ ، ب ⲑⲁⲙⲙⲓⲟ •
thing made, creation
[تك ٢ : ٤ - مز ١٨ : ٢ ، ٦٣ : ٧ ، ١٠٢ : ١٢ - اف ٢ : ١٠]
٢ ـ مخلوق *created person or thing*
ب ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲑⲁⲙⲙⲓⲟ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲟⲩⲙⲓ ⲡⲉ-
الإنسان مخلوق من طين
صنائع (π) ب ⲑⲁⲙⲙⲓⲟ •
شغل يد ب ⲑⲁⲙⲙⲓⲟ ⲙⲛⲓⲙ •
خالق . صانع . بارئ . ب -ⲣⲉϥⲑⲁⲙⲙⲓⲟ ، ⲣⲉϥⲑⲁⲙⲙⲓⲉ- •
مُنْشِىء *maker, creator*
خالق الكل ب ⲡⲓⲣⲉϥⲑⲁⲙⲙⲓⲟ ⲙⲡⲧⲏⲣϥ •
صانع العجائب ب ⲣⲉϥⲑⲁⲙⲙⲓⲉ ϫⲱⲫⲣⲓ •
صانع خيام [أع ١٨ : ٣] ب ⲣⲉϥⲑⲁⲙⲙⲓⲉ ϯⲕⲧⲛⲏ •
خَلْق . ابداع (π) ب -ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲑⲁⲙⲙⲓⲉ- •
act of creating, making
صناعة ب ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲑⲁⲙⲙⲓⲉ ⲯⲉⲣⲯⲓ ⲛⲉⲙ ⲥⲱⲃⲓ-
المزاح والضحك (كوميديا)
(π) ص ⲭⲓⲛⲑⲁⲙⲙⲓⲟ ، ب ⲟⲩⲛⲧⲁⲙⲙⲓⲟ •
١ ـ خَلْق . صُنْع . تكوين *creation, making*

-ⲁⲩⲥⲓⲟⲩⲓ ⲛⲟⲩⲧⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲱⲩ ب بصق بصقة من فمه

• ⲥⲓⲧⲁⲕ ب *spit* [ت ٢٥ : ٩-مر ٧ : ٣٣-يو ٩ : ٦] بَصَقَ . تَفَلَ

• ⲥⲓⲧⲁⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ-,(ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ) ب بَصَقَ فى .
تَفَلَ على (ا ى ٣٠ : ١٠ - مت ٢٧ : ٣٠)

١ - لَفَظَ (أخرج من فمه) ب ⲥⲓⲧⲁⲕ ⲛⲥⲁ •

٢ - ازدرى . زَدَلَ . احتقرَ . أذَلَّ (غلا ٤ : ١٤)

بَصَقَ . تَفَلَ *to spit* ص ⲛⲉⲭⲧⲁⲕ, ب ⲥⲉⲧⲁⲕ •

-ⲁⲩⲥⲓϯ ⲛⲟⲩⲧⲁⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩϩⲟ ب بصق فى وجهه

احتقره ب ⲥⲁⲧⲁⲕ ⲛⲥⲱⲩ •

بصقة (π) ب ⲙⲁⲛϩⲓⲁⲕ •

مريلة (فوطة تُلبَس على الصدر) (π) ب ⲭⲉⲙⲙⲁⲕ •

(تَفْشَفَ) ب ⲑⲁⲩⲑⲉⲩ •

خَلَطَ . مَزَجَ . اختلَطَ . امتزَجَ ص ⲧⲁϩⲗ, ب ⲑⲁϩⲗ

خلطه بيده ب ⲁⲩⲑⲁϩⲩ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲩⲭⲓⲭ

اختلط بالجميع ب ⲁⲩⲑⲁϩⲩ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲙⲏⲩ

الماء إذا مُزج بالخمر ص ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲱⲁⲛⲧⲁϩⲩ ⲙⲛ̄ ⲛⲏⲣⲡ

[راجع الفعل ب ⲑⲱⲗ]

سكران *drunken* (eq)ص ⲧⲁϩϩⲉ, ب ⲑⲁϩⲓ

المتعشون بالخمر ص ⲛⲉⲧⲧⲁϩϩⲉ ϩⲓⲛ ⲟⲩⲏⲣⲡ

السكران ب ⲫⲏⲉⲧⲑⲁⲃⲓ •

[راجع الفعل ب ⲑⲓⲃⲓ]

مَدْعو . مَعْزوم *invited* (eq) ص ⲧⲁϫⲉⲗⲗ̀, ب ⲑⲁϫⲉⲗⲗ̀

[رو ١ : ١ - ١كو ١ : ٢ - عب ٩ : ١٥]

دعا . عَزَمَ ص ⲧⲁϫⲱⲗⲉ̀, ب ⲑⲁϫⲱⲗⲉ̀ •

[راجع الفعل ب ⲱⲗⲉⲉⲓ]

مَسَحَ . دَهَنَ ص ⲧⲁϫⲥ̀-,ⲧⲁϫⲥ-, ب ⲑⲁϫⲥ̀-,ⲑⲁϫⲥ-

قبل أن يُمسح [مز ٢٦ : العنوان] ب ⲁⲛⲧⲁⲧⲟⲩⲁϫⲥϥ-

إدهِنْ وجهكَ ب ⲑⲁϫⲥ ⲡⲉⲕϫⲟ-

ادهنها باللبن ص ⲧⲁϫⲥ ⲉⲣⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲥ-

مسحنا بالزيت ب ⲁⲩⲑⲁϫⲥⲧⲉⲛ ⲛⲁⲛⲓⲛⲉϫ-

مسحه ملكا ب ⲁⲩⲑⲁϫⲥϥ ⲛⲟⲩⲣⲟ-

مَمسوح [لا ٤ : ٣] ب (eq) ⲑⲁϫⲥ •

[راجع الفعل ب ⲱϫⲥ]

رِبْوَة (عشرة آلاف) *ten thousand* ص ⲧⲃⲁ, ب ⲏⲃⲁ

[يون ٤ : ١١ - ١كو ٤ : ١٥]

ربوتين ونصف (أي ٢٥٠٠٠) ب ⲏⲃⲁ ϩ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲫⲁⲩⲓ-

[حز ٤٨ : ٨]

ثلاث ربوات (أى ٣٠٠٠٠) ب ⲛ̄ⲏⲃⲁ ⲛ̄-

نصف ربوة (أى ٥٠٠٠) ب ⲫⲁⲩⲓ ⲛⲏⲃⲁ-

ربوات [مز ٩٠ : ٦ - لو ١٢ : ١] ب ⲥⲁⲛⲏⲃⲁ,ⲁⲛⲁⲛⲏⲃⲁ •

حافة . (π,ⲧ) ص ⲧⲟⲧⲁ, ب ⲑⲃⲁⲓ,ⲑⲟⲧⲁⲓ

قائمة (الباب) . عتبة (الباب) *door-post or lintel*

قائمة الباب . عتبة الباب ب ⲧⲉⲃⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲣⲟ-

حافة الصخرة ب ⲡⲓⲉⲃⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲡⲉⲧⲣⲁ-

حظيرة (زريبة) الغنم (π) ص ⲧⲃϩⲗ̀, ب ⲑⲃϩⲗ

fold for sheep

خروف خارج الحظيرة ب ⲟⲩⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲧⲡⲓⲑⲃϩⲗ-

٢ - اجراء . اتمام *accomplishing*

اتمام هذه الأعمال ب ⲡⲁⲓϫⲓⲛⲉⲁⲙⲓⲟ ⲛⲧⲉ ⲛⲁⲓⲑⲃⲏⲟⲩⲓ̀-

لإجراء [د ١١ : ٦] ب ⲉⲏⲧϫⲓⲛⲉⲁⲙⲓⲟ-

اصْنَعْ (فعل أمر) *(impert.)* ب ⲙⲁⲑⲁⲙⲓⲟ •

(eq) ص ⲧⲁⲙⲓϩⲟⲧⲧ, ب ⲑⲁⲙⲓϩⲧ •

١ - مَصْنوع . مَخْلوق . مُكَوَّن [ا ى ٤١ : ٢٣] *created, made*

ثوب مصنوع من الشعر ب ⲟⲩⲉⲣⲱⲱⲛ ⲉⲥⲑⲁⲙⲓϩⲟⲧⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲥⲁⲛϥⲟⲓ-

مفارش (أو أغطية) مصنوعة من الحرير ب ⲥⲁⲛⲫⲣⲏⲱ ⲉⲧⲑⲁⲙⲓϩⲟⲧⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲛⲉⲥ-

ملتوت بالزيت ب ⲉϥⲑⲁⲙⲓϩⲟⲧⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲛⲉⲩ-

[عد ٢٨ : ٥]

٢ - مهيّأ [عب ٩ : ٦] *prepared*

٣ - مُتْقَن *perfect*

قاسى القلب . غليظ القلب . مغلق الفؤاد (π) ب ⲑⲁⲙϩⲧ

قساوة القلب (ⲧ) ب • ⲙⲉⲧⲑⲁⲙϩⲧ

[راجع الفعل ب ⲑⲱⲙ]

أنجز . عمل . نَفَّذَ *accomplish, perform* ب ⲑⲁⲛⲛⲟ

يريدون أن يرتكبوا عملا ضد القانون ب ⲉⲧⲟⲩⲱⲱ ⲉⲑⲁⲛⲛⲟ ⲟⲧϫⲱⲃ ⲛⲁⲣⲁ ⲡⲓⲕⲁⲛⲱⲛ-

كَمّون *cumin* ص (π) ب ⲑⲁⲡⲉⲛ, ⲧⲁⲡⲛ̄, ⲧⲉⲡⲛ̄

كمّون مطحون ب ⲑⲁⲡⲉⲛ ⲉϥⲧⲉⲛⲛϩⲟⲧⲧ •

كمّون بريص ب ⲑⲁⲡⲉⲛ ϩⲱⲟⲧⲧ, ⲧⲁⲡⲛ̄ ϩⲟⲟⲧⲧ •

كمّون محمّص ص ⲧⲁⲡⲛ̄ ⲉϥⲃⲏⲕ •

بائع الكمّون (π) ص ⲥⲁⲛⲑⲁⲡⲛ̄, ب ⲥⲁⲛⲑⲁⲡⲉⲛ •

cumin-seller

مرض الجُدَرِى [لب] (π) ب ⲑⲁⲣⲁⲛⲏⲥ

شِعْرَة الرَّجُل [لب] (π) ب ⲑⲁⲣⲁⲡⲓⲥⲁ

لبيس (نوع سمك) (ⲧ) ب ⲑⲁⲣⲓⲕⲓ

مِطْرَقَة . مرزبَة (ⲧ) ب ⲑⲁⲣⲱⲓ,ⲑⲉⲣⲱⲓ

[رو ١ : ١ - يز ٤٧ : ٥]

عَيَّنَ . رَتَّبَ . حَدَّدَ ص ⲧⲟϣ̀, ب ⲑⲁϣ̀

الزمن الذى حددته ب ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲉⲧⲁⲓⲑⲁϣϥ-

عيّنا منذ القِدَم ب ⲁⲩⲑⲁϣⲧⲉⲛ ⲓⲥϫⲉⲛ ϣⲟⲣⲡ-

[اف ١ : ١١]

رُتّبت ب ⲁⲧⲑⲁϣϥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛϩⲁⲛⲁⲥⲧⲉⲗⲟⲥ-

بواسطة ملائكة [غلا ٣ : ١٩]

كما قَسَّمَ ا ب ⲙⲫⲣⲏϯ ⲉⲧⲁ ⲡⲛ̄ ϣⲟⲁϣϥ-

[١كو ٧ : ١٧]

الذى سبق أن عيّنه ب ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲉⲣϣⲟⲣⲡ ⲛⲟⲁϣϥ-

[اع ٣ : ٢٠]

مَنْ ب ⲛⲓⲙ ⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲑⲁϣϥ ⲛⲁⲣⲭⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ-

الذى سيُرسَم رئيس أساقفة

تعهّد (أو اتفق) معه أن ب ⲁⲩⲱⲥ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲉⲟⲣⲉⲩϯ.. -

يعطى ..

عَيَّنَ لِـ ب ⲑⲁϣϥ ϩⲛ- •

جميع ما ترتّب لكَ ب ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲁⲧⲟⲁϣⲟⲩ ⲛⲁⲕ-

[اع ٢٢ : ١٠]

١ عيّنه رئيساً ب ⲁ ⲫϯ ⲑⲁϣϥ ⲛⲁⲣⲭⲱⲛ-

أقيم ب ⲁⲧⲟⲁϣϥ ⲛⲉⲙⲥⲟⲧⲙⲉⲛⲟⲥ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁ̄ⲗ-

مدبّراً على اسرائيل

[راجع الفعل ب ϣⲱϣ]

بُصاق . بصقة . لُعاب . (ريق) (π) ص ⲧⲁϥ, ب ⲑⲁϥ

[اى ٧ : ١٩ - إش ٥٠ : ٦ - إش ٤٠ : ١٥] *spittle*

٢ ـ دَنيء . بائس [١كو ١١ : ١٧ – إش ١٠ : ٢ – عا ٨ : ٦]
٣ ـ مُنْخَفِض . واطي [لا ١٣ : ٣ ، ٤]

ⲑⲉⲓⲙⲟⲛ ى (π) أبنوس [لب]
• **ⲱⲉ ⲛⲑⲉⲓⲙⲟⲛ** ص.ب خشب الأبنوس

ⲑⲉⲕⲉⲗⲗ- ب استلّ
[راجع الفعل ب **ⲑⲱⲕⲉⲗⲗ**]

ⲑⲉⲕⲥ ب ,**ⲧⲉⲕⲥ** ص (ⲧ) طَعْنَة . وخزة . نخسة
[راجع الفعل ب **ⲍⲟⲧⲍ**]

ⲑⲉⲕⲧⲱⲕ// ب ,**ⲍⲉⲕⲍⲱⲕ//** ص وَشَمَ . طَبَعَ
• **ⲑⲉⲕⲧⲱⲕ** ب ,**ⲍⲉⲕⲍⲱⲕ** ص.ب موشوم . مطبوع (ⲉⲕ)
ⲛⲓⲃⲓⲃⲗⲟⲥ ⲉⲧⲟⲉⲕⲧⲱⲕ ب كتابات موشومة [لا ١٩ : ٢٨]
[راجع الفعل ب **ⲟⲟⲕⲧⲉⲕ**]

ⲑⲉⲗⲏⲗ ب ,**ⲧⲉⲗⲏⲗ** ص تهلّلَ . سُرَّ . ابتهج . فَرِحَ
[مز ٥٠ : ٨ – إش ٦٥ : ١٩ – لو ٦ : ٢٣ – ١بط ٤ : ١٣] *rejoice*
ⲛⲁ ⲛ̀.. ⲁⲕⲃⲱⲗⲡ ⲛⲁⲛ ⲉⲙⲁⲩⲱ ⲭⲉ ⲧⲧⲉⲗⲏⲗ- أنا من .. فى غاية الابتهاج لأنك كشفتَ لنا ..
– مع الحروف الآتية :
• *1.* **ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ** ب ,**ⲉϫⲛ̄** ص فَرِحَ بـ
ⲛⲓⲙⲉⲣⲣⲁⲱⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲫⲁⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲑⲉⲗⲏⲗ ⲉϫⲉⲛ- لا تفرحوا بهذا بل تهللوا برجوعهم **ⲡⲟⲧⲭⲓⲛⲧⲁⲥⲑⲟ** ب
• *2.* **ⲑⲉⲗⲏⲗ ⲙ̀ⲙⲟ//** ب ,**ⲧⲉⲗⲏⲗ ⲙ̀ⲙⲟ//** ص ابتَهَجَ . تهلّلَ [مز ٥ : ٣٥] *(فعل منعكس vb refl)*
ⲁⲫⲧⲉⲗⲏⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲫ ⲛⲓⲙⲙⲁⲫ- ابتهج معه ص
• **ⲑⲉⲗⲏⲗ** ب ,**ⲧⲉⲗⲏⲗ** ص (π) تهليل . سرور . بهجة
[مز ٣١ : ٨ – إش ٥١ : ٣ – لو ١ : ١٤] *joy*
ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁⲱⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲟⲩⲑⲉⲗⲏⲗ ب بفرح وتهليل
• **ⲛⲉϩ ⲛⲑⲉⲗⲏⲗ** ب (π) زيت البهجة . (الفالبون)
[مز ٤٤ : ١٠]

ⲑⲉⲙ- ب ,**ⲧⲉⲙ-** ص أغلق . سدَّ . قَفَلَ
ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲯⲁⲕⲑⲉⲙ ⲡⲉⲛϩⲏⲧ ⲉⲃ- الشيطان يغلق قلوبنا على الملذات **ⲗⲟⲙⲏ** ب
[راجع الفعل ب **ⲟⲱⲙ**]

ⲑⲉⲙⲕⲟ ص (= **ⲧϩⲉⲙⲕⲟ** ب) آلَمَ . عَذَّبَ . ضايَقَ

ⲑⲉⲙⲙⲟ ب (= **ⲧⲱⲙⲙⲟ** ب ,**ⲱⲙⲙⲟ** ص) سَخُنَ
ⲡⲉⲕϩⲏⲧ ⲱⲙⲙⲟ ⲟⲩⲟⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲑⲉⲙⲙⲟ ب قلبك حمي وسَخُن
ⲑⲉⲙⲥ- ب ,**ⲧⲉⲙⲥ-** ص ذَفَنَ
[راجع الفعل ب **ⲟⲱⲙⲥ**]

ⲑⲉⲙⲥⲟ ب (= **ⲧϩⲉⲙⲥⲟ** ب) نَصَبَ . أجْلَسَ
ⲁⲧⲟⲉⲙⲥⲟⲩ ⲉϫⲛ̄ ⲡⲉⲟⲣⲟⲛⲟⲥ ص أجلسوه على العرش
[راجع الفعل ب **ⲧϩⲉⲙⲥⲟ**]

ⲑⲉⲛⲉⲧⲉ,ⲑⲉⲛⲉⲉⲧⲉ ص (ⲧ) الدير
[راجع ص **ⲉⲉⲛⲉⲉⲧⲉ**]

ⲑⲉⲛⲓⲱ ب (π) خسوف [لب]
• **ⲡⲓⲑⲉⲛⲓⲱ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲓⲟⲉ** ب خسوف القمر

ⲑⲉⲍⲧⲏⲃ ب ,**ⲧⲉⲕⲥⲧⲏⲏⲃⲉ** ص أشارَ بأصبعه . أوْرَى
ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛⲥⲁⲛⲁⲥ ⲧⲉⲕⲥ ⲧⲏⲛⲃⲉ ⲉⲣⲟⲥ- مريم التى أشار إليها إشعياء

ⲑⲉ,ⲉⲉ ص (= **ⲗⲫⲣⲏⲧ** ب) مِثْل
[راجع ص **ⲉⲉ,ⲛⲟⲉ**]

ⲑⲉⲃⲁⲓⲥ ب ,**ⲧⲉⲃⲁⲓⲥ** ص طيبة (عاصمة مصر القديمة)

ⲑⲉⲃⲓ[I],ⲑⲏⲃⲓ ب (π) ١ . مَغارَة . خَنْدَق . سِرْداب
٢ . تابوت . سَفَط . صُنْدوق (أنبوبة لوضع عظام القديسين)

ⲑⲉⲃⲓ[II] ب (π) مِعْوَل . نقيرة (من آلات التعذيب) [لب]

ⲑⲉⲃⲓⲟ,ⲑⲉⲃⲓⲉ-,ⲑⲉⲃⲓⲟ// ب ,**ⲑⲃⲃⲓⲟ,ⲑⲃⲃⲓⲉ-** ص
أولاً : فعل لازم : *(intr vb)*
١ . تواضَعَ . تذلّلَ . خَضَعَ . انْضَعَ . تَمَسْكَنَ *be humble*
[مز ٣٧ : ٨ – مز ٨٧ : ١٠ – حز ٣ : ١١]
ⲁⲫⲑⲉⲃⲓⲟⲩ ⲇⲁⲣⲁⲧⲩ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲥⲉⲃⲏⲥ- خضع (أو طأطأ) ب للوَرِع
ⲛ̀ⲱⲱⲛ ⲱⲁⲧⲟⲃⲃⲓⲟⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥϩⲏⲧ- تنحنى الأشجار ص
٢ . انْذَلَّ . انحطّ [إش ٥ : ١٥ – حز ٣٠ : ٦ – مت ١١ : ٢٣]
٣ . بَخَسَ . نَقَصَتْ قيمته [لا ٣ : ٣٠]
ثانياً : فعل متعدى : *(tr vb)*
١ . أخضع . أذلّ *humble, degrade*
[٢كو ١٢ : ٢١ – مرا ١ : ٥ – حز ٢٨ : ٨]
ⲁⲫⲑⲃⲃⲓⲉ ⲧⲉϥⲁⲡⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲏⲧ- أخضع رأسه لى ص
ⲁⲫⲑⲉⲃⲓⲱⲟⲩ- أذلّهم [اى ٢٢ : ١٢] ب
ⲛⲓⲛⲟⲩⲧ ⲉⲧⲁⲕⲑⲉⲃⲓⲱⲟⲩ- الآلهة الذين أخضعتهم ب
٢ . حَطَّ من شأن . حَقَّرَ [ام ٢٩ : ٢٣] *humiliate*
• ١ ـ اتضاع . تواضع . خضوع (π) ص ,**ⲑⲃⲃⲓⲟ** ب
. تذلّل [ث ٢٢ : ٧ – مرا ١ : ٣ – لو ١ : ٤٨] *humility*
٢ ـ انحطاط . خِسَّة . تحقير *degrading*
ⲟⲩⲑⲉⲃⲓⲟ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲡⲉ ب خِسَّةٌ لكم (أو تحقير لشأنكم)
[١كو ٦ : ٧]
• **ⲑⲉⲃⲓⲉ** ب (π) شخص متضع *humble person*
ⲟⲩⲑⲉⲃⲓⲉ ⲡⲉ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب متواضع ووديع
ⲁⲣⲓⲛⲁⲏⲧ ⲛⲑⲉⲃⲓⲉ ب كن رحوما متواضعاً
• **ⲑⲉⲃⲓⲟ ⲛⲍⲏⲧ** ب ,**ⲟⲃⲃⲓⲟ ⲛⲍⲏⲧ** ص (π)
تواضُع . خشوع القلب [أع ٢٠ : ١٩ – ١بط ٥ : ٥]
ⲁⲥⲣⲓⲙⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲑⲃⲃⲓⲟ ⲛⲍⲏⲧ ص بَكَتْ بانكسار قلب
• **ⲁⲧⲑⲉⲃⲓⲟⲩ** ب *undiminished* غير ناقص القيمة
• **ⲣⲉⲩⲑⲉⲃⲓⲟ** ب (π) مُذِلّ
• **ϫⲓⲛⲑⲉⲃⲓⲟ** ب (π) اذلال . اخضاع
ⲁⲩⲓ ⲯⲁⲣⲟⲥ ⲉⲓⲛ̀ϫⲓⲛⲑⲉⲃⲓⲟⲥ ب أتى إليها لإذلالها
• **ⲙⲁⲑⲉⲃⲓⲟ** ب أذِلّ . اخضعْ . تواضعْ (فعل أمر)
ⲛⲁⲛⲁⲍⲓ ⲙⲁⲑⲉⲃⲓⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ ⲡⲟⲩⲥⲟⲃⲛⲓ ب
أعدائى أذلّهم مع مشورتهم .
ⲙⲁⲑⲉⲃⲓⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲟⲩⲛ ⲯⲁ ⲧϫⲓϫ ⲉⲧⲁⲙⲁⲉⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲧ ب فتواضعوا إذاً تحت يد ا لقوية [١بط ٥ : ٦]
• **ⲑⲉⲃⲓⲏⲟⲧⲧ** (ⲉⲕ) ص ,**ⲑⲃⲃⲓⲏⲧⲧ** ب
١ ـ متواضع . منكسر . ذليل . خاضع . خانع
[مز ٥٠ : ٨ – لم ٣ : ٣٤ – ١بط ٥ : ٥]
ⲙ̀ⲡⲁⲥⲱⲱⲛⲓ ⲉⲥⲑⲉⲃⲓⲏⲧⲧ ⲛ̀ⲍⲁⲓ- لا تكون ب خاضعة لأحد
ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲟⲃⲃⲓⲏⲧⲧ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲉⲛⲃⲉ- نفسى ص منكسرة من الحزن
ϥⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲟⲉⲃⲓⲏⲧⲧ- يرفع المتضع ب
ⲫⲏⲉⲧⲟⲉⲃⲓⲏⲧⲧ ⲛⲉⲙ ⲟⲏⲉⲧⲟⲉⲃⲓⲏⲧⲧ- الذليل ب والذليلة [مرا ٢ : ٥]

-hnoq 3e nIAPPEhOc MAqoeZTHB MAq ekф-
oYAI hOYAI hUUuOY ← ekф MAq 3e nIAPPEhOc
كان الملك يحب بلالي كل ← oYAI hUUuOY
زاحف سهم

-NIMAPTYP
.CAMOC ← الشجاعة الذي تتذكرها بصمات الضباب
-NTAGC
ce ← سطوات الجنة رغبتي أثناء كتابتي
press upon my back
إنك تتذلل نحن ← tEbIHN ekoepuo -ekoepuo
على الملكين (ثُبتت)
r وثيق · لازم · تكنت
-AqoepuuuQ ← وجب
r انزعج · أزعجت · طلق
-eTAAcuoTAA AqoepuuQ ← لما سمح انزعج
٤ أزعجت · أخافت · أفزع · أزعجتُ [٢سم٢ : ١٧ - ٢ : ٢٢سم٢]
٥ طائرًا
-uAnTuoc ٩e nTe ATuuoY oepuuoI nTe ATuuoY
لك بنة بناحب الرب
oepuuo ← (n) ثقال · حرفة
oeCIC ى (٦) حائط (بس)
-Te neecIc ← الطرف الجنس
oeT- ←٦EET- ← ١ حائط · جُرح
-Aqoet nIcuuAA ← [٢٤ : ١٧ كور١] ١ مرج الجنة
r أقنع · حاول · سايس ← oeTQHT,oeTQHA// ...
[١٤ : ٢٨ إس]
-uAoeTQHT ← [٢ : ٤ أر١] تقنع
-AqTeT nIqQHT eTBe nTuAxe اقنع ملكك ← ...
-eTpeqTeT neTQHT xe Au nTe nTuAxe
لكي يتنعم حتى ما هو مقدار ...
r خوفي
-AqoeT ΔnnuuMnTuuAuQ ← [٢٧ : ٢٠ مرقس الجنوب]

-eTeMAoeT neMQHT ← [١١ : ٢ يو١] نسكن ظرفيا
٥ تجوز في [٨ : ٢٦ إر]
-TeqTuQ2// ← ,TEQTUQ2// ← oeδ5uQ5uQ//
امتلأ الجنا عليه (الكلمات) في الخفاء ← 2HT
oeδ5uQ5uQ// ← ,TEQTUQ2// (eq) ضيقة · ضغوط
مرتبك · مضطرب confused
-TeqUTUXH eceδ5uQδ aN AδAA ecXH δeN
نسب غير معتاد به لا في سرور ← oTCeAMI
[راجع أعلى ← 5eTδATeδ]
oeQ ← ,THQ ← (eq) نكد · ضنك
-ekoepuo ← الضيق
oeQ- ← ,TeQ- ← قرن · ضيق
-eTyuAxe ecoeδ5uQδ aN nIeTeHHT AAAT
بكلمات من معتمم الضيق وكل ← ΔN nIeTeHHT
[راجع أعلى ← yuQN]
oeyuQe ← ,TeyuQe ← (n) [١٥ : ١٢ يو١-٤ : ١٤] جوان
oeyuQeT ← (n) جوان
[٢١ : ١٢ مز-١٧ : ٢٧ مز-٨ : ٩ يو-١٤ : ١٢ إر١]
oeyuH ← (٦) جارية [١٢ : ٢ مز]
epoeyuQe ← pTeyuQe ← حارق · قارب be vadjucent
oI ΔTeyuQe ← ,O ΔTeyuQe ← صحاري vadjucent
-oeANSIOUI eTOI Aoeyuet epuTeN ← نساء
تربيت مكبر
oeq,oAq// ← اخرج · جرّ · جذب بشدة
-AeN TXOU ΔUTTC ATOAAqU ATOTOQE AUUOq
مؤنث أمر مجرور وثانوي اسم الثلث ← maQpeN TOYPO
oeδ- ← ,TeQ- ← خلط · مزج · شوش
-AUTneQeδ nIuetI AKOCUAKON neyu nA ch ← ...
ي تخلط بالكبار الصالحة مع ثلث التي
poucH ← جراب · محفظة · حوصلة
-AqXAq δeN THQAI ΔTe TeQyuAp ← رصيف
(سبع تلتمس) في مرحلة ا ورقة في صورة أنها خلوة زيت الزعرور
oHK ← ,THK ← (eq) متولد الذهن · راجح · ذو فهم حاد

كأس ممزوجة [إش ٦٥ : ١١] • ⲁϥⲟⲧ ⲉⲧⲟⲏⲧ ب

٢. مقنع . راض . موافق

متفق . موافق • ⲟⲏⲧⲙⲉⲏⲧ ب

إني موافق ب ⲛⲁⲓⲉⲏⲧ ⲟⲏⲧ-

لا يرضون بشيء ب ⲥⲉⲟⲏⲧ ⲁⲛ ⲉⲭⲉⲛ ⲉϫⲓ-

[راجع الفعل ب ⲟⲱⲧ]

محدَّد . معيَّن . مرسوم (eq) ص ⲧⲏⲩ, ب ⲑⲏⲩ

يوم محدَّد • ⲟⲧⲉⲉⲓⲟⲟⲧ ⲉⲩⲟⲏⲩ ب

مقرَّر . محتَّم *it is fixed* • ⲥⲟⲏⲩ ب

[راجع ب ⲟⲱⲩ]

مخلوط . ممتزج . ممزوج (eq) ص ⲧⲏϩ, ب ⲑⲏϩ

[راجع الفعل ⲟⲱϩ]

عَقِب . كَعْب *heel* (π) ص ⲧⲓⲃⲥ, †ⲃⲥ, ب ⲟⲓⲃⲥ

[تك ٣ : ١٥ - مز ٤٠ : ٨ - حز ٤٧ : ٣ - يو ١٣ : ١٨]

عروق كعبيه ب ⲛⲓⲙⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲩⲟⲓⲃⲥ-

انحنى إلى الخلف حتى لامست رأسه كعبه ص ⲛⲉⲩⲧⲃⲥ ⲁⲩⲕⲟⲗⲁ ⲉⲡⲁ-

أعقبَ . تعقَّبَ . تلى ص ⲭⲓⲧⲃⲥ, ب ⲟⲓⲟⲓⲃⲥ •

take by heel, trip up [تك ٢٧ : ٣٦ - هو ١٢ : ٣]

هذه الحياة ب ⲁⲩⲟⲓⲟⲓⲃⲥ ⲙⲙⲱⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓⲱⲛϩ-

تتعقبهم

لأنه تعقبني [تك ٢٧ : ٣٦] ب ⲁⲩⲟⲓⲟⲓⲃⲥ ⲅⲁⲣ ⲙⲙⲟⲓ-

تعقُّب . عاقبة (π) ص ⲙⲛⲧⲭⲓⲧⲃⲥ, ب ⲟⲓⲟⲓⲃⲥ •

[أر ٩ : ٤]

تعقب . تكعيب (τ) ب ⲙⲉⲧⲟⲓⲃⲥ •

شرارة *spark* (π) ص ⲧⲓⲕ, †ⲕ, ب ⲟⲓⲕ

شرارة نار ب ⲟⲧⲟⲓⲕ ⲛ̀ϫⲣⲱⲙ •

شرارة صغيرة تسبب حريقاً كبيراً. (معظم النار من مستصغر الشرر) ص ⲕⲟⲧⲓ ⲧⲕ ⲛⲧⲁⲃⲃⲉⲥ ⲧⲣⲉ ⲟⲧⲛⲟϭ ⲛⲩⲁϩ ⲩⲱⲡⲉ-

أسقطَ . طرَحَ . أوقعَ . رمَى . أطاحَ بـ . ص ⲓⲟ//, ⲉⲓⲟ-

سكَبَ . أسالَ *make fall, bring down*

إهتم بالخضرة وهي تنمو في الحقل لتجمعها ص ⲧⲁⲣⲉⲕⲟⲓⲟⲟⲧ ⲛ̀ⲧⲣⲟⲟⲩⲉ ⲉϩⲣⲱⲧ ϩⲛ̀ ⲡⲣⲟⲟⲩⲱ ⲛⲟⲧⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲉϥⲣⲱⲧ ϩⲓⲛ̀ ⲧⲥⲱⲩⲉ-

[أم ٧ : ٢١]

أسقطتَ امرأة ص ⲁⲕⲟⲓⲉ ⲉϩⲧⲥ ⲛⲟⲩⲥϩⲓⲙⲉ ⲉⲧⲉⲉⲧ-

حُبلى (تسببتَ في احباضها)

أوقعوا الأسنان ص ⲛⲟⲃⲉⲉ ⲁⲧⲟⲓⲟⲟⲧ-

أطاحت به [أم ٧ : ٢١] ص ⲁⲥⲟⲓⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ-

ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲉ ⲙ̀ ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲟⲓⲟⲟⲧ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ⲉⲥⲣⲁⲓ-

الذين سقطوا (أوقعوا أنفسهم) في حُفَر ص ⲉⲛⲥⲓⲉⲓⲧ

الشيطان أوقع الطفل في البئر ص ⲩⲙⲓ ⲁ ⲡⲇⲉⲓⲙⲱⲛ ⲟⲓⲉ ⲡⲱⲛⲣⲉ ⲕⲟⲧⲓ ⲉⲡⲉⲥⲕⲏⲧ ⲉⲡⲓ-

مُلْقَى . ساقِط . مَطروح . مُتداعٍ . مُتهاوٍ (eq) ص ⲟⲓⲏⲧ •

ساقطون ومطروحين ص ⲉⲧⲟⲓⲏⲧ ⲉⲧⲣⲁⲉⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ-

كانوا يهربون ص ⲛⲁⲧⲡⲏⲧ ⲉⲧⲟⲓⲏⲧ ⲉⲭⲛ̀ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ-

متساقطين على بعضهم بعضاً

ساقطة ص ⲉⲥⲟⲓⲏⲧ ⲉⲡⲉⲥⲕⲏⲧ ⲉⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲓⲥⲉ ⲛⲟⲩⲱⲧ-

بنفس الطريقة

متداعٍ من المرض.. ص ⲉⲩⲟⲓⲏⲧ ⲉⲁ ⲡⲱⲟⲙⲉ-

مُنْتهٍ . مُنْقَضٍ [إر ١٤ : ٤٦] (eq) ب ⲟⲓⲟⲧⲏⲟⲧⲧ ⲉⲃⲟⲗ

[راجع الفعل ب †ⲟⲧⲱ]

وَرَم . انتفاخ *swelling, tumour* (π) ب ⲟⲓⲫⲓ

-ⲁ ⲃ ⲓⲫⲓⲗⲟⲥⲟⲫⲟⲥ ⲉⲧⲟⲏⲕ ⲁⲧⲉⲉⲓⲛⲓ ⲉⲧⲉⲓⲟⲓ

جلس فيلسوفان مثوقدا الذهن يتحاوران مع تعكسهما بغضا ب ⲛⲉⲓⲓ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ

[راجع الفعل ب ⲟⲱⲕ]

١. مُغْلَق . مَسْدود (eq) ص ⲑⲏⲩ, ب ⲑⲏⲩ

كانت قلوبهم مغلقة ب ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲟⲩⲉⲏⲧ ⲟⲏⲩ ⲡⲉ-

(أو غليظة) [مر ٦ : ٥٢]

٢. حاد . حامي

هناك حاجة إلى ب ⲟⲩⲟⲛ ⲭⲣⲓⲁ ⲛⲟⲩⲟⲟⲕ ⲉⲩⲟⲏⲩ-

موسى حاد

[راجع الفعل ب ⲟⲱⲩ]

كبريت *sulphur* (π) ص.ب ⲟⲏⲛ

[رؤ ١٩ : ٢٠ - ٤٦ : ٣٤ - ٣٣ . ٣٠ - إش ٣٠ . ٧ - ٣٣ : ١٠ - مز ٢٣ : ٢٩]

كبريت غير مطفأ ب ⲟⲏⲛ ⲛⲁⲧⲱⲱⲩⲉⲓ •

unslaked sulphur

نَبَتَ . نَما . أفْلَحَ [مر ٤ : ٢٧] *sprout, grow* ب ⲟⲏⲛⲓ, ⲑⲉⲛⲓ

كُم ص ⲧⲏⲧⲧⲛ̄, ب ⲟⲏⲛⲟⲧ

(ضمير المخاطبين المتصل للمفعول أو بعد الحروف) :

قبلكم ب ⲁⲩⲱⲉⲡ ⲟⲏⲛⲟⲧ-

فيكم ب ⲃⲉⲛ ⲟⲏⲛⲟⲧ-

١. ريح . نسيم (π) ص ⲑⲏⲧ, ب ⲟⲏⲟⲧ, ⲑⲟⲧ-

[أي ١٣ : ٢٥-حز ٥ : ٢-مت ١٤ : ٢٤-يو ٦ : ١٨-ع ٢ : ٢] *wind*

هبَّت الريح على الشراع ب ⲁ ⲡⲓⲟⲏⲟⲧ ⲛⲓⲕⲁ ⲉⲡⲓⲗⲁⲃⲟ-

ريح فاسدة • ⲟⲏⲟⲧⲃⲱⲛ ب

رياح الظلم ب ⲛⲓⲟⲏⲟⲧⲃⲱⲛ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲃⲓⲏⲕⲟⲛⲥ-

الفاسدة

ريح جنوبي *south wind* • ⲟⲟⲧⲣⲏⲥ ب

[عو ١٠ : ١٣ - مز ٧٧ : ٢١ - ع ٢٧ : ١٣]

الأرض ذات الريح ب ⲛⲕⲁⲉⲓ ⲛⲧⲉ ⲫⲁ ⲡⲓⲟⲟⲧⲣⲏⲥ-

الجنوبية [حز ٢٩ : ١٤]

ريح شمالي *north wind* • ⲟⲟⲩⲱⲉⲓⲧ ب

الأربع رياح ص ⲧⲧⲟⲧⲟⲏⲟⲧ, ⲧⲧⲟⲧⲟⲏⲟⲧ •

four winds

هَبَّ . صار ريحاً ص ⲣⲧⲏⲧ, ب ⲉⲣⲟⲏⲟⲧ •

make, raise wind, be windy

إذا حرَّك الهواء ب ⲁⲩⲱⲁⲛⲕⲓⲱ ⲉⲛⲁⲏⲣ ⲱⲁⲕⲉⲣⲟⲏⲟⲧ-

صار رياحاً

نافذة . (شباك) *window* ب ⲭⲁⲟⲏⲟⲧ •

شخشيخة (هوائية للريح) (π) ص ⲣⲁⲧⲏⲧ, ب ⲗⲁⲟⲏⲟⲧ •

ريح عاصفة . زوبعة (π) ب ⲥⲁⲣⲁⲟⲏⲟⲧ •

مِرْوَحة *fan* (τ) ب ⲙⲉⲩⲡⲟⲏⲟⲧ •

٢. منفذ الريح

لأنه أزال ب ⲭⲉ ⲁⲩⲱⲗ ⲛⲛⲓⲟⲏⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩⲏⲓ-

منافذ الريح التي لبيته

٣. نَفَس . نسمة [تك ٧ : ٢٢] *breath*

أسلم روحه ب ⲥⲓ ⲡⲉⲩⲟⲏⲟⲧ •

أسلم روحه ب ⲁⲩⲉⲓ ⲡⲉⲩⲟⲏⲟⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲙⲟⲧ-

ومات [ع ٥ : ٥]

أسلم الروح ص ⲕⲁ ⲛ̀ⲧⲏⲧ •

تنفَّسَ . استنشق [إر ١٤ : ٦] *breathe in* ب ⲥⲉⲕ ⲟⲏⲟⲧ •

وحش . حيوان مفترس (π) ى ⲟⲏⲣⲓⲟⲛ

١. مخلوط . ممتزج . ممزوج (eq) ص ⲧⲏⲏ, ب ⲟⲏⲏ

-ⲛⲁⲓⲉⲙⲙⲁⲓⲟ ⲙⲙⲟⲩⲧⲉⲛ ⲁⲛ ب [٧ : ١١ ١كو] لا أنني عليكم

٢. تبرّرَ . تزكّى *be justified* (= ⲙⲁⲓ ب)
[مز ٥٠ : ٤ – مي٦ : ١١ – مت ١٢ : ٣٧]

-ⲛⲛⲁⲧⲙⲁⲓⲟ ⲉⲛ ⲟⲩ ؟ ص بِمَ أُتبرر ؟

• ⲑⲙⲁⲓⲏⲟⲧⲧ ب ,ⲧⲙⲁⲓⲏⲧ ص (eq) مبرَّر . مُزكّى
[لو ١٤ : ١٨ – عب ٩ : ٦]

-ⲕⲱ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲧⲙⲁⲓⲏⲧ ⲁⲛ ص اغفروا لي لأني لستُ مُبرَّراً (تعبير عن الانضاع)

-ⲁ ⲡⲉⲥⲉⲁⲡ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲩⲧⲙⲁⲓⲏⲧ ص خرج حكمها براءة

• ⲑⲙⲁⲓⲟ ب ⲧⲙⲁⲉⲓⲟ ص (π) تبرئة . تبرير . تزكية .
براءة [رو ٤ : ٢٥] *justification*

-ⲙⲙⲟⲛ ⲑⲙⲁⲓⲟ ⲉⲃⲉⲛ ⲁⲙⲉⲛⲧ ب لا تبرير في الجحيم

-ⲉⲣⲉ ⲡⲁⲧⲙⲁⲉⲓⲟ ⲉⲛ̀ ⲙⲡⲏⲧⲉ ص بُرّئي في السموات

-ⲉⲧⲱⲗⲓ ⲙⲡⲓⲑⲙⲁⲓⲟ ⲙⲡⲓⲑⲙⲏⲓ ب الذين ينزعون برَّ الصدّيق [إش ٥ : ٢٣]

وَلَدَ ص ⲧⲙⲉⲥⲓⲟ ,ب ⲑⲙⲉⲥⲓⲟ,ⲑⲙⲉⲥⲓⲉ-
[خر ١ : ١٦ – اي ٢٦ : ٥] *bring to birth*

• ⲣⲉⲕⲑⲙⲉⲥⲓⲟ ب ,ⲙⲉⲥⲓⲟ,ⲙⲉⲥⲓⲱ ص (ت) مولّدة . (داية) *midwife, nurse*

فَرْشة . حصيرة *mat of reeds* (π) ص ⲏⲙⲏ ,ب ⲑⲙⲏ
(من الخوص أو القش الذي يُصنع منه الحصير)

١. (اسم : *nn.*) : بارّ . ذو حق . صدّيق (π) ب ⲑⲙⲏⲓ
[اي ١ : ١ – إش ٥٧ : ١] *true, honest, rightous person*

-ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲛⲉ ⲟⲧⲑⲙⲏⲓ ⲡⲉ ب [مت ١ : ١٩] يوسف كان بارا

• ⲡⲓⲑⲙⲏⲓ ب البار . الصدّيق [لك ١٨ : ٢٣]

• ⲛⲓⲑⲙⲏⲓ ب الصدّيقون [مر ٢ : ١٨]

• ⲥⲁⲛⲑⲙⲏⲓ ب صادقون [٢كو ٦ : ٨]

٢. (صفة *adj.*) : بارّ . عادل . حق
[١تس ١ : ٩] *true, right, fair*

-ⲡⲓⲛⲁⲓⲁⲧⲕ ⲛⲑⲙⲏⲓ ب الطوباوي البار

-ⲥⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲛⲑⲙⲏⲓ ب رجال الإحسان والبر

-ⲟⲧⲥⲱⲃ ⲛⲑⲙⲏⲓ ب أمر حق

-ⲥⲁⲛⲙⲁⲱⲓ ⲛⲑⲙⲏⲓ ب موازين حق [لو ١٩ : ٢٦]

تراب الميت المتحلل *dust* (n,π) ب ⲑⲙⲓⲥ
-ⲁⲧⲱⲕⲓ ⲛⲛⲓⲑⲙⲓⲥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲕⲁⲥ ب نفضوا الواب المتحلل من العظام

غَذُبَ . آلَمَ (= ⲧⲥⲉⲙⲕⲟ ب) ص ⲑⲙⲕⲟ
-ⲙⲙⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲧⲙⲕⲟ ⲧⲏⲧⲧⲛ̀ ص لئلا البرابرة يضايقونكم .

• ⲑⲙⲕⲏⲧ ب ⲧⲥⲉⲙⲕⲏⲟⲧⲧ ص (=eq)(ب) مُعذَّب . مُتألّم
-ⲉⲥⲉⲙⲕⲏⲧ ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲥⲉ ص متألّمة من التعب

• ⲑⲙⲕⲟ ص (π) أَلَمٌ . مُعاناة
-ⲡⲉⲑⲙⲕⲟ ⲛⲛⲉⲩⲟⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ص ألم أرجلهم

سَخُنَ . دَفِئَ (= ⲧⲥⲱⲙⲟ ب) ص ⲑⲙⲟ
-ⲑⲙⲟ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲛⲉⲥ ص سَخُنَ قليلاً من الزيت
-ⲡⲥⲟⲃⲛ ⲉⲕⲑⲙⲟ ⲙⲙⲟⲩ ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲟⲛ ⲉⲕⲧⲱⲥⲥ ص الطب سخنه في كل مرة تلعن (؟)

أجْلَسَ (= ⲧⲥⲉⲙⲥⲟ ب) ص ⲑⲙⲥⲟ,ⲑⲙⲥⲉ-
-ⲁⲧⲉⲓⲙⲥⲟⲛ ⲉⲓⲭⲛ̀ ⲛⲉⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ص أجلسونا فوق العروش
-ⲁⲧⲉⲓⲙⲥⲉ ⲡⲉⲫⲉⲓⲱⲧ ⲉⲁⲧⲛ̀ ⲛⲧⲁⲫⲟⲥ ص أجلسوا أباه عند القبر

وَرَمَ . انتفخ *to swell* ب ⲑⲓⲫⲓ •
وارم ب ⲛⲉⲑⲟⲩⲫⲉⲫ •

سَكِرَ . انتشى *become drunken* ص ⲉⲑⲣⲉ, ب ⲑⲓⲥⲓ
[تك ٩ : ٢١–مز ٢٢ : ٦–إش ٣٤ : ٥–لو ١٢ : ٤٥– ير ٢ : ١٠]

-ⲛⲏⲣⲡ ⲉⲩⲁⲛⲥⲱ ⲛⲥⲏⲧⲕ ⲛⲧⲉⲛⲑⲓⲥⲓ ب الخمر الذي شرب منه ونسكر

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲛ̀–,(ⲙⲡⲣ–) ب.ص ,2. ⲉⲃⲟⲗⲥⲉⲛ ب ,3. ⲥⲉⲛ ب ,
4. ⲉⲃⲟⲗⲥⲓⲧⲉⲛ ب سَكِرَ من أو بـ

-ⲙⲡⲉⲣⲑⲓⲥⲓ ⲥⲉⲛ ⲛⲏⲣⲡ ب [اف ٥ : ١٨] ,ⲙⲡⲣⲑⲉ
لا تسكروا بالخمر [أم ٢٣ : ٢٩] ص ⲉⲛ ⲛⲏⲣⲡ

-ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ⲑⲓⲥⲓ ⲥⲉⲛ ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ب جسمه غارق في الدم

• ⲑⲁⲥⲓ ب (eq) سكران *drunken*

• ⲑⲓⲥⲓ ب ,ⲧⲉⲉ ص (π) سُكْر . نشوة *drunkness*
[حز ٢٣ : ٣ – مي٢ : ١١]

-ⲁⲓⲙⲟⲉ ⲛⲟⲓⲥⲓ ⲥⲉⲛ ⲛⲏⲣⲡ ب امتلأتُ سُكراً

• ⲣⲉⲫⲑⲓⲥⲓ ب ,ⲣⲉⲫⲧⲉⲉ ص *drunkard* سِكّير
[أم ٢٦ : ٩ – ١كو ٦ : ١٠]

• ⲉⲣⲣⲉⲫⲑⲓⲥⲓ ب ⲣⲣⲉⲫⲧⲉⲉ ص صار شريب خمر
[أم ٢٣ : ٢٠]

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲑⲓⲥⲓ ب (ت) سُكْر . نشوة . غياب عن الوعي
state of being drunken

• ϫⲓⲛⲯⲧⲉⲙⲑⲓⲥⲓ ب (π) وَعْي . عدم سُكْر
state of not being drunken

١. قَطَرَ . انسكبَ . انصبَّ *drip* ص ⲑⲗⲏ ,ⲧⲗⲏ ب
[مز ٦٧ : ١٠ – مز ٧١ : ٥ – ٩ : ١٣ – خر ٩ : ٣٣]

-ⲛⲁⲓⲧⲉⲗⲧⲓⲗⲓ ⲉⲧⲃⲏⲗ ⲉϫⲱⲕ ب هذه القطرات التي انسكبت عليكَ

-ⲁⲩⲃⲏⲗ ⲛⲉⲥⲏⲧ ⲛⲁⲉ ⲡⲁϫⲱⲟⲩⲧ ب انسكب غيظي [إر ٥١ : ٦]

٢. قَطَرَ . سَكَبَ . صَبَّ *let drop*

-ⲑⲗⲏ ⲉⲣⲱϯ ⲉⲃⲏⲣⲏ ب نقطر لبناً

• ⲑⲗⲏ ب ,ⲧⲗⲏ ص (π) قطرة . نقطة *drop*

-ⲱⲁⲩϫⲱ ⲛⲟⲩⲧⲃⲗⲏ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ب لا يدع قطرة واحدة (تسكب)

• ⲏⲣⲡ ⲛⲟⲃⲗⲏ ب ,ⲏⲣⲡ ⲛⲧⲗⲏ ص خمر مقطر

قَطَرَ . سكب نقطة نقطة ب ⲑⲗⲏⲗⲓ,ⲑⲗⲏ

طَرَدَ . نَشَّ (طَيَّرَ) . ذَرَّى . عَصَفَ ص (+ⲉⲃⲟⲗ) ⲑⲗⲟ
-ⲛⲓⲫⲏⲗⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲉ ⲛⲥⲉⲛⲃⲗⲗⲏ ص ذرّاها كالعصافة

-Πⲉⲧⲣⲟⲥ ⲉⲁⲫⲏⲗⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲣⲓⲟⲥ ص بطرس وقد طرد أربوس

-ⲛⲥⲉⲃⲏⲗⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁϥ ص يطردون (ينشّون) الذباب

ثلم . خط المحراث . (π) ص ⲑⲗⲟⲩⲓ ,ب ⲧⲗⲟⲩⲓ

مَمْشى . دَرْب [عد ٢٢ : ٢٤ – اي ٣٩ : ١٠] *furrow*

-ⲱⲁⲫⲧⲱⲥ ⲙⲡⲉⲧⲗⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲧⲥⲱⲩⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲃⲃⲉ ص يشق أثلام (خطوط) الحقل بالمحراث

• ⲑⲗⲱⲩⲓ ب (π) الثلام . خطوط (المحراث) [مز ٦٤ : ١٠]

ⲑⲙⲁⲓⲟ,ⲑⲙⲁⲓⲉ–,ⲑⲙⲁⲓⲟ// ب ,ⲧⲙⲁ(ⲉ)ⲓⲟ,
ⲧⲙⲁ(ⲉ)ⲓⲉ–,ⲧⲙⲁ(ⲉ)ⲓⲟ// ص ١. برَّرَ . زكّى . طوّبَ .
أثنى [خر ٢٣ : ٧–إش ٥ : ٢٣–مع ٢ : ٢١] *justify, praise*

-ⲙⲡⲉ ⲫϯ ⲑⲙⲁⲓⲱⲟⲩ ب برّكهم (برّرهم) !

θιιστγμονς ← **θιιστγμονς**

θΜΗΤ, **θΜΗΤ** ν (=ΤΕΜΗΟΤΤ) ν. ۱ قرب ہونا ۔ ۲ اقتراب ۔ ڈنا *approach*

θΜΗΤΕ ΝΑΘΝΟΤ ερομ ερομ ۱ میرے پاس مت آؤ ۔ **ΕΤΜΟΤΤΕ ΝΑΘΝΟΤ ερομ ερομ** میرے آس پاس مت آؤ

θΜΟΚ ερομ ΑΝ ογπαρρηςια مت جاؤ ۔ **θΜΟΚ ερομ ΝΑΘΝΟΝ ερομ ερομ-ερεμπμμα ΝΑΘΝΟΝ ερομ ερομ** ہمارے پاس مت آؤ ۔ **θΜΟΚ ερομ ΕΜΜΑΑΤ ερομ ερομ-ΤΕΥΠΟΤ ετΜΜΑΑΤ ερομ ερομ** تم ہمارے پاس مت آؤ

θΜΟΚ ΝΑΘΝΟΤ ερομ ερομ ۱ میرے پاس مت آؤ ۔ **ΠΜΟΤΤΕ ΝΑΘΝΟΤ ερομ ερομ** میرے

ⲑⲟⲕ دور لوز مبقع. اتلق ص ⲟ ⲛⲧⲟⲩⲧⲟ ب, ب ⲛⲟⲟⲓⲟⲟⲓ ٠ ⲟⲓ ⲛⲟⲟⲓⲟⲟⲓ [تك ٣٠ : ٣٩]

-ⲁ ⲡⲉⲥⲏⲥⲱⲙⲁ ⲣⲧⲟⲉⲧⲟⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲓⲟⲩⲛⲁⲣⲍⲁⲗⲓⲥ ص. حسنه صار بقعا (أو منقطا) مثل فرس منقط (أو قهد)

ⲑⲟⲩⲑⲟⲩ ٠ ب ⲑⲟⲩⲑⲟⲩ دوبلج. ذو لثور. (مضغف)

ⲑⲟⲕ *I.* ب, ⲧⲟⲕ ص (ⲡ) *razor* موسى (موس). مشرط

-ⲇⲉⲛ ⲥⲁⲛⲑⲟⲕ ⲗⲓⲃⲉⲛⲓⲧⲓ ب إصبع حديدية

-ⲉⲥⲉⲉⲣⲭⲓⲣⲓⲁ ⲟⲩⲟⲟⲕ ⲉⲥⲟⲟⲩ ب محتاج إلى موسى حاد (حامي)

ⲑⲟⲕ *II.*, ⲑⲱⲕ ب (ⲡ) صاري المركب

ⲑⲟⲕⲉⲗ, ⲧⲟⲕⲁⲗ ص(ⲉⲩ) مسلول (للسيف)

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲩⲥⲏⲩ ⲑⲟⲕⲉⲗ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲩⲭⲓⲝ ب سيف مسلول في يده

[ⲟⲱⲕⲉⲗ ب راجع]

ⲑⲟⲕⲥ,ⲑⲟⲕⲥ// ب, ⲧⲟⲕⲥ// ص طعن. وخز. خرز. رشق (سهما أو آلة حادة) *pierce, goad* [٢ : ٥ مز] الذي ملذوع (٢ مل ١٩ : ٣٧)

-ⲫⲏⲉⲧⲁⲣⲑⲟⲕⲥⲩ ب

ⲑⲟⲕⲥ ب, ⲧⲟⲕⲥ ص(ⲉⲩ) ١ - مظلوم. موخز

٢ - مُثبَّت. مغروز

٣ - مُرضَع ٢

[راجع أيضاً ص ⲧⲟⲕⲥ ب (ⲉⲓ) ٠ ⲑⲟⲕⲥ ⲛ- ب ⲑⲟⲩⲍ]

ⲑⲟⲕⲧⲉⲕ,ⲑⲉⲕⲑⲱⲕ ب *brand, braid* وشم. طبع

• ⲙⲉⲧⲑⲟⲕⲧⲉⲕ ب (ⲧ) وشم. طبع

[راجع أيضاً ب ⲭⲟⲕⲍⲉⲕ]

ⲑⲟⲙⲧⲉⲗ *II.* ب, ⲧⲁⲙⲧⲁⲗ ص قتل. اقتل على..

داهم. ضغط على. كبس

-ⲡⲓⲉⲛⲧⲏⲛⲉ ⲙⲁⲁⲩⲑⲟⲟⲛⲧⲉⲛ ⲉⲟⲩⲁⲓⲁⲁⲗⲟⲩⲓ ⲉⲩⲟⲧⲁ- ⲕⲉ ⲡⲉⲩⲟⲩⲧⲁⲁⲉ ب الزوان يداهم الكرمة ويخنق نموها

ⲑⲟⲛⲧⲉⲛ *I.*, ⲧⲟⲛⲧⲓⲛ ب ص

١ - شابه. ماثل. تشبّه. شبّه. جانس

-ⲁⲕⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲣⲟⲩ ب شبّهت نفسك به

٢ . اقتدى بـ. احتذى بـ *follow the example of*

٣ . ضاهى. قارن *compare with* [١٢ : ١٠ كو ٢]

١ - تشبيه. مشابهة (π) ص ⲧⲟⲛⲧⲓⲛ, ب ⲑⲟⲛⲧⲉⲛ • *likeness*

مضاهاة. وزن

٢ - لبنة

-ⲏⲟⲟⲕ ⲟⲩⲓⲱⲟⲩⲣ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲛⲟⲟⲛⲧⲉⲛ ب لبنة حرق في

[١٢ : ٢٨ مز] ⲡⲓ ⲛⲓⲧⲟⲛⲧⲉⲛ, ⲡⲓ ⲛⲓⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ب

ⲛⲓⲧⲟⲛⲧⲉⲛ ص

شبه. مثال. شبه. صورة

مثيل. مماثل. شبيه. نظير. قرين

• ⲣⲉⲩⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ب ⲣⲉⲩⲑⲟⲛⲧⲉⲛ *similar to, like*

[راجع أيضاً ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ ص]

ⲑⲟⲛⲧⲉⲛ *II.*, ⲧⲟⲛⲧⲓⲛ ص قدر. قيم. ثمن

estimate

-ⲉⲧⲁⲩⲭⲁⲥ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲁⲩⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ⲛⲛⲓⲟⲩ ⲛⲉ ⲡⲣⲟⲥ ب عندما وصل إليه كان مقدراً في نفسه -حسب اعتقاده- أنها ماتت فعلاً

٢ . تصوّر . استشفّ . تمعّن *speculate*

• ⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ب (π) *estimation* ١ ـ تقدير . تكهّن بالغيب

٢ ـ تصوُّر . تخيُّل . تخمين . تنبُّؤ . وحي (أم ١٦ : ١٠) *speculation*

• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ب بتخمين (١كو١٣:١٢)

-ⲡⲓⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ⲛⲧⲉ ⲫⲛⲁϩϯ ب وحي الإيمان (رو ١٢ : ٦)

• ⲣⲉϥⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ب *guesser, diviner* عرّاف . منبيء بالغيب (إش ٢ : ٣)

• ⲧⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ب *guess* خمّن . ألبا

ⲑⲟⲛⲧⲉⲛ *III* ب *throw* ١ . رَمَى . ألقى

-ⲁϥⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ⲙⲡⲉϥⲣⲏⲣⲉ ب رمى رمحه

٢ . أصْدَرَ (حكماً) *render a judgment*

-ⲁⲕⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩϩⲁⲡ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲧⲫⲉ ب أصدرتَ حكماً من السماء (مز ٧٥ : ٩)

• ⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ⲉ- ب رَمَى على . رَشَقَ في

-ⲁⲩⲱⲁⲛⲑⲟⲛⲧⲉⲛ ⲛϩⲁⲛⲗⲟⲩⲕⲏ ⲉⲣⲟϥ ب إذا رشقوه بالخراب (أي ٤١ : ٢٩)

ⲑⲟϫ = ⲑⲟⲕⲥ ب طعَنَ . نخَزَ

ⲑⲟⲧ// ب مَزَجَ . خلَطَ

-ⲡⲁⲥⲱ ⲁⲩⲑⲟⲧϥ ⲛⲏⲓ ⲛⲉⲓⲁ ⲟⲩⲣⲓⲙⲓ ب شرابي مُزِجَ لي بدموع (مز ١٠١ : ٨)

[راجع ⲟⲱⲧ]

ⲑⲟⲧⲁⲓ ب ,ⲧⲟⲧⲁ ص(т,п) عَتَبَة . أسكفة (خر ١٢ : ٢٣)

-ⲡⲓⲑⲟⲧⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲣⲟ ⲉⲣⲉ ⲥ̄ ⲛⲟⲛⲧⲁ ⲫⲟⲧⲉ ⲛⲟⲛⲧϥ ب عتبة الباب مَحفور عليها ثلاثة أحرف "ⲟ"

ⲑⲟⲗⲃ// ب ,ⲧⲟⲗⲃ// ص دَنَّسَ . نَجَّسَ

-ⲧⲉⲕⲉⲓⲕⲱⲛ ⲁⲓⲑⲟⲗⲃⲉⲥ ب تنجستْ صورتك

• ⲑⲟⲗⲉⲃ ب ,ⲧⲟⲗⲃⲓ ص(ⲉⲕ) نَجَس . دَنَس

[راجع ⲟⲱⲗⲉⲃ ب]

ⲑⲟⲩ *I* ب ,ⲧⲟⲩ ص أغلَقَ . سَدَّ

-ⲣⲱϥ ⲛⲱⲟⲩⲑⲟⲩⲱϥ ب فمه المستحق قفله (يستاهل الكتم)

[راجع ⲟⲱⲩ ب]

ⲑⲟⲩ *II* ب ,ⲧⲟⲩ ص (π) حصيرة *mat of reeds*

-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲑⲟⲩ ⲉⲟⲃⲥ ⲉϫⲱϥ ب حصيرة تغطي رأسه

-ⲁϥⲱⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ⲙⲡⲁϥϯ ⲟⲩⲑⲟⲩ ⲇⲁⲣⲟϥ ⲟⲩⲍⲉ ⲃⲁⲗⲟⲩ ب إذا نام ـ يضع تحته حصيرة أو فروة خروف

• ⲉⲣⲉⲱⲃ ⲉⲡⲓⲑⲟⲩ ب يشتغل في (صناعة) الحصير

• ⲡⲓϫⲓⲛⲱⲗⲁⲓ ⲙⲡⲓⲑⲟⲩ ب رَفْع الحصير (الثالث للميت)

ⲑⲟⲩ *III* ب ,ⲧⲟⲩ ص (π)

دائرة أو حلقة أو طوق الباب أو الشباك (لب)

ⲑⲟⲩⲥ// ب ,ⲧⲟⲩⲥ// ص دَفَنَ

[راجع ⲟⲱⲩⲥ ب]

ⲑⲟⲩⲧⲉⲙ *I* ب ,ⲥⲧⲟⲩⲧⲉⲙ ص (π)

١ . ظلام . قتام . (عتمة) *darkness, mist*

-ⲧⲱⲃⲉ ⲛⲉⲓ ⲛⲓⲑⲟⲩⲧⲉⲙ ⲇⲉⲛ ⲁⲓⲱⲛϯ ب الحرارة والعتمة في الجحيم

٢ . (صفة) : مظلِم . مُعتِم . مُدْلَهِم *(adj.)*

• ϫⲁⲕⲓ ⲛⲑⲟⲩⲧⲉⲙ ب ظلام مدلهم

• ⲑⲟⲩⲧⲉⲙ,ⲧⲉⲙⲑⲱⲙ ب اظلَمَّ

[راجع ⲧⲉⲙⲑⲱⲙ]

-ⲛⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ⲛ̀ⲓ̅ⲥ̅ ⲉⲩⲑⲟⲕⲥ ⲇⲉⲛ ⲑⲙⲏⲧ ب صليب
يسوع مُثبَّت في الوسط
-ⲉⲁⲛⲥⲟⲩⲣⲓ ⲉⲧⲟⲕⲥ ⲉ̀ⲥⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲫⲁ̀ⲫⲉ ب
أشواك مضروزة في رأسه
-ⲣⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲁⲗⲟⲟⲩⲉ ⲧⲟⲕⲥ ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲕⲓⲃⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲙⲁⲁⲩ
أفواه الأطفال ملتصقة بأثداء أمهاتهم ص
طَعْنَة . غَزْة . (π) ص ⲧⲱⲕⲥ, ب ⲑⲟⲩⲍ,ⲑⲟⲩⲕⲥ •
وخزة . نغزة
-ⲡⲓⲑⲟⲩⲍ ⲛ̀ⲧⲯⲩⲉ ⲛ̀ⲗⲟⲩⲥⲕⲏ ب طعنة الحربة
-ⲛⲓⲑⲟⲩⲍ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ب سهام نظراته (اى ١٩ : ١٠)
[راجع أيضاً ص ⲧⲱⲕⲥ]
انتباه . تيقُّظ . تحذير *admonition* (π) ب ⲑⲟⲩⲍ *II*
-ⲉⲩⲉⲣⲙⲉⲗⲉⲧⲁⲛ ⲁⲛ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲑⲟⲩⲍ ب لا يتلو بانتباه
-ⲁⲩⲉⲣⲁⲧⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲡⲓⲑⲟⲩⲍ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲩⲕⲁⲣⲇⲓⲁ ب
خالف تحذير قلبه
[راجع أيضاً ص ⲧⲱⲕⲥ]
١ . عَمود (تك ١٩ : ٢٦) (π) ب ⲑⲟⲩⲧⲟ̀ⲧ
-ⲁⲥⲉⲣ ⲟⲩⲑⲟⲩⲧⲟ̀ⲧ ⲛ̀ⲉ̀ⲗⲗⲟⲧ ب صارت عمود ملح
(تك ١٩ : ٢٦)
-ⲑⲟⲩⲧⲟ̀ⲧ ⲛ̀ⲭⲱⲉ ب عمود خشب
٢ . نهر أو عَمود في صحيفة (لب)
طيلسان (رداء كهنوتي) (π) ب ⲑⲟⲩⲣⲁⲍⲓ
ريح جنوبي *south wind* (π) ب ⲑⲟⲩⲣⲏⲥ
طرف . سن . نهاية (π) ب ⲑⲟⲩⲥ
-ⲡⲓⲑⲟⲩⲥ ⲛ̀ⲧⲗⲟⲣⲧ ب طرف اللسان
مُدبَّب . ذو سن رفيع ب ⲛⲓ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲥ •
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲗⲟⲣⲧ ⲛⲓ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲥ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲥⲏⲧ ب ذقنه مدببة
من أسفل
شرذمة (جزء من جماعة) (τ) ب ⲑⲟⲩⲧⲧⲥ
عِبّ . حضن *bosom* ص ⲧⲟⲧⲱ//, ب ⲑⲟⲧⲱ//
-ⲉⲓ ⲧⲉⲕⲭⲓⲭ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲇⲁ ⲟⲩⲧⲱⲕ ب ضع يدك في
عبك (رو ٤ : ٦)
[راجع أيضاً ص ⲇⲁⲟⲩⲧⲱ, ب ⲉⲓⲧⲟⲧⲱ]
ⲑⲟⲩⲧⲱⲧ *I*, ⲑⲟⲩⲧⲟ̀ⲧ ب, ⲧⲟⲧⲱⲧ, ⲧⲟⲧⲟⲟⲧⲉ
١ . صنم . تمثال . نُصُب *idol, pillar* (τ) ص
-ⲁⲩⲑⲁⲙⲓⲟ ⲛ̅ⲟ̅ ⲛⲛⲟⲩⲧ̀ ⲛⲉⲟⲩⲧⲱⲧ ب صنع ٧٠ تمثالاً
للآلهة
-ⲉⲁⲛⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ⲙⲉⲙ ⲉⲁⲛⲉⲟⲩⲧⲱⲧ ب أصنام وتماثيل
-ⲧⲁⲓⲉⲟⲩⲧⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲁ̀ⲡⲟⲗⲗⲟ ب تمثال أبوللو هذا
٢ . صورة . ايقونة
مِثال . مَثَل ب ⲡⲉⲩⲉⲓⲁⲙⲓⲉ ⲑⲟⲩⲱⲧ •
نَحَتَ تمثالاً ب ⲃⲓⲉⲟⲩⲱⲧ •
مِثال . مَصوَّر (لب) ب ⲡⲉⲩⲃⲓⲉⲟⲩⲱⲧ •
جَمَعَ . لَمَّ *gather, collect* ب ⲑⲟⲩⲱⲧ// *II*
-ⲧⲛⲁⲉⲟⲩⲱⲧⲟⲩ ب ساحشمهم
[راجع ب ⲑⲱⲟⲩⲧ]
١ . اقليم . ولاية . قُطْر (π) ص ⲧⲟⲩ, ب ⲑⲟⲩ
-ⲉⲧⲉⲟⲩ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ⲟⲩⲉⲟⲩ ب ولاية على ولاية (إش ١٩ : ٢)
-ⲉⲩⲟⲓ ⲛ̀ⲁ̀ⲫⲉ ⲉ̀ⲡⲉⲩⲉⲟⲩ ب رئيساً على اقليمه
من أهالي اقليم ... ص ⲣⲉⲙⲛ̀ⲛⲉⲟⲩ, ب ⲣⲉⲙⲛ̀ⲧⲟⲩ •
- تقرن باسماء البلاد :

-ⲛⲉⲥⲉⲭⲱⲉ ⲛⲉⲧⲟⲩⲁ ⲙⲙⲛ̀ ⲛⲉⲟⲩⲧⲉⲃⲣⲟ ص يدهنون العتبتين
والقائمتين
[راجع أيضاً ⲉⲃⲁⲓ]
١ . غَمَرَ . فاضَ . طَفَحَ ص ⲧⲟⲩⲗⲟ ب ⲑⲟⲩⲉⲗⲟ
(اى ١٤ : ١٩) *overflow, submerge*
٢ . أفاضَ
٣ . أخصَبَ (لب)
جَمَعَ . لَمَّ (ام ١٠ : ١٠) ب -ⲧⲉⲩⲟⲩ
[راجع ب ⲱⲟⲩⲧ]
مُجتَمِع . مُلتَم (εq) ص ⲧⲟⲩⲏⲧ, ب ⲑⲟⲩⲏⲧ
الجموع الملتمة ب -ⲛⲓⲙⲙⲱ ⲉⲧⲉⲟⲩⲏⲧ
مَقْبى ب ⲑⲟⲩⲏⲧ ⲉ̀ⲥⲟⲩⲛ •
-ⲉⲕⲉⲟⲁⲙⲓⲟ ⲛ̀ⲧⲕⲧⲃⲱⲧⲟⲥ ⲉⲥⲟⲩⲏⲧ ⲉ̀ⲥⲟⲩⲛ ب
اصلُ الفلك مقبياً (تك ٦ : ١٦)
[راجع ب ⲱⲟⲩⲧ]
(مفقَّق) . به بثور ب (εq) ⲑⲟⲩⲑⲟⲩⲧ
به بثور (مرض جلدي) ب -ⲉⲩⲟⲟⲩⲧⲟⲟⲩ
[راجع ب ⲟⲟⲓ]
برج السنبلة (برج فلكي) (π) ص ⲑⲟⲩⲙⲉ
ⲑⲟⲩⲍ *I*,ⲑⲟⲩⲕⲥ,ⲑⲱⲕⲥ,ⲑⲟⲕⲥ// ب
أولاً : فعل لازم : *(vb intr)* : ص ⲧⲱⲕⲥ,ⲧⲟⲕⲥ//
طَعَنَ . غَزَّ . وَخَزَ *pierce*
-ⲟⲩⲥⲉⲣⲃⲉⲛⲓ ⲉⲥⲟⲟⲩⲕⲥ ب شوك واخز
-ⲉⲧⲟⲟⲩⲍ ⲉⲧⲭⲱⲧⲉ ب طاعنة وواخزة
ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)* :
١ . وَخَزَ . غَرَزَ . رَشَقَ (سهماً أو آلة حادة)
(اى ٦ : ٤ - ير ١٩ : ٣٤)
٢ . نَخَسَ . حَثَّ (اى ٦ : ٨) *provoke, urge*
-ⲡⲉⲩⲥⲏⲧ ⲙⲁⲟⲟⲩⲍ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲟⲩ ب سيخسه قلبه
٣ . استَغَلَّ (إش ٥٨ : ٣)
-ⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲟⲩⲕⲥ ⲛ̀ⲟⲩⲧⲟⲛ ⲛ
ⲉⲣⲱⲓⲱⲓ ب تستغلون (تتحكمون في) كل واحد تحت سيطرتكم
-ⲱⲁⲧⲉ ⲡⲁ̅ⲥ̅ ⲟⲟⲕⲥⲩ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲩⲡⲣⲟⲥⲫⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ب
حتى يستحثه ا في رغبته
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ̀- ص.ب غرز في . ثبت في . رشق في . (دَفَسَ)
-ⲁⲩⲑⲟⲕⲥⲥ ⲉⲟⲩⲕⲁⲱ ب رشقها في قصبة [مت ٢٧ : ٤٨]
-ⲁⲩⲑⲟⲩⲕⲥ ⲛⲟⲩⲙⲏⲱ ⲛⲓⲙⲩⲧ ⲉⲣⲟⲩ ب غرزوا فيه
مسامير كثيرة
-ⲛⲉⲓⲃⲧ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲧⲟⲕⲥⲟⲩ ⲉⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ب المسامير التي
دقوها في جسده
-ⲛⲓⲥⲁⲍⲓ ⲉⲧⲁ Ⲓⲥⲁⲁⲕ ⲑⲟⲩⲍ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲁ-
ⲣⲁⲁⲙ ب الكلمات التي وخز بها اسحق ابراهيم
• *2.* ⲇⲉⲛ ب, ⲉ̀ⲛ ص طَعَنَ بـ *pierce with*
-ⲁⲩⲑⲟⲩⲍ ⲛ̀ⲧⲁ̀ⲫⲉ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲩⲗⲟⲥⲭⲏ ب طعن رأس
(التنين) بالجربة
-ⲁⲩⲑⲟⲩⲍ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲥⲏⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲥⲟⲉⲓ ب نخسَ قلوبهم
بالتوبيخات
• *3.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉ̀- ب غرز إلى أسفل ..
-ⲁⲩⲑⲟⲩⲕⲥ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲛ̀ⲕⲁⲍⲓ ب غرزه في
الأرض
• ⲑⲟⲕⲥ,ⲑⲟⲩⲍ ب, ⲧⲟⲕⲥ ص (εq) مغروز . مُثبَّت . مُلتصِق

اختلاط . ائتلاف . عِشْرَة . معاشرة (ت) ب ⲙⲉⲧⲑⲟⲟⲩⲧⲉⲩ .
(ت) ص ⲥⲧⲟⲟⲩⲧⲉⲩ ب ⲙⲛⲧⲁⲧⲑⲟⲟⲩⲧⲉⲩ . ⲙⲉⲧⲁⲧⲑⲟⲟⲩⲧⲉⲩ
انعزال

ⲑⲟⲥ I, ⲑⲱⲥ ص ⲥⲱⲧ وب

١ . عكَرَ . شوَّشَ . كَدَّرَ . أقلقَ . تكَدَّرَ
يزداد تعكرا ب ⲱⲁⲭⲑⲟⲥ ⲛ̀ⲥⲟⲧⲟ̀
تعكّرت ب ⲁⲩⲑⲟⲥⲛ̀ⲭⲉ ⲡⲁⲃⲁⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲱⲛⲧ
من الغضب عيني [مز ٦ : ٧]
اهواء تلوَّث ص ⲥⲱⲧ ⲧⲱⲥ ⲁ ⲡⲁⲏⲣ
٢ . حَرَّكَ . قَلْبَ [يو ٥ : ٧]
تعكير . تشويش . تكدير (π) ص ⲥⲱⲧ, ب ⲑⲟⲥ . *disturbance*

ⲑⲟⲥ II ب ,ⲑⲟ,ⲧⲥⲟ ص *become, make bad* فَسَدَ.أفسَدَ
يزداد سوءا ويشهر بها ب ⲉⲩⲛⲏⲟⲧ ⲛ̀ⲥⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲟⲧⲟ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲱⲱⲙ ⲛ̀ⲣⲣⲟⲥ
فساد . رداءة (π) ب ⲑⲟⲥ .

ⲑⲟⲥ III ب ,ⲧⲟⲥ ص(π)
تِبْن
بعد هذا ب ⲛ̀ⲑⲱⲟⲧ ⲛ̀ⲣⲙⲁⲓⲉⲟⲩⲉ ⲛ̀ⲥⲱⲙⲧ ⲛ̀ⲣⲁⲥⲟⲩⲓ
التبن كمثل حلم (مقصود به بَعد هذا العالم)

ⲑⲡⲟ,ⲧⲉⲡⲟ ص (= ⲧⲫⲟ ب) شَيَّعَ . وَصَّلَ
شيّعوني إلى المدينة ص ⲁⲧⲉⲡⲟ ⲛ̀ⲛⲟⲓ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ
تعالَ ص ⲁⲛⲟⲧ ⲛ̀ⲓⲙⲙⲁⲓ ⲱⲁⲛⲧⲉⲕⲟⲡⲟⲓ ⲉ̀ⲡⲁⲙⲁ
معي حتى توصّلني إلى موضعي
يشيّع الذين يريدون ص ⲉⲩⲉ̀ⲟⲡⲟ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲟⲩⲱⲱⲡ ⲉ̀ⲃⲱⲕ
أن يمضوا
وَدَّعَ ص ⲑⲡⲟ ⲉⲃⲟⲗ .
ودّعوهم ص ⲁⲧⲉⲡⲟⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ
الرؤساء ص ⲉⲣⲉ ⲛ̀ⲁⲣⲭⲱⲛ ⲉⲡⲟ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ
يتقدمونهم (في الطريق) (أو يوصلونهم)
قاده (وصّله) إلى الباب ص ⲁⲩⲉⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲱⲁ ⲡⲣⲟ

ⲑⲡⲟⲛⲓ ص أحدَقَ النظر . حَمْلَقَ . (بَحْلَقَ) . زَغَرَ
الراهب ص ⲛ̀ⲫⲏⲧⲙⲉⲡⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲃⲓ ⲡⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲉ̀ⲗⲁⲁⲧ
لا يحملق في شيء

ⲉ̀ⲣⲁⲛ ب (π) *tin* قصدير [عد ٣١ : ٢٢ - زكر ٤ : ١٠]

ⲉ̀ⲣⲁⲡⲥ ب ,ⲧⲣⲁⲡⲥ ص (ت) مِخراز . مِثقاب *awl*

ⲉ̀ⲣⲉ I ب ,ⲧⲣⲉ,ⲧⲣⲏ ص (ت,π) حدأة (طائر جارح) *kite*
[لا ١١ : ١٤ - تث ١٤ : ١٣]
هربتَ مثل حدأة ص ⲁⲕⲡⲱⲧ ⲛ̀ⲑⲉ ⲛⲟⲧⲧⲣⲏ
(حدايات) ب (π) ⲉ̀ⲣⲉⲧ .

ⲉⲣⲉ- II, ⲉ̀ⲣⲟ ب ,ⲧⲣⲟ,ⲧⲣⲉ- ص علامة المصدر "أنْ" .
علامة تحويل الفعل من لازم إلى متعدٍ بمعنى : يجعل . يسبّب
cause to do
١ . بعدها -ⲉ :
جعلها تزني ب ⲁⲩⲉ̀ⲣⲟ ⲙⲙⲟⲥ ⲉ̀ⲭⲫⲉ ⲛⲱⲟⲕ
[مت ٥ : ٣٢]
كان يجعلهم يفعلون .. ب .. ⲛⲁⲩⲉ̀ⲣⲟ ⲙⲙⲱⲟⲧ ⲉ̀ⲉⲣ
الشياطين التي تسبب لقلوبنا الضيق (التوتر) ص ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲱⲁⲧⲧⲣⲟ ⲙⲡⲉⲛⲥⲏⲧ ⲉ̀ⲉⲗⲟⲡⲗⲉⲡ
٢ . بدون -ⲉ : [إش ٢٩ : ٢١ - ير ٤ : ١٩]
بشرق شمسه [مت ٥ : ٤٥] ب ⲛ̀ⲉⲩⲉⲣⲟ ⲙⲡⲉⲩⲣⲏ ⲱⲁⲓ
الجاعل هذه معلومة ب ⲫⲏⲉⲧⲉⲣⲟ ⲛ̀ⲛⲁⲓ ⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
[أع ١٥ : ١٧]

اقليم بنها ب ⲛⲉⲟⲩ ⲡⲁⲛⲁⲧ .
اقليم صا ب ⲛⲉⲟⲩ ⲡⲥⲟⲓ .
٢ . ناحية . حَيٌّ
النواحي المحيطة ب ⲛⲓⲉⲟⲩ ⲉⲧⲉ ⲙⲡⲕⲱϯ
ص ⲁⲓⲕⲱ ⲡⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲓ ⲁⲓⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲕⲉⲧⲟⲩ
تركتُ حَيّي وذهبتُ إلى حي آخر
مدنهم وأحيازهم ب ⲛⲟⲧⲃⲁⲕⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲧⲉⲟⲩ
٣ . حدّ . تُخم
ص ⲛ̀ⲧⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙⲙⲏⲟⲗⲉⲉⲙ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲕⲱⲧⲉ
جميع تخوم بيت لحم وما يحيط بها
ص ⲗⲱⲁ̄ ⲁⲩⲱⲱⲡⲉ ⲛⲁⲧ ⲛ̀ⲧⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲛ̀ⲧⲏⲛⲉ
يوحنا كان لهم حَدًا وحسرا
ص ⲁⲙⲟⲧ ⲛ̀ⲥⲧⲁⲙⲟⲓ ⲉ̀ⲡⲧⲟⲩ ⲛⲛⲁⲧⲱⲃⲉ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲕ
تعالَ أُرني الحد الفاصل بين طوبى وطوبكَ
ص ⲟⲓ ⲛ̀ⲉⲟⲩ ب ,ⲟ ⲛ̀ⲧⲟⲩ ص مُجاوِر . مُتاخِم .
[عد ٢١ : ٢٥]
جميع ما يجاورها ب ⲛⲏⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲥ
١ ـ وضع حداً لِـ . أقام حدوداً ص ⲧⲟⲟⲩ ب ,ϯⲧⲟⲩ .
أقام حدوداً ص ⲁⲩϯⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲭⲱⲣⲁ ⲧⲉⲭⲱⲣⲁ
لكل كورة
سأقص قليلاً حتى أضع حدا للكلام ص ⲑⲛⲁⲭⲱ ⲟⲩⲕⲟⲟⲩ ⲧⲁϯⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲱⲁⲭⲉ
٢ ـ جاوَرَ . اشترك في الحدود مع
جميع ما ب ⲛⲏⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲧⲟⲟⲩ ⲉ̀ⲛⲓⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲣⲉⲙ
يجاور الأردنية [ث ٢ : ٣٧]
تاخَمَ . لاصَقَ ص ⲫⲓⲉⲟⲩ ب ,ⲭⲓⲧⲟⲩ .
الموت يلازم البلاد ص ⲛⲓⲙⲟⲩ ⲭⲓⲧⲟⲩ ⲙⲙⲁ ⲛ̀ⲛⲓⲃⲓⲥ
الحائط يلاصق بيت ص ⲧⲁⲭⲟⲉ ⲭⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲏⲓ ⲙⲙⲁⲃⲗⲉ
الأعمى

[راجع الفعل ب ⲱⲱⲡ]

ⲑⲟⲩⲧⲉⲩ ب رَشَحَ . قَطَرَ . نَقَطَ . نزل نقطة نقطة
let fall drop by drop
ب
بدأت السماء تنقّط

ⲑⲟⲃ ب (π) ضَجَّة . ضوضاء . غوغاء . تشويش

ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲑⲟⲟⲃ ب (ت) منازعة . مشاجرة . خناقة . مناوشة .
مشاجرة (مبارزة) بين اثنين ب ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲑⲟⲟⲃ ⲛⲃ

ⲑⲟⲃⲧⲉⲃ,ⲑⲉⲃⲑⲱⲃ// ب ,ⲧⲁⲃⲧⲉ̄,
ⲧⲟⲃⲧⲉ̄// ص
١ ـ خَلَطَ . اختلطَ . عكّرَ *mix*
٢ . أرْبَكَ . (لَخْبَطَ) . شوَّشَ *confuse*
المراطقة يشوشون بساطة الإيمان ب ⲛⲓⲃⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲱⲁⲧⲑⲟⲃⲧⲉⲃ ⲛ̀ⲧⲙⲉⲧⲃⲁⲡⲗⲟⲩⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲛⲁⲉϯ
يرتبكون [حز ٧ : ٢٣] ب ⲛⲥⲉⲑⲃⲱⲃⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ
١ ـ اختلاط . خَلْط (π) ص ⲑⲟⲃⲧⲉⲃ ب ,ⲧⲟⲃⲧⲉ̄ .
mixture
confusion ٢ ـ (لَخْبَطة) . بَلْبَلة . تشويش . اضطراب . زبكة . شَغَب
كان يحب التوحُّد أكثر من ربكة الشوارع ب ⲛⲁⲩⲙⲉⲓ ⲙⲡⲭⲓⲛⲉⲣⲏⲥⲓⲭⲁⲍⲓⲛ ⲉⲥⲟⲩⲉ ⲡⲓⲑⲟⲃⲧⲉⲃ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲃⲓⲣ
اضطراب عظيم ص ⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲧⲟⲃⲧⲉ̄ ⲉⲓⲧ ⲙⲁ ⲛⲓⲙ
في كل مكان

ⲑⲉⲃⲑⲱⲃ ب ,ⲧⲉⲃⲧⲱⲃ ص (eq)
مُختلط . (ملخبط) . مُرتَبِك . مُزدَحِم (بارتباك)
مرتبك في أفكاره . ص ⲉⲩⲧⲉⲃⲧⲱⲃ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲩⲙⲉⲉⲩⲉ
(أفكاره مبلبلة)

ⲑⲱⲟⲩ ب ,ⲧⲱⲟⲩ ص تخصهم (تخصهنّ) . لهم (لهنّ)
-ⲑⲱⲕ ⲧⲉ ϯⲭⲟⲩⲥ ب لكَ القوة
-ⲟⲩⲉⲧⲉ ⲟⲱⲥ ⲛ̀ⲫⲩⲥⲓⲥ ب طبيعتها
-ⲧⲉⲕⲥⲱⲛⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩⲓ ⲉⲱ ب أختكَ وأختي أيضاً

ⲑⲱⲃⲱ,ⲟⲟⲃⲱ ب اندَهَشَ . ذُهِلَ . اندَهَلَ .
حملَقَ بدهشة *be astonished, stare with astonishment*
-ⲁⲧⲉⲉⲓ ⲉⲩⲉⲟⲃⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب وقف مذهولاً
-ⲛⲁⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲟⲟⲃⲱ ⲙⲉ ب كان الجميع في حالة ذهول
• ⲑⲱⲃⲱ ب (π) *influence* تأثير . نُفوذ . مَفعول
-ⲡⲓⲥⲧⲉⲣⲉⲱⲙⲁ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲩⲡⲧⲣⲥⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲩⲉⲑⲱⲃⲱ الفلك وأبراجه ومؤثراته ب

ⲑⲱⲕ *I.* ب ,ⲧⲱⲕ ص
١ . أشعل . أوقد . ألهَبَ . أحْمَى . سَخَّنَ
kindle fire, stoke, heat oven
[٢ صم ٢١ : ١٩ و ٢٢ و ٤٦ – هو ٧ : ٤]
-ⲁⲧⲑⲱⲕ ⲉⲟⲧⲉⲣⲓⲣ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲱⲉ ب اشعلوا أتوناً بالأخشاب
-ⲁⲩⲉⲱⲕ ⲛⲟⲩⲙⲓⲱϯ ⲙ̀ⲉⲣⲱ ب أوقدوا أتوناً عظيماً
-ⲛⲁⲩⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲛⲉⲱⲕ ⲉ̀ϯⲥⲓⲱⲟⲩⲛⲓ ب يكن ب يعرف أن يسخن الحمّام
– يتبعها الحروف الآتية :
• *1.* ⲈⲬⲈⲚ ب أوقَدَ على
-ⲁⲧⲑⲱⲕ ⲉⲭⲱⲩ ⲛ̀ⲉⲁⲛⲱⲉ ب أوقدوا عليه خشباً
• *2.* ⲇⲁ ب أوقَدَ تحت
-ⲁⲧⲓⲛⲓ ⲛⲟⲩⲭⲁⲗⲕⲓⲟⲛ ⲁⲧⲑⲱⲕ ⲇⲁⲣⲟⲩ ب أحضروا فحماناً وأوقدوا تحته
٢ . خَبَزَ *bake*
٣ . طَبَخَ . سوّى على النار [حز ٤٦ : ٢٠] *cook*

• ⲑⲱⲕ ب ,ⲧⲱⲕ ص (π) ١ – حُمُوّ . التهاب . اتقاد .
اتقاد . اضرام النار
٢ – خبز
٣ – طبخ
• ⲙⲁⲛⲑⲱⲕ ب (π) *stoke-hole* ١ – كور . مستوقد . سَخّان
-ⲡⲓⲙⲁⲛⲑⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲥⲓⲱⲟⲩⲛⲓ ب سَخّان الحمّام
٢ – مَخبَز . مطبخ *bakery*
• ⲣⲉⲕⲑⲱⲕ ب ١ – وقّاد . (عطشجي)
٢ – خبّاز *baker*

ⲑⲱⲕ *II.* ,ⲑⲟⲕ ب (π) *mast of ship* صاري (المركب)
ⲑⲱⲕ *III.* ب ,ⲧⲱⲕ ص نخصكَ . لكَ
[راجع ب ⲑⲱ//]

ⲑⲱⲕⲉⲙ,ⲑⲉⲕⲉⲙ–,ⲑⲟⲕⲙ// ب ,ⲧⲱⲕⲙ̄,
ⲧⲉⲕⲙ̄, ⲧⲟⲕⲙ// ص استلّ . أخرج . سَحَبَ (للسيف)
plug, draw, drag
[مز ٣٦ : ١٣ – حز ٢١ : ٣ – مر ١٤ : ٤٧ – يو ١٨ : ١٠]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ب ⲈⲬⲈⲚ *2.*, ص.ب ⲈⲬⲈⲛ̄ جَرَّدَ (السيف) على
[حز ٢٨ : ٧ – لض ٨ : ٢ ص] *draw upon, against*
-ⲧⲱⲕⲙ̄ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲥⲏⲃⲏ ⲉⲭⲙ̄ ⲡⲁⲣⲭⲏⲡⲗⲁⲥⲙⲁ ص جَرَّدْ سيفكَ على أول الخليقة
• *3.* ⲚⲤⲀ ص.ب *pluck at* قطفَ [مت ١٢ : ١ ص]
• *4.* ⲚⲦⲚ̄ ص *seize from* انتزع من . انتشل . اقتلع

٣ – تتصل بأول الأفعال مع اتصالها بالضمائر :
-ⲁⲩⲉⲣⲓⲥⲉⲙⲥⲓ ب أجلسني

ⲧⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲗⲁⲕⲱⲃ ب جعل بينهم وبين يعقوب مسيرة ثلاثة أيام [تك ٣٠ : ٣٦]
-ⲟⲩⲱⲁϫⲉ ⲡⲉ ⲡⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲣⲉⲩⲧⲱⲙⲧ ⲉⲣⲟⲕ كلمة ص تجعلكَ تتحيَّر (تندهش)
-ⲙⲉⲧⲙⲛ̀ⲧⲱⲁ ⲛ̀ⲧⲣⲉ ⲧⲉⲧⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ⲙ̀ⲡⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ص المستحقون أن يجعلوا سلامهم يستقر
• ⲙ̀ⲡⲉⲛⲉⲑⲣⲉ– ب ,ⲙ̀ⲡⲣ̄ⲧⲣⲉ– ص لا تجعل
-ⲙ̀ⲡⲉⲛⲉⲑⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲣⲓⲕⲓ ب ⲙ̀ⲡⲣ̄ⲧⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲣⲓⲕⲉ ص لا تَمِلْ قلبك [أم ٧ : ٢٥]
• ⲇⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲭⲓⲛⲉⲑⲣⲉ// ب عندما
-ϯⲛⲁⲥⲓ ⲇⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲭⲓⲛⲉⲑⲣⲉⲫⲟⲧⲱⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲭⲉ ⲡⲉⲕ– أشبع عندما يظهر مجدكَ [مز ١٦ : ١٣] ب ⲱⲟⲧ

ⲉⲣⲉ *III.* ,ⲉⲣⲟ ب أنْ (علامة المصدر)
-ϯⲟⲧⲱⲩ ⲉⲣⲉ ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲫⲱⲡⲓⲙⲁⲓⲣⲏϯ ب أريد أن كل انسان يصير هكذا

ⲉⲣⲉⲧⲟⲧⲓ (π) عقاب . نسر . باشق . شاهين [لب]

ⲉⲣⲉⲫⲣⲱⲫ ب ,ⲧⲣⲫⲣⲱⲫ ص (ⲉⲕ) *red* أحمر
[تك ٢٥ : ٣٠ – عد ١٩ : ٢ – إش ٦٣ : ٢]
-ⲉⲕⲉⲣⲉⲫⲣⲱⲫ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲟⲧⲉⲣⲧ ب أحمر كالوردة
-ⲉⲕⲧⲣⲫⲣⲱⲫ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲕⲁⲧⲉⲓⲛ ⲉⲕⲱ ⲙⲙⲉⲣⲫ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲕⲕⲱ ص أحمر اللون أشقر الشعر
[راجع الفعل ب ⲉⲱⲣⲫ]

ⲉⲣⲏⲃ ب ,ⲧⲃⲏⲣ ص (π) رفسة . ركلة . (شلّوت)
blow with foot, kick
• ⲉⲓ ⲉⲣⲏⲃ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲛⲉⲭ ⲧⲃⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص رَفَسَ *give kick*
• ϯⲧⲃⲏⲣ ص خجَلَ . رقص برجل واحدة
• ⲣⲉⲕϯⲃⲏⲣ ص رافس . حاجل *kicker*

ⲉⲣⲓⲙ ب (π) *quicksilver* زئبق

ⲉⲣⲓⲣ *I.* ب ,ⲧⲣⲓⲣ ص (ⲧ) *oven* فرن . أتون . تنور
[تك ١٥ : ١٧ – لا ٢٦ : ٢٦ – مرا ٥ : ١٠ – ملا ٤ : ١]
• ⲑⲱⲕ ⲉⲟⲧⲉⲣⲓⲣ ب أشعل أتوناً . حَمَّى الفرن
-ⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲁⲧⲥⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲟⲧⲉⲣⲓⲣ ب ألقوا الشهيد في الأتون

ⲉⲣⲓⲣ *II.* ب (π) صينية . صاجة
(من الحديد أو النحاس يُخبَز عليها الفطير أو ما شابه ذلك) [لب]

ⲉⲣⲟⲫⲣⲉⲫ ب ,ⲧⲣⲟⲫⲣⲫ̄ ص *be red* احْمَرَّ
[مرا ٥ : ١٠]
• ⲉⲣⲟⲫⲣⲉⲫ ب (π) احمرار [إش ٦٣ : ١ – مت ١٦ : ٢]
-ⲛⲉⲉⲣⲟⲫⲣⲉⲫ ⲛ̀ⲧⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ب احْمِرار جسده
• ⲉⲫⲧⲉⲣⲟⲫⲣⲉⲫ ب ضارب إلى الحُمرة [٢ ملو ١٣ : ١٩]

ⲟⲣⲫⲱ ص وَبَّخَ . أنَّبَ . زَجَرَ

ⲟⲱ// ب ,ⲧⲱ// ص يخص . يتعلّق بـ . تبع (بتاع)
– ضمير ملكية للمفرد المؤنث ويلحق به الضمائر كالآتي :
• ⲟⲱⲓ ب ⲧⲱⲓ ص ,ⲑⲱⲕ ب ,ⲧⲱⲕ ص تخصني . لي
ⲟⲱ ب ⲧⲱ ص تخصه . له ⲟⲱⲫ ب ⲧⲱⲫ ص ,ⲑⲱⲫ ب ,ⲧⲱⲫ ص تخصك . لكَ
ⲟⲱⲥ ب ⲧⲱⲥ ص تخصها ⲟⲱⲛ ب ⲧⲱⲓ ص تخصنا . لنا
ⲟⲱⲧⲉⲛ ب ,ⲧⲱⲧⲛ̄ ص (لكنّ) . لكم تخصكم (تخصكنّ)

-ϯⲓⲁⲗ ⲛⲁⲧⲉⲱⲗⲉⲃ ⲙⲡⲭⲓⲛⲑⲓⲥⲁⲣⲝ ب المرآة الصافية التي للتجسد

ⲑⲱⲗⲥ ب ,**ⲧⲱⲗⲥ** ص انغمس . انغرز . غاصَ . تورَّط . خاضَ . أوحِلَ (انوحل) *be sunk*

-ⲛⲁⲉⲓⲙⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧⲗⲟⲉⲓⲥⲉ ϫⲉⲕⲁⲥ ⲛⲛⲉⲓⲧⲱⲗⲥ نَجِّني من الحمأة لئلا أتوحَّل ص

– مع الحرفين :

• *1.* **ⲉ-** ب.ص,*2.* **ⲇⲉⲛ** ب **ⲉⲛ** ص

-ⲁⲧⲉⲱⲗⲥ ⲙⲡⲉ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲧⲁⲕⲟ ب انغمست الأمم في الفساد [مز ٩ : ١١]

-ⲁⲓⲑⲱⲗⲥ ⲇⲉⲛ ϯⲥⲧⲁⲗⲏ ⲙⲙⲱⲧ ب تورَّطتُ في حمأة الموت [مز ٦٨ : ١]

• **ⲑⲱⲗⲥ** ب ,**ⲧⲱⲗⲥ** ص (eq) مُنغمِس . مُتورِّط (موروط)

-ⲉⲧⲑⲱⲗⲥ ⲇⲉⲛ ⲉⲗⲙⲓⲥⲓ ب منغمسين في الحمأة

ⲑⲱⲙ[I] ,**ⲑⲉⲙ-,ⲑⲟⲙ//** ب (= **ⲧⲱⲙ** ص)

١ . أغلق . سَدَّ . أطبَقَ . حَبَسَ . قَفَلَ . سَدَّ (السبل) *shut*

-ⲁϥⲑⲱⲙ ⲛⲛⲁⲙⲓⲧⲱⲟⲩ ب سدَّ سبلي [مرا ٧ : ٩]

-ⲧⲱⲙ ⲇⲉ ⲉⲡⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ص إذاً كُفَّ عن فعل الإثم

-ⲁⲧⲑⲱⲙ ⲛⲧⲉ ⲛⲟⲩⲙⲉⲩⲉ ب أغلظت أذهانهم [٢كو ٣ : ١٤]

٢ . انسَدَّ [اى ٥ : ١٦ – رو ٣ : ١٩]

٣ . مع بعض الكلمات :

١ . مع **ⲣⲱ//** :

ا . سَكَتَ

-ⲁ ⲣⲱϥ ⲑⲱⲙ ب سَكَتَ [مت ٢٢ : ١٢]

-ⲁⲣⲱⲥ ⲑⲱⲙ ب سَكَتْ

-ⲑⲱⲙ ⲛⲣⲱⲕ ب اسكتْ . (انكتمْ) . احرسْ [لو ٤ : ٣٥]

-ⲣⲱϥ ⲛⲩⲟⲧⲉⲟⲩⲙϥ ب فمه الذي يستوجب اسكاته

ب . سَدَّ

-ⲇⲱⲉ ⲛⲉⲱⲙ ⲛⲣⲱⲟⲩ ب يجب سد أفواههم [تيطس ١ : ١١]

-ⲁⲧⲉⲱⲙ ⲛⲣⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲙⲟⲩ ب سدُّوا أفواه الأسود [عب ١١ : ٣٣]

٢ . مع **ⲃⲁⲗ** : أعمَى .

-ⲁϥⲑⲱⲙ ⲛⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ب طمَسَ (أعمى) عيونهم [٢كو ٤ : ٤] بر ١٢ :

-ⲁ ⲧⲉⲡⲉⲓⲟⲙⲓⲁ ⲧⲱⲙ ⲛⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ص الشهوة أعمت عيونهم

٣ . مع **ϩⲏⲧ** : أغلَظَ . تقسّى

• **ⲑⲱⲙⲙⲏϩⲏⲧ** ب تقسّى (غلُظَ) قلبه

-ⲁϥⲑⲱⲙ ⲙⲡⲟⲧⲥϩⲏⲧ ب قسّى قلبهم [يو ١٢ : ٤٠]

-ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲯⲁϥⲟⲉⲓⲛ ⲛⲉⲛⲉϩⲏⲧ ⲉϫⲱⲟⲩⲛ ⲉⲛⲓⲥⲧ- الشيطان يغلق قلوبنا على الملذات ب ⲁⲟⲛⲏ

• **ⲑⲱⲙⲙⲏϩⲏⲧ** ب (π) قساوة القلب . غلظ القلب [رو ١١ : ٢٥]

-ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲧⲥϩⲏⲧ ⲟⲛⲓ ⲉⲣⲱⲟⲧ ب قلوبهم غليظة

• **ⲑⲁⲙⲥϩⲏⲧ** ب (π) قاسي القلب

• **ⲙⲉⲧⲑⲁⲙⲥϩⲏⲧ** ب **ⲙⲛⲧⲧⲁⲙⲥϩⲏⲧ** ص (τ) قسوة القلب

• **ⲑⲙⲓ** ب ,**ⲧⲙⲓ** ص (eq) ١ – مُغلَق . مَسدود . مُسيَّج حوله

-ⲛⲁⲣⲉ ⲟⲩⲥϩⲏⲧ ⲑⲙⲓ ⲡⲉ ب كانت قلوبهم غليظة [مر ٦ : ٥٢]

٢ – غامض

-ⲟⲩⲗⲉⲝⲓⲥ ⲉⲥⲧⲏⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲙⲛⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲉⲥⲃⲱⲗ ص عبارة غامضة فاسأل عن تفسيرها

• **ⲑⲱⲙ ⲉⲣⲉⲛ-** ب ,**ⲧⲱⲙ ⲉⲣⲏ** ص أغلق على . حَبَسَ [لم ٢٥ : ٢٦]

-ⲉⲛⲛⲁⲧⲱⲕⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲯⲩⲭⲏ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧⲥ ⲙ̀ⲡⲭⲁⲕⲉ سننشل نفسه من العدو ص

• *5.* **ⲉⲃⲟⲗ** ب *draw forth* نَزَعَ

-(ⲛⲉⲩⲁⲗ) ⲫⲏⲉⲧⲁⲧⲟⲉⲕⲉⲙ ⲛⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب المنزوع الخصيتين [٢ صم ٢٢ : ٢٤]

• *6.* **ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ** ب ,**ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄** ص *draw forth, root out from* انتزع . انتشل . اقتلع . خلع

-ⲁⲧⲟⲉⲕⲉⲙ ⲛⲓⲕⲁϥ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ب اقتلعوا الأشواك من جسده

-ⲉⲁⲩⲧⲟⲕⲙⲉⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ ⲛⲥⲟⲩⲣⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉϩⲏⲣ انتشله من أشواك المراطقة ص ⲧⲓⲕⲟⲥ

-ⲁⲥⲧⲱⲕⲙ ⲉⲃⲟⲗⲛ̄ϩⲏⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲅⲟⲙ ⲛⲓⲙ حرَّدتهم من كل قوة ص

• **ⲑⲟⲕⲉⲙ** ب ,**ⲧⲟⲕⲙ̄** ص (eq) مسلول (للسيف)

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉϥⲥⲏϥⲓ ⲑⲟⲕⲉⲙ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥϫⲓϫ سهمه ب مسلول في يده

• **ⲧⲱⲕⲙⲛ̄ϩⲏⲧ** ص(=ⲉⲣⲙⲁϩⲏⲧ ب) تألَّمَ . اكتأبَ

ⲑⲱⲕⲥ ب ,**ⲧⲱⲕⲥ** ص طَعَنَ . غزَّ . ثَقَبَ

[راجع ص ⲧⲱⲕⲥ ب,ⲟⲟⲧⲍ]

ⲑⲱⲗⲉⲃ,ⲑⲱⲗⲉⲙ,ⲑⲟⲗⲃⲉ// ب ,**ⲧⲱⲗⲙ̄,ⲧⲟⲗⲙ//** ص

١ . فَسَدَ . تنجَّسَ . تلوَّثَ *be defiled, besmirched*

-ⲛⲧⲉⲙⲧⲉⲙ ⲡⲉⲛϣⲉⲙϣⲓ ⲑⲱⲗⲉⲃ ب لئلا تُعاب خدمتنا [٢كو ٦ : ٣]

-ⲉⲧⲑⲱⲗⲉⲃ ب ١ – بدنسين [٢بط ٢ : ١٢]

٢ – فَذِرة [مر ٧ : ٥]

٢ . نجَّسَ . أفسد . لوَّثَ . عاصَ . لَطَّخَ . بقَّعَ . ثَلَمَ . هَتَكَ *defile, pollute*

– مع الحروف الآتية :

• *1.* **ⲉ-** ص.ب لوَّثَ بـ

-ⲁⲕⲑⲱⲗⲉⲃ ⲣⲁⲧⲕ ⲉϣⲱⲓϣ ب لوَّثتَ رجلكَ بالتراب

• *2.* **ⲛⲉⲙ** ب **ⲙ̀ⲙⲛ̄** ص تنجَّسَ مع [رؤ ١٤ : ٤]

-ⲙ̀ⲡⲉⲓⲧⲱⲗⲙ̄ ⲙⲙⲛ̄ ⲥⲉⲓⲙⲉ ص ـ أتنجَّس مع امرأة

• *3.* **ⲛ̄-** ص.ب لوَّثَ بـ

-ⲙⲡⲉ ⲛⲉⲛϭⲃⲁⲗⲁⲝ ⲑⲱⲗⲉⲃ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب رجلاه ـ تبتل بالماء

• *4.* **ⲇⲉⲛ** ب **ⲉⲛ̄** ص تنجَّسَ بـ [تك ٣٧ : ٣١]

• **ⲑⲟⲗⲉⲃ** ب ,**ⲧⲟⲗⲙ̄** ص (eq) مدنَّس . مُلطَّخ . قَذِر . (منجاس) [إش ٥٩ : ٣]

-ⲉⲧⲑⲟⲗⲉⲃ ⲇⲉⲛ ⲫⲛⲟⲃⲓ ب المدنَّس بالخطية

• **ⲑⲱⲗⲉⲃ** ب (π) ١ – نجاسة . دَنَسٌ . وَسَخٌ . بُقَع . رجسٌ [٢كو ٧ : ١ – اف ٥ : ٢٧ – يع ١ : ٢١] *stain, pollution*

-ⲁⲧⲙⲟⲩⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲑⲱⲗⲉⲃ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ب المختلط بدنس النساء

٢ – عيب . نقيصة . وَصْمة [إر ٢٣ : ١٥]

-ⲛⲉⲝ ⲧⲱⲗⲙ̄ ⲛⲥⲁ ⲧⲙⲛ̄ⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص نسب نقيصة إلى اللاهوت

• **ⲧⲑⲱⲗⲉⲃ,ⲧⲑⲱⲗⲉⲙ** ب نجَّسَ . فضَحَ . لطَّخَ . شانَ *give stain*

-ⲉⲣⲉ ⲁⲣⲓⲟⲥ ⲧ ⲟⲩⲑⲱⲗⲉⲃ ⲙⲙⲓⲛⲁⲉⲧ ب آريوس شانَ الإيمان

• **ⲁⲧⲑⲱⲗⲉⲃ,ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲑⲱⲗⲉⲃ** ب,**ⲁⲧⲧⲱⲗⲙ̄** ص غير دنس . نقي . طاهر . صافي [اف ١ : ٤] *stainless, unpolluted*

-ⲁⲩⲧⲱⲙ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛⲥⲁⲥⲁ ⲛⲓⲙ ص أغلقوا عليه من كل ناحية

ⲑⲱⲙ[II] ب (π) سياج . سور . حاجز [اف ٢ : ١٤] *that which shuts, fence*

ⲑⲱⲙⲥ,ⲑⲉⲙⲥ-,ⲑⲟⲙⲥ// ب ,ⲧⲱⲙⲥ, ⲧⲉⲙⲥ-, ⲧⲟⲙⲥ// ص دَفَنَ . وارَى . طَمَسَ . طَمَرَ *bury* [عد ٢٠ : ١ - إر ١٣ : ٧ - هو ٩ : ٦ - مت ١٤ : ١٢]

-ⲛⲁⲧⲣⲱⲓⲥ ⲯⲁⲧⲟⲩⲕⲱⲥ ⲙⲡ كانوا ساهرين ليكفنوا أجسادهم ويدفنوهم ب ⲥⲟⲩ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص 2. ⲛ- ب دفن في

-ⲧⲉⲙⲥ ⲡⲁⲓ ⲉⲛⲕⲁⲉ ص ادفنْ هذا في الخراب

-ⲙⲁⲣⲟⲩⲑⲟⲙⲥⲧ ⲙⲛⲛⲕⲁⲉⲓ ب ليدفنوني في الأرض [تك ٢٥ : ١٠ - إر ٧ : ٣٢]

• *3.* ϩⲉⲛ ب دفن في

-ⲁⲛⲑⲟⲙⲥⲕ ϩⲉⲛ ⲡⲉⲛⲏⲓ ب دفناه في بيتنا

-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲛⲁⲧⲑⲟⲙⲥ ⲛⲟⲛⲧⲕ ب الموضع الذي كانوا يدفنون فيه

• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ب دفن

-ϯⲉⲣⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ⲉⲟⲣⲟⲧⲑⲟⲙⲥⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب أمل أن أُدفن

• ⲑⲟⲙⲥ ب ,ⲧⲟⲙⲥ ص (ⲉⲕ) مدفون . مقبور . مطمور *buried*

-ⲛⲉⲕⲧⲟⲙⲥ ⲉϩⲓ ⲙⲛⲧⲣⲉⲕϫⲓⲟⲩⲁ ⲛⲓⲙ ص كان مطموراً في كل تجديف

• ⲙⲁⲛⲑⲱⲙⲥ ب (π) *burial place* مَدْفَن . جُبّانة . مَقْبَرة [مت ٢٧ : ٧]

ⲑⲱⲛ ب ,ⲧⲱⲛ ص ١ . أين ؟ *where ?*

[أم ٢٣ : ٢٩ - إش ٣٣ : ١٨ - يو ١١ : ٣٤]

-ⲁⲕⲑⲱⲛ ⲇⲁⲁⲙ ب أين أنتَ يا آدم [تك ٣ : ٩]

-ⲁⲥⲑⲱⲛ ⲧⲡⲓ ب أين الحجرة

-ⲁⲕⲛⲁⲯⲟⲡⲕ ⲧⲱⲛ ص أين ستختفي

-ⲁⲕⲉⲁⲣⲉⲉ ⲧⲱⲛ ⲉⲡⲉⲛⲧⲁⲕϫⲟⲩ ص أين حفظتَ ما قلته

٢ . مِنْ أين ؟ *whence ?*

-ⲛⲧⲁⲩⲉⲓ ⲧⲱⲛ ⲏ ⲉⲧⲛⲁⲃⲱⲕ ⲉⲧⲱⲛ ص من أين أتوا أو إلى أين سيمضوا

٣ . كيف ؟ [٢صم ١ : ٥] *how ?*

-ⲁⲕⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙⲛⲛⲟⲓ ⲑⲱⲛ ب كيف تعرفني

-ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲁⲩⲯⲁⲛⲉⲣⲉⲱⲃ ⲁⲛ ϩⲉⲛ ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲕⲟⲧ-ϫⲓ ⲉⲩⲛⲁⲯⲉⲣⲉⲱⲃ ⲑⲱⲛ ϩⲉⲛ ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲇⲉⲗⲗⲟ ب الإنسان إذا يشتغل في شباه كيف يعمل في شبحوخته

-ⲁⲛⲛⲁⲯⲫⲁⲓ ⲑⲱⲛ ⲡⲉ ⲛⲧⲁⲓⲥⲧⲩⲗⲏ ب كيف نستطيع أن نرفع هذا العامود

-ⲁ ⲡⲓⲛⲧⲏⲃ ⲉⲓ ⲧⲱⲛ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص كيف دخل المزوان إلى الأرض ؟

• ⲉⲑⲱⲛ ب ,ⲉⲧⲱⲛ ص إلى أين ؟

-ⲁⲕⲃⲟϫⲓ ⲉⲑⲱⲛ ب إلى أين أسرعتَ ؟

-ⲛⲧⲁⲱⲗⲓ ⲛⲛⲓⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ⲉⲑⲱⲛ ب إلى أين أقود الجمال

• ⲛⲑⲱⲛ ب ⲛⲧⲱⲛ ص ١ - أين . حيث [إش ١٠ : ٣]

-ⲁⲣⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲯⲟⲛ ⲛⲑⲱⲛ ب أين يسكن الرجل (أنبا بولا)

-ⲛⲧⲁⲩⲃⲓⲛⲉ ⲛⲧⲱⲛ ⲛⲧⲉⲓ ⲙⲛⲧⲏⲃ ص أين وجد هذه العظمة ؟

-ⲁⲕⲑⲱⲛ ⲛⲧⲁⲩⲉⲓ ⲙⲛⲧⲏⲃ ⲛⲓⲙ ص من أين أتيتَ وإلى أين تذهب ؟ . (حاي منين ورايح فين ؟)

٢ - كيف ؟ . (منين) *whence ?, how ?*

-ⲁⲕⲛⲁϫⲉⲙ ⲱⲓⲕ ⲛⲑⲱⲛ ب كيف ستجد خبزاً ؟ . (منين كنت هتلاقي عيش ؟)

-ⲉⲣⲉⲥⲱⲟⲩⲛ ⲛⲑⲱⲛ ϫⲉ .. ب كيف عرفتِ أن .. (منين عرفتِ أن ..)

• ⲉⲃⲟⲗⲑⲱⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲧⲱⲛ ص *whence ?* من أين ؟ [يو ٣ : ٨]

-ⲛⲑⲱⲩⲧⲉⲛ ⲉⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗⲑⲱⲛ ب من أين أنتم [تك ٢٩ : ٤]

-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲓⲡⲱⲙⲉ ⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲛⲉⲓⲁⲛⲟⲓⲁ ⲉⲃⲟⲗⲧⲱⲙ ص من أين يفكر الناس في الإثم

-ⲛⲟⲟⲕ ⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲑⲱⲛ ب من أين أنتَ

-ⲁⲕⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲕ ⲉⲃⲟⲗⲑⲱⲙ ب كيف أقنعته

• ⲯⲁⲑⲱⲛ ب ,ⲯⲁⲧⲱⲛ ص *whither ?* إلى أين ؟

-ⲉⲕⲃⲏⲕ ⲯⲁⲧⲱⲛ ص إلى أين أنتَ ذاهب

• ⲫⲁⲑⲱⲛ ب ,ⲡⲁⲧⲱⲛ ص من أي جهة *where one from?*

-ⲛⲟⲟⲕ ⲫⲁⲑⲱⲛ ⲛⲛⲁ ب من أي مكان أنتَ ؟

• ⲣⲉⲙⲑⲱⲛ,ⲣⲉⲙⲛⲑⲱⲛ ب من أهل أي جهة ؟

-ⲛⲑⲱⲧⲉⲛ ⲉⲁⲛⲣⲉⲙⲑⲱⲛ ب من أهل أي جهة أنتم ؟

ⲑⲱⲛⲧⲉⲛ ب *estimate* قاسَ . قدَّرَ . قيَّمَ [٢كو ١٠ : ١٢] [راجع أيضاً ب ⲑⲟⲛⲧⲉⲛ]

ⲑⲱⲟⲩⲧⲉⲗ ب *overflow, submerge* أفاضَ . غَمَرَ [راجع أيضاً ب ⲑⲟⲩⲧⲉⲗⲟ]

ⲑⲱⲟⲩⲧⲓ ب ,ⲧⲟⲟⲩⲧⲉ ص (π) حذاء . نَعْل *shoe* [تث ٢٥ : ١٠ - مز ١٠٧ : ٧ - حز ٢٤ : ١٧ - لو ١٥ : ٢٢]

-ⲑⲱⲟⲩⲧⲓ ⲙⲡⲉⲛⲓⲛⲓ ب حذاء من الحديد

-ⲡⲓⲉⲱⲟⲩⲧⲓ ⲉⲧⲧⲟⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ب الحذاء الذي في قدميه

-ⲙⲡⲟⲛ ⲑⲱⲟⲩⲧⲓ ⲧⲟⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ب ,ⲙⲡⲛ ⲧⲟⲟⲩⲧⲉ ⲧⲟ ليس في رجلك حذاء [إش ٢٠ : ٢] ص ⲛⲣⲁⲧⲕ

• ⲙⲟⲩⲧⲥⲉⲣ ⲛⲉⲱⲟⲩⲧⲓ ب ,ⲙⲟⲩⲧⲥⲣ ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲉ ص سير الحذاء [تك ١٤ : ٢٣ - إش ٥ : ٢٧ - يو ١ : ٢٧ - مر ١ : ٧]

• ⲑⲱⲟⲩⲧⲓ ب (ⲛ) أحذية . نعال [خر ١٢ : ١١ - إش ١١ : ١٥ - حا ٨ : ٦]

• ⲁⲧⲑⲱⲟⲩⲧⲓ ب *shoeless* حافي [مي ١ : ٨]

• ⲛⲟⲩⲉⲱ ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲉ ص بدون حذاء

• ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲉ ص نعل الحذاء

• ⲥⲁⲛⲑⲱⲟⲩⲧⲓ ب (π) *shoe-maker* اسكافي

ⲑⲱⲟⲩⲧ ص ⲧⲟⲟⲩⲧ, ب **توت**

(الشهر الأول من السنة القبطية . أصله المعبود تحوت إله الحكمة والفنون عند المصريين)

ⲑⲱⲟⲩⲧⲥ ب (ⲧ) ١ . جَمْعيَّة . اجْتِماع . لَمّة . مَجْلِس . جَماعَة . مَجْمَع *collection, assembly* [تك ٣٥ : ١١-عد ٣٢ : ١٤-إر ٩ : ٢ ، ٢٨ : ٣٠-لم ١١ : ١٣]

٢ . طائفة *religeous group, sect*

-ⲁⲩⲭⲉⲙⲏⲩⲓⲙⲓ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲑⲟⲛⲱⲟⲩⲧⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲕⲁⲧⲁ ب ⲑⲱⲟⲩⲧⲥ زار جَميع الأديرة حسب كل طائفة

-ⲑⲱⲟⲩⲧⲥ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲉⲟⲥ ب طائفة الروم

٣ . كَوْمٌ *heap, pile*

-ⲫⲁⲛⲑⲱⲟⲩⲧⲥ ⲛⲱⲛⲓ ب كوم حجارة [اى ٨ : ١٧]

ⲟⲱⲟⲩⲧ,ⲟⲟⲩⲉⲧ-,ⲟⲟⲩⲱⲧ// ب ,ⲧⲟⲟⲩⲧⲉ, ⲧⲟⲩⲉⲧ-,ⲧⲟⲩⲱⲧ// ص ١. اجتمع . تَجَمَّعَ . التَمَّ
be gathered, collected
[أى ٤١ : ٨ - إش ٣٥ : ١٠ - مت ١٣ : ٤٧ - أع ٢ : ٦ - أع ١٢ : ١٢ - يو ٦ : ١٢]
-ⲁ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲑⲏⲣⲥ ⲟⲱⲟⲩⲧ ب احتمعت المدينة كلها
-ⲉⲧⲉⲟⲱⲟⲩⲧ ⲉⲩⲛⲁ ب يجتمعون معاً
٢. جَمَعَ . لَمَّ *gather, collect*
[لا ٨ : ٣ - مز ١٤٦ : ١ - مت ٢٢ : ١٠ - مت ٢٣ : ٣٧ - يو ٦ : ١٢ - يو ١٥ : ٦ - أع ١٩ : ٢٥]
-ⲁⲫⲟⲟⲩⲉⲧ ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب جَمَع الأخوة
-ⲁⲫⲟⲱⲧ ⲛⲧⲥⲩⲛⲁⲍⲓⲥ ب جَمْع الاجتماع
-ⲫⲏⲉⲧⲃⲱⲣⲉⲙ ⲛⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲁⲫⲟⲟⲩⲉⲧ ⲙⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب من يغمز بعينه يجمع حزناً للناس [ار ١٠ : ١٠]
-ⲟⲱⲟⲩⲧ ⲛⲛⲓⲗⲁⲕⲉ ب اجمعوا الكِسَر [يو ٦ : ١٢]
٣. لَمَّ . جَنَى [لا ٢٥ : ٣ - إش ٣٢ : ٤]
- مع الحروف الآتية :
• ⲗ. ⲉ- ب ١ - اجتمع لِ . جمع لِ
[ار ٢٦ : ٣ - دا ٣ : ٢ - ١كو ١١ : ١٧]
-ⲁⲧⲟⲱⲟⲩⲧ ⲉⲓⲛⲭⲓⲛⲉⲣⲟⲉⲱⲣⲓⲛ ب احتمعوا ليعاينوا
-ⲁ ⲧⲁⲃⲱ ⲟⲟⲩⲱⲧⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ ب الشبكة جمعتهم لنا
٢ - اجتمع على
-ⲥⲉⲛⲁⲟⲱⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲓ ب سيجتمعون عليَّ [تك ٣٤ : ٣٠]
-ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲙⲏⲛⲩ ⲟⲱⲟⲩⲧ ⲉⲙⲁⲩ ب الجموع بجتمعة هناك
-ⲉⲧⲉⲟⲱⲟⲩⲧ ⲉⲩⲛⲁ ب يجتمعون معاً [ار ٣ : ١٨]
• 2. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب جمع إلى . خَزَنَ
[حز ٣٩ : ٢٨ - مت ١٣ : ٣٠]
-ⲛⲧⲉⲩⲉⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ⲙⲡⲉⲩⲕⲁⲧ ب ليستجمع إليه قربحته
-ⲛⲁⲧⲟⲟⲩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب كانوا مجتمعين في الكنيسة
• 3. ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب ١ - جَمَعَ على
[تث ٣٢ : ٢٣ - إش ٥٦ : ٨]
٢ - اجتمع على . قام على [خر ٣٢ : ١ - ار ٣٣ : ٩]
٣ - ثارَ على [دا ١١ : ٤٠]
-ⲁ ⲛⲓⲙⲏⲛⲩ ⲟⲱⲟⲩⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲑⲉⲱⲣⲓⲁ ب الجموع اجتمعت على المنظر
• 4. ⲙⲉⲙ ب اجتمع مع [مز ٤٦ : ٧]
-ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛⲁⲧⲟⲟⲩⲏⲧ ⲙⲉⲙ ⲡⲟⲩⲉⲣⲣⲟ ب التلاميذ كانوا مجتمعين مع بعضهم البعض
• 5. ⲇⲉⲛ ب اجتمع في
-ⲛⲁⲧⲟⲟⲩⲏⲧ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب كانوا مجتمعين في الكنيسة (للعبادة)
• 6. ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب جَمع من [مت ٢٤ : ٣١]
-ⲙⲁⲟⲟⲧⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ب اجمعنا من بين الأمم [مز ١٠٥ : ٣١]
• 7. ⲉⲣⲁ ب ١ - جَمع إلى [تك ٦ : ٢١]
٢ - اجتمع إلى . انضَمَّ إلى . ضَمَّ إلى [إش ٤٩ : ٥ - مت ١٣ : ٢]
-ⲁⲫⲟⲱⲧ ⲉⲣⲁⲡⲱⲛ ⲉⲛⲁⲩⲱⲓ ⲛⲛⲉⲛⲓⲟⲧ ب ضَمَّ إلينا آباءنا
• ⲉⲓ ب ١ - اجتمع في [اع ١٧ : ١٧]
٢ - اجتمع معاً . التَمَّ [١كو ١١ : ٢٠-اع ٢ - ١]
-ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲁⲧⲟⲟⲩⲏⲧ ⲉⲓⲟⲩⲧⲁ ب الشعب كله كان مجتمعاً معاً

• 9. ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ١ - خزَّن . كوَّمَ . خشَدَ
gather in, collect together
[إش ٢٣ : ٢ - حز ١٣ : ٥ - حز ٣٢ : ٣ - حز ٣٦ : ٢٤]
-ⲁⲩⲟⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲛⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ب حشد الأعضاء
-ⲉⲩⲟⲟⲩⲉⲧ ⲭⲣⲏⲙⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب يكنز أموالاً
٢ - تراكَمَ . احْتَشَدَ
-ⲧⲓⲱⲧ ⲁⲥⲟⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟ
ⲡⲏ ⲛⲟⲩⲛⲏⲛⲓ ب الذى تجمَّع وصار مثل شهد العسل
• ⲟⲟⲩⲏⲧ ب (ⲉⲕ) ١ - مُلتم . محتشد . مُجتمع
-ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲑⲏⲣⲩ ⲛⲁⲧⲟⲟⲩⲏⲧ ⲉⲓⲟⲩⲙⲁ ب الشعب كله كان مجتمعاً معاً
٢ - مُجتمَع . مَلْموم
• ⲟⲟⲩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب (ⲉⲕ) ١ - مُجتمع في
-ⲛⲓⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲏ ⲉⲧⲟⲟⲩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲟⲃⲉ ⲫⲏ ب الراهبات المجتمعات لأجل ا
٢ - مَقْبي (تك ٩ : ١٩)
• ⲣⲉⲩⲟⲟⲩⲏⲧ ب جابي . جامع
• ⲟⲱⲟⲩⲧ ب (ⲡ) جَمْعٌ . لَمٌّ . خشْدٌ
congregation, gathering [حز ٢٧ : ٢٧ - ٢كو ٢ : ١]
-ⲫⲛⲁⲩ ⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب وقت اجتماع الكنيسة
-ⲓⲫⲉⲛ ⲯⲟⲣⲡ ⲯⲁ ⲫⲛⲁⲩ ⲙⲡⲓⲉⲱⲟⲩⲧ ب من الصباح إلى وقت الاجتماع
-ⲯⲁⲧⲕⲱⲗⲉ ⲉⲡⲓⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲉⲁⲛⲁⲣⲟⲧⲉⲓ ب يدعون للاجتماع مساءً
• ⲟⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب (ⲡ) ١ - جَمع . تجمُّع . تخزين
-ⲡⲓⲉⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲉⲙⲏⲧ ⲛⲧⲣⲟⲙⲡⲓ ب عيد الجمْع في وسط السنة [خر ٣٤ : ٢٢]
-ⲡⲓⲉⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲓⲉⲱⲟⲩⲧⲥ ب تَجمُّع هذه الجماعة
-ⲉⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲙⲓⲱⲧ ⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲁⲏⲧⲥ ب يعمل تخزيناً كثيراً
٢ - جُملة . مجموع
• ⲙⲁⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ب (ⲡ) ١ - مَحل الاجتماع
place of meeting
-ⲫⲙⲁⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲧⲉⲭⲛⲓⲧⲏⲥ ب مُجتمَع الحرفيين (دار الصناع)
٢ - فِناء . حوش
-ⲛⲓⲙⲙⲁⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲟⲧⲟⲥⲓ ب أحواش قطعانهم [عد ٣١ : ١٠]
• ⲟⲱⲟⲩⲧ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب جيش . فرقة عسكر . كتيبة
• ⲯⲉⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ب رنّالة (جرس خشبي لجمع الأخوة)
• ⲭⲓⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ب (ⲡ) ١ - اجتماع . جمعية . لَمّة . لجنة . جَماعة *assemblage*
• ⲙⲁⲛⲭⲓⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲛⲓⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ب منشية النصارى (مُجتَمَع المسيحيين ، وهي بلدة قرب الخيم)
٢ - جَمْعٌ . ضَمٌّ
• ⲉⲓⲛⲭⲓⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ب لِجَمْع . لِضَم [إش ٤٩ : ٥]
-ⲛⲭⲓⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲛⲉⲕⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲓⲟⲥⲓ ب جَمْع غلاتك (أعمالك) في حقلك [حز ٢٣ : ١٦]
صفصاف (نوع نبات) *willow* (ⲡ) ص ⲟⲱⲣⲓ, ب ⲧⲱⲣⲓ [لا ٢٣ : ٤٠ - مز ١٣٦ : ٢]
• ⲃⲱ ⲛⲉⲱⲣⲓ ب (ⲧ) شجرة الصفصاف [إش ٤٤ : ٤]
• ⲯⲉ ⲛⲉⲱⲣⲓ ب خشب الصفصاف

ھوپر،ھیپر-،ھوپر// ـے ،ٹوپر ۔ حاط. ـے ،ٹوپر// ـے ،ٹوٹ-،ھیٹ-،ھوٹ// ـے ،ٹوٹ،ٹیٹ-،ھوٹ ۔ ا. رَضی . وافق . اتّفق ـے ٹوٹ// *be pursuaded, agreable* [۲۲ : ۲۵ مر]

ھےاھوپر ٹےمیوسٹےنیک ےنیا ٹےمیوسٹ ےنیا ٹےمیوسٹ ےنیا ٹےمیوسٹ

• ΧΙΝΟΥΤΗΣΗΤ ے (n) *agreement* رضا · موافقت · اتفاق · قرار · قسم · ہم-
-ΠΙΧΙΝΟΥΤΗΣΗΤ ἐΧΕΝ ΜΕΤΟΤΕΧΟ ہونا ہم-
-ΟΥΤΟΥΤΟΥΑΙ ΝΕΙΝ ΟΥΧΙΝΟΥΤΗΣΗΤ رکھنا ہے
رہنا

• ΑΥΟΥΤΗΣΗΤ ,ΑΥΤΟΥΤΗΣΗΤ ے

-ⲁⲣⲓ ⲟⲩⲛⲁⲓ ⲛⲏⲛⲁⲧ ⲉⲡⲧⲱⲥ ⲛⲓⲙⲁⲓ ص اعملْ معروفا وانظرْ الترتيبات معى
-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲟⲛⲁⲧ ⲁⲧⲙⲉⲥ ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ?-ⲓⲥ ⲓⲃ ⲃⲟⲩ ⲉⲡⲟⲱⲥ ب منذ متى وُلِدَ الولد ؟ - منذ ١٢ شهراً بالتحديد
-ⲓⲙⲡⲉⲭⲣ ⲗⲁⲁⲩ ⲁⲭⲛ ⲧⲱⲥ ص لا يعمل شيئاً دون ترتيب
-ⲭⲓⲛ ⲡⲧⲱⲥ ⲛⲥⲏ ⲛⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ص منذ ترتيب بداية الأيام [٢صم ١٤ : ٢٦]
-ⲡⲧⲱⲥ ⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉⲣⲉⲕⲫⲱⲡⲉ ص لما حلّ اليوم المُعيَّن [١صم ١ : ٤]
• ⲡⲟⲱⲥ ⲛⲛⲓⲉⲃⲱⲥ ب موديل الملابس

• ⲁⲧⲟⲱⲥ ب ,ⲁⲧⲧⲱⲥ ص

١ ـ غير مُحَدَّد . مُتَجاوز الحد . مُفْرِط . مُتَطَرِّف
unlimited, immoderate

-ⲥⲱⲙⲁ ⲛⲁⲧⲟⲱⲥ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲉⲟⲧⲟ ⲙⲡⲓⲟⲧⲱⲙ ب جسد جامح (غير منضبط) بسبب كثرة الأكل

٢ ـ مُتقلِّب . غير حازم . مُرَدَّد

٣ ـ غير مُرَتَّب . غير مُنظَّم

-ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲱⲥ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲥⲛⲟⲩ ب لا نهائية الأزمنة

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲱⲥ ب (ⲧ)

١ ـ عدم تحديد . افراط . عدم ترتيب . فوضى

٢ ـ عدم حَزْم . تردُّد . تقلُّب

-ⲙⲛⲧⲁⲧⲧⲱⲥ ⲙ ⲙⲛⲧⲁⲧⲱⲟⲭⲙⲉ ص تردد أو عدم مشورة

• ⲡⲟⲱⲥ,ⲓⲣⲓ ⲙⲡⲟⲱⲥ ب ,ⲣⲧⲱⲥ, ⲣⲡ-ⲧⲱⲥ, ⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲧⲱⲥ ص رتّب . جهّزَ . نظّمَ . خطّطَ
set in order, prepare

-ⲃⲱⲱⲧ ⲱⲁⲧⲣⲡⲧⲱⲥ ⲙⲡⲁⲓ ص انتظر حتى أرتب بيتي
-ⲛⲥⲉⲉⲣ ⲛⲟⲧⲟⲱⲥ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲧⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲣⲓ ب يرتبون أمورهم كما يحسن (حسب اللائق)
-ⲁⲣⲓⲡⲟⲱⲥ ⲙⲡⲉⲕⲛⲓ ب نظمْ (أمور) بيتكَ [إش ٣٨ : ١]
-ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲧⲱⲥ ب ألزمَ نفسه بشيء [عد ٣٠ : ٢] ألزمَ . التزمَ بلازم
-ⲁⲣⲓ ⲡⲧⲱⲥ ⲛⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲱⲏⲉⲓ ص جَهِّزْ مياه الحوض
-ⲁⲩⲣ ⲡⲉⲥⲧⲱⲥ ⲉⲧⲁⲁⲥ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ص جهّزوها ليزوجوها
-ⲙⲁⲧⲁⲙⲟⲓ ⲉⲡⲓⲟⲱⲥ ⲉⲧⲛⲁⲁⲓⲕ ⲛⲧⲁⲛⲟⲉⲉⲓⲙ ب اعلمني الخطة التي أعملها لأخلص

• ⲧⲟⲱⲥ,ⲧ ⲡⲟⲱⲥ,ⲧ ⲙⲡⲟⲱⲥ ب ,ⲧⲧⲱⲥ, ⲧ ⲡⲧⲱⲥ ص

١ ـ أصدر قراراً . قرّرَ

-ⲙⲁ ⲡⲉⲕⲟⲱⲥ ب اعزم (اتخذ) قرارك

٢ ـ بتّ في أمر . صمّمَ *take decision*

-ⲧⲛⲁⲟⲩⲱⲙ ⲁⲛ ⲱⲁⲧⲉⲕⲟⲱⲥⲉⲣⲟⲓ ب لن آكل حتى تبتَّ في قضيتي

٣ ـ اعتنى بـ

-ⲫⲧ ⲩⲛⲁⲧ ⲙⲡⲉⲛⲟⲱⲥ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲉⲃⲱⲛ ب ١ يعتني بنا في القحط

٣ ـ رَسَمَ خطة

ـ مع الحروف الآتية :

١ـ أصدر تعليمات لـ *give orders to* ص.ب ⲉ- *1.* •

-ⲁⲛⲧⲟⲱⲥ ⲉⲡⲓⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲭⲉ ⲛⲧⲉⲩⲓⲣⲓ .. ب ألزمنا القس أن يعمل ...

٢ ـ اعتنى بـ *provide for*

-ⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲉⲧⲧⲧⲱⲥ ⲉⲡⲣⲱⲙⲉ ⲭⲓⲛ ⲉⲩⲉⲓⲏ ⲉⲛⲧⲩ ⲙⲡⲉⲩⲙⲁⲁⲩ ص ١ يعتني بالإنسان منذ وجوده في بطن أمه

ⲫⲛⲉⲟⲛⲁⲟⲱⲥ ⲉⲭⲱⲩ ب المقسوم عليه . المقسوم له (قسمته) *his destiny*

-ⲁⲩⲟⲁⲩⲟⲩ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲓⲟⲟⲩ ب عيّنهم على الأقاليم

-ⲁⲩⲧⲟⲱ ⲛ̀ⲣⲣⲟ ⲉⲭⲛ̀ ⲡⲓⲥⲗ ص أقامه ملكاً على اسرائيل

• 3. ⲛⲉⲓ ب ,ⲙⲛ̀ ص ١ ـ تعهّد . قرّرَ مع . تعاهد مع *appoint, decide with*

-ⲁⲩⲟⲁⲩⲥ ⲛⲉⲙⲁⲩ ⲉⲟⲣⲉⲩⲧ.. ب تعهّد معه أن يعطي ..

٢ ـ حاذى . وازى

• 4. ⲛ̀- ص.ب عيّن لـ . رتّب لـ . فرض على . حدّد لـ

(اى ١٥ : ٢٣ - حز ٢١ : ١٩ - أع ٢٢ : ١٠ - رو ٨ : ٢٩)

-ⲁ ⲫⲧ ⲟⲁⲩⲱⲩ ⲛⲁⲣⲭⲱⲛ ب ١ عينه رئيساً

-ⲧⲉⲭⲣⲓⲁ ⲛⲧⲁⲩⲧⲟⲩⲱⲥ ⲛⲁⲩ ص الحاجة التي حددها لهم

-ⲁⲕⲥⲱⲙⲉ ⲛ ⲁⲕⲧⲱⲥ ⲛⲁⲕ ⲛⲉⲉⲙⲉⲓⲟⲟⲧⲉ ص رسمتُ (أو حددتُ) لكَ طرقاً (سبلاً)

-ⲙⲡⲉⲩⲧⲱⲥ ⲉⲱⲃ ⲛⲁⲥ ص يقرر لها شيئاً

• ⲟⲏⲩ ب ,ⲧⲱⲩ ص (ⲉⲩ) مُعيَّن . مُحَدَّد . مُرَتَّب . مُنَظَّم . مُقَرَّر . مفروض . مَخصوص . مُخَصَّص . مُقَدَّر . مُحَتَّم . مقسوم . عازم . مُزمع

(اى ١٢ : ٥ - هو ٢ : ٥ - أع ١٢ : ٢١ - رو ١٣ : ١ - ١كو ١٤ : ٤٠)

-ⲟⲩⲉⲉⲟⲟⲩ ⲉⲩⲟⲏⲩ ب يوم محدَّد

-ⲟⲩⲟⲣⲉ ⲉⲥⲟⲏⲩ ب طعام مخصوص (أو مخصَّص)

-ⲉⲩⲟⲏⲩ ⲃⲉⲛ ⲉⲗⲓ ⲛⲛⲟⲃⲓ ب معتادين على خطية ما

-ⲧⲉⲛⲟⲏⲩ ⲉⲣⲉⲓ ب مقدَّر علينا السقوط

-ⲉⲟⲏⲩ ب مفروض . مُتَّبَع . مُسَلَّم به [لك ١٩ : ٣١]

-ⲉⲕⲟⲏⲩ ⲉⲟⲣⲟⲧⲧⲉⲁⲡ ⲉⲣⲟⲕ ب مُحتَّم عليكَ أن تُحاكَم

-ⲉⲧⲟⲩⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲟⲏⲩ ⲉⲫⲃⲱⲧⲥ ب مُسلَّحين ومتجرِّدين للحرب [عد ٣٢ : ٢٧]

-ⲉⲧⲟⲏⲩ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲛⲥⲱⲙⲁ ب المتسلطة على أجسادنا

-ⲁⲛⲟⲕ ⲉⲧⲧⲏⲩ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲉⲧⲭⲁⲣⲓⲥⲧⲓⲁ ب أنا (معيَّن لخدمة) سر الشكر

-ⲉⲛⲟⲏⲩ ⲛⲧⲁⲗⲉ ⲡⲁⲧⲗⲟⲥ ب عازمين (أو مزمعين) أن ناخذ بولس [اع ٢٠ : ١٣]

-ⲛⲉⲧⲉⲃⲏⲧⲉ ⲉⲧⲧⲏⲩ ⲛⲁⲩ ص الأعمال المقررة لهم

-ⲫⲛⲉⲧⲟⲏⲩ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب المقرَّر لكم [لو ٣ : ١٣]

-ⲟⲧⲟⲉⲓⲕ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲡⲉⲧⲧⲏⲩ ⲛⲁⲓ ص رغيف واحد مقرر لي

-ⲛⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ ⲉⲧⲧⲏⲩ ص السلطات الحاكمة *ruling power*

• ⲟⲏⲩ ⲛⲉⲓ ب مُوَازٍ (مُوازي) لـ . مُحاذٍ لـ [حز ٤٨ : ٢١]

-ⲛⲁⲫⲟⲏⲩ ⲛⲉⲓ ⲫⲧ ب كان ماشياً مع ١

-ⲧⲟⲏⲩ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲉⲓⲙⲁⲕ ب تخصني فيها معكَ . امتلكها معكَ *own it with you*

ⲟⲱⲥ *II.*

• (ⲡ) ص ⲡⲱⲥ, ب ,ⲧⲱⲥ ١ ـ ترتيب . نظام . تحديد . تعيين . فرْض . الزام . قصْد . غرض . شريعة . خِطة . سُنّة *ordinance* [اع ٧ : ٥٣]

• ⲟⲱⲥ ب ,ⲧⲱⲥ ص (ⲛ) التزامات . لوازم . مراسيم . شرائع [عد ٣٠ : ٥]

-ⲛⲧⲱⲥ ⲛⲧⲁⲓⲧⲟⲩⲟⲩ ص المراسيم التي قررتُها

-ⲟⲩⲟⲱⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲃⲱⲧⲥ ب خطة الحرب [مز ١٤٣ : ١]

-ⲙⲡⲉⲣⲉⲓⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲟⲱⲥ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲕⲙⲁⲧ ب لا ترفض شرائع (أو فرائض) أمكَ [أم ٦ : ٢٠]

-ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲧⲱⲥ ⲛⲛⲉⲉⲑⲛⲟⲥ ص حسب شريعة الأمم

-ⲛⲧⲱⲥ ⲙⲡⲁⲭⲥ ص شريعة (قصد) الرب

-ⲛⲧⲱⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲫⲉⲏⲧ ⲙⲙⲏ ⲛⲩⲟⲉⲭⲙⲉ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲫⲩⲭⲏ ص قصد قلبه ومشورة نفسه

-ⲛⲁⲧⲁⲭⲱ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲥⲩⲙⲛⲟⲥ ϩⲓⲛ ⲟⲩⲧⲱⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲓϩⲉ ص
كانوا ينشدون ترانيم بهذه الطريقة
-ⲧⲱⲓⲁⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲛⲟⲩⲁⲩⲥ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲛ ⲙ̀ⲙⲁ ⲡⲧⲱⲩ
طول ووسع ولون وكل مواصفات ص ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛ̀ⲛⲱⲧⲏⲛ
الملابس
-ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲱⲩ هذه هي المواصفات [خر ٢٩ : ١ ص] ص
-ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲱⲩ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲙⲛⲓⲙ ϩⲓⲧⲛ̀ ⲧⲛ̀ⲕⲁⲥ ص
هذا هو كنه كل انسان على الأرض
-ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲟⲩⲧⲱⲩ ⲛ̀ⲗⲁⲕⲉⲛⲧⲁⲕ ص على نوع من الصاح
[لا ٢ : ٥ ص]
-ⲛ̀ⲧⲱⲩ ⲛ̀ⲛⲉϥϩⲟⲉⲓⲧⲉ ص ,ⲛⲟⲩⲱⲩ ⲛ̀ⲛⲉϥϩⲱⲃⲥ ب
وصف (زيّ) ملابسه . موديل ملابسه
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲱⲩ ⲛ̀ⲧⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ص ما هو نوع العقاب
[١صم ٦ : ٤]
-ⲁϥϣⲱⲧⲛ̀ ⲉⲣⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲱⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲥⲙⲏⲣⲁ ص أغلقَ رحمها
[١صم ١ : ٥]
-ⲟⲧⲟⲱⲩ ⲛ̀ⲕⲱⲧ ب هيئة بناء . طراز بناء [حز ٤٠ : ٢]

٥ ـ حد . حدود . تُخم . تُخوم *border, limit* (م,ن)
[خر ٢٣ : ٣١ ـ ع ١٧ : ٢٦]
-ⲛⲓⲟⲩⲱⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲟⲩⲭⲓⲛϣⲱⲙⲓ ب حدود سكنهم
-ⲛⲓⲟⲩⲱⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲁⲣⲉⲧⲏ ب حدود الفضيلة
-ⲛⲓⲟⲩⲱⲩ ⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲏⲕⲱⲧ ب الحدود المحيطة . التخوم
-ⲧⲙⲉⲧⲛⲓϣⲧ ⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛⲧⲉⲥ ⲟⲩⲱⲩ ب العظمة التي
لا حد لها
-ⲣ̀ ⲡⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲧⲱⲩ ص خرج عن الحد
-ⲉⲩⲥⲱⲟⲩⲛ ⲛⲉⲩⲧⲱⲩ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛⲉⲩⲥⲟⲛ ص بسوى حدوده
مع أخيه
• ⲟⲓ ⲛⲟⲟⲩⲱ ب حدًا لـ
١ ـ صار حداً لـ . لاصقَ • ⲉⲣⲟⲟⲩⲱ ص ,ⲣⲧⲱⲩ ب
٢ ـ جاورَ . قسم حدوداً
-ⲉⲩⲫ̀ ⲛⲧⲱⲩ ⲛⲁⲧ ص مجاور لهم
• ⲧⲟⲟⲩⲱ ب أقام حدوداً . حدَّد
-ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲁⲛ ⲉⲧⲟⲟⲩⲱ ⲉⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ ب ليس حسناً أن تضع
حداً للنسك
-ⲧⲛⲁϫⲟⲟⲥ ⲉⲓⲉⲛⲕⲟⲧⲓ ⲧⲁⲧⲧⲱⲩ ⲉⲡⲱⲁϫⲉ ص
سأتكلم قليلاً لأضع حداً للكلام
• ⲃⲓⲟⲱⲩ ب لاصقَ . جاورَ . تاخمَ
-ⲙⲙⲟⲧ ϫⲓⲧⲱⲩ ⲙ̀ⲙⲏ ⲡⲙⲓϣⲉ الموت يلازم الميلاد
-ⲧϫⲟⲥ ϫⲓⲧⲱⲩ ⲉⲡϩⲓ ⲙ̀ⲡⲃⲁⲗⲉ الحائط يلاصق
بيت الأعمى

٦ ـ مقاطعة . جهة . ضاحية . حَيّ . اقليم . ايبارشية
province, bishopric
-ⲉⲩⲟⲓ ⲛ̀ⲁⲫⲉ ⲉⲡⲉⲩⲟⲱⲩ رئيس على مقاطعته
-ϫⲏⲙⲓ ⲙⲉⲛ ⲙⲉⲥⲟⲱⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب مصر وكل تخومها
• ⲣⲙ̀ⲛⲛⲟⲱⲩ,ⲣⲙ̀ⲛⲛⲟⲟⲩ,ⲣⲙ̀ⲛⲧⲟⲱⲩϫⲣⲙ̀ⲛⲛⲟⲟⲩ ب
ⲣⲙ̀ⲛⲧⲟⲱⲩ ص ابن المقاطعة

ⲟⲱⲩⲛ̀ϩⲏⲧ ب ,ⲧⲱⲩⲛ̀ϩⲏⲧ ص (م)
مَقْصِد . رَأْي . نِيَّة . مَوْضوع . مَسْأَلَة
ⲟⲱⲩⲡ,ⲟⲱⲃⲩ ب حَمْلَقَ بانْدِهاش
-ⲁⲧⲟⲱⲩⲡ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲣⲉⲛ ⲛⲓⲕⲟⲧϫⲓ ⲛⲁⲗⲟⲩ ب
حملقوا بذهول في الولد الصغير
ⲟⲱⲃ,ⲟⲉⲃ-,ⲟⲁⲃ// ب ,ⲧⲱϩ,ⲧⲉϩ-,
١ . خَلَطَ . مَزَجَ . ادمج . زجَّ بـ *mix, stir* ص ⲧⲁϩ//
[إش ٥ : ٢٢]

٣ ـ بَتَّ
-ⲧⲛⲁⲟⲧⲱⲙ ⲁⲛ ⲙⲁⲧⲉⲕⲧⲟⲱⲩ ⲉⲣⲟⲓ ب لن
آكل حتى تبتَّ في أمري
• 2. ϩⲛ- ص.ب
-ⲧⲛ̀ⲧⲱⲩ ⲛⲁϥ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲧⲣⲁⲛⲁⲕ ص بتَّ معه
في الأمر كما يراءى لكَ
• ⲧ ⲡⲉⲟⲱⲩ ب أعطى إذناً .
-ⲧⲛⲉⲟⲱⲩ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛⲧⲉⲕⲙⲱⲟⲩⲧ ب اعطِ إذناً
للإنسان أن يذبح
-ⲁⲩⲧ ⲙ̀ⲡⲉⲟⲱⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲟⲩⲟⲥ ⲁⲩⲙⲉⲛⲁϥ
رتَّب (أمور) الكنيسة وصعد إلى السماء ب ⲉⲓⲧⲫⲉ
• 3. ⲙ̀ⲙ + ⲉ- ص.ب رَسَمَ . حَدَّدَ معاً . وَصَفَ
-ⲁⲩⲧⲟⲱⲩ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲟⲩⲕⲟⲓⲛⲱⲛⲓⲁ ب رسم لهم
الشركة
-ⲁⲩⲧⲧⲱⲩ ⲛⲁⲛ ⲉⲓⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ص وصف لنا الإيمان
• ⲁⲧⲧⲟⲱⲩ ب غير محدد . مطلق *unlimited*
-ⲟⲩⲁⲧⲧⲟⲱⲩ ⲉⲣⲟϥ ب غير محدود
• ϫⲓⲛⲟⲱⲩ ب (م) نظام . ترتيب *order, disposition*
-ⲡⲓϫⲓⲛⲟⲱⲩ ⲙ̀ⲛⲁⲉⲧ ب ترتيب الإيمان
• ϫⲓⲛⲧⲟⲱⲩ ب (م) تصميم . تخطيط . تنظيم
• ⲣⲉϥⲟⲱⲩ ب ,ⲣⲉϥⲧⲱⲩ ص
١ ـ قائد . حكمدار . قومندان [دا ٦ : ٤] *commander*
٢ ـ مقرِّر . منفِّذ . منظِّم . مخطِّط
٣ ـ رسَّام . مسَّاح
• ⲣⲉϥⲧⲉⲩⲙⲁ ص ملازم لمكانه [تي ٢ : ٥ص]
• ⲇⲁ ⲟⲩⲟⲱⲩ ب قصداً . عمداً
• ⲁⲧⲟⲩⲟⲱⲩ ب بدون قصد . عفواً
٢ ـ قسمة . نصيب . مصير . حال . قَدَر . قضاءٌ وقَدَراً *destiny*
-ϩⲛⲁⲧⲁⲙⲓⲟⲕ ⲉⲡⲟⲱⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ب سيحرك بمصير
والدك
-ⲛⲁⲫⲣⲉⲗⲡⲓⲥ ⲉⲛⲁⲩ ⲉⲡⲧⲱⲩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ص
كان يأمل أن يرى مصير جسده
-ⲡⲉⲓⲧⲱⲩ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲡⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲡ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲛⲁⲩ
مصير واحد لهما الاثنين ص
-ⲡⲧⲱⲩ ⲛⲧⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ص القَدَر الذي حلَّ بكَ
٣ . أمر . شان . حَدَثٌ *matter, affair*
-ⲟⲩϩⲱⲃ ⲏ ⲟⲩⲧⲱⲩ ص عمل أو حدث
-ⲫⲱⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲟⲱ ب ,ⲡⲱⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲉⲓ-
ⲧⲱⲩ ص ليس هذا من شأني
-ⲧⲣⲭⲣⲓⲁ ⲁⲛ ⲉⲃⲏⲡⲉⲕϣⲓⲛⲉ ⲉⲓⲙⲏⲧⲉ ϩⲓⲛ ⲟⲩⲛⲟⲃ
ⲛ̀ⲧⲱⲩ ⲉϥⲛⲁϣⲧ ص لستُ محتاجاً أن أزورك إلاَّ لأمر جسيم
وصعب
-ⲁ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲧⲱⲩ ϣⲱⲡⲉ ص حدث أمر جلَل
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲟⲱⲩ ? ص ما هو شأنكم ؟
-ⲓⲛⲡⲉ ⲧⲱⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲓⲥⲉ ϣⲱⲡⲉ ⲛⲥⲁϥ ص يحدث أمر
كهذا أمس [١صم ٤ : ٧]
٤ . نمط . أسلوب . ماهية . كُنه . صفة . نموذج . موديل .
نوع . عينة . طراز *fashion, manner*
-ⲫⲉⲛⲕⲉⲧⲱⲩ ⲏ ⲫⲉⲛⲕⲉⲧⲧⲡⲟⲥ ص أنماط أخرى أو
أشكال أخرى (للموتى القائمين) *(of risen dead)*
-ⲧϫⲩⲧⲁⲗⲉ ⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲱⲩ ⲙ̀ⲡⲱⲱⲛⲉ ص ,ⲧϫⲩⲧⲁⲗⲉ
ⲁⲛ ⲛⲟⲱⲩ ⲙ̀ⲡⲱⲱⲛⲓ ب لا يمكنني تشخيص (شرح كنه)
المرض

ما مطبوعة من قماش قوتها ليست متوسطة
الجلدة

• 1. إلـ- مع ... ب.. mix with خلط بـ
مزج بـ. خلط بـ
• 2. مَلأ ب (=ملأ ب) [مع ... بـ] 1- خلط مع
[ص: ١٤ : ١١ - ١١ : ١٥]
2- شارك . خالط [ص: ١٤ : ١١ - ١١ : ١٥]
• 3. مَزَجَ ب.. mix in
مزج في . ذاب في
• 4. مَكَّ to stir diligently
قلب بقوة من قعر الكتلة
• 5. مَزَجَ ب.. mix with
مزج بـ. خلط بـ
• 6. مَعَ ب، مَعَ mix with
خلط بـ. ذاب بـ
• 7. مَعَدَ ب be concerned in
1- اندمج في عمل ما
2- اشترك في عمل ما

• 8. مَعْجَنَ ب، عَجَنَ ب .. knead
عجن بـ. دلك بـ

• 9. مَعْدَنَ ب، عَدَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 10. مَعْرَكَ ب، عَرَكَ ب .. knead
عجن بـ. دلك بـ

• 11. مَعْكَرَ ب، عَكَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 12. مَعْلَكَ ب، عَلَكَ ب .. knead
عجن بـ. دلك بـ

• 13. مَعْمَرَ ب، عَمَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 14. مَعْنَ ب، عَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 15. مَعْنَى ب، عَنَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 16. مَعْهَنَ ب، عَهَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 17. مَعْيَرَ ب، عَيَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 18. مَغْبَرَ ب، غَبَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 19. مَغْثَ ب، غَثَ ب .. knead
عجن بـ. دلك بـ

• 20. مَغْرَ ب، غَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 21. مَغْرَبَ ب، غَرَبَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 22. مَغْرَقَ ب، غَرَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 23. مَغْرَمَ ب، غَرَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 24. مَغْرَى ب، غَرَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 25. مَغْزَلَ ب، غَزَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 26. مَغْسَلَ ب، غَسَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 27. مَغْشَ ب، غَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 28. مَغْشَى ب، غَشَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 29. مَغْصَ ب، غَصَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 30. مَغْصَبَ ب، غَصَبَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 31. مَغْصَرَ ب، غَصَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 32. مَغْصَلَ ب، غَصَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 33. مَغْصَنَ ب، غَصَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 34. مَغْضَ ب، غَضَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 35. مَغْضَبَ ب، غَضَبَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 36. مَغْضَرَ ب، غَضَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 37. مَغْضَلَ ب، غَضَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 38. مَغْضَنَ ب، غَضَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 39. مَغْطَ ب، غَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 40. مَغْطَسَ ب، غَطَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 41. مَغْطَشَ ب، غَطَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 42. مَغْطَفَ ب، غَطَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 43. مَغْطَمَ ب، غَطَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 44. مَغْطَى ب، غَطَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 45. مَغْفَرَ ب، غَفَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 46. مَغْفَلَ ب، غَفَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 47. مَغْلَبَ ب، غَلَبَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 48. مَغْلَسَ ب، غَلَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 49. مَغْلَطَ ب، غَلَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 50. مَغْلَظَ ب، غَلَظَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 51. مَغْلَقَ ب، غَلَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 52. مَغْلَمَ ب، غَلَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 53. مَغْلَى ب، غَلَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 54. مَغْمَرَ ب، غَمَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 55. مَغْمَسَ ب، غَمَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 56. مَغْمَضَ ب، غَمَضَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 57. مَغْمَطَ ب، غَمَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 58. مَغْمَقَ ب، غَمَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 59. مَغْمَلَ ب، غَمَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 60. مَغْمَى ب، غَمَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 61. مَغْنَ ب، غَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 62. مَغْنَى ب، غَنَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 63. مَغْهَرَ ب، غَهَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 64. مَغْيَرَ ب، غَيَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 65. مَفْتَ ب، فَتَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 66. مَفْتَحَ ب، فَتَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 67. مَفْتَرَ ب، فَتَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 68. مَفْتَشَ ب، فَتَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 69. مَفْتَقَ ب، فَتَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 70. مَفْتَلَ ب، فَتَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 71. مَفْتَنَ ب، فَتَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 72. مَفْتَى ب، فَتَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 73. مَفْجَرَ ب، فَجَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 74. مَفْحَصَ ب، فَحَصَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 75. مَفْحَطَ ب، فَحَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 76. مَفْحَلَ ب، فَحَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 77. مَفْحَمَ ب، فَحَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 78. مَفْحَى ب، فَحَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 79. مَفْخَرَ ب، فَخَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 80. مَفْخَمَ ب، فَخَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 81. مَفْدَ ب، فَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 82. مَفْدَحَ ب، فَدَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 83. مَفْدَرَ ب، فَدَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 84. مَفْدَغَ ب، فَدَغَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 85. مَفْدَمَ ب، فَدَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 86. مَفْدَى ب، فَدَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 87. مَفْرَ ب، فَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 88. مَفْرَجَ ب، فَرَجَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 89. مَفْرَدَ ب، فَرَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 90. مَفْرَزَ ب، فَرَزَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 91. مَفْرَسَ ب، فَرَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 92. مَفْرَشَ ب، فَرَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 93. مَفْرَطَ ب، فَرَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 94. مَفْرَعَ ب، فَرَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 95. مَفْرَغَ ب، فَرَغَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 96. مَفْرَقَ ب، فَرَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 97. مَفْرَكَ ب، فَرَكَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 98. مَفْرَمَ ب، فَرَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 99. مَفْرَنَ ب، فَرَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 100. مَفْرَى ب، فَرَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 101. مَفْزَرَ ب، فَزَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 102. مَفْسَ ب، فَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 103. مَفْسَحَ ب، فَسَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 104. مَفْسَدَ ب، فَسَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 105. مَفْسَرَ ب، فَسَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 106. مَفْسَقَ ب، فَسَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 107. مَفْسَلَ ب، فَسَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 108. مَفْسَى ب، فَسَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 109. مَفْشَ ب، فَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 110. مَفْشَرَ ب، فَشَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 111. مَفْشَلَ ب، فَشَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 112. مَفْشَى ب، فَشَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 113. مَفْصَ ب، فَصَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 114. مَفْصَحَ ب، فَصَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 115. مَفْصَدَ ب، فَصَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 116. مَفْصَرَ ب، فَصَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 117. مَفْصَلَ ب، فَصَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 118. مَفْصَمَ ب، فَصَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 119. مَفْصَى ب، فَصَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 120. مَفْضَ ب، فَضَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 121. مَفْضَحَ ب، فَضَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 122. مَفْضَدَ ب، فَضَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 123. مَفْضَرَ ب، فَضَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 124. مَفْضَلَ ب، فَضَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 125. مَفْضَمَ ب، فَضَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 126. مَفْضَى ب، فَضَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 127. مَفْطَ ب، فَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 128. مَفْطَحَ ب، فَطَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 129. مَفْطَرَ ب، فَطَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 130. مَفْطَسَ ب، فَطَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 131. مَفْطَمَ ب، فَطَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 132. مَفْطَى ب، فَطَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 133. مَفْعَ ب، فَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 134. مَفْعَرَ ب، فَعَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 135. مَفْعَلَ ب، فَعَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 136. مَفْعَمَ ب، فَعَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 137. مَفْعَى ب، فَعَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 138. مَفْغَرَ ب، فَغَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 139. مَفْغَمَ ب، فَغَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 140. مَفْغَى ب، فَغَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 141. مَفْقَ ب، فَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 142. مَفْقَرَ ب، فَقَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 143. مَفْقَسَ ب، فَقَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 144. مَفْقَعَ ب، فَقَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 145. مَفْقَمَ ب، فَقَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 146. مَفْقَى ب، فَقَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 147. مَفْكَ ب، فَكَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 148. مَفْكَرَ ب، فَكَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 149. مَفْكَسَ ب، فَكَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 150. مَفْكَكَ ب، فَكَكَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 151. مَفْكَمَ ب، فَكَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 152. مَفْكَى ب، فَكَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 153. مَفْلَ ب، فَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 154. مَفْلَحَ ب، فَلَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 155. مَفْلَسَ ب، فَلَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 156. مَفْلَطَ ب، فَلَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 157. مَفْلَعَ ب، فَلَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 158. مَفْلَقَ ب، فَلَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 159. مَفْلَمَ ب، فَلَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 160. مَفْلَى ب، فَلَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 161. مَفْمَ ب، فَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 162. مَفْنَ ب، فَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 163. مَفْهَ ب، فَهَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 164. مَفْهَرَ ب، فَهَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 165. مَفْهَقَ ب، فَهَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 166. مَفْهَمَ ب، فَهَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 167. مَفْهَى ب، فَهَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 168. مَفْوَ ب، فَوَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 169. مَفْوَرَ ب، فَوَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 170. مَفْوَقَ ب، فَوَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 171. مَفْوَهَ ب، فَوَهَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 172. مَفْيَ ب، فَيَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 173. مَفْيَدَ ب، فَيَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 174. مَفْيَرَ ب، فَيَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 175. مَفْيَشَ ب، فَيَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 176. مَفْيَقَ ب، فَيَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 177. مَفْيَلَ ب، فَيَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 178. مَفْيَمَ ب، فَيَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 179. مَفْيَى ب، فَيَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 180. مَقْ ب، قَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 181. مَقْبَ ب، قَبَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 182. مَقْبَرَ ب، قَبَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 183. مَقْبَسَ ب، قَبَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 184. مَقْبَضَ ب، قَبَضَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 185. مَقْبَطَ ب، قَبَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 186. مَقْبَعَ ب، قَبَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 187. مَقْبَلَ ب، قَبَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 188. مَقْبَى ب، قَبَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 189. مَقْتَ ب، قَتَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 190. مَقْتَرَ ب، قَتَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 191. مَقْتَلَ ب، قَتَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 192. مَقْتَمَ ب، قَتَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 193. مَقْتَى ب، قَتَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 194. مَقْجَ ب، قَجَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 195. مَقْحَ ب، قَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 196. مَقْحَلَ ب، قَحَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 197. مَقْحَمَ ب، قَحَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 198. مَقْحَى ب، قَحَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 199. مَقْدَ ب، قَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 200. مَقْدَحَ ب، قَدَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 201. مَقْدَرَ ب، قَدَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 202. مَقْدَسَ ب، قَدَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 203. مَقْدَمَ ب، قَدَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 204. مَقْدَى ب، قَدَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 205. مَقْرَ ب، قَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 206. مَقْرَحَ ب، قَرَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 207. مَقْرَدَ ب، قَرَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 208. مَقْرَرَ ب، قَرَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 209. مَقْرَسَ ب، قَرَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 210. مَقْرَشَ ب، قَرَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 211. مَقْرَصَ ب، قَرَصَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 212. مَقْرَطَ ب، قَرَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 213. مَقْرَعَ ب، قَرَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 214. مَقْرَفَ ب، قَرَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 215. مَقْرَقَ ب، قَرَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 216. مَقْرَمَ ب، قَرَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 217. مَقْرَنَ ب، قَرَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 218. مَقْرَى ب، قَرَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 219. مَقْزَ ب، قَزَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 220. مَقْزَحَ ب، قَزَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 221. مَقْزَرَ ب، قَزَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 222. مَقْسَ ب، قَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 223. مَقْسَرَ ب، قَسَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 224. مَقْسَطَ ب، قَسَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 225. مَقْسَمَ ب، قَسَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 226. مَقْسَى ب، قَسَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 227. مَقْشَ ب، قَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 228. مَقْشَرَ ب، قَشَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 229. مَقْشَعَ ب، قَشَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 230. مَقْشَفَ ب، قَشَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 231. مَقْشَمَ ب، قَشَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 232. مَقْشَى ب، قَشَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 233. مَقْصَ ب، قَصَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 234. مَقْصَرَ ب، قَصَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 235. مَقْصَعَ ب، قَصَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 236. مَقْصَفَ ب، قَصَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 237. مَقْصَمَ ب، قَصَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 238. مَقْصَى ب، قَصَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 239. مَقْضَ ب، قَضَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 240. مَقْضَبَ ب، قَضَبَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 241. مَقْضَرَ ب، قَضَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 242. مَقْضَمَ ب، قَضَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 243. مَقْضَى ب، قَضَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 244. مَقْطَ ب، قَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 245. مَقْطَرَ ب، قَطَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 246. مَقْطَسَ ب، قَطَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 247. مَقْطَعَ ب، قَطَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 248. مَقْطَفَ ب، قَطَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 249. مَقْطَمَ ب، قَطَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 250. مَقْطَى ب، قَطَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 251. مَقْعَ ب، قَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 252. مَقْعَرَ ب، قَعَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 253. مَقْعَسَ ب، قَعَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 254. مَقْعَطَ ب، قَعَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 255. مَقْعَمَ ب، قَعَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 256. مَقْعَى ب، قَعَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 257. مَقْفَ ب، قَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 258. مَقْفَرَ ب، قَفَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 259. مَقْفَسَ ب، قَفَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 260. مَقْفَعَ ب، قَفَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 261. مَقْفَلَ ب، قَفَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 262. مَقْفَمَ ب، قَفَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 263. مَقْفَى ب، قَفَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 264. مَقْلَ ب، قَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 265. مَقْلَبَ ب، قَلَبَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 266. مَقْلَحَ ب، قَلَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 267. مَقْلَسَ ب، قَلَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 268. مَقْلَطَ ب، قَلَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 269. مَقْلَعَ ب، قَلَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 270. مَقْلَفَ ب، قَلَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 271. مَقْلَقَ ب، قَلَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 272. مَقْلَمَ ب، قَلَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 273. مَقْلَى ب، قَلَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 274. مَقْمَ ب، قَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 275. مَقْمَحَ ب، قَمَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 276. مَقْمَرَ ب، قَمَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 277. مَقْمَسَ ب، قَمَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 278. مَقْمَشَ ب، قَمَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 279. مَقْمَصَ ب، قَمَصَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 280. مَقْمَطَ ب، قَمَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 281. مَقْمَعَ ب، قَمَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 282. مَقْمَقَ ب، قَمَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 283. مَقْمَلَ ب، قَمَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 284. مَقْمَى ب، قَمَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 285. مَقْنَ ب، قَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 286. مَقْنَحَ ب، قَنَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 287. مَقْنَسَ ب، قَنَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 288. مَقْنَصَ ب، قَنَصَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 289. مَقْنَطَ ب، قَنَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 290. مَقْنَعَ ب، قَنَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 291. مَقْنَفَ ب، قَنَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 292. مَقْنَمَ ب، قَنَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 293. مَقْنَى ب، قَنَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 294. مَقْهَ ب، قَهَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 295. مَقْهَرَ ب، قَهَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 296. مَقْهَقَ ب، قَهَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 297. مَقْهَمَ ب، قَهَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 298. مَقْهَى ب، قَهَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 299. مَقْوَ ب، قَوَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 300. مَقْوَرَ ب، قَوَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 301. مَقْوَسَ ب، قَوَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 302. مَقْوَقَ ب، قَوَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 303. مَقْوَمَ ب، قَوَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 304. مَقْوَى ب، قَوَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 305. مَقْيَ ب، قَيَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 306. مَقْيَدَ ب، قَيَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 307. مَقْيَرَ ب، قَيَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 308. مَقْيَسَ ب، قَيَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 309. مَقْيَشَ ب، قَيَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 310. مَقْيَلَ ب، قَيَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 311. مَقْيَمَ ب، قَيَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 312. مَقْيَى ب، قَيَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 313. مَكْ ب، كَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 314. مَكْبَ ب، كَبَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 315. مَكْبَرَ ب، كَبَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 316. مَكْبَسَ ب، كَبَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 317. مَكْبَضَ ب، كَبَضَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 318. مَكْبَطَ ب، كَبَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 319. مَكْبَعَ ب، كَبَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 320. مَكْبَلَ ب، كَبَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 321. مَكْبَى ب، كَبَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 322. مَكْتَ ب، كَتَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 323. مَكْتَرَ ب، كَتَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 324. مَكْتَلَ ب، كَتَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 325. مَكْتَمَ ب، كَتَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 326. مَكْتَى ب، كَتَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 327. مَكْجَ ب، كَجَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 328. مَكْحَ ب، كَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 329. مَكْحَلَ ب، كَحَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 330. مَكْحَمَ ب، كَحَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 331. مَكْحَى ب، كَحَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 332. مَكْدَ ب، كَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 333. مَكْدَحَ ب، كَدَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 334. مَكْدَرَ ب، كَدَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 335. مَكْدَسَ ب، كَدَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 336. مَكْدَمَ ب، كَدَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 337. مَكْدَى ب، كَدَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 338. مَكْرَ ب، كَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 339. مَكْرَبَ ب، كَرَبَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 340. مَكْرَتَ ب، كَرَتَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 341. مَكْرَجَ ب، كَرَجَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 342. مَكْرَدَ ب، كَرَدَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 343. مَكْرَزَ ب، كَرَزَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 344. مَكْرَسَ ب، كَرَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 345. مَكْرَشَ ب، كَرَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 346. مَكْرَصَ ب، كَرَصَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 347. مَكْرَطَ ب، كَرَطَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 348. مَكْرَعَ ب، كَرَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 349. مَكْرَفَ ب، كَرَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 350. مَكْرَقَ ب، كَرَقَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 351. مَكْرَمَ ب، كَرَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 352. مَكْرَنَ ب، كَرَنَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 353. مَكْرَى ب، كَرَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 354. مَكْزَ ب، كَزَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 355. مَكْزَحَ ب، كَزَحَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 356. مَكْزَرَ ب، كَزَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 357. مَكْسَ ب، كَسَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 358. مَكْسَرَ ب، كَسَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 359. مَكْسَعَ ب، كَسَعَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 360. مَكْسَفَ ب، كَسَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 361. مَكْسَمَ ب، كَسَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 362. مَكْسَى ب، كَسَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 363. مَكْشَ ب، كَشَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 364. مَكْشَرَ ب، كَشَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 365. مَكْشَفَ ب، كَشَفَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 366. مَكْشَمَ ب، كَشَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 367. مَكْشَى ب، كَشَى ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 368. مَكْصَ ب، كَصَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 369. مَكْصَرَ ب، كَصَرَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 370. مَكْصَلَ ب، كَصَلَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 371. مَكْصَمَ ب، كَصَمَ ب .. mix
خلط بـ. مزج بـ

• 372. مَكْصَى ب، كَصَى ب .. mix
خ

ⲓ

مرحباً بقدومكَ إلينا ب ⲱⲁⲣⲟⲛ ⲛⲉ ⲡⲉⲕⲭⲓⲛⲓ -ⲟⲩⲛⲟⲩⲣⲓ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉⲓ// (مع ضمير) جاء إلى *come to*

-ⲁ ⲡⲉⲩⲉⲏⲧ ⲓ ⲉⲣⲟⲩ ب عادَ إلى رشده . تَنَبَّهَ

-ⲏⲧⲉ ⲟⲩⲙⲉⲧⲓ ⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب واتتكَ (خطر عل بالكَ) فكرة

• *2.* ⲉⲣⲁ ص أتى إلى . تقدَّمَ إلى . وصل إلى *come to, arrive at*

[قض ١١ : ١٢ – ١صم ٧ : ١٠]

-ⲁⲛⲉⲓ ⲉⲣⲁ ⲧⲡⲩⲗⲏ ص وصلنا إلى الباب

• *3.* ⲉⲣⲁⲧ ص أتى إلى . قَصَدَ . مَثَلَ أمام (شخص عظيم) *come to (superior or dignity)*

-ⲛⲙⲏⲏⲩⲉ ⲥⲉⲛⲁⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲙⲡⲉⲕⲧⲟⲡⲟⲥ ص الجموع سيقصدون موضعكَ

• *4.* ⲉⲧⲉⲛ,ⲉⲧⲟⲧ// ص ,ⲉⲧⲛ̄,ⲉⲧⲟⲟⲧ// ب

١ ـ وقع في يد (في قبضة) وقع تحت طائلة *come into the hand of, power of*

-ⲟⲧⲭⲱⲙ ⲁⲫⲉⲓ ⲉⲧⲟⲟⲧⲛ̄ ص كتاب وقع في أيدينا . عثرنا على كتاب

-ⲛⲏⲉⲑⲛⲁⲓ ⲉⲧⲟⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲥⲏⲫⲓ ب الذين يقعون تحت وطأة السيف

٢ ـ عَثَرَ على *to find*

• ⲡⲭⲓⲛⲓ ⲉⲧⲟⲧ// ب ١ ـ الوقوع في قبضة

٢ ـ العثور

• *5.* ⲉⲉⲣⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲁ// ب لاقى . قابَلَ . استقبل . واجَهَ . جابَهَ . أتى أمام *come against, to meet*

[عد ٢٠ : ٦ – حز ٤٢ : ١٤ – اع ١٧ : ٥]

• *6.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏⲓ ,ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ̄ ص أتى إلى . حلَّ بـ . أصابَ . اكتنفَ . صادَفَ

[تك ٤٦ : ١ – ٢ث ٣٠ : ١ – مز ٥٤ : ٤ – مز ٧٧ : ٢٤ – أم ١ : ٢٧ – اع ١ : ٢٦ – ٢بط ٢ : ٢٢ –]

-ⲁⲛⲉⲓ ⲉⲭⲛ̄ ⲟⲩⲥⲡⲏⲗⲉⲟⲛ ص صادفنا مغارة

-ⲉⲫⲉⲓ ⲉⲭⲱⲫ ⲏⲭⲉ ⲟⲩⲥⲛⲟⲫⲟⲥ ب ليحل عليه الضباب

[أي ٣ : ٥]

-ⲁⲫⲱⲁⲛⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲏⲛⲟⲩ ⲏⲭⲉ ⲟⲩⲉⲟⲭⲉⲉⲭ ⲛⲉⲓⲓ

ⲟⲩⲧⲁⲕⲟ ب إذا حلَّ بكم ضيق وهلاك

-ⲁⲫⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉⲓⲉⲉ ب أتى إلى الحرية

-ⲟⲩⲱⲫⲣ ⲡⲉⲧⲁⲫⲓ ⲉⲭⲱⲓ ب أتاني صديق

-ⲡⲁⲓⲉⲧⲙⲛⲟⲥ ⲉⲓ ⲉⲭⲛ̄ ⲡⲁⲣⲭⲏⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ص هذه التسبحة تناسب (تنطبق على) أيضاً رئيس الملائكة

-ⲁⲫⲱⲁⲛⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ⲉⲫⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲉⲫⲧⲁⲍⲓⲥ ب إذا تاب يعود (يُرَدُّ) إلى رتبته

• *7.* ⲛⲓ// ص.ب أتى إلى (للأشخاص) [رو ٣ : ٨] *come to (of persons)*

-ⲁⲓⲉⲓ ⲛⲏⲧⲛ̄ ⲉⲛ ⲛⲁⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ص حثتُ إليكم برجليَّ

-ⲏⲧⲁⲓⲉⲓ ⲅⲁⲣ ⲛⲏⲧⲛ̄ ⲉⲁⲣⲟⲩ ص لأني أتيتُ إليكم في إثره

-ⲉⲓⲙⲁ ⲛⲥⲉⲓ ⲛⲁⲛ ⲏⲭⲉ ⲛⲓⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲧ ب لكي نأتينا الخيرات

• *8.* ⲛⲥⲁ ص.ب جاء لطلب *come to fetch*

-ⲉⲧⲁⲕⲓ ⲛⲥⲁ ⲟⲩ ⲯ ب ,ⲛⲧⲁⲕⲉⲓ ⲛⲥⲁ ⲟⲩ ⲯ ص ما وراء مَجيئك ؟

-ⲁⲩⲉⲓ ⲛⲥⲱⲕ ص أتوا لطلبكَ

-ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲛⲥⲁ ⲧⲯⲩⲭⲏ ⲛ- ب الملائكة الذين أتوا لطلب نفس ...

– "يوطا" الحرف العاشر من الأبجدية القبطية .

– وينطق به مثل حرف "i" الفرنسية .

– ويوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم (١٠) :

• ⲓ = ⲙⲏⲧ ب ١٠ = عشرة *(10) = ten*

– تحل أحياناً مَحل المقطع ⲉⲓ اليوناني :

-ⲓⲣⲏⲛⲏ = ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ى سلام

-ⲫⲟⲣⲓⲛ = ⲫⲟⲣⲉⲓⲛ ى لَبِسَ

– علامة جَمع مع بعض الأسماء في نهايتها :

أمكنة	ⲙⲁⲓ	مكان	-ⲙⲁ
أغنياء	ⲣⲁⲙⲁⲟⲓ	غَنِيّ	-ⲣⲁⲙⲁⲟ
شيوخ	ⲃⲉⲗⲗⲟⲓ	شيخ	-ⲃⲉⲗⲗⲟ

– علامة التأنيث في آخر الكلمة :

صاحبة	ⲫⲉⲣⲓ	صاحب	-ⲫⲫⲏⲣ
أولى	ⲡⲣⲱⲡⲓ	أوّل	-ⲡⲣⲱⲡ

إذا جاء حرف ⲓ في آخر الكلمة البحري ، ففي الكلمة الصعيدي المناظرة :

١ ـ إما أن تُقلب إلى حرف ⲉ مثل :

رجل	ⲣⲱⲙⲉ ص	=	-ⲣⲱⲙⲓ ب
عدد	ⲏⲡⲉ ص	=	-ⲏⲡⲓ ب

٢ ـ او تُحذف مثل :

أرض	ⲕⲁ ص	=	-ⲕⲁⲉⲓ ب
عبد	ⲱⲁ ص	=	-ⲱⲁⲓ ب
سَقَطَ	ⲉⲉ ص	=	-ⲉⲉⲓ ب
رحْمة	ⲙⲁ ص	=	-ⲙⲁⲓ ب

ⲓ ب ,ⲉⲓ ص أتى . جاء . حَضَرَ . وَفَدَ . حَلَّ على *come*

[لك ٢٧ : ٣٥–أى ١ : ٥–إش ٥٠ : ٢–مت ٦ : ١٠–أع ٢٢ : ١٩]

-ⲁⲫⲁⲣⲉ ⲡⲓⲱⲱⲟⲩ ⲓ ب جعل الماء يتدفق

-ⲁⲓⲉⲓ ⲉⲃⲟⲏⲟⲓ ⲉⲣⲟⲕ ص حثتُ لأعينكَ

-ⲁ ⲡⲟⲩⲉⲓⲛ ⲉⲓ ⲙⲁⲧ ص حَلَّ النور عليهم

• ⲓ + ⲉ– (مع فعل) ص.ب جاء لكي *come in order to*

-ⲁⲛⲉⲓ ⲉⲙⲟⲩⲟⲩⲧ ⲙⲡⲉⲛⲱⲱⲛⲣⲉ ص (هل) أتينا لنقتل ابننا

-ⲙⲡⲛⲁⲧ ⲛⲧⲁⲓⲉⲓ ⲉⲧ ⲛⲁⲩ ⲛ̄ⲧⲭⲉⲓⲣⲟⲧⲟⲛⲓⲁ ص حينما أتيتُ لأعطيه الشرطونية (لأمنحه الرتبة الكهنوتية)

• ⲓ + ⲭⲉ ص.ب أتى (ليقوم بعمل ما) *in order to*

-ⲁⲫⲓ ⲭⲉ ⲉⲫⲛⲁⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲉⲫⲭⲓⲭ ب أتى ليمسكَ يده

-ⲁⲫⲉⲓ ⲭⲉ ⲑⲛⲁⲫⲟⲃⲫ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲛⲧⲃⲏⲏ ص تقدَّم ليثب على الحيوان

• ⲓ + (للدلالة على الشروع في العمل) ص.ب (تصريف المستقبل الثاني)

-ⲉⲧⲁⲫⲓ ⲇⲉ ⲉⲫⲛⲁⲙⲟⲧ ب لما أشرف أن يموت (لما حم يموت)

-ⲡⲣⲏ ⲉⲫⲱⲁⲛⲉⲓ ⲉⲫⲛⲁϩⲱⲧⲡ ص لما قاربت الشمس أن تغرب

-ⲁⲓⲉⲓ ⲉⲓⲛⲁⲃⲱⲕ ص شرعتُ أن أمشي

• ⲓ + ص.ب (تصريف الحاضر المستمر)

-ⲁⲓⲓ ⲉⲓⲙⲟⲩⲓ ب جئتُ ماشياً

-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲡⲉⲭⲥ ⲉⲓ ⲉⲫⲛⲏⲧ ص متى قرُب المسيح أن يأتي

• ⲓ + ⲛ̀– (مع فعل) ص.ب تدرُّج نحو *grow gradually*

-ⲁⲥⲉⲓ ⲛ̀ⲣⲫⲗⲗⲱ ص ⲁⲥⲓ ⲛⲉⲣⲃⲉⲗⲗⲱ ب تقدمت نحو الشيخوخة

-ⲁⲫⲓ ⲛ̀ⲣⲱⲧ ب نوَّر . بدأ ينبت

-ⲛⲧⲁⲥⲉⲓ ⲛⲟⲟ ص لما ازدادت حالتها سوءاً [مر ٥ : ٢٦ ص]

• ⲭⲓⲛⲓ (ⲡ) مَجيء . حضور . قُدوم . وصول

-ⲁ ⲡⲉⲕⲍⲟⲩⲣ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲧⲛ ⲡⲉⲕⲧⲏⲛⲃⲉ ص حائله خرج (وقع) من أصبعه
-ⲛⲧⲁⲓⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲉⲓⲛ ص لما خرجتُ من النور
٢ ـ اجتاز في [إش ٢٣ : ١٠] *pass through*
-ⲁⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲏⲏⲧ ⲙⲡⲓⲭⲣⲱⲙ ب اجتازوا في وسط النار
-ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲡⲁⲧⲣⲓⲁⲣⲭⲏⲥ ⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲭⲏⲙⲓ ب لما اجتاز البطريرك في مصر
• *5.* ⲍⲓⲧⲉⲛ, ⲛⲍⲓⲧⲛ̄ ب خرج من لدن (من عند) . تجاوَزَ ص
come through, forth from, quit
-ⲁⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب خرج من عند الأخوة
-ⲕⲁⲧⲁ ⲑⲉ ⲛⲧⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍⲓⲧⲟⲟⲧⲥ ⲛⲧⲉⲧⲛ̄-ⲁⲍⲁⲡⲏ ص كما خرجتُ من لدن محبتكم
-ⲍⲓⲛ ⲡⲉⲧⲣⲉ ⲡⲍⲏⲗⲟ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍⲓⲧⲛ̄ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ص عندما خرج الشيخ من لديكم
• *6.* ⲉⲓⲍⲣⲉⲛ خرج للملاقاة (لاستقبال) [١صم ٢٨ : ١٥-مز ١٠٥ : ٣٧ب]
-ⲉⲕⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲍⲣⲁⲧ ب تخرج للقائهم [تث ٢٨ : ٢٥]
• *7.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲍⲓⲭⲉⲛ ب, ⲉⲭⲛ̄ ص خرج إلى [مز ١٨ : ٤]
• *8.* ⲛ̄-(ⲙⲙⲟ//) ب خرج من [مر ٥ : ٣]
-ⲁ ⲛⲉⲕⲙⲁⲁⲩⲧ ⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب خرجت أحشاؤه منه
• *9.* ⲍⲁ خرج من لدن (من أمام) [١م ١١ : ٨-١كو ١٠ : ١٣ص.ص.ب]
• *10.* ⲍⲓ ص.ب جاء من [إر ١٩ : ١٤]
-ⲁⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍⲓ ⲛⲧⲟⲟⲩ نزل من الجبل
• *11.* ⲍⲏⲧ// ص خرج من عند
-ⲙⲁⲣⲉ ⲛⲉⲭⲏⲣⲁ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍⲏⲧⲕ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲍⲟ ⲣⲟⲟⲩⲧ ص الأرامل يخرجن من عندك ووجوههنّ مستبشرة
• (π) ⲓ ⲉⲃⲟⲗ,ⲭⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب,ⲅⲓⲛⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص
coming forth, departure from [حز ١٩ : ١] خروج
-ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲍ ⲛⲉⲩⲙⲁ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩ ⲇⲁⲗ ⲛⲥⲉⲧⲁⲗⲅⲟ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲁⲧⲭⲁⲧ ⲙⲙⲉⲗⲉ في خروجه (للصيد) وطرفه التي أمام عينه فهي غير سليمة لكن تركت للملح [حز ٤٧ : ١١] ب
-ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲏⲣⲩ ⲙⲙⲏ ⲡⲱⲗ ⲉⲥⲣⲁⲓ الخروج والانسحاب ص
-ⲛⲭⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲥⲱⲙⲁ الخروج من الجسد . مفارقة الحياة ب
• ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲍⲓⲟⲏ// ص خرج قدّام [مر ٢ : ١٢ ص]
• ⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب,ⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص نزل . انحدر . هَبَطَ
come down [تك ١٥ : ١١ - إش ٣٢ : ١٩ - رؤ ١٢ : ١٢]
(أربوص) : ⲛⲉⲙⲁⲁⲩⲧ ⲁⲧⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب :*(Δproc)* -انسكبت أحشاؤه
• ⲭⲓⲛⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب (π) نزول . هبوط
• ⲙⲁⲛⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب (π) مُنحَدَر . سَفْح
• ⲓ ⲉⲏⲡⲱⲱⲓ ب *come, go up* ١ ـ صعد . ارتفع . ترقّى
[مر ١٩ : ١٢ - مت ٣ : ١٦ - يو ٢١ : ١١ - رؤ ٢٠ : ٩]
-ⲁⲩⲓ ⲉⲏⲡⲱⲱⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ب صعد عليهم
-ⲁⲓⲓ ⲉⲏⲡⲱⲱⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲩ ب نموتُ من الطفولة
٢ ـ نَبَتَ [إش ١١ : ١]
• ⲙⲁⲛⲓ ⲉⲏⲡⲱⲱⲓ ب مَطْلَع . مكان الصعود
• ⲓ ⲉⲧⲟⲧ// ب,ⲉⲓ ⲉⲧⲟⲟⲧ// ص وقع في يد .
come into the hand of, (power of) وقع بين . دَهَمَ . عثر على
• ⲭⲓⲛⲓ ⲉⲧⲟⲧ// ب (π) وقوع في يد . عثور
• ⲓ ⲉⲓⲧⲍⲏ ب,ⲉⲓ ⲉⲑⲏ ص تَقَدَّمَ . نَجَحَ . أفْلَحَ
come forward, progress [٢تي ٣ : ١٣]

• *9.* ⲛⲁⲍⲣⲉⲛ ب جاء في حضرة . مَثَلَ أمام [أع ٢٤ : ١٩]
come before, into presence of (superior)
-ⲡⲁⲍⲧⲙⲛⲟⲥ ⲙⲁⲣⲉⲫⲓ ⲛⲁⲍⲣⲁⲕ ب فليصلْ إليكَ تسبيحي
• *10.* ⲟⲩⲃⲉ ب عارَضَ . خاصَمَ [إش ٥٠ : ٨]
come against, oppose
• *11.* ⲫⲁ ب.ص أو *12.* ⲍⲁ ب أتى إلى . اقترَبَ من
come to, approach
[لا ١٣ : ١٦-عد ٢٢ : ١٦-حز ٣٣ : ٣١-ت ١٤ : ٢٨-رو ١٠ : ١]
-ⲁⲫⲓ ⲫⲁ ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ب أتى إلى أبينا
-ⲁⲫⲓ ⲍⲁⲣⲟⲓ ⲁⲫⲧⲁⲗⲃⲟⲓ ب أتى إلي وأبرأني
• *13.* ⲇⲁⲧⲉⲛ ب,ⲍⲁⲍⲧⲛ̄ ص أتى عند . اقترب من
come up to, near to [لك ٣٤ : ٢٠]
-ⲥⲉⲃⲧⲱⲧⲕ ⲛⲧⲉⲕⲓ ⲇⲁⲧⲟⲧⲉⲛ استعدَّ أن تأتي إلينا ب
-ⲁⲧⲓ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲫⲏⲃⲉ أتوا عند شجرة التلج ب
-ⲁⲫⲉⲓ ⲍⲁⲍⲧⲛ̄ ⲡⲣⲟ اقترب من الباب ص
• *14.* ⲍⲓⲭⲉⲛ ب *come up to, upon* أتى على . قابَلَ . صَعِدَ
-ⲁⲫⲓ ⲍⲓⲭⲉⲛ ⲟⲩⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب قابل راعياً
-ⲫⲏⲉⲧⲁⲫⲓ ⲍⲓⲭⲉⲛ ⲡⲁⲍⲏⲧ ب الذي حالَ بخاطري
-ⲁⲫⲓ ⲍⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ب صعد على المنبر

• ⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب,ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص *come out, go forth* ١ ـ خَرَجَ
[تك ٨ : ٧ - مز ١٤٥ : ٣ - حز ٥ : ٤ - مت ١٢ : ٤٩]
-ⲁⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲓⲣⲉⲟ ⲛⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب خرجوا أمام الأخوة
-ⲃⲱⲱⲧ ⲯⲁⲛⲧⲉ ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص انتظرْ حتى يخرج أبونا
-ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب لما انبلج (خرج) النور
٢ ـ صَدَرَ *be displayed*
-ⲁⲫⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲭⲉ ⲟⲩⲍⲱⲛ ب صدر أمر
٣ ـ ذاعَ [مت ٤ : ٢٤]
-ⲁ ⲧⲉⲕⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب فضيلتكَ ذاعت
٤ ـ مَضَى [مت ١٤ : ٢٥]
-ⲁⲧⲧⲍⲟ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲙⲁⲧ ص طلبوا إليه أن يمضي معهم
-ⲁ ⲡⲕⲁⲍ ⲧⲏⲣⲩ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁ ⲟⲩⲛⲟⲃⲉ ص الأرض كلها اتجهت نحو الخطية
٥ ـ جاء [رؤ ٧ : ٩]
-ⲉⲧⲁⲩⲱⲓ ⲛⲛⲓⲫⲁⲱⲓ ⲁⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲱⲏⲩ ⲛⲉⲓⲁ ⲛⲟⲧⲉⲣⲟⲛ ب لما وزنوا الأنصاف جاءت (طلعت) متساوية مع بعضها البعض

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب خرج إلى *come forth to (places, things)*
[٢صم ١٨ : ٦ - مز ١٠٣ : ٢٢ - مت ٢٦ : ٧١]
ⲉⲁⲛⲉⲧⲫⲱⲟⲩⲓ ⲯⲁⲛⲧⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲧⲟⲟⲓ ب حاملين الأمتعة حتى وصلوا إلى السفينة
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲓ ⲛⲏⲧⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̄ⲧⲥⲱⲯⲉ ص حتى أخرج إليكم في الحقل
• *2.* ⲉ̄– ص *sue, proceed against* ١ ـ أقام دعوى على . قاضَى
-ⲡⲉⲧⲛⲁⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̄ⲣⲟⲕ ص الذي سيقاضيكَ
-ⲛⲧⲁⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̄ⲣⲟⲕ ⲉⲁ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̄ⲛⲣⲁⲅⲙⲁ ص لكي أقيم عليكَ دعوى لأي تصرُّف
• *3.* ⲇⲉⲛ ب,ⲛⲍⲛ̄ ص ١ ـ خرج من . انبعث من
come forth from
[تك ٩ : ١٨ - أي ٣ : ١١ - مت ١٢ : ٤٣ - لو ١٧ : ٢٩ - يو ١٦ : ٢٨-رو ١١ : ٢٦-رؤ ٩ : ٣-رؤ ١٩ : ٢١-لو ٩ : ٥٤]
-ⲯⲁⲕⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍⲓⲛ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ص نموت (نخرج من جسدكَ)

١. صعد . ركب . تعلّى ص ⲉⲓ, ⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ب • ⲓ ⲉϩⲣⲏ
-ⲁⲫⲥⲉ ⲉⲡⲉⲥⲛⲏⲩ ⲙⲡⲉⲫⲱⲓ ص رفع و يستطع أن يصعد
-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲉⲓⲛ ⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ص لما طلع (ظهر . انبلج) النور
٢. نما . ترعرع . شبّ
-ⲛⲧⲟⲥ ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲉⲕϣⲉⲉⲣⲉ ⲛⲧⲁⲥⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲙⲙⲁ هي مثل ابنتكَ التي تربّت (ترعرعت) في بينكَ ص ⲡⲉⲕⲏⲓ
-ⲛⲛⲟϭ ⲉⲧⲁⲛⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲁⲣⲁⲧⲟⲩ ص الكبار الذين نشأنا تحت رعايتهم
٣. جاء إلى [١صم ١٦ : ٤]
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲕⲟⲧⲧⲉⲛ
ⲟⲩⲓ ⲛⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ب لترجع ونأتي إلى أعمال التوبة
-ⲉⲁϥⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲡⲗⲁⲧⲓⲁ ب لما مشى هي (جاء إلى) الشوارع
-ⲁⲥϭⲱ ⲛⲧⲉⲓⲥⲉ ⲯⲁⲛⲧⲉⲥⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲡϫⲱⲕ ⲛⲧⲉ ⲙⲙⲏⲧ ⲙⲉⲃⲟⲧ ص ثبتت بهذه الكيفية حتى أتت إلى كمال عشرة شهور
١ ـ أتى . وصل [لا ١٦ : ٩ ـ ١ع ٧ : ١] ب • ⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ
٢ ـ أتى على . أصاب . حلّ به
١. أتى وراء ص ⲉⲓ, ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ب • ⲓ ϩⲓⲫⲁϩⲟⲩ come after
٢. تقهقر . تَجَنَّبَ . تراجَعَ تَخَلُّفَ [أم ١٠ : ٣٠ ص] go back
-ⲁⲣⲓⲡⲁϩⲗ ⲛⲛⲣⲙⲙⲁⲁ ⲍⲉ ⲛⲛⲉ ⲧⲉⲕⲙⲛⲧϩⲏⲕⲉ ⲱϫⲉⲛ ⲛⲥⲱⲱⲟⲩⲧ ⲛⲧⲉⲓ ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ص تجنّب الأغنياء حتى لا يتناقص (لا يتوقف ولا ينقص) فقرك فتتخلّف (فتتراجع إلى الوراء [روحيا])
-ⲙⲡⲟⲧⲉⲓ ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ⲛⲗⲁⲁⲧ ص يتراجعوا في شيء
ⲓⲁ I. وادي . سهل . خندق . شق . غور (π) ص ⲉⲓⲁ, ⲉⲓⲁ ب
valley, ravine (= ⲇⲉⲗⲗⲟⲧ ب) [١صم ١٧ : ٣ ص]
-ⲛⲓⲁ ⲛⲁⲡⲏ ب وادي الجواء [تث ٣ : ٢٩]
• ⲓⲁ ب, ⲉⲓⲁ ص (n) أودية
-ⲛⲉⲕⲣⲱⲟⲩ ⲛⲧⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲓⲁ ⲙⲡⲕⲁϩ ص تلال المسكونة وأودية الأرض
-ⲛⲉⲙⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲣⲓⲙ ⲁⲧⲥⲱⲕ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲓⲁ ص السيول تدفقت في أوديتهم
-ⲡⲉⲓⲁ ⲉⲧⲯⲟⲕϩ ⲉⲡⲉⲧϩⲟⲟⲩ ص الغور العميق (الأكثر عمقا)
ⲓⲁ- II. (ⲉⲃⲟⲗ) ص ⲉⲓⲁⲁ//, ⲓⲁ//, ⲓⲁ// ب
غَسَلَ . اغتسل
-ⲉⲧⲣⲉⲩⲭⲱⲕⲙ ⲛⲥⲉⲉⲓⲁⲁⲩ ص ليستحموا ويغتسلوا
-ⲗⲁⲕⲁⲛⲏ ⲛⲉⲓⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ص حوض لغسل الأرجل
-ⲉⲓⲯⲩⲭⲓⲁ ⲛⲉϥⲃⲁⲗⲁⲧⲝ ⲉⲃⲟⲗ ب حتى لا يغسل رجليه
-ⲛⲧⲉⲕⲓⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ب لتغسله بالماء
• ⲓⲁⲧⲟⲧⲕ,ⲓⲁⲧⲟⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب اغسل يديكَ
• ⲁⲧⲓⲁⲧⲟⲧ// ب بدون غسل يد
-ⲁⲧⲓⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب بدون غسل أيديهم [مر ٧ : ٢]
• ⲓⲁⲧⲟⲧ// ⲛⲥⲁ ب, ⲉⲓⲁⲧⲟⲟⲧ// ⲛⲥⲁ ص ١ ـ تبرّأ من
-ⲁ ⲡⲉϥⲉⲓⲱⲧ ⲓⲁⲧⲟⲟⲧϥ ⲛⲥⲱϥ ص تبرأ منه أبوه
٢ ـ يَئِسَ من
-ⲙⲡⲉⲣⲓⲁⲧⲟⲧⲕ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲕⲟⲩⲭⲁⲓ ب لا تيأس من خلاصك
-ⲙⲡⲉⲛⲑⲉⲣⲉⲛⲓⲁⲧⲟⲧⲉⲛ ⲛⲥⲱⲛ ب, ⲙⲡⲣⲣⲧⲣ ⲧⲟⲟⲧⲛ̄ ⲛⲥⲱⲛ ص دعنا لا نيأس
• ⲭⲓⲛⲓⲁⲧⲟⲧ// ⲛⲥⲁ ب, ⲙⲛⲧⲉⲓⲁⲧⲟⲟⲧ// ⲛⲥⲁ ص يأس

-ⲉⲧⲁϥⲓ ⲉⲧⲉϩ ⲛⲕⲉⲕⲟⲩⲭⲓ ب لما تقدم قليلاً
-ⲯⲁϥⲓ ⲉⲧⲉϩ ⲛⲥⲉ ⲡⲉⲧⲉⲣⲉⲱⲃ ب مَنْ يعمل بفلح
-ⲁ ⲫⲓⲗⲓⲡⲡⲟⲥ ⲉⲓ ⲟⲛ ⲁϥⲡⲁⲉⲧϥ ص تقدم فيلبس وانطرح
-ⲛⲧⲉⲣⲉⲓ ⲉⲟⲛ ⲉϫⲛ̄ ⲧⲗⲉϫⲓⲥ ⲉⲧⲥⲏⲉ ... ص لما وصل عند الجملة المكتوبة ...
• ⲓ ⲉⲓⲧⲉϩ ب (π) تقدُّم . نجاح . ارتقاء advancement [١تي ٤ : ١٥]
-ⲧⲉⲕⲓⲧⲣⲟⲕⲟⲡⲏ ⲙⲉⲙ ⲡⲉⲕⲓ ⲉⲓⲧⲉϩ ب صلاحكَ وتقدُّمكَ
-ⲡⲉⲕⲓ ⲉⲓⲧⲉϩ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓⲃⲁⲑⲙⲟⲥ ب ارتقاؤكَ هذا السُّلَّم
• ⲓ ⲉⲧⲙⲁ ب اتَّحَدَ . اتَّفَقَ . تعاهَدَ [راجع ص.ب ⲙⲁ]
• ⲓ ⲉϭⲟⲩⲛ ب,ⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ص دَخَلَ . غاصَ . تعمَّقَ . تغلغلَ . سَرَى [خر ٢١ : ٣ ـ ١صم ١٦ : ٦ ـ مز ٧٨ : ١ ـ لو ١٤ : ٢٣ ـ يو ٣ : ٥ ـ رو ٥ : ٢٠] come in, enter
-ⲁⲕⲁⲣⲉ ⲫⲁⲓ ⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲙⲡⲉⲕⲁⲓⲱⲟ ب هذا أدخلته (أحضرته) أمامكَ [أي ١٤ : ٣]
-ⲁ ⲧⲉⲡⲗⲏⲥⲏ ⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲯⲏⲙ ⲯⲏⲙ ص السرطان يسري قليلا قليلا
-ⲉⲣⲯⲁⲛ ⲛⲯⲱⲙⲉ ⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲏ ⲙⲟⲩⲥ ⲉϩⲣⲁⲓ ص إذا دخل المرض وتمكّن
-ⲛⲫⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲓⲗⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ص يدخل ويقترب من هذا العهد
-ϧⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲙⲟⲛⲏ ب سيدخل المقر (المسكن)
-ⲉⲧⲁⲩⲙⲟⲩϯ ⲉⲣⲟϥ ⲁϥⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب لما نادوا عليه دخل
-ⲛⲉⲧⲉⲯⲁⲧⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ϩⲱⲃⲛ̄ⲛⲟⲩⲓϫ ص ما يدخل لنا من شغل أيدينا
-ⲉⲣⲯⲁⲛ ⲟⲩⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ ⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϫⲱⲟⲩ ص إذا دخل ميراث إليهم
• ⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب, ⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ص (π) ١ ـ دخول coming
-ⲡϩⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉϥⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ يوم دخوله
٢ ـ دَخْل income
• ϫⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ⲅⲓⲛⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ص (π) دخول . تعمُّق . غوص
• ⲙⲁⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲙⲁⲛⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ص (π) مَدْخَل entrance [أم ٨ : ٣٤]
• ⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ب ,ⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ص ١ ـ نَزَلَ . انحدر . هَبَطَ . جاء على . حَلَّ على . دَخَلَ [تك ١٢ : ١١ ـ مز ٤٢ : ١٠ ـ ١ع ١ : ٨]
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲕⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲡⲁⲓⲛⲓⲯϯ ⲛⲑⲉⲃⲓⲟ ب حتى نزلتَ إلى هذا الانضاع المظلم
-ⲁⲫⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲧⲙⲛ̄ⲧϩⲏⲕⲉ ص انحدر إلى الفقر
٢ ـ سَقَطَ . قَطَرَ [تث ٣٢ : ٢]
٢ ـ تَسَفَّلَ
-ⲁⲫⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲫⲁⲛⲥⲁⲭⲓ (lowly words) ب تسفّل معهم بأقوال (وضيعة)
• ⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ,ϫⲓⲛⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ب (π,т) نزول . هبوط . انحدار . سقوط
-ϯϫⲓⲛⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲟⲧⲁⲣⲭⲏ ب سقوطهم من رئاستهم
• ⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب ⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ص أتى على . أصابَ حَلٌّ به
-ⲟⲩⲥⲟⲟⲛⲉⲕ ⲁⲫⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲉⲫⲁⲫⲉ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ϯⲫⲉ ب سهم أصاب رأسه من السماء
-ⲁⲫⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ϯⲯⲱϯ ب أتى إلى البئر

ⲓⲁⲧ// ب ,ⲉⲓⲁⲧ//,ⲉⲓⲁⲁⲧ// ص عين . نظرة . بَصَر . لمحة . تأمُّل . التفات (تك ٢٩ : ١٧)
– مع الأفعال الآتية :
• *1.* ϭⲕⲧⲉ ⲉⲓⲁⲧ ص *look round* أدار بصره . حوَّلَ نظره
–ⲁⲫϭⲕⲧⲉ ⲉⲓⲁⲧϥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲙⲱⲛ أدار بصره نحونا
• *2.* ⲙⲉⲗⲭⲓⲁⲧ// ب *look upon* تأمَّلَ . تفرَّسَ . أحدق النظر
–ⲁⲧⲙⲉⲗⲭⲓⲁⲧⲟⲩ ⲙⲙⲟⲓ تأملوني [مز ٢١ : ١٧]
• *3.* ⲙⲟⲩϩ ⲛⲓⲁⲧ// ب , ⲙⲉϩⲓⲁⲧ// ص *look intently* أحدق النظر . أمعن النظر (بالأعين) . رَنا
–ⲁϥⲙⲉϩⲉⲓⲁⲧϥ ⲙⲙⲟϥ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲁϥⲥⲟⲩⲱⲛϥ ص تأمل فيه جيداً فعرفه
–ⲙⲟⲩϩⲛⲉⲓⲁⲧⲉ ⲙⲛⲟⲓⲝ ص تأملي يدئ
–ⲛ̀ϫⲣⲱⲙ ⲙ̀ⲙⲛ ⲛ̀ⲕⲁⲕⲉ ⲡⲉⲧⲛⲁⲙⲉϩⲉ النار والظلمة ترنو إليكم ص ⲙⲱⲧⲛ̀
• *4.* ϭⲙⲛ ⲉⲓⲁⲧ// ⲉϫⲛ̀ ص *fix eyes* ثبَّت عينيه [أم ٢٣ : ٥]
–ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲉⲕⲱⲁⲛϭⲙ̀ ⲉⲓⲁⲧⲕ ⲉϫⲱϥ ص إذا ثبتَ عينيكَ عليه
• *5.* ϯⲛⲓⲁⲧ// ب *see; observe* لاحظ . تأمَّلَ . شاهَد . رَاقَبَ . تفحَّصَ [لا ١٤ : ٣٦ – مز ٩٠ : ٧ – مز ١٤١ : ٣ – لو ٦ : ٧ – حب ٣ : ٢ – رو ٤ : ١٩]
–ⲉⲩϯⲛⲓⲁⲧϥ ⲙⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲁϥⲛⲁⲩ ب وإذ تأمَّل الطريق رأى
–ⲉⲁⲕⲑⲣⲉⲩϯⲛⲓⲁⲧϥ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲙⲙⲁⲧ ب جعلته يراقب الذي هناك
–ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲓ ⲉⲧⲛⲓⲁⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب لتفحَّصوا [تك ٤٢ : ٩]
–ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲗⲓ ϯⲛⲓⲁⲧϥ ب لا أحد
مُلتفِت (ماحدش واحد باله) [إش ٥٧ : ١]
–ⲙⲁⲓⲁⲧⲕ ب نأمَّلْ . انظرْ . التفتْ . لاحظ [أي ٣٥ : ٥]
–ⲙⲁⲓⲁⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب تأملوا [مت ٦ : ٢٦]
• ϯⲛⲓⲁⲧ// ⲛⲥⲁ ب شخَّصَ نحو [حز ٢٣ : ٨]
• ϯⲛⲓⲁⲧ// ب (n) نظَرٌ . نظرة . لمحة . تأمُّل . التفات
–ⲉⲛⲉⲥⲱϥ ⲉ̀ⲛϯⲛⲓⲁⲧϥ ب حسن النظر إليها (الشجرة) [تك ٣ : ٦]
• *6.* ⲧⲥⲁⲃⲟ ⲛ̀ⲉⲓⲧ//,ⲥⲁⲃⲉ ⲉⲓⲁⲧ// ص علَّمَ . هَذَّبَ . أرشدَ . وَجَّهَ . بَصَّرَ . دلَّ على . وجَّهَ نظر *instruct, inform*
–ⲛⲉⲧⲥⲁⲃⲟ ⲛ̀ⲉⲓⲁⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲱⲓ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص الذين أرشِدوا من قِبَل ا
–ⲛⲉⲧⲛⲁϥⲧⲥⲁⲃⲉ ⲉⲓⲁⲁⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲉⲥϫⲁϫⲉ ص الذي دَلَّها (النفس) على أعدائها
–ⲉⲕⲉⲧⲥⲁⲃⲉⲓⲁⲧϥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲉⲧⲣⲁⲫⲏ ص ترشده من الكتب (توجِّهه أو تبصره)
• *7.* ⲧⲟⲩⲛⲓⲁⲧ// ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲧⲟⲩⲛⲉⲓⲁⲧ//,ⲧⲟⲩⲛⲟⲩⲉⲓⲁⲧ// ص أعلم . أخبر . لفَتَ نظر . أشار . أنذر . سَمَحَ
[قض ١٣ : ٨ – ١صم ٢٨ : ١٥] *instruct, inform*
–ⲁⲥⲧⲟⲩⲛⲟⲩⲉⲓⲁⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲟⲩⲱⲙ ص سَمَحَتْ (أشارت) إليه أن يأكل
–ⲛ̀ⲛⲉⲕⲧⲟⲩⲛⲓⲁⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ب لا تنذره (لا تلفت نظره) [حز ٣ : ١٨]
–ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲯⲁϥⲧⲟⲩⲛⲉⲓⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲛ̀ ا يبصِّر القديسين بما سيكون ص ⲛⲉⲧⲛⲁⲯⲱⲡⲉ
• *8.* ϥⲓⲁⲧ//,ϥⲓⲉⲓⲁⲧ// ص رفع عينه (بصره) . التفتَ . تبصَّرَ . تمعَّنَ . أمعن النظر *raise eye*
–ϥⲓⲛⲓⲁⲧⲕ ص (=ϫⲟⲧⲱⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ب) ارفعْ عينيكَ

–ⲟⲩⲙⲛ̀ⲧⲉⲓⲁⲧⲟⲟⲧⲕ ⲛⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲙⲁⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ص بأسَكَ من نفسك
–ⲟⲩϫⲓⲛⲓⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲡⲟⲧⲟⲩϫⲁⲓ ب بأس من خلاصهم
• ⲓⲁⲣⲁⲧ// ب غسَلَ رجليه
–ⲓⲁⲣⲁⲧⲕ ب اغسل رجليك
[راجع ب ⲓⲱⲓ]

ⲓⲁ– *III.* أتان . حمار (في التراكيب) : *ass* ص –ⲉⲓⲁ, ب
• ⲓⲁⲛⲧⲱⲟⲩ ب ⲉⲓⲁⲛⲧⲟⲟⲩ ص حمار برّي (وحشي) *desert, wild ass* [مز ٣٩ : ٥ – مز ٧٩ : ١٢ – إش ٣٢ : ١٤]
• ⲓⲁϩⲱⲟⲩⲧⲧ ب ,ⲉⲓⲁϩⲟⲟⲩⲧⲧ ص حمار ذكر *ass*
• ⲓⲁ ⲛⲥϩⲓⲙⲓ ب ,ⲉⲓⲁ ⲛⲥϩⲓⲙⲉ ص أتان (حمار أنثى) *she ass* [اى ١ : ١٤]
[راجع ب ⲓⲱ]

ⲓⲁⲃⲓ *I.* مرض . سُقْم . عِلَّة (ت) ب نقط *sickness, malady*
[خر ٢٣ : ٢٥ – مز ٤٠ : ٣ – إش ١٠٨ : ٩ – مت ٨ : ١٧ – مت ٩ : ٣٥]
–ϣⲱⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲉⲓⲱ ⲓⲁⲃⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب كل مرض وكل سقم

ⲓⲁⲃⲓ *II* صَديد . قَيْح . عَفَن (من الجروح) ص ⲉⲓⲁⲁⲃⲉ, ب
–ⲉϥϫⲟⲛⲥ ⲙ̀ⲫⲣϩ̀ ⲛⲟⲩⲓⲁⲃⲓ ⲛ̀ⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ ب مُتِّن كعفن الأموات
–ϯⲓⲁⲃⲓ ⲉⲧⲃⲉⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب الصديد الخارج من الجسم
–ⲛ̀ϣⲱⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲓⲁⲁⲃⲉ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ̀ⲛⲉϩⲛⲧϥ ص مرض الصديد الخارج منه
٢ . عِلَّة . مَرَض *sickness, malady*

ⲓⲁⲗ ب ,ⲉⲓⲁⲗ ص.ب (ت) مِرآة . سطح عاكس *mirror*
[١كو ١٣ : ١٢ – ٢كو ٣ : ١٨ – يع ١ : ٢٣ – خر ٢٨ : ٢٦]
–ⲉⲟⲣⲉϥⲛⲁϩ ⲉⲱⲥ ب ,ⲛ̀ⲧⲉ– لكي ينظر
ⲣⲉϥⲛⲁϩ ⲛ̀ⲟⲉ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ̀ ⲟⲩⲉⲓⲁⲗ ص كأنه بواسطة مرآة
–ⲡϫⲥ.ⲁϥⲱⲁⲓ ⲉⲓⲧⲉⲛ ϯⲓⲁⲗ ⲛⲁⲧⲉⲱⲗⲉⲃ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲭⲓⲛⲟⲓⲥⲁⲣⲍ ب المسيح أشرق بواسطة المرآة غير الدنسة التي للتجسد
• ⲓⲁⲗ ب (n) مرايات
• ⲧⲉⲕ ⲉⲓⲁⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص لَمَعَ . أشعَّ
–ⲁⲛⲁⲙⲙⲓ ⲉϥⲧⲉⲕ ⲉⲓⲁⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص جوهر لامع (عاكس للضوء)
• ⲃⲁⲓⲁⲗ ب (n) خيال (تحت المرآة)

ⲓⲁⲣⲟ ب ,ⲉⲓⲉⲣⲟ,ⲉⲓⲉⲣ ص (n) نهر *river*
[تك ٤١ : ١ – خر ٢ : ٣]
• ⲓⲁⲣⲱⲟⲩ ب ,ⲉⲓⲉⲣⲟⲟⲩ ص (n) أنهار [مز ١٠٤ : ٢٤]
–ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲁⲧⲣⲉ ⲛ̀ⲉⲓⲉⲣ ⲙⲟⲩϩ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ا ص سيجعل النهر يفيض بالماء
• ⲫⲓⲁⲣⲟ ⲛⲥⲏⲙⲓ ب نهر مصر (النيل)
• ⲓⲁⲣⲟ ⲉⲩⲫⲣⲁⲧⲏⲥ ب نهر الفرات
[خر ٢٣ : ٣١ – رؤ ٩ : ١٤]
• ⲓⲁⲣⲟ ⲛⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ ب نهر الأردن [مت ٣ : ٦]
–ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲛⲉⲙⲙⲁⲫⲟⲉⲛ ⲫⲓⲁⲣⲟ ⲉ̀ Ⲣⲁⲕⲟϯ ب شدُّوا الرحال معه في النهر إلى الاسكندرية
–ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲉⲛϭⲫⲟⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲫⲓⲁⲣⲟ ب على شاطىء النهر
–ⲟⲩⲃⲁⲕⲓ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲗⲁⲕⲉ ⲛⲧⲉ ⲫⲓⲁⲣⲟ ب مدينة عند منعطف النهر
• ⲓⲁⲣⲟ ب (n) نهر (فجازيا)
–ⲫⲓⲁⲣⲟ ⲛ̀ϫⲣⲱⲙ ب نهر من النيران

أواني (مواعين) ص -ϩenkoui ñbalaϩt eie nob صغيرة أو كبيرة
أو أى انسان منكم ب -ie nim ñrwmi etbhen ohnot
٢ . إذاً . ڤ (فى الجمل الشرطية تقع فى جواب الشرط) *then*
[لا ١٣ : ٢٣ - إر ٣٨ : ٣٦ - رو ٧ : ٢٠ - عب ١٠ : ١٨]
إذا كان هو رئيس الملائكة إذن فهو العظيم ب -icxe ñnoq `ovarxhaggelos ie ñnoq pe pinigt
إذا ب -anqantamok ie tennatqimi nak أحميرناكَ فسوف نحزيكَ (إذن سنحزيكَ)
طبقاً (للأمور) التى بهذه الكيفية فيجب علينا ب -kata nai xe ovn ⲙⲡⲁⲓⲣⲏϯ ie ⲥⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ
إذا يُرذ ص -eqtⲙⲟⲧⲱⲱ eie ⲙⲁⲣⲟⲩⲛⲟⲭⲕ ebol فلْيُلْقَ خارجاً
فكم يكون ص ب • ie athp pe
فكم بالحرى ص ب • ie athp ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ
-ⲉⲱⲭⲉ ⲛⲉⲓⲙⲓ ⲛⲧⲉ nai thpot ⲱⲱⲡⲉ ⲉ ⲟⲩ-
ⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ eie nim pe ⲡⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲛⲁⲱⲥⲟ-
إن كانت معرفة هذه كلها مُخفاة فمن الانسان الذى يمكن ص ovn أن يعرف
٣ . الا إذا . إن .. مع ذلك *unless*
لن أؤمن أن المسيح قام إلا إذا رأيته ب -ϯnaϩt an xe ⲡⲭⲥ aqtwnq ie ⲙⲡⲓⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ
لا يستطيع خاطىء أن يقترب من المذبح ص -ⲙⲙⲟⲛ ⲣⲉⲕⲣⲛⲟⲃⲉ ⲛⲁⲱⲉⲱⲛ ⲉⲡⲙⲁⲛⲣⲱⲟⲩⲱⲉ eie ⲙⲡⲟⲩⲉⲓⲙⲓ ⲉⲣⲟⲕ إلا وعرفوه
حتى وإذا يُحضر ماء فهو مع ذلك مُتحفن ب -kan aqⲱⲧⲉⲙⲓⲛⲓ ⲙⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ie ⲟⲩⲱⲁⲛⲁϩⲑⲏⲕ pe
٤ . هل . أى (للاستفهام) [مر ٢ : ٢٠]
هل فى هذا الوقت ترد المُلْك لإسرائيل ؟ ب -ie ⲙⲛⲏⲣⲓ ϩⲉⲛ ⲡⲁⲓⲥⲟⲩ ϯⲡⲓⲥ̄ ?
أوَ ليس لكَ صاحب ؟ ب -ie ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲗⲓ ⲛⲱⲫⲣ ⲛⲧⲁⲕ ⲙⲙⲁⲩ ⲁⲛ ?
أو لا ترى؟(انتَ مش شايف؟) ب -ie ϫⲛⲁⲩ ⲛⲉⲟⲕ ⲁⲛ ?
[أع ١ : ٦]
ماذا تظن ؟ ص -eie ⲕⲓⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲟⲩ ?
أليس أبوكم كائن .. وحى ؟ ص -eie ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ⲛⲧⲟⲕ ⲱⲱⲟⲡ .. eie ϫⲟⲛⲉ ?
٥ . (لتقوية الكلمة التالية لها) :
-ie ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲭⲉ ⲟⲩⲟⲧ ⲉⲟⲩⲉⲥⲱⲟⲩ ب
فكم يكون الانسان أفضل من خروف [مت ١٢ : ١٢]
-p
قالت : ويل لنفوس الخطاة ص -nobe
يا لهذا التواضع العظيم ص -ⲱ ie ⲡⲁⲓⲛⲓⲱϯ ⲛⲟⲉⲃⲓⲟ ب ,ⲱ eie ⲡⲉⲓⲛⲟϭ ⲛⲟⲃⲃⲓⲟ
هذا الموضوع ... قبل أن تشرع فى الكلام ص -ⲡⲉⲓⲱⲁϫⲉ ... eie ⲙⲡⲁⲧⲕⲉⲱⲱⲛ ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉϫⲟⲕⲩ ebol
بكى قائلاً : يا أمى حذى لى مقعداً ص -aqrime eqxw ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲭⲓ ⲛⲛⲥⲉ ⲧⲁⲙⲁⲁⲧ epoi
لهذا أيضاً ص -etbe pai ⲇⲉ eie ⲙⲛ̄ ⲟⲉ ⲛⲱⲁϫⲉ
لا يمكن الكلام

١ . حالف . ظلف (م) ص ب ,ⲉⲓⲉⲃ,ⲉⲓⲉⲓⲃ ,ⲓⲏⲃ *I.* ⲓⲉⲃ
[لا ١١ : ٣ - تث ١٤ : ٦ - مز ٦٨ : ٢٥ - حز ٢٦ : ١١] *hoof*
٢ . مِخْلَب [حز ١٧ : ٣] *claw*
-aqⲁⲣⲟⲧⲉⲱⲕⲓ ⲙⲡⲉⲫⲥⲱ
مشّطوا جسده بمخالب حديدية ب nimi

رفعت عينيها نحو السماء -acqieiatc ⲉⲧⲡⲉ
نُصْبَ العين *before eye* ص • *9.* ⲫⲁⲉⲓⲁⲧ
١ - ارتاى . وضع نصب عينيه ص • kw ⲫⲁⲉⲓⲁⲧ
لأننا وضعنا الموت نصب أعيننا ص -xe anka ⲛⲓⲙⲟⲩ ⲫⲁⲉⲓⲁⲧⲟⲩ ⲙⲙⲉⲛⲃⲁⲗ
٢ - قَصَدَ . نَوَى *imtend to do*
خدمة العين . العبودية الظاهرة ص • ⲙⲛ̄ⲧⲉⲓⲁⲧ ⲛⲃⲁⲧⲟⲛ
(= ⲙⲉⲧⲃⲁⲗⲗⲱⲕ ب) [كو ٣ : ٢٢]
طوباوى *blessed* ب ,nⲓⲁⲧ// ص.ب • naⲓⲁⲧ//
العذراء المطوبة .ب -ϯⲛⲓⲁⲧⲥ ⲙⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ
اجعله سعيداً ب -aiq ⲛⲛⲁⲓⲁⲧⲕ
أبونا الطوباوى ب -ⲡⲉⲛⲛⲁⲓⲁⲧⲕ ⲛⲓⲱⲧ
طوبى . يا تحت . يا لسعادة ب • ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧ//
سعادة (ت) ص ب ,ⲙⲛⲧⲛⲁⲓⲁⲧ// • ⲙⲉⲧⲛⲁⲓⲁⲧ//
blessedness
كتّان *linen* (م) ص ب ,ⲉⲓⲁⲁⲧ ,ⲓⲁⲧ
[لا ٦ : ١٠ - لا ١٣ : ٤٧ - ث ٢٢ : ١١]
ملاءة (من الكتان) [أع ١٠ : ١١] ب -ϩⲃⲱⲥ ⲛⲓⲁⲧ
لفائف من الكتان [يو ١٩ : ٤٠] ب -ϩⲁⲛⲱⲉⲛⲧⲱ ⲛⲓⲁⲧ
حقل (فى التراكيب) *field* (م) ص ب ,ⲉⲓⲉϩ ب -ⲓⲁϩ-
حقل زيتون (م) ص ب ,ⲙⲁ ⲛⲭⲱⲓⲧ • ⲓⲁϩⲭⲱⲓⲧ
[ث ٦ : ١١]
حقل تين [إر ٥ : ١٧] ب • ⲓⲁϩ ⲛⲕⲉⲛⲧⲉ
كَرْم (م) ب ⲉⲓⲉϩ ⲉⲗⲟⲟⲗⲉ • ⲓⲁϩ ⲁⲗⲟⲗⲓ
[مز ١٠٦ : ٢٧ - ١كو ٩ : ٧]
حقل قمح [ث ٢٢ : ٢٥] ب • ⲓⲁϩⲥⲟⲧⲟ,ⲓⲁϩⲃⲉⲙⲙⲉ
(م) ص ب ,ⲉⲓⲉϩ ⲱⲏⲛ,ⲙⲁ ⲛⲱⲏⲛ • ⲓⲁϩⲱⲱⲏⲛ
غابة [ث ١٩ : ٥ - مز ١٣١ : ٤]
حقول (ن) ص • ⲉⲓⲁϩⲟⲩ
عَطِشَ . ظَمِئَ *thirst* ص ب ,ⲉⲓⲃⲉ ,ⲓⲃⲓ *(vb instr فعل لازم)*
[يو ٤ : ١٣]
- مع الحروف الآتية :
عطش لـ [مز ١٧ : ٣] ص.ب • *1.* ⲛ̄-(ⲙⲙⲁ-)
عطش للماء ب -aqⲓⲃⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ
عطش إلى [مز ٤١ : ١] ب • *2.* ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲫⲁ
عطشان . ظمآن (eq) ص ب ,oⲃⲉ, • oⲃⲓ
[أى ٢٢ : ٧ - إش ٣٥ : ٧ - إش ٤١ : ١٨ - مت ٥ : ٦]
أرض عطشى ب -ovkaei eqⲟⲃⲓ
عطشان للماء ص -eqobe ⲙⲡⲙⲱⲟⲩ
١ - عَطْشٌ . ظمأ (م) ص ب ,ⲫⲓⲛⲉⲓⲃⲉ ,ⲓⲃⲓ,ϫⲓⲛⲓⲃⲓ •
زالَ (العَطَشُ) عطشهم ص -a ⲡⲉⲧⲉⲓⲃⲉ ⲃⲱⲗ ebol
٢ - (كصفة *adj*) :
مكان ظمآن ب • ⲙⲁ ⲛⲓⲃⲓ
أرض ب -ovkaei eqⲟⲩⲱ ⲃⲉⲛ ⲫⲁⲛⲙⲁⲛⲓⲃⲓ
ظمأى (محكوم عليها بالجفاف) [أم ٩ : ١٣]
١ . أو . أم . اما (حرف عطف) *or* ص ب ,ⲉⲓⲉ,ⲏ ,ⲓⲉ
[لا ١ : ١٤ - مز ٧٢ : ٩ ، ١٣٢ : ١ - إش ٧ : ١١ ، ٣٠ : ١٤ -
مت ٧ : ٩]
كيف تركتنى أو لماذا ب -ⲡⲱⲥ ⲁⲕϫⲁⲧ ie ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ
أنظرْ إنْ كان حيّاً ب -ⲁⲛⲁⲩ ϫⲉ ϫⲟⲛⲥ ie ⲁⲕⲙⲟⲩⲧⲛⲕ
أو ميتا
من أين أنتَ وما هو اسمكَ ب -ⲛⲟⲟⲕ ⲟⲩⲣⲉⲙⲛⲟⲱⲛ ie ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ

الرداء المزركش ص -ⲧⲉϣⲧⲏⲙ ⲉⲧⲟ ⲛⲓⲉⲡⲥⲁ
[٢صم ١٣ : ١٩]
نَسَجَ . حاكَ . فَتَلَ . بَرَمَ ص ⲣⲉⲓⲟⲡⲉ, ب • ⲉⲣⲓⲉⲃ,ⲉⲣⲓϩⲃ
مفتول . مغزول . منسوج ص ⲟ ⲛⲉⲓⲟⲡⲉ, ب ⲟⲓ ⲛⲓⲉⲃ •
[راجع ص ⲉⲓⲟⲡⲉ]

١ . شَرْقٌ *east* (ⲡ) ص ⲧⲁⲓⲉⲃⲧ, ب ⲓⲉⲃⲧ,ⲉⲓⲉⲃⲧ
[تك ١٣ : ١٤ – رؤ ٢١ : ١٣]
الشمال أو الجنوب أو الشرق ب -ⲇⲏⲧ ⲓⲉ ⲣⲏⲥ ⲓⲉ ⲡⲉⲓⲉⲃⲧ
ناحية الشرق (ب ⲙⲁⲛⲱⲁⲓ =) ب ⲥⲁ ⲡⲉⲓⲉⲃⲧ •
[تك ١٣ : ١١–حز ٤٠ : ٦–مت ٢ : ١–لو ٢٢ : ٢٩] *on east side*
ب -ⲡⲉϥⲏⲓ ⲥⲁⲣϩⲥ ⲛⲉⲓⲉⲃⲧ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ
بيته في جنوب شرق المدينة

٢ . شرقي *(صفة adj)*
الشاطىء الشرقي ب ⲡⲓϫⲣⲟ ⲛⲉⲓⲉⲃⲧ •
ريح شرقية ص ⲑⲏⲩ ⲛⲉⲓⲉⲃⲧ, ب ⲑⲛⲟⲩ ⲛⲉⲓⲉⲃⲧ •

تجارة *trade* (ⲧ) ص ⲧⲟⲩϣⲱⲱⲧ ب ⲉⲓⲉⲡϣⲱⲱⲧ ⲓⲉⲃϣⲱⲱⲧ
[حز ٢٧ : ١٣ – تث ٢٣ : ١٩]
سافر تجاراً ص -ⲁϥⲣⲟⲟⲩⲧ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲉⲓⲉⲡϣⲱⲱⲧ
(أجير) في سبيل تجارة قليلة
تاجَرَ *to trade* ص ⲧⲟⲩϣⲱⲱⲧ, ب ⲣⲉⲓⲉⲡϣⲱⲱⲧ, ⲉⲣⲓⲉⲃϣⲱⲱⲧ •
[تك ٣٤ : ١٠ – لو ١٩ : ١٣ – أم ٣ : ١٤ – هو ١٢ : ١]
١ ـ تجارة *trading* (ⲧ) ب ⲙⲉⲧⲓⲉⲃϣⲱⲱⲧ •
٢ ـ بضاعة *merchandise*
ب -ⲑⲙⲉⲧⲓⲉⲃϣⲱⲱⲧ ⲛⲧⲉϥⲛⲓϣ† ⲛⲁⲡⲣⲁⲕⲧⲓⲕⲏ
بضاعته النفيسة في التدريب (على الروحيات)
ليس ب -ⲛⲙⲟⲛⲧⲏ ϫⲉⲗⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲙⲉⲧⲓⲉⲃϣⲱⲱⲧ
عندي شيء من بضاعتي

ⲓⲉⲗⲉⲗ ب ,ⲉⲓⲉⲗⲉⲗ ص (+ ⲉⲃⲟⲗ)
بَرَقَ . لَمَعَ . أضاءَ
بَريق . لمعان (ⲡ) ص ⲓⲉⲗⲉⲗ, ب ⲉⲓⲉⲗⲉⲗ, ⲓⲉⲗⲉⲗ •
بريق ب -ϯⲁⲗⲓⲯⲓⲥ ⲛⲉⲩ ⲛⲓⲉⲗⲉⲗ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⷭⲉⲃⲱⲥ
ولمعان ثيابه
ابْرَقَ . قذف شراراً وضياءً ب ⲥⲓ ⲓⲉⲗⲉⲗ ⲉⲃⲟⲗ •
مصقول . مضيء ب ⲉⷭⲥⲓ ⲓⲉⲗⲉⲗ ⲉⲃⲟⲗ •
مصابيح مضيئة ب -ⲫⲁⲛⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲉⲧⲫⲓ ⲓⲉⲗⲉⲗ ⲉⲃⲟⲗ

بهاء . لَمَعان . ضوء *brightness* ص ⲓⲉⲗⲗⲉ
أضاءَ . لَمَعَ (ب =ⲉⲣⲟⲧⲱⲓⲛⲓ,ⲫⲓⲣⲓ) ص • ⲥⲓⲧⲉⲓⲉⲗⲉⲗ

فن . حِلْيَة ب -ⲓⲉⲃ,-ⲓⲉⲡ

عين . نظرة . لمحة ص -ⲓⲉⲣ, ب -ⲓⲉⲣ
١ ـ نظرة شريرة (ⲧ) ص ⲉⲓⲉⲣⲃⲟⲟⲛⲉ, ب ⲓⲉⲣⲃⲟⲛⲓ •
٢ ـ حسود . ذو نظرة شريرة [أم ٢٨ : ٢٢] (ⲡ)
لا ص -ⲙⲡⲣⲟⲧⲱⲟⲩ ⲙⲙⲏ ⲟⲩⲣⲱⲟⲩⲉ ⲛⲉⲓⲉⲣⲃⲟⲟⲛⲉ
تأكل مع رجل ذي عين شريرة [أم ٢٣ : ٦]
حَسَدَ . بَخِلَ على . ص ⲣⲉⲓⲉⲣⲃⲟⲟⲛⲉ, ب ⲉⲣⲓⲉⲣⲃⲟⲛⲓ •
طَمَعَ
حسود . ذو نظرة شريرة ص ⲣⲉϥⲉⲓⲉⲣⲃⲟⲟⲛⲉ •
ب ⲙⲙⲉⲧⲓⲉⲣⲃⲟⲛⲓ, ⲙⲙⲛⲧⲣⲉϥ- •
حَسَدٌ . طَمَعٌ (ⲧ) ⲉⲓⲉⲣⲃⲟⲟⲛⲉ
حُسِدَ . اصابته عين شريرة ص ϫⲓ ⲉⲓⲉⲣⲃⲟⲟⲛⲉ •

أبصر . لاحَظَ ص ⲓⲉⲣϩ ب ,ⲉⲓⲉⲣϩ
أبصرتني ص -ⲁⲕⲉⲓⲉⲣϩ ⲙⲁⲓ
شعاع ضوء . (ⲧ) ص ⲓⲉⲣϩⲉ ب ,ⲉⲓⲉⲣϩⲉ •
بصيص (شعاع) بصر

حفرت الأسود ب -ⲙⲓⲙⲟⲩⲓ ⲁⲧⲯⲱⲕ ⲇⲉⲃ ⲛⲟⲩⲓⲉⲃ
بمخالبها
بالجزع الكريم ب -ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲓⲉⲃ ⲉⲫⲧⲁⲓⲛⲟⲩⲧ
[أي ٢٨ : ١٦] *claw (as jewel)*
٣ . ظفر [تث ٢١ : ١٢ – ١٣ : ٧] *nail*
أظافر (ⲛ) ب • ⲓⲉⲃ
تحيط بها أطرافها ب -ⲉⲧⲕⲱϯ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲛⲟⲩⲓⲉⲃ
(الأجنحة) [رؤ ٤ : ٨]
لن يقصف ص -ⲛⲛⲉ ⲡⲉⲕⲉⲓⲉⲃ ⲃⲱⲗ ⲟⲩⲁⲉ ⲡⲉⲕⷭⲱ
ظفرك ولا يسقط شعرك
من أظافرها إلى رأسها . ص -ϫⲓⲛ ⲛⲉⲥⲉⲓⲉⲃ ⲯⲁ ⲧⲉⲥⲁⲡⲉ
من ظفر رجلها إلى رأسها
ظفر ص • ⲉⲓⲉⲃ
(في [عز ٣٠ : ٣٤] وردت كلمة ى ⲇⲁⲟⲛⲧⲉ مأخوذة من ص ⲉⲓⲉⲃ)
الظفر هو عِطْر ص -ⲡⲉⲓⲃ ⲟⲩⲥⲟⲃⲛ ⲡⲉ ⲛⲯⲁⲧⲧⲁⲙⲓⲟϥ
يُصنع

ⲓⲉⲃ- *II.* ,ⲓⲉⲫ-,ⲓⲉⲡ ب ,ⲉⲓⲉⲡ- (ⲡ) ص
زينة . حِلْيَة . زخرفة . ترصيع . شُغل . فن . صناعة
craft, art, occupation
أشغال حديدية [ير ٤ : ٣] ب -ⲉⲁⲛⲓⲉⲃ ⲓⲙⲉⲣⲓ
ـ (تتصل بالاسم للدلالة على نوع الصناعة أو الفن) :
• ⲓⲉⲃ- (±ⲛ̄)+ *name of craft, its material or product :*
شغل النجار . نجارة [خر ٣١ : ٥] ب • ⲓⲉⲃⲛⲁⲙⲱⲉ
تطريز . أشغال الإبرة . حياكة [خر ٣٧ : ٢١] ب • ⲓⲉⲃⲛⲟⲱⲣⲡ
زخرفة المباني . بناء ب • ⲓⲉⲃⲕⲱⲧ
شغل النسيج [خر ٣٧ : ٢١] ب • ⲓⲉⲃ ⲛⲥⲱⲟⲩⲓ
مُطعَّم بالخشب . شبش الشبّاك . مشربية ب • ⲓⲉⲃϣⲉ,ⲓⲉⲃ ⲛⲩⲉ
[لا ٢٦ : ٢٣]
عمل الشبّاك ب • ⲓⲉⲃ ⲛⲩⲙⲉ
شبش (على هيئة شبّاك) ب (ⲡ) • ⲓⲉⲃ ⲛⲩⲙⲉ
ترصيع (نقش) الحجارة [خر ٣١ : ٥] ب • ⲓⲉⲃ ⲛⲱⲛⲓ
مرصَّع بالأحجار ب -ⲟⲓ ⲛⲓⲉⲃ ⲛⲱⲛⲓ
ترصيع الأحجار ص ,ⲉⲓⲉⲡ ⲉⲛⲉⲙⲙⲉ ب • ⲓⲉⲃ ⲛⲁⲛⲁⲙⲙⲏ
الكريمة
مُرصَّع بالأحجار الكريمة ب -ⲟⲓ ⲛⲓⲉⲃ ⲛⲁⲛⲁⲙⲙⲏ
زينة ضفر الشعر ب • ⲓⲉⲃ ⲛϩⲱⲗⲕ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϥⲱⲓ
[١بط ٣ : ٣]
ترصيع النحاس [٢أى ٤ : ٩] ب • ⲓⲉⲃ ⲛϩⲟⲩⲧ
مُحلّى بالفضة [خر ٢٧ : ١١ – هو ٢ : ١٣] ب • ⲓⲉⲃ ⲛϩⲁⲧ
مفضَّض ب -ⲟⲓ ⲛⲓⲉⲃ ⲛϩⲁⲧ
فضّيات . حُلي فضة (ⲛ) ب -ⲓⲉⲃ ⲛϩⲁⲧ
[إش ٢ : ٢٠ – مز ١٠٤ : ٢٠]
مغشّى بالفضة [مز ٦٧ : ١٥] ب -ⲟⲩϫ ⲛⲓⲉⲃ ⲛϩⲁⲧ
مُحلّى بالذهب . مذهّب ب • ⲓⲉⲃ ⲛⲛⲟⲩⲃ
[مز ٤٤ : ١٥ – إش ٢ : ٢٠ – رؤ ١٧ : ٤]
لفائف مُطرَّزة بالذهب ب -ⲙⲁⲛⲛⲁ ⲛⲓⲉⲃ ⲛⲛⲟⲩⲃ
تطريز أرجواني ص ⲉⲓⲉⲃ ⲛϫⲏⲛϩ ب • ⲓⲉⲃ ⲛⲅⲏϫⲓ
[إش ٣ : ٢١]
بيضاوي ص ,ⲉⲓⲉⲃⲥⲟⲟⲩⲧⲉ • ⲓⲉⲃ ⲛⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲓ ب
زينة الزهور ص ,ⲉⲓⲉⲃⲉⲣⲏⲣⲉ • ⲓⲉⲃⲛⲉⲣⲏⲣⲓ ب
زينة السوسن [٢أى ٤ : ٥] ب • ⲓⲉⲃ ⲛⲩⲱⲙⲱⲩⲉⲛ
خط (فن الكتابة) ص ,ⲓⲛⲧⲥⲉⲁⲓ *script* • ⲓⲉⲃ ⲛⲥⲉⲁⲓ ب
زخرفة [حز ٤١ : ٢٥] ص ,ⲉⲓⲉⲛⲥⲁ • ⲓⲉⲛⲥⲁ ب
يرشم ويزخرفها ص -ⲉⲫϫⲟϫϫ̄ ⲉⲫⲧⲉⲓⲉⲛⲥⲁ ⲉⲣⲟⲟⲩ

ⲓⲛⲓ /1./ ,ⲉⲓⲛⲉ,ⲉⲛⲧ// ب ,ⲉⲛ-,ⲉⲛ// ص
أحضَرَ . قدَّمَ . جَلَبَ *bring, bear*
[مت ٢١ : ٧ – يو ٢ : ٨ – رو ٣ : ٥]
-ⲁϥⲉⲛⲥ ب أحضرها
-ϯⲥⲱⲙ ⲉⲧⲟⲩⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟⲥ ب الخبر الذى يأتون به
-ⲟⲩ ⲛⲉϯⲛⲁⲉⲛϥ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ ص ما الذى سأحضره معى
– مع الحروف الآتية :
• /1./ ⲉ- ص.ب *bring to, for* أحضَرَ إلى
-ⲁⲧⲉⲛϥ ⲉⲣⲙⲥ ب أحضروه إلى المعبد
• ⲉⲛ ⲛⲧⲟⲟⲧ// ⲉ- ص مَدَّ يده على
• 2. ⲉⲣⲁⲧ// ص.ب *bring to, for* أحضر أمام
-ⲁϥⲉⲛϥ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲛⲑⲉⲟⲇⲱⲣⲟⲥ ب أحضره أمام تادرس
• 3. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲋⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ ص
١ ـ جلب على . زَدَّ على *bring upon*
[تك ٦ : ١٧–إش ٣١ : ٢–إر ٤٢ : ١٧–حز ٢٩ : ٣–حز ٢٣ : ٤٩]
-ϯⲛⲓ ⲙⲡⲓⲉⲓⲛⲓⲙ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب سأجلب نوماً على الناس
-ⲙⲡⲉⲥⲉⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉϫⲱⲓ ⲉⲧⲁⲱⲣⲟⲛ ص تدخل عليَّ بشىء كهدية (اللى ما دخلت عليَّ بحاجة)
٢ ـ أصعد (ذبيحة) على [عد ٢٣ : ١٤]
-ⲁϥⲉⲛϥ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ب أصعدوه على المنبر
٣ ـ حَمَلَ على [مز ٨٠ : ١٢ – لو ٥ : ١٨]
٤ ـ أقامَ على [حز ٣٤ : ٢٣]
٥ ـ أحضر فى (أرض) [حز ٣٧ : ١٤]
٦ ـ قدَّمَ لأجل [خر ٢٩ : ٣٦ – يو ٢ : ٨]
• ⲓⲛⲓ,ⲉⲛ ⲧⲟⲧ//(ϫⲓϫ) ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ⲧⲟⲟⲧ// ألقَى الأيدى على . قبض على *lay hands on, seize* ص ⲉϫⲛ
-ⲁϥⲛ ⲧⲟⲟⲧϥ ⲉϫⲛ ⲧⲉϥⲙⲁⲁⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲏⲃⲉ ص مدَّ يده على أمه بالسيف
-ⲙⲡⲉⲕⲣⲉⲟⲧⲉ ⲉⲉⲛ ⲧⲟⲟⲧⲕ ⲉϫⲙ .. ص تخفْ .. أن تمدَّ يدكَ على .. [٢صم ١ : ١٤]
-ⲁⲧⲛ ⲧⲉⲧⲃⲓϫ ⲉϫⲱϥ ص ألقوا عليه أيديهم
• 4. ⲛ// ص.ب *bring to (of persons)* قَدَّمَ لِـ . أحضر إلى
[تك ٤ : ٣ – إش ٤٨ : ٢١ – مت ٤ : ٢٤ – مر ٢ : ٣]
-ⲁⲩⲉⲛ ⲟⲩⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲛⲁϥ ب أحضروا إليه عذراء
-ϯⲛⲁⲉⲛ ⲡⲁⲙⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ص سأجلب موتى بنفسى
-ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲥϭ ⲙⲡⲁϥⲉⲛ ⲡⲉϥⲥⲟⲓ ⲛⲁϥ ⲛⲧⲉϥ- ص
ⲅⲓⲗⲧⲟⲛ ب فى الحصاد بعدل ظهره ليستريح *did't straight his back*
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛⲧⲁⲓⲉⲓⲟ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁϣⲉⲛⲧϥ ⲛⲛⲁϩⲣⲉ ؟ ص ما هى الكرامة التى يمكن تقديمها إليكَ ؟
of what kind is the honour which shall be shown to you
-ⲁⲛⲓⲧⲟⲩ ⲛⲏⲓ ⲙⲙⲁⲓ ب ايتونى بها [مت ١٤ : ١٨]
• 5. ⲛⲁϩⲣⲉⲛ ص ,ⲛⲁϩⲣⲛ̄ ب أحضر أمام . عَرَضَ على *bring, carry upon* [حز ١٦ : ٢١]
-ⲁϥⲉⲛ ⲏϩⲱⲃ ⲛⲁϩⲣⲁϥ ب عرض عليه الأمر
• 6. ϣⲁ ب ,7. ϩⲁ ص.ب أحضر لِـ . أحضر إلى *bring to (of persons)* [تك ٢ : ١٩ – إش ٣٠ : ٦]
-ⲁⲧⲓⲛⲓ ϣⲁⲣⲟⲥ ⲛⲟⲩⲙⲛϣ ⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ب أحضروا لها أطباء كثيرين
-ⲉⲧⲁⲧⲉⲛⲟⲩ ϣⲁⲣⲟϥ ب الذين أحضروهم له
• 8. ⲛⲥⲁ ص *bring against, accuse of* جَلَبَ على . اتَّهَمَ بـ
-ⲁϥⲉⲓⲛⲉ ⲛⲟⲩⲥⲱϣ ⲛⲥⲁ ⲡⲁⲓⲗⲁⲟⲥ ص جلب عارا (هولنا) على هذا الشعب

-ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲉⲓⲉⲣⲉⲉ ص نظرتُ بصيصاً صغيرا
-ⲛⲏⲓ ⲉⲧⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙⲙⲁⲁⲩ ⲙⲙⲟⲛⲧⲟⲩ ⲟⲩⲉⲓⲉⲣⲉⲉ البيوت التى تحت الأرض ليس عندها بصيص صغير من النور ص ϣⲏⲙ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ
[راجع الفعل ب ⲓⲱⲣⲉ]

ⲓⲉⲫ-,ⲓⲉⲃ- ب فن . حِلْيَة
• ⲓⲉⲫⲟⲧⲱⲓ ب ,ⲉⲓⲉⲃⲟⲧⲟⲉⲓⲉ ص فلاحة *tillage, tilled land* [١كو ٣ : ٩ – أم ٦ : ٧]
• ⲉⲣⲓⲉⲫⲟⲧⲱⲓ ب ⲣⲉⲓⲉⲃⲟⲧⲟⲉⲓⲉ ص فَلَحَ [عب ٦ : ٧] *to till*
• ⲉⲣⲓⲉⲫⲟⲧⲱⲓ ⲉⲡⲓⲛⲟⲃⲓ ب صار مرتعاً للخطية
-ⲛⲧⲛⲁⲭⲟ ⲛⲉⲓⲱⲥⲉ ⲛⲧⲛⲁⲁⲧ ⲛⲉⲓⲉⲡⲟⲧⲟⲉⲓⲉ ص لتغرس هذه الحقول وتفلحها

ⲓⲏⲃ ب (ⲉⲕ) مغزول . منسوج
• ⲟⲓ ⲛⲓⲏⲃ,ⲟⲓ ⲛⲓⲉⲃ ب مغزول . منسوج
• ⲉⲣⲓⲉⲃ,ⲉⲣⲓⲏⲃ,ⲉⲣⲋⲓⲏⲃ ب ,ⲣⲉⲓⲟⲡⲉ ص نَسَجَ . غَزَلَ . حاكَ . بَرَمَ *spin*

ⲓⲏⲥ ب (=ⲃⲉⲡⲏ ص) أسرعَ . هرولَ . عجَّلَ . جرى . نَشِطَ
[خر ٢٢ : ٢٥ – خر ٣٤ : ٨ – إش ٥٩ : ٧ – أع ٢٢ : ٨ – رو ٣ : ١٥ – يع ١ : ١٩]
-ⲛⲁϥⲓⲏⲥ ⲉϥⲙⲟⲩϣ ⲙⲡⲉ ب كان يسرع فى مشيه
-ⲁϥⲓⲏⲥ ⲉϩⲣⲉⲡ ⲛⲓϣⲱⲃ ب أسرع بإخفاء الأمر
– مع الحروف الآتية :
• /1./ ⲛⲥⲁ ب استحَثَّ . استعجل . اسرع فى طلب
[تك ١٩ : ١٥ – خر ٥ : ١٣]
-ⲁϥⲓⲏⲥ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲙⲉⲑⲙⲏ ب جرى وراء الحق . بادَرَ نحو العدل [إش ١٦ : ٥]
• 2. ϭⲁϯϩ ب هرب من أمام
-ⲉϩⲣⲏ ϩⲉⲛ ⲫⲁⲓ ⲉⲓⲉⲓⲛⲉ ϭⲁϯϩ ⲙⲡⲉϥϩⲣⲁⲓ ب للذلك أهرب من أمام وجهه [اى ٢٣ : ١٥]
• 3. ⲉϭⲟⲩⲛ ب بادَرَ . أسرَعَ
-ⲉϥⲓⲏⲥ ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲙⲁ ب يبادر (لتلقى) الدروس
– (تقبل بعدها ⲙⲙⲟ//):
• /1./ ⲙⲙⲟ// أسرَعَ [اى ٢٣ : ١٤]
-ϯⲛⲓ ⲙⲙⲟⲓ ب أنا مُتعجِّل (مستعجل) [خر ٢٢ : ٢٥]
-ⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟⲕ ب اسرعْ
-ⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟ ب اسرعى [تك ١٨ : ٦]
• 2. ⲛⲧⲉⲛ (ⲛⲧⲟⲧⲛ̄//) ب أسرَعَ . بادَرَ
[خر ٩ : ١٩ – تك ٤٤ : ١١ – تك ٢٤ : ١٨]
-ⲓⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧⲕ ب اسرعْ . بادرْ [٢تى ٤ : ٩]
-ⲙⲡⲉⲣⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲓ ب لا تسرعوا بالمجىء
-ⲙⲁϩⲱⲛ ⲛⲏⲓ ⲛⲧⲁⲙⲟⲩⲓ ⲉⲟⲃⲉ ϯⲛⲓ ب اذن لى أن أمضى لأنى مُتعجِّل (مستعجل)
• ⲓⲏⲥ ب (ⲉⲕ) سريع . نشيط . مُتعجِّل (مستعجل)
-ϩⲁⲛⲉⲙⲙⲁ ⲉⲧⲓⲛⲓⲥ أخبار متعجِّلة (مستعجلة) [دا ١١ : ٤٤] ب
-ⲉⲕⲓⲛⲓⲥ ⲛϩⲟⲧⲱ ب أكثر نشاطاً [٢كو ٨ : ٢٢]
• ⲓⲏⲥ ب (ⲡ) سرعة . استعجال . نشاط
• ϩⲉⲛ ⲟⲧⲓⲛⲓⲥ ب بسرعة [ت ١٦ : ٣–لو ١ : ٣٩–مر ٤ : ٦]
-ⲁⲥⲃⲟⲕⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲧⲓⲛⲓⲥ ب جرت بسرعة
• ⲣⲉⲕⲓⲛⲓⲥ ب مُسرع . متعجِّل . مَشغوف [إش ١٤ : ٤]
• ⲙⲉⲧⲓⲛⲓⲥ ب (ⲧ) سرعة . استعجال . نشاط

ⲓ̅ⲥ̅ = ⲓⲏⲥⲟⲩⲥ عبرى يسوع (معناها : مُخلِّص)

-ⲛⲓⲫⲱⲣⲝ ⲉⲧⲁⲩⲉⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϯⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب
الانقسامات التي أدخلوها في الكنيسة
-ⲁⲩⲫⲟⲛⲫⲉⲛ
ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲩⲉⲣϩⲩ ص أمر الملاك أن يضم الأعضاء إلى بعضها البعض
-ⲛⲥⲉⲉⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲁⲕⲟϯ ب ويحضروهم إلى الاسكندرية
-ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲛⲁⲓⲁⲱⲣⲟⲛ ب الذين قدّموا هذه القرابين
• ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب (π) تقديم . قبول . اقبال
-ⲓⲉ ⲁⲩ ⲡⲉ ⲡⲟⲩⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲏⲗ ⲉϩⲱⲟⲩ ب فماذا يكون قبولهم إلا حياة [رو ١١ : ١٥]
• ⲣⲉⲫⲛ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص فقط تابع (نوع من السخرة) [٢ ١٩ : ٢١]
-ⲣⲉⲫⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص مُحَضِّر أرواح
• ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲃⲣⲁⲓ ص *16.* انزلَ . أحدَرَ . قوّضَ [حز ٢٦ : ٤٦ - يز ٣ : ٢] *bring down*
-ⲁⲕⲉⲛⲧ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ⲉϩⲛⲁⲉⲓ ⲙⲡⲱⲙⲟⲩ ب إلى تراب الموت أحدرتني [مز ٢١ : ١٤]
-ⲉⲁⲛⲃⲁⲕⲉ ⲉⲧⲭⲟⲣ ⲛⲛⲁⲛⲧⲟⲩ ⲉⲃⲣⲁⲓ ص ستقوّض مدننا حصينة
-ⲛⲓⲃⲓⲥⲓ ⲉⲧⲁⲩⲉⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ب المتاعب التي حلبوها عليهم
• ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲃⲣⲁⲓ ص *17.* قدّم (قرباناً) . جاء بـ . اقتادَ . ساقَ *bring up*
[عد ٩ : ١٣ - ١صم ١٧ : ٥٤ - إر ٥٧ : ٦ - أع ٩ : ٨]
-ⲛⲁⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲣⲏ ⲙⲙⲟⲩ ب كنتم تسلكون حسبما تُساقون [١كو ١٢ : ٢]
-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛⲥⲟⲫⲟⲥ ⲛⲁⲛⲧⲕ ⲉⲃⲣⲁⲓ ص الرجل الحكيم يستحرجها [أم ٢٠ : ٥]
-ⲁⲧⲓⲛⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲕ ⲛⲟⲩⲡⲣⲟⲥⲫⲟⲣⲁ ب قدّم عنه قرباناً
• ⲉⲛ ⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩⲧⲕ ⲉⲃⲣⲏⲓ ب [إر ٥١ : ١٨] بَخّرَ . رفع بخوراً
• ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ ص
١ - جَلَبَ على [إر ٣٠ : ٥ - ي ٧ : ٣٠]
-ⲧⲉⲧⲉⲛⲙⲉⲩⲓ ⲉⲓⲛⲓ ⲙⲙⲏⲛⲟⲩ ⲙⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲉ ⲉⲃⲣ- تريدون أن تجلبوا علينا دم هذا الانسان ⲏⲓ ⲉⲭⲱⲛ ب [أع ٥ : ٢٨]
-ⲁⲕⲉⲓⲛⲉ ⲙⲡⲉⲕⲧⲱⲱⲩ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲓ ص حلبتَ مصوكَ على
٢ - ألقى يده على
-ⲛⲁⲧⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲓⲛⲓ ⲛⲛⲟⲧⲭⲓⲭ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲕ ب أرادوا أن يمدّوا أيديهم عليه [أع ٩ : ٢٩]
• ϫⲓⲛⲓⲛⲓ,ϫⲓⲛⲉⲛ// (π,ⲧ) احضار . تقديم . جَلْب ب فقط [دا ٩ : ٢٤] *bringing*
-ⲁⲕⲙⲁⲉ ⲡⲓⲃⲓⲣ ⲉⲛϫⲓⲛⲉⲛⲕ ب ملأ السلّة لإحضارها
-ⲙⲙⲓⲥ ⲛⲁⲛ ⲛϯϫⲓⲛⲉⲛϯⲉⲛ ⲉⲁⲣⲟⲕ ب هبْ لنا (شرف) احضارنا إليكَ
• ϫⲓⲛⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) اخراج
• ϫⲓⲛⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب (π) ادخال . تقديم [رو ٥ : ٢]
• ϫⲓⲛⲓⲛⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ب (π) نزول . انحدار
• ϫⲓⲛⲓⲛⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب (π) اتيان بـ (أو على)
[حز ٣٨ : ١٧]
ⲓⲛⲓ *II.* ب ,ⲉⲓⲛⲉ ص شابَهَ . ماثَلَ . احتذى . اقتدى *resemble, be like*
(=ⲟⲩⲛⲧⲉⲛ,ⲉⲣ ⲙⲙⲱⲣϩϯ ب)
[تك ٢٤ : ١٥ - لم ٢٧ : ١٩ - إش ١ : ٩ - مت ١٣ : ٢٤]

-ⲁⲕⲱⲁⲛⲉⲛⲧⲥ ⲛⲥⲱⲛ ⲭⲉ .. ص إذا اتهمتنا أن ..
• ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص *9.* ١ - أخرج . استخرج . أذاع . نَشَرَ . اقتَلَعَ . خَلَعَ . اصْدَرَ *bring, put out, publish*
-ⲧⲉⲕⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲟⲩⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ⲧⲉ ⲁⲕⲱⲁⲛⲉⲛⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲓⲱⲟ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب صومعٌ باطل إذا أذعته أمام الناس
-ⲟⲩⲇⲓⲧⲁⲝⲓⲁ ⲁⲩⲉⲣⲣⲟⲩⲉⲛⲉⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲛⲕⲁⲉⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛϫⲏⲙⲓ ب أمر عمال أمرهم بنشره في كل أرض مصر
-ⲛⲓⲱⲱⲕⲧ ⲛⲧⲁⲛⲉⲛⲧⲟⲩ ⲉⲃⲗ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص الأعطاء التي نسيناها لهم
-ⲱⲁⲧⲉⲓⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲧⲁⲣⲓⲟⲙⲟⲥ ⲡⲣⲟⲥ ⲡⲉⲛⲁⲩ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ⲙⲁⲛ ⲡⲱⲟⲩⲧ ⲛⲉⲃⲇⲟⲙⲁⲥ ص استخرجوا حسابها طبقاً للسنتين والثلاث أسابيع
-ⲁⲛⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب أخرجها . أخرجهم
٢ - القلع . خلع (للأسنان أو الحشائش أو غيره)
-ⲙⲁⲣⲉⲫⲉⲓⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲫⲧⲟⲟⲧⲉ ص ليخلع نعليه
-ⲁⲩⲉⲣⲣⲟⲩⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲫⲛⲁϫⲉⲓ ب جعلهم يخلعون أسنانه
-ⲉⲃⲟⲧ ⲉⲉⲛ ⲥⲟⲩⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب كَمّاشة لاقتلاع الأشواك
• ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲉⲛ ب أنشأ . أدخل على . جعل على
-ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲟⲩⲕⲁⲉⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓⲉⲛⲏⲟⲩ ب أدخل عادةً على الأعوة
• ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ب أخرج من [حز ٣ : ١٠ - مز ٣٠ : ٣]
-ⲡⲓⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ⲉⲧⲁⲩⲉⲛⲫ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ب الحديد الذي استخرجَ من النار
• ⲓⲛⲓ ⲉⲑⲙⲏϯ ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲧⲙⲏⲧⲉ ص *10.* أحضر في الوسط . استرجع . ذَكَرَ *recall*
-ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲉⲑⲙⲏϯ ⲛⲛⲓⲙⲁⲕⲁⲣⲉ ⲙⲡⲉⲛⲥ̄ⲱ̄ⲣ̄ ب استعاد (ذكرى) آلام مخلصنا
-ⲁⲛⲛ ⲛⲉⲫⲣⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲧⲙⲏⲧⲉ ص استرجعنا ذكراه
• ⲓⲛⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ص *11.* أنزل . خفضَ . أحدَرَ . أحنى [إش ٢٩ : ٥-دا ٥ : ٢٠-رو ١٠ : ٦] *bring down*
-ⲁⲫⲉⲛ ϫⲱⲫ ⲛⲁϥ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ب أحنى رأسه له . خضع له
-ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲁⲧⲓⲛⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ⲛϩⲉⲁⲛⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲓ ب ذرفت (أنزلت) عيناه دموعا
• ⲓⲛⲓ ⲉϩⲛⲱⲱⲩ ب فقط (= ⲧⲁⲗⲟ ⲉⲣⲣⲁⲓ ص) *12.* ١ - رفع . أصعد . بَعَثَ . انتَشَلَ *raise up*
[خر ١٧ : ٣ - مز ٢٩ : ٣ ، ٤٢ : ٣]
-ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲉϩⲛⲱⲱⲩ ⲛϯⲡⲣⲟⲥⲫⲟⲣⲁ ب أصعد التقدمة
٢ - نَشّأ . ربّى
-ⲁⲩⲉⲛ ⲛⲉⲩⲱⲛⲣ ⲉϩⲛⲱⲱⲩ ب ربّى أبناءه
• ⲓⲛⲓ ⲉϯⲉⲫ,ⲉⲓϯⲉⲫ ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲟⲩ ص *13.* قدّمَ إلى الأمام *bring forward*
-ⲁⲩⲉⲛⲩ ⲉⲓϯⲉⲫ ⲛⲥⲟⲩⲟⲩ حمله متقدما عليه
-ⲙⲡⲣⲕⲱⲧⲉ ⲛⲥⲁ ⲉⲓⲛⲉ ⲙⲡⲉⲕⲱⲁϫⲉ ⲉⲟⲩ ص لا تتطلب أن تتقدم في الكلام . (لا تطلب أن تقدم حديثك أولا)
• ⲓⲛⲓ ⲉⲫⲁⲉⲟⲩ (ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲩ)ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲙⲁ- ⲉⲟⲩ ص *14.* جذب عن . جعل للخلف . رَدَّ عن . صرف عن . تجنّبَ
-ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲡⲓⲥⲧ ⲉⲛⲧⲥ ص من جهة الإيمان لا تجعل أحداً يثنيكَ (يصرفكَ) عنه
-ⲁⲩⲫⲟⲛⲫⲉⲛ ⲛⲧⲟⲩⲓ ⲙⲟⲩ ب أمر أن يجعلوا يديه خلفه
• ⲓⲛⲓ ⲉⲇⲟⲩⲛ ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲇⲟⲩⲛ ص *15.* ادخل . قَرَّبَ . قدّمَ . حضّرَ *bring, put in*
[تك ٨ : ٩ - عد ٣ : ٤ - ت ٨ : ٧ - مز ٤٤ : ١٦ - إر ١٧ : ٢٤ - مت ٦ : ١٣ - أع ٦ : ١٢]

-ⲙⲛⲉⲛⲟⲩⲛ ⲛⲉⲧⲉⲓⲛⲉ ⲙⲙⲁⲣⲓⲁ بعد من يشبه مريم ص
• ⲓⲛⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲭⲛ̄ قارَنَ . شبَّهَ . ضاهى ب ص
compare with
-ϯⲕⲓⲃⲱⲧⲟⲥ ⲁⲧⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲙⲁⲣⲓⲁ
التابوت قارنوه بمريم ب
-ⲉⲓⲛⲁⲧⲛⲧⲛ ⲛⲉⲕⲧⲛⲉ ⲉⲟⲩ ⲏ ⲉⲓⲛⲁⲛⲧⲟⲩ ⲉⲭⲛ̄
بماذا أشبِّه أجنحته أو بمن أقارنها ص ⲛⲓⲓⲧ
• ⲓⲛⲓ ب ⲉⲓⲛⲉ ص (π) شبَه . مثال . شكل . منظر .
صنعة . كَسْم . نموذج *likeness, aspect*
[تك ١ : ١١ - تك ١ : ٢٩ - مز ٥٧ : ٤ - حز ١ : ٥ - حز ٤٠ : ٣]
-ⲁⲧⲱⲓⲃϯ ⲙⲡⲟⲧⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲓⲛⲓ ⲙⲙⲁⲥⲓ ب
استبدلوا بمجدهم بمثال عجْل [مز ١٠٥ : ١٤]
-ⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲓⲛⲓ ⲏⲣⲱⲙⲓ ب
صار فى شبه الناس [فى ٢ : ٧]
-ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲉⲟ ⲛⲟⲩⲉⲟⲣ ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲓⲛⲓ ب
أنا مثل وحه كلب (فى شبهى)
-ⲛⲉⲥⲱⲥ ⲙⲫⲣϯ ⲙⲙⲓⲛⲓ ⲙⲡⲓⲟⲉ ب
جميلة مثل القمر
-ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲓⲛⲓ ب على قدر (على قد) [حز ٤٠ : ٢٠]
-ⲁⲓⲉⲣ ⲛⲓⲛⲓ ⲛϫⲁⲃⲣⲓⲏⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲙⲡⲟⲩⲥⲟⲩⲱⲛⲧ ب
مُثلثُ شكل غريال و بمرفونى
-ⲟⲩⲥⲁⲗⲉⲥ ⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲓⲛⲓ ب
عبيط (معتوه) فى شكله
• ⲃⲓ ⲛⲓⲛⲓ,ⲃⲓⲓⲛⲓ ب ,ϫⲓ ⲉⲓⲛⲉ ص تشكَّلَ (اخذ شكل) .
نشبَّهَ . تشابَهَ . مائَلَ
-ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲯⲁⲧϫⲓ ⲉⲓⲛⲉ ⲏⲣⲱⲙⲉ ص
الشياطين تتشبَّه بالبشر
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲓⲛⲓ ب ,ⲙⲙⲧⲣⲉⲕⲉⲓⲛⲉ (ד) ص تَماثُل
تشابُه . تَماثُل *resemblance*
• ⲟⲛⲓ ب (eq) مُشابه . مُماثل . شبيه
ⲓⲛⲓ *III.* ب ,ⲉⲓⲛⲉ ص (ד) ابهام (الاصبع الكبير فى اليد أو القدم)
thumb
-ⲡⲁ ⲛⲉⲓⲛⲉ ⲛⲧⲁⲧⲟⲧⲟϫⲡⲟⲩ ص ذو الابهام المقطوعة
-ϯⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲕⲅⲁⲗⲟϫ ب الأصبع الكبير لقدمه
ⲓⲛⲓ *IV.* ب ,ⲉⲓⲛⲉ ص (π) قادوم *carpenter's axe, adze*
[إش ٤٤ : ١٢]
• ⲟⲩⲓⲛⲓ ⲛⲉⲁⲙⲱⲉ ب قادوم النجّار
ⲓⲛⲧⲱⲕ,ⲉⲛⲧⲱⲕ ص (π) فرن الحَمّام . مستوقد الحَمّام
oven of bath
ⲓⲟⲙ ب ,ⲉⲓⲟⲙ ص (π) بَحْر
[تك ١ : ٢٦ - حز ٢٧ : ١٦ - هو ٤ : ٣ - مت ١٤ : ٢٥]
• ⲫⲓⲟⲙ ⲛϫⲁⲕⲓ ب بحر الظلمات (الأطلنطى)
• ⲫⲓⲟⲙ ⲛⲯⲁⲣⲓ ب بحر القلزم (البحر الأحمر)
[خر ٢٣ : ٣١ - تث ١ : ١]
• ⲥⲁ ⲫⲓⲟⲙ, ⲥⲁ ⲛⲧⲉ ⲫⲓⲟⲙ ب ناحية البحر
[حز ٤٨ : ٢٣]
• ⲉⲓ ⲥⲕⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب عند البحر [مت ٤ : ١٣]
• ⲉⲓϫⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب عند البحر [حز ٢٥ : ٩]
• ⲗⲁⲥ ⲛⲓⲟⲙ ب , ⲗⲁⲥ ⲙⲉⲓⲟⲙ ص لسان البحر
(قناة . خندق)
• ⲁⲙⲁⲓⲟⲩ ب (n) بحار [مز ٨ : ٦-إش ١١ : ٩-يع ٣ : ٧]
• ⲣⲉⲙⲫⲓⲟⲙ ب فيومى . من أهالى الفيوم
ⲓⲟⲙ ب ,ⲉⲓⲟⲙ ص (π) مَعْصَرَة (الخمر أو الزيت)
[أم ٣ : ١٠ ص - حجى ٢ : ١٦] (= ⲉⲣⲱⲧ ب)
-ⲛⲉⲓⲟⲙ ⲣⲉⲟⲩⲟ ⲡⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲏⲣⲡ ص المعاصر تفيض بالخمر

-ⲉⲁⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ⲉⲧⲉⲛⲛⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲓⲟⲙ ب عتب لعصره المعصرة فى
-ϯⲕⲟⲓ ⲛⲁⲥⲟⲓ ⲛⲓⲟⲙ ⲓⲟⲙ ⲉⲓ ⲯⲱⲕ ⲯⲱⲕ الحقل ب
كان مقسَّماً حوضاً حوضاً وحفرة حفرة
صناعة . فن . حرفة . عمل . وظيفة (ד) ص ⲉⲓⲟⲡⲉ, ب ⲓⲟⲡⲏ
[لا ١٣ : ٥١ - يون ١ : ٨ - مز ١٠٣ : ٢٢ - اع ١٨ : ٣ ص]
-ⲟⲩ ⲧⲉ ⲧⲉⲕⲓⲟⲡⲏ ؟ ب ما صناعتكَ ؟
-ⲙⲓⲗⲱⲛⲁⲭⲟⲥ ⲥⲉⲉⲣⲥⲱ
الرهبان يعملون فى الصناعات والحُصر ب ⲟⲟⲙ
-ϯⲉⲓⲟⲡⲉ ⲙⲡⲥⲁⲉⲓⲛ ⲡⲉ ⲉⲧⲡⲁⲉⲣⲉ ص حرفة الطبيب هى اعطاء الدواء
١ - اشتغل . احترف ص ⲣⲉⲓⲟⲡⲉ, ب ⲉⲣⲓⲟⲡⲏ •
[مت ٦ : ٢٨ - لو ١٢ : ٢٧ - خر ٣٥ : ٢٥ - خر ٣٦ : ٣٥]
٢ - نَسَجَ . غَزَلَ *to spin*
-ⲛⲉⲉⲓⲟⲙⲉ ⲛⲁⲱⲧⲉ ⲛⲥⲉⲣⲉⲓⲟⲡⲉ ص النساء ينسجن ويغزلن
• ⲣⲉⲕⲉⲣⲓⲟⲡⲏ ب ,ⲣⲉⲕⲣⲉⲓⲟⲡⲉ ص صانع . مُحترف .
عامل الشغل [٢صم ١٢ : ١١] *craftsman*
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲣⲓⲟⲡⲏ ب (ד) صناعة . حرفة . تكنيك .
craft, art
• ⲫⲁ ⲓⲟⲡⲏ ب ذو حرفة . حِرَفى
• ⲉⲁⲣⲉⲓⲟⲡⲉ ص شغل دقيق معمول بحذق
-ⲟⲩⲕⲁⲧⲁⲡⲉⲧⲁⲥⲙⲁ ⲡⲉ ⲁⲛ ⲉⲁⲣⲉⲓⲟⲡⲉ ص حجاب غير مصنوع بدقة
ⲓⲟⲣ ب ,ⲉⲓⲟⲟⲣ ص (π) قناة . مجرى . غدير . ترعة *canal*
[إش ١٩ : ٦ - إش ٣٣ : ٢١ - إر ٣٨ : ٩]
-ⲉⲁⲛⲓⲁⲣⲱⲟⲩ, ⲉⲁⲛⲓⲟⲣ, ⲉⲁⲛⲯⲱⲕ ب أنهار ، ترع ، مصارف
• ⲓⲟⲣ ⲛⲯⲱⲕ ب بئر . ترعة عميقة [خر ٧ : ١٩]
• ⲃⲁⲓⲟⲣ ب (π) موردة . شاطىء
• ϫⲓⲛⲓⲟⲣ ب ,ϫⲓⲓⲟⲟⲣ ص (π) معبر . عَبْر . مَخاضة
١ - عَبَرَ • ⲉⲣϫⲓⲛⲓⲟⲣ,ⲉⲣⲃⲓⲓⲟⲣ ب ,ϫⲓⲟⲟⲣ ص
[تث ٣ : ٢٥]
-ⲁⲩⲉⲣⲃⲓⲓⲟⲣ ⲁⲫⲓ ⲉⲣⲏⲥ ب عبر وأتى إلى الصعيد
٢ - عَبَّرَ [عد ٣٢ : ٥ - تث ٣٠ : ١٣ - حز ٤٧ : ٥]
-ⲁⲩϫⲓⲟⲟⲣ ⲙⲡⲉⲓⲗⲁⲟⲥ ⲙⲡⲓⲱⲣⲇⲁⲛⲏⲥ عبَّرَ ص
هذا الشعب الأردن
-ⲁⲩⲉⲣϫⲓⲛⲓⲟⲣ ⲛⲟⲩⲙⲉⲥⲓⲱϯ ⲙⲙⲏⲣⲓ ساقت ب
(عبَّرت) السلوَى [عد ١١ : ٣١]
-ⲥⲉⲩϫⲓⲟⲟⲣ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ص يمكنهم عبوره بأرجلهم
• ⲁⲧⲉⲣϫⲓⲛⲓⲟⲣ ب ,ⲁⲧϫⲓⲓⲟⲟⲣ ص لا يُعبَر [عا ٥ : ٢٤]
• ⲁⲧⲯⲉⲣϫⲓⲛⲓⲟⲣ ب لا يمكن الوصول إليه . منيع
• ⲙⲁⲁⲛϫⲓⲛⲓⲟⲣ ب (π) مَعْبَر [إر ٢٨ : ٣٢]
• ⲅⲓⲓⲟⲣ,ϫⲓⲛⲓⲟⲣ ب ,ϫⲓⲓⲟⲟⲣ ص (π) معدِيَة . قارب العبور
-ⲁⲩⲙⲟⲛⲓ ⲛϫⲉ ⲡⲓⲅⲓⲓⲟⲣ ب رَسَتْ المعدية
-ⲁⲩⲁⲗⲉ ⲉⲡϫⲓⲟⲟⲣ ص رَكِبَ المعدية
• ⲣⲉⲕⲅⲓⲓⲟⲣ,ⲛⲉⲕⲅⲓⲓⲟⲣ ب ,ⲣⲉⲕϫⲓⲟⲟⲣ ص
ملّاح . نوتى . معدّاوى
ⲓⲟⲣⲉⲙ ب ,ⲉⲓⲟⲣⲙ ص (eq) مندهِش . متحيِّر . مبهوت
[حز ٣ : ١٥]
ⲟⲩ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲓⲟⲣⲉⲙ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲓ ؟ ب
لماذا عيناك مغرورقتان بالدموع ؟
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲓⲟⲣⲉⲙ ⲏⲥⲱⲕ ب عيناه شاخصتان نحوه
[راجع الفعل ب ⲱⲣⲉⲙ]

امطاتُ أم أعطى، ص -ειψαρηοβε η ειψατιτειρε
-κναρψιττο epon ατω anon ντπειρε epok
أنتَ ستصير غريباً عنا ونحن نصير غرباء عنك ص
٤. فعل ليِ. عمل ليِ [تك ٥٠ : ١٢]
-ογοε ατîρι naq kata φρητ εταqcωτcεη
وصنعوا له كما أمرهم ب nωοτ
ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١. عَمِلَ . صَنَعَ . جَعَلَ . فَعَلَ
[عد ٦ : ١٧-يو ٣ : ٢١-٢كو ٣ : ١٢-مز ١٤ : ٥]
-ατîρι ncaнκοτχι ιψαλλος ب تلوتُ بعض المزامير
-ннееq ατ† ιπετοτοι ёпкро xε етнаειρε
البحارة وثبوا إلى الشاطئ، ص ντεχρια ιπcωμα
ليقضوا حاجة الجسد
• ιρι nοτcοбнι ب اجرى رأياً [إش ٣٠ : ١]
• ιρι nοτοττας ب تخوشراً [تك ١ : ١١]
٢. عامَلَ . تصرَّف مع [حز ٢٢ : ٢٩]
-ειναρ ncωμα ηαγιος ναψ ηεε ساعامل ص
جسد القديس بأية كيفية (كيف سأتصرَّف مع جسد القديس)
-ainat ёпаειωτ ёαqρ τεqcωнε νταιεε ص
رأيتُ أبي يعامل أخته بهذه الطريقة
٣. أمضى (قضى . صَرَفَ) الوقت . صرف ردحاً من الزمن
pass time [ع ٤ : ١٣ - لا ١٢ : ٤ - يو ٢ : ٢٠]
-кан аqερ ψε нроμπι ب حتى لو مضى ١٠٠ عام
-аqερ πιёхωρς ب قضى الليل
٤. بلغ جملته (للحساب) *make total* [١ اخ ٣ : ١]
-ннι аqîρι нн̄ ιμμαει ёнбιcι بلغ ارتفاعه ٥٠ ذراعاً ب
-ннι ечειρε нοτнρ нοταεμε كم طابقاً يبلغ ص
البيت ؟
٥. لإيضاح الثمن :
-ατρ̄ πετcοειψ ηεεε нψμοτν ηεολοκωτcιν
بلغ ثمن زوج العجول ثمانية (جنيهات) ص
٦. لإيضاح الاتجاه [راجع -ερ]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ё- ص *befall* ١ ـ اعترى . أصاب [أى ٦ : ٢٠ ص]
٢ ـ عمل لصالح (أو لأجل) *do in behalf of*
-τψελнт ητаιααc ёроq العروس التي ربيتها له ص
• *2.* ёхён ص ,ёхн̄ ب ١ ـ صنع لِ *do for*
-ёірι ёхωq катα πετсψε ντε πιнομμος ب
لصنعا له كما يجب في الناموس [لو ٢ : ٢٧]
-пψωнε ητа Пнοττε ααq ёхωι المرض ص
الذى أصابنى ا به
٢ ـ اشتغل بِ *be at work upon*
-тбιнсωσε ιμπειααт сер̄ ёхωοτ يشتغلون ص
بنسج الكتان
• *3.* нёψ ص ,нψ̄ ب صنع مع . تصرف مع [مز ١٤٧ : ٧]
-пентакотащq тнаααq нιμμак ما تريده ص
ساعمله معكَ
-нτе Пнοττе р̄ пеqна нιμμαι لكى يصنع ص
ا معى رحمته
• *4.* ϣа ص *treat* عامَلَ . تصرَّفَ مع
-ёкψанοτωψ ёкёιρε ϣаροι إذا سمحتَ اعملْ ص
معى (معروفا)
-ётβё пαι аψёιρε ϣаροс ёι нαι لأجل ص
هذا عاملوها (تصرفوا معها) هكذا
• *5.* ϣаχн̄ ص (= ёρψορπ ب) سَبَقَ

أبصر . تفرَّسَ [أى ٢٠ : ٩] ص ,ёιορϣ ص.ب //ιορϣ
١ ـ حدقة العين . بُنَى [ليب] (π) ص.ب ιορϣ •
٢ ـ شعاع . ضوء [ليب]
ضوء ضعيف [ليب] ص ннн ϣнн ب,ёιορϣ ϣнн •
فراسة . تبصُّر . تفطُّن (т) ب ιμετιορϣ •
[راجع الفعل ب ιωρϣ]

قَمَر *moon* (π) ص ϣοϣ, ب ϣοϣ
[تث ١٧ : ٣ - إش ٣٠ : ٢٦ - يؤ ٢ : ١٠ - مت ٢٤ : ٢٩]
-нεϣοοτ ёψαρε нοοϣ ϫωκ нεнτq اليوم الذى ص
يكتمل فيه القمر
-ερε нοοϣ μοτϣ ёqψнψ يكمل القمر استدارته ص
• ϫιννοϣ μπιιοϣ ب ,ϫιννοτε μποοϣ ص
اكتمال القمر (البدر)
-ϫιννοτε μν̄ ϫιнϣωϫв̄ μποοϣ اكتمال ص
والمحاق القمر
-cοτιε μπιοϣ اليوم الخامس عشر من القمر ب
• μετιοϣ ب (т) مدار القمر *moon's course*

حقل . مزرعة . ضيعة . أرض (π) ص ,ёιοϣε, ب ιοϣι
مزروعة [إش ٣٦ : ٢ - يؤ ٢٨ : ٢ - ميخا ٢ : ٤ - مت ١٣ : ٣١-
مت ٢٦ : ٣٦ - يو ٤ : ٥ - أع ١ : ١٨] *field*
-ёρεnτ̄ μωοτ μπιιοϣι لكى نروى الحقل ب
-нτенбο μπιιοϣι لكى نزرع الحقل ب
-πιφορος нτε нοτιοϣι ضريبة أطيانهم ب
-πcωμα μπμαρτγρος πενταqααq ηειωϣε
جسد القديس الذى حمله حقلاً طاهراً ص нκαθαρος
• ιαϣ- ب ,ёιεϣ- ص -ϣ̄ϣ (π) حقل (فى التراكيب) *field*
• ceθιοϣι ب ,cτειωϣε ص جزء من حقل .
مقياس للأرض . فدان حقل *(a measure of tilled land)*
[تك ٢١ : ٣٣ - ١صم ٢٢ : ٦]
-οτκοπρια ёсёιρε нχωοτωτ нсτειωϣε
عشرون فداناً من الزبالة حولها (الجلجثة) ص κωτε
• ϣι ёιωϣε ص فقط *measure land* مَسَحَ الأرض
• ρεqϣιειωϣε ص ,ρεqϣιιοϣι ب مَسَّاح
• нοτϣ ñϣι ёιωϣε ص حَبْل المساحة
(= нοϣ нρωϣ ب) *a measure f length*
• нёвιοϣι ب مالك الأرض

ساقية *water-wheel, sakiyah* (π) ص ,ϣοι ب ιοϣι *I.*
وردت بمعنى مرعى أو قطيع خطأ بدلاً من ιοϣι فى : (π) ب ιοϣι *II*
[حز ٣٤ : ١٤ و صف ٢ : ٦]

آباء (جمع أب) (n) ب ιοτ
[راجع مفردها ب ιωτ]

ص ,ёιρε,р̄-,ϩι// ب ,ёιρε,р̄-,ϩι//,ёιϩτ//
أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ . أجْرَى . صَنَعَ . تصرَّفَ . استعمل . قام بعمل *act, perform*
[ر ٩ : ١٩ - ٢كو ١٣ : ١٠ - ٢كو ١ : ١٧]
٢ . أصبح . صارَ [إش ١١ : ١٦] *become, befall*
صارت نهراً عظيماً ص нιερο ντнοβ ас̄
-ιμπενερπκειρι ψα ñψι ννιρεqψεμψι ب
نصل بعد إلى مستوى الخدم (ما حصلناش حتى الخدامين)
٣ . منعاً لتكرار الفعل فى الجملة الواحدة :
-ιρнοτ сенаερμετаноιν αλλα ιμποτîρι ب
لعلهم يتوبون لكنهم يفعلوا (يتوبوا)

-ικός επιθ. (= -ικός) [ιατρ.] που αναφέρεται στη θεραπεία με ηλεκτρικό ρεύμα: ~ή θεραπεία electrotherapy.

-ικός επιθ. (= -ικός) [χημ.] που περιέχει ένα συγκεκριμένο στοιχείο σε μεγαλύτερη αναλογία από τις ενώσεις στις οποίες το στοιχείο αυτό έχει χαμηλότερο βαθμό οξείδωσης: ~ό οξύ sulfuric acid.

-ικός επιθ. (= -ικός) [γραμμ.] που σχηματίζεται από ουσιαστικά με την προσθήκη της κατάληξης -ίδης: ~ά επώνυμα patronymics.

-ικός επιθ. (= -ικός) [γραμμ.] που σχηματίζεται από ρήματα με την προσθήκη της κατάληξης -ίδης: ~ά ουσιαστικά nouns of agent.

-ικός επιθ. (= -ικός) [γραμμ.] που σχηματίζεται από ρήματα με την προσθήκη της κατάληξης -ίδης: ~ά επίθετα verbal adjectives

[مز ٥٧ : ١١ – حز ١٦ : ٩ – حز ٤٠ : ٣٨ – يو ١٣ : ١٢]

غسل يديه ب ⲁⲫⲓⲱⲓ ⲛⲛⲉϥϫⲓϫ ⲉⲃⲟⲗ

تَزِلّ ص ⲙⲡⲉ ⲛⲉⲥⲛⲱⲱϥ ⲉⲧⲛϩⲏⲧⲟⲩ ⲉⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ

الدماء التي فيها (الملابس)

قبل أن أتنظف ص ⲙⲡⲁϯⲉⲓⲱ ⲣⲱ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲙ ⲡⲥⲁϩⲟⲩ

من اللعنة

بطهروا قلوبهم من الغش ص ⲙⲡⲟⲩⲉⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲧϩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ

يطهرون أنفسهم من كل أمر زائف ص ⲙⲟⲩϫ ⲩⲁⲧⲉⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛϩⲱⲃ ⲙⲓⲙ ⲙⲙⲛⲧ-

غَسْل . اغتسال . (π) ص ⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲉⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ •

تنظيف . تطهير

تطهير الخطايا ب ⲟⲩⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲙⲓⲛⲟⲃⲓ

مغسول . مُطَهَّر . نظيف (eq) ص ⲉⲓϩ ب ⲓⲱⲟⲩ •

غير مغسول . ملوّث (eq) ب ⲁⲫⲓⲱⲟⲩ •

[يع ٢ : ٢ – زكر ٣ : ٤]

(π,т) (ⲉⲃⲟⲗ) ص ⲣⲉϥⲓⲱ ب ,ⲣⲉϥⲉⲓⲱ •

غَسّال . غسّالة . مُغَسِّل

مُغسِّل (غسّال) الأموات ب ⲣⲉϥⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ-

مَغْسَل . حوض غسيل . ب ⲙⲁⲛⲓⲱ,ⲙⲁⲛⲓⲱⲓ ⲉⲃⲟⲗ •

(بانيو)

ماء الغسيل (π) ب ⲙⲟⲩⲛⲓⲱⲓ •

وَرَمَ . انتفخ (لب) ب ⲓⲱⲟⲩ

ص ⲓⲱⲣⲉⲙ,ⲓⲟⲣⲉⲙ ب ,ⲉⲓⲱⲣⲧⲙ,ⲉⲓⲟⲣⲙ

١ . حَمْلَق . تفرّس

من أين لأين (من فين لعاية فين) . أنى لك ب ⲛϫⲓⲛ ⲟⲩⲱⲛ ϣⲁ ⲟⲩⲱⲛ

من صغرنا حتى كبرنا ص ⲛϫⲓⲛ ⲛⲡⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ϣⲁ ⲡⲉⲛⲛⲟⲩ

مُنْذ .. إلى .. [١ع ١٢ : ٢٢] • ⲓⲥϫⲉⲛ .. ϣⲁ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲉ-

من بَعْد • ⲓⲥϫⲉⲛ .. ⲉⲃⲟⲗ

من الآن فصاعداً ص ⲃⲟⲗ ب ,ϫⲓⲛ ⲛⲛⲟ -ⲓⲥϫⲉⲛ ⲙⲫⲟⲟⲩ ϣⲁ ⲉⲃⲟⲗ

أنتَ أبونا من بعد ! ب ⲛⲑⲱⲕ ⲡⲉ ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲫⲧ ⲉⲃⲟⲗ -

قطعوا ذراعيه من بعد كتفيه ب ⲁⲧⲥⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉϥⲃⲛⲁⲧⲉⲃ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲛⲉϥⲁ-

ⲗⲱϫ ⲉⲃⲟⲗ

– مُنْذ .. ص ,ϫⲓⲛ .. ب • ⲓⲥϫⲉⲛ ..

من ذلك الحين (ساعتها) فصاعداً يعرف بهوذا ثامار ص ⲙⲁⲣ -ϫⲓⲛ ⲛⲙⲟⲥ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲛⲛⲉ ϳⲟⲩⲁⲁⲥ ⲥⲟⲩⲉⲛ ⲑⲁ-

من فوق إلى أسفل ب ⲓⲥϫⲉⲛ ⲉⲡⲱⲱⲓ ⲉϧⲣⲏⲓ •

[مر ١٥ : ٣٨]

– يسبقها أحياناً ⲉ– أو ⲛ– في الصعيدية :

(مضت) ثلاثة ص ⲱⲟⲩⲛⲧ ⲛⲉⲟⲟⲩ ⲛϫⲓⲛⲧⲁⲧϫⲡⲟⲩ -

أيام منذ أن وُلِدَ

مُنْذ الأزل ص ⲉⲛⲉⲉ ,ⲛϫⲓⲛ ⲉⲛⲉⲉ ب , • ⲓⲥϫⲉⲛ ⲡⲉⲛⲉⲉ

[أم ٨ : ٢٢]

من اليوم فصاعداً ص ⲉϫⲓⲛ ⲡⲟⲟⲩ ⲉⲟⲏ •

إما ... أو ب ⲓⲉ ... ⲓⲧⲉ

إن كان ب ⲓⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ϧⲓⲟⲩ ⲓⲉ ⲛⲓⲓⲁⲣⲱⲟⲩ -

في البحر أو الأنهار (أوشية المسافرين – الخولاجي)

-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲓⲃⲉⲛ ⲟⲛⲉⲭⲓ ⲛⲧⲁⲙⲁⲁⲧ ب منذ كنتُ في بطن أمي
-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲩⲟⲛⲟ ب وهو لا يزال حيّاً . وهو بعد حي
-ⲁⲩⲧⲟⲣⲡⲩ ⲉⲧⲡⲉ ⲭⲓⲛ ⲉⲩⲥⲱⲙ ⲛⲥⲱⲙⲁ ص أُختطِفَ إلى السماء منذ كان في الجسد

٢ ـ في تصريف الماضي ⲉⲧⲁ- :

[مز ٩ : ٢١ – ٢بط ٣ : ٤ – رؤ ١٦ : ١٨]

-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲧⲁⲩⲭⲁ ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛⲕⲁⲥⲓ ب منذ وُضِعَ الانسان على الأرض [أي ٢٠ : ٤]
-ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲙⲛⲧⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ⲭⲓⲛⲧⲁⲩⲟⲩⲱϣ ⲙⲙⲛ ص بعد عشر سنوات منذ أن أقام مع .. [تك ١٦ : ٣ ص]
-ⲙⲡⲉϥⲱⲥⲕ ⲭⲓⲛⲧⲁϥⲛⲕⲟⲩⲧⲕ ص يتأخر منذ أن نام

٣ ـ من قبل أن ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲙⲡⲁⲧⲉ :

-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ⲙⲙⲟϥ ب قبل أن يُحبَل به

[يع ٢ : ٢١]

– باتصال حرف أو ظرف :

• ⲓⲥⲭⲉⲛ ϩⲏ ب من البدء
• ⲓⲥⲭⲉⲛ ϭⲁϫⲉⲛ,ⲓⲥⲭⲉⲛ ϭⲁϫⲉϩ ب منذ ما قبل *since before*
-ⲓⲥⲭⲉⲛ ϭⲁϫⲉⲛ ⲟⲩⲛⲏϥ ⲛⲥⲛⲟⲩ ب منذ زمن طويل
• ⲓⲥⲭⲉⲛ ϭⲉⲛ,ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲧⲃⲉⲛ ب منذ (كان) في [مز ٥٧ : ٣ – إش ٤٤ : ٢]
• ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲛⲥⲁϥ ب مُنْذ أمس
• ⲓⲥⲭⲉⲛ ϣⲛⲁⲩ ب مُنْذ وقت الساعة [أع ٢٣ : ٢٣]
• ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲡⲉⲥϩⲏⲧ ب من تحت . من أسفل [حز ١١ : ٧]
• ⲓⲥⲭⲉⲛ ... ⲉ– ب – من .. إلى ..(وبينهما اسم) :
-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲡⲟⲗⲓⲥ ب من مدينة إلى مدينة
• ⲓⲥⲭⲉⲛ .. ϣⲁ .. ب ,ⲭⲓⲛ .. ϣⲁ .. ص

ⲓⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲧⲛ̄ ص (π) زبالة . وساخة . قذارة . نفاية . قِمامَة . روث . زبل [يش ٥ : ٢٥ – يش ٢٥ : ٢٠ – مز ٨٢ : ٨]

-ⲡⲉϥⲉⲣⲟ ⲉϥⲱⲱⲥ ⲛⲓⲧⲉⲛ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲉⲧⲁϥ- وجهه ممتلىء قذارة بسبب الذئب الذي حمله ب ⲟⲗϥ
-ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲛⲓⲙ ⲉⲑⲩⲁⲧⲡⲟⲛⲕⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲧⲛⲓ ص كل الزبالة التي يخرجونها من بيوتهم
-*(ϣⲏⲣⲉ ⲕⲟⲩⲓ)*:ⲣⲱϥ ⲡⲏⲩ ⲛⲁⲓⲉ ⲉⲓ ⲉⲓⲧⲛ̄ *(الطفل)* : فمه ملطّخ بالزبالة والوساخة
-ⲡⲓⲓⲧⲉⲛ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϣⲱϣ ب زبالة الوساخة
-ⲡⲓϣⲓⲕ ⲁⲩϣⲟⲣϥ ⲛⲓⲧⲉⲛ ϣⲁ ⲣⲱϥ ب ملأوا الحفرة قمامة حتى فوهتها
• ϥⲓ ⲓⲧⲉⲙ ب رفع الزبالة
• ⲣⲉϥϥⲓⲓⲧⲉⲛ ب زبّال . كنّاس

ⲓⲧⲛ̄,ⲉⲓⲧⲛ̄,ⲓⲧⲛⲉ ص (π) موضع سُفلي . أرض القاع . الحضيض

-ⲧⲛⲉ ⲙⲙⲟϥ ⲏ ⲡⲓⲧⲛ̄ ⲙⲙⲟϥ ص أعلاه أو أسفله
-ⲁϥϧⲱⲕ ⲉⲡⲉϭⲏⲧ ⲉⲟⲩⲁ ⲛⲛⲉⲡⲓⲧⲛ̄ ⲉⲓⲙ ⲛ†ⲙⲙⲉ ص نزل إلى أحد المواضع السفلية من القرية
• ⲉⲓ ⲉⲡⲓⲧⲛⲉ ص انْحَدَرَ . تَسَفَّلَ

ⲓⲱ ب ,ⲉⲓⲱ (ⲧ) ص أتان . حمارة
-ⲁϥⲉⲱⲕ ⲛⲧⲉϥⲉⲓⲱ ص أسرج أتانه
• ⲓⲁ– ص.ب أتان (في التراكيب)

ⲓⲱⲃ ب خَسٌّ [لبب]

[راجع ص ب ⲱⲃ]

ⲓⲱⲓ,ⲓⲱ ب ,ⲉⲓⲱⲓ,ⲉⲓⲱ ص (ⲉⲃⲟⲗ) غَسَلَ . طَهَّرَ . اغتسل . استحمَّ . نظَّفَ . (أزالَ البقع)

• ⲓⲱⲥ ⲛⲥⲁ ب طاردَ . أسرعَ وراء . فاجأَ . باغتَ
-ⲁⲛⲓⲱⲥ ⲛⲟⲱⲓ ب فاجأني . باغتني (أي ٢٣ : ٢٦)
• ⲓⲱⲥ ⲛⲁⲁ ب اسرَعَ (لا ٤ : ٦)
-ⲧⲛⲁⲓⲱⲥ ⲛⲁⲁⲓ ⲉⲧ ب سأجتهد أن أعطي
-ⲓⲱⲥ ⲛⲁⲁⲟⲕ ب اسرعْ
• ⲓⲱⲥ ب (π) *diligence* ١ ـ سرعة . عجلة . استعجال
باستعجال . بسرعة (خر ١٢ : ١١-يش ٨ : ١)
• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲓⲱⲥ ب
٢ ـ جِدٌّ . مثابرة . اجتهاد
٣ ـ مباغتة (صف ١ : ١٨)

ⲓⲱⲧ *I.* ب ,ⲉⲓⲱⲧ ص (π) ١ . أب . والد *father*
(أم ٢٩ : ١٥ - مر ١٣ : ١٢)
٢ . رأس (جماعة أو دير) . أب روحي
-ⲁⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲓⲱⲧ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲥ ص صار أبا للجماعة
-ⲁⲡⲉ ⲛⲥⲟⲟⲩⲥ ⲉⲧⲉ ⲉⲓⲱⲧ ص رأس الجماعة الذي هو الأب
-ⲑⲉⲟⲇⲱⲣⲟⲥ ⲫⲓⲱⲧ ⲙⲡⲁⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲟⲛ ب نادرس أب هذا الموضع (مكان دفن الشهيد)
-ⲡⲁⲱⲏⲣⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲡⲁⲓⲱⲧ ب يا ابني وأبي (الروحي)
-ⲡⲁⲙⲉⲣⲓⲧ ⲛⲥⲟⲉⲓⲥ ⲛⲉⲓⲱⲧ ⲁⲧⲱ ⲛⲱⲏⲣⲉ ص (من والد إلى ابنه الذي صار أسقفاً)
سيدي الأب الحبيب وابني
• ⲁⲧⲓⲱⲧ ب ,ⲁⲧⲉⲓⲱⲧ ص بلا أب (عب ٧ : ٣)
-ⲁⲓⲣ ⲁⲧⲉⲓⲱⲧ ⲉⲓ ⲙⲁⲩ ص صرتُ معدوم الأب والأم
• ⲉⲣⲓⲱⲧ ب ,ⲣⲉⲓⲱⲧ ص صار أباً
-ⲛⲉⲟⲩ ⲉⲧⲁⲩⲉⲣⲓⲱⲧ ⲇⲉⲛ ⲱⲓⲏⲙⲧ ب هو الذي صار أبا في شيهات
• ⲙⲉⲧⲓⲱⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲉⲓⲱⲧ ص (ד) ١ ـ أبوّة *fatherhood*
-ⲉⲧⲁⲩⲃⲓ ⲛⲧⲙⲉⲧⲓⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲱⲁⲩⲉ ب أخذ أبوة البرية
٢ ـ عشيرة . أسرة (إش ٨ : ٢١ - أف ٣ : ١٥)
-ⲛⲓⲙⲓ ⲛⲧⲉ ⲙⲓⲙⲉⲧⲓⲱⲧ ب بيوت العشائر (عد ١٧ : ٢)
٣ ـ لفظ للاحترام
-ⲧⲁⲣⲉ ⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲉⲓⲱⲧ ⲉⲓⲙⲉ ⲭⲉ ... ص حتى تعلم أبوتكم أن ..
• ⲱⲉⲛⲓⲱⲧ ب أخ (من الأب فقط) (لك ٢٠ : ١٢)
-ⲧⲉⲩⲥⲱⲛⲓ ⲛⲱⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲓ ⲙⲁⲩ ب شقيقته من أب وأم (لا ١٣ : ٩)
• ⲉⲓⲱⲧ ⲙⲡⲉⲓⲱⲧ ص (=ⲫⲓⲱⲧ ⲙⲫⲓⲱⲧ ب) جد
ⲓⲱⲧ *II.* (π) ص.ب شعير (لك ٢٦ : ١٢-حبي ٢ : ١٩-يو ٦ : ٩)
-ⲟⲩⲓⲱⲧ ⲉⲩⲱⲛⲩ ⲙⲡⲓⲃⲁⲓ ب شعير مُذرّى بالمذراة (إش ٣٠ : ٢٤)
ⲓⲱⲧ ب ,ⲉⲓⲱⲧⲉ ص (ד) ١ ـ نَدَى (خر ١٦ : ١٣-هو ١٣ : ٣)
-ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲉⲓⲱⲧⲱ ص ماء الندى
-ⲛⲓⲧⲉⲗⲧⲓⲗⲓ ⲛⲓⲱⲧ ب ,ⲛⲧⲁⲗⲧⲁⲗⲉ ⲛⲉⲓⲱⲧⲉ ص قطرات الندى
-ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲓⲱⲧ ⲉⲩⲕⲏⲃ ب مثل ندى بارد
-ⲁⲩⲣ ⲧⲉⲣⲱ ⲛⲟⲉ ⲟⲩⲧⲏⲧ ⲛⲉⲓ حمل الأتون مثل ريح ندى يهب صباحاً ص ⲉⲧⲟⲟⲩⲉ
• ⲙⲉⲧⲱⲁⲣⲓⲱⲧ ب (ד) *poverty of dew* جفاف (قلّة الندى)
٢ . عسل النحل (الذي يشبه الندى قبل أن يتكوّن)
-ⲉⲓⲱⲧⲉ ⲙⲡⲉⲃⲓⲱ ⲉⲩⲉⲟⲗⲅ ⲉⲩⲉⲏ ⲡⲁⲏⲣ ص رذاذ العسل الحلو وهو لا يزال في الهواء
(قبل أن ينزل على الزهور التي تمتصها النحلة)

٢ . اندهش . تحيَّرَ . بُهِتَ (حز ٣ : ١٥)
-ⲁ ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲓⲱⲣⲉⲓⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉⲟϯ ب قلبي تحيَّر برمية
٣ . انخفضَ . ارتَعَبَ
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص (= ⲭⲟⲧⲱⲱⲧ ب) تطلَّعَ إلى (لم ٤ : ٢٥ ص)
-ⲉⲕⲉⲓⲟⲣⲓⲧ ⲉⲓⲧ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲉⲧⲉⲥⲉⲓⲧⲉ ص أنتَ تطلع بقلبكَ إلى المرأة
• *2.* ⲛⲥⲁ ب *stare* تفرَّسَ في . (بخلق) . حملق في . شخصَ
(أع ١ : ١٠ -١صم ١٤ : ١٣)
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب تعجَّبَ . بُهِتَ
-ⲁⲫⲓⲱⲣⲉⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب ذُهِلَ . بُهِتَ
-ⲁⲫⲣⲟⲕ ⲕⲉⲓⲟⲣⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ص مالكَ تحملق بعينيك
-ⲱⲁⲧⲉⲧⲛⲉⲓⲱⲣⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲓⲛⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص حتى تتعجبوا أنكم ترونهم
• *4.* ⲉⲃⲟⲩⲛ,ⲉⲫⲣⲏ ب تفرَّسَ . تأمَّلَ بإمعان
-ⲉⲧⲓⲱⲣⲉⲓⲧ ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲫⲣⲉⲛ ⲟⲩⲁⲓ ب مُحَمْلقين كل واحد في صاحبه (أع ٢ : ١٢)
-ⲉⲩⲓⲟⲣⲉⲓⲧ ⲉⲫⲣⲏ ⲉⲁⲣⲟⲩ ب يتفرَّس فيه
• ⲓⲱⲣⲉⲓⲧ ب (π) نظرَة . لمحَة
• ⲉⲓ ⲓⲱⲣⲉⲓⲧ ⲛⲥⲁ ب ألقى نظرة على . رَمَقَ
-ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲉⲓ ⲓⲱⲣⲉⲓⲧ ⲛⲥⲁ ... ب عيناكَ ترمقان نحو .. (تلقيان بنظرهما نحو ..)

ⲓⲱⲣⲉ,ⲓⲟⲣⲉ// ب ,ⲉⲓⲱⲣⲉ,ⲉⲓⲟⲣⲉ// ص نظَرَ . رَقَبَ . عاينَ . لاحَظَ (١صم ٢٦ : ١٢)
-ⲉⲧⲣⲉⲫⲉ
ⲡⲛⲧⲉ ص لكي يعاين ويبصر ملكوت السموات
-ⲟⲩⲃⲁⲗ ⲁⲫⲓⲟⲣⲉⲫ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲛⲉⲫⲟⲩⲁⲉⲧⲟⲩⲫ عين ب أبصرته ثم لا تعود (تراه) (أي ٢٠ : ٩)
-ⲙⲁ ⲙⲓⲙ ⲉⲣⲉ ⲡⲣⲏ ⲉⲓⲱⲣⲉ ⲛⲓⲙⲟⲩ ص كل مكان تراه الشمس
-ⲙⲓⲙ ⲡⲉⲧⲛⲁϣⲉⲙⲉ ⲛ ⲛⲉⲓⲱⲣⲉ ⲙⲡⲭⲱⲕ ⲙⲡⲉⲕⲁⲍⲓⲱⲙⲁ ص من الذي يمكنه أن يعرف أو يدرك مدى كرامتكَ
• ⲓⲱⲣⲉ ⲛⲥⲁ ص راقَبَ . استكشفَ . نظر نحو . تلفَّتَ
-ⲉⲫⲉⲓⲱⲣⲉ ⲛⲥⲁⲥⲁ ⲙⲓⲙ ⲉⲫⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲩ ص يتلفَّت في كل اتجاه فرآه
• ⲓⲱⲣⲉ,ⲓⲟⲣⲉ ب ,ⲉⲓⲱⲣⲉ ص (π) رؤية . منظر
-ⲡⲉⲫⲓⲱⲣⲉ ⲉⲧⲁϩⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب منظره الكامل
-ⲛⲅⲱⲱⲧ ⲛ ⲡⲉⲓⲱⲣⲉ ⲛⲛⲉⲉⲓⲟⲩⲱⲉ ϣⲱⲡⲉ ⲛⲁⲓ ⲙⲙⲟⲧⲉ ص التطلّع والنظر إلى النساء صار لي دنساً
• ϩⲓⲛⲓⲱⲣⲉ ب ,ⲅⲓⲛⲉⲓⲱⲣⲉ ص (π,ד)
١ ـ قوة البصرة (أو الادراك) . بصيرة
-ⲧⲅⲓⲛⲉⲓⲱⲣⲉ ⲉⲟⲛⲛ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص البصيرة الخفية التي للقديسين
٢ ـ منظر . تأمُّل
-ⲉⲫⲃⲓⲥⲓ ⲛⲛⲉⲫⲙⲉⲧⲉⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩϩⲓⲛⲓⲱⲣⲉ ⲉⲥⲧⲟⲩ- رفع أفكاره في تأمل طاهر ب ⲃⲛⲟⲩⲧ
• ⲣⲉⲫⲓⲱⲣⲉ ب ,ⲣⲉⲫⲉⲓⲱⲣⲉ ص مُراقِب . مُلاحِظ
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲓⲱⲣⲉ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲉⲓⲱⲣⲉ (ד) ص . ملاحظة . تبصُّر . تعلُّل . تمعُّن
• ⲓⲟⲣⲉ,ⲓⲉⲣⲉⲉ (ד) ب شعاع بصر أو نور
ⲓⲱⲥ ب (= ⲃⲉⲡⲏ ص) أسرَعَ . تعجَّلَ . استعجَلَ . عجَّلَ
-ⲛⲁⲣⲉⲛⲓⲱⲥ ⲉϥⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب فلنبادر بالهرب

-ⲉϥⲁϣⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲟϥ ب منذّى منه
متعلق بِ . ناقٌ إلى • 4. ⲛⲥⲁ ب
(يش ٢٢ : ٢٤ – لو ١٩ : ٤٨ – اع ٢٨ : ٤)
-ⲛⲁⲧⲁϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ ب كانوا متعلقين به
-ϯⲃⲁⲕⲓ ⲧⲏⲣⲥ ⲇⲁϣⲓ ⲛⲥⲁ ⲧⲉϩⲛⲁⲟⲛⲏ ⲛ̀ⲧⲉϥ-
ⲉⲣⲱⲙ ب كل المدينة متعلقة بلذّة صوته
• 5. ϣⲁ ب
-ϯⲥⲁⲗⲁⲓ ⲉⲓⲁϣⲓ ϣⲁ ⲡⲓⲥⲧⲉⲣⲉⲱⲙⲁ ب أطير معلقاً
في الجو
• 6. ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص معلّق في . مرتبط بِ . معتمد على
-ⲟⲩⲉⲓⲕⲱⲛ ⲉⲥⲁϣⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲁϩⲣ ب صورة معلقة في
الهواء
-ⲉⲛⲁϣⲉ ⲛⲉϩⲛⲧⲕ ص (نحن) معتمدين عليكَ
-ⲉϥⲙⲟⲟϣⲉ ⲉϥⲁϣⲉ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲥⲟⲓⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥⲙⲁⲁⲧ ص
يسير متعلقاً بملابس أمه
-ⲡⲁⲓ ⲡⲉⲧⲉⲣⲉ ⲡ̀ⲧⲏⲣϥ ⲁϣⲉ ⲛⲛⲟⲩⲟϥ ص ذلك الذي
الجميع يعتمدون عليه
• 7. ⲉⲃⲟⲗ ص مُعَلّق . مُشرِف على (أي ٢٩ : ٢٨)
-ⲧⲉϣⲓⲛ ⲉⲥⲟ ⲙⲙⲁ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲣⲁ ⲉⲓ ⲙⲁ ⲉϥⲁϣⲉ
الطريق (إلى الملكوت) مكان صخري ومُعلّق ص ⲉⲃⲟⲗ
-ⲉⲥⲁϣⲉ ⲉ
تشتاق لي (مُشتاقة إليّ) مثل كلبة إلى كلب ص ⲟⲩⲉⲟⲣ
• 8. ⲉⲡϣⲱⲓ,ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϧⲉⲛ ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ص مُعَلّق على
-ⲉⲧⲓ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲁⲥⲓⲟⲥ ⲁⲩⲱ ⲉⲡϣⲱⲓ ب فيما كان
القديس معلقاً
-ⲉϥⲁϣⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲛⲥⲁϫⲱϥ ص مُتدلّي الرأس
-ⲙⲛⲉⲧⲁϣⲓ ⲉⲡϩⲣⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓϣϣⲟⲙ ب المعلقون
(المدلون) على الشجرة
-ⲡⲉϥϫⲱⲛⲧ ⲁⲩⲱ ⲉⲡϩⲣⲓ ⲉϧⲱⲛ ⲉⲃⲟⲟⲃⲉⲛ ب
غضبه منصب علينا ليقتلنا

• ϫⲓⲛⲓϣⲓ ب (π) تَعْليق . صَلْب
-ⲉⲓⲛⲁⲩ ⲉⲡⲉⲕϫⲓⲛⲓϣⲓ ب عند نظري إلى صلبوتك
[قطع الساعة التاسعة]

ϫⲓϥⲧ ب ,ⲉⲓϥⲧ ص (π) مسمار *nail, spike*
[ار ١٠ : ٤ – يو ٢٠ : ٢٥]
-ⲙⲓⲓϥⲧ ⲉⲧⲥϣⲟⲧ ⲉⲧⲗⲟⲡⲥ ⲙ̀ⲡⲭⲣⲱⲙ ب مسامير طويلة
مُحمّاة بالنار
-ⲉⲧⲧⲁϫⲣⲏⲧ ⲉⲛ ⲥⲉⲛⲉⲓϥⲧ ص مُثبّتة بمسامير
• ϣⲉⲛⲓϥⲧ ب ,ϣⲛⲉⲓϥⲧ ص ضربة مسمار
-ⲕⲁⲧⲁ ϣⲉⲛⲓϥⲧ ⲉⲧⲁⲧⲟⲟⲩϩⲟⲩ ⲉⲛⲁⲥⲱⲙⲁ ب ,
ⲕⲁⲧⲁ ϣⲛⲉⲓϥⲧ ⲉⲁⲧⲧⲁⲁϥ ⲉⲛⲁⲥⲱⲙⲁ ص
في كل دقّة مسمار تدق في جسدي
• ϯϫⲓϥⲧ ب سَمَّرَ
-ⲙⲡⲟⲩϯϫⲓϥⲧ ⲛⲁϥ ب يسمّروه
• ⲙⲁⲓϫⲓϥⲧ ب سَمِّرْ (فعل امر)
-ⲙⲁⲓϫⲓϥⲧ ⲛⲛⲁⲁϥⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲕⲉⲟϯ ب سَمِّرْ
خوفكَ في لحمي [مز ١١٨ : ٩٢]
• ⲟⲩϫⲓϥⲧ ب سَمَّرَ مسماراً

ⲓⲇ ب (π) شيطان . عفريت . جنّ
[مز ٩٠ : ٥ – مت ١٧ : ١٨ –مت ١٨ : ٢٨..٣١]
• ⲣⲉϥϣⲁⲛϣⲉ ⲓⲇ ب عابد شيطان
• ⲟⲩⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲛ̀ⲓⲇ ب روح شيطان . جن
• ⲫⲁⲣⲙⲉⲣⲓⲇ ب مشعوذ . سحّار
• ⲥⲁⲛⲙⲉⲧⲫⲁⲣⲙⲉⲣⲓⲇ ب سِحْر . شعوذة

بول (٢) ص.ب ⲓϣ
براز • ⲓϣ ⲛ̀ϩⲉⲙⲙⲟⲓ ب
يحرِّز • ⲉⲣ ⲧⲉϥϣⲓ ⲛ̀ϩⲉⲙⲙⲟⲓ ب .

ⲓϣⲓ,ⲉϣ-,ⲁϣ// ب ,ⲉⲓϣⲉ,ⲉϣⲧ-,ⲁϣⲧ// ص
عَلَّقَ . صَلَبَ
(مز ١٣٦ : ٢ – حز ٢٧ : ١٠ – اع ٢ : ٢٣ – غلا ٥ : ٢٤ – عب ٦ : ٦)
-ϕϯ ⲉⲧⲁϥϣⲓ ⲛ̀ⲛⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ
ا علّق جثوق وحمله إلى بابل ب Babylon
حملهم يصلبونه ب -ⲁⲩϫⲱⲣⲁⲩϥ
اللذان صُلبا معه (لو ٢٣ : ٣٩) ب -ⲉⲧⲁⲧⲁⲩϣⲟⲧ ⲛⲉⲙⲁⲩ
أطلقوا صياحاً قاتلين يا رب ارحم ب -ⲁⲧⲓϣⲓ ⲛⲟⲩⲥⲱⲛ ⲉⲧⲁϣⲱ ⲙⲙⲟ
ⲏⲥⲟⲛ
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ-,2. ⲉϧⲉⲛ,ⲉⲓϧⲉⲛ ب علّقَ بِ . علّقَ على
[مت ١٨ : ١٦ – اع ١٠ : ٣٩ – ٢صم ٤ : ١٢]
-ⲉⲧⲁⲧⲓϣⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲉⲡⲓⲟⲟⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓ-
ⲭⲟⲓ ب لما علقوا الشهيد على صاري المركب
-ⲉⲧⲁⲧⲁⲩⲧⲕ ⲉϧⲏ ⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص علقوه على الصليب
-ⲁⲧⲁⲩⲕ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲟⲩϣⲉ ب عُلّقتْ على خشبة
• 3. ⲛⲥⲁ ص.ب عَلَّقَ . تعلّقَ بِ
-ⲁ ⲡⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲁⲩⲧⲕ ⲛⲥⲁ ⲡⲃⲱ ⲛ̀ⲧⲉϥⲁⲡⲉ ص
علقه الملاك من شعر رأسه
-ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲁⲣⲉⲧⲏ ⲁϥⲉϣ ⲡⲓⲉϩⲏⲧ ⲧⲏⲣϥ ⲛⲥⲁ
ⲡⲉϥⲧⲏⲃ ب بالفضائل علق شبهات كلها رهن اشارته
-ⲉⲟⲣⲟⲧⲓⲱⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲥⲓⲟⲥ ⲉ̀ⲛϣⲱⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲉϥⲫⲁⲧ ب
ليعلقوا القديس من رجليه
-ⲁϥⲁϣⲧϥ ⲛⲥⲁ ⲡⲉϥⲉⲓⲟⲟ ب علقه من على حصانه
suspended him from his horse
• 4. ⲉⲓⲛ ص
-ⲁ ⲟⲩⲁ ⲁⲩⲧⲕ ⲉⲓⲛ ⲛⲃⲱ ص واحد علقه من الشعر
• 5. ⲉ̀ⲛϣⲱⲓ ب ,6. ⲉ̀ϩⲣⲁⲓ ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ص غلّق
hang up [مرا ٥ : ١٢]
-ⲛⲥⲉⲓϣⲓ ⲛⲥⲁⲛⲃⲏⲗⲟⲛ ⲉ̀ⲛϣⲱⲓ ب يعلقون بالرنات
-ⲁⲩⲉⲓϣⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲉⲓϣⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲛⲓϥⲉ ⲉⲓⲛ
ⲛⲉⲧⲟⲃϣⲁ ص طلبوا الذي علق (أودع) النفس في أنوفهم
-ⲛⲥⲉⲁϣⲧ ⲉϩⲣⲓ ⲥⲁϫⲱϥ ب يعلقونه من رأسه
• 7. ϣⲁ ب
-ⲛⲉⲕⲉⲃⲛⲟⲧⲉ ⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲧ ⲛⲁⲓϣⲓ ϣⲁ ⲁⲧⲣⲏϫϥ
ⲙ̀ⲡⲛⲁⲉⲓ ب أعمالكَ الحسنة ستصل إلى أقاصي الأرض
• ⲁϣⲓ ب ,ⲁϣⲉ ص (eq) مُعَلّق . مصلوب [مت ٢٨ : ٦٦]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص.ب ١ ـ معلّق على [مت ٢١ : ٢٣]
٢ ـ متعلّق بِ . معتمد على [مت ٢٢ : ٤٠] *rely on*
-ⲁϣⲓ ⲉⲃⲟϥ ب متعلق به
-ⲉⲕⲁⲩⲉ ⲉⲛⲉⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲧⲃⲟⲏ ص أتعتمد على هذه
الآلهة عديمة القدرة
• 2. ⲉϧⲉⲛ,ⲉⲓϧⲉⲛ ب ,ⲉⲓϧⲛ ص مُعلّق على
hang over, threaten
-ⲫⲙⲟⲧ ⲉⲁϣⲓ ⲉϧⲱⲛ ب الموت معلّق على رؤوسنا
-ⲡⲕⲁⲉ ⲉⲁϣⲉ ⲉⲓϫⲛ ⲛ̀ⲙⲟⲟⲩ ص الأرض معلقة على
الماء
• 3. ⲛ- ص.ب
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲛϩⲏⲧ ⲁⲩⲱ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص قلبنا مرتكن على
-ⲡⲉⲧⲉⲣⲉ ⲧⲡⲉ ⲙ̀ⲙⲛ ⲁⲩⲉⲛⲧⲉ ⲁⲧⲁϣⲉ ⲡⲉⲕϣⲁ
ⲭⲉ ص الذي السماء والجحيم معلقتان بكلمته

K

– "كَبّا" الحرف الحادى عشر من الأبجدية القبطية . K
– وينطق به مثل حرف "ك" فى العربية ومثل حرف "k" فى الانجليزية .
– ويوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم (٢٠) :
• K = ϫOTT ب *20 = twenty* عشرون ٢٠
– فى اللهجة البحيرية يُستبدل حرف K بالحرف ϫ إذا جاء بعده أحد الحروف الآتية : B, I, H, L, M, N, OT, P مثل :
-ϫHMI ب = KHME ص مصر
-ϫPωM ب = KPωM ص نار
-ϫLAL ب = KLAL ص قلادة
– يحل حرف K فى اللهجة الصعيدية محل حرف S فى بعض الكلمات اليونانية مثل :
-ASωN ى بدلاً من AKωN ص جهاد
-πELASOC ى بدلاً من πELAKOC ص لجّة
– يُستبدَل حرف K فى البحيرية بالحرف S فى الصعيدية أحياناً مثل :
-ANOK ب = ANS ص أنا
Ǩ ضمير المخاطب " أنتَ " المتصل فى تصريف الحال الوجودى (المضارع) ويُستبدَل به ϫ أمام الحروف : B,I,H,L,M,N,OT,P مثل :
– ترى ب ϫNAT بدلاً من ǨNAT
– تأكل ب ϫOTωM بدلاً من ǨOTωM

KA,KAA// ص (= ϫA ب) وَضَعَ

KAABE- ص سَخَرَ . أرغَمَ
-MMPKAABE ПETЄITOTωK ص لا تظلم حارك
[راجع ص KωωBE]

KAAK//,KAK// ص قَشَرَ . سَلَخَ
[راجع ص.ب KωK]

KAB ب (OT) مكير . خبيث . حيَلى [لب]
• METKAB ب (T) مَكْر . خُبْث . حيلة

KABAI ب (N) *cages, baskets* أقفاص
• KABAITHC ب *maker of baskets* صانع الأقفاص . قفّاص

KABI,KHBI ب (T) مِسْرجة (وعاء لوضع الزيت)

KABOL ص (= ψIT ب) تَقَيَّأ
[أم ٢٣ : ٨ – أم ٢٥ : ١٦ – رؤ ٣ : ١٦]
-ПETЄSNAQ ЄKABOL ИNЄNTAQOTOMOT ص يريد أن يتقيأ ما أكله
-MAPЄQCOQ QNAKABOL ИNЄIK ص ليشربه فيتقيأ السحر
• KABOL ص (N) قيء [أم ٢٦ : ١١]
-TЄIψH ИKABOL ИTAKNOϫOT ЄЄPAI ص هذا القيء الكثير الذى تقيأته
-ПЄKψAϫЄ ИKABOL ص كلامك المثير للقيء

KAI,KA ص (OT) *a vessel* قصعة . وعاء
-OTKAI ИAPψIN ص قصعة عدس

KAIЄ ص (T) (= KOI ب) حَقْل

KAIPЄ ص (T) (= KAPI ب) حَلْق . (زور) . بلعوم

KAICI ب ,KAICЄ ص (T) ١ . تحنيط . اعداد للدفن
embalming, preparation for burial [أى ١٧ : ١–إش ٥٧ : ٢]

-ATT ИOTNOB ИKAICЄ ЄPOC ص عملوا لها تحنيطاً عظيماً
٢ . كَفَن . لفائف الميت *shroud, grave clothes*
-AQT ЄPOQ ИOTKAICЄ ATω AQKAQ Ꙉ لفّه بكفن ووضعه فى قبر ص ИЄAT
-LAZAPOC AQЄI ЄBOL ЄPЄ ϯKAICЄ ϬOOLЄ لعازر خرج والكفن ملفوف على جسمه ص ЄПЄQCωMA
-AIψωπ ИTAKAI اشتريتُ كفنى ص ПЄTKOCT ϩN OTKAICЄ ИψIMMO وتابوتى حتى لا أدفن فى كفن غريب
٣ . جثّة . جسد (ص فقط)
-ИMOT AQψAXЄ MN̄ ϯKAICЄ ИIC ϩN ПИЄAT الموت تكلم مع جسد يسوع فى القبر ص
-NATPIME ЄXN̄ ϯKAICЄ ЄTKH ЄBPAI ص كانوا يكون على الجسد المسجّى
• ĊMOT ИKAICI ب ,ĊMOT ИKAICЄ ص (π) تِمثال . تقليد الجسد (١صم ١٩ : ١٣ ص)
-ПIĊMOT ИTЄ TЄQKAICI ب تِمثاله

KAICI ب (T) ميعة سائلة (دسم المر المستخرج من الشجر)

KAK//,KAAK// ص (= KOK// ب) سَلَخَ . قَشَرَ
• KAK// AϬHT ص *strip, make naked* عَرّى
-MMNCA ИTPЄCKAKC AϬHT ص بعد أن تعرّت
-AIKAAKQ AϬHT ИNЄQϬOITЄ ص عرّيته من ملابسه
[راجع أيضاً ص KωK AϬHT]

KAKBAL ص.ب مَنْ فى عينه بياض [لا ٢١ ٢٠ ب]
with bare eye (lids)

KAKOI ص (π) (= ϫAKOI ب) ريش الطائر

KAKOI,ϫAKOI ب ,KAKTЄ ص (T) *louse* قَمْل
• OI ИKAKOI ب ,Ō ИKAKTЄ ص (єq) قَمِل (مقمّل)
• CЄK ϫAKOI ب قَلّى (نقّى القمل) [إر ٥٠ : ١٢]

KAKЄ ص (π) (= ϫAKI ب) ظلمة . ظلام
• P̄KAKЄ ص (= ЄPϫAKI ب) اظلَمَّ

KAKIA ى (T) شر . رداءة . فساد
• ATKAKIA ب بلا عيب . خالٍ من الشر . صالح
• METATKAKIA ب (T) براءة . دِعَة . بَساطة . سذاجة

KAKIN ى.ب مَلَلٌ . ضَجَرٌ
• ЄPKAKIN ب مَلَّ [لو ١٨ : ١]
• ATKAKIN ب غير ضَجِر
• ϬЄN OTMETATKAKIN ب بدون مَلَل

KAKKAMAT ب (T) *small night owl* بومة . أم قويق

KAKOI ب (π) *mucus of nose* مخاط . (بربور)

KAKOLI ب قاقلى . عود الند [لب]

KAKOTПAT ص (π) (=KOTKOTΦAT ب) هدهد

KAKCЄϬT ب (π,T) *leprous* ابرص . برصاء

KAKTЄ ص (T) (= KAKOЄ,ϫAKOI ب) قَمْل

KAKЄPAQ ب ,KAKЄO ص (π) مسلوخ الوجه . أجرودى *bare-faced*

ⲕⲁⲗⲁⲛⲕⲁϩ ب ,ⲕⲁⲗⲉⲛⲕⲉϩ ص (π)
مِرْفَق . عَضُد [اى ٣١ : ٢٢] *elbow*
• ⲁ ⲛⲉⲧⲃⲓϫ ⲥⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ϣⲁ ⲛⲉⲧⲕⲁⲗⲉⲛⲕⲉϩ ص
قطعت بناه حتى المرفق
• ⲕⲁⲗⲁⲛⲕⲁϩ ⲛ̀ϫⲓϫ ب أوصال الأيادى [حز ١٣ :: ١٨]
ⲕⲁⲗⲁⲙⲫⲟ ب (т) تل . أكمة *hill*
• ⲕⲁⲗⲁⲙⲫⲱⲟⲩ ب (п) تلال . آكام
ⲕⲁⲗⲁⲙⲱⲛ ص.ب قلامون (جبل دير أبا صمونيل)
ⲕⲁⲗⲁⲡⲏⲓ ب (п) طائر السمّان *quail*
ⲕⲁⲗⲁϩⲏ ص (т) ١ . رَحِمٌ
ما فى ⲁ ⲧⲉⲧϩⲏ ⲧⲉⲥⲕⲁⲗⲁϩⲏ ⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲓ ص
رحمها سقط
٢ . بَطْنٌ
ⲕⲁⲗⲁϩⲧ,ⲅⲁⲗⲁϩⲧ ص (т) خَلْة . إناء
ⲕⲁⲗⲉⲗⲉ ص (т) (= ⲕⲉⲗⲉⲗⲓ ب) ناقوس خشبى
ⲕⲁⲗⲏ ب (т) ابن عرس . (عِرْسَة)
ⲕⲁⲗⲓⲃⲓ ب (т) قلاية . (عِشّة)
ⲁⲓⲙⲉϣⲧ ⲛⲓⲕⲁⲗⲓⲃⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲛⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϣⲱⲛⲓ ⲛ̀ϩⲏⲧⲟⲩ ب
تحولتُ فى كل قلالى الأخوة فلم أجد أحدا مريضا
• ⲟⲩⲕⲁⲗⲓⲃⲓ ⲛⲕⲁϣ ب عِشّة من البوص (خُصّ)
ⲕⲁⲗⲁϣⲓⲧ,ⲕⲁⲗⲁϣⲓϣⲧⲉ ص (т) هَوَايَة
(جزء من المنزل فوق السطح للتهوية)
ⲉⲛⲧⲉ ⲧⲕⲁⲗⲁϣⲓⲧ ⲧⲱⲱⲙ ص حتى تسد الهوايا
ⲕⲁⲗⲕⲓⲗ,ⲕⲁⲗⲕⲉⲗ,ⲅⲉⲗⲅⲓⲗ ص (π)
عَجَلَة . دولاب *wheel*
ⲕⲁⲗⲗⲏⲣⲥ ص (ⲟⲧ) عقافة . مذراة (آلة زراعية لها أصبع)
ⲕⲁⲗⲗⲓⲙⲉⲗⲉ ب (π) كراملّة (نوع من الحلوى) [لب]
ⲕⲁⲗⲟⲡⲟⲩ,ⲕⲁⲗⲱⲡⲟⲩ ص (т,π) جرو (كلب صغير)
ⲟⲩⲕⲁⲗⲱⲡⲟⲩ ⲟⲩⲥⲟⲣ ص جرو (صغير) الكلب
ⲕⲁⲗⲟⲩⲕⲓ ب (π) ١ . هجين (ثور أو جمل)
٢ . قعود (جمل صغير) *young camel*
ⲕⲁⲗⲡ- ب سارق
• ⲕⲁⲗⲡⲉⲣⲫⲉⲓ ب سارق هياكل [اع ١٩ : ٣٧]
[راجع الفعل ب ⲕⲱⲗⲡ]
ⲕⲁⲗⲧϫⲱϥ ب أصلع الرأس (من الأمام)
be hairless on front of head
ⲕⲁⲗϫⲧⲱⲣⲧ,ⲕⲁⲗⲁϫⲧⲱⲣⲧ ص (т) الحنايا . (بير السلّم)
ⲕⲁⲗⲗ ص.ب (π) غابٌ . قَصَب . خيزران . بوص . حَلْفاء . سمار
reed, rush
ⲛⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲥⲁϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏϯ ⲛ̀ⲛⲓⲕⲁⲗⲗ ب
أجسادهم مُلقاة فى وسط الحلفاء
• ⲁϥⲥⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲕⲁⲗⲗ ب نقع السمار
• ⲛ̀ⲛⲁⲥ ⲉⲧⲥⲏⲡ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲣⲱⲧ ⲛ̀ⲕⲁⲗⲗ ص العظام مُحناة فى حقل من الغاب
• ⲧⲙⲏ ⲛⲕⲁⲗⲗ ص حصيرة من الغاب

• ⲡⲣⲏϣ ⲛⲕⲁⲗⲗ ص لوشة (حصيرة) من السمار
• ⲗⲁⲥ ⲛⲕⲁⲗⲗ ب للفة حلفاء
• ⲛⲟⲩⲛⲓ ⲛⲕⲁⲗⲗ ب أصل (جذر) الحلفاء
• ⲕⲁⲡ ⲛⲕⲁⲗⲗ ب لَفّة
ⲕⲁⲗⲗⲁ,ⲕⲉⲗⲗⲁ ب طَمْثٌ . حيض [لب]
• ⲟⲓ ⲛ̀ⲕⲁⲗⲗⲁ ب حائض
ⲕⲁⲗⲗⲁⲛⲏ ب (т) ساقية . بئر واسعة [لب]
ⲕⲁⲗⲗⲉ ص (= ϫⲁⲗⲗⲉ ب) أسْوَد
• ⲕⲁⲗⲗⲏ ص (= ϫⲁⲗⲗⲏ ب) سوداء
• ⲕⲁⲗⲗⲃⲁⲗ ص أسود العينين
• ⲕⲁⲗⲗⲁⲧⲉⲓ ص (= ϫⲁⲗⲗⲉⲧ ب) سُود
• ⲣ̀ⲕⲁⲗⲗⲉ ص اسْوَدَّ (صار أسوداً)
• ⲟ ⲛⲕⲁⲗⲗⲏ ص سُوَدّ
ⲧⲉⲧⲟ ⲛ̀ⲕⲁⲗⲗⲏ ⲁⲥⲟⲩⲃⲁϣ ص المسودّة ابيضّت
[راجع ب ϫⲁⲗⲗⲉ]
ⲕⲁⲗⲗⲓⲛⲟⲥ ب ى (т) قميئة (لعمل الطوب الأحمر)
ⲕⲁⲗⲗⲓⲡⲓ ب (т) فرقع لوز (نوع حشرة)
ⲕⲁⲗⲗⲓⲡⲓⲣⲟⲥ ب (π) الحمام القمْرى [لب]
ⲕⲁⲗⲗⲧⲉ ص (т) إناء (لوضع الزيت)
• ϯⲕⲁⲗⲗⲧⲉ ⲛⲛⲉϩ ص المزينة
ⲕⲁⲛ ى لو كان . حتى لو كان
ⲕⲁⲛⲟⲡ ب (π) سذاب بستانى [لب]
ⲕⲁⲛⲟⲩϥⲓ ب (π) سمك البِنّى *fish, barbus bynni*
ⲕⲁⲟⲩⲱ ص (= ϫⲁⲟⲩⲱ ب) رَهَنَ
ⲕⲁⲡ *I.* ص.ب (π) ١ . وَتَر [مز ٣٢ : ٢ ، ١٤٣ : ٩] *strig, (of harp)*
٢ . خيط . فتلة *thread, strand*
• ⲕⲁⲡ ⲉⲧⲥⲁϯ ب ,ⲕⲁⲡ ⲉϥⲥⲱⲧⲉ ص
خيط مبروم أو مفتول
• ⲕⲁⲡ ⲛϥⲱⲓ ب فتلة شعر (شعرة واحدة) *single hair*
[مت ٥ : ٣٦]
ⲁⲓⲡⲉ ⲟⲩⲕⲁⲡ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲣⲱⲕⲉ ب
نحرق شعرة واحدة من أجسامهم
• ⲕⲁⲡ ⲛⲉϣⲟⲥ ص.ب فتلة خيط
• ⲕⲁⲡ ⲛⲕⲁⲗⲗ ص قَشّة . (قشّاية فى صناعة الحُصُر) *(in mat-weaving)*
• ⲙⲁϣⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲁⲡ ب ميزان بالفتلة (للبناء) . مقياس الاستواء *plumb line*
• ⲥⲁⲛⲕⲁⲡ ب صانع الحبال . حبّال *rope- maker*
• ⲕⲁⲡⲛⲥⲟⲁⲓ ب ⲕⲁⲡⲉⲥⲉⲁⲓ ص (π) حَرْف (من حروف الأبجدية) *letter (of alphabet)*
ⲕⲁⲡ *II.* ص.ب (т) أداة . آلة *tool*
• ⲕⲁⲡ ⲛϣⲱⲗⲃ ص (т) أداة تقطيع (ساطور مثلاً ؟)
ⲕⲁⲡϣⲁ ص (π) (= ϫⲁⲡϣⲟ ب) أشواك النخلة
ⲕⲁⲡϣⲟ,ⲕⲁⲡϣⲱ,ϫⲁⲡϣⲟ ب (π) أرض قاحلة . أرض جرداء . أرض بور *sandy (waste) land*
ⲉⲧⲉⲣⲱⲧ ⲛⲟⲩⲏⲧⲥ ⲛϫⲉ
ⲕⲁⲡϣⲟ ب تنبت فيه الأشواك كالأرض القاحلة [إش ٥ : ٦]
• ⲟⲓ ⲛ̀ⲕⲁⲡϣⲟ ب قاحل
ⲟⲩⲟⲉⲓ ⲉⲩⲟⲓ ⲛ̀ϫⲉⲣⲉⲟⲥ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲕⲁⲡϣⲟ ⲉⲩⲣⲏⲧ ب
حقل محدب قاحل مَلىء بالأشواك

ⲕⲁⲡⲓⲭⲉ ص (π) (=ⲭⲁⲡⲓⲭⲓ ب) مدّ . صاع (رز ٦ : ٦)

ⲕⲁⲣⲁⲓⲧ ص (eq) ساكِت . صامت *be silent*

-ⲉⲣⲉ ⲧⲡⲁⲩⲉ ⲩⲁⲭⲉ ⲉⲣⲉ ⲧⲡⲁⲩⲉ ⲕⲁⲣⲁⲓⲧ ص
النصف يتكلمون والنصف صامتون

ⲕⲁⲣⲁⲡⲓⲡ ب ⲕⲁⲣⲁⲡⲉⲡ ص (π) هدهد *hoopoe*

ⲕⲁⲣⲁⲡⲧⲏⲥ ب (π) سراج . مِسرجَة . نبراس . (لمبة) [لب]

-ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲓⲙⲁ ⲁⲩⲃⲉⲣⲟ ⲛⲟⲩⲕⲁⲣⲁⲡⲧⲏⲥ, ⲁ ⲧⲉⲓⲓⲙⲓ ⲫⲁⲓ ⲛⲓⲙⲟⲩ ب
قام كلاهما وأوقدا سراجاً ، والمرأة حملته

ⲕⲁⲣⲓ ب ,ⲕⲁⲓⲣⲉ ص (ⲧ) حَلْق . بلعوم . (زور) *gullet*

-ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲫⲕⲁⲣⲓ ب
اخرجْ حيشومها (السمكة)

-ⲡⲓⲉⲟⲩ ⲉⲧⲁⲥⲟⲩⲕⲫ ⲁⲫⲓ ⲉϩⲣⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲥⲕⲁⲣⲓ ب
النعبان عندما ابتلعته طلع (ثانية) فى زورها

ⲕⲁⲣⲓⲁ ب (ⲟⲩ) قعادية
(وعاء مستطيل أو طبق على شكل القارب له قاعدة)

ⲕⲁⲣⲓⲣⲁ ب ,ⲕⲁⲣⲁⲣⲉ ص (π) خُطّاف حديد . عقافة
(آلة زراعية لها أصبع)

ⲕⲁⲣⲟⲩⲕⲓ ب (π) فأر . جرذ

ⲕⲁⲣⲟⲩⲕⲓⲛ ب (π) هَوْدَج (دكّة توضع فوق الجَمَل)

ⲕⲁⲣⲟⲩⲕⲓⲟⲛ ب (ⲟⲩ) كرّاكة

ⲕⲁⲣⲟⲩⲥ ى ص.ب ١ . أنْمَش . أشْقَر

٢ . مُجَعَّد الشعر . (أكْرَت) *curled (of hair)*

-ⲟⲩⲓⲛⲣⲱ ⲡⲉ ⲛⲁⲫⲉ ⲛⲕⲁⲣⲟⲩⲥ ب
أشقر الشعر ومُجعَّد

-ⲡⲉⲩⲭⲱⲓ ⲟⲓ ⲓⲙⲓⲛⲣⲱ ⲛⲕⲁⲣⲟⲩⲥ ب
شعره أشقر مُجعَّد

-ⲟⲩⲥⲟⲡ ⲛⲕⲁⲣⲥⲩⲥ ⲟⲩⲥⲟⲡ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲭⲱⲓ ⲩⲱ ص
مرة أكرت ومرة شعره طويل

ⲕⲁⲣⲧⲟⲗⲟⲥ ب (π) كروان (طائر)

ⲕⲁⲣⲱ *I.* ص.ب (π) كراوية

ⲕⲁⲣⲱ// *II.* ص. سَكَتَ

ⲕⲁⲣⲭⲱⲁⲓ ب (π) ١ . مكسور الأنف *broken nose*

٢ . كَسْر الأنف . ادلال

ⲕⲁⲥ *I.* ص.ب ,ⲕⲉⲉⲥ ص (π) عَظْمَة *bone*

[مز ٥٢ : ٥ ، ١٣٨ : ١٣–أم ٣ : ٨–إر ٢٧ : ١٧–اى ٧ : ٥–سر ١٩ : ٣٦]

-ⲁⲛⲱⲁⲛⲕⲱⲣⲫ ⲧⲉⲛⲫⲉⲗⲭⲣⲟ ⲧⲉⲛⲉⲗⲭⲕⲁⲥ ب
إذا توقفنا عن العمل نتتاءب ونتمطّع

-ⲟⲩⲕⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲁⲕⲁⲥ ب
عظمة من عظامى [تك ٢ : ٢٣]

• ⲕⲁⲥ ⲛⲣⲉⲫⲱⲟⲩⲧⲧ ب ,ⲕⲉⲉⲥ ⲛⲕⲱⲱⲥ ص
عظام اموات [مت ٢٣ : ٢٧]

• ⲡⲕⲉⲉⲥ ⲛ̀ⲧⲭⲓⲥⲉ ص (=ⲕⲁⲥ ⲛ̀ⲧⲃⲓⲥⲓ ب) العمود الفقرى

• ⲕⲁⲁⲥ ص (ⲛ̀) عظام [مز ٤٩ : ٢ ص]

• ⲁⲧⲕⲁⲥ ب (π) مُخّ

• ⲉⲣⲕⲁⲥ ب ,ⲫⲕⲁⲥ ص (عَضَمَ) . صار عظماً (من المرض) *become bony (through sickness)*

-ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲫ ⲁⲫⲉⲣⲕⲁⲥ ب
كل جسمه عضْم

• ⲕⲁⲥⲃⲏⲧ ب (ⲟⲧ) ضِلْع *rib-bone*

• ⲕⲁⲥⲣⲟ ب (ⲧ) عظمة الفك *jaw-bone*

• ⲙⲟⲣⲕⲁⲥ, ⲙⲉⲣⲕⲁⲥ ب , ⲙⲁⲣⲕⲁⲁⲥ, ⲙⲉⲣⲕⲁⲁⲥ ص ١ - جَبْر . لَحْمَ العظام

٢ - مُجَبِّراتى *bone-setter*

-ⲟⲩⲙⲟⲣⲕⲁⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ب
مجبّراتى وطبيب

• ⲣⲉⲫⲙⲟⲣⲕⲁⲥ ب
مُجَبِّراتى

١ - كَسَرَ العظام . (دَشْدِش)

• ⲕⲉⲣⲭⲕⲁⲥ ب
٢ - آلة لكسْر العظام

ⲕⲁⲥ *II.* ص.ب (π) بذر الفواكه (كالعنب والجوافة) *stone, pip of fruit*

• ⲕⲁⲥ ⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ص
بذر العنب

-ⲉⲗⲉⲗⲱⲟⲩⲱⲟⲩ ϫⲱⲣⲓⲥ ⲛⲉⲩⲕⲁⲥ ص
زبيب بدون بذره

• ⲕⲁⲥ ⲛⲃⲟⲛⲧ ب
بذر القرع

ⲕⲁⲥ *III.* ب (π) ألَم . وَجَع . عَناء . مَشَقّة . ضَنْك

• ⲧⲕⲁⲥ ب
آلَمَ . أوجَعَ . أتْعَبَ

-ⲁ ⲧⲉⲫⲁⲫⲉ ⲧⲕⲁⲥ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲙⲁⲩⲱ ب
أوجعته رأسه جداً

ⲕⲁⲥ *IV.* ص.ب (π) قيراط (= 1/24 من الدرهم) . بارة (عملة أو وزن) *carat, (a coin)*

-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲓϩ ⲛⲕⲁⲥ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲛⲟⲏⲧⲥ ب ١٨ فيها
قيراط ذهب

– صيغة ايصال :

-ⲉⲓⲥ ⲕⲁⲥ ⲥⲛⲁⲩ ⲁⲧⲉⲓ ⲉⲧⲟⲟⲩ ص قيراط ٢ استلمتُ عدد
-ⲟⲩⲕⲁⲥ ⲛⲉⲟⲙⲧ ⲡⲁⲣⲁ ⲡⲓⲟⲩ ⲛⲫⲟⲗⲟⲥ ب
قيراط نحاس إلاّ ٥ فلسات

-ϫⲙⲏ ⲛⲕⲁⲥ ⲛⲭⲓⲣ ص
أربعون قيراطاً ملوحة (سمك مملّح)

ⲕⲁⲥ- *V.* ص.ب نِصْف

• ⲕⲁⲥⲕⲉⲣⲁⲧ ص.ب
نصف قيراط
(قطعة من النقود أو الموازين كانت مستعملة بمصر قديماً)

ⲕⲁⲥ *VI.* : ب المسبوقة بِـ ⲉϫ :

• ⲉϫⲉⲕⲁⲥ ب
حتى . لكى

[راجعها تحت ⲭⲉⲕⲁⲥ]

ⲕⲁⲥⲉ,ⲕⲉⲥⲉ ص (π) اسكافى

-ⲫⲁⲣⲕⲟⲥ ⲛⲧⲁⲣⲡ

ⲕⲁⲥⲉ ص مرقص لما وصل الاسكندرية وجد اسكافياً

ⲕⲁⲥⲕⲥ̄,ⲕⲁⲥⲕⲉⲥ ص (= ⲭⲁⲥⲕⲉⲥ ب)

١ . هَمَسَ . تهامَسَ . وَسْوَسَ [٢صم ١٢ : ١٩] *whisper*

٢ . صَفَرَ . زَنَّ . طَنَّ (للنعبان)

-ⲁ ⲡⲉⲟⲩ ⲕⲁⲥⲕⲥ̄ ⲉⲉⲧⲁ ص
الحيّة همست لحواء

-ⲛⲧⲉ ⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲕⲁⲥⲕⲥ̄ ⲉⲣⲟⲕ ص
يوسوس لكَ الشيطان

-ⲉⲛⲱⲁⲛϫⲱ ⲛⲛⲱⲁⲗⲙⲟⲥ ⲉⲛⲕⲁⲥⲕⲥ̄ ⲱⲁ ⲡⲣⲟ ⲙⲁⲧⲉ ⲙⲟⲩⲥⲓⲥ ⲉⲧⲣⲉⲛⲥⲱⲧⲙ ⲛⲉⲛⲉⲣⲡⲧ ص
لا نتلو المزامير نهمس بالفم فقط (بشويش) وبالكاد نسمع بعضنا بعضاً

• ⲕⲁⲥⲕⲥ̄ ص (π) طنطنة . تشويش [٢كو ١٢ : ٢٠]

ⲕⲁⲥⲟⲩⲗⲁⲓ ب (ⲧ) شملة . عباءة

-ⲉⲣⲉ ⲧⲕⲁⲥⲟⲩⲗⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲗⲟⲩⲥⲓⲟⲥ ⲧⲟⲓ ⲉⲓϫⲱⲩ ب
شملة الخدمة على رأسه

ⲕⲁⲥⲣⲟ ب (ⲧ) عظمة الفك *jaw-bone*

ⲕⲁⲧ *I.* ص (π) (= ⲕⲟⲧ ب) قُفّة . سَلّة

-ⲕⲁⲧ ⲕⲟⲧⲓ, ⲕⲁⲧⲱⲛⲓ ص
قفة صغيرة . سلّة صغيرة *small basket*

ⲕⲁⲧ *II.* ص (ⲧ) (= ⲕⲟⲧ ب) عَجَلَة

ⲕⲁⲧ- *III.* ص صانع . فَنّى (فى التراكيب) :
(فى صناعة الأوانى الخزفية)

• KATΨOΨOT ص صانع البلالص
• ΠEKOT ΝKATKOEIC ص فخّارى . صانع الفخار
• ΠEKOTE ΝKATKOTΦON ص العمّال صانعو أوانى الخمر

KATA ب ى كَ . حسب
• KATA ΜA ب فى كل موضع
• KATA COΠ ب كل مرة
• KATA ΜΠΨA ب كما يجب . كما ينبغى
• KATA KOTΣI KOTΣI ب قليلاً قليلاً . رويداً رويداً
• KATA ΦPHϮ ب كما . مثلما

KATΨIC ب (π) *Egyptian mulberry* توت (نوع فاكهة)

KATOÀ,KATΩ ب ,**KATO** ص (τ) قارِب . معدِيَة
-AITAλOI ÈϮKATOÀ AIϩΩλ ÈBHT ب ركبتُ المركب وانطلقتُ شمالاً (نحو الشمال)
-ΤKATO ΝTACBI AΠA ΨENOTTE ص المركب التى حملت أنبا شنودة
-ΜAPE TEKKATO NOΣOT ÈΜΜP ص دَعْ (خلّى) معديتك تقلهم إلى الضفة الأخرى

KATOOT// EBOλ ص (=ΣATOT// ÈBOλ ب) يَئِسَ

KATOTλI ب (π) *mallow* خبيزة

KATϩHT ب عاقل . حكيم . ذكى . فهيم . نَجيب . مُتبصّر
knowledgeable, wise person فطِن . صاحب خبرة ورأى
(تث ١ : ١٣ – إش ٥ : ٢١ – دا ١٢ : ١٠ – لو ١٠ : ٢١ – أع ١٣ : ٧)
-Ω ΝΙΜΕΝΡAϮ ΝKATϩHT أيها الأحباء النجباء
• ΕΡKATϩHT ب صار حكيماً . جعل حكيماً (مز ١٨ : ٧)
be wise
• ΜΕTKATϩHT ب (τ) فَهْم . نَجابَة . ذَكاء . فطْنَة . حِكْمَة . بَصيرة *understanding*

KATΜA,KATCΩN ى (π) حرّ . حرارة
• ΕΡKATΜA ب سَخُنَ . حَمِيَ

KATPI ب (τ) *deaf person (fem.)* بكماء . صمّاء
(راجع ب KOTP)

KAΦAI ب ,**KAΠAI** ص *partridge* القطاء (اسم طائر)

KAΦAΣI ب (π) ليف النخل . كرناف
leaf of fibre, stump of branch

KAΨ// ب كَسَرَ
(راجع ب KωΨ)

KAΨ ص.ب (π) ١ . قصبة . غاب . قَشٌ . ساق النبات *reed*
(مز ٦٧ : ٢٨ – إش ٣٥ : ٧ – مت ١١ : ٧)
• KAΨ NΨI ب ,OTKAΨ ΜΜAϩE ص قصبة القياس
(حز ٤٠ : ٣ – رؤ ١١ : ١)
• KAΨ ΠPAT// ب قصبة الرِّجْل *skin bone*
-ATKAΨ ΝETKAΨ ΝΡATOT ص كسروا قصبات أرجلهم
• ΜΗΙΡΙ ΝKAΨ ب حزمة قش . حزمة قصب
• ΨBωT ΝKAΨ ب عصا قش . عكّاز قصب
(إش ٣٦ : ٦–حز ٢٩ : ٦)
• ΜANKAΨ ب حقل قصب . حقل غاب *reeds*
-OTΜAÑKAΨ EϥOTETOTωT ب حقل قصب أخضر
• KωωPE KAΨ ص القلع القش
٢ . قلم الكتابة (مز ٤٤ : ٢ – ٣يو : ١٣) *pen*
• KAΨ ΜϥωI ب قلم شعر . فرشاة

٣ . عكّاز *staff to lean on*
-EPE OTKAΨ ϩEN TEϥXIX EϥOTHϩ ÈXωϥ ب عكاز فى يده يتوكأ عليه
-ΝAϥΜOΨI EϥTAXPHT EXÑ OTKAΨ ص كان يمشى مستندا على عكاز
٤ . ساق المنارة (عد ٨ : ٤) *spike*
-OTNOTB ΠE ΠECKAΨ ب ساقها من ذهب (المنارة)
٥ . قضيب
-OTTPOXOC ϩEN ϩANIϥT NEΜ ج عجلة ذات مسامير وقضبان واحزة
ΘOTZ ب
٦ . سور . سياج . حِصْن *paling*
• TAKTE KAΨ ب سَيَّجَ . أحاط بسياج
-EIÈTAKTE KAΨ ÈPO ب أحيطك بسياج (إش ٢٩ : ٣)
• TAϩO ÈΠKAΨ ص ,† ÈΠKAΨ ب سَيَّجَ . سَوَّرَ . أحاط بسور
-AITAϩO ÈΠKAΨ ب أقمتُ سياجاً حوله (إش ٥ : ٢)
-AϥT ΜΠΜA ΠϵλOOλE ÈΠKAΨ ص سيّج حول الكرمة

KAΨ ص.ب (τ) *reed-bed, plantation* مَزْرَعَة
-CEEPXPIA ÈKωT ϩA ϮKAΨ ب يحتاجون أن يحيطوا بالمزرعة

KAΨAΒEλ ص (π) (=λEON ب) خَلَقٌ . قِرْط . خُزامة
-ϮΨEλET EΜEϥT KAΨABAλ EPOC ECΨOOΠ ϩÑ العروسة يلبسونها حلق كأنها فى أسمال (لابسة أسمال) ص ΝTOEIC

KAΨAϥ ب (N) قَشْفٌ (شقّ اللحم) (وهو ما يتشقق من الجلد) (لب ١)

KAΨOT ب ,**KAΨω** ص (π) قَشْوَة (نوع سمك)

KAΨOTλI ب (π) *desert fruit* تمر (بلح) الواحة

KAΨOΨ ص كشوش (شجرة)
-ΠENIΠE ÑΨE ÑKAΨOΨ ص خشب حديدى من الكشوش

KAϥ ص (π) (= ب XAϥ) ساق الشجرة

KAϥKAϥ,ϬABϬAB ص (π) حُمُّص

١ . نَحَتَ . صَقَلَ **KAϩ//** ص.ب
٢ . عَبَّدَ . مَهَّدَ
ب ϤΜωIT ETATKAϩϥ NAN ÈΨEΜΨI ΜΜϩϮ السبيل الذى مُهِّدَ لنا لخدمة ١
٣ . ذلّلَ . روّضَ
-OTΜAϩI ETE ΜΜOTKAϩϥ ب عجل مُروَّض
(راجع الفعل ص.ب Kωϩ)

KAϩI ب ,**KAϩ** ص (π)
١ . أرض (بمعنى: يابسة . كورة . عالَم) *earth, land, country*
(مز ٩ : ٣١ ، ٤١ : ٧ ، ٤٨ : ٨ – أم ٢ : ٢١ – إش ٣٠ : ٢٣ – مت ٢٤ : ٣٥ – ١كو ٨ : ٥ – ٢كو ٥ : ١ – عب ١١ : ٢٩ – رؤ ٧ : ٣)
• ΠKAϩI ΝϪHΜI ب أرض مصر (ت ١٦ : ٣)
• KAϩI ΝOTB ب كانوب (مدينة شرق الاسكندرية – أبو قير الآن)
• KAϩI OP,KAϩI ϩωP ب كاهور (مدينة معناها : أرض هورس)
• ΝOTϩ (Νωϩ) ΝKAϩ ص حَدّ لقياس الأرض
• ΜΕPOC KAϩI ب نصيب من الأرض
• ΜANKAϩI ب قطعة أرض
• ΝA ΠKAϩI ب الأرضيون . الأرضيات (١كو ١٥ : ٤٠)
-ΝA ΝIΦHOTI ΝΕΜ ΝA ÑKAϩI ب السماليون والأرضيون

-ⲁⲩϭⲛ ⲧⲉⲙⲭⲁϩⲧ ⲙ̀
وحد تجويف الطاحونة تأكل واحتاج ص ⲭⲣⲓⲁ ⲛ̀ⲕⲉϩⲕⲱϩⲥ
إلى صقل

٢. عَبَّدَ . مَهَّدَ

-ⲛ̀ϩⲓⲟⲟⲧⲉ ⲉⲛⲧⲁⲧⲕⲉϩⲕⲱϩⲥⲟⲩ ص الطرق التي عبَّدوها
-ⲁⲩⲕⲁϩⲕⲉ ⲛⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ب مهَّد لنا الطريق
-ⲁⲛⲧⲱⲛⲓⲟⲥ ⲉⲧⲁⲩⲕⲁϩⲕⲉ ⲛⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ب أنطونيوس الذي مهَّد لنا الطريق
• ⲕⲉϩⲕⲱϩ ب.ص (ⲉⲩ) مُعَبَّد . مرصوف . مصقول

٣. ضَمَّدَ . التأمَ (للجروح) *be healed, cause to heal up*

-ⲕⲁⲥ ⲉϫⲛ̀ ⲧⲥⲁⲩ ⲩⲁⲕⲉϩⲕⲱϩⲥ ص ضمها على
-ⲛⲓⲱⲁⲩ ⲉⲧⲉ ⲩⲁⲧⲱⲕ ⲉ̀ⲕⲁϩⲕⲉ ب الجروح التي يطيء التامها

ⲔⲀϩⲤ ب فقط (ⲧ) عادة . دأب . طبْعٌ *custom*
[عد ٢٤ : ١ - لو ٢ : ٤٢ - أع ٢٦ : ٥ - ١كو ٨ : ٧ - عب ١٠ : ٢٥]
-ⲟⲩⲕⲁϩⲥ ⲁⲛ ⲡⲉ ب ليست عادة
-ⲁⲩⲛⲓ ⲛⲟⲩⲕⲁϩⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓⲥ̀ⲛⲛⲟⲩ ب فرض عادة على الأخوة
• ⲉⲩⲕⲁϩⲥ ب صار عادة *become custom*
-ⲁⲥⲉⲩⲕⲁϩⲥ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩϯ صارت لهم عادة أن يسئوا ب
-ⲁ ⲫⲁⲓ ⲉⲩⲕⲁϩⲥ ⲛⲱⲟⲩ ب صار هذا عادةً لهم

ⲔⲀϫⲒ ب (ⲡ) دلو . سطل *pitche, bucket*
-ⲡⲓⲕⲁϫⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲉ ⲙⲱⲟⲩ ب الدلو لِمَلْء الماء

ⲔⲀϫⲒⲥ ص (= ϫⲁⲡϫⲓⲡ ب) نَمْلَة

ⲔⲀϫϩⲣⲁϥ ب ذو وجه سَمِح

ⲔⲀϯ ب *(vb intr)* : أولاً : فعل لازم :

فَهِمَ . أدرَكَ . فَطِنَ . تبصَّرَ . تفهَّمَ *know, understand*
[مز ١٠٠ : ١-إش ٦ : ١٠-إش ٤١ : ٢٠-إش ٤٤ : ١٨-مت ١٣ : ١٣]
-ⲫⲏⲉⲧⲱⲩ ⲙⲁⲣⲉϥⲕⲁϯ ب ليفهم القارىء

- مع الحروف الآتية :

• 1. ϫⲉ ب فَهِمَ أن [أع ٧ : ٢٥]
-ⲁϥⲕⲁϯ ⲃⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ .. ب فهم في قلبه أن هذا ..
-ⲛ̀ⲧⲉⲛⲕⲁϯ ϫⲉ ⲉⲧⲁϩⲙⲓⲥⲓ ⲛ̀ⲑⲟⲛⲁⲧ ب لتدرك مني ولَدَت
• 2. ⲉ̀- ب تفهَّمَ . تفطَّنَ لِـ . ادرَكَ . فَحَصَ . تفاهَمَ [مت ٥ :: ٢٥]
[مز ٥ : ١ - أم ١ : ٦ - دا ٨ : ٢٣ - رو ١ : ٢٠ - لو ٩ : ٤٥]
ب كُنْ متفاهماً مع خصمك سريعاً [مت ٥ : ٢٥]
-ⲛ̀ⲧⲁⲕⲁϯ ⲉ̀ⲛⲉⲕⲙⲱⲟⲩⲧ ب لأتفهَّم طُرقكَ [مز ١١٨ : ١٠]
-ⲉⲧⲉ̀ⲕⲁϯ ⲉ̀ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲓ ب يدركون (حسامة) ذنوبهم
[لا ٢٦ : ٤١]
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲕⲁϯ ⲉ̀ⲡⲁⲓⲕⲉϩⲱⲃ ب فليفهم هذا الأمر أيضاً
-ⲁⲩⲫⲣⲓⲕⲁϯ ⲉ̀ⲧⲥⲣⲁⲫⲏ ب جعلني أفهم الكتاب
-ϯⲭⲟⲙ ⲛⲁⲧⲱⲕⲁϯ ⲉⲣⲟⲥ ب القوة التي لا تُدرَك
• 3. ⲉ̀ϫⲉⲛ ب (=ϯϩⲏⲧ ⲉ- ب) اهتمَّ بِـ . اكترث بِـ . بالَى بِـ
[أي ٣١ : ١ - دا ١١ : ٣٧]
-ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲕ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲕⲁϯ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲟⲩϩⲏⲕⲓ ب طوبى لِمَنْ يهتم بالمسكين [مز ٤١ : ١]

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)* مع (ⲙ̀ⲙ-) (ⲛ̀-) :

-ⲙ̀ⲡⲓⲕⲁϯ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲟⲣⲁⲙⲁ ب أفهم الرؤيا
• ⲕⲁϯ ب (ⲡ) (= ⲙⲛ̀ⲧⲣⲙ̀ⲙⲉϩⲧ (ⲧ) ص) ١ - فَهْم . ادراك . فطنة *knowledge, understanding*
[لث ٤ : ٦ - لا ٤ : ١ - إش ٥٦ : ١١]

٢. أرض (بمعنى : تراب . طين) *soil*
[تك ١١ : ٢ - خر ٢٠ : ٢٤ - عد ٥ : ١٧ - أي ٢ : ١٢ - أي ٤٢ : ٦ - مز ١١٨ : ١٨ - مز ١٠٢ : ١٣ - صف ١ : ١٧ - مت ١٣ : ٥]
اناء فخّار (طين) ب • ⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛ̀ⲕⲁⲉⲓ
قطعة أرض ب • ⲙⲁⲛⲕⲁⲉⲓ
نصيب من الأرض ب • ⲙⲉⲣⲟⲥ ⲛⲕⲁⲉⲓ

٣. ناحية . جهة (مرتفعة) *district* ص ⲧⲕⲁⲉ̄, ب ⲧⲕⲁⲉⲓ •

- في بعض أسماء المدن :

ناحية إدكو ب • ⲧⲕⲁⲉⲓ ⲧⲕⲱⲟⲩ
جهة الحميم ص • ⲧⲕⲁⲉ ⲩⲱⲙⲛ

بدون أرضية *without ground* ص ⲁⲧⲕⲁⲉ̄, ب ⲁⲧⲕⲁⲉⲓ •
-ⲁⲧⲁⲩⲫⲩ ⲉ̀ⲛⲩⲱⲓ ⲛⲁⲧⲕⲁⲉⲓ ب صلبوه بعيداً عن الأرض
صار تراباً *become earth, dust* ص ⲣⲕⲁⲉ̄, ب ⲉⲣⲕⲁⲉⲓ •
[أي ١٣ : ١٢]
-ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ⲁⲫⲣⲕⲁⲉ ⲉⲓⲱ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲁⲧ ص جسمه صار ترابا في القبر
أرضي . ترابي ص ⲣⲉⲙ̀ⲙⲛ̀ⲕⲁⲉ̄, ب ⲣⲉⲙ̀ⲙⲛ̀ⲕⲁⲉⲓ •
[١كو ١٥ : ٤٧]
-Ⲡⲉⲭ̄ⲥ ⲁⲧⲙⲁⲥⲫ ϫⲱⲣⲓⲥ ⲉⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲣⲙ̀ⲙⲛ̀ⲕⲁⲉ̄ ص ولَدَ المسيح بدون أب أرضي
عقل أرضي ب • ⲛⲟⲩⲥ ⲛ̀ⲣⲉⲙ̀ⲙⲛ̀ⲕⲁⲉⲓ
مواطن . من سكان .. *native* ص ⲣⲱⲙⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲛ̀ⲕⲁⲉⲓ ب, ⲣⲱⲙⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲛ̀ⲕⲁⲉ̄ •
آكلة تراب . قارضة *earth-eater* ص (ⲡ) ⲟⲧⲁⲙⲛ̀ⲕⲁⲉ̄ •
-ⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲣⲉ ⲧⲟⲧⲁⲙⲛ̀ⲕⲁⲉ̄ ⲟⲧⲱⲙ ⲛ̀ⲛⲙⲁ
ⲥⲱⲥ ⲁⲧⲥⲉ ⲁ ⲡⲙⲁ ⲃⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ص عندما أكلت القارضة المكان بعد ذلك سقطوا وانشق المكان
آلة لحمل التراب ص (ⲡ) • ⲃⲁⲓⲕⲁⲉ̄
مجلّد (من كتاب) ب (ⲡ) • ⲕⲁⲉⲓ ⲛ̀ϫⲱⲙ
نص . متن . فحوى . مضمون ب (ⲡ) • ⲕⲁⲉⲓ ⲛ̀ⲥⲃⲁⲓ

ⲔⲀϩⲤⲒ ص :

ص ⲕⲱ ⲕⲁϩⲥⲒ,ⲕⲁ// ⲕⲁϩⲥⲒ •
تَعَرَّى . خَلَعَ أو تجرَّدَ من
-ⲁⲩⲕⲁⲁⲩ ⲕⲁϩⲥⲒ ⲙ̀ⲡⲣⲙ̀ⲙⲁⲥ ص خلع الإنسان العتيق
-ⲕⲁ ⲧⲏⲧⲛ̄ ⲕⲁϩⲥⲒ ص اخلعوا
-ⲉⲧⲭⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲕⲁϩⲥⲒ ص يتعرُّون

ⲔⲀϩⲤⲔ,ⲔⲀϩⲤⲔⲈ ب ,ⲔⲀϩⲤⲔ,ⲔⲈϩⲤⲔⲈ ص

١. نَحَتَ . صَقَلَ [ث ١٠ : ١] *hew out, smooth*
ص ⲕⲁϩⲥⲕⲉⲱⲛⲓ ب ,ⲕⲉϩⲥⲕⲉⲱⲛⲉ •
نَحَتَ الأحجار . نقَشَ
نَحَتَ الأحجار . نقَش ب • ⲣⲉϥⲕⲁϩⲥⲕⲉⲱⲛⲓ

٢. التأمَ . اندملَ (للجروح) [لا ١٣ : ١٨] *be healed*
-ⲛ̀ⲃⲁⲗ ⲉⲧⲕⲛⲕ ⲩⲁϥⲧ̄ⲣⲉⲧⲕⲁϩⲥⲕ
العيون المنحولة شُفيَت وطلع ص ⲃⲟⲧϩⲉ
-(causing wounds) ⲉⲧⲣⲉⲧⲁⲟ ⲛ̀ⲥⲉⲕⲁϩⲥⲕ ص
(بجعل الجروح) تُشفى وتلتئم

ⲔⲀϩⲤⲔⲈϩ,ⲔⲈϩⲤⲔⲱϩ// ب , ⲔⲀϩⲤⲔⲒ,
ⲔⲈϩⲤⲔⲈϩ,ⲔⲈϩⲤⲔⲱϩ// ص

١. نَحَتَ . حفَرَ . صَقَلَ . جعل أملساً [٢مل ١٢ : ١٢]
-ⲙⲁⲣⲉϥⲕⲁϩⲥⲕⲉϩ ⲙ̀ⲙⲁⲫⲟⲥ ب ليَنحت قبراً

-ⲛⲧⲉⲩⲧ ⲡⲓⲕⲁⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲥⲁⲃⲉ ب
ليعطيهم تفهُّم المعرفة
٢ ـ عِلْم . دراية [اف ٣ : ٤] (= ⲙⲙⲛⲧⲥⲁⲃⲉ ص دراية)
٣ ـ ارشاد [اف ٦ : ٤]
٤ ـ ذهن . بصيرة [رو ١٢ : ٢]
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲃⲉⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲁⲧ ب تجديد الذهن (رو ١٢ : ٢)
-ⲟⲙⲙⲉⲧⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲕⲁⲧ ب غَنَى بصوتي
٥ ـ حكمة [خر ٢٨ : ٣]
• ⲁⲧⲕⲁⲧ ب (م,ت) ١ ـ شخص عديم الفهم
ignorant person
-ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲣⲁⲛⲁⲧⲕⲁⲧ ب رأيتُ عديمي الفهم
٢ ـ عديم الفهم . جاهل . غبي . لا عقل له . أحمَق . أرعَن
ignorant (adj صفة) [مز ٤٨ : ٨-مت ١٥ : ١٦-رو ١٠ : ١٩]
-ⲧⲉⲃⲛⲏ ⲛⲁⲧⲕⲁⲧ ب بهيم أحمَق
-ⲟⲧⲃⲣⲟⲙⲡⲓ ⲛⲁⲧⲕⲁⲧ ب حمامة رعناء [هو ٧ : ١١]
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲕⲁⲧ ب (ت) جهْل . غباوة *ignorance*
[مر ٧ : ٢٢]
-ⲟⲧⲥⲁⲏ ⲛⲙⲉⲧⲁⲧⲕⲁⲧ ب غباوة متناهية
• ⲉⲣⲁⲧⲕⲁⲧ ب حَمُقَ *be ignorant*
• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲕⲁⲧ ب بلا فهْم [أى ١٣ : ٢ - رو ١ : ٣١]
• ⲃⲓ ⲙⲙⲛⲕⲁⲧ ب نال المعرفة . تذرَّعَ بالفهْم [أى ٣٦ : ٣]
• ⲣⲉⲙⲙⲛⲕⲁⲧ ب *man of understanding* ذو فهم . ذو قريحة
• ⲣⲉⲕⲕⲁⲧ ب فهيم . لبيب . فطين . واعٍ [تث ٥ : ٢ -هو ٤ : ١٤]
-ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲛⲣⲉⲕⲕⲁⲧ ب الشعب الواعي
• ⲧⲕⲁⲧ ب *instruct* فهَّمَ . بَصَّرَ . عَلَّمَ [دا ١١ : ٣٣]
-ⲙⲁⲕⲁⲧ ⲛⲏⲓ ب فهمني [مز ١١٨ : ٢٤]
• ⲭⲉⲙⲕⲁⲧ ب تعقَّلَ . تبصَّرَ . تفطَّنَ [١بط ٤ : ٧]
-ⲫⲧ ⲛⲁⲧⲭⲉⲙⲙⲟⲩⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲁⲩⲱⲁⲛⲭⲉⲙⲕⲁⲧ ب
١ سيشجعهم إذا تعقلوا
• ⲭⲓⲛⲕⲁⲧ ب (م) فهْم . تبصُّر . تفطُّن . تعقُّل
understanding [دا ٩ : ١٣]
-ⲥⲉⲃⲟⲧⲃⲉⲧ ⲉⲛⲓⲥⲣⲁⲫⲏ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲭⲓⲛⲕⲁⲧ ⲉⲥⲱⲟⲩ ب
يفحصون الكتب بفهْم رفيع
• ⲕⲁⲧⲫⲏⲧ ب عالِم . حكيم . ذكي . فَطِن . ذو خبرة وصاحب رأي
-ⲱ ⲛⲓⲙⲙⲉⲛⲣⲁⲧ ⲛⲕⲁⲧⲫⲏⲧ ب أيها الأحياء النُحباء
• ⲙⲉⲧⲕⲁⲧⲫⲏⲧ ب (ت) فهْم . ذكاء . نجابة . فطنة . بصيرة

ⲕⲃⲁ *I.* ص (=ⲭⲃⲁ ب) سُخْرة . عمل جَبْري . قهراً . غصباً
compulsion & vengeance
-ⲁⲩⲭⲱ ⲛⲛⲉⲩⲇⲁⲙⲟⲧⲗ ⲛⲕⲃⲁ ص حَمَّلَ جِمالَه غصباً
• ⲣⲕⲃⲁ ص سَخَّرَ
-ⲙⲁⲣⲟⲩⲣⲕⲃⲁ ⲉⲓ ⲁⲗⲱⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص ليسخّروا ويجبروا على العمل جميعهم
• ⲃⲓⲛⲣⲕⲃⲁ ص *doing of forced labour* العمل التسخيري

ⲕⲃⲁ *II.* ص (م) (= ⲙⲙⲛⲱⲟⲩ ب) نِقْمَة . ثأر . قصاص
• ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲕⲃⲁ,ⲣⲕⲃⲁ ص (= ⲓⲣⲓ ⲙⲙⲛⲱⲟⲩ ب) انتَقَمَ
[رو ١٢ : ١٩ ص]
- مع الحرف ⲙⲙⲛ :
-ⲡⲭⲥ ⲛⲁⲣⲡⲁⲕⲃⲁ ⲛⲓⲙⲙⲁⲕ ص الرب يثأر منكَ
• ⲧⲕⲃⲁ ص انتَقَمَ . أخذ بالثأر . اقتَصَّ *avenge*
• ⲭⲓⲕⲃⲁ ص انتَقَمَ . عاقَبَ [خر ٢١ : ٢٠] *take revenge*
-ⲁⲩⲭⲓⲕⲃⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲭⲛ ⲧⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ص عاقبه على مخالفة الناموس

-ⲧⲛⲁⲭⲓⲕⲃⲁ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲁ ⲛⲉⲧⲛⲟⲃⲉ ص سأعاقبهم على خطاياهم
-ⲕⲛⲁⲭⲓⲕⲃⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲟⲩ ؟ ص سنعاقبه على ماذا ؟
• ⲭⲓⲕⲃⲁ ص (م) جَزاء . مُجازاة . عِقاب . نَقْمَة . قصاص [إش ٣٤ : ٣٥ ص]
• ⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲭⲓⲕⲃⲁ ص صنع مُجازاة (نقمة) [عد ٣٣ : ٤]
• ⲭⲓ ⲙⲡⲭⲓⲕⲃⲁ ص عاقَبَ . انتَقَمَ
• ⲣⲉⲕⲭⲓⲕⲃⲁ ص (=ⲣⲉⲕⲃⲓ ⲙⲙⲛⲱⲟⲩ ب) مُنتقِم [مز ٨ : ٣]

ⲕⲃⲃⲉ ص (ⲟⲩ) طَيَّة . ثَنْيَة
-ⲛⲓⲕⲃⲃⲉ ⲉⲛ ⲡⲉⲕⲙⲁⲕⲉ ص ثنايا في (حلد) عنقه

ⲕⲃⲟ ص (فعل لازم *vb intr*) ١ ـ بَرُدَ . توطَّبَ
-ⲉⲕⲱⲁⲛⲕⲃⲟ ⲉⲓⲧⲛ ⲟⲩⲭⲁⲕ ص إذا صنع من البرد
-ⲕⲁⲁⲩ ⲛⲥⲉⲕⲃⲟ ص أتركها لتبرد
• ⲕⲃⲟ ص (= ⲧⲕⲃⲟ ب) *make cool* ٢ ـ بَرَّدَ . رَطَّبَ
[إر ٦ : ٧]
• ⲕⲃⲟ ص (م) (= ⲭⲃⲟⲃ ب) *coolness* برودة
-ⲟⲩⲛⲟⲃⲛⲕⲃⲟ ⲁⲕⲉⲓ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص برودة شديدة ألمّت بهم
• ⲧⲕⲃⲟ ص (= ⲧⲭⲃⲟⲃ ب) بَرَّدَ
-ⲛⲛⲁⲉⲣⲉ ⲛⲧⲕⲃⲟ ⲛ ⲉⲧⲕⲛⲃ ص دواء مُرطِّب أو بارد
• ⲭⲓⲕⲃⲟ ص (= ⲃⲓⲭⲃⲟⲃ ب) بَرَّدَ . انتَعَشَ
-ⲟⲧⲛⲓ ⲉⲧⲭⲓⲕⲃⲟ ⲉⲛ ⲛⲯⲱⲟⲩ ص بيت رطب في الصيف
• ⲕⲃⲱⲟⲩ ب (ن) برودة (جمع) *coolness*
-ⲉⲁⲛⲓⲁ ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ⲉⲧⲛⲉⲯⲡ ⲕⲃⲱⲟⲩ ب أماكن مرتفعة
عركة للرطوبة (منعشة) [إر ٢٢ : ١٤]

ⲕⲉ ص.ب (= ⲃⲉ ص) آخَر . أخرى *another*
- تتصل بأول الكلمة كالآتي :
١ ـ كصفة *(adj)* :
• ⲕⲉⲣⲟⲙⲡⲓ ب سنة أخرى [إش ٢١ : ١٦]
• ⲕⲉⲡⲗⲁⲛⲏ ب ضلالة أخرى [إش ٣٠ : ١٠]
• ⲕⲉⲛⲟⲩⲧ ب اله آخر [إش ٤٣ : ١٠]
• ⲛⲓⲕⲉⲙⲁ ب الأماكن الأخرى [مر ١ : ٣٨]
• ⲥⲁⲛⲕⲉⲙⲏⲩ ب جموع أخرى
• ⲕⲉⲥⲟⲛ ⲃ ب اخوان آخران [مت ٤ : ٢١]
• ⲕⲉⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ب تلميذ آخر [يو ١٨ : ١٥]
• ⲕⲉⲙⲏⲩ ⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ب أيام كثيرة أخرى [اع ١٨ : ١٨]
• ⲕⲉⲥⲁⲓ ب زوج آخر [رو ٧ : ٣]
• ⲕⲉⲛⲭⲁⲓ ب شيء آخر
-ⲁ ⲕⲉⲃⲟⲩ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲛⲥⲏⲧ ص قوة أخرى خرجت مني
٢ ـ باتصالها بظرف زمان :
-ⲫⲁⲓ ⲭⲛⲁⲩⲱⲡⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲕⲉⲥⲟⲩ ب هذا سيحدث لكَ بعد وقت ما
• ⲉⲛ ⲧⲕⲉⲟⲩⲱⲛ ⲉⲧⲛⲏⲩ ص في ليلة أخرى
• ⲙⲡⲕⲉⲥⲁⲩ ص وأيضاً أمس
٣ ـ باتصالها بـ ⲥⲟⲡ "مَرَّة" :
• ⲕⲉⲥⲟⲡ,ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ ص.ب مرة أخرى . ثانية . من جديد
[تك ٢ : ٩ - مز ١٠٣ : ٢٨ - إر ٣ : ١ - يو ٣ : ٣]
-ⲛⲛⲉⲭⲱⲟⲩⲡⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲓⲃⲁⲕⲓ ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ ب لن يسكن في هذه المدينة ثانية
-ⲙⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲙⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲛⲁⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ ص ليس لهم توبة مرة أخرى
• ⲉⲧⲓ ⲕⲉⲥⲟⲡ ب من ثَمَّ . مرة أخرى [عبر ٩ : ٢٨]
• ⲙⲡⲁⲓⲕⲉⲥⲟⲡ ب هذه المرة أيضاً [تك ١٨ : ٣٢]

-ⲁⲩ ⲛⲗⲱⲓⲥⲓ ⲭⲛ
ما العُذر الذى ستحده حتى أنكَ أيضاً تحافظ على المكيال ب ⲡⲓⲱⲓ

KEBI,KHBI ب (π) *honey cake* قرص شهد

KEEBE- ص ظَلَمَ
[راجع ص KWWBE]

KEEC ص (ᴛ) عَظْمة
[راجع ب KAC]

KEK- ص قَشَرَ . سَلَخَ
[راجع ب ⲭⲱⲕ, ص KWK]

KEKE ص (π) *child* طِفْل [ت ٢٨ : ٥٧]

• **KEKEBAλ** ص (ᴛ) (=ⲁⲗⲗⲟⲩ ب) حدقة العين . بُنّي *pupil (of eye)*

-**KEKE ⲛⲛⲉⲩⲃⲁⲗ** ص حدقة عينه [أم ٢٠ : ٢٠]

KEKC,KHKC ب (ᴛ) لحاء . قِشْر

KEλ- *I.* ب طوَى . طَبَّقَ . ثَنَى . لَفَّ

-**ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲁⲩⲕⲉⲗ ⲡⲓⲭⲱⲙ** ب ثم طوى السفر [لو ١٤ : ٢٠]
[راجع ب KWλ]

KEλ *II.* **,KHλ** ب (π) شال (نوع سمك)

KEλEBIN ص.ب (π) *axe, pickaxe* فأس . بلطة
[تث ١٩ : ٥ – مز ٧٣ : ٧ – إش ١٠ : ١٥ – مت ٣ : ١٠]

-**ⲁⲩⲉⲏⲣⲉ ⲛⲟⲩⲁ ⲃⲓⲛ** ب حمل الجنود يمزقونهم بالفؤوس

KEλEλI ب **,KALEλE,KALEEλE** ص (ᴛ)

١ . ناقوس (أو جرس) خشبى (يجمع الناس) *wooden board struck to assemble congregation*

-**ⲛⲓⲣ̄ ⲧⲕⲁⲗⲉⲗⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲛⲟⲩ** ص تضرب الجرس كل ساعة

-**ⲕⲱⲗⲉ ⲛⲛⲕⲁⲗⲉⲉⲗⲉ ⲧⲁⲣⲉ ⲡⲓⲱⲛⲛⲩⲉ ⲥⲱⲟⲩⲉ** ص اضْرب الجرس لتجمّع الجموع

• **ⲣⲉⲕⲕⲱⲗⲉ ⲛⲕⲉⲗⲉⲗⲓ** ب **,ⲣⲉⲕⲕⲱⲗⲉ ⲛⲛⲕⲁ-** ضارب الناقوس **ⲗⲉⲉⲗⲉ** ص

٢ . خشبة رنّانة

KEλENKEⲍ ص (= KALANKAⲍ ب) (π) مِرْفق . عَضُد *elbow*

KEλI ب **,KAλE** ص (ᴛ) ١ . ركبة *knee*
[تث ٢٨ : ٣٥ – اع ٧ : ٦٠]

-**ⲛⲁⲕⲉⲗⲓ ⲁⲧⲯⲱⲛⲓ ⲛⲧⲉⲛ ⲧⲙⲛⲧⲥⲧⲓⲁ** ب ركبتاى مرضتا من الصوم [مز ١٠٨ : ٢٤]

-**ⲉⲥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲉϩⲉⲛ ⲛⲉⲥⲕⲉⲗⲓ** ب تحمله على ركبتيها

-**ⲛⲓⲕⲉⲗⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗⲁⲧⲭ** ب رُكَب أرجلكَ

٢ . مِفْصَل [حز ٤٧ : ٣ – زكر ١١ : ١٦ – ١ ١٠ : ٦] *joint*

-**ⲓⲉ ⲉⲁⲣⲁ ⲉⲣⲉ ⲡⲁⲩⲱⲃⲯ ⲉⲉⲓ ⲉ**
KEλI ب فليسقط ذراعى من مفصله [اى ٣١ : ٢٢]

-**ⲁⲧⲥⲱⲗⲡ ⲏⲧⲕⲉⲗⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲫⲁⲧ** ب قطعوا مفصل رجله

٣ . عضو . جِذْع . جُثّة [عد ١٤ : ٢٩ – ٢ ٢٦ : ٣٠ – إش ٦٦ : ٢٤] *limb, trunk*

KEλI *II.* ب **,KAλE** ص (π) ترباس . مزلاج . ضَبّة . (كالون)

-**ⲉⲁⲓⲧⲁⲕⲧⲟ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲁⲛⲕⲉⲗⲓ ⲙⲉⲙ ⲉⲁⲛⲡⲧⲏ** ب أحطته بمغاليق ومصاريع [اى ٢٨ : ١٠]

٤ - بمعنى : أى (شىء) آخر : *any other*

• **KEⲁⲛⲁⲩ** ب اى قسم آخر [يع ٥ : ١٢]

• **KEⲉⲱⲃ** ب اى عمل آخر

-**ⲛⲧⲁⲓⲛⲟⲧⲱⲙ ⲓⲉ ⲛⲧⲁⲓⲛⲥⲱ ⲓⲉ KEⲉⲱⲃ ⲛⲛⲁⲓ-**
ⲣⲏ† ب الأكل والشرب أو أى عمل آخر كهذا

-**ⲡⲓⲉⲏⲩⲉⲙⲱⲛ ⲛⲛⲉⲩⲭⲁ KEⲉⲱⲃ ⲛⲁⲩ ⲛⲥⲁ**
ⲛⲉⲱⲃ ... ب الوالى يجعل أمامه أى موضوع آخر سوى موضوع ...

• **KECⲃⲱ** ب اى تعليم آخر

-**ⲛⲛⲟⲧⲭⲁ KECⲃⲱ ⲭⲉ ⲛⲛⲟⲧⲭⲟⲧⲟⲩ ⲛⲁⲩ** ب لم يزكوا أى تعليم آخر إلاّ وأخبروه به

٥ - باضافتها بعدد [مت ١٢ : ٤٥ – مت ٢٥ : ١٦]

• **KEOTAI** ب **,KEOTA** ص واحد آخر
[أى ٣٠ : ٢٤ – إش ٤٢ : ٨ – إش ٤٥ : ٦ – لو ١٨ : ٢٢ – يو ٥ : ٧]

-**KEOTA ⲡⲉ ⲡⲁⲏⲣ ,KEOTA ⲡⲉ ⲡⲧⲏⲩ** ص الهواء شىء والريح شىء آخر

-**ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲙⲉⲛ ... ⲉⲁⲛⲕⲉⲟⲩⲟⲛ** ب البعض منهم ..والبعض الآخر ...

٦ - باضافتها بـ ص **KOTI**,ب **KOTⲤI** "قليل" :

• **KEKOTⲤI** ب **,KEKOTI** ص عما قليل . بعد قليل

-**ⲧⲉⲕⲕⲉⲕⲟⲧⲥⲓ ⲛⲥⲁⲣⲝ ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲥⲧⲟⲩⲃⲱⲟⲩⲧ** ب جسدكَ الصغير أيضاً احفظه طاهرا

-**ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲕⲉⲥⲁ ⲛⲕⲉⲕⲟⲧⲓ** ص تطلّعتُ للناحية الأخرى قليلاً

• **ⲉⲧⲓ KEKOTⲤI** ب عمّا قليل

-**ⲉⲧⲓ KEKOTⲤI ⲥⲉⲛⲁⲉⲓⲱⲙⲓ ⲉϫⲱⲓ** ب عمّا قليل سوجعونى [خر ١٧ : ٤]

-**ⲉⲧⲓ KEKOTⲤI ⲁⲛⲟⲕ ⲛⲉⲙⲙⲱⲧⲉⲛ** ب أنا معكم (زمانا) قليلاً بعد [يو ١٣ : ٣٣]

• **ⲯⲁⲧⲉⲛ KEKOTⲤI** ب = **ⲡⲁⲣⲁ KEⲯⲏⲙ** ص لولا قليل [أم ٥ : ١٤]

– مع أداة التعريف قبلها :

• **ⲛⲔⲈ-** ص.ب *also, even* أيضاً . وأيضاً . وحتى أيضاً

١ - باضافتها باسم :

-**Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲥ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲕⲉⲠⲁⲩⲗⲟⲥ** ب ليس بطرس فقط بل بولس أيضاً

-**ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲕⲉⲯⲉ ⲉⲧⲯⲟⲧⲱⲟⲩ ⲁⲕⲟⲧⲱⲛⲉ ⲛⲧⲉⲕϫⲟⲓ** ب وحتى أيضاً فى الأخشاب البالية أظهرتَ قوتكَ

-**ⲡⲓⲕⲉⲯⲱ ⲛⲧⲉ ⲫⲓⲟⲙ** ب وأيضا رمل البحر

٢ - باضافتها بضمير بعدها :

• **ⲡⲕⲉⲁⲛⲟⲕ ⲉⲱ** ب وانا ايضاً . وحتى انا ايضاً

-**ⲛⲕⲉⲁⲛⲟⲛ ⲉⲱⲛ ⲁ ⲫⲧ ⲛⲁⲉⲙⲉⲛ** ب وحتى نحن أيضاً خلّصنا !

-**ⲛⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲙⲉⲙ ⲛⲕⲉⲛⲟⲟⲩ ⲡⲓⲃⲁⲡⲧⲓⲥⲧⲏⲥ** ب الأنبياء وبالإضافة لهم (يوحنا) الصابغ

٣ - باضافتها مع ظرف :

• **ⲡⲕⲉ†ⲛⲟⲩ ⲟⲛ** ب والآن أيضاً

• **ⲉⲣⲛⲕⲉ** ب **,ⲣ̄ⲛⲕⲉ** ص عمل أيضاً *be, do also*
[اى ١٢ : ١٥ – اع ٢٣ : ٣ – اف ٥ : ١٢]

-**ⲛ†ⲯⲱⲛⲓ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲁⲓⲛⲁⲉⲣⲛⲕⲉⲯⲟⲩⲯⲟⲩ ⲛⲛⲟⲓ** ب لن احزّى فط بل سأنتصر أيضا

-**ⲥⲛⲟⲕⲉ ⲉⲣⲛⲃⲟⲗ ⲙⲛⲛⲟⲃⲉ ⲥⲣⲛⲕⲉⲙⲟⲕⲉ ⲁⲉ ⲟⲛ** صعب **ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲛⲃⲟⲗ ⲛⲃⲱⲛⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ** ص هو الخلاص من الخطية وأصعب منه أيضاً النجاة من غضب !

-ⲛⲛⲟ ⲟⲧⲛⲧⲉⲕ ⲯⲱⲯⲧ ⲕⲁⲗⲉ ⲙⲟⲩⲭⲗⲟⲥ ⲉⲡⲱ ص
الباب له مفتاح ، وكالون ، ومزلاج

• ⲥⲁⲙⲙⲕⲉⲗⲓ ب ,ⲥⲁⲙⲙⲕⲁⲗⲉ ص *smith* ١ ـ حدّاد
٢ ـ . صانع المزاليج (= ⲃⲉⲥⲛⲏⲧ ب) *bolt-smith*

ⲕⲉⲗⲕⲁ ب (ⲛ) *lump, pustule* دمل . بثرة . (بقبوقة)

• ⲕⲉⲗⲕⲁ ⲉⲧⲭⲏⲕ ب دمامل منتفخة

ⲕⲉⲗⲕⲓⲗ,ⲅⲁⲗⲅⲓⲗ ص (ⲛ) عَجَلَة . دولاب

ⲕⲉⲗⲕⲟⲧⲗⲉ,ⲕⲉⲗⲕⲱⲗⲉ ص (=ⲕⲉⲗⲕⲁ ب) (ⲛ)
بثور . (كلكوعة)

-ⲁⲕⲟⲧⲟⲩⲱⲕ ⲉⲓⲛ ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲁⲩⲛ ⲕⲉⲗⲱⲗⲉ ص
عجنه بالماء وكلكع

• ⲕⲉⲗⲟⲧⲗⲉ ⲙⲕⲁⲡ ⲛⲁⲃⲱ ص عُقَد خيوط الشبكة

ⲕⲉⲗⲕⲱⲗ ب.ص (ⲉⲕ) مَثْنى . مَطْوى . مُنْحَنى . مُقَوَّس
be round, curved

-ⲉⲉⲛⲡⲁⲧ ⲉⲧⲱⲗⲕ ⲉⲧⲥⲟⲧⲧⲱⲛ ⲉⲧⲕⲗⲕⲱⲗ ص
أرجل تنثنى وتمتد وتتقوّس

ⲕⲉⲗⲗⲟⲭ ب (ⲛ) *puppy, whelp* كلاب صغيرة . أجْراء

-ⲉⲁⲛⲟⲧⲥⲱⲣ *(followed by)* ⲛⲓⲕⲉⲗⲗⲟⲭ ب كلاب
(يتبعها) الأجراء

ⲕⲉⲗⲟⲗ ب (ⲙ) (= ⲕⲉⲗⲱⲗ ب) قُلَّة

• ⲕⲉⲗⲟⲗⲓ,ⲉⲕⲗⲟⲗⲓ ب ,ⲕⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ص (ⲛ) قُلَل

ⲕⲉⲗⲟⲩ ب *loosen, slacken (the sail)* أرخى (قِلْع السفينة)

-ⲁⲧⲕⲉⲗⲟⲩ ⲙⲡⲓⲗⲁⲃⲟ ب أرخوا (طورا) القِلْع

ⲕⲉⲗⲟⲧⲟⲛⲍⲟⲩ ب (ⲙ) *jawbone* فَكٌّ . لَحْيٌ

-ⲥⲁⲙⲯⲱⲛ ⲁⲩⲥⲉ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ
شمشون شرب ماء من فك حمار ⲟⲛⲍⲟⲩ ⲛⲟⲩⲉⲱ ب

ⲕⲉⲗⲡ- ص.ب سَرَقَ . نَهَبَ

[راجع الفعل ص.ب ⲕⲱⲗⲡ]

ⲕⲉⲗⲫⲁⲍ ب *truffle* نوع من الفطريات

ⲕⲉⲗⲯ,ⲕⲁⲗⲯ ص (ⲟⲩ) ضربة . لكمة

-ⲛⲕⲉⲗⲯ ⲛⲧⲁⲧⲁⲁⲩ ⲛⲁⲩ ص اللكمات التى كالوها لهم

• † ⲕⲁⲗⲯ ⲉⲭⲛ̄ ص (= † ⲕⲉⲉ ب) ضَرَبَ . لَكَمَ
[عا ٢ : ٧]

-ⲉⲩⲛⲁ†ⲕⲁⲗⲯ ⲉⲭⲓⲙ ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ص سيضرب الشيطان

• ⲱⲉ ⲛⲕⲁⲗⲯ ص (ⲧ) ضربة . خبطة

ⲕⲉⲗⲱⲗ,ⲕⲟⲩⲗⲱⲗ ص.ب ,ⲕⲉⲗⲟⲗ وب
قُلَّة . ابريق . قِسْط . زهرية . إناء للزهور ⲕⲟⲗⲟⲗ ص (ⲙ)
pitcher jar (for water)

• ⲕⲉⲗⲟⲗⲓ,ⲉⲕⲗⲟⲗⲓ ب ,ⲕⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ص (ⲛ) قُلَل

ⲕⲉⲗⲱⲗ,ⲁⲕⲉⲗⲱⲗ ب (ⲛ) *curling hair* شعر مجعّد

ⲕⲉⲗⲱⲱⲧ ب ,ⲕⲉⲧⲱⲱⲗ ص هندبا (نوع نبات)

ⲕⲉⲗⲫⲓ ب (ⲛ) *eyelids* جفون . أجفان

ⲕⲉⲗⲭ- ب جثا . انحنى . احنَى

• ⲕⲉⲗⲭⲕⲉⲗⲓ ب أحنى الركبة

[راجع ب ⲕⲱⲗⲭ]

ⲕⲉⲗⲭⲉ ب ,ⲕⲁⲗⲭⲉ ص (=ⲉⲗⲕⲥ,ⲗⲁⲕⲉ ب) (ⲧ)
زاوية . ركن . جانب *angle, corner*

-ⲁⲥⲛⲕⲟⲧⲕ ⲙⲡⲥⲁ ⲛⲧⲕⲗⲭⲉ ص نامت فى الركن

-ⲛⲕⲗⲭⲉ ⲛⲉⲣⲓⲣ ص زوايا الشوارع (أم ٧ : ٨)

• ⲙⲙⲉⲧⲕⲉⲗⲭⲉ ب (ⲧ) اعوجاج (أم ١٠ : ٨)

ⲕⲉⲙⲙⲁ,ⲕⲁⲙⲙⲁ ب طمث . حيض (الدم)

• ⲟⲓ ⲛⲕⲉⲙⲙⲁ ب حائض
(لا ١٥ : ٣٣ - لا ٢٠ : ١٨ - يش ٦٤ : ٩ - حز ٣٦ : ١٧)

ⲕⲉⲙⲙⲟ,ⲕⲉⲙⲙⲧⲟ ب ,ⲕⲁⲙⲙⲧⲟ ص (ⲡ) زلزلة . زلزال
earthquake

ⲕⲉⲙⲙⲕⲉⲙⲙ ب ⲕⲁⲙⲙⲕⲉⲙⲙ,ⲕⲟⲧⲙⲙⲕⲁⲙⲙ ص (ⲡ)
دُفّ . طبل *drum*
(تك ٣١ : ٢٧ - حز ١٥ : ٢٠ - إش ١٥ : ١٢ - عب ١١ : ٣٥)

• ⲕⲉⲙⲙⲕⲉⲙⲙ ب ١ ـ ضَرَبَ بالدُّف . عَزَفَ على آلة موسيقية

-ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲕⲉⲙⲙⲕⲉⲙⲙ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲫⲕⲧⲟⲁⲣⲁ ب يا داود اعزفْ على قيثارتك

٢ ـ كرّرَ الصوت (للطيور أو غيرها) . غَرَّدَ *make a repeated sound*

-ⲉⲧⲕⲙⲙⲕⲙ ⲉⲓⲛ ⲧⲉⲧⲁⲥⲡⲉ ص تغرّد بلغتها

• ⲉⲣⲕⲉⲙⲙⲕⲉⲙⲙ ب طَبْلَ . ضرب بالدُّف

• ⲣⲉⲫⲕⲉⲙⲙⲕⲉⲙⲙ,ⲣⲉⲫⲕⲉⲙⲙⲕⲉⲙⲙ ب طَبَّال . ضارب بالدُّف

ⲕⲉⲛ// ب ,ⲕⲟⲧⲛ// ص ١ ـ حضن *bosom*
(تك ١٦ : ٥ - أى : ١٩ : ٢٧ - مز ١٢٨ : ٧ - يو ١٣ : ٢٣)

-ⲁⲫⲭⲁ ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲕⲉⲛⲫ ⲙⲡⲓⲱⲙⲙⲏ ب وضع الولد فى حضن الصدّيق

-ⲕⲟⲧⲛⲥ ⲙⲁⲣⲓⲁ ص حضن مريم

-ⲇⲉⲛ ⲕⲉⲛⲫ ⲙⲡⲉⲫⲓⲱⲧ ب فى حضن أبيه

٢ ـ عورة . الأعضاء التناسلية *genital parts*

-ⲉⲣⲉ ⲕⲉⲛⲫ ⲯⲁⲧⲫ ⲉⲃⲟⲗ ب غصى (ت ٢٣ : ١)

• ⲕⲉⲛⲫ ب ,ⲕⲟⲧⲛⲫ ص ٣ ـ حضن . كَنَف
(بدون تصريف الضمير ⲫ- المفرد مثل الجمع)

-ⲕⲉⲛⲫ ⲛⲛⲉⲛⲓⲟⲧ ب أحضان آبائنا

ⲕⲉⲛⲉⲫⲓⲧⲉⲛ ب (ⲙ) خُبْز مَلَّة . كنافة
(تك ١٨ : ٦ - خر ١٢ : ٣٩ - عد ١١ : ٨)

• ⲕⲉⲛⲉⲫⲓⲧⲏⲥ ب (ⲡ) خبّاز . فرّان *baker*

ⲕⲉⲙⲓ ب ⲕⲓⲛⲛⲉ ص (ⲡ) ١ ـ سَمْن . مَسْلى *melted butter*

-ⲡⲟⲩⲣⲟⲩ ⲙⲡⲓⲕⲓⲛⲛⲉ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲉⲗⲟⲃ ⲛⲛⲭⲟⲉⲓⲧ ص
سلاسة (طيب) السَّمن وحلاوة الزيتون

٢ ـ دَسَم . دُهْن (رو ١١ : ١٧ - رو ١٨ : ١٤) *fatness*

-ⲁⲥⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲭⲉ ⲧⲉⲕⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ⲉⲥⲙⲉⲉ ⲛⲕⲉⲙⲓ
تهطل مائدتكَ تخمة دَسَماً (اى ٣٦ : ١٦) ب

٣ ـ طِيب *sweetness of oil*

-ⲉⲣⲫⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲉⲙⲓ ب زهرة الطيب . رائحة المِسْك

-ⲡⲕⲓⲛⲛⲉ ⲛⲥ̄ⲧⲛⲟⲩⲫⲉ ص طيب الرائحة

• ⲉⲣⲕⲉⲙⲓ ب ,ⲣⲕⲓⲛⲛⲉ ص *be fat* سَمُنَ

[ت ٣٢ : ١٥ - مز ٦٢ : ١٢]

-ⲉⲫⲥⲁⲛⲁⲯⲧ ⲉⲫⲟ ⲛⲕⲓⲛⲛⲉ ص معلوف ومُسَمَّن

• †ⲕⲉⲙⲓ ب ,†ⲕⲓⲛⲛⲉ ص سَمَّنَ . زوَّد بالدهن . دَهَنَ . طَيَّبَ
make fat, salve, anoint

-ⲫⲙⲉⲉ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲣⲉⲫⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲙⲡⲉⲛⲁⲣⲉⲫ†ⲕⲉ
زيت الخاطىء لا تدعه يدهن رأسى ⲭⲉⲛ ⲧⲁⲁⲫⲉ ب
(مز ١٤٠ : ٥)

-ⲧⲉⲕⲥⲱⲙⲁ †ⲕⲓⲛⲛⲉ ⲛⲛⲁⲕⲉⲉⲥ ص صوتكَ يطيب عظامى

-ⲙⲡⲫⲣ† ⲛⲟⲩⲉⲃⲓⲱ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲯⲃⲱⲃⲓ ⲉⲫ†ⲕⲉⲙⲓ
مثل عسل فى حنجرتى يطيبنى (ينعشنى) ⲛⲏⲓ ب

• ⲣⲉⲫ†ⲕⲉⲙⲓ ب ,ⲣⲉⲫ†ⲕⲓⲛⲛⲉ ص مُغَذّى . مُريح . مُنعِش

• (opp.العكس):peqtsot ب peqtsote ص
مُخيف . مُزعج
-peqtkeni nmenψtxh ب مخذٍ (مريح أو منعش) نفوسنا

KENIWOTT ب (eq) *fat* سمين . دَسِم . غليظ
[تك ٤٩ : ٢٠ - مز ٢١ : ١٣ - ميخا ٦ : ٧]
-πinee etkeniwott ب الزيت الدسم
-ϕaδpi etkeniwott ب دواء دسِم (ذو فاعلية).
-ϩanϣm etkeniwott ب أصوات دسِمة (رخيمة.مُشبعة)
[ابصالية الأربعة حيوانات غير المجسمين - الأبصلمودية]

KENNAPI ب نَبْق . سِدْر

KENC- ص ذَبَحَ
[راجع ص kwnc]

KENTE ب ,KNTE ص (π) *fig* تين
[عد ١٣ : ٢٤ - إش ٣٨ : ٢١ - مت ٧ : ١٦]
• ϩankente etnaψt ب تين مُجفف (يابس)
• ϐω nkente ص.ب *fig-tree* شجرة تين [تك ٣ : ٧]
• iaϩ nkente ب *fig-garden* حقل تين
[لث ٨ : ٨ - إر ٥ : ١٧]
• kente ϩwott ب ,knte nϩoott ص
تين ذكر

KENQ ب حضن . كَنَف
[راجع ب kenn]

KEOTOT ب شمع خام [لب]

KEP ب (π) *haunch, thigh* وِرْك

KEPAZ (π) فأس . مِعْوَل [لب]

KEPE-,KEEPE- ص قَطَعَ . استأصَلَ
• pequeepe ψhn ص قاطع أشجار
[راجع ص kwωpe]

KEPEA ب (t) آلة لتنظيف القدر أو الوعاء [لب]

KEPWI ب ,KPWE ص (π, t) رماد . تراب
[تك ١٨ : ٢٧ - لا ١ : ١٦ - إش ٥٨ : ٥ - يون ٣ : ٦ - عب ٩ : ١٣ - ت ٢٨ : ٢٤] *ash, soot, dust*
-atxa .nkpwe eixn netaπhte ص أهالوا التراب على رؤوسهم
-nterqxi notkoti n ما أخذ قليلاً من التراب من على باب مسكنه ص uanψωπe
-nϩiic etψotit ψatψote kpwe ebol ص السنابل الفارغة تنثر رمادا
• nikepwi nepw ب رماد الأتون [خر ٩ : ٨]
• aotan nkepwi ب ,atan nkpwe ص
لون رمادى
• epkepwi ب ,pkpwe ص صار رماداً أو تراباً
[حز ٢٨ : ١٨] *become ashes, dust*
-ntotpwke ψatoterkepwi ب أحرقت حتى صارت رماداً
-nhetψaterkepwi ebol nwwot ب التى يصير رماداً منها
• epatkepwi ب ,patkpwe ص صار بلا رماد . يترك رماداً *make, leave no ashes*
-aqpeke πiψe ψanteqepatkepwi ب حرق الخشب حتى أنه يترك رمادا

KEPC ب (π) زفزوق (نوع سمك) شال .

KEPCO ص (π) (= elaww ب) رُوَاق . دهليز . (طُرقَة)
-πkepco ae etcaϩnip ππecht ص الرواق الذى بالجانب الأسفل

KEPψ- ص رجا . توسَّلَ
[راجع ص kwpψ]

KEPQ- ص.ب أبْطَلَ
[راجع ص.ب kwpq]

KEPϩE ب (π) *bald person* أقرع . أصلع [لا ١٣ : ٤٠]
-otkepϩe πe nkakϩpaq ب أقرع أحرودى
• ⲙⲉⲧⲕⲉⲣϩⲉ ب (t) *baldness* قَرَعٌ . صَلَع
[لا ١٣ : ٤٢ - عا ٨ : ١٠]
-nneteneaⲙⲓⲟ notⲙⲉⲧkepϩe ottе nетenbaλ ب لا تجعلوا قرعة بين أعينكم [تث ١٤ : ١]

KEPX- ب كَسَرَ
• kepxkac ب كسرَ العظام
-ⲙenenca πicw ekkepxkac ekϕepxpo ب بعد الشراب تنكسر عظامك وتفغر فاكَ
[راجع ب kwpx]

KEC-*I.* ب دَفَنَ . كَفَنَ
[راجع ب kwc]

KEC *II.* ص (eq) يابس
• ψopa eckec ص جَرْبٌ يابس
• (opp.العكس): ψopa ecλhk ص جَرْبٌ لَيِّن

KECE,KACE ص اسكافى

KECKWC// ebol ص.ب ١ . مدَّ . مدَّدَ . طرَحَ
-atkeckwcq ebol exen ⲧⲧaibi ⲛⲡⲓⲁⲥⲧⲟⲥ وضعوه مُمدَّداً (مَدَّدوه) على قبر القديس فشُفِى لوقته ب casotq aqtaλbo
٢ . تمدَّدَ . تمطَّطَ
٣ . النَفَّ . التَوَى
-ⲡⲓϩoq aqkeckwcq ebol eixwq ب النعبان النفَّ حوله
[راجع الفعل ص.ب kockec]

KET-*I.* ص.ب بَنَى *build*
[راجع الفعل ب kwt]

KET-*II.* ص.ب أحاطَ . حَوَّطَ *surround*
[راجع الفعل ب kwⲧ]

KET-*III.* ب رجع *return*
-ket ohnot ب ارجعوا
[راجع الفعل ب kot]

KET *IV.* ص (= xet ب) آخَر *return*

KETψωλ ص (=kelψωt ب) هندبا (نوع نبات)

KETQ- ص جَنَى . قَطَفَ
[راجع ص kwtq]

KEXWOTNI ب ,KEKOOTE ص (n) آخَرون
[لم ٥ : ٩ - أى ١٨ : ١٩ - لو ٣ : ١٨ - يو ٧ : ١٢]
• nikexwotni ب الآخَرون [أى ٣١ : ٨ - مت ٢٠ : ٤]
• neikekoote ص هؤلاء الآخَرون
-ⲧnoϭ ⲛϩoote ⲙⲛ nikekoote ص الخوف العظيم وغيره (أى الخ ..)

KEϩ *I.* : ب ضربة . لكمة . لطمة (لا تستعمل بمفردها) :
• †KEϩ ب ضَرَبَ . لَكَمَ . لَطَمَ
[أي ٣١ : ١٠ – مر ١٤ : ٦٥ – ١كو ٤ : ١١ – ١بط ٢ : ٢٠]
• ϣⲉⲛKEϩ ب (π) ضربة . لكمة . لطمة
• †ϣⲉⲛKEϩ ب صَدْ
KEϩ *II.* ص.ب ١ . نَحَتَ . عَبَّدَ . مَهَّدَ . كَحَتَ
-ⲁ ⲧⲉⲕⲃⲓϫ KEϩ ⲧⲉϩⲓⲏ ص بدلكَ عُبِّدت الطريق
• KEϩ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ٢ . رَوَّضَ . مَرَّنَ
-ⲁⲕⲉⲓ ⲉⲕⲉϩ ⲉⲉⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص أتيتَ لروِّض الخيل
[راجع ص.ب KWϩ]
KEϩ *III.* ب ,KHϩ ص (eq) ١ . مُقْتاد . (مولَّف)
-ⲛⲥⲉⲕⲏϩ ⲁⲛ ⲉⲙⲉⲓⲉⲓⲥⲉ ص ليسوا معتادين هذه المشاق
-ⲡⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛⲁϥⲕⲉϩ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲩⲁϣⲱ ب التلميذ كان معتادا عليه كثيرا
٢ . مستأنس . أليف (للحيوانات)
KEϩKE-,KAϩK ب ,KAϩKE ص ١ . نَحَتَ . كَحَتَ
[إر ٩ : ١٠ ص] (ب ϕⲱⲧϩ =)
• ⲡⲓⲕⲉϩⲕⲉⲱⲛⲓ ب نَحْت الأحجار
٢ . التأمَ . اندَمَلَ (للجروح) [٢ ٧ : ١٨ ب]
KEϩKWϩ ص.ب (eq) ١ . منحوت . مجوَّف
٢ . معبَّد (للطريق) [إم ١٥ : ١٩ ص]
-ⲟⲩϩⲓⲏ ⲉϥⲕⲉϩⲕⲱϩ ص طريق معبَّد
-ⲟⲩⲱⲱⲓⲧ ⲉϥⲕⲉϩⲕⲱϩ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲟⲩⲉⲥⲧⲱⲛ ب طريق معبَّد ورَحْب (واسع)
٣ . مُنْدَمِل . مُلْتَئِم (للجروح)
[راجع أيضاً ب KAϩKEϩ]
KEϩNI *I.* ب ,KNϩE ص (T) قبوة . ايوان
porch, shrine (قوس أو قنطرة منحنية)
-ⲧⲕⲛϩⲉ ⲙⲡⲉⲟⲩⲥⲓⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص قبوة المذبح
KEϩNI *II.* ب (T) ١ . مِنْكَب . عَضُد (زقزوقة الكتف) [لب]
٢ . زاوية . ركن
KEϩTE ص (T) ١ . سُرَّة [لش ٧ : ٢]
-ⲟⲩⲡⲁϩⲣⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲉⲧϩⲱⲥ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲧⲉⲧⲕⲉϩⲧⲉ ص دواء للذين يحكون سُرَّتهم
٢ . خِصْر . حَقْو [حز ٤٤ : ٨ ص] *loin, hip*
KEXEⲗⲗ ب لَعَلَّ . رُبَّما
-ⲕⲉⲭⲉⲗⲗ ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩⲧⲓ ب لعلكم تظنون [٢كو ١٢ : ١٩]
KH *I.* ص (= ϫH ب) موضوع . كائن
(الصيغة الوصفية من الفعل ص KW)
[راجع ب ϫW]
KH *II.* ب (T) مرهم . دهان
KHB *I.* ص.ب (eq) رطب . بارد *cool*
-ⲟⲩⲱⲱⲟⲧ ⲉϥⲕⲏⲃ ⲛⲟⲩⲯⲩⲭⲏ ⲉⲥⲟⲃⲉ ماء بارد للنفس العطشانة [أم ٢٥ : ٢٥]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥⲑⲏⲣⲉ ⲏⲙⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲣⲱ ⲉⲣ ⲱ̀ ⲛⲟⲩ-
ⲛⲛⲁ ⲛⲓⲱⲧ ⲉϥⲕⲏⲃ ب وجعل وسط الأتون مثل ريح ذات ندى بارد [دا ٣ : ٥٠]
[راجع الفعل ص KBO, ب ϫBOB]
KHB *II.* ص.ب (eq) مُضاعَف *doubled*
[مر ١٦ : ٢٢ – خر ٢٢ : ٤ – إر ١٧ : ١٨ – مت ٢٣ : ١٥ – ١ش ٥ : ١٧]

-ⲟⲩⲑⲁⲡ ⲉϥⲕⲏⲡ ⲉⲣⲟⲛ ب حُكْم مضاعف علينا
-ⲟⲩⲟⲓ ⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲟⲓ ⲉϥⲕⲏⲡ ص وَبْل مضاعف
[راجع الفعل ص.ب KWB]
KHBI *I.* ,KABI ب (T) وعاء (لوضع الزيت) . جَرَّة *jar*
KHBI *II.* ,KEBI ب (π) قرص شهد *honey cake*
KHK *I.* ب ,KAKE,BABE ص (π) كعكة *cake*
KHK *II.* ص.ب (eq) مُقَشَّر . مَسْلوخ *split, carded*
-ϫⲱϥ ⲕⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب رأسه صلعاء
• ⲕⲏⲕⲁⲉⲏⲧ ص (eq) مسلوخ . عريان . مُجَرَّد [إم ٢٣ : ٣١]
-ⲁⲙⲛ̄ⲧⲉ ⲟ ⲛ̄ⲉⲟⲧⲉ ⲉⲏⲧϥ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ الجحيم بخلاف ا وهو مُجرَّد من الجسد ص ⲁⲉⲏⲧ ⲛ̄ⲧⲥⲁⲣⲝ
-ⲥⲉⲕⲏⲕⲁⲉⲏⲧ ⲛ̄ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ص مُجرَّدين من الشر
[راجع الفعل ص KWK]
KHKC,KEKC ب (T) قشرة أو حرشفة السمك
strip, scale [عد ١٦ : ٣٨ – أع ١٨ : ٨]
-ⲉⲁⲗⲕⲏⲕⲥ ⲉⲧⲟⲧⲱⲃϣ ب سَلَحات بيضاء . خطوط بيضاء [تك ٣٠ : ٣٧]
KHL ب ,KEL ص (T) ضَبَّة . مزلاج . (طبلة الباب)
KHϫ ص (= ϫHϫ ب) اسْوَد
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲉⲟ ⲕⲏϫ ص أسود الوجه
[راجع ب ϫHOϫ]
Kⲏⲙⲉ *I.* ص (= ϫⲏⲙⲓ ب) مصر *Egypte*
KHϫⲉ *II.* ,KHϫϫⲉ ص (π) دُهْن . دَسَم . شَحْم أسود . (صماد) . صَمْغ
-ⲛ̄ϯⲙⲉⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲕⲁⲉ ⲛ̄Kⲏⲙⲉ ⲙⲁⲉⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ- كل قرى مصر املأها دسَماً ⲉⲛ ⲟⲩⲕⲏⲙⲉ ص
أولا : فعل لازم : (*vb intr*)
KHN *I.* ب نقط
١ . كَفَّ . انقطع . انتهى . نَفَدَ . (بَطَلَ) . اكتَفَى *cease, fail*
[تك ١٧ : ٢٢–يش ٥٧ : ١٠–أى ١٨ : ٢–أى ٣١ : ٢٦–مت ١١ : ١]
-ⲉⲧⲁⲕⲏⲛ ⲉⲕϫⲱ ⲛ̀ⲛⲁⲓⲥⲁϫⲓ ب لما انتهى من قول هذا الكلام
-ⲁⲩⲕⲏⲛ ⲉⲧⲃⲓ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲃⲉϫⲉ ب قد استوفوا أجرهم [مت ٦ : ٢]
-ⲕⲏⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ب كف عني . اغربْ عن وجهي
٢ . كَفَى (بدون تصريف) *suffice, be enough (impersonal)*
[تك ٣٠ : ١٥ – مت ٦ : ٣٤ – ٢كو ١٢ : ٩]
-ⲕⲏⲛ ⲉⲣⲟⲛ ب كفانا . حسبنا
-ⲕⲏⲛ ⲉⲣⲟⲕ ب كفاكَ [ت ٣ : ٢٦]
-ⲕⲏⲛ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛⲉⲙⲙⲏ ب كفاكم وإياي
-ⲕⲏⲛ ⲉⲡⲓⲉⲉⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲕⲁⲕⲓⲁ ب يكفي اليوم شره
[مت ٦ : ٣٤]
ثانياً : فعل متعدى : (*vb tr*)
انهى . (خلَّص) . وَفَّى . ادَّى *finish*
-ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲙ̀ⲧⲁϥⲕⲏⲛ ⲙ̀ⲡⲉϥⲉⲩⲉⲱⲃ ⲛ̀ⲁⲓⲝ ب بعد أن أنهى عمله البدوى
– مع الحروف الآتية :
ادَّى . أكمَل . أنهَى . استوفَى *1.* ⲉ– ب *to complete, do already*
• ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲟϯ ⲁⲓⲱⲁⲛⲕⲏⲛ ⲉⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲙⲁⲕ ب فإذا انتهيتُ من الكلام معكَ [حز ٣ : ٢٧]
-ⲁⲓⲱⲁⲛⲕⲏⲛ ⲉⲧⲉⲁⲡ ⲉⲣⲟⲕ ب متى حكمتُ عليكَ
[حز ٣٥ : ١١]

-ⲛⲛⲉⲧⲁⲓⲕⲏⲛ ⲉⲭⲟⲧⲟⲩ ب التي انتهى من قولها
-ⲉⲧⲁⲓⲕⲏⲛ ⲉⲉⲣⲱⲟⲣⲡ ⲛⲥⲟⲥ ب لما سبق أن قلتُ
• 2. ⲉⲓ ب كَفَّ عن [إش ١ : ١٦]
-ϯⲛⲁⲕⲏⲛ ⲉⲣⲟⲓ ϣⲁ ⲓⲛⲁⲓ ب سأكتفي إلى هنا
-ⲁⲩϯⲁⲃⲱⲟⲩ ⲛⲥⲉⲕⲏⲛ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉⲧⲉϣϩⲉⲙ ب علّمهم أن يكفوا عن السلب
• 3. ⲛ- ب كَفَى لِـ
-ⲕⲏⲛ ⲛⲁⲕ ب يكفي لكَ
-ⲁ ⲡⲉⲕⲉϣⲃ ⲕⲏⲛ ⲛⲥⲱⲕ ب موضوعك قد
-ⲉⲧⲁⲩⲕⲏⲛ ⲛⲥⲱ ⲙⲡⲓⲥⲁϫⲓ ب لما انتهى من الكلام
-ⲛⲧⲉⲩⲕⲏⲛ ⲙⲡⲁϩⲣⲟ ب حتى ينمحي من أمامي . حتى يزول أثره
• 4. ⲙⲉⲙ ب انتهى مع finish with
-ϯⲛⲁⲕⲏⲛ ⲁⲛ ⲙⲉⲙⲁⲛ ب لن أكف معه (عن تعذيبه)
• 5. ⲛⲧⲉⲛ ب نفد من لدن finish as regards, from
-ⲁ ⲡⲓⲱⲟⲩ ⲕⲏⲛ ⲛⲧⲟⲧⲉⲛ ب نفدت المياه لدينا
ⲟⲩ ϯⲛⲁⲱⲥⲕ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲕⲏⲛ ⲛⲧⲟⲧ؟ ب
لماذا أتأخر فيضيع عليَّ الوقت
• 6. ⲛⲁϩⲣⲉⲛ ب تلاشى أمام finish from
-ⲙⲓⲗⲗⲁⲩϩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲩⲕⲏⲛ ⲛⲁϩⲣⲁϥ ب جميع الآلام تلاشت أمامه
• 7. ϩⲉⲛ ب كَفَّ عن . انقطع عن . اكتفى بـ from
[أي ٦ : ٢٦ - ٣٠ : ١٠]
-ⲙⲓⲧⲉϩⲧ ϣⲁⲧⲙⲟⲩ ⲁⲧϣⲁⲛⲕⲏⲛ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲱⲟⲩ ب السمك يموت إذا انقطع عنه الماء
• 8. ⲉϩⲟⲗ ب انتهى من . فَرَغَ
-ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲉⲧⲁϥⲕⲏⲛ ⲉϩⲟⲗ ب بعدما انتهى
• 9. ⲉϩⲟⲗ ϩⲉⲛ ب رجع عن . امتنع عن from, away from
[حز ٦ : ٢٦ - يو ١ : ١٣]
-ⲁⲛⲛⲁⲕⲏⲛ ⲁⲛ ⲉϩⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲛⲁⲓϩⲓⲥⲓ ب أنْ نكف عن هذه الأتعاب (كفابانا شقاء)
• 10. ⲉϩⲟⲗⲉϩⲁ ب كَفَّ عن . ابتعد عن . امتنع عن . فارَقَ from
[يو ٣٨ : ١٦]
-ⲙⲡⲉϥⲕⲏⲛ ⲉϩⲟⲗⲉϩⲁ ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲁⲙⲛⲁϩϯ ب
يكف عن كفره
-ⲁⲓⲕⲏⲛ ⲉϩⲟⲗⲉϩⲁ ϯⲥⲉⲓⲙⲓ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ب فارقتُ تلك المرأة
• II. ϩⲁⲧⲉⲛ ب فارَقَ (خرج من عند)
-Πχⲥ ⲡⲉⲧⲁϥⲕⲏⲛ ϩⲁⲧⲟⲩ ϯⲛⲟⲩ ب المسيح فارقني تواً
• ⲁⲧⲕⲏⲛ ب (adj)unending غير منتهي . لا نهائي . مستمر
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛⲁⲧⲕⲏⲛ ب مُلْك لا نهائي
-ⲉⲁⲛⲛⲓϣϯ ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲛⲁⲧⲕⲏⲛ ب أزمنة طويلة لانهائية
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲕⲏⲛ ب (ت) استمرار . دوام . مواصلة . عدم الكف
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲕⲏⲛ ⲛⲧⲉ ϕⲛⲟⲃⲓ ب عدم الكف عن الخطية
[٢بط ٢ : ١٤]

ⲕⲏⲛ II. ص ثَمَر . مَحْصول . انتاج . ايراد (لب)
-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲕⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲟⲩϫⲛⲟⲟⲩ ص كمحصول البيدر

ⲕⲏⲛⲁⲣⲓ ص (π) (= ⲕⲉⲛⲛⲁⲣⲓ ب) نَبْق . سِدْر

ⲕⲏⲡ ص (eq) (= ϫⲏⲡ ب) مَخْفي . مُتَخَفّي . مُخَبّأ
[راجع الفعل ب ϫⲱⲡ]

ⲕⲏⲡⲓ,ϫⲏⲡⲓ ب ,ⲕⲏⲡⲉ,ⲅⲏⲡⲉ ص (ت) قُبّة . خيمة . مظلّة (مكان مقبّب)

ⲕⲏⲡⲉ ⲛⲧⲡⲉ ص قبّة السماء
-ϯⲕⲏⲡⲉ ⲛⲧⲡⲉ ص سقْف الفم
-ϯⲕⲏⲡⲓ ⲛⲣⲱⲙ ب

ⲕⲏⲥ ص.ب (eq) مَدْفون . مُكَفّن buried
-ⲛⲓⲉⲃⲱⲥ ⲉⲛⲁϥⲕⲏⲥ ⲛⲟⲛⲧⲟⲩ ب الأكفان التي كان مكفّناً بها
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲧⲏⲃ ⲕⲏⲥ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲁⲓ ب أصابعه ملفوفة كلٌ على حِدة
[راجع الفعل ص.ب ⲕⲱⲥ]

ⲕⲏⲧ I. ص (eq) مُلتَفِت . مُتّجِه . مُتحوِّل
-ⲉⲣⲉ ⲉⲣⲁⲩ ⲕⲏⲧ ⲉⲡⲉⲓⲉⲃⲧ ص وجوههم متجهة نحو الشرق
[راجع الفعل ص ⲕⲱⲧⲉ، ب ⲕⲱϯ]

ⲕⲏⲧ II. ص.ب (eq) مَبْنِي . مُشيَّد built
-ⲡⲉϥⲏⲓ ⲛⲁϥⲕⲏⲧ ⲡⲉ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب بيته مبني مثل كنيسة
• ⲉϥⲕⲏⲧ ⲛⲥⲟⲃⲧ ب مُسَوَّر . مُسَيَّج
[راجع الفعل ص.ب ⲕⲱⲧ]

ⲕⲏⲧⲟⲥ ى (π) حوت

ⲕⲏϩ ص (eq) (= ϫⲟϩ ب) مُعْتاد . (متعوّد)
-ⲉϥⲕⲏϩ ⲉⲧⲣⲉ ⲛⲉϥⲏⲓ ϣⲱⲡⲉ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص غيور أن تكون منازله طاهرة
[راجع ص ⲕⲉⲉ]

ⲕⲓⲃⲉ ص (ت) (= ⲕⲓϥⲓ ب) ثَدْي

ⲕⲓⲏ ب ,ⲅⲓⲉ ص (π) تيس . وعل . جدي he-goat

ⲕⲓⲓⲓ ص.ب ,ⲕⲉⲓⲓⲧ-,ⲕⲉⲓⲓⲧ ص
أولاً : فعل لازم : (vb intr)
١ . تحرّكَ . اندَفَعَ move, be moved
[اى ٦ : ٧-اى ١٣ : ٢٥-اع ١٧ : ٢٨]
٢ . تزعزَعَ . تزحزح [إش ٣٣ : ٢٠-اع ٤ : ٣١]
-ⲧⲉⲕⲫⲁⲧ ⲛⲧⲉⲥϣⲧⲉⲓⲓⲕⲓⲓ ب لكي لا تتزعزع رحلكَ [أم ٣ : ٢٦]
٣ . اضطرب . ارتجّ
٤ . زَلّ
-ⲁⲓϣⲁⲛⲕⲓⲓ ب إن أنا زللتُ [مز ١٢ : ٥]
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص.ب اهتزّ إلى . دفع إلى
-ⲁ ⲓⲙⲡⲏⲧⲉ ⲕⲓⲓ ⲉⲡⲉⲓⲥⲁ ⲓⲙⲛ ⲛⲁⲓ ص اهتزّتِ السموات من ناحية إلى أخرى
the heavens moved away upon this side and on that
-ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲓ ⲉⲧⲉϥⲛⲁⲕⲓⲓ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲥ- ص كل شيء يدفعها (النفس) إليه أن تعمله ⲁⲁⲧ
-ⲁϥⲕⲓⲓ ⲉⲛⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲡⲁⲣⲭⲓⲁ ص نحّى الأساقفة عن إبارشياتهم
-ⲙⲡⲉϥⲕⲓⲓ ⲉⲧⲉϥⲟⲩⲉⲣϩⲧⲉ ⲉⲓⲭⲱⲥ ص يرفع رحله من عليها
• 2. ϩⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص ١ - تحرّكَ في . ارتكضَ في [لو ١ : ٤١]
٢ - بارَحَ . فارَقَ depart from
-ⲡⲉⲑⲟⲟⲧ ⲛⲁⲕⲓⲓ ⲁⲛ ⲉⲛ ⲡⲉϥⲏⲓ ص لن يبرح الشر من بيته [أم ١٧ : ١٣]
-ⲛⲉⲣⲉ ⲧⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ⲛⲁⲕⲓⲓ ⲁⲛ ⲉⲛ ⲛⲉ- ص الجهل لن يبارح الأخوة ⲥⲛⲏⲧ

-ⲁϥⲕⲓⲱⲓ ⲛⲧⲉϥⲁⲡⲉ ⲛⲥⲁⲡⲉϩⲏ ص حرك رأسه إلى أسفل

• 6. ⲉⲛⲱⲱⲓ ص.ب حَرَكَ إلى أعلا

-ⲁⲥⲕⲓⲱⲓ ⲛⲧⲉⲥⲁϣⲉ ⲉϧⲣⲏⲓ ⲛⲉⲓⲛⲱⲱⲓ ب حركت رأسها إلى أسفل وإلى أعلا

• ⲕⲓⲓⲓ ص.ب (π) ١ ـ حركة . اهتزاز *movement*

[أى ١٦ : ٥ – مز ٤٣ : ١٢]

-ⲟⲩⲕⲓⲓⲓ ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲧⲏⲓ ص اهتزاز بسبب الريح

٢ ـ اضطراب . انزعاج

-ⲙⲛⲉϥϯ ⲛⲟⲩⲕⲓⲓⲓ ⲙⲡⲓⲉⲓⲱⲓⲙⲓ ⲛⲁⲉⲛⲉⲓ ب لا يعطى انزعاجا للصدّيق أبدا

٣ ـ إيماءة . اشارة

-ⲟⲩⲱⲛⲉ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲟⲱⲧⲛⲉϩⲙⲧ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲕⲓⲓⲓ اظهروا موافقتكم بإيماءة من رؤوسكم ب ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲁϣⲉ

• ⲁⲧⲕⲓⲓⲓ ص.ب ساكن . غير متحرك . راسخ . مستقر . ثابت *immovable* (١كو ١٥ : ٥٨)

-ⲉⲕⲟⲓ ⲛⲁⲧⲕⲓⲓⲓ ب ساكن . غير متحرك . راسخ . مستقر

• ϫⲓⲛⲕⲓⲓⲓ ب ,ϭⲓⲛⲕⲓⲓⲓ ص (π,ⲧ) ١ ـ حركة . تحريك . زَلَل . هَيَجان . اضطراب . تَقَلْقُل *movement, moving*

-ⲧϭⲓⲛⲕⲓⲓⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲙⲡⲉϥⲥⲁϩ ص تحريكه لذيله

-ⲛⲓϫⲓⲛⲕⲓⲓⲓ ⲙⲡⲓⲟⲩⲥⲓⲕⲟⲛ ب الحركات الموسيقية . (الفرات في الألحان)

٢ ـ زلل . شغب . هيجان . اضطراب (مز ٣٧ : ١٦)

-ϭⲉⲛ ⲛϫⲓⲛⲕⲓⲓⲓ ⲙⲛⲧⲉ ⲛⲁⲫⲁⲧ ب عند زلل قدميّ

-ϯϫⲓⲛⲕⲓⲓⲓ ⲙⲛⲧⲉ ϯⲥⲁⲣⲝ ب شغب (هياج) الجسد

• ⲕⲓⲓⲓ ⲛϫⲓϫ ب أشار باليد . أومأ

• ⲣⲉϥⲕⲓⲓⲓ ص.ب ١ ـ مُحَرِّك . هَزَّاز

٢ ـ مُهَيِّج . مُثير . مُقْلِق

ⲕⲓⲙⲃⲏⲗ,ϭⲓⲙⲟⲧⲏⲗ ص (π) نوع من السفن *kind of ship*

ⲕⲓⲥⲉ ص (ⲧ) بثرة *an eruptive disease*

• ϯⲧⲕⲓⲥⲉ ⲛⲕⲓⲛ ص الحبّة التي لا تُعرَف *boils of unkknown kind*

ⲕⲓϯⲣⲉ ص (ⲧ) (= ⲕⲓⲟⲣⲓ ب) بترات

ⲕⲓⲱⲟⲩ ص (ⲉϥ) (=ⲕⲉⲛⲓⲱⲟⲩⲧ ب) رَخْو . لَيِّن . طَرِى . ناعم . رَخص . دَسِم . سمين

• ⲉϥⲕⲓⲱⲟⲩ ص طرى

• *opp.*: ⲉϥⲛⲁⲱϣ ص (العكس): ناشف

• ⲛⲉⲉ ⲉϥⲕⲓⲱⲟⲩ ص دهن دَسِم

-ⲓⲏ̅ⲥ ⲉⲧⲉ ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ⲕⲛⲛⲉ ⲁⲩⲱ ⲉϥⲕⲓⲱⲟⲩ ص يسوع الذى اسمه دسم ورطب

-ⲁϥⲧⲥⲁⲃⲟϥ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲱⲁϫⲉ ⲉⲧⲕⲓⲱⲟⲩ ص علّمه بأقوال دسمة

ⲕⲓϥⲓ ب ,ⲕⲓⲃⲉ,ⲉⲕⲓⲃⲉ ص (ⲧ) حلمة الثدى . ثدى *nipple. breast*

• ϯⲕⲓⲃⲉ ص أرضَعَ

-ⲁⲥϯⲕⲓⲃⲉ ⲙⲡⲱⲛϩⲣⲉ ص أرضعت الابن

• ϫⲓⲕⲓⲃⲉ ص (= ⲃⲓⲱⲛⲟⲩ,ⲟⲧⲉⲙⲃⲓ ب) رَضِعَ

• ⲡⲉⲣⲕⲓⲃⲉ ص (ⲧ) (=ⲙⲉⲥⲧⲉⲛⲉϩⲧ ب (ⲧ)) صَدَر

١ ـ شاقل . درهمين (عملة) (ⲧ) ص ⲕⲓϯ ,ⲕⲓⲧⲉ ب

[خر ٢١ : ٣٢ – عد ٣ : ٤٧ – تك ٢٠ : ١٤ و ١٦]

double drachma = 1/2 stater

• 2. ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲓϫⲛ̄ ص ذَبَّ على . تدحرج على

[تك ٧ : ٢١]

-ⲁⲧⲕⲓⲓⲓ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣϩⲧ ص تدحرجوا على بعضهم البعض

• 3. ⲛⲥⲁ ب تحرّك نحو . تزحزح

-ⲡⲓⲥⲧⲧⲗⲟⲥ ⲙⲡⲁⲕⲕⲓⲓⲓ ⲛⲥⲁ ⲉϩⲗⲓ ⲛⲥⲁ ب العمود لا يتزحزح تجاه أى ناحية

• 4. ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̄ ص تزحزح من

-ⲁⲩⲕⲓⲓⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲙⲁ ب تزحزحا من مكانهما

[رؤ ٦ : ١٤]

ثانياً : فعل متعدى *(vb tr)* : (كعلامة مفعول) ص.ب ⲕⲓⲓⲓ ⲉ– •

١ . حرّكَ . زَعْدَ . هَزَّ . أثارَ . هَيَّجَ *move*

[مز ٣٥ : ٩ – مت ١١ : ٧ – مت ٢٣ : ٤]

-ⲉⲧⲉⲕⲓⲓⲓ ⲉⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲧⲁϫⲣⲏⲟⲩ ب يقلق الانسان الراسخ [إش ٢٢ : ٢٥]

-ⲙⲡⲉⲣⲕⲓⲓⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲁⲛ ⲭⲁϯ ب لا تحركه حتة أتى

-ⲁ ⲡⲓⲛⲓⲱϯ ⲕⲓⲓⲓ ⲉⲡⲓⲕⲟⲩⲥⲓ ب الكبير (زَعْد) الصغير

-ⲁϥⲕⲓⲓⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲙⲙⲁⲧⲁⲩϥ ب اهتزّ وحده

-ⲁϥⲕⲓⲓⲓ ⲉⲧⲉϥⲕⲧⲟⲁⲣⲁ ب حرّك قيثارته

-ϭⲱⲛϯ ⲁϥⲕⲓⲓⲓ ⲉⲟⲩⲁ ⲛⲓⲙⲙⲟⲟⲩ ص الغضب أثار أحدهم

-ⲛⲧⲉⲣⲉⲛⲕⲓⲓⲓ ⲉⲥⲁⲉ ⲛⲭⲁⲝⲉ ص كى نثير كلاماً كتبوا

٢ . أومأ . أشارَ *make sign to*

-ⲡⲉⲛⲉⲓⲱϯ ⲁϥⲕⲓⲓⲓ ⲉⲛⲉⲥⲛⲏϯ ϫⲉ ϭⲟⲡϥ ص أبونا أومأ (أشار) للأخوة أن امسكوه

• ⲕⲓⲓⲓ ⲛϫⲓϫ ب أشار باليد

• ⲕⲓⲓⲓ ⲛ– ص.ب (كعلامة مفعول) ٣ . حرّكَ . هَزَّ . أزعَجَ .

زَعْزَعَ . غمَزَ [مز ١٥ : ٢٩ – يو ٥ : ٤ – ص ١٢ : ٢٦]

-ⲁⲧⲕⲓⲓⲓ ⲛⲛⲟⲧⲁⲫⲛⲟⲧⲓ ب حرّكوا رؤوسهم [مز ١٠٨ : ٢٥]

-ⲁⲧⲣⲉⲛⲣⲉ ⲕⲓⲓⲓ ⲛⲛⲟⲧⲫⲁⲧ ب أحبّوا أن يجولوا (يمشوا أرجلهم) [يو ١٤ : ١٠]

-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲕⲓⲓⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص لما البربر طردوهم (مَشُوهم)

-ⲟⲩⲟⲣⲥⲏ ⲁⲥⲕⲉⲙⲧ ⲇⲁⲩⲓⲇ ص الغضب هيّج (حرّك) داود

-ⲡⲕⲁⲉ ⲁϥⲕⲉⲙⲧϥ ص ارتَجَّت (تحرّكت) الأرض

[١صم ٤ : ٥]

-ⲛⲉⲓⲟⲙⲉ ⲩⲁⲧⲕⲉⲙⲧ ⲛⲉⲧⲙⲉϫⲛⲉ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲛⲥⲉ-ⲕⲓⲓⲓ ⲛⲛⲉⲧⲃⲟⲩⲉⲉ ص النساء يلْعِبْنَ حواجبهنّ ويغمزن بأجفانهنّ

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ̄– ص حرّكَ نحو . أشارَ إلى

-ⲉⲧⲕⲓⲓⲓ ⲛⲉⲧⲥⲁⲧ ⲉⲣⲟϥ ص يحركون أذنابهم (الحيوانات المفترسة) نحوه

• 2. ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̄ ص ارتَحَلَ من

-ⲉⲧⲁⲧⲕⲓⲓⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲙⲙⲁⲛⲩⲁⲓ ب لَمَّا ارتحلوا من المشرق [تك ١١ : ٢]

• 3. ⲉⲃⲟⲧⲛ ب ,ⲉⲉⲟⲧⲛ̄ ص بَثَّ . حرّكَ إلى الداخل . حَمَّلَ في

-ⲁⲩ ⲛⲉⲡⲓⲃⲟⲩⲗⲏ ⲙⲉⲣⲉ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲕⲓⲓⲓ ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲇⲓⲕⲉⲟⲥ ص ما الحيلة التي يبثها الشيطان ضد الصدّيق

-ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲕⲓⲓⲓ ⲛⲛⲉⲧⲃⲁⲗ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص هؤلاء الذين يحملون فيّ

• 4. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲉⲫⲏ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ص نَفَضَ على (حرّكَ تعجّباً أو استغرابا) [اى ١٦ : ٤ – مز ٢ : ١٥]

-ⲁⲥⲕⲓⲓⲓ ⲛⲧⲉⲥⲁϣⲉ ⲉⲉⲫⲏ ⲉϫⲱⲕ ب انفضت رأسها عليكَ (حرّكت رأسها تعجّباً عليكَ [إش ٣٧ : ٢٢]

• 5. ⲉⲫⲏ ب ,ⲛⲥⲁⲡⲉϩⲧ ص حرّكَ إلى أسفل

ⲕⲗⲏ ص (ⲧ) مزلاج . ضَبَّة . (كالون) ١ . ترباس . ٢ . ركبة

[راجع ب ⲕⲉⲗⲓ]

ⲕⲗⲱⲣⲁ ص (ⲡ) قارورة

-ⲕⲗⲱⲣⲁ ⲛⲏⲣⲡ ص قارورة خمر

ⲕⲗⲱⲥⲉ ص (ⲧ) ١ . لَزَقَة أو وسادة (من الصوف للعلاج) *pad*

٢ . كليم . بطانة

-ⲫⲉⲛⲡⲣⲏⲩ ⲉⲧⲟ ⲛⲕⲗⲱⲥⲉ ص مفارش مُبطّنة

ⲕⲗⲟ ص (ⲡ) (= ϫⲗⲟ ب) شَيِّبَة (نبات سام)

-ⲡⲁⲫⲣⲉ ⲛⲕⲗⲟ ص ترياق سام

-ⲥⲟⲧⲉ ⲛⲕⲗⲟ ص سهام سامة

ⲕⲗⲟⲩⲓ ص (ⲡ) (= ϫⲗⲟⲩⲓ ب) اكليل

ⲕⲗⲟⲟⲩⲉ ص (ⲧ) (=ⲅⲏⲡⲓ ب) سحابة . غمامة . غَيْمٌ *cloud* (أم ٣ : ٢٠)

-ⲟⲩⲕⲗⲟⲟⲩⲉ ⲛⲕⲣⲓⲧⲉ ص سحابة مُعتمة

-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲧⲉⲕⲗⲟⲟⲩⲉ ⲉⲧⲁⲥⲱⲟⲩ ص العذراء السحابة الخفيفة

ⲕⲗⲟⲟⲩⲉ ص (ⲧ) جرْح . كلْم

-ⲡⲉⲫⲉⲏⲧ ⲛⲁϥⲟ ⲛⲕⲗⲟⲟⲩⲉ ص قلبه مَكلوم

ⲕⲗⲱ,ⲕⲗⲟ ص (ⲡ) نبات سام . اسم سم معيّن

-ⲥⲛⲁⲣⲡⲱⲟⲩ ⲛⲕⲗⲱ ⲉⲧⲉ ⲡⲉⲗⲃⲟⲓ ⲡⲉ ⲛⲥⲱⲙⲧ استخلصت مادة سامة هي "بلحاى" ⲉⲧⲉⲥⲙⲟⲩⲧⲱⲃⲉ ص لإتلاف حنجرتها (قصة عن انتحار امرأة بهرذا)

ⲕⲗⲱ,ⲃⲗⲱ ص (ⲧ) زرجون (خشب للحريق)

• ⲣⲉϥⲛⲕⲗⲱ ص (ⲡ) حطّاب

ⲕⲗⲱⲓⲗⲓ ب (ⲧ) مشيمة . برنس الجنين *caul, secundina*

ⲕⲗⲱⲯ,ⲕⲉⲗⲱⲯ ص (ⲟⲩ) ضربة . لكمة

ⲕⲗⲱϫⲉ ص (ⲧ) (=ⲕⲉⲗⲱϫⲉ ب) زاوية . ركن [لم ٧ : ٨ ص]

ⲕⲙⲏ ص (ⲧ) ظلمة الليل

ⲕⲙⲙⲏⲙⲙⲉ ص ظلام الجهل

• ⲟ ⲛⲕⲙⲙⲏⲙⲙⲉ ص مُظلم . مُلتحِف بالظلام

-ⲡⲥⲟⲟⲩⲧⲙ ⲛⲛⲟⲩϫ ⲉⲧⲟ ⲛⲕⲙⲙⲏⲙⲙⲉ ص المعرفة الكاذبة المظلمة

-ⲁⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲥ ϫⲉ ⲕⲏⲙⲉ ⲉⲧⲃⲉ ϫⲉ ⲟⲩⲕⲙⲙⲏⲙⲙⲉ ⲧⲉ ص ذُعِيَت "كيمي" لأنها كانت سوداء أو لأنها كانت فى ظلام الجهل (قبل حضور مار مرقس إلى مصر)

ⲕⲙⲓϫⲓ ب (ⲡ) خَلْق . بلعوم . (زور) [لب]

ⲕⲙⲟⲩ ص (= ϫⲙⲟⲩ ب) أسوَدُّ . اغْمَقَّ . صار أسوداً

-ⲁⲧⲕⲙⲟⲩ ⲉⲓⲧⲁⲓ ⲡⲉϫⲣⲟⲛⲟⲥ ص اسودَّت على مَرِّ الزمن

-ⲁ ⲡⲣⲏ ⲕⲙⲟⲩ ص اظلمّت الشمس

• ⲕⲏⲙ ص (ⲉϥ) (= ϫⲏⲙ (ⲉϥ), ϫⲁⲙⲉ ب) أسْوَد

• ⲕⲙⲟⲩ ص (ⲡ) سَواد . صماد . غَمْقان اللون

-ⲡⲛⲟⲩⲃ ⲁϥⲕⲣⲟⲩⲣⲓ ⲉⲛ ⲟⲩⲕⲙⲟⲩ ⲉⲛⲁⲩⲱϥ ص أكثرُ الذهب بغمقان شديد

-ⲡⲉϥⲥⲟ ⲁϥⲣ ⲡⲉⲕⲙⲟⲩ ⲛⲟⲩⲃⲁⲗⲁⲥⲧ صار وجهه (مثل) صماد الحلة

-ⲡⲉⲕⲙⲟⲩ ⲛⲱⲱⲃⲥ ⲉⲓⲧⲛ ⲧⲥⲓⲙⲉ ص سَواد الشياط من الحدادة

-ⲱⲟ ⲛⲕⲓϯ ب ١٠٠٠ شاقل

• ⲛⲛⲉⲧⲃⲓⲕⲓϯ ب جباة الضرائب [مت ١٧ : ٢٤]

• ϫⲉⲥⲕⲓϯ ب ,ⲃⲓⲥⲕⲓⲧⲉ ص نصف شاقل . درهم واحد *half a ⲕⲓϯ = 1 drachma*

• ⲣⲉⲫⲕⲓϯ ب مقامر . لاعب بالعملة *player, gambler*

٢ . ضريبة *tax*

• ⲣⲉⲫⲃⲓⲕⲓϯ ب ,ⲣⲉⲫϫⲓⲕⲓⲧⲉ ص محصِّل *tax gatherer*

٣ . شاقل (للوزن)

-ϯⲕⲓϯ ⲡⲓⲣⲉ ⲡⲉ ⲛⲧⲉ ϯⲟⲙⲕⲓⲁ ب الشاقل عبارة عن ربع أوقية

ⲕⲗⲁ ص (ⲟⲩ) (= ⲅⲗⲁ ب) دُوَار . (دوخة)

• ⲉⲓⲕⲗⲁ ص (= ⲉⲓⲃⲗⲁ ب) ترنُّح

-ⲉⲫⲥⲓⲕⲗⲁ ⲉⲡⲉⲓⲥⲁ ⲙⲛ̀ ⲡⲉⲓ ص يترنح من ناحية إلى أخرى

ⲕⲗⲁⲕⲗⲉⲕ ص كَتيرة (نوع نبات)

ⲕⲗⲁⲗ,ⲕⲗⲏⲗ ص (ⲡ) (= ϫⲗⲁⲗ ب) ١ . قلادة [أم ١ : ٩]

٢ . طوق (الكلب) [أم ٧ : ٢٢]

-ⲉⲫⲥⲙⲟⲛⲧ ⲉⲡⲉⲫⲕⲗⲁⲗ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲟⲩⲉⲟⲣ مربوط ص فى طوقه مثل كلب

٣ . من أدوات النسيج *among weaving tools*

-ⲕⲗⲁⲗ ⲛⲧⲟⲗⲕⲟⲩ ص آلة من آلات النسيج

ⲕⲗⲁⲛⲧⲁ,ⲕⲗⲁⲛⲍⲁ ص (ⲧ) الحجاب الحاجز (حجاب المقدم على الأحشاء)

-ⲗⲟⲃⲟⲥ ⲏ ⲧⲉⲕⲗⲁⲛⲧⲁ ⲉⲧⲉⲓⲭⲏ ⲡⲉⲧⲡⲁⲣ ص الغشاء أو الحجاب الذى فوق الكبد [٤ : ٣٧]

ⲕⲗⲁϥⲧ ص (ⲡ) (=ϫⲗⲁϥⲧ ب) قلنسوة . طاقيّة . قُبّعَة . غطاء للرأس *hood, cowl*

-ⲟⲩⲕⲗⲁϥⲧ ⲉⲧⲙⲉⲉⲩ ⲛⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ص قلنسوة مزدانة بالصلبان

-ⲧⲉⲕⲗⲁϥⲧ ⲛⲧⲉϥⲙⲛⲧⲕⲟⲩⲓ ص قبعة شبابه *his youth's cap*

-ⲟⲩⲕⲗⲁϥⲧ ⲙⲃⲉⲛⲓⲡⲉ ص طاقية حديد (من أدوات التعذيب)

ⲕⲗⲉ ص (ⲡ) (= ϫⲗⲏ ب) زير (إناء للسوائل)

ⲕⲗⲏ ص (ⲧ) قِط

• ⲙⲁⲁϫⲉ ⲛⲕⲗⲏ ص وِدن القط (نوع نبات)

ⲕⲗⲏⲗ,ⲕⲗⲓⲥ ص (ⲧ) سلسلة . كتينة

• ⲕⲗⲁⲗⲟⲩ ص (ⲛ) سلاسل

ⲕⲗⲏⲙⲁ ى (ⲡ) غصن

ⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ى (ⲡ) ١ . نصيب . ميراث

٢ . قُرْعَة

٣ . خدّام الدين . طغمة الكهنة

ⲕⲗⲓⲡⲓ ب نَقْشَ . حَفَرَ . جَوَّفَ [لب]

• ⲕⲗⲓⲡⲓ ب (ⲡ) نقش . حفر

• ⲣⲉⲫⲕⲗⲓⲡⲓ ب نقّاش . حفّار

ⲕⲗⲓϫⲓ ب (ⲡ) حوصلة

ⲕⲱⲱ- ص هَزْأ . استِخْفَ . استهانَ
[راجع ص ⲕⲱⲱⲱ]

ⲕⲛⲁⲁⲧ ص (π) (= ϫⲛⲁⲧ ب) جزْمة . رَبْطَة . غُمْر

ⲕⲛⲁⲁⲧ,ϫⲛⲁⲁⲧ ص (=ⲅⲛⲁⲧ ب) تكاسَلَ . تراخَى

ⲕⲛⲓⲕⲓϫⲓ ب (ⲧ) دَلْو . سَطْل . قَصْعَة . الهِيين (حز ٤٦ : ١٤)

ⲕⲛⲛⲉ ص (= ⲕⲉⲛⲓ ب) دهن . دسم

ⲕⲛⲟⲥ ص (= ϫⲱⲛⲥ ب) انتَنَ . نَتْنَ

• ⲕⲛⲟⲥ,ⲕⲛⲟⲟⲥ ص (π) نتانة . عفونة . صَديد

ⲕⲛⲧⲉ ص (π) (= ⲕⲉⲛⲧⲉ ب) تين

ⲕⲛⲋⲉ ص (= ⲕⲉⲛⲋⲓ ب) زاوية . ركن . مِنْكَب . كَتِف

ⲕⲛⲋⲏⲣ ص (π) (=ⲕⲉⲛⲛⲁⲣⲓ ب) (*a plant* نبات) نَبْق . سِدر

ⲕⲟⲃ// ص.ب ضاعَفَ
[راجع ص.ب ⲕⲱⲃ]

ⲕⲟⲃⲓ ب (π) جبَّة . ثوب واسع (لب)

ⲕⲟⲃⲋ ب ,ⲕⲱⲃⲋ,ⲕⲟⲟⲃⲋ ص (π) عَصَب . وَتَر
cord, sinew
-ⲁⲧⲃⲉⲗ ⲛⲉⲛⲕⲟⲃⲋ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲙⲁⲥⲓ ب قطعوا أوصال ثور
(لك ٤٩ : ٦)
• ⲣⲉⲕⲫⲧⲕⲱⲃⲋ ص *hamstringer* قطّاع العصب

ⲕⲟⲓ ب ⲕⲟⲓⲉ,ⲕⲁⲓⲉ,ⲕⲁⲉⲓⲉ ص (ⲧ) حقل . غيط . مَزْرَعَة *field*
(لك ٢ : ٥ - عد ٢٠ : ١٧ - أى ٥ : ٢٥ -
مز ٨ : ٧ - مز ١٠٢ : ١٣ - حز ٢٩ : ٥ - دا ١١ : ١٢)
-ⲛⲧⲉⲕⲉϫⲁⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲕⲟⲓ ب بحرث فى الحقل
-ⲧⲉⲕⲕⲟⲓ ⲙⲉⲉⲩ ⲛⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ب حقله مملوء را
-ⲛⲓⲃⲉⲗⲉⲥ ⲛⲧⲉ ⲧⲕⲟⲓ ب سنابل الحقل
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲃⲟ ⲁⲛⲡⲉⲛⲓⲟⲩⲓ ⲛⲧⲉⲛⲱⲥⲃ ⲛⲧⲉⲛⲕⲟⲓ ب
لنزرع غيطنا ونحصد حقلنا
• ⲙⲁⲛⲕⲟⲓ ب (π) سهل *plain* (لو ٦ : ١٧)
• ⲣⲉⲙⲙⲛⲕⲟⲓ ب ,ⲣⲙⲙⲛⲧⲕⲟⲓⲉ ص انسان برّى (غير متحضّر)
(لك ١٦ : ١٢)
• ⲟⲧⲟⲧⲱⲓ ⲛⲕⲟⲓ ب فلاّح غيط
• ⲋⲁⲛⲟⲧⲓⲙ ⲛⲕⲟⲓ ب فلاحين (لو ٥٢ : ١٦)

ⲕⲟⲓⲁⲋⲕ ص (= ϫⲟⲓⲁⲕ ب) كيهك
(الشهر الرابع من السنة القبطية)

ⲕⲟⲓⲣⲓ ب عين جمل . جوز (نوع بامش) (لب)

ⲕⲟⲉⲓⲥ,ⲕⲟⲓⲥ ص (π) ١ . جمدانة (إناء للسوائل)
-ⲟⲩⲕⲟⲉⲓⲥ ⲛⲏⲣⲡ ص جمدانة نبيذ
٢ . مقطف . قُفَّة . غَلَقٌ . زمبيل
-ⲥⲛⲁⲩ ⲛⲕⲟⲉⲓⲥ ⲛⲅⲟⲧϫ ص زمبيلين قرطم

ⲕⲟⲉⲓⲋ ص (π) (= ⲕⲱⲓⲋ ب) ١ . نِعْمَة . جواب
(١صم ١٧ : ٥١)
٢ . غلاف . حافظة (للكتب والأوراق) . دوسيه
-ⲟⲩⲕⲟⲉⲓⲋ ⲛϫⲱⲱⲙⲉ ص غلاف للكتب
• ⲁⲩⲕⲟⲉⲓⲋ ص بدون غلاف

٣ . تجويف . نُقْرَة
-ⲛⲧⲁⲡ ⲙⲙⲁⲥⲉ ⲁⲩⲋⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲋⲓⲙ ⲛⲉⲕⲕⲟⲉⲓⲋ ص
قرنا الثور سقطا من تجويفهما
٤ . ركن العين . مأق (مفرد مآقى)
٥ . قالب (لصناعة الطوب وغيره)
-ⲡⲣⲉⲕⲡⲁⲡⲉⲧⲱⲃⲉ ⲱⲁⲕⲕⲁ ⲧⲱⲃⲉ ⲋⲛ ⲡⲉⲕⲃⲓⲣ
ⲙⲙⲛ ⲡⲉⲕⲕⲟⲉⲓⲋ ⲙⲡⲁⲡⲉⲧⲱⲃⲉ ص صانع الطوب يضع
طوبا فى قصعته مع قالبه الخاص بصناعة الطوب

ⲕⲟⲓⲋⲉ ص (ⲧ) ضُرَّة

• ⲟ ⲛⲟⲓⲋⲉ ص ضُرَّة

ⲕⲟⲓⲋⲓ ب (π) ١ . غِمْد . غلاف . (جراب)
sheath, cover, case
• ⲕⲟⲓⲋⲓ ⲙⲙⲁⲋⲓ ب كُم (لب)
• ⲕⲟⲓⲋⲓ ⲙⲫⲁⲧ ب جورب (لب)
٢ . عَضُد . مِرْفَق . كوع *elbow*

ⲕⲟⲕ// ص.ب قَشَرَ
[راجع ص.ب ⲕⲱⲕ]

ⲕⲟⲕⲕⲟⲥ ب ذو لون أحمر . قرمزى (لب)

ⲕⲟⲗ// ص.ب لَفَّ . أدار
[راجع ص.ب ⲕⲱⲗ]

ⲕⲟⲗⲕⲉⲗ ب طين . قلقيل *mud, clay*
-ⲟⲧⲕⲁⲋⲓ ⲛⲁⲧⲕⲟⲗⲕⲉⲗ ⲟⲩⲟⲋ ⲛⲁⲧⲋⲏⲓ ⲛⲅⲛⲟⲛ ب
أرض بلا طين ولا أى شىء لَيِّن

ⲕⲟⲗⲕϫⲗ,ⲕⲉⲗⲕⲱⲗ// ص لَفَّى . طَوَى

ⲕⲟⲗⲗⲁⲑⲓ ى بلاّص (لب)

ⲕⲟⲗⲟⲃⲓ ب جلباب . (جلابية) (لب)

ⲕⲟⲗⲡ// ب سَرَقَ

• ⲕⲟⲗⲡⲥ ب (ⲧ) سرقة . نهْب *theft*
-ϯⲟⲧⲁⲃ ⲉⲃⲟⲗⲋⲁ ⲧⲕⲟⲗⲡⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ب
أنا برىء من سرقة هذا الرجل
[راجع ب ⲕⲱⲗⲡ]

ⲕⲟⲗⲧⲁϭ,ⲕⲟⲗⲕⲁⲥⲓ ب (π) قلقاس *colocasia*

ⲕⲟⲗⲋ// ص.ب قَرَعَ . صَفَّقَ
-ⲁⲕⲕⲟⲗⲋ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲕϫⲓϫ ب صفّقَ بيديْكَ (حز ٢٥ : ٦)
[راجع ص.ب ⲕⲱⲗⲋ]

ⲕⲟⲗϫ ص.ب (eq) مُعْوَج . مُلْتَوٍ (لو ٣ : ٥)
[راجع ص.ب ⲕⲱⲗϫ]

ⲕⲟⲙⲙⲓ,ⲕⲟⲙⲙⲏ ب ,ⲕⲟⲙⲙⲉ ص (π) صَمْغ *gum*

ⲕⲟⲙⲙⲱ// ص استهزأ بِـ
[راجع ص ⲙⲙⲱⲱ]

ⲕⲟⲙⲕ,ⲕⲟⲟⲙⲕ ص آفَة . (حشرة . دودة) (يو ١ : ٤)

ⲕⲟⲛⲥ// *I.*,ⲕⲟⲟⲛⲥ// ص ذَبَحَ

• ⲕⲟⲛⲥ ص (eq) مذبوح . مضروب بحربة أو بسيف
[راجع الفعل ص ⲕⲱⲛⲥ]

ⲕⲟⲛⲥ *II.* ص (eq) تَتِن . آسِن

ماء عَفِن . ماء آسِن -ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲕⲟⲛⲥ ص

KONC III.,KOONC ص (ت) (=ⲕⲱⲥ ب) ١ . جُثَّة
٢ . كَفَن . دَفْن

كَفَّنَ . دَفَنَ • KONC// ص
أرادت ص -ⲁⲥⲟⲩⲱⲱ ⲉ†ⲡⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲛⲁⲧⲟⲩⲕⲟⲛⲥⲟⲩ
أن تقبّله قبل أن يكفنوه

KONⲤOT ص (ت) وعاء a vessel

قَطَّعَ KOOPⲈ// ص
[راجع ص ⲕⲱⲱⲣⲉ]

فترة . مدة من الزمن KOOT,KⲰOT,KⲀT ص (π)
- غالباً مع ⲛⲟⲩ :
مدة طويلة (ب =ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲛⲁⲧ) ص • ⲛⲟⲩ ⲛⲕⲟⲟⲧ
[١صم ٢٠ : ٤١]

آخَرون [لم ٥ : ٩] (= ⲕⲉⲭⲱⲟⲧⲛⲓ ب) ص KOOTⲈ
البعض .. ص -ⲥⲟⲉⲓⲛⲉ ⲙⲉⲛ ... ⲥⲉⲛⲕⲟⲟⲧⲉ ⲇⲉ ...
والآخرون ..
آخرون ص • ⲕⲉⲕⲟⲟⲧⲉ
الخوف ص -ϯⲉⲛⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲉ ... ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲕⲉⲕⲟⲟⲧⲉ
الكبير ... وغيره
هؤلاء الآخرون ص -ⲛⲉⲓⲕⲉⲕⲟⲟⲧⲉ

١ . زاوية . ركن KOOⲤ,KⲰⲤ ص (π,ت) (=ⲕⲟⲥ ب)
أركان البيوت أو ص -ⲥⲉⲛⲕⲟⲟⲥ ⲛⲥⲉⲛⲏⲓ ⲛ ⲥⲉⲛⲭⲉ
الحوائط
أربعة أركان ص -ⲫⲧⲟⲟⲩ ⲛⲕⲟⲟⲥ
ص -ⲛⲏⲓ ⲡⲣⲟⲥ ⲡⲉⲫⲧⲟⲟⲩ ⲛⲕⲟⲟⲥ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲩ
البيت له أركانه الأربعة المحيطة به
٢ . قِمَّة . ذروة . رأس [لف ٩ : ٣٦]
رؤوس (قسم) الأسوار [لم ١ : ٢١] ص -ⲛⲕⲟⲟⲥ ⲛⲛⲥⲟⲃⲧ
٣ . قِطعة
قطعة صغيرة من الخبز ص -ⲕⲟⲩⲓ ⲛⲕⲟⲟⲥ ⲛⲟⲉⲓⲕ
-ⲥⲛ̄ⲧⲉ ⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲕⲟⲟⲥ ⲛⲩⲉ
قطعتان صغيرتان من الخشب على مِثال الصليب ص ⲧⲁⲧⲣⲟⲥ
قطعة أرض ص -ⲕⲟⲟⲥ ⲛⲉⲓⲱⲥⲉ
أرسل قطعة صغيرة من ملابس أنبا ساويرس ص -†ⲧⲉⲛⲛⲟⲟⲩ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲕⲟⲟⲥ ⲉⲛ̄ ⲟⲟⲓⲧⲉ ⲛⲁⲛⲁ Ⲥⲉⲩⲏⲣⲟⲥ

جبس [لب] KOⲠⲤIN ب (π)

خاضِع . مطامن KOⲠⲯ ب (ⲉⲕ)
خاضع له -ⲉⲕⲕⲟⲡⲯ ⲛⲁⲕ ب
[راجع الفعل ب ⲕⲱⲃⲯ]

موسَى (موس) . شَفْرَة . مِشْرَط . (ب =ϫⲣⲟⲃⲓ) (ت) ص KOPⲂI
مِنْجَل . مِحَشّ sickle
كمثرى [لب] KOPⲐOⲖⲖOⲤ ى (π)

١ . فتحة في السقف للنور KOPI ب (π)
٢ . شلال . مُنْحَدَر ماء
٣ . مرض الكَتَراكت

ترقوة (عظمة الكتف) KOPIⲀ ب (ت)

١ . قَيْدٌ . سِلْسِلَة . حَلَقَة KOPKⲤ ب ,KOPⲤ ص (π)
القيود ب -ⲛⲓⲕⲟⲣⲕⲉ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲁϩⲥⲓⲟⲟ ⲙⲙⲏ ⲛ̀ⲅⲏⲧⲟⲩ
التي كان القديس مقيّداً بها

ب -ⲉⲣⲉ ⲉⲁⲛⲕⲟⲣⲕⲉ ⲙⲙⲉⲛⲓⲡⲓ ⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ⲙⲡⲓⲃⲗⲟϫ
قيود حديدية داخل السرير (للتعذيب)
٢ . مرزبّة

كِرّ . صاع (مكيال) KOPOⲤ ى (π)
كِرّ قمح [لو ١٦ : ٧] ب -ⲕⲟⲣⲟⲥ ⲛⲥⲟⲩⲟ

عرقوب (عصب فوق عقب الإنسان) [لب] KOPⲠOⲤ ى (π)

نبات الودنة (نبات طبي) . حَيّ العالَم house leek KOPⲦⲈN,ϫOPⲦON ب

ليمون [لب] KOPⲦIⲘⲞⲤ ى (π)

قرطم [لب] KOPⲦOⲘ ب

رجا . تملّقَ equest, persuade, cajole KOPⲰ// ص.ب
[راجع الفعل ص.ب ⲕⲱⲣⲱ]

أبْطَلَ النَّفَى مَنْفِي KOPⲈ// ص.ب
• KOPⲈ ص.ب (ⲉⲕ)
[راجع الفعل ص.ب ⲕⲱⲣⲉ]

قَطَّعَ KOPϫ// ب
[راجع الفعل ب ⲕⲱⲣϫ]

دَفَنَ . كَفَّنَ KOⲤ// ص ب ,KOOⲤ//
نكفنوني وتدفنوني ص -ⲛⲧⲉⲧⲛⲛⲕⲟⲟⲥⲧ ⲛⲧⲉⲧⲛⲛⲧⲟⲙⲥⲧ
كفنوه وحملوه ب -ⲁⲩⲕⲟⲥⲉ ⲁⲩⲟⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲩⲟⲟⲙⲥⲉ
ودفنوه
[راجع الفعل ب ⲕⲱⲥ]

مَدَّ . مدّدَ KOⲤKⲈⲤ,KⲈⲤKⲰⲤ// ⲉⲃⲟⲗ ب

١ . رجعَ . عادَ . آبَ KOT// I. ص.ب (= ⲧⲁⲥⲟⲟ// ب)
[تث ٢٤ : ١٩ - مز ٥٨ : ٥ - مز ٧٧ : ٣٤ - إر ٢٦ : ١٦ - يو ١٢ : ٤٠]
عاد إلى بيته ب -ⲁⲩⲕⲟⲧⲉ ⲉⲡⲉⲫⲏⲓ
عادوا أيضاً يزعجونها ب -ⲁⲩⲕⲟⲧⲟⲩ ⲁⲩⲉⲱϫ ⲛⲛⲓⲟⲥ
حتى لا تعودي ب -ⲛⲧⲉⲫⲩⲧⲉⲙⲕⲟⲧϯ ⲉⲫⲁⲛⲕⲉⲃⲏⲟⲩⲓ
لهذه الأعمال [حز ١٦ : ٤١]
يعودوا ينظرون ب -ⲛⲛⲟⲩⲕⲟⲧⲟⲩ ⲉⲛⲁⲩ
(فعل الأمر) :
ارجعْ ب • KOTK
ارجعي ب • KOTϯ
ارجعوا ب • KⲈⲦ ⲟⲛⲛⲟⲩ

٢ . ارتدّ . تحوّلَ . (حوّد) . التَفَتَ
[أع ٢٨ : ٣ - يع ٤ : ٩ - أم ٢٠ : ٢٨]
الحزن سيتحوّل ب -ⲡⲓⲉⲙⲃⲓ ⲛⲁⲕⲟⲧⲉ ⲛⲁⲛ ⲉⲧⲣⲁⲱⲱⲓ
لنا إلى فرح

٣ . كرّرَ . ردّدَ . أعادَ الكَرّة . تردّدَ [مت ١٧ : ٢٢]
- مع الحروف الآتية :
١ - رجع إلى [أع ١ : ١٢ - إر ١٥ : ٥] ب -ⲉ- • 1. ⲉ
٢ - تحوّل نحو . التفت نحو [أع ١٢ : ٤٦ - عز ١٦ : ١]
رجع [عز ٢١ : ٥] ب ⲉⲃⲟⲗ • 2. ⲉⲃⲟⲗ
ب -ⲁⲩϫⲟⲧⲱⲧ ⲱⲁⲛⲧⲉⲩⲕⲟⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲱⲁⲣⲟⲩ
انتظر حتى رجع إليه
رجع (أو التفت) إلى الوراء . ص ⲉⲫⲁϩⲟⲧ ,ⲉⲡⲁϩⲟⲧ ب • 3. ⲉⲫⲁϩⲟⲧ
ارتدّ إلى الخلف تراجَعَ [مز ٦٩ : ٢ - مت ٢٤ : ١٨] turn back
الأردن رجع إلى ب -ⲡⲓⲗⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ ⲁⲩⲕⲟⲧⲉ ⲉⲫⲁϩⲟⲧ
الخلف

-ϩENKOTE ⲛⲁⲃⲟⲗⲧⲉ ص بكرات العجلة
بكرة الطحين (حجر الطاحونة) ص ⲛⲥⲓⲕⲉ ⲛⲟⲩ ⲕⲟⲧ •
٢ ـ دائرة . استدارة . هالة . دورة *circular motion*
-ⲟⲩⲱⲧⲏⲛ ⲉⲥϫⲓⲕⲟⲧ ص ثوب مُحلّى دائريا
دولاب الساقية ص ⲙⲁⲛⲕⲟⲧ •

KOT *IV.* ١ ـ قفّة . مقطف . بقوطى (π) ص ⲕⲁⲧ، ص.ب *basket*
-ⲛⲉⲩϫⲓⲭ ⲁⲧⲉⲣⲃⲱⲕ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲧ ب يداه خدمتا بالقفّة (تشبيل بالغلق) [مز ٨٠ : ٦]
٢ ـ سلّة (لحمل الفاكهة أو اللحم أو السمك) [إر ٢٤ : ٢ - لص ٦ : ١٩]
سلّة صغيرة *small basket* ص ⲕⲁⲧ ⲕⲟⲩⲓ •
٣ ـ عش للطيور *nest*

KOTC ١ ـ دوران . لف . دوّامة . عطفة . انعطاف (т) ص.ب
going round, turning, circuit [جا ١ : ٦]
-ⲉⲧⲁϥⲉⲛⲧⲉⲛ ⲉⲧⲁⲓⲕⲟⲧⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓⲥⲕⲟⲩ ب لما سافرنا إلى دوّامة هذا الزمان
-ⲛⲓⲕⲟⲧⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲱⲱⲓⲧ ب ,ⲛⲕⲟⲧⲥ ⲛⲧⲉϩⲓⲏ ص منحنيات الطريق
-ⲟⲩϩⲓⲏ ⲉⲛⲁⲱⲉⲛⲕⲟⲧⲥ ⲏ ⲙⲙⲟⲉⲓⲧ ⲙⲡⲉⲥⲱⲣⲙ ص طريق كثير الإلتواءات (المنحنيات) أو درب مُضلل
-ⲁϥⲉⲓ ⲉⲧⲕⲟⲧⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ص أتى إلى منحنى النهر
-ⲛⲉⲣⲉ ⲡⲧⲏⲧ ⲥⲱⲕ ⲙⲙⲟⲛ ϩⲛ ⲕⲟⲧⲥ ⲛⲓⲙ ص كانت الريح تدفعنا في كل اتجاه
طافَ . جالَ . دارَ حول ص.ب ϯⲕⲟⲧⲥ •
make a turn, go about
-ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲉⲩϯⲕⲟⲧⲥ ⲁⲧⲱ ⲉⲩⲉⲕϩⲏⲙ ⲛⲟⲉ الشيطان يجول ويزأر مثل الأسود ص ⲛⲙⲙⲟⲧⲉ
-ⲁⲧⲥⲟⲕϥ ⲁⲧϯ ⲥⲁⲱϥ ⲛⲕⲟⲧⲥ ⲙⲙⲟϥ حرّوه وطافوا به سبع لفات ص
٢ ـ عقدة . لفّة . لَيّة [بن ٥٨ : ٦]
-ⲟⲩⲕⲉⲗⲱⲗ ⲉⲩⲕⲧⲟ ⲉⲣⲟϥ ⲛϩⲁϩ ⲛⲕⲟⲧⲥ إناء ص مُحاط بلفات متعدّدة
-ⲟⲩⲭⲁϩⲟⲩ ϩⲉⲛ ϩⲁⲛⲛⲓⲱϯ ⲛⲕⲟⲧⲥ ب شبّاك ذو تعاريج (لفات) كبيرة
٣ ـ حيلة . خديعة . مكيدة *guile*
[لم ٨ : ٨ - اف ٤ : ١٤ - ام ٢ : ١٥ ص]
-ⲛⲉⲧⲙⲕⲙⲕ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲧⲕⲟⲧⲥ ص أفكارهم وحيلهم
-ⲫⲁ ϯⲕⲟⲧⲥ ⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ب ذو الحيلة الشريرة . ذو الخدعة الخبيثة

• ⲉⲣⲕⲟⲧⲥ،ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧⲥ ب ,ⲣⲕⲟⲧⲥ، دبّرَ حيلة . خَدَعَ . احتالَ *make a plan* ص ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲕⲟⲧⲥ
-ⲱⲁⲣⲉⲣ ⲕⲟⲧⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲁⲕⲟϥ ب يعمل كل حيلة للقضاء عليه
-ⲉⲧⲱⲁⲛϩ ⲉⲁⲉ ⲛⲕⲟⲧⲥ ⲱⲁⲛⲧⲟⲩⲃⲱⲕ ⲉⲣⲣⲁⲓ إذا عملوا حيلاً كثيرة لكي يرتفعوا .. ص
• ⲣⲉϥⲑⲁⲙⲓⲉ ⲕⲟⲧⲥ ص.ب مُحتال . مُخادع . مُدبّر حِيَل
• ϫⲓⲕⲟⲧⲥ ص *take turned, be crooked* خُدِعَ . أخذ مقلباً
-ϥⲛⲁϫⲉ ⲙⲙⲛⲧⲙⲉ ⲛϥⲛⲁϫⲓⲕⲟⲧⲥ ⲁⲛ سيقول الصدق ولا يكذب (يلف ويدور) ص
• ϫⲏⲧ ⲛⲕⲟⲧⲥ ص (ⲉϥ) مُلتوى . مَكر
-ⲛⲉϥⲉⲓⲱⲟⲩⲉ ϫⲏⲧ ⲛⲕⲟⲧⲥ ص طرقه ملتوية
• ⲥⲁⲛⲕⲟⲧⲥ ص.ب خدّاع . مكّار . حِيَلي . أفّاق [اى ٥ : ١٣]
man of turns, guileful person

-ⲁⲧⲕⲟⲧⲟⲩ ⲛⲁⲉⲟⲩ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص تراجعوا عن نذورهم
١ ـ رجع ص ⲛ̄,ⲉⲓⲛ ب *4.* ⲉⲃⲟⲧⲛ •
-ⲁϥⲕⲟⲧϥ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲡⲉϥⲥⲁⲛⲱⲱⲡⲓ ب رجع إلى مسكنه . قفل راجعا
٢ ـ ردَّ . أرجع *(فعل متعدى vb tr)* :
-ⲡⲱⲥ ϥⲛⲁⲕⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲧⲉϥⲉⲃⲟⲧⲉ الرب ص سيردهم إلى مخافته
-ⲛⲁϥⲕⲉⲧ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲡⲉⲧⲛ̄ⲧⲟⲡⲟⲥ ص يردكم إلى موضعكم
ارتدَّ *turn . go round* ص *5.* ⲉⲃⲣⲁⲓ •
رجوع . عودة . ارتداد ب ⲭⲓⲛⲕⲟⲧⲛ̄ •
١ ـ حركة دائرية . دوران [يش ٩ : ١٥] (π) ص.ب ⲕⲟⲧ •
٢ ـ طواف . زيارة
-ϯⲛⲏⲟⲩ ⲉⲣⲏⲥ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧ ب أنا آتٍ إلى الصعيد في زيارة
زارَ . افتقدَ ب ⲉⲓⲕⲟⲧ،ⲉⲓ ⲟⲩⲕⲟⲧ •
(throw a turn), (so) make a move, pay a visit
-ⲁϥⲉⲓ ⲟⲩⲕⲟⲧ ⲉⲁⲡⲁ ⲡⲁⲃⲱⲙ ب قام بزيارة لأبينا باخوم
-ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲙⲡⲉⲕⲉⲓⲕⲟⲧ ⲉⲣⲟⲛ ؟ ب لماذا تزرنا ؟
-ⲁϥⲱⲁⲛⲉⲓⲕⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲟⲓ ب متى زار الشيوخ ؟
٢ ـ طوّقَ . أحاطَ . حوّطَ
٣ ـ نزل بمكان ما . عَسْكَرَ . رَبَضَ . حطّ الرحال . رابَطَ
[تك ٣٣ : ١٨ - عد ٢ : ٣ - عد ٣١ : ١٩ - خر ٢ : ٤]
-ⲁϥⲉⲓⲕⲟⲧ ⲙⲡⲉⲓⲙⲟ ⲛ̄ⲧⲃⲁⲕⲓ ب نزل أمام المدينة
-ⲛⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲙⲡⲱⲥ ⲉⲓⲕⲟⲧ ⲙⲙⲕⲱϯ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲣⲉⲟϯ ⲇⲁⲧⲉϥⲉϩ ب بعسكر ملاك الرب حول كل خائفيه [مز ٣٣ : ٦]
١ ـ زيارة *a visit* (π) ب ⲭⲓⲛⲉⲓⲕⲟⲧ •
٢ ـ نزول . انزال . حط الرحال
-ⲛⲭⲓⲛⲉⲓⲕⲟⲧ ⲛⲧⲉ ϯⲥⲕⲧⲛⲏ ب انزال القبّة . حط رحال القبّة [عد ١ : ٥١]
زارَ . طافَ ص ⲣⲕⲟⲧ،ϯⲕⲟⲧ،ⲃⲱⲕ ⲟⲩⲕⲟⲧ •
pay visit, go turn
-ⲁⲓϯ ⲛⲟⲩⲙⲏⲩⲉ ⲛⲕⲟⲧ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص زرتهم مرارا
-ⲁϥϯ ⲕⲉ ⲕⲟⲧ ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲉⲓ ص قام بزيارة أخرى وأتى
-ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲧⲁ ⲡⲉϥⲕⲟⲧ ⲛⲧⲁϥⲁⲁϥ ⲉⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲱⲱⲡⲉ ⲛⲁϥ ⲉⲧⲉϩⲏⲧ ص الانسان الذى يجعل زيارته (إقامته) في العالم مفيدة له
-ⲁⲓⲣⲕⲟⲧ ⲥⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ ص زرته مرتين
-ϯⲛⲁϯⲣⲉⲕⲃⲱⲕ ⲡⲉⲕⲕⲟⲧ
ⲗⲟⲅⲓⲁ ⲙⲡⲛⲕⲟⲧ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ص سأجعلك تذهب إلى مشورك أنتَ أيضاً حسب تقدير ذلك المشوار
-ϯⲛⲁⲕⲱ ⲡⲁⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲛⲧⲁⲃⲱⲕ ⲛⲕⲟⲧ ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲛ ⲛⲓⲙ ⲛⲁⲃⲱⲕ ⲉⲣⲟϥ ص سأترك هذا العالم وانطلق إلى حيث يذهب كل أحد
• ⲕⲱⲱⲃⲉ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧ ص مَخَرَ في مشوار [مت ٥ : ٤١] *compel to go a turn*

KOT *II.* بَنَى ص.ب
[راجع ⲕⲱⲧ ص.ب]

KOT *III.* ١ ـ عَجَلَة . بَكَرَة (π) ص.ب (= ⲧⲣⲟⲭⲟⲥ ى) *wheel*
-ⲁⲧⲱ ⲱⲁⲧⲉⲓⲛⲉ ⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧ ⲙⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ص ويجلب عليهم عجلة الشر [أم ٢٠ : ٢٦]

-πιδεωωπ οτcaNKOTC πε ب الشيطان مُخادع
• ΜΕΤCANKOTC ب ,ΜΝΤCANKOTC ص (ت)
خِداع . مَكْر . خُبْث . دَهاء . قَلْب . الغواء
crookedness, dishonesty [مز ٦٢ : ١]
-οτωοκωεκ ΝΩΜΕΤCANKOTC ب فِكْر خدّاع
-ΝΙΒΑΛ ΕΤCOΩC ΔΕΝ ΟΤΩΕΤCANKOTC ب
الأعين التى تتطلع بخبث (بدهاء)
-ΕΥΩΟΝΔ ΔΕΝ ΟΤΒΩΛ ΕΒΟΛ ΝΕΩΩ
KOTC ب يعيش فى اخلال وخبث

KOTCI ب (ت) ١. دوران circuit
-Α ΝΩΟΤΙ ΔΟΧΙ ΝCΩϤ ϢΑΤΕϤΒΙ ΝΟΤΚΟΤCΙ
ΝΩΟϤ ΕΤΒΑΚΙ ΤΗΡC ΕΥΚΩΤ ب تعقّب الأسد جرى
جعله يلفّ (لفقه) المدينة كلها دائرياً
٢. خليج bay
-ΔΕΝ ΤΚΟΤCΙ ΝΤΕ ΤΟΤΠΩΤ ΕΙ ΠΙΧΡΟ ب
فى خليج دبوط (اسم بلد) قرب الشاطئ

KOTϤ// ص قَطَفَ . جَنَى
[راجع ص KWTϤ]

KOΤΙ ص (adj صفة) (=KOΤΧΙ ب) صغير . قليل small, little
• KOΤ- ص صغير . قليل (فى التراكيب) :
-ΟΥΚΟΤΩΜΕΡΟC ص نصيب صغير
-ΟΤΚΟΤΝϢΑΧΕ ص كلام قليل
-ΤΚΟΤΝΗΗCΤΙΑ ص الصوم الصغير

KOΤK ص (ت) أم قويق (طائر a bird)

KOΤΚΙ ب ,KOΤΚΕ ص (ت) قِشْر . بطانة rind, skin
-ΝΙΚΟΤΚΙ ΝΕΡΩΑΝ ب ,ΝΚΟΤΚΕ ΝΝϑΕΡΩΑΝ ص
قشر الرمان
-ΚΟΤΚΙ ΝΕΩΧΩΛ ب قشر البصل
-ΟΤϪΩΟΤ ΝΚΟΤΚΙ ب عصافة . قشر
• ΟΙ ΝΚΟΤΚΙ CΝΟΤϮ ب ذو بطانة مزدوجة (للملابس)
-ΟΤϪΤΟΛΗ ΕCΟΙ ΝΚΟΤΚΙ ϪΝΟΤϮ ب حُلّة (بدلة)
with double lining بطانة مزدوجة

KOΤKΪ ص (π) (= ΚΕΩΚΕΩ ب) دُفّ

KOΤKOΤΩΑΤ ص (ot) حَلّة . طاجن pan

KOΤKOΤΝ̈ΑΡΑΤ ص (ot) بالوظة . مهلبية

KOΤKOΤΦΑΤ ب OΤKOΤΠΑΤ ص (π)
هدهد (طائر) koukoupet, hoopoe

KOΤΛΑΧΙ ب (π) أبرميص (نوع سمك)

KOΤΛΑ ب ,KOΤΛΕ ص (ت) قلنسوة
• KOΤKOΤΛΛΑ ب عمامة الأسقف
• KOΤKΛΙΟΝ,KOΤKΛΙΝ ب غفارة
• KOKEΛ ب كاكولا (رداء الكهنوت)

KOΤΛΩΛ,KOΤΛOΛ// ب لَفّ . قَمَطَ . طَوَى . بَرَمَ
[اى ٣٨ : ٩ – مت ٢٧ : ٥٩ – مر ١٥ : ٤٦ – لو ٢ : ٧ – يو ١٩ : ٤٠]
-ΑCKOΤΛΩΛϤ ΔΕΝ ΠΕϤCΩΜΑ ب لَفّه على جسده
-ΝΙϪΒΩC ΕΤΟΤΝΑΚΟΤΛΩΛΟΤ ΕΠΙΛΤΩΨΑΝΟΝ ب
الأكفان التى سيلفونها على الرفات
-ΑϤΚΟΤΛΩΛC ΝϪΑΝΩΑΠΠΑ ب لَفّها بأقمشة
• KOΤΛΩΛ ب (eq) مَلْفوف . مُلتَف . مُقَمَّط [يو ٢٠ : ٧]
-ΕΡΕ ΝΙΤΕΒΙ KOΤΛΩΛ ΕΡΟϤ ب ملفوف بالضمادات
-ΠΙϪΟϤ ΕΤΚΟΤΛΩΛ ΕΠΕϤΩΟΤΤ ب الثعبان الملتف
حول عنقه

KOΤΛϪOΤ ب (π) قرموط (نوع سمك)

KOΤΩΠOC ص دُبُّوس (الذى كان يُستخدَم فى الحروب)

KOΤΝ I. ب تستخدم فى أسماء الأماكن :
-ΤΠΕΤΡΑ ΝKOΤΝ ΝΕΧΙ ب صَخرة لحم الجوف
(مكان كان يتعبد فيه القديس مكاريوس)

KOΤΝ// II. ص.ب ,KOΤOΤΝ// ,KOΤΩΝ// ص (π)
١. حضن
• KOΤΝΤOΤ,KOΤOΤΝOΤ,KOΤOΤΝΤOΤ ص (ñ)
أحضان [ام ١٦ : ٢٣ ص]
[راجع أيضاً ب KEΝ//]
٢. عورة [خر ٢٣ : ٢٠]

KOΤΝϤ ص.ب (π,ت) ١. حِضْن
-ϨΝ KOΤΝϤ ΝΤΕCϨΙΩΕ ص فى حضن المرأة
٢. ذَكَر الرجل أو عضوه التناسلى
-ΝΝΕΤΕΝΟΤΟΤ ΝKOΤΝϤ ΟΙ ΝΩΦΡΗϮ ΝΝΙKOΤΝΟΤ
ΝΤΕ ΝΙϨΘΩΡ ب الذين عضوهم التناسلى كأعضاء الخيل
[حز ٢٣ : ٢٠]
-ΟΥΚΟΤΝϤ ΝΟΤΡΩΩΕ ΕϤϢΩΝΕ ΕΡΟϤ ص عضو
الرجل التناسلى مريض

KOΤΝϪOΤ,KONϪOΤ,KOΤϪOΤ ص (ت) قِنّينة
(وعاء لقياس السوائل) a vessel
-COOΥΕ ΝKOΤϪOΤ ص سنة قنينات (عبارات)
-ΝΟϬ ΝKOΤϪOΤ ΝϨΟΩΝΤ ص حَمدانة نحاس

KOΤΠΕΡ ب ,KOΤΠ̄Ρ ص (π) تمرحنّة (زهرة ذات رائحة)
-ϪΩΑϨ ΝKOΤΠ̄Ρ ΝϪϮΝΟΤϤΕ ص عنقود تمر حنة ذو
رائحة طيبة
-ΟΤΚΕΛΟΛ ΕϤΤΑΟΤΕ KOΤΠΕΡ ΕΒΟΛ ب زهرية تحمل
زهور تمر حنة

KOΤΡ I. ص.ب (π) ١. أصم . أطرش deaf person
(خر ٤ : ١١ – لا ١٩ : ١٤ – مز ٣٧ : ١٣ –
إش ٣٥ : ٥ – حب ٢ : ١٨ – مت ١١ : ٥)
-ΟΥΚΟΤΡ ΝΕΒΟ ب ,ΑΛ ΝΩΠΟ ص أصم أخرس
• ΚΑΤΡΙ ب (ت) صمّاء
٢. (كصفة adj) : deaf
-ΟΤϨΨΩ ΝΚΑΤΡΙ ب الحية الصماء
-ΝΙΙΔΩΛΟΝ ΝΚΟΤΡ ب الأصنام الصم
-ΟΤΕΒΟ ΝΚΟΤΡ ب أخرس أصم
• ΜΕΤΚΟΤΡ ب (ت) صمم . طَرَش deafness
• ΕΡΚΟΤΡ ب انطرش . انصَمّ become deaf

KOΤΡ II. ب (π) ضربة . لطمة . صَفعَة a blow
• ϮKOΤΡ,Ϯ ΝOΤΚOΤΡ ب لَطَمَ
[إش ٥٠ : ٦ – مت ٥ : ٣٩ – يو ١٨ : ٢٢]
-ΑΤϮ ΝOΤΚOΤΡ ΝΝΙ ب لطموني
-ΑϤϮ ΝOΤΚOΤΡ ΔΕΝ ΤΕϤOΤOΧΙ ب صفعه على خدّه
• ϢΕΝΚOΤΡ ب (=ϢΕΝΑΑϹ ص) (π) ضربة . لطمة . صفعة
-ΑϤϮ ΝOΤϢΕΝΚOΤΡ ϪOΥΝ ΔΕΝ ΠΕϤϨΟ ب لطمه
على وجهه

- بدون -N في الصعيدية :
-KOTI ϣHPE ص (= KOTZI NϣHPI ب) الابن الأصغر
ب ـ تأتي بعد الاسم في الصعيدية فقط :
-CON KOTI ص أخ صغير
-ϣHPE KOTI ص ابن صغير
-ΛEqΛIqE KOTI ص فتاة صغير
-ΠAϣΛHΛ KOTI ص صلاتي القصيرة
-IωANNHC KOTI ص يوحنا الصغير
جـ ـ قليل أيضاً . صغير أيضاً ب •KEKOTZI
[ما ٧ : ٨-رؤ ٦ : ١١ ، ١٢ : ١٢]
-TEKKEKOTZI NCAPE ἀρεϵ ἐρος ECTOTBH- جسدكَ الصغير أيضاً احفظه طاهراً ب OTT
-AqTOTNOC KEKOTZI NϣOOPTEP ب أنار اضطراباً أحمر بسيطاً

ثالثاً : ظرف *adv* :
١ . قليلاً . يسيراً . ص ,NOTKOTI ب •*I.* NOTKOTZI
بسيطاً . لُحَيْظَة *a little*
[أي ٣٦ : ١٠ - مز ٨ : ٤ - أم ٦ : ١٠ - إش ٢٦ : ٢٠ - زكر ١ : ١٥ - اع ٥ : ٣٤ - ٢كو ١١ : ١ - ١بط ٥ : ١٠]
-CAϬHT ϩωος NOTKOTZI ب نحو شمالها قليلاً
-ϬO EPOI NOTKOTI ص انتظرني قليلاً
٢ . نوعاً ما . بعض الشيء *somewhat, rather*
-ITE NAI NHETϣOΠ ϵI
ϬENT ϵNIPωϣI NOTKOTZI ب سواء الساكنون في الصحراء أو القريبون من الناس عض الشيء (نوعاً ما)
-ϯNAKHT
OTωϣC NOTKOTZI ب سأتوقف عن الكلام لأني أظن أنه اتسع نوعاً ما
-ETNOϥPE NOTKOTI ص نافعون قليلاً (بعض الشيء)
• ϬATϵH NOTKOTZI ب منذ قليل *(a little before)*
• 2. NKEKOTZI,KEKOTZI ب NKEKOTI,KE- قليلاً بعد [يو ١٣ : ٣٣] KOTI ص *yet a little*
• ETI KEKOTZI ب بعد قليل [عز ١٧ : ٤ - مز ٣٦ : ٩]
• 3. ϣϵNϵNCA KEKOTZI ب ,ϣNNCA OTKOTI ص بعد قليل *after a little*
• 4. ϬA2ϵH NOTKOTZI ب ,ϬAϴH NOTKOTI ص منذ قليل *a little before*
-ϣN ... ب أقل منذ قليل أن ... -ϣN ϩΠEKϫOC ϬA2ϵH NOTKOTZI ϫE
-ΠEλOOλE ETϴ ΝϵϣϫX
العنب الذي كان لاذعاً منذ قليل سيصير حلواً (سيحلو) ص ϬOλϬ
• 5. ΠPOC OTKOTZI ب ΠPOC OTKOTI ص لفترة وجيزة [٢كو ٧ : ٨] *for a little*
• 6. ϣA2EN OTKOTZI ب ,ΠAPA OTKOTI ص على وشك . عما قليل . إلا قليلاً [مز ٩٣ : ١٠] *almost*
-ϣA2EN KEKOTZI CENAϬIωNI ἐXωN ب على وشك أن يرجمونا
-OTPωϣΠI ϣA2EN OTKOTZI ب سنة إلا قليلا
-ΠAPA KEKOTI ΠE ΝϵqϣωΠE ϵϫN ΝTAKO ص لولا قليل لصار إلى الهلاك
-EqϵTPϣPωϣ ΠAPA OTKOTI ص أحمر فاتح

مفصّلة الباب (التي تدور حولها الضلفة) ص (π) KOTP *III.*
-ϵNAT ΝKOTP ΝPω ص مفصلتا الباب
كَبْشَة . مَغْرَفَة ب (π) KOTPNHB
بذر الكتّان أو القِنّب [لب] ب (π) KOTTωN
بساط . سجادة [لب] ب (π) KOTΦAT
أولاً : اسم *noun* : ب (= KOTI ص) (π) KOTZI
١ . شخص أو شيء صغير *small person or thing*
[تك ٤٢ : ٣٢ - أي ٣ : ١٩ - مز ١٥١ : ١ - يون ٣ : ٥ - مت ١٣ : ٣٢ - مت ٢٥ : ٤٥ - رو ٩ : ١٢ - ١كو ١٥ : ٩]
-PωϣI NIBEN ITE KOTZI ITE NIϣϯ ب كل انسان سواء صغير أو كبير
-ϯKOTZI BEN NEqNOλITIA ب الصغرى بين فضائله
-ΠENHI THPq 2IN ΝKOTI ϣA ΝNOϬ كل بيتاص من الصغير إلى الكبير
٢ . صغير العدد . قليل
[عد ١١ : ٣٢ - لو ١٣ : ٢٣ - عب ١٢ : ٢٢]
-ϬANKOTZI ἐBOλBEN NIϣΦHPI ب قليل من العجائب
-ϬANϵBHOTI ENANET ITE KOTZI ITE OTΩHϣ ب أعمال صالحة سواء قليلة أم كثيرة
-ΝXωωϣE AIωϣ ϬIωωq ΝϬENKOTI ص الكتاب قرأتُ منه قليلاً
٣ . في التفضيل :
• KOTZI ἐ- ب ,KOTI ἐ- ص أصغر من . أقل من
[مت ١١ : ١١ - ١صم ١٦ : ١١]
-ΝKOTI ΝAI ص الأصغر من هؤلاء
• KOTZI KOTZI ب ٤ . إرباً إرباً
-NIϣOTI ATEP NOTKAC ΝKOTZI KOTZI ب الأسود جعلت عظامهم إربا إربا

ثانياً : صفة *adj* :
أ ـ تأتي قبل الاسم :
١ . صغير *small*
[تك ١ : ١٦-عز ١٨ : ٢٢-يش ١١ : ٦-مت ١٦ : ٨-١كو ٦ : ٢]
-KOTZI ΝAλOT ب طفل . قاصر [غلا ٤ : ١]
٢ . صغير الشأن . قليل الأهمية . بسيط (للتعبير عن التواضع)
-ANA ΠAΤϵϵOC ΝKOTI ΝϣONAXOC ΝTϵλIOO أنبا متاؤس الراهب البسيط الكامل ص
-ϵIIPI ΝTAKOTZI ΝCTNAZIC ب أقوم بخدمتي المتواضعة
-ϯOTωρπ ϣNAIKOTZI ΝϵϣOT ب أرسل هذه البركة البسيطة
-AIEIϣE ΧE AKP̄ OTKOTI ΝϣωNE ص علمتُ أن بكَ مرض بسيط
-ATZI ΝTOTKOTI ΝXPIA ص أعلنوا احتياجاتهم القليلة
٣ . قليل . يسير . وجيز *little*
[لك ٢٩ : ٢٠ - عز ٥ : ٣ - مت ١٥ : ٣٤]
-OTKOTZI ϣϣωOT ب قليل من الماء [إش ٣٠ : ١٤]
-ETA ϬANKOTZI ΝϵϬOOT ϣωΠI ب لما صارت أيامه قليلة
-AqCITE ϬENKOTI ΝϣHN ص زَرَعَ بعض الأشجار
٤ . صغير السن . حَدَثٌ *young*
[تك ٤٩ : ٢٢ - يش ٦ : ٢٦ - حز ١٩ : ٤٦]
-ϬANKOTZI ΝAλωOTI ب أطفال [١كو ٣ : ١ - مز ٨ : ٢]
-ΠIKOTZI ΝCON ب الأخ الأصغر

-ΑΙΤΑϩΟ ΟΥΚΟϩ ϧΙΜΑ ΟΥΟϩ ΑΙΚΩΤ ΟΥΗΙ
حصلتُ على قطعة أرض وبنيتُ عليها بيتاً ب ϩΙΧΩϥ
-ϯΚΟϩ ϧϣΩΤ ب حجر الصوان
[عز ٦ : ٩-مز ١١٣ : ٨-ث ٨ : ١٥]
-ΟΥΠΕΤΡΑ ϧΚΟϩ ϧϣΩΤ ب صخرة صماء [مز ١٣٥ : ١٧] ص

ϨΡΑϢ,ϨΡΟϢ ب (π) قرطم بري . كرفس بري

ϨΡΑϢϐΗ ى (π) كرنب (نوع نبات)

ϨΡΑΠΕΠ ص (= ΚΑΡΑΠΙΠ ب) هدهد (طائر)

ϨΡΑΤΡΑ ص عقافة . مدراية (آلة زراعية) انب

ϨΡΙ ص (π) مادة عطرية
-ΑΥΤΑΥΟ ΕΒΟΛ ϧΟΥΝΕϩ ϧϨΡΙ ΑΤΩϢ ΕΒΟΛ ... ص
أرسلوا زيتاً عطرياً وصرخوا ...

ϨΡΙϐΙϹ ب (τ) كرسنة (نوع من العدس)
(شجرة فلترة في غلاف مقفل للدواب)

ϨΡΙϢϐΩΝ ب زعتر (لب)

ϨΡΙΟΝ ى.ب (π) نوشادر (لب)

ϨΡΙΙΕ ص (π) (= ΚΕΡΙΙ ب) رماد

ϨΡΙΙΡΙΙ ص (= ϧΡΕΙΡΕΙ ب) تذمّرَ

ϨΡΙΙΤϹ ص (π) دخّان . ضَباب . طَلٌّ . ظلام
(=ϧΡΕΙΤϹ ب)

• ϮϨΡΙΙΤϹ ص (= ΕΡϧΡΕΙΤϹ ب) دَخّنَ . اظلَمَ

ϨΡΟ ص (π) (= ϧΡΟ ب) شاطيء . بَرّ . ساحِل

• ϨΡΟΟΤ ص (π) (= ϧΡΩΟΤ ب) شواطيء . سواحل

ϨΡΟΡΙΙ ص اسوَدّ . اغمَقَ . اكدَرَ [لا ١٣ : ٢٤ - مرا ٤ : ١]
-ΝΕΨΥΧΗ ΑΤϨΡΟΥΡΙΙ ϩΟΕ ϩΟΥϧϐΒΕϹ ص اسودّت النفوس كالفحم

• ϨΡΟΥΡΙΙ ص (= ΜΕΤΑΤΝΑΥ ϨΒΟΛ ب) (π) ظلام . عَمَى [ث ٢٨ : ٢٨]
-ΠΕϨΡΟΥΡΙΙ ϩΤΕΤϩΙΚΩΝ منظرهم (صورتهم) الكئيب ص
• ϨΡΙΙΡΩΙΙ ص (eq) (=ϧΡΕΙΡΩΙΙ ب) غامق . مُظلِم . مُسوَدّ
-ΠΑΡΚΟϹ ΑϥϏ ΟΥΟΕΙΝ ϩΝ ΤΕΠϧΩΡΑ ΕΤϨΡΙΙ- ص جاء مرقس بالنور في كورتنا المظلمة
ΡΩΙΙ
-ΟΥΩΝϵ ΕϥϨΡΙΙΡΩΙΙ ϩΑΤΑΝ ϩΝΚΕΡΙΙΕϹ ص حجر أسوَد بلون الرماد (السِناج)

ϨΡΟΤΡ ص (π) (= ϧΡΟΤΡ ب) ضفدعة

ϨΡΟΤϨ,ϨΡΟϨ ص (π) قُرص فطايف . كماجة .
قُرص عِجّة baked or fried cake
• ΟΤΕΚΡΟΤϨ ص عِجّة [٢صم ٦ : ١٩]

ϨΡΟϥ ص (π) (= ϧΡΟϥ ب) غِشٌّ . خِداعٌ

ϨΡΩΙΙ ص (π) (= ϧΡΩΙΙ ب) نار

ϨΡΩΟΤ I. ب (n) أودية . تلال . آكام [عد ٢٤ : ٦-يش ٤٠ : ١٢]

ϨΡΩΟΤ II. ص (n̄) شواطيء
[راجع مفردها ص ϨΡΟ]

ϨϹΟΤΡ ص (π) (= ϣϐΟΤΡ ب) خا

ϨϮΗΡ ص (π) (=ΜΑϹΙ ب) ثور . عِجْل [خر ٢٩ : ١] calf
-ΜΑϹΕ ϨΚϮΗΡ ص شحل ابن ثور [٢ : ٩٦]

-ΟΤ ΠΕ ΠΑΙΜΗΝΙ ΕΤΕΚϮ ϧΜΜΟϥ ἘΠΕΚϩΟ
ما هي هذه العلامة التي ترسمها على ب ΚΑΤΑ ΚΟΥΧΙ
وجهكَ من حين إلى آخر
-ΝΙϣϪΛΗΛ ΕΤΕ ϣΑΝΑΙΤΟΥ ΚΑΤΑ ΚΟΥΧΙ ب
الصلوات التي نؤديها من وقت لآخر

• 8. ϨΚΟΥΧΙ ΚΟΥΧΙ ب ,ΚΟΥΙ ΚΟΥΙ, ص شيئاً فشيئاً little by little
-ΑϥϮ ϩΝΝΕϥϵΥΠΑΡΧΟ
ΧΙ ب باع مقتنياته شيئاً فشيئاً
-ϨΚΟΥΧΙ ΚΟΥΧΙ ΑϥΕΜϹ ἘΒΟΛ ϧΕΝ ΝΙΜΜΟΥ
ب أخرجها من الماء شيئاً فشيئاً (واحدة واحدة)
-ΑΤΕΡΧΕΙ ϩΝΟΥΩΝϥ ΚΟΥΙ ΚΟΥΙ ص بدأوا يعرفونه
قليلاً قليلاً (شوبه شوبه)
• ΚΑΤΑ ΚΟΥΧΙ ΚΟΥΧΙ ب قليلاً قليلاً . رويداً رويداً
[خر ٢٣ : ٣٠]
-ϨΕΚΑϹ ΕϥἘΡΩΚϵ ΚΑΤΑ ΚΟΥΧΙ ΚΟΥΧΙ ب
حتى يَحترق قليلاً قليلاً

• ΕΡΚΟΥΧΙ ب ,ΡΚΟΥΙ ص صَغُرَ . نَقُصَ . قَلَّ تضاءلَ .
انكَمَشَ be small. few
[مز ١٠٩ : ٢٩ - إش ٢١ : ١٧ - إر ٥١ : ١٨]
-ΤΕϢΗΡϵ ΑϹΡΚΟΥΙ ΕΤΒΕ ΝΕΜΜΟΒϵ ص الفيضان نقص بسبب خطايانا
-ϩΝΤϵ ΠΕΚΛΑϹ ΡΚΟΥΙ ϵϩΝ ΤΕΚϣΟΥΩΒϵ ص
ينكمش لسانكَ في حنجرتكَ (عند الموت)

• Ο ΝΚΟΥΧΙ ب ,Ο ΝΚΟΥΙ ص صغير . قليل
-ΕΤΟΙ ϨΚΟΥΧΙ ϧΕΝ ΤΟΥΗΠΙ ب قليلو العدد
[مز ١٠٤ : ٧]
-ϹΨΜΕΟΝ ΕϥΟΙ ϨΚΟΥΧΙ ϧΕΝ ϯΨΑΙϩ ب سمعان قصير القامة
-ΑϥΡ ΚΕΚΟΥΙ ϩΜΑΥ ص أمضَى وقتاً قليلاً هناك
passed a short time

• ΜΕΤΚΟΥΧΙ ب ΜΝΤΚΟΥΙ ص (τ)
١ ـ صِغَر . قِلّة . طفولة . صِبًا smallness, youth
-ϩϹΗΟΥ ϩΝΤΑΜΕΤΚΟΥΧΙ ب زمن طفولتي
-ἈΝΟΚ ΔΕ ΟΥΜΕΤΚΟΥΧΙ ΝΗΙ ΤΕ ϵ
ΤΕΝϮϵΑΠ ἘΡΟΙ ب أما أنا فقليل عندي أن يُحكَم فيَّ منكم [١كو ٤ : ٣]
٢ ـ حقارة . دناءة
• ΚΟΥΧΙΝϵΗΤ ب ,ΚΟΥΙΝϵΗΤ ص صغير القلب .
جبان aagint-hearted, impatient person
• ΕΡΚΟΥΧΙ ΝϵΗΤ ب ΡϵΗΤ ϣΗΜ ص
جَبُنَ . ضاقت نفسه
• Ο ΝΚΟΥΧΙΝϵΗΤ ΕΧΕΝ ب ,Ο ΝΚΟΥΙΝϵΗΤ
ΕΧΝ ص نفسه متضايقة من . ضَيّق النَفْس من
-ΝΕΤΟ ΝΚΟΥΙ ΝϵΗΤ ΕΧΙΙ ΠΕΙϢΝϵ ΠΑΙ
ص المتضايقون من هذه الحياة (القرفانون من هذه الحياة)
• ΜΕΤΚΟΥΧΙ ΝϵΗΤ ب ,ΜΝΤΚΟΥΙ ΝϵΗΤ,
ΜΝΤϵΗΤ ϣΗΜ ص (τ) جُبْن . ضعف العزم . صِغَر النفس
discouragement [خر ٦ : ٩ - مز ٥٤ : ٦]

Ϩϴϵ ب ,ϨΟϴϵ ص (π. τ)
١ . زاوية . ركن angle, corner
٢ . قمّة . رأس top
• ΟΥΚΟϴ ΝΤΜΟΥ ب قمة جبل
٣ . قطعة fragment, piece

ⲔⲦⲞ,ⲔⲦⲈ- ص (=ⲦⲀⲔⲦⲞ ب) *(vb intr فعل لازم)*
١ . دار حول . تحوّلَ . أحاطَ [مز ٧٩ : ٣-إش ٥٧ : ٩]
turn, surround
• ⲔⲦⲞ ⲈⲂⲞⲖ ص *turn away* [مز ٨٨ : ٢٥-حز ٢١ : ٣٠]
ارتدَّ
• ⲔⲦⲞ ⲈⲠⲀϩⲰⲞⲨ ص *turn back* ارتدَّ إلى الخلف
• ⲔⲦⲞ ⲈϩⲞⲨⲚ ص *surround* أحاطَ
-ⲛⲉⲩⲁⲩⲓⲔⲦⲞ ⲡⲉ ⲉϩⲞⲨⲚ ⲉⲣⲟϥ كانوا يحيطون به
٢ . أرجَعَ . حَوَّلَ . أحاطَ بِـ . رَدَّ . استَرَدَّ [مت ٢٧ : ٣]
(vb tr فعل متعدى) make to turn, return, go round, surround
-ⲁϥⲔⲦⲉ ⲧⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ ⲉϥⲕⲱⲧⲉ ⲛⲥⲱϥ ص لَفَّ المسكونة بَحثا عنه
-ⲁϥⲔⲦⲉ ⲥⲟⲃⲧ ⲉⲣⲟⲥ ص حاصرها [لو ١٩ : ٤٣]
-ⲉⲥⲔⲦⲟ ⲙⲙⲉⲥⲃⲁⲗ ϩⲛ ⲟⲩⲥⲧⲏⲙⲓ ص تحيط عينيها بالكُحْل
• ⲔⲦⲈ Ⲉⲓⲁⲧ// ص *turn eye* أحدَقَ النظر
• ⲔⲦⲈ ⲧⲟⲟⲧ// ص *turn, lay hand* اسودَّ سلطته [٢صم ٨ : ٣]
• ⲔⲦⲈ ⲙⲙⲞⲤ ص *require interest* اسودَّ الربا
- مع الحروف الآتية :
• *1.* Ⲉ- ص (= ⲫⲱⲛⲉ ب) ١ - حَوَّلَ إلى . أدارَ [مز ١١٣ : ٨ - رؤ ١١ : ٦]
-ⲁϥⲔⲦⲉ ⲡⲁⲕⲁⲕⲉ ⲉⲧⲟⲧⲟⲉⲓⲛ حوَّل ظلامي نورا ص
-ⲁϥⲔⲦⲉ ⲧⲉϥⲛⲁϩⲃ ⲉⲙⲙⲟⲟⲩⲉ أدار كتفه ليمشي ص
[١صم ١٠ : ٩]
٢ - رجع إلى [تك ٢٨ : ٢١ - اى ١٠ : ٩] ص
٣ - رَدَّ إلى [٢صم ٣ : ١٢ ص] (= ⲦⲀⲤⲞⲞ ب)
٤ - أحاطَ بِـ [إش ٢٩ : ٣ - لو ١٩ : ٤٣ ص] (=ⲦⲀⲔⲦⲞ ب)
-ⲛⲉⲧⲙⲉ ⲙⲡⲛⲟⲙⲟⲥ ⲉⲧⲔⲦⲟ ⲉⲧⲣⲟⲟⲩ ⲛⲟⲩⲥⲟⲃⲧ
مُحبو الناموس مُحصَّنون (مُحاطون بسور) ص
-ⲟⲩⲙⲟⲕⲓ ⲉⲧⲙⲟⲣϥ .. ⲉⲧⲔⲦⲟ ⲉⲣⲟϥ ⲛϩⲁϩ
إناء مربوط ... ومُحاط بعدة لَفّات ص
-ⲛⲔⲟⲧⲥ
٥ - حاوَرَ . تَحاوَرَ . ناقَشَ . جادَلَ
-ⲙⲡⲣⲔⲦⲟ ⲉⲣⲟⲛ ⲛϩⲉⲛⲩⲁⲭⲉ ⲉⲧⲛⲧⲡⲉ ⲛⲛⲉⲛ-
لا نحاورنا بكلام فوق مقدرتنا ص ⲙⲉⲧⲣⲟⲛ
beyond our capacity
• *2.* ⲈⲬⲚ ص *turn toward* ١ - التَفَتَ إلى . التَفَتَ تجاه
-ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲙⲟⲩⲥⲓⲥ ⲛⲉⲩⲕⲧⲉ ⲡⲉⲩⲥⲟ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص
الشياطين بمجرَّد أن حوَّل وجهه إليها
٢ - رجع إلى . عادَ إلى *turn upon*
-ⲙⲁⲣⲛⲔⲦⲟⲛ ⲉⲭⲓ ⲙⲉⲧⲕⲛ ⲛⲁⲛ ⲉⲥⲣⲁⲓ ص
لنعُدْ إلى ما هو مفروض علينا
• *3.* ⲩⲁ ص *turn to, bring to* حَوَّلَ إلى . رَدَّ إلى
-ⲁⲓⲔⲧⲉ ⲡⲁⲗⲁⲥ ⲩⲁⲣⲱⲧⲛ ⲁⲓⲭⲉ ⲛⲉⲓⲕⲟⲩⲓ ⲉ-
ⲣⲱⲧⲛ حولتُ كلامي (لساني) إليكم وقلتُ هذه الكلمات ص
and said these words القليلة
-ⲛⲝⲔⲦⲟ ⲛⲛⲛⲧⲁⲓϫⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲕ ⲩⲁⲣⲟⲓ ص
ردَّ لي ما سبق أن أرسلتها إليك
• *4.* ⲈⲂⲞⲖ ص حوَّل عن . صَرَفَ عن . رَدَّ عن . حادَ عن *turn away*
[أم ١٠ : ٩ - أم ٢١ : ١٤ ص] (=ⲫⲱⲛⲉ ⲥⲁⲃⲟⲗ ب)
• ⲔⲦⲞ ⲈⲂⲞⲖ ⲛ- ص (= ⲦⲀⲤⲞⲞ ⲈⲂⲞⲖϩⲁ ب)
ارتدَّ عن [إش ١٢ : ١]
-ⲁⲔⲔⲧⲉ ⲧⲤⲩⲣⲓⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲙⲛⲧⲩⲁⲙⲱⲓⲇⲱⲗⲟⲛ
أرجعتَ سوريا عن عبادة الأوثان ص

• *5.* ⲈⲂⲞⲖϩⲁⲚ ص (=ⲫⲱⲛⲉ ⲈⲂⲞⲖϩⲈⲚ ب) خوَّلَ عن
[أى ٢٢ : ١٧ - أع ١٣ : ٨]
• *6.* ⲈⲠⲀϩⲰⲞⲨ ص (=ⲦⲀⲤⲞⲞ ⲈⲪⲀϩⲰⲞⲨ ب) رجع . أرجع
turn back, return [ت ١٧ : ١٦]
-ⲁϥⲔⲦⲉ ⲡⲉⲩⲫⲁⲭⲉ ⲉⲡⲁϩⲰⲞⲨ ص رجع في كلامه
-ⲙⲡⲁⲧⲛⲔⲦⲟ ⲙⲡⲉⲛϩⲱ ⲉⲡⲁϩⲰⲞⲨ ص قبل أن ندبر وجهنا للحلف
• *7.* ⲈϩⲞⲨⲚ ص *turn inward* ردَّ للداخل [لو ٥ : ٢٩]
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲔⲧⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲝⲔⲧⲟⲟⲩ ⲉϩⲞⲨⲚ ماص
أخرجها خارجاً تردها إلى الداخل
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲔⲧⲉ ⲛⲏⲛⲉ ⲉϩⲞⲨⲚ ⲉ- ص حتى ترجعوا
العسل إلى الداخل
• *8.* ⲈϩⲢⲀⲒ ص رَجَعَ . أعادَ [تك ٢٨ : ١٥]
• *9.* ⲚⲤⲀⲂⲞⲖ Ⲛ- ص (=ⲦⲀⲤⲞⲞ ⲤⲀⲂⲞⲖ Ⲛ- ب)
صَرَفَ عن
-ⲙⲁⲦⲀⲤⲞⲞ ⲙⲡⲉⲕϩⲉ ⲤⲀⲂⲞⲖ ⲛⲛⲁⲛⲟⲃⲓ ب ،
ⲔⲦⲞ ⲙⲡⲉⲕϩⲉ ⲚⲤⲀⲂⲞⲖ ⲛⲛⲁⲛⲟⲃⲉ ص
اصرفْ وجهكَ عن خطاياى [مز ٥٠ : ٩]
• ⲔⲦⲞ// ص (= ⲔⲞⲦ// ،ⲦⲀⲤⲞⲞ// ب) عادَ . رجع .
bring round, return, turn self ارتدَّ . التَفَتَ
١ - رجع . عادَ ص ⲁϥⲔⲦⲟϥ .
(= ⲁϥⲔⲞⲦϥ،ⲁϥⲦⲀⲤⲞⲞϥ ب)
-ⲩⲁⲧⲔⲧⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲧⲉⲓⲉⲡⲱⲱⲧ ⲛⲔⲉⲥⲟⲡ ص
يرجعون لتحارتهم مرةً أخرى
٢ - التَفَتَ (ب ⲁϥⲫⲱⲛⲉϥ =)
• ⲔⲦⲞ ص (π) ١ - رجوع . عودة . تَحوُّل
٢ - تأويل [لم ١ : ٢] (= ⲫⲱⲛⲉ ب)
-ⲡⲉⲕⲦⲟ ⲙⲡⲁⲩⲁⲭⲉ ص تأويل كلامي
٣ - احاطة . مُحيط
٤ - تَقَلُّب [اى ٣٨ : ٢٢] (= ⲭⲓⲛⲱⲓⲃϯ ب)
• ⲔⲦⲟ ⲉⲠⲀϩⲰⲞⲨ ص (π) ارجاع . رِدَّة . ارتداد
-ⲛⲛⲁϩⲧⲉ ⲉⲙⲙⲛ ⲔⲦⲟ ⲉⲠⲀϩⲰⲞⲨ ⲛϩⲏⲧⲟ ص
ايمان لا ردَّةَ فيه
• ⲀⲦⲔⲦⲞ// ص *irrevocable* لا يُنقَض أو يُرَدّ . غير مُنقَلِب
-ⲟⲩⲗⲟⲅⲓⲕⲙⲟⲥ ⲛⲁⲦⲔⲦⲟⲥ ص حاسَّة غير مُتقلبة
• ⲄⲒⲚⲔⲦⲞ ص (π,т) رجوع . ارتداد
-ⲧⲄⲒⲚⲔⲦⲟ ⲛⲛⲣⲉⲩⲣⲛⲟⲃⲉ ص رجوع الخطاة (توبتهم)
-ⲧⲄⲒⲚⲔⲦⲟⲛ ⲉϩⲞⲨⲚ ⲉⲡⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ص ارتدادنا إلى الشر
• ⲔⲦⲎⲦ,ⲔⲦⲞⲈⲒⲦ راجع . دائر . مُحاط . مَلفوف . مُلتَف. ص
مُتجه [رؤ ٤ : ٤ ص] (= ⲔⲦⲎⲞⲦⲦ ب)
-ⲟⲩⲥⲟϥ ⲉⲩⲔⲧⲏⲧ ⲉϩⲞⲨⲚ ⲉⲣⲟⲟⲩ ϫⲓⲛ ⲛⲉⲧⲙⲁⲕⲉ
ⲩⲁ ⲛⲉⲧⲡⲁⲧ نعبان ملتف حولهم من العُنق إلى الرجلين ص
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲥⲟ ⲔⲧⲎⲧ ⲉⲡⲥⲁ ⲛⲧⲁⲛⲁⲧⲟⲗⲏ ص
وجهها مُتجه نحو الشرق
-ⲉϫⲓ ⲡⲥⲟⲡ ⲉⲧⲎⲔⲧⲎⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲉⲧⲥⲟⲛⲉ ⲉϩⲞⲨⲚ
في المرَّة التي نحن راحمون فيها إلى المسجون ص
• ⲉⲧⲔⲧⲎⲞⲦⲦ ⲚⲤⲞⲂⲦ ب [لا ٤ : ٥] المحاطة بسور . المحصَّنة
ⲔⲦⲞⲨ ص ١ . نَبْتَة *young plant*
٢ . نشأة (حب نبات رفيع) *sprout*
ⲔⲦⲘⲒⲀ ى (т) لَثَة (لسب)
ⲔⲰ ص (= ⲭⲱ ب) وَضَعَ

٢. انسلخَ . تعرّى *peel, become bare (vb intr فعل لازم)*
-ⲁ ⲧⲉⲫⲁⲡⲉ ⲕⲱⲕ ص رأسه أصابه الصلع (الشعر انسلخ من رأسه)
• ⲕⲱⲕ ب.ص (π) *bareness, nakedness* عرْى . تجرُّد . تعرّى [٢ مل ٢ : ٢٣ ص=ب ⲃⲱⲡ]
٣. صفة *adj* :
كنّان مُنشّط [يش ١٩ : ٩] ب ⲙⲁϩⲓ ⲛⲕⲱⲕ •
أصيب بالبرص [عد ١٢ : ١٠] ب ⲕⲱⲕ ⲛⲥⲉϩⲧ •
(π) ص ⲕⲱⲕ ⲛⲥⲱⲃϩ, ب ⲕⲱⲕ ⲛⲥⲉϩⲧ •
بَرَصٌ . ضربة البَرَص [تث ٢٤ : ٨]
• ⲕⲏⲕ ب.ص (eq) مَسلوخ . مقشّر . عُرْيان
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲫⲁϥⲉ ⲕⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب رأسه صلعاء
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲫⲥⲏⲃⲉ ⲕⲏⲕ ص مَسلوخ الرِّجْل
(= ⲕⲁⲕⲥⲏⲃⲓ ب)

ⲕⲱⲕ ⲁϩⲏⲧ, ⲕⲱ ⲕⲁϩⲏⲧ, ⲕⲁⲁ// ⲕⲁϩⲏⲧ

١. عَرّى . خَلَعَ عن (ب ⲃⲱⲡ =) ص
[لو ١٠ : ٣٠ ص]
-ⲁⲫⲕⲁⲁϥ ⲕⲁϩⲏⲧ ⲙⲙⲟⲟⲧ ص خلعها عنه
[١صم ١٧ : ١٩]
-ⲕⲱⲕ ⲙⲙⲟⲕ ⲁϩⲏⲧ ص, ⲃⲱⲡ ⲙⲙⲟⲕ ب اخلعْ عنكَ
-ⲕⲁ ⲧⲏⲧⲧⲏ ⲕⲁϩⲏⲧ ص, ⲃⲁⲡ ⲟⲛⲛⲟⲧ اخلعوا ب
-ⲁⲫⲕⲁⲁϥ ⲕⲁϩⲏⲧ ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲥ ص خلع الانسان العتيق
-ⲟⲧⲱⲙⲛ ⲙⲉⲥⲕⲱⲕⲁϩⲏⲧ ⲛⲛⲉⲥⲃⲱⲃⲉ ص شجرة لا تسقط أوراقها
٢. تعرّى . تَجَرَّدَ *(vb intr فعل لازم)*
-Ⲛⲱⲉ ⲁⲫⲕⲱⲕ ⲁϩⲏⲧ ص نوح تعرّى
• ⲕⲱⲕ ⲁϩⲏⲧ ص (π) (= ⲃⲱⲡ ب) عرْى
[تث ٢٨ : ٤٨ – رو ٨ : ٣٢]
• ⲕⲏⲕ ⲁϩⲏⲧ ص (= ⲃⲏⲡ ب) عريان . مُتجَرِّد
-ⲉⲫⲕⲏⲕ ⲁϩⲏⲧ ⲛⲧⲥⲁⲣⲝ ص منجرِّد من الجسد
-ⲕⲛⲁⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲕⲕⲏⲕ ⲁϩⲏⲧ ص نسير عريانا [أم ٣٣ : ٢١]
-ⲥⲉⲕⲏⲕ ⲁϩⲏⲧ ⲛⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ص خالين (منجرّدين) من الشر

ⲕⲱⲗ *I.*, ⲕⲉⲗ–, ⲕⲟⲗ// ص, ⲃⲱⲗ, ب

١. التفّ . انطوَى . انثنَى . تجعّدَ *(vb intr فعل لازم)*
-ϯⲫⲉ ⲉⲥⲉⲕⲱⲗ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲧⲁⲱⲙ ب تلتف السماء كدَرْج [إش ٣٤ : ٤]
٢. طوَى . طَبَّقَ . ثنَى . لفّ . قَمَطَ *(vb tr فعل متعدى)*
-ϯⲭⲛⲁⲕⲟⲗⲟⲩ ب تطويها [عب ١ : ١٢]
-ⲟⲩⲟⲉ ϯⲫⲉ ⲉⲧⲕⲱⲗ ⲙⲙⲟⲥ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲧⲁⲱⲙ ب والسماء تطوَى مثل كتاب [رؤ ٦ : ١٤]
-ⲁⲩⲕⲱⲗ ⲛⲛⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲭⲥ ب لفوا أعضاء المسيح
• ⲕⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب, ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص ١ ـ ردَّ إلى خلف *to turn back*
٢ ـ طَرَدَ . نَفَى
-ⲁ ⲡⲁⲥⲟⲛ ⲕⲟⲗⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب أعي طردني
-ⲁⲫⲕⲱϯ ⲛⲥⲁ ⲕⲟⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب سعوا إلى نفيهم
-ⲛⲥⲉⲕⲟⲗⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲧⲱⲓⲡⲓ ب يطردونا بازدراء (بخزى)
-ⲙⲡⲟⲩϣⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲛⲕⲟⲗⲫ ⲉⲃⲟⲗ ب يستطيعوا أن يردوه إلى الخلف [صورة انها شذوذة]
[راجع أيضاً الفعل ص ⲃⲱⲗ]

غَفَرَ (ب = ⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ) ص • ⲕⲱ ⲉⲃⲟⲗ

١. تضاعف [٢مل ٢ : ٩ ص] ص.ب ⲕⲱⲃ,ⲕⲱⲡ,ⲕⲟⲃ//
be doubled (vb intr فعل لازم)
-ⲁⲫⲉⲣⲉⲱⲃ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲫⲭⲓⲛⲃⲱⲣ ⲯⲁⲧⲉⲫⲕⲱⲃ ب عمل بوزنته حتى تضاعفت
-ⲯⲁⲣⲉ ⲛⲉⲫⲉⲓⲥⲉ ⲕⲱⲃ ⲉⲭⲱⲫ ص تضاعف مناعبه
٢. ضاعَفَ *make double (vb tr فعل متعدى)*
[أى ٢٢ : ١٠ – رؤ ١٨ : ٦]
-ⲁⲫⲕⲱⲃ ⲛⲁⲫ ⲙⲡⲉⲫⲃⲉⲭⲉ ب ضاعف له أجره
-ⲁⲫⲕⲟⲡⲟⲩ ϩⲛ̄ ϩⲙⲱⲃ ب ضاعفها أربع مرات
٣. ثَنّى . طَوَى (ص فقط)
[لو ٤ : ٢٠ ص] (ب = ⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ)
-ⲉϩⲙⲛⲓⲣⲉ ⲫⲛⲁⲕⲟⲃⲟⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲡⲉⲕⲃⲓⲭ ص الضمادات بلفها على يديكَ

• ⲕⲱⲃ ب.ص (π) ضِعْف . تكرار . ازدواج
[مز ١١ : ٧ – أم ٦ : ٣١] *double, return, repitition*
-ⲍ ϩⲙⲱⲃ ص.ب سبعة أضعاف
-ϩⲧⲉⲧⲉⲛⲁⲯⲁⲓ ϩⲙⲱⲃ ب وتزدادون زيادة مضاعفة
[ت ٤ : ١]
• ⲕⲱⲃ ⲛⲥⲟⲡ ب ضِعْف عدد المرات
-ⲁⲫⲭⲉⲙⲟⲩ ⲙⲙⲏⲧ ϩⲙⲱⲃ ϩⲥⲟⲡ ب وحدها عشرة أضعاف [١ مل ٢٠ : ١]
-ϩⲉⲙⲉⲯⲓⲧ ϩⲙⲱⲃ ϩⲥⲟⲡ ب تسعة وأربعون ضعفاً
• ⲕⲏⲃ ب.ص (eq) مضاعف . مكرَّر . مزدوج
[خر ١٦ : ٢٢ – ١ ي ٥ ك: ١٧]
• ⲕⲃⲃⲉ ص (ot) *fold, crease (in skin)* طَيّة . ثَنْية
• ⲕⲃⲃⲉ ص (ⲛ̄) طَيّات . غضون . انبات في الجلد
• ⲕⲟⲟⲃⲉⲕ,ⲕⲱⲃⲉⲕ ص (π) *doubling* مضاعفة

ⲕⲱⲃ ب فقط (π) (=ⲯⲉⲙⲏⲣ ب ص) *leaven* خميرة
-ⲯⲉⲙⲏⲣ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲕⲱⲃ ⲡⲉ ب الخميرة هي الخميرة
• ⲁⲧⲕⲱⲃ ب (=ⲁⲧⲯⲉⲙⲏⲣ ص ب) فطير . بدون خميرة
without leaven without leaven
• ⲛⲓⲁⲧⲕⲱⲃ ب الفطير [لا ٢٣ : ٦ – مت ٢٦ : ١٧]

ⲕⲱⲃϩ,ⲕⲟⲟⲃϩ ص (ot) (=ⲕⲟⲃϩ ب) عَصَب . وَتَر
[قض ١٦ : ٧] *sinew, cord*
-ⲟⲩⲙⲁⲥϯⲥ ϩⲕⲱⲃϩ ⲉⲥⲟ ⲛ̄ⲧⲁⲧⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲯⲗⲟⲡ ص كرباج من الأعصاب ذو أربعة أفرع
• ⲣⲉⲧⲯⲉⲧⲕⲱⲃϩ ص قَطّاع الأعصاب

ⲕⲱⲓ ب (π) *elbow* كوع

ⲕⲱⲓϩ ب ,ⲕⲟⲉⲓϩ ص (π) ١. غِمد السيف . جراب
[١ر ٢١ : ٦]
-ⲙⲁⲧⲁⲥⲟⲟ ϩⲓⲧⲥⲏⲣⲓ ⲉⲡⲉⲥⲕⲱⲓϩ ب ردَّ السيف إلى غِمْده
٢. غلاف للكتب أو حافظة للأوراق
[راجع أيضا ب ⲕⲟⲓϩⲓ]

ⲕⲱⲕ,ⲕⲉⲕ–,ⲕⲟⲕ// ص.ب (= ⲭⲱⲕ ب)
١. قشّر . سلخَ . كَشَطَ *peel, strip off, divest (vb tr فعل متعدى)*
[تك ٣٠ : ٣٧]
-ⲯⲁⲧⲉⲫⲕⲱⲕ ϩⲛⲓⲍⲉⲣⲝⲓ ب حتى بكشط (يكحت) البثور
• ⲕⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب جَرَّدَ
-ⲫⲛⲁⲕⲱⲕ ϩⲧⲉⲫⲭⲉⲣⲝⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب يجرده من قشره

[راجع أيضاً ب ⲕⲟⲓϩⲓ]

ⲕⲱⲗ *II.* ص نوع من مرض المفاصل
-ⲛⲉⲡⲗⲁⲧⲥⲏ ⲙⲛ̀ ⲛⲕⲱⲗ ⲛ̀ⲛⲁⲧ ⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ
الجروح وأمراض مفاصل الرِّجْل مُجتمعة (من بين الأمراض) ص

ⲕⲱⲗⲉ,ⲃⲱⲱⲗⲉ ص (π) قرصة (رغيف)

ⲕⲱⲗⲓⲙ ص (π) (= ⲭⲱⲗⲉⲙ ب) مَاق (مفرد مآقي)
ركن العين *corner of eye*

ⲕⲱⲗⲡ,ⲕⲉⲗⲡ-,ⲕⲟⲗⲡ// ب فقط
سرقَ . سَلَبَ . اغتصبَ . اختلسَ *steal, rob*
[تك ٣١ : ١٩ – مت ٦ : ١٩ – ٢كو ١١ : ٨]
-ⲁⲫⲕⲱⲗⲡ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲕⲟⲧⲭⲓ ⲛ̀ⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ب سرق أمتعة قليلة
-ⲟⲩⲟⲛ ⲡⲉⲧⲕⲱⲗⲡ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ب أحد يخلبكم (يسبيكم)
[كو ٢ : ٨]
-ⲛⲓⲙⲓⲉⲧⲓ ... ⲉⲧⲕⲱⲗⲡ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲟⲩⲥ ب الأفكار التي تخلب العقل

• ⲕⲱⲗⲡ ⲛ̀ⲥⲁ ب نَهَبَ . اغتَصَبَ
-ⲛ̀ⲛⲁⲟⲩⲁⲥⲧⲟⲩ ⲭⲉ ⲉⲕⲱⲗⲡ ⲛ̀ⲥⲁ ⲉⲓⲗⲓ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ ب لن أعود أغتصب أحداً من الناس

• ⲕⲱⲗⲡ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ب سرق من
-ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲓⲛⲉⲣⲉⲕⲕⲟⲗⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ب عند سرقتك لها منهم

• ⲕⲱⲗⲡ ب (π) ١ ـ سرقة . اختلاس *theft*
٢ ـ الشيء المسروق *thing stolen*
-ⲙ̀ⲡⲉⲩⲥⲱⲟⲩⲛ ⲭⲉ ⲉⲁⲛⲕⲱⲗⲡ ⲛⲉ ب يعرف أنها مسروقة

• ⲛ̀ⲕⲱⲗⲡ ب *thievishly* خِلْسَةً
-ⲁⲩⲃⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ ⲛ̀ⲕⲱⲗⲡ ⲉⲛⲉⲩⲓⲟϯ ب أخذ آنية الذهب خِلسةً من والديه

• ⲕⲟⲗⲡ ب (ⲉⲩ) مسروق [تك ٣٠ : ٣٣]
• ⲭⲓⲛⲕⲱⲗⲡ ب (π) *robbing* سَلْب . اختلاس
-ⲁⲧϯ ⲙ̀ⲡⲟⲧⲟⲧⲟⲓ ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲕⲱⲗⲡ ⲙ̀ⲡⲓⲟⲩⲥⲁⲧⲣⲟⲥ ب هجما لسرقة الكنز

• ⲁⲧⲕⲱⲗⲡ ب غير مَسروق . مَصون . مَحفوظ
unstolen, inviolate
-ⲛⲧⲟⲧⲁⲣⲉⲩ ⲉⲡⲓⲧⲉⲃⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲭⲓⲛⲱⲱⲙⲉ ⲛⲁⲧⲕⲱⲗⲡ ب ليحفظوا ختم المعمودية مصوناً

• ⲣⲉⲩⲕⲱⲗⲡ,ⲕⲁⲗⲡ- ب سارِق *thief*
• ⲕⲁⲗⲡⲉⲣⲫⲉⲓ سارق هياكل [اع ١٩ : ٣٧]
• ⲕⲟⲗⲡⲥ ص.ب (ⲧ) سرقة . نَهْب *theft*

ⲕⲱⲗⲉ,ⲕⲟⲗⲉ// ص.ب *(vb intr)* أولاً : فعل لازم :
١ ـ خَبَطَ . قَرَعَ . صَفَّقَ . طَرَقَ *strike, knock*
[إش ٤١ : ٧ – مت ٧ : ٧ – رؤ ٣ : ٢٠]
-ⲛⲏⲉⲧⲕⲱⲗⲉ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲙⲙⲁ ⲛⲛⲓⲟⲣⲥⲁⲛⲟⲛ ب الفارعون (المصفقون) مع صوت الأرغن
٢ ـ في الدعوة إلى الاجتماع :
-ⲕⲱⲗⲉ ⲙⲁⲣⲟⲩⲱⲟⲩϯ ب اقرَعْ (الجرس) ليجتمعوا
-ⲁⲧⲕⲱⲗⲉ ⲉⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲭⲓⲛⲉⲣⲉⲱⲃ ب قرعوا (الجرس) حتى يذهب كل واحد إلى عمله
٣ ـ في المرض : خَفَّقَ . اختلجَ
-ⲫⲏⲉⲧⲩⲱⲟⲛⲓ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲩ ⲕⲱⲗⲉ ب المريض كل جسمه يختلج
-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲕⲱⲗⲉ ⲭⲉ ⲛⲛⲉⲩⲱⲃⲱ ص الشخص يختلج حتى أنه لا يستطيع النوم

١ ـ قَرَعَ على . خَبَطَ على • ⲕⲱⲗⲉ ⲉ- ص.ب
أقرع على الباب -ⲉⲓⲕⲱⲗⲉ ⲉⲡⲣⲟ ص
أبي خَبَطَ بالحجر ثلاث مرات -ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ⲁⲩⲕⲱⲗⲉ ⲉⲡⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲩⲟⲩⲛⲏⲧ ⲛ̀ⲥⲟⲡ ص
دفعتني العادة ب -ⲁⲥⲕⲱⲗⲉ ⲉⲣⲟⲓ ⲏⲝⲉ ϯⲥⲩⲛⲏⲑⲓⲁ
٢ ـ قَرَعَ من أجل شيء (علشان حاجة) *(of purpose)*
لما قرعوا (الجرس) للخدمة ب -ⲉⲧⲁⲩⲕⲱⲗⲉ ⲉϯⲥⲩⲛⲁⲍⲓⲥ
إذا دَعوا (قرعوا) للأكل ب -ⲁⲩⲯⲁⲛⲕⲱⲗⲉ ⲉⲛⲟⲩⲱⲙ
ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
خَبَطَ . صَفَّقَ . ضَرَبَ . لَطَمَ *clap*
[عد ٢٤ : ١٠–حز ٢٢ : ١٣–حز ٢٦ : ٤–مرا ٢ : ١٥–مت ٧ : ٢٥]
-ⲕⲱⲗⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲭⲓⲭ ب صفقوا بأيديكم [مز ٤٦ : ١]
-ⲁⲧⲕⲱⲗⲉ ⲙ̀ⲡⲣⲟ ⲉⲛ̀ ⲉⲁⲛⲱⲙⲉ ص خبطوا الباب بالحجارة
-ⲛⲁⲩⲕⲱϯ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛⲉⲙ ⲙ̀ⲙⲁⲓ ⲉⲧⲕⲱⲗⲉ ⲁⲫⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ϯⲭⲟⲓ ب كانوا يدورون هنا وهناك ويخبطون رؤوسهم في الحائط
-ⲁⲓⲕⲱⲗⲉ ⲛ̀ⲛⲁⲃⲓⲭ ⲉⲭⲛ̀ ⲛⲉⲩⲉⲣⲡⲏⲧ ص صفقتُ يديَّ بعضها البعض
• ⲕⲱⲗⲉ ⲙ̀ⲡⲥⲁⲗⲡⲓⲍⲉ ب ضرب بالبوق . بَوَّقَ
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲭⲉⲛ ب *strike upon* ضرب على [حز ٢٩ : ٧]
• *2.* ⲛ̀- ص.ب طَرَقَ (لِيطلب شخصاً ما)
-ⲁⲩⲕⲱⲗⲉ ⲛⲁⲩ ص.ب طَرَقَ لِيطلبه
• *3.* ⲃⲉⲛ ب قرع على . صفَّق على [٢صم ٦ : ١٤ – حز ٢١ : ١٢]
-ⲁⲩⲕⲱⲗⲉ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲭⲙⲉⲥⲧⲉⲛⲍⲏⲧ ب قرع على صدره [لو ١٨ : ١٣]
• *4.* ⲉⲓⲣⲉⲛ ب قرع على [أع ١٢ : ١٣]
• *5.* ⲉⲃⲟⲗ ب طَرَقَ (من الداخل)
knock outwards from within
-ϯⲛⲁⲕⲱⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ب سأقرع من الداخل
• *6.* ⲕⲱⲗⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب *knock inwards* قَرَعَ من الخارج
-ⲁⲩⲕⲱⲗⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲛⲣⲟ ب قرع على الباب
• *7.* ⲕⲱⲗⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲥⲁ ب صَدَمَ [لو ٦ : ٤٨]
• *8.* ⲕⲱⲗⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ب تدفَّقَ . اندفَقَ [اى ٤٠ : ٢٢] ب
• ⲕⲱⲗⲉ ص.ب (π) خبْطة . ضربة . طَرْقة . قَرْع
a blow, knock
-ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲡⲓⲕⲱⲗⲉ ⲏⲧⲉ ⲡⲓⲣⲟ ب لما سمع قرْع الباب
١ ـ خفقان القلب • ⲡⲕⲱⲗⲉ ⲙ̀ⲡⲉϩⲏⲧ ب
-ⲟⲩⲛⲁⲉⲣⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲕⲱⲗⲉ ⲙ̀ⲡⲉϩⲏⲧ ص دواء لخفقان القلب
٢ ـ نَبْض [تركيب قياسي]
• ⲉⲣⲕⲱⲗⲉ ب صفَّقَ طرباً
• ⲙⲁⲛⲕⲱⲗⲉ ب (π) بوابة
-ⲡⲓⲥⲟⲛ ⲉⲧⲟⲛϥ ⲉⲡⲓⲙⲁⲛⲕⲱⲗⲉ ب الأخ المعيَّن على البوابة
• ⲕⲗⲉⲉ ص (ⲧ) ضربة *a blow*

١ ـ انحنَى . التوَى . ⲕⲱⲗⲭ,ⲕⲉⲗⲭ-,ⲕⲟⲗⲭ// ص.ب
انثنَى . انعطف *be bent* *(فعل لازم vb intr)*
[مز ٣٧ : ٦ – مز ٦٨ : ٢٠ – أى ٩ : ١٣ – رؤ ١١ : ١٠]
-ⲛⲁⲥⲕⲱⲗⲭ ⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲩ ب كانت مُنحنية بجسمها كله

منخَرٌ من . اهانَ
• ⲕⲱⲱⲛⲩ ⲛⲥⲁ ص
[لم ١٢ : ٨ – لو ٨ : ١٤ ص = ب ⲉⲗⲕⲱⲁⲓ]
-ⲩⲁⲧⲕⲱⲱⲛⲩ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲣⲛⲧ ص يسخرون من بعضهم البعض
-ⲛⲉⲑⲛⲓⲕⲟⲥ ⲉⲧⲕⲱⲱⲛⲩ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲥⲱⲃⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲱⲱⲧⲥ-ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص الوثنيون يحتقرون ويهزأون بالأسرار
استهزاء . سُخرية . (ب ⲉⲗⲕⲱⲁⲓ=) (π) ص • ⲕⲱⲱⲛⲩ
تهكُّم [مز ٣٤ : ١٩]
-ⲥⲉⲛⲁⲭⲟⲟⲥ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲭⲡⲓⲟ ⲙⲛ ⲟⲩⲕⲱⲱⲛⲩ ص سيقولون بتهكم واستهزاء
-ⲟⲩⲛⲟⲃⲉⲃ ⲙⲛ ⲟⲩⲕⲱⲱⲛⲩ ص ازدراء وسُخرية
ساخِر . مُستهزِء ص • ⲣⲉⲕⲕⲱⲱⲛⲩ
استهزاء (т) ص • ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲕⲱⲱⲛⲩ
-ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲕⲱⲱⲛⲩ ⲙⲛ ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲧⲛⲟⲩⲃⲥ ⲙⲡ-ⲱⲁⲭⲉ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص احتقار واغضاب كلمة ا

ⲕⲱⲛⲥ,ⲕⲉⲛⲥ–,ⲕⲟⲛⲥ// ص (= ⲇⲗⲇⲉⲗ ب)
١ . ذَبَحَ . طَعَنَ . قَتَلَ [٢صم ٤ : ٧ – لم ٧ : ٦ – لم ٩ : ٢]
٢ . نَطَحَ . نَخَسَ . وَخَزَ
ⲙⲡⲉⲛⲉⲓⲛⲧ ⲉⲓⲛ ⲧⲉⲟⲩⲉ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص لنوجز قلوبنا بخوف ا
-ⲛⲧⲁⲩⲕⲉⲛⲥ ⲡⲉⲭⲥ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲩⲥⲡⲓⲣ ص لما طعن المسيح في جنبه
-ⲩⲁⲩⲕⲟⲛⲥⲟⲩ ⲉⲛⲉⲩⲙⲁⲕⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲉⲃⲣⲱⲙⲡⲉ ص يذبحونهم من رقابهم مثل الحمام
-ⲁⲩⲕⲉⲛⲥ ⲛⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲉⲭⲛ̄ ⲛⲉⲩⲃⲗⲟⲟⲩⲉ طعن الرسول في كليتيه
-ⲉⲛⲕⲟⲛⲥⲟⲩ ص لذبحهم [اى ٢٧ : ١٤]
• ⲕⲱⲛⲥ ص (π) (= ⲇⲟⲗⲃⲉⲗ ب) ذَبْح . قَتْل
• ⲙⲁⲛⲕⲱⲛⲥ ص مكان الذبح . مَجزَر (سلخانة) [لم ٧ : ٢ ص]
• ⲣⲉⲕⲕⲱⲛⲥ ص ١ ـ قاتِل
٢ ـ نَطّاح (للثور) [خر ٢١ : ٢٩]
• ⲉⲕⲟ ⲛⲣⲉⲕⲕⲱⲛⲥ ص سَفّاح

ⲕⲱⲟⲩ ص (π) فترة . مدة من الزمن
-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ⲣ̄ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛ̄ ص لما ضلّ أبي مدة طويلة بعيداً عني ⲙⲟⲓ

ⲕⲱⲡ ص خَبّاً
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲡ]

ⲕⲱⲡⲉ ص قَبَضَ على
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲡⲉ]

ⲕⲱⲡⲩ ب bow down خَضَعَ . تذلّلَ . طامَنَ
• ⲕⲟⲡⲩ ب (eq) خاضِع . مطامن

ⲕⲱⲣ,ⲃⲱⲣ ص كور (عملة أقل من قراط)
-ⲙⲛⲧ ⲛⲕⲁⲥ ⲡⲁⲣⲁ ⲫⲧⲟⲧⲩⲉ ⲛⲕⲱⲣ ص عشرة قراريط إلاّ ٤٠٠ كور

ⲕⲱⲣⲁⲁ ص (π) دُخان . هباب
-ⲛⲥⲟⲟⲓⲃⲱⲛ ⲙⲡⲕⲁⲡⲛⲟⲥ ⲛ ⲛⲕⲱⲣⲁⲁ ص الرائحة الكريهة التي للدخان (أو الهباب)

ⲕⲱⲣⲩ,ⲕⲉⲣⲩ–,ⲕⲟⲣⲩ// ص.ب (= ⲧⲱⲃⲉ ب)
١ . توسّلَ . رَجا . التَمَسَ . حابَلَ . تَمَلّقَ . داهَنَ
(vb intr فعل لازم) request, persuade, cajole

٢ . مع ⲕⲉⲗⲓ "ركبة" يكون المعنى :
جَثا . ركَعَ [إش ٤٥ : ٢٤]
-ⲏⲧⲉ ⲕⲉⲗⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲕⲱⲗⲭ ب لكي تجثو كل ركبة [في ٢ : ١٠]
• ⲕⲉⲗⲭⲕⲉⲗⲓ ب جَثا . رَكَعَ [١ملو ٦ : ١٠ – رو ١١ : ٤]
• ⲕⲉⲗⲭⲕⲉⲗⲓ,ⲭⲓⲛⲕⲉⲗⲭⲕⲉⲗⲓ ب ,ⲕⲉⲗⲭⲡⲁⲧ ص ركوع . سجود (π)
-ⲡⲉⲧⲱⲟⲟⲡ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲕⲉⲗⲭⲡⲁⲧ ⲙⲛ ⲟⲩⲧⲱⲃⲉ كائن في (حالة) ركوع وطِلبة ص
٣ . احنى . ثنى . لوى . غوّجَ (vb tr فعل متعدى) bend, twist
-ⲁⲓⲕⲱⲗⲭ ⲛⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ب أحنيتُ بالصوم نفسي [مز ٦٨ : ٩]
-ⲁⲛⲕⲱⲗⲭ ⲛⲛⲉⲛⲁⲫⲟⲧⲓ ⲛⲁⲩ ب أحنينا له رؤوسنا
-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲣⲉⲩⲭⲛⲁⲁⲩ ⲕⲗⲭ ⲛⲉⲩⲃⲓⲭ ⲉⲁ ⲕⲟⲩⲛⲩ ص الكسلان يثني يديه إلى حضنه [أم ٢٦ : ١٥]
-ⲁⲩⲕⲟⲗⲭⲩ ⲉⲭⲛ̄ ⲛⲉⲩⲡⲁⲧ ص انحنى على رجليه
• ⲕⲟⲗⲭ ب.ص (eq) مُعَوَّج . أعوَج . مُلتَوٍ . مُنحنٍ
bent, deflected
[لث ٢٢ : ٥ – مز ٧٧ : ٤٩ – مز ١٠٠ : ٣ – أم ٢ : ١٥ – هو ٧ : ١٦]
-ⲡⲓⲉⲁⲱⲱⲉ ⲱⲁⲩⲉⲣ ⲛⲛⲉⲧⲕⲟⲗⲭ ⲉⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ب النجّار يجعل المعوجّات مستقيمة
-ⲉⲩⲕⲟⲗⲭ ⲙ̄ⲫⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲱⲓⲙⲓ ب مُعوج مثل الصنارة
-ⲛⲓⲙⲉⲧⲓ ⲉⲧⲕⲟⲗⲭ ب الأفكار الملتوية

– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ب.ص مقلوب على
-ⲥⲁⲟⲩⲗ ⲛⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲉⲏⲧ ⲕⲟⲗⲭ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲇⲁ-ⲧⲉⲓⲇ ص كان قلب شاول متغيّر من ناحية داود (مقلوب عليه) [١صم ١٨ : ٩]
• 2. ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب.ص انْخَفَضَ . خَشَعَ
-ⲁⲩⲕⲱⲗⲭ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲏⲭⲉ ⲫⲣⲱⲙⲓ ب انخفض الانسان
-ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲉⲏⲧ ⲕⲟⲗⲭ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص قلوبهم خاشعة (ذليلة)
• 3. ⲉⲇⲟⲩⲛ ب oppose ضادّ . عاكَسَ . تعارضَ
-ⲛⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲛⲁⲧⲯⲁⲩ ⲉⲧⲕⲟⲗ ⲁⲥⲁⲁⲥ ب الأهداف التافهة تتعارض مع الصلاح
• 4. ⲉⲇⲣⲏⲓ ب انْحَنَى [إش ٥١ : ٩]
-ⲁⲓⲛⲁⲕⲱⲗⲭ ⲙⲡⲁⲉⲓⲟ ⲉⲇⲣⲏⲓ ب أنحنض وجهي [أى ٩ : ٢٧]
• ⲕⲱⲗⲭ ⲛ̄ⲉⲏⲧ ص (π) الحناء . الحراف . التواء . العطاف .
bent state, perversion, depression علم استقامة . زور
-ⲉⲧ ⲡⲉ ⲡⲓⲡⲉⲧⲉⲏⲱⲟⲩ ⲓⲉ ⲡⲓⲕⲱⲗⲭ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲛ-ⲛⲁⲉⲧ ب ما هو الخطأ أو الانحراف في ايماننا
• ⲕⲱⲗⲭ ⲛ̄ⲉⲏⲧ ص (π) انكسار القلب
-ⲙⲡⲁⲣⲉ ⲣⲓⲙⲉ ⲱⲱⲡⲉ ⲭⲱⲣⲓⲥ ⲕⲱⲗⲭ ⲛ̄ⲉⲏⲧ ص لا يكون هناك بكاء بدون انكسار قلب

ⲕⲱⲱⲛⲩ,ⲕⲱⲛⲩ–,ⲕⲟⲱⲛⲩ// ص ١ . هَزأ . استهزأ .
استَخَفَّ . تهكَّمَ . سَخِرَ من . (تمسخر على) . استهانَ
sheer (vb intr فعل لازم)
-ⲥⲉⲛⲁⲭⲟⲟⲥ ⲉⲧⲕⲱⲱⲛⲩ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲛⲥⲁⲃⲉⲉⲩ ⲭⲉ .. ص سيقولون وهم يسخرون من الحكماء ...
٢ . اهانَ . احتقَرَ [لم ١١ : ١٢] mock (vb tr فعل متعدى)
-ⲛⲧⲁ ⲡⲉⲛⲛ̄ⲥ ⲕⲱⲛⲩ ⲉⲙⲡⲱⲁⲛⲥ ص حين أهان ربنا هيرودس [في لو ١٣ : ٣٢]

بَطُلَ لدى ص ⲛⲧⲉⲛ, ⲛⲧⲁⲛ • 2.
-ⲙⲏⲡⲱⲥ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩⲥⲓⲁ ⲕⲱⲣⲫ ⲛⲧⲟⲩⲉⲛ ب
لئلا تبطل ذبيحتنا
عَزَلَ من . أقالَ من ب ϣⲁ • 3.
-ⲉⲛⲕⲱⲣⲫ ϣⲁ ⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲏⲃ ب
نعزل من الكهنوت
تَحَرَّرَ من ب ⲉⲃⲟⲗϣⲁ • 4.
-ⲁⲥⲕⲱⲣⲫ ⲉⲃⲟⲗϣⲁ ⲫⲛⲟⲩⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϣⲁⲓ ب
تحرَّرت من ناموس الزوج [رو ٧ : ٢]
-ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲱⲣⲫ ⲉⲃⲟⲗϣⲁ ⲡⲭⲥ ب
قد تبطلتم عن المسيح [غلا ٥ : ٤]
-ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉⲩⲕⲱⲣⲫ ⲉⲃⲟⲗϣⲁ ⲧⲙⲉⲧⲣⲱⲙⲓ ⲛⲧⲁⲓ-
ⲕⲁϩⲉ ⲉⲧϣⲟⲟⲧ ب
ليبطل عن البشرية هذه العادة السيئة
بَطَّال . عاطل . فاضي . زائل ص.ب (ⲉϥ) • ⲕⲟⲣⲫ
[مت ٢٠ : ٣ - ٢بط ٢ : ٣]
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲟϩⲓ ⲉⲣⲁⲧⲉⲛⲕⲟⲣⲫ ⲉⲃⲟⲗϣⲁ
ⲧⲉⲣⲅⲁⲥⲓⲁ ? ب
لماذا أنتم واقفون عاطلين عن العمل ؟
عَطَلة . بطالة . كسل . تعطُّل . ملاشاة . الغاء . (π) ب ⲕⲱⲣⲫ •
ceasing, idleness اعتكاف [إش ١ : ١٣]
-ⲛⲕⲱⲣⲫ ⲙⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ ب
ابطال الناموس
-ⲛⲉⲛⲟⲩ ⲙⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲟⲩⲕⲱⲣⲫ ⲡⲉ
ⲁⲓⲱⲧⲙⲟⲥ ب
دم الشهيد نهاية (ابطال) للاضطهاد
بعطلة ب (adv.) • ⲛⲕⲟⲣⲫ
دائم . لا ينقطع أو يزول أو يبطل unceasen ب • ⲁⲧⲕⲱⲣⲫ
(= ⲁⲧⲱⲭⲡ ب)
عبد دائم ب • ϣⲁⲓ ⲛⲁⲧⲕⲱⲣⲫ
مُعْتَكِف . راهب [لب] (ى =ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ) ب • ⲫⲁⲛⲕⲱⲣⲫ

ⲕⲱⲣϫ,ⲕⲉⲣϫ-,ⲕⲟⲣϫ// ب (vb tr) : أولاً : فعل متعدى

١ . قطعَ . اقتلعَ (للأشجار أو الأغصان) cut down
[مز ٧٣ : ٧ - مت ٧ : ١٩ - مت ١٥ : ١٣ - مت ٢١ : ٨]
٢ . انتشلَ
٣ . شجَّ . كسَّرَ . حطَّمَ [١ ١٧ : ١٧] breake off
-ϣⲁⲛⲧⲟⲩⲕⲱⲣϫ ⲛⲛⲉⲕⲛⲁϫⲉⲓ ب
حتى تُكسَّر أسنانه
-ϯⲛⲁⲕⲟⲣϫⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب
سأتشلهم من كل مكان
-ⲓⲥϫⲉ ⲥⲉⲛⲁϣⲧⲛⲁⲫⲃⲓ ϯⲛⲁⲕⲱⲣϫ ⲛⲛⲟⲩⲁⲫⲟⲩⲓ ب
إذا كانوا عنيدين سأحطم رؤوسهم
حطموها (الأصنام) ب -ⲁⲧⲕⲟⲣϫⲟⲩ
كَسَّرَ الأنف . أذلَّ breake nose ب • ⲕⲁⲣϫϣⲁⲓ

ثانياً : فعل لازم : (vb intr)

انقطع . انقلع . انقصف . انكسر be in a broken state
قَطَعَ ب -ⲁ ⲫⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲕⲱⲣϫ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓϫⲁⲗ
البعض من الغصون
القاطع . المحطِّم [رو ١١ : ١٧] ب • ⲫⲛⲉⲧⲕⲱⲣϫ
حطَّاب . قاطع خشب ب • ⲣⲉⲕⲕⲉⲣϫϣⲉ
كسْر . تحطيم . انقلاع (π) • ⲕⲱⲣϫ
-ϯⲥⲁⲓⲛ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲥⲕⲱⲣϫ ب
صوت انقلاعها
-ⲉⲕⲕⲉⲣϫ ⲕⲁⲥ ⲉⲕⲫⲉⲣϫ ⲣⲟ ب
تكسر عظمكَ وتفخر فالكَ

ⲕⲱⲥ,ⲕⲉⲥ-,ⲕⲟⲥ// ب ,ⲕⲱⲱⲥ,ⲕⲟⲟⲥ// ص

١ . كفَّنَ . حنَّطَ [تك ٥٠ : ٢٦ - يو ١٩ : ٤٠]
dress, prepare corpse for burial
٢ . دَفَنَ . لَحَدَ [ت ٢١ : ٢٣ - مز ٧٨ : ٣ - لو ٩ : ٦٠] bury
-ⲉⲁⲩⲕⲉⲟ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲛⲉⲙⲙⲁⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲱⲙⲥ ب
إذ دُفنتم معه في المعمودية

أرحو أن ألقى كلمة ص -ⲉⲓⲕⲱⲣϣ ⲉⲧⲣⲁⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛⲟⲩϣⲁⲭⲉ
يتحايل (يتملَّق) بصوته [أم ٢٦ : ٢٥] -ⲉⲩⲕⲱⲣϣ ⲉⲛ ⲧⲉⲩⲥⲱⲙⲁ
قال متوسلاً ... ص .. -ⲡⲉϫⲁⷩ ⲉⲩⲕⲟⲣϣ ϫⲉ
أرحو أن المكان يليق بمقامك ص -ϯⲕⲱⲣϣ ⲛⲧⲉ ⲡⲙⲁ ⲉⲙⲡϣⲁ ⲛⲧⲉⲕⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁ

- مع الحروف الآتية :

توسَّلَ (راى ١٩ : ١٧) (ب = ⲧⲱⲃⲉ) ص ⲉ- • 1.
أرحوك ص -ϯⲕⲱⲣϣ ⲉⲣⲟⲕ
كانوا يتملقونني بكلام معسول ص -ⲛⲉⲧⲕⲱⲣϣ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲉ ⲉⲓⲛ ⲉⲉⲛϣⲁϫⲉ ⲧⲥⲟⲗⲃ
توسَّلَ لأجل . تشفَّعَ . طَلَبَ لأجل on behalf of ص ⲉϫⲛ • 2.
يستطيعوا أن ص -ⲙⲡⲟⲧⲉϣⲃⲱⲃⲟⲩ ⲉⲕⲱⲣϣ ⲉϫⲱⲟⲩ
يطلبوا لأجلي
في اليوم الأخير مَنْ يقدر أن يشفع له ص -ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲟⲟⲩ ⲛⲉⲁⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲛⲁⲉϣⲕⲱⲣϣ ⲉ ϫⲱⲕ
٢ . أقنعَ vb tr (فعل متعدى) convince
هل تظنين أنكِ تستطيعين اقناعي بالوعود ؟ ص -ⲙⲙⲏ ⲧⲉⲙⲉⲉⲧⲉ ⲧⲉⲛⲁⲉϣⲕⲟⲣϣ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲉⲛⲉⲣⲏⲧ
القمح الذي ترجيته أعطيته لي ص -ⲡⲥⲟⲩⲟ ⲛⲧⲁⲓⲕⲟⲣϣ ⲁⲕⲧⲏⲓϥ ⲛⲁⲓ
إذا رجوناه (أو سألناه) ص -ⲉⲛϣⲁⲛⲕⲟⲣϣϥ
١ ـ التماس . رجاء . تضرُّع . توسُّل . تملُّق (π) ص ⲕⲱⲣϣ •
entreaty, persuasion
أعمالهم وتملقات أفواههم ص -ⲙⲉⲩⲉⲃⲏⲩⲉ ⲙⲙⲏ ⲛⲕⲱⲣϣ ⲛⲧⲉⲩⲧⲁⲡⲣⲟ
الشيطان يتكلم بتملق ص -ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲁϥϣⲁϫⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲕⲱⲣϣ
٢ ـ كصفة adj : مُتَمَلِّق . مُداهِن [١ تس ٢ : ٥]
لسان مُداهِن ص -ⲟⲩⲗⲁⲥ ⲛⲕⲱⲣϣ
(شخص) مُتملِّق . مُداهِن ص • ⲣⲉϥⲕⲱⲣϣ
تملُّق . مُداهنة (т) ص ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲕⲱⲣϣ,ⲃⲓⲛⲕⲱⲣϣ •
flattery, cajolery
مُتَمَلِّق [أم ٢٦ : ٢٢] flatterer ص (π) • ⲕⲟⲣϣϥ

ⲕⲱⲣϥ ص.ب ,ⲕⲉⲣϥ-,ⲕⲟⲣϥ// ب

١ . أبطلَ . أزالَ . لاشى . ألغى . نَسَخَ . عَطَّلَ
[مت ١٥ : ٦ - لو ٣ : ٧ - عب ٢ : ١٤]
bring to naught, cancel, destroy (فعل متعدى vb tr)
أن تبطل عمل ا ب -ⲉⲃⲉⲣⲉⲛⲕⲱⲣϥ ⲛⲛⲉⲩⲱⲥ ⲛⲥⲱϯ
بالقيامة ألغى السبت وأبطل الموت ص -ϩⲛ ⲧⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ⲁϥⲟⲩⲱϣϥ ⲛⲛⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ⲁϥⲕⲱⲣϥ ⲛⲛⲙⲟⲩ
سأبطل مرطقتك ص -ϯⲛⲁⲕⲱⲣϥ ⲛⲧⲉⲕⲉⲉⲣⲉⲥⲓⲥ
الضابط الذي يقبله الملك متى أراد ب -officer ⲉⲧⲁ ⲛⲟⲩⲣⲟ ⲛⲁⲕⲟⲣϥϥ ⲁϥϣⲁⲛⲟⲧⲱϣ
٢ . بَطُلَ . تعطَّلَ . تلاشى . زالَ . توقَّفَ عن . كَفَّ . اعتكفَ . كَسُلَ
(رو ٦ : ٦ - ١كو ٢ : ٦) be idle, dificient (فعل لازم vb intr)
الطعام الزائل ب -ϯⲇⲟⲣⲉ ⲉⲟⲛⲁⲕⲱⲣϥ
عبادة الأوثان زالت من الأرض ب -ϯⲙⲉⲧϣⲁⲙⲱⲓⲇⲱⲗⲟⲛ ⲁⲥⲕⲱⲣϥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛ-ⲕⲁⲉⲓ
في العيد حين توقف الجميع عن العمل ص -ϩⲛ ⲡⲱⲁ ⲉⲛⲉⲧⲕⲱⲣϥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲡⲉ

- مع الحروف الآتية :

أخلى ب ⲉ- • 1.
أخلى ذاته رغم أنه يمتلك العز ب -ⲉⲁϥⲕⲱⲣϥ ⲉⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲁϥ ⲛⲛⲁⲩ ⲛⲛⲓⲁⲙⲁⲉⲓ

٣. بَنَى أو شَجَّعَ روحياً *edify, encourage spiritually*
[اتس ٥ : ١١ – اع ٩ : ٣١]
-ⲟⲩⲱⲁϫⲉ ⲉⲭⲛⲁⲕⲉⲧ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲁⲛ ص كلمة لا تبنى الانسان
-ⲧⲉⲭⲥⲩⲛⲏⲑⲓⲥⲓⲥ ⲥ̀ⲛⲁⲕⲱⲧ ب ضميره يتشجّع
[١كو ٨ : ١٠]
• ⲕⲱⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب بَنَى
-ⲛ̀ⲏⲓ ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲛ̅ⲛ̅ⲁ ⲉⲟⲩ̅ ⲕⲟⲧⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب البيت الذى بناه الروح القدس
• ⲕⲱⲧ ص.ب (ⲙ) ١ ـ بناء . تشييد . بنيان [٢كو ١٣ : ١٠]
act of building
-ⲁⲧⲥⲱⲕ ⲛ̀ⲓⲙⲓⲕⲱⲧ ⲇⲉⲛ ⲏ̅ ⲏ̀ⲉⲟⲟⲩ ب أكملوا البناء فى ٨ أيام
-ⲁ ⲛ̀ⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲓⲙⲓⲱⲛⲓ ⲃⲓⲥⲓ ⲭⲁ ⲓⲃ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲉⲓ ب ارتفع البناء حتى ١٢ ذراعا
-ⲙⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲛ̀ⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲓ ⲱⲛⲉ ص الكنائس أبنية من الطوب والحجارة
• ⲟⲩⲣⲉ ⲛ̀ⲕⲱⲧ ص طين البناء . صناعة الخزف
٢ ـ بناء (ذات الشيء المبني) . مَبْنَى
thing built, building
[مت ٢٤ : ١ – مر ١٣ : ١ – عز ٤٠ : ٥٠]
-ⲁⲭⲉⲉⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲓⲕⲱⲧ ب وقع من المبنى
-ⲇⲁⲁⲙ ⲟⲩⲡⲗⲁⲥⲙⲁ ⲉⲧⲁ ⲇⲉ ⲟⲩⲕⲱⲧ آدم ب خُبلة أما حواء فتركيب
-ⲛⲓⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲁⲧⲕⲟⲧⲟⲩ ⲁⲧⲟⲩⲱⲃⲡ ص المبانى التى بنوها سقطت (انهدمت)
٣ ـ بُنيان . تهذيب *edification*
[رو ١٤ : ١٩ – ٢كو ١٢ : ١٩]
-ⲛ̀ⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲣⲉⲧⲏ ب بنيان الفضائل
-ⲟⲩⲱⲁϫⲉ ⲉⲙ̀ⲙⲁ̅ ⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲍⲏⲧⲟ ص كلمة ليس فيها شيء من البنيان
٤ ـ قواعد البنيان . قانون . نظام . كَتْم *rule for edification*
-ⲛⲓⲕⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲕⲁⲛⲱⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲇⲱⲙ ب أنظمة وقوانين باعوم
-ⲛⲓⲕⲱⲧ ⲉⲧⲁⲕ† ب النظام الذى أعطيته
-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲁⲕ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲟⲉⲃⲓⲟ ب بشكل ونظام الاتضاع
-ⲛⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲕⲱⲧ ب الوصايا والأحكام
• ⲙⲉⲧⲕⲱⲧ ب (ⲧ) *building* بُنيان . تصرُّف
-ⲁⲩ† ⲛⲁⲛ ⲟⲩⲥⲟⲫⲓⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲙⲉⲧⲕ ⲧⲉⲛⲉⲣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲛⲓⲭⲁϥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲕⲁⲧⲙⲁ ب أعطانا حكمة التصرُّف حتى ننجو من البرد
• ⲙⲁⲛⲕⲱⲧ ب *building place* مكان البناء
• †ⲕⲱⲧ ص.ب *edify* أرشد . قاد . دبَّرَ . بنى (روحياً)
-ⲁⲕ†ⲕⲱⲧ ⲛⲁⲛ ب دبَّرتنا . أرشدتنا
-ⲛⲟⲩⲉⲱⲃ ⲁⲛ ⲉⲩ†ⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲃⲓⲟⲥ ب ليس أمراً لبنيان حياتنا
• ⲃⲓⲕⲱⲧ ب ,ⲭⲓⲕⲱⲧ ص نال بنياناً
recieve edification [١كو ١٤ : ٥]
-ⲛⲥⲉⲃⲓⲕⲱⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲙⲙⲟϥ ب ينالون فيه بنياناً
-ⲁⲧⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲧⲭⲓⲕⲱⲧ ⲉⲛ̀ⲛⲉⲩⲉⲟⲃⲃⲓⲟ ص انصرفوا وقد نالوا بنياناً من تواضعه
• ⲉⲕⲱⲧ ص.ب (ⲡ) *builder, mason* بنّاء
-ⲉⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲣⲉⲩⲕⲉⲧ ⲛⲓ ب بناء يبنى البيوت

-ⲁⲧⲕⲟⲥⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲥⲁⲛⲱⲉⲛⲧⲱ ⲛⲉⲙ ⲥⲉⲟⲓⲛⲟⲩⲥⲓ ب كفنوهم فى لفائف (أكفان) وأطياب
-ⲛⲓⲉ̀ⲃⲱⲥ ⲉⲧⲁⲕⲕⲟⲥⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ب الأكفان التى كفّنته بها
-ⲧⲁⲥⲧⲗⲏ ⲁⲓⲕⲟⲥⲥ ⲉ̀ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ص حتى كفنتُ بها جسده
-ⲁⲧⲕⲟⲥⲩ ⲁⲧⲟⲗϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲧⲉⲟⲩⲙⲥⲩ ب كفنوه وحملوه ودفنوه
-ⲉ̀ⲓⲱⲧⲉⲙⲕⲱⲥ ⲓⲙⲙⲟⲕ ب حتى لا تُدفَن [عز ٢٩ : ٥]
-ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲟⲥⲧ ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲟⲩⲙⲥⲧ ب لتكفنونى وتدفنونى
-ⲧⲉⲕⲙⲁⲧ ⲛⲁⲱⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲛ̀ⲥⲕⲱⲱⲥ ⲙⲙⲟϥ ص أمكَ تحمل جسدك وتكفنه (تحنطه)
• ⲕⲱⲥ è– ب حَنَّطَ . كَفَّنَ . دَفَنَ
ⲁⲧⲉⲣ ⲙ̅ ⲏ̀ⲉⲟⲟⲩ ⲉⲧⲕⲱⲥ è̀ⲡⲓⲥⲁ ب قضوا أربعين يوماً يحنطون اسرائيل
-ⲁⲩⲱⲣⲕ ⲉⲕⲱⲱⲥ ⲉ̀ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص أقسم أن يدفن أجساد القديسين
• ⲕⲏⲥ ص.ب (ⲉⲩ) مُحَنَّط . مُكَفَّن
-ⲛⲓⲉ̀ⲃⲱⲥ ⲉⲧⲉⲩⲕⲏⲥ ⲛ̀ⲟⲏⲧⲟⲩ ب الثياب التى كان مُكفّناً بها
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲧⲏⲃ ⲕⲏⲥ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲁⲓ ب أصابعه ملفوفة واحداً واحداً
• ⲕⲱⲥ ب ,ⲕⲱⲱⲥ ص (ⲡ) ١ ـ دفْن . تكفين . تحنيط
burial, funeral [لك ٥٠ : ٣ – إر ٢٢ : ١٩]
-ⲁⲧⲕⲟⲥⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲕⲱⲥ ⲙⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ب دفنوه دفناً ملوكياً
-ⲏ̀ⲉⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲁⲕⲱⲥ ب يوم دفنى [عز ١٢ : ١٧]
-ⲟⲩⲉⲓⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲕⲱⲱⲥ ص ملح التحنيط
٢ ـ جثة . مومياء *corpse*
-ⲥⲡⲏⲗⲉⲟⲛ ⲉⲥⲙⲏⲉ ⲛ̀ⲕⲱⲱⲥ ص مغارة مملوءة جثثاً
-ⲉⲁⲙⲙⲏⲩ ⲛ̀ⲕⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲉⲁⲛⲥⲱⲙⲁ ب مومياات أجساد كثيرة
• ⲣ̀ⲕⲱⲱⲥ ص صار جثةً
-ⲛⲥⲁϥ ⲁϥⲣ̀ⲕⲱⲱⲥ ⲙ̀ⲡⲟⲟⲩ ⲉⲟⲩⲟⲩⲟⲭ ص بالأمس كان جثة واليوم هو سليم (معافى)
-ⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲙ̀ⲡⲣⲟⲥⲱⲡⲟⲛ ⲛⲟⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲓⲙⲉ ⲁⲥⲣ̀ⲕⲱⲱⲥ ص عاملين شكل امرأة أصبحت جثة
• ⲃⲁⲗⲃⲁ̀ⲗ ⲕⲱⲱⲥ ص نابش قبور
• ⲣⲉⲩⲕⲱⲥ ب *embalmer* مُحَنِّط . حانوتي . لحّاد
[تك ٥٠ : ٢]
• ⲣⲉⲩⲛ̀ⲕⲱⲱⲥ ⲉⲍⲟⲩⲛ ص مُحضِّر أرواح
[ⲣⲉⲩⲙⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲛⲉⲭⲓ ب = ص ٢ : ٢٨صم ١ – ٣١ : ١٩]
• ⲭⲓⲛⲕⲱⲥ ب (ⲡ) *burial* دفْن . تكفين
-ⲉⲓⲛⲭⲓⲛⲕⲟⲥⲧ ب لتكفيني [مت ٢٦ : ١٢]
ⲕⲱⲧ,ⲕⲉⲧ–,ⲕⲟⲧ// ١ . بَنَى . شَيَّدَ . نَصَبَ ص.ب
build, form (فعل متعدى vb tr)
[تك ٢ : ٢٢ – أم ٩ : ١ – إش ١٤ : ٥٨ – مز ٣١ : ٩]
-ⲁⲧⲉⲣⲉⲛⲧⲥ ⲉ̀ⲕⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲧⲟⲡⲟⲥ ب بدلوا يبنون الموضع
-ⲉⲁⲛⲱⲛⲓ ⲛⲧⲁⲕⲟⲧⲟⲩ ⲉⲡⲉⲕⲉⲣⲫⲉⲓ ب أحجار لأبنى بها هيكلك
-ⲁⲕⲕⲉⲧ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲙⲙⲁⲧ ب بنيتَ هناك ملكوتك
٢ . بَنَّى (فعل لازم vb intr)
[رو ١٥ : ٢٠ – ١كو ٣ : ١٠ – إر ١ : ١٠]
-ⲉⲩⲟⲧⲱⲩ ⲉ̀ⲕⲱⲧ ⲉⲭⲏ ⲉⲧⲁⲭⲏⲣⲉ ص يريد أن يبنى فوق الجرن

ⲓⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲉϥⲇⲓϯ ⲓⲧⲉ ⲟⲩⲕⲱⲱⲩ ⲏⲁⲫⲉ كل ب
مرض إن كان حُمّى أو بَرْد أو تشنّج أو صداع

ⲕⲱⲥ *I.* ص (= ⲕⲟⲟⲥ، ⲕⲟⲥ ص) قِمّة . زاوية

(ⲕⲱⲥ) *II.* ص.ب ⲕⲁⲥ// ، ص ⲕⲉⲥ- ، ص.ب
١ . نَحَتَ . صَقَلَ . كَحَتَ *smooth*
٢ . عَبَّدَ . مَهَّدَ *make level*
٣ . رَوَّضَ . مَرَّنَ *tame*

• ⲕⲉⲥ ب (ⲉϥ) *be familiar, accustomed)* ١ ـ معتاد
٢ ـ مستأنس . أليف
• ⲕⲁⲥⲥ ب (ⲧ) *custom* عادة
• ⲉⲣⲕⲁⲥⲥ ب *become custom* صار عادة

ⲕⲱⲥ *III.* ص (=ⲭⲟⲥ ب) غارَ . حَسَدَ [١مل ١٩ : ١٠ ص]
(vb intr فعل لازم) be envious, zealous, emulate

• ⲕⲱⲥ ص (ⲡ) *envy, zeal* غيرة
• ϯⲕⲱⲥ ص (= ϯⲭⲟⲥ ب) أثار الغيرة أو الحماس
cause envy, make zealous
-ⲉⲩϯⲕⲱⲥ ⲛⲁⲛ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲕⲃⲓⲟⲥ ص بحمسنا بسيرتك
• ⲣⲉϥⲕⲱⲥ ص (= ⲣⲉϥⲭⲟⲥ ب) غيور
zealous person
• ⲕⲟⲓⲥⲉ ص (ⲧ) *rival woman* مُنافِسة

ⲕⲱⲥⲓ,ⲕⲟⲓⲥⲓ ب (ⲡ) غِمْد . غلاف

ⲕⲱⲥⲧ ص (ⲡ) (= ϩⲣⲱⲙ ب) نار . حريق
[أي ١ : ١٦ – لم ٦ : ٢٧]
• ⲧⲓⲕ ⲛⲕⲱⲥⲧ ص شرارة [إش ١ : ٣١]
• ⲫⲁⲉ ⲛⲕⲱⲥⲧ ص ١ ـ نار . لهب [عو : ٨]
٢ ـ ضوء . نور [أع ١٦ : ٢٩]
-ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉⲉⲛ ⲱⲥⲧ ⲛⲉ ص الملائكة نيران
• ⲕⲱⲥⲧ ص (ⲉϥ) مُلتهب
-ⲛⲓϥⲉ ⲛⲕⲱⲥⲧ ص أنفاس ملتهبة
-ⲉⲉⲛⲁⲗ ⲛⲕⲱⲥⲧ ص جَمَرات
• ⲡⲕⲱⲥⲧ ص *be on fire* اشتعَلَ . التَهَبَ
-ⲉⲱⲁⲧⲣⲕⲱⲥⲧ ⲧⲏⲣϥ ⲛⲧⲣⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ص يشتعل كله ويضيء
-ⲟⲩⲡⲁⲱⲉ ⲟ ⲛⲕⲱⲥⲧ ⲧⲕⲉⲡⲁⲱⲉ ⲟ ⲛⲕⲁⲕⲉ ص نصفه مضيء ونصفه مظلم
• ϯⲕⲱⲥⲧ,ϯ ⲛⲕⲱⲥⲧ ص [إش ٨ : ١٩] ألهَبَ . أحرَقَ
-ⲧⲉⲓⲡⲟⲗⲓⲥ ⲁⲩϯⲕⲱⲥⲧ ⲉⲣⲟⲥ ص هذه المدينة أُحرقَت
• ⲭⲓⲕⲱⲥⲧ ص احتَرَقَ . اشتَعَلَ

ⲕⲱⲭ,ⲅⲱⲭ ص (= ⲭⲱⲭ ب) شَوَى

ⲕⲱϯ ب ,ⲕⲱⲧⲉ ص ١ . أحاطَ . دارَ حول . طافَ .
لفّ . جالَ *turn, go round*
[تث ٣٢ : ١٠ – مز ٢٦ : ٩ – مت ٣ : ٢٤ – مت ٢٣ : ١٥]
-ⲁϥⲕⲱϯ ⲛⲉⲙⲙⲁϥ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲓⲁ ⲏⲁⲟⲙⲱⲟⲩ ب تحول معه في أماكن عديدة الماء
-ⲉⲩⲕⲱϯ ⲛⲏⲓ ⲛⲓ ب يطوفون بيتاً بيتاً
-ⲕⲁⲛ ⲟⲩⲛ ⲁⲩⲱ ⲁ ⲛⲁⲩⲕⲱϯ ⲟⲛ ⲟⲩ- رغم أنهم ماتوا إلاّ أن أرواحهم كانت تتحوّل
-ⲧⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب بين الناس

بنّاؤون ص (ⲛ) ,ⲉⲕⲟϯ ب ,ⲉⲕⲟⲩⲉ •
بناء *processof, act of building* (π) ب ⲭⲓⲛⲕⲱⲧ •
[لا ٩ : ٢٥]
١ ـ مكان صناعة الأواني (ⲧ) ص ⲥⲉⲕⲱⲧ,ⲥⲓⲕⲱⲧ •
٢ ـ مصنع خزف [إش ٣٠ : ١٤ ص = ب ⲙⲁⲛⲕⲉⲣⲁⲙⲉⲩⲥ]
-ϩⲛⲁⲁⲩ ⲛⲃⲗⲭⲉ ⲛⲥⲓⲕⲱⲧ ص آنية خزفية

ⲕⲱⲧϥ,ⲕⲉⲧϥ-,ⲕⲟⲧϥ// ص قَطَفَ . جَمَعَ . حَصَدَ .
جَنَى . التَقَطَ *gather (corn, fruit, etc..)*
[مي ٧ : ١ – مت ١٣ : ٢٨ ص=ب ⲥⲱⲕⲓ]
-ⲛⲉⲃⲱⲥ ⲉⲣⲉ ⲩⲓⲭⲁⲏⲗ ⲕⲱⲧϥ ⲛⲛⲉⲕⲁⲣⲡ
حلاليب يجمع فيها ميخائيل الثمار ص ⲣⲟⲟⲩ
-ⲉⲓⲕⲱⲧϥ ⲭⲗⲉ ⲭⲗⲉ ص أجمع قطعة قطعة
-ⲁϥⲕⲉⲧϥ ⲛⲥⲟⲧⲉ ⲁϥⲉⲛⲧⲟⲩ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲙⲡⲉϥⲭⲉ ص
التقط السهام وأحضرها لسيده [١صم ٢٠ : ٣٨]
• ⲕⲟⲧϥ ص (ⲉϥ) مَحصود . مَجني
• ⲕⲱⲧϥ ⲛⲥⲁ ص قَطَفَ

ⲕⲱⲧϥ ص (ⲟⲩ) *circumference* مُحيط
-ⲙⲏⲧ ⲛⲧⲏⲃⲉ ⲛⲕⲱⲧϥ ص مُحيطه ١٠ قراريط (أصابع)

ⲕⲱⲱⲃⲉ,ⲕⲉⲉⲃⲉ-,ⲕⲟⲟⲃⲉ// ص سَخَّرَ . غَصَبَ على .
أجْبَرَ . أرْغَمَ *compel*
-ⲁϥⲕⲱⲱⲃⲉ ⲛⲉⲉⲛⲃⲁⲗⲁⲧⲗⲓ ⲉϥⲁⲓ ⲙⲙⲟϥ ص
سَخَّرَ جماله لِحَمْله

ⲕⲱⲱⲣⲉ,ⲕⲉⲉⲣⲉ-,ⲕⲟⲟⲣⲉ// ص (= ⲕⲱⲣⲭ ب)
١ . قَطَعَ . احتَطَبَ (للأشجار والمحصولات) *(vb tr فعل متعدى)*
[تث ١٩ : ٥]
-ⲥⲛⲁⲕⲱⲱⲣⲉ ⲙⲡⲙⲁⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ص سيتقلّم الكرمة
٢ . انقَطَعَ *be cut down* *(vb intr فعل لازم)*
-ⲱⲁⲕⲱⲱⲣⲉ ص (= ϯⲟⲩⲱ ب) انحَلّ
• ⲣⲉⲕⲱⲱⲣⲉ ص *tree cutter* قاطع أشجار . مُقلّم أشجار

ⲕⲱⲱⲥ ص (= ⲕⲱⲥ ب) دَفَنَ . كَفَّنَ

ⲕⲱⲱⲩⲉ,ⲕⲱⲱⲃⲉ ص سَخَّرَ

ⲕⲱⲱ,ⲕⲉⲱ-,ⲕⲁⲱ// ب ,ⲕⲱ(ⲱ)ⲱⲉ ص
١ . انكسر . تحطّمَ . انشقّ
be broken *(vb intr فعل لازم)*
-ⲁϥⲕⲱⲱ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲫⲙⲏϯ ب انشقّ من وسطه
[أع ١ : ١٨]
-ⲡⲓⲃⲏⲃⲉ ⲁϥⲕⲱⲱ ⲉϫⲱⲩ ب المصباح (اللمبة) انكسرت
على رأسه
٢ . كَسَرَ . حَطَّمَ . هَشَّمَ . شَقَّ . فَلَقَ . فَصَفَ
break, split *(vb tr فعل متعدى)*
[تث ١٩ : ٥ – يز ١٦ : ٣٦]
-ⲙⲛⲉϥⲕⲁⲱϥ ب لا يقصفها [مت ١٢ : ٢٠]
-ⲁϥⲕⲁⲱⲟⲩ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲧⲟⲩⲁϩⲉ ب كسرها على رأسهم
• ⲕⲱⲱⲩ ⲛⲥⲁ ب *strike upon* خَبَطَ . لَكَمَ . ضَرَبَ
-ⲁⲩⲃⲓ ⲙⲉⲁⲛⲱⲙⲓ ⲁⲩⲕⲱⲱⲩ ⲛⲥⲁ ⲡⲓⲣⲟ ب تناولوا
حجارة وحبطوا الباب
• ⲕⲱⲱⲩ ب (ⲡ) تكسير . تحطيم [يز ١ : ٧]
• ⲕⲱⲱⲩ ⲛⲁϩⲉ ب *headache* صداع
-ⲱⲱⲛⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲓⲧⲉ ⲟⲩⲃⲱⲙ ⲓⲧⲉ ⲟⲩⲁⲣⲟⲱ

• ⲕⲱⲧ ب ,ⲕⲱⲧⲉ ص أحاطَ . نَشَرَ (مفعول به + ⲙ̀ⲡⲉ-)
-ⲁⲙⲟⲩ ⲁⲛⲁⲩ ⲉⲫⲁⲓ ⲉⲧⲕⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲁⲙⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ب
تعالَ وانظر ما يحيط بسريري
-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ⲕⲱⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ب المكان
الذي يرتاده المنافق [أم ١٢ : ٧]
-ⲡⲉⲩⲥⲛⲟⲩ ⲛⲁⲕⲱⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲉⲓ ⲉⲣⲁⲓ
دمه سيرتد ويأتي علينا ص ⲉⲭⲱⲛ
-ⲉⲁⲛⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲉⲧⲕⲱⲧ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ب مصابيح تحيط بها
[حز ١ : ١٣]
-ⲥⲉⲕⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲕⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲏⲓ ب تحيط حول البيت
[حز ٤١ : ٧]
-ⲛⲁⲧⲕⲱⲧ ⲁⲉ ⲡⲉ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ⲟⲥ ⲇⲉⲛ ⲧ-
نشروا كلمة الرب في كل الكورة ب ⲭⲱⲣⲁ ⲧⲏⲣⲥ
[أع ١٣ : ٤٩]
– مع الحروف الآتية :
١ ـ دارَ (أو لَفَّ) على ص ⲉⲛ̀, ب ⲉⲭⲉⲛ • 1. ⲉⲭⲉⲛ
turn upon. go round [إش ٢٧ : ٢٧ – أم ٢٦ : ١٤]
-ⲟⲩⲕⲟⲧ ⲛ̀ⲥⲓⲕⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲕⲱⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲓⲭⲱⲟⲩ ص
حجر الطاحونة أداروه عليهم (الشهداء)
٢ ـ طافَ على [حز ٥ : ٧]
-ⲁⲩⲓ ⲉⲩⲕⲱⲧ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ⲡⲓⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب أتى وهو
يطوف على الكنائس
-ⲧⲯⲉⲣⲓ ⲛ̀ⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ ⲛⲁⲥⲕⲱⲧ ⲉ̀ⲭⲱⲟⲩ
ⲉⲥⲃⲟⲥⲭⲉⲥ ⲉⲥⲭⲱ ب ابنة هيروديا كانت تطوف عليهم
وهي ترقص وتغني
١ ـ دار مع . تحوَّلَ . حاوَرَ ص ⲙ̀ⲙⲏ, ب • 2. ⲙⲉⲗⲗ
go round with, turn hither & thither [حز ١٣ : ١٨]
-ⲡⲓⲙⲉⲩ ⲉⲧⲕⲱⲧ ⲙⲉⲗⲗ ⲡⲓⲭⲟⲓ ⲱⲁⲧⲟⲩⲥⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲓ-
البحّارة يدورون مع السفينة حتى يتجنبوا الأمواج ب ⲉⲱⲓⲙⲓ
-ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲏ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲉⲙ̀ ⲙⲁ ⲙⲓⲗⲗ ص
يدورون مع النفس (يحاورون النفس) في كل مكان
-ⲁⲫⲉⲣⲕⲉ.
ⲉⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲙⲁⲛⲥⲁⲛⲟⲛ ب أمر أن يدوروا
بالثور النحاسي المثبّت به اللوالب
-ⲉⲧⲃⲏⲕⲱⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲉⲟⲟⲩ ص ألاّ يخالط
الرجال الأشرار
٢ ـ جادَلَ . ناقَشَ . تجادَلَ مع . تناقش مع dispute with
[أع ٦ : ٩ – مر ٨ : ١١ – مر ٩ : ١٤]
-ⲛⲥⲉⲕⲱⲧⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ⲯⲁⲛⲧⲟⲩⲛⲟⲧⲉⲯⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ
يتناقشون معهم حتى يخلصوهم ص
طَلَبَ . فَتَّشَ . بحثَ عن . التَمَسَ ص.ب • 3. ⲛⲥⲁ
go round seeking, seek
[تك ٤٣ : ٣٠–خر ١٨ : ١٥–عز ٢٩ : ١٥–إش ٣١ : ١–إش ٦٢ : ١٢–
هو ٥ : ١٥ – عا ٢ : ١٠ – مت ١٣ : ٤٥ – في ٤ : ١٧ – عب ١١ : ٦]
-ⲛⲁⲩⲕⲱⲧ ⲛⲥⲁ ⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲓⲭ ⲉ̀ⲫⲣⲏ ⲉⲭⲱⲟⲩ ب
كانوا يطلبون أن يلقوا عليه أيديهم
-ⲫⲧ ⲯⲁⲕⲕⲱⲧ ⲛⲥⲁ ⲉⲗⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲉⲛ ب لا ١
يطلب منكم شيئاً
• ⲣⲉⲕⲕⲱⲧ ⲛⲥⲁ ب ,ⲣⲉⲕⲕⲱⲧⲉ ⲛⲥⲁ ص باحِث
seeker
-ⲛⲛⲁⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲭⲥ ⲉⲉⲛⲣⲉⲕⲕⲱⲧⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲥⲟⲟⲩ
ⲉⲧⲥⲟⲣⲱ ص أرحل المسيح باحثة عن الخروف الضال
• ⲭⲓⲛⲕⲱⲧ ⲛⲥⲁ ب (π) طَلَبَ . بحثَ عن
-ⲡⲭⲓⲛⲕⲱⲧ ⲛⲥⲁ ⲡⲓⲛⲁⲓ ب طلب الرحمة
-ⲡⲭⲓⲛⲕⲱⲧ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ب البحث عن
المسيحيين

حول (حوالين) ب • ⲉⲕⲕⲱⲧ,ⲉⲧⲕⲱⲧ
[خر ١٩ : ١٢ – عد ٣ : ٣٧ – إر ٢٧ : ٢٩ – إر ٥٢ : ٤]
-ⲧⲃⲁⲕⲓ ⲧⲏⲣⲥ ⲉⲕⲕⲱⲧ ب المدينة كلها من كل ناحية
-ⲉⲁⲛⲓⲛⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲭⲗⲟⲙ ⲉⲕⲕⲱⲧ ب أشكال على
التاج حوله (دابر دابر)
٢ . التفَّ كالدائرة (للثعبان) form circle
-ⲡⲓⲉⲟⲩ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲥⲁⲧ ⲕⲱⲧ ب الثعبان ذيله مُلتفّ
٣ . تجوَّلَ على غير هُدَى
-ⲡⲱⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲟⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ص يندفع
داخلاً وخارجاً كمن يدور
٤ . فتَّشَ . جالَ ليبحث . طَلَبَ . سألَ . بَحَثَ
to seek. go round seeking
[إش ٤٠ : ٢٠ – ت ش ١٧ : ٩ – ١كو ٤ : ٢]
-ⲉⲧⲕⲱⲧ ⲭⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲥⲙⲟⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب يطلبون أن
يباركهم
-ϩⲛⲁⲕⲱⲧ ⲁⲛ ب لا يطالب [مز ٩ : ٢٧]
-ⲁⲧⲕⲱⲧ ⲭⲉ ⲛⲁϥϫⲏ ⲛ̀ⲟⲱⲟⲩⲛ ب فتشوا أين كان يرجد
-ⲛ̀ⲥⲉⲓⲟⲙⲉ ⲥⲉⲕⲱⲧⲉ ⲭⲉ ⲉⲧⲛⲁⲥⲟⲧⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲁⲓ ص
النساء يطلبن أن يعرفن أزواجهنّ
-ⲟⲩⲁ ⲉⲩⲕⲱⲧⲉ ⲉⲓ ⲉⲉⲛⲭⲱⲟⲩⲙⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲓⲕ ص واحد
يبحث في كتب السِّحْر
٥ . دارَ بالساقية . رَوَى
-ⲛⲉⲫⲣⲏⲧⲉ ... ϯⲛⲁⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲧⲁⲧⲥⲟⲟⲩ ص
المحاصيل .. أدور حولها لأرويها
٦ . أحاطَ بـ . حاصَرَ . أحدقَ بـ . طوَّقَ to surround
[لك ١٩ : ٤ – مز ١٦ : ١٠ – مز ٤٧ : ١٠ – إش ٩ : ١٨ –
حز ٤٠ : ٥ – مت ٨ : ١٨ – لو ١٩ : ٤٣ – ١ي ٥ : ١٣ – رؤ ٤ : ٣]
-ⲁⲩⲕⲱⲧ ⲉⲣⲟⲓ ب أحاط بي [مز ٢١ : ١٥]
-ⲡⲉⲙⲟⲩⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲩ ص نعمة ! تحيط
به
-ϯⲙⲟⲣϯ ⲉⲥⲕⲱⲧ ⲉⲡⲉⲩⲥⲟ ب اللحية المحيطة بوجهه
-ⲛ̀ⲧⲉ ϥⲱⲧⲉ ⲕⲱⲧⲉ ⲉ̀ⲧⲉⲕⲧⲉⲉⲙⲉ ص ويحيط العرق
بجبهتك
-ϯⲃⲟⲩ ⲁⲥⲧⲁⲉⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲁⲥⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲩ ϯⲏⲣⲩ
القوة تملكه وأحاطت به ص
٧ . سَعَى نحو . زارَ . طَلَبَ أن [إر ٢٣ : ٢١ – ١ع ١٣ : ٧]
-ⲁⲩⲕⲱⲧ ⲉ̀ⲫⲱⲧ ب طلب أن يهرب
-ⲁⲥⲕⲱⲧ ⲉ̀ⲣⲟⲩ ب سعت وراءه
-ⲁⲛⲕⲱⲧⲉ ⲉ̈ϯⲙⲉⲉⲩ ⲱⲟⲩⲛ̀ⲧ ⲙ̀ⲡⲉ ⲧⲏⲣⲥ ص زُرْنا
السماء الثالثة كلها
٨ . حَوَّلَ . أدارَ . ارتَدَّ
[عب ١٢ : ٢٥]
-ⲙ̀ⲡⲣⲕⲱⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲉⲓⲕⲱⲛ ⲛⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲓ لا ص
تحوِّلْ صورتكَ عني
-ⲁⲩⲕⲉⲧ ⲡⲟⲩⲉⲟ ⲉⲣⲟⲓ ب حوَّلوا وجوههم نحوي
-ⲛⲓⲙⲉⲩ ⲱⲁⲩⲕⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲓⲉ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲓⲭ ب
البحّارة يديرون الدفّة بأيديهم
-ⲁⲕⲧⲣⲉ ⲛⲥⲱⲃⲉ ⲕⲱⲧⲉ ⲉ̈ⲡⲣⲓⲙⲉ ص حملت الضحك
يتحول إلى بكاء
٩ . تحاوَرَ . تجادَلَ [لو ٢٤ : ١٥]
• ⲕⲱϯ ⲕⲱϯ ب ١٠ . دارَ ولَفَّ
-ⲱⲁ ⲟⲛⲁⲧ ⲓⲕⲕⲱϯ ⲕⲱϯ ب حتى مني تدور وتلف
-ⲉⲱⲁⲓⲕⲱϯ ⲕⲱϯ ⲕⲁⲧⲁ ϯⲙⲓ ب كنتُ أدور وألفّ
كل قرية
-ⲉⲣⲉ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲕⲱϯ ⲕⲱϯ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲙⲟⲟ ب كل
مكان يدور ويلفّ أمامك

ⲙⲁⲛⲕⲱⲧⲉ ص (π) سافية

-ⲩⲛⲓ ⲉⲛ ⲥⲛⲁⲩ ⲙⲙⲁⲛⲕⲱⲧⲉ ص بئر ذو سافتين

٤ ـ استُخدمت خطأ بمعنى "بناء" ⲔⲰⲦ في الآيات الآتية :

-ⲙⲡⲉⲕⲕⲱⲧ ⲛⲛⲓⲍⲟⲓ ب بناء الحائط [حز ٤١ : ١٣]

-ⲙⲡⲉⲙⲙⲟⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲕⲱⲧ ب أمام البناء [حز ٤٢ : ١٠]

-ⲡⲕⲱⲧ ⲙⲡⲓⲥⲟⲃⲧ ب بناء السور [زو ٢١ : ١٨]

٥ ـ المُتْبِع (الدابر) • ⲛⲁ ⲡⲕⲱⲧ ب

-ⲁⲩⲃⲓⲥⲉⲙⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲁ ⲡⲕⲱⲧ ⲙⲡⲓⲥⲁⲙⲟⲥ ب تزوَّج حسب المُتْبِع في الزواج

• ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ب *(adv)* *around* حَوْلَ . حوالين . مُجاور

[خر ١٦ : ١٣ - إش ٦ : ٢ - إش ٢٩ : ٣ - إش ٣٠ : ٣٢ - دا ٣ : ٤٨ - مر ٦ : ٦ - مر ٩ : ١٤]

-ⲉⲩⲉⲁⲗⲁⲓ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ⲙⲡⲁⲁⲣ ب يطيرون في الهواء

-ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲧⲉⲛⲙⲁⲛⲩⲱⲛⲓ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ب في مسكنكم المجاور

- تتصرف على النحو التالي :

• ⲙⲡⲁⲕⲱⲧ ب حولك - ⲙⲡⲉⲕⲕⲱⲧ ب حولي

ⲙⲡⲉⲕⲱⲧ ب حوله - ⲙⲡⲉⲩⲕⲱⲧ ب حولك

ⲙⲡⲉⲛⲕⲱⲧ ب حولنا - ⲙⲡⲉⲛⲕⲱⲧ ب حولها

ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲕⲱⲧ ب حولكم - ⲙⲡⲟⲩⲕⲱⲧ ب حولهم

- وأحيانًا بدون ـ ⲉ في أولها :

-ⲛⲉⲙ ⲛⲕⲱⲧ ⲛⲓⲗⲁⲏⲙ ب وحول أورشليم [إر ١٧ : ٢٦]

• ⲛⲛⲛⲕⲱⲧ ب *(prep.)* *about* ١ ـ نَحْوَ . حوالى . عن

-ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ⲙⲙⲉⲣⲓ ب نحو نصف النهار [أع ٢٢ : ٦]

-ⲛⲓⲗⲁⲕⲁⲥ ⲉⲧⲉ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ⲛⲧⲁⲣⲉⲧⲏ ب الألام التى عن الفضيلة

٢ ـ بخصوص *concerning*

-ⲁⲩⲭⲟⲩ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ⲛⲧⲙⲉⲧⲁⲥⲑⲉⲛⲏⲥ ⲛⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ب قاله بخصوص ضعف النساء

-ⲁⲗⲗⲁ ⲁⲩⲱⲱⲛⲓ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ⲛⲉⲁⲛⲍⲏⲧⲏⲥⲓⲥ ب بل هو متعلل بمباحثات [١تيمو ٤ : ٦]

-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ب أعطى ما يخص الانسان

• ⲃⲉⲛ ⲛⲕⲱⲧ ب ,ⲉⲓⲙ ⲡⲕⲱⲧⲉ ص حَوْلَ

-ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲱⲧ ب حولك [حز ٥ : ١٢ - حز ٢٣ : ٢٢]

-ⲛⲏⲭⲡⲟⲕ ⲉⲓⲙ ⲡⲕⲱⲧⲉ ⲛⲧⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ص ويحفظانك في حدود (اطار) الوصية

• ⲉⲛⲕⲱⲧ ب حوالَيْن

-ⲫⲁⲓ ⲛⲛⲉⲃⲁⲗ ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲉⲛⲕⲱⲧ ب ارفعي عينيك حواليك [إش ٦٠ : ٤]

• ⲭⲓⲛⲕⲱⲧ ب ,ⲅⲓⲛⲕⲱⲧⲉ ص ١ ـ دوران . دور . تطويق

جَوَلان . احاطة [اى ٣٧ : ١٢] *turning round*

• ⲡⲭⲓⲛⲕⲱⲧ ⲛⲧⲣⲟⲩⲡⲓ ب دوران السنة

-ⲧⲉⲩⲅⲓⲛⲕⲱⲧⲉ ⲛ ⲧⲉⲩⲅⲓⲛⲅⲱⲱⲩⲧ ص حولانهم أو تطلعهم

٢ ـ دائرة [اى ٣٧ : ١٢] *cycle*

٣ ـ بَحْث . مُباحَثة . تَنقيب . مُجادَلة *enquiry*

[١تيمو ١ : ٤]

-ⲧⲭⲓⲛⲕⲱⲧ ⲟⲁⲓ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲫⲧ ⲙⲉⲓ ⲙⲙⲟⲥ ب المباحثة التى يحبها ١

• *4.* ⲛⲧⲉⲛ ب *seek, beg from* طَلَبَ . سأل

-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲥⲉⲕⲱⲧ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲓⲣⲉⲙⲙⲱⲟⲩⲧ لماذا يسأل الموتى من أجل الأحياء ب ⲉⲟⲃⲉ ⲙⲏⲉⲧⲟⲛⲟ [إش ٨ : ١٩]

-ⲩⲓⲭⲁⲛⲗ ⲉⲩⲕⲱⲧ ⲛⲧⲟⲧⲩ

ⲙⲟⲥ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب ميخائيل يطلب من جنس البشر

• *5.* ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ- ب *turn about, circument* دارَ حول

-ⲉⲧⲁⲩⲕⲱⲧ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲫⲁⲣⲟⲥ ب لما دار حول الحفرة

• *6.* ⲉⲃⲟⲗ ب *wander out, round* ١ ـ جالَ خارجاً . تجوَّلَ حول

-ⲉⲁⲙⲏⲩ ⲥⲉⲕⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲩ ⲛⲛⲓⲱ- كثيرون حالوا خارجاً خلفهم ب ⲟⲩ

-ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲙⲓ ⲉⲙⲓ ب تتحولون من بيت إلى بيت

-*table of devils* ⲛⲁⲩⲉ ⲛⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲥ *مائدة الشياطين* كثيرون الذين يلتفون حولها ص

٢ ـ أشاحَ . تحوَّلَ عن *turn away*

-ⲁⲩⲕⲉⲧ ⲉⲣⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب أشاح بوجهه

• *7.* ⲉⲃⲟⲧⲛ ب ,ⲉⲥⲟⲧⲛ ص دارَ . لَفَّ . ثَنى للداخل

turn, bend inwards

-ⲉⲩⲕⲱⲧⲉ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲧⲃⲏⲏⲧ ⲉⲁ ⲡⲛⲁⲉⲃ يدور كدابة تحت النير ص

• *8.* ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص *go in and out* تجوَّلَ داخلاً وخارجاً

-ⲛⲁⲩⲕⲱⲧⲉ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲛⲭⲓⲛⲍⲏ ص كان يجول داخلاً وخارجاً دون حدوى (سُدًى)

• *9.* ⲉⲫⲣⲏ ب ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ص طافَ . جالَ . لَفَّ . بَرَمَ

go around [إش ٢٣ : ١٦]

-ⲉⲩⲕⲱⲧⲉ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲛⲟⲉ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧⲉ ⲛⲟⲩⲙⲁⲛ- يدورون مثل دوران الطاحونة ص ⲛⲟⲩⲧ

• *10.* ⲥⲁⲃⲟⲗ ص *go about outside* تسكَّعَ خارجاً [ام ٧ : ١٢]

• ⲕⲱⲧ ب ⲔⲰⲦⲈ ص (π) ١ ـ دوران . استدارة . دائرة

turning round, circuit, surroundings

-ⲫⲛⲉⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ⲧⲏⲣⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲕⲁⲉⲓ ب القابض على محيط الأرض [إش ٤٠ : ٢٢]

-

ⲕⲱⲧ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲙⲱⲟⲣⲡ ب العظام المائلة التأمت استدارتها الأولى

-ⲛⲏⲭⲱⲕⲓⲓ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧⲉ ⲙⲡⲉⲕⲙⲁⲛⲛⲏⲕⲟⲧⲕ ⲉⲓⲙ ص نبل حول مضجعه بالماء

-ⲡⲕⲱⲧ ⲙⲡⲉⲕⲏⲏⲧ ب استدارة القلب

-ⲁⲩⲟⲧⲱⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ⲙⲫⲣⲏ ⲁⲩ- ظهر كمثل استدارة (قرص) الشمس حين تشرق ب ⲱⲁⲛⲱⲁⲓ

-ⲛⲕⲱⲧⲉ ⲙⲡⲉⲩⲉⲃⲟ ص استدارة وجهه

-ⲙⲉⲕⲱⲧⲉ ⲛⲧⲉⲩⲉⲉⲗⲡⲉ ⲛⲁⲧⲙⲕⲁⲉ ⲙⲁⲩ ص حوالَيْن سُرَّته كان يوله

٢ ـ مُباحَثة . مُجادَلة . مُناقَشة . بَحْث *inquiry, seeking*

-ⲙⲓⲕⲱⲧ ⲇⲉ ⲙⲙⲉⲧⲥⲟⲭ ⲟⲩⲟⲉ ⲙⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲃⲱ المناقشات الغبية والسخيفة ب ⲉⲉⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲱⲟⲩ احتنبها [٢تيمو ٢ : ٢٣]

٣ ـ دوران الساقية ص

ⲗ

"لولا" أو "لفلا" . الحرف الثاني عشر من الأبجدية القبطية . ⲗ
– وينطق به مثل حرف "ل" في العربية ومثل حرف "L" في الانجليزية .
– يستخدم في اللهجة الفيومية بدلاً من حرف p في اللهجات الأخرى مثل :
ف ⲏⲗⲡ ب ⲏⲣⲡ- ف ⲗⲱⲟⲩⲓ ب -ⲣⲱⲟⲩⲓ
– ويوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم (٣٠) :
٣٠ = ثلاثون *(30) = thirty* ص.ب ⲗ = ⲙⲁⲡ •

ⲗⲁ- *I.* ب مقطع يزاد في أول الكلمة للدلالة على الكثرة
• ⲗⲁⲥⲁⲭⲓ ب كثير الكلام . ثرثار
-ⲉⲕⲟⲓ ⲛ̀ⲗⲁⲥⲁⲭⲓ ب أنتَ غلباوى
• ⲙⲉⲧⲗⲁⲥⲁⲭⲓ ب (ت) ثرثرة
• ⲗⲁϥⲱⲓ ب كثيف الشعر . مشعر
• ⲗⲁϫⲁⲗ ب كثير الأغصان (للأشجار) [ث ١٢ : ٢]
• ⲗⲁϫⲱⲃⲓ ب كثير الورق . مورق (للأشجار) [لا ٢٣ : ٤٠]
• ⲗⲁⲃⲟϯ ب نجس . كثير الأرجاس
• ⲗⲁⲙⲙⲁⲇⲧ ب بطيء . شره
• ⲙⲉⲧⲗⲁⲙⲙⲁⲇⲧ ب (ت) شراهة
• ⲗⲁⲇⲏⲧϥ ب مفجوع . نهم
• ⲗⲁⲑⲏⲟⲩ ب زوبعة . شديد الريح
• ⲗⲁϩⲏⲟⲩ ب جمّ الفائدة
• ⲗⲁϣⲓⲛ ب طويل القامة
-ϩⲁⲛⲙⲁⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲗⲁϣⲓⲛ ب جنود طوال القامة
• ⲗⲁⲟⲩⲁⲓ ب وحيد . فريد *single*
-ⲟⲩⲗⲁⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ϣⲩϥⲏⲣⲓ ب أعجوبة فريدة
-ⲟⲩⲗⲁⲟⲩⲁⲓ ⲙⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ ب شهادة فريدة

ⲗⲁ *II.* ص (π) تهمة . فرية . نميمة . افتراء . مذمّة . حَسَدٌ
envy, slander [رو ١ : ٢٩ – ١بط ٢ : ١]
-ⲛ̀ⲕⲟⲧⲥ ⲙ̀ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ϩⲉⲛⲗⲁ ⲛ̀ⲛⲥⲧⲭ ص جيّل الشيطان افتراءات (فتن) كاذبة
-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ϥⲥⲟⲟⲩⲛ ⲍⲉ ⲙⲡⲉⲕⲣⲛⲟⲃⲉ ϩⲛ̀ ⲡⲗⲁ
ⲛ̀ⲧⲁⲩⲛⲟⲍϥ ⲛ̀ⲥⲱⲕ ص ا يعلم براءتكَ من التهمة التي رموكَ بها
• ⲙⲛ̀ⲧⲗⲁ ص (ت) الفراء . تُهمة . فِرْيَة . دَغَوَى (ت ١٧ : ٨)
• ϩⲓⲗⲁ ص ,ϩⲓⲁⲗⲗⲁ ص.ب *slander* اتّهم . نَمَّ . الفرَى
-ⲫⲏⲉⲧⲁⲩϩⲓⲗⲁ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲍ ⲉⲣⲟϥ ب الذي اتهموه به كذباً
-ⲡⲉϩⲱϥⲧ ⲉⲧⲟⲩϩⲓⲗⲁ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧϥ ب السرقة التي اتهمتُ بها
-ⲙⲡⲣϩⲓⲗⲁ ⲉⲣⲟⲛ ϩⲛ̀ ⲛⲉⲕⲱⲁⲍⲉ ب لا تتهمنا (لا تفترِ علينا) بكلامكَ
• ⲡⲉⲧϩⲓⲗⲁ ص.ب (ت) المُفترى
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧϩⲓⲗⲁ ⲉⲧⲉϩⲛⲕⲉ ϯⲛⲟⲩⲃⲥ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁ
ⲙⲓⲟϥ ص المفترى على الفقير يُغضب خالقه [أم ١٤ : ٣١]
• ϩⲓⲗⲁ ص.ب ,ϩⲓⲁⲗⲗⲁ ب (π) تهمة . ثميمة . افتراء
• ⲡⲉⲓⲗⲁ ⲛⲛⲟⲩⲍ ص التهمة الزور (الكاذبة)
• ⲟⲩϩⲓⲗⲁ ⲛⲗⲁⲥ ص وشاية
• ⲡⲓϩⲓⲁⲗⲗⲁ ب القيل والقال
• ⲗⲁⲃⲗⲁ ص شغوف بالنميمة . نمّام . فتّان
• ⲣⲉϥϩⲓⲗⲁ ص *slanderer* نمّام . مُفْتَرٍ . واشٍ . باغٍ (باغي)
• ⲙⲛⲧⲣⲉϥϩⲓⲗⲁ ص (ت) نميمة . افتراء . اتهام
-ⲁ ⲓⲏⲥ ϥⲓ ⲉⲁ ⲧⲙⲛⲧⲣⲉϥϩⲓⲗⲁ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲛⲉⲧ-
ⲥⲩⲕⲟⲫⲁⲛⲧⲏⲥ ص تحمّل يسوع الافتراءات من وشاتهم

فعل يدل على فساد الطعام وظهور الدود فيه ص ⲗⲁⲁⲗⲉ
-ⲛⲙⲙⲁⲛⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲁϥⲗⲁⲁⲗⲉ ⲛⲃⲉⲛⲧ ⲁϥⲗⲱⲙⲙⲉⲥ ص
المنّ دوّد وأنتن
-ⲛⲁϥ ⲛⲁⲧⲉⲙⲙ
اللحم غير المملّح يفسد ويدوّد أيضاً ص ⲗⲁⲁⲗⲉ ⲛⲃⲉⲛⲧ

١ . ذابل (ب = ⲗⲁⲙ) (ⲉϥ) ص ⲗⲁⲁⲙ,ⲗⲁⲁⲙⲉ
٢ . رَثّ . قذر
-ⲉⲉⲛⲉⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲧⲗⲁⲁⲙ ص ملابس رَثّة
-ⲙⲡⲣⲕⲁ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲉϥⲗⲁⲁⲙ ص لا تترك جسدكَ مُتسيخاً

ⲗⲁⲧ ص *any one, any thing* أولاً : شيء ما . شخص ما
[١كو ٨ : ٢] (ب = ϩⲗⲓ)
١ ـ بدون أداة :
-ϯⲛⲁⲕⲁⲁⲕ ⲁⲛ ⲡⲭⲣⲓⲁ ⲛ̀ⲗⲁⲁⲧ ص لن أتركك تحتاج إلى شيء
-ⲉⲣⲙⲁⲛⲗⲁⲁⲧ ⲙⲱⲟⲩⲉ ⲙⲙⲟϥ ص إذا حدث له شيء
-ⲉⲓⲛⲁϭⲛ ⲗⲁⲁⲧ ⲧⲱⲛ ص أين سأجد شيئاً
-ⲟⲩⲛ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲁⲩⲙⲁⲙⲁⲍⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲣⲥⲛ ص أيوجد أحد يمكنه السيطرة على الغضب
٢ ـ بأداة أو ضمير ملكية : [تك ١٤ : ٢٣ ص]
-ϰⲁ ⲟⲩⲗⲁⲁⲧ ⲉⲁ ϫⲱⲓ ⲛ̀ⲟⲉ ⲛⲟⲩⲱⲟⲧ ص ضعْ شيئاً تحت رأسي كوسادة
-ⲁⲩⲕⲱⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ϫⲓ ⲟⲩⲗⲁⲁⲧ ⲉ̀ⲡⲱϥ ⲁⲛ ⲡⲉ ص طلب أن يأخذ شيئاً ليس له
-ⲟⲩⲗⲁⲁⲧ ⲛ̀ϯⲥⲧⲟⲓ ⲉⲉⲣⲁⲓ ص شيء تفوح منه رائحة
-ϯⲱⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲓⲗⲁⲁⲧ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲧⲛ̀ⲛⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ⲙⲁⲕ ص إني أسأل عن الأشياء التي أرسلتها لكَ
-ⲍⲉⲛⲗⲁⲁⲧ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ̀ ⲛⲁⲟⲩⲉⲣϩⲧⲉ ص أشياء تخرج من رجليَّ
-ⲁⲓⲱⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛ̀ⲗⲁⲁⲧ ⲙⲡⲁⲉⲓⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲱⲕ ص طلبتُ حاجة أبي طرفك
• ⲟⲩⲗⲁⲁⲧ ص *something important* شيء له أهمية
-ⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲍⲉ ⲟⲩⲗⲁⲁⲧ ⲡⲉ ⲉⲍⲁⲣⲉⲍ نذر أنه أمر مهم (جدير بالاعتبار) أن ص ⲥⲱⲙⲁ ⲉϥⲟⲩⲁⲁⲃ نحفظ أجسادنا طاهرة
-ⲛ̀ⲥⲉⲕⲁ ⲍⲉⲛⲗⲁⲁⲧ ⲉ̀ⲡⲁⲍⲟⲩ ص يركون أموراً مهمة
• ⲕⲉⲗⲁⲁⲧ ص *any other* ٣ ـ أي شيء آخر
-ⲛ̀ⲅⲱⲙⲛⲧ ⲏ ⲕⲉⲗⲁⲁⲧ ⲙⲡⲁⲟⲟⲥ ص الغضب أو أي انفعال آخر
-ⲉⲧⲃⲉ ⲕⲉⲗⲁⲁⲧ ⲛ̀ⲭⲣⲉⲓⲁ ص لأجل أي احتياج لشيء آخر
-ⲙⲛⲉⲉⲓⲱⲓϫⲛⲟⲩⲕ ⲉⲕⲉⲗⲁⲁⲧ ⲛ̀ⲍⲉⲛⲁⲁⲧ ص لا أستطيع أن أسألكَ عن أي شيء آخر
• ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲓⲓⲙ ص ٤ ـ كل شيء . كل شخص *every body or thing*
-ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲓⲓⲙ ⲉⲧⲉⲓⲭⲓ ⲡⲕⲁⲉ ⲓⲧⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲓⲧⲉ ⲧⲃⲏⲏ ص كل ما على الأرض سواء انسان أو بهيمة
-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲁϥϯⲣⲁⲛ ⲉ̀ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲓⲓⲙ ص ا هو الذي سَمّى كل شيء
• ⲗⲁⲁⲧ ⲛ̀– ص *any, every, some* ٥ ـ أي
-ⲗⲁⲁⲧ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲩⲉⲛ ⲗⲁⲁⲧ ⲙⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ص أي انسان بأي معتقد

-ⲛⲛⲉⲩⲁⲅⲉⲣⲁⲧⲟ ⲗⲁⲁⲧ ⲟⲩⲃⲉ ص بقاوم بالمرّة . يقف ضد

سادساً : استعمالات أخرى :

١ ـ كاسم مذكر :

-ⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲧ ⲕⲟⲧⲟ ص لن يرجع أحد

٢ ـ كاسم مؤنث :

-ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲥⲉⲓⲙⲉ ص أى امرأة

• ⲗⲁⲁⲧ ⲙⲙⲛⲧⲥⲟⲛ ص شيء من الأخوّة

-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲗⲁⲁⲧ ⲙⲙⲛⲧⲥⲟⲛ ⲩⲱⲟⲡ ص إذا كان هناك شيء من الأخوّة

٣ ـ كاسم جمع :

-ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲉⲱⲃ ⲉⲧⲁⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ص أى أمر يؤدى إلى ..

-ⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲛⲕⲟⲧⲕ ⲛⲁⲛⲉⲫⲥⲉ ص لن يستيقظ أى من الناس النيام

• ⲙⲛⲧⲗⲁⲁⲧ (ت) ص عدم أهمية . تفاهة . عَدَم . حقارة *nothingness, insignificance*

-ⲛⲕⲧⲓⲃⲱⲱⲩⲧ ⲉⲧⲁⲙⲛⲧⲗⲁⲁⲧ ص لا تنظر إلى حقارتى

• Ⲙⲁⲛⲗⲁⲁⲧ ملوى (مدينة بالصعيد معناها : موضع الأشياء)

ⲗⲁⲃ- ص.ب مجنون بـ . شغوف بـ (فى التراكيب) :

• ⲗⲁⲃⲥⲉⲙⲉ ص (= ⲗⲁⲕⲥⲉⲙⲉ ب) شغوف بالنساء . شهواني . عاشق *women-mad, lecherous*

• ⲗⲁⲃⲗⲁ ص شغوف بالنميمة . نمّام . فتّان . حَسود *eager for slander*

• ⲙⲛⲧⲗⲁⲃⲗⲁ (ت) ص خمافة . شغف بالفتنة

• ⲗⲁⲃⲙⲁⲉⲧ ص (= ⲗⲁⲙⲁⲃⲧ ب) شره . أكول *belly-mad, gluttonous*

• ⲗⲁⲃⲉⲏ ص (= ⲗⲁⲃⲏⲧⲕ ب) بطني . مولَع بالأكل *belly-mad, greedy person*

• ⲙⲛⲧⲗⲁⲃⲉⲏ ص (ت) (= ⲙⲉⲧⲗⲁⲃⲏⲧⲕ ب) الشغف بالأكل . جوع *greed, hunger*

-ⲧⲙⲉⲧⲗⲁⲃⲏⲧⲕ ⲛⲧⲉ ⲧⲛⲉⲭⲓ ب جوع البطن

• ⲣⲗⲁⲃⲉⲏ ص (ت) صار شغوفاً بالأكل . جاع *become hungry, greedy*

• ⲟⲓ ⲛⲗⲁⲃⲏⲧ ب شغوف بالأكل . جوعان *be hungry, greedy*

[راجع الفعل ص ⲗⲓⲃⲓ ب,ⲗⲓⲃⲉ]

ⲗⲁⲃⲁⲥ,ⲗⲁⲃⲟⲥ ب *(adj.)* *aloe-wood* (خشب) الند

-ⲡⲓⲱⲉ ⲛⲗⲁⲃⲁⲥ ب عود الند

ⲗⲁⲃⲏⲥ ب (π) لبيس (نوع سمك)

ⲗⲁⲃⲟ *I.*,ⲗⲁⲟⲧⲟ ب ,ⲗⲁⲃⲱ,ⲗⲁⲧⲟ (π,ت) ص قِلْع . شِراع (المركب)، سارية

-ⲁⲧⲕⲉⲗⲟⲩ ⲙⲡⲓⲗⲁⲃⲟ ب طووا الشراع

-ⲁ ⲡⲓⲟⲏⲟⲩ ⲛⲓⲕⲓ ⲉⲡⲓⲗⲁⲃⲟ ب الريح هبّت فى الشراع

-ⲁⲧⲛⲉⲫ ⲧⲗⲁⲃⲱ ⲁⲧⲣⲫⲱⲧ ⲉⲣⲏⲥ ص قردوا الشراع وأبحروا جنوبا

-ⲉⲣⲉ ⲧⲗⲁⲃⲱ ⲥⲱⲕ ⲙⲡⲛⲟⲓ ص الشراع يدفع المركب

-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲛⲧⲏⲧ ⲛⲓⲕⲉ ⲉⲭⲛ ⲟⲩⲗⲁⲃⲱ ص إذا هبّت الريح على شراع ضعيف لا يقدر أن يؤدى مأموريته

ⲗⲁⲃⲟ *II.*,ⲗⲁⲃⲱ (ت) من خيمة . مظلة . تندة

[عد ٣ : ٢٩ – إش ٣٠ : ١٧]

-ⲫⲉⲛⲱⲟⲣⲧ ⲛⲗⲁⲃⲱ ص أغطية الخيمة

-ⲛⲛⲉⲩⲁⲓⲛⲟⲧⲱⲙ ⲉⲕⲱⲟⲃⲉ ص أى طعام مختلف

-ⲕⲛⲟⲫⲓⲙ ⲉⲗⲁⲁⲧ ⲙⲡⲉⲫⲟⲟⲟⲩ ص تنحو من أى شر

-ⲟⲩⲁⲁⲃ ⲉⲗⲁⲁⲧ ⲛⲭⲱⲫⲓⲙ ص طاهر من أى دنس

-ⲙⲡⲣⲧⲣⲉ ⲫⲉⲙⲙⲉ ⲉⲙⲱⲣⲙ ⲫⲓⲙ ⲛⲉⲟ ⲛⲗⲁⲁⲧ لا تسمح لإمرأة أن تحلق فى وجه أى رجل (ذكر) ص ⲛⲫⲟⲟⲩⲧ

-ⲱⲁⲣⲉ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲉⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ص أى خطية تغسل (تمحَى)

-ⲗⲁⲁⲧ ⲙⲙⲱⲧⲛ ص أى منكم [١صم ١٢ : ٣]

-ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲛⲁⲓ ص أى أحد من هؤلاء

ثانياً : مع النفي *(with negative)* :

١ ـ بدون أداة :

• ⲙⲙⲛ̄ ⲗⲁⲁⲧ ص (=ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲓⲗⲓ ب) لا شيء . لا أحد [مز ٥٥ : ٦ – ام ٨ : ٨ – اع ١٠ : ٤٧]

-ⲁⲕⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲙⲙⲛ̄ ⲗⲁⲁⲧ ⲥⲟⲟⲩⲛ ص خرج و يعرف أحد

-ⲙⲡⲉ ⲗⲁⲁⲧ ⲧⲉⲧⲏⲛⲉ ⲉⲥⲱⲧⲙ ص يلتفت أحد ليسمع

-ⲧⲛⲁⲉⲉⲡ ⲗⲁⲁⲧ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲁⲛ ص لن أخفى عنكم شيئا

-ⲛ̄ⲧⲟⲩⲉⲱ ⲗⲁⲁⲧ ⲁⲛ ص لا أريد شيئاً

٢ ـ مع أداة :

-ⲟⲩⲟⲙⲉ ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲟⲩⲱⲙ ⲟⲩⲗⲁⲁⲧ ص كله قبل أن تأكل أى شيء

• ⲗⲁⲁⲧ ⲛ̄- ص *anything, anyone* اى شيء . أى أحد

-ⲛⲛⲉⲉⲩⲱⲉⲡ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲉⲓⲥⲉ ص لن يعانى أى تعب

-ⲙⲡⲣ̄ⲧⲣⲉⲛⲕⲁ ⲗⲁⲁⲧ ⲙⲙⲛ̄ⲧⲥⲃⲏⲣ ⲛⲁⲙⲙⲟⲩ ص لا نجعل لنا أى اشراك معهم

-ⲙⲡⲣ̄ⲧⲣⲉ ⲗⲁⲁⲧ ⲙⲙⲟⲛ ⲕⲁ ⲧⲟⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ .. ص لا نجعل أحداً منا يكُفّ عن ...

• ⲁⲧⲗⲁⲁⲧ ص بدون أى ... بعوزه أى .. *without any, lacking any*

-ⲁⲩⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲉ ⲛⲁⲧⲗⲁⲁⲧ ⲛ̄ⲧⲁⲕⲟ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ص وقف بدون أى أذى فى جسمه

-ⲛⲁⲧⲗⲁⲁⲧ ⲛⲱⲁⲭⲉ ص بدون أى كلام

• ⲱⲱⲡⲉ ⲛⲁⲧⲗⲁⲁⲧ ص صار مُحتاجاً لشيء . اعوزه شيء

• ⲛⲟⲧⲉⲱⲙ̄ ⲗⲁⲁⲧ ص بدون أى ...

ثالثا : كصفة تتبع الاسم *(adj following noun)* :

-ⲛⲩⲧⲙⲛⲧⲣⲣⲟⲟⲧⲱ ⲗⲁⲁⲧ ⲉⲁⲣⲟⲛ ص لا يهتم بشيء بخصوصنا

-ⲙⲡⲉ ⲥⲛⲁⲩ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲉⲙⲏⲧⲟⲩ ⲫⲱ ⲉⲓ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲧ ص يبقَ منهم أى اثنين معاً [١صم ١١ : ١١]

-ⲙⲙⲛ̄ⲧⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲙⲙⲁⲩ ص يوجد هناك أى انسان

• ⲗⲁⲁⲧ ص (= ⲉⲓⲗⲓ ب) رابعاً : لا أحد . لا شيء [٢كو ١٢ : ١١] *ne. nothing*

-ⲁⲛⲛ̄ ⲟⲩⲗⲁⲁⲧ ⲛⲛⲁⲉⲣⲁⲕ أنا لستُ شيئاً أمامك

-ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲛⲃⲓⲭ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲫⲱⲃ ⲛⲓ ⲗⲁⲁⲧ ص فى يدى ا كل شيء كلا شيء

-ⲗⲁⲁⲧ ⲡⲉ ⲛⲉⲱⲃ ⲛⲧⲉⲓⲉⲉ لا ص شيء بهذه الكيفية شيء (ولا حاجة)

-ⲟⲩⲗⲁⲁⲧ ⲡⲉ ⲛⲃⲓⲟⲥ ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ص هباء هى حياة الانسان

• ⲗⲁⲁⲧ,ⲛⲗⲁⲁⲧ ص *(adv)* *at all* خامساً : بالمرّة . قَط

(= ⲉⲓⲛⲧⲏⲣⲟ,ⲉⲛⲉⲉ ب) [راع ٤ : ١٨ ص]

-ⲙⲡⲣⲣⲉⲟⲧⲉ ⲗⲁⲁⲧ ص لا تَخفْ بالمرّة

-ⲙⲡⲣⲭⲓⲃⲟⲗ ⲗⲁⲁⲧ ⲫⲓⲙ ⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ⲉⲡⲣⲣⲟ لا ص تكذب بالمرّة بلسانكَ على الملك [لم ٢٤ : ٢٢ ص]

-ⲙⲡⲓⲭⲓⲧⲟⲩ ⲛⲃⲟⲛⲥ ⲗⲁⲁⲧ ص أظلمهم فى شيء

λαβο III.,ⲗⲓⲟⲧⲓ ب (π) *lion* أسد [ليب]

• λαβοι ب.ص (ت) *lioness* ١ ـ لبؤة

-ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲗⲁⲃⲟⲓ ⲉϣⲁⲧϥ ⲛⲛⲉⲥϣⲏⲣⲓ ب
مثل لبوة قد انتزعت أشبالها

-Ⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ ϯⲗⲁⲃⲟⲓ ب هيرودياس اللبوة

٢ ـ دبّة *she-bear*

λαβοι ب (π) دُبٌّ [٢ مل ٢ : ٥ – مرا ٣ : ١٠ – رؤ ١٣ : ٢]

-ⲟⲩⲉϩⲉ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲗⲁⲃⲟⲓ ⲉⲩⲉⲙⲙⲟⲛⲓ ⲉⲩⲥⲟⲡ ب
البقرة والدُّب يرعيان معاً [إش ١١ : ٧]

λαβλαβ ب (ت) لَبْلَبَة

λαβοc,λαβαc ب (خشب) الند

λαβοϯ ب كثير النجاسة والذنوب . نَجِس . مرذول

λαβω,λεβαν ب (π) حَبْل الهلب . حبل المَرْسَى *ship's hauling-cable*

λαβϩⲏ ب (π) عيد القيامة [ليب]

λαι I. ص.ب (ⲟⲩ) عُرْف . شوشة . قُصَّة (خُصْلة من الشعر) (للإنسان أو الطير) [ليب]

λαι II. ص.ب (ⲟⲩ) تَشَنُّج . انقباض [ليب]

λαικοc ى علماني

λαιν,λαειν,λεειν ص (π) صُلْب *steel*

-ϯⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ϣⲁⲣⲁϯⲁϫⲣⲟ ⲙⲡⲥⲱⲙⲁ ⲛⲟⲉ ⲟⲩⲗⲁⲓⲛ ص
الصوم يشدّد الجسد كالصلب والحديد

-ⲉⲣϣⲁⲛ ⲛⲱⲛⲉ ⲉⲓ ⲉⲓ ⲛⲗⲁⲉⲓⲛ ϣⲁⲣⲉ ⲛⲕⲱϣϯ ⲙⲟⲩⲧⲉ ص
إذا اصطدم حجر على صلب اشتعلت النار

-(*by magic*) : ⲛⲉⲁϯ ϫⲉ ⲉⲕⲉⲙⲟⲟⲩⲧϥ ⲛⲗⲁⲓⲛ ϫⲉ ⲉⲕⲉ-ⲟⲩⲟⲗⲡϥ ⲛⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ϫⲉ ⲉⲕⲉⲃⲟⲗϥ ⲉⲃⲟⲗ ص
(بالسِّحْر) : تليّف الفضة وتصهر الصلب وتذيب الحديد

λαϫαⲙⲟϯ ب (π) حنظل *colocynth*

λαϫαⲛⲏ ى (π) لقّان

λαϫⲉⲙ ب ,λαϫⲓⲙ ص قطّع إرباً . لقّم . فتّت .
قطّع قِطَعاً صغيرة

λαϫⲉⲛϯ ب ,λαϫⲓⲛϯ,λαϫⲟⲛϯ ص (ت) طاجن . مِقْلاة . صاجة *frying pan, cauldron*
[٢ مل ٢ : ٥ – حز ٤ : ٣]

-ⲟⲩⲟⲣⲃⲉ ⲛⲗⲁϫⲓⲛϯ ص قرصة مقلية [٢صم ٦ : ١٩]

-ⲛⲏⲉⲧⲁϥⲁⲓⲧⲟϥ ⲛⲗⲁϫⲉⲛϯ ب التي فلاهما [لا ٣٦ : ٢٢]

λαϫϫοc ى (π) جُبّ

λαϫλαϫ ص (π) {=λαχλαχ ب} خبيصة . سلاطة

λαϫϫⲏ,λαχϫⲏ ب ,λαϫⲓ,λαϫϫⲉ ص (ت) لقمة . كِسْرَة . قِطعة . (فتفوتة) *piece, fragment*
[ق ٩ : ٥٣ – مر ١٤ : ٢٣]

-λαϫϫⲏ ⲛⲱⲓϫ ب لقمة خبز

-λαϫϫⲏ ⲏⲱⲉ ب خابور خشب

-ⲛⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ⲉⲉⲛⲗⲁϫⲓ ⲛⲱⲛⲉ ⲁⲧⲱ ⲉⲉⲛⲗⲉⲯⲉ ⲛⲉⲁϯ ⲉⲓ ⲛⲟⲧⲃ ص
الأصنام قطع من الأحجار وأجزاء من الفضة والذهب

• ⲛⲗⲁϫⲓ ص أشلاء

-(*Ⲙⲁⲣⲕⲟⲥ*):ⲁ ⲛⲗⲁϫⲓ ⲛⲧⲉⲩⲁⲡⲉ ⲛⲟⲩⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص
(مرقص) : أشلاء رأسه تناثرت

قطعة قماش ص ⲟⲩⲗⲁϫⲓ ⲛⲉⲃⲟⲟⲥ

-ⲁⲩⲭⲓ ⲉⲉⲛⲗⲁϫⲓⲉ ⲛⲕⲁⲱ ⲛⲧⲟⲩⲥⲉⲁⲓ ص
أحنوا أجزاء من قلم ليكتبوا

-ⲉⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲗⲁϫⲓⲉ ⲙⲛ ⲉⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲥⲣⲉⲩⲣⲓⲃⲉ
قطع (لقم) صغيرة وفتات من الخبز ص ⲙⲙⲟⲉⲓϫ

• λαϫⲓ λαϫⲓ ص إرباً إرباً

• ⲣⲗⲁϫⲓ λαϫⲓ ص قطع إرباً إرباً . (فتّت)

-ⲁⲩⲉⲉ ⲁⲩⲱ ⲁⲩⲣⲗⲁϫⲓ λαϫⲓ ص
سقطت وتفتت قطعاً قطعاً

λαϫοⲛⲑⲉ ب (ت) باذلاء (نوع من الخضر) [ليب]

λαϫοⲛϫⲓ ب (π) سَداة . لِحام (في النسيج)

• ⲥⲁⲛⲗⲁϫⲟⲛϫⲓ ب حائك . نسّاج

λαϫοϯⲉ,λαϫοⲟϯⲉ ص (ت) مقياس (عيار) للسوائل خاصةً الخمر

-ϫⲟⲣⲧⲁϥϯⲉ ⲛⲗⲁϫⲟϯⲉ ⲛⲏⲣⲡ ص ٢٤ عيار من النبيذ

λαϫⲥⲓ ب *skip, bound* قَفَزَ . (تنطّط)

-ϯⲉⲟⲟ ⲉⲛⲁⲥⲃⲓⲗⲁⲡⲥⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲥϯⲗⲁϫⲥⲓ ب
الفرسة كانت تعض وتقفز

λαϫϣ- ص اضْغَفَ
[راجع الفعل ص λωϫϣ]

λαϫⲉ I. ص.ب (π) ١ ـ زاوية . ركن *corner*
[ملك ٢٨ : ١٨ – حز ٢٥ : ٢٦ – أي ١ : ١٩ – حز ٤١ : ٢٢ – مت ٦ : ٥ – حز ٤٦ : ٢١، ٢٢]

• λαϫⲉ ص.ب (ⲛ) أركان . زوايا

٢ ـ أقاصي . أطراف
[ت ٤ : ٣٢ – أم ٨ : ٥ – إش ١١ : ١٢ – ميخا ٥ : ٤]

-ⲡⲓϥⲧⲟⲩ ⲛⲗⲁϫⲉ ⲛϯⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ ب
أربع أطراف المسكونة

٣ ـ قِمّة . رأس . ناصية [حز ٣٤ – إش ٢٨ : ٤] *extremity, top*

-ⲙⲓⲗⲁϫⲉ ⲉⲧⲃⲟⲥ ب القمم العالية [صف ١ : ١]

-ⲟⲩϯⲙⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲗⲁϫⲉ ⲛⲧⲉ ⲫⲓⲁⲣⲟ ب
قرية عند حافة النهر

-ⲡⲓⲗⲁϫⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲫⲟⲣⲕ ⲉⲧⲁϥϯⲏⲓϥ ⲉⲓⲱⲧϥ ب
طرف العباءة التي كان يلبسها

λαϫⲉ II. ب (π) زاوية (من معدات البناء)

• ⲟⲩⲗⲁϫⲉ ⲉϥⲥⲟⲧⲧⲱⲛ ب زاوية قائمة [ليب]

• ϫⲱϫ ⲛⲗⲁϫⲉ ب رأس الزاوية
[مز ١١٧ : ٢٢ – إش ٢٨ : ١٦ – مت ٢١ : ٤٢ – أف ٢ : ٢٠]

• ϫⲁϫⲗⲁϫⲉ ب *hard-cornered (of stone)* زاوية صلدة
[ملك ٨ : ١٥ – أي ٢٨ : ٩]

• ϣⲁⲛⲗⲁϫⲉ ب جندل . شلال

λαϫⲉ III. ب (π) *piece, fragment* كِسْرَة . قطعة . (جثّة)
[لا ٢ : ٦]

-ⲁⲧⲉⲗ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲛⲛⲓⲗⲁϫⲉ ب
رفعوا ما فضل من الكِسَر
[مت ١٤ : ٢٠]

λαλ ص مادة تُصنع منها الكؤوس أو الفناجين ربما تكون صيني

• ⲣⲉϥⲧⲁϣⲓⲉ ϫⲱ ⲛⲗⲁⲗ ص صانع الكؤوس الصيني

λαλι ب غَنّى . فَرِحَ . رَنَّمَ

• λαλια ب (ت) غناء . فَرَح . ابتهاج

λαλο,λαλε-,λαλω// ص.ب طَلَى . دَهَنَ .
غَشّى . لَطَخَ [حز ٢٩ : ١٢] *smear, paint, overlay*

ⲗⲁⲟⲩⲁⲓ ب *(adj صفة)* *single* مفرد . وحيد . فريد
-ⲟⲩⲗⲁⲟⲩⲁⲓ ϩⲓⲱⲫⲏⲣⲓ ب أعجوبة وحيدة (مفيش غيرها)

ⲗⲁⲟⲩⲟ,ⲗⲁⲃⲟ ب ⲗⲁⲩⲟ ص (π) شراع المركب . قِلْع *ship's sail*

ⲗⲁⲡⲓⲛ ب ضفيرة على هيئة شبكة . شبكة مجدولة (ليب)

ⲗⲁⲡⲗⲉⲡ ب سَئِمَ . مَلَّ . ضَجِرَ . يَئِسَ . زَهَقَ . اكتأبَ
-ⲁⲥⲗⲁⲡⲗⲉⲡ ϩⲛⲉ ⲧⲉⲥⲯⲩⲭⲏ ب اكتأبت نفسها [إر ١٥ : ٩]
• ⲗⲁⲡⲗⲉⲡ ب (π) اضطراب . قَلَق . مَلَل . ضَجَر . (هلبة البال)

ⲗⲁⲡⲥⲓ *I.*,ⲗⲁⲯⲓ ب عَضَّ . نَهَشَ . لَدَغَ *bite*
-ⲁⲫⲗⲁⲡⲥⲓ ⲙⲡⲓⲥⲉⲗⲗⲟ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲫⲁⲧ ب عَضَّ الشيخ في رجله
• ⲗⲁⲡⲥⲓ,ⲗⲁⲯⲓ ب (ⲟⲩ) عَضَّة . لَدْغَة . لَسْعَة
• ⲃⲓⲗⲁⲡⲥⲓ ب عَضَّ . نَهَشَ . لَسَعَ . لَدَغَ [تث ٨ : ١٥ – مي ٣ : ٥]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ب [عد ٢١ : ٨ – غلا ٥ : ١٥]
• *2.* ⲛ–(ⲙ–) ب [حب ٢ : ٧]
-ⲡⲓⲉⲟⲩ ⲁⲫⲃⲓⲗⲁⲡⲥⲓ ⲙⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ب النعبان لَدَغَ الولد
• *3.* ⲛⲥⲁ ب [عد ٢١ : ٩]
• *4.* ⲥⲓ ب [تك ٤٩ : ١٧]

ⲗⲁⲡⲥⲓ *II.* ب ,ⲗⲉⲯⲉ,ⲗⲉⲡⲥⲉ,ⲗⲓⲯⲉ ص (π) قطعة صغيرة *fragment, small portion*
-ⲡⲓⲁⲫⲟⲩ ⲁⲫⲉⲉⲓ ⲁⲫⲉⲣ ⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛⲗⲁⲡⲥⲓ ب الكوب وقع وتكسَّر قطعا
-ⲛⲓⲁⲱⲟⲛ ⲉⲉⲛⲗⲁⲕⲟ ⲛⲱⲟⲛⲉ ⲁⲩⲱ ⲉⲉⲗⲉⲯⲉ ⲛ– ⲉⲁⲧ ⲉⲓ ⲛⲟⲩⲃ ص الأصنام قطع من الأحجار وأجزاء من الفضة والذهب

ⲗⲁⲣⲓⲛ ب (π) عباءة كبيرة (شبكة أو نسيج تلبسه النساء الأميرات) (ليب)

ⲗⲁⲥ *I.* ص.ب (π) ١ . لسان *tongue*
(عد ١١ : ٧ – أى ٦ : ٣٠ – إش ٣٢ : ٤ – لو ١ : ٦٤)
-ϫⲱ ⲛⲏⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲯⲱⲕⲧ ⲛⲗⲁⲥ ب اغفر لى زلاّت لسانى
-ⲡⲉⲥⲗⲁⲥ ⲛⲣⲉⲕϫⲉ ⲙⲟⲃ ⲛⲩⲁϫⲉ ص لسانها المتحدّث بالعظائم
-*magic :* ⲛⲥⲁⲑⲉⲣⲁⲧⲕ ⲛⲥⲧⲉⲕ ⲥⲁⲩⲟ ⲛⲗⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص سِحْر : ونقف وتخرج سبعة ألسنة
٢ . لغة . لسان [تك ١٠ : ٥ – أع ٢ : ٤] *language*
-ⲑⲁⲛⲥⲉⲛⲟⲥ ⲛⲗⲁⲥ ب [١كو ١٢ : ١٠] أنواع ألسنة (لغات)
• ⲁⲥⲡⲓ ⲛⲗⲁⲥ ب لغة
• ⲕⲉⲗⲁⲥ,ⲕⲉⲁⲥⲡⲓ ⲛⲗⲁⲥ ب لغة اجنبية . لسان آخر *other tongue, foreign tongued* [١كو ١٤ : ٢١]
٣ . أى شيء يشبه اللسان شكلاً *tongue-shaped thing*
• ⲗⲁⲥ ⲛⲓⲟⲩ ب ,ⲗⲁⲥ ⲛⲉⲓⲟⲩ ص لسان فى البحر *sea-tongue*
• ⲗⲁⲥ ⲛⲕⲁⲩ ص.ب شريحة من البوص *splinder, needle of reed*
• ⲗⲁⲥ ⲛⲛⲟⲩⲃ ص.ب لسان ذهب . عِرْق ذهب *tongue, wedge of gold*
• ⲗⲁⲥⲛⲓⲥⲁϩ ص لسان التمساح (اسم نبات حشيش) *crocodile's tongue (plant)*

-ⲗⲁⲗⲉ ⲛⲉⲧⲉⲛⲑⲟⲟⲩⲁ ب لطخوا أعتابكم [خر ١٢ : ٢٢]
-ⲉⲕⲉⲗⲁⲗⲱⲟⲩ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب تطليها بالذهب [خر ٢٦ : ٢٩]
-ⲛϩⲁⲧ ⲉⲗⲁⲗⲱϥ ⲉⲛⲓϫⲟⲓ ⲛⲛⲓⲙⲓ ب فضة لتغشية حوائط البيوت [إش ٤٠ : ١٩]
-ⲟⲩⲟⲓ ⲁϥⲗⲁⲗⲱϥ ⲉⲛⲉⲙⲃⲁⲗ ⲙⲡⲓⲃⲉⲗⲗⲉ ب طين طلى به عينى الأعمى
-ⲡⲓⲉⲛⲟϥ ⲁⲧⲗⲁⲗⲱϥ ⲉⲡⲓⲣⲉϥⲱⲟⲩⲧⲧ ب الميت لُطِّخ بالدم
• ⲗⲁⲗⲏⲟⲩⲧⲧ,ⲗⲁⲗⲏⲧ,ⲗⲟⲟⲗⲉ,ⲗⲁⲗⲱⲟⲩ ص (ⲉϥ) مَطلى . مَدهون . مُوشّى . مُغَشّى . مُلطّخ [إر ٢٢ : ١٤]
-ⲉϥⲗⲁⲕⲏⲟⲩⲧⲧ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲉⲛⲟϥ ب ملطّخ بالدم

ⲗⲁⲗⲟⲩⲕⲏⲛ,ⲗⲁⲗⲟⲩⲕⲓⲛ ب (π) *betelnut* تُنْبُل (شجرة هندية ورقها يشبه ورق الليمون)

ⲗⲁⲗⲉⲟ ب ,ⲉⲁⲗⲉⲟ ص (π) وجه غاش او مُخادِع
• ⲣⲉϥⲧⲗⲁⲗⲉⲟ ب غاش . غشّاش . مُخادِع
-ⲉⲁⲛⲙⲁⲩⲟⲥ ⲛⲣⲉϥⲧⲗⲁⲗⲉⲟ ب سَحَرَة غشّاشون

ⲗⲁⲙ *I.* ب ,ⲗⲁⲁⲙ ص (ⲉϥ) ١ . قدير . وَسيخ
-ⲙⲡⲣⲕⲁ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲉϥⲗⲁⲁⲙ ص لا تزك جسدك قذراً
-ⲉϥⲗⲁⲁⲙ ⲉⲓⲙ ⲛϫⲱⲉⲓⲙ ⲛⲛⲟⲃⲉ ص ملطّخ بنجاسة الخطايا
٢ . دابل . بالٍ . تالف . رَثّ
-ⲉⲁⲛⲉⲃⲱⲥ ⲉⲧⲗⲁⲙ ب ملابس رثّة
-ⲉⲣⲉ ⲉⲉⲛⲉⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲧⲗⲁⲁⲙ ⲧⲱ ⲉⲓⲱⲟⲩ ص لابسون ملابس رثّة
[راجع الفعل ص.ب ⲗⲱⲙ]

ⲗⲁⲙ *II.* ب.ص (π) عُشار *calotropis procera* (شجرة فيها حُرافة وهى مضادة للسموم)

ⲗⲁⲙ *III.* ب (π) غصن . فرع . شمروخ . جذع خشب *wood, stalk*
-ⲧⲉϥⲑⲣⲉ ⲇⲉ ⲛⲓⲗⲁⲙ ⲛⲥⲟⲟⲓⲛⲟⲧϥⲓ ب طعامه أغصان عطرة الرائحة

ⲗⲁⲙⲁⲑⲧ ب ,ⲗⲁⲙⲁⲉⲧ ص شره . نَهِم . (فجعان) . بطينى *belly-mad, gluttonous*
• ⲙⲉⲧⲗⲁⲙⲁⲑⲧ ب (ⲧ) شراهة . نَهَمْ
-ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲏⲩ ⲛⲟⲩⲱⲙ ⲭⲁⲣⲉ ⲧⲙⲉⲧⲗⲁⲙⲁⲑⲧ ⲓ ⲉⲃⲟⲧⲛ ب بكثرة الأكل تأتى الشراهة

ⲗⲁⲙⲡⲁⲛⲏ ب (π) هَوْدَج (دِكّة على ظهر الجَمَل)

ⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ى (π) مصباح . (لمبة)

ⲗⲁⲙⲣⲏⲧ ب نوع من الحشائش *a herb*

ⲗⲁⲙⲱⲟⲩ ب خلاف ذلك . علاوة على ذلك *contrary to, beyond this*

ⲗⲁⲙϫⲁⲡⲧ ب ⲗⲁⲙϫⲁⲧⲡ,ⲗⲁⲙϫⲉⲧⲡ ص (π) زفت . قار *tar, pitch* [إش ٣٤ : ٩ – ١٥ : ٣٤]
-ⲁⲥⲟⲩϫⲥ ⲛⲗⲁⲙϫⲁⲡⲧ ⲉⲓ ⲙⲃⲣⲉⲉⲓ ب طلته بقار وزفت [عز ٢ : ٣]

ⲗⲁⲛⲑⲏⲧⲉ,ⲗⲁⲛⲧⲓⲑⲉ ب (ⲟⲩ) الحبة السوداء . حبة البركة (ليب)

ⲗⲁⲍ,ⲗⲁⲍⲉ ص (ⲛ) (= ⲗⲁⲕⲉ ب) قِطَع . أجزاء
-ⲉⲉⲛⲗⲁⲍⲉ ⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ص خِرَق مقطّعة . أجزاء من الرُّقَع

ⲗⲁⲟⲥ ى (π) شَعْب . جمهور

λαϯ ب ,λααϯ ص (π) (= λωοϯ ب.ص)
١. شمروخ . عرجون *bunch, cluster of dates*
٢. خُصْلة شَعْر *curl (of hair)*
-ογϫϩωμε ϵϫϩιωωc ϩϵnλααϯ ϩιxn̄ ϯϵcaπϵ
امرأة خصّل شعر على رأسها ص
λαϯο ص (π) (= λαοϯο,λαβο ب)
قلْع . شِراع
λαχλαχ ب λακλακ ص (π)
١. خبيصة *kind of sweet paste or jelly*
٢. سَلْطة . (لكلكة) (ليب)
λαψαn ب (π)
لسان (نبات عصيره يقتل الكلاب)
λαψι,бιλαπϵι ب
عَضّ . نَهَشَ
[راجع ب λαπϵι]
λαψανϵ,λαψαn ص (π)
عمدة . شيخ بلد .
شيخ قبيلة . رئيس مدينة . شخص ذو حيثية
village magistrate or official
-αρχων ϻιϣ ϩι ϵπισκοπος ϩι δικαϲτηι
كل رئيس وأسقف وقاضي ص
وأي مَنْ له مركز مرموق
• λαψϻηϯ,λαψϻιοϯ ص (n̄)
عُمَد . مشايخ بلد
λαψι,λαψιh ص.ب *(adj)*
طويل القامة . مارد
tall, giant
• λαψιϵ,cαλαψειϵ ص *(nn)*
مارد . طويل *tall*
λαq ب *(adj.)*
مُلِذ *pleasant*
λαqωι ب
مُشْعِر . كثير الشعر *hairy*
λαϭϵϣ *I.* ب (π)
١. ساق . غصن . فرع شجرة
trunck, branch, stalk (٤١ : ٥ – تك ٤٩ : ٩)
• ογλαϭϵϣ ϵqψηογ ب
ساق طويلة
• ογλαϭϵϣ ϩxωιϯ ب
غصن زيتون (تك ٨ : ١١)
٢. شُعْبة . أنبوبة . ماسورة *tube*
-ϛ ϩλαϭϵϣ ϩnιϭhbc ب سبع أنابيب للسُّرُج (زك ٤ : ٢)
λαϭϵϣ *II.* ب ,λαϩϣ,λοϩϣ ص (ϵq)
مسلوق *boiled*
-ογκογϫι ϩογοϯ ϵqλαϭϵϣ ب
قليل من البقول المسلوقة
[راجع الفعل ب λωϭϵϣ]
λαϭhϯq ب *(adj.)*
شره . بُطيني . مَفْجوع . نَهِم
belly-mad, gluttonous
• ογ ϩλαϭhϯq ب
شره . نَهِم . بطني
• ϻϵϯλαϭhϯq ب (т)
شراهة . نَهَمٌ
-ϯϻϵϯλαϭhϯq ϩϯϵ ϯnϵϫι ب
نَهَم البطن
λαϩ ص (т)
مقياس للسوائل (للخمر أو الزيت أو اللبن ..الخ)
-ноб ϩλαϩ ϩнрп ص
عيار كيل من الخمر
λαϩλϵϩ ص.ب ,λαϩλϩ ص
شَمَخَ . ارتفعَ
• λαϩλϵϩ ب (π)
شموخ . ارتفاع . كبرياء
λαϩϣ// ص
سَلَقَ *boil*
-λαϩϣοϯ ص
اسلقها
• λαϩϣϵc ص (ογ)
طعام مسلوق *boiled food*
-ϯψιnογωϣ ϵτβϵ ncϯψωnϵ ογλαϩϣϵc n
ογαθαρac ص
الطعام للمرضى المسلوق أو الزيد
[راجع الفعل ب λωϭϵϣ]

• λαc nογϩορ ب ,λαc nογϩοορ ص
لسان الكلب (نبات له ورق طويل مُحدَّد الطرف ويتشعَّب منه شعب كثيرة مُعقَّدة وله بزر رفيق) *dog's tongue (plant)*
• ϕa πιλαc ب
مِلْسَن (آلة ذات لسان من آلات النسيج)
• ϵρλαc ب
لَفَظَ . نَطَقَ . لَسَنَ . (ألْسَنَ)
• cαqλαc ب
سافِل . بذيء اللسان
• ϕa λαc ب
ذو لسان فقط دون فعل . (فلأس)
• λαc ϵnαϯ ص.ب
لسانين . مزدوج اللسان
two tongues, double-tongued
• nιλαcβ ب
ذوو اللسانين
• ϻϵϯλαcβ,ϻnϯλαc cnαϯ ص (т)
مُخادعة . مراوغة
• ϵρλαcβ ب ,ρλαc cnαϯ ص
صار ذا لسانين
be double-tongued
-ννϵκϵρλαc ϵnαϯ ب
لا تكن ذا لسانين
• οι nλαc cnαϯ ب ,ο nλαc cnαϯ ص
ذو لسانين (أم ١١ : ١٣)
• ϫαϫλαc ب ,бαϫϵλαc ص
مقطوع اللسان . ألْدَغ .
ثقيل اللسان . (متهته) (ب ερε πϵqλαc ψαϯ =)
with cut tongue
• ϫαϫϵβλαc, λαc ϵqϫοϫϵβ ب
لسان ركيك (ضعيف)
-ογcαxι ϵqοι ϵπιϵϻοϯ ννιϫαϫϵβλαc ب
كلام له شكل اللغة الركيكة
-nιλαc ϵτϫοϫϵβ ϵτϵcαβο ϵcαxι ب
الألسنة الضعيفة تعرف أن تتكلم (إش ٢٩ : ٢٤)
λαc// *II.* ب
سَحَقَ . رَضَّ *bruise, crush*
-ϵqϵλαcq ب
يسحقه . يرضُّه
-ϥnαϱϵι ϱιxωοϯ ογοϱ ϥnαλαcοϯ ϵϫρηι ب
سيقع عليهم ويسحقهم
• λαc ب ,λααc ص (ϵq)
مسحوق . مَرضوض . ذو عاهة .
bruised, crushed مُعاق . مُعوَّق (لا ٢٢ : ٢٤)
-ννϵ pωϣι ϵqλαc ψϵ ϵϭοτn ب
لا يدخل ذو عاهة (تث ٢٣ : ١)
• ϻn̄ταταλααc ص (т)
عدم انسحاق . ثبات
(quality of) not being crushed
-*(Δνταωνιος)*: τϵqϻn̄ταταλααc ϵn̄ n̄λ
(عن أنطونيوس) : ثباته (عدم انسحاقه) في الاضطهاد ص ϻοc
[راجع الفعل ب λωc]
λαc *III.* ص (π)
نوع كتّان *flax, tow*
-ϱϵννοτϱ n̄λαc ص
جِبال من الكتّان
• λαc ϵτϱηκ ص
كتّان مُمشّط *beaten flax*
-ϱϣϵ n̄λιτρα n̄λαc n̄ϱωκϵ ص
٤٠ رطل من الكتّان الممشّط
• λαc ص
مَشاقة (زغب الكتّان) (قض ١٦ : ٩)
λατ,λϵτ ص
كرفس . بقدونس
λατβϵc,λατβc̄ ص (т)
١. رُقْعَة *patch*
٢. غراء (مادة لحام) *(joining material)*
• ϱι λατβc̄ ϵ- ص
رَقَّعَ . لَحَمَ . غَرَى . ثَبَّتَ في مُرَقَّع
• λατβ̄ ص (ϵq)
λατπ ص (π) (= λϵβτ ب)
لِفْت

ⲗⲁϩⲱ,ⲗⲁϩⲱⲉ ص (ⲧ) مقتلة . مذبحة . مجزرة (لب)

ⲗⲁϩⲱⲉ,ⲗⲁϩⲱ ص (ⲧ) حوض أو طشت (للعجين)

-ⲛⲉⲧⲟⲧⲱⲱⲙ ⲉⲓⲛ ⲛⲗⲁϩⲱ ص الذين يعجنون في الطشوت

ⲗⲁϩⲱⲉⲕ,ⲗⲁϩⲱⲕ ص (ⲡ) أجرة . ثمن *hire, wage*

-ⲟⲩⲥϩⲱⲙⲉ ⲛⲗⲁϩⲱⲉⲕ ص امرأة مومس (تبيع جسدها بالأجرة)

-ⲧⲉⲥϩⲱⲙⲉ ⲛⲧⲁⲥⲧ ⲧⲉⲥⲕⲓⲃⲉ ⲙⲙⲛⲗⲁϩⲱⲉⲕ ص المرأة التي توجر ثديها

ⲗⲁϩⲱϫ ب (ⲡ) شدة الضيق أو العُسْر

ⲗⲁϫ ص (ⲉⲕ) ملزّق *be sticky, adhesive*

[راجع الفعل ص ⲗⲱϫ]

ⲗⲁϫⲁⲗ ب *(adj.)* كثير الأغصان

ⲗⲁϫⲁⲛ ب *(adj.)* رَطْب . كثير الرطوبة *bmoisture*

-ϩⲉⲙⲥⲓ ϩⲉⲛ ⲫⲗⲁϫⲁⲛ ب احلسْ في الموضع الرطب [لا ٣١ : ١٨]

ⲗⲓⲁϫⲓ *I.* ب (ⲡ) مِرحاضٌ *latrine*

ⲗⲁϫⲓ *II.* ب ,ⲗⲁϭ ص (ⲡ) شخص لَجوج (لَحوح أو وَقِح) *impudent impudent, persistent person*

• ⲉⲣⲗⲁϫⲓ ب ,ⲣⲗⲁϭ ص *importune* ١ ـ لَجَّ . ألَحَّ

-ⲉⲧⲁⲧⲉⲣⲗⲁϫⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب لما ألحُّوا عليه

-ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲗⲁϫⲓ ⲉⲣⲟⲓ ب لا تلحُّوا عليَّ

-ⲁⲫⲣⲱⲧⲛ ⲧⲉⲧⲛⲏ ⲛⲗⲁϭ ⲉⲓⲛ ⲙⲉⲧⲛⲱⲱⲗⲙⲗ ? ص ,ⲁⲫⲱⲧⲉⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲓ ⲛⲟⲧⲙⲙⲱ ⲛⲥⲁϫⲓ ⲙⲉⲛ ⲙⲉⲧⲉⲛⲱⲱⲗⲙⲗ ? ب ما بالكم تلحُّون في صلواتكم ؟

٢ ـ تسفّه . وَقَحَ . عَدِمَ الحياء

• ⲙⲙⲉⲧⲗⲁϫⲓ ب ,ⲙⲙⲛⲧⲗⲁϭ ص (ⲧ) *importunity, persistence* ١ ـ لجاجة . الحاح [لو ١١ : ٨]

-ⲉⲥⲧⲫⲟ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲗⲁϫⲓ ب تطلب بالحاح (بلجاجة) [لو ١٨ : ٣]

-ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲗⲁϫⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲁⲣⲭⲱⲛ ب إلحاحه على الرئيس

٢ ـ سفاهة . جراة . جسارة . وقاحة *impudence*

ⲗⲁϫⲗⲉϫ *I.* ب ⲗⲟϭⲗⲉϭ ص (ⲡ)

١ . مَرَضٌ . سُقْم . عاهَة *sickness* (= ⲯⲱⲛⲓ, ⲓⲁϩⲓ)

٢ . تواضُع . انسحاق *humility*

[راجع الفعل ب ⲗⲟϫⲗⲉϫ]

ⲗⲁϫⲗⲉϫ *II.* ب ⲗⲟϭⲗⲉϭ ص (ⲧ)

١ . قائمة (خشب في البناء) . مرينة . دعامة . ميدة *girder, joint*

٢ . نطاق (حَلَق) (الباب أو الشباك) (ⲡ) *frame*

[راجع أيضاً ⲗⲟϫⲗⲉϫ]

ⲗⲁϫⲗⲉϫ *III.* ب رَبَطَ . شدَّ . لَصَقَ

ⲗⲁϫⲧⲉ ص طين . وَحْل . قَذَرٌ

-ⲛⲛⲟⲧϩ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧⲗⲁϫⲧⲉ ϩⲁⲣⲱⲟⲩ ص الذهب كان مثل الطين أمامهم

ⲗⲁϫⲱϩⲓ ب مورِق (للأشجار)

ⲗⲁϭ *I.* ص (ⲡ) (= ⲗⲁϫⲓ ب) شخص لَجوج أو وَقِح

ⲗⲁϭⲉ *II.* ص (= ⲗⲱϫⲓ ب) ١ . كَفَّ . امتنَعَ

٢ . تصرَّفَ بقساوة

٣ . أزالَ . مَحَا

-ⲛⲥⲉⲗⲁϭⲉ ⲉⲡⲉⲧⲣⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ .. ص يمحون أسماءهم من ..

[راجع ب ⲗⲱϫⲓ]

ⲗⲁϭⲟⲧ ب (ⲟⲩ) كلاّبة . كمّاشة . خطّاف (من آلات التعذيب)

ⲗⲉⲃⲁⲛ,ⲗⲁⲃⲱ ب (ⲡ) حَبْل الهلب . حَبْل المرسَى . (لبان) *ship's hauling cable*

-ⲥⲉⲛϩ ⲡⲓⲗⲉⲃⲁⲛ ⲉϯⲁⲛⲁⲛⲱ ب أربطْ الحَبْل في الهلْب

ⲗⲉⲃⲓⲧⲟⲧ ب (ⲡ) مِسْح . (بلوفر) (ثوب أو قميص مصنوع من الصوف)

ⲗⲉⲃⲧ,ⲗⲁⲡⲧ ب ,ⲗⲁⲧⲡ ص (ⲡ) لِفْت *turnip*

ⲗⲉⲃⲱ *I.* ,ⲗⲉⲡⲱ ب (ⲡ) ١ . قش . عوسج . حَطَبٌ . عصافة (مادة للوقود) *heating material*

[أي ٣٠ : ٧ – إش ٤٠ : ٢٤ – لو ١٢ : ٢٤]

-ⲡⲓⲱⲉ ⲉⲧⲫⲱⲛⲉ ⲛⲛⲓⲗⲉⲃⲱ ⲃⲉⲛ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ب العصا التي تقلب القش في النار

-*(as fuel)* : ⲉⲁⲛⲱⲉ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲙⲛⲱ ⲛⲗⲉⲃⲱ ب (كوقود) : أحشاب وكتر من الحطب [اع ٢٨ : ٣]

٢ . (لبشة) قصب أو ما شابه

ⲗⲉⲃⲱ *II.* ب (ⲡ) نِفْل . عكارة . راسب . نفاية

[هو ١٠ : ٧ – في ٣ : ٨]

ⲗⲉⲉⲗⲉ,ⲗⲉⲉⲓⲗⲉ ص (ⲉⲕ) عالٍ . شامخ

-ⲱⲏⲛ ⲉⲧⲗⲉⲉ(ⲓ)ⲗⲉ ص الأشجار العالية

ⲗⲉⲉⲗⲓ ص خَضَبَ

-ⲡⲉⲕⲥⲛⲟⲩ ⲁⲕⲗⲉⲉⲗⲓ ⲉⲛⲉⲡⲗⲁⲧⲓⲁ ص دمه خَضَبَ الشوارع

ⲗⲉⲓⲕⲓ ب (ⲡ) لبيس (نوع سمك)

ⲗⲉⲕⲗⲱⲕ ص.ب (ⲉⲕ) طري . ناعم . لَيِّن . غَضّ *soft, smooth*

-ⲛⲓϫⲓⲛⲟⲧⲱⲙ ⲉⲧⲗⲉⲕⲗⲱⲕ ب المأكولات الطرية

-ⲟⲩⲱⲧⲏⲛ ⲉⲛⲁⲛⲟⲧⲥ ⲉⲥⲗⲉⲕⲗⲱⲕ ب ثوب جميل ناعم

• ⲫⲛⲉⲧⲗⲉⲕⲗⲱⲕ ب الشيء السمين الغض

• ⲗⲉⲕⲗⲱⲕ ص.ب (ⲡ) رطوبة . ليونة . نعومة *softness, smoothness*

[راجع الفعل ص.ب ⲗⲟⲕⲗⲉⲕ]

ⲗⲉⲗⲉ ب طافَ . جالَ . سَرَحَ *wander about*

-ϯⲗⲉⲗⲉ ⲉⲓⲙⲟⲱⲓ ب أطوف ماشياً

• ⲗⲉⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب تمامَ . تسكّعَ . شَرَدَ [أم ٧ : ١٢]

-ⲛⲉⲛⲙⲉⲧⲓ ⲱⲁⲧⲗⲉⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲃ أفكارنا تشرد في الانشغالات الخارجية

ⲥⲁⲃⲟⲗ ب

-ⲛⲉⲫⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲥⲉⲗⲉⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲟⲩⲥⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب أفكاره تشرد ومشتتة

-ⲙⲡⲉⲛⲉⲓⲣⲉ ⲡⲓⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲗⲉⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲛⲓ-ⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب لا يجعل الراهب يهيم في الأباطيل

• ⲙⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲗⲉⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲧ) تسكّع . سرحان . شرود *wandering about*

-ϯⲙⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲗⲉⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲙⲁ ⲉⲙⲁ ب التسكّع من مكان إلى مكان

ⲗⲉⲗⲉϫⲏⲱⲓ ب ,ⲉⲗⲉⲗⲉⲕϩⲙⲉ ص (ⲡ) جرْحٌ . رضٌّ . إصابة

[تك ٤ : ٢٣ – عز ٢١ : ٢٥ – إش ١ : ٦ – أم ٢٠ : ٣ ص]

قرط (في الأذن) *earings* – اسورة (في اليد) *bracelet*
خزامة (في الأنف) – خلخال (في الرِّجْل)
[تك ٣٥ : ٤ – خر ٣٢ : ٢ – إش ٣ : ٢١ – حز ١٦ : ١٢ – هو ٢ : ١٣]

كرناف (الأشجار) *trunks of trees* (n) ب ⲗⲉⲡⲁϣⲓ

قطعة . جزء (= ⲗⲁⲡⲥⲓ ب) (π) ص ⲗⲉⲡⲥⲉ

سَحَقَ . رَضَّ ص.ب ⲗⲉⲥ–

سَحَقتَ ب –ⲁⲕⲗⲉⲥ ⲛⲓⲁⲫⲏⲟⲩⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲁⲣⲁⲕⲱⲛ
رؤوس التنين [مز ٧٣ : ١٣]

سَحَقَ الدودة برجله ص –ⲁⲩⲗⲉⲥ ⲟⲩⲫⲏⲧ ϩⲛ ⲧⲉⲫⲁⲧ
[راجع الفعل ص.ب ⲗⲱⲥ]

كرفس . بقدونس *persley* (π) ص ⲗⲉⲧ,ⲗⲁⲧ

كرفس برّي ص ⲗⲉⲧϩⲟⲟⲧⲧ .

مريض العين ص ⲗⲉⲯ *I.*,ⲗⲉⲯⲉ
one having an eye disease

ذو عين مريضة ص ⲟ ⲛⲗⲉⲯ .

من في عينه (ب ⲛⲕⲁⲕⲃⲁⲗ ⲟⲓ =) ص –ⲉⲩⲟ ⲛⲗⲉⲯ
بياض [لا ٢١ : ٢٠ ص]

أحدب . مُنحَنِي [لب] ص.ب ⲗⲉⲯ *II.*

مُنحنى ب ⲟⲓ ⲛⲗⲉⲯ .

زاوية منحنية [لب] ب –ⲟⲩⲗⲁⲕⲉ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲗⲉⲯ

جُدام . جُدَرِي . زُهَرِي [لب] ب ⲗⲉⲯ *III.*,ⲗⲉⲡⲥ
مَجذوم . مُصاب بمرض الزهري ب ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲗⲉⲯ .

قطعة . جزء صغير (π) ص ⲗⲉⲯⲉ,ⲗⲉⲡⲥⲉ

صار قطعاً صغيرة (لعظم) ص ⲟ ⲛⲗⲉⲯⲉ ⲗⲉⲯⲉ .
[راجع ب ⲗⲁⲡⲥⲓ]

بِشْت (ملبوس رهباني زهيد) [لب] (ⲟⲩ) ب ⲗⲉⲱⲧⲱⲛ

ضايقَ . كدَّرَ . أزعَجَ . ضَرَّ . آذَى ب –ⲗⲉⲱⲭ

لا تضر أحداً [لو ٣ : ١٤] ب ⲉⲓ ⲉϫⲛ –ⲙⲡⲉⲣⲗⲉⲱⲭ
[راجع الفعل ب ⲗⲱⲱⲭ]

فتات . كِسَر (π) ص ⲗⲉⲩⲗⲓⲩⲓ ب ,ⲗⲉⲩⲗⲓⲩⲉ
(مت ١٥ : ٢٧ – لو ١٦ : ٢١)

قليل من العطف ص –ⲟⲩⲗⲉⲩⲗⲓⲩⲉ ⲙⲙⲏⲧⲱⲁⲛⲉⲧⲛⲩ
أحرفي بسيطة (تتفوق صغيرة) ص –ⲧⲁⲗⲉⲩⲗⲓⲩⲉ ⲕⲟⲧⲓ ⲛⲃⲉⲕⲉ
[راجع ب ⲗⲟⲩⲗⲉⲩ]

أفسَدَ . أتلَفَ . أبلَى . أهلَكَ ص.ب ⲗⲉⲩⲗⲱⲩ //
make rotten, destroy

تالِف . بالِي . مُتعفِّن . عَفِن (ⲉⲩ) ص ⲧⲗⲉⲩⲗⲟⲩⲧ, ص.ب ⲗⲉⲩⲗⲱⲩ .

أحسادهم متعفنة ب ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲗⲉⲩⲗⲱⲩ
لسانه ص –ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲗⲁⲥ ⲗⲉⲩⲗⲱⲩ ⲉⲓⲧⲁⲓ ⲛⲕⲱϣⲧ
مَهْرِي من الحرارة
الخشب البالي ص –ⲛⲩⲉ ⲉⲧⲗⲉⲩⲗⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ
[راجع الفعل ب ⲗⲟⲩⲗⲉⲩ]

اعتناء . اجتهاد . سَعْي . اهتمام (π) ص ⲗⲉϩ

ما كل ص –ϩⲉⲛ ⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲓⲗⲉϩ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲓⲣⲟⲟⲩⲧⲱⲩ
هذه المساعي والاهتمامات
إذا كتبتَ اهتماماتك لي (يجعل اهتمامك كاهتمامي) –ⲉⲱⲁⲕⲥⲉⲁⲓ ⲛⲁⲓ ϩⲁ ⲟⲩⲉⲱⲃ ⲡⲉⲕⲗⲉϩ ⲉⲓⲭⲱⲓ ص
اهتَمَّ . اعتَنَى . اجتَهَدَ ص ⲥⲉⲩⲗⲉϩ .

أنتنَ حراحاتي ب –ⲁⲧⲭⲱⲟⲩⲥ ⲛⲧⲉ ⲛⲁⲗⲉⲗⲉⲭⲙⲓ
[مز ٣٧ : ٥]

ضربوه حتى صار جسده كجروح ب –ⲁⲧϩⲓⲟⲩⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲱⲁⲛⲧⲉ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲉⲣ ⲙ̀ⲫⲣⲏ†
ⲙ̀ⲫⲁⲛⲗⲉⲗⲉⲭⲙⲓ

الخنازير سيحرحونك ب –ⲛⲓⲉⲩⲁⲩ ⲥⲉⲛⲁⲁⲓⲕ ⲙ̀ⲗⲉⲗⲉⲭⲙⲓ

مَجروح ص ⲟⲓ ⲙ̀ⲗⲉⲗⲉⲭⲙⲓ ب ,ⲟ̄ ⲙ̀ⲛⲉⲗⲉⲗⲉⲕⲙⲓⲉ .

عيناه مزمهرة ص –ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ⲟ ⲙ̀ⲛⲉⲗⲉⲗⲉⲕⲙⲓⲉ
[ام ٢٣ : ٢٧]

قَمْل . عُثَّة . أيّ حشرة *louse, flea* (π) ب ⲗⲉⲗⲏⲱ

[خر ٨ : ١٧]

مجموعة من الحشرات التي يتغذّى عليها الغربان ب –ⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛⲟⲉⲱⲟⲩⲧⲧⲥ ⲙ̀ⲗⲉⲗⲏⲱ ⲉⲧⲁ ⲛⲓⲁⲃⲱⲕ
ⲱⲱⲓ ϫⲱⲟⲩ

غَنِيّ . زَنِمَ . فَرِحَ ص.ب ⲗⲉⲗⲓ

١ . وَلَدٌ . صَبِيّ (π) ص ⲗⲉⲗⲟⲩ

٢ . صَبِيَّة (ⲧ)

أولاد . صِبْيَة (ⲛ) ص .ⲗⲉⲗⲁⲩⲉ

الأولاد الصغار جاءوا ص –ⲛⲉⲗⲉⲗⲁⲩⲉ ⲱⲏⲓ ⲁⲧϩⲕⲟ

١ ـ صَبِيّ . ولد صغير (π) ص .ⲗⲉⲗⲟⲩ ⲱⲏⲓ

٢ ـ صَبِيَّة

صَبِيَّة في البيت ص –ⲟⲩⲗⲉⲗⲟⲩ ⲱⲏⲓ ⲉⲥϩⲓⲓ ⲡⲏⲓ

طفولة . صِبا (ⲧ) ص .ⲙⲙⲛ̄ⲧⲗⲉⲗⲟⲩ

نُقْلَة . دُوم (ⲧ) ص ⲗⲉⲗⲱϩⲉ
[راجع ص ⲗⲓⲗⲟⲟϩⲉ]

زبيب ص ⲗⲉⲗⲱⲟⲟⲩⲉ,ⲉⲗⲉⲗⲱⲟⲟⲩⲉ

جَبّار . بَطَل . مُحارب (π) ص ⲗⲉⲙⲙⲏⲱⲉ

رئيس حربهم مات ص –ⲁ ⲡⲉⲧⲗⲉⲙⲙⲏⲱⲉ ⲙⲟⲩ
[١صم ١٧ : ٥١ ص] (= ⲣⲉⲙⲙⲛ̀ϫⲟⲙ ب)

(ⲉⲩ) ص ⲗⲉⲙⲗⲏⲙ, ⲗⲁ̈ⲙⲗⲏⲙ, ⲗⲁ̈ⲙⲗⲱⲙ ب ,ⲗⲉⲙⲗⲏⲙ
١ . مَحْصور . مَحْشور . مَشْبوك . مُعَقَّد

ديدان ب –ϩⲁⲛⲫⲉⲛⲧ ⲉⲧⲗⲉⲙⲗⲏⲙ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
محشورة (مدفوسة) في الأرض
مشاكل معقّدة صعب حلّها ص –ⲙⲛ̀ⲧϩⲉⲣⲟⲧⲱ ⲉⲧⲗⲁ̈ⲙⲗⲱⲙ ⲉⲧⲙⲙⲟⲕϩ ⲛ̀ⲃⲟⲗⲟⲧ

٢ . جالَ . دارَ (مُتحوراً)

مُتعفِّن . عَفِن . فاسد (ⲉⲩ) ص ⲗⲉⲙⲗⲱⲙ, ⲗⲁ̈ⲙⲗⲱⲙ

اللبن غير الموقّد تخثه (غير المغلي) يقطّع ص –ⲡⲉⲣⲱⲧⲉ ⲛⲁⲧⲥⲁϩⲧⲉ ⲉⲓⲭⲱⲕ ⲗⲉⲙⲗⲱⲙ
لبوس للمقعدة فاسد ص –ⲟⲩⲥⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲕⲁⲑⲓⲥⲙⲁ ⲉⲕⲗⲁ̈ⲙⲗⲱⲙ

منشار كبير (لقطع الأشجار) *saw* (π) ص.ب ⲗⲉⲛⲑⲏⲛ,ⲗⲉⲛⲧⲏⲛ

–ⲁⲕⲧⲃⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲱⲁⲛⲧⲟⲧⲟⲩⲁⲥⲧ ϩⲓⲛ ⲧⲁⲙⲏⲏⲧⲉ
قوّاني حتى نُشِرتُ من وسطي ص ϩⲓⲛ ⲟⲩⲗⲉⲛⲑⲏⲛ ⲛ̀ⲱⲩⲉ
بمنشار الخشب

مِنْديل ى (π) ⲗⲉⲛⲧⲓⲟⲛ

درْع . لباس واق (للحرب) ب (π) ⲗⲉⲛϫⲓ
coat of mail, cuirass

حُلِيّ : (π) ص.ب ⲗⲉⲟⲛ,ⲗⲉⲱⲛ

-ⲛⲧⲉ ⲡⲡⲓⲥⲧⲟⲥ ⲫⲓⲗⲉϩ ⲉⲉⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲩⲛⲟⲃⲉ ص
المؤمن يجتهد أن يغسل خطاياه

• λεϩ ص أخذ في الحِسْبان
(vb intr لازم الفعل) take thought, be concerned

λεϩλεω,λεϩλϩⲏⲱ ب (π) صرصار [مز ١٠٤ : ١٦]

λεϩλωϩ ص (eq) ١. شامخ . طويل . لحلاح
-ⲟⲩⲱⲛϩ ⲛⲩⲱⲛ ⲉⲧⲗⲉϩλωϩ ص أشجار كثرة عالية
• λεϩλωϩ ⲉⲃⲟⲗ ص (eq) شامخ . طويل
٢. مزروع به . مشتول [ب]
-ⲡⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲧⲗⲉϩλωϩ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ ⲛⲉⲓⲱⲛϩ ص
مكان مرتفع مزروع به أشجار [ب]

λεϫⲓ- ص سَلَقَ
[راجع الفعل ب λωϭⲉⲓ]

λⲉϫ- *I.* ص.ب لَصَقَ
[راجع الفعل ص.ب λωϫ]

λⲉϫ- *II.* ص لَحَسَ . لَعَقَ
-ⲛⲉⲧϩⲕⲟⲉⲓⲧ ⲉⲧⲗⲉϫ ⲛⲟⲉⲓⲧ ϩⲛ ⲛⲉⲧⲗⲁⲥ ص
الجوْعى يلعقون الدقيق بألسنتهم
[راجع الفعل ص λωϫ]

λⲉϫλωϫ *I.* ص لَصَقَ . وَصَلَ . ضَمَّ
-ⲡⲓⲱⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲁϥⲥϕⲁⲥⲓϩⲉ ⲓⲱⲟϥ ⲁϥⲗⲉϫλωϫ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ⲛⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲁⲧⲱ ⲛⲉϥⲥⲁⲣϩ ⲁⲧⲃⲱⲗϫ
الشهيد رشمه وأوصل جسمه وانضمّ لحمه على بعضه البعض ص

λⲉϫλωϫ// *II.* ص ,λⲉⲃλωⲃ// ص.ب
اضعَفَ . أمْرَضَ *make sick*
• λⲉϫλωϫ ب ,λⲉⲃλωⲃ ص (eq)
ضعيف . هَزيل . سقيم . خائر
-ⲉϥⲱⲟϩϩ ⲉϥⲗⲉϫλωϫ ب متألّم وخائر القوى
-ⲉⲧⲗⲉⲃλωⲃ ϩⲛ ⲉⲉⲛϣⲱⲙⲉ ص سقماء بأمراض
[راجع الفعل ص.ب λⲟϫλⲉϫ]

λⲉϫϩ- ص.ب لَعَقَ . لَحَسَ *lick*
[راجع الفعل ص.ب λωϫⲉ]

λⲉⲃ- ص خَبَّأ . أخْفَى (بعد سرقة)
-ⲁ ⲡⲉϩλⲗⲟ λⲉⲃ ⲡⲥⲟⲛ ص الشيخ سرق الأخ
[راجع الفعل ص λωⲃⲉ]

λⲏⲕ ص.ب (eq) لَيِّن . طَرِي . رَخْص . رَخْو . رقيق . رطب .
soft, fresh طازج
• ϕⲏⲉⲧλⲏⲕ ب السمن . (المرهم)
-ⲛⲓⲱⲓⲕ ⲉⲧλⲏⲕ ب الأرغفة الطريّة
-ϩⲁⲛϣⲃⲱⲧ ⲉⲧλⲏⲕ,ϩⲁⲛⲃⲁⲓ ⲉⲧλⲏⲕ ب عجينٌ لَيِّنة
-ⲃⲁϣⲟⲧϣ ⲉϥλⲏⲕ ⲛⲉⲙ ⲃⲁϣⲟⲧϣ ⲉϥϣⲟⲧⲱⲟⲧ ب
سنابٌ طري وسنابٌ جاف
-ⲃⲏⲛⲉ ⲉϥλⲏⲕ ص (= ⲃⲉλϩⲱλ ⲉϥλⲏⲕ ب)
بلح رطب
• ⲙⲉⲧλⲏⲕ ب (ت) *softness, freshness* ليونة . نعومة . رقّة
• †λⲏⲕ ب طَرِيّ . دَلِكٌ
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥ†λⲏⲕ ب (ت) تدليك
[راجع الفعل ص.ب λωⲕ]

λⲏλ ب (π) قلادة . كردان . عُقْد
• λⲏλ ⲛⲭⲓⲭ ب اسورة

خلخال • λⲏλ ⲛⲣⲁⲧ ب
- يسبقها -ⲉϣ : λⲏλⲟⲩⲓ ب ,λⲟⲩλⲁⲓ ص (π)
١. هتاف . صياح الفرح . تهليل (π) ب ⲉϣλⲏλⲟⲩⲓ •
[مز ٢٦ : ٩]
-ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧϥ ⲛⲡⲓλⲁⲟⲥ ⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲛ ⲛⲡⲓⲉϣλⲏλⲟⲩⲓ
طوبى للشعب الذي يعرف التهليل [مز ٨٨ : ١١] ب
-ⲉⲛ ⲟⲩλⲟⲩλⲁⲓ ص بهتاف [٢صم ٦ : ١٥]
-ⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲛⲓⲉϣλⲏλⲟⲩⲓ ⲉⲧⲛⲟⲩⲧⲉⲙ ب يسمع
افتاقات المنعشة
-ⲕⲛⲁⲥⲱⲧⲙ ⲉϩⲁⲁⲥ ⲛⲗⲟⲩλⲁⲓ ص تَسمع صياحات كثرة
٢. نَدْب . نَحيب . دَوِيٌّ . رنين . ضجيج [إر ٢٠ : ١٦]
-ⲟⲩⲫⲓⲣⲓ ⲉϥⲙⲉⲉⲩ ⲛⲉϣλⲏλⲟⲩⲓ ⲛⲧⲉ ⲫⲁⲛⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲧⲓ ب
قصة مملوءة بصراخ الدموع
• ⲉϣλⲏλⲟⲩⲓ ب ,ⲉϣλⲟⲩλⲁⲓ,ⲱϣ λⲟⲩλⲁⲓ ص
١ ـ هَتَفَ . هَلَّلَ . صاحَ . صَرَخَ . وَلْوَلَ *shout aloud*
[مز ٩٤ : ١ – إر ٢٩ : ٢ – هو ٧ : ١٤]
-†ⲛⲁⲱϣ ⲗⲟⲩλⲁⲓ ⲫⲁ ⲛⲁⲓ ص أتهلل بهؤلاء
-ⲁϥⲉϣλⲟⲩλⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲫⲁ ⲛⲣⲁϣϣⲉ ص هتف من الفرح
• ⲉϣλⲟⲩλⲁⲓ ⲛⲥⲁ ص هتفَ ضد
-ⲛⲥⲉⲉϣλⲟⲩλⲁⲓ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲛⲟⲉ ⲥⲉϩⲛ ⲛⲡⲟⲗⲉ- ص ⲙⲟⲥ
يهتفون ضدهم كأنهم في حرب
٢ ـ طَنَّ . رَنَّ [١كو ١٣ : ١]
• ⲉϣλⲏλⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب (نفس المعاني السابقة)
[مز ٨٠ : ١ – مز ٩٧ : ٥ – يش ١٣ : ٦]
• ⲛⲉϫ λⲟⲩλⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص هَتَفَ . صاحَ [١صم ١٧ : ٥٢]
• †λⲟⲩλⲁⲓ ص *give shout* أصدر صوتا . صاحَ . دَوَّى
-ⲟⲩⲕⲧⲱⲃⲁⲗⲟⲛ ⲉⲩ†λⲟⲩλⲁⲓ ⲛⲛⲁⲉⲣⲏ ⲛ ⲉⲣⲥⲉⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص يِزّف يصدر صوتا أمام العاملين

λⲏⲥ *I.* ب (π) كَسْرٌ . رَضٌّ
[راجع الفعل ب λωⲥ]

λⲏⲥ *II.* ص.ب (π) *jaw* فك (الثعبان أو التمساح)
-ⲁⲩⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲣⲱⲩ ⲙⲡⲓⲉⲟⲩ
-ⲙⲏ† ⲩⲁ ⲡⲉⲩλⲏⲥ ⲁⲩⲁⲓⲩ ⲛⲃ ب أمسك فم الثعبان
وشقّه من وسطه حتى فكه وجعله اثنين

λⲏⲃ,λⲏϫ ص (eq) مُخْتَفٍ . مُخْتَبِىء [١صم ٢٦ : ١]
-ⲉⲓⲥ ⲇⲁⲩⲇ λⲏϫ ص ها داود مُختفٍ [١صم ١٤ : ٢٢]
-ⲉⲓⲥ ⲉⲏⲏⲧⲉ ⲫⲗⲏⲃ ⲉϩⲛ ⲛⲉⲥⲕⲧⲏⲏ ص ها هو مُختبِىء بين الأمتعة [١صم ١٠ : ٢٢]
-ⲥⲉλⲏⲃ ⲉⲧⲫⲏⲡ ص مطمورة ومُخبّأة [يش ٧ : ٢١]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲙⲓⲱⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲥ λⲏⲃ ⲫⲓⲉⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲥ ص
الذي يحاربها مُختفٍ في داخلها (ابنة الكنعانية)
[راجع الفعل ص λωⲃ]

λⲓⲃⲁⲛⲟⲥ ى (π) *incense* لُبان (بخور)

λⲓⲃⲁⲛⲟⲥ ب (π) *Libanon* لُبْنان

λⲓⲃⲓ ب ,λⲓⲃⲉ ص *be mad* ١. انهوس . جُنَّ (اتجنن)
-Ⲟⲣⲓⲍⲁⲛ ⲫⲏⲉⲧⲁⲫλⲓⲃⲓ ب لوريجانوس الذي جُنَّ
-ⲙⲉⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ λⲓⲃⲉ ⲛⲁϥⲍⲟⲟⲥ .. ص يُجَنّ أحد حتى يقول .. *none is so mad as to say ..*
٢. هَذَى [أع ٢٦ : ٢٤]
– مع الحروف الآتية :
• *I.* ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉ- ب ,ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉ- ص جُنَّ نحو . اندفع بجنون نحو *be mad toward, concerning*

-ⲁⲫⲗⲓⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲫⲏⲉⲟⲩ ب اندفع بجنون نحو القديس
-ⲧⲙⲉⲧⲗⲁⲙⲁⲟⲩ ⲯⲁⲫⲇⲣⲉⲫⲗⲓⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ
ⲙⲉⲧⲛⲱⲓⲕ ب الشراهة تؤدى إلى الاندفاع بجنون نحو الزنى

• 2. ⲉⲭⲉⲛ ب *be mad upon* جُنَّ ب (إر ٥ : ٨)

• 3. ⲛⲥⲁ ب.ص *be mad after* أُغرم بـ

• 4. ϩⲁ, 5. ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ب *be mad by* جُنَّ بـ

-ⲉⲧⲉⲗⲓⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲛⲉⲟ ⲛⲧⲥⲏⲟⲩ ب جُنُّوا بسبب السيف (إر ٣٢ : ١٩)

• 6. ⲛⲧⲉⲛ, 7. ϭⲉⲛ ب ,ϩⲛ̄ ص *be mad with* جُنَّ بـ

• 8. ϩⲓⲧⲛ̄ ص *be mad by* جُنَّ بـ

-ϩⲓⲙ ⲛ̄ⲧⲣⲉⲧⲗⲓⲃⲉ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲛ̄ⲧϩⲉ ص لما ترنحوا من السُّكر

• ⲗⲓⲃⲉ ص *make mad* جُنَّنَ (فعل متعدى *vb tr*)

-ⲁⲕⲗⲉⲃⲧⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲁ ⲙⲙⲛ̄ⲧⲛⲟϭ ⲛ̄ⲧⲁⲕⲭⲟⲧⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ ص لقد جننتنا بالأمور التى أخبرتنا بها

• ⲗⲓⲃⲓ ب ,ⲗⲓⲃⲉ ص (π)

١ ـ جُنون . هَوَس . هَذَيان [١ ملو ١٨ : ٢٨ـ١ مك ٩ : ٧] *madness*

-ⲉⲥⲱⲱⲛⲓ ϭⲉⲛ ⲟⲩⲗⲓⲃⲓ ب في حالة جنون

-ⲕⲁⲛ ⲉⲩⲣⲟⲕϩ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲗⲓⲃⲉ ⲉⲑⲣⲁ ⲉⲓⲙⲉ ⲉⲧⲉⲩⲙⲉ ⲙⲙⲟⲥ ص ولو احترق بجنون لأجل المرأة التى يحبها

-ⲗⲓⲃⲉ ⲛ̄ⲟⲏ ص جنون البطن

-ⲟⲩⲥⲛⲟⲩϩⲙ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲗⲓⲃⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ب نشاط وجنون الشيطان

٢ ـ وِسْواس [مز ٣٩ : ٤]

٣ ـ حنق [أع ٢٦ : ١١]

• ⲣⲉⲫⲗⲓⲃⲓ ب *mad person* مجنون

• ⲗⲁⲃ- ب.ص مجنون بـ . شغوف بـ (مع إضافة اسم لها) :

• ⲗⲁⲃⲥⲉⲓⲙⲉ ص ,ⲗⲁⲃⲥⲉⲓⲙⲓ ب مجنون (شغوف) بالنساء *women-mad*

• ⲗⲁⲃⲉⲏ ص ,ⲗⲁⲃⲟⲏⲧⲫ ب أكول . بطنى (مجنون بالبطن) شغوف بالأكل

• ⲗⲟⲃⲓ ب ,ⲗⲟⲃⲉ ص (ⲉⲫ) مهووس . هائج

ⲗⲓⲃⲓⲁ ب (ⲧ) قرطميس (آنية من زجاج أو صينى لوضع الأدوية)

ⲗⲓⲃⲓⲧⲟⲩ ب (π) مِسْح (ثوب أو قميص من الصوف) . (بلوفر) [لب]

ⲗⲓⲃⲱⲥ,ⲗⲓⲃⲟⲥ ب (π) *colic* مَغَص (تقلُّص فى الأمعاء)

ⲗⲓⲕ ب.ص (π) *pot, jar* قسط . مكيال . كوز

ⲗⲓⲕⲥ ص قنبرة (طائر)

ⲗⲓⲕⲧ,ⲗⲓⲕⲧⲫ ص (π) (=ⲗⲓⲍ ب) حجاب . ستْر . غطاء

-ⲁⲫⲕⲱ ⲛ̄ⲟⲩⲕⲁⲕⲉ ⲛ̄ⲗⲓⲕⲧⲫ ص جعل الظلمة حجاباً

• ⲛ̄ ⲗⲓⲕⲧⲫ ⲉⲭⲛ̄ ص حَجَبَ

-ⲛ̄ⲕⲗⲟⲟⲗⲉ ⲉⲧⲛ̄ ⲗⲓⲕⲧⲫ ⲉⲭⲛ̄ ⲡⲣⲏ ص السُّحُب تحجب الشمس (تجيب غطاء عليها)

• ⲣⲗⲓⲕⲧⲫ ص احْتَجَبَ . سَتَرَ . اخْفَى

-ⲁⲫⲗⲓⲕⲧⲫ ⲙ̄ⲡⲥⲱⲙⲁ ص سَتَرَ الجسد

-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲙⲁ ⲗⲉⲕⲧⲫ ص يحتجب المكان

ⲗⲓⲗ ب.ص:

• ϭⲁⲭ ⲛ̄ⲗⲓⲗ ب ,ⲭⲁⲭ ⲛ̄ⲗⲓⲗ ص أبو قصادة (نوع من العصافير)

ⲗⲓⲗⲟⲟϩⲉ,ⲗⲉⲗⲱϩⲉ ص (ⲧ) *pdellium* نُقْلَة . دُوم (ر النخيل الجبلى)

-ⲟⲧⲃⲱ ⲛ̄ⲗⲓⲗⲟⲟϩⲉ ص شجرة الدوم

ⲗⲓⲗⲟⲩ,ⲗⲓⲗⲟⲩ ⲯⲏⲙ ص (π) وَلَدٌ . صَبِى . شاب صغير

[راجع ص ⲗⲉⲗⲟⲩ]

ⲗⲓⲙⲙⲏⲛ ص.ب (π) صورة . ايقونة . شكل (رسم أو نحْت) *portrait, image (painted or engraved)*

-ⲁⲥⲛⲁⲩ ⲉⲫⲗⲓⲙⲙⲏⲛ ⲙ̄ⲡⲓⲁⲅⲓⲟⲥ ⲑⲉⲟⲇⲱⲣⲟⲥ ب رأت صورة القديس تادرس

-ϩⲉⲛⲗⲓⲙⲙⲏⲛ ⲙ̄ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲉⲧⲉⲣⲉⲍⲱⲅⲣⲁⲫⲓⲛ ⲉⲧⲛ̄ⲭⲟⲓ ص صور رهبان مرسومة على الحائط

• ⲉϭⲉ ⲡⲓⲗⲓⲙⲙⲏⲛ ب رَسَمَ . صَوَّرَ

ⲗⲓⲙⲙⲏⲛ ى (π) ميناء . بوغاز

-ⲡⲓⲗⲓⲙⲙⲏⲛ ⲛ̄ⲧⲉ ⲡⲓⲟⲩⲍⲁⲓ ب مياه الخلاص

ⲗⲓⲍ ب ,ⲗⲓⲕⲧⲫ ص (π) ستارة . حجاب . حائل *veil, curtain* (مز ٧ : ١١)

-ⲁⲩⲥⲱⲧⲡ ⲛ̄ⲗⲓⲍ ⲛ̄ⲧⲉ ⲡⲓⲉⲭⲱⲣⲉ ب احتار سِتر الليل

-ⲉⲩⲟⲓ ⲛ̄ϩⲉⲗⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲛ̄ⲗⲓⲍ ⲉⲡⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب مُظلِم وحائل للنور

ⲗⲓⲭⲓ ب (ⲧ) *bowl* طاسة . مِقلاة .(سلطانية)

ⲗⲕⲉ ص تجعّدَ . تغضّنَ . (تكرمش)

• ⲗⲕⲉ ص (π) تَجْعيدة . ثَنْية . (كرمشة)

-ⲉⲯⲱⲡⲉ ⲟⲩⲉⲓ ⲉⲥⲱ ⲛ̄ⲗⲕⲉ ⲗⲕⲉ ⲏ ⲉⲥⲯⲗⲯⲱⲗ ص إذا كانت واحدة (ورقة نبات) مكرمشة أو مخرَّمة

ⲗⲕⲯⲁ ص (= ⲉⲗⲕⲯⲁⲓ ب) استهزأ . (تعوّج)

-ⲉⲧⲥⲱⲃⲉ ⲉⲧⲗⲕⲯⲁ ⲉⲧⲕⲱⲙⲯ ص يضحكون ويستهزؤون وينسخرون

ⲗⲗⲏⲃ,ⲉⲗⲗⲏⲃ,ⲗⲗⲏⲫ ص (π)

١ . مزاح . تهريج . سفاهة . مُجون . هَزْل . بذاءة [لب] (أف ٥ : ٤)

-ⲙⲉⲗⲗⲏⲃ ⲛ̄ⲭⲓϣⲣⲁⲫ ⲉⲟⲟⲩⲧ ص تهاريج المزاح الرديئة

٢ . كصفة *adj* :

-ⲙⲡⲛ̄ⲭⲓϣⲣⲁⲕ ϩⲛ̄ ⲗⲁⲁⲧ ⲛ̄ⲩⲁⲭⲉ ⲉⲗⲗⲏⲃ ص لا تنشغلْ بأى شىء من أقوال المزاح

ⲗⲟ ص (= ⲕⲏⲙ,ϩⲉⲣⲓ ب) ١ . كَفَّ . أبْطَلَ . انقَطَعَ . تَنَحَّى . توقّفَ . زالَ *cease, stop*

-ⲛ̄ⲧⲗⲟ ⲙⲙⲟⲩ ϩⲛ̄ ⲧⲁⲣⲭⲏ ص تنحّى (انقطع) عن الرئاسة

٢ . شُفِيَ (من مرض) *healed(of sickness)*

-ⲙⲁⲧⲁⲗⲃⲟⲓ ⲡⲭⲥ ⲁⲧⲱ ⲧⲛⲁⲗⲟ ص اشفنى بارب فأشفى

-ⲛⲉⲓⲛⲁⲣⲡⲁϩⲣⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲡⲉ ⲯⲁⲛⲧⲕⲗⲟ ص سأعالجكَ حتى تشفى

-ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲧⲗⲟ ⲛⲃⲓ ⲙⲉⲩⲡⲗⲏⲭⲏ ص لما شُفيت جراحاته

٣ . يتبعها فعل آخر فى الماضى المستمر للدلالة على انتهاء هذا الفعل *cease to do ...*

-ⲁⲫⲗⲟ ⲉⲫⲕⲓⲱ ص كَفَّ عن الحركة

-ⲁⲓⲗⲟ ⲉⲓⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⷯ ص اعد أراه

-ⲁⲫⲗⲟ ⲉⲫⲃⲱ ⲃⲱⲱ ص يعد فيه قوة (١صم ٢٨ : ٢٠)

-ⲛⲧⲉⲗⲟ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲁ ⲛⲉⲟ ⲙⲡⲭⲥ حتى تنصرفي ص
عن وجه الرب [١صم ١ : ١٤]
-ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲧⲗⲟ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲁⲧⲏⲕ ص
الجميع انصرفوا من عنده (فارقوه)
-ⲧⲱⲟⲧⲛ ⲉⲗⲟ ⲙⲙⲁⲧ ص قُمْ لتنصرف
-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲉⲏⲧ ⲗⲟ ⲙⲙⲁⲧ ⲛⲥⲉⲗⲓⲃⲉ ص غابت عقولهم وحُنُوا
-ⲧⲱⲃⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲓⲉⲓⲥⲉ ⲗⲟ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓⲭⲱⲛ ص اطلبوا لكي يزول عنا هذا العناء

– لصياغة فعل الأمر :

• ⲁⲗⲟⲕ ص كُفَّ . اغرب ⲁⲗⲟ اغربي ص
• ⲁⲗⲱⲧⲛ ص كُفُّوا . اغربوا . اكففنَ . اغربنَ
-ⲁⲗⲟ ⲉⲛ ⲧⲟⲧⲙⲁⲥⲓⲁ ص كُفِّي عن سحركِ
-ⲁⲗⲱⲧⲛ ⲉⲁⲣⲟⲩ ص دعوه

• ⲗⲟⲃⲓ ب ,ⲗⲟⲃⲉ ص (ⲉⲩ) مَجْنون . مَخبول . هائج . مَهْووس . مُختل . مُخَرَّف [لو ٣٦ : ٢٦ – يو ١٠ : ٢٠ – ١كو ١٤ : ٢٣]
-ⲫⲣⲓⲟⲥ ⲫⲁⲓ ⲉⲟⲗⲟⲃⲓ ب أربوس هذا المجنون
-ⲟⲩⲥⲁⲙ ⲉⲥⲗⲟⲃⲓ ب صوت مخبول
-ⲉⲁⲛⲉⲃⲛⲟⲩⲓ ⲉⲧⲗⲟⲃⲓ ب أعمال جنونية
-ⲉⲧⲗⲟⲃⲓ ⲉϩⲉⲛ ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ب مجانين بالنساء [لو ٥ : ٨]
-ⲉⲧⲗⲟⲃⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲙⲉⲧⲭⲁⲙⲱⲓ ⲛⲁⲱⲛⲟⲛ ب مجنون بعبادات الأصنام

• ⲗⲟⲃⲓ ⲛⲥⲁ ب ,ⲗⲟⲃⲉ ⲛⲥⲁ ص مَجنون بـ . مُغرَم بـ . مولَع بـ
-ⲉⲟⲗⲟⲃⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲁⲓⲣⲁⲛ ϫⲉ ⲟⲩⲏⲃ ب مجنون بلقب كاهن
-ⲉⲧⲗⲟⲃⲓ ⲛⲥⲁ ⲱⲱ ⲛⲛⲓϫⲱⲱⲙ ب شغوفين (مجانين) بقراءة الكتب
-ⲛⲉⲓⲟⲙⲉ ⲉⲧⲡⲟⲩⲥ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲗⲟⲃⲉ ⲛⲥⲁ ⲉⲟⲟⲩⲧ النساء مهووسات ومولعات بالذكور ص

• ⲗⲟⲃⲓ ⲇⲉⲛ ب ,ⲗⲟⲃⲉ ⲉⲛ ص مَجنون بـ . مُغرَم بـ
-ⲉⲧⲗⲟⲃⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲟⲓⲇⲓ ب ,ⲥⲉⲗⲟⲃⲉ ⲉⲁ ⲡⲧⲉ ص مُحانون بالسُّكْر
-ⲛⲉⲥⲧⲟⲣⲓⲟⲥ ⲛⲉⲩⲗⲟⲃⲉ ⲉⲛ ⲧⲁⲛⲧⲛⲟⲩϫ ص نسطور كان يهذي بالكذب

[راجع الفعل ب ⲗⲓⲃⲓ]

ⲗⲟⲃⲗⲉⲃ ب feel violent love أحَبَّ بشغف
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲗⲟⲃⲗⲉⲃ ب (ⲧ) violent love هيام . شَغَفٌ

ⲗⲟⲃⲟⲥ ى (ⲡ) ١ . حوصلة (الطائر) [لا ١١ : ١٦]
٢ . شَحْم
-ⲡⲓⲗⲟⲃⲟⲥ ⲉⲧϫⲏ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲉⲏⲡⲁⲣ ب الشحم الذي على الكبد [لا ٣ : ٤]
• ⲡⲓⲗⲟⲃⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲫⲙⲁⲩϫ ب شحمة الأذن [لا ١٤ : ١٤]

ⲗⲟⲃϣ I. ص.ب ألْهَبَ . أشْعَلَ . أحْمَى
-ⲡⲓⲛⲟⲧⲃ ⲁⲧⲱⲁⲛⲗⲟⲃϣⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ب الذهب إذا فُحِصَ بالنار
• ⲗⲟⲃϣ,ⲗⲟⲡϣ ص.ب (ⲉⲩ) مُلتهب . مَحْمي . مُتَّقِد
-ⲟⲩⲧⲉⲛⲓⲡⲉ ⲉⲩⲗⲟⲃϣ ص حديد مَحْمي
-ⲡⲉⲃⲗⲟⲩ ⲙⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ⲗⲟⲃϣ ⲉⲁⲣⲟⲩ ص الحديد مَحْمي تحته
-ⲥⲉⲛⲗⲓⲃ ⲙⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ⲉⲧⲗⲟⲃϣ ⲛⲕⲱⲥⲉⲧ ص أسياخ حديد مُحمّاة بالنار
-ⲁⲩⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲓⲱⲥ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲥⲏⲧ ⲗⲟⲃϣ ⲉⲣⲟⲩ ب أتى مسرعاً وقلبه مُتّقِد داخله

[راجع الفعل ص.ب I ⲗⲟⲃϣ]

-ⲙⲡⲣⲗⲟ ⲉⲕⲣⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲧⲩ ص لا تكف عن عمل الخير [أم ٣ : ٢٧]
-ⲙⲡⲉⲩⲗⲟ ⲉⲩⲧⲱⲱⲥⲙ ص يكف عن الفرْع [أع ١٢ : ١٩]
-ⲁ ⲛⲁⲩⲓⲟⲥ ⲗⲟ ⲉⲩⲕⲁ ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲉⲓ ⲉⲡⲣⲡⲉ ص القديسون توقّفوا أن يسمحوا للناس أن يذهبوا إلى الهيكل
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲗⲟ ⲉⲧⲉⲧⲛⲡⲛⲏⲧ ⲛⲥⲱⲓ ص ونكفوا عن مطاردتي
– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲛ– (ⲙ–) ص
-ϯⲟⲩⲱϣ ⲁⲛ ⲉⲗⲟ ⲙⲡⲉⲓⲙⲁ ص لا أريد أن أغادر هذا المكان
-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲉⲏⲧ ⲗⲟ ⲙⲙⲟⲩ ص لمّا فقد الوعي *fainted*
-ⲧⲃⲟⲣⲧⲉ ⲁⲥⲗⲟ ⲛⲧⲙⲙⲏⲧⲉ ص السكون تعد فاحة (في الوسط)

• 2. ⲟⲩⲃⲉ ص كَفَّ عن مضايقة . كَفَّ عن التعرض لِـ
-ⲁⲩⲧⲣⲉ ⲡⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ⲗⲟ ⲟⲩⲃⲏⲏⲩ جعل الحرب تكف عنه

• 3. ⲉⲁ ص كَفَّ عن . ترك . سَمَحَ . تَخلّى عن [١صم ٦ : ٢ – ١صم ١٨ : ١٣ – ٢صم ١٦ : ١٠] *cease from, leave, allow*
-ⲉⲓⲛⲁⲃⲱⲕ ⲛⲧⲁⲗⲟ ⲉⲁⲣⲟⲕ أنا ماضٍ حتى أبتعد عنهاص
-ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲁⲥⲗⲟ ⲉⲁ ⲛⲉⲧⲉⲁ ⲛⲉⲥⲃⲓϫ ⲁⲧⲱ ⲁⲥ-ⲥⲛⲟⲩⲁⲍⲉ ⲉⲁ ⲛⲉⲧⲉⲁ ⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ص مريم تخلّت عما كان بأيديها وتعلّقت بما كان أمام عينيها *(عند ظهور الملاك غبريال)*
-ⲛⲕⲁⲓⲥⲉ ⲁⲭⲗⲟ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲧⲁⲫⲟⲥ ص الأكفان داخل القبر
-ⲁⲭⲧⲣⲉⲭⲗⲟ ⲉⲁ ⲡⲉⲭⲉⲟ ص أبعده من أمام وجهه

• 4. ⲉⲁⲃⲟⲗ ص فارَقَ . انعَزَلَ *depart from*
-ⲁⲭⲗⲟ ⲉⲁⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲓⲧ ص انعزل عن كل أحد

• 5. ⲉⲓ ص زالَ عن
-ⲡⲉⲛⲧⲁⲭⲗⲟ ⲉⲓ ⲡⲉⲭⲥⲱⲃⲉ ص شُفِيَ (زال عنه) من برصه
-ⲉⲓⲱ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲯⲁⲧⲉ ⲛⲧϯⲡⲉ ⲛⲉⲓⲱⲱⲧ ⲗⲟ ⲉⲓⲱⲱϥ ص اغسله حتى يزول عنه طعم الخموضة

• 6. ⲉⲛ ص كَفَّ عن . امتنعَ عن . هَجَرَ . غادَرَ
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲭⲗⲟ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲭⲯⲱⲛⲉ ص حتى شُفِيَ من مرضه ص

قاموا وغادروا مسكنهم
-ⲁⲩⲗⲟ ⲉⲛ ⲧⲉⲩⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ص تركوا إيمانهم

• 7. ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص كَفَفتَ عن احتقار أحبائكَ
-ⲁⲕⲗⲟ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧⲙⲛⲧⲣⲉⲭⲥⲱϥ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ص

• 8. ⲉϩⲣⲁⲓ ص كَفَّ
-ⲙⲡⲣⲕⲱ ⲛⲯⲟⲩⲗⲟ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲟⲩⲃⲉⲡⲏ لا ص تَرْكُ ما يجب تركه باستعجال (تروٍّ فيما يجب تركه)

• 9. ⲉⲓⲣⲛ ص انصَرَفَ عن *depart from*
-ϯⲛⲁⲃⲱⲕ ⲛⲧⲁⲗⲟ ⲉⲓⲣⲛ ⲧⲉⲧⲛⲡⲟⲗⲓⲥ ص سأمضي وأنصرف عن مدينتكم [٢صم ٢٠ : ٢١]

• 10. ⲉⲓⲭⲛ ص كَفَّ عن . ارتفع عن *cease from*
-ⲧⲃⲓⲧ ⲙⲡⲭⲥ ⲛⲁⲗⲟ ⲁⲛ ⲉⲓⲭⲱⲧⲛ ص يد الرب لن ترتفع (تكف) عنكم . (لن تكف أن تؤذيكم)
-ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲧⲕⲣⲓⲙⲁ ⲗⲟ ⲉⲓⲭⲱⲓ ص كي يكف تذمركم عني [عد ١٧ : ١٠]

• 11. ⲙⲙⲁⲧ ص كَفَّ عن *cease thence*

λοβψ II. ب (π) سجاف . سياج . كرنيش . اطار
[راجع الاسم ب λωβψ II.]

λοιϩε,λοειϩε ص (π) وَحْل . طين . حَمْأة
-ⲛⲧⲁⲓⲧⲱⲗⲓⲙ ⲁⲛ ϩⲛ̄ ⲟⲩⲗⲟⲓϩⲉ ص أتلوَّث بطين الحمأة

[راجع ب λωιϩι]

λοιϧε ص (τ) سبب . عِلّة . داعٍ (داعي)
[راجع ب λωιχι]

λοκ ص.ب ,**λοϭ** ص (π) قِسْط (مقياس للزيت) . لُج زيت *bowl, cup* [لا ١ : ١٤]
• **ϣⲓⲡⲗⲟⲕ** ب ,**ϣⲡⲗⲁⲕ** ص جامة . كوز . كأس السكب

λοκⲉⲙ ب (εq) طَرِي . مَنْقوع . مِندًى . نصف مِسْلوق *be moist, sodden*
-ⲟⲩϣⲉ ⲉⲥⲗⲏⲕ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲥⲗⲟⲕⲉⲙ ب خشبة طرية رطبة
-ϯⲉⲡⲓⲟⲩⲙⲓⲁ ⲉⲧⲗⲟⲕⲉⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲃⲟⲗⲉⲃ ب الشهوة اللينة والنعسة

λοκλεκ,λεκλωκ //ب.ص
١ . صار ليناً أو رخواً أو لطيفاً *become soft* (فعل لازم *vb intr*)
-ⲉⲣϣⲁⲛ ⲛ̄ⲁⲏⲣ ⲗⲟⲕⲗⲉⲕ ص إذا صار الهواء رطبا
٢ . رَطَّبَ . لَيَّنَ . نَعَّمَ *soften* (فعل متعدى *vb tr*)
-ⲛ̄ϩⲓⲟⲙⲉ ϣⲁⲧⲗⲟⲕⲗⲁⲕ ⲙ̄ⲡⲃⲱ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲁⲡⲉ النساء ص ينعِّمْن شعر رؤوسهنّ
-ⲟⲩⲡⲁϩⲣⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲕⲗⲉⲕⲗⲱⲕⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ دواء تنعِّمه ص (تلكه) جيدا

• **λεκλωκ** ص.ب (εq) طرى . ناعم . لَيِّن . غَضّ
• **λοκλεκ** ص.ب (π) *softness* نعومة . ليونة . تَرَفُّة . رفاهية
-ϯⲁⲥⲕⲙⲥⲓⲥ ⲉⲧⲉ ⲙⲙⲟⲛ ⲗⲟⲕⲗⲉⲕ ⲛ̄ϩⲏⲧⲥ ب النسك الذى ليس فيه أى رفاهية
-ⲛ̄ⲗⲟⲕⲗⲉⲕ ⲙⲙ̄ⲛⲉⲉ ب نعومة الزيت
-ⲛ̄ⲥⲱⲙⲁ ⲛ̄ϩⲉ ⲛ̄ϩⲉⲉⲛⲉⲧⲁⲣⲓⲁ ⲉⲧⲯⲟⲧⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ- ⲉⲛ̄ ⲗⲟⲕⲗⲏ ⲛⲓⲙ ⲛ̄ⲧⲉ ⲟⲩⲁⲟⲛⲏ ص الأجساد كقِدْر نعومة مُشكِّلة بكل اللذة

• **ϯⲗⲟⲕⲗⲉⲕ** ب طرَّى . رَطَّبَ . لَيَّنَ . نعَّمَ *to soften, smooth*
-ⲫⲛⲁϯⲗⲟⲕⲗⲉⲕ ⲛ̄
ⲥⲓ ⲛⲁⲗⲟⲩ ب سيلِّين عظامه كتلك التى لصبى صغير [اى ٣٣ : ٢٥]

λοκⲥ // ب.ص غَضّ . نَهْش
[راجع الفعل ب.ص λοτⲍ]

λοκϣ ص (εq) *be weak* ضعيف . غير متين . واهٍ . مُتداعٍ
-ⲡⲏⲓ ⲙ̄ⲙⲁⲣⲉ:ϩⲉⲛⲥⲁ ⲉⲧⲗⲟⲕϣ ⲛ̄ⲥⲁϩⲟⲩⲧⲏ ⲙ̄ⲙⲛ̄ ⲥⲁⲃⲟⲗ ص في البيت الجديد : أجزاء متداعية داخلا وخارجا
-ⲛ̄ⲧⲱⲃϩ ⲙ̄ⲡⲣ̄ⲙⲙⲁⲟ ⲫⲗⲟⲕϣ ص طلبة المُغنى ضعيفة

λολ ب (π) فِراش . مضجع *bed, bench*
-ⲛⲁϥⲉⲓ ⲙ̄ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲡⲗⲟⲗ ب كان طريح الفِراش
-ⲁϥⲟⲉⲓ ⲉⲩⲉⲓ ⲙ̄ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲡⲗⲟⲗ ⲙ̄ⲫⲣⲏϯ ⲓⲥⲭⲉⲕ ⲉⲩⲉⲛⲕⲟϯ ب ظلَّ ماكثاً فى الفِراش كما لو كان نائماً

λοⲙ I. ,**λωⲙ** ب (π) لقمة . كِسْرَة *morsel, bit*
[١مل ١٧ : ١١ – يو ١٣ : ٢٦]

λοⲙ II. ,**λωⲙ** ب (π) ذبول . انحلال *fading*
-ⲁϥⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲗⲟⲙ ⲙ̄ⲫⲙⲟⲧ ب أبطل انحلال الموت

[راجع الفعل ب λωⲙ]

λομλⲁⲙ ص
[راجع ص λεⲙλωⲙ]

λομⲥ ص.ب (εq) *foul, stink* عَفِن . فاسد . نَتِن . مُتقيِّح
-ⲡⲏⲣⲡ ⲉⲧⲗⲟⲙⲥ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲃ̄ ⲛ̄ⲛⲉⲛⲧ الخمر العَفِن ص والمدوَّد
-ⲡⲁⲏⲣ ⲗⲟⲙⲥ ⲉⲟⲩⲉ ⲡⲓⲧⲉⲟⲟⲓⲃⲱⲛ ب الهواء ملوَّث بسبب الرائحة الكريهة
-ⲉⲓⲁⲃⲉ ⲉⲩⲗⲟⲙⲥ ص صديد متقيِّح
[راجع الفعل ص.ب λωⲙⲥ]

λοⲍ // I. ب ١ . عضّ . نَهَشَ . لَسَعَ
٢ . طَعَنَ . غزّ . غرَزَ . ثبّتَ
-ⲡⲓⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ⲁⲧⲗⲟⲍⲕ ⲉ̀ⲃⲣⲏⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲧⲱⲛⲓ ب الصليب ثبّتوه فى حجر

• **λοⲍ** ب (εq) مغروز . مُثبَّت
-ⲟⲩⲧⲟⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲭⲱⲙ ⲗⲟⲍ ⲃⲉⲛ ⲣⲱⲕ ب رسالة مثبَّتة فى فمه (فم الطائر)
[راجع الفعل ب λοτⲍ]

λοⲍ II. ب (π) دوران الكواكب

λοολⲉ ص (= ⲗⲁⲗⲉ ب) طَلَى . دَهَنَ ادهنها بزيت
-ⲗⲟⲟⲗⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲓ ⲛⲉⲃ ص
• **λοολⲉ** ص (εq) (= ⲗⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ب) مَطْلى . مَدهون

λοοⲙⲉ I. ,**λοⲩⲙⲉ** ص (π,τ) ١ . طُعْم (للسمك)
٢ . لقمة خبز
-ⲟⲩⲃⲓⲣ ⲛ̀ⲗⲟⲟⲙⲉ ⲉⲣⲉ ⲥⲁϣⲫ ⲛ̄ⲛⲟϭ ص سلة خبز بها سبع لُقَم كبيرة

λοοⲙⲉ II. ,**λοⲙⲉ** ص (εq) (= ⲗⲁⲙ ب)
١ . ذابل . بالٍ . (بالي) . تالِف
٢ . مُلَوَّث . موحِل . مُلَطَّخ
-ⲉⲉⲛⲉⲓⲣ ⲉⲧⲗⲟⲟⲙⲉ ⲉⲙ̄ ⲧⲟⲙⲉ ص شوارع موحلة (ملطخة بالطين)
[راجع الفعل ص λωⲙ، ب λωⲙⲙⲉ]

λοοⲧ ص (π) (=λωⲟⲧ ب) ١ . شمروخ . عرجون (بلح)
-ϣⲁⲣⲉ ⲧⲃⲏⲛⲉ ⲧⲁⲉ ⲙⲛ̄ⲧⲥⲛⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲗⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲃⲏⲛⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲣⲟⲙⲙⲉ ص النحلة تطرح ١٢ عرجوناً بلحاً كل سنة
٢ . خصلة شعر (وجَمعها خُصلات λοοⲩⲉ)
-ⲙⲡⲉⲥϯ ⲛ̄ϩⲉⲛⲗⲟⲟⲩⲉ ⲉⲭⲛ̄ ⲧⲉⲥⲁⲡⲉ ص تضع خصلات شعر على رأسها

λοοϥⲉ,λοοⲃⲉ ص (εq) خَرِب . آيل للسقوط . مُتدهْور . مُتهالِك
-ⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲕⲉⲧ ⲟⲩⲏⲓ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲥⲗⲟⲟϥⲉ لا أحد يبنى بيتاً فى مدينة خربة ص
-ⲁⲥⲕⲟⲥ ⲉϥⲗⲟⲟϥⲉ ⲏ ⲉϥⲥⲙⲟⲛⲧ ⲁⲛ ⲛ̄ⲧⲣⲉϥⲉⲗ ⲏⲣⲡ زق بالية أو غير صالحة لحفظ الخمر ص *not fit to hold wine*

λοπϣ ص (εq) (=λοϭϣ ب) مُلتهِب . مَحْمِى بالنار

λοτοⲥ ب (π) لوتس
(اسم زهرة كان المصريون يرمزون بها للشمس المشرقة والتجديد)

λοτⲕ ب (π) شِدْق . ركن الفم . صِدْغ *cheek, corner of mouth*

ⲗⲟⲩⲕⲗⲁⲕ ب *(adj.)* *bad, wicked* ردىء . شرير

ⲗⲟⲩⲕⲟⲭⲓ,ⲗⲟⲕⲟⲭⲓ ب ,ⲗⲟⲕⲟⲩⲥⲓ,ⲫⲟⲗⲟ-ⲕⲟⲩⲥⲓ ص (π) درهم (عملة قديمة) . وتُرجمت بمعنى : قرش . نقود

ⲗⲟⲩⲗⲁⲓ ص (π) هتاف . صياح الفرح . صراخ

-ⲡⲉⲫⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲁⲩⲁⲕ ⲉⲓ ⲗⲟⲩⲗⲁⲓ ص يوم صياح وهتاف

• ⲧⲗⲟⲩⲗⲁⲓ ص ذَوَى . طنطَنَ

[راجع ب ⲁⲛⲗⲟⲩⲓ]

ⲗⲟⲩⲗⲱⲟⲩ ب ⲫⲗⲟⲩⲗⲱⲟⲩ ص (ⲉⲕ) *high, exalted* عالٍ . مرتفع . شامخ . متعالٍ . سامٍ

• ⲉⲑⲗⲟⲩⲗⲱⲟⲩ يتعالَى (بعلال)

ⲗⲟⲩⲍ,ⲗⲟⲍ// ب ,ⲗⲟⲩⲍ,ⲗⲱⲕⲥ,ⲗⲟⲕⲥ// ص *bite, pierce, stab* عَضَّ . نَهَشَ . قَرَصَ . لَدَغَ . لَسَعَ . طَعَنَ . غَرَّ

-ⲛⲁⲩⲗⲟⲩⲍ ⲙⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲇⲉⲛ ⲫⲁⲛⲗⲟⲩⲕⲏ ب كانوا يطعنون جسمه بالحراب

-ⲫⲁⲛⲓⲕⲧ ⲉⲧⲱⲟⲩ ⲁⲕⲑⲟⲣⲟⲩⲗⲟⲕⲥⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲕⲍⲫⲱⲧ ب مسامير طويلة غرزوها في جسديه

• ⲗⲟⲩⲍ ⲛⲥⲁ ب ,ⲗⲱⲕⲥ ⲛⲥⲁ ص كَشَرَ عن أنيابه *snap at*

• ⲣⲉⲕⲗⲟⲩⲍ ب ,ⲣⲉⲕⲗⲱⲕⲥ ص *biter* عَضَّاض

-ⲛⲉⲟⲩ ⲛⲣⲉⲕⲗⲟⲩⲍ ب الحيَّة اللادغة

• ⲗⲟⲩⲍ ب ,ⲗⲱⲕⲥ ص (π) *a bite* عضَّة . طَعنة . لدغة

-ⲟⲩⲗⲟⲩⲍ ⲛⲟⲩⲥⲟⲣ ب عضَّة كلب

-ⲟⲩⲗⲱⲕⲥ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲕⲁⲑⲏⲅⲟⲣⲓⲁ ب طعنة في الظهر *back biting* وشكوى

• ⲗⲟⲍ ب (ⲉⲕ) مَغروز . مُثبَّت

• ⲯⲓⲥ ⲛⲗⲱⲕⲥ ص نَهْشَة . ضربة طاعنة

-ⲛⲉⲯⲓⲥ ⲛⲗⲱⲕⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲛⲟⲃⲉ ص طعنات الخطية

• ⲯⲉⲛⲗⲟⲩⲍ ب *piercing wood, splinter* شظية خشب

-ⲕⲟⲩⲍⲓ ⲛⲩⲉ ⲛⲗⲟⲩⲍ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ ب شظية صغيرة في عينه

ⲗⲟⲩⲍ ص (ⲛ̀) عُماص (العين)

ⲗⲟⲩⲕ ب (ⲉⲕ) تالِف (لا نفع منه).فاسد . تالِف . ماسِخ (لا طعم له)

-ⲁⲛⲓ ⲛⲧⲉⲛⲍⲟⲩⲕⲉⲣ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲭⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲗⲟⲩⲕ ب أتينا لإصلاحكم لأنكم فاسدون

-ⲧⲙⲉⲧⲥⲁⲃⲉ ⲯⲁⲥⲍⲟⲩⲕⲉⲣ ⲛⲛⲓⲉⲙⲧ ⲉⲧⲗⲟⲩⲕ ب الحكمة تصلح العقول الفاسدة

[راجع الفعل ب ⲗⲱⲕ]

ⲗⲟⲩⲗⲉⲕ,ⲗⲉⲕⲗⲱⲕ// ب ,ⲗⲟⲩⲗⲁⲕ,ⲗⲉⲕ-ⲗⲱⲕ// ص ١ . بَلِيَ . تعفَّن . عَفِنَ . فَسَدَ . تَهَشَّمَ *mortify, become rotten, perish*

-ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲟⲛⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲕⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ب واحدة منها لا تتكسر [مز ٣٤ : ١٩]

-ⲁ ⲡⲟⲩⲥⲁⲣⲍ ⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲁⲩⲁⲓ ⲙⲡⲓⲯⲱⲙⲛⲓ ب أجسادهم بليت من شدة المرض

-ⲛⲉⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ⲁⲧⲥ̀ⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ⲡⲯⲁ ⲁⲩⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ب الشفتان ذبلتا والأنف تهشَّم

-ⲙⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲯⲱⲛⲉ ⲥⲉⲛⲁⲣⲫⲉⲛⲧ ⲏ ⲥⲉⲛⲁⲗⲟⲩⲗⲁ ص الأعضاء المريضة ستذوّل أو تنحل

• ⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲗⲟⲩⲗⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص بَلِيَ . فَسَدَ . تَحَلَّلَ . تَعَفَّنَ . عَفِنَ . تَهَرَّأَ

-ⲥⲁⲣⲍ ⲛⲓⲙ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲧⲁ ⲱⲛⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص كل أجساد البشر التي تحللت سنحيا جميعاً

-ⲧⲉⲫⲕⲁⲓⲥⲓ ⲛⲁⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲇⲓ ب كفنه لن يبلى في الأرض

-(*Ηρⲱⲇⲏⲥ*):ⲁ ⲡⲉⲫⲥⲱⲟⲩ ⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ⲉ ⲃⲟⲗ ب (هيرودس) : نهرَّأ عضوه الذكري

٢ . أفسَدَ . أتلَفَ . أبلَى . نَخَرَ . هَشَّمَ . حَطَّمَ *make rotten, destroy*

-ⲛ̀ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉⲁⲧⲗⲟⲩⲗⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ص الشياطين وقد حطَّمتَ الأعضاء

-ⲛⲓⲫⲉⲛⲧ ⲛⲁⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ص الديدان ستنخر جسدها

-ⲛⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲭⲥ ⲉⲧⲉⲛⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ب أعضاء المسيح التي نتلفها

-ⲁⲩⲁⲓⲧ ⲛ̀ⲱⲟⲗⲉⲥ ⲁⲩⲗⲉⲕⲗⲱⲕⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب حملني عثة وأفنائي

• ⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ب ⲗⲟⲩⲗⲁⲕ ص (π) ١ ـ فساد . تلفٌ . عفونة *corruption*

٢ ـ سوس . قارضة . عثة [لبب]

• ⲗⲉⲕⲗⲓⲕⲓ ب (π) *fragment* كِسَر . فتات

ⲗⲟⲇⲙ// ص (= ⲗⲱⲃⲉⲙ ب) سَلَقَ

ⲗⲟⲭ// *I.* ص.ب لصَقَ . التصق

-ⲧⲙⲉⲧⲃⲏⲕⲓ ⲉⲛⲁⲗⲟⲭⲥ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲕ ب الفقر سيلازمك

• ⲗⲟⲭ ص.ب (ⲉⲕ) لَزِج . ملصوق

[راجع الفعل ص.ب ⲗⲱⲭ]

ⲗⲟⲭ// *II.* ب ١ . امتنع . كفَّ . عدل عن . بَطُلَ

[عد ٢٥ : ٨ – إر ٥١ : ١٨ – إر ٣٨ : ٢٦ – مرا ٥ : ١٤ – أع ٢١ : ٣٢ – ١كو ١٣ : ٨ – ٢تس ٢ : ٧]

-ⲁⲧⲗⲟⲭⲟⲩ ب كفوا [لك ١١ : ٨]

-ⲁⲥⲗⲟⲭⲥ ب انقطَعَ [لك ١٨ : ١١]

-ⲉⲫⲉⲗⲟⲭⲫ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲭⲱⲛⲧ ب[٢٥ : ١٠إش] سينتهي الغضب

-ⲁⲫⲗⲟⲭⲫ ⲉⲫⲥⲁⲭⲓ ب كَفَّ عن الكلام

-ⲉⲟⲣⲟⲧⲕⲏⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲗⲟⲭⲟⲩ ⲉⲧⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ب لكي يكفوا ويمتنعوا عن الطلب

-ⲁⲫⲉⲟⲛⲉⲉⲛ ⲉⲟⲣⲟⲧⲗⲟⲭⲟⲩ ⲉⲯⲱⲧⲉⲙⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲣⲟⲫ ب أمر أن يكفوا عن ضربه

-ⲁⲛⲗⲟⲭⲧⲉⲛ ⲉⲯⲱⲧⲉⲙⲓⲣⲓ ⲛⲛⲁⲓⲥⲱⲫ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب قد امتنعنا عن عمل كل هذه الرجاسات [إر ٧ : ١٠]

٢ . بَرِأ من المرض . شُفِيَ

[لا ١٣ : ٣٧–تث ٢٨ : ٢٧–إر ٢٨ : ٩–إر ١٧ : ١٥–عب ١٢ : ١٣]

-ⲙ̀ⲡⲉⲥⲗⲟⲭⲥ ب نُشْفَ

-ⲁⲫⲯⲁⲛⲫⲱⲟⲩⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲛ ⲗⲟⲭⲫ ب إذا مَرِضَ لا يرجو الشفاء [أي ٢٤ : ٢٢]

-ⲯⲁⲧⲉⲫⲗⲟⲭⲫ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲇⲟⲧ ب حتى يبرأ من الإصابة

[راجع الفعل ب ⲗⲱⲭⲓ]

ⲗⲟⲭⲗⲉⲭ *I.* ص ب, ⲗⲟⲭⲗⲁⲭ,ⲗⲟⲃⲗⲉⲃ ١ . هَزُلَ . ضَعُفَ . وَهَنَ . انحلَّ . ارتخَى . خارَ *languish, be sickly*

-ⲁⲫⲯⲱⲛⲉ ⲁⲫⲗⲟⲭⲗⲁⲭ ⲁⲫⲉⲱⲛⲧ ⲉⲙⲟⲩ ص مَرِضَ وضعُفَ واقترب من الموت (أن يموت)

٢ . أمرَضَ . أضعَفَ . أسقَمَ *make sick*

• λαχλεχ ب ,λοβλεβ ص (π) هزال . سُقْم . ضَعْف *sickliness*

λοχλεχ *II.* ب (π) ميدة الحائط
(وهي عِرْق يمتد على حوائط البيوت لتقويتها)
[راجع أيضاً ب λαχλεχ]

λοχλ̄χ,λεχλωχ// ص ضَغَطَ . خشَرَ . هرَسَ . فرَكَ . كَبَسَ

[راجع ب λεχλωχ//]

λοχτ//,λοχβ//,λοχκ// ص لَزَقَ . لَصَقَ
-ακθαθαρσια ατετηλοχτς εβολ
πετασμα ص النجاسة ألحقتموها بحجاب الهيكل
• λοχτ ص (εq) لَزِج . مُلتَصِق . مُجاور . مُلازم
-νετηθρονος ναψωπε ετλοχτ ε̄πωι ص عروشكم ستكون مُجاورة لكرسيّ
-μπρ̄τρε πνοειτ
με ص لا تجعل الدقيق يلتصق بجسم الطشت
-πασσελος ετλοχτ ερος ص الملاك الملازم له
-παρχηασσελος ετοτααβ Ϛαβριηλ εqλοχτ
εροι πε ص رئيس الملائكة الطاهر غبريال ملازماً لي
[راجع ص λωχτ]

λοβ,λοβε ص (π) كوز . لُج (مكيال للسوائل)
(= λοκ ب)
-λοβε ννεϩ ص لُج زيت

λοβλεβ ص (τ) (= λαχλεχ ب)
١ . قائمة (خشب في البناء) . مرينة . دعامة . ميدة *girder, joint*
٢ . نطاق (حلْق) (الباب أو الشباك) *frame* (π)

λτκωϲ ى (π) فِتْر [لب]
(المسافة بين طرف الابهام وطرف السبابة إذا فُتحا)

λτωνη ى (τ) بحيرة

λτϩ ص (οτ) قنبرة [لب]
(نوع من الطيور يشبه العصفور وله شوشة)

λττον,λητον ى (οτ) لادن [لب]

λττρα ى (οτ) لِتر . رطل [لب] *pound, litre*

λωβλεβ ب أحبَّ بشغف *feel violent love*
• ωετρεqλωβλεβ ب (τ) شَغَفٌ . حُبٌّ عميق *violent love*

λωβψ *I.*,λοβψ// ص.ب ١ . توهَّجَ النهب اشتعل.اتَّقَدَ *be hot, glow*
-Μακεδονιος αqρρε χε ν̄τaqλ
κωϩτ ص مقدونيوس صار كأنه اشتعل بالنار
٢ . أشعل . ألهب . أحمَى *burn, heat*
-χερε οτωαϩ ν̄τετηλωβψ ννεqcπιρροτε ص أوقِدوا شعلة لتلهبوا جنبيه
-ατεν ϩαηιqτ ν̄ϲελοβψοτ ν̄χρωμ ب أحضَروا مسامير واحموها بالنار
٣ . تلبَّشَ . اقشَعَرَّ
-ερψαν ποτϩορ οτωνϩ ννεqναχϩε εβολ
ψανλωβψ ϩν̄ πενλοσιμμος ص إذا أظهر الكلب أنيابه تلبَّش في حراسنا

• λωβψ ص.ب (π)
١ - توهُّج . وَهَج . التهاب . اشتعال *glow*
-ν̄λωβψ ν̄ϲπιχρωμ ب توهُّج النار
٢ - حرارة . حَماس . حَماسة . توقُّد *fervency*
-ν̄λωβψ ν̄τεψτχη ν̄ϲα Πνοττε حرارة ص النفس نحو ا
• λεβψ,λεπψ ب (π) مادة للوقود . لبشة (حطب) *heating material, twigs, brushwood*

λωβψ *II.* ص.ب (π) ١ . سطح . سقف . تعريشة *roof*
[تث ٢٢ : ٨ - لو ٥ : ١٩]
٢ . سجاف . سياج . كورنيش . أطار
coping, battlement (of roof)
٣ . قِمَّة (تاج) . ذروة . شرف . عُلُوّ *crown*
-Παυλος ϕλωβψ ν̄τεκκλησια ب بولس قمة الكنيسة
-αqχωκ εβολ ν̄τεκκλησια αqτ πεϩλωβψ ννωμοτν ν̄εβοτ ص أكمل الكنيسة وأقام سقفها في ثمانية أشهر
-εqτωβϩ ν̄τε τειτυλη ωμμς επεϩτ ψα πεϩλωβψ ص يطلب أن هذا الباب ينزلق حتى ذروته
-ν̄θεβιο ν̄λωβψ οτοϩ ν̄χωκ ννιαρετη ب التواضع ذروة وكمال الفضائل
-Αθαναϲιος ν̄λωβψ οτοϩ ϯϲεντ ν̄τε ϕ- ναϩτ ب أثناسيوس قمة وأساس الإيمان
٤ . لُبْش (تاج أو كمال الهوسات والشوطوكيات في التسبحة)
• λωβψ αλλαμ ب لُبش أدام
• λωβψ βατος ب لُبش واطس

λωβψ *III.* ص تَوَّجَ . زَيَّنَ
-ψατλωβψ ε̄πετηι ν̄ϩεηβα ص يزينون منازلهم بالأعلام
-τωοτνι ιλημμ ν̄τελωβψ ννοτπτλη ص قومي يا أورشليم وزيّني أبوابك

λωβψ *IV.* ص (π) فَخْر . مَجْد . شَرَف . عَظَمَة [لب]
• ō ν̄λωβψ ص تمجّد . تشرّف . تعظّم

λωιλι *I.*,ϩλωιλι ب *float* طفا . عامَ [اع ٢٧ : ١٧]
-α †κιβωτος λωιλι ϩχεν πιμμωοτ الفُلك ب طفا فوق الماء
• ρεqλωιλι ب *swimmer* عَوّام

λωιλι *II.* ب (τ) إلْيَة . عَجُز *tail, buttock*

λωιϩι ب ,λοιϩε ص (π) ١ . طين . حمأة . قذارة *mud, filth*
[إر ٤٥ : ٦ - ٢بط ٢ : ٢٢]
• λωιϩι ν̄ϩωμι ب حَمأة الطين [إش ١٤ : ٢٣]
• ϕλωιϩι ν̄τε ϕνοβι ب حَمأة الخطية
-οτλοιϩε ϩαqcωπ ερραι ερος ص غطّاه بالطين
-ν̄ρκα ννεϩ ϵχν̄ οτλοιϩε ν̄ϲτβωωμ لا ص تضعْ زيتاً على قرحة متقيّحة
٢ . كصفة *adj* :
-οτομμε ν̄λοιϩε ص طين موحِل
• ο ν̄λοιϩε ص موحِل . (مطيَّن)

λωιχι ب ,λοιβε ص (τ) ١ . سَبَب . عِلَّة . داعٍ (داعي) *cause, reason*
[أم ١٨ : ١ - دا ٦ : ٤ - مر ١٢ : ٤٠ - اع ٤ : ٢١ - اع ١٣ : ٢٨ - اع ٢٢ : ٢٤ - في ١ : ١٨ - عب ٥ : ٩]

-ειna ητοτκεμλωικι ειχωq ب ليحدوا ما يشتكون به عليه
-μαρεηκεμλωικι μπεηιωτ οτοε ητεηκος naq ب سنحد عذرا لأبينا ونقول له
٢ ـ وجد فرصة . انتهز فرصة (٢كو ١١ : ١٢) *find occasion*
-ηηεθοτωω εκεμλωικι ب الذين يريدون أن يتهزوا فرصة
٣ ـ اعتذر *apologize*
-†ηαkεμλωικι εκωτεη δατοτq ب سأعتذر عنكم لديه
٤ ـ اتُّهِمَ
-†κολπc ετοτκεμλωικι εροη εθβητc ب السرقة التى اتهمونا بها
-μπρkααq εβηλοιβε epok ματαακ εϊμ π-βημα μπεχc ص لا تدعه ينهمك وحدك أمام منبر المسيح
١ ـ وجد فرصة . انتهز فرصة ص فقط • βπλοιβε •
-cεβπλοιβε εροη ص يجدون فرصة (للتكلم) علينا *seize chance (to speak) against us*
٢ ـ تَحَجَّجَ
-εκωαπρηηcτετιη μπρβπλοιβε εϊη εεη-ωωηε ص إذا صُمْتَ لا تتحجج بالأمراض
λωk ص.ب لانَ . ترطَّبَ . صار رطباً أو ناعماً (اى ٧ : ٥)
-αqψληλ ψατεηιωικ λωk ب صلى حتى طربت الأرغفة
-μπηca πμοτηεωοτ ψαρε ηcωψε λωk ص بعد المطر تنتل الحقول
-μοσιc α ηειλωωμε ητατοτμοτ εϊωωη λωk ρω ص بالكاد القاذورات التى تراكمت علينا ذابت (تراخت) أيضاً
-ηηαπρε εϊη ϯριρ ετέλωk εϊη οτμοτηες ص الحبوب فى الفرن تلين بسهولة
• λhk ص.ب (εq) طَرِى . لَيِّن *soft, fresh*
• λωk ب (π) ١ ـ ليونة . رطوبة . نعومة
٢ ـ الحبوب الطرية الطازجة *fresh grain*
• μετλhk ب (τ) ليونة *softness, freshness*
• p̄λωk ص لَيَّنَ . طَرَّى . رَطَّبَ *making soft, sortening*
λωkc,λωz,λωβc ص عضَّ . نَهَشَ
(ص.ب λοτz =)
[راجع ص.ب λοτz]
λωkψ ص ضَغَطَ . وَهَنَ . فَتَرَ
• λokψ ص (εq) ضعيف . مُراخٍ (مُراخي) . مُتداعٍ (مُتداعي)
• λωkψ ص (π) ضَغْف . وَهَن . فتور . تراخي . عدم حزم
-εηλει ποτηηβ ηαq†cβω ηηεqψηρε εϊη ογλωkψ ص عالى الكاهن كان يعلّم بنيه بعدم حزم (بفتور)
λωμ *I.* ص ,ب ,λωωμ,λωωμε
١ ـ ذبُلَ . بَلِيَ . تلف . ذَوَى . اضمحلَّ *wither, fade*
[اى ٢٤ : ٢٤ – يع ١ : ١١]
-capz ηιβεη ηαλωμ ب كل جسد يضمحل (يذوى) (حز ٢١ : ٧)
-ηιєρηρι ατλωμ ب الزهور ذبلت
-μερε ηεcψηη λωωμ ص لا تذوى أشجارها
-ϯκαλαει ηταcλωωμ ατω acψοοτε ص الرَجيم الذى ذبل وجف (أيضا بات)

-αψ τε ϯλωικι ب ما سبب
-αιєko ητκλοιβε ص حمتُ بسببك
-αιρικι ητεκλωικι ب بكيتُ بسببك
-cεηαειρε ηοτλοιβε єϊη ηετcοοτη ηηεμτc-τηριον ص يختلقون علة فى عارفى الأسرار
-ατπορχοτ εβολєαρον єϊη єεηλοιβε ϊμμητ-ρεqβηαρικε ص انفصلوا عنا بسبب النميمة
-ατηοτχτ εβολєϊμ ππαραδιcοc ητετλοιβε ص طردونى من الفردوس لأجل خاطرهم
• εη οτλωικι ب بعِلَّة (اع ٢٧ : ٣٠)
٢ . عُذْر . حِجَّة *excuse*
-ϊμμοητοτ λωικι ϊμματ ب ليس لهم عذر (رو ١ : ٢٠)
-αqχοοτ ηϊμματοι ητλοιβε ηδωρβ ēηzωοη ص أرسل الجُنْد بحجة صيد الحيوانات
-εβολ χε τετεηλωικι εcψωπι εβολδεη ηι-εθνοc ετκωϯ ερωτεη ب بما أن حججكم كانت فى الأمم المحيطة بكم (حز ٥ : ٧)
٣ . دعوى (اع ٢٥ : ٧)
-ατϊηι ηοτμηψ ϩλωικι ėėρηι ėχωq ب قدموا عليه دعاوى كثيرة (اع ٢٥ : ٧)
٤ . فرصة (رو ٧ : ٨) *oportunity, occasion*
-ετα ταιλωικι ψωπι ηαη ب إذا حانت هذه الفرصة
-μη ηθοκ ογcηϊηι ιc ϯλωικι ėοτωνę ėβολ ητεκμετcηϊηι ب هل أنتَ طبيب ؟ ها فرصة لتظهر مهارتكَ الطبية
-ηταχεχ ėλωικι ب لأقطع الفرصة (٢كو ١١ : ١٢)
٥ . كصفة *adj* :
• єαncαχι ηλωικι ب دعاوى . اتهامات
-ητεqει єαncαχι ϩλωικι ηcωc ب نَسَبَ إليها اتهامات (ث ٢٢ : ١٤)
-єαncαχι ϩλωικι ϩμπεθηοτχ ب دعاوى باطلة . دعاوى كاذبة (هو ١٠ : ٤)
• ατλωικι ب ,ατλοιβε ص ١ ـ بلا سبب . بلا عِلَّة *without cause*
٢ ـ بلا عُذْر (رو ١ : ٢٠) *without excuse*
٣ ـ بلا لوم (١تيمو ٣ : ٢ – تى ١ : ٧)
• οι ηατλωικι ب ,ο ηατλοιβε ص بلا لوم . غير مسؤول
-εqοι ϩατλωικι ėβολєαρωο ب بلا لوم من جهتهم
-Πιλατος αqειω ϩηεqβιχ αqααq ϩ λοιβε ص بيلاطس غسل يديه واعتبر نفسه غير مسؤول
• †λωικι ب ,†λοιβε ص ١ ـ قدم عذراً
-εq†λωικι ηαq εοβε τεqμε†κοτzι ب عَذَّرَه بسبب صغر سنه
٢ ـ أعطى فرصة (٢كو ٥ : ١٢) *give occasion*
-μοι ηοτλωικι ϩπιcαβε ب اعطِ فرصة للحكيم (أم ٩ : ٩)
-ηταψτεμ† ėλι ϩλωικι ϩηαβαλ ب حتى لا أعطى فرصة لعدوّ
• χεμλωικι ب ,βηλοιβε ص ١ ـ تعلَّلَ . وجد حجَّة (مز ١٤ : ٤ – أم ٢٢ : ١٣) *find excuse*

λωπc ص.ب ١. ضلّلَ . غشّ (فعل متعدى vb tr)
-aqcaeor ἀπετναλωπc ἀπετειτοτωq ει لمن الذى ضلّل حاره بغش ص ovκpoq
٢. التبس عليه الأمر (فعل لازم vb intr)
تضليل . لَبْس . التباس (π) ص.ب • λωπc

λωpon,λωpoc ى (π) سير . قايش

λωc,λec-,λac// ب ,λωωc ص
١. سَحَقَ . رَضَّ . كَسَّرَ bruise, crush (فعل متعدى vb tr)
-aiλωc ἐxωor ἀφρht ἤovκaei ب دُسْتُ عليهم
مثل الأرض [إش ٦٣ : ٣]
-eqἐλacq ب برضّه . يسحقه
-ἑnaeei ἐxωor ἑnaλacor ب يقع عليهم ويسحقهم
٢. أُصيب . تَرَضَّضَ . (تخرشم) (intr vb) be bruised. crushed
• λac ب ,λaace ص (eq) مرضوض . ذو عاهة
• aτλωc ب سليم . غير مرضوض أو مصاب . ثابت
• μετaτλωc ب ,μητaτλaac ص (τ)
سلامة . ثبات
-τεqμετaτλωc δen πiδiωcμoc ب ثباته فى الاضطهادات

λωck ص فَسَدَ . عَطِنَ
-μἠnca etpetλωck ἤceknoc ἤceρqht بعد ص أن يعطن وبتين ويدود

λωτ,λωωτ ص بادَلَ . ناوَبَ . استبدَلَ . غيّرَ (لب)

λωτe,λωωτe ص
١. تورُّمَ
-nekπaτ ἀποτλωτe epok ص قدماكَ تتورّما
[تث ٨ : ٤ ص]
٢. جُرِحَ . تَجَرَّحَ . انخَدَشَ
-neqδix atλωωτe aτπen ϣnoq eβoλ ص بداه
جُرحتا ونزفتا (سالتا دما)
• λωτe ص (π) تورُّم . كالو

λωωμe ص ذَبَلَ
[راجع الفعل ب λωμ]

λωωc ص سَحَقَ . رَضَّ
[راجع الفعل ب λωc]

λωϣx,λeϣx- ب ١. تضايقَ . تكدَّرَ . زهق
(vb intr) be troublesome, oppressive
-ἀπepωck δe
لا تمكث كثيراً (لا تتأخّر) فى بيت ب τeqϣτeμλωϣx
صاحبكَ لئلا يزهق
-ἀπepλeϣx δἐλi ب لا تكدروا أحداً . لا تسببوا ضرراً لأحد
[لو ٣ : ١٤]
٢. آذَى . ضايَقَ . أزعَجَ . كدَّرَ . ظَلَمَ (vb tr) molest, oppress

λωq ب فسد . تَلِفَ . مَسَخَ . عَفِنَ be insipid
[مت ٥ : ١٣ - لو ١٤ : ٣٤]
-niψτχh etaτλωq δen ϣnobi ب الأنفس التى فسدت بالخطية
• λoq ب (eq) فاسد . تالف . عَفِن
• λωq ب (π) تلفٌ . عفونة insipidity, insipidness

-ἀnne niqωi λωμ ب الشعر لا يجف
٢. اتسخ . صار رثّاً (للثياب) be filthy
-μπe tecϣτhn λωωμe enec ص ثوبها يبلَ أبدًا
-epϣan ἐτϣaτβitωn λωωμe ϣateiaac e- ص βoλ إذا اتسخ الثوب يغسلونه
• λaμ ب (eq) ذابل . بالٍ . تالف . رَثّ filthy
• λωμ,λoμ ب λωωμe ص (π)
ذبول . اضمحلال . تَلَفٌ fading, witherdness
-aixiϣiπe etβe ἤλωωμ ἀπaeo ص خجلتُ من ذبول وجهى
-eiaaq eβoλ ebἰ πeqλωωμe ص غسلهُ من قذارته
• aτλωμ ب ,aτλωωμ ص غير ذابل . ناضر . زاهى . يانع . غير مضمحل unfading
-ebanχλoμ ἀaτλωμ ب أكاليل غير مضمحلة (زاهية)
• μeτaτλωμ ب ,μητaτλωωμ ص
عدم ذبول . نضارة
-ebἰ otμἠtcpoqpeq μἠ otμἠtaτλωωμ ص بغير سقوط وذبول

• ϕaϣλωμ ب ذابل

λωμ II.,λoμ ب (π) لُقْمَة [يو ١٣ : ٢٦]

λωμc ص.ب أنتَنَ . نَتُنَ . عفِنَ be foul. stink
-πiaq ἀaτebωor ϣaqλωμc ب اللحم غير المملح ينتن
-pωor aτλωμc eoβe πiεko ب أفواههم تخرت (تعفنت) من الجوع
• λoμc ص.ب (eq) مُنتِن . نَتِن . عَفِن . مُعَفِّن foul, stink
• λωμc ص (τ) ١ ـ نتانة . عَفَن . عُفونة . تَعَفُّنٌ foulness, putrescence
٢ ـ كصفة adj : فاسد . عَفِن
-neτἠhpπ ἤλωμc ص خمركم الفاسدة

λωoτ I. ب λooτ ص (π) ١. خصلة من الشعر . جديلة من الشعر . أو ما شابه [قض ١٦ : ١٣] curl of hair
• λooτe ص (ἤ) خُصَل شعر . جدائل شعر
-ἀπec† ἤsenλooτe exἠ tecaπe ص تضع خُصَل شعر على رأسها
٢. حلقة أو دائرة (من اى معدن لتكوين سلسلة) ring, link in chain
-otλωoτ μen ἤnoτb neμ otλωoτ ἤsaτ ϣa ἐβoτn ἐπiβeniπi neμ πiτaτe ب حُلِيّ ذهب وفضة حتى الحديد والرصاص
٣. سجاف . هُدْب . هامش [خر ٢٨ : ٣٠] fringe
• oi ἤλωoτ ب مُخَرَّم . كريشة . مُزركش
-†ϣohn etoi ἤλωoτ ب القميص المزركش (أو المُخرَّم) [خر ٢٨ : ٤]
٤. عرجون . سباطة بلح bunch. cluster of dates
-ϣape teiβἠne taτe μἠntcnooτc ἤλooτ ἠβἠ- ne kata poμπe ص١٢ هذه النخلة تطرح (تعطى) عرجونا من البلح كل سنة
-otἠ otτba ἠβἠne ei ἤλooτ ἤλooτ يوجد ص ربوة (عشرة آلاف) من النخل تعطى عراجين بلح (عرجونا عرجونا)
-othp ἤλooτ kata βἠne ? ص كم عرجونا فى كل نخلة ؟

• λooτe ص (ἤ) عراجين . سباطات

λωoτ II. ب (π) حُلّة . (بدلة) (لب)

λωδεω ب ,λωϫω,λεϫω-,λοϫω// ص
١. سَلَقَ boil (فعل متعدى vb tr)
-ⲛⲓⲕⲗⲱⲇⲉⲱ ⲛⲟⲩⲁⲣⲭⲓⲛ ب اسلقْ (شوبة) عدس
٢. غَلَى be boiling, boiled (فعل لازم vb intr)
-(dyeing recipe) : ⲭⲁⲕ† ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲓⲱⲧⲙⲛ
ⲥⲁⲣⲧ ⲭⲁⲛⲧⲟⲩⲗⲱϫω ص (وصفة للصبغة) :تضع قليلاً من الشعر على الصوف حتى يغلى
-ⲗⲟϫⲙⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲧⲥⲟⲩ ⲡⲉⲧⲙⲟⲟⲩ ص اسلقها واسقيه مايها
• λωδεω,λⲁδεω ب ,λⲁϫεω,λοϫω (eq) ص
مسلوق boiled
• ⲫⲁⲯλωδεω ب ,ⲡⲁⲯλοϫω ص نصف سليق
half boiled
• ⲟⲓ ⲙⲫⲁⲯλωδεω ب ,ⲟ ⲛⲛⲉⲯλοϫω ص
نصف سليق (يش ٥١ : ٢٠ - ١صم ٢ : ١٥)
• λωδεω ب (π) سليق (الشيء المسلوق)
-ⲡⲓⲕⲟⲧⲥⲓ ⲛⲗⲱδεω ب قليل من المسلوق
• λⲁϫⲙⲉⲥ ص (ot) طعام مسلوق boiled food

λωχ,λεχ-,λοχ// ص.ب
١. التصق stick, cleave to
-ⲁ ⲡⲯⲟⲉⲓⲯ λωχ ⲉⲡⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ص الغبار التصق بأجسادهم
-ⲛⲉⲫⲧⲏⲛⲃⲉ ⲁⲧⲗⲱⲭ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص أصابعه التصقت بعضها البعض
٢. لَصَقَ . ألزق . لَحَمَ
-ⲛⲓⲧⲉⲃⲧ ⲛⲧⲉ ⲫⲓⲁⲣⲟ ⲉⲓⲉⲗⲟⲭⲟⲩ ⲉⲛⲉⲕⲧⲉⲛⲉ ب أسماك النهر ألزقها بحراشيفك (حز ٢٩ : ٤)
٣. لَعَقَ lick
-ⲛⲉⲧϫⲕⲟⲉⲓⲧ ⲉⲧⲗⲉⲭ ⲛⲟⲉⲓⲧ ⲉϩⲛ ⲛⲉⲧⲗⲁⲥ ص المرغى يلعقون الدقيق بألسنتهم
٤. سَحَقَ . هَرَسَ
-ⲧⲛⲁⲗⲟⲭⲟⲩ ⲛⲥⲉⲧⲉⲙⲉⲯⲧⲱⲟⲩⲧⲛ ص سأسحقهم فلا يغومون (٢صم ٢٢ : ٣٩)
• λⲟⲭⲧ ص (eq) ملصوق . لَزِج sticky, addhesive

λωχⲓ,λωχ-,λοχ// ب ,λⲁϭε ص
١. امتنع . كفّ cease
٢. بَرِأ من المرض recover ب فقط
-ⲉⲧⲁⲩⲗⲱχⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲭⲱⲩ ب إذا برأ من الكَيّ (لا ١٣ : ٢٤)
٣. أزالَ . مَحا cause to cease, remove
٤. أبرأ . شفى cure
[راجع الشواهد والأمثلة تحت ب λοχ//]

λωχⲧ,λωχϭ,λωχκ ص
١. التصق . التحم
-ⲁ ⲛⲉⲫϭⲓⲭ λωχⲧ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲧⲧⲁⲓⲥⲉ التصقت ص بداء بالنابوت
٢. لَزِقَ . لَحِمَ . رَبَطَ
٣. لَحَسَ . لَعَقَ (= λωχⲉ ب)
-ⲁⲥⲗⲱχⲧ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ⲙⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ص لَحَسَت أرجل أبينا
-ⲁⲥⲗⲱχⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲙⲡⲉⲥⲗⲁⲥ ص لعقته بلسانها
[راجع أيضاً ص λοχⲧ//]

λωχⲉ I.,λⲉχⲉ-,λοχⲉ// ص.ب
لَحَسَ . لَعَقَ lick
(عد ٢٢ : ٤ - ميخا ٧ : ١٧ - إش ٤٩ : ٢٣ - لو ١٦ : ٢١)
-ⲉⲧⲉⲗⲉχⲉ ⲕⲁⲉⲓ ب يلحسون التراب (مز ٧٢ : ٩)
-ⲉⲥⲗⲱχⲉ ⲙⲙⲟⲩ ⲙⲡⲉⲥⲗⲁⲥ ب تلعقه بلسانها
-ϯⲥⲟⲛⲥⲉⲡ ⲙⲙⲁⲕ ⲟⲩⲟⲉ ϯⲗⲱχⲉ ⲙⲡⲯⲱⲓⲱ ⲛ- أتوسّل إليكَ ألحس تراب رجليكَ
-ⲧⲉ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗⲁⲧⲉ ب

λωχⲉ II.,λⲉχⲉ-,λοχⲉ// ص
١. سَحَقَ . حَطَّمَ . ضايَقَ
• λωχⲉ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉ- ص ضَغَطَ على . زَنَقَ على
(عد ٢٢ : ٢٥)
٢. تَحَطَّمَ . انمحى
-ⲛⲛⲉⲧⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲛⲉⲧⲗⲱχⲉ ص لا يسقطون ولا يتحطمون
• λωχⲉ ص (π) ضيق . شِدّة . ضرورة . زَنْقَة
(= ⲉⲟχⲉⲉχ ب)

λωβⲉ,λⲉβ-,λοβ// ص
١. اخْفَى . خَبَأ . حَجَبَ
-ⲉⲧⲗⲱβⲉ ⲙⲡⲉⲧ ⲙⲡⲟⲧⲉⲟⲩⲛ ص يخفون ما بداخلهم
٢. (لَطَشَ) . اختَلَسَ وأخفى (يش ٧ : ١١)
٣. اختَبَأ . اختَفَى
-ⲛⲃⲏⲃ ⲛⲧⲁⲧⲗⲟⲃⲟⲧ ⲛⲉⲫⲏⲧⲟⲧ ص المقابر التي اختبأوا فيها (١صم ١٤ : ١١)
• λⲏⲃ ص (eq) مُختبيء . مُختفي . مَخفي . مَحجوب
• ⲙⲁⲛⲗⲱβⲉ ص مَخْبأ . مكان خفي (٢صم ١٧ : ٩)

λⲉϩⲙ,ⲉλⲉϩⲙ ص (= ⲉλⲉⲉⲙ ب) زَأَرَ . زَمْجَرَ
-ⲙⲡⲉⲕⲉλⲉϩⲙ ⲉϫⲛ ⲛⲉϩⲏⲕⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ص لا تزأر على الفقراء مثل الأسد

λⲉϩⲥ ص (= ⲉλⲉϩⲥ ب) نَهَثَ . نَهَجَ . تنفّسَ بصعوبة
[راجع أيضاً ص ϫⲉλⲉϩⲥ]

λⲉⲱϐ ص (π) (= ⲉλⲉⲱϐ ب) دُخان . بُخار . لَهَب
-ⲡⲉλⲉⲱϐ ⲙⲡⲯⲁⲉ ص دخان اللهب

ⲙ

"مِي" الحرف الثالث عشر من الأبجدية القبطية . ⲙ
– وينطق به مثل حرف "م" فى العربية ومثل حرف"M" فى الانجليزية .
– ويوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم (٤٠) :
٤٠ = أربعون *40 = fourty* • ⲙ̄ = ϩⲙⲙⲉ
– وينوب عن حرف ⲛ أمام الحروف : ⲫ ، ⲡ ، ⲙ ، ⲃ
– وينوب أحياناً عن حرف ⲃ فى بعض الكلمات مثل :
كُلّ ص = ⲛⲓⲃⲉⲛ ب -ⲛⲓⲃⲉⲛ
اجتزّ ص = ⲥⲁⲧⲃⲉ ب -ⲥⲁϩⲙⲓ

أولاً : تُستعمل كأداة : *(as article)* ص ب -ⲙ̀ⲙ

١ ـ تتصل بالمفعول به : *(indicating object of vb)*
الآب يحب الابن ب ⲡⲓⲱⲧ ⲙⲉⲓ ⲙ̀ⲡϣⲏⲣⲓ -
٢ ـ حرف زائد :
حُبْلى ب -ⲙ̀ⲃⲟⲕⲓ
٣ ـ علامة إضافة : (ص ب ⲛ̀ⲧⲉ) : *(particle of gen.) of*
عينا الرب ب -ⲛⲉⲛⲃⲁⲗ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲟⲓⲥ
مولود بكر ب -ϣⲟⲣⲡ ⲙ̀ⲙⲁⲓ
٤ ـ تربط الصفة بالموصوف : *(adjectival particle)*
مدينة كبيرة ب -ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲙ̀ⲃⲁⲕⲓ
٥ ـ أداة ربط أى اسمين : *(attributive particle)*
أخ راهب ب -ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ
أبونا النبى ب -ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ
أى شر ب -ⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ
٦ ـ تربط العدد بالمعدود : *(numerical particle)*
ثلاثة أذرع ب -ϣⲟⲩⲛⲧ ⲙ̀ⲙⲁϩⲉ
٧ ـ فى خبر المبتدأ : *as, for*
كان لنا مَثَلاً ص -ⲉⲩϣⲱⲟⲡ ⲛⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ

ثانياً : تُستعمل كحرف : *(as preposition)*
١ ـ بـ . بواسطة *with, by*
كرزوا باسمه ب -ⲁⲩϩⲓⲱⲙⲓϣ ⲙ̀ⲡⲉⲩⲣⲁⲛ
خَلَفَ (بنفسه) (١ر ٢٨ : ١٤) ب -ⲁⲩⲕⲱⲣⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲩϣⲱϣϥ
مات من الجوع ب -ⲁⲩⲙⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲓϩⲕⲟ
٢ ـ فى . إلى : *in, to*
ليل ب -ⲛ̀ⲧⲉⲩⲥⲉⲛⲧ ϩⲟⲛⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲩⲧⲁϩⲃ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ
طرف أصبعه بالماء (لو ١٦ : ٢٤)
فى هذا المكان ب -ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ
دفنه فى الأرض ب -ⲁⲩⲟⲟⲙⲥⲩ ⲙ̀ⲛⲕⲁϩⲓ
منحدرة من فوق (يش ٣ : ١٦) ص -ⲛⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲭⲓⲥⲉ
الموضع الذى فى جهة السماء ص -ⲡ̀ⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲧⲙ̀ⲙⲛⲥⲁ ⲛ̀ⲧⲡⲉ
(فى الجهة العليا)
٣ ـ مع ظرف الزمان : *(temporal particle)*
فى ذلك الزمان ب -ⲙ̀ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ
فى ذلك اليوم ص -ⲙ̀ⲙⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙ̀ⲙⲁⲩ
نهارا (حز ١٢ : ٤) ب -ⲙ̀ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ
٤ ـ مع ظروف أخرى : *(advrbial & local particle)*
معا ب -ⲙ̀ⲡⲓⲥⲛⲁⲩ مثل . مثلما ب -ⲙ̀ⲙⲁϩⲣⲏϯ
علانيةً ب -ⲙ̀ⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁ حول ب -ⲙ̀ⲙⲕⲱϯ

حرف نفى *(negativial particle)* ص فقط -ⲙ
- يأتو ص -ⲙⲉⲩⲉⲓ

أولاً : اسم : ص.ب (π, Φ) ⲙⲁ *I.*

١ . مكان . مَحَل . مَوضِع . مَوْقِع *place*
(تك ٢٨ : ١١ – أم ٤ : ١٥ – إر ٧ : ١٢ – إر ٣٩ : ٣)
أماكن (أع ٢٧ : ٢٩) ب -ⲫⲁⲛⲓⲁ
-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁϥ
الموضع الذى هرب منه الحزن (أوشية الراقدين – الحولاجى) ب -ⲛ̀ϩⲏⲧ
الموضع المؤ ـ فى رأسه ب -ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲟⲙⲟⲕϩ ϩⲉⲛ ⲧⲉϥϩⲁⲫⲉ
مكان جذر الضرس ص -ⲧⲙⲁ ⲛ̀ⲧⲛⲟⲩⲧⲛⲉ ⲙ̀ⲡϣⲟⲗ
ركن ص (π) -ⲕⲟⲟϩ ⲙ̀ⲙⲁ

٢ . مَسْكَن . مَقَرّ . بَيْت (إر ٧ : ٥٣) *dwelling place*
أتى إلى بيت التلميذ ب -ⲁϥⲓ ⲉϫⲙⲁ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
أعلموهم بمسكنه ب -ⲁⲧⲧⲁⲙⲱⲟⲩ ⲉⲛⲉϥⲙⲁ
رجعوا إلى بيوتهم ص -ⲁⲧⲕⲧⲟⲟⲩ ⲉⲡⲉⲧⲙⲁ

٣ . حجرة . قلاية *chamber, monk's cell*
تصنع لى حجرة ص -ⲉⲕⲉⲧⲁⲙⲓⲟ ⲛⲁⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲙⲁ صغيرة
قلاية صغيرة ص -ⲧⲙⲁ ϣⲛⲓ

٤ . مَعْبَد . ضَرِيح . مَقام . مَقْصورَة *temple, shrine, monastery*
مقصورة القديس مرقس ب -ϫⲙⲁ ⲙ̀ⲫⲛⲉⲟⲟⲧⲁⲃ Ⲙⲁⲣⲕⲟⲥ
الضريح ب -ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁⲧⲕⲟⲧϥ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ الذى بنوه لأجل الشهيد

٥ . جهة . حَيّ . ناحية . تُخْم (أع ١٩ : ١) *district*

٦ . نصيب (فى خدمة أو واجب) . موقع عمل . موقع مسئولية *part*
(أع ١ : ٢٥)

٧ . مهمّة *duty*
مهمتك أن تصير ملكاً ص -ⲡⲉⲕⲙⲁ ⲡⲉ ⲛ̀ⲣⲣⲟ

٨ . مكان . موضع (مجازاً)
ـ أقلّ ص -ⲙ̀ⲡⲉⲓϫⲉ ⲟⲩϣⲁϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥⲙⲁ ⲁⲛ ⲡⲉ كلمة ليست فى محلها
هذا العالم *this world* • ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ب
- الغرباء فى هذا العالم (القداس – الحولاجى) ب -ⲛⲏⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉϫⲱⲓⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ
أعمال هذا العالم ص -ⲛⲉⲉⲃⲏⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲙⲁ
مُواطِن . من أهل المكان ب • ⲣⲉⲙⲫⲙⲁ
man of this place, native
الغرباء وأهل المكان ب -ⲛⲓⲱⲉⲙⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲣⲉⲙⲫⲙⲁ
تتصل بالأفعال أو الأسماء لإيضاح اسم المكان : ص.ب -ⲙⲁⲛ̀ • *place of*
ص ⲙⲁⲛ̀ⲁⲟⲙⲟⲩ ب ,ⲙⲁ ⲉⲙⲛ̄ ⲙⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲏⲧⲕ • مكان عديم الماء
مكان راحة . ب ⲙⲁⲛⲓⲧⲟⲛ مدخنة ب • ⲙⲁⲛⲁⲟⲙⲓⲥ
استراحة مَخْرَس ب • ⲙⲁⲛⲁⲣⲉⲥ
محطة ب ⲙⲁⲛⲟⲉⲓ مضجع . مرقد ب • ⲙⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲧ
ب ⲙⲁⲛⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧϥ مذبح ب • ⲙⲁⲛⲉⲣϣⲱⲟⲩϣⲓ
موقف مصنع . مشغل ب • ⲙⲁⲛⲉⲣⲥⲱⲃ
مُتكأ ب ⲙⲁⲛⲣⲱⲧⲉⲃ ادارة . مصلحة ب • ⲙⲁⲛⲉⲣⲉⲉⲓⲓ
مُتكأ ب ⲙⲁⲛⲣⲱⲧⲉⲃ ١ ـ مَخْرَج . ب • ⲙⲁⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ
مشرب . كافيتريا ب ⲙⲁⲛⲥⲱ ٢ ـ منبع (للأنهار)
صالة ب ⲙⲁⲛⲥⲁⲃⲟⲗ مدخل ب • ⲙⲁⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ
مطبخ ب ⲙⲁⲛⲫⲓⲥⲓ مدفن ب • ⲙⲁⲛⲟⲱⲙⲥ
ب ⲙⲁⲛⲫⲱⲧ مدار ب • ⲙⲁⲛⲕⲱϯ
١ ـ مهرب . ملجأ جندل . شلال ب • ⲙⲁⲛⲗⲁⲕⲉ
٢ ـ حلبة سباق مرعَى ب • ⲙⲁⲛⲙⲟⲛⲓ
منور ب ⲙⲁⲛⲭⲁⲟⲧⲱⲓⲛⲓ مسلك . ممر ب • ⲙⲁⲛⲙⲟⲩϫ

٢ ـ أى مكان *any where*
-ⲓⲛⲉⲛⲫⲱⲉ ⲉⲃⲏⲗ ⲙⲙⲁ ب ينذهب إلى أى مكان
-ⲓⲛⲉ ⲛⲁⲁⲧ ⲃⲱⲕ ⲉⲙⲁ ⲛⲉⲛⲧⲟⲧ ص ينذهب
أحد إلى أى مكان منها
• ⲙⲁⲛ- ص فقط عند مكان . عند سُكْنى . عند
-ⲫⲕⲁⲉ ⲉⲧⲉⲓⲃⲟⲗ ⲙⲁ ⲛⲧⲉⲓⲙ ص الأرض
المخارجية عند الطريق
٣ ـ عوضاً عن . بدلاً من (يع ٤ : ١٥) *in place of*
-ⲁⲧⲙⲉⲥⲧⲱⲓ ⲉⲫⲙⲁ ⲛⲥⲉⲙⲉⲛⲡⲛⲧ ب أبغضونى
عوض أن يحبونى
-ⲧⲛⲁⲟⲧⲱⲣⲡ ⲙⲡⲛⲓⲡⲛⲁ ⲉⲟⲩ ⲙⲡⲁⲙⲁ ب
سأرسل الروح القدس عوضا عنى
-ⲉⲫⲙⲁ ⲛⲧⲉⲕⲟⲧⲱⲥⲧ ⲛⲛⲓⲛⲟⲧⲧ ب بدلا من أن
تسجد للآلهة
-ⲉⲓⲛⲁ ⲉⲧⲣⲉⲫⲟⲧⲱⲥⲃ ⲉⲛ ⲟⲧⲃⲱⲛⲧ ص بدلاً من
أن يجيب بغضب (بخنق)
-ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉⲧⲛⲱⲟⲩⲛⲉ ⲛⲁⲛ ⲛⲟⲩⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ص
عوضاً أن تكونوا لنا عزاءً
٤ ـ بسبب أن . من أجل أن . من حيث أن . ب فقط
• ⲉⲫⲙⲁ ⲭⲉ لأنّ (لك ١٩ : ٨ و - عد ١٤ : ٤٣ - ٤٦ : ٦) *because*
-ⲉⲫⲙⲁ ⲭⲉ ⲙⲡⲉⲕⲛⲁⲉϯ ⲉⲛⲁⲥⲁⲭⲓ ب لأنك
تؤمن بكلامى (لو ١ : ٢٠)
• ⲉⲡⲙⲁ ⲛ- ,ⲉⲧⲃⲉ ⲙⲁ ⲛ- ص ٥ ـ بخصوص . عن . بشأن
in place of, instead of
-ⲉⲓⲛⲁ ⲙⲡⲉⲫⲱⲃ ⲙⲡⲉⲫⲱⲛⲉ ص بخصوص موضوع
الشبكة
• 2.ⲉⲧⲙⲁ ب ,ⲉⲧⲙⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص معاً . سوياً .
in one place, together (١كو ١٤ : ٢٣) فى مكان واحد
• 3.ⲕⲁⲧⲁ ⲙⲁ ص.ب ١ ـ فى أماكن مختلفة أو متعددة
in different or several places, from place to place
(مت ٢٤ : ٧)
-ⲉⲧⲃⲟⲧⲃⲉⲧ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ⲕⲁⲧⲁ ⲙⲁ
يبحثون عن المسيحيين فى كل مكان ب
-ⲛⲓⲉⲣⲫⲟⲧⲓ ⲛⲕⲁⲧⲁ ⲙⲁ ب المياكل فى كل مكان
٢ ـ كُلٌّ فى مكانه (لو ٩ : ١٤)
• 4.ⲓⲙⲙⲁ ⲙⲁ ب كُلٌّ فى مكان
-ⲁⲧⲣⲱⲧⲉⲃ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲓⲙⲙⲁ ⲙⲁ ب اتكأوا كلهم كلٌّ
فى مكانه (مر ٦ : ٤٠)
• 5.ϣⲁ ⲡⲁⲓⲙⲁ ب ,ϣⲁ ⲡⲉⲓⲙⲁ ص
up to here, so far حتى هنا . إلى هنا
-ⲉⲁⲥⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲥ ϣⲁ ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲛⲭⲉ ϯⲁⲛⲟⲉⲥⲓⲥ ب
إذ توقفت المعارضة إلى هنا
-ⲙⲁⲣⲉⲛϯ ⲛⲟⲩⲭⲱⲕ ⲉⲡϣⲁⲭⲉ ϣⲁ ⲡⲉⲓⲙⲁ ص
لنضع نهاية الكلام حتى هنا
-ⲙⲁⲣⲛⲉⲱ ⲉⲣⲟⲛ ϣⲁ ⲡⲉⲓⲙⲁ ص لنكتفى لغاية هنا
-ϣⲁ ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲡⲉ ⲡⲓⲃⲱⲣⲡ ⲉⲃⲟⲗ ب إلى هنا يكون
الاستعلان
• ϣⲁ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲡⲉⲓⲙⲁ ص لغاية هنا
• 6.ϩⲓ ⲟⲩⲙⲁ ب فى مكان واحد . إلى مكان واحد
to one place, in one place
(مر ٢٦ : ٩ - يش ١١ : ٧ - أع ٢ : ٤٤ - ١كو ١١ : ٢)
• 7.ϩⲁ ⲛⲙⲁ,ϩⲁⲙⲁ ص فيما يخص . بخصوص
as to the matter of, as regards
-ϩⲁ ⲛⲙⲁ ⲙⲙⲛⲉϩ ص فيما يخص (بخصوص) الزيت
-ⲁⲩⲧⲱⲃϩ ⲙⲙⲟⲓ ϩⲁⲙⲁ ⲛⲁⲑⲁⲛⲁⲥⲓⲟⲥ ص
توسّل إلى بخصوص أثناسيوس
he besought me as regards of Athanacioc

• ⲙⲁⲛⲟⲧⲱⲙ ب مطعم
• ⲙⲁⲛⲟⲧⲱⲧϩ ب مسك
• ⲙⲁⲛⲟⲧⲱϣⲉⲙ ب مسجن
• ⲙⲁⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ب قاعة استماع
• ⲙⲁⲛϣⲱϣ ب قرّاية .
• ⲙⲁⲛⲙⲁⲧⲟⲓ ب قشلاق.محل الجندب
• ⲙⲁⲛⲥⲉⲛⲡⲏ ص.ب حانة
• ⲙⲁⲛⲥⲱⲛϩ ب مُعْقَل . سجن
• ⲙⲁⲛϣϣⲏⲛ ب دغل . غابة
• ⲙⲁⲛϩⲉⲙⲥⲓ ب ١ ـ مَقْعَد
٢ ـ مَجلس
٣ ـ مَقْعَدة (الألبان . طين)
• ⲙⲁⲛⲱⲛⲓ ب مَخْبَز
• ⲙⲁⲛϫⲱⲕⲉⲙ ب خَمّام
• ⲙⲁⲛⲃⲓⲫⲁⲃⲣⲓ ب صيدلية . مستودع أدوية
• ⲙⲁⲛϫⲁϫⲱⲙ ب مكتبة
• ⲙⲁⲛϣⲉⲗⲉⲧ ب خِبْز
• ⲙⲁⲛϫⲉϫⲉⲗ ب مَنْشر
• ⲙⲁⲛϯⲙⲟⲩ ب مَسْقى
• ⲙⲁⲛϫⲁ ⲛⲓⲃⲁⲗⲁⲧϫ ب محكمة
• ⲙⲁⲛϫⲱⲣϫ ب مصيدة موطىء الأرجل

ب ـ تتصل بكلمات يونانية :
• ⲙⲁⲓⲧⲉⲧⲣⲁ ب مكان صخرى
• ⲙⲁⲛⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ب مكان الأوثان
• ⲙⲁⲛⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ ب مكان الجباية

جـ ـ تزاد لتركيب معانى أخرى :
• ⲙⲁⲛⲁⲗⲏⲓ ب ركوبة . مطيّة
-(ⲟⲩⲥⲛϫ):ⲟⲩⲙⲁⲛⲁⲗⲏⲓ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲭⲥ ب (أتان) :
ركوبة المسيح
• ⲙⲁⲛⲕⲁⲉⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲕⲁⲉ ص قطعة أرض
• ⲙⲁⲛⲕⲱⲗⲉ ب سَمّاعة يُقرَع بها على الباب
• ⲙⲁⲛⲥⲁⲭⲓ ب ,ⲙⲁⲛϣⲁϫⲉ ص موضوع حديث
• ⲙⲁⲛⲟⲧⲟⲉⲓⲉ ص (=ⲓⲉⲫⲟⲧⲱⲓ ب) فلاحة (١كو ٣ : ٩)
• ⲙⲁⲛⲱϣ ب فقرة . عبارة . جزء فى القراءة
• ⲙⲁⲛϫⲁ ب ملعقة
• ⲙⲁⲛⲱⲧⲡ ⲉⲥⲟⲩⲛ ص مَعزَل ⲙⲁⲛⲕⲓⲱⲡ ب مُحاسَبة
• ⲙⲁⲛϫⲁⲗⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲃⲁⲗⲉ (π) ص مِنْجَل . مِعْزَلة
• ⲙⲁⲛϫⲟⲓ ب ذَكَر الرجل ب ⲙⲁⲛⲉⲱⲟⲩⲧⲧ جزء من حائط
• ⲙⲁⲛⲉⲙⲟⲩ ب مِنْشَة ⲙⲁⲛⲃⲟⲥⲓ ب مَلاحَة
• ⲙⲁⲛⲃⲱⲛⲧ ب تجربة . محنة . بَلْوَى (مز ١٧ : ٢٩)

• ⲙⲁ ⲉⲧ- ص.ب *(with rel.)* : باتصالها بكلمة موصولة
• ⲙⲁ ⲉⲧϫⲏⲟⲩ ب مَضيق
• ⲙⲁ ⲉⲧⲥⲁⲓⲉ ب مكان مُزيَّن . (معمول به ديكور) (حز ٤٠ : ٢١)
• ⲙⲁ ⲉⲧⲟⲣϫ ص مكان مُحَصَّن . حِصْن . قلعة . صرح (نحم ٩ : ٤٦)
• ⲙⲁ ⲉⲧⲡⲟⲣϫ ⲉⲃⲟⲗ ص حَدّ . تخم . فاصل (عد ٣٥ : ٤)
• ⲙⲁ ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ب ,ⲙⲁⲉⲧϫⲟⲥⲉ ص غَلّة . قِمْة . ذروة (نش ٧ : ٨)
• ⲙⲁ ⲉⲧϣϣⲉ ص مرحاض (محل الضرورة . محل الأدب)

ثانياً : فى تركيبات ظرفية :
• 1.ⲉⲫⲙⲁ ⲛ- ب ,ⲉⲓⲛⲁ ⲛ- ص
١ ـ إلى مكان . إلى حيث
(merly indicating olace) where, (direction) to
-ⲁⲧⲓ ⲉⲫⲙⲁ ⲛⲁⲃⲃⲁ ⲁⲛⲧⲱⲛⲓ ب أتوا إلى موضع
أنبا أنطونيوس
-ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ⲉⲫⲙⲁ ⲙⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ب تعالوا إلى موضع
الفيكل
• ⲉⲙⲁ ⲛ- ,ⲙⲁⲛ- ص فقط إلى مقر
-ⲛⲍⲃⲱⲕ ⲉⲙⲁ ⲙⲡⲗⲁϣⲁⲛⲉ ص تذهب إلى مقر العمدة
-ⲛⲥⲟⲧϣⲉ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲙⲁ ⲛⲡⲁⲡⲁ ص ليذهبوا إلى المقر
البابوى
-ⲁⲥⲃⲱⲕ ⲙⲁ ⲡⲕⲧⲣⲓ ⲁⲍⲁⲣⲓⲁⲥ ص ذهبتُ إلى
(مقر) السيد عزاريا

-ⲁⲣⲓⲫⲙⲁ ⲛⲛⲁⲓ ⲉⲧⲁⲩⲫⲱⲧ ب عنوا مكان الذين هربوا
-ⲯⲱⲡⲓ ⲙⲙⲏⲓ ⲛⲧⲉⲕⲉⲣⲫⲙⲁ ⲙⲡⲁⲣⲁⲥⲁⲓ ب اسكنْ معي لتعوضني عن زوجي
• 3. ⲟⲓ ⲛⲕⲉⲙⲁ ب موجود في مكان آخر . مَعْزول *be elsewhere, seperated, unclean (of menstruation)*
• 4. ⲧⲙⲁ ص.ب *give place, permit* أعطى مكاناً . سمحَ لِـ [رو ١٢ : ١٩ - أف ٤ : ٢٧]
-ⲁⲩⲧⲙⲁ ⲛⲁⲩ ⲉⲁⲁⲝⲓ ب سمح له أن يتكلم
-ⲧⲛⲛⲁⲧⲙⲁ ⲙⲡⲝⲁⲝⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛⲉⲣⲟⲛ ص سطّح العدو فينا
-ⲁⲩⲧⲉⲟ ⲉⲟⲣⲉⲕⲧⲙⲁ ⲛⲱⲟⲩ ب سألوا أن يعطيهم فرصة
-ⲛⲓⲟⲩⲟⲉⲓ ⲉⲯⲁⲧⲧⲙⲁ ⲛⲁⲩ (ⲡⲓⲧⲉⲃⲧ) ⲛⲕⲟⲩⲝⲓ الصيادون يحاورونه (السمك) قليلاً قليلاً ب ⲕⲟⲩⲝⲓ
• ⲣⲉⲕⲧⲙⲁ ص.ب مُعْطي مكاناً . مُعْطي فرصةً
-ⲉⲁⲛⲁⲭⲱⲟⲩⲓ ⲛⲣⲉ
ⲭⲱⲡ ب مَكْرَة يعملون في السِّر
-ⲣⲉⲕⲧⲙⲁ ⲧⲱⲛ ص أبي يعطي مكاناً
• 5. ⲅⲓⲙⲁ ب ,ⲭⲓⲙⲁ ص ١ ـ أخذ مكاناً . أقامَ
-ⲉⲕⲱⲁⲛⲃⲱⲕ ⲉⲧⲧⲟⲟⲩ ⲉⲭⲓⲙⲁ ⲛⲉⲫⲏⲧⲉ إذا ص ذهبتَ إلى الدير (الجبل) لتقيم هناك
• 6. ⲝⲉⲙⲙⲁ ب ,ⲅⲓⲙⲁ ص وجد مكاناً . وَجَدَ فرصة [أع ٢٥ : ١٦]
-ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲟⲩⲝⲉⲙⲙⲁ ⲙⲉⲣⲕⲁⲧⲏⲅⲟⲣⲓⲛ ⲉⲣⲟⲩ ب لكي يجدوا فرصة ليشتكوا عليه
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲅⲓⲙⲁ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ إذا ص وجدت الخطية سبيلاً إلى الناس
• 7. ⲧⲉⲯⲙⲁ ص فقط رَتَّبَ مكاناً . دَبَّرَ البيت
• ⲣⲉⲕⲧⲉⲯⲙⲁ ص (= ⲣⲉⲕⲧⲉⲉⲙⲉ ⲛⲟⲧⲏⲓ ب) مُدَبِّر للبيت [تي ٢ : ٥]

خامساً : في الأسماء :

• ⲙⲁⲛⲃⲁⲗⲟⲧ ص ب منفلوط
• ⲙⲁⲣⲏⲥ ص.ب الصعيد (مكان الجنوب)

II. ⲙⲁ ب
١ ـ إعْطِ . هَبْ (فعل أمر من الفعل ⲧ أعطى)
-ⲙⲁ ⲛⲟⲩⲛⲟⲩ ب فَرِّحْ
-ⲙⲁ ⲛⲉⲃ ⲛⲟⲁ ⲛⲉⲧⲉⲛⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ب زوِّدوا مصابيحكم بالزيت
٢ ـ علامة فعل الأمر للأفعال المبدوءة بـ (ـⲧ "أعطى") :
• ⲧⲥⲃⲱ عَلَّمَ ⲙⲁⲥⲃⲱ ـ ⲧⲱⲟⲩ عَلِمَ ⲙⲁⲱⲟⲩ مَجَّدَ
• ⲧⲭⲁⲧ فَهَّمَ ⲙⲁⲭⲁⲧ ـ ⲧⲭⲟⲩ قَوَّى ⲙⲁⲭⲟⲩ قَوَّى
٣ ـ تضاف إلى أغلب الأفعال المبدوءة بـ ـⲉ, ـⲧ لصياغة فعل الأمر :
• ⲙⲁⲧⲁⲥⲱⲟ ب رُدَّنا ـ ⲙⲁⲧⲁⲟⲟⲟⲛ ب رُدّ . أعِدْ . ارجِعْ [مز ٧٩ : ٧]
• ⲙⲁⲧⲁⲓⲟ ب اشْفِ . انقذْ ـ ⲙⲁⲧⲟⲩⲭⲟ ب أكْرِمْ
• ⲙⲁⲧⲁⲗⲃⲟ ب أحيِ ـ ⲙⲁⲧⲁⲛⲟⲟ ب اشْفِ
• ⲙⲁⲧⲟⲩⲃⲟ ب أحيني ـ ⲙⲁⲧⲁⲛⲟⲟⲓ ب طَهِّرْ
• ⲙⲁⲧⲁⲓⲣⲟ ب اخبرني ـ ⲙⲁⲧⲁⲓⲣⲟⲓ ب اخبرْ
• ⲙⲁⲉⲁⲓⲓⲟ ب ,ⲙⲁⲧⲁⲓⲓⲟ ص اصنعْ . اعملْ
٤ ـ علامة فعل الأمر للأفعال : ⲯⲉ,ⲯⲟⲁⲓ,ⲧⲉⲟ :
• ⲙⲁⲯⲉⲛⲁⲕ ب اذهبي ـ ⲙⲁⲯⲉⲛⲉ ب اذهبْ
• ⲙⲁⲯⲉⲛⲱⲧⲉⲛ ب اذهبوا ـ ⲙⲁⲧⲉⲟ ب اسألْ , اطلبْ . توسَّلْ
• ⲙⲁⲯⲟⲁⲓ ب اغْلِقْ

[براجع تفصيل كل فعل في مكانه]

• 8. ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲙⲁ ⲛⲓⲓⲓ ص كل مكان . حيثما [إش ٢٤ : ١١ - حز ٧ : ١٤ - لو ٩ : ٦] *every place, everywhere*
١ ـ (جمع) *(as plural)*
-ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲯⲉⲛⲁⲕ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب كل الأماكن التي تذهب إليها
٢ ـ (مفرد) *(as singular)*
-ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲟⲗⲕ ⲉⲣⲟⲩ ب كل مكان يحملونكَ إليه
-ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉ ⲓⲙⲙⲟⲛ ⲉⲱⲟⲩⲧⲛ ⲛⲟⲏⲧⲕ ب كل مكان لبس فيه ذَكَر
• 7. ⲁⲛⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉⲓⲙⲁⲧ ب ,ⲫⲙⲁ ⲉⲧⲫⲙⲁⲧ ص ذلك المكان . هناك *that place, there* [تك ٣٥ : ٧ - حز ٥ : ٣ - حز ٤٠ : ٣ - هو ٢ : ١٥ - أع ٢١ : ٣]

ثالثاً : ظرف مكان :

أين . حيث . في مكان ما . في موضع ما

• 1. ⲛⲟⲩⲙⲁ ب في موضع ما . في جهة ما [عب ٢ : ٦]
• 2. ⲃⲉⲛ ⲁⲩ ⲓⲙⲁ, ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲓ ⲓⲙⲁ ب في أي مكان ؟ . في أي جهة ؟ . أين ؟ [مز ١٣ : ٩ - مت ٢٦ : ٥٧ - ١كو ١٦ : ٦ - رؤ ٢ : ٣]
• 3. ⲕⲉⲙⲁ ص.ب موضع آخَر *other place*
• ⲟⲩⲙⲁ ⲙⲉⲛ ⲭⲉ ... ⲕⲉⲙⲁ ⲇⲉ ⲭⲉ .. ص.ب في موضع ... وفي موضع آخَر ...
• 4. ⲛⲁⲓⲙⲁ ب ,ⲛⲁⲓⲙⲁ ص (حاضر . موجود) هنا [لك ١٩ : ١٢ - إش ٢٢ : ١٦ - حز ٢٤ : ١٤]
- تتصل بضمائر الفعل :
-ⲧ ⲛⲁⲓⲙⲁ ب هأنذا هنا [إى ١ : ٧]
-ⲧⲉⲛ ⲛⲁⲓⲙⲁ ب نحن حاضرون [أع ١٠ : ٣٣]
-ⲫ ⲛⲁⲓⲙⲁ ص ها هو (أمامكم) [١مل ٩ : ١٢]
• 5. ⲉⲃⲟⲗⲋⲁ ⲫⲁⲓⲙⲁ ب من هنا
• 6. ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲫⲁⲓⲙⲁ ب من هنا
• 7. ⲉⲡⲁⲓⲙⲁ ب إلى هنا [٢صم ٢٠ : ١٦ - مز ٧٢ : ٨]

رابعاً : مع اتصالها ببعض الأفعال :

• 1. ⲭⲁⲙⲁ ب ,ⲕⲁⲙⲁ ص ١ ـ ترك مكاناً . أعَدَّ مكاناً *allow place*
٢ ـ أعطى فرصةً . سَمَحَ [رؤ ١٢ : ٨] *give opportunity*
-ⲡⲟⲥ ⲁⲩⲭⲁ ⲙⲁ ⲛⲁⲛ ⲉⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ب الرب أعطانا فرصة للتوبة
-ⲭⲁⲙⲁ ⲛⲏⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲝⲓ ⲛⲧⲁⲩⲱⲉⲛⲉⲓⲙⲟⲩ ب اسمَحْ لي أن أشكر
-ⲭⲁⲙⲁ ⲛⲁⲩ ⲛⲧⲉⲩⲉⲉⲙⲥⲓ ب اسمحْ له أن يجلس
-ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲁⲩ ⲉⲧⲛⲁⲕⲁⲙⲁ ⲉⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ويل ص لمن يعطي فرصة للشيطان
-ⲙⲡⲕⲕⲁⲙⲁ ⲛⲁⲩ ⲉⲃⲱ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲩⲏⲓ نعطيه ص فرصة أن يمكث في بيته
• ⲭⲁ ⲡⲓⲙⲁ ص ,ⲕⲁ ⲡⲓⲙⲁ ب ترك الأمر أو المجال
-ⲭⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲛⲉⲫⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲉⲟⲩⲟⲩ ⲉⲙⲛ دعْ الأمر وهو لن يتعلى عنا ب ⲥⲱⲟⲩ ⲁⲛ
-ⲉⲁⲩⲕⲁ ⲫⲙⲁ ⲛⲁⲧ ⲉⲕⲣⲓⲛⲉ ص ترك لهم المجال أن يدينوا
• ⲡⲙⲁ ⲭⲏ ⲛⲁⲕ ص ماذون لكَ
• ⲡⲉⲕⲙⲁ ⲁⲛ ⲡⲉ ب ليس من شأنك (مش شغلك)
• 2. ⲉⲣⲫⲙⲁ ب ,ⲫⲫⲙⲁ ص أخذ محل . نابَ عن . حلَّ محل *take place of, succeed*
-ⲁⲣⲓⲫⲙⲁ ⲙⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ب حِلْ محل أبيكَ

صار محباً لِ ص -ⲉⲣⲙⲁⲓ- ب ,ⲣⲙⲁⲓ-
صاروا محبين لبعضهم البعض ب -ⲁⲧⲉⲣⲙⲁⲓ ⲛⲟⲧⲉⲣⲛⲟⲩ
حتى يصيروا محبين لبيوتهم ص -ⲉⲧⲣⲉⲧⲣⲙⲁⲓ ⲛⲉⲧⲏⲓ
صرتُ محباً للهرب من الخطية ب -ⲁⲓⲉⲣⲙⲁⲓⲫⲱⲧ ⲛⲧⲉⲙ ⲫⲛⲟⲃⲓ
لئلا يصير محباً للمال ب -ⲛⲧⲉⲕⲓⲱⲧⲉⲙⲉⲣⲙⲁⲓⲉⲁⲧ
مُحِباً لِ ب -ⲟⲓ ⲙⲙⲁⲓ- .
محباً للمساكين ب -ⲉⲕⲟⲓ ⲙⲙⲁⲓⲉⲛⲕⲓ

ⲙⲁⲓ II. ب (= ⲉⲙⲁⲓⲟ ب) تَبَرَّرَ . تَزَكَّى . تَبَرُّرًا
be justified (مز ٥٠ : ٤ – مت ١٢ : ٣٧ – لى ٣ : ٧)
لن يتبرَّر (لن يتزكَّى) أمامكَ ب -ⲛⲛⲉⲕⲙⲁⲓ ⲙⲡⲉⲛⲓⲱⲟ (مز ١٤٢ : ١)
تبرير . تزكية . تبرئة . صفاء السريرة (π) ب ⲙⲁⲓ .
justification
لكَ كشفتُ ب -ⲉⲧⲁⲓⲃⲱⲣⲡ ⲙⲡⲁⲓⲙⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁⲣⲟⲕ صفاء سريرتي (١ بط ١١ : ٢٠)

١. قامة (ت) ب ⲙⲁⲓⲏ
(مت ٦ : ٢٧ – لو ١٩ : ٣ – اف ٤ : ١٣)
٣ أذرع في قامته ب -ϣ ⲙⲙⲁⲉⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲁⲓⲏ
قامة انسان ب -ⲉⲙⲁⲓⲏ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ
٢. قَدْر . مِقْدار (يع ٣ : ٤ – مت ٨ : ١٠ – ص ١٢ : ١)
٣. سِن
هو كامل السن ب -ⲧⲉϥⲙⲁⲓⲏ ⲛⲧⲁϥ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧϥ (يو ٩ : ٢١)
ساكبر في السن ب -ϯⲛⲁⲉⲣⲥⲉⲗⲗⲟ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲙⲁⲓⲏ (اى ٢٩ : ١٨)
وهو في سن صباه ب -ⲉϥϫⲏ ⲇⲉⲛ ⲉⲙⲁⲓⲏ ⲛⲧⲉϥⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲩ
متساوى في القامة أو السن أو المقدار ب ⲓⲱϩⲣ ⲙⲙⲁⲓⲏ . (١ ص ١٠ : ١ – غلا ١ : ١٤)
أكثر من أترابي في جنسي ب -ⲉⲉⲟⲧⲉ ⲟⲩⲙⲏⲛ ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲙⲁⲓⲏ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⷭⲉⲛⲟⲥ
ما أكبر . ما أعظم مقدار ب ⲛⲁⲱ ⲙⲙⲁⲓⲏ . (غلا ٦ : ١١ – ١ يو ٣ : ١)
ما هو مقياس (زكر ٢ : ٢) ب -ⲟⲩ ⲁⲱ ⲙⲙⲁⲓⲏ
على قدر ذلك ب ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲁⲙⲁⲓⲏ .
لما سمع ب -ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉϥⲡⲟⲗⲏⲧⲓⲁ بمقدار فضائله
في حجم . بقدر ب ⲛⲧⲁⲓⲙⲁⲓⲏ,ⲛⲉⲙⲁⲓⲏ .
بمقدار (عب ١ : ٤) ب -ⲛⲧⲁⲓⲙⲁⲓⲏ
في حجم منضدة ب -ⲛⲉⲙⲁⲓⲏ ⲛⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ
٤. هيئة . كيفية . صيغة . شكل . قَوام (حز ١٧ : ٣)
أي شيء هو قوامي (مز ٨٨ : ٢٨) ب -ⲁⲱ ⲧⲉ ⲧⲁⲙⲁⲓⲏ
هيئتها (الشجرة) ب -ⲧⲉϥⲙⲁⲓⲏ ⲁⲥⲙⲁⲉ ⲛⲕⲁⲉⲓ ⲧⲏⲣϥ ملأت الأرض كلها (دا ٤ : ١٧)
-Ⲇⲃⲣⲁⲁⲙⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲡⲉϥⲱⲓ ⲙⲓⲥⲁⲁⲕ ⲁϥⲕⲱⲗⲭ ⲛⲧⲉϥⲙⲁⲓⲏ ⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲩ ⲙⲙⲟϥ أمسك ابراهيم ب بشعر اسحق وأحنى قامته خلفه
نَمَا . شَبَّ . نَشَأَ ب ⲃⲓⲙⲁⲓⲏ .
لما نما في الفضيلة ب -ⲉⲧⲁϥⲃⲓⲙⲁⲓⲏ ⲇⲉⲛ ϯⲁⲣⲉⲧⲏ
-ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲉⲛⲣⲉ ⲡⲭⲥ ϣⲁⲣⲉ ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ⲃⲓⲙⲁⲓⲏ ⲛⲧⲉϥⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب إذا أحب أحد المسيح تنمو نفسه وتأتي بثمر

ⲙⲁⲓⲣⲉ ص (ت) (= ⲙⲏⲓⲣⲓ ب) حزمة . ربطة
ⲙⲁⲓϣⲉⲙⲙⲟ ب مُحِب للغرباء . كريم

ⲙⲁ- III. ص (=ⲙⲡⲁ- ب) لا (علامة نفي الحال الدال على العادة)
-ⲙⲁ ⲁⲡⲁ Ⲃⲓⲕⲧⲱⲣ ⲣ̀ ⲙⲛ̀ⲧⲥⲟⲃ ⲛ̀ⲕⲉⲥⲟⲡ ص بعد أنبا بقطر يعمل حفلة مرة أخرى
-ⲧⲛⲛⲁⲍⲧⲉ ϫⲉ ⲙⲁ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ϯⲟⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲙⲁⲧⲉ نؤمن أن ١ بعد يعطيهم الوسيلة أن ينجحوا في هذا ص ⲙⲡⲁⲓ
-ⲙⲁ ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ϣⲱⲡⲉ ص ليس هناك سلام
[راجع أيضاً ص -ⲙⲉⲣⲉ-ب,ⲙⲁⲣⲉ-]

ثلاثون (٣٠) ص (= ⲙⲁⲡ ب) ⲙⲁⲃⲃ
رَعَى ص (= ⲙⲁⲛⲓ ب) ⲙⲁⲛⲉ
أم ص (= ⲙⲁⲧ ب) ⲙⲁⲧ
عُشٌّ ص (π) (= ⲙⲟⲍ ب) ⲙⲁⲍ,ⲙⲁⲍ
أُذُن ص (π) (= ⲙⲁϣⲭ ب) ⲙⲁⲭⲉ
كيلة (مكيال للحبوب = ١/١٢ من الأردب) ص (τ) ⲙⲁⲭⲉ
[راجع ص ⲙⲁⲭⲉ]
حربة (٢صم ٥ : ٨) ص (τ) ⲙⲁϩⲁⲧ
[راجع ص ⲙⲁⲕⲁⲧ]
علامة . آية ص (π) (= ⲙⲏⲛⲓ ب) ⲙⲁⲉⲓⲛ

١. سُمٌّ poison ص (τ) ⲙⲁⲑⲟⲧⲓ ب ,ⲙⲁⲧⲟⲧ
(يع ٣ : ٨)
سُمّ الأفاعي (مز ١٣٩ : ٥-ت ٣٢ : ٣٣) ب -ⲟⲩⲙⲁⲑⲟⲧⲓ ⲛ̀ⲥⲟⲩϥ
سُرِّي فيه السم (أم ٢٣ : ٣٢) ص -ⲁ ⲧⲙⲁⲧⲟⲩ ϣⲱⲗ ⲉⲣⲟϥ
٢. سامّ poisonous (صفة) adj
شوكة سامة (حز ٢٨ : ٢٤) ب -ⲥⲟⲩⲣⲓ ⲙⲙⲁⲑⲟⲧⲓ
قذف أو بخ سُمّاً ص ⲙⲁⲧⲟⲧ,ⲙⲉϫⲙⲁⲧⲟⲩ ب ,ⲥⲙⲁⲑⲟⲧⲓ . cast poison
قذف سمّاً من جعبة سهامه (مرا ٣ : ١٣) ب -ⲁϥⲉⲓⲟⲧⲓ ⲛⲁⲙⲁⲑⲟⲧⲓ ⲛⲧⲉ ⲙⲉϥⲙⲟⲕⲓ ⲛϫⲁⲥⲟⲟⲛⲉϥ
قاذف للسم . سامّ ب ⲣⲉϥⲉⲓⲙⲁⲑⲟⲧⲓ .
قَذْف السم (τ) ب ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲓⲙⲁⲑⲟⲧⲓ .
تسمُّم be poisoned ب ⲃⲓⲙⲁⲑⲟⲧⲓ .

ⲙⲁⲓ- I. ب مُحِب (تتصل بالأسماء) :
مُحب الغرباء ب -ⲙⲁⲓϣⲉⲙⲙⲟ مُحب البشر ب ⲙⲁⲓⲣⲱⲙⲓ .
مُحب للهرب ب -ⲙⲁⲓⲫⲱⲧ مُحب المال ب ⲙⲁⲓⲉⲁⲧ .
مُحب التعب.خدوم ب -ⲙⲁⲓⲃⲁⲥϥ مُحب ا ب ⲙⲁⲓⲛⲟϯ .
مُحب للأخوة ب -ⲙⲁⲓⲧⲟⲓ ⲛⲉⲥⲟⲛ مُحب للنصيب الأكبر (طَمَّاع) ب ⲙⲁⲓⲥⲟⲛ .
مُحب العِلْم ب ⲙⲁⲓⲥⲃⲱ .
مُحبات لأزواجهن (تي ٢ : ٤) ب -ⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲉⲓ ⲛⲛⲉⲩⲥⲟⲛ مُحب راحة أنفسهم ب ⲙⲁⲓⲛⲟⲃⲓ .
مُحب المجد الباطل.محب للزهو.مُتنفخ ب ⲙⲁⲓⲱⲟⲩ ⲉϥϣⲟⲡⲓⲧ .
مُحب للتكريم من الناس ص ⲙⲁⲓⲧⲁⲓⲟϥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲛ̀ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ .
مُحب للنجاسة أكثر من محبة القداسة ب ⲙⲁⲓⲙⲱⲥⲉⲙⲉⲥⲟⲧⲉ ⲉⲙⲉⲛⲣⲉ ⲡⲓⲧⲟⲩⲃⲟ ,ص ⲙⲁⲓⲭⲱⲥⲉⲙ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲙⲙⲉⲣⲉ .

مَحَبَّة ص -ⲙⲉⲧⲙⲁⲓ- ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲙⲁⲓ- .
- (تتصل بالأسماء) :
محبة البشر . انسانية (أع ٢٨ : ٢) ب ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲣⲱⲙⲓ .
محبة الغرباء . كَرَم (رو ١٢ : ١٣) ب ⲙⲉⲧⲙⲁⲓϣⲉⲙⲙⲟ .
محبة المال ب ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲉⲁⲧ .
طَمَع ب ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲧⲟⲓ ⲛⲉⲥⲟⲛ .

• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲥⲉⲙⲙⲟ ب (ت) محبة الغرباء . كَرَم
ⲙⲁⲓⲥⲟⲧⲓⲧ ب مُحِب للرئاسة
ⲙⲁⲓⲃⲁⲥⲕ ب مُحِب للتعب . خَدوم . (حمّال للأسيّة)
ⲙⲁⲕⲁⲥ ص (ت) لِحْيَة
ⲙⲁⲕⲁⲧ,ⲙⲁⲕⲁⲁⲧ ص (ت) رُمْح . حربة . مِزراق . نَشّاب
ⲙⲁⲕⲁⲧ ص (π) بَفْتَة . قماش خام [لب]
ⲙⲁⲕⲗⲓⲃⲓ ب (ot) مَسْنَد (حمار خشب للسند)
ⲙⲁⲕⲗⲓⲃⲓ,ⲙⲁⲛⲕⲗⲓⲃⲓ ب (ت)
١ . كُرْباج . سَوْط . مِقْرَعَة
-ⲁ ⲡⲓⲁⲥⲓⲟⲥ ⲛⲟⲩⲱⲉ ⲙⲙⲁⲛⲕⲗⲓⲃⲓ ⲛⲁⲣⲫⲓⲥⲉⲛ القنيص ضربه مائة كرباج على رأسه ⲧⲉⲫⲁⲫⲉ ب
٢ . الحَبْل الذى يُربط به الحيوانات
ⲙⲁⲕⲣⲟ ب (π) جُرْن . هاون . مِدَقّ
ⲙⲁⲕⲟⲧ,ⲙⲁⲕⲱⲧ ص (ت,π) مِزراق . رُمْح . حَرْبَة
-ⲟⲟⲧⲉ ⲙⲙⲡⲙⲁⲕⲟⲧ ⲙⲛ ⲡⲥⲟⲧⲉ رعب الحربة والسهم ص
ⲙⲁⲕⲱⲧ ص (ot) خَنْدَق . مَغارَة . سِرْداب . جُبّ [لب]
ⲙⲁⲕⲉ ص (π) عُنُق . رَقَبَة (انسان او بهيمة)
(أم ١ : ٩ ص) (= ⲙⲟⲩ†,ⲛⲁⲉⲃⲓ ب)
• ⲛⲉⲉ ⲙⲁⲕⲉ ص be stiff necked هَزّ الرقبة . عانَدَ
-ⲁⲩⲉⲉ ⲙⲡⲉⲩⲙⲁⲕⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧⲩ ⲙⲙⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ص سَلَّمَ عنقه إلى يد البربرى
-ⲟⲩⲙⲁⲕⲉ ⲉⲩⲥⲟⲧⲧⲱⲛ ⲉⲓ ⲧⲛⲉ ص عمودة العُنق (من علامات الجَمال)
-ⲉⲕⲛⲁ† ⲡⲉⲕⲙⲁⲕⲉ ⲉⲁ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ص تخضع لأحيك . (تبذل نفسك عنه)
• ⲛⲁⲱⲧⲙⲁⲕⲉ ص (adj صفة) (=ⲛⲁⲱⲧⲛⲁⲉⲃⲓ ب)
صلب الرقبة . قاسى [أم ٢٩ : ١]
-ⲱⲁⲝⲉ ⲛⲛⲁⲱⲧⲙⲁⲕⲉ ص كلام قاسى (جاف)
• ⲙⲛⲧⲛⲁⲱⲧⲙⲁⲕⲉ ص (ت) قسوة
• ⲣⲛⲁⲱⲧⲙⲁⲕⲉ ص قَسَّى . صار صلب الرقبة
-ⲙⲡⲣⲕⲉⲧ ⲧⲛⲧⲧⲛ ⲉⲣⲛⲁⲱⲧⲙⲁⲕⲉ ص لا تعودوا تقسّوا رقابكم
ⲙⲁⲗⲓⲗ ص (ot) رباط . حَبْل
• †ⲙⲁⲗⲓⲗ ص رَبَطَ بِحَبْل
-ⲁⲧ†ⲙⲁⲗⲓⲗ ⲛⲁⲧ (ⲃⲓⲛⲛⲉ ⲥⲛⲧⲉ) ⲱⲁⲛⲧⲟⲧⲝⲱⲗⲕ ربطهما (نخلتين) بحبل حتى تصيرا مشدودتين جيداً ⲕⲁⲗⲱⲥ ص
[راجع ص ⲙⲁⲛⲓⲛ]
ⲙⲁⲙⲉ† ب (ت) آكِلَة . غرغرينة gangarine
-ⲉⲥⲟⲧⲱⲙ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲧⲉ ⲙⲁⲙⲉ† ⲛⲓⲃⲉⲛ ب تنخر فيه أكثر من أى آكلة
• ⲉⲣⲙⲁⲙⲉ† ب تآكَلَ
-ⲁ ⲡⲓⲕⲁⲥ ⲉⲣⲙⲁⲙⲁ† ⲁⲩⲭⲱⲛⲥ ب العظم تآكل وتعفّن
[راجع أيضاً ب ⲁⲙⲉ†]
ⲙⲁⲙⲡⲉⲉ ب (ⲛ) النعايم (من منازل القمر . المحطة العشرون)
ⲙⲁⲛ ب (ⲡⲁⲫⲙⲁⲛ من) شخص ما . شيء ما
• ⲡⲁⲫⲙⲁⲛ ⲛⲣⲱⲙⲓ ب فلان (مت ٢٦ : ١٨)
• ⲧⲁⲫⲙⲁⲛ ⲛⲥⲉⲓⲙⲓ ب فلانة
ⲙⲁⲛⲉ ⲉ-,ⲙⲁⲛⲟⲩ ⲉ- ص

ⲙⲁⲛⲁ . شَطَّطَ . أرْسَى (للسفن) . أوصَلَ (إلى الميناء)
-ⲁⲩⲙⲁⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲭⲟⲓ ⲉⲡⲉⲕⲣⲟ ص أرسوا المركب على الشاطىء
-ⲁ ⲡⲁⲣⲭⲏⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙⲁⲛⲟⲩ ⲉⲡⲉⲕⲫⲗⲓⲙⲏⲛ ص رئيس الملائكة أوصل سفينتك إلى ميناها
-ⲁⲩⲙⲁⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲭⲟⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص شطّط المركب . أرسَى المركب على الشاطىء
• ⲙⲁⲛⲟⲟⲩⲧ ص (ⲉⲕ) راس (راسى)
-ⲉⲓⲟ ⲛⲉⲭⲏⲧ ⲙⲁⲛⲟⲟⲩⲧ ص هأ السفن راسية
[راجع أيضاً الفعل ب ⲙⲟⲛⲓ]
ⲙⲁⲛⲑⲱⲣⲡ ب (π) ابرة الخياطة darning needle
ⲙⲁⲛⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲉ ص راعى (خراف أو بقر أو جمال) herdsman, pastor
• ⲙⲁⲛⲓ ⲙ̀ⲃⲁⲉⲙⲡⲓ ب راعى ماعز (عا ٧ : ١٤)
• ⲙⲁⲛ- ب ⲙⲁⲛⲉ- (تتصل بالأسماء بدون أداة الإضافة) : ص
• ⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب راعى خراف
(تك ٤ : ٢ - إر ٤٠ : ١٢ - يو ١٠ : ١٤)
-ⲙⲁⲛⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲧ ب راعى مواشى
(تك ١٣ : ٧)
• ⲙⲁⲛϫⲁⲙⲟⲧⲗ ب جَمّال
• ⲙⲁⲛⲉϩⲧⲟ ص سايس (خيل)
• ⲙⲁⲛⲉⲣⲓⲣ ص راعى خنازير
• ⲙⲁⲛⲡⲟⲣⲛⲏ ب قوّاد
-ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲡⲓⲙⲁⲛⲡⲟⲣⲛⲏ ب الشيطان راعى الزناة
• ⲙⲁⲛϩⲟⲧ ص (ⲛ) ,ⲙⲁⲛϩⲧ ب رعاة
-ⲁⲧⲓⲛⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϩⲉⲁⲙⲁⲛϩⲟⲩ ⲁⲧ أحضروا لهم رعاة رعوا البهائم ⲛⲱⲟⲩⲓ ب
ⲙⲁⲛⲓⲁⲕϩⲥ,ⲙⲁⲛⲓⲉⲕϩⲥ ى (π) اسورة (لليد) . خلخال (للرِّجْل)
ⲙⲁⲛⲓⲛ,ⲙⲁⲗⲓⲗ ص (ot) رباط . حَبْل
• †ⲙⲁⲛⲓⲛ ص رَبَطَ بِحَبْل
-ⲁⲧⲙⲟⲣⲥ ⲉⲃⲓⲛⲛⲉ ⲥⲛⲧⲉ ⲛⲥⲉⲃ أوثقوها فى نخلتين وربطوهما بحبل حتى تشابكت أطرافهما ⲧⲉ ⲉⲧⲏⲧ ⲧⲱⲣⲕ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص
ⲙⲁⲛⲕ- ب maker : (فى التراكيب تتصل بالأسماء)
• ⲙⲁⲛⲕⲉⲁⲧ ب صانع فضة . صائغ (أع ١٩ : ٢٤)
ⲙⲁⲛⲕⲁⲛⲟⲧⲛ ب (π) لولب الفاخورى (لب)
Ⲙⲁⲛⲕⲁⲡⲱⲧ منقباد
(بلدة بمحافظة أسيوط ومعناها مكان الأوانى)
ⲙⲁⲛⲕⲟⲧ ب (ت) سلاح weapon
Ⲙⲁⲛⲗⲁⲁⲧ ص مَلْوى
(مدينة بمحافظة المنيا ومعناها : مَحل الأشياء)
ⲙⲁⲛⲙⲟⲛ ب (π) ١ . نارَنْج
٢ . برتقال
ⲙⲁⲛⲛⲁ ص.ب (π) المَنّ (طعام بنى اسرائيل فى البرية)
ⲙⲁⲛⲟⲩ//,ⲙⲁⲛⲟⲩⲟⲩ// ص رَعَى . فاتَ
-ⲁ ⲃⲟⲟⲗⲉ ⲙⲁⲛⲟⲩⲥ ص أكله السُّوس
[راجع الفعل ب ⲙⲟⲛⲓ]
ⲙⲁⲛϫⲁ ب (π) ملْعَقَة spoon
ⲙⲁⲛⲃⲁⲗⲉ (ت) ص ,ⲙⲁⲛϫⲁⲗⲉ ص.ب مِنْجَل (آلة زراعية)

-ⲙⲡⲓⲉⲣϣⲉⲛⲓ ⲛⲓⲙⲓ ⲛⲉⲙⲙⲏ ⲛⲟⲩⲁⲙⲉ ⲛⲉⲙ ⲟⲩ- ⲙⲁⲛϭⲁⲗⲉ ب أتذكّر أن أحضر معي معزقة ومنحل

-ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲉⲧⲉⲓⲟⲩⲓ ⲛⲟⲛⲧⲕ ⲙⲡⲓⲙⲁⲛϭⲁⲗⲉ ب الأرض يعملون فيها بالمنحل

• ⲙⲁⲛϭⲁⲗⲉ ⲛⲱⲱⲱ ب آلة تفصل الحَب عن التبن *winnowing fan* [عا ٩ : ٩]

ⲙⲁⲛϯ ب (π) ميدان الحرب

[راجع الفعل ب ⲧ]

ⲙⲁⲡ = Λ ب ,ⲙⲁϐ,ⲙⲁⲁϐ ص ثلاثون = ٣٠ *thirty = 30*

-ⲙⲁⲡⲧⲓⲟⲩ ⲙⲙⲁⲉⲓ ب خمسة وثلاثون ذراعاً

-ⲯⲉⲙⲁϐⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ص ١٣٠ سنة

-ⲡⲙⲉⲉⲩⲙⲁϐⲧⲁϥⲧⲉ ⲙⲙⲛⲥⲁⲗⲙⲟⲥ ص ,ⲡⲓⲙⲁⲉⲩⲙⲁⲡ- ϩⲧⲟⲩ ⲙⲯⲁⲗⲙⲟⲥ ب المزمور الرابع والثلاثون

ⲙⲁⲡⲡⲁ ب قُماش . لفافة . ملبوس [لبب]

ⲙⲁⲣ- ص.ب رباط (في التراكيب) : *band*

• ⲙⲁⲣϭⲛⲁϩ ب ما يُربط فوق الأكتاف . اسكيم . زنار

[راجع الفعل ص ب ⲙⲟⲩⲣ]

ⲙⲁⲣ,ⲙⲁⲁⲣ ص (π) حزمة . ربطة . شلّة (للخيط)

-ⲯⲟⲩⲧ ⲙⲙⲁⲣ ⲛⲥⲟⲣⲧ ص ثلاث شلّات صوف

-ⲙⲁⲁⲣ ⲛⲕⲁⲯ ص حزمة بوص

ⲙⲁⲣⲉ-,ⲙⲁⲣ// ص.ب فَلْ . فَلْيكن (علامة التمنى) :

- تتصرف مع الضمائر :

• ⲙⲁⲣⲓ-,ⲙⲁⲣⲉⲕ-,ⲙⲁⲣⲉ-,ⲙⲁⲣⲉϥ-,ⲙⲁⲣⲉⲥ-, ⲙⲁⲣⲉⲛ-,ⲙⲁⲣⲉⲧⲉⲛ-,ⲙⲁⲣⲟⲩ-. ص.ب

-ⲙⲁⲣⲉϥⲛⲁϩⲙⲉϥ ب فليخلص نفسه [مز ٢١ : ٩]

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲯⲉⲛⲁⲩ ب فلنذهب [يو ١١ : ١٦]

ⲙⲁⲣⲏⲥ ص.ب (π) جنوب القطر (الصعيد . الوجه القبلي)

-ⲛⲓⲙⲉⲯⲯⲱⲧ ⲛⲧⲉ Ⲭⲏⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲫⲙⲁⲣⲏⲥ ب أودية مصر والصعيد

-ⲑⲏⲃⲓⲁⲥ ⲙⲛ̀ ⲡⲙⲁⲣⲏⲥ ⲛ̀Ⲕⲏⲙⲉ ص طيبة وجنوب مصر

-ⲛ̀ⲛⲟⲗⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲑⲏⲃⲓⲁⲥ ⲉⲓⲧⲉ ⲉϩⲙ̀ ⲡⲙⲁⲣⲏⲥ ⲉⲓ- ⲧⲉ ⲉϩⲙ̀ ⲡⲥⲁⲡⲉⲙⲉⲓⲧ ص مدن طيبة إنْ كانت في الجنوب أو في الشمال

-ⲯⲁ ⲫⲙⲁⲣⲏⲥ ⲡⲓⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲓⲕⲟⲛ ⲛⲧⲉ Ⲭⲏⲙⲓ ب إلى الصعيد البربرى (الإقليم) لمصر

-ϫⲓⲛ Ⲣⲁⲕⲟⲧⲉ ⲯⲁ ⲡⲙⲁⲣⲏⲥ ⲛ̀Ⲕⲏⲙⲉ ⲧⲏⲣϥ ص من الاسكندرية حتى صعيد مصر كله

- بدون أداة تعريف :

-ⲥⲉⲯⲱⲡⲓ ϩⲉⲛ ⲙⲁⲣⲏⲥ ⲛⲉⲙ Ⲥⲟⲧⲁⲛ ب يسكنون الصعيد وأسوان

• ⲣⲉⲙⲙⲁⲣⲏⲥ,ⲣⲉⲙⲛ̀ⲙⲁⲣⲏⲥ ص.ب من سكان الصعيد . صعيدى

• ⲧⲁⲥⲡⲓ ⲛⲣⲉⲙⲙⲁⲣⲏⲥ ب اللهجة الصعيدية

• ⲧⲁⲥⲡⲓ ⲛⲣⲉⲙⲡⲉⲙⲥⲓⲧ ب اللهجة البحرية

ⲙⲁⲣⲓ ب (τ) جزء من رغيف (كِسْرَة . لُقْمَة)

-ⲁⲥⲑⲓ ⲛⲟⲩⲙⲁⲣⲓ ⲁⲩϫⲁⲥ ϩⲉⲛ ⲣⲱⲩ ب أخذ لقمة ووضعها في فمه

ⲙⲁⲣⲙⲁⲣ ب (π) ضمادة *bandage*

-ⲟⲩⲙⲁⲣⲙⲁⲣ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲱⲁⲗ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲓⲫⲱⲗⲉ ب ضمادة ومُرّ لأجل الجروح

ⲙⲁⲣⲙⲁⲣ,ⲙⲁⲣⲙⲁⲣⲱⲛ ى (π) مُرّ . رخام

ⲙⲁⲣⲙⲏⲧⲉ ص (τ) حزام (حول الوسط)

ⲙⲁⲣⲱⲛ ص.ب هَلُمَّ بنا . هَيَّا بنا [يو ١١ : ١٦]

-ⲙⲁⲣⲱⲛ ⲱⲁ ϯⲕⲟⲓ ب هلمّ إلى الحقل [تك ٤ : ٨]

-ⲙⲁⲣⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب هيا بنا نخرج

• ⲙⲁⲣⲟⲕ ص هلمّ . هَيَّا (للمخاطب)

-ⲙⲁⲣⲟⲕ ⲛⲓⲙⲁⲓ ⲉⲡⲁϩⲓ ص هيّا معي إلى بيتي

ⲙⲁⲣⲟⲩⲟⲃⲉ,ⲙⲉⲣⲟⲩⲟⲩⲃⲉ ص (τ) عَظْمَة الفك . لَحْيٌ [قض ١٥ : ١٦]

ⲙⲁⲣⲥⲏϯ ص.ب ذو قلب مغلق . مكّار . خَبيث . حَقود . غَدّار

• ⲙⲛ̀ⲧⲙⲁⲣⲥⲏϯ ص (τ) غدْر . حِقْد . مَكْر

• *opp.* : ⲙⲛ̀ⲧⲃⲁⲗⲥⲏϯ ص (τ) *العكس* : سذاجة . طيبة

ⲙⲁⲣϫⲱϫⲉ ص (ot) دثار (رداء حريمي كالمعطف أو المريلة)

• ⲙⲁⲣϫⲟⲟϫⲉ ص (ⲛ) مرايل . معاطف

-ⲥⲉⲧⲁⲓⲱⲟⲩ ⲛⲁⲉⲉⲛⲥⲧⲟⲗⲏ ⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲉⲙⲁⲣ- ϫⲟⲟϫⲉ ⲛⲛⲉⲓⲟⲙⲉ ص (الراهبات) يلبسن حُللاً مُحاكة مثل مرايل النساء

ⲙⲁⲣϭⲛⲁϩ,ⲙⲟⲩⲣϫⲛⲁϩ ب (τ) زنّار . اسكيم (ما يُربط فوق الأكتاف)

-ϯⲙⲁⲣϭⲛⲁϩ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲥϫⲏⲙⲁ ⲛⲩⲁⲣ ⲡⲉ ب رباط الأكتاف الذى هو اسكيم من الجلد

-ⲁϥϯⲉⲓⲱⲧϥ ⲛ̀ϯⲙⲁⲣϭⲛⲁϩ ب ألبسه الإسكيم

ⲙⲁⲥ// *I.* ص.ب وَلَدَ

- في التراكيب : • ⲙⲁⲥ- ب

١ . والدة *bearing*

• Ⲙⲁⲣⲓⲁ ϯⲙⲁⲥⲛⲟⲩϯ ب مريم والدة الاله

٢ . مُثمِر *producing*

• ⲯⲩⲭⲏ ⲙⲙⲁⲥⲟⲩⲧⲁϩ ب شجرة مثمرة

[راجع الفعل ب ⲙⲓⲥⲓ]

ⲙⲁⲥ *II.* ص.ب (π)

١ . فَرْخ (الصغير من الطير أو الحيوان) *young (of animal or bird)*

[ت ٢٢ : ٦ - عد ٢٤ - أى ٣٨ : ٤١ - مز ٨٣ : ٣ - إش ٣٤ : ١٥ - مز ١٠٣ : ١٧ - إش ٦٠ : ٨ - مرا ٤ : ٣]

-ⲛⲓⲙⲁⲥ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲓ ب صغار بهائمك [ت ٢٨ : ١١]

-ⲉⲥⲭⲱ ⲛⲛⲉⲥⲙⲁⲥ ب واضعة صغارها (معششة) [لو ٢٢ : ٣٢]

-ⲙⲁⲥ ⲛⲛⲟⲧⲣⲓ ب فرخ النورس [أى ٥ : ٧]

-ⲙⲁⲥ ⲛ̀ⲕⲣⲟⲧⲣ ص أبو دنية (طور من أطوار الضفدع)

-ⲙⲁⲥ ⲓⲱⲱⲩⲓ ب شِبْل

[تك ٤٩ : ٩ - مز ١٠٣ : ٢١ - إش ٣٠ : ٦]

-ⲙⲁⲥ ⲛ̀ⲍⲱⲟ ب مُهْر (صغير الفَرَس)

-ⲙⲁⲥ ⲛ̀ⲍⲁⲗⲏⲧ ب فرخ الطائر [إش ١٦ : ٢]

٢ . جنين [لو ١ : ٤١]

ⲙⲁⲥⲓ ب ,ⲙⲁⲥⲉ ص (π) ١ . عِجْل . ثور *calf, bull*

[عد ٧ : ٣-إش ١ : ١١-حز ٤٦ : ٦-هو ١٠ : ٥-مت ٢٢ : ٤-عب ٩ : ١٢]

٢ صغير الحيوان [مز ١٠٥ : ١٤ -] *young animal*

-ⲟⲩⲍⲏⲃ ⲟⲩⲙⲁⲥⲓ ⲛⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲓ ب حَمَل ابن سنة . حَوْلي [حز ٤٦ : ١٣]

-ⲙⲁⲥⲉ ⲛⲃⲁⲁⲙⲡⲉ ص صغير الاعز

-ⲍⲁⲛⲙⲟⲧⲧ ⲙⲙⲁⲥⲓ ب سِباط

• ⲙⲉⲧⲙⲁⲥⲓ ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲙⲁⲥⲉ ص (τ) حيوانية . بهيمية

بَغْل (٢صم ١٨ : ٩) (ب ⲧⲉⲙⲟⲁⲙ =) ص (π) ⲙⲁⲥⲡⲟⲣⲕ

مُبْغِض . كارِه . عدو ص ⲙⲁⲥⲧⲉ- ب ,ⲙⲁⲥⲧ-
(في التراكيب) *hater of*

• ⲙⲁⲥⲧⲉⲛⲟⲩⲧ† ب مبغض (رو ١ : ٣٠)
• ⲙⲁⲥⲧⲉⲣⲱⲙⲓ ب ,ⲙⲁⲥⲧⲣⲱⲙⲉ ص مبغض (عدو) البشر
ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲛⲙⲁⲥⲧⲣⲱⲙⲉ ص الشيطان عدو البشر
• ⲙⲁⲥⲧⲉⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉϥ ب ,ⲙⲁⲥⲧⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ ص عدو الخير
ⲁⲛⲟⲛ ϩⲁⲛ ⲙⲁⲥⲧⲉⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉϥ ب نحن ؟
• ⲙⲁⲥⲧⲉⲱⲉⲙⲙⲟ ب مبغض للغرباء . غير مضياف . غير كريم
ⲙⲉⲧⲙⲁⲥⲧⲉⲱⲉⲙⲙⲟ ب ,ⲙⲛⲧⲙⲁⲥⲧⲱⲉⲙⲙⲟ ص عدم ترحيب (ت)
• ⲙⲁⲥⲧⲉⲥⲃⲱ ب ١ ـ كاره للتعليم
٢ ـ فظّ . (قليل الأدب أو كاره للأدب)

[راجع الفعل ب ⲙⲟⲥⲧ†]

١ ـ نالَ . حَصَلَ على . ظَفَرَ . فازَ (ب ⲧ† =) ص ⲙⲁⲧⲉ
ⲁⲡⲟⲕⲣⲓⲥⲓⲥ ⲛⲧⲁⲧⲙⲁⲧⲉ ⲙⲙⲟⲥ ص القرار الذى حصلوا عليه
ⲡⲉⲕⲣⲟϥ ⲛⲁⲙⲁⲧⲉ ⲁⲛ ⲛⲟⲩⲃⲟⲣⲃⲟⲥ ص الغش لا يظفر (يحصل على) بصيد (أم ١٢ : ٢٧)
ⲭⲁⲛⲧⲁⲙⲁⲧⲉ ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲱϣ ص حتى ننال رضاه
ⲧⲉⲧⲛⲁⲙⲁⲧⲉ ⲉⲱⲧⲧⲏⲛⲧⲧⲏⲛ ⲙⲙⲁⲧⲁⲓⲟ ص استحققتم أنتم أيضاً أن تنالوا كرامة
ⲧⲁⲣⲟⲩⲙⲁⲧⲉ ⲙⲡⲕⲱ ⲉⲃⲟⲗ ص لكى ينالوا الغفران
ⲁⲛⲃⲱⲕ ⲉⲛⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲁⲧⲱ ⲁⲛⲙⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲃⲟⲙ ص ذهبنا إلى الرسل وفزنا (انتفعنا) بمعجزاتهم
ⲁⲛⲙⲁⲧⲉ ⲛⲧⲉⲧⲛⲙⲛⲧⲭⲟⲉⲓⲥ ص فزنا بشهادتكم
ⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲧⲉ ⲛⲛⲁϩ ⲉⲡⲉⲕⲉⲟ ص لكى أظفر برؤية وجهك

٢ ـ نَجَحَ . أصابَ الهدف . صَلُحَ لِ
ϣⲟⲩⲁⲧⲉ ⲛⲁⲁⲩ ⲛⲣⲣⲟ ص يصلح أن يكون ملكاً
• ϭⲓⲛⲙⲁⲧⲉ ص (ت) حصول . نوال
ⲉⲧⲃⲉ ⲧϭⲓⲛⲙⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉⲣϩⲧ ص لأجل نوال المواعيد
• ϭⲓⲛⲙⲁⲧⲉ ص (π) بلوغ . نَجاح . فَوْز
• †ⲙⲁⲧⲉ ص (= †ⲙⲁ† ب) رَضِيَ . سُرَّ

[راجع ب †ⲙⲁ†]

ⲙⲁⲧⲉⲣ *I.* ب ,ⲙⲁⲧⲣ ص (π) *glue* غراء
ⲭⲱⲗⲭ ϩⲁ ⲟⲩⲙⲁⲧⲉⲣ ب لَزَقَ بالغراء . غَرَى

ⲙⲁⲧⲉⲣ *II.* ب (π) فِرْجار . بَرْجَل (لب)

ⲙⲁⲧⲛ- ص مُريح (في التراكيب)
• ⲙⲁⲧⲛϩⲏⲧ ص مُريح القلوب
ⲣⲁⲫⲁⲏⲗ ⲡⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲙⲙⲁⲧⲛϩⲏⲧ ص روفائيل الملاك مُريح القلوب

ⲙⲁⲧⲟⲓ ب ,ⲙⲁⲧⲟⲉⲓ ص (π) جندى . عسكرى *soldier* (عز ١٤ : ٤ – مر ١٥ : ١٦ – يو ١٩ : ٢٣)
• ϣⲫⲣ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب زميل فى الجندية (فى ٢ : ٢٥)
ⲟⲩⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب نجدة عساكر
• ϭⲉⲕ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب جُنْد
ⲁ ⲡⲁⲓⲱⲧ ϭⲟⲕⲧ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب أبي جنّدني
• ⲉⲣⲙⲁⲧⲟⲓ ب تجنّد . صار جندياً (١كو ٩ : ٧)
ⲉⲓⲛⲁⲉⲣⲙⲁⲧⲟⲓ ϭⲁⲣⲁⲧϥ ب سأصير جندياً تحت إمرته
ⲧⲉⲛⲛⲁⲉⲣⲙⲁⲧⲟⲓ ⲛⲁⲕ ⲁⲛ ب لن نصير جنوداً لكَ
• ⲟⲓ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب مُتجنّد . مُجنّد

• ⲑⲱⲟⲧⲧⲉ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب فرقة عَسْكَر (جند) . آلاى
• ⲙⲁⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب (π) مُعَسْكَر . قُشْلاق
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲧⲟⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲙⲁⲧⲟⲓ ص (ت)
١ ـ جندية . تجنيد
٢ ـ فرقة جُنْد (لو ٢ : ١٣)
٣ ـ محاربة . جهاد (٢كو ١٠ : ٤)
ⲛⲓⲉⲑⲡⲗⲟⲛ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲛⲙⲉⲧⲙⲁⲧⲟⲓ ب أسلحة محاربتنا (٢كو ١٠ : ٤)

سُمّ (ب = ⲙⲁⲑⲟⲧⲓ) ص (π) ⲙⲁⲧⲟⲧ
ⲟⲩⲕⲗⲟ ⲙⲛ ⲟⲩⲙⲁⲧⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩ ص خلاصة وسُم ثعبان
• ϐⲁⲕⲙⲁⲧⲟⲩ ص قاذف السُّم *sounding, casting poison*
• ⲛⲉϫ ⲙⲁⲧⲟⲩ ص بَخْ سُمّاً
• ⲣⲉϥⲛⲉϫⲙⲁⲧⲟⲩ ص قاذف السُّم
• ϫⲓⲙⲁⲧⲟⲩ ص تَسَمَّمَ

١ ـ أمّ *mother* *I.* ⲙⲁⲧ ب ,ⲙⲁⲁⲧ ص (ت)
(أم ١٠ : ١ – مت ١٣ : ٥٥)
• ϣⲉⲛⲙⲁⲧ ب أخ من الأم فقط . ابن الأم
• ⲥⲟⲛ ⲛϣⲉⲛⲙⲁⲧ ب شقيق (أخ من الأم فقط)
(تك ٢٠ : ١٢ – ت ١٣ : ٦)
• ⲙⲁⲧ ⲛ†ⲙⲁⲧ ب جدّة *nursing mother*
• ⲁⲧⲙⲁⲧ ب بلا أم (عب ٧ : ٣)
• ⲉⲣⲙⲁⲧ ص ب ,ⲣⲙⲁⲁⲧ صارت أماً
ⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲁⲥϩⲙⲁⲁⲧ ⲛⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص الصوم صار أساس (أم) الكنيسة

٢ ـ أم (للراهبات فى الدير)
ⲧⲙⲁⲁⲧ ⲛⲟⲉⲛⲉⲉⲧⲉ ص رئيسة الدير

٣ ـ مَنْبَع . مَصْدَر

٤ ـ ملكة النحل
• ⲙⲁⲧ ⲛⲁϥ ⲛⲉⲃⲓⲱ ب

٥ ـ أم مرضعة أو ممرضة *nursing mother*
• ⲙⲁⲧ ⲙⲙⲟⲛⲓ ب

مشيمة (ت ٢٨ : ٥٧) *caul after birth* *II.* ⲙⲁⲧ ب (ت)

هناك *there* *III.* ⲙⲁⲧ ,ⲙⲙⲁⲧ ص.ب *(adv.)*
• ⲉⲙⲁⲧ ص.ب *thither* إلى هناك (يو ١١ : ٨ – أع ٢٧ : ٢٩)
ⲁⲣϩⲟⲧ ⲥⲉⲛⲁϣⲛⲟⲩⲉⲙ ⲙⲡⲓϫⲟⲓ ⲉⲙⲁⲧ ب لعلهم يستطيعون أن ينفذوا السفينة إلى هناك
ϣⲁⲛⲧⲉⲕϣⲉⲛⲁϥ ⲉⲙⲁⲧ ب حتى يذهب إلى هناك

بمفرده . لوحده ص ⲙⲁⲧⲁⲁ// ,ⲙⲁⲧⲁⲧ//

[راجع ب ⲙⲙⲁⲧⲁⲧ//]

جَرَّة . قِدْر . وعاء (ت) ص ⲙⲁⲧⲣϩⲉ,ⲙⲁⲧⲣⲓⲉ
(مقياس للسوائل كالزيت وخلافه)

حارَبَ . صارَعَ . ضَرَبَ . صَرَعَ ص ب ⲙⲁϣ-,ⲙⲁϣ//
ⲥⲣⲱⲓⲛⲓ ⲛⲧⲟⲩⲁⲥⲓⲛⲉⲕ ب صرعتنى بتواضعك
ⲛⲧⲉⲛϣⲧⲉⲙⲙⲁϣ ⲧⲟⲩⲥⲩⲛⲉⲭⲏⲥⲓⲥ ب لئلا نوخز ضميرهم

[راجع الفعل ب ⲙϣⲓ]

ميزان (ب = ⲙⲁϣⲓ) (ت) ص ⲙⲁϣⲉ

إذْهَبْ ب ⲙⲁϣⲉⲛⲁⲕ
• ⲙⲁϣⲉⲛⲉ ب اذهبى
• ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ ب اذهبوا

[فعل الأمر من الفعل ب ϣⲉ]

جُمْل (π) ص ⲙⲁⲩⲉⲣⲧ ب ,ⲙⲁⲩⲣⲧ
(حَبْل غليظ من لِيف النخل) *cable (of palm fibre)*

١. أغْلَقَ . أقْفَلَ . ألجَمَ *close* ⲙⲁⲩⲟⲁⲩ ب
[إش ٤٥ : ١ - إش ٦٠ : ١١ - مت ٢٥ : ١٠]
-ⲁⲡⲉⲕⲙⲁⲩⲟⲁⲩ ⲉⲣⲟⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲛⲍⲓⲝ ⲁⲡⲓⲭⲁⲭⲓ
تحبسني في أيدي العدو [مز ٣٠ : ٦]
-ⲁⲕⲙⲁⲩⲟⲁⲩ ⲙ̀ⲫⲓⲟⲙ ب ألجمتَ (حصرتَ) البحر
[القداس الغريغوري]
-ⲙⲓⲙ ⲡⲉⲟⲛⲁⲩⲙⲁⲩⲟⲁⲩ ⲛⲛⲉⲕⲙⲁⲩⲟ ب من يستطيع أن يصمَّ أذنيه

٢. اغْلِقْ (فعل أمر من الفعل ⲙⲁⲩⲟⲁⲩ) [حز ٣ : ٢٤]

١. مِشْطٌ *comb* ⲙⲁⲩⲟⲩⲧ ب ,ⲙⲩⲩⲧⲱⲧⲉ (ت) ص
-ⲡⲉⲥⲙⲟⲧⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲥⲁⲡⲉ ⲛⲟⲩⲙⲩⲩⲧⲱⲧⲉ ص
تمشّط (سرّح) رأسها بمشط
• ⲉⲣⲙⲁⲩⲟⲩⲧ ب مَشْطَ . (سَرَّحَ)
• ⲣⲉⲕⲉⲣⲙⲁⲩⲟⲩⲧ ب ماشطة
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲣⲙⲁⲩⲟⲩⲧ ب (ت) تمشيط

٢. مِشْط الرِّجْل *comb of foot*
• ⲙⲓⲙⲁⲩⲟⲩⲧ ب أمشاط الرجلين

ⲙⲁⲩⲓ I. ب ,ⲙⲁⲩⲉ (π) ص *balance* ميزان
[٧ ١٩ : ٢٦ - اى ٦ : ٢ - حز ٥ : ١ - ميخا ٦ : ١١ - رؤ ٦ : ٥]
-ⲉⲁⲛⲙⲁⲩⲓ ⲛ̀ⲭⲣⲟⲩ ب موازين غش [لم ١١ : ١]
-ⲟⲩⲥⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲙⲁⲩⲓ ب كفة الميزان
-ⲉⲧⲱⲏⲧ ⲉⲛ̀ ⲧⲙⲁⲩⲉ ص موزون بالميزان
-ⲡⲓⲙⲁⲩⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕⲁⲛ ب ميزان الخيط
• ⲥⲁⲛⲙⲁⲩⲓ ب صانع (أو بائع) الموازين

ⲙⲁⲩⲓ II. ,ⲙⲁⲭⲓ ب (π) *axe, pick* فادوم

ⲙⲁⲩⲓ III. ب (eq) مَضْروب . مَبْطوح
-ⲟⲩⲉⲓⲗⲟⲩⲗ ⲉⲕⲙⲁⲩⲓ ⲛⲟⲩⲟ
أيل مضروب بسهم في كبده [أم ٧ : ٢٣] ⲡⲁⲣ ب
-ⲧⲉⲕⲗⲁⲫⲉ ⲙⲁⲩⲓ ب رأسه مبطوح
[راجع الفعل ب ⲙⲓⲱⲓ]

ⲙⲁⲩⲧ//,ⲙⲟⲧⲩⲧ// ص فَحَصَ . استقصى . اختَبَرَ
-ⲁⲓⲙⲁⲩⲧⲧ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص فحصتُ نفسي حسب (وصايا) ا
• ⲙⲁⲩⲧⲉϩⲛ ص فاحص القلوب
-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲙⲁⲩⲧⲉϩⲛ ص ا فاحص القلوب

١. أُذُنٌ *ear* ⲙⲁⲩⲭ ب ,ⲙⲁⲁⲭⲉ (π) ص
[مت ٢٦ : ٥١ - يو ١٨ : ١٠ - ١كو ١٢ : ١٦ - ٢بط ٤ : ٤]
-ⲓⲏⲥ ⲡⲓⲙⲁⲩⲭ ⲛ̀ⲣⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ ب يسوع الأذن الصاغية
-ⲡⲙⲁⲩⲭ ϯⲥⲟⲣⲩ ⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ب الأذن الثقيلة السمع
-ϯⲛⲉⲭⲓ ⲙⲙⲟⲛⲧⲁⲥ ⲙⲁⲩⲭ ب البطن ليس لها أذن
• ϫⲁⲙⲁⲩⲭ ب ,ⲕⲁⲙⲁⲁⲭⲉ ص أنصَتَ
-ⲃⲓⲥⲙⲏ ϫⲁⲙⲁⲩⲭ ⲉⲧⲁⲥⲟⲫⲓⲁ ب اصغِ وانصتْ لحكمتي
-ⲙⲡⲣⲕⲁⲙⲁⲁⲭⲉ ⲉⲗⲁⲁⲩ ⲉⲫⲱⲧⲣⲧⲱⲣ ص لا تنصت لشيء مُقلِق
• ⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲭ,ⲣⲓⲕⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲭ ب أمالَ الأذن
[مز ١٦ : ٦ - إر ١٧ : ٢٣]

٢. مقبض (وِدْن) (المقطف أو السلة أو الابريق) *handle (of basket)*
-ⲙⲟⲕⲓ ⲙⲙⲉⲗⲭ ⲉⲣⲉ ⲡⲙⲁⲩⲭ ⲧⲟⲓ ⲉⲣⲟⲩ إناء ب
من الفخّار ذو ودنين

بدون مقابض (ودان) • ⲁⲧⲙⲁⲩⲭ ب
طشت بدون مقابض -ⲗⲁⲕⲁⲛⲏ ⲛⲁⲧⲙⲁⲩⲭ ب
ودن الفار (نبات) • ⲙⲁⲁⲭⲉ ⲙ̀ⲡⲓⲡ ص

مِنْقاب . (شَنْيور) . مِنْقار (من آلات النجار) (ت) ب ⲙⲁⲇⲟⲧⲗ
chisel, pick

أمعاء . أحشاء . مُصران (π) ص ⲙⲁⲇⲧ ب ,ⲙⲁⲉⲧ
bowels, intestines
[لك ٤٣ : ٣٠ - أى ٢١ : ٢٤ - مز ١٠٨ : ١٨ - إر ٥١ : ١٣]
-ⲛⲁⲣⲉ ⲉⲁⲛⲭⲉⲛⲧ ϯⲃⲓⲥⲓ ⲙⲡⲉⲕⲙⲁⲇⲧ ب كانت الديدان تتعب مصرانه
-ⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲁⲧⲫⲁ
ⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥⲛⲉⲕⲓ ب الشهيد مُزّق حتى خرجت أحشاؤه من بطنه
-ⲉⲉⲛⲙⲁⲉⲧ ⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ⲉⲧⲃⲏⲗⲙⲏⲗⲱⲙ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ص مصارين في الداخل متشابكة وملتفة
-ⲁ̀ⲣⲓⲟⲥ:ⲛⲉⲕⲙⲁⲉⲧ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛⲉⲧⲙ̀ⲡⲉⲕⲉⲓⲟⲩⲛ
أريوس : أحشاؤه وجميع ما بداخله سقط ص ⲁⲩⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ
المصران الغليظ ص • ⲡⲛⲟⲃ ⲙⲙⲁⲉⲧ,ⲡⲛⲟⲃⲙⲁⲉⲧ
الأمعاء الدقيقة ص • ⲙⲁⲉⲧ ⲫⲏⲙ
شرَه . بطني ب • ⲗⲁⲙⲙⲁⲇⲧ,ⲗⲁⲃⲙⲁⲇⲧ
سَحَج.دوسنتاريا (مرض بالأمعاء) [أع ٢٨ : ٨] ب • ⲫⲉⲙⲙⲁⲇⲧ
شفوق . رؤوف [يع ٥ : ١١] ب • ⲫⲁⲛⲉⲙⲁⲇⲧ
أنا لستُ شفوقاً ب ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲫⲁⲛⲉⲙⲁⲇⲧ ⲁⲛ-
غنائهم ب ⲛⲓⲫⲁⲛⲉⲙⲁⲇⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲟⲩⲛⲉⲕⲓ-
شفقة . رحمة . رأفة (ت) ب • ⲙⲉⲧⲫⲁⲛⲉⲙⲁⲇⲧ
[دا ٩ : ١٨ - في ١ : ٨]
عديم الرأفة . قاسي . صارم ب • ⲁⲧⲙⲁⲇⲧ
ابراهيم يسمع لصوت ضميره كقاضي ب ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ⲙⲡⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲧϧⲓⲛⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥⲫⲏⲧ ⲛⲟⲧⲁⲧⲙⲁⲇⲧ-
شراسة . قسوة (ت) ب • ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲁⲇⲧ

١. مَلأَ *I.* ⲙⲁϩ- ص.ب ,ⲙⲁϩ//
[تك ٢ : ٢١ - مز ١٠٩ : ٧ - أم ٨ : ٢١ - مت ١٤ : ٢٠]
ملأني قوة ب ⲁϥⲙⲁϩ ⲛ̀ⲭⲟⲓ-
ملأ الحزن قلوبكم [يو ١٦ : ٦] ب ⲁ ⲡⲓⲗⲩⲡⲏ ⲙⲁϩ ⲡⲉⲧⲉⲛϩⲏⲧ-
يملأكم [رو ١٥ : ٣٦] ب ⲉϥⲉⲙⲁϩ ⲟⲛⲛⲟⲩ-

٢. أنْجَزَ . أوْفى
لكي أنجز ب ⲛ̀ⲧⲁⲙⲁϩ ⲡⲁⲓ̈ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ⲛⲉⲣⲉϣⲃ-
عشرين يوماً من العمل

٣. سَدَّدَ الدَّيْن
ص ⲁⲩⲉⲓⲥ ⲡⲉⲕⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲙⲁϩⲕ ⲙ̀ⲙⲟϥ-
هات الكمبالة لكي أسددها لكَ
ⲉⲛⲉⲓⲥⲉⲁⲓ ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ⲉⲧⲉⲣⲟϥ ⲛ̀ⲛⲉⲛϩⲕⲉ ⲉⲙⲛ̀ ⲃⲟⲩ-
صكوك له على الفقراء ليس في استطاعتهم أن يسددوها ص ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲙⲁϩⲟⲩ
ⲁⲛⲙⲁϩⲕ ⲛ̀ⲛⲕⲁ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛ̀ⲧⲛⲕϥ ⲉⲣⲟⲛ ص سدّدنا كل شيء لكَ علينا

أكمَلَ . تمّمَ [في ٢ : ٢] • ⲙⲁϩ// ⲉⲃⲟⲗ ب
لا يكمل أيامه ب ⲙⲛ̀ ⲛⲁⲛ ⲉϥⲛⲁⲙⲁϩ ⲛⲉϥⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗ-
[إش ٦٥ : ٢٠]

ملأ ماءً ص ⲙⲁϩⲙⲙⲟⲩ ب ⲙⲉϩⲙⲟⲟⲩ •

سَقَى • ⲣⲉϥⲙⲁϩⲙⲙⲟⲩ ب

١ - ملأ فمه ص ⲙⲁϩⲣⲱ// ص.ب ,ⲙⲉϩⲣⲱ// •

ⲟⲉ ⲛⲉϩⲉⲛⲟⲓⲕⲟⲇⲙⲏ ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲙⲁⲉⲉ ⲏ ⲕⲉⲥⲟⲧⲃⲉϥ
معرفة الخير ص ⲧⲣⲉϥⲥⲟⲟⲩⲧⲛ ⲛⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟϥ
والشر بمثابة مقدسات ذات سنبك أو نَصْل آخر حتى يستفهم ما يفعله

• ⲟⲩⲫⲁⲩⲓ ⲙⲙⲁⲉⲓ,ⲟⲩⲫⲁⲩⲙⲁⲉⲓ ب نصف ذراع [حز ٤٣ : ١٧]

• ⲟⲩⲍⲟⲥ ⲙⲙⲁⲉⲓ ب نصف ذراع [حز ٢٥ : ١٧]

ⲙⲁⲉⲓ II. ب (π) *lion's cubit* برج الأسد (برج القمر)

ⲙⲁⲉⲓ III. ب ,ⲙⲁⲉⲉ ص (π) كتّان . قُنّب *flax*
[خر ٩ : ٣١ – أم ٣١ : ١٣ – إش ١ : ٣١]

• ⲙⲁⲉⲓ ⲛⲕⲱⲱⲕ ب كتان مُمَشَّط [إش ١٩ : ٩]

-ⲡⲓⲭⲁⲭⲓⲟⲱⲗ ⲛⲉ ⲡⲓⲧⲟⲉ ⲉⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ
المشاق هو الزغب الخارج من الكتان ب ⲡⲓⲙⲁⲉⲓ

-ⲡⲉⲕⲟⲩⲓ ⲙⲙⲁⲉⲉ ⲛⲧⲛⲥⲟⲙⲥ ⲕⲁⲗⲱⲥ ص قليل من
الكتان تكسوها جيدا

-ⲉⲟⲣⲟⲧⲛⲓ ⲛⲉⲁⲛⲧⲉⲃⲓ ⲙⲙⲁⲉⲓ ب (أمَرَ) أن يحضروا
لفائف من الكتان

• ⲉⲃⲣⲁⲙⲁⲉⲉ,ⲉⲫⲣⲁⲙⲁⲉⲉ ص بذر الكتان

• ⲛⲉⲉ ⲛⲉⲫⲣⲁⲙⲁⲉⲉ ص زيت بذر الكتان

• ⲣⲉⲫⲧⲙⲁⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب بائع الكتان . بائع الأقمشة

-ⲟⲧⲣⲉⲫⲧⲙⲁⲉⲓ ⲙⲛⲁ ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ب بائع أقمشة حريمي

ⲙⲁⲉⲣⲟ ب ,ⲙⲉⲉⲣⲟ ص (π) ١ . زِبْل . سماد . سباخ
manure [لو ١٣ : ٨]

-ⲡⲓⲕⲟⲡⲣⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁⲉⲣⲟ ⲡⲉ ب الزبل الذى هو
السباخ

٢ . تفليح . تسميد . زراعة

• ⲧⲙⲁⲉⲣⲟ ب ,ⲧⲙⲉⲉⲣⲟ ص سَمْدَ . سَبْخَ

-ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲛⲧⲁⲩⲥⲓⲧⲉ ⲙⲙⲟ ⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲙⲉⲉⲣⲟ
الشيطان الذى زرعك هو الذى سَمَدَكَ ص ⲛⲉ

• ⲣⲉⲩⲧⲙⲁⲉⲣⲟ ب سَبّاخ

ⲙⲁⲉⲥⲟⲗ ب ,ⲙⲉⲥⲉⲱⲗ ص (π) مِبْرَد *file*

ⲙⲁⲉⲧ ص (π) (= ⲙⲁⲃⲧ ب) أحشاء . مُصران

ⲙⲁⲉⲟⲧⲁⲗ ص (π) (= ⲙⲁⲉⲃⲁⲗ ب) برج حَمّام

ⲙⲁⲍⲉ,ⲙⲁⲁⲍⲉ ص (τ) كيلة
(مكيال للحبوب = ١/١٢ من الأردب)

-ϯⲟⲩ ⲛ̀ⲣⲧⲟⲃ ⲡⲁⲣⲁ ⲟⲩⲙⲁⲍⲉ ص خمسة أرادب إلاّ كيلة

ⲙⲁⲍⲓ ب ,ⲙⲁⲍⲉ ص (π) مِعْوَل . بَلْطَة . قادوم
axe, pick [مز ٧٣ : ٧]

-ⲙⲁⲍⲓ ⲙ̀ⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ب بلطة من الحديد

ⲙⲁϯ ب ,ⲙⲁⲧⲉ ص ١ . نالَ . حَصَلَ على . نَجَحَ

٢ . أصابَ

-ⲛⲧⲉϥⲙⲁϯ ⲉⲡⲉϥⲯⲩⲭⲏ ب أصاب صاحبه [ت ١٩ : ٥]

-ⲁϥⲙⲁϯ ⲉⲡⲉϥⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ب أصابه فى أحشائه

• ⲧⲙⲁϯ ب ١ ـ نَجَحَ

٢ ـ رَضِيَ . وافَقَ

٣ ـ سُرَّ . استحسَنَ

• ⲧⲙⲁϯ ⲉ- ب صادَفَ

• ⲧⲙⲁϯ ⲛⲉⲙ ب اتفقَ مع

• ⲧⲙⲁϯ ⲉϫⲉⲛ ب رَضِيَ على

• ⲧⲙⲁϯ ب (π) ١ ـ رِضَى . قبول
٢ ـ مسرّة
٣ ـ اتفاق . موافقة

ⲙⲁϩ ب ,ⲙⲁⲁϩ ص (π) لسانه ملأ فمه

-ⲁ ⲡⲉϥⲗⲁⲥ ⲙⲉⲉⲣⲱϥ ص

٢ ـ أمسكَ بفمه . عَضَّ

-ⲧⲉⲓⲱⲧ ⲁⲥⲙⲁⲉⲣⲱⲥ ⲉⲡⲉⲥⲙⲁⲥ ب الضبعة أمسكت وليدها بفمها

-ⲁⲫⲱⲁⲛⲙⲁⲉⲣⲱϥ ⲛ̀ⲟⲛⲧⲟⲩ ب إذا تمكّن منهم (قبض عليهم بفمه)

-ⲟⲩⲃⲗⲏ ⲁⲥⲙⲁⲉⲣⲱⲟ ⲉⲣⲟϥ ب عضّته عقرب

-ⲁϥⲙⲁⲉⲣⲱϥ ⲇⲉⲛ ⲧⲓⲃⲱⲃⲓ ⲙⲡⲓⲁⲣⲁⲕⲱⲛ ب
قبض بفمه على حنجرة التنين

• ⲙⲁⲉⲧⲟⲧ// ب ,ⲙⲉⲉⲧⲟⲟⲧ// ص ١ ـ ملأ يده
[مز ١٢٨ : ٧]

٢ ـ قَبَضَ على . أمسكَ *lay, hold on*

-ⲉⲧⲁⲩⲙⲁⲉⲧⲟⲧⲟⲩ ⲙⲙⲟⲕ ب لما أمسكوا بكَ
[حز ٢٩ : ٧]

• ⲙⲁⲉⲱⲙⲓ ب موجل

• ⲙⲁⲉⲱϩⲧ// ب ,ⲙⲉⲉⲱϩⲧ// ص ملأ جوفه
[أم ١٤ : ١٤ – مز ١٦ : ١٣ – أع ٢ : ١٣]

-ⲙⲡⲓⲙⲁⲉⲱϩⲧ ⲛⲱⲓⲕ ب أملأ بطنى خبزاً

-ⲁϥⲥⲱ ⲯⲁⲧⲉϥⲙⲁⲉⲱϩⲧϥ ب شرب حتى ملأ جوفه

• ⲙⲁⲉⲱϩⲧϥ ب (ϕ) امتلاء البطن . شَبَعٌ

-ⲙⲡⲁⲧⲥⲉⲡⲥⲱⲛϥ ⲥⲓⲧⲉⲛ ⲫⲙⲁⲉⲱϩⲧϥ ⲛⲧⲉ
ⲟⲩⲛⲉⲕⲓ ب يُفرَّ عن طريق مَلْء البطن

[راجع الفعل ب ⲙⲟⲉ]

ⲙⲁⲍ- II. ب ,ⲙⲉⲍ- تسبق العدد لتفيد الترتيب العددى : ص

-ⲡⲓⲙⲁⲉⲃ ب الثانى

-ϯⲙⲁⲉ ⲯⲟⲩⲧ ب الثالثة

-ⲉⲫⲟⲓ ⲙⲙⲁⲉϣ̄ ب بصم الثالث [إش ١٩ : ٢٤]

١ ـ مع(ـⲛ̀)ـN واسم بعدها : [مز ١٤ : ٤١]

-ϯⲙⲁⲉⲃϯ ⲛ̀ⲣⲟⲩⲙⲓ ب السنة الثانية [حجى ١ : ١]

-ⲡⲙⲉⲉⲙⲛ̀ⲧⲥⲛⲟⲟⲩⲧⲉ ⲛⲉⲱⲛ ص الجيل الثانى عشر

٢ ـ مع(ـⲛ̀)ـN والاسم قبلها :

-ⲡⲓⲉⲃⲟⲟⲩ ⲙⲙⲁⲉⲗ ب اليوم الرابع

-ⲕⲉϫⲗⲟⲩ ⲙⲙⲁⲉϣ̄ ب اكليل آخر ثالث

٣ ـ أحياناً تسبق الاسم مع العدد "٢ (β) ϩⲛⲁⲩ" فقط :

-ⲫⲙⲁⲉ ⲥⲟⲛⲃ ب المرة الثانية [يو ٩ : ٤]

-ϯⲙⲉⲉ ⲣⲟⲙⲡⲉ ⲥⲛ̀ⲧⲉ ص السنة الثانية

ⲙⲁⲉ III. ب ,ⲙⲁⲁⲉ ص (π) وَكْر . عُشّ (الطائر)

• ⲙⲁⲉⲃⲁⲗ ب ,ⲙⲁⲉⲟⲧⲁⲗ ص (π) برج (الحَمّام)

-ⲡⲓⲙⲁⲉⲃⲁⲗ ⲉⲧⲁ ⲛⲓⲃⲣⲟⲙⲡⲓ ⲟⲩⲱⲉ ⲛ̀ⲥⲱⲧⲡ ب
البرج الذى يسكن فيه الحَمّام

-ⲛⲓⲯⲩⲭⲏ ⲛⲟⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲃⲣⲟⲟⲙⲡⲉ ⲉⲧⲛⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲏⲛ
النفوس مثل الحمام الخارج من أبراجه ص ⲛⲉⲧⲙⲁⲉⲟⲧⲁⲗ

ⲙⲁⲉⲑⲏ// ب تأمّلْ . اِحْتَرِسْ . تَبَصَّرْ (فعل أمر)
(فعل الأمر من ⲧⲉⲑⲏ//)

-ⲙⲁⲉⲑⲏⲧⲉⲛ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب تحرَّزوا لأنفسكم [لو ١٧ : ٣]

ⲙⲁⲉⲓ I. ب ,ⲙⲁⲉⲉ ص (π) *forearm* ١ . ذراع . مِرْفَق

٢ . ذراع (مقياس طولى) [عد ١١ : ٣١–حز ٤٠ : ٧–زك ٥ : ٢] *cubit*

-ⲁⲧⲁⲩⲫⲩ ⲥⲁⲛϣⲱⲓ ⲙⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲙⲙⲁⲉⲓ ⲃ ب علفوه
على ارتفاع ذراعين من الأرض (فوق الأرض بذراعين)

-ⲟⲩⲕⲟⲙⲡⲓⲁ ⲉⲥⲭⲟⲟⲥⲉ ⲉⲭⲛ̄ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲑⲏⲣⲥ ⲛⲁⲩⲉ
كوم قمامة مرتفع أعلى المدينة بأذرع كثيرة ص ⲙⲙⲁⲉⲓ

٣ . سُنْبُك

-ⲡⲥⲟⲟⲩⲛ ⲛⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ ⲙⲛ̄ ⲡⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ⲕⲁⲧⲁ

-ⲙⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲓⲙⲙⲉ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ص ليس فيها شيء من الحق
-ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲟⲩⲙⲉ ⲡⲉ ص ما ظنه كان حقاً
٢. شخص عادل *true person*
٣. عادل . حقيقي . بار (أم ١ : ٣) *(adj صفة)*
-ⲱⲛⲉ ⲓⲙⲙⲉ ⲛⲉⲉⲓ ص زيت طيب - حجر كريم
• ⲙⲛⲧⲙⲉ ص (ت) (=ⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب) حق . عدل . بر
-ⲁⲕⲣⲉⲓⲣⲉⲁⲗ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲙⲉ ص صار عبداً بالحقيقة
• ⲛⲁⲙⲉ ص (= ⲧⲁⲑⲙⲏⲓ ب) حقاً
• ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉ ص (= ⲃⲉⲛ ⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب) بالحقيقة
-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲫⲟⲣⲉⲓ ⲙⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉ ص الانسان اللابس المسيح بالحق
-ⲟⲩⲣⲉⲕⲣⲱⲛⲱⲉ ⲛⲟⲧⲧⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉ ص عابد ا بالحق
• ⲣⲙⲙⲉ ص شخص صادق (أمين . عادل . بار . صِدِّيق)
true, honest man (= ⲑⲙⲏⲓ ب)
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲣⲙⲙⲉ ص انسان أمين . صِدِّيق
• ⲣⲙⲉ ص تَحَقَّقَ . صار صادقاً . صَدَقَ
-ⲁⲕⲣ ⲡⲱⲁⲝⲉ ⲙⲡⲥⲱⲧⲏⲣ ⲙⲙⲉ ص صَدَقَ كلام المخلص
-ⲙⲡⲉⲧⲛⲏⲣ ⲧⲙⲉ ⲛⲁⲕ ⲙⲡⲉⲧⲛⲥⲱⲧⲙ ⲛⲁⲕ ص تصدقوه و تطيعوه
• ⲭⲉⲙⲉ,ⲭⲓⲙⲉ ص تكلم بالصدق
-ⲛⲥⲉⲛⲁⲝⲉ ⲧⲙⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁⲛ ص لا يقولون لهم الصدق
• ⲣⲉⲕⲭⲉⲙⲉ ص صادق القول
-ⲛⲧⲟⲕ ⲟⲩⲣⲉⲕⲭⲉⲙⲉ ⲛⲥⲟⲩⲟ ⲉⲛⲁⲓ ص أنتَ أكثر قولاً للصدق من هؤلاء
• ⲧⲁⲧⲉ ⲙⲙⲉ ص ذَكَرَ الصدق . أخبَرَ بالحق
-ⲧⲱⲣⲕ ⲭⲉ ⲉⲓⲧⲁⲧⲉ ⲙⲙⲉ ص أقسم أني أقول الحق
[راجع أيضاً ب ⲙⲙⲓ]

ⲙⲉ *III.* ب خُذي (فعل أمر للمخاطبة من الفعل ⲙⲟ)
-ⲙⲉ ⲉⲧⲁⲓⲃⲓⲣ ب خذي هذه السلة
[راجع أيضاً ب ⲙⲟ]

ⲙⲉ *IV.* (ت) ص عُقاب (طائر . نوع من النسور)

ⲙⲉ// *V.* ص لنفي الحال الدال على العادة (مع الضمائر)
(= ⲙⲡⲁⲣⲉ ب)
-ⲙⲉⲕⲣⲡⲙⲉⲉⲧⲉ ص (=ⲙⲡⲁⲕⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲉ ب) لا تذكر
-ⲙⲉⲧⲉⲧⲛⲛⲕⲁⲁϥ ص لا تدعونه (مر ٧ : ١٢ ص)
-ⲛⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙⲉⲧⲧⲁⲁϥ ⲭⲓⲛ ϫⲱⲱⲙ ⲩⲁ ⲛⲧⲱⲟⲩ ص السلطان لا يُسلم من حيل إلى حيل (أم ٢٧ : ٢٤)
-ⲙⲉⲧⲕⲱⲧ ⲛⲉⲧⲏⲧ ⲁⲛ ص لا تترك (الهموم) داخلك
-ⲛⲉ ⲙⲉⲓⲥⲱⲧⲧⲱⲛϥ ص كنتُ لا أقوّمه
[راجع أيضاً ص -ⲙⲉⲣⲉ ب,ⲙⲉⲣⲉ- ⲙⲡⲁⲣⲉ-]

ⲙⲉⲉⲣⲉ (= ⲙⲉⲣⲓ ب) (π) ص الظُهْر

ⲙⲉⲑ-,ⲙⲉⲧ- ب تتصل بصفات لتحولها إلى أسماء ص-ⲧⲛⲛⲉ,
-ⲙⲉⲑⲙⲏⲏⲧ (ت) رحمة . صدقة -ⲙⲉⲑⲛⲟⲩⲧ (ت) لاهوت

ⲙⲉⲑⲁⲓⲟ,ⲙⲉⲧⲁⲓⲟ (π) ب عُصْفُر . زَعْفَران . كُرْكُم (نبات طبي)

ⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲙⲉ (ت)ص حَقٌّ . عَدْل . بِرٌّ .
truth, justice, righteousness صِدْق . أمانة
[تك ١٥ : ٦ - تك ٢١ : ١٣ - أي ٣٤ : ١٠-حز ١١ : ١-أم ١١ : ١٦ - إش ٥ : ١٦ - إش ٤٣ : ٩ - إر ٤ : ١٢ - حز ٣٣ : ١٣ - دا ٣ : ٢٧ - دا ٩ : ١٣ - ٢كو ١٣ : ٨ - في ١ : ١١ - عب ٩ : ١ - رؤ ٢١ : ٥]
-ⲛⲓⲙⲓⲱⲓⲧ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب طرق البر (أم ٢ : ٨)
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲙⲉ ص
١ ـ بالحقيقة

بالحق ب . ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲧⲙⲁϯ
موافق . (مهاود) ب • ⲣⲉⲕⲧⲙⲁϯ
غير موافق . معاند ب • ⲁⲧⲧⲙⲁϯ
[راجع أيضاً الفعل ب ⲧⲙⲁϯ]

ⲙⲃⲁⲓ ب (π) *spindle* مِغْزَل

ⲙⲃⲟⲕⲓ ب *pregnant* حُبْلى
[راجع ب ⲃⲟⲕⲓ]

ⲙⲃⲟⲗ ب خارجاً
-ⲁⲕⲛⲁϯ ⲙⲃⲟⲗ ب أبصَرَ . انفتَحَ بصره
[راجع أيضاً ب ⲃⲟⲗ]

ⲙⲃⲟⲛ,ⲉⲙⲃⲟⲛ ب (= ⲭⲱⲛϯ ب,ⲅⲱⲛϯ ص)
غَضِبَ . حَنِقَ . اغتاظ . احْتَدَّ *be wrath*
- بدون مفعول به : *(no object)*
-ⲁⲕⲙⲃⲟⲛ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏⲩϯ ⲛⲭⲱⲛϯ ب غضب غضباً عظيماً
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب حنق على
[تك ٢٧ : ٤١و٤٢ - مز ٥٤ : ٣٠ - إش ١٦ : ١٤ - مر ١٤ : ٥]
-ⲙⲡⲉⲣⲙⲃⲟⲛ ⲉⲣⲟⲓ ب لا تحنق عليَّ
• *2.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉϩⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب غضب على
-ⲁⲕⲙⲃⲟⲛ ⲉϩⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲓⲟⲱⲙⲛϩⲏⲧ ب اغتاظ من قسوة القلب
• ⲣⲉⲕⲙⲃⲟⲛ ب غَضوب . ساخِط
• ⲙⲃⲟⲛ ب (π) غَضَبٌ . حُنْقٌ . سُخْطٌ . غيظٌ
[تك ٤٩ : ٦ - عد ١٤ : ٣٤ - مز ٩ : ٢٧ - مز ٣٦ : ٧ - أم ١٢ : ٨ - إش ٥ : ٢٥ - إش ٣٠ : ٢٧ - مر ٣ : ٥ - رو ٢ : ٨ - أف ٤ : ٢٧]
-ϩⲁⲛⲑⲟⲩ ⲉⲧⲙⲙⲉⲥ ⲛⲕⲁⲕⲓⲁ ⲛⲉⲙ ⲙⲃⲟⲛ ب حيّات تنفث خبثاً وهياجاً (مليئة بالخبث والهياج)
• ⲧⲙⲃⲟⲛ ب اغْضَبَ . أغاظَ . أسْخَطَ (ت ٣٢ : ١٦-حز ٢٠ : ٢٧)
-ⲡⲓϩⲓ ⲉⲧⲧⲙⲃⲟⲛ ب البيت المتمرِّد (حز ١٢ : ٢٥)
• ⲣⲉⲕⲧⲙⲃⲟⲛ ب مُغيظ . مُسبِّب للغضب (حز ٣ : ٢٦)

ⲙⲃⲣⲁⲓ ب ,ⲉⲃⲣⲁ ص (π) *seed* بِلال . حبوب من أي نوع
(= ⲉⲙⲣⲁⲓ ب) [تك ٢٥ : ٣٠ ص]

ⲙⲃⲣⲉϩⲓ *I.* ,ⲃⲣⲉϩⲓ,ⲉⲣⲡⲣⲉϩⲓ ب ,ⲁⲙⲣⲏϩⲉ ص
(π) *bitumen* زِفْت . قار . أسفلت . حُمَر [خر ٢ : ٣]
-ⲓⲉⲣⲟ ⲉⲕⲗⲟⲙⲥ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧⲟⲏⲛ ⲙⲛ ⲟⲩⲁⲙⲣⲏϩⲉ ص النهر أتتنّ مثل كمريت وزفت
-ⲉⲁⲛⲱⲱⲧ ⲛⲉⲙⲙⲃⲣⲉϩⲓ ب آبار حُمَر [تك ١٤ : ١٠]
-ⲟⲩⲧⲁⲧⲉ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲱⲧ ⲛⲧⲉⲃⲏⲏ ⲛⲉⲙ رصاص وشحم بهالم وأسفلت
• ⲧⲙⲃⲣⲉϩⲓ ب طَلّى بالقار أو الزفت

ⲙⲃⲣⲉϩⲓ *II.* ,ⲃⲣⲉϩⲓ,ⲃⲉⲣⲉϩⲓ ب (π) ١. عَجَلَة . عَرَبَة
[تك ٤٥ : ١٩ - تك ٤٦ : ٥ - عد ٧ : ٧ - ١ صم ٦ : ١٤] *cart*
٢. عَجَلَة النورج . بَكَرَة
-ⲩⲁⲧⲉⲱⲱⲓ ⲉϩⲉⲛ ⲛⲟⲩⲃⲛⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲙⲃⲣⲉϩⲓ ب يُداس على بيدرهم بالبكرات (إش ٢٥ : ١٠)

ⲙⲃⲣⲓⲥ,ⲉⲙⲃⲣⲓⲥ ب (π) نبيذ جَديد

ⲙⲉ *I.* ص (= ⲙⲉⲓ ب) أحَبَّ
• ⲙⲉ ص (π) (= ⲙⲉⲓ ب) حُبٌّ . مَحَبَّة

ⲙⲉ *II.* ص (ت) (= ⲙⲙⲓ ب) ١. حق . عدل (أم ٢ : ٨)
truth, justice
-ⲉⲛⲙⲉ ⲁⲛ ⲛⲉ ⲛⲧⲁⲧⲭⲟⲟⲧⲟⲩ ص ليس حقاً ما قيلَ

-ⲛⲏⲉⲧⲁⲕⲛⲁⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲁⲣⲓⲙⲉⲟⲣⲉ ⲛⲁⲙⲱⲟⲩ ب
ما رأيته فاشهدْ به
-ⲛⲧⲁⲣⲓⲙⲛⲧⲣⲉ ⲛⲉⲱⲃ ⲛⲓⲓⲙ ص
لكي أشهد بكل شيء
٢ ـ شهد لِ
(غلا ٤ : ١٥-أع ٢ : ٤٠-رؤ ٢٢ : ١٦-إش ٤٣ : ١٢-لو ٤ : ٢٢)
١ ـ شهد مع . شهد لصالح
• 3. ⲃⲁ ب
(أع ١ : ٢٢ - ١كو ١٥ : ١٥ - عب ٧ : ١٧)
-ⲉⲧⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲃⲁⲣⲱⲟⲩ ب
مشهوداً لهم (أع ٦ : ٣)
-ⲁⲫⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲃⲁ ⲫⲙⲏ ب
شهد بالحق
-ⲓⲱⲁ ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲥ ⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲃⲁⲣⲟϥ ب
يوحنا الذي شهد له الرب
٢ ـ شهد على . شهد ضد
(أي ١٥ : ٦ - مت ٢٣ : ٣١ - مت ٢٧ : ١٣)
-ⲛⲁⲣⲭⲛⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛⲁⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲁⲛ ⲃⲁⲣⲟϥ ب
رئيس الملائكة لن يشهد ضده
• 4. ⲉⲟⲃⲉ ب
شهد بخصوص . شهد عن
-ⲫⲛⲉⲧⲉⲕⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲉⲟⲃⲛⲧϥ ب
الذي شهدتَ عنه
• 5. ⲉϫⲉⲛ ب
شهد لِ (عب ١١ : ٤)
• 6. ⲛⲉⲓ ب
شهد مع . شهد لِ
-ⲡⲟⲥ ⲛⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲛⲉⲓⲙⲓ ϫⲉ .. ب
الرب يشهد لي أني ..
• ⲟⲓ ⲓⲙⲙⲉⲟⲣⲉ ب ,ⲟ ⲓⲙⲙⲛⲧⲣⲉ ص
شاهد
(إش ٤٤ : ٨ - أع ٢ : ٣٢ - رؤ ٩ : ١ - ١بو ١٥ : ١٥)
-ϯⲟⲓ ⲓⲙⲙⲉⲟⲣⲉ ⲏⲛⲁⲓⲥⲁϫⲓ ب
أنا شاهد على هذا الكلام
-ⲟⲩⲛ ⲙⲉⲛ ⲟ ⲓⲙⲙⲛⲧⲣⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲏ ⲛⲁϥ ⲓⲙⲙⲟⲛ
ص ⲙⲟϥ (سواء) شهد له الجميع أو شهد هو لنفسه
-ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲡⲉⲧⲉ ⲓⲙⲙⲛⲧⲣⲉ ⲉⲧⲁⲩⲯⲩⲭⲏ ϫⲉ ..ص
الرب هو الشاهد على نفسي أن ..
• ϯⲙⲉⲧⲙⲉⲟⲣⲉ ب
أدّى الشهادة
-ⲛⲁϯ ⲏϯⲙⲉⲧⲙⲉⲟⲣⲉ ⲇⲁ ⲧⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ⲙ-
ⲡⲟⲥ ب كانوا يؤدون الشهادة عن قيامة المسيح
-ⲛⲓ
ⲙⲉⲟⲣⲉ ⲇⲁ ⲉⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ب الشهداء في الاضطهادات
كانوا يشهدون عن الملكوت
• ϯⲙⲛⲧⲣⲉ ص take to witness اتخاذ إلى الشهادة
-ⲁⲛϯⲙⲛⲧⲣⲉ ⲙⲡⲟⲩ ⲙⲛ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب
افتداناه إلى الشهادة مع الجنود

ⲙⲉⲓ,ⲙⲉⲛⲣⲉ-,ⲙⲉⲛⲣⲓⲧ// ب , ⲙⲉ,ⲙⲉⲣⲉ-,
ⲙⲉⲣⲓⲧ// ص أحَبَّ . وَدَّ . اعَزَّ to love
(أي ١٩ : ١٩ - أم ٧ : ١٥ - إر ٤ : ٣٠ - مت ٦ : ٥ - في ١ : ٨)
-ⲥⲱⲙⲉⲓ ⲏϯⲙⲉⲧⲁⲥⲁⲑⲟⲥ ب
مُحِب الصلاح
-ϯⲙⲉⲓ ⲉⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ ب
أحب أن أراكَ
• ⲙⲉⲓ ب ⲙⲉ ص (م) حُبّ . محبّة . مَعَزَّة love
(٢صم ١٣ : ١٥ - مز ١٠٨ : ٤ - أم ٧ : ٨ - رؤ ١٥ : ٢٣)
-ⲁϥϯⲫⲓ ⲏⲛⲉϥⲓⲟϯ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲓ ب
قَبّل أبوه بحب
-ϥϫⲏ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب
• عنده حب لِ
• ⲙⲉⲓⲛⲉϩⲧ ب ,ⲙⲉ ص (م) شوق . مودّة . حَنين . حنان
(٢كو ٧ : ٧)
-ⲏⲙⲉⲓⲛⲉϩⲧ ⲏⲧⲉ ⲡⲉϥⲯⲏⲣⲓ ب
حنان ابنه
-ⲟⲩⲙⲉ ⲛⲥⲉⲓⲙⲉ ص
عشق النساء
• ϯⲙⲉⲓ ب make love أحَبَّ . عَشِقَ . هَوَى
-ⲉⲣⲉ ϯⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲁ ⲧⲉⲛⲟ
ⲣⲙⲏ ⲯⲁⲕⲭⲉⲛⲥ ⲥⲟⲩⲱⲙ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲫⲟⲟⲩ
ⲉⲥϯⲙⲉⲓ ⲛⲉⲙ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲏⲣⲁⲥϯ ب الفتى يشبه امرأة زانية تجدها اليوم تأكل مع واحد وغداً تعشق آخر
• ⲣⲉϥⲙⲉⲓ ب مُحِب

٢ ـ بر (١صم ٢ : ١٠)
-ⲙⲁⲣⲙⲣⲉϣⲉⲁⲗ ⲙⲁϥ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲙⲉ ص
لنصرْ عبيداً له بإخلاص
-ⲉⲓⲃⲓⲃⲟⲩ ⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲙⲉ ص
تقوَّيتُ بعدلكَ
١ ـ الحقوق (خر ٢١ : ١) • ⲛⲓⲙⲉⲟⲙⲛⲓ ب
٢ ـ الحقائق
-ⲁ ⲛⲓⲙⲉⲟⲙⲛⲓ ⲉⲃⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲣⲱⲙ ب الحقائق
قلْت في أفواهنا
٣ ـ الأحكام (حز ٥ : ٦)
فعلَ الحق . قالَ الصدق • ⲉⲣⲙⲉⲟⲙⲛⲓ ب
افعلْ البر • ⲁⲣⲓⲙⲉⲟⲙⲛⲓ ب
قالَ الصدق • ϫⲉⲙⲉⲟⲙⲛⲓ ب
صادق . متكلم بالحق (رو ٣ : ٤) • ⲣⲉϥϫⲉⲙⲉⲟⲙⲛⲓ ب
[راجع ب ⲙⲛⲓ]

ⲙⲉⲟⲛⲟⲩϫ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲛⲟⲩϫ ص (ت)
كَذِبٌ . زورٌ . باطِل lie, falsity
• ⲥⲁⲙⲉⲟⲛⲟⲩϫ ب كذّاب liar
• ϫⲉⲙⲉⲟⲛⲟⲩϫ ب كَذَبَ . زَوَّرَ say falshood
• ϩⲁⲙⲙⲉⲟⲛⲟⲩϫ ب أكاذيب
[راجع ب ⲛⲟⲩϫ]

ⲙⲉⲟⲣⲉ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉ,ⲙⲉⲧⲣⲉ ص (π)
١ . شاهِدٌ witness
(خر ٢٣ : ١ - عج ٣٥ : ٣ - مز ٢٦ : ١٥ -
إش ٥٥ : ٤ - مت ١٨ : ١٦ - ٢كو ١٣ : ١)
-ⲡⲁⲙⲉⲟⲣⲉ ⲡⲉ ⲡⲟⲥ ϫⲉ ... ب
شاهدي هو الرب أن ...
-ⲁⲕⲱⲁⲛϫⲉⲙ ⲙⲉⲟⲣⲉ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϫⲱⲓ ب
إذا وجدتَ شاهداً عليَّ
-ⲟⲩⲙⲉⲟⲣⲉ ⲛⲛⲟⲩϫ ب شاهد زور
٢ . شهادة testimony (١يو ٢ : ٦)
• ⲙⲉⲟⲣⲏ ب (ت) شاهدة
• ⲙⲉⲟⲣⲉⲩ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉⲉⲩ ص (ن) شهود
-ⲁⲓⲧⲣⲉ ⲥⲁⲛⲙⲉⲟⲣⲉⲩ ⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ب
أشهدتُ شهوداً (إر ٣٩ : ١٠)
• ⲙⲉⲧⲙⲉⲟⲣⲉ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧⲣⲉ ص (ت) شهادة
testimony
(مز ١٨ : ٨ - مز ١٢١ : ٤ - مر ١ : ٤٤ - مر ١٤ : ٥٩ - رؤ ١١ : ٧)
• ⲥⲁⲛⲙⲉⲧⲙⲉⲟⲣⲉⲩ ب شهادات (مت ٤ : ٤٥-مز ٧٧ : ٤٨)
١ ـ شَهِدَ testify • ⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ب ,ⲣⲙⲛ̄ⲧⲣⲉ ص
(إر ٦ : ١٠ - يو ١٢ : ١٧ - أع ٢ : ٤٠ - ٢كو ٨ : ٣)
٢ ـ أنذَرَ (خر ٢١ : ٢٩ - مرا ٢ : ١٣)
-ⲁⲫⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲏⲓⲏⲥⲟⲩ ب أنذر يهوشع (زكر ٣ : ٦)
-ⲛⲉⲕⲉϫⲓⲙ ⲥⲉⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ϫⲉ ⲛⲉⲟⲕ ⲟⲩⲥⲁⲃⲉ ب
شيبتكَ تشهد أنكَ حكيم
- مع الحروف الآتية :
١ ـ شهد على • 1. ⲉ- ص.ب
(تث ٥ : ٢٠ - أم ٢٥ : ١٨ - يو ١٨ : ٢٣)
-ⲉⲧⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧ-
ⲁⲥⲁⲓⲧⲟⲩ ب يشهدون عليها بجميع الخطايا التي فعلتها
٢ ـ شهد لصالح
-ϥⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲉⲣⲟⲓ ⲏⲁⲉ ⲡⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲛⲓϯⲉⲙⲕⲁⲉ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉⲛ ⲉⲓⲁⲓ ب يشهد لي الرب أني أوذيكم
١ ـ شهد بـ (تث ٣٢ : ٤٦ - يو ٣ : ١١) • 2. ⲛ- ص.ب
-ⲁⲓⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲏⲛⲟⲩⲁⲛⲟⲓⲁ ب أشهد على آثامهم
(حز ٢٠ : ٤)

ⲉⲛ ⲧⲙⲉⲗⲉⲉ ⲙⲛⲛⲕⲟⲧ ⲛⲥⲓⲕⲉ ⲁⲧⲱ ⲛⲧⲉⲓⲥⲉ
أخذ حجارة نخلة صغيرة ووضعها في فتحة ص ⲁⲧⲉⲓⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ
الرحى الرئيسية وهكذا قذفته بعيدا

ⲙⲉⲛⲉ- ص ١. رَعَى
٢. أرسَى . شَطَّ (سفينة)
[راجع ص ⲙⲟⲟⲛⲉ, ⲙⲟⲛⲓ ب]

ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ,ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱ// ب ⲙⲛⲛⲥⲁ ص بَعْدَ
after
أولاً : يأتي بعدها اسم : [مت ١ : ١٢ - مر ٢ : ١]
-ⲡⲓⲧⲏⲃ ⲉⲟⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲡⲓⲕⲟⲧⲥⲓ ب البنصر (الأصبع الذى بعد الصغير)
• ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ب *after that* بعد هذا
[مز ١٥ : ٣ - يو ١١ : ٧]
-ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲛⲧⲥⲓⲛⲱⲡⲉ ⲉⲛⲱⲱⲓ ب بعد الصعود
ثانياً : يأتي بعدها فعل متصل بـ ص -ⲧⲣⲉ, ب -ⲟⲣⲉ :
[تك ٥ : ٤ - مز ١٢٦ : ٢ - لو ١٢ : ٥]
-ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲉⲟⲣⲟⲧⲕⲏⲛ ب بعدما انتهوا من (فرغوا من)
-ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ بعدما أكمل الشهيد (جهاده) ص
ثالثاً : يأتي بعدها فعل بصيغ أخرى :
• ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲉⲧⲁ ب ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲛⲧⲉ بعدما ص
[أع ١ : ٣]
رابعاً : تتصل بالضمائر هكذا :
• ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲓ ب بعدى ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲕ ب بعدك
ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱ ب بعدهُ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱϥ ب بعدكِ
ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲥ ب بعدها ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲛ ب بعدنا
ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲑⲏⲛⲟⲩ ب ,ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲧⲏⲧⲛ ص بعدكم
ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲟⲩ ب بعدهم
-ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱϥ ب الذين أتوا بعده
-ⲉⲟⲛⲏⲟⲩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲕ ب الآتى بعدكَ
• ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲥ ب ,ⲙⲛⲛⲥⲱⲥ ص بعد ذلك . بعدئذٍ
[حز ٤٣ : ٢٧ - أم ٥ : ٤ ص] *afterwards*
-ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲥ ϯⲉⲓⲓ ϫⲉ ... ب بعدئذ فإنى أعلم ...

ⲙⲉⲛⲏⲏⲧ// ب ,ⲙⲁⲛⲟⲩ// ص رَعَى . أطْعَمَ (الماشية) . قاتَ . رَبَّى . اقتاتَ بِـ
-ⲟⲩⲓⲁⲛⲧⲱⲟⲩ ⲡⲉⲧⲁϥⲙⲉⲛⲏⲏⲧⲥ ب حمار الوحش الذى اقتاتت بها (رَعَى عليها) [مز ٧٩ : ١٢]
[راجع الفعل ب ⲙⲟⲛⲓ²]

ⲙⲉⲛⲟⲧⲁⲗ ص (π) بُرْج حَمام
[راجع ص ⲙⲉⲛⲉⲟⲧⲁⲗ]

ⲙⲉⲛⲣⲉ- ب ,ⲙⲉⲣⲉ- ص أحَبَّ . وَدَّ . رغب . عَشِقَ
[تك ٢٩ : ١١ - يو ٣ : ١٦ - رو ١٠ : ٨]
-ⲛⲧⲁⲕⲙⲉⲣⲉ ⲧⲉⲓⲁⲣⲭⲏ ص لأنكَ رغبتَ هذه الرئاسة
-ⲛⲏⲉⲑⲟⲧⲱϣ ⲉⲙⲙⲉⲛⲣⲉ ⲛⲓⲱⲛϩ ب الذين يريدون أن يعشقوا الحياة
• ⲙⲉⲛⲣⲓⲧ// ص ,ⲙⲉⲣⲓⲧ// ب أحَبَّ . وَدَّ . رغبَ
[تك ٢٤ : ١٧ - أم ٤ : ٦ - هو ١١ : ١]
-ⲛⲛⲁⲙⲙⲉⲛⲣⲓⲧⲟⲩ ب لن أحبهم [إر ١٣ : ١٤]
-ⲁⲧⲙⲉⲥⲧⲱⲓ ϫⲉ ⲁⲓⲙⲉⲛⲣⲓⲧⲕ ب أبغضونى لأنى أحببتكَ
- مع فعل :
-ⲁⲓⲙⲉⲛⲣⲉ ⲓ ⲉⲛⲉⲥⲏⲧ ب أحببتُ أن أنزل
-ⲛⲧⲁⲥⲙⲉⲣⲉ ⲕⲧⲟⲥ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ب إذا رغبتَ فى الرجوع

هُوَايَة . غِيْلة [تركيب قبطى] (π) ب ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲉⲓ •
[راجع أيضاً الفعل ب ⲙⲉⲛⲣⲉ-]

ⲙⲉⲕⲙⲉⲕ- ب فَكَّرَ . تَفَكَّرَ . تَأمَّلَ
-ⲙⲉⲕⲙⲉⲕ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب تفكَّروا [عب ١٢ : ٣]
• ⲙⲉⲕⲙⲟⲩⲧⲕ// ص.ب تَبَصَّرَ . تَفَكَّرَ . اعتَبَرَ
(فعل منعكس vb refl)
-ⲙⲉⲕⲙⲟⲩⲧⲕⲕ ⲉⲡⲓϫⲣⲱⲙ ب تفكَّرْ فى النار
-ⲁⲥⲙⲉⲕⲙⲟⲩⲧⲕⲥ ϫⲉ .. ب تفكَّرت أن ..
-ⲁⲧⲙⲉⲕⲙⲟⲩⲧⲕⲟⲩ ⲉⲧⲱⲟⲩϫⲛⲉ ص تفكَّروا متشاورين
-ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲁϥⲙⲉⲕⲙⲟⲩⲧⲕϥ ⲉⲧⲉϥⲥⲱⲣⲙ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉ-
ϫⲱⲓ ص كما لو تفكَّر أنه نقل علىَّ
[راجع الفعل ب ⲙⲟⲕⲙⲉⲕ]

ⲙⲉⲕⲥ- ص كَدَّرَ . ضايَقَ . زَعْلَ . كابَدَ
-ⲙⲡⲣⲙⲉⲕⲥ ⲡⲉⲕⲥⲙⲉⲁⲗ ص لا تكدِّرْ عبدكَ
-ⲁⲧⲉⲧⲛⲙⲉⲕⲥ ⲧⲏⲧⲧⲛ ⲛⲉⲓⲥⲉ ⲛⲙⲙⲁⲓ ص كابد التعب معى
[راجع الفعل ص ⲙⲟⲩⲕⲥ]

ⲙⲉⲗⲁ ى (π) حِبْر . مِداد *ink*

ⲙⲉⲗⲉⲧⲏ ى (τ) تلاوة . دَرْس

• ⲉⲣⲙⲉⲗⲉⲧⲁⲛ ب تَلا . طالَعَ . قَرَأ

ⲙⲉⲗⲓⲛ,ⲙⲉⲗⲉⲓⲛ ى اهتِمام . مُبالاة
• ⲥⲉⲣⲙⲉⲗⲓⲛ ⲙⲁⲕ ⲁⲛ ب ١ - ألا يهمك [مر ٤ : ٣٨]
٢ - إنكَ لا تبالى [مر ١٢ : ١٤]

ⲙⲉⲗⲟⲥ ى (π) عضو *link*

ⲙⲉⲗϫⲓⲁⲧ// ب تأمَّلَ . تَفَرَّسَ . أحْدَقَ النظر
-ⲁⲧⲙⲉⲗϫⲓⲁⲧⲟⲩ ⲙⲙⲟⲓ ب تأملونى [مز ٢١ : ١٧]

ⲙⲉⲗⲱⲡⲉⲡⲱⲛ ب (π) قاوون (نوع من الشمام) [لب]

ⲙⲉⲗⲱⲧ ب.ص (τ) ١. قُبَّة . خيمة . مِظَلَّة . تَنْدَة
-Πⲉϫⲉ ⲁⲧⲁⲫⲩ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲁⲛ ⲛⲟⲩⲙⲉ ⲧⲁⲫⲣⲉⲫⲃⲏ ⲟⲩⲕⲃⲟ ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲓⲛ
يُصلب المسيح تحت مظلة ليجد برودة ولكن فى شدة الحر ص ⲙⲁ
٢. جمالون . تسقيفة *ceiling, canopy*
-ⲧⲙⲉⲗⲱⲧ ⲉⲧⲕⲏ ⲉϫⲓⲓ ⲛⲏⲓ ص التسقيفة التى على البيت
• ⲙⲉⲗⲁϯ ب ,ⲙⲉⲗⲁⲧⲉ ص (n) قُبَب . خيام . مظلات
-ⲛⲏⲓ ⲟⲩⲛⲧⲉⲕ ⲛⲟⲩⲃ ⲉⲓ ⲉⲁⲧ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲕⲉϫⲏ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲕⲙⲉⲗⲁⲧⲉ ص البيت له ذهب وفضة فى جدرانه وقبابه

ⲙⲉⲗⲱⲧⲏ,ⲙⲉⲗⲱⲧⲏⲥ ى ب (π) عباءة . مئزرة [لب]

ⲙⲉⲗϩ- ب ,ⲙⲁⲗϩ ص مَلْحَ
• ⲙⲉⲗϩ ب ,ⲙⲁⲗϩ ص (π) مِلْح *salt* [حز ٤٧ : ١١]
-ⲁⲕⲕⲁⲁⲥ ⲛⲕⲁϩ ⲙⲙⲁⲗϩ ص غطى الأرض ملحاً
[قض ٩ : ٤٥]
• ⲙⲉⲗϩⲉ ب.ص (τ) ملوحة . حذوقة
-ⲛⲓⲟⲙ ⲙⲁⲕⲕⲱ ⲁⲛ ⲧⲉⲕⲙⲉⲗϩⲉ ص البحر لا يفقد ملوحته
• ⲉⲣⲙⲉⲗϩⲉ ب صار مالحاً . حذقَ
[راجع الفعل ص.ب ⲙⲟⲩⲗϩ]

ⲙⲉⲗϩⲉ ص (τ) فتحة الرَحَى الرئيسية
central hole of mill stone
-ⲁⲕⲭⲓ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲃⲏⲧ ⲉⲁⲁⲧ ⲁⲕ ⲁⲁⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ

-ⲛⲉϥⲙⲉⲣⲉ ϧⲱⲟⲩ ⲉⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲩ كان يحب أن يبقى في الجبل ص
• ⲙⲉⲣⲉ ص (π) حُبٌّ . مَحبَّة
-ⲛ̀ⲙⲉⲣⲉ ⲙⲉⲧⲛ̀ⲉⲣⲏⲓ ص حُب بعضكم البعض
-ⲛ̀ⲙⲉⲣⲉ ⲡⲉⲓⲃⲓⲟⲥ ص حُب هذه الحياة
• ⲙⲟⲩⲧⲙⲉⲛⲣⲓⲧ// ب ,ⲙⲟⲩⲧⲙⲉⲣⲓⲧ// ص مَحبوب . جدير بالحب [مز ٨٣ : ١]
-ⲡⲓⲙⲟⲩⲧⲙⲉⲛⲣⲓⲧϥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲓ̅ⲥ̅ ب محبوب يسوع
-ⲛⲉⲛⲙⲟⲩⲧⲙⲉⲛⲣⲓⲧⲟⲩ ⲛⲉⲛⲛⲟⲩ ب أخوتنا المحبوبون
-ⲛⲙⲟⲩⲧⲟⲧⲁⲙⲱϥ ⲁⲩⲱ ⲛⲙⲟⲩⲧⲙⲉⲣⲓⲧϥ ص المرغوب والمحبوب
• ⲙⲉⲛⲣⲓⲧ ب ,ⲙⲉⲣⲓⲧ ص (π,τ) ١ ـ حبيب . حبيبة
٢ ـ حبيب . مَحبوب (صفة adj)
[تك ٢٢ : ٢ - مز ٢٨ : ٦ - رؤ ٢٠ : ٩]
• ⲙⲉⲛⲣⲁϯ ب ,ⲙⲉⲣⲁⲧⲉ ص (π) أحباء
[مز ٥٩ : ٢ - زكر ١٣ : ٦ - حز ١٦ : ٣٦ - رؤ ١١ : ٢٨]
-ⲛⲁⲙⲙⲉⲛⲣⲁϯ ⲛⲉⲙ ⲛⲁϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲙⲙⲉⲛⲣⲓⲧ ب أحبائي وأبنائي المحبوبون
-ⲡⲁϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲟⲧⲁϣⲱϥ ⲡⲁⲙⲙⲉⲣⲓⲧ ص ابني حبيبي الذي أهواه

[راجع الفعل ب ⲙⲉⲓ]

ⲙⲉⲛⲧ ب ,ⲙⲛ̀ⲧ ص (π) كيلة (مكيال للحبوب)
[تك ١٨ : ٦ - ث ٢٥ : ١٤ - إش ٥ : ١٠ - مت ٥ : ١٥ - مر ٤ : ٢١]
-ⲙⲉⲛⲧ ϧ ⲛϣⲱ ب كيلتين من الرمل
ⲙⲉⲛϩ// ب : (مع اتصالها بـ -ⲥⲁ قبلها) وراء . بعد
-ⲥⲁⲙⲉⲛϩⲏⲛ ب وراءنا
[راجعها في مكانها تحت ⲥⲁ]
ⲙⲉⲣ- ص.ب رَبَطَ . تَمَنطَقَ
-ⲙⲉⲣ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲛ̀ϩⲉⲁⲛⲥⲟⲕ ب تمنطقوا بالمسوح
[إش ٣٢ : ١١ - يؤ ١ : ١٣]
[راجع الفعل ص.ب ⲙⲟⲩⲣ]
ⲙⲉⲣⲁⲃ ب (τ) دواة . مِحبَرَة ink pot
ⲙⲉⲣⲁⲛ ب (π) جُرن للسقي . حوض . خزّان . (تانك) trough, tank [خر ٢ : ١٦]
ⲙⲉⲣⲉ-,ⲙⲁⲣⲉ- ص لا (تنفي الحال الدال على العادة)
(= ⲓⲙⲁⲣⲉ- ب)
-ⲙⲉⲣⲉ ⲉⲓⲥⲉ ⲉⲓ ص لا يأتي الشفاء [اى ٥ : ٦]
-ⲙⲉⲣⲉ ⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲧⲱⲥ ⲙⲛ̀ ⲛⲥⲁⲙⲉⲣⲁⲧⲏⲥ ص اليهود لا يخالطون السامريين [يو ٤ : ٩]
ⲙⲉⲣⲉ,ⲙⲏⲣⲉ ص (τ) حزمة
[راجع ب ⲙⲏⲣⲓ]
ⲙⲉⲣⲉϩ,ⲙⲉⲣⲉϩ ب ,ⲙⲉⲣϩ ص (π) رُمح . سَهم . مِزراق . نَصل spear, javelin [١صم ١٧ : ٤٥]
• ⲉⲓ ⲙⲉⲣⲉϩ ب ألقى سهماً . ألقى رمحاً
-ⲙ̄ⲡⲁⲛⲉⲭ ⲙⲉⲣϩ ⲁⲛ ⲛ̀ⲥⲱⲓ ب لا ترمني بالسهام
• ⲩⲉⲛⲙⲉⲣⲉϩ ب ,ⲩⲛ̄ⲙⲉⲣϩ ص (π) طعنة سهم . ضربة رمح
-ⲉⲁⲕⲧ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲧⲩⲛ̄ⲙⲉⲣϩ ص أعطيته ضربة رمح
• ϥⲁⲓⲙⲉⲣⲉϩ ص حامل رمح [١ع ٢٣ : ٢٢ ص]
ⲙⲉⲣⲓ ب ,ⲙⲉⲉⲣⲉ ص الظُهر noon
-ⲏⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲙⲉⲣⲓ ب وقت الظهيرة [تك ١٨ : ١ - ١ع ٨ : ٢٦]
• ⲛ̀ⲙⲉⲣⲓ ب ١ ـ ظهراً [إش ٥٩ : ١٠] at noon
٢ ـ نهاراً [إش ٣٤ : ١٠ - لو ٢ : ٣٧ - ١تس ٢ : ٩] by day

ليلاً ونهاراً -ⲛ̀ⲕⲱⲣϩ ⲛⲉⲙ ⲙⲉⲣⲓ ب
-ⲃⲁⲗⲉ ⲉⲧⲥⲟⲡⲕ ⲛ̀ⲙⲙⲉⲉⲣ ⲧⲉⲧⲩⲱⲏ ص الأعمى يتحسّس (طريقه) ظهراً كأنه في نصف الليل
١ ـ الظهيرة • ϩⲁⲛⲁⲙⲉⲣⲓ ب (τ)
[مز ٣٦ : ٥ - مز ٩٠ : ٥ - أى ١١ : ١٧ - إش ١٨ : ٤]
٢ ـ نهار [إش ٥٨ : ١٠] • ⲁⲛⲁⲙⲉⲣⲓ ب (τ)
-ⲇⲉⲛ ϯⲫⲁⲩⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
في منتصف النهار في قيظ (حر) الظهيرة ⲕⲁⲧⲁ ب
-ⲁϥⲉⲣ ϯⲁⲛⲁⲙⲉⲣⲓ ⲧⲏⲣⲥ ⲉϥⲙⲟⲩϣⲓ ب قضى النهار كله ماشيا

ⲙⲉⲣⲓⲧ ص (π) (= ⲙⲉⲛⲣⲓⲧ ب) حبيب
ⲙⲉⲣⲕⲁⲥ ب جَبَرَ . لَحَمَ العظام
• ⲙⲉⲣⲕⲁⲥ ب (π) مجبراتي
-ⲟⲩⲙⲉⲣⲕⲁⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲉⲙⲓⲛⲓ ϣⲁⲣⲧⲁⲗ بجبَّراتي وطبيب يعالج الرَّجُل المكسورة ⲗⲟⲭ ⲉⲧⲕⲏϣ ب
Ⲙⲉⲣⲟⲉⲓⲧ ص مربوط
(مدينة على بعد ٧٠ كم جنوب غرب الاسكندرية)
ⲙⲉⲣⲟⲥ ى (π) نصيب . قِسمَة
ⲙⲉⲣⲣⲉ I. ,ⲙ̄ⲣⲣⲉ ص (π) أجعد الشعر
ⲙⲉⲣⲣⲉ II. ,ⲙ̄ⲣⲣⲉ ص (π) رباط . وثاق
ⲙⲉⲣⲟⲧⲟⲭⲓ ب ,ⲙⲉⲣⲟⲧⲟϭⲉ ص (π) عظمة الفك jawbone
ⲙⲉⲣⲱⲧⲡ ب (π) زيت طيّب . زيت زيتون
(= ⲛⲉⲥ ⲙⲙⲉ ص)
ⲙⲉⲣⲱϥ ب (π) مِلْء الفم (مُحَرَّفة عن ⲙⲉⲥⲣⲱϥ)
-ⲁϥⲥⲓⲟⲧⲉ ⲛⲟⲩⲙⲉⲣⲱϥ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲥⲁⲟ ب قذف بمِلء فمه ماء في وجهه
ⲙⲉⲣϣ ص (= ⲙⲏⲣϣ ب) أشقر
ⲙⲉⲥ- ص.ب وَلَدَت . وَضَعَت
• ⲉⲣⲙⲉⲥ ب أنتَجَ . أخرَجَ
-ⲫⲏⲉⲧⲁϥⲉⲣⲙⲉⲥ ⲥⲁⲁⲣ ⲙⲉⲙ ⲥⲁⲣⲫⲁⲧ ب الذي ولد سار وسرفاط (المحاربين)
• ⲙⲁⲥ- ب ,ⲙⲉⲥ- ص مُنتِج . مُخرِج producing
-ⲛⲟⲩⲛⲉ ⲙⲙⲉⲥⲙⲟⲟⲩⲧ ص عين مُخرجة ماءً
• ⲣⲉϥⲙⲉⲥ- ص مُنتِج . مُسبِّب . مُخرِج
-ⲡⲣⲉϥⲙⲉⲥ ⲡⲉⲑⲟⲟⲩⲧ ⲟⲩⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲟⲥ ص مسبِّب الشر مُتعَد للناموس

[راجع الفعل ب ⲙⲓⲥⲓ]

ⲙⲉⲥⲓⲟ ص (= ⲟⲙⲙⲉⲥⲓⲟ ب) وَلَدَ (قام بعملية التوليد)
-ⲛ̀ⲧⲟⲕ ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲙⲉⲥⲓⲟⲟⲩⲧ ϩⲓ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲁⲩⲱ ⲁⲕⲧⲁⲙⲓⲟⲟⲩⲧ ص أنتَ ولَدتهم من جسدك وكوَّنتهم (أولادك)
-ⲟⲩⲥⲉⲙⲉ ⲉⲥⲥⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲙⲉⲥⲓⲟ ص امرأة تعرف أن تولِّد
-ⲁⲣⲉⲙⲉⲥⲓⲟ ⲙ̀ⲙⲟ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧⲉ ص ولَدتِ نفسكِ وحدكِ
• ⲙⲉⲥⲓⲱ,ⲙⲉⲥⲓⲟ ص (τ) قابلة . مولِّدة . دايَة
(= ⲣⲉϥⲧⲙⲉⲥⲓⲟ ب)
-ⲁ ⲧⲙⲉⲥⲓⲱ ϭⲟⲡϥ ص الدايَة أمسكت به (الطفل)
• ⲣⲙⲉⲥⲓⲱ ص وَلَدَ bring to birth
-ⲁϥⲣⲙⲉⲥⲓⲱ ⲉⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧⲣⲉⲥⲙⲟⲩ ص ولَد نفسه لكي يموت
• ⲙⲉⲥϭⲉⲛⲏⲓ ب ,ⲙⲉⲥϭⲏⲛⲏⲓ ص (π,τ) ولد البيت
[تك ١٧ : ١٢ - تك ١٥ : ٣]

ⲙⲉⲥⲓⲱϯ ب (ت) رَحِمٌ *womb*
-ϣⲟ ⲛⲉⲱ ⲛⲙⲉⲥⲓⲱϯ ب ألف أتان ولودة (ذات أرحام) [أى ٤٢ : ١٢]

ⲙⲉⲥⲓⲱϯ ⲛⲡⲏⲣⲓ ب طائر السِمَّان
(السَلْوَى الذى أكله بنى اسرائيل)

Ⲙⲉⲥⲟⲣⲏ,Ⲙⲉⲥⲱⲣⲏ,Ⲙⲉⲥⲟⲩⲣⲏ ص.ب مِسْرَى
(الشهر الثانى عشر من السنة المصرية ، ومعناه : ميلاد الشمس)

ⲙⲉⲥⲧⲉ-,ⲙⲉⲥⲧⲱ// ص.ب ١ . كَرِهَ . أبْغَضَ
-ⲁⲩⲙⲉⲥⲧⲉ ⲡⲓⲕⲁϯ ب أبغضوا الفهم [أم ١ : ٢٢]
-ⲁⲩⲙⲉⲥⲧⲱⲓ ب أبغضونى [أى ٣٠ : ١٠]
-ⲉⲛⲓⲛϩⲏⲩⲁ ⲙⲙⲉⲥⲧⲱⲛ ب نحن مستحقون للكراهية [تى ٣ : ٣]
-ⲁⲫⲣⲟⲩⲙⲉⲥⲧⲱⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲓϣϯ ⲙⲙⲟϥ ب حملهم يبغضونهم بغضاً عظيماً

٢ . كصفة *adj* : بغيض
• ⲥⲁϫⲓ ⲙⲙⲉⲥⲧⲉ ب كلام بغيض . سفاهة
-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲟⲩⲥⲟⲟⲡ ⲉⲩⲁϥⲕⲟⲧϥ ⲉⲡⲉϥⲕⲁⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉ- ص ⲙⲉⲥⲧⲱϥ مثل كلب يعود إلى قيئه المقزِّز [أم ٢٦ : ١٠]
• ⲣⲉϥⲙⲉⲥⲧⲉ- ب مُبْغِض لِـ
• ⲱⲟⲩⲙⲉⲥⲧⲱ// ص.ب مكروه . ممقوت . جدير بالكراهية *deserve to be hated*
-ϩⲉⲛⲱⲁϫⲉ ⲛⲱⲟⲩⲙⲉⲥⲧⲱⲟⲩ ص أقوال بغيضة
• ⲙⲉⲥⲧⲉ ص (م) مَكروه . كريه . بغيض
-ⲟⲩⲙⲉⲥⲧⲉ ⲡⲉ ⲛⲟⲩⲧⲛ ⲛⲓⲓⲧ ص مكروه من كل أحد
-ⲛⲙⲉⲥⲧⲉ ⲁⲩⲱ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲉⲧ ⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ص الحقود والشيطان الذى هو ابليس
-ϥⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲉϥⲥⲉⲟⲩⲟⲣϣ ⲉϩⲏ ⲛϩⲗⲁⲟⲥ ⲁⲩⲱ ⲙ- ⲙⲉⲥⲧⲉ ⲉϩⲏ ⲛⲁⲉⲉⲟⲛⲟⲥ ص يصير ملعوناً فى الشعوب ومبغضاً عند الأمم [أم ٢٤ : ٢٤]
• ⲙⲉⲥⲧⲏ ص (ت) مَكروهة . كريهة . بغيضة
-ⲧⲉⲕⲥⲉⲓⲙⲉ ⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲙⲙⲉⲥⲧⲏ ⲛⲛⲁⲉⲣⲁⲕ ص امرأتكَ ستصير مكروهة منكَ
• ⲣⲙⲉⲥⲧⲉ ص *become, be hateful* صار مكروهاً أو بغيضاً
• ⲟ ⲙⲙⲉⲥⲧⲉ ص مكروه . بغيض
-ⲉⲉⲛⲥⲓⲟⲙⲉ ⲉⲧⲟ ⲙⲙⲉⲥⲧⲉ ص نساء بغيضات
[راجع ب ⲙⲟⲥϯ]

ⲙⲉⲥⲧⲉⲛϩⲏⲧ ب ,ⲙⲉⲥⲧⲛ̄ϩⲏⲧ,ⲙⲉⲥⲟϩⲧ ص صَدْرٌ *breast* (ت)
[تك ٣ : ١٤ - ٨٧ : ٢٩ - لم ٦ : ١٠ - يو ١٣ : ٢٥]
-ⲉϥⲕⲱⲗⲉ ϩⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲉⲥⲧⲉⲛϩⲏⲧ ب يقرع على صدره
-ⲁϥϯⲙⲉⲓ ⲉⲣⲏ ⲧⲙⲉⲥⲧⲛ̄ϩⲏⲧ ⲛⲓⲏⲥ ص قَبَّلَ صدر يسوع
-ⲛⲉϥⲙⲟϯ ⲛⲉⲙ ϩⲛⲧⲥ ⲛⲧⲉϥⲙⲉⲥⲧⲉⲛϩⲏⲧ ب منكبه وما بداخل صدره
• ⲙⲏⲣⲙⲉⲥⲧⲉⲛϩⲏⲧ ب (ت) مِنْطَقَة . زِنَار

ⲙⲉⲥⲧⲱ// ص.ب كَرِهَ . أبْغَضَ
[راجع ب ⲙⲟⲥϯ,ⲙⲉⲥⲧⲉ-]

Ⲙⲉⲥⲱⲣⲏ,Ⲙⲉⲥⲟⲣⲏ ص.ب مِسْرَى
(الشهر الثانى عشر من السنة المصرية ومعناه ميلاد الشمس)

ⲙⲉⲧ- ب ,ⲙⲛⲧ- ص مقطع يزاد على الصفات أو الأسماء فيحولها إلى أسماء معنوية *(abstract nouns)* :
١ - مع صفة أو اسم :
• ⲙⲉⲧⲛⲓϣϯ ب ⲙⲛⲧⲛⲟϭ ص (ت) عَظَمَة
• ⲙⲉⲧⲓⲱⲧ ب ⲙⲛⲧⲉⲓⲱⲧ ص (ت) أبُوَّة
• ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ب ⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ص (ت) مملكة . ملكوت
• ⲙⲉⲥⲁⲓⲉ ب ⲙⲛⲧⲥⲁⲉⲓⲉ ص (ت) جمالٌ . حُسْنٌ
• ⲙⲉⲧⲁⲅⲁⲑⲟⲥ ب ⲙⲛⲧⲁⲅⲁⲑⲟⲥ ص (ت) صلاحٌ
• ⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب ⲙⲛⲧⲙⲉⲧⲱⲟⲩⲉⲓⲧ ص (ت) باطِل . بُطْلان بَهْتان *vanity*
• ⲙⲉⲧⲥⲏⲛⲓ ب ⲙⲛⲧⲥⲁⲉⲓⲛ ص (ت) طِبٌّ
٢ - مع كلمات مبدوءة بـ (-ⲁⲟ)-ⲁⲧ التى تفيد الضد (العكس) :
• ⲙⲉⲧⲁⲑⲙⲟⲩ ب (ت) خلود
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲙⲓ ب (ت) جَهْل
• ⲙⲉⲧⲁⲑⲙⲟⲩⲛⲕ ب (ت) دوام . استمرار . عدم انقطاع
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲃⲛⲓ ب (ت) طهارة
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲱⲏⲣⲓ ب (ت) عُقْم
• ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲣⲟⲫⲣⲉϥ ص نضارة *unfadingness*
٣ - مع كلمات مركبة :
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲧⲟⲓ ⲛⲥⲟⲩⲟ ب (ت) طَبَعٌ
• ⲙⲉⲧⲥⲏⲧ ⲛⲱⲙⲓ ب (ت) لحجر القلب
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲫⲁⲣⲓ ⲛⲥⲓⲕ ب (ت) مِبْخَر
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲧⲱⲛ ب (ت) محبة الراحة . كَسَل . تراخى
٤ - تتصل أحياناً بأفعال :
• ⲙⲉⲧⲥⲱⲧⲡ ب ⲙⲛⲧⲥⲱⲧⲡ ص (ت) اختيار
• ⲙⲉⲧⲁϩⲕ ب (ت) ليونة . نعومة
• ⲙⲉⲧⲓⲟⲣⲉ ب (ت) فراسة
• ⲙⲉⲧⲟⲓ ⲛⲛⲓⲱϯ ب (ت) تعظُّم *being great*
• ⲙⲛⲧⲱⲁⲉⲛⲉⲥ ص (ت) أبدية *eternity*
٥ - يمكن صياغة جَمع منها :
• ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ب ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲱⲟⲩ مملكة ب مَمالك
• ⲙⲉⲧⲙⲉⲟⲣⲉ ب ⲙⲉⲧⲙⲉⲟⲣⲉⲩ شهادة ب شهادات

ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ى (ت) توبة

ⲙⲉⲧⲟⲓⲃⲉ ب (ت) تكعيبة (فى فن التجليد)

ⲙⲉⲧⲓ ب ,ⲙⲉⲉⲧⲉ ص ظَنَّ . فَكَّرَ . اعتَقَدَ . تَوَهَّمَ . تَصَوَّرَ . خَطَرَ فى باله [رو ١٢ : ٣ - ١كو ١٣ : ١١] *think*
• ⲙⲉⲧⲓ ⲭⲉ ب ,ⲙⲉⲉⲧⲉ ⲭⲉ ص ظن أن . حسب أن *think that*
[تك ١٩ : ١٤ - اى ١٥ : ٢١ - اى ٢٠ : ٢ - بار ٥٧ : ٨ - لو ٧ : ٤٣ - يو ٥ : ٤٥ - رو ٨ : ١٨ - ١كو ٧ : ٢٦ - عب ١٠ : ٢٩]
-ⲛⲁⲓⲙⲉⲧⲓ ⲭⲉ ⲉⲁⲛⲛⲁ ⲛⲉ ب كنتُ أظن أنهم أرواح
-ϫⲛⲁⲓⲙⲉⲧⲓ ⲭⲉ ϫⲛⲁⲃⲣⲟ ⲉⲣⲟⲓ ب؟ أتظن أنكَ ستغلبنى ؟
-ⲛⲓⲓⲧ ⲛⲉⲧⲛⲁⲓⲙⲉⲉⲩⲉ ⲭⲉ ⲧⲛ̄ⲕⲱⲙⲥ ⲛⲛⲉⲛⲉⲣⲫⲉ ص من يظن أننا نقتل بعضنا البعض
• ⲙⲉⲧⲓ ⲉ- ب (فعل+) ١ - توهَّمَ
-ⲁϥⲙⲉⲧⲓ ⲉⲉⲣⲃⲁⲏ ب توهَّم أنه حُرم [عب ٤ : ١]
٢ - نَوَى أن . أضمَرَ أن [تك ٤٣ : ٢٥]
-ⲛⲛⲉⲟⲙⲉⲧⲓ ⲉⲩⲉ ب الذين يضمرون (ينوون) السفر
٣ - ظَنَّ أن [دا ٧ : ٢٥]
٤ - توقَّعَ
-ⲛⲛⲉⲟⲙⲉⲧⲓ ⲉⲩⲱⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲓ ب المتوقع (المزمع) حدوثه لى
• ⲙⲉⲧⲓ ⲉ- ب (اسم+) ١ - اهتَمَّ بـ [رو ١٢ : ١٦]
-ⲛⲛⲟⲩⲙⲉⲧⲓ ⲉⲟⲩⲉⲱⲃ ب غير مهتمين (مبالين) بأى عمل
٢ - ظَنَّ
-ⲁⲕⲙⲉⲧⲓ ⲉⲟⲩⲁⲛⲟⲓⲁ ⲭⲉ ϯⲛⲁⲱⲱⲛⲓ ⲉⲓⲟⲛⲓ ⲙ- ⲙⲟⲕ ب ظننتَ خطأً(لـنا) أنى ساكون مثلكَ [مز ٤٩ : ١٦]

-ÃMAY EYPQUAE EQUEEYE EPOQ OYAAQ ZE
OYCABE ME ← رائے رکھ کے نہیں سکتا
[١٢ : ٢٦ ل]
٤- لکھ لی نقطہ . اعتبار
-ETI ZE EQUEYI ÉPOQ ÉIPI ÌKÒAI ← ضامن
بنکر ہی نہیں آن میں مدا
• MEYI ÉPOÀ ← MEEYE EPOÀ (m)
سبب الفعل
-ÑAEEYE EPOX ƏQC QUÙUO ƏÌÑ KOCUOC ← سے
حساب نتیجہ کو پہنچنا ہی الفاظ
آرام آن . نوکی آن ← MEYI ÑI-
-ƏQC ZE EQUEYI MCAZI ← خاص مرتبے آن بکثیر
-AQOAƏUEQ EQUEYI ÑEPNETƏQOOT ÑAQ
دعاء رحم مرتبے آن سے بڑا
• MEYI ÉƆOTM É- ,MEEYE EQƆTM E- ← سے
تاہم . دیر خطا ہے
-ÑAQUEYIÉAMCOÑI ÉƆOTM EPO ← کان ہار مدد
لکھ ہی . ← MEEYE EƆOÀ ← MEYI ÉƆOÀ
نفیر . تفکر . اعمل *think upon, consider*
-EQUEYI ÉƆOÀ ÉNKOTC ÌNCATAMAC ← سمجھ ہی
جیل الخیال
-EQUOOT AKQUAMUEYI ÉƆOÀ ÉMAI ← انہا ما لگنے ہی
مدد
-EIUEYI ÉƆOÀ ƆEN MAMOTC ← انکر سفلی
-ÑAQUEYI ÉƆOÀ ME EOƆE MIQUƁ ← کان بند
رفاہ بکر . سی اصل الوضوع
-UAPEMUEEYE EƆOÀ ÉMENTAQƏTNOUINE ÉMAI
نفسکر فی سی تخیل سمجھ کی مدد ← THPOT
-ÑMEKUEEYE EƆOÀ ÉÑTEOOOT ← V نسکر فی الف
چاہنا ہی ← MOTNOBI ÌHTE EIHQUAI ÌHTE
-EEYUEYI ÉƆOÀ ÉIHQUAI ÌHTE MOTNOBI
فی کرنے سعاہم

٣- اصنع [إر ٢ : ٢٢ - يۈ ٤]
-AKUEYI ÉOYMETQUOOT ÉCWQ ÑMEKUUOT ←
اصبحت شرا لدنیہ طرفہ
٤- لکھ
-EPE ÑAOHT UEEYE ÉEMTEOOOT ← انکھ
(الفعل) یتکرون فی الضرر [١٢ : ١٧ ل]
-ÑUEYI AN ÉNA ÉÑ-ÑUEYI ÑAOHT ← (٢٣ : ٨ ر)
-ÑPEQUEEYE ÉÑTEOOOT ← الذی . فتی . سبب ← ÉPOÀ ← MEEYE ÉPOÀ ١- . اعتبار
[١ : ٤ کر ١ - ١٢ : ١]
-UÑIUEYI ÉPOQ ← انکر ہی [٥ : ١٩ ل]
-OYNTEKUEYI ÉPOQ ? ما الذی نظہ . ؟ ما رأیک ؟ ← ÑI-
-ÑTUEYI AN ÉPOK AKTAƆOK AƁNE ƁIK ←
ی اعتاد نشین ہونہ سبز
-EFUEEYE EPO'P ZE CEUOONE ÌUAOI
الرعایۃ الذی کتنی اعتد (الفعل) تأمیر مرحبی ← ی
-ÑUTÑUEEYE EPOI ZE ÑTAIKE MAI ← ی نفی
اس شی مدا
-NENUEEYE EPOK ZE ÑTOK OYECOOT AMƁE
نفیلۃ سک فرعدالۃ ذرا ← EPOK ÑOYWMU
• اعتبار . سلی ذمہ ← ٢-
-MA TCAPZ METOYUEYI ÉPWOY ← ہونہ ضا
للسد [٥ : ٨ ر]
٣- حساب نقطہ [٢٧ : ١٤ کر ١]
-EEYUEYI ÉOYA ÉMAT ÌHTE ← حساب نفس
لی کرے
-AKUEYI ÉOYMETQUOOT ÉCWQ ÑMEKUUOT ←
اصبحت شرا لدنیہ طرفہ
[٤ : ٢ يۈ - ٢٢ : ٢ ل]
٢- اصنع
-OYPUOYWUOYWPUI ÌUAOI ← دیتے نذکار [١٥ : ٥ مز]
(علی الشیء) [٢ : ٢٤]
-EQUEEYE ÉOYA ÑE OY ÑETEQMAAAQ ← سے
ہنکر ضا سبقہ
-EIUEYI ÉOYA ƆEN MAQHT EOƁE ÑAIOTPUI ←
ذاتی بیان لأجل الاعتقاد
• PEQUEEYI ← ,PEQUEEYE سے
مفکر . فتیر
في الباب الشعر ← ÑPEQUEEYE ÉÑMEOOOT ←
الشکرون ہلہ ← ÑPEQUEEYE ÉÑTEOOOT
[٢٢ : ١٥ ل]
-AP OYUEYI ÑOYWT ← [٢٦ کر] [١١ : ١٢ ر]
کوفوا مرأی رأیہ
٥- اعتصام [١٢ : ١٢ ر]
-ÑKATA MAUEYI ← on my opinion
حسب رأی
-EIUEYI ÌUAOI ← [١٧ : ٣ ل]
دیتے نذکار [١٥ : ٥ مز] ← OYPUOYWUOYWPUI
(علی الشیء) [٢ : ٢٤]
-ÑKATA MAUEYI ← on my opinion
حسب رأی
-ÑAIMAY EYPQUAE EQUEEYE EPOQ OYAAQ ZE
OYCABE ME ← رائے رکھ کے نہیں سکتا
[١٢ : ٢٦ ل]
٤- لکھ لی نقطہ . اعتبار
-ETI ZE EQUEYI ÉPOQ ÉIPI ÌKÒAI ← ضامن
بنکر ہی نہیں آن میں مدا
• MEYI ÉPOÀ ← MEEYE EPOÀ (m)
سبب الفعل
-ÑUEEYE EPOX ƏQC QUÙUO ƏÌÑ KOCUOC ←
حساب نتیجہ کو پہنچنا ہی الفاظ
آرام آن . نوکی آن ← MEYI ÑI-
-ƏQC ZE EQUEYI ÑCAZI ← خاص مرتبے آن بکثیر
-AQOAƏUEQ EQUEYI ÑEPNETƏQOOT ÑAQ
دعاء رحم مرتبے آن سے بڑا
• MEYI ÉƆOTM É- ,MEEYE EQƆTM E- ← سے
تاہم . دیر خطا ہے
-ÑAQUEYIÉAMCOÑI ÉƆOTM EPO ← کان ہار مدد
لکھ ہی . ← MEEYE EƆOÀ ← MEYI ÉƆOÀ
نفیر . تفکر . اعمل *think upon, consider*
-EQUEYI ÉƆOÀ ÉNKOTC ÌNCATAMAC ← سمجھ ہی
جیل الخیال
-EQUOOT AKQUAMUEYI ÉƆOÀ ÉMAI ← انہا ما لگنے ہی
مدد
-EIUEYI ÉƆOÀ ƆEN MAMOTC ← انکر سفلی
-ÑAQUEYI ÉƆOÀ ME EOƆE MIQUƁ ← کان بند
رفاہ بکر . سی اصل الوضوع
-UAPEMUEEYE EƆOÀ ÉMENTAQƏTNOUINE ÉMAI
نفسکر فی سی تخیل سمجھ کی مدد ← THPOT
-ÑMEKUEEYE EƆOÀ ÉÑTEOOOT ← V نسکر فی الف
چاہنا ہی ← MOTNOBI ÌHTE EIHQUAI ÌHTE
-EEYUEYI ÉƆOÀ ÉIHQUAI ÌHTE MOTNOBI
فی کرنے سعاہم

-EQUEEYE EƆOÀ ZE OY ÑETEQMAAAQ ←
ہنکر ضا سبقہ
-EIUEYI ÉƆOÀ ƆEN MAQHT EOƁE ÑAIOTPUI ←
ذاتی بیان لأجل الاعتقاد
• PEQUEYI ← ,PEQUEEYE سے
مفکر . فتیر
في الباب الشعر ← ÑPEQUEEYE ÉÑMEOOOT ←
الشکرون ہلہ ← ÑPEQUEEYE ÉÑTEOOOT
[٢٢ : ١٥ ل]
-ÑPEQUEEYE ÉÑMEOOOT ← on my opinion
حسب رأی
-ÑKATA MAUEYI ← [١٧ : ٣ ل]
دیتے نذکار [١٥ : ٥ مز] ← OYPUOYWUOYWPUI
(علی الشیء) [٢ : ٢٤]
٢- اصنع
-OYPUOYWUOYWPUI ÌUAOI ← دیتے نذکار [١٥ : ٥ مز]
(علی الشیء) [٢ : ٢٤]
-EQUEEYE EƆOÀ ZE OY ÑETEQMAAAQ ← سے
ہنکر ضا سبقہ
-EIUEYI ÉƆOÀ ƆEN MAQHT EOƁE ÑAIOTPUI ←
ذاتی بیان لأجل الاعتقاد
• PEQUEEYI ← ,PEQUEEYE سے
مفکر . فتیر
في الباب الشعر ← ÑPEQUEEYE ÉÑMEOOOT ←
الشکرون ہلہ ← ÑPEQUEEYE ÉÑTEOOOT
[٢٢ : ١٥ ل]
-ÑPEQUEEYE ÉÑMEOOOT ← on my opinion
حسب رأی
-ÑKATA MAUEYI ← [١٧ : ٣ ل]
دیتے نذکار [١٥ : ٥ مز] ← OYPUOYWUOYWPUI
(علی الشیء) [٢ : ٢٤]
٢- اصنع
-OYPUOYWUOYWPUI ÌUAOI ← دیتے نذکار [١٥ : ٥ مز]
(علی الشیء) [٢ : ٢٤]
-EQUEEYE EƆOÀ ZE OY ÑETEQMAAAQ ← سے
ہنکر ضا سبقہ
-EIUEYI ÉƆOÀ ƆEN MAQHT EOƁE ÑAIOTPUI ←
ذاتی بیان لأجل الاعتقاد
• PEQUEEYI ← ,PEQUEEYE سے
مفکر . فتیر
في الباب الشعر ← ÑPEQUEEYE ÉÑMEOOOT ←
الشکرون ہلہ ← ÑPEQUEEYE ÉÑTEOOOT
[٢٢ : ١٥ ل]
-ÑPEQUEEYE ÉÑMEOOOT ← *on my opinion*

ⲙⲉⲩⲉ,ⲙⲉⲩⲁ// ص (فعل vb) لا يعرف not know
-ⲙⲉⲩⲁⲓⲭⲉ ⲉⲓⲛⲁⲭⲉ ⲟⲩ ص لا أعرف ماذا سأقول
-ⲙⲉⲩⲉⲭⲉ ⲛⲓⲙ ⲛⲉ ⲏ ⲟⲩ ⲛⲉ ⲭⲉ ⲉⲣⲉⲥⲟⲧⲱⲛⲛⲟⲩ ص أنتِ لا تعرفين مَنْ هم أو ما إذا كنتُ حتى تعرفينهم
-ⲉⲩⲥⲟⲟⲩⲛ ⲭⲉ
ⲥⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص هو يعرف أنه بجهل وقت رحيله عن العالَم
-ⲙ̀ⲡⲣ̀ⲧⲁⲛⲉⲓⲉⲧ ⲛⲉⲧⲉ ⲙⲉⲩⲁⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲭⲉ ⲟⲩ ⲛⲉ ⲉⲓⲙⲏⲧⲓ ⲛ̀ⲧⲙ̀ⲥⲟⲧⲱⲛⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲩⲱⲣⲡ ص لا تسأل من الذين لا تعرفهم قبل أن نعرفهم أولاً
• ⲙⲉⲩⲉ ⲛⲓⲙ ص anyone ١ ـ فلان . أي أحد
-ⲙⲉⲩⲉ ⲛⲓⲙ ⲛ̀ⲩⲙⲣⲉ ⲩⲙⲁ ص الشاب الفلاني
-ⲁ ⲙⲉⲩⲉ ⲛⲓⲙ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲣⲉⲫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ص الرجل الفلاني عمل شروراً كثيرة
-ⲁⲧⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ ⲙ̀ⲙⲛ ⲙⲉⲩⲉ ⲛⲓⲙ ⲛ̀ⲥⲉⲓⲙⲉ ص رأوه مع المرأة الفلانية
so and so ٢ ـ كذه وكذه
• ⲙⲉⲩⲁⲕ ص perhaps يُحتَمَل . جايز . ربما . عَسَى
-ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲉⲩⲁⲕ ⲕⲛⲁⲭⲟⲟⲥ ⲭⲉ ... ص لكن ربما نقول ..
-ⲙⲉⲩⲁⲕ ⲧⲛⲁⲧⲁⲓⲉ ⲛⲁ ⲛ̀ⲉⲙⲕⲉ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ص ربما يكرم ما يخص الفقراء أكثر
-ⲙⲉⲩⲁⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲩⲛⲁ ⲧⲁⲉⲟⲕ ص عسى أن تدركك رحمته
-ⲧⲉⲣⲉⲟⲧⲉ ⲭⲉ ⲙⲉⲩⲁⲕ ⲁⲣⲏⲟⲧ ⲛ̀ⲧⲙ̀ⲡⲱⲁ ⲁⲛ ⲛ̀ⲅⲱ ⲡⲉⲓⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲥⲟⲥ ص أخشى أنه ربما قد لا استحق أن أسكن هذا الفردوس
-ⲁⲧⲙⲉⲉⲧⲉ ⲙⲉⲩⲁⲕ ⲉⲧⲛⲁⲃⲗ ⲛ̀ⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص ظنوا أنهم ربما يطوون العالَم
-ⲙⲉⲩⲁⲕ ⲣⲱ ⲟⲧⲛ ⲉⲉⲛⲱⲁⲭⲉ ⲛⲉⲙⲧⲟⲧ ⲉⲧⲃ̀ⲱⲱⲉ ⲁⲛ ⲉⲭⲟⲧⲟⲩ ص ربما يكون فيها كلمات غير لائقة

ⲙⲉⲩⲟⲓⲃⲥ ب ,ⲙⲉⲩⲧⲃⲥ ص (π) مِحْور أو مفصلة الباب hinge (of door)
-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲣⲟ ⲉⲩⲕⲱⲧⲉ ⲉⲓⲭⲓⲧ ⲡⲉⲕⲙⲉⲩⲧⲃⲥ ص مثل الباب الذى يدور على محوره (أم ٢٦ : ١٤)
-ⲧⲉⲓⲗⲁⲕⲓⲧ ⲟⲧⲙⲉⲩⲧⲃⲥ ⲧⲉ ⲉⲓⲛ ⲡⲣⲟ ⲛⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص هذا الجزء هو محور باب الجحيم
-ⲛⲉⲕⲣⲟ ⲟⲧⲟⲃⲡ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲙⲉⲩⲧⲃⲥ ⲛⲏⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص أبوابه مُحطَّمة وقد تحلَّعت مفصلاتها

Ⲙⲉⲩⲓⲣ,Ⲙⲱⲓⲣ ب أمْشير (الشهر السادس من السنة المصرية)
ⲙⲉⲩⲕⲟⲗ ص (π) إسْت . فتحة الشرج
ⲙⲉⲩⲧ- ص.ب طافَ . جالَ
-ⲁⲓⲙⲉⲩⲧ ⲛⲓⲕⲁⲥⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب جُلْتُ الأرض كلها (اى ١ : ٧)
[راجع ⲧⲟⲩⲧ]

Ⲙⲉⲩⲧⲱⲗ ص ,Ⲙⲉⲃⲧⲱⲗ ب مشتول أو مجدل
(قرية بمحافظة الشرقية خلاف مجدل بفلسطين وتعنى : برج . قلعة)
[خر ١٤ : ٢ – لو ٢٦ : ١٤]

ⲙⲉⲩⲫⲱⲛⲓ ب ⲙⲉⲩⲡⲱⲛⲉ,ⲙⲉⲭⲡⲱⲛⲉ ص قوبة . بثور . طفح جلدى ulcer, eruption (τ)
-ⲟⲧⲟⲛ ⲉⲁⲛⲙⲉⲩⲫⲱⲛⲓ ⲉⲓⲱⲧⲕ ب به طفح جلدى [لا ٢٢ : ٢٢]
-ⲟⲧⲙⲉⲭⲡⲱⲛⲉ ⲧⲉ ⲛⲁⲧⲣⲁⲥⲣⲉ ⲉⲣⲟⲥ ص قوبة ليس لها شفاء

• ⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲭⲉ ب تذكَّر أن . ذَكَّرَ أن
[تث ٥ : ١٥ – اى ٤ : ٧ – مز ٧٧ : ٣٤ – يو ٢ : ١٧ – ١تى ١ : ٥ – ص ١٠ : ٣]
-ⲧⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲫⲙⲉⲧⲓ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲁⲕⲓ ب لا أتذكَّر أنه حَضَرَ
• ⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛ– (مفعول+) ب تذكَّر . ذَكَرَ
[تك ٨ : ١ – مز ٧٧ : ٣٥ – مز ١٠٨ : ١١ – هو ٨ : ١٣ – لو ١٧ : ٣٢ – ٢كو ٧ : ١٥ – ٢بط ١ : ١٥]
-ⲁⲕⲱⲁⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲛⲟⲃⲓ ب إذا ذكرتَ خطيتى
-ⲉⲛⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲛⲙⲉⲧⲁⲙⲉⲗⲏⲥ ب متذكِّرين تكاسلنا
– مع ضمائر الملكية المتصلة : [إش ٣٢ : ١٠]
-ⲉⲓⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲙⲙⲓ ب ذاكراً اياكم [اف ١ : ١٦]
-ⲛⲁ ⲧⲁⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲙⲙⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲉⲣⲡⲟⲧⲙⲉⲧⲓ ب جهالاتى لا تذكرها [مز ٢٤ : ٦]
-ⲉⲛⲁⲧⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲓ ⲁⲛ ⲃⲁⲧⲉⲛ ⲛⲟⲧⲣⲟ ب يذكروه أمام الملك
-ⲁⲣⲓⲡⲁⲙⲉⲧⲓ ⲁⲕⲱⲁⲛⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲟⲧⲣⲟ ب اذكرنى متى جئتَ فى ملكوتك
• ⲱⲟⲧⲉⲣⲡⲉⲕⲙⲉⲧⲓ ب جدير بالذكر
-ⲛⲓⲱⲟⲧⲉⲣⲡⲟⲧⲙⲉⲧⲓ ب المستحقون الذِكْر . الجديرون بالذِكْر
• ⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب ,ⲣⲡⲙⲉⲉⲧⲉ ص (π) تذكار . ذِكْر . ذِكْرَى remembrance [عد ١٠ : ١٠]
-ⲫⲁⲓ ⲁⲣⲓⲧⲕ ⲉⲡⲁⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب هذا اصنعوه لذِكْرى
-ⲡⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲉⲧⲧⲁⲓⲛⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲩⲓⲭⲁⲏⲗ ب التذكار الجليل الذى ليحائيل
-ⲡⲉⲥⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲣ̀ⲡⲙⲉⲉⲧⲉ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص يوم ذكراه المقدسة
-ⲫⲁ ⲡⲓⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲉⲟⲛⲁⲙⲉⲕ ب ذو الذكر الحسن
-ⲡⲉⲓⲕⲟⲧⲓ ⲛ̀ⲣ̀ⲡⲙⲉⲉⲧⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص هذا التذكار البسيط لأجل الدير
• ⲧ ⲡⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب ,ⲧ ⲡⲣⲡⲙⲉⲉⲧⲉ ص ذَكْر . نِيَّة إلى
-ⲭⲛⲁⲧ ⲛ̀ⲛⲓⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب يذكركم [يو ١٤ : ٢٦]
-ⲉⲓⲥ ⲡⲉ ⲛ̀ⲥⲟⲛ ⲉⲛⲧⲁⲓⲧⲛ̀ⲣ̀ⲡⲙⲉⲉⲧⲉ ⲛⲁⲕ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲕ ص ها هو الأخ الذى نيهتُكَ إليه (ذكَّرتُكَ بخصوصه)
-ⲁⲧⲉⲧⲛ ⲧⲛ̀ⲣ̀ⲡⲙⲉⲉⲧⲉ ⲛⲁⲓ ص فكِّروا فىَّ
• ⲃⲓ ⲟⲩⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب be remembered يُذكَر . نالَ الذِكْر
-ⲡⲓⲥⲟⲛⲓ ⲁⲕⲧⲉⲟ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲃⲓ ⲛⲟⲩⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛⲉ-ⲙⲁⲧⲁⲧⲕ ب اللص سألكَ أن يُذكَر فقط
• ⲩⲉⲛⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب (π) ١ ـ تذكار
-ⲟⲧⲩⲉⲛⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲩⲁ ⲉⲛⲉⲥ ب تذكار أبدى
-ⲛⲏⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲣⲉ ⲃⲓⲥⲓ ⲛⲉ ⲩⲉⲛⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛ̀ⲧⲱ-ⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲏⲧⲕ ب كل مَنْ له تعب أو ذِكرى فيه (فى آخر الكتاب)
٢ ـ سجل للمذكرات . مفكرة . لبدة
• ⲣⲉⲕⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب ذاكِر . مُتذكِّر . مُذَكِّر
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲁⲃⲛⲉ ⲫⲙⲉⲧⲓ ب سندخل دون وسيط أم مُذَكِّر
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب (τ) تذكُّر
-ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ب تذكُّر الشر [القداس – الخولاجى]
• ⲭⲓⲛⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب (π,τ) تذكار . ذِكْر
-ⲫⲁⲓ ⲁⲣⲓⲧⲕ ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲉⲣⲡⲁⲙⲉⲧⲓ ب هذا اصنعوه لذِكْرى [١كو ١١ : ٢٤]
-ⲧⲭⲓⲛⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲙ̀ⲫⲧ ب ذِكْر ١
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب (τ) نسيان . سَهْو

ⲙⲉⲩ– ب ضَرَبَ . قاتَلَ
[راجع الفعل ب ⲙⲁⲩ]

ⲙⲉⲩⲱⲱⲉ ص (=ⲥⲱⲱⲉ ⲁⲛ-ب) *not be fitting* لا يليق.لا ينبغي
• ⲉⲧⲉ ⲙⲉⲩⲱⲱⲉ ص ما لا ينبغي
• ⲡⲉⲧⲉ ⲙⲉⲩⲱⲱⲉ ص ١ ـ المُحَرَّم [اى ٤ : ٨]
٢ ـ ما لا يليق
-ⲉⲉⲛⲕⲁⲧⲁⲫⲣⲟⲛⲓⲧⲏⲥ ⲛⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲧⲉ ⲙⲉⲩⲱⲱⲉ ص مُستهينون بما لا يليق
• ⲛⲉⲧⲉ ⲙⲉⲩⲱⲱⲉ ص المحرّمات

ⲙⲉⲩⲱⲱⲟⲧ ب *valley* وادى . سَهْل . مَرْج
[لك ١٤ : ١٧ – ث ١ : ٧ – حز ٣٦ : ٦]
• ⲙⲉⲩⲱⲱⲟϯ ب (ⲛ) أودية . سهول [يش ٣٢ : ١٩ – حب ٣ : ٥]
-ⲛⲓⲙⲉⲩⲱⲱⲟϯ ⲛⲧⲉ ⲭⲏⲙⲓ ب بقاع مصر
• ⲟⲓ ⲛⲙⲉⲩⲱⲱⲟⲧ ب *be like a plain* منبسط . مستو
-ⲛⲓⲧⲱⲟⲩ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲙⲉⲩⲱⲱⲟⲧ ب الجبال المنبسطة [إش ١٣ : ٢]

ⲙⲉϫ- *I.* ب.ص (=ⲙⲁϫ- ب) *fill, be full* ١ . مَلأ . امتلأ
-ⲁⲥⲙⲉϫ ⲛⲕⲁ ⲡⲓⲙ ص ملأت كل الآنية
• ⲙⲉϫⲉⲓⲁⲧ ص تأمّلَ جيداً . ملأ نظره
-ⲁⲫⲙⲉϫⲉⲓⲁⲧ ⲛⲙⲟⲩ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲁⲫⲥⲟⲧⲱⲛⲥ ص تأمله جيداً فعرفه
• ⲙⲉϫⲙⲟⲟⲩ ص (= ⲙⲁϫⲙⲱⲟⲩ ب) اسقَى . ملأ ماءً
• ⲙⲉϫⲣⲱ ص (=ⲙⲁϫⲣⲱ ب) *fill mouth* ملأ فمه
• ⲙⲉϫⲧⲟⲟⲧ ص (=ⲙⲁϫⲧⲟⲧ ب) ملأ يده . أمسك بـ *fill hand, lay hold on*
• ⲙⲉϫϩⲏⲧ ص (=ⲙⲁϫϭⲏⲧ ب) *fill belly* ملأ بطنه
٢ . (مع الأعداد) : بلغ عدده . وصل عدده
(with numerals) amount to, reach
-ⲉⲩⲙⲉϫ ϥ̄ ⲱⲉ ⲛⲱⲟ ⲛⲣⲉⲙⲛⲏⲣⲁⲧⲟⲥ ص بلغ عددهم ستمائة ألف راحل (مشاة) [عز ١٢ : ٣٧]
-ⲛⲉⲧⲉⲭⲙⲉϫ ⲉⲙⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ⲉⲛⲟⲩⲃⲏⲃ ص كان قد أكمل ٤٠ سنة في مغارة
٣ . سَدَّد . دَفَعَ *pay*
-ⲙⲛⲅⲱⲟⲩ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲙⲉϫ ⲛⲉⲧⲉⲣⲟⲓ ص ليس في استطاعتي أن أسدد ما عليّ
-ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲭⲁⲧⲙⲉϫ ⲛⲉⲧⲛⲟⲃⲉ ⲉⲛ ⲧⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ص الناس يُجازون عن خطاياهم بالعقاب
٤ . أكمَلَ *fulfil, complete*
-(*devil to martyr*) :ⲉⲕⲉⲛⲁⲭⲙⲉϫ ⲛⲉⲓⲡⲉⲥⲟⲟⲩ ⲧⲱⲛ (الشيطان للشهيد) : إلى أى مدى سيمكنك أن تكمل هذا الشر (وهو قتل نفسك) ص
• ⲙⲉϫ ص.ب ,ⲙⲙⲏϫ (ⲉⲕ) مَملوء . مُمتلىء
[لا ١٦ : ١٢ – عد ٧ : ١٤ – مز ١٣ : ٥ – أم ٦ : ٣٤ – إر ٢٤ : ٢ – مت ١٤ : ٢٠]
-ⲣⲱⲟⲩ ⲙⲉⲫ ⲛⲥⲁⲫⲟⲩⲓ ب أفواههم مملوءة لعنة [مز ١٣ : ٥]
-ⲛⲉⲣⲉ ⲡⲟⲟϫ ⲙⲉⲫ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص كان القمر كامل النور
• ⲙⲉϫ ⲛϩⲟϯ ب ,ϯϩⲟⲧⲉ ص مرهوب [مز ٦٥ : ٣]
• ⲙⲉϫ ⲛϫⲱⲛⲧ ب ملآن ضجراً [اى ١٤ : ١]
• ⲙⲉϫ ⲛⲟⲩⲧⲁϫ ص.ب محمّل بالثمر . مُثمر [إش ٣٢ : ١٢ – إر ٣٨ : ١٢]
• ⲙⲉϫ ⲛⲱⲟⲩ ب مملوء مجداً [إر ٣١ : ١٧]
• ⲙⲉϫ ⲛϫⲣⲱⲙ ب مُلتهب . مُتّقِد ناراً [اف ٦ : ١٦]
• ⲙⲉϫ ⲙⲃⲁⲗ ب مملوء أعيناً [القدس – الحولاجى]
• ⲙⲉϫ ⲛⲱⲱⲟⲩ ص ملآن ذبائح [أم ١٧ : ١]
• ⲙⲉϫ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ب مَملوء من [إش ٦ : ٣]
-ϩⲁⲛⲟⲛⲃⲓ ⲉⲩⲙⲉϫ ⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲉⲙⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب صناديق مملوءة من كل نوع
[راجع الفعل ب ⲙⲟⲉ]

ⲙⲉϫ- *II.* ص (=ⲙⲁϫ- ب) أداة تسبق العدد تفيد الترتيب العددى الشاب الثانى
-ⲛϩⲉⲣⲱⲓⲣⲉ ⲙⲙⲉϩⲥⲛⲁⲩ ص
١ . ريشة . ريش (الطائر) *feather* (ⲛ) ص ϩⲉϫⲓ ,ⲙϩⲉϫⲉ ب (لا ١ : ١٦)
-ⲛⲉⲓⲥⲁⲧⲱ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲉⲉⲛⲙϩⲉϫⲉ ص هذه المراوح من الريش
-ⲛⲓⲙⲙⲉϩⲓ ⲛϫⲁⲙ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲃⲱⲕ ب ريش الغراب الأسود
-ⲡⲉⲛⲧⲁ ⲛⲉⲩⲙⲙⲉϩⲉ ⲣⲱⲧ ص ما نبت ريشه
٢ . ريشة الفَصّاد . مِبْضَع . مِشْرَط *lancet*

ⲙⲉϩⲙⲟⲧϩⲓ ب ,ⲙⲉϩⲙⲟⲧϩⲉ ص (ⲧ) رِجْلَة (نوع نبات) *purslane*

ⲙⲉϩⲣⲟ ص (ⲛ) (= ⲙⲁϩⲣⲟ ب) سماد . سباخ

ⲙⲉϩⲧ ص (ⲛ) (= ⲙⲁϭⲧ ب) أمعاء . أحشاء
• ⲙⲉϩⲧ ⲟ, ⲙⲉϩⲧ ⲱ ص القولون . المصران الغليظ

ⲙⲉϩⲧⲱⲡ ص (ⲛ) ١ . ابرة *needle*
٢ . وَتِد *peg*
-ⲉⲛⲥⲉ ⲛⲙⲉϩⲧⲱⲡ ص وخزات الإبر

ⲙⲉϫⲉⲛϩ,ⲙⲁⲛϫⲉⲛϩ ب ,ⲙⲁϫⲛϩ ص (ⲛ) حاجِب العين [لا ١٤ : ٩] *eyebrow*
-ⲛⲡⲉⲥϯ ⲟⲩⲕⲣⲟⲛⲟⲥ ⲉⲛⲉⲥⲙⲉϫⲉⲛϩ ب تضع كركس في حواجبها *crocus*
-ⲱⲁⲩⲕⲉⲙⲉⲧ ⲛⲉⲧⲙⲁϫⲛϩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲛⲥⲉⲕⲓⲙ ص يلعبن حواجبهن ويغمزن برءوسهن

ⲙⲉϫⲡⲱⲛⲉ,ⲙⲉⲱⲡⲱⲛⲉ ص (ⲛ) (=ⲙⲉⲱⲫⲱⲛⲓ ب) قوبة . بثور . طفح جلدى

ⲙⲉϫⲧ- ص مَزَجَ . خَلَطَ
[راجع ب ⲙⲟⲩϫⲧ]

ⲙⲉⲃⲧⲱⲗ ص (ⲛ) [πτρτος ب ى = ص ٢ : ٥ إش] بُرْج

ϩⲏ *I.* ى ب هل . أ (الاستفهامية)
– إذا استُعملت فى جُملة مثبتة افترضت اجابة منفية :
-ⲙⲏ ⲁⲛⲟⲕ ⲛⲟⲩⲣⲏⲧ ⲙⲡⲁⲥⲱⲛ ? ب هل أنا حارس لأخى ؟
– وإذا استُعملت فى جُملة منفية افترضت اجابة مثبتة
• ⲙⲏ ... ⲁⲛ ب ألَيس
-ⲙⲏ ϯⲯⲩⲭⲏ ⲟⲩⲟⲧ ⲁⲛ ⲉⲧⲃⲉ ? ب ألَيست النفس أفضل من الطعام ؟

ϩⲏ *II.* ,ⲙⲓ ص.ب (ⲧ) بول *urine*
-ⲛⲧⲉⲩⲥⲱ ⲛⲧⲉⲩⲉⲣⲙⲏ ب ويشرب بوله
• ϩⲏ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛϩⲏ ,ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛϩⲏ ص ب بول (ⲧ) [إش ٣٦ : ١٢]
-ⲛⲉⲕⲙⲁ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲉⲧⲉⲓⲛ ⲉⲉⲛϣⲟϣⲟⲩ ⲛⲟⲉ ⲡⲏⲣⲡ ص بولكَ في حرار مثل الخمر
-ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲩⲛⲁⲉⲣϫⲁⲩϫⲁϥ ⲙⲙⲁ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲉⲩⲛⲁⲙⲟⲧ ب أبى سيصاب بالود واسهال وسيموت
• ϩⲏ ⲟⲉⲓⲕ ص براز [حز ٤ : ١٢]
• ⲣⲙⲁⲙ ⲟⲉⲓⲕ ص نَبْزَل
• ⲉⲣⲙⲁⲙ ب ,ⲣⲙⲁⲙ ص ١ ـ بَوْلَ [١صم ٢٥ : ٣٤]
. ⲙⲟⲩⲕⲉ ⲛⲉⲣⲙⲁⲙ ب أ ـ فى التبول
• ⲙⲁⲛⲉⲣⲙⲁⲙ ب ,ⲙⲁⲛⲣⲙⲁⲙ ص (ⲛ)
١ ـ مرحاض . مَبْوَلَة
-ⲧⲉⲣⲉ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲧⲉⲩⲱⲁⲧⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉⲃⲱⲕ ⲉⲡⲙⲁ- ص الطعام وما يخرج ينحب إلى المرحاض ⲛⲣⲙⲁⲙ

-ⲟⲩⲧⲁⲫⲙⲏⲓ ⲛⲉ ⲡⲓⲥⲁⲝⲓ ب القول حق هو [يو ٤ : ٣٧]

٢ ـ حقيقي . صادق *(adj.صفة)*

-ⲡⲓⲱⲛϩ ⲛⲧⲁⲫⲙⲏⲓ ب الحياة الحقيقية [١تيمو ٦ : ١٩]

٣ ـ حقاً . بالحقيقة [مز ٥٧ : ٢ – مت ٢٦ : ٧٣] *(ظرف حال.adv)*

-ⲧⲁⲫⲙⲏⲓ ⲧⲉⲙⲙⲱⲁ ⲙⲡⲱⲟⲩ ب حقاً إني أستحق الموت

-ⲉⲛⲁⲩⲱⲡⲓ ⲉⲥⲟⲩⲟⲛϩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁⲫⲙⲏⲓ ب يكون معلوماً حقيقة (حقا) [مر ٣٣ : ١٦]

ⲙⲏⲓ// *II.* ص ⲙⲁⲧ//, ⲙⲏⲉⲓ//, ⲙⲏⲓⲧ// ب

إعْطِ . هَبْ (فعل أمر من الفعل ⲧ مع اتصاله بالضمائر)

-ⲙⲏⲓⲕ ⲙⲡⲓⲙⲟⲩⲧ ب اعطه (سَلِّمْه) الذهب

-ⲙⲏⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲥⲓⲟⲥⲕⲟⲣⲟⲥ ب سَلِّمْها (اعطِها) لذيوسقورس

• ⲙⲏⲓⲥ ب هَبْ . امنَحْ

-ⲙⲏⲓⲥ ⲛⲁⲛ ب هب لنا

[راجع ايضاً ب ⲙⲟⲓ]

ⲙⲏⲓⲛⲓ ب ,ⲙⲁⲉⲓⲛ ص (π)

١ . علامة . إشارة . دليل . سِمَة . أثر

[تك ٩ : ١٢ – مز ٥٩ : ٣ – أع ٢٨ : ١١ – ٢كو ١٢ : ١٢]

sign, mark, signal

-ⲟⲩⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب علامة صفح [لا ٢٥ : ١١]

-ⲁⲧⲉⲙⲓ ⲉⲡⲓⲙⲏⲓⲛⲓ ب فهموا الإشارة

-ⲡⲓⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲭⲓⲙⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ب علامة الحَمَل

-ⲡⲉⲓⲙⲁⲉⲓⲛ ⲛⲡⲱⲗⲉ ⲛⲥⲛⲃⲉ ⲉⲓⲭⲏ ⲧⲉⲕⲧⲉⲫⲛⲉ ص أثر جُرح السيف هذا على جبهته

٢ . آية *miracle, wonder*

-ⲫⲁⲛⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛⲛⲉⲧⲣⲁ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب الآيات التي عملها [حز ١١ : ١٢]

-ⲛⲓⲙⲙⲏⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲫⲏⲣⲓ ب الآيات والعجائب [خر ٧ : ٣ – مز ١٠٤ : ١٢ – مت ٢٤ : ٢٤ – أع ٢ : ١٠]

٣ . راية . عَلَم [إش ٧ : ٢٥] *flag*

• ⲡⲓⲙⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲃⲣⲟ ب راية (عَلَم) النصر

-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲙⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲃⲣⲟ ⲥⲱⲕ ⲃⲁϫⲱⲟⲩ ب عَلَم النصر يخفق قدّامهم (أمامهم)

٤ . برهان [أع ١ : ٣] *proof*

٥ . مَعْنَى . بيان . مَغْزَى *meaning*

• ⲁⲧⲙⲏⲓⲛⲓ ب بلا علامة *without mark*

• ⲉⲣⲙⲏⲓⲛⲓ ب ,ⲣⲙⲁⲉⲓⲛ ص ١ ـ عمل اشارة . عَلَّمَ *make, be mark, remarkable*

٢ ـ ظَهَرَ . ارتسَمَ

-ⲁⲩⲉⲣ ⲟⲩⲙⲙⲏⲓⲛⲓ ⲉⲃⲣⲏ ⲉϫⲱⲛ ⲛϫⲉ ⲫⲟⲧⲱⲓ-ⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲉⲟ Ⲡⲟⲩ ب ارتسم عليا نور وجهكَ يا رب [مز ٤ : ٧ ب = ص ⲟⲩⲱⲛϩ]

٣ ـ دَلَّ . أشارَ إلى *indicate*

-ⲛ̀ⲧⲟⲩ ⲥⲉⲉⲁⲓ ⲉⲧⲉⲙ̀ ⲡⲣⲁⲛ ⲛⲗⲗⲁⲣⲓⲁ ⲥⲉⲣⲙⲁ-ⲉⲓⲛ ⲉⲙ̀ⲡⲧⲟⲩ ⲛϫⲱⲱⲙⲉ ⲛⲗⲗⲱⲧⲥⲓⲥ ص الخمسة أحرف التي في اسم مريم تشير إلى أسفار موسى الخمسة

• ⲧⲙⲏⲓⲛⲓ ب ,ⲧⲙⲁⲉⲓⲛ ص دَلَّ . اشارَ . اومأ . بيَّنَ *signify*

• ⲧⲙⲏⲓⲛⲓ ⲉ- ب ,ⲧⲙⲁⲉⲓⲛ ⲉ- ص اشار إلى . بيَّنَ [أي ١٤ : ١٧ – أع ١١ : ٢٨]

-ⲙⲁⲙⲙⲏⲓⲛⲓ ⲉⲣⲟⲩ ب بيّنه . افرزه (٢تس ٣ : ١٤)

-ⲕⲟⲡⲣⲟⲥ ⲉⲧⲗⲉⲕⲗⲱⲕ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲙⲁⲛⲣⲙⲏ ص روث متلكلك في مرحاض

٢ ـ إسْت . شَرَج

-ⲉⲩⲧⲁⲩⲉ ⲥ̀ⲛⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲧⲙⲁⲛⲣⲙⲏ ص يسيلون دما من استهم

-ⲁ ⲡⲉⲩⲙⲁⲛⲣⲙⲏ ⲥⲱⲕ ⲉⲓⲥⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲩ ص شرحه به أكلان من داخله

-ⲛⲁⲣⲉ ⲛⲓⲉⲛⲧ ϯⲟⲓⲥⲓ ⲙⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣⲙⲏ ⲛⲧⲉ Ⲏ-ⲣⲱⲇⲏⲥ ب الدود أنعب هيرودس

٣ ـ مَجْرَى البول [لب]

• ⲣⲱⲟⲧⲙⲏ ص أصيب بانسياب في البول أو باسهال

-ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ⲛⲁⲣⲣⲱⲟⲧⲙⲏ ⲉⲩⲛⲁⲙⲟⲧ ص ابي سيصاب بالإسهال وسيموت

ⲙⲏ *III.* (٣) ص.ب عصارة . خلاصة . زُبْد [لب]

ⲙⲏⲏⲩⲉ ص (= ⲙⲏⲩ ب) كثير

ⲙⲏⲑⲉⲙⲥ ب ,ⲙⲏⲧⲉⲙⲥ ص (π) مدَمِّس (فول مدمّس)

ⲙⲏⲓ *I.* ب ,ⲙⲉⲓ ب ,ⲙⲉ ص (٣) حَقٌّ . عَدْلٌ . بِرٌّ . صِدْقٌ *truth, justice* [مز ٥٠ : ٦ – رو ٢ : ٨]

-ϯⲧⲁⲙⲟ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲏⲙⲏ ب أخبركم بالحق [غلا ٤ : ١٦]

-ⲡⲁⲓⲥⲁⲝⲓ ⲟⲩⲙⲏ ⲁⲛ ⲡⲉ ب هذا الكلام ليس حق (غير حقيقي)

-ⲧⲙⲉ ⲧⲉ ⲧⲁⲓ ⲭⲉ .. ص هذا حق أن ..

• ⲙⲏ ب ,ⲙⲉ ص ١ ـ صادق . عادل . حقيقي *(adj.صفة)* *truthful, righteous*

-ⲟⲧⲉⲱⲃ ⲙⲙⲏⲓ ⲛⲏⲓ ⲡⲉ ب بحق لي . (إنه لأمر عادل بالنسبة لي)

-ⲁⲩⲥⲱⲛⲧⲥ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲩⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲏⲓ ب كتبه بمجهوده . (كتبه بتعبه الحقيقي)

-ⲁⲣⲓⲧⲙⲁⲛ ⲙⲫⲧ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲉⲕⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲏⲓ ب, ⲙⲁⲧⲁⲓⲉ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲕⲉⲓⲥⲉ ⲙⲙⲉ ص اكرمْ ا من كذْكَ (أم ٣ : ٩)

٢ ـ أصلي . حر . نقي *real, genuine*

• ⲱⲛⲓ ⲙⲙⲏⲓ ب ,ⲱⲛⲉ ⲙⲙⲉ ص حجر كريم . جوهر

• ⲛⲉⲉ ⲙⲙⲏⲓ ب زيت طيّب

• ⲥⲟⲃⲛ ⲙⲙⲉ ص طيب

• ⲣⲉⲙⲙⲙⲏⲓ ب انسان عادل . حقّاني . صادق . امين *true, honest person*

• ⲑⲙⲏⲓ ب فقط (π) ١ ـ شخص صادق . عادل . مخلص . بار *true person*

[مت ٢٢ : ١٦ – يو ٣ : ٣٣ – يو ٧ : ٨ – رؤ ١٩ : ١١]

-ⲟⲩⲑⲙⲏⲓ ⲡⲉ Ⲡⲟⲥ ⲉⲓ ⲛⲉⲕⲙⲱⲓⲧ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب الرب عادل في كل طرقه [مز ١٤٤ : ١٢]

٢ ـ (صفة *adj*) : حق . بار

-ⲫϯ ⲉⲧⲟⲛϩ ⲟⲩⲟⲥ ⲛⲑⲙⲏⲓ ب ١ الحي الحق [١تس ١ : ٩]

• ⲉⲣⲑⲙⲏⲓ,ⲓⲣⲓ ⲛⲑⲙⲏⲓ ب صار باراً

• ⲟⲓ ⲛⲑⲙⲏⲓ ب تبرَّر

• ⲛⲑⲙⲏⲓ ب ٣ ـ (ظرف حال *adv*) : حقاً

• ⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲙⲉ ص (٣) حق . عدل . بر . أمانة . صدق

• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉ ص بالحقيقة . حقاً

• ⲧⲁⲫⲙⲏⲓ ب فقط (π) ١ ـ حق . صدق

[لو ١٦ : ١١ – عب ٩ : ٢٤]

-ⲧⲛⲁϫⲉⲙⲙⲉⲕⲱⲓⲛⲓ ⲉⲓⲙⲏⲛ ب سازورك باستمرار

٢ . مُدْهِن

• ⲉⲕⲙⲏⲛ ب بصفة مستمرة (بدون تغير في الضمير)
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲣⲓⲙⲓ ⲉⲕⲙⲏⲛ ب لماذا تبكين باستمرار
-ⲛⲓⲡⲟⲗⲏⲧⲓⲁ ⲉⲧⲟⲩⲓⲣⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲕⲙⲏⲛ ب الفضائل التي يعملونها على الدوام
• ⲙⲏⲛ ⲉ- ب ص.ب (ⲉⲕ) ملازم لِ . مُلتصِق بِ . مواظب على [١كو ٩ : ١٣ - كو ٤ : ٢]
-ⲛⲁⲕⲙⲏⲛ ⲉⲛⲓⲱⲗⲏ ب كان مداوماً على الصلوات
-ⲛⲛⲉⲟⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲩ ب الملازمون له [اع ١٠ : ٧]
-ⲱⲱⲛⲓ ⲉⲕⲙⲏⲛ ⲉⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ب كن ملازماً لوالدك
-ⲉⲕⲙⲏⲛ ⲉⲫⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ب ملتصقاً بما في الصلوات
• ⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (ⲉⲕ) مُستمر . مُداوم . على الدوام . مُنكَب
-ⲫⲛⲉⲟⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲯⲁ ⲉⲛⲉⲥ ب الدائم إلى الأبد
-ⲁⲩⲱ ⲉⲧⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲛⲓⲱⲗⲏ ص بقوا مستمرين في الصلاة
-ⲁⲓⲧⲱⲛⲧ ⲁⲓⲙⲟⲩⲓ ⲉⲓⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب قمتُ ومشيتُ باستمرار
-ⲯⲁⲕⲱⲕⲁⲉ ⲉⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲉⲕⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب يكون مغموساً على الدوام (دائما)
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲧⲟⲡⲟⲥ ⲱⲥⲕ ⲉⲧⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص مواضعهم متأخرة باستمرار

ⲙⲏⲣ[1] ب (π) عَبْر . مخاضة (الشاطىء الآخر من النهر أو البحيرة) [حز ٤٧ : ٨] *opposite shore*
• ⲉⲙⲏⲣ ب إلى العَبْر . إلى الشاطىء الآخر [عد ٣٢ : ٤٤ - عد ٢١ : ١٣ - تث ٣٠ : ١٣ - مز ١٣٥ : ١٤]
-ⲁⲧⲉⲣⲭⲓⲙⲓⲟⲣ ⲉⲙⲏⲣ ب عبروا إلى الشاطىء الآخر
-ⲁⲕⲱⲉⲛⲁⲩ ⲉⲙⲏⲣ ⲉⲡⲓⲕⲉⲥⲁ ب عبر إلى الجهة الأخرى
• ⲉⲓⲙⲏⲣ ب على الشاطىء الآخر (الضفة الثانية) [تك ٥٠ : ١٠ - تث ٣٠ : ١٣ - يش ٧ : ٢٠]
-ⲉⲓⲙⲏⲣ ⲙⲡⲓⲗⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ ب عَبْر الأردن [مت ١٩ : ١]
-ⲉⲧⲭⲏ ⲉⲓⲙⲏⲣ ⲏⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ب موجودون في الجهة الأخرى من المدينة
-ⲁ ⲧⲫⲱⲛ ⲫⲟⲉ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉⲓⲙⲏⲣ ⲙⲡⲓⲕⲉⲥⲁ ب الصوت وصل إليهم من الناحية الأخرى
• ⲡⲓⲉⲓⲙⲏⲣ ب الجانب البعيد . الجانب الأقصى
-ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲉⲓⲙⲏⲣ ⲛⲧⲁⲃⲁⲣⲓⲙ ب في الجانب الأقصى من عباريم [حز ٣٩ : ١١]

ⲙⲏⲣ[II.] ص.ب (ⲉⲕ) ١ . مَربوط . مُترابط . مُحَزَّم . مُمَنْطَق . مُقَيَّد . مُوثَق [يو ١١ : ٤٤]
-ⲛⲓϫⲟⲓ ⲉⲧⲕⲏⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲥⲉⲛⲁ-ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲉⲙⲏⲣ ⲁⲛ ب الحوائط المبنية بطريقة غير سليمة ستنهار لأنها غير مترابطة (متماسكة)
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب ص.ب *2.* ⲛ- *3.* ⲇⲉⲛ ب مربوط بِ . مُقَيَّد بِ . مُحَزَّم بِ . متصل بِ . مُرتبط بِ . مُترابط مع [مز ٦٤ : ٧-يش ٣ : ٢٤ ، ٤٩ : ١-لا ١٣ : ٤-دا ١٠ : ٥-مر ١ : ٦]
-ⲉⲕⲙⲏⲣ ⲛⲟⲩⲙⲟϫⲥ ب مربوط بمنطقة
-ⲡⲓⲙⲟϫⲥ ⲉⲧⲙⲏⲣ ⲙⲙⲟ ب المنطقة (الحزام) المربوط بها
-ⲉⲕⲙⲏⲣ ⲛⲛⲉⲕϫⲓⲝ ⲇⲉⲛ ⲫⲁⲛⲧⲉⲗⲉⲥ ب يدا مقيدتان بقيود
-ⲫⲛⲉⲟⲙⲏⲣ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ب المتمنطق بالقدرة
-ⲉⲧⲛⲁⲃⲱ ⲉⲧⲙⲏⲣ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص سيقون مترابطين مع بعضهم بعضا
-ⲉⲧⲙⲏⲣ ⲉⲛⲏⲓ ⲙⲫⲧ ب مرتبطون بيت ١

-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲛⲟⲩⲧⲃ ⲧⲙⲏⲛⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲁⲭⲉ ⲡⲓ-ⲟⲩⲧⲃ ب المكان الذي أشار إليه (دلّ) عليه الكاهن
-ⲥⲉⲧⲙⲏⲛⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲧⲛⲃ ب يُشار إليه بالبنان
-ⲉⲩⲧⲙⲏⲛⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲫⲣⲓⲕⲓ ⲛⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ب أومأ إليه بغمزة من عينه
-ⲡⲣⲁⲛ ⲙⲉⲓⲉⲣⲟ ⲧⲙⲁⲉⲓⲛ ⲉⲡⲉⲛⲱ ص اسم النهر يدل على صعوبة عبوره
• ⲧⲙⲏⲛⲓ ⲛⲁ ب ⲧⲙⲁⲉⲓⲛ ⲛⲁ ص أشار لِ . بَيَّنَ لِ . استدلّ على *point up*
-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁⲥⲧⲙⲏⲛⲓ ⲛⲏⲓ ⲉⲣⲟⲩ ب المكان الذي دلّتني عليه
-ⲁⲩⲧⲙⲁⲉⲓⲛ ⲙⲡⲣⲣⲟ ⲭⲉ ⲡⲁⲓ ⲛⲁⲯⲱⲡⲉ ص بيَّن للملك أن هذا سيحدث
-ⲛⲧⲟⲕ ⲡⲉⲧⲧⲙⲁⲉⲓⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲁⲛ ص أنتَ الذي دللتنا عليهم
-ⲛⲧⲉⲣⲟⲩⲧ ⲙⲙⲁⲉⲓⲛ ⲛⲁⲩ ⲙⲙⲁⲥⲁⲩ ⲉⲧⲉⲓ ⲡⲉⲩ-ⲙⲁⲕⲉ ص إذ استدلّوا عليه بأثر الجرح الذي في رقبته
• ⲣⲉⲩⲧⲙⲏⲛⲓ ب ,ⲣⲉⲩⲧⲙⲁⲉⲓⲛ ص ١ ـ مُيِّل . مُبَيِّن
٢ ـ (اشارجي) . مُشير
٣ ـ عرّاف . مُنَجِّم
-ⲓⲉⲍⲉⲕⲓⲏⲗ ⲙⲡⲣⲉⲩⲧⲙⲁⲉⲓⲛ ⲉⲛ ⲛⲥⲓⲟⲩ حزقيال ص العرّاف بالنحوم
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲧⲙⲏⲛⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲩⲧⲙⲁⲉⲓⲛ (ⲧ) ص اعطاء الإشارات *making of signs*
• ⲅⲓⲙⲏⲛⲓ ب ,ϫⲓⲙⲁⲉⲓⲛ ١ ـ تكهَّنَ . تَنَجَّمَ . تصوَّرَ ص
-ⲉⲟⲣⲉⲩⲅⲓ ⲛⲟⲩⲙⲏⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲉⲛⲧⲁⲣ ب لكي يتكهَّن بواسطة الكبد [حز ٢١ : ٢١]
٢ ـ تفاءلَ أو تشاءمَ
-ⲉⲁⲛⲙⲏⲛ ⲥⲉⲅⲓⲙⲏⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲱⲙ ⲛⲛⲓⲉⲁⲗⲁⲧ ب كثيرون يتفاءلون ويتشاءمون بأصوات الطيور
• ⲅⲓⲙⲏⲛⲓ ب ,ϫⲓⲙⲁⲉⲓⲛ (π) ص عرافة
-ⲡⲛⲟⲃⲉ ⲟⲩⲧϫⲓⲙⲁⲉⲓⲛ ⲡⲉ ص العرافة خطية [١صم ١٥ : ٢٣]
• ⲣⲉⲩⲅⲓⲙⲏⲛⲓ ب ,ⲣⲉⲩϫⲓⲙⲁⲉⲓⲛ ص ١ ـ مُنَجِّم . مُخَمِّن
-ⲛⲓⲣⲉⲩⲅⲓⲙⲏⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲥⲓⲟⲩ ب المنجِّمون بالنحوم
٢ ـ مطالع . مفاشم
• ⲙⲛⲧⲣⲉⲩϫⲓⲙⲁⲉⲓⲛ (ⲧ) ص ١ ـ تنجيم . تخمين [إش ٢ : ٦ - إر ١٤ : ١٤ ص = ب ⲙⲁⲅⲓⲁ]
٢ ـ تفاؤل . فأل
• ⲛⲓⲙⲏⲛⲓ ⲛⲁⲡⲁⲥ ب الآثار [لب - قباسي]
• ⲡⲓⲙⲁⲛϫⲁⲙⲏⲛⲓ ب المُتحَف [لب - قباسي]

ⲙⲏⲣⲓ ب ,ⲙⲏⲣⲉ,ⲙⲉⲣⲉ ص (ⲧ) حزمة . ربطة *bundle* [مت ١٣ : ٣٠]
-ⲛⲓⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲉⲧⲕⲟⲗⲡ ⲁⲩⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲟⲧⲙⲏⲣⲓ ب الأمتعة المسروقة جعلوها ربطة

ⲙⲏⲛ ب.ص ,ⲙⲏⲛⲉ ص (ⲉⲕ) ١ . مُستمر . دائم . باقٍ . مُداوم . مُنْهَمِك *continueous, remaining* [اع ١٢ : ١٦ ، ١٨ : ٥ - ١تيمو ٤ : ١٦]
-ⲉⲕⲙⲏⲛ ⲉⲕⲥⲟⲩⲥ ص.ب مستمر بنظر
-ⲉⲕⲙⲏⲛ ⲉⲕⲧⲉⲟ ص.ب مداوماً على الدعاء
-ⲉⲧⲙⲏⲛ ⲉⲧⲣⲁϣⲓ ب دائمي المسرور
-ⲉⲓⲉϣⲱⲡⲓ ⲉⲓⲙⲏⲛ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲕⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ب أكون منهمكاً في أعمالكَ [مز ٧٦ : ٨]
٣ . على الدوام . باستمرار *constantly, continuously* [خر ٢٩ : ٣٨ - دا ٦ : ٢٠]

-ⲟⲁⲓ ⲧⲉ ⲟⲙⲛⲥⲓ ⲛⲧⲉ ⲙⲙⲉⲧⲁⲓⲟⲧⲟⲣⲡⲟⲩ ⲛⲁⲕ
هذا هو ربح ما سبق أن أرسلته إليكَ في ذاك الوقت ب ⲙⲡⲓⲥⲛⲟⲩ
-ⲥⲛⲧⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ⲙⲙⲛⲥⲉ ⲁⲓⲧⲁⲁⲩ ص
قضيتُ سنتين بالفائدة

• ⲧ ⲉⲟⲙⲛⲥⲓ ب ,ⲧ ⲉⲙⲛⲥⲉ ص
أعطى بالربا . أقرَضَ بفائدة [خر ٢٢ : ٢٥ - لا ٢٥ : ٣٧ - تث ٢٨ : ٤٤]

-ⲡⲉⲕⲥⲁⲧ ⲙⲡⲉⲕⲧⲏⲓⲛ ⲉⲟⲙⲛⲥⲓ ب
لا يعطي فضته بالربا

• ⲃⲓ ⲉⲟⲙⲛⲥⲓ ب ,ⲭⲓⲙⲛⲥⲉ,ⲭⲓ ⲉⲙⲛⲥⲉ ص
أخذ بالربا . اقترض بفائدة . استقرَضَ [لا ٢٥ : ٣٦ - مز ٣٦ : ١٩ - حز ١٨ : ١٧]

• ⲣⲉⲕⲃⲓⲉⲟⲙⲛⲥⲓ ب
مُرابي

• ⲧⲁⲗⲉ ⲙⲙⲥⲓ ب
أضاف ربا (إلى القرض) [خر ٢٢ : ٢٥]

-ⲁⲧⲧⲁⲗⲉ ⲙⲙⲥⲓ ⲉⲛⲉⲛ ⲙⲙⲥⲓ ب
أضافوا ربا على رِبا [إر ٩ : ٦]

• ⲭⲁⲡ ⲙⲙⲛⲥⲓ ب
أقرض بالربا

-ⲙⲛⲉⲕⲭⲁⲡ ⲛⲉⲕⲥⲟⲛ ⲙⲙⲛⲥⲓ ب
لا تقرض أخاكَ بالربا [تث ٢٣ : ١٩]

-ⲙⲙⲛⲥⲉ ⲉⲧⲕⲕⲱⲃ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص
الفوائد التي تضاعفها عليهم

-ⲉⲕⲭⲁⲛⲧⲁⲙ ⲧⲙⲛⲥⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲧⲙⲁⲁⲥ ⲛⲟⲩⲕⲉ-
ⲫⲁⲗⲉⲟⲛ ⲛⲁⲭⲙⲛⲥⲉ ⲟⲛ ⲙⲙⲟⲥ ص
إذا يقدم ربحاً ليصوه رأس مال فلن يحصل على ربح أيضاً

• ⲁⲧⲙⲛⲥⲓ ب ,ⲁⲧⲙⲛⲥⲉ ص
بدون فائدة أو رِبح

عشرة (١٠) (للمذكر) *ten (10) m* ⲙⲙⲧ ص.ب (١)

-ⲙⲙⲧ ⲛⲕⲁⲡ ب
عشرة أوتار

• ⲙⲙⲧ ب ,ⲙⲙⲧⲉ ص
عشرة (للمؤنث)

-ⲙⲙⲧ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب
عشر سنوات

• ⲙⲉⲧ- ب ,ⲙⲛⲧ- ص
مع الأرقام من ١١ إلى ١٩

-ⲙⲉⲧⲥⲁⲩⲟⲩ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲥⲁⲩⲟⲩⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ص
سبعة عشر سنة

• ⲥⲟⲩⲙⲏⲧ ب
اليوم العاشر (من الشهر)

• ⲙⲁⲉⲙⲏⲧ ب ,ⲙⲉⲉⲙⲏⲧ (π) ص
العاشر

• ⲙⲁⲉⲙⲙⲏⲧ ب ,ⲙⲉⲉⲙⲙⲏⲧⲉ (ⲧ) ص
العاشرة

• ⲣⲉⲙⲙⲏⲧ ب (πι,Φ)
عُشْر (١/١٠)

. † ⲙⲫⲣⲉⲙⲙⲏⲧ ب
عَشَّرَ . أعطى العشور

. ⲣⲉⲙⲁ† ب (ⲛ)
أعشار . عُشور [عب ٧ : ٩]

وَسَط . مُنْتَصَف (= ⲙⲙⲏ† ب) (ⲧ) ص ⲙⲙⲏⲧⲉ
[راجع ب ⲙⲙⲏ†]

أولاً : اسم *noun* : (π) ص ⲙⲙⲏⲏⲩⲉ,ⲙⲙⲏⲩ ب
جَمْع . جمهور . حَشْد . سِرْب . كثرة (الناس أو الأشياء أو القول)
جوقة *a multitude (persons or things) ..crowd*
[تك ١٩ : ٤ - خر ١٢ : ٦ - أي ٤ : ٣ - مز ٧٠ : ٦ - إش ١٠ : ٢٢ - حز ١٧ : ١٥ - دا ١٠ : ٦ - ١٠ : ١٦ - مر ١٥ : ١٥ - ٢ أع ١٤ : ٤و٧ - كو ١٢ : ١٢ - عب ١٢ : ١٥]

-ⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲙⲙⲏⲏⲩ ⲉⲙⲁⲱⲱ ب ⲱⲱⲙⲉ ⲙⲙⲏⲏⲩ
حشد عظيم جداً [حز ٣٧ : ١٠]

-ⲛⲓⲉⲟⲛⲟⲥ ⲉⲟⲙⲉⲉ ⲙⲙⲏⲏⲩ ب ⲱⲱⲙⲉ ⲙⲙⲏⲏⲩ
الشعوب المملوءة جماهيراً [حز ٢٦ : ٢]

-ⲧⲟⲩⲱⲱ ⲉⲭⲉ ⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب
أريد أن أقول لكم أشياء كثيرة

– تطابق مع الفعل على النحو التالي :

١ ـ مفرد والفعل في صيغة المفرد :

-ⲁⲙⲙⲟⲩ ⲛⲭⲉ ⲟⲩⲙⲏⲩ ب ⲱⲱⲙⲉ ⲙⲙⲏⲏⲩ
مات كثيرون [عد ٢١ : ٦]

-ⲁⲭⲭⲁⲣⲱⲕ ⲛⲭⲉ ⲡⲙⲙⲏⲩ ب ⲱⲱⲙⲉ ⲙⲙⲏⲏⲩ
سكت الجمهور [أع ١٥ : ١٢]

-ⲛⲉⲧⲙⲏⲣ ⲡⲉ ⲉⲧⲁⲥⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉⲧⲱⲱⲙⲉ ص
كانوا متسلطين وواقفين يخدمون

-ⲉⲥⲙⲏⲣ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲉⲥⲧⲏ ب
متحزمة على وسطها

١ ـ مرتبط مع ص ⲙⲙⲏ, ب ⲛⲉⲙ *4.*

٢ ـ حاقِد على . في عداوة مع . متخاصم مع *be at enemy with*

-ⲥⲁⲛⲟⲩⲧⲟⲛ ⲉⲧⲙⲏⲣ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲏⲣⲏⲟⲩ ب
البعض متخاصمون مع بعضهم بعضاً

-ⲡⲉⲭⲁⲕ ⲭⲉ ⲉⲓⲙⲏⲣ ⲙⲙⲁⲁⲕ ⲉⲓⲛ ⲟⲩ ⲓⲉ ⲭⲉ
ⲙⲙⲧⲁⲓ ⲙⲟⲥⲧⲉ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲥ ص
قال : فيمَ أنا حاقد عليها أو ليس عندي بغضة من نحوها ؟

-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲁ †ⲃⲱⲛⲧ ⲛⲁⲕ ⲧⲛⲁⲃⲱ ⲉⲙⲙⲏⲣ
ⲙⲙⲁⲁⲕ ⲉⲓⲛ ⲡⲃⲱⲛⲧ ص
إذا أغضبه أحد يستمر مرتبطاً معه في الغضب

١ ـ متصل بـ ص -ⲉ ⲛⲥⲟⲧⲛ, ب -ⲉ ⲛⲥⲟⲧⲛ *5.*

-ⲉⲧⲙⲏⲣ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲕ ب متصلة به [حز ٤١ : ٦]

-ⲛⲉⲓⲉⲃ ⲛⲧⲃⲁⲱⲣ ⲥⲉⲙⲏⲣ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲛⲉⲕⲟⲧⲉ-
ⲣⲙⲧⲉ ص
عقاب الثعلب متصلة بأرجله

٢ ـ مُحَتَّم على . مفروض على

-ⲛⲉⲓⲉⲱⲛ ⲥⲉⲙⲏⲣ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲃⲉⲛⲟⲥ ⲙⲓⲙ ص
هذه الأوامر مفروضة على كل الأجناس

٢ ـ مُتْزَر
-ⲉⲛⲁⲭⲙⲏⲣ ⲙⲙⲟⲩ ب ⲣⲟⲙⲙ ⲙⲙⲏⲣ
التي كان متزراً بها [يو ١٣ : ٥]

٣ ـ واقع تحت طائلة
-ⲙⲙⲡⲱⲥ ⲧⲁⲱⲱⲡⲉ ⲉⲓⲙⲏⲣ ⲉⲧⲉⲁⲛ ⲛⲁⲉⲣⲏ
لئلا أصير تحت طائلة الحُكْم أمام ! ص Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ

٤ ـ مَختوم . مُبَرْشَم
-ⲟⲩⲁⲥⲕⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲣⲱϥ ⲙⲙⲏⲣ ب زق قد أُحكِم ختم فوهته [أي ٣٢ : ١٩]

-ⲟⲩⲃⲏⲗⲗⲁ ⲉⲥⲙⲏⲣ ب رسالة مختومة

٥ ـ مُلْزَم . مُجْبَر . مُقَيَّد بـ . مُحَتَّم . مفروض
-ⲕⲙⲙⲏⲣ ⲉⲧⲣⲉⲕⲭⲱ ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ ص
أنتَ ملزم أن تقول ما رأيته

-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛⲁⲉⲓ
ⲁⲩⲁⲡⲏ ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲓ كل ص
من يدخل هو ملزم أن يعمل معروفاً (محبة) ويصلي من أجلي

• ⲙⲙⲏⲣ ص (π) (= ⲙⲙⲏⲣⲓ ب) حُزْمَة . رِبْطَة
-ⲯⲙⲟⲩⲛ ⲙⲙⲏⲣ ⲛⲛⲟⲩⲉ ص متتابعة حُزَم من الجبال

١ ـ حوض . جُرْن . (تانك) (π) ب ⲙⲙⲏⲣⲁⲛ,ⲙⲉⲣⲁⲛ
trough, tank [خر ٢ : ١٦]

٢ ـ هاوُن . مِدَقّ

أشقر . أحمر *(adj صفة)* ص ⲙⲉⲣϣ, ب ⲙⲙⲏⲣϣ
red, ruddy [١صم ١٦ : ١٢]

• ⲟⲓ ⲙⲙⲏⲣϣ ب ,ⲟ ⲙⲙⲉⲣϣ ص مِحْمَر

-ⲉⲭⲟ ⲙⲙⲉⲣϣ ⲉⲓⲛ ⲡⲉⲭⲭⲱ ص أشقر الشعر

-*(of Christ's appearance)* : ⲉⲉⲛⲥⲟⲡ ⲉⲭⲟ ⲙⲙⲉⲣϣ
(من مظهر المسيح) : أحياناً ص ⲉⲉⲛⲥⲟⲡ ⲉⲭⲟ ⲛⲟⲩⲱⲃϣ
أحمر وأحياناً أبيض (كما في [رؤ ١ : ١٤])

١ ـ امرأة نفساء (ⲧ) ص ⲙⲙⲏⲥⲉ, ب ⲙⲙⲏⲥⲓ *I.*

-ⲉⲥⲟ ⲛⲣⲱ ⲉⲥⲟ ⲙⲙⲏⲥⲉ ص (امرأة) حائضة أو نفساء

٢ ـ ولادة *child birth*

-ⲡⲓϫⲕⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲥⲙⲏⲥⲓ ب نفقة ولادتها

رِبا . فائدة . رِبْح . ميزة (ⲧ) ص ⲙⲙⲏⲥⲉ, ب ⲙⲙⲏⲥⲓ *II.*
usury, interest [مت ٢٥ : ٢٧]

قَدَّمَ . احضر ص ⲉⲓⲙⲉ ⲉⲧⲙⲏⲧⲉ, ⲉⲓⲛⲓ ⲉⲟⲙⲏⲧ ب .
جَلَبَ لِ

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛⲓⲛⲓ ⲉⲃⲏⲙⲧ ⲛϩⲁⲛⲕⲟⲩⲉⲓ
فلنبدأ أن نقدم (لكم) كلمات قليلة ⲛⲥⲁⲉⲓ ب
-ⲁⲛⲛ ⲡⲉⲫⲣⲏⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲧⲙⲏⲧⲉ ص
أننا بذكراه (حسنا سيرته)
-ⲙⲡⲉⲣⲓⲛⲓ ⲛⲁⲛ ⲉⲃⲏⲙⲧ ⲛϩⲁⲛⲥⲉⲟⲩⲁ ب
لا تجلب لنا تجاديف (ماتجيبش سيرة تجاديف قدامنا)
١ ـ في وسط . بين ص ⲃⲉⲛ ⲟⲙⲙⲧ ⲙⲙⲏ, ⲙⲙⲏ ⲧⲙⲏⲧⲉ ب .
[لا ١١ : ٤٧ – إش ٥ : ٢٥ – حز ١٩ : ١١ – يو ٢٠ : ٩]
-ⲃⲉⲛ ⲟⲙⲙⲧ ⲙⲧⲁⲛⲉⲭⲓ ب في وسط بطني
[مز ٣٩ : ٧]
-ⲫⲁⲙⲓⲟⲥⲑⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲧⲟⲩⲙⲏⲧ ⲉⲓ ⲟⲩ-
ⲥⲟⲛ ب يود بينهم أسرار معاً
-ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ⲉⲙⲙⲏ ⲧⲉⲩⲙⲏⲧⲉ ص في وسطهم مائدة
٢ ـ موجود . حاضر
-ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲕⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲕⲫⲙⲙⲏ ⲧⲙⲏⲏⲧⲉ
سواء رحلتَ أم كنتَ حاضراً ص
ص ⲙⲛ ⲃⲉⲛ ⲟⲙⲙⲧ ⲙⲉⲥⲥ ب, ⲫⲙⲙⲏ ⲧⲙⲏⲧⲉ ⲙⲛ .
بين وبين
١ بيني وبينك ب ⲡⲫⲧ ⲃⲉⲛ ⲧⲁⲙⲙⲧ ⲙⲉⲙⲁⲕ
-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲙ̄ ⲧⲁⲙⲙⲧ ⲙⲙ̄
١ بيني وبين الذى مات ⲧⲁⲫⲙⲟⲩ ص
ص ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲙⲙⲧ ب, ⲉⲃⲟⲗⲫⲛ ⲧⲙⲏⲧⲉ .
من وسط . من الوسط . من بين
[مز ١٣٥ : ١١ – إش ٥٧ : ٢ – إر ٥١ : ٧ – زكر ٩ : ٧ – كو ٢ : ١٤]
-ⲁⲗⲗⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲙⲙⲧ ⲛⲛⲁⲓⲥⲁⲙⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩ
ارفع من الوسط هؤلاء الأشرار ب
(ب =ⲃⲉⲛ ⲟⲙⲙⲧ) ص ⲛⲧⲙⲏⲧⲉ,ⲛⲧⲙⲏⲏⲧⲉ .
١ ـ في وسط . أمام [ام ٥ : ١٤]
-ⲁⲧⲭⲓⲱⲟⲭⲛⲉ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ⲉⲡⲉⲱⲃ ⲉⲧⲛⲏ-
ⲧ تشاوروا مع بعضهم بعضاً عن الأمر الذى أمامهم ص ⲙⲙⲏⲧⲉ
٢ ـ حاضر . موجود present
-ⲉⲙⲙⲏ ⲉⲱⲃ ⲛⲧⲙⲏⲧⲉ. ص ليس أمر موجوداً . لا يوجد
شيء (مافيش حاجة)
٣ ـ بين (اثنين أو أكثر) [حز ٢٤ : ٢]
ⲛⲉⲙⲙⲏⲧ ⲙ- ⲛⲉⲥⲥ .. ب ,ⲛⲧⲙⲏⲧⲉ ⲙ- ⲙⲙⲏ .
بين...و... ص ..
-ⲛⲧⲁⲙⲙⲏⲧⲉ ⲙⲙⲏ ⲧⲉⲕⲙⲏⲧⲉ ص بيني وبينك
-ⲟⲩⲡⲉⲧⲣⲁ ⲛⲧⲙⲙⲏⲧⲉ ⲛⲙⲡⲉⲣⲥⲟⲥ ⲙⲙⲏ ⲧⲙⲏⲧⲉ
ⲛⲛⲉⲣⲱⲙⲁⲓⲟⲥ ص صخرة بين الفُرس والرومان
٤ ـ من بين . من وسط
ⲧⲓ ⲛⲧⲙⲏⲧⲉ ص نزع من الوسط [٢صم ١٤ : ٧] .
-ⲁⲧⲥⲟⲧⲡⲥ ⲛⲙⲙⲏⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲥⲛⲏⲧ ص اختاره من بين
اخوته
ⲉⲓ ⲧⲙⲏⲧⲉ ص (= ⲃⲉⲛ ⲟⲙⲙⲧ ب) . من وسط
[لو ٢٣ : ٤٥]
ⲧϧⲓ ⲛⲟⲙⲙⲧ ب الحاجز المتوسط [اف ٢ : ١٤] .

ⲙⲙⲟ ب ,ⲙⲙⲟⲧ ص أمام front
– دائماً تتصل بأداة التعريف أو ضمائر الملكية المتصلة :
ⲛⲙⲛⲧⲙⲙⲟ ب ,ⲛⲙⲛⲧⲙⲙⲟⲧ ص أمام in front of .
-ⲡⲉⲧⲛⲙⲙⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب الموجود أمام
[لزيادة الشرح راجع ب ⲙⲡⲉⲛⲙⲙⲟ]

٢ ـ مفرد والفعل أو الضمير في صيغة الجمع :
-ⲡⲓⲙⲏⲛⲓ ⲁⲩⲧⲱⲟⲩ ⲛⲥϧⲧ ب الجموع بحدوا ا
-ⲡⲉⲓⲙⲏⲛⲓⲱⲉ ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲛⲧⲁⲕⲡⲁⲉⲧⲟⲩ ص هذه الدماء
الكثيرة التى سفكتها
-ⲟⲩⲙⲏⲛⲓ ⲥⲁⲣ ⲁⲥⲭⲱⲧⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب ,ⲟⲩⲙⲏⲛⲓ-
ⲱⲉ ⲥⲁⲣ ⲁⲥⲧⲁⲧⲟⲟⲩ ⲉⲫⲣⲁⲓ ص لأنها طعنت كثيرين
[أم ٧ : ٢٦]
٣ ـ جمع والفعل أو الضمير في صيغة الجمع : [مت ٤ : ٢٥ – أع ٢ : ٦]
-ⲡⲓⲙⲏⲛⲓ ⲁⲩⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب صرخت الجموع
-ⲉⲁⲙⲏⲛⲓ ⲛⲉⲁⲗⲏⲧ ⲉⲧⲟⲩⲉⲉ ب كثير من الطيور استقرّت
ثانياً : صفة adj :
كثير . وَفير . عظيم many, great
[تك ٤٨ : ١٩ – إش ٥ : ١٣ – إش ٤٢ : ٢٠ –
أع ٩ : ٢٣ – أع ٢٧ : ٢٠ – رو ١٢ : ٤]
-ⲡⲓⲙⲏⲛⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ب أناس كثيرين [إر ١٩ : ٦]
-ⲟⲩⲙⲏⲛⲓ ⲛⲥⲟⲛ ب مرات كثيرة [مز ١٠٥ : ٢٨]
-ⲟⲩⲙⲏⲛⲓ ⲙⲙⲁⲓⲛⲓ ب براهين كثيرة [أع ١ : ٣]
-ⲟⲩⲙⲏⲛⲓ ⲛⲱⲟⲧ ⲙⲡⲉϥⲕⲱϯ ب بحد عظيم حوله
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏⲛⲓ ⲙⲙⲁ ب في مواضع كثيرة
-ⲡⲁⲓⲙⲏⲛⲓ ⲛⲥⲛⲟⲩ ب هذه الدماء الغزيرة
ثالثاً : ظرف adv :
كثيراً [مر ٥ : ١٠] greatly ب ⲙⲛⲟⲙⲙⲏⲛⲓ .
-ⲉⲧⲁⲧⲭⲉⲙⲉϩⲟⲧ ⲛⲟⲙⲙⲏⲛⲓ ب لما استفادوا كثيراً
-ⲫⲏⲉⲧⲟⲓ ⲛⲣⲉϥⲭⲱⲓⲛⲓ ⲛⲟⲙⲙⲏⲛⲓ ب الكثير السؤال
كَثُرَ . ازدادَ . تضاعَفَ be a crowd ب ⲉⲣⲟⲙⲙⲏⲛⲓ .
[لك ٣٠ : ٣٠ – أع ٢٨ : ٢٨]
لجاجة . كثرة الكلام (ت) ب ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲙⲏⲛⲓ ⲛⲥⲁⲭⲓ .

ⲙⲏⲱⲧⲉ,ⲙⲓⲱⲧⲉ ص (ت) ١ . مَخاضَة . معبرة (النهر)
-ⲁ ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲥⲱⲕ ⲉⲁ ⲧⲙⲏⲱⲧⲉ ⲉⲙ̄ ⲙⲉⲥⲟⲧⲣ
تدفقت المياه في المخاضة في ١٧ مسرى ص ⲓⲍ
٢ . بشطا (اسم بلد بمحافظة سوهاج)
ⲙⲏϩⲉ I. ص (π) (= ⲙⲉϩⲓ ب) ريشة (الطائر) feather
ⲙⲏϩⲉ II. ص (ت) (= ⲙⲉϩⲓ ب) وَرَم . خُرّاج . دمّل
tumour
ⲙⲏϯ I. ب ,ⲙⲏⲧⲉ ص (ت) عَشْر (١٠) (للمؤنث)
ten (10) fem
ⲙⲏϯ II. ب ,ⲙⲏⲧⲉ ص (ت) وَسَط . مُنْتَصَف middle
-ⲟⲩⲙⲏϯ ⲛϯⲉⲣⲱ ب وسط الثلاثون [دا ٣ : ٥٠]
-ϯϣⲟⲛⲛ ⲉⲧⲉ ⲧⲉⲥⲙⲏϯ ⲟⲓ ⲛⲓⲉⲃ ⲛⲛⲟⲧⲃ ب الثوب
الذى منتصفه موشّى بالذهب [إش ٣ : ٢٤]
-ϯϫⲓ ⲛⲟⲩⲙⲏϯ ب الحاجز المتوسّط [اف ٢ : ١٤]
إلى وسط . بين (prep.) ب ⲉⲟⲩⲙⲏϯ .
[مز ٧٧ : ٢٢ – حز ٣ : ٢٤ – حز ٥ : ٤ – إر ٤٨ : ٧]
١ . حَضَرَ come ص ⲓ ⲉⲟⲩⲙⲏϯ ب ,ⲉⲓ ⲉⲧⲙⲏⲧⲉ .
-ⲁⲫⲓ ⲉⲟⲩⲙⲏϯ ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ .. ب حضر أمام ..
-ⲩⲁⲣⲉ ⲉⲉⲛⲕⲟⲩⲛ ⲛϯⲧⲱⲛ ⲉⲓ ⲉⲧⲉⲧⲙⲏⲧⲉ ص
خاصمات قليلة (تحدث) بينهم
-ⲛⲧⲉⲣⲧⲓⲁ ⲟⲩⲱⲁⲭⲉ ⲛⲱⲓⲙⲓ ⲉⲓ ⲉⲧⲙⲏⲧⲉ ص
كي لا (تدخل) كلمة غريبة في الوسط
٢ ـ أتى أمام come before, between
-ϯⲣⲭⲣⲓⲁ ⲁⲛ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲣⲉϥⲉⲓ ⲉⲧⲁⲙⲙⲏⲧⲉ ص
لا أحتاج أن يأتي الرجل إلى حضرتي
-ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲁⲧⲉⲓ ⲉⲧⲙⲏⲧⲉ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲑⲉⲣⲏⲧ ص
أتى إلينا الناس مع بعضهم البعض

ⲙⲓⲁⲕϩⲥ ب (ⲛ) أصداف . مَحَار *shells, pearl-shells*
[إش ٣ : ١٨]
-ⲟⲩⲧⲉⲃⲧ ⲙⲙⲓⲁⲕϩⲥ ب أم الخلول [لب]

ⲙⲓⲉ,ⲙⲓⲏ ب (ⲧ) لبؤة
[راجع ب ⲙⲟⲩⲓ]

ⲙⲓⲕⲉ ص ١ . استراحَ . استجَمَّ
-ⲛⲧⲉⲣⲉⲓⲙⲓⲕⲉ ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲁⲓⲙⲧⲟⲛ ص استحممتُ واسترحتُ
-ⲁⲣⲁ ⲁⲕⲕⲓⲙⲉ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲧⲁⲣⲭⲏ ⲛ
ⲛⲟⲥ ؟ ص هل يا ترى استرحتَ قليلاً في بداية العذابات ؟
• ⲙⲓⲕⲉ ⲙⲙⲟⲥ ص *rest oneself* ٢ . أراحَ نفسه . استجَمَّ
– (مع ضمائر المفعول) :
-ⲁⲓⲕⲓⲙⲉ ⲙⲙⲟⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲉⲣⲉⲓⲙⲧⲟⲛ
هدّأتُ روعي قليلاً واسترحتُ ص ⲙⲙⲟⲓ
-ⲁⲩⲉⲙⲟⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲩⲛⲁⲙⲓⲕⲉ ⲙⲙⲟⲩ ص جلس ليستريح قليلا
-ⲧⲁⲉⲱⲣⲕ ⲧⲁⲙⲓⲕⲉ ⲙⲙⲟⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ لكي أهدأ ص واستريح قليلا
• ⲙⲓⲕⲉ ⲛⲃⲟⲗ ص ٣ . خَمَلَ . بَقِيَ غير متأثراً *remain unaffected*
-ⲡⲁⲣⲉ ⲡⲉⲧⲧⲟⲣⲱ ⲙⲓⲕⲉ ⲛⲃⲟⲗ ص أما المُجيرُ فيبقى خاملاً (غير متأثراً)
• ⲙⲓⲕⲉ ص (ⲡ) ١ ـ راحة . استجمام
٢ ـ خمول . ركود
• ϯⲙⲓⲕⲉ ص أراحَ
-ⲁⲩⲛⲕⲟⲧⲕ ⲁ ⲛⲕⲁⲉ ϯⲙⲓⲕⲉ ⲛⲁⲩ ص رقد فأراحته الأرض

ⲙⲓⲗⲓⲟⲛ ى (ⲡ) ميل (وحدة قياس مسافات)

ⲙⲓⲛⲓ *I.* ب ,ⲙⲓⲛⲉ,ⲙⲉⲓⲛⲉ ص (ⲧ) ١ . نوع . نوعية . صنف . شكل . نموذج *sort, quality*
-ϛ ⲙⲙⲓⲛⲓ ⲛⲁⲃⲓⲛ ب سبعة أنواع من النعناع أو الريحان
-ⲧⲙⲓⲛⲉ ⲙⲡⲛⲱⲟⲛⲉ ص نوع المرض
-ⲧⲙⲓⲛⲉ ⲛⲓⲙⲡⲁⲉⲣⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص أنواع الأدوية كلها *various kinds of remedies*
-*(Cappa ⲛⲁⲃⲣⲁⲁⲙ)* : ϫⲛⲁⲃⲓ ⲙⲡ
ⲟⲱⲛⲓ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲙⲓ ⲉⲓⲱⲧϥ ⲛⲟⲟϥ ⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ
ⲃⲉⲛ ⲛⲉϥⲁϩⲟⲩⲓ ب *(سارة لإبراهيم)* : إلى أين ستأخذ ابني ؟
لا هيئة له (ليس عليه الطلى) وهو غضٌ في جسمه (لحمه صغير)
٢ . طَبْع . أسلوب . طريقة . كيفية . صياغة . بيان *manner*
[تك ٣٩ : ١١ – أي ٨ : ١٩ – أم ٦ : ١٤] (ⲣⲏϯ ب غالبا)
-ⲟⲩⲣⲉϥⲣⲛⲟⲃⲉ ⲛⲧⲁⲙⲓⲛⲉ ص خاطىء مثلي (على طريقتي)
-ⲱ ⲟⲩⲙⲓⲛⲉ ⲛⲓⲱⲧⲟⲣⲧⲣ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲉ ص يا له من اضطراب بهذه الكيفية ! . أي اضطراب هذا !
• ⲙⲓⲛⲓ ⲛⲣⲱⲙⲉ ب ,ⲙⲓⲛⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص نوع من البشر . شخصية ما
-ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲁⲛⲙⲓⲛⲓ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲭⲟⲣ ⲃⲉⲛ ⲡⲟⲩⲥⲱ-
ⲙⲁ ب هناك نوعيات من البشر أقوياء البنية
-ⲙⲉⲩⲯⲓⲉ ⲛⲧⲛⲧⲱ ⲛⲧⲉⲕⲙⲓⲛⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ϫⲉ ... ص
one of your dignity لا يصح أن نقول لواحد في مثل مقامك
-ⲱ ⲧⲁⲓⲙⲓⲛⲓ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲧⲉⲏⲧ ب ,ⲱ ⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ
ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲟⲏⲧ ص يا لهذه النوعية من الناس الأغبياء
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲛⲁ ⲧⲁⲙⲓⲛⲓ ⲛⲣⲱⲙⲉ ب كلّ مَنْ هو على شاكلتي
-ⲧⲙⲛⲧⲉⲏⲕⲉ ⲡⲉ ⲡⲱⲟⲩⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛⲙⲓⲛⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص الفقر هو فخر لمن هم على شاكلتنا (الرهبان)

ⲙⲓⲛⲓ ب (ⲛ) ص ,ⲙⲓⲛⲉ • أنواع
-ⲁⲩⲉⲟⲧⲃⲏⲛ ⲉⲛ ⲛⲉⲓⲙⲓⲛⲉ ⲛⲉⲱⲧⲃ ص قتلنا بأساليب القتل هذه
-ⲱ ⲛⲓⲙⲓⲛⲓ ⲛⲥⲟⲛ ⲟⲩⲟⲥ ⲛⲥⲱⲛⲓ ب يا لطبع الأخ والأخت
-ⲫⲁ ⲛⲓⲙⲓⲛⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲉⲓⲙⲁⲧ ⲡⲉ ب صاحب تلك الطبائع البشرية
• ⲕⲁⲧⲁ ⲙⲓⲛⲓ ب ,ⲕⲁⲧⲁ ⲙⲓⲛⲉ ص حسب نوع ...
-ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲧⲣⲁⲛ ⲁⲩⲱ ⲧⲉⲩⲙⲓⲛⲉ ص حسب أسمائهم وحسب أنواعهم
-ⲛⲕⲟⲩⲓ ⲧⲉϥⲙⲓⲛⲉ ⲛⲛⲟⲃ ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲉϥⲙⲛⲧⲛⲟⲃ ص صغير في هيئته كبير في عظمته
-ⲉⲛⲱϫ ⲉϥϯⲙⲁⲉⲓⲛ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲙⲓⲛⲉ أعنوخ تعني ا حسب معنى ص ⲛⲅⲙⲙⲱⲁϫⲉ ⲛⲍⲉⲃⲣⲁⲓⲟⲥ الكلمة العبرية
• ⲕⲉⲙⲓⲛⲓ ب ,ⲕⲉⲙⲓⲛⲉ ص نوع آخر
-ⲧⲙⲛⲧⲛⲟⲉⲓⲕ .. ⲙⲛ ⲉⲉⲛⲕⲉⲙⲓⲛⲉ ⲛϫⲱⲉⲓⲧ ص الزنى ... وأنواع أخرى من النجاسات
• ⲙⲓⲛⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲙⲓⲛⲉ ⲛⲓⲓⲧ ص كل نوع
-ⲉⲁⲛⲫⲱⲕⲓ ⲏⲡⲉ ⲙⲙⲓⲛⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب قطع خشبية من كل نوع
-ⲁⲩⲉⲉ ⲛⲉⲧⲧⲏⲃⲉ ⲉⲧⲙⲉⲉ ⲛⲉⲟⲓⲧⲉ ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲛⲓⲓⲧ وجدوا صناديقهم مليئة بكل أنواع الملابس الفاخرة ص ⲉⲧⲧⲁⲓϩⲧ
• ⲙⲓⲛⲓ ⲙⲓⲛⲓ ب ,ⲙⲓⲛⲉ ⲙⲓⲛⲉ ص من أنواع مختلفة .
of divers sorts or colours ألوان متنوعة
• ⲉⲕⲟ ⲛⲙⲓⲛⲉ ⲙⲓⲛⲉ ص متنوع . مشكّل . ملوّن
-ⲉⲁⲛⲁⲟⲩⲁⲛ ⲉⲧⲃⲏϫ ⲉⲧⲟⲓ ⲙⲙⲓⲛⲓ ⲙⲓⲛⲓ ب مصبوغة بألوان متنوعة (مختلفة الأشكال)
-ϯⲱⲩⲑⲏⲛ ⲛⲓⲱⲥϩⲫ ⲉⲥⲟ ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲙⲓⲛⲉ ص قميص يوسف الملوّن
-ⲕⲁⲧⲁ ϯⲙⲓⲛⲉ ϯⲙⲓⲛⲉ ⲙⲡⲱⲟⲛⲉ ص حسب نوع كل مرض
• ⲁⲩ ⲙⲙⲓⲛⲉ (= ⲁⲩ ⲛⲣϩϯ ب) ص ما هو نوع . من أي نوع
-ⲉⲛ ⲁⲩ ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲛⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲧⲥⲙⲟⲧ ص بأي شكل هو منظرهم ؟
-ⲉⲁ ⲟⲧ ⲁⲩ ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲛⲱⲟⲛ ص تحت أي نوع من الشجر (قصة سوسنة)
-ⲱ ϫⲉ ⲟⲧ ⲁⲩ ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲡⲉ ⲡⲉⲓⲡⲱⲣϫ ص أي انشقاق هذا ؟
-ⲟⲧ ⲁⲩ ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲡⲉ ⲡⲟⲩⲥⲟⲛ ؟ ص أي نوع هو حبيبك ؟ . ما حبيب هو حبيبك ؟ [نش ٥ : ٩]
• ⲛⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ ص ١ ـ من هذا النوع . على هذا النحو . من هذا القبيل . على هذا النمط . هكذا [أم ١٨ : ١]
-ⲛⲉⲓⲉⲟⲟⲧ ⲛⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ ص الأبعاد التي بهذه الكيفية
-ⲛⲙⲛⲧⲱⲁϥⲧⲉ ⲛⲧⲁⲧⲁⲁⲧ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲓⲉⲣⲡⲉ ⲛⲧⲉⲓ-
ⲙⲓⲛⲉ ص الأمثلة التي عملوها في الهيكل بهذا النحو
٢ ـ سابقاً *former*
-ⲉⲧⲧⲓⲙⲏ ⲛⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ ⲁⲥⲉⲓ ⲉⲧⲟⲧ ص وصلني المبلغ السابق (صيغة ايصال)
٣ ـ الآتي ذكره *as following*
-ⲁϥⲱⲁϫⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲛ ⲉⲙ ⲉⲉⲛⲱⲁϫⲉ ⲛⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ ص تكلم معنا بالأقوال الآتي بيانها
-ⲡⲉⲓⲱⲏⲛ ⲟⲩⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ ⲡⲉ هذه الشجرة وصفها كالآتي ص

ⲙⲓⲛⲓ *II.* ب (ⲡ) مؤانسة . معاشرة (لب)

ⲙⲓⲟ// ص.ب ١. (برافو) . (عفارم) مع ضمائر المخاطب :
• ⲙⲓⲟⲕ (أحسنتَ) ⲙⲓⲱ (أحسنتِ) ⲙⲓⲱⲧⲉⲛ (أحسنتم)
• ⲙⲓⲟⲕ ⲧⲉⲛⲟⲩ ب *much thanks* شكراً جزيلاً
-ⲙⲓⲟⲕ ⲧⲟⲛⲟⲩ ⲡⲉⲕϩⲙⲟⲩ ⲱⲏⲡ ب عفارم عليكَ وشكراً لكَ
• ⲙⲓⲱⲧⲛ ⲧⲱⲛⲟⲩ ص قد أحسنتم
٢. شَرَف . مَجْد . فَخْر
-ⲁⲫⲟⲱⲛ ⲙⲓⲱⲟⲩ ⲛⲉ ? ب أين مجدهم ؟
-ⲁⲩ ⲡⲉ ⲡⲁⲙⲓⲟ ? ب ما هو افتخارى ؟
٣. (للتحية) : أهلاً *hail*
-ⲡⲉϫⲱⲃⲏⲣ ⲙⲓⲟⲕ ص السلام لكَ يا صاحب
-ⲙⲓⲱⲧⲉⲛ ⲛⲁϩⲏⲛⲟⲩ ب أهلاً بكم يا أخوتى
٤. منفية :
• ⲙⲓⲟⲕ ⲁⲛ ص.ب بئس عليكَ . ما أفلحتَ قط
[مكاريوس موبخاً جسده]
-ⲙⲓⲱ ⲁⲛ ⲱ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲉⲓⲛ ⲛⲟⲩⲫⲃⲏⲧⲉ ص بئس عليكِ ايتها النفس فى أعمالكِ كلها
ⲙⲓⲟⲗⲱⲛ ب (ⲟⲩ) مومياء . جثّة محنّطة

ⲙⲓⲥⲓ,ⲙⲉⲥ-,ⲙⲁⲥ// ص ,ⲙⲓⲥⲉ,ⲙⲉⲥ-,ⲙⲁⲥ// ب
١. وَلَدَت . وَضَعَت مولوداً (للمرأة)
٢. أنجَبَ . (خلَّف) (للرجل)
٣. باضَ (للطائر) [إش ٤٣ : ١٥]
– فعل لازم (*vb intr*) : *bear, bring forth*
[تك ١٠ : ٢١ – تك ١٦ : ٢ – مز ٤٧ : ٦ – إش ١٣ : ٨ – حز ٣١ : ٦ – لو ٢٣ : ٢٩ – يو ١٦ : ٢١ – ١بو ٥ : ١]
-ⲧⲟⲩⲉⲣⲉ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ⲃⲁⲁⲕⲉⲛ ⲡⲉⲥⲥⲛⲟⲩ ب بقرتهم لا تلد قبل أوانها [اى ٢٢ : ١٠]
-ⲧⲉⲗⲉⲓⲙⲓ ⲉⲟⲛⲁⲃⲓⲥⲓ ⲛⲙⲓⲥⲓ ب المرأة التى تتعسَّر فى الولادة
– فعل متعدى (*vb tr*) : *bear young*
[تك ٣ : ١٦ – تك ٢١ : ٥ – إش ٩ : ٦ – هو ٢ : ٥ – عب ١١ : ١٢ – رؤ ١٢ : ١٣]
-ⲁⲛⲙⲓⲥⲓ ⲛⲉⲁⲛⲥⲁϫⲓ ب اخطئنا كلاماً [إش ٥٩ : ١٣]
-ⲧⲉⲙⲃⲟⲕⲓ ⲁⲥⲙⲓⲥⲓ ⲛⲛⲉⲥϣⲏⲣⲓ ب الحُبْلَى ولدت ابنها
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁϥϫⲟⲥ ⲉⲃⲏ ⲛⲛⲁⲧⲟⲩⲙⲁϩϥ ⲛⲁϥϣⲟⲡ ⲁⲛ ⲡⲉ ب من قال أنه (المسيح) قبل أن يولَد يكن موجوداً
-ⲁϥϣⲁⲛⲙⲓⲥⲓ ⲛⲟⲩϣⲏⲣⲓ ب إذا أنجب (خلف) ابنا
-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉ ⲣⲁⲥⲧ ⲛⲁⲙⲁϩϥ ب ماذا سيلده الغد [أم ٣ : ٢٨]
• ⲙⲓⲥⲓ ب ,ⲙⲓⲥⲉ ص (ⲡ) ١ ـ مولود . ذرية . نَسْل
[أى ١١ : ٣ – مت ١١ : ١١ – مت ١٢ : ٣٤ – غلا ٤ : ٢٩]
٢ ـ ميلاد [هو ٩ : ١١] *birth*
٣ ـ نتاج (المحصول) [تث ٣٠ : ٩] *product*
-ⲟⲩⲙⲓⲥⲓ ⲡⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓ ب مولود بيتى *child of my house*
-ⲡⲓⲙⲓⲥⲓ ⲡⲓⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲩⲱⲟⲩ ب المولود الذى من فوق
-ϩⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁϩϯ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲥⲙⲓⲥⲓ ب فى اليوم السابع لوضعها المولود
– أحياناً يسبقها مضاف :
-ⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ب *born blind* مولود أعمى [يو ٩ : ١]
-ⲅⲁⲗⲉ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ب *born lame* مولود أعرج
-ⲁⲃⲟⲧ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ب ,ⲉⲃⲟⲧ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲉ ص شهر الولادة (الشهر التاسع) [اى ٣٩ : ٢] *birth-month*
-ⲙⲁ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ب أرض أو مكان الميلاد *birth-place* [تك ٣١ : ١٣]
-ⲕⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ب كتاب ميلاد [مت ١ : ١] *birth-book*
-ⲫⲛⲁⲩ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ب ,ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲉ ص وقت الولادة [جا ٣ : ٢] *time of birth*
-ⲱⲟⲣⲡ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ,ⲱⲁⲙⲓⲥⲓ ب ,ⲱⲣⲡ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲉ ص
١ بِكْر . المولود الأول *first-born child*
[خر ٣٤ : ١٩ – تث ٢١ : ١٧ – مز ١٣٤ : ٨ – زكر ١٢ : ١٠ – عب ١ : ٦]
٢ بكورية . أول ولادة [١صم ٦ : ٧] *bearing first child*
-ⲙⲡⲫⲣⲏ† ⲛⲟⲩⲱⲁⲙⲓⲥⲓ ⲉⲥ†ⲛⲁⲕⲉⲓ ب مثل بكرية تتوجَّع (للمخاض) [إر ٤ : ٣١]
• ⲙⲉⲧⲱⲟⲣⲡ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ,ⲙⲉⲧⲱⲁⲙⲓⲥⲓ ب ,ⲙⲛ†- بكورية *bearing first child* ⲱⲣⲡ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲉ ص [تث ٢١ : ١٧ – ميخا ٦ : ٧]
-ⲙⲁ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲱⲁⲙⲓⲥⲓ ⲛⲏⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب بعْني بكوريتكَ [تك ٢٥ : ٣١]
• ⲉϩⲟⲟⲧ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ب ,ϩⲟⲟⲧ ⲛⲛⲓⲙⲓⲥⲉ,ϩⲟⲧⲙⲓⲥⲉ ص يوم الميلاد [تك ٤٠ : ٢٠ – مت ١٤ : ٦] *birthday*
-ⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ ⲛⲁⲣ ⲡⲉⲕϩⲟⲧⲙⲓⲥⲉ ص أبوكَ سيعمل (تذكار) يوم ميلادك
• ⲙⲓⲥⲓ ⲉϩⲣⲱⲓ ب ,ⲙⲓⲥⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ص أنتَجَ . اخرج . وَلَدَ *bring forth*
-ⲛⲕⲁϩ ⲁⲫⲙⲓⲥⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲛϩⲉⲛⲡⲓⲛ ص الأرض أخرجت فدانا [١صم ٦ : ١] (غير موجودة فى النص العربى طبعة بيروت)
-ⲁⲫϩⲣⲉ ⲛⲕⲁϩⲓ ⲙⲁⲥⲟⲩ ⲉϩⲱⲓ ب جعل الأرض تخرجها (البهائم)
• † ⲉⲙⲓⲥⲉ ص أوشكت على الوضع . حانت ولادتها
-ⲁⲥ† ⲉⲙⲓⲥⲉ ϫⲉ ⲁ ⲛⲛⲁⲁⲕⲉ ϩⲙⲟⲟⲩ ⲉϫⲱⲥ ص حانت ولادتهالأن آلام المخاض (الطلق) اشتدت (حميت) عليها [١صم ٤ : ١٩]
• ⲣⲉϥⲙⲓⲥⲓ ب ,ⲣⲉϥⲙⲓⲥⲉ ص ,ⲣⲉϥⲙⲉⲥ-ص.ب ١ ـ مُوَلِّد . ولاّد . والد *one who bears*
-ⲛⲣⲉϥⲙⲉⲥ ⲛⲉⲟⲟⲩ ⲟⲩⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲟⲥ ⲡⲉ ص مُختلِق الشرور مخالف للشريعة [أم ٢١ : ٢٤]
٢ ـ منبع . مصدر
-ⲟⲩⲣⲉϥⲙⲓⲥⲓ ⲛⲁϩⲁⲃⲱⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أصل (منبع) كل صلاح
-ⲕⲁϩ ⲛⲣⲉϥⲙⲉⲥ ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ ⲛⲣⲉϥϫⲡⲉ ⲛⲟⲩⲧⲉ ص أرض منبع الأمة
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲓⲥⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲙⲓⲥⲉ (ⲧ) ص ولادة . توليد
-ⲡⲣⲁϣⲉ ⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲉϥⲙⲓⲥⲉ ⲉⲓⲛ ⲡⲛⲓ ⲛⲧⲁⲃⲣⲏⲛ ص فرح الولادة فى بيت العاقر (المصابات)
• ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲙⲉⲥ ⲛⲉⲟⲟⲩ ص اختلاق الشرور
• ⲁⲧⲙⲓⲥⲓ ب ⲁⲧⲙⲓⲥⲉ ص غير مولود . عقيم *unborn*
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲓⲥⲓ ب (ⲧ) عُقْم *barrenness*
• ϫⲓⲛⲙⲓⲥⲓ ب ,ϭⲓⲛⲙⲓⲥⲉ ص (ⲡ,ⲧ) ١ ـ ميلاد *birth*
[خر ٦ : ١٦و١٩و٢٤ – حز ١٦ : ٣ – يع ١ : ٢٣]
حقير فى ميلاده عظيم فى لاهوته ص ⲛⲟⲩⲧⲉ
٢ ـ مولود *born*
• مواليد النساء ب ⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ-
٣ ـ جيل *generation*
• ⲥⲉⲙⲓⲥⲓ ب (ⲧ) ١ ـ كرسى الولادة [خر ١ : ١٩]
٢ ـ مخاض الولادة [تك ٣٥ : ١٦]

ⲙⲓⲧ ص.ب (ت) كَرَفْس *parsely or celery*

ⲙⲓⲧⲱⲟⲧⲓ ب فقط (ن) طُرُق . سُبُل
[أى ٦ : ١٩ - مز ٢٤ : ٣ - مر ٣١ : ٩]
[راجع مفردها ب ⲙⲱⲓⲧ]

ⲙⲓⲱ// ص.ب برافو
[راجع ص.ب ⲙⲁⲩ//]

ⲙⲁⲩ// ,ⲙⲉⲩ-ⲙⲁⲩ// ب ,ⲙⲁⲩⲉ ,ⲙⲉⲩ-
أولاً : فعل لازم (*vb intr*) : ص ⲙⲁⲩ//
١ . تحطّم . ضُرِبَ . انكَسَرَ [رؤ ٨ : ١٢]
-ⲁⲓⲙⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲥⲓ ⲛ̀ⲥⲁⲃⲁⲧ ب ⲛⲟⲩⲥⲓⲙ غطمتُ كالعُشب
[مز ١٠١ : ٤]
٢ . حارَبَ . قاتَلَ . تنازَعَ . تخاصَمَ . صارَعَ *fight*
٣ . جاهَدَ . تحدّى . كافَحَ
-ⲭⲉⲙⲙⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲙⲁⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲁⲑⲱⲛ ب تقووا لكى تكافحوا فى الجهاد
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب جاهَدَ . حارب بشدة . كافَحَ
fight for, (intensive) fight bravely
-ⲙⲁⲣⲛⲙⲁⲩⲉ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲛ ⲫⲟⲥⲟⲛ ⲟⲩⲛ ⲙⲉⲧⲁⲛ- ص لنجاهد لأجل أنفسنا طالما
ⲟⲓⲁ ⲕⲁ ⲛⲁⲛ ⲉⲣⲣⲁⲓ نوجد أمامنا توبة
-ⲙⲁⲩⲉ ⲉⲣⲱⲧⲛ̀ ص جاهِدوا . كافِحوا
-ⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲁⲣⲁⲁⲕ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص حارب بنفسك لأجلهم
-ⲁⲩⲙⲁⲩⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁⲩⲭⲓⲧⲟⲩ ص حارَبَ لأجلها وأعنها
• *2.* ⲛ̀- ب *fight against, attack* حارَبَ ضد . هاجَمَ
-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲙⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ ⲉⲧⲱⲟⲛⲓ ب تحرجون ضمائرهم الضعيفة [١كو ٨ : ١٢]
• *3.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ̀ ص ١ ـ حارب لأجل . دافَعَ عن
fight for, on behalf of
-ⲛ̀ⲧⲁⲙⲁⲩⲉ ⲁⲛ ⲉⲧⲃⲉ ⲫⲉⲛⲭⲣⲏⲙⲁ ⲟⲩⲇⲉ ⲉ- ⲭⲛ̀ ⲫⲉⲛⲏⲓ ص يحاربوا لأجل ممتلكات أو بيوت
-ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲉⲛⲙⲁⲩⲉ ⲉⲫⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ب هذا الذى ندافع عن اسمه (نجاهد فى سبيل اسمه)
-ⲉⲧⲙⲁⲩⲱ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̀ ⲧⲙⲟⲩ ص يحاربون الموت
-ⲓⲏⲥ ⲯⲁⲕⲙⲁⲩⲉ ⲉⲫⲣⲏ ⲉⲭⲱⲓ ب يسوع يدافع عنى
٢ ـ ارتطَمَ . صَدَمَ . لَطَمَ . خَبَطَ *strike upon*
-ⲛⲓⲫⲱⲙⲓ ⲥⲉⲙⲁⲩⲉ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲡⲉⲧⲣⲁ ب الأمواج ترتطم بالصخرة
• *4.* ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲛ̀ ص قاتَلَ مع . خاصَمَ . عاتَبَ . نازَعَ . ناضَلَ . قاوَمَ . تحدّى [قض ٥ : ٢٠]
fight with, against, chide
ص
يوسف كان يناضل مع امرأة واحدة
-ⲉⲓⲙⲁⲩⲉ ⲙⲛ̀ ⲡⲁⲗⲟⲉⲉⲧⲉ ص تصارعتُ مع أفكارى
-ⲧⲛⲁⲧⲥⲁⲃⲟⲕ ⲉⲩⲧⲉⲙⲁⲩⲉ ساعلمك ألا تقاوم النظام
-ⲙⲁ ب
-ⲛⲉⲩⲙⲁⲩⲉ ⲙⲛ̀ ⲛⲉⲩⲣⲙⲛ̀ⲛⲏ ص كانوا يخاصمون أهل بيتهم
• *5.* ⲟⲩⲃⲉ ص *fight against* حارب ضد . ناضل ضد
-ⲥⲟⲩⲥⲁⲛⲛⲁ ⲇⲉ ⲉⲥⲙⲁⲩⲉ ⲟⲩⲃⲉ ⲫⲟⲟⲩⲧ ⲥⲛⲁⲩ ص أما سوسنة فناضلت ضد رجلين
-ⲁⲕⲙⲁⲩⲉ ⲟⲩⲃⲉ ⲙⲛ̀ⲁⲑⲟⲟⲥ ص قاومتُ الانفعالات

ثانياً : فعل متعدى (*vb tr*) : ب فقط
١ . ضَرَبَ . صَرَعَ . خَبَطَ . لَطَمَ [لو ٥ : ٦] *strike*

-ⲁⲙⲙⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲧⲡⲉⲧⲣⲁ ب ضرب الصخرة [مز ٧٧ : ١٧]
-ⲁⲙⲙⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲫⲓ ب خبط به (العكاز) على الأرض
٢ . جَرَحَ . قَتَلَ . غَلَبَ
-ⲁⲕⲙⲁⲩⲧ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲉⲕⲟⲉⲃⲓⲟ ب غلبتنى بتواضعك
-ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲙⲁⲩⲩ ب الذى قتله [ت ٢١ : ١]
• ⲙⲁⲩⲉ ⲛ̀-,ⲃⲉⲛ ب ضرب بـ
-ⲛⲓⲯⲃⲱⲧ ⲉⲧⲁⲕⲙⲉⲩ ⲫⲓⲟⲙ ⲙⲛ̀ⲟⲩ ب العصا التى ضربتَ بها البحر [خر ١٧ : ٥]
-ⲉⲧⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ⲛⲓⲁⲫⲏⲧ ⲉⲧⲙⲁⲩⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲧⲧⲏⲃ ب يرنون الكوروس وهم يخطونها بأصابعهم
• ⲙⲁⲩⲉ ب ,ⲙⲁⲩⲉ ص (π) معركة . كفاح . مصارعة .
fight, quarrel قِتال . مبارزة . تحدّى . خِصام
-ⲯⲁⲣⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲣⲉⲥⲫⲱⲛⲧ ⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛ̀ⲅⲉⲛⲙⲁⲩⲉ الرجل الغضوب يهيء الخصومات [أم ١٥ : ١٨] ص
-ⲅⲉⲛⲙⲁⲩⲉ ⲙⲛ̀ ⲅⲉⲛⲧⲧⲱⲛ ص خصومات ومنازعات
• ⲡⲓⲙⲁⲩⲉ ⲛⲧⲉ ⲫⲣⲏ ب كسوف الشمس
• ⲡⲓⲙⲁⲩⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲟⲟⲥ ب خسوف القمر
• ⲥⲟⲧⲃⲉⲕ ⲙⲙⲁⲩⲉ ص آلات الحرب [٢صم ١ : ٢٧]
• ⲙⲁ ⲛ̀ⲙⲁⲩⲉ ب ,ⲙⲁ ⲛ̀ⲙⲁⲩⲉ ص حصن . قلعة .
fighting place ميدان حرب [قض ٦ : ٢٦]
• ⲁⲧⲙⲁⲩⲉ ب *not attacked, unhurt* بلا أذية . بدون أذية
-ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲥ (ⲧⲙⲟⲛⲁⲭⲏ) ⲛⲁⲧⲙⲁⲩⲉ ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ ⲛⲓ- ⲭⲟⲧⲥ ب احفظها (الراهبة *nun*) بدون أذى أمام الجيل
• ⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ب ,ⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ص ١ ـ مُحارب . مُقاتل . مُجاهد .
fighter مُباوز [يش ٥ : ٦]
-ⲡⲉⲭⲉ ⲡⲓⲥⲱⲧⲏⲣ ⲛⲁⲛⲁ Ⲛⲟⲧⲃ : ⲱ ⲡⲁⲣⲉⲕ- ⲙⲁⲩⲉ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲁⲑⲱⲛ ب قال المخلص لأبا نوب : يا محاربى فى الجهاد
-ⲟⲩⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص مُحارب صنديد
٢ ـ متمرّد . صاحب جدال ومعارك . قُتوّة . مُعادى . مُخاصِم
hostile, quarrelsome
-ⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ص رجل قُتوّة [قض ١٢ : ٢]
-ⲧⲉⲓⲙⲉ ⲛ̀ⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ص امرأة مُخاصِمة [أم ٢١ : ١٩]
-ⲗⲁⲥ ⲛ̀ⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ص لسان سليط
• ⲉⲣⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ب ,ⲣⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ص عادَى . ناكَفَ
become, be quarrelsome, hostile
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ب لا تكن معادياً . لا تناكف
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲙⲁⲩⲉ ص (τ) خِصام .
معاندة . معاداة . مناكفة
• ⲭⲓⲛⲙⲁⲩⲉ ب ,ⲅⲓⲛⲙⲁⲩⲉ ص (π,τ) عراك . كفاح . جهاد
rt of fighting
-ⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛ̀ⲭⲓⲛⲙⲁⲩⲉ ⲉⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲃⲉⲡ ⲡⲓⲥⲟⲛⲓ ب عراك مُكثّف ليقبضوا على اللص
• ⲙⲁⲩⲉ ب (εq) *hurt* ١ ـ مَضروب . مَجروح . مَقتول
-ⲛⲛⲉⲧⲙⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲙⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲧⲥⲏⲕⲉ ⲁⲛ ب قتلاكِ ليسوا قتلى سيف [إش ٢٢ : ٢]
٢ ـ عاجز . ذو عاهة
-ⲉⲟⲙⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲃⲁⲗⲁⲧⲭ ب عاجز الرجلين

ⲙⲁⲩⲉ *II.* ب ضَرْب (للحبوب كالأرز والشعير) [حز ٩ : ٣١]
• ⲙⲁ ⲙⲁⲩⲉ ب مَضرَب (مكان أو آلة ضرب الحبوب)

ⲙⲁⲩⲧⲉ,ⲙⲁⲩⲧⲉ ص (τ) مخاضة (النهر)

ⲙⲕⲁϩ,ⲉⲙⲕⲁϩ ب ,ⲃⲕⲁϩ ص ١. توجّعَ . تألّمَ . تعذّبَ . تكدّرَ . حَزِنَ . اغتمّ . اكتأبَ . انزعجَ *be grieved* [يو ١٦ : ٢٩ - مت ١٤ : ٩ - يو ١١ : ٣٣ - ٢كو ٢ : ٤]

- ⲁ ⲡⲟⲩⲉⲏⲧ ⲙⲕⲁϩ ب اكتأبت قلوبهم (أع ٢ : ٣٧)
- ⲁⲥⲙⲕⲁϩ ⲉⲙⲁⲩⲱ ب صارت في أعظم
- ⲛⲉⲧⲉⲓⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲩⲱ ⲙⲡⲓⲙⲕⲁϩ ص كانوا يضربونني و أتوجّع (أم ٢٣ : ٣٥)
- ⲉⲧⲁⲧⲉⲱⲙⲓ ⲉϫⲱⲕ ⲁ ⲡⲓⲁⲃⲱⲣ ⲙⲕⲁϩ ب لما دبس عليه توجع الثعبان

٢. صَعُبَ . صار مؤلماً . صار موجعاً *be difficult, painful*

- ⲙⲕⲁϩ ص.ب (n) ١ - ألم . وجع . عذاب *pain* (مز ٣٧ : ١٧ - إش ١ : ٥)
- ⲁⲫⲉⲣⲁⲧϫⲟⲙ ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩⲙⲕⲁϩ ⲛⲥⲱⲙⲁ ب ضعُف بسبب ألم الجسد
- ٢ - حزن . اكتئاب . غم . شِدّة (يو ١١ : ٣٣ - ٢كو ٢ : ٤) *grief*
- ⲡⲟⲩⲱⲛϩ ⲟⲩⲙⲕⲁϩ ⲛⲱⲟⲩ ب حياتهم بؤس
- ⲉⲓⲧⲏ ⲛⲁⲩⲁⲓ ⲙⲡⲉⲥⲙⲕⲁϩ ص من فرط حزنها *of much grief*
- ٣ - صعوبة *difficulty*
- ⲙⲡⲉϥϫⲟⲕⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ⲁⲃⲗ ⲙⲡⲉ-ⲕⲁϩ ب ويكملها سالمة بغير صعوبة (أوشية السلام)
- ⲁⲃⲗ ⲙⲙⲕⲁϩ ب بدون صعوبة

ⲙⲕⲁⲧⲉ ب ,ⲙⲕⲟⲟⲩ ص (n) آلام . أوجاع . أحزان

- (مز ١٢ : ٢ - رؤ ٨ : ١٨)
- ⲙⲙⲕⲁⲧⲉ ⲛⲧⲉ ⲛⲁⲭⲓⲝ ب تعب يديْ . كَدّ يديّ (تك ٣١ : ٤٢)

ⲉⲣⲙⲕⲁϩ ب ,ⲣⲙⲕⲁϩ ص ١ - توجّعَ . تألّمَ . حَزِنَ

- *be pained, be grieved* (مز ٦٠ : ١ - إش ١٩ : ١٠ ، ٥١ : ١٩)
- ⲟⲓ ⲙⲙⲕⲁϩ ب ⲟ ⲙⲙⲕⲁϩ ص متألم
- ⲉⲩⲥⲟⲟⲩ ⲛⲉⲛⲧ ⲉ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲉⲙⲙⲕⲁϩ ب مُتعَب القلب أو مُتألّم

٢ - صَعُبَ *become difficult*

- ⲉⲣⲙⲉⲙⲕⲁϩ ⲉⲧⲣⲉⲧ... ص إنه من الصعب أيضاً أن ...

ⲁⲧⲙⲕⲁϩ ب بدون ألم

- ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲁⲧⲙⲕⲁϩ ب غير مُتألّم
- ⲉⲣⲁⲧⲙⲕⲁϩ ب فقدَ الاحساس
- ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲁⲧⲉⲣⲁⲧⲙⲕⲁϩ ⲁⲧⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲙⲙⲁⲧⲁ-ⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲟⲩⲥⲱϥ ب هؤلاء الذين فقدوا الاحساس أسلموا أنفسهم للدعارة (أف ٤ : ١٩)

†ⲙⲕⲁϩ ب آلَمَ . أوجَعَ . أحزنَ . كدّرَ . عذّبَ . أزعجَ . آذى . أساء . أضرّ . أسخطَ

- (عر ٢٢ : ٢١ - أي ٢٧ : ٢ - أي ٣١ : ١٦ - مز ٤٣ : ٢ - حز ١٦ : ٤٣ - صف ١ : ١٢ - أع ١٨ : ١ ، ٢٢ : ٢٤ - ٢كو ٧ : ٨ - عب ١٢ : ١٥)
- ⲛⲉⲥⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲓ ⲙⲡⲟⲩ†ⲙⲕⲁϩ ⲛⲁϥ ب دموعها تزعجه
- ⲉϥ†ⲙⲕⲁϩ ⲛⲁϥ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ب بذل (يعذّب) نفسه بالأصوام
- ⲁⲕⲱⲁⲛ†ⲙⲕⲁϩ ⲙⲡⲁⲡⲛⲉⲩⲙⲁ †ⲛⲁⲓⲟⲧⲟⲣⲡⲕ ⲛⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ب إذا أغاظتني (أزعجتَ روحي) سأرسلكَ للحرب
- ⲙⲁⲙⲙⲕⲁϩ ⲙⲁⲕ ⲉⲟⲣⲉⲕⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب عذّبْ نفسكَ لكي تنجو

ⲡⲉⲙⲙⲕⲁϩ ب ,ⲡⲙⲙⲕⲁϩ ص تألّمَ . قاسَى . كابَدَ . تعذّبَ . احتملَ . ابتُلِيَ

(١صم ١٤ : ١٥ - ت ١٧ : ١٢ - أع ١ : ٣ - عب ١٠ : ٣٤ - ١بط ٥ : ١٠)

- ⲁⲧⲉⲣⲡⲱϥⲣ ⲛⲱⲡⲉⲙⲙⲕⲁϩ ب تشاركوا في الآلام

ⲙⲁⲁϩ ص ,ⲃⲁⲁϩ ب تعارك . تنازعَ . تقاتلَ . تحاربَ . تخاصمَ . تشاجرَ . تبارزَ . تجادلَ *quarrel* (فعل لازم *vb intr*)

(لا ٢٤ : ١٠ - حز ٣٢ : ٢٧ - أع ٧ : ٢٦)

- ⲣⲉⲕⲛⲁⲡⲉⲙⲙⲕⲁϩ ب مُعذَّب . مُوجَع . مُختَبِل
- ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲛⲁⲡⲉⲙⲙⲕⲁϩ ب (ד) وَجَعٌ . ألَمٌ . معاناة . مكابدة الآلام
- ⲃⲓⲙⲙⲕⲁϩ ص ,ϫⲓⲙⲙⲕⲁϩ ب تألّمَ . قاسَى . كابَدَ . تَعَذّبَ . احتَمَلَ . ابتُلِيَ . ذُلّ

(مرا ٤ : ٦ - دا ١٠ : ١٢ - ١٢ : ١٣ - لو ٢ : ٢ - أع ٩ : ١٦ - ١كو ١٢ : ٢٦ - عب ١١ : ٢٧)

- ⲁⲕⲃⲓⲙⲙⲕⲁϩ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲟⲩⲱⲛϥ ب تألّم بإرادته
- ⲁ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲃⲓⲙⲙⲕⲁϩ ⲙⲛⲧⲉⲛ ⲛⲁⲩⲁⲓ ⲙⲡⲓⲣⲓⲙⲓ ب عيناه ألمتاه (وجعتاه) من كثرة البكاء
- ⲉⲁⲕⲃⲓⲙⲙⲕⲁϩ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲙⲁ ⲙⲫⲉⲛⲙⲱⲟⲩⲧ ب تألّم في مجرى البول
- ⲃⲓⲙⲙⲕⲁϩ ص ,ϫⲓⲙⲙⲕⲁϩ ب (n) وَجَعٌ . ألَمٌ . ضيقٌ . عذاب
- ⲛⲁⲉⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲃⲓⲙⲙⲕⲁϩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب نحّهم من كل عذاب
- ⲣⲉⲕⲃⲓⲙⲙⲕⲁϩ ب متألّم . مكابد . معذّب . مُصاب (أع ٢٩ : ٢٢)
- ⲡⲉⲕⲓⲱⲫⲣ ⲙⲣⲉⲕⲃⲓⲙⲙⲕⲁϩ ب شريكك في الآلام

ⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ب.ص تألّمَ . توجّعَ قلبه . حَزِنَ . اكتأبَ *be troubled at heart* (مز ٤١ : ٥ - أم ٢٩ : ٢١)

- ⲉⲟⲣⲓⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ⲉⲧⲱⲩⲧⲁϫⲏ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ب حتى أحزن نفس الانسان
- ⲁⲕⲓⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ⲉϫⲏ ⲛⲉⲱⲃ ? ص هل حزنتَ بسبب الموضوع ؟

ⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ب.ص (n) ١ - ألَمٌ . حُزْنٌ . هَمٌّ . تعب قلب . مرارة . حسرة . كآبة *pain, grief*

- (تك ٣ : ١٦ - تث ٢٨ : ٦٥ - أى ٣ : ٧ - مز ١١٤ : ٣ - مز ١١٨ : ٣٧ - إش ١ : ٥ - إش ٣٨ : ١٥ - هو ٥ : ١٣ - ٢كو ٢ : ١)
- ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲛⲧⲟⲕ ⲉⲛ ⲡⲉⲓⲛⲟⲩ ⲛⲓⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ? ص لماذا أنتَ في هذا الهم العظيم

٢ - مؤلم . مُتحسّر . مُحزِن (صفة *adj*)

- ⲟⲩⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲛⲉⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ب روح متألّمة (مُتحسّرة)
- ⲡⲉϣⲃ ⲛⲓⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ص الشيء المؤلم

ⲉⲣⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ب فقط حَزِنَ . اكتأبَ . توجّعَ قلبه . تحسّرَ . ندِمَ (مز ٤ : ٥ - مز ٣٤ : ١٨ - مز ٥٤ : ٢ - عا ٦ : ٦ - مر ١٤ : ١٩ - ٢كو ٧ : ٩)

- ⲁⲣⲓⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ⲉⲃⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب احزنوا على أنفسكم

ⲟⲓ ⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ب فقط مُتعذّب . مُتحسّر . حزين

- (لو ٢ : ٤٨ - حز ٩ : ٤)
- ⲛⲛⲉⲧⲟⲓ ⲛⲓⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ⲛⲁⲫ†ⲛⲟⲩⲧ ⲙⲙⲟⲩ ب حزانى القلب كان بعزيهم

ⲁⲧⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ب بلا همّ . بلا وجع قلب

ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ب (ד) عدم شعور بالألم . صلابة القلب

†ⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ص.ب احزَنَ . كَدّرَ . اضجرَ . أغاظَ . أوجعَ

(تك ٤ : ٥ - إش ٤٠ : ٢٩ - إر ١٥ : ١٨ - أف ٤ : ٣٠)

- ⲉⲧ†ⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ⲛⲁϥ ⲁⲛ ب الذي لا يتعب نفسه (لم ١٤ : ٢٣)
- †ⲛⲁ†ⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ⲛⲁⲕ ⲁⲛ ب سوف لا أتعبكَ

ⲃⲓⲙⲙⲕⲁϩⲙⲉϩⲛⲧ ب تألّمَ . تكدّرَ . تضايقَ . تضجّرَ . توجّعَ . اكتأبَ . *be troubled* (مز ١١٨ : ١٢١ - مرا ١ : ١٢)

٢. تأتي أحياناً زيادة بعد الفعلين ⲱⲗⲓ , ϥⲓ " رفع . أزال " :
-ⲛⲧⲁⲱⲗⲓ ⲛⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲥ ⲙⲙⲁⲧ ب أرفع عنكَ توانيهي
[حز ١٦ : ٢٧]
-ⲛϥⲱⲗⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲁⲛ ⲙⲡⲓϫⲓⲛⲉⲣⲉⲱⲃ ب لن يتوقف
-ⲁⲕϥⲓ ⲟⲧⲁϩ ⲙⲙⲁⲧ ص العمل أزلتَ القذارة
٣. تأتي أحياناً بعد الفعلين ϩⲛⲛ ب , ⲁⲟ ص : *cease*
[راجعها في مكانها]
٤. تأتي أحياناً بعد الفعلين : ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲉ *have* عند ،
ⲙⲙⲟⲛⲛⲧⲉ *lack* ينقص :
[تك ٤٣ : ٧ - مز ٣١ : ١٠ - مرا ٥ : ٣ - مت ٣ : ٩]
-ⲙⲙⲟⲛⲧⲉⲛ ⲓⲱⲧ ⲙⲙⲁⲧ ب ليس لنا أب
-ⲉⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲱⲟⲩ ⲙⲙⲁⲧ ⲙⲡⲁⲓϩⲱⲃ ب عندهم هذا العمل (عينه)
-ϩⲉⲛⲧⲁⲕ ⲙⲙⲁⲧ ⲛⲁⲉ ⲡⲓϭⲱⲟⲩ ب للكَ المركة [بمقالة السيف]
-ϩⲉⲛⲧⲏⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲛⲁⲉ ⲡⲁϣ ⲓⲏ̅ⲥ ⲡ̅ⲭ̅ⲥ ب كائن معي (عندي) ربي يسوع المسيح
-ⲉⲙⲙⲛ̄ⲧⲉϥ ⲣⲁⲛ ⲙⲙⲁⲧ ص ليس له اسم . لا كيان له (مالوش صفة)
• ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲁⲧ ب ١ - من هناك [تث ١١ : ١٠]
-ⲁⲧⲥⲁⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲁⲧ ب طرحوه بعيداً (من هناك)
٢ - من ثَمَّ [أع ١٣ : ٢١]
-ⲟⲩⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲁⲧ ⲁⲧⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲛⲟⲩⲟⲧⲣⲟ ب ومن ثَمَّ طلبوا ملكاً
• ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲧ ص ,ⲉⲧⲓⲙⲙⲁⲧ ب (اللي هناك) ذلك . تلك . أولئك(الإشارة للبعيد)
[لا ٧ : ٢٠ - مز ٦٥ : ٤ - أع ٢ : ٢٩]
-ⲓⲫⲉⲛ ⲡⲓϭⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲧ ب منذ ذلك الحين
[مت ٤ : ١٧]
-ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲧ ب ,ⲉⲓⲛ ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲓⲙⲙⲁⲧ ص في ذلك المكان . هناك
• ⲣⲉⲙⲙⲁⲧ ب من أهل هناك
-ⲛⲉ ⲟⲧⲣⲉⲙⲙⲁⲧ ϩⲁⲣ ⲡⲉ ب لأنه كان من أهل ذلك المكان
• ⲉⲙⲁⲧ ص.ب إلى هناك [يو ١١ : ٨ - أع ٢٧ : ٣٩]
-ⲩⲁⲛⲧⲉϥⲱⲉⲛⲁϥ ⲉⲙⲁⲧ ب حتى يذهب إلى هناك

ص ⲙⲁⲧⲁⲁ// ,ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ// ب

١. بمفرده . لوحده . من تلقاء نفسه . فريد . وحيد *alone*
[تك ٧ : ٢٣ - مز ٣٢ : ١٤ - مز ٥٠ : ٣ - إش ١٠ : ٨ - إر ١٥ : ١٧ - مر ٢ : ٧ - مر ٩ : ٨ - لو ٩ : ١٨ - يو ٣ : ١٦ - يو ٦ : ١٥]
-ⲙⲛⲟⲛ ⲟⲩⲇⲙⲏ ⲙⲙⲁⲧⲁϥ ب ليس بار بمفرده
-ⲟⲩϣⲏⲣⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁϥ ب ابن وحيد
-ⲧⲁⲙⲉⲧϣⲏⲣⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲉ ب بنوتي الوحيدة [مز ٢١ : ١٩]
-ⲉⲩⲛⲁϩⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲙⲁⲧⲁⲁⲥ ص سيجدونها بمفردها (لوحدها)
-ⲡⲣⲉϥⲧⲁⲙⲓⲟ ⲉⲧⲉ ⲡⲧⲉϫⲛⲓⲧⲏⲥ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ص الخالق الذي هو المبدع الفريد
-ⲙⲙⲟⲛ ⲉϫⲓ ⲥⲟⲩⲉⲛ ϯⲧⲣⲓⲁⲥ ⲉⲃⲏⲗ ⲃⲁⲣⲓⲃⲁⲣⲟⲥ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲉ ب لا أحد يعرف الثالوث إلا الثالوث وحده
-ⲡⲓⲕⲁϣ ⲩⲁϥⲥⲃⲁⲓ ⲁⲛ ⲃⲁⲣⲓⲃⲁⲣⲟϥ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧϥ ب القلم لا يكتب من ذاته وحده
-ⲡⲣⲱⲟⲩ ⲁⲧⲟⲩⲱⲛ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ص الأبواب انفتحت تلقائياً
-ⲙⲛ̄ⲩⲃⲱⲙ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣ ⲡⲁⲓ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ لا ص يمكن أن يعمل هذا بمفرده

٢. خاص بـ *own*
-ⲙⲁⲣⲉϥⲱⲱⲡⲓ ⲛⲁⲕ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲕ ب لتكن لكَ (بنوعك) وحدك [أم ٥ : ١٨]

-ⲉⲩⲯⲧⲉⲙⲙⲁⲁϩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ب ألاَّ يتحادلوا بالكلام [٢تيمو ٢ : ١٤]
-ⲯⲁⲣⲉ ⲟⲙⲁⲩ ⲛⲁⲛⲁ ⲯⲉⲛⲟⲩⲧ ⲙⲁⲁϩ ⲛⲉⲓⲱ ⲡⲓ ⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب كانت أم أنبا شنودة تتشاجر مع الراعي
• ⲙⲁⲁϩ ب ,ⲙⲁⲁⲉ ص (π) ١ - مُشاجَرة . مُخاصَمة . مُنازَعَة . عِراك . مَعرَكَة [١تيمو ٦ : ٤ - تي ٣ : ٩]
fight, qurrel, battle, battle-array
٢ - مَيْدان المعركة . مُعَسْكَر *camp*
-ⲁⲩⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲛ ⲧⲙⲏⲛⲧⲉ ⲙⲛ̄ⲙⲁⲁⲉ ⲥⲛⲁⲩ ⲛⲁ ⲙⲡⲉⲣⲥⲟⲥ ⲙⲛ ⲛⲁ ⲛⲉⲃⲣⲱⲙⲉⲟⲥ ص جلس بين المعسكرين (المتقاتلين) الفُرْس والروم
٣ - فرقة حربية . جيش [١صم ١٣ : ١٧ - ١صم ١٧ : ١] *troop*
• ⲉⲣⲙⲁⲁⲃ ⲉⲭⲉⲛ ب حارب عن [حز ٢٧ : ٢٧]
fight for, on behalf of
• ⲣⲉⲕⲙⲁⲁⲃ ب مُخاصِم . منازِع . مُحارِب . مبارز [١تيمو ٣ : ٣] *fighter*
• ϫⲓⲙⲁⲁⲉ ص حارَبَ *fight*
• ⲣⲉⲕϫⲓⲙⲁⲁⲉ ص مُقاتِل *fighter*
ⲛⲯⲉ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ⲉⲓ ⲣⲉⲕϫⲓⲙⲁⲁⲉ ص تلاشاه جندي مقاتل
• ⲥⲱⲣ,ⲥⲉⲣ- ⲙⲁⲁⲃ (ⲙⲁⲁⲉ) ⲉⲃⲟⲗ ص.ب
١ - أعلن الحرب
٢ - انشب القتال . أشعل القِتال [٢صم ١٠ : ٨]
-ⲁⲧⲥⲉⲣ ⲙⲁⲁⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ أشعلوا نيرانهن الحرب
-ⲡⲉⲙⲁⲁⲉ ⲛⲉⲩⲥⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̄ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲧⲏⲣⲥ ص القتال امتدَّ في المدينة كلها
• ⲃⲓⲛⲥⲱⲣⲙⲁⲁⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص *fighting* القتال

ⲙⲁⲁϩ ص (π) (= ⲙⲉⲁⲉ ب) مِلْح

ⲙⲙⲁⲧⲉ ص *only* فقط [مز ٦ : ٣٧]
-ⲙⲡⲟⲩⲛⲁⲧ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲙⲙⲁⲧⲉ ص يروني لكن (رأوا) النور فقط
-ⲟⲩⲙⲟⲛⲟⲛ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲙⲙⲁⲧⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲕⲉⲧⲃⲏⲟ- ⲟⲧⲉ ص ليس فقط الناس بل البهائم أيضاً

ⲙⲙⲁⲧⲉ,ⲉⲙⲁⲧⲉ ص *very* جداً . كثيراً [٢صم ٢ : ١٧]
-ⲛⲁϥⲙⲏⲛ ⲉϥⲯⲱⲗⲏⲗ ⲙⲙⲁⲧⲉ ص كان يداوم على الصلاة بلحاجة
[راجع أيضاً ب ⲉⲙⲁⲩⲱ]

ⲙⲁⲧ ص.ب *(adv)* ١. هناك *there*
[تك ٢ : ١١ - عد ١٣ : ٢٩ - أم ١١ : ٢ - مز ١٣٦ : ٣ - مز ١٣٨ : ٧ - إش ٥ : ١٤ - إر ٥١ : ٨ - نو ٦ : ٦ - أع ٩ : ٣٨]
-ⲛⲓⲙⲁ ⲉⲛⲁⲛⲓⲟⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲙⲁⲧ ب المكان حيث كنا نسبح
-ⲉⲛϫⲏ ⲙⲙⲁⲧ ب بينما كنا هناك
-ⲛⲓⲙⲁ ⲉⲛⲧⲁⲧⲉⲓ ⲙⲙⲁⲧ ص المكان من حيث أتوا
-ⲡⲉⲫⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ⲛⲛⲉⲧⲛ̄ⲯⲩⲭⲏ ⲙⲙⲁⲧ ص اليوم الذي فيه سيهلك ا نفوسكم
-ⲙⲁ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲙⲁⲛⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲁⲧ ص كل مكان يحضرونها منه
-Κⲩⲣⲓⲗⲗ :ⲙⲛ ⲟⲩⲟⲛ ϯⲟⲩ ⲛⲉⲧⲁⲥⲥⲉⲗⲓⲟⲛ ⲙⲙⲁⲧ؟ ص كيرلس : أيوجد هناك إذاً خمسة أناجيل ؟
ⲡⲓⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ: ⲥⲉ,ⲥⲉ ⲙⲙⲁⲧ ص الراهب : نعم يوجد
-† ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲣⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲩⲱⲡⲓ ب كنتُ هناك عندما حدثت تلك (الأمور)

قلبهم شخصياً ص ⲛⲉⲧⲉϩⲛⲧ ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ-

(ضمير شخصي منفصل) : ص.ب ⲙⲙⲟ//

• ⲙⲙⲟⲓ *me* ⲙⲙⲟⲕ *you* ⲙⲙⲟ *you (f.)*
ⲙⲙⲟⲩ *him* ⲙⲙⲟⲥ *her* ⲙⲙⲟⲛ *our*
ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ *you (pl.)* ⲙⲙⲱⲟⲩ *them*

١ ـ مفعول به :

نسجد لكَ ب ⲧⲉⲛⲟⲧⲥⲱⲡⲧ ⲙⲙⲟⲕ-
نعظمك ب ⲧⲉⲛϭⲓⲥⲓ ⲙⲙⲟ-
يُعطى عنا ب ⲉⲧϯ ⲙⲙⲟⲥ ⲉϫⲱⲛ-

٢ ـ مع حروف الجر والظرف :

واحد منا (لك ٣ : ٢٢) ب ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲙⲙⲟⲛ-
نسي الحالة ب ⲁⲩⲉⲣϩⲱⲃⲓ ⲡⲓⲣⲙ̀ ⲉⲛⲁⲩⲟⲓ ⲙⲙⲟⲩ-
التي كان عليها (يع ١ : ٢٤)
الطائر الذي له ب ϩⲉⲁⲗⲙ̀ ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲧⲉⲛⲉ ⲙⲙⲟⲩ-
أجنحة
اليوم الذي ب ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲁⲓⲓ ⲉⲛⲁⲓϣⲁⲩⲉ ⲙⲙⲟⲩ-
جئتُ فيه إلى هذه البرية
له عين واحدة ب ⲟⲩϩⲁⲗ ϩⲟⲩⲱⲧ ⲛⲉⲧ ⲙⲙⲟⲩ-
ⲡⲓⲙⲟⲩ ⲉⲧⲉⲩⲛⲁⲙⲟⲩ ⲙⲙⲟⲩ ⲧⲉⲛⲛⲁⲙⲟⲩ ϩⲛ̀ⲧⲩ-
الموت الذي سيموته سنموت به ب
هذه الكمية لكل واحد ص ⲡⲉⲓϣⲓ ϩⲟⲩⲱⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲡⲉ-
منهم (١صم ١٣ : ٢١)
النور الكائن فيَّ ص ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲛⲉⲩϣⲟⲟⲛ ⲙⲙⲟⲓ-
الساعة التي رقد فيها ص ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲉⲛⲁⲩⲛⲕⲟⲧⲕ ⲙⲙⲟⲥ-

٣ ـ مع " مكان ⲉⲃⲁ " :

حيث تكون الجثة ب ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ϯⲱⲗⲉⲥ ⲙⲙⲟⲩ-
(لك ١٧ : ١١)
ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁⲩⲥⲟⲧⲡⲩ ϩⲁⲉ Ⲡⲟ̄ⲥ ⲉⲧⲙⲟ-
الموضع الذي اختاره الرب ليُدعَى اسمه فيه ب ⲣⲁⲛ ⲙⲙⲟⲩ
(مت ٢٤ : ٢٨)

٤ ـ مع الفعل " يوجد ⲟⲩⲟⲛ " و " ليس ⲙⲙⲟⲛ " :

في استطاعته ب ⲟⲩⲟⲛϫⲟⲥⲟⲩ ⲙⲙⲟⲩ-
ليس في استطاعتهم ب ⲙⲙⲟⲛϫⲟⲥⲟⲩ ⲙⲙⲱⲟⲩ-
له أربعة رؤوس ص ⲟⲩⲟⲛ ⲫⲧⲟ ⲛⲁⲡⲉ ⲙⲙⲟⲩ-

٥ ـ مع الأفعال المنعكسة *(vb reflexive)* :

أراد أن ب ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲱϣ ⲉⲑⲉⲗϩ̀ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ-
تبتهجوا (يو ٥ : ٣٥)
ⲙⲁⲣⲉⲛⲟⲉⲗϩ̀ ⲛⲧⲉⲛⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙⲙⲟⲛ ⲛ̀ϩⲏⲧⲩ ب-
فلنفرح ونبتهج فيه
كانت تفكر ب ⲛⲁⲥⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲙⲙⲟⲥ-
افتخروا ب ⲁⲧϣⲟⲩϣⲟⲩ ⲙⲙⲱⲟⲩ-

لا . كلا (للإجابة بالنفي) *no* ص.ب ⲙⲙⲟⲛ *I.*

كلا ، لن يكون ب ⲙⲙⲟⲛ ⲛⲛⲉⲥϣⲱⲡⲓ-
هل هو ص ⲁⲣⲁ ⲡⲣⲓⲣ ⲡⲉ ʔ ⲡⲉϫⲁⲓ ϫⲉ ⲙⲙⲟⲛ-
خنزير فقلتُ لا
اللا (٢كو ١ : ١٧) ب ⲡⲓⲙⲙⲟⲛ-
لا (٢كو ١ : ١٨و١٩) ب ⲟⲩⲙⲙⲟⲛ-

وإلاّ . لئلاّ *if not, else* ص.ب ⲙⲙⲟⲛ *II.*

(لك ٣٠ : ١ - عد ٢٠ : ١٨ - إر ١١ : ٢١ -
يو ١٤ : ٢و١١ - رو ٣ : ٦ - ١كو ٧ : ١٤ - ١كو ١٥ : ٢٩ -)
لا ب ⲙⲡⲉⲣϫⲉⲟⲩⲁ̀ ⲙⲙⲟⲛ ϯⲛⲁϫⲱ ⲛ̀ϯⲡⲟⲗⲓⲥ-
تجدّف وإلاّ سوف أترك المدينة
ص ⲟⲩⲥⲓⲁⲍⲉ ⲙⲙⲟⲛ ϯⲛⲁⲧⲣⲉⲧⲡⲱⲣⲕ ϫⲛⲉⲧⲛⲁⲥ-
قدّموا الذبيحة وإلا سأجعلهم يقطعون ألسنتكم

٣ . نَفْس *self*

(إش ٥ : ٢١ - مر ٤ : ٢٨ - يو ٣ : ٢٧ - يو ٥ : ١٩ - يو ٨ : ٢٨ -
أع ٢٧ : ٢٢ - رو ٢ : ١ - رو ١٥ : ١ - ٢تي ٣ : ١٦)
فتهلك نفسك ب ⲛⲧⲉϩⲧⲁⲕⲟⲕ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲕ-
ب ⲯⲉⲛⲉϩⲛⲧ ⲃⲁⲣⲱⲧⲉⲛ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ-
اشفقوا على أنفسكم (وحدكم)
ⲧⲁⲓⲛⲧⲣⲣⲟ ⲧⲁ ⲛⲉⲧⲓⲙⲏⲩⲁ ⲙⲁⲧⲁⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ-
السيف المسلول من نفسه من الغِمْد ص ⲧⲕⲟⲉⲓⲉ

٤ . فقط . لا غير *only* (مت ٢١ : ١٩)

ⲛⲛⲟⲩⲕⲟⲧⲟⲩ-
لا يرجع إلاّ الناحون فقط ب ⲛⲟⲉⲉⲓⲉ
اسجد للآلهة فقط ب ⲟⲩⲱϣⲧ ⲛⲛⲓⲛⲟⲩⲧ̀ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲟⲩ-
فقط . مُجَرَّد (بدون تصريف *(ipersonal* ب ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲕ •
only, merely
إذا ب ⲁⲕⲯⲁⲛⲥⲓⲛⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁ-
مررتَ فقط من المكان . بمُجَرَّد أن تَمُرَّ من المكان
فقط تسجد ب ⲛⲧⲉⲕⲟⲧⲱϣⲧ ⲛⲛⲓⲛⲟⲩⲧ̀ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲕ-
للآلهة
تكن له زوجة فقط (بل ..) ب ⲛⲁⲥⲟⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲥⲉⲓⲙⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲕ ⲁⲛ ⲡⲉ-
الكلام المكتوم فقط ب ⲛⲓⲥⲁⲍⲓ ⲉⲧⲉⲟⲃⲥ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲕ-

تسبق العدد الترتيبي ص ⲙⲙⲉⲥ- ب ⲙⲙⲁⲥ- *I.*

[راجع ب ⲙⲁⲉ-]

أمام (للذبائح التي تُقدَّم للرب) *before* ص فقط ⲙⲙⲁⲥ- *II.*

(ب ⲙⲡⲉⲙⲙⲟⲟ ⲙⲡⲛⲟⲉⲓⲥ =) ص ⲙⲙⲁⲉ ⲙⲡⲛⲟⲉⲓⲥ-
أمام الرب (١صم ٦ : ١٤)
أمام الحكم (لا ٢٢ : ٢٥) ص ⲙⲙⲁⲉ ⲙⲡⲉⲧⲛⲛⲟⲧⲧⲉ-

يومياً . كل يوم ص ⲙⲙⲏⲛⲓ ,ⲙⲙⲏⲛⲛⲉ ,ⲙⲙⲏⲛⲛⲏⲛⲛⲉ ب
(عد ٧ : ١١ - أى ١ : ٤ - مز ٤١ : ١١ - لم ٨ : ٢١ -
لو ٤٤ : ٢١ - أع ٥ : ٤٢ - ١كو ١٥ : ٣١) *every day*
أعمل مائة ب ⲁⲓⲙⲁⲉⲣ ⲯⲉ ⲛⲥⲟⲡ ⲛ̀ⲯⲱⲗϩ̀ ⲙⲙⲏⲛⲓ-
صلاة يومياً (كل يوم)
أحبّ يومي (أى ٧ : ١) ب ⲟⲩⲣⲉⲙⲃⲉϫⲉ ⲙⲙⲏⲛⲓ-
ليس جهاد يومي ب ⲙⲡ ⲁⲩⲱ ⲙⲙⲏⲛⲓ ⲁⲛ ⲙⲙⲟⲛ-
دائماً ص ⲙⲙⲏⲛⲛⲉ ⲙⲙⲏⲛⲛⲉ ,ⲙⲙⲏⲛⲓ ⲙⲙⲏⲛⲓ ب •
(لا ٢٣ : ٣٧ - مز ١٤٤ : ٢) *always*
تسحقه يومياً ص ⲉⲕⲥⲱⲙ ⲛⲥⲱϥ ⲙⲙⲏⲛⲛⲉ ⲙⲙⲏⲛⲛⲉ-
(وصفة دوائية)

ذات . نَفْس . شخصياً (لتأكيد الضمير) ص.ب ⲙⲙⲟ// ⲙⲙⲓⲛ
own, proper, self
(عز ٣٢ : ١٣ - لم ٢٠ : ٢ - مز ٤١ : ٧ - حز ١٣ : ٣ - ١كو ٦ : ١٨)
في عقر داره (إش ١٤ : ١٨) ب ⲃⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲓ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ-
أخلى نفسه ب ⲁⲩϣⲟⲩⲱϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ-
[توطوكية السبت]
ⲁⲕⲧⲁⲃⲟⲥ ⲉⲣⲁⲧⲥ ⲉⲥⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲕ-
أقمتَها مُحيطة بكَ شخصياً ص
أُقسم بذاتي ب ϯⲱⲣⲕ ⲙⲙⲟⲓ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲓ-
سقط ب ⲁⲩⲉⲉⲓ ⲉϧⲉⲛ ⲧⲉϥϧⲁⲫⲉ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ-
على رأسه بنفسه
تكلم مع نفسه ب ⲁⲩⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲁⲩ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ-
عاتبه بينكَ وبينه شخصياً ص ⲥⲟⲟⲩⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲟⲩⲧⲱⲕ ⲛⲓⲙⲁⲩ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲕ-
ⲕⲉ ϫⲁⲣ ⲛⲁⲩⲧⲉⲗⲟⲥ ⲥⲉⲙⲉ ⲛⲛⲉⲧⲙⲉ ⲙⲡⲉⲧ-
الملائكة يحبون الذين يحبون ربهم ص Ⲭⲟⲉⲓⲥ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ

ذات . نفس . شخصياً ص ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟ// •
يداه شخصياً ص ⲙⲉϥⲃⲓⲝ ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟⲩ-

-ebA xe hook aktomk mamamaor
Thpor me ـ لو اتنے تمہ لکن الحمیٰ غ سڑا۔
-aitpe Tnoveiyu pkovri mmon me mN ZAAr
تد تمرّ ت لوقت ولیٰ لو ـ میں ZAAr eiyovzmar me
تسطیح کی نس ان غلیں
• eNe mmon ـ میں لی
-ebA xe Mepe Npwov yoTmN ene mmon
لو نکی لاپراب سفلہ ـ میں oyoTnov yeAPe mmNNye
ایا کمطی ـ میں mmon yeAqaTov ebA
ریٹ سمجھ کم ہلاسور ویلا سلحہ عارجا
• ICKe mmon ـ میں eyZKe mmon
لو . ویلا . ان کان الملکی
-mar Thpov ayomma den ovmeTaXw, ICKe
mmon mapemyemq eZaNKemaNmr ـ میں کلی
صارت ہمل الحیٰ ، ان کان الملکی نفسلہ آیات اخری
[٦ : ١٦]
-eaiN niqe NgNTov ـ میں ریح نہی
-me mmon neTkaT ـ میں [٢٧ : ٨ ب] بکن من نہم
بکن احد سہا ـ میں me
[٢ : ٢٤ ا] او لیلی مولا ، ـ میں mai hoyov maportxoc mmon-
-eaiN Nqe eTeTNeXyax ea oaibec NTTme ـ میں mmon
ویلا نکوری سعلیٰ نے علی السما ،
-eAyuok n mmon NTOq NTNyuck ظاہر لو ـ میں
سلحہ
• yaM mmon ـ میں ,ZiN mmon ـ لو ہے ہا
[٢ ب ١٤ - ١٢ : ١٧ - ١٢ : ١١] or nol, raiher

-ebA xe Nook aktomk mmon maTmamor
Thpor me ـ لو اتنے تمہ لکن الحمیٰ غ سڑا۔
-aitpe Tnoveiyu pkovri mmon me mN ZAAr
تد تمرّ ت لوقت ولیٰ لو ـ میں ZAAr eiyovzmar me
تسطیح کی نس ان غلیں
• eNe mmon ـ میں لی
-ebA xe Mepe Npwov yoTmN ene mmon
لو نکی لاپراب سفلہ ـ میں oyoTnov yeAPe mmNNye
ایا کمطی ـ میں mmon yeAqaTov ebA
ریٹ سمجھ کم ہلاسور ویلا سلحہ عارجا
• ICKe mmon ـ میں eyZKe mmon
لو . ویلا . ان کان الملکی
-mar Thpor ayomma den ovmeTaXw, ICKe
mmon mapemyemq eZaNKemaNmr ـ میں کلی
صارت ہمل الحیٰ ، ان کان الملکی نفسلہ آیات اخری
[٦ : ١٦]
-eaiN niqe NgNTov ـ میں ریح نہی
-me mmon neTkaT ـ میں [٢٧ : ٨ ب] بکن من نہم
بکن احد سہا ـ میں me
[٢ : ٢٤ ا] او لیلی مولا ، ـ میں mai hoyov maportxoc mmon-
-eaiN Nqe eTeTNeXyax ea oaibec NTTme ـ میں mmon
ویلا نکوری سعلیٰ نے علی السما ،
-eAyuok n mmon NTOq NTNyuck ظاہر لو ـ میں
سلحہ
• yaM mmon ـ میں ,ZiN mmon ـ لو ہے ہا
[٢ ب ١٤ - ١٢ : ١٧ - ١٢ : ١١] or nol, raiher

-eAyuok xe eqomb mmon mamamaor
لو نکی لاپراب سفلہ ـ میں oyoTnov yeAPe mmNNye
ایا کمطی ـ میں mmon yeAqaTov ebA
ریٹ سمجھ کم ہلاسور ویلا سلحہ عارجا
• ICKe mmon ـ میں eyZKe mmon
لو . ویلا . ان کان الملکی
-mar Thpor ayomma den ovmeTaXw, ICKe
mmon mapemyemq eZaNKemaNmr ـ میں کلی
صارت ہمل الحیٰ ، ان کان الملکی نفسلہ آیات اخری
[٦ : ١٦]
-eaiN niqe NgNTov ـ میں ریح نہی
-me mmon neTkaT ـ میں [٢٧ : ٨ ب] بکن من نہم
بکن احد سہا ـ میں me
[٢ : ٢٤ ا] او لیلی مولا ، ـ میں mai hoyov maportxoc mmon-
-eaiN Nqe eTeTNeXyax ea oaibec NTTme ـ میں mmon
ویلا نکوری سعلیٰ نے علی السما ،
-eAyuok n mmon NTOq NTNyuck ظاہر لو ـ میں
سلحہ
• yaM mmon ـ میں ,ZiN mmon ـ لو ہے ہا
[٢ ب ١٤ - ١٢ : ١٧ - ١٢ : ١١] or nol, raiher

-eAyuok xe eqomb mmon maTmamor
لو نکی لاپراب سفلہ ـ میں oyoTnov yeAPe mmNNye
ایا کمطی ـ میں mmon yeAqaTov ebA
ریٹ سمجھ کم ہلاسور ویلا سلحہ عارجا
• ICKe mmon ـ میں eyZKe mmon
لو . ویلا . ان کان الملکی
-mar Thpor ayomma den ovmeTaXw, ICKe
mmon mapemyemq eZaNKemaNmr ـ میں کلی
صارت ہمل الحیٰ ، ان کان الملکی نفسلہ آیات اخری
[٦ : ١٦]
-eaiN niqe NgNTov ـ میں ریح نہی
-me mmon neTkaT ـ میں [٢٧ : ٨ ب] بکن من نہم
بکن احد سہا ـ میں me
[٢ : ٢٤ ا] او لیلی مولا ، ـ میں mai hoyov maportxoc mmon-
-eaiN Nqe eTeTNeXyax ea oaibec NTTme ـ میں mmon
ویلا نکوری سعلیٰ نے علی السما ،
-eAyuok n mmon NTOq NTNyuck ظاہر لو ـ میں
سلحہ
• yaM mmon ـ میں ,ZiN mmon ـ لو ہے ہا
[٢ ب ١٤ - ١٢ : ١٧ - ١٢ : ١١] or nol, raiher

-eAyuok xe eqomb mmon aqykmn ebAA
انظروا علی ما زاں ہی اُم ان انجی کلما (ان ہات) ـ ebAA
-aN Ukioc ovppo anmoov zin mmon ke
ہل دکھرہ سلہ کلوم اُم سلہ سلہ آسہ ـ میں me
ovA III
-eaiN xinBonc yoomT anmoa ـ میں
ہلجی کی کلم سلہ ـ میں
-eaiN moPT anmoc ـ میں
لو ہلہ ہا
• mmON,mmON,mmONTe,mmONTaN ـ میں ,,
mmNTe,mNTaN ـ میں ہونہ . لو ہوجد لدی

-(ویلا ہعلما علی کلمۃ Pmmk : (
-mmONTe ovai ezoc ـ میں سلہ احد حی ہوں ...
-mNTe ZAAr mmCTNpion ko maq eBoA
لو ہوجد سلہ سے امنح ہنے
لو نوجد میں ovwm NmAzJe keBwB NcA ovwm
لسان ولو شے آسہ الکل
• mmONTe ـ میں ,mNTe ـ لو ہوجد لدی سلہ ہنہ . لو
[٤ ب ١١ - ٢٢ : ٢٤]
لو سوں لہ ـ میں boheoc mmAr
[١٩ : ٦ - ١٢ : ٧١]
-mmONTeq ZAi mmAr ـ میں
لس لہ نزیج [ہ : ٤] ـ میں
-mmONTeN noi mmAr ـ میں [٨ : ١] لس لہ سلطہ
-eBoc mmONTeN ZAi کلہ لو حی ہا [٢ ہ ١١ : ١] ـ میں
لس لہ ا [٢ : ٥ ا] ـ میں mmOT mmAr
لو رسا لہ [١٩ : ٢٦] ـ میں mmONTOT ecATMic
لکہ ہ حی ہا ـ میں mmONTOT xaoK ete mmONTOT
لہ
لس لہ سلہ ہ . لو سلہ ہ لہ ـ میں mmONTOT Kw eBoA

-mmON aeTANoia NAywmi maq ـ میں لی نکون لہ
نوہ
لس لہ ساور ـ میں mmON coAT TAKTNOTT epwor
نحطہ ہا [٢٦ ٧ : ٢١]
لو سہاب للعلہ لدہم ـ میں mmON eAT nN NTOTOT
[ہز ١٢ : ١٧]
-mmON xix mmOK ـ میں [٥ : ٥٢ ز]
لس للہ سلہ [ہز ١٥ : ١] ـ میں
ہسہم ـ میں mmOwoT mmON eZAi NTAKO yom
لی نسلہ (سلہ)
-eaiN xinBonc yoomT anmoa ـ میں [١٢ : ٥]
سلحہ ہا لی نلم ـ میں
-eaiN moPT anmoc ـ میں
لو ہلہ ہا
• mmONTe,mmONTe,mmONTaN ـ میں ,,
mmNTe,mNTaN ـ میں ہونہ . لو ہوجد لدی

-(ویلا ہعلما علی کلمۃ Pmmk : (
-mmONTe ovai ezoc ـ میں سلہ احد حی ہوں ...
-mNTe ZAAr mmCTNpion ko maq eBoA
لو ہوجد سلہ سے امنح ہنے
لو نوجد میں ovwm NmAzJe keBwB NcA ovwm
لسان ولو شے آسہ الکل
• mmONTe ـ میں ,mNTe ـ لو ہوجد لدی سلہ ہنہ . لو
[١٩ : ١٦ ز - ١٨ : ١٥]
لو سوں لہ ـ میں mmON ZAcI mmAr ـ میں
لس لہ نہ ـ میں mmON pwmi NTNI AN ـ میں
لو ہوجد ـ میں mmON oTmANT den TAiTOZAic AN
تنہ ہی منہ الدنیا ؟
• mmON ZiN ـ میں ,mmON ZAAr ـ لس لہ . لو لہ
[١٥ : ٧ ب ١٥ : ٥٧ - ١]
لو ہی لہ [٧ : ٢٠ ز] ـ میں mmON ZAAr eqoi NATcwTeN
لس لہ سلطہ ـ میں mmON ZAi eqoi NATcwTeN
لس لہ ہلہ ـ میں mmON ZAAr ypwm NAyoTm
[٢٠ ز ٢٠ : ٥]
لو سلہ ہ . لو سلہ ہ لہ ـ میں mmONTOT Kw eBoA
لہ
لس لہ سلہ ہ . لو سلہ ہ لہ ـ میں mmONTOT Kw eBoA

-ⲉⲧⲛⲏⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲓⲛⲁⲓ ب آتين إلى هنا
-ⲁⲧⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲓⲙⲏ ⲛⲉⲙ ⲓⲛⲁⲓ ب تطلعوا إلى هناك وهنا
• ⲥⲁⲓⲛⲁⲓ ب *on this side* على هذا الجانب [دا ١٢ : ٥]
• ⲥⲁⲙⲛⲁⲓ ⲛⲉⲙ ⲥⲁⲙⲛⲁⲓ ب من هنا ومن هنا
[خر ١٧ : ١٢ – حز ٤٠ : ١٠ – يو ١٩ : ١٨]
-ⲉⲁⲛⲙⲁⲧⲟⲓ ⲥⲁⲓⲛⲁⲓ ⲛⲉⲙ ⲥⲁⲓⲛⲁⲓ ⲓⲙⲟⲩ ب حنود حوله من هنا ومن هنا
• ⲩⲁ ⲓⲛⲁⲓ ب *so far* لغاية هنا . إلى هذا الحد
[تك ٢٢ : ٥ – أى ٣٨ : ١١ – دا ٧ : ٢٨]
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲩⲉⲛⲁⲛ ⲩⲁ ⲓⲛⲁⲓ ب سنذهب لغاية هنا (قريب من هنا)
-ⲩⲁ ⲓⲛⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲓⲥⲁⲓ ب الموضوع لغاية هنا
• ⲉⲁⲓⲛⲁⲓ ب ههنا [مر ٦ : ٣]
-ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲙⲡⲓⲁϩⲟⲩ ⲉⲓⲱⲟⲩ ⲉⲁⲓⲛⲁⲓ ب أصعدوا الولد ههنا
-ⲉⲁⲓⲛⲁⲓ ⲙⲫⲁⲣⲁⲱ ب إلى حوار فرعون [تك ٤٥ : ٨]

ⲓⲛⲏ ب *there* هناك

-ⲉⲛⲉϩⲗ ⲉⲓⲛⲏ ⲛⲉⲙ ⲓⲛⲁⲓ ب نذهب هنا وهناك
• ⲥⲁⲓⲛⲏ ب *beyond* ما وراء . إلى الغاية
[عد ٣٢ : ١٩ – عا ٥ : ٢٧ – ميخا ٤ : ٥]
-ⲥⲁⲓⲛⲏ ⲛⲛⲓⲃⲓⲏ ب إلى ما وراء النحوم
• ⲉⲁⲓⲛⲏ ب هناك [يع ٢ : ٣]

ⲛⲁⲑⲉⲃⲓⲟⲥ ⲓⲙⲁⲓⲙⲁ ب من يريد أن يخلص نفسه هناك فليذهَا هنا

ⲙⲛⲛⲥⲁ ص (= ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ب) بَعْد

ⲓⲛⲟⲩⲧ ب (π) *breast* ثَدْى
• ⲓⲛⲟϯ ب (ⲛ) ألداء
[تك ٣٢ : ٢٥ – إش ٢٨ : ٩ – مرا ٤ : ٣ – هو ٩ : ١٤]
• ⲃⲓ ⲓⲛⲟⲩⲧ ب رضَعَ . مَصَّ الثدى
[تك ٣٢ : ١٥ – ت ٣٢ : ١٣ – إش ٦٦ : ١١]

ⲓⲛⲟⲩⲧⲧ,ⲉⲙⲙⲟⲩⲧⲧ ب, ⲙⲙⲟⲟⲩⲧ ص (π) بَوّاب
porter, doorkeeper
-ⲡⲓⲓⲛⲟⲩⲧⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲣⲟ ب حارس الباب
• ⲓⲛⲟⲩⲧⲧ ب ,ⲙⲙⲟⲟⲩⲧⲉ ص (ⲧ) بوّابة . جارية
porteress [تك ٣٩ : ٢١ – أى ٣٨ : ١٧ – مر ١٣ : ٣٤ – يو ١٠ : ٣]
-ϯⲁⲗⲟⲩ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩⲧⲧ ب الفتاة البوّابة [يو ١٨ : ١٧]
-ⲟⲩⲥⲁⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩⲧⲉ ص الجارية البوّابة
-ⲙⲛ ⲓⲛⲟⲩⲧⲧ ⲕⲱⲗⲩ ⲓⲙⲙⲟⲕ ⲉⲧⲁⲓⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲧⲏ ص لن يمنعكَ بوّاب من الدخول

ⲙⲛⲧ *I.* ص (π) (= ⲙⲉⲛⲧ ب) كيلة

ⲙⲛⲧ- *II.* ص مقطع يُزاد لصياغة أسماء
-ⲙⲛⲧⲙⲟⲩ ص عَظَمَة -ⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ص ملكوت . مَملكة
-ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲣⲟⲕⲣⲉⲕ ص *unfadingness* عدم ذبول . نضارة
-ⲙⲛⲧⲗⲁϭ ص وحدة . عُزلة . انفراد . خلوة
[لزيادة الشرح راجع ب -ⲙⲉⲧ]

ⲙⲛⲧ- *III.* ص عشرة (فى الأعداد من ١١ إلى ١٩)
-ⲙⲛⲧⲥⲟⲙⲛⲧ ص ثلاثة عشر
-ⲙⲛⲧⲥⲁϣⲫ ⲛⲣⲱⲙⲡⲉ ص سبعة عشر سنة [١مل ١٣ : ١]
[راجع ب ⲙⲏⲧ]

ⲙⲛⲧⲣⲉ ص (π) *witness* شاهِد

-ⲙⲙⲟⲛϯ ⲉⲱⲃ ⲛⲉⲙ ⲛⲁⲓⲁⲥⲁⲟⲛ ب لا شأن لى بهذه الخمرات
• ⲙⲙⲟⲛⲧⲛⲧⲁ#,ⲙⲙⲟⲛⲧⲁ# ب ,ⲉⲙⲛⲧⲁ# ص ليس عند . لا يوجد لدى
-ⲙⲙⲟⲛⲧⲁϥ ⲥⲕⲉⲡⲏ ⲙⲙⲁⲧ ب ليس هناك مظلة [إش ٢٨ : ٢]
-ⲙⲙⲟⲛⲧⲁϥ ⲇⲉ ⲉⲑⲏⲧⲟⲩ ب يكن له ما يوفيه [مت ١٨ : ٢٥]
-ⲉⲙⲛⲧⲁⲕ ⲧⲁⲁⲩ ص ليس لكَ ما توفيه
-ⲉⲙⲛⲧⲁϥ ⲙⲙⲁⲩ ⲛⲧⲉⲕⲥⲟⲫⲓⲁ ص ليس له حكمتك
-ϯ ⲛⲛⲉⲧⲉ ⲙⲛⲧⲁⲩ ص اعطِ من ليس لهم
-ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲙⲙⲟⲛⲛⲧⲁϥ ب الذى ليس له [لو ٨ : ١٨]
-ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲧⲁϥ ب ليس له عمل [يع ٢ : ١٤]
-ⲙⲙⲟⲛ ⲓⲱⲧ ⲛⲧⲁⲛ ⲙⲙⲁⲧ ب ليس لنا أب
-ⲉⲙⲛⲧⲁⲕ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲣⲟⲓ ص ليس لكَ علىَّ شيء
-ⲉⲙⲛϯ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲥⲱⲃ ⲛⲙⲙⲁⲛⲧⲛ ص ليس لى شأن بكم
- يمكن أن تتصل بضميرين *(double suffix)*
-ⲕⲁⲛ ⲉⲧⲛⲧⲁⲩ ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ ⲙⲛⲧⲁⲧϥ ⲥⲁⲣ ص ولو كان عندهم كل العالَم فإنه ليس لديهم شيء منه
• ⲙⲛⲧⲉ-,ⲙⲛⲧ# ص *lest* لئلا
-ⲙⲡⲣⲱⲉⲛϥ ⲙⲛⲧⲫⲕⲱ ⲡⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص لا تسأله لئلا يهجر المدينة
-ⲉⲩⲱⲡ ⲉⲙⲛⲧⲉ ⲛⲱⲏⲣⲉ ⲙⲡⲁⲥⲟⲛ ϭⲛ ⲭⲁⲣⲧⲏⲥ ص إذا كان أولاد أخى ليس عندهم ورق
-ⲉⲓⲱⲁⲛⲣⲉⲁⲗ ⲙⲙⲟⲕ ⲙⲛⲧⲁⲃⲓⲧⲥ ⲛⲁⲕ ص إذا كنتُ أغشُّك فلن أحملها إليكَ

ⲙⲙⲟⲛ *IV.* ص.ب فَ . بحَق . حقاً . حتماً . بالتأكيد . فقد *verily*
-ⲙⲙⲟⲛ ⲱⲥ ⲛⲟⲩⲭⲁⲓ ⲙⲫⲁⲣⲁⲱ ب وإلا وحياة فرعون [تك ٤٢ : ١٦]
-ⲛⲓⲙ ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧⲁⲕⲉⲙⲓ ⲉⲛⲉϩⲏⲧ ⲙⲡⲥ ,ⲙⲙⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲟⲛⲁϣⲧⲥⲁⲃⲟⲕ ب لأنه من عرف فكر الرب أو (بالحق) من يمكن أن يعلمه [١كو ٢ : ١٦]
-ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲕⲱⲁⲛϣⲓⲃⲉ ⲙⲡⲁϣⲁⲭⲉ ⲕⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ص حتماً إذا غيَّرتَ كلامى ستهلك
-ⲁⲛⲓⲧⲕ ⲛⲏⲓ ⲙⲙⲟⲛ ⲁⲓϯⲗⲟⲅⲟⲥ ⲙⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ب احضرْه لى فقد تحدثتُ إلى أبيه
-ⲱⲗⲓ ⲙⲡⲉⲕϣⲏⲣⲓ ⲛⲁⲕ ⲙⲙⲟⲛ ϯⲉⲙⲛϣⲁ ⲙⲙⲟⲩ خذْ ابنكَ فبالتأكيد أنا لستُ مستحقاً له ب ⲁⲛ
-ⲃⲱⲕ ⲫⲓ ⲛⲁⲧⲟⲟⲧⲉ ⲙⲙⲟⲛ ⲁⲓⲣⲡⲉⲕⲱⲃϣ ⲛⲥⲁϥ ص اذهبْ احضر الحذاء فقدنسيته أمس
-ⲁⲛⲁⲧ ϫⲉ ⲕⲛⲁⲉⲉ ⲧⲉⲃⲧ ⲛⲁⲓ ⲙⲙⲟⲛ ⲛϯⲟⲩⲉⲙ ص انظر أن تجد لى سمكاً فإنى لا آكل اللحم ⲁϥ ⲁⲛ

ⲙⲙⲛ,ⲙⲙⲁⲛ ص لا . ليس
[راجع ب ⲙⲙⲟⲛ]

ⲙⲙⲛ ص و (حرف عطف) . مع
[راجع ب ⲛⲉⲙ]

ⲓⲛⲁⲓ ب فقط *here* هنا . ههنا
[لك ٤٥ : ٥–خر ١٣ : ٣–مت ١٤ : ١٨]
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲥⲓⲟⲛⲓ ⲓⲙⲁⲓ ب فلنرسو هنا
-ϯⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲣⲁⲛⲃⲁⲗⲁⲧϫ ⲉⲧⲛⲏⲟⲩ ⲓⲙⲁⲓ ب أسمع (وَقْع) أقدام آتية هنا
-ⲛⲁⲩⲕⲱϯ ⲓⲙⲏ ⲛⲉⲙ ⲓⲙⲁⲓ ب كانوا يجولون هنا وهناك *hither & thither*
• ⲉⲓⲙⲁⲓ ب إلى هنا
[لك ١٥ : ١٤–إش ٥٧ : ٣–مت ١٧ : ١٧–ع ١٩:٣٧]

-ⲁⲧⲙⲟⲓ ⲛⲁⲛ ب أعطونا
-ⲇⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲓⲛⲉ̀ⲣⲉⲙⲟⲓ ⲛⲱⲟⲧ ب عندما أعطيتِ لهم
[حز ١٦ : ٣٤]
• ⲭⲓⲛⲙⲟⲓ ب (π) اعطاه [حز ٤٦ : ٥]
– في الصعيدية تُزاد ⲧ على ⲙⲁ فتصبح "اعطِ ⲧⲁ" :
-ⲙⲁⲧⲉⲧⲏⲕ ب = ⲙⲁⲉⲑⲏⲕ النفيتْ
-ⲙⲁⲧ ⲛⲁⲓ ⲛ̀ⲟⲧⲙⲁⲉⲓⲛ ص اعطني آية
• ⲙⲏⲓ̸ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب بِعْ
-ⲙⲏⲓⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲇⲁ ⲟⲩⲑⲉⲣⲙⲏⲥⲓ ب بِعْها بزميسة (نوع عملة)

ⲙⲟⲕⲓ ب (π) وعاء . اناء . قِدْر . ماعون . قارورة . جعبة . سَلّة
jar, vessel, quiver (container generally)
[لا ١٤ : ٥ – تث ٢٣ : ٢٥ – مز ١٠ : ٢ – لا ١٥ : ١٢ – لم ٩ : ٢ – إش ٣٠ : ١٤ – إر ١٩ : ١ – مت ٢٦ : ٧ – مت ٢٥ : ٤]
-ⲁⲩⲥⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲓⲙⲟⲕⲓ ⲛ̀ⲙⲱⲟⲧ ب شرب من وعاء الماء
-ⲙⲓⲙⲟⲕⲓ ⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب الأواني التي يُصب بها
[حز ٢٥ : ٢٩]
-ⲡⲓⲙⲟⲕⲓ ⲛ̀ⲭⲁⲥⲟⲟⲛⲉⲕ ب جراب السهام [إش ٤٩ : ٢]
-ⲡⲓⲙⲟⲕⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲙⲩⲣⲟⲛ ب وعاء المرون
-ⲡⲓⲙⲟⲕⲓ ⲛ̀ⲥⲟⲩⲉⲛ ب قارورة الطيب
-ⲟⲩⲙⲟⲕⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲭⲉⲣⲏⲭ ب سلة للقطاف [ار ٨ : ١]

ⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ب و –ⲙⲉⲕⲙⲉⲕ, ص.ب
١. فَكَّرَ . تفكَّرَ . تأمَّلَ . تَخَيَّلَ ص.ب ⲙⲉⲕⲙⲟⲧⲕ̸
think, ponder (vb intr فعل لازم)
[تك ٨ : ٢١ – تك ٦ : ٦ – إش ١٠ : ٧ – إش ٤٤ : ١٩ – مت ١٦ : ٧ – مر ١١ : ٣١ – لو ١ : ٢٩]
-ⲉⲧⲓ ⲁⲉ ⲉⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩⲫⲏⲧ ب وفيما هو متفكر في قلبه
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– (اسم أو ضمير+) قَصَدَ . نَوَى . تفكَّرَ في . حَسِبَ
[مز ٣٥ : ٢ – مز ٧٦ : ٣ – إش ٤٣ : ١٨ – إر ٧ : ٣١ – إر ٣٣ : ٣ – مت ١ : ٢]
-ⲁⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉ̀ⲣⲟⲩ ب حسبناه [إش ٥٣ : ٤]
-ⲭⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ⲭⲉ ... ب أتظنني ...
• 2. ⲉⲟⲃⲉ ب فكّر لأجل . فكّر بخصوص
-ⲉⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ب فيما هو يفكّر لأجل الكلام
• 3. ⲉ– (فعل+) ب قَصَدَ (نَوَى) أن ..
-ⲉⲧⲁⲓⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲁⲓⲧⲟⲩ ب قصدتُ أن أصنعها
[إر ١٨ : ٨]
-ⲉⲧⲓ ⲉⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲟⲩ ب ينما هو ينوي أن يعمل العُرْس
٢. فَكَّرَ . قَصَدَ . نَوَى *think (vb tr فعل متعدي)*
-ⲁⲧⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲫⲁⲛⲭⲣⲟⲩ ب فكّروا مكراً [مز ٣٤ : ٢٣]
• ⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲛ̀ⲙⲙⲟ̸, ⲙⲉⲕⲙⲟⲧⲕ̸ ص.ب اعتبَرَ فَكَّرَ
(فعل منعكس vb refl)
-ⲙⲉⲕⲙⲉⲕ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب فكّروا . تأمّلوا [عب ١٢ : ٣]
-ⲛⲁⲓⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲓ ب كنتُ متأملاً في نفسي [دا ١٠ : ٩]
-ⲙⲉⲕⲙⲟⲧⲕⲕ ⲉⲡⲓⲭⲣⲱⲙ ب فَكِّرْ في النار
-ⲁⲧⲙⲉⲕⲙⲟⲧⲕⲟⲩ ⲉⲧⲱⲟⲩⲛⲉ ص فكّروا وتشاوروا
-ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲁⲩⲙⲉⲕⲙⲟⲧⲕⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩⲫⲟⲣⲱ ⲉⲫⲣⲁⲓ ص كأنه يفكر في نفسه أن يتباطأ
-ⲁⲥⲙⲉⲕⲙⲟⲧⲕⲥ ⲭⲉ ... ص فكّرت في نفسها أن ...

ⲙⲟⲕⲙⲟⲕ ب (π) شهادة *testemony*
[راجع ب ⲙⲉⲣⲉ]

ⲙⲟ, ⲙⲟ, ⲙⲱ ص خُذْ (فعل أمر للمخاطب)
(imperat. particle) take !
• ⲙⲉ ب خُذي
• ⲙⲱⲓⲛⲓ ب, ⲙ̀ⲙⲏⲉⲓⲧⲛ̄ ص خُذوا [لو ٢٢ : ١٧]
– مع الحروف الآتية كأداة مفعول :
• 1. ⲉ– ب خُذْ (+ مفعول به)
-ⲙⲟ ⲉⲛⲁⲓⲫⲁⲃⲣⲓ ب خذ هذه الأدوية
-ⲙⲉ ⲉⲧⲁⲃⲁⲓⲣⲓ ب خذي هذه السلة
• 2. ⲛ̀– ص.ب خُذْ (+ مفعول به)
-ⲙⲟ ⲛ̀ⲛⲁⲓⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛ̀ⲕⲁⲥ ب خذ هذه العظام القليلة
– بدون أداة مفعول :
-ⲙⲟ ⲫⲛⲉⲧⲉ ⲫⲱⲕ ب خذ الذي لكَ
– بدون مفعول :
-ⲙⲟ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲕⲉⲥⲟⲛ ص خذ هذه المرة أيضاً
-ⲙⲱ ⲛ̄ⲥⲟⲩⲉⲛ ⲧⲃⲓⲧ ⲛⲥⲉⲁⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ ص خذ أنتَ تعرف خط أبيكَ

ⲙⲟⲉⲓⲧ ص (π) (= ⲙⲱⲓⲧ ب) طريق

ⲙⲟⲉⲓⲥ, ⲙⲟⲓⲁⲥ ص (π,ت) مكيال للعلف

ⲙⲟⲉⲓⲥⲉ, ⲙⲟⲓⲥⲉ ص (π,ت) أعْجوبَة . مُعْجِزَة . آيَة
• ⲣ̄ⲙⲟⲓⲥⲉ ص تعجَّبَ . اندَهَشَ . ذُهِلَ
• ⲣⲙⲟⲓⲥⲉ ⲛ– ص تعجَّب من
-ⲉⲧⲓ ⲉⲛⲣ̄ⲙⲟⲓⲥⲉ ⲉⲙⲙⲉⲛⲧⲁⲩⲱⲛⲡⲉ ص بينما نحن متعجبين مما حدث
-ⲉⲕⲣ̄ⲙⲟⲓⲥⲉ ⲉⲭⲛ̄ ⲛⲉⲧⲕⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص تتعجب مما تراه
• ⲟ ⲙⲙⲟⲓⲥⲉ ص مُندهش
-ⲉⲧⲟ ⲙⲙⲟⲓⲥⲉ ص مُندهش
-ⲉⲧⲟ ⲙⲙⲟⲓⲥⲉ ⲉⲫⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̄ ⲡⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲉⲫⲏⲃⲉ ص صار مندهشاً من الخزن العظيم

ⲙⲟⲟⲛⲉⲥ ب (τ) سهولة . راحة *ease, contentment*
[راجع ب ⲙⲟⲧⲛⲉⲥ]

ⲙⲟⲓ, ⲙⲁ–, ⲙⲏⲓ̸, ⲙⲏⲓⲧ̸ ب , ⲙⲁ, ⲙⲁ–,
ⲙⲏⲉⲓ̸, ⲙⲁⲧ̸ ص إعْطِ . إمْنَحْ (فعل أمر من الفعل ⲧ)
[تك ٣٠ : ١ – مز ٢٧ : ٥ – حز ٤٣ : ١٩ – مت ٦ : ١١ – مر ١٠ : ٣٧ – لو ١٢ : ٥٨ – يع ٤ : ١٥]
-ⲙⲟⲓ ⲛⲏⲓ ب اعطه -ⲙⲟⲓ ⲛⲁⲩ ب اعطني
-ⲙⲟⲓ ⲛⲁⲥ ب اعطها -ⲙⲟⲓ ⲛⲁⲛ ب اعطنا
-ⲙⲟⲓ ⲛⲱⲟⲧ ب اعطهم
-ⲙⲁ ϯⲉⲟⲩ ⲙ̀ⲫⲁ ϯⲉⲟⲩ ب, ⲙⲁ ⲉⲟⲩⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲟⲉ ص اعطِ المهابة لمن له المهابة
-ⲙⲏⲓⲩ ⲛ̀ⲙⲓⲟⲩⲏⲃ ب اعطه للكاهن
-ⲙⲏⲓⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲁⲗⲓⲟⲥⲕⲟⲣⲟⲥ ب اعطها لديوسقوروس
-ⲙⲁ ⲛⲟⲩⲛⲟⲩ ب فرّحْ
-ⲙⲏⲓⲥ ⲛⲁⲛ ب هَبْ لنا
• ⲙⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧ̸ ب اليَسْ
-ⲙⲟⲓ ⲉⲓⲱϯ ب اليَسي -ⲙⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧⲕ ب اليَسْ
-ⲙⲟⲓ ⲉⲓ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب اليَسوا . اليَسْنَ
-ⲙⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧⲕ ⲛⲛⲉⲕⲁⲃⲱⲥ ب اليَسْ ملابسك (هدومك)
– أحيانا تستعمل ⲙⲟⲓ كفعل عادي وليس أمر :
[حز ١١ : ١٥ – حز ٤٥ : ٦]

-ⲁⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲙⲙⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩⲉⲏⲧ ⲭⲉ ... ب فكّر في قلبه أن ...
-ⲧⲉⲧⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲧⲱⲛⲟⲩ ⲉⲓⲙ ⲛⲣⲱⲁⲭⲉ ص تفكّرون ملياً في الكلام المكتوب
-ⲁⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲧⲃⲉ ... ص فكّرنا بخصوص ...
• ⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب تأمّل . تخيّل . خمّن
-ⲉⲓⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲟⲩ ⲉⲁⲣⲁ ⲡⲉ ⲫⲁⲓ ب متأملاً ما عسى أن يكون هذا
-ⲉⲕⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲧⲟⲡⲟⲥ ب متفكراً بخصوص المكان
-ⲉⲕⲉⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲉⲉⲛⲙⲛⲧⲡⲱⲟⲩⲱ ص تفكّر في الافتخارات (الفشخرة)
• ⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ص.ب (π) فِكْر . تفكير . ظَنّ . تخمين . تصوّر . تأمّل
[مز ٣٢ : ١٠–مز ٩٣ : ٦–إر ٧ : ٢٤–حز ١٤ : ٣–عب ٤ : ١٢–مر ٧ : ٢١]
-ⲟⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ ، ٢٩ : ١٧ أع] فكر (اختراع) انسان
-ⲟⲩⲙⲉⲩⲓ ⲛ̀ⲥⲁⲧⲁⲛⲓⲕⲟⲛ ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ب هذا التفكير فكر شيطاني
-ⲛ̀ⲧⲡⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲓⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲃⲱⲗ يكن لأحد هذه الأفكار وأن يسيطر على هذه ص
ⲙⲉ ⲛ̀ⲥⲁⲕ المرأة العفيفة
-ⲡⲓⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲙⲓⲙ ⲉⲁⲣⲁ ب التخمين مَنْ هو يا ترى
• ⲁⲧⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲣⲟ ص لا يُتصوَّر
-ⲡⲉⲓⲱⲧ ⲛⲁⲧⲛⲟⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲁⲧⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲣⲟⲩ ص الآب الذي لا يُدرَك ولا يُتصوَّر
• ⲁⲧⲯⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲙⲙⲟⲩ ب لا يمكن تخيّله أو فحصه . غامض
-ⲡⲓⲛⲛⲁ ⲉⲟⲩ ⲛⲁⲧⲯⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲣⲟⲩ ب الروح القدس الذي لا يمكن ادراك كنهه (تصوّره)
• ϫⲓⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ب ,ϭⲓⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ص (π) ظَنّ . تخيّل . تخمين . تصوّر
-ⲥⲁⲛⲯⲱⲓ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲛⲓⲙⲙⲛⲧⲉ ⲉⲉⲛⲯⲁϫⲉ ⲙⲙⲛ̀ ϭⲓ ⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲛⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲛⲟⲩⲥ ص فوق كل قدرة على الوصف وكل تخيّل عقل

ⲙⲟⲕⲉ ص.ب (eq) ١ . متألّم . متوجّع . موجوع . كئيب . بائس . مُغتَمّ . حزين . معذّب
be painful, difficult, be grieved
[مز ١١ : ٦ – مز ٦٨ : ٢٤ – مرا ١ : ٢٢ – مت ٢٦ : ٢٢ – عب ١٣ : ٣ – لو ١٦ : ٢٤]
-ⲛⲁⲩⲙⲟⲕⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ب كانوا غير مغتمين [١ع ٦ : ٦]
-ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲩⲙⲟⲕⲉ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩⲉⲏⲧ ب انسان (واحد) منسحق القلب [مز ١٠٨ : ١٢]
-ϥⲙⲟⲕⲉ ⲛ̀ⲩⲱⲟⲩⲛⲓ ب متألّم من المرض [١صم ١٩ : ١٤]
• ⲛⲏⲉⲧⲙⲟⲕⲉ ب الباسون . المتألمون
• ⲫⲏⲉⲟⲙⲟⲕⲉ ب العُسْر . العسر (السلم)
-ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲙⲟⲕⲉ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲧⲁⲙⲛ̀ⲧⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ص قلبي متألّم بخصوص الرهبنة
-ⲡⲉⲛⲉⲏⲧ ⲙⲟⲕⲉ ⲧⲟⲛⲁ ص قلبنا متألّم جداً
-ϫⲱⲗⲏⲗ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲥⲟⲛ ⲭⲉ ϥⲙⲟⲕⲉ ⲧⲟⲛⲛⲉ ص ضلّ لأجل أخي لأنه معذّب (متوجّع) جداً
٢ . قاسٍ . صَعْب . مُؤلِم . عَسِر . موجِع
painful, difficult, hard
[١ي ٢ : ١٣ – إر ١٠ : ١٩ – إر ١٤ : ١٧ – عب ٥ : ١١]
-ⲉⲩⲥⲉⲙⲥⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲩⲙⲟⲕⲉ ب جالس في مكان غير مريح
-ⲙⲉⲣⲉ ⲡⲉⲱⲃ ⲙⲟⲕⲉ ⲙⲁⲉⲣⲁϥ ص كان الأمر صعباً أمامه [٢صم ١٣ : ٢]

-ⲡⲉⲓⲱⲱⲛⲉ ⲉϥⲣⲛ̀ⲕⲉⲙⲟⲕⲉ ⲛⲛⲁⲧ ⲉⲣⲟϥ ص هذا المرض بلا حنى النظر إليه
-ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ⲥⲉⲙⲟⲕⲉ ⲛⲛⲁⲧ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص عيناه مو النظر إليها *sad to behold* أو عيناه صعب أن يرى بها *hard to see*
-ⲥⲉⲯⲓⲛⲓ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲉⲧⲙⲟⲕⲉ ⲛⲁⲩ ⲉⲉⲓⲙⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص يسألون عن الأشياء العسيرة الفهم عليهم
-ⲉⲧⲙⲟⲕⲉ ⲛⲏⲓ ص.ب *difficult to carry* عسرة الحَمْل
-ⲡⲱⲱ ⲙⲟⲕⲉ ⲛⲏⲓ ⲉⲁⲣⲟϥ ص الرمل عَسِر (ثقيل) الحَمْل [أم ٢٣ : ٥]
• ϩⲙⲟⲕⲉ ص.ب (بدون تصريف) من الصعب . من المؤ . متعذّر
-ϩⲙⲟⲕⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲡⲟⲩⲥⲁⲓ صعب عليهم أن يخلصوا ب
-ϩⲙⲟⲕⲉ ⲉⲧⲣⲉⲧⲣⲃⲱⲗ ⲛ̀ⲉⲙⲧⲟⲩ صعب أن ينحو منها ص
-ϩⲙⲟⲕⲉ ⲛⲁⲩ ⲉⲱⲱ ص متعذّر (صعب) عليهم أن ينظروا
-ⲡⲗⲏⲥⲏ .. ⲉⲥⲙⲟⲕⲉ ⲛⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲥ ب فرحة صعب رؤيتها
• ⲙⲟⲕⲉ ⲉ-,ϯⲙⲟⲕⲉ ⲉ- ب ألَمَ . أوجَعَ . احزَن
-ⲧⲁⲛⲉⲭⲓ ϯⲙⲟⲕⲉ ⲉⲣⲟⲓ ب بطني توجعني [إر ٤ : ١٩]
-ⲁ ⲡⲉⲩⲉⲏⲧ ⲙⲟⲕⲉ ⲉⲣⲟϥ ب قلبه آلمه
-ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲙⲟⲕⲉ ⲉⲣⲟⲓ ب نفسي تعذبني
• ⲙⲟⲕⲉ ⲙ̀ⲙⲏ ص متضايق من . (زعلان من)
-ⲉⲣⲉⲙⲟⲕⲉ ⲛⲟⲧ ⲛⲙⲙⲁⲥ ? ص ماذا يضايقكَ منها ؟ *what is your grievance with her*
• ⲙⲟⲕⲉϩⲏⲉⲙⲧ ب مُكتئب . حزين القلب . متألّم . متضايق . مُغتَم
[٢صم ١ : ٢٦ – إش ٢١ : ١٠ – في ٢ : ٢٦]
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲧⲉⲙⲟⲕⲉϩⲏⲉⲙⲧ ب لماذا أنتِ حزينة يا نفسي [مز ٤١ : ٥]
-ⲉⲙⲙⲟⲕⲉϩⲏⲉⲙⲧ ⲥⲁ ⲡⲓⲥⲁⲃ ب متضايق في كلتا الحالتين *in difficulty on both sides*
• ⲙⲟⲕⲉⲥ ص (τ) (= ⲗⲙⲕⲁⲉ ب) ألَم . حُزْن . ضيق . شِدّة . ضرر [٢صم ٢٢ : ٥ – اى ٣ : ٢٠ ص]
-Π
ⲙⲟⲕⲉⲥ ص ترجُّوا الرب لأجل الشر أو الشدة [٢صم ٢٤ : ١٩]
-ⲉⲙⲙⲟⲕⲉⲥ ⲉⲛ̀ ⲛⲏⲓ ⲛⲛⲁⲑⲏⲧ ص شدائد في بيوت الجهّال [أم ١٩ : ٢٩]
-ⲛⲁⲕⲭⲓ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̀ⲙⲟⲕⲉⲥ ⲉⲛ̀ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ص تنل أي ضرر في جسدك
-ⲉⲛⲯⲁⲛⲧⲁⲁⲛ ⲉⲧⲙⲟⲕⲉⲥ ⲉⲛ̀ ⲉⲉⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲙⲛ̀ ⲉⲉⲛⲯⲗⲏ ص إذا سلّمنا أنفسنا للضيق بالأصوام والصلوات

ⲙⲟⲗⲟⲭ ى ١ . المريخ (كوكب) *(planet) Mars*
٢ . اله الحرب

ⲙⲟⲗⲟⲭⲏ,ⲙⲟⲗⲟⲭⲉⲓⲁ (τ) ب ى مولوخيّة (نبات)

ⲙⲟⲗⲇ[I.],ⲙⲟⲗⲇⲉ ص ,ⲙⲟⲧⲗⲉ,ⲙⲟⲗⲉ ب *(vb intr فعل لازم)* ١ . اِلْتَحَمَ . التَصَقَ . اشتَبَكَ . تشابَكَ . التَحَقَ
be hooked into, twisted into, attached to
-ⲛⲁⲫⲙⲟⲗⲇ ⲛⲥⲱⲥ ⲡⲉ ⲛⲭⲉ ⲟⲩⲃⲉⲗⲗⲉ ⲉⲛⲁⲥⲃⲓ- ⲙⲱⲓⲧ ⲇⲁⲭⲱⲫ ب كالتصاقنا بها الأعمى الذي كانت تقوده
٢ . لَحَمَ . لَصَقَ . شَبَكَ . اِلْحَقَ . رَكَّبَ . ضَمَّ
involve, enmesh (vb tr فعل متعدى)
-ⲁⲕⲙⲟⲗⲇⲧ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲕⲁⲥ ⲛⲉⲓⲁ ⲉⲁⲛⲙⲟⲧ ب شدّدتني بعظام وأعصاب [اى ١٠ : ١١]
-ⲁⲕⲙⲟⲛⲓ ⲙⲛ̀ⲥⲁⲧⲁⲛ ⲥⲛⲓⲛⲏ ب أسرتَ الشيطان وربطته في شبكتكَ
ملحوم . مُلتصِق . مَشبوك . مُركَّب (eq) ص ⲙⲟⲗⲉ •
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲙⲉⲣⲉ ⲙⲟⲗⲉ ⲛⲉⲛⲧⲁϥ ص الرمح منغرس فيه

-ⲟⲩⲡⲉϩⲛⲥ ⲙⲟⲗϩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ϩⲛ ⲛⲉⲕⲧⲃⲉ ص السلسلة مربوطة فى كعبه

ⲙⲟⲗϩ *II.*, **ⲙⲟⲩⲧⲗϩ** ب (π) *joint* مِفْصَل (جمعها : مفاصل . أوصال)

ⲙⲟⲗϩ// *I.* ص.ب *make salt* مَلَّحَ [مت ٥ : ١٣]
-ⲉⲧⲉⲙⲟⲗϩⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲟⲧϩⲙⲟⲩ ب يملحونه بملح [لا ٢ : ١٣]
• **ⲙⲟⲗϩ** ص.ب (ⲉⲕ) مُمَلِّح . مالح
-ⲡⲉⲟⲙⲟⲗϩ ب المالح [يع ٣ : ١١]
-ϯϩⲉⲗⲗⲟⲧ ⲉⲧⲙⲟⲗϩ ب الوادى المالح [تك ١٤ : ٣]
-ⲁⲗⲱⲙ ⲉⲕⲙⲟⲗϩ ب جبن مالح (جبنة مالحة)
-ⲧⲉⲃⲧ ⲉⲧⲙⲟⲗϩ ب سمك مملح (فسيخ . ملوحة . سردين ..)
-ⲟⲩⲫⲁⲣⲙⲁⲣⲓ ⲉⲕⲙⲟⲗϩ ⲓⲉ ⲉⲕⲉⲛϣⲁϣⲓ ب دواءمالح أو مُرّ
-ⲓⲙⲕⲱⲗ ⲉⲕⲙⲟⲗϩ ب بصل مملح
-ⲕⲁⲉⲓ ⲉⲕⲙⲟⲗϩ ب أرض سبخة (مملحة) [لا ١٧ : ٦]
-ⲕⲁⲉ ⲉⲧⲙⲟⲗϩ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲭⲁⲭⲱ ص أرض سبخة وبور
[راجع ص.ب ⲙⲟⲩⲗϩ]

ⲙⲟⲗϩ *II.* ب (π) *candle* شمعة
-ϩⲁⲙⲙⲟⲗϩ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ب شموع ومصابيح

ⲙⲟⲗϩ// *III.* ب أَفْتَحَ . أرضَى
-ⲓⲥⲭⲉ ⲇⲉ ⲡⲉⲕϩⲏⲧ ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲱⲛ ϩⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧⲁⲛ-ⲭⲟⲧⲟⲩ ϩⲁⲣⲁ ⲁⲛⲛⲁⲙⲟⲗϩϥ ϩⲉⲛ ⲟⲩ ؟ ب إذا كان قلبكَ يفتح لِما قلناه فبماذا ستقنعه يا ترى ؟

ⲙⲟⲗϫ *I.*, **ⲙⲟⲗϫ//** ب ١ . لَفَّ . طَوَى . ثَنَى . أدمَجَ *enwarp*
-ⲉⲧⲓ ⲇⲉ ⲉϥⲙⲟⲗϫ ⲉⲣⲟⲥ ب وإذ هو بعانقها
-ⲁϥⲃⲓ ⲛⲉϥϫⲓϫ ⲁϥⲙⲟⲗϫⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲣⲱⲙⲓ مدَّ يديه ولفَّهما إلى منكب الرجل الأكتع ب ϩⲃⲁⲗⲉ
٢ . عانَقَ . حَضَنَ *embrace*
٣ . التَفَّتَ . انثَنَى . اعتَنَقَ . اندَمَجَ . تعلَّقَ بِـ *(vb refl فعل منعكس)*
-ⲁⲥⲙⲟⲗϫⲥ ⲉⲛⲉϥⲥⲃⲱⲥ ب تعلَّقت بثيابه [لك ٣٩ : ١٢]
-ⲉⲧⲁϥⲙⲟⲗϫϥ ϩⲏⲛⲧϥ ب اعتنقه [اع ٢٠ : ١٠]
• **ⲙⲟⲗϫ** ب (π) معانقة . احتضان
[راجع أيضاً ب ⲙⲟⲩⲗϫ]

ⲙⲟⲗϫ *II.*, **ⲙⲟⲩⲧⲗϫ** ب (π) *branch* فرع . غصن
[راجع ب ⲙⲟⲩⲗϫ]

ⲙⲟⲛⲓ *I.*, **ⲁⲙⲟⲛⲓ** ب, **ⲙⲟⲟⲛⲉ** ص
١ . رَعَى . اقتاتَ (للماشية) . تغَذَّى على . التَهَمَ *(vb intr فعل لازم) pasture, feed*
[أى ١ : ١٤ - نش ٤ : ٥ - إش ١١ : ٦ - إش ٣٠ : ٢٣ - إر ٢٧ : ٩ - مت ٨ : ٣٠]
-ϩⲧⲁⲱⲗⲓ ϩⲛⲓⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ⲉⲑⲱⲛ ϩⲥⲉⲙⲟⲛⲓ ب إلى أين أقود الجمال لترعى
-ⲛⲟⲉⲉ ⲉⲧⲙⲟⲟⲛⲉ ⲉⲛ ⲛⲉⲓⲉⲛⲧⲏⲃ ص القطعان التى ترعى على هذه الأعشاب
-ⲁ ⲑⲟⲟⲗⲉ ⲙⲁⲛⲟⲩⲫ ص أكله السُّوس [حز ٣٤ : ١٨]
-ⲧⲉⲕⲙⲁⲁⲩ ⲉⲙⲟⲛⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ .. ⲛⲁⲕⲟⲧⲟⲩ ⲁⲛ ⲉⲙⲁⲛⲟⲩⲟⲩ ص لئلا يتركوهم يرعون .. فلا يعودون يلتهمونها
-ⲉⲣⲉ ⲡⲥⲱϣ ⲙⲟⲟⲛⲉ ⲉⲓ ⲛⲉⲕⲥⲡⲟⲩⲟⲩ ص التوبيخ (النقد) يرتع على شفتيه [أم ٢٢ : ١١]
٢ . رَعَى . قاتَ . رَبَّى . اعتَنَى بالماشية (للراعى) *(vb tr فعل متعدى) feed, tend cattle*
[تك ٢٩ : ٧ - خر ٢ : ١٦ - ١صم ١٦ : ١١ - هو ٤ : ١٦ - ميخا ٧ : ١٤ - لو ١٥ : ١٥ - لو ١٧ : ٧ - ١كو ٩ : ٧ - رؤ ٧ : ١٧]

-ⲟⲩⲟⲥ ⲉⲧⲉⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲛⲁ
ويرعون الذين اختطفوا مثل عجول [إش ٥ : ١٧] ب ⲉⲁⲙⲙⲁⲥⲓ
-ⲛⲁⲓⲙⲟⲛⲓ ⲛⲥⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب كنتُ أرعى الأبقار
• **ⲙⲁⲓⲙⲟⲛⲓ** ب, **ⲙⲁⲓⲙⲟⲟⲛⲉ** ص (π) مَرْعَى . مرج
مريض [إش ٣٢ : ١٤-إر ٢٢ : ٢-حز ٣٤ : ١٣،١٤-صف ٢ : ٦-يو ١٠ : ٩]
-ⲛⲟⲩⲥⲁⲭⲓ ⲩⲁⲧⲭⲉⲙ ⲙⲁⲓⲙⲟⲛⲓ ب كلامهم يصادف مرعى [٢يو ٢ : ١٧]
• **ⲣⲉϥⲙⲟⲛⲓ** ب, **ⲣⲉϥⲙⲟⲟⲛⲉ** ص راعى . كلاّف (المواشى)
[أى ١ : ٢ - أى ٢٠ : ١٧]
-ⲟⲩⲱⲱⲥ ⲛⲣⲉϥⲙⲟⲟⲛⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲡⲉ ص راعى يرعى (رعيته) حسناً
• **ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲟⲛⲓ** ب, **ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲙⲟⲟⲛⲉ** ص (τ) رَعْى . رعاية
-ⲟⲩⲱⲁⲭⲉ ⲙⲙⲛⲧⲣⲉϥⲙⲟⲟⲛⲉ ص كلمة هداية

ⲙⲟⲛⲓ *II.*, **ⲁⲙⲟⲛⲓ** ب, **ⲙⲟⲟⲛⲉ**, **ⲙⲉⲛⲉ-**, **ⲙⲁⲛⲉ-** ص
١ . رَسا . وصل للبَرّ (للسفن) *(فعل لازم vb intr) come to land, into port*
[مر ٦ : ٥٣ - لو ٥ : ٢]
-ⲛⲓⲉⲭⲛⲟⲩ ⲓⲧⲉ ⲉⲧⲯⲱⲣⲡ ⲓⲧⲉ ⲉⲧⲙⲟⲛⲓ ب السفن سواء المُبحرة أو الراسية
-ⲉⲓⲥ ⲛⲉⲭⲏⲧ ⲙⲁⲛⲟⲟⲩⲧ ص ها السفن راسية
- مع الحروف الآتية :
• *1.* **ⲉ-** ص.ب رَسَا على
-ⲁ ⲡⲓⲑⲏⲣⲓⲟⲛ ⲙⲟⲛⲓ ⲉⲡⲓϫⲣⲟ ب الوحش نزل إلى الشاطىء
• *2.* **ⲛ-** ص.ب رَسَا على
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲙⲟⲛⲓ ⲛⲁⲛⲁⲓ ب فلنرسو هنا
• *3.* **ⲃⲉⲛ** ص ⲉⲓ ب رَسَا على . رَسَا فى
-ⲁⲧⲙⲟⲟⲛⲉ ⲉⲓ ⲟⲧⲙⲟⲧⲉ ⲩⲁ ⲣⲟⲧⲉⲓ ص نزلوا (رسوا) على جزيرة حتى المساء
-ⲁⲧⲉⲣ ϣ ⲛⲉⲃⲟⲟⲧ ⲉⲧⲙⲟⲛⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁ مكثوا ثلاثة أيام راسين فى ذلك المكان ب ⲛⲙⲁⲧ
• *4.* **ⲉⲃⲟⲧⲛ** ب, **ⲉⲥⲟⲧⲛ** ص نزل إلى الشاطىء . مكث فى الميناء *come in to shore, lie in port*
-ⲁⲧⲉⲣ ϣ ⲛⲉⲃⲟⲟⲧ ⲉⲧⲙⲟⲛⲓ ⲉⲃⲟⲧⲛ ب مكثوا ثلاثة أيام راسين
-ⲛⲓⲉⲭⲛⲟⲩ ⲉⲧⲙⲟⲛⲓ ⲉⲃⲟⲧⲛ ب السفن الراسية (فى الميناء)
-ⲁ ⲡⲓⲑⲏⲟⲩ ⲛⲓⲫⲓ ⲉⲡⲓⲗⲁⲃⲟ ⲩⲁⲧⲟⲩⲙⲟⲛⲓ ⲉ-ⲃⲟⲧⲛ ⲉϯⲃⲁⲕⲓ ب هب الريح فى القلع حتى وصلوا إلى (بلغوا) المدينة
٢ . أرْسَى . شَطَّ . أوصَلَ إلى الشاطىء *(فعل متعدى vb tr) bring to land, into port*
-ⲉⲧⲁϥⲙⲟⲛⲓ ⲛⲛⲉϥϫⲟⲓ ⲉⲡⲓⲗⲓⲙⲏⲛ ب لما أوصل سفينته إلى الميناء
-ⲁⲧⲙⲁⲛⲉ ⲛⲭⲟⲓ ⲉⲡⲉⲕϩⲣⲟ ص أوصلوا المركب إلى الشاطىء
-ⲁ ⲁⲣⲭⲏⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲙⲁⲛⲟⲩ ⲡⲉⲕⲭⲟⲓ ⲉⲡⲉⲕⲙⲁⲓ-ⲙⲏⲛ ص رئيس الملائكة أوصل سفينتكَ إلى ميناها
-ⲁⲛⲙⲟⲛⲓ ⲛⲙⲛⲭⲟⲓ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲡⲓⲗⲓⲙⲏⲛ ب أوصلنا المركب إلى الميناء
• **ⲙⲁⲓⲙⲟⲛⲓ** ب, **ⲙⲁⲓⲙⲟⲟⲛⲉ** ص (π) ميناء . مرفأ . مَرْسَى *harbour*
-ⲁⲩⲃⲓⲙⲟⲓⲧ ⲛⲙⲟⲩ ⲉⲡⲓⲙⲁⲓⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲧⲉϩ-ⲛⲁϥ ب هداهم إلى الميناء الذى يريده
• **ⲙⲱⲓⲧⲙⲟⲛⲓ** ب (π) طريق الميناء

ⲙⲟⲛⲓ *III.*, **ⲙⲟⲛϩ** ى ب, **ⲙⲟⲟⲛⲉ** ى ص (τ)
١ . مَسْكَن . مَقَر . مأوَى . مُسْتَقَر . استراحة . مَوْطِن [يو ١٤ : ٢]

-ⲁⲩⲧⲣⲉ ⲛⲱⲁⲉ ⲛⲧⲉⲣⲱ ⲉⲧⲉⲛ ⲧⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ
ⲱⲱⲡⲉ ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲛⲉ ⲙⲛⲛⲟⲩⲛⲧ ⲛⲱⲏⲣⲉ ⲱⲛⲓ ص
جعل لهيب الأتون في بابل كأنه استراحة للثلاث فتية

• ⲛⲓⲙⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲓⲟⲉ ب منازل القمر

• ⲙⲟⲛⲏ ب ى (π) *station* ٢ ـ مَحَطَّة . مَوْقِف . مَرْسَى

• Ⲙⲟⲛⲏ ⲛ- ب مِنْية .. (في أسماء البلاد)

• Ⲙⲟⲛⲏ ⲛⲭⲉⲙⲙⲟⲩⲧ ب مِنْية سمنود (لب)

• ⲙⲟⲛⲱⲟⲧⲓ ب (ⲛ) ١ ـ منازل . مساكن
٢ ـ محطات . محلات

ⲙⲟⲛⲓ *IV.* ب ,ⲙⲟⲟⲛⲉ ص (ⲧ) مُرَبِّية (دادة) *nurse*

[عد ١١ : ١٢ (في الأصل القبطي) – ٢صم ٤ : ٤ – ١أي ٢ : ٧]

-ⲱⲁⲧⲧⲁⲓⲉ ⲧⲟⲧⲙⲟⲛⲓ ⲭⲉ ⲁⲥⲉⲛⲟⲩ ⲉⲛⲱⲱⲟⲩ ب
يكرمون مربيتهم لأنها نشأتهم

-ⲁⲧⲧⲱⲱ ⲛⲥⲉⲛⲙⲟⲟⲛⲉ ⲉⲧⲣⲉⲧⲉⲗⲗⲟⲟⲗⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ
عيّنوا مربيات لزينتهم ص

• ⲙⲁⲧ ⲙⲙⲟⲛⲓ ب *foster mother* مرضعة [تك ٣٥ : ٨]

ⲙⲟⲛⲕ *I.* ,ⲙⲟⲛⲕ // ص.ب

١ ـ صنع . عمل . صوّر . كوّن . خلَقَ *make, form*

[إش ٢٩ : ١٦ – رو ٩ : ٢٠]

-ⲧⲟⲙⲉ ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲙⲟⲛⲕⲥ ⲛⲟⲩⲃⲛⲃ ص
الطين الذي صنع منه المُحْر

-ⲛⲭⲟⲟⲩⲥ ⲱⲁⲩⲙⲟⲛⲕⲥ ⲉⲛ Ⲕⲙⲓ ⲙⲁⲧⲁⲁⲩ ص
الوردي كان يُصنع في مصر فقط

٢ ـ اختلَقَ (مز ٩٣ : ١٢)

-ⲫⲛⲉⲟⲙⲟⲛⲕ ⲛⲟⲩⲟⲓⲥⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲛⲓ ب
الذي يختلق نعماً على الوصية [مز ٩٣ : ١٢]

• ⲙⲟⲛⲕ ب ,ⲙⲟⲛⲥ ص (ⲉⲕ) مَصْنوع . مَشْغول . مُكَوَّن . مُصَوَّر
formed, made, worked

-ⲉⲕⲙⲟⲛⲕ ⲛⲃⲉⲗⲁ ب مصنوع من خزف [إر ١٩ : ١]

-ⲟⲩⲥⲁⲧ ⲉⲕⲙⲟⲛⲕ ب فضة مسبوكة (أو مشغولة) [إر ١٠ : ٤]

• ⲙⲟⲛⲕⲉ ب (ⲧ) *mould, crucible* بوتقة . قالب

-ⲉⲫⲁⲥⲕ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲛⲙⲟⲛⲕⲉ ⲛⲧⲁⲣⲉⲧⲙ ب
لِيُصهَر في بواتق الفضيلة

[راجع ص.ب ⲙⲟⲩⲛⲕ]

ⲙⲟⲛⲕ // *II.* ب فقط لاشى . أبادَ . استأصَلَ

[راجع ب ⲙⲟⲩⲛⲕ]

ⲙⲟⲛⲙⲉⲛ *I.* ب ١ ـ اهتزّ . ارتجَفَ . تزَلْزَلَ . ارتَجّ
shake (فعل لازم vb intr)

[مز ٩٧ : ١٠ – إش ٢٣ : ٢٠ – حق ٣ : ١٤ – مت ٢٧ : ٥١]

-ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲛⲁⲥⲱ
ⲱⲁⲓ ⲛⲡⲓⲙⲟⲩⲛⲉⲱⲟⲩ ب الأرض ستنهار وتهتز بسبب كثرة الأمطار

٢ ـ هَزّ . أرجَفَ . زَلْزَلَ . زَجّ *shake (فعل متعدي vb tr)*

[إش ١٠ : ١٤ – مز ٢٨ : ٨]

-ⲫⲛⲉⲟⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲫⲉ ب
الذي يزلزل ما تحت السماء [اي ٩ : ٦]

• ⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ب (π) ١ ـ زلزال . زلزلة [اي ٤١ : ٢٩]
٢ ـ اهتزاز . رجفة . اضطراب . زوبعة . نوء [إر ٢٣ : ١٩]

-ⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲙⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ⲃⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب
نوء (اضطراب) في البحر [مت ٨ : ٤٨]

٣ ـ ذوىَ . رَجَّة . صرير

-ⲡⲓⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲉⲁⲣⲙⲁ ب
دوى مركباته [إر ٤٧ : ٣]

ⲙⲟⲛⲙⲉⲛ *II.* ب فقط (ⲁⲇⲧ صفة *twisted*) مُلْتَفّ (حول) . مدوَّر

-ⲟⲩⲉⲧⲟⲡ ⲙⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ⲉⲡⲓⲭⲗⲟⲙ ⲉⲕⲕⲱⲧ ب
طرق مُلتفّ حول الإكليل [عز ٢٥ : ٢٥]

-ⲟⲩⲭⲗⲟⲙ ⲙⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ⲉⲕⲕⲱⲧ ب
اكليل مُلتف حوالیه [عز ٣٠ : ٣]

ⲙⲟⲛⲱⲟⲧⲓ ب (ⲛ) ١ ـ مَنازِل . مَساكِن . مَقارّ
٢ ـ مَحَطّات . مَواقِف

[راجع ى ب ⲙⲟⲛⲓ]

ⲙⲟⲟⲗⲉ ص (π) طُعْم

• ⲟ ⲙⲙⲟⲟⲗⲉ ص مُزوَّد بطُعْم . مُطَعَّم

-ⲭⲣⲓⲁ ⲉⲧⲟ ⲙⲙⲟⲟⲗⲉ ⲛⲧⲟⲓⲙⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧ-
ⲙⲁⲓⲧⲟ ⲛⲉⲟⲧⲟ ص المقتنيات المطعّمة في صناعة الطَبْع

-ⲛⲙⲟⲟⲗⲉ ⲛⲧⲁⲡⲁⲧⲏ ص طُعْم الإغراء

ⲙⲟⲟⲩ ص (π) (= ⲙⲱⲟⲩ ب) *water* ماء

ⲙⲟⲟⲩⲧ ص (ⲉⲕ) (=ⲙⲱⲟⲩⲧ ب) *dead person* مَيْت

ⲙⲟⲟⲩⲉ ص (= ⲙⲟⲩⲓ ب) *walk* مَشى . سارَ

ⲙⲟⲣ // ص.ب رَبَطَ . قَيَّدَ

-ⲁⲩⲙⲟⲣⲕ ⲛⲧⲟⲧⲕ ⲙⲉⲙ ⲣⲁⲧⲕ ب
قيّدوه من يديه ورجليه

-ⲙⲡⲉⲛⲉⲣⲉⲕⲙⲟⲣⲕ ب لا تجعله يربطه [إر ٢٩ : ٦]

[راجع ص.ب ⲙⲟⲧⲣ]

ⲙⲟⲣⲓ ب (π) عَنقاء . عُقاب (طير يشبه النسر) (لب)

ⲙⲟⲣⲥ ص.ب (ⲧ) ١ ـ صُرّة . ربطة . حزمة . رُزْمَة . (بقجة) *bundle, girdle, purse*

-ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲙⲙⲟⲣⲥ ⲛⲛⲟⲧⲃ ص صُرّة كبرة من الذهب

-ⲟⲩⲙⲟⲣⲥ ⲉⲥⲧⲟⲃ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲥⲙⲉⲉ ⲛⲛⲟⲧⲃ ب
صُرّة مختومة ومملوءة ذهباً

٢ ـ تقييد . ضبط وربط (بخصوص الصوم) *binding, restriction (of fast)*

ⲙⲟⲣⲧ ص.ب (ⲧ) ذَقْن . لِحْيَة *beard, chin*

[لا ١٣ : ٢٩–عز ١٣٢ : ١]

-ⲁ ⲛⲏⲱⲓ ⲣⲱⲧ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲱⲟⲩⲥ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲕⲙⲟⲣⲧ
ثما الشعر على طرف ذقنه ب

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲙⲟⲣⲧ ⲟⲓ ⲛⲱⲟⲩⲥ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب
ذقنه مُدَبَّبة من أسفل

-ⲁⲕⲉⲓ ⲁⲣⲭⲏ ⲙⲙⲟⲣⲧ ب ,ⲁ ⲧⲉⲕⲙⲟⲣⲧ ⲁⲣⲭⲉⲓ
بدأت لحيته تنبت ص ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲕ

-ⲙⲡⲣⲉⲉⲉⲕⲉ ⲧⲉⲕⲙⲟⲣⲧ ص لا تحلق لحيتكَ

• ⲁⲧⲙⲟⲣⲧ ص.ب (=ⲁⲩⲉⲛⲓⲟⲥ ى) امْرَد . اجرودى . بدون لحية *beardless*

• ⲉⲣⲙⲟⲣⲧ ب ,ⲣⲙⲟⲣⲧ ص النَحَى . نمت لحيته *grow beard, be bearded*

• ⲱⲉⲡⲙⲟⲣⲧ ب *shave beard* حَلَقَ لحيته

• ⲙⲟⲣⲧⲓⲟⲥ ب *well bearded* ذو لحية

ⲙⲟⲣⲫⲏ ى (ⲧ) شكل . صورة . هيئة

ⲙⲟⲣⲱ ص (ⲉⲕ) (= ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲙⲫⲛⲣⲱ ب)
١ ـ أحمر . أشقر [لا ١٣ : ٣٠ – لا ١٤ : ٣٧]
٢ ـ غامق . داكن . مُزْمَهِر

ⲙⲟⲧⲉⲛ *I.* ب ,ⲙⲟⲧⲛ̄ ص (eq) سَهْل . هَيِّن . ميسور. مُريح
- ⲁⲩⲱ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲙⲟⲧⲉⲛ ⲛⲁⲉⲣⲁⲕ ⲫⲁⲓ ⲉ ⲫⲏ ? ب
ما هو الميسَّر لكَ هذا أم ذاك ؟
- ⲉⲙⲟⲧⲉⲛ ⲛⲁⲉ ⲉⲙⲉⲧⲥⲱⲧⲡ ب الاختيار سهل
- ⲙⲟⲧⲉⲛ ⲉ-,ⲛ- ب سَهْل لِـ . ميسور على
- ⲟⲩ ⲡⲉⲟⲙⲟⲧⲉⲛ ⲉⲭⲟⲥ ب أيهما أيسر أن يُقال [مر ٢ : ٩]
- ⲉⲓⲁ ⲛ̄ⲧⲣⲉⲕⲯⲱⲡⲉ ⲉⲕⲙⲟⲧⲛ̄ ⲉⲥⲱⲧⲃⲁ ص عندما تكون مُهيَّأً للاستماع *hearing easily or readily*
- ⲛⲓⲙⲟⲛ ⲛⲉⲱⲃ ⲙⲟⲧⲉⲛ ⲉⲣⲟⲓ ب ليس العمل مُريح لى
- ⲡⲓⲕⲁⲙ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲛⲟⲩ ⲙⲟⲧⲉⲛ ⲛⲕⲓⲙ ⲉⲣⲟⷩ ب
البوص الذى سهل على الريح أن يحركه
- ⲡⲓⲙⲁⲉⲃ ⲛⲓⲙⲓⲛⲓ ⲥⲉⲃⲟⲥⲓ ⲛⲃⲣⲟ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲡⲓⲉⲟⲩⲓⲧ
ⲇⲉ ⲥⲉⲙⲟⲧⲉⲛ ⲛⲟⲉⲃⲓⲱⲟⲩ ب النوع الثانى من الصعب
التغلب عليهم أم الأول فمن السهل اخضاعهم
- ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲓⲙ ⲙⲟⲧⲛ̄ ⲛⲉⲓⲙⲉ ⲉⲣⲟⷩ ص
هذا الأمر سهل على كل انسان أن يعرفه
- ⲡⲉⲧⲉⷭⲙⲟⲧⲉⲛ ⲛⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲥⲟⲛ ⲟⲩⲟⲣⲡⷭ ب ما هو
هذا لديكَ (لدى أعوتكَ) أرسِله
- ⲥⲙⲟⲧⲉⲛ ب ,ⲥⲙⲟⲧⲛ̄ ص من السهل [لو ١٨ : ٢٥]
(impersonel بدون تصريف) it is easy
- ⲫⲁⲣⲁ ⲥⲙⲟⲧⲉⲛ ⲙⲡⲁⲓⲣⲏ† ب يا ترى من الأسهل هكذا
- ⲥⲙⲟⲧⲛ̄ ⲉⲧⲣⲉ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲕⲱ ⲛⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص من السهل أن يغفر لهم !
- ⲫⲁ ⲥⲙⲟⲧⲉⲛ ⲛⲉⲣⲉⲁⲗ ⲙⲙⲟⲥ ب حواء من السهل اغواؤها
- ⲙⲉⲧⲙⲟⲧⲉⲛ ب (ⲧ) سهولة . ليونة *ease*

[راجع ب ⲙⲧⲟⲛ]

ⲙⲟⲧⲉⲛ *II.* ب ,ⲙⲟⲧⲛ̄ ص (eq)
مُسْتَرِيح . راضٍ . مُتعافٍ [مت ٩ : ١٢ ص] *satisfied*
- ⲉⲕⲱⲁⲛⲛ̄ⲕⲟⲧⲕ ⲕⲛⲁⲱⲃⲱ ⲉⲕⲙⲟⲧⲛ̄ ص إذا نمتَ تنعس مستريحاً [أم ٣ : ٢٤]
- ⲉⲕⲙⲟⲧⲉⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ب أنتَ معافى فى جسدكَ
- ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲧⲱⲱⲛⲉ ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲧⲙⲟⲧⲛ̄ ص سواء كانوا مرضى
أم أصحاء
- ⲉⲛⲉ ⲕⲙⲟⲧⲛ̄ ⲙⲉⲕⲣⲓⲙⲉ ص لو كنتَ مستريحاً ما بكيتَ
- ⲙⲟⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟ// ب ,ⲙⲟⲧⲛ̄ ⲙⲙⲟ// ص
١ ـ استراحَ . رَبَضَ . سَكَنَ . هَدَأَ . استَجَمَّ
[تك ٢٩ : ٢ – لو ٢١ : ٣٧ – حز ٣٤ : ١٥]
- ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲛⲁⲙⲙⲟⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲙⲁⲧ ب المكان حيث
كنا نربض (نستجم)
- ⲉⲕⲙⲟⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲓⲙⲱⲟⲩ ب تستريح على المياه
- ⲫⲧ ⲫⲛⲉⲟⲙⲟⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟⷩ ⲇⲉⲛ ⲛⲏⲉⲟⲩ ⲛⲧⲁⷩ
١ المستريح فى فديسيه [فناكية الأربعاء] ب
٢ ـ قَدَّمَ لِـ . مَدَّ بِـ . زَوَّدَ بِـ
- ⲟⲩⲁⲱⲣⲟⲛ ⲛⲧⲃⲧ ⲁⷭⲟⲧⲱⲱ ⲉⲙⲟⲧⲛⲉⷭ ⲛⲁⲡⲁ ص هدية من السمك أراد أن يقدمها لأبا هور
- ⲛⲙⲟⲧⲣ ⲛⲧⲁⷭⲙⲟⲧⲛⲟⲩ ⲉⲁ ⲛⲉⷭⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ص الضمادات التى زودوا رجليه بها
٣ ـ اتَّفَقَ على *agree upon*
- ⲧⲉⲡⲣⲁⲥⲓⲥ ⲛⲧⲁⲓⲙⲟⲛⲧⲉⲥ ⲙⲁⲕ الثمن الذى اتفقتَ
عليه معكَ

ⲙⲟⲧⲉⲛ,ⲙⲁⲣⲃⲛⲁϩ ب (n) مِنْطَقَة . اسكيم . زِنَار
(يربط على الكتفين)

ⲙⲟⲥⲓ ب ,ⲙⲟⲥⲉ ص (ec) ١ . مُرْضِعة . والدة حديثاً (برضيع)
- ⲟⲩⲃⲁⲙⲁⲧⲁⲓ ⲉⲥⲙⲟⲥⲓ ب ناقة مُرضِعة (والدة حديثاً)
- ⲧⲉⲣⲱⲧⲉ ⲛⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲥⲙⲟⲟⲥⲉ ⲛⲟⲧⲱⲱⲣⲉ لبن ص
امرأة مُرضِعة
- ⲛⲛⲉⲟⲙⲟⲥⲓ ب المرضعات
٢ . مُتَوَلِّد
- ⲉⲣⲉ ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲙⲟⲟⲥⲉ ⲛⲥⲁⲕⲧⲕ ص الشياطين تتوالد
داعلك (معششة حوّاك)

ⲙⲟⲕ ب (eq) حادّ . مسنون . حامى
- ⲉⲁⲛⲃⲁⲱⲟⲧⲣ ⲉⲧⲙⲟⲕ ب مناشير حادّة
- ⲥ̄ ⲛⲓⲣⲉ ⲉⲧⲙⲟⲕ ⲉⲙⲁⲱⲱ ب سنة مسامير حامية جداً

ⲙⲟⲥⲛⲉ,ⲙⲟⲥⲛ̄ ص (n) اناء (للقياس أو الكيل)
a vessel or dry measure
- ⲡⲓⲙⲟⲥⲛ̄ ⲛⲭⲟⲉⲓⲧ ص مكيال زيتون

ⲙⲟⲥ† ب ,ⲙⲟⲥⲧⲉ ص ,ⲙⲉⲥⲧⲉ–,ⲙⲉⲥⲧⲱⲧ// ص ب
أبغَضَ . كَرِهَ . رَذَلَ *hate*
[لا ٢٦ : ٣٠ – اى ٣٠ : ١٠ – مز ٢٥ : ١ –
أم ١ : ٢٢ – بش ٣٣ : ١٥ – يو ٣ : ٢٠]
- ⲛⲛⲉⲟⲙⲟⲥ† ⲙⲙⲟⲓ ب مُبغضيَّ
- ⲥⲉⲙⲟⲥ† ⲛⲛⲁ ب لبنة مكروهة [تك ٣١ : ٣٤]
- ⲡⲓⲕⲁⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉⲙⲉⲥⲧⲱⲟⲩ ب القيء المكروه (البغيض)
[أم ٢٦ : ١٠]
- ⲙⲙⲱⲁ ⲙⲙⲉⲥⲧⲱⲟⲩ ب يستحق البُغض
- ⲙⲟⲥ† ب ,ⲙⲟⲥⲧⲉ ص (n) بُغْضَة . كراهية . مَكْرَهَة
[مز ١٠٨ : ٤ – لم ١٠ : ١٢ – يز ٢٤ : ٩]
- ⲁⲕⲱⲱⲡⲓ ⲛⲟⲩⲙⲟⲥ† ⲙⲡⲁⲓⲣⲉⲟ ب صرتَ مَكْرَهةً أمامى
- ⲛⲧⲟⲕ ⲟⲩⲙⲟⲥⲧⲉ ⲛⲙⲙⲁⲩ ص أنتَ مُعادٍ له
at enemity with him
- ⲱⲟⲩⲙⲟⲥ† ب ,ⲱⲟⲩⲙⲉⲥⲧⲉ ص مبغوض . مكروه
deserving to be hated [١ صم ٣ : ٢٢]
- ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲓⲁⲓ ⲛⲱⲟⲩⲙⲟⲥ† ب جعلتمونى مبغوضاً
[تك ٣٤ : ٣٠]
- ⲱⲁⲝⲉ ⲛⲱⲟⲩⲙⲉⲥⲧⲱⲟⲩ ص كلام مرذول (مُنفِّر)

ⲙⲉⲥⲧⲉ,ⲙⲉⲥⲧⲏ ص (n,ⲧ) ١ ـ شخص بغيض (أو مكروه)
hated person
٢ ـ كصفة *adj* :
- ⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲙⲙⲉⲥⲧⲏ ص المرأة المكروهة
- ⲣ̄ⲙⲉⲥⲧⲉ ص صار مكروهاً *become hateful*
- ⲟ ⲙⲙⲉⲥⲧⲉ ص مكروه . بغيض *be hateful*
- ⲛⲉⲛⲉⲓⲱⲟⲩⲉ ⲉⲧⲟ ⲙⲙⲉⲥⲧⲏ ص نساء كريهات
- ⲙⲙⲱⲁ ⲙⲙⲉⲥⲧ// ب مستحق الكراهية . ممقوت
- ⲉⲛⲙⲙⲱⲁ ⲙⲙⲉⲥⲧⲱⲛ ممقوتين (نحن) [تى ٣ : ٣]
- ⲙⲉⲥⲧⲉ– ص مُبْغِض لِـ . عدو لِـ (فى التراكيب) *hater of*
- ⲙⲙⲉⲥⲧⲉ ⲗⲁⲍⲁⲣⲟⲥ ص مبغض لعازر
- ⲁⲩⲱⲱⲡⲉ ⲙⲙⲉⲥⲧⲉ ⲱⲏⲣⲉ ص صار عدواً للإبن

ⲙⲟⲧ *I.* ب (n) شَحْم . دَسَم [لب]
- ⲙⲟⲧ ⲛⲕⲁⲉⲓ ب سمان . سماخ (دسم الأرض)

ⲙⲟⲧ *II.* ب (ot) سِكَّة (خط) المحراث [لب]

ⲙⲟⲧⲉ ص (n) (= ⲙⲟ† ب) عُنُق

-ⲁⲛⲕⲏⲛ ⲉⲙⲟⲩ ⲉⲣⲁϥϣⲱ ب داهمنا الموت (مِتنا وشبعنا موت)
-ⲛⲉⲧⲉⲛϣⲱⲙⲁ ⲉⲟⲛⲁⲙⲟⲩ ب أحسادكم المائتة [رو ٦ : ١٢] -
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉⲟⲃⲉ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ص مات بسبب [إش ٥٠ : ٢-رو ٨ : ١٠] die because of
• 2. ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ ص مات لأجل die for, because of
-ⲁϥⲙⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ϩⲣⲁⲛ ⲙⲡⲟⲩ ب مات على اسم المسيح
• 3. ⲛ- ص.ب مات بواسطة (أم عن طريق) [لو ١٦ : ٤ ب] die from, by means of
-ϯⲛⲁⲙⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲧϥ ⲙⲡⲉⲟⲩⲣⲓⲟⲛ ب سأموت بيد الوحش
• 4. ⲛⲧⲛ ص مات لدى die from, by means of
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲥⲣⲉϩⲃⲉ ⲉϫⲛ ⲟⲩⲁ ⲉⲁϥⲙⲟⲩ ⲧⲟⲟⲧⲥ ص امرأة تنوح على واحد مات لديها [١صم ١٤ : ٢]
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲣⲓⲙⲉ ⲉϫⲛ ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲙⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص الذين يكون على من ماتوا لديهم
• 5. ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗϩⲛ ص مات من [رؤ ٨ : ١١] die by means of
• 6. ⲉⲓⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲧⲛ ص مات بـ [أى ٢١ : ٢٥] die through, by
-ⲛⲧⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲧⲙⲙⲟⲩ ⲉⲓⲧⲙ ⲡⲙⲟⲩ ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲣⲟϥ ص حتى لا يموت الانسان بالموت المقدَّر
-ⲛⲁⲥⲥⲓⲙⲁⲕ ⲉⲓⲧϥ ϣⲁⲧⲉϥⲙⲟⲩ ⲕⲁⲗⲱⲥ ب الزليق صُبّه حتى يسكن تماماً (يموت)
• ⲙⲟⲩ ص.ب (ⲡ,ϩ) ١ ـ مَوْت death [أى ٣ : ٥ - يو ٨ : ٥١ - ٢كو ٤ : ١٠]
-ϩⲙ ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉⲧⲙⲟⲩ ص في يوم موتهم
-ⲁϥⲕⲱϯ ⲛⲥⲁ ⲉⲛ ϩⲙⲟⲩ ⲙⲁϥ ب طلب الموت لنفسه . طلب أن يدركه الموت kill self
-ⲁⲧϯ ⲁⲛⲁⲅⲕⲏ ⲉⲣⲟⲓ ϣⲁⲉⲣⲁⲓ ⲉⲡⲙⲟⲩ ص ضيَّقوا عليَّ الخناق حتى الموت
٢ ـ وباء . طاعون
• ⲉⲁⲛⲙⲟⲩ ب أوبئة
-ⲁϥϥⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲥⲱⲧⲉⲃ ⲛⲉⲙ ⲟⲩ- أفنوهم بالقتل والموت ب ⲙⲟⲩ
-ⲛⲉⲓⲙⲟⲩ ⲉⲧⲥⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛ ⲛⲉⲓϣⲱⲙⲉ ص هذه الأوبئة المنتشرة والأمراض
-ⲟⲩⲙⲟⲩ ⲛⲣⲉϥϣⲱⲙⲓ ب مَوْتٌ مَرَضي [إر ١٤ : ١٠]
• ⲙⲟⲩ ص.ب (adj.) deadly مُميت
• ϣⲱⲙⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب مرض مميت
• ⲟⲩⲏⲣⲓⲟⲛ ⲙⲙⲟⲩ ب وحش قاتل
• ⲧⲁⲙ ⲙⲙⲟⲩ ب حُكم الموت
• ⲣⲉϥⲙⲟⲩ ص.ب مائت . فانٍ
• ⲥⲁⲣⲝ ⲛⲣⲉϥⲙⲟⲩ ص.ب جسد فانٍ
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲟⲩ ب (ⲧ) لِحاء
-ⲁϥϯⲉⲓⲱⲧⲟⲩ ⲛⲧⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲟⲩ ب ألبسهما (ثوب) الفناء (آدم وحواء) [تك ٣ : ٢١]
• ϫⲓⲙⲙⲟⲩ ب (ⲡ) manner of dying موت . حالة الموت
-ⲫⲁⲛϫⲓⲙⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲫⲁⲛⲟⲱⲧⲉⲃ ب موت وقتل
-ⲁϥⲙⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩϫⲓⲙⲙⲟⲩ ⲉϥⲫⲱⲟⲩ ب ماتٍ موتاً رديئاً
• ⲣⲉϥⲓⲣⲓ ⲙⲫⲙⲟⲩ ب مُميت . قاتل
-ⲙⲁⲟⲟⲩⲓ ⲛⲣⲉϥⲓⲣⲓ ⲙⲫⲙⲟⲩ ب سُمّ قاتل

-ϯⲥⲃⲧⲱⲧ ⲧⲁⲧⲓ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲟⲩⲗⲟⲕⲟⲩⲧⲥⲓ ⲛⲁⲕⲙⲟⲩ- أنا مستعد أن أعطيكَ اثنين هولوكوتسى (نوع عملة) التي كنتَ موافقاً عليها ص ⲙⲙⲁⲧⲛⲏϩⲧ
• ⲙⲁⲧⲛⲏϩⲧ ص مريح القلوب
-ⲣⲁⲫⲁⲏⲗ ⲡⲁⲣⲭⲉⲗⲟⲥ ⲙⲙⲁⲧⲛⲏϩⲧ ص رفائيل الملاك مريح القلوب
[راجع ب ⲙⲟⲛ]
ⲙⲟⲧⲛⲉⲥ,ⲙⲟⲟⲛⲉⲥ ب ,ⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص (ⲧ)
١ . راحة . سهولة . رِضَى . اطمئنان . لَذَّة . قناعة . رخاء . يُسْر . يَسار [جا ٩ : ٥] ease, contentment
-ⲡⲱⲟⲩ ⲉϥⲙⲉⲉ ⲙⲙⲟⲟⲛⲉⲥ ب الحياة الرغدة (مليئة بالرخاء)
-ⲙⲡⲉ ⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲧⲁϩⲟϥ ب يحظ براحة
-ⲃⲉⲛ ⲁⲩⲉⲛϯ ⲛⲧⲉⲛϫⲓⲙⲓ ⲛϯⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲁⲛ ب في الجحيم لا نجد راحة
-ⲟⲩⲙⲟⲟⲛⲉⲥ ⲛⲥⲱⲙⲁⲧⲓⲕⲟⲛ ⲁⲃⲱⲉ ϣⲱⲟⲩⲓ ب راحة جسدية بدون مرض
-ⲧⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲙⲡⲙⲁⲥⲉ ⲙⲛ ⲡⲣⲱⲥ ⲛⲛⲉϩⲓⲉⲓⲃ ص هدوء المحمول ونمو الحملان
٢ . تظليم (تسوية) في مقابل ارضاء الدائن أو الخصم
-ⲡϫⲣⲉⲱⲟⲩⲧⲥ ⲁϥⲛ ⲉⲁⲗⲱⲩ ⲉⲁ ⲧⲉϥⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص المدين قدَّم جبناً في مقابل ما عليه (من دَيْن)
• ϯⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص أراحَ . طَمْأَنَ . نَجَدَ . أنجَدَ
-ϯ ⲛⲁⲩ ⲛⲟⲩⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲉⲛ ⲡⲉⲕⲛⲁ ص اعطهم راحة برحمتكَ
-ⲡⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲁϥϯⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲛⲁⲓ ص الملاك نجدني
• ⲣⲙⲟⲧⲛⲉⲥ,ⲣ ⲧⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص أراحَ . طَمْأَنَ
-ⲡⲉⲧⲛⲁⲣⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲙⲡⲥⲱⲙⲁ ⲉⲁⲧⲙ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ص الذي يُرضي الجسد قبل النفس
• ⲟⲓ ⲙⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ب ,ⲟ ⲙⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص مُريح
-ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ⲉⲫⲟ ⲙⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲛⲛⲉⲧⲉⲟⲥⲉ ⲉⲩϯⲃⲟⲗ ⲛⲁⲩ ص ميخائيل مُريح التعابى ومُقوِّمهم
• ⲅⲓⲙⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ب ,ϫⲓⲙⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص نال راحة . تنعَّمَ . ترفَّهَ . اطمأنَّ
-ⲙⲡⲣⲥⲁⲉⲧⲉ ⲛⲁⲕ ⲙⲁⲧⲁⲁⲕ ⲛⲉϫⲓ ⲛⲟⲩⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص لا توقد (ناراً للطبخ) لتنعم بها وحدكَ
-ⲛⲉϩⲕⲉ ⲛⲁϫⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲙⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲛⲧⲯⲉⲃⲓⲱ ص الفقراء سينالون قليلاً من الاطمئنان عِوَض الغِنى
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص بسهولة . بالراحة
-ϯⲥⲟⲩⲣⲓ ⲉⲧⲃⲏⲛ ⲧⲉϥⲃⲁⲗⲟⲩ ϣⲁⲥⲓ ⲉⲛϣⲱⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ب الشوكة التي في رجله طلعت بسهولة
-ⲛⲉⲧⲣⲉⲥⲁⲟⲩⲟⲩ ⲧⲁⲣⲉⲥⲉⲱⲗ ⲉⲛ ⲙⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص تخفقه (الجسد) حتى ينطلق إلى العُلو بسهولة
-ϣⲁⲣⲉ ⲙⲡⲁⲟⲟⲥ ⲣⲉⲱⲃ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ص الآلام تسري بخفة
[راجع ب ⲙⲟⲛ]
ⲙⲟⲧⲣⲁ ب (ⲡ) مرسين (زهر ذو رائحة عطرة) [لب]
ⲙⲟⲩ ص.ب مات . توفّي . قضى أجله die
[تك ٥٠ : ١٥-أى ٣٤ : ١٤]
-ⲛⲁϥⲛⲁⲙⲟⲩ ب كان يوشك على الموت [يو ٤ : ٤٧]
-ⲛⲁⲛⲉϥ ⲛⲧⲉϥⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲧⲉ ⲉⲱⲛϩ ب خير له أن يموت من أن يحيا

ⲙⲟⲧⲗⲱⲛ ب (ت) طاحونة . رَحَى (لب)

ⲙⲟⲧⲗⲉ ص ,ⲙⲟⲧⲗϩ ب ⲙⲟⲧⲗϭ التَحَمَ . التَصَقَ . لَحَمَ . شَبَكَ . ضَمَّ *be hooked into, twisted, into, attach to*

ⲙⲟⲧⲗϭ,ⲙⲟⲧⲗϭⲧ ب (ⲛ) مفاصل . أوصال •

-ⲛⲓⲙⲟⲧⲗϭ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲙⲟⲧⲗϫ ب المفاصل والأوصال

[راجع أيضاً ب ⲙⲟⲗϭ]

ⲙⲟⲧⲗⲉ,ⲙⲉⲗⲉ-,ⲙⲟⲗⲉ// ص.ب مَلَحَ

make salt (مت ٥ : ١٣)

-ⲙⲡⲟⲧⲙⲟⲧⲗⲉ ⲙⲙⲟ ϩⲉⲛ ⲟⲧϩⲙⲟⲧ ب تُمْلِحي بملح

(حز ١٦ : ٤)

ⲙⲟⲗⲉ ص.ب (eq) مُمَلِّح . مالح •

ⲙⲟⲧⲗⲉ ص.ب (ⲡ) تمليح . ملوحة •

-ⲉⲕⲙⲟⲗⲉ ⲛⲟⲉ ⲙⲡⲙⲟⲧⲗⲉ ⲙⲛⲕⲁⲉ ⲉⲧⲙⲟⲗⲉ ص مالح مثل ملوحة الأرض المالحة

ⲙⲟⲧⲗⲉ ص.ب (ⲡ) ١. شَمْع (خام) *wax*

[مز ٥٧ : ٨ – ميخا ١ : ٤]

-ϩⲉⲛ ϩⲁⲛⲗⲁⲕⲉⲛⲧ ⲉⲧⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲛⲉⲙ ⲟⲧⲛⲉϩ ⲛⲉⲙ ⲟⲧⲙⲟⲧⲗⲉ ب في قدور تغلى بالزيت والشمع

-ⲁⲧⲡⲉⲥ ⲛⲛⲟⲩⲃ ϣⲁⲧⲉϥⲣⲟⲉ ⲛⲟⲧⲙⲟⲧⲗⲉ ص صُهِرَ الذهب حتى صار مثل الشمع

٢. شمعة *candle*

-ⲛⲓⲙⲙⲟⲧⲗⲉ ب الشموع

٣. شَهْد .(قرص عسل النحل) *honey-comb*

[مز ١١٧ : ١٢ – ١صم ١٤ : ٢٦]

-ⲙⲟⲧⲗⲉ ϩⲉⲃⲓⲱ ب شهد عسل (لو ٢٤ : ٤٢)

ⲙⲁⲓⲛⲁⲛⲧ

-ⲑⲧⲙⲟⲧⲉ ⲉⲛϣⲱⲓ ⲙⲙⲁⲣⲛⲧ ⲛⲟⲩϣⲁⲉ ⲛⲭⲣⲱⲙ ب بنوشُج مثل لهب النار

-ⲟⲩⲗⲓⲃⲁⲛⲟⲥ ⲉⲥⲑⲙⲟⲧⲉ لبان ناصع (نقي) [خر ٣٠ : ٣٤] ب

ⲡⲓⲑⲙⲟⲧⲉ ب اللمعة . الازمهرار [لا ١٣ : ٢٦] •

ⲭⲓⲛⲑⲙⲟⲧⲉ ب (ⲡ) لمعان . اشراق . بريق •

-ⲟⲩⲭⲓⲛⲑⲙⲟⲧⲉ ⲉⲩⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب بريق مُضيء

ⲙⲟⲩⲑⲟⲙ ب (ⲡ) فَيْح . وِمْدَة . صَديد

ⲙⲟⲩⲓ *I.* ب.ص (ⲡ) أسد . سَبُع . لَيْث *lion*

(أم ١٩ : ١٢ – رؤ ٤ : ٧)

ⲙⲟⲩⲓϩ,ⲙⲓⲉ,ⲙⲓϩ ب (ⲧ) لبوة (ث ٣٣ : ٢٠–اى ٤ : ١٠) •

-ϯⲥⲁⲙϩ ⲛⲧⲉ ϯⲙⲓϩ ب صوت اللبوة

ⲙⲁⲥ ⲛⲙⲟⲩⲓ ب شِبْل •

[تك ٤٩ : ٩ – مز ١٠٣ : ٢١ – بؤ ٣٠ : ٦]

ⲙⲱⲟⲩⲓ ب (ⲛ) أسود . صباع •

ⲙⲟⲩⲓ *II.* ب ,ⲙⲟⲩⲉ,ⲙⲟⲩⲉⲓ ص (ⲧ) جزيرة *island*

(=ⲛⲏⲥⲟⲥ ى)

-ⲁⲩⲙⲟⲟⲛⲉ ⲉⲧⲙⲟⲓ ⲉⲛ ϯⲙⲏⲛⲧⲉ ⲙⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ص رسوا على جزيرة في وسط النهر

-ⲥⲁⲃⲁⲣⲟⲩ ⲟⲩⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛϯⲙⲓ ⲡⲉ ⲛⲧ

ϣⲁϯ ب صفارو قرية صغيرة في جزيرة بشادى

ⲑⲙⲟⲩⲓ ب تمي •

(اسم مدينة قديمة بالوجه البحرى وسُميت بعدذلك الوردة)

ⲙⲟⲩⲕ ص (= ⲙⲟⲩⲛⲕ ب) فَنِيَ . تلاشى

بين الموت والحياة ص ⲡⲁⲩⲙⲟⲧ, ب ⲫⲁⲩⲙⲟⲧ • (أو ١٠ : ٣٠)
تركوهم بين الموت والحياة ب -ⲁⲧϫⲁⲧ ⲉⲧⲟⲓ ⲙⲫⲁⲩⲙⲟⲧ
غير مائت . غير فان . خالد ص ⲁⲧⲙⲟⲧ, ب ⲁⲑⲙⲟⲧ •
موهبتك غير الفانية ب -ⲧⲉⲕⲁⲱⲣⲉⲁ ⲛⲁⲑⲙⲟⲧ
ليس هناك خالد على ص -ⲙⲙⲏ ⲁⲧⲙⲟⲧ ⲉⲓϫⲏ ⲛⲕⲁⲉ الأرض
خلود (ت) ب ⲙⲉⲧⲁⲑⲙⲟⲧ •
موت مفاجيء ب ⲟⲧⲙⲟⲧ ⲛⲟⲩⲉⲟϯ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲟϯ •
أهلَكَ . أماتَ . أسلَمَ للموت ب ⲧ ⲉⲫⲙⲟⲧ •
قتّال للناس ب ⲣⲉⲕϯ ⲣⲱⲙⲓ ⲉⲫⲙⲟⲧ •
مَيِّت dead ص (eq) ⲙⲟⲟⲧⲧ, ب ⲙⲱⲟⲧⲧ •

ماء (في التراكيب) ص.ب -ⲙⲟⲩ-
ماء فاتر ب -ⲙⲟⲩⲥⲉⲗⲉⲟ- ماء ورد ب -ⲙⲟⲩⲃⲉⲣⲧ
ماء نار ب -ⲙⲟⲩϫⲣⲱⲙ- ماء راكد . مُستنقَع ب -ⲙⲟⲩⲃⲱⲛ
مياه (ⲛ) ص ⲙⲟⲩⲉⲓⲟⲟⲩⲉ,ⲙⲟⲩⲛⲉⲓⲟⲟⲩⲉ •
[راجع ب ⲙⲱⲟⲩ]

ضوء . لَمَعان . ضياء . بَريق . وَهَج . بهاء (ⲙ) ب نقط ⲙⲟⲩⲉ
(مز١٧ : ١٢ – حز ١ : ١٣ – هو ٧ : ١ – حبق ٣ : ١١ – عب ١ : ٣)
light, brightness
لما رأينا ب -ⲉⲧⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉⲡⲓⲙⲟⲩⲉ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲟ
الضياء الذي في وجهه
لَمَعَ . أضاءَ . أشعَّ ضوءاً . توهَّجَ ب ⲧⲙⲟⲩⲉ •
(لا ١٣ : ٢٥ – اى ٣٧ : ٢٢)
نحاس مصقول (حز ١ : ٧) ب -ⲟⲩⲉⲟⲙⲧ ⲉϥⲧⲙⲟⲩⲉ
جوهرة تشع ضوءاً ب -ⲟⲩⲁⲛⲁⲙⲙⲓ ⲉϥⲧⲙⲟⲩⲉ ⲛⲟⲩⲱⲓⲛⲓ
جعلته يبرق في ب -ⲁⲕⲃⲣⲉϥⲧⲙⲟⲩⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕϫⲱⲃⲧⲣ

سُلَّم . دَرَج (تك ٢٨ : ١٢) *ladder* (ت) ب ⲙⲟⲧⲕⲓ

دجاج أبيض ص ⲙⲟⲧⲕⲛⲁⲓⲉ

ص// ⲙⲟⲧⲕⲉ,ⲙⲉⲕⲉ-,ⲙⲟⲕⲉ
(= ⲧⲙⲕⲁⲉ, ⲉⲟⲭⲉⲉⲭ ب)
١ . ضايَقَ . كَدَّرَ . بَغَى على . عاكَسَ . أغَمَّ . أهدَرَ . ظَلَمَ
(اى ٥ : ١٨)
الذي لا يتعب نفسه (أم ١٤ : ٢٣) ص -ⲡⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲕⲙⲟⲕⲉⲕ
لا تضايق (تكدّر) خادمكَ ص -ⲙⲡⲣⲙⲉⲕⲉ ⲡⲉⲕⲉⲙⲉⲁⲗ
لا يظلمون الفقير ص -ⲛⲥⲉⲙⲟⲧⲕⲉ ⲁⲛ ⲙⲡⲉϩⲛⲕ
تعَذَّبَ (*فعل منعكس vb refl*) ص// ⲙⲟⲧⲕⲉ ⲙⲙⲟ •
يتضايقون ص -ⲉⲧⲙⲟⲧⲕⲉ ⲙⲙⲟⲟⲧ
لا يريدون أن يذلّوا أنفسهم ص -ⲙⲡⲟⲧⲟⲧⲱⲩ ⲉⲙⲟⲕⲉⲟⲧ
humble selves
قد ص -ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲙⲉⲕⲉ ⲧⲏⲧⲧⲏ ⲛⲥⲓⲥⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ
أتعبتم أنفسكم معي
٢ . تضايق . تكدَّرَ . تعذَّبَ
-ⲉⲕⲱⲁⲛⲟⲧⲱⲙ ⲱⲁⲕⲟⲧⲣⲟⲧ ⲉⲣⲉⲱⲃ ⲇⲉ ⲱⲁⲕ-
إذا أكلتَ تتعش أما إذا اشتغلتَ تتضايق ص ⲙⲟⲧⲕⲉ
-ⲛⲧⲁⲕⲙⲟⲧⲕⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ ⲉⲓⲙ ⲡⲕⲁⲕⲉ إذ تعذّب ص
معهم في الظلمة
-ⲛⲉⲧⲙⲟⲧⲕⲉ ⲛⲉⲣⲙⲏ الذين يعانون من ألم في البَوْل ص

بومة (لا ١١ : ١٧–ت ١٤ : ١٧) ب (ⲡ) *night raven* ⲙⲟⲧⲗⲁϫ
-ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲧⲙⲟⲧⲗⲁϫ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲏ ⲉⲕⲱⲱⲱ ب
مثل بومة في منزل خَرِب (مز ١٠١ : ٥)

تمغّصَ *have colic* ب ⲙⲟⲧⲗⲕ

قصب السكر (لب) ب -ⲕⲁϣ ⲛⲙⲉⲗⲉ
كراملة (لب) ب -ⲕⲁⲗ ⲛⲙⲉⲗⲉ

ⲙⲟⲩⲗⲍ[I.], **ⲙⲟⲗⲍ**// ب ١ . التفّ . اشتبكَ . ارتبطَ . التصقَ . اقترنَ . تعانقَ *(فعل لازم vb intr)*

-ⲉⲁⲛⲥⲛⲁⲩⲉ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲡⲉⲧⲁⲩⲙⲟⲩⲗⲍ ⲉⲣⲟⲓ ب
رباطات الخطاة التفت عليَّ

-ⲛⲉⲕⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ⲉⲧⲁⲩⲙⲟⲩⲗⲍ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲓⲟⲩⲛⲟⲩ ⲑⲁⲓ ب
عبداك (العروسين) اللذان اقترنا في هذه الساعة

• **ⲙⲟⲩⲗⲍ ⲉϧⲟⲩⲛ** ب تعانقَ

-ⲁⲩⲙⲟⲩⲗⲍ ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲟⲩ ب تعانقا مع بعضهما بعضا

٢ . لَفَّ . شَبَكَ . رَبَطَ . قَرَنَ . عانَقَ . أدمَجَ خَضَنَ *(فعل متعدى vb tr)*

-ⲕⲉⲓ ⲛⲉⲕⲭⲓⲭ ⲉⲕⲙⲟⲩⲗⲍ ⲛⲓⲙ ب تكّف يديكَ على صدرك [أم ٦ : ١٠]

-ⲁⲕⲙⲟⲩⲗⲍ ⲛⲛⲉⲕⲭⲓⲭ ⲛⲁⲧⲟⲱⲗⲉⲃ ⲉⲣⲟⲕ ب
حضنَه بيديه الطاهرتين

٣ . عانقَ . احتضنَ *(فعل منعكس vb refl)*

-ⲁⲕⲙⲟⲗⲍⲕ ⲛⲅⲏⲧⲕ ب احتضنه [أع ٢٠ : ١٠]

ⲙⲟⲩⲗⲍ[II.] ب, **ⲙⲟⲩⲗⲃ** ص (π) غصن . فرع [مز ٧٩ : ١٠]

-ⲛⲉⲱⲧⲉⲛ ⲛⲉ ⲛⲓⲙⲟⲩⲗⲍ ب أنتم الأغصان

ⲙⲟⲩⲧⲓ ب, **ⲙⲟⲩⲧⲉ** ص (т) ينبوع . عين ماء . نافورة *spring, fountain*
[تك ٨ : ٢ – لا ٢٠ : ١٨ – مز ٤١ : ١ – مز ٧٣ : ١٤ – ام ٤ : ٢١ – إش ٣٥ : ٧ – إر ٩ : ١ – مرا ٣ : ٤٨]

-ⲧⲙⲟⲩⲧⲓ ⲛⲙⲙⲟⲩ ⲉⲁⲥⲣⲱⲥⲓ ⲉⲛⲩⲱⲓ ب ينبوع ماء تفجّر

-ⲛⲉⲟⲕ ⲡⲉ ⲧⲙⲟⲩⲧⲓ ⲛⲁⲩⲁⲟⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أنتَ ينبوع كل خير

-*(ⲛⲧⲉ ⲓⲱⲃ)*: ⲉⲁⲛⲙⲟⲩⲧⲓ ⲛϥⲉⲛⲧ ب: *(بخصوص أيوب)* فيّض من الديدان

ⲙⲟⲩⲧⲱ ص *permision* اذنٌ . استئذان

-ⲙⲏ ⲧⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲧⲉ ⲧⲁⲓ ⲉⲧⲣⲉⲕⲧ ⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲉ ⲉⲟⲩⲛ ⲁⲭⲛ̄ ⲙⲟⲩⲧⲱ ص
ها الوصية (التعليم) هكذا أن تتقدّم داخلا بدون استئذان

ⲙⲟⲩⲛ,ⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب داوَمَ على . استمرَّ . واظَبَ . ظَلَّ . دامَ . لَبِثَ *remain, continue*

-ⲛⲧⲉϣⲧⲉⲙ ⲡⲁⲓⲉⲟⲭⲉⲉⲭ ⲙⲙⲟⲩⲛ ⲉⲭⲱⲛ ب للا هذا الضيق بلازمنا

• **ⲙⲟⲩⲛ ⲉ-** ب *remain by, wait upon, continue in* لازَمَ [مر ٣ : ٩]

-ⲛⲁϥⲙⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ب كان بلازمه [عب ١١ : ٢٧]

-ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲑⲛⲁⲙⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ب طوبى للملازمين له (للثابتين معه) [إش ٣٠ : ١٨]

• **ⲙⲟⲩⲛ** ص.ب (π) ١ ـ مُداوَمَة . استمرار . مُواظَبَة . دَوام . بَقاء . ثَبات [اف ٦ : ١٨] *preseverance, continuance*

• **ⲡⲓⲙⲟⲩⲛⲥⲁⲭⲓ** ب مُحادَثَة . مُكالَمَة [لب]

• **ⲙⲟⲩⲛ ⲉ-** ب (π) مُلازَمَة . التصاق

-**ⲡⲓⲙⲟⲩⲛ ⲉⲫⲏ** ب ملازمة ١

٢ ـ كصفة *as adj* :

-ⲉⲁⲛⲙⲟⲩⲛ ⲛⲥⲁⲭⲓ ب كلام متواتر [مز ١١٨ : ٤٤]

-ⲟⲩⲑⲗⲏⲗ ⲛⲙⲟⲩⲛ ب محرقة دائمة [عز ٢٩ : ٣٨]

• **ϫⲓⲛⲙⲟⲩⲛ** ب (π) مُداوَمَة . مُواظَبَة

-ⲡⲓϫⲓⲛⲙⲟⲩⲛ ⲉⲧⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ب المداومة على الصلاة

• **ⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ** ص.ب (نفس معاني ⲙⲟⲩⲛ) [عز ١٨ : ١٨]

-ⲛⲉⲟⲕ ⲇⲉ ϫⲛⲁⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب أما أنتَ فباقٍ [مز ١٠١ : ٢٠]

-ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲛⲁⲓ ب إذا استمرَّ أحد في هذه

-ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲟⲩϣⲧⲉⲙⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ ⲧⲟⲧϥ ب لكي لا يستمروا يستعملون منه

-ϯⲛⲁⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲕⲱⲗⲉ ب سأستمر أقرع

• **ⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ** ص.ب (π) دوام . استمرار . بقاء . ثبات *be constantly, continuously*

-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲛⲟ ⲣⲟϥ ب (أيظن أن) هناك دوام للمخادع (الغشّاش) [أي ٢٥ : ٣]

• **ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ** ب, **ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ** بدوام . باستمرار . على الدوام [عد ٢٨ : ٣] ص *continually*

-ⲉⲛⲉⲣⲉⲧⲙⲛⲟⲥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب مسبحين على الدوام

-ϯϣⲓⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲛⲟⲩⲭⲁⲓ ⲛ- ب أسأل باستمرار عن سلامة (فلان)

• **ⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ** ب (eq) دائم . باقٍ . مُستمِر . مُواظِب *be constantly, continuously*

-ⲫⲏⲉⲟⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ϣⲁ ⲉⲛⲉⲉ ب الدائم إلى الأبد

ⲙⲟⲩⲛⲕ[I.], **ⲙⲉⲛⲕ-**, **ⲙⲟⲛⲕ**// ص.ب صَنَعَ . عَمِلَ . صَوَّرَ . كَوَّنَ . جَبَلَ *make, form*
[تك ٢ : ٧ – مز ٩٣ : ٥ – إش ٢٩ : ١٦ – حز ٤١ : ١٩ – حبق ١ : ١٢ – رو ٩ : ٢٠ – عب ١١ : ٧]

-ⲙⲛ̄ⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲣⲟⲕ ب من قبل ما صوَّرتُكَ [إر ١ : ٥]

-ⲉⲩⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ⲁⲛ ⲙ̄ⲡⲉⲛⲓⲙⲡⲉ ⲉⲛ̄ ⲟⲧⲙⲟⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲕⲣⲱⲙ ص لا يُصنَص الحديد بالماء بل بالنار

• **ⲙⲟⲩⲛⲕ,ⲙⲟⲛⲕ** ص.ب (eq) مصنوع . مُكَوَّن . مشغول *be made, formed, worked*

-ⲟⲩⲕⲟⲕⲕⲟⲥ ⲉⲕⲙⲟⲩⲛⲕ ب فرمز مشغول [خر ٢٨ : ٨]

• **ⲣⲉⲕⲙⲉⲛⲕ-** ب صائغ (في الزاكيب) *maker*

• **ⲣⲉⲕⲙⲉⲛⲕⲉⲁⲧ** ب صائغ فضة [لا ٦ : ٢٩]

• **ⲙⲟⲩⲛⲕ** ب.ص (π) الشيء المصنوع . جُبْلَة . تكوين . صناعة *thing made, formation*
[إش ٢٩ : ١٦ – إش ٤٥ : ٩ – رو ٩ : ٢٠]

• **ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲙⲫⲱⲧⲉ** ب صناعة النحت

• **ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲟⲧⲱⲧⲉ** ب صناعة السَّبك

• **ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛϣⲉⲛⲥ** ب **ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛϣⲛⲥ** ص صناعة الحرير

-ⲟⲩϣⲏⲧⲛ ⲉⲥⲱ ⲛⲙⲟⲩⲛⲧ ⲛϣⲛⲥ ص ثوب من صناعة الحرير [٢صم ١٣ : ١٨]

• **ⲉⲉⲛⲙⲟⲩⲛⲧ ⲙⲙⲁⲛⲉⲙⲟⲟⲥ** براصير [١صم ٥ : ٩]ص

• **ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛϣⲛⲉ** ب صناعة الشباك

• **ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲉⲁⲧ** ب صناعة الفضة

• **ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲅⲁⲓⲍ** ص, **ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲅⲓⲍ** ب شغل يد . صناعة يدوية *things hand-made*
[لا ٢٦ : ٣٠ – إش ٣١ : ٣ – مر ١٤ : ٥٨]

• **ⲁⲑⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲅⲁⲓⲍ** ب, **ⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲅⲓⲍ** ص غير مصنوع بيد [٢كو ٥ : ١] *(adj صفة) not hand-made*

-ⲡⲓⲫⲑⲟⲛⲟⲥ ⲯⲁⲕⲙⲟⲩⲛⲕ ⲙⲡⲓⲣⲉⲕⲭⲟⲉ ب الحسد يدمِّر الحسود

-ⲉⲕⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲛⲉⲕⲉⲓⲟⲟⲩ ⲟⲉⲛ ⲫⲁⲛⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب يفنى أيامه في أباطيل

-ⲧⲛⲁⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲙⲁ ⲛⲕⲟⲩⲉⲓ ⲕⲟⲩⲉⲓ ب سأبيد أجسادكم جزءاً جزءاً (قليلاً قليلاً)

• *1.* ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب أبادَ . أفنى . أزالَ [لا ٢٦ : ٤٤ – إر ٢٥ : ٣٧ – حز ٢٢ : ١٥]

-ⲫⲛⲁⲙⲟⲩⲛⲕⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉ ⲡⲁⲓⲛⲓⲯⲏⲧ ⲛ̀ⲭⲣⲱⲙ ب تقضي علينا هذه النار العظيمة [تث ٥ : ٢٥]

• *2.* ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲁⲣⲉⲛ ب أباد من أمام

-ⲉⲟⲣⲉⲧⲉⲛⲙⲟⲩⲛⲕⲟⲩ ⲛⲁⲣⲁⲓ ب لتفنوهم من أمامي

• ⲙⲟⲩⲛⲕ,ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) ١ ـ انقطاع . زوال . اتلاف . فناء . ملاشاة . ابادة . افناء . تخريب . تدمير *obstruction*

-ⲫⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب الخراب [تث ٢٨ : ٢٠]

-ⲟⲉⲛ ⲫⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲛⲁⲓ ب بزوال هؤلاء

-ⲁⲧⲃⲏⲉ ⲙⲟⲩⲛⲕ ب بدون انقطاع

• ⲫⲏⲉⲟⲙⲟⲩⲛⲕ ب الباقي . الفاني

٢ ـ غياب *absence*

• ⲁⲑⲙⲟⲩⲛⲕ ص ,ⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ب دائم.لا يفنى.لا يزول لا ينقطع . لاينعدم [لو ١٢ : ٣٣] *(adj.) unceasing, imperishable*

-ⲉⲁⲛⲯⲗⲏⲗ ⲛⲁⲑⲙⲟⲩⲛⲕ ب صلوات متواصلة (لا تنقطع)

• ⲙⲉⲧⲁⲑⲙⲟⲩⲛⲕ ب (τ) دوام . استمرار . غير فتور

-ⲟⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲑⲙⲟⲩⲛⲕ ب بلا انقطاع . بغير فتور [١تس ١ : ٣] *unceasingly*

ⲙⲟⲩⲛⲥⲁⲭⲓ ب (π) مُحادَثَة . مُكالَمَة [ثب]

ⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲣⲙ ,ⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲣⲡ ص (π) ١ . سيل جارف . ينبوع *torrent*

٢ . وادي [تك ٣٢ : ٢٣ – مز ١٢٣ : ٣ – مز ١٠٩ : ٨ – مز ١٢٥ : ٢ – حز ٦ : ٣ – حز ٣١ : ١٢ – يو ١٨ : ١]

-ⲉⲉⲛⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲣⲙ ⲛ̀ⲣⲣⲙⲉⲓⲛ ص ينابيع دموع

ⲙⲟⲩⲛⲱⲩⲓ ب فقط (π) مَطَرٌ *suspended water as if from* ⲓⲩⲓ [لا ٢٦ : ٤ – مز ٦٧ : ١١]

ⲙⲟⲩⲛⲉⲱⲟⲩ ب.ص (π) مَطَرٌ [٢صم ١ : ٢١–حز ٢٢ : ٢٤–دا ٣ : ٦٥]

-ⲃⲏⲡⲓ ⲛⲙⲟⲩⲛⲉⲱⲟⲩ ب سحابة ممطرة

• ⲉⲣⲙⲟⲩⲛⲉⲱⲟⲩ ب أمطر

-ⲛⲉⲣⲙⲟⲩⲛⲉⲱⲟⲩ ب الدنيا تمطر

• ⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲉⲱⲟⲩ ب عديم المطر . جاف

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲉⲱⲟⲩ ب (τ) جفاف . جَدْب

ⲙⲟⲧⲟⲧⲧ,ⲙⲟⲧⲧ,ⲙⲉⲧⲧ-,ⲙⲟⲟⲧⲧ ص // مَوْتَ . قَتْلَ [١صم ٢ : ٦] (ب ⲙⲱⲧⲉⲃ =)

-ⲙⲡⲣⲧⲥⲟ ⲉⲥⲉⲧ ⲛⲉⲧⲟⲧⲙⲟⲧⲟⲧⲧ ⲙⲙⲟⲟⲧ ص لا تمتنع أن تخلص الذين سيُقتلون [أم ٢٤ : ١٠]

-ⲡⲭⲥ ⲛⲁⲙⲉⲧⲧ ⲟⲩⲯⲩⲭⲏ ⲁⲛ ⲛ̀ⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲉⲁ ⲡⲉⲉⲕⲟ ص الرب لا يُميت نفس الصدّيق من الجوع [أم ١٠ : ٣]

-ⲛⲁⲩⲕⲱⲧⲉ ⲛⲥⲁ ⲙⲟⲧⲟⲧⲧ ⲙⲡⲭⲥ ص كانوا يطلبون قتل المسيح

• ⲣⲉⲕⲙⲟⲧⲟⲧⲧ,ⲣⲉⲕⲙⲟⲧⲧ,ⲣⲉⲕⲙⲉⲧⲧ- ص قاتل . مُميت [اى ٣٣ : ٢٣] *killer*

-ⲣⲉⲕⲙⲉⲧⲧ ⲯⲩⲭⲏ ص قاتل نفس

ⲙⲟⲩⲛⲕ *II.* ب نقط أولاً : فعل لازم : *(intr.v.)*

١ . فَنِيَ . تلاشى . انعدم . انقطع . انقرض [تك ٧ : ٢١ – تك ١١ : ٦ – عد ١٤ : ٣٥ – اى ٥ : ٥ – مز ١٠٦ : ٥ – إش ١ : ٢٨ – إش ٣٢ : ١٠ – إش ٥٨ : ١١ – إر ٦ : ٢٩ – إر ٩ : ١٠ – هو ٤ : ٣ – غلا ٥ : ١٥] *cease*

٢ . ماتَ . فاضتْ روحه [تك ٢٥ : ٨] *die*

٣ . بلِيَ . بادَ . نَقُصَ [إش ٥٠ : ٢٠ – حز ٧ : ٢٦] *perish*

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲃⲉⲣⲓ ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲫ ب فَنِيَ شبابه

٤ . انحسَرَ

-ⲉⲫⲉⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛ̀ⲭⲉ ⲫⲓⲟⲙ ب ينحسر البحر [اى ١٤ : ١١]

٥ . فَتَرَ . كَلَّ . أعيَى . تعِبَ [مز ١١٨ : ٦١]

-ⲛⲉⲛⲥⲏⲟⲩ ⲁⲧⲙ

ⲟⲩⲱⲗⲟⲩ ب كَلَّت سيوفنا من كثرة الذين قتلناهم

٦ . كَفَّ . توقَّفَ [مز ٥ : ١٤ – إر ١٤ : ١٧ – مرا ٣ : ٤٩] *cease*

٧ . فَقَدَ . نَضُبَ [يو ٢ : ٣] *be lacking*

-ⲛ̀ⲧⲟⲧⲕⲯⲧⲉⲙⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲥⲉ ⲛⲉⲕⲙⲟⲩⲛⲓ ب لكي لا تنضب بنابيعكَ [أم ٤ : ٢١]

• *1.* ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉ– ب نفذ من . نَقُصَ

-ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲛⲁⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲓⲥⲁⲭⲓ ب يعوزني الوقت لكي أتكلم [عب ١١ : ٣٢]

-ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲉⲫⲥⲁⲣⲝ ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲙⲁ- ب حتى أن لحمه تهرَّأ جداً

• *2.* ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب فَنِيَ . تلاشى . أعيَى [إر ٤٣ : ٢٣ – إر ٥١ : ١٨ – إر ١٤ : ١٥]

-ⲁⲓⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ب فنيتُ من العذابات

• ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲉϥ) تلاشى

-ⲡⲓⲙⲟⲩ ⲫⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲅⲁⲣ ⲁⲛ ⲡⲉ ب القمر لا ينقطع نوره [اى ٣١ : ٢٦]

-ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲁϩⲏⲧ ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ϩⲏⲣⲓ ⲛ̀ϩⲏⲧ ب أعياني قلبي في داخلي

• *3.* ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب *perish* هَلَكَ . بادَ . بَلِيَ . كَلَّ

-ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲁⲧⲉⲣⲉϩⲛⲧⲥ ⲉⲉⲣⲉⲃⲗⲟⲗ ⲉⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲁⲩⲁⲓ ⲛⲛⲓⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ ب بدأت عيناه تُظلِم وتكلّ من كثرة النسكيات

• *4.* ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ب فرغ من عند

-ⲛⲓⲙⲉⲉⲛⲁⲏⲧ ⲛⲉⲓⲙ ⲟⲧⲛⲁⲉϯ ⲙⲡⲉⲛⲉⲓⲣⲟⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲕ ب الرحمة والإيمان لا تدعهما يفرغان من عندكَ [أم ٣ : ٣]

• *5.* ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛ̀ⲥⲁ ب فنى في سبيل أو في طلب . تاقَ إلى

-ⲁⲥⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛ̀ⲭⲉ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲉⲕⲟⲧⲥⲁⲓ ب تاقت نفسي إلى خلاصكَ [مز ١١٨ : ٢٠]

-ⲛⲁⲃⲁⲗ ⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲉⲕⲟⲧⲥⲁⲓ ب كلَّت (اشتاقت) عيناي إلى خلاصكَ [مز ١١٨ : ٨١]

ب كلَّت عيونا إلى طلب معونتكَ [مرا ٤ : ١٧]

ثانياً : فعل متعدي : *(tr. v.)*

افنى .لاشى . أعْدَمَ . أبادَ . خَرَّبَ . دَمَّرَ . استأصَلَ . ابلى . أجْهَزَ على . خَلَّصَ على . قضى على *destroy*

[تك ٤١ : ٣٠ – خر ٣٢ : ١٢ – تث ٧ : ٢٢ – اى ٣٠ : ٢٢ – إر ٣ : ٢٤ – إر ٢٧ : ٩ – مرا ٣ : ١١ – حز ٤٣ : ٨]

-ⲟⲩϫⲣⲱⲙ ⲁϥⲙⲟⲩⲛⲕ ⲙⲙⲟϥ ب النار أتت عليها

[حز ١٩ : ١٢]

-ⲯⲁⲧⲉⲛ ⲕⲉⲕⲟⲧⲥⲓ ⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛ̀ⲕⲁⲉⲓ ب لولا قليل لأفنوني من على الأرض [مز ١١٨ : ٦٥]

-ⲉⲧⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ⲙⲡⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲟⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲃⲓ ب لما بليت أجسادهم بالأسقام

-ⲫⲁⲥⲥⲓⲁ ⲯⲁⲣⲉⲙⲟⲣⲥ ⲛⲓⲙ ص المنطقة التي تحزّمت بها
-ⲡⲥⲏⲙⲉ ⲛⲧⲁⲧⲙⲟⲣϥ ⲉⲣⲟϥ ص النهمة التي اتُّصفت به
-ⲉⲧⲛⲁⲃⲱ ⲉⲧⲙⲏⲣ ⲉⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ ص يستمرون مترابطين (مربوطين ببعضهم البعض)

• 4. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ص, ⲉϫⲛ̄ ب رَبَطَ على . غَصَبَ
-ϯⲥⲛⲁϥ:ⲁϥⲙⲟⲣⲥ ⲉϫⲏ ⲛⲉⲱⲕ ⲛⲁⲉⲧⲉⲓⲁ ص السيف : ربطه على حزام داود (١صم ١٧ : ٣٩)

• 5. ⲛⲥⲁ ص رَبَطَ خلف tie behind
-ⲁϥⲉⲣⲕⲉⲗⲉⲩⲓⲛ ⲉⲧⲣⲟⲩⲙⲟⲣϥ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲉⲓⲧⲟ ص أمر أن يُربَط خلف حصان

• 6. ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲉⲉⲟⲩⲛ ص
١ - رَبَطَ بـ . وصَلَ بـ . لَحَمَ
(قض ١٥ : ٤)
-ⲫⲏⲉⲧⲁϥⲙⲟⲣⲉⲛ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ب الذى ربطنا به
-ⲉⲉⲣⲟⲩϣⲱⲡⲓ ⲉⲧⲙⲏⲣ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ب ليصيروا متصلين به (ملاصقة له) (حز ٤١ : ٦)
-ϣⲁϥⲙⲉⲣ ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲧⲁⲡⲁⲧⲏ ص تربط النفس بشدة إلى الإغراء
-ⲉⲧⲉⲧⲛⲙⲟⲩⲧ ⲙⲡⲉⲥⲛⲟⲩⲥ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص تعلقون عقلها وحسمها بي (بالسِحْر)
٢ - صامَ
-ⲁⲙⲟⲩ ⲉⲙⲡⲁⲧⲛⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص تعالَ قبل أن نصوم
٣ - قَمَعَ . ألجَمَ
-ⲙⲟⲩⲣ ⲙⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب اقمعْ جسدكَ
خاصَمَ . اشتبكَ مع (في عداوة)

• 7. ⲙⲉⲗ ب ,ⲙⲉⲗ̄ ص
-ⲙⲡⲣⲙⲟⲩⲧ ⲙⲛ̄ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲭⲉ ⲡⲉⲧⲙⲏⲣ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲫⲥⲟⲛ ⲫⲱ ⲛⲭⲁⲭⲉ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص لا تخاصم أحداً من الناس لأن من يخاصم أخاه فهو عدو
-ⲉⲱⲭⲉ ⲁⲕⲙⲟⲩⲧ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ⲁⲧⲱ ⲙⲡⲉⲕⲕⲱ ⲛⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲉ ⲥⲉⲛⲁⲙⲟⲩⲧ ⲛⲛⲉⲕⲃⲓⲭ ⲉⲓⲡⲁ-ⲉⲟⲧ ⲙⲙⲟⲕ إذا كنتَ على خصومة مع أخيكَ و تغفر له فسترْبط يداك خلفك

• ⲙⲟⲩⲣ ص.ب (π)
١ - رباط . حزام . مِنطَقَة
(إر ٣٤ : ٢ - كو ٣ : ١٤)
٢ - تَمَنطُق
-ⲟⲩⲙⲟⲩⲣ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲥⲟⲕ ب التمنطق بالمسوح
[إش ٢٢ : ١٢]
٣ - وثاق . قَيْد
٤ - ضمادة . رباط للجرح [إش ١ : ٦]
-ⲉⲁⲛⲙⲟⲩⲣ ب ضمادات
٥ - سدادة . صمامة
-ⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب كل اناء ليس عليه سدادة مُغلَق بها [عد ١٩ : ١٥]
٦ - صُرَّة . حزمة . رَبْطَة [تك ٤٢ : ٢٧]
٧ - حِجاب . تعويذة (في السِحْر)
-ⲡⲉⲧⲛⲁⲉⲣⲉⲱⲃ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩⲣ ب الذى سوف أعمل له تعويذة (عَمَل)
٨ - قبضة (اليد)
-ⲉⲓⲛ ⲛⲙⲟⲩⲣ ⲛⲛⲉⲩⲧⲏⲛⲃⲉ ص بقبضة أصابعهم
٩ - رباط (العربون)
-ⲫⲙⲟⲩⲣ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁⲣⲏⲃ ب رباط العربون
١٠ - كصفة للرباط (صفة adj)
-ⲥⲙⲏⲛⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲉⲛⲧⲣⲟⲫ ⲗⲁⲁⲩ ⲙⲛ̄ ⲗⲁⲁⲉⲣⲉ ⲉⲓⲛ ⲛⲁⲯⲱⲛⲉ ص قرِّرْ لي ضمادات وأدوية في مرضي

-ⲙⲁⲧⲟⲩ ⲛⲣⲉⲕⲙⲟⲩⲧⲟⲩⲧ ص سُمٌّ مُميت

ⲙⲟⲩⲣ[1], ⲙⲉⲣ-, ⲙⲟⲣ- ص.ب
١ . رَبَطَ . حَزَمَ . قَمَطَ
bind (تك ٣٨ : ٢٨ - ٢٦ : ٨ - مت ٢٢ : ٤ - أع ٢٧ : ١٧)
-ⲗⲙⲟⲩⲙⲟⲩⲣ ⲗⲗⲱ ب تُقمِّطني (حز ١٦ : ٤)
-ϯⲛⲁⲙⲟⲩⲣ ⲗⲙⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ب سأربط لسانكَ [حز ٣ : ٢٦]
-ⲉⲓⲛ ⲧⲙⲁⲥⲓⲁ ⲉⲓⲙⲟⲩⲣ ⲛⲧⲡⲉ ⲉⲓⲙⲟⲩⲣ ⲗⲙⲡⲕⲁⲁⲩ ص بالسِّحْر أربط السماء وأربط الأرض (أعضهما لإرادتي)
٢ . قَيَّدَ . أوثَقَ . كَبَّلَ . أقفل الكتاب tie
-ⲧⲉⲥⲅⲣⲁⲫⲏ ⲯⲁⲟⲩⲙⲟⲩⲣ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲱⲁ ⲛⲥⲃⲱⲗ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲱⲁ ص الكتاب يقيد (يلزم) في موضع ويرخى في موضع آخر
-ⲡⲉⲧⲙⲟⲩⲣ ⲙⲡⲕⲓⲙ ⲛⲓⲙⲙⲉⲗⲟⲥ ص الذي يقيد حركة الأعضاء
-ⲡⲛⲧⲁⲩⲙⲟⲩⲣ ⲛⲟⲩⲱⲁ ⲉⲁⲩⲕⲱ ⲛⲉⲙⲛⲧⲩ ⲛⲧⲙⲛⲣⲣⲉ ⲙⲡⲉⲕⲣⲟⲩ ص الذي حدَّد مكان وضع فيه قيْد الغدر (العمل السحري)
٣ . مَنْطَقَ . تمنطق
٤ . رَبَطَ (عكس حَلَّ بالنسبة للسلطان)
-ⲁⲩϯ ⲛⲁⲛ ⲛⲧⲉⲩⲉⲟⲩⲥⲓⲁ ⲉⲃⲱⲗ ⲁⲩⲱ ⲉⲙⲟⲩⲣ ⲛⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ص أعطينا السلطان أن نحل ونربط كل شيء
٥ . ضَمَّدَ (الجروح) . جَبَّرَ (العظام) [مز ١٤٦ : ٣]
-ⲁⲙⲟⲩⲣ ⲛⲛⲉⲫⲉⲣⲥⲟⲧ ب ضَمَّدَ جراحاته [لو ١٠ : ٣٤]
٦ . تقلَّدَ . تسلَّحَ [١صم ١٧ : ٣٨]
-ⲙⲟⲩⲣ ⲛⲧⲉⲕⲥⲏⲩⲓ ⲉⲡⲉⲕⲁⲗⲟⲝ ب تقلَّدْ سيفكَ على فخذكَ [مز ٤٤ : ٥]

- مع الحروف الآتية :

• 1. ⲛ- ص.ب (ما يُربَط به+)
رَبَطَ بـ . تمنطق بـ . اتَّزَرَ بـ
(١صم ٢ : ٤ - دا ١٠ : ٥ - مت ١٢ : ٣٠ - يو ١١ : ٤٤ - يو ١٣ : ٤)
-ⲁⲕⲙⲟⲩⲣⲧ ⲛⲟⲩⲟⲩⲛⲟϥ ب منطقتني بالفرح
-ⲛⲧⲱⲃⲉⲃⲓⲱ ⲙⲡⲓⲙⲟⲩⲧⲁⲍⲱ ⲉⲧⲙⲏⲣ ⲗⲗⲱ ⲉⲣⲉⲙⲟⲣⲧ† ⲛⲟⲩⲟⲩⲛⲟϥ ب عوض المنطقة التي تمنطقتِ بها تمنطقتِ بحبْل [إش ٣ : ٢٤]
-ⲁϥⲙⲟⲩⲣϥ ⲛⲟⲩⲗⲉⲛⲧⲓⲟⲛ ص.ب ربطه بمنديل
-ⲉⲧⲉⲙⲟⲩⲣⲧ ⲛⲉⲙⲙⲉⲛⲓⲙⲉ ص يقيدونني بالسلاسل
-ⲛⲧⲁ ⲡⲁⲓ ⲙⲟⲣϥ ⲁⲛ ⲛⲧⲉⲓⲁⲩⲱ ⲗⲗⲙⲟⲭⲥ ص هذا يلزمه بهذه الكثرة من القيود
-ⲙⲉⲣ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲛⲉⲁⲛⲥⲟⲕ ب تمنطقني بالمسوح [إش ٣ : ١١]
-ⲙⲙⲟⲭⲥ ⲛⲃⲟⲗ ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲙⲟⲣⲕ ⲗⲗⲟϥ ص فيدتَ نفسك بسلسلة من الأكاذيب
-ⲟⲩⲛⲟⲩ .. ⲁⲩⲙⲟⲣϥ ⲗⲗⲟϥ ب حبل .. ربطوه (أوثقوه) به
-ⲁⲩⲙⲟⲣⲧ ⲛⲥⲁⲣⲙⲟⲟⲩ ⲉⲓⲛ ⲛⲩⲱⲁ ⲉⲧⲟⲧⲁⲁⲃ ص أحبرتُ (ألزمتُ) أن أوزِّع الماء في عيد الصليب المقدس
obliged me to distribute water

• 2. ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲛ̄ ص
١ - رَبَطَ بـ . أوثق بـ . قَيَّدَ بـ
(قض ١٦ : ٦ - مر ٣ : ٢٥ - ١صم ١٧ : ٣٨)
-ⲁⲕⲙⲟⲣⲧ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب ربطتني بكل الأدوية (القداس الغريغوري)
٢ - ضَمَّ في . ربط في (مكان) [أم ٢٦ : ٧]
-ⲁⲣⲉⲯⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲟⲩⲣ ⲛⲟⲩϫⲣⲱⲙ ⲃⲉⲛ ⲕⲉⲛⲉϥ ب إذا ضمَّ أحد ناراً في حضنه [أم ٦ : ٢٧]
-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲁⲩⲙⲟⲣⲥ ⲉⲓⲛ ⲁⲩⲉⲛⲧⲉ ص النفس أوثقت في الجحيم

• 3. ⲛ-,ⲉ- ص.ب
رَبَطَ بـ . تمنطق بـ . اتَّزَرَ بـ(الشيء المربوط نفسه)
(تك ٧ : ١٦ - عد ١٩ : ١٥ - تث ١١ : ١٨ - أي ٤١ : ١ - إش ١١ : ٥ - إر ٢٨ : ٦٣ - يو ١٣ : ٥)

[سورة ألا فيكتور]
فليش من جلد الغزال ص -ⲟⲩⲙⲟⲩⲥ ⲛⲉⲓⲟⲧⲗ

٣. رباط سرج الخيل أو حيوان الحرث
السيور ص -ⲙⲙⲟⲩⲥ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲙⲏⲣ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ̄ⲡⲛⲁϩϩ
وما يُربط إلى النير

٤. أي نوع من جبال أو أربطة
لما شدَّ جبل (سفاطة) الباب ص -ⲛⲧⲉⲣϥⲥⲉⲕ ⲡⲙⲟⲩⲥ ⲙ̄ⲡⲣⲟ
الشهيد شدوه بأربعة أربطة ب -ⲡⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲁⲧⲥⲟⲙⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⅃ ⲙⲙⲟⲩ-
الأربطة ص -ⲛⲓⲙⲟⲩⲥ ⲛⲧⲁⲧⲥⲱⲗⲡ ⲉⲓ ⲛⲉϫⲱⲱⲙⲉ
التي مُزِّقت من الكتب

صانع السيور أو الأحزمة ص • ⲣⲉϥⲑⲁⲙⲉ ⲙⲟⲩⲥ

موسيقى (ت) ى ب ⲙⲟⲩⲥⲓⲕⲟⲛ

١. جَلا . دَعَكَ *strike, rub* ص ⲙⲟⲩⲥⲕ,ⲙⲁⲥⲕ//
-ⲧϥⲓⲁⲗⲏ ⲛ̄ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲁϥⲙⲟⲩⲥⲕ ⲙ̄
طلى يوسف دعكها بيمينه ص ⲟⲩⲛⲁⲙ

٢. سَنٌّ . شَحَذَ
سنُّ المنشار ص -ⲧⲃⲁϣⲟⲩⲣ ⲁϥⲙⲁⲥⲕⲥ
حادّ . حامي . مسنون (ⲉϥ) ب • ⲙⲟⲥⲕ
مناشير حادّة ب -ⲉⲁⲛⲃⲁϣⲟⲩⲣ ⲉⲧⲙⲟⲥⲕ

أماتَ . مَوَّتَ ص ⲙⲟⲩⲧ *I.*

[راجع ص ⲙⲟⲩⲟⲩⲧⲧ]

١. بَرْق . غَضَب . وَتَر العَضَل . عَضَل (ⲡ) ص.ب ⲙⲟⲩⲧ *II.*
[تك ٣٢ : ٢٥ ، ٣٢ - حز ٣٧ : ٦] *nerve, sinew*
ب -ⲁϥⲫⲟⲩⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲙⲓⲙⲟⲩⲧⲧ ⲛ̄ⲧⲉ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ
نزعوا أعصاب جسده
عضل من حديد (بش ٤٨ : ٤] ب -ⲙⲟⲩⲧ ⲙ̄ⲃⲉⲛⲓⲛⲓ
ص
عُرُّوا ضلوعه وأخرجوا أعصابه
عضلات اللذة ص -ⲙⲙⲟⲩⲧ ⲛ̄ⲧⲉⲫⲁⲟⲛⲏ
العروق ب -ⲛⲓⲙⲟⲩⲧ

٢. مِفْصَل *joint*
الجسد ... بموازرة كل مفصل [اف ٤ : ١٦] ب -ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ... ⲉϥϯⲙⲁϯ ⲉⲃⲟⲗⲫⲓⲧⲉⲛ ⲙⲟⲩⲧ ⲛⲓ-
ⲃⲉⲛ

٣. وتر القوس . سوط
سوط من أعصاب البقر ب -ⲙⲟⲩⲧ ⲙ̄ⲙⲁⲥⲓ

٤. رقبة *neck*
قيود ب -ⲫⲁⲛⲧⲉϩⲛⲥ ⲙ̄ⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ⲧⲟⲓ ⲉⲡⲉϥⲙⲟⲩⲧⲧ
حديدية مربوطة في رقبته [حز ١٩ : ١١]
ب -ⲟⲩⲟⲥ ⲛⲥⲉⲓⲱⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲗⲗⲁⲣⲓⲟⲛ ⲉⲡⲉϥⲙⲟⲩⲧ
ويعلقون طوقاً في رقبته
مدَّ رقبته ب -ⲁϥⲃⲱⲗⲕ ⲙ̄ⲡⲉϥⲙⲟⲩⲧⲧ ⲉⲃⲟⲗ

٥. حَلْق . لَغْلوغ *throat*
ب
جعلهم يقطعون لسانه من لغلوغه

٦. مِنْكَب . كَتِف *shoulder*
الماء وصل ب -ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲁϥⲫⲟⲉ ϣⲁ ⲡⲉϥⲙⲟⲩⲧⲧ
حتى منكبه
-ⲁϥⲉⲣ
تخلَّصَ من يد الحربي وخلَّص كتفيه من ب ⲛⲉϥϥⲟⲩⲧⲁ ⲙ̄ⲡⲟⲧϥ
يديه

دَعا . نادَى . سَمَّى ص ⲙⲟⲩⲧⲉ

[راجع ب ⲙⲟⲩϯ]

• ⲙⲟⲩⲣ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲙⲟⲩⲣ ⲉϧⲟⲩⲛ ص
١ - رَبَطَ بِـ . وَصَّلَ
٢ - صامَ
٣ - قَمَعَ . ألْجَمَ

• ⲙⲟⲩⲣ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲙⲟⲩⲣ ⲉϧⲟⲩⲛ (ⲡ) ص
١ - التزام . ارتباط
٢ - صوم
-ⲡⲓⲙⲟⲩⲣ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲛⲓϣϯ ب ,ⲡⲛⲟϭ ⲙⲙⲟⲩⲣ
الصوم الكبير ص ⲉϧⲟⲩⲛ
-ⲡⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩⲣ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ
سبت الرفاع في أمشير ب Ⲉⲙϣⲏⲣ
-ϯⲭⲧⲣⲓⲁⲕⲏ ⲙ̄ⲡⲓⲙⲟⲩⲣ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲭⲧⲣⲓⲁⲕⲏ
أحد الرفاع ص ⲙ̄ⲡⲙⲟⲩⲣ ⲉϧⲟⲩⲛ

• ⲙⲁⲙⲙⲟⲩⲣ ب.ص (ⲡ) مِجْن . مُغْتَفَل

• ⲣⲉϥⲙⲟⲩⲣ ب رابط

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲟⲩⲣ ب (ت) ١ - رَبْط . اعتقال (بالكلمة)
٢- رَبْط (بأعمال السحر) *magical binding*
-ⲉⲉⲛⲙⲏⲛⲧⲣⲉϥⲙⲟⲩⲣ ⲛⲉⲉⲙⲣⲱⲙⲉ ⲉⲓⲛ ⲉⲉⲛϣⲱ-
ص ⲙⲉ ربط الناس بالأمراض

• ϫⲓⲙⲙⲟⲩⲣ ب ,ⲅⲓⲙⲙⲟⲩⲣ ص (ⲡ)
١ - رَبْط . تقييد . تكبيل
-ⲁⲕⲡⲱⲱⲙⲉ ⲛⲧⲅⲓⲙⲙⲟⲩⲣ ⲛⲛⲁⲣϫⲱⲛ ص بدُلْتَ
(غيَّرتَ أو حوَّلتَ) هيمنة (تقييد) الرؤساء
٢ - قيود (التي يُرْبَط بها)
-ⲁϥⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲥϫⲓⲙⲙⲟⲩⲣ ب حلَّ قيودها
٣ - تعويذة . رقية (ربط بالسحر)
-ⲉⲙⲙⲏⲣ ⲉⲛ̄ ⲅⲓⲙⲙⲟⲩⲣ ⲛⲓⲙ ص مربوط بكل ربط

طَوْقَ . مَنْطَق . رَسَمَ ص.ب ⲙⲟⲩⲣ *II.*,ⲙⲉⲣ-,ⲙⲟⲣ//
(للرهبان)
-ⲛⲛⲁⲧⲟⲩⲙⲟⲣⲧ ⲛⲛⲁⲓⲥϧⲏⲙⲁ ⲉⲟⲧ ب قبل أن أُمنطَق بهذا الإسكيم المقدس
-ⲁⲧⲙⲉⲣ ⲕⲉⲙⲛ̄ⲧⲥⲁϣϥ ⲛ̄ⲥⲟⲛ ص رسموا أيضاً ١٧ أخ
-ⲉϣⲱⲡⲉ ⲛⲛⲟⲧⲙⲉⲣ ⲣⲱⲙⲉ ص إذا يرسموا انساناً

حَرَمَ . استَحْلَفَ . ناشَدَ . ألْزَمَ ص.ب ⲙⲟⲩⲣ *III.*,ⲙⲉⲣ-,ⲙⲟⲣ// *bind, oblige by oath*
-ⲁϥⲙⲟⲣϥ ⲉⲯⲧⲉⲙⲟⲧⲱⲙ ب حرمه ألا يأكل
-ϯⲙⲟⲩⲣ ⲛⲙⲟⲕ ⲛⲛⲉⲣϫⲱ .. ب أستحلفكَ (ألزمكَ)
أن لا تترك (أو تدع) ...
-ⲁϥⲙⲟⲣⲟⲩ ⲉⲧⲁⲩⲧⲣⲉⲧⲉⲟⲩⲛϥ ص ألزَمهم ألا يخفوه

تسكَّعَ . طافَ (فعل لازم *vb intr*) ص ⲙⲟⲩⲣϣ
look round, stare about
-ⲛⲁϥⲙⲟⲩⲣϣ ⲛⲛⲉⲓⲣ ص كان يطوف الشوارع

رباط الرقبة . (كرافتة) [لب] (ⲡ) ب ⲙⲟⲩⲣⲃⲁⲃ

زنّار (ب = ⲙⲁⲣⲃⲛⲁⲃ) (ⲡ) ص ⲙⲟⲩⲣϫⲛⲁⲃ
(ما يُربط به الشمامسة والعرسان)

سير . حزام . (دوبارة) (ب =ⲙⲟⲩⲥⲉⲣ) (ⲡ) ص ⲙⲟⲩⲥ

(ⲡ) ص ⲙⲟⲩⲥ, ب ⲙⲟⲩⲥⲉⲣ,ⲙⲟⲩⲥϩⲣ
١ . رباط الحذاء . سير [تك ١٤ : ٢٣ - مر ١ : ٧] *strap, band*
٢ . حزام . قايش الجندي . زنّار
-ⲁϥⲧⲣⲉⲩⲥⲱⲗⲡ ⲛⲛⲉⲙⲙⲟⲩⲥ ص حملهم يمزقون حزامه

ⲙⲟⲧⲧⲛ ص أراحَ . استراحَ

[راجع ب ⲙⲟⲧⲉⲛ]

ⲙⲟⲩⲧ,ⲙⲉⲩⲧ-,ⲙⲟⲩⲧ// ص.ب

١ . فَحَصَ . تفقّدَ . فتّشَ . تجسّسَ . سبرَ غوْر *examine, search*

[لو ٢ : ١٠ – زكر ١ : ١٠]

-ⲡⲉⲧⲙⲟⲩⲧ ⲛⲛⲧⲁⲓⲱⲓⲟⲛ ⲛⲟⲏ ص(بفحص) الذى يفتش

مخادع البطن [ام ٢٠ : ٢٧]

-ⲁⲕⲭⲉⲗⲉⲩⲉ ⲉⲧⲣⲉⲙⲙⲟⲩⲧ ⲙⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ص أمر أن

يُفحَص جسده

-ⲉⲧⲙⲟⲩⲧ ⲙⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲣⲙⲟⲩ ب يتدارسون

الكلام مع بعضهم بعضاً

-ⲉⲕⲱⲁⲛⲙⲉⲩⲧ ⲛⲉϥⲣⲁⲫⲏ ص إذا فتشتَ الكتب

-ϯⲛⲁⲙⲟⲩⲧ ⲙⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ب سأفحص جسده (طبياً)

-ϫⲁⲙⲁ ⲛⲏⲓ ⲛⲧⲁⲙⲟⲩⲧ ⲙⲡⲁⲙⲉⲧⲓ ب اسمح لى

أن أفتش ذاكرتى

-ⲙⲁⲣⲛⲉⲟⲧⲥⲉⲧ ⲁⲧⲱ ⲛⲧⲛⲙⲟⲩⲧ ⲙⲙⲟⲥ

ⲛⲥⲁⲗⲁⲧⲉ ص لنفحص وتفتش جنس الطيور

-ⲙⲡⲉⲥⲙⲟⲩⲧ ⲛⲧⲉⲥⲁⲡⲉ ⲛⲟⲩⲁⲱⲧⲱⲧⲉ ص

ممشّط رأسها بمشط

• ⲙⲟⲩⲧ// ص.ب فحصَ نفسه.امتحنَ ذاته . تفحّصَ

(فعل منعكس vb refl)

-ⲙⲁⲣⲛⲙⲟⲩⲧⲛ ⲭⲉ ⲉⲱⲭⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲡⲭⲥ ص لنفحص

ذواتنا إن كنا نحمل المسيح

-ⲙⲟⲩⲧⲕ ⲃⲉ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲕ ص افحصْ ذاتك

-ⲙⲟⲩⲧⲕ ⲛⲥⲛⲁⲩ ⲭⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛⲧⲁⲕⲭⲣⲟϥ ⲛⲁⲕ

ⲉⲓⲧⲛ ⲧⲙⲏⲥⲧⲓⲁ ص تفحّص وانظر ماذا ربحتَ بالصوم

-ⲙⲁⲣⲉ ⲟⲩⲛ ⲛⲓⲙ ⲙⲟⲩⲧⲕ ⲁⲧⲱ ⲫⲛⲁⲉⲓⲙⲉ .. ص

ليفحص كل واحد نفسه فيعلم ...

-ⲁⲓⲙⲟⲩⲧⲧ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲭⲉ ⲓⲱⲱⲥ ⲁⲛ ص

تبصّرتُ حسب ا أن هذا لا يليق

• ⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب تأمّلَ . فحصَ . امعنَ النظر . تروّى

-ⲙⲟⲩⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲥ ⲁⲣⲓ ⲡⲉⲕⲥⲟⲃⲛⲓ ب افحصْ ثمَّ

اتخذ رأيكَ

-ⲁⲓⲙⲟⲩⲧⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲁⲛⲛ̄ ⲟⲩⲣⲉⲫⲣⲛⲟⲃⲉ ص تأملتُ

فإذ أنا خاطىء

٢ . طافَ . جالَ . زارَ . ساحَ . تجوّلَ

[تك ١٢ : ٦ – أى ١ : ٧ – لو ٩ : ٦]

-ⲫⲛⲁⲉⲓ ⲉⲕⲛⲓⲙⲉ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩⲧ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲟⲗⲓⲥ ص

سأتى إلى مصر وبطوف بكل مدينة

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص تفحّصَ فى

-

ⲟⲩⲥ ⲛⲭⲱⲣⲁ ص الكلام الذى قيل انتشر (فُحِصَ) فى الاثنين وسبعين كورة

-ⲉⲓⲙ ⲛⲧⲣⲁⲙⲟⲩⲧ ⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲓ ص فيما أنا مُتفحّص فى هذا

• *2.* ⲉⲃⲏⲉ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ص تحرّى عن

-ⲉⲥⲭⲓⲱⲟⲭⲛⲉ ⲁⲧⲱ ⲉⲥⲙⲟⲩⲧ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲟⲩ ص

تستشير وتتحرّى عنهم

• *3.* ⲛⲥⲁ ص.ب فتّشَ . تجوّلَ يبحث عن

-ⲱⲁⲓⲙⲟⲩⲧ ⲛⲥⲱⲕ ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ

ⲛⲥⲁ ⲧⲃⲓⲥⲕⲓⲧⲉ ص أبحث عنك مثل المرأة التى تبحث عن الدرهم (الضائع)

-ⲁⲕⲙⲟⲩⲧ ⲛⲥⲁ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ب طاف الجبل باحثاً

• ⲛⲓⲁⲧⲙⲟⲩⲧ ب غير المتروّى . الذى لا يُفحَص

• ϯⲙⲉⲧⲁⲙⲟⲩⲧ ب عدم التبصُّر.الطيش.عدم تقدير الأمور

thoughtlessness

• ⲣⲉⲕⲙⲟⲩⲧ ب ١ ـ فاحِص . مُمتَحِن

٢ ـ سائح . جائل . جوّال

• ϫⲓⲛⲙⲟⲩⲧ ب ,ⲅⲓⲛⲙⲟⲩⲧ (π) ص

١ ـ فَحْص . تبصُّر . امتحان

-ⲧⲅⲓⲛⲙⲟⲩⲧ ⲙⲡⲉⲉⲟⲟⲩ ⲙⲛ ⲡⲛⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲕ ص

تبصُّر الشر والخير

٢ ـ مُداوَلَة . مُباحَثَة

-ⲡⲉⲓⲥⲉ ⲛⲧⲅⲓⲛⲙⲟⲩⲧ ⲙⲡⲱⲁⲕⲉ ص عناء المباحثة

فى الكلام

ⲙⲟⲧⲃⲉⲙ ب (π) جمّيّة . حماس [لو ٣٨ : ٢]

ⲙⲟⲧⲉ *I.* ص (= ⲙⲟⲉ ب) مَلأ

• ⲙⲟⲧⲉ ⲛⲉⲓⲁⲧ,ⲙⲉⲉⲓⲁⲧ ص أحدقَ النظر . تفرّسَ

[راجع ب ⲓⲁⲧ]

ⲙⲟⲧⲉ *II.* ص (= ⲙⲟⲉ ب) اشتعَلَ . توَهّجَ

ⲙⲟⲧⲉ *III.* ص (= ⲙⲟⲉ ب) نظَرَ . تأمّلَ

ⲙⲟⲧⲉⲟⲗϫ ب (π) شربات (لب)

ⲙⲟⲧⲉⲱϫ ب (π) ماء بارد

-ⲁⲙⲟⲓ ⲛⲁⲕⲟⲓ ⲛⲙⲟⲧⲉⲱϫ ب يا ليتكَ كنتَ بارداً

[رؤ ٣ : ١٥]

ⲙⲟⲧϫⲧ,ⲙⲟϫⲧ// ب ,ⲙⲟⲧϫⲃ, ⲙⲟⲧϫⲕ,

١ . اختَلَطَ . امتَزَجَ . تداخَلَ . ⲙⲟϫⲃ//,ⲙⲟϫⲧ// ص

اتّفقَ . تدخّلَ [دا ١١ : ٦] *(فعل لازم vb intr) be mixed*

ⲙⲟⲩϫⲧ,ⲙⲟⲩϫϭ ب ⲙⲟⲩϫϩ ص (π) مِنْطَقَة . حزام .
girdle (of soldier or monk) كَمَر
[خر ٢٩ : ٩ – لا ١٦ : ٤ – إش ٥ : ٢٧ – حز ٩ : ٢ –
مت ١٠ : ٩ – مر ١ : ٦ – أع ٢١ : ١١ – رؤ ١ : ١٣]
ⲟⲩⲙⲟⲩϫϭ ⲛⲥⲁⲡⲡⲓⲣⲟⲛ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲧⲉⲫⲧⲏ ب –
حزام من الكتان على وسطه [حز ٩ : ٢]

ⲙⲟⲩϯ[1] ب ,ⲙⲟⲩⲧⲉ ص *(vb intr)* اولاً : فعل لازم :
١ . صاحَ . نادَى . دَعَا . صَرَخَ *speak, call*
[أى ١٤ : ١٥ – ١ص ٤ : ١١ – مت ٢٦ : ٧٤]
ⲁⲫⲙⲟⲩϯ ⲛ̅ⲧ̅ ⲛⲥⲟⲩ ب نادى ثلاث مرات –
ⲛⲛⲟⲩⲭⲙⲟⲩϯ ⲛⲟⲩⲥⲱⲙ ب لا يمكنها أن تصيح –
[مز ١١٣ : ١٢ – مز ١٣٤ : ١٦]
٢ . أنشَدَ . غَرَّدَ (للطائر) . شَقْشَقَ [إش ٢٩ : ٤] *enchant, charm*
ⲙⲁⲩϯ ⲛⲥⲏⲧⲉ ⲛⲥⲁⲗⲁⲧⲉ ⲉⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ص يصغى للطيور وهى تغرِّد
٣ . نَدَبَ . نَعَبَ
[١صم ٢٨ : ٣ – صف ٢ : ١٤ – إر ٣١ : ١٦]
٤ . بَوَّقَ [١كو ١٥ : ٥٢]
– مع الحروف الآتية:
• *1.* ⲉ– دَعا . سَمَّى . نادَى . استدعَى ص.ب
[تك ٣ : ٢٠ – أى ١٩ : ١٦ ، ١٧ – مز ٤٩ : ٤ – إش ٤٨ : ١ –
إر ١٤ : ٩ – إر ١٥ : ١٦ – هو ١ : ٩ – مت ٢٦ : ٣٦ – مر ٣ : ٣١ –
يو ٤ : ١٦ – أع ٧ : ١٤ – ١كو ٨ : ٥ – ١كو ١٥ : ٩]
ⲧⲁⲓ ⲉⲩⲁⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲡⲟⲥ ⲭⲉ ⲧⲁⲙⲁⲁϥ ص هذه التى تدعى أمى –
ⲥⲉⲛⲁⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲡⲟⲩ ⲛ̅ⲧⲉⲓⲣⲁⲛ ص سُمِّىَ بهذا الاسم –
ⲁ ⲡⲣⲣⲟ ⲛ̅ⲛⲣⲣⲱⲟⲩ ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲡⲟⲟⲩ ⲛⲁϥ ⲛⲥⲱⲛ –
ⲉⲓ ⲱⲃⲏⲣ ص مَلِكُ الملوك دعاهم له أخوة وأصدقاء
ⲁⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉ̀
ⲧⲟⲡⲟⲥ ص دُعِىَ اسم واحد منهم على هذا المكان
ⲇⲓⲟⲕⲗⲏⲧⲓⲁ –
ⲟⲩⲱⲛⲱ ب ديلديانوس الذى يُدعى الذئب
• *2.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ̅ ص ذعاب.صرخ إلى.نادَى على
call upon, cry to [أم ٩ : ٣ ص]
ⲁⲫⲙⲟⲩϯ ⲉⲭⲉⲛ ⲫⲣⲁⲛ ⲙ̅ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ب دعا باسم الرب –
[تك ١٢ : ٨]
ⲁⲫⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲭⲓ ⲛ̀ⲓⲱⲏⲛⲛⲏⲥ ⲉⲫⲭⲱⲙⲙⲟⲥ ص –
صرخ فى الجمع قائلاً
ⲧⲛⲁⲩ ⲉⲧⲥⲟⲣⲁⲙⲁ ⲉⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲭⲱⲓ ⲉⲧⲁⲭⲱ –
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ص أرى رؤيا ينادون علىَّ قائلين
• *3.* ⲟⲩⲃⲉ دَعا . نادَى . نادَى على . صرخ نحو . صرخ لجاه ص.ب
[مز ٤١ : ٨ ، ٤٩ : ١ – أم ٩ : ١٦ – إش ٢١ : ٨ –
مت ١١ : ١٦ – لو ٧ : ٣٢] *call upon, cry to*
ⲁⲫⲙⲟⲩϯ ⲟⲩⲃⲉ ϯⲥⲉⲓⲙⲓ ⲉⲫⲭⲱⲙⲙⲟⲥ ب نادى ب –
المرأة قائلاً
ⲉⲓⲙⲟⲧⲧⲉ ⲟⲩⲃⲉ ⲧⲏⲧⲧⲛ̀ ⲭⲉ ⲛⲁⲱⲛⲛⲧ ص –
أدعوكم أخوتى
ⲛⲧⲉⲧⲛⲙⲟⲧⲧⲉ ⲉⲣⲁⲓ ⲟⲩⲃⲏⲓ ص تدعوننى ... –
[أم ١ : ٢٨ ص]
• *4.* ⲉⲣⲁ ب وَجَّهَ الكلام إلى *call to* [إش ٢١ : ١١]
• *5.* ⲇⲁⲭⲉⲛ ب نادَى معلناً *call ahead, forward*
ⲁⲓⲙⲟⲧⲧ ⲇⲁⲭⲱⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲓⲕⲁⲛⲱⲛ ب ناديتُ –
معلناً حسب القانون
• *6.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ١ ـ نادى من الداخل *call out (from within)*

– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– 2. ⲛ̀– الْتَفَّ حول . اختلط مع . اختلط بـ.تدخَّلَ مع ص.ب
[دا ١١ : ٢٣]
ⲙⲉⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲩ ص الملتفين حوله [لو ٢٢ : ٢٠]
ⲧⲛⲁⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲁⲛ ⲇⲉⲛ ⲉⲓⲗⲁⲓ ب لن أندخل
معكَ فى شىء
• *3.* ⲙⲉⲓ ب ,ⲙⲓⲛ̀ ص خالَطَ . اختلط مع . اتَّفَقَ مع . اتَّحَدَ مع
[خر ١٤ : ٢٠ – مز ١٠٥ : ٢٢ – حز ٢٢ : ١٧ –
حز ٢٧ : ١٧ – دا ٢ : ٤٣ – يو ٤ : ٩ – ١كو ٥ : ٩]
ⲙⲡⲁⲭⲙⲟⲩⲧⲉ ⲙⲉⲓ ⲛⲩⲱⲱⲩ ب لا يخالط (ذوى)
العيب [أم ١٤ : ١٠]
ⲟⲩⲟⲉ ⲧⲛⲟⲩ ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲙⲉⲓ ⲡⲁⲱⲟ ⲛⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀– والآن اعقِدْ اتفاقاً مع سيدى ملك ب
ⲧⲉ ⲛⲓⲁⲥⲥⲩⲣⲓⲟⲥ أشور [إش ٣٦ : ٨]
ⲧⲟⲉ ⲉϥⲙⲟⲩⲧⲉ ⲙⲉⲓ ⲟⲩⲓⲱⲧ ب يُبْن مخلوط بالشعير
[إش ٣٠ : ٢٤]
ⲛⲓⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲁⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ⲙⲉⲓ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب الملائكة اختلطوا بالناس
ⲡ̀ⲕⲣⲱⲙⲓ ⲙ̀ⲡⲛ̀ ⲡ̀ⲕⲁⲁⲩ ⲁⲧⲙⲟⲩϫϭ ⲙ̀ⲡⲛ̀ ⲡⲙⲟⲟⲩ النار والتراب امتزجوا بالمياه
• *4.* ⲇⲉⲛ· ب ,ⲉⲛ̀ ص اختلط بـ . اختلط مع . التصق بـ .
[يش ٢٣ : ١٢ – دا ٢ : ٤٣]
ⲛ̀ⲥⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲡⲉ ⲥⲁⲉⲱⲕ ص
يجد الرجل البُعد عن اللعنات أما كل الخَمْقَى فينغمسون فيها
[أم ٢٠ : ٣]
• *5.* ⲉⲓ ب
ⲏⲣⲡ ⲉϥⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲓ ⲱⲁⲗ ب خمر ممزوج بمُرّ [مر ١٥ : ٢٣]
٢ . خَلَطَ . مَزَجَ . رَكَبَ . وَحَّدَ . ٱلْحَقَ *mix (vb tr فعل متعدى)*
[هو ٤ : ٢ – لو ١٣ : ١]
ⲁⲧⲙⲉⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ⲛⲉⲧⲱⲛⲥ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص وحَّدوا
حياتهم مع بعضهم بعضا
ⲥⲉⲙⲟⲩⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲏⲣⲡ ⲉⲓ ⲡⲓⲙⲟⲟⲩ ب يخلطون الخمر
بالماء (بغرض الغش) [إش ١ : ٢٢]
• ⲙⲟⲩⲧⲉ ب ,ⲙⲟⲩϫϭ ص (π) .١ ـ خَلْط . خليط . مُخالَطَة
مزيج . تشكيلة [عد ٤ : ١٦] *mixture*
ⲟⲩϣⲟⲏⲛ ⲙⲙⲟⲩⲧⲉ ب ثوب مُخلَط (فى غزله)
[تث ٢٢ : ١١]
ⲟⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲛ ب مُخالطة الأشرار
ⲧⲙⲓⲥⲓⲥ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩⲧⲉ ب المِكْس معناه الخَلْط
ⲁⲧⲉⲧⲏⲛⲱⲟⲩⲛⲉ ⲉⲧⲙⲟⲩⲧⲉϭ ⲛⲟⲧⲱⲧ ص ,ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ– صار مزيجا واحدا [حز ٢٢ : ١٩]
ⲱⲟⲩⲛⲓ ⲉⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ب
• ⲫⲁ ⲡⲓⲙⲟⲩⲧⲉ ب صاحب الخَلْط . ذو التخاليط
(لُغات وعجَمان) . من ينقل من موضوع لآخر
٢ ـ لفيف (من الناس) [عد ١١ : ٤]
• ⲁⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ب غير مَخلوط
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ب (π) عدم اختلاط
ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ب بغير امتزاج
[القديس – الخولاجى]
• ⲣⲉϥⲙⲟⲩⲧⲉ ب ,ⲣⲉϥⲙⲟⲩϫϭ ص مُخَلَّط . مُزْعِج . مُقْلِق
• ϫⲓⲙⲙⲟⲩⲧⲉ ب ,ⲅⲓⲙⲙⲟⲩϫϭ (π) ص مُخالطة . معاشرة. مُجامعة
ⲟⲩⲭⲓⲙⲙⲟⲩⲧⲉ ⲛⲥⲱⲙⲁⲧⲓⲕⲟⲛ ب معاشرة جنسية
ⲧⲅⲓⲙⲙⲟⲩϫϭ ⲧⲉ ⲧⲥⲩⲛⲟⲇⲓⲁ ⲛⲉⲁⲉ ⲛⲥⲱⲛ ص –
المعاشرة هى الجامعة مرات كثيرة

[إش ٤٣ : ٧ – إش ٤٥ : ٣ – تا ٩ : ١٩]

-ⲉⲓⲉⲙⲟⲩⲧ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب أنادي لكم بالعُنق [إر ٤١ : ١٧]

-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ⲙⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉϫⲱⲕ ب المكان الذي يُدعى اسمكَ فيه

-ⲛⲯⲟⲣⲡ ⲛⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲛⲧⲁⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲙⲙⲟⲩ ص الصبحة الأولى التي أطلقها

-ⲛⲧⲉⲩⲣⲛⲉⲉⲥⲉ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲩⲉⲙⲟⲩⲧⲉ ⲙⲡⲉⲩⲣⲁⲛ ص لكي يوقظه بنادي اسمه

• ϫⲓⲙⲙⲟⲩⲧ ب ,ⲅⲓⲙⲙⲟⲩⲧⲉ ص (π,т)

١ ـ تسمية . مناداة *namimg, calling*

٢ ـ صياح *crying*

-ⲁⲥⲙⲟⲩⲉ ⲉϩⲛ ⲧⲉⲥⲃⲓⲙⲙⲟⲩⲧⲉ ص أطلقت صيحتها

• ⲣⲉⲫⲙⲟⲩⲧ ب ,ⲣⲉⲫⲙⲟⲩⲧⲉ ص مُنشِد . صنّيت

• ⲧⲁⲓⲉⲙⲟⲩⲧ ب خاطبَ باحترام . حيّا باحترام

[تث ٢٣ : ٦ – ٧ ؛ ١٩ : ٣٢ – مت ١٠ : ١٢]

address word to, greet (deferentially)

[راجع أيضاً ب ⲧⲁⲓⲟ]

• ⲧⲁⲓⲉⲙⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲥ̀ (π) تحية *greeting*

-ⲙⲡⲉⲕⲱⲡⲉ ⲡⲁⲧⲁⲓⲉⲙⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲕ ب تقبل تحيتي لكَ

• ⲕⲱⲙⲙⲟⲩⲧⲉ ص دَعَا (أمدَّ بالدعاء)

-ⲯⲱⲡⲉ ⲉⲣⲉⲧⲛ̀ⲟ ⲛⲛⲁⲏⲧ ⲛⲧⲉⲧⲛ̀ⲕ ⲡⲉⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲉⲏⲕⲉ ص كونوا رحماء حتى تمدوا قلب الفقير بالدعاء

ⲙⲟⲩⲧ II. ب ⲙⲟⲩⲧⲉ ص سَحَرَ (قال الوالاّ سحرية) . عَزَّمَ . رَقَى *enchant*

-ⲙⲙⲟⲛ ⲣⲏⲧ ⲙⲙⲟⲩⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب لا وسيلة لسَحْرها [إر ٨ : ١٧]

-ⲛⲏⲉⲟⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲛⲉϫⲓ ب الهامسين بالسِحْر [إش ٨ : ١٩]

-ⲛⲓⲣⲉϥⲙⲟⲩⲧ ⲉⲩⲙⲟⲩⲧ ⲉⲡⲓⲱⲱⲛⲓ ب السَحَرَة يعزّمون على المرضى

• ⲙⲟⲩⲧⲉ ص (π) رقية . تعزيمة *magical call, incantation*

-ϯⲥⲟⲟⲩ ⲟⲩⲁⲡⲁⲥ ⲙⲙⲟⲩⲧⲉ ص أعرف عدداً من التعازيم

• ⲣⲉϥⲙⲟⲩⲧ ب ,ⲣⲉϥⲙⲟⲩⲧⲉ ص حاوي . ساحر . مُعَزِّم . عرّاف [١صم ٦ : ٢] *enchanter*

-ⲟⲩⲙⲏⲱ ⲛⲉϫⲟⲣⲥⲓⲥⲧⲏⲥ ⲛⲣⲉϥⲙⲟⲩⲧ ب كثير من المحلفين المعزّمين

-ⲟⲩⲉⲃⲱ ⲁⲛ ⲧⲉ ⲛⲧⲁⲥⲗⲟⲕⲥⲧ ϫⲉ ⲉⲓⲉⲡⲱⲧ ⲉⲣⲁⲧⲫ ⲛⲟⲩⲣⲉϥⲙⲟⲩⲧⲉ ص ليست حيّة التي لدغتني حتى أذهب إلى الساحر

• ⲣⲉϥⲙⲟⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲛⲉϫⲓ ب حاوي . ساحِر

• ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲙⲟⲩⲧⲉ ص (т) سِحْر *enchantment*

ⲙⲟⲩⲱⲓ ب ,ⲙⲟⲟⲩⲉ ص

١ ـ مشى . سارَ . انطلقَ . رَحَلَ . سَلَكَ

[أم ٩ : ٢٢ – إر ١٠ : ٥ – إر ٦ : ٨ – تا ٣ : ٤٨ – يو ٤ : ٥٠ – أع ٢٠ : ١٣ – ١كو ٣ : ٣ – ١كو ١٢ : ٢] *go, walk (on land or water)*

-ⲁϥⲙⲟⲩⲱⲓ ⲛⲛⲉϥⲃⲁⲗⲁⲧⲭ ب مشى على رجليه

-ⲡⲉⲫⲧⲟ ⲉϥⲯⲁⲛⲟⲩⲉⲙ ⲉⲁⲩ ⲙⲉⲫⲉⲯⲙⲟⲟⲩⲉ ص الحصان إذا أكل كثيراً لا يمكنه أن يمشي

-ⲁⲥⲃⲱⲕ ⲛⲁⲥ ⲉⲥⲙⲟⲟⲩⲉ ϫⲉ ⲙⲛ̀ ϫⲟⲓ ص ذهبتُ ماشية لأن يكن هناك سفينة

-ⲁ ⲡⲁⲣⲕⲟⲥ ⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲅⲉⲛ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب نادى مكاريوس من داخل الكنيسة قائلا

٢ ـ نادى من الخارج . استدعى خارجاً *call (to come) out*

-ⲁⲫⲉⲟⲛⲉⲉⲛ ⲉⲟⲣⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب أمر أن يُستدعَى خارجاً

-ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲉⲓⲟⲩⲱⲫⲉ ⲁϫⲓⲥ ⲛⲁⲩ ص تكلّمْ مع هؤلاء الصيادين وقلْ لهم

-ⲁⲫⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲫϫⲱⲗⲙⲟⲟⲩⲉ ب خاطب والدي قائلا

٣ ـ صرخ بصوت عال

-ⲏⲧⲉ ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲫϫⲱⲗⲙⲟⲟⲩⲉ ب يصرخ الشعب قائلا

٤ ـ طَنَّ . رَنَّ *echo*

-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛⲁⲥⲱⲧⲙ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲏⲧⲉ ⲛⲉϥ-ⲙⲁⲁϫⲉ ص كل مَنْ يسمعها تطنّ أذناه [١صم ٣ : ١١]

• 7. ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲉⲫⲟⲩⲛ ص

١ ـ نادى على . نادى من الخارج *call to, cry upon*

-ⲁⲫⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲙⲉⲁⲧ ب نادى نحو القبر

-ⲁⲫⲟⲧⲱⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲟ ⲁⲫⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲫ-ⲙⲟⲥ ب فتح الباب ونادى قائلا

٢ ـ أعلن عن حضور شخص أو استأذنه في الدخول أو شرع في زيارة *announce (one's presence)*

-ⲁⲙⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲡⲓⲣⲟ ب ناديتُ مستأذناً عند الباب

-ⲁⲫⲥⲉⲕ ⲛ̀ⲙⲟⲩⲥ ⲙ̀ⲡⲣⲟ ⲁⲫⲙⲟⲩⲧⲧⲉ ⲉⲫⲟ ⲧⲁ ⲛ̀ⲕⲁⲛⲱⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲛⲏⲧ ص شدَّ حبْل الباب واستأذن في الدخول حسب قانون الأخوة

-ⲡⲓⲛⲁⲩ ⲉⲧⲁⲕⲙⲟⲩⲧ ⲛⲏⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب الوقت الذي زرتني فيه

-ⲙⲡⲣⲙⲟⲩⲧⲧⲉ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲙⲛ̀ ⲡⲟⲩⲱⲱϥ ⲛⲛⲉⲕⲙⲁⲉⲧ ص لا تشرَعْ في زيارة شخص ما لأجل الراحة ومتطلبات البطن (فقط)

٣ ـ دعا . استدعى . ضايفَ *invite, summon*

-ⲁⲥⲙⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟϥ

ⲓⲱⲧ ب دعته قائلة : اجلس يا أبي

-ⲙⲡⲁϥⲙⲟⲩⲧ ⲉ ⲓ̅ⲱ̅ⲁ̅ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲉⲟⲩ ب يدعُ يوحنا إلى الفرح

-ⲛⲁϥⲙⲟⲩⲧ ⲉⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲟⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲓⲉϩⲃⲓ ⲣⲱ ب كان يدعو الشيوخ إلى هذا الـ

٤ ـ صاحَ في وجه

• ⲙⲟⲩⲧⲧⲉ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲫⲣⲉⲛ ص

-ⲉⲛⲧⲁⲩⲙⲟⲩⲧⲧⲉ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲫⲣⲁⲓ ⲛⲧⲁⲓϯ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲫⲣⲁⲧ ص صاحوا في وجهي عندما عارضتهم (قاومتهم)

• 8. ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ص.ب

١ ـ دَعا من أسفل *call down from above*

-ⲡⲓⲁⲃⲱⲕ ⲁⲫⲙⲟⲩⲧ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲉϫⲱⲟⲩ ب صاح الغراب عليهم

٢ ـ دعا إلى أسفل *call (from down)*

-ⲁⲙⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲥⲁⲃⲣⲓⲏⲗ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ب استدعيتُ غبريال للنزول

• 9. ⲉⲃⲟⲣⲏⲓ ب *call down (from above)* دَعا من فوق

-ⲁⲫⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲣⲏⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب صرخ على الجسد

• 10. ⲉⲫⲁⲓ ص *call, cry* صاحَ . دَعا نحو [لم ١ : ٢٨]

[راجع المثال تحت ⲙⲟⲩⲧ ⲟⲩⲃⲉ]

ثانياً : فعل متعدي :

call, pronounce دَعَا . سَمّى . نادَى . اسْتَدْعَى . أطْلَقَ صياحاً

• 8. ϩⲓⲫⲁϩⲟⲧ ب ,ϩⲓⲙⲁϩⲟⲧ ص
تراجَعَ . مشى إلى الخلف [لو ١٥ : ٩]

• 9. ϩⲓ ص.ب *walk on, in* مشى على . مشى في
[أم ٢ : ٢٠ – إش ٣٣ : ٢١ – إش ٥٩ : ٨ – إر ٦ : ١٦ – رو ٤ : ١٢]
-ⲉϥⲙⲟⲩⲓ ϩⲓ ⲡⲓϫⲣⲟ ب يسير على الشاطىء
-ⲁ ⲡⲓⲫⲟⲓⲛⲟⲧϥⲓ ⲙⲟⲩⲓ ϩⲓ ϕⲟⲧⲉⲓ ب البحور انتشر بعيدا *spread*

• 10. ϩⲉⲛ ب ,ϩⲏⲛ ص *go, walk in* ١ ـ مشى في . سَلَكَ في
[تك ٣ : ١٠ – أي ٢٩ : ٣ – مز ٣٨ : ٦ – حز ٢٩ : ١١ – لو ١٨ : ١٥ – إر ٣٠ : ٣ – إر ٣١ : ١١ – صف ٣ : ٦]
-ⲟⲩⲧⲱⲃϩ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲟⲛⲁⲙⲟⲩⲓ ϩⲉⲛ ϕⲓⲟⲙ ب طلبة هؤلاء المسافرين في البحر
-ϩⲉⲛⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏ ⲛ̀ⲧⲛ̀ⲙⲟⲩⲓ ⲛ̀ϩⲏⲧⲟⲩ رسائل ص نسلك بموجبها
٢ ـ سارَ بحسب [إش ٣٣ : ١٥ – حز ٣٣ : ١٥] *act according*
-ⲁⲧⲙⲟⲩⲓ ϩⲉⲛ ⲧϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲭ̅ⲥ ب ساروا بقوة المسيح
٣ ـ سَرَى في داخل [٢كو ٤ : ٢] *go through*
-ⲁⲥⲙⲟⲩⲓ ⲛ̀ϩⲏⲧϥ ⲛ̀ⲭⲉ ⲧⲙⲁⲑⲟⲧⲓ ب سرَى فيه السُّمّ

• 11. ϩⲁϫⲉⲛ ب ϩⲁϫⲏⲛ ص *go before* سار قدّام . تقدَّمَ
[إش ٥٨ : ٨ – حبق ٣ : ٥ – مت ٢ : ٩]
-ⲛⲓⲥⲧⲣⲁⲧⲏⲗⲁⲥ ⲉⲧⲙⲟⲩⲓ ϩⲁϫⲱϥ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲣⲟ ب الحرس الذى يتقدم الملك

• 12. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب خرج . طلع . بَرَزَ . امتدَّ خارجاً . انتشرَ *go forth*
[١صم ١٧ : ٢٠ – ١صم ٢٢ : ١ – رؤ ٢١ : ٢٤]
-ⲁ ⲛⲓⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲥ- ⲙⲟⲥ ب انتشر الرسل في العالَم
-ⲁ ⲡⲉϥⲥⲱⲓⲧ ⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب ذاعَ صيته
-ⲙⲉⲧⲛⲁⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲟⲙ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ص الذين سيتقدمون الأخوة
-ⲁ ⲧⲁⲕⲁⲗⲁϩⲏ ⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉⲛ ϩⲟⲟⲩⲧ ص برزت بطني (رحمي) بدون ذَكَر
-ⲟⲩⲥⲱⲙ ⲉⲥⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲉⲥⲉⲣⲏⲩ ص صوت يردِّد صداه *resound*
-ⲛ̀ⲧⲁⲩⲟⲩⲱⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲙⲙⲉϩⲁⲧ ⲁ ⲛ̀ⲥ̀ϯⲃⲱⲱⲛ ⲙⲟⲟ- ⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص لما فتحوا القبر طلعت رائحة كريهة

• 13. ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲏⲛ ص
١ ـ خرج من عند . ترك . غادَرَ *go forth from, quit*
-ⲉⲕⲱⲁⲛⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲟⲧ ⲛ̀ⲛⲟⲟⲩ عندما ص تذهب من عندى اليوم [١صم ١٠ : ٢]
٢ ـ اجتازَ في . عَبَرَ [زكر ٩ : ٨] *pass through*

• 14. ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص.ب نزل . انحدر *go down*
-ⲁⲩⲙⲟⲩⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ϩⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩ ص نزل إلى الموقع

• 15. ⲉ̀ⲡ̀ⲱⲱⲓ ص.ب صَعِدَ [حز ٤١ : ٧] *go up*

• 16. ⲉ̀ϯϩⲏ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ϯϩⲏ ب ,ⲉ̄ⲟⲏ ص تقدَّمَ . تزايد
مشى إلى الأمام . تنقّلَ (للكلام) [حز ١٩ : ١٩] *go forward*
-ⲁⲥⲱⲁⲛⲙⲟⲩⲓ ⲉ̀ϯϩⲏ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲙⲡⲣ̀ⲡ ب إذا زِيدَ قليلاً في الخمر يسكر
-ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉ ⲡⲱⲁϫⲉ ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉ̄ⲟⲏ ص لما تنقل الكلام *when letter proceeded further*
-ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉ Ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲱⲱ ⲛ̀ⲡⲉⲭ̅ⲥ ⲟⲩⲕⲟⲩⲛ ⲁ ϩⲛⲧⲥ ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉ̄ⲟⲏ ص لما حبلت مريم بالمسيح بطنها طلعت إلى الأمام

لما شرع يمشي ب -ⲉⲧⲁϥⲛⲟⲧⲓ ⲉⲙⲟⲩⲓ
سارت السفينة حتى وصلت مدينته ص -ⲁ ⲛ̀ⲥⲟⲓ ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲩⲁⲛⲧⲉϥⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲧⲉϥⲃⲱⲕ ⲉ- ⲧⲉϥⲡⲟⲗⲓⲥ
حتى تنتشر ب -ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲥⲁⲝⲓ ⲙⲟⲩⲓ ⲁⲃⲛⲉ ⲧⲁⲉⲛⲟ الكلمة بدون عائق (مانع)
كان يسير متزنا ب -ⲛⲁϥⲙⲟⲩⲓ ⲡⲉ ⲉϥⲉⲣⲯⲁⲗⲓⲛ
نصيبكم ص -ⲩⲧⲟ ⲉⲧⲛ̀ⲡⲉⲓⲧⲛ̀ ⲛ̀ⲟⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲁⲩⲙⲟⲟⲩⲉ مثل أولئك الذين رحلوا *your share there of like those departed*

٢ . أوشَكَ على . كادَ . أخذ في *be about to, proceed to*
كان يأخذ في التزايد [تك ٢٦ : ١٣] ب -ⲛⲁϥⲙⲟⲩⲓ ⲉⲁⲓⲁⲓ
الماء أخذ في النقصان [تك ٨ : ٥] ب -ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲉϥⲙⲟⲩⲓ ⲛⲁϥⲛⲏⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲃⲟⲕ
الخمر أوشكت أن تنفذ (تفرغ) ب -ⲁ ⲡⲓⲏⲣⲡ ⲙⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲕⲏⲛ
الضربة أخذت في الانتشار [لا ١٣ : ٥٣] ص -ⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲣⲃ ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉ̀ⲡⲱⲣⲡ ⲉⲃⲟⲗ
الوقت أخذ يمر ص -ⲁ ⲛ̀ⲥⲛⲏⲩ ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛⲟⲩⲉⲓⲛⲉ

٣ . امتدَّ
تمتد أغصانها [هو ١٤ : ٦] ب -ⲉⲧⲉ̀ⲙⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲭⲉ ⲛⲉⲫⲭⲁⲗ

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ̀– ص.ب ذهب إلى *go to*
ذهب إلى هناك ب -ⲁⲫⲙⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲙⲁⲩ
تذهبون إلى السماء ص -ⲛ̀ⲧⲧⲛ̀ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉ̀ⲧⲡⲉ

• 2. ⲛⲁ– ص (المتصلة بالضمائر) :
اصعدْ (اطلع) ص -ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛⲁⲕ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲓ ⲛ̀ⲧⲱⲧⲡ̀ على السلا
اذهبوا إلى موضعه ص -ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛⲏⲧⲛ̀ ⲉ̀ⲡⲉϥⲙⲁ

• 3. ⲉ̀ϩⲉⲛ,ϩⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϩⲏⲛ ص مشى على . اتّجَهَ إلى
[تك ٣ : ١٤ – لا ٢٦ : ٣٣ – أي ٩ : ٨ – إش ٣٨ : ١٦ – مت ١٤ : ٢٥] *walk upon, go toward*
مشى على حافة النهر ب -ⲁϥⲙⲟⲩⲓ ⲉ̀ϩⲉⲛ ⲛⲉⲛϩⲫⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ϩⲫⲓⲁⲣⲟ
عندما رحلوا على الجَمَل ص -ϩⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲣⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉϩⲏ ⲛ̀ϩⲁⲙⲟⲩⲗ
خرج ب -ⲁϥⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϥⲙⲟⲩⲓ ϩⲓⲙⲉⲛ ϯⲁⲛⲉⲙⲡⲱ متجها إلى الميناء
داسَ على . وَطِئَ ص • ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉϩⲏ

• 4. ⲙⲉⲙ ب ,ⲙⲁⲛ ص مشى مع . رافَقَ . صاحَبَ . سَلَكَ مع *walk, agree, consort with*
[تك ١٣ : ٥ – ٢٦ : ٢٧ – رؤ ٣ : ٤]
-ⲙⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲉⲧⲙⲟⲩⲓ ⲙⲉⲙ Ⲛⲉⲥⲧⲱⲣⲓⲟⲥ ب الأساقفة الموافقون مع نسطور
-ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉⲫⲃⲱⲕ ⲉⲡⲉϥ ⲙⲁⲛⲉⲱⲡ ⲙⲉⲓⲙⲟ لما ذهب إلى محبته كنتُ أرافقه ص -ⲙⲁϥ ⲡⲉ
سأصنع طرائق توافق الثياب (في اللون) ص -ϯⲛⲁⲧⲁⲙⲓⲉ ⲉⲉⲛⲕⲗⲁϥⲧ ⲛ̀ⲥⲉⲙⲟⲟⲩⲉ ⲙⲁⲛ ⲛ̀- ⲉⲟⲓⲧⲉ

• 5. ⲛⲥⲁ ب مشى وراء . اتّبَعَ . تعَقَّبَ . اقتفى . احتذى *go after, follow*
[تك ٣٢ : ١٩ – خر ١٦ : ٤ – إش ٤٥ : ١٤ – إش ٥٥ : ٣ – إر ٢ : ٢ – مت ١٠ : ٣٨ – مت ١٦ : ٢٤ – أع ١٦ : ١٧]
-ⲉⲕⲙⲟⲩⲓ ⲛⲥⲁ ⲧⲁⲙⲉⲧⲣⲉⲫϯⲃⲱ ب اتبعتَ تعليمي
-ⲉⲟⲙⲟⲩⲓ ⲛⲥⲱϥ ب التابع له . اللاحق له

• 6. ⲩⲁ ص.ب توجُّهٌ نحو . ذهب إلى [حز ١ : ٨]
-ⲁⲧⲙⲟⲩⲓ ⲩⲁ ⲛⲓⲟⲧⲣⲱⲟⲩ ب توجهوا نحو الملوك

• 7. ⲥⲁⲙⲉⲛϩⲏ,ⲥⲁⲫⲁϩⲟⲧ ب ذهب وراء . مشى وراء
[لو ١٦ : ١١ – إر ٤٢ : ١٥]
-ⲁⲧⲙⲟⲩⲓ ⲥⲁⲙⲉⲛϩⲏⲩ ب تبعوه . مشوا وراءه

• ⲉϩⲟⲟⲧ ⲙⲙⲟⲩⲓ ب ϩⲟⲟⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩⲉ ص
مسيرة يوم . يوم سفر (عد ١١ : ٣١ - لو ٢ : ٤٢)
• cabbaton ⲙⲙⲟⲩⲓ ب سَفَر سبت (أع ١ : ١٢)
• ⲣⲉϥⲙⲟⲩⲓ ب ⲣⲉϥⲙⲟⲟⲩⲉ ص ماش (ماشى) . سائر . راجِل (من فرق المشاة في الجيش)
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲟⲩⲙⲁⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ، ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲟⲩⲣⲉϥⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛ̀ⲛⲉϥⲟⲧⲉⲣϩⲏⲧⲉ ⲛ̀ⲧⷯ.. مَنْ هو ص حندى أبى ، مَنْ هو السائر على رجليه حتى ..
• ϫⲓⲛⲙⲟⲩⲓ ب ,ϫⲓⲛⲙⲟⲟⲩⲉ ص (ⲡ,ⲧ)
١ ـ مَشْى . سَيْر . مَسيرة
(أم ١٤ : ٢٤ - عد ٣٣ : ٢ - أش ٣ : ١٦ - ١ك ١٩ : ٨ - أك ٤ : ٢٢)
• ⲧⲃⲓⲛⲙⲟⲩⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲣⲏ ص مسيرة الشمس
٢ ـ قُدْوَة . سلوك . تصرُّف conduct
-ⲱⲗⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓϫⲓⲛⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ب انزعوا عنكم هذا التصرُّف (السلوك)
-ⲛ̀ϫⲓⲛⲙⲟⲩⲓ ⲛⲉⲓⲁ ⲛ̀ϫⲓⲛⲥⲟⲩⲥ ⲛ̀ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲥⲉⲓⲛⲓ ب سلوك المرأة ونظرتها الرديئة
٣ ـ طريق . مَنْهَج
-ⲉⲃⲏⲉ ϯⲙⲉⲧϫⲱⲫⲣ ⲛⲉⲓⲁ ⲛⲓⲥⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ϫⲉⲕ ب ⲛ̀ϫⲓⲛⲙⲟⲩⲓ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲧ بخصوص الاشتراك مع افراطقة ، استأصِلْ ذلك الطريق (المنهج)
• ϫⲓⲛⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب ϫⲓⲛⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص (ⲡ)
١ ـ خُروج (تث ٢٨ : ٦ - مز ١٠٤ : ٢١)
٢ ـ مُغادَرَة . رَحيل
• ϫⲓⲛⲙⲟⲩⲓ ⲉⲡⲱⲟⲩⲓ ب ϫⲓⲛⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲣⲁⲓ ص (ⲡ) صَعود
• ϣⲫⲏⲣ ⲙⲙⲟⲩⲓ ب رفيق السكة أو السفر fellow-traveller
• ⲉⲣϣⲫⲏⲣ ⲙⲙⲟⲩⲓ ب رافِقَ (صاحَبَ) في السفر . سافر بصحبة
ⲙⲟϣⲧ// ص.ب فَحَصَ . بَحَثَ
-ⲙⲟϣⲧⲕ ⲙ̀ⲙⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ب افْحَصْ نفسك
[راجع ص.ب ⲧⲟⲩϣⲧ]
١ . نواحي . أقاليم محيطة neighbourhood parts (ⲛ) ص ⲙⲟϣⲧⲉ,ⲙⲟⲟϣⲧⲉ
٢ ـ حوالي (كذا زمنيا) about the season of
ⲁⲛⲁⲉⲓ ⲉⲣⲏⲥ ⲙ̀ⲙⲟϣⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲧⲣ ⲉϩⲟⲧⲛ ص سيأتي إلى الصعيد حوالي وقت الصوم
ⲙⲟϩ I.,ⲙⲉϩ-,ⲙⲁϩ// ب ,ⲙⲟⲧϩ,ⲙⲉϩ-
أولاً : فعل متعدى : (vb tr) ص ⲙⲁϩ//
١ . ملأ . عَبَّأ fill
(تك ١ : ٢٨ - مز ٨٠ : ١٠ - إش ٦٣ : ٣ - مت ١٤ : ٢٠ - يو ١٦ : ٦)
-ⲁ ⲡⲉϥⲥⲱⲓⲧ ⲙⲟϩ ⲛ̀ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲧⲏⲣⲥ ب صبه ملأ المدينة كلها
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛ̀- ص.ب ملأ بـ fill with
(تك ٢ : ٢١ - أم ٨ : ٢١ - حز ٢٨ : ١٦ - إر ٢٨ : ٣٤ - مي ٣ : ٨ - مر ١٥ : ٣٦ - يو ١٩ : ٢٩ - رؤ ١٥ : ١٣)
-ⲉϥⲙⲟϩ ⲙ̀ⲡⲧⲏⲣϥ ⲛⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲛ ص يملأ الكل نوراً
-ⲉϥⲉⲙⲁϩⲟⲩ ⲉⲁⲛⲉⲧⲟⲛ ب يملأهم قتلى (مز ١٠٩ : ٧)
• 2. ⲇⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب fill with ملأ من . ملأ بـ
-ⲉϥⲉⲙⲁϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲓϫ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲟⲟⲓⲛⲟⲩϥ ب يملأ يده من البخور (لا ١٦ : ١٢)

• 17. ⲉⲥⲟⲧⲛ ب go in, approach دخل . تعمّق . اقترَبَ
-ⲁⲧⲙⲟⲩⲓ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲇⲉⲛ ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲱⲁ ⲧⲟⲧϫⲱ- ⲣⲁ ب ساروا في داخل الجبل إلى كورتهم
-ⲉⲧⲁⲛⲙⲟⲩⲓ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲙⲙⲁⲧⲗⲓⲟⲛ ب لما تعمقنا ٣ أميال
-ⲁϥⲧⲱⲟⲧⲛ ⲁϥⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲡⲉⲫⲗⲟⲃ ص قام واقترب من السرير
-ⲁ ⲡⲓⲥⲉⲗⲗⲟ ⲙⲟⲓ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉϫⲱϥ ب اقترب منه الشيخ
-ⲯⲁⲧⲙⲟⲩⲓ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲙⲧⲣⲟⲛ ب يدخلون بالمترون
• 18. ϩⲁϯⲥϩ ب ,ϩⲁⲑⲏ ص
١ ـ مشى أمام . سَلَكَ أمام . سَبَقَ . تقدَّمَ (مز ٨٨ : ١٠) go before
-ⲉⲣⲉ ⲟⲥⲱⲟⲩ ⲙⲟⲟⲩⲉ ϩⲁⲑⲏ ⲙ̀ⲡⲟⲧⲱⲟⲩϥ ص الكهرباء تسبق الانكسار (أم ١٦ : ١٨)
٢ ـ اتَّجَهَ إلى . تقدَّم أمام go toward
-ⲁⲕⲙⲟⲟⲩⲉ ϩⲁⲧⲁϩ ص تقدمتُ أمامي
٣ ـ جَهَّزَ . زَوَّدَ (المستندات) accomodate (in documents)
• 19. ϩⲓϯϩ ب ,ϩⲓⲑⲏ,ϩⲓϩ ص
سار أمام . تقدَّمَ على . سَلَفَ (يش ٨ : ١٠) go before
-ⲁϥⲙⲟⲩⲓ ϩⲓϯϩ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ب سبقهم . تقدم أمامهم
-ⲉϥⲙⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓϯϩ ب سالف الذكر . المتقدِّم ذِكْره
• 20. ⲉϩⲣⲁⲓ ص
١ ـ صَعِدَ go up
(قض ١٣ : ٢٠ - أع ٢١ : ١٥)
٢ ـ نزل go down
-ⲁⲧⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲁⲧⲃⲱⲕ ⲉⲕⲏⲙⲉ ص نزلوا إلى مصر
• ⲙⲟⲩⲓ ب ,ⲙⲟⲟⲩⲉ ص (ⲡ) مَشْى . رحلة . مَسيرة going, pace, journey
• ⲁⲑⲙⲟⲩⲓ ب ,ⲁⲧⲙⲟⲟⲩⲉ ص
١ ـ غير مسلوك . مهجور pathless
٢ ـ بلا حَراك
• ⲙⲁϫⲙⲟⲩⲓ ب ,ⲙⲁϫⲙⲟⲟⲩⲉ ص (ⲡ)
مَسْلَك . مَمْشى . مَمَرّ . سبيل . طريق . مِكَة . دَرْب place of walking, path
(مز ٩٧ : ٢٣ - مز ١٠٣ : ٣ - مز ١٠٦ : ٣٠ - يش ١١ : ١٩ - أم ٣ : ١٧)
-ⲛⲓⲃⲓⲣ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲙⲁϫⲙⲟⲩⲓ ب الشوارع والمسالك
-ⲫⲏⲉⲧⲱⲉ ⲉⲛⲱⲩⲉⲙⲙⲟ ⲉⲓ ⲟⲩϫⲟⲓ ⲙⲟⲩⲓ ب المسافر على سفينة أو في البَرّ (على الطريق)
-ⲁⲧⲉⲣ ⲛⲓⲙⲱⲓⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲏⲉⲟⲩ ⲙⲁϫⲙⲟⲩⲓ ⲛⲟⲱⲟⲩ ب جعلوا طرق القديسين مسلكاً لهم
• ⲙⲁⲙⲙⲟⲩⲓ ⲉⲡⲱⲟⲩⲓ ب مَطْلَع . مَصْعَد
-ⲁⲩⲥⲉⲙⲛⲓ ⲏⲥⲁ ⲉⲏⲧ ب رتّب مصاعداً في قلبه (مز ٨٣ : ٦)
• ⲙⲁⲙⲙⲟⲩⲓ ⲉⲥⲟⲧⲛ ب مَدْخَل (حز ٨ : ٥)
• ⲙⲱⲓⲧⲁⲙⲙⲟⲩⲓ ب ,ⲙⲟⲉⲓⲧⲁⲙⲙⲟⲟⲩⲉ ص طريق. رحلة (حز ٢٧ : ١٩ - يو ٣ : ٤) road, journey
-ⲁⲧⲉⲣ ⲍ̄ ⲛⲉⲥⲟⲟⲧ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧⲁⲙⲙⲟⲩⲓ ب استغرق سبعة أيام في الرحلة
• ⲇⲓⲏⲙⲙⲟⲟⲩⲉ,ⲇⲓⲁⲙⲙⲟⲟⲩⲉ ص (ⲧ) طريق . مَمَرّ (يش ١٠ : ١٣)
• ⲣⲉⲓⲏⲙⲙⲟⲟⲩⲉ ص سَلَك . مَشَى
-ⲁⲕⲣ ⲡⲁⲱⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲇⲓⲏⲙⲙⲟⲟⲩⲉ ص سلك نصف الطريق

٢ ـ دَفَعَ . سَدَّدَ *pay*
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲙⲟⲉ ⲛⲛⲁⲁⲏⲙⲟⲥⲓⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب سدّد؟ دَيْنى
-ⲧⲛⲁⲙⲁⲁⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲕⲉⲫⲁⲗⲉⲟⲛ ب ساسدّد لكم رأس المال
٣ ـ امتلأ . اكتَمَلَ . كَمُلَ . دُفِعَ . سُدِّدَ [لك ٢٤ : ٢٤]
-ⲁⲧⲙⲟⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲭⲉ ⲛⲓⲉⲙⲟⲩ ب اكتملت النعم
-ⲁⲓⲟⲩⲱ ⲉⲓⲃⲓ .. ⲁⲙⲙⲟⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب قد أخذتُ ... واكتفيتُ
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲡⲉⲱⲃⲟⲣ ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص لما يكون الإيجار مستحق الدفع
-ⲁⲥⲙⲟⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲉⲓⲱⲱⲥ ب اكتملت بالكرازة
-ⲉⲁⲛⲁⲉⲱⲣ ⲉⲧⲙⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲉⲙⲟⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب خزائن مليئة من كل نوع
اتمام . انهاء (π) ص ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب ⲙⲟⲉ ⲉⲃⲟⲗ •
حدّ . نهاية *fulfilment, limit*
ص ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ, ب ⲙⲟⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ •
١ ـ سَدَّ حاجة . أكمل نقص . أمَدَّ بـ
-ⲏⲧⲟⲩⲙⲟⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲃⲣⲟⲉ ب ليكملوا نقصانكم (ليمدوكم بحاجتكم)
-ⲉⲩⲙⲟⲉ ⲛⲁⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲙⲡⲭⲣⲉⲟⲥ ⲏⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲏⲃ ب يسدّد دين الطهوت
٢ ـ عَبَّأَ
-ⲛⲙⲉⲉⲧⲉ ⲉⲧⲉϩⲟⲟⲩ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲯⲁⲕⲙⲁⲉⲟⲩ ⲉ-ϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲥⲉⲧ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ ص الأفكار الشريرة يعبئها الشيطان فيَّ ليحاربني
• ⲭⲓⲛⲙⲟⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ب, ⲅⲓⲛⲙⲟⲧⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ص •
مَدّ العَجْز . اكمال نقص . امداد . تعبئة (π)
-ⲛⲭⲓⲛⲙⲟⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲙⲙⲏⲉⲧⲁⲕⲯⲁⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب الامداد بما يحتاجه
امتلأ . فاضَ *fill up* ص فقط • ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ
-ⲁ ⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲕⲟⲧⲓ
ⲉⲱⲃⲥ ⲙⲙⲁⲉ ص امتلأ النهر قليلاً قليلاً حتى غطّى الأرض
فاضَ (امتلأ حتى فاض) ب • ⲙⲟⲉ ⲉⲛⲱⲱⲓ
-ⲫⲓⲁⲣⲟ ⲁⲕⲙⲟⲉ ⲉⲛⲱⲱⲓ ب فاض النهر
مَملوء . ملآن . فائض . مُكتمِل ص.ب (eq) • ⲙⲉⲉ
-ⲙⲉⲉ ⲛⲉⲟⲩ ب مرهوب
[راجع الأمثلة تحت ⲙⲉⲉ]
١ ـ مِلْء . امتلاء [رو ١٥ : ٢٩] *fullness* ب (Φ,ⲡⲓ) • ⲙⲟⲉ
-ⲫⲙⲟⲉ ⲏⲧⲉ ⲡⲉⲕⲁⲧ ب مِلْء (يقين) الفهم [كو ٢ : ٢]
-ⲫⲙⲟⲉ ⲧⲏⲣⲟ ⲙⲡⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب كل امتلاء (جمهور) الكنيسة [أوشية الآباء – الخولاجي]
٢ ـ محتويات (ما يملأ) *contents*
-ⲧⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲥⲙⲟⲉ ب المسكونة وما تحويه (وكل ما فيها) [مز ٤٩ : ١٠]
٣ ـ كَمال *completeness*
-ⲫⲙⲟⲉ ⲏⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲯⲏⲡ ب كمال المرضيّ عنهم [لك ٢٣ : ٢٣]
-ⲛⲥⲉⲡⲣⲟⲥⲉⲧⲭⲏ ⲁⲛ ⲏⲧⲉⲧⲯⲩⲭⲏ ص لا يصلّون لكمال أنفسهم
٤ ـ اكتمال (القمر أو الكواكب) *fullness (of moon, stars)*
-ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲏⲧⲉ ⲣⲟⲩⲉⲓ ϫⲛⲁⲉⲛⲟ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉⲕⲙⲟⲉ ب يخرج نجم المساء عند اكتماله [اى ٣٨ : ٣٢]

٢ ـ وَفّى . أوْفَى . أكمَلَ *fullfil, complete*
-ⲁⲕⲙⲟⲉ ⲙⲡⲉⲕⲱⲟⲩ ب أوفى بوعده
-ⲧⲁⲙⲁⲉ ⲡⲁⲓⲕ ⲛⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛⲉⲣⲉⲱⲃ ب حتى أكمل هذه العشرين يوماً عملاً
٣ ـ يصل إلى . يقرب من . حوالى (مع الأعداد) *amount to, reach*
-ⲉⲧⲙⲉⲉ ⲥ ⲙⲉ ⲛⲱⲟ ⲛⲣⲉⲙⲛⲣⲁⲧⲟⲩ ب نحو ٦٠٠ ألف رجل من المشاة [خر ١٢ : ٣٧]
-ⲛⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲉ ⲉⲙⲉ ⲛⲣⲟⲙⲙⲉ ⲉⲓⲓ ⲛⲃⲏⲃ ص حتى أكمل ٤٠ سنة في المغارة
٤ ـ دفَعَ . سَدَّدَ (ديناً) *pay* ص.ب
-ⲯⲁⲣⲉ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓ ⲙⲉⲉ ⲡⲉϩⲙⲟⲥⲓⲟⲛ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲓⲟⲉⲉ ص يسدّد الفلاحون الضريبة من حقولهم
-ⲯⲁⲣⲉ ⲛⲣⲱⲙⲙⲉ ⲙⲉⲉ ⲛⲉⲧⲛⲟⲃⲉ ⲉⲛ ⲧⲕⲟϩⲁⲥⲓⲥ ص يكفّر البشر عن خطاياهم بالعقاب
pay for sins with punishment
-ⲁⲕⲙⲟⲉⲧ ⲙⲡⲁⲃⲉⲕⲉ ص سدّدتَ لي أجرتي
-ⲉⲕⲛⲁⲙⲉⲉ ⲡⲉⲓⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ⲧⲱⲛ ? ص كيف سترد هذا الشر ؟
ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ . امتلأ . كَمُلَ *be full*
[يش ٢٢ : ٢ – مت ١٣ : ٤٨ – لو ١٤ : ٢٣ – أع ٢ : ٤ – ٢كو ١٠ : ٦ – ٢تيمو ١ : ٤]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲓⲟⲩ ⲙⲟⲉ ب اكتمل القمر
-ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲟⲉ ⲛⲧⲁ ⲡⲓⲙⲟⲟⲩ ⲑⲱ ⲉⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص هكذا يفيض المياه تفيض باستمرار
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲛ– ص.ب امتلأ بـ
[لك ٦ : ١١ – حز ٧ : ٢٣ – مز ٦٤ : ١٠ – لو ٥ : ٢٦]
-ⲁ ⲣⲱⲓ ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲛⲉⲟⲟⲩ ص فمي امتلأ تحميداً
-ⲱⲁⲧⲉ ⲛⲙⲁ ⲙⲟⲉ ⲛⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲉⲙ ⲉⲓⲟⲙⲓ حتى امتلأ المكان بالرجال والنساء
• *2.* ⲉⲃⲟⲗⲅⲉⲛ ب امتلأ بـ . امتلأ من
[مز ١٠٣ : ٢٣ – إش ٣١ : ٤ – لو ١ : ١٥]
• *3.* ⲉⲁ ص امتلأ بـ
-ⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ⲛⲁⲙⲟⲩⲧⲉ ⲁⲛ ⲉⲁ ⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲣⲟⲕⲉⲟⲩ ⲛⲉⲛⲏⲧⲕ ص البحيم لن يمتلىء بالذين سيُحرقون فيه
• *4.* ⲉⲓⲧⲛ ص امتلأ بواسطة
-ⲛⲓⲟⲙ ⲙⲉⲛⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲁⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲛⲏⲧⲕ ص البحر لا يمتلىء من المياه التي تصب فيه
٢ . اكتَمَلَ (للقمر)
-ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲓⲟⲩ ⲙⲟⲉ ب, ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲟⲩ ⲙⲟⲩⲧⲉ ص القمر مُكتمِل
٣ . دُفِعَ . تسدّدَ *be paid*
-ⲧⲛⲁⲧⲏⲕ ⲉⲛⲉⲁⲛ ⲯⲁⲛⲧⲟⲩⲙⲟⲉ ب سأسلمكَ إلى القضاء حتى تسدّد (الدين)
-ⲉⲧⲙⲧⲏⲧⲕ ⲛⲧⲟⲟⲧⲕ ⲯⲁⲛⲧⲉ ⲧⲉϥⲙⲓⲱⲥⲓⲥ *till debts paid*
ⲙⲟⲩⲧⲉ ص لا يُفرَغ منه (الحقل) حتى تُسدَّد أجرته
١ ـ ملأ . تَمَّمَ . ص ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ, ب ⲙⲟⲉ ⲉⲃⲟⲗ •
جَبَرَ [خر ٢٣ : ٢٦ – إش ٦٥ : ٢٠ – في ٢ : ٢] *fill*
-ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉϥⲙⲟⲉ
ⲫⲱⲯⲉⲛ ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲣⲟⲓ ب لكي يُجبَر (يكمل) نقصان خدمتكم لي [في ٢ : ٣]
-ⲉⲁⲧⲙⲁⲉϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲓⲱϯ ⲛⲉⲧⲫⲣⲟⲥⲧⲏⲛ ب مُلِيء بفرح عظيم

-ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲉⲙⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲭⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲟⲥ ⲛⲁ- ـ يُعْلَم بعد ما سيعمل به الرب [عد ١٥ : ٣٤] ⲃ ⲁⲓⲕ ⲛⲁⲕ

يكن بعد ص.ب ⲛⲉ ⲙⲡⲁⲧⲉ •

-ⲛⲉ ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲣⲟⲥ ⲡⲉ ⲃ ـ يكونوا قد سمعوها بعد

-ⲛⲉ ⲙⲡⲁⲧⲣⲱⲥⲕ ⲡⲉ ⲭⲓⲛ ⲧⲁⲫⲉⲓ ص ـ يكن قد تأخر منذ مجيئه

لم (صيغة نفي الماضي التام) ص.ب ⲙⲡⲉ- *I.*

– وتتصل بالضمائر :

• ⲙⲡⲓ-,ⲙⲡⲉⲕ-,ⲙⲡⲉ-,ⲙⲡⲉⲩ-,ⲙⲡⲉⲥ-,...ⲙⲫⲁ

-ⲙⲡⲉ ⲙⲁⲩⲱ ⲥⲟⲟⲩⲟⲩ ب ,ⲙⲡⲉⲙⲁⲁⲭⲉ ⲥⲟⲩ- ـ تسمع بها أذن ص ⲙⲟⲩ

ـ تعملوها ب -ⲙⲉⲧⲉⲛⲁⲓⲧⲟⲩ

لم يولَد ب -ⲙⲡⲟⲩⲙⲁⲥⲩ

ـ نستحق ب -ⲙⲡⲉⲛⲉⲣⲡⲉⲙⲡⲱⲥ

– أحياناً تُضاف ⲁⲛ بعدها :

ـ أعلم ب -ⲙⲡⲓⲉⲓⲙⲓ ⲁⲛⲟⲕ ⲁⲛ

لا يليق به ص -ⲙⲡⲉⲥⲧⲟ ⲛⲁⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ

كان . يكن ص.ب • ⲛⲉ ⲙⲡⲉ-

ـ يكن في استطاعتهم أن يحملوه ب -ⲛⲉ ⲙⲡⲟⲩⲯⲩⲓⲧⲩ (أو يتحملوه)

ـ يكونوا قد ص -ⲛⲉ ⲙⲡⲟⲩⲕⲁⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲡⲉ توقفوا بعد . كانوا لا يزالون

حتى *until* ص فقط ⲙⲡⲉ// *II.*

لا تنتظرْ حتى تُرسل ص -ⲙⲡⲣⲃⲱ ⲙⲡⲉⲕⲭⲟⲟⲩ

حاشا . كلاَّ ص ⲙⲡⲉ *III.*

[راجع ب ⲙⲫⲏ]

أمام . قُدّام . ص ⲙⲡⲉⲙⲧⲟ ب ,ⲙⲡⲉⲙⲙⲟ

في مُواجَهَة . مُقابِل . قِبالَة . تِجاه *before, in front of*

– وتتصرف مع ضمائر الملكية المتصلة هكذا :

أمامكَ	ب ⲙⲡⲉⲕⲙⲙⲟ	أمامي ب • ⲙⲡⲁⲙⲙⲟ
أمامه	ب ⲙⲡⲉⲩⲙⲙⲟ	أمامكِ ب ⲙⲡⲉⲕⲙⲙⲟ
أمامنا	ب ⲙⲡⲉⲛⲙⲙⲟ	أمامها ب ⲙⲡⲉⲥⲙⲙⲟ
أمامكم . أمامكنَّ	ب ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲙⲙⲟ	
أمامهم . أمامهنَّ	ب ⲙⲡⲟⲧⲙⲙⲟ	

[تك ١٥ : ١٠ – خر ٢٣ : ١٥ – تث ١١ : ١٨ – تث ٣٤ : ١ – أى ١ : ١١ – مز ٣٨ : ١ ، ٥ – مز ٥٠ : ٢ ، ٣ – مز ٥٦ : ٦ – إش ١٧ : ١٣ – إش ٣٠ : ٢٨ – إش ٦٢ : ١١ – حز ٣ : ٨ – حز ٤٠ : ١٣ – إر ٨ : ٢ – إر ٣٩ : ١٢ – إر ٥٢ : ٢٥ – دا ٨ : ٣ – دا ٥ : ٢٢ – مت ٢٧ : ٢٤ – مر ١٢ : ٤١ – مز ١٥ : ٣٩ – يو ١٢ : ٣٧]

-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁⲛⲁⲡⲁⲥ ⲙⲡⲉⲙⲙⲟ ⲉⲁⲛ- تخرجون العنقاء من أمام الجُدَد [لا ٢٦ : ١٠] ⲃ ⲃⲉⲣⲓ

-ⲙⲡⲉⲣⲥⲟⲉⲣⲧⲉⲣ ⲙⲡⲟⲧⲙⲙⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲃ ـ لا ترتعب أمامهم

-ⲟⲩⲁⲃⲏⲧ ⲙⲡⲉⲙⲙⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲧⲱⲙ ⲃ ـ دير أمام القرية

-ⲁⲩⲫⲱⲱ ⲛⲁⲓ ⲙⲡⲉⲙⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲙⲏⲏⲩⲉ ص أُهِبتُ أمام الجموع

-ⲙⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁⲩⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲡⲉⲙⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛⲁⲛⲧⲉⲁⲙ ص لن يستطيع أحد أن يقاضيكَ أمام المحكمة

-ⲛⲥⲉⲡⲱⲧ ⲙⲡⲁⲙⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص يهربون من أمامي

-ⲉⲕⲉⲣⲙⲉⲟⲣⲉ ⲙⲡⲟⲧⲙⲙⲟ ب تشهد أمامهم

-ⲁⲩⲭⲁⲩ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙⲡⲉⲥⲙⲙⲟ ب وضعها قدامها

– يمكن يُفصَل بين ⲙⲡⲉⲙⲙⲟ وبين ⲉⲃⲟⲗ :

-ⲙⲡⲉⲙⲙⲟ ⲛⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب أمام عينيكَ [مز ٥ : ٢]

مِنْطَقَة . حِزام (π) ص ⲙⲟⲩϩⲁ,ⲙⲟⲩϩⲉ,ⲙⲟⲩϩⲉϥ ب ϩⲱⲟⲩ *girdle*

[راجع الفعل ϩⲱⲟⲩ]

١. عُنُق . جِيد (π) ص ⲙⲟⲩⲧⲉ, ب ϯⲙⲟ *neck*

[تث ٢٨ : ٤٨ – أم ١ : ٩ – مرا ٥ : ٤]

-ⲑⲛⲁⲥⲱⲗⲡ ⲛⲛⲓⲙⲟϯ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣⲙⲟⲃⲓ ب يقطع أعناق الخطاة

٢. كَتِف . مِنْكَب *shoulder*

[تث ٣٢ : ١١ – أى ٣١ : ٣٦ – مز ٩٠ : ٣ – إش ١٠ : ٢٧]

-ⲁⲥⲉⲉⲓ ⲉϩⲉⲛ ⲛⲉϥⲙⲟϯ ب وقعتْ على منكبيْه

-ⲉⲁⲛⲱⲛⲓ ⲉⲧⲥⲙⲏ ⲉⲛⲉϥⲙⲟϯ ب حجارة مُعلقة بمنكبيه

-ⲯⲁϥⲧⲁⲗⲟϥ ⲉϩⲉⲛ ⲛⲉϥⲙⲟϯ ب يحمله على منكبيه [لو ١٥ : ٥]

• ⲉⲁⲛⲙⲟϯ ص ,ⲉⲛⲙⲟⲧⲉ ب ϯⲙⲟ

٣. عُروق.أعصاب.عضلات

sinew, joint [تك ٤٩ : ٢٤ – أى ١٠ : ١١ – أى ٤٠ : ١٧]

-ⲛⲓⲙⲟϯ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲉⲏⲧ ب[أى ١٧ : ١١] أوتار (عضلات) قلبي

• ⲛⲓⲙⲟϯ ب وتر القوس *bowstring*

-ⲛⲓⲙⲟϯ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲗⲁⲥ ب أعصاب اللسان

-ⲛⲓⲙⲟϯ ⲛⲣⲁⲧ// ب أعصاب الرِجْل

٤. القَفَا

• ⲡⲓⲙⲟϯ ⲙⲁⲫⲉ ب

-ⲉⲩⲉⲃⲱⲣⲡ ⲛⲧⲉⲥⲁⲫⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲉⲥⲙⲟϯ ب رأسه

(الحمام) من قفاه [لا ٥ : ٨]

مِغْزَل [أم ٣١ : ١٩] (= ⲙⲃⲁⲓ ب) ص (π) ⲙⲛⲁⲓ

لا (نفي) ص ,ⲙⲉⲣⲉ,ⲙⲉ// ب ,ⲙⲛⲁⲣⲉ-,ⲙⲛⲁ//

(صيغة نفي الحال الدال على العادة)

-ⲙⲛⲁⲣⲉ ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲙⲟⲩⲭⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁⲙⲁⲣⲓⲧⲏⲥ ب اليهود لا يخالطون السامريين [يو ٤ : ٩]

-ⲙⲛⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲏⲧ ⲙⲛⲁⲏⲓ ب لا يسكن في وسط بيتي [مز ١٠١ : ٨]

-ⲙⲛⲁⲧⲟⲧⲱⲛ ⲁⲧϣⲧⲉⲙⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ب لا يأكلون بدون غسل أيديهم

-ⲙⲉⲣⲉ ⲥⲓⲥⲉ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲥⲓⲛ ⲛⲕⲁⲁⲩ لا ص المشقة (التعب) تخرج من الأرض [أى ٥ : ٨]

-ⲧⲃⲟⲩ ⲙⲛⲁⲙⲁⲥⲧⲉ ϣⲟⲡ ⲁⲛ ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ϣⲁ ⲉ- ص العز لا يدوم للإنسان إلى الأبد ولا يُمنَح له من جيل إلى جيل [أم ٢٧ : ٢٤]

-ⲛⲉ ⲙⲉⲩⲥⲟⲧⲧⲱⲛϥ ص ـ يستقم [مز ١٠٠ : ٩]

– أحياناً تُضاف ⲁⲛ بعدها :

-ⲙⲉⲧⲕⲱ ⲛⲉⲥⲧⲏⲩ ⲁⲛ ص لا يتكلمون [يهوديت ٧ : ١]

-ⲛⲉ ⲙⲛⲁϥⲟⲧⲱⲙ ϣⲁⲧⲉⲩⲥⲓ ب ـ يكن يأكل حتى يشبع

١. قبل أن ص.ب ⲙⲛⲁⲧⲉ-,ⲙⲛⲁⲧⲉ//

[عد ١١ : ٣٣ – ملا ٤ : ٥ – مت ٦ : ٨ – يو ٤ : ٤٩]

-ⲙⲛⲁⲧⲟⲩⲙⲟⲛϥ ⲙⲛⲕⲁⲥⲓ ب قبل أن تُخلَق الأرض [مز ٨٩ : ١]

-ⲙⲛⲁⲧⲉ ⲡⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ϣⲁⲓ ⲡⲉ ب قبل أن يبزغ النور

-ⲁϥⲣ ⲉⲙⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ⲙⲛⲁⲧⲟⲩⲭⲓⲥⲉⲙⲉ ⲛⲁϥ ص سن الأربعين قبل أن يزوجوه (و- يتزوج بعد) بلغ

٢. ليس للآن (أداة نفي ما يحدث بعد)

-ⲙⲛⲁⲧⲉ ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ϣⲁ ϯⲛⲟⲩ ب الذنوب ـ تكمَّل حتى الآن [تك ١٥ : ١٦]

الآن لسنا نرى الكل مُخضعاً له [عب ٢ : ٨] ب ϭⲛⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ

-ⲉⲫⲭⲏ ⲙⲡⲉⲓⲱⲟ ⲛⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب كائن قدام عيونهم [رو ٣ : ١٨]

ⲙⲡⲉⲛⲑⲣⲉ- ب ,**ⲙⲡⲣ̄ⲧⲣⲉ-** ص (لا الناهية المتعدية) **لاتجعل** *let not*

-ⲙⲡⲉⲛⲑⲣⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ب لاتجعلنا نسمع
-ⲙⲡⲣ̄ⲧⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲣⲓⲕⲉ ص لا تجعل قلبكَ يميل [أم ٧ : ٢٥]

ⲙⲡⲉⲣ- ب ,**ⲙⲡⲣ̄-** ص **لا الناهية** (تتصل بالفعل مباشرة)

-ⲙⲡⲉⲣⲧⲁⲙⲟⲛ ب لا تعلِّمونا [إش ٣٠ : ١٠]
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲕⲟⲩⲥⲓ ⲛⲉⲏⲧ ب ,ⲙⲡⲣ̄ⲣⲕⲟⲩⲓ ⲛⲉⲏⲧ ص لا تضيق نفسك [أم ٣ : ١١]
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲛⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ ب لا تدخلنا في تجربة [مت ٦ : ١٣]
-ⲙⲡⲣ̄ⲃⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟⲓ ص لا تغضبْ عليَّ

– أحياناً تُضاف **ⲁⲛ** :

-ⲙⲡⲉⲣⲭⲉⲙⲉⲑⲛⲟⲩⲧⲝ ⲁⲛ ب لا تكذب
-ⲙⲡⲉⲣⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲛ ب لا تشفق عليَّ
-ⲙⲡⲉⲣⲭⲁⲥ ب لا تضعْ في الاعتبار
-ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲟⲩⲉⲃⲱ ⲙⲡⲉⲣⲭⲁⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲟ̄ⲥ ⲭⲱⲛⲧ ب الزموا الأدب ولا تتخلوا عنه فيغضب الرب [مز ٢ : ٨]
-ⲙⲡⲉⲣⲭⲁⲥ ⲛⲧⲉ ⲥⲁⲛⲟⲩⲧⲟⲛ ⲙⲉⲧⲓ ب لا تدعْ أحداً يظن

ⲙⲡⲟ,ⲉⲙⲡⲟ ص (= ⲉⲃⲟ ب) **أخْرَس . أبْكَم**

• **ⲙⲛ̄ⲧⲙⲡⲟ** ص (ت) خَرَسٌ . صَمْتٌ
-ⲧⲙⲛ̄ⲧⲙⲡⲟ ⲛ̄ⲍⲁⲭⲁⲣⲓⲁⲥ ص صمْت زكريا
• **ⲣ̄ⲙⲡⲟ** ص (=ⲉⲣⲉⲃⲟ ب) أصبح أخرساً . (الخرس) . بَكَمَ
• **ⲉⲣⲙⲡⲟ** ب أصبح أخرساً . (الخرس) . بَكَمَ [حز ٣ : ٢٦]
• **ⲟ ⲙⲙⲡⲟ** ص أخرس . أبكم
-ⲟ ⲛ̄ⲙⲡⲟ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲃⲟⲗ ص صَمَتَ(أخرس) عن الكذب

ⲙⲡ̄- ص (= ⲙⲡⲉⲣ- ب) **لا الناهية**

ⲙⲡⲱⲣ ص **حاشا**

[ⲙⲫⲱⲣ راجع ب]

ⲙⲱⲁ *I.* **,ⲉⲙⲱⲁ** ص.ب

١ . استحقّ . صار أهلاً . استأهل

(vb intr فعل لازم) be worthy, worth

[مت ١٠ : ١٠ – مت ٢٠ : ٤ – لو ٦ : ٢ – ١كو ٦ : ٢ – عب ١٠ : ٢٩]

-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲁⲁⲛ ⲉⲫⲉⲙⲱⲁ ب بحكم يستحقه [عب ٢ : ٢]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* **ⲛ̄-** (**ⲙ-**) (*+genitive* مضاف إليه) ص.ب **١ ـ استَحَقَّ**

-ⲫⲙⲱⲁ ⲛ̄ⲣⲉϩⲃⲉ ⲉϫⲱⲕ ينتحق (يستأهل) الحزن عليه ص
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲉⲙⲱⲁ ⲛ̄ⲱⲱⲡⲉ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲧⲁⲓ ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ص الذين استحقوا أن يعيشوا في الرب
-ⲡⲉⲧⲫⲙⲱⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲙⲛⲉⲓⲫ ⲛⲁϥ ما يستحقه أعطه له ص
-ⲧⲛⲁⲧⲣⲉⲧⲛ̄ⲙⲱⲁ ⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧⲣⲣⲟ سأجعلكم مستحقين للملكوت ص
-ⲙⲁⲣⲓⲙⲱⲁ ⲛⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ فلأستحق أن أراه ب
-ⲉⲓⲛⲁⲙⲱⲁ ⲛⲧⲁⲓⲛⲓⲱϯ ⲛⲉⲧⲫⲱ سأكون حديراً بهذا الحِمْل الثقيل ب
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲓⲙⲱⲁ ⲉⲱⲧⲛⲏⲧⲛ̄ ⲧⲁⲓⲟ لكي تكونوا أنتم أيضاً مستحقين بجدارة لهذه الكرامة ص

٢ ـ ينبغي أن . يجب أن . يحل أن . يصح أن

-ⲧⲉⲛⲓⲙⲱⲁ ⲛ̄ⲣ̄ⲡⲣⲉⲉⲉⲧⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲉ يجب أن ص
نتذكر خطايانا
-ⲡⲉⲉⲁⲓ ⲫⲉⲙⲙⲱⲁ ⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̄ⲥⲱⲟⲩ زوجكِ ص
يجب طاعته
٣ ـ يساوي (كذا) في الثمن [تك ٢٣ : ٩ – ام ٣ : ١٥]
-ⲙⲛⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲅⲁ ⲡⲉⲧⲟⲩⲙⲱⲁ ⲙⲙⲟⲩ ب بعْها بما تساويه
-ⲥⲉⲙⲱⲁ ⲛⲛⲓⲟⲩⲉⲱⲣ ب في منزلة الكلاب [اي ٣٠ : ١]

• *2.* **ⲉ-** ب *worthy to, to be worthy to* **١ ـ استَحَقّ أن . أهلاً لِـ**

[تك ٣١ : ٢٨–مت ٣ : ١١–رز ٥ : ٤،٢]

-ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲙⲙⲱⲁ ⲁⲛ ⲉⲙⲟⲩϯ ⲉⲣⲟϥ ⲭⲉ ⲙⲁⲭⲟⲥ الذي ليس مستحقاً أن يُدعَى راهباً ب
-ⲫⲉⲙⲙⲱⲁ ... ⲉⲥⲱⲥ ⲉⲣⲟⲕ ب مستحق ... أن
نسبحكَ [القداس الغريغوري – الخولاجي]

٢ ـ يحل أن . يصح أن

ⲛⲁⲏⲧⲟϥ ب الذي كان لا يحل له الأكل منه

• *3.* **ⲉⲱⲣⲉ** ب ,**ⲉⲧⲣⲉ-** ص *be worthy to* **استَحَقَّ أن**

-ϯⲙⲱⲁ ⲁⲛ ⲉⲱⲣⲓⲛⲁⲩ ب لستُ مستحقاً أن أرى
-ⲁⲛⲙⲙⲱⲁ ⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲓ ⲛⲁⲛ ص استحققنا أن تأتي إلينا

• *4.* **ⲛⲧⲉ-** ص.ب **استَحَقّ أن . اقتضى أن** [مت ٨ : ٨]

-ⲡⲉⲧⲉⲙⲙⲱⲁ ⲛⲧⲉⲫⲯⲱⲛⲓ ب يلزم أن يصير . يقتضي أن
يحدث [١كو ٧ : ٣٦]
-ⲯⲁⲛϯⲙⲙⲱⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲉⲱⲧ ⲉⲓ ص حتى استحق أن يحل الروح القدس [حلول الروح القدس – الخولاجي]
-ⲙⲡⲓⲙⲙⲱⲁ ⲛⲧⲁⲟⲩⲱⲯⲧ ب أستحق أن أسجد

٣ ـ ينبغي . يجب . يحل . يستحق . يليق . يَحِق . موافق . مُحِق . مُلتزم . مُضطَر *be meet, entitled, obliged*

[١بط ٢ : ١٢]

-ⲫⲁⲣⲁ ⲧⲉⲛⲓⲙⲱⲁ ⲛⲭⲟⲥ ⲉⲣⲟⲛ ⲭⲉ ... ب يا تُرَى هل نحن نستحق (نستاهل) أن نقول عن أنفسنا ...

-ⲱ

ⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲉⲧⲫⲱⲧⲃ̄ ⲙⲙⲟⲩ ص أيتها الشمس : كان ينبغي أن تعملي هذا عندما قُتِلَ هابيل الصدِّيق
-ϯⲙⲱⲁ ⲛⲣⲁⲯⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص يحق لي أن أفرح اليوم
-ⲡⲉⲧⲉ̄ⲧⲟ ⲛⲏⲧⲛ̄ ⲉⲥⲟⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙⲙⲛⲉ ⲥⲟⲟⲩⲛⲟⲩ ص مُعطَى لكم أن تعرفوا ما ينبغي أن يُعرف
-ⲛⲛⲉⲕⲙⲙⲱⲁ ⲁⲛ ⲛⲱⲁⲭⲉ ⲛⲧⲉⲓⲥⲉ ⲛⲙⲙⲁⲩ ص لا يليق أن تتكلم معه بهذه الكيفية
-ⲡⲉⲱⲃⲟⲣ ⲉⲱⲁⲕⲙⲙⲱⲁ ⲛⲧⲁⲁⲃ ⲛⲁⲓ ص الأجرة الواجب سدادها لي
-ⲕⲙⲙⲱⲁ ⲁⲛ ⲉⲭⲓ ⲱⲁⲭⲉ ⲛⲧⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲛ ص لا يليق أن تقبل كلام الناس علينا

– (*بدون مفعول*) :

• **ⲙⲙⲱⲁ** ب **مستحق . لائق . موافق . ملتزم . محق لِـ**

be worthy, fitting [مت ٢٠ : ٤ – لو ١٢ : ٤٨]

-ⲛⲛⲉⲧⲟⲁⲉⲉⲓ ⲁⲉ ⲛⲁⲧⲉⲙⲙⲱⲁ ⲁⲛ ⲡⲉ ب أما المدعوون فلم يكونوا مستحقين ش فلم يكونوا مستحقين [مت ٢٢ : ٨]
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲓⲛⲓ ⲙⲡⲉⲧⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲉⲧⲙⲙⲱⲁ ب إذا أحرجتَ الثمين مما هو مناسب (لائق) [إر ١٥ : ١٩]
-ⲫⲏⲉⲧⲥⲉⲙⲙⲱⲁ ϯⲛⲁⲧⲏⲓⲕ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب سأعطيكم ما يحق لكم [مت ٢٠ : ٤]
-ⲉⲛⲛⲁⲭⲱ ⲁⲛ ⲛⲟⲧⲉⲗⲁⲓ ⲉⲕⲙⲙⲱⲁ ب لن نقول شيئاً ذا قيمة
-ⲟⲩⲉⲱⲃ ⲉⲕⲙⲙⲱⲁ ⲁⲛ ب أمر غير لائق

ينتقمون لأنفسهم ب ⲙⲡⲱⲓⲛⲉⲙⲡⲟⲩⲃⲓⲱⲛⲉ-ⲥⲉⲛⲁⲃⲓ [مز ٣٦ : ٢٦]

لا تنتقموا لأنفسكم يا أحبائى ب ⲙⲏ ⲧⲛⲧⲉⲧⲛⲉⲛⲃⲓⲱⲛⲉⲙⲡⲟⲩⲃⲓⲱⲛⲉⲙⲡⲱⲓⲛⲉ ⲁⲛ ⲛⲁⲙⲉⲛⲣⲁⲧ ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲁⲙⲁ ⲙⲡⲛⲟⲩⲱⲛⲧ لكن اعطوا مكاناً للغضب [رو ١٢ : ١٩]

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛ̀- (ⲙ̀-) ب (مفعول +) عاقَبَ [٢كو ١٠ : ٦]

ⲉⲧⲉⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ب يُنتقم منه (يُعاقَب) [خر ٢١ : ١٠]

ⲥⲉⲛⲁⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲥⲱⲉⲣⲓ ب يعاقبون ابنته *avenge his daughter*

• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀- ب اقتصَّ من . انتقم من [تث ١٨ : ١٩ – إر ٢٠ : ١٠]

• *3.* ⲉ̀ϫⲉⲛ ب عاقَبَ [إر ٢٣ : ٢ – صف ١ : ٨]

• *4.* ⲛⲉⲓⲙ ب انتقم من . اقتصَّ من [لو ١٨ : ٣]

ⲡⲟⲥ ⲃⲗ ⲙⲡⲁⲃⲓⲉⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ⲛⲉⲓⲙ Ⲕⲁⲓⲛ ⲛⲁⲥⲟⲛ- الرب يقتص لى من قايين أخى ب

ⲁⲓⲃⲓ ⲙⲡⲁⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ب انتقمتُ منهم [مز ١١٧ : ٩]

• *5.* ϩⲉⲛ ب سَلَّطَ على [إر ١٥ : ٣]

ⲉⲓⲉⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ⲛϩⲏⲧⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲟ̅ ⲛⲓⲗⲟⲥ ب أسلّط عليهم أربعة أنواع

• ⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ (ⲡ) ب انتِقام . عِقاب . مُجازاة . قِصاص [إش ٥٩ : ١٧] *taking vengeance, retribution*

ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛ̀ⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ب بانتقام عظيم [خر ٧ : ٤]

• ⲉⲣ ⲡⲓⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ⲙⲡⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ⲙⲡⲓ, ⲉⲣ اقتصَّ . أنصَفَ . صنع نقمة ب ⲟⲩⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ [عد ٣٣ : ٤ – أع ٧ : ٢٤] *do vengeance*

ⲛⲁⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ϩⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ϯ- سأقتص ب منكم

• ϯ ⲛⲟⲩⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ب أعطى نقمة . جازَى . أنصَفَ *give requital, take vengeance on* [٢تس ١ : ٨ – مز ١٧ : ٤٧]

• ⲣⲉⲕⲃⲓⲙⲙⲱⲓⲛⲉ ب مُنْتَقِم [مز ٨ : ٢ – ١تس ٤ : ٦] *taker of vengeance, avenger*

ⲓⲏⲣⲓⲥ ص (ⲡ) (= ⲉⲙⲃⲣⲓⲥ ب) نبيذ *wine*

ⲙⲙⲓⲥ ⲛ̄ⲥⲉⲣⲱⲧ ص معصرة نبيذ [إش ٦٣ : ٢]

ⲙⲡⲟⲙ ب (ⲡ) رمروم (من أدوات المركب)

ⲙⲡⲟⲙ,ⲙⲡⲁⲙ ص احْمَرّ . اغْمَقّ

ⲛⲁⲥⲧⲟⲧ ⲙⲁⲛⲧⲟⲧⲙⲡⲁⲙ ص سوِّيها حتى تحْمَرّ

• ⲙⲟⲣⲙ ص (ⲉⷭ) غامِق . مِحْمَرّ . مُزَهْمَر

ⲙⲡⲟⲙⲧ ب (ⲉⷭ) تِين . عَفِن . مُعَفِّن

ⲉⲧⲙⲡⲟⲙⲧ ب تِينَ [اى ٦ : ٧]

• ⲙⲡⲟⲙⲧ ب (ⲡ) تِنانة . عَفِن (عفونة)

ⲙⲡⲟⲥⲧ ب (ⲡ) الحَجَر المصرى . صلصال [لبب]

(يستعمل فى التبيض مثل الاسبداج ، وهو الذى يُستعمل فى تنظيف الملابس أو هو الطين المصرى الأبيض المستعمل فى تنظيف القوايش أو الأحزمة)

ⲙⲡⲣⲣⲉ ص (ⲧ) (=ⲙⲟⲩⲣ ب) رِباط . عُصابة . سلسلة . قَيْد [ع ٨ : ٢٣ – عد ١٩ : ١٥ – أع ١٢ : ٧ – أم ٥ : ٢٢ ص]

ⲛⲉⲧⲙⲙⲏⲣ ⲉϥⲛ̀ ⲉⲉⲛⲙⲡⲣⲣⲉ ص كانوا مربوطين بقيود

ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲥⲙⲏⲣ ⲉϥⲛ̀ ⲁⲙⲛ̀ⲧⲉ ⲉϥⲛ̀ ⲉⲉⲛⲡⲉϩⲏⲥ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲉϥⲛ̀ ⲉⲉⲛⲙⲡⲣⲣⲉ النفس فى الجحيم ليست ص مُقيَّدة بسلاسل فقط بل بأربطة

- *(بدون تصريف)* : *(impersonal)*

• ⲉⲉⲙⲙⲱⲓ ب *it is right, needful* يليق . يجب . ينبغى [مت ١٢ : ٤ – مت ١٨ : ٣٣ – رو ١٥ : ٢٧ – ٢كو ١٢ : ١٣ – اف ٥ : ٣]

ⲙⲉⲧⲉⲉⲙⲙⲱⲓ ⲛⲧⲁⲁⲓϥ ? ب ماذا ينبغى أن أفعل ؟ [أع ١٦ : ٣٠]

ⲉⲉⲙⲙⲱⲓ ⲛⲏⲓ ⲉⲃⲣⲓⲫⲱⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲉⲓⲛⲟϥ ب ينبغى لى أن أسفك دمى

ⲉⲛⲁⲉⲓⲙⲙⲱⲓ ⲛⲱⲧⲛ̀ ⲛⲉ ⲉ̀ⲣⲁϣⲓ ب كان ينبغى لكم أن تفرحوا

ⲉⲙⲙⲱⲓ ⲛⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲙⲉⲛⲡⲓⲧϥ ب يحق لنا أن نحبه

• ⲁⲧⲙ̀ⲙⲱⲓ ص.ب *worthless, unworthy* غير مستحق [صلاة الصلح – القداس الكيرلسى – الخولاجى]

• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲙⲙⲱⲓ ب لايستحق .(مستهلش)

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲙⲱⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲙⲙⲱⲓ ص (ⲧ) عدم استحقاق . عدم أهلية *unworthiness*

ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲙⲱⲓ ب بدون استحقاق [١كو ١١ : ٢٧]

ⲧⲁⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲙⲱⲓ ⲛⲟⲟⲕ ⲁⲕⲁⲓⲥ ⲛⲉⲙⲙⲱⲓ ب عدم أهليتى حوَّلتها أنتَ إلى جدارة

• ⲙⲙⲱⲓ ص.ب (ⲡ) استحقاق . أهلية . جدارة . تقدير . قَدْرٌ *worth, desert, fate* [لو ٢٣ : ٤١ – رو ١٦ : ٢ – اى ٣٣ : ٢٧]

ⲡⲁⲙⲙⲱⲓ ⲡⲉ ⲙⲙⲁⲥϩⲏⲙ ب قَدْرى هو التألُّم

ⲁⲩⲧⲁⲕⲟϥ ⲡⲁⲣⲁ ⲡⲉϥⲙⲙⲱⲓ ب هلك بدون استحقاق

ⲁⲧⲃⲟⲩⲕϥ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲙⲱⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲧⲓⲙⲏ ب دُفِنَ بتقدير وكرامة

ⲙⲡⲉϥⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲉⲙⲙⲱⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص يصنع ما هو لائق بالأسرار

• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲙⲙⲱⲓ ب *justly* باستحقاق . بجدارة

• ⲉⲣⲙⲙⲱⲓ,ⲉⲣⲡⲉⲙⲙⲱⲓ ب ,ⲣⲙⲙⲱⲓ ص *become worthy, deserve* استحقّ . صار أهلاً . أهَّلَ [كو ١ : ١٢]

ⲁⲕⲉⲣⲉⲛⲉⲣⲙⲙⲱⲓ ⲛ̀ⲧⲙⲉⲧⲱⲙⲣⲓ ب جعلتنا أهلاً للنبوة

ⲉⲥⲉⲱⲱⲛⲓ ⲛⲁⲛ ⲉⲃⲣⲉⲛⲉⲣⲡⲉⲙⲙⲱⲓ ⲙⲙⲟⲛ ب ليكن لنا أن نصير مستحقين

ⲁⲛⲣⲙⲙⲱⲓ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛ̀ϩⲙⲟⲧ ص استحققنا نعمة عظيمة

• ⲁⲓ// ⲛⲉⲙⲙⲱⲓ ب ⲁⲁ// ⲉⲙⲙⲱⲓ ص جعل مستحقاً *make worthy*

ⲁⲣⲓⲧⲧ ⲛⲉⲙⲙⲱⲓ ⲛⲧⲁⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧ ⲙⲡⲉⲕⲙⲉⲟ ب اجعلنى مستحقاً أن أقف أمامك

ⲉⲃⲣⲉⲧⲉⲛⲁⲓⲧ ⲛⲉⲙⲙⲱⲓ ⲛⲧⲉⲧⲉⲙⲓ ⲉⲡⲁⲙⲁⲁⲛ-ⲱⲱⲙⲓ ب لتجعلونى مستحقاً أن تأتوا إلى مسكنى

ⲙⲙⲁⲁⲁⲛ ⲛⲉⲙⲙⲱⲓ ⲛⲉⲓ ⱳⲁⲣⲟⲛ ص يتكرَّم (يتنازل) فيأتى إلينا (يجعلنا أهلاً لزيارته لنا)

ⲙⲙⲱⲓ *II.* ص (=ⲉⲙⲁϣⲱ ب = ⲉⲙⲁⲧⲉ ص) جداً *much, greatly*

ⲛⲉⲓⲗⲧⲡⲉⲓ ⲙⲙⲱⲓ ⲉⲣⲁⲓ ⲛϩⲏⲧ ص حزنتُ جداً فى نفسى

ⲙⲙⲱⲓⲙ,ⲙⲱⲓⲙ,ⲉⲙⲱⲓⲙ (ⲡ) ب ثأر . انتقام . عِقابٌ *vengeance* [تك ٤ : ١٥]

• ⲉⲣⲙⲙⲱⲓⲙ,ⲓⲣⲓ ⲙⲙⲱⲓⲙ ب ثَأَرَ . انتقم . جازَى . عاقَبَ *do vengeance for, requite* [هو ٨ : ١٣]

ⲉⲕⲓⲣⲓ ⲙⲙⲱⲓⲙ ⲛⲛⲏⲉⲟⲧ ب يصنع نقمة (يثر) للقديسين

ⲁⲛ ⲧⲛⲁⲱⲉⲣ ⲡⲉⲕⲙⲙⲱⲓⲙ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲁⲧⲃⲓⲧⲕ ⲛ̀ϫⲟⲛⲥ ب ألن ينتقم من الذين ظلموه ؟

• ⲃⲓ ⲙⲙⲱⲓⲙ ب *take vengeance* أخذ بثأر . ثَأَرَ . انتقم

- (تتصل بضمائر الملكية المتصلة) :

-ⲙⲡⲣⲧⲣⲙⲛⲕⲁ ⲗⲁⲁⲩ ⲙⲙⲁⲣⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲛⲉⲓⲏⲧ ⲉ-
ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲗⲁⲁⲩ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص لا تعملْ شيئاً من الضغينة
(الأربطة) في قلوبنا نحو أي انسان

-ⲉⲧⲣⲉⲩⲱⲱⲛⲉ ⲛⲟⲩⲙⲁⲣⲉ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲉⲓⲛ ⲛⲅⲓⲛⲟⲩⲱⲙ
ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲃⲱⲥ ص حتى يصيروا رابطة واحدة في المأكل والملبس

-ⲉⲉⲛⲓⲉⲉⲩⲉ ⲛⲁⲣⲟⲩ ⲙⲙⲏ ⲧⲙⲁⲣⲉ ⲙⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲛ ص
أفكار غاشة ورباط الشر

-ⲧⲙⲁⲣⲉ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲧⲕⲟⲓⲛⲱⲛⲓⲁ ⲛⲁⲥⲕⲏ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩ
ⲛⲉⲛⲃⲉ ص كل الجماعة كانت في حزن عظيم

-ⲉⲕⲉⲓⲛ ⲟⲩⲙⲁⲣⲉ ⲁⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ص وأنتَ في رباط (مُلتزم ب)
الصوم

-ⲧⲙⲁⲣⲉ ⲛⲧⲃⲏⲩⲉ ص وطأة النسيان

ⲙⲁⲣⲱ ص (ت) (= ⲉⲙⲃⲁⲣⲱ ب) ميناء . مرفأ . بوغاز

-ⲛⲁⲓⲙⲏⲛ ⲉⲧⲉ ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲧⲉⲙⲁⲣⲱ ص الميناء التي هي
المرفأ

-ⲁⲩⲭⲓⲟⲟⲣ ⲉⲡⲓⲉⲣⲟ ⲁⲩⲉⲓ ⲉⲧⲁⲙⲁⲣⲱ ⲙⲡⲧⲁⲓ ص
عبروا النهر وأتوا إلى بوغاز البلدة

• ⲥⲉⲙⲉⲙⲁⲣⲱ ص.ب (م) جواز سفر *passport*

• ⲧⲁⲙⲁⲣⲱ ص دمرو (بلدة بجوار الحلة الكبرى)

ⲙⲁⲣⲱⲙ,ⲉⲙⲁⲣⲱⲙ ب ,**ⲙⲁⲣⲱⲙ,ⲟⲩⲣⲱⲙ** ص (م)
١ ـ مسند . مخدّة . شلتة *pillow*

-ⲁⲫⲭⲁ ⲛⲓⲉⲃⲱⲥ ⲉϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁⲣⲱⲙ ب وضع الملابس
على المسند

٢ ـ دُمْيَة *dummy*

-ⲟⲩⲣⲱⲙ ⲁⲛ ⲛⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲉⲙⲁⲣⲱⲙ ⲛⲉ ب ليس
انساناً بل دمية

ⲙⲁⲣⲱϣⲧ,ⲉⲙⲁⲣⲱϣⲧ ب فقط (م) ١ ـ عَفَن . نتانة

٢ ـ بلاء

-ⲛⲁⲉⲃⲟⲟⲩ ⲁⲩⲥⲓⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁⲣⲱϣⲧ ب أيامي انقضت
في بلاء [اي ١٧ : ١١]

ⲙⲁⲣⲱϣⲉ ص (ت) وعاء معدني

-ⲧⲙⲁⲣⲱϣⲉ ⲛⲥⲱⲧⲡ ص مصفاة *strainer*

ⲙⲥⲁϣ,ⲉⲙⲥⲁϣ ب ,**ⲙⲥⲁϣ** ص (م) تمساح
crocodile

• ⲡⲙⲥⲁϣ ⲛⲧⲱⲟⲩ ب الوَزَل

-ⲡⲙⲥⲁϣ ⲛⲧⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟⲛⲧⲁϥ ⲟⲩⲁϣⲫⲉ ⲙⲡⲣϩⲧ
ⲛⲟⲁ ⲟⲩⲙⲥⲁϣ ب له رأس كرأس التمساح

• ⲙⲥⲟⲟϣⲉ ص (ن) قاسيح

• ϩⲁⲥ ⲙⲙⲥⲁϣ ص.ب لسان التمساح (نبات)

ⲙⲥⲉ ص (ت) (= ⲉⲙⲥⲓ ب) غطسة

• ϫⲓ ⲙⲥⲉ ص غَطَسَ . أخذ غطسة

-ⲥⲉϫⲓ ⲙⲥⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲓⲛ ⲛⲓⲉⲣⲟ ص يغطسون في النهر

ⲙⲥⲱⲃⲉ ص (= ⲉⲙⲥⲟⲃⲓ ب) مسلّة (ابرة كبيرة)

ⲙⲧⲁⲩ,ⲉⲙⲧⲁⲩⲉ ص.ب (ت) لجام . مِقْوَد . رَسَن

-ⲁϥϯ ⲛⲟⲩⲙⲧⲁⲩ ⲉⲣⲟⲥ ⲙⲡⲣϩⲧ ⲛⲟⲩⲉⲟⲟ ب
ألجموها مثل فرس

ⲙⲧⲁⲩ ب (ov) *wizardry, magic words* سِحْر

• ⲭⲉⲙⲧⲁⲩ ب تكلم بالسحر . سَحَرَ [تث ١٨:١٤]

-ⲉϥⲭⲉⲙⲧⲁⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲧⲁⲩ ب يتعلق بأقوال سحرية

• ⲣⲉϥⲭⲉⲙⲧⲁⲩ ب ساحِر

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲭⲉⲙⲧⲁⲩ ب (ت) سِحْر . عرافة

ⲛⲁⲩ ص *I.* نُجْمَة البحر

[راجع ⲁⲛⲧⲱ ص]

ⲛⲧⲟ *II.* ص (= ⲙⲙⲟ ب) أمام

[راجع ⲙⲡⲉϩⲙⲟⲟ ب]

ⲁⲛⲧⲟⲛ,ⲉⲛⲧⲟⲛ ص.ب استراح . هدأ . سكَنَ . استقرَّ .
طابَ نفساً *(فعل لازم vb intr)*
be at rest, at ease, be relieved (of sickness)
[إش ٥٧ : ٢٠ – مل ٧ : ٧ – مز ١١٦ : ٦ – ١كو ٧ : ٣٥ – ٢كو ٢ : ١٣]

-ⲁⲛⲧⲉ ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲁⲛⲧⲟⲛ ب لكي تطيب نفسي . لكي يستريح
قلبي [في ٢ : ١٩]

-ϯⲛⲁⲁⲛⲧⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗⲥⲉⲛ ϯⲙⲁⲥⲧⲓⲝ ب سأستريح من
الجلْد

-ⲁⲛⲧⲉⲛⲁⲛⲧⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁⲣⲟⲩ ب لنرتاح منه

-ⲥⲁⲛⲫⲁⲣⲁⲕⲓⲁ ⲙⲟⲣⲟⲩ ⲁⲛⲟⲕ ϫⲛⲁⲁⲛⲧⲟⲛ ب
التعاويذ نقلّدها (اربطها عليكَ) فستريح

ⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ب بعد أيام استقرَّ رأيه أن يرجع

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ ص اسْتراحَ من جهة . رضي بـ
rest upon, be satisfied with [٢كو ٧ : ١٣]

-ⲁ ⲛⲉϩⲏⲧ ⲁⲛⲛⲉⲕⲉⲓⲱⲧ ⲟⲩⲱ ⲉⲫⲁⲛⲧⲟⲛ ⲉⲣⲣⲁⲓ
ⲉⲭⲱⲕ ⲭⲉ ⲁⲫϫⲛⲟⲕ ص إن أباكَ قد سُرَّ بكَ أنه أنجبكَ

• *2.* ⲛⲉⲓ ب ,ⲙⲛⲛ ص *agree with* وافَقَ مع . اقتنع

-ⲉⲩⲱⲛⲉ ⲁ ⲛⲉϩⲏⲧ ⲙⲙⲉⲁⲥⲧⲟⲥ ⲙⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲁ-
ⲙⲁⲛ ص إذا كان قلب القديس مُقتنعاً معنا

• ⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب ص.ب ١ ـ استراح . (أراح نفسه) . سَكَنَ .
تعافى . هَمَدَ . خَمَدَ . هَدَأَ *rest self (vb refl فعل منعكس)*
[عز ٢٣ : ١٢ – ت ٣٣ : ١٢ – اي ٣ : ١٣ ، ٢٩ –
مز ٥٤ : ٥ – لو ١٩ : ٧ – مل : ٢٠]

-ⲙⲛⲟⲩⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب لا يستكين . لا تبطل . لا
تتوقف [تك ٨ : ٢٢]

-ⲫⲁⲧⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲉϩ ب ترخي
أحنتها [حز ١ : ٢٤]

-ⲁϥⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲓⲙⲱⲙⲉ ب تعافى من
المرض

-ⲉϥⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲛ ⲟⲩⲕⲁⲣⲱϥ ص يهدأ ساكتاً
(بسكوت)

-ⲫⲁⲧⲁⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉ
ⲙⲙⲟⲓⲧⲙⲙⲟⲩⲛ ب حتى أستريح من عناء الرحلة

٢ ـ نَيَّحَ . رَقَدَ . ماتَ *go to rest, die*

-ϯⲣⲟⲙⲛⲓ ⲉⲧⲁϥⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟϥ ⲛⲅⲏⲧⲥ ب السنة
التي نَيَّحَ فيها

-ⲁⲣⲉⲫⲁⲛ ⲟⲩⲓ ⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲥ ب إذا تَيَضَّحت واحدة

-ⲙⲙⲉϥⲕⲓⲙ ⲛⲉⲁϥⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟϥ ϫⲁⲣ ⲛⲉ ب
يتحرك لأنه كان قد مات

• ⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ب ,(ⲉϫⲛ ص)

١ ـ حَلَّ على . استقرَّ على [عد ١١ : ٢٦ – لو ١٠ : ٦]

٢ ـ رقد على

-ⲁⲩⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ϫⲉⲛ ⲛⲟⲩⲛⲁⲓⲉⲛⲕⲟⲩ ب
وقلبوا على أسرَّتهم

ـ تكل على [رو ٢ : ١٧]

-ⲉⲕⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲭⲓⲛ ⲛⲟⲩⲫⲁⲛⲉ ص تكل على

• ⲛⲟⲩⲉⲛ ب (eq) *easy, hale, satisfied*

• ⲙⲧⲟⲛ,ⲉⲙⲧⲟⲛ ص.ب (π) ١ ـ راحة . هدوء . سكون .
rest, ease, relief
[لا ٢٥ : ٨ – أى ٣ : ٢٣ – مز ٩٥ : ١١ – مز ٧٢ : ٣ – مز ١٣١ : ٦ – إش ٣٢ : ١٧ – ٢كو ٨ : ١٣]
-ⲟⲩⲙⲧⲟⲛ ⲛⲛⲉⲧⲥⲱⲁⲧ ب راحة للمعوزين (القداس الغريغورى)
-ⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ⲛⲉⲙⲧⲟⲛ ب سبت الراحة [خر ١٦ : ٢٣]
-ⲡⲓⲃⲓⲥⲓ ⲁⲫⲙⲟⲩⲛⲕ ⲁ ⲡⲓⲙⲧⲟⲛ ⲫⲟⲥ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب انقضى التعب وأدركتكم الراحة
-ⲛⲓⲥⲱⲛⲧ ⲁⲧⲥⲟⲛⲧⲟⲩ ⲉⲧⲙⲧⲟⲛ ⲛⲁⲩ ص خلقت المحلوقات لراحتهم (الناس)
-ⲁⲣⲏⲧ ⲛⲧⲁ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲉⲙⲧⲟⲛ ⲛⲁϣⲱⲡⲉ ⲛⲁⲕ ص نصير لكَ راحة
-ϣⲁⲧⲉϥϫⲉⲙ ⲡⲉϥⲙⲧⲟⲛ ⲉϥⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ب حتى يجد راحته مُهيّأة
٢ـ نياح *death*
• ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲧⲟⲛ ص ,ϩⲙ ⲟⲩⲙⲧⲟⲛ ب
with ease, easily بالراحة . بسهولة . بدون عناء
-ⲧⲁⲓϩⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ⲥⲉⲛⲁⲙⲟⲩϣ ⲛⲥⲱⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲧⲟⲛ ب هذه المرطقة سيتبعونها بيُسْر
-ⲡⲓⲣⲁⲙⲁϩ ϥⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲃⲏ ⲙⲧⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲛⲓ ϣⲁⲩ ب الغَنِي يخور بسهولة بسبب مرض بسيط
• ⲙⲧⲟⲛ,ⲉⲙⲧⲟⲛ ص.ب (adj.صفة) مُريح . مُرْضِي
-ⲙⲁⲣⲉ ⲛⲕⲱϩⲧ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲛ ϣⲱⲡⲉ ⲛⲁⲛ ⲉⲧⲉⲓⲱⲧⲉ ⲛⲙⲧⲟⲛ ص لنصير النار المحيطة بنا ندىً مريحاً
-ⲟⲩⲱⲓⲕ ⲛⲉⲙⲧⲟⲛ ب خبز الراحة
-ⲛⲥⲉⲧⲧⲁⲓⲟ ⲛⲉⲙⲧⲟⲛ ⲛⲛⲟⲩⲓⲟⲧ ب يعطون عطايا (هدايا) مرضية لآبائهم
• ⲙⲧⲟⲛ ⲛϩⲏⲧ ص.ب استرَاح . اطمأنّ
be at rest, be content
• ⲙⲧⲟⲛ ⲛϩⲏⲧ ص.ب (π) راحة . اطمئنان . هدوء البال .
rest, satisfaction طمأنينة . راحة الضمير
-ⲟⲩⲙⲧⲟⲛ ⲛϩⲏⲧ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲣⲁⲩϣⲓ ب طمأنينة وفرح
-ⲟⲩⲱⲣⲡ ⲡⲉⲕⲙⲧⲟⲛ ⲛϩⲏⲧ ⲛⲏⲓ ب ارسل لى (مايفيد) طمأنينتك (طمّني عليك)
• ⲁⲧⲙⲧⲟⲛ ب *unquiet* قَلِق . مُنْدَفِع . لا يستريح . لايهدأ
-ⲟⲩⲣⲉϥⲃⲱⲧⲥ ⲡⲉ ⲛⲁⲧⲙⲧⲟⲛ ب مُحارب مُندفع (لا يهدأ)
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲧⲟⲛ ب (τ) عدم راحة أو هدوء . قَلَقٌ
unquietness
• ⲙⲁⲛⲉⲙⲧⲟⲛ ص.ب ١ ـ مكان الراحة .مَقَرّ .مُستَقَر
place of resting
[خر ١٥ : ١٣–ث ١٢ : ٩–مز ١١٤ : ٦–مت ١٢ : ٤٣]
-ⲫⲙⲁⲛⲉⲙⲧⲟⲛ ⲛⲙⲓⲇⲓⲕⲉⲟⲥ ب موضع راحة الصديقين
٢ ـ ضريح
• ϫⲓⲛⲙⲧⲟⲛ ب ,ϭⲓⲛⲙⲧⲟⲛ ص (π,τ) راحة . نياحة
resting, death
• ⲙⲁⲓⲙⲧⲟⲛ,ⲙⲁⲓ ⲡⲁⲙⲧⲟⲛ ص.ب
مُجِب للراحة . كسول
-ⲁⲛⲟⲛ ⲉⲁⲛⲙⲁⲓ ⲡⲉⲛⲙⲧⲟⲛ ⲛⲉ ب. نحن مُجبون للراحة . نحن كسالى
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲡⲁⲙⲧⲟⲛ ب (τ) مُجِب لراحة(ه)
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩϣⲱⲛⲓ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲉ ⲡⲟⲩⲙⲧⲟⲛ ب ليس بسبب المرض بل بسبب حبهم للراحة (لراحتهم)
• ⲉⲣⲡⲁⲙⲧⲟⲛ,ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲙⲧⲟⲛ ب ,ⲣⲙⲧⲟⲛ, ⲣⲡⲁⲙⲧⲟⲛ ص صنع راحة . أراحَ . طَيّبَ خاطر . طمأن
be, set at rest, ease [٢ : ٢٥ لا]

أعمل على راحتها . أطيب خاطرها ص -ⲉⲓⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲉϥⲙⲧⲟⲛ
-ⲙⲡⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁⲣⲡⲉⲧⲙⲧⲟⲛ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧⲟⲩ ص لا أحد يعمل على راحة نفسه بنفسه
• ϯⲙⲧⲟⲛ ص.ب أراحَ . هدّأ . سَكّنَ . خفّفَ عن . عَزّى .
set at ease, content, set a pause طَيّبَ قلب . أخذ بخاطر
[تك ٥ : ٢٩ – خر ٢٣ : ١١ – إش ١٤ : ٣ – مت ١١ : ٢٨ – كو ١٦ : ١٨ – ٢تيمو ١ : ١٦]
-ⲉⲧⲁⲩϯⲙⲧⲟⲛ ⲙⲡⲓⲁⲅⲓⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲃⲉⲛ ⲛⲓⲥⲛⲁⲩⲉ ب لما أراحوا القديس من القيود (الأغلال)
• ϯⲙⲧⲟⲛ ⲛⲁϥ ص قَنِعَ
-ⲙⲡⲉϥϯⲛ ⲟⲩⲉⲟⲓⲧⲉ ⲙⲃⲏⲣⲉ ⲉⲁϥϯⲙⲧⲟⲛ ⲛⲁϥ ϩⲓⲛ ϩⲉⲛⲥⲗⲡⲉ ⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ص إذ يجد ثوباً جديداً قنع بقطع مرقعة
• ϯⲙⲧⲟⲛ ⲙⲡⲓⲥⲁϫⲓ ب ϯⲙⲧⲟⲛ ⲙⲡⲱⲁϫⲉ ص انهَى الكلام
-ϩⲱϯ ⲉⲣⲟⲛ ⲛⲧⲉⲛϯⲙⲧⲟⲛ ⲙⲡⲓⲥⲁϫⲓ ب يجب علينا أن ننهى (نسكُن) الكلام
-ⲙⲁⲣⲉⲛϯⲙⲧⲟⲛ ⲙⲡⲱⲁϫⲉ ⲙⲙⲁ ⲡⲉⲓⲙⲁ ص لنوقف الكلام لغاية هنا
• ⲙⲁⲙⲧⲟⲛ ب *(imperative)* أرِحْ . نَيّحْ (فعل أمر)
-Πⲟⲥ ⲙⲁⲙⲧⲟⲛ ⲛⲛⲟⲩⲯⲩⲭⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب يا رب نَيّحْ نفوسهم جميعاً
• ϯ ⲉⲡⲉⲙⲧⲟⲛ ص ارتاح . صار إلى التحسُّن . تحسّنت حالته
become eased
-ⲛⲙⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲙⲙⲟⲛⲉ ⲙⲡⲟⲩϯ ⲉⲡⲉⲙⲧⲟⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲁⲧⲟⲟ ⲉⲡⲉⲟⲩⲟ ص الأعضاء المريضة تتحسّن لكن ازدادت سوءا
• ϭⲓⲙⲧⲟⲛ ص ,ϫⲓⲙⲧⲟⲛ ب استرَاح . أخذ راحة
get rest, be at ease
-ⲁⲩϫⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲁⲧⲛⲁϭⲓⲙⲧⲟⲛ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ب صرفهم ليستريحوا قليلاً
-ϫⲙⲡⲉ ⲧⲉⲛϭⲁⲣⲉ ϭⲓ ⲉϩⲓ ⲛⲓⲙⲧⲟⲛ ب تنلْ أحسادنا شيئاً من الراحة [٢كو ٧ : ٥]
• ⲙⲧⲟⲛ ⲛϩⲏⲧ ص استرَاح . اطمأنّ
be at rest, be content
-ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲓⲙ ⲉⲛϥⲙⲧⲟⲛ ⲛϩⲏⲧ ⲁⲛ ص كل مُرّ النفس (نفسه غير مُطمئنة) [اصم ٢٢ : ٢]
-ⲡⲉⲧⲱⲱⲡⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩϫⲉⲓⲙⲓ ⲛⲁⲙⲧⲟⲛ ⲛϩⲏⲧ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲱⲥ ب الساكن مع امرأة يطمئن (يسكن) إليها
• ⲙⲧⲟⲛⲛϩⲏⲧ ص.ب (π) راحة . اطمئنان . طمأنينة
rest, satisfaction
-ⲟⲩϯⲙⲧⲟⲛⲛϩⲏⲧ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲣⲁⲩϣⲓ ب طمأنينة وفرح
-*(in letter)* :ⲟⲩⲱⲣⲡ ⲡⲉⲕϯⲙⲧⲟⲛⲛϩⲏⲧ ⲛⲏⲓ ب في خطاب : ارسلْ لى (ما يفيد) طمأنينتكَ (طمّني عليك)
ϯⲙⲧⲟⲧϥ ب (π) *wild rue* سذاب برّي (نبات)
ϯⲙⲧⲱ,ⲉⲙⲧⲱ ص (=ⲉⲙⲱⲟ ب) لُجّة البحر . عُمْق البحر
depth of sea
-ⲉϥⲛⲏⲃⲉ ⲉϩⲓ ⲛⲛⲟϭ ⲛϯⲙⲧⲱ ص يسبح في الأعماق
• ϧⲱⲕ ⲛϯⲙⲧⲱ ص غَرِقَ . غارَ في الأعماق
-ⲛⲥϧⲱⲕ ⲛⲧϯⲙⲧⲱ ⲉϩⲓ ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲁⲧⲱ ϣⲁⲥϧⲱⲕ ⲉϩⲓ ⲛⲑⲁⲥⲓⲉ ⲉⲛⲧⲁ ΔⲀⲆ ϧⲱⲕ ⲛϩⲏⲧϥ ص تذهب إلى الحضيض في الخطية وتندفع نحو العُمْق الذى انحدر داود فيه
-ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲭⲓⲙⲱⲛ ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲛⲧⲕϧⲱⲕ ⲛⲉⲙⲧⲱⲛ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲛϩⲏⲧϥ ص عاصفة شديدة حتى اندفعت (السفينة) إلى العُمْق بمَنْ فيها
• ϭⲓⲙϧⲱⲕ ⲙⲙⲧⲱ ص (τ) *ship wreck* غَرَقٌ (سفينة)

ماوٹ ، ماؤٹ (m) (= ماہ) *road, path* ۱. طریق ۔ سبیل ۔ مسلک
[لد ۱۲ : ۲ ؛ ۲ ؛ ۱۰ : ۱۲ ؛ ۱۲ : ۵ ؛ ۱۲ : ۱۲ ؛ ۱۲ : ۲ ؛ ۲ ؛ ۲۰ : ۱۲ ؛ ۲۷ : ۲ ؛ ۲ ؛ ۲۰ : ۱۲ ؛ ۲۷ : ۱۰ ؛ ۱۲ : ۱

٢ ـ مَنْفَذ [مز ١٤٣ : ١٤]
• ⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ (π) مَدْخَل . دخول
[مز ٧٣ : ٦ – مز ١٢٠ : ٥ – أم ٨ : ٣ – ١تس ١ : ٩]
-ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ ب بمجيئك [تك ٣٠ : ٢٧]
-ⲁⲓⲭⲓⲙⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ب وحدثَ طريق دخول الشياطين
• ⲙⲟⲩⲧ ⲉ̀ⲛⲱⲟⲩ (π) ب مَصْعَد . صعود [إش ١٥ : ٥]
• ⲙⲟⲩⲧⲙ̀ⲙⲟⲩ (π) ب رحلة . مسلك . سِكَّة [حز ٢٧ : ١٩]
-ⲙⲏⲡⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲧ̀ⲫⲁⲩⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲟⲩⲧⲙ̀ⲙ- ب لئلا تموت في منتصف الرحلة
• ⲙⲟⲩⲧⲛ̀ⲥⲓⲛⲓ ب (π) مَمَرّ . طريق للعبور [إش ٥١ : ١٠]
٢ . منهج . وسيلة
• ⲙⲟⲩⲧ ب فقط ب (π) (= ⲙⲁ ب) مكان *place*
[أي ٢٨ : ٢٠ – أم ١٥ : ٣]
-ⲙ̀ⲡⲉⲕⲭⲉⲙ ⲉⲓⲗⲓ ⲙⲙⲟⲩⲧ ⲉⲓⲣⲱⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ب ليجد مكاناً ليستريح
-ϥⲛⲁⲉⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓⲙⲟⲩⲧ ب سيخرجكَ من هذا المكان
-ⲁⲣⲓ ⲫⲣⲱⲟⲩϣ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲟⲩⲧ ب هيِّء المكان
-ⲧⲉⲛⲛⲁϣ ⲁⲛ ⲉⲡⲓϣⲟϣⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ نَرَ المفتاح ولا نعرف مكانه
ⲙⲟⲩⲧ ب
-ⲧⲛⲁⲟⲩⲱⲛⲕ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲟⲩⲧ ⲓⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ϣⲁⲛ- سأكلكَ من هنا أو من هنا أم
ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲓⲉ ⲡⲁⲓⲙⲟⲩⲧ ب هنا أو من هنا
• ⲙⲟⲩⲧ ⲛⲥⲱⲛⲓ ب مكان مُحْجِر
• ⲙⲟⲩⲧ ⲛⲕⲟⲓ ب حَقْل
• ⲙⲟⲩⲧ ⲙⲙⲟⲛⲓ ب مَرْعَى
• ⲙⲟⲩⲧ ⲙⲫⲱⲣⲧ ب مَهْرَب

١ . ماء (π) ص.ب ⲙⲟⲟⲩ-, ص ⲙⲟⲟⲩ, ب ⲙⲱⲟⲩ *water*
• ⲙⲟⲩⲧⲉⲓⲏ,ⲙⲟⲩⲧⲛⲉⲓⲟⲟⲧⲉ ص (ⲛ̀) مياه
[عد ٥ : ١٧ – مز : – يو ٤ : ١١]
-ⲡⲉⲁⲧⲉ ⲛ̀ⲙⲟⲩⲧⲛⲉⲓⲟⲟⲧⲉ ص فيضان المياه
• ⲙⲟⲩⲇⲉⲙ ب [رؤ ٣ : ١٦] ⲙⲟⲩⲇⲏⲙ, [إر ٢٨ : ٢] ماء ساخن
• ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲩⲉⲙⲙ ص ماء ساخن
• ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲱⲭ ص ⲙⲟⲩⲉⲱⲭ ب ماء بارد [رؤ ٣ : ١٥] (مت ١٠ : ٤٢)
• ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲩⲕⲏⲃ ب [رؤ ٣ : ١٥] ماء محص ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲱⲣϣⲉ, [أم ٢٥ : ٢٥] بارد
• ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲥⲉⲗⲉⲟ ب ماء قاتر [رؤ ٣ :: ١٦]
• ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲩⲥⲱⲧⲧ ب [حز ٣٦ :: ٢٥] ماء مقطر . ماء نقي
• ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲭⲣⲱⲙ ب ماء نار

٢ . ارتفاع الماء (في فيضان النيل)
-ⲛ̀ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲓⲁⲣⲟ ب طلبة لأجل فيضان النهر
-ⲁⲧⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲙⲟⲟⲩ ϣⲱⲡⲉ ص حدث فيضان غزير
-ⲧⲉⲛϣⲛ̀ⲉⲙⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲕ ⲭⲉ ⲁⲕⲛ̀ ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲙⲁⲛ نشكركَ لأنكَ وافيتنا بالفيضان ص
-ⲙⲛ̀ⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉ ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲥⲱⲕ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲓⲟⲟⲣ بعد ص أن تدفق الفيضان في الأنهار
-ⲡⲉⲉⲟⲟⲩ ⲉϣⲁⲣⲉ ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲟⲛⲁⲥ- اليوم الذي يبلغ فيه الفيضان إلى الدير ص ⲧⲏⲣⲟⲛ
-ⲛⲙⲟⲩⲧ ⲙ̀ⲫⲓⲁⲣⲟ ⲙ̀ⲡⲉϥⲙⲟⲥ ⲕⲁⲗⲱⲥ ب فيضان النهر يبلغ حدَّه حسنا

- مع بعض الأفعال والتعبيرات :
• *1.* ⲥⲟⲃ†(ⲥⲉⲃⲧⲱⲧ) ب أعَدَّ (استعَدَّ)
-ⲥⲉⲃⲧⲱⲧⲕ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲉⲕⲙⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓⲃⲓⲟⲥ ب استعد لأجل خروجكَ من هذه الحياة
-ⲁ ⲡⲉϥⲙⲟⲩⲧ ⲥⲟⲃ† ⲛⲁϥ ب نَجَحَ طريقه [إخ ٨ : ١٢]
-ⲁⲫⲟⲩ ⲡⲁⲓⲙⲟⲩⲧ ⲥⲟⲃ† ب عسى أن يتيسَّر لي .
-ⲁⲫⲟⲩ ⲡⲁⲓⲙⲟⲩⲧ ⲥⲟⲃ† ب عسى أن يكون طريقي ممهداً لي [رو ١ : ١٠]
• *2.* ⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲛ ب نَجَحَ
-ⲉⲟⲣⲉ ⲡⲉⲕⲙⲟⲩⲧ ⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲛ ب لكي تنجح [٣يو : ٢]
• *3.* ⲉⲓ ⲫⲙⲟⲩⲧ ب في الطريق
-ⲉⲓⲭⲏ ⲉⲓ ⲫⲙⲟⲩⲧ ب وأنا في الطريق [١كو ١٦ : ٧]
• ⲉⲁⲙⲙⲟⲩϣⲓ ⲉⲓ ⲫⲙⲟⲩⲧ ب أسفار . سفريات
• *4.* † ⲙ̀ⲡⲓⲙⲟⲩⲧ ب ١ ـ أعطى وسيلة . أعطى سبيل .
أعطى فرصة *give occasion*
-ϣⲁⲣⲁ† ⲙ̀ⲡⲓⲙⲟⲩⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲑⲣⲟⲩϣⲉⲛⲱⲟⲩ ⲉ- بعطيهم وسيلة لكي يذهبوا إلى السموات ب ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
-†ⲛⲁⲫⲓⲣⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲁⲣⲉϥⲙⲁⲛ ⲡⲱⲥ † ⲙ̀ⲡⲓⲙⲟⲩⲧ سأقص عليهم إذا أعطاني الرب فرصة ب ⲛⲏ
٢ ـ أدَّى إلى . سلَّم . تخلَّى عن [ليب]
• *5.* ⲃⲓⲙⲟⲩⲧ ب ,ⲭⲓⲙⲟⲉⲓⲧ ص هَدَى . أرْشَدَ . دَلَّ . قادَ
[خر ٣٢ : ٣٤ – أم ١١ : ٣ – إر ٢ : ٦ – يو ١٦ : ١٣ – أع ٨ : ٣١]
-ⲁⲕⲃⲓⲙⲟⲩⲧ ⲇⲁⲭⲱⲥ ب هديتها [مز ٧٩ : ٨]
-ⲙⲧⲉⲕⲃⲓⲙⲟⲩⲧ ⲇⲁⲭⲱⲓ ⲉ̀ⲛϣⲁⲕⲉ ب ليرشدني إلى البرية
-ⲃⲓⲙⲟⲩⲧ ⲛⲏⲓ ⲭⲉ ⲉⲕⲟⲧⲱϣ ⲟⲩ ب أخبرني (دلني) ماذا تريد
• ⲃⲓⲙⲟⲩⲧ ⲉ- ب ,ⲭⲓⲙⲟⲉⲓⲧ ⲉ- ص قادَ إلى
-ⲡⲟⲩⲱⲛⲧ ϣⲁⲕⲭⲓⲙⲟⲉⲓⲧ ⲉⲃⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲙ- الغضب يقود إلى القتل ص ⲉⲱⲧⲃ
• ⲫⲙⲟⲩⲧ ⲉⲧⲃⲓ ⲉ- ب الطريق المؤدي إلى [مت ٧ : ١٣]
-†ⲡⲩⲗⲏ ⲉⲧⲃⲓⲙⲟⲩⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲛⲱⲟⲩⲃ ب الباب المؤدي إلى الحياة
• ⲣⲉⲕⲃⲓⲙⲟⲩⲧ ب مُرْشِد . قائد . مُدِلّ [رو ٢ : ١٩]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲃⲓⲙⲟⲩⲧ (т) ب ارشاد . هداية
-ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲃⲓⲙⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲛⲓⲗⲁⲁⲥⲟⲥ ϣⲁⲣⲟϥ ب النحم كان هداية للمحوس إليه
• ⲃⲁⲧⲙⲟⲩⲧ ب ,ⲭⲁⲧⲙⲟⲉⲓⲧ ص دليل . مُرْشِد . هادي
[مت ١٥ : ١٤ – ١كو ٤ : ١٥]
-ⲁⲕϣⲱⲡⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲉⲧⲓⲟⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲛ̀ⲃⲁⲧⲙⲟⲩⲧ ب صار لهم وسيلة ومرشدا
-ⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲕ ⲡⲉ ⲡ̀ⲭⲁⲧⲙⲟⲉⲓⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲛϥⲩⲭⲏ ص ألستَ هادياً لنفوسنا ؟
• ⲉⲣⲃⲁⲧⲙⲟⲩⲧ ب ,ⲣⲭⲁⲧⲙⲟⲉⲓⲧ ص صار دليلاً .
القادَ . أوصَلَ . أدَّى إلى . ساقَ [غل ٣ : ٢٤ – أع ١ : ١٦]
-ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ⲁⲕⲉⲣⲃⲁⲧⲙⲟⲩⲧ ⲇⲁⲭⲱⲛ ب ميخائيل صار دليلاً أمامنا
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲃⲁⲧⲙⲟⲩⲧ ب (т) ارشاد . هداية
• ⲭⲉⲙⲙⲟⲩⲧ ب وجد وسيلة . ارتضى . قَبِلَ
• ⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) ١ ـ مَخْرَج . خروج
[مز ١٠٦ : ٢٥ – مز ١٢٠ : ٥ – أم ١ : ٢٠ – إش ٣٧ : ٢٨ – حز ٤٣ : ١١]
-ⲙⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ ⲉⲁⲛⲁⲧⲟⲟⲩⲧⲓ ب مَطالِع (مخارج) الغيوث [مز ٦٤ : ٩]
-ⲁⲧⲉⲁⲙⲟ ⲛ̀ⲙⲓⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب صنعوا طريقاً للخروج
-ⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲡⲉ ب خارج عن (نطاق العمل) . أجازة [لا ٢٣ : ٣٦]

قَحْط . جفاف • ⲙⲉⲧⲁⲫⲙⲱⲟⲩ ب (ت)
جفَّ . صار قاحلاً • ⲉⲣⲁⲫⲙⲱⲟⲩ ب
انقطعت عنه المياه . أجْدَبَ • ⲕⲁⲙⲱⲟⲩ ص
تفيض بالمياه • ⲙⲉⲥⲙⲱⲟⲩ ص
استقى . ملأ ماء ص ⲥⲉⲉ ⲙⲱⲟⲩ, ب ⲙⲁϩⲙⲱⲟⲩ •
[خر ٢ : ١٩ - ١صم ٧ : ٦ - يو ٤ : ٧]
المستقيات [تك ٢٤ : ١١] ب ⲙⲙⲏⲟⲙⲁϩ ⲙⲱⲟⲩ-
يستقي ماء من ينبوع ب ⲉⲭⲙⲁϩ ⲙⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲡⲏⲅⲏ-
• ⲣⲉⲭⲙⲁϩⲙⲱⲟⲩ,ⲣⲉⲭⲭⲁⲓⲙⲱⲟⲩ ب ⲣⲉⲭⲙⲉϩ-
سَقًا . مُسْقَى ماء [ت ٢٩ : ١١] ص ⲙⲱⲟⲩ
مكان استقاء الماء • ⲙⲁ ⲙⲙⲉϩⲙⲱⲟⲩ ص
place of drawing water
أوانى ص ⲛⲓⲙⲉϩⲙⲱⲟⲩ ⲛⲓⲁ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲉⲉⲛⲉⲛⲁⲩ-
فى مكان استقاء الماء
انصهَرَ . تحوَّلَ إلى سائل . ذَوَّبَ ص ⲣⲱⲟⲩ, ب ⲉⲣⲙⲱⲟⲩ •
ⲥⲛⲁⲩ ⲙⲁⲧⲃⲱⲟⲩ ⲭⲁⲛⲧⲉⲭⲉⲣⲙⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب-
ينصهر كله
ⲧⲁⲁⲩ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲉⲛⲁϫⲉⲁⲗ ⲭⲁⲛⲧⲉⲧⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ-
ضعها فى الخل حتى تذوب وتصير سائلاً ص ⲛⲧⲉⲧⲣⲙⲱⲟⲩ
العين المريضة تدمع ص ⲛⲃⲁⲗ ⲉⲧⲭⲱⲙⲉ ⲁⲧⲣⲙⲱⲟⲩ-
عين عليها (مَيَّه) ص ⲟⲧⲃⲁⲗ ⲉϥⲟ ⲙⲙⲱⲟⲩ-
استَقَى ص • ⲥⲉⲕⲙⲱⲟⲩ
سَقَى [عد ٥ : ٢] ب • ⲭⲉ ⲙⲙⲱⲟⲩ
وزَّعَ ماءً ص ⲥⲣⲙⲱⲟⲩ, ب • ⲥⲉⲣⲙⲱⲟⲩ
مستعلون لتوزيع المياه ب ⲉⲩⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ⲉⲥⲉⲣⲙⲱⲟⲩ-
ⲁⲧⲙⲟⲣⲧ ⲛⲥⲣⲙⲱⲟⲩ ⲉϧⲏ-
الزمونى بتوزيع المياه فى عهد الصليب المقدس ص ⲧⲁⲧⲣⲟⲥ
obliged me to distribute water
مُوَزِّع الماء . سَقَّا (ت) ص ⲥⲁⲣⲙⲱⲟⲩ ب ⲥⲁⲣⲙⲱⲟⲩ •
زوَّدَ بالماء . رَوَّى . سَقَى ص ⲧⲙⲱⲟⲩ, ب ⲧⲙⲱⲟⲩ •
يروى من هذه ب ⲉⲭⲧⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲁⲓⲙⲟⲩⲧⲓ-
العيون
ⲟⲩⲱⲱⲙⲏ ⲉⲧⲧⲙⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟϥ ⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲓⲝ ب-
شجرة تُروَى بأيديهم
النبع ص ⲧⲡⲏⲅⲏ ⲉⲧⲧⲙⲱⲟⲩ ⲉⲡⲓⲧⲟⲟⲧ ⲛⲉⲓⲉⲣⲟ-
الذى يمد ماء الأربعة أنهار
مَنْبع . مورد المياه [يز ٣ : ١٨] (ت) ب • ⲙⲁⲛⲧⲙⲱⲟⲩ
خزان مياه . صهريج مياه . ص ⲃⲁⲓⲙⲱⲟⲩ, ب • ϥⲁⲓⲙⲱⲟⲩ
مستودع مياه *water conduit, water-carrier*
الباب الرئيسى وسلم الصعود وصهريج المياه كان ص ⲕⲟⲓⲛⲟⲛ ⲛ-ⲧⲏⲓⲣⲉ, ⲧⲣⲱⲧ ⲉⲣⲣⲁⲓ, ⲃⲁⲓⲙⲱⲟⲩ ⲛ-
مشتركة
أمطَرَ ص • ϩⲙⲱⲟⲩ
حتى تمطر السماء ص ⲛⲧⲉ ⲧⲡⲉ ϩⲙⲱⲟⲩ-
ارتوَى . رُوِىَ ص ⲭⲙⲱⲟⲩ, ب • ϫⲙⲱⲟⲩ
لكى ترتوى الحقول ص ⲛⲧⲉ ⲛⲥⲱⲱⲉ ϫⲙⲱⲟⲩ-
رَىّ (ت) ص ⲭⲙⲱⲟⲩ, ب • ϫⲙⲱⲟⲩ
صهريج مياه . ص ⲙⲁⲛϫⲙⲱⲟⲩ, ب • ⲙⲁⲛϫⲙⲱⲟⲩ
مستودع مياه
صَديد . قَيْح . جرح متقيّح (ت) ب ⲙⲱⲟⲩⲃⲱⲛ,ⲙⲟⲩⲃⲱⲛ
لمعان . ضياء (ت) ب ⲙⲱⲟⲩⲓ,ⲙⲟⲩⲉ
أسود (ن) ب ⲙⲱⲟⲩⲓ

٣ . رَىّ (فى الزراعة)
ريها (الأراضى) ص ⲛⲧⲛϯ ⲛⲉⲧⲙⲟⲩⲧⲉⲓϩ ⲉⲣⲟⲟⲩ-
-*(of water wheel)* : ⲧⲁⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲡⲱⲁⲥϯ ⲧⲉⲓⲉⲉ ⲙⲟ-
السانية : حتى أنظر (أرقب) أنها تعطى هذه الكمية ⲟⲩ ⲧⲁⲓ ص
من الماء
ⲉϧⲛ ⲧⲉⲡⲣⲱ ⲧⲁⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲙⲙⲛⲧϩ-
فى الشتاء ص ⲉϧⲓ ⲡⲱⲱⲙ ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲙⲙⲛⲧⲥⲛⲟⲟⲩⲧⲉ
أدوُرها (السواقى) ١٥ دورة وفى الصيف ١٢ (دورة)
• ⲙⲱⲟⲩ ⲛ- ب ,ⲙⲟⲟⲩ ⲛ- ص ,-ⲙⲟⲩ ص.ب
٤ . عصير (مع اتصالها بنوع الثمر) :
عصير عنب ص ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ب ,ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ •
عصير بصل ب • ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙϫⲱⲗ
زلال ص ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲥⲱⲟⲩⲥⲉ ب ,ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲥⲟⲟⲩⲥⲉ •
(بياض البيضة)
عصير الزيتون ب ⲙⲱⲟⲩ ⲛϫⲱⲓⲧ, ص ⲙⲟⲟⲩ ⲛϫⲟⲉⲓⲧ •
عصير بلح ب ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲃⲉⲛⲓ, ص ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲃⲛⲛⲉ •
٥ . خلاصة الشىء المغلى *juice after boiling*
خذ خلاصتها لكَ ص ⲭⲓ ⲙⲡⲉⲧⲙⲟⲟⲩ ⲛⲁⲕ-
ماء الفول ص • ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲁⲗⲃⲟⲩⲗ
ماء ورد ب • ⲙⲟⲩⲃⲉⲣⲧ
ص ⲙⲟⲟⲩⲃⲱⲟⲩⲛ,ⲙⲱⲟⲩⲃⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲙⲟⲟⲩⲃⲱⲟⲩⲛ •
قَيْح . مِدَّة . صَديد
صَديد (ماء المرض) ب • ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲓⲁⲃⲓ
ماء سِخْر ص • ⲙⲟⲟⲩ ⲙⲙⲟⲧⲧⲉ
سائل المَنِى ص ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲃⲣⲟϥ, ب ⲙⲱⲟⲩ ⲛϫⲣⲟϥ •
المَنِى يسيل ص ⲉⲣⲉ ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲛⲃⲣⲟϥ ⲯⲟⲩⲟ ⲛⲥⲱⲟⲩ-
منه [عد ٥ : ٢]
ينبوع . مَجْرَى . ناقورة [مز ٧٧ : ٢٧] ب • ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲃⲉⲃⲓ
ماء النَدَى ب • ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲓⲱϯ
١ - سيل ب • ⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲣⲉⲙ
٢ - وادى
سيول اى ب ⲛⲓⲙⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲣⲉⲙ ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲁⲛⲟⲩⲓⲁ-
[مز ١٧ : ٤]
ماء متدفق (فياض) *flowing water* ب • ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲧⲟⲱⲕ
مَطَرٌ ب • ⲙⲟⲩⲛⲱⲱⲓ,ⲙⲟⲩⲛϩⲱⲟⲩ
سراب ب • ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲛⲟⲩϫ
دوَّامة *whirlpool* ص (ت) • ⲃⲉⲣⲱ ⲙⲙⲟⲟⲩ
(= ⲥⲁⲣⲁⲑⲛⲟⲩ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب [مز ٦٨ : ١٢])
مجرى ماء . (ت) ص ⲭⲟⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب ⲭⲟ ⲙⲙⲟⲟⲩ •
قناة . ترعة *canal*
(ب ⲁⲧⲙⲛⲏ ⲙⲙⲱⲟⲩ =) ص • ⲛⲟⲧⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩ
بحيرة [مز ١١٣ : ٨]
مَجْرَى مياه ص • ⲟⲃⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ
ص ⲧⲡⲉⲧⲣⲁ ⲁⲥⲧⲁⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉⲛⲟⲃⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ-
الصخرة أخرج مجارى مياه
حنفية مياه ص ⲥⲟⲛⲃⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ, ب ⲥⲟⲛⲃⲉ ⲙⲙⲱⲟⲩ •
٥ . بول [إش ٣٦ : ١٢]
تبوَّلَ ب • ⲉⲣⲃⲓⲙⲱⲟⲩ
عديم الماء.جاف.قفر.قاحل ص ⲁⲧⲙⲟⲟⲩ, ب ⲁⲑⲙⲱⲟⲩ •
[اى ٣٠ : ٣ - مز ٧٧ : ٣٤ - لم ٩ : ١٣ ق -
إش ٣٥ : ٧ - مت ١٢ : ٤٣]

الجهانة • ⲫⲙⲁ ⲛⲛⲓⲙⲉϩⲁⲧ ⲃ

٢ . كهف *cavern*

شمال *north* (π) ص.ب ⲙⲉϩⲓⲧ,ⲉⲙⲉϩⲓⲧ

الشمالى -ϥⲁ ⲡⲉⲙⲉϩⲓⲧ ⲃ

من الشمال إلى الجنوب -ⲭⲓⲛ ⲛⲓⲙⲉϩⲓⲧ ϣⲁ ⲡⲣⲏⲥ ص

أبحروا شمالاً -ⲁⲧϣⲱⲃⲣ ⲉⲡⲉⲙⲉϩⲓⲧ ⲃ

لما صاروا شمال البلدة -ⲛⲧⲉⲣⲟⲩⲣ ⲡⲉⲙⲉϩⲓⲧ ⲙⲡⲧⲱⲗⲉ ص

شمال ... *on north of ...* • ⲙⲡⲉⲙⲉϩⲓⲧ ⲛ- ص.ب

شمال جدار البيت -ⲙⲡⲉⲙⲉϩⲓⲧ ⲛⲧⲁϥ ⲙⲡⲏⲓ ص

ناحية الشمال • ⲥⲁⲙⲉϩⲓⲧ ب ,ⲥⲁⲡⲉⲙⲉϩⲓⲧ ص

الجانب الشمالى -ⲥⲛⲓⲣ ⲉⲧⲥⲁⲙⲉϩⲓⲧ ص

القرية التى على شمالك ص -ⲛⲧⲱⲗⲉ ⲉⲧⲥⲁⲙⲉϩⲓⲧ ⲙⲙⲟⲕ

تقدَّم ب -ⲁϥⲧ ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲟⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲥⲁ ⲙⲡⲉⲙⲉϩⲓⲧ

نحو ناحية الشمال

من ناحية الشمال [يش ١٤ : ٣١] ب • ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲁⲡⲉⲙⲉϩⲓⲧ

الوجه البحرى • ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲙⲉϩⲓⲧ ب

ريح شمالية ص • ⲑⲛⲟⲩ ⲛⲉⲙⲉϩⲓⲧ ب ,ⲧⲛⲏ ⲛⲓⲙⲉϩⲓⲧ,ⲧⲟⲩⲙⲉϩⲓⲧ

ريح شمالية تثير السُّحُب ص -ⲩⲁⲣⲉ ⲟⲩⲧⲏⲛ ⲛⲓⲙⲉϩⲓⲧ ⲧⲟⲩⲛⲉⲥ ⲉⲡⲛⲁⲟⲩⲗⲉ

قالب الحذاء (يستعمله الاسكافى) (π) ب ⲙⲉϩⲟⲧ

shoemaker's mallet

(π) ص ⲙⲁⲁϩⲉⲧ ص.ب ⲙⲁⲁϩⲉⲧ

١ . هاون . جُرْن . مَدَقّ [عد ١١ : ٨] *mortar*

دُقّه (اسحقه) فى الهون ص -ⲟⲛⲱⲕ ⲉⲓ ⲧⲙⲁⲁϩⲉⲧ

٢ . تجويف

تجويف حجر الطاحون ص -ⲧⲉⲙⲁⲁϩⲉⲧ ⲙⲡⲕⲟⲧ

socket of mill wheel

شبكة حديد (τ) ص ⲙⲁⲁϫⲉϫ

(أو أداة من صاج أو حديد لشوى اللحم أو غيره) . شوّاية [لب]

حاجب (العين) (π) ص (= ⲙⲉϫⲛⲉ ب)

نصير لمن -ⲉⲣⲉ ⲉⲉⲛⲙⲁϫⲛⲉ ⲟ ⲛⲁⲧ ⲛⲉⲓⲡⲥⲁ ص

حواجب جميلة

سحلية [لب] (π) ب ⲙⲁϫⲟ

سحلية الأرض -ⲡⲓⲙⲁϫⲟ ⲙⲡⲕⲁⲉⲓ ب

بصل *onion* (π) ص.ب ⲙⲁϫⲱⲗ,ⲉⲙⲁϫⲱⲗ

-ⲛⲓϣⲱⲡⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲛϩⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲙⲁϫⲱⲗ ⲛⲉⲙ

الخيار والكرّات والبصل والثوم ⲃ ⲩⲃⲏⲛ

• ⲉⲃⲣⲁ ⲛⲙⲁϫⲱⲗ ب بذر البصل

• ⲛⲟⲩⲛⲓ ⲛⲙⲁϫⲱⲗ ب جلو البصل

• ⲕⲟⲩⲕⲓ ⲛⲙⲁϫⲱⲗ ب قشر البصل

• ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲙⲁϫⲱⲗ ب عصير البصل

• ⲃⲟⲟⲩⲛⲉ ⲛⲙⲁϫⲱⲗ ص ,ϫⲱⲟⲩⲛⲓ ⲛⲙⲁϫⲱⲗ ب

جوال (شوال) بصل

• ⲙⲁϫⲱⲗ ⲉⲧⲙⲟⲗⲉ ب بصل مُملّح

• ⲙⲁϫⲱⲗ ⲉϥϫⲱϫ ب ثلثة بصل

• ⲉⲙⲁϫⲱⲗ ⲉⲱⲟⲩⲧ ب ⲙⲁϫⲱⲗ ⲉⲟⲟⲩⲧ ص

بصل عنصل (خرّيف)

أسد • ⲙⲟⲩⲓ ب (π)

ميّت . مائت *dead* (εq) ص ⲙⲱⲟⲩⲧ, ب ⲧⲱⲙⲱⲟⲩⲧ

[إش ٣٧ : ٣٦ - رو ٧ : ٨ - ١كو ٢ : ٥ - رو ٣ : ١]

أعانى الموت كل يوم [١كو ١٥ : ٣١] ب -ϯⲙⲱⲟⲩⲧ ⲛⲓⲙⲏⲛⲓ ⲧⲱⲙⲱⲟⲩⲧ

مائت بذاته ب -ϥⲙⲱⲟⲩⲧ ⲃⲁⲣⲓⲃⲁⲣⲟϥ

مائت (مُيت) من الجوع ب -ⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ ⲛⲧⲉⲛ ⲡⲓϣⲉⲕⲟ

الميت ص ⲉⲧⲙⲱⲟⲩⲧ, ب ⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ •

مُتهم [لا ١١ : ٨] ب -ⲫⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ ⲛⲧⲱⲟⲩ

المحكم الميتة ب -ⲛⲉⲧⲉⲛⲛⲟⲩϯ ⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ

الأموات ص ⲛⲉⲧⲙⲱⲟⲩⲧ, ب ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ •

[مت ١٤ : ٢]

ص ⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ, ب ⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ •

١ . ميّت . قتيل . جثّة *dead person, dead thing*

[لا ٢١ : ٥ - مز ١١٣ : ٢٠ - إش ٥ : ١٣ - لا ٢١ : ٢٠ - حز ٣٥ : ٨ - أع ٤ : ٢]

٢ . شيء مُميت ص

حمل الخمر ص ⲛⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ ⲛⲣⲡⲣⲡ ϣⲱⲡⲉ ⲁϥϯⲣⲉ- مُميتة

موت . فناء *mortality* (τ) ب ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ •

[رو ٦ : ١٩]

صار ميتاً . فقد الحياة ب ⲉⲣⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ •

ص غالباً ⲙⲱⲟⲩⲧ, ب نادراً *(rare)* ⲙⲟⲧⲱⲟⲩⲧ

مَوّتَ . قَتَلَ [حز ٧ : ١٦ ؛ ٣٣ : ٢٧]

[راجع ⲙⲟⲧ]

مكيال قمح ب *(nn. as pl.) a measure of corn* ⲙⲱϫⲉⲛ

أمشير ص ⲙⲱⲣⲓⲡ,ⲙⲉⲱⲣⲓⲡ ب ,ⲙⲱⲣⲓⲡ,ⲙⲉⲱⲣⲓⲡ

(الشهر السادس فى السنة القبطية)

دُرْج (حُق) البخور (π) ب ⲙⲱⲣⲓⲡ,ⲉⲙⲱⲣⲓⲡ

ثار . انتقام (π) ب ⲙⲱⲣⲓϣ,ⲉⲙⲱⲣⲓϣ

[راجع ب ⲱⲛⲛⲱⲣⲓϣ]

مِشط ص (= ⲙⲁⲩⲑⲱϯ ب)

غير لائق . لا يليق . ص (= ⲥⲱⲡⲉ ⲁⲛ ب) ⲙⲛ̄ⲧⲱⲧⲉ

ليس فى محله *not be fitting*

أعمال أخرى غير لائقة ص -ⲉⲛⲕⲉⲫⲏⲧⲉ ⲉⲧⲙⲛ̄ⲧⲱⲧⲉ

لا يصح . لا ينبغى ص • ⲉⲙⲛ̄ⲧⲱⲧⲉ

أمر لا ينبغى قوله ص -ⲉⲱⲃ ⲉⲙⲛ̄ⲧⲱⲧⲉ ⲉϫⲟⲟϥ

ما لا يليق . ما لا يحل ص • ⲉⲧⲉⲙⲛ̄ⲧⲱⲧⲉ,ⲡⲉⲧⲉⲙⲛ̄ⲧⲱⲧⲉ

[راجع ص ⲙⲉⲛⲧⲱⲧⲉ]

عَبْد . خادم (ص ⲉⲓⲙⲉϩⲁⲗ=) (π) ب مرة واحدة ⲙⲉϩⲁⲗ

slave, servant

عبد له . خادم له ب -ⲟⲩⲙⲉϩⲁⲗ ⲉⲫⲱϥ ⲡⲉ

(π) ص ⲙⲉϩⲁⲁⲧ,ⲙⲉϩⲁⲟⲩ ب ,ⲙⲉϩⲁⲧ

١ . قبر . مقبرة *tomb*

[ت ٩ : ٢٢ - إش ٢٦ : ١٩ - حز ٣٧ : ١٢ - يو ١٢ : ١٧ - لو ٨ : ٢٧ - مر ٦ : ٢٩ - رو ٣ : ١٣]

قام من القبر ب -ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲉϩⲁⲧ

عرشك طافوس ب -ⲡⲓⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ⲟⲩⲧⲁⲫⲟⲥ ⲛⲙⲉϩⲁⲧ ⲡⲉ

قبر هو

مَدْفن ب • ⲙⲁ ⲙⲙⲉϩⲁⲧ

N

"نِي". الحرف الرابع عشر من الأبجدية القبطية .
– وينطق به مثل حرف "ن" في العربية ومثل حرف "N" في الانجليزية .
– يُقلب إلى ⲙⲙ أمام الحروف : ⲡ,ⲫ,ⲡ,ⲃ,ⲙⲙ . ويمكن الرجوع إلى حرف ⲙⲙ
– يُزاد قبل حرف ⲧ في الصعيدية في بعض الكلمات مثل :
– (علامة المصدر) ص ⲙⲛⲛⲧ- بدلاً من ب ⲙⲉⲧ-
– شهادة ص ⲙⲛⲧⲣⲉ بدلاً من ب ⲙⲉⲟⲣⲉ
– لَنَا ص ⲛⲧⲉⲣⲉ بدلاً من ب ⲉⲧⲁⲣⲉ
– غدًا ص ⲥⲟⲙⲛⲧ بدلاً من ب ⲥⲟⲙⲧ
– ثلاثة ص ⲥⲟⲙⲛⲧ بدلاً من ب ⲥⲟⲙⲧ
– يُزاد قبل حرف ⲣ في البحيرية في بعض الكلمات مثل :
– أَحَبَّ ب ⲙⲉⲛⲣⲉ بدلاً من ص ⲙⲉⲣⲉ
– ويوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم (٥٠) :
٥٠ = خمسون *50 = fifty* ب ⲧⲉⲃⲓ = ⲛ̄ .

ⲛ̄- *I.* ص.ب (ⲛⲉ-),
١. علامة المفعول به :
فلنخلق انساناً [تك ١ : ٦] ب ⲛⲁⲣⲉⲛⲑⲁⲙⲓⲟ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ
أحنى رجليه ص ⲁⲩⲕⲱⲗⲭ ⲛⲛⲉⲩⲡⲁⲧ-
٢. بمثابة *as, for*
يصيرون لى شعباً [حز ١١ : ٢٠] ب ⲉⲧⲉⲩⲱⲡⲓ ⲛⲏⲓ ⲛⲟⲩⲗⲁⲟⲥ-
ⲉ
ⲥⲉⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲭⲉ ⲁⲛⲛⲓⲟⲧⲣⲥⲟⲥ ⲁⲧⲱ ⲛⲉⲓⲱⲧ-
يُدعَى خالقاً وأب ص
يُعطِى عنا خلاصاً ب ⲉⲧⲧ ⲙⲛⲟⲥ ⲉⲭⲱⲛ ⲛⲟⲩⲥⲱⲧ
حملتكَ أباً ب ⲁⲓⲭⲁⲕ ⲛⲓⲱⲧ ⲛⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛⲉⲟⲛⲟⲥ-
لشعوب كثيرة [رو ٤ : ١٧]
٣. علامة الإضافة : *of*
ابنة صهيون ب ⲧⲯⲉⲣⲓ ⲛⲤⲓⲱⲛ-
اسم المدينة ب ⲫⲣⲁⲛ ⲛⲧⲃⲁⲕⲓ-
٤. تصل الصفة بالموصوف :
أ ـ (الصفة بعد الموصوف) :
انسان سقيم ب ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛⲭⲱⲃ-
الأبناء المخالفون ب ⲛⲓⲱⲙⲣⲓ ⲛⲁⲧⲥⲱⲧⲉⲙ-
ب ـ (الصفة قبل الموصوف) :
رحمته العظيمة ب ⲡⲉⲕⲛⲓⲱⲧ ⲛⲛⲁⲓ-
قليل من السمك ص ⲉⲉⲛⲱⲙⲓ ⲛⲧⲃⲧ-
الغرباء القليلون ب ⲛⲓⲕⲟⲧⲕⲓ ⲛⲱⲉⲓⲙⲓⲱⲟⲩ-
٥. أداة ربط :
نهر الأردن ب ⲡⲓⲓⲟⲧⲣⲇⲁⲛⲛⲥ ⲛⲓⲁⲣⲟ-
الجارية البوّابة [يو ١٨ : ١٧] ب ⲧⲁⲗⲟⲧ ⲛⲉⲓⲙⲛⲟⲧⲧ-
٦. تربط العدد بالمعدود :
عشرة أولاد ب ⲓⲙⲛⲧ ⲛⲁⲗⲟⲩ-
٤٠ يوماً و٤٠ ليلة ب ⲉⲓⲙⲉ ⲛⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲉⲓⲙⲉ ⲛⲉⲭⲱⲣⲉ-
٧. علامة المصدر : (أنْ)
اجعلنا مستحقين ب ... ⲁⲣⲓⲧⲉⲛ ⲛⲉⲙⲙⲩⲁ ⲛⲭⲟⲥ ⲭⲉ-
أن نقول ...
ابتدأ أن يتكلم ب ⲁⲩⲉⲣⲁⲛⲧⲥ ⲛⲥⲁⲭⲓ-
أستطيع أنا أذهب ص ⲉⲓⲉⲱⲃⲙⲟⲃⲓ ⲛⲃⲱⲕ-
٨. تأتي بعد فعل الصيرورة (ص ⲟ, ب ⲟⲓ) :
مُتَسَلِّط . مُتَسَلِّطة ب ⲟⲓ ⲛⲟⲩⲣⲟ-

عطوف . شفوق ب ⲟⲓ ⲛⲛⲁⲛⲧ-
جاهل . غبي ب ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲉⲁⲛⲧ-

ⲛ̄- *II.* ص.ب (ⲛⲉ-), *(prep.)* حرف جر :
١. بـ . بواسطة *with, by*
قتل يعقوب بالسيف ب ⲁⲩⲕⲱⲧⲉⲃ ⲛⲓⲁⲕⲱⲃ ⲛⲧⲥⲙⲏⲩⲓ-
[أع ١٢ : ٢]
قتلوا بالسيف [أى ١ : ١٧] ب ⲁⲧⲱⲧⲉⲃ ⲛⲧⲥⲙⲏⲩⲓ-
يرون بعيونهم ب ⲛⲥⲉⲛⲁⲩ ⲛⲛⲟⲩⲃⲁⲗ-
يدوسونها بأرجلهم ص ⲥⲉⲉⲱⲙⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲛⲛⲟⲩⲃⲁⲗⲁⲧⲭ, ⲥⲉⲉⲟⲙⲟⲩ ⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧⲉ
امشي على (بواسطة) رجليك ب ⲙⲟⲱⲓ ⲛⲛⲉⲕⲃⲁⲗⲁⲧⲭ-
صرختُ بصوتي [مز ٧٦ : ١] ب ⲁⲓⲱⲱ ⲛⲧⲁⲥⲱⲙ ⲉⲡⲱⲱⲓ-
يعاملونكِ بالبغضاء ب ⲉⲧⲉⲓⲣⲓ ⲛⲟⲃⲣⲏ ⲛⲟⲏⲧ ⲛⲟⲩⲙⲟⲥⲧ-
[حز ٢٣ : ٢٩]
ماذا تفعل بهذه الأشياء ؟ ص ⲉⲕⲣ̄ ⲟⲩ ⲛⲛⲉⲓⲉⲛⲁⲁⲩ ?
فطعه بدون سكين ص ⲧⲉ
تدثّرتُ بلباس ص ⲁⲓⲃⲟⲗⲉⲧ ⲛⲟⲃⲥⲱ-
مات من (بسبب) الجوع ب ⲁⲩⲙⲟⲩ ⲙⲡⲉⲓⲉⲕⲟ-
مات من الحزن ص ⲁⲩⲛⲏⲕⲟⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲧⲗⲁⲡⲏ-
٢. في . مِنْ *in, to, from*
شهد في موضع [عب ٢ : ٦] ب ⲁⲩⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛⲟⲩⲙⲁ-
لكي ب ⲛⲧⲉⲩⲥⲉⲡ ⲉⲟⲛⲩ ⲙⲡⲣⲩⲧⲏⲃ ⲙⲙⲱⲟⲩ-
يغمس أصبعه في الماء [لو ١٦ : ٢٤]
سيف بتار محدين ب ⲧⲥⲙⲏⲩⲓ ⲟⲛⲉⲧⲥⲓⲟⲧⲓ ⲛⲣⲟⲃ-
[رؤ ٢ : ١٢]
٣. مع ظرف المكان :
في وسط ص ⲙⲧⲙⲏⲧⲉ, ب ⲙⲉⲙⲏⲧ .
حتى يُرفَع من الوسط ص ⲱⲁⲧⲉⲩⲗⲟ ⲛ̄ⲧⲙⲏⲧⲉ-
[٢تس ٢ : ٧]
– يسبقها عن *from, out* ⲉⲃⲟⲗ,ⲥⲁⲃⲟⲗ
افترقوا عن بعضهم بعضاً ب ⲁⲧⲫⲱⲣⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲧⲉⲣⲟⲩ
خارجاً عن أورشليم ب ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲓⲉⲣⲟⲩⲥⲁⲗⲏⲙ-
٤. مع ظرف الزمان : [حز ١٢ : ٤] *in, on*
لحظة واحدة ب ⲛⲟⲩⲥⲟⲩⲥⲟⲩ ⲛⲟⲩⲱⲧ-
في اليوم الرابع من الشهر ب ⲛⲥⲟⲩ ⲓⲇ̄ ⲙⲡⲓⲁⲃⲟⲩ-
ماذا فعل في هذه الأيام ؟ ب ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲁⲩⲁⲓⲣ ⲛⲛⲁⲓⲉⲑⲟⲟⲩ ?
قبله بضعة أيام ص ⲉⲁⲧⲉⲩⲉⲙ ⲛⲥⲉⲛⲉⲑⲟⲟⲩ-
some days before him
٥. مع ظروف وتعبيرات أخرى :
مَنى ب ⲛⲏⲉ مثل . كَ ص ⲛⲏⲉ-
بالأكثر ص.ب ⲛⲥⲟⲧⲟ أولاً ب ⲛⲱⲟⲣⲡ-
واحداً فواحداً ب ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲁⲓ بدلاً من ب ⲛⲧⲱⲉⲃⲓⲱ-
تقريباً ى ⲛⲉⲭⲉⲗⲟⲛ جيداً ب ⲛⲕⲁⲗⲱⲥ-
مرة ثانية [لا ١٤ : ٤٣] ب ⲛⲟⲩⲟⲥⲉⲙ جِلْسَةً ب ⲛⲅⲓⲟⲩⲓ-

ⲛ̄- *III.* (ⲛⲉ-) ص.ب *(prep. dat. للمفعول الثاني) to, for*
١. لِـ . لأجل
– تتصل بالضمائر :
لكَ ص.ب ⲛⲁⲕ لى ص ⲛⲁⲓ, ب ⲛⲏⲓ .
له ص.ب ⲛⲁⲩ لكِ ص.ب ⲛⲉ
لنا ص.ب ⲛⲁⲛ لها ص.ب ⲛⲁⲥ

NA *IV.* ص.ب *(possessive pronoun)* ذوو . أصحاب

-NA ΠΙΚΟΥΧΙ ب أصحاب القليل

-NA ⲦⲪⲈ ΝΕⲘ NA ⲦΚⲀⲤⲒ ب السمائيون والأرضيون

-ΝΙϹΕΡⲀΦΙⲘ NA ΠΙϢ ⲦΝΤΕΝϨ ب السيرافيم ذوو الستة أجنحة

-ϨⲀΝΤΕΝϨ ⲘⲪⲢⲏ† ⲦNA ΟΥϬⲢΟⲘⲘΙ ب أجنحة كتلك التي للحمامة

NA *V.* ب.ص ,NAT ب تقريباً . نحو . زهاء . حوالى *approximately*

-NA ΠⲀⲢⲏ† ب تقريباً مثلى

١ ـ للمسافة :

-NA ϮⲞⲨⲰϢ ⲚⲞⲨϢⲈ ⲚϹⲞⲞⲚⲈϥ ب نحو رمية قوس (تك ٢١ : ١٦)

-NA ϢⲰⲘϢ ⲘⲘⲰⲀⲒⲞⲚ ص ثلاثةأميال تقريباً

٢ ـ للعمق :

-NA ⲠϢⲰⲔϨ ⲚⲞⲨϢⲎⲒ ص نحو عمق بئر

٣ ـ للعدد :

-ⲈⲚⲀⲨ NA ⲈⲢⲢⲔ ب كنوا حوالى مائة وعشرين (أع ١ : ١٥)

٤ ـ للوقت :

-ⲀϥⲔⲰⲖϨ ⲈⲃⲞⲨⲚ ⲈⲠⲒⲢⲞ NA ⲛϢⲀⲨ ⲚⲞⲨⲞⲨⲚⲞⲨ ب قرع على الباب لمدة ساعة تقريباً

٥ ـ للحجم :

-ⲈⲛϢⲀⲨ NA ϯⲞⲨ ⲘⲂⲒⲢ ب على قدر خمسة سلال تقريباً

-NA ϯ ϢⲈ ب ٤٠٠ تقريباً

-ⲀϥⲪⲀⲘⲘⲈ ⲰⲒⲔ NA ⲛϢⲀⲨ ⲚϪⲰ ϧⲀⲢⲰⲞⲨ ب صنع خبزاً على قدر ما هو كاف أن يوضع أمامهم

[راجع أيضاً ب NAT]

NA *VI.* ب.ص ذَهَبَ . انطلقَ . راحَ

الطريق الذى سلكه ص -ⲉⲓϩ ⲉⲧⲁϥNA ⲘⲘⲟⲥ

-ϩⲥⲏϩ ϫⲉ ⲉϥNAⲃⲱϥ ⲉⲡⲘⲀ .. ⲉⲓⲘⲉ ϫⲉ ⲉϥ- مكتوب إذا مضيتَ إلى مكان .. فاعلَمْ لماذا ص NA ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ أنتَ ذاهب هناك

• NA .. NHOT ص.ب (ⲉϥ) ذاهب وقادم (رايح جاى)

القادمون والذاهبون ب -NHⲉⲟNHOT ⲛⲉⲙ NHⲉⲟNA

-ⲛⲉϥNA ⲉϥNHOT ⲡⲉ, ⲡⲉⲟNA ϩⲉ ⲘⲚ ⲡⲉⲥⲉⲓ ⲡⲁⲓ كانت تذهب وتجيء ، ذهابها ومجيئها هو ص ⲡⲉ ⲉⲡⲓⲫⲉⲣⲉ حركة دائبة

-ⲠⲚⲓϥⲉ ⲉϥNA ⲉϥNHT ص النفس طالع داخل

-ⲉϥNA ⲉϥNHOT ⲁⲛ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲉⲛϫⲁⲓ ⲛⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ ب لا يتجر في المقتنيات العالمية

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب *be in act of going* مُزمع أن . ذهاب (أع ١٦ : ١٩ – أع ٢٢ : ٥)

-ⲉϥNA ⲉⲛϢⲉⲙⲙⲟ ب مُزمع أن يسافر

-ⲚⲦⲉⲦⲚⲃⲱⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲟⲉ ⲉⲧⲉⲧⲚNA ⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏ- تذهبون إليهم كأنكم ذاهبون إلى الكنيسة ص cia

-*ⲛⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ*:ⲡⲱⲉ ⲉⲧNA ⲉⲡⲉⲓⲥⲁ ⲘⲘⲎ ⲠⲀⲒ ص *الصليب* : الخشبة المستعرضة

-ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲉϧⲉⲛ ⲡⲓⲧⲣⲓⲥ ⲁϩⲓⲟⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩNA لما وصلوا إلى الثلاث تقديسات وهم في طريقهم إلى العمود ب ⲉⲡⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ

٢ ـ نَفَعَ . ناسَبَ *be fit, suit*

-ⲛⲛⲁⲉⲣⲉ ⲉⲧNA ⲉⲡⲱⲱⲙⲉ ص الأدوية المناسبة للمرض

• *2.* ⲉⲣⲁϯ// ص ذَهَبَ إلى

N– *I.* ص (= NI– ب) ال (أداة التعريف للجمع)

N– *II.* ص (= ⲉⲛ– ب) أحضَرَ . قَدَّمَ

-ⲁϥⲛ ϯⲟⲟϯϥ ⲉϧⲛ ⲧⲉϥⲙⲁⲁϯ ص مدَّ يده على أمه

-ⲁⲩⲛ ⲧⲉⲧⲃⲓϫ ⲉϧⲱϥ ص ألقوا بدهم عليه

-ⲁⲩⲛ ⲛⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛⲛⲁⲉⲣⲛ ⲛⲣⲣⲟ ص أحضروا الشهيد أمام الملك

[راجع الفعل ص ⲉⲓⲛⲉ, ب ⲓⲛⲓ]

N– *III.* ص لا . ليس (تأتي في أول الجمل المنفية بـ ⲀⲚ)

لا يجوعون ص -ⲛⲥⲉⲛⲁϩⲕⲟ ⲁⲛ

لستَ محتاجاً ص -ⲛⲧⲣⲭⲣⲓⲁ ⲁⲛ

لستُ متكلاً ص -ⲛⲉⲓⲕⲱ ⲁⲛ ⲛϩⲏⲧⲛⲓ

كي لا تدينهم ص -ⲛⲧⲁⲕⲓⲕⲣⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲁⲛ

ليس بكثرة السنين ص -ⲛⲟⲧⲁⲩⲏ ⲁⲛ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ⲧⲉ [حكمة ٤ : ٨]

NA– *I.* ص.ب أداة الملكية للجمع (ضمير المتكلم) : *our*

آبائي ب -NAⲓⲟϯ

أحبائي ص ,NAⲙⲉⲣⲁⲧⲉ ب ,NAⲙⲉⲛⲣⲁϯ -NAⲙⲉⲛⲣⲁϯ

–NA– *II.* ص.ب سَ . سوف . (علامة تصريف الفعل في المستقبل) (مشتقة من الفعل "راح NA")

سأقول له ب -ϯⲛⲁϫⲟⲥ ⲛⲁϥ

NA// *III.* ب ,NE// ص لتصريف الفعل في الماضي المستمر : كان

– تتصل بالضمائر :

• NAI– ب,NEI– ص كنتُ NAK– ب,NEK– كنتَ

NAPE– ب,NEEPE– كنتِ ص NAϥ– ب,NEϥ– كان

NAC– ب,NEC– كانت ص NAN– ب,NEN– كنا

NAPETEN– ب ,NEPETⲚ ص كنتم . كنتنَّ

NAT– ب ,NET– ص كانوا . كنَّ

-NAIϫAXI ⲡⲉ ب كنتُ أتكلم

-NAϥⲉⲓⲙⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ب كان لا يعلم (تك ٣٩ : ٢٣)

-ⲛⲱⲧⲉⲛ ب ,ⲛⲏⲧⲚ ص لكم . لكنَّ

-ⲛⲱⲟⲩ ب ,ⲛⲁⲩ ص لهم . لهنَّ

-ϫⲉⲣⲉ ⲛⲉ ص.ب السلام لكِ

-ⲁϫⲟⲥ ⲛⲁϥ ب قُلْ له

-ⲁ Ⲫϯ ⲱⲣϫ ⲛⲁϥ ب حلف له (أع ٢ : ٣٠)

-ⲡⲉⲧϩⲁⲣⲉϩ ⲙⲡⲉϥⲛⲁ ⲛⲙⲉⲧⲙⲉ ⲙⲙⲟϥ ص حافظ رحمته للذين يحبونه (تث ٧ : ٩)

-ⲁϫⲟⲥ ⲛⲛⲉⲛⲱⲏⲣⲓ ⲙⲡⲓϹⲣⲁⲏⲗ ب قُلْ لبني اسرائيل

-ⲱⲱⲡⲓ ⲛⲏⲓ ⲛⲟⲩⲃⲟⲏⲑⲟⲥ ب كُنْ لي معيناً (مز ٢٦ : ١٣)

-ⲙⲡⲉⲣϯⲥⲓⲥⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب لا تتعبوا أنفسكم

-ⲉⲓⲱⲁⲛϫⲟⲟⲕ ⲛⲟⲩⲉⲱⲃ ص إن أرسلتَ لعمل ما

٢ . علامة المفعول به للأفعال :"أعطى ϯ ومشتقاتها و "رحمَ "NAI :

أعطني ب (ⲙⲟⲓ ⲛⲏⲓ), -ϯ ⲛⲏⲓ

أعطنا سلامكَ ب -ⲉⲕⲉϯ ⲛⲁⲛ ⲛⲧⲉⲕⲉⲓⲣⲏⲛⲏ

علِّمْني ب -ⲁⲕϯⲉⲃⲱ ⲛⲏⲓ

فهِّمْني ب -ⲙⲁⲕⲁϯ ⲛⲏⲓ

يا ارحمنا ب -Ⲫϯ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲛ

٣ . تزاد في نهاية بعض الأفعال :

ذهبوا ب -ⲁⲧϣⲉⲛⲱⲟⲩ

اجْلِسْ ص -ϫⲙⲟⲟⲕ ⲛⲁⲕ

بقي في المكان ص -ⲁⲧⲃⲟ ⲛⲁϥ ϩⲓⲛ ⲧⲙⲁ

اعلموا إذاً يا أخوتي ص -ⲉⲓⲙⲉ ⲃⲉ ⲛⲏⲧⲚ ⲛⲁϣⲛⲏⲧ

كنتُ أظن أنَّ .. ب -ⲛⲁⲓⲙⲉⲧⲓ ⲛⲏⲓ ϫⲉ...

-ⲙⲟⲩⲛⲏⲧ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲛⲁ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص ثلاث رجال صاعدون إلى ا [١صم ١٠ : ٣]

• 3. ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ ص القرب من

-ⲡⲉⲧⲛⲁ ⲉⲭⲙ ⲡⲉⲟⲩⲥⲓⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص مَنْ يقترب من المذبح

• 4. ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ص.ب go down هَبَطَ . انحدر إلى

-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲟⲛⲁ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ⲉⲁⲙⲉⲛϯ ب كل الهابطين في الجحيم [مز ١١٣ : ٢٠]

• 5. ⲉⲛϣⲱⲓ ص.ب go up صَعِدَ . تصاعَدَ

[تك ٢٨ : ١٢ – يو ٦ : ٦٢]

-ⲥⲉⲛⲁ ⲉⲛϣⲱⲓ .. ⲟⲩⲟⲉ ⲥⲉⲛⲛⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ب يصعدون .. وينزلون [مز ١٠٦ : ٢٠]

-ϩⲱⲁⲉ ⲛ̀ⲭⲣⲱⲙ ⲉⲩⲛⲁ ⲉⲛϣⲱⲓ ⲉ̀ⲧⲣⲉ ب لهيب النار يعلو إلى السماء

-ⲉⲧⲛⲁ ⲉⲛϣⲱⲓ ⲓⲉ ⲉⲧⲛⲁ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ب يصعدون أو ينزلون

• 6. ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ص ١ ـ دَخَلَ . في طريقه للدخول go in, enter [اع ٣ : ٣]

-ⲉⲩⲛⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲩⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب يدخل ويخرج [اع ٩ : ٢٨]

-ⲡⲓⲙⲁⲛⲓⲙⲟⲩⲓ ⲉⲟⲛⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲕⲟⲛⲓⲟⲛ ب الطريق المؤدي إلى ايقونية

-ⲁⲩⲃⲱⲕ ⲭⲉ ⲉⲧⲛⲁ ⲉϩⲟⲩⲛ ص توخّوا ليدخلوا

-ⲛ̀ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉⲧⲛⲁ ⲉϩⲟⲩⲛ ϣⲁ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ص الشياطين التي تدخل إلى النفس

٢ ـ نَفَذَ . اخترَقَ

-ⲉⲩⲛⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ϣⲁ ⲡⲓⲫⲱϣ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲯⲩⲭⲏ ب تخرق مفرق النفس [عب ٤ : ١٢]

• 7. ⲉϩⲣⲏ ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ص صعد go up

-ⲛⲁⲛⲛⲁ ⲉϩⲣⲏ ⲉⲓⲉⲣⲟⲩⲥⲁⲗⲏⲙ ب كنا صاعدين إلى أورشليم

• 8. ⲉϫⲣⲏ ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ص go down نزل إلى . انحَدَرَ

-ⲟⲩⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲉⲑⲛⲁ ⲉϫⲣⲏ ⲉⲛⲭⲏⲙⲓ ب ويل للنازلين إلى مصر [إش ٣١ : ١]

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲧⲉϩⲁⲛ ⲛⲁ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص آخرتهم تنحدر إلى الجحيم

• 9. ⲉⲑⲱⲛ ب ⲉⲧⲱⲛ ص إلى أين ذاهب (رايح فين)

-ⲛⲁⲟⲕ ⲫⲁ ⲛⲓⲓⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲕⲛⲁ ⲉⲑⲱⲛ ؟ ب لِمَنْ أنتَ وإلى أين تذهب ؟

-ⲉⲕⲛⲁ ⲉⲧⲱⲛ ⲏ ⲉⲕⲃⲱⲕ ⲉⲁⲩ ⲛ̀ⲓⲙⲁ ص إلى أين هو ذاهب أو إلى أي مكان هو متوجّه

NA VII. ص (= NAI ب) رَحِمَ

• NA ص (π) (= NAI ب (π)) رَحْمَة

NAA# ص.ب ,NAAA# ص ١ . عظيم . جليل . جزيل [تث ١ : ١٩ – مز ٣٥ : ٥ – لو ١٢ : ٩]

-ϩⲛⲟⲃⲓ ⲉⲟⲛⲁⲁⲕ ب الخطية الكبيرة

-ⲡⲓⲛⲓⲱϥ̀ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲟⲛⲁⲁⲕ ب السجد الأسنى [٢بط ١ :: ١٧]

-ⲕⲉⲙⲱⲓⲧ ⲉⲛⲁⲁⲕ ⲛ̀ⲥⲟⲩⲟ ب طريق أفضل [١كو ١٢ : ٣١]

-ⲟⲩⲃⲓⲱⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲛⲁⲁⲕ ب اشتياق عظيم

-ⲉⲉⲛⲣⲁⲉⲧⲟⲩ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲧⲟⲟⲩⲉ ⲛⲁⲁⲁⲩ ص ملابس رهبان ذات جيوب كبيرة

• NAA# è- ص.ب أعظم من . أفضل من [مت ١١ : ١١ ولو ٢ : ١٩ ص]

ⲗⲓⲥ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲛⲉⲟⲛⲁⲁⲕ ⲉⲣⲟⲕ ب ليس أعظم منه

-ⲗⲓⲥ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲉⲛⲁⲁⲕ ⲉⲛⲁⲓ ب ليست وصية أعظم من هذه

-ⲙⲏ ⲛⲁⲁⲁⲕ ⲉⲣⲟⲟⲧ ? ص هل أنتَ أفضل منهم ؟

-ⲛⲁⲁⲣⲟⲟⲧ,ⲛⲁⲁ ⲉⲣⲟⲟⲧ ص أكثر (أعظم) منهم [٢صم ٢٤ : ٣]

-ⲉⲉⲛⲕⲉⲉⲙⲟⲧ ⲉⲛⲁⲁⲁⲧ ⲉⲛⲁⲓ ص يَعُمّ أخرى أعظم من هذه

-ⲙⲏ ⲗⲓⲧⲟⲛ ⲟ ⲛⲛⲟⲃ ⲉⲡⲉⲧⲛⲁϣⲱⲡⲉ , ⲙⲏ ⲉⲓⲥⲉ ⲉⲛⲁⲁⲕ ⲉⲡⲉⲧⲛⲁϣⲱⲡⲉ ص لا واحة أكثر مما سيكون ، ولا تعب أشد مما سيحدث

-ϫⲛⲁⲛⲁⲧ ⲉⲛⲛⲉⲧⲛⲁⲁⲧ ⲉⲛⲁⲓ ب سترى أعظم من هؤلاء

• NAA# ⲉϩⲟⲧⲉ è- ب أعظم من

-ϩϣⲱϣ ⲗⲓⲡⲭⲥ ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲁⲏ ⲉⲛⲁⲁⲕ ⲉϩⲟⲧⲉ ⲛⲓⲁⲉⲱⲣ ⲛⲧⲉ ⲭⲛⲓⲓ ب عار المسيح غِنى أعظم من كنوز مصر

٢ . الأعظم greatest

– أحياناً تنتهي بضمير لا يكون مطابقاً للمبتدأ أو لضمير الفاعل في الفعل :

-ⲛⲑⲟⲕ ⲗⲓⲙⲁⲧⲁⲧⲕ ⲉⲟⲛⲁⲁⲕ ب أنتَ وحدك الأعظم

-ⲛⲉⲟⲛⲁⲁⲕ ⲇⲉ ⲇⲉⲛ ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ϯⲁⲅⲁⲡⲏ ب أعظمهن المحبة [١كو ١٣ : ١٣]

-ⲗⲓⲙⲟⲛ ⲛⲉⲟⲛⲁⲁⲥ ⲉⲧⲁⲓⲁⲅⲁⲡⲏ ب ,ⲗⲁⲁⲩ ⲁⲅⲁⲡⲏ ⲉⲛⲁⲁⲕ ⲉⲧⲁⲓ ص ليس حب أعظم من هذا [يو ١٥ : ١٣]

-ϯⲛⲟⲃ ⲛⲃⲟⲩ ⲉⲧⲉϥⲛⲁⲁⲁⲕ ⲉⲣⲟⲕ ص الشوط الكبير الذي بلغ الذروة فيه

ⲛⲁⲁⲕⲉ ص (ᴛ) (=ⲛⲁⲕⲉⲓ ب) ألَم (مخاض) الولادة

ⲛⲁⲁϫⲉ,ⲛⲁϫⲉ ص (ᴛ) (= ⲛⲁϫⲉⲓ ب) سِنّة tooth

ⲛⲁⲃⲉⲣⲉⲟ ص.ب (اسم شخص) ومعناها : جميل الوجه [راجع ص ⲛⲁⲫⲣ]

ⲛⲁⲃⲓ,ⲛⲁⲧⲓ ب (π) ١ . رُمْح . حربة spear, javelin [١صم ١٧ : ٤٥ – إش ٢ : ٤]

٢ . مِزْراق . سفود

ⲛⲁⲉⲓⲱ,ⲛⲁⲓⲱ ص (ᴛ) وَتِد . خازوق

ⲛⲁϩⲧ ص.ب (π) ١ . (اسم) : رحوم . شفوق (أصلها ⲛⲁⲉϩⲧ) pitiful of heart, compassionate [مز ١١٠ : ٣–ام ٨ : ٢ ص–سيرا ٤ : ٢]

-ⲓⲥ̄ ⲛ̀ⲛⲁϩⲧ ⲁⲩⲱ ⲡⲉⲁⲗⲃⲉϩⲧ ص يسوع الرحوم ذو القلب الطيب

٢ . (صفة adj) :

-ⲟⲩⲛⲟϯ ⲛ̀ⲛⲁϩⲧ ب اله رحوم

• ⲉⲣⲛⲁϩⲧ ب ,ⲣⲛⲁϩⲧ ص تعَطّفَ be pitiful

• ⲟⲓ ⲛⲛⲁϩⲧ ص ,ⲟ ⲛⲛⲁϩⲧ ب عطوف . رحوم

[لو ٦ : ٣٦ – عب ٢ : ١٧]

-ⲟ ⲛⲛⲁϩⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲉϩⲕⲉ ص عطوف على الفقراء

• ⲙⲙⲉⲟⲛⲁϩⲧ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲛⲁϩⲧ ص (ᴛ) ١ ـ رحمة . شفقة . حُنُوّ . حنان . عطف pity [إش ٣٨ : ١٨ – دا ٩ : ١٦]

-ⲥⲉⲛⲁⲉⲣⲉⲉ

ⲃⲉⲛ ⲁⲙⲉⲛϯ ب الذين في الجحيم لا يأملون رحمتك

-ⲉⲓⲱⲟⲟⲡ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲛⲁϩⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲥ ص إني في عطف نحوها . أرثي لها

٢ ـ صدقة . حسنة [لو ١١ : ٤١] charity

• ⲓⲣⲓ ⲛ̀–,ⲉⲣⲙⲙⲉⲟⲛⲁϩⲧ ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛ̀–,ⲣⲙⲛ̄ⲧⲛⲁϩⲧ ص ١ ـ عمل رحمة have pity

(نفس المعاني) • 2. ϭa ب
-aqep otnai ϭa pequaoc ب صنع رحمة مع شعبه
(نفس المعاني) • 3. ϭen ب
-ekèipi nϭht' hotnai ب تصنع إلى احساناً . تسدى إلى معروفاً [تك ٤٠ : ١٤]
(نفس المعاني) • 4. N ص.ب
-api ⲛna ⲛⲧ' nah otkoti noeik ص اعمل معروفا واعطنا قليلاً من الخبز
• ϣepnai ب ,ϣⲁⲛna ص قَبِلَ الإحسان . استعطى
-nqϣwpe eqϣⲁⲛna eipe ⲧⲡⲧⲗⲏ nⲧⲡolic ص كان يستعطي عند باب المدينة
• ϭinai ب ,ϫina ص ١ ـ نالَ رحمةً . أخذ صدقة *get pity, take alms*
٢ ـ استوجب الرثاء . يُرثَى له
-ie tenϭi hotnai epon esote pωⲙi niben نستوجب الرثاء أكثر من جميع الناس [١كو١٥:١٩] ب
• ϣotnai ب جدير بالرحمة . جدير بالرثاء
• ϩanϣotnai nwot ب يُرثَى لهم . جديرون بالرثاء
• ϣennai ب ,ϣenna ص رحمة
-ⲧepχpia nϣennai epoi ب أحتاج للرحمة (أن أُرْحَم)
• aϭnai ب ,aⲧna ص صارم . عديم الرحمة . قاسٍ [أم ٥ : ٩]
-nieaⲡ ϫap otaϭnai ne ب الحُكْم بلا رحمة [يع ٢ : ١٣]
-otpaⲙaὸ naϭnai ب غنى بلا حنو
• epaϭnai ب ,paⲧna ص نفسٌ
• oi naϭnai ب ,o naⲧna ص قاسٍ . عديم الرحمة [رو ١ : ٣١]
-etὸ nⲁⲧna esoyn enecψtχh ص عديمي الرحمة للنفوس
• ⲙetaϭnai ب ,ⲙntⲁⲧna ص (ت) قسوة . عنف . صرامة [أى ٦ : ٢١] *pitilessness*
• ϭen otⲙetaϭnai ب ,ϩn otⲙntⲁⲧna ص بلا رحمة . بقسوة
-eteiotⲉ epoq ϭen otⲙetaϭnai ب بضربونها بلا رحمة
-neqkeec atϣtopⲧⲣ ϩn otnoϭ ⲙⲙⲛⲧⲁⲧna ص اضطربت عظامه بعنف شديد
• ⲙeϭnai ب ,ⲙⲛⲧna ص (ت) احسان . صدقة *pity, charity*
-lotⲋac eqϩwqⲧ nϩennⲙⲛⲧna ص بهوذا سارق الصدقات .
• pⲙⲛⲧna ص صنع صدقة *do charity*
• cp ⲙⲛⲧna ص وزْع صدقة
• ⲧ ⲙⲛⲧna ص اعطى صدقة
-ⲙapⲛ† ⲙⲛⲧna eβolϩⲛ nenϩice ⲙⲙⲁⲓn ⲛ- لُعْطِ صدقة من كدِّنا الخاص ص ⲙon
• ϣaⲧⲙeϭnai ب ,ϣaaⲧⲙⲛⲧna ص تسوّل .
• ϣaⲧⲙeϭnai ب ,ϣaaⲧⲙⲛⲧna ص (ت) متسوّل . شحّاذ . بائس
• ϭiⲙeϭnai ب ,ϫiⲙⲛⲧna ص أخذ احساناً . استعطى
• pⲉⲙⲛⲛai ب مُحْسِن . رجل احسان . ذو أريحية *pitiful, charitable person*
• peqnai ب رحوم . شفوق . رؤوف . حنون

-ⲫhetⲓpi nϩaⲙⲙeϭnaht ب صانع الرحمات [مز ١٠٢ : ٥]
٢ ـ صنع صدقة [مت ٦ : ٣ ـ أع ٩ : ٣٦] *do charity*
-nteqipi hotⲙeϭnaht nnhetⲉⲃaὲ ب لِيصنع صدقة للمحتاجين
-ⲧⲙⲛⲧnaht etoteipe ⲙmoc ص الصدقة التي يصنعونها
• ⲧⲙeϭnaht ب أعطى صدقة *give charity*
-entⲧⲙeϭnaht ϭen ϣpan nⲡⲱ ب نعطي صدقة باسم الرب
NAI- *I.* ب ,NEI- ص كنتُ *I was*
(ضمير المتكلم المتصل بالفعل في الماضي المستمر)
-naienkot ne ب كنتُ نائماً *I was sleeping*
naièmi an ne ب ـ أكن أعلم
NAI *II.* ص.ب هؤلاء (اسم اشارة منفصل للجمع) *those*
-nai ⲇe etaqxw ⲙmoot ب ,N لَمَّا قال هذه (الأقوال)
peqxoot ص
• NAI- ب ,NEI- ص هؤلاء (أداة اشارة متصلة للجمع):
-naipωⲙi ب ,neipωⲙe ص هؤلاء الرجال *those men*
-naixωⲙ ب ,neixωωⲙe ص هذه الكتب *those books*
NAI *III.* ب ,NA ص رَحِمَ . أشفَقَ على . رَثَا لِـ . تعطَّفَ *have pity, mercy*
• *1. (without object) :* ١ ـ بدون مفعول : [مز ٣٦ : ٢٣] الراحِم [رو ٢٧ : ١٥]
-ⲫheϭnai ب
• 2. NAI N- ص.ب ٢ ـ رَحِمَ . أشفق على . عَطَفَ على [أى ٢٧ : ١٥ ـ رو ١١ : ٣٠]
-nai nhi ⲫⲧ ب ارحمني يا ! [مز ٥٠ : ١]
-ⲫⲧ nai nan ب يا ! ارحمنا
-nai ⲙmipeqepnobi ب ارحمْ الخاطيء
-nⲝnana an ⲙmetⲉiⲧotwk? ص ألن ترحم ذويكَ ؟
• *3.* NAI ϭA ب ,NA ϩA ص ٣ ـ صنع رحمةً (معروفاً) مع . رثى لِـ [مت ١٥ : ٢٢]
-nai ϭa nacon ب ارحمْ أخي
-aqna ϩa ⲛⲝenoc nnpωⲙe ص رحم جنس البشر
• NAI ب ,NA ص (π) رحمة . شفقة . رثاء *pity, charity*
[لك ١٩ : ١٩ ـ مز ٣١ : ١١ ـ مي ٦ : ٨ ـ مت ١٢ : ٧]
-eqⲙeϩ nnai ebotn ⲉⲧⲉikωn ⲙⲙⲫpωⲙi ب مليء بالشفقة نحو شخص (صورة) الانسان
-a nekⲛai taϩon ب أدركنا رحمتُكَ
-eϣωne a ⲛna ϣωne ص إذا كانت هناك رحمة
-nⲧoq ne nⲧaqⲧ nana ⲉⲡekϩht ص هو الذي وضع في قلبكَ رحمةً لأحلى
• ipi ⲙⲙⲫnai,ep ⲡinai ب ,eipe ⲙⲙ-,p̄ ⲡna صنع رحمة [مز ١٠٨ : ١٧] ص
- مع الحروف الآتية :
• *1.* NEⲙ ب ,ⲙN ص ١ ـ صنع رحمةً مع [لو ١٠ : ٣٧]
-aqep ⲡeqnai nniϣⲧ neⲙan ب صنع معنا رحمةً عظيمة
-twbϩ nte Ⲡnoⲩⲧe p̄ otna nⲙⲙai ص اطلبْ لكي يصنع ا معي رحمة
٢ ـ صنع (عملَ) معروفاً مع
-api ⲛna nⲙⲙan notϫωωⲙe ص اعملْ معروفاً (واعطنا) كتابا
-ϩenkoti noeik p̄ ⲛna nⲙⲙan قليل من الخبز ينقذنا

سنة منذ ...
-ⲙⲏ ⲁⲣⲁ ⲉⲕⲱⲱⲁϫⲉ ⲉⲧⲭⲱⲣⲁ ⲛⲁⲛⲉ ? ص هل يا نرى يتحدث عن الكورة بالحق ؟
-ⲉⲛⲉ ⲛⲁⲛⲉ ⲛⲧⲁⲕⲣ ⲡⲁⲓ ص ولو أنه حقا فعل هذا
ⲚⲀⲚ- *I.* (ضمير المتكلمين في الماضي المستمر) ص -ⲚⲈⲚ, ب كنّا
-ⲛⲁⲛⲉⲉⲓⲥⲓ ⲡⲉ ⲃⲁⲧⲟⲧⲕ ب كنا جالسين عنده
ⲚⲀⲚ *II.* (تصريف ⲚⲀ مع ضمير المتكلمين) ص.ب لنا
-ⲙⲟⲓ ⲛⲁⲛ ص.ب أعطنا
ⲚⲀⲚⲈ-,ⲚⲀⲚⲈ,ⲚⲀⲚⲞⲨ ب جيّد . حسن . طيّب . صالح *good, fair*
[تث ٩ : ٢-تك ١ : ٢٥-أم ٢ : ١-إش ٥ : ٢-١كو ٥ : ٧-رو ٧ : ١٢]
– يمكن أن تتصل بالضمائر أو بدونها :
-ⲛⲁⲛⲉ ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲉⲧⲁⲕϫⲟⲕ ب حسن هو الكلام الذى تلفه
-ⲛⲁⲛⲉ ⲟⲩⲯⲁⲗⲗⲟⲥ ب المزمور جيد
-ⲛⲁⲛⲉⲕ ⲉⲟⲩⲱⲙ ب شهيّ للأكل [حز ٤٧ : ١٢]
-ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲡⲉⲕⲛⲁ ص طيّبة هي رحمتك
-ⲛⲁⲛⲉⲕ ب, ⲛⲁⲛⲟⲩⲕ ص ما ألطفكَ . ما أجملكَ [لي]
-ⲛⲁⲛⲉϯ ب, ⲛⲁⲛⲟⲩⲧⲉ ص ما ألطفكِ . ما أجملكِ [لي]
• ⲙⲉⲧⲓ ϫⲉ ⲛⲁⲛⲉ ب, ⲙⲉⲉⲧⲉ ϫⲉ ⲛⲁⲛⲟⲩ ص لذا
-ⲛⲧⲙⲉⲉⲧⲉ ⲉⲧⲉⲥⲟⲏⲥⲓⲥ ϫⲉ ⲛⲁⲛⲟⲧⲥ ⲉⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ
, ϯⲥⲟⲃⲉⲥⲓⲥ ⲇⲉ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲙⲉⲧⲓ ϫⲉ ص
لذّت المعرفة لنفسكَ [أم ٢ : ١٠] ب ⲛⲁⲛⲉⲥ
• ⲛⲁⲛⲉ ... ⲉ- ب, ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲉ- ص خير من . أحسن من *better than*
-ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲟⲩⲥⲱⲕⲉ ⲛⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲉⲧⲣⲙⲙⲁⲟ ⲙⲡ
ص فقير صادق خير من غنى كذّاب [أم ١٩ : ٢٢] ⲃⲟⲗ
• ⲛⲁⲛⲉ ⲉⲉⲟⲧⲟ,ⲛⲉⲟⲧⲟ,ⲉⲉⲟⲧⲉ ص.ب
أفضل من . خير من [مز ٣٦ : ١٦ – أم ٨ : ١٩]
-ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲟⲩⲥⲟⲫⲟⲥ ⲉⲉⲟⲧⲉ ⲟⲩϫⲱⲱⲣⲉ ص الحكيم
أفضل من القوى [أم ٢٤ : ٥]
-ⲙⲏ ⲛⲁⲛⲟⲩⲕ ⲉⲉⲟⲧⲉⲣⲟⲛ ? ص هل أنتَ أحسن منا ؟
-ⲙⲉⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ⲛⲁⲛⲉⲩ ⲛⲏⲓ ⲡⲁⲣⲁ (ⲉⲉⲟⲧⲉ) ⲟⲩⲱⲙϥ
ب شفتاكِ لديَّ أحلى (أشهى) من أشياء كثيرة
• ⲛⲁⲛⲉⲥ ب, ⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ص *(impersonal + c)*
حسناً . جيداً *it is good, right*
[تك ٢ : ١٨ – عد ١٤ : ٣ – ١صم ٤ : ١٨]
-ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲁⲛ ب ليس حسناً [مت ١٥ : ٢٦]
• ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛ- ب, ⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲛ- ص خيرٌ لي . خيرٌ أن
-ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛⲁⲕ ⲡⲉ ⲉⲓⲣⲓ ⲛⲟⲧⲉⲁⲡ ب خير لكَ أنِ تصنع عدلاً [يو ٢٢ : ١٥]
-ⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲉⲉⲱ ⲛⲧⲉⲓⲉⲉ ص حسناً أن نكتفي بهذا القدر
-ⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲉⲧⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧⲓ ⲛⲉⲟⲩ
ⲧⲁⲓϯ ⲉⲱⲗⲟⲥ ⲉⲡⲧⲏⲣⲟ ص, ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲉⲟⲣⲉⲛϯ
ⲛⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ⲉⲉⲟⲧⲉ ⲛⲧⲉⲛⲯⲩⲭⲉⲓϯ ⲉⲱⲗⲟⲥ ⲉⲛ-
ⲧⲏⲣⲟ ب خير أن نعطي قليلاً من أن لا نعطي شيئاً بالمرّة
-ⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲛⲧⲛⲙⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲧⲛⲛⲣⲡⲱⲃⲯ
ⲛⲧⲉⲕⲉⲟⲩⲥⲓⲁ ص خير لنا أن نموت من أن ننسى تقدمتك
• ⲉⲛⲁⲛⲉ//,ⲉⲑⲛⲁⲛⲉ// ب, ⲉⲛⲁⲛⲟⲩ//, ⲉⲧⲛⲁ-
ⲛⲟⲩ// ص صالح . جيّد . حسن *good, fair*
[تك ٢٥ : ٨ – ١صم ٢٤ : ٢٠ – مز ٧٧ : ١١ –
إش ٥ : ٩ – حز ٢٣ : ١٢ – دا ١ : ١٥ – مت ١٢ : ٢٣]
-ⲡⲓⲱⲛⲓ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉⲕ ب الحجر الكريم [حز ٢٨ : ١٣]
-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲧ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉⲕ ب أنا هو الراعي الصالح [يو ١٠ : ١١]

-ⲫⲏⲉⲧⲟⲓ ⲛⲣⲉⲕⲛⲁⲓ ⲛⲱⲟⲧ ب الشفوق عليهم [إش ٤٩ : ١٠]
• ϫⲓⲛⲛⲁⲓ ب (π) رحمة
-ⲉⲛϫⲓⲛⲛⲁⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب لرحمكم [إش ٤٩ : ١٠]
• ⲉⲣⲛⲁⲓ ب تفاوضَ مع . تطارح . خاطب [ليب]
ⲚⲀⲒⲀⲦ// ص.ب سَعيد . مُطوَّب . مَغْبوط . طوباوى
-ⲡⲉⲛⲛⲁⲓⲁⲧⲕ ⲛⲓⲱⲧ ب أبونا الطوباوى
-ϯⲛⲁⲓⲁⲧⲉ ⲛⲛⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ب العذراء المطوبة
-ⲛⲁⲓⲁⲧⲕ ⲛⲛⲣⲱⲙⲉ ص (=ⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧⲕ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲉ ب)
مغبوط هو الرجل [أم ٣ : ١٣]
• ⲙⲉⲧⲛⲁⲓⲁⲧ// ب, ⲙⲛⲛⲧⲛⲁⲓⲁⲧ// ص (ᴛ) غبطة . سعادة
ⲚⲀⲒⲰ,ⲚⲀⲈⲒⲰ ص (ᴛ) (=ⲁⲛⲁⲓⲱ ب) وَتَد . خازوق
ⲚⲀⲔ- *I.* ص -ⲚⲈⲔ, ب كنتَ *You were*
(ضمير المخاطب المتصل مع الفعل في الماضي المستمر)
-ⲛⲁⲕⲟⲱⲛ ⲛⲥⲁⲕ ? ب أين كنتَ أمس ؟
ⲚⲀⲔ *II.* ص.ب لكَ (تصريف ⲚⲀ// مع ضمير المخاطب)
-ϫⲉⲣⲉ ⲛⲁⲕ ص.ب السلام لكَ
ⲚⲀⲔⲀⲠ ب (π) نكبة . مصيبة . داهية [ليب]
ⲚⲀⲔϩⲒ ب, ⲚⲀⲀⲔⲈ ص (ᴛ) ألَمٌ . وجَعٌ :
١ . آلام الولادة . طَلْق . مَخاض *pains of travail*
[إش ٦٦ : ٧ – مي ٤ : ٩ – ١ص ٥ : ٣]
-ϯⲛⲁⲧ ⲉⲛⲛⲁⲁⲕⲉ ⲉⲧⲯⲟⲧⲟ ⲉⲭⲱⲓ
ϯⲗⲉ ⲓⲙⲙⲟⲧⲛⲑⲱⲟⲧ ص شعرتُ بالطلق ينصب عليَّ كقطرات الأمطار
-ⲟⲩⲑⲗⲟⲡⲗⲉⲡ ⲛⲛⲁⲁⲕⲉ ص كَرْب الأوجاع
٢ . آلام الموت والجحيم *pains of death, hell*
-ⲛⲓⲛⲁⲕⲉⲓ ⲛⲧⲉ ⲁⲙⲉⲛϯ ب آلام الجحيم [مز ١٧ : ٥]
٣ . الآلام عموماً
-ⲟⲩⲇⲉ ⲇⲉⲛ ⲥⲁⲛⲛⲁⲕⲉⲓ ⲁⲛ ب ولا بالآلام [حز ٧ : ٧]
-ⲛⲉⲛⲛⲁⲕⲉⲓ ⲛϯⲇⲁⲏ ب آلام النهاية (الأخرة)
-ⲁ ⲥⲁⲛⲛⲁⲕⲉⲓ ⲧⲁⲥⲟⲩ ب أدركته الأوجاع
• ϯⲛⲁⲕⲉⲓ ب, ϯⲛⲁⲁⲕⲉ ص تَمَخُّضَ . توجُّعَ
be in travail [مز ٧ : ١٦ – حق ٣ : ١٠ – رؤ ١٢ : ٢]
-ⲁⲛⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ⲁⲛϯⲛⲁⲕⲉⲓ ⲁⲛⲱⲓ
ⲭⲁⲓ ب خَبَلْنا وتَمَخَّضْنا وولدنا روح الخلاص
-ⲑⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲁⲥϯⲛⲁⲁⲕⲉ ⲛⲟⲩⲉⲱⲩⲛ ϯⲧⲕⲁⲥ ص
العذراء تمخضت بدون ألم
• ⲉⲧϯⲛⲁⲕⲉⲓ ب, ⲉⲧϯⲛⲁⲁⲕⲉ ص مُوجِع . مُؤلِم . مُتألِّم
-ⲙⲉⲧⲛⲉⲓⲟⲩⲉ ⲉⲧϯⲛⲁⲁⲕⲉ ⲉⲁ ⲙⲉⲧⲛⲯⲩⲭⲏ ص
آباؤكم المتألمون لأجل نفوسكم
• ϯⲛⲁⲕⲉⲓ ب, ϯⲛⲁⲁⲕⲉ ص ⲛ-(ⲱⲙ-) تمخَّضَ بـ . تولَّدَ
[إش ٥١ : ٢ – مي ٤ : ١٩]
-ⲛⲓⲱⲙⲡⲓ ⲉⲧϯⲛⲁⲕⲉⲓ ⲙⲙⲱⲟⲧ ب الأبناءِ الذين ولدتهم (تمخضت بهم)
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲗⲓⲃⲉ ⲡⲉⲛⲧⲁⲕϯⲛⲁⲁⲕⲉ ⲙⲡⲉⲭⲓⲛ
ⲃⲟⲛⲥ ? ص ما هذا الجنون الذى يتمخض عنه الظلم ؟
• ⲡⲓϯⲛⲁⲕⲉⲓ ب *travail* المخاض
ⲚⲀⲖⲖ ص.ب أثل . صنوبر . سرو (نوع شجر)
pine, tamarisk, cypress
-ⲥⲟ ⲛⲃⲏⲧ ⲛⲛⲁⲗⲗ ص ستة عروق من السرو
ⲚⲀⲖⲖⲈ ص حقّاً . نَعَم . بالحَقّ *in fact, truly*
[تك ١٨ : ١٣ – مز ٥٧ : ١ ص = ب ⲧⲁⲫⲙⲏⲓ]
-ⲛⲁⲗⲗⲉ ⲉⲓⲥ ⲯⲩⲭⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ϫⲓⲛ ... ص حقاً ها ٧٠

-ⲧⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲁ ⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲥ ب الاعتراف الحسن
-ⲟⲩⲱⲛϩ ⲉⲛⲁⲛⲉⲩ ب حياة صالحة (القداس الغريغوري- الخولاجي)
-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲟⲩ ⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب في حزن حسن (مز ١٤٤ : ١١)
-ⲙⲁⲣⲓⲱⲱⲓ ⲛⲟⲩⲱⲓ ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲉ ص فلتكيلْ كيلاً مضبوطاً
• ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲉ ص (=ⲛⲛⲁⲛⲉ ب) (adv) well جيداً
-ⲧⲛⲁⲟⲩⲟⲩⲉⲥⲉⲥ ⲛⲁⲕ ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲉ ص سأقصّها لكَ جيداً
• ⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ,ⲫⲛⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب ,ⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲉ ص الخير . الأمر الصالح
(٢٧ : ١٤ - مز ٥١ : ٢ - مز ١٣٢ : ١ - ١ت ٦ : ٣ - رو ٣ : ٨)
-ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲙⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب خير عظيم
-ⲥⲛⲁⲣⲣⲱⲛⲉⲓⲛ ⲉⲣⲟⲕ ص ⲛⲟⲩⲉ سنعاونكَ في كل أمر للخير
• ⲫⲁⲛⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب الخيرات (رو ١٢ : ١٧ - مز ٣٤ : ١٤)
• ⲙⲉⲧⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب (ⲧ) صلاح . خير . شفقة . جود
• ⲥⲁⲙⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب صالح . بارّ . فاعل خير
(مت ١٣ : ٤٩ - ١بط ٢ : ١٤)
• ⲙⲁⲓⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب ,ⲙⲁⲓⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲉ ص مُحِب للخير (تي ١ : ٨)
• ⲉⲣⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب ,ⲣⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲉ ص صنعَ الخير .
فعلَ الصلاح . أحسَنَ (بر ٥ : ٢٩ - أع ١٠ : ٣٨) do good
-ⲛⲓⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲧ ⲉⲛⲁⲥⲓⲣⲓ ⲛⲛⲱⲟⲩ ب الحسنات التي كانت تعملها
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛ-,ⲉ- ص.ب أحسَنَ إلى . صنع خيراً لِـ
(قض ١٧ : ١٣ - مز ١٢ : ٦ - تك ١٢ : ١٦)
-ⲁⲩⲉⲓⲣⲉ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲉⲛⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲧⲟⲩ ص صنع لهم الخيرات
• 2. ⲛⲉⲙ ص.ب أحسَنَ إلى
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲉⲣⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ⲛⲉⲙⲙⲓ ب إذا أحسنتَ إليّ . إذا صنعتَ معي معروفا
• ⲣⲉⲩⲉⲣⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب ,ⲣⲉⲩⲣⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲉ ص مُحسِن . صانع الخير (لو ٢٢ : ٢٥) doer of good, benefactor
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲉⲣⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب (ⲧ) احسان .جود .عمل الخير beneficence

ⲛⲁⲡⲁⲓ ب إلْحام . لِحامات (يَجوز أنها ⲛⲓⲁⲡⲁⲓ)
-ⲱⲁⲩⲭⲟⲥ ⲭⲉ ⲛⲁⲡⲁⲓ ⲱⲁⲩ ب يقول أن الإلحام جيدة
(إش ٤١ : ٧)

ⲛⲁⲡⲣⲉ ص (ⲧ) (= ⲛⲁⲫⲣⲓ ب) حَبّة

ⲛⲁⲣⲉ ب ,ⲛⲉⲣⲉ ص كان
(علامة تصريف الفعل في الماضي المستمر في الجمل المبدوءة باسم)
-ⲛⲁⲣⲉ ⲫⲧ ⲉⲓⲓ ب ا كان يعلم
-ⲛⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲉⲓⲭⲏ ⲡⲉⲱⲧⲉⲕⲟ ⲥⲟⲟⲩⲛ ⲁⲛ ص كان حارس السجن لا يعرف
• ⲛⲁⲣⲉ- ب ,ⲛⲉⲣⲉ- ص كنتِ
(ضمير المخاطبة المتصل مع الفعل في الماضي المستمر)
-ⲛⲁⲣⲉⲓⲓ ⲭⲉ ب كنتِ تعلمين أنَّ ...
• ⲛⲁⲣⲉⲧⲉⲛ- ب ,ⲛⲉⲣⲉⲧⲛ̄ ص كنتم
(ضمير المخاطبين المتصل مع الفعل في الماضي المستمر)
-ⲙⲏ ⲛⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲭⲏ ⲓⲛⲁⲩ ? ب هل كنتم موجودين هناك ؟
• ⲛⲁⲥ- ب ,ⲛⲉⲥ- ص كانت
(ضمير الغائبة المتصل مع الفعل في الماضي المستمر)

ⲛⲁⲥ ص.ب لها (تصريف ⲛ̀ مع ضمير الغائبة)

-ⲁⲕϯ ⲛⲁⲥ ص.ب أعطاها

ⲛⲁⲧ ب ,ⲛⲉⲧ ص (ⲡ) ص.ب 1. نول . مَنْسَج (إش ٥٩ : ٦) loom
-ⲡⲉⲥⲛⲁⲧ ⲉⲛⲁⲥⲉⲣⲉⲙⲱⲃ ⲉⲣⲟⲩ ب نولها الذي كانت تعمل عليه
-ⲟⲩⲛⲁⲧ ⲉⲧⲥⲱⲃⲓ ⲉⲣⲟⲩ ب نول ينسجون عليه (إش ٣٨ : ١٢)
-ⲛⲉⲧⲛ̄ⲛⲁⲧ ⲛⲁⲣⲉⲙⲉⲓⲧⲉ ⲙⲏⲧⲛ̄ ⲁⲛ ب أنوالكم لن تصنع لكم ملابس
• ⲕⲉⲗⲕⲓⲗ ⲛⲛⲉⲧ ص عَجَلَة النول
• ⲱⲉⲛⲛⲉⲧ ص الجزء الخشبي من النول . خشبة نول
-ⲟⲩⲱⲉⲛⲛⲉⲧ ⲛⲟⲩⲉⲭ ⲧⲁⲓⲏ ص خشبة نولٍ (يُستعمل) لفَحص الحُصر
2. نسيج web
-ⲟⲩⲥⲟⲣⲧ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲱⲛⲥ ⲉⲩⲛ̄ ⲉⲉⲛⲛⲉⲧ ⲛⲉⲏⲧⲟⲩ صوف وحرير يدخلونها في نسيج مع الأرجوان ص ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲭⲛⲃⲉ
• ⲛⲁⲧ ⲛⲥⲧⲁⲭⲟⲩⲗ ب نسيج العنكبوت (إش ٥٩ :: ٥)

ⲛⲁⲧ 1. ص.ب رأى . نَظَرَ . أبصَرَ . لَحَظَ look, behold
١ ـ بدون مفعول :
• 1. (without object) :
(تك ١٣ : ١٤ - مز ٣٤ : ٢٤ - مز ٣٩ : ١١ - مز ٩٣ : ٥ - إش ٣٣ : ١١ - دا ٧ : ٦ - مت ١٣ : ١٤ - لو ٢٣ : ٣٥ - أع ٢ : ٣١)
-ⲙⲁⲣⲟⲩⲛⲁⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ب لِيُعْلَم في الأمم (مز ٧٨ :: ١٠)
-ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲧ ⲁⲩⲉⲣⲡⲱⲫⲏⲣⲓ ب لما أبصروا تعجّبوا
٢ ـ رأى أنْ
• 2. ⲛⲁⲧ ⲭⲉ ص.ب see that, see how
(تك ١ : ٨ - مز ١٣ : ٢ - إش ٤٠ : ٢٦ - مر ١٥ : ٣٦ - ٢كو ٧ : ٨)
-ⲙⲁⲣⲓⲛⲁⲧ ⲭⲉ ⲛⲁⲛⲁⲑⲉⲙⲉⲛ ب لأنظر إن كان سيخلصنا
-ⲁⲥⲕⲟⲧⲥ ⲉⲛⲁⲧ ⲭⲉ ⲁⲧⲕⲱ ⲛⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص رجعتُ لأرى أنه قد غفر لها
٣ ـ رأى . أبصَرَ . نَظَرَ
• 3. ⲛⲁⲧ ⲉ- ص.ب (مفعول به +)
(إش ٥ : ١٩ - حبق ٣ : ٧ - دا ٣ : ٥٥ - حز ٤١ : ٨ - مت ٧ : ٣ ، ٢٢ : ١١ - مر ٨ : ٢٥ - يو ٨ : ٥١ - رو ١ : ٢٠ - غلا ١ : ١٨ - رؤ ١١ : ١١)
-ⲧⲛⲁⲩ ⲉⲧⲉⲕⲁⲥⲡⲉ ⲉⲥⲧⲛ̄ⲧⲱⲛ ⲉⲧⲱⲛ ص أرى لفتاكَ تشبه لفتنا
-ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲫⲓ ⲇⲉ ⲉⲛⲁⲩ ⲉⲡⲁϩⲓ ص لَمّا أتى ليزورني
-ⲅⲱⲱⲩⲧ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲁⲩ ⲉⲛⲉⲑⲓⲟⲟⲩⲉ ص تطلّعوا لترَوا المسالك
٤ ـ رأى بنفسه . اعتبر نفسه (فعل منعكس vb refl)
• 4. ⲛⲁⲧ ⲉⲣⲟ ص.ب
-ⲉⲕⲛⲁⲧ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲁⲩ ⲛⲣⲏⲧ ب بأي حال ترى نفسكَ (سيرة الأبا أنطونيوس)
٥ ـ بَحَثَ عن . سَعَى في طَلَب
• 5. provide, seek for (١صم ٢٠ : ٣٦)
-ⲃⲱⲕ ⲛ̄ⲧⲛⲁⲧ ⲛⲁⲓ ⲉⲛⲥⲟⲧⲉ ⲛ̄ⲧⲁⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ- اذهبْ التقِطْ السهام التي أرميها (روح شوف السهام اللي بارميها) ص ⲛⲉⲏⲧⲟⲩ
-ⲁⲣⲓ ⲧⲁⲩⲁⲛⲏ ⲛⲓⲕⲛⲁⲧ ⲉⲧⲧⲱⲱⲩ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ ص اصنعْ معروفاً وفكّرْ معي في الموضوع (اعمل معروف وشوف معايا الموضوع)
-ⲉⲩⲛⲁⲛⲁⲧ ⲛⲁⲩ ⲉⲟⲧⲣⲱⲙⲓ ب سيبحث له عن رجل

• ⲁⲛⲁⲧ ص.ب انظرْ (فعل أمر)
-ⲁⲛⲁⲧ ⲙⲡⲉⲣⲱⲟⲡⲉ ⲉⲣⲟⲕ ب انظر (على بالك) لا تقبله
-ⲁⲛⲁⲧ ⲛⲁⲕ ⲉⲛⲉⲱⲟⲣⲧⲉⲣ ⲙⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ب انظر (تأمّل) إلى اضطراب جسدي
-ⲁⲛⲁⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣⲱⲟⲩⲱⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲛⲓⲧⲉ ب أنظر (ابحث) على المذبح واحضره
• ⲛⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ,ⲛⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب فقط أبصَرَ .

-ϕNAT ⲙⲡⲓⲕⲁⲧⲱⲙⲁ ب وقت القيلولة
-ⲁ ⲡⲓⲛⲁⲩ ⲯⲱⲡⲓ ب ,ⲁ ⲛⲛⲁⲩ ⲯⲱⲡⲉ حان ص الوقت
-ⲙⲫⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲁⲛⲁⲩⲕⲏ ب وقت ساعة الشدّة
-ⲙⲁⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲯⲁⲭⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥⲛⲁⲩ ليتكلم كل ص واحد في دوره
-ⲧⲉⲛϣⲟⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲯⲁⲣⲉ ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲙⲟⲩ ⲉⲓ لا نعلم في أي وقت تأتي ساعة الموت ص
ⲛⲁⲯ ⲛⲛⲁⲩ ظل فترة مبهوراً ب
-ⲁϥⲉⲣ ⲟⲩⲛⲁⲩ ⲉϥⲟⲟⲃⲯ ⲉⲃⲟⲗ
• ϕNAT ⲛ̀- ب وقت ...
• ⲛⲁⲩ ⲛⲁⲣⲉϩ ب هزيع . مَحْرَس في الليل [مز ٨٩ : ٢]
• ϕNAT ⲛⲁⲭⲡ .. ب وقت الساعة ..
[مر ١٥ : ٢٥ - لو ٢٣ : ٤٤ - يو ١ : ٣٩]
-ⲉⲧⲁ ϕNAT ⲛⲁⲭⲡ ϑ̀ ⲯⲱⲡⲓ ب لما صار وقت الساعة التاسعة
• ϕNAT ⲛⲩⲱⲣⲡ ب وقت السَحَر . وقت الفَجْر
[مز ٢١ : العنوان - حز ١٩ : ٦] *early hour, morning*
• ϕNAT ⲛⲧⲉ ϩⲁⲛⲁⲧⲟⲧⲓ,ⲡⲓⲛⲁⲩⲛⲧⲉⲧⲟⲟⲩⲓ ب وقت الغدوات [مز ٧٢ : ١٢ - حز ١٢ : ٨]
• ϕNAT ⲙⲡⲓⲁⲗⲉⲕⲧⲱⲣ ب وقت صياح الديك
• ϕNAT ⲙⲙⲉⲣⲓ ب وقت الظُهْر *midday*
• ϕNAT ⲛϩⲱⲧⲡ ⲙ̀ⲫⲣⲏ ب وقت غروب الشمس
[لو ١٥ : ١٧]
• ϕNAT ⲛⲣⲟⲧϩⲓ,ϕNAT ⲛⲧⲉ ϩⲁⲛⲁⲣⲟⲧϩⲓ ب وقت المساء [تك ٨ : ١١-يو ٢١ : ٢٣-حز ٣٣ : ٢٢] *evening*
– في التعبيرات الآتية :
• 1. ⲛⲓⲱϯ ⲛⲛⲁⲩ ب ,ⲛⲟϭ ⲛⲛⲁⲩ ص وقت طويل *long time*
-ⲁϥⲉⲣ ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛ̀ⲛⲁⲩ ب قضى وقتاً طويلاً
-ⲉⲧⲁ ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛ̀ⲛⲁⲩ ⲯⲱⲡⲓ ب لما مرّ وقت طويل
-ⲁⲓⲁϩⲉⲣⲁⲧ ⲉⲓⲣⲉ ⲙ̀ⲡⲣⲟ ⲛⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲛⲁⲩ ص وقفتُ عند الباب مدة طويلة
• 2. ⲕⲟⲩⲧⲥⲓ ⲛⲛⲁⲩ ب وقت قصير *short time*
-ⲁϥϫⲟⲛϥ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲧⲥⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲩ ب اختبأ لمدة صغيرة
• 3. ⲛⲁⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲛⲁⲩ ⲛⲓⲙ ص كل وقت . كل حين *every hour, always*
-ϫⲟⲩⲱⲧ ⲉ̀ⲛⲯⲱⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب تطلّعْ إلى المُلا في كل وقت
-ⲙⲙⲟⲛ ⲁϣⲱⲛ ⲛ̀ⲛⲁⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ليس جهاد في كل وقت
-ⲕⲁⲛ ϯⲛⲟⲩ ⲏ ⲯⲁ ⲛⲁⲩ ⲙⲙⲟ ص سواء كان الآن أو كل أوان
• 4. ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲛⲁⲩ ⲉ- ب ,ϩⲙ ⲛⲛⲁⲩ ⲉ- ص لما . حينما
-ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲛⲁⲩ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲓⲛⲓ ⲛ̀ϯⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ب حينما يقدمون المائدة
• 5. ⲙⲫⲛⲁⲩ,ⲙⲡⲓⲛⲁⲩ ب لما . حينما . عندما
-ⲙⲫⲛⲁⲩ ⲉⲧⲁⲧⲁϣⲕ ⲉⲡⲓⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ب عندما عُلّقتَ على الصليب
-ⲁⲛϣⲛⲁⲕ ⲙⲡⲛⲁⲩ ⲛⲧⲁⲕⲉⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص سألناك عندما جئتَ
-ⲉⲩⲉⲙⲟⲟⲩⲥ ϩⲁⲧⲏⲩ ⲙⲡⲛⲁⲩ ⲉⲩⲛⲁⲙⲟⲩ كان ص جالساً عنده عندما مات (وقت انتقاله)
• 6. ⲡⲁⲓⲛⲁⲩ ب ,ⲡⲉⲓⲛⲁⲩ ص في نفس الوقت.في نفس الميعاد
-ⲡⲁⲓⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲣⲁϥϯ ب غداً في نفس الميعاد
• 7. ⲙⲡⲁⲓⲛⲁⲩ ب ,ⲙⲡⲉⲓⲛⲁⲩ ص في هذا الحين . الآن . ثوّاً
• 8. ⲡⲛⲁⲩ ⲡⲛⲁⲩ ب من حين لآخر . من وقت لآخر

انفتحت عينيه [تك ٤٨ : ١ - ١صم ٩ : ٩ - أم ٢٠ : ١٠ - حز ١٣ : ٣ - لو ٦ : ٤٢ - رؤ ٣ : ١٨]
-ⲛⲉⲧⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲣⲃⲁⲗⲉ ص سيعمى الذين يبصرون
-ⲉⲧⲁⲕⲛⲁⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲗ ⲃⲉⲛ ϯⲇⲓⲁⲕⲱⲛⲓⲁ ب تبصّرْ في الخدمة
-ⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲕⲁⲕⲉ ⲛⲥⲉ ⲧⲓⲙⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ص في الظلمة ، حتى لا يبصرون النور
-ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲉϥⲉⲟⲟⲩ ص لما عاينوا مجده
• NAT ⲙ̀- ب
-ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲁⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲧⲁⲩ ب رأيتُ الرؤيا وحدي [دا ١٠ : ٧]
• NAT ص.ب (π) ١ - نَظَرٌ . بَصَرٌ . ابصار *sight*
[تث ٢٦ : ٨ - يو ٢٣ : ١٦]
-ⲡⲓⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲕ ب النظر إليكَ
-ⲁⲧⲓ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ب جاءوا (لمجرّد) رؤيته
-ⲛⲛⲁⲩ ϩⲛ ⲛⲃⲁⲗ ⲛⲁⲛⲉϥ ⲉⲫⲟⲧⲉ ⲛⲥⲱⲧⲙ ص النظر بالعين أفضل من السمع
٢ - منظر . رؤيا . عيان [أع ٢٦ : ١٩ - ٢كو ٥ : ٧] *view, vision*
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲏⲟⲩ ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ϕNAT ب وأنتم حاضرين احترجوا في منظر معين [إش ٢٧ : ١١]
• NAT ⲉⲃⲟⲗ ب.ص ,NAT ⲙⲃⲟⲗ ب فقط (π) بَصَرٌ .
sight, power to see قوة الابصار . وضوح الرؤية [إش ٦١ : ١]
-ⲃⲉⲛ ϕNAT ⲙⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ب عند لَمْح عينيها [حز ٢٣ : ١٦]
-ⲁⲕϯ ⲙ̀ⲫⲛⲁⲩ ⲙⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲉⲧ ب أعطيتُ البصر للعميان
• ⲁⲑⲛⲁⲩ ب ,ⲁⲧⲛⲁⲩ ب.ص ١ - غير مَرْئي . غير منظور
مُغَيَّباً . مستتر . مَخْفي [تك ١ : ٢ - إش ٤٥ : ٤ - رو ١ : ٢٠]
-ⲡⲓⲁⲧϣⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ ب الذي لا يمكن رؤيته
٢ - غير راءٍ (مش شايف)
• ⲉⲣⲁⲑⲛⲁⲩ ب ,ⲣⲁⲧⲛⲁⲩ ص فقد الرؤية
-ⲉⲧⲁⲥϫⲉ ϕⲁⲓ ⲁⲓⲉⲣⲁⲑⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲥ ب لما قالت هذا غابت عن نظري *lost sight of her*
• ⲙⲉⲧⲁⲑⲛⲁⲩ ⲙⲃⲟⲗ ب (т) عَمَى [ت ٢٨ : ٢٨] *sightlessness*
• ⲣⲉϥⲛⲁⲩ ص.ب ناظِر . واءٍ . مُبْصِر [أي ٣٤ : ٢١]
-ϫⲉ ⲟⲩϩⲓ ϩⲁⲣ ⲛⲉ ⲟⲩⲣⲉϥⲛⲁⲩ ⲡⲉ ب لأنه كانَ كاشفاً (صاحب رُؤى)
-ⲡⲓⲃⲁⲗ ⲛ̀ⲣⲉϥⲛⲁⲩ ب العين المبصرة
• ⲉⲣⲣⲉϥⲛⲁⲩ ب عائِن . شاهِد . تفرّجَ [٢بط ١ : ١٦]
• ϫⲓⲛⲛⲁⲩ ب ,ⲅⲓⲛⲛⲁⲩ ص (π) ١ - منظر . رؤية *vision, sight*
[دا ٢ : ٣١ - دا ٩ : ٢٣ - ٢كو ١٢ : ١٠]
-ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲓϫⲓⲛⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲟⲩⲏⲃ ب حسب رؤية الكاهن (حسب ما يتراءى للكاهن) [لا ١٣ : ١٢]
-ⲛ̀ϫⲓⲛⲛⲁⲩ ⲑⲏⲣϥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲥⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉϫⲛⲟⲩ ب جميع مناظر السفن الأنيقة [إش ٢ : ١٦]
-ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛⲟⲩⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲃⲉⲛ ⲛ̀ϫⲓⲛⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉϫⲱⲣⲉ ب أرسل ملاكاً في رؤيا الليل
-ϩⲁⲛⲕⲉϫⲓⲛⲛⲁⲩ ⲙⲡⲁⲓⲣⲏϯ ب مناظر أخرى من هذا القبيل
٢ - هيئة . شكل *aspect* (т)
-ⲟⲩϫⲱⲣⲓ ⲃⲉⲛ ⲛⲉϥϫⲓⲛⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ ب قوي في هيئته
-ϯϫⲓⲛⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ ب هيئته . شكله

NAT II. ص.ب (π.ф) وَقْت . زَمَن . ميعاد [مت ١٤ : ١٥] *time*

NAT *V.* ص (=NWOT ب) لَهُم . لَهُنْ

NATBEN ب (N) (=TATCI ب ,TABCE ص) خطوات
footsteps [مز ١٦ : ٥ – مز ١٧ : ٣٧ – مز ١١٨ : ١٠٣]

NATI,NABI ب (П) ١ . رُمْح . حربة [١صم ٦ : ٢٢ – مي ٤ : ٣] ٢ . مِزْراق . سفود

NAΦPI ب ,NAΠPE ص (T) حَبَّة . بذرة . ذَرَّة
grain, seed

-NAΦPI ϩⲱⲉⲗⲧⲁⲓⲓ ب حبة خردل [مت ١٣ : ٣١]
-NAΦPI ϩⲥⲟⲩⲟ ب حبة قمح [يو ١٢ : ٢٤]
-OYNAΦPI ϩⲁⲗⲟⲗⲓ ϭⲉⲛ ⲡⲓⲥⲓⲁϩⲉ ب حبة واحدة في العنقود [إش ٦٥ : ٨]
-NINAΦPI ϩⲛⲉ ⲡⲉⲕⲓⲁϩⲁⲗⲟⲗⲓ ب حبات العنب المتساقطة من كرمك . ثمار كرمك [لا ١٩ : ١٠]
-OYNAΠPE ϩⲱⲟⲓⲱ ص ذرَّة غبار
-NINAΦPI ϩⲱⲱ ب حبات (ذرّات) الرمل

NAϢE–,NAϢW // ص.ب *many, much* كثير . وافر . عديد

-NAϢE ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲱⲟⲩ ب كثيرون الذين ماتوا
-OYPWⲙⲓ NAϢE ⲡⲉϥⲗⲁϩ ب رجل لسانه طويل [مز ١٣٩ : ١٠]
-NAϢE ⲛⲉⲧⲡⲛⲧ ϩⲛⲱⲟⲛ ص كثيرون الذين يطاردوننا
-ⲡⲉⲧⲃⲉⲕⲉ NAϢWϥ ص أجرهم كبير

• **ENAϢE–,ENAϢW** // ص ,**ETNAϢE–,ETNAϢW** // ب
many, great كثير . عظيم

-OYϢEⲃⲓⲱ ENAϢWϥ ب مُحازاة عظيمة . ثواب عظيم [مز١٨ : ١٢]
-ATⲙⲟⲥ ϩⲟⲩⲛⲟⲩϯ ENAϢWC ب امتلأوا تعزية كبيرة
-OYHT ϩⲓⲛ OYOTE ENAϢWϥ ص بعيد مسافة (بُعْد) كبيرة
-ⲫⲙⲏⲛϢE ETNAϢWϥ ص الجمع الغفير
-NϢⲡⲛⲣⲉ ETNAϢWOT ص المحالب الجمّة

• **ENAϢENCOTEN** // ب ,**ETNAϢENCOTENT** // ص
of high price, expencive كثير الثمن . غالي الثمن متين
[مت ١٣ : ٤٦ – يو ١٢ : ٣]

-TEϥKTHCIC EϬNAϢENCOTENC ب قيمته الثمينة [أم ١ : ١٣]
-OYCOϫEN ENAϢENCOTENϥ ب طيب غالي الثمن
-ϩENWNE ⲙⲙⲉ ENAϢENCOTENTOT ص أحجار كريمة غالية الثمن

NAϢⲡ– ب **–NEϢⲡ–**, ص.ب خَوَّفَ . أزعَجَ
agitate, frighten

• **NAϢⲡⲀPI** ب فقط شبح لتخويف الطيور (خيال القاتة)
[راجع الفعل ص.ب NOTϢⲡ]

NAϢT ص.ب (ϵϥ) صَعْب . شديد . صارم . عاتٍ . خصين . شاق . وَعِر [عد ١٣ : ٢٨–تث ١ : ٧ ، ١٥ : ٧ ، ١٨–١صم ١٣ : ١٧–١صم ٢٧ : ١٦–مز ١٦ : ٤ – يو ٦ : ٦٠]
hard, strong, difficult

-OYϬEⲗⲗOT ECNAϢT ب وادي شديد الوعورة (مُحْدِب) [تث ٢١ : ٤]
-NHEϴNAϢT ب الوعرة [إش ٤٠ : ٤ – لو ٣ : ٥]
-OYϴHOT ϵϥNAϢT ب ,THT ETNAϢT ص ريح عاصفة . ريح عاتية [مز ٤٧ : ٥]
-KATⲙⲁ ϵϥNAϢT ب حر لافح
-ϩχⲁKⲓ ETNAϢT ⲉⲙⲁϢW ب ظلام دامس
-ϬNAϢT ϩⲛⲉ ⲡⲁⲉⲣϬOT ب ضربتي شديدة
-OYϢⲙⲏ ECNAϢT ب صوت قوي [رؤ ٦ : ٦]
-OYHP ϩⲉϢⲃ ϵϥNAϢT ب كم هو عمل شاق (صعب)

-ⲛⲉⲕϢⲗⲏⲗ ⲛⲁ ϩⲛⲁⲧ ϩⲛⲁⲧ ب صلواتك من وقت لآخر
• *9.* **Ϣⲁ ϪNAT** ب ,**Ϣⲁ ⲠNAT** ص إلى وقت . حتى وقت [مر ١٥ : ٣٣]
-Ϣⲁ ϪNAT ϩⲁϫⲡ ⲫϯ حتى وقت الساعة التاسعة ب
-ϯNAⲣⲉϢⲃ Ϣⲁ ⲛⲛⲁⲧ ⲉϯHABWK ص سأعمل حتى وقت انصرافي
• *10.* **ICϫEN ϪNAT** ب ,**ϫIN ⲠNAT** ص من وقت
from the hour

-ϫIN ⲛⲛⲁⲧ ⲛⲧⲁⲓⲉⲛ ⲧⲁⲡⲁⲣϫⲏ ⲉⲃⲟⲗ ص منذ الوقت الذي قدمتُ فيه الباكورة
• *11.* **ICϫEN ⲛⲁⲓⲛⲁⲧ** ب ,**ϫIN ⲙⲡⲉⲓⲛⲁⲧ** ص من الآن فصاعداً [حز ١٦ : ٦٣] *henceforth*
• *12.* **ϬEN ⲠINAϬ ETⲉⲙⲙⲁⲧ** ب,**ⲙⲡⲛⲁⲧ ET–ⲙⲙⲁⲧ** ص حينئذ . في ذلك الوقت
-ϬEN ⲠINAT ETⲉⲙⲙⲁⲧ Aϥϩⲉⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉϥ–ϩⲟ ب حينئذ سقط على وجهه
• *13.* **ⲘϴNAT** ب ,**ⲦNAT** ص متى ؟ *when ?*
[لك ٣٠ : ٣٠ – مز ٩٣ : ٨ – مر ١٣ : ٣٥ – عب ١ : ٥]
-ⲁⲣⲉ ⲣⲟⲩϩⲓ ⲛⲁϢⲱⲟⲡⲓ ⲙⲙⲟⲛⲁⲧ ؟ ب متى يحل المساء [لك ٢٨ : ٦٧]
-ⲙⲙⲟⲛⲁⲧ ⲁϥⲓ Ϣⲁⲣⲟⲛ ؟ ب متى أتى إلينا ؟
-ⲙⲁⲧⲁⲓⲱⲓ ϫⲉ ⲉⲕⲛⲁⲃⲱⲕ ⲧⲛⲁⲧ ص أخبرني متى سترحل
-ⲛⲧⲁ Ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲣⲣⲟ ⲛⲧⲛⲁⲧ ص متى يملك الرب
• *14.* **Ϣⲁ ⲫⲛⲁⲧ** ب ,**Ϣⲁ ⲧⲛⲁⲧ** ص إلى متى
[عز ١٦ : ٢٨ – اى ٢ : ٩ – اى ٨ : ٢ – مز ٧٣ : ٩ – أم ٦ : ٩ – يو ١ : ٢٤] *until when*
-Ϣⲁ ⲧⲛⲁⲧ ⲉⲕⲉϯⲟⲥⲉ ⲉⲧⲉⲕⲯⲩϫⲏ ص إلى متى تخسر نفسك
• *15.* **ϩⲁⲫⲏ ⲙⲡⲛⲁⲧ** ص قبل الآن *before now*
-ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲁϫⲟⲟⲥ مثلما قيل قبلاً منذ زمن عندما كان يعلمهم ص ⲃⲱⲟⲩ
• **ⲣⲛⲁⲧ** ص صار الوقت . حان الوقت
-ⲧⲱⲛⲕ ⲃⲱⲕ ϫⲉ ⲁϥⲣⲛⲁⲧ ⲛⲟⲓ ⲧⲥⲩⲛⲁⲍⲓⲥ ص قُمْ واذهبْ لأنه حان وقت الخدمة
• **ⲙⲡⲁⲧⲣⲛⲁⲧ** ص ,**ⲙⲡⲁⲧⲉ ⲫⲛⲁⲧ Ϣⲱⲣⲓ** ب نحن الوقت بعد

NAT *III.* ب تقريباً . نحو . زهاء . حوالي *about*
(ص ⲁ، ص.ب = NA)
١ ـ للمسافة : [عد ١١ : ٣١ – يون ٣ : ٣ – مت ١٤ : ٢٤ – يو ٢١ : ٨]
-NAT ⲫⲟⲩⲱϢ ⲓⲛⲓⲃ ⲙⲙⲓⲗⲓⲟⲛ ب نحو اثني عشر ميلاً
٢ ـ في العُمق أو الارتفاع : *(of depth or height)*
-ⲁϥⲱⲙⲥ Ϭⲉⲛ ⲫⲓⲁⲣⲟ ⲛⲁⲧ ⲧ ⲙⲙⲁⲉⲓ ب غطس في النهر نحو أربعمائة ذراع
٣ ـ في الحجم أو الكمية :
-ⲛⲓⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲓ ⲁⲧⲉⲣⲉϩⲟⲩⲟ ⲉⲛ ⲓⲁ ⲛ–ⲕⲱⲃ ⲛⲥⲟⲡ ب الدموع فاقت الابتسامات أحد عشر ضعفاً تقريباً
٤ ـ في الوقت : [١صم ١ : ١٢ – أع ١٩ : ٣٤] *(of to time)*
-ⲛⲁⲧ ⲣ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب زهاء مائة سنة [رو ٤ : ١٩]
-ⲛⲁⲧ ⲓ ⲛⲉϩϭⲟⲟⲩ ب حوالي عشرة أيام

NAT– ص ,**NET–** ب *IV.* كانوا
(ضمير الغائبين المتصل مع الفعل في الماضي المستمر)
-ⲛⲁⲧⲛⲁⲧ Ϭⲉⲛ ⲛⲓⲃⲁⲗ ⲙⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲓⲕⲟⲛ ب كانوا ينظرون بأعين النبوة

نَصَرَ . دافَعَ عن . ص ⲣⲛⲁϣϯⲉ, ⲉⲣⲛⲁϣϯ ب •
حامَى عن . حَمَى . صانَ . آزَرَ [ام ٢ : ٧]
-ⲛⲧⲟⲧⲉⲣⲛⲁϣϯ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب لكى ينصروكم (أو يحموكم)
[تث ٣٢ : ٢٨]
-ⲛⲧⲉⲧⲉⲣⲛⲁϣϯ ⲙⲙⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲧⲥⲕⲉⲡⲏ ب حتى يحمينى
فى حياته
ناصِر . مُعضِّد . مؤازر ص ⲟⲛ ⲛⲛⲁϣϯ ⲟ, ⲟ ⲛⲛⲁϣϯⲉ ب, ⲟⲓ ⲛⲛⲁϣϯ •
-ⲫϯ ⲡⲉⲧⲟⲓ ⲛⲛⲁϣϯ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲟⲩⲉⲓ ⲛ-
ⲙⲟⲩ ب ,Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲉⲧⲟ ⲛⲛⲁϣϯⲉ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ
ⲉⲧⲙⲉ ⲙⲙⲟⲩ ص ١ ناصر لكل من يحبه
-ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ⲛⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲉⲩⲟ ⲛⲛⲁϣϯⲉ ⲉⲡⲉⲛ-
ⲧⲟϥ ص أبونا الأسقف حامى اقليمنا
-ⲁⲛⲟⲕ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲛⲁϣϯ ⲉϫⲱⲕ أنا أعضدك [تك ١٥ : ١ب]
مُحامى . مُدافِع . ب ⲣⲉϥⲉⲣⲛⲁϣϯ,ⲡⲉⲧⲛⲁϣϯ •
عَضُد . مُعين . ناصِر (لبب)
مُحاماة . مُدافعة . حِماية . (ت) ب ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲛⲁϣϯ •
مُناصرة . تعضيد (لبب)

اسم شخص ومعناها : جميل الوجه ص ⲛⲁϥⲣⲉⲟ

نَفَضَ . ألْقَى من على . خَلَعَ ص.ب ⲛⲁϩⲉ//
-ⲛⲛⲁⲉⲃ ⲛⲓⲃⲉⲡⲏ ⲉⲛⲁⲉϥ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص النير اسرغ
بإلقائه (عنه)
[راجع الفعل ص ب ⲛⲟϩⲉ,ⲛⲟⲩⲉ ب]

عُنُق . كَتِف (= ⲛⲁϩⲃⲓ ب) (ت) ص ⲛⲁϩⲃ *I.*

نِير (= ⲛⲁϩⲃⲉϥ ب) (ث) ص ⲛⲁϩⲃ *II.*, ⲛⲁϩⲉⲃ

وضع النير (على بهيمة) ص ⲛⲁϩⲃ *III.*, ⲛⲁϩⲃ//
to yoke (a best)
-ⲁⲓⲧⲣⲉⲧⲛⲁⲉⲃ ⲫⲟⲓ ⲛⲧⲁⲓⲕⲁ ⲡⲛⲟⲟⲧ ⲉⲃⲟ
ⲛⲃⲟⲟⲩ ص جعلتهم يربطون (البهيمة) فى الساقية لأدخل الماء إلى
to yoke (beast to) wheel to let water into gardens الحدائق
مَشدود . مُعلَّق (للبهيم) (ⲉϥ) ص ⲛⲁϩⲃ • *yoked to*
-ⲛⲧⲉⲃⲟⲟⲧⲉ ⲉⲧⲛⲁⲉⲃ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲓⲙⲉϫⲁⲛⲏ ص
البهائم المشدودة إلى الماكينات
-ⲟⲩⲉⲁⲣⲙⲁ ⲉⲣⲉ ⲉϥⲧⲟⲩ ⲙⲙⲁⲥⲡⲟⲣⲕ ⲛⲁϩⲃ ص
عربة مُعلَّق عليها أربع بغال
[راجع أيضا ص ⲛⲟⲩϩⲉⲃ,ⲛⲟⲩⲉⲉⲃ ب]

لَقَحَ . اخْصَبَ ص ⲛⲁϩⲃⲉ//
[راجع ص ⲛⲟⲩⲉⲃ]

١ . نِير *yoke* (ص ⲛⲁϩⲃ,ⲛⲁϩⲉⲃ=) (ت) ص.ب ⲛⲁϩⲃⲉϥ *I.*
-ⲫⲛⲁⲉⲃⲉϥ ⲏⲧⲙⲉⲧⲣⲟⲛⲁϫⲟⲥ ب نير الرهبنة
-ⲛⲥⲉⲙⲟⲣⲟⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲛⲁⲉⲃ ص يربطونهم فى النير
-ⲛⲁⲱⲕ ⲙⲫⲛⲁⲉⲃⲉϥ ب رباط النير [إش ٥ : ١٨]
-ⲡⲛⲁⲉⲃ ⲛⲕⲱⲧⲉ ص نير الرى
حامِل النير (دابة) [حز ٢٠ : ١٠] ص ϥⲁⲓⲛⲁⲉⲃⲉϥ •
yoke-bearer (beast of burden)
٢ . خضوع
-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲁⲉⲃⲉϥ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب بخضوع واحد [صف ٣ : ٩]

خشبة مستعرضة فى النول (ت) ب ⲛⲁϩⲃⲉϥ *II.*
cross-beam in loom

١ . مِنْكَب . كَتِف [تك ٢١ : ١٤] (ت) ص ⲛⲁϩⲃ,ⲛⲁϩⲃⲉ ب, ⲛⲁϩⲃⲓ *shoulder*
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲡⲏⲣⲁ ⲉⲓ ⲧⲉϥⲛⲁⲉⲃⲓ ب كبس على كتفه
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲥⲟⲩⲟⲗⲥ ⲉϫⲛ ⲛⲉϥⲛⲁⲉⲃⲉ ص امرأة

-ⲫⲁⲓ ⲉϥⲛⲁϣϯ ⲉⲥⲟⲧⲉ ... ب هذا أصعب من ...
[حز ١٦ : ٢٢]
-ⲛⲱⲟⲩⲟ ⲉⲧⲛⲁϣϯ ⲛⲧⲉ ⲙⲓⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ب حياة الرهبان
الشاقة
-ⲉⲧϫⲟⲣ ⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲥⲁⲣⲝ ⲉⲧⲛⲁϣϯ ⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲯⲩ-
ⲭⲏ ب أقوياء فى أجسادهم أشداء فى نفوسهم
-ⲕⲱⲥⲧ ⲉϥⲛⲁϣϯ ص نار شديدة
-ⲉⲧⲱⲱⲛⲉ ⲉϥⲛⲁϣϯ ϣⲁⲫⲣⲭⲣⲓⲁ ⲛⲥⲉⲛⲛⲁⲉⲣ
ⲛⲁϣϯ ص مرض شديد يحتاج إلى أدوية شديدة المفعول
-ⲛⲧⲉⲧⲉⲛϣⲱⲡⲓ ⲛϣⲏⲣⲓ ⲉⲧⲛⲁϣϯ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲧⲥⲉⲛⲟⲥ
ⲛⲛⲓϫⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ب كى تكونوا أبناء صارمين على جنس
المسيحيين
صعوبة . شِدَّة . صرامة (ت) ب ⲙⲉⲧⲛⲁϣϯ •
ص ⲛⲁϣϯⲙⲙⲉ,ⲛⲁϣϯⲉⲓⲙⲉ,ⲛⲁϣϯⲉⲓⲙⲙⲉ •
مُتعجرف . عنيد . مُتجبِّر . صَلْب . صعب التفاهم . مُتغطرس
[أم ٩ : ١٣ – أم ١٣ : ١٧]
-ⲛⲥⲓⲟⲙⲉ ⲉⲧⲟ ⲛⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ⲛⲛⲁϣϯⲙⲙⲉ ص
النساء غير المطيعات المتغطرسات
تَجبُّر . عناد . غطرسة . عجرفة . (ت) ص ⲙⲛⲧⲛⲁϣϯⲙⲙⲉ •
تصلُّف . تَمَرُّد
-ⲡⲉⲛⲧⲱⲙⲛϩⲏⲧ ⲙⲛ ⲧⲉⲛⲙⲛⲧⲛⲁϣϯⲙⲙⲉ ص
قساوتنا وتجبُّرنا
صلب الرقبة . قاس (قاسى) ص ⲛⲁϣϯⲙⲁⲕⲉ •
[راجع ص ⲙⲁⲕⲉ]
صلب الرقبة . عنيد *stiff-necked* ب ⲛⲁϣϯⲛⲁⲉⲃⲓ •
[تث ٩ : ٦ – ٣١ : ٢٧]
عناد . اصرار . مكابرة . غطرسة (ت) ب ⲙⲉⲧⲛⲁϣϯⲛⲁⲉⲃⲓ •
بتكبُّر . بغطرسة ب ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲛⲁϣϯⲛⲁⲉⲃⲓ •
قاسى القلب . شَرِس . عاتٍ ص.ب ⲛⲁϣϯϩⲏⲧ •
strong, hard of heart [أم ١٤ : ١٤ – حز ٣ : ٧]
(ت) ص ⲙⲛⲧⲛⲁϣϯϩⲏⲧ, ب ⲙⲉⲧⲛⲁϣϯϩⲏⲧ •
قساوة القلب . شِدَّة . عُتُوّ . جبروت . تَجبُّر [مت ١٩ : ٨ – رو ٢ : ٥]
-ⲡⲉⲧⲕⲱ ⲛⲉⲛⲧⲕ ⲉⲧⲙⲛⲧⲛⲁϣϯϩⲏⲧ ص
المتكل على جبروته [أم ٢٨ : ٢٦]
تقسّى . تَجبَّرَ ص ⲣⲛⲁϣϯϩⲏⲧ, ب ⲉⲣⲛⲁϣϯϩⲏⲧ •
قاسى . مُتجبِّر ص ⲟ ⲛⲛⲁϣϯϩⲏⲧ, ب ⲟⲓ ⲛⲛⲁϣϯϩⲏⲧ •
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲛⲁϣϯϩⲏⲧ ⲉⲃⲏⲣⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب لا تكن
قاسيا عليهم
جامد الوجه . قاسى الوجه . وَقِح ص ⲛⲁϣϯⲫⲉⲣⲁ// •
hard of face, impudent
-ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲡⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲁⲓ ⲭⲉ ⲟⲩⲛⲁϣϯⲫⲉⲣⲁϥ ⲡⲉ
رأوا الشاب أنه فظ الملامح ص
-ⲥⲉⲟⲛⲟⲥ ⲛⲛⲁϣϯⲫⲉⲣⲁϥ ⲁⲧⲱ ⲛⲁⲧⲱⲓⲛⲉ ⲉⲙⲙⲁ
ⲡⲉⲩⲥⲟ ص أمّة شرسة قليلة الحياء
-ⲥⲁⲓⲟⲓ ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲛⲟⲩⲥⲁⲩⲥⲁⲗ ⲛⲛⲁϣϯⲫⲉⲣⲁϥ ص
يا ليت لو يكن عبد غير وقح

ناصِر . سَنَد . عون . (ث) ص ⲛⲁϣϯ, ⲛⲁϣϯⲉ ب,
عاضِد . مُدافِع . حامى . مُعين *strengthener, protector*
-ⲛⲉⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲁⲛⲁϣϯ ب أنتَ ناصرى [مز ٧٠ : ٥]
-ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ⲫⲛⲁϣϯ ⲛⲛⲓϫⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ب ميخائيل
ناصر المسيحيين
-ⲧⲉⲓⲥⲓⲕⲱⲛ ϣⲁⲥϣⲱⲡⲉ ⲛⲛⲁϣϯⲉ ⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ص
هذه الصورة كانت حامية للمدينة
-ⲟⲩⲛⲟϯ ⲛⲛⲁϣϯ ب اله معين (مُعضِّد) [مز ٣٠ : ٢]

مستندة على كتفيه
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲃⲓϫ ⲥⲟⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲁ ⲛⲉϥ ⲛⲁϩⲃⲉ ص ذراعاه مقطوعتان حتى منكبيه

٢. عُنق . رقبة *neck*
[تك ٣٣ : ٤ - إش ٣٠ : ٥١ - حز ٢١ : ٢٩ - هو ١٠ : ١١]
-ⲁⲕⲛⲁϯ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲛⲁϩⲃⲓ ⲃⲁ ⲡⲁⲓⲥⲟⲛ ? ب أتخضع لهذا ؟ الأخ ؟ (هل تسلّم له رقبتك ؟)
• ϣⲓ ⲛ̀ⲛⲁϩⲃⲓ ب ارتفاع القامة
-ⲟⲩϣⲓ ⲛ̀ⲛⲁϩⲃⲓ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ب طول قامة الانسان
• ⲱⲗⲓ ⲛ̀ⲧⲛⲁϩⲃⲓ ب قطع رأس (وقبة) [مر ٦ : ١٦]
• ⲛⲁϣⲧⲛⲁϩⲃⲓ ب صلب الرقبة . عنيد . مُتصلّف
[تث ٩ : ٦ - أع ٧ : ٩]
• ⲃⲁⲥⲓⲛⲁϩⲃⲓ ب مُتعجرف . مغرور . مُتكبّر [٢تيمو ٣ : ٤]
• ϫⲁⲣⲉⲃⲛⲁϩⲃⲓ ب مَكْشوف
-ⲥⲉⲟⲓ ⲛ̀ϫⲁⲣⲉⲃⲛⲁϩⲃⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲱⲟ ⲛ̀ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ب مكشوف أمام عينيه [عب ٤ : ١٣]

ⲛⲁϩⲃⲓ *III.* ,ⲛⲁⲃⲓ ب رُمْح [إش ٢ : ٤]

ⲛⲁϩⲉⲙ- ب, ⲛⲁϩⲙ̄- ص.ب ⲛⲁϩⲙ̄// ص.ب
١. خلّص . انقذ
-ⲛ̀ⲧⲉϥⲛⲁϩⲉⲙ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب ليخلصكم
-ⲛⲁϩⲉⲙ ⲫⲏⲉⲧⲁⲩϩⲟⲗⲙⲉϥ ب انقذوا المأسور (المخطوف) [إر ٢١ : ١٢]
-ϯⲥⲱⲟⲩⲛ ⲉⲉ ⲭⲛⲁⲛⲁϩⲙⲉⲧ ب أعرف أنكَ ستخلصني
-ⲛⲛⲉⲧⲉⲭϩⲱⲱⲥ ⲛⲁϩⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب المتضايقون نُخلّهم
٢. (صيغة فعلية في صورة اسم) : *(verbal form as noun)*
-ⲉⲫⲛⲁϩⲉⲙ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب لإنقاذكم [إر ٤٩ : ١١]
-ⲉⲫⲛⲁϩⲙⲉⲧ ب لإنقاذي [مز ١١٨ : ١٢٥]

ⲛⲁϩⲣⲉⲛ-,ⲛⲁϩⲣⲁ// ب ,ⲛⲁϩⲣⲛ̄
١. أمام . في حضرة . لَدَى . عند ص ⲛ̀ⲛⲁϩⲣⲁ//
[١صم ٨ : ٦ - مز ٨٩ : ٢ - حز ١٦ : ٢١ - دا ٧ : ١٠ - ١٠ : ١٠]
in presence of, before [مت ٢٥ : ٣٢ - عا ٣ : ١]
-ⲛⲉⲧⲛⲁϩⲣⲁⲥ ص ب ما عندها
٢. عند بمعنى : في نظر . في رأى *in the opinion of*
[أع ٩ : ٣٩ - أع ٢٣ : ٣٠ - ١كو ٣ : ١٩ - عب ٦ : ١٦]
-ⲁⲓⲉⲣ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲧⲉⲃⲏⲏ ⲛⲁϩⲣⲁⲕ ب صرتُ كالبهيمة عندكَ [مز ٧٣ : ٢٢]
-ⲛⲕⲁⲥ ⲟⲩⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲡⲉ ⲛⲛⲁϩⲣⲁⲛ ص السماء بعيدة عن الأرض في نظرنا
-ⲛⲉⲓⲛⲏⲃ ⲉⲟⲗⲃ ⲛⲁϩⲣⲁⲕ ص النوم لذيذ عندك
-ⲁⲓϫⲱ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲛⲁϩⲣⲁⲓ ص قلتُ لكم الذي عندي
-ⲡⲉⲓϣⲁϫⲉ ⲛⲁϣⲧ ⲛⲛⲁϩⲣⲁⲓ ص هذه الكلمة صعبة عليَّ (لديَّ)
-ⲉⲩⲙⲉⲉⲩⲉ ⲛⲛⲁϩⲣⲁⲩ ϫⲉ ص يعتقدون في رأيهم أنَّ ... *in their opinion*
-ⲛϣⲁϫⲉ ⲁⲩϣⲱⲡⲉ ⲙ̀ⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲛ ⲛⲁϩⲣⲛ̄ ص ساء الأمر في عيني (أمام) صموئيل [١صم ٨ : ٦] ⲏⲗ
-ⲁⲛⲛ̄ ⲟⲩⲗⲁⲁⲩ ⲛⲛⲁϩⲣⲁⲕ ص أنا لا شيء (ولا حاجة) في نظرك
٣. لِـ
-ⲡⲉϫⲁⲩ ⲛⲛⲁϩⲣⲁⲥ ϫⲉ ... ص قال لها أن ...
٤. بواسطة
-ⲛⲉⲩⲧⲁⲗⲃⲉ ⲛⲉⲧϣⲱⲛⲉ ⲛⲁϩⲣⲛ̄ ⲧⲧⲉϫⲛⲏ ⲛ̀ⲧⲉⲩ- ص ⲙ̀ⲛⲧⲥⲁⲉⲓⲛ كان يشفي المرضى بواسطة مهارة طبّه
٥. بالنسبة إلى . بالمقارنة مع *as against, compared*

الزواج ص -ⲛ̀ⲥⲁⲙⲟⲥ ⲥⲟⲃⲕ ⲛⲛⲁϩⲣⲛ̄ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ أقل منزلة بالنسبة للبتولية
-ⲡⲓⲃⲓⲥⲓ ⲥⲟⲃⲕ ⲛⲁϩⲣⲉⲛ ⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ب التعب زهيد (لا يُذكر) أمام الكرامة
٦. في عهد . في عصر . إبّان [إش ٥٤ : ٩]
-ⲛⲁϩⲣⲉⲛ ⲡⲟⲛⲧⲓⲟⲥ ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ب في عهد بيلاطس البنطي
-ⲛ̀ⲧⲁⲕⲟ ⲛ̀ⲓⲉⲣⲟⲩⲥⲁⲗⲏⲙ ⲛⲁϩⲣⲁⲩ ⲛ̀Ⲕⲗⲁⲇⲓⲟⲥ ب خراب أورشليم في عهد اقلاديوس
-ⲛⲛⲁⲉⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲧⲁⲁϥ ⲛⲁϩ أثر الجرحة التي أُصيب بها إبّان الحرب ص ⲗⲉⲙⲟⲥ
٧. مِنْ عند . عن . مِنْ أمام
-ⲁϥⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁϩⲣⲛ̄ ⲡⲉϥⲉⲓⲱⲧ ص خرج من أمام أبيه
-ⲛⲓⲙⲁⲧⲉ ⲁⲧⲕⲏⲛ ⲛⲁϩⲣⲁϥ ب الآلام زالت عنه (خلصت من عنده الآلام)

ⲛⲁϩⲧ ب ,ⲛⲁϩⲧⲉ ص آمَنَ . صَدَّقَ . وَثِقَ
trust, believe [إش ٧ : ٩ - أع ٢ : ٤٤ - أع ١٤ : ٢ ص]
-ϯⲥⲱⲟⲩⲛ ⲭⲉ ⲭⲛⲁϩⲧ ⲁⲛ ب أعرف أنكَ لن تؤمن
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲁⲩⲛⲁϩⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧⲕ ب جميع الذين آمنوا بواسطتكَ
-ⲧⲛⲁϩⲧ ⲭⲉ Ⲫⲧ ⲛⲁϫⲁⲧ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲁⲛ ب أؤمن أن لن يتركني
-ⲧⲛⲁϩⲧ ⲭⲉ ⲑⲁⲓ ⲧⲉ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب أؤمن أن هذا هو بالحقيقة
-ⲧⲉⲛⲛⲁϩⲧ ⲭⲉ ⲥⲉⲛⲁⲟⲩⲱⲛ ⲛⲁⲛ ب نؤمن أنه سيُفتح لنا
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب آمن بِـ . صَدَّقَ بِـ . وثق بِـ
[تك ١٥ : ٦ - مز ٢١ : ٨ - إش ٢٨ : ١٦ - رو ٤ : ٣]
-ⲉⲕⲛⲁϩⲧ ⲉⲟⲩ ? ب بماذا تؤمن ؟
-ⲡⲣⲁⲛ ⲛⲁ ⲛⲉⲧⲛⲁϩⲧⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲡⲉ ص الاسم الخاص بمن نؤمن به
• *2.* ⲃⲉⲛ ب صَدَّقَ . وثق بِـ
-ⲙ̀ⲡⲟⲩⲛⲁϩⲧ ⲃⲉⲛ ⲧⲉϥⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ب يثقوا بعهده
• *3.* ⲉϫⲛ̄ ص اتّكَلَ على
• *4.* ⲗⲁ- ص.ب صَدَّقَ
-ⲛⲁⲓⲣⲏϯ ⲡⲉ ⲉⲧⲛⲁϩⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ب هذا ما أؤمن به
• ⲛⲁϩⲧ ب ,ⲛⲁϩⲧⲉ ص (π,Φ) ١ ـ ايمان . ثقة . تصديق
trust, faith [لث ٣٢ : ٢٠ - مت ٨ : ١٠]
٢ ـ ديانة . دِينٌ . عقيدة *religion*
-ⲡⲟⲩⲛⲁϩⲧ ⲉⲟⲟⲩⲟϫ ب ايمانهم الصحيح . عقيدتهم الصحيحة
-ⲡⲓⲛⲁϩⲧ ⲉⲣⲟϥ ب الإيمان به [أع ٢٦ : ١٨]
-ⲡⲓⲛⲁϩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ب الإيمان به
- جاء ذكرها مرة واحدة ككلمة مؤنثة :
-ϯⲛⲁϩⲧ ⲁⲥⲉⲣⲉⲱⲃ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲟⲩϫⲁⲓ ب الإيمان يعمل لأجل الخلاص
• ⲙⲉⲧⲛⲁϩⲧ ب (ⲧ) *faith* ايمان
-ⲑⲉⲟⲡⲓⲥⲧⲉ ⲉⲧⲉ ⲏⲙⲉⲧⲛⲁϩⲧ ⲉⲫϯ ب ثيوستي معناها الإيمان بـ
• ⲁⲑⲛⲁϩⲧ ب ,ⲁⲧⲛⲁϩⲧⲉ ص غير مؤمن . كافر . جاحِد . عاصٍ [إش ١٧ : ١٠-١كو ٧ : ١٢-مر ٩ : ١٨] *unbelieving*
-ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲛⲁⲑⲛⲁϩⲧ ب اليهود الجاحدون
-ⲉⲕⲉⲃⲟ ⲛⲟⲩⲃⲟ ⲛⲁⲑⲛⲁϩⲧ ب نغرسون غرساً عاصياً
• ⲉⲣⲁⲑⲛⲁϩⲧ ب كَفَرَ . جَحَدَ
• ⲙⲉⲧⲁⲑⲛⲁϩⲧ ب (ⲧ) كُفْر . جُحود . عدم ايمان
[مت ١٣ : ٥٨ - رو ١١ : ٢٣ - مر ٩ : ٢٣]

-ογϢετϩοναϩϯ ϯε ب [أع ٢٩ : ٨] شيء لا يُصدَّق

•ρεqναϩϯ ب ,ρεqναϩϣε ص مُؤمن

-ϩϩϯ ϩρεqναϩϣε ص جعلهم مؤمنين

•ϣοτναϩϯ ἐρο ب جدير بالثقة . جدير بالتصديق

-ϩαηρωϣι ϩϣοτναϩϯ ἐρωοϥ ب أناس جديرون بالثقة

•ενϩοϥ ب ,Ϩϩοϥ ص (ϭϥ) أمين . وفيّ

trustworthy, faithful

ΝΑΧΠ ب (π) نواة . بذرة (الفاكهة) *kernel (of fruit)*

ΝΑΧϥ ص (π) عنبر . خزّان (في مركب أو خلافه)

-ⲁⲩⲧⲁⲗⲟ ϣε ⲛⲗⲁϩ ϩⲛ ⲡⲛⲁⲭϥ ⲛⲧⲕⲁⲧⲱ ص حمّلوا مائة حالون في خزان السفينة

ΝΑΧϩⲓ ب ,ΝΑΧϩε,ΝΑⲁΧε ص (π) سِنّة . ضِرْس *tooth*

١ ـ أسنان الإنسان [تك ٤٩ : ١٢ – مز ٥٦ : ٤ – أى ٢٩ : ١٧ – مىا ٣ : ٥ – مت ١٣ : ٤٢]

-ⲁϥϧⲣⲁϫρⲉϫ ⲛⲛⲉϥⲛⲁϫϩⲓ ب أصرّ بأسنانه

-ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲙⲡⲉⲭⲥ ⲁⲧ

ⲛⲁϫϩⲉ ص جسد المسيح قد مضغتموه بأسنانكم

-ⲁϥϧⲟⲣⲟⲩⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉϥϣⲟⲗ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲛⲁϫϩⲓ ب خلعوا ضروسه وأسنانه

٢ ـ أسنان الحيوان [تث ٣٢ : ٢٤ – يؤ ١ : ٦]

-ⲛⲓⲛⲁϫϩⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩ ب أنياب الأسد [مز ٥٧ : ٦]

٣ ـ أسنان المنشار

-ⲛⲉⲛⲛⲁϫϩⲓ ⲛⲧⲃⲁϣⲟⲣⲡ ب أسنان المنشار

•ⲛⲁϫϩⲓ ⲛⲉⲣⲱϯ ب الأسنان اللبنية

•ϣε ⲛⲛⲁϫϩⲓ ب عَضّة

•ⲡⲓⲃⲗⲓϫ ⲛⲛⲁϫϩⲓ ب نقصان الأسنان

•ϹⲤⲒⲚⲒ ⲛⲛⲁϫϩⲓ ب طبيب أسنان

ΝΑϬϹΕ ص (π) ندبة . الرجرح . قُرْحَة

ΝΕ *I.* أداة ربط في الجمل الاسمية للجمع ، تأتي قبل الكلمة إذا كانت معرفة وتأتي بعدها إذا كانت نكرة : ص.ب

-ⲛⲓⲙ ⲛⲉ ⲛⲁⲓ ب مَنْ هؤلاء ؟

-ⲛⲉⲱⲟⲩ ⲉⲁⲛϨⲛⲏⲟⲩ ⲛⲉ ب هم أخوة

ΝΕ *II.* كان ص.ب

١ ـ في الجمل الفعلية :

-ⲛⲉ ϣⲁⲓⲧⲱⲟⲩⲛ ب كنتُ أقوم

-ⲛⲉ ⲁϥⲥⲱⲃϩ ⲡⲉ ب كان أبرص [٢مل ١٥ : ٤]

-ⲛⲉ ⲗⲛⲧⲉ- ص.ب كان . . . يكن

٢ ـ في الجمل الاسمية :

-ⲛⲉ ϯⲫⲣⲱ ⲡⲉ ب كان شتاء

٣ ـ كان يوجد

•ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ب ,ⲛⲉ ⲟⲩⲛ̄ ص

-ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ب كان كنزون [لو ٤ : ٢٧]

-ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛϯⲏⲓ ب كان عندى

•ⲛⲉ ⲙⲙⲟⲛ ب ,ⲛⲉ ⲙⲙⲛ̄ ص ـ يكن (هناك) . ـ يوجد

-ⲛⲉ ⲙⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲃⲟⲏⲑⲉⲓ ص ـ يكن مَنْ يعين

ΝΕ *III.* لكِ (تصريف Ν̀ مع ضمير المخاطبة) ص.ب

-χⲉⲣⲉ ⲛⲉ ⲱ ϯⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ب السلام لكِ أيتها العذراء

ΝΕ- *IV.* ضمير الملكية المتصل للمخاطبة للجمع ص ,ΝΟϒ- ب (مالكصك)

-ⲛⲉϣⲏⲣⲓ ب أبنائكِ -ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ص عيناكِ

ΝΕ- *V.* ,Ν̀ ال (أداة المعرفة للجمع) ص (= ⲛⲓ ب)

-ⲛⲉⲛⲉϩ ب الأعوة (= ⲛⲓⲝⲛⲏⲟⲩ ب) ص

ΝΕ *VI.* ,ⲉⲛⲉ ص أ (حرف استفهام)

-ⲛⲉ (ⲉⲛⲉ) ⲥⲧⲟⲓ ⲛⲁⲓ ص ايجوز لى

ΝΕⲀϒ ب أقاصى . أقصاء . نهاية . أطراف . آفاق . أقطار

-ⲛⲉⲁϒ ⲙⲡⲕⲁⲉⲓ ϯⲏⲣϥ ب أقاصى الأرض (أقطار الأرض) كلها [مز ٥٨ : ١١ – مز ٦٦ : ٦ – مت ١٢ : ٤٢]

ΝΕⲃⲁϩⲓ ب طويل العمر *longlived*

•ⲙⲉⲧⲛⲉⲃⲁϩⲓ ب (ϯ) طول العمر [مز ٩٠ : ١٣ – ام ٣ : ٢]

•ⲉⲣⲛⲉⲃⲁϩⲓ ب عَمَّرَ طويلاً [تث ٦ : ٢] طالَ عمره .

-ⲁⲕⲱⲣⲟⲩⲉⲣⲛⲉⲃⲁϩⲓ ب طوّلتَ أعمارهم [حز ١١ : ١٠]

ΝΕⲃϩⲓ ب (π) ١ . رب البيت *lord of house*

[مت ١٠ : ٢٥ – مر ١٤ : ١٤]

٢ . سيدة البيت . ربّة البيت *lady of house* (ϯ)

-ϯϧⲏⲣⲁ ϯⲛⲉⲃϩⲓ ب الأرملة سيدة البيت [١مل ١٧ : ١٧]

ΝΕⲃⲓ ب عامَ . سَبَحَ

[راجع أيضاً ب ⲛⲏⲃⲓ]

ΝΕⲃⲓⲟϩⲓ ب (π) صاحب حقل . مالك أرض *land owner*

[مت ١٣ : ٢٧ – مت ٢١ : ٣٣]

ΝΕⲃϩⲏϯ ب (= ρⲙⲛⲏϩⲏϯ ص) نبيه . صاحب عقل .

حكيم . فَطِن *man of sense*

•ⲉⲣⲛⲉⲃϩⲏϯ ب تعقّلَ . صار حكيماً [ام ١٠ : ١٩]

ΝΕⲃϯ ب ,ⲛϩⲃⲧⲉ ص (ϯ)

١ ـ ضفيرة . جديلة . خُصْلة *plait, tress*

٢ ـ تضفير . جَدْل

-ⲉϥⲉⲣⲉⲱⲃ ⲉϯⲛⲉⲃϯ ب يعمل بالتضفير (أو الجدل)

-ⲁⲓⲧⲁⲙⲙⲟⲩ ⲉⲧⲁⲣⲭⲏ ⲛϯⲛⲉⲃϯ ب أريهم بداية التضفير

ΝΕⲉϥ ص (= ⲛⲉϥ ب) بَحّار *sailor*

ΝΕⲓ- *I.* ص (= ⲛⲁⲓ- ب) هؤلاء (أداة اشارة متصلة للجمع)

ΝΕⲓ *II.* ,ⲛϩⲓ ب (ϯ) *time* ١ . وقت . ميعاد . أوان [غلا ٤ : ٢]

-ϯⲛⲉⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲥⲁⲛⲁⲗⲧⲱⲙⲯⲓⲥ ب ميعاد صعودها

٢ . وَعْد

-ⲉⲟⲃⲉ ϯⲛⲉⲓ ⲉⲧⲁϥϥⲧⲏⲓⲥ ⲃⲁ ⲛⲓϫⲣⲟⲧⲣ ب من أجل الوعد الذى وعد به عن الضفادع [خر ٨ : ١٢]

•ⲉⲣⲛⲉⲓ ب حلّ ميعاده . بلغ أوانه . كَمُلت أيامه *reach time*

-ⲉⲥⲛⲁⲙⲟⲩ ⲙⲡⲁⲧⲉⲥⲉⲣⲛⲉⲓ ب تموت قبل أوانها

•ϯⲛⲉⲓ ب ١ ـ عَيّنَ وقتاً . حدّدَ ميعاداً . أمهَلَ *appoint time*

[خر ٩ : ٥ – أى ١٤ : ١٣ – دا ٢ : ١٦ – أع ٢٨ : ٢٣]

-ⲙⲁ ⲟⲩⲛⲉⲓ ⲛⲏⲓ ب حَدِّدْ لى موعداً

-ϯⲛⲁϯ ⲛⲟⲧⲉⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϣⲁ ⲥⲟⲧⲓ ⲙⲡⲓⲁⲃⲟϯ ب ساعطيكم مهلة حتى العاشر من الشهر

٢ ـ عَيّنَ (بدون وقت) *appoint*

-ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲉⲧⲁ ⲓⲏⲥ ϯⲛⲉⲓ ⲛⲱⲟⲩ ب الجبل الذى عينه لهم يسوع [مت ٢٨ : ١٦]

•ϫⲓⲛϯⲛⲉⲓ ب (π) مُلتقى *rendez-vous*

•ⲛⲉ ⲓⲥ ⲟⲛⲉⲓ ⲡⲉ ب إذاً لَـ (في جواب الشرط)

-ⲛⲉ ⲓⲥ ⲟⲛⲉⲓ ⲡⲉ ⲁⲧⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ب إذاً لتابتا [لا ١٠ :: ١٣]

ΝΕⲙ *I.* ,ⲙⲛ̄ ص ب (*conj.*) و (حرف عطف) *and*

١ ـ تربط الأسماء : [تك ١٠ : ١٦ – مز ٤٤ : ٦ – رو ١ : ٢٩]

-mekmai ejphi exwm mek &mok mekßwk ← ربطہ پیدا کرنا ملانا
-ehmica mh mai ← مذہ ناسبۃ رکھنا
: ہی امدہ
-otpyo mem <u>cé</u> hejoor ← آلہ زراعت وغیرہ ہونا [r : 11 ز]
٢- کیدا اجمال : حتی ۔ ولکی ← نقط
and even, and in order to
-mem mkeyje etpyotwor ← رحمی اشریح الأجری
even (in) other dry sticks :اخذ
-zma mem ðen ðai ← لکی رہنا
٣- لتاکید جلئہ سابقۃ :
-a ðkpaw ðe mequht ñyot mem exem ← maichor on افعال غیرمتن ثلثہ حتی فی مدہ الزائدۃ اخبا
[r٣ : ٨ ح]
ند غلتاجی ← ðen maikecon ،ákßpo epon mem
ی مدہ الزائدۃ اخبا
-ekmat emequwa ñgorto ðe xe mem ek- ← epñkecomtem etequhm انت تری حسنہ وإکرم
انت تسمع صوتہ اخبا
-ayxapwq ejwte mem ñoov ejwq mighte- ← muwn aqepyjohpi سکت حتی ان الوالی نتب نمتب
٤- ترجمۃ جملی فعلیۃ ما صیغۃ المصدر : [ت : ٢]
[٧ : ١٠ ح]
-tekmai ejphi exwm mem ákok mekßwk ← رحمتہ علیہ وأبا عبدلہ
ہذہ الجامعۃ وللہ ← mai mh ema- ← ہی امدہ :
-ehmica mh mai ← مذہ الجامعۃ وللہ
٥- تعظیم جملی شرورۃ أو ظرفیۃ :
-xwu jmekxwmt exem mieonoc mem ejxem ← اشتہ تعظیمۃ علی الأمر ورعی الکمالات
mimetorpwor
[ح ٧٨ : ٦]
-eqma ejworon mem ejßoñ ← ہدی ورشد [r٨ : ٩ ع ١ : ٢٨] أرحی بعدۃ ← mem eqðent ie
-orkaji eqorwor ie mem أو ظرفیۃ [r٦ : ٨ ص]
← ßoñ ejworon mem ove ejßoñ ejwmt ejßwjeqaha-
استطاع أن یشرب ویتعلم
-icxem ↑wor mem ywaemeje ← من الأذن رأی الأب mi-exwpje eet↑ ze mem ywa
رأیتہ إلی الیلل [٧ : ١٥ ح] ← ze naßat
-mai↑t ße ewq mem thetwor on رمکنا ← ßen ðai mem thetwor on
أجنا ہذہ
ہل أجنا *but also* ← mem ßaßa
[r٣ : ٨ ح - ٢٩ : ١٧ ي - ٢٨ : ١ ت - ٢٥ : ١٠ ح]
-mimonßxoc ñte ↑ejgnt ßmßratwor an
لیس ریحان ← ñte ↑hpq ↑hpq ßaßa mem ñte ßxhai
شہات نقط ہل أجنا حبی رحمان صبر
← ßaßa on mem ñeoq ↑hpq ßaßa-
لیس نقط ... ہل ہو أجنا کذا
رأجنا *and also* ← mem ↑ejoc-
ہا ہذا (تعجب) *(exclamatory). O ; (or) and O !* ← ßa mem
-ma mem ↑aiðwt ← ہذا الکرکدن
-mem ↑aiðwt ← ہذا الجلل العظیم
-mem ↑aetatgnt ← ہذا الجلل

-m mem ↑alpai ↑nai↑go ßaßwri ↑hem mai↑go
↑ ہذا کتاب ورقہ ١٥٠٠٠ ← mai..
-m mem ↑alpai ↑nixoa ↑hem mi↑ghpi mem
↑ ہذا کتاب والعلماء والأدباء ← ↑ta↑ßo
-m xe ovn mem ↑↑↑etastaooc
↑ ہا لکم؟ العلماء
(لفظ بعد الاستفہام) : ↑↑a ر (↑ ہا لکم علی) ← mem ßia
-m ßia mem↑↑ten ← ↑↑a ر (↑ ہا لکم علی)
-m ßia mem ↑ai↑kacimon ← ↑↑a ر (↑ ہذا العلم)
II
mem-, ↑mem// ← ,↑↑m↑,↑↑mmak// *(prep.)* حر
(ثلاثۃ ١٦ : ٥٤ ح - ٢ لی ١٢ : ١٦ ي - ١٨ : ٢١ ي
- ١٦ : ١٤ ح ز - ١١ : ١ لم - ٧ : ١٠٧ ح : ١٠٤ : ٢٤ -
ص ١٨ : ١١ - ز ٢ : ٢٠ *with*
١- تعریف مع الضمائر :
← mehi ,↑↑mmak ,مع ← mehak ,↑↑mmai
مہ ← mehaq ,↑↑mmake ← mehe ,↑↑mmak
مما ← mehaa ,↑↑mmac ← mehac ,↑↑mmaa
مکم ۔ مکن ← mehwten ,↑↑mmaht↑n
معہم ۔ معہن ← mehwot ,↑↑mmat
-ecepmeope epoi mehai hxe ↑actmha↑aicic ← ضمیر شاذ حر [٢٢ : ٩ ز]
٢- تالی مساعدا لمعنی الإضافی :
ثلاثۃ ۔ عاشر ۔ حتی ← mem ↑.↑
-eamkeuetri ert mehaq ← انکار امرأۃ غنی
-ehmica mh mai ← مذہ الجامعۃ وللہ
-ecepeqoobeq mem eopeqoya ehmyk ← رحمۃ علیہ وأبا عبدلہ
-mekmai ejphi exwm mem ákok mekßwk ← ہذا الجامعۃ وللہ

٣ ـ تسبقها أدوات تصريف الفعل في الأزمنة المختلفة دون الفعل نفسه:
١ ـ مضارع : *(present)*
-ΦΝΕΤΕ ΝΩΝΕΨΝΗ ΑΝ ب [الذي ليس معي [مت ١٢ : ٣٠]
-ΑΝΟΚ ΜΕΝ ΓΑΡ Ν†ΝΕΨΩΤΕΝ ΑΝ ΔΕΝ ΠΙ-ΣΩΜΑ,†ΝΕΨΩΤΕΝ ΔΕ ΔΕΝ ΠΙΠΝΕΥΜΑ ب
أنا لستُ معكم في الجسد بل معكم في الروح [١كو ٥ : ٣]
٢ ـ مضارع مستمر : *(present continuous)*
-ΕΥ ΝΕΨΩΟΥ ΝΧΕ ΕΤΧΑΡΙΣΤΟΣ ب مُبهج معهم
-ΕΥ ΝΕΨΑΝ ΝΧΕ Φ† ب ا معنا [يش ٨ : ٨]
٣ ـ ماضي مستمر : *(past continuous)*
-ΝΑΙ ΝΕΨΑΥ ΠΕ ب كنتُ معه
٤ ـ مع جملة الصلة : *(with relative prefix)*
-ΑΝΟΚ ΝΕΨ ΝΗΕΘΝΕΨΝΗ ب أنا والذين معي
-ΠΕΚΠΝΑ ΕΤΝΝΨΑΙ ص روحكَ الذي معي
-ΠΩΩΝΕ ΕΤΝΝΨΑΥ ص ,ΠΙΩΩΝΙ ΕΤΧΗ ΝΕ-ΨΑΥ ب المرض المصاب (الذي) به
٥ ـ مع أسماء أو ضمائر : *(with nouns or pronouns)*
-ϩΑΝΨΗϢ ΝΡΩΨΙ ΕΡΕ ΝΙΙΘ ΝΕΨΩΟΥ ب أناس
كثيرون بهم (معهم) شياطين
-ΑΝΟΝ ΔΕ ΤΗΡΕΝ ΝΕΨΑΚ ب نحن جميعاً معكَ
-Χ ΝΡΩΨΙ ΝΕΨΑΥ ΠΕ ب معه ستمائة رجل
• ΑΔΟ// ΝΕΨ ب Α϶ΡΟ// ΜΜΝ ص ما لِ ... ولِ
-ΑΔΟΚ ΝΕΨΑΝ ΙΗC Πϣηρι ΝΙΦ† ب ما لكَ ولنا يا يسوع ابن ا [مت ٨ : ٢٩]
-ΑΔΟ ΝΕΨΗΙ ϩΩΙ †ϵϩΙΨΙ ب ما لكَ ولي يا امرأة [يو ٢ : ٤]
-ΑϵΡΟϥ ρΩ Πα϶ΩΨ ΜΠΟΟΥ ΜΜΝ †ϬΙΝΨΑΧϵ ص ما له باحترام اليوم وهذا الكلام الصعب ϵΤΝΑΨΤ
-ΑϵΡΟΙ ΜΜΝ Ν̀ΡΩΜϵ ΧΕ ϵΤΟΤΩΨ ΝΑΨ Νϵϵ ص ما لي أنا والناس وكيف يأكلون . ما شأني بالناس وطريقة أكلهم
-ΑΔΟΚ ΝΟΟΚ ΝΕΨ ΠΑΙΡΑΝ ΧΕ ΙΗC ب ما لكَ أنتَ واسم يسوع

ΝΕΨΑΝ *I.* ب ,ΝΜΜΑΝ ص معنا *with us*

ΝΕΨΑΝ *II.* ب (π) خشخاش . نعمان [لب] (نبات يستخرج منه الأفيون)

Νεψια ص.ب نحميا

ΝΕΨΟΥ *I.* ب ,ΝΜΜΑΥ ص معهم *with them*

ΝΕΨΟΥ *II.* ب الواردة في [يش ٥٩ : ٥] هل هي :
-ΑΥΧΙΨΙ ΝΟΥ ΝΕΨΟΥ ب فإذا أصاب (وجد) فيها
-ΑΥΧΙΨΙ ΝΟΥΨΟΥ ΝΕΨΟΥ ب وجد فيها (معها) موتاً

ΝΕΝ- *I.* ب ال (أداة تعريف للجمع إذا كان مضافاً)
-ΝΕΝϢΗΡΙ ΝΙΠΙϹΛ ب بني اسرائيل

ΝΕΝ- *II.* ص.ب *our* نا (أداة ملكية الجمع للمتكلمين)
-ΝΕΝΙΟΥ† ب ,ΝΕΝΕΙΟΥΤΕ ص آباؤنا

ΝΕϹ- ص.ب *her* ها (أداة ملكية الجمع للغائبة)
-ΝΕϹΧΙΧ ب ,ΝΕϹϬΙΧ ص بداها

ΝΕϹΒΩΩ// ص *be wise* حكيم
-ΟΥΛΑΟϹ ΕΝΕϹΒΩΩϥ ص شعب حكيم [ث ٤ : ٦]
-ΟΥϩΗΤ ΝϹΑΒΕ ΕΝΕϹΒΩΩϥ ص قلب حكيم متبصّر [١مل ٣ : ٢٢]
-ΤϹΟΦΙΑ ΕΤΝΕϹΒΩΩϹ ص الحكمة المتفطنة

ΝΕΥ- ص.ب ـ جميل . حسن [لك ١٢ : ١١] *beautiful*
-ϹΕΟΥΩΝϵ ϵΒΟΛ ΕΝΕϹΩΟΥ ب (خارج القبور) يظهر جميلاً [مت ٢٣ : ٢٧]
-ΝΕϹΕ ΠΕϥϵΙΩΟΤ,ΝΕϹΩϥ ΔΕΝ ΠΕϥΙΝΙ ب جميل الشكل ..حسن الطلعة
-ϵΑΝΚΥΜΒΑΛΟΝ ΕΝΕϹΕ ΤΟΤϵΙΩΗ ب معازف حسنة (شجية) الصوت (أصواتها حسنة) [مز ١٥٠ : ٩]
-ΟΥΗΙ ΕΝΕϹΕ ΤΕϥΜΑΙΗ ب بيت مناسب الارتفاع [إر ٢٢ : ١٤]
• ΕΝΕϹΕ ϩΡΑϹ ص (=ΕΝΕϹΩϹ ΔΕΝ ΠΕϹϩΟ ب) جميلة الوجه
• ϩΩϹ ϵΝΕϹΕ ص.ب ما أجمل . ما أحلى . ما أحسن
• ΕΝΕϹΩΨ// ص.ب جَميل . حَسَن . مَليح . حُلْو (تتصل بالضمائر) [حز ١٦ : ١٣ ـ زكر ١٠ : ٣]
-ϵΝΕϹΩΚ ΜΠΑΙΡΗ† ب ما أحسنك هكذا
• ϵΘΝΕϹΩΨ// ص ,ϵΤΝΕϹΩΨ// ب الجميل . الحسن
-†ϬΡΟΜΠΙ ϵΘΝΕϹΩϹ ب الحمامة الحسنة
-ΝΙϵΡΗΡΙ ϵΘΝΕϹΩϹ ب الزهور الجميلة
-ΠϵΧΟΡΟϹ ϵΤΝΕϹΩϥ ΝΝϹΙΟΥ ص الاصطفاف البهي الذي للنجوم
• ΠϵΤΝΕϹΩϥ ص الجميل . الحسن
-Ν̄ΡΟ ΠϵΤΝΕϹΩϥ ص الباب الجميل [أع ٣ : ٢]
• ΤϵΤΝΕϹΩϹ ص الجميلة . الحسنة
-ΤϵΤΝΕϹΩϹ ϵΝ̄ ΤϵϹϬΙΝϬΑΧϵ ص حلوة الحديث
• ΝϵΤΝΕϹΩΟΥ ص الجيدان . الحلوين
• ΝϵϹϵ ϵ̀-,ΝϵϹϵ ϵϩΟΤϵ ب ,ΝϵϹϵ ϵϩΟΤϵ ص أجمل من
-ϵΘΝΕϹΩϥ ϵϨϵΝΟϹ ΝΙΒϵΝ ب ,ϵΤΝΕϹΩϥ ϵϩΟΤϵ الأجمل من كل جنس
-ΝΕϹΩϥ ϵϩΟΤϵ Ν̄ΡΗ ص أبهى من الشمس

ΝϵΤ *I.* ص (π) نول
[راجع ص.ب ΝΑΤ]

ΝϵΤ- *II.* ,ΝϵΤϵ- ص الذين
-ΝϵΤΝΑΝϵΥ ص الجياد
-ΝϵΤΝΕϹΩΟΥ ص الجيدان
[راجع ب ΝΗΕΟ-,ΝΗϵΤ-]

ΝϵΤΕΝ- ب ,ΝϵΤΝ̄ ص *your* نكم
(أداة ملكية الجمع للمخاطبين)
-ΝϵΤϵΝΒΑΛ ب ,ΝϵΤΝ̄ΒΑΛ ص أعينكم

ΝϵΤϥ- ص.ب ,ΝϵΤΒ- ص صالَحَ . وفّقَ . استمالَ *settle, make terms for*
• ΝϵΤΒΡΩΨ// ص ابتسمَ
-ΑϥΝϵΤΒ ρΩϥ ΝϹΩΒϵ ص ابتسم ضاحكاً
[راجع الفعل ب ΝΟΥϥΤ,ΝϵϥΤ-]

ΝϵΥΝ ص (= ΝϵΟΥΟΝ ب) كان يوجد

ΝϵΥΡΟΝ ب ى (ν) أعصاب *nerves*

ΝϵΨ ص.ب ـ كان يمكن . كان في الإمكان (أصلها ΝϵΨϢ-)
-ΜΜΟΝ ΝϵΨ ΟΥΡΩΜΙ ΩΝϬ ΝΑΤΟΥϵΙΤ ب لا يمكن للإنسان أن يحيا بدون طعام

ΝϵΨΠ- ص.ب أزعَجَ . أهاجَ . أثارَ . هَيّجَ

-ⲉⲁⲛⲱⲁ ⲉⲧⲃⲟⲥ ⲉⲧⲛⲉⲩⲡ ⲕⲃⲱⲟⲧ ب علالي منعشة مُحرِّكة للرطوبة [لو ٢٢ : ١٤]

• ⲧⲛⲉⲩⲡⲛⲟⲛⲟⲩ ب السِرْوَحَة (أي التي تثير الريح)
[راجع الفعل ص.ب ⲛⲟⲩⲡ]

ⲛⲉⲩⲧⲉ ب (ⲡ) ١. قاس (قاسي). فَظّ. خَشِن [يش ٤٨ : ٤]
hard, rough person

٢. كصفة *adj* :

-ⲣⲉⲕⲧⲉⲁⲙ ⲛⲛⲉⲩⲧⲉ ب قاضي ظا

-ⲧⲱⲉⲧⲁⲟⲛⲁⲓ ⲛⲉⲱ ⲧⲭⲓⲛⲥⲁⲭⲓ ⲛⲛⲉⲩⲧⲉ ب القسوة والكلام الفظ

• ⲉⲣⲛⲉⲩⲧⲉ ب صار صلبا . تقسّى . فَظَّ . صار فَظّاً *become hard*

• ⲁⲣⲓⲛⲉⲩⲧⲉ ب تشدّد . تَجَلّد (اى ٢٢ : ٢١)

• ⲟⲓ ⲛⲛⲉⲩⲧⲉ ب متشدّد . عنيف

-ⲉⲕⲟⲓ ⲛⲛⲉⲩⲧⲉ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲱⲉⲧⲧⲣⲁⲛⲛⲟⲥ ب عنيف بحروت

• ⲱⲉⲧⲛⲉⲩⲧⲉ ب (ⲧ) قسوة . فظاظة *roughness*
[راجع الفعل ب ⲛⲱⲟⲧ]

ⲛⲉⲩⲱⲱ//,ⲛⲉⲩⲱⲱⲱ//,ⲛⲉⲃⲱ// قبيح . شائن . مُخْزٍ من
ugly, unseemly, disgraceful

-ⲱⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲛⲉⲩⲱⲱⲕ ⲏ
ⲭⲏ ⲉⲟⲩⲉⲉ ⲓⲛⲁⲉⲟⲥ ص ليس شيئاً مُخزياً أو مُذلاً كالنفس الملبنة بالآلام

-ⲧⲛⲁⲥⲱⲧⲱ ⲁⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲉⲱⲃ ⲉⲛⲃⲱⲕ ⲉⲁⲣⲱ-ⲧⲛ ص سوف لا أجمع شيئاً مزعجاً عنكم

-ⲛⲉⲥⲱⲕ ⲛⲟⲩⲏⲣ ... ⲛⲉⲃⲱⲕ ⲇⲉ ⲥⲱⲕ ⲛⲟⲩⲏⲣ ص كم هو حسن ... وكم هو مزعج أيضاً

ⲛⲉⲕ- *I.* ص.ب *his* (ضمير ملكية متصل الجمع للغائب) ه

-ⲛⲉⲕⲓⲟⲧ ب ,ⲛⲉⲕⲉⲓⲟⲩⲉ ص آباؤه

ⲛⲉⲕ *II.* ص.ب ,ⲛⲉⲉⲕ,ⲛⲉⲉⲃ (ⲡ) بحّار . نوتي . ملّاح
sailor [يون ١ : ٥ - أع ٢٧ : ٢٧]

-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲛⲉⲕ ⲉⲩⲉⲏⲛ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲉⲟⲓⲱⲱ ص مثل بحّار وسيط نوء عظيم [أم ٢٣ : ٣٣]

-ⲛⲓⲛⲉⲕ ⲉⲧⲉⲣⲉⲱⲧ ⲇⲉⲛ ⲫⲓⲟⲱⲱ ب الملاّحون الذين يجوبون عباب البحر

-ⲛⲛⲉⲕ ⲉⲁⲕⲧⲁⲗⲟ ⲡⲉⲧⲛⲧⲁⲕ ⲛⲁⲩ ص النوتي الذي حمّلته متاعك

-ⲛⲉⲓⲙⲏⲏⲃ ⲛⲣⲉⲩⲁⲱⲥ ⲭⲟⲓ ص هؤلاء البحّارة مغرقو السُفُن . هؤلاء القراصنة

• ⲡⲓⲛⲓⲱⲧ ⲛⲛⲉⲕ ب ⲡⲛⲟⲃ ⲛⲛⲉⲕ ⲱⲡⲭⲟⲓ ص
ⲛⲁⲩⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ى ربّان السفينة . قبطان

• ⲛⲉⲕ ⲉⲧⲉⲓ ⲧⲉⲏ ب ,ⲛⲉⲕ ⲛⲟⲏ ص ملاّح المقدمة [يون ١ : ٦]

• ⲡⲛⲉⲕ ⲉⲧⲕⲁⲧⲟ ص قائد زورق

• ⲛⲉⲕⲃⲓⲓⲟⲣ ب (ⲡ) ملاّح . نوتي . معدّاوي

• ⲱⲉⲧⲛⲉⲕ ب ,ⲱⲛⲧⲛⲉⲕ,ⲱⲛⲧⲛⲉⲉⲕ (ⲧ) ص فن الملاحة . مهنة البحّار

• ⲁⲧⲛⲉⲕ ص.ب بدون ملاّح . على غير هُدى
without forced service on ship

ⲛⲉⲕⲧ- ب ,ⲛⲉⲧⲃ- ص ١. أرخى . خفّفَ . ثنّى
٢. ارتخى . انفرجَ

• ⲛⲉⲕⲧⲣⲱ// ب انفرج فمه (ابتساماً أو تكشيراً)

-ⲁⲕⲛⲉⲕⲧⲣⲱⲕ ⲛⲥⲱⲃⲓ ب ,ⲁⲕⲛⲉⲧⲃⲣⲱⲕ ⲛⲥⲱⲃⲉ ص ابتسَمَ . انفرج فمه بالضحك

-ⲁⲕⲛⲉⲧⲣⲱⲕ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲉⲣⲓⲱⲟⲧⲉ ب ثنّى فمه بدموع

-ⲓⲛⲉⲣⲛⲉⲕⲧ ⲡⲉⲕⲉⲟ ب لا تقطّبْ وجهكَ

• ⲡⲓⲛⲉⲕⲧⲣⲱⲕ ⲛⲥⲱⲃⲓ ب الابتسام

• ⲭⲓⲛⲛⲉⲕⲧⲣⲱ// ب (ⲡ) التَبَسُّم *act of smiling*

-ⲧⲓⲁⲗ ⲱⲁⲥⲧⲁⲓⲟⲕ ⲉⲛⲓⲥⲓⲟⲧ ⲉⲧⲱⲟⲡ ⲓⲙⲙⲟⲕ ⲱⲁ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲡⲓⲭⲓⲛⲛⲉⲕⲧⲣⲱⲕ ب المرآة تريكَ سمانكَ حتى التبسُّم

[راجع الفعل ص ⲛⲟⲩⲧⲧⲕ,ب ⲛⲟⲩⲧⲕ]

ⲛⲉⲇⲭⲓ ب (ⲛ) رايش . راسب . عكارة . طرطشة

-ⲛⲓⲛⲉⲇⲭⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲗⲉⲃⲏⲥ ب اطراف المرجل
[راجع الفعل ب ⲇⲟⲧⲭ]

ⲛⲉⲉ *I.* ص.ب (ⲡ) زيت . دهن *oil*
(لا ٢٤ : ٢ - إش ١ : ٦ - يز ٢ : ١٩ - رؤ ٦ : ٦)

• ⲛⲉⲉ ⲉⲩⲕⲉⲛⲓⲱⲟⲧⲧ ب ,ⲛⲉⲉ ⲉⲩⲕⲓⲱⲟⲧ ص دهن دسم [مز ٩١ : ٨]

• ⲛⲉⲉ ⲉⲟⲛⲟⲧⲉⲙ ب زيت طيب (أو لذيذ)

• ⲛⲉⲉ ⲉⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب زيت مقلي

• ⲛⲉⲉ ⲛⲥⲱⲟⲧ ب زيت البركة

• ⲛⲉⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲑⲉⲗⲏⲗ ب زيت البهجة

• ⲛⲉⲉ ⲛⲟⲱⲉⲥ ب ,ⲛⲉⲉ ⲛⲧⲱⲉⲥ ص زيت المسحة

• ⲛⲉⲉ ⲛⲉⲓⲕ ب دهن السِخْر

• ⲟⲩⲧⲏⲃ ⲛⲛⲉⲉ ب قدر ضئيل من الزيت

- أنواع الزيوت :

• ⲛⲉⲉ ⲙⲙⲏⲓ ب زيت طِيب (حقيقي)

• ⲛⲉⲉ ⲛⲭⲱⲓⲧ ب زيت زيتون

• ⲛⲉⲉ ⲛⲥⲓⲙ ب زيت عشب

• ⲛⲉⲉ ⲛⲟⲩⲉⲣⲧ ب زيت ورد

• ⲛⲉⲉ ⲛⲥⲟⲟⲓ ب زيت طِيب الرائحة (كولونيا)

• ⲛⲉⲉ ⲛⲕⲁⲓⲣⲓ ب زيت لوز

• ⲛⲉⲉ ⲛⲕⲁⲙⲉⲙⲉⲗⲱⲙ ب زيت بابونج

• ⲉⲃⲣⲁ ⲛⲛⲉⲉ ب حبوب لاستخراج الزيت

- أواني الزيت :

• ⲁⲛⲓⲕⲟⲛ , ⲕⲁⲙⲧⲉ , ⲕⲟⲩⲛⲭⲟⲧ , ⲗⲟⲕ , ⲗⲁⲉⲏ , ⲗⲁⲕⲱⲛ , ⲃⲁⲗⲧⲉ

• ⲁⲧⲛⲉⲉ,ⲁⲑⲛⲉⲉ ب بدون زيت . بدون دسم (مز ١٠٨ : ١٩)

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲛⲉⲉ (ⲧ) عدم وجود زيت

-ⲛⲓⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲁⲧⲃⲉⲛⲟ ⲉⲃⲃⲉ ⲧⲙⲉⲧⲁⲧⲛⲉⲉ ب المصابيح انطفأت بسبب عدم وجود الزيت

• ⲙⲁ ⲙⲡⲓⲛⲉⲉ ب مَخزن الزيت *oil cellar*

• ⲉⲣⲛⲉⲉ ب ,ⲣⲛⲉⲉ ص صنع زيتاً . صار زيتاً

• ⲣⲛⲉⲉ ص (ⲡ) ,ⲙⲁⲛⲉⲣⲛⲉⲉ (ⲡ),ⲉⲣⲱⲧ ⲛⲛⲉⲉ (ⲧ) مَعْصَرَة الزيت . ميزْجَة

-ⲛⲉⲧⲛ ⲛⲉⲉ ⲉⲓ ⲛⲣⲛⲉⲉ ص يوجد زيت في المعصرة

• ⲧⲛⲉⲉ ص.ب زَيَّتَ . عَمَّرَ بالزيت . صَبَّ زيتاً

-ⲉⲧⲧⲛⲉⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲥⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ب يوضع (يُصَب) زيتاً في مصابيحها

• ⲥⲁⲛⲛⲉⲉ ص.ب زيّات *oil dealer*

• ⲥⲁⲣⲛⲉⲉ ص صانع الزيت *oil maker*

• ⲛⲉⲉ ⲱⲛⲓ ب زيت البزول (لب)

ⲛⲉⲉ- *II.* ب //ⲛⲉⲉ, ص.ب //ⲛⲁⲉ, هَزّ . نَفَضَ . فَصَلَ .

• 2. ⲛⲉϩ ⲏⲣⲡ ب.ص أفاق من الخمر (طَرَدَ الخمر).أقلع عن الخمر
-ⲉⲛⲧⲁⲩⲛⲉϩ ⲛⲉⲧⲏⲣⲡ ⲏ ⲛⲉⲧⲙⲡⲟⲧϯⲉⲉ ⲣⲱ
الذين أقلعوا عن خمرهم أو الذين يسكروا بالمرة ص ⲉⲓⲙ ⲙⲡⲏⲣⲡ
-ⲡⲉⲕⲉⲟ ⲉⲩⲱ ⲙⲙⲁⲏⲣⲱ ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲛⲉϩ ⲡⲏⲣⲡ ص
وجهك يحمرّ قبل أن تفيق من الخمر
• 3. ⲛⲉϩ ⲙⲁⲕⲉ ص هَزَّ رقبته . نَجَّرَ
• 4. ⲛⲉϩ ⲣⲙⲟⲛⲧ ص الشَعَرُ (من الحُمّى)
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲛⲉϩ ⲣⲙⲟⲛⲧ ص جسمه مَحموم
• 5. ⲛⲉϩ ⲣⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب أطلَقَ قدميه . عَزَلَ قدميه
• 6. ⲛⲉϩ ⲥⲟⲧⲣⲓ ص.ب الشَعَرُ . ارتَجَفَ
-ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲁⲩⲛⲉϩ ⲥⲟⲧⲣⲓ ⲉⲣⲟⲓ ب تشعر جسمي
• 7. ⲛⲉϩ ⲫⲣⲱⲟⲧϣ ,ⲛⲉϩ ⲡⲉⲣⲱⲟⲧϣ
ص ⲛⲉϩ ⲡⲣⲟⲟⲧϣ ⲉⲃⲟⲗ, ب (ⲉⲃⲟⲗ)
ترك أمر . نفض (صرف) عنه الاهتمام
• 8. ⲛⲉϩ ⲩⲉⲗϥ ب ,ⲛⲉϩⲩⲗϥ,ⲛⲉϩⲩⲗϩϥ ص
اهتزّ خوفاً . ارتجف رعباً . ارتعد . هَلَعَ
[راجع الفعل ص.ب ⲛⲟⲩⲉ]

ⲛⲉϩⲃⲏⲗ ب (ⲡ) جمدانة . زِق (للخمر)
-ⲡⲓⲛⲉⲉϩⲃⲏⲗ ⲛ̀ⲧⲣⲡ ب زق الخمر الكبير

١. هَزَّ shake ص ⲛⲉϩⲛⲟⲧϩ ⲉⲃⲟⲗ ,ⲛⲉϩⲛⲟⲧϩ//
٢. اهتَزَّ shake self (فعل منعكس vb refl)
-ⲁⲩⲛⲉϩⲛⲟⲧϩⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص شفوا طريقهم [٢صم ٢٢ : ١٦]
-ⲁⲩⲛⲉϩⲛⲟⲧϩϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲏⲉ ⲛⲟⲩϫⲱⲱⲣⲉ ص اندفع كبطل مغوار
• ⲛⲉϩⲛⲟⲧϩ ص (ⲉϥ) مَهزوز
-ⲟⲩⲱⲓ ⲉϥⲛⲉϩⲛⲟⲧϩ ص كُتل مهزوز

ⲛⲉϩⲡⲓ ب ,ⲛⲉϩⲡⲉ ص بَكَى . انتَحَبَ . ناحَ . وَلْوَلَ
[يؤ ١ : ١٣ – مت ١١ : ١٧] mourn
-ϯⲛⲁϩⲣⲟⲧⲉⲣⲉϩⲃⲓ ... ⲛⲥⲉⲛⲉϩⲡⲓ ب سأجعلهم ينوحون ...ويبكون
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ص.ب بكى على . ناحَ على . نَدَبَ . رَثَا
[تك ٥٠ : ١–يؤ ٢٢ : ١٠–يؤ ٤١ : ٥–حز ٣٢ : ١٦–لو ٨ : ٥٢]
-ⲥⲉⲛⲉϩⲡⲉ ⲉⲛⲉⲧⲙⲟⲩ ص ينوحون على الموتى
• 2. ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲓⲛ ص بكى على . ناحَ على . ولول على . لَطَمَ
[حز ٣٢ : ١٨ – زكر ١٢ : ١٠ – رؤ ١٨ : ٩]
-ⲛⲉϩⲡⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲛⲟϯ ب الطَمْنَ على أنداكنّ
[إش ٣٢ : ١٢]
• ⲛⲉϩⲡⲓ ب ,ⲛⲉϩⲡⲉ ص (ⲡ) بكاء . نَحيب . نوح . عويل .
مناحة . مرثاة mourning
[تك ٥٠ : ١١ – مز ٢٩ : ١١ – حز ٢٧ : ٣٢ – يؤ ٢ : ١٢]
-ⲁⲩⲱⲱⲡⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲛⲉϩⲡⲓ ب صاروا في مناحة عظيمة
• ⲉⲣⲛⲉϩⲡⲓ, ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲛⲉϩⲡⲓ ب عمل مناحة [اع ٨ : ٢]
• ⲅⲓⲛⲉϩⲡⲓ, ⲅⲓ ⲛⲟⲩⲛⲉϩⲡⲓ ب رَثَى . رفع مرثاة
[لو ٩ : ١٠ – حز ١٩ : ١ – حز ٢٧ : ٣٢]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲕⲉⲅⲓ ⲛⲁⲓⲛⲉϩⲡⲓ ب وترفع هذه المرثاة
[إش ١٤ : ٤]
• ⲣⲉⲫⲛⲉϩⲡⲓ ب (ⲧ) نَدّابة mourner

ⲛⲉϩⲥⲓ ب ,ⲛⲉϩⲥⲉ ص أولاً : فعل لازم : (vb intr)
١ . استيقظ . أفاقَ . تيقّظَ . تنبّهَ . نَهَضَ awake, arise
[١صم ٢٦ : ١٢]
-ϣⲁⲣⲉ ⲛⲛⲟⲩⲥ ⲛⲉϩⲥⲓ ب العقل بتنبّه

خَلَعَ . زَجَّ . ألقى [دا ٢ : ٤١ – ع ٢٨ : ٥]
-ⲁ ⲡⲥⲟⲛ ⲛⲉϩ ⲡⲉⲥⲃⲉ ⲙⲡⲣⲟ ⲁⲧⲱ ⲁⲫⲫⲓⲧⲫ ص
الأخ خلع ضلفة الباب وحملها
-ϣⲁⲕⲛⲉϩ ⲛⲁⲛⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲡⲙⲁⲩ ص الق الصبغة إلىّ أسفل هناك
-(ⲡⲛⲁⲉⲃ) ⲛⲍⲃⲉⲡⲏ ⲉⲙⲁⲉⲫ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص (النير) اسرعْ بإلقائه (بادر بالتخلص منه)
-ⲛⲉϩ ⲡⲉⲕⲕⲟⲩⲛⲧⲁⲣⲓⲟⲛ ⲉⲓⲱⲱϥ ص اسحبْ رحلك من عليه
-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲥⲁⲃⲟⲗ ⲉⲕⲉⲛⲉϩⲫ ⲉϯⲃⲁⲕⲓ ب المكان الخارجي تتركه (تخصصه) للمدينة [حز ٤٨ : ١٧]
• ⲛⲉϩ ⲉⲃⲟⲗ,ⲙⲁⲉ// ⲉⲃⲟⲗ ب.ص نَفَضَ . هَزَّ . زَجَّ . نَزَى
shake off, cast out, set apart فَصَلَ . أخرج . أزاحَ . طرد . نَبَذَ
[مز ١ : ٥ – ع ١٣ : ٥١ – ع ١٨ : ٦]
-ⲛⲉϩ ⲏⲩⲱⲓϣ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲃⲁⲗⲁⲧⲝ ⲉⲃⲟⲗ ب انفضوا غبار أرجلكم [لو ٩ : ٥]
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲛⲉⲉϥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب سننفضه لكم
[لو ١٠ : ١١]
-ⲛⲉϩ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲙⲓϣⲉ ص اخرجوا لي رجلاً لتبارز [١صم ١٧ : ١٠]
-ⲡⲓⲕⲉⲟⲧⲉⲛ ⅩⅠ ⲛⲉϩϥ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲟⲩⲟⲧ ب المربع الآخر ذرّه في الريح [حز ٥ : ٢]
-ⲉⲁϥⲛⲉϩ ⲡⲓϣⲁⲉ ⲛ̀ϫⲣⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗ ب أزاح لهيب النار
-ⲟⲩⲙⲁⲧⲟⲓ ⲁϥⲛⲉϩ ⲧⲉϥⲁⲫⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب جندي أطاح برأسه
-ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲉϥ ⲉⲃⲟⲗ ب (الجزء) الذي أُخلِيَ (تُرك خالياً) (الماضي ، الحالي) [حز ٤١ : ٩]
-ⲛⲕⲱϯ ⲙⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲉϥ ⲉⲃⲟⲗ ب حول (المكان) الخالي (أو الشاغر)
-ⲙⲡⲟⲩϣⲛⲉⲉ ⲛⲉⲱⲃ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲁⲱ ⲧⲉ ⲧⲉⲩ- ص ⲙⲡⲉ يستطيعوا أن يفصلوا في الموضوع كم كان عددهم [جمع نفية]
• ⲛⲉϩ ⲛⲓⲫⲓ أخرجَ نفساً
-ⲛⲉϣⲁϥϯ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲍⲓ ⲛⲛⲓⲫⲓ ⲛⲟⲏⲧϥ ⲛⲧⲉϥⲛⲉϩϥ ب ⲉⲃⲟⲗ يأخذ نفسه ويخرجه
-ⲛⲓⲧⲉⲛⲉ ⲛⲛⲓⲍⲁⲗⲁϯ ⲁⲧϣⲁⲛⲛⲉⲉⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϣⲁ- ⲣⲉ ⲫϯ ϣⲱⲗⲉⲙ ⲙⲡⲟⲩⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩϥⲓ ب إذا ما نفضت الطيور أجنحتها بشتم ا رائحتها الذكية
-ⲛⲉϩ ⲡⲟⲩⲏⲣⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟ ص أزيحي حمرك عنك
[١صم ١ : ١٤]
-ⲁϥⲛⲉϩ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب نفض الغبار عن الجسد
• ⲛⲉϩ,ⲛⲏⲉ ص.ب (ⲉϥ)
١ ـ مُنتَفَض . مخلوع . مَهزوز . مَفصول
-ⲁϥⲃⲱⲗⲕ ⲛⲧⲉϥⲫⲓⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥϫⲁⲕ ⲉⲥⲛⲉϩ ب أوتر قوسه وجعله مشدوداً (معداً للانطلاق) [مز ٧ : ١٤]
• ⲛⲉϩ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (ⲉϥ) مُنفصل . مُنزَل . مَعزول . مَنبوذ
-ⲉⲉⲛⲡⲟⲣⲛⲏ ⲉⲧⲛⲉϩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧϯⲥⲟⲉⲓⲧ ص عاهرات منبوذات مُشهَّر بهنّ
-ⲡⲓⲥⲫⲓⲣ ⲉⲧⲛⲉϩ ⲉⲃⲟⲗ ب الجانب المنفصل
[حز ٤١ : ١١]
-ⲡⲓⲥⲫⲓⲣ ⲙⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲛⲉϩ ⲉⲃⲟⲗ ب جانب المكان المنفصل [حز ٤١ : ١٢]
٢ ـ مَرمي . مُطرح . مُلقَى . مَخلوع
– تأتي بعدها أسماء كمفعول به :
• ⲛⲉϩ ⲗⲁⲧⲟ ص.ب فَرَدَ القِلْع . أقْلَعَ

-ϣαρε ϩεNϩαΠ NEϩCE ETBE ΝΝΟΒΕ ΝΝΑCEϬΗC
ص تقوم الأحكام بسبب خطايا الأشرار [أم ٢٨ : ٢]
٢ . هاج (للبحر) [يون ١ : ١٨]
-ϕιοϣ ΝΑϥΝΗΟΥ ΕΝΕϩCI ΠΕ ب البحر كان يزداد اضطراباً [يون ١ : ١١]
- مع الحروف الآتية :
• 1. ΕΧΕΝ ب ,ΕΧΝ ص قامَ على rise against
-ϩ ΝCΑΤΑΝΑCNEϩCI ΕΧΩΚ ب قام الشيطان عليكَ
-ΠΙΛΑΙΩΤΗΝΟC ΑϥNEϩCI ΕΒΡΑΙ ΕΧΝ
ΙΑΝΟC ب قام الاضطهاد على المسيحيين
-ϩ ΝΙΧΟΛ NEϩCI ΕΒΡΗΙ ΕΧΜΟΤ ب الأمواج هاجت عليهم
• 2. ϬΕΝ ب ,ϪΝ ص قامَ في . سَرَى في . اخترَقَ
-ϣΑΤΕ ΠΙϫΡΩΜ NEϩCI ϬΕΝ ΠΕϥ
ρϥ ب حتى سرت النار في كل جسمه
-ϩΕΝϢΑϩϥ ΕΤΛΟΒϣ ΑϥΤΑΑΥ ΕΒ
ΑϫΕ ΕΩϹΤΕ ΝΝϥNEϩCI ΝϬΙ ΟΥΚΑΠΝΟC ϩΝ
ΤΜΗΝΤΕ ΜΠΕϥΑΝΚΕΦΑΛΟC ص أسياخ مُحمَّاة
أدخلها في أذنه حتى اخترق الدخان ناعوخه
-ΑϥΒΩΚ ΕΒΟΥΝ ÉΡΑΚΟΤΕ ... ÉΑϥNEϩCE ϩΝ
ΚΗΜΕ ص دخل الاسكندرية مُحرقاً مصر (من الجنوب إلى الشمال)
• 3. ÉΒΟΛϬΕΝ ب ١ ـ استيقظ . تنبَّهَ من [أي ١٤ : ١٢]
٢ ـ أفاقَ من [تك ٩ : ٢٤]
• 4. ϩΑ ص أفاقَ من
-ΑΚΝΕϩCE ϩΑ ΠΗΡΠ ? ص أأفقتَ من الخمر ؟
• 5. ÈΠϢΩΙ ب نَهَضَ . تنبَّهَ
-ÈΑΝΝΕϩCI ÈΠϢΩΙ ÈΒΟΛϬΕΝ ΠΙΕΜΚΟΤ ب قمنا من النوم
-ΑϥNEϩCI ÈΠϢΩΙ ϬΕΝ †ϫΙΝΝΑΥ ب تنبَّه من الرؤيا
• 6. ÈϩΡΗΙ ب ,ϩΕΡΑΙ ص ١ ـ صَعِدَ . انطلق إلى أعلى [حز ٣٨ : ٩]
٢ ـ وَثَبَ . قفز leap up
-Ϩ ΟΥϫΙϹΑϩ NEϩCI ÈϩΡΗΙ ΝΕϫΑϥ ب وثب إليه مُساح
ثانياً : فعل متعدى : (vb tr)
أيْقَظَ . أنْهضَ . نَبَّهَ . أثارَ waken, raise up
[نش ٨ : ٤ - مت ٨ : ٢٥]
-ϣαρε ϕΝΟΒΙ NEϩCI ΝΟΥΗΡ ΝϬΙCI ب كم من المتاعب تثيرها الخطية
-ΝΝΕ ΝϣΑΡΒΑ NEϩCI ÈΡΟΚ ب لا يثورنَّ الغضب
-Ϩ ΠΝΟΥΤΕ NEϩCE ϫΜΠΝΟϬ ΝϹϮΝΟΥϥΕ ص أظهر ا هذه الرائحة الذكية
-ΕΤΑΥΝΟΥΤΙ ΧΕ ΝΝΕϩCI ϫΜΟC (ϮϬΑ ΠΕϹϣΧΕϫΟΥ ΝΤΜΟΟΥΝ ÈΠϢΩΙ ب لما جاءوا لإقامتها تستطع القيام (الناقة)
-Ϯϫ ΟΥΤΜ CENANEϩCI ϫΜΟC ب سُفِّحَ النبع أثارَ
• NEϩCE ΕϩΡΑΙ ΕΧΝ ص
-ϮΜΝΤΑΜΕΛΗC ΕΤΝEϩCE ΕϩΡΑΙ Ϩ
ΟΟΟΥ ΝΙΜ ص الكسل الذي يثير فينا كل شر
ثالثاً : فعل منعكس : (vb refl)
• NEϩCI ϫΜΟ// ب استيقظَ
-NEϩCI ϫΜΟΚ ϫΜΠΕΡΑΜΕΛΗ ب انهضْ ولا تتكاسل
-NEϩCI ϫΜΟ ÈΠϢΩΙ ب لزدهري [أنها شنودة للبطينة الذابلة]
• NEϩCI ب (π) يقظة .. قيام . نهضة . صَحَيان

• ϪΙΝΝΕϩCI ب (π) تيقُّظ . انتباه
-ΠΙϪΙΝΝΕϩCI ÑΤΕ ΝΑϪΑϪΙ ب تيقُّظ (يقظة) أعدائي
NEϩϢΕΛϥ ب ,NEϩϢΛϥ,NEϩϢΛϩϥ,
ΝΑϩϢΛϩϥ ص (= ϩΟΕΡΤΕΡ ب)
ارتعد . ارتجف . اهتزَّ . هَلَعَ
-Ϩ ΠΑϢΩΜΑ NEϩϢΕΛϥ ب , †NEϩϢΛϥ ϵⲓⲁ
ΠΑϢΩΜΑ ص ارتعد جسمي
-ΤΕΝΝΑϬΤΩϮ ÑΤÑNEϩϢΛϩϥ ص نرتجف ونرتعد
• NEϩϢΕΛϥ ب ,NEϩϢΛϥ ص (π) رُعْب . فَزَع . رِعْدَة . ارتعاد . ارتجاف من شدة الخوف terror
ص اليوم المرعب المليء بالهلع (بالرجْفَة)
-Ω ΠΕΙϬΗΜΑ ΕΤΜΜΕ ÑϬΤΩϮ ΕΙ NEϩϢΛϩϥ ص يا لهذا المنبر المملوء رجفة وارتعاداً
• ϢÑΤNEϩϢΛϩϥ ص (τ) رعشة
-ϢÑΤNEϩϢΛϥ,ϢÑΤΡΕϥΕΙΤΕ,ϢÑΤΕϢΠΟ ϢÑ ΕΕΝ-
ΚΕΨΩΝΕ ص الرعشة والتشنج والصمم وأمراض أخرى
[راجع الفعل ص ب ϣΛΑΕ]
NEϩϥ ب (π) ١ . تنفيض . تذرية . نَفْض shake away
٢ . الشيء المنفوض (كالغبار أو التبن أو ..)
what is shaken away (of dust, chaff, ..)
[راجع الفعل ص.ب "NOΥΕ]
NEϫ- ص.ب رَمَى . قَذَفَ . طَرَحَ . ألْقَى throw, cast
• NEϫ ΑΚΤΙΝ ب أشعَّ نوراً
-ΕΡΕ ΠΕϥϩΟ NEϫ ΑΚΤΙΝ ÑΟΥΟΕΙΝ ΕΒΟΛ ص وجهه يشع نوراً (يقذف شعاعاً من النور)
-ΕΡΕ ΠΕϥϩΟ NEϫ ÑϹΚΥΛΛΟC ΑΤΩ ΑϥΕΙ ص الرجل أزاح عنه المشقة وأتى
• NEϫ ΑϬΩ ب رمى الشبكة . ألقى فخاً
• ΡΕϥNEϫ ΑϬΩ ب رامي الشبكة . صاحب أحبولة
• NEϫ ΛΟΥΛΑΙ ص أطلق صياحاً . هَتَفَ
• NEϫΜΑΤΟΥ ص بَخٌّ سُمّاً
• ΡΕϥNEϫ ΜΑΤΟΥ ص سامّ
-ΧΑΤΥϵ ΕΤΝΕϫ ΜΑΤΤΟΥ ص أنمي نلقي سُمّاً
• NEϫ COΤϵ ص قذف سهماً . رشق حربةً
-ÑΔΕΜΩΝ CENEϫ COΤϵ ÉΝΕΝΜΑΑϫϵ الشياطين ص ترشق سهاماً في آذاننا
• NEϫ COΤϵ ص (π) رمية قوس
• ΡΕϥNEϫ COΤϵ ص (=ΡΕϥΕΙCOOΝΕϥ ب) راميي السهام
• ΜΑΝΝΕϫ COΤϵ ص (=ΜΑÑϪΑ COOΝΕϥ ب) مِرْمَاة (مكان قذف السهام)
• NEϫ ΟΕΙΜΕ ص رَمَى صنارة
• NEϫ ΠΑϬϹΕ,NEϫ ΤΑϥ ص بَصَقَ
-ÑϹΕΝΕϫ ΠΑϬϹΕ ΕΒΟΛ ΕϪΩϥ ص يبصقون عليه
• NEϫ ϣΑϫϵ ص خَطَبَ . ألقى كلمة
• NEϫ ϣΑϩ ص قذف لهباً
- مع الحروف الآتية :
• 1. ϵ- ص
-Ϩ ΠΝΟΥΤΕ NEϫ ϣΩΝΙ ÈΠΑΜΕΡΙΤ ÑϣΗΡϵ ص ١ أصاب ابني الحبيب بمرض
• 2. ΕΧΝ ص ألقى على
-ΑϥNEϫ ϵϬϾΩ ΕΧΩϥ ص توشَّحَ . ارتدى

-ⲙⲡⲣⲛⲉⲭ ⲗⲟⲩⲗⲁⲓ ⲉⲭⲏ ⲛⲁⲩⲱⲁⲭⲉ ص لا تشوشروا على كلامي (لا تطلقوا صياحا على كلامي)

• 3. ⲛⲥⲁ ص.ب ألقى على . نَسَبَ إلى *attribute to*
-ⲁⲧⲛⲉⲭ ⲡⲓⲁⲣⲓⲕⲓ ⲛⲥⲁ ⲉⲡⲓⲫⲁⲛⲓⲟⲥ ب ألقوا اللوم على إبيفانيوس
-ⲛⲛⲉⲥⲱⲱⲡⲉ ⲛⲁⲛ ⲛⲧⲉⲛⲛⲉⲭ ⲫⲧⲥⲓⲥ ⲉⲛⲧⲉ ⲛ-ⲥⲁ ⲧⲙⲛⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص حاشا لنا أن ننسب طبيعتين للاهوت
-ⲙⲡⲉⲫⲛⲉⲭ ⲉⲟⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲉⲟⲟⲩ ص يضيع يوماً بعد يوم

• 4. ⲉⲁ ص وضع تحت
-ⲛⲥⲉⲛⲉⲭ ⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲉⲁ ⲛⲉⲫⲥⲡⲓⲣⲟⲟⲩⲉ ص يضعون مشاعل تحت جنبيه

• 5. ⲉⲃⲟⲗ ص نَبَذَ . طَرَدَ . تَخَلَّى عن . تَجَنَّبَ
-ⲡⲉⲧⲧⲥⲟ ⲉⲛⲉⲭ ⲟⲩⲱⲁⲭⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲫⲛⲁⲱⲧ ص (حكيم هو) مَنْ يتجنب فذف كلام صعب (قاسى) (أم ١٧ : ٢٧)
-ⲙⲡⲣⲧⲣⲉⲫⲛⲉⲭ ⲧⲉⲫⲥⲱⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص لا يطلق (بهجر) امرأته

• ⲛⲉⲭ ⲑⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب بَصَقَ
-ⲧⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲯⲁⲥⲧⲣⲉ ⲙⲙⲉⲗⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲉⲭ ⲧⲟⲩⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲯⲏⲛ ص التوبة تجعل جميع الأعضاء تطرح ثماراً مثل الشجرة
-ⲙⲉⲫⲛⲉⲭ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص يطرد أحدا من عنده
-ⲉⲫⲯⲁⲛⲛⲉⲭ ⲧⲏⲛⲃⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲱⲟⲩ ص إذا أشار إليه بأصبعه *point finger at him*

• 6. ⲉⲡⲁⲫⲟⲩ ص طرح وراء ظهره . أهمَلَ
-ⲁⲧⲉⲧⲛⲛⲉⲭ ⲛⲉⲧⲯⲁⲕⲉ ⲉⲡⲁⲫⲟⲩ ⲙⲙⲱⲧⲛ ص طرحتم كلامهم وراء ظهوركم

• 7. ⲉϩⲟⲩⲛ ص
-ⲉⲫⲛⲉⲭ ⲱⲛⲉ ⲉⲛ ⲫⲉⲛⲱⲛⲉ ⲛⲥⲁ ⲡⲓⲣ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲉⲫⲛⲉⲭ ⲉⲓⲧⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲡⲉⲫⲉⲟ ص يرشق بالحجارة مقابله ويذرّى زبالة فى وجهه (٢صم ١٦ : ١٣)

• ⲛⲉⲭ ⲧⲁⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟ ص بَصَقَ فى وجهه
-ⲁⲧⲛⲉⲭ ⲯⲁⲭⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛ Ηλιας ص ألقوا كلاماً إلى إيليا

• 8. ⲉϩⲣⲁⲓ ص
١ ـ قذف إلى أعلى *throw up*
-ⲉⲫⲛⲉⲭ ⲉⲛⲟⲩ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲣⲱⲩ ص بقيأ (يطرش) دما
٢ ـ قذف إلى أسفل *throw down*
-ⲁⲛⲛⲉⲭ ⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ⲉϩⲣⲁⲓ ص ألقينا قرعة
• ⲛⲉⲭ ⲧⲟⲟⲧⲟ ⲉϩⲣⲁⲓ ص أدخل يده فى
-ⲁⲫⲛⲉⲭ ⲧⲟⲟⲧⲫ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲡⲉϩⲛⲁⲁⲧ ص مدّ (دَبَّ) يده فى الإناء

• ⲣⲉⲫⲛⲉⲭ- ص رامى *thrower*
-ⲣⲉⲫⲛⲉⲭⲱⲏⲣⲉ ⲕⲟⲧⲓ ⲉⲡⲓⲱⲟⲩ ص رامى الأبناء الصغار إلى الماء
[راجع الفعل ص ⲛⲟⲩⲭ ب,ⲛⲟⲩⲭⲉ]

ⲛⲉⲭⲓ ب ,ⲛⲏⲃⲉ (ⲧ) ص (مرة واحدة) (= ⲉⲏ ص)
١ ـ بَطْن . جوف *belly*
[تك ٣ : ١٤ – أى ٢ : ٩ – ٣ : ١ع – مز ١٦ : ١٤ – مز ٢١ : ١٠ – مز ١٣١ : ٨ – مت ١٥ : ١٧ – ى ١ : ١٢]
-ⲧⲉⲫⲛⲉⲭⲓ ⲛⲁⲧⲥⲓ ب بطنه التى لا تشبع
-ⲁⲧⲉⲱⲕⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲯⲁⲧⲉ ⲛⲉⲫⲙⲁⲁⲩⲧ ⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲫⲛⲉⲭⲓ ب كشطوا جسده حتى خرجت أمعاؤه من بطنه
-ⲉⲕⲉⲃⲓ ⲙⲡⲓⲱⲧ ⲧⲏⲣⲟ ⲉⲧⲃⲉⲛ ϯⲛⲉⲭⲓ ب تأخذ الشحم كله الذى (يغشى) الجوف

. ⲛⲏⲉⲟⲙⲟⲧϯ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲛⲉⲭⲓ ب العزّالون . المعزون (لا ٢٠ : ٦ – بش ١٩ : ٣)

٢ ـ رَحِم المرأة
• ⲟⲛⲉⲭⲓ ⲛⲟⲧⲥⲉⲓⲙⲓ ب
-ⲡⲓⲱⲏⲣⲓ ⲉⲧⲭⲏ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲥⲛⲉⲭⲓ ب الابن الموجود فى بطنها

٣ ـ فى أسماء الأماكن : *in place names*
. ϯⲡⲉⲧⲣⲁ ⲛⲕⲟⲩⲛ ⲛⲉⲭⲓ ب صخرةلحم الجوف (اسم مكان فى برية شيهات كان يتعبد فيه القديس مكاريوس)

غَيْر . وَبْخ ص ⲛⲉⲃⲛⲉⲃ-
-ⲉⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲛⲉⲃⲛⲉⲃ ⲙⲡⲱⲧ ⲉⲣⲉⲧⲛⲭⲱⲱⲙⲉ ص تعيّرون الموت قائلين
[راجع الفعل ص ⲛⲟⲃⲛⲉⲃ]

أسخَطَ . مَرَّرَ ص ⲛⲉⲃⲥ-
[راجع الفعل ص ⲛⲟⲩⲃⲥ]

أولئك ص.ب ⲛⲏ *I.*
أما أولئك فلم يُعْطوا ب -ⲛⲏ ⲇⲉ ⲙⲡⲟⲩⲧⲏⲓⲥ ⲛⲱⲟⲩ (مت ١٣ : ١١)

الذين ص -ⲛⲉⲩ, ب -ⲛⲏⲉⲧ, ص.ب ⲛⲏ- *II.*

١ ـ سيد . مولى *lord, master* ب (ⲡ) ⲛⲏⲃ
أبا السيد الرب الهنا ب -ⲫⲛⲏⲃ ⲡⲁⲉ ⲡⲉⲛⲛⲟⲩϯ
ربنا وسيدنا ب -ⲡⲉⲛⲃⲟⲓⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲡⲉⲛⲛⲏⲃ

٢ ـ سيدة *lady, mistress* (ⲧ)
سيدتنا ب -ⲧⲉⲛⲃⲟⲓⲥ ⲙⲛⲏⲃ

٣ ـ صاحب (مال أو شيء) . مالِك *owner*
يُرحَم الثور ويموت صاحبه أيضاً ب -ⲉⲧⲉⲉⲥⲉⲧ ⲱⲛⲓ ⲉϩⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁⲥⲓ ⲭⲉ ⲡⲉⲭⲕⲉⲛⲏⲃ (خر ٢١ : ٢٩)
أعطتها لصاحبها ب -ⲁⲥⲧⲛⲓⲥ ⲉⲡⲉⲥⲛⲏⲃ

• ⲁⲧⲛⲏⲃ ب بلا مولى . بلا معين
-ⲁⲓⲱⲱⲡⲓ ⲉⲓⲟⲓ ⲙⲁⲧⲛⲏⲃ ب صرتُ بلا مُعين (الأم فى رثاء ابنها)

• ⲙⲉⲧⲛⲏⲃ ب (ⲧ) سيادة . سلطان
-ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲛⲏⲃ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲛⲉⲁ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب سيادتك فى كل حيل (مز ١٤٤ : ٩)

• ⲉⲣⲛⲏⲃ ب سادَ . تسلّط . دَبَّرَ . تَوَلّى
-ⲛⲥⲉⲉⲣⲛⲏⲃ ⲉⲡⲟⲧⲏⲓ ب يدبّرْنَ بيوتهنّ (١تيمو ٥ : ١٤)
• ⲟⲓ ⲛⲛⲏⲃ ب متسيّد . متسلّط

• ⲛⲉⲃ- ب سيد . رب . صاحب (فى التراكيب) :
• ⲛⲉⲃⲁⲉⲓ ب طويل العمر
• ⲛⲉⲃⲏⲓ ب رب البيت . صاحب البيت
• ⲛⲉⲃⲓⲟⲉⲓ ب صاحب حقل . مُزارِع
• ⲛⲉⲃⲉⲏⲧ ب صاحب عقل . نبيه . فطِن

ⲛⲏⲃⲓ,ⲛⲓⲃⲓ,ⲛⲉⲃⲓ ب ,ⲛⲏⲃⲉ,ⲛⲏⲏⲃⲉ,ⲛⲓⲫⲉ ص سَبَحَ . عامَ . طَفا (ع ٢٧ : ٤٢) *swim, float*
لا أعرف السباحة ب -ⲛϯⲥⲱⲟⲩⲧⲛ ⲛⲛⲏⲃⲓ ⲁⲛ
نسبح فى العُمْق ب -ⲧⲉⲛⲛⲉⲃⲓ ⲃⲉⲛ ⲫⲛⲟⲩⲧⲛ
• ⲛⲏⲃⲓ ب ,ⲛⲉⲃⲉ ص (ⲡ) سباحة . عوم . طَفْو *swimming, floating*
• ⲡⲓⲛⲏⲃⲓ ⲉⲡⲯⲱⲓ ب الطَفْو *floating on surface*
• ⲣⲉⲫⲛⲏⲃⲓ ب سبّاح *swimmer*
• ⲭⲓⲛⲛⲏⲃⲓ ب ,ⲃⲓⲛⲛⲏⲏⲃⲉ ص طفو . سباحة . عوم (ⲧ)
-ⲭⲱⲱⲙⲧⲛ ⲁⲛ ⲛϯⲭⲓⲛⲛⲏⲃⲓ ⲃⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب لا يعرف السباحة فى البحر

NHE-,NHET-,NHETE- ب الذين . اللائى
-NHETOTNAT ÈPWOT NEW NHETE NCENAT È-
PWOT AN ب التى تُرى والتى لا تُرى
• NHETEÏWWAT ب ,NETÏWWAT ص أولئك
NHI *I.* ب ,NAI ص لى . إلىّ . إياى
-WOI NHI ب اعطنى
-NAI NHI ب ارحمنى
NHI *II.* ,NEI ب (ד) ميعاد
NHNI ب (π) *honeycomb* شَهْد . عسل أبيض [مز ١٨ : ١١]
-WAPE NIAQ OAWIO ÌMNHNI ب النحل يصنع العسل
NHOT ب.ص ,NHT ص (eq) آتٍ . قادم . وافد . مُقْبِل .
واصل . لاحق *be in act of coming*
[إش ٢٩ : ٦ - حز ٣٣ : ٤ - حز ٤٠ : ٩ -
زكر ٩ : ٩ - لو ١٣ : ٧ - يو ٣ : ٢٣]
-†XOI ÈHHOT ICXEN NIÈΦIP ÈTECHT ب الحائط الواصل من الجانب إلى أسفل [حز ٤١ : ٩]
-ÌMNAT ÈÏAAT EINHOT ص وأنا قادم أرَ شيئاً
-EPENHT XIN TWN EPEBHK ÈTWN ? ص من أين ؟ أنتِ قادمة وإلى أين ذاهبة ؟ (حاية منين ورايحة فين ؟)
-WAPE ΠCABE
AΘHT CENHT EXWOT ÑCE†OCE ب الحكيم يتوارى من الشرور إذا أنت أما الجهلاء فيواجهونها ويخسرون [أم ٢٧ : ١٢]
-ÑTEPE ΠE☧C EI EQNHT,Q ص لما يجىء المسيح يأتى إيليا قبله
– مع أدوات الصلة : ET,EΘ [إش ٤٥ : ١١ - لو ١٣ : ٣٥]
• EΘNHOT ب ,ETNHT ص الآتى . الآتين
[لا ٢٢ : ٢٧ - أع ١٣ : ٤٢ - أع ٢٣ : ١١]
-AVI ... NEW NNEΘNHOT ب أتوا مع الآتين [تك ٤٢ : ٥]
-†SENEA EΘNHOT ب الجيل القادم (الآتى) [مز ٢١ : ٣١]
• ΠEΘNHOT ب ,ΠETNHT ص الآتى
[مت ١٢ : ٣٢ - رو ٥ : ١٤]
-ΠAIENEϴ NEW ΠEΘNHOT ب هذا الدهر والآتى
– مع المستقبل الثانى :
-ETNHOT ΔE ETÈI ΔEN OTOEΛHΛ ب يعودون بفرح (يأتون مُقبلين بفرح) [مز ١٢٥ : ٣]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* È- ص.ب ١ ـ آتٍ لِـ . مُقبل على . مُتوجّه إلى
a. (+ vb فعل*)* : *be coming, on road to* [إش ٦٦ : ١٨]
-†NHOT ÈΘWOTT ÑNIEΘNOC THPOT ب آتى لأجمع كل الأمم
b. (+ noun اسم*)* :
-NIϴIOUI EΘNHOT ÈPIWϴAT ب النساء المتوجهات إلى القبر
-ETNHT ËΠXICE ص صاعدون
-ETI EQNHOT ÈPHC ب بينما هو متجه نحو الجنوب *while coming south*
٢ ـ تقدّم . تقوّى . ازدادَ فى *increase in doing*
-ΠHI ÑΔAVIΔ NEQNHT EΘH ص بيت داود كان يتقوّى (يتقدّم) [٢صم ٣ : ١]
-NACNHT ËΘO EPEϴOTO ص كانت تدعور (تزداد سوءاً)
• *2.* N/ ص.ب *(+ pronoun* ضمير*)* ١ ـ آتٍ إلى
-†NHOT NAK ÌXWΛEM ب آتى إليكَ سريعاً [رؤ ٢ : ١٦]
-†NAΦPI ÌWϵΛTAM EPE NECBWΛ NHOT È- ب حبة الخردل على مَ ينطبق تفسيرها XEN OT
-ΠAQNHOT ÈXWQ ΠE ب كان هاجماً عليه
٥ ـ انطبق على
-ΠKWϵT NEQNHT ÑXEPO KOYI KOYI ص النار كانت تزداد اشتعالاً قليلاً قليلاً
• *3.* EPAT/ ص آتٍ إلى *come to*
-EINHT EPATK ص وأنا قادم إليكَ (واتاحاى لك)
• *4.* ETÑ,ETOOT/ ص *come upon, befall* حَلّ بـ . أصابَ
-ΠWWNE ETNHT ETOOTK ص المرض الذى يحل بكَ
• *5.* ÈXEN,ÈϴPHI ÈXEN ب ,EXÑ,EϴPAI EXÑ
١ ـ آتٍ على *come upon, come to* ص
[إش ٢١ : ٢ - لو ٢٨ : ١١ - لو ٣١ : ٣٥ -
حز ٥ : ١٧ - حز ٤٧ : ٩ - مت ٢٤ : ٣٠ - يو ١٨ : ٤]
-MAPOYTAMO XE OY EΘNHOT ÈϴPHI ÈXW ب يخبرون ما هو الآتى عليكم [إش ٤٧ : ١٣]
-OYON OYOI NHOT ÈXEN OYOI ب ويل آتٍ فوق ويل (مصيبة حاية على مصيبة) [حز ٧ : ٢٦]
-NIΔEWWN ETNHOT ÈXEN ΠIKOYXI ب الشياطين ترفّ على الصغير
٢ ـ صادَفَ . وقع فى
-QNHT EXÑ ÑΠAW ÌMMOT ص يصادف (يقع فى) فخ الموت [أم ٢١ : ٦]
٣ ـ حَلّ على . لَحِقَ
-OYOϴ ϵHΠΠE EQNHOT ÈXWQ ÑXE OYΠNA ب وإذ بروح شرير قد لحقه EQϵWOT
-NETEPE ΠEΠNA NHT EϵPAI ص الذين تحل عليهم الروح
٤ ـ هاجَمَ . هَجَمَ على
-NAQNHOT ÈXWQ ΠE ب كان هاجماً عليه
٥ ـ انطبق على
-†NAΦPI ÌWϵΛTAM EPE NECBWΛ NHOT È- ب حبة الخردل على مَ ينطبق تفسيرها XEN OT
• *6.* ϵIXÑ ص آتٍ على [تك ١ : ٢] *come over*
-AQCOOTN XE ÑBARBAPOC NHT ϵIXWOT ص عَلِمَ أن البرابرة آتون عليهم
• *7.* NEW ب ,MMÑ ص أتى بـ . أحضرَ *come with, bring*
-†NHOT NEW TECΨTΨXH ب أنا آتٍ بنفسها
-ΠPWME ETNHT NAK MMÑ ÏBEΛXE ص الرجل الآتى لكَ (اللى جاى لك) بقطعة الخزف (=ETÑ ÏBEΛXE NAK)
• *8.* ÑCA ص.ب سعَى وراء . لَحِقَ بـ . أتى بعد . أتى يطلب *come after, for*
-†NHOT ÑCWK ÌPACT ب أنا آتٍ فى إثرك غداً (جاى وراك بكره)
-TETENNHOT ÑCA TAΨTΨXH ب أنتم قادمون فى طلب نفسى
• *9.* MENENCA ب ,MÑÑCA ص آتٍ بعد . تابع . لاحق *come after, follow*
-NIAΛWOTÌ EΘNHOT MENENCWK ب الأولاد الآتون بعدكَ
-EΘNHOT MENENCA ب ,ETNHT MÑÑCA ص

• *b.* ερατ/ ص ,ερεν ب خارج للقاء
-aqnay ἐπιασιος ευνηοτ ἐβολ ἐρας ب رأى القديس خارجاً لمقابلتها

• *c.* ἐχεν,ειχεν ب خارج على
-πιcαεοτὶ ευνηοτ ἐβολ ειχεν
اللغة الخارجة على وجه الأرض كلها ب kaει τηρϥ [زكر ٥ : ٣]

• *d.* cα ص.ب خارج من ناحية [إش ١٤ : ٣١ - دا ٨ : ٥]
-naϥnηοτ ἐβολ cα πεωειτ ب كان خارجاً من الشمال

• *e.* ερατ ص *come forth below* متقدماً تحت لواء

• *f.* ϭατεη ص ,ϩατεη ب خارجاً للملاقاة

• *g.* ϭαχω/ ب خارجاً لمقابلة
-cενηοτ ἐβολ ϭαχωκ ب خارجين لمقابلتك

• *h.* ἐβολ ϩι ص خارج من
[حز ٩ : ٢ - إش ٤٩ : ١٢ - أع ٨ : ٧]
-πcαϣ ετηητ ἐβολ ϩιωωτ ص الفرحة التي ظهرت عليّ

• *i.* ἐβολ ϭεν ب ,ἐβολ ϩῆ ص خارج من . مُنبعِث من . [مز ١٨ : ٥ - أم ١٦ : ٢٢ - إش ٦٣ : ١ - مت ١٥ : ١٨ - يو ٤ : ٣٠ - أع ٨ : ٢٦]
-ϯπαρουcια ευνηοτ ἐβολ ϭεν πιφηοτὶ ب الظهور المنبثق (المنبعث) من السموات
-πιϩνογ ευνηοτ ἐβολ ϭεν ρωϥ ب الدم المتدفق من فمه
-ητετηει ἐτετηηητ ἐβολ ϩῆ cωμα ص تأتون وتخرجون من الجسد

• *j.* ἐβολ ϩιτοο/ ب خارج من . صادر من [لو ٦ : ١٩]
-ηαιχοω τηροτ cενηοτ ἐβολ ϩιτοϥ πε ب هذه القوات كلها صادرة منه
-πιχωνc ηαϥηηοτ ἐβολ ϩιτοϥ πε ب الصديد كان يخرج منه

• *k.* ἐβολ ϩιτεν,ἐβολ ϩιτοτ/ ب
١ ـ خارج من لدن . خارج من عند
-ϯϩειρηη ετὰϥτηιc ηηι ειηηοτ ἐβολ ϩιτοτϥ ب السلام الذي منحني إياه وأنا خارج من عنده
٢ ـ خارج خلال . جازَ . مُجتاز . عابر *coming out through* [لص ٣ : ٢٦]

بابٌ . بَوّابَة ص (ᴛ) NHCE
-ϯηηcε ετεϩεϯϫ ππωηι ηϯεκκληcια ص البوابة التي عند صهريج الكنيسة
-πηι ετερε πηοϭ ηηηcε ϩιωωϥ ص البيت الذي عليه باب كبير

جزيرة *island* ى (ᴛ) NHCOC

صوم *fast* ى (ᴛ) NHCTIA

نول ص (π) NHT,NET
[راجع ص ηαT]

لَكُم . لَكُنْ ص (= ηωτεη ب) NHTN

آتٍ . مُقبل . (جاى) ص (eq) NHT
[راجع ب ηηοτ]

• *10.* ϣϩ ب ص.ب ,ϩϩ *11.* مُقبل على . قادم إلى
[تك ٤٨ : ٢ - إر ٣٩ : ٧ - يو ٦ : ٥ - ٢كو ١٢ : ١]
-τεηηηοτ ϩαροκ αη ϫε ب لن نجيء إليك بعد [إر ٢ : ٣١]
-ϫεηεηcωc ϯηηοτ ϣαροκ ب بعدئذ سآتي إليكَ
-ηηετϩι ϕοτει ηηοτ ϣαροι
ηηοτ ϩαροι αη ب البعيدون يأتون إليَّ ، أما هؤلاء فلا يأتون إليَّ

• *12.* ἐϩῆ ص *agree with* متساوى مع . نظير . على شاكلة
[مز ٥٤ : ١١ - في ٢ : ٢٠] (ب = ϣηϣ ηεϫ)
-ηεθοοτ ϲϩαπατα ἠηετηηϯ ἐϩῆ πετϩητ الأشرار يوافقون مَنْ هم على شاكلتهم (الذي يحرا على مزاجهم) ص

• *13.* ἐπεϲηϯ ص.ب نازل . منحَدِر [تث ٩ : ٢١]
-ογϫωοτ ευνηοτ ἐπεϲηϯ ب الماء المُنصَب (المنحدر)
[ميخا ١ : ٤]
-ϫϲααϫ αϥναϩ ἐϯβοῥτε ἠϯπε ϫε
ηηϯ επεϲηϯ εϫωϥ ص اسحق رأى السكين فوقه ونازلة عليه

• *14.* ἐϯϣωι ص.ب صاعِد . طالع
-ευνηοτ ἐϯϣωι ب فيما هو صاعد [مر ١ : ١٠]
-ευνηοτ ἐϯϣωι ηοτϲοπ ἐβολϩεν Ϣιϩϯ ب كان طالعاً مرةً من شبهات
-πιταπ ηαϥηηοτ ἐϯϣωι ἐϯϩαἐ ب قرن الكبش كان طالعاً أخيراً (في الأخير) [دا ٨ : ٣]

• *15.* ἐϭοτν ب ,ἐϩοτν ص دخل . تعمَّقَ
come in, enter [تك ٣٠ : ١٦ - ١صم ١٨ : ١٣ - إر ١٧ : ١٩]
-ϵκηηοτ ἐϭοτν ϵαροι ب تدخل إلى
-ευνηοτ ϩε ἐϭοτν ب *as he entered* عندما دخل
-ϵτηηϯ ϵϩοτν ἐπϲοοτν ص مَنْ تعمَّق في المعرفة
-(*wine due*) :ϵϣ ππωλε ϵτηηϯ ϵϩοτν ص (رسوم النبيذ) : في القطاف القادم (الداخل علينا)

• πιηηοτ ϵϭοτν ب الدَخْل . الإيراد (الجباية)

• *16.* ἐϩρηι ب ,ϵϩραι ص صاعِد . طالع [مز ١٠٥ : ٩]
-ερε ππρη ηηϯ ϵϩραι ϵϣ πϵιϵϐτ ص الشمس طالعة في الشرق
-προc πϵτηηϯ ϵϩραι ϵϩ ἠηοτϵ ص الناتج من الحَبَل *result from*
-ερε ϯωωοτ ηηοτ ἐϩρηι ب لما ماء (الفيضان) يرتفع

• *17.* ἐϭρηι ب ,ϵϩραι ص نازل . مُنحَدِر [مز ١٣٢ : ١ ، ٢]
-ϫηc ἐϯηηοτ ἐϭρηι ἐπϵϥχιχ ب يسوع الذي سأمثل بين يديه
-ϵϵπτϵλτιλϵ ϵτηηϯ ϵϩραι ϵϣ οτπτϵϩ ص قطرات مُتفجِّرة من عين ماء

• *18.* ηηοτ ἐβολ ب ,ηηϯ ἐβολ ص خرج . خارِج
come forth [عد ١ : ٢٠]
-ηαιηηοτ ἐβολ αη πε ب أكن خارجاً [مز ٨٧ : ٥]
-ϵϥϐηκ ϵϩοτν ϵϥηηϯ ἐβολ ص يدخل ويخرج [أع ٩ : ٢٨]
-ππϵαπ ϵτηηϯ ἐβολ ص الحُكْم الصادر

- مع الحروف الآتية :

• *a.* ἐ- ص.ب ١ ـ خارج إلى [إر ٢١ : ٩]
٢ ـ خرج على . قاضَى
-πετηηϯ ἐβολ ϵροκ ص الذي سيقاضيكَ (سيرفع عليك قضية) *he that will sue you*

بهذه الكيفية اغفر ص -ⲛⲟⲉ ⲟⲉ ⲛⲧⲁ ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲣⲉⲙⲕⲉ
الرب
كما تُحطّم آنية ص -ⲛⲟⲉ ⲉⲩⲁⲧⲟⲧⲱⲃⲡ ⲛⲟⲩⲥⲕⲉⲧⲟⲥ
[رؤ ٢ : ٢٧]
مكذا يُقال sa to speak ص -ⲛⲟⲉ ⲉⲭⲟⲟⲥ

مَتَى ؟ when ? ص ⲛⲏⲛⲁⲩ, ⲛⲧⲛⲁⲩ ب ⲛⲁⲩ II.
[راجع ص.ب]

أنتِ (ضمير المخاطبة المنفصل) you (fem.) ص ⲛⲧⲟ, ب ⲛⲟⲟ
أنتَ (ضمير المخاطب المنفصل) you (masc) ص ⲛⲧⲟⲕ, ب ⲛⲟⲟⲕ
هي (ضمير الغائبة المنفصل) she ص ⲛⲧⲟⲥ, ب ⲛⲟⲟⲥ
هو (ضمير الغائب المنفصل) he ص ⲛⲧⲟⲟⲩ, ب ⲛⲟⲟⲩ I.
وأما . بل . وأيضاً . بالأحرى ص ⲛⲧⲟⲟⲩ, ب ⲛⲟⲟⲩ II.
(used for contrast and oposition) rather, but, again
[خر ٩ : ٦ - لو ٨ : ٧ - مت ١٢ : ٣١ - مت ١٠ : ٢٨ - يو ١٤ : ٢٢]
- تأتي بعد الحرف ⲇⲉ غالباً :
بل اخشَ ١ ص -ⲁⲣⲓⲫⲟⲧⲉ ⲛⲧⲟⲩ ⲉⲛⲧⲩ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
[أم ٣ : ٧]
-ⲫⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲙⲡⲁⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲟⲩⲣⲟⲥ ⲟⲩⲥⲛⲟⲩ ⲧⲉ
ⲫⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲟⲩⲱⲁ-
تُملك هذا العالَم هو زمني وأما ملكوت ربنا ب ⲉⲛⲉⲉ ⲧⲉ
يسوع المسيح فهو أبدي (دائم إلى الأبد)
-ⲙⲡⲛⲁⲩ ⲛⲧⲟⲩ ⲛⲧⲁ ⲡⲉⲕⲁⲧⲟⲛⲧⲁⲣⲭⲟⲥ ⲉⲓ ⲛⲁⲕ
وفي الوقت أيضاً لما أتى إليكَ قائد المائة [الوارد في مت ٨ : ٥] ص
-ⲡⲓⲕⲉⲟⲧⲁⲓ ⲛⲁϥⲭⲁⲣⲱϥ ⲉϥⲱⲓⲛⲓ ⲉⲟⲃⲉ ⲉⲗⲗⲓ ⲛⲉⲟⲩ
الأخير كان ساكتاً لا يسأل عن شيء ب ⲁⲛ
-ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲕⲉⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ ⲇⲉ ⲛⲧⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲧⲉⲡⲱ-
بل بالأحرى تؤمن بالأعجوبة ص ⲡⲏⲣⲉ
- تأتي بعد ⲁⲗⲗⲁ أحياناً :
-ⲙⲡⲉⲣⲣⲁⲱⲓ ⲃⲉⲛ ⲫⲁⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲑⲉⲗⲏⲗ ⲛⲉⲟⲩ ⲉ-
لا تفرحوا بهذا بل افرحوا بـ... ب ⲭⲉⲛ...
-ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲉⲉⲉⲛⲣⲉⲕⲣⲛⲟⲃⲉ ⲛⲧⲟⲩ ⲉⲧⲟ ⲛⲁⲱ
لكن إذا كانوا خطاة فبأي مثال أو أية صورة ص ⲛⲥⲱⲟⲩ
-ⲭⲉ ⲙⲛⲉⲕⲃⲱⲛⲧ ⲁⲗⲗⲁ
حتى لا يغضب بل يكون صابراً ص ⲧⲟⲩ
-ⲟⲩ ⲛⲧⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲛⲁⲭⲟⲟⲩ ? ص ,ⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩ ⲡⲉ
بل ماذا أقول ؟ ب ⲉⲧⲛⲁⲭⲟⲩ ?
-ⲧⲯⲩⲭⲏ ⲁⲧⲉⲓⲧⲉ ⲉⲛ
النفس طُرحَت في الدينونة بل بالأحرى إلى ب ⲥⲛⲧ ⲉⲁⲙⲉⲛⲧ
أسفل الجحيم
-ⲡⲓⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ
الانصياع ب ⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛⲉⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲁ̅ⲛ̅ⲉ̅ ⲛⲁⲙⲉⲩ
للعاليات هو عدم لكن الطاعة لربي جيدة
-ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲧⲁⲩⲧⲛⲛⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ⲛ
لكنه أرسلهم أليس لأجل فحص المدينة ص ⲙⲉⲩⲧ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ
[٢صم ١٠ : ٣]
- أحياناً تُستعمَل ⲛⲧⲟⲥ في الجمل المؤنثة : ص • ⲛⲧⲟⲥ
-ⲭⲉ ⲟⲩ ⲛⲧⲟⲥ ⲧⲉ ⲧⲉⲃⲓⲏⲙ ⲛⲭⲁⲛⲁⲛⲓⲁ ⲙⲡⲛⲟⲩ-
أما الكنعانية المسكينة فلم ترد عليها ص ⲱⲱ ⲛⲁⲥ
-ⲱⲁⲣⲉ ⲉⲟⲓⲙⲉ
ⲙⲁⲟ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲇⲉ ⲛⲧⲟⲥ ⲙⲁⲣⲉⲥⲉⲧⲫⲣⲁⲙⲉ
البعض يسعدون بالثروة أما العذراء فكانت تفرح ص ⲉⲭⲏ ⲡ̅ⲭ̅ⲥ̅
بالرب
(نفس المعاني السابقة في حالة الجمع) ص ⲛⲧⲟⲟⲩ, ب ⲛⲉⲱⲟⲩ •

بَحّار (π) ص ⲛⲏⲕ
[راجع ب ⲛⲉⲕ]

مَهْزوز . مَنْثور . مُبَعْثَر ص.ب (ⲉⲕ) ⲛⲏⲍ
مَفْكوك . مَخْلوع . مُنْطَرِح (ⲉⲕ) ص.ب • ⲛⲏⲍ ⲉⲃⲟⲗ
-ⲧⲉⲥⲓⲱⲙⲉ ⲥⲛⲧⲉ ⲛⲛⲉⲕⲃⲓⲍ ⲛⲉⲧⲛⲏⲍ ⲉⲃⲟⲗ ص
راحتا يديه كانتا مخلوعتين (مفطوعتين)
-ⲙⲁⲣⲟⲩⲱⲗⲏⲗ ⲉⲧⲛⲏⲍ ⲉⲃⲟⲗ ب فليصلوا وهم منطرحين
-ⲛⲗⲉⲍⲓⲥ ⲉⲧⲛⲏⲍ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲛⲉⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ص
الأقوال المقتبسة من الأنبياء
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲙⲉⲱⲧⲃⲉ ⲛⲏⲍ ⲉⲃⲟⲗ ص مفصلاتها مخلوعة
dislodged
[راجع الفعل ص.ب ⲛⲟⲧⲉ II.]

مُلْقَى . مَرْمِي . مَطْروح ص.ب (ⲉⲕ) ⲛⲏⲭ
-ⲉⲓⲥ ⲇⲁⲥⲱⲛ ⲛⲉⲕⲛⲏⲭ ⲉⲓⲭⲓ̈ ⲡⲉⲕⲉⲣⲟ ص إذا
بداحون مطروحاً على وجهه [١صم ٥ : ٤]
-ⲱⲁ ⲧⲛⲁⲧ ⲕⲛⲏⲭ ⲉⲣⲟⲕ ص إلى متى أنتَ راقد (مُنطرح)
أيها الكسلان [أم ٦ : ٩]
-ⲡⲱⲁⲭⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛⲛⲏⲭ ⲉⲣⲟⲕ ص الكلام الذي تتمتمون عليه
-ⲛⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲙⲁⲭ ⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ص كان
كل رجائه ملإلقى على الرب
-ⲉⲕⲛⲏⲭ ⲉⲭⲓ̈ ⲡⲕⲁⲉ ص مَرمي على الأرض
-ⲉⲓⲛⲏⲭ ⲉⲓⲭⲓ̈ ⲟⲩⲱⲁⲛⲛⲟⲩⲕ ص كنتُ منطرحاً على
سرير
مزوك . مُهْمَل . مُهَجَّر . مطروح خارجاً ص.ب • ⲛⲏⲭ ⲉⲃⲟⲗ
-ⲡⲱⲛⲣⲉ ⲛⲛⲉⲉⲟⲩⲉ ⲉⲧⲛⲏⲭ ⲉⲃⲟⲗ ص ابن النسوة
المنبوذات [١صم ٢٠ : ٣٠]
-ⲛⲕⲁⲥ ⲉⲧⲛⲏⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̀ ⲡⲉⲱⲉⲁⲧ ص العظام
المهملة في القبر
-ⲉⲣⲉ ⲛⲛⲉⲧⲱⲱⲛⲓ ⲛⲏⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲍⲉⲛ ⲛⲟⲩⲃⲗⲟⲍ
المرضى مطروحون على أسرّتهم ب
-(wine jars):ⲥⲉⲛⲏⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲱⲁ ⲡⲟⲟⲧ ص
(أواني النبيذ) : مُهملة حتى اليوم (كَمٌّ مُهمَل)
رابضين (في الوادي) [قض ٧ : ١٢] ص • ⲛⲏⲭ ⲉⲉⲣⲁⲓ
[راجع الفعل ص ⲛⲟⲩⲍ]

أخضر (لون الكرّات) ص ⲛⲏⲃⲉ, ب ⲛⲏⲭⲓ
لون الكرّات ب -ⲗⲟⲩⲁⲛ ⲛⲏⲭⲓ
-ⲉⲁⲛⲱⲛⲓ ⲛⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲏⲭⲓ ب ,ⲉⲉⲛⲱⲛⲉ ⲛⲟⲩⲁⲛ
أحجار خضراء . زُمُرُّد ص ⲛⲏⲃⲉ
اخضرار (ت) ب • ⲙⲉⲧⲛⲏⲭⲓ
اخضَرَّ ب • ⲉⲣⲛⲏⲭⲓ
مُخْضَرّ ب • ⲟⲓ ⲛⲏⲭⲓ,ⲟⲓ ⲛⲏⲭⲓ

بطن (= ⲙⲉⲭⲓ ب) (ت) ص ⲛⲏⲃⲉ

مِثْل . كَ . كَمِثْل . كما . حَسَب . هكذا (=ⲙⲡⲫⲣⲏ† ب) ص ⲛⲟⲉ
- (أصلها ⲛ̀ⲧⲉⲉ in manner of) like, as
-ⲛⲟⲉ ⲛⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص كالجحيم [أم ١ : ١٢]
-ⲛⲟⲉ ⲛⲱⲟⲣⲡ ص مثل الأول
-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص مثل كل واحد
-ⲁⲩⲱⲱⲡⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲉⲣⲙⲛ̀ⲕⲁⲉ ص صار مثل الأرضيين
-ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲁ ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲭⲟⲟⲥ ص كما قال يعقوب
-ⲛ̀ⲧⲟⲧⲉⲱ ⲥⲉⲓⲙⲉ ⲁⲛ ⲟⲩⲇⲉ ⲱⲏⲣⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲁⲛⲟⲕ
ⲙⲙⲏ ⲛⲁⲛⲟⲧⲧⲉ ص أنتَ لا يهمكَ امرأة أو ابن مثلي أنا وأنتي
-ⲟⲩⲡⲉ ⲡⲉⲩⲃⲱⲗ ⲛⲟⲉ ⲉⲧⲕⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲣⲟⲥ ص ما هو
تفسيره كما تظن ؟

٣ ـ مع اسم مفرد :
-ⲥⲁⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب كل كاتب (مت ١٣ : ٥٢)
-ⲁⲁⲣⲉⲫⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲓ ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب لكن كل انسان (يع ١ : ١٩)
-ⲱⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁⲛⲓⲧϥ ب كل شحم أحضره (لا ٣ : ١٦)
-ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁϫⲟϥ ب كل انسان يولد
-ⲯⲩⲭⲏ ⲛⲓⲓⲓ ⲉⲧⲟⲩⲥⲱⲧⲙ ⲉⲣⲟⲥ ص كل نفس تبارك (أم ١١ : ٢٥)
-ⲧⲟⲟⲩⲉ ⲛⲓⲓⲓ ⲉⲧⲛⲁⲥⲱⲛϯϥ ص كل حذاء يجهزونه
٤ ـ مع اسم مفرد وجمع في آن واحد : ص فقط
-ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲓⲓⲓ ⲉⲩⲁϥⲥⲱⲧⲙ ⲩⲁⲧϫⲓⲧⲟⲩ ص كل مَنْ يسمع بأحدها
-ϩⲛⲟ ⲛⲓⲓⲓ ⲉϥⲛⲁⲣⲁⲥ ⲛⲥⲉⲧⲁϫⲟ ص كل شيء يتقادم يتلف (كل حاجة تقدم تتلف)
٥ ـ مع أسماء متصلة بها أداة أو صلة :
-ⲡⲓⲣⲉⲙⲛϯⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب كل وطني (عد ١٥ : ١٣)
-ⲫⲏ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉⲣⲟϥ ب كل مَنْ تخطيء إليه

ⲛⲓⲓⲓ I. ص.ب مَنْ (للاستفهام) *who ?*
١ ـ الاستفهام عن شخص مفرد :
-ⲛⲏⲟⲕ ⲛⲓⲓⲓ ؟ ب من أنتَ ؟
-ⲛⲓⲓⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ؟ ب من منكم ؟
-ⲁⲧⲥⲟⲧⲱⲛϥ ⲍⲉ ⲛⲓⲓⲓ ⲡⲉ ب عرفوه مَنْ هو
-ⲁⲛⲟⲕ ⲛⲩⲙⲣⲓ ⲛⲛⲓⲓⲓ ؟ ب ابن مَنْ أنا ؟
٢ ـ ما هو (...) (تك ٣٢ : ٢٧ - لو ١ : ٦٢)
-ⲛⲓⲓⲓ ⲡⲉ ⲡⲉϥⲣⲁⲛ, ⲛⲓⲓⲓ ⲉⲣⲉⲛϥ ؟ ب ما اسمه ؟
-ⲛⲓⲓⲓ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲛⲓⲱϯ ب أيهما الأعظم (مت ٢٣ : ١٧)
-ⲡⲉϥⲧⲟⲟⲩ ⲛⲉⲧⲁⲩⲉⲗⲓⲟⲛ ?? ⲛⲓⲓⲓ ⲫⲱⲱϥ ⲡⲉ ⲡ-ⲙⲉϩⲧⲟⲩ ؟ ص الأربعة أناجيل ... ما هو الانجيل الخامس ؟
• ⲛⲓⲓⲓ ⲛ- ص.ب أي ... . مَنْ هو (إش ٥٠ : ١ - دا ٣ : ١٢)
-ⲛⲓⲓⲓ ⲛⲟⲩⲣⲟ ب أي ملك ؟ (لو ١٤ : ٣١)
-ⲛⲓⲓⲓ ⲛⲉⲫⲧⲗⲁⲍ ⲉⲧⲉⲓⲣⲏ ... ص مَنْ هو الحارس الذي على ...
• ⲫⲁ ⲛⲓⲓⲓ ب ,ⲡⲁ ⲛⲓⲓⲓ ص لِمَنْ ؟ (بتاع مين ؟) *belonging to whom*
• ⲑⲁ ⲛⲓⲓⲓ ب ,ⲧⲁ ⲛⲓⲓⲓ ص لِمَنْ ؟ (بتاعة مين ؟)
-ⲑⲁ ⲛⲓⲓⲓ ⲛⲛⲟⲛ ؟ ب لِمَنْ منا ؟
-ⲧⲁ ⲛⲓⲓⲓ ⲧⲉ ⲧⲉⲓϫⲟⲉ ؟ ص لِمَنْ هذا الحائط ؟
• ⲙⲁ ⲛⲓⲓⲓ ص.ب لِمَن ؟ (بتوع مين)

ⲛⲓⲓⲓ II. ص.ب ١ ـ فلان . شخص مُعَيَّن *certain person*
-ⲛⲓⲓⲓ ⲛⲩⲙⲣⲓ ⲛⲛⲓⲓⲓ ب فلان ابن فلان
-ⲛⲁⲣⲉ ⲛⲓⲓⲓ ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲛⲛⲟⲓ ⲡⲉ ب فلان كان يعرفني
-ⲑⲙⲁⲧ ⲛⲛⲓⲓⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ب أم فلان
-ϩ ⲛⲓⲓⲓ ⲛⲥⲱⲛⲓ ⲙⲟⲩ ب الأخت فلانة ماتت
• ⲡⲁⲛⲓⲓⲓ ص.ب (= ⲡⲁⲫⲙⲁⲛ) فلان
-ⲡⲁⲛⲓⲓⲓ ⲛⲁⲉⲗⲗⲟ ب الشيخ الفلاني
• ⲧⲁⲛⲓⲓⲓ ص.ب فلانة
-ⲧⲁⲛⲓⲓⲓ ⲛⲡⲟⲗⲓⲥ ب المدينة الفلانية
• ⲙⲉⲩⲉ ⲛⲓⲓⲓ ص أي واحد *anyone*
-ⲙⲉⲩⲉ ⲛⲓⲓⲓ ⲛⲱⲙⲣⲉ ⲩⲛⲓⲓ ص أي شاب
• ⲛⲓⲓⲓ ⲙⲙⲏ ⲛⲓⲓⲓ ص فلان وفلان . كذا وكذا
-ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲓⲓ ⲙⲙⲏ ⲛⲓⲓⲓ ⲩⲱⲗ ⲛⲛⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص فلان وفلان سلبوها
-ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲓⲓⲓ ⲙⲙⲏ ⲛⲓⲓⲓ ص مثل فلان وفلان (يشبهون بعضهم بعضا)

-ⲩⲁⲛ ⲫⲧ ⲫⲁ ⲛⲓⲗⲟⲩⲇⲁⲓ ⲛⲙⲁⲧⲁⲧⲟⲩ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟⲉ ⲫⲁ ⲛⲓⲕⲉⲥⲁⲣⲟⲥ ⲛⲉⲱⲟⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ ؟ ب أم ا
لليهود فقط وليس للأمم أيضاً ؟
-ⲩⲁⲣⲉ ⲛⲧⲁⲃⲥⲉ ⲛⲛⲁⲩⲱⲃϩⲣ ⲉⲓⲛⲉⲁⲗ ⲉⲣⲱⲟ ⲛ-ⲧⲁϫⲓⲥⲉ ⲛⲛⲟⲧⲉⲣⲛⲉ ⲇⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲛⲛⲁϫⲟⲥⲓⲥ ⲉⲧⲧⲃⲏⲟ ⲛⲧⲁⲫⲧⲥⲓⲥ *(البحر يتكلم)* : أقدام العبد رفيقي ص *(بطرس)* داست فوق ظهري أما أقدام سيدي فقد طهرت طبيعتي
• ⲛⲉⲟϥ ⲛⲉⲟϥ ب ,ⲛⲧⲟϥ ⲛⲧⲟϥ ص هو هو .
-ⲉⲕⲟⲧⲱⲙ ⲓⲉ ⲉⲩⲱⲡ ⲉⲕⲉⲣⲛⲛⲥⲧⲉⲧⲛⲓⲛ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲛⲉⲟϥ ⲛⲉⲟϥ ⲡⲉ ⲉⲩⲩⲟⲧⲱⲟⲩ ب هو بنفسه (زي ما هو) (عب ١٣ : ٨) *he is the same*
إذا أكلتَ أو إذا صمتَ فحسدكَ يابس كما هو
-ⲛⲏⲟⲕ ⲍⲉ ⲛⲏⲟⲕ ⲡⲉ ب أنتَ هو هو أنتَ (مز ١٠١ : ٢٢)
• ⲛⲉⲟϥ,ⲛⲉⲟⲥ,ⲛⲉⲱⲟⲩ ب بالمثل . كذلك . وأيضاً
(أمام عناوين الألحان والطروحات)
-ⲛⲉⲟϥ ⲟⲛ ⲛϫⲟⲥ ⲁⲇⲁⲙ ب وأيضاً لحن آدام

ⲛⲉⲱⲟⲩ ب ,ⲛⲧⲟⲟⲩ ص هم . هن *they*
(ضمير الغائبين أو الغائبات)
ⲛⲉⲱⲧⲉⲛ ب ,ⲛⲧⲱⲧⲛ ص أنتم . أنتُنَّ *you (pl.)*
(ضمير المخاطبين أو المخاطبات)
ⲛⲓ-,ⲛⲉⲛ- ب ,ⲛ,ⲛⲉ ص ال (أداة التعريف لجمع الجنسين)
-ⲛⲓⲉⲛⲛⲟⲩ ب ,ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ص الأخوة
-ⲛⲉⲛⲱⲩⲣⲓ ⲙⲡⲓⲥⲁⲗ ب بني اسرائيل

ⲛⲓⲁⲧ I. ص.ب ,ⲛⲁⲓⲁⲧ ب سعيد . طوباوي . مَغْبوط (مز ٤٠ : ٢)
-ⲡⲓⲛⲓⲁⲧϥ ⲛⲱⲟⲩⲛ ب الحياة السعيدة
-ϯⲛⲓⲁⲧⲥ ⲛⲑⲉⲗⲡⲓⲥ ب الرجاء السعيد (تي ٢ : ١٣)
-ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧϥ ب طوباه
-ⲟⲩⲛⲓⲁⲧ ⲙⲡⲛⲓⲙⲉⲣⲫⲱⲙⲉⲛⲓ ب سعيد الذِكْر . طيب الذِكر
• ⲙⲉⲧⲛⲓⲁⲧⲥ ب (ⲧ) يُسْر . سعادة . طوبى

ⲛⲓⲁⲧ II. ب نظرة . لمحة . التفاتة
• ϯⲛⲓⲁⲧ ب لاحَظَ . رَقَبَ . تأمَّلَ . شاهَدَ
[راجع ب ⲓⲁⲧ]

ⲛⲓⲃ ص (ⲟⲩ) أثر . علامة . أثر القدم
ⲛⲓⲃⲉ ص (= ⲛⲓϥⲓ ب) نَفَخَ . هَبَّ

ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲛⲓⲓⲓ ص كل (تأتي بعد الأسماء دائماً) *every*
١ ـ استخدام عام :
-ⲉⲛϫⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲛⲕⲁ ⲛⲓⲓⲓ ص كل شيء (مز ٨ : ٥)
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب كل واحد
-ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲓⲓⲓ ص كل شيء . كل واحد
-ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲛⲓⲓⲓ ص كل حين
-ⲉⲱϐ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲱϐ ⲛⲓⲓⲓ ص كل شيء . كل حال
-ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲙⲁ ⲛⲓⲓⲓ ص كل مكان
-ⲛⲥⲟⲡ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲛⲥⲟⲡ ⲛⲓⲓⲓ ص كل مرة
٢ ـ مع أسماء جمع :
-ⲉⲫⲟⲧⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛϫⲣⲟϥ ب كل الشفاه الغاشة (مز ١١ : ٤)
-ⲫⲁϫⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲛⲁⲛⲉⲩ ب كل القطع الطيّبة (حز ٢٤ : ٤)
-ⲉⲛϫⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁⲧⲩⲱⲟⲩⲛⲓ ب ,ⲛⲕⲁ ⲛⲓⲓⲓ ⲁⲧⲩ ⲡⲉ ص كل الأشياء كانت
-ⲁⲩⲁⲑⲟⲛ ⲛⲓⲓⲓ ⲛⲟⲩⲩϥ ⲛⲉ ص له كل الخيرات
-ⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ ⲛⲓⲓⲓ ⲉⲧϫⲟⲥⲉ ص كل السلطات العُليا

ٱلْمَاشِيَةِ مِنَ ٱلْحَقْلِ (حَقْل الدَّرْس)
مَدْرَسُ حَقْلِ الْمَاشِيَةِ (حَقْل الدَّرْس)

ٱلْمَدْرَسُ يَتَعَلَّمُ ٱلْأَوْلَادُ فِيهِ ٱلْقِرَاءَةَ وَٱلْكِتَابَةَ وَٱلْحِسَابَ
ٱلْمَدْرَسُ مَكَانٌ يَتَعَلَّمُ فِيهِ ٱلْأَوْلَادُ
مَدْرَسَةٌ ٱسْمٌ مُؤَنَّثٌ، وَجَمْعُهُ مَدَارِسُ

مَدَرَ يَمْدُرُ، مَدْرًا، وَمَدَارًا (ف ن)
مَدَرَ ٱلْحَائِطَ: طَيَّنَهُ
مَدَرَ ٱلْحَائِطَ: طَلَى ٱلْحَائِطَ بِٱلطِّينِ

مَدَرٌ ٱسْمٌ مُذَكَّرٌ، وَجَمْعُهُ أَمْدَارٌ
مَدَرٌ: طِينٌ يُجَفَّفُ فِي ٱلشَّمْسِ

مَدَرَ يَمْدُرُ، مَدْرًا، وَمَدَارًا (ف ن)
مَدَرَ ٱلْحَائِطَ: طَيَّنَهُ
مَدَرَ ٱلْحَائِطَ: طَلَى ٱلْحَائِطَ بِٱلطِّينِ

مَدَرٌ ٱسْمٌ مُذَكَّرٌ، وَجَمْعُهُ أَمْدَارٌ
مَدَرٌ: طِينٌ يُجَفَّفُ فِي ٱلشَّمْسِ

مَدَّ يَمُدُّ، مَدًّا، وَمُدُودًا، وَمَدَّةً (ف ن)
مَدَّ ٱلْحَبْلَ: شَدَّهُ وَطَوَّلَهُ
مَدَّ ٱلْحَبْلَ: أَرْخَاهُ
مَدَّ ٱلْحَبْلَ: وَصَلَهُ بِحَبْلٍ آخَرَ
مَدَّ ٱلْحَبْلَ: أَطَالَهُ بِوَصْلِهِ

MIQI,NEQT// ر ,MIQE,NEQT ر

١. مَصَّ (للريح) . تنفَّسَ (للإنسان) . نفخ . نفَّ
(vb intr لـ/ر) blow, breathe [١٢ : ٢٧ ع-١٩ : ٢٢ ك١]

-AMIQE EBOTN ΔN TEWYTKH ΔN MIOHOT ر
مَنَعَ هواءُ

٥. EPHI E- ر *blow down upon*
نفخَ على
-NIQTOT OHOT NTE ATMIQI EPHI EK-
-NIAEIOM ATMIQI EMEQMAQX ر
أريحَ رياحَ الشتاء صحتَ على البحرِ لكيلا ر *fqwqMIQI*
[٢ : ٧ ق]

٦. EKEN,QIKEN ر ,EKN ر (١ : ٧ ك١) ر
الشاطئ وصرتَ (أنتَ) في أمْنٍ
نفخَ على . نفخ في لزلز ٧ (١ : ٧ ك١) ر ,EKN ر
-MIQE EKWQ KOTI KOTI AN NMIBE ATW N-
انتفخ فيها ثلاثُ ثلاثٍ رسائل (سفرٍ) ر
MABWA EBOA
نفخ على . نفخ في . فمٌ *blow after* ر .NCA ر
[٤ : ١ ر – ٢٤ : ٤٠ لو]

-AQMIQI NCWOT ATPWWOTZI ر
انتفخ فمي فسرورًا
[٢١ : ٤ لو]

-AQMIQI NCA MIWWHM WAMTOTQIPI EBOA ر
-OTAWAIC ETMIQI NCWQ EBOA2I OTGNWOT
دخانَ نفخَ من كوّةٍ [٢ : ١٣ هو]

-EQMIQI NCA EANXEBC ر(١١ : ٥٤ ك١)
نفخَ في الأشجارِ حتى ثمر

-EQMIQI NCA MIAEETI ر :WAQXEAXOU NMIQI NCWOT ر
-(*ambition*)
(الكبرياء) استعلاءُ ابن سيراخ
عُلوّ على الكبرِ (أو مثل) ر (WAEAUOM) MAQMIQI NCWOT
-LIBE
مُتكبّر (الشياطين)

-AMIQI NCWOT ر
نفخَ . تفخَ . تنفَّسَ بشدة

-EQMIQI EBOTN EN MAAO NOTNOH NMNC ر
-AQMIQE EBOTN EN TAAO NOTNOH NMNC
(أريحَ تلال) : نفخَ في رحبِ سيراخ

-AMIQE EBOTN EN TEWYTKH EN ر
نفخَ في الشرِ ر TEWYTKH EN ر
-AMIQE EBOTN EN TEWYTKH EN
فخَّمَ على *blow down upon* ر .EBPHI E- ر
-NIQTOT OHOT NTE ATMIQI EBPHI EK-
أريحَ رياحَ الشتاء صحتَ على البحرِ لكيلا ر .fqwqMIQI
[٢ : ٧ ق]

-AMIQE EBOTN EN MAAO NOTNOH NMNC
(أريحَ تلال) : نفخَ في رحبِ سيراخ

MIQI,NEQT// ر ,MIQE,NEQT// ر

١. مَصَّ (للريح) . تنفَّسَ (للإنسان) . نفخَ . نفَّ
(vb intr لـ/ر) blow, breathe [١٢ : ٢٧ ع-١٩ : ٢٢ ك١]

-ATMIQI NXE MIOHOT ر
مَنَعَ هواءَ
-ΔNTAPE ΠAQQ MIQE NTEQUAATOT EMEQBA ر
تَنَفَّسَ . نفخَ . نفخَ *blow (على سبيل المثال)* ٢.
الصيادُ الذي يَنفخُ في صفيرِ
لا يَنفخُ الصيادُ في صفيرِ
-OYTWQE ΠE EAYNEQTY EBOA ر
بَنو ذلك نفخَ ر ,EBPHI ENEQMAQX
-EIA NTYPE ΠENNEYAA MEQTOT EB
لا مُرورَ نفخَ نفاريرُ ر peq ر

MIQI ر *give breath* ١٠ زفَرَ . أخرجَ نفَسَه
-KHTAQTY MQI ΠCWNT MIBEN ١ ر
هذي أعمالي نسمةَ حياةٍ لكلِّ امتلاءٍ
٢. أعطَ نفسه . تَمالَكَ أعصابَه *take breath*
-OYWA ΠWMI ΠE WAQTY ΠOYKOTXI NMIQI Π-
مكانَ صوتي (ثلاثة) كأنَ هاتفَ نفسٍ فيها يصرخُ ر
ΔHTY

ΔAAMIQI ر ,EIAMIQE ر (٣)
١ - نَفَسٌ (حيٌّ) التقى . اختلاجٌ
٢ - نَفَسٌ . نفَسٌ
-ΠTE ΠENNEYAA
EIAMIQE OYAEQ ΠCA TCAPZ ر مُرورٌ نَفَسانيٌّ
بالنفسِ وكائنٍ متعلّقٌ بالجسد

• ΠENK MIQE ر *draw breath* دَخَّنَ الغليانَ . تنفَّسَ
-EQMIQE MIQE ETMOOY ر تصوّرَ كأنَّه يرسمُ *drawing breath as if dying*

NKA ر (= EMXAI,NXAI ر) الداءُ نفسي
كلّ شيءٍ . كلّ ما ر EMXAI NIBEN ,ر .NKA NIM
[EMXAI ر رأس]

NKOT,ENKOT ر ,ΠKOTK ر ١. نافِرٌ . زَقّ
-OYΠIPWBE ECBWBC EXΠ ΠAO ΔΠTCWMA XE
يَنفخُ بمنفاخٍ ر ر EBOA ر
-ΠEQXIMMIQI EBOTN ΔEN NOTAO
نَفَسي ر ر ر
• JEMMIQI ر (π)
-KATA JEMMIQI ΠTE ΠEMJAA ΠTE ΠEMMAA
في كلِّ نفَسٍ لأنا ر ر
• CEKMIQI
استنشقَ . أخذَ نفَسًا
• CEKMIQI,XIMCEKMIQI ر (π)
دخلَ
• 2I MIQI EBOA ,ΠEK MIQE EBOA ر
زفَرَ . أخرجَ نفَسَه
• JMIQI ر *give breath* ١٠ زفَرَ . أخرجَ نفَسَه
-CKHTAQTY MQI ΠCWNT MIBEN ١ ر
هذي أعمالي نسمةَ حياةٍ لكلِّ امتلاءٍ
٢. أعطَ نفسه . تَمالَكَ أعصابَه *take breath*
-OYWA ΠWMI ΠE WAQTY ΠOYKOTXI NMIQI Π-
مكانَ صوتي (ثلاثة) كأنَ هاتفَ نفسٍ فيها يصرخُ ر
ΔHTY

ΔAAMIQI ر ,EIAMIQE ر (π)
١ - نَفَسٌ (حيٌّ) التقى . اختلاجٌ
٢ - نَفَسٌ . نفَسٌ
-ΠTE ΠENNEYAA
EIAMIQE OYAEQ ΠCA TCAPZ ر مُرورٌ نَفَسانيٌّ
بالنفسِ وكائنٍ متعلّقٌ بالجسد

• ΠENK MIQE ر *draw breath* دَخَّنَ الغليانَ . تنفَّسَ
-EQMIQE MIQE ETMOOY ر تصوّرَ كأنَّه يرسمُ *drawing breath as if dying*

NKA ر (= EMXAI,NXAI ر) الداءُ نفسي
كلّ شيءٍ . كلّ ما ر EMXAI NIBEN ,ر .NKA NIM
[EMXAI ر رأس]

NKOT,ENKOT ر ,ΠKOTK ر ١. نافِرٌ . زَقّ
-OYΠIPWBE ECBWBC EXΠ ΠAO ΔΠTCWMA XE
يَنفخُ بمنفاخٍ ر ر EBOA ر
-ΠEQXIMMIQI EBOTN ΔEN NOTAO
نَفَسي ر ر ر
• JEMMIQI ر (π)
-KATA JEMMIQI ΠTE ΠEMJAA ΠTE ΠEMMAA
في كلِّ نفَسٍ لأنا ر ر
• CEKMIQI
استنشقَ . أخذَ نفَسًا
• CEKMIQI,XIMCEKMIQI ر (π)
دخلَ
• 2I MIQI EBOA ,ΠEK MIQE EBOA ر
زفَرَ . أخرجَ نفَسَه
• JMIQI ر *give breath* ١٠ زفَرَ . أخرجَ نفَسَه
-CKHTAQTY MQI ΠCWNT MIBEN ١ ر
هذي أعمالي نسمةَ حياةٍ لكلِّ امتلاءٍ
٢. أعطَ نفسه . تَمالَكَ أعصابَه *take breath*
-OYWA ΠWMI ΠE WAQTY ΠOYKOTXI NMIQI Π-
مكانَ صوتي (ثلاثة) كأنَ هاتفَ نفسٍ فيها يصرخُ ر
ΔHTY

ΔAAMIQI ر ,EIAMIQE ر (π)
١ - نَفَسٌ (حيٌّ) التقى . اختلاجٌ
٢ - نَفَسٌ . نفَسٌ
-ΠTE ΠENNEYAA
EIAMIQE OYAEQ ΠCA TCAPZ ر مُرورٌ نَفَسانيٌّ
بالنفسِ وكائنٍ متعلّقٌ بالجسد

• ΠENK MIQE ر *draw breath* دَخَّنَ الغليانَ . تنفَّسَ
-EQMIQE MIQE ETMOOY ر تصوّرَ كأنَّه يرسمُ *drawing breath as if dying*

NKA ر (= EMXAI,NXAI ر) الداءُ نفسي
كلّ شيءٍ . كلّ ما ر EMXAI NIBEN ,ر .NKA NIM
[EMXAI ر رأس]

NKOT,ENKOT ر ,ΠKOTK ر ١. نافِرٌ . زَقّ
-OYΠIPWBE ECBWBC EXΠ ΠAO ΔΠTCWMA XE
يَنفخُ بمنفاخٍ ر ر EBOA ر
-ΠEQXIMMIQI EBOTN ΔEN NOTAO
نَفَسي ر ر ر

إن كان نائماً أو ساهراً ص -ειτε εqⲛ̄koτk ειτε εqρhc

٢. مات

لن أموت على سرير ص -ⲛⲛaⲛ̄koτk ⲉ̀ⲃⲗⲟⲩ

• ⲛ̄koτk ϩaϩⲧⲛ̄ ص *stay by, with* مكث مع . أقام عند

تعالى ص -aⲩⲱ ⲛ̀teⲉⲛkoτk ϩaϩthi tacωne

امكثي معي يا أختي [٢صم ١٣ : ١١]

• ⲁⲧⲛ̄koτ ب ,ⲁⲧⲛ̄koτk غير نائم . متيقظ . ساهر ص

العين الساهرة ص -ⲡⲃaⲗ ⲛⲁⲧⲛ̄koτk

• ⲙⲁⲛⲛ̄koτk ص (π) مَضْجَع . مَرْقَد . مكان النوم

سرير مضجعك ص -πεⲃⲗoⲩ ⲛ̀ⲧⲉκⲙⲁⲛⲛ̄koτk

مضجع طاهر ص -oτⲙⲁⲛⲛ̄koτk ⲉⲧⲧⲁⲃⲃⲏτ

• ⲃⲓⲛⲛ̄koτk ص (=ϫⲓⲙⲉⲛkoτ ب) نوم . رقاد . نياحة . مضاجعة

[راجع أيضاً ب ⲉⲙkoτ]

١. لا . لن (لنفي المستقبل التأكيدي "الثالث") ص.ب ⲛⲛⲉ-

لا يأتي ب -ⲛⲛⲉ oτⲧⲁϩ ⲓ ⲉⲃoλⲛ̄ϭⲏτ ⲙⲡⲁ ⲉⲛⲉϩ

(يخرج) منك و بعد إلى الأبد [مت ٢١ : ١٩]

– تتصل بالضمائر :

• ⲛⲛⲁ- , ⲛⲛⲉⲕ- , ⲛⲛⲉ- , ⲛⲛⲉⲩ- , ⲛⲛⲉⲥ- , ⲛⲛⲉⲛ- , ⲛⲛⲉⲧⲉⲛ- , ⲛⲛⲟⲩ- . ص.ب

لا ينفع في شيء ب -ⲛⲛⲉⲩⲧϩⲟⲩ ⲛ̀ϩⲁⲓ

لن يسمه ب -ⲛⲛⲉⲩⲧⲏⲓϥⲉ̀ⲃⲣⲏ ⲉⲛⲉⲛϫⲓϫ ⲛⲛⲉⲩϫⲁⲕⲓ

لأيدي أعدائه [مز ٤٠ : ٢]

لن يندموا [مز ٣٣ : ٢٠] ب -ⲛⲛⲟⲩⲟⲩⲱⲙ ⲛ̀ϩⲟⲛⲟⲩ

لا يحنين ب -ⲛⲛⲉⲩⲉⲣⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ oτⲁⲉ ⲛⲛⲉⲩⲧ̀ⲙⲕⲁϩ

ولا يسيء (لا ينفع ولا يضر) [صف ١ : ١٢]

• ⲛⲛⲉϥⲱⲱⲡⲓ ب حاشا [تك ٤٤ : ٧]

٢. حتى لا (ب = ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲱⲧⲉⲙ-)

حتى لا ينحرف ب -ϩⲓⲛⲁ ⲛⲛⲉⲩⲣⲓⲕⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉϥϩⲏτ

قلبه

كائن ب -ⲉⲩϫⲏ ϫⲁⲟⲩⲓⲛⲁⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ϫⲉ ⲛⲛⲁⲕⲓⲙ

عن يميني حتى لا أتزعزع

نحْني حتى لا أغرق ب -ⲛⲁϩⲙⲉⲧ ϫⲉ ⲛⲛⲁⲱⲱⲡⲥ

-ⲁⲓⲱⲉⲡ oτⲕⲁⲓⲥⲉ ϫⲉⲕⲁⲥ ⲛⲛⲟⲩⲕⲟⲥⲧ ϩⲓⲛ

اشتر ءُ كفناً حتى لا أكفن بكفن ص oτⲕⲁⲓⲥⲉ ⲛⲱⲱⲙⲙⲟ

غريب

-ⲁⲧϫⲓⲥⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲉⲧⲥⲟⲧⲡ ϫ

ارتفعوا كالأحبار حتى لا أقول أنكَ أرفع منهم ص ϫⲟⲥⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ

٣. لا الناهية (عند اتصالها بضمير المخاطب أو المخاطبين)

لاتقتل ، ب -ⲛⲛⲉⲕⲃⲱⲧⲉⲃ,ⲛⲛⲉⲕⲉⲣⲛⲱⲓⲕ,ⲛⲛⲉⲕⲃⲓⲟⲧⲉ

لا تزني ، لا تسرق [خر ٢٠ : ١٣ ، ١٥]

١. خَطِيَّة . ذَنْب . مَعْصِيَة . إِثْم (π) ص ⲛⲟⲃⲉ, ب ⲛⲟⲃⲓ

[تك ١٥ : ١٦ – ٤٤ : ٩ – لم ١٠ : ١٦ – ١٩ – إش ٣٠ : ١٣ – هو ١٠ : ٨ – مز ٣ : ٢٨ – رو ٧ : ١٣] *sin*

عملوا رذائل في ب -ⲁⲧⲓⲣⲓ ⲛⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲙⲛⲧ̀

وسطك [حز ٢٢ : ٩]

الخطايا التي عملتها ب -ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ⲉⲧⲁⲓⲁⲓⲧⲟⲩ

أعرف أنها خطية ب -ⲓⲛⲓⲥⲱⲟⲩⲧⲛ ϫⲉ ⲟⲩⲛⲟⲃⲓ ⲡⲉ

٢. لوم . مسئولية خاطئة

ص -ⲕⲛⲁⲕⲱ ⲡⲛⲟⲃⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲡⲣⲟⲥⲫⲟⲣⲁ ⲉⲓϫⲱⲕ

ستحتمل مسئولية تقدمتي عليك

• ⲙⲁⲓⲛⲟⲃⲓ ب ,ⲙⲁⲓⲛⲟⲃⲉ *sinloving* مُحِب للخطية ص

مُحب ص -ⲩⲁⲣⲉ ⲡⲙⲁⲓⲛⲟⲃⲉ ⲣⲁⲩⲉ ϩⲛ̄ ⲉⲉⲛⲓⲱⲉ

المعصية يفرح بالخصومات [أم ١٧ : ١٩]

بدون ذنب . بلا خطية . بريء ص ⲁⲧⲛⲟⲃⲉ, ب ⲁⲑⲛⲟⲃⲓ •

[٢ مل ٢١ : ٩ – ١صم ١٩ : ٥ – أي ٩ : ٢٨ – مز ١٧ : ٢٤ – مت ١٢ : ٧ – مت ٢٧ : ٢٤]

١ الذي بلا خطية ب -ⲫⲏ ⲡⲓⲁⲑⲛⲟⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲧⲁⲧⲕ وحده

أنا بريء من هذا ب -ϯⲟⲓ ⲛⲁⲑⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲫⲁⲓ

• ⲙⲉⲧⲁⲑⲛⲟⲃⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲛⲟⲃⲉ (π) ص

براءة . نقاوة . طهارة . خلو من المعاصي *sinlessness*

• ⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب ,ⲣⲛⲟⲃⲉ أخطأ . أذنب . أثِمَ . ارتكب إثماً ص

[تك ٤ : ٧ – مز ٣٨ : ١ – يو ٥ : ١٤ – رو ٢ : ١٢] *commit sin*

• ⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉ- ب *commit sin against* أخطأ إلى . أذنب في حق

[خر ٢٣ : ٣٣ – أم ٨ : ٣٦ – مز ٧٧ : ١٥ – إش ٤٢ : ٢٤ – هو ٤ : ٧ – ١كو ٨ : ١٢ – ١يو ٥ : ١٦]

-ⲁⲓⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲙⲙⲓ ب

أخطأتُ إليكم بجهل

-ⲫⲛⲉⲧⲧⲉⲙⲙⲟ ⲙ̀ⲡⲉϥϫⲁϫⲓ ⲯⲁϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ مَنْ يغذي عدوه بخطيء إلى نفسه ب ⲣⲟⲩⲟ ⲙ̀ⲙⲁⲩ

• ⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب ,ⲣⲉϥⲣⲛⲟⲃⲉ خاطيء . مذنب . أثيم ص

[تك ١٣ : ١٣ – مز ٤٩ : ١٢ – إش ١ : ٤ – يو ٩ : ٢٥] *sinner*

-ⲛⲓⲑⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب الأبرار والخطاة

-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲓⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب أنا الخاطيء (للتعبير عن حقارة الكاتب)

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲣⲛⲟⲃⲉ (π) ص

اجرام . حالة فعل الخطية *sinfulness*

• ϫⲓⲛⲟⲃⲓ ب ,ϫⲓⲛⲟⲃⲉ حَمَلَ خطية . أخذ ذنب . أخذ وِزْر ص

[لا ١٦ : ١٧] *bear sin*

ⲛⲟⲃⲣⲉ ص (= ⲛⲟⲩⲣⲓ ب) جيد . حسن . صالح

ⲛⲟⲃⲣⲟⲧ ص (ⲟⲩ) خطمية . حب عروس (اسم زهرة)

ⲛⲟⲉⲓⲕ ص (= ⲛⲱⲓⲕ ب) زَنَا

ⲛⲟⲉⲓⲛ ص (= ⲛⲟⲓⲛⲓ ب) اهتزَّ . ارتَجَّ

ⲛⲟⲉⲓⲧ ص (π) (= ⲛⲱⲓⲧ ب) طحين

ⲛⲟⲉⲓⲱ ص (π) (= ⲛⲱⲓⲱ ب) طحال

ⲛⲟⲓⲛ ب ١. سَقَطَ . انهزَمَ . هَبَطَ (ب)

٢. أسقَطَ . هَدَمَ (ب)

أسقطه ب -ⲁϥⲛⲟⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲟⲩ

١. اهتزَّ . ارتجَّ . ارتعد ص ⲛⲟⲉⲓⲛ, ب ⲛⲟⲓⲛⲓ,ⲛⲱⲓⲛⲓ

اختَلَجَ . تهَيَّجَ . تَخَبَّطَ *shake, tremble (فعل لازم vb intr)*

[٢صم ٢٢ : ٨]

-ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩⲛⲓⲱϥ ⲛ̀ⲧⲉⲃⲏⲧ ⲉϥⲛⲟⲓⲛⲓ ⲥⲁⲛ̄ⲯⲱⲟⲩ

رأى سمكة كبيرة تهتز فوق الماء ب ⲁϥⲛⲓⲙⲱⲟⲩ ⲉⲩⲃⲓϥⲟϫⲉ وتتخبط

-ⲙ̄ⲡⲣⲥⲉ ⲏⲣⲡ ⲛ̄ⲧⲧⲁⲥⲣⲟⲙⲣⲁ ⲛ̄ⲧⲛⲟⲉⲓⲛ لا تشرب ص

حتى لا تزنح وتهتز

-ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲕⲛⲁⲛⲟⲉⲓⲛ ⲧⲏⲣⲕ ϩⲛ̄ ⲧⲟⲗⲓⲯⲓⲥ عندما ص

ترتعد أوصالكَ (كلكَ) في الضيق

-ⲁⲧⲛⲟⲉⲓⲛ ⲉⲓ ⲛⲉⲧⲉⲣⲡϩⲧ ص تَخَبَّطوا في بعضهم بعضاً

٢. هَزَّ . حَرَّكَ . رَجَّ . هَيَّجَ *shake (فعل متعدي vb tr)*

-ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲁⲧⲛⲟⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲙⲁⲛⲯⲱⲟⲩⲛⲓ ب الشياطين رجَّ مسكنه

-ⲯⲁⲛⲧⲟⲩⲛⲟⲉⲓⲛ ⲛ̄ⲧⲥⲧⲁϩⲱⲥⲏ ⲧⲏⲣⲥ حتى ص

يهيجوا الجمع كله

• ⲁⲧⲛⲟⲓⲛⲓ ب ,ⲁⲧⲛⲟⲉⲓⲛ ثابت . غير مهتز . ص

غير مضطرب *unshaken*

• NOINI ب ,NOEIN ص (π)
اهتزاز . ارتجاف . اضطراب . ارتعاد . ارتعاش *shaking*
-ⲡⲛⲟⲉⲓⲛ ⲛⲛⲉⲧⲥⲉⲗⲟⲥ ⲛⲧⲛ ⲡⲭⲁϥ ص ارتعاش أعضائهم من البرد
• ϫⲓⲛⲛⲟⲓⲛⲓ ب ,ϫⲓⲛⲛⲟⲉⲓⲛ ص (π)
رِجْفة . رَعْشة . اختلاج . ارتعاش *trembling, tremor*
-ⲛⲉⲑⲗⲕⲟ ⲛⲧⲉϥϫⲓⲛⲛⲟⲉⲓⲛ ⲁⲩⲱ ⲧⲉϥϫⲓⲛⲕⲓⲥⲓ ص الأتعاب الناتجة عن رجفته (رعشته) وحركته

NOKNEK ص مالَ إلى . انعطفَ نحو . أحبَّ . وَدَّ
(=ϫⲏ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲱⲥⲉⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب) [رو ١٢ : ١٠]
-ⲉⲣⲉⲛⲟⲩⲕⲛⲉⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲩⲙⲫⲣⲉ ⲙⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲉⲙ ص تمايلين (مُمالة) إلى أبناء الشيطان بكل تلذذ ⲉⲗⲟⲃ ⲛⲓⲙ
• NOKNEK ص (π) ١ ـ عاطفة . عَطْف . مَيْل . انعطاف
-ⲧⲉⲩⲙⲛⲧⲛⲁ ⲙⲙⲛ ⲡⲛⲟ..ⲛⲉⲕ ⲙⲡⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص شفقتهم وانعطاف قلبهم نحوى ⲉⲣⲟⲓ
٢ ـ لُطْف . بشاشة
-ⲛⲁⲛⲟⲧ ⲡⲉⲩⲛⲟⲕⲛⲉⲕ ص بشاشته حلوة

NOЩ ص.ب (π) (= NAЩ ب) أثْل . سِرْو (نوع شجر)
-ⲛⲉ ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲱⲱⲙ ب هذه الشجرة كانت سرو
-ⲉⲗⲕⲟ ⲛⲛⲟⲩ ب ثمرة الأثل (عفص)

NOЩOC ى (π) ناموس . شريعة
-ⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲟⲥ ص.ب مُخالف الناموس

NOЩT ب ,NOЩTE ص (τ) ١ . قوة . شجاعة . بأس .
strength, power جُرْأة . شهامة . جبروت . طاقة
[ث ٣ : ٢٤ – اى ٤٠ : ١٩]
-ⲧⲁⲛⲟⲩⲧ ⲁⲥⲱⲱⲟⲩⲓ ب يبست قوتى [مز ٢١ : ١٤]
-ⲉⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲭⲟⲣ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب رجال جبابرة بأس [دا ٣ : ٢٠]
-ⲁⲫⲃⲓ ⲛⲉⲙⲁⲕ ⲁⲩⲙⲁⲉⲉⲕ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب لمسه فملأه قوة
-ⲁⲩⲟⲛⲕⲩ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲟⲧⲛⲟⲃ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ص قفز بقوة شديدة
-ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲛⲟⲩⲧ ⲧⲏⲣⲥ ب بكل طلقتك
-ⲛⲉⲙⲡⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲛⲟⲩⲧ ⲛϫⲏⲙⲓ ب ولولٌ على جبروت مصر [حز ٣٢ : ١٨]

٢ . ثروة
-ⲁⲕⲟⲣⲉ ⲧⲉⲕⲛⲟⲩⲧ ⲁⲩⲱⲁⲓ ب اكثرتَ ثروتكَ [حز ٢٨ : ٥]
-ⲛⲕⲁⲉⲓ ⲉⲩⲉⲧ ⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲧ ب الأرض تعطى طاقتها (غلتها) [حز ٣٤ : ٢٧]

٣ . تشجيع . تعزية . اراحة الخاطر ب فقط
(= ⲧⲱⲧ ⲛⲉⲙⲧ,ⲥⲟⲗⲥⲁ,ⲥⲟⲙⲥ ص)
encouragement, comfort [عب ٦ : ١٨ – كو ٤ : ١١ ب]
-ⲟⲩⲛⲟⲩⲧ ⲉⲛⲁⲩⲱⲥ ب حَماس (بفتح) شديد [١تس ١ : ٥]
-ⲟⲩⲥⲫⲗⲟⲧ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲧⲉ ⲧⲁⲓⲛⲟⲩⲧ ⲟⲁⲓ ب باطل لكم هذا التشجيع [إش ٣٠ : ٧]
-ⲁⲩ ⲛⲛⲟⲩⲧ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲙⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲩⲱⲙⲓ ⲛⲱ- ⲟⲩ ب أى عزاء سيصير لهم من هذا المرعى
-ⲉⲩⲃⲓⲛⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲥⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ب ينالون تشجيعا من قِبَله

٤ . معزّى . مُشجِّع . مُسَلّى *(صفة ..adj)*
-ⲅⲁⲛⲥⲁⲭⲓ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب كلام معزى [زكر ١٠ : ١٣]

• ⲁⲧⲛⲟⲩⲧ ب *without stregth* عديم القوة . هَشّ . (خرِع)
-ⲟⲩⲫⲉ ⲛⲁⲧⲛⲟⲩⲧ ب خشب نخر (هَشّ) [اى ٤١ : ٢٧]

• ⲧⲛⲟⲩⲧ ب *comfort* ١ ـ عزّى . سلّى . طيّبَ خاطر . قوّى
[تك ٢٤ : ٦٧ – اى ٤ : ٣ – اى ٢٩ : ٢٥ – مز ٧٦ : ٢ – مز ١١٨ : ٦١ – إش ٥٠ : ١١ – حز ٣٤ : ٤]
-ⲧⲉⲧⲉⲛⲧⲛⲟⲩⲧ ⲛⲟⲩⲱⲁⲉ ⲛϫⲣⲱⲙ ب تقدحون ناراً

-ⲡⲉⲧⲧⲛⲟⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲟⲁⲧⲉⲏⲧ ب المعزّى فبتطييب الخاطر (الذى يطيّب الخاطر بالتعزية) [رو ١٢ : ٨]
٢ ـ شَدَّدَ . شَجَّعَ [تك ٤٩ : ٢٤ – ت ٣ : ٢٨] *fortify*
• ⲣⲉϥⲧⲛⲟⲩⲧ ب *comforter* مُعَزّى . مُشَجِّع . مُسَلّى
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧⲛⲟⲩⲧ ب (τ) تعزية . تشجيع . تسلية
comfort, encouragement [رو ١٥ : ٤]
• ⲧⲛⲟⲩⲧ ب (π) تعزية . مواساة . أخذ بخاطر
consultation [إر ١٦ : ٧ – لو ٢ : ٢٥]
-ⲛⲉⲕⲧⲛⲟⲩⲧ ⲁⲧⲉⲣⲁⲍⲁⲛⲁⲛ ⲛⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ب تعزياتك طيّبتْ نفسى [مز ٩٤ : ١٩]
• ϫⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ب ١ ـ تشجّعَ . تشدّدَ
[تث ٣١ : ٦ – إش ٨ : ٩ – إر ٦ : ١ – مت ٩ : ٢ – كو ٢ : ٢]
-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ϫⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ب ليتشدّد قلبكَ
-ⲁⲓⲱⲁⲛⲱⲱⲛⲓ ⲧⲟⲧⲉ ⲱⲁⲓϫⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ب إذا ضعفتُ حينئذ أتشدد
-ϫⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ب تشدّدْ . (شد حيلك) (أمر)
٢ ـ صار قوياً . تقوّى . غَلَبَ . ثَبَتَ . توطّدَ
[اى ٢٧ : ١٤ – خر ١٧ : ١١ – إر ١٨ : ١٢ – ١كو ١٦ : ١٣]
-ⲁⲕϫⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ⲉⲥⲟⲧⲉⲣⲟⲛ ب صرتَ أقوى منا [تك ٢٦ : ١٦]
-ⲡⲉⲕⲃⲣⲟ ⲧⲛⲁⲃⲣⲉⲕϫⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ب سأوطّد (دعائم) غلبتكَ [حز ٣ : ٨]
٣ ـ اشتَدَّ (بمعنى ازداد وطأة)
-ⲁ ⲡⲓⲃⲕⲟ ϫⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲥⲓ ب اشتدَّ الجوع على الأرض [تك ٤٣ : ١]
٤ ـ تعزّى . وجد تعزية
-ⲁⲓⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛⲛⲉⲕⲉⲁⲡ Ⲡⲟⲥ ⲟⲧⲟⲉ ⲁⲓϫⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ب تذكرتُ أحكامك يا رب فتعزيتُ

NOMI ب انهزَمَ . سَقَطَ *fall down (vb intr فعل لازم)*

NOTⲔ ب طَحَنَ
[راجع الفعل ب ⲛⲟⲧⲧ]

NOTAPIOC ى (π) سكرتير . مُسَجِّل (لب)
-ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ Ⲓⲥⲁⲁⲕ ⲱⲱⲡⲓ ⲛⲛⲟⲧⲁⲣⲓⲟⲥ حتى أن الغلام اسحق يصير سكرتيراً له (لب) ⲃⲁⲣⲁⲧⲥ ب

NOTEЩ ب ,NOTⲒⲰ ص (eq)
١ ـ لذيذ . شهى . حلو المذاق *sweet, pleasant*
-ⲏⲣⲡ ⲉϥⲛⲟⲧⲉⲱ ب خمر لذيذة
-ⲟⲩⲱⲟⲩⲱ ⲛⲥⲟⲧⲃ ⲉϥⲛⲟⲧⲉⲱ ب عصيدة قمح شهية
٢ . مُبهِج . مُفرح . مُنعِش . لطيف
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲥⲟⲟⲓⲛⲟⲩϥⲓ ⲛⲟⲧⲉⲱ ب بخور مُنعش الرائحة
-ⲁ ⲡⲧⲛⲧ ⲛⲓⲭⲉ ⲉϥⲛⲟⲧⲒⲱ ص هبّت الريح مُنعشة
-ⲡⲉⲓⲙⲁ ⲛⲉϥⲛⲟⲧⲒⲱ ص كان هذا المكان مُبهجاً
-ϫⲉ ⲡⲟⲧⲉⲣⲟⲟⲩ ⲡⲉ ⲉϥⲛⲟⲧⲒⲱ ص صوتكِ لطيف [إش ٢ : ١٤]
٣ . طيّب (للرائحة)
-ⲥⲟⲟⲓⲛⲟⲩϥⲓ ⲉϥⲛⲟⲧⲉⲱ ب بخور طيّب الرائحة
٤ ـ رخيم . عذب (للصوت)
-ⲫⲁⲛⲉⲱⲙ ⲉⲧⲛⲟⲧⲉⲱ ب أصوات رخيمة
-ⲯⲁⲗⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲛⲛⲟⲧⲉⲱ ب مزمار عذب الصوت [حز ٣٣ : ٣٢]
٥ . عليل (للنسيم)
-ⲑⲟⲩ ⲉϥⲛⲟⲧⲉⲱ ب نسيم عليل
٦ . معسول (للكلام)

الصانع ص ϯϩⲟⲩⲛⲟⲧⲃ ,ⲫⲟⲩⲛⲟⲧⲃ ب •
له معاملات مالية *have money dealings* ص ⲣⲛⲟⲧⲃ •
الناس الذين أتعامل معهم ماليا ص -ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲩⲁⲓⲣⲛⲟⲧⲃ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ

جَدَلَ . ضَفَرَ . نَسَجَ . ص ⲛⲟⲃⲧ, ب ⲛⲟⲩⲧⲧⲃ,ⲛⲟⲃⲧ
بَرَمَ *weave*
ضفرتِ شعرك ب -ⲁⲣⲉⲛⲟⲩⲃⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲱⲓ
يجدل (يضفر) خوصاً ب -ⲉⲕⲛⲟⲩⲃⲧ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲃⲏⲧ
مضفور . منسوج . مبروم (ⲉⲕ) ب ⲛⲟⲩⲃⲧ •
ضفيرة (شعر أو خوص) (ⲧ) ب ⲛⲉⲃϯ •
مضفور بضفيرة ب -ⲉⲕⲛⲟⲩⲃⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲉⲃϯ

مِلْكي . يخصوني . (بتوعي) ص.ب ⲛⲟⲩⲓ *I.*
خاصتي ص ,ⲛⲉⲧⲛⲟⲩⲓ ب -ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲛⲟⲩⲓ

١ . حانَ . آنَ ص ⲛⲟⲩⲉ,ⲛⲟⲩ, ب ⲛⲟⲩⲓ *II.*
عندما يحين اتمام هذه كلها ب -ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲟⲩⲓ ⲉ̀ϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ

٢ . نَوَى أن . أزمَعَ أن . أوشَكَ أن . هَمَّ أن
be about to do, be going to do
ب -ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲟⲩⲓ ⲉ̀ϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
إذا أوشكتُ جميع هذه أن تتم [مر ١٣ : ٤]
المرأة حين توشك أن ب -ϯⲥⲉⲓⲙⲓ ⲁⲥϣⲁⲛⲛⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲙⲓⲥⲓ
تلد [يو ١٦ : ٢١]
متى نويتَ أن تأكل ص -ⲉⲕϣⲁⲛⲛⲟⲩⲉ ⲉ̀ⲟⲩⲱⲙ

٣ . حينما *when about to*
حينما ب -ⲁⲣⲉⲧⲉⲛϣⲁⲛⲛⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲏⲓⲥⲓ ⲉⲛⲓⲥⲉⲃⲣⲉⲟⲥ
تقومان بتوليد العرانيات [خر ١ : ١٦]
حينما أوشك أن يتنيح ب -ⲉⲧⲁϥⲛⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲛⲓⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
حينما + فعل ص ⲛⲟⲩⲉ ⲛ̀-, ب ⲛⲟⲩⲓ ⲛ̀- •
حينما يخرج . حتى يخرج . ب -ϣⲁⲧⲉϥⲛⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲡⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
حتى يهيم بالخروج [مر ٣٤ : ٣٤]
حينما نوَى أن ص -ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉϥⲛⲟⲩⲉ ⲛ̀ϫⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ
يطلقهم (يرسلهم)

مِلْكَك . يخصّوكَ . (بتوعك) ص.ب ⲛⲟⲩⲕ
خاصتكَ ص ,ⲛⲉⲧⲛⲟⲩⲕ ب -ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲛⲟⲩⲕ
لكَ السموات ب -ⲛⲟⲩⲕ ⲛⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ

وَخَزَ . شَقَّ . غَزَّ . جَوَّفَ ب فقط ⲛⲟⲩⲕⲉⲣ
(للفاكهة الفجّة : الجميز والتين) *prick, incise*
أشق (أخدن) الجميز [عا ٧ : ١٤] ب -ⲉⲓⲛⲟⲩⲕⲉⲣ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲉⲗⲕⲱ
ختان الجميز أو التين (ⲡ) ب ⲛⲟⲩⲕⲉⲣ •

مِلْكَنا . يخصّونا . خاصتنا (بتوعنا) ص.ب ⲛⲟⲩⲛ *I.*
هو أخذ الذي لنا ب -ⲛⲟⲟⲩ ⲁⲩⲃⲓ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲛⲟⲩⲛ
[تذاكية يوم الجمعة]

هاوية . عُمْق . لُجّة . غَمْر (ⲡ) ص.ب ⲛⲟⲩⲛ *II.*
abyss (of hell), depth (of earth,sea)
[تك ٧ : ١١ – مز ٦٨ : ١٢ – إش ٥١ : ١٠ – رو ١٠ : ٧ – رز ٩ : ١]
أسفل الأرض [حز ٣٢ : ١٨] ب -ⲫⲛⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲕⲁⲉⲓ
لُجّة العُمْق [اى ٤١ : ٣٢] ب -ⲡⲓⲧⲁⲣⲧⲁⲣⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲛⲟⲩⲛ
الأعماق ب ⲙⲓⲛⲟⲩⲛ •
[تث ٣٣ : ١٣–مز ٧٠ : ١٩–مز ١٠٥ : ٧–دا ٣ : ٥٤]
اضطربت الأعماق ب -ⲁⲧϣⲱⲟⲣⲧⲉⲣ ⲏⲭⲉ ⲙⲓⲛⲟⲩⲛⲓ

جِذْو . أصْل . مَنْبَع (ⲧ) ص ⲛⲟⲩⲛⲉ, ب ⲛⲟⲩⲛⲓ *I.*
[تث ٢٩ : ١٨–اى ١٣ : ٢٧–أم ١٢ : ٣–مز ٥١ : ٤–
إش ٥ : ٢٤ – إش ٤٠ : ٢٤ – مت ١٣ : ٢١] *root*

ذوى الكلام المعسول ص -ⲛⲉⲧⲛⲟⲧⲓⲙ ⲉⲓⲙ ⲛⲉⲧϣⲁϫⲉ
[لم ١٦ : ٢١]

٧ . (تصف فعل)
تكلم معه بمر (بعنوبة) ب -ⲁⲩⲥⲁϫⲓ ⲙⲉⲙⲁⲩ ⲉⲩⲛⲟⲩⲧⲉⲙ
[ار ٥٢ : ٣٤]

مُرخى . مُنفرج (ⲉⲕ) ص ⲛⲟⲩⲧⲕ,ⲛⲟⲩⲧⲃ̀
رخيه ص -ⲥⲣⲉ ⲡⲉⲩⲥⲟ ⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲩⲛⲟⲩⲧⲕ ⲛ̀ⲥⲱⲃⲉ
مُنير ومُبتسم (مُنفرج الأسارير)
[راجع الفعل ص ⲛⲟⲩⲧⲧⲕ,ⲛⲟⲩⲧⲕⲧ]

(أداة الملكية الجمع للغائبين) *their* ص -ⲛⲉⲩ, ب -ⲛⲟⲩ- *I.*
أبنازهم وبناتهم ب -ⲛⲉⲧⲩⲛⲣⲉ ⲙ̀, -ⲛⲟⲩⲩⲛⲣⲓ ⲙⲉⲙ ⲛⲟⲩⲩⲉⲣⲓ ص ⲩⲉⲣⲉ

(ضمير الملكية المتصل للمخاطبة للجمع) (ب -ⲛⲉ=) ص -ⲛⲟⲩ- *II.*
عيناكِ جميلتان ص -ⲛⲉⲥⲉ ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲛ̀ⲟⲉ ⲛ̀ⲫⲉⲛⲃⲣⲟⲙⲡⲉ
كتلك التي للحمام [نش ٣ : ١]
ص -ⲛⲟⲩϩⲧⲟⲃⲉ ⲉⲧⲟ ⲛ̀ⲟⲉ ⲛ̀ⲫⲉⲛⲕⲟⲩⲕⲉ ⲛ̀ⲫⲉⲣⲙⲁⲛ
عنقكِ كقشرتَيْ رُمّان [نش ٢ : ٣]

وقت (لفترات النهار فقط) ص (ب ⲛⲁⲩ =) ⲛⲟⲩ *III.*
only for periods of day
وقت السَحَر ص (=ⲛⲁⲩ ⲛ̀ϩⲱⲟⲩⲡ ب) -ⲛⲟⲩ ⲛ̀ϩⲱⲟⲩⲡ
وقت الظُهْر ص (=ⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲙⲙⲉⲣⲉ ب) -ⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲙⲙⲉⲣⲉ
وقت المساء ص (=ⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲣⲟⲩⲥⲉ ب) -ⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲣⲟⲩⲥⲉ

نَوَى (بعمل حاجة) ص ⲛⲟⲩ *IV.*
إذا كنتَ ناوٍ تتناول ص -ⲉⲕϣⲁⲛⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲭⲓ
[راجع ص ⲛⲟⲩⲉ,ⲛⲟⲩⲓ ب]

١ . ذَهَبٌ . تِبْرٌ *gold* ص.ب ⲛⲟⲩⲃ (ⲡ)
[تك ٢ : ١١ – لم ٣ : ١٤ – أع ١٧ : ٢٩ – عب ٩ : ٤]
ذهب مختار (نقي. مُصَفّى) ب -ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ ⲉⲩⲥⲟⲩⲧⲡ
لا نسأل من ا ذهباً أو فضة ص -ⲛ̀ⲧⲛⲁⲓⲧⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲟⲩⲧ ⲉⲁⲧ

٢ . نقود . مال *money, coin*
ليس لدىّ نقود ص -ⲙⲙⲏⲛ ⲛⲟⲩⲃ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲩ
(هل) حَكَمَ عليكَ الملك (بغرامة) من المال ص -ⲛ̀ⲧⲁ ⲡⲣⲣⲟ ⲕⲁⲧⲁⲕⲣⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲧⲛⲟⲩⲃ
قليل من النقود ص -ⲉⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ

٣ . ذهبي *golden (adj صفة)*
[خر ٢٠ : ٢٣ – لم ١ : ٩ – رز ٥ : ٨]
النسر الذهبي ب -ⲡⲓⲃⲏⲕ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ
أكاليل ذهبية ب -ⲉⲁⲛϫⲗⲟⲙ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ
الكوب الذهبي التي لإزيس والكأس الفضية التي ص -ⲡⲓⲧⲁⲡⲟⲧ ⲛⲉⲁⲧ ⲛ̀ⲧⲉ Izic,ⲡⲁⲡⲟⲧ ⲛⲉⲁⲧ ⲛ̀ⲧⲉ Ozipic
لأوزوريس

مُحِب للذهب *gold-loving* ص.ب ⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲃ •
الشغوفون بالذهب ص -ⲛⲉⲧⲟ ⲙ̀ⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲃ
أوصاه ب -ⲁⲩⲥⲟⲛⲥⲉⲛ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲫⲱⲧⲉⲙⲉⲣ ⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲃ
ألا يصنع مُحباً للذهب

زينة ذهبية . حُليّ ذهبية [٢صم ١ : ٢٤] ص ⲉⲓⲉⲡ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ, ب ⲓⲉⲃ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ •
مُحلّى أو منقوش بالذهب ب ⲟⲓ ⲛⲓⲉⲃ ⲛⲛⲟⲩⲃ •
صايغ (المشتغل بالذهب) *goldsmith* ص.ب ⲥⲁⲙⲛⲟⲩⲃ •
[إش ٤٠ : ١٩ – إر ١٠ : ١٤]
أستاذ في الصياغة . معلّم الصيّاغ ص ⲥⲁⲉ ⲛⲉⲁⲧⲛⲟⲩⲃ •
صاغة ب ⲙⲁⲛⲉⲁⲙⲛⲟⲩⲃ (ⲡ) •

-ⲁⲩⲫⲓⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩⲛⲓ ⲉⲥⲧⲁⲓⲛⲟⲧⲧ ب
انخلع من أصل كريم
-ϯⲛⲟⲩⲛⲓ ⲛϯⲛⲁⲭⲉⲓ ب حَذْر السينة
• ⲣⲉⲧ ⲛⲟⲩⲛⲓ ب put forth root نَاصَلَ . مَدَّ جذره
[إش ٢٧ : ٣١]
• ⲉⲓ ⲛⲟⲩⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲛⲉϫ ⲛⲟⲩⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص
مَدَّ جذره . تأصَّلَ
-ⲉⲁⲛⲁⲧⲉⲛⲧ ⲉⲁⲧⲉⲓ ⲛⲟⲩⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب
حَنْفي يتأصّلون
[اى ٥ : ٣]
• ⲃⲉⲛⲟⲩⲛⲓ ب ,ϫⲉⲛⲟⲩⲛⲉ,ϫⲓⲛⲟⲩⲛⲉ ص (+ⲉⲃⲟⲗ)
تأصَّلَ . اتخذ جذراً . تغلغل [كو ٢ : ٧]
-ⲁ ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲃⲉⲛⲟⲩⲛⲓ ⲛⲟⲏⲧⲕ ب
الشيطان تغلغل فيكَ
-ϯⲙⲉⲧⲉⲛⲧ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲛⲧⲉ ϯⲁⲥⲁⲡⲏ ⲙⲁⲣⲉⲥⲃⲉ-
ⲛⲟⲩⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲏⲧⲉⲛ ب وحدانية القلب التي للمحبة
فلتتأصّل فينا [القداس الغريغوري - الخولاجي]
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲱⲉ ⲉⲧⲙⲟⲟⲧⲧ ϫⲓ ⲛⲟⲩⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص
إذا أخذتْ خشبة منّا جذراً
• ⲃⲉⲡ ⲛⲟⲩⲛⲓ,ⲱⲉⲡ ⲛⲟⲩⲛⲓ ب تأصّلَ . تغلغلَ
-ⲁⲕⲃⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲧⲃⲉϯ ⲛⲟⲩⲛⲓ ب غرستهم فتأصّلوا
[لو ١٢ : ٢]
• ⲣⲛⲟⲩⲛⲉ ص عمل جذراً . تأصّلَ . تغلغل
ⲛⲟⲩⲛⲓ II. ب (π) فِجْل radish
• ⲛⲓⲛⲟⲩⲣⲓ ب العنقاء griffon
• ϯⲛⲟⲩⲣⲓ ب رخم النورس
-ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲧⲙⲛⲛⲱⲉ ⲛⲥⲁⲗⲏ ⲙⲛ ⲥⲉⲛⲛⲟⲩⲣⲉ ص
رأيتُ كثرة من الطيور والجوارح
• ⲙⲁⲥ ⲛⲛⲟⲩⲣⲓ ب فَرْخ العقاب أو النسر [اى ٥ : ٧]
ⲛⲟⲩⲥ I. ص.ب مِلْكها . يخصّها . خاصتها (بتوعها)
ⲛⲟⲩⲥ II ى (π) عَقْل . ادراك . فِطْنَة . تصوُّر
-ⲛⲓⲙⲉⲧⲉ ⲉⲧⲱⲉⲃⲱⲟⲩⲃ ⲉⲧⲓⲣⲓ ⲙⲡⲓⲛⲟⲩⲥ ⲛϫⲁⲕⲓ ب
الأفكار المثيرة التي تُظلِم العقل [ذوكصولوجية الآبا انطونيوس]
ⲛⲟⲩⲧ I.,ⲛⲁⲧ// ص.ب طَحَنَ . سَحَقَ . هَرَسَ
grind corn [عد ١١ : ٨ - تث ٩ : ٢١ - مرا ٥ : ١٣]
-ⲃⲓ ⲛⲟⲩⲙⲁⲗⲟⲛ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲟⲩⲧ ⲛⲟⲩⲛⲱⲓⲧ ب حذني
رحّى واطحني دقيقاً [إش ٤٧ : ٢]
-ⲛⲥⲉⲥⲓⲕⲧ ⲟⲩⲙⲁⲁⲕⲉ ⲛⲥⲟⲩⲟ ⲛⲥⲉⲛⲁⲧⲥ ⲛⲛⲟⲉⲓⲧ
يطحنون كيلة قمح ويسحقونها دقيقاً ناعماً ص ⲉⲫⲱⲟⲙⲉ
-ϩⲛⲟⲩϯ ⲉⲧⲛⲟⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲧⲛⲓ ب
اثنتان تطحنان على الرحَى [مت ٢٤ : ٤١]
• ⲛⲟⲩⲧ ب.ص (ⲉⲫ) مطحون . مدقوق . مسحوق
• ⲛⲟⲩⲧ ب.ص (π) طَحْن . طحين . طاحون
-ⲁⲧⲛⲟⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩⲧ ب [مرا ٥ : ١٣] طحنوا بطاحون
• ⲡⲓⲱⲛⲓ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲡⲱⲙⲉ ⲛⲛⲟⲩⲧ ص حجر الطاحون
• ⲡⲃⲉϫⲉ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب أجرة الطَحْن

• ⲙⲁⲛⲛⲟⲩⲧ ب.ص (π) مَطْحَن milling place, mill
-ⲛⲟⲉ ⲛⲥⲁⲙⲱⲛ ⲛⲧⲁⲩⲥⲟⲛϩⲩ ⲉⲁⲧϫⲓⲧⲩ ⲉⲡⲛ-
ⲙⲁⲛⲛⲟⲩⲧ ص مثل شمشون الذى قيدوه وأخذوه إلى الطاحون
-ⲉⲛ ⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ⲥⲉⲧⲁⲁⲛ
ⲧⲁⲣⲟⲥ ص في الجحيم سنُسَلَّم إلى طاحونة الهاوية
• ⲣⲉⲫⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲫⲏⲉⲧⲛⲟⲩⲧ ب.ص طَحّان grinder
ⲛⲟⲩⲧ II. : ص (π)
• ⲛⲟⲩⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص بحيرة . صهريج مياه . خزان مياه
(= ⲗⲓⲙⲛⲏ ى)
ⲛⲟⲩⲧⲉ ص (π) (= ⲛⲟⲩϯ ب) اله
ⲛⲟⲩⲧⲉⲙ,ⲛⲟⲧⲉⲙ ب ,ⲛⲟⲩⲧⲉⲙ ص لذيذ الطعم .
حلو المذاق sweet, pleasant
-ⲛⲓϫⲉⲙⲫⲉⲉ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉⲙ ب التفاح اللذيذ [تك ٣٠ : ١٤]
-ϯⲃⲱ ⲛϫⲱⲓⲧ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉⲙ ب ,ϫⲓⲧ ⲛⲟⲩⲙⲓ ص
الزيتونة الجيدة [رو ١١ : ٢٤] sweet olive
• ⲛⲟⲩⲧⲉⲙ ب ,ⲛⲟⲩⲧⲙⲓ ص (ⲧ) ١ - حلاوة . عذوبة
sweetness
٢ - طَرَب . لُطْف
-ⲧⲛⲟⲩⲧⲙⲓ ⲛⲧⲉⲗⲧⲣⲁ ص طرب الكمنجة (أو الربابة)
• ⲙⲉⲧⲛⲟⲩⲧⲉⲙ ب ,ⲙⲛⲧⲛⲟⲩⲧⲙⲓ (ⲧ) ص
حلاوة . عذوبة . طَرَب . لُطْف . بشاشة
-ⲉⲕⲟⲩⲱⲛⲉ ⲛⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲛⲟⲩⲧⲙⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲙ ص تطهر لطفكَ (أو بشاشتكَ) لكل واحد
ⲛⲟⲩⲧⲕ,ⲛⲟⲩⲕⲧ,ⲛⲉⲧⲕ-,ⲛⲉⲕⲧ- و ص.ب
١ . حَلّ (قضية أو مشكلة) . أقرّ (أمراً ما) . ب ⲛⲟⲩⲕⲧ//
وافقَ . استمالَ . استرضى . اعتدلَ . تساهل مع
dissolve, settle, make terms for
-ⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲥ ⲛⲁⲛⲟⲩⲧⲕ ⲉϩⲣⲓⲛⲕⲱϯ ⲛⲉⲁⲛⲉⲟⲛⲟⲥ
ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲁⲛⲕⲟⲩϫⲓ ⲁⲛ ب سيستقر رأيه أن يبيد أعدا
ليست بقليلة [إش ١٠ : ٧]
-ⲛⲛⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲓⲙⲏⲩ ⲛϫⲱⲣⲟⲛ ب
لا يرضى (ولو) أكثرتَ الرشوة [ام ٦ : ٣٥]
-ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲏⲣ ⲛⲟⲩⲧⲕ ⲁⲧⲱ ⲛⲧⲉ ⲡⲣⲏ ⲯⲱⲥ ص
يعتدل الجو وتشرق الشمس
٢ . أرخَى (أعصابه) . تراخَى . تساهَلَ مع . لان رأيه
loosen, be relaxed
٣ . ابتسَمَ ب ⲁⲩⲛⲉⲧⲕ ⲣⲱⲕ ⲛⲥⲱⲃⲓ smile
(أى أرخى عضلات الوجه) (loosen mouth)
• ⲛⲟⲩⲧⲕ,ⲛⲟⲩⲕⲧ ص.ب (π) ١ - حلّ . اقرار settlement
٢ - استرخاء . تراخٍ . تساهل . لونة الرأى والرضا relaxation
٣ - انفراج الأسارير . ابتسام smiling
-ⲟⲩⲥⲱⲃⲉ ⲙⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩⲧⲕ ⲉⲙ ⲡⲉⲟ ص الضحك
والابتسام فى الوجه
• ϫⲓⲛⲛⲉⲕⲧⲣⲱ// ب (π) ابتسام
٤ - استرضاء . استعطاف . استمالة . ارضاء
ⲛⲟⲩⲱⲉⲣ,ⲛⲟⲩⲉⲣ ب (π) نسر . باز [اى ١ : ٢٣]
ⲛⲟⲩⲱⲡ I.,ⲛⲉⲩⲡ-,ⲛⲟⲩⲡ// ص.ب
١ . أزعَجَ . أفزَعَ . أرعَبَ . أرهَبَ . أخافَ . أدعَرَ . أقلَقَ
(vb tr) agitate, frighten, overawe, disturb (فعل متعدى)
[ث ٢٨ : ٢٦ - إر ٧ : ٣٣ - حز ٧ : ٢١]
-ⲛⲓⲙ ⲉⲟⲛⲁⲛⲟⲩⲱⲡⲉⲛ ب من يقلقنا [إر ٢١ : ١٣]

-ⲁ ⲡⲓⲉⲟⲟ NOTϢΠ ⲇⲁⲣⲟϥ ب الحصان خَنَعَ (أحفل) تحته
• 6. ⲇⲈⲚ,ⲈⲃⲟⲗⲇⲈⲚ ب أفاقَ من . تيقظ
-ⲁⲓNOTϢΠ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲉⲟⲣⲁⲙⲁ ب أفقتُ من الرؤيا
-ⲙⲓⲉⲁⲗⲁϯ ⲉϣⲁⲧNOTϢΠ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲟⲩⲡⲉⲧⲣⲁ ب الطيور التي طارت منزعجة من على الصخرة
• 7. ⲇⲁϫⲉⲛ,ⲇⲁϫⲱ// ب أثار فزعاً أمام
-ⲛⲁϣⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟⲟⲩ ⲁϥNOTϢΠ ⲇⲁϫⲱϥ ب كثرة الغضب أثارت فزعاً أمامه [إش ٣١ : ٤]
• 8. ⲥⲁⲃⲟⲗ ص.ب طرد بعيداً عن
-ⲉϥNOTϢΠ ⲛⲛⲉⲇⲉⲙⲱⲛ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟϥ ص يطرد عنه الشياطين
-ⲛⲥⲛⲉϢΠ ⲛⲟⲩⲱⲛϣ ⲛⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲡⲟⲉⲉ ص تطرد الذئاب بعيدا عن القطيع
• 9. ⲉⲫⲁⲉⲟϯ ب ارتدَّ إلى الوراء . تقهقر مرتاعاً
-ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲛⲁⲓ ⲁⲧNOTϢΠ ⲉⲫⲁⲉⲟϯ ⲉⲟⲃⲉ لما سمعوا هذا ارتدوا إلى خلف لأنهم ب ⲭⲉ ⲛⲁⲧⲉⲣⲉⲟϯ كانوا خائفين
• NOTϢΠ,NOϢΠ ص.ب نافر . جامح . جافل . مفزوع (eq)
• NOTϢΠ ب (π) خوف . فزع . ارهاب . انقباض . جُموح fright
-ⲙⲛⲉⲕⲉⲣⲉⲟϯ ⲇⲁϫⲉⲛ ⲛⲟⲧⲛⲟⲩϢΠ ب لا تخشى من خوف (مباغت) (لم ٣ : ٢٥)
• ⲛⲁϢΠⲏⲣⲓ ب (π) (خيال لإخافة الطيور) scare-quail, scare-crow
NOTϢΠ II. ب فقط هَبَّ (للريح أو الهواء)
-ⲙⲓⲟⲛⲟⲩ ⲙⲙⲉⲧⲇⲉⲗϢⲓⲣⲓ ⲉⲧⲛⲟⲩϢΠ ⲛⲁⲣⲣⲁϥ ب نسمات الشباب تهب أمامه
• ϯⲛⲉϢⲡⲟⲙⲟⲩ ب المِرْوَحَة
NOTϢC,NOϢC// ص ١ . تضرَّسَ (للأسنان) (حز ١٨ : ٢)
٢ . تَخَدَّرَ . نَمُلَ grow numb (فعل لازم vb intr)
٣ . خَدَّرَ . أفقدَ الشعور benumb (فعل متعدى vb tr)
-ⲁϥNOϢⲥⲟⲩ ص أفقدهم الشعور
٤ . زَجَرَ . انتَهَرَ
-ⲙⲡⲣⲛⲟϢⲥⲟⲩ ص (=ⲙⲡⲉⲣϯⲧⲉⲛϢⲓ ب) لا تزجرهم rebuke [اتيمو ٥ : ١]
• NOTϢC ص (π) تضريس . تخدير . تنميل . افقاد الشعور numbness
• NOϢⲥϥ ص (π) مُخَدِّر striker
NOTϢT ص ١ . ثَقُلَ . صَعُبَ become heavy, difficult
٢ . تقسّى . عانَدَ be hard, strong
-ⲁϥⲧⲱⲙ ⲛⲛⲉⲩⲉϩⲏⲧ ⲁ
NOTϢT ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲛⲧⲓⲙⲓⲙⲟⲛⲏⲛⲁ ص أصمَّ قلوبهم فتقسّوا بالقساوة التي لمعاندي الروح
-ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲉⲓⲥⲉ ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲁⲟⲏⲧ NOTϢT ⲙ-ⲙⲟϥ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص بالتعنيف يزداد الأحمق عنادا [أم ١٩ : ٢٥]
• NOTϢT ص (π) قوة . عُنف . قساوة . تجبُّر strength, violence
-ⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁ ⲉⲧⲭⲟⲥⲉ ⲁⲥϯ
NOTϢT ⲉⲧⲁⲕⲉ Ⲣⲁⲕⲟⲧⲉ ص مد البحر هاجم بعنف لبدمر الاسكندرية
ⲙⲟⲩϥ ص.ب ملكه . يخصه . خاصته (بتوعه)
-ⲁϥϯ ⲛⲁⲛ ⲛⲛⲏⲧⲉ ⲙⲟⲩϥ ب أعطانا الذى له [الوطوكية يوم الجمعة – الابصلمودية]

٢ . هَدَّدَ . انتهرَ threaten
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲛⲟϢⲡⲟⲩ ب لنهددهم (لنخيفهم) [أع ٤ : ١٧]
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲉⲓ ⲉⲟϯ ⲉⲣⲟϥ ⲭⲉ ⲁ
ⲛⲟϢⲡϥ ب فلنقلق عليه رعباً عسانا نقدر أن نُخيفه
٣ . خَلَعَ
-ⲁϥⲛⲟⲩϢΠ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩϯ ب خلع مفصلاً (أو عرقاً) [لك ٢٢ : ٢٥]
٤ . انزعَجَ . ارتاعَ . خافَ . انتفضَ . جَزِعَ . جَمَحَ (للحصان) (vb intr فعل لازم) be frightened, scared
[ث ٢١ : ٦ – لا ٢٦ : ٦ – ير ٢٧ : ٢ – هو ٤ : ١٦ – حبق ٣ : ٧ – لو ٢١ : ٩]
-ⲙⲡⲉⲣⲛⲟⲩϢΠ ب لا تجزعوا . لا تنزعجوا
-ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲟⲩϢΠ ⲁⲛ ⲇⲉⲛ ⲉϫⲛⲓ ب غير مُخوَّفين فى شىء [فى ١ : ٢٨]
-ⲟⲩⲉⲧⲉ ⲙⲡⲁⲥⲛⲟⲩϢΠ ب التي لا تنزعج
-ⲡⲓⲙⲟⲩϯ ⲫⲛⲉⲧⲁϥⲛⲟⲩϢΠ ب العِرْق الذى انفرك (انجزع) . عِرْق النسا [لك ٢٢ : ٢٢]
-ⲁⲗⲗⲁ Ⲡⲁⲇⲱⲙ ⲙⲡⲉϥⲛⲟⲩϢΠ ⲉⲛⲧⲣϥ لكن ب باعوم ينزعج البتة
-ⲁⲩⲛⲟⲩϢΠ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲉⲁⲛϣⲭⲟⲟⲩ ب انتفضوا كالجراد
– مع الحروف الآتية :
• 1. Ⲉ– ص ١ ـ أزعَجَ . أقلقَ disturb, shake
-ⲛⲭⲁⲭⲉ ⲱⲁⲩⲛⲟⲩϢΠ ⲉⲡⲛⲁⲉⲃ ⲛⲧⲕⲟⲓⲛⲱⲛⲓⲁ ص الأعداء يقلقون رباط الشركة
٢ ـ ازدَرَى . احتقر . حَقَرَ
-ⲙⲡⲣⲛⲟⲩϢΠ ⲉⲣⲟϥ ص لا تحتقره . لا تزدريه
• 2. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ١ ـ أذْعَرَ . رَوَّعَ . طرد بتخويف scare away
-ⲁⲩⲛⲟⲩϢΠⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب طُرِدْتُ
-ⲙⲡⲉⲛⲛⲁⲱⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲱⲁⲭⲉ ص نزعجهم (نؤذيهم) بأى كلام [١صم ٢٥ : ٧]
-ⲡⲓϯⲱⲙ ⲉⲱⲁϥⲛⲟⲩϢΠ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲁϥ ⲛⲉⲃⲓⲱ ب الدخان الذى يطرد النحل
-ⲛⲛⲉⲧⲛⲁⲱⲡ ⲱⲉⲛⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص لا يفضوا أنوفهم
blow nose
-ⲡⲉⲓⲡⲁⲉⲣⲉ ⲱⲁϥⲛⲟⲩϢΠ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲡⲁⲉⲟⲟⲥ ص هذا الدواء يطرد الآلام
٢ ـ فَزِعَ be scared away
-ⲉⲉⲛⲁϥ ⲙⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲛⲧⲟⲩⲛⲟⲩϢΠ ⲉⲃⲟⲗ ارادة الشيطان أن يفزعوا من خيالاته ب ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲉϥⲫⲁⲛⲧⲁⲥⲓⲁ
٣ ـ أفاقَ . تيقظَ . نَهَضَ
٤ ـ هَبَّ (للريح)
• 3. ⲉⲃⲟⲗ ⲛ-(ⲙ-) ص.ب ارتعب من
-ⲉⲓⲉⲛⲟⲩϢΠ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟϥ ب أرتعب منه [أى ٢٣ : ١٥]
-ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲱⲁϥⲧⲁⲕⲉ ⲛⲉⲑⲟⲟⲩ ⲉⲙⲙⲛ ⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϢΠϥ الخطية تهلك الأشرار ص ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛ ⲉⲓⲭⲱⲟⲩ فلا أحد يفزع منهم أو عليهم
• 4. ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁ ص.ب طرد عن
scare from off [ث ٢٨ : ٢٦]
-ⲛⲉⲧⲛⲟⲩϢΠ ⲛⲛⲉⲑⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲱⲛ ص الذين يطردون عنا الوحوش
-ⲛⲟⲩϢΠ ⲙⲛⲁⲓⲟⲩⲱⲛϣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲣⲱⲛ ب ابعدْ عنا هذه الذئاب
• 5. ⲇⲁ ب أجْفَلَ تحت (للبهيمة)

NOTQI ,NOTQE ص (ج) ثقيل . حجر . طين . خفّ . ثابٍ
(adj.) good
• ĉaoinotqi ,ĉŭinotqe ص رشيد ، كيّس
• juennotqi ثبّت . صرّ على
• qaiujennotqi ثبّت
• ziujennotqi ثبّت
• ĕjoot ñnotqi ص م ح . م ح صرر رباستار
• THT ñnotqe ص ربح طب
• ejĕnotqi عمل الخير
• epejĕnotqi عمل عملا
• metpeqepĕnotqi ص (ج) عمل الخير . الإحسان
(أمر : ٢ ، مض ٢ - ١٢)
طاب . صار مفيدا أو نافعا ,NOTQP,NEQP- ص
(vb intr.) be good, profitable
-ñte ñaHP notqŭ ص عمل الخير
[HQPI,HQEP ر. أيضا]
NOTQT ,NEQT-,NOQT// ص ١. صالح . وفيّ
٢. استمالَ . استرضى . استعطف
-aoi hotĕqsb ñnotqt ĕi ttm ابعد ما تستطيع [٤٨ : ١٢ ع] poq ص
٣. كريم . نبيل
٤. أرخى . توانى
-aqnegt puq ñcubi ص ابسط شاعرك
-aqnegt puq ĥen ĕamepuuotī ثبّت له بالدين ص
٥. رضي
-tekujepi ĕakñoqttec ĕŭbĕcĕe ĥa otaa رضيت بأمره في الملمّ [٤٨ : ١٢ ع] ص
٦. استمالَ . استعطفَ . استرضى
NOTQT ,NOQT ص (ج) ثقيل . حجر . طين . خفّ . نابٍ
(adj.) good
• ĉaoinotqi ,ĉŭinotqe ص رشيد ، كيّس
• juennotqi ثبّت . صرّ على
• qaiujennotqi ثبّت
• ziujennotqi ثبّت
• ĕjoot ñnotqi ص م ح . م ح صرر رباستار
• THT ñnotqe ص ربح طب
• ejĕnotqi عمل الخير
• epejĕnotqi عمل عملا
• metpeqepĕnotqi ص (ج) عمل الخير . الإحسان
(أمر : ٢ ، مض ٢ - ١٢)
طاب . صار مفيدا أو نافعا ,NOTQP,NEQP- ص
(vb intr.) be good, profitable
-ñte ñaHP notqŭ ص عمل الخير
[HQPI,HQEP ر. أيضا]
NOTQT ,NEQT-,NOQT// ص ١. صالح . وفيّ
٢. استمالَ . استرضى . استعطفَ
-aoi hotĕqsb ñnotqt ĕi ttm ابعد ما تستطيع [٤٨ : ١٢ ع] poq ص
٣. كريم . نبيل
٤. أرخى . توانى
-aqnegt puq ñcubi ص ابسط شاعرك
-aqnegt puq ĥen ĕamepuuotī ثبّت له بالدين ص
٥. رضي
-tekujepi ĕakñoqttec ĕŭbĕcĕe ĥa otaa رضيت بأمره في الملمّ [٤٨ : ١٢ ع] ص
٦. استمالَ . استعطفَ . استرضى
NOTQI ,NOTQE ص (ج) ثقيل . حجر . طين . خفّ . نابٍ
(adj.) good
• ĉaoinotqi ,ĉŭinotqe ص رشيد ، كيّس
• juennotqi ثبّت . صرّ على
• qaiujennotqi ثبّت
• ziujennotqi ثبّت
• ĕjoot ñnotqi ص م ح . م ح صرر رباستار
• THT ñnotqe ص ربح طب
• ejĕnotqi عمل الخير
• epejĕnotqi عمل عملا
• metpeqepĕnotqi ص (ج) عمل الخير . الإحسان
(أمر : ٢ ، مض ٢ - ١٢)
طاب . صار مفيدا أو نافعا ,NOTQP,NEQP- ص
(vb intr.) be good, profitable
-ñte ñaHP notqŭ ص عمل الخير
[HQPI,HQEP ر. أيضا]
NOTQT ,NEQT-,NOQT// ص ١. صالح . وفيّ
٢. استمالَ . استرضى . استعطفَ
-aoi hotĕqsb ñnotqt ĕi ttm ابعد ما تستطيع [٤٨ : ١٢ ع] poq ص
٣. كريم . نبيل
٤. أرخى . توانى
-aqnegt puq ñcubi ص ابسط شاعرك
-aqnegt puq ĥen ĕamepuuotī ثبّت له بالدين ص
٥. رضي
-tekujepi ĕakñoqttec ĕŭbĕcĕe ĥa otaa رضيت بأمره في الملمّ [٤٨ : ١٢ ع] ص
٦. استمالَ . استعطفَ . استرضى

ڤِفْتِ يِلْعَنُوتْكْ ڤْتِلْعَنُوتْكْ ١ ـ بمعنى الكذب ← ڤِفْتِ يِلْعَنُوتْكْ
ـ ڤَمْتِيْهْرِ لِلْعَنُوتْكْ ← صواب كاذبة
ـ ڤَمْتِيْهْرِ ڤْتِلْعَنُوتْكْ ← ڤَمْتِيْهْرِ ڤْتِلْعَنُوتْكْ
ـ ڤَمْتِيْهْرِ ڤْتِلْعَنُوتْكْ ← ڤَمْتِيْهْرِ ڤْتِلْعَنُوتْكْ
ـ ڤَمْتِيْهْرِ ڤْتِلْعَنُوتْكْ ← ڤَمْتِيْهْرِ ڤْتِلْعَنُوتْكْ

ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) كَذِبَ ـ كَذِبْ ـ كَذِبَا ـ كَذِبُوا ـ كَذِبْتِ ـ كَذِبْتَا ـ كَذِبْتُمْ ـ كَذِبْتُنَّ ـ كَذِبْتُ ـ كَذِبْنَا
(=ڤِفْتِ) ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) يَكْذِبُ ـ يَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبْنَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبِينَ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبْنَ ـ أَكْذِبُ ـ نَكْذِبُ

• NOTXE MATHT ← NOTXE MATHT ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) كَذِبَ ـ كَذِبْ ـ كَذِبَا ـ كَذِبُوا ـ كَذِبْتِ ـ كَذِبْتَا ـ كَذِبْتُمْ ـ كَذِبْتُنَّ ـ كَذِبْتُ ـ كَذِبْنَا
ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) يَكْذِبُ ـ يَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبْنَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبِينَ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبْنَ ـ أَكْذِبُ ـ نَكْذِبُ

ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) كَذِبَ ـ كَذِبْ ـ كَذِبَا ـ كَذِبُوا ـ كَذِبْتِ ـ كَذِبْتَا ـ كَذِبْتُمْ ـ كَذِبْتُنَّ ـ كَذِبْتُ ـ كَذِبْنَا
(=ڤِفْتِ) ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) يَكْذِبُ ـ يَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبْنَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبِينَ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبْنَ ـ أَكْذِبُ ـ نَكْذِبُ

• NOTXE MATHT ← NOTXE MATHT ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) كَذِبَ ـ كَذِبْ ـ كَذِبَا ـ كَذِبُوا ـ كَذِبْتِ ـ كَذِبْتَا ـ كَذِبْتُمْ ـ كَذِبْتُنَّ ـ كَذِبْتُ ـ كَذِبْنَا
ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) يَكْذِبُ ـ يَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبْنَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبِينَ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبْنَ ـ أَكْذِبُ ـ نَكْذِبُ

ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) كَذِبَ ـ كَذِبْ ـ كَذِبَا ـ كَذِبُوا ـ كَذِبْتِ ـ كَذِبْتَا ـ كَذِبْتُمْ ـ كَذِبْتُنَّ ـ كَذِبْتُ ـ كَذِبْنَا
(=ڤِفْتِ) ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) يَكْذِبُ ـ يَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبْنَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبِينَ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبْنَ ـ أَكْذِبُ ـ نَكْذِبُ

• NOTXE MATHT ← NOTXE MATHT ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) كَذِبَ ـ كَذِبْ ـ كَذِبَا ـ كَذِبُوا ـ كَذِبْتِ ـ كَذِبْتَا ـ كَذِبْتُمْ ـ كَذِبْتُنَّ ـ كَذِبْتُ ـ كَذِبْنَا
ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ ـ ڤِفْتِ (ـپ) يَكْذِبُ ـ يَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ يَكْذِبْنَ ـ تَكْذِبُ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبُونَ ـ تَكْذِبِينَ ـ تَكْذِبَانِ ـ تَكْذِبْنَ ـ أَكْذِبُ ـ نَكْذِبُ

-NOTXƁ ⲙⲡⲓⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓϫⲟⲓ ب رَشّ الجدران بالماء
-TEƁIH CENOTXK ⲙⲙⲟⲥ ⲙⲙⲟⲩⲥϯϫⲟⲛ ص الطريق
يضمّخونه بالمِسْك
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ƐXƐN ص ,ƐXⲚ ب نَضَحَ على . رَشَّ على
-ƐPƐ ⲡⲓⲟⲩⲏⲃ NOTXƁ ƐXⲱⲟⲩ ⲛⲟⲩƐⲙⲟⲩ ب
يرش عليها الكاهن ملحاً (ويضمّخها بالملح) (حز ٤٣ : ٢٤)
-Oⲩⲙⲱⲟⲩ ⲁϥⲛⲟƁϫϥ ƐϫƐⲛ ⲡⲓⲙⲙⲱ ب رشَّ ماءً
على الجميع
• *2.* ƐƁOλ ب ذرّى . رَشَّ
-NOϫƁOⲩ ƐƁOλ ƐϫƐⲛ ⲧⲂⲁⲕⲓ ب ذرّها على المدينة
(حز ١٠ : ٢)
-ⲱⲁϥⲥⲱⲃ ⲛⲛⲉϥⲧⲏⲃ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲙⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲱ-
ⲁϥⲛⲟϫƁⲟⲩ ƐƁOλ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ب بغمس أصابعه في الماء ويرشه عليهم
ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
نَضَحَ . رَشَّ [عد ١٩ : ٤ – ٦ ؛ ٤ : ٦]
-ⲉⲓⲙⲏⲣ ⲉⲥⲱⲉⲣ̄ ⲉⲓⲛⲟⲩϫ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲣⲡⲉ ص مُلزِم أكنس وأرش في الهيكل
• NOTXƁ ƐƁOλ,Ɛⲛⲱⲱⲓ ب تساقطَ رذاذًا . تطايَرَ
(عد ١٩ : ١٩)
-ⲁⲧⲛⲟⲩϫƁ Ɛⲛⲱⲱⲓ ⲛϫⲉ ⲉⲁⲛⲧⲉⲗⲧⲓⲁⲓ
ⲃⲉⲣ ⲁⲧⲣⲱⲕⲉ ⲛⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ب تطايرت قطرات تغلي وأحرقت الجنود
ب
المصباح انكسر وتطايرعليه
• NOTXƁ ص.ب (eq) مرشوش . مضموس . مُنقّط
• ƐƁNOTXƁ ب المرشوش . المضموس . المنقّط
• NOTXƁ ب ,NOTXK ص (π) رَشّ . تضميخ . نَضْحٌ . رذاذ
sprinkling
-ⲟⲩⲛⲟⲩϫƁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϧⲛⲟⲩ ⲛⲓⲏ̄ⲥ̄ Ⲡⲭ̄ⲥ̄ ب رش دم يسوع المسيح [١بط ١ : ٢]
[راجع أيضاً ب NOϫƁ]
• NEƁϫI ب (τ) *what is scattered, splashed* طرطشة
NOTƁC ص (=ϫⲱⲛⲧ ب) غَضِبَ . حَنَقَ . سَخِطَ . اغتاظَ
-ⲛⲧⲉⲣϥⲥⲱⲧⲙ ⲁϥⲛⲟⲩƁⲥ ⲛⲉϩⲛⲧ ص لما سمع حنق في قلبه
• NOTƁC Ē-,ƐXⲚ ص غضب على . سَخِطَ على
-ⲙⲡⲣⲛⲟⲩƁⲥ Ɛⲣⲟⲓ ص لا تغضب عليَّ
• NOTƁC ص (π) *wrath* غَضَبٌ . حنقٌ . سخطٌ . غِلٌّ
-ⲡⲛⲟⲩƁⲥ ⲛⲟⲩⲣ̄ⲣⲟ ⲱⲟⲃⲉ ⲁⲛ
ⲛⲟⲩⲓ ص حنق الملك لا يختلف عن غضب الأسد [أم ٢٠ : ٢]
• ƤƐϥNOTƁC ص ساخِط . غَضوب . حانِق
-ⲙⲡⲣⲱⲱⲡⲉ ⲙⲁⲛ ⲟⲩⲱⲏⲣⲉ ⲛⲣⲉϥⲛⲟⲩƁⲥ ص لا تسكن مع الابن الغضوب [أم ٢٢ : ٢٤]
• P̄ⲛⲛⲟⲩƁⲥ ص صَرَّ على . زَمْجَرَ . هَدَرَ
• ϯⲛⲟⲩƁⲥ ص اغضبَ . أسْخَطَ (سبَّبَ الغضب) . اغاظَ
(= ϯϫⲱⲛⲧ ب)
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲉⲓⲗⲁ ⲉⲧⲉϧⲏⲕⲉ ϯⲛ
ⲙⲓⲟⲩ ص المعتدي على الفقير يغضب خالقه [أم ١٤ : ٣١]
-ⲟⲩⲉⲟ ⲛⲁⲧⲱⲓⲡⲉ ⲱⲁϥϯⲛⲟⲩƁⲥ ⲛⲑⲉⲛⲗⲁⲥ وجه عديم الحياء يثير غضب الألسنة [أم ٢٥ : ٢٣]
-ⲁⲓϯⲛⲟⲩƁⲥ ⲙⲡⲛⲧⲱⲱϥ ⲙⲡⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ص أغضبتُ شريعة النور
• ⲙⲛⲧⲣⲉϥϯⲛⲟⲩƁⲥ ص (τ) اغضاب . اسخاط . غيظ . تحريض على الغضب

-ϯⲱⲧϫⲏ ⲛⲓⲱⲁ ⲁⲧⲛⲟϫⲥ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉⲧⲕⲁⲗⲁⲑⲉⲛ ص نفس يوحنا ألْقَيْت إلى رحم الْيصابات ⲛⲉⲗⲓⲥⲁⲃⲉⲧ
-ⲙⲡⲣⲛⲟⲩϫⲉ ⲛⲟⲩⲑⲟⲟⲩ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉⲧⲑⲟⲟⲩ لا ص تندفع يوماً وراء يوم (لا تسوّف)
-ⲉⲧⲛⲟⲩϫⲉ ⲛⲛⲉⲧⲧⲏⲛⲃⲉ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲧⲃⲁⲗ ص يضعون أصابعهم في عيونهم
-ⲁϥⲧⲣⲉⲧⲛⲟⲩϫⲉ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉⲁⲣⲟϥ ⲛⲟⲟ ⲛⲗⲁⲁⲩ
ⲡⲁⲥ ⲛⲕⲱⲉⲧ ص جعلهم يلقون تحته ست مشاعل نار
-ⲁⲧⲛⲉϫ ⲧⲁϥ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉⲃⲣⲁϥ ص بصقوا في وجهه
• *14.* ⲉⲑⲣⲁⲓ ص ١ - طرح بمعنى : أثْمَرَ (للأشجار)
-ⲁ ⲧⲛⲁⲡⲣⲉ ⲛⲟⲩϫⲉ ⲉⲑⲣⲁⲓ ⲙⲡⲉⲥⲟⲩⲧⲁⲉ ص أخرجت البذرة ثمرتها
٢ - ألقى
-ⲁⲛⲛⲉϫ ⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ⲉⲑⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ ⲡⲏⲓ ص ألقينا قرعة على البيت
• *15.* ⲥⲁⲃⲟλ ⲛ̄-,ⲡⲃⲟλ ⲛ̄- ص ألقى بعيداً عن . طَرَدَ . نَحّى عن
-ⲁⲛⲛⲟⲩϫⲉ ⲛⲥⲁⲃⲟλ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲡⲉⲛⲃⲥ ص نَحّينا عنا السراج
-ⲧⲉⲕⲛⲟⲩⲙⲉ ⲛⲁⲛⲟϫⲥ ⲥⲁⲃⲟλ ⲛⲛⲉⲧⲟⲛⲉ ص يقتلع أصلكَ من الأحياء
-ⲙⲡⲣⲛⲟϫⲛ ⲛⲥⲁⲃⲟλ ⲙⲙⲟⲕ ص لا تطردنا عنكَ
-ⲁⲕⲛⲟϫⲧ ⲉⲓⲃⲟλ ⲙⲡⲱⲁ ص طردتني من الاحتفال
• *16.* ⲉⲃⲟλ ⲉ-,ⲉⲑⲣⲁⲓ ⲉ- ص امتدَّ إلى . وَصَلَ حتى . عَبَرَ إلى [يش ١٦ : ٢] *(فعل لازم vb intr)*
-ⲧⲉⲧⲛⲟⲩϫⲉ ⲉⲑⲣⲁⲓ ⲉϯⲁⲓ ص المتدة إلى عاى [١صم ١٣ : ١٨]
• ⲛⲏϫ ص.ب (eq) مُلْقى . مَطروح . مَرْمِي
• ⲛⲟⲩϫⲉ ص (π) (= ⲟⲩⲱⲱⲛ ب) رَمْيَة (حجر أو سهم) [لك ٢١ : ١٦ ص]
-ⲁⲓⲃⲱⲱⲛⲧⲉⲡⲟⲩⲉ ⲛⲁ ⲡⲛⲟⲩϫⲉ ⲛⲟⲩⲥⲟⲩⲧⲉ ص تطلعتُ إلى مسافة رمية قوس (أو سهم)
• ⲁⲧⲛⲟⲩϫ (ⲉⲣⲟⲗ) ص.ب - يُلْقَ (إلـ)
-ⲧⲥⲁⲣⲍ ⲛⲁⲧⲛⲟⲩϫ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲟⲩⲃⲣⲟⲃ ⲟ
ⲉⲣⲉⲓⲉⲡⲟⲩⲉⲓ ⲉⲣⲟⲥ ص مسمد يُنْحَب بإلقاء زرع بشرى و يُفْلَح *whereon no seed is cast*
• ⲙⲁⲛⲛⲟⲩϫ ب ,ⲙⲁⲛⲛⲟⲩϫⲉ ص مكان الرمي . مَرْمَى
• ⲙⲁⲛⲛⲉϫⲥⲟⲧⲉ ص منجنيق . مِتْرَسة (= ⲙⲁⲛϫⲁⲥⲟⲟⲛⲉⲕ ب)
• ⲙⲁⲛⲛⲟϫⲟⲩ ⲛⲱⲟⲣⲡ ص المواضع الأولى (لهم) [مر ١٢ : ٣٩]
• ⲃⲓⲛⲛⲟⲩϫⲉ ص (τ,π) ١ - رَمْي *throwing*
٢ - مُهاجَمة . هُجوم *attack*
-ⲧⲃⲓⲛⲛⲟⲩϫ ⲉⲃⲟλ ⲛⲧⲉ ⲛⲁⲉⲓⲱⲛ هجوم الشياطين
-ⲛⲓⲱⲉⲉⲧⲉ ⲉⲧⲉⲟⲟⲩ:ⲡⲉⲧⲃⲓⲛⲛⲟⲩϫⲉ ⲉⲧⲟ
ⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ ص الأفكار الشريرة : مهاجمتها الكثيرة لحواسنا

ص NOTXƁ,NOϫƁ#,NOϫƁ# ب ,NOTXK,NOTXƁ
أولاً : فعل متعدي : *(vb tr)*
نَضَحَ . رَشَّ . ذَرَّ . ضَمَّخَ . لَطَّخَ *sprinkle, asperge*
[لم ٧ : ١٧ – حز ٤٣ : ٢٠ – عب ٩ : ١٩]
-ⲛⲓⲃⲏⲡⲓ ⲙⲁⲣⲟⲧⲛⲟⲩϫⲃ ⲛⲟⲩⲙⲉⲟⲩⲙⲓ ب لتقطر السُّحُب عدلاً [إش ٤٥ : ٨]
-ϯⲛⲁⲛⲟⲩϫⲃ ⲛⲛⲉⲟ ⲛⲧⲁⲩⲱⲉⲣⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲓⲥⲛⲟϥ ب سألطّخ وجه ابنتي بهذا الدم

-OTE ⲙⲙⲟⲕ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲙⲛⲧⲣⲉϥⲧⲛⲟⲩϭⲥ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص ابتعدْ عن الأمور التى تغضب ا

• ⲛⲟⲩϭⲥ ص (ⲉϥ) غَضْبان . سَخْطان . زعلان . مُغتاظ

ⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲛⲟⲩⲧⲉ ص (π,τ) *god* ١ ـ إله . آلهة

• ⲫⲛⲟⲩⲧ,(ⲫⲧ) ب ,ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ,(ⲡⲛⲉ) ص *God* ١

-ⲫⲧ ⲉϥⲉⲁⲣⲉϩ ⲉⲣⲟⲛ ب اللهم احفظنا (نعوذ با)

-ⲁⲣⲧⲉⲙⲓⲥ ⲧⲛⲟϭ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ص أرطاميس الإلهة العظيمة

• ⲉⲓⲥ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲙⲛ ... ص ها ا مع ...

(implying freedom of choice تعبير يفيد حرية الاختيار)

-ⲉⲓⲥ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲙⲛ ⲡⲉⲧⲉ ϣⲁϥϥⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲧⲁⲁⲩ ⲙⲡⲣⲟⲥⲫⲟⲣⲁ ص ها ا مع مَنْ يحملها ويقدمها قربانا

-ⲡⲗⲏⲛ ⲉⲓⲥ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲓⲙⲁⲕ ص ومع ذلك ها ا معكَ

-*letter ends* :ⲉⲓⲥ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲓⲙⲁⲕ ⲭⲉ ⲧⲟⲧⲟϣ ⲉⲡⲓⲑⲉ ⲙⲙⲟⲕ ص ها ا معكَ لأني أريد أن أقنعكَ (وأنتَ حر تقتنع أم لا)

٢ ـ الهي *godly, divine (adj* صفة)

• ⲥⲁⲭⲓ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب علْم اللاهوت (كلام متعلق با)

• ⲣⲉⲙⲥⲁⲭⲓ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب لاهوتي

-ⲧϫⲓⲙ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب الصوت الإلهي

-ⲛⲓϩⲙⲟⲧ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب النِعَم الإلهية

-ⲫⲁⲛⲫⲁⲣⲙⲓ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب علاجات (أدوية) الهية

-ⲉⲁϥⲣⲥⲱⲙⲁ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲓ ⲥⲛⲟϥ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ص صار جسدا الهيا ودما الهيا

• ⲙⲉⲑⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص (τ) لاهوت . ألوهية *divinity* (رو ١ : ٢٠)

-ⲟⲩⲙⲉⲑⲛⲟⲩⲧ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲇⲉⲛ ⲧⲧⲣⲓⲁⲥ ب لاهوت واحد في الثالوث

-ⲙⲏ ⲁ ⲧⲙⲉⲑⲛⲟⲩⲧ ⲯⲉⲡⲓⲙⲁⲉ ? ب هل تألّم اللاهوت ؟

• ⲁⲑⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص مُلْحِد . كافِر . لا إله له *godless* (٢بط ٣ : ٩)

-ⲛⲕⲉⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲩⲱⲓⲛⲉ ⲉⲛⲧⲟϥ ص حتى الكفار سيخزون منه . الكفار أيضاً سيخزون منه

• ⲉⲣⲁⲑⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲣⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص كَفَرَ . صار بلا إله

• ⲟⲓ ⲛⲁⲑⲛⲟⲩⲧ ب بلا إله (اف ٢ : ١٢)

• ⲙⲉⲧⲁⲑⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص (τ) الحاد . كُفْر *godlessness*

• ⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲧ ب *god-loving* مُحِب الإله ١ . مُحب الإله (٢تيمو ٣ : ٤)

-ⲡⲉⲛⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲧ ⲛⲓⲱⲧ ⲉⲟⲩ ⲁⲃⲃⲁ ... ب أبونا القدوس مُحب ا أنبا ...

-ⲫⲉⲛⲕⲗⲏⲣⲓⲕⲟⲥ ⲙⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ص كهنة مُحبون

• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ص (τ) مَحبة ا . تقوَى (أم ١ : ٧ ص) (ى ب =ⲙⲉⲧⲉⲧⲥⲉⲃⲏⲥ)

• ⲙⲁⲥⲧⲉⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲙⲉⲥⲧⲉⲛⲟⲩⲧⲉ ص (τ) مُبْغِض ا . عاصٍ *hater of God*

• ⲙⲁⲥⲛⲟⲩⲧ,ⲣⲉϥⲙⲉⲥⲛⲟⲩⲧ ب والدة الإله (العذراء)(τ) *God-bearing, the Virgin*

• ⲉⲣⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲣⲛⲟⲩⲧⲉ ص تألّه . صار الها *be god*

• ⲣⲉⲙⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ص وَرِع . رجل ا . صِدِّيق (أم ١٣ : ١٩) *man of God, godly person*

-ϣⲁⲣⲉ ⲛⲉⲡⲓⲟⲧⲙⲓⲁ ⲛⲛⲣⲉⲙⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲉⲯⲩⲭⲏ ص شهوات الأتقياء تلذ النفوس

• ⲣⲣⲉⲙⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ص *be godly* صار صِدِّيقاً

-ⲁⲛϯ ⲧⲣⲉⲧⲛⲣⲣⲉⲙⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ⲁⲧⲉⲧⲛⲣⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص بذلنا (جهدنا) لتصيروا صدِّيقين فصر؟ كفرة

• ⲙⲛⲧⲣⲉⲙⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ص (τ) تقوَى . وَرَع *godliness, piety*

• ϣⲁⲙⲙⲉⲛⲟⲩⲧ ب خادم ا . عابد ا (١بط ٢ : ١٦) *serving God, God-server*

• ⲙⲉⲧϣⲁⲙⲙⲉⲛⲟⲩⲧ ب (τ) عبادة ا *God-service, piety*

• ⲣⲉϥϣⲉⲙϣⲉⲛⲟⲩⲧ ب ⲣⲉϥϣⲉⲙϣⲉⲛⲟⲩⲧⲉ ص خادم ا *God-serving person, pous person*

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϣⲉⲙϣⲉⲛⲟⲩⲧ ب خدمة ا (لك ٢٠ : ١١)

• ⲭⲫⲉⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲭⲡⲉⲛⲟⲩⲧⲉ :

• ⲣⲉϥⲭⲫⲉⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲣⲉϥⲭⲡⲉⲛⲟⲩⲧⲉ ص والدة الإله *God-hearer*

• ϩⲁⲧⲉⲃⲛⲟⲩⲧ ب ,ϩⲁⲧⲉⲃⲛⲟⲩⲧⲉ ص قاتل الإله *god-slaying*

-ⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲛⲓϩⲁⲧⲉⲃⲛⲟⲩⲧ ب اليهود قتلة الإله

ⲛⲟⲩϣⲉⲣ ب ,ⲛⲟⲩϣⲣ̄ ص (π) باز . صقر . عنقاء (لا ١١ : ١٤ – تث ١٤ : ١٢ – اى ١٥ : ٢٣)

ⲛⲟⲩϣⲡ// ص.ب أفزَعَ . خَوَّفَ . أرهَبَ . أزعَجَ

-ⲙⲡⲉⲣⲛⲟⲩϣⲡⲥ ب لا تفزعها (ماتخوفهاش)

• ⲛⲟⲩϣⲡ ص.ب (ⲉϥ) مفزوع

[راجع الفعل ص.ب ⲡⲟⲧϣⲡ]

ⲛⲟⲩϣⲥϥ ص (π) (=ⲣⲉϥⲧⲁⲛϣⲓ ب) ضَرَّاب (١تيمو ٣ : ٣ ص)

ⲛⲟⲩϥⲉⲣ ب ,ⲛⲟⲩϥⲣ̄ ص (ⲉϥ) طيِّب . نافع . مُفيد *good, profitable*

-ⲡⲁⲉⲣⲟⲧⲟⲩ ⲉⲩⲛⲟⲩϥⲉⲣ ⲇⲉⲛ ⲉϣⲱⲛ ب نشاطي (همَّتي) نافع حين أنفِّذ أوامرك

• ⲉⲛⲟⲩϥⲉⲣ ب إنه من المفيد

-ⲉⲛⲟ *(ⲫ-*

-ⲙⲛ ⲧⲙⲛⲧⲯⲩⲭⲏ ب من المفيد أن نطرد الآلام عنها (عن النفس)

ⲛⲟⲩϥⲣⲓ ب ,ⲛⲟⲩϥⲣⲉ,ⲛⲟⲩⲃⲣⲉ ص (τ) خير . منفعة . ربح . فائدة . جدوَى *good, profit, advantage*

-ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ ⲛⲛⲟⲩϥⲣⲉ ص منفعة عظيمة

-ⲧⲛⲟⲩϥⲣⲉ ⲁⲧⲱ ⲡⲉϩⲏⲧ ⲛⲛⲉⲯⲩⲭⲏ ص خير وفائدة النفوس

-ⲉⲧⲛⲟⲩϥⲣⲓ ⲛⲱⲟⲩ ب خير لهم (لك ٢٢ : ٦)

-ⲉⲧⲛⲟⲩϥⲣⲉ ⲛⲁⲛ ص خير لنا . لمنفعتنا

-ⲛⲟⲩϥⲣⲓ ⲉϩⲟⲟⲩ ب نهار سعيد (للتحية)

-ⲛⲟⲩϥⲣⲓ ⲉϫⲱⲣϩ ب ليلة سعيدة (للتحية)

-ⲛⲟⲩϥⲣⲓ ϣⲁⲓ ب عيد سعيد

• ⲉⲧⲛⲟⲩϥⲣⲓ,ⲉⲟⲛⲟⲩϥⲣⲓ ب المُخْبِر . المُجْدِي . النافع

-ⲡⲓⲃⲉⲗϣⲓⲣⲓ ⲫⲏⲉⲟⲛⲟⲩϥⲣⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲉϥϩⲃⲏⲟⲩⲓ ب الشاب المُجدّ في أعماله

-ⲛⲓϩⲃⲏⲟⲩⲓ ⲉⲧⲛⲟⲩϥⲣⲓ ب الأعمال المثمرة (المجدية)

• ⲉⲣⲛⲟⲩϥⲣⲓ ب ,ⲣⲛⲟⲩϥⲣⲉ ص ١ ـ نَفَعَ . صار نافعاً . صار مفيداً . ألفادَ (إش ٤٤ : ١٠ – ١تيمو ٤ : ٨) *be profitable*

٢ ـ لاقَ . ناسَبَ (١كو ٦ : ١٢) *be suitable, suit*

-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲉⲱⲟⲩ ⲉⲩⲟⲱ ⲉⲛⲁϥⲣⲛⲟⲩϥⲣⲉ ⲁⲛ مثل ص مطر جارف لا ينفع (أم ٢٨ : ٣)

-ⲉⲁⲛⲇⲟⲝⲁ ⲛⲥⲉⲣⲛⲟⲩϥⲣⲉ ⲁⲛ معتقدات لا جدوى منها ص

• ⲤⲈⲢ NOTƷ ⲈBOλ ص مَذْحِلاً
-ΠⲒⲤλ THPQ NACEP NOTƷ ⲈBOλ Ⲉ̄ ⲈT- جميع اسرائيل يمدُّون حبالا إلى تلك المدينة ص ⲁⲙⲙⲁⲧ (٢صم ١٧ : ١٣)
• ⲰⲈⲰ NOƷ ب ,ⲰⲈⲰ NOTƷ ص جَدَلَ (فَتَلَ) حبلاً twist rope
• KAΠ ⲛⲛOƷ ب strand, thread فتلة حبل
• ⲙⲟⲩⲣ ⲛⲛOTƷ,ⲙⲛⲣ ⲛⲛOTƷ ص عُقدة حبل
• NOƷⲓ ب (π) rope maker حَبّال

II. NOƷ ب (n) ١. جفون العين eyelids
٢. أهداب . رموش

III. NOƷ ,NOTƷ,NⲈƷ-,NAƷ// ب ,NOTƷ, NOTƷⲈ,NⲈƷ-,NAƷ// ص
١. هَزَّ . نَفَضَ . فَصَلَ . خَلَعَ . أزاحَ (vb tr فعل متعدى) shake, cast off, set apart, separate
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲃⲱⲧ ⲱⲁⲧⲛⲟⲩ ⲙⲡⲓⲥⲧⲁⲭⲉⲙ ب يُنفَض الشونيز بالعصا (إش ٢٨ : ٢٧)
-ⲛⲛⲟⲃ ⲱⲁⲧⲛⲟⲧⲤⲉ ⲙⲡⲉⲧⲕⲗⲟⲙ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲛⲉ العظماء أزاحوا تيجانهم عن رؤوسهم ص ⲡⲏⲧⲉ
٢ ـ اهتَزَّ . انتفَضَ . انخَلَعَ be shaken out (vb intr فعل لازم)
- مع الحرف :
١ ـ تناثَرَ . تطايَرَ ص.ب • ⲈBOλ
-ⲱⲁϥⲛⲟⲩ ⲈBOλ ⲉⲓⲭⲈⲛ ⲡⲓⲕⲁⲥⲓ ⲙⲡⲏⲣⲏ ⲛⲟⲧ- ينطاير (يتناثر) من على الأرض كالعصافة (كالغبار) ب ⲣⲏⲓⲥⲓ
٢ ـ أطاحَ بـ . نفض عن . فصَلَ بعيداً . أزاحَ
-ⲡⲓⲁⲣⲁⲕⲱⲛ ⲛⲁⲛⲟⲧⲤ ⲙⲡⲉϥⲥⲁⲧ ⲈBOλ ⲃⲉⲛ ⲡⲱϥ ب التنين سيفصل ذيله بغمه
-ⲛⲉϥⲭⲓⲭ ⲉϥⲛⲟⲩ ⲙⲛⲛⲟⲩⲟⲩ ⲈBOλ ⲥⲁ ⲇⲱ- ينفض يديه من (أخذ) الرشوة (إش ٣٣ : ١٥) ب ⲣⲟⲛ
-ϩⲛⲁⲛⲟⲧⲤⲉ ⲛⲟⲩⲇⲩⲛⲁⲙⲓⲥ ⲈBOλ ⲛ̄ⲥⲏⲧϥ ص يُخرج قوة من ذاته bring forth from self
٣ . قَفَزَ . نَطَّ . وَثَبَ

١ . شدَّ العربة ص NOƷⲈB,NOTƷB// ب (جهزها للرحيل) make wagon ready by yoking beasts
-ⲁϥⲛⲟⲤⲉⲃ ⲛ̄ⲛⲉϥⲃⲉⲣⲉⲃⲱⲟⲩⲧⲉ ب شدَّ مركباته (تك ٤٦ : ٢٩)
٢ ـ أسرَجَ الدابة yoke beast
-ⲁ ⲡⲁⲱⲏⲣⲓ ⲛⲟⲤⲉⲃ ⲙⲡⲉϥⲙⲁⲥⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲕⲟⲓ ب ابني استخدم ثوره في الحقل
-ⲙⲛ̄ ⲉⲟⲛⲁⲛⲟⲤⲉⲃ ⲙⲡⲉϥⲧⲉⲃⲏ ⲉⲟⲩⲓⲟⲥⲓ ب مَنْ سيجهِّز بهيمته للحقل
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲛⲟⲩⲤⲃ ⲛⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ⲉⲧⲁⲃⲟⲗⲧⲉ ص واربطوا البقرتين إلى العَجَلة (١صم ٦ : ٧)
• NOƷⲈB Ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ب yoke to, join to أسرَجَ.ربط إلى
• NOƷⲈB ⲛⲉⲙ ب NOTƷB ⲙⲙⲛ̄ ص ارتبطَ مع . اتحَدَ مع
-ⲉⲁⲩⲛⲟⲩⲤⲃ ⲙⲙⲛ̄ ⲧⲃⲟⲩ ص تذرَّعوا بالقوة

NOƷⲈⲙ,NⲈƷⲙ-,NAƷⲙ// ب ,NOTƷⲙ, NⲈƷⲙ,NAƷⲙ// ص
١ . خَلُصَ . نَجَا (vb intr فعل لازم) be saved)
(أى ١ : ١٥ – مز ٧ : ١٢ – أم ١٩ : ٥ – إش ٣٠ : ١٥ – حز ٦ : ٩ – دا ١١ : ٤٥ – اف ٢ : ٥)
-ϫⲟⲩⲱⲱ ⲉⲛⲟⲤⲉⲙ ب أتريد أن تخلص
-ⲁⲣⲁ ⲧⲉⲛⲛⲁⲛⲟⲩⲉⲙ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲧⲉⲁⲡ ص أترى هل ستنجو يوم الدينونة

• Ⲉⲧⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ب النافع . المفيد . المُجْدِى
-ⲁⲣⲓⲟⲩⲓ ⲛⲏⲓ ⲙⲙⲱⲣⲡ Ⲉⲧⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ب اعملوا معى ما هو حسن (إر ٣٣ : ١٤)
-ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲧⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ب حسب المناسب . حسب اللائق . حسب المفيد
• ⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ب ,ⲛⲉⲧⲣⲛⲟⲩⲣⲉ ص النافعات
-ⲱⲁⲩⲧⲁⲩⲉ ⲛⲉⲧⲣ̄ⲛⲟⲩⲣⲉ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص يذكر ما هو مفيد للكل
• Ⲉⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ب ,Ⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲉ ص إنه من المفيد أنْ ...
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص.ب إنه من الأجدر (الأليق) أن
-Ⲉⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ⲁⲛ ⲉⲃⲓ ب ليس من المناسب أن يُتزوَّج (مت ١٩ : ١٠)
-Ⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲉ ⲉⲕⲁⲁⲩ ص إنه من الأليق أن نتركهم
• 2. ⲛ̄- ص.ب نافع لِـ
-ⲉⲁⲛⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲉⲧⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ⲛⲛⲟⲩⲯⲩⲭⲏ ب وصايا نافعة لنفوسهم
-ⲫⲁⲓ ⲡⲉⲧⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ⲛⲉ ب ,ⲡⲁⲓ ⲡⲉⲧⲣ̄ⲛⲟⲩⲣⲉ هذا مفيد (مناسب أو أليق) لك ص ⲛⲉ
-ⲙⲡⲉⲥⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ⲛⲁⲩ ⲛ̄ⲥⲁⲓ ب تفيده بشيء
-ⲙⲛⲏ ⲧⲣⲫⲏ ⲣⲛⲟⲩⲣⲉ ⲙⲡⲁⲑⲏⲧ ص التنعُّم لا يليق بالجاهل (أم ١٩ : ١٠)
• ⲙⲉⲧⲛⲟⲩⲣⲓ ب (n) good things خيرات
-ⲛⲓⲙⲙⲉⲧⲛⲟⲩⲣⲓ ⲛ̄ⲧⲉ ⲭⲏⲙⲓ ب خيرات مصر (تك ٤٥ : ٢٠)
• ⲁⲧⲛⲟⲩⲣⲓ ب غير نافع . عديم المنفعة (بلا فايدة ولا عايدة) unprofitable
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲛⲟⲩⲣⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲛⲟⲩⲣⲉ ص (т) عدم المنفعة . عدم الفائدة unprofitableness

NOQT// ب وَفْقَ . استعمالَ . استعطَفَ
[راجع الفعل ب NOTQT]

I. NOƷ ب ,NOTƷ,NWƷ ص (π) حَبْل rope
(إش ٥ : ١٨ – ٢٦ : ١٧ – ١ بط ٢ : ١٥)
• NOƷ ⲙⲙⲁⲱⲉⲣⲧ ب جُمَّل (حبل غليظ من ليف النخل)
• † NOƷ Ⲉⲃⲟⲧⲛ ب ادخَلَ حَبْلاً
-ⲁϥ†NOƷ Ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲡⲓⲱⲛⲓ ⲁϥⲁⲙⲱⲛⲓ ⲙⲙⲟϥ ب أدخل حبلاً في الصخرة وأمسكها (سوة أنا شودة)
-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲓⲣ NOƷ ب البهلوان (البلياتشو) يتسلَّق على الحبال
• NOƷ ⲛ̄ⲣⲱⲱ ب حبل المساحة
(مز ١٥ : ٦ – مز ١٠٤ : ٦ – إش ٣٤ : ١١ – زكر ١١ : ٧)
• NOƷ ⲛⲧⲉ ⲟⲧⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ⲛ̄† ب حبْل تقسيم الميراث
• NOƷ ⲛ̄ⲁⲃⲱ ب حبل الشبكة
• NOƷ ⲛ̄ⲥⲓⲡⲡⲉⲛ ب حبل كتّان
• NOƷ ⲛ̄ⲁⲱⲓ ب حبل القياس (أى ٢٨ : ٥)
• NOƷ ⲛ̄ⲩⲉⲛⲃⲉⲛⲓ ,ⲛⲱⲥ ⲛ̄ⲧⲱⲟⲡ ⲛ̄ⲱⲩⲛ- ⲃⲛⲛⲉ ص حبل ليف (للخياطة) sawing thread of fibre
• ⲱⲉⲛⲛⲟⲩ ب ,ⲥⲕⲛⲟⲩⲧ ص (π) مَدّ (شدّ) الحبل (للقياس) stretching of (measuring) cord
-ⲛⲁⲣⲟⲧⲱⲓⲛ ⲛ̄ⲭⲉ ⲛⲉⲩⲱⲉⲛⲛⲟⲩ ب فلتطول مسافات حبالك (إش ٥٤ : ٢)
-ⲁⲩⲱⲓ ⲡⲉⲥⲕⲛⲟⲩⲧ ⲥⲛⲁⲩ ص قاسَ مسافة (طول) حبْلين (٢صم ٨ : ٢)
• ⲡⲓⲱⲉⲛⲛⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲫⲓⲟⲙ ب ساحل البحر . امتداد البحر (صف ٢ : ٥)

أنقذ (نَجّى) من ب • 7. ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ب
ب
ليخلصنا من يد الشيطان
نَجّى من ب • 8. ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ̀- ب
-ⲛⲁⲉⲓⲙⲉⲧ ⲡⲱⲥ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉⲩⲉⲱⲟⲩⲉ
نَجّني يا رب من انسان شرير [مز ١٣٩ : ١] ب
• ⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ب ,ⲛⲟⲩⲥⲉⲓⲙ ص (π) ١ ـ خلاص . نجاة
salvation
-ⲁ ⲫⲧ † ⲛⲟⲩⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ⲛⲁⲩ ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ ⲛⲟⲩⲣⲟ
أعطاه ا نجاة أمام الملك ب
٢ ـ كَفّارة [لا ٣ : ١ - مز ١١ : ٧ - مز ١٧ : ٢ - رو ١ : ١٦]
لن يعطى ا ب ⲛⲛⲉⲩⲧ ⲙ̀ⲫⲧ ⲉⲧⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ⲛⲁⲩ ب
كفارة عن ذاته [مز ٤٨ : ٦]
- تستخدم بصيغة فعلية بصورة اسم :
لِخلاصي ب ⲉⲫⲛⲁⲉⲓⲙⲉⲧ
لِخلاصكم [لو ٤٩ : ١١] ب ⲉⲫⲛⲁⲉⲓⲙ ⲟⲛⲛⲟⲩ
• ⲣⲉⲕⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ب ,ⲣⲉⲕⲛⲟⲩⲥⲉⲓⲙ ص مُخلِّص . مُنقِذ . مُنجّي
saviour
• ⲡⲁⲣⲉⲕⲛⲁⲉⲓⲙⲉⲧ ب ,ⲡⲁⲣⲉⲕⲛⲟⲩⲥⲉⲓⲙ ⲙⲙⲟⲓ ص
مُخلصي . مُنقذي
• ⲉⲣⲣⲉⲕⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ب صار منقذاً . كَفّرَ عن
-ⲁⲕⲉⲣⲣⲉⲕⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲛϣⲩⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥ̅ⲗ ب
كَفّرَ عن بني اسرائيل [عد ٢٥ : ١٣]
• ⲭⲓⲛⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ب (π) ١ ـ انقاذ . تخليص . فداء
salvation, safety
-ⲉⲓⲛ̀ⲭⲓⲛⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ب لتخليص نفسي
[مز ١٠٨ : ٢٥]
-ⲉⲓⲛ̀ⲭⲓⲛⲛⲁⲉⲓⲙⲉⲕ ب لإنقاذه (لينقذه) [دا ٦ : ١٤] ب
٢ . اسعاف

هَزّ ص ⲛⲟⲥⲛ̄ⲥ
[راجع ص ⲛⲉⲥⲛⲟⲧⲥ]

ⲛⲟⲭ // *I.* ١ ـ طَرَحَ . رَمَى . ألقَى ص.ب
[راجع أيضاً ص.ب ⲛⲟⲩⲧⲭ. ⲛⲉⲭ-]
٢ ـ انطرَحَ . ارتمى . ألقى نفسه *(فعل منعكس vb refl)*
-ⲧⲛⲁ̀ⲧⲣⲉⲕⲛⲟⲭⲕ ص ساحملكَ تتكيء
-ⲁⲩⲛⲟⲭⲕ ⲉⲭⲏ ⲛⲉⲩⲕⲁⲗⲉ ص انطرح على ركبتيه

ⲛⲟⲭ *II.* كبير . عظيم . فخم . جزيل . *(صفة adj)* ص ⲛⲟⲃ, ب
جسيم . جَمّ *great, large* (= ⲛⲓⲱⲩⲧ ب)
١ ـ تأتي قبل الاسم :
فرح عظيم ب ⲟⲩⲛⲟⲭ ⲛ̀ⲣⲁⲱⲓ
فِراشٌ سمين ب ⲟⲩⲛⲟⲭ ⲙ̀ⲫⲣⲏϣ
عُمر طويل ب ⲛⲟⲭ ⲛ̀ⲁⲉⲓ
قائد الجند ص ⲡⲛⲟⲃ ⲙ̀ⲙⲁⲧⲟⲓ
هذا المجد العظيم ب ⲡⲁⲓⲛⲟⲭ ⲛ̀ⲱⲟⲩ
هذا في غاية الفقر ص ⲡⲁⲓ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲕⲉ ⲡⲉ
(في فقر مدقع ، شديد الفقر) *is very poor*
ص ⲣⲉⲕⲭⲉ ⲛⲟⲭ ⲛ̀ⲥⲁⲭⲓ ب ,ⲣⲉⲕⲭⲉ ⲛⲟⲃ ⲛ̀ϣⲁⲭⲉ
متكلم بالعظائم
٢ ـ تأتي بعد الاسم :
رجل كبير في جسمه ص ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲃ ⲉⲓⲛ̀ ⲧⲉϥⲃⲟⲧ
اعيان . ص ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲃ,ⲉⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ •
أكابر . عظماء (ب ⲉⲁⲛⲛⲟⲭ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ =)
٣ ـ وأحياناً تأتي بدون (ص ⲛ̀-) :

ليس مَنْ يخلص [مز ١٧ : ٤٢] ب ⲛⲓⲙⲟⲛ ⲡⲉⲟⲛⲟⲥⲉⲓⲙ-
- مع الحروف الآتية :
١ ـ نَجا بسلام إلى [يش ٣٧ : ٣٨] ص.ب • *1.* ⲉ- -
نجت السفينة بسلام ب ⲁ ⲡⲓⲭⲟⲓ ⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ⲉⲡⲓⲭⲣⲟ-
إلى البر
سينحو إلى ميناء ب ⲫⲛⲁⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ⲉⲟⲩⲗⲓⲙⲏⲛ-
نجوا بسلام إلى ديارهم ص ⲁⲩⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛⲉⲩⲓⲁ-
٢ ـ نَجا من [حز ٦ : ٨]
لما نجوا من هذه ص ⲛ̀ⲧⲁⲩⲛⲟⲩⲥⲱⲧⲉ ⲉⲛⲉⲓⲡⲉⲑⲟⲟⲩ-
الشرور
• ⲛ̀ⲧⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲛ̀ⲧⲉⲛ ب *2.* نَجا من . خَلُصَ من [يش ٢٠ : ٦]
-ⲛⲁⲣⲏ ⲛⲁⲛⲧⲕ ⲉⲓⲉⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ⲉⲃⲟⲗⲛ̀ⲧⲟⲩ
بكَ أنجو من البلوى [مز ١٧ : ٢٩] ب ⲙⲁⲛⲃⲱⲛⲧ
• ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ص.ب *3.* أنقِذَ من [رو ١٥ : ٣١ - ٢تيمو ٣ : ٢]
• ⲃⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص *4.* نَجا من
[مز ١٧ : ٢ - إش ٤٥ : ٢ - لو ١ : ٧٤ - ٢كو ١١ : ٣٢]
-ⲧⲙⲉⲑⲙⲏ ⲫⲁⲥⲛⲟⲥⲉⲓⲙ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲫⲙⲟⲩ ب البر
ينجّي من الموت [أم ١٠ : ٢]
-ⲉⲓⲉⲛⲟⲩⲥⲉⲓⲙ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧⲙⲏⲛⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲗⲁⲥⲟⲥ ص
أنجو من وسط اللُجّة
٢ . خَلّصَ . نَجّى . أنقَذَ . أسعَفَ *(فعل متعدى vb tr)*
save, preserve
[اى ٥ : ٤ - مز ١٠٨ : ٢٥ - إش ٣١ : ٥ - إش ٣٣ : ٢٢ -
إش ٣٦ : ١٤ - لو ٢٨ : ٦ - حق ١ : ٢ - زكر ٨ : ١٢ - مر ٨ : ٣٥]
خلّصني . انقذني ص.ب -ⲛⲁⲉⲓⲙⲉⲧ
فليُخلّصه [مز ٢١ : ٩] ص.ب -ⲙⲁⲣⲉⲕⲛⲁⲉⲓⲙⲉⲕ
ليخلصكم ب -ⲛ̀ⲧⲉⲕⲛⲁⲉⲓⲙ ⲟⲛⲛⲟⲩ
- مع الحروف الآتية :
• ⲉⲃⲟⲗ ب *1.* أنقذ من . نَجّى من
-ⲛⲛⲉⲧⲥⲉⲉⲭⲉⲱⲭ ⲛⲁⲉⲓⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب
المتضايقون انقذهم
• ⲉ- ص.ب *2.* خلّصَ من
-ⲁⲕⲛⲟⲩⲥⲉⲓⲙ ⲛⲟⲩⲯⲩⲭⲏ ⲉⲡⲙⲟⲩ ص
خلّصتَ نفساً من الموت
• ⲛ̀ⲧⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲛ̀ⲧⲉⲛ,ⲛ̀ⲧⲟⲧ // ب *3.* أنقذ (نَجّى) من
[١صم ٧ : ٣ - ١صم ١٧ : ٣٧ - مز ١٠٥ : ٨ - دا ٦ : ٧]
-ⲉⲕⲉⲛⲁⲉⲓⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲉⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲙ̀ⲡⲟⲛⲏ-
نَجّهم من الناس الأشرار [يش ٢٥ : ٤] ⲣⲟⲥ ب
-ⲉⲧⲁⲓⲛⲁⲉⲓⲙⲉⲕ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲕ ⲙ̀ⲡⲓⲭⲁⲍⲓ ب لما نجّيكَ
من يد العدو
-ⲛⲟⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲉⲃⲟⲗⲛ̀ⲧⲟⲧⲕ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲥⲉ-
نَجِّ نفسي من المنافق [مز ١٦ : ١١] ⲃⲏⲥ ب
• ⲉⲁ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب *4.* أنقذ (نَجّى) من
[مت ٦ : ١٣ - أع ٢ : ٤٠ - رو ٧ : ٢٤]
-ⲫⲛⲁⲛⲁⲉⲓⲙⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲓⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ب ينجّيكَ
من الشرير
• ⲃⲉⲛ ب *5.* أنقذ (نَجّى) من
-ⲉⲩⲱⲡ ⲁⲣⲉⲩⲁⲛⲱⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲁⲣⲟⲩⲛⲁⲉⲓⲙ
إذا صرختِ فلينقذكِ من ضيقتكِ ب ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲥⲟⲩⲉⲉⲭ
• ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب *6.* أنقذ (نَجّى) من
[مز ٥٠ : ١٤ - لم ١٠ : ٢ - حز ٣٧ : ٢٣ -
مت ١ : ٢١ - يو ١٢ : ٢٧ - ١٤ : ١٦]
-ⲉⲧⲁⲫⲛⲟⲩⲥⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲁⲁⲛⲓⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲫⲗⲁⲕⲕⲟⲥ
الذي أنقذ دانيال من الجب ب

صنع عظائم ب ⲥⲣⲱⲙⲉⲧⲛⲟϭ, ص ⲣⲱⲙⲉⲧⲛⲟϭ •
do great things

ⲛⲟϫⲛⲉϫ (=ⲧⲱⲱⲱ ب) ص ⲛⲟⲃⲛⲉⲃ, ب (مرة واحدة) ⲛⲟϫⲛⲉϫ
غيّر . لامَ . وبّخَ . هزأ . سَخِرَ *reproach, mock*
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲛⲣⲉϥϫⲱⲛⲧ ⲉⲥⲛⲟϫⲛⲉϫ
امرأة مُحتقَة تهزؤه وتطرده ب ⲃⲉⲣ ⲗⲙⲙⲟϥ
١ ـ لوم . توبيخ (π) ص ⲛⲟⲃⲛⲉⲃ, ب ⲛⲟϫⲛⲉϫ •
reproach
٢ ـ سخرية . استهزاء . ازدراء *mock*
[راجع الفعل ص ⲛⲟⲃⲛⲉⲃ]

رَشَّ . نَضَحَ ب ⲥϫⲟ
[راجع الفعل ب ⲛⲟⲩϫⲥⲟ]

كبير . عظيم ص ⲛⲟϭ
[راجع ب ϯⲱⲱⲱ, ⲛⲟϫ]

ⲛⲟϭⲛⲉϭ,ⲛⲉϭⲛⲉϭ–,ⲛⲉϭⲛⲟⲩϭ// ص, ⲛⲟϫ–
غيّر . سَخِرَ . هزأ . لامَ . وبّخَ ب ⲛⲉϫ
[١صم ١٧ : ١٠ ص] (= ϯⲱⲱⲱ ب)
-ⲙⲉⲣⲉ ⲡⲣⲉϥϫⲛⲁⲁⲩ ⲱⲓⲛⲉ ⲉⲩⲛⲟϭⲛⲉϭ ⲗⲙⲙⲟϥ ص
الكسلان لا يحل إذا وبّخ [أم ٢٠ : ١]
(π) ب (مرة واحدة) ⲛⲟϫⲛⲉϫ, ص ⲛⲟⲃⲛⲉⲃ •
١ ـ عار . هوان . ذلّ . صَغَة (ب ⲱⲱⲱ =)
-ⲛⲧⲁϥⲓ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲛⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲙ ⲡⲓⲥⲗ وأنزع ص
العار عن اسرائيل [١صم ١٧ : ٢٦]
-ⲉⲗⲓⲥⲁⲃⲉⲧ:ⲉϥⲓ ⲙⲡⲁⲛⲟⲃⲛⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲉⲣⲱ-
ⲙⲉ ص *للبصابات : لينزع عاري من بين الناس*
-ⲉⲫⲱⲁⲛϫⲟⲟⲥ ⲉⲓⲙ ⲛⲛⲟⲃⲛⲉⲃ ⲛⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ص إذا
قال وهو في مذلة نفسه
٢ ـ سُخرية . لَوْم . استهزاء . تعيير . تهكُّم . انتقاد
-ⲛⲥⲓⲕⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗⲙⲙⲟⲕ ⲛⲉⲉⲛⲱⲁϫⲉ ⲛⲛⲟⲃⲛⲉⲃ ص
اطرحْ عنكَ كلام السخرية (التعيير) [أم ٢٧ : ١١]
-ⲡⲁⲓ ⲛⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ ⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲉⲁ ⲛⲟⲃⲛⲉⲃ ص مثل
هذا النوع (من البشر) يكون ملوما (تحت اللوم) [أم ١٨ : ١]
صار عاراً ص ⲣⲛⲟⲃⲛⲉⲃ •

غاضِب . مُغتاظ ص (eq) ⲛⲟⲃⲥ
[راجع ص ⲛⲟⲩⲃⲥ]

غداً ص ⲛⲣⲁⲥϯ, ب ⲛⲣⲁⲥⲧⲉ *to-morrow*
[راجع ⲣⲁⲥϯ]

١ ـ خَلْف . وراء . ناحية *behind* ص.ب ⲛⲥⲁ[l.], ⲛⲥⲱ//
–وتتصل بالضمائر :

وراءك	ص.ب ⲛⲥⲱⲕ–	ورائي	ص.ب ⲛⲥⲱⲓ •
وراءه	ص.ب ⲛⲥⲱϥ–	وراءكِ	ص.ب ⲛⲥⲱ
وراءنا	ص.ب ⲛⲥⲱⲛ–	وراءها	ص.ب ⲛⲥⲱⲥ
وراءكم	ص ⲛⲥⲁ ⲑⲏⲛⲟⲩ ب, ⲛⲥⲁ ⲧⲏⲧⲧⲛ		
وراءهم . وراءهنّ			ص.ب ⲛⲥⲱⲟⲩ

-ⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲗⲙⲙⲟϥ ⲛⲥⲁ ⲡⲓϥⲱⲓ ⲙⲧⲉϥⲁϣⲉ ب
امسكه من شعر رأسه
-ⲕⲏⲧ ⲛⲥⲁ ⲛⲟⲩⲉⲏⲣⲟⲩ ب مَبنية بحوار بعضها البعض
لماذا ص.ب ⲛⲥⲁ ⲟⲩ •
-ⲛⲥⲁ ⲟⲩ ⲛⲧⲉⲟⲩⲱⲱ ⲧⲁⲣⲓⲙⲉ ⲁⲛⲓ ص لماذا لا
تريدينني أن أبكي ؟
-ⲁϥϫⲉⲣ ⲧⲥⲏϥⲉ ⲛⲥⲁ ⲕⲱⲟⲩⲥ ص سَنَّ السيف لأجل الذبح
-ⲁ ⲡⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲱⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص الأبواب انفتحت
تجاه بعضها البعض

-ⲧⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ ⲛⲟⲃ ص (=ⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ ⲧⲛⲓⲱⲧ ب)
بابل العظيمة
-ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲩⲡⲏⲏⲩ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲟⲃ ص
رأيتُ عين ماء كبيرة
• ⲛⲟⲃ ⲉ– ص (=ⲛⲓⲱⲧ ⲉ– ب) *greater than* أعظم من
-ⲁⲛⲕ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲉⲧⲛⲧⲟ ⲉⲣⲱⲧⲛ ص أنا أعظم منكم
-ⲛⲧⲟϥ ⲡⲉ ⲛⲛⲟⲃ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص هو أعظم منهم
جميعاً
شخص عظيم . زعيم . شيء عظيم (π) ص ⲅⲟⲛ, ب ⲛⲟϫ •
notable person or thing
-ϫⲓⲛ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲱⲁ ⲟⲩⲛⲟⲃ ص من الصغير إلى الكبير
-ⲉⲣⲉ ⲛⲛⲟⲃ ⲁⲓⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩⲧⲛ ص الرؤساء
(الأكابر) يزدهرون بواسطتي [أم ٨ : ١٦]
-ⲛⲛⲟⲃ ⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲉⲓⲙⲟⲩ ص الكبراء الذين دُعوا [١صم ٩ : ٢٢]
-ⲛⲛⲟⲃ ⲛⲛⲟⲗⲓⲥ ص رئيس المدينة
-ⲛⲛⲟⲃ ⲉⲧⲉⲓϫⲱⲟⲩ ص زعيمهم
-ⲁⲕⲱⲁⲧⲉ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃ ⲉϥ ⲛⲧⲡⲉ ⲛⲧⲁⲓⲟ ⲛⲓⲱⲁ ص
نُلتَ فخراً فوق كل كرامة (يوحنا المعمدان)
الأغلبية ص ϯ ⲛⲟⲃ •
the majority
جداً *very* ص ⲅⲟⲛ, ب ⲛⲟϫ • *(adv)*
-ⲱⲁϥⲱⲁⲁ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃ ص يحب حباً جمّاً
١ ـ كَبُرَ . نما . تعاظَمَ ب ⲉⲣⲛⲟϫ ص ⲣⲛⲟⲃ •
become great (= ⲉⲣⲛⲓⲱϯ ب)
-ⲛⲧⲟⲕ ⲡⲉⲧⲛⲁⲣⲛⲟⲃ ⲉϫⲛ ⲛⲗⲁⲟⲥ ⲛⲓⲥⲗ ص
أنتَ ستصير عظيماً على شعب اسرائيل
٢ ـ كَبُرَ في السن أو القامة *grow old*
-ⲡⲉⲧⲉ ⲱⲁⲣⲉ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲣⲛⲟⲃ ⲙⲙⲟϥ ⲱⲁⲣⲉ
ⲧⲉⲥⲉⲃⲥⲱ ⲣⲛⲟⲃ ⲙⲙⲟϥ بقدر ما كانت العذراء تكبر ص
as Virgin grew her dress grew كان ثوبها ينمو معها
-ⲛⲧⲉⲣⲕⲣⲛⲟⲃ ⲛⲥⲉⲓ ⲉⲟⲛⲗⲧⲕⲓⲁ حين تكبر وتصل ص
إلى سن البلوغ
صار أكبر من . فاقَ ص –ⲉ • ⲣⲛⲟⲃ
become greater or older than
مُحب للعظمة . مُحب للمراكز العُليا ص ⲙⲁⲓⲣⲛⲟⲃ •
-ⲛⲥⲟⲟⲩⲉⲥ ⲛⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲙⲙⲁⲓⲣⲛⲟⲃ
جموع الرهبان سيصيرون مُحبين للمراكز الكبرى ص
جعله عظيماً (أو رئيساً) ص ⲁⲁⲁ// ⲛⲛⲟⲃ •
-ⲁⲕⲁⲁⲕ ⲛⲛⲟⲃ ⲉϫⲛ ⲡⲁⲣⲓⲟⲙⲟⲥ جعله رئيساً ص
على الكتيبة (في الجيش)
١ ـ عظيم . فائق . فخيم *great* ص ⲟ ⲛⲛⲟⲃ, ب ⲟⲓ ⲛⲛⲟϫ •
-ⲉⲁⲛⲧⲁⲓⲟ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲛⲟϫ ب هدايا (عطايا) فخمة (فائقة)
-ⲡⲉⲧⲟ ⲛⲛⲟⲃ ص *the suoerior* الأعظم
-ⲉⲟⲓⲛⲉ ⲉⲧⲟ ⲛⲛⲟⲃ ⲉⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲧⲉ ⲉⲧⲥⲟⲃⲕ ص
البعض كبار وآخرون ضئيلون
٢ ـ كبير السن *old*
-ⲗⲱⲁ ⲫⲟ ⲛⲛⲟⲃ ⲉⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲏⲣ ⲛⲥⲟⲟⲩ ⲛⲉⲃⲟⲩ
يوحنا أكبر من مخلصنا بستة أشهر ص
-ⲍⲁⲭⲁⲣⲓⲁ ⲛⲁⲣⲱⲱⲡⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲩⲫⲟ ⲛⲛⲟⲃ ص
زكريا كان يتقدم ١ وهو متقدم في السن
(٣) ص ⲅⲛⲏⲧⲛⲟⲃ, ب ⲙⲉⲧⲛⲟϫ •
١ ـ عَظَمَة . فَخامة . جسامة *greatness, seniority*
٢ ـ تفاخُر
٣ ـ كِبَر السن *old age*
-(*to king*):ⲁⲧⲉⲕⲙⲏⲧⲛⲟⲃ ϫⲟⲟⲩ ص (للملك) :
عظمتكم (جلالتكم أو فخامتكم) أرسلتم
-ⲟⲩ ⲧⲉ ⲧⲉⲕⲉⲓⲟⲡⲉ ⲉⲕⲧⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉⲓⲙⲏⲧⲛⲟⲃ ص
ما هي وظيفتكَ حتى تنطق بهذه المفاخر *make these boasts*

-ⲫⲏⲉⲟⲛⲁⲭⲱ ⲛⲟⲩⲥⲁⲭⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ب مَنْ
سيشتم أباه (من يتفوّه بكلمة ضد أبيه)

٣. مِنْ *from*

-ⲁⲕⲉⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲙⲙⲓⲧ ص أتى من الشمال
-ⲁⲥⲉⲉⲓ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲁⲓ ب وقعت من واحد

٤. سِوَى . إلاّ *except*

-ⲙⲛ ⲕⲏⲧⲉ ⲙⲡⲉⲓⲙⲁ ⲛⲥⲁ ⲧⲁⲓ ص ليس آخر سِوَى هذا (سيف) هنا [١صم ٢١ : ٩]
-ⲙⲡⲉⲓⲉⲓⲙⲉ ⲛⲥⲁ ⲡⲟⲟⲩ ص أعرف إلاّ اليوم
-ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ⲛⲥⲁ ⲧⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ⲙⲫⲧ ب لا رجاء سِوَى معونة ا
-ⲛⲕⲉⲗⲁⲁⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉⲫⲭⲟⲟⲥ ⲭⲉ ... ص لا شيء آخر سِوَى أن يقول ...

ⲚⲤⲀ *II.*,ⲚⲤⲰ// ص.ب تتبع بعض الأفعال لتكسبها معنى التبعية

• ⲓⲁⲧⲟⲧ// ⲛⲥⲁ ب نَفِسَ من . ثَمِرَ من
• ⲓⲱⲓ ⲛⲥⲁ ب ⲉⲓⲱⲉ ⲛⲥⲁ ص عَلِقَ من
• ⲁⲱⲓ ⲛⲥⲁ ب (ⲉⲫ) متعلق به
• ⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ب جَلَبَ على
• ⲕⲓⲙ ⲛⲥⲁ ب ١ ـ تَحَرَّكَ نحو
٢ ـ تحرّك ضد . هاجَ ضد . ثارَ ضد
• ⲕⲱⲧ ⲛⲥⲁ ب بَحَثَ عن . طلبَ
• ⲙⲟⲱⲓ ⲛⲥⲁ ب تبعَ . مشى وراء
• ⲣⲓⲕⲓ ⲛⲥⲁ ب مالَ نحو
• ⲥⲁⲑⲙⲓ ⲛⲥⲁ ب اجْتَرَّ
• ⲥⲱⲃⲓ ⲛⲥⲁ ب هَزَأَ بـ . سَخِرَ من
• ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲥⲁ ب أطاعَ
• ⲟⲩⲱⲙ ⲛⲥⲁ ب تَاكَلَ . نَخِرَ
-ⲁ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ⲟⲩⲱⲙ ⲛⲥⲱⲥ ب أكلتها النيران
-ⲱⲁⲣⲉ ⲧⲙⲟϫⲥ̀ ⲟⲩⲱⲙ ⲛⲥⲁ ⲙⲉⲩⲥⲁⲣⲝ ب الحزام بَحِزَ (بآكل) في حسمه
• ⲟⲩⲱⲥ ⲛⲥⲁ,ⲟⲩⲉⲥ ⲛⲥⲁ ب اتَّبَعَ . اتَّكَلَ على
• ⲡⲱⲱⲥ ⲛⲥⲁ ص تهالَكَ على
-ⲛⲥⲓⲟⲙⲉ ⲉⲧⲡⲱⲱⲥ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲗⲟⲃⲉ ⲛⲥⲁ ⲉ ⲟⲩⲧ ص النساء المتهالكات والمهووسات بالذكور
• ⲣⲱϫⲉ ⲛⲥⲁ ب لَسَعَ . لَدَغَ . تلهّب من
• ⲥⲁϫⲓ ⲛⲥⲁ ب ذَمَّ . هَجَا . تكلم في حق . نَمَّ
• ⲥⲱⲗⲡ ⲛⲥⲁ ب قَطَفَ
• ⲭⲱ ⲛⲥⲁ ب هَجَرَ . ترك وراءه
• ⲱⲡ ⲛⲥⲁ ب خَطَبَ (للزواج)
• ⲱⲟⲣⲧⲉⲣ ⲛⲥⲁ ب اضطرب من . استفزّ
• ⲱⲓⲛⲓ ⲛⲥⲁ ب سألَ عن . استفهَمَ
• ⲱⲱⲕ ⲛⲥⲁ ب غَرُبَ
• ⲫⲱⲧ ⲛⲥⲁ ب أبادَ . مَحَا
• ⲉⲓⲟⲩⲓ ⲛⲥⲁ,ⲉⲓ ⲛⲥⲁ ب وضع على عاتق
-ⲉⲓⲧⲕ ⲛⲥⲁ ⲫⲟⲩⲱⲱ ⲙⲫⲧ ب اتركه لإرادة ا
• ⲉⲓⲧⲟⲧ// ⲛⲥⲁ ب ألقى اليد على
• ϫⲟⲩϫⲉⲙ ⲛⲥⲁ ب خَسَّ على . جَسَّ
• ⲧ ⲛⲥⲁ ص.ب اضافَ
-ⲉⲕⲧ ⲉⲟⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲉⲟⲟⲩ ص تضيف يوماً على يوم (تتكاسل)

[تُراجَع هذه الأفعال في مكانها]

ⲛⲥⲁⲃⲏⲗ ص (= ⲉⲃⲏⲗ ب) سِوَى . ما عدا . إلاّ

ⲛⲥⲁⲣⲁⲥⲧ ب *after to-morrow* بعد غد
[ⲣⲁⲥⲧ ب راجع]

أمس . البارحة *yesterday* ⲛⲥⲁⲩ ص.ب
[عز ٢ : ١٤ – اى ٣٠ : ٣ – اع ٧ : ٢٨]

• ⲛⲥⲁⲥⲁⲩ ص.ب أول أمس *before yesterday*
[راجع ص.ب ⲥⲁⲩ]

ⲚⲦ// ص.ب ١ ـ تتصل بالضمائر للتعبير عن الملكية

• ⲛⲧⲏⲓ ب لي . يخصني ⲛⲧⲁⲕ ب لكَ . يخصكَ
ⲛⲧⲉ ب لكِ . يخصكِ ⲛⲧⲁⲩ ب له . يخصه
ⲛⲧⲁⲥ ب لها . يخصها ⲛⲧⲁⲛ ب لنا . يخصنا
ⲛⲧⲱⲧⲉⲛ ب لكم.يخصكم ⲛⲧⲱⲟⲩ ب لهم . يخصهم
-ⲟⲩⲱⲉⲣⲓ ⲙⲙⲉⲛⲣⲓⲧ ⲛⲧⲁⲩ ب ابنته الحبيبة
-ⲡⲓⲙⲁⲓ ⲛⲧⲏⲓ ب رحمتي [يش ٥٤ : ١٠]
-ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁⲩ ب تروا صورته [يو ٥ : ٣٧]
-ⲛⲛⲉⲧⲉⲏⲡ ⲛⲧⲁⲕ ب خفاياكَ [مز ١٩ : ١٢]
-ⲛⲛⲉⲧϫⲏⲛ ⲛⲧⲱⲟⲩ ب لينهم (ما لديهم من لين) [مز ١٩ : ٨]
-ⲫⲉⲛⲁⲩ ⲛⲧⲁⲩ ⲙⲙⲁⲩ ب الذي كان له
-ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲉⲓ ⲛⲧⲁⲥ ب ما سقط منها [عا ٩ : ١١]
-ⲧⲃⲉⲗ ⲁⲩⲉⲛ ⲛⲉⲧⲥⲟⲧⲡ ⲛⲧⲁⲩ ب قدّم هابيل أفضل ما لديه
-ⲫⲣⲁⲛ ⲙⲡⲁⲱⲉ ⲓⲏⲥ ⲛⲧⲏⲓ ب لي اسم ربي يسوع
-ⲩⲉⲛⲧⲏⲓ ⲙⲙⲁⲩ ⲛϫⲉ ⲡⲁⲱⲉ ب لي ربي
-ⲉⲛⲧⲁⲕ ⲙⲙⲁⲩ ⲛϫⲉ ⲡⲓⲉⲙⲟⲩ ب لكَ البركة (بصالة السبت)
-ⲛⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧ ⲛⲧⲁⲩ ص ,ⲛⲧⲉⲟⲙⲱⲟⲩⲧ ⲛⲧⲱⲟⲩ ب أمواتهم . جثثهم [٧ ١١ : ٨]

٢ ـ تأتي بعد ⲟⲩⲟⲛ : *have*

• ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲏⲓ ب عندي ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲁⲕ ب عندكَ
ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲉ ب عندكِ ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲁⲩ ب عنده
ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲁⲥ ب عندها ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲁⲛ ب عندنا
ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲱⲧⲉⲛ ب عندكم ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲱⲟⲩ ب عندهم

٣ ـ تأتي بعد ⲙⲙⲟⲛ : *do'nt have*

• ⲙⲙⲟⲛⲛⲧⲏⲓ ليس عندي ...و ⲱⲃⲗ

٤ ـ تأتي بعد جملة الصلة ⲉⲧ :

• ⲉⲧⲉ ⲛⲧⲁ// ب ,ⲉⲧ ⲛⲧⲁ// ص الذي لي
-ⲉⲧⲉ ⲛⲧⲁⲕ ب ما لكَ . ما يخصكَ
-ⲛⲛⲉⲧⲉ ⲛⲧⲁⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب كل ما له [تك ٣١ : ٨ – اى ١ : ١١]
-ⲛⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲩ ب ما يملكه . ما له
-ⲫⲛⲉⲧⲉ ⲛⲧⲁⲩ ب ما له . ما يخصه
-ⲁⲥⲃⲉ ⲛⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب أنفقت ما لها [مر ٥ : ٢٦]
-ⲛⲉⲧⲛⲧⲁⲥ ⲙⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ص ما يتعلق بالمملكة (بالملكوت) *what belongs to kingdom*

ⲚⲦⲀⲢⲈ-,ⲦⲀⲢⲈ- ص (= ⲛⲧⲉ- ب) لكي . حتى
-ⲛⲧⲁⲣⲉ ⲡⲓⲱⲟⲉⲓⲥ ⲥⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲕ ص لكي يباركَكَ الرب

ⲚⲦⲈ *I.* ص.ب علامة الإضافة (وتسبق المضاف إليه) *of*

وفيما يلي طرق الاستعمال :

١ ـ المضاف مُعرَّف :

-ⲧⲫⲁⲱⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲭⲱⲣⲉ ب نصف الليل
-ⲛⲥⲁⲭⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲱ ب كلمة الرب (زك ٤ : ٦)
-ⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲃⲁⲕⲓ ب شوخ المدينة (ت ٢٢ : ١٧)
-ⲡⲓⲭⲱ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲭⲱ ب نشيد الأنشاد
-ⲛⲓⲙⲁⲕⲉ ⲛⲧⲉ ⲫⲙⲟⲩ ب آلام الموت

حتى ورم جسمه من (بسبب) الناموس
-ⲁⲓⲉⲱⲱⲥ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ⲙⲡⲁⲓⲁⲛⲟⲥⲓⲟⲥ ب تضايقتُ من هذا الحرم
-ⲛⲧⲁⲗⲩⲡⲉⲓ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲧⲉⲱⲱⲉ ⲉⲧⲣⲁⲣⲁⲱⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص أحزن بسبب الأمور التى كان ينبغى أن أفرح بها
-ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب ما يُفقد منه [تث ٢٢ : ٣]
-ⲱ ⲃⲓⲁ ⲛⲧⲟⲧⲕ ب عَجّلي منكَ
-ⲕⲥⲟⲟⲩⲛ ⲭⲉ ⲧⲛⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲉⲓⲥⲉ ⲧⲟⲟⲧ ص أنتَ تعرف أني أحبكَ وقلبكَ قَلِق (تعبان) من جهتى

٢. عند . لَدَى . مِنْ عند . مِنْ قِبَل *at*

-ⲧⲱⲉⲡⲉⲙⲙⲟⲩ ⲛⲧⲟⲧⲕ ب اشكرك (أقبل النعمة من عندك)
-ⲁⲧⲱⲉⲡⲱⲓⲥⲓ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب نالوا على يديه (من قِبَله)
-ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲧⲉⲱⲗⲟⲩ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب ما عنده سيؤخذ منه [مت ١٣ : ١٢]
-ⲟⲩⲥⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛ ⲡⲟⲥ ⲉⲁⲛⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ⲙⲙⲉⲟⲛⲟⲩⲧ ب مكرهة لدى الرب شفتا كذب [أم ١٢ : ٢٢]
-ⲛⲧⲉⲛ ⲉⲗⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲥⲗ ب عند أحد من اسرائيل [مت ٨ : ١٠]
-ⲁⲩⲭⲁ ⲛⲉⲩⲉⲃⲱⲥ ⲛⲧⲟⲧⲥ ب وضع ثيابه عندها [تك ٣٩ : ١٦]
-ⲙⲙⲟⲛ ⲃⲉⲛⲓⲙⲓ ⲛⲧⲟⲧ ب لا سيف عندى
-ⲁ ⲧⲉⲩⲙⲟⲣⲧ ⲁⲣⲭⲏ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب بدأت لحيته تنبت (عنده)
-ⲁⲕⲱⲱⲡⲉ ⲉⲕⲥⲟⲧⲡ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧ ص كنتَ حلواً لى(عندى) جداً [٢صم ١ : ٢٦]
-ⲉⲧⲱⲱⲛⲧ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲙⲡⲉⲭⲥ ص مقبولون عند المسيح [٢كو ١٤ : ١١]
-ⲉⲓⲥ ⲡⲗⲟⲩⲥⲟⲥ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧⲕ ص هاكلمة ا عندكَ
-ⲧⲱⲱⲧⲛⲛ ⲕⲁⲁⲥ ⲛⲁⲕ ⲛⲧⲟⲟⲧⲕ ص دَعْ (خلّى) الثوب عندكَ
-ⲙⲡⲣⲣⲉⲩⲉⲭⲱⲥⲕ ⲛⲧⲟⲟⲧⲕ ص لا تؤخره عندكَ (لا تبقيه لديكَ)
عندكم ص ⲛⲧⲉⲧⲏⲧⲧⲛ, ب ⲛⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ .
-ⲉⲧⲣⲉⲟⲛⲉⲉⲛ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب التى أرضيكم بها [تث ١٢ : ١١]

٣. إلى *to*

-ⲉⲧⲣ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲉⲣⲛⲟⲩ ب يسلمونها إلى بعضهم بعضاً

٤. مع *with*

-ⲙⲙⲛ ⲉⲛⲏⲥ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص ليس معه مصباح
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲃⲉⲭⲉ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب وأجرته معه [إش ٦٢ : ١١]
-ⲉⲧⲓ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲛⲧⲟⲧⲉⲛ ب والآن والوقت معنا

٥. بعيداً عن *away from*

-ⲁ ⲱⲉⲗⲉⲧ ⲟⲩⲉⲓⲛⲉ ⲉⲣⲟⲓ ⲁ ⲙⲙⲧⲣⲁⲙⲙ ⲉⲓⲛⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧ ص العروس فارقتنى والغِنى زال من عندى (بعيداً عنى)
-ⲁ ⲛⲉⲩⲟⲩⲥⲓⲁ ⲧ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص ممتلكاته أخذت تزول عنه (تتراجع)
-ⲛⲧⲉⲱⲱⲧⲉⲙ ⲧⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ⲧⲁⲕⲟ ⲛⲧⲟⲧⲉⲛ ب لئلا تفقد الأمل (لئلا يبعد عنا الرجاء)
-ⲫⲓⲧⲟ ⲛⲧⲛ ⲛⲁⲣⲭⲱⲛ ص ارفعْه (بعيداً) عن الرؤساء

٦. في *in*

-ⲁ ⲡⲁⲉⲛⲧ ⲣⲉⲃⲃⲁ ⲛⲧⲟⲟⲧ ص انزعج قلبى فى داخلى

رؤيا العين ب ⲡⲓⲭⲓⲛⲛⲁⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲃⲁⲗ-

٢. المضاف غير مُعرَّف :

تظهر للخطايا [عب ١٠ : ٣] ب ⲟⲩⲧⲟⲧⲃⲟ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ-
حندى لسيدى ب ⲟⲩⲙⲁⲧⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲟⲥ-
أبناء ملوك ب ⲉⲁⲛⲱⲏⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲟⲧⲣⲱⲟⲩ [إش ١٩ : ١١]

٣. بين اسمى عَلَم :

الاسكندرية التى لفاروس ب ⲣⲁⲕⲟⲧ ⲟⲛ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲫⲁⲣⲟⲥ-

٤. مفصولة عن المضاف بفعل أو اسم :

سور مدينة واقع [إش ٣٠ : ١٣] ب ⲟⲩⲥⲟⲃⲧ ⲉⲫⲛⲁⲉⲉⲓ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲃⲁⲕⲓ-
اسم أبيكَ العظيم ص ⲡⲛⲟⲃ ⲛⲣⲁⲛ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ-
هذه النعمة بهذا المقدار التى للمسيح ص ⲧⲉⲓⲭⲁⲣⲓⲥ ⲛⲧⲉⲓⲃⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲭⲥ

٥. بعد ⲧⲏⲣ :

جميع أمم الأرض ب ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲕⲁⲉⲓ-
كل جنس البشر ب ⲛⲍⲉⲛⲟⲥ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ-

ⲚⲦⲈ- *II.* لكي . حتى (لتصريف الصيغة الإنشائية) ب (=ⲧⲁⲣⲉ ص)

١. تتصل بالضمائر :

• ⲚⲦⲀ- , ⲚⲦⲈⲔ- , ⲚⲦⲈ- , ⲚⲦⲈⲥ- , ⲚⲦⲈⲩ- , ⲚⲦⲈⲛ- , ⲚⲦⲈⲦⲈⲛ- , ⲚⲦⲞⲨ- . ب

٢. يسبقها أحياناً احدى الكلمتين : ⲉⲓⲛⲁ,ⲉⲟⲡⲱⲥ :

-ⲧⲛⲁⲃⲟⲕⲓ ⲛⲧⲁⲧⲁⲉⲟ ب سأسرع لكى أدرك [عز ١٥ : ٩]
-ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲛ ب اطلبوا لكى يرحمنا !
-ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲁⲥⲱⲧⲉⲙ ب لكى أسمع

٣. لكى لا . لئلاّ • ⲚⲦⲈⲩⲱⲧⲉⲙ- ب

-ⲉⲓⲛⲁ ⲧⲉⲩⲱⲧⲉⲙ ⲛⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲩⲱⲟⲩⲓ ⲙⲙⲟⲕ ب لئلا يكون لكَ أشر [يو ٥ : ١٤]

- وتتصل بالضمائر كالسابقة :

• ⲚⲦⲁⲩⲱⲧⲉⲙ-,ⲚⲦⲉⲕⲩⲱⲧⲉⲙ-,ⲚⲦⲉⲩⲱⲧⲉⲙ-,... ص ⲚⲦⲚ̄,ⲚⲦⲟⲟⲧ// ب ,ⲚⲦⲉⲛ-,ⲚⲦⲟⲧ//

- تتصل بالضمائر :

• ⲚⲦⲟⲧ ب,ⲚⲦⲟⲟⲧ ص ⲚⲦⲟⲧⲕ ب,ⲚⲦⲟⲟⲧⲕ ص
ⲚⲦⲟ† ب,ⲚⲦⲟⲟⲧⲉ ص ⲚⲦⲟⲧⲟ ب,ⲚⲦⲟⲟⲧⲟ ص
ⲚⲦⲟⲧⲥ ب,ⲚⲦⲟⲟⲧⲥ ص ⲚⲦⲟⲧⲉⲛ ب,ⲚⲦⲟⲟⲧⲛ̄ ص
ⲛⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب ,ⲚⲦⲉⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ص
ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب ,ⲚⲦⲟⲟⲧⲟⲩ ص

- وتأتى بالمعانى الآتية :

١. مِنْ . بسبب . بواسطة . من جهة [مز ١٠٨ : ١٦] *from, because of, by, through*

-ⲁⲓⲱⲟⲟⲣⲧⲉⲣ ⲛⲧⲉⲛ ⲧⲥⲁⲙ ⲛⲟⲩⲭⲁⲓ ب فلقتُ من صوت العدو [مز ٥٤ : ٢]
-ⲟⲩⲃⲉⲗⲗⲟⲧ ⲉⲥⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛ ⲟⲧⲟⲏⲛ ب وادى مُتَنِّد والكبريت [إش ٣٠ : ٣٣]
-ⲛⲧⲉⲛ ⲧⲉⲟⲧ ب من الخوف
-ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲱ ⲛⲧⲉⲛ ⲛⲓⲛⲛⲁ ⲛⲁⲕⲁⲟⲁⲣⲧⲟⲛ ب المعذّبون من الأرواح النجسة [أع ٥ : ١٦]
-ⲛⲥⲉⲙⲙⲟⲧ ⲛⲧⲉⲛ ⲡⲓⲃⲕⲟ ب يموتون جوعاً (من الجوع) [حز ١٧ : ٣]
-ⲉⲙⲙⲟⲕⲉ ⲛⲧⲉⲛ ⲛⲓⲃⲓ ب مُتألم بسبب (من) العطش
-ⲱⲁⲧⲉ ⲛⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲱⲁⲕⲓ ⲛⲧⲉⲛ ⲛⲓⲱⲱⲗⲙⲉⲥ ب

أزرع وغيرها بأكل
-ⲙⲁⲧⲁⲙⲟⲛ ⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ⲭⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ب والآن أحميْنا
مَنْ هو .
-ⲛⲁⲱ ⲛⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ص كيف إذا [لم ١٥ : ١١]
-ⲁⲙⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲛⲥⲁⲣⲉⲣⲁⲧⲕ ⲙⲡⲉⲓⲙⲁ ص تعالَ
وقِفْ إذا هنا . الآن تعالَ وقِفْ هنا [٢صم ١٨ : ٣٠]
-ⲡⲁⲅⲗⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲛⲁⲥⲁⲗⲥⲱⲗⲧ ص فراشي حينئذ يريحني
[أي ٧ : ١٣]
-ⲉⲁⲙⲟⲓ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉ ⲙⲡⲉ ⲡⲛⲟⲩⲃ ⲱⲱⲡⲉ ص يا ليته حينئذ يكن هناك ذهبٌ
- تأتي بعد الحروف الآتية :
• 1. ⲉⲓⲉ ص إذا
-ⲉⲓⲉ ⲁⲙⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲛⲕⲟⲩⲁⲣⲕ ⲛⲥⲱⲓ ص تعالَ
إذا وانتبهني
• 2. ⲉⲑⲃⲉ ص ,ⲉⲧⲃⲉ ب لماذا إذا
-ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ⲙⲡⲉⲕⲃⲓ ⲛⲓⲥⲙⲁⲏⲗ ؟ ب
لماذا إذا تأخذ اسماعيل ؟
-ⲉⲓⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲉⲧⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ⲛⲥⲉⲃⲱⲗ
فلماذا إذاً ستهلك وتنحلّ (المسكونة) ص ⲉⲃⲟⲗ
• 3. ⲃⲉ ص مِنْ ثَمَّ إذا
-ⲉⲱⲭⲉ ⲕⲟⲧⲱⲩ ⲃⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲉⲉⲓⲱ ⲙⲡⲉⲕⲉⲟ ص
فمِنْ ثَمَّ إذا أردتَ أن تغسل وجهكَ
-ⲉⲓⲛⲁⲙⲟⲩ ⲃⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲉⲡⲭⲓⲛⲭⲏ ص فمن ثَمَّ إذا
سأموت أنا عبثاً
• 4. ⲉⲱⲱⲡ ص ,ⲉⲱⲭⲉ ص ب إذا
-ⲉⲱⲭⲉ ⲧⲁⲓ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲧⲉ ⲟⲉ إذا كان هذا هكذا ص
[تك ٤٣ : ١١]
-ⲉⲱⲱⲡ ⲙⲡⲉⲕⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲉⲓⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ
إذا يتم حقاً فلماذا ص ⲛⲉ-ⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ⲥⲉⲣⲱⲙⲁ ؟
إذا يعيِّد المسيحيون ؟
• 5. ⲟⲩⲕⲟⲩⲛ ص ى في الواقع
-ⲟⲩⲕⲟⲩⲛ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ⲁⲕⲱⲱⲡⲉ ⲛⲣⲉⲓⲉⲉ ؟ أ ص
يصير في الواقع حُرًّا ؟ *is he not then free ?*
• ⲁⲉⲁ ⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ب طبعاً . حقاً (لب)

شيء . متعلقات ص ⲛⲕⲁ, ب ⲛⲭⲁⲓ,ⲉⲛⲭⲁⲓ
-ⲛⲭⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲛⲕⲁ ⲛⲓⲙ ص كل شيء
[راجع ب ⲉⲛⲭⲁⲓ]

١ . زاني . فاسق (π) ص ⲛⲟⲉⲓⲕ, ب ⲛⲱⲓⲕ
adulterer [اى ٢٤ : ١٥ - لم ٦ : ٣٢ - عب ١٣ : ٤]
٢ - كصفة : *(as adj.)*
-ⲡⲁⲓⲍⲱⲟⲩ ⲛⲛⲱⲓⲕ ب هذا الجيل الفاسق [مر ٨ : ٣٨]
-ⲡⲓⲃⲱⲍⲉⲙ ⲛⲛⲱⲓⲕ ب نجاسة الزنا
• ⲉⲣⲛⲱⲓⲕ ب ,ⲣⲛⲟⲉⲓⲕ ص زَنَى . فَسَقَ
commit adultery
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب ,*2.* ⲛⲉⲙ ب ,*3.* ⲍⲉⲛ ب زَنَى مع
[لا ٢٠ : ١٠ - إر ٣ : ٩ - رؤ ٢ : ٢٢]
• ⲟⲓ ⲛⲛⲱⲓⲕ, ⲣⲉⲫⲉⲣⲛⲱⲓⲕ ب زانٍ
committer of adultery
• ⲙⲉⲧⲛⲱⲓⲕ ب ,ⲙⲛⲧⲛⲟⲉⲓⲕ (τ) ص زِنًا . فِسْق
adultery [هو ٢ : ٢ - مت ١٥ : ١٩]
• ⲉⲣⲙⲉⲧⲛⲱⲓⲕ ب ارتكبَ الزِنَا
-ⲁⲧⲉⲣⲙⲉⲧⲛⲱⲓⲕ ب ارتكبوا الزنا [إر ٥ : ٧]
• ⲭⲫⲉⲛⲱⲓⲕ ب اقرَفَ الزِنَا [مت ٥ : ٣٢]

لا تجعل ب -ⲙⲡⲉⲛⲥⲏⲧ ⲥⲟⲩⲥⲉⲙ ⲛⲧⲟⲧⲉⲛ قلبنا ينسحق داخلنا (فينا)
٧ . تقوم أحياناً مقام الفعل في التصريف :
كما عندكَ في هذا اليوم [تث ٤ : ٣٨] -ⲕⲱⲫⲣⲏⲧ ⲉⲧⲉ ⲫⲛⲧⲟⲧⲕ ⲙⲡⲟⲟⲩ
من أين لكَ هذا [يو ٤ : ١١] ب -ⲉⲫⲉⲛⲧⲟⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲱⲛ
ل اشتهاء ب -ⲧⲉⲡⲓⲟⲩⲙⲓⲁ ⲉⲥⲉⲛⲧⲟⲩ ⲉⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ
أن أنطلق (أنحلّ) [في ١ : ٢٣]
٨ . تأتي مع بعض الأفعال :
صَبَرَ . تَحَمَّلَ ب • ⲁⲙⲱⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧ//
نَفَذَ . انتهى (خلص) ب • ⲕⲏⲛ ⲛⲧⲟⲧ//
سَمِعَ من ب • ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲧⲟⲧ//
زاغ عن ب • ⲥⲱⲣⲉⲙ ⲛⲧⲟⲧ//
٩ . تُضاف لبعض الأفعال لتقويتها :
أسرعتْ ب -ⲁⲥⲓⲛⲥ ⲛⲧⲟⲧⲥ
كانت تؤكد ب -ⲛⲁⲥⲧⲁⲍⲣⲟ ⲛⲧⲟⲧⲥ
تعظَّم قلبه ب -ⲁ ⲡⲉⲩⲥⲏⲧ ⲭⲓⲥⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧⲥ
١٠ . تسبقها ⲉⲃⲟⲗ :
• ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲉⲛ-,ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲧ// ب مِنْ
نَجَّني من ب -ⲛⲁⲍⲙⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲧⲟⲧ ⲛⲛⲁⲭⲁⲭⲓ
أعدائي [مز ١٧ : ١٩]

ⲛⲧⲉⲣⲉ-, ⲛⲧⲉⲣ// ص (=ⲉⲧⲁ- ب) لمّا . بعدما
(verb prefix in temporal clause (الماضي السابق لفعله
-ⲛⲧⲉⲣⲉⲭⲥⲱⲧⲙ ⲭⲉ ص لمّا سمع
-ⲛⲧⲉⲣⲉⲭⲉⲓⲙⲉ ⲭⲉ ص (=ⲍⲟⲧⲉ ⲉⲧⲁⲭⲏⲙⲓ ب) لمّا عَلِمَ
[١ : ٤ ر]
-ⲛⲧⲉⲣⲓⲍⲉ ⲉⲧⲉⲧⲕⲉⲣⲓⲁ ⲉⲍⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲡⲟⲟⲧ ⲧ-
ⲛⲁⲉⲓⲣⲉ ⲛⲁⲕ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲕⲙⲛⲩⲁ ص إذا وجدتُ
فرصة اليوم سأعمل معكَ ما تستحقه

ⲛⲧⲏⲣ,ⲉⲛⲧⲏⲣ ص (ⲛ) آلهة (في اللغة القديمة)
-ⲉⲛⲧⲏⲣ ⲛⲉⲍⲟⲟⲩⲧ ص آلهة ذَكَر
-ⲉⲛⲧⲏⲣ ⲛⲥⲍⲓⲙⲉ ص آلهة أنثى
-ⲟⲩⲟⲛ ⲥⲁⲩⲱ ⲛⲥⲓⲟⲩ ⲉⲛ ⲧⲡⲉ ⲉⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ
ⲭⲉ ⲛⲉⲉⲛⲧⲏⲣ ص يوجد سبع كواكب في السماء تُسمَّى "آلهة"

ⲛⲧⲏⲭ,ⲉⲛⲧⲏⲭ ب ,ⲛⲧⲏⲃ ص (ⲛ) زوان
• ⲭⲉ ⲛⲧⲏⲃ ص غَرَسَ زواناً
[راجع ب ⲉⲛⲧⲏⲭ]

ⲛⲧⲟ ص (= ⲛⲉⲟ ب) أنتِ
• ⲛⲧⲟⲕ,ⲛⲧⲕ ص (= ⲛⲉⲟⲕ ب) أنتَ
• ⲛⲧⲟⲟⲩ ص (= ⲛⲉⲱⲟⲩ ب) هم . هنَّ
• ⲛⲧⲟⲥ ص (= ⲛⲉⲟⲥ ب) هي
• ⲛⲧⲟⲩ ص (= ⲛⲉⲟⲩ ب) هو
• ⲛⲧⲱⲧⲛ ص (= ⲛⲉⲱⲧⲉⲛ ب) انتم . انتنَّ

ⲛⲧⲟⲧⲕ ب ,ⲛⲧⲟⲟⲧⲕ ص بواسطتكَ . بسببكَ . منكَ
[راجع ب ⲛⲧⲉⲛ]

ⲛⲧⲟⲩ ص (= ⲛⲉⲟⲩ ب) وأما . بل . أيضاً
[راجع ب ⲛⲉⲟⲩ *II*]

ⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ص إذاً . بناءً على ذلك . حقاً .
والآن . بالحرى . حينئذٍ *(conj.) then*
-ⲉⲓⲉⲃⲱ ⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲧⲉ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲟⲙⲟⲩ ب إذا أنا

١. اهتزَّ . ارتعشَ . تزَنَّحَ ص NOEIN, ب **NWINI,NOINI**
(vb intr.فعل لازم) shake, tremble [٢صم ٢٢ : ٨]
-ⲉϥⲛⲁⲓⲣⲟⲩ ⲉϥⲛⲱⲓⲛⲓ ⲉⲡⲁⲓⲥⲁ ⲛⲉⲓⲙ ⲫⲁⲓ ب عند
موته أخذ يزنّح إلى هذه الناحية وتلك (هنا وهناك)
-ⲁⲧⲛⲟⲉⲓⲛ ⲉⲓ ⲛⲉⲧⲉⲣⲟϥ ص تمايلوا على بعضهم البعض
-ⲙⲡⲣⲥⲉ ⲏⲣⲡ ⲙⲉϣⲁⲕ ⲁⲣⲏⲧ
لا تشرب الخمر لئلا تفقد شعورك وتزنّح ص NOEIN
-ⲛⲧⲉⲣⲕⲛⲁⲛⲟⲉⲓⲛ ⲧⲏⲣⲕ ⲉⲛ ⲧⲟⲗⲓⲯⲓⲥ حين ص
تتلوّى بأسرك (كُلّك) في الشدّة
٢. هَزَّ . رَجَّ *shake (فعل متعدي vb tr.)*
-ⲁ ⲛⲓⲇⲉⲓⲱⲛ ⲛⲱⲓⲛⲓ ⲙⲡⲉϥⲛⲁⲛϣⲱⲛⲓ ب الشياطين
أخذت تهز مسكنه
-ⲁϥⲛⲟⲉⲓⲛ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲁϥⲛⲉⲉⲥⲉ ⲙⲙⲟⲓ ص
هَزّني بشدة وأيقظني
• ١ ـ اهتزاز . رعشة . ارتعاش (π) ص NOEIN, ب NWINI •
-ⲛⲛⲱⲓⲛⲓ ⲛⲛⲟⲩⲙⲉⲗⲟⲥ ⲛⲧⲉⲛ ⲡⲓⲍⲁϥ ب ارتعاش
أعضائهم من البرد
٢ ـ مرض البحران . تَشَنُّج
• ⲁⲧⲛⲱⲓⲛⲓ ب لا يهتز . ثابت الجأش
• ϫⲓⲛⲛⲱⲓⲛⲓ ب ,ϭⲓⲛⲛⲟⲉⲓⲛ (ⲧ) ص
اهتزاز . هيجان . اختلاج
-ⲛⲉⲑⲙⲓⲕⲟ ⲛⲧⲉϥϭⲓⲛⲛⲟⲉⲓⲛ ⲁⲧⲱ ⲧⲉϥϭⲓⲛⲕⲓⲙ ص
يهدّىء هيجانه وحركته

١. دقيق . طحين (π) ص NOEIT, ب **NWIT**
[يش ٤٧ : ٢ – هو ٨: ٧ – مت ١٣ : ٣٣]
-ⲛⲱⲓⲧ ⲛⲥⲟⲩⲟ ب دقيق قمح
-ⲛⲱⲓⲧ ⲛⲓⲱⲧ ب دقيق شعير
-ⲛⲧⲛⲟⲩⲱⲱⲓⲙ ⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲛⲟⲉⲓⲧ ص لنعجن قليلاً من الدقيق
٢. مسحوق ص فقط
-ⲛⲟⲉⲓⲧ ⲛⲑⲁⲣⲙⲟⲥ ص مسحوق ترمس
-ⲛⲟⲉⲓⲧ ⲛⲁⲣⲱⲙⲓⲛ ص مسحوق عدس
-ⲛⲟⲉⲓⲧ ⲛⲃⲟⲩⲃ ص مسحوق قرطم
٣. أي نوع من الأكل ص فقط *meal of any kind*
• ⲛⲟⲉⲓⲧ ص قرصة . رغيف خبز
• ⲛⲟⲉⲓⲧ ⲛϣⲱⲃⲉ ص طبخة قرع
• ⲛⲉϫ ⲡⲛⲟⲉⲓⲧ ⲉⲧⲗⲁⲉⲓⲙ ص ضعْ الزبد المسلوق
• ⲛⲟⲉⲓⲧ ص فريك [١صم ٢٥ : ١٨]
• ⲉⲣⲛⲱⲓⲧ ب ,ⲣⲛⲟⲉⲓⲧ ص (=ⲛⲟⲩⲧⲧ ص.ب) ١ ـ طَحَنَ
produce meal ٢ ـ أعدَّ طعاماً
• ⲥⲓⲃⲁⲛⲱⲓⲧ ب ماكينة طَحين [لب]
[راجع الفعل ص.ب ⲛⲟⲩⲧⲧ]

طحال *spleen* (π) ص NOEIϢ, ب **NWIϢ**

NWNI ب **نَقَشَ . حَفَرَ . نَحَتَ** [لب]

• ⲣⲉⲕⲛⲱⲛⲓ ب نَقّاش

NWOT ص.ب **لهم . لهنّ** (ضمير مفعول لجمع الغائبين)
-ⲁⲩⲧ ⲛⲱⲟⲩ أعطاهم

NWOTϮ ب (π) *swadding band* **قماط . لَفّة**
-ⲙⲙⲁⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲟⲩⲟⲛⲉⲕ ⲁⲛ ϫⲉ ⲟⲩⲇⲉ
ⲉⲁⲛⲛⲱⲟⲩϮ ⲟⲩⲇⲉ ⲥⲡⲏⲗⲉⲟⲛ ⲟⲩⲇⲉ ϫⲓⲛⲫⲱⲧ
ⲉϫⲙⲙⲓ ⲁⲗⲗⲁ Ⲡⲱⲙⲣⲓ ⲙⲙⲫϮ ⲉⲕⲟⲩⲱⲛⲉ ⲇⲉⲛ
ⲟⲩⲱⲟⲩ ب إذ ليس هناك مذود ولا أقمطة ولا مغارة ولا هروب
إلى مصر لكن ابن ١ ظاهراً في بعده

نَكُم . لَكُنّ ص **NWTEN**, ب **NHTN̄**
(ضمير مفعول لجمع المخاطبين)
-ϯⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب السلام لكم

حَبْل ص (π) (= ⲛⲟⲉ ب) **NWⲈ**

هَزَّ . نَفَضَ . فَصَلَ ص **NWⲈⲈ**
-ⲉⲧⲉⲧⲛⲛⲱⲉⲉ ⲙⲡⲛⲉ ⲉⲓⲱⲧ ص ارخوا المقطرة عني
loosen stocks
[راجع ص ⲛⲟⲩⲉⲉ, ب ⲛⲟⲉ]

مَرارَة . مُرّ *bitterness* (π) ب **ⲛⲱⲁϣⲓ,ⲉⲛⲱⲁϣⲓ**
-ⲁϥϯⲥⲟⲓ ⲛⲟⲩⲛⲱⲁϣⲓ ب سقاني المر [مرا ٣ : ١٥]
• ⲟⲓ ⲛⲱⲁϣⲓ ب *bitter* مُرّ
• ϧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲱⲁϣⲓ ب بمرارة [لو ٢٢ : ٦٢]
[راجع أيضاً ب ϣⲁϣⲓ]

نَقَسَ . تَصَعَّبَ . تَعَسَّر ص.ب **ⲛⲱϣⲟⲧ,ⲉⲛⲱϣⲟⲧ**
be hard, strong, difficult
-ⲉⲥⲛⲱϣⲟⲧ ⲉⲙⲓⲥⲓ ب تتعسَّر في الولادة [تك ٣٥ : ١٧]
• ⲉⲣⲉ .. ⲛⲱϣⲟⲧ ب ,ϯⲣⲉ .. ⲛⲱϣⲟⲧ ص قَسَى . صَعُبَ
[خر ٤ : ٢١ – رؤ ٩ : ١٨]
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲣⲉ ⲡⲓⲥⲱⲃ ⲛⲱϣⲟⲧ ⲛⲧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲧ ب لا
يشق (لا يصعُب) عليكم الأمر [تك ٤٥ : ٥]
-ⲛⲉⲟⲓⲙ ... ⲁϥϯⲣⲉⲧⲛⲱⲟⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲙ ⲡϫⲟⲓ ص
جعل الأمواج تعصف بالسفينة
• ⲛⲱϣⲟⲧ,ⲉⲛⲱϣⲟⲧ ص.ب (π) قسوة . صعوبة . غلاظة .
شِدّة . عُنف [ت ٩ : ٢٧ – حز ١٩ : ٧]
-ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲩⲉⲏⲡ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲉⲛⲱϣⲟⲧ ب مكان صفي
عن قسوة (الجو) [إش ٤ : ٦]
-ⲡⲓⲏⲱϣⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲟⲩⲟⲧ ب شدة الريح
• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲱϣⲟⲧ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲱϣⲟⲧ ص بخشونة .
roughly, viontly بقسوة . بعنف [إش ٢٢ : ٣]
-ⲥⲉⲥⲟⲛⲉ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲏⲱϣⲟⲧ ب تُقيَّدون بعنف
-ⲙⲓⲛⲁⲕⲉⲓ ⲁⲧⲉⲣⲟⲩ
ثقل الطلق (آلام الولادة) عليها بشدة ب ⲱⲟⲧ
-ⲁⲩⲕⲉⲗⲉⲩⲉ ⲉⲧⲣⲉⲧⲙⲟⲣⲥ ⲉⲃⲏⲛⲉ ⲥⲛⲧⲉ .. ⲙⲙⲏ-
ⲥⲱⲥ ⲛⲥⲉⲕⲁⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲟⲩⲏⲱⲥⲧ ص أمر أن
تُربَط بنحلتين ثم يعدانهما بعنف
• ١ ـ قَسَى . صَعُبَ [١صم ٦ : ٦ – عب ٣ : ٨] ص.ب **ϯⲛⲱϣⲟⲧ**
-ⲁ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ϯⲛⲱϣⲟⲧ ⲙⲡⲉϥϩⲏⲧ ب قسّى
الشيطان قلبه
-ⲛⲥⲉϯⲛⲱϣⲟⲧ ⲙⲡⲉⲧϩⲏⲧ ص يقسّون قلوبهم
٢ ـ شَدَّدَ . شَجَّعَ
• ⲛⲁϣⲧ ص.ب (ⲉⲩ) قاسٍ . صَعْب
• ⲛⲉϣⲧⲉ ب (π) *hard, rough person* خشن . فظّ . قاسي

في . بِ *in, with* ص **ⲛϩⲏⲧ//**, ب **ⲙⲛϩⲏⲧ//**
– تتصل بالضمائر :
• ⲛϩⲏⲧ ب,ⲛⲉϩⲏⲧ ص فيَّ ⲛϩⲏⲧⲕ ب,ⲛⲉϩⲏⲧⲕ ص فيك
ⲛϩⲏϯ ب,ⲛⲉϩⲏⲧⲉ ص فيكِ ⲛϩⲏⲧⲟⲩ ب,ⲛⲉϩⲏⲧⲟⲩ ص فيه
ⲛϩⲏⲧⲥ ب,ⲛⲉϩⲏⲧⲥ ص فيها ⲛϩⲏⲧⲛ ب,ⲛⲉϩⲏⲧⲛ ص فينا
ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲧ ب ,ⲉⲛ ⲧⲏⲧⲛ ص فيكم . فيكنّ
ⲛϩⲏⲧⲟⲩ ب ,ⲛⲉϩⲏⲧⲟⲩ ص فيهم . فيهنّ
[راجع ص ⲉⲛ ب ⲇⲉⲛ]

ⲛⲥⲟⲩⲛ ب داخل

[راجع ب ⲥⲟⲩⲛ]

ⲛⲥⲣⲏⲓ ب ,ⲛⲥⲉⲣⲁⲓ ص أسفل

ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲛⲥⲣⲏⲓ ب الذين من أسفل [يو ٨ : ٢٣]

• ⲛⲥⲣⲏⲓ ⲉⲓ ب في

ⲁⲕⲟⲧⲟⲩⲉ ⲛⲥⲣⲏⲓ ⲉⲓ ⲏⲡⲁⷭⲉ ب سكن في البرية [تث ١٢ : ٩]

• ⲛⲥⲣⲏⲓ ⲥⲉⲛ ب في . بـ

ⲛⲥⲣⲏⲓ ⲛⲥⲏⲧⲕ ب في نفسه [يو ١١ : ٣٨]

ⲛⲥⲣⲏⲓ ⲥⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲑⲛⲟⲩⲧϫ ب بالكذب [إر ٣ : ١٠]

• ⲛⲥⲣⲏⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ب على

ⲛⲥⲣⲏⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب على الأرض [تث ٣١ : ١٣]

ⲛⲥⲣⲏⲓ ب ,ⲛⲥⲉⲣⲁⲓ ص *upward, above* إلى أعلى . فوق

ⲉⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲛⲉ ⲉⲧⲙⲡⲉⲥⲥⲏⲧ ⲉⲉⲛϫⲟⲟⲩⲉ ⲛⲉⲧⲛⲥⲉⲣⲁⲓ ص بعض الجذور سُفلية (من أسفل) وأخرى علوية (من أعلى)

ⲁⷭⲉⲛⲏ ⲛⲥⲉⲣⲁⲓ ⲛⲟⲩⲃⲗⲓⲗ ص أصعده محرقة

• ⲛⲥⲉⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب ١ - بـ . بحسب

ⲛⲥⲉⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲁⲓⲥⲁϫⲓ ب بحسب هذه الكلمات [خر ٣٤ : ٢٧]

٢ - على

ⲛⲥⲉⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ϣⲱⲙ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب على كل شجرة [إر ٢ : ٢٠]

• ⲛⲥⲉⲣⲏⲓ ⲉⲓ ب ١ - في [خر ١٥ : ٢٢ - إر ٢٩ : ١٠]

٢ - على

ⲛⲥⲉⲣⲏⲓ ⲉⲓ ⲛⲓⲧⲱⲟⲩ ب على الجبال [حز ١٨ : ٦]

• ⲛⲥⲉⲣⲏⲓ ⲥⲉⲛ ب في

ⲛⲁϥ ⲛⲥⲉⲣⲏⲓ ⲥⲉⲛ ϥⲍ ⲙⲡⲟⲩⲙⲏ ب كان في السابعة والتسعين (من العمر)

ⲛⲥⲉⲉⲧ ص (=ⲛⲁⲉϯ ب) آمَنَ . صَدَّقَ . وَثَقَ بِـ . أمِنَ لِـ

ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲛⲥⲉⲉⲧ ⲡⲉⲧⲟⲧⲣⲱⲙⲡⲉ ⲛⲁϥ ص جيد هو تصديق ما يُشهَد له

ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲉⲛⲧⲁⲩⲱⲛⲥⲉⲉⲧ ⲡⲉϥⲥⲃⲏⲣ ⲁⲛ ص سفينة قد لا تأمن لإقلاعها

ⲙⲡⲟⲧⲛⲥⲉⲉⲧ ⲛⲉⲧⲁϫⲱ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص - يصدقوا ما قاله

• ⲛⲥⲟⲩⲧ,ⲛⲥⲟⲩⲧⲧ ص (eq) (= ⲛⲥⲟⲧ,ⲉⲛⲥⲟⲧ ب)

١ - أمين . صادق . مؤتمَن

٢ - صَدَّقَ . وَثَقَ بِـ

ⲛⲥⲟⲧ ص (π) • ايمان . ثقة

ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲛⲥⲟⲧ ص بثقة

• ⲣⲛⲥⲟⲧ ص وَثَقَ . آمَنَ . صَدَّقَ

ⲟ ⲛⲥⲟⲧ ص . مُصَدِّق . موثوق به

ⲙⲙⲓⲥⲧⲟⲥ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲟ ⲛⲛⲥⲟⲧ ص المؤمنون والمصدقون

ⲉⲧⲟ ⲛⲛⲥⲟⲧ ⲉ- مسئول عن . جدير بالثقة لخوص ⲟ ⲛⲛⲥⲟⲧ

ⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲛⲛⲉⲣⲣⲱⲟⲧ ص كانا مرشحين لوراثة العرش (مسئولين عن عرش الأباطرة)

ⲟ ⲛⲛⲥⲟⲧ ⲛⲧⲛ ص . مُصَدِّق لَدَى

ⲡⲉⲧⲙⲁⲭⲉ ⲉⲧⲟ ⲛⲛⲥⲟⲧ ⲛⲧⲟⲧⲕ ص كلامه مُصدَّق لديه

ⲛⲥⲏⲧ// ص (= ⲛⲥⲏⲧ// ب) في (باتصالها بالضمائر)

[راجع ص ⲉⲛ ب ⲥⲉⲛ]

ⲛⲥⲟⲩⲣ ب *(vb intr فعل لازم) tremble* ١ - ارتَجَفَ . ارتَعَدَ

ⲁ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲛⲥⲟⲩⲣ ⲉⲣⲟⲩ ب ارتجف جسمه

(vb tr فعل متعدى) cause to tremble ٢ - أرْجَفَ . أرْعَدَ

ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ⲉⲧⲛⲥⲟⲩⲣ ⲉⲙⲁⲩⲱ منر ١ - المخوف جدا

• ⲛⲥⲟⲩⲣ ب (π) *shuddering, fear* رعدة . خوف . رُعْب

ⲟⲩⲛⲥⲟⲩⲣ ⲇⲉ ⲙⲉⲙ ⲟⲩⲥⲟⲉⲣⲧⲉⲣ ⲁⲩⲓ ⲉⲃⲣⲏ

ⲉϫⲱⲓ ب رعب ورعدة أدركاني [أى ٤ : ١٤]

ⲟⲩⲥⲟⲧ ⲡⲉ ⲉⲥⲙⲉⲉ ⲛⲉⲛⲥⲟⲩⲣ ب خوف مملوء رعدة

• ⲁⲧⲛⲥⲟⲩⲣ ب لا يهتزّ . رابط الجأش . ثابت *unshakable, unmovable*

ⲉⲁⲛⲁⲛⲁⲫⲟⲣⲟⲛ ⲉⲭⲁⲓ

ⲣⲙⲟⲧⲧ ⲛⲁⲧⲛⲥⲟⲩⲣ ب عصوان لحمل التابوت ثابتة وغير مهتزّة

[راجع أيضاً ⲉⲛⲥⲟⲩⲣ]

ⲛϫⲉ ص ,ⲛⲅⲓ ب ١ - تسبق الفاعل إذا أتى بعد الفعل

ⲁⲕⲛⲁⲧ ⲛϫⲉ ⲫⲧ ب رأى ١

ⲛⲛⲟⲩⲧⲕⲓⲙ ⲛϫⲉ ⲛⲁⲧⲁⲧⲥⲓ ب لا تزل خطواتي [مز ١٦ : ٥]

٢ - بعد الأفعال المبدوءة بـ ⲟⲣⲉ,ⲟⲣⲟ "يجعل" :

ⲉⲧⲉⲣⲟⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲉⲁⲛⲣⲱⲙⲡⲓ ب يجعلون الناس يتهجون

ⲁⲕⲉⲣⲟⲩⲃⲟⲗⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ب جعل الجنود يمدّونه (للتعذيب)

-ويوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم (٦٠) :

٦٠ = ستون *60 = sixty* ب ⲥⲉ = ϩ .

- غالباً لا يدخل إلاّ في الكلمات اليونانية

أنتَ مُبارَك ب ϩⲙⲁⲣⲱⲟⲩⲧ,ϫⲉⲙⲁⲣⲱⲟⲩⲧ

ϩⲟⲩⲣ,ϫⲟⲩⲣ ص (π) (= ⲯⲟⲩⲣ ب)

خا . حلقة

[راجع ملحق الكلمات اليونانية]

"اكْسِي".

- الحرف الخامس عشر من الأبجدية القبطية
- وينطق به مثل حرف ks في الانجليزية
- يستخدم أحياناً بدلاً من حرفي kc عند دمجهما مع بعضهما مثل :□

- طَعَنَ ب ⲟⲩⲧⲍ بدلاً من ب ⲟⲩⲧⲕⲥ
- غضٌ ص ⲗⲱⲍ بدلاً من ص ⲗⲱⲕⲥ
- أنتَ تعرف ب ⲍⲥⲱⲟⲩⲛ بدلاً من ب ⲕⲥⲱⲟⲩⲛ
- أنتَ تعرف ص ⲍⲥⲟⲟⲩⲛ بدلاً من ص ⲕⲥⲟⲟⲩⲛ

ⲟ

"أو" . الحرف السادس عشر من الأبجدية القبطية .
– وينطق به مثل حرف "O" في الانجليزية .
– يحل محل حرف الـ ⲱ في الصيغة الضميرية للأفعال مثل :
– قَرُبَ ⲭⲟⲣ⁄ بدلاً من ⲭⲱⲣ⁄ – قَبِلَ ⲡⲟⲙⲧ⁄ بدلاً من ⲡⲱⲙⲧ
– غالباً ما يُضاعف في بعض كلمات اللهجة الصعيدية مثل :
عنبص ⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ب ⲁⲗⲟⲗⲓ – مَشَى ص ⲙⲟⲟⲩⲉ ب ⲙⲱⲩⲓ –
مُتعَب ص ⲃⲟⲟⲥⲉ ب ⲃⲟⲥⲓ – رَسَا ص ⲙⲟⲟⲛⲉ ب ⲙⲱⲛⲓ –
– يُستعمل في الكلمات الصعيدية التي بها المقطع ⲟⲉⲓ بدلاً من ⲱⲓ مثل :
سَهَرَ ص ⲣⲟⲉⲓⲥ ب ⲣⲱⲓⲥ – خبز ص ⲟⲉⲓⲕ ب ⲱⲓⲕ –
أمواج ص ⲉⲟⲉⲓⲙⲉ ب ⲉⲟⲩⲓⲙⲉ – زَنَى ص ⲛⲟⲉⲓⲕ ب ⲛⲱⲓⲕ –
وبة ص ⲟⲉⲓⲡⲉ ب ⲱⲓⲡⲓ – ارتعش ص ⲛⲟⲉⲓⲛ ب ⲛⲱⲓⲛⲓ –
– يوضع فوقه شرطة للدلالة على رقم (٧٠) :
ⲟ = ⲓⲱⲃⲉ *70 = seventy* سبعون = ٧٠

ⲟ̄ ص (= ⲟⲓ ب ⲭⲉⲓⲣⲉ ص ,ⲓⲣⲓ ب) الصيغة الوصفية من الفعل
ⲟ̀ⲛ̀ⲣⲣⲟ ص (= ⲟⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟ ب) مُتَمَلِّك . مَلِك
ⲟ̀ⲛ̀ⲭⲟⲉⲓⲥ ص (= ⲟⲓ ⲛ̀ⲅⲟⲓⲥ ب) مُتسيِّد . سيِّد
[راجع ب ⲟⲓ]

ⲟⲃ ص :
ⲧⲟⲃ ص • مَلَّ . ضاقَ بـ . زَهَقَ
ⲙ̀ⲧⲟ ⲧⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ⲧⲟⲃ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲉⲓⲕ ص ملت نفوسنا الخبز الرديء
[عد ٢١ : ٥]

ⲟⲃ,ⲱⲃ ب سالَ . انسكبَ . ساحَ
ⲡⲉϥⲁⲛⲕⲉⲫⲁⲗⲟⲥ ⲁϥⲭⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲣⲱϥ ⲉϥⲟⲃ ⲙ̀ⲫⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲉⲣⲱⲧ ب انسكب مخه من فمه سائلاً مثل اللبن
ⲟⲃ⁄ ص (= ⲟϥ⁄ ب) عَصَرَ
ⲛ̀ⲧⲉⲕⲟⲃⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲁⲡⲟⲩ ص اعصرها في الكأس
[راجع ب ⲱϥⲓ]

ⲟⲃⲓ ب ,ⲟⲃⲉ ص (ϥϥ) ١ . عطشان . ظَمآن *thirsty*
[اي ٢٢ : ٧ – اش ٣٥ : ٧]
ⲛ̀ⲧⲉⲧⲟⲃⲓ ب العِطاش
ⲟⲩⲕⲁϩⲓ ⲉϥⲟⲃⲓ ب أرض ظَمْأى [اش ٣٢ : ٢ – اش ٤١ : ١٨]
• ⲟⲃⲓ ⲛ̀– (ⲙ̀–) ب عطشان إلى
ⲛ̀ⲧⲉⲧⲟⲃⲓ ⲛ̀ⲧ̀ⲙⲉⲟⲩⲙⲓ ب العِطاش إلى البر [مت ٥ : ٦]
٢ . مُشْتاق . هالم . رَغِبَ بشدة
ⲧⲉⲛⲟⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ب (نحن) مشتاقون إليكَ
[راجع الفعل ب ⲓⲃⲓ]

ⲟⲃⲛ̄,ⲟⲃⲉⲛ ص شَبَّة (نوع عطارة)
[راجع ب ⲱⲃⲉⲛ]

ⲟⲃⲱ,ⲟⲡⲱ ص.ب ١ . نَسِيَ . سَهِيَ *forget*
[أم ٢ : ١٧ ص]
• ⲟⲃⲱ ⲉ– ص.ب ٢ . تغافَلَ عن . تغاضَى عن . صرف النظر عن
[اي ٢٨ : ٢١] *overlook*
ⲙ̀ⲛⲉϥⲟⲃⲱ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ب لا يتغاضَى عنها [اي ١١ : ١١]
ⲧⲛⲟⲃⲱ ⲛⲉⲉⲃⲏⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲱⲛⲉ ص نتناسَى أمور حياتنا
ⲙ̀ⲡⲣⲟⲃⲱ ⲉⲛⲁⲱⲁⲭⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲧⲁⲡⲣⲟ ص لا تعرض عن أقوال (كلام) فمي [أم ٤ : ٥]
• ⲟⲃⲱ⁄ ص.ب ٣ . أ . نَسِيَ نفسه . غَفَلَ . ذَهِلَ *(فعل منعكس refl vb)*

ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉϥⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟ ⲁϥⲟⲃⲱϥ ص لما رآكِ ذُهِلَ
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲡⲙⲁⲩ ⲉⲣⲟⲓ ص لا تنفل عني
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲟⲡⲱⲕ ⲉⲣⲟⲓ ص لا تعرض عن تسبيحي
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲟⲃⲱⲕ ⲉⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ب سيدنا
ⲛ̀ⲁⲟⲃⲱϥ ⲉⲣⲟⲛ ب تغافلت عن العطاء
ⲁⲥⲟⲃⲱⲥ ⲉ̄ⲧⲃⲏⲧ ص لن أعرض عن ذبائحكم
ⲧ̀ⲛⲁⲟⲃⲱⲧ ⲁⲛ ⲉⲛⲉⲧⲛ̀ⲟⲩⲥⲓⲁ ص
ب . نَسِيَ . أنْسَى
ⲛⲓⲉⲛⲭⲁⲓ ⲉⲧⲁ ⲫⲧ ⲟⲡⲱⲧ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ب الأشياء التي أنساني إياها
• ⲟⲃⲱ ص.ب (ϥϥ) ١ . نامِر (ناسي) . مُتغافل . ساهٍ (ساهي)
ⲁⲛⲱⲱⲡⲓ ⲉⲛⲟⲃⲱ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ب صرنا ناسين لها
• ⲟⲃⲱ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (ϥϥ) مُهْمِل . غافِل . مُتغافل . مُقَصِّر *be neglectful*
ⲁⲥⲛⲱⲱⲡⲓ ⲉⲩⲟⲃⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب صار غافلاً
ⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲃⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲛⲁⲓ ب تتغافلون حينما تسمعون لهذه (الأقوال)
ⲭⲉ ⲙ̀ⲛⲉⲕⲟⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب حتى لا تكون مقصِّراً
٢ ـ نعسان
ⲉⲩⲙⲛⲭ ⲉⲩⲛ̀ⲕⲟⲧⲕ ⲉⲩⲟⲃⲱ ص مطروح نائم نعسان
ⲕⲟⲡⲱ ⲛⲟⲩⲁⲡⲣⲏⲧⲉ ص تنعس وقتاً ما [أم ٦ : ١٠]
ⲉⲧⲱⲁⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲱⲱⲣⲡ ⲉⲧⲟⲃⲱ ص إذا قاموا مبكراً (ولا زالوا) نعسانين
• ⲟⲃⲱⲥ ص (ⲧ) *forgetfulness* غفلة . سَهْو . توهان
• ⲧ ⲛⲟⲧⲟⲃⲱⲥ ⲉⲡⲉϩⲏⲧ ⲛ– ص اعطى غفلةً لِـ
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲃⲱ]

ⲟⲃϩⲉ,ⲟⲃϩ ص (= ⲛⲁϫⲉⲓ ب) ١ . سِنّة *tooth*
٢ . أسنان المنجل أو المحراث [١صم ١٣ : ٢١]
ⲟⲉⲓⲕ *I.* ص (ⲡ) (= ⲱⲓⲕ ب) خبز
ⲟⲉⲓⲕ *II.* ص (ⲡ) غابٌ . بوص *reed*
ⲟⲉⲓⲗⲉ ص (ⲡ) (= ⲱⲓⲗⲓ ب) كَبْشٌ
ⲟⲉⲓⲙⲉ ص (ⲧ) (= ⲱⲓⲙⲓ ب) صنّارة
ⲟⲉⲓⲡⲉ ص (ⲡ) (= ⲱⲓⲡⲓ ب) ويبة (مكيال = ٢ كيلة)
ⲟⲉⲓⲱ ص (ⲡ) (= ⲱⲓⲱ ب) صياح . صراخ
• ⲧ ⲟⲧⲟⲉⲓⲱ ص مَرَّغَ . صاحَ
• ⲁⲱⲟⲉⲓⲱ ص كثير الصياح
• ⲧⲁⲱⲉ ⲟⲉⲓⲱ ص أكثرَ الصياح . اعلَنَ . نادَى . أذاعَ [أم ٨ : ١]
ⲉⲩⲧⲁⲱⲉ ⲟⲉⲓⲱ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲉⲓⲧ ⲙ̀ⲡⲁⲩⲓⲟⲥ ص يعلن (يذيع) عن صيت القديس
• ⲧⲁⲱⲉⲟⲉⲓⲱ ص (ⲡ) صياح . تبشير . اعلان [أم ٩ : ٣]
• ⲣⲉⲕⲧⲁⲱⲉⲟⲉⲓⲱ ص مُبَشِّر . مُنادي
• ⲣⲣⲉⲕⲧⲁⲱⲉⲟⲉⲓⲱ ص صار مُنادياً
• ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲧⲁⲱⲉⲟⲉⲓⲱ ص (ⲧ) اعلان

ⲟⲑⲉ ص (ⲧ) ١ . طريق . مَسْلَك . أثَر . مِنوال
ⲙ̀ⲡⲟⲧⲙⲟⲟⲩⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲉⲕⲟⲑⲉ ص (ابناكَ) ـ يسيرا في طريقكَ (حسب مسلكك) [١صم ٨ : ٥]
ⲁⲧⲟⲧⲁϩⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲧⲉⲕⲟⲑⲉ ص اتبعوا طريقه

ⲟⲗⲉ // ص.ب رَفَعَ . حَمَلَ . (شالَ)
• ⲟⲗⲉ ⲉⲡⲭⲱⲟⲩ ب أصعَدَ
-ⲁⲛⲟⲗⲉ ⲉⲛⲭⲱⲟⲩ ب أصعده
[راجع الفعل ب ⲱⲗⲓ]

ⲟⲗⲕ *I.* ص.ب (ⲉⷭ) ١ . مُنْحَنِي . مُعْوَجّ . مُحْدَوْدِب . مُنطَوٍ . مُلتَوٍ . مُلْوَى . مكرمش *turned aside*
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲉⲥⲟⲗⲕ ب امرأة منحنية
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲫⲭⲓⲝ ⲟⲗⲕ ب يداه ملتويتان
-ⲛⲉⲟⲩ ⲟⲗⲕ ⲉⲛ ⲧⲧⲏⲃⲉ ص الثعبان مُلتف في الصندوق
-ⲉⲫⲟⲗⲕ ⲉⲓⲧⲟⲩⲱⲫ ⲛⲟⲩⲥⲧⲧⲗⲟⲥ ص مُنزوياً عند عمود
-ⲛⲉⲩⲟⲗⲕ ⲉⲓⲡⲁⲉⲟⲩ ⲙⲡⲉⲙⲉⲁⲁⲧ ص كانوا مُختبئين (منطوين) خلف الغير
-ⲧⲁⲗⲟⲩ ⲉⲧⲫⲱⲛⲉ ⲛⲉⲥⲟⲗⲕ ⲉⲭⲱⲥ ⲙⲛ̄ ⲣⲁⲧⲥ ص الصبية المريضة كانت مُنحنية الرأس ومُلتوية الرجلين
bent as to head and feet
٢ . مُحَرَّف *distorted*
-ⲉⲫⲟⲗⲕ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏⲛⲫⲉ ⲛⲃⲓ ⲡⲥⲟⲟⲩⲧⲛ المعرفة ص مشوّهة (مُحرَّفة) عند كثيرين
• ⲟⲗⲕ // ص انطوَى على نفسه . اختبأ *(فعل منعكس vb refl)*
-ⲛⲓⲧⲟⲗⲕⲕ ص اختبِئْ (١صم ١٩ : ٢)
[راجع الفعل ص ⲱⲗⲕ]

ⲟⲗⲕ *II.* ص (ⲉⷭ) ناقِص . مُقصِّر . ضَيِّق
-ⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲛⲟⲗⲕ ص (=ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲙⲡⲱⲣⲫ ⲡⲉ ب) الوقت مُقصِّر (١كو ٧ : ٢٩)

ⲟⲗⲕⲥ ص (ⲧ) (= ⲉⲗⲕⲥ ب) ركن . زاوية
corner, angle

ⲟⲗⲗ // *I.* ص حَضَنَ . احتَضَنَ . ضَمَّ . شَبَكَ
-ⲁⲫⲟⲗⲗⲉⲥ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ص احتضنها
-ⲁⲩⲟⲗⲗⲉⷭ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲩⲃⲓⲭ ص احتضنوه بأيديهم
• ⲟⲗⲗ ص (ⲉⷭ) مُتعلِّق بِـ . مُتشابك مع . مُلتَفّ حولَ
-ⲉⷭⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲫⲉⲙⲉⲁⲗ ⲟⲗⲗ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ جالس وعبيده مُلتفّون حوله

ⲟⲗⲗ // *II.* ص
١ . ضَفْر (للشعر)
٢ . طَرْز (للملابس)
-ⲉⲧⲫⲓⲣⲟⲟⲧⲱ ⲛⲉⲉⲛⲉⲫⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲟⲗⲗⲟⲩ المهتم ص بالملابس ليطرزها
• ⲟⲗⲗ ص (ⲉⷭ) مَضفور . مُسترسِل (للشعر)
-ⲛⲉⲫⲫⲱ ⲉⲧⲗⲟⲗⲗ ص (قُصَص) شعره مسترسلة (لو ٨ : ٤٤)
-ⲡⲁⲃⲱ ⲉⲧⲗⲟⲗⲗ ⲉⲧⲱⲟⲟⲡ ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲥⲁ شعرى ص المسترسل يضفي عليَّ جَمالاً
(العكس) : مُجَعَّد ص *opp.*:ⲉⲫⲟ ⲛⲕⲁⲣⲟⲧⲥ •
[راجع أيضاً ص ⲱⲗⲗ]

ⲟⲗⲟⲕⲟⲭⲓ ص (= ⲗⲟⲩⲕⲟⲭⲓ ب) نوع عملة

ⲟⲗⲥ ص (ⲟⲩ) (= ⲉⲱⲗⲉⲗⲗ ب) غنيمة

ⲟⲗⲗⲓ ب ,ⲟⲗⲗⲉ ص (ⲧ,ⲡ) ١ . طين . وَحْل . طَمْي . طَفْل
[تك ٢ : ٧–خر ١ : ١٤–اى ٢٧ : ١٦–اى ٤٠ : ١٩–مز ٣٩ : ٢–
مز ٦٨ : ١١–إش ١٤ : ٢٣–مي ٧ : ١٠–يو ٩ : ٦] *clay . mud*
-ⲁⲛⲟⲛ ⲉⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲩⲕⲁⲫⲓ ⲛⲉⲓⲗ ⲟⲩⲟⲓⲗⲓ ب نحن من تراب وطين
-ⲟⲩⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲥⲕⲏⲧ ⲛⲧⲱⲃⲉ ⲉⲓ ⲟⲗⲗⲉ ص مدينة مبنية من طوب وطين

-ⲁⲭⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛⲥⲁ ⲧⲟⲃⲉ ⲛⲛⲉⲫⲥⲏⲛⲏⲧ ص سار على أثر (طريق) أخوته
٢ . نَبْع ماء
-ⲁⲥⲧⲁⲩⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲉⲛⲟⲃⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص (الصخرة) فجّرت ينابيع مياهه

ⲟⲓ *I.* ص ب ,ⲟ̄ (ⲉⷭ) صارَ . أصبَحَ
(الصيغة الوصفية من الفعل "عَمَلَ" ص ⲓⲣⲓ ب ⲉⲓⲣⲉ)
– في التعبيرات الآتية وما في حكمها :
• ⲟⲓ ⲛⲁⲫⲉ ب ,ⲟ ⲛⲁⲡⲉ ص مُتَرَئِّس
• ⲉⲣⲁⲫⲉ ب ,ⲣⲁⲡⲉ ص تراسَ . صار رأساً
• ⲟⲓ ⲛⲁⲃⲏⲓ ب متدلِّس . مُلوِّث . مُلَوِّث . مُلَطِّخ
• ⲉⲣⲁⲃⲏⲓ ب تدَلَّسَ . تلوَّثَ . تلطَّخَ
• ⲟⲓ ⲛⲟⲩⲣⲟ ب ,ⲟ ⲛⲣⲣⲟ ص مُتَمَلِّك . مُتَسَلِّط
• ⲉⲣⲟⲩⲣⲟ ب ,ⲣⲣⲣⲟ ص تَمَلَّكَ . صار ملكاً . تَسَلَّطَ
• ⲟⲓ ⲙⲃⲱⲕ ب لُسْتُغْبِدَ
• ⲉⲣⲃⲱⲕ ب خَدَمَ . صار عبداً
• ⲟⲓ ⲛⲥⲏⲧ ⲃ ب مرتاب . شكّاك
• ⲉⲣⲥⲏⲧⲃ ب ,ⲣⲥⲏⲧⲥⲛⲁⲩ ص ارتاب . شَكَّ
• ⲟⲓ ⲛⲃⲟⲓⲥ ب ,ⲟ ⲛⲭⲟⲉⲓⲥ ص متسيِّد . سَيِّد
• ⲉⲣⲃⲟⲓⲥ ب ,ⲣⲭⲟⲉⲓⲥ ص ساد . تَسَلَّطَ
• ⲟⲓ ⲛⲁⲫⲱⲫ ب مُتَجَبِّر . جبّار
• ⲉⲣ ⲟⲩⲁⲫⲱⲫ ⲉⲓⲭⲉⲛ ب تَجَبَّرَ على
• ⲉⲧⲟⲓ ب ,ⲉⲧⲟ̄ ص موجود . كائن
• ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲥⲟⲩⲟ ب الفاضل . الزائد
-ⲧⲟⲓ ⲙⲡⲉⲧⲟⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب على ما أنا عليه . على حالي . (زي مانا) . صرتُ إلى ما صرتُ إليه
-ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲙⲫⲏⲉⲛⲁⲩⲟⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب كما كان عليه
-ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲉⲧⲉⲛⲟⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب كما نحن عليه

ⲟⲓ *II.* ص.ب (ⲉⷭ) مُكَرَّم . مُتَعالٍ (مُتعالى) . عَظيم . مُعَظَّم .
مُتَزايِد . زائد (الصيغة الوصفية من الفعل ص.ب ⲁⲓⲁⲓ)
-ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲟⲓ ⲛⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲛⲧ شامخ . متعالي . متزائد في الكبرياء ب
-ⲉⲧⲟⲓ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲧⲱⲛⲉ شامخان في حياتهما (٢صم ١ : ٢٣) ص
-ⲛⲉⲧⲟⲓ ⲛⲧⲟⲟⲧⲕ شواهقكَ (٢صم ١ : ١٩) ص
-ⲡⲱⲛⲣⲉ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟ الابن العزيز لديها ص
-ⲡⲉⲓⲛⲟⲃ ⲛⲛⲓ ⲉⲧⲛⲉⲥⲱⲩ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲟⲓ هذا البيت ص الجميل والعظيم
-ⲫⲧ ⲁⲩⲑⲁⲗⲗⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲩⲟⲓ ⲉⲛⲁⲫⲱⲫ ا ب خلق الانسان متزائد في الجبروت

ⲟⲓ *III.* ب (ⲡ) موضوع . شأن . صَدَد (لبب)
-ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲓⲟⲓ ب في هذا الشأن . في هذا الصَدَد

ⲟⲕⲉ ص (ⲡ) سمسم

ⲟⲕⲉⲗⲗ ص.ب ,ⲟⲕⲉ̄ⲗⲗ ص (ⲉⷭ) عابس . مُكْتَئِب . مُتَجَهِّم .
مُتَحَسِّر . ذابل . كَئيب (تك ٤٠ : ٧ – مز ٣٤ : ١٧ – إش ٥٧ : ١٧)
-ⲉⲥⲙⲟⲕⲉ ⲛⲉⲙⲏⲧ ⲉⲥⲟⲕⲉⲗⲗ ب حزينة القلب مُتحسِّرة
-ⲉⲩⲩⲓⲁⲉⲟⲩⲓ ⲓⲉ ⲉⲩⲟⲕⲉⲗⲗ ب يتنهَّد أو يكتئب
-ⲛⲉⲧⲉⲟ ⲟⲕⲉⲗⲗ ⲉⲧⲃⲉ ... ص وجوههم مُكتئبة بسبب ...
-ⲉⲩⲟⲕⲉⲗⲗ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲟⲧⲭⲁⲕⲓ ب كئيب كالظلمة
-ⲟⲩⲥⲁⲙ ⲉⲥⲃⲟⲭⲩ ⲁⲧⲱ ⲉⲥⲟⲕⲉⲗⲗ ص صوت حزين وكئيب
-ⲟⲩⲃⲉⲣⲧ ⲉⲩⲟⲕⲉⲗⲗ ب وردة ذابلة

غَمّ
• ⲟⲕⲉⲗⲗ ص.ب (ⲡ)
-ⲟⲧⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲣⲁⲱⲓ ⲉⲧⲟⲕⲉⲗⲗ ب وفرحكم إلى غَمّ
[راجع الفعل ب ⲱⲕⲉⲗⲗ]

-oue ⲛⲣⲁϩⲧ ص طين التنظيف (طين أسوانلى)
-oue ⲛⲥⲟⲫⲟⲥ ص طين الحكمة
(مادة كان تطلى بها الأوانى لتكتسب صلابة)
٢. مُتوحِّل . (مطيَّن) (صفة *adj*)
-a ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲛ ⲕⲁϩ ⲛⲟⲩⲉ ⲉⲭⲱⲕ المياه أنت بتراب ص
منوحِّل (مطيَّن) عليه
• ⲉⲣⲟⲩⲓ ب ,ⲣⲟⲩⲉ ص *become clay, mud* صار طينا
• ⲟⲓ ⲛⲟⲩⲓ ب مُكوَّن من الطين . مُلَطَّخ بالطين
-ⲫⲛⲉⲟⲩⲙⲣ ⲛⲛⲓⲫⲉⲗⲭⲓ ⲓⲉ ⲫⲛⲉⲧⲟⲓ ⲛⲟⲩⲓ ب
المرتدى أسمالاً أو المُلطَّخ بالطين
• ⲟⲧⲁⲙⲟⲩⲓ ب ,ⲟⲧⲁⲙⲟⲩⲉ ص
آكل الطين (حيوان أو دودة)
earth-eater, worm living in mud in Upper Egypt
• ⲟⲧⲁⲙⲟⲩⲉ ص (=ⲟⲧⲁⲙⲉϯ ب) قُرحة آكلة . سرطان
-ⲧⲟⲧⲁⲙⲟⲩⲉ ⲉⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص القُرحة التى تأكله
-ⲛⲉⲡⲗⲧⲥⲏ ⲁⲩⲥⲟⲕⲟⲧ ⲁⲩϯ ⲛⲛⲉⲧⲟⲧⲁⲙⲟⲩ
ⲧⲟⲉⲓⲥ ص الجروح كنشطها وحمل قرحاتها إربا
• ⲟ ⲛⲟⲧⲁⲙⲟⲩⲉ ص مُقرَّح . مُصاب بقُرحة آكلة
-ⲧⲡⲟⲣⲛⲓⲁ ⲉⲧⲟ ⲛⲟⲧⲁⲙⲟⲩⲉ ⲉⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ص
الزنى الذى هو قرحة آكلة لنفسك
• ⲣⲟⲧⲁⲙⲟⲩⲉ ص تقرَّح . أصيب بقرغرينة
-ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲱⲱⲛⲉ ⲃⲱⲕ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲧⲉⲫⲟⲧⲉⲣⲏ-
ⲧⲉ ⲛⲉⲣⲣⲟⲧⲁⲙⲟⲩⲉ ص ثم يدخل مرض فى رجله وتُصاب
بقرغرينة
• ϫⲁϫⲟⲩⲓ ب (ⲟⲩ) ١ ـ آلة زراعية
٢ ـ كُلْة (تستخدم فى لصق الكتب)

ⲟⲩⲕ// ص.ب بَلَعَ . ابتَلَعَ *overwhelm*
-ⲛⲧⲉⲩⲱⲧⲉⲙ ⲡⲓⲙⲕⲁⲉⲛⲉⲛⲧ ⲟⲩⲙⲕⲟ ب لئلا يبتلعه الحزن
-ⲟⲩⲕⲟⲩⲥⲓ ⲛⲩⲣⲱⲙⲓⲥ ⲩⲁⲕⲩⲧⲉⲣⲟⲱⲣⲕ ⲟⲩⲕⲟⲩⲥⲓ
ⲛⲁϩⲱⲛ ⲩⲁⲕⲟⲩⲙⲕ ⲉⲃⲣⲏⲓ ب قليل من السهر يزعجك
وقليل من الجهاد يبتلعك
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲙⲕ]

ⲟⲩⲕ-,ⲟⲩⲕ// ص.ب أغرَقَ . غَطَّسَ . غَمَّدَ
-ⲟⲩⲥ ϫⲱⲕ ب غَطِّسْ رأسك
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲣⲉⲥⲟⲩⲥⲧ ⲛⲁⲉ ⲟⲩⲥⲁⲣⲁⲫⲟⲛⲟⲩ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب
لا يغرقنى عاصف الماء [مز ٦٨ : ١٢]
-ⲁⲫⲟⲩⲱⲥⲫ ⲛ̅ⲍ ⲛⲥⲟⲡ ب غطسه ثلاث مرات
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب ١ ـ غطَّسَ فى
٢ ـ غَمَّدَ على اسم [غلا ٣ : ٢٧]
-ⲙⲁⲣⲉⲫⲟⲩⲱⲥⲫ ⲉⲫⲣⲁⲛ ⲛⲓⲏ̅ⲥ ⲡ̅ⲭ̅ⲥ ب ليتعمد على
اسم يسوع المسيح [أع ٢ : ٣٨]
• 2. ⲉⲃⲟⲗ ⲉ- ب تدخُلَ فى
-ⲛⲏⲉⲩⲁⲧⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲓⲏⲓ ب الذين يتدخلون فى
البيوت
• *3.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص غَرِقَ فى
-ⲛⲧⲟⲩⲟⲩⲱⲥⲫ ⲃⲉⲛ ⲫⲙⲟⲩ ب ويغرقوه فى البحر
[مت ١٨ : ٦]
-ⲁⲩⲟⲩⲱⲥⲟⲩ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ ⲛⲡⲉⲗⲁⲅⲟⲥ ص غرقوهم
فى اللجة
• ⲟⲩⲕ ب.ص (ⲉⲕ) غارِق . (غرقان) . غاطِس . (غطسان) . غائر
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲕⲧⲛⲉ ⲟⲩⲕ ⲉⲓⲛ ⲛⲙⲟⲟⲩ ص جناحاه غاطسان
فى الماء (الملاك)

-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ⲟⲩⲕ ⲛⲥⲛⲟⲕ ب لسانه غارق فى الدم
-ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲟⲩⲕ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲕⲁⲡⲉ ص عيناه غائرتان فى
وجهه (رأسه)
-ⲁⲕⲯⲱⲡⲓ ⲉⲕⲟⲩⲕ ⲛⲉⲏⲧ ب غاصَ قلبه . صار مغشياً عليه
[راجع الفعل ص ب ⲱⲙⲕ]

ⲟⲩϫ// ص فَطَمَ
[راجع الفعل ص ⲱⲙϫ]

ⲟⲛ ص.ب ١ . أيضاً . ثانيةً . (كمان) *again, also*
-ⲃⲱⲗⲕ ⲟⲛ شدّ أيضاً (كمان)
-ⲁⲕⲟⲩⲁⲉⲧⲟⲩⲧⲕ ⲟⲛ ⲉⲕⲭⲱ ب عاد أيضاً فقال
-ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲟⲛ ⲉⲧⲁⲓⲯⲱⲣⲡⲓ ب اسمعوا أيضاً هذه الأعجوبة
٢ . مِنْ ثَمَّ . أيضاً *further*
-ⲕⲉⲫⲱⲃ ⲟⲛ ⲉⲯⲯ ⲉⲁⲁⲕ ص من ثَمَّ أمْر آخر يجب عمله
-ⲛⲟⲟⲕ ⲙⲙⲁⲩⲁⲧⲕ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲟⲛ
ⲉⲟⲛⲁⲫϯ ب ليس أنتَ فقط بل أيضاً كل مَنْ يؤمن
-ⲉⲓⲥ ⲧⲙⲛ̄ⲧⲣⲣⲟ ⲛⲙⲡⲛⲧⲉ ⲥ
ⲛⲁ ⲟⲛ ص ها ملكوت السموات مُعَدّ وها جهنم أيضاً
٣ . مرّةً ثانيةً *again*
-ⲁⲕⲛⲁⲥⲙⲉⲧ ⲟⲩⲟⲥ ⲫⲛⲁⲛⲁⲥⲙⲉⲧ ⲟⲛ ب نحّاني
وسينحيني مرةً ثانية
-ⲁⲥⲕⲟⲧⲥ ⲟⲛ ⲉⲡⲭⲓⲥⲉ ص عادت ثانيةً إلى العلاء
٤ . لا زالَ . ما زالَ . بعْد (عب ١١ : ٤-١كو ١٥ : ١٧) *still, yet*
-ⲉⲧⲓ ⲉⲕⲟⲛⲟ ⲟⲛ ⲫ ب أما زلتَ حيّاً ؟
-ⲁⲥⲙⲓⲥⲓ ⲛⲟⲧⲉⲩⲱⲛ ⲥⲱⲟⲩⲧⲧ ⲟⲩⲟⲥ ⲁⲥⲉⲉⲙⲓⲥⲓ ⲟⲛ
ⲉⲥⲟⲓ ⲙⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ب ولدت بدون ذَكَر ولا زالت باقية عذراء
٥ . حتى لو . ولو أن *even if*
-ⲭⲱⲁⲛ ⲧⲁⲃⲣⲏⲙ ⲱⲱ ⲟⲛ ⲥⲉⲭⲱⲟⲟⲡ ⲛⲁⲥ
ⲥⲱⲛⲧ ⲛⲧⲉⲫⲧⲥⲓⲥ ص حتى ولو حبلت العاقر فإن ذلك
سيكون فى حدود الطبيعة
-ⲉⲕⲭⲱⲁⲛⲛⲁⲣⲁⲗⲁⲓⲁⲟⲧ ⲙⲙⲟⲓ
ⲛⲧⲁⲓ ⲡⲉⲧⲛⲁⲃⲟⲏⲑⲉⲓ ص حتى لو أنك سلّمتنى يا أبى فإنّ لى
مَنْ سيعيننى
-ⲭⲉⲓⲙⲉ ⲁⲛ ⲏ ⲭⲉⲓⲙⲉ ⲟⲛ ⲭⲱⲃⲭ ⲙⲙⲟⲩ لا ص
يعلَم أو حتى لو أنه يعلَم فإنه ينساه
• ⲟⲩⲟⲥ ⲟⲛ ب ,ⲁⲧⲱ ⲟⲛ ص وأيضاً . (وكمان)
-ⲟⲩⲟⲥ ⲁⲥⲓ ⲟⲩⲟⲥ ⲟⲛ ⲁⲥⲱⲡⲉⲙⲙⲟⲩⲧ ب وأنت
وأيضاً شكرت
• ⲟⲛ ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ ب وأيضاً مرةً ثانية
• ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ ص.ب وأيضاً
-ⲥⲉⲛⲁⲙⲟⲩⲧ ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ ⲥⲉⲛⲁⲙⲟⲩⲧ ب سينادون
وأيضاً سينادون
-ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ ⲉⲕⲟⲧⲱⲱ ب وأيضاً يريد
further wshing to
• ⲣⲱ ⲟⲛ ص.ب (نفسه) . عنه(ـه)
-ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲁⲓⲱⲟⲩ ⲣⲱ ⲟⲛ ب البعض
من هذا الإقليم عينه
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲉϯ ⲉⲟⲣⲉⲛⲩⲁⲱⲛⲓ ⲉⲡⲓⲱⲛⲥ ⲣⲱ ⲟⲛ
ⲉⲛⲉⲉ ب نؤمن أننا سنحظى بالحياة الأبدية نفسها
• ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲥ ⲟⲛ ب بعد ذلك أيضاً
• ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲟⲛ ب هكذا أيضاً
-ⲙⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲟⲛ ⲥⲱⲥ ⲉⲣⲉ ⲫϯ ϯⲥⲁⲃⲟ ب هكذا
أيضاً كان ا يعلَم
• ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲩⲱⲟⲣⲡ ⲟⲛ ب ,ⲟⲉ ⲛⲩⲱⲟⲣⲡ ⲟⲛ ص
كما سبق (زى الأول)

قوّاني ب -aqtxou nhi ⲙ̀ⲡⲣⲏⲧ ⲛ̀ⲥⲟⲣⲡ on
كما سبق
الآن أيضاً ب • on ⲧⲛⲟⲩ
هب لي الآن أيضاً ب -ⲙⲛⲁⲓ nhi on ⲧⲛⲟⲩ ⲉⲧⲣⲓ..
أن ...
يا ليْتَ أيضاً ص ,ⲉⲁⲙⲟⲓ on ب • ⲁⲙⲟⲓ on
يا ليْتَ ا ب -ⲁⲙⲟⲓ on ⲉⲣⲉ ⲫⲧ ⲛⲁⲧ ⲛⲁⲕ
يعطيكَ أيضاً
يا ليتهم أيضاً ص -ⲉⲁⲙⲟⲓ on ⲉⲛⲉⲧⲛⲁⲣⲡⲉⲧⲱⲃⲱ
كانوا قد نسوهم

ⲞⲚⲒ ب (eq) شابَهَ . ماثَلَ . تَمَثَّلَ بِـ . احْتَذَى . اقْتَدَى
resemble, be like
[خر ١٥ : ١١ - أي ١ : ٨ - دا ٧ : ٥ - مت ١٣ : ٢٤ - مت ٢٥ : ١ - يو ٩ : ٩ - ١كو ١ : ٦ - الف ٥ : ١ - رؤ ٤ : ٦ - رؤ ٩ : ٧]
-ⲧⲛⲁⲩⲱⲟⲩⲛⲓ ⲉⲓⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲕ ب أكون مثلكَ (مشابهاً لكَ)
[مز ٤٩ : ١٦]
-ⲉⲩⲟⲛⲓ ⲛⲟⲩⲁⲃⲱⲧ ب يشبه العصا [رؤ ١١ : ١]
-ⲱⲱⲛⲓ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲛⲁⲉⲧ ب كونوا مُتمثلين
بإيمانهم [عب ١٣ : ٧]
-ⲡⲉⲕⲱⲏⲣⲓ ⲉⲩⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲕ ب ابنكَ يشبهكَ
-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲛⲓ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲡⲟⲩ ب تشبهون بعضكم بعضاً
• ⲞⲚⲒ ب (π) (=ⲒⲚⲒ ب) شَبَه . مِثال *likeness, aspect*

ⲞⲚⲔ//,ⲞⲚⲤ//,ⲞⲘⲔ// ص (*vb refl*) قَفَزَ . وَثَبَ . نَهَضَ
-ⲁⲩⲟⲛⲥⲩ ص قفز
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ- ص وثب على
-ⲡⲟⲛⲣⲓⲟⲛ ⲁⲩⲟⲩⲕⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ص الوحش وثب عليه
• 2. ⲉⲥⲣⲁⲓ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̄ ص اندفع نحو
-ⲁⲩⲟⲛⲕⲟⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲁⲧⲧⲡⲉ ⲉⲣⲱⲩ ص اندفعوا نحوه وقتلوه
-ⲁⲩⲟⲩⲕⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̄ ⲧⲉⲩⲭⲓⲥⲉ ص وثب على ظهره (امتطى)
• 3. ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲓⲭⲛ̄,ⲉⲁ,ⲉⲛ̄ ص نهض من على
-ⲁⲩⲟⲛⲥⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲁ ⲛ̄ⲉⲓⲛⲏⲃ ص نهض من النوم
-ⲓⲱⲛⲁⲑⲁⲛ ⲁⲩⲟⲛⲕⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲧ
نهض يوناثان من على المائدة [١صم ٢٠ : ٣٤] ص ⲭⲁ
-ⲁⲓⲟⲛⲥⲧ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲥⲉⲟⲣⲁⲙⲁ ص نهضتُ (أفقتُ) من الرؤيا
-ⲁⲩⲟⲛⲕⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲓ ⲡⲉⲩⲉⲣⲟⲛⲟⲥ ص قام (نهض) من على عرشه
• 4. ⲉⲃⲟⲗ ص خرج مندفعاً وراء
•-ⲭⲁⲓⲟⲛⲥⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲩⲧ ص خرجتُ مندفعاً وراءه [١صم ١٧ : ٣٥]

١ . مُتَحَيِّر . مُنْدَهِش . ⲞⲚⲰ ص.ب ,ⲟⲟⲚⲰ ص (eq)
مَبْهور . مَذْهول . مَبْهوت *astonished, dazed*
-ⲕⲟⲕⲓ ⲁⲧⲱ ⲕⲱⲟⲗⲉ ⲕⲟⲟⲛⲱ ص (أنتَ) مُكتئِب وحزين ومُتحيِّر
-ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲡⲣⲣⲟ ⲉⲩⲟⲛⲱ ⲉⲓⲛ ⲡⲉⲩⲉⲙⲏⲧ ص رأى الملك متحيراً في قلبه
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲞⲚⲰ ⲉ- ص.ب شَخَصَ . تَفَرَّسَ في . حَمْلَقَ في
-ⲛⲁⲩⲟⲛⲱ ⲉⲧⲫⲉ ⲛⲟⲩⲧⲛⲓⲱⲧ ⲛⲛⲁⲧ ب كان شاخصاً بذهول نحو السماء وقتاً طويلاً

• 2. ⲛⲥⲁ ص.ب حَمْلَقَ بذهول في *gape after*
-ⲡⲛⲟⲩⲃ ⲉⲧⲕⲟⲛⲱ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲟⲩⲣⲁⲥⲟⲩ ⲡⲉ ص الذهب الذي تُحملق بذهول فيه ما هو إلاّ حُلم
• ⲟⲛⲱ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (eq) ١ ـ فاغر الفم (من الدهشة) . تأمَّلَ باستغراب *gape, muse*
-ⲉⲩⲟⲛⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲥⲟⲣⲁⲙⲁ ب مُتحيِّر بسبب الرؤيا
٢ ـ غائب عن الوعي *be in trance*
-ⲫⲏⲉⲧⲟⲁⲃⲓ ⲏⲧⲟⲩⲛⲧ ⲏⲟⲛⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب السكران مسطول وفاقد الوعي
-ⲉⲛⲉⲓⲟⲣⲓ ⲛ ⲉⲛⲟⲛⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲓ ⲡⲉⲛⲧ
منهشين أو متأملين فيما صنعه ! ص ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲁⲁⲩ
٣ ـ قَلِق (متوغوش)
-ⲡⲉⲛⲉⲏⲧ ⲟⲛⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲩ ص قلبنا قَلِق (متوغوش) عليه
٢ . أبكم . أصم *dumb*
-ⲉⲁⲛⲟⲩⲥⲱⲣ ⲉⲩⲟⲛⲱ ب كلاب صُم [إش ٥٦ : ١٠]
-ⲟⲩⲗⲁⲃⲟⲓ ⲉⲥⲟⲛⲱ ب لبؤة بكماء [هو ١٣ : ٨]
-ⲧⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲉⲩⲟⲛⲱ ⲛⲓⲧⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲱⲱⲕⲉ ⲟⲩⲥⲁ-
يصير ساكتاً فتحسبه كأنه حكيما [ام ١٧ : ٢٨] ص ⲉⲉ ⲡⲉ
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲛⲱ]

ص ⲞⲚⲰ ⲈⲤⲞⲨⲚ ب ,ⲞⲚⲰ ⲈⲤⲞⲨⲚ
مُتطفِّل . حِشري . حاشر نفسه
• ⲞⲚⲰ// ⲈⲤⲞⲨⲚ ص دخَلَ في . تدخَّلَ . تطفَّلَ . حَشَرَ نفسه
[٢صم ٤ : ٥]
-ⲁⲩⲟⲛⲱⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲁⲛⲏⲱⲉ ص انحشر في وسط الجمع
-ⲁⲩⲟⲛⲱⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲛⲁ ⲉⲧⲉⲣⲉ Ⲥⲁⲟⲩ ص دخل جلسةً إلى المكان الذي فيه شاول
[١صم ٢٦ : ٥]

وسواس . تشوُّش العقل . حيرة القلب (ت) ص ⲞⲚⲰⲤ

حَيّ . عائش (على قيد الحياة) (eq) ص ⲞⲚⲘ, ب ⲞⲚⲎ
living. alive [لك ١ : ٢٤ - يو ٤ : ١٠ - ١كو ٧ : ٣٩]
-ⲉⲧⲓ ⲉⲩⲟⲛⲏ ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉⲩⲙⲟⲩ ب لا زال حيّاً بَعْدُ
-ⲁⲣⲁ ⲉⲥⲟⲛⲉ ? ص أما زالتْ حيّة ؟
-ⲁⲧⲟⲧⲱⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲩⲟⲛⲉ ص أكل حيّاً
-ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲟⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص ماء النور الحي
. ⲛⲛⲉⲧⲟⲛⲏ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲣⲉⲕⲙⲱⲟⲩⲧⲧ ب الأحياء والأموات
• ⲞⲚⲎ ⲉ- ص ,ⲞⲚⲘ ⲉ- ب عائش على
-ⲉⲩⲟⲛⲏ ⲉⲛⲉⲱⲃ ⲛⲛⲉⲩⲭⲓⲭ ب عائش على عمل يديه
-ⲉⲓⲟⲛⲉ ⲉⲧⲉⲉⲣⲉ ⲛⲓⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ص أنا عائش على طعام الرهبان
• ⲞⲚⲎ ⲛ̀- ص ,ⲞⲚⲘ ⲛ̀- ب عائش
-ⲉⲥⲟⲛⲉ ⲛⲛⲉⲥⲉⲟⲟⲩⲧ ص أثناء حياتها (خلال أيام حياتها)

فِناء . حوش البيت . حظيرة . (π) ص ⲀⲚⲈ, ص.ب ⲞⲚⲈ
دهليز *yard, court*
-ⲛⲁⲩⲉⲉⲓⲛⲓ ⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲟⲛⲉ ب كان جالساً في الحوش
-ⲱⲁⲩⲃⲉ ⲡⲓⲥⲱⲭⲡ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉ̀ⲭⲱⲣⲉ ⲉⲩⲛⲟⲩⲱⲓⲃⲉⲛ
كان يقضي (يصرف) باقي الليل مُتمشياً في الفِناء (الحوش) ب ⲡⲓⲟⲛⲉ

أنْ . تأوُّه (eq) ص ⲞⲞⲦ
-ⲉⲛⲉⲧⲟⲟⲧ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲛ̀ⲉⲅⲏⲧⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲩⲁⲭⲉ ص كتموا (تأوّهوا) في نفوسهم و يتكلموا

رَحِمٌ ⲟⲟⲧⲉ,ⲟⲧⲉ ص (ⲧ) (= ⲟϯ ب)

ثريد . عصيدة . دشيشة ⲟⲟⲧⲱ ص (ⲡ) (= ⲱⲟⲧⲱ ب)

قَمَر *moon* ⲟⲟϩ ص (ⲡ) (= ⲓⲟϩⲓ ب)

قطيع ⲟⲟϫⲉ ص (ⲡ) (= ⲟϫⲓ ب)

خَيَبَ ⲟⲡ// ص.ب

-ⲟⲡⲧⲉⲛ ص.ب احسبنا

-ⲁⲧⲟⲛⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛϩⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب حُسِبنا مثل غنم [مز ٤٣ : ١٨]

-ⲁ ⲡⲭⲥ ⲟⲛϥ ⲉⲱⲥ ⲃⲁⲱⲣ ب اعتبره المسيح نعلاً

-ⲁⲧⲟⲛⲕ ⲛⲉⲙⲁⲛ ب حُسِبتَ معنا

• ⲁⲧⲟⲡ// ب *unesteemed* غير معتبر . غير محسوب

-ⲱⲱⲡⲓ ⲉⲕⲟⲓ ⲛⲁⲧⲟⲛⲕ ⲃⲉⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب كُنْ كأنك غير محسوب في كل شيء

• ⲟⲛⲥ ⲭⲉ ... ص.ب *suppose that* افرضَ أنَّ . لنفرَ أنَّ

-ⲁⲓⲟⲛⲥ ⲭⲉ ⲟⲧⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲛⲉ ب افترضتُ أنه بار

-ⲟⲛⲥ ⲭⲉ ⲁⲥⲉⲉ ص افرضْ أنها وقعت

-ⲟⲛⲥ ⲭⲉ ⲉⲕⲱⲱⲛⲉ ص افرضْ أنكَ مريض . تمارَضْ [٢صم ١٣ : ٥]

• ⲟⲛⲥ ص (ⲟⲩ) *reckoning* حِساب . مُحاسبة

[راجع الفعل ص.ب ⲱⲛ]

حدقة العين (بؤبؤ) [لب] ⲟⲛⲉ ص (ⲟⲩ)

أفيون ⲟⲛⲓⲟⲛ ى (ⲡ)

حَمَّلَ . أوسَقَ . (شيلَ) *to load* ⲟⲛⲧ ص.ب

-ⲡⲓⲱⲃⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲇⲁⲣⲱⲛ .. ⲁⲩⲟⲛⲧ ⲛⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ب عصا هارون .. أوسقت ثمراً [تذاكية الأحد]

-ⲁⲩⲟⲛⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲁⲙⲟⲧⲛ ب حَمَّلَ الجَمَل

• ⲟⲛⲧ ص.ب (ⲉⲕ) *loaded* مُحَمَّل . مَشحون . مُثقَل

-ⲟⲩⲃⲱ ⲛ̀ⲭⲱⲓⲧ ⲉⲥⲟⲛⲧ ⲛⲟⲩⲟⲩⲧⲁⲉ ب شحرة زيتون مُحمَّلة بالثمار [مز ٥١ : ٧]

-ⲉⲩⲟⲛⲧ ⲛ̀ⲱⲁⲱ ب مثقل بالآلام . مشحن بالجراح

-ⲉⲁⲙⲃⲏⲡⲓ ⲉⲧⲟⲛⲧ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩⲛⲉϣⲱⲟⲩ ب سُحُب مُحمَّلة بالأمطار

-ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲉⲩⲟⲛⲧ ⲛ̀ⲛⲕⲁ ⲙⲓⲙ ص سفينة مُحمَّلة (مشحونة) بكل الأشياء

-ⲉⲧⲟⲛⲧ ⲇⲁ ⲛⲟⲩⲉⲧⲫⲱⲟⲩⲓ ب راسفون (بنوزون) تحت أحمالهم (تقيلي الأحمال) [مت ١١ : ٢٨]

-ⲉⲥⲟⲛⲧ ⲉⲓⲙ ⲛⲁⲧⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ص مُثقَلة بحِمْل الشيطان

-ⲉⲧⲟⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲁⲥⲁⲑⲟⲛ ⲙⲓⲃⲉⲛ ب مُحمَّلين بكل الخيرات

مَحبوس ⲟⲛⲧ ص (ⲉⲕ)

• ⲟⲛⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ص (ⲉⲕ) مَحبوس . مُغلَق عليه

[راجع الفعل ص ⲟⲧⲛ, ب ⲟⲧⲛ]

تَحَذَّرَ من . تَحَرَّزَ من . تَحَفَّظَ من ⲟⲣ// ب ,ϩⲟⲣ// ص

-ⲙⲡⲁϥⲟⲣϥ ⲉⲣⲟϥ ب يتحذر [ح٢٢:٥]

-ϯⲛⲁϩⲟⲣⲧ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲧⲁⲁⲛⲟⲓⲁ ص اتحفظ من لشتى [٢صم ٢٢ : ٢٤]

[راجع الفعل ص ϩⲱⲣ]

حاصَرَ . قَيَّدَ ⲟⲣⲃ//,ⲟⲣⲃⲉ// ص

مُحاصَر . مَعزول • ⲟⲣⲃ ص (ⲉⲕ) (= ⲟⲣϥ ب)

حصار • ⲟⲣⲃⲉⲥ ص (ⲧ)

-ⲡⲛⲟⲩ ⲛ̀ϩⲉⲟⲩⲉ ⲙⲛ̀ ⲧⲙ

الشدة العظمى وحصار النهر المتقد ⲕⲱϩⲉⲧ ص

[راجع ب ⲟⲣϥ//]

رقاقة . قرص زلابية . فطيرة [٢صم ٦ : ١٩] ⲟⲣⲃⲉ *I.* ص (ⲧ)

• ⲥⲁⲛⲟⲣⲃⲉ ص بائع الرقاق . فطاري

١ . لَوَّثَ . لَطَّخَ *defile* ⲟⲣⲃⲉ// *II.* ب

٢ . عافَ . كَرِهَ . اشمَأزَّ . قَرَفَ *detest, abominate*

-ⲁⲥⲟⲣⲃⲉⲧ ⲛ̀ϩⲉ ⲧⲁⲥⲧⲟⲗⲏ ب كرهي ثوبي . اشمأزَّ ثوبي مني [أي ٩ : ٣١]

• ⲟⲣⲉⲃ ب (ⲉϥ) مرذول . مُقرِف . رَجِس

[لا ١٨ : ٣ - مز ٣٧ : ٢١ - تي ١ : ١٦]

-ⲥⲉⲟⲣⲉⲃ ⲙ̀ⲡⲉⲙⲙⲟⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲱⲧ ⲛ̀ϩⲉ ⲉⲁⲛⲱⲱⲓⲧ ⲉⲧ- الطرق الملتوية مرذولة أمام الرب [أم ١١ : ٢٠] ⲫⲟⲛⲉ ب

[راجع الفعل ب ⲱⲣⲉⲃ]

أقسَمَ . حَلَفَ ⲟⲣⲕ// ص.ب

[راجع الفعل ص.ب ⲱⲣⲕ]

يتيم ⲟⲣⲫⲁⲛⲟⲥ ى (ⲡ)

بارد . رطب ⲟⲣⲱ ب (ⲉϥ)

[راجع ب ⲱⲣⲱ = ص ⲱⲣⲱ]

حاصَرَ . حَوَّطَ . سَيَّجَ . ⲟⲣϥ// ,ⲟⲣⲃ// ,ⲟⲣⲃⲉ// ص و ب *I.*

حَصَرَ . اكتَنَفَ . قَيَّدَ . حَجَزَ . ضَيَّقَ الخناق على *surround*

• ⲟⲣϥ// ⲉϩⲟⲩⲛ ص ,ⲉⲣⲃ// ⲉϩⲟⲩⲛ ب حَبَسَ . حَصَرَ . حاصَرَ . حَجَزَ . احتَجَزَ . سَيَّجَ حول . قَيَّدَ . ضَيَّقَ الخناق على . اكتَفَ . ضَبَطَ نفسه *shut in*

-ⲓⲙⲁⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ⲟⲣⲃⲟⲩ ص قبل أن تحاصرهم المياه

-ⲁⲛ ⲟⲩⲟⲛϣⲩⲭⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ⲉⲟⲣϥϥ ? ب ألا يمكنه ضبط نفسه ? *restrict himself*

-ⲁⲛⲟⲣⲃⲉϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲁⲁϥ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲧⲟⲟⲩϥ ⲡⲣⲣⲟ ص حجزناه (احتجزناه) لنسلمه ليد الملك [١صم ٢٢ : ٢٠]

-ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁⲓⲟⲣϥⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ب في الموضع الذي حاصرتهم (احتجزتهم) فيه [حز ١٢ : ١٣]

-ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲣⲣⲡ ⲙⲁⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲉϥⲟⲣⲃⲉⲥ المدينة يحيط بها الملك ويحاصرها ص ⲉϩⲟⲩⲛ

-ⲙⲉⲧⲉϥⲟⲣⲃⲉϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲙⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص لا يمكن حصره في مكان واحد

-ⲟⲣⲃⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲕⲱⲁⲓⲣⲉ ص أدعلهم إلى حظيرتكَ

-ⲡⲙⲁ ⲉⲛⲧⲁⲩⲟⲣⲃⲉϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲥⲉ ص المكان الذي حُصِّصَ للاجتماع

-ⲁⲩⲟⲣϥϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲟⲩⲓⲱⲛⲛⲟⲩ ب حاصروه بشباكهم

• ⲟⲣϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ب (ⲡ) حصار . تسييج . غزل

-ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲕⲟⲣϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ب أيام حصارك [حز ٤ : ٨]

-ⲉⲥⲉⲱⲱⲛⲓ ⲉⲧⲟⲣϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ب تكون في حصار [حز ٤ : ٣]

• ⲟⲣϥ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀- ب تَجَنَّبَ [٢تيمو ٣ : ٦]

• ⲁⲧⲟⲣϥ// ب ,ⲁⲧⲟⲣⲃ// ص لا يُحَدّ (لا يُقيَّد) بمكان أو زمان

-ⲟⲩⲁⲧⲟⲣⲃⲉϥ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲟⲩⲥⲉⲁⲓ لا يمكن حصره بالكتابة ص

-ϯⲧⲣⲓⲁⲥ ⲛⲁⲧⲟⲣⲃⲉⲥ ⲉϩⲟⲩⲛ الثالوث الذي لا يُحد ص

• ⲁⲧⲱⲟⲣϥ// ⲉϩⲟⲩⲛ ب لا يمكن ضبطه . منيع . غير محصور . لا يمكن حبسه او تقييده او حصره

-ⲛⲓⲁⲧϣⲟⲣⲕⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲕⲉⲛⲟ ⲛⲧⲁⲕ حضنكَ ب
غير المحصور [القداس الكيرلسي – الخولاجي]
• ⲙⲁⲛⲟⲣⲕⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ (π) ب مكان منعزل . مُعْتَزَل .
حصار . مَعْزَل (كوردون) [حز ٢٧ : ٩]
• ⲟⲣⲕⲟ ب ,ⲉⲣⲃ ص (ⲉⲕⲟ) مَحْصور . مُحاصَر . مَحْبوس .
مَعْزول . مُسَيَّج حوله . مُحاط . مُقَيَّد . مُنعَزل . مُعتكِف
-ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲧⲟⲣⲕⲟ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩⲏⲓ ب مكان مُنعزل فى بيته
-ⲙⲡⲣⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲕ ⲉⲭⲛ ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲟⲣⲕⲟ
ⲉⲛⲱ ص لا تمد يدكَ على انسان معزول أو متضايق
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲟⲣⲕⲟ ⲃⲁⲣⲓ ⲃⲁⲣⲟⲕ كل ب
واحد منعزل على انفراد
• ⲟⲣⲕⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲟⲣⲃ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص (نفس المعاني السابقة)
-ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲉⲩⲕⲗⲏⲥⲧⲟⲥ ⲉⲧⲟⲣⲕⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ
ⲧⲉ ب حبيساً ومُنعزلاً فى البرية
-ⲉⲉⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ⲉⲧⲟⲣⲃ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲧⲱⲁⲓⲣⲉ ص
خراف متروكة فى الحظيرة
-ⲉⲧⲟⲣⲃ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲱⲥ ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ص منعزل (معتكف)
كراهب
-ⲉⲣⲉ ⲗⲁⲍⲁⲣⲟⲥ ⲟⲣⲕⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲧⲁⲫⲟⲥ ب كان
لعازر مغلقاً عليه فى القبر
-ⲛⲁⲧⲟⲣⲕⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲧⲣⲓ ⲟⲩⲟⲉ
ⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲉⲙⲉⲉ ب كان ملازماً لتلابيبه و يخرج منها أبداً
[راجع الفعل ب ⲱⲣⲕ]

opq *II.* ب (ⲉⲕⲟ) هادىء . حليم . لطيف
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲥⲁⲓ ⲛⲥⲏⲧ ⲉⲥⲟⲣⲕⲟ ب جَمال الروح الهادىء .
طيبة القلب المادئة [١بط ٣ : ٤]
-ⲃⲓⲟⲥ ⲉⲧⲣⲉⲟⲩⲣⲱⲟⲩⲧ ⲉⲧⲟⲣⲕⲟ ب حياة مستقرة هادئة
-ⲉⲧⲟⲣⲕⲟ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲧⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ ب حليم فى حواسه

ⲟⲣⲕ ص (= ⲧⲁⲭⲣⲟ ب) ١ . ثَبَّتَ . وَطَّدَ
٢ . أغلق على . قَيَّد
-ⲁⲧⲟⲣⲕⲓ ⲉⲓⲛ ⲉⲉⲛⲛⲉⲛⲓⲛⲉ ص قيدنا بسلاسل
-ⲡⲉⲧⲛⲁⲓϣⲟⲣⲕⲕ ⲙⲡⲣⲉⲟⲩⲛ ⲛⲉⲉⲛⲥⲟⲃⲧ ص مَنْ يقدر
أن يحبسه داخل الأسوار
• ⲟⲣⲕⲏ ص (ⲉⲕⲟ) ١ ـ وطيد . حصين . ثابت . مُحْكَم
(= ⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ب) *firm, secure, fastened*
-ⲟⲩⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲥⲟⲣⲕ ص مدينة حصينة
٢ ـ مُغلَق . مُقفَل . (مزبس)
-ⲡⲣⲟ ⲉⲧⲱⲟⲧⲉⲙ ⲉⲧⲟⲣⲕ ص الباب المقفول المزبس
• ⲡⲓⲱⲁ ⲉⲧⲟⲣⲕ,ⲟⲩⲱⲁ ⲉⲧⲟⲣⲕ ص جِصْن . صَرْح . قلعة
• ⲟⲣⲕ ص (π) ضَبَّة . ترباس . مِزلاج
[راجع الفعل ص ⲱⲣⲕ]

ⲟⲥⲓ *I.* ب ,ⲟⲥⲉ ص (π) ١ . خسارة . اتلاف . ضَرَر . ضياع
loss, damage [اع ٢٧ : ٢١]
-ⲛⲉⲧⲣⲓⲙⲉ ⲁⲛ ⲉⲭⲏ ⲛⲟⲥⲉ ⲛⲉⲉⲛⲭⲣⲏⲙⲁ ص الذين
لا يكون على ضياع مقتنياتهم
-ⲙⲉⲧⲃⲱⲱⲧ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲓⲟⲩⲙⲉ ⲭⲉ ⲛⲛⲉ ⲟⲩⲟⲥⲉ ⲱ
ⲡⲉ ⲛⲁⲧ ص يتطلعوا إلى النساء حتى لا يلحق ضرر بهم
-ⲟⲩⲙⲟⲛⲟⲛ ⲇⲉ ⲉⲉⲛⲟⲥⲉ
ⲕⲣⲓⲙⲁ ص ليس فقط خسائر لهم بل أيضاً عقوبات
-ⲉⲁⲙⲟⲓ ⲛⲛⲉ ⲡⲁⲓⲙⲟⲃ ⲛⲟⲥⲉ ⲧⲁⲉⲟⲓ ص يا ليت
تلحقنى هذه الخسارة (المصيبة) العظيمة
-ⲙⲉⲥⲧⲉ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲟⲥⲓ ⲛⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ب
اكرهْ كل شيء فيه خسارة لنفسك
-ⲛⲟⲥⲉ ⲉⲧⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲏⲣⲡ ص الخسارة التى
تحدث بسبب الخمر . الضرر الذى ينجم عن الخمر
-ⲛⲟ
ⲭⲉ ⲗⲙⲡⲉⲩⲁⲗⲙⲟⲥ لا ضرر عليهم أن يتلوا أقوال المزمور ص
٢ . غرامة . فِدْيَة . دِيَة *fine*
-ⲉⲩⲱⲡ ⲛⲧⲟⲧⲥⲓ ⲟⲩⲟⲥⲓ ⲉⲃⲣⲁⲩ ب إن وضعت عليه دِيَة
[خر ٢١ : ٣٠]
-ⲛⲧⲓⲙⲏ ⲙⲡⲭⲱⲗⲉ ⲁϥⲧⲁⲁⲩ ⲉⲁ ⲡⲉϥⲟⲥⲉ
ⲛⲧⲁⲩ-ϣⲁⲧϥ ⲙⲙⲟϥ لحنان المحصول أعطاها بدلاً عن الغرامات
التى
طالبوه بها
ب
أحضروهم للمحاكمة وطالبوهم أيضاً بغرامة
٣ . كصفة *adj* : ضار
• ⲥⲁⲭⲓ ⲛⲟⲥⲓ ب ,ϣⲁⲭⲉ ⲛⲟⲥⲉ ص كلام ضار
-ⲉⲧϣⲁⲛⲭⲉ ⲉⲉⲛϣⲁⲭⲉ ⲛⲟⲥⲉ ⲙⲡⲣⲥⲱⲧⲙ ⲉⲣⲟ-
ⲟⲩ ϣⲁⲭⲉ ⲛⲓⲙ ⲉⲱϥ ⲛⲉⲛⲧ ⲭⲓⲥⲙ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص
إذا قالوا كلاماً مؤذياً لا تنصت إليهم أما كل كلام نافع فاستمع إليه
• ⲧⲟⲥⲓ ب ,ⲧⲟⲥⲉ ص ١ ـ خَسِرَ . فَقَدَ . أصيب بخسارة . أضير
suffer loss, hurt [مر ٨ : ٣٦ – ١كو ٣ : ١ – ٢كو ٧ : ٩]
-ϣⲁⲣⲉ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲃⲱ ⲉⲁⲣⲓ ⲫⲁⲣⲟⲥ ⲉⲥⲟⲩⲟⲩⲭ
ⲧⲟⲥⲉ ص تبقى النفس سليمة ولا تضار
-ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲁⲕⲓ ⲙⲡⲉⲕⲧⲟⲥⲓ ⲭⲉ ⲁⲕⲓ ب حسن هو
بعينكَ تخسر (شيئاً)إذ حثتَ
-ⲁⲕⲧⲟⲥⲓ ⲛⲟⲩⲛⲓϣⲧ ⲛⲟⲥⲓ ⲙⲫⲟⲟⲩ ب ,ⲁⲕⲧⲟⲥⲉ
ⲛⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲟⲥⲉ ⲙⲡⲟⲟⲩ اليوم خسرتَ خسارة كبيرة ص
-ⲧⲟⲩⲱϣ ⲁⲛ ⲉⲧⲣⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲧⲟⲥⲉ ⲉⲫⲣⲁⲓ ⲛⲉⲏ-
ⲧⲛ ص لا أريد أن أحداً من الناس يصيبه خسارة بسببنا
-ⲛⲧⲉⲧⲉⲛϣⲧⲉⲙⲧⲟⲥⲓ ⲛⲉⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲛ لئلا ب
تخسروا شيئاً بسببنا
-ⲛⲏⲧⲙⲧⲟⲥⲉ ⲙⲡⲉⲫⲉⲣⲥⲉ حتى لا يخسر تعبه ص
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲧⲟⲥⲓ ⲙⲡⲉⲛⲃⲉⲭⲉ سنخسر أجرنا ب
-ⲡⲁⲃⲁⲗ ⲉⲧⲁⲓⲧⲟⲥⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ب
عينى التى فقدتُها لأجل اسمكَ
٢ ـ فرضَ غرامة . غَرَّمَ . غُرِّمَ
-ⲉⲧⲉⲃⲏⲣⲉⲕⲧⲟⲥⲓ ⲛⲣ̄ ⲛⲥⲓⲕⲗⲟⲥ ب يغرمونه مائة شاقل
[لث ٢٢ : ١٩]
-ⲧⲛⲁⲟⲥⲓ ⲛⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲛⲧⲁⲩⲁⲧⲥ ⲛⲟⲩⲭⲓⲛ-
ⲃⲱⲣ ب سأغرّم الكنيسة وأطالبها بمبلغ كبير
-ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲁⲛ ⲛⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲧⲟⲥⲉ ص
ليس حسناً أن يُغرَّم رجل بار
٣ ـ تضرَّرَ . اختاطَ
-ⲙⲡⲣⲧⲟⲥⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲩⲁⲭⲉ ص لا تتضرَّر بسبب
الكلام
٤ ـ أضرَّ بـ . سَبَّبَ الخسارة أو الأذى لِـ
• ⲧⲟⲥⲓ ⲉ- ب *be fined*
-ⲙⲡⲉⲛⲧⲗⲱⲓⲥⲓ ⲛⲁⷭ ⲉⲧⲟⲥⲓ ⲉⲣⲟⲛ ب نعطه فرصة
للإضرار بنا (لأذيتنا
-ⲙⲡⲉⲛⲫⲉⲣⲉⲕⲧⲟⲥⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب لا تجعله يسبِّب لكَ خسارة
بدون خسارة ب ⲛⲟⲩⲉⲱⲉⲛⲟⲥⲓ
• ⲙ̄ⲛⲧⲟⲥⲉ ص (τ) خسارة
-ⲛⲛⲉⲛⲥⲉ ⲉⲛ ⲧⲙ̄ⲛⲧⲟⲥⲉ ص لن نقع فى خسارة .
(لن تصيبنا خسارة)

ⲟⲥⲓ *II.* ب (π) أثل (نوع شجر) *tamarisk*
-ⲡⲓⲱⲉ ⲛⲟⲥⲓ ب خشب الأثل

ock ص.ب (eq) مُتاخٌ · مُتاحِيٌّ · مُتاكٌّ · مُتاحُلٌ ·
late, delayed طويل الأمَد
إمرأة مريضة ock ص -eamuyuni etock
-etcck ej ñua etotoqc ñahtñq ص
متعلِّقٌ في الكتاب الذي يُؤخَذ به
-aqovtw equot epe ñtejwb ock ص
قد ماتت منه
أمد طويل
-epe mieswb ock am ب (رُمْح مرن)
ملفا الثلب في ب tñejñt ñmaq -etock ðen motwht ñmaq etock
الأمان [لو ٢٤ : ٢٥]
بطء الحسي ب -etock ñcwtem
[راجع الفعل ص.ب wck]
حَضَنَ · حَضَّ ص ,ocej// ,ocej ب *I.* ocðj//
رَبَتَ حمارَه ب -micnot ñtocðj
[راجع الفعل ب ðcc]
مِنْجَل · مِنْجَلِيّ *sickle* (n) ص ,ocej ب *II.* ocð
-ecmoqc ermn e te ñtnoeix
أحدُ الطيور الجارحة ذاتُ رأسٍ وعُرْفٍ سودٍ
حول العنق
-ajwavtwpm ñtnocð xe otmi tap ajwi ñxe
-ñmi etkotm eqovm epoq (i ñeñtq) ص
مِنجَلٌ · مُنجَلٌ · مُحاصِدٌ · مُقْطِفٌ
الذي أتى مِنجَلَه
مِنجَلٌ · مُنجَلٌ *wield sickle*
اسمعيل الجبلي · حَشَّ ص ,ocej ,ب ðcocð
-ñmi etkotm eqovm epoq (i ñeñtq) ص
مِنجَلٌ · مُنجَلٌ · مُحاصِدٌ · مُقْطِفٌ
الذي أتى مِنجَلَه
-ajwavtwpm ñtnocð xe otmi tap ajwi ñxe
حول الحصيد
أحدُ الطيور الجارحة ذاتُ رأسٍ وعُرْفٍ سودٍ ص te ñtnoeix
-ecmoqc ermn e
[٢ : ٤ إلى ٤ - ٢ : ١٢ - ٢ : ١٣]
حصيدٌ · حاصِدٌ · مَنْجَلٌ [م ١١ : ٢٦]
-ajwavtwv ñtekwvtakm (ñmeywtekq) مصروم
في الحقل
-avotmq eqovm ewaa ñmkake ص
حصيدٌ في مكان ما ممكنة ñtakmq eqovm matapaq ص
نقلها
حصيد حسنًا انتهى · ص -ajwavtwpm eqovm matapaq
(حصد عمر ٥٠)
مُنْجَلٌ عليه · مُنْجَلٌ ص (eq) ب ,ocðtm// ·
مُنْجَلٌ · مُنْجَلٌ · مُحاصِدٌ · مُقْطِفٌ
الذي أتى مِنجَلَه ص (mañtq i) ñmi etkotm eqovm epoq
الذي أتى مِنجَلَه ص -ñmi etkotm eqovm epoq (i ñeñtq)
مِنجَلٌ · مُنجَلٌ · مُحاصِدٌ · مُقْطِفٌ
الذي أتى مِنجَلَه
مِنجَلٌ · مُنجَلٌ *wield sickle*
اسمعيل الجبلي · حَشَّ ص ,ocej ,ب ðcocð
-ajwavtwpm ñtnocð xe otmi tap ajwi ñxe
حول الحصيد
أحدُ الطيور الجارحة ذاتُ رأسٍ وعُرْفٍ سودٍ ص te ñtnoeix
-ecmoqc ermn e
[٢ : ٤ إلى ٤ - ٢ : ١٢ - ٢ : ١٣]
حصيدٌ · حاصِدٌ · مَنْجَلٌ [م ١١ : ٢٦]
-ajwavtwv ñtekwvtakm (ñmeywtekq) مصروم
في الحقل
-avotmq eqovm ewaa ñmkake ص
حصيدٌ في مكان ما ممكنة ñtakmq eqovm matapaq ص
نقلها
حصيد حسنًا انتهى · ص -ajwavtwpm eqovm matapaq
(حصد عمر ٥٠)
مُنْجَلٌ عليه · مُنْجَلٌ ص (eq) ب ,ocðtm// ·
مُنْجَلٌ · مُنْجَلٌ · مُحاصِدٌ · مُقْطِفٌ
الذي أتى مِنجَلَه ص (mañtq i) ñmi etkotm eqovm epoq
الذي أتى مِنجَلَه ص -ñmi etkotm eqovm epoq (i ñeñtq)

ⲡⲓⲡⲉϥϥⲁⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲁϥⲟⲥⲧ ⲙⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ب -
صفّى الماء

ⲁⲣⲓⲟⲥⲧ ب • صُفَّ (فعل أمر)

ⲁⲣⲓⲟⲥⲧ ⲙⲡⲓⲁⲣⲱⲓⲛ ب -
صفّ العدس

ⲟⲥⲧ ب (ϥϥ) • مُفَطِّر . مُصَفٍّ

ⲙⲁⲓ ⲙⲫⲧⲣ ⲉϥⲟⲥⲧ ب -
ماء مفطِّر

[راجع الفعل ⲱⲥⲧ]

ⲟⲥⲓ *1.* ص ⲉⲥⲁⲥⲉ,ⲟⲥⲉ, ب مَكَثَ . انتظر . ظَلَّ . بَقِيَ .
توقّف . ثَبَتَ *stay, wait*
(عد ٢٢ : ١٩ – إش ٦٦ : ٢٢ – إر ٣١ : ١١ –
رو ١١ : ٢٣ – عب ٧ : ٢٣ – في ١ : ٢٥)

ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲉϥⲉⲟⲥⲓ ب هكذا يثبت (يكون) (٢ صم ٢٧ : ١٤)

ⲙⲙⲏ ⲉⲛⲁⲟⲥⲓ ⲁⲛ ⲛⲧⲉ ⲫⲛⲉⲧⲁϥⲭⲟϥ ب -
ألا يثبت ما يقوله (عد ٢٣ : ١٩)

ⲛⲛⲉⲧⲟⲥⲓ ϣⲁ ⲣⲟⲩⲉⲓ ب -
المتأخرون في الظلمة . (المنتظرون حلول الظلام) (إش ٥ : ١١)

ⲟⲥⲓ ϣⲁⲧⲉⲕⲉⲙⲓ ب -
انتظرْ (أمكُثْ) حتى تعلَم

ⲁ ⲡⲓⲙⲉⲩⲓ ⲟⲥⲓ ⲙⲡⲉϥⲣϩⲧ ب -
استمرَّ الفِكْر على حاله

ϯⲕⲁⲓⲥⲓ ⲛⲁⲟⲥⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ϣⲁ ⲡⲓⲉⲣⲟⲟⲩ -
سيبقى الكفن على جسدك حتى اليوم الأخير ب ⲙⲇⲁⲉ

ⲉⲩⲟⲥⲓ ⲉⲩⲙⲙⲏ ⲉⲃⲟⲗ ب -
يظل مستمرا

ⲁⲩⲟⲥⲓ ⲉⲓϣⲧⲉⲛ ⲙⲡⲓⲉⲛⲧⲉⲩⲙⲱⲛ ب -
انتصب أمام الوالي

ⲉⲩⲱⲡ ⲙⲡⲉⲧⲉⲩⲟⲥⲓ ⲇⲉⲛⲟⲩⲉⲧⲉⲱⲩϥ ⲙⲛⲟⲩⲙⲙⲏ ب -
إذا أصرَّ على رأيه

ⲙⲡⲓⲙⲟⲛ ⲣⲏϯ ⲉⲟⲥⲓ ب لا سبيل أن يتوقف (إش ١٤ : ٢٧)

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب ١ ـ انتظر . مكث بجانب

ⲛⲁⲩⲟⲥⲓ ⲉⲣⲟϥ ب كان ينتظره

ⲉⲧⲛⲁⲟⲥⲉ ⲛⲉⲧⲉⲣϩⲧ ϣⲁⲛⲧⲟⲩⲥⲱⲟⲩⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ -
ينتظرون بعضهم بعضاً حتى يجتمعوا جميعاً ص

ⲉⲩⲉⲟⲥⲓ ⲛⲭⲉ ⲫϯ ⲉϣⲉⲛⲉϩⲧ ⲇⲁⲣⲱⲧⲉⲛ ب -
ينتظر ا ليزاوف عليكم

٢ ـ ثَبَتَ في (غلا ٣ : ١٠)

٣ ـ توقَّفَ عن (لو ٢٩ : ٢٥) ب -ⲟⲥⲓ ⲉϣⲧⲉⲙ- •

• *2.* ⲛⲉⲙ ب *stay with* ١ ـ مكث مع . أقامَ مع (لو ٨ : ٢٨)

ⲟⲥⲓ ⲛⲉⲙⲙⲏ ⲛⲕⲉⲕⲟⲧϫⲓ ب أمكثْ معي قليلاً أيضاً . -
(أقعد معاي كمان شوية)

٢ ـ ضاجَعَ

ⲁⲧⲟⲥⲓ ⲛⲉⲙⲁⲥ (حز ٢٣ : ١٧) ب ضاجعوها -

• *3.* ⲛ- ب *wait for, attend to* ١ ـ انتظَرَ . صَبَرَ . اصطَبَرَ
(إش ٨ : ١٧ – أع ١ : ٤)

ⲁⲓⲟⲥⲓ ⲙⲁⲕ ب إياكَ انتظرتُ (مز ٢٤ : ٤) -

ⲟⲥⲓ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣϩⲟⲧ ب انتظروا بعضكم بعضاً -
(١كو ١١ : ٣٣)

ⲟⲥⲓ ⲙⲙⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧϫⲓ ب اصبرْ عليَّ قليلاً -

٢ ـ وقف بجانب بمعنى : اعتنى بـ . ساندَ . دعَمَ

ⲫⲏⲧⲉ ⲛⲁⲩⲛⲁⲟⲥⲓ ⲁⲛ ⲛⲥⲁϫⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲧⲉ -
مَنْ لا يدعَّم كل كلمات هذا الناموس ب ⲡⲁⲓⲙⲟⲩⲥⲟⲥ
(تث ٢٧ : ٢٦)

٣ ـ صار بمثابة

ⲧⲛⲁⲟⲥⲓ ⲉⲁⲣⲟⲕ ⲛⲟⲧⲁⲗⲟⲧ ب سأصير بمثابة عبد -
أمامك (تك ٤٤ : ٣٣)

ب ⲧⲙⲉⲧⲉϩⲕⲓ ⲉⲥⲟⲥⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲛⲧⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲁⲩ -
الفقر يصير بمثابة الغِنى

• *4.* ⲟⲩⲃⲉ ب *stand against* ١ ـ وقف ضد . قاوَمَ . عارَضَ

٢ . انطفأ *(فعل لازم vb intr)*

ⲙⲡⲉϥϫⲓ ⲛⲓⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲱⲁⲉ ب لا ينطفىء اللهيب -
(حز ٢٠ : ٤٧)

ⲙⲱⲟⲩ ص (ϥϥ) ⲙⲱⲟⲩ, ب ⲙⲱⲟⲩ, مُطْفَأ *quenched*
• [راجع أيضاً ب ⲙⲱⲟⲩ]

ⲟⲩⲱⲣⲉϥ ص (π) تقسية (للمعادن) *tempering*

ⲟⲩⲕ ص انقضَّ على . زَحَفَ نحو

ⲁϥⲟⲩⲕ ⲛⲉⲣⲁⲓ ⲛⲥⲛⲧⲟⲩ ب انقضَّ بينهم -

ⲟⲩϫ ب ⲟⲥⲃ, ص (ϥϥ) ١ . مَطْلِي . مَدْهون . مُغَشّى بِـ .
مُوَشّى بِـ . مُبَيَّض (مت ٢٣ : ٢٧ – أع ٢٣ : ٣) *anointed*

ⲟⲩϫ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب مطلّى (موشّى) بالذهب (مز ٦٧ : ١٥) •

ⲟⲩϫ ⲛⲗⲁⲙⲭⲁⲡⲧ ب مدهون بالقار •

٢ . مُلَطَّخ . (متعاص) *smeared*

ⲉⲁⲛⲣⲓⲣ ⲉⲧⲟⲩϫ ⲛⲟⲩⲓ ب خنازير مُلطّخة بالطين -

ⲉⲁⲛⲱⲓⲱ ⲉⲧⲟⲩϫ ⲛⲕⲉⲣⲙⲓ ب أوانٍ مُلوَّثة بالرماد -

ⲟⲩϫ-,ⲟⲩϫ// ب طَلَّى . دَهَنَ . غَشَّى •

ⲁⲧⲟⲩϫ ⲛⲓⲙⲓ ⲛⲕⲟⲛⲓⲁ ب دهنوا البيت بالجير -

ⲟⲧⲭⲟⲓ ⲉⲁⲧⲟⲩϫⲥ ⲙⲡⲉⲣⲓ ب حائط مدهون حديثاً -
(أي ٣٣ : ٢٥)

[راجع الفعل ب ⲭⲱⲙ]

ⲟⲩϥ// ص.ب ١ . عَصَرَ . قَمَعَ

ⲁⲓⲟⲩⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲟⲩⲟⲓ ⲛⲁⲫⲟⲩ ب عصرتها في الكأس -
(تك ٤٠ : ١١)

٢ . جَمَعَ . كَوَّمَ

ⲛⲉⲣⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲩⲁⲧⲉⲛⲟⲩ ⲩⲁⲧⲟⲩⲟⲩ ⲉⲡⲓⲩⲓⲕ ب -
كل الذراب الذي يحضرونه يكوّمونه في الحُفَرة
[راجع ⲩⲟⲓ]

ⲥⲙⲟⲩ ص ⲟⲃⲧ//, ص.ب ⲟⲩⲧ//
ⲛⲉⲉⲓⲃⲧ ⲛⲧⲁⲧⲟⲃⲧⲟⲩ ⲉⲡⲥⲱⲙⲁ ⲙⲡⲓⲭⲟⲉⲓⲥ ص -
المسامير التي سُمِّرتْ في جسد الرب
ⲁⲩⲟⲩⲧⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲉⲱⲟⲩⲧ ب سُمِّره في الخلاء -
ⲡⲓⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ⲉⲩⲧⲟⲕⲥ ⲉⲓⲙ ⲡⲙⲁ ⲛⲧⲁⲧⲟⲃⲧⲩ ⲛ- -
ⲉⲛⲧⲩ ص الصليب مُثبَّت في المكان الذي سُمِّروه فيه

ⲟⲩⲧ ص.ب ⲟⲃⲧ, ص (ϥϥ) *fixed to* مُسَمَّر . مُلتَصِق . مُثبَّت •

ⲙⲩⲥⲧⲏⲣ ⲉϩⲛⲩⲉ ب مُسَمَّر على خشبة -

ⲛⲉⲓϣⲧ ⲉⲧⲟⲩⲧ ⲉⲛⲉⲩⲃⲓϫ ص المسامير المسمَّرة في يديه -

ⲉⲛⲟⲧⲁⲉ ⲥⲉⲟⲩⲧ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲥⲉⲙⲡⲁϣⲙⲓ ص :*(in ark)* -
(في الفلك) : دعائم مُثبَّتة بحلقات

ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲛⲃⲉ ⲟⲩⲧ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲡⲉⲩⲥⲏⲧ ص الحزن -
حائم على قلبه

ⲉⲛⲟⲩⲧ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲟⲧ ص :*(ⲛⲉⲃⲃⲏⲧⲉ ⲛⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ)* -
(الأمور العالمية) : (نحن) مُتعلقون بها

ⲉⲩⲟⲩⲧ ⲉⲛ ⲟⲟⲧⲉ ⲙⲡⲛⲟⲥ ص ملتصقون بخوف الرب -

ⲟⲩⲧ ⲛ- ب مُرَصَّع بِـ •

ⲟⲩⲧ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب مرصّع بالذهب (حز ٢٨ : ١٣) -
[راجع الفعل ص.ب ⲧⲃⲧ]

ⲟⲩϯ ب زَحَفَ . دَبَّ (لب)

ⲉⲧⲉⲗⲱⲭⲉ ⲛⲟⲩⲕⲁⲉⲓ ⲙⲡⲱⲣϩ ⲛⲉⲁⲛⲉⲟⲩ ⲉⲧ- ب -
ⲟⲩϯ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ يلحسون الذراب مثل حيّات زاحفة على الأرض

ⲟⲃⲧ ب قَطَرَ . نَقَّطَ . صَفّى *drip, trickle*

-ⲁⲛⲧⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ⲥⲉⲩⲱⲟⲃⲉ ص
لبس شيئاً ثانياً ، كل شيء متغير
- مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉ- ص ب stand before ١ ـ وقف أمام
(أع ٢٥ : ٧ - أم ٢٢ : ٢٩)
٢ ـ وقف ضد . قاوَمَ
-ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ⲁⲧⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ ب آثامنا وقفت
ضدنا (لو ١٤ : ٧)
-ⲫⲛⲟⲃⲓ ⲉⲧⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲛⲁⲁⲩⲱ الخطيتب
المقاومة لنا (المحيطة بنا أو الرابضة حولنا) بشدة (عب ١٢ : ١)
٣ ـ قامَ ليخدم
-ⲛⲓⲣⲉⲕⲩⲉⲛⲱⲩⲓ ⲉⲧⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ ب الخدَّام
الذين يقومون بخدمتنا
٤ ـ وقف للملاحظة . راقَبَ . باشرَ
-ⲧⲉⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲟⲣⲉⲕⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲛⲓⲉⲣⲥⲁⲧⲏⲥ ب
نريد أن تلاحظ (تباشر) العمّال
-ⲙⲁⲣⲉⲕⲉⲓ ⲛⲧⲉⲕⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲡⲉⲕⲉⲱⲃ ص فليأتِ
ليباشر عمله
٥ ـ وقف لكي (مر ١١ : ٢٥)
• 2.ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ ص وقف على . رَبَضَ
(عد ٧ : ٢ - لو ١٤ : ٦ - أع ١٤ : ١٠)
-ⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲉⲕⲧⲁⲉⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ب
قُمْ قِفْ على حيلك
٢ ـ اتَّكَلَ على
-ⲙⲡⲉⲣⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲉⲟⲩⲙⲓ ب لا
تتكل على برِّكَ
-ⲟⲛⲁⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲁⲛ ⲉⲭⲛ ⲡⲉⲥⲛⲟⲩ ص لن يركن
إلى الثأر (الدم) stand in judgement on
٣ ـ وقف بجوار beside
-ⲁⲥⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲥ ⲉⲭⲙ ⲡⲕⲱⲉⲧ ص وقفت بجوار النار
-ⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲏⲣ ⲁⲩⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲗⲟⲥ
ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ب وقف مخلصنا بجوار أعضاء الشهيد
-ⲓⲥ ⲟⲩⲁⲓⲛⲁⲙⲓⲥ ⲛⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲁⲥⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲥ ⲉ-
ⲭⲱⲟⲩ ب إذ جندي من النور وقف بهم (أمامهم)
٤ ـ اهتمَّ بـ . اعتنى بـ . (تحلّى بالهة من)
-ⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب اهتمّ بخدمة الأخوة
(بالأخوة)
-ⲧⲧⲉⲟ ⲉⲣⲟ ⲧⲁⲣⲉⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲉ ص أرجوكِ اعتني بهم
(تحلّي بالِك منهم)
٥ ـ وقف ضد . هاجَمَ
-ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ⲟⲩⲥⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉⲭⲉⲛ
ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب !!! هاجم هرطوقي الكنيسة
• 3.ⲛⲉⲗⲗ ب وقف مع . ناصَرَ
-ⲛⲓⲙ ⲉⲟⲛⲁⲱⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲛⲉ
ⲉⲣⲉⲱⲃ ⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ب مَنْ الذي سيقوم معي على فعلة
الإثم (مز ٩٣ : ٩)
• 4.ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ ب وقف لدى (أمام) (أع ٢٥ : ٧ - أم ٢٢ : ٢٩)
-ⲫⲛⲉⲧⲟⲧⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲛⲁⲉⲣⲁⲩ ب الذي يقف أمامه
• 5.ⲟⲩⲃⲉ ص.ب وقف ضد . قاوَمَ . عانَدَ . شهد ضد . ناقضَ
(عد ٢٣ : ٢٢ - إش ٤٣ : ٢٤)
• 6.ⲃⲁⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲁⲧⲛ ص وقف عند (لدى) (رؤ ٨ : ٣)
-ⲉⲧⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲃⲁⲧⲉⲛ ⲛⲓⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ ب واقفون لدى
السلطات (الحكومة)
• 7.ⲉⲓⲣⲉⲛ ب وقف عند (الباب) أو امام

٢ ـ وقف ازاء بمعنى : اعتنى بـ stand before
-ⲉⲓⲉⲟⲉⲓ ⲟⲩⲃⲏⲕ ب سأعتني به (هاعد بالي منه) (تك ٤٤ : ٢١)
• 5.ⲃⲁⲧⲉⲛ ب stay with مكث عند . بقي عند . أقام لدَى
(١كو ١٦ : ٦ - غلا ١ : ١٨)
-ⲧⲓⲙⲏⲩⲁ ⲁⲛ ⲉⲟⲣⲉⲕⲟⲉⲓ ⲃⲁⲧⲟⲩ ب لستُ مستحقاً
أن يمكث عندي
-ⲧⲧⲉⲟ ⲉⲣⲟⲕ ⲟⲉⲓ ⲃⲁⲧⲟⲧⲕ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲭⲟⲓ ب
أسألكَ ابْقَ عنده في المركب
• 6.ⲉⲓⲭⲉⲛ ص.ب استقرَّ على (يو ١ : ٣٢)
• 7.ⲉⲃⲟⲗ ⲉ-,ⲛⲃⲟⲗ ⲉ- ص ١ ـ خرج عن .وقف ضد .عانَدَ
-ⲁⲧⲟⲉⲉ ⲛⲃⲟⲗ ⲉⲡⲉⲧⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ص وقفوا ضد
أسقفهم
-ⲁⲧⲁⲉⲉ ⲛⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲧⲧⲁⲕⲉ ⲛⲕⲁⲛⲱ
ⲧⲟⲟⲧ ص عاندوني وكسروا قوانيني
٢ ـ خان . غَدَرَ
-ⲛⲉⲓⲁⲉⲉ ⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲕ ص اغدر بكَ
(١صم ٢٤ : ١٢)
• 8.ⲥⲁⲃⲟⲗ ب stay outside ١ ـ وقف خارجاً عن
-ⲙⲡⲉⲣⲟⲉⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ب لا تقفْ خارجاً
٢ ـ قاوَمَ . عانَدَ . ضادَّ stay against
-ⲁ ⲉⲓⲗⲓ ⲟⲉⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲓⲉ ⲉⲕⲧ ⲟⲩⲃⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ?
ب اشيء ما قاومكم لو عاكسكم ؟
• 9.ⲉⲫⲁⲉⲟⲩ ب مكث وراء . تَخَلَّفَ
-ⲁⲧⲟⲉⲓ ⲉⲫⲁⲉⲟⲩ ⲙⲙⲁⲩ ب تَخلّفوا هناك
• 10.ⲟⲉⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲉⲛ ب قاوَمَ . ضدَّ
stand against
-ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲛⲟⲉⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛ-
ⲭⲁⲭⲓ ب لا تستطيعون مواجهة (مقاومة) أعدائكم
• 11.ⲛⲥⲁ ب ساندَ . دَعَمَ
• ⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧ// ب ,ⲱⲉⲉⲣⲁⲧ//,ⲁⲉⲉⲣⲁⲧ// ص
١ ـ وَقَفَ . انتصب على رجليه stand
[مز ٢٥ : ٨ - مز ٣٨ : ١ - إش ١٦ : ٥ - إش ٣٦ : ٢ - إر ٢٠ : ١٠ -
إر ٢٦ : ٤ - ٢٤ : ١٥ - مت ٦ : ٥ - يو ٦ : ٢٢ - رو ١١ : ٢٠ -
١كو ٣ : ١٤ - ١كو ٧ : ٣٧ - اف ٥ : ١٤]
-ⲫⲉⲧⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب الواقف [مز ١٥ : ٣٩]
-ⲉⲛⲡⲡⲉ ⲡⲓⲃⲟⲉ ⲉⲕⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب وإذ الضربة قد
وقفت (تمتد) [لا ١٣ : ٥]
-ⲉⲧⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ب المنتصبة [حز ٣٠ : ٢٢]
-ⲛⲃⲟⲩ ⲉⲧⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ص الجيش المستعد (الواقف على أهبة
الاستعداد) [نش ٦ : ٤]
-ⲁ ⲧⲉⲕⲥⲟⲧⲣⲓ ⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲉ ب وقف شعر رأسه (رعباً)
-ⲁⲧⲛⲟⲩ ⲛⲭⲁⲓⲏ ⲱⲱⲡⲉ ⲁ ⲛⲧⲕⲟⲓ ⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲕ
ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲏⲓⲛⲉ ص صار هدوء عظيم ووقفت السفينة بثبات
٢ ـ لَبِثَ . بَقِيَ . رَسَخَ stay
-ⲛⲓⲙ ⲉⲟⲛⲁⲱⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب مَنْ يقدر أن يثبت
[مز ١٢٩ : ٣]
-ⲥⲉⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲁⲛ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲉⲉⲧⲁⲩⲥⲉⲗⲓⲟⲛ ب
لا يثبتون في الإنجيل [غلا ٢ : ١٤]
-ⲱⲁⲧⲉ ⲡⲓⲉⲉⲟⲟⲩ ⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب حتى يكتمل النهار
[أم ٤ : ١٨]
-ⲉⲓⲛⲁ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲣⲱⲕ ⲛⲛⲉⲟⲣⲉ ⲃ ⲓⲉ ⳾ ⲛⲧⲉ
ⲥⲁⲭⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ب حتى على فم شاهدين
أو ثلاثة تتحقق (تثبت) كل كلمة

-ⲁⲩⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲡⲓⲣⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲓⲱⲟⲩⲛⲓ وقف عند باب الحَمّام ب

• ⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ب (π) ١ ـ وقوف . قيام . انتصاب

-ⲡⲓⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁⲱⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲟⲟⲩ نَصْب (وقوف) الميزان في اليوم الأخير ب ⲛⲇⲁⲉ

-ⲡⲓⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲃⲱⲧⲥ ب ميدان الحرب [الحب]

٢ ـ تحقّق

• ⲙⲁⲛⲟⲥⲓ ب (π) مَحَطّة . مَوْقف

• ⲙⲁⲛⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ب (π) مكان الوقوف

• ⲣⲉⲕⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ب واقِف

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ب (т) قيام

-ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲕ

ⲁⲥⲱⲙⲁⲧⲟⲥ ب قيام مصاف غير المتحسدين [القدّاس الغريغوري - الطولاجي]

• ⲭⲓⲛⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ب (π) ١ ـ وقوف . قيام

٢ ـ العناية أو الاهتمام بأمر ما

-ⲟⲩⲭⲓⲛⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ⲉⲁⲁⲛⲟⲩⲧⲟⲛ ⲉⲩⲉⲉⲭⲉⲱⲭ ب العناية (الاهتمام بالمتضايقين)

ⲟⲥⲓ *II.* ب ,ⲁⲥⲉ ص احتاجَ . أعْوَزَ . نَقَصَ منه

(= ⲉⲣⲇⲁⲉ ب ,ⲉⲣⲭⲣⲓⲁ ى) [لو ١١ : ٨]

-ⲟⲩⲕⲁⲓⲥⲓ ⲡⲉ ⲉⲧⲃⲏⲥⲓ ⲛⲁⲥ ب الكفن هو ما أحتاج إليه [اى ١٧ : ١]

-ⲛⲧⲉⲧⲛⲁⲉⲉ ⲛⲗⲁⲁⲩ ص لا يكون لكم حاجة لأحد [١كو ٤ : ١٢]

-ⲁⲉⲣⲟ ⲉⲣⲉⲁⲉⲉ ⲛⲟⲩ ؟ ص ما للمرء ماذا تحتاجين ؟

-ⲛⲏⲁⲉⲉ ⲛⲁⲥ ⲁⲛ ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ص لا يريد منها ماء *needed not water of her*

-ⲉⲕⲁⲉⲉ ⲛⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲧⲛ ؟ ص ماذا الذى تحتاجه منا ؟

-ⲧ ⲛⲁⲛ ⲛⲛⲉⲧⲛⲁⲉⲉ ⲛⲁⲧ ص اعطنا ما نحتاج إليه (ما يعوزنا)

-ⲉⲕⲁⲉⲉ ⲛⲁⲕ ⲛⲟⲩ ؟ ص لماذا يريدك ؟ *needs you for what ?*

ⲟⲥⲓ *III.* ب ,ⲟⲉⲉ ص (π)

١ . قطيع (مواشى) . سِرْب . جوقة . فوج . رَعِيَّة [لك ٣٠ : ٤٠ - تث ٢٨ : ٤ - اى ٢٤ : ٢ - مز ٧٣ : ١ - اِر ٢٣ : ١ - زكر ١٠ : ٣ - لو ١٢ : ٣٢ - يو ١٠ : ١٦ - ١كو ٩ : ٧]

-ⲟⲥⲓ ⲛⲣⲉⲕⲃⲱⲧⲥ ب طابور جند

٢ . حظيرة . زريبة [عد ٣٢ : ١٦] *fold (for cattle, sheep)*

-ⲟⲩⲃⲁⲕⲓ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲙⲟⲉⲓ ب بلد زرايب [عد ٣٢ : ٣٩]

٣ . مَرْعَى [حز ٣٤ : ١٤]

٤ . حوش . دار . مَسْكَن *yard of house*

[لك ٢٥ : ١٦ - ٢صم ١٧ : ١٨]

-ⲟⲩⲏⲧⲕ ⲟⲩⲱⲏⲓ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲕⲟⲉⲉ ص له بئر في داره

٥ . كَوْمٌ . تَلٌّ

-ⲁⲕⲱⲉⲛⲁⲕ ⲉⲏⲱⲱⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲁⲫⲉ ⲙⲡⲓⲟⲉⲓ ب

١ ـ صعد على قمة الكوم

٢ ـ صعد على سطح المسكن

مِنْجَل (= ⲟⲥⲥ ب) ⲟⲉⲥ ص (π)

قَطَرَ . نَقَطَ (= ⲟⲇⲧ ب) ⲟⲉⲧ ص

لص (= ⲱⲭ ص) ⲟⲭ ص

بارد . مُثَلَّج . متجمّد (eq) ص ⲉⲉⲟⲩ,ⲉⲟⲩⲃ, ب ⲉⲉⲭⲉⲃ

(من البرد) *cold, frozen*

-ⲉⲕⲟⲭⲉⲃ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲭⲁⲕ ب مُتَجَمِّد من البرد

-ⲧⲉⲧⲛⲁϣⲁⲡⲏ ⲉⲧⲉⲟⲩⲃ ص محتكم الباردة

[راجع الفعل ب ⲱⲭⲉⲃ]

ⲟⲭⲓ *I.* (т) ب نقط ١ . ظُلْم . جور . خِداع . غِش . خيانة [عب ١ : ٩] *iniquity*

-ⲗⲁⲥ ⲉⲟⲩⲉⲉ ⲛⲟⲩⲓ ب لسان مملوء بالغش

• ⲟⲩⲓ ب (π,т) ٢ . ظا .. غشّاش . مزوّر . خدّاع . أثيم . خائن [مت ٥ : ٤٥ - ١يط ٣ : ١٨] *iniquitous person*

• ⲟⲩⲓ ب *(adj صفة)* ٣ . ظا .. غشّاش . مزوّر . خائن *iniquitous*

-ⲟⲩⲗⲁⲥ ⲛⲟⲩⲓ ب لسان غاش

-ⲣⲉⲕⲧⲉⲁⲛ ⲛⲟⲩⲓ ب قاضي ظالم

• ⲙⲉⲧⲟⲩⲓ ب (т) ظُلْم . جور . بهتان *iniquity* [اى ٦ : ٣٠ - إش ٥٨ : ٦]

• ⲥⲁⲛⲙⲉⲧⲟⲩⲓ ب مظالم [اى ٢٥ : ٢٣]

• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲓ ب ظُلْماً [ام ١ : ٧]

• ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲓ ب بالكذب . زوراً

-ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲱⲣⲕ ⲙⲡⲁⲣⲁⲛ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲓ ب لا تحلفوا باسمي زوراً (بالكذب)

ⲟⲩⲓ *II.* ,ⲟⲩⲟⲩⲓ ب (т) وَجْنَة . خَدٌّ

ⲁⲫⲛⲓ . أبادَ . لاشى . أعدَمَ . أفقَدَ (ب =ⲙⲟⲩⲛⲕ) ص ⲟⲩⲛ#

-ⲡⲉⲕⲣⲱⲙ ⲯⲁⲕⲟⲩⲛⲉⲕ ص يطفىء النار

-ⲯⲁⲯⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉⲟⲩⲛⲟⲩ ص ضربوهم وأبادهم

[راجع الفعل ص ⲱⲛⲛ]

خَنَقَ . شَنَقَ ص ⲟⲩⲧ#,ⲟⲩⲭ ب ,ⲟⲩⲭⲧ#,ⲟⲃⲧ# ⲟⲩⲭⲉ#,ⲟⲉⲭ

-ⲁⲕⲟⲩⲉⲕ ب خنق نفسه

-ⲧⲛⲁⲟⲃⲧⲟⲩ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲙⲉ ⲛⲉⲓⲣ ص أدوسهم (لفصلهم) مثل طين الشوارع

[راجع الفعل ب ⲱⲭⲉ]

بَرْد ص (π) ⲟⲃⲃⲥ,ⲟⲃⲕ

مُتجمّد . مُتصلّب . مُتيبّس (eq) ص ⲟⲃⲣ

-ⲉⲕⲟⲃⲣ ⲉⲓⲧⲁⲓ ⲡⲯⲱⲙⲉ ص مُتيبّس من المرض

حَشَرَ . شَمَّرَ ص ⲟⲃⲣ#

[راجع الفعل ب ⲱⲭⲉⲣ]

كرسي . منبر (т) ص ⲟⲃⲥ

-ⲁⲕⲉⲙⲛⲟⲟⲥ ⲉⲓⲥⲓⲛ ⲧⲟⲃⲥ ص جلس على منبر (القضاء)

رَحِمٌ ص ⲉⲟⲩⲉ, (т) ب ⲟⲧ

OT

-OT ȅpoi πe ȅTHIK ȅ†ANZHB ما الذى سيعود ب عليّ

(ما هى مصلحتى) حتى أرسلكَ للمدرسة ؟

-OT ȅpωTEN ne naiшHψ ما لكم وهذه الجموع ؟ ب

(ما هو ارتباطكم بهم ؟)

-OT epoK πe ψine ȵca πeTψoп ما لكَ ص نسأل عما يحدث ؟ (عن الحاصل)

-OTepoq πe ȵHi naI ما علاقته بهذا البيت ؟ ص

-OTepoI anoK πe KωλTN ȵπeqoTeϩcaϩne ما أنا حتى أمنع (أعيق) أمره ص

-OTepoN niSAшoc eTĒϩoTopT ما لنا بالزنجات ص الملعونة

• 2. ȵ- ȵ- (-ص.ب) *which ?* أى ... (الاستفهامية)

-OT ȵnoBI ب آية خطية [إر ٢ : ٥]

-OT ȵшHINI ب أية آية [يو ٢ : ١٨]

-Aψ ȵxωϩeш H OT ȵπλANH أى دنس أو أى ص اضمحلال

– استخدامات أخرى :

• 1. ϩAN,OT ب ,ϩEN,OT ص ١ ـ مع أدوات النكرة :

-ȵTOK OT OT ? ما هو أنتَ ؟ (أنتَ ايه ؟) ص

-Mapia ΔE OT OT TE ? أما مريم فمَنْ هى ؟ص.ب

-nanoBI .. maTamoI xe ϩAN OT ? ب خطاياي أخبرني ما هي ؟ [اى ١٣ : ٢٣]

-ceCOOTN xe anon ϩEN OT يعرفون ماذا نحن ص (احنا ايه)

-ϩEN OT ne neIϩIOOTE ما كُنْه هذه الطرق ؟ ص

• 2. ep OT ب ,p̄ OT ص *do what ?* ٢ ـ ماذا يفعل ؟

-xnaep OT ? ماذا ستفعل ؟ ب

-apeTenep OT? كيف حالكم ؟ (عاملين ايه؟) ب

[تك ٤٣ : ٢٧]

• ep OT N- ب ,p OT N- ص ماذا يعمل لي ؟ بمعنى :

ماذا يفيد . ما لي .. ولي .. *what to ?*

-ep OT nHI TaшeTψaшIcI ماذا تفيدني بكوريتي ؟ [تك ٢٥ : ٣٢] ب

-ep OT nan ȅI ȅBOλ ϩEN XHIII ماذا أفادنا ب الخروج من مصر [عد ١١ : ٢٠]

-ep OT naq ȵϩanIΔωλON ما له وللأصنام أيضاً ب [هو ١٤ : ٨]

-epeTenep OT naq ما مصلحتكم به (عايزين منه ايه) ب

• 3. ϵOBE OT ب ,ϵTBE OT ص ٣ ـ لِماذا . لِمَ

[تك ٣ : ١-تك ٤ : ٦-تك ٣ : ١٣-حز ٨ : ١٩-إش ٣٦ : ١١-

يو ٧ : ٤٥ - اع ٧ : ٢٦] *because of what ?, why ?*

-ecȵaT ϵOBE OT ? لماذا هى هناك ؟ ب

-ϵTBE OT neTpnoBE p̄ϕoTo ? لماذا الخطاة يزدادون ؟ ص

-ϵTBE OT ȵϕωB [تا ٢ : ١٥-لو ٨ : ٤٧] ص لأى سبب

-ϵTBE OT ȵϕωB a ȵTHpq ψωπE لماذا حدث كل هذا (عشان ايه دا كله يحصل) ص

• 4. ȵca OT ص ٤ ـ لماذا. لأى غرض

-ȵca OT ȵTeOTωψ TapIшe aN لأى غرض ص لا تريدينى أن أبكى

-ekNaBωK ēBēn TBT ȵca OT لماذا ستذهب ص لتصطاد سمكاً (حزوح تصطاد سمك ليه)

– مقطع ينطق مثل الواو المضمومة فى العربية أو مثل المقطع "ou" فى الانجليزية مثل :

قُدُّوس ب -ϕOTAB ا ب -ϕnoTϯ

أخمون ب -ψшnOTN و (العطف) ب -OTOϩ

– ويُستبدَل أحياناً ب B فى بعض النصوص مثل :

- لَحْن ب BωϩeIш بدلاً من ب OTωϩeIш

- مُعَرَّض لِـ ب paBHOTT بدلاً من ب paOTHOTT

-كل واحد ب BON NIBEN بدلاً من ب OTON NIBEN

OT- *I.* ص.ب أداة النكرة للمفرد *(indef. art.) a, an*

١ ـ إذا سبقها حرف -ϵ تُحذَف الـ O :

-ϵTCOП (= ȅOTCOП) ب مرة واحدة . معاً

-ϵTψAqϵ (= ȅOTψAqϵ) ب إلى الصحراء

-ϵOPENψAψNI ϵTNAI (=ȅOTNAI) ب أن نفوز برحمة

٢ ـ تدخل على الظرف أو الجار والمجرور فتعطيه معنى الاسم الموصول أو الصفة :

-OTȅBOλBEN ب الذى من

-OTȅBOλOωN πe πaIpωшI ? ب من أين هذا الرجل ؟

-ȅшeTOTPO ȵπAIKOCшOC OTNPOCOTCHOT TE, ȅшeTOTPO ȵOOq ȵΠeNO̅C̅ OTψAENEϩ TE ب مملكة هذا العالَم هى وقتية ، أما مملكة ربنا فهى أبدية

٣ ـ للتعبير عن الكمية :

-OTNOTB NEш OTλIBANOC NEш OTψAλ كمية ب من الذهب واللبان والمر

٤ ـ بعد ϩEN فى التعبيرات الآتية وما شابهها :

• ϩEN OTMEOшHI ب بالحقيقة

• ϩEN OTCωOTTEN ب باستقامة . بالصواب

• ϩEN OTMETOXI ب ظُلْماً (بالجور)

OT *II.* ص.ب للاستفهام :

١ ـ ما . ماذا . ما هو ؟ *what ?, who ?*

[٢صم ٩ : ٨ – اى ١٥ : ١٢ – مت ٢٠ : ٣٢ – يو ٢ : ١٨]

-OT πe πϵωB ȵnOTPO NEшHI ? ب ما شأن الملك بى ؟

-OT ϵapa πe πaICAXI ? ب ماذا يا ترى هذا الكلام ؟

-OT ϵONATωшT ȅpoI ? ب ما الذى سيصادفنى ؟

-epe ΠECENTIOC xepe KωϩT ȅOT ? بِمَ أشعل ص بستنى نارا ؟

-ϵϩAI ȵxωK NAI xe OT πe اكتب لى ماذا كانت النهاية ص

-OT πeTAKAIq ? ب ما الذى فعلتَه ؟

-OT πe πAI ? ص (=nIM πe ΦAI ? ب) مَنْ هذا ؟

-ȵHOOK OT ȵHOOK ? ب ماذا تكون أنتَ ؟ (مين انتَ بعنيى؟)

٢ ـ ما هى ؟ [لو ٧ : ٣٩ – اف ١ : ١٩]

-OT ϵAP TE TAXOш ? ب ما هى قوتى ؟

-OT TE TEKIOTH ? ب ما هى مهنتكَ ؟

٣ ـ ما هم ؟ [تك ٣٣ : ٨ – اى ١٣ : ٢٢]

-OT NE NAI ? ص.ب ما هؤلاء ؟

-OT NE NAIωψ ȅBOλ ? ب ما هذه الصرخات ؟

-OT NE NEIϩOITE ETλAAш ص ما هذه الملابس الرثّة

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ȅ- ص.ب ما الذى سيعود على ؟ . ما هى مصلحة ؟ . ما شأن ؟ . ما علاقة ؟ *what to ?*

هم أطهر منى . هم أطهار بالنسبة لى ص -ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲉⲣⲟⲓ

• ⲟⲩⲁⲃ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب,ⲟⲩⲁⲁⲃ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁⲛ من ص
بريء ب -ⲧⲟⲩⲁⲃ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲧⲕⲟⲗⲡⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ
أنا بريء من سرقة هذا الرجل
-ⲧⲟⲩⲁⲃ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲓⲛⲟⲩ ⲧⲙⲡⲟⲧ ب
أنا بريء من دمكم جميعاً [أع ٢٠ : ٢٦]

• ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ,(ⲉⲑⲟⲩ) ب ,ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص القدوس . القدّوس . المُقدّس *the Holy*

• ⲫⲏⲉⲑⲟⲩⲁⲃ,ⲡⲉⲑⲟⲩⲁⲃ ب ,ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص
القدّيس . الطاهر . النقي . المُقدّس *the Saint*
– يسبقها أدوات النكرة أو المعرفة أو الملكية في الصعيدية ص :
-ⲟⲩⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲁⲧⲱ ⲟⲩⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ رسول ص
وقديس
-ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲙⲙⲏⲛⲩⲉ ⲙⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ جَمْع كثير من ص
القديسين
-ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲡⲭⲱⲱⲣⲉ ⲁⲧⲱ ⲡⲣⲉⲩⲉⲣⲡⲟⲗⲉ-
ⲙⲟⲟ ⲁⲡⲁ ... ص القديس القوي المجاهد أنبا ...
-ⲡⲉⲕⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص ,ⲫⲏⲉⲑⲟⲩ ⲛⲧⲁⲕ ب قدّيسك
١ ـ قدّيسه . صَفِيُّه [مز ٤ : ٣] -ⲡⲉⲑⲟⲩⲁⲃ ⲛⲧⲁⲩ ب
٢ ـ قُدْسه [مز ١٩ : ٣]

• ⲛⲏⲉⲑⲟⲩⲁⲃ,ⲛⲏⲉⲑⲟⲩ ب ,ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص
١ ـ القدّيسون *the Saints*
٢ ـ الأقداس . المقادس

• ⲙⲛⲧⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ (ⲧ) ص قداسة . نقاوة
– وتُستخدم في مخاطبة الآباء الروحانيين *sainthood, saintship*
-ⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص قداستك

ⲟⲩⲁⲑⲓ,ⲟⲩⲁⲧⲉⲓ ب ,ⲟⲩⲁⲧⲉ ص (π) لُحْمَة (في الثوب) *warp on loom*

ⲟⲩⲁⲑⲛⲓ ب ,ⲟⲩⲁⲧⲃⲉ ص (π) ثُقْب . (خَرْم) . فتحة . شَقّ [مت ١٩ : ٢٤] *pierced place, hole*
-ⲟⲩⲁⲑⲛⲓ ⲛⲟⲩⲙⲁⲛⲱⲱⲣⲡ ب خرم ابرة

ⲟⲩⲁⲓ ب ,ⲟⲩⲁ ص *nn* واحد . أحد *one, someone*
[تك ٢ : ١١ – خر ٢١ : ١٢ – عد ١٤ : ٤ – عد ١٩ : ١٥ – مز ٢٩ : ٥ –
إش ٣٠ : ١٧ – إش ٣٣ : ٤ – مت ١٩ : ١٦ – مت ٢١ : ٣ – رو ٥ : ١٥]
-ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲕⲩⲱⲟⲛⲓ ب واحد (شخص) مريض
-ⲟⲩⲁ ⲉⲕⲥⲟⲃⲉ ص واحد أبرص
-ⲟⲩⲁⲓ ⲁ ⲛⲉⲙⲣⲓⲟⲛ ⲟⲧⲟⲙⲕ ب واحد أكله الوحش
[تك ٣١ : ٣٩]
-ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲁ ⲉⲛ Ⲕⲏⲙⲉ ص كان يوجد واحد في مصر
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲁ ⲉⲙⲙⲟⲟⲥ ص واحد جالس [رؤ ٤ : ٣]
-ⲉⲧⲙⲛⲧⲣⲉ ⲟⲩⲁ ⲥⲱⲧⲙ ص حتى لا يسمع أحد
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲛⲛⲓⲉⲭⲱⲣⲉ ب في أحد الليالي
-ⲁⲕⲕⲁⲩ ⲉⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ ⲱⲁⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁ ⲡⲗⲁⲩⲥⲏ ⲛⲟⲩ
أطلقتهما على بعضهما البعض حتى جرح أحدهما الآخَر ص

• ⲟⲩⲁⲓ ب ,ⲟⲩⲁ ص واحد *(نعت عددى adj)*
-ⲟⲩⲁⲓ ⲛⲱⲓⲕ ب ,ⲟⲩⲁ ⲛⲟⲉⲓⲕ ص رغيف واحد
-ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲫⲩⲥⲓⲥ ب ,ⲟⲩⲁ ⲙⲫⲩⲥⲓⲥ ص طبيعة واحدة
-ⲉⲓⲛⲃ ⲛⲟⲩⲁⲓ ب حروف واحد [عد ١٥ : ٥]
-ⲉⲓⲛⲃ ⲛⲟⲩⲁⲓ ب حروف واحد [عد ١٥ : ٥]

• ⲟⲩⲓ ب ,ⲟⲩⲉ,ⲟⲩⲉⲓⲉ,ⲟⲩⲉⲓⲁ ص *(مؤنث fem.)* واحدة.إحدى
[إش ٣٠ : ٢٢ – إش ٣٤ : ١٦ – زكر ٤ : ٣ – ملا ٤ : ٢]
-ⲟⲩⲓ ⲛⲛⲓⲥⲓⲟⲙⲓ ب احدى النساء

• ⲙⲙⲛⲧⲟⲩⲁⲓ ب ,ⲙⲙⲛⲧⲟⲩⲉ ص احدعشر

• 5. ⲯⲁⲛⲧⲉ ⲟⲩ ص (=ⲯⲁ ⲟⲛⲁⲩ ب) ٥ ـ حتى متى ؟
[١صم ١ : ١٤]

• 6. ⲟⲩ ⲛⲉⲓⲙ ⲟⲩ ب ,ⲟⲩ ⲙⲙⲛ ⲟⲩ ص ٦ ـ كذا وكذا
this & that
-ⲙⲡⲉⲣⲟⲩⲉⲓⲙ ⲟⲩ ⲛⲉⲓⲙ ⲟⲩ ب لا تأكل كذا وكذا
-ⲙⲁⲣⲉ ⲟⲩ ⲙⲛ ⲟⲩ ⲯⲱⲡⲉ ص فليحدث ما يحدث

ⲟⲩⲁ *I.* ص.ب (π) تَجْديف . سَبٌّ . لَعْنٌ . لعنة *blasphemy*
-ⲡⲛⲟⲃ ⲛⲟⲩⲁ ⲛⲧⲉ Ⲟⲣⲓⲅⲁⲛ التجديف الكبير لأوريجان ص
-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲥⲉⲧ ⲛⲁⲕ ⲛ̄ⲛ̄ ⲛⲟⲩⲁ ويسبونه باثين لعنة ص
-ⲯⲁⲝⲉ ⲛⲟⲩⲁ كلام التجديف ص

• ⲭⲉⲟⲩⲁ ص.ب *speak blasphemy* جَدَّفَ . لَعَنَ . افترى
-ⲉⲧⲭⲉⲟⲩⲁ ⲉⲣⲟⲛ ب يُفترَى علينا

• ⲭⲉⲟⲩⲁ ص.ب (π) تجْديف . افتراء *blasphemy*

• ⲣⲉⲕⲭⲉⲟⲩⲁ ص.ب مُجَدِّف . مُفْتَرٍ *speaker of blasphemy*

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲭⲉⲟⲩⲁ ب (ⲧ) تجْديف *act of blaspheming*

ⲟⲩⲁ *II.* ص (= ⲟⲩⲁⲓ ب) واحد
-ⲟⲩⲁ ⲟⲩⲁ ص واحد واحد
[راجع ب ⲟⲩⲁⲓ]

ⲟⲩⲁ// *III.* ,ⲟⲩⲁⲓ ص سَمَحَ . سَنَحَ *permit, grant*
-ⲁⲓⲧⲉⲟ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲭⲉ ⲛⲉⲕⲟⲩⲁⲧ ⲧⲁⲱⲗ ⲡⲁ-
ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲣⲁⲓ ص طلبتُ من ١ أن يسمح أن أغمض عيني

ⲟⲩⲁⲁ//,ⲟⲩⲁⲁⲧ//,ⲟⲩⲁⲧ// ص بمفرده . لوحده . نفسه . وحيد [أم ٣ : ٧ – أم ٥ : ٨ – أم ٩ : ١٢ – لم ٣ : ١٢]
-ⲛⲧⲟⲕ ⲟⲩⲁⲁⲕ ص أ نْ لوحدك . أنْ نفسك
-ⲙⲡⲣⲧⲁⲛⲉⲟⲩⲧⲕ ⲟⲩⲁⲁⲕ ص لا تثق بنفسك وحدك
-Ⲣⲁⲕⲟⲧⲉ ⲁⲛ ⲟⲩⲁⲁⲧⲟ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲕⲉⲕⲟⲙⲓⲧⲁⲧⲟⲛ
ليست الاسكندرية فقط لكن المقاطعة الأخرى ص
-ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲥⲁ ⲟⲩⲁⲁⲧⲟⲩ ص في ناحية لوحدهم
-ⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲧⲁⲕⲉ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ⲟⲩⲁⲧⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ص ستهلكون انفسكم

– يسبقها ⲛ̄– أحياناً :
-ⲟⲩⲯⲉⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲁⲁⲧⲥ ص ابنة وحيدة [قض ١١ : ٣٤]
-ⲟⲩⲛⲁⲓⲱⲕⲁⲉ ⲛⲉⲏⲧ ⲉⲭⲱⲕ ⲛⲟⲩⲁⲁⲕ ص سيحزن عليه وحده [أم ٢٩ : ٢١]

• ⲣ̄ ⲟⲩⲁⲁ// ص صار وحده . انفَرَدَ *be alone*
-ⲁⲕⲣ̄ ⲟⲩⲁⲁⲕ ص انفَرَدَ

ⲟⲩⲁⲃ ب ,ⲟⲩⲁⲁⲃ ص (ⲉⲕ) مُقَدَّس . قُدُّوس . طاهر . نقي . بريء *pure, holy, sainted*
[لا ١٩ : ٢ – يز ٢ : ١ – مز ١١ : ٨ – مز ٢١ : ٧ –
مز ٥٠ : ١٠ – مت ٢٧ : ٥٩ – ١كو ٧ : ١٤]
-ⲙⲙⲟⲓⲧ ⲉⲕⲟⲩⲁⲃ ب طريق طاهر
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲑⲉⲗⲏⲗ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉⲏⲧ ⲉⲕⲟⲩⲁⲃ ب بابتهاج وقلب نقي [أع ٢ : ٤٦]
-ⲟⲩⲙⲁⲛⲱⲱⲡⲓ ⲉⲕⲟⲩⲁⲃ ب مسكن طاهر
-ⲛⲥⲉⲱⲱⲡⲉ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص سيصيرون أطهار

• ⲟⲩⲁⲃ ⲉ– ب ,ⲟⲩⲁⲁⲃ ⲉ– ص بريء من
-ⲉⲥⲟⲩⲁⲃ ⲉⲛⲟⲃⲓ ب بريئة من الذنب
-ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲉⲗⲁⲁⲩ ⲛⲭⲱⲥⲉ ص طاهر من أي دنس
-ⲟⲩⲁⲃ ⲉⲡⲁⲓⲃⲱⲧⲉⲃ ب بريء من هذا القتل
-ⲫⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲁⲙ ⲉⲕⲟⲩⲁⲁⲃ ⲉⲃⲓⲥⲉ لن يكون خالصاً ص
من التعب [أم ١١ : ٢١]
-ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲉⲛⲟⲃⲉ ص أنا طاهر من الخطية [لم ٣٠ : ٩]

١ . تراب . كوم تراب [حز ١ : ١٠] *dyke* ⲟⲧⲁⲛ ب (π)
-ⲱⲁⲱ ⲛ̀ⲡⲓⲟⲧⲁⲛ ⲏⲧⲉ ⲏⲕⲁⲉⲓ اضربْ تراب الأرض ب
[خر ٨ : ١٦]

٢ . جسر من التراب (لحجز البحر أو النهر)

نَشْرَ (بمنشار) ص ⲟⲧⲁⲥ// ب ,ⲟⲧⲁⲥⲧ//
-ⲁⲧⲟⲧⲁⲥⲕ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲏⲧ ب نشروه من وسطه
-ⲁⲧⲟⲧⲁⲥⲧⲕ ⲉⲛ ⲟⲩⲃⲁⲱⲟⲣⲡ ص نشروه بالمنشار
-ⲉⲁⲛⲱⲛⲓ ⲉⲁⲧⲟⲧⲁⲥⲟⲩ ب أحجار منحوتة (سبق نشرها)
[خر ٢٠ : ٢٥]

[راجع الفعل ب ⲃⲓⲥⲓ, ⲟⲩⲓⲥⲓ]

عاطِل . (عطلان) ص (ⲉⲕ) ص ⲟⲧⲁⲥⲕ
-ⲁⲕⲧⲣⲉⲕⲱⲕⲧ ⲛⲉⲓⲕⲧ ⲉⲣⲟⲕ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲡⲉⲱⲓ ⲟⲧⲁⲥⲕ
جعله يدق فيها مسامير لأن الساقية عطلانة ص ⲧⲏⲣⲕ

• ⲟⲧⲁⲥⲕ- ص (ⲉⲕ) مُخرِّب . مَروك . مُهمِل (في الزراعة)
-ⲉⲣⲉⲛⲏⲧ ⲉⲧⲱⲛ ⲧⲉⲁⲧⲃⲣⲱⲙⲉ ⲉⲣⲉⲃⲱⲕ ⲉⲧⲱⲛ
إلى أين أنتِ مُقبلة يا قاتلة الناس وإلى أين تذهبين ص ⲉⲧⲟⲧⲁⲥⲕⲙⲁ
يا مُتلِفة المكان

• ⲟⲧⲁⲥⲕⲉ,ⲟⲧⲁⲥⲃⲉ ص (ⲧ) بطالة . عَطْلَة . كَسَل . تكاسُل
-ⲡⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛⲟⲧⲁⲥⲃⲉ ص يوم عطلة
-ⲡⲃⲓⲙⲓⲙⲓⲥⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲭⲥ ⲁⲕⲛⲉⲝ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲃⲃⲉⲥ ⲙ̀ⲙⲏ
ⲛⲟⲧⲁⲥⲕⲉ ⲙ̀ⲡⲭⲁⲕ ص ميلاد المسيح طرد الصقيع وجُمود البرد

واسع . عريض ص ⲟⲧⲁⲥⲉ
[راجع ب ⲟⲧⲁⲱⲥ]

بمفرده . من تلقاء نفسه . ص ⲟⲧⲁⲧ//, ب ⲟⲧⲁⲁⲧ//
من ذاته *alone, self*

[٥ : ٢٤ لا]

• ⲧⲟⲧⲓ ⲧⲟⲧⲓ,ⲟⲟⲧⲓ ⲟⲟⲧⲓ ب ,ⲧⲟⲧⲉⲓ ⲧⲟⲧⲉⲓ ص
كل واحدة [عد ٧ : ٨٥ - ١كو ٧ : ٢]

• ⲡⲁⲓⲟⲧⲁⲓ ب ⲡⲉⲓⲟⲧⲁ ص هذا الشخص *this fellow*
-ⲡⲉⲥⲟⲩⲁ ⲥⲁ ⲥⲛⲃ ص إحدى جانبيها مشلول

• ⲉⲓⲫⲟⲧⲁⲓ ب ,ⲉⲓⲡⲟⲧⲁ ص لكل . لكل واحد *to each*
[مت ٢٠ : ٩]
-ⲁⲧⲃⲓ ⲛⲟⲩⲥⲛⲏⲩ ⲉⲓⲫⲟⲧⲁⲓ ب أحذوا لكل واحد سيفاً .
-ⲁⲩⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲣ ⲛ̀ⲗⲟⲩⲕⲟⲩ ⲉⲓⲫⲟⲧⲁⲓ ب أعطاهم كل
واحد مائة درهم

• ⲕⲉⲟⲧⲁⲓ ب ,ⲕⲉⲟⲩⲁ ص واحد آخر . شخص آخر
another one
[لك ١٩ : ١٢ - أى ١٩ : ٢٧ - يش ٤٢ : ٨ - يو ٥ : ٤٢]
-ⲙⲁⲣⲉ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲃⲓⲧⲥ ب ليأخذها آخَر [مز ١٠٨ : ٧]
-ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲉⲧ ب لِكان آخَر
-ⲙⲛ̀ ⲟⲩⲁ ⲛⲁⲓⲱⲃⲟⲏⲟⲉⲓ ⲛ̀ⲕⲉⲟⲩⲁ ص لا يستطيع أحد
إعانة الآخر

• ⲕⲉⲟⲩⲓ ب ,ⲕⲉⲟⲩⲉⲓ ص واحدة أخرى
-ⲫⲣⲁⲛ ⲛⲟⲩⲓ ... ⲧⲕⲉⲟⲩⲓ ... ب اسم احداهما ...
والأخرى ..

• ⲉⲣⲟⲩⲁⲓ ب ,ⲣⲟⲩⲁ ص صار واحداً . اتَّحَدَ . توحَّدَ . وَحَّدَ
make one, unify, be unified
-ⲁⲕⲧⲣⲉ ⲛ̄ⲥⲛⲁⲩ ⲣⲟⲩⲁ ص جعل الاثنين يتحدان
-ⲁⲓⲉⲣⲟⲩⲁⲓ ⲛⲉⲙⲙⲁⲕ ب صرتُ واحداً معكَ
-ⲁ ⲧⲉⲕⲙⲉⲟⲛⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲩⲁⲓ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲣⲱⲙⲉ
لاهوته اتحد مع ناسوته (صار واحداً مع ناسوته) ب

• ⲟⲓ ⲛⲟⲩⲁⲓ ب ,ⲟ ⲛⲟⲩⲁ ص مُتَّحِد . مُوَحِّد *unified*

ⲛⲏ ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲙⲉⲙ ⲫⲓⲱⲧ ب ,ⲉⲫⲱ ⲛⲟⲩⲁ ⲙⲙⲏ-
واحد مع الأب ص ⲡⲉⲓⲱⲧ

ⲙⲧⲟ ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲙⲉⲙⲁⲛ ب -
متحد معنا

• ⲉⲣⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ب ,ⲣⲕⲉⲟⲩⲁ ص
صار شيئاً آخر . تغيَّر . تبدَّل *become other*

• ⲙⲉⲧⲟⲩⲁⲓ ب ⲙⲙⲏⲧⲟⲩⲁ ص (ت) وحدانية *unity*

• ⲗⲁⲟⲩⲁⲓ ب مُفرَد . وحيد *single*

ⲟⲩⲗⲁⲟⲩⲁⲓ ⲛⲱⲫⲣⲓ ب -
أعجوبة وحيدة (فريدة)

• ⲥⲟⲩⲁⲓ ب أول الشهر *first day of month*

ⲥⲟⲩⲁⲓ ϫⲟⲓⲁⲕ ب -
أول كيهك

• ⲩⲟⲩⲛⲟⲩⲁⲓ ϐ ب ,ⲩⲉⲛⲟⲩⲁ,ⲩⲟⲩⲛⲟⲩⲁ ص
ابن العم (أى ابن الواحد من الاثنين)

ⲧⲁⲩⲉⲛⲟⲩⲁ ص -
بنت عمى

ⲟⲩⲁⲗⲗ- ص.ب آكِل (فى التراكيب) *eater*

• ⲟⲩⲁⲗⲗⲁⲕ ب أكل لحوم *eater of meat*

ⲛⲓⲟⲩⲣⲓⲟⲛ ⲛⲟⲩⲁⲗⲗⲥⲁⲣⲝ ب -
الوحوش آكلة اللحوم

ⲡⲙⲁⲥⲉ ⲛⲟⲩⲁⲗⲗϫⲟⲣⲧⲟⲥ ص -
العجل آكل العشب

• ⲟⲩⲁⲗⲗⲟⲩⲓ ب آكل الطين (نوع حشرة . نوع مرض)
eater of clay

• ⲟⲩⲁⲗⲗⲱⲣ ب آكل الجلد (مرض . قُرحَة)
skin-eater, ulcer

• ⲟⲩⲁⲗⲗⲫⲣⲏⲓ ب آكل الزهر (زنبور أسود)

ⲱ ⲛⲃⲉⲗⲗⲟ ⲛⲟⲩⲁⲗ ⲙⲉϥⲥⲕⲓⲙ ب -
أيها الشيخ مُهدِر (آكل) شيبته

• ⲟⲩⲁⲗⲙⲟⲓ ب رضيع *suckling at the breast*

[راجع الفعل ص.ب ⲟⲩⲱⲙ]

ⲟⲩⲁⲗⲉϯ ب (ت) آكِلة . غرغرينة . سرطان
gangrene, cancer [٢تيمو ٢ : ١٧]

• ϫⲟⲩⲧⲟⲩⲁⲓ ب واحد وعشرون

• ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲁⲓ ب ,ⲟⲩⲁ ⲟⲩⲁ ص واحد واحد .

واحد وراء الآخر [مر ١٤ : ١٩ – مت ٢٦ : ٢٢]

• ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲁⲓ ب واحد وراء الآخر [إش ٢٧ : ١٢]
one by one

ⲉⲧⲃⲓ ⲛⲛⲓⲱⲧϫⲏ ⲛⲟⲓ ⲟⲩⲓ ب -
تؤخذ النفوس واحدة بعد الأخرى

• ⲟⲩⲁⲓ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲁⲓ ب واحد تلو الآخر
one after another

ⲛⲓϫⲗⲟⲙ ⲁϥϫⲁⲧ ⲉⲃⲟⲣⲓ ⲟⲩⲁⲓ ⲛⲥⲁ -
ⲙⲙⲟⲧ ب الأكاليل وضعها الواحد بعد الآخر

• ⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲃⲉ ⲟⲩⲁⲓ ب واحد قبالة الآخر [إش ٩ : ٣]
one before another

• ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲟⲩⲁⲓ ب مُفرد . مُوحَّد

• ⲥⲁⲛⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲁⲓ ب ,ⲥⲉⲛⲟⲩⲁ ⲟⲩⲁ ص قليل .
some ones, a few بعض أفراد

ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲥⲁⲛⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲁⲓ ب -
يكن هناك سِوَى بعض أشخاص

ⲥⲉⲛⲟⲩⲁ ⲟⲩⲁ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص -
قليل من الرجال

– مع أدوات التعريف أو الإشارة أو الملكية :

ⲛⲓⲟⲩⲁⲓ ⲛⲥⲫⲓⲣ ⲉⲡⲓⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲛⲥⲫⲓⲣ ب -
من الجانب الواحد إلى الجانب الآخر [حز ٢٦ : ٢٨]

ⲥ̄ ⲛⲧⲉⲛⲥ ⲙⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ب -
ستة أحنحة للواحد [إش ٦ : ٢]

ⲡⲟⲩⲁ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ⲛⲣⲣⲟ ص -
المَلِك الواحد وحده

• ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲫⲟⲩⲁⲓ,ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲁ ب ,ⲡⲟⲩⲁ
ⲡⲟⲩⲁ ص كل واحد . كل شخص . كل انسان *each one*

[لا ١٠ : ١ – أم ٥ : ٢٢ – إش ٣٦ : ١٨ – أع ٢ : ٣ ، ٤٥]

ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲛⲛⲓⲱⲓⲕ ب -
كل واحد من الأرغفة

١ ـ اتّكَلَ على . ألقَى على ص.ب -ϩ *1.* • -ϩπεροταϩ πεκϩητ ἐοτμετραμμαὸ لا ب
تتكلْ على الغِنى
-πετεπρωοτψ τηρϥ οταϩ ἐροϥ ألقوا كل ب
همّكم عليه [١بط ٥ : ٧]
-ητετεπωταϩ ϩηνοτ ἐροϥ توكلون عليه ب
[أى ١٣ : ٩]
٢ ـ أزادَ على . أضافَ . ضَمَّ . انضَمَّ *add to*
تُزاد لكم [مت ٦ : ٣٣] ب -ετοταϩοτ ἐρωτεν
ينضم إليهم ب -πιψεμμο εϥἐοταϩϥ ἐρωοτ
الغريب [إش ١٤ : ١]
كانوا ينضمون إلى ب -ναγοταϩ ϩμμοτ ἐΠϣ̄ϲ
الرب [أع ٥ : ١٤]
تُزاد لكَ [أم ٣ : ٢] ب -ετἐοταϩοτ ἐροκ
تُزاد لكم [مت ٦ : ٣٣] ب -ετἐοταϩοτ ἐρωτεν
انضموا إلى الملك ب -ατοταϩοτ ἐπογρο
[لو ٤٣ : ٢٥]
١ ـ ماتكأ على . توكّأ على . استَنَدَ على ص ϩΝ̄, ب ϩχεν *2.* •
إذا توكأ أحد ب -ϩρεψϣαν οναι οταϩϥ ἐϩωϥ
عليها [إش ٣٦ : ٦]
ب -ϩϥοταϩϥ ἐϩρηι ἐϩχεν τεϥμεϲτενϩιτ
استند(مالَ) على صدرها
اتكل على الكلام ص -ϩϥοταϩϥ ἐϩιι ἠψαϫε
٢ ـ تشدَّدَ على . تعجرفَ على
تشدّدوا (تعجرفوا) عليهم ب -ατοταϩοτ ἐϩωοτ
٣ ـ ثَقُلَ على . زوَّدَ الثقل
أثقل ب -ϩμπιοταϩ βαρος ἐϩχεν ϩηνοτ
الجبل عليكم [٢كو ١٢:١٦]
٤ ـ أزاد على . أضاف *add to*
يزيدون خطية على ب -ετἐοταϩ ηοβι ἐϩχεν ηοβι
خطية [إش ٣٠ : ١]
١ ـ اتّبَعَ *follow* ص.ب -ϩ- *3.* •
اتبعوا الذى مات ب -ατοταϩοτ ϩμπενταϥμοτ
٢ ـ رَهَنَ . أودع كرهينة
رهنهما ب -ϩϥοταϩοτ ϩηετω
تَبِعَ . اتّبَعَ نصيحة . تعلّقَ بـِ *follow* ص.ب ϩηϲϧ *4.* •
أتبع لحما ب -ϩμπιοταϩτ ϩηϲϧ ϲαρϫ ϩι ἐηοϥ
ودما [غلا ١ : ١٦]
اتبعنى ب -οταϩκ ϩηϣι
اشرِ ب -ψεπ παιχωμ οτοϩ οταϩκ ϩηϣϥ
هذا الكتاب واتبع (ما جاء به)
التصاقكَ بالمسيح ص -τεκϭιηοταϩκ ϩηϲϧ Πεϫ̄ϲ
ستتبعنى ب -τερϧοταϩτ ϩηϣι
١ ـ نزل من على . أنزل . أحدَرَ ص.ب ἐϐολ *5.* •
set down, let, bring down
نزل من على ص -ϩϥοταϩϥ ἐϐολϩι πϩϩτο
الحصان
انتظرْ حتى ص -χοτψτ ψαντἀοταϩτ ἐϐολ
أنزل *let myself down*
لما يغلى ص -ϩτρεϥϐερϐ̄ οταϩϥ ἐϐολ ϩηεἐϧϐο
نزّله لكى يبرد
٢ ـ خلْفَ وراءه . وَهَبَ
وهبتها لكَ ب -ϩιοταϩοτ ηακ ἐϐολ
كل ما ساهبه له سأكتبه ب -ϩωϐ ηιϐεν ἐτϩαοταϩοτ ηαϥ ἐϐολ ϯηα-
ϩδητοτ
نزل من على *descend, alight* ص.ب ἐΠΕϹΗΤ *6.* •

الباب الباب انفتح من ب -ϯπτλη ϩϲοτωη ϩοτατϲ
ذاته [أع ١٢ : ١٠]
وحدنا (ب ϩμματατεν) ب -ενοτατεν
ثُقْب . خُرْم (ᴛ) ص ΟΤΑΤΒΕ *I.*, ΟΤΑΤΒΕϹ
[راجع الفعل ب οταϩνι]
نَقَلَ ص ΟΤΑΤΒΕ// *II.*
[راجع الفعل ب οτωτεϐ *I.*]
تبادَلَ (النقاش ، الحديث) ب ΟΤΑΤΕϐ
-ϩμπενὸρεϥοτατεϐ ϲαχι ϭε
لا تسمح له (تجعله) أن يتبادل الحديث بأى كلام تافه ب αρτον
(ردىء)
صَبَّ . سكَبَ . صَهَرَ ص ΟΤΑΤϩ//
-ϩτατϩ ϩτακοτατϩϥ ἐϯτοεις الرصاص الذى ص
سكبته على الصُرّة
قَدَحٌ . قَصْعَة . إناء للسكْب (π) ص ΟΤΑΤϩ,ΟΤΑΤϩϵ •
vessel for pouring بوتقة . جامة
إناء للصب (أو الحَلْب) ص -ϭλοπ ηοτατϩ
سُدَاة النسيج ص ΟΤΑΤϩϵ (=οτατϩι,οταϭι ب)
[١٣ : ٤٨]
أو فى السُدَاة أو ب -ιε ϭεν οτατϩι ιε ϭεν οτϭε
فى اللحْمة
أرادَ . رَغِبَ . أحَبَّ ص.ب ΟΤΑΨ//, ب ΟΤΑΨ-
١ يريد ب -ϕϯ οταψ ϯψϯχη ϵϲοι ϩαθηοϐι
النفس بدون (خالية من) الخطية
من يحب ب ϕηϵϭοταψ ϕϯωαρϵϥοταϩϥ ϩϲωη
١ فليتبعنا
ما يريده ب • ΠΕΤΕ// ΟΤΑΨϥ
ما الذى تريده منا ؟ ب -οτ πετεκοταψϥ ϩτοτεν ?
ما الذى ب -οτ πετετεηοταψϥ ϩτααιϥ ηωτεν
تريدونه أن أعمله لكم
مرغوب فيه . مُشتاق إليه ص.ب • ΨΟΤΟΤΑΨ//
حبيبى والمشتاق إليه ص -παμεριτ ατω ϩψοτοταψϥ
[راجع الفعل ص.ب ΟΤΑΨ]
أحرَقَ ص ΟΤΑΨ//
أحرقهم بالنار ص -ϧϥοταψοτ ϵι ϩπκωϵϯ
[راجع الفعل ص ΟΤΑΨϣϵ]
واسع . مُتّسِع ص (ϵϥ) ΟΤΑΨϹ,ΟΤΑϹΨ
مكان مُتّسع ص -οτμα ϵϥοταϹψ ϵϐολ
[راجع الفعل ب ΟΤΑΨϹ]
اتساع (ب = ΟΤΗΨϹΙ) ص (ᴛ) ΟΤΑΨϹΕ
سَجْدَة . سجود (π) ص ΟΤΑΨΤΕ
-ϯοταψτε μμψαι ηψαι μπϯμε السجود ص
لبشاى أو معبود القرية (بشاى)
رغبة . شوق *desire* ص (π) ΟΤΑΨϥ
-ϯπε ετε ϥηϵηητϹ ηϭι πετϯοταψϥ السماء ص
التى فيها مَنْ نشتاق إليه
سَحَقَ . هَشَّمَ . حَطَّمَ ص (π) ΟΤΑΨϥ
-ηειϫωλον ϧϥοταψϥοτ الأصنام حطمها ص
سَنَدَ . وَضَعَ . أسنَدَ *put, set* ص.ب ΟΤΑϵ-, ΟΤΑϵ// *I.*
-μπεροταϵ πετεηϵητ لا تتكلوا (لا تضعوا قلوبكم) ب
[مز ٦٢ : ٨]
– مع الحروف الآتية :

-ⲁϥⲟⲧⲁϩϥ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲉⲓ ⲡⲉⲩϩⲁⲣⲓⲁ نزل من ص (على) مركبته

ⲟⲧⲁϩ II. ب ,ⲟⲧⲁϩⲉ ص (π) واحة *oasis*
(أرض خصبة في وسط الصحراء)

ⲟⲧⲁϩ III. ص (π) عَصا للاستناد عليها . مَسْنَد . حامِل . مِرْبَة
stave, pole . عمود

-ϩⲉⲛⲟⲧⲁϩ ⲛⲩⲉ ص مِرْبَن خشب
-ϩⲉⲛⲟⲧⲁϩ ⲛⲉⲁⲧ ⲉⲧⲧⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲃⲁϩⲁⲗ ⲛⲉ ⲧⲟⲩ ص عمودان من الفضة يُحمَل البَغْل بهما
-ⲁϥϫⲓ ⲙ̀ⲡⲟⲧⲁϩ ⲁϥⲣ̀ ⲡⲉⲓⲇⲱⲗⲟⲛ ⲛ̀ⲗⲁⲕⲓ ⲗⲁⲕⲓ ص أخذ عصا وصيَّر الصنم إرباً إرباً
• ⲟⲧⲁϩⲣⲡ ص حامِل الخمر . إناء لوضع الخمر

ⲟⲧⲁϩⲃⲉϥ ص.ب *bark (of dog)* نَبَحَ (للكلب) [إر ٥٠ : ١٠]
[ⲟⲧⲁϩϥ راجع أيضاً ب]

ⲟⲧⲁϩⲉ ص (π) واحة *oasis*

ⲟⲧⲁϩⲉⲙ-,ⲟⲧⲁϩⲙ̀ⲙ̀- ب ,ⲟⲧⲉϩⲓⲙ-
١ . كرَّرَ . أعاد فعل الشيء . عادَ ⲟⲧⲁϩⲙⲙⲉ̀ ص
repeat, do again
-ⲁϥⲟⲧⲁϩⲉⲙ ⲡⲉⲁϫⲓ ⲉϥϫⲱⲓⲙⲙⲟⲥ ب أعاد الكلام قائلاً
-ⲁⲓⲟⲧⲉⲙⲉⲧ ⲟⲛ ⲛⲉϫⲁⲓ ص عدتُ فقلتُ
-ⲏⲗⲓⲁⲥ ⲁϥⲟⲧⲉⲙϥ ⲟⲛ ⲁϥⲡⲱⲉϩ ⲙ̀ⲡⲙⲉϩⲩⲟ-ⲙⲓⲛⲧ ص إيليا عاد فسكب للثالث مرة
-ⲛⲉ ⲙⲉⲩⲟⲧⲁϩⲙⲉϥ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲩⲱⲁϫⲉ ⲉⲟⲗⲱⲥ ص يكرر في كلامه اطلاقاً (بالمرَّة)
٢ . فسَّرَ *interpret*
-ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲱⲁⲧⲟⲧⲁϩⲙⲉϥ ب الذي تفسيره
[مت ١ : ٢٣ - يو ٩ : ٧ - أع ٩ : ٣٦]
-ⲓⲱⲁ ⲱⲁⲧⲟⲧⲁϩⲙⲉϥ ϫⲉ ⲧⲉϫⲁⲣⲓⲥ ص يوحنا تفسيره النعمة

– تزاد قبل الأفعال لتفيد معنى التكرار والإعادة :

• ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲕⲱⲧ ب أعاد بناء أزاذ بناء [لو ١٨ : ٩-١كو ٣ : ١٠]
• ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲙⲓⲥⲓ ب وُلِدَ ثانيةً
• ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲙⲓⲥⲓ ب (π) الميلاد الثاني
-ϥⲛⲁⲧⲁϩⲙⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲭⲱⲕⲉⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓ-ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲙⲓⲥⲓ ب يخلصنا بحميم الميلاد الثاني
• ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲥⲁϫⲓ ب ١ - أعاد الكلام . أزاذ في الكلام ٢ - عارَضَ
• ⲙⲉⲧⲟⲧⲁϩⲉⲙⲥⲁϫⲓ ب (π) معارضة
• ⲟⲧⲁϩⲉⲙϫⲟⲥ ب قال ثانيةً . أعاد (كرَّرَ) القول
• ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲙⲟⲩⲧ̀ ب ١ - دعا ثانيةً . استدعى [١ : ١٧]
٢ - كرَّرَ
• ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲥⲱⲛⲧ ب (π) تجديد الخليقة . بَعْث
-ⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲱⲟⲩⲓ ⲛⲥⲱⲓ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲟⲧⲁϩⲉⲙⲥⲱⲛⲧ ب الذين تعوني في تجديد الخليقة [مت ١٩ : ٢٨]
• ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲱⲛϩ ب تجدَّدت حياته . رجع إلى الحياة
-ⲁϥⲟⲧⲁϩⲉⲙⲱⲛϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲛⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲡⲟⲩⲓⲱⲧ ب تجدَّدت روح يعقوب أبيهم
-ⲛ̀ⲧⲉⲕⲱⲣⲉ ⲡⲓϩⲙⲟⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫ̀ⲧ ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲱⲛϩ ب أن تحيِّي موهبة ١ [٢تيمو ١ : ٦]
• ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲟⲁⲩ̀ ب ١ - زاد على (النظام الموجود)
-ⲙ̀ⲡⲁⲣⲉ ⲉⲓⲗⲓ ⲱⲟⲩⲱⲧ ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲧⲟⲧⲁϩⲉⲙ-ⲟⲁⲩⲥ ب ليس أحد يبطله أو يزيد عليه [غلا ٣ : ١٥]
٢ - أعاد القراءة أو ترتيبه

• ⲟⲧⲁϩⲉⲙⲧⲉⲓⲱⲧ̀ ب ضاعفَ الملابس
-ⲉⲱⲧ̀ ⲉⲣⲟⲕ ⲙ̀ⲧⲉ عليكَ أن تضاعف ملبوسك في البرد ب ⲭⲁⲕ
• ⲟⲧⲁϩⲉⲙ ⲉ- (فعل+ص.ب) كرَّرَ . أعاد الكَرَّة
-ⲁϥⲟⲧⲁϩⲉⲙ ⲉⲭⲟⲥ ب عاد فقال
-ⲁ ⲧⲉⲫⲩⲭⲏ ⲟⲧⲁϩⲉⲙ ⲉⲱⲛⲉ ب عادت نفسه تحيا
-ⲉⲕⲱⲱⲛⲟⲧⲁϩⲙⲉⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲕⲱⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ إذا كررتَ الصياح عليهم سيقومون ص ⲧⲱⲟⲩⲛ
-ⲉⲫⲱⲁⲛⲧⲙ̀ⲟⲧⲁϩⲙⲉⲕ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲡⲛⲟⲃⲉ إذا بعد ص إلى الخطية
-ⲉⲧⲙ̀ⲧⲣⲉⲕⲟⲧⲁϩⲙⲉⲕ ⲉⲉⲓⲣⲉ لكي لا يعود يعمل ص
• ⲟⲧⲁϩⲙⲉ̀ ⲉⲣⲁⲓ ص أعاد بناء أو تشييد
-ⲟⲩⲛ̀ⲯⲱⲃⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲉⲧⲁⲕⲟⲕ ⲉⲟⲩⲁϩⲙⲉⲕ ⲉⲣⲁⲓ له القدرة على هدمه ثم اعادة تشييده ص
• ⲟⲧⲁϩⲙⲉⲕ ص.ب (π) ١ - مُجيب . مُتكلِّم عن
-ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ ⲛⲁⲩⲱ ⲛⲁⲩ ⲛⲟⲩⲁϩⲙⲉⲕ ⲛⲛⲁⲉⲣⲱ موسى كان مُجيباً عنهم أمام ا ص ⲡⲛⲉ
٢ - مُفَسِّر . مُتَرْجِم

ⲟⲧⲁϩⲣⲡ ص (π) إناء لوضع النبيذ
vessel in which to put wine

ⲟⲧⲁϫⲓϩⲧ,ⲟⲧⲁϫⲉⲓϩⲧ ص جافّ القلب . قاسٍ . شرس
-ⲛ̀ⲥⲱⲧⲙ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛⲟⲧⲁϫⲉⲓϩⲧ (التوبة) تنحينا من يد الملائكة القساة ص ⲛⲁⲧⲛⲁ
• ⲙ̀ⲛ̀ⲧⲟⲧⲁϫⲓϩⲧ ص (τ) قسوة . شراسة . عُتُوّ
• ⲣⲟⲧⲁϫⲓϩⲧ ص تقسّى . تحجَّرَ قلبه
-ⲁϥⲣⲟⲧⲁϫⲓϩⲧ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص تقسّى عليهم
• ⲟ ⲛⲟⲧⲁϫⲓϩⲧ ص مُتحجِّر القلب . قاسٍ (قاسي)

ⲟⲧⲁϫⲕⲱϫⲧ ص (τ) دور السخونة
-ⲧⲟⲧⲁϫⲕⲱϫⲧ ⲧⲟⲧⲁϫⲁⲕ ص دور السخونة ودور البرودة

ⲟⲧⲁϫⲓ,ⲃⲁϫⲓ ب ,ⲟⲧⲁϫⲉ ص (τ) طابق . دور في بيت . شقّة . عُلّية
-ϯⲙⲁϩⲧ̀ ⲛⲟⲧⲁϫⲓ ⲙ̀ⲡⲏⲓ الطابق الثالث من البيت ب
-ⲛⲓⲃⲁϫⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲁⲗ طبقات العين ب

ⲟⲧⲁϫⲟ ب *(nn)* دار . منزل
[راجع أيضاً ب ⲁϫⲟ]

ⲟⲧⲁϫⲣⲉ,ⲟⲧⲁϫⲉ̀ⲣⲉ ص (= ⲟⲧⲁϫⲉ̀ⲣⲉ ب)
١ . حامل الطعام (للانسان)
٢ . حامل العليق (للحيوان)

ⲟⲧⲁϫⲥⲁϫⲛⲓ ب ,ⲟⲧⲉϫⲥⲁϫⲛⲉ ص أمَرَ . أوْصى .
أذِنَ [يش ١٢ : ٣-١كو ٧ : ٧ ، ١٧-عب ٦ : ٣] *lay a command, bid*
-ⲁϥⲟⲧⲁϫⲥⲁϫⲛⲓ ⲛⲥⲉϫⲱⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ب أمر أن تُقطَع أنفه
-ⲡⲉⲛⲕⲣⲁⲧⲟⲥ ⲟⲧⲁϫⲥⲁϫⲛⲓ ϫⲉ ⲉⲓⲛⲁ .. ب عَظَمَتُك بأمر أن ..
– مع الحروف الأخرية :
• *1.* ⲉ-,ⲉⲟⲣⲉ ب أمر أن [يش ٢٦ : ٢١-دا ١ : ١٨-مت ١٤ : ٩]
-ⲁϥⲟⲧⲁϫⲥⲁϫⲛⲓ ⲉⲃⲓⲧⲕ ب أمر أن يأخذه
-ⲁϥⲟⲧⲁϫⲥⲁϫⲛⲓ ⲉⲟⲣⲟⲧⲥⲟⲉ ⲡⲓⲥⲱⲛ ب أمر أن يكتبوا الأمر [دا ٦ : ٩]

-ⲟⲩⲧⲁϩⲃⲓⲥⲓ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲧⲉⲕⲛⲉϩⲥⲓ ⲙⲡⲓⲥⲟⲛ ب اتعبْ (نفسك) وانقِطْ الأخ

-ⲙⲡⲉⲛⲟⲩⲉϩ ϩⲁⲁⲧ ⲛⲉⲓⲥⲉ ص نتكبَّد شيئاً من التعب

-ⲛⲧⲟⲧⲱⲧⲉⲙⲟⲩⲧⲁϩⲃⲓⲥⲓ ⲙⲡⲟⲩⲣⲟ ب لكي لا يتعبوا الملك [لو ٢ : ٦]

-ⲟⲩⲉϩϩⲓⲥⲉ ⲉϫⲙ ⲡⲁϩⲃⲃⲓⲟ ص أضاف تعباً على ذُلّي

ⲟⲩⲧⲁϩϫⲱ // ب ,**ⲟⲩⲉϩϫⲱ** // ص ١. أسنَدَ رأسه [لو ٩ : ٥٨]

٢. خَضَعَ . ذُلَّ (انذَلَّ) . أحنَى رأسه . اتَّضَعَ

لنطامن (لنحنِ) رأسنا ص ⲙⲁⲣⲛⲟⲩⲉϩϫⲱⲛ-

ⲟⲩⲧⲁϩⲕ ب ,**ⲟⲩⲧⲁϩⲃⲉⲕ** ص عَوَى . نَبَحَ (للذئب أو الكلب) *bark (of dog), howl (of wolf)*

-ⲙⲛⲉ ⲟⲩⲟⲩⲉϩⲣ ⲟⲩⲧⲁϩⲕ ⲙⲡⲉⲕϩⲗⲁⲥ ب لا يعوى كلب بلسانه [خر ١١ : ٧]

-ⲁⲕⲟⲩⲧⲁϩⲕ ⲙⲙⲟⲛⲟⲩⲉϩⲣ ⲛⲟⲩⲟⲩⲉϩⲣ ب عَوَى كالكلب

ⲟⲩⲧⲁⲃⲉ ص *(nn)* (=ⲃⲁⲕⲓ,ⲟⲩⲁⲕⲉ ب) ضربة *blow*

• ⲩⲥⲛⲟⲩⲧⲁⲃⲉ ص (= ⲩⲉⲛⲃⲁⲕⲓ ب) ضربة

ⲟⲩⲃⲁⲩ ص.ب ابيَضَّ *become white*

(مز ٥٠ : ٧–مز ٦٧ : ١٥–١٠–١٢ : ١١–يؤ ١ : ٧–مت ١٧ : ٢–يو ٤ : ٣٥)

-ⲁⲕⲟⲩⲃⲁⲩ ϩⲙⲙⲁⲣⲙ ⲙⲙⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب ابيضُّ كالثلج

• ⲉⲃⲟⲣⲉ ب ,ⲧⲣⲉ ص ... **ⲟⲩⲃⲁⲩ** بَيَّضَ [مر ٩ : ٣]

• **ⲟⲩⲃⲁⲩ** ص.ب (π) بياض . لَمَعان *whiteness*

-ⲛⲧⲉⲕⲟⲩⲱⲧⲉⲃ ⲉⲟⲩⲟⲩⲃⲁⲩ ب تتحوَّل إلى بياض

• ⲧⲟⲩⲃⲁⲩ ص.ب بَيَّضَ . لَمَعَ *grow white*

-ⲛⲧⲉⲥⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉⲥⲧⲟⲩⲃⲁⲩ ب تظهر مُبيَّضة [لو ١٣ : ١٩]

• **ⲟⲩⲟⲃⲱ** ص.ب (eq) (يكون) أبيض *be white*

[راجع أيضا ص.ب ⲟⲩⲱⲃⲱ]

ⲟⲩⲃⲉ ص.ب ضِدّ . تِجاه . مُقابل *opposite, toward, against*

-ϩⲉⲟ ⲟⲩⲃⲉ ⲉⲟ ص.ب وجهاً لوجه [أى ١١ : ٣ – هو ١٢ : ٢ – ملا ٥ : ١٧]

– تتصرف مع الضمائر :

• **ⲟⲩⲃϩⲓ** ص.ب ضدي **ⲟⲩⲃϩⲕ** ص.ب ضدك

ⲟⲩⲃϩ ص.ب ضده **ⲟⲩⲃϩⲥ** ص.ب ضدها

ⲟⲩⲃϩⲥ ص.ب ضدنا **ⲟⲩⲃϩⲛ** ص.ب

ⲟⲩⲃⲉ ⲑⲛⲛⲟⲩ ب ,**ⲟⲩⲃⲉ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄** ص ضدكم

ⲟⲩⲃϩⲟⲩ ص.ب ضدهم . ضدهنّ

– تلي بعض الأفعال :

• ⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲃⲉ ب ,ⲱⲱ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲟⲩⲃⲉ ص صَرَخَ نحو [مز ١١٩ : ١]

-ϯⲛⲁⲱⲱ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲟⲩⲃϩⲕ ص أصرخ نحوكَ

• ⲡⲉϫⲉ ⲟⲩⲃⲉ ب قال لـ [لك ٤ : ٨ – عد ١٦ : ١٥]

-ⲡⲉϫⲉ ⲕⲁⲓⲛ ⲟⲩⲃⲉ ⲁⲃⲉⲗ ب قال قاين لهابيل

• ⲉⲣⲟϥ ⲟⲩⲃⲉ ب ردَّ على

-ⲁⲕⲉⲣⲟϥ ⲟⲩⲃⲉ ⲓⲥⲁⲁⲕ ب ردَّ على اسحق

• ϫⲱ ⲟⲩⲃⲉ ب قال بخصوص

-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲁⲕϫⲟⲕ ⲟⲩⲃⲉ ⲫⲁⲓ ب ما الذى قاله بخصوص هذا

• ⲥⲁϫⲓ ⲟⲩⲃⲉ ب تكلم على [إش ٣٢ : ٦]

• ⲉⲕⲃϩⲕ ⲟⲩⲃⲉ ب مُجنَّد ضد . يُحارب ضد

• ⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧ// ⲟⲩⲃⲉ ب وقف تجاه . قاوَمَ . شهد ضد . أغاظَ [عو : ٧]

• 2. ⲉⲧⲉⲛ,ⲉⲧⲟⲧ// ب امر

-ⲉⲧⲁ ⲓϩⲥ ⲕⲏⲛ ⲉⲕⲟⲩⲁⲉϩⲥⲁⲉⲛⲓ ⲉⲧⲟⲧⲕ ⲙⲡⲓⲱⲃ ب لما أكمل يسوع أمْره للاثنى عشر [مت ١١ : ١]

• 3. ⲛ// ب.ص ١ ـ أذِنَ لِـ

(لا ١٠ : ١ – لم ٩ : ١٦ – أع ٢١ : ٣٩ – ١كو ١٤ : ٣٤)

-ⲟⲩⲁⲉϩⲁⲉⲛⲓ ⲛⲏⲓ ⲛ̀ⲁⲩⲱⲣⲡ ب اتذن لى لولاَ

-ⲁⲕⲟⲩⲁⲉϩⲁⲉⲛⲓ ⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲏⲥⲓ ب أذِنَ له أن يسرع

٢ ـ أمَرَ (+مفعول) [عد ١٥ : ٢٣ – إش ٢٧ : ٤]

-ⲫⲏⲉⲧⲁⲧⲟⲩⲁⲉϩⲁⲉⲛⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲛⲥⲱⲧⲉⲛ ب ما أمر به

-ⲑⲉ ⲛⲧⲁⲛⲟⲩⲉⲉⲥⲉⲉⲛⲉ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲏⲧⲛ̄ مثل ما أوصيناكم به

-ⲉⲱϫⲉ ⲁⲧⲟⲩⲉⲉⲥⲁⲉⲛⲉ ⲁⲉ ⲛⲛⲁⲓ ⲛⲛⲉⲧⲉⲓⲱⲧ ص إن كان الذين تحت الناموس قد أُمِروا بهذا

• **ⲟⲩⲁⲉϩⲁⲉⲛⲓ** ب ,**ⲟⲩⲉⲉⲥⲁⲉⲛⲉ** ص (π) أمْر . وصيّة . إذْن [خر ١٨ : ١٦–إش ٥٦ : ٤–١كو ٧ : ٢٥] *command*

-ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲓⲟⲩⲁⲉϩⲁⲉⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲫⲁⲉ ب حسب وصية الرب

-ⲙⲡⲉϥⲉⲉ ⲉⲗⲁⲁⲧ ⲛⲟⲩⲉⲉⲥⲁⲉⲛⲉ ⲛⲧⲁϥ ⲙⲉⲛⲧ ص يَجد فيَّ شيئاً من وصاياه

-ⲙⲉⲕⲟⲩⲉⲉⲥⲁⲉⲛⲉ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲕⲧⲱⲱ ص أمرك وشريعتك

-ⲱⲁϥⲱⲁϫⲉ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲟⲩⲉⲉⲥⲁⲉⲛⲉ ص يتكلم بسلطان

• **ⲣⲉϥⲟⲩⲁⲉϩⲁⲉⲛⲓ** ب *commander* آمِر . موصي

• **ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲟⲩⲁⲉϩⲁⲉⲛⲓ** ب (τ) وصية . تنبيه *commandment*

• **ⲣⲉⲙⲟⲩⲁⲉϩⲁⲉⲛⲓ** ب *commander* صاحب أمر . (كومندا)

ⲟⲩⲁⲉϩⲥⲟⲓ ب **ⲟⲩⲉⲉⲥⲟⲓ** ص (τ) ١. سَقْف . تسقيفة *addition of beams, roof* [تك ١٩ : ٨ – مت ٨ : ٨]

-ⲛⲧⲉϥⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲁⲉϩⲥⲟⲓ ب ليزين السقف

-ⲉⲁⲛⲏⲓ ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲟⲩⲁⲉϩⲥⲟⲓ ⲥⲉⲗⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب بيوت أسقفها مُغشّاة بالذهب

٢. كَنَف . حِماية

-ⲉⲑⲙⲁ ⲭⲉ ⲉⲁⲧⲓ ⲉⲃⲟⲩⲧⲛ̄ ⲃⲁ ⲃⲟⲩⲁⲉϩⲥⲟⲓ ⲙⲙⲁ-ⲏⲓ ب بما أنهم دخلوا تحت سقف بيتي (في حِمايتي)

ⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟⲩⲧ// ب.ص عادَ فعَمِلَ . كرَّرَ فعل الشيء

[تك ٤ : ٢ – أى ٢٧ : ١]

-ⲙⲛⲁⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟⲩⲧ ⲭⲉ ... ب لن أعود أن ...

[تك ٨ : ٢١ – أى ٣٤ : ٣٢]

-ⲁⲥⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟⲩⲥ ⲁⲥⲙⲓⲥⲓ ب عادت فولدت [تك ٤ : ٢]

-ⲁⲕⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟⲩⲕ ⲟⲛ ⲉⲕⲭⲱ ب عاد فقال . كرَّر القول [أى ٢٧ : ١]

-ⲧⲉⲣⲁⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟϯ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲛⲧⲉⲛⲁⲧ ب لن تعودي ترين

-ⲁⲕⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟⲩⲕ ⲟⲛ ⲁⲕⲫⲟⲩⲓⲛⲓ ... ب عاد أيضاً فجعلهم يأتون ..

-ⲁⲩⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟⲩⲟⲩ ب ألحُّوا

• **ⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟⲩⲧ**// ⲉ– ب عاد لـ (عَمِلَ)

-ⲙⲛⲁⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟⲩ ⲉⲙⲙⲉⲛⲣⲓⲧⲟⲩ ب لا أعود أحميهم [هو ٩ : ١٥]

-ⲙⲡⲉⲕⲟⲩⲧⲧⲟⲩⲕ ⲭⲉ ⲉⲉⲱⲗ ب بعدْ يذهب

-ⲙⲛⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲁⲉϩⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲛⲁⲩ ب لن تعودوا ترون

• **ⲭⲓⲛⲟⲩⲁⲉϩⲧⲟⲩⲕ** ب (π) اعادة . تكرار

ⲟⲩⲁⲉϩⲃⲓⲥⲓ ب أتعَبَ . تكبَّدَ تعباً . ضايَقَ . ثَقُلَ على *give trouble*

-ٹیلیفون ہونا ۔ ہونا ۔ ٹیلیفون ہونا
• ٹیلیفون ہونا ۔ ہونا ۔ ٹیلیفون ہونا ہونا ۔

OTEIN,OTIN (π) *water channel* قناة (مائية) . مَجْرى (مائي)

OTEINE ص (= CINI ب) ١ . مَرّ . انقضى . مَضى

-TENPW ACOTEINE ص الشتاء مَضى (نش ٢ : ١١)

-A NEGOOT ΔΝΘHHBE OTEINE ص انقضت أيام النوح (٢صم ١١ : ٢٧)

-A GAG ΝΘOOT OTEINE ص مرّت أيام كثيرة

-ΝΤΕΡΕ ΘΤΟΟΤΕ OTEINE ص لما انقضى الصباح

٢ . مالَ (للنهار) (= PIKI ب)

٣ . زالَ . تلاشى . عَدِمَ . ضاعَ (فاتَ)

-A ΨΕΛΕΤ OTEINE EPOI ΑΤΩ Α ΜΜΑΤΡΙΜΜΑΟ ΝΙΜ OTEINE ΝΤΟΟΥ ص فاتتني الزوجة (العروس) وزال عني كل غِنى

-A ΠΝΑΥ OTEINE ΝΤΟΤΝ ص ضاع منا الوقت

-A ΘΩΩΒ ΝΙΜ OTEINE ΝΑΘΡΑΙ ص كل شيء زال من أمامي

-A ΤΑΘΕΛΠΙC OTEINE ΘΝ̄ ΠΕΙΗΙ ص انعدم رجائي (ضاع أملي) في هذا البيت

• ΑΤΟΤΕΙΝΕ ص غير زائل . دائم . باقٍ

-ΟΥΑΠΟΛΑΥCIC ΝΑΤΟΤΕΙΝΕ ص نعيم دائم

OTEININ ب ,OTEEIENIN ص يوناني *Greek*

[دا ٨ : ٢١ – يو ٧ : ٣٥ – رو ٢ : ٩]

• ΜΕΤΟΤΕΙΝΙΝ ب ,ΜΜΝ̄ΤΟΤΕΕΙΕΝΙΝ ص (ت)

اللغة اليونانية [يو ١٩ : ٢٠ – أع ٢١ : ٣٧]

-ΠΙΚΡΑΝΙΟΝ ΜΜΕΤΟΤΕΙΝΙΝ ب الاقرانيون باليونانية

OTEICE,OTACT// ص نَشْرٌ (بمنشار)

-ΒΑΨΟΤΡ ΕΤΒΕ ΨΩΟΥΤ.ΛΕΝΤΗΝ ΕΤΒΕ OTEICE ΝΘΕΝΝΟΓ ΝΨΕ ص منشار للشق ، ومنشار لنشر الأخشاب الكبيرة

• ΡΕΥΟΤΕΙCE ص نَشار

[راجع الفعل ب BICI]

OTEIT ص (π) عمود أو اسطوانة

(يُربَط فيه دابة لإدارة طاحونة أو رحَى)

-OTEIW ΕΥΡΕΩΒ ΕΒΟΛ ΝΟΤΕΙΤ ص جمار يعمل في (إدارة) العمود

OTEITE,OTITE,OTEETE ص ١ . ذابَ . انحَلّ . ساحَ (زكر ١٤ : ١٢)

٢ . ضاعَ هباءً *waste away*

٣ . جَفَّ . يَبِسَ

-A ΠΕΥΛΑC OTEITE ΕΤΒΕ ϮΙΑΒΕ ص يبس لسانه من المرض

-ΠΕΤΛΑC ΝΑΟΤΕΕΤΕ ΕΒΟΛ ΝΤΕΤΤΑΠΡΟ ص لسانهم ينعقد في أفواههم

• OTEITE EBOΛ ص (نفس المعاني السابقة)

٤ . أذابَ (ذَوَّبَ) . هَرَسَ . فَتَّتَ *(فعل متعدى vb tr)*

-ΑΤΟΤΕΙΤΕ ΕΒΟΛ ΝΝCΑΡΞ ΝΝΕΤCωΜΑ ص هرسوا لحم أجسادهم

٥ . جَفَّفَ . حَمَّصَ

-ΠΝΟΥΤΕ ΝΑΟΤΕΙΤΕ ΕΒΟΛ ΝΤΕΤΝ̄ΨΥΧΗ ΕΒΟΛ ΝΤΕΚΡΩΜΕ ١ سيحمّص نفوسكم في النار

OTEIXE ص (ot) قَطْع . جُرْح بليغ

-ΑΥΚΕΛΕΥΕ ΕΤΡΕΥϮ ΝΘΕΝΟΤΕΙΧΕ ΕΧΝ̄ ΤΕΥΑΠΕ ص أمر أن تُضرَب رأسه بجروح

OTEλ ص (π) (= KAKOI ب) مُخاط (فراز الأنف)

OTEλλA,OTEλλE,OTEλλI,OTHλλE ص.ب موسيقى . نَغْمَة . مَعْزوفة . لَحْن . مَقْطوعة موسيقية . ايقاع (ت) *melody, music*

-ΕΥΚΙΘΑΡΙΖΕ ΕΒΟΛ ΕΝΟΤΕλλΙ ΕΤΝΟΤΝ̄ ص بعزف ألحانًا شجيّة

-ΕΥΕΙΝΕ ΕΡΟΥ ΝΘΕΝΟΤΕλλΕ ΝΘΕ ΝΕΤΧΩ ΕΒΟΛ ص يخرجون أنغامًا مثل الذين ينشدون بالقيثارة

-Α ϮΟΤΕλλΕ CΩΚ ΘΕΝ ΝΗΙ ب عزفت الموسيقى في البيت

-ΑΙϮCΑΒΟ ΕCΕΚ ΟΤΕλλΕ ب تعلّمتُ عزف الموسيقى

-CΕΧΩ ΝΘΕΝΟΤΗλλΕ ΜΜΟΥCΙΚΟΝ ص ينشدون أنغامًا موسيقية

• ΟΤΕλλΕ ΝΚΩΒΕ ص موسيقى وترية

• ΟΤΕλλΕ ΝΧΩ ص ١ ـ أغنية . نشيد

٢ ـ قصيدة شعرية

• CΕΤΘΟΤΕλλΕ ص لَحْنَ . (جَمْعَ نغمات)

• ΡΕΥCΕΚΘΟΤΕλλΕ ص (= ΡΕΥCΕΚΟΤΕλλΕ ب) عازف . موسيقار . مُلَحِّن . آلاتي

-ΔΑΥΙΔ ΠΡΕΥCΕΚΘΟΤΕλλΕ ص داود الملحِّن (جامع النغمات)

OTEλλW ب (ت) كرداش . مشط الصوف (لب)

OTEλOTEλE (+EBOλ) ص *yelp* وَلْوَلَ . عَوَى . نَبَحَ

-Α ΠΔΕΜΩΝ OTEλOTEλE EBOλ ΘΙΩΩC ص الشيطان زمجر عليها

• OTEλOTEλE ص (π) عواء . ولولة

OTEλC- ص أذَلّ

-ΨΑΡΕ ΤΜΜΝ̄ΤΡΕΥΧΝΑΑΥ OTEλE ΤΕΨΥΧΗ ص الكسل (الراخي) يذل النفس

[راجع الفعل ص OTWλC]

OTEMM- ص.ب أكَلَ

[راجع الفعل ص.ب OTWM *I.*]

OTEMϬPE ب (ت) كِرْش . بَطْن *belly*

OTEMMΘH// ب نَدِمَ . أسِفَ *repent*

-ΑΙOTEMMΘHI ΕΧΕΝ ΠΙΑCΠΑCMOC ب ندمتُ على التحية

OTEMϬI ب رَضِعَ *suckle at the breast*

(أي ٣ : ١٢ – مرا ٢ : ١١ – يل ٢ : ١٦)

• ΝΗΕΘΟΤΕMϬI ب الرضعان *sucklings*

ب

-ΕΘΟΥΕMϬI ΘΕΝ ΝΟΥΜΝΟϮ ب آكلي اللبن هم الرضعان يرضعن أثداءهن

OTEN- *I.* ص.ب فَتَحَ

[راجع الفعل ص.ب OTWN *I.*]

OTEN- *II.* ص.ب (π) (=PE- ص.ب) جزء (في الكسور) *part*

-OTENψOMT ب ثُلُث (١/٣)

-ΠΙΟΤΕΝΣ ΝΑΤΑΚΟ ΘΕΝ ΦΜΟΤ ب الربع يموت بالوباء [حز ٥ : ١٢ (في النسخة القبطية)]

[راجع ص.ب OTWN *II.*]

OTENS ص (ot) نوع نبات طبي يُسمّى شجرة البراغيث ذو حرالة ومزازة ظاهرة

ⲟⲩⲉⲛⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲛⲧ, ⲟⲩⲟⲛⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲛⲧ (٣)
١. عُمْق، قَعْر، جَوْف، حِوْف السفينة
deep or hollow place, hold of ship
ⲛⲁⲓ ⲛ̀ ⲥⲁⲃⲟ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲉⲛⲟⲩⲧ
جوف السفينة [٥ : ١٥]

ⲟⲩⲉⲛⲧ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲉⲛⲟⲩⲧ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩ ⲉⲧⲥⲁⲓⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲉⲛⲟⲩⲧ
في بطن الأرض
٢. مَغارَة، كَهْف

ⲟⲩⲉⲛⲥ- ⲥ.ⲃ ⲛⲓⲟⲩⲉⲛⲧ ⲛ̀ⲁⲣⲱⲙ
فَتْح الفاه
[رامح الفعل ⲥ.ⲃ ⲟⲩⲟⲙⲍ]

ⲟⲩⲉⲡⲏⲧⲉ,ⲟⲩⲣⲏⲧⲉ,ⲟⲩⲣⲏⲏⲧⲉ ⲥ (٣)
قَدَم، رِجْل *foot, leg* (= ⲫⲁⲟⲩ,ⲣⲁⲧ)
ⲛⲉⲛⲁⲙⲟⲩⲉ ⲙ̀ⲙⲉⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲛⲓⲙⲉ ⲉⲧⲥⲁⲣⲏⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲙⲟⲓⲣⲓⲛ ⲉⲧⲥⲁⲣⲏⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ
نمشي على قدمي
ⲁ ⲧⲙⲉⲉⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲟⲩⲟⲃⲏ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲉⲣⲏⲏⲧⲉ ⲉⲁⲩⲙⲟⲩⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉⲩⲣⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲉⲩⲙⲟⲩⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉⲩⲣⲁⲛ
لم تمش قدماي في طريقك
ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲓⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲙⲁⲩⲣⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲉⲣⲏⲏⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲓ
أنا الرجل الذي ثبتت قدماه على طريقك
ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲓⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲙⲁⲩⲣⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲓ

ⲟⲩⲉⲡⲏⲧⲉ- ⲥ ⲛⲓⲟⲩⲉⲡⲏⲧⲉ ⲛ̀ⲁⲣⲱⲙ
أرجل، بَيْتَ
ⲁⲓⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲁⲣⲱⲙ ⲉⲁⲣⲟⲓ ⲛ̀ⲁⲛⲟⲩⲉⲡⲏⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲁ
أرسلكم إلى

[رامح الفعل ⲥ ⲟⲩⲟⲙⲍ]

ⲟⲩⲉⲣⲧ, ⲟⲩⲃⲣⲧ, ⲟⲩⲥⲁⲣⲧ, ⲥ.ⲃ
ⲟⲩⲉⲣⲧ- ⲥ.ⲃ ⲛⲓⲟⲩⲉⲣⲧ ⲛ̀ⲁⲣⲱⲙ
أجل، أرجل، بَيْت
ⲁ ⲡⲓⲥ ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲉⲣⲧ ⲙⲁⲉⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲉⲛⲟⲩⲧ
لي أجل حق (مهيأ) من قبل مكان
I will not neglect my craft

[رامح الفعل ⲥ ⲟⲩⲟⲙⲍ]

I.
أجل، أرْجُل، بَيْت ⲥ.ⲃ
ⲟⲩⲉⲧ-
ⲁ ⲡⲓⲥ ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲉⲧ ⲙⲁⲉⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲉⲛⲟⲩⲧ
لي أجل حق (مهيأ) من قبل مكان
[٢٢ : ٢٢] ⲙ̀ⲙⲁⲉⲓⲧ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲙⲟⲓⲁ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲉⲛⲟⲩⲧ
إذْرا (أصمت) ظِلّكم بالبَرْية
[رامح الفعل ⲥ.ⲃ ⲟⲩⲟⲧ]

II.
أصْغَى، وَجَّهَ، مَيَّلَ ⲥ.ⲃ **ⲉⲃⲟⲗ** **ⲟⲩⲉⲧ-**
١. فَصَلَ، مَيَّزَ، مَيَّلَ
seperate out [٢٥ : ٢٠ ٧]
ⲁⲩ ⲉⲣ ⲙⲁⲧⲟⲩⲃⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲙⲁⲧⲟⲩⲃⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲉⲛⲟⲩⲧ
ميّزوا الصالح رفْض [٢٢ : ١٩ مز]
ⲛⲓⲃⲉⲧⲁⲕⲟⲩⲉⲧ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲙⲉⲟⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲛⲁⲕⲟⲩⲉⲧ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲙⲉⲟⲙⲟⲥ
الذي يُميّز الصالح من الطالح
[١٤ : ٢٠ ٧] ⲙⲁⲧⲟⲩⲃⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲉⲛⲟⲩⲧ
ميّزوا رفْض [٢٢ : ١٩ مز]
set apart ٢. أفْرَزَ

ⲛⲁⲧⲟⲩⲉⲧ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲣⲣⲟⲛ ⲛⲁⲓ [٢٢ : ٩ مز]
أفْرَزَ لي هؤلاء الرجال

[رامح الفعل ⲥ.ⲃ ⲟⲩⲟⲧ]

III.
أكْمَلَ، بَلَّغَ، أنْهَى ⲥ.ⲃ ⲟⲩⲟⲧ, ⲟⲩⲉⲧ ⲛⲓⲟⲩⲉⲧ
(impers. vb. fin. of ⲟⲩⲉⲧ) it is different
ⲛⲓⲛⲓ ⲙⲛ ⲛⲓⲙⲁⲓⲟⲩⲁⲓ ⲙⲁⲓⲟⲩⲁⲓ, ⲟⲩⲉⲧ ⲛⲧⲧⲣ-ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲟⲩⲁⲕⲙⲉ ⲙⲟⲩⲁ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲙ̀ ⲁⲓⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲓⲟⲩⲁⲓ ⲙⲁⲓⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲉⲩⲁⲕⲙⲉ ⲛⲓⲙⲉ ⲉⲧⲥⲁⲣⲏⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ
لكل كل واحد بكفاءته من الأمم من البداية إلى النهاية
ⲡⲉⲛⲏⲩ ⲙ̀ ⲡⲉⲧⲁⲕⲙⲉ ⲛⲓⲙⲁ ⲛⲓⲙⲁⲓⲟⲩⲁⲓ ⲙⲁⲓⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲉⲩⲁⲕⲙⲉ ⲛⲓⲙⲉ ⲉⲧⲥⲁⲣⲏⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ
لنتم ما أكملته نفسك من البداية إلى النهاية
ⲙⲁ ⲁⲛ ⲛⲓⲙⲁⲓⲟⲩⲁⲓ ⲉⲙⲛⲁⲃⲉ ⲧⲙⲛⲃⲉ ⲧⲙⲛⲃⲉ ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲙⲁⲓⲧⲉⲙⲁⲓ-ⲉⲙⲁⲓⲁⲛ
لا أدَعُ الطيّبَ يُفلِت من الأحرى
ⲟⲩⲉⲧ ... ⲟⲩⲉⲧ ⲥ.ⲃ ... ⲟⲩⲉⲧ ⲁⲛⲟⲛⲉⲣ ⲕⲁⲓ ⲟⲩⲉⲧ ⲁⲛⲟⲛⲉⲣ ⲕⲁⲓ
• شيء كذا ... وشيء آخر كذا
one (thing) is...another thing is...
ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲙⲁⲩ ⲙⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲙⲟⲩ ⲙⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲥⲁⲓⲁⲥ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲁⲙ ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲙⲁⲩ ⲛⲉⲙⲓⲧⲓⲙⲁⲗ ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲙⲁⲓ ⲛⲉⲙⲁⲩ ⲛⲓⲕⲟⲛⲟⲥ
تمت الكتاب شيء وتمت القس شيء آخر [٢٩ : ١٥ إرم]
ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲙⲁⲓ ⲛⲉⲙⲓⲧⲓⲙⲁⲗ ⲟⲩⲉⲧ ⲧⲙⲁⲓ ⲛⲉⲙⲁⲩ ⲛⲓⲕⲟⲛⲟⲥ
ميّز وتمت الكتاب وتمت القس شيء آخر من الأحرى
I will not neglect my craft

[رامح الفعل ⲥ ⲟⲩⲟⲙⲍ]

ⲟⲩⲉⲥⲱⲙ// ⲥ (± ⲉⲃⲟⲗ) وَسَخ، وَقَخ، عَيّ، رَجِس
ⲛ̀ⲁⲕⲟⲩⲉⲥⲱⲙⲧ ⲛⲁⲓ [١ : ٤ مز]
أنقِذني من وَسَخ الطين
ⲟⲩⲉⲥⲱⲙ (± ⲉⲃⲟⲗ) ⲥ, ⲟⲩⲉⲥⲧⲱⲙ (eq)
• وَسَخ، عَيّ، رِجْس
[١٢ : ٧ ـ١٦ : ٤ مز ـ٢٢ : ١٢ ـ٢٢ : ٢٠ إرم]
ⲉⲩⲓ ⲉ ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲧⲱⲙ ⲉⲙⲙⲁⲩ ⲉⲡⲓⲥⲁⲓⲁⲥ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲁⲙ
أتى لأخلّصه من وَسَخ الطين
ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲧⲱⲙ ⲉⲙⲙⲁⲩ ⲉⲡⲓⲥⲁⲓⲁⲥ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲁⲙ
ليخلّصه من وَسَخ الطين
ⲛⲉⲙⲁⲣⲉⲥⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲉⲓⲟⲧ ⲉⲡⲓⲥⲁⲓⲁⲥ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲁⲙ
نُريد طلبة بيتي
ⲧⲣⲉⲙⲁⲣⲉⲥⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛ ⲛⲉⲕⲙⲉⲧⲁⲥ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲓⲁⲙⲱⲧ ⲉⲡⲓⲥⲁⲓⲁⲥ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲁⲙ
ولنا كان يريد أن يخلّصه من وَسَخ الطين
ⲙⲁⲣⲉⲥⲱⲙ ⲙⲛⲉ ⲛⲉⲕⲙⲉⲧⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲓⲁⲙⲱⲧ ⲉⲡⲓⲥⲁⲓⲁⲥ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲁⲙ
ليخلّصه من وَسَخ الطين
ⲛⲉⲙⲁⲣⲉⲥⲱⲙ ⲁⲛ ⲧⲉⲕⲁⲉⲣⲧⲓⲕ ⲙⲁⲣⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲛⲁⲟⲩⲉⲥⲕ ⲁⲛ ⲧⲁⲣⲉ ⲡⲓⲥⲁⲓⲁⲥ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲁⲙ
لن نُسهل على (مهيّئ) من قبل مكان لي أعمل عملي
I will not neglect my craft

[رامح الفعل ⲥ ⲟⲩⲟⲙⲍ]

-ⲛⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ⲥⲁⲓ ⲙⲡⲟⲣⲛⲓⲁ ب بدون علة الزنى (مت ٥ : ٣٢)
-ⲁⲩⲫⲓ ⲛ̀ⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲛⲃ ⲛⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲃⲁⲥⲓⲥ ب أخذ كهنوتاً ثابتاً (بدون تعدي) (عب ٧ : ٢٤)
-ⲁⲥⲙⲓⲥⲉ ⲛⲟⲩⲱⲛ ϩⲟⲟⲩⲧ ص ولدتْ بدون ذَكَر
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ϫⲏ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ⲟⲩⲣⲟ ب العرش تركَ بدون مَلِك
• ⲛⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ⲙⲙⲁⲉ ب بدون له

٢ ـ متبوعة بفعل :

-ⲁⲫⲟⲉⲓ ⲛⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ⲟⲧⲱⲙ ب بدون أكل
• ⲛⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ⲓⲁⲧⲟⲩ ب بدون غسل أيدي (مت ١٥ : ٢٠)
-ⲙⲡⲉϥϫⲁ ⲉⲗⲓ ⲛⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ⲃⲛⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ب يترك شيئاً غير خاضع له (بدون أن يخضع له) (عب ٢ : ٨)
-ⲙⲡⲟⲩⲃⲱ ⲛⲟⲩⲉⲩⲛ̄ ⲧⲁⲙⲟⲛ ص يبقوا دون اخبارنا
-ϯⲛⲁϫⲁⲥ ⲁⲛ ⲛⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ⲉⲟⲣⲉⲥⲟⲧⲟⲛⲉⲥ ب سوف لا أتركها بدون أن تظهرها (أو أن تظهر)
-ⲙⲡⲉϥⲉⲣⲉⲙⲥⲓ ⲛⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ⲓ ب يتقاعس عن الحضور (لا يمكث دون أن يأتي)
-ⲛⲟⲩⲉⲩⲛ̄ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ⲉⲉ ص بدون أن يكلّ جسدهم
-ⲙⲡⲣⲟⲩ ⲛⲟⲩⲉⲩⲛ̄ ⲱⲩ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲡⲓ̄ⲥ ص لا تكف عن الصراخ (لا تمكث دون أن تصرخ) إلى الرب (١صم ٧ : ٨)

٣ ـ أحياناً تُحذف ـⲛ في الصعيدية :

-ⲙⲡⲉⲥⲕⲁ ⲗⲁⲁⲩ ⲟⲩⲉⲩⲛ̄ ⲉⲟⲃⲥϥ ص ترك شيئاً بدون أن تغطيه

ⲟⲩⲉⲱⲟⲩⲱⲱ // ص.ب ضَرَبَ . خَبَطَ . هَشَمَ . عَذَبَ *thresh, strike*
-ⲁⲩⲟⲩⲉⲱⲟⲩⲱⲱⲩ ⲙ̀ⲡⲛⲱⲃⲱⲩ ب ضُربتُ بالعصا (٢كو ١١ : ٢٥)
-ⲁⲩⲟⲩⲉⲱⲟⲱⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲫⲣⲏ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲕⲉⲗⲗⲁⲕⲉⲱ ب ضُربوا (خُبطوا . قُرعوا) كالطبول (عب ١١ : ٣٥)
• ⲟⲩⲉⲱⲟⲩⲱⲱ ص.ب (ⲉⲕ) متألم . مُعَذَّب . مُهَشَّم . مدغدغ
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲕⲁⲥ ⲟⲩⲉⲱⲟⲩⲱⲱ ب عظامه مُهشَّمة (من الألم أو العذاب)

[راجع الفعل ص.ب ⲟⲩⲟⲱⲟⲩⲉⲱ]

ⲟⲩⲉⲱⲥ- ص.ب اتّسعَ . وَسُعَ
• ⲟⲩⲉⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب عَرُضَ

[راجع الفعل ص.ب ⲟⲩⲱⲱⲥ]

ⲟⲩⲉⲱⲥⲓ,ⲟⲩⲏⲱⲥⲓ ب ,**ⲟⲩⲉⲱⲥⲉ** و ص.ب
ⲟⲩⲉⲱⲥ ص(ⲧ) اتساع . سِعَة *breadth*

ⲟⲩⲉⲱϥ- ص.ب سَحَقَ . حَطَّمَ . خَرَّبَ . كَسَّرَ
-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲟⲩⲉⲱϥ ⲧⲉϥⲃⲟⲩ ص ١ سيسحق قوته
-ⲟⲩⲉⲱϥ ⲡⲉϩⲧ ص كَسَّرَ القلب . حَسَّرَ (أم ١٧ : ١٠)

[راجع ص.ب ⲟⲩⲱⲱϥ]

ⲟⲩⲉϩ- *I.* ص.ب ١ . سَنَدَ . أسنَدَ . وَضَعَ . أودَعَ . اضطجَعَ . (كَوْعَ) *set, put*
-ⲁϥⲟⲩⲉϩ ⲧⲉⲛⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص وضع أساس الكنيسة
-ⲕⲁⲁϥ ⲧⲉϥⲟⲩⲉϩ ص دعها تستقر
• ⲟⲩⲉϩ ϫⲱⲥ ص أسند رأسه)
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲟⲩⲉϩ ϫⲱⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ب لنسند رأسنا وننام
• ⲟⲩⲉϩⲉϥⲱ ص ارعَى شعره

٢ . موجود . موضوع . مَحطوط
-ⲁⲓⲙⲟⲧⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲓϫⲉⲙ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲉϥⲟⲩⲉϩ ب نحولتُ فلم أجد أحداً موجوداً

-ⲟⲩⲉⲧ ⲉⲧⲕⲏⲧ ⲉⲉⲃⲟⲩⲣ ⲟⲩⲉⲧ ⲉⲧⲕⲏⲧ ⲉⲟⲩⲛⲁⲙ ص الذين على الشمال شيء والذين على اليمين شيء آخر
-ⲟⲩⲉⲧ ⲡⲉⲛⲧⲁ ⲛⲏⲧ ⲉⲕⲣⲓⲛⲉ ص الذي صُلِبَ شخص ومَنْ سيأتي للدينونة شخص آخر

ⲟⲩⲉⲧⲉ,ⲟⲩⲉⲧ,ⲟⲩⲏⲧⲉ ص سامَحَ . تَرَكَ . تجاوَزَ عن (الدَّين)
-ϯⲛⲁⲟⲩⲉⲧⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲁⲕ ص سأتركها لكَ

[راجع الفعل ص ⲟⲩⲏⲧⲉ]

ⲟⲩⲉⲧⲉⲃ- ب ,**ⲟⲩⲉⲧⲃ̄** ص زاحَ . نَقَلَ . حَوَّلَ
-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ⲯⲁⲥⲟⲩⲉⲧ ص البتولية تبدّل الطبيعة البشرية
-ⲁⲧⲟⲩⲉⲧⲉⲃ ϯⲁⲣⲭⲏ ⲛ̀ⲛⲓⲟⲏⲣⲓⲟⲛ ب نزعَ سلطان الوحوش (دا ٧ : ١٢)

[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱⲧⲉⲃ]

ⲟⲩⲉⲧⲉⲛ ب صَبَّ . سَكَبَ *pour*
• ϫⲓⲛⲟⲩⲉⲧⲉⲛ ب (ⲡ) صَبٌّ . سَكْب *pouring*

[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱⲧⲉⲛ]

ⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ص.ب (ⲉⲕ) ١ . أخضر *green*
(تك ٣٠ : ٣٧-٤١ : ٤٢-خر ٣٦ : ١-إش ٢٧ - ١١-رؤ ٨ : ٦)
-ⲛⲛⲉ ⲉⲗⲓ ⲉⲩⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ⲯⲱⲙⲓ ⲉⲓⲱⲧⲥ ب لا يوجد عليها شيء أخضر (إش ٢٧ : ١١ (حسب النص القبطي))
-ⲫⲁⲛⲕⲗⲁⲗⲟⲥ .. ⲉⲧⲣⲱⲟⲩⲧ ⲟⲩⲟⲥ ⲉⲩⲟⲩⲉⲧⲟⲧ- ⲱⲧ ب أغصان مرعرعة خضراء
-ⲡⲉⲩⲕⲁⲃⲁⲗ ⲟⲩⲉⲧⲟⲧⲱⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩϫⲛⲏ ص قرؤه أخضر كالخضرة

٢ . أخضر مصفر . شاحب *pallid*
-ⲡⲟⲧⲥⲟ ⲟⲩⲉⲧⲟⲧⲱⲧ ب ,ⲡⲉⲧⲥⲟ ⲟⲩⲉⲧⲟⲧⲱⲧ ص وجوههم شاحبة
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲥⲱⲃ ϫⲉ ⲉⲕⲟⲩⲉⲧⲟⲧⲱⲧ ص ما السبب أنكَ شاحب (٢صم ١٣ : ٤)
-ⲉⲕⲟⲩⲉⲧⲟⲧⲱⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲉⲧⲁⲥⲕⲉⲓ ص شاحب كالنُسّاك

[راجع *II.* ⲟⲩⲱⲧ]

ⲟⲩⲉⲧⲥ- ص.ب سَبَكَ . صَهَرَ

[راجع الفعل ص.ب *II.* ⲟⲩⲱⲧⲥ]

ⲟⲩⲉⲩ- ص.ب أرادَ . رَغِبَ
-ⲉⲕⲟⲩⲉⲩ ⲟⲩ ⲛⲓⲙⲙⲁⲛ ص ماذا تريد منا
-ⲉⲓⲟⲩⲉⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲥⲁⲓ ⲛⲉⲙⲙⲁⲩ ب أريد أن أباكم يتكلم معه
• ⲟⲩⲉⲩ- ص (فعل+) أرادَ أن
-ⲉⲓⲟⲩⲉⲩ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̄ ⲡⲉⲕⲕⲁⲉ ص أريد أن أعبر في أرضكَ (قض ١١ : ١٧)
-ⲉⲧⲉⲧⲛⲟⲩⲉⲩ ⲧⲣⲁⲁⲁⲩ ص ماذا تريدني أن أفعله
-ϯⲟⲩⲉⲩ ⲉⲓⲙⲉ ص أريد أن أعلم

[راجع الفعل ⲟⲩⲱⲩ]

ⲟⲩⲉⲩⲃ- ص أجابَ

[راجع الفعل ص ⲟⲩⲱⲩⲃ]

ⲟⲩⲉⲩⲉⲙ- ص ,**ⲟⲩⲉⲩⲛ̄** ب عَجَنَ

[راجع الفعل ⲟⲩⲱⲩⲉⲙ]

ⲟⲩⲉⲩⲉⲛ ب ,**ⲟⲩⲉⲩⲛ̄** ص دون . بلا . مُجَرَّد من
(اى ٨ : ١١)

- يسبقها علامة المصدر : ⲛ̀- *(lack of, absence of, without)* :

١ ـ متبوعة باسم :

استَقَرَّ ص 9.ⲉⲃⲟⲗ •
-ⲁⲩⲟⲩⲉⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲩⲙⲁⲛⲱⲱⲛⲉ ص مُستقِر في مسكنه
بَثَّ . ألقى ص 10.ⲉⲥⲟⲩⲛ •
-ⲉⲩⲱⲁⲛⲟⲩⲉⲥ ⲧⲉⲓⲗⲉⲍⲓⲥ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲙⲙⲏ ⲗ
إذا بثوا (ألقوا) هذه العبارة فليس ص ⲗⲟⲓⲃⲉ ⲱⲟⲟⲛ ⲛⲁⲕ لكَ حجة (عُذر)
مسنود . مستند إلى ب (ⲉⲕ) ⲟⲩⲉⲥ •
مُتجه إلى . مائل نحو . متوقف على (لو ٩ : ٥٢) ب (ⲉⲕ) ⲟⲩⲉⲥ ⲉ- •
-ⲧⲉⲛⲉⲥⲗⲁⲁⲥ ⲟⲩⲉⲥ ⲉⲣⲱⲙⲓ ⲁⲛ ب رَجاؤنا ليس متوقفاً على انسان
مسنود على ب (ⲉⲕ) ⲟⲩⲉⲥ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ- •
مسنود على الحائط ب -ⲉⲕⲟⲩⲉⲥ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉϯⲭⲟⲓ
سَكَنَ . قَطَنَ . أقامَ . أوَى ص.ب 11.ⲟⲩⲉⲥ-
الغريب النازل عندكم ب ⲡⲓⲱⲉⲙⲙⲟ ⲉⲧⲟⲩⲉⲥ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ
(عد ١٥ : ١٥ – عد ١٩ : ١٠)
المكان ب ⲣⲟⲡⲟⲥ ⲉⲡⲉⲕⲫⲱⲃⲉ ⲉⲧⲁⲕⲃⲓⲧⲕ ⲉⲕⲟⲩⲉⲥ ⲛⲓⲙⲁ-
الذي استأجره (أخذه) ليقيم فيه (أع ٢٨ : ٣٠)
ب ⲛⲓⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛⲉⲕⲭⲁⲗ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲁⲗⲁϯ-
سكنت الطيور في أغصانها (دا ٤ : ٩ (١٢ : ٤))
[راجع أيضاً ⲟⲩⲱⲥ 11.]
١ . أجابَ . رَدَّ على ص -ⲙⲉⲥⲉⲓⲧ-, ب -ⲟⲩⲉⲥⲉⲓⲧ-
reply
-ⲙⲡⲉⲕⲟⲩⲉⲥⲉⲓⲧ ⲕⲉⲥⲁⲭⲓ ⲛⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲭⲱⲛ
برد عليَّ بكلمة ب
٢ . أعادَ . كَرَّرَ repeat
كرِّرْ لنا الكلام ص -ⲟⲩⲉⲥⲓⲧ ⲛⲱⲁⲭⲉ ⲉⲣⲟⲛ ⲛⲕⲉⲥⲟⲛ
مرة أخرى (عيد لنا الكلام ثاني)
ص -ⲡⲉⲥⲟⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲟⲩⲉⲥⲉⲓⲧ ⲉⲡⲟⲓ ⲛⲉⲛⲧⲁϥ
اليوم الذي سأولد فيه مرة أخرى
ص -ⲙⲡⲟⲧⲟⲧⲥⲱⲩ ⲉⲧⲣⲁⲟⲩⲉⲥⲓⲧ ⲛⲱⲁⲭⲉ ⲛⲁⲩ
يريدوا أن أعيد لهم الكلام
٣ . فَسَّرَ interpret
[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱⲉⲉⲓⲧ]
وَضَعَ رجله . داسَ بقدمه . وَطَأَ . نَزَلَ ص ⲟⲩⲉⲥⲣⲁⲧ
set foot
(ولا حتى) وطأناه بقدمنا ص (not even) ⲟⲩⲉⲥⲣⲁⲧⲛ ⲉⲓⲭⲱϥ -
-ⲛⲓⲟⲩⲉⲥⲣⲁⲧ, ⲉⲭⲓⲓ ⲛⲛⲁⲕⲉ ⲛⲛⲁⲣⲭⲱⲛ ⲓⲓⲙ-
تدوس قدمكَ على أعناق رؤساء الظلمة ص ⲕⲁⲕⲉ
خَزَنَ الخبز ب ⲟⲩⲉⲥⲱⲓⲕ
مكان خَزْن الخبز (كرار) (π) ب ⲙⲁⲛⲟⲩⲉⲥⲱⲓⲕ •
أرْخَى شعره ص ⲟⲩⲉⲥⲫⲱⲓ ب ,ⲟⲩⲉⲥⲫⲱ
١ . قِرْاية . مَنْجَلِيَّة (π) ب ⲟⲩⲉⲥⲭⲱⲙ
٢ . قِمَطْر . درج الكتب
قَطَعَ . كَسَّرَ ب ⲟⲩⲉⲭ-
-ϯⲛⲁⲭⲉⲫ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲁⲛ ⲟⲩⲁⲉ ⲛϯⲛⲁⲟⲩⲉⲭ ⲟⲛⲛⲟⲩ
لن أهلكم ولن أحطمكم ب ⲁⲛ
[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱⲭ]
حَطَّمَ ص -ⲡⲉⲃⲟⲩ, ب -ⲡⲉⲭⲡ-
[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱⲭⲡ]
قائمة (أسكفة) الباب (τ) ص ⲟⲩⲉⲃⲣⲟ, ب ⲟⲩⲉⲭⲣⲟ
[خر ١٢ : ٧]

– مع الحروف الآتية :
١ ـ اتكل على . مالَ إلى ص.ب 1.ⲉ- •
مالَ قلبه إلى ... ب -ⲉ ⲡⲉⲫⲏⲧ ⲟⲩⲉⲥ ⲉ- •
٢ ـ مُتجه إلى
وجهه كان ب -ⲛⲁⲣⲉ ⲉⲣⲁϥ ⲟⲩⲉⲥ ⲡⲉ ⲉⲓⲗⲁⲏⲙ
مُتجهاً إلى أورشليم
٣ ـ جُنْدَ
إذا جُنِّدَ العسكر ب -ⲁⲧⲱⲁⲛⲟⲩⲉⲥ ⲙⲁⲧⲟⲓ ⲉⲣⲟⲛ
ضدنا bring soldiers against us
٤ ـ أضافَ إلى . أزادَ على add to
ص -ⲉⲧⲥⲟⲛⲥⲏ ⲉⲛⲉⲓⲙⲟⲩⲧⲉ ⲛⲥⲉⲟⲩⲉⲥ ⲁⲉⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ
يزجرون هذه الآفة أن تطيل (تزيد) أعمارهم
١ ـ اتكل على . اتكأ على . تحامَلَ على ص ⲉⲭⲉⲛ, ب 2.ⲉⲭⲉⲛ •
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲉⲥ ⲉⲭⲱⲓ ب (٢١ : ٢٧) تحاملتم عليَّ
مُتكِئاً على عصا ب -ⲉⲕⲟⲩⲉⲥ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲱⲃⲱⲧ
(خر ٢١ : ١٩)
٢ ـ وضعَ على . ثَبَتَ على set upon
وضع يده ص -ⲁⲕⲟⲩⲉⲥ ⲛⲉⲕⲃⲓⲭ ⲉⲭⲏ ⲛⲁⲃⲁⲗ
على عينيَّ
٣ ـ ثَقُلَ على
لا تثقل على أحد من الناس أكثر من قدرته ص -ⲙⲡⲟⲩⲉⲥ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲭⲏ ⲣⲱⲙⲉ ⲡⲁⲣⲁ ⲧⲉⲕ-
ⲃⲟⲩ
٤ ـ أضافَ إلى . أزادَ على add to
يزيد غضبنا على غضبنا ص -ⲉⲕⲟⲩⲉⲥ ⲃⲱⲛⲧ ⲉⲭⲏ ⲃⲱⲛⲧ
-ⲛⲓⲙ ⲉⲩⲉⲱ ⲟⲩⲉⲥ ⲟⲩⲉⲓⲱⲟⲟⲩ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲉⲕⲁⲉⲓ
مَنْ يستطيع أن يزيد يوماً إلى عمره ب
١ ـ زادَ ص.ب 3.ⲛ- •
زدتَ له الثمن ب -ⲁⲕⲟⲩⲉⲥ ⲧⲓⲙⲏ ⲛⲁⲕ
٢ ـ استراحَ . سَكَنَ (فعل منعكس) (vb refl) ص ⲟⲩⲉⲥ ⲛⲁ •
ليستريحوا ص -ⲉⲧⲣⲉⲧⲟⲩⲉⲥ ⲛⲁⲩ
-ⲉⲛⲟⲡⲧ ⲉⲉⲛⲛⲟⲃⲉ .. ⲉⲧⲣⲉⲛⲟⲩⲉⲥ ⲛⲁⲛ ⲓⲓ-
نحمل خطايا ... لكي نستريح بها ص ⲙⲟⲟⲩ
-ⲡⲉⲭⲥ ⲁⲕⲟⲩⲉⲥ ⲛⲁⲕ ⲉⲁⲣⲟⲛ ⲁⲧⲱ ⲁⲩ-
المسيح رقد عنا ودُفِن ص ⲧⲟⲩⲥⲕⲕ
غَرَضَ أمام ص ⲛⲛⲁⲉⲣⲛ, ب 4.ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ •
يعرضون ألعاباً أمامكَ ص -ⲉⲧⲟⲩⲉⲥ ⲥⲱⲃⲉ ⲛⲛⲁⲉⲣⲁⲕ
making sport
١ ـ تَبِعَ . اتَّبَعَ . اقتفى follow ص.ب 5.ⲛⲥⲁ •
نتبعكَ بكل قلوبنا (ط ٣ : ٤١) ب -ⲧⲉⲛⲟⲩⲉⲥ ⲛⲥⲱⲕ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲛⲉⲏⲧ ⲧⲏⲣⲕ
٢ ـ اتكل على . تعلَّقَ بـ . التصقَ بـ
رجاؤه متعلق بسيده ب -ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ⲟⲩⲉⲥ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲕⲛⲏⲃ
الغريب الملتصق بالرب (إش ٥٦ : ٣) ب -ⲛⲓⲁⲗⲗⲟⲅⲉⲛ.ⲥ ⲉⲃⲟⲩⲉⲥ ⲛⲥⲁ ⲡⲱⲟ
وضعَ ص ⲉⲛ, ب 6.ⲃⲉⲛ •
دَخَلَ (وضع رجله في) ص (ⲉⲁ), ⲟⲩⲉⲥ ⲣⲁⲧ ⲉⲛ •
(أع ٢٠ : ١٨)
وضع أمام ص 7.ⲉⲁ •
ب -ⲁ ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ⲟⲩⲉⲥ ⲧⲉⲕⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ⲉⲁⲣⲟⲛ
بولس أعدَّ لنا (وضع أمامنا) مائدته
أودَعَ لَدَى ص 8.ⲉⲁⲉⲧⲛ,ⲉⲁⲧⲛ •
أودعتُ ص -ⲁⲓⲟⲩⲉⲥ ⲟⲩⲉⲁⲧⲏⲣ ⲉⲁⲉⲧⲏⲕ ⲛⲉⲧⲱ
لديكَ مطرقة كرهن

-ⲫⲏⲉⲧⲁⲣⲉⲣⲉ ⲧⲟⲩⲉⲭⲣⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲛⲓ ⲯⲉⲡ ⲛⲟⲩⲛⲓ
الذى جعل قائمة باب بيتى تتأسس ب ⲉⲃⲟⲗ

• ⲟⲩⲉⲭⲣⲱⲟⲩ ب (n) قوائم الأبواب [ت ٦ : ٩]

[راجع ب ⲟⲩⲟⲭⲓ']

ⲟⲩⲉⲭⲟⲧⲱⲭ// ب ,ⲟⲩⲉⲃⲟⲧⲱⲃ// ص

مَضَغَ . عَضَّ . كسَّرَ بأسنانه [أى ٢٠ : ١٨]

-ⲁⲣⲟⲩⲉⲭⲟⲧⲱⲭⲥ ب عَضَّها

-ⲡⲓⲙⲟⲩⲓ ⲁⲣⲟⲩⲉⲭⲟⲧⲱⲭⲣ ⲁⲣⲟⲙⲕⲣ ب الأسد مضغه وبلعه

-ⲁⲣⲟⲩⲉⲃⲟⲧⲱⲃⲟⲩ ⲛⲛⲉⲣⲛⲁⲁⲭⲉ ص مضغها بأسنانه

[راجع الفعل ب ⲟⲩⲟⲭⲟⲩⲉⲭ]

ⲟⲩⲏⲃ ب ,ⲟⲩⲏⲏⲃ ص (n) *priest* كاهن

[تك ١٤ : ١٨ – لا ٢١ : ٩ – عد ٥ : ١٦ – ميخا ٣ : ١١ – لو ١ : ٥]

-ⲛⲉⲟⲕ ⲡⲉ ⲫⲟⲩⲏⲃ ⲯⲁ ⲉⲛⲉⲥ ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲧⲁⲍⲓⲥ ⲙⲉⲗⲭⲓⲥⲉⲇⲉⲕ ب أنتَ هو الكاهن إلى الأبد على رتبة (طقس) ملكيصادق [عب ٥ : ٦]

• ⲉⲣⲟⲩⲏⲃ ب ,ⲣⲟⲩⲏⲏⲃ ص كَهُنَ . صار كاهناً *be priest* [لا ١٦ : ١٠ – عد ٣ : ٣]

• ⲯⲱⲡⲓ ⲛⲟⲩⲏⲃ ب صار كاهناً [عب ٧ : ٢٣]

• ⲙⲉⲧⲟⲩⲏⲃ ب ,ⲙⲛⲧⲟⲩⲏⲏⲃ ص (t) كَهَنوت *priesthood* [عد ١٨ : ١ – عب ٧ : ٥ – عب ٧ : ١١ – لو ١ : ٨]

-ⲉⲓⲉⲣⲉⲱⲃ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲏⲃ ب أعمل فى الكهنوت [رو ١٥ : ١٦]

-ⲛⲧⲭⲱⲕ ⲛⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲏⲃ ب اتمام الكهنوت

• ⲟⲙⲉⲧⲟⲩⲏⲃ ب نيافة (لقب للأساقفة والمطارنة)

ⲟⲩⲏⲓ ب نقط ١. حقاً . لأنَّ حقاً *indeed, verily*

٢. حتى *lest*

- يسبقها ⲭⲉ دائماً : لأنه حقاً *for*

• ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ب

[إش ٣٣ : ٢٣ – إش ٥٠ : ٢ – تو ١ : ٧ – يو ٦ : ٢٨ – أع ٢٢ : ١٨]

-ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲁⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲛⲥⲁⲃ Ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ب لأننا حقاً سمعنا المعلم بولس

-ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲛⲟⲱⲧⲉⲛ ⲉⲁⲛⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲩ ⲛⲉ ب لأنكم ودعاء

-ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲁ ⲧⲟⲩⲛⲟⲩ ⲫⲟⲥ ب لأن الساعة قد أتت

-ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲛⲛⲉⲕⲧⲁⲕⲟ ب حتى لا يهلك

- يتبعها ⲅⲁⲣ احياناً : لأنْ

• ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲅⲁⲣ ب

[عد ٢٢ : ١٢ – إش ٥ : ٢٤]

-ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲅⲁⲣ ⲉⲓⲛⲁⲩⲉⲛⲛⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲙⲡⲁ̅ⲟ̅ⲥ̅ ب لأنى ذاهب إلى سيدى

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲫⲱⲧ ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲅⲁⲣ ⲛⲛⲉⲥⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ لنهرب حتى لا يأتى علينا (يصادفنا) ب ⲭⲱⲙ

موسيقى ⲟⲩⲏⲗⲗⲉ ص (t)

[راجع ب ⲟⲩⲉⲗⲗⲉ]

ⲟⲩⲏⲛ ب.ص (eq) *opened* ١. مفتوح [أع ٧ : ٥٦–رؤ ٣ : ٨]

-ⲧⲟⲟⲧⲕ ⲙⲡⲉⲛⲟⲩⲣⲟⲩ ⲟⲩⲏⲛ ⲉⲧ ص يد امكانيتنا مفتوحة للعطاء

٢. عريض

-ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲙⲉⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉⲕⲟⲩⲏⲛ ⲡⲉ ⲡⲓⲭⲉⲧ ⲇⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉⲕⲱⲱⲛⲟⲩ ب واحد عريض والآخر طويل

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ب مفتوح ناحية

-ⲧⲡⲩⲗⲏ ⲟⲛⲉⲧⲟⲩⲏⲛ ⲉⲛⲧⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲙⲥⲓⲧ ب الباب المفتوح ناحية الشمال [حز ٨ : ١٤]

• *2.* ⲉⲭⲉⲛ ص ,ⲉⲭⲏⲛ ب مُطِل على

-ⲟⲩⲕⲏⲡⲟⲥ ⲉⲕⲟⲧⲏⲛ ⲉⲭⲏⲛ ⲉⲉⲛⲕⲟⲙⲡⲓⲁ ص بستان مُطِل على مزبلة

• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب مؤدياً إلى . مفتوح

-ⲧⲙⲏⲧⲣⲣⲟ ⲟⲩⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص مملكة مفتوحة

[راجع الفعل ⲟⲩⲱⲛ]

ⲟⲩⲏⲟⲧ ب ,ⲟⲩⲏⲧ,ⲟⲩⲏⲏⲧ ص (eq) بعيد *far*

[أم ٧ : ١٩ – إش ٤٣ : ٦ – إش ٦٦ : ١٩ – يز ٣ : ٨]

-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲗⲱⲓⲕⲓ ⲉⲥⲟⲩⲏⲟⲧ ب بحجة بعيدة (عن الأذهان) [مر ١٢ : ٤٠]

-ⲇⲁⲛⲥⲏⲟⲧ ⲉⲧⲟⲩⲏⲟⲧ ب أزمنة بعيدة [خر ١٢ : ٢٧]

-ⲇⲁⲛⲉⲇⲟⲟⲧ ⲉⲧⲟⲩⲏⲟⲧ ب طول الأيام

• ⲉⲇⲟⲩⲏⲟⲧ ب البعيد

-ⲡⲓⲱⲱⲓⲧⲙⲙⲟⲱⲓ ⲉⲇⲟⲩⲏⲟⲧ ⲉ الطريق البعيد الذى أتيتَ منه ب ⲇⲏⲧⲕ

• ⲛⲏⲉⲇⲟⲩⲏⲟⲧ ب البعيدون . الذين على بُعد [أع ٢ : ٣٩]

-ⲛⲏⲉⲇⲟⲩⲏⲟⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲃⲉⲛⲧ ب البعيدون والقريبون [إر ٣٢ : ٢٩]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ب بعيد عن *far from*

-ⲭⲱⲣⲁ ⲉⲥⲟⲩⲏⲟⲧ ⲉⲡⲁⲧⲙⲓ ب كورة بعيدة عن بلدي

• *2.* ⲛ– ,ⲙ– ص.ب بعيداً عن

[عد ٩ : ١٠ – أى ٢٢ : ١٨ – أم ١٥ : ٢٩ ص – إش ٥٥ : ٩ – هو ٥ : ٣ – مت ٨ : ٣ – لو ٧ : ٦]

-ⲛⲁⲓⲟⲩⲏⲟⲧ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ب كنتُ بعيداً عنكم

-ⲉⲧⲉⲃⲏⲛ ⲉⲣⲟⲕ ... ⲉⲧⲟⲩⲏⲧ ⲙⲙⲟⲕ ص القريب منه ...والبعيد عنه

• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب بعيد عن

-ⲉⲧⲟⲩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲉⲃⲏⲛ ⲉⲉⲟⲩⲛ ص البعيد القريب

• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛ– ص.ب بعيد عن

-ⲕⲇⲉⲛⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲭⲟⲩⲏⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲩⲃⲗⲱⲧ ب أنتَ قريب فى أفواههم وبعيد عن كلاهم [إر ١٤ : ٢]

-ⲉⲕⲟⲩⲏⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲏⲧⲙⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲭⲓ ب بعيداً عن القربة بمسافة قليلة (قليلاً)

-ⲧⲉⲛⲟⲩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ص نحن بعيدون عن (فِعْل) هذا الشيء *far from doing this*

• *5.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ,ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب بعيداً عن

-ⲉⲕⲟⲩⲏⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲓⲭⲓⲛⲛⲁⲩ ⲛⲉⲫⲗⲟⲧ ب بعيداً عن المناظر الباطلة

• *6.* ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ– (ⲙⲙ–) ب بعيد عن [مز ٧٢ : ٢٠–مت ١٥ : ٨]

-ⲉⲓⲟⲩⲏⲟⲧ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲱⲱⲓⲧ ⲛⲧⲉ ⲫ̅ⲧ̅ ب بعيد عن طريق ا

• *7.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص.ب عَميق

-ⲡⲛⲁⲕⲕⲟⲥ .. ⲉⲕⲟⲩⲏⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲓⲙ ⲡⲕⲁⲉ ص الجب .. عميق فى الأرض

• *8.* ⲉⲫⲁⲉⲟⲩ ب ,ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ص بعيد للوراء

-ⲉⲁⲛⲥⲏⲟⲧ ⲉⲧⲟⲩⲏⲟⲧ ⲉⲫⲁⲉⲟⲩ ب أزمنة سحيقة

• *9.* ⲉⲇⲟⲩⲛ ب,ⲉⲉⲟⲩⲛ ص غائر إلى الداخل

-ⲙⲁ ⲉⲧⲯⲟⲕⲉ ⲉⲧⲃⲏⲧ ⲉⲧⲟⲩⲏⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ص مكان ضيِّق غائر إلى الداخل

ⲟⲩⲏⲟⲧⲧ ب (eq) ١. مُنتَهٍ (مُنتَهِي) . مُنقَضٍ (مُنقَضِي)

٢. مُنحَل . خائر . ضَعيف . مَغشِيٌّ عليه

[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱ]

ⲟⲩⲏⲣ ب ,ⲟⲩⲏⲏⲣ ص *how many, how much* كَمْ

-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲏⲣ ⲉⲣⲟⲕ? ب كم عليكَ ؟ [لو ١٦ : ٥]

-ⲟⲩⲏⲣ ⲇⲁ ⲛⲁⲓⲃⲓⲣ? ب كم (ن) هذه السلال ؟

– مع اسم مفرد : [مت ٦ : ٢٢]

-ⲟⲩⲏⲣ ⲡⲉ ⲡⲉⲥⲉⲟⲩⲱⲧ? ⲟⲩⲏⲣ ⲧⲉ ⲧⲉⲥⲧⲓⲱⲛ ? ب كم تها ؟

-ⲟⲩⲏⲣ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲣⲁⲱⲓ ب كم يكون فرحكم

– مع اسم جمع : [تك ٤٧ : ٨]

-ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲉ ⲛⲓⲇⲣⲱⲟⲩ ب كم تكون الأصوات

• ⲟⲩⲏⲣ ⲧⲉ ⲧⲟⲩⲏⲱⲥⲓ ب ما سِعَة (اى ٢٨ : ١٨) *how great*

– مع ⲛ- : كَمْ مِن ص.ب • ⲟⲩⲏⲣ ⲛ- *by how much* [مت ١٥ : ٣٤ – يو ٩ : ٢٠]

-ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲉⲱⲟⲩⲱ ب كم من الشتائم

-ⲓⲥ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲁⲓⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲃⲏⲏⲧⲕ ب هوذا كم من الزمن سمعتُ عنكَ

-ⲁⲣⲉⲧⲁⲣⲕⲟⲓ ⲛⲟⲩⲏⲣ ⲛⲥⲟⲡ? ب كم مرة حلفتني ؟

• ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲟⲩⲏⲣ ⲙⲛ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ص بعد كذا وكذا (كم وكم) من السنين

• ⲧⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ص ,ⲧⲉ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب كم سنة عمركِ ؟

– للدلالة على الكثرة :

-ⲁ ⲟⲩⲏⲣ ⲉⲱⲃ ⲉⲫⲛⲁⲱⲧ ⲕⲱⲧⲉ ⲉⲤⲟⲩⲥⲁⲛⲛⲁ ب كم من الأمور الصعبة أحدة (أحاط) بسوسنة

-ⲁⲫⲱⲉⲡ ⲟⲩⲏⲣ ⲉⲓⲥⲉ ⲉⲁⲣⲟⲛ ص كم من الأتعاب احتملها لأجلنا

• ⲛⲟⲩⲏⲣ,ⲛⲁⲩⲏⲣ ص.ب إلى أى حد [مت ١٢ : ١٢] *to what extent*

-ⲛⲓⲉⲱⲓⲙⲓ ⲁⲧⲃⲓⲥⲓ ⲉⲧⲁⲁⲫⲉ ⲛⲟⲩⲏⲣ ب كم ارتفعه الأهوال فوق رأسي

-ⲉⲧⲛⲁⲣⲕⲁⲕⲉ ⲛⲟⲩⲏⲣ ⲛⲃⲓ ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲧⲥ ⲧⲓⲙ ص كم تظلّم (حياة) الناس المخالفين

-ⲛⲉⲥⲱⲕ ⲛⲟⲩⲏⲣ ص كم هو جميل

-ⲉⲛⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲙⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ ⲛⲟⲩⲏⲣ ص كم سنكون سعداء

-ⲉⲕⲛⲁⲱⲧⲟⲩⲃⲉ (ⲛ)ⲟⲩⲏⲣ ب كم سيقدر أن يقاوم (حيقدر يقاوم قد ايه)

• ⲱⲁ ⲟⲩⲏⲣ ب لغاية كَمْ (مت ١٨ : ٢١)

• ⲥⲟⲧⲟⲩⲏⲣ ص.ب كَمْ في الشهر

-ⲧⲉⲧⲛⲣⲉⲛⲧⲥ ⲙⲡⲉⲥⲙⲉ ⲛⲥⲟⲟⲩ ⲥⲟⲧⲟⲩⲏⲣ ⲛⲁⲱ ⲛⲉⲃⲟⲧ? ص تبداون الأربعين المقدسة يوم كَمْ من أى شهر ؟

• ⲙⲁⲉ ⲟⲩⲏⲣ ب ,ⲙⲉⲉ ⲟⲩⲏⲣ ص كَمْ (في الرتب)

-ⲉⲓⲥ ⲡⲙⲉⲉ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲥⲟⲡ ⲁⲓⲥⲟⲡⲥ ⲙⲙⲟⲕ ص ها المرة الكَمْ وأنا أرحوك ؟

• ⲓⲥ ⲟⲩⲏⲣ ب منذ كَم

-ⲓⲥ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲭⲣⲟⲛⲟⲥ ب منذ كم من الزمن [مر ٩ : ٢١]

• ⲁⲟⲩⲏⲣ,ⲁⲩⲏⲣ ب كم . (قد ايه)

-ⲛⲧⲉⲛⲃⲓ ⲛⲁⲟⲩⲱⲙ ⲛⲥⲱⲕ ⲛⲁⲟⲩⲏⲣ ب كم سيتملّكه الحزن

-ⲟⲩⲟⲧ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲁⲟⲩⲏⲣ ب أفضل منّي بكثير

• ⲉⲛⲁⲩⲏⲣ ب إلى أى مدى *to what extent ?*

ⲟⲩⲏⲣⲱⲉ ص (ت) هزيع . هَجْعَة

[راجع ب ⲟⲩⲉⲣⲱⲓ]

ⲟⲩⲏⲧⲉ *I.* ص (ت) صاعقة *surge*

-ⲛⲧⲁ ⲧⲉⲓⲛⲟⲃ ⲛⲟⲩⲏⲧⲉ ⲉⲓ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲡⲛⲓ ⲛ̄ ص-
إذا نزا صاعقة هائلة على بو ...

أنزل صاعقة على (صَعَقَ) ص ⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲏⲧⲉ ⲉⲭⲛ̄ • [إش ٣٠ : ٣٠]

ⲟⲩⲏⲧⲉ *II.* ,ⲟⲩⲉⲧⲉ,ⲟⲩⲉⲧ ص سامَحَ . تَرْكَ (في الديون)

مُسامَحة (تقاضي عن) (ت) ص • ⲟⲩⲏⲧ

-ⲛⲉⲉⲟⲟⲧ ⲙ̄ⲡⲟⲩⲏⲧ ص أيام ترْك الديون (وتكون عادة في عيد الصليب أو في البصخة)

– لذا يكون معنى ⲟⲩⲏⲧ أحيانا : فصل الخريف (لأن عيد الصليب يقع في الخريف)

-ⲥⲟⲛ ⲥⲛⲁⲧ ⲕⲁⲧⲁ ⲣⲟⲙⲡⲉ : ⲉⲙ̄ ⲡⲡⲁⲥⲭⲁ مرتان في السنة : في البصخة وعيد الصليب ص ⲙⲙⲛ̄ ⲡⲛⲟⲃ ⲛⲟⲩⲏⲧ

ⲟⲩⲏⲱⲥⲓ ب ,ⲟⲩⲉⲱⲥⲉ,ⲟⲩⲁⲱⲥⲉ (ت) ص اتساع . وسْع . عَرْض [اى ٢٨ : ١٨ – حز ٤١ : ١٤] *breadth*

-ⲇⲟⲩⲏⲱⲥⲓ ⲙⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ب لوح قلبكَ [لم ٧ : ٣]

-ⲇⲟⲩⲏⲱⲥⲓ ⲙⲡⲁⲗⲟⲭ ⲛⲓⲁⲕⲱⲃ ب حق (عرض ، لوح) فعذ بعقوب [تك ٣٢ : ٢٥]

-ⲓⲃ ⲙⲙⲁⲉⲓ ⲛⲟⲩⲏⲱⲥⲓ ب ١٢ ذراعا عرضاً [حز ٤٣ : ٣]

-ⲛⲓⲟⲩⲏⲱⲥⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲉⲟⲟⲧ ب وَسْع النهار

-ⲧⲟⲧⲉⲱⲥⲉ ⲛⲟⲧⲟⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ص عرض الرِّجْل

ⲟⲩⲏⲥ *I.* ,ⲟⲩⲏⲏⲥ ص (eq) (= ⲟⲩⲉⲉⲥ ب)

موضوع . مَحطوط . مَركون . مَسنود

[الصيغة الوصفية من الفعل-ⲟⲩⲱⲥ,ⲟⲩⲉⲥ]

-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲟⲩⲏⲥ ⲉⲧⲉⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ? ص ما هو الموضوع على المنضدة ؟ (ايه المحطوط على الزابيزة ؟)

-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲣⲁⲛ ⲟⲩⲏⲏⲥ ⲉⲭⲱⲕ ⲭⲉ ⲇⲓⲁⲕⲱⲛ ص اسم مُسَمّى به أنه شَمّاس (اسم موضوع عليه شَمّاس)

-ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲛⲁⲃⲱⲥ ⲟⲩⲏⲥ ص إذا كان الثياب موجودة (من فضلك ارسلها) *please send them*

• ⲟⲩⲏⲥ ⲛⲉⲧⲱ ص (eq) مَرهون . مودَع كرَهْن

-ⲭⲉ ⲛⲏⲓ ⲟⲩⲏⲥ ⲛⲉⲧⲱ ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲕ ص لأن البيع مرهون عنده

• ⲟⲩⲏⲥ ⲉⲁ ص (eq) مودَع نظير

-ⲟⲩⲏⲥ ⲉⲁ ⲡⲛⲟⲩⲃ ص مودَع نظير الذهب

• ⲟⲩⲏⲥ ⲛⲥⲁ ص (eq) مُتْبَع . سائر حسب

-ⲉⲛⲟⲩⲏⲥ ⲛⲥⲁ ⲧⲃⲟⲓⲧ ⲛⲛⲟⲙⲟⲥ ص تتبع قوة الناموس

-ⲉⲓⲥ ⲉⲛⲛⲧⲉ ⲧⲛⲟⲩⲏⲥ ⲛⲥⲁ ⲧⲉⲓⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏ ص ها نحن نتبع هذه الرسالة

-ⲧⲙⲛ̄ⲧⲣⲙⲙⲁⲟ ⲉⲧⲉ ⲙⲛ̄ ⲉⲁⲛ ⲛⲥⲱⲥ ص الذي لا نهاية للسمّي وراءه

ⲟⲩⲏⲥ *II.* ص (eq) (= ⲟⲩⲉⲉⲥ ب) ساكِن . مُقيم . كامِن

-ⲧⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲉⲕⲟⲩⲏⲥ ⲧⲱⲛ ص لا أعرف أين أنت مُقيم

-ⲕⲟⲩⲏⲥ ⲁⲛ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲛⲣⲉⲫⲧ ص لا تسكن (تقيم) مع امرأة مُشاكسة

-ⲛⲉⲛⲇⲟⲛⲏ ⲉⲧⲟⲩⲏⲥ ⲉⲣⲁⲓ ⲛⲉⲛⲧⲛ̄ ص الملذات الكامنة فينا

-ⲡⲕⲁⲉ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲟⲩⲏⲥ ⲉⲓⲭⲱⲕ ص الأرض والساكنون عليها

[راجع الفعل ص.ب ⲟⲩⲱⲥ *I.*]

ⲟⲩⲓ ص.ب ,ⲟⲩⲉⲓ,ⲟⲩⲉⲓⲁ ص واحدة . مفردة . إحدى

[اى ٢ : ١٠ – إش ٣٤ : ١٦ – إش ٣٥ : ٢٢ – زكر ٤ : ٣ – يو ٢ : ٦]

-BAWOTP ETBE WWWT AENTH ETBE OTEIOE
منشار لأحل القطْع ومنشار لأحل نشر الخشب الكبير ص ΝΘΕΝΝΟϬ ΝΨΕ

– مع الحروف الآتية :

• 1. Ν- ب ,2. ϩΝ ص نَشَرَ بِـ
-ΑΤΟΤΑϹϥ ΝΟΥΒΑΨΟΤΡ ب ,ΑΤΟΤΑϹΤϥ ϩΝ
نشروه بالمنشار ص ΟΥΒΑΨΟΤΡ

• ΡΕϥΟΤΙϹΙ ب ,ΡΕϥΟΤΕΙϹΕ ص نَشّار sawyer

ΟΥΙϹΙ ب وَرَمَ . انتفخَ swell
-ΟΥΟϩ ΝΤΕϹΟΥΙϹΙ ΝΧΕ ΤΕΝΕΧΙ ب وتورّم بطنك [عد ٥ : ٢١]

ΟΥΙϩΕ ص (π) قسوة . مرارة

ΟΥΛΑΙ ص.ب (ΟΥ) polium جعدة رومية . بذر خِلّة
(نوع من النبات ورقه ملآن من بذر مر المذاق)

ΟΥΛΗ ى ب (Τ) نَدَبَة . نُتوء . أثر جرح
-ΟΥ
ويصير في موضع الجرح (الدمل) ناتيء أبيض[لا ١١ : ١٩] ب ΜΑ ΝΤΕ ΠΙΕΡΔΟΤ

ΟΥΛΛΕ ص (Τ) موسيقى . نَغَم
[راجع ب ΟΥϩΛΛΕ]

ΟΥΛΠΕ ص (ΟΥ) ١ . نُقرَة . تجويف . قوبة
٢ . برص مُتقيِّح

• ϷΟΥΛΠΕ ص تَقَيَّحَ . عمل نُقراً وقُرحاً في الجلد

• ΟΥΜΑΜΕϯ ب (Τ) gangrene, cancer آكِلة . سرطان
-ΕϥΕΡΦΑΒΡΙ ΕΝΟΥΨΑΨ ΕΤΑΥΕΡΟΥΜΑΜΕϯ ب تَقَيَّحَ . تفرَّحَ (عمل غرغرينة)
يشفي جراحاتهم التي تقيّحت
[راجع أيضاً ΟΥΑΜΕϯ]

ΟΥΜΟΤ ص.ب become thick (تخن) ١ . غَلُظَ . سَمُنَ .
٢ . تقسّى . جَمُدَ become hard
-ΑϥΟΥΜΟΤ ΝΧΕ ΝϩΗΤ ΝΜΑΙΛΑΟϹ ب غَلُظ قلب هذا الشعب [مت ١٣ : ١٥]

• ΟΥΟΜΤ ص.ب (ϵϥ) thick غليظ . سميك . كثيف

• ΟΥΜΟΤ ص.ب (π) ١ . سُمْك . ثخانة . كثافة . غِلَظ thickness
-ΝΟΥΜΟΤ ΝΜΠϫΑΚΙ ΝΝΙϬΗΠΙ ب كثافة السُّحُب
٢ ـ قساوة . جمود القلب
-ΝΟΥΜΟΤ ΝΕΜ ΝΟΙϬΙ ΝΜΠϩΗΤ ب جمود وغلاظة القلب
-ΟΥΜΟΤ ΝΨΕ ب غشاء أو طبقة من خشب [حز ٤١ : ٢٥]
٣ ـ شحم [مز ١٤٠ : ٧]

ΟΥΝ ص (= ΟΥΟΝ ب) يوجَد

ΟΥΝ ى إذاً . مِنْ ثَمَّ

ΟΥΝΑΙΙ ص (= ΟΥΙΝΑΙΙ ب) يمين

ΟΥΝΑΡΙΟΝ ص (ΟΥ) زنار

ΟΥΝΟΤ ص.ب (Τ) ١ . ساعة (زمن يساوى ١/٢٤ من اليوم) hour [مر ١٨ : ٢٦ – يو ٤ : ٢١ ، ٢٥]
-ϢΑ ϩϩΡΗΙ ΕΤΑΙΟΥΝΟΤ ΘΑΙ ب إلى هذه الساعة [صلاة الشكر]
-ΠΡΟϹ ΟΥϹΗΟΥ ΝΤΕ ΟΥΟΥΝΟΤ ب زمان ساعة [١كو ٢ : ١٧]

-ΟΥΙ ΝΝΙϩΙΟΥΙ ب احدى النساء
-ΟΥΙ ΜΕΝ ϩΒΟΛϬΕΝ ΝΤΩΟΤ ΝϹΙΝΑ ب أحدهما (العهدين) من جبل سيناء [غلا ٤ : ٢٤]
• ΟΥΪ ΟΥΪ ب كل واحدة [١كو ٧ : ٢]
-ϮΟΥΪ ϮΟΥΪ ΝΝΙΦΤΑΛΗ ب كل بِنْصَفة [عد ٧ : ٨٥]
-ΠϩΝΟϥ ΝΤΕ ΤΟΥΕΙ ΤΟΥΕΙ ΝΝΩΤΠ ص دم كل واحدة منكنْ
• ΚΕΟΥΪ ب واحدة أخرى
-ΠΙΘΕΒΙΟ ΜΕΜ ΚΕΟΥΪ ΚΕΟΥΪ ΝΝΙΑΡΕΤΗ ب التواضع وكل الفضائل الأخرى

ΟΥΙΗ ب ,ΟΥΕΙΗ ص (Η) فلاّحون . كرّامون peasants
[مر ١٢ : ١]
-ϩΑΝΟΥΙΗ ΝΑΛΟΛΙ ب كرّامون [إر ٥٢ : ١٦]
-ϩΑΝΟΥΙΗ ΝΚΟΙ ب فلاحون [إر ٥٢ : ١٦]
[راجع مفردها ب ΟΥΩΙ]

ΟΥΪΝΑΙΙ ب ,ΟΥΝΑΙΙ,ΟΥΕΙΝΑΙΙ ص (Τ) يمين . يُمْنَى . أيمن right hand
[أى ٤٠ : ٩ – إش ٣٠ : ٢١ – مت ٦ : ٣]
-ϹΕϹΩΟΥΝ ΑΝ ΤΟΥΟΥΪΝΑΙΙ ΟΥΑΕ ΤΟΥΧΑϬΗ ب لا يعرفون كيفهم من يسارهم [يون ٤ : ١١]
-ΕΝ
ΝΟΥϮ ΑΛΛΑ ϵΝΑϢΝΑϵΙΙΕΚ ΑΝ ب حتى لو كانت بيدى الملكْ يُمنتان فلن يستطيع انقاذكَ
-ϮΩΡΚ ΝΤΟΥΝΑΙΙ ΝΝΑϢΩΡΕ ص أحلف بيمين ابنى الذين على اليمين
-ΝΑ ΟΥΪΝΑΙΙ ب

– تتصل بأعضاء الجسم لتصير صفة adj :

-ΧΙΧ ΝΟΥΪΝΑΙΙ ب ,ϬΙΧ ΝΟΥΝΑΙΙ ص اليد اليمنى [مز ٧٢ : ١٧]
-ΒΑΛ ΝΟΥΪΝΑΙΙ ب ,ΒΑΛ ΝΟΥΝΑΙΙ ص العين اليمنى
-ΜΑϢΧ ΝΟΥΪΝΑΙΙ ب ,ΜΑΑΧΕ ΝΟΥΝΑΙΙ ص الأذن اليمنى
-ϵϢΙΡ ΝΟΥΪΝΑΙΙ ب ,ϵΝΙΡ ΝΟΥΝΑΙΙ ص الجنب الأيمن
-ΦΑΤ ΝΟΥΪΝΑΙΙ ب ,ΠΑΤ ΝΟΥΝΑΙΙ ص الرِّجْل اليمنى
-ΤΗΒ ΝΟΥΪΝΑΙΙ ب الأصبع الأيمن (السبّابة غالباً)

– يسبقها الحروف الآتية :

• 1. ϵ- ب إلى اليمين
-ΑΝΟΚ ϵΟΥΪΝΑΙΙ ب أنا يمينا [تك ١٣ : ٩]
-ΚΗΤ ϵΟΥΪΝΑΙΙ ب مبنى إلى اليمين
-ΑϥϨΟΥϢΤ ϵΟΥΪΝΑΙΙ ب تطلع نحو اليمين

• 2. ΝϹΑ, ϹΑ ب ناحية اليمين . عن يمين on, at right
– تتصرف مع ضمائر الملكية المتصلة :
-ϹΑΤΑΟΥΪΝΑΙΙ ب عن يميني
[مز ١٠٩ : ١ – مر ١٠ : ٤٠ – مت ٢٠ : ٢١]
-(Ν)ϹΑΟΥΪΝΑΙΙ ΝΝΟ(Ι) ب عن يميني
[ت ٣٣ : ٢ – مز ٤٤ : ١٢ – اف ١ : ٢٠ – عب ١٠ : ١٢]

• 3. ϬΕΝ ب ,ϵΝ ص ١ ـ بيمين . بواسطة يمين
-ΝΑϵΙΡΕΤ ϬΕΝ ΤΕΚΟΥΪΝΑΙΙ ب خلصني بيمينكَ
٢ ـ في يمين [لم ٣ : ١٦ = عب ٨ : ١]
-ΑΝ ΟΥΟΝ ΜΕΘΝΟΥϨ ϢΟΠ ϬΕΝ ΤΑΟΥΪΝΑΙΙ ب ألا يوجد كذب في يميني [إش ٤٤ : ٢٠]

• 4. ϵΙ ص عن اليمين
-ΑϥϬΩ ϵΙ ΟΥΝΑΙΙ ΝΝΟϥ ص بقي عن يمينه

ΟΥΙϹΙ,ΒΙϹΙ,ΟΥΑϹ# ب ,ΟΥΕΙϹΕ,ΒΙϹΕ, ΟΥΑϹΤ# ص نَشَرَ (بمنشار) to saw

-ⲉⲓⲟⲩⲛⲟϥ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ϩ ب أفرح بشهيدين
-ⲉϥⲟⲩⲛⲟϥ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲁⲅⲁⲑⲟⲛ ب يتمتع بالخيرات
-ⲙⲉⲧⲟⲩⲛⲟϥ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ
ⲛⲇⲉⲙⲟⲛⲓⲟⲛ ص الفرحون بشكل الشياطين
-ⲉⲧⲟⲩⲛⲟϥ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉϫⲛ ⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ص يفرحون بالإيمان

٢ ـ فرح في شماتة

-ⲙⲡⲉⲕϩⲣⲉ ⲛⲁϫⲁⲓ ⲟⲩⲛⲟϥ ⲙⲙⲟⲓ ⲉϫⲱⲓ ب نشمت بي أعدائي [مز ٢٩ : ١]

• ⲟⲩⲛⲟϥ ص.ب (π) *joy, gladness* ١ ـ فَرَحٌ . سرور . ابتهاج
[لك ٣١ : ٢٧–مز ٥٠ : ٨–إش ٣٥ : ١٠–حز ٢٨ : ١٢–أع ٢ : ٢٨]

• ϩⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲛⲟϥ ⲛϩⲏⲧ ب بسرور . بابتهاج قلب [أع ٢٤ : ١٠]

ease, comfort ٢ ـ نعيم . تَنَعُّم . سعادة [مز ٢٩ : ٦–لو ٧ : ٢٥]

• ⲡⲓⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲥⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲟⲩⲛⲟϥ ب فردوس النعيم *paradise*

-ⲫϯ ⲡⲉ ⲛⲟⲩⲛⲟϥ ⲧⲏⲣϥ ب ١ هو السعادة كلها
-ⲁϥⲣⲓ ⲛⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛⲟⲩⲛⲟϥ ب فرح فرحاً عظيماً [١ أخ ٦ : ٢٣]

• ⲙⲁⲛⲟⲩⲛⲟϥ ص.ب مَنْرَح . مكان للمرح

• ⲙⲁⲓⲟⲩⲛⲟϥ ب *pleasure-loving* مُحِب للمرح (للفرح)

• ϯⲟⲩⲛⲟϥ,ϯ ⲙⲛⲟⲩⲛⲟϥ ب *give joy* أبهَجَ . أفرَحَ

-ⲁⲛϣⲁⲛϯⲟⲩⲛⲟϥ ⲛⲁϥ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲧⲓⲛⲟⲧϣⲱ ب إذا أبهجناه بالمأكل

-ϣⲁϥϯⲟⲩⲛⲟϥ ⲛⲛⲉⲛϩⲏⲧ ⲉϩⲣⲓⲛⲉⲣϩⲱⲃ ب بفرّح قلوبنا بالعمل

ⲟⲩⲛⲱⲟⲩⲧ,ⲟⲩⲛⲟⲟⲩⲉ ص (n) ساعات . أزمنة *hours, times*

[راجع مفردها ص.ب ⲟⲩⲛⲟⲩ]

ⲟⲩⲛⲱⲟⲩϯ ب (π) قِمَاط *swaddling band*

[راجع ب ⲛⲱⲟⲩϯ]

• ⲟⲩⲟⲃϣ ص.ب (eq) ١ ـ أبيض [مت ٢٨ : ٣] *white*

-ⲛⲉϥⲉⲃⲱⲥ .. ⲉⲧⲟⲩⲟⲃϣ ⲉⲙⲁϣⲱ ب ملابسه .. بيضاء جدًا [مر ٩ : ٣]

٢ ـ لامع *shining*

-ⲡⲕⲁⲉ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ⲟⲩⲟⲃϣ ⲛⲟⲉ ⲙⲡⲉϩⲁⲩ ⲛⲥⲁϣϥ
ⲛⲕⲱⲃ ⲛⲥⲟⲡ ص تلك الأرض لامعة سبع أضعاف الفضة

• ⲟⲩⲟⲃϣⲓ ب بيضاء

-ⲟⲩⲥⲧⲟⲗⲏ ⲉⲟⲟⲩⲟⲃϣⲓ ب حُلّة بيضاء

[راجع الفعل ب ϣⲟⲃϣ]

ⲟⲩⲟⲉⲓ ص (= ⲟⲩⲟⲓ ب) وَيْل ! *woe!*

ⲟⲩⲟⲉⲓⲉ,ⲟⲩⲟⲉⲓ ص (= ⲟⲩⲱⲓ ب) فلاح

ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص (π) (= ⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب) نور . ضياء

ⲟⲩⲟⲉⲓⲧ ص (π) (= ⲟⲩⲱⲓⲧ ب) عمود

ⲟⲩⲟⲉⲓϣ ص (π) وقت . زمن . آن . عَصْر . أجَل . حينٌ
ميعاد . مدة . تاريخ (نادر الاستعمال ب ϣⲓϣ=ⲟⲩϣⲓϣ)
(ى =ⲭⲣⲟⲛⲟⲥ,ب ⲥⲛⲟⲩ)

-ϣⲁⲛⲧⲉ ⲡⲉϥⲟⲩⲟⲉⲓϣ ϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص حتى يكمل زمانه

-ⲟⲩⲟⲩⲟⲉⲓϣ ⲛⲉ ⲉⲙⲡⲟⲩϯⲧⲱϣ ⲉⲣⲟϥ ص وقت مُحدَّد

-ⲛⲟⲩⲟⲉⲓϣ ⲛⲣⲉϥϯⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ص أوقات الثمار

-ⲡⲉⲛⲟⲩⲟⲉⲓϣ ⲉⲓϫⲏ ⲛⲕⲁⲉ ص زماننا على الأرض

-ⲙⲡⲉϥϫⲁⲧⲟⲩϥ ⲛⲟⲩⲛⲟϥ ⲉⲛⲟⲩϯ ب يتوقف لمدة ساعتين *during 2 hours*

-ⲛⲁⲥⲧⲟⲩ ⲛϣⲟⲙⲛⲧ ⲛⲟⲩⲛⲟϥ ص سوّيها لمدة ثلاث ساعات

٢ . أوان . وقت . حين *time*

-ⲟⲩⲛⲟϥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب كل حين [مز ١٨ : ٢٦]

-ⲛⲁⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲥⲟⲧⲟ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥⲟⲩⲛⲟϥ ب كالقمح في أوانه (وقت حصاده) [أي ٥ : ٢٦]

• ⲛϯⲟⲩⲛⲟϥ ب ,ⲛⲧⲉⲟⲩⲛⲟϥ ص في الحال . حالاً *forthwith* [عد ١٢ : ٤ – إش ٣٠ : ١٢]

-ⲁϥⲟⲩϫⲁⲓ ⲛϯⲟⲩⲛⲟϥ ب تعافى لوقته

-ⲛⲧⲉⲟⲩⲛⲟϥ ⲁ ⲡⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ⲟⲛⲥϥ ⲉⲣⲟⲩⲁⲓ في ص الحال قفز الجمل

• ⲇⲉⲛ ϯⲟⲩⲛⲟϥ ب ,ⲉⲛ ⲧⲉⲟⲩⲛⲟϥ ص في لحظة *immediately*

• ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲩⲟⲩⲛⲟϥ ب *for an hour* لِمدة ساعة [عل ٢ : ٥]

• ⲡⲣⲟⲥ ⲧⲉⲩⲛⲟϥ ص *at present* في الوقت الحاضر

• ϫⲁⲟⲩⲛⲟϥ ب نَجَّمَ . عرف الغيب

• ⲣⲉϥϫⲁⲟⲩⲛⲟϥ ب ,ⲣⲉϥⲕⲁⲟⲩⲛⲟϥ ص مُنَجِّم .
astrologer, caster of horoscopes راصد النجوم

-ⲛⲣⲉϥⲕⲁⲟⲩⲛⲟϥ ⲙⲛ ⲛⲣⲉϥϣⲓⲛⲉ ص المنجمون والعرّافون

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϫⲁⲟⲩⲛⲟϥ ب (τ) تنجيم

• ϭⲓⲥⲟⲩⲛⲟϥ ص (=ⲟⲩⲫⲁϣⲓ ⲛⲟⲩⲛⲟϥ ب) نصف ساعة

• ⲟⲩⲛⲱⲟⲩϯ ب ,ⲟⲩⲛⲟⲟⲩⲉ ص (n) ساعات . أزمنة
hours, times [أي ٢٤ : ١]

-ⲛⲛⲉⲓⲟⲩⲛⲟⲟⲩⲉ ص *at this time* في هذا الوقت

-ⲡⲁⲓⲥⲛⲟⲩ ⲉϩⲁⲛⲟⲩⲛⲱⲟⲩϯ ب (في مثل) هذا الوقت من الزمن [لك ١٨ : ١٠]

ⲟⲩⲛⲟϥ,ⲟⲩⲛⲟϥ ⲙⲙⲟ// ص.ب

١ . فَرِحَ . ابتهَجَ . تهلَّلَ . سُرَّ *rejoice*
[لو ١٦ : ١٥ – يؤ ٢ : ٢١ – رؤ ١١ : ١٠]

-ⲁⲕⲉⲣⲟⲩⲛⲟϥ ب أفرحتها . أبهَجْتَها [مز ٩٤ : ٩]

-ⲟⲩⲁ ⲉϥⲣⲟⲟⲩϯ ⲉϥⲟⲩⲛⲟϥ ص واحد مُنشرح وفَرِح (فرحان)

live in luxury ٢ . تَنَعَّمَ [مز ٣٦ : ١٠ – لو ١٦ : ١٩ – ١بط ٢ : ١٣]

be delighted ٣ . تلذَّذَ [أم ١٢ : ١١ ص – إش ٥٥ : ٢ – إش ٦٦ : ١١]

-ⲁⲙⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛⲟⲩⲛⲟϥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲓ ب تعالَ نتلذذ بالحب
[أم ٧ : ١٨]

-ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲟϥ ⲇⲉⲛ ⲛⲏⲣⲡ ب المتلذذون بالخمر

-ⲥⲉⲃⲧⲉ ⲁϥ ⲛⲧⲁⲟⲩⲛⲟϥ ⲛⲙⲟⲓ ⲙⲉⲙ ⲡⲁⲓϣⲉⲙⲙⲟ ب أعد لحما لكي أتلذذ مع هذا الغريب

-ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲛⲟϥ ⲛⲙⲙⲟⲧⲉⲛ ⲇⲉⲛ ⲟⲧ ؟ ب بماذا تفرحون ؟ [إش ٥٧ : ٤]

• ⲟⲩⲛⲟϥ ϩⲏⲧ ص.ب سُرَّ . انشَرَحَ قلبه

– تقبل بعدها أحد الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب

-ⲁ ⲡⲁϩⲏⲧ ⲟⲩⲛⲟϥ ⲉⲣⲟⲓ ص.ب فرحَ قلبي

• *2.* ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ ص ١ ـ فرحَ بِـ . تمتَّعَ بِـ
[مز ٣٩ : ١٥ – أم ٢ : ١٤ – إش ٢٥ : ٩]

-ⲉϥⲉⲟⲩⲛⲟϥ ⲛϫⲉ ⲡⲫⲱ ⲉⲉⲣⲟⲓ ⲉϫⲱⲕ ب يفرح بك الرب [إش ٦٢ : ٥]

-ⲙⲁⲣⲟⲧⲟⲉⲗⲡⲓⲍ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩⲛⲟϥ ⲉⲉⲣⲟⲓ ⲉϫⲱⲕ ب ليبتهج ويفرح بكَ [مز ٦٩ : ٤]

-ϯ ϣⲁϥⲟⲩⲛⲟϥ ⲉⲉⲣⲟⲓ ⲉϫⲱⲛ ب يفرح بنا

• ⲁⲧⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص ليس في وقته . في غير أوانه
-ⲟⲩⲧⲧⲱⲛ ⲛⲁⲧⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص منازعة في غير وقتها
• ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲧⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص بغير مناسبة
• ⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص قَضَى وقتاً . صَرَفَ زماناً
(= ⲉⲣ ⲟⲩⲭⲣⲟⲛⲟⲥ ب) [١كو ١٦ : ٧ ص]
-ⲁϥⲣ ⲡⲉϥⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲧⲏⲣϥ ص قضى كل وقته
-ⲁϥⲣ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲙⲙⲏⲛⲓⲱⲉ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲛⲃⲟⲗ ⲧⲁⲓ ص
قضى وقتاً طويلاً بعيداً عن ذلك
-ⲡⲉϥⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲁⲁϥ ⲉϥⲟⲛⲉ ص زمنه الذى عاشه
زمنه الذى قضاه حيا
• ⲉⲉ ⲉⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲱ , ⲟⲛ ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص
وجد وقتاً أو فرصة
-ⲉⲓⲱⲁⲛⲟⲛ ⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ϯⲛⲁ- ص إذا وجدتُ فرصة
(وقتا) سأقوم ...

ⲟⲩⲟⲃⲃⲉ// ب نَقَلَ . غَيَّرَ
[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱⲧⲃ]

ⲟⲩⲟⲓ I. ب ,ⲟⲩⲟⲉⲓ ص (π) وثْبَة . قَفْزَة . اندفاع .
اقتحام . إقدام . هجوم . حَمْلة . اجتياح . ضَجيج
rush, swift movement (اى ٣٩ : ٢٥)
-ⲛⲓⲟⲩⲟⲓ ⲉⲟⲛⲛⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ب هجمات الأشرار
المقبلة (ام ٣ : ٢٥)
-ⲡⲉϥⲟⲩⲟⲓ ⲁϥⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲧⲃⲣⲟ ب اقدامه يؤدى به
(يحفظه) للنصرة (عا ١ : ١١)
-ϯⲥⲱⲙ ⲛⲧⲉ ⲡⲟⲩⲟⲓ ب صوت الهجوم (ار ٢٩ : ٢)
-ⲉⲛⲁⲱⲉ ⲡⲉϥⲟⲩⲟⲓ ب مُندفع . مِقدام (حبق ٢ : ٥)
-ⲫⲟⲩⲟⲓ ⲙⲫⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲥⲱⲟⲣ ب اندفاع حبولكَ
(حبق ٣ : ٨)
-ⲓⲉ ⲁⲣⲉ ⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲥⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب نهضتكَ في البحر
(حبق ٣ : ٨)
-ⲡⲟⲩⲟⲓ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩⲛⲉⲱⲟⲩ ب اندفاع المطر
-ⲥⲉⲛ ⲡⲟⲩⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲉϥⲭⲟⲙ ب بشدة قوته (ار ٨ : ٦)
• ⲥⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲟⲓ ب باندفاع . بعنف (مت ٨ : ٣٢)
with a rush, violently
-ⲁⲧⲃⲟⲭⲓ ⲟⲩⲥⲟⲡ ⲥⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲱϥ ب
هجموا عليه معاً بعنف (باقتحام) (اع ٧ : ٥٧ - اع ١٩ : ٢٩)
-ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲥⲉⲛⲁⲥⲓⲛⲓ ⲥⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲟⲓ ب نزول السموات
بضجيج (بعنف) (٢بط ٣ : ١٠)

• ϯ ⲡⲁⲟⲩⲟⲓ I. ,ϯ ⲙⲡⲟⲩⲟⲓ ص.ب
١ - تقدَّمَ . أقدَمَ على . اندفَعَ . اقتَحَمَ . بادَرَ . هَجَمَ . اجتاحَ
go forward
-ⲁϥϯ ⲡⲉϥⲟⲩⲟⲓ ⲭⲉ ⲉϥⲛⲁⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲏⲛ ص تقدَّم ليدخل
-ⲙⲁ ⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲛⲧⲉⲕⲟⲧⲱⲥⲩⲧ ب تقدَّمْ واسحَقْ
- مع الحروف الآتية :
• *1a.* ⲉ- (+ اسم) *advance toward* تقدَّمَ نحو . دنا من
-ⲱⲁⲧϯ ⲙⲡⲟⲩⲟⲩⲟⲓ ⲉϯⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ب يتقدمون
إلى المائدة
-ⲟⲩⲟⲥ ⲉⲧⲁϥϯ ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲟⲓ ⲉⲫⲙⲟⲩⲧ ب عندما
دنا أجله (اقترب من الموت)
• *1b.* ⲉ- (+ فعل) ص.ب
-ⲁⲕϯ ⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲱⲕ ⲉⲕⲙⲓⲓⲉ ص بادرتَ
بالسفر إلى مصر
• *2.* ⲉⲃⲟⲏⲛ ⲉ- ب اقترب من . تقارَبَ . تعلَّقَ بـ

-ⲱⲁ ⲉⲛⲉⲉ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص إلى أبد الدهر
-ⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ص *at that time* في ذلك العصر
- يسبقها أحد الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص *at a certain time* في وقت ما . في وقت معين
-ⲛⲩⲁⲭⲉ ⲉⲧⲥⲏⲉ ⲛⲉ ⲉⲧⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص الكلام المكتوب
في وقت ما
• *2.* ⲉⲓⲥ ص *since* منذ زمان
-ⲉⲓⲥ ⲟⲩⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲉⲩⲱ ⲛⲣⲱⲟⲩⲧⲱ ص منذ زمان وهو
مهتم (بنا)
• *3.* ⲙⲛⲛⲥⲁ ص بعد مدة
-ⲡⲉⲓⲕⲁⲉ ⲛⲁⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲟⲩⲟⲩⲟⲉⲓⲱ
هذه الأرض ستظهر بعد مدة (من الوقت) ص
• *4.* ⲛ- (ⲙⲙ-) ص *in, during* خلال (الوقت) . أثناء
-ⲙⲡⲉⲓϫⲡⲟ ⲙⲡⲉⲓⲛⲟϭ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص أنجب خلال
هذه المدة الطويلة
• ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲛⲓⲙ ص (= ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب)
كل حين . دائماً
-ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲛⲓⲙ ⲉⲣⲉ ⲛⲃⲁⲗⲥⲏⲧ ⲃⲟⲗϫ ⲛ
دائماً يتمسَّك الأتقياء بالبر (أم ١ : ٢٢) ص ⲕⲉⲟⲥⲧⲏⲙ
• ⲙⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص (= ⲙⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ب) سابقاً . سالفاً
في ذلك الزمان
-ⲙⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲙⲉⲛ Ⲥⲁⲟⲩⲗ ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲇⲉ Ⲡⲁⲩ-
ⲗⲟⲥ ص سابقاً شاول والآن بولس
-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉⲧⲣⲟⲟⲩⲧ ⲙⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲱⲙⲏ
ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲓⲱⲟⲟⲩⲧⲉ ص كنتُ آنفاً مزعزعاً مثل شجرة
والآن يبستُ
-ⲛⲟⲉ ⲁⲛ ⲙⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص ليس مثل زمان
• ⲛⲟⲩⲟⲩⲟⲉⲓⲱ,ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص ١ - في وقت ما . في الماضي
-ⲁⲧⲃⲱⲣⲃ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ص
أعثرتَ في وقت ما (سابقا) بعينيك
-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧⲛⲉⲥⲟ ⲛⲁⲧⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص
النفس التى كانت غير مثمرة زمانا
-ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲙⲛ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲱⲛⲣⲉ
ⲡⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲉⲱⲱⲟ ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲉⲓⲱⲉⲁⲗ ص زمان
كنتُ ابن ملك واليوم أنا عبد
٢ - حيناً *at times*
-ⲉⲧⲣⲉⲧⲥⲣⲫⲉ ⲟⲛ ⲛⲟⲩⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲉⲛⲉⲩⲗⲏⲗ ص
لكى يتفرغوا حينا للصلوات
• *5.* ⲱⲁ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ *ص until, later on* لغاية وقت ما . إلى حين
-ⲛⲥⲉϫⲓⲧⲟⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲱⲁ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص يدخلون إلى
وقت ما
-ⲕⲁⲛ ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲕⲁⲛ ⲱⲁ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص إما الآن أو
بعد حين
• *6.* ⲉⲓⲙ ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ... ص في زمان ...
• *7.* ⲉⲛ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص *for a time* لوقت ما
• *8.* ϫⲓⲛ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص منذ وقت
• ϫⲓⲛ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص من وقت لآخر
• *9.* ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص في وقته
• *10.* ⲡⲁⲣⲁ ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص (= ⲁⲕⲉⲣⲟⲥ ى)
في وقت غير مناسب
• *11.* ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ , ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲩⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص
(= ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲩⲥⲛⲟⲩ ب) في زمن وقتي . مؤقتاً
-ⲛⲉⲱⲁⲉⲛⲉⲥ ⲙⲛ ⲛⲉⲡⲣⲟⲥ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص الأبديات
والزمنيات

• ⲭⲓⲛⲧⲟⲩⲱⲓ ب (π) *onrush, attack* هجوم . إغارة . غارة
-ⲛⲓⲭⲓⲛⲧⲟⲩⲱⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ب نَحسات الشيطان
-ⲡⲓⲭⲓⲛⲧⲟⲩⲱⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ب مداهمة النار له
• ⲉⲛⲟⲩⲱⲓ ب ,ⲛⲟⲩⲱⲓ ص (π) التحام . القدام
• † ⲛⲟⲩⲱⲓ ص تقدُّم نحو . القُرب من
-ⲁⲥⲧ ⲙⲡⲉⲥⲛⲟⲩⲱⲓ ⲉⲣⲟⲩ ص تقدمت نحوه
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲉⲩⲛⲟⲩⲱⲓ ⲉⲓⲗⲁⲕ ⲉⲕⲟⲟⲛⲥⲩ ص اقترب من اسحق ليذبحه

[راجع ⲉⲛⲟⲩⲱⲓ في مكانها]

ⲟⲩⲱⲓ *II.* ص.ب (π) ١ . مَجْرَى (نهر) . جَدْوَل (ماء)
-ⲛⲓⲟⲩⲱⲓ ⲛⲧⲉ ϣⲓⲁⲣⲟ ب مَجارى الأنهار [مز ٤٠ : ٤]
-ⲛⲟⲉ ⲙⲙⲟⲩⲱⲓ ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲟⲉ ⲉⲧⲉⲣⲉ
ⲡⲥⲏⲧ ⲙⲡⲣⲣⲟ ⲉⲛ ⲧⲃⲓⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص قلب الملك في يد الرب كمجرول مياه
٢ . تيار الماء أو جريانه

ⲟⲩⲱⲓ ص.ب وَيْل . شقاء

• ⲟⲩⲱⲓ ⲛ- ص.ب وَيْل لِـ . يا لِشقاء *woe !*
[أى ١٠ : ١٥ – إش ١ : ٤ – إر ٤ : ٣١ – ميخا ٧ : ١ – مت ١٨ : ٧]
-ⲟⲩⲱⲓ ⲛⲏⲓ ϫⲉ ⲁⲧϫⲫⲟⲓ ب ويل لى لأنى وُلِدتُ
-ⲟⲩⲱⲓ ⲛⲁⲓ ص ويل لى (يا خرابى)
-ⲛⲉ ⲟⲩⲱⲓ ⲛⲁⲧ ⲡⲉ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲕⲁⲓⲣ
ⲧⲟⲩ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ⲙⲡⲁⲧⲉⲓ ⲛⲃⲓ ⲛ̄ⲕⲁⲓⲣⲟⲥ ⲉⲧⲉ
ⲟⲩⲱⲓ ⲛⲁⲧ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ص كان الويل لهم في الوقت الذى يطوبون فيه قبل أن يحل الوقت الذى يصح فيه الويل لهم
-ⲥⲉⲛⲁϣⲱⲡⲉ ⲉⲟⲩⲱⲓ ⲛⲁⲧ ⲙⲙⲁⲧ ص سيكون لهم الويل الويل [حز ٢ : ١٠ – رؤ ١١ : ١٤]
• ⲟⲩⲱⲓ ص.ب (π)
-ⲉⲣⲉ ⲛ̄ⲟⲩⲱⲓ ⲛⲁϣⲱⲡⲉ ⲛ̄ⲛⲓⲙ ص لمن الويل [أم ٢٣ : ٢٩]
-ⲛ̄ⲟⲩⲱⲓ ⲙⲙⲏ ⲡⲉϣⲧⲟⲣⲧⲣ̄ ⲛⲏⲧ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ̄ϫⲱⲕ ص الويل والقلق يحلان بك

ⲟⲩⲟⲕⲓ ب (π) طحينة (من السمسم)

ⲟⲩⲟⲗⲉ,ⲟⲩⲟⲟⲗⲉ ص (eq) (=ⲟⲓ ⲛⲉⲉⲛⲟⲩⲉ ب)
١ . ميسور الحال . منطلق النشاط
-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉⲧⲟⲩⲟⲗⲉ ⲙⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓϣ ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲓ-
ϣⲟⲟⲩⲉ ص أنا كنتُ فيما مضى في رغد من العيش والآن نضبتُ
٢ . مُزْدَهِر . عامِر (بالخير) . سَخِيّ . زاخِر . مفرِش . مزرَع
-ⲉⲙⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ⲉⲧⲟⲩⲟⲗⲉ ⲛⲁⲩⲁⲟⲟⲛ ⲛⲓⲓⲙ ص موائد زاخرة بكل الخيرات
-ⲟⲩⲣⲁⲙⲙⲁⲟ ⲉⲕⲟⲩⲟⲟⲗⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲏⲣⲡ ص غنى مفرش من الخمر
-ⲫⲭⲟ ⲙⲡⲉⲃⲣⲟϭ ⲉⲛ ⲟⲩⲃⲓϫ ⲉⲥⲟⲩⲟⲟⲗⲉ ص يبذر الحب بيد سَخِيَّة
-ⲉⲙⲃⲓⲛⲟⲩⲱⲙ ⲉⲧⲟⲩⲟⲗⲉ ص مأكولات فاخرة
-ⲟⲩϣⲏⲛ ⲉⲕⲟⲩⲟⲗⲉ ⲉⲁ ⲡⲉⲕⲟⲩⲧⲁϩ ص شجرة زاخرة (مُثقلة) بالثمر
• ⲟⲩⲟⲟⲗⲉ,ⲟⲩⲟⲟⲗⲉⲥ ص (ⲟⲩ) وفرة . سَخاء . يُسْر . يَسار *bounty*
-ⲁⲩⲧ ⲥⲟⲩⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲟⲩⲟⲟⲗⲉⲥ ص بيعَ القمح (بكميات) وفرة

ⲟⲩⲟⲗⲥ# ص *bend, lean* رَكَنَ . استَنَدَ . مالَ على . انحَنَى
-ⲟⲩⲥⲟϩⲧ ⲉⲧⲣⲉⲕⲟⲩⲟⲗⲥⲕ ⲉⲓϫⲱⲕ ص جدار تستند عليه
-ⲁⲕⲟⲩⲟⲗⲥⲕ ⲉϫⲛ̄ ⲧⲉⲕⲙⲉⲥⲧⲏⲉⲏⲧ ⲉⲓϫⲛ̄ ⲧⲁⲓ ص رَكِن بصدره على الحائط
• ⲟⲩⲟⲗⲥ ص (eq) (= ⲃⲟⲗⲥ ب) ١ - مُنعَطِف . مائل . مُرتَكِن . مُرتَكِز . مَركون . مَسنود . مَحنِي

• ⲧⲁⲓⲛⲟⲩⲱⲓ ب تقدُّم . اندفاع داخلاً إلى بيته
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲧⲉⲕⲙⲏ ب
-ⲁ ⲛⲓⲕⲁⲥ † ⲙⲡⲟⲩⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲙⲟⲩ تقاربت العظام مع بعضها البعض (تداخلت في بعضها البعض) ب [حز ٣٧ : ٧]
-ⲛ̄ϣⲟⲣⲡⲉ ϣⲟⲙⲓ ϣⲁⲧⲧ ⲡⲉⲩⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄- الأطفال يتعلقون بالثدى ص ⲧⲉⲕⲓⲃⲉ
• *3.* ⲉϫⲉⲛ ب هَجَمَ على . اقتحَمَ
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲉϫⲱⲕ ب هجم عليه
-ⲟⲩⲟⲥ ⲛⲓⲣⲉⲕⲃⲱⲧⲥ ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲟⲩⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ ب هجمت عليهم الجنود
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲉⲓⲙⲉⲛ ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ب اقتحم كرسى الولاية
• *4.* ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب اندفع خارجاً
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲟⲩⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲡⲁⲗⲁⲧⲓⲟⲛ ب اندفعوا خارجين من البلاط
• *5.* ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉ- ص
-ⲉⲓⲧ ⲙⲡⲁⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲧⲉⲛⲡⲁⲥⲓⲥ ص تقدمتُ (لأدفع) الثمن
• *6.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲙ̄ ب
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲙ̄ ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩ ص تقدم داخلاً في الجبل
• *7.* ⲉⲓϣⲏ ⲛ̄- ,ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛ̄- ص تقدَّم أمام [بش ٤ : ٥]
• †ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲥⲁ ب *advance after* طارَدَ . سَعَى وراء
• †ⲟⲩⲱⲓ *II.* ب ٢ - طافَ . جالَ . حامَ
-ⲥⲉⲧⲟⲩⲟⲓ ⲙⲙⲱⲣⲛ† ⲛⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ب يجومون كالأسد [إش ٥ : ٢٩]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص
-ⲙⲡⲣ†ⲟⲩⲟⲓ ⲉⲟⲛ ⲟⲩⲟⲓ ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ص لا تلتفت إلى قدام ثم إلى الوراء (ماتلفش لقدام وبعدين لورا) [نصايح أبا باخوم]
• *2.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب
-ⲉⲧ†ⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ†ⲙⲟⲛⲓ ب يطوفون في المقر
• *3.* ⲛⲥⲁ ص.ب ١ - طارَدَ . سَعَى وراء . فَتَّشَ عن
-ⲁϥⲃⲱⲕ ⲉ†ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲥⲱϥ ص ذهب ليبحث عنه [١صم ٢٣ : ٢٥]
-ⲧⲉ†ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲥⲁ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب تسعون وراء كل شيء
٢ - طَرَدَ
-ⲁϥ†ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲥⲁ ⲁⲇⲁⲙ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲙ̄ⲡⲁⲣⲁⲇⲓ- طرد آدم من الفردوس ص ⲟⲟⲥ
• *4.* ⲉϫⲙ̄ ص جالَ في . طافَ [مر ٦ : ٦]
-ⲙⲉⲧⲣⲟⲉⲓⲥ ⲙⲉⲧ†ⲟⲩⲟⲓ ⲉϫⲙ̄ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ص الجرس الطائف في المدينة [نش ٣ : ٣]
-ⲉϥ†ⲟⲩⲟⲓ ⲉϫⲙ̄ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛⲥⲁ ⲛⲉϥϣⲏⲣⲉ ص يجول في المدينة باحثا عن أولاده
-ⲙⲁⲣⲙ̄†ⲟⲩⲟⲓ ⲉϫⲙ̄ ⲧⲉⲥⲅⲣⲁⲫⲏ ص فلنفتش في الكتاب
• *5.* ⲉⲓ ب ساحَ في
-ⲉϥ†ⲟⲩⲟⲓ ⲉⲓ ⲡⲓϣⲁϥⲉ ب ساح في البرية
• †ⲟⲩⲟⲓ *III.* ب (π) ١ - تقدُّم . اندفاع *progress*
٢ - تهوُّر . احتدام *impetuosity*
-ⲉⲁⲛ†ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛϣⲃⲏⲏⲙ ب احتدام الخصومات (أو الصراعات)

• ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲏⲓ,ⲟⲩⲟⲛⲧⲏⲓ ب ,ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲓ ص عندى
ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲁⲕ,ⲟⲩⲟⲛⲧⲁⲕ ب ,ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲕ ص عندكَ
ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲉ,ⲟⲩⲟⲛⲧⲉ ب ,ⲟⲩⲛ̄ⲧⲉ ص عندكِ
ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲁⲩ,ⲟⲩⲟⲛⲧⲁⲩ ب ,ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲩ ص عنده
ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲁⲥ,ⲟⲩⲟⲛⲧⲁⲥ ب ,ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲥ ص عندها
ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲁⲛ,ⲟⲩⲟⲛⲧⲁⲛ ب ,ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲛ ص عندنا
ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲱⲧⲉⲛ,ⲟⲩⲟⲛⲧⲱⲧⲉⲛ ب,ⲟⲩⲛ̄ⲧⲏⲧⲛ̄ ص
عندكم . عندكنَّ
ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ,ⲟⲩⲟⲛⲧⲟⲩ ب ,ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲩ ص
عندهم . عندهنَّ
-ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲏⲓ ⲛⲟⲩϣⲏⲣⲓ ب عندى ابن
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲥ ب لها زوج
-†ⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲁⲩ ⲉⲩⲉ̀ⲑⲛⲓⲥ ⲛⲁⲩ ب
الرهن الذى عنده أعطاه له (المديون) [حز ١٨ : ٧]
-ⲟⲩⲟⲛⲧⲉⲧⲉⲛ ⲟⲩⲏⲣ ⲛ̀ⲱⲓⲕ ? ب كم رغيف عندكم ؟
[مت ١٥ : ٣٤]
– بإضافة ⲙ̀ⲙⲟ// :
• ⲟⲩⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟ// ص ,ⲟⲩⲛ̄ ⲙ̀ⲙⲟ// ب لـ(ـه)
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲥ̀ⲙⲟⲩⲧ ⲙ̀ⲡⲟⲣⲛⲏ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ب لها شكل زانية
[أم ٧ : ١٠]
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ϩⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ب له رؤوس كثيرة
-ⲟⲩⲛ̄ ϣⲟⲩⲙⲏⲧ ⲛ̀ⲥⲉⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ص له ثلاثة وجوه
-ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲁϣϫ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ب من له أذنان
[مت ١٣ : ٤٣]
– بإضافة ⲙ̀ⲙⲁⲧ :
• ⲟⲩⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲁⲧ ب ,ⲟⲩⲛ̄ ⲙ̀ⲙⲁⲧ ص يوجد (هناك)
-ⲟⲩⲟⲛ ⲕⲉϣⲁⲩⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲧ ب يوجد برية أخرى
-ⲟⲩⲛ̄ ⲟⲩⲙⲏⲭⲁⲛⲏ ⲛ̀ⲥⲟⲫⲟⲥ ⲙ̀ⲙⲁⲧ ص يوجد حكيم
مثل الماكينة
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲏⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲧ ⲙ̀ⲫ† ب لى ١
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲧ ⲙ̀ⲙⲁⲧ ب لهم (عندهم) [أع ٢ : ٤٧]
-ⲟⲩⲛ̄ⲧⲉ ⲧⲃⲏⲏⲉ ⲉⲛⲥⲟⲧⲡⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲧ ص النخلة لها
أشواك
-ⲟⲩⲛ̄ⲧⲉ ⲧⲯⲩⲛⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲟⲩⲭⲁⲣⲓⲥ ⲙ̀ⲙⲁⲧ ص
للبتولية نعمة . البتولية لها نعمة
ثانياً : كمساعد لفعل ثان : *(auxil to other verb)* [مر ٢ : ٦]
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲉⲩⲛⲁϫⲟⲥ ⲛⲏⲓ بِّ يوجد كثيرون
سيقولون لى [مت ٧ : ٢٢]
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲉ̀ⲗⲓ ⲁϣⲓ ب يوجد شىء مُعلّق
-ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲁⲛϫⲟⲗ ⲟⲩⲟⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲣⲟⲩ ب يوجد ثقوب
مُخرومة
-ⲟⲩⲛ̄ ⲟⲩⲙⲏⲛϣⲉ ⲛⲏⲧ ص كثيرون سيأتون
– مع الفعل " موجود ص ϣⲟⲟⲡ, ب ϣⲟⲡ " : [اى ٢١ : ٢١]
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲡ̅ⲛⲁ ⲉⲩⲟⲧⲁⲃ ϣⲟⲡ ب يوجد روح قدس
[أع ١٩ : ٢]
-ⲟⲩⲛ̄ ϣⲁϫⲉ ϣⲟⲟⲡ ص يوجد كلام (فيه كلام)
-ⲟⲩⲛ̄ ⲛⲓⲕⲉ ⲛⲓⲙ ϣⲟⲟⲡ ⲉⲁ ⲛⲉⲩⲃⲓϫ ص كل نسمة
موجودة فى يديه
ثالثاً : بإضافة (فعل + ⲉ–) : [لو ١٤ : ٢٨]
-ⲟⲩⲟⲛⲧⲏⲓ ⲉⲟⲁϫⲓ ب عندى ما أقوله [تك ١٨ : ٣١]
-ⲟⲩⲟⲛⲧⲟⲩ ⲉⲣϣⲱⲡⲓ ⲉ̀ϣⲱⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲫⲉ ب لهما سلطان
أن يغلقا السماء [رؤ ١١ : ٦]
-ⲟⲩⲛ̄ⲧⲉ ⲉⲁⲉ ⲛ̄ϣⲁϫⲉ ϫⲟⲟⲩ ⲉϫⲱⲓ ص عندكِ كلام كثير
تقولينه
رابعاً : مع ⲉ– فى الدَّين والمسئولية :

-ⲁⲥⲟⲩⲁⲉⲉⲥ ⲛ̀ⲥⲱϣ ⲉⲥⲟⲩⲟⲗⲥ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲉⲩⲛⲁⲉⲏ ص
تبعته وهى مسنودة على أكتافه
-ⲁϥⲉ̀ⲙⲟⲟⲥ ⲉϥⲟⲩⲟⲗⲥ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲧⲉⲟⲓ ص جلس
مُرتكزاً على الحائط
-ⲟⲩϣⲁϣⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲏⲡ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲉϥⲟⲩⲟⲗⲥ ⲉⲉⲟⲩⲛ ص
جمدانة نبيذ واحدة مركونة
٢ - مُرتبك . مُتحيِّر . مَكسور النفس . مَذلول
-ⲟⲩⲉⲉⲟⲓⲙ ⲉϥⲟⲩⲟⲗⲥ ص موجة مُتكسِّرة
-ⲧⲉⲧⲛ̄ⲯⲩⲭⲏ ⲟⲩⲟⲗⲥ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ص نفوسكم مُنكسرة
• ⲟⲩⲟⲗⲥ ⲛ̄ⲥⲏⲏⲧ ص (ⲉϥ) مُنكسِر القلب . كَئيب . مُتحسِّر .
مَغموم . مُرّ النفس . مُكتئب
-ⲡⲉⲛⲥⲏⲏⲧ ⲟⲩⲟⲗⲥ ص قلبنا مُتحسِّر
-ⲛⲉⲣⲉ ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ ⲟⲩⲟⲗⲥ ⲛ̄ⲥⲏⲏⲧ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص
الشعب كله كان مُكتئباً جداً (مُرّ النفس) [١صم ٣٠ : ٦]
-ⲉⲛⲟⲩⲟⲗⲥ ⲛ̄ⲥⲏⲏⲧ ⲉⲭ
ⲁⲧ ص we are sorry ... نحن مُكتئبون لموت أملكَ
[راجع الفعل ص ⲟⲩⲱⲗⲥ]

اكَلَ ص.ب *I.* **ⲟⲩⲟⲙ//**
-ⲟⲩⲓⲗⲟⲥ ⲉ̀ⲫⲟⲩⲟⲙϥ ب شىء يؤكَل
-ⲉ̀ⲛⲭⲓⲛⲟⲩⲟⲙϥ ب للأكل [حز ٤٧ : ١٢]
[راجع الفعل ص.ب *I.* ⲟⲩⲱⲙ]

تراخَى . تساهَلَ . لانَ ص **ⲟⲩⲟⲙ// *II.*, ⲟⲩⲟⲟⲙ//**
-ⲙⲡⲓⲕ ⲟⲩⲟⲙⲕ ⲙⲁϥ ص تراضَ معه
[راجع الفعل ص ⲟⲩⲱⲙⲉ]

ناسور (π) ب **ⲟⲩⲟⲙⲥⲓⲣ**

١ . سميك . غليظ . كثيف . تخين . (ⲉϥ) ص.ب **ⲟⲩⲟⲙϯ**
مُتَضَخِّم [إش ٢٨ : ١]
-ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲟⲙϯ ب الجبل المتضخم
-ⲟⲩⲃⲏⲡⲓ ⲉⲥⲟⲩⲟⲙϯ ب سحابة كثيفة
-ⲉⲉⲛⲉⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲩⲟⲩⲟⲙϯ ⲉⲉⲛⲕⲉⲟⲟⲩⲉ ⲉⲩⲡⲟⲕ ص
بعض الملابس ثقيلة (سميكة) وأخرى خفيفة
٢ . وارم
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲃⲟⲧⲉⲉ ⲟⲩⲟⲙϯ ص أحفانه وارمة
[راجع أيضاً الفعل ص.ب ⲟⲩⲙⲟⲧ]

ⲟⲩⲟⲙϯⲉ,ⲟⲩⲟⲟⲙϯⲉ,ⲟⲩⲟⲙⲛ̄ⲧⲉ (ⲧ) ص
١ . بُرْج (= ⲟⲩⲟⲙϯ ب , ⲡⲩⲣⲅⲟⲥ ى)
٢ . برج الحمام
٣ . طابية . مِتْرَسَة

مِدْوَد . مِعْلَف (= ⲟⲩⲟⲛⲥⲉϥ ب) (π) ص **ⲟⲩⲟⲙϥ**

يوجد (فعل لا يتصرف) *be* ص ⲟⲩⲛ̄, ب **ⲟⲩⲟⲛ** *I.*
أولاً : بدون فعل آخَر : [عد ٢٧ : ١٨] *(without other verb)*
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲁⲉⲙⲱⲛ ⲙⲉⲙⲁⲥ ب معها روح شرير
-ⲙⲙⲏ ⲟⲩⲟⲛ ⲫⲏⲉⲟⲛⲁϣⲥⲱⲡ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ب هل يوجد ما
(يمكن أن) يخفى عنى [إر ٣٩ : ٢٧]
-ⲟⲩⲛ̄ ⲗⲁⲁⲩ ⲙ̀ⲫⲟⲩⲛ ص يوجد شىء بالداخل
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛ̄ ⲛⲉⲉⲣⲙⲁⲛ ⲧⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲁⲩⲓ ب يوجد ثانية
زمانات ملحقة بالذراع [إر ٥٢ : ٢٢]
• ⲙⲉ ⲟⲩⲟⲛ ب ,ⲙⲉ ⲟⲩⲛ̄ ص كان يوجد *was*
[اى ١ : ١ - يو ٣ : ١]
• ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲉ// ,ⲟⲩⲟⲛⲧⲉ// ب ,ⲟⲩⲛ̄ⲧⲉ// ص
يوجد لدَى [تك ١٦ : ١-إش ٣١ : ٩-مت ٣ : ١-حب ٩ : ١-رؤ ٢١ : ١٢] *have*
– تتصرف مع الضمائر :

-ⲙⲡⲟⲩⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب بَرَوا شيئاً مِن الجسم *saw not aught of body*
-ⲛⲧⲁⲩⲉⲉ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲧⲱⲛ ⲁⲫⲟⲧⲱⲙ ? ص من أين وجد شيئاً(ثمرة) فأكل ؟
• ⲟⲩⲟⲛ ب (n) قَوْمٌ . بعض (هؤلاء)
-ⲛⲁⲓⲟⲩⲟⲛ ⲙⲡⲁⲓⲣⲏ† ب مثل هؤلاء [١كو ١٦ : ١٨]
-ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲉⲁⲧⲃⲓ ⲛ†ⲭⲟⲙ ⲛⲧⲉ ⲡ† ب إلا هؤلاء الذين نالوا قوة !
-ⲛⲓⲟⲩⲟⲛ ⲁⲧⲱⲁⲛⲓ ب إذا أتى القوم
• ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ب ,ⲉⲉⲛⲟⲩⲟⲛ ص بعض (من) الناس . أناس
[إش ٦٠ : ٨ – أع ١٤ : ٤ – رو ٣ : ٣ – رو ١ : ١٣]
-ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲇⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب بعض منكم [حز ٦ : ٨]
-ⲕⲉ ⲅⲁⲣ ⲁⲛⲟⲛ ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ب لأننا نحن قوم *for such we are*
-ⲛⲓⲱⲱⲧ ⲉⲧⲁ ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲱⲟⲕⲟⲩ ب الآبار التي حفرها بعضهم
• ⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ب ص.ب (n) آخرون *other ones*
-ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲉⲧⲥⲉⲕ ⲱⲁ ⲣⲟⲧⲉⲓ,ⲉⲁⲛⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ⲥⲉⲕ ⲃ ⲃ ب البعض يصومون إلى المساء ، والبعض الآخر يصوم يومين يومين
-ⲉⲁⲛⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ⲙⲡⲁⲓⲣⲏ† ب آخرون هكذا (على هذا المنوال)
-ⲛⲓⲁⲛⲁⲙⲏ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ⲙⲙⲁⲣⲅⲁⲣⲓⲧⲏⲥ ب الأحجار الكريمة والجوهرات الأخرى
-ⲟⲩⲛ ⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ⲙⲡⲥⲁⲣⲝ ⲙⲙⲟⲛ ص يوجد آخر جنوباً منا
• ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص كل أحد . كل من . كل واحد *everyone*
١ - (مفرد) [عد ٥ : ٢ – يو ٨ : ٨] *(sing)*
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲱⲁⲕⲟⲧⲕⲁⲓ ب كل واحد يُشفى
٢ - (جَميع) [تك ٧ : ٢٢ – هو ٩ : ٤ – مت ١٤ : ٣٦ – رو ٩ : ٦] *(pl)*
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲛⲟⲧⲃⲓⲱⲙⲓ ب الجميع لن يخزوا
-ⲥⲉⲥⲟⲱⲕ ⲛⲃⲓ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص يحتقره الجميع
٣ - (مفرد أو جمع) [أم ١ : ٧ – رو ١١ : ٣٢]
-ⲫⲛⲏⲃ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ؛ ص سيد كل أحد [اى ٥ : ٨
١ - يوجد واحد *there is one* • ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟⲛ ص
-ⲁⲣⲉ ⲟⲩⲛ ⲥⲟⲛ ⲙⲡⲉⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ? ص هل يوجد أخ في الداخل (البرية) أكثر منك ؟
- نعم ، يوجد ص ⲁⲉⲁ , ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟⲛ
٢ - يوجد بعض *there are some*
-ⲉⲱⲭⲉ ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟⲛ (ⲥⲛⲏⲉ) ⲱⲟⲟⲛ ⲛⲁⲕ ⲛⲟⲩⲕ إذا كان لك (سبوف) فهي ليست لكَ ص ⲁⲛ ⲛⲉ
• ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ب ١ - يوجد قوم [أع ٢ : ٥ – رو ٣ : ٨]
٢ - يوجد بعض
-ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲧⲣⲟ ب كان يوجد بعض منها (القلال) بدون باب
• ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲟⲛ ب واحد وراء الآخر [عز ١٠ : ١] *one after another*
-ⲛⲁⲓⲙⲏⲛⲓ ⲛⲁⲓ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲟⲛ ب نأتي آباتي واحدة بعد الأخرى
• ⲙⲙⲏⲛ ⲟⲩⲟⲛ,ⲙⲛ ⲟⲩⲟⲛ ص ١ - لا يوجد أحد *there is no one*
-ⲙⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲧⲛⲧⲱⲛ ⲉⲣⲟⲕ ص ليس أحد يشبهه
-ⲙⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲭⲁⲕⲉ ص ليس أحد منهم يتكلم
-ⲁⲕⲧⲣⲉ ⲱⲛⲉ ⲭⲱⲡⲉ ⲙⲙⲛ ⲟⲩⲟⲛ ص حمل حجارة حيث يكن هناك أحد *where there was none*
-ⲙⲛⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲣⲱⲱⲙ ص ليس عند أحدهم رداء

• ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲉ ... ⲉ- ب على ذَيْن . مَدين لِـ
[لا ٢٠ : ١١ – مت ١٨ : ٢٨ – لو ١٦ : ٥]
-ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲭⲟⲓⲥ ⲉⲣⲱⲟⲧ ب مَدْيونو سيده (الذين عليهم ذَيْن لسيده)
-ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛⲛⲧⲁⲛ ⲉⲣⲱⲟⲧ ب المذنبين إلينا (المديونين لنا) (الذين لنا عليهم ذَيْن)
-ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲣⲱⲟⲧ ب عليهم وِزْر
-ⲟⲩⲟⲛⲧⲁⲕ ⲉⲣⲟⲓ ب له شكوى عليَّ
-ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲓⲫⲣⲏ† ⲛⲓⲫⲏⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ- ⲛⲧⲁⲕ ⲉⲣⲟⲕ ب الدائن مثل المديون . مَنْ عليه مثل مَنْ (الذي عليه زي اللي ليه) [إش ٢٤ : ٢]
• ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲉ- ص على ذَيْن . مَدين لِـ
-ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲉⲧⲉⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲕⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧ- ⲉⲓⲧⲟⲩⲱⲕ ⲛⲁⲣⲓⲕⲉ ⲙⲙⲁ ص حتى أن كل مَنْ عليه (مُذنب) يغفر لجاره كل نقيصة
-ⲕⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲙⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲧⲁⲕ ⲉⲣⲟⲟⲧ ص سامحُ كل مَن لكَ عليه (دَيْن أو ذنب)
-ⲉⲓⲱⲁⲛⲍⲉ ⲉⲟⲧⲟ †ⲛⲁⲩⲱⲡⲉ ⲉⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲧⲉⲧⲛⲧⲧⲛ,ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲓⲉ ⲟⲩⲛⲧⲁⲓ ⲉⲣⲱ- ⲧⲛ ص إذا زدتُ في الكلام سأصبح مَدين لكم ، وإذا أتكلم بصبح لي حق عليكم (إذا قلتُ أكثر يبقى حقكم عليَّ ، وإذا لا فيبقى لي عندكم حق)
-ⲡⲃⲏⲙⲁ ⲙⲡⲕⲟⲥⲙⲟ
Πⲉϫⲥ ⲡⲉⲧⲉ ⲟⲩⲛⲟⲩⲟⲛ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟ ص منير العالم لا يعنيني ، أما منير المسيح فأنا منوط به (فمسئوليته تقع عليَّ)
خامساً : مع ⲉ- : ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉ-
-ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲟⲩⲟⲛⲧⲉⲕ ⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲕ ب حسدي لكَ سلطان عليه
• ⲟⲩⲟⲛ ⲣⲏ† ب توجد وسيلة . مُمكن
-ⲟⲩⲟⲛ ⲣⲏ† ⲉⲙⲁⲩⲱ ⲉⲑⲣⲉⲛⲃⲓ ب مُمكن جداً أن ننال
• ⲟⲩⲟⲛⲛⲩⲭⲟⲙ ب ,ⲟⲩⲛⲛⲩⲃⲟⲙ,ⲟⲩⲛⲃⲟⲙ ص يمكنه . له القدرة . في استطاعته [تك ١٣ : ٦] *can*
-ⲟⲩⲟⲛⲛⲩⲭⲟⲙ ⲉⲑⲣⲉ ⲟⲩⲁⲓ ... ب مُمكن لأحد ...
-ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛⲛⲩⲭⲟⲙ ⲉ† ⲙⲡⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب كان يمكن أن يُباع هذا [مر ١٤ : ٢]
– غالباً يُضاف بعدها ⲙⲙⲟ// : إش ٣٦ : ٨ – مت ٨ : ٢]
-ⲟⲩⲟⲛⲛⲩⲭⲟⲙ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲛⲟⲥⲉⲙ ب يمكنك أن تخلص
-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲟⲩⲛⲃⲟⲙ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص إذا كان في استطاعته
• ⲙⲙⲟⲛⲛⲩⲭⲟⲙ ⲙⲙⲟ// ب لا يمكنه . ليس في استطاعته *cannot*

II.

ⲟⲩⲟⲛ ص.ب أحد . شخص ما . بعض . شيء ما *someone, somthing, some*
[أيا ٨ : ١٨ – دا ٩ : ١٢ – مت ٢٤ : ٢١]
-ⲙⲙⲟⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲡⲫⲣⲏ† ⲙⲡⲫ† ب ليس أحد مثل ا [تث ٣٣ : ٢٦]
-ⲧⲉⲟ† ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲙⲏ† ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲙⲙⲁⲟⲩ ب الخوف في قلب أحدهم
-ⲙⲡⲥⲕⲁ ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲱⲁⲭⲉ ص تدع أحداً منا يتكلم
-ⲉⲩⲕⲱ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲁⲛ ⲉⲩⲱⲁⲁⲧ ⲛⲟⲩⲟⲛ ص يدعهم يحتاجون لشيء ما
-ⲙⲡⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲥⲏⲛⲧⲟⲩ ⲭⲓ ⲣⲉⲕⲣⲓⲕⲉ ص ولا واحد منهم أخذ غفوة (تعسيلة)
-ⲙⲡⲉⲛⲱⲱⲗⲉⲙ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲙⲡⲉⲕⲣⲏ† ب نشم (رائحة) مثلها
ⲙⲁ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲓⲙⲁ ⲉⲕⲟⲧⲟⲧⲃ ⲡⲁⲣⲁ ⲟⲩⲟⲛ ? ص أيوجد مكان هنا أفضل من هذا ؟

٢ ـ لا يوجد شيء *there is no t any*

ⲟⲩⲟⲛⲧ ص (π) (= ⲟⲩⲉⲛⲧ ب) خُنّ (مكان ذو عُمق)

ⲟⲩⲟⲛⲉ// ص.ب ظَهَرَ . أظْهَرَ

-ⲁⲫⲟⲩⲟⲛⲉⲫ ⲉⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب ظهر للناس

-ⲧⲛⲁⲟⲩⲟⲛⲉⲧ ⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب شأظهر لكَ

• **ⲟⲩⲟⲛⲉ** ص.ب (ⲉⲫ) ظاهر . مَكْشوف . واضح
apparent, visible, obvious

-ⲛⲉⲉⲃⲏⲩⲉ ⲙⲡⲉⲧⲟⲃⲃⲓⲛⲧ ⲟⲩⲟⲛⲉ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص
أعمال المتضعين ظاهرة أمام ا (أم ١٦ : ٤)

-ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲡⲉⲫⲟⲩⲟⲛⲉ ب في الظاهر (رو ٢ : ٨)

• **ⲟⲩⲟⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ** ص.ب (ⲉⲫ) ظاهر . مَكْشوف . واضح .
apparent, visible, obvious علانية
(لم ١٢ : ١٧ – إش ٣ : ٢٢ – حبق ١ : ٧ –
١كو ١٥ : ٢٧ – عب ١١ : ١٤)

-ϧⲟⲩⲟⲛⲉ ⲙⲡⲉϫⲓⲗⲉⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب ظاهر أمامكَ

-ⲛⲟϭ ⲙⲡⲱⲙⲉ ⲉⲧⲟⲩⲟⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص انسان عظيم بارز

-ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲉⲉⲥⲟⲟⲩ ⲉⲫⲟⲩⲟⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب يوم عظيم مشهود

-ⲉⲛ Ⲛⲓⲕⲉⲁ ⲧⲓⲏ ⲛⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲉⲛ ⲡⲉⲧⲟⲩⲟⲛⲉ
ⲉⲃⲟⲗ ص *as it seemed* في نيقية ٣١٨ أسقفا في الظاهر

-ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲫⲟⲩⲟⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب حسب الظاهر

[راجع الفعل ص.ب ⲟⲩⲱⲛⲉ]

ⲟⲩⲟⲛⲉϥ ب ,**ⲟⲩⲟⲗⲗϥ** ص (π) ١ . مِذْوَد . مِعْلَف
manger (لم ١٤ : ٤ – إش ١ : ٣ – حبق ٣ : ١٧ – لو ٢ : ٧)

-ⲯⲁⲧⲉϥⲉⲱⲗ ⲉⲡⲉϥⲟⲩⲟⲛⲉϥ ب حتى يصل إلى معلفه

fold ٢ . زريبة

-ⲟⲩⲟⲥ ⲁϥϫⲁ ϯⲱ ⲉⲃⲟⲏⲛ ⲉⲡⲓⲟⲩⲟⲛⲉϥ ب
ووضع الأتان داخل الزريبة

ⲟⲩⲟⲛϫϥ ب (τ) فَكٌّ . لَحْيٌ

ⲟⲩⲟⲟⲗⲉ,ⲟⲩⲟⲗⲉ ص (ⲉⲫ) مُزْدَهِر . مُنْتَعِش . ناضِر . مرْغَرِغ

ⲟⲩⲟⲟⲧ// ص أرسَلَ . بَعَثَ

-ϧⲟⲩⲟⲟⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲛ ⲟⲩⲉⲓⲏ ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ص بطلقه
في طريق الخير (١صم ٢٤ : ٢٠)

[راجع الفعل ص ⲟⲩⲱⲱⲧⲉ]

ⲟⲩⲟⲟⲧⲉ *I.* ص (ⲉⲫ) (=ⲟⲩⲟⲧ ب) أفضل من . مُتفوّق على

ⲟⲩⲟⲟⲧⲉ *II.* ص (π) خُضرة . خُضار

• **ϯⲙⲁ ⲙⲙⲟⲩⲟⲟⲧⲉ** ص *herb garden* حديقة خضار

-ⲡⲧⲟⲟⲩ ⲛⲃⲓⲛⲟⲩⲟⲟⲧⲉ ص حبل شنوادة

[راجع ب ⲟⲩⲟϯ]

ⲟⲩⲟⲟϩⲉ ص (τ) (= ⲟⲩⲟϩⲉ ب) عَقْرَب

ⲟⲩⲟⲟⲃⲉ ص (τ) (= ⲟⲩⲟϫⲓ ب) خَدٌّ . وَجْنَةٌ

ⲟⲩⲟⲡ ص (= ⲧⲟⲩⲃⲟ ب) تقدّسَ . تطهّر . تنقّى

-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲟⲩⲟⲡ ص لِيتقدّس اسمكَ

-ⲡⲉⲓⲟⲩⲟⲡ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲡⲉϩⲏⲧ ⲛⲁⲟⲩⲟⲡ ⲛⲉϩⲏⲧϥ ص
هذه النقاوة التي يتنقى بها القلب

-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲟ ⲟⲩⲟⲡ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ⲉϥⲥⲟⲧϥ ص
وجهه مُضيء كالماء النقي

• **ⲟⲩⲟⲡ** ص (π) (= ⲧⲟⲩⲃⲟ ب) طهارة . قداسة . نقاء
purity

-ⲟⲩⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲛⲁϩⲓⲧⲉ ⲉⲡⲉϥⲟⲩⲟⲡ ص
الصدّيق يشيخ في طهارته (لم ١٤ : ٢٢)

ⲟⲩⲟⲣⲉ ص مُستحق التقديس

-ⲙⲙⲱⲩⲉ ⲙⲡⲟⲩⲟⲛ ص بطهارة . بقداسة . بنقاء *purely*

• **ⲉⲛ ⲟⲩⲟⲛ** ص

-ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲱⲛⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲟⲛ ص الذين عاشوا بقداسة

• **ⲭⲓⲟⲩⲟⲛ** ص تقدّسَ . تطهّرَ

ⲟⲩⲟⲣⲡ// ص.ب أرسَلَ

-ⲁⲫⲟⲩⲟⲣⲡⲟⲩ ص.ب أرسلهم

[راجع الفعل ص.ب ⲟⲩⲱⲣⲡ]

ⲟⲩⲟⲣⲱϥ ص.ب (π) ١ . رصيف *pavement*

٢ . مَدَقّ *track*

-ⲁⲓⲧⲁⲉⲟ ⲛⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲟⲩⲟⲣⲱϥ
بلغتُ مدقاً كبيراً مُمتد بالحجارة ب ⲱⲛⲓ

ⲟⲩⲟⲣⲉ// ص ١ . أطلق سراح . حَرَّرَ

-ⲛⲧⲁⲟⲩⲟⲣⲉ، ⲉⲛ ⲟⲩⲃⲉⲡⲏ ص وأطلقكَ على الفور

٢ . نَبَذَ . تَرَكَ

• **ⲟⲩⲟⲣⲉ// ⲉⲃⲟⲗ** ص طَرَدَ

-ⲧⲉϥϫⲉⲓⲙⲉ ⲁϥⲟⲩⲟⲣⲉⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص زوجته طردها

• **ⲟⲩⲟⲣⲉ// ⲉⲥⲟⲩⲛ** ص سَمَحَ بالدخول

-ⲁϥⲟⲩⲟⲣⲉⲧ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲡⲱⲁ ص سمح لي بدخول الاحتفال

-ⲡⲅⲱⲙⲓ ⲁⲧⲟⲩⲟⲣⲉϥ ⲉⲥⲟⲩⲛ ص الحديقة (مسموح بدخولها)
open wide مفتوحة

• **ⲟⲩⲟⲣⲉ** ص (ⲉⲫ) مروك . مُباح . صايب

-ϫⲉ ⲡⲓⲱⲁ ⲟⲩⲟⲣⲉ ⲉⲥⲟⲩⲛ ص لأن المكان مُباح دخوله

– تُستعمل أحياناً للتعبير عن تاريخ الشهر :

-ⲉⲛ ⲥⲟⲩⲁ ⲉⲕⲟⲩⲟⲣⲉ ⲉⲡⲁϣⲟⲛⲥ ص (لو سمحت) في أول بشنس

-ⲛⲃⲓⲣ ⲛⲧⲁⲓⲛⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ
Ⲡⲁⲣⲓⲱⲁⲧⲡ ص السلال التي أحضرتُها في آخر برمهات

ⲟⲩⲟⲥⲉⲣ,ⲃⲟⲥⲉⲣ ب ,**ⲟⲩⲟⲥⲣ̄** ص (π) مِجْداف *oar*
[حز ٢٧ : ٦]

-ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲟⲥⲣ̄ ⲥⲛⲁⲩ ⲉⲧⲣⲉⲓⲛⲉ ⲛⲓⲙⲁϥ ص مجذافان يدفعانه

• **ⲥⲉⲕⲟⲩⲟⲥⲉⲣ** ب *to row* جَذَفَ

• **ⲣⲉϥⲥⲉⲕⲟⲩⲟⲥⲉⲣ** ب *rower* مُجَذِّف (حز ٢٧ : ٨ ، ٢٩)

ⲟⲩⲟⲥⲧ//,ⲟⲩⲁⲥⲧ// ص نَشَرَ (بمنشار)

-ⲁϥⲟⲩⲟⲥⲧⲟⲩ ⲉϩⲛ ⲧⲃⲁϣⲟⲩⲣ ص نشرهم بالمنشار
(٢صم ١٢ : ٣١)

ⲟⲩⲟⲥⲱⲉⲛ,ⲟⲩⲉⲥⲱⲉⲛ-,ⲟⲩⲉⲥⲱⲱⲛ// ب ,
ⲟⲩⲟⲥⲧⲛ̄,ⲟⲩⲉⲥⲧⲱⲛ// (ⲉⲃⲟⲗ) ص

١ . وَسَّعَ . عَرَّضَ *broaden*
(تك ٩ : ٢٧ – تك ٢٦ : ٢٢ – ١صم ١٣ : ١٦ – حبق ٢ : ٥)

-ⲁⲣⲉϣⲁⲛ Ⲡⲟ̄ⲥ ⲟⲩⲟⲥⲱⲉⲛ ⲛⲛⲉⲕⲃⲓⲏ ⲉⲃⲟⲗ ب إذا وسّع الربّ تخومك (تث ١٩ : ٨)

٢ . اتّسَعَ . تَوَسَّعَ . رَحُبَ *become broad*

-ⲁ ⲡⲓⲱⲁ ⲟⲩⲟⲥⲱⲉⲛ ب اتسع المكان

• **ⲟⲩⲟⲥⲱⲉⲛ** ب (π) ١ ـ اتساع . سِعَة . توسُّع . عرض
breadth

-ⲟⲩⲱⲁⲉⲓ ⲛⲱⲓⲏ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲱⲁⲉⲓ ⲛⲟⲩⲟⲥⲱⲉⲛ ب
ذراع طول وذراع عرض

٢ ـ فَرَج . الراحة *relief, ease*

-ⲡⲓⲉⲟⲭⲉⲉⲭ ⲗⲱⲫⲣⲏϯ ⲗⲡⲓⲟⲩⲟⲥⲱⲉⲛ ب الضيق مثل الفَرَج

-ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱϣⲧⲉⲕⲟ ⲉⲡⲓⲟⲩⲟⲥⲱⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب من السجن إلى الإفراج

-ⲟⲩⲛ ⲛⲉⲧⲟⲩⲟⲧⲃ ⲉⲛⲁⲓ ⲛⲥⲁϣⲩϥ ⲛϭⲱⲃ يوجد ما ص
يفوق هذه سبع مرات
-ⲛⲉϥϣⲁϫⲉ ⲟⲩⲟⲧⲃ ⲉⲡⲉⲛⲧⲁ ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ϫⲟⲟⲩ ص
كلامه أفضل مما قاله القديسون
-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲟⲩⲟⲧⲃ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲓⲧ ص ا أفضل من الكل
-ⲛⲉⲧⲟⲩⲟⲧⲃ ⲉϣⲁϫⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ بها ص التي أفضل أن يُتحدَّث
those more able to say them

[راجع الفعل ص.ب ⟨ⲟⲩⲱⲧⲉⲃ I.⟩]

ⲟⲩⲟⲩⲉⲛ I. ب (eq) مَسكوب . مَدلوق

[راجع الفعل ب ⟨ⲟⲩⲱⲧⲉⲛ I⟩]

ⲟⲩⲟⲩⲉⲛ II. ب (eq) مَثقوب . مَخروق

-ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲉⲁⲛϫⲟⲗ ⲟⲩⲟⲧⲉⲛ ⲉⲣⲟϥ ب يوجد بها نفر مثقوبة
-ⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩⲧϯ ⲉⲉⲁⲛⲃⲉϫⲱⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲁϥⲱⲟⲩⲧϯ
ⲉⲟⲧⲁⲥⲟⲩⲓ ⲉⲥⲟⲩⲟⲧⲉⲛ ب الجامع أحور يجمع لكيس مثقوب
(مَخروق)

[راجع الفعل ب ⟨ⲟⲩⲱⲧⲉⲛ II.⟩]

ⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ص.ب become green ١ . اخضرَّ
become pallid (اصفرَّ وجهه) ٢ . شَحُبَ . امتقعَ
-ⲁ ⲡⲉϥⲥⲟ ⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲁϥⲣ̄ ⲟⲉ ⲛⲟⲩⲡⲛⲍⲓⲟⲛ
ⲛⲧⲙ ⲧⲉⲟⲟⲧⲉ ص شحب وجهه وصار مثل الشبح من الخوف
ⲙⲁϥⲟⲩⲟⲧⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲉⲓⲙ ⲡⲉϫⲛⲓⲁ ⲙⲡⲙⲟⲩ ص
الوجه يصفر في شكل الموت
• ⲟⲩⲉⲧⲟⲧⲱⲧ ص.ب (eq) أخضَر green
• ⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ,ⲃⲟⲧⲃⲉⲧ ص.ب (π) ١ ـ اخضرار . خضرة
(أي ٣٨ : ٢٧)
٢ ـ خضراوات . أعشاب . حشيش
-ⲛⲓⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲃⲣⲏⲃⲓ ب الحشائش والزهور
-ⲫⲓ ⲡⲣⲟⲟⲩⲱ ⲛⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲉϥⲣⲱⲧ ⲉⲛ̄ ⲧⲥⲱⲙⲉ ص
اهتمَّ بالعشب النامي في الحقل [أم ٢٧ : ٢٥]
-ⲛⲓⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲉⲧⲟⲩⲉⲧⲟⲧⲱⲧ ب الخضراوات الخضراء
٣ ـ اصفرار . صفرة . (خضار مصلوق)
-ⲛⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ ب صُفرة الذهب
[مز ٦٧ : ١٥]
٤ ـ شُحوب . ذبول . (صفار الوجه . اصفرار المرضى)
[ثث ٢٨ : ٢٢]
-ⲛⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲛⲛⲁⲥⲕⲏⲥ ص شُحوب النَسك

[راجع ب ⟨ⲟⲩⲱⲧ II.⟩]

ⲟⲩⲟⲧⲕ ص نَقَلَ

[راجع الفعل ص.ب ⟨ⲟⲩⲱⲧⲉⲃ I.⟩]

ⲟⲩⲟⲧϩ// ص.ب سَبَكَ (صَبَّ في قورمة)
-ⲛⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛⲧⲁⲧϩⲓⲧⲉ ⲙⲁⲧⲟⲩⲟⲧⲥⲟⲩ ⲛⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ص
الأواني البالية يسكبونها مرة أخرى
-ⲛϩⲁⲧⲃⲁⲗ ⲙⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ⲁⲧⲟⲩⲟⲧⲥⲟⲩ ⲉⲥⲉⲛⲉⲓϥⲧ ص
الخطاطيف الحديدية سُبكت مسامير

[راجع الفعل ص.ب ⟨ⲟⲩⲱⲧϩ II.⟩]

ⲟⲩⲟⲧϩ,ⲟⲩⲟⲑ ص (π) ١ ـ مقدار معين من سائل . عيار
pouring thing
• ⲟⲩⲟⲧϩ ⲛⲥⲉⲙⲙⲉ ص عيار خل (مقدار معين من الخل)
• ⲟⲩⲟⲧϩ ⲛⲛⲉⲉϩ ص عيار زيت (مقدار معين من الزيت)
• ⲟⲩⲟⲧϩ ⲙⲣⲡ ص عيار خمر (مقدار معين من الخمر)
٢ . قدح . كأس *cup*

-ⲡⲓⲟⲩⲟⲥⲟⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲧⲉ ⲟⲩⲙⲏⲩ ⲙⲭⲣⲓⲁ ب
التوسُّع في احتياجات كثيرة
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲟⲥⲟⲉⲛ ب بسيطة . في بحبوحة
ⲟⲩⲟⲥϥ// ص (= ⲕⲟⲣϥ ب) أبطَلَ . أهمَلَ . ألغَى
-ⲡⲉⲧⲓⲕⲧⲟ ⲓⲙⲙⲟⲓ ⲁⲧⲟⲩⲟⲥϥ ص المحدِق بي قد أُبطِل
(اللي محوطني لُزيل)
• ⲟⲩⲟⲥϥ ص (eq) بَطَّال . كسلان . مُهمِل . عاطِل
(= ⲕⲟⲣϥ ب)
-ⲁⲩⲉⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲟⲥϥ ⲙⲡⲉⲥⲟⲟⲩ ⲧⲏⲣϥ ص
وحدهم بطّالين (عاطلين) اليوم كله
-ⲉⲧⲟⲩⲟⲥϥ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲉⲃⲏⲧⲉ ⲙⲡⲟⲩϫⲁⲓ ص المتكاسل في
أعمال الخلاص
-ⲁⲩⲥⲕⲁⲓ ⲙⲡⲕⲁⲉ ϫⲉ ⲛⲛⲉϥⲕⲁⲁϥ ⲉϥⲟⲩⲟⲥϥ ص
حَرْث الأرض لكي لا يتركها عطلانه

[راجع الفعل ص ⟨ⲟⲩⲱⲥϥ⟩]

ⲟⲩⲟⲧ I. ص.ب ,ⲟⲩⲱⲧ ص ,ⲟⲩⲉⲧ ب مُتباين . مُتميِّز
(impersonal vb يتصرف كفعل Y) it is different
-ⲟⲩⲟⲧ ⲛⲉ ⲡⲓⲥⲙⲟⲧ ⲛⲛⲉⲥⲙⲁⲥ ⲙⲙⲟⲧⲓ ب شكل
أشباهها متميز (مغاير لغيره) [حز ١٩ : ٢]
-ⲟⲩⲟⲧ ⲙⲓⲉⲁⲛ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ⲟⲩⲟⲧ ⲙⲓⲉⲁⲛ ⲛⲧⲉ
ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب أحكام ا شيء وأحكام الناس شيء آخر
ⲟⲩⲟⲧ II. ب ,ⲟⲩⲟⲟⲧⲉ ص (eq) أفضل من . متفوق على
- يتبعها الحرفان : ⲉ-,ⲉⲉⲟⲧⲉ :
• I.ⲉ- ص.ب [مت ٦ : ٢٥-حت ١٠ : ٢٤-مت ١٢ : ١٢-لو : ١٦]
-ⲟⲩⲟⲛ ⲥⲓⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲉϥⲟⲩⲟⲧ ⲉⲥⲓⲟⲩ ب لأن نجماً يمتاز
عن نجم [١كو ١٥ : ٤١]
• ⲉⲉⲟⲧⲉ ص.ب
-ⲛⲓⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ⲟⲩⲟⲧ ⲁⲛ ⲉⲉⲟⲧⲉ ⲛⲓⲃⲓⲥⲓ ب العذابات
ليست أفضل من الأتعاب
ⲟⲩⲟⲧϥ// III. ص ,ⲟⲩⲟⲧ ب ,ⲃⲟⲧϥ// فَصَلَ . أفرَزَ
• ⲟⲩⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب نَبَذَ . جَنَبَ
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲉⲁⲧⲟⲩⲟⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب امرأة (طامث) قد جُنِبَت
[لا ١٨ : ١٩]
-ⲫⲛⲉⲧⲁϥⲟⲩⲟⲧϥ ⲉⲃⲟⲗⲥⲃⲉⲛ Ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ب الذي
أفرزه من (نسل) ابراهيم [إش ٢٢ : ٩]

[راجع الفعل ب ⟨ⲟⲩⲱⲧ⟩]

ⲟⲩⲟⲧⲃ// ص (= ⲟⲩⲟⲟⲃ// ب) نَقَلَ . غَيَّرَ . سَبَى
-ⲁϥⲟⲩⲟⲧⲃⲟⲩ ⲙⲙⲁⲗ ⲙⲙⲟⲃⲧ ص نقلها حارج السور
-ⲛⲛⲉϥⲟⲩⲁⲉⲧⲟⲩϥ ϫⲉ ⲉⲟⲩⲟⲟⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب لن يعد
يسبيك [مرا ٤ : ٢٢]

[راجع الفعل ⟨ⲟⲩⲱⲧⲃ I⟩]

ⲟⲩⲟⲧⲉⲃ متفوِّق . فائق (eq) ص ,ⲟⲩⲟⲧⲃ ص.ب
[٢كو ١٢ : ١١]
-ⲟⲩⲉⲟⲣⲁⲛ ⲉⲥⲟⲩⲟⲧⲉⲃ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ب دافع الحي فائق
-ⲧⲉϥⲕⲣⲓⲥⲓⲥ ⲟⲩⲟⲧⲃ ⲡⲁⲣⲁ ⲕⲣⲓⲥⲓⲥ ⲛⲓⲓⲧ ص
تفوق كل عقوبة
- مع الحرف ⲉ- :
• ⲟⲩⲟⲧⲉⲃ ⲉ- ص.ب أفضل من . فائق عن
-ⲧⲁⲓⲱⲫⲣⲓ ⲟⲩⲟⲧⲉⲃ ⲉⲃⲁ ⲛⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ب هذه
الأمحوبة تفوق التي للأنبياء
-ⲟⲩⲣⲓⲙⲁⲟ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲡⲉ ⲉϥⲟⲩⲟⲧⲃ ⲉⲛⲛⲟⲃ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص
غَنِيّ جداً يفوق جميع العظماء

οτρομβ // ص. جواب *answer*
-πτεφοτρομβετ πεφτεκαε τηροτ πεφτεκαε οτροβεφ πε πδε οτροβεφ πε ... ص ... ا-
اجابه الرب قائلاً ... [ارميا ٣٨ : ٢٦]

οτρομβεμ ، **οτρομβμ** ص (eq) منجرف . منظرف . مفروش . مُرَكَّب . منضم *kneaded, compounded* [٢ صم ١٦ : ٢١]
-εδαμωικ πατρεμπρ .. ετροτρομβεμ δεη οτ-
πεφ ... ملوث بالزبد [٢ صم ١٦ : ٢١] ص
-πιμομπι εφε πδεωμδ οτρομβεμ πδητοτ
الرمل المخلوط بالعسل
-πεφτδοπη ἐπδεοτρομβεμ πδητοτ ص
ملتاثا بالزيت
-οτδδτπη ἐπδεοτρομβεμ ει κωφ ص
كعك مخبوز بالزيت
-ετι εφοτρομβεμ δεη πεφτηοφ
زلابية مقرمشة
-εφε πηοδε οτρομβμ ἐρδι πδητοτ ص
الخليط
-πεφτδοπη ἐπδεοτρομβεμ πδητοτ
الخليط (المعجنة) المخلوط بالزيت
-εφτηοδ ἐπ πειπδρδτεις ص
عجين مخبوز في الزيت
-εφτηοδ ἐπ πειπδρδτεις ص
عجين مخبوز في الزيت
-εφτηοδ ἐπ πειπδρδτεις ص
عجين مخبوز في الزيت

οτρομβε // ص.
مسطح . أملس . كثير
[ارميا ٣٤ : ٢٢]
-εκεοτρομβοτ ص (٢) ا
مسطح . مستوي . مالئ
οτρομβμ ص.ب (eq)
-εφοτρομβ ἐπ πτεε ص
الأجزاء الكبيرة من الشيء المكسور
-δδε ετοτρομβ ενεφοτερητε
الرمل
-μομ οτηπ εφοτρομβ πεφδδε δπδωμ ص
(الكسور) : ضم ناتج (مقسم) ومقسوم عليه لمعرفة ناتج القسمة
[ارميا ٣٤ : ٢٢]

οτρομ ص (= βομ ب) *lung* رئة

οτρομ *f.* ص ،δπω ب *(conj.) and* و (واو العطف) . ثم . ف
و (واو العطف) . ثم . ف

١- توجد الجمل الفعلية : [١٨ : ١٨ ب - ١٤ : ١٨ ب]
-τραμμι δδδδ οτρομ τπαραμμι ση ا
ان الرب ب تمارس ٨٨٨٨ [١٨ : ١ و ١٤]
-μπετχπ δεη παδδεδι πτε τδδπετορο οτ-
ال ومتجر أمتا [١٨ : ١ و ١٤]
الكتبي ب ετομδ δεη τπρομπα πμινοττ
οε ετομδ δεη τπρομπα πμινοττ ص
سلطان ملكي وامتياز سياسي وأيلة

٢- توجد الجمل الاسمية :
-πδι τηροτ μεραμ δτω οτον μιμ ετε
ملء كل الأماكن وكل ما يحتل بها ص ٢٤ ٤٠٠
-οτρομβ χπδχοε δεη πιεφοοτ ετεμδδτ ب
استولى سنحاريب (سنحرب) على المدائن
رتفوز في ذلك الوقت
٤- توجد بها الجمل التي تقع في جواب الشرط :
-οτρομβ εεχιφωπτ ... οτρομβ εκεϊφι ... ب
ركوك ... ... لأنك تمسح ... [٥ : ١٣ ص]
-δεη πχπηφεφεωτεμ χε ... οτρομβ δτωπμ
ولا مسح ... شام ب
-οτρομβ εμφωπ πικτρικ φω
ارتفاع ... ظهرت الجبال ب εδοδ
-δρδτοτκ ἐτεδβοοτ δτω εις ποτρροτρω
انحنت أن تتعلم تسخر لتهم كأبا عليك ص πτηρμ ειχωκ
٥- توجد الأجزاء التي تعلق فتضاف أو تبقى وتعدل :
-Πεπεδ οτρομβ Πεπνοτ† οτρομβ ب
ربنا وإلهنا وعلينا (سيحق)
-ϣοτρομβ πτε πιορϣδπνοε οτρομβ ϣρεφτεδπ
أم الخير ب [٦ : ١٧ ص] πτε πιχηρδ
فوق ربوة الزرع ص τδιχ πηδρχωπ τδιχ δηδρχωπ δτω
-τδοπ δτω τδιχ πηδρχωπ ص
أسلم على (نكث) ص ٤٠٠ δτω πεφδηητ
-τρωπε ἐ... δτω πεφδηητ ἐ... δτω πεφδηητ
وأعجزه
: ألم تضايق إلهي πδπ
-πτοφ οτδδφ δτω πτετεδηδφ ص
ردوده
-πιδφοφ πδφοφ δτω πιεο δτω πιεο
رد ص πιετ πδφοφ δτω πιεο
الجبان ورعب الخيّ
تجار ركتب ص τεϣδπτρε δτω πτ οτρεφεδδι
-οτρωπτρε δτω πτ οτρεφεδδι
٧- تأتي فعل Ἐδ في بعض الصور الصعبة :

حشيش العقرب (نوع نبات) ص •ⲥⲓⲱ ⲛ̀ⲟⲩⲟϩⲉ

هُزّ (٢مل ١٤ : ٢٦)

ⲟⲩⲟϩⲉ *II.* ص (ⲉⷭ)

١ ـ كَرَّرَ . أضافَ . عمل ثانية *add, repeat, do again* **ⲟⲩⲟϩⲉⲱ** ص.ب

عاد فأتى . رجع ثانية (لا ١٤ : ٤٣) ب •ⲓ ⲛⲟⲩⲟϩⲉⲱ

٢ ـ أجابَ . رَدَّ *answer, reply*

مُكَرَّر . مُضاف *repeated* (ⲉⷭ) ب •ⲟⲩⲟϩⲉⲱ

[راجع الفعل ص.ب ⲟⲩⲱϩⲉⲱ]

صيّاد (سمك) *fisher* (ⲙ) ص ,ⲟⲩⲱϩⲉ ب **ⲟⲩⲟϩⲓ** *I.*

(= ⲣⲉϥⲧⲁϩⲉ ⲧⲉϧⲧ ب) [لر ١٦ : ١٦ – مت ٤ : ١٨]

(ⲧ) ص ,ⲙⲛ̀ⲧⲟⲩⲱϩⲉ ب ,ⲙⲉⲧⲟⲩⲟϩⲓ •

حرفة صيد السمك *fisher's craft*

في حرفة واحدة للصيد ص ⲟ̀ ⲛⲟⲩⲙⲛ̀ⲧⲟⲩⲱϩⲉ ⲛⲟⲩⲱⲧ

وسيلة الصيد . القارب المستخدم في الصيد (ⲡ) ص •ⲅⲓⲛⲟⲩⲱϩⲉ

رأينا زورقا آخر وشيخا راكباً عليه ص ⲧⲁⲗⲏⲩ ⲉⲣⲟⲩ ⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉⲕⲉⲅⲓⲛⲟⲩⲱϩⲉ ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲉⲗⲗⲟ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ

عَقْرَب *scorpion* (ⲧ) ص ,ⲟⲩⲟϩⲉ ب **ⲟⲩⲟϩⲓ** *II.*

لدغته عقرب ب ⲁ ⲟⲩⲟⲩⲟϩⲓ ⲗⲟⲩⲍⲩ

فَسَّرَ *interpret* ب **ⲟⲩⲟϫⲙ//**

تفسره الكتب بالتأكيد ب ⲛⲓⲙⲉ ⲛⲓⲥⲣⲁⲫⲏ ⲟⲩⲟϫⲙⲉⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁϫⲣⲟ

مُفَسِّر . مُؤَوِّل (ⲉⷭ) ب •ⲟⲩⲟϫⲉⲙ

المُفَسِّر . المُؤَوِّل ب ⲉⲧⲟⲩⲟϫⲉⲙ

[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱϫⲉⲙ]

١ ـ صحيح . سليم . سا .. معافى (ⲉⷭ) ص.ب **ⲟⲩⲟϧ** *whole, safe, sound*

[ث ٢٧ : ٦ – أى ٢١ : ٢٣ – أع ٤ : ١٠ – ١بط ٥ : ٢٣]

مُعافى في جسمه ص ⲣⲱⲟⲩ ⲉⲓⲱ ⲛⲉϥⲥⲱⲙⲁ

حتى ص ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲉⲛϩⲓⲣⲉ ⲱⲱⲡⲉ ⲛⲁⲛ ⲉϥⲟⲩⲟϧ

يصير تعبنا مُعدياً لنا

ⲗⲱⲛⲁ ⲁⲧⲉⲓⲧϥ

طُرِحَ يونان إلى البر سليماً على حاله ب ⲣⲏⲧ

سليمة من الخسارة ص ⲉⲥⲟⲩⲟϧ ⲉ̀ⲧⲟⲥⲉ

يا ليتكم تسلَمون من سِحْر هذا ... ب ⲁⲙⲟⲓ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲟϧ ⲉⲙⲁⲥⲓⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓ...

٢ ـ بريء . مُعْفَى من *innocent*

ليست بريئة (معفاة) من الإدانة ص ⲛⲉⲥⲟⲩⲟϧ ⲁⲛ ⲉ̀ⲡⲉⲕⲣⲓⲙⲁ

٣ ـ نقي . خالص ص •ⲟⲩⲟϧ ⲉⲃⲟⲗ

قليل من الملح النقي غير مُختلط به شيء آخر ص ⲧⲏⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲟⲩⲱⲙⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲩⲟⲩⲟϧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲙⲛ̀ ⲕⲉⲗⲗⲁⲁⲧ

ⲟⲩⲟϫⲓ *I.* ب ,ⲟⲩⲟⲃⲉ,ⲟⲩⲟⲟⲃⲉ (ⲧ) ص

١ ـ خَدّ . وجنة *cheek*

[أى ٢١ : ٥ – مرا ١ : ٢ – ميخا ٥ : ١ – مت ٥ : ٣٩]

ب ⲛⲓⲱⲣⲙ̀ⲧ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉⲩⲉⲓⲟⲧⲉ̀ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲩⲟⲩⲟϫⲓ

مثل رجل يُلطَم على خده [هو ١١ : ٤]

خدَّاكَ ب ⲛⲉⲕⲟⲩⲟϫⲓ ⲁⲕⲭⲁⲩ ⲉ̀ⲃⲁⲗ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲱⲉⲛⲕⲟⲩⲣ

أسلمتهما للطمات (القداس الغريغوري)

ص ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲕⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ⲥⲱⲕ ⲉϫⲛ̀ ⲛⲉⲕⲟⲩⲟⲃⲉ

دموعكَ تسيل على خديكَ

تضع كُحلاً لعينيها ولا أحمر لخديها ص ⲉⲛⲉⲥⲟⲩⲟⲟⲃⲉ ⲛⲉⲥⲧ ⲛⲟⲩⲥⲧⲏⲙⲓ ⲉⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ⲟⲩⲁⲉ ⲟⲩⲕⲣⲟⲕⲟⲥ

وحدث ب = ⲁⲥⲱⲱⲡⲉ ص ⲁⲥⲱⲱⲙⲓ ⲁⲉ ⲁⲧⲱ

٨ ـ فلذلك . فبناء عليه (في الصعيدية) :

يوجد (بالنسبة لوجود) ص ... ⲧⲛ̀ ⲛⲉⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ⲉⲧⲁϩⲛ̀ ⲟⲩⲛ̀ ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲉⲓ-

صيت عظيم فلذلك كُتِبَ لي من الاكليريكيين الذين في ...

٩ ـ تسبق الفعل في الصيغة الإنشائية عندما يكون معطوفاً على فعل سابق :

نهلك ونضل ص ⲛ̀ⲧⲛ̀ⲧⲁⲕⲟ ⲁⲧⲱ ⲛ̀ⲧⲛ̀ⲥⲱⲣⲡ

زينوا الشوارع وكذا أيضاً النوتية (البحّارة) زينوا مراكبهم ب ⲥⲉⲗ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉⲭⲛⲟⲩ

كل ص ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲓⲙ ⲉⲧⲛⲁⲭⲓⲧⲥ ⲁⲧⲱ ⲛ̀ⲥⲉⲟⲩⲱⲥ

واحد سيأخذها ويقرأها (الرسالة)

١٠ ـ وأيضاً . وبالإضافة إلى ذلك ب ⲟⲛ ⲟⲩⲟϩ •

[حز ٤ : ٥ – حز ٥ : ٤] *moreover, further*

يعرف وأيضاً يعلم ب ⲉⲩⲥⲱⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲟⲛ ⲉⲩⲉⲓⲣⲓ

وأيضاً ترحمهم ص ⲁⲧⲱ ⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲛⲁ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ

ⲟⲩⲟϩ *II.* ب

١ ـ حَلَّ . سكَنَ *be placed, dwell*

حلّت عليه قوة ا ب ⲁⲥⲟⲩⲟϩ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ⲉⲭⲱⲕ ⲛ̀ⲭⲉ ⲟⲩⲭⲟⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ☩

حلّت ب ⲁⲥⲟⲩⲟϩ ⲉⲣⲟⲕ ⲛ̀ⲭⲉ ⲟⲩⲭⲟⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅

عليه قوة الرب

٢ ـ انضَمَّ . ضَمَّ . أضافَ . أزادَ (اى ٢٤ : ٢٧) *add*

انضمّ إليهم ثلاث ب ⲁⲩⲟⲩⲟϩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲭⲉ ⲥ̅ ⲛ̀ⲛⲱⲟ

آلاف

الرب ب ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲱⲁⲕⲟⲩⲟϩ ⲉⲛⲛⲉⲧⲉ ⲱⲁⲩⲛⲟⲉⲉⲓⲧ

يضم الذين يخلصون [اع ٢ : ٤٧]

مخافة ب ⲧⲉⲟϥ ⲛ̀ⲧⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲱⲁⲥⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲧⲉⲟⲟⲩⲧ

الرب تزيد الأيام [أم ١٠ : ٢٧]

٣ ـ مالَ على . شَدَّدَ على ب •ⲟⲩⲟϩ ⲉⲭⲉⲛ

ثيلون ب ⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲁⲱⲧⲉⲛ ⲉⲭⲉⲛ ⲫⲣⲱⲙⲓ

على الإنسان . تضغطون على الإنسان [مز ٦١ : ١]

٤ ـ نَزَلَ . مَثَلَ . وَضَعَ

نزلوا هناك [عز ١٥ : ٢٧] ب ⲁⲧⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲁⲩ

متى مَثَلنا أمام الرب في الكنيسة ب ⲥⲓⲁ ⲁⲛⲱⲁⲛⲟⲩⲟϩⲥⲧⲉⲛ ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ ⲫⲉ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏ-

وضعته أمام بابه ب ⲁⲥⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲟⲩ ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲡⲉⲩⲥⲉⲟ

إذا الرب أنزلني في ديرى ⲣⲓⲟⲛ ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲁⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏ-

٥ ـ سكَنَ في *dwell in*

سكَنَ في البرية ب •ⲁⲩⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲟⲣϩⲓ ⲉⲓ ⲛ̀ⲱⲁⲩⲉ

. [لك ١٢ : ٩]

١ ـ استقرَّ . أقامَ ب •ⲁⲧⲟⲩⲟϩ ⲉⲃⲟⲗ

استقروا في ب ⲁⲧⲟⲩⲟϩ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲟⲓ

اقلهم بصاى

٢ ـ وَضَعَ

وضع ب ⲁⲩⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲕⲟⲧⲥⲓ ⲛ̀ⲱⲟⲓⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲱⲟⲩ

لهم قليلاً من الخبز

مُسْتَقَرّ . مَسْكَن (ⲡ) ب •ⲙⲁⲛⲟⲩⲟϩ

halting-, resting-, dwelling- place

أقامَ . وجد مسكناً ب •ⲭⲉⲙⲙⲁⲛⲟⲩⲟϩ

[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱϩⲉ ']

نَبَحَ (للكلب) ص (= ⲟⲩⲁⲉⲫⲩ ب)

عَقْرَب *I.*,ⲟⲩⲟⲟⲃⲉ ص (= ⲟⲩⲟϫⲓ ب)

مَضَغَ . سَحَقَ . هَرَسَ (ب ⲟⲧⲟϫⲟⲧⲉϫ=) ص ⲟⲧⲟⲃⲟⲧⲉⲃ

بَقْل . خضار (π) ص ⲟⲩⲟⲧⲉ,ⲟⲩⲟⲟⲧⲉ, ب ⲟⲩⲟϯ

(أم ١٥ : ١٧ – مت ١٢ : ٣٢) *greens, herbs*

١ ـ خضار . كلأ (تك ٩ : ٣) ب ϩⲁⲛⲟⲩⲟϯ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲥⲓⲙ-

٢ ـ كلأ العشب (ئث ٢٨ : ٣٣)

خضراوات للأكل ص ϩⲉⲛⲟⲩⲟⲟⲧⲉ ⲛⲟⲩⲱⲙ-

أشجار باسقة (خضراء) من هذه الخضراوات ص ϩⲉⲛϣⲏⲙ ⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲉⲓⲟⲩⲟⲧⲉ-

هندبا . شكوريا ب ⲡⲓⲟⲩⲟϯ .

حزمة خضار ص ϣⲟⲗ ⲛⲟⲩⲟⲧⲉ .

مزرعة خضار ص ϣⲛⲏ ⲛⲟⲩⲟⲟⲧⲉ, ب ϣⲛⲏ ⲛⲟⲩⲟϯ .

(π) ص ⲙⲁⲛⲟⲩⲟⲟⲧⲉ, ب ⲙⲁⲛⲟⲩⲟϯ .

١ ـ مَرْج . روضة . حديقة خضار

٢ ـ مكان وضع الخضار في البيت . شيّالة خضار أو بقول

(في حجرة السفرة) : ص ⲙⲁⲛϫⲟⲡ ⲏ ⲟⲩⲙⲁⲛⲟⲩⲟⲟⲧⲉ-

مكان وضع الأطباق أو مكان الخضار

(= ⲡⲉϥϯⲟⲩⲟϯ ⲉⲃⲟⲗ ب) ب ⲥⲁⲛⲟⲩⲟϯ .

١ ـ خُضَرِي (بائع الخضار)

٢ ـ بَقّال

عكّاز (عصا للتوكّؤ عليها) (ⲟⲩ) ص ⲟⲩⲣⲁⲥ

ماسكاً عكاز (٢صم ٣ : ٢٩) ص ⲉϥⲙⲁϩⲉ ⲛⲟⲩⲟⲧⲣⲁⲥ-

يسير بعكازين ص ⲉϥⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉϩⲛ ϩⲉⲛⲟⲧⲣⲁⲥ-

خفراء . حرّاس (π) ص ϩⲟⲩⲣⲁⲧⲉ, ب ⲟⲩⲣⲁϯ

[راجع مفردها ب ⲟⲩⲣⲓⲧ]

١ ـ مسافة . بُعْد . بون (π) ص ⲟⲩⲣⲉϩ

٢ ـ مكان مكشوف مثل : حوش المنزل أو أرض فضاء *free place*

ⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲟⲩⲣⲉϩ ⲉⲧⲉ ⲡ-

الأرض الفضاء الصغيرة التي تُشوَّن فيها الماكينة ص ϫⲁⲙⲏ

(ⲧ) ص ⲟⲩⲣϩⲧⲉ,ⲟⲩⲣϩϩⲧⲉ,ⲟⲩⲉⲣϩⲧⲉ

قَدَمٌ . رِجْل *foot, leg* (= ϭⲁⲗⲟϫ,ⲣⲁⲧ ب)

[راجع ص ⲟⲩⲉⲣϩⲧⲉ]

مُرّ . صمغ المر (π) ب ⲟⲩⲣⲓϩ

(نبات طبي لعلاج وجع الرَّحِم أو لَسْع الهوام)

خفير . حارس (π) ص ϩⲟⲩⲣⲓⲧ, ب ⲟⲩⲣⲓⲧ

watcher, guard (لك ٤ : ٩)

خفير ب ⲟⲩⲇⲉⲗⲗⲟ ⲛⲟⲩⲣⲓⲧ ⲉϥⲣⲱⲓϩ ⲉⲡⲓϩⲟⲥⲉⲓⲙ-

شيخ لحراسة النطرون

ⲁϥⲧⲉϣ ⲡⲉϣⲟⲩⲛⲧ ⲛϩⲟⲩⲣⲓⲧ ⲛⲭⲱⲣⲉ ⲉⲧⲣⲟⲉⲓϩ-

عيّن ثلاث حفراء أشداء للحراسة ص

شيخ خفر ص ⲁϥⲉ ⲛⲟⲩⲣⲓⲧ ب ,ⲁⲡⲉ ⲛϩⲟⲩⲣⲓⲧ .

وكان صموئيل ب ⲉⲣⲉ Ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲟⲓ ⲛⲁϥⲉ ⲛⲟⲩⲣⲓⲧ-

شيخا للحفراء

(ⲛ) ص ⲟⲩⲣⲁϯ, ب ⲟⲩⲣⲁϯ .

١ ـ حفراء . حرّاس

ⲛϩⲟⲩⲣⲁⲧⲉ ... ⲁ ϣⲟⲩⲛⲧ ⲉⲓⲱⲟⲩ ⲕⲱⲧ ⲉⲧ-

الحرّاس ... ثلاثة منهم شكّلوا دورية ص ⲕⲟⲧⲥ ⲛⲣⲟⲉⲓⲥ

حراسة (أو تفتيش) *made a round of inspection*

٢ ـ خَدَم . أتباع

ⲙⲁⲑⲁⲩⲓⲉ ⲃⲓⲣ ⲙⲛⲓⲧⲟⲩ ⲛⲛⲓⲟⲩⲣⲁϯ ⲟⲩⲟⲥ ⲥⲉⲉⲙ-

اعملوا سلالاً واعطوها للخدم فيحضرون لكم ب ⲱⲓⲕ ⲛⲱⲧⲉⲛ

خبزا

٢ ـ فَكّ (ئث ١٨ : ٣) *jaw*

ⲉⲱⲕⲓ ⲛⲛⲉⲛⲟⲩⲟϫⲓ ⲛⲛⲏⲉⲧⲉ ⲛⲥⲉⲃⲉⲛⲧ ⲉⲣⲟⲕ ⲁⲛ-

تكبح فكوك الذين لا يدنون إليكَ (مز ٣١ : ١٠) ب

ⲛⲉϥⲟⲩ-

فكاه مملوءان من حلاوة الاحزار ب ⲟⲁⲓⲓ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲣⲱϥ

الذي في فمه (الخروف)

٣ ـ عضائد الباب أو واجهته

ⲟⲩⲟⲥ ⲛⲉⲥⲟⲩⲟϫⲓ ⲛⲉⲓⲓ ⲛⲉⲥⲙⲁ ⲉⲧⲥⲁϫⲉ ⲕⲁⲧⲁ-

عضائد الباب (واجهاته) وزخارفه كهذه المقاييس ب ⲛⲁⲓⲱⲓ

(حز ٤٠ : ٢٩)

قائمة الباب (π) ب ⲟⲩⲉϫⲣⲟ .

قوائم الباب (ⲛ) ب ⲟⲩⲉϫⲣⲱⲟⲩⲧ .

عَوَّجَ . لَوَى . عَقَصَ *bend, twist* ب ⲟⲩⲟϫⲓ *II.*

مُعَوَّج ب ⲣⲉϥⲟⲩⲟϫⲓ .

و ب ⲟⲩⲟϫⲟⲩⲉϫ,ⲟⲩⲉϫⲟⲩⲱϫ//,ⲃⲉϫⲃⲱϫ//

ص ⲟⲩⲟⲃⲟⲩⲉⲃ,ⲟⲩⲉⲃⲟⲩⲱⲃ//,ⲟⲩⲉⲃⲟⲩⲃ

١ ـ مَضَغَ (أي ٢٠ : ١٨) *chew*

ⲙⲁϥⲟⲩⲱⲙ ⲟⲩⲟⲥ ⲙⲁϥⲟⲩⲟϫⲟⲩⲉϫ ب ⲙⲁϥⲟⲩⲟⲃⲟⲩⲃ-

مضغها بأسنانه ص ⲁϥⲟⲩⲉⲃⲟⲩⲃⲱⲃⲟⲩ ⲛⲛⲉϥⲛⲁⲁϫⲉ-

مضغه الأسد وبلعه ص ⲁ ⲡⲓⲱⲟⲩ ⲟⲩⲉⲃⲟⲩⲃⲱⲃⲕ ⲁϥⲱⲙⲕ

كلام صعب ص ⲉⲛⲉϣⲁϫⲉ ⲉϥⲙⲟⲕⲥ ⲛⲟⲩⲉⲃⲟⲩⲃⲱⲃⲟⲩ

هضمه (مضغه)

ص ⲉⲧⲟⲩⲟⲩⲟⲃⲟⲩⲉⲃ ⲛϩⲉⲙⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲛϩⲉⲙⲙⲟⲛⲓⲟⲛ-

الذي يردّد (يمضغ) الأفكار الشيطانية

٢ ـ عَضّ

ⲟⲩⲟⲥ ⲛⲁⲩⲟⲩⲟϫⲟⲩⲉϫ ⲛⲛⲟⲩⲗⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ-

وكانوا يعضون ألسنتهم من الوجع ب ⲡⲓⲙⲓⲕⲁⲥ

(رؤ ١٦ : ١٠)

أمسك ب ⲁϥⲁⲓⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲉϥϫⲓϫ ⲁϥⲟⲩⲉϫⲟⲩⲱϫⲥ-

يده وعضّها

٣ ـ سَحَقَ . هَرَسَ . انهَرَسَ . ترضّضَ

عندما ب ⲁⲃⲉⲛ ⲛϫⲓⲛⲉⲣⲟⲩⲟϫⲟⲩⲉϫ ⲛⲛⲁⲕⲁⲥ-

يسحقون عظامي (مز ٤١ : ١٠)

ⲁⲧϯⲉⲣⲃⲟⲩ ⲛⲁϥ ϣⲁⲩⲉ ⲛⲉϥⲕⲁⲥ ⲟⲩⲟϫⲟⲩⲉϫ-

ضُرِبَ حتى ترضّضت عظامه وتحطّمت ب ⲛⲥⲉⲕⲱⲣϫ

– مع الحروف الآتية :

قَضَمَ . لاكَ ص ⲉϫⲉⲛ, ب ⲉϫⲏ • *1.*

ⲙⲁⲥⲧⲓⲕⲓ ⲛⲛⲉⲟⲥⲁⲉⲓⲙ ⲟⲩⲟⲥ ⲥⲉⲟⲩⲟⲟϫⲟⲩⲉϫ-

مسنيكة التي يلوكونها ويمضغونها ب ⲉϫⲱϥ

عَضْعَضَ ص ب ⲛⲥⲁ • *2.*

ⲉⲧⲟⲩⲟⲃⲟⲩⲉⲃ ⲛⲥⲁ ⲡⲕⲁϣ ⲉⲧⲉⲏ ⲧⲉϥⲃⲓϫ-

عضعض القلم الذي في يده ص

هَدَمَ . قَوَّضَ . دَمَّرَ ص ,ⲟⲩⲟⲃⲡ// ص.ب ,ⲟⲩⲟϫⲡ//

ⲛⲉⲕⲙⲁⲛⲉⲣϣⲱⲟⲩϣⲓ ⲁⲧⲟⲩⲟϫⲡⲟⲩ ب-

هدموا مذابحك ب

[رو ١١ : ٣]

ⲁⲥⲃⲱⲡ ⲙⲡⲛϣⲉ ⲡⲛϣⲉ ⲙⲡⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ⲁⲥⲟ-

أمسكت بأجزاء التمثال وحطمتها ص ⲡⲟⲩ ⲉϫⲏ ⲛⲉⲧⲉⲣⲡ

على بعضها البعض

مَهدوم . منهدّم . (ⲉⲕ) ص ⲟⲩⲟⲃⲡ, ص.ب ⲟⲩⲟϫⲡ •

مُكَسَّر . مُشَقَّق . خَرِب (خربان)

ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲛϣⲓⲕⲉ ⲛⲏⲧⲛ ⲛⲉⲉⲛ-

لماذا تخربون لكم آباراً مُشَقَّقة (إر ٢ : ١٢) ص ⲟⲃⲡ

[راجع الفعل ب ⲟⲩⲱϫⲡ]

-ⲛⲁ ⲡⲏⲩⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲓⲙⲓ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛⲉⲧⲉⲟⲩⲣⲁⲧⲉ رؤساء ص البلاد وأنباءهم

-ⲧⲛⲁϣⲛⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲉⲟⲩⲣⲁⲧⲟⲩ خِدمة الحَفْر (أو الحَفْر) ص

ⲟⲩⲣⲟ ب ,ⲣ̄ⲣⲟ (π) ص مَلِكٌ . سلطان *king*

[تك ١٤ : ١ – يو ١٢ : ١٣ – أع ١٧ : ٧]

• ⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ب (n) مُلوك . سلاطين [إش ١٣ : ٤]

• ⲟⲩⲣⲟ ب *(adj.)* مَلَكي . مُلوكي *royal*

-ⲙⲱⲓⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟ ب ناموس ملوكي [يع ٢ : ٨]

-ϣⲉⲛⲥ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟ ب حرير مَلَكي

-ⲉⲧⲁ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟ ب هول الملك [اى ١٨ : ١٤]

• ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ب ,ⲙⲙⲛ̄ⲧⲣ̄ⲣⲟ (т) ص ملكوت . مَملكة *kingdom, reign*

[مز ١٩ : ٦ – إش ٢ : ٣ – يو ٣ : ٥]

-ⲧⲉϥⲙⲛ̄ⲧⲣ̄ⲣⲟ ⲛⲁⲉϣⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲉ ⲁⲛ ص مملكته لا يمكن أن تثبت

-ⲧⲛⲁⲥⲱⲙⲉ ⲙⲙⲁⲛⲧⲛ̄ ⲛⲟⲧⲙⲛ̄ⲧⲣ̄ⲣⲟ ص سأرتب معكم المملكة

• ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲣ̄ⲣⲱⲟⲩ (n) ص مَمالك *kingdoms*

[تث ٣ : ٢١ – لو ٤ : ٥]

-ⲁ ⲡⲉϥⲥⲟⲉⲓⲧ ⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲁ ⲙ̀ⲙⲛ̄ⲧⲣ̄ⲣⲱⲟⲩ صيته ذاع في جميع الممالك ص

• ⲉⲣⲟⲩⲣⲟ ب ,ⲣ̄ⲣ̄ⲣⲟ ص مَلَكَ . صار ملكاً *be king, reign*

[مز ٩ : ٢٩ – أم ١ : ١ – إش ٣٢ : ١ – ١كو ١٥ : ٢٥]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉϧⲉⲛ ب مَلَكَ على

[١صم ٨ : ٩ – حز ٢٠ : ٣٣ – لو ١٩ : ١٤]

• *2.* ⲛ̀– (ⲙⲙ–) ب مَلَكَ (مدة ما) [لا ٢٥ : ١]

-ⲉⲧⲉⲉⲣⲟⲩⲣⲟ ⲙⲡⲓϣⲟⲛϩⲣⲟⲙⲡⲓ ب يملكون الألف سنة

[رؤ ٢٠ : ٦]

• ⲟⲓ ⲛⲟⲩⲣⲟ ب مُتسلّط . مالِك . حاكِم [مت ٢ : ٢٢]

-ⲉⲧⲟⲓⲛⲟⲩⲣⲟ ϣⲁ ⲉⲛⲉϩ ب المالِك إلى الأبد

• ⲓⲣⲓ .. ⲛⲟⲩⲣⲟ ,ⲁⲓⲣ ⲛⲟⲩⲣⲟ ب جعل .. ملكاً

[لا ٤٤ : ١ – يو ٦ : ١٥]

-ⲁϥⲁⲓⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲭⲏⲙⲓ ب جعلني ملكاً على مصر

ⲟⲩⲣⲟⲩ ص نَشِطَ . ابتَهَجَ . انبسَطَ . سُرَّ . انتَعَشَ . تَشَجَّعَ

(= ⲉⲣⲟⲩⲟⲩ ب)

-ⲁⲓⲟⲩⲣⲟⲩ ⲁⲓⲉⲱⲗ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص تشجَّعتُ ودخلتُ

-ⲡⲁⲣⲥⲟⲥ ⲉϥⲉⲉⲣⲉⲱⲃ ⲡⲁⲙⲉⲗⲏⲥ ⲉⲁ ص المزاحي يعمل والكسلان ينشط

• ⲟⲩⲣⲟⲩ ص (π) نشاط . انبساط . بَهجَة . انتعاش . رِضَى

-ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲉⲉ ⲉⲧⲃⲉⲓⲙⲉ ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲁϥⲉⲉ ⲉⲧⲃ̄– ⲙⲟⲩ ⲁϥⲭⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲩⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲙ̄ ⲡⲓ– ⲛⲟⲩⲧⲉ ص من يجد زوجة صالحة يجد نعمة وينال رضًى من ١

[أم ١٨ : ٢٢]

-ⲁϥⲧⲁϣⲱ ⲙ̀ⲡⲉϥⲟⲩⲣⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲉⲉⲟⲩⲟ ص أكثر نشاطه بزيادة

-ⲧⲉⲧⲛⲉⲧⲛⲟⲑⲉⲥⲓⲥ ⲉⲧⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲛ̄ⲟⲩⲣⲟⲩ ص انشراحكم الذي هو انتعاشكم

-ⲡⲏⲣⲡ ⲟⲩⲟⲩⲣⲟ ⲡⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲛⲁⲥⲟⲟϥ ص الخمر بهجة للذين يشربونها

-ⲡⲟⲩⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲁⲛⲣ ص انتعاش الهواء

١ ـ سرور القلب

• ⲟⲩⲣⲟⲩ ⲛⲉϩⲧ ص (π) ٢ ـ خماس . حِمْيَة القلب [أع ٢٧ : ٣ ص]

-ⲁⲩⲭⲓ ⲛⲟⲩⲟⲩⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲉϩⲧ ص تَحَمَّسوا

جنبة قلبي ص ⲡⲟⲩⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲁⲉϩⲧ ⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲙⲟⲓ– دفعتني

غيرة نحو . تَحَمُّس نحو ص ⲟⲩⲣⲟⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ– •

غيرتهم نحو الفضيلة ص ⲛⲉⲧⲟⲩⲣⲟⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲁⲣⲉⲧⲏ–

(ب = ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲣⲟⲩⲟⲩ) ص • ⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲣⲟⲩ

بنشاط . بابتهاج . بسرور . بلذة [أم ٩ : ١٧]

-ⲧⲛⲁⲁⲁϥ ⲛⲁⲕ ⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲣⲟⲩ ص ساعمله لكَ بسرور

• ⲧⲟⲩⲣⲟⲩ ص ١ ـ نَشِطَ . حَمِسَ . شَجُعَ . انتَعَشَ . ابتَهَجَ

(= ⲧⲉⲣⲟⲩⲟⲩ ب) [أم ١٥ : ١٣]

-ϣⲁⲣⲉ ⲛ̄ⲥⲟⲉⲓⲧ ⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ ⲧⲟⲩⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲕⲉⲉⲥ ص الصيت الحَسَن (الخَبَر الطيِّب) ينعش العظام [أم ١٥ : ٣٠ (٢٣ : ١٥)]

-ⲛⲉⲧⲛⲁⲧⲟⲩⲱ ⲛ̀ⲧⲁⲧⲟⲩⲣⲟⲩ ⲛⲁⲩ ⲉⲓⲁ ⲡⲉⲕ– ⲣⲁⲛ ص الخاترون أنشّطهم باسمك

-ⲉⲩⲧⲟⲩⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲉϩⲧ ⲛⲁϥ ص يشجعونه (الشهيد)

٢ ـ حَرَّضَ . حَضَّ

-ⲛⲓⲙⲉⲉⲧⲉ ϣⲁⲧⲧⲟⲩⲣⲟⲩ ⲛⲁⲛ ⲉⲛⲉⲉⲃⲏⲧⲉ ص الأفكار تحرّضنا (تحضنا) على الأعمال

ⲟⲩⲣⲧ,ⲟⲩⲉⲣⲧ ص (= ⲃⲉⲣⲧ ب) وَرْدَة . وَرْد

ⲟⲩⲣⲱ *I.* ⲣ̄ⲣⲱ ب (т) ص مَلِكَة *queen*

• ⲱⲉⲣⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲱ ب ,ⲱⲉⲣⲉ ⲛ̀ⲣ̄ⲣⲱ أميرة بنت ملكة ص *princess*

ⲟⲩⲣⲱ *II.* (π) ص.ب أفعى . مَلِك الحيات (لب)

ⲟⲩⲣⲱ *III.* ⲁ̀ⲣⲱ ص.ب ,(π) ص *bean* فول

• ⲡⲓⲟⲩⲣⲱ ⲉⲧⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ب الفول الأخضر

• ⲫⲓⲥⲟⲩⲣⲱ ب ,ⲡⲓⲥⲁⲣⲱ ص بصارة (فول مطبوخ)

ⲟⲩⲥ,ⲟⲩϩ ص (π) (= ⲕⲉⲣⲉⲉ ب) أقرع

• ⲙ̀ⲛ̄ⲧⲟⲩⲥ ص (=ⲙⲉⲧⲕⲉⲣⲉⲉ ب) قَرَعٌ [لا ١٣ : ٤٢]

ⲟⲩⲥⲁⲃⲓⲛ ب (π) بقدونس . شَمّار *fennel*

ⲟⲩⲥⲓⲁ ب ص ى (т) ١ . جوهر . كُنْه

-ⲟⲩⲟⲩⲥⲓⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲛ̀ⲩⲟⲩⲛ̄ⲧⲉ ⲛⲉⲩⲡⲟⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ص جوهر واحد للثلاثة أقانيم

-ⲃⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲟⲩⲥⲓⲁ ب في وحدانية الجوهر (الأبصلمودية)

٢ . مال . مُقْتَنَيات . ثَرْوَة . (وسيلة)

Ⲟⲩⲥⲓⲣⲓ أوزوريس (معبود مصرى قديم)

ⲟⲩⲧⲁⲉ ص.ب (π) ثَمَرة *fruit*

[تك ٤ : ٣ – ١كو ٩ : ٧ – لا ٢٢ : ٢٧ – لا ٢٣ : ١٧ – لا ٢٥ : ١٩ – هو ١٤ : ٧ – أم ١٤ : ٤ – إش ٣٠ : ٢٣ – إش ٦١ : ١١]

-ⲉⲥⲟⲛⲧ ⲛⲟⲩⲟⲩⲧⲁⲉ ب مُحمّاة بالثمار [مز ٥١ : ٧]

-ⲡⲟⲩⲧⲁⲉ ⲛ̀ⲧⲃⲟⲛⲧ ب ثمرة المقناة

• ⲟⲩⲧⲁⲧⲉ ص.ب (n) ثِمار

• ⲁⲧⲟⲩⲧⲁⲉ ب نقط عديم الثمر . غير مُثمر . مُجْدِب *fruitless* [اف ٥ : ١١]

-ⲟⲩϣⲱϣⲛⲓ ⲛⲁⲧⲟⲩⲧⲁⲉ ب شجرة غير مُثمرة

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲩⲧⲁⲉ ب (т) جَدْبٌ . فَحْلٌ . هباء *barrenness*

-ϩⲱⲙⲟⲧϯ ⲛⲟⲧⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲩⲧⲁⲉ ⲃⲉⲛ ⲙⲉϥϫⲓⲭ ب جَمَعَ هباءً في يديه [أم ٩ : ١٢]

• ⲉⲣⲁⲧⲟⲩⲧⲁⲉ ب صار بلا ثمر . أجْدَبَ . خابَ *become barren* [مت ١٢ : ٢٢ – ١كو ١٤ : ١٤]

• ⲉⲣⲟⲩⲧⲁⲉ ب أثمَرَ *bear fruit*

• ٥٣٦٤ ..NEM ٥٣٦٤ ...٥٣٦٥// NEM..
(ص ΔΜ) بين (كلا) و(كلا) (adv.) ص ٥٣٦٥// ٥٣٦٤-,٥٣٦٥// بَيْنَ (ظرف مكان)
between, among
[ت ٦ : ١ ك١ - ١١ : ٢٢ إر - ١٤ : ٣ لا ٢٠ : ٩]

-AICOTTOY OYTE ΠKOCMOC THPU ΠΡΟΤΕΡΟΥ ص ΠΡΟΤΕΡΟΥ اختار من ... بين ... وبين
الأمر نفسه ص ٥٣٦٤ .. ٥٣٦٤ ٥٣٦٤ ٥٣٦٤

٢ ـ لا ينتهي . غير منتهي
-ⲁⲛⲁⲡⲁⲩⲥⲓⲥ ⲛⲁⲩ†ⲟⲩⲱ , ⲙ̀ⲡⲟⲛ ⲛⲁⲧⲕⲏⲏ
نياح لا ينتهي ، وراحة لا تفرغ ب
ابطال . حَلّ . فضّ . هدّم (π) ب ⲭⲓⲛ†ⲟⲩⲱ .
-ⲉ̀ⲛⲁⲭⲓⲛ†ⲟⲩⲱ ⲛⲟⲩⲧⲁⲁⲕⲉ ب لَهِدُّ عدواً [مز ٨ : ٢]

ⲟⲩⲱ *II.* خبر . نبأ . تقرير . أحوال . أمور (π) ب(نادراً) ص
أخبار *news, report*
[١صم ٤ : ١٩ – لم ٢٦ : ١٦ ص] (= ⲩⲓⲛⲓ ب)
-ⲉⲧⲣⲉⲧⲥⲱⲧⲙ ⲉ̀ⲡⲉⲧⲛ̄ⲟⲩⲱ ص لِيعرفوا أخباركم (أحوالكم)
-ⲙⲁⲧⲁⲓⲟⲓ ⲉ̀ⲛⲟⲩⲱ ⲉ̀ⲛⲁ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب أخبرني
أحوال أهل الما
-ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲕⲟⲩⲱ ⲡⲱⲥ ⲩⲁ ⲡ̄ⲣⲣⲟ ص لكي يصل أمرك
إلى الملك
• ⲛ̀ ⲡ̄ⲟⲩⲱ,ⲉⲛ ⲡ̄ⲟⲩⲱ ص *bring news* أحضر خبر
[٢صم ٤ : ٤]
-ⲛ̄ⲧⲉⲛ ⲡ̄ⲟⲩⲱ ⲛⲛⲉⲕⲥ̄ⲛⲏⲩ ص تقصّي أخبار أخونك
(افتقدهم) [١صم ١٧ : ١٨]
• †ⲟⲩⲱ ص *give news* بَشَّرَ . أعلَنَ خبراً
-ⲥⲁⲃⲣⲓⲏⲗ ⲡⲓⲣⲉⲫ†ⲟⲩⲱ ص غربال البشر
• ⲫⲓⲟⲩⲱ,ⲫⲁⲓⲟⲩⲱ,ⲃⲁⲓⲟⲩⲱ ص (=ⲫⲁⲓⲱⲓⲛⲓ ب)
حامل أخبار . رسول . ساعي . مُستقصي الأخبار
-ⲡⲃⲁⲓⲟⲩⲱ ⲡ̄ⲣⲣⲟ ص مُخبر الملك [٢صم ١١ : ٨]
• ⲉⲉ ⲡ̄ⲟⲩⲱ ص تقصّي الأخبار
-ⲛⲉⲱⲁⲣⲉ ⲛⲉⲫⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ⲉⲉ ⲉ̀ⲡⲉⲫⲟⲩⲱ ص كان والداه يستقصيان أخباره
• ⲉⲣⲟⲩⲱ ب ,ⲣ̄ⲟⲩⲱ ص ١ ـ أخبرَ عن . أعلَنَ (أمراً ما) . لَهَجَ
make news
-ⲡⲁⲗⲁⲥ ⲉⲫⲉ̀ⲉⲣⲟⲩⲱ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲕⲥⲁⲭⲓ ب لساني بلهج
(يردّد) بأقوالكَ [مز ١١٨ : ١٣٤]
-ⲫⲏⲉⲧⲉⲣⲟⲩⲱ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛⲓⲧⲱⲟⲩ ب المنادي (المعلن)
على الجبال [إر ٣٨ : ٦]
-ⲁⲣⲓⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ب أعْلِنها [صف ٢ : ٣]
• ⲛⲉⲧⲣⲟⲩⲱ ص المُخبرون . المُراقِبون [١صم ١٤ : ١٦]
٢ ـ أجابَ . رَدَّ [إش ١٤ : ٣٢] *reply*
[راجع ب ⲉⲣⲟⲩⲱ]
• ⲭⲓⲟⲩⲱ,ⲭⲓ ⲡ̄ⲟⲩⲱ ص أعلَنَ . انبأ . صَرَّحَ . أشاعَ
announce, bring news
-ⲟⲩⲭⲓⲟⲩⲱ ⲭⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص يشيع أن
الأسد في الطرق [إم ٢٢ : ١٣]
-ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩ ⲛⲱⲟⲭⲛⲉ ⲛⲉⲧⲭⲓⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲙⲛ̄ⲛⲟⲩ ⲛⲱⲟⲭⲛⲉ ⲉⲟⲩⲛ̄ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲱⲁⲭⲉ ⲛⲙⲙⲁⲩ (ⲡⲉⲓⲱⲧ) وسيط (ملاك) المشورة العُظمَى المُصَرِّح بالرأى العظيم ص
الخفي حين تكلم معه (الآب عند الخلق)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ̄– ,*2.* ⲛ̄– ص أعلَنَ لِـ . أخبَرَ
-ⲱⲁⲩⲫⲉⲗⲓ ⲛⲛⲉⲩⲯⲩⲭⲏ ⲛⲛⲉⲧⲉⲩⲛⲁⲭⲓⲟⲩⲱ ⲛⲁⲩ يفيد أنفس الذين يعظهم (يعلن لهم) [إم ٢٥ : ١٤] ص
-ⲁⲧⲭⲓⲟⲩⲱ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲭⲉ .. ص أخبرَ انسانٌ أنَّ ...
• *3.* ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲛ̄– ص أوصلَ الخبر إلى . حَمَلَ الأنباء إلى
bring news in to
-ⲭⲓ ⲡⲁⲟⲩⲱ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩ ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ وَصَّلَ ص
خبر (قدومي) إلى الرجل الكبير
• *4.* ⲉⲣⲁⲓ ⲛ̄– ,ⲱⲁ ص (نفس المعاني السابقة)
-ⲭⲓ ⲡⲁⲟⲩⲱ ⲱⲁ ⲑⲉⲟⲇⲱⲥⲓⲟⲥ ص احملْ أخباري إلى
ثيودوسيوس

ثانياً : فعل متعدي : *(vb tr)*
أنهى . (خلّص) . أكْمَلَ . أنجَزَ *finish*
-ⲙ̀ⲡⲛⲁ ⲧⲣⲉⲫⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲡⲉⲫⲉⲱⲃ ⲛⲃⲓⲭ ص بعد أن
أنهى عمل يديه (شغله)
-ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲫⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲙⲫⲩⲥⲛⲟⲥ ص حتى يكمل النسمة
-ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲁⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲙⲁⲭⲱⲙⲉ ⲟⲩⲟⲣⲡⲏ ⲛⲁⲓ ص إذا
خلّصتَ الكتاب ارسله ل
• ⲁ†ⲟⲩⲱ ص.ب *ceaseless* غير منقطع . لا نهائي
-ⲡⲓⲉⲱⲛ ⲛⲁ†ⲟⲩⲱ ب الزمن اللانهائي
-ⲟⲩⲁ†ⲟⲩⲱ ⲡⲉ ⲛ̄ⲙⲙⲟⲛ ص الراحة أبدية
-ⲙⲉⲣⲓⲧ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲟⲩⲱⲱⲩ ⲛⲁ†ⲟⲩⲱ ص أحبّني بشغف
(برغبة لا تُحَد)
• ⲙⲉⲧⲁ†ⲟⲩⲱ ب (τ) لا نهاية
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁ†ⲟⲩⲱ ب بلا انقطاع
• ⲭⲓⲛⲟⲩⲱ ب (π) *ceasing, end* انتهاء . فراغ
-ⲛ̀ⲧⲭⲓⲛⲟⲩⲱ ⲛ̀ⲧⲁⲛⲁⲫⲟⲣⲁ ب الفراغ من القداس
• †ⲟⲩⲱ ص.ب *(intr. vb.) release, loose* ١ ـ انحلّ . انفكّ
-ⲁⲫ†ⲟⲩⲱ ⲛⲭⲉ ⲡⲓⲥⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲫⲗⲁⲥ ب انحلّ
رباط لسانه [مر ٧ : ٣٥]
٢ ـ انتهى . بَطُلَ . فَرَغَ من *(فعل لازم intr. vb)*
-ⲁⲩ†ⲟⲩⲱ ⲉⲧⲉⲣⲉⲫⲱⲃ ب فرغوا من العمل
-ⲁⲙⲟⲩ ⲫⲁⲛⲧⲉⲛ†ⲟⲩⲱ ⲉⲛⲕⲱⲧ ب نعالَ لكي نفرغ
من البناء
-ⲁⲫⲛⲁ†ⲟⲩⲱ ⲛ̀ⲑⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲉⲟⲛ ب متى
يرجع (ينتهي) من العُرْس [لو ١٢ : ٣٦]
٣ ـ حَلَّ . فَكَّ . خَلَعَ . انهَى . انهَكَ . فَضَّ
release, loose (vb tr فعل متعدي)
[تك ٤٢ : ٢٧ – ث ٢٥ : ٩ – إش ٥٨ : ٦ – لو ١٣ : ١٥ – ير ١ : ٢٧]
-ⲛⲉⲕⲃⲁⲗⲁⲧⲍ ⲥⲉⲃⲟⲭⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲥⲉ†ⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ب
رجلاك تسرعان وتنهك [إر ١٢ : ٥]
-ⲁⲫ†ⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲡⲉⲫⲃⲱⲕ ب حلّ حزامه
-ⲁⲫ†ⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲏⲗⲗⲁ ب فَضَّ الخطاب
-ⲙ̀ⲛⲉⲫ†ⲟⲩⲱ ⲙ̀†ⲙⲉⲧⲭⲁⲭⲓ ب لن ينهي العداوة
(لن يضع لها حداً) [إم ٦ : ٣٥]
(فعل الأمر) • ⲙⲁ†ⲟⲩⲱ ب
-ⲙⲁ†ⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲛⲁⲉ ب حِلّ القيد
١ ـ ارتَخى . أرْخَى ص.ب • †ⲟⲩⲱ ⲉⲃⲟⲗ
[إش ١٣ : ٧ – إش ٤ : ٢ – إر ٢٧ : ٤٣ – ٢بط ٣ : ١٢]
-ⲛⲓⲙⲓⲧ ⲉⲧⲁⲩ†ⲟⲩⲱ ب الأيدي المرتخية [إش ٣٥ : ٣]
٢ ـ احتَضَرَ
-ⲉⲥⲉ†ⲟⲩⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب تَحْتَضِر (يتطلّع في الروح) [إر ٤ : ٣١]
٣ ـ أبطَلَ . أزالَ . فَكَّ (مفعول السحر)
-ⲙ̀ⲡⲉⲫ†ⲟⲩⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲭⲉ ⲛⲟⲩⲡⲛⲉⲧⲥⲱⲟⲩ ب
يبطل شرهم [إر ٦ : ٢٩]
-ⲁⲫ†ⲟⲩⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲙⲁⲥⲓⲁ ب فَكَّ السِحْر
-ⲫ†ⲟⲩⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲓⲕⲁⲉⲏⲉⲛⲧ ب يزيل (أسباب) الأ
• †ⲟⲩⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ب (ⲉⲛ ص) خلع من . أزالَ عن
-ⲁⲕ†ⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲩⲧⲟⲩⲃⲟ ب خلعتَ
عنه الطهارة [مز ٨٨ : ٣٦]
-ⲁⲫ†ⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲡⲓⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲛⲉⲓⲥⲉ ص
أزال عنا أتعابنا
• †ⲟⲩⲛⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲉⲫ) مَغْشِيٌّ عليه . مُنْحَل . مُنْقَضٍ . مُنْتَهٍ
• ⲛⲛⲉⲧ†ⲟⲩⲛⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب المَغْشِيّ عليهم [مر ٢١ : ١٩]
١ ـ لا ينحل . لا ينفك • ⲁ†ⲟⲩⲱ ب *unending*
[عز ٣٩ : ٢٣]

ⲟⲩⲱⲓ ب ,ⲟⲩⲟⲉⲓ,ⲟⲩⲟⲉⲓⲉ,ⲟⲩⲟⲓⲉⲓⲉ ص (π) فَلاّح (عامل زراعة) *husbandman, cultivator of fields or vines* [تك ٩ : ٢٠ – يو ١٥ : ١ – يع ٢ : ٧ – لو ١٢ : إر ٥٢ : ١٦]

• ⲟⲩⲱⲓ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ب كَرّام [إش ٦١ : ٥]

• ⲙⲉⲧⲟⲩⲱⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲟⲩⲟⲉⲓⲉ (ت) ص فِلاحة *husbandry*

• ⲉⲣⲟⲩⲱⲓ ب ,ⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲉ ص فَلَحَ *do husbandry*

-ⲓⲓⲡⲉ ⲟⲩⲱⲓ ⲉⲣⲟⲩⲱⲓ ⲉⲣⲟⲥ ب بفلحها فلاّح

• ⲣⲉⲙⲙⲟⲩⲱⲓ ب ,ⲣⲙⲙⲟⲩⲟⲉⲓⲉ ص رجل فلاحة

(قروى أو خلوى) *husbandman, peasant*

-ϩⲉⲗⲗⲟ ⲛⲣⲉⲙⲙⲟⲩⲱⲓ ب شيخ فلاّح

-ⲉϫⲏⲙ ⲛⲣⲉⲙⲙⲟⲩⲱⲓ ب هيئة فلاحين

-*opp* :ⲣⲙⲡⲟⲗⲓⲧⲏⲥ ص *المكس* : من سكان المدن

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲙⲟⲩⲱⲓ ب (ت) عيشة الفلاّح . عيشة قروية أو خلوية

• ⲓⲉⲫⲟⲩⲱⲓ ب ,ⲉⲓⲉⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲉ (ت) ص حِرفة الفِلاحة [١كو ٣ : ٩]

ⲟⲩⲱⲓⲛⲓ *I.* ب ,ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص (π) ١ . نور . ضوء . ضياء [أي ٣ : ١٦ – أي ١٠ : ٢١ – مز ٢٦ : ١ – مز ٨٩ : ١٣ – أم ٤ : ١٨ – إش ٥ : ٢ – ت ٤ : ١٦ – ت ١٣ : ٢٤ – ٢كو ٤ : ٤] *light*

-ⲁⲕⲧⲓⲛ ⲛⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب شعاع نور

-ⲱⲁⲛⲧⲉⲣⲱⲱⲡⲉ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲓⲉ ص حتى يصير نوراً لكل أحد

٢ . فَجْر *dawn*

-ⲛⲛⲁⲩ ⲓⲓⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص وقت السَحَر

-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲓ ص ,ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲟⲩ- عند طلوع الفجْر

-ⲱⲓⲛⲓ ⲱⲁⲓ ب

٣ . نور العين . نور البَصَر

-ⲁⲫⲉⲣϫⲱⲃ ⲛⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب ضَعُفَ بصره

-ⲁⲫⲭⲁ ⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲙⲡⲣⲏⲧ ⲛⲓⲥⲁⲁⲕ ب فقد نور البصر مثل اسحق

٤ . مُنير [مت ١٧ : ٢] *(adj.)* (صفة)

-ⲃⲏⲡⲓ ⲛⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب سحابة منيرة

• ⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب ,ⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص أنارَ . نَوَّرَ . أضاء . لَمَعَ *make light, shine*

[تك ١ : ١٥ – عد ٤ : ٩ – إش ٤٢ : ٣ – يو ٥ : ٣٥ – ١كو ١ : ١٨]

-ⲛⲃⲁⲗ ⲉⲧⲃⲏ ⲛⲕⲁⲕⲉ ⲱⲁⲣⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲛⲕⲁⲗⲱⲥ ص العيون المظلمة تضيء حسناً

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب ,*2.* ⲛ– ص.ب أضاء لِـ

[مز ٧٦ : ١٢ – مز ٩٦ : ٤. – مت ٥ : ١٥ – لو ٧ : ١٢ – رؤ ٨ : ١٢]

-ⲁⲩⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲓⲓⲡⲓⲥⲏⲃⲥ ب أضاء له المصباح

-ⲓⲓⲡⲁⲧⲉ ⲡⲥⲟⲟⲩⲛ ⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص قبل أن تنير المعرفة

-ⲉⲓⲉⲏⲣⲉ ⲛϫⲁⲕⲓ ⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲛⲱⲟⲩ ب أجعل الظلمة تضيء لهم [إش ٤٢ : ١٦]

• *3.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب أضاء على

[تك ١ : ١٧ – عد ٦ : ٢٥ – إش ٩ : ٢ – دا ٩ : ١٧]

• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ص

-ⲡⲓⲁⲣⲧⲩⲣ

ⲃⲟⲩ ص الشهيد المضيء واللامع (المُشيع)

• ⲣⲉⲩⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب ,ⲣⲉⲩⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص مُنير . مُضيء [تك ١ : ١٤] *one who lights, illuminator*

• ⲣⲉⲩϫⲓⲟⲧⲱ ص مُخبِر . رقيب [٢صم ١٣ : ٣٤]

• ⲃⲓⲛϫⲓⲟⲧⲱ ص (ت) أخبار . بشارة

-ⲁ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲛⲧⲏ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲓⲧⲏ ⲧⲃⲓⲛ- ⲭⲓⲟⲧⲱ ⲉⲧⲟ ⲛⲱⲡⲛⲣⲉ ص العذراء أدخلتنا إلى (حضرة) بواسطة البشارة العجيبة

• ⲃⲓⲓ ⲡⲟⲧⲱ ص سألَ عن . تقصّى . افتقَدَ . زارَ [٢صم ١٢ : ٥]

-ⲁⲩⲉⲓ ⲉⲃⲓⲓⲡⲉⲕⲟⲧⲱ ص (=ⲁⲩⲓ ⲉϫⲉⲓⲡⲉⲕⲱⲓⲛⲓ ب) أتوا لزيارتك

• ⲉϩⲣⲟⲧⲱ ص (π) خُصومَة . مُرافَعَة

[ت ١٧ : ٨ – ت ٢٥ : ١] (= ⲁⲛⲧⲓⲗⲟⲅⲓⲁ ى ب)

ⲟⲩⲱ *III.* ص.ب (π) نَبْت . بذر النبات . نُطْفَة *bud, blossom*

• ϯⲟⲩⲱ ص.ب أزْهَرَ . أنْبَتَ . أفْرَخَ *to blossom, sprout*

• ϯⲟⲩⲱ ⲉⲡⲱⲱⲓ ص.ب أنْمَرَ . أنْتَجَ *grow, bring up*

• ϫⲓⲛϯⲟⲩⲱ ب (π) اثمار

• ϯⲟⲩⲱ ب (π) نَبْت . زَرْع . زَهْر *blossom, sprout*

[راجع الفعل ص.ب ϯⲟⲩⲱ]

• ⲃⲓⲟⲧⲱ ب (π) زَرْعٌ . انبات . نُمُوّ . ازدياد (لب)

• ⲡⲓⲃⲓⲟⲧⲱ ⲛⲧⲉ ϯⲁⲓⲏⲓⲣⲓ ب فيضان (ازدياد) النيل

• ⲃⲓⲟⲧⲱ ⲙⲫⲣⲉⲉⲧⲓ ب انشاء . تأليف . تعبير

ⲟⲩⲱ *IV.* ص (π) تفريخ . بَذْر

• ϫⲓⲟⲧⲱ,ϫⲉⲟⲧⲱ,ϫⲟⲧⲱ ص حَبَلَ بِـ

-ⲉⲓⲙⲡⲧⲣⲉ ⲧⲉϥⲙⲁⲁⲧ ϫⲉⲟⲧⲱ ⲓⲙⲙⲟϥ ص عندما حبلت به أمه

-ⲁⲧϫⲓⲟⲧⲱ ⲓⲙⲙⲟⲥ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲉ ص كيف (بأية طريقة) حُبلَ بها

• ϫⲓⲟⲧⲱ ص (π) ,ⲃⲓⲛϫⲓⲟⲧⲱ ص (ت) أصَلَّ . حَبَلَ

-ⲛϫⲓⲟⲧⲱ ⲉⲧⲁϥϯⲟⲧⲱ ⲉⲃⲟⲗⲛⲉⲛⲧⲁϥ ص الحَبَل الذى حُبلَ به

-ϯⲃⲓⲛϫⲓⲟⲧⲱ ⲓⲙⲙⲁⲣⲓⲁ ⲉⲧⲟ ⲛⲱⲡⲛⲣⲉ ص حَبَل مريم العجيب

ⲟⲩⲱ *V.* ب (ت) رَهْن . تأمين *pledge, surety*

-ϯⲟⲩⲱ ⲙⲫⲏⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛⲓⲧⲁϥ ⲉϥⲉⲑⲏⲥ ⲛⲁϥ ب الرهن الذى لديه (المديون به) يرده له [حز ١٨ : ٧]

• ⲃⲓⲟⲧⲱ ب ارتَهَنَ . أخذ رهناً *take as pledge*

• ϯⲟⲩⲱ ب رَهَنَ *give as pledge*

[راجع أيضاً ب ⲁⲟⲩⲱ]

ⲟⲩⲱⲃϣ ص.ب *(adj.)* أبْيَض *white*

• ⲛⲓⲟⲩⲱⲃϣ ب المنقطة ببياض [تك ٣٠ : ٣٢]

– تتصل بالموصوف بواسطة (ⲉ–)ⲛ–,(ⲛⲉ–)ⲛ– :

-ⲃⲓⲉⲉⲃⲱⲥ ⲛⲟⲩⲱⲃϣ ب لُباس أبيض [٧ : ١٣]

-ⲃⲣⲟⲙⲡⲓ ⲛⲟⲩⲱⲃϣ ب حمامة بيضاء

-ⲫⲁⲛⲉⲟⲙⲣ ⲛⲟⲩⲱⲃϣ ب حيول بيضاء [زكر ٦ : ٣]

– أو بواسطة ⲉϥ–,ⲉϩ–,ⲉϯ– :

-ⲧⲉϥⲁⲫⲉ ⲛⲉⲙ ⲡⲉϥϥⲱⲓ ⲉⲧⲟⲩⲱⲃϣ ب رأسه وشعره أبيضان [رؤ ١ : ١٤]

-ⲟⲩⲉⲫⲟ ⲉϥⲟⲩⲱⲃϣ ب فرس أبيض [تك ٣٠ : ٣٧]

• ⲟⲩⲱⲃϣ ص.ب (π) بياض [تك ٣٠ : ٣٧] *whiteness*

-ⲡⲉⲕⲟⲩⲱⲃϣ ب بياض شعرك

• ⲉⲣⲟⲩⲱⲃϣ ب ابيَضَّ . صار أبيضاً . جعل أبيضاً *become, make white*

• ⲟⲓ ⲛⲟⲩⲱⲃϣ ب (= ⲟⲩⲟⲃϣ ب) أبيَض

οτωλε,οτωωλε ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-πετραπτεζα ετοτοζε πλαζαοπ πιμ انشد في المزامير : كل المؤمنين

-ακοτοοζε εἰμ πλπατον πιπ πλπτεπ- ـ في المؤلف الأخير :

-ωτοοβτ ετρεκοτοζακ ειχωυ ـ ا. ع- في الحاشية

• 2. εχπ,ειχπ ـ (ف) أزحف . انتفخ . مال . انحنى . ارتفع (٢٢ : ١٧ مز ٤) تمتد على

-ωτοβτ ετρεκοτοζακ ειχωυ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-πετραπτεζα ετοτοζε πλαζαοπ πιμ انشد في المزامير : كل المؤمنين

• 3. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-ακοτοκε τεαπαζβ εμωοτ πηοτωζακ πλπ- ـ في المؤلف الأخير :

οτ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

• 4. εδοτπ ـ ,εδοτπ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-ακοτοζακ λπτεφοι ἐζωτπ ἐζωτοι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ننζ ـ **ننζ** ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ηλε • ολ ιλπλδ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-οτψωλωοτ εφοτπ ηοτωτ εφοτοζε ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ρωπαδ πε ζωτ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

οτψλπ,οτολπ// ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

أصاب بنقص أو ضرر ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-ωεπλλαπ εψωλπραδτοτ πεεοτωζπ πε ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ζωπ πεψωπτε εψοοτ πεοτωζπ πε ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ηλε ηπ ολ ιλπλδ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

(ϧϫ maiɛ) :ηλλτ πε εκεωοοτπϥ πλλιπ πε ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ϧωπ πεψωπτε εψοοτ πεοτωζπ πε ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ηλε ηπ ολ ιλπλδ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

(ϧϫ maiɛ) :ηλλτ πε εκεωοοτπϥ πλλιπ πε ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

οτψλπ,οτολπ// ـ (نادر) ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

(νβ inrr ρ/ιτ) *lean, be bent* ١. انحنى . مال . ڈل

-πλϩητ λqοτοζε ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

اكتأب قلبي

٢. أمال . أحنى . أذل . أخضع . طأطأ . أضنى

(νβ ir ϣⲥⲁ) bend, humiliate

-ηλοτωζπ ε ηπ ϩεπεμπλοτωζπ πλεεβπο ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-ηλοτωζπ εχπ πτεωκ εβολ ητε انحنى على وجه الماء (مزمار)

μλλϩ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-πιπψτ πηεqεpοτωιπι ـ (ف) انتشر الضباب [مز ١٢٥ : ٧ - ١٢٦ : ٢]

• μεπχλπτοτωιπι ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-ϩεπ ωτμεταπτοτωιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-ϩτωοπ ϩεπ ωτμεταπτοτωιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

• μεταπτοτωιπι ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ظلام *darkening*

• ϩεπ ωτμεταπτοτωιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

في الظلام

-ϩτωοπ ϩεπ ωτμεταπτοτωιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

سراوي ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-ϩτωοπ ϩεπ ωτμεταπτοτωιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ظلام [مز ٩١ : ٩ - ١٠٥ : ٢٨]

• peμπτοτωιπι ,pπτοτοειπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

منير *man of light, dweller in light*

• μαπχλπτοτωιπι ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

آلة وترية موسيقية *lit.* **,βοιπε** ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

οτψιπι *harp*

(عود أو مانوري) [مز ٢٧ : ٢١ - ٢٧ : ٦ ؛ ١ كو ١٣ : ٨ - ١٥ ؛ رؤ ٥ : ٨]

• εροτψιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

عزف . لعب موسيقي *play music*

-ληοτψιπι ηκλλβε ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

[مز ١٢ : ١٦ ؛ ١ كو ١٣ : ٢]

• peqepοτψιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

عازف . موسيقي

οτψιπι ,οειπε ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

وتيرة (كمان)

-ϩεπ ϩλποτψιπι πελ ϩεπ ϩλπψιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

في الكامل ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

رالف زين

οτψιπι ,οτοειμ (نادر) ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

زمن . عصر . آن (٣)

وقت . حين *time*

• λπιοτψιμ ,πτεοτοειμ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

سابق *at that time, formerly*

في ذلك الوقت ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

• λτοτοειμ ,λτοτοειμ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

بلا جدوى . بدون وقت محدد *without time, ill-timed*

• δεπ οτμετλτοτψιμ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

قضى وقتا . مكث زمانا *spend time*

• epοτψιμ ,ποτοειμ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

[مز ٩٠ : ٤]

-ϩτωοπ ϩεπ ωτμεταπτοτωιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ظلام *darkening*

• μετλτοτψιπι ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

• δεπ οτμετλτοτψιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

ظلام

-ϩτωοπ ϩεπ ωτμεταπτοτωιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

سراوي ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

-ϩτωοπ ϩεπ ωτμεταπτοτωιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

[مز ٩١ : ٩ - ١٠٥ : ٢٨]

• peμπτοτωιπι ,pπτοτοειμ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

منير *man of light, dweller in light*

• μαπχλπτοτωιπι ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

آلة وترية موسيقية *lit.* **,βοιπε** ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

οτψιπι *harp*

(عود أو مانوري) [مز ٢٧ : ٢١ - ٢٧ : ٦ ؛ ١ كو ١٣ : ٨ - ١٥ ؛ رؤ ٥ : ٨]

• εροτψιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

عزف . لعب موسيقي *play music*

-ληοτψιπι ηκλλβε ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

[مز ١٢ : ١٦ ؛ ١ كو ١٣ : ٢]

• peqepοτψιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

عازف . موسيقي

οτψιπι ,οειπε ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

وتيرة (كمان)

-ϩεπ ϩλποτψιπι πελ ϩεπ ϩλπψιπι ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

في الكامل ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

رالف زين

οτψιπι ,οτοειμ (نادر) ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

زمن . عصر . آن (٣)

وقت . حين *time*

• λπιοτψιμ ,πτεοτοειμ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

سابق *at that time, formerly*

في ذلك الوقت ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

• λτοτοειμ ,λτοτοειμ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

بلا جدوى . بدون وقت محدد *without time, ill-timed*

• δεπ οτμετλτοτψιμ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

قضى وقتا . مكث زمانا *spend time*

• epοτψιμ ,ποτοειμ ـ ا. πλπ ـ (ف) أزحف . نفر . نفخ . انفخ . انتفخ (١٧ : ١ كور ٤) فاض بالفخر

[مز ٩٠ : ٤]

عاشَ بـ . تغذّى على ص ⲛⲁϩ, ب ϩⲏⲛ 5. ϩⲉⲛ •
-ⲟⲧⲱⲱⲙ ⲛⲁⲕ ϩⲉⲛ ⲛⲁⲓ (ⲗⲟⲩⲕⲟⲭⲓ) ⲩⲁⲛⲧⲉⲛ-
عِشْ بهذه (النقود) حتى نعود ب ⲧⲁⲥⲟⲟ
-ⲧⲛⲟⲩⲣⲉ ⲉⲧⲟⲧⲱⲙ ϩⲛ ⲧⲛⲁϩⲥ ص
العُقاب (طائر) الذى يتغذّى على الفريسة

أكْل . طعام *food* (π) ص.ب ⲟⲧⲱⲱⲙ •
ملح طعام ب ϩⲙⲟⲩ ⲛⲟⲧⲱⲱⲙ-
خضار أو بقول للأكل ب ⲟⲩⲟϯ ⲛⲟⲧⲱⲱⲙ-
مأكولات الوحوش (خر ٢٢ : ٣١) ب ⲛⲓⲟⲧⲱⲱⲙ ⲛⲟⲏⲣⲓⲟⲛ-
بعدما فرغوا ص ⲙⲙⲏⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉⲩⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲧⲱⲱⲙ-
من الأكل
الطبق ب ⲡⲓⲃⲓⲛⲁϫ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲟⲧⲱⲱⲙ ⲉⲧⲉ ⲛϭⲏⲧⲥ-
والطعام الذى فيه

بدون أكل ب ⲁⲧⲟⲧⲱⲱⲙ, ⲁⲑⲟⲧⲱⲱⲙ ص.ب •
باقٍ (قاعد) بدون أكل ب ⲉⲙⲭⲏ ⲛⲁⲧⲟⲧⲱⲱⲙ-
صامَ *fast* ب ⲉⲣⲁⲧⲟⲧⲱⲱⲙ •
صائم ب ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲟⲧⲱⲱⲙ •
صوم . (π) ص ⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲧⲱⲱⲙ, ب ⲙⲛⲧⲁⲟⲧⲱⲱⲙ •
انقطاع عن الطعام (أع ٢٧ : ٢١) *fasting*
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩ
شفتاه جافتان من الصوم ب ⲱⲱ

مُحِب للأكل . نَهِم ص.ب ⲙⲁⲓⲟⲧⲱⲱⲙ •
(π) ص ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲟⲧⲱⲱⲙ, ب ⲙⲛⲧⲙⲁⲓⲟⲧⲱⲱⲙ •
نَهِمَ
١ ـ مَطْعَم *eating place* ب (π) ⲙⲁϩⲟⲧⲱⲱⲙ •
٢ ـ قاعة الطعام *refectory*
آكِل . أكول (مت ١١ : ١٩) *eater, glutton* ص.ب ⲣⲉⲕⲉⲟⲧⲱⲱⲙ •
الكلب أكل قيئه ب ⲡⲓⲟⲩⲉⲟⲣ ϩⲣⲉⲕⲉⲟⲧⲉⲙ ⲡⲉⲕⲱⲓϯ-
ب ⲙⲁⲩⲟⲛ ⲥⲱⲙⲁ ϩⲣⲉⲕⲉⲟⲧⲱⲙ ⲛⲁⲓⲱⲛⲁⲧ ⲉⲣⲟⲕ-
لا يستطيع جسد آكول أن يراه

(π) ص ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲟⲧⲱⲙ, ب ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲉⲟⲧⲱⲙ •
نَهَمٌ . بطنة *gluttony*
مفترس . متوحش ب ⲣⲉⲕⲉⲟⲧⲉⲙ ⲣⲱⲙⲉ •
بدون أكل خبز ب ⲛⲟⲧⲉⲩⲉⲛ ⲟⲧⲉⲙⲙⲟⲓⲕ •
without eating bread
غير قادر على أكل الطعام ب ⲁⲧϣⲟⲧⲉⲙⲃⲣⲉ •
ب ϫⲟⲧⲱⲙ,ϫⲟⲧⲛⲟⲧⲱⲙ,ⲉⲛϫⲁⲓ ⲛⲟⲧⲱⲙ •
شيء يؤكل . طعام . ماكَل (لو ٢٤ : ٤٢) (π) *something to eat*
غذاء . طعام (π) ص ⲃⲓⲛⲟⲧⲱⲙ, ب ϫⲓⲛⲟⲧⲱⲙ •
أطعمة . مأكولات *food*
كل أنواع المأكولات ب ⲓⲁⲟⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛϫⲓⲛⲟⲧⲱⲙ-
طعام أو أى شيء آخر يؤكل في الأطباق ص ⲃⲓⲛⲟⲧⲱⲙ ⲙ ⲕⲉⲗⲁⲁⲧ ⲉⲩⲁⲧⲟⲧⲟⲩⲕ ⲉϩⲓ ⲛϫⲟⲟⲩ-
لا تشتهِ أطايبه ص ⲙⲡⲣⲉⲡⲓⲟⲧⲙⲓⲛ ⲉⲙⲉⲕⲃⲓⲛⲟⲧⲱⲙ-
(مأكولاته) (أم ٢٣ : ٢، ٣)
نفقة (قيمة طعام سنة) ص ⲣⲟⲙⲙⲉ ⲛⲟⲧⲱⲙ •

نَدِمَ . أسِفَ . تأسَّفَ ب (ϩⲛⲧ +) ⲟⲧⲱⲙ
قلبهم نادم ب ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲧⲉϩⲛⲧ ⲟⲧⲱⲙ ⲉⲣⲱⲟⲧ-
دارد بكّته قلبه ب ⲛⲉϩⲛⲧ ⲛⲁⲁⲧⲓⲁ ⲁⲕⲟⲧⲱⲙ ⲙⲙⲟⲕ-
(٢صم ٢٤ : ١٠)
نَدَمٌ . أسَفٌ . حسرة ب (π) ⲟⲧⲱⲙⲙⲉϩⲛⲧ •
يترك وراءه حسرة ب ⲩⲁⲭⲱ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲛⲟⲧⲱⲙⲙⲉϩⲛⲧ-
(أم ١١ : ٤)

حَزِنَ على ص 2. ⲛⲥⲁ •
-ⲁⲛⲟⲧⲱⲗⲥⲙⲉϩⲛⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲉϩⲃⲉ
حَزِنَا عليه حزنًا عظيمًا ص

اذلال . تحقير . اهانة *humiliation* (π) ص ⲟⲧⲱⲗⲥ •
انكسار القلب . كآبة . غمّ . حسرة . (π) ص ⲟⲧⲱⲗⲥⲙⲉϩⲛⲧ •
ذبول النفس *disheartening, grief*
-ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲥⲟⲧⲱⲗⲥⲙⲉϩⲛⲧ ⲉⲧ ⲛⲓⲙⲁⲁⲥ ص
بالنسبة للحسرة التى هى فيها (١صم ١ : ٦)

ⲟⲧⲱⲙ *I.* ,ⲟⲧⲉⲙ-,ⲟⲧⲟⲙ// ص.ب
١ . أكَلَ . افتاتَ . تَغَذّى . نَخَرَ (للدود) *eat*
-ⲟⲧϥⲛⲧ ⲉϥⲟⲧⲱⲙ ⲥⲓⲥⲟⲧⲛ ⲛⲟⲧϣⲉ ص
دودة تنخر في الخشب
-ⲟⲧϫⲣⲱⲙ ⲉϥⲟⲧⲱⲙ ب
نار آكلة (عب ١٢ : ٢٩)
-ⲉϥϣⲁⲛⲟⲧⲉⲙ ⲥⲁⲉ ص
إذا أكل كثيرًا
-ⲁϥⲟⲧⲉⲙ ⲟⲩϣⲉ ⲛⲥⲉⲣⲃⲉⲛⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲁⲧϥ ب
النقط(امتصّ) شوكة في قدمه
٢ . أكل (ضرب أو عذاب) . قاسَى . تَحَمَّلَ
-ⲛⲉⲓⲥⲉ ⲛⲧⲁ ⲡⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲟⲧⲟⲙⲟⲩ ص
الأتعاب التى تَحَمَّلها الشهيد
-ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲟⲧⲱⲙ ⲛⲟⲧϣⲉⲥ ⲛⲁⲁⲥ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲛⲁϩⲧⲉ
قبل أن تتلقّى ضربة لأجل الإيمان ص
– مع الحروف الآتية :
صَبَرَ . تَحَمَّلَ . استحمَلَ . كابَدَ ص.ب ⲉ– *I.* •
-ϣⲁ ⲟⲛⲁⲧ ϫⲉ ⲕⲟⲧⲱⲙ ⲉⲣⲟⲕ ب
إلى متى أنتَ مُتحمِّل (أى ٢ : ٩)
-ϯⲛⲁⲟⲧⲱⲙ ⲉⲣⲟⲓ ب
سأنتظر على مضض
١ ـ عاش على حساب ص ⲛϩⲏⲛ, ب ⲉϫⲉⲛ 2. •
live at charge of
-ⲉⲓⲟⲧⲱⲙ ⲁⲛⲁⲗⲱⲙⲁ ⲉϫⲱⲧⲉⲛ ص
آكل مؤونتي على حسابكم
٢ ـ النَهَم
-ⲉϥϣⲁⲛϯ ⲡⲉⲧⲉⲟⲧⲉⲃ ⲛ ⲡⲉⲧⲟⲧⲱⲙ ⲉϫⲱⲥ
إذا وضع (على الجرح) ما يفحص أو ما يلتهم (ⲡⲁⲗⲏⲥⲏ) الميكروبات

أكَل (للنار أو الأ- أو الآفات) ص ⲛⲥⲁ, ب ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲛⲥⲁ 3. •
(حز ٢٨ : ١٨)
-ⲟⲩϫⲟⲉ ⲛⲧⲉ ⲟⲩϫⲣⲱⲙ ⲉϥⲛⲁⲟⲧⲱⲙ ⲛⲥⲁ ⲡⲛ-
غيرة نار تأكل المضادين (عب ١٠ : ٢٧) ب ⲉⲧⲧⲟⲧⲃⲏⲕ
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛⲥⲓϯ ⲟⲩⲱⲙ ⲛⲥⲱⲟⲩ (ⲡⲓⲃⲁⲗ) ب
زَمَد شديد يأكل فيها (العين)
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲕⲱⲥⲧ ⲟⲩⲱⲙ ⲛⲥⲁ ⲡⲁⲥⲁ ⲛⲉⲟⲩⲛ ص
نار تتأجّج في داخلي (عماله تاكل حواي)
-ϣⲁⲣⲉ ⲡⲓⲙⲟϫⲥ ⲟⲩⲱⲙ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲩⲥⲁⲣⲝ ب
الحزام يَحزّ في لحمه
-ⲁϥⲟⲧⲱⲙ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲩϭⲡⲟⲧⲟⲩ ص
عَضَّ على شفتيه
-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲉⲕϩⲏⲧ ⲟⲩⲱⲙ ⲛⲥⲱⲕ . ب
ليكلك ضميرك (دع قلبك يأكلك)
-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ϩⲛ ⲁⲙⲛⲧⲉ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲣⲱⲙ ⲟⲩⲱⲙ
النفس في الجحيم النار تأكل فيها ص ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲛⲥⲱⲥ

ص ⲉⲃⲟⲗ ⲛ–,ⲉⲃⲟⲗϩⲓ,ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗϩⲛ 4. •
أكل من (تك ٢ : ١٧ – أم ٩ : ٥ – بن ٣٦ : ١٦ – يو ٦ : ٢٦)
-ⲁⲧⲟⲧⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ⲛⲟⲩⲧⲁϩ ب
أكلوا من الثمرة
-ⲉϥⲛⲁⲟⲧⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ ⲧⲇⲓⲁⲕⲱⲛⲓⲁ ص
يأكل من الخدمة

-ⲁⲫⲟⲧⲁⲍⲥⲁⲫⲏ ⲉⲃⲟⲣⲟⲧⲁⲟⲧⲱⲛ ⲏⲣⲱⲟⲩ ب أمر أن يفتحوا فمه

-ⲁⲙⲡⲓⲭⲁⲟⲧⲱⲛ ⲏⲣⲱⲓ ب أستطع أن أفتح فمي

٢ ـ انفتح *be open (vb intr فعل لازم)*

[إش ٣٥ : ٥ – حز ٢٤ : ٢٧ – يو ٩ : ١٠]

-ⲁⲫⲟⲧⲱⲛ ⲛⲧⲉ ⲫⲣⲟ ب انفتح الباب

-ⲛⲛⲧⲗⲏ ⲁⲧⲟⲧⲱⲛ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ص البوابات انفتحت من ذاتها

• ⲁⲟⲧⲱⲛ ص.ب *(imper)* افتحْ (فعل أمر) *Open !*

[إش ٢٦ : ٢ – حز ٢ : ٨]

– مع الحروف الآتية :

• *1. a.* ⲉ– كعلامة مفعول ص.ب فَتَحَ

-ⲥⲱⲟⲩⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲑⲛⲁⲟⲧⲱⲛ ⲉⲧⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲙⲁⲧ ب كل ذَكَر فاتح رحم أمه [لو ٢ : ٢٣]

-ⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲟⲧⲱⲛ ⲉⲡⲁⲉⲏⲧ ص ١ فتح قلبي

b. ⲉ– كحرف ص.ب فَتَحَ لِ . فَتَحَ على *open toward or upon*

-ⲁⲫⲟⲧⲱⲛ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲣⲱϥ ⲛⲟⲩⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب فم الخاطىء انفتح عليَّ [مز ١٠٨ : ١]

• *2.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ– ص

-ⲛⲕⲉⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩⲱⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛ ⲉⲧⲧⲏⲃⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص فتحوا أفواههم عليَّ [مز ٣٤ : ٢١]

• *3.* ⲉⲣⲡ ص فَتَحَ على

-ⲡⲣⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲓ ⲛⲧⲏⲣϥ ص المفتاح الذي يفتح على الكل

• *4.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉϫⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ ص فَتَحَ على

-ⲛⲉⲧⲡⲧⲗⲏ ⲩⲁⲧⲟⲧⲱⲛ ⲉϫⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص أبوابهاص تنفتح على بعضها البعض

• *5.* ⲛ– ص.ب فَتَحَ لِ [اي ٣١ : ٣٢]

-ⲭⲱⲗⲉ ⲟⲧⲟⲉ ⲉⲧⲉⲁⲟⲧⲱⲛ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب اقرعوا فيُفتَح لكم [مت ٧ : ٧]

-ⲙⲡⲉⲧⲛⲟⲧⲱⲛ ⲛⲁⲓ ⲙⲡⲣⲟ ص تفتحوا لي الباب

• *6.* ⲛⲥⲁ ص

-ⲁ ⲙⲡⲛⲧⲉ ⲟⲧⲱⲛ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص انفتحت السموات على بعضها البعض

• *7.* ⲟⲩⲃⲉ ص.ب انفتح نحو

-ⲁ ⲣⲱⲛ ⲟⲧⲱⲛ ⲟⲩⲃⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب فمنا مفتوح نحوكم [٢كو ٦ : ١١]

• *8.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ١ ـ اتَّسَعَ . فَغَرَ

-ⲡⲓⲫⲱⲗⲉ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱⲛⲏ ⲱⲁⲕⲟⲧⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲧⲟⲉ ⲱⲁⲕⲧⲁⲕⲟⲕ ب الخَنَش في الشجرة يتسع ويتلفها

• ⲟⲧⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ– ص.ب ٢ ـ أدّى إلى

-ⲧⲡⲧⲗⲏ ⲉⲧⲟⲧⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ب الباب المؤدي إلى المدينة

• ϫⲓⲛⲟⲧⲱⲛ,ϫⲓⲛⲁⲟⲧⲱⲛ ب (π,ⲧ) فَتح . افتتاح *act of opening*

-ⲡⲉⲛϫⲓⲛⲟⲧⲱⲛ ⲛⲣⲱⲛ ب فتح فمنا

-ⲧⲉⲕϫⲓⲛⲁⲟⲧⲱⲛ ⲛⲁⲛ ⲙⲡⲣⲟ ⲛⲧⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ب افتح لنا باب التوبة

• ⲟⲩⲏⲛ ص.ب (eq) مفتوح . مَكْشوف [أع ٧ : ٥٦ – رؤ ٣ : ٨]

-ⲫⲧⲟⲟⲧⲩ ⲙⲡⲉⲛⲟⲩⲣⲟⲩ ⲟⲩⲏⲛ ⲉⲧ ⲉⲟⲩⲉ ⲉⲡⲉ-ⲧⲉⲣⲟⲛ ص حَماسنا (نشاطنا) واضح (مكشوف) أن نعطي أكثر مما علينا

-ⲡⲓⲡⲁⲛⲟⲩⲣⲅⲟⲥ ⲯⲁϥⲓ ⲉⲟⲧⲱⲙⲙⲏⲉⲛⲧ ب الخبيث يأكله قلبه

-ⲁϥⲯⲟⲟⲣⲧⲉⲣ ⲙⲁⲉ ⲡⲁⲟⲧⲱⲙⲙⲏⲉⲛⲧ ب اهتاج شعوري بالندم [هو ١١ : ٨]

• ⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉϩⲟⲛ#, ⲟⲧⲉⲙⲉϩⲟⲛ# ب نَدِمَ . تأسَّفَ *repent* تَحَسَّرَ [مز ١٠٥ : ٣٠ – ام ٥ : ١١ – إر ٢ : ٣ – ٤ : ٢٨]

-ⲥⲉⲛⲁⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉϩⲟⲛⲟⲩ ب سيندمون [مز ٣٢ : ١٥]

-ⲉⲧⲁⲩⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉϩⲟⲛⲟⲩ ⲟⲩⲟⲥ ⲛⲥⲉⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ب ندموا وتابوا

-ⲁⲣⲓⲟⲧⲥⲓⲁ ⲓⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉϩⲟⲛⲧⲉⲛ ب اذبحوا(للوثن) وإلاّ ستندمون

– مع الحرفين :

• *1.* ⲉⲭⲉⲛ ب ,*2.* ⲉⲓⲭⲉⲛ ب نَدِمَ على [يون ٣ : ١٠]

-ⲁⲓⲟⲧⲉⲙⲉϩⲟⲛⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲁⲥⲡⲁⲟⲙⲟⲥ ب ندمتُ على التحية

-ⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉϩⲟⲛⲕ ⲉⲓⲭⲉⲛ ϯⲙⲉⲧⲧⲟⲗⲙⲏⲣⲟⲥ ب اندمْ على جسارتكَ (تَجَرُّكَ)

• ⲟⲧⲱⲙⲛⲉϩⲟⲛϥ ب (π) نَدِمَ . أسفَ

-ⲁ ⲟⲧⲟⲧⲉⲙⲉϩⲟⲛϥ ⲯⲱⲡⲓ ⲛⲏⲓ ب اعتراني ندمٌ

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲟⲧⲉⲙⲉϩⲟⲛϥ ب (ⲧ) نَدَمٌ . تأسُّف . حسرة *repentance*

-ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲣⲉϥⲟⲧⲉⲙⲉϩⲟⲛϥ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲛⲕⲁⲕⲓⲁ ب تَحَسُّره على شرورنا

• ⲁⲧⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉϩⲟⲛϥ ب *unrepentant* غير نادم

[رو ٢ : ٥]

-ⲉⲁⲛⲁⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉϩⲟⲛⲟⲩ ⲥⲁⲣ ⲛⲉ ⲛⲓⲉⲙⲟⲩ ⲛ-ⲧⲉ ⲫϯ ب لأن نِعَم (هبات) الا تُرَد [رو ١١ : ٢٩]

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉϩⲟⲛϥ ب (ⲧ) عدم الندم *unrepentance*

• ⲟⲧⲁⲙ– ص.ب *eater* آكِل (في التراكيب)

ⲟⲧⲱⲙ *II.*,ⲟⲧⲱⲙⲉ,ⲟⲧⲱⲱⲙⲉ,ⲟⲧⲟⲟⲙ ص

١ ـ انحلّ . ارتَخى . خارَ . انهارَ *(vb intr فعل لازم)*

-ⲉϥⲛⲁⲟⲧⲱⲱⲙⲉ ⲛⲁⲩⲧⲣⲣⲉ ⲉⲙⲛⲧⲥ ص ينهار خائفا منها

-ⲙⲉⲕⲟⲧⲱⲱⲙⲉ ⲉⲙⲛⲧⲩ ⲙⲡⲛⲉⲓⲥⲉ ص لن تخور من التعب

-ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲙⲉⲩⲟⲧⲱⲱⲙⲉ ⲟⲩⲁⲉ ⲙⲉⲩⲃⲉⲃⲃⲉ ص جسد لا يخور ولا يضعف

٢ ـ خَفَضَ . نَقَصَ *reduce (vb tr فعل متعدي)*

-*(of camel)*:ⲁⲩⲗⲁⲡⲧⲁⲛⲉ ⲙⲡⲉⲩⲟⲧⲙⲟⲩ ⲁⲧⲟⲧⲱⲱⲙⲉ ⲛⲧⲉⲩⲫⲱⲓⲛ ⲱⲁⲛⲧⲩⲥⲉⲛ ϯⲟⲩⲁⲩⲃⲉ ⲛⲟⲩⲉⲁⲙⲛⲧⲱⲡ ص (المَثَل) : رَفَعوا سُنْكَه وصَغَّروا حَجْمه حتى يمر في ثقب ابرة

٣ ـ خَضَعَ . ضَبَطَ نفسه . هادَنَ *(vb refl فعل منعكس)*

-ⲱⲱⲡⲉ ⲉⲕⲟⲧⲱⲱ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲡⲉⲧⲭⲓⲥⲁⲡ ⲛⲓⲙⲙⲁⲕ ص كُنْ مُهادناً لِمَنْ يتخاصم معكَ

-ⲉⲩⲟⲧⲱⲱⲙⲉ ⲙⲙⲟⲩ ⲙⲡⲉⲧⲥⲓⲧⲟⲧⲱⲩ ص كَيِّفْ نفسه مع (هادنْ) جاره . عمل علاقة طيبة مع جاره

-ⲉⲕⲟⲧⲱⲱⲙⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲉⲕⲕⲁⲑⲏⲅⲟⲣⲟⲥ ص كُنْ حذراً من المشتكين عليكَ

ⲟⲧⲱⲱⲧ ب انتفخَ . وَرِمَ *be swollen*

-ⲫⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲁ ⲡⲟⲧⲱⲁⲣ ⲟⲧⲱⲱⲧ ⲟⲧⲟⲉ ⲁⲩⲟⲧ-ⲙⲟⲧ ب رجال قد انتفخ حلدهم وغلظ

ⲟⲧⲱⲛ *I.*,ⲁⲟⲧⲱⲛ,ⲟⲧⲉⲛ– ص.ب ١ . فَتَحَ *open*

[تك ٤ : ١١–خر ٤ : ١٢–مز ٥٠ : ١٥–مز ١٠٥ : ١٣–إش ٥ : ١٤–مت ١٣ : ٣٥]

• OTSM E- ـپ ـلى: انتهى، نهاية، غاية، منتهى، مرمى، مقصد، مطمح (فتح وتثليث الميم) (ا) ـم OTEN ,ـه OTSM ,ـپ OTSMATALI'I ,(ا) ـم OTSMATALI'I ,ـپ OTSMATALI'I ,ـه OTSMATALI'I

ظاهرٌ ـ مَوْضِعٌ ـ ظَهْرٌ
ظَهْرٌ ـ مَوْضِعٌ ـ ظَاهِرٌ
ظَاهِ

• ⲭⲓⲛⲟⲩⲱⲣⲡ ب (ⲡ,ⲧ) ارسال *sending*
-ⲧⲉⲕⲭⲓⲛⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛⲏⲓ ب ارسالكَ لى

ⲟⲩⲱⲣϩ,ⲟⲩⲉⲣϩ-,ⲟⲩⲟⲣϩ// ص فقط

اولاً : فعل متعدى

١ . أطلَقَ سراح . أخلَى سبيل . حَرَّرَ

-ⲁⲓⲟⲩⲱⲣϩ ⲛⲃⲁⲗⲗⲟⲩⲗ ⲁⲓⲃⲱⲕ حلبتُ الحَمَل وارتحلتُ ص

٢ . فَتَحَ

-ⲛⲧⲟⲩⲱⲣϩ ⲡⲉⲕⲣⲟ ⲁⲛⲉⲙⲧ افتحْ بابكَ ناحية الشمال ص

-ⲧⲛⲁⲟⲩⲱⲣϩ ⲛⲧⲓⲙⲉ ⲛⲧⲁⲃⲱⲕ سأترك البلد وأرحل ص

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص

-*(to debtor)* :ⲛⲧⲁⲟⲩⲱⲣϩ ⲣⲱⲙ

ⲧⲟϥ ϥⲛⲁⲩⲁⲁⲧⲕ سأطلق لكَ شخصاً وهو سيطالبكَ ص

• *2.* ⲛ- ص احالَ إلى . حَوَّلَ إلى *remit to*

-ⲁⲓⲟⲩⲱⲣϩ ϥⲧⲟⲉ ⲙⲙⲁⲁⲕⲉ ⲛⲁⲩ أحلتُ إليهم ص

أربع مكاييل

-ⲟⲩⲱⲣϩ ⲱⲛⲧ ⲛⲕⲱⲣ ⲛⲁⲥ ارسِلْ لها مائتى كور ص

• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ص طَرَدَ . صَرَفَ . أطلَقَ خارجاً

-ⲛⲧⲉⲣⲉⲧⲟⲩⲱⲣϩ ⲡⲱⲁ ⲉⲃⲟⲗ حتى يصرفوا الخدمة ص

(الاحتفال)

-ⲛⲧⲉⲣⲟⲧⲟⲩⲱⲣϩ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲑⲉⲕⲗⲁ ص

لكي يحرروا المدينة لتكلا

-ⲛⲥⲟⲩⲱⲣϩ ⲛⲏⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁϥ أعلتُ له المنزل ص

• *4.* ⲉϩⲟⲩⲛ ص سَمَحَ بالدخول

-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲟⲧⲉⲣϩ ⲡⲉⲓⲡⲁⲣⲁⲃⲁⲧⲏⲥ ⲉϩⲟⲩⲛ

مَنْ الذى سَمح لهذا المخالف بالدخول إلى هنا ص ⲉⲡⲉⲓⲙⲁ

-ⲁⲣⲓ ⲛⲛⲁ ⲛⲧⲟⲧⲟⲣϩⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ص افعلْ مَعروف

اسْمَحْ لى بالدخول

-ⲛⲛⲉⲓⲟⲧⲟⲣϩ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲥⲁⲭⲱ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϫⲱⲓ ص

لن أسمح لعلم ما بالتدخل فى شئونى

ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)* **حُرّ . طَليق . مُطلق السراح**

-ⲕⲟⲩⲱⲣϩ ص أنتَ حُرّ (لكَ مُطلق الحرية)

-ϫⲟⲟⲩϥ ⲛⲧⲉⲉ ⲛⲟⲩⲃⲁⲗⲗⲟⲩⲗ ⲛⲏⲟⲩⲱⲣϩ ⲉⲧⲃⲉ

اطلقه كجَمَل طليق حتى ص ⲡⲕⲟⲧⲓ ⲛⲟⲉⲓⲕ ⲛⲧⲉⲛⲧⲁϥⲕ

نخبز قليلاً من الخبز

-ⲛⲉϥⲉⲙⲉⲁⲗ ⲁϥⲕⲁⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲟⲩⲱⲣϩ أطلقَ ص

عبيده أحرارا

• ⲟⲩⲁⲣϩ,ⲟⲩⲟⲣϩ ص (eq) مُطلق السَراح . مَسْموح به (او له)

-ⲉⲕⲱⲁⲛϯⲉⲟⲩⲛⲧ ⲛⲥⲟⲟⲩⲧⲛ ⲧⲥⲏⲧⲉ ⲛⲕⲉⲣⲁⲧ

إذا دفعتَ فوراً يُسْمَح لكَ بقراطين ص ⲥⲉⲟⲩⲁⲣϩ ⲛⲁⲕ

-ⲁϥϫⲟⲥ ⲙⲙⲉⲁⲩⲱⲉ ⲛⲧⲉϥ

قال للنجّار أن ص ⲡⲣⲟ ϫⲉ ⲡⲙⲁ ⲟⲩⲟⲣϩ ⲉϩⲟⲩⲛ

يصنع ترباساً للباب لأن المكان مفتوح

• ⲁⲧⲟⲩⲱⲣϩ ص غير مَسموح . مُقَيَّد

ⲟⲩⲱⲥⲕ,ⲟⲩⲉⲥⲕ-,ⲟⲩⲟⲥⲕ// ص (= ⲕⲱⲣⲕ ب)

١ . بَطُلَ . تلاشى . اندَثَرَ . انعَدَمَ . تكاسَلَ . أجْدَبَ . انْخَسَفَ

(فعل لازم vb intr)

-ⲁⲧⲟⲩⲱⲥⲕ ⲛⲃⲓ ⲛⲉⲧⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟⲥ فنىَ الذين يصنعونه ص

(الظلم)

-ⲛⲓⲗⲟⲩⲇⲁⲓ ⲁⲧⲟⲩⲱⲥⲕ ⲉⲓⲧⲙ ⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص

اليهود انخسفوا بالصليب

-ⲁ ⲧⲉⲓⲧⲉⲭⲛⲏ ⲟⲩⲱⲥⲕ ⲁⲥⲣⲁⲧⲱⲁⲧ اندثرت هذه ص

الصنعة وأصبحت عديمة الفائدة

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ب أرسَلَ إلى (عد ١٣ : ٢٧ – مت ٢ : ٨ – إش ١٠ : ١٩)

-ⲁϥⲟⲩⲱⲣϩ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲛⲓⲙⲙⲟⲛⲱⲟⲩⲧ ب أرسلنى إلى القلالى

• *2.* ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉ- ب أرسَلَ لِكى . أدخَلَ

-ⲟⲩⲟⲣⲡⲧⲉⲛ ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲟⲉⲓ ⲏⲣⲓⲡ ب ادخِلنا فى

قطيع الخنازير (مت ٨ : ٣١)

• *3.* ⲉϧⲣⲏⲓ ⲉ- ب أرسَلَ أو بَعَثَ (به) إلى

-ⲁϥⲟⲩⲟⲣⲡϥ ⲉϧⲣⲏⲓ ⲉϫⲙⲓⲥⲓ ب أرسله إلى مصر

• *4.* ⲉⲣⲁⲧ// ⲛ- ب أرسَلَ إلى (حز ١٣ : ٥)

-ⲁϥⲟⲩⲟⲣⲡϥ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲙⲡⲉϥⲓⲱⲧ ب أرسله إلى أبيه

• *5.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ,ⲉⲓϧⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب أرسَلَ على

(إش ٩ : ٨ – حز ٧ : ٣)

-ⲟⲩⲱⲣϩ ⲙⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ ⲉⲓϧⲣⲏⲓ ⲉϫⲱⲛ ب ارسِلْ

علينا نعمتكَ

-ⲟⲩⲱⲣϩ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲧⲁⲓⲧⲁⲓⲃⲓ ⲛⲧⲉⲕϫⲟⲓⲥ ب ارسِلْ

قوتكَ على هذا النعش

• *6.* ⲛ- ب أرسَلَ لِـ *(مفعول ثان dative)*

(مز ٧٧ : ٢٠–إش ١٩ : ٢٠–٢تس ٢ : ١١)

- ⲱⲁ ϯⲟⲩⲟⲣⲡϥ ⲛⲁⲕ ب حتى أرسله لكَ

-ⲟⲩⲱⲣϩ ⲡⲉⲕⲉⲙⲧⲟⲛⲛⲏⲥⲏⲧ ⲛⲏⲓ ب آزرنى باطمئنانك

• *7.* ⲱⲁ,ⲥⲁ ب أرسَلَ إلى

(تك ٣٧ : ١٣ – إش ٣٧ : ٢ – حز ٢ : ٣ – ٢كو ١٢ : ١٧)

-ⲟⲩⲱⲣϩ ⲱⲁⲣⲟⲓ ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ب ارسِلْ إلى ميخائيل

-ⲁϥⲟⲩⲉⲣⲡ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲥⲁⲣⲟⲓ ب أرسَلكم إلىَ

• *8.* ⲃⲁ ب صَوَّبَ إلى

• *9.* ⲃⲁϫⲉⲛ ب أرسَلَ قدّام

-ⲁϥⲟⲩⲱⲣϩ ⲛⲟⲩⲣⲱⲓ ⲙⲙⲁⲩ ⲃⲁϫⲱⲟⲩ ب أرسلَ أمامهم

رجلاً (مز ١٠٤ : ٩)

-ⲟⲩⲱⲣϩ ⲛⲛⲁⲓ ⲃⲁϫⲱⲓ ب ابعَثْ هؤلاء قدّامى

• *10.* ⲛⲥⲁ ب استدعَى . استَحْضَرَ *send after*

(١صم ١٦ : ١١ – يو ١٤ : ٣ – اع ١٠ : ٣٢)

-ⲁϥⲟⲩⲟⲣⲡⲟⲩ ⲛⲥⲱϥ ب أرسلهم لاستدعائه

• *11.* ⲉⲃⲟⲗ ب أرسَلَ خارجاً . أخرَجَ . أطلَقَ . طَرَدَ *send forth*

(لك ٨ : ٧ – حز ٨ : ٢٠ – حز ٢١ : ٢ –

ث ١٥ : ١٣ – ١صم ٢٤ : ٢٠ ل – إش ١٩ : ١)

-ⲁϥⲟⲩⲟⲣⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أرسلَهم

إلى كل مكان

-ⲁϥⲟⲩⲁⲥⲥⲁⲃⲛⲓ ⲉⲃⲟⲣⲟⲧⲟⲩⲱⲣϩ ⲛⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ

ⲡⲉⲥⲱⲟⲩⲣⲓ ب أمر أن يُطلَق (سراح) ابنها

-ⲉⲥⲟⲩⲱⲣϩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛⲛⲟⲃ ⲛⲟⲩⲱⲱ ص تعلن رغبة

proclaiming عظيمة

• *12.* ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ب أنزَلَ

-ⲟⲩⲱⲣϩ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲡⲉⲕⲃⲓⲥⲓ ب انزِلْ من

عُلوّكَ

• *13.* ⲉⲛⲱⲱⲟⲩⲓ ب أرسَلَ إلى فوق . أصْعَدَ (حز ١٧ : ١٥)

-ⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲣϩ ⲛⲁⲕ ⲉⲛⲱⲱⲟⲩⲓ ⲙⲡⲓⲱⲟⲩ ب نرسل للثّب

إلى فوق الجد

• *14.* ⲉϧⲟⲩⲛ ب أدخَلَ

-ⲁⲥⲟⲩⲱⲣϩ ⲛⲧⲉⲥⲃⲱⲕⲓ ⲛⲁⲥ ⲉϧⲟⲩⲛ ب أدخلتْ لها

خادمتها

• ⲣⲉϥⲟⲩⲱⲣϩ ب مُرْسِل

• ⲣⲉⲙⲛⲟⲩⲱⲣϩ ب مُرْسَل . رسول *man sent, messenger*

-ⲇⲱ ⲛⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲙⲙⲛ ⲡⲉⲓⲱⲧ واحد مع الأب ص
• ⲉⲣ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲁⲓⲁ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب ,
ⲣ ⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ (ⲧ) ص اتّحَدَ . صار واحداً مع
-ⲉⲛⲛⲁⲣ ⲧⲏⲧⲛ̄ ⲛⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص نجعلكم واحداً
-ⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲣ ⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲙⲙⲛ ⲡⲥⲁⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ص
اتحد مع ابليس
-ⲁⲩⲁⲓⲥ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲛⲉⲙⲙⲁⲩ ب حمله واحداً معه

ⲟⲩⲱⲧ *II.* ص.ب (ⲉⲩ) ١. أخضر *green*
-ⲡⲓⲁⲩⲱⲓⲛⲉⲟⲟⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲃⲁⲩⲟⲩⲱⲩ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲱⲧ
النعناع والسذاب وكل خضار ⲃⲉⲛ ب
الخضرة . الاخضرار • ⲡⲉⲑⲟⲩⲱⲧ ب
٢. لَيِّن . رَطْب . رَخْص . طازج (طازه) *fresh (opp. dry)*
-ⲉⲁⲗⲱⲙ ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲩⲟⲩⲱⲧ ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲩⲯⲟⲟⲩⲉ ص
جبن إن كانت طرية أو ناشفة
-ⲧⲉⲃⲧ ⲉⲩⲟⲩⲱⲧ ب سمك طازج
-ⲟⲩⲯⲁⲣ ⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ⲉⲩⲟⲩⲱⲧ ب فروة (جلد) خروف ليّنة
(مذبوح لتوّه)
٣. نِيٌّء (مر ١٢ : ٩) *raw*
-ⲉⲁⲛⲁⲩ ⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ⲉⲧⲧ ⲉⲛⲗⲱⲙⲥ ب لحوم نيئة آخذة
في التعفن
-ⲟⲛⲛ ⲉⲩⲟⲩⲱⲧ ب كبريت يُستعمَل
٤. غضّ . مترفّه *living in luxury*
-ⲛⲓⲉⲛⲛⲟⲩ ⲥⲉⲟⲩⲱⲧ ⲉⲟⲃⲉ ⲧⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲙⲉⲗⲏⲥ ⲛⲉⲙ
ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲁⲧⲭⲏ ⲛⲟⲛⲧⲩ ب الأخوة
مترفهون بسبب كسلهم واخلالهم
• ⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ص.ب ١ ـ اخضرّ *become green*
٢ ـ شَحُبَ . امتقعَ (اصفرّ وجهه) *become pallid*
• ⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ص.ب (ⲉⲩ) أخضر *green*
• ⲟⲩⲟ† ب ,ⲟⲩⲟⲟⲧⲉ ص (ⲛ) الخضراوات
greens, herbs

ⲟⲩⲱⲧ *III.* ص (= ⲟⲩⲟⲧ,ⲟⲩⲉⲧ ب) إنه لأمر مختلف
it is different
-ⲟⲩⲱⲧ ⲡⲣⲁⲛ ⲙⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ص اسم كل واحد
مُختلف عن الآخر
-ⲟⲩⲱⲧ ⲡⲉⲕⲯⲁϫⲉ ⲟⲩⲱⲧ ⲡⲁ ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲓⲙ ص
كلامكَ مُختلف عن كلام أي شخص

ⲟⲩⲱⲧ *IV.* ص (ⲡ) (= ⲱⲧ ب) شَحْمٌ
• ⲡⲟⲩⲱⲧ ⲙⲡⲙⲁⲁϫⲉ ص شحمة الأذن

ⲟⲩⲱⲧⲉ,ⲟⲩⲱⲱⲧⲉ ص ثَقَبَ . نَقَبَ . خَرَمَ
ⲟⲩⲱⲧⲃ̄ ص ثَقَبَ . نَقَبَ . خَرَمَ
-ⲁⲧⲟⲩⲱⲧⲃ̄ ⲯⲟϫⲧ ⲉⲙ ⲧϫⲉⲛⲉⲡⲱⲣ ص نقبوا طاقة
في السطح
• ⲛⲕⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧⲃ̄ ص (= ⲧⲣⲁⲡⲉ ب) ما يُثقَب به

ⲟⲩⲱⲧⲉⲃ *I.* ,ⲟⲩⲉⲧⲉⲃ-,ⲟⲩⲟⲟⲃ// ب ,ⲟⲩⲱ-
ⲧⲃ̄,ⲟⲩⲉⲧⲃ̄-,ⲟⲩⲟⲧⲃ// ص
أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*
١. انتقَلَ . ارتحَلَ *change (place)*
[عز ١٤ : ٢ - عد ٢ : ٣٤ - عد ٩ : ١٧]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲉⲟⲩⲱⲧⲉⲃ ⲛⲁⲉ ⲡⲓⲡⲛⲁ̄ وتنتقل الروح ب
[حق ١ : ١١]

٢. اِبْطَلَ . لاشى . أَلْغَى . نَسَخَ . نَقَضَ . حَسَفَ . كَبَتَ . أبادَ
(vb tr فعل متعدى)
-ⲛ†ⲛⲁⲟⲩⲉⲥⲕ ⲧⲁⲉⲓⲟⲛⲉ ⲁⲛ لن أهمل (أترك) مهنتي ص
I will not neglect my craft
-ⲙⲡⲛ̄ⲯⲟⲩⲱⲥⲕ ⲡⲕⲁⲙⲟⲩⲗ ⲛⲧⲛⲧⲛⲛⲟⲟⲩⲕ ص
نقدر أن نتراخى عن ارسال الجَمَل
-ⲁⲕⲟⲩⲱⲥⲕ ⲙⲡⲟⲩⲱⲯ ⲙⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲛ كَبَتَ الرغبة
الشريرة
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص انقَطَعَ خدمة . كَرَّسَ . خَصَّصَ
-ⲁ ⲛⲉⲥⲛⲏⲧ ⲟⲩⲱⲥⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲧⲯⲓⲯⲉ
الأخوة كرّسوا أنفسهم وكانوا يخدمونهم ص ⲙⲙⲟⲟⲧ
-ⲛⲉⲕⲉⲙⲉⲁⲗ ⲉⲕⲟⲩⲱⲥⲕ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲉⲛⲉⲕⲉⲧⲁⲟⲛⲏ
عبدكَ أنتَ خصَّصتهم للذاتك ص
• *2.* ⲛⲧⲛ̄ ص
-ⲯⲁⲥⲁⲣⲭⲉⲓ
ⲧⲉⲁⲡ ⲛⲧⲁⲇⲓⲕⲓⲁ ص يبدأ بُطلان الحُكْم الظا عنه
• ⲟⲩⲱⲥⲕ ص (ⲡ) بطالة . كَسَل . عَطَلَة . توقُّف . ابطال
[عب ٧ : ١٨]
-ⲡⲉⲧⲡⲏⲧ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲱⲥⲕ ⲛⲁⲥⲉⲓ ⲧⲙⲛ̄ⲧⲉϩⲕⲉ ص
الساعي نحو البطالة يشنع فقرا [أم ٢٨ : ١٩]
-
ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ص سيصير ابطال تكبُّر الشيطان
-ⲛⲥⲉⲗⲓⲥⲧⲁⲍⲉ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲟⲩⲱⲥⲕ ⲯⲱⲡⲉ ⲛⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ
يرتدون ويصير اندثار للإيمان ص

ⲟⲩⲱⲧ *I.* ص.ب *(adjصفة)* واحد . مفرد *single, alone*
[مز ٢١ : ٢٠ - أم ١ : ١٤ - حز ٣٣ : ٢ - ٢٤ : ٩ -
يو ٣ : ١٦ - يو ١٨ : ١٤ - رو ١٢ : ٤ - ٢كو ١٣ : ١١]
-ⲟⲩⲥⲟⲡ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب مرة واحدة
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب بصوت واحد
-ⲟⲩⲓⲛⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص ,ⲟⲩⲉⲓⲛⲉ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب شكل واحد
[حز ١ : ١٦]
-ⲁ ⲧⲉϥⲟⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲁⲩⲱ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ ⲧ
أحد رِجليه تعلّقت بالسرْج ص ⲥⲗⲗⲉ
-ⲕⲉⲃⲱⲃ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲫⲛⲁⲩⲱⲡⲓ ب أمر آخر وحيد سيحدث
-ⲁⲧⲙⲁⲥⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲩⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲁ
وُلدوا من أب واحد وأم واحدة ص ⲟⲩⲱⲧ
-ⲫⲁ ⲡⲓⲣⲁⲛ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲛⲉⲙⲁⲕ ب سَيِّدُكَ
– في الصعيدية تأتي أحياناً بدون ⲛ– :
-ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲟⲩⲱⲧ ص ساعة واحدة
-ⲯⲏⲣⲉ ⲟⲩⲱⲧ ص ابن واحد
• ⲟⲩⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب ,ⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص واحد بمفرده
[حز ٣٣ : ١٩] *single one*
-ⲙⲡⲟⲩⲥⲉϫⲡ ⲟⲩⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب يبقوا ولا على واحد
-ⲙⲙⲛ̄ ⲁⲩⲁⲡⲏ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ
ليس لديهم محبة ولا لواحد ص
• ⲙⲉⲧⲟⲩⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص
وحدانية (ⲧ)
-ⲉⲩⲉⲙⲟⲩⲣ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲙⲉⲧⲉⲣⲛⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲟⲩⲁ
متزايطين مع بعضهم بعضاً في وحدانية ص ⲛⲟⲩⲱⲧ
• ⲟⲓ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب ,ⲟ ⲛⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص
واحد . مُتّحد
-ⲧⲙⲛ̄ⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲥⲱ ⲛⲟⲩⲁ ⲛ
اللاهوت مُتحد بالناسوت ص ⲣⲱⲙⲉ

• *b.* ⲉ- ب *(فعل متعدى vb tr)*
-ⲁⲫⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲛⲛⲓⲭⲣⲏⲙⲁ ⲉⲛⲓⲁⲑⲱⲣ ب نقل
الأموال إلى الخزائن
٢ ـ مَشَى إلى
-ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲫⲏⲉⲧⲁⲓⲟⲧⲉⲧⲉⲃ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩ ب
الأرض التى سيتكم إليها [إر ٣٦ : ٧]
٣ ـ غَيَّرَ إلى . حَوَّلَ إلى
-ⲁⲧⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲙⲡⲟⲩⲉⲛⲧ ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲕⲁϯ ب غيّروا
عقولهم حتى لا يفهموا [إش ٥٩ : ١٥]
-ⲉⲟⲣⲉⲕⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲙⲡⲁⲓⲙⲱⲟⲩ ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲉⲕⲫⲧ-
ⲥⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲯⲟⲣⲡ ب أن تحوّل هذا الماء (ماء المعمودية) إلى
طبيعته الأولى

• 2. *a.* ⲉⲃⲟⲗ ب *(فعل لازم vb intr)*
١ ـ انتَقَلَ . عَبَرَ
[مت ١٧ : ٢٠ – مز ١٠٨ : ٨]
-ⲛⲥⲉⲟⲧⲱⲧⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉⲡⲱⲧ ص عبروا وهربوا
٢ ـ تغيّرَ . تحوّلَ
-ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲁⲫⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ ⲕⲉⲥ
بهوذا تحوّل إلى اتجاه آخر وأصبح شيطاناً ب ⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ
-ⲫⲙⲟⲩ ⲙⲙⲏ ⲡⲁⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗ ب
الموت باق وهذا العالَم فان (مُتحوّل)

• *b.* ⲉⲃⲟⲗ ب *(فعل متعدى vb tr)*
١ ـ نَقَلَ . غَيَّرَ
(يو ٧ : ٣ – ث ٢٧ : ١٧)
-ⲛⲥⲉⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁ
ⲉⲟⲩⲙⲁ ب ينقلون الرمل من مكان إلى مكان
-ⲁ ⲫϯ ⲟⲩⲟⲟⲃⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲫⲙⲟⲩ ب
١ نقله ومات
-ⲛⲉⲃⲱⲥ ⲉⲧⲧⲟⲙⲉ ⲁⲛ ⲥⲉⲟⲧⲟⲩⲥ ⲏ ⲥⲉⲟⲧⲱⲧⲃ
الثياب غير المهندمة واسعة أو تغيّر ص ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲙⲁⲉⲃⲉ
(وضع) كتفى
٢ ـ مَشَى
[إر ١٣ : ١٩ – مرا ١ : ٣ – مرا ٤ : ٢٢]
٣ ـ غَيَّرَ . حَوَّلَ [عب ٧ : ١٢]
٤ ـ عَزَلَ . نَحَّى
-ⲁⲫⲟⲧⲟⲟⲃⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب عزله [اع ١٣ : ٢٢]
٥ ـ فَنَنَ . أذهَلَ . حَيَّرَ (بمعنى حوّلَ فكر)
-ⲉⲫⲟⲧⲱ
Ⲥⲁⲙⲁⲣⲓⲁ ب فنن (أذهل) شعب السامرة كلها [اع ٨ : ٩]
٦ ـ حَمَلَ
-ⲉⲧⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲟⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ب نحمل مع كل ريح [أف ٤ : ١٤]
٧ ـ تفوّقَ على
-ⲕⲟⲧⲱⲧⲃ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲕⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲟⲥ ص
تتفوّق عليها وتزيد
٨ ـ اجتازَ وسط *pass through*
-ⲛⲁⲱ ⲛⲉⲉ ⲁⲧⲟⲧⲟⲧⲃⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص كيف (بأى
طريقة) اجتازونا (عبروا بيننا)

• 3. ⲉⲃⲟⲗ ⲉ- ,ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲉ- ب نَقَلَ إلى . مَشَى إلى
[إر ٤٧ : ٧ – أع ٧ : ٤ – كو ١ : ١٣]

• 4. ⲉⲃⲟⲗⲉⲣⲁ ,ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب
١ ـ انتَقَلَ من . انزاحَ عن
(يو ١٣ : ١)
-ⲁⲫⲟⲧⲟⲟⲃⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗⲉⲣⲁⲣⲟⲕ ب انزاح عنه [هو ١٠ : ٥]
-ⲁⲧⲱⲁⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗⲉⲣⲁ ⲡⲁⲓⲉⲱⲛ ب منى
انتقلوا من هذا العالَم
٢ ـ نَقَلَ من . حَوَّلَ من . دَفَعَ عن
[عر ١٠ : ١٩ – ١صم ١٩ : ١٢ – مز ٥١ : ٤]

-ⲁ ⲧⲛⲁⲟⲧⲉ ⲧⲁⲓⲟⲧⲉⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲫⲙⲟⲩ ب
انتقلت الجزيرة ودهبت إلى وسط النهر
٢ . تَحَوَّلَ . تغيَّرَ *be changed*
[لا ١٣ : ٥ – إش ٧ : ٢٣ – إش ٢٩ : ٢٧]
-ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲉⲫⲉⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲫⲉⲉⲣⲉⲛⲟⲩ ب الماء يتحول
ويصير دما [خر ٧ : ١٧]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲉⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲛⲧⲟⲧⲉⲣⲥⲟⲩⲣⲓ ب وتتغيّر وتصير
شوكا [إش ٧ : ٢٣]
-ⲡⲓⲧⲉⲃⲧ ⲉⲫⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲡⲉⲗⲁⲥⲟⲥ ب السمكة
تُغيّر وضعها (تتغيّر) فى لُجّة الماء
٣ . تَزَعْزَعَ [إش ٥٤ : ١٠]
-ⲛⲛⲁⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ب لن أتزعزع [مز ٦١ : ٣]
٤ . فاقَ . تفوّقَ . تَرَقّى *surpass*
-ⲡⲓⲱⲟⲩ ⲉⲟⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲛⲥⲟⲧⲟ ب المجد الفائق (الذى يزول
إلى الزيادة) [٢كو ٣ : ١٠]
-ⲧⲉⲛⲧⲱⲃⲥ ⲥⲓⲛⲁ ⲉⲕⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲕⲟⲧⲱⲛⲥ ⲉⲃⲟⲗ
نطلب لكى تترقّى (تتفوّق) وتصير مرموقاً (ظاهراً) ب
٥ . ماتَ (بمعنى انتقل) *pass over, die*
-ϯⲛⲁϫⲁⲕ ⲛⲧⲁⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ب سأتركه وأنتقل

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*

١ . عَبَرَ . جازَ . اجتازَ [ام ٩ : ١١] *pass beyond, through*
-ⲉⲓⲉⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲛⲟⲩⲥⲟⲃⲧ ب[مز ١٧ : ٢٩ أحناز (أثب) سورا
-ⲁⲫⲱⲁⲛⲟⲩⲟⲟⲃⲉⲧ ⲛⲛⲁⲛⲁⲩ ب إذا احتازنى فلن أراه
[اى ٩ : ١١]
-ⲁⲫⲟⲧⲱⲧⲃ ⲙⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ص عَبَرَ النهر
٢ . نَقَلَ *remove*
-ⲁⲧⲟⲧⲟⲧⲃⲟⲩ ⲙⲡⲃⲟⲗ ⲙⲡⲥⲟⲃⲧ ص نقلهم خارج السور
-ⲉⲧⲫⲡⲱⲣⲕ ⲏ ⲉⲧⲫⲟⲧⲱⲧⲃ ⲛⲛⲱⲛⲉ ص الذى يقتلع أو
ينقل الحجارة
٣ . حَوَّلَ . غَيَّرَ [١ط ٧ : ١٢ – ٥ : ٨] *transfer, change*
-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ⲯⲁⲥⲟⲩⲉⲧⲃ ⲧⲉⲫⲩⲥⲓⲥ ⲛⲧⲙⲛⲧ
البتولية تُغيّر الطبيعة البشرية ص ⲙⲉ
-ⲝ ⲏⲉⲧⲁⲣⲓⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲧⲏⲣⲡ ⲉⲫⲥⲱⲧⲡ ⲁⲫⲟⲧ-
ⲱⲧⲉⲃ ⲙⲙⲟⲩ ب ستة أحران ماء حولها إلى خمر مختار
٤ . ترجَمَ (نقل من لغة إلى لغة) *translate*
-ⲁⲧⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲛⲛⲉⲕⲗⲟⲅⲟⲥ ب ترجموا كلماتك
-ⲙⲡⲉⲛⲇⲉⲣⲉⲕⲟⲩⲉⲧⲉⲃ ⲥⲁⲭⲓ ⲇⲉⲛ ⲫⲗⲓ ⲛⲥⲁⲭⲓ ⲛ-
ⲁⲣⲥⲟⲛ ب لا تُحَوِّرْ الكلام إلى كلام تافه

– مع الحروف الآتية :

• *1. a.* ⲉ- ب *(فعل لازم vb intr)*
١ ـ انتَقَلَ إلى [إش ٦٠ : ٥]
-ⲙⲡⲁⲧⲉⲫⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲃⲏⲧ ب قبل أن ينتقل إلى الشمال
٢ ـ تغيّرَ إلى [لا ١٣ : ٣ – مرا ٥ : ٢ ، ١٥]
٣ ـ عَبَرَ [١صم ٢٦ : ١٣]
٤ ـ تَحَوَّلَ إلى
-ⲫⲣⲏ ⲉⲫⲉⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲟⲩϫⲁⲕⲓ ب الشمس تتحوّل إلى
ظلمة [يؤ ٢ : ٣١]
-ⲁⲩⲱⲁⲛⲟⲓⲥⲓ ⲯⲁⲧⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲕⲉⲫⲱⲃ ⲛⲥⲓⲝ ب
إذا نهبوا يتحولون إلى عمل بنوى آخر
٥ ـ زادَ على . فاقَ
-ⲡⲉⲧⲁⲫⲟⲧⲱⲧⲃ ⲉⲩⲉ ص الذى زاد (عمره) على المائة
-ⲡⲁⲁⲫⲉ ⲁⲫⲟⲧⲱⲧⲃ ⲉⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲘⲂⲁⲁⲙ
ⲁⲃⲯⲓⲧⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ *(مترشالم بهول)* : عمرى زاد عن ص
أبينا آدم ٣٩ سنة

-ⲁϥϫⲟⲥ ⲉⲟⲩⲟⲟⲃⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲡⲁⲍⲓⲥ ⲉⲧ-
ⲉⲙⲟⲩ ب غارَ أن يحولهم عن أعمالهم الشريرة

• 5. ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϫⲛ̄ ص *spread over* ١ ـ امتدَّ على

-ⲁ ⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ⲟⲧⲱⲧⲃ̄ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϫⲛ̄ ⲧⲉⲥⲧⲱ ص
فاضَ النهر على الشط

٢ ـ انزاحَ عن . نزَحَ

-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲉⲕⲃⲱⲛⲧ ⲟⲧⲱⲧⲃ̄ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϫⲱϥ ص
لمزول(لنزاح) غضبكَ عنه

• 6. ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲧ ب انصَرَفَ من جهة ما . انتقل من جهة ما
[تك ١٣ : ١٨]

• 7. ⲥⲁⲃⲟⲗ ب اجتازَ . تجاوَزَ . تَخطّى

-ⲙⲙⲟⲛⲝⲱⲟⲩ
ⲣⲱⲙⲏ ب لا يمكنه أن يتجاوز (يتخطّى) دوره

• 8. ⲉⲏⲱⲱⲓ ب انتَقَلَ إلى أعلى . ارتَفَعَ [لو ١٤ : ١٠]

-ⲙⲧⲁⲟⲩⲟⲟⲃⲉⲥ ⲉⲏⲱⲱⲓ ⲉⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ب
لكي أرفعها إلى السماء

-ⲙⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲧⲃ̄ ⲉⲏⲱⲱⲓ ⲱⲁ ⲛⲁⲱⲟⲕ ⲛ̄ⲧⲁⲣⲉⲧⲙ
ب نرتفع إلى قمة الفضيلة

• 9. ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ب ,ⲉⲇⲟⲩⲛ̄ ص ١ ـ اخترَقَ . عَبَرَ داخل . تَوَغَّلَ . اقتحَمَ

-ⲡⲉⲧⲙⲁⲟⲩⲱⲧⲃ̄ ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ⲇⲉⲛ ⲛⲥⲟⲃⲧ ⲟⲩⲥⲟⲛⲓ
ⲡⲉ ب مَنْ يقتحم السور فهو لص

-ⲛⲛⲟⲉⲓⲧ ⲥⲉⲱⲟⲧⲓⲙ ⲭⲉ ⲛⲛⲉⲕⲟⲧⲱⲧⲃ̄ ⲉⲃⲟⲩⲛ̄
ص الطرق مسدودة حتى لا تعبر

-ⲱⲁⲣⲉ ⲛⲓⲯⲩⲭⲏ ⲟⲧⲱⲧⲃ̄ ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ⲉⲙⲓⲧⲉⲃⲱⲱ-
ⲟⲩⲓ ب النفوس تدخل داخل البهائم (في عقيدة تناسخ الأرواح)

-ⲇⲉⲛ ⲥⲟⲩⲁⲓ ⲙ̄ⲫⲁⲣⲙⲟⲩⲧⲟⲓ
ⲇⲟⲩⲛ̄ ⲉⲧⲣⲟⲙⲡⲓ ⲙ̄ⲙⲉⲣⲓ ب في أول برمودة ينتقل إلى سنة جديدة

٢ ـ أقحَمَ نفسه . تدخّلَ فيما ليس له

-ⲉⲧⲟⲩⲱⲧⲃ̄ ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ⲉⲙⲛⲓ ص يتدخلون في البيوت

٣ ـ نَقَلَ إلى . غيَّرَ (مَجْرَى الأمور)

-ⲙⲧⲉⲩⲟⲧⲟⲧⲃⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ⲉⲡⲉⲧⲥⲟⲧⲡ ب
لينقلهم إلى ما هو أفضل

• ϫⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ب (π) ادخال

-ⲙⲧϫⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ⲉⲃⲟⲩⲛ̄ ⲉⲧⲧⲭⲣⲏⲥⲓⲥ ⲙ̄ⲡⲛⲣⲡ ب
ادخال استعمال الخمر

• 10. ⲉⲥⲣⲁⲓ ص تَجاوَزَ

-ⲁⲧⲟⲧⲟⲧⲃⲟⲩ ⲣⲱ ⲉⲥⲣⲁⲓ ص قد تجاوزوا

• ⲟⲧⲱⲧⲃ̄ ,ⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ⲉⲃⲟⲗ ب (π)

١ ـ انتقال . موت

٢ ـ سَبْي [حز ١ : ٢ – إر ٢٠ : ٣]

٣ ـ جلاء . ارتحال . رَحيل [مز ٦٤ : العنوان]

٤ ـ تغيُّر . تَحَوُّل [عب ٧ : ١٢]

• ϫⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) ١ ـ هجرة

٢ ـ نزوح . انتقال . رحلة . مبارحة [عد ٣٣ : ٢]

٣ ـ نَقْل . تغيُّر . تَحَوُّل . اختلاف

-ⲁⲣⲉⲃⲓⲥⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲉϫⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ⲉⲃⲟⲗ ب
تعبتو في ارتحالك [إش ٤٧ : ١٥ ق ب]

٤ ـ انتقال . وفاة (†)

-†ⲁⲛⲁⲡⲁⲩⲥⲓⲥ ⲟⲩⲟⲥ †ϫⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ⲛ̄ⲧⲉ ⲡⲓ-
ⲁⲅⲓⲟⲥ ⲓ̅ⲱ̅ⲥ ب نياحة وانتقال القديس يوحنا

• ⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ب *(adj صفة)* ناقِل

-ⲡⲉⲩⲇⲁⲓ ⲛ̄ⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ب بذراته . رَفْشه (ينقل القمح عن التبن)
[لو ٣ : ١٧]

-ⲉⲁⲛⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛ̄ⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ⲉⲃⲟⲗ ب حاويات نافلة
[إر ٢٦ : ١٩]

• ⲟⲧⲟⲧⲉⲃ̄ ب ,ⲟⲧⲟⲧⲃ̄,ⲟⲧⲟⲧⲕ̄ ص (ⲉⲕ) متفوّق على

-ⲕⲟⲧⲟⲧⲕ̄ ⲡⲁⲣⲁⲣⲟⲕ ص أنتَ متفوّق عليه

• ⲁⲃⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ب غير متغير . ثابت

-ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲉⲱⲃ ⲃ̄ ⲛ̄ⲁⲃⲟⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ب بأمرين عدميّ التغيُّر
[عب ٦ : ١٨]

• ⲙⲉⲧⲁⲃⲟⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ب ثبات . رسوخ . عدم تغيُّر او تنقُّل (†)
[عب ٦ : ١٧]

**ⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ II.,ⲟⲧⲉⲧⲉⲃ̄-,ⲟⲧⲟⲟⲃ̄// ب ,ⲟⲧⲱ-
ⲧⲃ̄,ⲟⲧⲉⲧⲃ̄-,ⲟⲧⲁⲧⲃ̄// ص** سَكَبَ . صَبَّ . هَرَقَ

(سائل من إناء إلى إناء) (= ⲭⲱⲱ ب)

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ̄- ص صَبَّ على . سَكَبَ على

-ⲛ̄ⲛⲉⲧⲟⲧⲉⲧⲃ̄ ⲉⲁⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲉ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲡⲁⲣⲁ
ⲛ̄ⲱⲱⲓ ص لا يُصَبّ عليها زيتاً كثيراً أكثر من اللازم

• 2. ⲉϫⲛ̄ ص صَبَّ على . سَكَبَ على

-ⲟⲩⲉⲧⲃ̄ ⲙⲟⲟⲩ ⲉϫⲓⲧ ⲛⲁⲓ ص صُبَّ ماء على هذا

-ⲁⲧⲟⲩⲉⲧⲃ̄ ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉϫⲱⲕ ص صبوا ماء عليه

-ⲁⲕⲟⲩⲁⲧⲃⲟⲩ ⲉϫⲓⲧ ⲡⲉⲟⲩⲥⲓⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص سكبها
على المذبح (الدماء)

• 3. ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ⲉⲓ ص سَكَبَ على

-ⲟⲩⲛⲉⲉ ⲟⲩⲁⲧⲃⲕ̄ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ⲉⲓ ⲧⲓⲱϫⲁⲉⲧ ص
اسكبْ الزيت في الهاون

• 4. ⲉⲃⲟⲗ ب سَكَبَ [دا ٢ : ٤٦]

-ⲥⲉⲛⲁⲟⲩⲟⲟⲃⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب أسكَب [٢تيمو ٤ : ٦]

-ⲙⲧⲁⲟⲩⲱⲧⲃ̄ ⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲓⲥⲛⲟϥ ب لأنقل لكَ الدم

ⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ III. (π) كُمّ (لبس)

-ⲡⲓⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ⲙ̄ⲧⲫⲱⲟⲙⲏ ب كُمّ القميص

ⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ IV. ب مُغاير . مُتباين

-ⲟⲧⲉⲃⲟⲥ ⲉⲩⲥⲛⲁϩ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲁⲁⲧ ⲉⲟⲧⲱⲧⲉⲃ̄ ⲡⲉ
ⲛⲛⲉⲕⲧⲏⲓϥ ⲥⲓⲱⲧⲕ ب ثوب منسوج من صنفين فهو متباين
لا تلبسه [لا ١٩ : ١٩]

**ⲟⲧⲱⲧⲛ̄ I.,ⲟⲧⲟⲟⲛ̄// ب ,ⲟⲧⲱⲧⲛ̄, ⲟⲧⲟ-
ⲧⲛ̄// ص (ⲉⲃⲟⲗ)** *pour* ١ . سَكَبَ . صَبَّ . دَلَقَ

-ⲙⲡⲣⲡ ⲉⲧⲁⲧⲟⲧⲱⲧⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲥⲁⲛⲧϥ ⲛⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲛ
ب الخمر التي يُسكَب منها للشياطين

-ⲁⲧⲟⲩⲱⲧⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲁⲥⲛⲟϥ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲉⲥⲟⲉⲓⲧⲉ ص
سكبوا دمي على الثياب

٢ . قَرَّبَ (ذبيحة) [تك ٣٥ : ١٤ – عد ٢٨ : ٧ – إش ٥٧ : ٨ –
إر ٧ : ١٨ – إر ٥١ : ١٧ – هو ٩ : ٤]

-ⲁϥⲟⲧⲱⲧⲛ̄ ⲛⲟⲩⲟⲧⲥⲓⲁ ب قرَّبَ ذبيحة

-ⲛⲥⲉⲟⲧⲱⲧⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁⲛⲱⲟⲩⲱⲟⲩⲱⲟⲩⲱⲓ ⲛⲉⲱⲁ
ⲥⲁⲛⲥⲡⲟⲛⲇⲏ ب يقربون ذبائح وسكائب

• ⲟⲧⲱⲧⲛ̄ (ⲉⲃⲟⲗ) ب(π) سكيب *libation*

[تك ٣٥ : ١٤–ث ٣٢ : ٣٨–عد ١٥ : ٥–إر ٥١ : ١٧–يؤ ١ : ٩]

-ⲛⲓⲗⲗⲟⲕⲓ ⲛⲟⲧⲱⲧⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ب أواني السكْب [عد ٤ : ٧]

• ϫⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲛ̄ ب (π) ,ϭⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲛ̄ (ⲉⲃⲟⲗ) سَكْب . انسكاب . صَبُّ *pouring* (†)

-ⲧⲉⲥⲡⲟⲛⲇⲏ ⲉⲧⲉ ⲧⲃⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲉ ص
السكيب هو الانسكاب

ⲟⲧⲱⲧⲉⲛ *II.* ب فقط ١ . ثَقَبَ . خَرَمَ . نَقَبَ . نَقَرَ
(فعل متعدى vb tr)
[خر ٢١ : ٦ - تث ١٥ : ١٧ - أى ٤١ : ٢]

-ⲛⲓⲥⲓⲛⲱⲟⲧⲓ ⲙⲁⲧⲟⲧⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲉⲁⲛⲥⲟⲃⲧ ب
المثقوبين بثقوب الأسوار

٢ . ثُقِبَ . خُرِمَ (انخرم) *(فعل لازم vb tr)*

-ⲡⲓⲱⲛⲓ ⲁⲩⲟⲧⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲥ̀ⲫⲣⲏ
الصخرة انثقبت مثل الشمع أمام النار

ⲣⲉⲛ ⲟⲩⲭⲣⲱⲙ ب

• **ⲟⲧⲱⲧⲉⲛ** ب (π) ١ ـ ثُقْب . خُرْم . نُقْرَة

-ⲥ̀ⲟⲧⲱⲧⲉⲛ ⲛⲟⲧⲙⲁⲛⲟⲙⲡⲉ ب
ثقب الإبرة
[مر ١٠ : ٢٥]

٢ ـ عين ماء

-ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓⲟⲧⲱⲧⲉⲛ ⲣⲱ ⲛⲟⲧⲱⲧ ب
من نفس هذه العين الواحدة [يع ٣ : ١١]

-ⲥⲁⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲃⲁⲗⲕⲟⲧ ب
ثقوب القلة

• **ⲟⲧⲟⲧⲉⲛ** ب (eq) مثقوب . مَخْروم

-ⲟⲩⲟⲥ ⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩⲧ̀ ⲛ
ⲉⲱⲟⲩⲧ̀ ⲉⲟⲩⲁⲉⲟⲧⲓ ⲉⲥⲟⲩⲟⲧⲉⲛ ب
والجامع أجور فقد جَمَع في كيس مثقوب

ⲟⲧⲱⲧⲥ,ⲃⲱⲧⲥ ب (π) حَرْبٌ (وطيس القتال)

ⲟⲧⲱⲧⲕ ص (= ⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ب) نَقَلَ . انتَقَلَ

ⲟⲧⲱⲧⲥ *I.*,**ⲟⲩⲉⲧⲥ-,ⲟⲩⲟⲧⲥ** // ص.ب
أولاً : فعل لازم :
١ . سالَ . انسكَبَ

-ⲗⲡⲉ ⲧⲉⲥⲉⲣⲱⲧ̀ ⲟⲧⲱⲧⲥ ب ,ⲙⲉⲣⲉ ⲧⲉⲥⲉⲣⲱⲧⲉ
يسلُ لبنها *is not fluid* ⲟⲧⲱⲧⲥ ص

٢ . رَشَحَ . تَصَفَّى
٣ . ذابَ . انصَهَرَ

-ⲟⲧⲟⲩⲱⲙⲉⷭ ⲱⲁⲧⲉⷭⲟⲧⲱⲧⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ ب
اعجنه حتى يذوب جيدا

٤ . استَقَى

-ⲟⲧⲱⲧⲥ ⲧⲛⲟⲩ ب
استقوا الآن [يو ٢ : ٨]

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١ . أسالَ . سَكَبَ . صَبَّ
٢ . رَشَّحَ . صَفَّى
٣ . أذابَ . (دَوَّبَ) . صَهَرَ

-ⲁⷭⲉⲣⲕⲉⲗⲉⲧⲓⲛ ⲉⲃⲟⲣⲟⲧⲟⲧⲱⲧⲥ ⲗ̀ⲡⲓⲛⲟⲧⲃ ⲧⲏⲣⷭ
أمر أن يُصهر كل الذهب ب

-ⲫⲏⲉⲃⲟⲟⲧⲱⲧⲥ ⲛⲛⲁⲓ ⲉⲛⲱⲱⲟⲓ ب
المُصْهر جيدا
[أى ١٩ : ٢٩]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* **ⲉ-** ص.ب صَبَّ لِـ

-ⲙⲟⲣⲕ ⲛ̀ⲕⲟⲧⲱⲧⲥ ⲉⲣⲟⲛ ص
تُنطق لكي تُصب لنا (ماء أو خمرا)

• *2.* **ⲉⲭⲉⲛ** ب صَبَّ على

-ⲟⲧⲱⲧⲥ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲉ̀ⲛⲟⷭ ب
رُشَّ على كل انسان من الدم

• *3.* **ⲥ̀ⲙ** ص صَبَّ في

-ⲟⲧⲱⲃ ⲛⲁⲓ ⲉⲙ̀ ⲛ̀ⲕⲱⲥⲉⲧ ص
صُبَّ هذه في النار

• *4.* **ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ** ب

-ⲙⲙⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲱⲧⲥ ⲛⲱⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲟⲏⲧⲟⲩ
جَميع الذين يستقون منها ب

• *5.* **ⲉⲓ** ب صَبَّ على

-ⲟⲩⲟⲃⲟⲩ ⲉⲓ ⲛⲉⲥ ب
اسكبها على الزيت

• *6.* **ⲉⲃⲟⲗ** ص انصَهَرَ . ذابَ

-ⲁ ⲛⲉⲥⲱⲙⲁ ⲟⲧⲱⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲉ̀ ⲛ̀ⲕⲱⲥⲉⲧ ص
انصهرت الأجساد في النار

-ⲛ̀ⲧⲏⲉⲁⲁⲧⲉ ⲉⲧⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲉ̀
ⲛ̀ⲛⲟⲃⲉ ⲁⲧⲱ ⲟⲧⲱⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲉ̀ ⲛ̀ⲭⲓⲛⷩⲟⲛⷭ
لئلا تنحرف أى لئلا تنحل فى الخطية وتنصهر فى الظلم مثل الشمع ص

• *7.* **ⲉⲛⲉⲥⲏⲧ** ص.ب سائل

-ⲉⷭⲟⲧⲱⲧⲥ ⲉⲛⲉⲥⲏⲧ ⲉⲓⲭⲛ̀ ⲛⲉⲥⲱⲡⲉ ص
يسيل على الأطراف (أطراف الملابس)

• **ⲙⲁⲛⲟⲧⲱⲧⲥ** ص.ب (π) ١ ـ مصفاة

٢ ـ مَسْقَى

٣ ـ بوتقة لصهر المعادن [زكر ١١ : ١٣] *ladle*

• **ⲣⲉⷭⲟⲧⲱⲧⲥ** ص.ب سافى . سقّا [تث ٤٠ : ١]

-ⲛⲓⲣⲉⷭⲟⲧⲱⲧⲥ ⲉⲧⲁⲩⲱⲁⲥ ⲛⲓⲙⲙⲱⲟⲩ ب
السقاءين الذين ملأوا المياه

• **ⲙⲉⲧⲣⲉⷭⲟⲧⲱⲧⲥ** ب (т) ١ ـ سقاية . سَقْى

٢ ـ تصفية . ترشيح

• **ⲯⲉⲛⲟⲧⲱⲧⲥ** ب شيء للغَرْف (كبشة . ملعقة)

ⲟⲧⲱⲧⲥ *II.* ص.ب (+ ⲉⲃⲟⲗ) سَبَكَ . صَهَرَ
[إش ٤٠ : ١٩ - حز ٢٢ : ٢١]

-ⲡⲓⲛⲟⲧⲃ ⲫⲏⲉⲧⲟⲧⲱⲧⲥ ⲗ̀ⲙⲙⲟⷩ ب
الذهب الذى يسكبونه [أى ٢٨ : ١]

-ⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ⲉⷭⲟⲧⲱⲧⲥ ب حديد مسبوك

-ⲉⲁⲧⲃⲁⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲓⲛⲧⲉ ⲁⲧⲟⲩⲟⲧⲥⲉⲟⲩ ⲉⲯⲉⲛⲉⲓⷭⲧ ص
صهروا خطاطيف حديدية وصنّوها مسامير

-ⲛⲓⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲁⲧⲯⲁⲛⲉⲣⲁⲡⲁⲥ ⲯⲁⲧⲟⲧⲟⲧⲥⲉⲟⲩ ⲏⲕⲉ-
ⲥⲟⲛ ب الأوانى إذا بليت يُعاد سباكتها مرةً أخرى .

• **ⲙⲁⲛⲟⲧⲱⲧⲥ** ب (π) مَسْبَك *foundry*

• **ⲣⲉⷭⲟⲧⲱⲧⲥ** ب سَبّاك *founder*

• **ⲙⲉⲧⲣⲉⷭⲟⲧⲱⲧⲥ** ب (т) سباكة (المعادن)
founding, metal casting

• **ⲭⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲥ** ب (π) سَبْك (صَهْر ثم صب فى القالب)
صَهْر . انصهار [حز ٢٢ : ٢٠] *metal casting*

• **ⲟⲧⲱⲧⲥ** ب (π) سبيكة . الشيء المسبوك *casting*

-ⲟⲩⲙⲁⲥⲓ ⲛⲟⲧⲱⲧⲥ ب عجلاً مسبوكاً [خر ٣٢ : ٤]

ⲟⲧⲱⲧⲥ *III.* ص.ب (ب ⲱⲧⲥ =) خاطَ . نَسَجَ

• **ⲛⲏⲉⲧⲟⲧⲱⲧⲥ** ب النسّاجون [إش ١٩ : ١٠]

ⲟⲧⲱⲱⲗⲉ ص (= ⲟⲧⲱⲗⲉ ص) ازدَهَرَ . نَجَحَ

ⲟⲧⲱⲱⲙⲉ ص خارَ . انحَلَّ

ⲟⲧⲱⲱⲧⲉ ص (= ⲟⲧⲱⲧ ب) أرسَلَ . (وَدَّى)

• **ⲟⲧⲱⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ** ص فَصَلَ . مَيَّزَ

• **ⲙⲁⲛⲟⲧⲱⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ** ص مَعْزَل [لا ١٦ : ١٠]

• **ⲟⲧⲟⲟⲧⲉ** ص (eq) مُمَيِّز . فائق

-ⲉⲓⲛⲓ ⲇⲉⲛ ϯⲣⲓ ...
اجلسْ في قلايتكَ ... حين تريد أن تأكل خبزكَ ب ⲛⲉⲕⲱⲓⲕ
-ⲙⲁⲣⲉ ⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲉⲓⲱⲧ ⲟⲧⲱⲱ ⲛⲧⲉⲕⲭⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ص
فلتسمحْ نيافتك أن ترسلهم

أراد ان ب ⲉⲓⲛⲁ, ص ⲉ,ⲉⲕⲁⲥ 5. •
يريد أن يمضي ص -ⲉⲕⲟⲧⲱⲱⲉ ⲭⲉ ⲉⲕⲉⲃⲱⲕ
أريد أن تعيشي ص -ϯⲟⲧⲱⲱ ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉⲧⲁⲛⲍⲱ
أتمنى أن تكتب ب -ⲉⲓⲟⲧⲱⲱ ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉⲕⲥⲁⲓ

تاقَ إلى ص ⲛⲥⲁ 6. •
-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲟⲧⲱⲱ ⲛⲥⲁ ⲉⲟⲓⲛⲉ ⲉⲧⲱⲱ ⲉⲣⲁⲓ
١ يتوق إلى قوم يصرخون إليه ص ⲟⲩⲃⲏⲕ

من فضلك اعمل كذا (فعل أمر) *be pleased* ص ⲟⲧⲱⲱ •
من فضلك اجلس مع ... ص -ⲟⲧⲱⲱ ⲉⲓⲙⲟⲟⲥ ⲙⲛ̄
من فضلك تجيء لأن بيتنا سيكون في بركة ص -ⲟⲧⲱⲱ ⲛⲧⲉⲕⲉⲓ ⲭⲉ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲛⲏⲓ ⲛⲁⲩⲱⲡⲉ ⲉⲛ̄ ⲟⲧⲥⲙⲟⲩ
من فضلك ارسلْ ابنك ص -ⲟⲧⲱⲱ ⲛⲥ̄ⲧⲛⲟⲟⲩ ⲡⲉⲕⲱⲏⲣⲉ
من فضل ص -ⲟⲧⲱⲱ ⲙⲁⲣⲉ ⲧⲉⲕⲙⲛ̄ⲧⲉⲓⲱⲧ ⲧⲛⲛⲁⲩ
نيافتك ارسلهم

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*

أرادَ . رَغِبَ [مز ٢١ : ٩ - إش ١ : ١١ - مت ١٢ : ٧]
الرب رغب فيكم [تث ٧ : ٧] ب -ⲁ ⲡⲱⲥ ⲟⲧⲉⲱ ⲉⲛⲛⲟⲩ
لأنكَ لا تشاء موت الخاطىء ب -ⲭⲉ ⲭⲟⲧⲱⲱ ⲙⲫⲙⲟⲩ ⲁⲛ ⲙⲡⲣⲉⲕⲉⲣⲛⲟⲃⲓ
ماذا تريد منا ؟ ص -ⲭⲉ ⲉⲕⲟⲧⲱⲱ ⲟⲩ ⲛⲓⲙⲙⲁⲛ ?
ما الذى تريده منا ؟ ص -ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲕⲟⲧⲁⲱⲕ ⲛⲧⲟⲧⲛ̄ ?
مَنْ يتوق إلى ١ ب -ⲫⲛⲉⲟⲟⲩⲁⲱ ⲫⲧ ⲙⲁⲣⲉⲕⲟⲩⲁⲉⲕ
فليتبعنا

ⲟⲧⲱⲱ,ⲟⲧⲉⲱ (فعل+) ص •
أريد أن أعلّم ص ... -ϯⲟⲧⲉⲱ ⲉⲓⲙⲉ ⲭⲉ
أريد أن أعبر في ص -ⲉⲓⲟⲧⲉⲱ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̄ ⲡⲉⲕⲕⲁⲉ
أرضك
من يريد بيني ص -ⲡⲉⲧⲟⲧⲱⲱ ⲕⲱⲧ
لا أريد أن أبقى ص -ⲛ̄ϯⲟⲧⲱⲱ ⲁⲛ ⲃⲱ
مرغوب فيه . مَحبوب ص.ب ⲱⲟⲧⲟⲧⲁⲱ// •
worthy to beloved
حبيبي ومحبتي ص -ⲡⲁⲙⲉⲣⲓⲧ ⲁⲧⲱ ⲛⲱⲟⲧⲟⲧⲁⲱⲕ
ارادة . رغبة . مشيئة *desire* (π) ص.ب ⲟⲧⲱⲱ •
[مز ١ : ٢ - رو ١ : ٢٧ - رو ١٢ : ٢]
شهوة قلبهم [رو ١ : ٢٤] ب -ⲫⲟⲧⲱⲱ ⲛⲧⲉ ⲡⲟⲩⲉⲏⲧ
طائعاً . بمحض إرادتي [مز ٥٣ : ٥] ب ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲟⲧⲱⲱ .
بإرادتي صُلِبتُ ب -ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲟⲧⲱⲱ ⲁⲧⲁⲱⲧ
لتكن إرادة الرب ب -ⲫⲟⲧⲱ ⲙⲡⲛ̄ⲥ ⲙⲁⲣⲉⲕⲱⲱⲡⲓ
كل رغبات أنامكَ ب -ⲛⲓⲟⲧⲱⲱ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲛⲉⲁⲛⲟⲓⲁ
[حز ١٦ : ٣٦]
رغبة وهزار ونقل ظل (رخامة) ص -ⲟⲩⲟⲧⲱⲱ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲥⲱⲃⲉ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲁⲣⲥⲟⲥ
ليست رغبتي ب -ⲡⲁⲟⲧⲱⲱ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲛⲧⲁⲓⲣⲓ ⲙⲫⲁⲓ
ان أصنع هذا

ⲟⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲟⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص (π) •
حُب *love*
مَحبته لابنه ص -ⲡⲉⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲕⲱⲏⲣⲉ
اشتياق . هيام ب ص ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲧⲱⲱ (π) •
اشتياقه لها . ص -ⲡⲉⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲥ
هيامه بها

-ⲁⲓⲭⲱ ⲛⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲧ ⲉⲕⲟⲧⲟⲟⲧⲉ ⲉⲭⲏ ⲧⲱⲛⲧⲉⲃⲓⲏⲛ
فلتُ مرلاة مُرَّة عن بؤس (شقاء) ص ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲱⲛⲧⲉⲣⲣⲱⲓⲣⲉ
شبابي

أحرَقَ . أشعَلَ . ص ⲟⲧⲱⲱⲱⲉ,ⲟⲧⲱⲱⲉ,ⲟⲧⲁⲱ//
اشتَعَلَ وأكلته النيران . هَلَكَ احتراقاً
-ⲛⲱⲟⲛ ⲁⲧⲟⲧⲱⲱⲱⲉ ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲣⲱⲕⲉ ص
الأشعار اشتعلت واحترقت
-ⲛⲉⲕⲙⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲟⲧⲱⲱⲱⲉ ⲛ ⲉⲧⲗⲟⲕⲗⲉⲕ ⲉⲓⲧⲁⲓ
اعضاؤه مُلتهبة أو مكسَّرة من الحُمَّى ص ⲡⲉⲥⲙⲟⲩ
-ⲛⲧⲉⲣⲟⲧⲉⲓ ⲭⲉⲃⲃⲉ ⲉⲭⲱⲕ ⲁ ⲡⲉⲕⲫⲟ ⲟⲧⲱⲱⲱⲉ
وإذ ألقوا عليه حَمرا التَهَبَ وجهه ص

ⲟⲧⲱⲱ *I.*,ⲟⲧⲉⲱ-,ⲟⲧⲁⲱ// ص.ب ,ⲟⲧⲱⲱⲉ ص
١ ـ أرادَ . شاءَ . رَغِبَ . هَوَى *(vb intr لازم فعل) desire, wish*
[تك ٣٩ : ٨ - عز ٤ : ٢٣ - أ ٣٠ : ١٤ -
أم ١ : ١ - إش ١ : ١٩ - لو ٥ : ١٣]
ليس طوعاً . بغير إرادته [رو ٨ : ٢٠] ب -ⲛ̄ⲭⲟⲧⲱⲱ ⲁⲛ
إذا ب -ⲁⲕⲱⲁⲛⲟⲧⲱⲱ ϯⲛⲁⲥⲃⲁⲓ ⲙⲡⲁⲟⲥ ⲛⲟⲩⲣⲟ
أردتَ ساكتب لسيدي الملك
ـ مع الحروف الآتية :
١ ـ أراد ان . شاء أن . تمنّى أن *wish to* ص.ب -*I.* è- •
[مز ٧٧ : ١٠-أي ٩ : ٣-إش ٣٠ : ١٥-رو ١ : ١١-١كو ١٤ : ٣٥]
ص -ⲓⲥⲭⲉ ⲭⲟⲧⲱⲱ ⲉⲓ ب ,ⲉⲱⲱⲭⲉ ⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉⲉⲓ
إذا كنتَ تريد أن تأتي
أريد أن أنفرد ب -ϯⲟⲧⲱⲱ ⲉⲱⲣⲕ
-ⲉⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉⲧⲱⲣⲡ ⲛⲛⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲙⲙⲛ̄
يريد أن يختطف نفوسنا من فم الأسد ص ⲙⲟⲩⲧ
-ⲁⲕⲣ ⲟⲉ ⲙⲡⲉⲧⲟⲧⲱⲱ ⲉⲧⲁⲩⲟⲓ ⲉⲃⲣⲁⲓ ص
كأنه يريد أن يطرحني
-ⲉⲣⲉⲓⲟⲧⲱⲱ ⲉⲃⲓⲥⲙⲟⲧ ⲛⲁⲱ ⲛⲣⲙϯ ? ب
كيف تريدين أن تتناولي
-ⲁⲧⲟⲧⲱⲱ ⲉⲩⲟⲭⲛⲉ ⲉⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص
أرادوا أن ينشاروا لتسوية الأمر
٢ ـ على استعداد أن *be ready to*
-ⲱⲁⲣⲉ ⲛⲉⲃⲏⲧⲉ ⲙⲡⲛⲁ ⲟⲧⲱⲱ ⲉⲁⲁⲩ ص
أعمال الحقل تحتاج أن تنحَز *require to be done*
٣ ـ على وشك أن *about to*
-ⲉⲛⲟⲧⲱⲱ ⲉⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲱⲁ ص على وشك أن نعمل العيد
-ⲉⲩⲉⲏⲓ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲱⲁⲛⲧⲉ ⲡⲱⲁⲣ ⲟⲧⲱⲱ ⲉ-
كان مَحموماً جداً حتى أن جلده كان على ص ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ
وشك أن يتهدَّل (يكرمش)

أراد أن . ابتَغى أن *wish to* ص.ب -*2.* ⲙ̄ •
١ ـ
كان ب -ⲛⲁⲩⲟⲧⲱⲱ ⲙⲉⲣⲃⲁⲥⲁⲛⲁⲍⲓⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ
يريد أن يعذبهم
إذا رغبوا أن يفعلوا هذه ص -ⲉⲧⲱⲁⲛⲟⲧⲱⲱ ⲙ̄ⲡ ⲛⲁⲓ
٢ ـ على وشك أن *about to*

أراد أن ص ⲉⲣⲉ,ⲧⲁⲣⲉ ب ,ⲉⲧⲣⲉ *3.* ⲉⲑⲣⲉ •
-ⲭⲟⲧⲱⲱ ⲉⲑⲣⲓϯⲙⲧⲟⲛ ⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲁⲓⲇⲓ-
أتريد أن أريحكَ من هذه الأتعاب ؟ ب ⲥⲓ ?
كنتُ على وشك أن أمشي ص -ⲉⲓⲟⲧⲱⲱ ⲉⲧⲣⲁⲃⲱⲕ
I was about to go
يريد ص -ⲉⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉⲧⲣⲉ ⲉⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲧⲉ ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲉⲓ
أن آخرين يتوبون
نريد أن نرى ص -ⲧⲉⲛⲟⲧⲱⲱ ⲧⲁⲣⲉⲛⲛⲁⲩ

أراد أن . سَمَحَ [مت ١٣ : ٢٨] ب ص ⲛⲧⲉ// *4.* •

-ⲙⲡⲣⲃⲱ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲭⲟⲟⲥⲟⲩ ص لا تمكث دون أن ترسلهم

ⲟⲧⲱⲱⲩ *IV.* (π) (ب نادراً *rare* =ⲃⲱⲱⲩ) ص شَقّ . نَخْرٌ . فاصِلٌ . فَلْقٌ . ثُقْب . فَجْوَة . جُبٌّ *cleft, gap*

-ⲁⲧⲛⲟⲭⲕ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲧⲛⲟⲃ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ص طرحوه في جُب عظيم [٢صم ١٨ : ١٧]

-ⲉⲓⲙ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲛⲧⲉ ⲧⲡⲉϫⲣⲁ ص في شقوق الصخر [نش ٢ : ١٤]

-ⲉⲧⲣⲉⲧⲙⲟⲧⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲙ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲙⲡⲣⲟ ص لتطلعوا من فتحات (انفراجات) الباب

-ⲁⲕⲱⲃⲉ ⲉⲃⲟⲣⲏ ⲉⲫⲃⲱⲱⲩ ⲛⲧⲡⲉⲧⲣⲁ ب دخل في ثقب الصخرة

• ⲣⲟⲧⲱⲱⲩ ص نَخَرَ . انفَلَقَ . عمل فجوة

-ⲉⲧⲉⲫⲱⲕⲉ ⲛⲛⲉⲧⲛⲁϫⲉⲉ ⲙⲁⲛⲧⲟⲣⲣⲱⲙⲁ ⲛⲥⲉⲣ- ص ⲟⲧⲱⲱⲩ يُحكّون أسنانهم حتى تآكلت وعملت فجوات

• ⲧⲁⲡⲟⲧⲱⲱⲩ ص (π) *stitch* غُرْزَة (خياطة أو تريكو)

ⲟⲧⲱⲱⲩⲃ,ⲟⲧⲱⲱⲩⲫ,ⲟⲧⲉⲱⲃ,ⲟⲧⲟⲱⲃ // ص أجابَ . رَدَّ (ب = ⲉⲣⲟⲧⲱ)

-ⲁⲫⲟⲧⲱⲱⲃ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁⲫ ϫⲉ ص أجاب فائلاً

-ⲁ ⲡⲭⲥ ⲟⲧⲟⲱⲃⲉⲫ ϫⲉ ص أجابه الرب قائلاً

-ⲙⲡⲉⲫⲟⲧⲟⲱⲃⲉⲧ ص يُجيبني

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص رَدَّ على (في التسابيح) *respond to*

-ⲉⲫⲟⲧⲱⲱⲃ ⲉⲯⲁⲗⲉⲓ ص يرد في الترتيل

-ⲉⲫⲟⲧⲱⲱⲃ ⲉⲃⲏⲧⲫ ص احتجَّ (أع ٢٥ : ٨)

(ب ى = ⲉⲩⲉⲣⲁⲡⲟⲗⲟⲅⲓⲥⲟⲉ)

• *2.* ⲉϫⲛ ص رَدَّ على

-ⲙⲙⲛ ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲧⲉⲫⲟⲧⲱⲱⲃ ⲉϫⲱⲓ ص لا يوجد رجل يرد عليَّ

• *3.* ⲙⲛ ص ١ ـ تناقشَ مع *converse with*

-ⲉⲕⲟⲧⲱⲱⲃ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ⲏ ⲉⲕⲭⲁⲁⲕⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ص حين تناقشهم أو تتكلم معهم

٢ ـ ردَّ مع (الخورس)

-ⲉⲫⲟⲧⲱⲱⲃ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ϫⲉ ⲁⲗ ص يرد معهم قائلاً هلليلويا

• *4.* ⲛ– ص ١ ـ رَدَّ على

-ⲉⲫⲛⲁⲟⲧⲱⲱⲃ ⲛⲛⲉⲧⲛⲁϫⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲙ ص سيهب (سيرد على) الذين يقولون باسمكَ تنبأنا

-ⲛⲗⲉⲅⲓⲥ ⲉⲧⲓⲕⲛⲁⲟⲧⲱⲱⲃ ⲛⲧⲙⲛⲧⲁⲧⲛⲁⲉⲧⲉ ص العبارات التي تدحض بها عدم الإيمان

-ⲁⲫⲧⲁⲱⲉ ⲟⲧⲱⲱⲃ ⲛⲁⲓ ص زَوَّدَ ردوده عليَّ أكثر (من اللازم)

٢ ـ استجابَ لِـ

-ⲟⲟⲧⲉ ⲙⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲧⲉ ⲧⲉⲥⲃⲱ ⲙⲛ ⲧⲥⲟⲫⲓⲁ ص مَخافة الرب أدب وحكمة وبداية المجد الاستجابة لها ⲁⲧⲱ ⲧⲁⲣⲭⲏ ⲙⲡⲉⲟⲟⲩ ⲛⲁⲟⲧⲱⲱⲃ ⲛⲁⲥ

• *5.* ⲛⲥⲁ ص رَدَّ وراء

-ⲟⲧⲱⲱⲃ ⲛⲥⲱⲓ ⲛⲧⲉⲧⲛⲧⲉⲟⲟⲩ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ ص ردوا ورائي ويجلوا معي

-ⲁⲫⲟⲧⲱⲱⲃ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲧⲯⲁⲗⲗⲉⲓ ص ردَّ وراء المرتل

• *6.* ⲛⲁⲉⲣⲛ ص رَدَّ على

-ⲁⲫⲟⲧⲱⲱⲃ ⲛⲛⲁⲉⲣⲛ ⲡⲉⲛⲧⲉⲓⲱⲱⲛ ص ردَّ على الوالي جاوَبَ باحتجاج . احتجَّ

• *7.* ⲟⲩⲃⲉ ص

-ⲧⲛⲁⲟⲧⲱⲱⲃ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲉⲕⲭⲁⲁⲕⲉ ص ساحتج على كلامك

• ⲟⲧⲱⲱⲃ ص (π) اجابة . ردٌّ . جواب

• ⲟⲧⲱⲱⲛⲉⲙⲧ ص (π) امنية . رغبة

[لا ٢٢ : ١٨ – مز ١٨ : ١١ – إش ٥٨ : ٣ – حز ٢٠ : ١٦ – ١بط ٥ : ٢]

-ⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲛⲛⲉⲧⲟⲧⲱⲱⲩ ⲛⲉⲙⲧ ص يعملون رغبات قلوبهم

-ⲡⲁⲟⲧⲱⲱⲉ ⲛⲉⲙⲧ ⲙⲛ ⲧⲁⲡⲣⲟⲫⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ص رغبتي وقصدي

• ⲓⲣⲓ ⲙⲫⲟⲧⲱⲱⲩ,ⲉⲣⲫⲟⲧⲱⲱⲩ,ⲉⲣⲡⲟⲧⲱⲱⲩ و ب صنع إرادة *do will* ⲣⲡⲟⲧⲱⲱⲩ,ⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲟⲧⲱⲱⲩ ص

[مز ١٤٤ : ١٤ – يو ٤ : ٣٤]

-ⲁⲣⲓ ⲡⲁⲟⲧⲱⲱⲉ ب اصنعْ إرادتي (طاوعني)

-ⲙⲡⲣⲧⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲣⲡⲉⲫⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲙ ⲟⲩⲡⲁⲑⲟⲥ ⲙ- لا تجعل أحداً يفعل رغبته بواسطة تحريك الشهوة ص ⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ

• ⲟⲓ ⲙⲟⲧⲱⲱⲩ ب ,ⲟ ⲙⲟⲧⲱⲱⲩ ص مرغوب فيه . مطلوب *desirable*

-ⲛⲉⲧⲟ ⲙⲟⲧⲱⲱⲩ ⲛⲁⲓ ⲁⲧⲱ ⲙⲡⲟⲟⲧⲱ ص مرغوب فيهم لديَّ ومُهمون

• ⲭⲓⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ب ,ⲅⲓⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ص (π,ⲧ) نِيَّة . رغبة . مشيئة

-ⲁⲣⲁ ⲫⲁⲣⲉ ⲧⲃⲓⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲣⲱⲫⲉ ⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲥⲁⲃⲟ هل نِيَّتكَ كافية لتعلّمها (الحرفة) ؟ ص ⲉⲣⲟⲥ (ⲧⲉⲭⲛⲏ) ؟

ⲟⲧⲱⲱⲩ *II.* ص (ⲡ) ,ب (ⲫ) مسافة . (فُسْحَة) . فراغ *distance*

١ ـ مكانية : [لو ٢٢ : ١٦ – أع ٢٧ : ٢٨]

-ⲉⲫⲟⲧⲛⲟⲩ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧⲥⲓ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ب بعيد بمسافة صغرة

٢ ـ زمنية : مُهْلَة [لو ٢٢ : ٥٩]

-ⲁⲫⲱⲗⲛⲗ ⲱⲁ ⲫⲟⲧⲱⲱⲩ ⲛⲟⲩⲟⲧⲛⲟⲩ ب صلّى زهاء ساعة

– تسبقها أحياناً : (نحْو . زهاء ⲛⲁⲧ,ⲁⲧ) :

[لو ٢١ : ١٦ – يون ٣ : ٣]

-ⲛⲁⲧ ⲫⲟⲧⲱⲱⲩ ⲛⲉⲓ ⲟⲩⲱⲛⲓ ب نحو رمية حَجَر

-ⲉⲫⲟⲧⲛⲟⲩ ⲛⲁⲧ ⲫⲟⲧⲱⲱⲩ ⲛⲟ ⲁⲓⲟⲛ ب بعيد بنحو مسافة ١/٣ غلوة

• ⲕⲁⲟⲧⲱⲱⲩ ص أعطى مُهْلَة

-ⲁⲫⲕⲁⲟⲧⲱⲱⲩ ⲛⲁⲧ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲓ ⲛⲥⲉⲫⲓ ⲛ- ص ⲛⲕⲉⲉⲥ أعطاهم مهلة لكي يأتوا ويحملوا العظام

• ϯⲟⲧⲱⲱⲩ ص (= ⲟⲧⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ ب) فَصَلَ بين (جعل مسافة)

• ⲉⲣⲫⲟⲧⲱⲱⲩ ب وَسَعَ . رَحِبَ

ⲟⲧⲱⲱⲩ *III.* ص (ⲡ) *pause, holiday* استراحة . اجازة

-ⲛⲉ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲡⲉ ⲡⲉⲫⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ص كان ذلك اليوم أجازة

-ⲛⲩⲁ ⲙⲛ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲙⲛ ⲛⲕⲧⲣⲓⲁⲕⲏ ص الأعياد والعطلات والآحاد

-ⲛⲱⲟⲣⲡ ⲛⲫⲟⲟⲩ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ص أول أيام الأجازة

-ⲥⲟⲩⲁ ⲙⲡⲁⲱⲟⲛⲥ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲛⲧⲙⲏⲧⲉ ص أول يشمس أجازة عندنا

-ⲉⲙ ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲛⲧⲙⲏⲧⲉ ⲕⲁⲙ ⲛⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲟⲩ ص في فترة الأجازة الحالية إذْ كان الصوم الكبير

• ⲣⲟⲧⲱⲱⲩ ص انتظرَ . قضى وقتاً ساكتاً

-ⲉⲓⲥⲉⲏⲧⲉ ϯⲣⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲣⲟⲕ ⲁⲧⲱ ⲧⲉⲛⲛⲁⲃⲱⲕ ص ها أنا منتظرك وسنذهب

-ⲉⲓⲣⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲡⲉⲫⲏⲧ ⲙⲡⲉϥⲉⲓ ص انتظرتُ فالدة فلم تأتِ

-ⲁⲓⲉⲓⲥⲉ ⲉⲓⲣⲟⲧⲱⲱⲩ ⲙⲡⲛⲕⲧⲏⲛⲟⲟⲧϥ و ص تعبتُ منتظراً ترسله

• ⲛⲟⲧⲱⲱⲩ,ⲛⲟⲧⲉⲱⲩ ص (=ⲛⲟⲧⲉⲱⲩⲉⲛ ب) بدون . بلا

-ⲁϥⲣⲣⲓⲙⲙⲁⲟ ⲁⲧⲱ ⲁϥⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص اتّسَعَ واتسع
-ⲁⲧⲉⲭⲣⲓⲁ ⲛⲱⲙⲉ ⲛⲧⲛⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲛⲧ- ص اقتضت الحاجة أن نسهب (فى الكلام) وننقل ⲉⲓⲥⲉ ⲙⲙⲧⲛ عليكم
٢ - وسَّعَ . مَدَّ . بَسَطَ نَمادَى [إر ٥ : ١٤] *(فعل متعدى vb tr)*
-ⲱⲁⲣⲉ ⲛⲧⲁⲓⲟ ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ⲟⲧⲟⲱⲥϥ ⲉⲃⲟⲗ ص عطايا الانسان توسّع عليه [أم ١٨ : ١٦]
-ⲁϥⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ ص تمادى فى النسك
-ⲁⲧⲣⲉⲙⲧⲉ ⲛⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲧⲙⲁⲛⲱⲱⲛⲉ ص بدأوا يوسّعون مسكنهم
-ⲉⲣⲉ ⲡⲕⲁⲡⲛⲟⲥ ⲙⲙⲏ ⲉⲡⲱⲱⲓ ⲉϥⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ الدخان صاعد كثيف ومُتِم ص ⲛⲛⲉϥⲉⲣⲏ ⲉϥⲉⲧⲙⲧⲱⲙ (متكاثف على بعضه)
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲣⲟⲧⲛ ص
-ⲁⲕⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲁⲙⲉⲉⲉⲧⲉ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲉⲡⲉϫⲥ وسُعتَ تصوُّرى (ادراكى) نحو المسيح ص
-ⲡⲉⲕⲙⲉ ⲉⲧⲟⲧⲟⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲛ ص محبتكَ المفرطة نحونا
• *2.* ⲛ- ص اتّسَعَ لِـ . امتدَّ لِـ
-ⲑⲁⲓⲃⲉⲥ ⲛⲛⲁⲩⲁⲑⲟⲛ ⲛⲉⲛⲧⲁⲥⲟⲧⲱⲥⲥ ⲛⲁⲧ ⲉ- ظل الخيرات الذى امتدَّ *spread before them* ص ⲃⲟⲗ (اتسع) لهم
-ⲛⲛⲉⲧϫⲛⲧ ⲛⲃⲟⲛⲥ ⲉⲧⲟⲧⲱⲥⲥ ⲛⲁⲧ ⲉⲃⲟ المظلومون تُوسِّع لهم ملكوت ص ⲧⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ⲛⲓⲙⲡⲛⲧⲉ السموات
• *3.* ⲛⲧⲛ ص اتّسَعَ لَدَى . توسَّعَ لَدَى
-ⲡⲱⲁϫⲉ ⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲟⲟⲧⲛ ⲉⲡⲉⲥⲟⲩⲟ ص الكلام توسّع لدينا بزيادة
• *4.* ⲉⲓⲛ ص توسَّعَ فى . امتدَّ فى
-ⲧⲙⲛⲧⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲛ ⲙⲛⲧⲁⲧ الرهبنة تنتشر بالعصيان ص ⲥⲱⲧⲛ ⲛⲓⲙ
-ⲁ ⲧⲁⲡⲟⲣⲟⲓⲁ ⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲛ ⲡⲉϫⲁⲟⲥ ص امتدت المجاعة فى الوادى
-ⲉⲛⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲛ ⲉⲉⲛⲕⲱⲧ ص نتوسَّع فى الأنانية . نبدد نشاطنا فى أنانية *dissipating our energy*
• (م) ص.ب ⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ١ - اتساع . عَرْض . امتداد . رَحابة . سِعَة
-ⲛⲁⲓⲙⲟⲩⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب كنتُ أسلك فى السِعَة [مز ١١٨ : ٣٢]
-ⲛⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁⲉⲏⲗⲓⲕⲓⲁ ب امتداد شبابى
-ⲟⲩⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲩⲱⲙⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲙⲉⲟⲙⲛⲓ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲏⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲇⲱⲗⲟⲛ ب سيصير انتشار الحق بالقضاء على الأصنام
٢ - راحة . اطمئنان
-ⲥⲉⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲓⲛ ⲛⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ- برونكَ فى اطمئنان وانبساط ص ⲫⲣⲟⲥⲩⲛⲏ
-ⲣ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲙⲙⲁⲩ صنع معه راحة عظيمة ص

ⲟⲧⲱⲥⲧ ص.ب ١ . سَجَدَ . عَبَدَ . خَرَّ . جَثا *worship*
[تك ٣٢ : ٢٠ - ث ١١ : ١٦ - مز ٢١ : ٢٩ - مز ٧١ : ٩ - إش ٢ : ٨ - مي ٥ : ١٣ - مت ١٤ : ٣٣ - يو ٤ : ٢٣ - رو ١ : ٢٥ - أع ٢٤ : ١١ - رؤ ٩ : ٢٠]
-ⲟⲧⲱⲥⲧ ⲙⲙⲟϥ ب اسجدوا
٢ . حَيّا . بَجَّلَ . قَبَّلَ *greet, kiss*

اجابة . ردُّ . جواب (م) ص ⲫⲓⲛⲟⲧⲱⲥⲃ •
(= ⲭⲓⲛⲉⲣⲟⲧⲱ ب)
-ⲡⲉⲫⲗⲟⲃ ⲛⲧⲟⲧⲃⲓⲛⲟⲧⲱⲥⲃ ص حلاوة اجابتهم
-ⲟⲧⲱⲥⲉⲓ,ⲟⲧⲉⲱⲉⲓ-,ⲟⲧⲟⲱⲓ// ب ,ⲟⲧⲱ- ⲱⲓⲓ,ⲟⲧⲉⲱⲓⲓ-,ⲟⲧⲟⲱⲓⲓ// ص عَجَنَ . هَرَسَ . قَرَمَ *knead, bruise* [تك ١٨ : ٦ - ٢صم ١٣ : ٨ - حز ٤٦ : ١٤]
-ⲁⲥⲟⲧⲱⲥⲉⲓ ⲛⲥ̄ ⲛⲱⲓ ب عَجَنتُ ثلاث كيلات
-ⲥⲉⲟⲧⲱⲥⲉⲓ ⲙⲡⲓⲱⲱⲧ ب يُعجَن العجين [إر ٧ : ١٨]
-ⲱⲁⲧⲟⲧⲱⲱⲓⲓ ⲙⲡⲥⲟⲣⲓⲓ ⲉⲓ ⲛⲉⲫⲉⲣⲏⲧ ص يهرسون الرأس (التفل) على بعضه البعض
-ⲟⲧⲱⲥⲉⲓ ⲙⲙⲱⲟⲧ ⲛⲛⲉϩ ⲉⲓ ⲉⲃⲓⲱ ب اعجنها بزيت وعسل
-ⲁⲧⲟⲧⲱⲙⲉⲧ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓⲇⲓ ⲣⲱ ب عُجنتُ من هذا الطين عينه
-ⲁⲧⲟⲧⲉⲱⲓⲓ ⲙⲙⲉⲗⲟⲥ ص فرموا الأعضاء
• ⲟⲧⲱⲥⲉⲓ ب ,ⲟⲧⲱⲓⲓ ص (ⲉⲕ) معجون . مَلتوت
• ⲟⲧⲱⲥⲉⲓ ب ,ⲟⲧⲱⲓⲓ ص (π) عَجين . عَجْن *dough* [خر ١٢ : ٣٤ - هو ٧ : ٤ ، ٨ - رؤ ٩ : ٢١]
-ⲡⲓⲟⲧⲱⲥⲉⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲣⲱⲙⲓ ب كل عَجينة البشرية
-ⲛⲧⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲟⲧⲱⲥⲓⲓ ⲛⲟⲧⲱⲧ ⲙⲓⲛ ⲧⲉⲩⲧⲁⲏ ⲛ- ⲟⲩⲱⲧ ص أنتَ عجينة واحدة وطينة واحدة
• ⲙⲁⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓ ب (π) مَعْجَن
• ⲭⲓⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓ ب (π) عَجْن
١ . اتّسَعَ . عَرُضَ ص.ب ⲟⲧⲱⲥⲥ,ⲟⲧⲉⲱⲥⲥ-,ⲟⲧⲟⲱⲥⲥ// *become, be broad (فعل لازم vb intr)*
-ⲉⲩⲉⲟⲧⲱⲥⲥ ⲛⲭⲉ ⲛⲕⲁⲉⲓ ⲧⲏⲣⲩ ب تتسع كل الأرض [إش ٤٧ : ٢]
٢ . ارتاحَ . استراحَ *(فعل لازم vb intr)*
-ⲉⲣⲉⲱⲁⲛⲉⲱⲟⲟⲥ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲱⲁⲣⲉⲟⲧⲱⲥⲥ ص إذا جلستِ تستريحين
٣ . وَسَّعَ . عَرَّضَ . بالَغَ *make broad (فعل متعدى vb tr)* [مت ٢٣ : ٥]
-ⲁⲧⲟⲧⲱⲥⲥ ⲛⲣⲱⲟⲩ ب فغروا أفواههم [مز ٣٤ : ٢١]
-ⲙⲡⲣⲟⲧⲱⲥⲥ ⲙⲙⲁⲕ ⲉⲓ ⲛⲉⲕⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ص لا تبالغ بشفتيكَ [أم ٢٤ : ٢٨]
• ⲟⲧⲱⲥⲥ ⲙⲡⲓⲥⲁϫⲓ ب اطنبَ (أطالَ،توسَّعَ،اسهب) فى الكلام
-ⲙⲡⲁⲧⲛⲟⲧⲉⲱⲥⲥ ⲛⲱⲁϫⲉ ϩⲁⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲱⲁ ⲧⲉ- ⲛⲟⲩ ص نتوسَّع فى الكلام حتى الآن
• ⲟⲧⲱⲥⲥ ب (π) ١ - اتساع . امتداد . رحابة . عَرْض *breadth*
-ⲡⲉⲫⲱⲓⲕ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲫⲟⲧⲱⲥⲥ ص عُمقه واتساعه
-ⲟⲩⲁⲁⲉⲓ ⲛⲟⲧⲱⲥⲥ ب . عرض ذراع [خر ٣٠ : ٢]
٢ - فسحة . فاصل . فَجوة *extent*
-ⲭⲁ ⲟⲩⲟⲧⲱⲥⲥ ⲟⲩⲧⲱⲫ ⲛⲟⲉⲓ ⲛⲉⲓⲁ ⲟⲉⲓ ب اجعلوا فَسْحَة بين قطيع وقطيع
٣ - راحة . اطمئنان *ease*
• ⲫⲟⲧⲱⲥⲥ ب السعة [تك ٢٦ : ٢٢]
• ⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ١ - اتّسع . امتدَّ . انبسَطَ *(فعل لازم vb intr)* [تك ٢٨ : ١٤ - ث ٣٢ : ١٥ - ٢كو ٦ : ١١]
-ⲁⲓⲱⲁⲛⲫⲓⲣⲓ ⲙⲡⲧⲏⲣⲫ ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲛⲁⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲉⲟⲧⲟ ب إذا رَوَّيتُ كل شيء سيتسع الكلام بزيادة
-ⲡⲉⲫⲉⲱⲃ ⲁϥⲟⲧⲱⲥⲥ ⲉⲃ ⲕⲁⲉⲓ ب امتدَّ عمله إلى أقاصى الأرض

-ⲁϥⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲛⲃⲱ ⲛⲕⲉⲛⲧⲉ ص حطّم أشجار التين
• ⲟⲧⲱϣϥ ص.ب (π) ١ ـ تحطيم . سَحْق . تخريب . خراب . *breakage, destortion* كَسْر . هلاك
-ⲛⲉⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛⲧⲁⲧⲕⲱϣ ⲉⲕⲛⲁⲥⲱⲧⲃⲓ ⲉⲡ ⲱϣϥ ⲙⲡⲟⲧⲉ ص الأواني التي تُكسَر تُسمع (صوت) تحطيمها عن بُعْد
-ⲏⲟⲧⲱϣϥ ⲙⲡⲉⲕⲛⲁ ب هلاك روحك
-ⲛⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲛⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ص كَسْر الوصايا (عدم اطاعتها)
٢ ـ ضَرْبَة . رضّة . جَرْح
-ⲉⲉⲛⲗⲉⲗⲉⲕⲛⲓⲉ ⲙⲛ ⲉⲉⲛⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲉⲧⲛⲁⲧⲱⲓⲉ- ⲛⲧ ⲉⲛⲉⲃⲟⲟⲩ ص جروح وضربات بصادفان الأشرار
• ⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲉϩⲧ ص.ب مكسور القلب . مُحَطَّم
أجابَ ص ⲟⲩⲱϣϥ
[راجع ص ⲟⲧⲱϣϧ]
طَلَى ب ⲟⲧⲱϣϫ,ⲱϣϫ
١ ـ استَنَدَ . استَقَرَّ . سَنَدَ . أسْنَدَ . كوّعَ ص.ب ⲟⲧⲱⲥ *I.*,ⲟⲧⲉⲥ-,ⲟⲧⲁⲥ//
-ⲛⲓⲉⲁⲗⲁⲧ ⲁⲧⲓ ⲁⲧⲟⲧⲱⲥ ⲛⲁⲉⲣⲁϥ أنت الطيور ب واستقرت عنده
-ⲕⲁⲁϥ ⲧⲉϥⲟⲧⲱⲥ ص دَعْه يكوّع
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲟⲧⲱⲥ ⲛⲁⲕ ب إذا ثَبتَّ [تك ٢٧ : ٤٠]
٢ ـ سَنَدَ . تَبِعَ . لَحِقَ بِـ
-ⲱⲁⲣⲉ ⲛⲁ ⲛⲓⲫⲏⲟⲧⲓ ⲟⲧⲱⲥ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب بنيهم السمائيون [ذكصولوجية السمائين – الأبصلمودية]
– مع الحروف الآتية :
• *I.* ⲉ- ص.ب ١ ـ ضَمَّ إلى . انضَمَّ . ألحَقَ بِـ . أضافَ . التَحَقَ . أزادَ على [أع ٢ : ٤١]
-ⲉϥⲉⲟⲧⲱⲥ ⲉⲡⲏⲓ ⲛⲓⲁⲕⲱⲃ ب ينضم إلى بيت يعقوب [إش ١٤ : ١]
-ⲟⲩⲃⲟⲙ ⲛⲧⲉ ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲟⲧⲱⲥ ⲉⲣⲟⲓ ص قوة الرب لحقتني
٢ ـ اسطَفَرَّ
-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲁⲥⲕⲁ ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲁⲥⲟⲧⲱⲥ ⲉⲛⲉⲃⲓⲝ النفس تركت الجسد بين يدى ميخائيل ص ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ
٣ ـ نَسَبَ إلى . عَزَا إلى *attribute*
-ⲥⲉⲟⲩⲉⲉ ⲭⲣⲟⲛⲟⲥ ⲉⲣⲟⲟⲩ يعزون (ينسبون) الزمن إليها ص
• *2.* ⲉⲧⲟⲟⲧ// ص كَرَّرَ *repeat*
-ⲁⲕⲟⲧⲱⲥ ⲉⲧⲟⲟⲧϥ ⲉⲱⲁⲝⲉ ⲙⲙⲏ عاد فتكلم مع [٢صم ٢ : ٢٢] ص
-ⲧⲛⲁⲟⲧⲱⲥ ⲁⲛ ⲉⲧⲟⲟⲧ ⲱⲁ ⲉⲛⲉⲥ ⲉⲓⲥⲕⲟⲛ- ⲧⲉⲓ ⲛⲥⲁ ⲗⲁⲁⲩ لن أعود أبداً أهزأ بأحد ص *I will never*
-ⲙⲡⲉⲕⲃⲱ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲡⲁⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲁⲕⲟⲧⲱⲥ ⲟⲛ ⲉⲧⲟⲟⲧϥ ... ص بكفر بهذا بل عاد أيضاً ...
-ⲙⲡⲟⲧⲟⲧⲱⲥ ⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲕⲟⲧⲟⲩ ص يعودوا يرجعون
-ⲛⲥⲉⲛⲁⲟⲧⲱⲥ ⲁⲛ ⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲏⲛⲧⲟⲩ لا يعودون يسألون بعد ص
-ⲁ ⲓⲥ ⲟⲧⲱⲥ ⲉⲧⲟⲟⲧϥ ⲉⲓⲙ ⲛⲱⲁⲝⲉ يسوع كرر الكلام ص
• *3.* ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲏ ص ١ ـ عَهِدَ بِـ . وَلّى على *set in charge of*
-ⲧⲟⲧⲱⲥ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲭⲉⲛ أوليكَ على ب
٢ ـ اتّكَلَ على . اتّكَأَ على . وَضَعَ على
-ⲁⲧⲃⲉ ⲧⲙⲛⲧⲣⲙⲛⲉ ب قبّل يده
– مع الحروف الآتية :
• *I.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب سَجَدَ على . سَجَدَ إلى
[تك ١٩ : ١ – صف ١ : ٥ – ز ٤ : ٢٠ – ص ١١ : ٢١]
-ⲁⲧⲱⲁⲛⲟⲧⲱϣϥ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ب إذا انحنوا أمام جسدكَ
-ⲙⲁⲣⲟⲧⲟⲧⲱϣϥ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲏⲧⲟⲧⲧⲉⲟ ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩⲛⲟⲩ ب لِيَقدموا خضوعاً عنكم ويتوسلوا لأجلكم
• *2.* ⲛⲁ// ص.ب سَجَدَ لِـ [تك ٢٧ : ٢٩]
-ⲁⲧⲡⲁⲉⲧⲟⲩ ⲁⲧⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲁϥ ص خرّوا وسَجدوا له
-ⲁϥⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲁⲧ ⲉⲭⲏ ⲛⲕⲁⲉ ص انحنى لهم على الأرض
-ⲁⲓⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲁϥ ⲛⲧⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲧ ص سَجدتُ له ولكنه أنامني
• *3.* ⲉ- ص سَجَدَ لِـ . سَجَدَ عند
-ⲁϥⲟⲧⲱϣϥ ⲉⲛⲉϥⲟⲧⲉⲣϩⲧⲉ ⲛⲓⲥ ص سَجد عند قدمي يسوع
-ⲉⲧⲁⲧⲧⲏϥ ⲙⲡⲟⲉⲓⲕ ⲁϥⲟⲧⲱϣϥ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲓⲱ ص لما أعطاه الخبز سَجد له ثلاث مرات
• *4.* ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ ب سَجَدَ أمام [مز ٥ : ٥]
• *5.* ⲙⲡⲉⲓⲙⲉⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب سَجَدَ أمام [مز ٨٥ : ٨–إش ٢٦ : ٧]
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲟⲧⲱϣϥ ⲙⲡⲁⲓⲙⲉⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب إذا سَجَدتَ أمامي [لو ٤ : ٧]
• *6.* ⲇⲁ ب سَجَدَ تحت
-ⲁⲧⲟⲧⲱϣϥ ⲇⲁ ⲛⲉⲛⲅⲁⲗⲁⲧⲍ ب سَجدوا تحت أرجلنا
• ⲣⲉⲕⲟⲧⲱϣϥ ص.ب *worshipper* ساجد.عابد [لو ٤ : ٢٣]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲟⲧⲱϣϥ ب (ד) عبادة
• ⲭⲓⲛⲟⲧⲱϣϥ ب (π) *worship* ١ ـ سُجود . عبادة
-ϯⲭⲓⲛⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲧⲙⲛⲉⲟⲛⲟⲩϯ ب السجود للاهوت
٢ ـ سَجْدَة (ד)
• ⲱⲟⲧⲟⲧⲱϣϥ ⲙⲙⲟ// ب ١ ـ معبود . جدير بالسجود له
٢ ـ مُبَجَّل . مُوَقَّر *reverend*
-ⲧⲁⲓⲥⲧⲛⲟⲇⲟⲥ ⲛⲱⲟⲧⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲁⲥ ب هذا المجمع الموقّر

ص.ب ⲟⲧⲱϣϥ,ⲟⲧⲉϣϥ-,ⲟⲧⲁϣϥ//,ⲟⲧⲟϣϥ//
١ ـ انسحَقَ . انكسَرَ . تحطّمَ . هلَكَ . خَرِبَ . رَضَضَ *(vb intr فعل لازم) be crushed. perish*
(= ⲇⲟⲩⲃⲉⲓ,ⲧⲉⲛⲛⲟ ب) [أم ٦ : ١٦ ص – ز ٢٩ : ٧]
-ⲛⲉⲱⲛⲉ ⲁⲧⲟⲧⲱϣϥ ⲉⲭⲏ ⲛⲉⲧⲉⲣⲙⲧ ص تحطمت الصخور على بعضها البعض
-ⲣⲟⲩⲡⲉ ⲥⲛⲧⲉ ⲁⲓⲟⲧⲱϣϥ ⲉⲓⲛⲕⲟⲧⲕ ⲉⲓ ⲡⲉⲃⲗⲟⲃ ص سنتان وأنا مُحطَّم وراقد على السرير
-ⲡⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲱⲕ ⲛⲧⲟⲧⲱϣϥ ⲧⲏⲣⲕ ص السقوط عليكَ يرضّضكَ كلّكَ
٢ ـ خارَ . انحطّت قواه [عب ٦ : ١٢ ص] *(vb intr فعل لازم)*
٣ ـ سَحَقَ . كَسَرَ . حَطَّمَ . أهلَكَ . خَرَّبَ *crush (vb tr فعل لازم)*
[حز ٢٩ : ٧]
-ⲉⲭⲉⲟⲧⲱϣϥ ⲙⲡⲛⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲛⲉⲛⲟⲩⲉ- ⲣⲕⲧⲉ ص يسحق الشيطان تحت أقدامنا
-ⲉⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲟⲧⲉϣϥ ⲧⲉϥⲃⲟⲙ ص ا يحطم قوته
-ⲁ ⲡⲕⲱⲉⲧ ⲟⲧⲱϣϥ ⲛⲛⲁⲕⲉⲉⲥ ص النار فتت عظامي
-ⲛⲓⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ⲁⲧⲟⲩⲁϣϥⲟⲩ ب الأوثان حطّمها

-ϩⲱ
كل ما ساهبه له ساكتبه ب ⲉⲃⲏⲧⲟⲩ
• 9. ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ص.ب انزلَ . نَزَلَ . أرخَى (رَبْخَ)
-ⲁϥⲟⲩⲱϣ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲱⲙⲉ ب نزل ص على الخشبة
• 10. ϩⲁ ص وَضَعَ أمام
-ⲥⲁϥ ⲁ Ⲡⲁⲧⲗⲟⲥ ⲟⲩⲉⲥ ⲧⲉϥⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ϩⲁ
بالأمس أعدَّ لنا بولس مائدته ⲣⲟⲛ ص
-ⲟⲩⲏⲥ ϩⲁ ⲛⲛⲟⲩⲃ ص مودَع نظير الذهب
• 11. ϩⲓⲡⲁϩⲟⲩ ⲛ- ص (=ⲣⲓⲕⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ب) حاذ عن [١تيمو ٥ : ١٥]
• 12. ϩⲁⲧⲛ̄,ϩⲁϩⲧⲛ̄ ص وضع أمام (لدى) . احتفظ بـ
-ⲡⲁⲥϩⲁⲓ ⲟⲩⲁϩϥ ϩⲁⲧⲏⲕ ص احتفظ بمكتوبي لديكَ
-ⲁⲓⲟⲧⲱϩ ⲛⲟⲩⲍⲟⲣⲡ ϩⲁϩⲧⲏⲕ ⲛⲉⲧⲱ ص أودعتُ خاتمًا لديكَ رهناً
• 13. ⲛ̄ⲧⲛ̄ ص أودَعَ كرَهْن لَدَى . رَهَنَ لَدَى
place with, pledge to
-ⲁⲓⲟⲧⲱϩ ⲛⲟⲩⲕⲗⲁⲗ ⲛ̄ⲧⲟⲟ
أودعتُ قلادة لديكَ مقابل (مبلغ ما) ⲕⲟⲧⲥⲓ ص
-ⲉⲓⲟⲧⲱϩ ⲛ̄ⲧⲟⲟⲧⲉ ⲙ̄ⲡⲁⲙⲉⲣⲟⲥ ⲛⲉⲓⲱⲃⲉ ص
أودعتُ لديكَ حصَّتي من الحقل
• 14. ⲉϩⲟⲩⲛ ص أدخَلَ *bring in, put in*
[راجع المثال تحت ⲟⲩⲉϩ]
• 15. ⲉϩⲣⲁⲓ ص انزل من على
-ⲁϥⲣⲕⲉⲗⲉⲩⲓⲛ ⲉⲧⲣⲟⲧⲟⲩⲁϩϥ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲓ ⲡⲱⲛⲉ ص
أمَرَ أن يُنزَل من على الصخرة
• ⲙⲁⲛⲟⲧⲱϩ ص.ب *place for putting* مكان للإيداع

ⲟⲩⲱϣ *II.*, **ⲟⲩⲉϩ-, ⲟⲩⲟϩ** ص.ب سَكَنَ . أقامَ . قَطَنَ . أوَى . استقرَّ . حَلَّ . استوطَنَ (= ⲱⲱⲡⲓ ب)
be placed, dwell [لك ١٣ : ٦]
-ⲛⲁⲓⲟⲧⲱϩ ⲙ̄ⲫⲣⲏ ⲛⲟⲩⲟⲧⲣⲟ ب كنتُ ساكناً مثل ملك [أي ٢٩ : ٢٥]
-ⲁⲧⲟⲩⲱϩ ⲙ̄ⲙⲁⲧ ب [حز ١٥ : ٢٧] نزلوا (استقروا) هناك
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ب *dwell by* نزل عند . أقامَ طرف . سَكَنَ عند
-ⲡⲓⲱⲉⲙⲙⲟ ⲉⲧⲟⲩⲉⲉ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب الغريب المقيم عندكم [عد ١٥ : ١٥ - عد ١٩ : ١٠]
-ⲉⲩⲟⲩⲉⲉ ⲉⲡⲉϥⲱⲃⲟⲣ ⲙⲙⲁⲓⲛ ⲙⲙⲟϥ ب (بيت) استأجره لنفسه [أع ٢٨ : ٣٠]
• 2. ⲉϫⲉⲛ ص, ⲉϫⲱ̄ ب استقرَّ على . أوَى إلى
-ⲥⲉⲟⲧⲱϩ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲥϫⲁⲗ ب تأوى إلى أغصانها [مت ١٣ : ٣٢]
-ⲛⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲁⲟⲩⲱϩ ⲉⲓϫⲱ ⲡⲕⲁϩ ص المستقيمون يسكنون الأرض [أم ٢ : ٢١ ص = ب ⲱⲱⲡⲓ]
-ⲡⲕⲁϩ ⲙ̄ⲙ̄ ⲛⲉⲧⲟⲩⲏϩ ⲉⲓϫⲱⲩ ص الأرض والساكنون عليها
• 3. ⲛⲉⲙ ب, ⲙ̄ⲙ̄ ص سَكَنَ مع *dwell with*
-ⲁⲩⲱ̄ ⲉⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲧ ⲉⲟⲩⲱϩ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ص أحضروا آخرين ليسكنوا معهم
• 4. ϩⲁ ب, ⲉϩⲁ ص سَكَنَ تحت . آوَى تحت *dwell beneath*
-ⲛⲓⲉⲁⲗⲁⲧ...ⲉⲟⲩⲱϩ ϩⲁ ⲧⲉⲥⲃⲏⲃⲓ ب الطيور... تأوى تحت ظلها [مر ٤ : ٣٢]
-ⲉⲓⲟⲧⲏⲉ ⲉⲁⲣⲟⲕ ص ما دمتُ ساكناً عندكَ
• 5. ϩⲉⲛ ب, ⲉϩⲛ̄ ص سَكَنَ في . أقامَ في *dwell in*

-ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩⲕⲗⲟⲙ ⲉϥⲛⲏⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉϥⲛⲁ-
-ⲟⲩⲱϣ ⲉϫⲱϥ ص رأى اكليلا نازلاً ليستقر عليه
-ⲙⲡⲉⲛⲟⲩⲉⲉ ⲗⲁⲁ
ⲃⲟⲙ ص نضع على أحد أكثر من طاقته
٣ - تَهَجَّمَ على [مز ٦١ : ١]
٤ - أضافَ إلى . أزاد . ضَمَّ . انضَمَّ
-ⲛⲧⲉⲛⲱⲧⲉⲙⲟⲩⲱϣ ⲉⲃⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ب
لكي لا نضيف (خطايا) على خطايانا [أي ٣٤ : ٣٧]
-ⲉⲣⲉ Ⲡ
ⲙⲁⲛ ص ليكثر ا سلاحه معنا
-ⲯⲁⲣⲉ ⲡⲁⲉⲓⲱⲛ ⲟⲩⲱϣ ⲉⲭⲏ ⲛⲱⲱⲟⲩⲧ ⲙ̄-
ⲡⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ص الشيطن يضاعف احتياجات الراهب
multiply needs
-ⲙⲡⲉⲛⲟⲩⲱϣ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ص نزدَ عليها
٤ - عَيَّنَ . أقامَ على *set in charge of*
-ϯⲟⲩⲱϣ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲭⲏ ⲁⲡⲁ Ⲡⲁⲧⲁⲡⲁ ص
أقيمكَ على أبا بضابا
• 4. ⲛ/ ١ - أزادَ لِـ *add to*
-ⲁⲓⲟⲩⲉϩ ⲧⲓⲙⲏ ⲛⲁϥ ص.ب أزدتُ له الثمن
٢ - ثَبَتَ . سَكَّنَ *make pause*
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲟⲩⲱϣ ⲛⲁⲕ ب إذا ثبتُّ
٣ - حَطَّ (حِمْلاً) . خَطَّطَ . انزَلَ
-ⲡⲉⲧⲟⲩⲱϣ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲩⲉⲧⲡⲱ ص الذي أنزل عنه حِمْلاً
• 5. ⲛⲥⲁ ص.ب انْبَعَ . اقتفَى أثر . انْبَعَ خِطَّة . نَسَجَ على منوال سارَ على موجب [حز ٢٣ : ٥ - حز ٢٩ : ١٦]
-ⲧⲉⲛⲟⲩⲉⲉ ⲛⲥⲱⲕ ϩⲉⲛ ⲡⲉⲛϩⲏⲧ ⲧⲏⲣϥ ب نتبعكَ بكل قلوبنا
-ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲯⲁϥⲟⲩⲱϣ ⲛⲥⲁ ⲧⲉϥⲛⲟⲩⲧⲉ ب كل شيء بمشى حسب أصوله
-ⲧⲉⲣⲁⲟⲩⲉϯ ⲛⲥⲱⲟⲩ ب ستتبعني
-ⲧⲉⲕⲃⲓⲛⲟⲩⲁϩⲕ ⲛⲥⲁ Ⲡⲉⲭⲥ ص اتباعكَ للمسيح
• 6. ⲛⲁϩⲣⲉⲛ ب مَثَلَ أمام
[راجع المثال تحت الفعل ⲟⲩⲟϩ *II.*]
• 7. ϩⲉⲛ ب حَلَّ في . كَمَنَ في
-ⲯⲁⲣⲉ ϯⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲛⲟⲩϯ ⲟⲩⲱϣ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟϫ
ⲛⲁⲉⲓ ب ,ⲯⲁⲣⲉ ⲧⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ⲟ
مجبة ا تكمن في طول العمر [أم ١٠ : ٧] ⲛⲟⲃ ⲛⲁⲉⲉ ص
-ⲁⲣⲉⲯⲁⲛ Ⲡⲱ̄ ⲟⲩⲱϣ ⲙⲙⲟⲓ ϩⲉⲛ
إذا أوصلني الرب إلى ديرى ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ب
-ⲉⲉⲛⲟⲉⲓⲕ ⲛ̄ⲧⲙⲛⲧⲉ ⲁⲧⲟⲩⲱϣ ⲉⲡ̄ ⲧⲉⲛⲙⲏⲧⲉ ص
الخبز السماوي حلَّ في وسطنا
• 8. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ١ - أنزَلَ . نَزَلَ . أزاحَ عن
-ⲟⲩⲱϣ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲡⲱ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϫ ب ,ⲟⲩⲱϣ ⲛ̄-
ⲧⲉⲧⲡⲱ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϫⲱⲩ ص انزلْ الحِمْل من عليه
-ⲙⲁⲣⲛ̄ⲟⲩⲱϣ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϫⲱⲛ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲡⲱ ⲛⲛⲉⲛⲛⲟ-
ⲃⲉ ص فلننزل عنا حِمْل خطايانا
-ⲁϥⲟⲩⲱϣ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϫⲱⲩ ⲙⲡⲓⲙⲕⲁⲉ ب أزاحَ عنه الأ
-ⲁ ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲁⲧⲉ ⲟⲩⲱϣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲕⲕⲁⲩ ص
الفياضانات أوقعت سياج البوص
-ⲧⲭⲉ ⲛⲧⲁⲓⲟⲩⲁⲉⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ⲧⲭⲉⲛⲉⲙⲱⲣ ص
الجدار الذي وقع من السطح
٢ - خَلْفَ وراء . تَرَكَ . وَهَبَ . وَصَّى

عقارب ⲟⲧⲱϫⲉ ص (ⲛ)
[راجع مفردها ص ⲟⲧⲟⲟϫⲉ]

ⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ,ⲟⲧⲟϫⲉⲓⲙ,ⲟⲧⲉϫⲉⲓⲙ-,ⲟⲧⲁϫⲓⲙ// ب
ⲟⲧⲱϫⲓⲙ,ⲟⲧⲉϫⲓⲙ,ⲟⲧⲁϫⲓⲙ// ص

١ ـ رَدَّ. أجابَ. جاوَبَ على *reply*
-ⲁⲓⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲁⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲓϫⲱⲓⲙⲙⲟⲥ ب أجبتهم قائلاً (أع ٢٥ : ١٦)
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉϥϣⲱⲛⲉ ⲙⲙⲏ ⲁⲣⲓⲕⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲭⲉ ⲛⲉϥⲟⲩ-
ⲱϫⲓⲙ ⲁⲛ ص الرجل المريض ليس عليه لوم إذا يرد
-ⲧⲉⲓⲁⲧⲥⲱⲧⲓⲙ ⲥⲟⲧⲱϫⲓⲙ ⲁⲧⲱ ⲥϯⲧⲱⲛ ص هذه غير المطيعة ترد (على الكلام) وتتشاجر

٢ ـ كَرَّرَ. عادَ فعمل *repeat, do again*
-ⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲕⲉⲥⲏϥⲓ ب ليُعِد السيف ثانية (حز ٢١ : ١٤)
-ⲉⲕⲟⲧⲱϫⲓⲙ ⲕⲱⲧ ص نعود فنبني ثانية
-ⲁⲧⲉⲧⲛⲟⲧⲱϫⲓⲙ ⲥⲉⲁⲓ ⲛⲁⲛ ص عاود فكتبتم لنا

– مع الحروف الآتية :

١ ـ رَدَّ على • *1. a.* ⲉ– ص.ب
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲉⲣⲟϥ ب يرد عليه الاكليروس

٢ ـ أضافَ إلى. ضَمَّ إلى
-ⲉϥⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲉⲣⲱⲟⲧ ⲛⲕⲉⲥ̄ ب أضاف إليهم ثلاثة آخرين

b. ⲉ–(+ فعل) أعادَ. عادَ *repeat*
-ⲉⲧⲛ̄ⲧⲣⲉϥⲟⲧⲁϫⲓⲙⲉϥ ⲣⲉⲓⲣⲉ ص حتى لا يعود يعمل

رَدَّ على • *2.* ⲉⲭⲉⲛ- ص ⲉⲭⲛ̄, ب
-ⲁⲛⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲉⲕⲱⲙⲟⲧ ب ردنا على بركتكَ (مبارككَ)
-ⲯⲁϥⲟⲧⲱϫⲓⲙ ⲉⲭⲛ̄ ⲡⲁⲓ ⲭⲉ .. ص يرد على هذا قائلاً ...

١ ـ رَدَّ على. جاوَبَ (د ٣ : ١٦) ص.ب (-ⲙⲙ) ـⲛ̄ • *3.*
-ⲁⲓⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲓϫⲱⲓⲙⲙⲟⲥ ب أجبتهم قائلاً (أع ٢٥ : ١٦)
-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲁⲕⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ? ⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲛⲁⲛ ⲇⲉⲛ ما الذي رأيته أجبنا بكلامكَ ب ⲛⲉⲕⲥⲁⲭⲓ

٢ ـ كَرَّرَ القول لِـ. أعادَ القول لِـ
-ⲙⲡⲟⲧⲟⲧⲱϥ ⲉⲧⲣⲁⲟⲩⲉϫⲓⲙ ⲡⲯⲁϫⲉ ⲛⲁⲩ ص يريدوا أن أعيد لهم الكلام
-ⲁϥⲟⲧⲱϫⲓⲙ ⲛⲛⲉⲧⲁϥⲣⲱⲟⲣⲡ ⲛⲭⲟⲟⲩ أعاد ما ص سبق أن قاله

٣ ـ فَسَّرَ لِـ. أوّلَ لِـ. عَبَّرَ عن. أفصَحَ عن
-ⲛⲛⲉⲑⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲛⲛⲓⲣⲁⲥⲟⲧⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب الذين يفسرون لكم الأحلام (ار ٣٤ : ٩)

١ ـ لَبّى. أجابَ وراء • *4.* ⲛⲥⲁ ص.ب
-ⲯⲁⲧⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲛⲥⲱϥ ⲭⲉ ⲁ̄ⲗ ب يجيبونه قائلين هلليلويا
-ⲓⲥ ⲟⲧⲭⲟⲣⲟⲥ ⲛⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲉϥⲟⲧⲟϫⲉⲓⲙ ⲛⲥⲱϥ ب إذ بحوقة من الملائكة تجيبه

٢ ـ وضع في رعاية (أو عناية) *put in charge of*
-ⲁⲓⲟⲧⲱϥ ⲉⲟⲧⲁϫⲙⲉⲕ ⲛⲥⲁ ⲉⲡⲕⲁⲙⲟⲧⲗ ص أردتُ أن أجعلكَ تتعهّد الجَمَل

زَدْ على • *5.* ⲛⲁϫⲣⲉⲛ ص.ب
-ⲛⲛⲉⲕⲟⲧⲱϫⲉⲓⲙ ⲛⲁϫⲣⲉⲛ ⲫⲛⲉⲧⲧϥⲱⲱϥ ⲛⲁⲕ ب لا ترد على من يشتمكَ

سيقيمون في المدينة ص -ⲥⲉⲛⲁⲟⲧⲱϫ ⲉⲓⲛ̄ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ
الروح الساكن في الانسان ص -ⲡⲉⲛⲛⲁ ⲉⲧⲟⲧⲱϫ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ

أقامَ طرف . ص //ⲉⲓⲧⲟⲧⲛ̄, ب ⲃⲁⲃⲟⲧⲱ// • *6.*
أقامَ مقابل . أقامَ بجوار
هنا أقام مقابلي ب -ⲫⲁⲓ ⲁϥⲟⲧⲱϫ ⲃⲁⲃⲟⲧⲱⲓ (عد ٢٢ : ٥)

١ ـ اقامة . استيطان *dwelling* (ⲛ) ص ب ⲟⲧⲱϫ •
٢ ـ مَقَرّ . مأوَى . مُسْتَقَرّ . مَسْكَن *dwelling place*
مسكن الروح ب -ⲡⲓⲟⲧⲱϫ ⲛ̄ⲧⲉ ⲡⲓⲛ̄ⲛⲁ ⲉⲟⲩ
القدس
ص -ⲛⲁⲙⲟⲩ ⲟⲧⲱϫ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲕⲗⲁⲗⲭⲉ ⲛ̄ⲭⲉⲛⲉⲡⲱⲣ
حسن هو السكن في زاوية السطح (أم ٢١ : ٩)

٣ ـ موضع *place*
ص -ⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙⲟⲛⲉ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲟⲩⲱϫ ⲉⲧⲓⲙⲁⲧ
الخراف التي ترعى في ذلك المكان

٤ ـ موقع عمل . موقع (مكان) مدينة
ص -ⲡⲣⲉϥⲣⲉⲱϩ ⲛ̄ⲣⲉⲱϩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲟⲧⲱϫ
العامل الذي يعمل في الموقع

٥ ـ لَطْخَة
ب -ⲉϥⲟⲓ ⲛⲟⲟⲓ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲟⲧⲱϫ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛ̄ⲯⲗⲟϥ
مبقع بكل لطخ معيبة

تَخَبَّطَ ص ⲫⲓⲟⲧⲱϫ •
(طفل يتعلم المشي) : ص *(child learning to walk)* -ⲉϥϥⲓⲟⲧⲱϫ ⲟⲧⲱϫ ⲉⲓⲙ
ⲛⲉϥⲕⲟⲧⲓ ⲛⲃⲟⲡ ⲉϥⲭⲓⲧⲁⲃⲥⲉ
يتخبّط بقدميه الصغيرتين ويَخطو

١ ـ مَسْكَن . مَقَرّ . مكان الراحة (ⲛ) ص.ب ⲙⲁⲛⲟⲧⲱϫ •
(لا ٢٢ : ٢٨) *halting-, resting-, dwelling-place*
٢ ـ لوكاندة (لهب)
٣ ـ وكْر (مت ٨ : ٢٠)
وَجَدَ مسكناً ب -ⲁϥⲭⲉⲙ ⲙⲁⲛⲟⲧⲱϫ ⲃⲉⲛ ⲫⲏⲉⲟⲧ
في القدس
٤ ـ قلاية في دير

(ⲧ) ص ⲫⲓⲛⲟⲧⲱϫ, (ⲡ) ب ⲭⲓⲛⲟⲧⲱϫ •
١ ـ سَكَنٌ . بقاء . سُكْنَى . استقرار *act of dwelling*
استقرار (حياة) ص -ⲧⲫⲓⲛⲟⲧⲱϫ ⲛⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲣⲭⲉⲟⲥ
الناس الأوائل (القدماء)
السُكْنى بمفردي ص -ⲫⲓⲛⲟⲧⲱϫ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ⲉⲓ ⲛ̄ⲭⲁⲓⲉ
في البرية
البقاء ب -ⲧⲭⲓⲛⲟⲧⲱϫ ⲃⲉⲛ ⲟⲛⲉⲭⲓ ⲙⲡⲓϫⲣⲱⲙ
في حوف النار
-ⲁϥⲯⲁⲛⲣⲟⲩⲁ ⲙⲙⲏ ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲛ ⲉⲁⲩⲁ
ⲫⲓⲛⲟⲧⲱϫ ⲉⲣⲟϥ ⲛ̄ⲧⲉ ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲁⲗⲗⲁ ⲛ̄ⲧⲟϥ ⲉϥ-
ⲙⲛⲛ ⲉⲙⲛ̄ ⲧⲉϥⲙⲛ̄ⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲡⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲟⲧⲱϫ
سواء كان مُتحداً بالجسد أو بدأ يتخذ له سكناً في الجسد إلاّ أنه ظلّ في لاهوته يُضَف إليه شيء ص ⲉⲣⲟϥ

٢ ـ اسلوب الحياة *manner of life*

سَقْفَ *cover with roof* ب ⲟⲧⲱϫ *III.*
-ⲫⲏⲉⲧⲁϥⲟⲧⲱϫ
المُسقّف بالمياه علاليه (مز ١٠٣ : ٢) ب ⲙⲙⲟⲩ

صيّاد سمك *fisher* (= ⲟⲧⲟϩⲓ ب) ص ⲟⲧⲱϫⲉ
حرفة صيد السمك (ⲧ) ص • ⲙⲛ̄ⲧⲟⲧⲱϫⲉ

opposition
معارضة أبيه ب ⲧϩⲓⲛⲟⲧⲱϣⲉⲉⲙ ⲙ̀ⲡⲉϥⲓⲱⲧ- ⲟⲧⲱϣⲛ̀ ب (π) تَعْرِيشَة . تسقيفة . خيمة . غطاء للسقف
covering, awning, canopy
ⲟⲧⲱϣⲣ ص خَرَزٌ
[راجع ص ⲟⲧⲱⲣϩ]
ⲟⲧⲱϫ,ⲟⲧⲉϫ-,ⲟⲧⲟϫ// ب ,ⲟⲧⲱⲱϫⲉ, ١ . قَطَعَ . كَسَرَ . بَتَرَ cut ص ⲟⲧⲉⲉϫⲉ,ⲟⲧⲟⲟϫ//
مشرط ب ⲛⲓⲑⲟⲕ ⲙ̀ⲡⲓϫⲓⲛⲓ ⲉϥⲟⲧⲱϫ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲣϭⲟⲩ- الطبيب يزيل يزيل (يبتر) القرحة
الأطباء يقطعون ص ⲛ̀ϩⲁⲉⲓⲛ ⲉⲧⲟⲧⲱϫⲉ ⲛ̀ⲛⲣⲱⲙⲉ (أعضاء) الناس
يصير محتاجاً لقطعه ص ⲉϥϣⲱⲡⲉ ⲉϥⲣ̀ϫⲣⲓⲁ ⲛⲟⲩⲟⲟϫⲉϥ-
٢ . قَطَعَ (الثوب لتفصيله) . فَصَّلَ . قَصَّ cut off
نسيج قد نُسِجَ وأُعِدَّ للتفصيل (إر ٣٨ : ١٢] ب ⲟⲩⲛⲁϯ ⲉⲧⲥⲱϭⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲁϥⲃⲱⲛϯ ⲉⲟⲩⲟϫϥ-
ابْقَ حتى أُفصِّل هذا الثوب الذى أنسجه ص ⲣⲟϥ ⲃⲱ ⲙⲁⲛϯⲟⲧⲱⲱϫⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲓⲉⲃⲟⲟⲥ ⲉ̀ϯⲥⲱϣⲉ ⲉ-
فَصِّلْ لى بدلة ص ⲟⲧⲱϫⲉ ⲟⲧⲉϩⲟⲉⲓⲧⲉ ⲛⲁⲓ-
ب ϯⲥⲁⲣⲝ ... ⲁϥⲟⲧⲟϫⲥ ⲟⲩⲟⲩ ⲁϥⲥⲱϭⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲟⲩ- الجسد ... قَطَعَه ثم أخاطه
• ⲅⲓⲛⲟⲧⲱⲱϫⲉ ص (τ) قَطْعٌ . بَتْرٌ cutting
ⲉϥϣⲁⲓ ⲉⲁ ⲡⲉⲩⲥ̀ ⲏ ϯⲅⲓⲛⲟⲧⲱⲱϫⲉ ⲛ̀ⲡⲉϥ- بتحمُّل ضربة الموس أو ازالة القرحة ص ⲥⲁⲱ
ⲟⲧⲱϫ I. ,ⲟⲧⲟϫ ب ,ⲟⲧⲱⲃ ص صَقَلَ . نَعَّمَ . سَنْفَرَ [لب]
ⲟⲧⲱϫ II. ,ⲟⲧⲉϫ ب ,ⲟⲧⲱⲃ ص (π) دهليز . رواق [لب]
ⲟⲧ-, ص ب ,ⲟⲧⲱϫⲡ,ⲟⲧⲉϫⲡ-,ⲟⲧⲟϫⲡ// ١ . انهدَمَ . تَحَطَّمَ . ⲱⲃⲡ,ⲟⲧⲉⲃⲡ-,ⲟⲧⲟⲃⲡ ص
تَخَرَّبَ . تَدَمَّرَ . انكَسَرَ . اندَكَّ be broken (فعل لازم vb intr)
[لم ١١ : ١١ - إش ١ : ٧ - حز ٦ : ٦]
ص ⲁ ⲧⲧⲁⲙⲣⲟ ⲟⲧⲱⲃⲡ ⲁⲥⲗⲟ ⲉⲥⲱⲁⲭⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ- الفم عَجَزَ (أُصيبَ بالعجز) وتوقف عن الكلام حيداً
ب ⲁⲧⲟⲧⲱϫⲡ ⲏⲭⲉ ⲡⲓⲉⲣⲱⲧ انهدمت المعاصر
[يز ١ : ١٧]
ص ⲁ ⲧⲉϥⲟⲧⲉⲣϩⲧⲉ ⲟⲧⲱⲃⲡ انكسرت رجله
٢ . هَدَمَ . حَطَّمَ . خَرَّبَ . دَمَّرَ . أتلفَ . قَلَبَ . قَضَى على . كَسَّرَ . نَقَضَ break (فعل متعدى vb tr)
[لك ١٩ : ٢٥ - اى ٣٠ : ٤ - حز ٦ : ٤ - مرا ٢ : ٢ - صف ٣ : ٦ - رو ١١ : ٣]
ص ⲧⲱⲁⲧ ⲁⲧⲧⲁⲙⲓⲟⲥ ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲧⲱⲃⲡ ⲛ̀ⲑⲉⲛⲛⲓⲛ- خلقت القطة للقضاء على الفئران
ص ⲟⲩⲭⲏⲧ ... ⲱⲁⲕⲟⲧⲱⲭⲡ ⲛ̀ⲑⲉⲛⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲏ ⲉⲉⲛⲭⲟ- دودة ... تهدم بيوتاً وحفراتنا
ص ⲛ̀ⲕⲟⲧⲱⲱ ⲁⲛ ⲉⲟⲧⲟⲭⲡ ⲗⲁⲁⲧ ⲉⲡⲓ ⲡⲁⲱⲁⲭⲉ- لا يريد أن ينقض شيئا من كلامى
- مع الحروف الآتية :
ص ⲉⲭⲉⲛ, ب ⲛⲉⲭⲏ I. •
ب ⲁⲕⲟⲧⲱⲭⲡ ⲛ̀ⲛⲓⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲟⲧⲉⲣⲛⲟⲩ- حطَّم الأوثان على بعضها البعض

جادَلَ . عارضَ . قاوَمَ . ناقضَ ص.ب ⲃⲁⲗ 6. •
contradict, object
لا يقدرون أن ب ⲛⲉⲙⲁⲩⲟⲧⲱⲱϫⲉ ⲟⲩⲃⲏⲥ ⲁⲛ -ⲥⲉⲛⲁⲩⲟⲧⲱⲱϫⲉ
يقاوموها [لو ٢١ : ١٥]
عارض الابن أباه قائلاً ب ⲛⲏⲩⲏⲣⲓ ⲉⲕⲟⲧⲱⲱϫⲉ ⲟⲩⲃⲉ ⲫⲓⲱⲥ ⲉⲕⲭⲱⲓⲱⲟⲥ-
ص ⲉⲣⲉⲛⲁⲟⲧⲱⲱϫⲉ ⲟⲩⲃⲏⲩ ⲏ ⲉⲣⲉⲛⲁⲟⲧⲱⲩⲃ -
ستحادلنه أو ستحبون
عارَضَ ص ⲁⲣⲁϥ,ⲣⲓ 7. •
كان لا ص ⲛⲉ ⲙⲉⲩⲟⲧⲱⲱϫⲉ ⲉⲁⲣⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲧⲏⲣⲩ -
يعارضه بالمرّة
ص ⲉⲧⲛⲁⲩⲁϫⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲧⲉ̄ⲟⲧⲱⲱϫⲉ ⲉⲓⲱⲟⲩ -
يتحدث إليه أو يجاوبه
١ - فَسَّرَ . شَرَحَ . عَبَّرَ عن . أفصَحَ عن ص.ب ⲉⲃⲟⲗ 8. •
interpret
توضحه الكتب بالضبط ب ⲧⲁϫⲣⲟ -ⲓⲙⲡⲉ ⲛⲓⲥⲣⲁⲫⲏ ⲟⲩⲟⲉⲙⲉⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲅⲉⲛ ⲟⲧ-
٢ - جاوَبَ . رَدَّ (فى الأخان)
أعادَ (بناء) ص ⲉⲥⲣⲁⲓ 9. •
يستطيع أن يهدمه ثم يعيد بناءه ص ⲣⲁⲓ -ⲟⲧⲛⲏⲅⲟⲩ ⲙⲡⲟⲩⲛ ⲉⲩⲉⲣⲉⲩⲱⲣⲡ ⲉⲟⲩⲁ
١ - رَدٌّ . اجابة . مَرْدَ (π) ص ⲙⲉⲥⲉⲓⲉ, ب ,ⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ •
answer
المردّات ب ⲛⲓⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ •
المردات على مرّات ص ⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ ⲉⲭⲛ ⲛⲥⲟⲩ ⲛⲱⲱⲩ -
القراءة
٢ - تفسير . تأويل . تعبير [دا ٢ : ٥ - ٥ : ٢٦] interpretation
ب
اسطفانوس الذى تفسيره الإكليل
٣ - معارضة . مُجادلة . جِدال . مُناقَضَة . خصومة objection
[أم ١٨ : ١٨]
الأشرار ب ⲧⲟⲩⲛⲉⲥ ⲉⲉⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ ⲛⲉⲑⲟⲟⲩ -ⲱⲁⲣⲉ
يثيرون مجادلات [لم ١٧ : ١١]
القرعة تبطل الخصومات [أم ١٨ : ١٨] ص ⲛⲓⲉ ⲟⲩⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ⲧⲁⲗⲃⲉ ⲉⲉⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ -ⲱⲁⲣⲉ
المجادلات الغبية التى للهراطقة ص ⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ ⲛⲁⲑⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲉⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ -ⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ
مرة ثانية again ص ⲛⲉⲓⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ, ب ⲛⲟⲧⲟⲥⲉⲓⲉ •
(= ⲛⲕⲉⲥⲟⲛ ب)
إن رجعت الضربة مرة ثانية (لا ١٤ : ٢٣) ب ⲉⲱⲱⲛ ⲁⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲭⲓ ⲛⲟⲧⲟⲥⲉⲓⲉ ⲛ̀ϩⲉ ⲡⲓⲃⲟⲉ -
يعد يتكلم ثانية ص ⲛ̀ⲧⲁⲩⲭⲟⲧⲕ ⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ ⲉⲩⲁϫⲉ -ⲛ̀ⲧⲁⲩⲭⲟⲧⲕ ⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ ⲉⲩⲁϫⲉ
١ - مُجاوِب answerer ص.ب ⲣⲉⲭⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ •
٢ - مُعارِض contradictor
٣ - مُفسِّر interpreter
(τ) ص ⲙⲉⲧⲣⲉⲭⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ, ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲭⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ •
١ - اجابة . رد answer, reply
٢ - تفسير . توضيح interpretation
٣ - مُعارضة . مُجادلة . عِناد objection
ب ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲭⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲟⲧⲉⲣⲛⲟⲩ -ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲭⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ
معارضتهم لبعضهم بعضاً
يأتى بمجادلة أمام مَنْ هم أكبر منه ص ⲛⲛⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩ -ⲛⲏⲛⲏⲧ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲣⲉⲭⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ ⲉⲁ ⲡⲉⲱ ⲛ̀-
معارضة (τ) من ⲙⲉⲥⲉⲓⲉ, ب ,ⲅⲓⲛⲟⲧⲱⲥⲉⲓⲉ •

-ⲁⲧⲟⲧⲱϭⲡ ⲛⲛⲉⲕⲙⲛⲏⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉϩⲛ ⲥⲉⲛϣⲟϣⲱⲧ
ⲉⲱⲥ ⲏⲣⲡ ⲉⲓϫⲛ ⲛⲡⲛⲛⲏ ⲛⲡⲉⲕϩⲓ ص قلبوا بولكَ
الذى فى الجِرار مثل خمر على عتبة بيتكَ

• 2. ⲛⲥⲁ ص
-ⲉϥⲟⲧⲱϫⲡ ⲛⲥⲁ ⲛⲕⲁⲓ ⲛⲧⲁϥⲉⲟⲡϥ ⲛⲉϩⲛⲧⲟⲩ
كسَّر عيدان البوص التى اختبأ فيها ص

• 3. ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ب . هَدَمَ . حَطَّمَ [اى ١١ : ١٠]
-ⲧⲛⲁⲟⲧⲱϫⲡ ⲛⲛⲉⲥⲱⲛⲓ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ⲉⲓⲛⲕⲁⲉⲓ ب
سأهدم أحجارها إلى الأرض [ميخا ١ : ٦]

• 4. ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ب
-ⲛⲓⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲁⲧⲟⲧⲱϫⲡ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ب هُدِمَت
الكنائس

• ⲟⲧⲱϫⲡ ب,ⲟⲧⲱⲃⲡ ص (π) هَدْم . دمار . خراب .
حطام . انلاف . سقوط . انقلاب *breakage, collapse*
[تك ١٩ : ٢٩ – مز ١٤٣ : ١٤ – أم ١ : ١٨]
-ⲫⲟⲧⲱϫⲡ ⲙⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ب خراب الهيكل
-ⲩⲥⲱⲟⲩⲛ ϫⲉ ⲉⲩϫⲏ ⲉⲟⲧⲱϫⲡ ب يعرف أنه موضوع
للخراب [اى ١٥ : ٢٣]
-ⲛⲓϫⲟⲓ ⲁⲧⲉⲣ ⲡⲓⲟⲧⲱϫⲡ ⲛⲟⲧⲱⲧ ب الحوائط صارت
هدمة واحدة (انهدمت مرة واحدة)

• ⲁⲧⲟⲧⲱϫⲡ,ⲁⲧⲟⲧⲟϫⲡ ب عامر . سليم . غير منهدم .
غير نالف

• ϫⲓⲛⲟⲧⲱϫⲡ ب ,ⲅⲓⲛⲟⲧⲱⲃⲡ (π) ص تَحْطيم .
تَخْريب . تدمير . انلاف . تكسير *breaking*
-ⲧⲃⲓⲛⲟⲧⲱⲃⲡ ⲛⲛⲥⲏⲩⲉ ⲛⲣⲁⲧⲟⲩ ص تقطيع (تكسير)
السيوف لأرجلهم

ⲟⲧⲱϭ ص (eq) أمْلَس . ناعم . مَصقول
-ⲁϥⲥⲱⲧⲡ ⲛⲁϥ ⲛⲧⲟⲩ ⲛⲱⲙⲉ ⲉⲧⲟⲧⲱϭ ⲉⲧⲥⲉ
ⲥⲱⲥ ⲁⲩⲕⲁⲁⲩ ⲉⲓⲙ ⲡⲉϥϫⲓⲗⲗⲉⲥ ص اختار خمسة
أحجار مُلْس ووضعها فى جرابه [١صم ١٧ : ٤٠]

ⲟⲧⲱϭⲥ ص (π) ١ . جَمْع صدقات الخير
-ⲧ ⲛⲛⲉⲓⲏⲛⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲛ ⲛⲟⲧⲱϭⲥ ص اعْطِ الفقراء من
الصدقات
٢ . جَمْع ضرائب وما شابه . جباية

ⲟⲧⲱⲧ *I.*,ⲟⲩⲉⲧ-,ⲟⲩⲟⲧ// (+ⲉⲃⲟⲗ) ب ,
ⲟⲧⲱⲱⲧⲉ,ⲟⲩⲟⲟⲧ// (+ⲉⲃⲟⲗ) ص
١ . فَصَلَ . أفرَزَ . انفَصَلَ *separate out*
[عز ٢٩ : ٣٣]
-ⲁϥⲟⲩⲧⲉⲃⲗ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب انفصل عنهم [لو ٢٢ : ٤١]
-ⲁϥⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲫⲧⲗⲏ ⲛⲗⲉⲩⲓ ب افرز سبط
لاوى [تث ١٠ : ٨]
-ⲛⲛⲉⲧⲟⲧⲱⲧ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲉⲉ ب المنفصلون
عن الرب [إش ٤٥ : ٢٥]

• ⲟⲧⲱⲧ ⲟⲩⲧⲉ ... ب فَصَلَ بين
-ⲛⲉⲧⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ⲥⲉⲟⲧⲱⲧ ⲟⲩⲧⲱⲩⲧⲉⲛ ⲛⲉⲙⲥⲫⲧ ب
حطاياكم تفصل بينكم وبين ! [إش ٥٩ : ٢]
٢ . مَيَّزَ . فَضَّلَ [٢٤ : ٢٠] *differentiate, prefer*
-ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲫⲛⲉⲧⲁⲧⲟⲧⲟⲧⲥϥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ب
يعقوب الذى أفرزه من (نسل) ابراهيم [إش ٢٩ : ٢٢]
٣ . أرسَلَ . أطلَقَ
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲁ ⲥⲉ ⲉⲡⲉϥϫⲁϫⲉ ⲥⲓⲛ ⲟⲩⲉⲗⲓⲱⲓⲥ
ⲛϥⲁⲩⲟⲟⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲓⲛ ⲟⲩⲥⲓⲛ ⲉⲛⲁⲛⲟⲧⲥ ص إذا
وجد أحد عدوُّه فى ضيق فهو يطلقه فى طريق خير [١صم ٢٤ : ١٩]

٤ . اختَلَفَ . تَباينَ *differ, be different*
١ ـ انفصال . فَرْز *seperation* (π) ب ⲟⲧⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ •
٢ ـ تفضيل
المُفَضَّل ب ⲡⲓⲟⲧⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ .
-ⲡⲓⲱⲱⲃⲱ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲟⲧⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ ب الذراع الرفيعة
(المُفَضَّلة) [لا ١٠ : ١٥] *super*
٣ ـ تَمييز *differentiation*
-ⲟⲧⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲧⲉ ⲛⲏⲉⲑⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲥⲟϥ ب
التمييز بين المقدس والنجس [لا ١٠ : ١٩]

• ϫⲓⲛⲟⲧⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ ب (π)
١ ـ فَصْل . فَرْز . تقسيم (إلى أنواع) *seperation*
-ⲛⲓϫⲓⲛⲟⲧⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲃⲏⲛⲓ ب تقسيمات
(أنواع) السُّحُب [اى ٣٧ : ١٦]
٢ ـ تَمييز *differentiation*
فَصْل بين ب (π) ⲟⲩⲧⲉ ϫⲓⲛⲟⲧⲱϯ •
غير منفصل أو منقسم ب ⲁⲧⲟⲧⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ •
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲧⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ ب (т)
عدم انفصال (انقسام أو اختلاف) *not being separate*
-ⲁⲓⲇⲓⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲧⲱϯ
الذاتى هو الذى ليس به تقسيم (انفصال) ب ⲉⲃⲟⲗ
مكان العَزْل [لا ١٦ : ١٠] ص • ⲙⲁⲛⲟⲧⲱⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ

ⲟⲧⲱϯ *II.* ب (n) خضروات . بقول *greens, herbs*
[راجع ايضاً ⲟⲧⲟϯ]

ⲟⲧⲱϣⲁⲡ ص.ب (π) قَرْض . سُلْفَة *loan*
-(دائماً مسبوقة بـ ـⲉⲓⲧ,ـⲉ :
• ϯ ⲉⲓⲧⲟⲧⲱϣⲁⲡ ص.ب *give on loan* اقْرَضَ . سَلَّفَ . أعارَ
[تث ١٥ : ٨ – أم ١٣ : ١١ قطى – إش ٢٤ : ٢٠]
-ⲙⲁ ⲥ̄ ⲛⲱⲓⲕ ⲛⲏⲓ ⲉⲓⲛⲟⲧⲱϣⲁⲡ ب اقرضنى ثلاثة أرغفة
[لو ١١ : ٥]
-ⲛⲛⲉⲕϯⲱϣⲁⲡ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ⲙⲙⲏⲥⲓ ب لا تقرض أخاكَ
بالربا [تث ٢٣ : ١٩]
-ⲙⲉⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ ϯ ⲛⲁϥ ⲉⲡⲟⲧⲱϣⲁⲡ ص لا يقرضه أحد
• ⲃⲓ ⲉⲓⲛⲟⲧⲱϣⲁⲡ ب ,ϫⲓ ⲉⲡⲉⲧⲱϣⲁⲡ ص اقْرَضَ .
اسْتَلَفَ . استعارَ *take, get on loan*
-ⲉⲃⲣⲉϥⲃⲓ ⲏⲣ ⲏⲗⲟⲩⲕⲟϫⲓ ⲏⲧⲟⲧϥ ⲙⲡⲟⲧⲱϣⲁⲡ ب
ليقترض منه مائة قرش
-ⲁϥϫⲓ ⲛⲟⲧⲱⲧⲏⲛ ⲉⲡⲉⲧⲱϣⲁⲡ ص استعار رداءً
-Ⲥⲁⲩⲗⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲡⲉϫⲣⲓⲥⲧⲟⲥ ⲏⲡⲉⲛⲧⲁ
شاول أى المسوح (المسيح) أو هو المُعار (ملكاً) ص ⲡⲉⲧⲱϣⲁⲡ
• ⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲉⲡⲟⲧⲱϣⲁⲡ ب ,ⲁⲓⲧⲉⲓ ⲉⲡⲉⲧⲱϣⲁⲡ ص
طَلَبَ قرضاً
-ⲡⲉⲧⲁⲓⲧⲉⲓ ⲙⲙⲁⲕ ⲉⲡⲉⲧⲱϣⲁⲡ ص الذى يطلب منكَ
قرضاً

ⲟⲧⲱϣⲉ ب (т) طاسة . زبدية . صفحة . طبق .
صحن مستطيل على هيئة حوض (لب)
• ⲙⲁⲛⲟⲧⲱϣⲉ ب صحن فنجال القهوة (لب)

ⲟⲧⲱϩ ص (т) (= ⲉϫⲱⲣⲉ ب) لَيْلَة . لَيْلٌ
-ⲥⲟⲩ ϫⲁⲧⲟⲧⲁ ⲛⲧⲱⲃⲉ ⲧⲉⲧⲱϩ ⲛⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص
٢١ طوبة ليلة العذراء
ليالى (n) ص • ⲟⲧⲱⲟⲟⲩⲉ
ليالى القديمين ص -ⲛⲟⲧⲱⲟⲟⲩⲉ ⲛⲛⲉⲧⲟⲧⲁⲁⲃ
ليلةَ ما *during a night* ص • ⲛⲟⲧⲟⲧⲱϩ
منتصف الليل ص • ⲧⲡⲁⲱⲉ ⲛⲧⲉⲧⲱϩ

• ⲧⲡⲁϣⲉ ⲛⲧⲉⲧϣⲏ ص منتصف الليل
• ⲛⲧⲉⲧϣⲏ,ϩⲛ ⲧⲉⲧϣⲏ ص *by night* ليلاً
• ⲣ ⲟⲩϣⲏ,ⲣ ⲧⲉⲧϣⲏ ص *spend night* قضى الليل
• ⲁⲧⲟⲩϣⲏ ص *without night* بدون ليل
-ⲥⲁϣⲓ ⲛϩⲟⲟⲩ ⲛⲁⲧⲟⲩϣⲏ ص سبع أيام بدون ليالٍ
-(*charm*)ⲁⲁⲥ ⲛⲁⲧⲛⲕⲟⲧⲕ ⲁⲁⲥ ⲛⲁⲧⲟⲩϣⲏ ص (السِحْر) جعلها بدون نوم وبدون (راحة) ليلة

ⲟⲩⲇⲉ ب ,ϩⲟⲩⲇⲉ ص (π) سَقْط (جنين غير كامل النمو)
untimely birth (عد ١٢ : ١٢ – ١كو ١٥ : ٨)
-ⲙⲡϣⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲟⲩⲇⲉ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ ⲧⲟⲧ ⲛⲧⲉ ص مثل سقْط خارج من رحم أمه
ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ب
-ⲉϣⲁⲧϫⲡⲟⲛ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲛ ⲛϩⲟⲩⲇⲉ ⲙⲡⲁⲧⲉⲛ- ص تولَد أجنّة (أحياناً) قبل أن تكتمل
ⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ

ⲟⲩϩⲟⲣ ب.ص ,ⲟⲩϩⲟⲟⲣ ص (π) كَلْب *dog*
(١صم ١٧ :٤٣ – أم ٢٦ : ١١)
-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛϩⲉ ⲛⲟⲩϩⲟⲣ ص انسان له وجه كلب
-ⲟⲩⲟⲩϩⲟⲟⲣ ⲉⲁϥⲕⲛⲟⲟⲥ ⲛⲑⲉ ⲛⲟⲩϩⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ص كلب نَتِن مثل هرطوقي

• ⲟⲩϩⲱⲣ ب ,ⲟⲩϩⲟⲟⲣ ص (π) كِلاب
(مت ١٥ : ٢٦ – أي ٣٠ : ١ – في ٣ : ٢)
-ⲛⲓⲟⲩϩⲱⲣ ⲛⲉⲓⲙ ⲛⲓⲉⲩⲁⲧ ب الكلاب والخنازير
• ⲟⲩϩⲟⲣ ⲉⲧⲗⲟⲃⲓ ب كلب مسعور (صعران)
• ϩⲁⲛⲃⲁⲗ ⲛⲟⲩϩⲟⲣ ب عيون لا تستحي (عيون كلاب)
• ⲗⲱⲕⲥ ⲛⲟⲩϩⲟⲣ ب (π) عضّة كلب . غَفرة
• ϩⲟⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩϩⲟⲣ ص روث كلاب

• ⲟⲩϩⲱⲣⲉ ص (τ) كلبة
-ⲙⲁⲣⲉⲥⲭⲱⲧ ⲙⲙⲟⲓ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲟⲩϩⲱⲣⲉ ϩⲁ ⲟⲩ- فلتشتاق إليّ مثل كلبة إلى كلب
ⲟⲩϩⲟⲣ ص
• ⲥⲟⲩⲛⲟⲩϩⲟⲣ ص ١ ـ الشعرى اليمانية (كوكب)
٢ ـ سنهور (اسم بلد بمحافظة الفيوم)

ⲟⲩϫⲁⲓ ص.ب ١ . بَرَأ . شُفِيَ . تعافى *be whole*
(إش ٣٨ : ٢١ – إش ٥٣ : ٥ – مت ٨ : ١٣ – مت ١٧ : ١٨ – يو ٥ : ٦)
٢ . نَجا . خَلُصَ . سَلِمَ *be safe, sound*
(أم ١٠ : ٢٥ – إش ٥١ : ١٠)
-ⲙⲡⲉⲛⲥⲱⲣⲉ ϩⲉⲗⲁⲓ ⲟⲩϫⲁⲓ ب لا ينجو أحد (أم ٢٧ : ٢٩)
-ⲉⲧⲁϥⲟⲩϫⲁⲓ ⲉϥϣⲱⲛⲓ ب الذي برأ من المرض
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲃⲱⲕ ⲧⲁⲣⲉⲛⲟⲩϫⲁⲓ ص لنذهب لنشفى
-ⲁϥⲛⲓⲥⲧⲉⲩⲉ ⲁϥⲟⲩϫⲁⲓ ص آمن فخلص

– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب شُفِيَ من . نَجا من . أُنقِذَ
-ⲥⲛⲁⲟⲩϫⲁⲓ ⲉⲫⲙⲟⲩ ب ستنجو من الموت
-ⲡⲱⲛϩⲉ ⲉⲧⲥⲁⲣⲉⲥ
ⲧⲁⲕⲟ ص الابن الذي يحفظ الكلام سينجو من الهلاك
(أم ٢٤ : ٢٢)
• 2.ⲉⲃⲟⲗⲥⲁ ب شُفِيَ من (مر ٥ : ٢٩)
-ⲁϥⲟⲩϫⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲥⲁ ⲡⲓⲕⲁⲕⲉⲥⲉⲧ ب برأ من البَرَص
• 3.ϩⲓ ص
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲕⲟⲩϫⲁⲓ ϩⲓ ⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص حتى تخلص بالصليب

١ ـ نَجا من (حز ٣٣ : ٢١)
• 4.ϩⲉⲛ ب ,ϩⲛ ص
-ⲁϥⲟⲩϫⲁⲓ ⲛⲁⲩ ⲛⲥⲉ ⲉϩⲓⲙ ⲛⲕⲱⲥⲉⲧ ص كيف نجا من النار
٢ ـ نَجا بواسطة
-ⲉⲛⲟⲩϫⲁⲓ ϩⲛ ⲛⲉⲧⲛⲯⲁⲗⲗⲁ ص خلص بصلواتكم
• 5.ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ب شُفِيَ من
-ⲯⲁϥⲟⲩϫⲁⲓ ⲉⲃⲁⲗϩⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲧⲁⲗⲁ ب يسلم من القبْض (أم ١٠ : ٥)
-ⲁⲥⲟⲩϫⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲡⲓⲯⲱⲛⲓ ب شُفِيَت من المرض
• 6.ϩⲓⲧⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ب ,ϩⲓⲧⲛ ص نَجا بواسطة . خَلُصَ به
-ⲛⲧⲉⲛⲟⲩϫⲁⲓ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲧⲭⲟⲓⲥ ⲛⲧⲉ Ⲡ̅Ⲭ̅Ⲥ̅ ب لنخلص بقوة المسيح
-ⲉⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲟⲩϫⲁⲓ ϩⲓⲧⲛ ⲧⲙⲛⲧⲣⲱⲙⲉ ص تنحون بالحرية
-ⲯⲁⲧⲟⲩϫⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ Ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ب يخلصون بواسطة ربنا

• ⲟⲩⲱϫ ب.ص (ⲉϥ) صحيح . سليم . سالِم . مُعافَى *whole, safe, sound*
• ⲟⲩϫⲁⲓ ب.ص (π) ١ ـ عافية . صحّة . شفاء *health*
(مز ٣٧ : ٣ – أع ٤ : ١٢)
-ⲛⲓⲙⲁⲛ ⲟⲩϫⲁⲓ ⲯⲟⲡ ب ليس هناك شفاء
٢ ـ خلاص . نَجاة *salvation*
(مز ٨٤ : ٦ – بار ٣٣ : ٢ – رو ١١ : ١١)
-ϯⲛⲁⲓⲛⲓ ⲙⲡⲉⲕⲟⲩϫⲁⲓ ⲉⲡⲯⲱⲓ ب سوفاصعد خلاصك
٣ ـ سلامة . سلام . رخاء . يُسْر *safety, weal*
(لا ٣ : ٣ – إش ٩ : ٦ – تك ٢٨ : ٢١)
-ⲛⲧⲁ,ⲣ ⲡⲁⲓ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲟⲩϫⲁⲓ ⲙⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص عملتَ هذا من أجل رخاء العالَم
-ⲙⲁⲣⲛⲱⲩⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ ⲡⲟⲩϫⲁⲓ ⲛⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲩ ص فلنسأل عن سلامة بعضنا البعض
-ⲧⲉϥⲁⲡⲟⲇⲏⲙⲓⲁ ⲉⲟⲩⲉⲉ ⲛⲟⲩϫⲁⲓ ص رحلته المملوءة سلام
٤ ـ في القَسَم : *(in oath)*
-ⲱⲉ ⲛⲉⲕⲟⲩϫⲁⲓ ⲱ ⲡⲣⲣⲟ ص وحياتك أيها الملك
-ⲱⲉ ⲛⲟⲩϫⲁⲓ ⲛⲛⲉⲛⲃⲓⲥⲉⲧ ص وحياة سادتنا
-ⲙⲡⲧⲛⲟⲩϫⲁⲓ ⲙⲡⲣⲕⲁⲁⲧ ص وحياتكم لا تروكوني
-ⲛⲟⲩⲟⲩϫⲁⲓ ⲱ ⲧⲁⲙⲁⲁⲧ ⲙⲡⲣⲁⲙⲉⲗⲉⲓ ص ... وحياتك يا أمي لا تهملي ...
٥ ـ شافي . مُنَجّي *(adj. صفة)*
-ⲛⲉⲕⲓⲙⲕⲁⲧⲉ ⲛⲟⲩϫⲁⲓ ب آلامه الشافية
-ⲡⲁⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩϫⲁⲓ ص أدوية الخلاص

• ⲁⲧⲟⲩϫⲁⲓ ص.ب ١ ـ عليل . عديم الصحة . لا يمكن شفاؤه *unsound, incurable*
٢ ـ غير حميد السلوك
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲩϫⲁⲓ ب (τ) ١ ـ سوء الصحة *unsoundness*
٢ ـ سوء سلوك . طياشة . خلاعة (أف ٥ : ١٨ – ١بط ٤ : ٤)
٣ ـ مُجون . تهتُّك . غِشّ مُسْرف (لو ١٥ : ١٣)

ⲟⲩϫⲁⲓ ص.ب كُنْ مُعافَى (للتوديع)

Π

Π – "بى" . الحرف السابع عشر من الأبجدية القبطية .
– ينطق به مثل حرف "ب" فى العربية ومثل حرف P فى الإنجليزية .
– فى الصعيدية ينوب عن الحرفين β, Φ فى البحيرية مثل :

حبّة	ص	= ΝΑΠΡΕ	ب -ΝΑΦΡΙ
أعجوبة	ص	= ϢΠΗΡΕ	ب -ϢΦΗΡΙ
حديد	ص	= ΠΕΝΙΠΕ	ب -ΒΕΝΙΠΙ

– يدل على عدد مائون (٨٠) إذا وضع فوقه شرطة :
• $\overline{\Pi}$ = ΟΑϢΝΕ ب مائون = ٨٠ *80 = eighty*

Ⲡ ص.ب *the (m)* : ال (أداة التعريف للمفرد المذكر) مثل :

الملك	ص	ΠΡΡΟ, ب	-ⲛⲟⲩⲣⲟ
الحياة	ص	ΠϢΝϨ, ب	-ⲛⲱⲛϩ

– تُقلَب إلى Φ فى البحيرية أمام الكلمات المبدوءة بأحد الحروف :
(Ⲣ , ⲟⲩ , Ⲛ , ⲙ , Ⲗ , Ⲓ , Ⲃ) مثل :

النهر	ب	-ΦΙΑΡΟ النور	ب -Φⲟⲩⲱⲓⲛⲓ
الأب	ب	-ΦΙⲱⲧ العين	ب -ΦϨⲁⲗ

– تُقلَب إلى ΠΕ فى الصعيدية إذا كان :
١ ـ الكلمة مبدوءة بحرفين ساكنين مثل :

الاضطراب	ص	-ΠΕϢⲧⲟⲣⲧⲉⲣ البَرَكَة	ص -ΠΕϹⲙⲟⲩ

٢ ـ الكلمات الدالة على الزمن مثل : *(words of time)*

اليوم	ص	-ΠΕϬⲟⲟⲩ

[راجع أيضاً ب -ΠΙ]

ΠΑ- ص.ب (أداة ملكية المتكلم للمفرد المذكر)
(possess pron construct) my

المى المى	ب	-ΠΑⲛⲟⲩϯ ΠΑⲛⲟⲩϯ

ΠΑ ص (=Φα ب) ذو . صاحب . يتعلّق بـ *belonging to*

الذى من قفط	ص	-ΠΑ ΚΕϬⲦ
جبل الزيتون (ذو الزيتون)	ص	-ϯⲧⲟⲟⲩ ⲡⲁ ⲛⲓⲉⲓⲧ

– فى تكوين الأسماء :
بضابا (الرئيس) ΠΑⲦΑΠΕ بالوب (ذو الذهب) ΠΑⲛⲟⲩϐ .
باهور (الذى للإله حور) ΠΑϬⲱⲣ .
– يتصرف مع الضمائر :

ويَخصكَ	ص	ΠⲰK ويَخصنى	ص • ΠⲰⲒ
ويَخصه	ص	ΠⲰϥ ويَخصكِ	ص ΠⲰ
ويَخصنا	ص	ΠⲰⲚ ويَخصها	ص ΠⲰϹ
يَخصهم	ص	ΠⲰⲦ ويَخصكم	ص ΠⲰⲦⲚ

[راجع أيضاً ب Φα]

ΠΑΑΠΕ ص (= Παⲱⲡⲓ ب) بابة
(الشهر الثانى من السنة القبطية)

ΠΑϨΕ ص نَقَضَ . كَسَّرَ . قَصَفَ . أبطَلَ (لب)

	-ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲛⲁⲡⲁ
كيف	ص ⲭⲱϥ ϩⲣⲟϥ ϥⲟⲗⲱⲥ ⲛ ⲛⲏⲡⲁϨⲉ ⲙⲙⲟϥ ⲛ ϥ-
مَنْ ينقض عهدى أو يمسه مطلقاً أو يكسره أو يزعزعه	ص ⲕⲓⲙ ⲙⲙⲟϥ

ΠΑΘΑⲚΟⲚ ص, **ΠΑⲦΑⲚΟⲚ** ب البتانون
(اسم بلدة بمحافظة المنوفية)

ΠΑⲒ- ب, **ΠΕⲒ-** ص هذا (اسم اشارة يتصل بالاسم المفرد المذكر)
(demonst pron construct) this

هذا الشهر	ص	ΠΕⲓⲉϬⲟⲩ, ب	-ΠⲁⲓⲁϬⲟⲩ
هذا الزيت		ب Φⲁⲓ	-Πⲁⲓⲛⲉϩ
هذه الأرض		ص ⲡⲁⲓ	-Πⲉⲓⲕⲁϩ
فى هذا المكان . هنا	ص	ⲈⲚⲠⲁⲓⲛⲁ, ب ⲈⲚⲠⲉⲓⲛⲁ •	

ΠⲀⲒ (اسم اشارة منفصل للمفرد المذكر) (ب =Φⲁⲓ) ص

هذا هو اليوم	ص = Φⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲓⲉϬⲟⲟⲩ ب	-Πⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲉϬⲟⲟⲩ

[راجع أيضاً ب Φⲁⲓ]

ΠⲀⲒⲦⲎ ص (ⲟⲩ) باذنجان *egg plant*

ΠⲀⲒⲢⲎϯ ب (= ⲦⲉⲓϬⲉ ص) هكذا *thus*
[راجع ب ⲢⲎϯ]

ΠⲀⲒϢⲈ,ΠⲀϢⲈ ص (=ΦⲀⲒϢⲒ ب) (π,ⲧ) طاعون . وباء
(مرض مُعْدٍ بسبب ورماً أو تقرحات)

طاعون يلتهب نارا	ص ⲉⲥϯϣⲁϩ ⲛ̀ⲕⲱϬⲧ	-ⲟⲩⲡⲁⲓϢⲉ

ΠⲀK ص (π) باشق (طائر جارح)

ΠⲀKⲈ,ΠⲀⲀKⲈ ص هَزُلَ . ضَعُفَ . وَهَنَ

كيف	ص Ϣⲁⲣⲉ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲡⲁⲕⲉ ⲡⲁϨⲉ	-ⲡⲱⲥ
تضعف النفس شيئا شيئا *grow small gradually*		

• ΠⲀKⲈ ⲚϬⲎⲦ , ΠⲀKⲈ ⲙⲡⲉϥϬⲏⲦ ص
ضَعُفَ قلبه . ضاقَ نفسه . أصيب بإحباط

الأرواح تزعجنى حتى تضيق نفسى	ص ⲡⲁⲁⲕⲉ	-ⲛⲉⲛⲛⲁ Ϣⲁⲧⲃⲗⲓⲃⲉ ⲙⲙⲟⲓ Ϣⲁⲛⲧⲉ ⲡⲁϬⲏⲦ
هزال . ضَعْف . احباط . وَهْنٌ	ص (π)	• ΠⲀKⲈ,ΠⲀⲀKⲈ

ΠⲀⲖⲈⲓ,ΠⲀKⲈ ص (π) خَلاء . خَلَل

ΠⲀⲖⲀⲙⲰⲚ بلامون (اسم شخص)
(ربما يكون معناه ⲡⲁⲗⲟⲧ ⲛⲁⲙⲱⲛ أى خادم آمون) [لب]

ΠⲀⲖⲒⲚ ى أيضاً

وأيضاً	ص.ب	• ΠⲀⲖⲒⲚ ⲞⲚ

ΠⲁⲙⲁϬⲟ,ΠⲁⲛⲁϬⲟ ب بنها (عاصمة محافظة القليوبية)
(ربما معناها بلدة الكنز) (لب)

Πⲁⲙⲱ بموا (اسم شخص ربما معناه ابن أمه أو ابن الماء) (لب)

ΠⲀⲚⲈⲢⲰⲙⲈ ص مُضِلّ

مُضِل فى عمله	ص ϬⲙⲡⲉϥϬⲱϐ	-ⲟⲩⲡⲁⲛⲉⲣⲱⲙⲉ ⲉϫⲙ

ΠⲀⲚⲈϹⲰϥ ص بنى سويف (عاصمة محافظة بنى سويف)
(ربما معناها ذات الرجاسات) (لب)

ΠⲀⲚⲈϬⲎⲦ ص خاصة بالثيران

كانت توجد جزيرة غرب النيل تدعى جزيرة الثيران	ص ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲭⲉ ⲧⲙⲟⲩⲉⲓ ⲙⲡⲁⲛⲉϬⲎⲦ	-ⲛⲉ ⲟⲩⲏ ⲟⲩⲙⲟⲩⲉⲓ ⲥⲁⲛⲉⲙⲉⲛⲧ ⲙⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ⲉⲩⲁⲧ-

ΠⲀⲚⲦⲞⲔⲒ ب ى (π) بندق

Πⲁⲱⲡⲓ ب, **ΠⲀⲀⲡⲉ** ص بابة
(الشهر الثانى من السنة القبطية)

ΠⲀⲡⲉ-,ΠⲀⲡⲱ// ص (=ΦⲀⲡⲉ ب) ضَرَبَ طوباً .
دَقَّ طوباً (دائماً يأتى بعدها كلمة " طوب " : ⲦⲰⲃⲉ

-ⲉⲕⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛ̄ⲥⲡⲁⲛⲉ ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲡⲁⲧⲟⲡⲟⲥ ص قُمْ واضرب طوبا لأجل ضريحي

• ⲣⲉⲫⲡⲁⲛⲉ ⲧⲱⲃⲉ ص صانع الطوب

• ⲙⲛ̄ⲧⲡⲁⲛⲉ ⲧⲱⲃⲉ ص صناعة الطوب . دق الطوب

• ⲙⲁⲙⲡⲁⲛⲉ ⲧⲱⲃⲉ ص مكان دق الطوب

• ⲡⲁⲛⲉⲓⲧ ص صانع الطوب

-ⲉⲉⲛⲛⲁⲛⲉⲓⲧ ⲉⲧⲧⲁⲙⲓⲉ ⲧⲱⲃⲉ ص صانعوا الطوب يصنعون الطوب

ⲡⲁⲡⲟⲓ,ⲡⲁⲡⲁⲓ ص (π) دجاجة . فرخة

-ⲉⲕⲥⲁⲛⲁⲱⲧ ⲉⲛ̄ ⲉⲉⲛⲱⲃⲧ ⲙ̄ⲛ̄ ⲉⲉⲛⲛⲁⲡⲟⲓ ص تطعمني إوزا ودجاجا

-ⲥⲟⲟⲩⲉⲉ ⲙ̄ⲡⲁⲡⲟⲓ ص بيض الدجاج

• ⲥⲁⲛⲛⲁⲡⲟⲓ ص فراوجي (بائع فراخ)

ⲡⲁⲡⲩⲣⲟⲛ ى (π) ورق *paper*

ⲡⲁⲣⲁ ى ١ . ضِد . عكْس . مُقابِل . مُخالِف

-ⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲟⲥ ص.ب مُخالف الناموس

٢ . لَوْلا (لب)

• ⲡⲁⲣⲁ ⲕⲉⲕⲟⲧⲥⲓ ب لولا قليل

-ⲡⲁⲣⲁ ⲕⲉⲕⲟⲧⲥⲓ ⲛⲁⲧⲛⲁⲉⲓ ⲱⲛⲓ ⲉⲭⲱⲩ ب لولا قليل لرجموه بالحجارة

ⲡⲁⲣⲁⲡⲓ ص فلفل أبيض (لب)

ⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲥⲟⲥ ى (π) فردوس

ⲡⲁⲣⲁⲕⲗⲏⲧⲟⲛ ى (π) البارقليط (المعزّي . الروح القدس)

ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ى (π) عذراء

ⲡⲁⲣⲙⲟⲩⲧⲉ ص (= ⲫⲁⲣⲙⲟⲩⲧⲓ ب) برمودة (الشهر الثامن من السنة القبطية)

ⲡⲁⲣⲙⲏⲟⲩⲡ ص (= ⲫⲁⲣⲙⲉⲛⲱⲑ ب) برمهات (الشهر السابع من السنة القبطية)

ⲡⲁⲣⲉⲥ ص (т) غطاء القلّة . غطاء الشفشق

ⲡⲁⲥⲉ ص (ⲟⲩ) (= ⲫⲁⲥⲓ ب) طَبْخٌ . طبيخ

• ⲡⲁⲥⲧⲉ ص (= ⲫⲁⲥⲉ ب) طَبَخَ . طَهَى

-ⲁⲥⲡⲁⲥⲧⲡⲓ ص عجَنَتها (طبختها) (٢صم ١٣ : ٨) [راجع ب ⲡⲓⲥⲉ ص.ⲫⲓⲥⲓ]

ⲡⲁⲧ ص (= ⲫⲁⲧ ب) ١ . قَدَمٌ

-ⲁⲓⲕⲁ ⲛⲁⲡⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲓⲉⲓ ص أطلقتُ (العَنان) لرجليَّ وأتيتُ (خطفت رجلي وجيت)

-ⲛ̄ⲟⲩⲛⲁⲉⲧⲟⲩ ⲉϧⲛ̄ ⲓⲙⲁⲧ ⲓⲙⲡⲉⲓⲱⲧ ⲛ̄ⲟⲩⲟⲧⲱⲱⲡ ⲛⲁⷭ ص ينطرح عند أقدام الأب ويسجد له

٢ . رِجْلٌ . ساق الرِّجْل

٣ . رُكْبة (ص)

-ⲟⲩⲱⲧⲟⲣⲧⲣ ⲙ̄ⲛ̄ ⲟⲩⲉⲓⲟⲩⲉ ⲓⲙⲁⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص انزعاج واصطكاك الرُكَب مع بعضها البعض

-ⲛ̄ⲉⲧⲟ ⲱⲁϥⲉⲉ ⲉⲓⲧⲁⲓ ⲡⲁⲱⲗ ⲛⲛⲉϥⲣⲁⲧ ⲛⲟⲏ ص الحصانُ يسقط بارتخاء ركبتيه الأماميتين

• ⲕⲉⲗⲉ ⲡⲁⲧ ص أحْنَى الركبة . انْحَنَى . رَكَعَ [راجع ب ⲫⲁⲧ]

ⲡⲁⲧⲁⲗⲁⲥ ص.ب ,ⲡⲁⲧⲁⲗⲟⲥ ب بَطّال . ردىء

-ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲩⲏⲃ ⲓⲙⲁⲧⲁⲗⲁ كان كاهناً بطالاً يحمل خشبة كبيرة ب ⲱⲉ

-ⲟⲩⲉⲃⲟ ⲛⲕⲟⲧⲣ ⲛⲉⲓⲱⲟⲧ ⲓⲙⲁⲧⲁⲗⲟⲥ أصم أخرس ب في صورة بطّالة

ⲡⲁⲧⲣⲓⲁⲣⲭⲏⲥ ى (π) بطريرك

ⲡⲁⲧⲥⲉ,ⲡⲁⳟⲥⲉ ص (т) (=ⲟⲁⲩ ب) لُعاب . (ريق)

ⲡⲁⲧⲥⲉ ص (= ⲡⲁⲧⲥⲓ ب) ١ . لوح خشب . فَلْقة . قطعة خشب . طاولة الخبز (العيش)

-ⲛⲉⲧⲉⲓ ⲧⲡⲁⲧⲥⲉ ص الذين على لوح الخشب

-ⲛⲉⲧⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲧⲡⲁⲧⲥⲉ ص الجالسون على لوح الخشب

• ⲡⲁⲧⲥⲉⲕⲱⲧ ص (т) لوح الخشب للبناء

٢ . تقطيع . تجزئة

• ⲙⲛⲧⲡⲁⲧⲥⲉ ⲧⲱⲃⲉ ص تقطيع الطوب

• ⲡⲁⲧⲥⲉ ص (π) دومس . خشب سقف المركب الداخلي

ⲡⲁⲧⲱⲉⲗⲉⲧ ص.ب (π) عريس *bridegroom*

(إش ٦١ : ١٠ - مت ٢٥ : ١ - يو ٣ : ٢٩)

• ⲙⲉⲧⲡⲁⲧⲱⲉⲗⲉⲧ ب (т) زواج . عُرْس *marriage, bridal*

ⲡⲁⲫⲙⲁⲛ ,ⲡⲁⲧⲙⲁⲛ شيء ما . (□□ □□□) *certain person or thing*

-ⲡⲁⲫⲙⲁⲛ ⲏⲣⲱⲙⲓ ب الشخص الفلاني

-ⲡⲁⲫⲙⲁⲛ ⲏⲟⲉⲗⲱⲓⲣⲓ ب الشاب الفلاني

-ⲡⲁⲫⲙⲁⲛ ⲏⲟⲓⲣ ب الشارع الفلاني

-ⲡⲁⲫⲙⲁⲛ ⲉⲧⲁⲕϫⲁ †ⲡⲁⲣⲁⲑⲏⲕⲏ ⲛⲑⲱⲛ ب يا فلان أين تركتَ الوديعة ؟

-ⲡⲁⲧⲙⲁⲛ ⲧⲉⲫⲫⲩⲥⲓⲥ ⲛⲁⲛⲉⲥ فلان طيبته طيّبة (كويسة) ، وفلان طيبته هالكة ب ⲫⲓⲥⲓⲥ ⲧⲁⲕⲏⲟⲩⲧ

ⲡⲁⲫⲛⲟⲩⲧ† ب ,ⲡⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص بفنوتي.بابنودة (اسم شخص معناه : المنسوب)

ⲡⲁⲫⲟⲣ اسم ميناء للمراكب بمصر الوسطى معناه : موردة أو ساحل (لب)

ⲡⲁϫⲛⲏ ى (т) جليد . صقيع . ثلج

ⲡⲁⲱⲛⲓ ب ,ⲡⲁⲱⲛⲉ ص بؤونة (الشهر العاشر من السنة القبطية)

ⲡⲁⲱⲡⲓ ب ,ⲡⲁⲟⲡⲉ,ⲡⲁⲁⲡⲉ ص بابة (الشهر الثاني من السنة القبطية)

ⲡⲁⲱ ص (= ⲫⲁⲱ ب) فخ . شَرَك (أم ٧ : ٢٣)

-ⲡⲡⲁⲱ ⲛⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص شرك المارة (أم ٩ : ١٨)

-ⲓⲙⲡⲁⲱ ⲙⲙⲏ ⲛⲃⲟⲣⲃⲥ ⲙⲡⲁⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ص فخاخ وشراك إبليس

-ⲟⲩⲡⲁⲱ ⲉⲛⲁⲱⲉ ⲛⲉⲫⲁⲗⲟⲟⲩⲉ ص فخ عبوته كثرة

ⲡⲁⲱ- ص (= ⲫⲁⲱ- ب) نِصْف (في التراكيب)

-ⲉⲫⲱ ⲙⲡⲁⲱⲙⲟⲩ ص نصف مائت

ⲡⲁⲱⲉ,ⲡⲉⲱⲉ ص (т) (=ⲫⲁⲱⲓ ب) نِصْف *half*

(٢صم ١٠ : ٤)

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲫⲡⲁⲱⲉ ⲟ ⲛⲕⲱⲉⲧ ص نصفه مُحروق

ادوية لِخفض الحرارة (مُبَرِّدَة) ص ⲡⲁϩⲣⲉ ⲛ†ⲕⲃⲟ .
عقار سام (مُميت) ص ⲡⲁϩⲣⲉ ⲙⲙⲟⲩ .
عقار كاوى (آكل للجلد) ص ⲡⲁϩⲣⲉ ⲛⲟⲩⲁⲙⲥⲁⲣⲝ .
٢ ـ مواد . حوائج
٣ ـ بهارات
حبّات بهارات ص ϩⲉⲛⲃⲉⲗⲃⲓⲗⲉ ⲙⲡⲁϩⲣⲉ-
٤ ـ طلاء (للصور أو الزينة)
يدهنونها بطلاءات ص ⲉⲩⲗⲁⲗⲱⲟⲩ ϩⲓⲛ ϩⲉⲛⲡⲁϩⲣⲉ-
٥ ـ علاج . مداواة
العلاج المؤدى إلى التوبة ص ⲡⲡⲁϩⲣⲉ ⲛ̄ⲧⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ-
عالَجَ . داوَى . شفَى (ب = ⲉⲣⲫⲁϩⲣⲓ) ص • ⲣⲡⲁϩⲣⲉ
١ ـ صانع الدواء . صيدلى ص • ⲣⲉϥⲣⲡⲁϩⲣⲉ
٢ ـ ساحِر (خر ٢٢ : ١٨)
مِبخَر ص • ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉϥⲣⲡⲁϩⲣⲉ
شفىَ (ب = ⲧⲫⲁϩⲣⲓ) ص • ⲧⲡⲁϩⲣⲉ
١ ـ تعالَجَ . اخذ الدواء ص • ϫⲓⲡⲁϩⲣⲉ
مكان الاستشفاء ص • ⲙⲁⲛϫⲓⲡⲁϩⲣⲉ
٢ ـ اصطبغَ . اخذ لوناً

فريسة (مز ١٦ : ١٠) (= ϫⲟⲣϫⲥ ب) (ت) ص ⲡⲁϩⲥ
-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲡⲁϩⲥ ⲉⲩⲁⲣⲉ ⲛⲉⲁ
مثل فريسة تطاردها الطيور والوحوش ص ⲣⲓⲟⲛ ⲡⲱⲧ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉϫⲱⲥ
صار فريسة . افتُرِسَ ص • ⲣⲡⲁϩⲥ
افتَرَسَ ص • ⲁⲁ// ⲙⲡⲁϩⲥⲉ
تفترسها الوحوش ص -ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲟⲏⲣⲓⲟⲛ ⲁⲁⲩ ⲙⲡⲁϩⲥ

١ ـ أسقَطَ . أحنَى . قلَبَ . نكَّسَ ص ⲡⲁϩⲧ//
(ب = ⲫⲁϭⲧ//) (فعل متعدى vb tr)
٢ ـ سَقَطَ . خَرَّ . انطَرَحَ . انحنَى . انقلَبَ (فعل منعكس vb refl)
انطرحت عند رجليه ص -ⲁⲥⲡⲁϩⲧⲥ ⲉϫⲛ̄ ⲙⲉϥⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ
انقلبوا على بعضهم بعضا ص -ⲁⲩⲡⲁϩⲧⲟⲩ ⲉⲓ ⲙⲉⲧⲉⲣⲏⲩ
انطرحوا (انحنوا) أمامى ص -ⲁⲩⲡⲁϩⲧⲟⲩ ⲙⲡⲁⲓⲱⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ
حثونا له ص -ⲁⲛⲡⲁϩⲧⲏ ⲛⲁϥ
خرَّ على وجهه أمامه ص -ⲁϥⲡⲁϩⲧϥ ⲉⲓⲱⲙ ⲙⲡⲣⲟϥ (٢صم ٩ : ٦)
مُنطَرِح . مَقلوب . مُنكَّس . سائِط (eq) ص • ⲡⲁϩⲧ
(ب = ⲫⲁϭⲧ)
(هى) ص -ⲉⲥⲡⲁϩⲧ ⲉϫⲓⲧ ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲙⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ مُنحنية على جسد القديس
(أنا) مُنطرح على وجهى ص -ⲧⲡⲁϩⲧ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲡⲁϩⲟ
ص -ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲉⲟ ⲡⲁϩⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲁ ⲡⲯⲓⲡⲉ وجهه مُنكَّس إلى أسفل من الخِزْى
لن ص -ⲉϥⲙⲁⲗⲟ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉϥⲡⲁϩⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ يكف عن السجود
الجميع ص -ⲥⲉⲡⲁϩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲓⲛ̄ ⲛⲕⲁϩ مُنطرحون على الأرض
الْحِناء . انطِراح . انبطاح . تنكيس (ت) ص • ⲡⲁϩⲧⲥ
[راجع الفعل ص ⲧϩⲱⲧ ب ,ⲡϣⲉϩ]

١ ـ سكَبَ . صَبَّ ص ⲡⲁϩⲧ (ب = ⲫⲁϭⲧ)
٢ ـ سَفَكَ
ص -ⲛⲉⲥⲛⲱϣϥ ⲉⲛⲧⲁ ⲓⲱⲁⲃ ⲡⲁϩⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ الدماء التى سفكها يوآب
ـ مع الحرفين ⲉ̄ـ,ⲉϫⲛ̄ :

إلى منتصف الطريق ص -ϣⲁ ⲧⲡⲁϣⲉ ⲛⲧⲉ ϩⲓⲙ
ب ,ⲧⲫⲁϣⲓ ⲙⲡⲓⲉϫⲱⲣⲉ ص -ⲧⲡⲁϣⲉ ⲛⲧⲉⲧϣⲏ منتصف الليل
نشتغل فيه ص -ⲛⲧⲛ̄ⲣⲉⲱⲃ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲧⲡⲁϣⲉ ⲉⲡⲟⲩⲁ مناصفة
صار نصفين . انتصَفَ (ب = ⲉⲣⲫⲁϣⲓ) ص • ⲣⲡⲁϣⲉ
صار نصف مائت ص -ⲁϥⲣⲡⲁϣⲉ ⲙⲙⲟⲩ
مُنصَّف ص • ⲟ ⲙⲡⲁϣⲉ
تركنا الكلام ص -ⲁⲛⲕⲁ ⲡϣⲁϫⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϥⲟ ⲙⲡⲁϣⲉ في منتصفه
زكية مُعبَّاة إلى نصفها ص -ⲟⲩⲥⲁⲕ ⲉϥⲟ ⲙⲡⲁϣⲉ ⲛϣⲱ بالرمل *half full of sand*
ص -ϣⲁⲕϫⲱ ⲙⲡⲉⲕϣⲁϫⲉ ⲉϥⲟ ⲙⲡⲁϣⲉ ⲡⲁϣⲉ تقول كلامك نص نص

بشكور (عود حديد يجرف به الخبز من الفرن) (ت) ب ⲡⲁϣⲕⲟⲧⲣ

خدمة (ب = ⲫⲁϣⲛⲓ) (ت) ص ⲡⲁϣⲛⲉ
تكريس . رسامة (ت) ص • ⲡⲁϣⲛⲉⲥ

بشنس ص.ب ⲡⲁϣⲟⲛⲥ,ⲡⲁϣⲱⲛⲥ
(الشهر التاسع من السنة القبطية)

اضطرَبَ . (انشمَصَ) . (انقمَصَ) ص ⲡⲁϣⲥ// *I.*
-ⲁ ⲡⲙⲁⲥⲉ ⲡⲁϣⲥϥ ⲉⲃⲟⲗ الثور اضطرب (انشمص) ص (٢صم ٦ : ٦)
[راجع الفعل ص ⲡⲟϣⲥ]

سَقَّالَة (لوح ينزل بواسطته من السفينة إلى البر) (π) ص ⲡⲁϣⲥ *II.*
-ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ϩⲓⲛ ⲛ̄ⲧⲡⲁϣⲥ ينزل بواسطة السقالة ص

فخ . مصيدة . أحبولة (π) ص ⲡⲁϣϥ,ⲡⲁϣ

باخوم ص ,ⲡⲁϩⲱⲙ ب ,ⲡⲁϩⲱⲙ
(اسم شخص معناه : النسر)

مَزَّقَ . شَقَّ (ب = ⲫⲁϭ//) ص ⲡⲁϩ//
-ⲉϥⲛⲁⲡⲁϩⲕ ⲉⲧⲉⲕⲙⲏⲛⲧⲉ يشقّكَ من وسطكَ ص
-ϣⲁϥⲡⲁϩⲟⲩ يمزّقهم ص
١ ـ قطعة . شقفة *fragment* (ت) ص • ⲡⲁϩⲉ (=ⲫⲏⲃⲓ ب)
-ϩⲉⲛⲡⲁϩⲉ ⲏⲩⲉ قطع خشبية ص
-ⲏⲡⲁϩⲉ ⲛⲥⲟⲓ ألواح الدعامات ص
٢ ـ تَمزَّقَ . فتَّقَ . تشقَّقَ
-ⲛⲉⲧⲙⲡⲁϩⲉ النمزّقات ص
تَمزَّقَ . تشقَّقَ . تقطَّعَ إرباً ص • ⲣⲡⲁϩⲉ ⲡⲁϩⲉ
-ⲟⲩⲧⲟⲟⲩ ⲉϥⲉⲟⲣⲃ ⲛ̄ⲑⲉⲉⲛⲡⲁϩⲉ ⲡⲁϩⲉ حبل مكنّس بالتشققات (بالقطع الصغيرة)
-ⲛ̄ⲑⲉⲃⲱⲥ ⲁⲁⲩ ⲙⲡⲁϩⲉ ⲡⲁϩⲉ ⲛ̄ⲕⲉ ⲉⲧⲡⲏⲉ الملابس حملها قطعاً قطعاً
ⲉⲧⲟ ⲙⲡⲁⲃⲉ ⲡⲁⲃⲉ ص والأخرى المزقة مُهلهلة إلى أجزاء صغيرة
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲉ, ب ⲫⲱⲃ]

١ ـ دواء . عقار (ب = ⲫⲁϭⲣⲓ) (π) ص ⲡⲁϩⲣⲉ
-ⲟⲩⲡⲁϩⲣⲉ ⲛ̄ⲥⲁⲉⲓⲛ ⲉⲩⲧⲁⲓⲛⲧ دواء طيّب اللون ص
-ⲧⲟⲉⲓⲥ ⲙⲡⲁϩⲣⲉ ضمادة *bandage* ص
-ⲧⲙⲓⲛⲉ ⲛ̄ⲙⲡⲁϩⲣⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙⲛ̄ ⲧⲙⲓⲛⲉ ⲛ̄ⲛⲃⲟ-ⲧⲁⲛⲏ ⲉⲩⲁⲧⲁⲁⲧ ⲛ̄ⲛⲱⲱⲛⲉ أنواع العقاقير كلها والأعشاب التى تعطى للمرضى ص

-πaϩτ ϩeɯx eϩpai epoot ص صُب خلاً عليها (الخروج)
-acπaϩτϥ exn̄ tecaπe ص سكبته على رأسها
-πaϩτϥ επecнτ epoϥ ص صُبه فيه (خليط في فنجان) *(mixture into cup)*

• πaϩτ eвoλ ص ١ ـ فاضَ . انسكَبَ . تدفّق . سالَ
٢ ـ سَكَبَ . ذَرَفَ

• πaϩτ eвoλ ص (eϥ) مُنسكِب . مُلْقى
-*(ncωɯa)*:cenaϩτ eвoλ тнpoτ ϩi̇n̄ n̄kaϩ ص *(الأجساد)* : جميعها مُلقاة على الأرض

• aτπaϩτ# eвoλ ص *(adj صفة)* غير مُنسكِب
-πeκϩiɯ n̄aτбωλπ aτω n̄aτπaϩτoτ e- ص βoλ حلّكَ غير مكشوف وغير مُنسكِب
[راجع الفعل ص πωϩτ، ب ϕωϭτ]

πaϩoτ ص (π) خَلْف . وَراء . ما هو وراء . مؤخّر (=ϕaϩoτ ب)
-πeqπaϩoτ ص مؤخرته

• πaϩoτ ص *(adj صفة)* سالف . ماضي . سابق
-nennoвe n̄πaϩoτ ص خطايانا السالفة
-ϩaɯoi ne nεϩooτ n̄πaϩoτ ص يا ليتها كانت الأيام الماضية
-ϩaɯoi eno n̄oe n̄πaϩoτ ص يا ليتنا كنا مثل الماضي (يا رتنا كنا زى زمان)

– تكوّن الظروف الآتية :

• *1.* ϵπaϩoτ ص (=ϵϕaϩoτ ب) إلى الوراء . إلى الخلف [٢صم ١ : ٢٢]
-ackoτc ϵπaϩoτ ص رجعتْ إلى الوراء
-ɯepe n̄λikeoc ει ϵπaϩoτ ϣa enεϩ ص الصدّيق لا يتقهقر (لا يرجع إلى الوراء) إلى الأبد [لم ١٠ : ٣]
-n̄noτei ϵπaϩoτ n̄λaaτ ص يُحتضروا (ينقصوا) *reduced nothing* شيئا
• † ϵπaϩoτ ص تأخّرَ صحياً . تدهورَ صحياً
-neτϣωne aϥ† ϵπaϩoτ n̄ɯnne ص المريض كانت (صحته) تتدهور (تتأخر) كل يوم
-ϩenϭϩai ϵπaϩoτ ϵτ epoϥ n̄nϩnke ص صكوك مُتأخرة عليه للفقراء *backing bills*
-ϥϥ̀ϣωxπ ϵπaϩoτ n̄oτɯepiϲ ص بترك ورامه نصيبا . يُبْقي خلفه جزءا

• *2.* ϵiπaϩoτ ص ١ ـ خَلْف [١صم ١٧ : ٢٥]
-aϥka n̄aπoτ ϵiπaϩoτ n̄noeik ص وضع الكوب خلف الخبز
-ceϣaxe n̄ϩϵnapike ϵiπaϩoτ n̄ic̄ ص يغتابون يسوع (يتكلمون باتهامات خلف يسوع)
-eic πeqвωλ ϵiπaϩoτ ص ها ترجمته فيما بعد (خلفه)
٢ ـ من قَبْل . سابقاً
-πeτnaϣaxe epoϥ ϵiπaϩoτ ص ما قلناه من قبل . ما قلناه سابقاً . ما سبق أن قلناه
-nenτατϣωne ϵiπaϩoτ ϣa τenoτ ص كل ما حدث سابقاً وحتى الآن
-eic τeϥϵiπaϩoτ ϵn̄ coτxωτ n̄ϩaτωp ص يرجع تاريخه إلى ٢٠ هاتور
• na ϵiπaϩoτ ص من الكمية السابقة (الأخيرة) *of the former lot*

• *3.* caπaϩoτ ص (= caϕaϩoτ ب) نحو الخلف
-a τnoτλec вωκ caπaϩoτ ص البغل تراجع نحو الخلف

• *4.* n̄caπaϩoτ ص (=n̄caϕaϩoτ ب) من الخلف
-aϥϵϵ n̄caπaϩoτ ϵixi̇ n̄kaϩ ص وقع من الخلف على الأرض
[راجع أيضاً ب ϕaϩoτ]

Παϩωp ص باهور (اسم شخص معناه : ابن حورس)

πaϩϥ ص ١ ـ قطعة . شظية
-otπaϩϥ i̇nετpa ϵi̇i̇ n̄ϣaϥe ص قطعة من الصخر في البرية
٢ ـ فَطْعٌ . شَقٌّ . فتحة

πax-,πaxk- ص مُفَرْطَح . عريض
وترجمها (ب) : مُخَلَّع . مَرخِي
-πax oτερнτe ص مفرطح الرجلين *flat foot*
-ϩερβωτ i̇nπaxkπaϩoτ ص عصا عريضة (مفرطحة)

πaxc (τ) ص ١ ـ بلدة . قرية . ناحية (ب)
٢ ـ مَوقِف . محطة
٣ ـ ناحية (زاوية) من أرض أو حقل أو ما شابه
-kac
πeκω n̄eɯϵiτ n̄τπaxc n̄Pωɯoot ص القلعة (الحصن) التي تدعى كالنيكو شمال مدينة رومو
-n̄τπaxc eτϵi πeiϵвτ n̄τxнpe ص الناحية التي إلى المشرق من حُرن القمح

πaϭ,πaϭc ص لَصَقَ . غَرَى . لَزِقَ (ب)

πaϭe (τ) ص (= ϕaxi ب) لوح
-πaϭe n̄ϣe ص لوح خشب

πaϭce,πaτce (τ) ص (=ϭaq ب) بُصاق . لُعاب . ريق
-n̄πaϭce eτeknaı̈τc eвoλϵn̄ τekταπpo ص البُصاق الذي ستخرجه من فمك
-eτnoτxe i̇ɯoq eвoλ i̇nc̄ɯoτ n̄oτπaϭce ص يلفظه كالبُصاق

• nex πaϭce ص (= ϵiϭaq ب) بَصَقَ
-aqnex πaϭce n̄ca n̄pн ص بصق صوب الشمس
-oτϣωne eqō i̇ɯɯecτe n̄cenexπaϭce eвoλ ϵxωq н eτвннτq ص مرضٌ تكروه يبصق عليه أو يبصق بسببه

πε *I.* ص.ب رابطة تربط المبتدأ بالخبر في الجمل الاسمية
-oτniϣ† πe πennoτ† ب عظيم هو الهنا
-πaϣнpe πe πai ص ابني هو هذا
-ϕωq an πe ب ليس مِلْكه (مش بتاعه)

πε- *II.* ص ال
(أداة التعريف للمفرد المذكر للكلمات المبدوءة بحرفين ساكنين)
[راجع ص.ب -n̄]

πε- *III.* من -πoτ، ب ما يخصك (أداة الملكية للمخاطبة)
(possessive pronoun constructive) your (fem)
-πeiωτ ب (=ποτeiωτ ص) أبوكِ
-πoτɯaκe ص عنقكِ

πε *IV.* ص.ب ١ . تتبع الجمل التي في الماضي المستمر (الناقص) :
-naqɯeτi πe ب ,neqɯeeτe πe ص كان يظن
-nape ϕ† χн neɯaq πe ب كان ا معه

أكن أعرف (أم ٢٣ : ٣٥) ص -ΝΕΙCΟΟΥΝ ΑΝ ΠΕ

٢. مع الماضي التام : كان قد

كان الرب قد قلب ب -ΝΕ Α Π̄ϭ̄ ΡΕϬΤ ΝΙΒΑΚΙ ΠΕ المدن

٣. مع مستقبل الماضي: كان سوف (سَ)

هذه كانت ستموت ب -ΘΑΙ ΝΑCΝΑΜΟΥ ΠΕ

يكن سيقول ب -ΝΑϤΝΑΧΟC ΑΝ ΠΕ

٤. أحياناً قليلة مع المستقبل :

الأرض ستروى (ستشرب) ب -ΠΙΚΑϬΙ ΝΑCΩ ΠΕ (خر ٣٢ : ٦)

ماذا سيفعل لهم ؟ ب ? -ΑϤΝΑΕΡ ΟΥ ΝΩΟΥ ΠΕ

٥. بعد (ص ΕΙC، ب ΙC) : ها هو

ها قد ذبحوا ص -ΕΙC ΠΕ ΑΥΚΟΝCΟΥ ΠΕ

٦. بعد (ص ΕΨΩΧΕ، ب ΙCΧΕ) : إن كان

إن كانوا قد أحصوا ص -ΕΨΩΧΕ ΑΤΟΝΟΥ ΠΕ

• ΙC ϩΝΕΙ ΠΕ ب إذن لَ .. (تقع في جواب الشرط)

[ΠΕ□ΙC راجع]

ΠΕ *V.* ص فقط : تبدأ الجمل الشرطية أو الاستفهامية المعبرة عن الشك

-ΠΕ ΝΕΙϩΒΗΤΕ ϸϣΑΤ ΝΑΚ ΝΤΟΚ ΕΤΣΟΟΥΝ , ΠΕ Α ΠΕΚϩΗΤ ⲙⲙΑϬΕ Η ΑΙΛΤΠΕΙ ⲙⲙΟΚ

إن كانت هذه الأعمال ص ? ΕΤΒΕ ΟΥ ⲙⲡΕΚΤΑⲯΟΙ تنفعكَ فلأنتَ انْزَى ، وإن كنتَ متوحماً أو أنني ضايقتكَ فلِمَ تحبوني ؟

ΠΕ *VI.* ص (ⲧ) (= ΦΕ ب) سماء

• ΑΥΑΝ ⲙⲡΕ ص لون سَماوي

• ΑΛ ⲙⲡΕ ص بَرَد السماء

• ϩΡΟΟΥ ⲙⲡΕ ص (ⲡ) (= ϬΑΡΑΒΑΙ ب) رَعْد

• ϩⲱΟΥ ⲙⲡΕ ص (ⲡ) (=ⲙⲟⲩⲛϩⲱⲟⲩ ب) مَطَر

• ΠΗΥΕ ص (= ΦΗΟΥΪ ب) سَموات

• ⲣⲙⲙⲡΕ ص (= ⲣⲉⲙⲙⲫⲉ ب) سَماوي . سَمائي

• ⲛⲓⲙ ⲛⲉⲧⲛⲁⲯⲣ ⲛⲉϥⲛⲟⲩϲ ⲙⲡⲣⲙⲙⲡⲉ من ص -ⲛⲓⲙ ⲛⲉⲧⲛⲁⲯⲣ ⲛⲉϥⲛⲟⲩϲ ⲙⲡⲣⲙⲙⲡⲉ يستطيع أن يجعل عقله سَمائيا

ΠΕ *VII.* ص (ⲧ) الجزء العلوي (الفوقاني)

-ΤΠΕ ⲛⲛⲟⲩⲟⲟⲃⲉ ⲉϥϣ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲕⲉ ⲛϩⲓⲉⲣ- أعلى وحتيلئ كغلفة (قشر) الرمّان (نش ٦ : ٧) ص ⲙⲁⲛ

العلو والارتفاع ص -ΤΠΕ ⲙⲙⲛ ⲛϫⲓⲥⲉ

-ΤΠΕ ⲙⲙⲟϥ ,ⲛⲓⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟϥ ,ⲧⲉϥⲙⲛⲧⲧⲉ ص أعلاه ، أسفله ، ووسطه

– مع التعبيرات الآتية :

إلى العُلا ص • *1.* Ⲉ ΤΠΕ

من أسفل إلى أعلى ص -ϫⲓⲛ ⲙⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉ̄ⲧⲡⲉ

-ⲛⲏⲃⲉⲉⲃⲉ ⲉ̄ⲧⲡⲉ ⲛⲃⲓ ⲛϩⲟⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲧⲉⲡⲓⲟⲩⲙⲓⲁ ص تفور أمواج الشهوة

١ ـ عالٍ . مُرتفِع *upper* ص *(adj صفة)* • *2.* ΝΤΠΕ

عُلْيَة (لو ٢٢ : ١٢) ص • ⲙⲁⲛⲧⲡⲉ

٢ ـ فوق . أعلى من *above*

الصليب فوق القبر ص -ⲡⲉⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ⲛ̄ⲧⲡⲉ ⲙⲡⲧⲁⲫⲟⲥ

١ الذي ص -Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲧ ⲛ̄ⲧⲡⲉ ⲙⲫⲧⲥⲓⲥ ⲛⲓⲙ هو فوق كل الطبائع

ص -ⲛⲧⲛ̄ⲧⲓⲱⲕⲁ ϭⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̄ⲧⲡⲉ ⲙⲡⲉⲥⲟⲩⲱⲁⲓ لا نضع شيئا آخر فوق خلاصها (النفس)

كلمات ص -ϩⲉⲛϣⲁϫⲉ ⲉⲧ ⲛ̄ⲧⲡⲉ ⲛⲛⲉⲛⲓⲙⲉⲧⲣⲟⲛ تفوق (فوق) تقديراتنا

الذين فوق ص • ⲛⲉⲩ ⲛⲧⲡⲉ

(العكس) : الذين تحت ص • *(opp.)* : ⲛⲉⲩ ⲙⲡⲉⲥⲏⲧ

في العُلا . في أعلى جزء ص • *3.* ϩⲛ̄ ⲧⲡⲉ *in the upper part*

فوق *upward* ص • *4.* ⲥⲁ ⲧⲡⲉ ,ⲛⲥⲁ ⲧⲡⲉ

فوق السموات ص -ⲉⲧⲥⲁ ⲧⲡⲉ ⲛⲓⲙⲡⲏⲩⲉ

فوقه ص -ⲛⲥⲁ ⲧⲡⲉ ⲙⲙⲟϥ

مِنْ فوق . أعلا *above* ص • *5.* ϩⲓ ⲧⲡⲉ

ينطونها من فوق ص -ⲛⲥⲉϩⲟⲃⲟⲥⲟⲩ ϩⲓ ⲧⲡⲉ

-ϩⲉⲛⲥⲏⲛⲉ ϩⲓ ⲧⲡⲉ ⲙⲙⲟϥ ϩⲉⲛⲃⲟⲣⲧⲉ ϩⲓ ⲡⲉ- سيوف أعلاه ، وسكاكين أسفله ص ⲥⲏⲧ

سيقف ص -ϥⲛⲁⲁϩⲉⲣⲁⲧϥ ϩⲓ ⲧⲡⲉ ⲙⲡⲛⲏⲩⲉ فوق المنبر

الرأس أعلا الرقبة ص -ⲧⲁⲡⲉ ϩⲓ ⲧⲡⲉ ⲙⲡⲙⲁⲕⲉ

-ⲡⲉⲧⲉⲕⲧⲁⲯⲉⲟⲉⲓⲱ ⲙⲙⲟϥ ⲛⲁⲓ ⲫⲉ ما تبشرني به بفوق كل المعجزات ص ⲡⲏⲣⲉ ⲛⲓⲓⲧ (العذراء للملاك)

من فوق ص • *6.* ϫⲓⲛ ⲧⲡⲉ

من فوق إلى أسفل . ص -ϫⲓⲛ ⲧⲡⲉ ⲯⲁ ⲡⲉⲥⲏⲧ

• ⲣ̄ⲧⲡⲉ,ⲣⲥⲁ̄ⲧⲡⲉ,ⲣϩⲓ̄ⲧⲡⲉ ص

١ ـ صار عالياً . اعتلى . ارتفع

٢ ـ تفوّق . غَلَبَ

-ϩⲓⲧⲛ ⲛⲉⲩⲣⲁⲫⲏ ⲛⲁϥ̄ⲧⲣⲉϥⲣ̄ⲧⲡⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص بواسطة الكتب المقدسة يتغلب عليها (الرذائل)

فوق (تتصل بضمائر الملكية المتصلة) : ص • ⲉⲧⲡⲉ

-ⲧⲡⲉ ⲉⲧⲛ̄ ⲡⲉⲕⲉⲧⲡⲉ السموات التي فوقكَ (فوق رأسكَ) ص [لو ٢٨ : ٢٣]

-ⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ⲉⲧ ⲙⲡⲉⲩⲉⲧⲡⲉ الإيمان الذي يفوقهم ص (بفوق عقلهم)

-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲃⲣⲏⲡⲉ ⲛⲱⲟⲩⲉ ⲙⲙⲉ ⲉⲭ̄ ناج من الأحجار الكريمة على العروش فوقها ص ⲡⲉⲧⲉⲧⲡⲉ

١ـ ارتفَعَ • ⲣⲡⲉⲧⲡⲉ ص

٢ ـ تفوّق

٣ ـ ترفّعَ عن

-ⲉⲧⲙⲙⲁⲣⲡⲉⲧⲡⲉ ⲛⲛⲉϩⲃⲏⲧⲉ ⲛⲧⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲟⲧ لكي لا يرتفعوا عن الأعمال التي رأيناها ص

-ⲁⲓⲣⲡⲉⲧⲡⲉ ⲛⲛⲉⲯⲧⲏⲛ ⲛⲯⲁⲁⲣ ص ترفعت عن الأقمصة الجلدية

-ⲁⲓⲣⲡⲉⲧⲡⲉ ⲛϫⲟⲟⲧ ص سبق أن قلتها *I have already said*

ⲡⲉⲉⲛⲉ-,ⲡⲉⲛⲉ- ص غَيْرَ . حَوْلَ

[ⲡⲱⲱⲛⲉ راجع الفعل ص]

ⲡⲉⲑ- ب , **ⲡⲉⲧ-** ص.ب الذي

(مكونة من Ⲡ, ⲉⲧ)

• ⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ب ,ⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ ص (ⲡ) الخير . الصلاح *that, which is good*

• ⲉⲣⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ب *do good* صَنَعَ الخير

• ⲣⲉϥⲉⲣⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ب صانع الخير *doer of good, benefactor*

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ب (ⲧ) صُنْع الخير *beneficience*

• ⲥⲁⲙⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ب فاعل خير *doer of good, righteous*

• ⲡⲉⲑⲟⲩⲟⲛϩ ب (ⲡ) الظاهر . الواضح

Πεθωϣ فيثوم (مدينة بمصر الوسطى بجوار بلهيس) (لك ٤٦ : ٢٩)

πει- ص (=ϕαι ب) هذا (اسم اشارة متصل للمفرد المذكر)
-πειηει ص (= παιηι ب) هذا البيت
-πεικαϩ παι ص هذه الأرض

πει,πι ص (π) (= ϕι ب) قُبْلَة
[راجع ص πι, ب ϕι]

πειεϐτ ص.ب the east الشرق
-ϐητ ιε ρηϲ ιε πειεϐτ ب الشمال أو الجنوب أو الشرق
• ϲα πειεϐτ ص.ب نحو الشرق
-ϲαπειεϐτ ἐρηϲ ἠϯϐακι ب جنوب شرق المدينة

πειρε,πιρε ص أزهَرَ
[راجع الفعل ب ϕιρι II.]

πεκ- ص.ب يخصكَ (ضمير ملكية متصل المخاطب للمفرد المذكر) (possess pron construct) your
-πεκιωτ ص πεκειωτ, ب أبوكَ

πεληκ ص (adj صفة) نحيف

πελκ,πελϭ,πλϭ ص وصل إلى اتفاق . سَوّى موضوع
-ϧqπελκ ϯϩεεμε ηιμμαη ص اتفق معنا على الأجرة
-χιτοτ ἐπεψτεκο ψαντϧπελϭ Πτελμη ص خنوهم إلى السجن حتى أصل إلى اتفاق مع بطولمى
-Πεχϲ ϧqμοτ ἠϥπλϭ οτον ηιμ ετϧρεοτε ϩϧ ἠμοτ ص مات المسيح حتى يحرر كل مَنْ يخاف مِنَ الموت

πελχε,πελϭε,πλϭε ص (π) (=ϕελχε ب)
١ ـ خِرْقَة . قماش بالي . كُهْنَة
-ϩεηηελϭε ετλϧϧμ ص خِرَق بالية
-ϩεηηελχε ἠτοειϲ ص خِرَق
٢ ـ رَثّ . بالٍ (adj صفة)
-πλϭε ἠϩοιτε , ϩοιτε ϯμπλϭε ص ملابس رثّة
-ϩεηϣτηη ϯμπελϭε ετϩἠ ἠτοειϲ ص ملابس بالية مرفعة
• ρπ(ε)λϭε ص (= ερϕελχι ب) بَلِيَ
-ἠτοοτε ηϧϲωλπ ἠϲερπ(ε)λϭε ص الأحذية ستقطّع وتبلى
• ρπ(ε)λϭε π(ε)λϭε ص تَمَزَّقَ . صار خرقاً بالية become rugs
• ο ϯπ(ε)λϭε π(ε)λϭε ص مُمَزَّق

πεϣεητ ص.ب the west الغرب
(أصلها εϣεητ و ⲡ ال التعريف)
• ϩα πεϣεητ ص.ب جهة الغرب

πεϣϩιτ ص.ب the north الشمال
(أصلها εϣϩιτ و ⲡ ال التعريف)
• ϯπεϣϩητ ص.ب شمالاً
• ϯπεϣϩιτ ἠ- ص.ب on north of ... شمال ...
• ϩα πεϣϩιτ ص.ب ناحية الشمال

Πεϣχε البهنسا (مدينة بصعيد مصر)

πεη- I. ص.ب our نا (ضمير ملكية المتكلمين للمفرد المذكر) (possess pron construct)

-πεηωικ ἠτε ϱαϲϯ ب خبزنا الذي للغد

πεη- II. ص (= ϕεη- ب) سَكَبَ . دَلَقَ . سَفَكَ
-ατπεη πεϥϣηοϥ ص سفكوا دمه
[راجع الفعل ص πωη, ب ϕωη]

πεηε-,πεεηε- ص غَيَّرَ . حَوَّلَ
-ατπεηε πεϥραη ص غيّروا اسمه
-ϯηαπεεηε ἠψαϫε ص ساحاور الكلام
-οτἠψϭοϣ ϯμμοϥ ἐπεεηε ηεϩϐητε ص في استطاعته أن (بعيد تشكيل) الأعمال
-ἠηαεψπεεηε τηττἠ αν ἐρϩελλην ص ألن يمكنني تحويلكم لتصيروا يونانيين
• πεηε εϐολ ص ١ ـ انتقَلَ . نَقَلَ
-ϯπρπεηε ἠτοψ εϐολ ψα ενεϩ ἠτα ηεκ- لا تنقل النخم (القديم) الذي وضعه ص
ειοτε ϲϯἠτοτ آباؤكَ (أم ٢٢ : ٢٧ ق)
٢ ـ غَيَّرَ . تَغَيَّرَ
[راجع أيضاً الفعل ص πωωπε]

πεηκ-,πἠϩ- ص (=ϕεηκ- ب) نَزَحَ . اغترَفَ . سَحَبَ
-ϩqπεηκ ηιϐε ἐπμοτ ص أخذ شهيقاً كأنه يموت drawing breath as if dying
[راجع الفعل ص πωηκ, ب ϕωηκ]

πεηιπε ص (π) (=ϐεηιπι ب) حديد
[راجع ب ϐεηιπι]

πεννε,πεννη ص بَقّ (حشرة الفراش)

πεντηκοϲτη ى (τ) البنديقسطي (عيد الخمسين أو حلول الروح القدس)

περ- ص بيت (في التراكيب)
• περπνοττε ص بيت ا
• περω,περο ص البيت الكبير (فرعون)
• περτηοτϩε ص بردنوها
(اسم بلد في صعيد مصر معناه : بيت الجميزة)
• περοτωνψ ص بيت الثعلب

περε ص (π) بهاق (مرض جلدي)

περερϩοτ ص (=ϕερρϩοτι ب) رأى حلماً . حَلُمَ . فَسَّرَ حلماً

περιπεροι ص (π) royal palace قصر مَلَكي . ايوان
-ατκωτ ηϩενηι ηθε ηϩενπεριπεροι ϯμπρρο بنوا بيوتاً مثل القصور الملكية

περιωοτ,πρειωοτ ص (ϵϥ) لامع . مُضيء . واضح

περκ- ص (= ϕερκ- ب) قَلَعَ . اقتَلَعَ
[راجع الفعل ص πωρκ, ب ϕωρκ]

περκιϐε ص (τ) صَدْر . ثَدْي

περλωκ ص (π) تليين . تنعيم
(أصلها من "لَيَّنَ . طَرَّى λωκ")

περμοτ ب مصاب بداء الصرع . مَعْتوه . مجنون
-ἀνοκ οτπερμοτ ب أنا معتوه
• οι ϯμπερμοτ ب مصروع (مت ٤ : ٢٤ - مت ١٧ : ١٥)

περηεϩ ص (π) سِرْجَة . مَعْصَرَة زيت . مكان صناعة الزيت

πεqнοτqε ص (π) برنوف (نوع نبات)

Πεqнοτχ برنوج
(اسم بلد بالقرب من برية شيهيت معناه : مكان الزور أو الكذب)

πεqcι ب (π) خوخ (نوع فاكهة) [لب]

• ϫοτϫπεqcι ب شراب الخوخ

πεqϣ- ص مَدَّ . بَسَطَ

-aιπεqϣ ταοτ εβολ ص بسطتُ يَدِي
[راجع الفعل ص ϣqϣ, ب πωqϣ, ب ϕωqϣ]

πεqχ- ص فَرَّقَ . فَصَلَ
[راجع الفعل ص πωqχ، ب ϕωqχ]

πεc- *I.* ص.ب يخصها (ضمير ملكية الغائبة للمفرد المذكر)
(possess pron construct) her

-πεcρaN ص.ب اسمها

πεc- *II.*, πεcτ// ص طَبَخَ . سَلَقَ . سَوَّى على النار . طَهَى
(=ϕεc- ب)

-ñτaτπεc πεcοοτ aN aλλa ñτaτχεβχωqq
يسلقوا الخروف بل شووه

-aτπεcτοτ οτa οτa ص سوروها واحدة واحدة

-ετρετπεc cobN , ετρετπεcτ cobN ص حتى يطبخوا الأطياب (يعملوا بالعطارة) [اصم ٨ : ١٣]

πεcнτ ص.ب أسفل . تحتاني *below, the bottom*

• èπεcнτ ص.ب إلى أسفل *downward*

• èϫπεcнτ ص.ب سُفْلي . واطي

• caπεcнτ ص.ب تحت *below*

• ncaπεcнτ ص.ب نحو أسفل

• πιcaπεcнτ ب السُفلي *the below side*

• ϣa πεcнτ ص.ب حتى (إلى) الأسفل
[راجع أيضاً ص.ب ecнτ]

πεcοτροτ ب (ot) اهليلج كابلي [لب]
(ثمرة ذات فائدة طبية للبطن والأمعاء)

πεcοτρω ص (ot) بصارة (فول مطبوخ)

πετ-(πεθ-) ب, πετ- ص, πετε- ص.ب الذي (مكونة من "ال π" و "الذي -ετ")

• πετcιϯ ب الزارع (الذي يزرع)

• πετωcδ ب الحاصد (الذي يحصد)

-οτaι πετcιϯ οτοϩ κεοτaι πετωcδ ب واحد يزرع وآخر يحصد

١ ـ تسبق كلمة ("لي") ص πω// ب ϕω// :

• πετε ϕωι ب ,πετε πωι ص ما لي (الذي يخصني)

πετε ϕωκ ب ,πετε πωκ ص ما لكَ (الذي يخصكَ)

πετε ϕω ب ,πετε πω ص ما لكِ (الذي يخصكِ)

πετε ϕωq ب,πετε πωq ص ما له (الذي يخصه)

πετε ϕωc ب,πετε πωc ص ما لها (الذي يخصها)

πετε ϕωn ب,πετε πωn ص ما لنا (الذي يخصنا)

πετε ϕωτεn ب,πετε πωτn ص ما لكم

πετε ϕωοτ ب,πετε πωοτ ص ما لهم

٢ ـ تسبق كلمة (ñτ//) :

• πετεntнι ب الذي لي (ما يخصني)

πετεntaκ ب الذي لكَ (ما يخصكَ)

πετεntε ب الذي لكِ (ما يخصكِ)

πετεntaq ب الذي له (ما يخصه)

πετεntac ب الذي لها (ما يخصها)

πετεntaN ب الذي لنا (ما يخصنا)

πετεntωτεn ب الذي لكم (ما يخصكم)

πετεntωοτ ب الذي لهم (ما يخصهم)

٣ ـ تسبق كلمة (ερο//) :

• πετερο// ب ما عليه (من الدين)

πετεροκ ب ما عليكَ πετεροι ب ما عليَّ •

πετερο ب ما عليه πετεροq ب ما عليكِ

πετεροc ب ما عليها πετερον ب ما علينا

πετερωτεn ب ما عليكم πετερωοτ ب ما عليهم

-πετεροκ ñτнι ب ما عليكَ لي

٤ ـ تتصل ببعض الأفعال في صيغتها الوصفية فتكوّن كلمات مستقلة :

• πετϩнπ ب الخفاء πετϩωοτ ب الستر

• πετψοτωοτ ب الباسة πεθοτοnϩ ب الواضح

πετεn- ص.ب كم (ملكية المخاطبين للمفرد المذكر)
(possess pron constr) your

-πετεnнι ص.ب يخصكم

πετεπнπ, πετεπнτ ب (π) هدهد *hoopoe*

πετεϩne- ب, πετϩn- ص مَشيئة . إرادة
wish, will

– تتصل بالضمائر في نهايتها :

• πετεϩnнι ب ارادتي πετεϩnaκ ب ارادتكَ

πετεϩne ب ارادته πετεϩnaq ب ارادتكِ

πετεϩnac ب ارادتها πετεϩnaN ب ارادتنا

πετεϩnωτεn ب ارادتكم . ارادتكن

πετεϩnωοτ ب ارادتهم . ارادتهن

πετπε *I.* ص فوق
ارتفَعَ . عَلا • ṗπετπε ص
[راجع ص πe *VII.*]

πετπε *II.* ص (τ) بلوطة (نوع شجر)

Πετπεϩ ص أطفيح (بلدة بمحافظة الجيزة)

πετρa ى (τ) صخرة

πεϣ- ص (= ϕεϣ- ب) قَسَمَ
-neϣaqπεϣ ñpooτ ñπεϩοοτ ص كان يقسّم أعمال اليوم
[راجع الفعل ص ϣqϣ, ب ϕωϣ]

πεϣe ص (ot) مرض يسبب ورماً أو تقرحات
[راجع ص πaϣe]

πεϣc- ص تخيَّرَ . خَيَّرَ . اضَلَّ
-aqπεϣc οτωнnϣe ص أضلَّ كثيرين
[راجع الفعل ص πωϣc]

πeq- *I.* ص.ب يخصه (ضمير ملكية الغائب للمفرد المذكر)
(possess pron construct) his

-πeqωnϩ ب, πeqωnϩ ص حيله

πεq- II. ب للحق بالعدد أو الظرف :
-πεqϣ ñèɛoor ب اليوم الرابع
-ènεqpaϩ ب في الغد

πεϩ- I. ص (= ⲫⲉϩ ب) ١. مَزَقَ . شَقَّ . اخترَقَ
-aqπeϩ ehτc eiN τcнqe ص مزّق بطنها بالسيف
-eiN auiNτe kan èaqπeϩ πeqϩ
na†èτнq ص في الجحيم لو مزّق قلبه مَنْ سيبالي ؟
-oτeiotλ aqπeϩ τaτe?.н aqei eBoλ aqπωτ
ص أبلى احترق القطيع وانطلق هاربا
٢. تَعَدَّى (الحد)
-ïπρπeϩ ɯeepe πapa ïπωι ïπρψωρπ on
πapa ïnaτ ص لا تتعدَّى الطهر أكثر من اللزم ، ولا تبكر أكثر من الوقت (المحدَّد)

قاطع ص: -peqπeϩ •
مُخَطِّب . خطّاب . قاطع خشب ص peqπeϩψe •
[راجع الفعل ص πωϩ, ب ⲫⲱϩ]

πεϩ- II. ص (= ⲫⲉϩ- ب) ١. وَصَلَ . وَصَّلَ . مَدَّ
-ïqπeϩ τeqβix ècɯot ص يمد يده للبركة
٢. كفعل مساعد مع أفعال أخرى لتدل على الوصول لإتمام هذا الفعل : ص πϩ, πϩ2 •
-†πeϩ èxoor ص I am going to tell أنا (رايح) أقول
[راجع أيضا ص πϩ]

πϩϩc- ص عَضَّ . لَدَغَ
[راجع الفعل ص πωϩc]

πϩϩT- I. ص (= ⲫⲁϭT- ب) أحْنَى . نَكَّسَ
-πeNTaqπeϩT aNe ص مُذِلّ نكّس رأسه
[راجع الفعل ص πωϩT]

πϩϩT- II. ص (= ⲫⲉN ب) سَفَكَ . سَكَبَ
-πeϩT coBN exiN τecaπe ص سكب طيباً على رأسها
-oτcia NaτπeϩT cNoq eBoλ ص ذبيحة بدون سفك دم
[راجع الفعل ص πωϩT]

πεχε ص.ب said قال
١ ـ فعل ماضٍ لازم يتصرف في نهايته :
πεχHι ب ,πεχai ص قلتَ ص.ب πεχaK •
πεχε ص.ب قال ص.ب πεχaq قلتِ ص.ب
πεχac ص.ب قلنا ص.ب πεχaN قلتُمْ ص.ب
πεχωτεN ب ,πεχHτN̄,πεχετN̄ قلتم ص
πεχωοτ ب ,πεχaτ قالوا ص
٢ ـ تأتي قبل الاسم (الفاعل) بدون تصريف :
-πεχε Πϫc ب ,πεχε Πc̄ قال الرب ص
٣ ـ تُصرَّف إذا أتت قبل (ص ιϑN̄, ب ιχε) :
-aɯoτ πεχaq ïχε Φ† ب تعالَ قال ١
٤ ـ يليها (ص.ب χε) في بداية مقول القول :
[أي ٩ : ١ ـ أع ٥ : ٢٩]
-πεχaq χε ϭpo ïɯoK ب قال : تقوَّ
-πεχaτ χε anei χiN ïψωρπ ص قالوا : حتنا من بذرى
٥ ـ يليها ـⲏ أو تصريفاتها بمعنى : قال لـ
[أي ١ : ١٧ ـ مت ١٤ : ٨ ـ مر ٤ : ٧]

-πεχaq ïoτai ïNiɛoq ب قال لإحدى الحيّات
-πεχaq nωoτ χε .. ب قال لهم :...
• πεχε ɛɛoτN ɛN̄ , πεχε ɛɛoτN ɛρN̄
قال لـ . كَلَّمَ ص فقط
-πεχε Ic ɛɛoτN ɛρN̄ nεqɯaθHτHc قال ص يسوع لتلاميذه
-πεχε ïψHρe ïπεcλ ɛɛoτN ɛiɯ Uωτchc ص قال بنو اسرائيل لموسى

πH ص (= ⲫH ب) ذلك
-aτω πH ɯeN ïπïeψaɯaϩτe ïɯɯoq ص وذلك نقدر أن نقبض عليه

πHι I. ص (oτ) (= ⲫει ب) قَفْزَة . نَطَّة
• ϐiπHι ص (= ϐiⲫει ب) وَثَبَ . قَفَزَ

πHι II. ص (π) (= ⲫει ب) برغوث (نطّاط)
-ekπHτ ïca oτπHι ïoτωτ ص تسعَى وراء برغوث واحد [١صم ٢٤ : ١٥]

πHN ص (eq) (= ⲫHN ب) مسكوب . مسفوك
[راجع ص πωN, ب ⲫωN]

πHpι ب ,πHpe ص (π) طائر السمان أو السلوَى
quail flock, brood of quails
• ɯecιωτ ïπHpι ب ,ϩHɯπHpe ص (٦)
سرب من السمان [خر ١٦ : ١٣ ـ مز ١٠٤ : ٤٠]
• NaψπHpι ب (oτ) شبح لتخويف الطيور . (خيال المآتة)

πHpψ ص (٢) (=ⲫHpψ ب) ١. مادة حمراء . سلاقون
red substance
• aτaN ïπHpψ ص لون مخمرّ (أشقر)
-aτρ ñaτaN ïπHpψ ص صار بلون السلاقون
• aïπHpψ ص تراب أحمر *red earth*
٢. آفة (تصيب الزرع) *red blight*
-oτϩe niN oτϩe πHpψ NaτaϩϩE ñcωψE ص لا نار ولا آفة تصيب الحقل
-ïτE ïψoeiψ ɯiN ïπHpψ ψωπE ïτE ïNaϩ ربصم غبار وآفات فتحدب الأرض ص
٣. صَدَأ *rust*

πHc ص (eq) (= ⲫoci ب) مطبوخ
πHcE,πHccE ص طَحَنَ حَبّاً . هَرَسَ . صَحَنَ . (بنس)

πHT ص (eq) (= ⲫHT ب) ١. هارب
-aqϐω eqπHT èπica ɯiN ïaι استمرَّ من ناحية ص إلى أخرى
٢. جارٍ . مُسرع . ساعٍ
-aτei eτπHT . *they came running* أتوا جارين
٣. لاجِىء . مُلتجِىء
-nepe ϩaϩ πHT epaτq ص كثيرون مُلتجئون إليه
-neτπHT exiɯ ñcωɯa ïnϪc̄ ص الملتجئون إلى جسد المسيح
٤. مُتجِه
-oτψHN eqπHT èïxice ص شجرة مُتجهة إلى العُلو
[راجع ص πωτ, ب ⲫωτ]

πHτE ص (ïε) (= ⲫHοτi ب) سموات
(جمع "سماء" πE وتأخذ -ϩϩ كأداة تعريف) :

السموات • ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ (ب = ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ) ص • ⲛⲓⲙⲏⲏⲩⲉ
صعد إلى السموات -ⲁⲧⲃⲱⲕ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲛⲓⲙⲏⲏⲩⲉ ص

مُقسَّم . مُنقسِم *seperated, devided* πηψ *I.* ص(ⲉⷭ) (=ⲫⲏⲯ ب)
-ⲉⲙⲙⲏⲯ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲛⲉϩⲏⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲛⲉⲣϩⲧ ص
منقسمون بقلوبنا على بعضنا بعضاً
الأحساد المقسومة (لك ١٥ : ١٧) -ⲛⲥⲱⲙⲁ ⲉⲧⲙⲏⲯ ص
[راجع ص ⲯⲱⲯ, ب ⲡⲱⲯ, ب ⲫⲱⲯ]

مُلطَّخ . مَشوب πηψ *II.* ص فقط (ⲉⷭ)
-ⲣⲱⲕ ⲡⲏⲯ ⲛⲁⲓⲉ ⲉⲓ ⲉⲓⲧⲁⲛ ص فمه ملطّخ بلعاب ونفاية
وجهه ملطّخ بالدم -ⲡⲉϥⲉⲟ ⲡⲏⲯ ⲛⲥⲛⲟϥ ص
كلامهم مَشوب بالكذب -ⲛⲉⲧⲯⲁⲭⲉ ⲡⲏⲯ ⲛⲃⲟⲗ ص
are half lies

نِصف πηψⲉ ص (ⲧ) (ب = ⲫⲁⲯⲓ)

مُمزَّق πηⲉ *I.*,πⲉⲉ ص (ⲉⷭ) (ب = ⲫⲏⲃ)
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲉⲟⲉⲓⲧⲉ ⲡⲏⲉ ⲉⲓⲱⲱϥ ص ثيابه مُمزَّقة
(٢صم ١ : ٢)
[راجع ص ⲡⲱⲉ, ب ⲫⲱⲃ]

١ . واصل . مؤدٍ إلى πηⲉ *II.* ص (ⲉⷭ) (ب = ⲫⲉⲉ)
-ⲧⲉⲥⲉⲁⲛ ⲡⲏⲉ ⲉⲡⲱⲓⲕ ⲛⲁⲓⲱⲉⲛⲧⲉ ص نهايتها مؤدية إلى عُمق الجحيم [أم ١٤ : ١٢]
٢ . ناضج
-ⲟⲩⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲉϥⲡⲏⲉ ص ثَمرة ناضجة
٣ . دالٌّ على
-ⲡⲉⲓⲱⲁⲭⲉ ⲡⲏⲉ ⲁⲛ ⲱⲁ ⲟⲩⲱⲱ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ
ⲁⲗⲗⲁ ϣⲏⲏⲧ ⲉⲭⲛ ⲉⲁⲉ ⲛⲉⲱⲃ ص هذا الكلام لا يدل فقط على الأكل بل يدل على أمور كثيرة
٤ . في سبيله إلى عمل ... *is going to do* • ⲡⲏⲉ ⲉ- ص
-†ⲡⲏⲉ ⲉⲧⲟⲩⲛⲉⲥ ⲛⲣⲡⲉ ⲛⲧⲁϥⲉⲉ ص أنا في سبيلي أن أقيم الهيكل الذي سقط

١ . ال *(defin art m) the* ⲡⲓ- *I.*,ⲡⲛ- ب ,ⲡⲉ-, ⲡ- ص
(أداة التعريف للمفرد المذكر)
٢ . تستخدم كأداة نداء : يا
-ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ب يا ولد
-ⲡⲓⲃⲉⲛⲛⲉ ب أيها الكسلان [أم ٦ : ٦]
٣ . الذي (إذا أتى بعدها حرف جر) :
-ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲉ ب يوسف الذي من الناصرة

قُبلَة πⲓ *II.*,ⲡⲉⲓ ص (ⲧ) (ب = ⲫⲓ)
-ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲙⲡⲱⲗⲉ ⲛⲟⲩⲧⲱⲃⲏⲣ ⲉⲉⲟⲩⲉ ⲙⲡⲓ ⲛⲟⲩ-
ⲭⲁⲭⲉ ص خروج المُحِب خير من قُبلات العدو

قَبَّلَ • †ⲡⲓ ص (ب = ⲫⲓ)

الآخَر (الباقي) ⲡⲓⲕⲉ ب ,ⲛⲕⲉ ص

جزيرة فيلا (بمحافظة أسوان) [لب] Ⲡⲓⲗⲁⲕⲉ ب

حندقوق مصري (نبات) [لب] ⲡⲓⲗⲱⲧ,ⲡⲉⲗⲱⲧ ب

فأر ⲡⲓⲛ ص (ⲡ) (ب = ⲫⲓⲛ)
• ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲙⲡⲓⲛ ص جرذ (فأر كبير)
• ⲙⲁⲁⲭⲉ ⲙⲡⲓⲛ ص ودن الفأر (نوع نبات)

١ . أزهَرَ . أفرَخَ . تفتَّحَ ⲡⲓⲣⲉ ص (ب = ⲫⲓⲣⲓ)
افرحي يا من أشرقتِ لنا -ⲣⲁⲱⲓ ⲧⲛⲧⲁⲥⲡⲓⲣⲉ ⲛⲁⲛ ص
٢ . أضاءَ . لَمَعَ
النجوم المضيئة كل حين -ⲛⲥⲓⲟⲩ ⲉⲧⲡⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲱ ⲛⲓⲙ ص
الشمس التي تضيء للمسكونة -ⲫⲣⲏ ⲡⲉⲛⲧⲁⲡⲓⲣⲉ ⲛⲧⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ ص
٣ . حَكَى . رَوَى
[راجع الفعل ب ⲫⲓⲣⲓ *I..II..III*]

١ . طَبَخَ . أنضَجَ . طَهَى ⲡⲓⲥⲉ ص (ب = ⲫⲓⲥⲓ)
-ⲁⲕⲧⲟⲃⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲥⲟⲟⲩⲧⲉ
سَوْبَنتي مثل بيضة تنضج على النار ⲕⲱⲉⲧ ص
خضار للطبْخ -ⲟⲩⲟⲧⲉ ⲛⲡⲓⲥⲉ ص
طبيخ • ⲡⲓⲥⲉ ص (ⲡ) (ب = ⲫⲓⲥⲓ)
٢ . صَهَرَ . مَحَّصَ
[راجع الفعل ب ⲫⲓⲥⲓ *I..II.*]

تجربة ⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ ى (ⲡ)
لا تدخلنا في تجربة -ⲙⲡⲉⲣⲉⲛⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ ب

بيسنتي (اسم شخص معناه : الأساس) Ⲡⲓⲥⲉⲛ† ب

تسعون (٩٠) ⲡⲓⲥⲧⲁⲩ ب (ⲫ) ,ⲡⲓⲥⲧⲁⲓⲟⲩ ص
nighnty

ايمان ⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ى (ⲧ)

قَوْس ⲡⲓⲧⲉ ص (ⲧ) (ب = ⲫⲓ†)
كُوَّة *loophole* • ⲣⲁⲙⲙⲓⲧⲉ ص
كُوَّة في حصن -ⲱⲟⲩⲱⲧ ⲉⲧⲟ ⲛⲣⲁⲙⲙⲓⲧⲉ ص

حَقٌّ . حقيقة ⲡⲓⲧⲙ ص (ⲧ)
حقاً . صدقاً . في الواقع • ⲙⲙⲓⲧⲙ ص
سَلْ البنائين وهم يُعلِمونكَ أنها مَنْ حقاً -ⲱⲓⲛⲉ ⲛⲉⲉⲛⲉⲕⲱⲧ ⲥⲉⲛⲁⲧⲁⲙⲟⲕ ⲭⲉ ⲧⲁ ⲙⲙⲓⲧ ص ⲙⲙⲓⲧⲙ

وَرَمٌ . طاعون ⲡⲓⲱⲉ,ⲡⲉⲱⲉ ص (ⲟⲩ) (=ⲫⲁⲓⲱⲓ ب)
[راجع ب ⲫⲁⲓⲱⲓ]

بيشوى (اسم شخص معناه : الارتفاع) Ⲡⲓⲱⲱⲓ

باطلاً . عَبَثاً ⲡⲓⲃⲁ,ⲡⲓⲃⲏ,ⲡⲉⲃⲉ ص (=ⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب)
باطل • ⲙⲛⲧⲡⲓⲃⲁ ص (ⲧ) (=ⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب)

جُبْلَة . (بلازما) ⲡⲗⲁⲥⲙⲁ ى (ⲡ)

جُزْء . قِسْم ⲡⲗⲟⲃ ص (ⲡ)
شَطَره . حملوه جزأين -ⲁⲧⲃⲉⲭⲃⲱⲭⲕ ⲛⲥⲉⲁⲁⲕ ⲙⲡⲗⲟⲃ ⲥⲛⲁⲩ ص

فَصَلَ في أمر . سَوَّى موضوع ⲡⲗⲃ-,ⲡⲉⲗⲃ- ص
بدون أن يفصلوا في ثمنها -ⲙⲡⲟⲩⲡⲗⲃ ⲡⲉⲧⲯⲁⲁⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص
without settling its price

قماش رَثّ . خِرَق ⲡⲗⲃⲉ ص (ⲡ)
[راجع ص ⲡⲉⲗⲃⲉ]

روح ⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ى (ⲡ)
• ⲡⲓⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲉⲃⲟⲩⲁⲃ (ⲡⲓⲡⲛⲁ ⲉⲃⲟⲩ) ب الروح القدس

ⲡⲛⲛⲏ,ⲡⲛⲏ,ⲡⲛⲛⲉ ص (ⲧ) (= ⲃⲉⲛⲛⲏ ب)
١. عَتَبَة . سِلْمَة . دَرَجَة . قائمة الباب
-ⲧⲱⲟⲣⲡⲉ ⲙⲡⲛⲛⲏ ⲙⲡⲧⲱⲣⲧⲣ ص أول درجات السُّلَّم
٢. دهليز . رُواق
-ⲉⲟⲧⲁⲛ ⲛⲧⲉⲧⲛⲱⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉⲛⲱⲏⲛ ⲉⲛ ⲧⲡⲛⲛⲉ ص ⲛⲛⲣⲓ عندما ترون شجرا في دهليز الحجرات

ⲡⲟⲥ//,ⲡⲟⲃ// ص حَطَمَ . قَطَعَ
• ⲡⲟⲥⲉ ص (ⲉⲕ) مُحَطَّم
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲃⲉ]

ⲡⲟⲉⲓⲱ ص (ⲡ) درجة سُلَّم
-ⲡⲗⲟⲟⲃⲉ ⲛⲉⲥⲡⲟⲉⲓⲱ ⲭⲟⲥⲉ ⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص سُلَّم درجاته تعلو بعضها البعض

ⲡⲟⲓ ص (ⲡ) (= ⲫⲟⲓ ب) مَصْطَبَة
-ⲱⲁⲥⲛⲕⲟⲧⲕ ⲉⲓ ⲟⲧⲡⲟⲓ ⲛⲟⲧⲱⲧ ⲛⲓⲙⲙⲁⲥ ص تنام على مصطبة واحدة معها

ⲡⲟⲕ,ⲡⲟⲕⲉ ص (ⲉⲕ) هَزيل . نَحيف . رقيق . رفيع
(=ⲱⲟⲙ ب)
-ⲉⲉⲛⲥⲱⲙⲁ ⲉⲧⲡⲟⲕⲉ ⲡⲁⲣⲁ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص أجسام لطيفة بخلاف البشر
-ⲉⲉⲛⲉⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲧⲟⲧⲟⲩⲧ ⲉⲉⲛⲕⲉⲕⲟⲟⲧⲉ ⲉⲧⲡⲟⲕ ص ملابس ثقيلة (سميكة) وأخرى خفيفة (رقيقة)
-ⲁⲩⲥⲉⲁⲓ ⲉⲛ ⲟⲧⲕⲁⲱ ⲉⲩⲡⲟⲕ ص كُتِبَ بقلم رفيع
-ⲉⲉⲛⲧⲟⲟⲧⲉ ⲉⲧⲡⲟⲕ ص أجنحة ضيقة

ⲡⲟⲕⲩ ص فقط (ⲡ) لوح رقيق . شريحة . فرخ ورق
-ⲉⲉⲛⲡⲟⲕⲩ ⲛⲍⲟⲩⲙⲧ ص رقائق نحاس
-ⲡⲟⲕⲩ ⲛⲥⲟⲣⲧ ص فَرْوَة صوف
• ⲁⲁ// ⲙⲡⲟⲕⲩ ص رَقَّقَ . فَرَدَ

ⲡⲟⲗⲓⲥ ى (ⲧ) (= ⲃⲁⲕⲓ ب) مدينة

ⲡⲟⲗⲉ// ص (= ⲫⲟⲗⲉ// ب) جَرَحَ . خَدَشَ . آذَى
-ⲛⲉⲡⲗⲏⲅⲏ ⲛⲧⲁⲧⲡⲟⲗⲉⲟⲩ ص الجروح التي جُرحوا بها
• ⲡⲟⲗⲉ ص (ⲉⲕ) مَجروح . مَخدوش
-ⲛⲃⲁⲗ ⲉⲧⲡⲟⲗⲉ ص العيون الملتهبة
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲗⲉ ب ,ⲡⲱⲗⲉ]

ⲡⲟⲗⲃ//,ⲡⲟⲗⲭ//,ⲡⲟⲗⲕ// ص ١. بَتَّ . حَسَمَ . فَصَلَ في
-ⲉⲧⲣⲉⲛⲡⲟⲗⲃⲟⲩ ص لكي يفصل بينهما (٢صم ١٤ : ٦)
٢. قَضَى على . أنْهَى
-ⲛⲣⲉⲙⲥⲟⲇⲟⲙⲁ ⲁⲣⲁ ⲙⲡⲛⲓⲡⲟⲗⲃⲟⲩ ⲛⲃⲓ ⲡⲕⲱⲥⲧ ص أهل سادوم ألَمْ تَقْضِ عليهم النار ؟
-ⲧⲃⲟⲙ ⲙⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲙⲡⲉ Ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲡⲟⲗⲃⲕ ⲣⲱ ⲉⲓ ⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ؟ ص قوة الشيطان ألَمْ يقضِ عليها (بنهبها) الرب على الصليب ؟ (أي بُنهِي مفعولها)
• ⲡⲟⲗⲃ// ⲉⲃⲟⲗ ص ١ - حَرَّرَ . أفرَجَ عن . أطلَقَ سراح . عَتَقَ . قَضَى على . ألغَى . دَفَعَ
-ⲡⲟⲗⲃⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲁⲭⲏ ص (أحد الشهداء) : اطلقني سريعاً . اقضِ عليَّ سريعاً
-Ⅾⲃⲣⲁⲁⲙ ⲉⲕⲟⲧⲱⲩ ⲉⲡⲟⲗⲃⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص (Isaak) ابراهيم يريد أن يقضي عليه (اسحق)
-ⲛⲥⲉⲡⲟⲗⲃⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲉⲧⲇⲓⲁⲅⲣⲁⲫⲟⲛ يُعتَقون من الصك الذي عليهم يُلغَى الصك الذي عليهم

-ⲛⲧⲁⲡⲟⲗⲃⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲉⲓⲗⲁ ص أبرِئْ (أعتِقْ) من الاتهام
-ⲁⲧⲡⲟⲗⲃⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛ ⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲧ ⲉⲁ ⲧⲉⲓⲕⲗⲏⲣ ص أوصلونا للاتفاق مع بعضنا بعضاً بخصوص هذا الميراث
-ⲁⲧⲡⲟⲗⲃⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲕⲉⲟⲗⲟⲕⲟⲧⲥⲓⲛ ص دفعوا لي نقودك *they huve paid me your money*
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲗⲃ, ب ⲫⲱⲗⲭ]

ⲡⲟⲗⲃⲥ ص (ⲏ) كَتَل
-ⲉⲉⲛⲡⲟⲗⲃⲥ ⲏⲕⲁⲉ ص كَتَل التراب (اى ١٧ : ٥)

ⲡⲟⲙⲡⲉⲙ ص وَرَمَ
-ⲧⲉⲥⲉⲕⲓⲃⲉ ⲥⲛⲧⲉ ⲁⲧⲱⲓⲣⲉ ⲁⲧⲡⲟⲙⲡⲉⲙ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص ثدياها تضخما وورما بشدة

ⲡⲟⲙⲡⲉⲧⲉ ص مَرَّرَ . أجازَ
-ⲁⲩⲡⲟⲙⲡⲉⲧⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲙ ⲡⲙⲁ ⲧⲏⲣⲩ ص مَرَّرَهم (أجازهم) في المكان كله (٢صم ١٢ : ٣١)

ⲡⲟⲙⲡⲏ ص ى (ⲧ) مَوْكِب . طَوَاف . زَفَّة (العروسة مثلاً)

ⲡⲟⲛ// ص (= ⲫⲟⲛ// ب) سَكَبَ . دَلَقَ . سَفَكَ
-ⲛⲉⲛⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲡⲟⲛⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲣⲱⲧⲛ ص الدم الذي يُسفك عنكم
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲛ, ب ⲫⲱⲛ]

ⲡⲟⲛⲕ,ⲡⲟⲛⲥ,ⲡⲟⲛⲕ//,ⲡⲟⲛⲥ// ص سَحَبَ . اعتَرَفَ . نَزَحَ
-ⲉⲧⲟⲛⲥ ⲟⲩⲉ ص الذي ينزح الطين
-ⲛⲁⲱⲉ ⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ⲛⲥⲡⲟⲛⲕⲟⲧ ⲉⲡⲛⲓ ص كنتم هو العنب الذي ستنقله إلى البيت
-ⲡⲏⲣⲡ ⲉⲧⲕⲛⲁⲡⲟⲛⲕⲩ ⲉⲓⲧ ⲡⲉⲕⲉⲓⲟⲙ ص الخمر الذي تغرفه من معصرتكَ
-ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲩⲁⲧⲡⲟⲛⲥⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲧⲏⲓ ص كل القمامة التي ينزحونها من بيوتهم
-ⲁⲩⲡⲟⲛⲕⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ص نَقَلَه . حَمَلَه
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲛⲕ]

ⲡⲟⲛⲕⲩ ص (ⲡ) وعاء . قدح . أنبوبة *bottle*
-ⲡⲱⲛⲓ ⲛⲓⲉⲣⲉⲙⲓⲁⲥ ⲃⲛⲧ ⲛⲧⲃⲓⲛ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧⲡⲟⲛⲕⲩ ص حفرة إرميا ضيقة الاتساع مثل قدح الزجاج ⲛⲁⲩⲉⲃⲉⲉⲛⲉ

ⲡⲟⲟⲛⲉ// ص ١. حَوَّلَ . غَيَّرَ . نَقَلَ
-ⲁⲧⲡⲟⲟⲛⲉⲩ ⲁⲧⲃⲱⲱⲩ ⲛⲛⲉⲩⲥⲕⲏⲧⲉ ص نقلوه وجرّدوه من أسلحته (شاول) (١صم ٣١ : ٩)
٢. نَسَخَ (عمل نسخة) . نَقَلَ
-ⲛⲉⲓⲱⲁⲭⲉ ⲥⲉⲡⲟⲟⲛⲟⲧ ⲉⲕⲉⲭⲱⲱⲙⲉ ص هذه الكلمات نقلوها (نسخوها) في كتاب آخر
-ⲁⲛⲡⲟⲟⲛⲟⲧ ⲉⲛⲉⲓⲭⲁⲣⲧⲏⲥ ص نقلوها (نسخوها) في هذه الأوراق
٣. أوَّلَ . حَوَّرَ (الكلام) *give other meaning to his words*
-ⲁⲩⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲡⲟⲟⲛⲉⲩ ص أراد أن يُفهمه كلاما خلاف ما يقصد
٤. تَنَقَّلَ
-ⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲡⲟⲟⲛⲟⲧ ⲉⲛ ⲟⲩⲏⲓ ⲉⲧⲏⲓ ص الذين يتنقّلون من بيت إلى بيت
• ⲡⲟⲟⲛⲉ// ⲉⲃⲟⲗ ص ١ - حَمَلَ . نَقَلَ (٢صم ٦ : ٣)
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲙⲟⲩ ⲛⲥⲉⲡⲟⲟⲛⲉⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉ-ⲧⲏⲓⲥ ⲉⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص متى مات انسان يُنقَل ويُسَلَّم ليد العذراء

٢ - أزالَ . نَقَضَ
-παι ἡταιποοπεϥ εβολ ϩι ϯϩεν ἠιωοι ص هذا الذي أزلته من أمامي [٢صم ٧ : ١٥]
• ποοπε ص (ϵϥ) مَقلوب . مُتغيِّر . مُتحوِّل . مُتقلِّب
-ϵρε πϵϥϩο ποοπε ص وجهه مُتحوِّل (للجهة الأخرى)
-ϵϥποοπε ον ϵἡϯπιϲτιϲ ص مُتغيِّر أيضاً في الإيمان
-ἠϧρακων ϵϥποοπε ϕαϩραϥ ص الصنم مقلوب أمامه
[راجع أيضاً الفعل ص πωωπε]

ποοπϵϲ ص (τ) حركة . دوران
• ϯποοπϵϲ ص دارَ
-ἠκαϩ ηακηη αν ϵϥϯποοπϵϲ ποοπϵϲ ϣ الأرض لن تتوقف عن الدوران حتى يجيء
-τϵϥϵι ص

ποορ// ص (= ϕωρ ب) رأى حلماً . حَلُمَ
-ηϵϣατποορ ἠτϵτϣη ص (أحلاماً) كانوا يرونها ليلاً

ποοτ ص (= ϕοοτ ب) اليومَ (النهارَ) *to-day*
-ϵτϐϵ ποοτ πϵ ππαϲχα ص لأن اليوم هو الفصح
• ϩηποοτ ص (= ϩηϕοοτ ب) اليوم *on to-day*
-πϵνταϯϩοτ ϩηποοτ ص الذي وُلِدَ اليوم
• ϩηἠϹα ποοτ ϵβολ. ص من اليوم فصاعداً
• ϫιν ποοτ ص (= ιϲχϵν ϕοοτ ب) من اليوم
• ππροϲποοτ ص (= ππροϲϕοοτ ب) اليوميات
• ϣαϩραι ϵποοτ ص إلى اليوم
• ϩαθη ϩηποοτ ص (=ϩαϯϩη ϩηϕοοτ ب) قبل اليوم
-ϯϲοοτη ϩηωϥ αν ϩαθη ϩηποοτ ص لا أعرفه قبل اليوم

• ϸποοτ ص عملَ يوماً . اشتغلَ لمدة يوم
-ϫναϸποοτ ϵροι ص ستعمل يوماً لأجلي

πορϵ ص (ϵϥ) (= ϕορι ب) مُزهِر . لامِع
[راجع الفعل ص πιρϵ . ب ϕιρι]

πορκ *I.* ص (π) (=ϸωρκ ب) بُرُنُس . فراجيَّة (رداء كهنوتي)

πορκ *II.* ص (π,ϥ) بَغْل
-ηανοτ ϩϵηπορκ ἠτϐηη ϵροοτ ص البغال البهيمية أحسن منهم
• ϫηϩϲπορκ ص (= τϵϫηθαλ ب) بَغْل صغير . مُهْر [٢صم ١٨ : ٩]

πορκ *III.* ص (τ) بُعْد معين في القياسات (مجهول القيمة)
-ϣϣοτη ἠϣοπ ϵἠτοϐϵ ϣοϫ
-πορκ ص مائة قراريط للحام ثلاثة قراريط ....

πορκ// *IV.* ص (= ϕορκ// ب) قَلَعَ . اقتَلَعَ . خَلَعَ
-*(plants)* :ϫηπϵϣπορκοτ ϩἰ ϯπολιϲ ص (النباتات) أقدر أن أقتلعها من المدينة
-ακπορκἰ ϵβοϫ ϩἰ ϯϲτηλϫωϫη ص خلعنا من المجمع
[راجع الفعل ص πωρκ]

πορϲ *I.* ص (ϵϥ) (=ϕορϲ ب) مُتَوَتِّر . مُجْهَد . مُتصلِّب
-ἠτϵρε Ⲡαρϧα πορϲ ϵβολ ϵπϵϩοτο ص كان مرثا مُجهَدة زيادة عن اللازم
-πϵϥϥω πορϲ ϵϩραι ص شعره مُتصلِّب (واقف)
[راجع الفعل ص πωρϲ]

πορϲ *II.* ص (τ) شيء يُفرَد (حصيرة أو ستارة)
-ακϵϣ οτπορϲ ϵιρἠ ππρο ἠϯρι ص عَلَّقَ ستارة على باب القلاية (الحجرة)

πορϣ// ص (π) (= ϕορϣ// ب) بَسَطَ . فَرَشَ . مَدَّ [أم ٧ : ١٦]
-πϵκρωϣ ἠτϵτϵππορϣοτ ϵχϫ ϵπκαϩ ص النار تشعلونها على الأرض
-ἠϣοτπορϣϥ ϵαροοτ ص ما هو لائق بفرشه تحتهم
• πορϣ// ϵβολ ص امتدَّ (*vb refl* فعل منعكس)
-ακπορϣϥ ϵβολ ص تَمَدَّدَ
-τϧοϫ ακπορϣϲ ϵβολ ατω ακοτωϩϵ ϵχἠ ϯⲠαρθϵνοϲ القوة امتدَّت واستقرَّت على العذراء ص
• πορϣ ص (ϵϥ) (= ϕορϣ ب) مُنبسِط . مَفروش . مَمدود . مُمَدَّد . مُنتَشِر
-ϵτοροποϲ ϵϥπορϣ ب عرش منصوب
-ππωαϫϵ ϵϥπορϣ ἠωοϣἰντϵ ἠϵιη ατω ϲοοτη αν ϵιναπορϣϯ ϵαϣ ϫιτοοτ ص الكلام مُوصَّل إلى ثلاث مناهج ولا أعرف أتبع أيا منها
• πορϣ ϵβολ ص (ϵϥ) مُنبسِط . مَفروش . مَمدود . مُنتَشِر . مُنطَرِح
-ϵϥπορϣ ϵβολ ϫἠ ϵϥϣϵλοϲ ϯηροτ ص مُلقىً مُتمدِّداً مع أعضائه كلها *lying spread out*
-ονηοϐ ϫιηηϣϵ πορϣ ϵβολ ص قتال عنيف مُنتشِر
-ϵιπορϣ ϵβολ ϵχϫ ππκαϩ ϵϩραι ϵχϫ παϩο وأنا مُنطرِح على الأرض علي وجهي ص
-ππωωπε ϵτπορϣ ϵβολ ϵχἠ ηαοτϵρητϵ ص المرض المنتشر على رجلي
-ἠωορπ ϫἠ οτκοτ ϯϵνοτ ϩϵ ϵϥοϣ ατω ϵϥπορϣ ϵβολ ص سابقاً كان نادراً أما الآن فهو كثير ومنتشر
[راجع الفعل ص πωρϣ]

πορϣϲ ص (τ) (=ϕορϣι ب) مائدة . منضدة . (ترابيزة) *table*
-ϵρϣαη οτϵοη ϵι ϣαροκ κω ϵϩραι
-πορϣϲ ἠτοτωϫ ἠϫϫαϥ ص إذا جاءك أخ أعِد مائدتكَ وكلْ معه

πορϫ// ص (= ϕορϫ// ب) ١. فَرَّقَ . فَصَلَ
-ατπορϫοτ ϵβολ ص فصلوهم . فصلوا
-ϫη αἰπορϫϵ ϵβολ οττϵ ηαϩικϵοϲ ηοτ-ϵοοτ ἠοτωτ ص هل فرَّقتَ من بين أبرارى يوماً واحداً
٢. امتدَّ (ص πορϣ// =)
-ἠτἠπορϫἠ ϵηαθη ص تمتد إلى ما هو قدَّام
• πορϫ ص (ϵϥ) (= ϕορϣι ب)
١ - مَفصول . مفرَق . مُفصَّص . مَجروش
-ϕαϲιλϵ ϥπορϫ ϕαϲιλϵ ϥτηϫ ص فاصِلة مفصَّصة وفاصِلة صحيحة
-ϩρϣιη ϥπορϫ ص عدس مَجروش
-ϵϣϫϵ ἠϐαλ οτοϫ ϵρϵ ἠοτοϵιν πορϫ ϵροϥ إذا كانَ العين سليمة فكيف ينفصل عنها النور ؟ ص ? ηοτ
٢ - مُمَدَّد (ص πορϣ// =)
-Ⲙαρια ϵρϵ Ⲡηοττϵ πορϫ ϵπϵϲϲπιρ مريم ، ا مُمَدَّد بجانبها

-ⲉⲓⲡⲟⲣⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲛⲁϩⲱⲥⲧⲛ ⲧⲏⲣⲥ ⲉⲱⲥ ⲭⲁϫⲉ ص وأنا مُنفصِل عن الجمع كله كمدُر

[راجع ص ⲫⲱⲣⲥ ب ,ⲡⲱⲣⲥ]

ⲡⲟⲥⲉ ص (eq) (= ⲫⲟⲥⲓ ب) مَطبوخ . مَخبوز .

مَحْمي . (مستوى) [رؤ ١ : ١٥]

-ϩⲁⲧ ⲉⲩⲡⲟⲥⲉ ϩⲓⲛ ⲟⲩϩⲣⲱ ص فضة مُحمّاة في أتون

[راجع الفعل ص ⲡⲓⲥⲉ, ب ⲫⲓⲥⲓ]

ⲡⲟⲥⲱ,ⲡⲟⲩⲥ ص (eq) مُضطرب . مُهتَزّ . مُتحرّك باهتزاز

-ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̀ⲧⲁⲧ ⲉⲩⲡⲟⲥⲱ ϩⲓⲛ ⲡⲓⲱⲟⲟⲩ ⲉⲩϩⲉⲗⲟⲓⲗⲉ ص سمكة كبيرة تتنطّط في الماء وتطفر

ⲡⲟⲧⲡⲧ̀,ⲡⲟⲧⲡⲉⲧ ص (= ⲫⲟⲧⲫⲉⲧ ب)

١ . نفثَتْ . تناثَرَ (فعل لازم vb intr)

-ⲁⲧⲣⲃⲁⲥⲁⲛⲓⲍⲉⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲩⲁⲧⲉ ⲛⲉⲩⲥⲁⲣⲍ ⲡⲟⲧⲡⲧ̀ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉ̀ⲡⲕⲁϩ ص عُذِّب حتى تناثر لحمه على الأرض

٢ . فَتَتَ . قطَعَ قِطعاً صغيرة (فعل متعدى vb tr)

-ⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲧⲩⲱⲱⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲥⲁⲣⲍ ⲙ̀ⲙⲁⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲥ ⲁⲧⲱ ⲉⲥⲡⲟⲧⲡⲉⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲣⲉⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲡⲧⲁⲕⲟ ص المرأة (الزانية) التي تقطع لحمها وتفتته للهلاك

-ⲧⲥⲛⲩⲉ ⲥⲃ

ⲙⲁ السيف مُستعِد لتفتيت أحسادكم ص

٣ . أسقَطَ قِطعاً drop, make fall (فعل متعدى vb tr)

ⲡⲟⲧⲥ ص (eq) (= ⲫⲟⲣⲭ ب) مَشقوق . مَفلوق

-ⲧⲃⲏⲏ ⲛⲓⲙ ⲉⲣⲉ ⲣⲁⲧⲥ ⲡⲟⲧⲥ كل بهيمة مشقوقة ص القدم [لا ١١ : ٣]

[راجع الفعل ص ⲡⲱⲧⲥ]

ⲡⲟⲧϩ̀,ⲡⲟϩⲧ ص (= ⲫⲟⲧϩ̀ ب) نَقَشَ . حَفَرَ . صَوَّرَ بالنقش

ⲡⲟⲧϩ,ⲡⲟϩⲧ ص (eq) مَنقوش . مَحفور

[راجع الفعل ص ⲡⲱⲧϩ, ب ⲫⲱⲧϩ]

ⲡⲟⲩ- ص ,ⲡⲉⲩ- ب *their* هم

(أداة ملكية الغائبين للمفرد المذكر)

-ⲡⲟⲩⲓⲱⲧ ب ,ⲡⲉⲩⲉⲓⲱⲧ ص ابرهم

Ⲡⲟⲩⲃⲁⲥ†,Ⲡⲟⲩⲡⲁⲥ† ب بوبَسْطَة

(بلدة بجوار مدينة الزقازيق ، محافظة الشرقية)

ⲡⲟⲩⲛϫ ب (T) مَخرَج . شَرَج

ⲡⲟⲱ̀,ⲡⲁⲱ̀ ص (= ⲫⲁⲱ̀ ب) قَسَّمَ

-ⲱⲁⲧⲡⲟⲱⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲱⲁⲧⲁⲁⲧ ⲥⲛ̀ⲧⲉ ص يقسّمونها ويجعلونها اثنين

-ⲧⲁⲣⲛ̀ⲡⲟⲱⲕ ⲉⲭⲱⲛ ⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲧ ص لنقسّمها علينا مع بعضنا بعضا

[راجع ص ⲡⲱⲱ, ب ⲫⲱⲱ]

ⲡⲟⲱⲛ̀ ص (= ⲫⲟⲱⲛ̀ ب) كَرَّسَ للخدمة . رَسَّمَ

-ⲁⲕⲡⲟⲱⲛⲏ ⲛ̀ⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲟⲥ ص رسمه شمّاساً

-ⲁⲕⲡⲟⲱⲛⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲁⲕⲁⲁⲧ ⲛ̀ⲇⲁⲓⲕⲱⲛ ص رسمهم وأقامهم شمامسة

ⲡⲟⲱⲛ̄ ص (eq) (=ⲫⲟⲱⲉⲛ ب) مُكَرَّس . مَرسوم . مُعَيَّن

-ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲡⲟⲱⲛ̄ ⲉⲓⲧⲉ ⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲉⲓⲧⲉ ⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲟⲥ كل شخص مرسوم سواء قس أو شماس ص

-ⲫⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲡⲟⲱ

ⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲱ̄ⲱⲉ ⲉⲁⲁⲧ أناس مُعيَّنون واحد كل ص ست للاستعدادات الواجب عملها

[راجع الفعل ص ⲡⲱⲱⲛ]

ⲡⲟⲱⲥ//,ⲡⲟⲱⲥ// ⲉⲃⲟⲗ ص ١ . حَوَّلَ . حَرَّكَ *turn aside* (فعل متعدى vb tr)

٢ . تَحَوَّلَ . تَحَرَّكَ . حَوَّدَ . مالَ (فعل منعكس vb refl)

-ⲇⲁⲧⲓⲇ ⲇⲉ ⲁⲫⲡⲟⲱⲥⲕ ⲉⲁ ⲡⲉⲟ ⲛ̀ⲥⲁⲟⲩⲗ ص داود تحرّك من أمام شاول (مالَ لناحية أخرى) [١صم ١٩ : ١٠]

-ⲡⲟⲱⲥⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ص بلْ من ورائهم (حوَّدْ عنهم) [٢صم ٥ : ٢٣]

[راجع الفعل ص ⲡⲱⲱⲥ]

ⲡⲟⲱⲥ,ⲡⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص (eq)

١ . مُتحيِّر . مُندَهِش . مَذهول . مَبهور . مَبْهوت

٢ . غائب الوعي . مُشتّت الذهن . مَعْتوه . مَهْووس

-ⲛ̀ⲧⲡⲟⲱⲥ ⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲟⲕ ⲡⲉ ⲉⲧⲁⲫⲗⲓⲃⲉ ص لستَ غائب الوعي ، أنتَ الذي جُنَّ

-ⲁⲣⲏⲧ ⲉⲫⲡⲟⲱⲥ ⲏ ⲟⲩⲱⲱⲣⲟⲥ لعلّه مَعتوه أو مَجنون ص

-ⲛⲉⲓⲟⲙⲉ ⲉⲧⲡⲟⲱⲥ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲗⲟⲃⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲉⲟⲟⲩⲧ النساء المهووسات والمجنونات بالرجال ص

• **ⲡⲟⲱⲥ ⲛ̀ϩⲏⲧ** (eq) ص مضطرب الفكر . مهتز الشخصية . مَجنون

-ⲁⲫⲣ̀ ⲑⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲡⲟⲱⲥ ⲛ̀ϩⲏⲧ ص تظاهر بالجنون . (عمل مثل المجانين) [١صم ٢١ : ١٣ ، ١٤ ، ١٥]

[راجع الفعل ص ⲡⲱⲱⲥ]

ⲡⲟϩ//,ⲡⲁϩ// ص مَزَّقَ

[راجع الفعل ص ⲡⲱϩ, ب ⲫⲱϩ]

ⲡⲟϩⲥ ص (eq) مُتَغَثِّر

[راجع الفعل ص ⲡⲱϩⲥ]

ⲡⲟϫ ص (eq) عاشق *amorous*

-ⲟⲩϩⲁⲗⲗⲟ ⲉⲩⲡⲟϫ ⲧⲉⲩⲯⲩⲭⲏ ⲛⲁϫⲟ ⲉ̀ⲡⲉϩⲁⲉ ص شيخ عاشق نفسه سينحدر إلى الهاوية

ⲡⲟϫⲧ ص (eq) مُفرطَح . مُسطّح *flat*

-ⲉⲧⲡⲟϫⲧ ϩⲓⲛ ⲧⲉⲩϭⲟⲧ ص مُفرطحة في شكلها

ⲡⲟϭ//,ⲡⲟⲕ// ص شَقَّ . شَجَّ

[راجع ص ⲡⲱϭⲥ]

ⲡⲟⲃⲉ,ⲡⲟⲕⲉ ص (T) (=ⲫⲟϫⲓ ب) قِطعَة . فَلْقَة . جزء :

١ ـ من قماش

-ⲛⲉϩⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲛⲧⲁⲓⲁⲁⲧ ⲙ̀ⲡⲟⲃⲉ ⲥⲛ̀ⲧⲉ الملابس ص التي جعلتها قطعتين (شققتها)

• **ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲗⲉⲃⲓⲧⲱⲛ** قطعة صوف (منسوج أو مشغول) ص

• **ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲕⲁⲙⲓⲥⲉ** جزء من القميص ص

• **ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧⲉ** شِسْع الحذاء (نَعْل الحذاء) ص

٢ ـ من خشب (فَلْقات . قُرَم)

• **ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲱⲉ** قطعة خشب . لوح خشب ص

-ⲟⲣⲟⲛⲟⲥ ⲙⲓⲙ ⲧⲏⲃ ⲉⲛ̀ ⲉⲉⲛⲡⲟⲃⲉ ⲛ̀ⲱⲉ كل كرسي مُثبّت بألواح خشبية ص

• **ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲱⲉ ⲙ̀ⲡⲣⲟ** لوح الباب . ضلفة الباب ص

• **ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲱⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ** خشبة الصليب ص

-ⲉⲉⲛⲡⲉⲧⲕⲓⲛⲟⲛ ⲁⲧⲥⲱⲛⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲟⲃⲉ خشب ص اللوز قسّموه إلى أجزاء

٣ ـ من أشياء أخرى

• **ⲟⲩⲡⲟⲃⲉ ⲛⲕⲁⲉ** قطعة أرض ص

ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ى (π) نَبِيٌّ

ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲓⲁ ى (τ) نُبُوَّة

ⲡⲣⲣⲉ,ⲡⲉⲓⲣⲉ ص نَبَتَ . لَمَعَ
[راجع الفعل ب "ⲫⲓⲣⲓ"]

ⲡⲣⲉ- ص أَجْهَدَ . وَتَّرَ
-ⲉⲕⲉⲡⲣⲉ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲉⲭⲛ̄ ⲡⲉⲕⲭⲁⲭⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ص تُسَلِّط عينيكَ على عدوكَ كالأسد
[راجع ص ⲡⲱⲣⲉ]

ⲡⲣⲱ ص (τ) (= ⲫⲣⲱ ب) شتاء winter

ⲡⲣⲯ,ⲡⲉⲣⲯ ص بَسَطَ . مَدَّ
[راجع الفعل ص ⲫⲱⲣⲯ, ب ⲡⲱⲣⲯ]

ⲡⲣⲭ,ⲡⲉⲣⲭ ص فَرَّقَ . فَصَلَ
-ⲡⲣⲭ ⲡⲉⲕⲙⲁⲛⲯⲱⲡⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص اعزلْ مسكنكَ عن العالم
• ⲡⲣⲭ ⲣⲁⲧⲕ ص برجلاتك (في السوع) . افصل رجليك عن بعضهما (لتمشي)
• ⲡⲣⲭ ⲯⲁⲁⲣ ص فصل في الثمن . قَدِّرَ الثمن
[راجع الفعل ص ⲫⲱⲣⲭ, ب ⲡⲱⲣⲭ]

ⲡⲥⲧⲁⲓⲟⲩ ص (= ⲡⲓⲥⲧⲁⲧ (ϥ̄) ب) تسعون (٩٠)

ⲡⲱ// ص (= ⲫⲱ// ب) يخص . لِـ
– تتصرف مع الضمائر :

يَخصكَ	ص	ⲡⲱⲕ	يخصني	ص ⲡⲱⲓ •
يَخصه	ص	ⲡⲱϥ	يَخصكِ	ص ⲡⲱ
يَخصنا	ص	ⲡⲱⲛ	يَخصها	ص ⲡⲱⲥ
يَخصكم . يَخصكنَّ				ص ⲡⲱⲧⲛ̄
يَخصهم . يَخصهنَّ				ص ⲡⲱⲟⲩ

-ⲡⲱⲓ ⲡⲉ ⲡ̄ⲕⲁⲉ ص لى الأرض
[راجع ب ⲫⲱ//]

ⲡⲱⲗⲉ,ⲡⲟⲗⲉ// ص (=ⲫⲱⲗⲉ ب) ١. جَرَحَ . خَدَشَ
(فعل متعدى vb tr)
-ⲓⲱⲃ ⲛ̄ⲧⲁϥⲡⲱⲗⲉ ⲛ̄ⲛⲉϥⲥⲁϣϥ ⲉⲛ̄ ⲉⲉⲛⲉⲓϥⲧ ص أيوب خدش قروحه بمسامير
٢. انجرح . أُصيبَ (فعل لازم vb intr)
-ϫⲉ ⲛ̄ⲛⲉ ⲧⲉⲕⲃⲓϫ ⲡⲱⲗⲉ ص حتى لا تنجرح يدكَ
٣. تكدَّرَ بسبب (انجرح قلبه بسبب) ص -ⲉ ⲡⲱⲗⲉ •
-ⲛ̄ⲧⲉⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲡⲱⲗⲉ ⲉⲧⲥⲟⲛ ص قلبكَ مُتكدِّر بسبب أخ
• ⲡⲱⲗⲉ (π) ص جرْح . خَدْش . اصابة
-ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲛ̄ⲛⲱⲗⲉ ⲛⲟⲩϣⲃⲏⲣ ص طُبَّة هي جراحات الصديق [أم ٢٧ : ٦]
-ⲙⲛ̄ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̄ⲛⲱⲗⲉ ⲉⲓ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ص ليس شيئا من الجروح في جسمكَ
-ⲉⲁⲩⲣ̄ⲡⲕⲉⲡⲱⲗⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲧⲟⲩⲉⲣⲡⲧ
وأيضاً أُصيبوا في أرجلهم ومشوا يعرجون ص ⲭⲟⲩⲉⲥ
-ⲛ̄ⲥⲁϣ ⲙⲛ̄ ⲛ̄ⲛⲱⲗⲉ ص الإصابات والجروح

ⲡⲱⲗⲭ,ⲡⲱⲗⲃ,ⲡⲱⲗⲕ,ⲡⲟⲗⲃ// ص
أولاً : فعل لازم : (vb intr)
١. وافق . رضي . طابَ نفساً be agreed, reach satisfaction
-ⲉⲧϣⲁⲛⲡⲱⲗⲃ ⲕⲁⲛ ⲛ̄ⲧⲡⲏⲡⲱⲗⲃ ⲧⲉⲛⲛⲁⲕⲁ ⲛ̄ⲣⲱ-
ⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص سواء وافق أم يوافق سنطلق سراح الرجال

ⲟⲩⲡⲟⲃⲉ ⲛⲉⲟⲓ ⲛⲱⲉ ص جزء خشبي في الساقية
• ⲡⲟⲃⲉ ⲙⲙⲟⲩⲗⲉ ص قرص شمع العسل
• ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲭⲱⲱⲙⲉ ص section of book فصل في كتاب
-ⲟⲩⲭⲱⲱⲙⲉ ⲉⲧⲉ ⲛⲉϩⲛⲧⲥ ⲉⲩⲱⲱϣ ⲟⲩⲡⲟⲃⲉ
ⲙⲙⲁⲧⲉ ص كتاب يمكن قراءة فصل فيه جيداً
• ⲡⲟⲃⲉ ⲡⲟⲃⲉ ص إرباً إرباً . إرباً
-ⲉⲧⲡⲏϩ ⲛ̄ⲡⲟⲃⲉ ⲡⲟⲃⲉ ⲙ ⲗⲁⲕⲓⲉ ⲗⲁⲕⲓⲉ ص
مُمزَّقة إرباً أو لقماً
• ⲟ ⲙⲡⲟⲃⲉ ⲡⲟⲃⲉ ص صار اربا

ⲡⲟⲃⲗⲉ ص (ⲟⲩ) شَتْلة . شجيرة

ⲡⲣⲁⲡⲉ ص (τ) تميمة . حجاب
-ⲧⲁⲙⲓⲟ ⲛⲁⲕ ⲛⲟⲩⲡⲣⲁⲡⲉ ⲙⲙⲟⲩⲗⲉ ⲁⲧⲱ ⲥⲉⲉ
ⲉⲣⲟⲥ ص اصنعْ لكَ حجاباً من شمع واكتبْ عليه

ⲡⲣⲁⲩ ص (π) فرع branch
١ ـ في العلوم
٢ ـ من قناة للرى
-ⲉⲧⲁⲙⲡⲉⲩ ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲉ̄ⲡⲣⲁⲩ ⲥⲛⲁⲩ ص حتى لا يقسموا الماء إلى فرعين

ⲡⲣⲉⲓⲱⲟⲩ,ⲡⲣⲓⲱⲟⲩ ص (ⲉϥ) (=ⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲩ ب)
١. لامع . زاهٍ . مُزهِر
-ⲕⲁ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲑⲃⲱ ⲉⲥⲡⲣⲓⲱⲟⲩ ص اجعلوا حلتكم زاهية
-ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲙ̄ⲡⲣⲏ ⲉⲧⲡⲣⲉⲓⲱⲟⲩ ص أشعة الشمس اللامعة
٢. مُزخرَف . بَهِي [إش ٣ : ٢٢ – يع ٢ : ٢]
٣. واضح . ظاهر
-ⲟⲩⲱⲁϫⲉ ⲉϥⲡⲣⲉⲓⲱⲟⲩ ص كلام واضح
٤. مزهزه
-ⲕⲉϫⲱⲟⲛ ⲟⲛ ⲉϥⲡⲣⲉⲓⲱⲟⲩ ⲛ ⲉϥⲟⲩⲟⲃⲱ ص حيوان آخر مزهزه أو أبيض
٥. مُزدَهِر . مُنتَعِش
-ⲉⲕⲟⲩⲟⲟⲗⲉ ⲁⲧⲱ ⲉⲕⲡⲣⲉⲓⲱⲟⲩ ⲉⲓⲓ ⲡⲉⲕⲱⲛⲉ ص
أنتَ منتعش ومزدهر في حياتكَ

ⲡⲣⲉⲡⲓ,ⲉⲣⲡⲣⲉⲡⲓ ب.ى يليق . ينبغي

ⲡⲣⲉⲥⲃⲓⲁ ى (τ) شفاعة

ⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ى (π) قس . شيخ

ⲡⲣⲉⲥⲣⲁⲥⲧ ص (ⲉϥ) مُتصلِّب الشَّعْر (من التعب والخوف)
-ⲡⲛⲱ ⲉⲧⲡⲣⲉⲥⲣⲁⲥⲧ ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲧⲉ ص الشعر متصلب (واقف) من التشنج

ⲡⲣⲏϣ ص (π) (= ⲫⲣⲏϣ ب) ١. فِراش . حَصير
٢. غطاء . بَطَّانِيَّة . لِحاف [أم ٢٢ : ٢٧]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲡⲣⲏϣ ⲃⲟⲟⲗⲉ ⲙ̄ⲙⲟϥ ص غطاؤه بلفه
-ⲁϥⲛ̄ⲕⲟⲧⲕ ⲁⲧⲱ ⲁϥⲛⲟⲧⲭ ⲙ̄ⲡⲉⲡⲣⲏϣ ⲉⲭⲱϥ ص
نام وطرح فوقه الغطاء
-ϥⲓ ⲙ̄ⲡⲉⲡⲣⲏϣ ⲉⲧⲁⲓⲭⲱϥ ص ارفعْ اللحاف الذى فوقه
• ⲡⲣⲏϣ ⲛⲥⲟⲣⲧ ص بطانية صوف

ⲡⲣⲓⲙⲙⲉⲛⲟⲩ ص (ⲟⲩ) هندبا (نوع نبات)

ⲡⲣⲛⲉϩ ص (ⲟⲩ) مَعْصَرَة زيت
[راجع ص.ب ⲛⲉϩ]

ⲡⲣⲟⲥⲟⲩⲥⲛⲟⲩ ب ى وَقتى . زَمَنى . مؤقت

وصل إلى اتفاق مع
• 2. ⲙⲛ ص
-ⲁⲛⲡⲱⲗⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲛ ⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲩ ⲉⲁ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ
اتفقنا مع بعضنا بعضاً على كل شيء ص
تَحَرَّرَ من . فارقَ
• 3. ⲛ- ,4. ⲉⲛ ص
-ⲛⲧⲉⲕⲡⲱⲗⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲗⲟⲓⲃⲉ ⲙⲡⲛⲟⲃⲉ حتى ص
تتحرر من سبب الخطية
-ⲁⲫⲉⲱⲛ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲡⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲃⲓⲟⲥ ص
أوشك أن يفارق الحياة
-ⲙⲡⲁⲧⲉⲫⲡⲱⲗⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ قبل ص
أن ينتقل من هذا العالَم
-ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲙⲡⲛⲡⲱⲗⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲏⲧⲟⲩ ص نعتق
من الخطايا
٢ ـ حَرَّرَ . أعتَقَ من . أفرَجَ عن . بَتَّ . حَسَمَ (أمراً) . أنهَى (حياة)
(فعل متعدى vb tr)
-ⲛⲱⲡⲛⲣⲉ ⲙⲉⲱⲡⲉⲗⲃ ⲛⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲕ
المعجزات لا يمكنها أن تعتق أولئك من القصاص ص ⲗⲁⲥⲓⲥ
-ⲙⲡⲫⲱⲥⲕ ⲉⲡ
يتأخر أن يرضي كل واحد ص ⲧⲁⲫⲉⲓ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲟⲩ
من الذين أتى لأجلهم
-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲁⲫⲡⲟⲗⲃⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲉ ⲛⲱⲓⲡⲉ ص
النفس أنقذها من الخزي

١ ـ انسَكَبَ . فاضَ (= ⲫⲱⲛ ب) ص ⲡⲱⲛ,ⲡⲱⲱⲛ
(أم ٥ : ١٦)
-ⲙⲡⲣⲧⲣⲉ ⲛⲉⲕⲙⲟⲟⲩ ⲡⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص لا تجعل مياهكَ
تنسكب
٢ ـ سَكَبَ . دَلَقَ . أراقَ
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲛ]
ⲡⲱⲛⲕ,ⲡⲱⲛⲥ,ⲡⲉⲛⲕ-,ⲡⲟⲛⲕ// ص(=ⲫⲱⲛⲕ ب)
١ ـ نَزَحَ . اغتَرَفَ . غَرَفَ . سَحَبَ (بطلمبة أو بغيرها)
bail or draw water or other liquid
-... ⲉⲭⲱⲗⲉ ⲙ ⲉⲡⲱⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲙⲟⲟⲩ ص ليغرف
أو ينزح المياه
-ⲙⲡⲉⲥⲙⲟⲩ ⲛⲟⲩⲁ ⲉⲫⲟⲩⲱⲱⲥ ⲉⲩⲓⲕⲉ ⲛⲥⲁ ⲟ
مثل رجل يرغب أن ص ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲫⲡⲱⲛⲥ ⲛⲟⲩⲧⲡⲏⲥⲏ
يحضر ليبحث عن ماء فيفجّر ينبوعاً
– مع الحروف الآتية :
غَرَفَ لي
• 1. ⲉⲓ ص
-*gall in vessel* ⲛⲉⲧⲫⲓ ⲙ ⲛⲉⲩⲡⲱⲛⲕ ⲛⲉⲁⲏⲧⲫ ص
مُرّ في إناء يحملون أو ينزحون منه
استَقَى من
• 2. ⲛⲥⲁ ص
-ⲉⲫⲭⲱⲗⲉ ⲁⲩⲱ ⲉⲫⲡⲱⲛⲥ ⲛⲥⲁ ⲧⲡⲏⲥⲏ ص
يغترف ويستقي من النبع
-*if you send cammels* ⲛⲁⲓⲛⲁⲡⲱⲛⲕ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص إذا
أرسلتَ الجمال سأستقي لها *I will draw for them*
٢ ـ نَقَلَ . حَمَّلَ . أوسَقَ (سفينة أو عربة)
-ⲉⲫⲫⲓ ⲱⲛⲉ ⲙ ⲉⲫⲡⲱⲛⲕ ص يحمل أحجاراً أو ينقل
-ⲥⲁⲙ ⲛⲉⲱⲱⲙ ⲛⲣⲟⲩⲉⲉ ⲥⲁⲙ ⲙⲡⲱⲛⲥ ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲉ ص
(في صناعة النبيذ) : صوت الدُّوس مساءً ، وصوت السَّحْب صباحاً
-ⲁⲫⲉⲣⲕⲉⲗⲉⲩⲉ ⲛⲛⲣⲉⲫⲕⲱⲧ ⲉⲧⲣⲉⲧⲉϫⲗ ⲟⲩⲉ ⲁⲩⲱ
أمر البنائين أن يجرفوا الطين وينقلوا ص ⲉⲧⲣⲉⲧⲛⲏⲥ ⲧⲱⲃⲉ
الطوب
-ⲉⲧⲡⲱⲛⲥ ⲛⲫⲉⲛⲉⲃⲣⲏⲩⲉ ⲙ ⲫⲉⲛⲕⲉϩⲙⲁⲁⲩ ص
ينقلون الحبوب إلى أرعية أخرى
-ⲛⲉⲩⲫ ⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ⲛⲥⲡⲟⲛⲕⲟⲩ ⲉⲡⲛⲓ ص كثير هو
العنب الذي تنقله إلى البيت

-ⲙ ⲛⲥⲡⲱⲗⲕ ⲙ ⲛⲥⲣⲁⲫⲉ ⲛⲕⲉⲫⲱⲃ ⲛⲓⲙⲙⲁⲩ ص
إما أن توافق أو تكتفيها بتصرف آخر
either be agreed or be content
٢ ـ حاوَلَ . اجتَهَدَ
-ⲧⲛⲁⲡⲱⲗⲭ ⲛⲫⲉ ⲙⲓⲙ ص سأحاول بكل الطرق
I will endeavour in all ways
٣ ـ بَلَغَ (هدفاً) . حَصَّلَ . استوعبَ
-ⲁⲩⲧⲥⲃⲱ ⲙⲁⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲱⲓ ⲛⲧⲁⲓⲱⲡⲱⲗⲃ ص
علّمني بمقدار ما يمكني تحصيله
٤ ـ قَضَى نحبه
على وشك الانحلال (الموت) ص ⲁⲓⲫⲱⲛ ⲉⲡⲱⲗⲭ
about to be relieved
ثانياً : فعل متعدى
١ ـ أعتَقَ . أفرَجَ عن
٢ ـ بَتَّ . حَسَمَ . أنهَى موضوع . حَلَّ مشكلة . فَصَلَ في قضية
[٢صم ١٤ : ٦]
-ⲙⲉ ⲙⲙ ⲡⲉⲧⲛⲁⲃⲱⲕ ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲫⲡⲟⲗⲃⲟⲩ
ليس من يذهب ويفصل بينهما [٢صم ١٤ : ٦] ص
٣ ـ ساوَمَ . فاصَلَ (في الثمن)
-ⲙⲡⲓⲡⲱⲗⲭ ⲅⲁⲣ ⲛⲓⲙⲁⲕ ⲉⲟⲗⲱⲥ أساوم ص
(أفاصل) معكَ في الثمن اطلاقاً
-ⲁⲧⲉⲧⲛⲡⲱⲗⲃ ⲙⲡⲉϩⲏⲕⲉ طيّبتم (نفس) الفقير ص
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲙⲛ ص
١ ـ اتّفَقَ (مع شخص)
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲡⲱⲗⲃ ⲛⲓⲙⲁⲕ ص ستتفق معكَ
٢ ـ أقَرَّ (موضوعاً) . سَوَّى (موضوعاً)
-ⲛⲧⲁⲡⲱⲗⲃ ⲙⲙⲛ ⲛⲁⲅⲃⲏⲧⲉ ص لكي أسوّي أموري
-ⲁⲧⲡⲱⲗⲃ ⲙⲙⲛ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ⲡⲁⲓ ص سَوّوا هذا الأمر .
اتفقوا على هذا الأمر
-ⲉⲫⲟⲧⲡ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲩⲁⲛⲧⲁⲡⲱⲗⲃ ⲡⲁⲉⲱⲃ ⲛⲙⲙ-
ⲙⲁⲕ ص مَحبوس حتى أسوّي أمري معه
توصَّلَ إلى
• 2. ⲛ- ص
-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲙⲉⲕⲱⲡⲱⲗⲭ ⲛⲛⲧⲥ إذا يمكنكَ ص
if cannot manage to bring it التوصُّل إلى احضارها
• 3. ⲛⲧⲛ ص
-ⲙⲡⲣⲧⲣⲉ ⲟⲩⲁ ⲉⲓⲙⲉ ⲛⲧⲟⲩⲧⲁⲙⲟⲩⲧⲛ ⲛⲧ
لا تدعْ أحداً يعرف لئلا ص ⲙⲉⲱⲡⲱⲗⲃ ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲟⲩ
يسمعوا فلا يمكننا أن ننقذهم
• ⲡⲟⲗⲃ ⲉⲃⲟⲗ,ⲡⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗ ص ١ ـ وصل إلى نتيجة .
انتهى (مسألة أو مشكلة) . أقرَّ . فَصَلَ . تفكّكَ (فعل لازم *vb intr*)
-ⲩⲁⲛⲧⲟⲩⲡⲱⲗⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲣⲉⲱⲃ ⲛⲛⲁⲉⲫⲏⲧ ص
لكي أنتهي من تشغيل أبقاري
-*send us* ⲥⲓⲡⲡⲟⲛ ⲛⲥⲉⲫⲓⲥⲧⲟⲩ ⲙⲡⲁⲧⲉ ⲛⲉⲱⲃ
ارسلْ لنا كتّاناً للغزل قبل أن يتوقف العمل ص ⲡⲱⲗⲃ ⲉⲃⲟⲗ
(يصل إلى نهايته)
-ⲁ ⲡⲉⲫⲧⲟⲟⲩ ⲛⲕⲟⲟⲩ ⲛⲧⲩⲱⲏⲧⲉ ⲡⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗ
أربع زوايا الصنم تفكّكت ص
-ⲛⲉⲭⲟⲓ ⲁⲧⲕⲱⲩ ⲁⲧⲱ ⲡⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧ-
ⲉⲣⲏⲧ ⲭⲉ ⲥⲉⲙⲏⲣ ⲁⲛ ص الجدران تحطّمت وتفكّكت
من بعضها البعض لأنها غير مُثبّتة (مربوطة)
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص تَحَرَّرَ من
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲛⲛⲁⲡⲱⲗⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ص كي
أنجو من القصاص

شيء يُفرَد (حصوة أو سيارة) (٣) ص • πορc

πωρϣ,περϣ-,πορϣ// ص بَسَطَ . مَدَّ . فَرَشَ

-a ποτοειν πωρϣ ϩιπιμα τηρϥ انتور انتشر ص في أرجاء المكان

-ταπις ϩιπωρϣ ص بساط الفرش

-κναπωρϣ ηϩεηχϐϐc ηκωϩτ εχη τεϥαπε تجمع (تنثر) جَمْر نار على رأسه (أم ٢٥ : ٢٢) ص

-aιπωρϣ ϩιπαιϩεετε ηηαϩραϥ ص بسطتُ فكرى أمامه

-aϥπωρϣ ϩαροϥ ηαπα Βικτωρ ητεϥστολη بسط على أبيا فيكتور جُثته ص

• πωρϣ εϐολ ص نَشَرَ

-aϥπωρϣ εϐολ ηϯηηιστια ص فرض صوماً

• πωρϣ εϩοτη ص اختَرَقَ . تَخَلَّلَ . تسلَّل

-ϩιη ϩιπωρϣ εϩοτη ص طريق التسلل

[راجع الفعل ب ϕωρϣ]

πωρχ,περχ-,πορχ// ص (= ϕωρχ ب)

١ . فَرَّقَ . فَصَلَ (فعل متعدى vb tr)

-οτρωϣε εϥϐοοϣε ... ϣαϥπωρχ ηϩεηϣϣηρ الرجل الأعوج ... يفرّق الأصدقاء (أم ١٦ : ٢٨) ص

٢ . افتَرَقَ . انفَصَلَ (فعل لازم vb intr)

• πωρχ ε- ص ١ ـ افترق عن . انفصل عن

-ϯρωϣε ετοτεϣ πωρχ ϵηεϥϣϐεερ الرجل ص الذى يريد أن ينفصل عن أقرانه (أم ١٨ : ١)

-εκναωρχ εροι ؟ ص هل ستفارقنى ؟

-τεψτχη ϫη̄ ϯπϣϣα ϣατπορχοτ ετϣερος النفس والجسد ص ϩλλα πιηηα ϵκεϣερος ينفصلان إلى جهة ولكن الروح فإلى جهة أخرى

٢ ـ تَخَلَّصَ من get rid of

-ετ

-cωοτ يريدون أن يتخلّصوا من الخادم ويتركونه وراءهم ص

٣ ـ انقسم إلى devide into

-ϩcπωρχ ϵτϵcϣηητε ϩcρ̄cηατ انقسمت من ص وسطها وصارت اثنين

• πωρχ εϐολ ص فَصَلَ . أفرَزَ . فَرَّقَ

-aϥπωρχ ηαι εϐολ ϫηαϐεκε ϩϊ ητβηοοτε أفرَزَ لى أخرى من الماشية ص

-aϥπωρχ εϐολ ϵcαϣϥ ϫωτϵϯηριον انقسم ص إلى سبعة أسرار

• πωρχ,περχ εϐολ ص (π) الفراق . انفصال

-ηπωρχ εϐολ ητεψτχη εϐολϩϊ cωμα ص انفصال النفس عن الجسد

• †πωρχ,† ηοτπωρχ,ειρε ηοτπωρχ ص عمل انقساماً . أحدثَ انقساماً mae division

-ηετ† ηοτπωρχ οττε ϯειωτ ϫη̄ ϯψηρε ص الذين يفصلون (يفرّقون) بين الأب والابن

-ηηεκειρε ηϩεηπωρχ ص لا تعملْ انقسامات

-αρε† ηοτπωρχ ηαη ηϫωε ص عملتِ فرقاً بيننا وبينك

• ατπωρχ εϐολ ص غير مُنفصل . مُلازم

-ητο οτατπωρχ εϐολ ηηετϫε ϫωο أنتِ ص غير منفصلة عن الذين يحبونك

• ρατπωρχ ص صار مُلازماً . صار غير مُفرق

- مع الحروف الآتية :

• 1. εχη̄ ص كَوْمٌ على pile upon

-ετπη̄ς καϩ εχωοτ ατω ετριμε ص يهيلون ترابا على رؤوسهنّ ويكبن

• 2. ϩϊ ص نقل من

-ηηρπ ετκναπονκϥ ϩϊ πεκειοιι ص النبيذ الذى ستنقله من معصرتك

• 3. εϩοτη ص نقل إلى داخل

-amount of corn ετϥναπωης εϩοτη ηηεϥαπο- كمية من القمح الذى سُنقل إلى مخازنه ص -οηκη

-aϥτ ναϥ ηοτηι ϣαητϥπωνκ ηηεϥσκευος أعطاه بيتاً لينقل إليه متعلقاته ص εϩοτη εροϥ

• 4. εϩραι ص أفرَغَ . نَزَحَ . نَقَلَ

-aϥπονκϥ εϩραι ص نقله . نزحه

πωρκ,περκ-,πορκ// ص (= ϕωρκ ب)

١ . قَلَعَ . اقتَلَعَ . استأصَلَ . نَزَعَ (لا ١٤ : ٤٠ ص) (فعل متعدى vb tr)

-a Πχοειc πωρκ ϫιπϵεεπε ηηειϫωλον ص الرب اقتلع بقية (عبادة) الأوثان

-aϥκελϵτε ϵτρϵτπωρκ ϫιπϵϥϐαλ ϵηατ ص أمر أن تُقلَع عيناه

٢ . انقَلَعَ . بادَ . انمحَى (فعل لازم vb intr)

-πηοτη ηηϫικϵος ηαπωρκ ϫη ص أصل الصدّيقين لا يُستأصَل (أم ١٢ : ٣٠)

-ητα ηετμοκμϵκ πωρκ ص الذين مُحيَت أفكارهم

-a τϵϥαλω ϵιητε πωρκ ατϵϵ ϵϩραι ϵχη̄ انقلعت عيناه ووقعتا على الأرض ص πκαϩ

-ατϵcψτχη πωρκ ατω ϩcμοτ ص روحها (نفسها) طلعت وماتت

- مع الحروف الآتية :

• 1. ϩϊ ص ١ ـ نزع من pluck from

-ηρωτ ϫιπιψπορκοτ ϩϊ ϯπολις ص النباتات استطع اقتلاعها من المدينة

-vices πορκοτ ϩϊ ϯηττη̄ ص الرذائل انزعوها عنكم

٢ ـ توغَّلَ فى . انحَشَر فى . تدخَّلَ

-ροϵις ϵτϫϯτρϵκκααϥ ϵπωρκ ϩϊ ϯπις- احترس حتى لا تتركه يتدخل فى الإيمان ص -τις

• 2. ηca ص قَطَفَ . اقتَطَفَ

-ηϵιϵϐ ϫιπcατανας cϵπωρκ ηca ηϵηϐαλ ص مخالب الشيطان تقتلع عيوننا

• 3. ϩιχη̄ ص

-ητϵ ϯϐηηϵ πωρκ ϩιχωϥ ص تنمو فوقه النحلة

• 4. εϐολ ص قَلَعَ . اقتَلَعَ . فَصَلَ

-τϵκηοτνϵ ατπορκ εϐολϩϊ ηκαϩ قد اقتُلِعَ أصلكَ من أرض الأحياء ص -ονϩ

-ακπορκη̄ εϐολϩϊ ϯϲτνατωτη فصلتنا من ص المجمع

• πωρκ ص (π) اقتلاع . استئصال

. πωρκ νϩητ ص (π) غَمٌّ . كآبة . حزْن قلب breaking of heart

(πωρc),πρ̄c-,πορc// ص ١ . أوتَرَ . توتَّرَ (فعل لازم vb intr) stretch, strain

٢ . تفرَّسَ . نظر بجدّة . نظرَ بتحدٍّى look boldly (فعل متعدى vb tr)

-ⲁⲫⲣⲁⲧⲡⲱⲣⲭ ⲉⲣⲟ ⲛ̀ⲅ̀ⲓ ⲡⲉⲡⲛⲁ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص
لازمك الروح القدس

• ⲙⲁⲛⲡⲱⲣⲭ ص *fronter* حَدٌّ (فاصل) . مكان الفَصْل

• ⲣⲉⲫⲡⲱⲣⲭ ص مُقسِّم . مُفرِّق

• ⲃⲓⲛⲡⲱⲣⲭ ص الفراق . انفصال . مفارقة . تفريق . تفرُّق

-ⲧⲃⲓⲛⲡⲱⲣⲭ ⲉⲣⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص
مفارقة العذراء لنا

-ⲧⲃⲓⲛⲡⲱⲣⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲁⲥⲡⲉ ص
تفرُّق اللغات

πωτ ص (=ⲫⲱⲧ ب) ١ . هَرَبَ . فَرَّ . جَرَى . أسرَعَ . رَكَضَ
إلى ٢٣ : ١٤ صبا

-ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲁⲩⲗⲟ ⲉⲁⲣⲟⲓ ص
هربوا وفارقوني

-ⲛ̀ⲛⲉⲛⲣⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ⲛⲁⲕ ⲭⲉ ⲁⲕⲡⲱⲧ ص
نعمل لكَ شيئا ردينا حتى أنكَ هربتَ

٢ . لَجَأَ

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص ,*2.* ⲉⲣⲁⲧ ص ,*3.* ⲉⲭⲛ̄ ,*4.* ϣⲁ
فَرَّ إلى . جرى نحو . لجا إلى

-lc ⲟⲛⲁϯ ⲧⲟⲟⲧⲟ ⲛ̀ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲡⲱⲧ ⲉⲣⲁⲧⲟ ص
يسوع يساعد الذين يلجأون إليه

-ⲁⲕⲡⲱⲧ ⲉⲣⲁⲧ ص أنتَ لجأتَ لي (١صم ٢٢ : ٢٣)

• *5.* ⲉⲧⲛ̄ (ⲉⲧⲟⲟⲧⲥ) ص
مَرَّ إلى يد
pass through the hands

-ⲙⲡⲣ̄ⲧⲣⲉ ⲧⲁⲥⲏⲃⲉ ⲡⲱⲧ ⲉ̀ⲧⲟⲟⲧⲟ ⲛ̀ⲕⲉⲟⲩⲁ ص
لا تحملْ سيفي يقع في يد شخص آخر

• *6.* ⲛ̄- ص ,*7.* ⲛ̀ⲧⲛ̄ ص ,*8.* ⲙⲁⲫⲣⲛ̄ ,*9.* ⲫⲁ
هَرَبَ من . أفلت من

-ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧⲟ ⲙ̀ⲙⲫⲁⲓ ص
هربوا من الحُكْم

-ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧ ⲁⲩⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲕⲉⲙⲁ ص
انطلقوا من عندي وذهبوا إلى مكان آخر

-ⲡⲓⲙⲁⲥⲧⲓⲝⲟⲥ ⲁⲫⲡⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧⲟ ص
السوط سقط من يده

-ⲙⲁⲩⲁⲭⲉ ⲥⲉⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲱⲧ ⲉⲃⲏ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲩ ص
كلماتي على وشك أن تفلت مني *outrun me*

-ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲛ̀ⲧⲁⲫⲡⲱⲧ ⲉⲁ ⲡⲉⲟ ⲛ̀ⲏⲥⲁⲩ ص
يعقوب لما فرَّ من وجه عيسو

• *10.* ⲙⲙⲛ̄ ص سَعَى مع . سَايَرَ . هَرَبَ مع

-ⲁⲓⲡⲱⲧ ⲛⲓⲙⲙⲁⲕ ⲉ̀ⲧⲉⲛⲙⲟⲥ ص
هربتُ معكَ إلى البرية

• *11.* ⲉⲙ̄ ص
١ - توغَّلَ في . انهمَكَ في . ثابَ في

-ⲟⲩⲟⲉⲓ ⲛ̀ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲩⲡⲏⲧ ⲉⲙ̄ ⲛⲉⲃⲏⲩⲉ ⲛ̄-
وَيْلٌ لأناس مُنغمسين في أعمال الخدمة ص ⲧⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ

-ⲧⲉⲛⲃⲉⲡⲏ ⲉ̀ⲧⲱⲙⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲧⲛ̄ⲡⲱⲧ ⲉⲙ̄ ⲛⲉⲛⲉⲃⲏⲩⲉ ⲉⲧⲩⲟⲧⲉⲓⲧ ص
نُسرع لدفن الميت لنتهمك في أعمالنا الباطلة

٢ - هرب من

-ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉ ⲧⲗⲩⲡⲏ ⲡⲱⲧ ⲛ̀ⲉⲙⲛⲧⲫ ص
حيث يهرب من الحزن

• *12.* ⲉⲙⲧⲫ ⲛ̄- ص
هرب من . هرب من أمام

-ⲛⲉⲧⲡⲱⲧ ⲉⲙⲧⲥ ص
الذين يهربون منها

• *13.* ⲉⲁⲉⲧⲛ̄,ⲉⲁⲧⲛ̄ ص
لَجَأَ إلى

-ⲁⲓⲡⲱⲧ ⲉⲁⲧⲏⲫ ص
لجأتُ إليه

• *14.* ⲛⲥⲁ ص
جرى وراء . تَبِعَ . طارَدَ . سَعَى نحو . بادَرَ إلى

-ⲛⲧⲁⲫⲡⲱⲧ ⲁⲛ ⲛⲥⲁ ⲛⲧⲁⲓⲟ ص
يسعَ في طَلَب (وراء) الكرامة

-ⲁⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲏⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص
ما بالكم تطاردوني

• *15.* ⲉⲃⲟⲗ ص
هَرَبَ
- مع الحروف الآتية :

• *a.* ⲛ- ,*b.* ⲉⲁⲟⲏ ,*c.* ⲉⲛ ,*d.* ⲉⲓⲧⲛ ,*e.* ⲉⲏⲧ# ص
هَرَبَ من . نَجَا من . انطَلَقَ

-ⲛⲧⲁⲓⲱⲃⲱⲃⲟⲩ ⲉⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲕⲟⲗⲁⲍⲓⲥ ⲉⲧ-
لكي أقدر أن أنجو من العقاب الذي سيحل ص ⲛⲁⲓⲱⲱⲡⲉ

-ⲛ̀ⲧⲛ̄ⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲛ̀ⲧⲭⲁⲭⲉ ⲛⲓⲙ ص
لنهرب من كل عداوة

-ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲡⲏⲧ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ص
هربوا من مطاردهم

-ⲙⲁⲣⲟⲩⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲧⲁⲉⲏ ص
ليبتعدوا عني

-ⲙⲁⲣⲛ̄ⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲏⲧⲕ ⲙ̀ⲡⲱⲓⲡⲓ ص
لتبتعد (لتهرب) عن الفضيحة

-ⲛ̀ⲧⲉⲣⲕⲟⲩⲱ ⲉⲩⲭⲱ ⲛ̀ⲛⲉⲓⲱⲁⲭⲉ ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ
لما فرغ من هذا الكلام انطلق ص ⲉⲓ ⲧⲟⲟⲧⲕ

• *f.* ⲉ- ,*g.* ⲉⲓⲣⲁⲧ# ص جَرَى نحو . لَجَأَ إلى . أسرع إلى
run after, run at

-ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡ̀ⲧⲙⲓ ص لجأوا إلى البلدة

-ⲉⲩⲛⲁⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲣⲁⲧⲛ̄ ⲛⲉⲩⲱⲟⲡⲧⲛ̄ ⲉⲣⲟⲩ ص
يُسرع إلينا ويقبلنا

• *16.* ⲉⲁⲃⲟⲗ ⲛ̄- ص فَرَّ من . ابتعد عن

-ⲡⲱⲧ ⲉⲁⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲙⲛ̀ⲧⲛⲟⲉⲓⲕ ص اهربوا من الزنا

• *17.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص انحَدَرَ
steps درَجات منحدرة ص -ⲉⲩⲡⲏⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉ̀ⲡⲉⲓⲟⲙ
نحو البحر

• *18.* ⲉⲓⲡⲁⲉⲟⲧ ص *run behind or after* جَرَى وراء
جرى وراء الخَدَم ص -ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲉⲓⲡⲁⲉⲟⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ

• *19.* ⲉⲥⲟⲩⲛ ص اللَجَأ إلى . اندفع نحو . اقتحَمَ
الذين ص -ⲛⲉⲧⲛⲁⲡⲱⲧ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲧⲉⲓⲧⲟⲩⲱⲟⲩ
يلتحقون إلى جيرانهم (مَنْ بطرفهم)

-ⲛ̀ⲁⲗⲁⲙⲁⲥ ⲉⲩⲡⲏⲧ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲁ ⲟⲩⲙⲏⲛⲩ
الماس داخل في فنون كثيرة ص ⲧⲉⲭⲛⲏ

• *20.* ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ ص سَرَى في
-ⲡⲉⲙⲕⲁⲉ ⲛⲁⲡⲱⲧ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲕⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ
الأ سينتقل(سيهرب) إلى داخل ص ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ
جسمكَ .

• *21.* ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̄ ص انقَضَّ على
-ⲟⲩⲡⲁⲉⲥ ⲉⲩⲁⲣⲉ ⲛⲉⲟⲏⲣⲓⲟⲛ
فريسة الوحوش تنقض عليها ص ⲭⲱⲥ

• **πωτ ⲛ#** ص (مع الضمائر) رَحَلَ . ارتحَلَ

-ⲧⲱⲛⲕ ⲛ̀ⲧⲛ̄ⲡⲱⲧ ⲛⲁⲛ ص قُمْ لنرحل

-ⲛ̀ⲧⲁⲩⲟⲧⲭⲁⲓ ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲥⲱⲡ ص
لمّا شُفِيَ رَحَلَ في الخفاء

• **πητ** ص (ⲉⲩ) (= ⲫⲏⲧ ب) ١ - هارب . فارٌّ

٢ - جارٍ . مُهرولٌ

-ⲁⲩⲃⲱ ⲉⲩⲡⲏⲧ ⲉ̀ⲡⲓⲥⲁ ⲙ̀ⲙⲛ̄ ⲡⲁⲓ ص
استمر مهرولاً من ناحية إلى أخرى

• **πητ ⲉⲥⲟⲩⲛ** ص (ⲉⲩ) لاجيء

-ⲛ̀ⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲡⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ, ⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲡⲏⲧ ⲉⲥⲟⲩⲛ
اليهود هربوا منه (ولكن) المرأة لجأت إليه ص

• **πητ ⲉⲡⲭⲓⲥⲉ** ص (ⲉⲩ) طالع إلى فوق . صاعِد

-ⲟⲩϣⲏⲛ ⲉⲩⲡⲏⲧ ⲉ̀ⲡⲭⲓⲥⲉ ص شجرة طالعة إلى فوق

• **πητ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ-** ص (ⲉⲩ) مُندفع نحو

-ⲧⲃⲟⲱ ⲉⲥⲡⲏⲧ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص
القوة المندفعة داخلي

٢. شوْهَ
شوُهوه [١صم ٣١ : ٩] ص -ατπoonq

٣. زعْزَعَ [١كو ١٥ : ٥٨]

٤. نَقَلَ [١صم ٥ : ٨ ، ٩]
لما نقلَ الوالي ص -ητεροτπωωνε ιιπεηγειωη

٥. عَزَلَ [اع ١٣ : ٢٢ ص] (ب = οτωτεβ εβολ)
الذي يقيم الملوك ويعزلهم ص -πετταωψ ηηρρωογ αγω εqπωωνε ιιοοτ

٦. ترجَمَ (نقل إلى لغة أخرى)
ترجموها أيضاً إلى اللغة اليونانية ص -ητατρπκεπoonoγ ητacπε ιιμπτογειηιη

- مع الحروف الآتية :

• 1. a. ē- ص (فعل لازم vb intr) تحوَّلَ إلى . تغيَّرَ إلى . انقلب إلى *be changed to, turn toward*
إذا نعسوا يتحوَّلون إلى عمل بدوى آخر ص -αγωαneiniu ωαγπωωνε ēκeεωβ
الصوف يتحوَّل إلى عدد من الأشكال الملوَّنة ص -πcopτ aqπωωνε ετηπε ηcιιογ ηατaη

• b. εεογη ē- ص (نفس المعاني)
استغرقتُ في النوم ص -αιπωνε εεογη ετεiηβ
الهراطقة تحوَّلوا إلى الإلحاد ص -ηεερετικoc αγπωωνε εεο ηογτε
-Epicureans cεxoc xε τετγχη ωαcπωωνε الأبوقريون يقولون أن ص εεογη ετειω η οτηη النفس تتحوَّل إلى حمار أو قرد

• c. εεραι ē- ص cross over انتقل إلى . ارتحَلَ إلى [١صم ٥ : ٨]
-ιιαρiπωωνε εεραι ēτηολιc ετεēη ιιπητε لرتحل إلى المدينة التي في السموات ص

• d. ē- ص (فعل متعدى vb tr) حوَّلَ إلى . غيَّرَ إلى . نقَلَ إلى . قلَبَ إلى
-αγβω εcπωωνε ιιμοq (ιιπxωωμε) ēπει- استمرَّت تقلِّب فيه (في الكتاب) من هنا إلى هنا ca ιιiν παι ص
الخمر تنقل القلب إلى حالة ابتهاج ص -ηηρπ ψaqπωωνε ιιπεητ ετοτηοq
-aqπooνoτ εβολεiν ητ غيَّرهم من البهيمية إلى حيوانات ناطقة zωον ηλογικον ص
-ηταηπωωνε ηηψaxε ετch لما نقلنا الكلام المكتوب في الكتاب القديم إلى هذا الكتاب الجديد ιιε ηαπαc ēπειxωωμε ιιβῙρρε ص

• 2. εxῙ ص قلَبَ على . انقلب على
-πεθρονoc ηΔιoκλ عرش دقلديانوس انقلب عليه ص xωq
-νετcονε ηῙτπ المقيدون تنقلهم إلى الناحية التي ترجعهم من المقطرة ton nat ῙΨωε ص

• 3. ῙN- ص move from نقل من
-νεκιιητρiιιιαo εκπωωνε ιιαι ثروانك تنقلها من مكان إلى مكان ص ιια

• 4. ῙNcā ص turn continueously قلَبَ بصفة مستمرة
-καaq εiν οτιιοοτ εqεηιι ηῙτπωωνε ῙN- ضعْه في ماء ساخن وقلِّبه ص cωq

• pεqπωτ ص (= pεqφωτ ب) runner عدَّاء (أم ٦ : ١١)
-νεεεοτ ψaτcιηε Ῑηθε Ῑητpεqπωτ εqαcωοτ ثمر الأيام مثل عدَّاء مُسرع ص

• βiππωτ ص (ت) ١ - جَرْي . هروب
-οτβiππωτ εβολ ιιπηοβε هروب من الخطية ص
٢ - مَسْلَك . سُلوك . سَبيل . لُجوء course
-ιιαρε τεκβiππωτ ψωπε ηακ ecopz لكن سلوكك (سَعْيك) وطيداً ص
-τεκβiππωτ ερατq لُجوئك إليه ص

• ιιaιιπωτ ص
١ - حَلَبة سباق race course
-πιιaιιπωτ Ῑννεετωωρ حلبة سباق الخيول ص
٢ - مَلْجأ . مأوَى . مَهْرَب
-Ῑπιια ēτῙηακωτε Ῑηca المكان حيث أطلب مأوىً لنفسي (١صم ٢٢ : ٣) ص χῙ epoq
-ιιπoτψiνε Ῑηca ιιaιιπωτ epoq يبحثوا عن مأوى له ص

شقّ . شجّ . فلَقَ . شطَرَ . شرَخَ . شرْخَ ص πωτc
-πβaιιoτλ Ῑqπωτc εiβ aν الجَمَل غير مشقوق الظلف ص
-εῙνοτβορτε acπωτc Ῑντεcεκiβε بمشرط شقَّت ثديها ص
-ιιῙῙηca Ῑτρετπωτc Ῑεεηιιοτc εβολ بعد ما شرَّح شرائح من جسمه ص
• pπωτc انشرخ . انشقّ ص cωιια
• aτπωτc سليم . غير مشروخ ص
-οτcιιη Ῑατπωτc Ῑαταxαxε صوت سليم ص
وَدود (غير مُنفِّر)
• πωτc مَشقوق . مَشروخ ص (εq)

نحَتَ . حفَرَ . نقَشَ . صوَّرَ بالنقش أو بالحفْر ص πωτε
-aqπωτε Ῑοτπλαz نحت لوحا ص
[راجع ب φωτε]

πωωνε,πωνε,πεενε-,πoonε// ص
أولاً : فعل لازم : تغيَّرَ . تحوَّلَ . انقلَبَ . تبدَّلَ (vb intr)
-Ῑτε πεῙῙηα ιιΠχc ει εεραι εxω يحلُّ عليك روح الرب ص
πωωνε ῙῙτρκερωιιε فتتحوَّل إلى رجل آخر ص
-ωαγπωωνε αγω ωαγωiβε يتحوَّلون ويتغيَّرون ص
-cεcβτωτ ēπωωνε مُستعدُّون (على استعداد) للتغيير ص
-τλγιιη acπωωνε αγω acψoote البحيرة صرِ . تغيَّرت وجفت ص
-aqπωωνε τηρq αγω aqρλειιωη انقلب كله وصار شيطاناً ص
-τιιῙτιιε μεcπωωνε الحقُّ لا يتبدَّل ص

ثانياً : فعل متعدى : (vb tr)
١ . غيَّرَ . حوَّلَ . بدَّلَ
-Ῑνταiπωωνε Ῑντεγβiππoοψε غيَّرتُ سلوكهم ص
-ιιπῙρπωωνε ιιπετῙηxω ιιμοq لا تغيِّرْ (تبدِّلْ) ما نفوله ص
-ιιπε Ῑηβacανoc ψπωνε ιιπεκλγicμoc العذابات يمكنها تحويل فكرك ص
-πλιαβολoc aqπωνε ιιπεqεητ الشيطان حوَّل قلبه ص

-ἐoe ἐτoτπωωne eβoλeϊ̈ naι ἐπαι ص
مثل ما يتحولون من هذا إلى ذاك
-aιπωωne eβoλeϊ̈ Kηιe eepaι ἐ ... ص
ارتحلتُ من مصر إلى ...
-ψaqπωωne eβoλeϊ̈ ππeτnaηoτq ἐπ-
neθoot ص بتحوّل من الخير إلى الشر
• d. eβoλeιxn ص انتقلَ من
-ewc xe ἦταιπωωne eβoλeιxϊ̈ πκaθ
eepaι ἐτπe ص كأني انتقلتُ من الأرض إلى السماء
ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١ ـ نَقَلَ . غَيَّرَ . حَوَّلَ [٢صم ٦ : ٣]
-πeντaqπωωne ἦϵnωχ eβoλ ص الذى نقل أخنوخ
٢ ـ أزال . أزاغ [اع ١٩ : ٢٦ ص]
-παι ἦταιπooneq eβoλ ϵιϑн ϊ̈ηηoι هذا ص الذى أزلته من أمامى [٢صم ٧ : ١٥]
٣ ـ نَفَى . طَرَدَ
• πωωne,πωne,πωωne eβoλ ص (π)
تَحَوُّل . تغيُّر
-ϵιτϊ̈ ππωne ϊ̈ηϵнτ ϊ̈ηpωϊ̈e eτopχ
aN ص بواسطة تغيير قلب الانسان غير الثابت
• ππωωne ψaχe eβoλ ص (π) تحوير الكلام
• ἀτπωωne ص غير مُتغيِّر . غير مُتحرِّك . ثابت
-oτaτπωωne πe πeqλoγιcμoc ص ثابت فى فكره
-τeqϵγπoμoнн ἦaτπωωne aτw ἦaτκιϊ̈ ص صبره الثابت وغير المتزعزع
• ϊ̈ητaτπωωne ص (τ) عدم تغيير
-aqψωne ἥρωϊ̈e ϵἦ oτϊ̈ητaτπωωne
ϊ̈ἦ oτϊ̈ητaτψιβe ص صار انساناً بلا تغيير أو تبديل
• peqπωωne,peqπooneq ص مُتقلِّب . مُتقلِّب
-oτρωϊ̈e ἥpeqπooneq ص رجل مُتقلِّب
• ϊ̈ητpeqπωωne ص (τ) تغيُّر . تَقَلُّب . تَحَوُّل
changeableness
• ϭiπωωne ص (τ) تغيير . تبديل
-τϭiπωωne ϵἦ neϵιooτe ص مراوغة (تبديل فى الطرق)
• ϭiπωωne eβoλ ص (τ) انتقال
-τoτϭiπωωne eβoλeϊ̈ πeιϵωη ص انتقالك من هذا الدهر
• πωωnec,πooнec ص (τ) حركة . دوران
• xiπωωnec ص يتحرَّك . يدور
-ekψanτϵ ψaknaτ ἐἦka nιϊ̈ ἐxiπω
nec ϵaρok ص إذا سكرتَ ترى كل شىء يدور حولك
ضَرَبَ (طوب ϯωϐe) ص πωωπe,πaπe-
-ἦτατπωωne ἥϵϵnτωϐe eβoλeϊ̈ ἦκaθ ص الذين ضربوا (دقّوا) طوبا من الطين
[راجع ص πaπe, ب ϕaϕe]
حَلَمَ . رأى حُلْماً πωωpe ص (= ϕωp ب)
-aqπωωpe ἦoτpaϲoτ ص حلم حلماً
-ϵnϵϩϩp ϵnπωωpe paϲoτ ص نغط (نشخر) وحلم
• peqπωωpe ἦpaϲoτ ص (=peqϕeppaϲoτi ب) حالِم

-ἐoe ἐτoτπωωne eβoλeϊ̈ naι ἐπαι ص
like what they change to that
-aιπωωne eβoλeϊ̈ Kηιe eepaι ἐ ... ص
I changed from Egypt to ...
-ψaqπωωne eβoλeϊ̈ ππeτnaηoτq ἐπ-
neθoot ص changing from good to bad
• d. eβoλeιxn ص from
-ewc xe ἦταιπωωne eβoλeιxϊ̈ πκaθ
eepaι ἐτπe ص as if I changed from earth to heaven
Second : verb transitive : *(vb tr)*
١ ـ to move . to remove . to change
-πeντaqπωωne ἦϵnωχ eβoλ ص who moved Enoch
٢ ـ to remove . to move away [اع ١٩ : ٢٦ ص]
-naι ἦταιπooneq eβoλ ϵιϑн ϊ̈ηηoι ص this that you removed from before me [٢صم ٧ : ١٥]
٣ ـ to drive away
• πωωne,πωne,πωωne eβoλ ص (π)
change . alteration
-ϵιτϊ̈ ππωne ϊ̈ϵнτ ϊ̈πρωϊ̈e eτopχ
aN ص by means of changing the heart of man
• ππωωne ψaχe eβoλ ص (π) change of words
• ἀτπωωne ص unchanged . unchangeable
-oτaτπωωne πe πeqλoγιcμoc ص unchangeable in his mind
-τeqϵγπoμoнн ἦaτπωωne aτw ἦaτκιϊ̈ ص his unchangeable and unshakable character
• ϊ̈ητaτπωωne ص (τ) unchangeableness
• ϭiπωωne ص (τ) change . alteration
-τϭiπωωne ϵἦ neϵιooτe ص alteration in the ways
• ϭiπωωne eβoλ ص (τ) departure
-τoτϭiπωωne eβoλeϊ̈ πeιϵωη ص departure from this age
• πωωnec,πooнec ص (τ) turning
• xiπωωnec ص turning
-ekψanτϵ ψaknaτ ἐἦka nιϊ̈ ἐxiπω
nec ϵaρok ص when I turned round I saw all
πωωπe,πaπe- ص (τωϐe طوب) to strike
-ἦταπωωne ἥϵϵnτωϐe eβoλeϊ̈ ἦκaθ ص who struck (beat) bricks
[see ϕaϕe ب ,πaπe ص]
πωωpe ص (= ϕωp ب) to dream
-aqπωωpe ἦoτpaϲoτ ص he dreamed a dream
-ϵnϵϩϩp ϵnπωωpe paϲoτ ص to dream (snore) and dream
• peqπωωpe ἦpaϲoτ ص (=peqϕeppaϲoτi ب) dreamer

5. ἦτἦ ص *turn from* انتقل من . تحوَّلَ عن
-τeπωωne ἦτϊ̈ πeητaqτaϑϊ̈e ص تحوَّلت عن الذى دعاكِ
-ϊ̈ππρ̄τpe ἥϑωϐ πωωne ἦτooτἦ ص لا تجعلْ الأمر يتبدَّل لأجلنا (لصالحنا) *be perverted for us*
6. ϑa ص *overset* قَلَبَ . أزاحَ . انزاحَ . انسَحَبَ
-aqπωωne ϊ̈πeϑρonoc ϑapoq ص أزاح العرش من تحته
-ἦτe oτπλaz πωωne ϑapoq aτw ϯ
ϖoτ ص فتنسحب من تحته بلاطة فيموت
-ἦταzic ϊ̈ἦcaτaηac aτπωωne
ερητ ص طغمات الشياطين انقلبوا على بعضهم بعضاً *were upset, were disorganised*
7. ϑι ص انتقل من . نقل من
-aιψωπe ϊ̈ϖaτ ϊ̈ἦἦca ϯpaπωne ϑι ἦηι
ص سكنتُ هناك بعد أن انتقلتُ من البيت
8. ϑἦ ص *be chunged from* ١ ـ تحوَّلَ من . تغيَّرَ من
-ϊ̈πeτπωωne ϑϊ̈ ηeττeτηaηoτq ص
يتحوَّلوا عن صلاحهم
-Uapia acψine : ἦτa πaϑo πωωne ϑϊ̈
ηaτaηἦτπapθeηia ? ص مريم سألت : هل وجهى تغيَّر عن مظهر البتولية ؟
-eτϖiητpeqπωne ϑἦ oτϑωϐ eτϑωϐ ص
حتى لا ينتقل من عمل إلى عمل
٢ ـ نقلَ من *move from*
-ἦcepωωne ϊ̈ππψω ϑἦ ϑeηϖa ἐϑeηκeϖa
ص ينقلون الرمل من مواضع إلى مواضع أخرى
-ἦcepooneq ϑἦ τeqτazic ص يُعزَل من رتبته
9. ϑϑpaι ἐ- ص نقل إلى . أصعدَ إلى
-ἦιcpaηλιτηc aqπooηoτ ϑϑpaι
λωη ص الاسرائيليون سباهم سباهم(نقلهم) إلى بابل
10. ἐπecнτ ص طرحَ إلى أسفل
-aqπωρκ ἦηeqβaλ eβoλ ἦqπooηoτ ηπε-
cнτ ἐπκaθ ص قلع عينيه وألقاهما أرضا
11. ἐπaϑoτ ص *be turned back* تحوَّلَ إلى الوراء
-a πeqϑo πωωne ἐπaϑoτ ص وجهه تحوَّل إلى الخلف
12. πωωne eβoλ ص *(vb intr)* أولاً : فعل لازم :
١ ـ انتقل . هاجَرَ
-ἦμaρττρoc ccεπιοτμει ἐπωωne eβo
τoτψωπe ϊ̈ἦ Πnoττe ص للشهداء يشتهون أن ينتقلوا ويصيروا مع ١
٢ ـ توفّى . ماتَ
– مع الحروف الآتية :
• a. eβoλ ἐ- ص انتقلَ إلى . نَزَحَ إلى
-ἦπa ετaqηaπωωne eβoλ epoq ص المكان الذى كان سينزح إليه
• b. eβoλϑι ص انتقلَ من خلال *go forth from*
-aqπωωne eβoλϑι πειτoot aτw aqβωk
ἐπειϑpo ص انتقل عَبْر هذا الجبل وذهب إلى النهر
• c. eβoλϑη ص انتقلَ من . ارتحَلَ من
-ΔτΔ λe aqπωωne e
ϊ̈μaτ ص انتقل داود من ذلك المكان [١صم ٢٢ : ١]

πωψ,πεψ-,παψ// ص
١. انقَسَمَ . انفَصَلَ (فعل لازم vb intr)
-ατω Πελ ναπωψ ηϥρ ϣναϊ واسرائيل ص
سينقسم ويصير اثنين [١صم ١٥ : ٢٩]
-πωψ ναϫ ηϩοτωιι ص اقسِمْ وكُلْ [١صم ٩ : ٢٤]
-τεψτχη ιιη̄ πεωιια ατπωψ ϧ πιιοτ
-πορ-χοτ ص النفس والجسد انفصلا لأن الموت فرقهما
٢. قَسَّمَ . فَصَلَ (فعل متعدى vb tr)
-ητερεφπεψ ποειϫ ص لما كسر (قسَّمَ) الخبز
– مع الحروف الآتية :
• 1.ε- ص قَسَّمَ إلى
-επποψ αν ηνεφτειϲ ε̄ϣητε ηεττοϲταϲιϲ
لا نقسِّم الطبيعتين إلى شخصين ص
-πκαταπεταϲμα αϥπωψ ε̄τεφιιητε ص
الحجاب انشقَّ من وسطه
• 2.εχ̄ν ,3.εϩρ̄ν ص قَسَّمَ على . وَزَّعَ . اقتَسَمَ [إم ١٣ : ٢٢]
-ναθητ ναπωψ εχωοτ ηϯκακια الجهّال ص
يقتسمون الشر فيما بينهم [أم ١٤ : ١٨]
-ϩεννηψ ναπωψ εχωοτ ηνεκ̄νκα ص
كثيرون سيقتسمون مقتنياتك
-ταρεπταψϥ εχωϥ ιιη̄ νενερητ لنقتسمه ص
مع بعضنا بعضاً
• 4.ιιη̄ ص اقتَسَمَ مع
-ε̄ατπωψ νεκαϩ ιιη̄ νετειοτε اقتسموا ص
الأراضي مع آبائهم
-ααϥκελευε ε̄πωψ ϫπετοτηϩ ιιη̄ πετιιοοτϥ
أمر أن يُفصَل بين الحي والميت ص
-ν̄ϩεννωη αιτααϥ ε̄πωψ ιιη̄ νεγερητ ص
الشياطين حملتهم يقتسمون على بعضهم بعضاً
• 5.ϩ̄ν ص قَسَّمَ بين . فَصَلَ بين . قَسَّمَ إلى
divide in, among
-ψαϥπωψ ν̄ϩεητο ϩ̄ν ϩεν̄ϣηητ يقسِّم ص
الأنصبة على الأعوة [لم ١٧ : ٢]
-ψαϥπωψ ϩ̄ν ν̄ηοβ (القرعة) تفصل بين العظماء ص
(الأقوياء) [لم ١٨ : ١٨]
-ενπηψ ϩ̄ϊ πεηϩητ ϩϩοτη ε̄ηενεργητ ص
مُوزعون في قلبنا على بعضنا بعضاً (بمعنى : مُشاركين)
• 6.εβολϩ̄ν ص مزَّقَ عن
-Πχ̄ϲ αϥπεψ τεκμητρρο ϫπιοοτ εβολϩ̄ν
الرب قد مزَّق مملكتكَ عنكَ اليوم [١صم ١٥ : ٢٨] ص τεκβιϫ
• 7.εβολ εχ̄ν ص قَسَمَ ... على ... (في الحساب)
-ψακπωψϥ εβολ εχ̄ν χωτακτε نقسِّمه ص
على ٢٤
• πωψ ص (م) (= φωψ ب) ١ - جزء . حصَّة
٢ - قسمة . تقسيم . تجزئة
-ηοϲε ετψοοπ ϩιτϊι ηπωψ ιιη̄ ηταϰο ص
الخسارة الناتجة عن التقسيم والضياع (الفساد)
• ατπωψ,ατποψ// ص غير مُنقسِم
-ηατπωψ ετε ϫπεφπωψ ενεϩ ص
هو الذي يتجزأ أبدا غير المنقسم
-φτϲιϲ ηατπωψ εβολ ϩ̄ν ϣναϊ الطبيعة غير المنقسمة إلى اثنين
-ηοτα ηατποψϥ ص الواحد غير المنقسم
• ϫαϫπωψ ص (م) مُفرِق [عب ٤ : ١٢ ص]

• ϭιννπωψ εβολ ص (ت) قسمة (في الحساب)
πωψν̄,πεψν-,ποψν// ص
١. خَدَمَ . كَهَنَ
[لو ١٠ : ٤ ص]
-πετε ν̄ϥναπωψν̄ αν ε̄πεκθρονοϲ ص
الذي لن يخدم عرشكَ
٢. كُرِّسَ للخدمة . رُسِمَ
-ε̄αϥπωψν̄ ναϩ ν̄θεηεπιϲκοποϲ ص
رسم لهم أساقفة
• πωψν̄ ص (م) ١ - خدمة القداس
٢ - تكريس . رسامة
-ν̄ψωρπ ϫπωψν̄ ϩν̄ ηεηθιϫ ν̄χριϲοϲτο-
أول رسامة بيدي فم الذهب ص ιιοϲ
• ρεϥπωψν̄ ص خادم
-ν̄ρεϥπωψν̄ ϫιν̄ρη ιιοττε εροϫ ص
خدَّام الشمس يدعونكَ (تعزيمة)
[راجع أيضاً ب φωψεη]

πωψc,πεψc-,ποψc// ص (= ϲιϩι ب)
أولاً : فعل لازم : (vb intr)
١. تحيَّر . ذُهِلَ (اندهل) . غاب عقله . اختلَّ . بُهِتَ . انبَهَرَ .
تعجَّبَ [مر ٣ : ٢١ ص]
-ϧ πεϥϩητ πωψc ص ذُهِلَ
٢. اضطَرَبَ . ارتَعَبَ . وَجِلَ . فَزِعَ (انخض)
-ν̄τρεϩναϊ εροϥ ατπωψc ص عندما رأته اضطربت
-ϧρα ηιιι πετε ν̄ϥναπωψc αν ص يا ترى مَنْ
الذي لا ينزعج (لا يرتعب)
٣. مالَ . التَوَى (تكعبل) . تعثَّرَ
-ϭννϯ επεϩητ ϩ̄ϊ ϯπαψc ααϥπωψc فيما ص
هو نازل من على السقالة تعثر (تكعبل)
ثانياً : فعل متعدى : أذهَلَ . حيَّر . أدهَشَ . فتَنَ . بَهَرَ . أزعَجَ
-αϥπωψc ϫπεϩλοϫιϲμοϲ αϥπωωπε ϫπεϩ
فتَن حواسها وغيَّر عقلها ص ηοτϩ
-αϥπωψc ϫπετν̄ϩητ ϩ̄ν οτϣ̄ϣϧα لزعج قلبكم ص بكرب
-αϥπεψc οτιιηηψε فتن (أدهش) كثيرين ص
– مع الحروف الآتية :
• 1.ε- ص تحوَّلَ إلى . مالَ إلى . انحرَفَ turn to
-ϫποτπωψc ε̄οτναϊ οτϩε ε̄ϣβοτρ بميلا ص
يمينا ولا شمالا [١صم ٦ : ١٢]
-Ρααπ αϩπωψc ϫιιοοτ ε̄ϰεϩα راحاب ص
حوَّلتهم إلى جهة أخرى
• 2.εχ̄ν ص تعجَّبَ من . انذَهَلَ من
-ατπωψc εχ̄ν τεκμητρεφρηοβε ذهلوا من ص
الخطية (لتملك) ارتكابكَ
-ν̄λοτϩ αϥπωψc ε̄ϣραϊ εχ̄ν ηεϥαπολογια الوالي تعجب من تصريحاته ص
-αιπωψc ε̄ϣραϊ εχωϊ ιιαναατ ذهلتُ . تحيَّرتُ من نفسي ص
• 3.ϩ̄ν ص ١ - ذهل . غابَ عقله
-ϫιπρλιβε ατω ν̄ϩπωψc ϩ̄ϊ ϯηρπ ص
لا تولع ولا تهيم بالخمر
-ν̄ηεηπωψc ϩ̄ν οτλοηη لا تنبهر باللذة ص
٢ - تلوَّى في
-ν̄ντβτ ε̄ϥατπωψc ϩ̄ϊ ϯιιοτ السمك ص
الذي يتلوَّى في الماء

انشقّ . تَمَزَّقَ . مَزَّقَ
• 6. ϵϧⲟλ ص
-ⲁ ⲛⲧⲁⲓ πωϩ ϵϧⲟλ ص انشقّت الحائط
مُمَزَّق
• πⲏϩ ص (ϵⲩ)
-ϵⲣⲉ ⲛⲉⲩϩⲟⲉⲓⲧⲉ πⲏϩ ⲉⲓⲱⲱϥ ص ثيابه مُمزَّقة
١ ـ تمزيق . شقّ . صَدْعٌ
• πωϩ ص (π)
٢ ـ قطعة . شريحة
تَمَزَّقَ . صار قطعاً . شَرْحَ
• ⲣⲡⲱϩ ص
-ⲁⲩϧⲉⲧϧⲱⲧϥ ⲱⲁⲧⲉ ⲡⲉϥⲥⲟⲓ ⲣⲡⲱϩ πωϩ ص ضربوه حتى أن ظهره صار شرائحاً
[راجع ب ϕⲱϩ]

πωϩ *II.*, **πⲉϩ-, πⲏ** ص (= ϕⲟⲉ ب)
١ . وَصَلَ . بَلَغَ . أدرَكَ *reach*
ـ مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ-, *2.* ⲉϫⲏ, *3.* ϣⲁ ص وصل إلى
-ⲛⲧⲉⲣⲟⲩⲡⲱϩ ⲉϫⲙ ⲡⲓⲣⲉⲁⲁⲩ ص لما وصلوا إلى الفم
-ϣⲁⲛⲧⲉⲕⲡⲱϩ ⲉⲁⲣⲁⲓ ⲉⲛϣⲓ ⲛⲧⲙⲛⲧⲧⲉⲗⲓⲟⲥ ص حتى تصل إلى مرتبة الكمال
-ⲁ ⲡⲉϥⲥⲟⲉⲓⲧ πωϩ ϣⲁⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲡⲉ ص وصل صيته إلى أعلا السماء
٢ . نَضُجَ (للثمار)
-ϣⲁϥⲧⲣⲉ ⲛⲟⲩⲧⲁϩ ⲛⲧⲟⲩⲣⲱⲧ ⲛⲥⲉⲡⲱϩ ص يَحمل الثمار تنمو وتنضج
واصِل
• πⲉϩ, πⲏ ص (ϵⲩ)

πωϩⲥ *I.*, **πⲉϩⲥ-** ص غضّ . لَدْغ
-ⲛⲉⲑⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲡⲱϩⲥ ⲓⲙⲁⲕ ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉϥϣⲱⲡⲉ لمزفك الوحوش بعد أن تكون فريسة ص ⲓⲙⲁⲁⲥ
-ⲛⲧⲉ ⲛⲉϥϣⲟϫⲛⲉ πωϩⲥ ⲓⲙⲙⲟϥ ص لكي مشوراته تصرعه
غضّة . لَدْغَة
• πωϩⲥ ص (π)
لدغة ثعبان ص -ⲛⲡⲱϩⲥ ⲛⲟⲩⲥⲟϥ

πωϩⲥ *II.*, **πⲉϩⲥ-** ص تعثّر . كَبَا . تعسّر . اخطأ
-ⲁⲥⲡⲱϩⲥ ⲉⲛ ⲧⲉⲥⲕⲁⲗⲁⲉⲏ ⲉⲥⲭⲓⲙⲕⲁⲉ ⲙⲛⲧ ⲛϩⲟⲟⲩ ⲙⲡⲁⲧⲥⲙⲙⲉ ص تعسّرت في ولادتها مئاة عشرة أيام قبل أن تلد

πωϩⲧ *I.*, **πⲉϩⲧ-, πⲁϩⲧ//** ص (ب =ϕⲱϩⲧ)
أحنى . نكّس . أسقط
-ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲡⲉⲉϩⲧ ⲁⲡⲉ ص الذى أحنى (نكّس) رأسه
• πⲁϩⲧ// ص (كفعل منعكس *vb*)
[تراجع في مكانها]
ـ مع الحروف الآتية :
مالَ نحو . سقط على
• *1.* ⲉ-, ⲉⲓϫⲏ, ⲉϫⲏ ص
• *2.* ⲛ- ص مَجَدَ لِـ
• *3.* ϩⲁⲣⲁⲧ// ص خَرَّ أمام (تحت أرجل)
• *4.* ϩⲓϩⲏ, ϩⲓⲱϩ ص جثا أمام
• *5.* ϵϧⲟλ ص سَجَدَ . خَرَّ . جثا
• *6.* ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ص طرح إلى أسفل
-†πωϩⲧ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲉⲓⲛⲁⲉ ⲛⲧⲁⲟⲩ- أطرح نفسي على الأرض وأسجد ص ⲱⲥⲧ

πωϩⲧ *II.*, **πⲉϩⲧ-, πⲁϩⲧ//** ص (= ϕⲱⲛ ب)
أولاً : فعل لازم : انسكبَ . انهمَرَ . فاضَ *(vb intr)*
-ⲱⲁⲧⲡⲱϩⲧ ⲉⲁⲣⲁⲓ ⲉϧⲱϥ ص تنسكب فوقه (المياه)

مالَ وراء
• 4. ⲛⲥⲁ ص
-ⲉϥⲡⲱⲱⲩⲥ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲫⲉⲓⲟⲙⲉ ص مولَع (مفتون . والِه) بالنساء
• 5. ϵϧⲟλ ص
١ ـ تحيَّرَ . اندَهَشَ . حَيَّرَ . أدهَشَ
٢ ـ مالَ . تحوَّلَ . انحَرَفَ . حادَ . التَوَى . أمالَ . حَرَّفَ . حَوَّلَ
-ⲡⲟⲩⲥⲕ ϵϧⲟλ ⲓⲙⲙⲟⲟⲧ ص ميِّلْ (حوِّلْ) من ورائهم [٢صم ٥ : ٢٣]
-ⲁⲫⲡⲟⲩⲥ ϵϧⲟλ ⲛⲧⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ص حرِّف الوصية
-ⲛⲉⲧⲡⲟⲩⲥ ϵϧⲟλⲉⲓⲛ ⲛⲉⲥⲣⲁⲫⲏ ص الذين ينحرفون عن الكتب

حيرة . قَلَقٌ . ذهول . دهشة . عَجَبٌ . اختلال
• πⲱⲩⲥ ص (π)
-ⲛⲉⲫⲩⲁϫⲉ ⲉⲉⲛⲡⲱⲩⲥ ⲛⲉ ص كلماته عَجَب
-ⲟⲩⲛⲟϭ ⲙⲡⲟⲩⲥ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲱⲡⲏⲣⲉ ص دهشة عظيمة بسبب العجائب
-ⲛⲧⲟⲕ ⲕⲗⲟⲃⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲡⲱⲩⲥ ص أنتَ مجنون باختلال
-ⲉϥⲙⲉⲉ ⲙⲡⲱⲩⲥ ⲉⲓ ⲉⲟⲩⲉ ص مُمتلىء قلق وخوف
اضطربَ عقله . تحيَّرَ قلبه . انشغل باله . قَلِقَ (توحوش) . تشتّتَ ذهنه . غابَ صوابه
• πⲱⲩⲥ ⲛⲥⲏⲧ ص
-ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲱⲥⲛⲉ ⲉⲱⲥ ⲉⲩϫⲉ ⲛⲧⲁⲩⲡⲱⲩⲥ ⲛⲥⲏⲧ ص على حين غِرَّة (فجأة) كأنهم فقدوا عقولهم
-ⲉ
ⲛⲁⲱⲧⲉⲙⲙⲉ ص تعجّب بالأكثر من عناده
-ⲉ
ϫⲱϥ ص لذلك تعجّبتُ وتحيَّر قلبها نحوه
-ⲁⲣⲉⲧⲛⲏⲱⲧⲙⲛⲁⲁⲩ ⲉⲛⲉⲧⲛⲣⲙⲙⲏ ⲱⲁⲣⲉⲧⲛⲡⲱⲩⲥ ⲛⲥⲏⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص إذا نروا ذويكم تقلقون عليهم
• πⲱⲩⲥ ⲛⲥⲏⲧ ص (π) حيرة القلب . اضطراب الذهن
-ⲡⲉⲩⲧⲟⲣⲧⲣ ⲙⲛ ⲛⲡⲱⲩⲥ ⲛⲥⲏⲧ ⲙⲛ ⲧⲁⲗⲁⲡⲏ ⲙⲛ ⲛⲁⲩⲁⲉⲟⲩ ⲛⲁⲣϫⲟⲉⲓⲥ ⲉⲁⲣⲁⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ ص الاضطراب والقلق والحزن والتنهد سيسيطرون عليهم

πωϩ *I.*, **πⲉϩ-, πⲁϩ//** ص (= ϕⲱϩ ب)
١ . تمزّقَ . انشقّ . انشطَرَ *(vb instr فعل لازم)*
-ⲁ ⲁⲙⲉⲛⲧⲉ πωϩ ص الجحيم انشطر (وقام الأموات)
-ⲡⲉϥϣⲱⲛⲉ ⲁϥⲡⲱϩ ⲉⲓⲙ ⲡⲉϥⲥⲁⲛⲉⲟⲩⲧⲏ ص تبدّد مرضه في داخله
-ⲛⲉϫⲏⲧ ⲛⲥⲉⲣⲉⲓⲙⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲓⲙⲡⲱϩ ص المراكب يديرونها (يقودونها) حتى لا تتكسر
٢ . مَزَّقَ . شَقَّ
-ⲟⲩⲉⲓⲟⲩⲗ ⲁϥⲡⲉϩ ⲧⲁϩⲁⲡⲏ ⲁϥⲉⲓ ⲉϧⲟλ ص أيل اخترق القطيع وخرج
-ⲉⲛⲛⲁⲡⲱϩ ⲙⲡⲉⲛⲉϩⲏⲧ ⲁⲧⲱ ⲛⲧⲛⲣⲙⲙⲉ ص نمزق قلوبنا ونبكي
-ⲕⲁⲛ ⲉⲧϣⲁⲛⲡⲱϩ ⲛⲛⲉⲩⲉϩⲏⲧ ⲛⲟⲓ ⲛⲓⲟⲩⲇⲁ ص حتى ولو شحذ اليهود أذهانهم
ـ مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص
-ⲉϥⲛⲁⲡⲁϩⲕ ⲉⲧⲉⲕⲙⲏⲧⲉ ص يشقّك من وسطك
• *2.* ϩⲓ, *3.* ϩⲛ ص
-ⲟⲩϣⲏⲛ ⲉϣⲁⲧⲡⲁϩϥ ⲉⲓ ⲧⲉϥⲙⲏⲧⲉ ص شجرة شقّت في وسطها
• *4.* ϩⲓϫⲛ ص قَسَمَ على
• *5.* ⲛⲥⲁ ص قَطَّعَ
-ⲉⲛⲡⲱϩ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲛⲉⲣⲡⲏ ⲛⲟⲉ ⲛⲙⲉⲧⲃⲛⲟⲟⲩⲧⲉ ص نقطّع في بعضنا بعضاً كالبهائم

-ππωχϭ ⲁⲛⲉⲕⲉϩⲛⲧ ص لوح قلبكَ [أم ٧ : ٣]
امتداد (عرض) الأرض ص -ππωχϭ ⲁⲛⲛⲁⲉ

πωϭⲉ *I.*, **ποϭⲉ** ص (= ⲫⲱⲭⲓ ب)

١ . تمزّقَ . تَخطّمَ . انفجَرَ *(فعل لازم vb intr)*
الدمل انفجر وأدمَى ص -*tumour* ⲁⲥⲡⲱϭⲉ ⲁⲥⲣ̄ ⲉⲛⲟⲩ
• πωϭⲉ ⲉⲃⲟⲗ أورَقَ . أخرَجَ ورقاً (الشجر) ص
burst into leaf
كل الأشجار ص -ⲛϣⲏⲛ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲧⲡⲱϭⲉ ⲉⲃⲟⲗ
أورقت

٢ . شقّ . شجّ . قطّعَ . فصَلَ . فلّقَ . فصّفَ
[راجع ب ⲫⲱⲭⲓ]

πωϭⲉ *II.* ص (ⲧ) (=ⲫⲱⲭⲓ ب)
١ . قطعة . فلْقة . جزء
٢ . لوح (للكتابة)
الألواح أو فلقات الخشب ص -ⲛⲡⲱϭⲉ
(التي تفلق بالمنشار وتستعمل في الإنشاءات أو بناء المراكب)

πωϭⲉ *III.* ص (ⲧ)
مِشط الرِّجْل

πωϭⲉ *IV.* ص (ⲡ) (=ⲫⲱⲭⲓ ب)
فَصْل . اصطاح . قِسْمٌ
(من كتاب)

πωϭⲥ ص
نَقْطٌ . قَطْرٌ
-ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲟⲧⲥⲓⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ πωϭⲥ ⲁⲧⲱ ⲉⲩⲡⲉⲥϩ
حتى أن المذبح نقّط وسكب دموعاً ⲥⲉⲛⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص

Πϣⲁϯ ب
بشادا
(مدينة بمصر السفلى قرب صا الحجر كان بها مطرانية)

ϩϣωι ب
علو . ارتفاع . (ما هو فوق)
من فوق ب -ⲓⲥϫⲉⲛ ϩϣωι
مشورة فوقانية (عُلوية) ب -ⲟⲩⲥⲟⲃⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲁ ϩϣωι
- تكوّن ظروفاً إذا سبقها الحروف الآتية :
• *1.* ⲉϩϣωι ب إلى فوق *upward*
• ⲓⲙⲓ ⲉⲡϣωι ,ⲉⲛ- ⲉⲡϣωι ب رَفَعَ . عَلّى . حَمَلَ *raise*
-ⲁⲩⲉⲛ ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ⲛⲟⲩⲧⲁϩⲏ ⲉϩϣωι ب حَمَلَ خطايا كثيرين
-ϯⲛⲁⲓⲛⲓ ⲛⲁⲉⲕⲟⲩⲭⲁⲓ ⲉϩϣωι ب سأظهر شفائكَ (سأعافيكَ) [لو ٣٧ : ١٧]
• ⲛⲟⲩ ⲉⲡϣωι ب *rise, ascend* ارتفع [لك١٩ : ٢٨-أع١ : ٢٢]
• ⲱϣ ⲉⲡϣωι ب صَرَخَ [لو ١ : ٤٢]
• ⲱϣ ⲉⲡϣωι ⲟⲩⲃⲉ ب ذعا [مز ٥٥ : ٨]
• ⲉⲕϣⲓⲉ ⲉⲡϣωι ب صاعداً [حز ٤١ : ٧]
• ϯⲁⲗⲟ ⲉⲡϣωι ب قدّمَ . قرّبَ (ذبيحة أو بخوراً) [حز ٤٤ : ٧]
-ⲫⲓⲟⲙ ⲉⲧⲉⲓ ⲉⲱⲓⲙⲓ ⲉϩϣωι ب البحر الذي يثير أمواجاً [إش ١٧ : ١٢]
-ⲫⲁⲓ ⲛⲛⲉϫⲓϫ ⲉϩϣωι ب ارفعي يديكِ [مرا ٢ : ١٩]
• ⲓⲥϫⲉⲛ ⲫⲟⲟⲩ ⲉⲡϣωι ب من اليوم فصاعداً *from today on*
-ⲓⲥϫⲉⲛ ⲥ̄ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲉϩϣωι ب من ابن ٦٠ سنة فصاعداً [لا ٢٧ : ٧]
-ϧⲉⲛ ϯⲙⲁⲉⲥ̄ⲧ ⲙⲡⲉ ⲉϩϣωι ب في السماء الثالثة فصاعداً
-ⲡⲓⲙⲏⲃⲓ ⲉϩϣωι ب الطفو . العوم على السطح
-ⲁ ⲟⲩⲛⲩⲥⲧⲁ ⲙⲙⲱⲟⲩ ϣⲟⲩⲟ ⲉϩϣωι ب نَبْع ماء فاضَ

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١ . سكَبَ . صَبَّ . ذَرَفَ . سَفَكَ
-πωⲥⲧ ⲛⲛⲉⲕⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص اذرفْ دموعكَ
-ⲛⲉⲥⲛⲱⲱϥ ⲉⲛⲧⲁ ⲓⲱⲁⲃ ⲡⲁⲉⲧⲟⲩ ص الدماء التي سفكها يوآب

٢ . استلّ [حز ٥ : ١٢]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ,*2.* ⲉⲭⲏ,ⲉⲓⲭⲏ ص صَبَّ في . سَكَبَ في . ألقاضَ على
-ⲡⲁⲉⲧⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲭⲁⲉ ص صبّها في المخون
-ⲡⲉⲥⲧ ⲉⲓⲱⲓ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص صُب خلاً عليها (الجروح)
-ⲡⲱⲥⲧ ⲛⲟⲩϩⲙⲟⲩ ⲉⲭⲏ ⲛⲉϥⲥⲁϣ ص ضَعْ ملحاً على جروحه
-ⲙⲉⲩⲡⲉⲥⲧ ⲥⲟⲃⲛ ⲉⲭⲏ ⲧⲉⲥⲁⲡⲉ ص يُسكَب طيب على رأسها
-ⲁϥⲡⲱⲥⲧ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲥ ⲛⲟⲩⲡⲛⲁ ص سكب عليها روحاً
• *3.* ⲥⲓⲟⲙ ,*4.* ⲫⲁⲥⲧⲉⲛ ,*5.* ⲙⲡⲉⲙⲧⲟ سكب أمام ص
-ⲉⲓⲡⲱⲥⲧ ⲛⲛⲁⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ⲙⲡⲉⲕⲙⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص أسكب دموعي أمامك
• *6.* ⲉⲃⲟⲗ ص
١ - سَفَكَ . ذَرَفَ . أهرَقَ
-ⲡⲁⲑⲏⲧ ⲡⲉⲥⲧ ⲛⲉϥⲃⲱⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲏⲣϥ ص الجاهل يصب غضبه كله [أم ٢٩ : ١١]
٢ - أخلَى . فَضَّى [في ٢ : ٧ ص]
-ⲙⲡⲣ̄ⲧⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲣⲁⲓ ⲛⲉⲙⲧⲛ̄ ⲡⲱⲥⲧ ⲉⲃⲟⲗ
لا تجعلوا أحداً منا يخلي (نفسه) ص ⲙⲙⲉⲥⲙⲟⲩ ⲙⲡⲛ̄ⲥ
من نعمة الرب
٣ - فَرَضَ (على)
-ⲇⲉⲕⲓⲟⲥ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲧⲣⲉϥⲡⲱⲥⲧ ⲉⲃ
داكيوس عندما فرض العبادة الوثنية ص ⲉⲉⲗⲗⲏⲛ
• *5.* ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛ̄ ص ترك نفسه مع . تردّى
abandon (self) with
-ⲗⲱⲧ ⲁϥⲡⲱⲥⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛ̄ ⲧⲉϥϣⲓⲏⲣⲉ ⲥⲛⲧⲉ ص
لوط تردّى (ترك نفسه يسقط) مع ابنتيه
• *6.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲏ ص صَبَّ على
-ⲁϥⲡⲱⲥⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉϥϣⲁⲭⲉ ⲉⲭⲏ ⲛⲉⲧⲟⲧⲛⲁⲩ
ⲉⲣⲟⲟⲩ ص صبَّ كلامه على الذين تَرَوْن
• *7.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉϧⲛ ص انسكَبَ في داخل [رو ٥ : ٥ ص]
• **πωⲉⲧ,πωⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗ** ص (ⲡ) اهراق . ارالة . انسكاب . افراز . ذَرْف . سَكْب
-ⲛⲡⲱⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص انسكاب دموعي
-ⲉⲉⲛⲡⲉⲉⲧ ⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص ارالات الدماء
-ⲛⲗⲟⲩϫ ⲡⲉ ⲛⲡⲱⲉⲧ ⲛ̄ⲧⲁⲗⲟⲧ ص العُماصي هو افراز بَني العين
• **ⲁⲧⲡⲱⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗ** ص غير مسفوك
-ⲉⲉⲛⲟⲧⲥⲓⲁ ⲛ̄ⲁⲧⲡⲉⲉⲧ ⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص ذبائح غير دموية
• **ⲙⲛ̄ⲧⲡⲱⲥⲧ ⲉⲃⲟⲗ** ص سَفْكٌ
• **ⲣⲉϥⲡⲱⲥⲧ ⲉⲃⲟⲗ** ص (ⲡ) سَفّاك
• ⲣⲉϥⲡⲉⲉⲧ ⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص سفّاك دماء . سفّاح
• ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲡⲉⲉⲧ ⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص سَفْك الدماء
πωχϭ,πωχⲧ,πωχⲕ ص طَرَقَ (شيئاً لتسوية)
• **πωχϭ** ص (ⲡ) مُسطَّح . سِعَة . امتداد

πχιχδhp صفة

(لهذا وُلِدَ فيها الشيء مثل الكرسي)

مكاني ص ـون ف ـات

-πεστaxpoc πcaπτιμαι πaντaχoc πcaπτιμαι ص ـون ف ـات

مكاني . ظرف

• caπτιμαι π- (πε-) ب

-caqτ caπτιμαι μμoq πτεπμαιc سهل على ب πτεπμαιc μμoq πτaqτ caπτιμαι

(آية) الرياح [٨ : ٧]

-caλoc πaϣ πcoπ ب caλoc πaϣ πcoπ

آخر من حساب إلخ [١٥ : ١ كو١]

-πιτεϭτ eqπoιπι caλoc μμωoγ πιτεϭτ eqπoιπι caλoc μμωoγ

[١٢ : ٦]

تغيّر ظرف المكان

-ρ̄ πpωπτι ιe caλoc μμωoγ ρ̄ πpωπτι ιe caλoc μμωoγ

آخر

-qcιπι caλoc μμωm qcιπι caλoc μμωm

مُؤخّر ب

-qcωϣπρ πaq caλoc πτaμoπ qcωϣπρ πaq caλoc πτaμoπ

فرشة ب

-πιcaλoc πτε πιcτaτρoc πιcaλoc πτε πιcτaτρoc

أعلى السكن

صار ظرف . قال. فرش. زرنيخ [١٤ : ٢٥] ب epcaπτμoc

-aqepcaλoc πτaπι τιμι ερ aqepcaλoc πτaπι τιμι ερ

تزيّن على البيت

-a πιxoι epcaλoc πτaπμωoγ a πιxoι epcaλoc πτaπμωoγ

الركب صار ب

-aqepcaλoc μπτcωπτ τπρq aqepcaλoc μπτcωπτ τπρq

نال كل الغنيمة ب

• 5. ebo5 caλoc ب

من ظرف [٢٢ : ٢٥ مر]

πε- ص

تَوَصَّلَ . نَتَجَ

(كمثل سعاده يصل بعمل أجر ليدل على الوصول لكتابه هذا المثل)

-eqμaπτε πτωοτπ πτ ππ] ر ١٢ : ٢٥ ص] ستعا بكون ته ثاني

إذا ص ـتموه πτ ππ ـπμaπ

الشيء ذلك ـات

πεστaxpoc ص

-πεστaxpoc πcaπτιμαι πaντaχoc πcaπτιμαι الشيء ص ـون ف

ظرف المكان

• caπτιμαι π- (πε-) ب

-aqτ caπτιμαι μμoq πτεπμαιc سهل على ب πτεπμαιc μμoq πτaqτ caπτιμαι

(آية) الرياح [٨ : ٧]

-caλoc πaϣ πcoπ ب caλoc πaϣ πcoπ

آخر من حساب إلخ [١٥ : ١ كو١]

-πιτεϭτ eqπoιπι caλoc μμωoγ πιτεϭτ eqπoιπι caλoc μμωoγ

[١٢ : ٦]

تغيّر ظرف المكان

-ρ̄ πpωπτι ιe caλoc μμωoγ ρ̄ πpωπτι ιe caλoc μμωoγ

آخر

-qcιπι caλoc μμωm qcιπι caλoc μμωm

مُؤخّر ب

-qcωϣπρ πaq caλoc πτaμoπ qcωϣπρ πaq caλoc πτaμoπ

فرشة ب

-πιcaλoc πτε πιcτaτρoc πιcaλoc πτε πιcτaτρoc

أعلى السكن

صار ظرف . قال. فرش. زرنيخ [١٤ : ٢٥] ب epcaπτμoc

-aqepcaλoc πτaπι τιμι ερ aqepcaλoc πτaπι τιμι ερ

تزيّن على البيت

-a πιxoι epcaλoc πτaπμωoγ a πιxoι epcaλoc πτaπμωoγ

الركب صار ب

-aqepcaλoc μπτcωπτ τπρq aqepcaλoc μπτcωπτ τπρq

نال كل الغنيمة ب

• 5. ebo5 caλoc ب

من ظرف [٢٢ : ٢٥ مر]

πε- ص

تَوَصَّلَ . نَتَجَ

(كمثل سعاده يصل بعمل أجر ليدل على الوصول لكتابه هذا المثل)

-eqμaπτε πτωοτπ πτ ππ] ر ١٢ : ٢٥ ص] ستعا بكون ته ثاني

إذا ص ـتموه πτ ππ ـπμaπ

الشيء ذلك ـات

-aqpωxe ءتيلا ظرف) ب

-aqπετa ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

-μπτa ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

على يرتد ب

فكر أهل بشر (بيت) [لو ٢٩ : ١٨]

-aqπετa ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

قام من ب ebo5den πpaccoτi ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

-aqπετaμoτpi ετa πικaλi μaccoγ ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

العلم

ب ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

-πτεδμoτpi ετa πικaλi μaccoγ ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

الجهل التي أنتجها الأرض

طلبني تلازني ب ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

-eγμa ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

نظر إلى ب ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

-aγxoτpωτ ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

من فوق إلى تحت

الأعماء المتنوعة إلى ب ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

-πμeλoc ετcoγτωμ ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

فوق

• ertωμ e- ب

[ميخ ١٠ : ١٩ - ١٤ : ١٤ ص]

-epe πeqxιx ϣopρ ebo5 ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

رمادة سيوطئان إلى الشرق من السماء

-aqoλγτ ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

حملي إلى أورشليم

[٣ : ٨ مر]

• 2. ءتيلا ظرف) ب *from above)*

من فوق

[٢٨ : ٤ لو - ٢٩ : ٤ ث]

-ιλHμ ere ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

الرأس في السماء ب ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

أورشليم العليا [غل ٤ : ٢٦] ب ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

-ovcaλ ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

عُلِيّة

• 3. ebo5 ءتيلا ظرف) ب *from above* من فوق

-πμaιci πιebo5 ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

الأمر الذي من فوق ب ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

-τπρoλγ ebo5 ءتيلا ظرف) ب ovoπ πoτπι ecpht ءتيلا ظرف)

العلم الموثق

(الذي من فوق)

• 4. caλγμaτi ب (= ñ-ττπε ñ- ص)

فوق [لو ٤ : ٤ - ٢٨ ، ٢٢ : ١ مر - ١٦ : ٢ ر ١٠]

-aqbiαι caλγμaτi ب ertωμ [يو ٢٠ : ٧] ب caλγμaτi

عالٍ . ارتفع

-icxεn caλγμaτi ب caλγμaτi

من الأول . من العلى

-caλγμaτi λε γxωλμoc ب [٨ : ١٠] caλγμaτi λε γxωλμoc

أورشليم العليا . العلى ب ertωμ caλγμaτi

-πιμa ertωμ caλγμaτi [٢٧ : ٩ إش] ب ertωμ caλγμaτi

-icxεn ĸ ñpoμπτi πεμ caλγμaτi ب ertωμ caλγμaτi

من أين [٢٠ : ١٤ ص] ستعا نصاعدا ٢٠

Ⲣ

ⲣ – "رو" الحرف الثامن عشر من الأبجدية القبطية .
– ينطق به مثل حرف "ر" في العربية ومثل حرف "R" في الإنجليزية .
– يُقلَب إلى ⲗ في اللهجة الفيومية مثل :

رَجل	ف ⲗⲱⲟⲩⲓ	ب ⲣⲱⲟⲩⲓ
اسم	ف ⲗⲉⲛ	ب ⲣⲁⲛ

– يدل على عدد مائة (١٠٠) إذا وضع فوقه شرطة :
• ⲣ = ⲯⲉ ب ١٠٠ = مائة *100 = hundred*

ⲣ- ص (= ⲉⲣ- ب) فَعَلَ . عَمِلَ
١ ـ تتصل بأسماء أو بصفات لتكوين أفعال مثل :

بَذَلَ جهد(ه)	-ⲣⲁⲧⲟⲟⲧⲛ ص (=ⲉⲣⲁⲧⲧⲟⲧⲛ ب)
تحلَّفَ	-ⲣⲁⲛⲁⲱ ص (= ⲧⲁⲣⲕⲟ ب)
نَجَا	-ⲣⲃⲟⲗ ص (= ⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب)
فَشِلَ	-ⲣⲁⲧⲱⲁⲧ ص (= ⲉⲣⲁⲧⲱⲁⲧ ب)
نَجَحَ	-ⲣⲱⲁⲧ ص (= ⲉⲣⲱⲁⲧ ب)
غَشَّ	-ⲣⲕⲣⲟⲩ ص (= ⲉⲣⲭⲣⲟⲩ ب)
نَفَعَ	-ⲣⲛⲟⲩⲣⲉ ص (= ⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ب)
عالجَ	-ⲣⲫⲁⲣⲉ ص (= ⲉⲣⲫⲁⲣⲓ ب)
صار أحمقاً	-ⲣⲥⲟⲃ ص (= ⲉⲣⲥⲟⲭ ب)
احتاجَ	-ⲣⲉⲁⲉ ص (= ⲉⲣⲇⲁⲉ ب)
اشتغلَ	-ⲣⲉⲱⲃ ص (= ⲉⲣⲉⲱⲃ ب)
ثرثرَ	-ⲣ ⲉⲁⲉ ⲛⲱⲁⲭⲉ ص (=ⲉⲣ ⲟⲩⲱⲙⲛ ⲏⲥⲁⲭⲓ ب)

٢ ـ تتصل مع الاسم وهو متصل بأداة التعريف مثل :

ذَكَرَ . تذكَّرَ	-ⲣⲡⲱⲉⲉⲩⲉ ص (= ⲉⲣⲫⲱⲉⲉⲩⲓ ب)
نسي	-ⲣⲡⲱⲃⲱ ص (= ⲉⲣⲡⲱⲃⲱ ب)
عمل خيراً	-ⲣⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲕ ص (=ⲉⲣⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲕ ب)
عمل مثل	-ⲣⲟⲉ ص (= ⲉⲣ ⲙⲫⲣⲏ† ب)

٣ ـ تتصل مع كلمات يونانية مثل :

طَلَبَ	-ⲣⲁⲓⲧⲓ ص (= ⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ب)
أضَلَّ	-ⲣⲡⲗⲁⲛⲁ ص
عَذَّبَ	-ⲣⲃⲁⲥⲁⲛⲓⲍⲉ ص (= ⲉⲣⲃⲁⲥⲁⲛⲓⲍⲓⲛ ب)
حَرَّبَ	-ⲣⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ص (= ⲉⲣⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ب)
عادَ ففعل	-ⲣⲡⲕⲉ- ص (= ⲉⲣⲡⲕⲉ- ب)
الخطايا التي غُفرَت لا تُعاد تُحسَب	-ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲛⲧⲁⲩⲕⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲉⲧⲣⲡⲕⲉⲱⲡ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص

ⲣⲁ *I.* ب (= ⲓⲣⲓ ترادف) فَعَلَ . صَنَعَ
[تك ٣٩ : ٢٢ – خر ١٢ : ١١ – يو ٥ : ١٩ – يو ١٠ : ٥ – رو ٧ : ١٥ – رو ١٢ : ٢٠ – أف ٥ : ١٢ – أف ٦ : ٢١ – يع ٢ : ٨]

كان يفعل ذلك مدة سنتين	-ⲛⲁⲩⲣⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ⲃⲧ ب
ما تفعله أنتَ أيضاً أفعله أنا	-ⲡⲉⲧⲉⲕⲣⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲧⲣⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲱ ب
يقولون ولا يعملون	-ⲥⲉⲭⲱ ⲛⲉⲁⲛⲥⲁⲭⲓ ⲛⲥⲉⲣⲁ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲁⲛ ب
افتخرَ	• ⲣⲁ ⲛⲩⲟⲩⲱⲟⲩ ب
هذا الذي أفتخر به من جهتكم عند المقدونيين (٢كو ٩ : ٢)	-ⲫⲁⲓ ⲉ†ⲣⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲩⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲇⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲁ ⲇⲓⲗⲁⲕⲉⲇⲟⲛⲓⲁ
فِعْل [لب]	• ⲣⲁ ب (π)
فعل لازم [لب]	• ⲟⲩⲣⲁ ⲙⲉⲱ† ب
فعل مُتعدي [لب]	• ⲟⲩⲣⲁ ⲉⲩⲉⲣⲡⲃⲟⲗ ب

ⲣⲁ *II.*,ⲣⲟ ص (π) (= ⲣⲁ ب نادراً) مَدَى . قَدْر . مقدار . حال . مستوَى *state, condition*
يصل إلى المستوى اللائق ص ⲉⲧⲃⲏⲩ ⲉⲡⲣⲁ ⲛⲁⲓⲡⲉⲩⲣⲱⲙⲉ- (الواجب)
– تتصل بأسماء أو أفعال لتفيد مكان أو نوع الشيء :
• ⲣⲁ ⲛⲩⲱⲁ ,ⲣⲁⲩⲱⲁ ص جهة الشرق [لا ١٦ : ١٤–لو ١٣ : ٢٩]
• ⲣⲁ ⲙⲡⲓⲧⲉ ص كُوَّة . فتحة في الحائط [قض ٥ : ٢٨] *loop-hole*
• ⲣⲁⲣⲉⲱⲃ,ⲣⲁ ⲛⲣⲉⲱⲃ (π) ص وقت العمل
ⲉⲧⲙⲡⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ †ⲧⲱⲛ ⲉⲓⲙ ⲛⲣⲁⲣⲉⲱⲃ ص حتى لا يتشاجر أحد في وقت العمل
• ⲣⲁⲱⲉⲥ ص وقت الحصاد
• ⲣⲁⲯⲗⲏⲉ ص صياح . سور . جسر
ⲉⲧⲣⲉⲫⲙⲟⲩⲱⲧ ⲙⲡⲣⲁⲯⲗⲏⲉ ⲙⲙⲁⲛⲛⲉ ص ليحتبر السور (الجسر) يومياً
• ⲣⲁⲧⲏⲧ ص فتحة للريح . مكان التهوية . نافذة(ب ⲭⲁⲑⲛⲟⲧ=)
• ⲣⲁⲧⲱⲃⲉ ص (= ⲣⲁⲧⲱⲙⲙⲓ ب) مِفْصَل *joint*
• ⲣⲁⲯⲁⲧ (π) ص.ب نَقْص . خسارة . عَجْز
• ⲣⲁⲕⲱⲧⲉ ب ,ⲣⲁⲕⲱ† ص سور . ما يحيط حول
– تتصل بأسماء أو أفعال لتفيد مكان أو نوع الشيء :
• ⲣⲁⲟⲩⲧⲉ ص عَقْد . حُجَّة . شَرْطية (لب)
– يسبقها حرف الجر ⲉⲃⲁ,ⲯⲁ :
• ⲯⲁ ⲛⲣⲁ ,ⲯⲁ ⲛⲣⲟ ص ١ ـ إلى قَدْر . إلى مَدَى *to the extent, as far as*
ⲯⲁ ⲛⲣⲁ ⲛⲟⲩⲟⲩⲛⲟⲩ ص إلى مدى ساعة
ⲯⲁ ⲡⲉⲓⲣⲁ ⲙⲙⲁⲧⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲧⲉⲃⲗⲁⲃⲏ ⲁⲗⲗⲁ ص ... الكارثة ليست فقط إلى هذا الحد بل ...
ⲙⲡⲁⲧⲉⲓⲭⲱⲉ ⲉⲡⲉⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ⲟⲩⲇⲉ ⲯⲁ ⲛⲣⲁ ⲛⲉⲧⲏⲧ ⲛⲛⲁⲧⲏⲛⲃⲉ ص قبل أن أحرك ساكناً ولا بأطراف أصابعي
٢ ـ لغاية . حتى *until, even*
ⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲭⲉⲣⲉ ⲁⲩ ⲯⲁ ⲛⲣⲁ ⲉⲧⲟ ⲉⲥⲥⲁⲉⲛⲉ ⲛⲛⲉⲥⲙⲏⲧ ص لن يرقد أحد القرن حتى يُؤدَّبَ للأخرة
ⲙⲡⲉⲭⲯⲱⲕⲁⲓ ⲟⲩⲇⲉ ⲯⲁ ⲛⲣⲁ ⲛⲥⲱⲧⲙ ص ... يمكنه أن يحتمل ولا حتى سماع ...
ⲙⲁⲣⲉⲛⲯⲁⲭⲉ ⲯⲁ ⲛⲣⲁ ⲙⲙⲁⲧⲉ ⲙⲟⲩⲓⲥ ⲉⲧⲣⲉⲛⲥⲱⲧⲙ ⲉⲛⲉⲛⲉⲣⲙⲏⲧ لتتكلم حتى بالكاد نسمع بعضنا بعضاً
• ⲉⲁ ⲛⲣⲁ ص بخصوص . من جهة *in respect of*
ⲭⲱ ⲛⲛⲉⲕⲯⲁⲭⲉ ⲉⲁ ⲛⲣⲁ ⲛⲛⲉⲛⲧⲁⲥⲭⲟⲟⲩ ص قُلْ رأيكَ فيما يتعلق بما قالته

ⲣⲁ- *III.* ص (= ⲣⲉ ص.ب) جزء
ⲣⲁⲫⲧⲟⲟⲩ ص (= ⲣⲉⲫⲧⲟⲩ ب) رُبُع (١/٤)

ⲣⲁⲃⲣ ص (τ) سَلَّة . زنبيل . وعاء *basket, vessel*
ⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁⲁⲣ ⲉⲥⲧⲟⲣⲡ ص في زنبيل مُحاط

ⲣⲁⲃⲏ,ⲣⲁⲟⲩⲏ ب **,ⲣⲁⲃⲏ,ⲣⲁⲧⲉ** ص (τ)
١ . حارة . زقاق *lane, alley*
ⲧⲣⲁⲃⲏ ⲛⲍⲉⲃⲧⲗⲱⲛ ص.ب حارة زوبلة
ⲃⲣⲁⲃⲏ ⲛⲛⲓⲢⲱⲙⲉⲟⲥ ب حارة الروم . دير الروم (دير مكسيموس ودوماديوس)

-eBOλ2ĒN OTHI ĒOTHI MN eBOλ2ĒN OTPATH
من بيتالى بيت ومن حارة إلى حارة ص ĒKEPATH
٢ . حي (في مدينة) *district*
-KATA ĒPHME MN ĪME MN ĪPATH ص كل
تَرَك حراسة وحارة وحي
٣ . دار *house* (= ερΒι ب)
-AMOT ĒTAIPABH ب تعالَ إلى هذه الدار
٤ . صُحْبَة . جماعة *company*
-ANEPANANTAN OTPABH ETXW ΜΠΑΙ ب قابلنا
جماعة يتشدون بهذا
• PEMPABH ب ,PĪMPATH ص من أهل الحارة . جار .
مواطن *neighbour*
-A ΜΕCPĪMPATH OTPOT ص ابتهج جيرانها
• ΜΕΤΡΕMPAOTH ب ,Μ.ΜΠΡΜΡΑΤΗ ص (ت)
جيرة . مواطَنة *neighbourhood*

paBHOTT,paOTHOTT ب (eq) ١ . حاضر . موجود *present*
٢ . مُستَوْجِب *deserving*
٣ . مُعَرَّض لِـ *exposed*
ΝΤΟΤϤ ΜΠΕΤΕϩΝΕ ΜΠCATANAC ب
خاضعون لإرادة الشيطان
[راجع الفعل ب paOTW]

paθHOT ب ,**paTHT** ص (π) مَنْوَر للهواء في السقف .
سقف مفتوح لإدخال الهواء . (شخشيخة)
open-air space on roof

paITE ص ,**paiϯ** ب (ت) ١ . نَسَب . قرابة
kindred, kinship
٢ . جنسية
٣ . عشيرة . أهل (يش ٦ : ٢٣)
• KATA paITE ص قرابة
• PĪPAITE ص (=CTΣΣENHC ب ى) قريب . نسيب
kinsman [لو ١ : ٥٨]
• XIPAITE ص (= 6IPAIϯ ب) تَجَنَّسَ . أخذ الجنسية
have kinship, be akin
-ΝΕΤXIPAITE ĒϩΝ ΔAVIΔ ص الآخذون جنسا من داود

paK//,paKT// ص ب ,**peKT//** مالَ . انحَرَفَ .
انحنى . حادَ . انعطفَ . استَنَدَ *(refl vb فعل منعكس)*
– مع الحروف الآتية :
• *1.* Ē– ص.ب مالَ إلى . جَنَحَ إلى . استَنَدَ إلى
-WAIPAKT ĒϯXOI ب أستند إلى الحائط
-AϒPAKTOT ĒΠWT ص انحنوا إلى الحرب
-A ΠOTHB PAKTϤ ĒΠXIOC ص الكاهن تحوَّل إلى العُلُو
(العلاء)
• *2.* EXĪ ص مالَ نحو
-AϤPAKTϤ EXĪ ΠTOOT ΜΠΙΡΒΤ ص مال نحو
الجبل الشرقي
-ΙΜΠΕ ΝΙΝΕΥΗ PAKTϤ EXĪ ΛAZAPOC ص
نينوى تتقدّ إلى لعازر
• *3.* ΝCA ب مالَ نحو
-ETĒPAKOT ΝCA ΝIϢϤW ب ينحرفون إلى الخرافات
[٢تيمو ٤ : ٤]
• *4.* ϢA ,ϩA ص

-ΜΑΡΕϤPAKTϤ ϢAPOI ص لِتَمِلْ إلى
[أم ٩ : ١٦ ص] (= ΜΑΡΕϤPIKI ب)
-ΜΑΤΑΜΟΙ ĒΟΥΑϨΙΟC ΤΑPAKT ϢAPOϤ ص
أعبرني عن قديس لأمشي على دربه
-AϤPAKTϤ ϩA ΠΤΟΟΥ ص تحوّل نحو الجبل
• *5.* ĒBOλ ص.ب ١ . انحَرَفَ . جَنَحَ . أزاحَ *turn away*
-PAKTK EBOλ ص جِدْ (عنهم) [أم ٤ : ١٥]
٢ . حَطَّ *lay down*
-ATPAK ΝCωΜΑ ĒBOλ ب حطّوا الجسد
-ETAϤKHN ĒϢΛHΛ AϤPAKϤ ĒBOλ ΝΟΥΚΟΥ-
ΧΙ ب لما انتهى من الصلاة استلقى قليلاً
-ΝCIϨΝΟΝ ATPAKTOT EBOλ ΜΑΤΑΑΥ ص
الرايات مالت من نفسها (لوحدها)
• PAKTⲀ EBOλ Ν– (Μ–) ص ب حادَ عن
-PAKTK ĒBOλ ΜΠΕΤϩωΟΥ ΝΙΒΕΝ ب ,PAKTK
EBOλ ΜΠΕΘΟΟΥ ΜΙΜ ص جِدْ عن كل شر
[أم ٣ : ٧ – أم ١٦ : ١٧]
-AKĪTAPAKT EBOλ ΜΠΤΟΠΟC ص أبعدتني
(حرفتني) عن الموضع
• *6.* CABOλ ص.ب ابتعدَ عن . تَجَنَّبَ . أزاحَ عن
-ϤΝAPAKϤ CABOλ ΜΠΙϩΗΟΥ ΝϢΛΟϤ ب ينحنب
(يبتعد عن) الربح القبيح
-ΝΟΕΙK ETϩΙ ĒΠΙP ΝĪTBO ETPEϤPAKTOT
CABOλ ص البوص الذي على جانب القناة أزاحوه بعيدا
• *7.* ĒΠECHT ص.ب مالَ إلى أسفل
-ΝΙΔωΛΟΝ AϤPAKTϤ ĒΠECHT ب الصنم مالَ إلى
أسفل
• *8.* ĒϬOTN ب ,ĒϩOTN ص انعطفَ (حوّدَ) إلى الداخل
-ΝΤΑΝΠωϩ ĒΠΜΟΝΑCTHPION ΑΝPAKTN
لما وصلنا إلى الدير عرجنا (حودنا) إلى الداخل ص ϩOTN
-ETPE ΤΚΙΒΩΤΟC PAKTC ĒϩOTN ϢAPOϤ ص حتى ينعطف
تابوت العهد إلى الداخل [٢صم ٦ : ١٠]
-AϤTϩO ETPETPAKTOT ĒϩOTN ϢAPOϤ ص
طلب أن يميلوا إلى الداخل عنده

• **PAKTC** ص فقط (ت) *deviation* ١ ـ مَيَلان . انحراف . التواء
٢ ـ ضلال *perversion*
٣ ـ انهيار . تدهور
-ΤPAKTC ΝΤACϢΩΠΕ ΝΝΔΤΝΑΤΟC ص الانهيار
(التدهور) الذي حدث للأبطال
٤ ـ وِجْهَة . اتجاه
٥ ـ انحدار . مُنْحَدَر *inclination*
[راجع الفعل ص pIKE ,ب pIKI]

paKI ب ,**paKE,poKE** ص (eq) مائل . حائد .
منعطِف . مُنحَرِف . مُعْوَجّ *bent, inclined*
-OYXOI ECPAKI ب حائط مائل [مز ٦١ : ٢]
-EϢΩΠ ΝTETENΜΟϢΙ EPETENPAKI ب إذا سر
باعوجاج (معوجين) [لا ٢٦ : ٢١ ، ٢٧ ، ٢٨]
• ΝΗΕΘPAKI ب المُعْوَجّات . الأشياء المعوجّة (البعيدة عن الصواب)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* Ē– ب مائل إلى
-ENPAKI ĒϯKAKIA ب (نحن) مائلين نحو الشر
-EϤPAKI ĒΝΕϤOYωϢ ب مُنصاع لرغباته
• *2.* ĒXEN ص ,ĒXĪ ب مائل نحو [تك ٨ : ٢١]
-ΝΗΕΘPAKI ĒXEN ϕΝΟΒΙ ب المتملقون بالخطية (المائلون
نحوها)

-ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲥⲉⲣⲁⲕⲉ ⲉⲭⲛ̄ ⲛⲉⲁⲓⲕⲉⲟⲥ عيناه متعلقتان ص بالصدِّيقين (مائلة نحوهم)

• 3. ⲛⲥⲁ ب مائل نحو . مُتجه نحو

-ⲛⲉⲫⲣⲁϣⲭ ⲟⲉⲣⲁⲕⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲟⲩⲧⲱⲃⲉ ب أذناه مُصغيتان (مائلتان نحو) إلى طِلباتهم [مز ٣٣ : ١٤]

-ⲏⲉⲛⲧ ⲏⲉⲩⲁ ϩⲣⲁⲕⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲓⲟⲩⲧⲁⲉ ب قلب حواء مُتجه نحو الثمرة

• 4. a. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب حائد عن

• b. ⲉⲃⲟⲗ ⲉ- ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ص.ب مُتكيء على . مُستند على . جالس على . رابض

-ⲡⲁ ⲛⲧⲁⲡ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲉⲫⲣⲁⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲛ̄ ⲟⲩ-ⲉⲟⲓ ص ذو القرن الواحد جالس على العُشب

• 5. ⲉⲃⲟⲩⲛ ب مُستند على

-ⲉⲫⲣⲁⲕⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲁⲓ ب مُستند على المخلط

[راجع الفعل ص ⲡⲓⲕⲉ, ب ⲡⲁⲕⲧ, ⲡⲓⲕ]

Ⲣⲁⲕⲟⲧ,Ⲣⲁⲕⲱⲧ ب ,Ⲣⲁⲕⲟⲧⲉ,Ⲣⲁⲕⲱⲧⲉ

راكودة (اسم مدينة الاسكندرية قبل مَجيء الاسكندر إلى مصر ومعناها : طابية أو قلعة ، مُركّبة من : "قَدْر" ⲣⲁ و "سور" ⲕⲱⲧ

• ⲣⲉⲙⲣⲁⲕⲟⲧ ب اسكندراني

ⲣⲁⲕⲣⲉⲕ ص لأنَ

-ⲉⲕⲱⲁⲛⲧ ⲛ̄ⲧⲁⲉⲣⲉ ⲉⲭⲱⲥ (ⲙⲏⲭⲁⲛⲏ) ⲛ̄ⲥⲣⲁⲕ-ⲣⲉⲕ ⲱⲁⲥⲃⲱϩ ⲛ̄ⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص إذا وضعتَ المادة عليها (الماكينة) لتليينها فتحل جميع الأجزاء

ⲣⲁⲕⲱⲧ,ⲣⲁⲕⲟⲧ ب ,ⲣⲁⲕⲱⲧⲉ,ⲣⲁⲕⲟⲧⲉ ص

(π)

١. سور . سياج *fence*

٢. جدار . حائط كبير *wall*

-ⲁ ⲟⲩⲣⲁⲕⲟⲧ ϩⲱⲙⲓ

ⲕⲁⲗⲓⲃⲓ ⲛ̄ⲕⲁⲱ ⲉⲉⲓ ⲉⲭⲱⲓ ⲁⲓⲙⲟⲩ ب سور (حائط) من الحجر وقع عليَّ فلم أمت ، عثَّة من البوص وقعت عليَّ فمتُّ

• ⲥⲁⲣⲁⲕⲱⲧ,ⲥⲁⲣⲁⲕⲟⲧ ب دجّال . غشّاش . مُضِلّ . مُنافق [لب]

• ⲙⲉⲧⲥⲁⲣⲁⲕⲟⲧ ب (ⲧ) دَجَل . شعوذة [لب]

١. جَمْر نار . (ⲧ) ص ⲣⲁⲕⲉⲓ ب ,ⲣⲁⲕⲉⲉ,ⲣⲟⲕⲉⲉ (راكية نار) . نار مُتأجِّجة [يو ٢١ : ٩] *ember*

-ⲧⲣⲁⲕⲉⲓ ⲛ̄ⲭⲣⲱⲙ ب الموقد [لا ٤٣ : ٢٢]

-ⲱⲁⲧⲱⲁⲧ ⲱⲉ ⲗⲏⲱⲁⲧ ⲛ̄ⲧⲣⲁⲕⲉⲓ ب يقطعون خشباً لاستعمال راكية النار

-ⲉⲁⲩⲃⲉⲣⲟ ⲛⲟⲩⲣⲁⲕⲉⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲭⲉ ⲛⲉ ⲧⲫⲣⲱ ⲧⲉ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁⲩⲧⲟⲩⲟ ⲗⲱⲱⲟⲩ ⲡⲉ وهم يضرمون حَرب النار (راكية) لأنه كان شتاء وكانوا يصطلون

-ⲛⲥⲉⲉⲉⲙ ⲛ̄ⲣⲁⲕⲉⲉ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲧⲣⲓⲣ ص يكوّمون جمرا كثيراً في الموقد (الكانون)

٢. وقود *fuel*

Ⲣⲁⲙⲁ ب (π)

الرَّامة [مت ٢ : ١٨]

(اسم بلد في فلسطين ومعناه : عُلُو . ارتفاع . سُمُو . رفعة)

• ⲁⲣⲓⲙⲁⲑⲉⲁⲥ ى الرَّامة [١صم ١ : ١ - ٢ : ١١ ؛ مر ١٥ : ٤٣]

١. غَنِيّ . موسِر . ثَرِيّ (π) ص ⲣⲁⲙⲁⲟ ,ⲣⲙⲙⲁⲟ ب [تك ١٣ : ٢ - ٢ : ١ ؛ إش ٥٣ : ٩] *rich man*

• ⲣⲁⲙⲁⲟⲓ,ⲣⲁⲙⲁⲱⲟⲩ ب (n) اغنياء . أثرياء [يع ٢ : ٦ - رؤ ٦ : ١٥]

-ⲡⲓⲣⲁⲙⲁⲟ ⲉⲁⲕⲉⲣⲉⲛⲕⲓ ب أيها الغَنِيّ قد انتفرتَ

٢. رجل عظيم أو من الأكابر *great man*

٣. غَنِيّ . ثَرِيّ *(adj. صف) rich*

-ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ϩⲣⲁⲙⲁⲟ ب أبهى النساء الثريات [إش ٣٢ : ٩]

-ⲧⲃⲁⲕⲓ ϩⲣⲁⲙⲁⲟ ب المدينة الثرية [إش ٣٣ : ٢٠]

• ⲉⲣⲣⲁⲙⲁⲟ ب ,ⲣⲣⲙⲙⲁⲟ ص اغتنى . أثرى *become rich*

-ⲉⲱⲱⲡ ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉⲣⲣⲁⲙⲁⲟ ب إذا استغنى الانسان [مز ٤٨ : ١٤]

-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲁⲥⲣⲣⲙⲙⲁⲟ ⲉⲛ̄ ⲉⲛⲉⲣⲅⲓⲁ ⲛⲓⲙ ص النفس استغنت بكل عمل

• ⲓⲣⲓ ϩⲣⲁⲙⲁⲟ,ⲁⲓ ϩⲣⲁⲙⲁⲟ ب أغنى *make rich* [١صم ٢ : ٧ - أم ١٠ : ٤ - ٢كو ٦ : ١٠]

-ⲡⲁⲓⲭⲟⲓ ⲫⲁⲓ ⲛⲁⲁⲓⲧ ϩⲣⲁⲙⲁⲟ ب هذه السفينة ستجعلني غنياً

-ⲁⲓⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲙⲏⲩ ϩⲣⲁⲙⲁⲟ ب أغنيتُ كثيرين

• ⲟⲓ ⲛⲣⲁⲙⲁⲟ ب مستغنى *be rich*

• ⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲟ ب ,ⲙⲙⲛ̄ⲧⲣⲙⲙⲁⲟ ص (ⲧ) غِنَى . سِعَة *richness, wealth* [أم ٣ : ١٦-عب ١٠ : ٣٤-اف ١ : ١٨]

-ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲧⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲟ ⲛ̄ⲧⲉ ⲫⲓⲟⲙ ⲉⲥⲉⲱⲁ-ⲛⲟⲩⲱⲕ ب لأن ثروة البحر تعولكَ

-ⲉⲩⲓⲣⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲟ ب يعملون لهم ثروة [حز ٢٨ : ١٢]

-ⲁⲥⲉⲣⲉⲁⲗ ⲛ̄ⲭⲉ ⲧⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲟ ⲛ̄ⲉⲁⲛⲙⲏⲩ ⲃⲉⲗⲱⲓⲣⲓ ب فتنت الثروة شباباً كثيرين

• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲟ ب بِغِنى . بسِعَة . بسَخاء

• ⲉⲣ ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲟ ب صار غَنِياً *become rich* [رؤ ١١ : ١٢]

ⲣⲁⲙⲓ ب ,ⲣⲁⲙⲉ ص (π)

بُلْطِي (نوع سمك) *(a fish) tilapia)*

-ⲡⲓⲣⲁⲙⲓ ⲟⲩⲟⲟ ⲛ̄ⲧⲉⲃⲏⲧ ⲡⲉ ب البلطي نوع من السمك

ⲣⲁⲙⲡⲓ ب ,ⲣⲁⲙⲡⲉⲓ ص (ⲟⲩ) (ⲩⲍⲁ)

حلقة . مقبض . (وَزْة) *ring*

-ⲉⲉⲛⲉⲩⲟⲩⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲉⲛⲣⲁⲙⲡⲉⲓ ص مرابين مُثنّية بحلقات

ⲣⲁⲙⲡⲓⲧⲉ ص (ⲟⲩ)

كُوَّة . فتحة في الحائط

-ⲟⲩⲱⲟⲩⲱⲧ ⲉⲧⲟ ⲛ̄ⲣⲁⲙⲡⲓⲧⲉ ص طاقة مفتوحة (في الحائط) [قض ٢ : ٢٨]

ⲣⲁⲙⲱⲛⲉ,ⲣⲁⲙⲟⲩⲛⲉ ص (π)

جزء من الباب *part of door*

ⲣⲁⲛ ص.ب (π)

١. اسم . شُهْرَة . سُمْعَة . صيت *name, reputation* [أم ١٠ : ٧ - إش ٣٠ : ٢٧ - إر ٣٢ : ١٩ - رؤ ٢ : ١٧]

-ⲫⲁ ⲡⲓⲙⲓⲱⲧ ϩⲣⲁⲛ ب ذو الاسم الأعظم

-ⲁⲫⲃⲓⲱⲙⲉ ⲉⲫⲣⲁⲛ ⲙⲡⲓⲥⲱⲧⲏⲣ ب تعمَّد على اسم المخلص

-*magical uses* :ⲧⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙⲙⲱⲧⲛ̄ ⲛⲛⲉⲧⲛ̄ⲣⲁⲛ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲧⲛ̄ⲃⲟⲩⲗ ص في *أعمال السِحْر* : أستحلفكم باسمائكم وقوتكم

-ⲁⲫⲭⲉ ⲛ̄ⲛⲟⲃ ϩⲣⲁⲛ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̄ ⲧⲉⲩⲁⲡⲉ ص نطق بالاسم العظيم على رأسهم

-ⲙⲓⲙ ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ب ,ⲙⲓⲙ ⲣⲛ̄ⲧⲕ ؟ ص ما اسمكَ ؟

٢. لَقَبٌ

-ⲧⲉⲛⲡⲛⲧ ⲛⲥⲁ ⲛ̄ⲣⲁⲛ ⲉⲧⲭⲟⲥⲉ ص نسمّي وراء الألقاب الرفيعة (الفخمة)

٣. سُمْعَة . صيت . شُهرة

-ϫⲁ ⲟⲩⲣⲁⲛ ⲙⲁⲕ ب احمَلْ لنفسك سُمْعَة (صيت)

leave name (fame) behind you

-ⲉⲩⲱⲡ ⲡⲓⲉⲱⲃ ⲣⲁⲛⲁ ⲛⲛⲟⲕ ب إذا أعجبكَ الموضوع
-ⲫⲣⲁⲛⲁ ⲛⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ب حَسُنَ في عينيها
-ⲙⲉⲧⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉ ⲛⲫⲣⲁⲛⲁ
ⲫⲟⲥ ب كل فكر لا يرضي صلاحكَ
-ⲁ ⲛⲓⲥⲁϫⲓ ⲣⲁⲛⲉ ⲫⲁⲣⲁⲱ ب الكلام أعجب فرعون . حَسُنَ الكلام قدّام فرعون [تك ٤١ : ٣٧]
-ⲁⲕⲣⲁⲛⲉ ⲡⲱⲥ ب أرضيتَ الرب
-ⲛⲛⲉⲑⲣⲁⲛⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲉϩⲧ ⲉⲧⲉϣⲱⲧ ب ما يرضي قلبكم الشرير [إر ١٨ : ١٢]
-ⲫⲛⲉⲑⲣⲁⲛⲁϥ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲉϩⲧ ⲉⲧⲉϣⲱⲧ ب ما يرضي قلبكم الشرير [إر ١٦ : ١٢]

٢ . سُرَّ . استحسَنَ *(vb intr فعل لازم) be pleased*

– تتصل بالضمائر هكذا :

• ⲣⲁⲛⲏⲓ ب ,ⲣⲁⲛⲁⲓ ص أعجبني ⲣⲁⲛⲁⲕ ص.ب أعجبكَ
ⲣⲁⲛⲉ ص.ب أعجبه ⲣⲁⲛⲁϥ ص.ب أعجبكِ
ⲣⲁⲛⲁⲥ ص.ب أعجبها ⲣⲁⲛⲁⲛ ص.ب أعجبنا
ⲣⲁⲛⲱⲧⲉⲛ ب ,ⲣⲁⲛⲁⲧⲧⲛ ص أعجبكنَّ . أعجبكم
ⲣⲁⲛⲱⲟⲩ ب ,ⲣⲁⲛⲁⲩ ص أعجبهنَّ . أعجبهم
(تك ٣٨ : ١٤–٢صم ١٨ : ٤–مز ٢٥ : ١–رو ١٢ : ١–عب ١١ : ٥)

-ⲯⲱⲡⲓ ⲉⲕⲣⲁⲛⲏⲓ ⲛⲁⲁⲓⲏⲟ ب كُنْ مُرضياً لي
-ⲛⲧⲉⲛⲯⲱⲡⲓ ⲉⲛⲣⲁⲛⲁϥ ب نكون مرضيين عنده

• ⲉⲑⲣⲁⲛⲁ//,ⲡⲉⲑⲣⲁⲛⲁ// ب الذي يرضي . مايعجب *that, which pleases*

-ⲧⲓⲣⲓ ⲛⲛⲉⲑⲣⲁⲛⲁϥ ب أفعل ما يرضيه
-ⲛⲓⲓⲧ ⲟⲩⲛ ⲉⲑⲣⲁⲛⲁⲕ ب فمَنْ إذاً يعجبكَ (يرضيكَ)
-ⲛⲓⲫⲣⲏⲧ ⲛⲧⲉⲑⲣⲁⲛⲱⲧⲉⲛ ب كاستحسانكم . حسب رغبتكم . ما يحسن في أعينكم
-ⲛⲛⲉϥⲣⲁⲛⲁϥ ⲛϫⲉ ⲫⲏⲧ ب لا سمح ! . معاذ ! (لب)

– تتصل بضمير الغائبة للمؤنث ⲁⲥ– دون تصريفها : *(impersonal)*

-ⲁⲥⲣⲁⲛⲏⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲕ ب يسرني أن أكتب إليكَ [٢يو ١ : ٣]
-ⲁⲥⲣⲁⲛⲁϥ ⲉⲥⲁⲑⲟⲩⲓ ⲛⲛⲟⲩⲣⲟ ب يعجبه (يسرُّه) أن يلعن الملك
-ⲁⲥⲣⲁⲛⲁⲓ ⲉⲡⲱⲟⲩⲛⲉ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉⲡⲕⲱⲓⲧⲉ ص يسرني أن أتحوَّل إلى خدمتكَ
-ⲁⲥⲣⲁⲛⲁⲧ ⲉⲧⲣⲉ ... ص استحسنوا أن ...

• ⲣⲁⲛⲁϥ ب (ⲡ) *pleasedness* رِضَى . قبول . استحسان
-ⲡⲓⲣⲁⲛⲁϥ ⲛⲥⲱⲧ ب رضَى ا
-ⲃⲉⲛ ⲣⲁⲛⲁϥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب في كل رضَى . ما يرضيه [كو ١ : ١٠]

• ⲣⲉϥⲣⲁⲛⲁ// ص.ب مُرْضٍ . موافق . ضَيِّز *one who pleases* [مز ٥٢ : ٥]
-ⲉⲁⲛⲣⲉϥⲣⲁⲛⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب مرضين للناس [١تس ٢ : ٤]

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲣⲁⲛⲁ// ب (ⲧ) *pleasing* ارضاء
-ⲧⲙⲉⲧⲣⲁⲛⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب لرضاء الناس
• ϫⲓⲛⲣⲁⲛⲁϥ ب (ⲡ) *pleasing* ارضاء

ⲣⲁⲟⲧⲏ ب ,ⲣⲁⲑⲏ ص (ⲧ) *lane, alley* ١ . حارة
-ⲉⲣⲁⲟⲧⲏ ⲛⲛⲓⲢⲱⲙⲉⲟⲥ ب حارة الروم
-ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲕⲉⲃⲉⲗⲱⲓⲣⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲉϥⲣⲁⲟⲧⲏ ب كان يوجد شاب آخر (ساكن) في حارتها
neighbourhood ٢ . جيرة
monastry ٣ . دير
-ⲁⲩⲙⲟⲩⲧ ⲛⲛⲟⲩⲣⲁⲛ ⲉϫⲉⲛ ⲉⲁⲛⲕⲉⲣⲁⲟⲧⲏ دعوا بأسمائهم على أديرة أخرى

-ⲙⲡⲉⲣⲕⲱϯ ⲛⲥⲁ ⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲱⲕ ب لا تطلب أن تجلب شهرة لنفسك
-ⲙⲛ̄ ⲣⲁⲛ ϣⲟⲟⲡ ⲛⲓⲘⲉⲥⲧⲱⲣⲓⲟⲥ ب ليس ذِكْر لنسطور
-ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲕⲁⲉ ⲛⲟⲉⲓⲛ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲛ̄
ⲛⲉⲫⲙⲁⲥⲓⲁ ص حتى اهتزَّت الأرض من ذِكْر أسحاره
• ⲟⲓ ⲛⲣⲁⲛ ب مُسَمَّى . مشهور . مُشتَهِر . شهير
-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲥⲟⲓ ⲛⲣⲁⲛ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲉⲛⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ب ديرنا مُسَمَّى باسم العذراء
• ⲧⲣⲁⲛ,ⲧ ⲫⲣⲁⲛ ب (= ⲧⲣⲉⲛ ص.ب) مَسَّى . أطلق اسماً *give name, call*
[تك ٢ : ٢٠ – تك ٤ : ١٧ – مز ١٤٧ : ٣ – أف ١ : ٢١]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲧⲣ
ⲃⲁⲕⲓ ⲉⲧⲁⲩⲕⲱⲧⲟⲩ ب وسَمُّوهم حسب أسماء المدن التي بنوها
-ⲡⲓⲣⲁⲛ ⲉⲧⲁⲩⲧⲧⲏⲕ ⲉⲣⲟⲓ ب الاسم الذي أُطلِقَ عليَّ
-ⲛⲧⲁϥ ⲛⲛⲓⲣⲁⲛ ⲉϫⲱⲥ ب لكي أُطلق اسمي عليها
• ⲣⲉⲕⲧⲣⲁⲛ ب مُسَمَّى
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲣⲁⲛ ب (ⲧ) *calling* تسمية
• ⲁⲧⲧⲣⲁⲛ ص.ب *unnamed* غير مُسَمَّى
-ⲟⲩⲁⲧⲧⲣⲁⲛ ⲛⲁⲕ ⲡⲉ ب غير المسمَّى (لا اسم له)
• ϭⲓⲣⲁⲛ ب ,ϫⲓⲣⲁⲛ ص ١ . تسمَّى . أخذ اسماً *take name, be named*
-ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲛⲧⲁ Ⲡⲉⲥ̄ⲗ ϫⲓⲣⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲩⲕ ص يعقوب الذي أخذ اسم اسرائيل منه
٢ . أخذ صفة
-ⲁ ⲛⲙⲁⲓⲁⲣⲭⲏ ϫⲓ ⲛⲡⲉⲧⲣⲁⲛ ص مُحبو الرئاسة أخذوا مراكزهم
• ⲙⲟⲧⲧ ⲉⲫⲣⲁⲛ ب ,ⲙⲟⲧⲧⲉ ⲉⲡⲣⲁⲛ ص دَعَى . لَقَبَ *call a name, denominate* [١ع ١ : ١١–٢٤ : ٦]
-ⲛⲧⲡⲉϥⲥⲟⲟⲩⲛ ⲛⲉϥⲛⲟⲃ ⲛⲣⲁⲛ ⲉⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲛ-
ⲙⲟⲟⲩ ص يعرف أسمائه العظيمة ليدعوه بها
• ⲧⲁⲟⲩⲉ ⲣⲁⲛ ب ,ⲧⲁⲧⲉ ⲣⲓⲙ// ص ذَكَرَ اسم . لَفَظَ . أطلَقَ اسم *pronounce a name*
-ⲛⲉⲓⲗⲁⲁⲧ ⲛⲛⲣ̄ⲣⲏⲧⲣⲉⲧⲧⲁⲧⲉ ⲣⲓⲛⲟⲩ ⲛⲉⲙⲧⲛ̄ ص هذه الأمور لا تلفظوها هنا
-ⲧⲙⲛ̄ⲧⲉⲓⲱⲧ ⲛⲘⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲧⲧⲁⲩⲉ ⲣⲓⲛⲉ ص أبوة الى لا يُنطَق بها
• ⲣⲉⲙⲙ̄ⲣⲁⲛ ب ,ⲣⲙ̄ⲙ̄ⲣⲁⲛ ص وجيه . شهير . ذو مركز *office-bearer, dignitary* ذو حيثية
-ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲟⲛⲟⲙⲁⲥⲧⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲣⲙ̄ⲙ̄ⲣⲁⲛ ⲛⲉ ص أناس أكابر أي الذين هم ذوو حَيْثية
-ⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲁ ⲉⲓⲛ ⲛⲣⲙ̄ⲙ̄ⲣⲁⲛ ⲉⲓⲧⲉ ⲟⲩⲣⲙ̄ⲙ̄ⲏⲓ ⲡⲉ
ⲏ ⲟⲩⲡⲁ ⲧⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ ⲏ ⲃⲉⲗⲁⲁⲧ ⲣⲙ̄ⲙ̄ⲣⲁⲛ ص إذا كان أحد الوجهاء من أهل البيت أو الخدام أو أي مركز آخر
• ⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛⲣⲁⲛ ب ,ⲉⲟⲟⲩ ⲛⲣⲁⲛ ص يوم احتفال (بالميلاد أو الذكرى) [١صم ٩ : ١٢] . يوم مشهود *important day*
-ⲁⲧⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲉⲟⲟⲩ ⲛⲣⲁⲛ ص عملوا احتفالاً
-ⲡⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛⲣⲁⲛ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲛⲉⲓⲟⲧⲉ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص يوم ذكرى آبائنا القديسين
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛⲁⲣⲡⲉⲙⲙⲉⲉⲧⲉ ⲙⲡⲉⲉⲟⲟⲩ
ⲣⲁⲛ ص كل مَنْ سيذكرنا في يوم ذكرانا
[راجع أيضاً ص.ب ⲣⲉⲛ//]

ⲣⲁⲛⲁ,ⲣⲁⲛⲉ–,ⲣⲁⲛ// ص.ب ١ . أرْضَى . أعْجَبَ . سَرَّ *please (vb tr فعل متعدي)*

-ⲙⲏ ⲛⲟⲟⲕ ⲁⲕⲣⲁⲟⲧⲱ ⲛⲁⲡⲉⲛⲣⲏⲧ ب هل أنتَ ضعفتَ مثلنا

• **paothott,paϩhot** ب (eq)

١ ـ حاضر . موجود . حالِل *present*

-ⲛⲁⲉⲙⲉⲛ ⲉϩⲟⲗⲉⲁ ⲛⲓⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ ⲉⲧⲣⲁⲟⲧⲛⲟⲧⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲁⲓ ⲉⲙⲟⲟⲧ ⲉⲟⲛⲛⲟⲧ ب نَحْنا من التجارب الحالية وأيضاً المستقبلة

٢ ـ عرضة لِ . معرَّض لِ . مستوجب لِ *liable to, deserving, worthy of*

-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲟⲛⲁⲃⲓⲛⲉⲙ ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉ ⲧⲉⲕ-ⲉⲓⲱⲓ ⲉⲕⲣⲁⲟⲧⲛⲟⲧⲧ ⲉϩⲣⲱⲟⲩ ب كل مَنْ يلمس هذا الرجل أو امرأته يكون مستوجباً الموت [تك ٢٦ : ١١]

٣ ـ خاضع لِ . مَمسوك من . واقع في *yielding*

-ⲉⲧⲣⲁⲟⲧⲛⲟⲧⲧ ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲥ ب خاضعون لإرادة الشيطان [٢تيمو ٢ : ٢٦]

٤ ـ واقع تحت . واقع في

-ⲛⲁⲧⲣⲁⲟⲧⲛⲟⲧⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲃⲱⲕ ب كانوا تحت العبودية [عب ٢ : ١٥]

-ⲉⲕⲣⲁⲟⲧⲛⲟⲧⲧ ⲉϩⲣⲁⲛⲛⲟⲃⲓ ب أنتَ واقع في خطايا

٥ ـ متلبس بِ . مقبوض عليه متلبساً

• **paotⲱ** ب (π) *presence, event* حضور . وقوع

pacoti ب ,**pacot** ص (т) ١ ـ حُلْم . رُؤيا . مَنام *dream* [تك ٤٠ : ٥ – عد ١٢ : ٦ – مت ١ : ٢٠]

-ⲁⲩⲧⲁⲗⲗⲟⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ب أُعبرتُ في حلم

-ⲧⲣⲁⲥⲟⲩ ⲛⲧⲁⲕⲙⲁⲩ ⲉⲣⲟⲥ ص الحلم الذي رأيته

-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲉⲧⲉⲛⲇⲉⲗⲗⲟ ⲉⲧⲉⲫⲱⲣ ⲛⲉⲁⲛⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ب ويحلم شيوخكم أحلاماً [يؤ ٢ : ٢٨ – اع ٢ : ١٧]

٢ ـ خَيال

-ⲱⲁϥⲕⲓⲙ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲛ̄ ⲉⲉⲛⲣⲁⲥⲟⲩ ص يحركها بخيالات

• **eppacoti** ب *have, dream a dream* حَلَمَ . رأى حلماً

• **enpacoti** ب (π) مُسَبِّب الأحلام

• **ⲫeppacoti** ب ,**ⲡeppacot** ص فسَّرَ الحلم *interpret dream*

• **peqⲫeppacoti** ب ,**peqoteⲉ pacot,** **ⲡⲉⲧⲃⲱⲗ ⲛⲉⲉⲛⲣⲁⲥⲟⲩ** ص مفسِّر الأحلام *interpreter of dreams*

-ⲉⲱⲱⲡ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲛϭⲏⲧⲕ ⲛⲥⲉ ⲟⲩⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲓⲉ ⲟⲩⲣⲉϥⲫeppacoti ب إذا قام في وسطكَ نبي أو مُفسِّر أحلام

pact ب ,**pacte** ص (π) الغد *morrow*

١ ـ بدون أداة :

[خر ٣٢ : ٥–أم ٢٧ : ١–مت ٦ : ١١–مت ٦ : ٣٠–١كو ١٥ : ٣٢]

-pact ⲡⲉ ⲡⲓⲱⲁⲓ ب غدا العيد

-†cooτⲛ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲁϥ ⲛ̄ⲩⲁ ⲡⲉ pacte ص لا أعلم أي عيد غداً

-ⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉ pact ب يوم غد

-ⲡⲟⲟⲩ pacte ص اليوم أو غداً

٢ ـ مع أداة تعريف :

-ⲫpact ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ب غد السبت *next day of Saturday* (لو ٢٣ : ١٥)

-ⲛ̄pacte ⲛ̄ⲧⲕⲩⲣⲓⲁⲕⲏ ص غد الأحد

-ⲉⲫpact ب في الغد (لو ٢٣ : ١١)

٣ ـ مع ضمير الملكية المتصل –ⲡⲉϥ : [لو ١٩ : ٦–لم ٢٧ : ١]

-ⲛⲧⲉⲣⲱⲟⲩⲱⲟⲩ ⲛⲁⲓⲟⲕ ⲉⲡⲉϥpact ب لا تفتخر بالغد

• **peⲙⲉⲧⲁⲧⲣⲁⲟⲧⲱ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲓⲃⲁⲕⲓ** ب جار *neighbour*

• **ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲣⲁⲟⲧⲏ** ب (т) جوار . جيرة *neighbourhood*

-ⲉⲟⲃⲉ ⲧⲥⲩⲥⲩⲉⲛⲓⲁ ⲛⲉⲙ ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲣⲁⲟⲧⲏ ب من أجل القرابة والجيرة

[راجع أيضاً ب paϩh]

paothott ب (eq) حاضر . موجود *present*

[راجع الفعل ب paotⲱ]

paotte *I.* ب (π) عَقْد . حُجَّة (لب)

paotte *II.* ص (π) أداة من البرونز *among bronze utensils*

paotⲱ ب فعل ١ ـ حَضَرَ . قَدِمَ . وَفَدَ . مَثَلَ بين يَدَيْ . لواجَدَ *be present*

-ⲁ ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ paotⲱ ب حَضَرَ ميخائيل

-ⲉⲟⲣⲉⲛⲣⲁⲟⲧⲱ ⲉⲧⲁⲛⲁⲫⲱⲣⲁ ب لكي نحضر القداس

-ⲥⲉⲛⲁⲣⲁⲟⲧⲱ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛ ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ ب أن يحضروا إليكم مرة أخرى

• **paotⲱ ⲇⲉⲛ,ⲇⲁ,ⲇⲁⲧⲉⲛ** ب حَضَرَ عند . مَكَثَ لَدَى

-ⲡⲁⲓⲁⲣⲏⲃ ⲉⲧⲁϥpaotⲱ ⲇⲁⲣⲟⲛ ب هذا العربون الذي جهز لدينا

-ⲛⲧⲉϥⲯⲱⲧⲉⲙ ⲉⲗⲓ paotⲱ ⲇⲁⲧⲟⲧϥ ⲉⲛⲁϫⲁ ⲥⲱⲙⲁ ⲉⲃⲏⲣⲏ ب حتى لا يمكث أحد عنده عندما تحين ساعة وفاته

٢ ـ وَقَعَ في شَرَكٍ (أو فخ أو تجربة) . قُبِضَ على . أُتُهِمَ (ضُبِطَ متلبساً) [أي ١٨ : ٨ – ام ٩ : ١٨ – ام ١١ : ٥ – أم ١٣ : ١٧ – إش ٢٤ : ١٨ – يع ١ : ٢] *fall into*

-ⲁⲣⲉⲯⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ paotⲱ ⲉϥⲃⲓⲟⲧⲉ ب إذا ضُبِطَ أحد متلبساً بالسرقة [أم ٦ : ٣٠]

-ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲧⲫⲏⲧ ⲉϥⲉⲃⲁⲟⲧⲱ ب والهارب يُقبَض عليه [إش ٣١ : ٩]

-ⲟⲩⲉⲣⲉⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲡⲉ ⲉⲣⲁⲟⲧⲱ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲛⲉⲛⲥⲓⲝ ⲛⲥⲫ ⲉⲧⲟⲛⲟ ب مُخيف جداً هو الوقوع في يدَيْ الحي [عب ١٠ : ٣١]

٣ ـ صار عرضة لِ (خطر أو موت أو ...) . تعرَّضَ لِ *be liable to, be subject to*

-ⲧⲉⲛⲛⲁⲣⲁⲟⲧⲱ ⲉⲧⲉⲣⲕⲁⲑⲉⲣⲓⲛ ⲛ̄ⲧⲟⲟⲛ ب سنكون عُرضة للعَزْل (للحَرْم)

-ⲁⲫⲣⲁⲟⲧⲱ ⲉⲟⲧⲏⲣ ⲛⲕⲧⲛⲁⲓⲛⲟⲥ ب تعرَّضَ إلى كَمٍّ من الأمطار

٤ ـ كابَدَ . قاسَى (من خطر أو موت) *suffer*

-ⲁⲧⲱⲁⲛⲣⲁⲟⲧⲱ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲛⲓⲕⲁⲧⲉ ب إذا كابدوا آلاماً

-ⲡⲁⲓⲛⲓⲕⲁⲉ ⲫⲏⲉⲧⲣⲁⲟⲧⲱ ⲛⲅⲏⲣⲏ ⲛⲅⲏⲧ ب هذا الأ ـ الذي اعتصر داخلي [مرا ١ : ١٢]

٥ ـ صادَفَ . تصادف أن *chance, happen*

-ⲁⲫⲣⲁⲟⲧⲱ ⲛⲟⲩⲥⲟⲡ ⲉⲁⲧⲱⲱϥ ب صادف مرةً بينما كانوا يحفرون بئرا *chanced to be digging*

-ⲁⲥⲣⲁⲟⲧⲱ ⲛⲛⲁⲩ ⲉⲫⲛⲁⲩⲟⲩ ب تصادف (وجودها) هناك وهو يلفظ أنفاسه

٦ ـ حضروا معاً

-ⲁⲧⲣⲁⲟⲧⲱ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲛⲁⲓ ب حضر جميعهم معاً هنا

-ⲛⲏⲉⲧⲁⲧⲣⲁⲟⲧⲱ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲓⲃⲁⲕⲓ ب الذين حضروا معاً في هذه المدينة

-ⲱⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲣⲁⲟⲧⲱ ⲇⲁⲧⲉⲛ Ⲡⲁⲱ̄ⲥ ب حتى تحضروا معاً لدى ربي

٧ ـ ضَعُفَ . نَحُلَ . هَزُلَ [لب]

وفي الغد -πεqpact ⲁⲉ ب
[يو ١٢ : ١٢ - أع ٧ : ٢٦ - أع ١٠ : ٢٤ - أع ٢٥ : ١٧]
-cotia ⲛⲛⲓⲁⲃⲟⲧ ⲉⲧⲉ πεqpact πε cotiⲃ ب
اليوم الحادى عشر من الشهر الذى غده اليوم الثانى عشر
• ⲛⲛεqpact ب في الغد [عد ٣٣ : ٣]
-ⲛⲛⲉⲧⲉ ⲛⲥⲉⲥⲱⲟ
الذين لا يعرفون ماذا سيحدث فى الغد πεqpact ب [يع ٤ : ١٤]
٤ ـ مسبوقة بـ ـⲉ :
-ⲁⲓⲱⲁⲛⲓ ⲉpact ب إذا حتَّ غداً
• ⲉⲡεqpact ب on the morrow وفى الغد [مر ١١ : ١٢]
٥ ـ مسبوقة بـ ـⲛ :
• ⲛpact ب to-morrow غداً [أع ٢٣ : ٢٠]
-ⲡⲁⲓⲛⲁⲧ ⲛpact ب وفى وقت الغد
• ⲛⲥapact ب ,ⲛⲥapactⲉ ص بعد غد
after to-morrow
-ⲕⲁⲛ pact ⲕⲁⲛ capact ب سواء غداً أو بعد غد
• ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ pact ب ,ⲙⲛⲛⲥⲁ pactⲉ ص
بعد غد [خر ٣٢ : ٣]
• ϣⲁ pact,ϣⲁ πεqpact ب إلى الغد
till to-morrow [لا ٢٣ : ١٦ - أع ٤ : ٣]
• ϩⲉⲛ pact,ϩⲉⲛ πεqpact ب فى الغد
on to-morrow

pat/ I. ص.ب ١ . قَدَمٌ . رِجْلٌ [مز ٩٠ : ٩] foot
– تتصل بالضمائر فى نهايتها :
• pat ص.ب قدمك patk ص.ب
pa† ب ,pate ص قدمك patq ص.ب قدمه
patc ص.ب قدمها paten ص.ب قدمنا
patetnhytn ب ,pattmytn ص قدمكم
patot ص.ب قدمهم . قدمهنّ
-ⲓⲁ patot ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲙⲟⲧ ب اغسلوا أرجل بعضكم بعضا [يو ١٣ : ١٤]
-ⲁⲩⲙⲟⲣϥ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲛⲉⲙ patq ب ربطوه من يديه ورجليه
-ⲟⲩⲁⲓ ϩⲁϫⲱϥ ⲟⲩⲟⲉ ⲟⲩⲁⲓ ϩⲁ patq ب واحد عند رأسه وواحد عند رجله [يو ٢٠ : ١٢]
• ⲕⲁϣ ⲛpat ب.ص قصبة الرِّجل . ساق
stalk of leg, shin-bone
• ⲥⲛⲃⲓ ⲛpat ب ,ⲥⲛⲃⲉ ⲛpat ص قصبة الرِّجل . ساق
• ϭⲟⲡ ⲛpat,ϣⲟⲡ ⲛpat ب sole of foot اخص القدم
-ⲛⲓϭⲟⲡ ⲛⲧⲉ patq ب كعباه [أع ٣ : ٧]
• ⲛpat/ ب.ص ,ⲉpat/ ب on, with foot برِجْل
-ⲙⲛⲛⲟⲛ ⲟⲩⲟⲟⲩⲓ ⲧⲟⲓ ⲉpatk ب ,ⲙⲛ ⲧⲟⲟⲩ patk ص بدون حذاء فى رجلك [إش ٢٠ : ٢]
• pⲉⲙⲙpat/ ب ,pⲙⲙpat/,pⲙpat/ ص
راجل . موجَّل (من المشاة) footman
• ⲛⲓpⲉⲙⲙpat ب المشاة [عد ١١ : ٢١]
• pⲉⲙⲙpatoy ب (n) مشاة
– يسبقها أفعال :
• 1. ϩⲱⲙⲙⲓ ⲛpat/ ب tread upon with foot داسَ بقدمه
• 2. ϭⲓϭⲣⲟⲡ ⲛpat/ ب عثرت رجله
-ⲙⲛⲛⲟⲥ ⲛⲧⲉⲕϭⲓϭⲣⲟⲡ ⲉⲟⲩⲱⲟⲛⲓ ϩⲣⲁⲧⲕ ب لئلا تعثر بحجر رجلك [مز ٩٠ : ٩]

• 3. ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛpat/ ص ,ⲙⲟⲱⲱⲓ ⲛpat/ ب مَشَى على رجليه [مت ١٤ : ١٣ - أع ٢٠ : ١٣]
مشوا حتى وصلوا إلى المقابر ليدفنوه ⲧⲟⲩⲉⲟⲙⲥq ب
-ϥⲛⲉⲟⲙⲱⲓ ⲛpat
الماشى على رجليه والراكب على فرس ⲟⲩⲉϩⲟ ب
• 4. ϫapat/ ب ,kapat/ ص وضع رجله . رسخت قدمه . تمكّنَ . استقرَّ فى . توطّدَ set foot, be fix, firm
-ⲛⲁqⲟⲓ ⲛⲉϩⲕⲓ ϣⲁⲧⲉqϫapatq ب (تمسّكن حتى تمكن)
-ⲕⲁpatk ⲉpatq ⲙⲡⲕⲟⲛ ⲓⲱⲁϩ ص وَطّدَ قدم أخيكَ بوآب [٢صم ٢ : ٢٩]
• 5. ϫapat/ ⲉϧⲟⲗ ب ,kapat/ ⲉϧⲟⲗ ص
١ ـ هَمَّ . شَرَعَ . خطَا . خَرَجَ set forth, step forth
-ⲙⲡⲉⲥϫapatⲉ ⲉϧⲟⲗ ⲉⲛⲁϯ ب ـ نهمّ برؤية
٢ ـ تَخلَّى عن . أخلَى نفسه من abandon
-ⲉⲧⲣⲉ ⲉⲛⲣⲱⲙⲉ kapatoy ⲉϧⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲧⲛⲓ ⲛⲥⲉⲉⲓ ص بعض الناس يتركون بيوتهم ويأتون
• ⲡⲓϫapat ⲉϧⲟⲗ ب خلوّ الرجل (قاسي)
• 6. ⲉⲛpat/ ب ,ⲛpat/ ص
١ ـ أدخلَ . تدخّلَ فى . (يجيب رجله) bring, follow foot
٢ ـ توصّلَ إلى . تمكّنَ من الوصول
-ⲙⲡⲟⲩϣⲉⲛpatq ϭⲉⲛ ⲛⲛⲉⲧϣⲛϩ ب ـ يستطيعوا أن يدخلوه إلى الأعماق
-ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲉⲣⲛⲁϫ ⲉⲧⲣⲉⲧⲣatk ⲉⲙⲁⲩ ? ص هل لديكَ رغبة أن يدخلوكَ هناك
• ⲁⲧⲉⲛpatq ب ,ⲁⲧⲛpat/ ص لا يُمكن الوصول إليه . بعيد المنال untraceable
-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲧⲛpatq الذى لا يمكن الوصول إليه ص
• 7. ⲛⲉⲉpat/ ⲉϧⲟⲗ ص.ب خلّصَ قدميه . تخلّصَ من disengage foot
• 8. ⲥⲱp ⲛpat/ ص.ب ,ⲥop pat/ ب وِ فَرَدَ (فَرْشَخ) وجليه (لإزالة ضرورة أو ما شابه) . فَسَخَ رجليه [١صم ٢٤ : ٤] spread feet
-ⲉⲧϣⲁⲛⲥp̄ patot ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲉⲙⲁⲁⲩ ص إذا فرشحوا أرجلهم لسبب ما
-ⲟⲩⲟⲏⲣⲓⲟⲛ ⲁϥϣⲁⲛϥⲱⲱⲥ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩⲍⲱⲟⲛ ⲛⲧⲉϥ- ⲥop patq ⲉⲣⲟϥ ب إذا وثب وحش على حيوان فَسَخَ أرجله
• 9. ⲟⲩⲉϩ pat/ ص set foot أسندَ قدمه . داسَ
-ⲛⲓⲟⲩⲉϩ patk ⲉϫⲓⲛ ⲡⲓⲛⲕⲁϩ ⲛⲁⲣϫⲱⲛ ص تدوس على عنق رئيس الظلمة ⲛⲛⲕⲁϩⲉ
• 10. ϭⲓpat/ ب ,ϫⲓpat/ ص أعاقَ . عرقل . عطّلَ hold foot, impede
-ⲁⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲥⲱϐ ϫⲓpat ⲁⲩⲱ ⲛⲛⲉⲓⲱⲉ ص أمر صعْبٍ عطّلني فلم أستطع أن أحضر
• 11. ϭⲛ pat/ ص (=ϫⲉⲙ ⲙⲱⲓⲧ ب) وجد طريقاً . تمكّنَ من فحْص . استقصَى [أى ١١ : ٧]
-ⲛⲛⲟⲩϣϭⲛ patoy ⲛⲛⲉqⲉⲓⲱⲟⲩⲉ ص لا يمكنهم استقصاء طرقه (أ)
• ⲁⲧϭⲛpat/ ص غير مُستقصَى . لا يمكن فَحْصه . لا يمكن الوصول إليه
-ⲛⲁⲧϭⲛpatq ⲛⲁⲧⲉⲉⲧⲉϣⲧq غير المستقصَى غير المفحوص ص
• 12. ⲉpatq ص.ب to foot of, to إلى . إلى عند . طرف
-ⲉqⲉⲧⲁⲥⲟⲟq ⲉpatq ⲙⲡⲓⲁⲣϫⲱⲛ ب يرجع إلى الرئيس [حز ٤٦ : ١٧]

٢. مجاورة . جوار
[راجع ب paoTH]
حاضر . موجود (eq) ب paTHOTT,paOTHOTT
[راجع ب paoTHOTT]
وديع (دائماً مسبوقة بـ -pεϫ-) : ص paϣ, ب paTϣ
mild, gentle person
[راجع ص pïpaϣ, ب peϫpaTϣ]
راحيل (اسم امرأة يعقوب) PaXHA
نوع من الثياب *a garment* (T) ص paXNE
قاسَ . مَسَحَ *I.* ب paϣ#
-ϯTOI NTEPAAAOC ATPAϣC ب فيسَ نصيب شعبى (مخا ٢ : ٤)
-NETENIOEI ATPAϣOT ب حقولكم مسحوها (قاسوها) (مخا ٢ : ٤)
[راجع الفعل ب pωϣ]
كَفَى *II.* ص paϣ#,paϣT# ب,
-ϩpaϣK ص.ب كفاكَ
-ϫπECpaϣq NXE ϯXINCWTEϫ ب يكفه السُّنبل
-NAI THPOT ETAQOTOϫOT ϫΠATpaϣq ب هذه كلها التى أكلها و تكفه
-NTAϯPE OTCOΠ ΝOTWT paϣTq ب أحمل (ضربة) واحدة تكفيه (١صم ٢٦ : ٨)
-ΠIϫANEPϣWOTϣI ϫΠEqϣpaϣq NNITAIO ب المذبح بكفر التقدمات
-MAPE OTϣAXE paϣTK ص لتكفِكَ كلمة واحدة
-paϣTK MATAAK ص كَفُّ نفسكَ (ارعَ شئونكَ الخاصة)
-ϯNAPAϣ ΠIϩWB ب سأهتم (بانجاز) الأمر . سأكفى العمل
I will attend the matter
-ϯCBTWT TAPAϣT ΠϫA THPq ص انا مستعد أن أكفى المكان كله
كافٍ (كافى) (eq) ب paϣI
[راجع أيضاً ب pωϣI]
وديع *III.* ص paϣ (= paTϣ ب)
[راجع ص pïpaϣ, ب peϫpaTϣ]
عَجْز . نَقْص *shortage* (T) ص.ب paϣAT
[راجع ب ϣωT]
فَرِحَ . سُرَّ . (انبسط) . ابتَهَجَ . اغتبط ص paϣE, ب paϣI
rejoice (vb intr فعل لازم)
[اى ٣ : ٢٢ - مز ٩٥ : ١١ - مز ١٠٣ : ١٥ -
يؤ ٢ : ٢١ - يو ٣ : ٢٩ - يو ٨ : ٥٦ - ٢كو ٢ : ٣]
-EϯPaϣI δEN TOϯΨϯXH ب فرحين فى أنفسهم (حز ٢٥ : ١٥)
-ϯETΠEϣϯAAON NIϫϫHTN ? ص هل تأخذونا معكم ؟
-ϯENNATAAE ϯHϯTN EπPaϣE ص نأخذكم بكل سرور
-ANPaϣE EϫATE NTABPNCWTϫ EπEKOTWOAE ص فرحنا جدا إذ سمعنا بإدهاركَ
فَرِحاً . مسروراً *gladly* ص eqPaϣE, ب eqPaϣI
-AqϫOT EIXN ΠECTAϯPOC EqPaϣE ص مات على الصليب فرحا
- مع الحروف الآتية :
فَرِحَ بـ *1.* ب ε-
-AqPaϣI ENTAXPO NTE ΠECNAϩ ب فرحَ بثبات إيمانها

ونذهب إلى الديّان -ΝTNϩωK EPATq ϫΠEKPITHC ص
إلى اليوم -ϣAϩOYN EPATq ϫΠOOT ص
أتوا إلى يسوع -AYEI EPATq NIC ص
أحضروه إلى الاسكندرية عند رئيس الأساقفة -AYENq EPAKOϯ EPATq ϫΠIAPXIEΠICKOΠOC ب
وقف على قدميه *stand (on foot)* ب oϩI EPAT# .
[راجع oϩI]
لبس فى قدميه . احتَذَى . انتعَلَ *put on foot, shoe* ب ϯ EPAT# .
البسْ نعليكَ -ϫA ΠEKCANΔAAION EPATK ب
[اع ١٢ : ٨]
-EPE ϩANCANΔAAION TOI EPATEN OHNOT ب
نِعال فى أرجلكم . مُحتذين بنعال (مر ٦ : ٨)
الحذاء الذى فى رجليه -ΠIϩWOTI ETTOI EPATq ب
٢. حافر الحيوان . ظِلْف *hoof* ص.ب paT# *II.*
• paTq ΦOPϫ AN ص ,paTq ΠOTC AN ب
غير مشقوق الظلف
• IϩB ΝPAT ب ,EIEIB ΝPAT ص ظلف القدم . مِخْلَب *toe, nail*
٣. أسفل جزء . قاع *lowest part, bottom* ص.ب paT# *III.*
• paTq ΠITWOT ب سفح الجبل
• paTq ΠIϫMEPAN ب قاع الحوض
• paTq ΝTETPIP ص قاع الأتون
-ϩI ΠECHT ΝPATC NTAAϩϫ ب فى أسفل قاع الحوض
-Aϣ Πe paTC NTEKAϫEAIA ب ما هو نهاية كسلكَ
-ϩEIϫE EPATq ϫΠEϣB ص يعلم عاقبة الأمر
-TEϩAOOOBE ... EPE paTC EXϫI ΠKAϩ ص السُّلم... أسفله على الأرض (وأعلاه فى السماء)
١ ـ تحت *beneath* ص ϩAPAT#, ب ϩAPAT# •
٢ ـ تحت تصرف
[راجع ب ϩA]
نحو *toward* ص ϩIPAT# •
[راجعها فى مكانها]
درّاجة [الجبل] (π) ب BEPEBEPAT •
نابت له فروع . (مفرّع) ب paTTAP
branched
تفرّعَ . تأصّلَ *to branch* ب EPPATTAP •
ذو أرجل طويلة . (أرنب برى . قنفر) (π) ب paTΦAT
long-footed, hare [٥ : ١١ ٧]
شُخشيخة (ot) ص paTHT (= paϩHOT ب)
(مَنوَر للهواء فى السقف . سقف مفتوح لإدخال الهواء)
١. مِفصل (π) ص paTWϫI ب ,paTWBE *joint*
-ϫCEBETBWTq KATA ΠEqpaTWϫI THPOT ب
ليهشموا جميع مفاصله . ليمزقوا جميع أوصاله
-ϫAPOTAWOTϯ ϫXE NIKAC ENOTEPHOT ΠEϫ ΠOTpaTWϫI ب
لتجتمع العظام بعضها البعض مع مفاصلها
٢. عضو *member*
مُشعِر . كثيف الشعر *hairy* ص paTqW ,ب paTqWI
-OTPWϫI ϩpaTqWI Πe ب رجل مشعر [٢مل ١ : ٨]
١. حارة . درب (T) ص paTH,paTE

-ayAqAsTaqAsTOT eAphI ,Ne ·
NIETAsTPAJTOT eAphI ,Ne ·
strike, cast
1. طرح . ألقى . أسقط ـه ,pAJT// ـه ,pAJT// *tr.*
-pAqAT NTOMOC
-pAqAT NTOMOC
من غير معنى اللائق ـه
-pAqAT NTOMOC
تراب (للأحذية والملابس) ـه
-AqAE NPAqAT
-pAqAT NTOMOC
-eqpAqAT EAphI ÑTE PAJT ETqIXEN NIKAqI
-IAuonUyXOU NTE PAJT ETqIXEN NIKAqI
clean. full. قصّار . مبيّض [r : ٢٦ pl]
-eqpAqAT EAphI ÑTE PAJT ETqIXEN NIKAqI
سلطة في الوقت ـه
-tpAqT eqpAI eAATE eqAI ÑqNAE (n)
تنظيف كيميائي للجزء
-NAqpAqAT ME eOAE TAqUAI NMIBAcAMOC ـه
كان مطروحا من كرة للخياطة
-eqpAqAT EAphI ÑTE PAJT ETqIXEN NIKAqI
سلطة في الوقت ـه
-tpAqT eqpAI eAATE eqAI ÑqNAE (n)
تنظيف كيميائي للجزء
-NAqpAqAT ME eOAE TAqUAI NMIBAcAMOC ـه
كان مطروحا من كرة للخياطة
[١٤ : ٨ - ٢ : ٨ - ٢١ pl]
• pAJT ـه ,pAJTE ـه (eq) ظفر . ظلف . سلفة
-epe nOTqO pAJI ـه ,epe nETqO pAJE
قديم الصوف
-epe nEqAETOT ETpAJI TOI AIOTq ـه
لا ـه تنتهي بالظفر
-tqpAqAT NTCNqE ـه ,pAqpAqTq NTCNqE ـه
حديد بالسيف
-eqAE qNAqAT TOOT eXM TOOT ـه
لتلك يهدأ ! إلى الوشاة [r : ٥١ pr]
• pAJT TOOT eXM TOOT
حذاء كقدم بكف ـه
ظفر . ظلف . ظفر . سلفة (eq) ـه ,pAJT ـه
• pAJT
[١٤ : ٨ - ١ : ٨ - ٢١ pr]
-MAqpAJT ME eOBE TAqUAI NMIBAcAMOC ـه
كان مطروحا من كرة للخياطة
-eqpAqAT EJphI ETqEpECIC ـه
سلطة في الوقت
(n) ـه -tpAqT eqpAI eAATE eJA ÑqNAE
مسلخ كيميائي للجزء
-NMAHYN ÑMETpAqT N METyOOBE ـه
المطروحين أو الصوف
• pAJT ـه ,pAJT (n)
falling ظرف . انسلاخ . هزيمة . انهيار ـه
stroke, blow ضربة . لطمة ـه
-eqpAqAT MTCNqI ـه [٢٢ : ٢١ pr]
ضربة سيف
-eITN OYpAqT AITOTONC ـه [pl : ٤ : ٢١]
ضربة . كسر . قتل . طلبة . كسر ـه (٢)
-AYNOJ NpAqTC TAqE NEIIEPCOC ـه
كسر . ضربة سيف
-pAqpEU ـه (eq) مرض . مؤذ
-ንውዕዘ ዘንጥ ዘይተፈወሰ ቍስል ወይም
(ሥጋዊ) ሽፍታ ያለው ሕመም
• pAqpEU ـه (n)
ناصور
-AqAE NpAqT ـه ,pAqT// ـه ,pAJT// *tr.*
-pAqpEU
-pAqpEU
-pAqpEU

-nawe ⲧⲣⲁⲉⲧⲥ ⲛⲧⲁⲥⲱⲱⲡⲉ ص مَهولة هي المذبحة التي حدثت

[راجع الفعل ص pwet, ب pwsT]

paeT ص (π) خفير . حارس . ديدبان (لب)

-neyn ovpaeT epe neqⲱenwqe ⲛⲧooⲩq aq-† ⲙⲡeqovoi ⲉⲓakwboc aqpaeⲧq exⲛ ⲧeq-ape ص كان يوجد خفير وبيده نبُوت تقدَّم إلى يعقوب وضربه على رأسه

paeTe,poeTe ص (ⲧ) قيزان . دسْت . (حَلَّة كبيرة) (= λebhc ب) *cauldron*

-aqovesaene ⲛ̀ⲟⲩ ⲡⲁⲟⲩⲍ

pai evpaeTe eapoq ص أمر الوالي أن يُطرَح (الشهيد) في قيزان ويوقد تحته

paeTor ص (ov) رداء . ازار (يلبسه الرهبان) *a monkish garment*

-eiⲱanovⲱⲱ ⲉⲕⲁ ⲡⲙonacthpion einaⲙopⲧ ⲛovpaeⲧor ⲛⲧabwk ص إذا أردتُ أن أترك الدير أتمنطق بإزار وأمشي

-eenpaeⲧor epe nevⲧooⲙe naaaⲩ ص مآزر ذات جيوب واسعة *large pouches*

paⲉⲧ ب ,paeTe ص (π) قيزان.دسْت.(حَلَّة كبيرة) *cauldron*

[راجع ص paeTe]

pabpeb ص طقطق . (طشطش) *hiss* (صوت عظام أو لحم أو غيرها حين وضعها في النار)

-eccwⲧⲙ ⲉⲡⲉⲉⲣoor ⲛⲛeqkeec ⲙⲛ̀ neqcapz evpabpeb ebolⲉiⲧⲙ ⲛ̀kwⲉⲧ etovwⲙ ⲛ̀-cwor ص وهي تسمع صوت عظامه ولحمه التي تطقطق من النار الآكلة فيها

-ⲛ̀oe ⲅap ⲛ̀ⲉⲉn ⲱaⲧnoxor eovn ⲉⲡ̀kwⲉⲧ evpabpeb ⲭe ce-ⲗhk ص لأنه مثل أعشاب طرية قبل أن تيبس وتُطرَح في النار فهي تطقطق لأنها ما زالت طرية

ⲣⲃe ص (ⲧ) (= epbi ب) دارٌ . مَسكَن

-ⲧeqepbi ⲙⲁpecⲱⲟq ب لتصرْ داره خراباً [اع ١ : ٢٠]

pⲃⲧ,peⲃⲧ ص (ov) (اسم رداء يُلبَس في الخروب)

• ⲱⲧhn npⲃⲧ ص ١ ـ درع [١صم ١٧ : ٣٨]
٢ ـ منطقة سيف [٢صم ٢٠ : ٨]

pe- ب.ص ,pa- ص جزء . كَسْر (علامة الكسر العددي) *part, fraction* [عد ١٥ : ٧ – حز ٥ : ٢]

-ϕpeⲝ ⲛ̀ⲧⲃaki aqⲉei ب سقط ثُلث المدينة

-nipee ب *the fifth part* الخُمُس [لا ٢٧ : ١٦]

-aⲧⲧepⲱiⲱi naq ⲉⲭⲉn nipeⲍ ب أُعطي سلطاناً على رُبع الأرض [رؤ ٦ : ٨]

• peⲙht ب *tenth part* عُشْر [لك ١٤ : ٢٠ – حز ٢٩ : ٤٠ – عب ٧ : ٤]

• ⲧpeⲙht,ⲧ ⲙⲙⲫpeⲙht ب أعطى العشور . عشَّرَ

-tetent ⲙⲫpeⲙht ⲙⲛⲧⲁⲃⲓⲛⲛⲉⲟoi neⲙ nⲓ-aⲙici neⲙ nioanen ب تعشّرون النعنع والشبث والكمون [مت ٢٣ : ٢٣]

• peⲙaⲧ ب (n) أعشار

• ⲧepe ب (π) كَسْر اعتيادي

-nitepeⲍ ب الرُبع [لا ٢٣ : ١٢]

pek- ب ,pek-,pekⲧ- ص مالَ . أمالَ . أحنَى . حادَ . انعطفَ . انحرَفَ . أعرضَ عن . صَدَّ

-pek ⲧeeⲧⲁpia ⲛⲧⲁcw ب أميلي جرتكِ لأشرب [تك ٢٤ : ١٤]

-acpek naⲉht ⲛⲧⲁotwⲙ ب صدَدْتُ نفسي عن الأكل

-pek ohnot caboλ ⲙⲙwot ب أعرضوا عنهم

-aqpek xwq ب أحنَى رأسه

-aqpek ⲧϕe ب طأطأ (أحنَى) السماء

-ⲛ̀eiome ⲩaⲧⲧpe ⲛ̀pwⲙe ⲛ̀ⲧovpekⲧ nevbaλ ncwor ص النساء يجعلن أعين الرجال تنحه إليهنَّ

[راجع الفعل ب piki]

pekpiki ب ,pⲭpike ص (ⲧ) خفوة . نُعاس (تكبس الرأس من النعاس) *bending, nodding of head in sleep*

• ⲧpekpiki ب ,ⲧpⲭpike ص نَوْمَ . أعطى نعاساً [أم ٦ : ٤] (ص.ب = einiⲙ) *give sleep*

• ⲭinⲧpekpiki ب (π) تنويم *giving sleep*

• ⲃipekpiki ب ,ⲭipⲭpike ص نَعَسَ . غفَا . نامَ *doze*

-ⲙⲡeiⲭi ovⲭpike eoλwc ص ـ أغفُ لحظة أبداً (خالص)

• ⲃipekpiki ص (π) نعاس . نوم

pekpwk ب فقط (eq) ١ ـ مقمَّر . مسخَّن على النار *scorched*

-eqpekpwk ⲃa ⲡⲓⲱae ب مقمَّر على النار

٢ ـ مُعَطَّن . مُصَوَّف . مُعَفَّن *putrid*

• pekpwk ب (π) عَكارَة . راسب . (ركراك) (لب)

pekⲍ- ص.ب أحرَقَ

-etⲙⲛⲧpevpeke ⲥaⲉ ⲛ̀ⲱe ص لكي لا يحرقوا خشباً كثيراً [راجع الفعل ص.ب pwke]

pesh- ب ,pⲯ ص مقطع يزاد للتعبير عن الانتساب لشيء ما : من أهل ... *man of, from*

١ ـ مع الرابطة ـⲛ̀ :

١ ـ وزير . ب pesⲙxoⲙ • pesⲙkaei ب ترابي . أرضي
مقتدر في رتبته [٢كو ١٥ : ٢٨]
٢ ـ ذو قوة وشجاعة . (قوَّة) • pesⲙⲃaki ب وطني
• pesⲙⲧⲙⲓ ب قروي
• pesⲙkaⲧ ب فهيم
• pesⲙⲥht ب حكيم
• pesⲙkoi ب بَرّي
١ ـ رسول ب pesⲙⲥⲱⲃ [تك ١٦ : ١٢]
٢ ـ عميل [إش ٢٧ : ٩]
• pesⲙcwiⲧ ب مشهور.ذو صيت
غريب . ب pesⲙⲭwiλi • pesⲙpaⲧor ب مشاة (n)
ترابل . ضيف • pesⲙnoⲩwini ب نوراني
من أهل البيت ب pesⲙhi • pesⲙpan ب وجيه . ذو مركز
(العائلة) . أسرة

٢ ـ بدون الرابطة ـⲛ̀ :

فلاح ب pesoⲩⲱi • pesⲙⲃaki ب حَضَري
(يعمل بالفلاحة) • pesⲙbeⲭe ب أجير
من أين ؟ ب pesoⲙn ? • pesⲙkesⲙkesⲙ ب ضارب
من أهل الحارة ب pesⲙⲣaⲃh بالدُّف

٣ ـ مع أسماء البلاد :

اسكندراني ب pesⲙⲣakoⲧ • pesⲙⲭhⲙⲓ ب مصري
عربي ب pesⲙⲧaⲣaⲃia • pesⲙcnh ب اسناوي
• pesⲙphc,pesⲙaⲣhc ب صعيدي
من أهل مدينة قوص pesⲙⲧnoλic Kwc ب

[هذه أمثلة على سبيل المثال وفي الصعيدية توضع ـpⲯ بدلاً من ـpesh]

-ⲱⲁⲥϥⲁⲓ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲧⲏⲙⲱⲣⲓⲁ ب
أعتقه من العذابات
٢ ـ تحرَّرَ من . عُتِقَ (العتق) من *become free*
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲣⲉⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲉⲁ ⲫⲛⲟⲃⲓ ب
قد عُتِقتم من الخطية
-ϩⲛⲁⲉⲣⲣⲉⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲛⲓⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ب
سيُعتق من الجزاءات (العقاب)
• ⲟⲓ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉ ب ,ⲟ ⲛ̀ⲣⲙⲙⲉ ص *free* حُر . مُتحرِّر
-ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲁⲓ ب
مَنْ هو المتحرر من هذه (الرذائل)
-ⲉⲕⲟⲓ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉ ⲙ̀ⲙⲟϥ ب
أنتَ حر به (حلال عليك)
-ⲛⲉⲧⲟ ⲛ̀ⲣⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧⲙ̀ⲛⲧⲉⲙⲙⲉⲁⲗ ص
المتحررون من العبودية
-ⲧⲉⲧⲉⲛⲟ ⲛ̀ⲣⲙⲙⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲛ̀ⲙⲟⲩⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲣⲁⲓ
أنتم أحرار أن تملأوا مياه من البئر ⲡⲗⲁⲕⲕⲟⲥ ص
• ϫⲓⲙⲉⲣⲣⲉⲙⲙⲉ ب (π) *setting free* تحرير . اعتاق
-ⲡⲓϫⲓⲙⲉⲣⲣⲉⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲓⲙⲁⲑⲟⲥ ص
الانعتاق من الآلام

ⲣⲉⲛ// ب ص ,ⲣⲓⲛ//,ⲣⲛ̀ⲧ// ص *name* اسم
-ⲛⲓⲙ ⲉ̀ⲣⲉⲛϥ ؟ ص.ب ما اسمه ؟
• ⲧⲣⲉⲛ// ب ,ⲧⲣⲓⲛ// ص *call* سَمَّى . دَعا . أطلقَ اسماً
-ⲁⲩⲧⲣⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϫⲉ ⲛⲓⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ب
دُعِيَ التلاميذ مسيحيين [أع ١١ : ٢٦]
• ⲫⲛⲉⲧⲁⲩⲧⲣⲉⲛϥ ب ,ⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲣⲛⲧϥ ص
المُلقَّب
-ⲃⲁⲣⲥⲁⲃⲃⲁⲥ ⲫⲛⲉⲧⲁⲩⲧⲣⲉⲛϥ ϫⲉ ⲓⲟⲩⲥⲧⲟⲥ ب
برسابا الملقب يوستوس [أع ١ : ٢٣]
-ⲁϥⲧⲣⲓⲛϥ ϫⲉ ⲁⲇⲁⲙ ص سَمَّاه آدم
• ⲧⲣⲉⲛ ⲫⲁⲛ :
-ⲁⲥⲧⲣⲉⲛ ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ϫⲉ ⲥⲏⲑ ب أسمَتْ اسمه شيث [تك ٤ : ٢٥]
-ⲁⲩⲧⲣⲉⲛ ⲫⲣⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩⲧ ϫⲉ ⲧⲱⲟⲩⲧ ⲛⲁ-ⲃⲃⲁ ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ ⲱⲁ ⲫⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲉⲟⲟⲩ ب
اسموا البئر بئر أنبا مكاريوس إلى اليوم
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص ب أطلقَ اسماً على
-ⲉⲧⲁⲩⲧⲣⲓⲛⲟⲩ ⲉⲛⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ص
الذين دعوا رسلاً
• *2.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ب
• ⲧⲣⲉⲛ// ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲥⲃⲁⲓ ب اكتَتَبَ . سَجَّلَ اسماً
-ⲛⲧⲉ ⲧⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ ⲧⲏⲣⲥ ⲧⲣⲉⲛⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲥⲃⲁⲓ
بأن تُكتَب كل المسكونة [لو ٢ : ١] ب

ⲣⲉⲡⲙⲏ ص (π) *measure of land* مقياس لمساحة الأرض
-ⲟⲩⲉⲣⲡⲙⲏ ⲛ̀ⲕⲁⲉ ص قطعة أرض مساحتها ريرمى
ⲣⲉⲧ– ص.ب نَبَتَ . انْبَتَ
-ⲉⲧⲉⲣⲉⲧ ⲛⲟⲩⲛⲓ ⲉ̀ⲡⲉⲥϩⲛⲧ ب نبت له أصلاً (جذراً) [إش ٢٧ : ٣١]
• ⲣⲉⲧⲧⲉⲛⲥ ص.ب أنبتَ جناحاً (ريشاً) للطيور [إش ٤٠ : ٣١]
[راجع الفعل ص.ب ⲣⲱⲧ]

ⲣⲉⲱ– ب ,ⲣⲉⲱⲧ// ص كَفَى
-ⲙⲁⲣⲟⲩⲣⲉⲱ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب فَلْتَكْفِكم
[راجع الفعل ص ⲣⲱⲱⲉ, ب ⲣⲱⲱⲓ]

ⲣⲉϥ– ص.ب فاعِل (علامة اسم الفاعل) *doer, maker*
• ⲣⲉϥⲁⲗⲏ ب خالِق . بارئ ⲣⲉϥⲥⲱⲛⲧ ب فارس . خيّال

ⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب ,ⲣⲙⲙⲣⲁⲧⲱ ص وديع . حليم . لطيف .
مترفق . هادىء . منسحق الروح *mild, gentle person*
[عد ١٢ : ٣–مز ٢٤ : ٩–زكر ٩ : ٩–مت ١١ : ٢٩–يع ٣ : ١٣]
-ⲟⲩⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ⲡⲉ ⲡⲁⲛⲁⲉⲃⲉϥ ب نوى مَيِّن (مُترفق)
-ⲟⲩⲱⲛϩ ⲉϥⲉⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب
حياة هادئة ومُترفقة [١تيمو ٢ : ٢]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲣⲙⲙⲣⲁⲧⲱ ص (ت) وداعة . لُطف . دِعَة . هدوء [مز ٤٤ : ٦–٨٥ : ٢٣] *gentleness*
-ⲛⲁⲧⲙⲉⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲟⲃⲉ ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب
كان يُحبه لوداعته
-ⲛⲉⲥⲱ ⲱ ⲧⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲉⲓⲛ ⲧⲟⲧⲙⲛ̀ⲧⲣⲙⲙⲣⲁⲧⲱ
ⲉⲧⲃⲏⲏⲧ ص ما أحلاكِ أيتها التوبة في وداعتكِ المترفقة
• ⲉⲣⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب ,ⲣⲣⲙⲙⲣⲁⲧⲱ ص صار وديعاً . تَرَفَّقَ . هذّأ *become gentle*
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲙⲉⲛⲣⲉ ⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ⲉⲉⲣⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب وأن تحرصوا على أن تكونوا هادئين [١تس ٤ : ١١]
-ⲱⲁⲥⲣⲣⲙⲙⲣⲁⲧⲱ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲥϧⲛⲟⲃⲉ ص يترفق بالخطاة
• ⲟⲓ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب *be gentle* ذو وداعة . مرفق
ⲣⲱⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲥⲟⲓ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲣⲁⲧⲱ ⲙⲙⲉⲙⲁⲥ ب
مُتسِمة ومُترفقة معه

ⲣⲉⲙⲙⲉ ب ,ⲣⲙⲙⲉ ص (π) حُرّ . مُطلَق الحرية . مَعتوق
free person
-ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲙⲙⲁⲗ ⲉⲓⲧⲉ ⲣⲙⲙⲉ ص إنْ كان عبداً أو حراً
• ⲣⲉⲙⲙⲉⲩⲧ,ⲣⲉⲙⲙⲉⲛⲟⲩ ب ,ⲣⲙⲙⲉⲉⲉⲧⲉ ص (ن) أحرار [مت ١٧ : ٢٦ – رؤ ٦ : ١٥]
-ⲛⲓⲣⲉϥⲧ ⲣⲉⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب بائعو الأحرار [١تيمو ١ : ١٠] (تجّار الرقيق ، الذين يسرقون الناس ويبيعونهم في سوق النخاسة)
-ⲛⲟⲩⲣⲉⲙⲙⲉⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲁⲛⲉⲃⲉⲙⲁ ب حلالهم وحرامهم
-ⲉⲁⲛⲣⲉⲙⲙⲉⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲕⲉⲛⲇⲏⲙⲟⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب
مَعتوقين من كل حطر
• ⲣⲉⲙⲙⲏ ب ,ⲣⲙⲙⲏ ص (ت) حُرّة [١كو ٧ : ٢٩]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲙⲉ ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲣⲙⲙⲉ ص (ت)
١ ـ حرية [رو ٨ : ٢١] *freedom*
٢ ـ اطلاق . عِتق [لا ١٩ : ٢٠]
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲙⲉ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲧⲏⲓⲥ ⲛⲁⲟ ⲁⲛ ب
نُعْطَ حريتها بَعْدُ
٣ ـ صلاة التحليل • ⲧⲉⲧⲭⲏ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲙⲉ ب
• ⲧ ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲙⲉ ب وَهَبَ الحرية *give freedom*
• ⲣⲉϥⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲙⲉ ب (ت) واهب الحرية
• ⲕⲱ ⲛ̀ⲣⲙⲙⲉ,ⲕⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲣⲙⲙⲉ ص أطلقَ سراح
• ⲉⲣⲣⲉⲙⲙⲉ,ⲁⲓ// ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉ ب ,ⲣⲣⲙⲙⲉ,ⲁⲁ// ⲛ̀ⲣⲙⲙⲉ ص
١ ـ أعتقَ . عَتَقَ . حَرَّرَ *make free*
[عب ٢ : ١٥ – يو ٨ : ٣٢ – ١كو ٧ : ٢١]
-ⲁⲣⲓⲧϥ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉ ب اعْتِقه
-ⲧⲓⲣⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉ ⲁⲛ,ⲧⲁⲓⲕ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉ ⲁⲛ ب ,
ⲧⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲛ̀ⲣⲙⲙⲉ ⲁⲛ,ⲧⲁⲁⲕ ⲛ̀ⲣⲙⲙⲉ ⲁⲛ ص
لن أعتقكَ
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ,*2.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ,*3.* ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب
١ ـ حَرَّرَ من [رو ٨ : ٢ – ١كو ٩ : ١٩]
-ⲁⲣⲓⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲟⲃⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب
اعتِقنا من كل خطية
-ⲁⲕⲣ ⲟⲩⲥⲱⲟⲩⲛⲉ ⲛ̀ⲣⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲧⲙⲙⲟⲩⲧ ⲛ̀-ⲟⲩⲡⲓⲥⲧⲟⲥ ص
أطلقتَ سراح لص من الموت وقتلتَ (موتَ) أميناص

• ⲣⲉⲫⲁⲱⲁⲓ ⲛⲱⲣⲕ كثير الحَلِف ⲣⲉⲫⲧⲁⲕⲟ ب مُهلِك . مُفسِد
• ⲣⲉⲫⲃⲏⲱ ب عريان ⲣⲉⲫⲧⲁⲛⲟⲟ ب مُخزٍ
• ⲣⲉⲫⲃⲱⲧⲥ ب مُحارب ⲣⲉⲫϫⲟⲉ ب غيور
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲓⲓ ب عالِم ⲣⲉⲫⲱⲟⲩⲛⲉⲏⲧ طويل الأناة
• ⲣⲉⲫⲉⲣⲕⲉⲣⲓⲁ ب صرّاف ⲣⲉⲫϥⲓϯ ب مُغتصِب
• ⲣⲉⲫⲉⲣⲉⲓⲕ ب مشعوذ . دجّال ⲣⲉⲫⲉⲣⲉⲓⲡⲗⲁⲍ ب مِلَّط
• ⲣⲉⲫⲉⲱⲣⲡ ب خيّاط ⲣⲉⲫϫⲓⲃⲟⲗ ص كذّاب
• ⲣⲉⲫⲟⲧⲱϣⲧ ب ساجد ⲣⲉⲫⲃⲓⲱⲡϣⲓϣ ب مُنتقِم
• ⲣⲉⲫⲱⲱⲟⲩⲧ ب مَيِّت ⲣⲉⲫⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب ظالِم
• ⲣⲉⲫⲥⲁϫⲓ ب مُتكلِّم . خَطيب ⲣⲉⲫⲃⲓⲟⲩⲓ ب سارق
• ⲣⲉⲫⲥⲉ ⲏⲣⲡ ب خمّار . بائع خمر ⲣⲉⲫϯⲉⲁⲛ ب دَيّان . قاضٍ
• ⲣⲉⲫⲧⲁⲕⲉ ⲉⲛⲧ ⲛⲣⲱⲙⲓ ب مفسِد عقلَ الانسان
• ⲣⲉⲫϫⲉ ⲛⲟⲃ ⲛϣⲁϫⲉ ص مُتكلِّم بالعظائم

– جَميع هذه الكلمات يتصل بها المقطع ص -ⲣⲉⲫⲧ, ب -ⲣⲉⲩⲧ, ب -ⲣⲉⲓⲧ لتصير أسماء وتراجع مع كل فعل

ⲣⲉⲫⲧ- ب ,**ⲣⲉϫⲧ-** ص طَرَحَ . ألقى
[راجع الفعل ص ⲣⲱϫⲧ, ب ⲣⲱⲉⲧ]

ⲣⲉϫⲣⲱϫⲉ ص غَسَلَ
-ⲁⲧⲭⲓⲧⲥ ⲉⲡⲉⲓⲣⲟ ⲛⲧⲟⲧⲣⲉϫⲣⲱϫⲉⲥ أحنوه إلى النهر ص ليغسلوه

ⲣⲉϫⲛⲟⲟⲩ,ϩⲛⲟⲟⲩ ص (ت) بَيْدَر . جُرْن
(قض ٦ : ٣٧ – ١صم ١٩ : ٢٢ ق)

ⲣⲉϫⲡ- ب طَرَحَ . رَمَى . ألقى
-ⲣⲉϫⲡ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب انطرحوا (١ر ٢٨ : ١)
[راجع الفعل ب ⲣⲱϫⲡ]

ⲣⲏ ب.ص (ⲡ.ϩ) شمس [ت ٤ : ١٩ – رؤ ٩ : ٢]
• ⲫⲣⲏ ب the sun الشمس
-ⲁⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲙⲡⲉⲩⲙⲁⲛⲱⲱⲛⲓ ⲃⲉⲛ ⲫⲣⲏ ب جعل مسكنه في الشمس
-ⲫⲟⲧⲱⲓⲛⲓ ⲙⲫⲣⲏ ب ,ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲙⲡⲣⲏ ص ضوء الشمس [إش ٣٠ : ٢٦]
-ⲫⲛⲁⲩ ⲙⲫⲣⲏ ⲉⲩⲛⲁϩⲱⲧⲡ ب وقت غروب الشمس
-ⲡⲓⲣⲏ ⲛⲧⲉ ϯⲙⲉⲑⲙⲓ ب شمس البر
-ⲱⲓⲛ ⲙⲡⲣⲏ ص شجرة عبّاد الشمس
-ⲙⲁ ⲙⲡⲣⲏ ص sun god's sanctuary معبد اله الشمس
• ⲱⲁϩⲣⲏ ب تشمَّسَ . استدفأ بالشمس
• ⲱⲁϩⲣⲏ ب (ⲡ) ضربة شمس [لب]
• ⲱⲓⲛⲏⲣⲏ ب مقياس الحرارة . (ترمومتر) [لب]

ⲣⲏⲓ ب (ⲡ) (a fish) alestes dentex سمك الراي
(نوع من السمك الرفيع يوجد بنهر النيل ويصنع منه الملوحة)

ⲣⲏⲓⲥⲓ,ⲣⲏⲓⲥⲉⲛ ب (ⲡ) dust غبار . هباء . عفار . عصافة
[لا ١٤ : ٤١ – عز ١ : ٥ – إش ٥ : ٢٤]
-ⲙⲁⲣⲟⲩⲱⲱⲡⲓ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲣⲏⲓⲥⲓ ليصيروا مثل عصافة أمام الريح
ⲟⲩⲟⲛⲟⲩ ب هباءً منثوراً
-ⲟⲩⲣⲏⲓⲥⲓ ⲉⲫⲫⲟⲣⲫⲉⲣ ب
-ⲙⲡⲟⲩⲭⲉⲙ ⲉⲗⲓ ⲛⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ ⲉⲃⲏⲗ ⲉ-ⲭⲉⲣⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲣⲏⲓⲥⲉⲛ ب يجدوا فيها شيئاً من الثمار إلا رماداً وترابا
-ⲕⲁⲉⲓ ⲉⲫⲙⲟⲭⲧ ⲛⲣⲏⲓⲥⲉⲛ ب تراب مُختلِط بالعُصافة

ⲣⲏⲕⲏⲡⲓ ب (ⲡ) umbrella مظلّة . شمسية [لب]

ⲣⲏⲥ *I.* ب.ص (ⲡ) south جنوب . قبلي
[أى ٩ : ٩ – حز ٤٠ : ٢ – دا ١١ : ٤٠ – زكر ٦ : ٦]

-ⲛⲣⲏⲥ ⲙⲙⲏⲧⲙⲓ ب جنوب القرية
-ⲥⲉⲛⲁⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲫⲣⲏⲥ ب سيظهرون في الجنوب انجهوا جنوبا
-ⲁⲧⲉⲣ ⲛⲣⲏⲥ ب
-ⲡⲉⲥⲡⲟ ص ,ⲡⲓⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ⲛⲓ- الشاطىء جنوبي البحر
ⲣⲏⲥ ⲛⲧⲉ ⲫⲓⲟⲙ ب

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب to south نحو الجنوب
-ⲱⲁϥⲧⲏⲛⲟⲟⲩ ⲛⲟⲩⲕⲣⲧⲥⲙⲁ ⲉⲣⲏⲥ ⲉⲓⲏ Ⲕⲏⲙⲉ يرسل منشوراً إلى الجنوب في مصر كلها ⲧⲏⲣⲥ ص
-ⲛⲣⲟ ⲉⲧⲟⲩⲏⲙ ⲉⲣⲏⲥ ص.ب الباب مفتوح قبلي
• ⲡⲉⲓⲉⲃⲧ ⲉⲣⲏⲥ ب south-east جنوب شرقي

• *2.* ⲛⲣⲏⲥ,ⲙⲛⲣⲏⲥ ص.ب نحو الجنوب
-ⲧⲏⲛⲥⲟⲥ ⲙⲛⲣⲏⲥ ⲙⲙⲟⲛ ص الجزيرة التي جنوبنا

• *3.* ϣⲁ ,*4.* ϩⲁ ص.ب حتى الجنوب
-ⲓⲥϫⲉⲛ ⲡⲉⲓⲱⲉⲓⲧ ϣⲁ ⲫⲣⲏⲥ ب من الشمال إلى الجنوب
-ϫⲓⲛ ⲛⲧⲡⲏϣⲉ ⲛⲧⲕⲁⲙⲁⲣⲉ ϣⲁ ⲣⲏⲥ ص من منتصف القبة إلى الناحية القبلية للبيت
-ⲡⲏⲓ ϩⲁ ⲣⲏⲥ ⲙⲙⲧⲙⲉ ص البيت إلى الجنوب في القرية

• *5.* ϩⲓ ص.ب في الجنوب
-ⲟⲩⲙⲁⲧⲟⲓ ⲉⲫⲃⲏⲕ ϩⲓ ⲫⲣⲏⲥ ب عسكري مُجنَّد في الجنوب
• ⲉⲧϩⲓ ⲫⲣⲏⲥ ب on south جنوباً . قبلي

• *6.* ⲥⲁⲣⲏⲥ,ⲥⲁ ⲫⲣⲏⲥ ب ,ⲡⲥⲁ ⲡⲣⲏⲥ ص جهة الجنوب southern side
-ⲛⲥⲁ ⲫⲣⲏⲥ ب نحو الجنوب [تك ١٢ : ٩ – عد ٢ : ٣]
-ⲁⲧⲟⲗⲕ ⲥⲁⲣⲏⲥ ⲙⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲟⲛ ب حَملوه جنوب مكان الاستشهاد
-ⲟⲩⲃⲏⲧ ⲉⲥⲥⲁⲣⲏⲥ ⲛϯⲁⲃⲉⲛⲛⲏⲥⲓ ب دير جنوب طبنيس (بلدة على شاطىء النيل على هيئة جزيرة بمحافظة قنا)
-ⲟⲩⲁⲡⲟⲑⲏⲕⲏ ⲛⲥⲁⲣⲏⲥ ⲛϯⲡⲟⲗⲓⲥ ب مَخزن جنوب المدينة
-ⲉⲓ ⲡⲥⲁ ⲙⲡⲣⲏⲥ ص في الجهة الجنوبية
-ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁ ⲛⲉⲣⲏⲥ ⲛⲧⲉ ⲭⲏⲙⲓ ب في جهة الجنوب لمصر

• ⲥⲁⲣⲏⲥ ⲛⲉⲙⲉⲛⲧ ب جنوب غربي
• ⲧⲁⲥⲡⲓ ⲉⲧⲥⲁⲣⲏⲥ ب Sahidic dialect اللهجة الصعيدية
• ⲧⲁⲣⲏⲥ ص على الجانب الجنوبي
• ⲙⲁⲣⲏⲥ ص.ب Upper Egypt مصر العليا . الصعيد

١ بأداة تعريف :
-ⲛⲓⲙⲉⲩⲱⲟϯ ⲛⲧⲉ ⲭⲏⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲫⲙⲁⲣⲏⲥ ب أودية مصر والصعيد
-ϣⲁ ⲫⲙⲁⲣⲏⲥ ⲡⲓⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲓⲕⲟⲛ ⲛⲧⲉ ⲭⲏⲙⲓ ب إلى الصعيد الجزء المتوحش من مصر
-ⲛⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲑⲏⲃⲓⲁⲥ ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲓⲏ ⲛⲥⲁ ⲡⲙⲁⲣⲏⲥ ⲉⲓ-ⲧⲉ ⲉⲓⲏ ⲛⲥⲁ ⲙⲡⲉⲙϩⲓⲧ ص مدينة طيبة سواء كانت في الجنوب أو في الشمال
-ⲃⲉⲛ ⲫⲙⲁⲣⲏⲥ ⲛⲭⲏⲙⲓ ب في جنوب مصر
-ⲓⲥϫⲉⲛ ⲫⲙⲁⲣⲏⲥ ⲡⲓⲛⲓϣϯ ϣⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲓ-ⲑⲟⲁⲧϣ ب من الصعيد العظيم حتى أثيوبيا

٢ بدون أداة تعريف :
-ⲃⲉⲛ ⲙⲁⲣⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲥⲟⲩⲁⲛ ب في الصعيد وأسوان
-ⲁϥⲁⲓϥ ϩⲁⲟⲩϩ ⲉⲙⲁⲣⲏⲥ ب جعله أميرا على الصعيد

• ⲣⲉⲙⲣⲏⲥ,ⲣⲉⲙⲙⲁⲣⲏⲥ,ⲣⲉⲙⲛⲙⲁⲣⲏⲥ ب صعيدي . من أهل الجنوب southerner
• ϯⲁⲥⲡⲓ ⲛⲣⲉⲙⲙⲁⲣⲏⲥ ب Sahidic dialect اللهجة الصعيدية

ⲣⲏⲧ ب ,ⲣⲏⲧⲉ ص نادرا (π) (= ⲉⲉ غالباً ص)
حال . كيفية . شكل . نوع . هيئة . نَمَط . طريقة . منوال . طراز
[دا ١ : ١٥ – اع ٤ : ٢١]
-ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲡⲟⲩⲣⲏⲧ ⲉⲛⲁⲛⲉⲩ ب رأى شكلهم حسناً
-ⲡⲓⲣⲏⲧ ⲛ̀ⲩⲱⲗⲕ ب طريقة الصَنَم
-ⲉⲑⲟⲧⲉ ⲡⲓⲣⲏⲧ ⲉⲛⲁⲙⲉⲉⲩⲓ ⲉⲣⲟⲩ ب أكثر من الحد (الحالة) الذى كنا نظنه
-ⲡⲓⲣⲏⲧ ⲉⲧⲁⲥⲭⲁ ⲥⲱⲙⲁ ⲉⲃⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩ ب الكيفية التى تنبحت بها
-ⲡⲓⲣⲏⲧ ⲉⲧⲉ̀ⲩⲉ ب الحالة المناسبة (اللازمة أو الواجبة)
-ⲛ̄ⲣⲏⲧⲉ ⲟⲛ ⲡⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲣⲉⲧⲥⲟⲟⲥ ص هذا مثل ما كان يجب أن يقولوه this is like as if they should say
-ⲛ̄ⲣⲏⲧⲉ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛ̄ⲣⲁⲩ ⲉ̄ⲛⲁⲩ ⲛⲁⲥⲱ ص الطريقة التى سُرِوَى بها الفرعان
-ⲛ̀ⲛⲓⲣⲏⲧ ⲉⲧⲟⲩⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩ ب على حالهم . كما هم عليه
• ⲡⲁⲓⲣⲏⲧ ب (= ⲛ̄ⲧⲉⲓⲉⲉ ص) ١ ـ هكذا . كذلك
[أى ١ : ١٠ – حز ٢٣ : ٤٤] thus
-ⲓⲥⲭⲉ ⲡⲁⲓⲣⲏⲧ ⲡⲉ ⲓⲉ... ب إن كان الأمر كذلك فـ ...
-ⲟⲩⲛⲁⲓⲣⲏⲧ ب هكذا
-ⲡⲁⲓⲣⲏⲧ ⲁⲛ ؟ ب ليس كذلك ؟
٢ ـ هذا النَمَط this manner
-ⲟⲩⲁⲉⲕ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲁⲓⲣⲏⲧ ب اتبعْ هذا النمط
• ⲛⲛⲁⲓⲣⲏⲧ ب ١ ـ بهذه الكيفية . هكذا in this manner
٢ ـ من هذا النوع (أو الشكل) of this sort
[لو ٩ : ٩ – رو ٢ : ٢ – لو ٦ : ٢٦]
-ⲙ̀ⲡⲟⲟⲕ ⲛⲓⲙ ⲛⲛⲁⲓⲣⲏⲧ ب مَنْ تكون فى هذه الحال
-ⲁⲥⲱⲱⲙⲓ ⲛⲛⲁⲣⲏⲧ ب فكان كذلك [تك ١ : ٦]
• ⲛ̀ⲑⲣⲏⲧ ب (= ⲛ̄ⲑⲉ ص) كـ . مثل . كمثل . كان
[أم ٢ : ٤ – حز ١٢ : ١١ – عا ٩ : ٩ – زكر ١١ : ١٣ ل – يو ٥ : ٢١ – اع ٢ : ٣] in form, manner, like as
-ⲛ̀ⲑⲣⲏⲧ ⲉⲧⲁⲓⲃⲓⲧⲕ ⲡⲁⲓⲣⲏⲧ ⲧⲛⲁⲧⲁⲥⲟⲩⲟⲕ ب مثلما أخذته هكذا سارده
-ⲉⲕ ⲛ̀ⲑⲣⲏⲧ ⲭⲉ ⲉⲕⲭⲱⲛⲙⲟⲥ ⲛⲁⲕ ⲭⲉ ... ب كأنه يقول له ...
-ⲁⲕⲭⲉⲙⲟⲩ ⲉⲧ ⲛ̀ⲑⲣⲏⲧ ⲉⲱⲥ ⲉⲧⲥⲟⲃⲧ ب وجدهم كأنهم يُعلُّون (يجهزون)
• ⲛⲑⲣⲏⲧ ⲛⲡⲉⲧⲥⲱⲡⲉ ب كما يجب . كما ينبغى
– تتصرف مع الضمائر :
• ⲛⲡⲁⲣⲏⲧ ب مثلى ⲛⲡⲉⲕⲣⲏⲧ ب مثلك
ⲛⲡⲉⲣⲏⲧ ب مثلكِ ⲛⲡⲉⲥⲣⲏⲧ ب مثله
ⲛⲡⲉⲥⲣⲏⲧ ب مثلها ⲛⲡⲉⲛⲣⲏⲧ ب مثلنا
ⲛⲡⲉⲧⲉⲛⲣⲏⲧ ب مثلكنْ . مثلكم
ⲛⲡⲟⲩⲣⲏⲧ ب مثلهنْ . مثلهم
[رو ١٣ : ٩ – رل ٦ : ١١ – رز ١٦ : ١٨]
-ⲟⲩⲉⲧⲭⲏ ⲛⲡⲉⲥⲣⲏⲧ ب صلاة مثلها
-ⲧⲉⲥⲡⲁⲣⲟⲉⲛⲓⲁ ⲉⲥⲟⲓ ⲛⲡⲉⲥⲣⲏⲧ ب بتوليتها باقية على حالها in this condition
-ⲙⲛ ⲛⲡⲟⲩⲥⲟⲩⲱⲛⲧ ⲛⲡⲉⲕⲣⲏⲧ ⲓⲉ ⲛⲡⲟⲩⲛⲁⲉⲧ ⲉⲣⲟⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲁⲉ ⲛⲡⲟⲩⲱⲉⲙⲱⲛⲧ ⲛⲡⲉⲕⲉⲓⲙⲟⲩⲧ ب ألَمْ يعرفونى مثلكَ أو ـ يؤمنوا بى مثلكَ و ـ يخدمونى مثلكَ
-ⲁ(ⲥⲩ) ⲛⲑⲣⲏⲧ ب (هو) مثل
• ⲕⲁⲧⲁ ⲑⲣⲏⲧ ب (=ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲉ ص) كما . مثلما
[حز ٢٢ : ٢٨ – حز ٢٠ : ٢٢] according to the manner, as
-ⲕⲁⲧⲁ ⲑⲣⲏⲧ ⲉⲧⲁⲩⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲭⲉ ⲡⲛ̅ⲛ̅ⲁ ب كما أعطاهم الروح [اع ٢ : ٤]

ⲣⲏⲥ II. ص.ب (ⲉⲩ) ص ب ساهران . مُتَيَقِّظ . صاحٍ . مُتنبِّه . واعٍ .
مُتَفَطِّن [١تس ٣ : ٢] awake
-ⲱⲱⲡⲓ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲣⲏⲥ ب كونوا متيقظين [١كو ١٥ : ٣٤]
-ⲛⲁⲩⲣⲏⲥ ⲡⲉ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲥⲣⲁⲫⲏ ب كان مُتفطناً فى الكتب
-ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲧⲟⲃⲱ ⲁⲧⲱ ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲣⲏⲥ ص أنا نائمة وقلبى مُتيقظ [نش ٥ : ٢]
[راجع الفعل ص ,ⲣⲟⲉⲓⲥ ب ,ⲣⲱⲓⲥ]

ⲣⲏⲥ III. ب سَلَكَ . تدرَّبَ . تصرَّفَ . مارَسَ
ⲣⲏⲥⲓ,ⲣⲏⲓⲥⲓ ب (π) هباء . غبار . عصافة dust
ⲣⲏⲧ I. ص.ب ,ⲉⲣⲏⲧ ب وَعَدَ . نَذَرَ vow
-ⲧⲣⲏⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲟⲣⲉⲕ.. ب وعدته أنْ ...
• ⲣⲏⲧ ص.ب (π) وَعْدٌ . نَذْرٌ
• ⲧⲣⲏⲧ ص.ب وَعْدٌ . نَذْرٌ
-ⲛⲉⲁⲕⲧⲣⲏⲧ ⲡⲉ ⲉⲟⲣⲉⲕⲟⲁⲙⲟⲩ ب كان قد وعد أن يصنعه
[راجع الفعل ب ⲉⲣⲏⲧ]

ⲣⲏⲧ II. ص.ب (+ ⲉⲃⲟⲗ) (ⲥⲩ) ١ ـ نابت . مغروس . مزروع
[تك ١٩ : ٢٥ – مز ١ : ٣ – مز ٩ : ١١] sprouting
-ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲥⲉⲓ ⲉⲧⲣⲏⲧ ص بطمة كبيرة مغروسة [٢صم ١٨ : ٩]
-ⲛⲓⲱⲱⲙⲛ ⲉⲧⲣⲏⲧ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب الأشجار المزروعة على الأرض
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲁⲛⲃⲱⲱ ⲣⲏⲧ ⲛ̀ⲅⲏⲧⲥ ب حدائق مزروع فيها
-ⲡⲓⲫⲉⲗ ⲉⲧⲣⲏⲧ ب الفول النابت
٢ . مُثمِر fruitful
-ⲉⲱⲭⲉ ⲉⲕⲣⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲛ̀ⲟⲩⲱⲱⲛ ص إذا كانت مثمرة لتأكل (شجرة)
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲟⲩⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲥⲣⲏⲧ ⲉ̀ⲛⲱⲱⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲭⲟⲗⲏ ⲛⲉⲓⲁ ⲟⲩⲱⲁⲱⲓ ب يوجد فيكم أصْل ينمر علقماً ومُرّاً [تث ٢٩ : ١٨]
-ⲙⲁ ⲉⲟⲣⲏⲧ ⲛ̀ⲱⲱⲙⲛ ب غابة (مكان كثيف الشجر) [لا ٤ : ٢٩]
٣ . ناتئ . مزَرَّع covered with a growth(as vegetation, hair
-ⲣⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲱⲓ ب كثيف الشعر
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲉⲙⲭⲏⲉ ⲣⲏⲧ ص حواجبه كثيفة with bushy eyebrows
-ⲉ̀ⲣⲉ ⲉⲩⲣⲏⲧ ص standing fodder عَلَف نام (لِسُّ أخضر)
-ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲣⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲉ̀ⲙⲙⲟⲧ ⲛ̀ⲉⲁⲛⲃⲗⲏ ب أحـادهم تخرج ما يشبه العقارب
-ⲉⲧⲣⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲉ ب ذات أحنحة [حز ١ : ٧]
-ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲩ ⲣⲏⲧ ⲛ̀ⲗⲁⲥ ب جسده كله مُوز
-ⲉⲧⲣⲏⲧ ⲛ̀ⲉ̀ⲭⲓⲱ ب مطلع شعر شايب
-ⲛⲉⲧⲛ̀ ⲉⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲱⲱⲛⲉ ⲣⲏⲧ ⲉⲓⲱ ⲛ̀ⲡⲓⲱⲟⲟⲧ ص كان يوجد صخور كبيرة بارزة فى الماء
-ⲡⲉⲕⲙⲉⲣⲉⲉ ⲣⲏⲧ ⲛ̀ⲉⲛⲧ ص رُمْحكَ مَغروس فىَّ
-(ⲧⲱⲱⲟⲩⲧⲉ):ⲁⲓⲃⲏⲧⲟ ⲉⲥⲣⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲁⲃⲧⲁⲃ ص (البئر) : وجدتها تقذف (مطلعة) كَبْل من النار
[راجع الفعل ص.ب ⲣⲱⲧ]

ⲢⲏⲪⲁⲛ,ⲢⲉⲪⲁⲛ ب (π) كوكب زُحَل (لب)

-ⲛⲧⲉ ⲡⲱⲥ † ⲙⲉϥⲣⲏⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲉⲉⲣⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲕ ب
ليعطهم الرب الوسيلة ليعملوا الخير
-ⲁⲕⲧ ⲙⲡⲓⲣⲏⲧ ⲙⲙⲓ ⲛⲧⲁⲥⲁⲭⲓ ب سَمح لي أن أتكلم
• ϫⲉⲙⲣⲏⲧ , ϫⲉⲙ ⲡⲓⲣⲏⲧ ب وجد وسيلة أو طريقة
find means
-ⲉϫⲉⲙⲣⲏⲧ ⲁⲛ ⲉⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡ
-ⲙⲁ ب لا أجد وسيلة لمقاومة آلام الجسد
-ⲙⲡⲉⲕϫⲉⲙ ⲡⲓⲣⲏⲧ ⲙⲫⲱⲧ ب يجد طريقة للهرب
• ⲟⲩⲟⲛ ⲣⲏⲧ ب *there is means* توجد وسيلة
-ⲟⲩⲟⲛ ⲣⲏⲧ ⲉⲙⲁϥⲱ ⲉⲟⲣⲉⲛⲃⲓ توجد وسيلة يُمْنَة أيْنَب
-تنال
• ⲙⲛⲛⲟⲛ ⲣⲏⲧ ب *there is no means* ليس هناك وسيلة ما
-ⲙⲛⲛⲟⲛ ⲣⲏⲧ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲩⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب لا يمكنني أن
-أدخل (ليس لدَيَّ وسيلة للدخول) [إر ٤٢ : ٥]

ⲣⲓ ب ص.ب (ت) ١. حجرة . غرفة (في منزل)
room (in the house)
-ⲛⲧⲉⲕⲉⲉⲓⲥⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲣⲓ ب لتجلس في غرفتكَ
٢. حجرة داخلية . زنزانة (في السجن) *prison cell*
-ⲧⲣⲓ ⲉⲧⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ب الزنزانة . الحجرة الداخلية
٣. حجرة منعزلة . قلاّية (في دير) *monk's, hermit's room*
-ⲟⲩⲣⲓ ⲉⲥⲟⲣϥ ب قلاية منعزلة
-ϣⲓⲁ ⲛⲉⲣⲓ ⲙⲡⲓⲥⲉⲗⲗⲟ ب مكان قلاية الشيخ
-ⲧⲛⲓⲱⲧ ⲛⲣⲓ ب ,ⲧⲙⲟⲩ ⲛⲣⲓ ص الصالة . القاعة
-ⲧⲣⲓ ⲛⲛⲉⲕⲟⲧⲓ ص بيت المبتدئين (في الرهبنة)
٤. حجرة الخَبيز
-ⲧⲣⲓ ⲙⲡⲙⲁⲛⲧⲱⲕ ص غرفة الفرن

ⲣⲓⲃⲏ,ⲣⲓⲃⲓ ب (ت) ١. ليان (حَبْل لجذب المركب)
٢. كابل *cable*

ⲣⲓⲕⲓ,ⲣⲉⲕ-,ⲣⲁⲕ// ب ,ⲣⲓⲕⲉ,ⲣⲉⲕ-,ⲣⲉⲕⲧ-,
ⲣⲉⲕⲧ//,ⲣⲁⲕⲧ// ص ١. مالَ . انعَطَفَ . انحنَى .
انحَرَفَ . عَرَجَ (حَوْدَ) . التَوَى . تَمايَلَ . تزَعْزَعَ . تراجَعَ
(vb intr لازم فعل) bend, turn
-ⲛⲉⲉⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲛⲉ ⲁⲫⲉⲣⲉⲛⲧⲥ ⲛⲣⲓⲕⲓ ⲡⲉ ب كان
-النهار قد بدأ يميل [لو ٩ : ١٢]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲛⲁⲏ ⲁⲫⲣⲓⲕⲓ ⲏⲭⲉ ⲡⲓⲉⲉⲟⲟⲩ ب وقد مال
-النهار [لو ٢٤ : ٢٩]
-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲣⲓⲕⲓ ⲁⲫⲣⲓⲕⲓ ⲏⲭⲉ ⲡⲉⲥⲓⲱⲧ ب تراجع أبوها
-(عن وعده) . (رجع أبوها في كلامه)
-ⲛⲧⲉϣⲧⲉⲙ ⲧⲙⲉⲧⲃⲁⲗⲉ ⲣⲓⲕⲓ ب حتى لا ينحرف
-الأعرج [عب ١٢ : ١٣]
-ⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ⲏⲭⲉ ⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ب ماحت لرتحَّت)
-الممالك [مز ٤٥ : ٦]
-ⲛⲛⲉⲕⲣⲓⲕⲉ ⲟⲩⲁⲉ ⲛⲛⲉⲕⲉⲉ ص لن تميل أو تقع
-ϫⲉ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲣⲓⲕⲓ ⲇⲁ ⲡⲉⲧⲉⲛⲁⲗⲟⲩ ص لأنكم عَرَجْتم
-(مرر؟) على عبدكم [تك ١٨ : ٥]
٢ أمالَ . أحنَى . عوَّجَ . حرَّفَ *(vb tr فعل متعدي) bend, turn*
[تك ٢٤ : ١٤ – ت ٢٤ : ١٧ – مز ٨٥ : ١]
-ⲁⲫⲣⲉⲕ ϫⲱϥ ب أحنِي رأسه
-ⲉⲧⲣⲓⲕⲓ ⲙⲡⲉⲁⲡ ⲛⲉⲁⲛⲉⲛⲕⲓ ب يعوّجون (يُحرّفون)
-الحكم للمساكين [إش ١٠ : ٢]
-ⲁⲫⲣⲓⲕⲓ ⲏⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ب أطرَقَ بعينيه . (انحنى ناظراً إلى أسفل)
-[يو ٨ : ٦]
-ⲁⲫⲣⲉⲕ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ب طأطأ (أمال) السماء
-ⲛⲧⲁⲧⲣⲓⲕⲉ ⲛⲛⲓⲥⲓⲥⲙⲟⲛ ص نكّسوا الأعلام

بطريقة • ⲥⲁⲛⲣⲏⲧ ب
-ⲉⲫⲉⲟⲭⲉⲉⲭ ⲙⲙⲟⲫ ⲏⲥⲁ ⲥⲁⲛⲣⲏⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب
بضايقه بكل طريقة
• ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲁⲛⲣⲏⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب بكل طريقة . على كل وجه .
in all cases في كل شيء . في سائر الأحوال [تك ٢٤ : ١–رو ٣ : ٢]
• ⲁϣ ⲏⲣⲏⲧ ? ب ? أي نوع ؟ . أي حال ؟ . ما هو حال ؟
what sort, manner ?
• ⲟⲧⲁϣ ⲛⲣⲏⲧ ب *how ?* كيف ؟ [حز ٢٦ : ١٧]
-ⲁϣ ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲣⲏⲧ ? ب كيف حالكَ ؟
-ⲉⲁⲛⲁϣ ⲏⲣⲏⲧ ⲛⲉ ? ب كيف هم ؟
-ⲉⲓⲛⲁⲉⲣ ⲁϣ ⲏⲣⲏⲧ ? ب على أي حال (كيف)
-سأتصرّف ؟
• ⲙⲛϣ ⲏⲣⲏⲧ ب مُختلِف . متنوع . كثير الأنواع
many sorts [٢تيمو ٣ : ٦]
-ⲙⲁⲛⲉⲙⲟⲧ ⲏⲧⲁⲗⲃⲟ ⲛⲟⲩⲙⲛϣ ⲏⲣⲏⲧ ب مواهب
-شفاء مُختلفة
• ⲑⲟ ⲏⲣⲏⲧ ب متنوع . أشكال متعددة
[حز ١٦ : ١٨ – عب ١ : ١ – ١بط ١ : ٦]
-ⲡⲓⲟⲟ ⲏⲣⲏⲧ ⲏⲧⲉ ⲡⲓⲣⲉϥⲑⲱⲣⲡ ب تشكيلة الطراز
[خر ٢٧ : ١٦]
• ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲟⲩⲑⲟ ⲛⲣⲏⲧ ب المتنوع
• ⲣⲏⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب *every sort, way* كل نوع
-ⲉⲩⲓⲣⲓ ⲙⲡⲟⲩⲭⲓⲙⲓⲱⲟⲩⲓ ⲛⲣⲏⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ينهجون
-كل أنواع السلوك
• ⲏⲕⲉⲣⲏⲧ ب بطريقة أخرى . بخلاف ذلك
• ⲙⲁ ⲡⲣⲏⲧⲉ ص فقط بخصوص . من جهة . إلى حد
unto likeness of
-ⲙⲁ ⲡⲣⲏⲧⲉ ⲛⲛⲱⲁϫⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲉⲫⲟⲟ ⲁⲗⲗⲁ
ⲛⲉⲫⲉⲃⲏⲧⲉ ⲥⲉⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص ليس (شرّه) من جهة
(إلى حد) الكلام فقط لكن أعماله ظاهرة
-ⲁⲩⲧⲁⲙⲟⲓ ⲍⲉ ⲙⲁ ⲡⲣⲏⲧⲉ ⲙⲡⲉ ⲧⲉⲕⲁⲥⲁⲡⲏ
ⲙⲱⲟⲡ Ⲥⲉⲱⲣⲓⲟⲥ ⲉⲣⲟⲥ ص أعبرتُ إلى أي حد تقبّل
محبتكَ جورجيوس
• ⲉⲣ ⲙⲫⲣⲏⲧ ,ⲓⲣⲓ ⲙⲫⲣⲏⲧ ب شابَهَ . صار مثل
be in manner, likeness, be as
[أي ٨ : ١٤ – إش ١ : ٩ – حز ٣١ : ٨ – حز ١٨ : ١٤]
-ⲁⲫⲉⲣ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲱⲁⲉ ⲛⲭⲣⲱⲙ ب صار مثل لهيب
-نار
-ⲁⲛⲛⲁⲉⲣ ⲁϣ ⲏⲣⲏⲧ ب ماذا سنصير إليه . على مثال سنكون
-[١يو ٣ : ٢]
• ⲉⲣ ⲡⲉⲣⲣⲏⲧ ب *do as, like* عَمِلَ مثل
-ⲙⲛⲛⲉⲩϫⲟⲙ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲉⲣ ⲡⲉⲧⲉⲛⲣⲏⲧ ب لا يمكنني
-أن أعمل مثلكم
-ⲛⲉⲫⲙⲉⲗⲟⲥ ⲁⲧⲉⲣ ⲡⲟⲩⲣⲏⲧ ⲏⲧⲉ ϣⲟⲣⲡ ب
-أعضاؤه صارت على حالتها الأولى
• ⲟⲓ ⲙⲫⲣⲏⲧ ب مِثل . كأنْ . يشبه
-ⲛⲁⲩⲟⲓ ⲇⲉ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲉⲁⲩⲓⲟⲣⲉⲙ ب كأنهم يحملقون
-[أع ١ : ١٠]
-ⲙⲛⲛⲁ ⲉⲧⲟⲓ ⲙⲡⲁⲣⲏⲧ ب مَنْ يشبهني [إش ٤٤ : ٧]
-ⲉⲥⲟⲓ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ب بها (عادة) مثل النساء
-[تك ١٨ : ١]
-ⲧⲟⲓ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ب بي (عادة) مثل النساء
-[تك ٣١ : ٣٥]
• ⲧ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛ- , ⲧ ⲙⲡⲓⲣⲏⲧ ⲛ- ب
give means أعطى وسيلة لِـ . سَمَحَ لِـ

– يتبعها الحروف الآتية :

• *a.* ϵ– ص.ب انحرفَ نحو
–ⲁⲧⲣⲓⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲡⲧⲁⲕⲟ ص اتجهوا جميعاً نحو الهلاك

• *b.* ⲉⲭⲛ ص عَرَجَ على
–ϥⲛⲁⲣⲕⲉⲗⲉⲩⲉ ⲛⲁⲉⲓⲱⲛ ⲛⲥⲉⲣⲓⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭ– ⲱⲓ ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲟⲩⲉⲱⲓ ⲉⲭⲱⲓ ص سيأمر الشياطين أن تعرج عليَّ وتطأني

• *c.* ⲛ– (ⲓⲙ–) ص.ب ١ ـ تَحَوَّلَ عن . أعرَضَ عن . تَجَنَّبَ *turn from (vb intr فعل لازم)*
٢ ـ حَوَّلَ عن . أبعَدَ *(vb tr فعل متعدى)*
–ⲁϥⲣⲓⲕⲉ ⲛⲛⲉⲓ ⲛⲟⲃⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲓⲙⲙⲟⲛ ص ابعدَ هذه الخطايا عنا

• *d.* ⲉⲁ ب حادَ عن . أعرَضَ عن . تَجَنَّبَ . تَنَحَّى عن . ارتَدَّ [أم ٤ : ١٥ – هو ٥ : ٦ – صف ١ : ٦]
–ⲣⲓⲕⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲉⲧⲉⲙⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب تَجَنَّبْ كل شر . حِدْ عن كل شر [أم ٣ : ٧]

• *e.* ⲉⲓ ص.ب انحَرَفَ عن [اى ٣١ : ٧]
–ⲣⲓⲕⲓ ⲛⲧⲉⲕⲃⲁⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ⲛⲟⲩⲱⲓⲧ ب ابعدْ رجلكَ عن طرقهم [أم ١ : ١٥]

• *f.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص ١ ـ ضَلَّ عن . تاهَ
–ⲁⲥⲣⲓⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲛⲉⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ⲉⲧⲥⲟⲧⲧⲱⲛ ص ضلتعن السُّبُل المستقيمة
٢ ـ أضَلَّ . صَدَّ عن
–ⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ⲛⲟⲩⲟⲩⲱⲙⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲟⲧⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب صَدُّوا البار بالظلم [إش ٢٩ : ٢١]
–ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ϣⲁⲣⲓⲕⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲓⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲙ ⲛϣⲓⲙϣⲉ ص الشيطان يصد كل واحد عن الخدمة

• *9.* ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ– (ⲙⲙ–) ب ,ⲉⲁⲃⲟⲗ ⲛ– (ⲙⲙ–) ص ١ ـ حادَ عن . رجع عن . تَجَنَّبَ . أعرَضَ عن . تَمَرَّدَ على . جَفَى [حز ١٨ : ٢٨ – حز ٢٠ : ٨ – ١٥ : ٩] *(vb intr فعل لازم)*
–ⲣⲓⲕⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲡⲉⲧⲉⲩⲟⲩ ب جِدْ عن الشر [مز ٣٣ : ١٢]
–ⲁ ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲣⲓⲕⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲉⲁⲛⲥⲟⲉⲓ ب قلبى أعرض عن التوبيخ [أم ٥ : ١٢]
–ⲣⲉⲕ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب اعرضوا عنهم
٢ ـ مَيَّلَ عن . أزاحَ . أبعَدَ عن . جانَبَ *(vb tr فعل متعدى)*
–ⲁⲕⲣⲓⲕⲓ ⲛⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲕⲙⲱⲓⲧ ب مَيِّلْ خطواتنا عن طريقكَ [مز ٤٣ : ١٩]
–ⲛⲉⲧⲉⲛ
ⲙⲱⲧⲉⲛ ب آثامكم أبعدتْ هذه عنكم [إر ٥ : ٢٥]
–ⲁⲧⲣⲓⲕⲉ ⲉⲁⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲉⲓⲏ ص حادوا عن الطريق

• *10.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص انحَنَى . أحنَى *bend down*
–ⲣⲉⲕⲧ ⲧⲉⲕⲁⲡⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص احْنِ رأسكَ

• *11.* ⲉⲫⲁⲉⲟⲩⲧ ب *turn back* مالَ إلى الخلف . ارتَدَّ [مز ٤٣ : ١٠]

• *12.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ب *turn in* مالَ إلى الداخل
–ⲁϥⲣⲓⲕⲓ ⲛⲙⲙⲟϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲟⲩⲙⲁⲛⲍⲱⲟⲩⲓ ب عرج داخلاً لمكان الضيافة (مال ليدخل البيت) [إر ١٤ : ٨]

• ⲣⲓⲕⲓ ب ,ⲣⲓⲕⲉ ص مَيْل . عاطفة . انحراف . انحناء . ارتداد (π) *turning, inclination*
–ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲣⲓⲕⲓ ب بسحابة . بعاطفة . (ميل إلى كل لون) [١تيمو ٥ : ٢١]
–ⲛⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲛⲁⲩⲱⲟⲩ ⲡⲉ ⲛⲟⲩⲣⲓⲕⲓ ب لأن هذه كانَ خيانة (نكوث) [عد ٣١ : ١٦]
ب إذا نكثَ زوجها نكوثاً (النذر) [عد ٣٠ : ٨]

–ϣⲁⲕⲣⲓⲕⲉ ⲛⲧⲉⲩⲯⲩⲭⲏ ⲁⲩⲱ ϣⲁⲕⲧⲱⲃⲉ ⲙⲙⲟⲥ يُميل النفس ويُحرِّضها على العِصْيان ص ⲉⲣⲛⲁⲣⲁⲃⲉⲛⲓⲛ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب (فعل لازم *vb intr*) ١ ـ مالَ إلى . انحَرَفَ إلى . حادَ [تك ١٩ : ٢ – عد ٢٠ : ١٧ – زكر ١٤ : ٤ – ١تيمو ١ : ٦]
–ϯⲛⲁⲣⲓⲕⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب انعطف إليهم [إش ١٦ : ١٢]
–ⲁϥⲣⲓⲕⲉ ⲉⲣⲡⲟⲩⲱϣ ⲙⲙⲡⲗⲁⲟⲥ ص مالَ أن يعمل ارادة الشعب

٢ ـ أمالَ إلى [مز ١٦ : ٦ – مز ٣٠ : ١] *(vb tr فعل متعدى)*
–ⲣⲓⲕⲓ ⲛⲛⲉⲕⲙⲁϣϫ ⲉⲛⲁⲥⲁⲍⲓ ب أمِلْ أذنيكَ إلى أقوالى [أم ٤ : ٢٠]

• *2.* ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ ص ١ ـ تَحَوَّلَ . مالَ على . أحالَ على *(vb intr فعل لازم)*
–ⲁ ⲡⲟⲩⲉⲏⲧ ⲣⲓⲕⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁⲍⲓ ⲉⲣⲉ ⲓⲟⲩⲥⲧⲟⲥ ϫⲱ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩ ب مالَ فِكرهم وراء الكلام الذى قاله لهم بسطس
–ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲁϥⲣⲓⲕⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲉϥⲥⲁⲍⲓ ب قلبى رَقَّ لكلامه
–ⲙⲡⲣⲣⲡⲣⲛⲣⲓⲕⲉ ⲉϫⲛ ⲡⲟⲩⲁ ⲛⲛⲥⲁ ⲉⲃⲟⲧⲉ ⲡⲕⲉⲧ ص لا يجب أن تميل إلى أحد الجانبين أكثر من الآخر

٢ ـ أمالَ . حَوَّلَ . أحالَ إلى *(vb tr فعل متعدى)*
–ⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ⲉϫⲱⲓ ⲛⲟⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ب أحالوا عليَّ آثاماً . مالوا عليَّ بالإثم [مز ٥٤ : ٣]
–ⲉⲓⲙ ⲛⲧⲣⲉ ⲡⲛⲉ ⲣⲓⲕⲉ ⲛⲧⲉϥⲁⲡⲉ ⲉⲓϫⲱϥ (ⲡⲉⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ) ⲁϥϰⲁ ⲡⲧⲏⲩ ص عندما أمال الرب رأسه عليه (الصليب) وأسلم الروح

• *3. a.* ⲛ– ص.ب (+ فعل) مالَ أن
–ⲁϥⲣⲓⲕⲓ ⲛⲉⲉⲓ ب آلَ للسقوط

• *b.* ⲛ– ص.ب (+ ضمير) مالَ أن
–ⲉⲩⲣⲓⲕⲉ ⲙⲡⲉⲧⲙⲁⲕⲉ ⲛⲁϥ ص يَحنون له رقابهم

• *4.* ⲛⲥⲁ ص.ب مالَ نحو . انعطَفَ . انحازَ إلى . انجَذَبَ إلى
–ⲉϥⲣⲓⲕⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲓⲡⲉⲧⲉⲟⲟⲩ ب يميل إلى الشر . ينحرف نحو الشر
–ⲉⲣϣⲁⲛ ⲡⲃⲁⲗ ⲣⲓⲕⲉ ⲛⲥⲁ ⲡⲥⲁ ⲛⲟⲩϣⲓⲣⲉ ϣⲓⲙⲓ ص إذا العين انجذبَ نحو جَمال شاب

• *5.* ⲉⲁ ,*6.* ϣⲁ ص.ب مالَ إلى
–ⲙⲁⲣⲉϥⲣⲓⲕⲓ ⲉⲁⲣⲟⲓ ب لِيَميل إليَّ [أم ٩ : ١٦]

• *7.* ⲇⲉⲛ ب فقط انزلَقَ فى
–ⲁⲧⲥⲉⲙⲛⲓ ⲛⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲉⲣⲓⲕⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب نصبوا أعينهم لينزلقوا (ليميلوا) فى الأرض [مز ١٦ : ١٠]

• *8.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ١ ـ حادَ . جَنَحَ . انحَرَفَ . زاغَ [مز ١٣ : ٣ – عب ٢ : ١] *turn from, away (vb intr فعل لازم)*
–ⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲯⲩⲭⲏ ⲙⲡⲁⲗⲁⲟⲥ ب زاغ نفوس شعبى [حز ١٣ : ١٨]
–ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲣⲓⲕⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲫⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ب إذا انحرف أحد سيهلك

٢ ـ قَلَبَ . لَوَى . أمالَ . غَيَّرَ *(vb tr فعل متعدى)*
–ⲛⲛⲟⲩⲣⲓⲕⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲩⲙⲁⲛϣⲱⲟⲩⲛⲓ ب لِنْ يغيروا موطنهم [يؤ ٢ : ٧]

٣ ـ أضَلَّ . قَلَبَ الفِكْر [تى ١ : ١١]

٤ ـ غَشَّ فى الميزان . حَرَّفَ فى الميزان
–ⲡⲉⲧⲣⲓⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲧⲙⲁϣϣⲉ الذى يغش فى الميزان ص

٥ ـ حَوَّلَ عن
–ⲡⲉⲧⲛⲁⲣⲓⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉϥⲙⲁⲁϫⲉ ⲉⲧⲙⲛⲧ– ⲧⲁⲓ ص مَنْ حوَّلَ أذنه عن السماع [أم ٢٨ : ٩]

-ⲁⲧⲣⲓⲙⲉ ⲉⲡⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧ ص بكوا على الميّت
-ⲧⲛⲣⲓⲙⲉ ⲉⲣⲟⲛ ⲙⲙⲁⲧⲁⲁⲛ ص نبكي على أنفسنا
• 2. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ,3. ⲉⲃⲣⲛ̄ ص بَكَى أمام *weep to*
-ⲁⲩⲃⲱ ⲉⲩⲣⲓⲙⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲩⲭⲱⲙⲙⲟⲥ ص
أخذ يبكي قبالته قائلاً
-ⲁⲧⲣⲓⲙⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ ص بكوا قبالة بعضهم بعضاً
• 3. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ب بَكَى أمام
-ⲛⲓⲥⲱⲛⲧ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲥⲉⲣⲓⲙⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲙⲡⲉⲩ
كل الخلائق يبكون الواحد فيوحه صاحبه ب ⲙⲡⲉⲩⲁⲣⲏⲟⲩ
• 4. ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ̄ ص بَكَى على . نَدَبَ . رَثَى
weep about, for [إر ٩ : ١-٢صم ١ : ٢٤-عد ١١ : ١٣-لو ١٩ : ٤١]
-ⲉⲓⲣⲓⲙⲉ ⲁⲛ ⲉⲭⲛ̄ ⲡⲉⲕⲡⲱⲱⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص لن أبكي
على انتقالكَ (موتكَ)
-ⲙⲡⲉⲣⲣⲓⲙⲓ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲣⲓⲙⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب
لا تبكينَ عليَّ بل ابكينَ على أنفسكنَّ [لو ٢٣ : ٢٨]
• 5. ⲛ̄- (ⲙⲙⲟ-) ص.ب بَكَى على . بَكَى لأجل
-ⲉⲧⲛⲁⲣⲓⲙⲉ ⲙⲙⲁⲓ ص الذين سيكون لأجل هذا
-ⲣⲓⲙⲓ ⲛⲉⲙⲙⲓ ⲙⲡⲁⲙⲙⲟⲛⲟⲩⲉⲛⲟⲥ ب ابكوا على وحيدي
-ⲉⲉⲛⲱⲟⲧⲣⲓⲙⲉ ⲙⲁⲩ ص ,ⲉⲁⲛⲱⲟⲧⲣⲓⲙⲓ ⲙⲱⲟⲩ ب
ماسوف عليهم . مَبْكى عليهم
• 6. ⲛⲥⲁ ب بَكَى وراء
-*(at departure)*:ⲉⲧⲣⲓⲙⲓ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب
(ضد الرحيل) : يبكون وراءه جميعا
-ⲉⲱⲁⲧⲣⲓⲙⲓ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲉⲟⲃⲉ ⲁⲩⲉⲱⲗ ب الذين يبكون
خلفه لأنه رَحَلَ
• 7. ⲉⲛⲱⲱⲓ ص.ب صَرَخَ نحو باكياً
-ⲁⲩⲣⲓⲙⲓ ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲉⲁ ⲡⲁⲉ ب صرخ نحو الرب باكياً
• ⲣⲓⲙⲓ ب ,ⲣⲓⲙⲉ ص (π) *weeping* بكاء . نوح . عويل . مناحَة
[اى ١٦ : ١٦ - مت ٢ : ١٨ - مت ١٣ : ٤٢]
-ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲥⲉⲥⲟⲣⲱ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲣⲓⲙⲓ ب عيناه كلتا من البكاء
-ⲉⲁⲉ ⲛ̄ⲣⲓⲙⲉ ⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص يصلها مَناحَة
(بكاء كثير)
• ⲭⲓⲣⲓⲙⲓ ب ,ⲭⲓⲣⲓⲙⲉ ص [٢صم ١ : ٢٤ - مرا ٥ : ١٢] بَكَى
• ⲉⲟⲣⲓⲙⲓ ب ,ⲉⲧⲣⲓⲙⲉ ص باكٍ . نائح . نادب
• ⲉⲣⲙⲏ ب ,ⲣⲙⲉⲓⲏ ص (π) *tear* دَمْعَة
• ⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲓ ب ,ⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲧⲉ ص (ⲙ) *tears* دموع
-ⲉⲉⲛⲣⲓⲙⲉ ⲙⲛ̄ ⲉⲉⲛⲣ̄ⲙⲉⲓⲟⲟⲧⲉ ص بكاء ودموع
• ⲧⲉⲣⲙⲏ ب *give tears, weep* ذَمَعَ
ⲣⲓⲙ/, ⲣ̄ⲛ̄ⲧ/ ص (=ⲣⲉⲙ/ ب) اسم (عند اتصالها بالضمائر)
• ⲧⲣⲓⲙ/ ص أطلَقَ اسماً . سَمّى . دَعَا
-ⲁⲩⲧⲣⲓⲙⲟ ⲉ ⲁⲇⲁⲙ ص سَمّاه آدم
• ⲧⲁⲧⲉ ⲣⲓⲙ/ ص ذَكَرَ اسماً . عَبَّرَ عن
-ⲛⲗⲁⲁⲩ ⲛⲧⲉⲓⲉⲉ ⲙⲡⲣ̄ⲧⲣⲉⲩⲧ
أمور كهذه لا تُذكَر بيننا ص ⲧⲙ
-ⲧⲱⲙⲛⲧⲉⲓⲱⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲧⲧⲁⲩⲉ ⲣⲓⲙⲉ ص
أبرّة ١ التي لا يُعبَّر عنها
ⲣⲓⲡⲓⲧ ب مروحة (لب) *fan*
ⲣⲓⲡ ص.ب (π) خنزير [لا ١١ : ٧-مت ٨ : ٣٠] *swine, pig*
-ⲡⲟⲩⲉⲟⲟⲣ ⲛ ⲛ̄ⲣⲓⲡ ص الكلب أو الخنزير
-ⲟⲩⲕⲉⲛⲓ ⲛ̄ⲣⲓⲡ ب دُهْن الخنزير *fat of swine*
• ⲁⲭⲛ̄ⲣⲓⲡ ب لَحم خنزير *meat of swine*
• ⲣⲓⲡ ⲛⲧⲱⲟⲩ ب ,ⲣⲓⲡ ⲉⲟⲟⲩⲧ ص خنزير جبلي
wild swine [مز ٧٩ : ١٢]
• ⲙⲁⲛⲉⲣⲓⲡ ص.ب (π) راعي خنازير *swine herd*

-ⲡⲉⲭⲥ ⲥⲁⲛⲱⲱⲓ ⲛⲓⲙ ⲉⲓ ⲣⲓⲕⲉ ⲛⲓⲙ ⲉⲓ ⲣⲁⲛ ⲛⲓⲙ ص
المسيح فوق كل طبيعة وكل مَثَل وكل اسم
-ⲟⲩⲡⲣⲟⲉⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ⲉⲥⲥⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲁⲧⲃⲛⲉ ⲉⲛⲁⲓ ⲛ̄ⲣⲓⲕⲓ
نِيَّة سليمة بدون أي انحراف (لَوْع) على الإطلاق ب ⲉⲛ̄ⲧⲏⲣⲩ
-ⲛ̄ⲧⲁ ⲛ̄ⲛⲓ ⲧⲏⲣⲩ ⲕⲓⲙ ⲛ̄ⲉⲁⲉ ⲛ̄ⲥⲟⲡ ⲯⲁⲛⲧⲉ
فيتأرجح البيت مرات كثيرة ص ⲛⲉⲓⲣⲓⲕⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲯⲱⲡⲉ
حتى تحدث كل هذه الميول (الانحنايات)
-ⲉⲁⲛⲣⲓⲕⲓ ⲙⲙⲁⲓⲭⲁⲓ ب ميول عدوانية
-ⲣⲓⲕⲉ ⲙⲙⲁⲯⲉ ص ميلان الميزان [لم ١٦ : ١٠]
-ⲫⲣⲓⲕⲓ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲙⲁⲯⲓ ب ميلان (طبّة) الميزان [إش ٤٠ : ١٥]
• ⲣⲓⲕⲓ ⲗⲃⲁⲗ ص.ب ١ - طرفة عين . لَحظة [١كو ١٥ : ٥٢]
blink of e ye
٢ - غَمْزَة عين *wink of eye*
-ⲁⲩⲃⲱⲣⲉⲙ ⲛⲁⲩ ⲛⲧⲉⲩⲭⲁⲣⲱⲩ ⲃⲉⲛ ⲫⲣⲓⲕⲓ
أشار له بغمزة عين أن يسكت ب ⲛⲛⲉⲩⲃⲁⲗ
٣ - استحسان
-ⲡⲓⲣⲓⲕⲓ ⲗⲃⲁⲗ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ب استحسان ١
(قرة عينه) *God's approval*
• ⲡⲓⲣⲓⲕⲓ ب المَغْوَل عليه (الرَّك)
• ⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ب ,ⲁⲧⲣⲓⲕⲉ ص غير مائل . راسخ . ثابت .
without turning, unwavering غير مُعْوَج . مستقيم (عِدْل)
-ⲧⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ⲛⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ب [عب ١٠ : ٢٣] الرجاء الثابت (الراسخ)
• ⲉⲣⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ب ,ⲣⲁⲧⲣⲓⲕⲉ ص استقامَ . انعدَلَ . صار راسخاً
• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ب بلا اعوجاج . غير مُنْحَرف
-ⲟⲩⲃⲓⲟⲥ ⲉⲭⲟⲓ ⲛⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ب سيرة مستقيمة . حياة بلا
اعوجاج
-ⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲛ̀ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ب أفكار غير مُنْحرفة
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲣⲓⲕⲉ ص (ⲧ) عدم ميلان .
اعتدال . رسوخ
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ب باعتدال . برسوخ
• ⲣⲉⲭⲣⲓⲕⲓ ب ,ⲣⲉⲭⲣⲓⲕⲉ ص مُحَوِّل . مُمَيِّل . حائد .
turner, bender متطرف
-ⲉⲓⲉⲧⲁⲟⲩⲟ ⲙⲁⲩ ⲛⲉⲁⲛⲣⲉⲭⲣⲓⲕⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲉⲣⲁⲕⲩ
ب أُرسل إليه مُمَيِّلون يُمَيِّلونه [إر ٣١ : ١٢ ق]
• ⲙⲉⲧⲣⲓⲕⲓ ب , ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉⲭⲣⲓⲕⲉ ص (ⲧ)
ميلان . تحويل . انحراف *inclination*
• ⲭⲓⲛⲣⲓⲕⲓ ب ,ⲃⲓⲛⲣⲓⲕⲉ ص (π) ١ - تَمْيِيل . انحراف
inclination
٢ - تَحْرِيف *slant*
-ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲣⲓⲕⲓ ⲗⲏⲉⲁⲡ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ب لِتحريف حق
الرجل [مرا ٣ : ٣٥]
٣ - جُموح . تَمَرُّد *perversion*
• ⲛⲟⲩⲉⲩⲱⲉⲛ ⲣⲓⲕⲓ ب,ⲛⲟⲩⲉⲩⲱ ⲛ̄ⲣⲓⲕⲉ ص
بدون الحناء . بدون عَوَج . بدون مَيَلان
-ⲉⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲛⲟⲩⲉⲩⲱⲉⲛ ⲣⲓⲕⲓ ب مستقيمة
بدون أي مَيْل
ⲣⲓⲙⲓ ب ,ⲣⲓⲙⲉ ص بَكَى . ناحَ . نَدَبَ . انتَحَبَ *weep*
[لك ٢١ : ١٦ - اى ٣ : ٢٤ - إش ٣٠ : ١٩ -
يو ١١ : ٣١ - رو ١٢ : ١٥]
-ⲁⲩⲣⲓⲙⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲣⲓⲙⲓ ⲉⲩⲉⲛⲱⲁⲱⲓ ب بكى بكاءً مراً
- مع الحروف الآتية :
• ⲉ- /. ص.ب بَكَى على [ت ٣٤ : ٨ - ٢ صم ١ : ٢٤ - لا ١٠ : ٦ - لا ٤١ : ٥]
-ⲉⲩⲣⲓⲙⲓ ⲉⲡⲉⲓⲱⲧ ب يبكي على موته

• ⲥⲁⲛⲣⲓⲣ ص.ب بائع خنازير *pig-dealer*
-ⲁⲓⲡⲱⲗⲟ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲥⲁⲛⲣⲓⲣ ص اتفقتُ مع باعة الخنازير
ⲣⲓⲣⲕⲟⲃⲉ ص (π) مقعد (كرسي) مُظلَّل . هَوْدَج
-ⲛⲉⲩⲉⲓⲱⲟⲟⲥ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲁⲧⲏ ⲡⲉⲣⲓⲣⲕⲟⲃⲉ كان ص يجلس على كرسي مُظلَّل
ⲣⲓⲧⲁ ب ريتة (نوع نبات)
Ⲣⲓⲧⲓⲟⲓ ب (π) ١ . برج الدلو *Aquarius*
٢ . زبان (العقرب) *horns of scorpion*
ⲣⲕⲣⲓⲕⲉ ص (т) نُعاس
[راجع ب ⲣⲉⲕⲣⲓⲕⲓ]
ⲣⲙ- ص مقطع يُزاد للتعبير عن الانتساب لشيء ما : مِنْ أهل ...
-ⲣⲙⲟⲣⲧⲙⲉ ص قَرَوي . من أهل القرية
-ⲣⲙⲧⲁⲣⲁⲃⲓⲁ ص عربي . من أهل العربية
[راجع ب ⲣⲉⲙ-]
ⲣⲙⲉⲓϩ ص (т) (= ⲉⲣⲙⲏ ب) دَمْعَة
-ⲧⲣⲙⲏ ⲕⲱⲧⲉ ⲉⲛ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ص اغرورقت عيناه بالدموع
• ⲧⲣⲙⲉⲓϩ ص دَمْعَ
• ⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲧⲉ ص (ⲛ) دموع
ⲣⲙⲙⲁⲟ ص تَحْنِي
• ⲙⲛⲧⲣⲙⲙⲁⲟ ص (т) تَحَنِّي
• ⲣⲣⲙⲙⲁⲟ ص اغتنى
[راجع ب ⲣⲁⲙⲁⲇ]
ⲣⲙⲟⲛⲧ.ⲣⲙⲟⲟⲧ ص (т) ارتجاف . قشعريرة (لبرد)
-ⲡⲉⲉⲙⲟⲩ ⲙⲛ̄ ⲧⲣⲙⲟⲟⲧ ص الحُمَّى والقشعريرة
• ⲛⲉⲉ ⲣⲙⲟⲛⲧ ص ارتَجَفَ . ارتَعَدَ
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲛⲉⲉ ⲣⲙⲟⲛⲧ ص جسده يرتجف (يقشعر)
ⲣⲙⲡⲉ ص (т) (= ⲣⲟⲙⲡⲓ ب) سَنَة
• ⲣⲙⲡⲟⲟⲩⲉ ص (ⲛ) سِنين
ⲣⲙⲣⲁⲱ ص (= ⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب) وديع
ⲣⲙⲉⲉ ص (= ⲣⲉⲙⲉⲉ ب) حُرّ
• ⲙⲛⲧⲣⲙⲉⲉ ص (т) حُرِّيَّة
ⲣⲙⲉⲛⲉⲥ ص (π) عريش العربة
ⲣⲛⲉⲉ ص (π) مَنْصَرَة زيت
ⲣⲛⲧ//,ⲣⲉⲛ//,ⲣⲓⲛ// ص (= ⲣⲉⲛ// ب) اسم
– (عند اتصالها بالضمائر)
-ⲡⲗⲟⲓⲙⲟⲥ ⲉⲣⲏⲧⲟ ص اسمه مُستهزىء (لم ٢١ : ٢٤)
ⲣⲟ *I.* ب.ص (π) باب . بوابة *door, gate*
(خر ٢٩ : ٤ – لم ٥ : ٨ – مر ١٣ : ٢٩ – يو ١٠ : ١)
-ⲁⲩⲧ ⲛⲓⲙⲓⲣⲟ ⲉⲣⲟⲛ ب ,ⲁⲩⲱⲧⲁⲛ ⲛⲛⲓⲙⲓⲣⲟ ⲉⲣⲟⲛ ص اغلقوا الباب علينا
-ⲙⲁⲱⲟⲁⲛ ⲛⲓⲙⲓⲣⲟ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲕ ب اقفلْ الباب ورائكَ
-ⲡⲣⲟ ⲛⲓⲡⲥⲱⲟⲩⲉ ص باب القفل
-ⲡⲣⲟ ⲛⲓⲡⲕⲁⲥⲧⲣⲟⲛ ص بوّابة القصر
-ⲣⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب باب الدخول
-ⲣⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب باب الخروج
• ⲣⲱⲟⲩ ب.ص (ⲛⲓ) ابواب
-ⲉⲩⲱⲣⲝ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲛⲣⲱⲟⲩ ⲛⲛⲏⲓ ص أرصدوا عليه الأبواب
• ⲁⲧⲣⲟ ب بدون باب *doorless*

حجرات بدون أبواب ب -ⲉⲁⲛⲣⲓ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲧⲣⲟ
• ⲫⲁ ⲡⲓⲣⲟ ب ,ⲡⲁ ⲡⲣⲟ ص بوّاب . حارس الباب *door-keeper*
• ⲁⲛⲣⲟ ب ,ⲉⲁⲛⲣⲟ ص حافة.شفة.دهليز (طرقة أمام الباب)
-ⲡⲓⲁⲛⲣⲟ ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲧⲁⲗ ب حافة الشقة (حز ٢٦ : ٤)
• ⲉⲟ ⲛⲣⲟ ب عَتَب . عَتَبَة الباب . سَقيفة الباب *porch*
(حز ٤١ : ١٦)
-ⲁⲫⲧⲱⲛϥ ⲉⲛⲏⲩⲱⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲟ ⲛⲣⲟ ب انتفض عَتَب الباب (إش ٦ : ٤)
ⲣⲟ *II.* ب.ص(π) حَدّ السلاح : سيف أو سكين *edge of weapon*
-ⲟⲓ ⲛⲣⲟ ⲛⲥⲛⲟϥ ب له حد السيف
-ⲥⲛⲟϥ ⲛⲣⲟ ⲉⲛⲁⲩ ب[١٦ : ١ رؤ] سيف ذو حدّين (عب ٤ : ١٢
-ⲣⲱⲥ ⲛⲧⲥⲛⲟϥ ب حد السيف (لو ٢١ : ٢٤)
ⲣⲟ *III.* ب.ص (π) فم *mouth*
• ⲛⲣⲟ ⲟⲧⲃⲉ ⲣⲟ ب فَماً لفم
-ⲉⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲛⲣⲟ ⲟⲧⲃⲉ ⲟⲧⲣⲟ ب لأتكلم معكم لفم فما
-ⲛⲣⲟ ⲙⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ب فم قلبكَ
• ⲕⲁⲥⲣⲟ ب (т) عظمة الفك . قدومة الذقن *jaw bone*
• ⲕⲏⲡⲓ ⲛⲣⲟ ب سقف الحلق *palate of mouth*
[راجع أيضاً ص.ب ⲣⲱⲙ]
ⲣⲟ *IV.* ب.ص (π) قَرْع (جَدْلة) حَبْل *strand. ply of cord*
-ⲡⲓⲙⲟⲉ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲩⲟⲙⲧ ⲛⲣⲟ ب الحَبْل المتلوت (ذو ثلاث جدلات)
ⲣⲟ *V.* ص (π) (= ⲱⲡⲧ ب) اوزة
-ⲟⲧⲣⲟ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲫⲁⲡⲟⲓ ص اوزة وفراخها
ⲣⲟ *VI.* ,ⲣⲱ ب ,ⲣⲱ ص ذاته . نفسه . عينه
-ⲟⲧⲉⲧ ⲣⲟ ⲫⲁⲓ ⲟⲧⲉⲧ ⲣⲟ ⲛⲛⲉⲧⲉⲗⲗⲁⲁⲩ ب هذا بالذات شيء وأولئك شيء آخر
ⲣⲟⲫⲃ//,ⲣⲟⲫⲃⲉ// ب ,ⲣⲟⲧⲃ// ص اتّكأ . اتّكا
(يو ٢١ : ٢٠)
-ⲉⲧⲉⲣⲟⲟⲃⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ⲛⲉⲙ ⲓⲥⲁⲁⲕ ⲛⲉⲙ ⲓⲁⲕⲱⲃ ب سيتكئون مع ابراهيم واسحق ويعقوب (مت ٨ : ١١)
-ϯⲛⲁⲣⲟⲟⲃⲉϥ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲁⲓⲡⲛⲟⲛ ب سأتكئه في العشاء
[راجع ب ⲣⲱⲧⲃ]
ⲣⲟⲕⲉ ص (eq) مائل إلى
-ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲉⲥⲣⲟⲕⲉ ⲉⲡⲕⲁⲉ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲩⲉⲧⲁⲗⲟⲛⲏ ص الجسد مائل إلى الأرض وملذاتها
• ⲣⲟⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص (eq) ١ ـ مُتدلٍّ (مُتدلّى) . مُعلَّق
٢ ـ مُنهَك
-ⲉⲉⲛⲕⲟⲟⲧⲉ ⲉⲧⲣⲟⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲛ̄ ⲟⲩⲟⲃⲉ ⲓⲗⲗⲟ- ⲟⲩ ص آخرون مُنهكون من العطش *exhausted*
• ⲣⲟⲕⲧ//,ⲣⲁⲕⲧ// ص (= ⲣⲁⲕ// ب) أمالَ
-ⲁⲩⲣⲟⲕⲧⲟⲩ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص اضْجَعَهم على الأرض
(٢صم ٨ : ٢)
[راجع ب ⲣⲁⲕⲓ]
ⲣⲟⲕⲣⲉⲕ ب غطّنَ . فَسَدَ (فعل لازم *vb intr*)
[راجع ب ⲣⲉⲕⲣⲱⲕ]
ⲣⲟⲕⲉ// ب.ص احْرَقَ
-ⲉϥⲟⲩⲱϣ ⲉⲣⲟⲕⲉⲧⲉⲛ ب يريد أن يحرقنا
• ⲣⲟⲕⲉ ب.ص (eq) مَحْروق . مُحَرَق . مُتَحَرِّق . مُشتَعِل . مُتَّقِد
(إش ٣٣ : ١٢ – يو ١٥ : ٦)

-ⲕⲁⲧⲥⲱⲛ ⲉⲩⲣⲟⲕⲉ ب خرٌ لافح
-ⲉⲓⲣⲟⲕⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲓⲃⲓ ب مُحرق عطشاً
-ⲛⲉⲛⲉⲟⲣⲱⲙ ⲉⲧⲣⲟⲕⲉ ⲉ̀ⲡⲛⲟⲃⲉ ص نزعاتنا المُتقدة بالخطية
-ⲉⲕⲣⲟⲕⲉ ⲉⲟⲩⲡⲟⲣⲛⲓⲁ ص (أنتَ) مُشتعل بالزنا
-ⲉⲥⲣⲟⲕⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲫ† ب (هي) مُتقدة (بحب) ا
-ⲉⲩⲣⲟⲕⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲗⲓⲃⲉ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̀ ⲧⲉⲥⲉⲓⲱⲙⲉ ص (هو) مُحرِّق بجنون نحو المرأة
• ⲣⲟⲕⲉ ب.ص (π) *burning, fuel* حطب . وقود
• ⲥⲉⲕⲣⲟⲕⲉ ب *gather fuel* احتطبَ . جَمَعَ حطباً
• ⲫⲉⲃⲣⲟⲕⲉ ب *split fuel* شقَّ حطباً
• ⲣⲉⲕⲫⲉⲃⲣⲟⲕⲉ ب خطّاب
[راجع ص.ب ⲣⲱⲕⲉ]

ⲣⲟⲕⲉⲉ ص (т) (= ⲣⲁⲕⲉⲉ ب) وقود . جَمْر

ⲣⲟⲙⲡⲓ ب ,ⲣⲟⲙⲡⲉ ص (т) *year* سَنَةٌ . عامٌ
[لو ١٢ : ٨ – يو ١١ : ٤٩ – إش ٣٤ : ٨]
-ⲧⲉⲣⲟⲙⲡⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲗⲉⲓⲱⲧ ص (الذكرى) السنوية لأبي
-ⲙ̀ⲛⲧⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲉ ص عُمْر مديد
• ⲣⲟⲙⲡⲓ ب ,ⲣ̀ⲙⲛⲟⲟⲩⲧⲉ ص (n) سنين
-ⲧⲇⲉⲛ ⲧⲁⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲓ ⲉⲓⲉⲣⲁⲥⲕⲓⲛ ب طيلة هذه السنوات وأنا أتنسَّك
-ⲛⲉⲩⲣⲟⲙⲡⲓ ⲇⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲃ ب ٨٢ عُمره كله (سِنِي عمره)
– في التعبيرات الآتية :
• ⲉⲓⲥ ⲉⲉⲛⲣⲙⲛⲟⲟⲩⲧⲉ ص منذ سنوات
• ⲙⲡⲉⲩⲙⲁⲩ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲉ ص بره لمدة سنة
• ⲛⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲓ ب ,ⲛⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲉ ص من سنة لسنة [لا ٢٥ : ٥٣]
• ⲇⲉⲛ †ⲣⲟⲙⲡⲓ ⲉⲧⲁⲥⲥⲓⲛⲓ ب في السنة الماضية *at the last year*
• ⲉⲩⲇⲉⲛ ⲣ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب ابن مائة سنة [إش ٦٥ : ٢٠]
• ⲉⲩⲇⲉⲛ ⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲉ ص ابن سنة . حَوْلي
• ⲕⲁⲧⲁ ⲣⲟⲙⲡⲓ ب *each year* كل سنة [ت ١٥ : ١٨]
• ⲡⲉⲥⲕⲗⲏⲙⲁ ⲇⲁ ⲣⲟⲙⲡⲓ ب غصنها (الكرمة) عمره سنة [حز ١٥ : ٤]
• ⲛⲧⲣⲟⲙⲡⲓ,ⲛⲉⲣⲟⲙⲡⲓ ب ,ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ,ⲧⲣⲟⲙⲡⲉ ص *this year* هذه السنة
-ⲁ †ⲫⲉ ⲥⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲣⲟⲙⲡⲓ ب السماء أمطرت هذه السنة
-ⲛⲟⲉ ⲛ̀ⲥⲛⲟⲩⲕ ⲧⲁⲓⲟⲛ ⲧⲉ ⲑⲉ ⲛ̀ⲧⲣⲟⲙⲡⲉ ص مثل السنة السابقة هكذا هذه السنة أيضاً
• †ⲕⲉⲣⲟⲙⲡⲓ ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ب السنة القادمة أيضاً *next year also*
• ⲛⲧⲉⲙⲣⲟⲙⲡⲓ, ⲛⲧⲉⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب ,(ⲛ)ⲧⲛⲣⲟⲙⲡⲉ, (ⲛ)ⲧⲣⲣⲟⲙⲡⲉ ص *each year, annually* سنوياً . كل سنة
[عب ١٠ : ٣ – لو ٢ : ٤١ – ت ١٤ : ٢١]
• ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲛⲧⲉⲙⲣⲟⲙⲡⲓ ب ,ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲧⲣⲣⲟⲙⲡⲉ ص مرة في السنة
-ⲉⲩⲥⲟⲩⲱⲧ ⲛ̀ⲛⲩⲧⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲟⲛ ⲧⲣⲣⲟⲙⲡⲉ ص يقرأونها أربع مرات في السنة
• ⲉⲣ ... ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲓ ب ,ⲣ̄ ... ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲉ ص
١ ـ بلغ من العمر .. سنة *reach ... year of age*
-ⲁⲥⲉⲣ ⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲓ ب عمرها ثلاث سنوات
[لك ١٥ : ٩ – إش ١٥ : ٥]
٢ ـ قضى عدد .. من السنين *spend ... year*
-ⲁⲧⲉⲣ ⲙⲇ̄ ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲓ ب قضوا ٤٦ سنة [يو ٢ : ٢٠]

-ⲛⲉⲙⲗⲟⲉⲛⲧⲁⲧⲣ ⲉⲁⲉ ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲉ ص الشيوخ الذين عاشوا سنينا كثيرة
• †ⲣⲟⲙⲡⲓ ⲛⲁⲃⲉⲣⲓ ب ,ⲧⲣⲟⲙⲡⲉ ⲛⲁⲃ̄ⲣⲣⲉ ص السنة الجديدة
• ⲣⲟⲙⲡⲉ ⲛⲟⲩⲱⲟⲩ ص نفقة سنة

ⲣⲟⲙⲥⲓⲛ ب (π) قُضاب
(شجر دقيق الورق ناعم شديد الحُمْرَة يحمل حَبّاً مثل العنب)

ⲣⲟⲟⲧⲉ ص (π) قَشٌّ . عصافة
-ⲥⲃⲣⲟⲟⲧⲉ ص ساق أو سنبلة
[راجع ب ⲣⲱⲟⲧⲓ]

ⲣⲟⲟⲧⲛⲉ ص (т) ١ . عذراء . بِكْر
-ⲃⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲣⲟⲟⲧⲛⲉ ص نحلة بِكْر
(π) ٢ . عَذراوية . بَكارَة
-ⲁⲫⲥⲓ ⲛ̀ⲣⲟⲟⲧⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲛ̀ⲱⲉⲉⲣⲉ ص أخذ بكارة بنتنا
• ⲙⲛ̀ⲧⲣⲟⲟⲧⲛⲉ ص (т) بتولية . عذراوية
(= ⲙⲉⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ,ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ب ى)

ⲣⲟⲟⲧⲧ ص (ⲫⲫ) نشيط . مُنشرح
[راجع ب ⲣⲱⲟⲧⲧ]

ⲣⲟⲟⲧⲱ ص (= ⲣⲱⲟⲧⲱ ب) اهتمام
• ⲕⲁ ⲣⲟⲟⲧⲱ ص وضع في الاعتبار . نَوَى . عَزَمَ . قَصَدَ
-ⲉⲣⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲧⲥⲟⲟⲩⲥ ⲛⲁⲕⲁ ⲡⲣⲟⲟⲧⲱ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲩⲧⲣⲉⲩ- ص الرجل الموكل على الجماعة وضع في اعتباره أن ...
-ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉⲓⲥⲉⲁⲓ ⲛⲁⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩⲉⲓ ⲛⲓⲙⲙⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲕⲁ ⲗⲁⲁⲧ ⲡⲣⲟⲟⲧⲱ ⲛⲁⲩ ص لما كتبت له أن يأتي معنا (إلى الجمع) بُجرْ أي اهتمام
• ⲕⲁ ⲡⲣⲟⲟⲧⲱ ⲛⲁⲕ ص اعزمْ . انْوِ . ضَعْ في اعتبارك
• ⲛⲉⲭ ⲣⲟⲟⲧⲱ ص ١ ـ ألقى همَّه
-ⲁⲣⲓⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ⲛⲛⲧⲁⲧⲛⲉⲭ ⲡⲉⲧⲣⲟⲟⲧⲱ ⲉⲣⲟⲛ ص اذكرْ الذين ألقوا همَّهم علينا
٢ ـ فوَّضَ . أنابَ
• ⲡⲉⲱ ⲛ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ص قسَّمَ الاهتمامات (الاختصاصات)
• ⲣ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ص ١ ـ عالَ الهَمّ . انشغَلَ باله [لو ١٠ : ١]
٢ ـ هَمَّ . حَظِيَ باهتمام *become care for*
-ⲙⲡⲉⲥⲣ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ⲛⲁⲩ ص نهمّه (نحظ باهتمامه)
-ⲙⲡⲉ ⲛⲉⲥⲉⲁⲓ ⲣ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ⲛⲁⲩ ص الرسائل نهمّه . (نحظ باهتمامه) . بُجرْ اهتماماً للرسائل
-ⲧⲟⲧⲉ ⲁ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ⲣ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ⲙⲁⲧ ص حينئذ نالَ هذا الأمر اهتماماً منهم
-ⲙⲡⲉⲥⲣ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ⲙⲁⲕ ⲉⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓ ؟ ص ألا يهمّكَ أن تتوب ؟
٣ ـ اعتنى بـ . قامَ بخدمة *take care of*
-ⲃⲱⲕ ⲁⲣⲓⲡⲣⲟⲟⲧⲱ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲛⲏⲧ ص اذهبْ واعتنِ بالأخوة
• ⲟ ⲛⲣⲟⲟⲧⲱ ص مُهِمّ
-ⲧⲱ ⲛ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ⲙⲁⲧ ⲉⲁ ⲛ̀ⲧⲃⲃⲟ ص الطهارة مُهِمّة لديهم
• ⲱⲱⲡⲉ ⲛ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ص صار ذو أهمّية
-ⲙ̀ⲡⲣ̄ⲧⲣⲉ ⲡⲁⲓ ⲱⲱⲡⲉ ⲙⲁⲛ ⲛ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ⲙⲁⲩ ص لا تجعلْ هذا له أهمية عندنا
-ⲙⲛ̀ ⲛⲉⲕⲱⲟⲡ ⲙⲁⲩ ⲁⲛ ⲛ̀ⲣⲟⲟⲧⲱ ⲉ̀ⲫⲟⲣⲉⲓ ⲛ̀ ⲍⲱⲙⲛ ؟ ص ألا يكنْ عنده مُهِمّاً أن يلبس المِنطقة (الحزام) ؟
• ⲫⲓⲣⲟⲟⲧⲱ ص (= ⲫⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲱ ب) اهتَمَّ
[راجع ب ⲣⲱⲟⲧⲱ]

نَبَتَ ⲣⲟⲧ⁄⁄ ب
-ⲉⲁⲛⲱⲟⲛϯ ⲛⲉⲓⲙ ⲉⲁⲛⲥⲟⲧⲣⲓ ⲉⲧⲉⲣⲟⲧⲟⲩ ⲛⲁⲕ ب
شوكاً وحَسَكاً تُنبت لكَ
[راجع الفعل ب ⲣⲱⲧ]

اتّكأ ⲣⲟⲧⲃ⁄⁄ ص (= ⲣⲟⲟⲃ⁄⁄ ب)

١. مُتّكِىء [مت ٢٩ : ٧ - مر ١٤ : ٣] ⲣⲟⲧⲉⲃ ب (sq)
٢. مُقترن . مَقرون
-ⲉⲧⲣⲟⲧⲉⲃ ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲉⲛ ⲟⲩⲁⲓ ب
مَقرونة
احداهما بالأخرى [عز ٢٦ : ١٧]
[راجع الفعل ب ⲣⲱⲧⲉⲃ]

١. مساء evening ⲣⲟⲧⲥⲓ ب ,ⲣⲟⲧⲥⲉ ص (n)
[يش ٥ : ١١ - أع ٤ : ٣]
-ⲛⲉ ⲣⲟⲧⲥⲓ ⲥⲁⲣ ⲡⲉ ب
لأنه كان مساء
-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲣⲟⲧⲥⲉ ⲱⲱⲡⲉ ص
لما صار المساء
٢. مساءً . عند المساء [مت ٢٨ : ١ - يو ٢٠ : ١٩] at evening
-ⲣⲟⲧⲥⲓ ⲇⲉ ⲛⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ب
مساء (عشية) السبوت
[مت ٢٨ : ١]
• ⲉⲣⲟⲧⲥⲓ ب ⲉⲣⲟⲧⲥⲉ ص عند المساء at evening
-ⲉⲧⲉⲕⲟⲧⲟⲩ ⲉⲣⲟⲧⲥⲓ ب
يعودون عند المساء [مز ٥٨ : ٥]
-ⲛⲉⲩⲃⲱⲕ ⲉⲣⲟⲧⲥⲉ ص
كان يمضي عند المساء
• ⲛⲣⲟⲧⲥⲓ ب مساءً at evening
-ⲁⲕⲧⲱⲃⲉ ⲛⲣⲟⲧⲥⲓ ب
صليتُ مساءً
• ⲱⲁ ⲣⲟⲧⲥⲓ ب ,ⲱⲁ ⲣⲟⲧⲥⲉ ص حتى المساء
till evening [أي ٤ : ٢ - مز ١٠٣ : ٢٢ - أع ٢٨ : ٢٣]
• ⲉⲓ ⲣⲟⲧⲥⲉ ص فقط في المساء
-ⲉⲩⲟⲧⲉⲱ ⲃⲱ ⲙⲁⲧⲁⲁⲩ ⲱⲁ ⲉⲓⲣⲟⲧⲥⲉ ص
يريد أن يبقى وحده حتى المساء
• ⲫⲛⲁⲧ ⲛⲣⲟⲧⲥⲓ ب ,ⲛⲛⲁⲧ ⲛⲣⲟⲧⲥⲉ ص
وقت المساء [لك ٣ : ٨ - عز ١٩ : ٦] time of evening
• ⲁⲣⲟⲧⲥⲓ ب ,ⲉⲁⲣⲟⲧⲥⲉ (T) مساء
-ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲁⲣⲟⲧⲥⲓ ب
نجم المساء [أي ٩ : ٩]
-ⲉⲉⲗⲉⲱⲗⲩ ⲉⲡⲉⲥⲉⲟ ⲛⲉⲁⲣⲟⲧⲥⲉ ص
اذنه عند الغسق
(بداية المساء)
• ⲉⲁⲛⲁⲣⲟⲧⲥⲓ,ⲁⲛⲁⲣⲟⲧⲥⲓ ب فقط (T) الغَسَق
dusk, twilight (بداية المساء)
[عد ٢٨ : ٤ - مز ٦٤ : ٩ - أع ٢٠ : ١٥]
-ϯⲟⲩⲥⲓⲁ ⲛⲁⲛⲁⲣⲟⲧⲥⲓ ب
ذبيحة المساء
-ⲫⲛⲁⲧ ⲛⲉⲁⲛⲁⲣⲟⲧⲥⲓ ب
وقت الغسق [حز ٤٦ : ٢]
• ⲑⲓⲣⲟⲧⲥⲓ ب ⲭⲓⲣⲟⲧⲥⲉ ص تأخّرَ حتى المساء . (المَسْي)
spend evening

أشعَلَ ⲣⲟⲭⲉ,ⲣⲟⲭ⁄⁄ ص (= ⲣⲱⲕⲉ ب)
-ⲛⲛⲉⲩⲣⲟⲭⲟⲩ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲩⲱⲁⲉ ص
فلا يحرقهم بناره

طَرَحَ. ألقى. انطَرَحَ ⲣⲟⲥⲧ⁄⁄ ص (= ⲣⲁⲥⲧ⁄⁄ ب)
[راجع ب ⲣⲱⲥⲧ]

رَمَى. ألقى ⲣⲟⲭⲡ⁄⁄ ب فقط
• ⲣⲟⲭⲡ ب (sq) مَطروح . مُنطَرِح . مُلقَى . ساقِط
[إش ٣٣ : ١٢ - يو ٥ : ٣]
-ⲙⲑⲣⲏϯ ⲛⲉⲁⲛⲃⲱⲧⲉⲃ ⲉⲧⲣⲟⲭⲡ ب
مثل قتلى مطروحين
[مز ٨٧ : ٣]
-ⲉⲥⲣⲟⲭⲡ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲩ ب
مُلقاة على السرير
-ⲓ ⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ⲉⲕⲣⲟⲭⲡ ⲍⲉⲛ ϯⲡⲟⲣⲛⲓⲁ ب
أنتَ ساقط في (خطية) الزنى

مطروحين ب -ⲉⲧⲣⲟⲭⲡ ⲙⲙⲫⲣⲏⲅ ⲛⲉⲁⲛⲣⲉⲕⲙⲱⲟⲩⲧ
كالأموات
[راجع ⲣⲱⲭⲡ]

نَظَّفَ. لَمَّعَ. صَقَلَ wash, polish ⲣⲟⲭⲣⲉⲭ ص
تلميع . تنظيف • ⲣⲟⲭⲣⲉⲭ ص (π)
-ⲉⲉⲛⲣⲟⲭⲣⲉⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲧⲉⲟ
تنظيف أرحلهم وروحوهم ⲛⲧⲉⲣⲟⲩϯⲥⲁ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص
ليكسبوها جَمالا

مزروعات . نباتات plants ⲣⲟϯ ب ,ⲣⲁⲧⲉ ص (n)
الحشائش -ⲛⲓⲥⲓⲙ ⲛⲣⲟϯ ب
[راجع ص.ب ⲣⲱⲧ]

هيكل ⲡⲛⲉ ص (= ⲉⲣⲫⲉⲓ ب)
هياكل • ⲡⲛⲏⲧⲉ ص (n)
سَرَقَ الهيكل rob temple • ⲱⲁⲗⲡⲛⲉ,ⲱⲗⲡⲛⲉ ص
سارق هياكل • ⲣⲉⲕⲱⲁⲗⲡⲛⲉ ص

زرجون . أغصان أو فروع الكَرْمَة ⲡⲛⲱ ص (n)
كورق الكرمة -ⲛⲟⲉ ⲛⲉⲁⲉⲛⲃⲱⲃⲉ ⲛⲡⲛⲱ ص

وَعَدَ. نَذَرَ ⲣⲣⲏⲧ ص (= ⲉⲣⲏⲧ ب)

مَلِكٌ ⲣⲣⲟ ص (= ⲟⲩⲣⲟ ب)
مَملكة • ⲙⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ص (T)
مَلِكَة • ⲣⲣⲱ ص (T)
ملوك • ⲣⲣⲟⲟⲩ ص (n)
[راجع ب ⲟⲩⲣⲟ]

١. زريبة (للبهائم أو الأغنام) ⲣⲥⲱ ص (T)
٢. مَسْكَن . دار
زرائب . ديار • ⲣⲥⲟⲟⲩⲧⲉ ص (n)
-ⲥⲉⲛⲁⲥⲙⲟⲩ ⲛⲛⲓⲣⲥⲟⲟⲩⲧⲉ ⲛⲛⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ص
ديار الصدّيقين
تبارك [أم ٣ : ٣٣]

أردب (مكيال للحبوب) ⲣⲧⲟⲃ ص (π) (=ⲉⲣⲧⲟⲃ,ⲉⲣⲧⲱⲃ ب)

شِبْر span (great hand) ⲣⲧⲱ ص (π) (=ⲉⲣⲧⲱ ب)

فم . فاه . فوهة mouth ⲣⲱ⁄⁄ I. ص.ب
- تتصرف مع الضمائر :

فمك	ص.ب ⲣⲱⲕ	فمي	ص.ب ⲣⲱⲓ •
فمه	ص.ب ⲣⲱⲥ	فمك	ص.ب ⲣⲱⲕ
فمنا	ص.ب ⲣⲱⲛ	فمها	ص.ب ⲣⲱⲥ
فمهم	ص.ب ⲣⲱⲟⲩ	فمكم	ص.ب ⲣⲱⲧⲉⲛ

[عز ٤ : ١١ ، ١٦ - أي ٣ : ١ - لم ٣ : ١٦ - إش ٥ : ١٤ - أع ١ : ١٦ - رؤ ١٣ : ٢]
-ⲁⲧⲉⲱⲱⲛ ⲛⲣⲱⲟⲩ ص ,ⲁⲧⲯⲱⲧⲛ ⲣⲱⲟⲩ ب
سَدُّوا أفواههم
-ⲁ ⲣⲱⲓ ⲙⲟⲩⲉ ⲛⲉⲟⲟⲩⲉ ص
فمي امتلأ مَجداً
-ⲉⲕⲙⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ(ⲱⲁ)ⲣⲱⲕ ب
مَلآن لِحانته
-ⲣⲱⲕ ⲛⲁⲙⲉⲛϯ ب
فوهة الجحيم
-ⲣⲱⲕ ⲛⲓⲡⲓⲃⲓⲣ ب
فوهة الزنبيل
-ⲧⲁⲣⲉⲕⲣⲱⲁⲭⲉ ⲙⲙⲁⲁⲕ ⲛⲣⲱⲕ ص
حتى يتكلم معكَ مشافهة
-ⲣⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲱⲱϯ ب ,ⲣⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲱⲱⲧⲉ ص
فوهة (حافة) البئر

فم • ⲣⲱ,ⲣⲱⲕ ب (π)
-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲓⲣⲱⲕ ⲥⲁⲁⲓ ب
يتكلم الفم [لو ٦ : ٤٥]
-ⲡⲉⲕⲣⲱⲕ ⲛⲁⲧⲥⲓ ب
فمكَ غير الشيمان

-ⲉⲧⲁⲕϯⲣⲱⲕ ⲙⲡⲓⲇⲉⲗⲗⲟ ب لما وعد الشيخ
-ⲙⲁⲣⲱⲕ ⲙⲙⲓ ب عاهِدْني (أدِّني كلمة)
-ⲉⲁⲩϯⲣⲱⲟⲩ ⲉⲫϯ ب عاهدوا ا
٢ ـ حَكَى . قَصَّ . رَوَى *tell*
-ⲙⲁⲣⲱⲕ ⲙⲫⲏⲉⲧⲁⲕⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ ب احكِ ما رأيته
١ ـ أخذ وعداً • ⲃⲓⲣⲱ// ب ,ϫⲓⲣⲱ// ص
-ⲁⲕϫⲓⲣⲱⲕ ⲙⲡⲣⲣⲟ ص أخذ وعداً من الملك
٢ ـ حَرَمَ . مَنَعَ *deprive, prevent*
-ⲁⲩϫⲓⲣⲱⲕ ⲙⲡⲙⲟⲟⲩ ص مُنِعَت عنه المياه
-ⲁⲩⲃⲓⲣⲱⲥ ⲛϯⲇⲣⲉ ⲃϯ ب حرموها من الطعامَين
-ⲁⲩϫⲓⲣⲱⲕ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩⲁϫⲉ ص منعوه من الكلام
أخذ أقوال • ⲃⲓ ⲙⲫⲁ ⲣⲱ// ب
-ⲁⲕⲃⲓ ⲙⲫⲁ ⲣⲱⲕ ب أخذ أقواله
ملأ فمه . أمسك بفمه • ⲙⲁϩⲣⲱ// ب
ابتَسَمَ • ⲛⲉⲕϥⲣⲱ// ب
فَغَرَ فاه . فتح فمه • ⲟⲩⲱⲛ ⲛⲣⲱ// ب
-ⲁⲕⲟⲩⲱⲛ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲁⲉ ⲣⲱⲕ ⲛⲟⲩⲣⲉⲕⲉⲣⲛⲟⲃⲓ فمُ ب
الخاطىء انفتحَ عليَّ [مز ١٠٨ : ١]
-ⲁⲩⲟⲩⲱⲛ ⲛⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ب فَغَروا أفواههم عليَّ
-ⲁⲥⲟⲩⲉⲛ ⲣⲱⲥ ⲁⲥⲣⲓⲙⲉ ص فتحتُ فاها ونَكَتْ
تثاءب • ⲫⲉⲣϫⲣⲱ// ب
١ ـ أكمل . جَبَرَ نقصان [١كو١٦:١٧] • ϫⲉⲕⲣⲱ// ب *satisfy*
-ⲡⲁⲃⲣⲟⲉ ⲅⲁⲣ ⲁⲩϫⲉⲕⲣⲱⲕ ⲛⲁⲉ ⲛⲓⲉⲛⲛⲟⲩ ب
لأن نقصي قد جَبَرَه الأخوة [١كو ١٦ : ١٧]
٢ ـ أنهَى
-ⲁ. ⲫϯ ⲱⲓ ⲛⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲕϫⲉⲕⲣⲱⲥ
أحصَى ا مُلكَكَ وأنهاه [دا ٥ : ٢١] ب
فَغَرَ فاه . أكثر كلامه (فَشَرَ) • ⲃⲉⲱⲣⲱ// ب
ⲣⲱ// *II.* ص.ب *edge of weapon* حد (السلاح)
-ⲣⲱⲥ ⲛϯⲥⲛⲏⲓ ب حد السيف
ⲣⲱ *III.* ص.ب *same* ١ ـ عينه . نفسه . ذاته (للتأكيد) [مت ٢٦ : ٤٤]
-ⲉⲧⲉⲧⲁⲙⲱⲧⲉⲛ ⲉⲛⲁⲓ ⲣⲱ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁϫⲓ
بُحيرانكم بنفس الأمر شفاهاً [أع ١٥ : ٢٧] ب
-ⲡⲁⲓⲛⲛⲁ ⲣⲱ ⲡⲉ ب هذا الروح الواحد (عينه)
-ⲥⲟⲩⲕ ⲏ ⲙⲡⲁⲓⲁⲃⲟⲧ ⲣⲱ ⲟⲛ ب في الثامن والعشرين من هذا الشهر عينه أيضاً
-ⲡⲁⲓⲱⲓⲏ ⲣⲱ ⲣⲱ ⲡⲉⲧⲱⲟⲡ ⲛⲛⲓⲁⲧⲗⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب
هذا الطول نفسه يكون لجميع الشُّقَق [حز ٤٢ : ٢]
-ⲛⲏⲉⲧⲁⲧϯⲙⲕⲁⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲙⲡⲟⲩϯ- ص
الذين عُذِّبوا والذين يُعذِّبوا هم هكذا أيضاً
٢ ـ حقاً . فعلاً . في الواقع [١صم ٢٠ : ٢] *indeeeed*
-ⲙⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲣⲱ ب ولا حتى سمعنا [أع ١٩ : ٢]
-ⲟⲩⲇⲉ ⲡⲓⲕⲉⲥⲟⲛ ⲣⲱ ب ولا حتى المرة الثانية
-ⲛⲧⲁⲫⲉⲓ ⲣⲱ ⲉⲫⲟⲩⲛ ص ولما دخل فعلاً
-ϯⲙⲙⲁ ⲣⲱ ⲙⲙⲟⲱ ص أنا أستحق فعلاً اللوم
-ⲛⲧⲁⲓⲛⲁⲫⲉⲧⲉ ⲣⲱ ⲉⲡⲉⲕⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ص
لما آمنتُ في الواقع بتوركَ
-ⲁⲓⲥⲱⲧⲱⲙ ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲡⲓⲧⲉⲛⲉⲟⲩⲧⲥ ⲣⲱ ب
سمعتُ لكن في الواقع أصدق
-ⲛⲉⲱⲃ ⲣⲱ ϫⲉ ⲉⲙⲟⲟⲥ ⲙⲛ ⲉⲁⲓ ⲉⲉⲛⲏⲓ ⲁⲛ ب
في الحقيقة موضوع المعيشة مع زوج هو ضد رغبتي
-ⲁⲛⲟⲕ ⲣⲱ ϯⲛⲁϣⲙⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ب أنا في الواقع لن يمكنني الاستمرار

-ⲛⲏⲕⲧⲁⲩⲉ ⲧⲁⲡⲟⲕⲣⲓⲥⲓⲥ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲣⲱⲕ ص قُلْ له القرار بنفسك (بفمكَ)
كل فم • ⲣⲱⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب
فم مُلتوى . فم أعوج [أم ٤ : ٢٤] • ⲟⲩⲣⲱ ⲉⲩⲕⲟⲗϫ ب ,ⲟⲩⲧⲁⲡⲣⲟ ⲉⲥⲃⲟⲟⲩⲉ ص
على فم • ⲉⲣⲱ// ب
-ⲁⲩⲧⲫⲓ ⲉⲣⲱⲩ ب قَبَّلَ فمه [مت ٢٦ : ٤٩ - مت ٢٩ : ١٣]
-ⲙⲁϣϣⲟⲁⲩ ⲙⲡⲓⲣⲟ ⲉⲣⲱⲩ ب اقفلْ الباب لغايته
-ⲙⲡⲓⲉⲣⲡⲉⲙⲡϣⲁ ⲉϯ ⲛⲟⲩⲫⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب
أستحق أن أقبِّل فمهم [تك ٣١ : ٢٨]
• ⲁⲫⲣⲱⲩ,ⲁⲧⲣⲱⲩ ب *mouthless* لا يتكلم (أبكَم)
• ϫⲁⲣⲱ//,ϫⲱ ⲛⲣⲱ// ب ,ⲕⲁⲣⲱ// ص
سَكَتَ . صَمَتَ *place mouth, be silent*
[مت ٢٠ : ٣١-لو ١٤ : ٤-أم ١١ : ١٢-لك ٣٤ : ٥-١كو ١٤ : ٣٤]
• ⲏⲣⲉ...ϫⲁⲣⲱⲩ ب أسكَته [عد ١٣ : ٣٠]
-ⲁⲩⲫⲏⲣⲉⲩϫⲁⲣⲱⲩ ب أسكته
-ϫⲁⲣⲱⲕ ⲉⲕⲣⲓⲙⲓ ب كُفَّ عن البكاء
– مع الحروف الآتية :
١ ـ سَكَتَ عن [عد ٣٠ : ١٥] • *1.* ⲉ- ص.ب
-ⲙⲡⲉⲣϫⲁⲣⲱⲕ ⲉⲣⲟⲓ ب لا تسكت عني [مز ٢٧ : ١]
-ⲛϯⲕⲁⲣⲱⲓ ⲁⲛ ⲉⲡⲣⲡⲙⲉⲉⲧⲉ ص لن أسكت عن ذِكر
٢ ـ كَتَمَ
-ⲉⲁⲧϫⲁⲣⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩ ب الذي كان مَكتوماً [رو ١٦ : ٢٥]
• *2.* ⲉϫⲉⲛ ب سَكَتَ لِـ [اى ٢٩ : ٢٥]
-ⲁⲧϫⲁⲣⲱⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲁⲥⲟⲃⲛⲓ ب أنصتوا (سكتوا) لمشورتي
• *3.* ⲉⲧⲃⲉ ص
-ⲛϯⲛⲁⲕⲁⲣⲱⲓ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲥⲁⲃⲉ ص ساسكت عن (بخصوص) الختان
• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ب فتح فاه
-ⲉⲧⲁⲕϫⲁⲣⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب لما فتح فاه (ليأكل)
• *5.* ⲉϩⲱⲱⲓ ص.ب فَتَحَ فاه . رَفَعَ صوته
open mouth upward, lift up voice
-ⲁ ⲟⲩⲟⲩⲱⲛⲱ ϫⲁⲣⲱⲕ ⲉϩⲱⲱⲓ ⲁⲕⲉⲱ ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲁⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب فتح ذئب فاه وأطلق صَيْحَة كبيرة
• ϫⲁⲣⲱⲕ ب ,ⲕⲁⲣⲱⲕ ص (π) سكوت . صَمْت
silence [أع ٢١ : ٤]
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲕⲁⲣⲱⲕ ⲱⲱⲡⲉ ⲉⲛ ⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص
ليصر سكوتٌ في الكنيسة
• ϯ ⲛⲟⲩϫⲁⲣⲱⲕ ب ,ϯ ⲛⲟⲩⲕⲁⲣⲱⲕ ص
أعطى هدوءً *give quietness*
-ⲛⲧⲉⲧⲛϯ ⲛⲟⲩⲕⲁⲣⲱⲕ ⲙⲡⲱⲁϫⲉ ص اعطوا هدوءاً للكلام
• ϫⲓⲕⲁⲣⲱ ص صار في صَمْت . الكَتَمَ
-ⲙⲁⲣⲉϫⲓ ⲛⲟⲩⲕⲁⲣⲱⲕ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲁ ⲛⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧ ص
ليصر في سكون مثل الذي للأموات
• ⲁⲧϫⲁⲣⲱ// ب ,ⲁⲧⲕⲁⲣⲱ// ص غير ساكت . يلهَج
never silent
-ⲟⲩⲉϩⲏⲧ ⲛⲁⲧϫⲁⲣⲱⲕ ب قلب يلهج (غير ساكت)
-ⲟⲩⲥⲓⲙ ⲛⲁⲧϫⲁⲣⲱⲥ ب صوت لا يسكت
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕϫⲁⲣⲱⲕ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲕⲁⲣⲱⲕ ص
صَمْت . هدوء (٣)
• ϯⲣⲱ//,ϯ ⲛⲣⲱ// ص.ب ١ ـ أعطى كلمة . وَعَدَ . عاهَدَ
give word, promise

-ⲙⲡⲉⲕⲙⲟⲧ ⲡⲱ ب بمت قطعياً
-ⲟⲩⲇⲉ ⲉⲧⲁⲓⲧⲣⲉⲕⲱⲣⲕ ⲡⲱ ⲉⲡⲛⲏⲣⲕ ص ولا حتى أيضاً
يجعله يحلف بالكلية (بتاتاً)
-ⲁⲩⲣⲟⲕⲉⲥ ⲭⲉ ⲛⲛⲉⲩⲃⲉⲛⲧⲉ ⲡⲱ ⲉⲡⲛⲏⲣⲕ ص
أحرقوها حتى يجدوها على الإطلاق (كلية)

٥ . إذاً . ق (في السؤال) *then*
-ⲕⲱⲱⲟⲩⲛ ⲡⲱ ⲙⲙⲉⲧⲟⲩⲉⲓⲙⲓⲛ ? ب أتعرف إذا اليونانية ؟
[إع ٢١ : ٣٧]
-ⲉⲃⲏⲉ ⲟⲩ ⲡⲱ ⲁⲓⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲧⲟⲧ ? ب إذا
لماذا خرجتُ من الرحيم [إر ٢٠ : ١٨]
-ⲕⲱⲛⲍ ⲡⲱ Ⲡⲁ̅ⲛ̅ⲉ ? ب أحيٌّ إذا أنتَ يا ربي ؟
-ⲙⲙⲏ ⲛⲧⲁⲕⲉⲓ ⲡⲱ ⲁⲛ ص ألَمْ تأتِ إذاً (مش انتَ جيت
خلاص)
-ⲓⲥⲭⲉ ⲥⲉⲉⲛⲛⲁ ⲩⲱⲡ ⲁⲛ ⲡⲱ ... ب فإن يكن
إذا هناك جهنم ؟ ...
-ⲩⲁⲣⲉ ⲟⲩⲧⲃⲏⲏ ⲡⲱ ⲡⲛⲟⲃⲉ ? ص أفيخطيء إذا البهيم ؟
-ⲛⲏⲕⲱⲓⲡⲉ ⲡⲱ ⲁⲛ ⲛⲧⲟⲕ ? ص أفلا نحتمل إذاً أنتَ ؟
-ⲁⲃⲟⲩ ⲡⲱ ? ب ,ⲁⲉⲣⲩ ⲡⲱ ? ص إذاً ما له ؟

٦ . بعد الأدوات الآتية :

• *1.* ⲁⲣⲏⲟⲩ ب ,ⲁⲣⲏⲧ ص *perhaps indeed* ربما صحيح
-ⲱⲟⲡⲧ ⲉⲣⲟⲕ ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲡⲱ ⲑⲛⲁⲉⲣⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ
اقبلني لعلي ربما أصير أنا أيضاً راهباً ب ⲉⲱ
-ⲁⲣⲏⲧ ⲡⲱ ⲛⲧⲉⲧⲛⲃⲉⲏⲧ ⲛⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ربما ص
صحيح أنكم تفيدون النفس

• 2. ⲙⲉⲱⲁⲕ ⲡⲱ ص ربما أيضاً
-ⲙⲉⲱⲁⲕ ⲡⲱ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲛⲧⲁ ⲡⲉⲓⲛⲟⲃ ⲛⲥⲁⲉⲟⲓ
ربما أيضاً من أجل هذا أتت هذه اللعنة العظيمة ص ⲉⲓ

• 3. ⲉⲱⲱⲡ ص ب *even if* إذا كان . حتى ولو
-ⲉⲱⲱⲡ ⲡⲱ ⲉⲟⲗⲱⲥ ⲁⲓⲱⲁⲛⲧ ب إذا كان الأمر قد
انتهى (خلاص) أعطى
-ⲛⲣⲉⲫⲕⲣⲁⲣⲁ ⲉⲱⲱⲡ ⲡⲱ ⲉⲧ
المنذرون حتى ولو يكرهوا الذي يوبِّخ ص ⲁⲡⲓⲟ

• *4.* ⲉⲛⲉ ص ب *even if, if indeed* لو حتى
-ⲉⲛⲉ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲉⲕⲁ̀ⲭⲛⲁ ⲁⲛ ⲡⲱ ⲡⲉ ب ولو حتى
ليس من أجل اسكيمك
-ⲉⲛⲉ ⲛⲧⲱⲧ
لو حتى أنكم عميان لما أطأ؟ ص ⲃⲉ

• *5.* ⲁⲗⲗⲟⲓ ب ,ⲉⲁⲗⲗⲟⲓ ص يا ليت . (يا ريت)
would that
• ⲉⲁⲗⲗⲟⲓ ⲡⲱ ص يا ليت فقط . (يا ريت بس)
-ⲉⲁⲗⲗⲟⲓ ⲡⲱ ⲉⲛⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲡⲉ ⲛⲧⲉⲛⲉⲉ ص
يا ليت فقط كان رجلاً مثلنا

• *6.* ⲏ ص أو حتى
-ⲟⲩⲧⲟⲃⲉⲏ ⲟⲩⲙⲉⲉⲧⲉ ⲡⲱ ⲉⲧⲉⲟⲟⲩ ص خطية أو
حتى فكر شرير
-ⲙⲁⲛⲟⲩ ⲛⲛⲁ ⲛⲛⲁⲉⲣⲏ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲫⲁⲉ
ⲛⲁⲥⲁⲟⲟⲛ ⲏ ⲡⲱ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲧⲟⲩⲥⲓⲁ ص مُفضَّلة
هي الرحمة أمام ! أكثر من خمرات كثيرة أو حتى الذبيحة
-ⲙⲁⲟⲩⲱⲱⲡⲉ ⲛⲭⲁⲓⲉ ⲏ ⲥⲉⲱⲟⲟⲡ ⲡⲱ ص لتكن
قفراً أو هي فعلاً كذلك

سَهِرَ . تيقَّظَ *awake, watch* ص ,ⲣⲟⲉⲓⲥ ب ,ⲣⲱⲓⲥ
[مر ١٣ : ٣٣ ، ٣٤]
– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ̀– ص.ب (كعلامة مفعول) *watch over* ١ - حَرَسَ [مز ١٢٦ : ١]
-ⲙⲉⲕⲱⲗⲏⲗ ⲥⲉⲣⲱⲓⲥ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ب صلواتكَ تحرسني

-ⲡⲓⲛⲣⲡ ⲡⲱ ⲫⲁ ⲙⲓⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲁⲛ ⲡⲉ ب الخمر في
الواقع لا تمت للرهبان (تخص الرهبان)
-ⲉⲟⲗⲱⲥ ⲡⲱ ⲛⲁⲟⲕ ⲟⲩⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲁⲛ ب انتهى
الأمر فعلاً أنتَ لستَ أسقفاً
-ⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ⲡⲱ ⲑⲛⲁⲉⲣⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ⲁⲛ
ذبيحة لهذه الأصنام لن أقدم قطعياً ب ⲓⲁⲱⲗⲟⲛ
-ⲛⲧⲟⲕ ⲡⲱ ص *for he it was* وهو فعلاً الذي كان
-ⲙⲓⲉⲟⲛⲓⲕⲟⲥ ⲥⲉⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ⲉⲟⲗⲱⲥ
ⲡⲱ ⲛⲥⲉⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲙⲫⲧ ب الوثنيون لا يعرفون البتولية
أبداً فهم في الواقع لا يعرفون !
• ⲉⲃⲏⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲱ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲱ ص
لهذا في الواقع
-ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲱ ⲁⲓⲥⲉⲧⲡ ⲧⲛⲧⲧⲛ ص لهذا في الواقع
أنا احترتكم
-ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲱ ⲁ ⲛⲥⲱⲧⲏⲣ ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲍⲉ ص لهذا
في الواقع طوبَى المخلص
-Ⲡ̅ⲭ̅ⲥ ⲁⲫⲓ ⲉⲛⲁⲉⲉⲓⲛ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲟⲃⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲱ ⲙ-
ⲡⲉⲫⲉⲣⲫⲟⲣⲓⲛ ⲛⲟⲩⲥⲱⲟⲩ ⲛⲣⲉⲙⲙⲓⲭⲉ ب المسيح أتى
ليخلص الانسان لهذا في الواقع يأخذ (يلبس) شكلاً سمائياً
-ⲛⲓⲁⲉⲱⲣ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲧⲫⲉ ⲉⲧⲉ
ⲁⲣⲉⲧⲏ ب الكنوز التي في السماء هي في الحقيقة الفضائل
-ⲱⲓⲛⲓ ⲡⲱ ب اسألْ [إر ١٨ : ١٣]
• ⲙⲙⲟⲛ ⲡⲱ ص.ب ليس في الواقع
-ⲙⲙⲟⲛ ⲛⲟⲟⲩ ⲡⲱ ب لكن ليس في الواقع
-ⲙⲙⲟⲛ ⲡⲱ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲛ ⲛⲁⲩⲁⲓ ⲛⲧⲃⲱⲉ ليس في ص
الواقع من كثرة النسيان
• ⲡⲁⲛⲧⲱⲥ ⲡⲱ ص.ب كليّةً . اطلاقاً
-ⲡⲁⲛⲧⲱⲥ ⲡⲱ ⲙⲡⲉⲛⲛⲟⲉⲓ ⲙⲡⲱⲁⲭⲉ ⲙⲡⲉⲡ
ⲧⲏⲥ ص نلتفت اطلاقاً لكلام النبي
• ⲡⲗⲏⲛ ⲡⲱ ص.ب مع ذلك . لكن في الواقع
-ⲡⲗⲏⲛ ⲡⲱ ⲙⲉⲧⲉⲩⲭⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص ومع ذلك
يقدروا أن يخرجوها
• ⲙⲟⲛⲟⲛ ⲡⲱ ص.ب فقط . حقاً
-ⲙⲟⲛⲟⲛ ⲡⲱ ⲛⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉⲣⲧⲁⲥⲟⲟ ⲙⲡⲁⲱⲏⲣⲓ ⲉ-
ⲙⲁⲩ ب فقط لا ترجعْ ابني إلى هناك [لك ٢٤ : ٨]
• ⲧⲛⲟⲧ ⲡⲱ ب ,ⲧⲉⲛⲟⲧ ⲡⲱ,ⲧⲉⲱⲥ ⲡⲱ ص
حالياً . في الوقت الحالي
-ⲧⲉⲛⲟⲧ ⲡⲱ ⲧⲣⲱⲁⲧ ص حالياً أنا ناجح
-ⲧⲉⲱⲥ ⲡⲱ ⲃⲱⲕ ⲁⲧⲱ ⲃⲓⲓⲧⲱⲓⲛⲉ ⲛⲛⲉⲕⲱⲙⲣⲉ ص
والآن اذهبْ وانقِذْ أبناءك

٣ . ولا حتى . أيضاً . وحتى أيضاً . ولا *even*
-ⲙⲡⲉⲕⲥⲉⲭⲡ ⲟⲧⲁⲙⲟⲧ ⲡⲱ ⲛⲏⲓ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲁⲓⲱⲧ ب
ألَمْ تُبْقِ لي أنا أيضاً بركة يا أبي [تك ٢٧ : ٣٦]
-ⲡⲱⲥ ⲡⲱ ⲧⲕⲉⲫⲧⲥⲓⲥ ⲛⲛⲓⲟⲏⲣⲓⲟⲛ ⲥⲉⲁ̀ⲓⲓ ... ب [سورة انا يولا
-ⲙⲡⲉ ⲟⲧⲛⲟⲧ ⲁⲛⲟⲧⲧ ⲩⲱⲟⲡⲓ ⲡⲱ ⲩⲁⲧⲉⲥ... ب
بالكاد لمضِ ساعتان حتى ...
-ⲁⲧⲥⲉ ⲉⲁⲉ ⲛⲏⲣⲡ ⲛⲥⲉⲧⲓⲱⲩⲧⲓⲱⲩⲃⲓⲃⲟⲟⲩ ⲡⲱ ⲉ-
ⲙⲟⲟⲩⲉ ص شربوا خمراً بكثرة لدرجة أنهم يقدروا حتى أيضاً
أن يمشوا
-ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲏⲓ ⲭⲉ ⲁⲧⲥⲫⲟⲓ ⲡⲱ ب ويل لي لأني وُلدتُ
-ⲙⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲡⲱ ب ولا حتى سمعنا
-ⲏⲫⲱⲕⲓⲙ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲉⲫⲛⲁⲧⲱⲟⲩⲛ ⲡⲱ ب
ⲕⲓⲙ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲉⲫⲛⲁⲧⲱⲟⲩⲛ ⲡⲱ ص لا يقدر أن يتحرك
حتى يقوم أن ولا *far less rise*

٤ . قطعياً . اطلاقاً . على الإطلاق *at all*

• ⲟⲩⲱϩ ⲛ̀ⲣⲟⲉⲓⲥ ص ,ⲉ̀ϫⲱⲣⲉ ⲛ̀ⲩ̀ⲣⲱⲓⲥ ب
ليلة سهر . ليلة سُهاد *night of waking*
• ⲣ ⲟⲩⲱϩ ⲛⲣⲟⲉⲓⲥ ص قَضَى الليل ساهراً
• ⲟ ⲛⲟⲩⲱϩ ⲛⲣⲟⲉⲓⲥ ص سهران ليلاً [أم ٨ : ٣٤]
-ⲛⲁⲣⲟⲩⲣ̄ ⲧⲉⲩⲱϩ ⲧⲏⲣⲥ ⲉⲩⲣⲟⲉⲓⲥ ص ليقضوا الليل كله ساهرين
• ⲩⲣⲱⲓⲥ ب سَهَرَ . حَرَسَ *watch, guard*
• ⲩⲣⲱⲓⲥ ب (π) سَهَرٌ . يقظة . انتباه
-ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲩⲣⲱⲓⲥ ب بأسهار
• ⲉⲣ̀ⲩⲣⲱⲓⲥ ب سَهَرَ *keep vigil*
• ⲟⲓ ⲛⲩⲣⲱⲓⲥ ب ساهر . متيقظ
• ⲣⲏⲥ ب (ⲉⲕ) سهران . ساهر . مُتيقِّظ . متنبه . صاحٍ [١تيمو ٣ : ٢]
-ⲱⲱⲡⲓ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲣⲏⲥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب كونوا مُتيقظين للبر . اصحوا للبر [١كو ١٥ : ٣٤]
-ⲱⲱⲡⲓ
ⲥⲉⲡⲓ ب كُنْ ساهراً وشَدِّدْ الباقي
ⲣⲱⲕⲁⲛⲓ ب (π) فارة (النجّار) [لب]

أولاً : فعل لازم *(vb intr)* ص.ب ⲣⲱⲕⲉ,ⲣⲉⲕⲉ-,ⲣⲟⲕⲉ
١ . احترَقَ . اشتعَلَ . اتَّقَدَ . التَهَبَ . اضطرَمَ
[٢بط ٣ : ١٠ – يو ١٥ : ٦ – ث ٣٢ : ٢٢ – إش ٥ : ٢٤]
-ⲁⲧⲣⲱⲕⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲁⲕⲁⲥ ب التهب عظامي [أي ٣٠ : ١٧]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲣⲱⲕⲉ ⲛ̀ⲟⲛⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲣⲉϥϫⲟⲉ ⲉⲧⲃⲓ ⲉ̀ⲛⲧⲁⲕⲟ ب واضطرم في قلوبهم نار الغيرة المؤدية إلى الهلاك

ثانيا : فعل متعدى : *(vb tr)*
٢ . احرَقَ . اشعَلَ . ألْهَبَ . وَلَّعَ
[إش ١ : ٧ – إش ٤٢ : ٢٥ – مز ٧٣ : ٧ – مز ٨٢ : ١١ – أع ١٩ : ١٩ – عب ١٢ : ١١ – مل ٤ : ١]
-ⲡⲓⲛⲣⲡ ⲅⲁⲣ ⲉⲩⲉ̀ⲣⲟⲕⲉⲟⲩ ب] ١١ : ٥ إش [تلهبهم الخمر
-ⲉⲩⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲣⲟⲕⲉⲧⲉⲛ ب يريد أن يحرقنا

– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ̀- ص.ب اشتعل بـ
-ⲛⲉⲛⲉⲟⲣⲙⲏ ⲉⲧⲣⲟⲕⲉ ⲉ̄ⲡⲛⲟⲃⲉ ص دوافعنا المشتعلة بالخطية
• 2. ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀- ب
-ⲉⲥⲣⲟⲕⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲫ̀ⲧ ب مُلتهبة (بحُب) !
• 3. ⲛ̀ⲥⲁ ص.ب لَهْلَبَ . شَغْلَلَ
-ⲉⲣⲉ ⲡⲙⲁⲧⲟⲩ ⲣⲱⲕⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲉⲧⲉⲁⲏⲧ ص السُّمّ يحرق قلبهم
-ⲥⲉⲣⲱⲕⲉ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲉⲓⲧⲉⲛ ϯⲙⲉⲧⲗⲁⲃⲏⲧⲉ ب مولعون بالشراهة
-ⲉⲧⲣⲱⲕⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲉⲧⲛ̀ϩⲙⲁⲩ ص مُضطرمون (غضباً) لكسلكم
-ⲛⲉⲧⲣⲟⲕⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲉⲓⲃⲟⲩⲧⲉ ص المحرقون نحو هذه الرحاسات
• 4. ⲛ̀ⲧⲉⲛ ب احرق بـ . احرق بواسطة . احرق بسبب *burn by, through*
-ⲡⲓⲣⲱⲕⲉ ⲉⲧⲁⲩⲣⲱⲕⲉ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲧⲟⲛ ⲡⲛ̄ⲍ ب الحريق الذى أشعل بواسطة الرب [لا ١٠ : ٦]
-ⲉⲓⲣⲟⲕⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲓⲃⲓ ب (أنا) مُحرق من العطش
• 5. ⲇⲉⲛ ص ,ⲉⲛ̄ ب ١ ـ أحرق بـ . احرق بـ
[مي١ ١ : ٧–مز ٤٥ : ٩–مت ١٣ : ٤٠–مت ٢٢ : ٧–رو ١ : ٢٧]

٢ ـ لاحَظَ *observe*
٣ ـ حافَظَ على *keep*
-ⲃⲛⲁⲣⲱⲓⲥ ⲉ̀ⲡⲁⲓⲱⲧⲉⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲩⲁ ⲫⲱⲟⲩ ب سأحافظ على هذا السر حتى الموت
-ⲡⲓⲃⲁⲙⲟⲧϩ ⲩⲁϥⲣⲱⲓⲥ ⲛⲟⲥ (ϯⲟⲣⲉ) ⲥⲁⲃⲟⲧⲛ المحمَّل يحتفظ به (الطعام) في داخله ب ⲙⲟⲟⲩⲧ
-ⲣⲟⲉⲓⲥ ⲉ̀ⲧⲁⲃⲟⲓⲧ ص حافظ على قوتي
• 2. ⲉ̀- ... ⲉ- ص.ب حَفِظَ ... من . صانَ
-ⲣⲟⲉⲓⲥ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲛⲉⲧⲱ ⲛ̀ⲧⲁⲁϫⲉ ص احفظوا أنفسكم من الذين يعادونكم
-ⲣⲟⲉⲓⲥ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲉ̀ⲧⲁⲧⲉ ⲩⲁϫⲉ ... ص احترسوا لأنفسكم من التلفظ بكلمات ...
-*spell* :ⲛⲁⲣⲟⲉⲓⲥ ⲉⲣⲟⲕ ⲉ̀ⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲓⲁ ⲛⲓⲙ ص (تعويذة) تحرسكَ من كل سِحْر
• 3. ⲉ̀ⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̄ ص.ب ,4. ⲉ̀ⲃⲟⲗⲉⲁ حَفِظَ من *preserve (someone) from*
-ⲁⲧⲣⲟⲉⲓⲥ ⲉ̀ⲡⲉⲧⲉⲩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̄ ϫⲱⲉⲓ ⲛⲓⲙ ص حفظوا قلوبهم من كل نجاسة
-ⲣⲱⲓⲥ ⲉⲣⲟⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲁⲓ ب احفظنا من هؤلاء
• 5. ⲉ̀ϫⲉⲛ ب سَهَرَ على . لاحَظَ [دا ٩ : ١٤]
-ϫⲉ ϯⲣⲱⲓⲥ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲁⲥⲁϫⲓ ب لأني أنا ساهر على كلامي [إر ١ : ١٢]
• 6. ⲟⲩⲃⲉ ص.ب تَنَبَّهَ لِـ . تيقَّظَ لِـ
-*to devil* :ⲛⲉⲧⲣⲟⲉⲓⲥ ⲟⲩⲃⲏⲕ ⲉⲧⲣⲏⲥ ص (إلى الشيطان): الذين يتنبهون لكَ وهم ساهرين
-ⲛⲉⲧⲣⲟⲉⲓⲥ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲉⲧ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲓⲧⲟⲡⲟⲥ ص الذي يتيقظ للذين في هذا الموضع
• 7. ⲛ̀- ص.ب حافَظَ على لِـ *keep on behalf of*
-ⲉⲣⲉ ⲡⲭⲥ ⲣⲱⲓⲥ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲁⲕ ب المسيح يحافظ لكَ عليه
-ϯⲱⲣⲕ ⲧⲁⲣⲉⲓⲣⲟⲉⲓⲥ ⲛⲏⲧⲛ̄ ⲡⲣⲟⲥ ⲧⲉⲥⲃⲟⲩⲁ ص أُقسم أني سأحافظ لكم على قوتها (أو فاعليتها)
• 8. ⲛ̀- (ⲛⲁ-) ص.ب حَرَسَ . حافَظَ على (كأداة مفعول)
-ⲧⲁⲣⲟⲉⲓⲥ ⲛⲁⲡⲉⲥⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲛⲁⲕ ص لكي أحافظ على رِتها لأجلكَ
• 9. ⲉⲃⲟⲗ ب ص.ب ,10. ⲉ̀ⲛⲱⲟⲩⲓ ص.ب تيقَّظَ . استيقظَ *wake up*
-ⲛⲏⲉⲧⲉⲛⲕⲟⲧ ⲣⲱⲓⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب أيها النائمون تيقظوا وقوموا
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲣⲱⲓⲥ ⲉ̀ⲛⲱⲟⲩⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓⲉⲧⲛⲓⲙ ب فلنستيقظ من هذا النوم
• ⲣⲱⲓⲥ ب ,ⲣⲟⲉⲓⲥ ص (π) ١ ـ سَهَرٌ . يقظة . تيقُّظ . ادراك *guard* [دا ٥ : ١٢]
٢ ـ حراسة . انتباه
-ⲛ̀ⲣⲱⲓⲥ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ب انتباه (تيقُّظ) عينيه
-ⲙ̀ⲡⲉⲣϫ ⲛⲟⲧⲣⲱⲓⲥ ⲉ̀ⲣⲟϥ ب لا تعطِ ذاتكَ راحة [مرا ٢ : ١٨]
• ⲣⲉⲩⲣⲱⲓⲥ ب حارس . ملاحظ . خفير . ساهر . حافظ *watchman, guardian*
-ⲁⲧⲕⲓⲙ ⲛ̀ⲭⲉ ⲛⲉⲥⲣⲉⲩⲣⲱⲓⲥ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲙⲙⲱⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب تَحرُّك حرَّاسها في الطرقات [مرا ٤ : ١٤]
• ⲙⲁⲛⲣⲱⲓⲥ ب (π) درك الحراسة . مكان مراقبة *place of watching*
-ⲫⲉⲛⲧⲣⲥⲟⲥ ⲛⲉ ⲭⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲛⲣⲟⲉⲓⲥ ⲛⲉ ص أبراج التي هي نقط مراقبة
• ⲛⲁⲧ ⲛⲣⲱⲓⲥ ب (π) وقت الحراسة *time of watching*

-pωιι ΝΘΥΜΙ ب رجل مشتغل بالفلاحة.رجل حلوى [تك ٩ : ١٠]
-pωιι ΝΘΑΙΩΒ ب رجل نجّار [إش ٤١ : ٧]
-pωιι ΝΘΑΙΝΟΥΒ ب صايغ
-pωιι ΝΙΜΑΝΘΩΟΥ ب راعي خراف
-pωιι ΝΩΕΙΜΙΟ ب رجل غريب [حز ٣١ : ١٢]
-pωιι ΝΡΕϥϹΟΕΙ ب رجل مُوبّخ [حز ٣ : ٢٦]
-pωιι ΝΕΙΡΗΝΙΚΟϹ ب رجل سلام
-pωιι ΝΡΕϥΕΡΕΙΡΗΝΗ ب رجل مُسالِم [مز ٣٦ : ٣٣]

٢ ـ بعد الاسم (الاسم قبلها) :

-ΧΑΧΙ ΝΡωιι ب رجل عدو [مت ١٣ : ٢٨]
-ΕΡΣΑΤΗϹ ΝΡωιι ب عامل
-ΜΑϹ ΝΡωιι ب مولود بشرى
-Φρωιι ΝΙΠΙΒΑΛ ب انسان العين

• ΑΤρωιι,ΑΘρωιι ب ,ΑΤρωμε ص

١ ـ لا رجل لها (إذا كان الكلام على أنثى) *without man*

-ΟΤΩΜΜΩ ΝΑΤρωμε ص غربة بدون رجل

٢ ـ لا صديق له *friendless*

-ΟΥΕΒΙΗΝ ΝΑΤρωιι ب بائس لا صديق له

٣ ـ بدون ناس . مَهْجور . بلا عابر

-ΠΜΟΥΙ ΑΥΩ ΝΕΘΙΟΟΥΕ ΝΑΤρωμε ص الأسد حمل الطرق بلا عابر

٤ ـ بدون رجولة أو شهامة

-ΠΙΔΕΛΩΙΡΙ ΕΤΕ ΙΜΜΟΝ ΧΟΜ ΝΤΑϥ ΟΥΑ pωιι ΠΕ ب الشاب الذى ليس لديه قوة هو خالٍ من الرجولة

• ΜΕΤΑΤρωιι ب ΜΝΤΑΤρωμε ص (ت) عدم رجولة . وَهَن . رَخاوَة

• ΜΑΙρωιι ب *man-loving, kind* مُحِب البشر . مُحسِن

• ΜΕΤΜΑΙρωιι ب (ت) محبة البشر . انسانية

• ΜΑϹΤΕρωιι ب,ΜΑϹΤΕρωμε ص كاره للناس . عدو البشر

• ΕΡρωιι ب ,ΡρωμΕ ص *become man* ١ ـ تأنّسَ

• ΧΙΝΕΡρωιι ب (ت) *act of becoming man* تأنُّس

-ΤΧΙΝΕΡρωιι ΜΠΕΝϹΩΤΗΡ ب تأنُّس مُخلِّصنا

٢ ـ اسْتَرْجَلَ (صار رجلاً)

• ΜΕΤρωιι ب ΜΝΤρωμε ص (ت)

١ ـ انسانية . بشرية [١كو ٤ : ٢-رو ٦ : ١٩] *humanity*

-ΦΙΩΤ ΝΤΜΕΤρωιι ΤΗΡϹ ب أب لجميع البشرية

٢ ـ ناسوت

-ΤΜΕΘΝΟΥΤ ΜΕΜ ΤΜΕΤρωιι ب اللاهوت والناسوت

٣ ـ مَجموعة من الناس . تَجَمُّع من البشر (ص فقط)

-ΝΝΕ

ΤΕΤΜΝΤρωμε (ΜΟΝΑΧΟϹ) ص ليس لأحد من النساء أن تزور أو تذهب إلى تجمعهم (الرهبان)

-ΝΕΤΜΟΟΥΤ ΕΡΕ ΤΜΝΤρωμε ΜΟΟΥΕ ΕΤΟΥΑ- ϥϥ ص الميّت وجَماعة من الناس سائرون لدفنه

٤ ـ طبع بشرى *disposition*

-ΤΕϥΜΕΤ ب,ΤΕϥΜΝΤρωμε ΕΤ- ΝΑΝΟΥϹ ص طبعه الحسن . انسانيته

• ΜΝΤΚΑΤΑρωμε ص (ت) بشرية . انسانية

• ρωμε- ص من أهل ...

-ρωμΤΚΩΟΥ ص من أهل اذكو

-ρωμΒΑΒΥΛΩΝ ص من أهل بابل

-ρωμΝΑΠΕ ص وليس

ΤΟΥϹΥΝΗΔΗϹΙϹ ρωϥ ΝΘΗΡΗ ΝΘΗΤΟΥ ب ضميرهم مُحترق بداخلهم

-ΝΑΙροϥ ΔΕΝ ΠΙΚΑΤΩΜ ب كنتُ أحرق بالحر [تك ٣١ : ٤٠]

٢ ـ احرق في . التَهَبَ في [لو ٢٤ : ٣٢]

• ΕΧΝ ص اشتعل بـ [لا ٢١ : ٩]

-ϵϥροϥϵ ϵΝ ΟΥΛΙΒϵ ϵϵΡΑΙ ϵΧΝ ΤϵϹϵΙΜϵ ص مُشتعِل غراماً (يحنون) بالمرأة

• 7.ϵΙΤΕΝ ب أحرَقَ بـ . التَهَبَ بواسطة

-ΑΤροΚϵϥ ϵΙΤΕΝ ΟΤϷρωμ ب أحرَقَ بالنار

-ϵρϵ ΠΙΤΜΟΤ ροΚϵ ϵΙΤΕΝ ΠΙΚΑΤΩΜ ب الجَبَل مُلتهب من (شِدّة) الحرارة

• ρωΚϵ ب.ص (π) *burning* ١ ـ حريق . اشتعال . احراق [عد ١٩ : ٦ - إش ٤ : ٤ - رؤ ١٨ : ١٨]

-ΝΡωΚϵ ΝΤϵΤϵΠΙΟΤΩΜΙΑ ص اشتعال شهوتهم

٢ ـ حِمّيّة . حَماس . شِدّة اشتياق . (لَهْلَبَة) *fervour*

-ΠϵϥρωΚϵ ΝϵΗΤ ϵϵΟΥΝ ϵΠΝΟΥΤϵ ص تشوُّقه نحو ا

٣ ـ التهاب

-ΠΙΡωΚϵ ΝΘΩΜΑϵΟΥΤ ΜΜΙϵϵϥ ب التهاب سُمّ الثعبان

• ρϵϥρωΚϵ ب.ص حارق . كاوٍ . حَرّاق *who, what burns, burning*

• ρΟΚϵ,ρωΚϵ ب (π) *fuel, firewood* وقود . حطب [لو ٥ : ١٤ - ١كو ٣ : ١٢]

• ϵϵΒρωΚϵ ب *split firewood* شَقَّ حطباً

-ΑϥΦϵΒ ϵΑΝρωΚϵ ب شَقَّ حطباً [تك ٢٢ : ٣]

• ϵϵΚρΟΚϵ ب *gather firewood* جمع حطباً [عد ١٥ : ٣٢ ، ٣٣]

ρωμι ب ,ρωμε ص (π,Φ) ١ ـ رَجُلٌ *man*

٢ ـ انسان . بشر [إش ٥٦ : ٢ - أي ٣٦ : ٢٥] *human being*

-ΝΝϵρωμι ΝΤϵ ϵωΟΥΤ ΝΤϵ ΟΥΗΝΤϥ ب لن يسكنه انسان سواء رجل أو امرأة

-ΠΙρωμι ϵΤΟΥΑΒΟΥΝ ب ,ΝρωμΕ ϵΤΟΥΑΒΟΥΝ ص الإنسان الداخلي

٣ ـ أحَدٌ [حز ٤٤ : ٢] *any one*

-ΜΠϵϥΧΑ ρωμι ϵΜΜΙ ب يدع أحداً يعلم

-ΜΜΝΤΑΑϵ ΝρωΜΕ ص لا تُعطِها لأحد

• ΦρωμΙ ΦρωΜ ب ,ΝρωΜΕ ΝρωΜΕ ص كل أحد *everyone*

٤ ـ قريب . أهل . صاحب [مر ٣ : ٢١ ص]

-ΝϵΤΝρωΜΕ ص أقرباؤكم كلهم

-ΝΑρωΜΕ ص (= ΝΑ ΠΑΝΙ ب) أهلي

٥ ـ بشرى *(adj.صفة)*

• ΝΤϵ ΝΙρωμι ب بشرى

• ρωμι ب (ν) ١ ـ رجال

٢ ـ بَشَر . ناس . أهالي

• ΚΑΤΑ ρωμι ب كانسان

• ϵωϹ ρωμι ب كبشر . بسبب الضعف البشرى *because of human frailty*

-ΙϹΧϵ Δϵ ΟΥΟΝ ΟΥΜΜϵΤΑΜϵΛΗϹ ΜΙ ϵΡΟΟΥ ب إنْ كان لُحقهم توان كبشر

ϵωϹ ρωμι (بسبب الضعف البشرى) [أوشية الراقدين - الخولاجي]

- تتصل بالاسم بواسطة الرابطة ـN :

١ ـ قبل الاسم (الاسم بعدها) :

رجل شيراك . صاحب مقالب -pwuneabe ص
صديقة . قريبة • pwue- ص
والفطنة صديقتكَ [أم ٧ : ٤] -avw xe tekpwue te tuntpuneht ص
(للتعبير عن النسبة في التراكيب) : ص -pi- ، ب -pe- •
man of, from
أرضي -peunkaei ب
فمنا *our mouth* ص.ب pwn *I.*
[راجع pwr *I.*]
متراس . متوسّة *rampart* ب (π) pwn *II.*
لكي يقيم متوسة ب -eqeqceuune nqtpwn epwq
على بابه [حز ١٧ : ١٧]
أبواب *doors* ب (n) pwot *I.*
[راجع ب po *I.*]
أفواههم *their mouth* ب pwot *II.*
[راجع ب pwr *I.*]
غاب . بوص . قَشٌّ . ص (π) ب ,poote ب pwoti
عصافة . هَباء *stubble*
[أي ٢٤ : ٢٤–إش ١ : ٣١–إش ٥ : ٢٤–يؤ ٢ : ٥–١كو ٣ : ١٢]
كالعصافة ب -nqphy neanpwoti
ص (ت, n) •ceqpwoti ب ,cbpoote
سنبلة (سنابل) القمح *stalk of corn*
بِكْر . بتول . عذراء (ت) ص ,pootne ب pwotni
virgin
بتولية . بكارة *virginity* ب (ت) • uetpwotni
١ . نشيط [مر ١٤ : ٣٨] (eq) ص ,poott ب pwott
٢ . مُنشرح . مُنتعش . مُبتهج . نَضِر . مَسرور . زاهٍ . يانع . مُزغرَع . مُتفتح . مُزدَهِر . (مُنتعِش) *glad, fresh, flourishing*
١ يبارك الانسن السَخي والمُعطي [أم ٢٢ : ٨] ص -Πnoytte nacuiot enpwuie etpoott avw nprequ
كل ص -ψyxh niu etoteuiot epoc pooyt
نفس تُبارَك فهي مُبتهجة [أم ١١ : ٢٥] -epe notso pwott nqphy nnibept
وحوههم نَضِرَة كالورد
(العكس) : مُعبّس ص ,okeu ب،okiu -*opp* :okeu
رة يانعة -otkarpoc eqpwott ب
(العكس) : ذابلة ب ص -*opp* :lwuu
-anok netpoott nneeotoeiw noe notyuhn tenot de aiyooute ب
أنا الذي كنتُ سابقاً مُزغرعاً كالشجرة أما الآن فقد يبستُ (نشفَ)
حُلّة مُزيّنة زاهية ب -ctolh ecceλcoλ ecpwott
سعف نخل يانع ب -baibht etpwott
أختنا المسرورة ص -tencwne etpoott ebnecca
بخَيْلها
خمسة ص -tot noeik etbhu avw etpoot
أرغفة ساخنة وطرية (طازة)
– مع الحروف الآتية :
مُتحمّس لِـ ص -eboyn e- ، ب -eboyn e- • *1.* eb-
مُتحمّس للخدمة . ب -qpwott ebotn ehwemwi
نشيط في الخدمة
(أنا) مُتنعش في الشدائد ص -tpoott ebotn enceolibic
• 2. eboyn exn ص

نشيطون في العمل ص -cepoott ebotn exn newb
مسرور القلب . مبسوط • pwott nght ب ,poott nght ص
مسرورون لأجلهم ص -etpoott nght etbhtot
قلبه مُنشرح داخله ب -epe neqght pwott epoq
نشاط . اجتهاد . جِدّ . (π) ص ,otpot ب pwottq •
قراء . التحاش . ازدهار . خصوبة . نضارة . رعرعة [٢كو ٩ : ٢]
ب -qpwottq nnipipi ebol hte niottae
خصوبة ازدهار الثمار
من تلقاء أنفسهم . ب -den notpwottq nnatatot
(باجتهادهم الخاص) [٢كو ٨ : ٣ ، ١٧]
نشاط . اضطرام القلب (π) ب pwottq nght •
[أع ١٧ : ١١]
. ب den otpwottq nght باضطرام القلب (١بط ٥ : ٢)
-aqqai ga naibacanoc den otniwt
احتَمَلَ هذه العذابات برضاء قلب شديد ب otte nght
اضطرام القلب نحو ب Πχc -nipwottq nght hte
المسيح [سيرة القديس مكاريوس]
اهتَمَّ *have care for* ص ,pootyw ب pwotyw *I.*
– مع الحروف الآتية :
عَزَمَ على . سَعَى في . أزمَعَ أن ب -e- *1.* •
ما كان مزمعاً أن يعمله ب -ot ne enaqpwotyw eaiq
[يو ٦ : ٦]
أين الخروف الذي أنَّ عازم أن تذبَحه -aqeown niecwot etekpwotyw ewaiq ? ب
اعتنى بـ . اكترَثَ لِـ ص eqa 2. •
الآلهة التي ص -nnoytte etotpootyw earon
تعتني بنا
١ ـ اهتمام . اعتناء . عناية (π) ص ,pootyw ب pwotyw • *care*
يصلّي واهتمامه كله في العُلا ب -eqtwlnl epe neqpwotyw thrq den pi-
الاهتمام ص -nrootyw ete ewn ehn nghtq
الذي لا فائدة كمه
ماذا يعنيكم ص ? -ot ne netnrootyw ea nai
في هذا ؟ (ما اهتمامكم بهذا ؟)
٢ ـ هَمّ . هموم [أي ١٥ : ٢٠ – مت ١٣ : ٢٢]
عائش في هموم ب -eqtwon den eanpwotyw
٣ ـ همّة . مسئولية . اختصاص
علىَّ ب -oton otwnhy nrwotyw xn ewxwi
مسئوليات كثيرة
لا مسئولية عليه ص -ewn laat nrootyw ewxwq
ليس ص -nenpootyw an ne ebb· nteiee
اختصاصنا كهذا (موضوع بهذه الكيفية)
لا اختصاص لي بكَ . أمرك لا يهمني ص ne eapok ب ,napootyw an -napwotyw an ne dapok
I am not concerned with you
• qipwotyw ,qi nrootyw ص ,qipootyw ,qi nqphytyw ,qi ب qipwotyw
١ ـ اعتنى بـ [لو ١٠ : ٣٤] *take care*
الرب هو الذي يعتني ب -Πce neonaqi nnapwotyw
بي [مز ٣٩ : ١٦]
٢ ـ اهتمّ . اكترثَ . بالَى . عالَ الهَمّ [مت١٠ : ١٩ – لو ١٢ : ٢٥]

• ϥⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ب ,ϥⲁⲓⲣⲟⲟⲧⲥ,ⲃⲁⲓⲣⲟⲟⲧⲥ (π) ص
١ ـ مُهْتَم . مُعْتَنٍ . حامِل هَمّ *care-taker*
-Ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ⲡϥⲁⲓⲣⲟⲟⲧⲥ ⲛⲛⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ بولس المُهتم بالكنائس ص
٢ ـ صفة *adj* : مُهْتَم . مشغول البال
-ⲡⲉⲛⲃⲁⲓⲣⲟⲟⲧⲥ ⲛⲥⲟⲛ أخونا المهتمّ . أخونا ذو الهمّة ص
• ϥⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ϩⲁ ب مُهتمّ بـ . مشغول البال من جهة *taking thought for*
-Ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ⲡⲓⲛⲓⲱϯ ⲛϥⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ϩⲁⲣⲟⲛ ب العظيم المُهتم بنا ميخائيل
-ⲡϥⲁⲓⲣⲟⲟⲧⲥ ϩⲁ ⲡⲉϥϩⲁⲣⲉⲗ ص مشغول البال من جهة خادمه
• ⲟⲓ ⲛϥⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ب ,ⲟ ⲛϥⲁⲓⲣⲟⲟⲧⲥ مهتم ص
-Ⲓⲟⲩⲗⲓⲟⲥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛϥⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ⲛⲛⲓⲙⲁ ب بولبوس المهتم بالشهداء
-ⲉⲣⲉ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲟ ⲛⲁⲕ ⲛϥⲁⲓⲣⲟⲟⲧⲥ ليعتنِ ا ص بكَ (ليكن ا مُهتم بكَ)
• ⲙⲉⲧϥⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ب (ⲧ) ⲱ اهتمام . عناية . تدبير . انشغال بال *care, providence*
-ⲧⲉⲕⲙⲉⲧϥⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ϩⲁⲣⲟⲓ ب عنايتكَ بي
-ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲙⲙⲉⲧϥⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ب باهتمام عظيم
• ⲁⲧⲣⲱⲟⲧⲥ ب ,ⲁⲧⲣⲟⲟⲧⲥ ص
١ ـ بلا همّ . خالي البال . مُطمئن . حُرّ من الهموم *care-free*
٢ ـ بدون مسئولية
٣ ـ مستهتر . غير مُكترث . غير مبالٍ *not liable*
• ⲉⲣⲁⲧⲣⲱⲟⲧⲥ ب ,ⲣⲁⲧⲣⲟⲟⲧⲥ ص
١ ـ صار بلا هَمّ . اطمأنّ باله . عَدِمَ المسئولية . صار مستهتراً .
صار غير مُكترث (صَهْيَن) *(فعل لازم vb intr)*
-ⲁⲣⲓⲁⲧⲣⲱⲟⲧⲥ ب ربِّحْ بالكَ . اطمئن . (صَهْيَن)
-ⲙⲡⲓⲉⲣⲁⲧⲣⲱⲟⲧⲥ ب ـ أتوانَ . ـ أتغافَل (ماصهيتش)
٢ ـ طَمْأَنَ .. صَيَّرَ بلا هَمّ [مت ٢٨ : ١٤] *(فعل متعدي vb tr)*
-ⲁϥⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲧⲣⲱⲟⲧⲥ ب طمأنهم
• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲣⲱⲟⲧⲥ ب ١ ـ بلا هَمّ . مُطمئن . خالي البال [١كو ٧ : ٣٢]
٢ ـ غير مُهتَمّ . مُستهتر . غير مسئول عن شيء [تث ٢٤ : ٥]
ص
صار غير مُهتم بنفسه
-ⲛⲉⲕϫⲁⲁϫⲉ ⲥⲉⲱ ⲛⲁⲧⲣⲟⲟⲧⲥ ⲉⲣⲟⲕ ⲁⲛ ص أعداؤكَ مُتربِّصين بكَ (غير مهتمين عنكَ)
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲣⲱⲟⲧⲥ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲣⲟⲟⲧⲥ (ⲧ) ص
١ ـ خلوّ البال . انعتاق من الهموم
٢ ـ عدم مُبالاة . استهتار
• ⲉⲣⲣⲱⲟⲧⲥ ب ,ⲣⲣⲟⲟⲧⲥ ص اهتمّ (هَمَّه) *make care* [١كو ٧ : ٢١]
-ⲙⲡⲉⲥⲉⲣⲣⲱⲟⲧⲥ ⲙⲁⲩ ب ـ تهمّه
-ⲙⲡⲉ ⲛⲉⲥⲉⲁⲓ ⲣⲣⲟⲟⲧⲥ ⲙⲁⲩ ص ـ تهمّه الرسائل
-ⲧⲟⲧⲉ ⲁ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ⲣⲣⲟⲟⲧⲥ ⲙⲁⲩ ص حينئذ همُّهم هذا الأمر
-ⲙⲡⲉϥⲉⲣⲣⲱⲟⲧⲥ ⲙⲁⲩ ⲉⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ب ⲙⲡⲉⲣ- ـ يهمّه أن يتوب ⲣⲟⲟⲧⲥ ⲙⲁⲩ ⲉⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓ ص
• ⲉⲣ ϩⲣⲱⲟⲧⲥ ⲛ- ب ,ⲣ ⲡⲣⲟⲟⲧⲥ اعتنى بـ ص
-ⲁⲣⲓ ⲡⲉⲕⲣⲱⲟⲧⲥ ب اعتنِ بنفسك
-ϩⲱⲕ ⲁⲣⲓ ⲡⲣⲟⲟⲧⲥ ⲛⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ص اذهبْ واعتنِ بالأسرة

-ⲉⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ⲥⲉⲩⲓ ⲡⲉⲕⲣⲱⲟⲧⲥ ب آخرون يعولون همَّكَ
-ⲉⲓⲛⲁⲩⲓ ⲙⲡⲣⲟⲟⲧⲥ ⲉⲛ ⲟⲩ ؟ ص بِمَ أهتمّ ؟
٣ ـ اجتهدَ
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲥⲟⲧⲡ ⲭⲟⲛ ب كل مَنْ يجتهد يزداد [أم ١٤ : ٢٣]
٤ ـ حَمَلَ الهَمّ . عانى . قَلِقَ
-ϯⲥⲟϯ ⲉⲛⲁⲓⲩⲓ ⲙⲡⲉⲥⲣⲱⲟⲧⲥ ب الخوف الذي كنتُ حامل همَّه [أي ٣ : ٢٥]
-ⲙⲡⲉⲣⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ب لا تقلقوا [لو ١٢ : ٢٩]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ب.ص *take care for*
١ ـ اهتم بـ . اعتنى بـ [١تيمو ٣ : ٥]
٢ ـ دَبَّرَ *provide for, supply*
-ⲭⲁⲧⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ⲉϯⲟⲩⲥⲓⲁ ب يدبرون الذبيحة
٣ ـ اجتهدَ
-ⲁⲣⲣⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ⲉⲉⲓⲱⲓ ب احتهد أن يعلَم . وضع نُصب عينيه أن يعلَم
٤ ـ عالَجَ (اعتنى بمريض)
-ⲉⲣⲣⲁⲓⲣⲟⲟⲧⲥ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲉⲉ ص يعالجني بالزيت
• *2.* ϩⲛ– ب.ص *take care for* اهتم بـ . اعتنى بـ [رو ١٢ : ١٧]
-ⲕⲛⲁⲩⲓ ⲛⲣⲟⲟⲧⲥ ⲛⲧⲉⲕⲃⲓⲛⲁⲡⲁⲛⲧⲁⲛ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ (أنتَ) تهتم (بكيفية) مُلاقاة ا الخ ⲉⲧⲟⲛⲉ ص
-ⲁⲣⲣⲁⲓ ⲫⲣⲱⲟⲧⲥ ⲙⲡⲓⲕⲟⲧⲥⲓ ⲛϫⲓⲛⲟⲧⲱⲙ ب اهتمَّ بالفطور (أعدَّ أو حَهَّزَ الفطور)
-
ⲗⲁⲟⲥ ب الرجال الذين يهتمون ببناء الكنيسة (يجهزون احتياجات البناء)
-ⲫⲓ ⲛⲣⲟⲟⲧⲥ ⲙ
اعتنِ بالخُضَر النامية في الحقل [أم ٢٧ : ٢٤] ص ⲙⲡⲉ
-ⲉⲧⲁⲣⲣⲁⲓ ⲫⲣⲱⲟⲧⲥ ⲙⲡⲁⲓⲭⲱⲙ ⲁⲣⲣⲟⲁⲙⲟⲥ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲣⲃⲓⲥⲓ ب الذي اهتمَّ بهذا الكتاب عمله على حسابه (من كَدِّتك ٢٤ : ١-رو ٣ : ٢)
-ⲛⲧⲁⲧⲁⲓ ⲙⲡⲉⲣⲣⲟ *(ⲛϫⲱⲙⲉ)* ⲙⲁⲛⲧⲟⲧ- الذين اهتموا به *(الكتاب)* حتى كُتِبَت ص ⲥⲁⲃⲁ
• *3.* ⲃⲁ ب ,ⲉⲓⲁ ص اهتم بـ . اعتنى بـ *take care for*
[مت ٦ : ٢٨ – رو ١٣ : ١٤ – ١كو ٧ : ٣٣]
-ⲛⲉⲧⲉⲣⲉ Ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲫⲓⲣⲟⲟⲧⲥ ⲉⲁⲣⲟⲛ ⲛⲉⲙⲛⲧⲟⲧ ص *(الكتب المقدسة)* التي يهتم فيها الرب بنا
-ⲙⲁⲧⲫⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ⲃⲁ ⲛⲥⲁϫⲓ ⲙⲡϯ ب يهتمون بكلمة ا
• *4.* ⲉⲑⲃⲉ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ص اهتم لأجل [١صم ١٠ : ٢]
-ⲛⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲫⲓⲣⲟⲟⲧⲥ ⲉⲧⲃⲉ Ⲓⲱⲥⲏⲫ ص الملائكة الذين يهتمون لأجل يوسف
• ⲫⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ب,ⲫⲓⲣⲟⲟⲧⲥ (π) ص
١ ـ اهتمام . عناية *care, anxiety*
٢ ـ تدبير [أع ٢٤ : ٢]
٣ ـ علاج
-ⲁⲧⲱ ⲟⲩⲫⲓ ⲛⲣⲟⲟⲧⲥ ⲛⲛⲉⲕⲕⲉⲉⲥ وعلاج لعظامكَ [لم ٣ : ٨] ص
• ⲭⲓⲛⲫⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ب (π) اهتمام . أهمية
-ⲟⲩⲭⲓⲛⲫⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲉⲱⲃ ب انه أمر ليس بذي أهمية
• ⲙⲟⲩⲧⲫⲓⲣⲱⲟⲧⲥ ⲙⲛⲟⲩ ب جدير بالاهتمام . مُهِمّ

نابت . مغروس . مزروع . نامي (eq) • pht ص.ب
مُغطّى بـ.مزروع بـ overgrown, covered with ص.ب pht n- •
-eqpht hqwi ب مُغطّى بالشعر
١ ـ نبات . زَرْع growth (π) • pwt ص.ب
الزروع . النباتات [مت ١٢ : ١] • nipwt,nipot ب
٢ ـ انبات ciatrization
-hpwt hnizpox ب انبات الجذور
٣ ـ أثر الجرح . ندبة (ص)
-afir treatment of wound :wape hpwt owwng
ebol ... xe a tep,hth ei eqoth wnn
بعد معالجة الجرح : تظهر ندبة ... لأن الجرح التام ص wnn
قليلاً قليلاً
٤ ـ نُمُوّ (ص)
-hpwt hcopt ص نمو الصوف

pwteb,poeb// ب pwtb,potb// ص
١ ـ اتّكأ . جلَسَ . جثَمَ recline (vb intr فعل لازم)
[مت ١٤ : ١٩ – لو ١٤ : ٨ – ١كو ٨ : ١٠ – عد ٢٤ : ٩]
المتكون [مت ٢٢ : ١٠] • nheepwteb ب
اتّكأ . جلَسَ . جثَمَ ص.ب pwteb ebol •
٢ ـ اجلَسَ . أتّكأ make to recline (vb tr فعل متعدى)
-tnapoebek ب سأجلسك
٣ ـ جلَسَ . اتّكأ recline (vb refl فعل منعكس)
-fhetaqpoebeq ب الذى اتّكأ [يو ٢١ : ٢٠]
-pwteb hmmok ,poebek ب اتّكِيء
• potep ص.ب (eq) مُتّكِيء reclined
• mantpwteb ب مكان للاتّكاء . مُتّكأ . أريكة (كنبة)
[لو ١٤ : ٧] place of reclining

pwsi,pasi// ب measure قاسَ . مَسَحَ
-otoe etepwsi ehen nibai e
ويقيسون إلى المدن التى حول القتيل (المضروب) ب wasi
[٢ ملك ٢١ : ٢]
-nekkasi etepaswq ben shne ب أرضك تُقاس
بالحَبْل [عا ٧ : ١٧]
• peqpwsi ب measurer قيّاس : مَسّاح
• metpeqpwsi ب (t) مساحة . قِياس act of measuring
• noc hpwsi ب حبال المساحة أو القياس
[مز ١٥ : ٦] measuring cord

pwsi I.,pesi-,pasi-,pasi// ب ,pwsie,
pesi-,pasi-,pasi//,pasit// ص
١ ـ كَفَى . اكتَفَى [لو ٢٢ : ٣٨] suffice (intr vb فعل لازم)
-otcon hotwt napwsi ب مرة واحدة تكفى
-nichot thpq napwsi an ne ب الزمن كله لن
يكفى
-qpwsie nai otkoti npime ص يكفى قليل من البكاء
– مع الحروف الآتية :
• 1. e- ص.ب اكتفى بـ [عز ١٢ : ٤ – يو ٦ : ٧ – فى ٤ : ١١]
-nhetsexswx pwsi epwot ehiatsaeon ب
المتضايقون كفّهم بالخمرات [القداس الغريغورى – الخولاجى]
-qpwsi ehhetenwat hmmoq ب يكفى ما نحتاج إليه
-nilac napwsi an etaoto ب اللسان لا يكفى
للتعبير (قاصر عن التعبير)

nhy ص ,o npootw ب ,oi npwootw •
-nape hewb oi hpwootw nwot ب كان الأمر مُهمًّا لديهم
-qo hpcotw nat ea ntbbo ص القداسة مُهمّة لديهم
• otae pwotw ب ,nex pootw ص ألقى همّه عليه [١ بط ٥ : ٧]
-aiotae napwotw epok ب ألقيتُ همّى عليك
• wwni hpwotw ب ,wwne hpootw ص صار ذو أهمية
-uwtcnc mmneqwon naq an hpootw ephpi
موسى ، ألَمْ يكن لديه اهتمام أن يلبس المنطقة ؟ ص ? ntzwnn
• nee hpootw ebol ص ,nee fpwotw ترك أمر . نفضَ عنه الاهتمام [أم ١٠ : ٢] ebol ب

pwotw II. ب (n) أهوال . لُجَج . تيارات . شلالات
[أى ٢٨ : ١٨ – مز ٨٧ : ٤ – مز ٩٢ : ٣]
-nekpwotw thpot nem nekxol ati epphi
كل تياراتك وأمواجك أنت علىّ [مز ٤١ : ٨–يون ٢ : ٣] ب exwi
-nipwotw hte fiom ب أهوال البحر

pwc ص.ب ١ . فمها her mouth
٢ . حَدّ (السلاح) edge of weapon
-pwc hteqi ب حد السيف

pwt,pet-,pot// ص.ب ١ . نَبَتَ . طَلَعَ . أزهَرَ
(vb intr فعل لازم) grow, sprout
[لا ١٣ : ٢٧ – أى ٥ : ٦ – مز ٦٤ : ١٠ – أم ١١ : ٣ –
إش ٥ : ٦ – إش ٣٤ : ١٣ – مت ١٣ : ٥ ، ٢٦ – لو ٨ : ٦]
-notinb atpwt ب نَمَت أظافرهم
-nhetnapwt ho
cokot ب ما ينبت وحده فى حقلك لا تحصده [لا ٢٥ : ٥]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ebol ص.ب ,2. ehhi ب ,3. ehwwi ص.ب نَبَتَ . طَلَعَ . نَمَا
-nqw etpwt ebol hsotn sen neqxo ص الشعر الذى ينبت فى إبطيه
-wavpwt ehwwi ben nikasi ب نبت فى الأرض
• 4. ebotn ب انغرَسَ فى stick in
-apewan otcotpi pwt ebotn ben nekba- إذا انغرست شوكة فى رجليك
-lavx ب
• 5. n- ص.ب نَبَتَ لِـ
-cenapwt ntene ب سينبت (لها) أجنحة
-nigihb mmavteqpwt hcopt ب الحروف قبل أن ينبت (صوف) فروته . قبل أن ينمو له صوف (فروته)
٢ . أنبَتَ . غَرَسَ . أينَعَ bring forth (vb tr فعل متعدى)
[تك ٣ : ١٨ – إش ٣٢ : ١٣]
-mpeqpwt hxe hkasi hotnai ب لتنبت الأرض رحمة [إش ٤٥ : ٤]
-wape hkasi pwt ehwwi hsancotpi ب الأرض تنبت شوكا
-fnaphpi avwancavc wacpwt mmisemc ب البذرة إذا زُرعَت تنبت له عوسجا
-evepet notni epecht ب يتأصّلون (يمكن حفورا) [إش ٢٧ : ٣١]
• pet tene ب نَبَتَ له أجنحة (ريش) [إش ٤٠ : ٣١]

-ϯωπτϩκε ψαϩ̀ πρωμε ñϩωϐ ϵϩοοτ
الفقر يعمل ما يكفي من الأعمال الشريرة ص
• pεωρωωι ب نافع . مُكْتَفٍ

pωωι *II.* ب ,**pωμε** ص اختَصَّ بِـ . صار مسئولاً عن .
تكفَّلَ بِـ *be concerned, responsible*

-ñϩοκ ϵκὲρωωι ب انتَ أبصرْ (المسئول) [مت ٢٧ : ٤]
-ϵρϵτϵnὲρωωι ñϩωτϵn ب تبصرون أنتم (أنتم متكفلون بها) [أع ١٨ : ١٥]
• ϵτρωωι ب ,ϵτρωμε ص المسئول . المُتكَفِّل . الكَفيل
-ñτοοτ ϵτρωμε ἐωαϩϥ ص هم المسئولون أن يملأوه
-*send disobedients to me* ανοκ πϵτναρωμε ϵροοτ *(ارسلِ العصاة إليَّ)* وأنا كفيل بهم ص
• pωμε ϫῆ ص *be concerned with* ١ ـ اهتمَّ بِـ . تكفَّلَ بِـ
-*my accusers* :ϵωωπϵ πϵτϩητ ναὐτον ϵϵ-
(المشتكون عليَّ) إذا كان ص pωμε ϫῆ Πνοττϵ
ضميرهم (قلبهم) مرتاحاً فهم كفيلون (بتسوية الأمر) أمام !
they (must) settle it with God
٢ ـ تعامَلَ مع *deal with*

١ . غَسَلَ . نَظَّفَ ص **pωϭι,pαϭ//** ب **,pωϩϵ,pαϩ//**
[مز ١٩ : ١٠ – مز ٥٠ : ١]
-οτοϩ ϕν ñιϐϵν ϵοναωλι ἐβολϩϵ
ϫωοττ ñτωοτ ϵψὲρωϭι ñνϵψὲϐωϲ ب
وكل مَنْ يحمل بن أمواتهم يغسل ثيابه [لا ١١ : ٢٥]
-ϯψοηϩ ϵτααραϭϲ ب الثوب (القميص) الذى غسلته
-ϵτρωϩϵ ñνϵτϩοιτϵ ϩῆ πϵπλτνιον ب يغسلون ثيابهم في الطشت (حوض الغسيل)
٢ . جَلا . بَيَّضَ *bleach*

• **pωϭι** ب **,pωϩϵ** ص (π) غَسْل . غسيل . تنظيف
-πιρωϭι ñτϵ ϩανὲϐωϲ ب غَسْل (غسيل) الثياب
• **πϵτρωϭι** ب (π) ١ ـ غَسَّال
٢ ـ قَصَّار . مبيِّض [ملا ٣ : ٢]
٣ ـ غَسَّالة (ت)
• **ϲιϫρωϭι** ب **,ϲἶϫρωϩϵ** ص (π) غَسول [نب] (عشب يستخدم للتنظيف)
• **ϫαὴρωϭι** ب (π) مَغْسَل . حوض للغسيل
• **pαϭι** ب (ϵq) مَغْسول . نَظيف . لامع
• **pᾶϭι** ب (π) غَسَّال . قَصَّار *bleacher, fuller*
• **pᾶϭτ** ب (ot) قصَّار . مبيِّض *cleaner, fuller*

pωϭτ,pϵϭτ-,pᾶϭτ// ب **,pωϩτ,pϵϩτ-,**
أولاً : فعل متعدى *(vb tr)* : ص **pαϩτ//**
١ . طَرَحَ . انزَلَ . رَمَى . أسقَطَ . ألقَى *cast, throw*
[مز ١٠٥ : ١٦ – إش ٩ : ١١ – إش ٢٩ : ٥ – إر ١٠ : ١٨]
-αψρωϭτ ñϩαnχωρι ἐβολϩι ϩανοροnοϲ ب
أنزَلَ (طرحَ) الأعزاء عن الكراسى [لو ١ : ٥٢]
٢ . هَدَمَ . قَلَبَ [إش ٥ : ٥]
-ñιρϵqϐωτϲ ατρωϭτ ñνιϣαnχορ τηρου ب
الجنود هدموا كل الحصون
٣ . حَطَّمَ . دَمَّرَ . دَكَّ [مك ١٣ : ١٠] *smite*
-ψαρϵ ϭοτϵ pωϩτ ϫῆπϵϥϫnααϥ ص الحرف يحطم الكسلان [أم ١٨ : ٨]
-ϵοϐϵ ϕαι ϥnαραϭτκ ñχϵ ΦϮ ψα ϭαϩ ب لذلك يحطمك ا إلى المنتهى [مز ٥١ : ٣]

-ϵιονϩ ϩε ϯnαρωμε ἐκωτ ñ ϵτϫκωτ ص
وأنا عائش ساكون مُكتفياً أبني أو لا أبني (أكل أو لا أكل ...الخ)
-πϵτρωμε ἐπϣαnοτωμϫ ص ما يكفي المِعْصَر (ماحور العصير)
-πϵψτορτῤ ñnϵnταϵι ñc
τϵτϫορφη ϲϵρωμε ϵρον ص لزعاج الذين أتوا
ورامنا ومهابة صورتهم تكفينا

• 2. **ἐχϵn** ب
-**pωωι ἐχωι** ϴηϵτακαιc ηϵϫ πϵκαλοτ ب يكفيني ما فعلته مع عبدك [تك ٣٢ : ١٠]

كَفَى لِـ ص ب **-ñ** *3.* •
-ñτϵqρωωι ϫnιἀωρον ب لكي يكفي القربان
-ϵqnαρωμε ñοτϲοn ἐπϵϐοτ ص يكفي مرَّة في الشهر
-ϵορϵqρωωι ñϵϩοοτ ϐ ب حتى يكفي يومين
٢ . كَفَى . أرْضَى . اقْنَعَ *suffice, content (ir vb فعل متعدى)*
[١تي ٣ : ١٤]
-ατρωωι ἐροι ب كفوني
-ϫnϵqραψϥ ñχϵ ϯχιnϲωτϵϫ ب يكفه الاستماع
-ϕραψκ ب كفاكَ
-ϕαι ϕρωωι ϫnιοϥ ϯnοτ ب هذا يكفيه الآن
-ϫαρϵ οτωαχϵ ραψτκ ب لتكفيك كلمة
-ηη τηρου ἐnαϥοτοϫοτ ϫnατραψϥ كل ماب كان ياكله يكفه
-ψαρϵ οτϲαχι ñοτωτ ρωωι ñοτϲαϐϵ ب كلمة واحدة تكفي الحكيم
-ϫαροτρϵψ ϴηηοτ ب فليكفكم
-ηη ϯχιχ ϫnΠϭτ ναραψοτ ϩν ب يد الرب ألَنْ تتكفل بهم [عد ١١ : ٢٣]
-ϫιιον ϫα ραψϥ ϫιιοϥ ب لا يسعه مكان
-ϯnαραψ πιϩωϐ ب ساوفي الأمر حقه
• **pωωι** ب **,pωμε** ص (π) ١ ـ كفاية . اكتفاء
sufficiency, enough, plenty [٢كو ٩ : ٨ – ١٢ : ٨]
-ϕοναι ϕοναι ϫnϵqρωωι ب كل واحد حسب كفايته [مر ١٢ : ٤]
-ονϵϫ πϵκρωωι ب كُلّ كفايتكَ
-ϕρωωι ñτοτϭρϵ ب ما يكفيهم (أو كفايتهم) من الطعام
-ϕρωωι ñϐιρϐ ñnϵϐϮ ص ضفائر تكفي لسلتين
-ϫῆρωμε ñϲοπ ص ما يكفي من المرّات
-ανοπϥ ϫῆρωμε ñϲοπ ϫϵ αϥϣοτ ص اعتبرناه (حسبناه) مرات كافية أنه مات

٢ ـ قناعة [١تيمو ٦ : ٦]
-οτον ñρωμε ñϩητñ αϫñ οτωϫ ص لدينا قناعة بدون طعام

• **ἐΦρωωι** ب **,ἐῆρωμε** ص بما فيه الكفاية . بمقدار كافٍ *sufficiently*
-ακϮκωτ ηαν ἐΦρωωι ب دُرْنا (بنينا روحيا) بما فيه الكفاية
• **ϭϵn οτρωωι** ب باكتفاء . بقناعة [١تيمو ٦ : ٦]
-ϫϵ πιϲαχι ϭϵn οτρωωι ب لأن الكلمة كافية
• **ϵρ Φρωωι** ب **,ῆρωμε** ص كفاه الحاجة . جهَّزَ كفايته . أرضاه *be, do enough*
-ακϵρ Φρωωι ηαϥ ϵι ñψαϥϵ ب كفاه لوازمه في البرية [ت٣٢ : ١٠]
-αιῤ ñρωμε ϫnϵτηανοτϥ ηαϥ ص أجزلتُ له (كفيته) الخير

٢ ـ صَرَعُ epilepsy

• ⲣⲉϥⲣⲱϭⲧ ب مصروع epileptic

• ϫⲓⲛⲣⲱϭⲧ ب (n) انطراح . طَرْح . صَرْعُ

-ⲉⲛϫⲓⲛⲣⲱϭⲧ ⲛⲟⲩⲉⲛⲕⲓ ب [مز ٣٦ : ١٢] ليصرعوا المسكين

-ⲉⲛϫⲓⲛⲣⲁϩⲧⲟⲩ ⲉⲓ ⲛϣⲁϥ ب ليطرحهم في البرية

• ⲣⲱⲉⲧ ⲉϩⲣⲁⲓ ص (n) اذلال

ⲣⲱⲉⲧⲉ,ⲣⲁⲉⲧⲉ ص (t) قيزان . حَلّة كبيرة

[راجع ب ⲣⲁⲉϯ]

١ ـ طَرَحَ . رَمَى . ألْقَى ب نقط // ⲣⲱϫⲡ,ⲣⲉϫⲡ-,ⲣⲟϫⲡ

throw down (فعل متعدى tr vb) [عد ٣٥ : ٢٠]

-ⲁⲛⲣⲱϫⲡ ⲛⲧⲉⲛⲙⲉⲧϫⲱⲃ ⲃⲁⲣⲁϥ ألقينا بضعفنا تحت أقدامه

-ⲙⲡⲉⲛⲃⲣⲉⲛⲣⲱϫⲡ ⲛⲧⲉⲛⲯⲩϫⲏ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲛⲁϣⲓⲕ ب لا ندع أنفسنا تسقط في الحفرة

٢ ـ سَقَطَ . وَقَعَ . انطَرَحَ sink down, fall (فعل لازم intr vb)

-ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛⲛⲓⲥⲧⲓⲁ ⲁⲓⲣⲱϫⲡ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ بعد صوم طويل انطرحتُ ونمتُ ب ⲁⲓⲉⲛⲕⲟⲩ

-ⲙⲡⲉⲛⲃⲣⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲣⲱϫⲡ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲟⲩⲙⲁ ⲉϥⲛⲁϣⲧ لا نجعل أحداً يسقط في مكان الخطية القاسي ب ⲛⲧⲉ ⲫⲛⲟⲃⲓ

٣ ـ انطَرَحَ . طَرَحَ نفسه (فعل منعكس refl. vb)

-ⲁⲓⲥⲱⲧⲡ ⲛⲏⲓ ⲉⲣⲟϫⲡⲧ ⲃⲉⲛ ⲛⲏⲓ ⲙⲫϯ ب امرتُ لنفسي أن أنطرح في بيت ا [مز ٨٣ : ١٢]

-ⲣⲉϫⲡ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب انطرحوا

• ⲣⲱϫⲡ ب (n) انطراح . انسكاب

-ⲡⲓⲣⲱϫⲡ ⲃⲁⲧⲉⲛ ⲫϯ ب الانطراح أمام ا

ⲣ̄ϫⲛⲟⲟⲩ,ⲣⲉϫⲛⲟⲟⲩ ص (t) (=ϭⲛⲱⲟⲩ ب) نَيْدَر . جُرْن

• ⲣ̄ϫⲛⲟⲟⲩⲉ ص (n) بيادر . أجران

ضربتُ بالسيف ص ⲁⲣⲡⲁⲉⲓϥ ⲛⲧⲉⲛⲫ

-ⲁⲓⲣⲱⲃⲧ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛϣⲛⲣⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩ ب ضربتُ بنهكم بالوباء

4. ⲉⲃⲟⲗ ب

١ ـ أسقَطَ . صَرَعَ . ألقى . هَدَمَ . طرح إلى أسفل

-ⲁⲣⲣⲁⲃⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲓⲁ ب فصرعه الشيطان

-ⲉⲧⲣⲱⲃⲧ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب مَطروحين [٢كو ٤ : ٩]

-ⲉⲧⲣⲱⲃⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲁⲛⲥⲟⲃⲛⲓ ب هادمين مؤامرات [٢كو ١٠ : ٤]

-ⲛⲓⲫⲓⲛ ⲁⲧⲣⲱⲃⲧ ⲙⲡⲓⲕⲉⲃⲛⲃⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲧⲟⲉ ⲁⲩⲕⲁϣϥ ب الغيران أوقعوا المصباح (اللمبة) أيضاً وكسروه

٢ ـ صَدَمَ [لسيب]

• ⲣⲱⲃⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (n) تصادُم . مُصادَمَة

5. ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ب

١ ـ طرح إلى أسفل

-ⲁⲣⲣⲱⲃⲧ ⲙⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ب طرح الرجل (أرضا)

٢ ـ هَدَمَ [لو ١٩ : ٤٤]

ثانياً : فعل لازم : *vb intr*

انطَرَحَ . سَقَطَ . انقَلَبَ . هَبَطَ . انهارَ *be struck to, fall*

[٢صم ٢١ : ٩ ـ إر ٤ : ٧ ـ حز ٣٢ : ٢٠]

-ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲣⲱⲃⲧ ⲛⲁⲛⲧⲉϥ ب اطلبوا لكي لا تقعوا فيها (التجربة)

-ⲁ ⲡⲉϥⲉⲛⲧ ⲣⲱⲉⲧ ⲉⲛ ⲟⲩⲏⲣⲡ ص هبط قلبه بسبب الخمر

- مع الحروف الآتية :

١ ـ انطرح بسبب

1. ⲉ- ص.ب

-ⲁⲣⲣⲱⲃⲧ ⲉⲡⲓⲱⲙⲛⲓ ب سقط مريضاً (انطرح بسبب المرض)

٢ ـ سقط على

-ⲁⲧⲣⲱⲉⲧ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص [٢صم ٢ : ١٦] سقطوا على الأرض

٤. ضَرَعَ . ضَرَبَ . أفْنى . أهْلَكَ (ار ٢٧ : ٢٠-لو ٩ : ٤٢) *strike*
-ϭⲧⲁ Ⲕⲁⲓⲛ ⲣⲱⲃⲧ ⲛ̀ⲁⲃⲉⲗ ب لما قاين صرع هابيل (قتله)
-ⲁⲩⲣⲉϩⲥ ⲓⲥ ⲛ̀ⲟⲩⲱϫ̀ ⲛ̀ⲁⲁⲥ ص ضربَ يسوع لطمةً *blow with hand*
-ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲛⲁⲓⲟⲉ ⲃⲁ ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲣⲁⲃⲧⲟⲩ ب الأرض تمتلىء من القتلى (حز ٣٠ : ١١)

• *1.* ⲉ- ص.ب ,*2.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص
١ ـ ضَرَبَ
-ⲁⲩⲣⲱⲉⲧ ⲛⲟⲩⲙⲟⲛⲁϫⲟⲥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉϥⲟⲩⲟⲃⲉ ص ضرب راهباً على خده
٢ ـ طرحَ على . صَرَعَ
-ⲁⲩⲣⲁⲉⲧⲟⲩ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص طرحهم على الأرض
-ⲟⲩⲯⲩⲭⲏ ⲛⲁⲧⲧⲁϫⲣⲟ ⲉⲧⲣⲱⲉⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲉⲡ-ⲥⲁ ⲙ̀ⲡⲉ ⲡⲁⲓ ص نفس غير ثابتة يتقاذفونها من ناحية إلى أخرى

• *3.* ⲉϫⲉⲛ ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄ ,ⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ص
ألقى على (هو ١٠ : ١٤)
-ⲁⲩⲣⲱⲃⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب ألقاه على الأرض
-ⲉⲕⲣⲱⲉⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲃⲓϫ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص ,
ⲉⲕⲣⲱⲃⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲕϫⲓϫ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ب (أنتَ) تضرب كفاً بكف . تضرب أخماساً بأسداس
-ⲡⲕⲁⲱ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲣⲱⲉⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉϫⲛ̄ ⲧⲉϥⲁⲡⲉ ص القصبة التي ضُربَ بها على رأسه
-ⲁⲩⲣⲱⲉⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲱⲓⲛ ⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ⲡⲕⲁⲉ ص تمدّدوا(ألقوا طولهم) على الأرض

• *4.* ⲛ̀- ص.ب ,*5.* ⲃⲉⲛ ب ضَرَبَ بِـ
-ⲁⲩⲣⲱⲃⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲥⲕⲩⲧⲁⲗⲏ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲥⲡⲁⲑⲏ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲙⲁⲭⲁⲓⲣⲁ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲧⲟⲝⲟⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲗⲟⲅⲭⲏ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲡⲉⲗⲉⲕⲩ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲡⲁⲗⲗⲁⲇⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲙⲁⲭⲁⲓⲣⲁ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲧⲟⲝⲟⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲗⲟⲅⲭⲏ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲡⲉⲗⲉⲕⲩ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲡⲁⲗⲗⲁⲇⲓⲟⲛ ب ضربوا بالمقلاع والرماح والسيوف والحراب والفؤوس والترس والقوس والمقلاع والرماح والسيوف والحراب والفؤوس والترس

• 2. ⲉϫⲛ̄ ب ,ⲉϫⲉⲛ ص.
-ⲁⲧⲣⲱⲉⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛ̀ⲕⲁⲉ ص سقطوا على الأرض
-ⲛⲉⲩⲛⲁϫⲉⲉ ⲁⲧⲣⲱⲉⲧ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲧ ص اصطكّت أسنانه (خبطت في بعضها البعض)

• 3. ⲛⲉⲓⲙ ب سقط مع
-ⲁⲥⲣⲱⲃⲧ ⲛⲉⲙⲙⲁⲩ ب سقطتْ معه

• 4. ⲃⲉⲛ ب رقد على . رقد في *cast upon, lie in* [٢صم ٢١ : ٨]

• 5. ⲉϩⲟⲩⲛ ص نَفَذَ . اخترقَ
-ⲛⲱⲁϫⲉ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲣⲱϥ ... ⲥⲉⲣⲱⲉⲧ ⲉⲉ ⲧⲁⲙⲓⲟⲛ ص كلام النمّام ... ينفذ إلى المخادع (لم ٢٦ : ٢٢)
-ⲛⲁⲕⲧⲓⲛ ⲥⲉⲣⲱⲉⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲃⲁ ⲡⲉⲩⲉⲟ ص الأشعة اخترقت وجوههم
-ⲁ ⲡϫⲟⲓ ⲣⲱⲉⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲓ ⲧⲡⲉⲧⲣⲁ ص السفينة دخلتْ في الصخرة

• 6. ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ص.ب وَقَعَ . انهارَ
-ⲁⲛⲣⲱⲃⲧ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ⲉⲓⲧⲉⲛ ϯⲑⲉⲟϯ ب انهرنا من الخوف
-ⲛⲧⲉⲧⲛ̄ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲁⲧⲱ ⲛⲧⲉⲧⲛ̄ⲣⲱⲉⲧ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ص تقعون وتنهارون

• 7. ⲉⲃⲣⲏⲓ ص ,ⲉⲉⲣⲁⲓ ب سَقَطَ
-ⲉⲉⲣⲁⲃⲧ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϯⲉⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ب (هو) ساقط في المرطقة
-ⲧⲛ̄ⲣⲱⲉⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ϫⲉ ⲧⲛ̄ⲟⲣϫ ⲁⲛ ص نسقط لأننا غير ثابتين

• ⲣⲱⲃⲧ ب ,ⲣⲱⲉⲧ ص (π)
١ ـ رَمْي . رمية . ضربة . سقوط . القاء . هَدْم . انطراح . انهيار *stroke, blow* [٢كو ١٠ : ٨]

C

C – "سيما" . الحرف التاسع عشر من الأبجدية القبطية .
– ينطق به مثل حرف "س" في العربية ومثل حرف "C" في الإنجليزية .
– وينطق به مثل حرف "ز" إذا أتى قبل حرف ⲅ في الكلمات اليونانية مثل :

-ⲕⲟⲥⲙⲟⲥ	ى	عالَم	πλⲁⲥⲙⲁ ى جُبْلة

– في بعض الكلمات الصعيدية يُقلَب إلى ⲯ مثل :

-ⲥⲁⲭⲓ	ب	=	ⲯⲁⲭⲉ	ص يتكلم
-ⲇⲱⲯⲉ	ب	=	ⲯⲱⲯⲉ	ص يَجب
-ⲥⲟⲃⲛⲓ	ب	=	ⲯⲟⲭⲛⲉ	ص مَشورة
-ⲥⲱⲭⲡ	ب	=	ⲯⲱⲭⲛ	ص تبقى

– وفي بعض الكلمات البحرية يحل مَحل حرف ⲯ مثل :

-ⲥⲓⲯⲉ	ص	=	ⲯⲁⲯⲓ	ب مُرّ
-ⲥⲱⲯ	ص	=	ⲯⲱⲯ	ب احتقَرَ
-ⲥⲱⲯⲧ	ص	=	ⲯⲱⲯⲧ	ب عَطَّلَ
-ⲥⲁⲛⲯ	ص	=	ⲯⲁⲛⲯ	ب عالَ . قاتَ

– يدل على عدد مائتان (٢٠٠) إذا وضع فوقه شرطة :

• C = ⲥⲛⲁⲧⲯⲉ ب *200 = two hundred* مائتان = ٢٠٠

C *I.* حرف زائد في أول الكلمة او آخرها لتحسين النطق مثل :

-ⲇⲉⲓⲣⲉ ب	امرأة	[أصلها ⲓⲣⲉ]	
-ⲭⲟⲥ ب	قالَ	[أصلها ⲭⲱ]	
-ⲧⲉⲃⲥ ب	ختم	[أصلها ⲧⲱⲃ]	
-ⲯⲟⲛⲥ ب	وليمة	[أصلها ⲯⲱⲛ]	

C *II.* علامة المؤنث المفرد :
– تدخل على الأفعال فتفيد ضمير الغائبة :

-ⲥⲧⲱⲙⲥ ب	تقوم
-ⲁⲓⲥⲟⲛⲧⲥ ب	كتبتها (الرسالة)

– كما تدخل على الأسماء والحروف والنعوت وما شاكلها :

-ⲛⲟⲛⲧⲥ ب	فيها
-ⲁⲧⲯⲟⲉⲧⲟⲱⲧⲥ ب	غير مُدرَكة أو معقولة

C *III.* تتصل بأفعال معينة بصيغة واحدة بدون تصريف لتكوين التعبيرات الآتية أو ما يشابهها :

-ⲥⲥⲟⲛⲧⲧ ب	مكتوب
-ⲥⲙⲟⲕⲉ ب	من الصعب
-ⲥⲙⲟⲧⲉⲛ ب	من السهل
-ⲥⲉⲙⲛⲯⲁ ب	ينبغي
-ⲥⲉⲣⲭⲁⲩ ب	الدنيا برد
-ⲥⲉⲣⲙⲟⲧⲛⲉⲱⲟⲩ ب	الدنيا تمطر
-ⲥⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ⲛⲁⲕ ب	جيد لكَ . نافع لكَ

C *IV.* ضمير يضاف إلى فعليّ : (ⲙⲙⲟⲓ)، و ⲙⲙⲏ-، (ⲭⲱ) ⲭⲁ-، :

-ⲙⲙⲏⲥ ⲛⲁⲛ ب	هَبْ لنا
-ⲭⲁⲥ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲫⲧ ب	حَلِّها على ا
-ⲭⲁⲥ ب	اقرضْ

Cⲁ- *I.* ص.ب صانع . مُختَص بحرفة أو تجارة . بائع *maker of, dealer of*
١ ـ مقطع يزاد للحرفة :

-ⲥⲁⲛⲁⲃⲁⲭⲏⲛⲓ ب، ⲥⲁⲛⲁⲃⲁⲅⲛⲉⲓⲛ ص	قزّاز . صانع زجاج
-ⲥⲁⲛⲁⲫⲟⲧ ب، ⲥⲁⲛⲁⲡⲟⲧ ص	صانع كؤوس (أكواب)
-ⲥⲁⲛⲃⲉⲛⲓ ب، ⲥⲁⲛⲃⲏⲛⲛⲉ ص	تاجر بلح
-ⲥⲁⲛⲃⲁⲗ ب	تاجر عسل
-ⲥⲁⲛⲏⲣⲡ ص.ب	بائع خمر
-ⲥⲁⲛⲑⲁⲡⲉⲛ ص، ⲥⲁⲛⲑⲁⲡⲏⲛ ب	بائع كمّون
-ⲥⲁⲛⲑⲱⲟⲩⲉ ص، ⲥⲁⲛⲑⲱⲟⲩⲓ ب	اسكافي
-ⲥⲁⲛⲕⲁⲡ ص.ب	حبّال . صانع حبال
-ⲥⲁⲛⲙⲁⲯⲓ ب	١ ـ وزّان . قبّاني
	٢ ـ صانع موازين
-ⲥⲁⲛⲛⲉⲉ ص.ب	زيّات . سمرجاني
-ⲥⲁⲛⲟⲩⲟϯ ص، ⲥⲁⲛⲟⲩⲟⲟⲩⲉ ب	١ ـ خضري
	٢ ـ بائع بقول . بقّال
-ⲥⲁⲛⲟⲩⲣⲱ ص.ب	بائع فول
-ⲥⲁⲛⲟⲣⲃⲉ ص	فطاطري
-ⲥⲁⲛⲡⲁⲡⲟⲓ ص	فرارجي . بائع فراخ
-ⲥⲁⲛⲣⲓⲣ ص.ب	تاجر خنازير
-ⲥⲁⲛⲧⲉⲃⲧ ص، ⲥⲁⲛⲧⲃⲧ ب	سَمّاك
-ⲥⲁⲛⲥⲟⲗⲕ ص.ب	تاجر (أو صانع) مناخل . مناخلي
-ⲥⲁⲛⲱⲓⲕ ص، ⲥⲁⲛⲟⲉⲓⲕ ب	خبّاز . بائع خبز
-ⲥⲁⲛⲯⲁⲣ ص.ب	١ ـ مُجَلِّد بالجلد
	٢ ـ تاجر جلود
-ⲥⲁⲛⲉⲁⲧ ص.ب	صائغ فضة
-ⲥⲁⲛⲉⲟⲩⲧ ص، ⲥⲁⲛⲉⲟⲩⲏⲧ ب	نَحّاس
-ⲥⲁⲛⲉⲟⲩⲣⲕ ص.ب	بائع علف مواشي
-ⲥⲁⲛϫⲟⲓ ص.ب	صانع مراكب
-ⲥⲁⲛⲅⲏϫⲓ ص ⲥⲁⲛϫⲏⲅⲉ، ب	بائع (بائعة) أرجوان [أع ١٦ : ١٤]
-ⲥⲁⲛϫⲱⲟⲩⲛⲓ ص ⲥⲁⲛⲅⲟⲟⲩⲛⲉ، ب	١ ـ تاجر خيش
	٢ ـ صانع حوالات من الخيش

٢ ـ مقطع يتصل أيضاً بصفات أخلاقية :

-ⲥⲁⲙⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲕ ص، ⲥⲁⲙⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲕ ب	فاعل خير . صالح
-ⲥⲁⲙⲡⲉⲧⲉⲣⲱⲟⲩ ص، ⲥⲁⲙⲡⲉⲣⲟⲟⲩ ب	فاعل شر . شرير
-ⲥⲁⲛⲕⲟⲧⲥ ص.ب	صاحب حيَل . حيَلي . خدّاع
-ⲥⲁⲛϫⲣⲟⲕ ص، ⲥⲁⲛⲕⲣⲟⲕ ب	غشّاش
-ⲥⲁⲛⲥⲁϫⲓ ص، ⲥⲁⲛⲯⲁϫⲉ ب	رَغّاي . صانع (بتاع) كلام

٣ ـ يتصل أحياناً بدون الرابطة ـⲛ :

-ⲥⲁⲙⲉⲟⲛⲟⲩϫ ب (= ⲥⲁⲛϫⲉⲃⲟⲗ ص)	كذّاب
-ⲥⲁⲣⲁⲕⲱϯ ص، ⲥⲁⲣⲁⲕⲱⲧⲉ ب	دجّال . مشعوذ
-ⲥⲁⲡⲗⲁⲕⲟⲛϫⲓ ب	نَسّاج

Cⲁ *II.* ص.ب (ⲡ) *side, part* ناحية . جهة . صَوْب . جانب
[حز ١ : ٨]
-ⲟⲩⲥⲁ ⲉⲭⲟⲓ ⲗⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ⲟⲩⲥⲁ ⲇⲉ ⲉⲭⲟⲓ ⲗⲃⲉⲗϫ ب ناحية من حديد وناحية من خزف [١ ملو ٢٢ : ٢٢]
-ⲉⲩⲥⲁⲥⲟⲩϯ ⲇⲉⲛ ⲡⲟⲩⲥⲁⲃ ب مكتوب على جانبيها [حز ٣٢ : ١٥]
-ⲗⲙⲟⲛϯ ⲙⲁ ⲇⲉⲛ ⲛⲁⲓⲥⲁ ب ليس لي مكان في هذه النواحي (الأقاليم) [رو ١٥ : ٢٣]
-ⲁⲩⲕⲱϯ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب بحثوا عنه في جميع الجهات
-ⲡⲓⲥⲁⲃ ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲯⲟⲏⲙ ب جانبيّ رداني
-ⲡⲓⲛ̄ ⲛⲥⲁ ⲛⲧⲉ ⲫⲓⲟⲙ ب جهات البحر الثلاثة
-ⲉⲩⲥⲱⲕ ⲗⲙⲟⲟⲩ ⲉⲛⲥⲁⲃ ب يجرونه إلى الناحيتين
• ⲡⲓⲁⲥⲁ ب، ⲡⲉⲫⲧⲟⲩⲥⲁ ص الجهات الأربع
-ⲁⲫⲣⲓⲕⲉ ⲉⲭⲛ̄ ⲛⲟⲩⲥⲁ ⲛⲛⲥⲁ ص مالَ على أحد الجانبَيْن

١ ـ نحو . تجاه *toward*
• nca ,ncw/ ب ص. 6.
على بعضها البعض • nca noyephoy ب
الأبواب ب -nipwoy ceoywn nca noyèphoy
تفتح على بعضها البعض
٢ ـ من جهة . من عند *from*
دخل من عند رأسي وخرج من عند رجلي ب -áqi èbox nca xwi oyoe aqi èboλ n-
حَرَّره ص -atcwk èmmoq nca neqoyephye
من رجليه
وقصتُ من واحد ب -acbei nca oyai
٣ ـ وراء . خلف *behind, after*
ص -atetnqitc nxioye nca netnephy
سرقتموه (الطعام) من وراء بعضكم بعضاً
مشوا وراءه . تبعوه ب -atmoyi ncwq
ماء تدفعه الريح ص -moor epe oyyhy ncwq
٤ ـ ضد (عد ٢١ : ١٦) *against*
قال كلمة ضد . شتَمَ ب -xe oycaxi nca .
جَلَبَ اهانة على ص ; en katacponhcic nca
لا تجلبْ عليَّ ص -nnekn katacponhcic ncwi
اهانة
٥ ـ إلاّ . ما عدا . بخلاف . سِوَى (١صم ٢١ : ٩) (ب =ebhλ) ص
هذه الحياةُ لا شيء فيها سِوَى الحزن والبكاء ص -nei8ioc mn λaaf nenhtq nca λyhn ei
سِواها ص -nca 8λλac
٦ ـ إلاّ أنْ
• nca tpe ص
كيف أنتفع بعد أن أعسر نفسي ص -naw nce tna 6nent nca tpatoce
٧ ـ مُحَتَّم على . مُتوقّف على . ص ec nca,ee ncw/ •
في إمكان (*لا يتصرف impersonal*)
مُحتَّم (واجب) علينا ألاّ نخطئ ص -ec ncwn etnnpnobe
يتوقّف علينا أن تبقى معنا (*النعمة*) ص -ec ncwn etpecbw nmman (texapic)
الميلاد والموت عمل ليس لنا دخل فيهما (ليس في امكاننا) ص -birth and death neqwb ete nc poq
• 7. ba otca,ca nca ب ,nca otca ص
في ناحية . على انفراد (لو ٩ : ١٠ ـ مر ٧ : ٣٣) *apart*
يقيم بمفرده (لا ١٣ : ٤٦) ب -eqèbenci ca nca
انفرد في ناحية ب -aqcoky ca nca mmatatq
وحده
لأكل ص -etpaetwm mmaoeik nca otca
عبرى منفردا
• &nca bλi nca ب ,ca (nca) λaaT .
من أي جهة *on any side, on no side* nca ص
لا خوف هناك من ب -mmon eot nca bλi nca
أي جهة كانت
يتحرك لأية ناحية ب -mmaqkim nca bλi nca
لا يوجَد ملاك ص -mn aggeloc ca λaaT nca
في أية ناحية
لا يوجَد عدل ص -mmn ban nca λaaT nca
في أي مكان

III. ca ب *purpose, object* هَدَف . غَرَض
لأي غرض ؟ . لِماذا ؟ ب • nca or ?

IV. ca (n) ص.ب
١ ـ شريط (يُتحلّى به في الملابس أو الشعر) (فيونكة) (لب)

١ ـ ناحية (كذا) . نحو (كذا) ص.ب 2. ca n- ,ca nte •
[مت ١٥ : ٢١]
صعدوا إلى ناحية ب -avi enwou encа mmwaqe
البرية [عد ١٣ : ٢٢]
تطلع ناحية ب -aqxoywt encа naββa Iwc
أنها يؤانس
هذا السهم ص -epe ncwte ei neica mmok
بجانبكَ (بحوارك) (١صم ٢٠ : ٣٧]
مائدة أخرى ص -ketpaneza eiu neica mmoi
إلى جانبي
٢ ـ جغرافيا
المتجهة ب -ohetcoue encа nte nimanwai
إلى المشرق [حز ٤٣ : ١]
انحرفوا شمالاً ب -avepewt encа mmemeit
وصل إلى ص -aqnwe enca mmpne nkhme
جنوب مصر

3. ca- ب.ص : (n-,nte بدون)
في جانبه (الفُلْك) [لو ٩ : ١٦] ب -ca nc8ip mmoc
• etca nwwi ب ,etca tne ص
الذي لوقى
[مز ١٤٨ : ٤]
• caoyinam n- ب عن يمين ... [ت ٣٢ : ٢]
• camaбh n- ب ,caebotp ص عن يسار ...
• canemeit ب.ص [إش ١٤ : ١٣ ـ حز ١ : ٤]
• caбht ب ,caebht ص شمالاً . ناحية الشمال
• capne ب.ص ناحية الجنوب : جنوبا
• canei8t ب.ص ناحية الشرق . شرقاً
• canement ب.ص ناحية الغرب . غربا
• canwwi ب ,catne ص فوق
• canecht ب.ص تحت
• caфaeot n- ب ,camenem/ ب.ص خلف . وراء

4. èboλ ca ب فقط *from, from the side* من . من جهة
[إش ١٤ : ٣١ = يو ٢٧ : ٣ ـ ت ٢ : ١]
أتوا من الشمال ب -avi èboλ canemeit

5. keca ب.ص جهة أخرى . موضع آخر
other part, apart, elsewhere
انعزل (لوحْدَه) ب -aqepanaxwpin èboλ cakeca
انفرد) في موضع آخر
لا يجب أن نحوّل ص -nnenkte nwame ekeca
الكلام لوجْهَة أخرى
• ceime o nkeca ص (=cèimi oi nkama ب)
ام أة حائض

٢. وتعنى : الورد أو الزهر الذى يوضع على رؤوس الأعمدة لزينتها (لب)

CA ص (= CAI ب) صار جميلاً . تَجَمَّلَ . (احلَوَّ) *be beautiful*

-A NOYTABCE CE EN NTOOYEI ص ما أجمل رجليك في النعلين (نش ٧ : ١)

• CA ص (n) (= CAI ب) جَمال . حُسْنٌ (أم ٦ : ٢٥ ص)

-ITNPBWTYWT EXIN NEQCA ص لا تتطلع إلى جماله (١صم ١٦ : ٧)

• †CA ص لفظ *beautify* ١ ـ جَمَّلَ . زَيَّنَ . زَوَّقَ . فَخَّمَ

-EKBOICE EK†CA ENEKTAIO ص تتعب في أن تفخم كرامتكَ

-ITNP†CA ETEQKOCMNCIC ص لا تجَمِّلْ زخرفته

٢ ـ أشْبَعَ جَمالاً . تلألأ . تَجَمَّلَ . تزوَّقَ

-(TOPAΔION) WAQ†CA EQ EIXN TECTOΛH (الباطوت) يتلألأ (يُشبعُ جَمالاً) وهو على حُلَّة الملك ص ITNPPO

-EC†CA EPOC ص تَجَمَّلَ . تزوَّقَ

٣ ـ تَحَسَّنَ

-(*mat making*) :EPE NETMH KWΛE KA (*صناعة الحَصير*) : الحُصُر لما تنضم جيداً يصير (شكلها) حسناً ص CE†CA

• EIENCA ص (=IENCA,IEBCAI ب) زينة . زُواق . زُخرُف (حز ٤١ : ٢٥)

-NEIENCA NTE NOTMAKE ص (نش ٤ : ٩) زينات عنقك

• O NEIENCA ص مُزَيَّن . مُزَوَّق . مُزَخرَف

-NEQBIX NECWOT ETO NEIENCA ص بناء جميلتان (مزينتان) (نش ٥ : ١٤)

[راجع أيضاً ب CAI]

CAANW,CANW ص (OT) *tow* مشاقة الكتّان

[راجع ب WANW]

CAACE,CACE ص (= WANW ب) عالَ

[راجع ص CACE]

CAAT# *I.* ص (=CEN# ب) جازَ . جاوَزَ . تَجاوَزَ . عَبَرَ . اجتازَ

-NTEPICAATOT NOTKOTI ص لما جاوزتهم قليلا (نش ٣ : ٤)

-OTTOW NNETEWCAATQ ص اقليم لا يمكن اجتيازه

-OT NOB NWTNPE NOTWOTCAATC AN ص أعجوبة عظيمة لا يصح تجاوزها

-NNEKCAAT WANTE .. ص لا تتركني (تتجاوزني) حتى ..

CAAT# *II.* ص (= COT# ب) خَلَّصَ

-WANTEQCAATQ NTOOTQ MMXAXE ص حتى يخلصه من العدو

[راجع ب COT]

CAAϩE ص أقامَ . نَصَبَ (١صم ٢٠ : ٣١)

[راجع ص CAϩE]

CABBATON ب ى (π) يوم السبت (يوم الراحة) (لب)

CABE ص.ب (π) *wise person* ١ ـ رجل حكيم . رجل عاقل

(خر ٧ : ١ ـ تث ٣٢ : ٦ ـ مز ٥٧ : ٦ ـ أم ١١ : ٩ ـ إش ٣١ : ٢ ـ لر ٤ : ٢٢ ـ رو ١١ : ٢٥)

-OTCAXI PWWI NOTCABE ب كلمة واحدة تكفي الحكيم

-NAϩHT ETE NOTCABE AN NE ص الجاهل أي غير الحكيم

-MMENOPE NICABE WOTWOT MMOQ لا يفتخر الحكيم بحكمته (١صم ٢ : ١٠ ق) ب ϩBW

حكيمة . عاقلة (إر ٩ : ١٧ ـ مت ٢٥ : ٢) (T) ص.ب CABH •

حُكَماء . عُقَلاء (n) ص CABEET, ب CABET •

(مز ٤٨ : ٧ ـ أم ١٥ : ١ ـ رو ١ : ١٤)

٢. حكيم . عاقل . مُتَبَصِّر . فَطين *(adj. صفة)*

أ ـ بعد الاسم : (مز ١٣ : ١٣ ـ لو ١٢ : ٤٢)

النحل الحكيم ب NIAQ NEBIW NCABE-

ب ـ بعد الاسم : (إش ٣ : ٣)

نساء حكيمات (أم ١٤ : ١) ب EANCABH NCEIRI-

حِكمة . تعقّل . فطنة (T) ص METCABE, ب MNTCABE • *wisdom*

حكمتي ب TAMETCABE NEM TAMETKATEHT-

وفطنتي (ذكائي)

حكمته نبتت ب A TEQMETCABE TAXPO-

-TETNMNTCABE PWWE ENOEI NNETNW

حكمتكم تكفي لتعلموا ما تستفسرون عنه ص CWOT

صار حكيماً . تَعَقَّلَ . تبصَّرَ . تفطَّنَ من PCABE, ب EPCABE • *become wise*

(أم ٩ : ٦ ـ أم ٨ : ٣٣ ـ إش ٤٤ : ٢٨ ـ مت ١٠ : ١٦ ـ رو ١٦ : ١٩)

-AIBICI EITACO EPOQ ΧE APHOT ϥNAEPCABE ب تعبتُ مشفقاً عليه (مرفقاً به) لعله يتعقّل

كُنْ حكيماً . تَعَقَّلْ ص.ب APICABE •

-APICABE OYOE API OYCIA NNINOT† ب كُنْ عاقلاً واذبحْ للآلهة

-*reply* :ANOK OYCABE MMAHNI ب (أجاب) : أنا عاقل على النوام

• OI NCABE ب حكيم *be wise*

-OYOI NNHETOI NCABE NWOT MMATATOT ب ويل للحكماء في أعين أنفسهم (إش ٥ : ٢١)

• XINEPCABE ب ١ ـ تعقُّل . تفطُّن *becoming wise*

٢ ـ تبصير . توصية *instruction*

إلاّ ص (= EBHA ب) CABHA,NCABHA

-MEPE NOYOEI ΔE EKNAAY NCABHA NWOPП الفلاّح لن يجد سنابل إلاّ بعد أن يكون ص NQXO NNEBPWB قبلاً قد بذر البذور

لَوْلا ص (أو XE) • CABHA ETBE

-NAPA KEKOYI A NEOHPION OYOMK NCABHA ETBE TMNTNANT MMNOYTE ص لولا رحمة ١ لأكلتكَ الوحوش بعد قليل

-CABHA XE A ΠHA OYWM NEQNANEX TBHP EBOA AN NE ص لولا أن اسرائيل أكل ما كان رفس (عن تث ٣٢ : ١٥)

-NCABHA XE TENWIME EHTQ MMBAA CNAY MMENWOPП NEIWT ص لولا أننا نخجل من عينيّ أبينا الأول

١ ـ تعلَّمَ . تثقَّفَ *learn (vb intr فعل لازم)* ص.ب CABO

(إش ٨ : ١٦)

ـ يتعلم (ير ٧ : ١٥) ب -MMEQCABO

٢ ـ عَلَّمَ . ثَقَّفَ *teach (vb tr فعل متعدى)*

-EOBE OY †OYOPПK ET†ANZHB IE لِمَ أرسلكَ إلى المدرسة أليس لأعلّمكَ الكتابة ؟ ب ϩBAI ?

• CABO E- ص.ب (+*thing learnt*) تعلَّمَ (شيئاً ما) (تث ٥ : ١)

-MMA†CABO EPIEOTIT NETTYXOC ب قبل أن أتعلّم المقطع الأول

• 7. ωcκ caBoλ ب تأخّرَ عن
-ntnaωcκ an caBoλ ιιmoκ ب لن أتأخّر عنكَ
• 8. ep caBoλ ب ,p ncaBoλ ص ١ ـ خَرَجَ عن
-nneτenep caBoλ ιιφpo ب لا تخرجوا من الباب [لا ٨ : ٣٣]
-p atotωnϩ ncaBoλ ιιmoot ص اختفى عنهم
٢ ـ تجاوَزَ الحد . تَعَدّى . تطاوَلَ على [اس ٤ : ٦]
– معانى أخرى :
• 1. caBoλ n- (ιι-) ب outside of ١ ـ خارجاً عن
٢ ـ ما عَدا . سِوَى except
-caBoλ nnicabbaton nτe Πϭ̄ ب عَدا سبوت الرب
٣ ـ بدون . بخلاف . غير without
-caBoλ ιιπinomoc ب بخلاف الناموس [اع ١٨ : ١٣]
-caBoλ nθnetχn ب غير الذى وُضِعَ [١كو ٣ : ١١]
-caBoλ ιιΠχ̄c ب بدون المسيح [اف ٢ : ١٢]
-ϩankexωotni caBoλ nnai ب آخرين غير أولئك [دا ١١ : ٤]
-epe τeqcapz χn caBoλ nψωni niben ب جسده بدون أى مرض
-enψat caBoλ ιιmoκ ص بدونكَ ستكون فى عَوَز
-Πϭ̄c eqϣapeϩ epoκ caBoλ ϣπeθoot niii ص الرب يحفظكَ بدون شر
-ite ϩanpeiinhi ne ite etcaBoλ ιιmon ب سواء من أهل البيت أو من غيرنا
-ie etòni ιιmon ie etcaBoλ ιιmon ب إما يشهوننا أو يختلفون عنا
٤ ـ صَدَرَ عن
-ϩωϐ niii et ncaBoλ ιιmoq ص كل الأشياء الواقعة تحت مسئوليته (أو المضطلع بها . الصادرة عنه) his existing responsibilities
• 2. caBoλ ιιmn† ب إلاّ إذا [١كو ١٤ : ٥]
-caBoλ ιιmn† eikn apetennaϩ† ب إلاّ إذا كنتم قد آمنتم عبثا [١كو ١٥ : ٢]
caϐτe- ص (= ceϐτe- ب) ١ ـ جَهَّزَ . أعَدَّ
٢ ـ تدخل فى أسماء البلاد التى تبدأ بـ صفط ...
[راجع الفعل ب cobt†]
caein ص (= chini ب) طبيب
• mn̄tcaein ص (т) (= metchini ب) طِبّ
[راجع ب chini]
caeipχcaeipe,caipe ص (π) ١ ـ أوّل لبن . سرسوب first milk
-a naekibe p̄caipe ص ثدياى امتلأ باللبن (العذراء)
٢ ـ زبدة butter
-oeik ncaeip ص عجز بالكريمة
caθepi ب ,caτeepe ص (т) ١ ـ (عملة) : دينار . استار [لو ١٢ : ٥ – رؤ ٦ : ٦] stater (coin)
-n ncaθepi etkhϐ ب ٥٠ شاقل (دينار مضاعف) [لا ٢٧ : ٣]
٢ ـ (وزن) : نصف رطل stater (weight)
-owϭick ite ncaτeepe ص ١/٤ شاقل [١صم ٩ : ٨]
-τcaθepi acep k ntebi ب الاستار كان بسارى ٢٠ درهم [حز ٤٥ : ١٢]

• caBo è- ب.ص (+ فعل) تعلّمَ أن ...
[إش ٢٩ : ٢٤ – تى ٣ : ١٤]
-caBo ècωτeιι nneτeeχeωx ب تعلّموا أن تطيعوا (تسمعوا) أيها المضايقون
• χincaBo ب (π) تَعَلُّم learning
-πixincaBo èniϩbhoti ب تعلّم الأعمال
• peqϭicaBo,oi ṅpeqϭicaBo ب طالب عِلْم
• caϩhoττ ب (eq) متعلّم . مُتمرِّس
-kcaϩhoττ èepckanϩaλizin ب أنتَ مُتمرِّس فى عمل المعجزات
caBoλ ب.ص ,ncaBoλ ص ١ ـ خارج . خارجاً عن . بعيداً عن (prep) outside of, beyond, away from
-caBoλ ιιmoc ب من خارجه (الفلك) [تك ٧ : ١٦]
-eϩϐe ov koei èpaτk caBoλ ? ب لماذا تقف بعيداً ؟ [مز ٩ : ١٩]
-caBoλ ιιπipo ب خارج الباب
-caBoλ ιιπicoϩt ب خارج السور [لو ٢١ : ٤]
-ovcoϩt ϩoi caBoλ ιιπihi ب سور خارج البيت [حز ٤٠ : ٥]
-caBoλ ṅτπoλic ب خارج المدينة [اع ١٤ : ١٨]
-noϭi niben ete πipωmi n πicωma ب كل خطية يعملها الانسان هى خارجة عن الجسد [١كو ٦ : ١٨]
-epe netλac etcaBoλ ṅteττaπpo ص المنتهم خارجة من أفواههم
-caBoλ ϩanψωnτ ب من خارج خصومات [١كو ٧ : ٥]
• etcaBoλ ب الخارجى
-τπτλh etcaBoλ ب الباب الخارجى [حز ٤٦ : ٢]
-τχωpa etcaBoλ ب الكورة الخارجية (التى على الحدود)
-τcoφia etcaBoλ ب world wisdom حكمة العالم
• χincωτeιι etcaBoλ ب صيت (سُمْعَة خارجية)
• χn caBoλ ب (eq) محروم (كنسياً)
• cϩai etcaBoλ ب عنوان خارجى
٢ ـ مع الأفعال التى تدل على الابتعاد أو الحركة :
• 1. ovei caBoλ ب ابتعدَ عن . تباعَدَ عن
-ιιmpovei caBoλ ιιmoi ب لا تتباعد عنى [مز ٧٠ : ١٠ – أم ٤ : ٢٤]
• 2. φωτ caBoλ ب هربَ بعيداً [يع ٤ : ٧]
• 3. cωpeιι caBoλ ب ,cωpιι ncaBoλ ص ضَلّ عن . اضَلّ عن
-ntaqcωpiι ιιπeveϩnt ncaBoλ ιιΠχ̄c ص أضلّ قلوبهم بعيداً عن الرب
• 4. φωnϩ caBoλ ب حَوَّلَ عن . تَحَوَّلَ عن [مز ٢١ : ٢٢]
• 5. piki caBoλ ب حادَ عن . تَجَنَّبَ . صَرَفَ عن . ابتَعَدَ عن
-pek ohnov caBoλ ιιmoi ب حيدوا عنى [مز ١٣٨ : ١٧]
-apeψan Φt piki ιιπeqϩo caBoλ ιιmoov ب إذا صرف ا وجهه عنهم
• 6. φωpχ caBoλ ب ,πωpχ caBoλ ص ١ ـ بارَحَ [اع ١ : ٤]
٢ ـ انفصل عن
-ιιeqψiϩe ϩn̄ τeqΦτcic ovaϩ ιιeqπωpχ caBoλ ènentaqχnoq ص يتغيّر فى طبيعته و ينفصل عن الذى وَلَدَه

-ϯⲱⲟⲏⲛ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲓⲉⲃⲥⲁϥ ب القميص المزعرف (المُلوَّن)
• ϯⲥⲁⲓ ب ,ϯⲥⲁ ص ١ ـ جَمَّلَ . حَسَّنَ . أضفَى جَمالاً *beautify*
٢ ـ أبرعَ جَمالاً
٣ ـ تَحَسَّنَ . تَحَلَّى *become beautiful*
[راجع ص ca]

CAIE ص.ب ,CAEIE ص (π) ١ ـ شخص جميل (لطيف.بهيّ) *(nn) beautiful person* [مز ٤٤ : ٣ – حز ١٧ : ٣]
-ⲟⲩⲥⲁⲓⲉ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ب ,ⲟ ⲛⲥⲁⲉⲓⲛ ⲛⲃⲁⲗ ص
خَميل العينين [١صم ١٦ : ١٢ ق]
٢ ـ جميل . لطيف . بَهيّ *beautiful (صفة adj)* [حز ٢٨ : ١٢ – دا ١ : ٤]
-ⲟⲩⲇⲉⲗⲱⲓⲣⲓ ⲛⲥⲁⲓⲉ ب ,ⲱⲛⲣⲉⲱⲛⲓⲁ ⲛⲥⲁⲓⲉ ص
شاب جَميل (لطيف)
-ⲟⲩⲡⲁⲉⲣⲉ ⲛⲥⲁⲓⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ ص دواء مُلَطِّف حسناً
• ⲥⲁⲓϩ ب.ص ,ⲥⲁϩ,ⲥⲁⲉⲓϩ ص جَميلة . لطيفة . بهيّة
-ⲧⲁⲥⲁⲓϩ ⲛⲛⲟⲗⲓⲥ ب مدينتي الجميلة
– بدون –ϩ :
-ⲟⲩⲥⲁⲓⲉ ⲃⲁⲗ ب جَميل العينين
-ⲟⲩⲥⲁⲓϩ ⲉⲣⲁⲥ ب جَميلة الوجه
• ⲛⲥⲁⲓⲉ ب *(adv ظرف)* حسناً . (كويّس) *fairly, thouroughly*
-ⲟⲩⲧⲱⲓⲥ ⲁⲕⲙⲟⲣⲥ ⲛⲥⲁⲓⲉ ب رقعة خيّطها حسنا
-ⲱⲁⲛⲧⲉⲕⲗⲱⲕ ⲛⲥⲁⲓⲉ ب حتى تلين جيداً (لحد ما تطرى كويس)
• ⲉⲣⲥⲁⲓⲉ ب ,ⲣⲥⲁⲓⲉ,ⲣⲥⲉⲓⲉ ص صار جَميلاً . تَجَمَّلَ . تَحَلَّى *become beautiful*
-ⲁⲣⲉⲉⲣⲥⲁⲓⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲛⲟⲩⲃ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲉⲁⲧ ب نَحَلَّيتِ بالذهب والفضة [حز ١٦ : ١٣]
• ⲟⲓ ⲛⲥⲁⲓⲉ ب ,ⲟ ⲛⲥⲁⲉⲓⲉ ص جَميل *be beautiful*
-ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲥⲁⲓⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲟⲩⲉⲟ ب جَميلو الوجه
• ⲙⲉⲧⲥⲁⲓⲉ ب ,ⲙⲛⲧⲥⲁⲓⲉ,ⲙⲛⲧⲥⲁⲉⲓⲉ ص (т) جَمال . حُسْن . بَهاء . زينة *beauty*
[مز ٢٥ : ٥ – مز ٤٦ : ٤ – مز ١١٠ : ٢ – حز ٢٨ : ٨]
-ⲓⲱⲫⲣⲏϯ ⲛⲁⲙⲉⲧⲥⲁⲓⲉ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ب كجَمال انسان
[إش ٤٤ : ١٣]
• ⲙⲁ ⲉⲧⲥⲁⲓⲉ ب (n) زخارف . جِلِيّات . براويز (في الباب)
[حز ٤٠ : ٢١]
-ⲙⲉⲥⲙⲁ ⲉⲧⲥⲁⲓⲉ ⲛⲁⲩⲛⲏⲟⲩ ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲁⲓⲱⲓ ب براويزه (زخارفه) موافقة لهذه المقاسات [حز ٤٠ : ٢٩]

CAIPE ص (π) زُبْدَة . قِشْدَة . كِرِيمَة
[راجع ص caeip]

CAK *I.* ص.ب (π) ١ ـ كفاءة . وِسْع . عَزْم . هِمَّة . إقدام . مَقْدِرة . صراحة *capacity*
-ⲛⲁϥⲟⲩⲱϣ ⲉϩⲱⲧ ⲛⲧⲟⲧⲥ ⲡⲉ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁϥⲭⲓⲙⲓ ⲙⲡⲓⲥⲁϫ ⲁⲛ ⲡⲉ ب كان يردّ أن يهرب منها ولَم يَجد العزم (التصميم)
-ⲙⲁⲣⲉϥϣⲓⲛⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲥⲁϫ ⲥⲁⲛⲥⲁ ⲟ ⲙⲙⲏ ب فليسأل بصراحة على انفراد بينه وبيني
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲉ ⲛⲥⲁϫ ⲉⲧⲁⲥⲥⲉ ⲙⲙⲟⲥ ص ـ نجد المقدرة أن نحددها
• ⲙⲙⲟⲛ ⲥⲁϫ ⲛⲧⲁϥ ب ليس في وِسْعه
• ⲁⲧⲥⲁϫ ب غير مَحكوم . بدون ضابط . غير مضبوط او مُقَوَّم *inaccurate, unprecise*
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲁϫ ب بلا انضباط او تَحَكُّم

-ϥⲧⲟⲩ ⲛⲥⲁⲧⲉⲥⲣⲉ ⲛⲉⲟⲥⲓⲙ ص أربعة استارات من النطرون
CAOMI ب ,CATBE ص اجْتَرَّ (للحيوان) . مضغ ثانية *(vb intr فعل لازم) chew, ruminate* [ت ١٤ : ٧]
– مع الحروف الآتية:
• *1.* ⲉⲓⲛⲱⲟⲩ ب ,ⲉⲣⲣⲁⲓ ص اجْتَرَّ [لا ١١ : ٣]
• *2.* ⲉϫⲉⲛ ب مَضْغ . لاكَ
-ⲡⲓⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ⲱⲁϥⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟⲥ *(ϯⲣⲣⲉ)* ⲉⲓⲛⲱⲟⲩ الجَمَل يخرج (الطعام) لكي يمضغه ب
-ⲙⲁⲥⲧⲓⲕⲓ ⲉⲧⲉ ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ⲥⲁⲟⲙⲓ ⲉϫⲱϥ ب المستيكة التي يلوكها النساء
• ⲥⲁⲟⲙⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ب زَدَّدَ الكلام
-ϯⲥⲁϫⲓ ⲁⲛ ⲉⲃⲏⲗ ⲙⲡⲟⲣⲡ ⲛⲧⲁⲥⲁⲟⲙⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ب لا أتكلم إلا إذا درستُ الكلام أولاً (رددتُ الكلام في عقلي)
• *3.* ⲛⲥⲁ ص.ب عَضَّ . أكَلَ
-ⲉⲕⲥⲁⲃⲧⲉ ⲛⲥⲁ ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲙⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ص تأكل جسد الرب
• ⲥⲁⲟⲙⲓ ب (π) اجترار . مَضْغ . مُضْغَة *cud*
-ⲟⲩⲉ ⲁⲕⲓⲛⲓ ⲛⲟⲩⲥⲁⲟⲙⲓ ⲉⲓⲛⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲣⲱⲕ ب واخرج المُضغة في فمه
-ⲟⲩⲟⲉ ⲟⲩⲥⲁⲟⲙⲓ ⲉⲩⲥⲁⲟⲙⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲁⲛ ب واجترارا لا يجز
-ⲛⲉⲗⲟⲝ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲁⲟⲙⲓ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲣⲱⲕ *(ⲡⲓⲉⲥⲱⲟⲩ)* ب حلاوة المُضغة التي في فمه *(الخروف)*

CAI ب ,CA ص (π) جَمال . حُسْن . بَهاء *beauty* [مز ٤٤ : ٥ – مز ٤٩ : ٢ – ١كو ١٢ : ٢٣]
-ⲉⲛⲁⲛⲉⲥ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲥⲥⲁⲓ ب حلوة في جمالها [ت ٢١ : ١١]
-ⲡⲓⲥⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩⲉⲟ ب جَمال وجهه
-ⲙⲡⲣⲧⲁⲕⲟ ⲙⲡⲉⲧⲛⲥⲁ ص لا تفسدوا جَمالكم
-ⲉⲧⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ⲉⲛ ⲡⲉⲩⲥⲁ ص مُزَيَّنة بجماله
-ⲉⲧⲣⲟⲟⲩⲧ ⲉⲛⲓ ⲡⲉⲩⲥⲁ ص المزدهر في جَماله
• ⲥⲁⲓ ب ,ⲥⲁ ص حَسُنَ . صار جَميلاً (احلوّ) *be beautiful*
-*(ⲡⲓⲱⲱⲙⲏ)* : ⲁ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲉⲣⲉⲩⲥⲁⲓ ⲛⲁⲉⲣⲁⲥ *(الشجرة)* حملها الشيطان جَميلة في عينيها (حلاّها في عينها) ب
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲉⲟ ⲥⲁ ص وجهه جَميل
• ⲥⲁⲓⲛⲉϩⲧ ب طيّب القلب . جَميل الروح
• ⲙⲉⲧⲥⲁⲓⲛⲉϩⲧ ب (т) طيبة القلب . جَمال الروح . كياسة [١تيمو ٢ : ٩]
• ⲥⲁⲓⲱⲟⲩ ب (eq) ١ ـ جَميل . لطيف . مَليح . بَهيّ *beautiful* [إش ٦٣ : ١ – ١كو ١٢ : ٢٤]
-ⲟⲩⲟⲩⲧⲁϩ ⲉⲩⲥⲁⲓⲱⲟⲩ ب شجرة بهيّة [لا ٢٣ : ٤٠]
-ⲛⲛⲉⲧⲥⲁⲓⲱⲟⲩ ⲛⲧⲁⲩ ب مَحاسنه (أجمل ما فيه) [اى ١٨ : ١٣]
٢ ـ لائق . مُناسِب . مَعْقول *suitable, fair*
-ⲥⲁⲭⲓ ⲛⲛⲛⲉⲧⲥⲁⲓⲱⲟⲩ ⲛⲧϯⲃⲱ ⲉⲟⲟⲩⲟϫ ب تكلَّمْ بما يليق بالتعليم الصحيح [تي ٢ : ١]
٣ ـ خفيف . سَهْل . هَيِّن
ⲣⲱⲟⲩ ⲛⲟⲱⲟⲩ ب وأما الدعاوى البسيطة (الخفيفة) يقضون هم فيها
-ϩⲥⲁⲓⲱⲟⲩ ⲁⲛ ⲛϫⲉ ⲡⲁⲗⲁⲥ ب لساني ثقيل (ليس خفيفا) [حز ٤ : ١٠]
• ⲓⲉⲃⲥⲁⲓ ب ,ⲉⲓⲉⲡⲥⲁ ص زينة . زخرفة . تزويق *decoration*

قَوَّمَ . أرشدَ . ذرَّبَ . علَّمَ ..شجَّعَ . أعطى كفاءة . ب † ⲙⲡⲓⲥⲁⲕ •
أعطى مقدرة . رَسَمَ طريقاً . اطلَعَ على . (وَرَّى طريقة) *show*
-ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲇⲉⲗⲗⲟ † ⲙⲡⲓⲥⲁⲕ ⲙⲡⲓⲥ
ⲛⲁⲩ ⲉⲡⲉⲧⲉⲫⲱⲟⲩ ⲏⲩⲁⲇⲉ ب لما الشيخ أرشد الأخ
مضى إلى سُكناه بالبرية

٢. شكل . هيئة . مظهر . سِمَة . صيغة *appearance*
-ⲁⲫⲓ ⲉⲁⲣⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲭⲱⲕ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥⲁⲕ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲟⲩ-ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱ ب أتى إليه بكمال ومظهر الوداعة
-Ⲥⲁⲗⲱⲙⲏ ⲙ̀ⲙⲏ ⲡⲉⲥⲥⲁⲕ ⲛ̀ⲁⲡⲁⲧⲏ ص سالومة
ومظهرها المغرى
• ⲥⲁⲕ ⲙⲙⲉⲑⲛⲟⲩⲭ ب ,ⲥⲁⲕ ⲙⲙⲛ̀ⲧⲛⲟⲩⲭ ص
هيئة كاذبة . مظهر كاذب . شكل متكّر
-ⲁⲭⲱⲛ ⲉⲧⲡⲟⲭⲣⲓⲛⲉ ⲉⲓ ⲥⲁⲕ ⲙⲙⲛ̀ⲧⲛⲟⲩⲭ ص
بدون رياء أو مظهر كاذب
• †ⲥⲁⲕ ص.ب اعطى شكلاً (أو هيئة أو مظهر) . أظهَرَ بمظهر .
give appearance, make show (عمل ماكياج)
-ⲛⲁⲩ†ⲥⲁⲕ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲙⲟⲣⲫⲉⲣⲉⲩⲥⲱⲟⲩⲛ
ⲙⲙⲱⲟⲩ ب كانوا يتكّرون (يتعذّون هيئة بحيث لا يمكنوه أن
so as not to let him know them يعرفهم)
-ⲙⲙⲛ̀ ⲥⲉⲓⲙⲉ ⲛⲁ†ⲥⲁⲕ
ⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص لا امرأة تعمل مكياج وهي ذاهبة إلى الكنيسة
• ⲁ†ⲥⲁⲕ ص لا شكل له . غير مُحدَّد المعا *shapeless*
-ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲛ̀ ⲟⲩⲙⲛ̀ⲧⲁ†ⲥⲁⲕ
ص هرب بالخلال وبلا معا مُحدَّدة

٣. تَزَيُّن . تَحَلّي *adornment*
• ⲛⲓⲥⲁⲕ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲧⲉⲛⲟⲱⲙ ب الحُليّ والأشكال (السلم)
-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲕⲱⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲉⲉ
ⲛⲉⲓⲟⲙⲉ ص العذراء تطلب الحُليّ (التزيُّن) مثل النساء

٤. مُهْلَة . فرصة . مُناسَبَة *occasion*
• †ⲥⲁⲕ ص أعطى فرصة أو مهلة . تَحَكَّمَ في *give occasion*
-ⲁⲫⲫⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ:ⲉⲕⲟⲩⲉⲱⲩ †ⲥⲁⲕ ⲙⲙⲟⲕ ⲛ̀
ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲟⲕⲙⲏⲕ ؟ ص *سأل الشهيد* : أتريد أن
تعطي نفسكَ فرصة لكي تفكر ؟
• ⲃⲓⲥⲁⲕ ب انتهز فرصة . اقتنصَ مُناسَبة *take opportunity*
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲁⲩⲭⲙⲁ† ⲉ†ⲥⲉⲗⲱⲁⲓⲣⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲱⲓⲧ
ⲉⲩⲃⲓⲥⲁⲕ ⲁⲫⲉⲉⲓ ⲛⲉⲙⲁⲥ ب ولما قابل الشابة في مكان
مناسب وسقط معها

ⲥⲁⲕ *II.* ,†ⲥⲁⲕ ب تآمَرَ . تَحَكَّمَ (لسب) لا تتآمَرْ
-ⲙⲡⲉⲣ†ⲥⲁⲕ ب

ⲥⲁⲕ *III.* ص (π) غرارة . زكيبة *sack*
[راجع ب ⲥⲟⲕ]

ⲥⲁⲕⲃⲏⲧ ص مُقَلِّم النخل
-ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲁⲕⲃⲏⲧ ⲁⲛ ⲡⲉⲧⲱⲱⲥ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲛⲟⲕ
ⲉⲧⲣⲁⲛⲟⲩⲭⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲉⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟⲕ ص ولو أني لستُ
مقلّم للنخل إلاّ أنني سألقى أكثر منكَ

ⲥⲁⲕⲛⲟⲩⲉ ص جاذب الحَبْل

ⲥⲁⲕⲥⲟⲩⲥ ص مُقتَلِع القمح

ⲥⲁⲕⲥⲟⲩⲣⲉ ص مُقتَلِع الشوك

ⲥⲁⲗⲉⲥ ب (ⲟⲩ) عَبيط (مَلِس القيادة) . أبلَه . مَعْتوه
-ⲟⲩⲥⲁⲗⲉⲥ ⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩⲓⲛⲓ ب أبله في منظره
• ⲙⲉⲧⲥⲁⲗⲉⲥ ب (ⲧ) عَبَطٌ . بَلَهٌ

ⲥⲁⲗⲟ,ⲥⲁⲗⲱ ص (ⲧ) سَلْة
ⲥⲁⲗⲟⲩⲕⲓ ب (ⲛ) لعابين السمك
ⲥⲁⲗⲟⲡⲓⲛ ص ,ⲥⲁⲗⲟⲩⲡⲓⲛ ب (ⲡ) خِنْصَر (الأصبع الصغير)
little finger, toe
ⲥⲁⲗⲱⲥ ی ب (= ⲕⲁⲗⲧⲥⲱⲩⲕ ق) اجْلَح الرأس
ⲥⲁⲗⲉⲟ,ⲥⲉⲗⲉⲟ ب فاتر *lukewarm*
ⲥⲁⲙⲁⲑⲉ ص (ⲧ) وعاء كالبرميل
ⲥⲁⲙⲁⲉⲏⲣ ص (=ⲥⲓⲙⲁⲇⲟⲣ ب) ١. شَمَر بَرّي *fennel*
٢. سبانخ *spinach*
ⲥⲁⲙⲃⲉⲉⲓ ب (ⲧ) خِصْيَة . أنثيان *testicles*
ⲥⲁⲙⲃⲓⲕⲏ ب (ⲧ) صفّارة . قَصَبَة . ناي
ⲥⲁⲙⲉⲑⲛⲟⲩⲭ ب كَذوب . كذّاب *lier*
[راجع ب ⲛⲟⲩⲭ]
ⲥⲁⲙⲓⲧ ص.ب (ⲙ) سَميد (نوع دقيق) *fine flour*
-ⲟⲩⲥⲁⲙⲓⲧ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲛⲉⲉ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉⲃ
سَميداً وزيتاً وعسلاً أكلتِ [حز ١٦ : ١٣] ب ⲟⲙⲟⲩ
ⲥⲁⲙⲉⲛⲉ-,ⲥⲁⲙⲉⲛⲏ// ب وراء . خَلْف *behind*
-ⲁⲧⲙⲟⲩⲓ ⲥⲁⲙⲉⲛⲉ ⲉⲁⲛⲕⲉⲛⲟⲩ† ب ذهبوا وراء آلهة
أخرى [إر ١٦ : ١١]
• ⲥⲁⲙⲉⲛⲉ ⲛ̀-,ⲥⲁⲙⲉⲛⲏ ⲛ̀- ب وراء . خَلْف
[تك ٢٧ : ١٧ – تك ٤٤ : ٤]
-ⲁⲩⲉⲉⲙⲥⲓ ⲥⲁⲙⲉⲛⲉ ⲛ̀ⲛⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ب حَلَسَ
خلف الأساقفة
-†ⲣⲟⲙⲡⲓ ⲥⲁⲙⲉⲛⲉⲛ ⲛ̀†ⲣⲟⲙⲡⲓ ب سَنَة وراء سَنَة
[تث ١٥ : ٢٠]
– تتصل بالضمائر :
• ⲥⲁⲙⲉⲛⲉϩⲓ ب ورائي [تك ٣١ : ٣٦]
ⲥⲁⲙⲉⲛⲉϩⲕ ب وراءكَ [مز ٦٢ : ٦]
ⲥⲁⲙⲉⲛⲉϩ ب وراءكِ
ⲥⲁⲙⲉⲛⲉϩⲩ ب وراءه
ⲥⲁⲙⲉⲛⲉϩⲥ ب وراءها [مر ١٥ : ٢٠] .
من خلفها [مر ٢٩ : ٢٣]
ⲥⲁⲙⲉⲛⲉϩⲛ ب وراءنا
ⲥⲁⲙⲉⲛⲉⲉ ⲑⲏⲛⲟⲧ ب وراءكم . وراءكنّ
ⲥⲁⲙⲉⲛⲉϩⲟⲧ ب وراءهم . وراءهنّ [عد ١٥ : ٣٩–٤١ ؛ ١٧ : ٧]
-ϫⲁ ⲛⲉⲕϫⲓⲭ ⲥⲁⲙⲉⲛⲉϩⲕ ب ضَعْ يديكَ وراءكَ
-ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟ ⲁⲩⲱⲉⲛⲁⲩ ⲥⲁⲙⲉⲛⲉϩⲩ ب
العالَم كله مَشَى وراءه [يو ١٢ : ١٩]
ⲥⲁⲓⲛⲁⲓ ب مِنْ هُنا . مِنْ هذه الجهة
hence, from here, on this side
ⲥⲁⲓⲙⲏ ب من هناك *thence, from that side*
• ⲥⲁⲓⲛⲁⲓ ⲛⲉⲙ ⲥⲁⲓⲙⲏ ب من هنا ومن هناك
hence and thence
ⲥⲁⲙⲛ̀ⲧ ص (ⲧ) ١. خزّان . صهريج (تانك) *tank, pool*
٢. مكان تجمُّع *collecting place*
-ⲛⲥⲁⲙⲛ̀ⲧ ⲛ̀ⲉⲟ ⲛⲃⲣⲟⲙⲡⲉ ⲁ ⲉⲁⲉ ⲙⲙⲟⲩⲛⲁⲁⲕ
ⲙⲓⲥⲉ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ص مكان تَجمُّع الحَمام توالَدَ فيه بوم كثير
place once filled (تفسيره) : مكان سُكّني الأتقياء سَكَنَه الأشرار
with holy men, now faul men dwell there

CAMΠEΘNANEϥ ب صالح . (صانع خير)
doer of good. benifactor

CAMΠETϩWOT ب شرّير *doer of evil*

CANAϢT ص (εϥ) (= CANETϢ ب) مَغْلوف . مُسَمَّن
-ϩANAAϩE ETCANAϢT ص عُجول مُسَمَّنة [ام ١٥ : ١٧]
[راجع ب ϢANϢ]

CANΔAΛION ى (π) صَنْدَل (حلاء مكشوف)

CANIC ب (π) شكٌّ . ارتياب *doubt*
• ϬICANIC ب*to doubt* شكّ . ارتابَ [مت ٢٨ : ١٧–مر ١١ : ٢٣]
-A ΠAϩHT ϬICANIC ÈPOI ب قلبي ارتاب في داخلي
• ϬICANIC ب (π) شكٌّ
• ABNE ϬICANIC ب بدون شك
• EPϬICANIC ب تَوَهُّم . تَوَسْوَسَ
-ΝϢINI ETAIEPϬICANIC ÈPOϥ ب العار الذي توهَّمتُه (توسوستُ منه . ظننته) [مز ١١٨ : ٢٨]
-NAIEPϬICANIC ϬEN ΠOYAEI ب كانوا موسوسين في فكرهم
• OI NϬICANIC ب مُرتاب . مُوَسْوَس
• AETPEϥϬICANIC ب (ד) شكٌّ . ارتياب

CANKOTC ص.ب (π) مُخادِع . مُحْتال . حِيَلي (صاحب حِيَل) *deceiver*
[راجع ص.ب KOTC]

CANNEϩ *I.* ب (π) زَيّات . سِرْجاني [لهب]

CANNEϩ *II.* ص.ب (π) سَفّاح . فرس النبي . جراد صغير . جُنْدُب (حشرة نطّاطة) *grasshopper*
-ΠICANNEϩ OYϩAΛHT EϥBωϬE ΠE ب السَفّاح هو طائر نطّاط

CANOTO† ب ١ . خُضَري *vegetables-dealer*
٢ . بقّال *grocer*
[راجع ب OTO†]

CANϢ,CAANϢ,CANOTϢ// ص عالَ . رَبّى . قاتَ
[راجع ب ϢANϢ]

CAΠECHT ص.ب تَحْت *below*
[راجع ص.ب ϵCHT]

CAÏCA ص.ب على انفراد *apart*

CAΠΛAKONΣI ب (π) نَسّاج *weaver*

CAΠΦIPOC ى ب (ד) عقيق أزرق [حز ٢٤ : ١٠]

CAΠϬΛA ب تَمَوُّج . تارْجُح . تَوَهان . دوخة *swing*
-ENXH CAΠϬΛA ب متارجحين [اع ٢٧ : ٢٧]

CAP// ص وَزَّعَ . نَشَرَ *scatter, spread*
-ϩENXPHMA ÊNAϢWOT AϥC ΠOI ص أموال كثيرة وزّعها على الجُند
• CAP– ص مُوَزِّع (في التراكيب) *distributer*
• CAPMOOT ص موزّع مياه . (سَقّا)
-ATMOPT ÑCAPMOOT ϩIN Ñ ΠECTATPOC ص كُلّفتُ أن أكون موزّعاً للمياه في عيد الصليب المقدس
• CAPBHΛΛA ب مُوزِّع بريد
[راجع ص.ب CWP]

CAPAϴHOT ب (ד) (=ϩATHT ص) ١ . زوبعة . عاصفة
[أي ٢١ : ١٨ – مز ٨٢ : ١١ – مز ١٠٦ : ٢١ – ام ١ : ٢٧ – ام ١٠ : ٢٥ – إش ٢٨ : ١٥ – صف ١٢ : ١٨]
٢ . عاصف *(adj.* صفة)
-OYΠNEYMA ÑCAPAϴHOT ب ريح عاصف [مز ١٤٨ : ٧]

CAPAKW† ص,ب,CAPAKWTE,CAPAKOTE
١ . رَحّال (كثير التجوُّل أو اللُّف) *wanderer*
٢ . متشرِّد *vagrant*
٣ . دَجّال . مُضِلّ *swindler*
• METCAPAKW† ب (ד) دَجَلٌ . تضليل

CAPAXWϥ ب (π) أرنب بَرّي *hare*

CAPABWOTϢ ص (π) ب [لهب] وَبْر *cony*
(حيوان كالقط صغير أكْحَل اللون حسن العينين)

CAPΔIMOC ب ى عقيق أحمر [رؤ ٤ : ٣]

CAPHC ص.ب جهة الجنوب . التَيْمَن *to the south*
[راجع ص.ب PHC]

CAPIN ب (oϒ) أوز صغير . فرخ الأوز [لهب]

CAPIC,CEPIC ب (π) سريس (نوع خُضار)

CAPϢ *I.* ص (π) ظِل . عَكارَة
[راجع ب COPϵϢ]

CAPϢ– *II.* ص مُضِلّ (في التراكيب)
• CAPϢHT ص مضل القلوب
-ΠCANKOTC AYW ΠCAPϢHT ص المُراوغ والمُضِلّ
[راجع ب CWPϵϢ]

CAPϢEC ص (= COPϢEC ب ص) (ד) ضلالة

CAPϢOOT ص (= CAPϢWOT ب) سَقّا . موزّع مياه

CAPZ ى (ד) جَسَدٌ . لَحْمٌ *body, flesh*
• ϬICAPZ ب تَجَسَّدَ *take flesh*

CAPOYKI ب (π) أقْرَع . (به قُراع) *bald person*

CAPT ص (= COPT ب) (π) صُوفٌ

CAPΦAT ب ,CAPΠOT ص (π) حَنْدَقُوق *lotus*

CAPϥE,CAPEϥ ص :
• CAPϥE ÑϬWϢ ص (oϒ) صريف
(هو حَبْل من الحَلفاء أو زرجون الكَرْم لربط قواديس السانية)

CAPϩ– ب ,CEPϩ– ص كَنَسَ [لو ١٥ : ٨]

CAPϩ ب ,CAϩP ص (εϥ) مَكْنوس
• CAPϩ ب ,CAϩP ص (εϥ)
-OYOϩ AϥϢANI ÑTEϥXEϢϥ EϥÈPWϥT EϥCAPϩ OYOϩ EϥCEΛCWΛ ب وإذا أتى يجده فارغاً مكنوساً مزيناً [مت ١٢ : ٤٤]
• CAPϩ ب ,CWϩP,CAϩP (π) ص كَنْسٌ . تنظيف
[راجع ص CWPϩ ,ب CWϩP]

CAPϬAϢOTΛ ص (π) عَقول . شوك الجَمَل
(أشواك تنبت في الصحراء)

CAPϬATCE ص (ד) ريح في البطن *flatus ventris*

CACA ص.ب (π) جهة . ناحية . اتّجاه *side*
• (Ñ)CACA NIϢ ص ,(Ñ)CACA NIBEN ب في كل ناحية . في كل اتجاه . من كل جانب *in every side*
[اى ٣١ : ١٢ – عب ٩ : ٤ – اع ٢٤ : ٣]

-eqmee ⲛⲓⲁⲃⲓ caca ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲏⲧⲁⷭ ب مَلِيء بالأسقام في كل نواحي (جسمه)
-ϯⲃⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁⲟⲁ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب (أنا) مُفكك (مُحلول) من كل ناحية [لو ٢٠ : ٩]
-ϯⲉⲙⲱ ⲛⲥⲁⲥⲁ ⲛⲓⲙ ص (أنا) مُنضايق من كل جهة
-ⲛⲥⲟ ⲉⲧⲥⲏⲥ ⲥⲉⲙⲙⲏⲣ ⲛⲥⲁⲥⲁ ⲛⲓⲙ ص الجدران الجامدة تكون مُثبّتة من كل ناحية

CACE,CAACE ص *tow* مَشاقة القِنَّب (نوع وقود)
(= ⲭⲁⲭⲓⲟⲱⲗ ب) [دا ٣ : ٤٦ ص]
-ⲁⲩⲛⲉⲭ cace ⲉⲓ ϭⲗⲱ ⲉⲭⲏ ⲛⲕⲱⲥϩ ص ألقوا مشاقة وزرحون على النار

CACEⲖ ب (eq) *demented* مَجْنون . مَعْتوه

CAT *I.* ب.ص , **CET** ب (π) ذيل الحيوان . ذنب الشيء *tail*
-ⲛⲁⲧⲕⲓⲙ ⲛⲛⲟⲩⲥⲁⲧ ب كانا بمركان ذيلهما
-ⲁⲫⲙⲟⲣϥ ⲉⲡⲥⲁⲧ ⲛⲟⲩϫⲉⲧⲟ ص ربطه في ذيل حصان
-ⲁⲫⲭⲱⲭⲓ ⲙⲡⲉⲕⲥⲁⲧ ⲛⲛⲉⲧⲥⲟⲟⲩ ⲉⲓⲫⲁϩⲟ قطع من مؤخرك الثعالبِ الذين ورائكَ [ت ٢٥ : ١٨] ⲙⲟⲕ ب
• **CAⲖⲡCAT** ص (=cⲃⲟⲕ ⲛⲥⲏⲧ ب) مقطوع الذيل *dock-tailed*

CAT *II.* ,**CAAT** ص مَرّ . عَبَرَ . اجتازَ

CAT *III.* ب ,**CAT,COT,COOT** ص (π) زِبْل . بَعْر . روث *dung, excrement*
• cat ⲛⲉϩⲣⲉ ب روث البقر
• cat ⲛⲃⲣⲟⲙⲡⲓ ب زِبْل حَمام
• ⲟⲩⲁⲙⲥⲁⲧ ب آكِل روث
• **CAATE** ص (ⲛ) أزبال

CAT- *IV.* ,**CAT** ب.ص ١ . ألقى . رَمى
-ⲁ ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ catq ب رماه الشيطان
-ⲁⲓⲱⲁⲛⲥⲁⲧⲕ ⲉⲫⲛⲟⲩⲛ ب إذا ألقيتَ في الهاوية
-ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ϯⲥⲉⲣⲫⲱⲧ cat ⲭⲉⲛⲧ ⲉⲡⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ب إذا ألقيتُ الحشرة عوداً في الحروف
-ⲁⲧⲥⲁⲧⲟ ⲇⲁ ⲛⲉⲛⲃⲁⲗⲁⲧⲭ ⲛⲛⲓⲟⲛⲣⲓⲟⲛ ب طرحوه عند أقدام الوحوش
٢ . بَذَرَ . ألقى بذاراً . زَرَعَ
-ⲛⲛⲉⲱⲁⲩⲥⲁⲧⲟⲩ ⲉⲡⲓⲇⲓⲣ ب الذي زُرِعَ على الطريق
– مع الحروف الآتية :
• ⲉⲓ,ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲏ ص ألقى على
-cat ⲟⲩⲱⲓ ⲉⲭⲏ ⲱⲟⲙⲛⲧ ⲛⲕⲁⲥⲓⲧⲏⲣⲉ ص ألقى (حُطَّ) مقدار على ثلاث كستوات
-ⲁⲩⲥⲁⲧ ⲱⲛⲓ ⲉⲓ ϯⲉⲓⲕⲱⲛ ⲙⲡⲓⲁⲥⲓⲟⲥ ب رموا حجارة على صورة القديس
-ⲁⲫⲥⲁⲧⲫ ⲉⲓⲭⲉⲛ ϯⲱⲛⲟⲩⲓ ب ألقاه فوق المذبح
• **CAT** ⲉⲃⲟⲗ ص.ب *throw out* ألقى عن [أع ٢٧ : ١٩]
-ⲁⲫⲥⲁⲧ ⲧⲉⲫϯⲫⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب ألقى جملة عنه
-ⲟⲩⲟⲁⲫ ⲛⲥⲁϯⲫ ⲉⲃⲟⲗ ب بَصْقة تُبصَق (كناية عن حقارة الشأن)
• cat ⲡⲉⲫⲉⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب يَمَّمَ وجهه
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲁ cat ⲡⲉⲫⲉⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲏ ϯ-ⲁⲡⲉ ⲛⲛⲧⲟⲩⲉⲓⲏ ص إذا يَمَّمَ أحد وجهه على قمة الجبال
• **CAT** ⲉⲡⲉⲥϩⲧ, (ⲉⲃⲣⲏⲓ) ب ألقى إلى أسفل *cast down*

-aqcatq ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛⲓⲡⲗⲁⲍ ب ألقاه على البلاط
-ceoτωⲱ ⲉⲥaτq ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ⲛⲥa ϫⲱq ب يربطون أن يطرحوه إلى أسفل على رأسه
-aτoaτoτ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲫⲓaρo ب ألقوها في النهر (الأصنام)
-ⲛⲧⲉⲕcaτc ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲃⲛⲉϫⲓ ⲙⲡⲓⲫⲏⲕⲓ ب وتلقيها في بطن الفقير
-aqcatq ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕaⲉⲓ ب ألقاه على الأرض
• **CATⲀ** ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ألقى داخل
-ⲱaⲓcaτ ⲟⲩⲙⲉⲧⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟq ب أوعز إليه بفكرة
-aqcatoτ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲟ ⲙⲡⲓⲫⲏⲥⲉⲙⲱⲛ ب أقامها في وجه الوالي
• **CATⲀ** ⲉⲙⲙⲏⲣ ب عَدّى . خوّضَ (إلى الشاطىء الآخر)
-aqcaττeⲛ ⲉⲙⲙⲏⲣ ب عَدّانا (إلى الشاطىء الآخر)
• πⲓⲣⲉqϯcaτ ⲉⲙⲙⲏⲣ ب الكوبرى . القنطرة . العَبّارة
[راجع أيضاً ب ⲥⲓϯ]

CATⲀ *V.* ص.ب ,**COTⲀ** ص خَلَّصَ . فَدَى
-aqτhiq ⲙⲙⲁⲛ ⲙⲙⲟq ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲣ أسلم ذاته لأجل الخطاة ليفديهم
τⲉqcaτoτ ص ليخلصه من العدو
-ⲱaⲛτⲉqcaτq ⲛⲧⲟⲟτq ⲙⲡⲭaⲕⲉ ص
[راجع ب ⲥⲱϯ]

CATANAC ى (π) شيطان

CⲀTBE ص (= caⲟⲙⲓ ب) *chew, ruminate* اجتَرَّ

CATBEq ص (= coⲟⲛeq ب) *weapon* سَهْم . نَصْل

CATBHP ب (ⲟⲩ) رَقّاص [لب]
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉ ⲟⲩⲥⲉⲙⲓ ⲛⲥaτBHP ب رجل أو امرأة رقاصة

CATE *I.* ص (= coⲟⲛeq ب) نَهيب . نار
-aⲩⲱ ⲟⲩcaτe ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧeqτaⲡⲣo ص وليب من فمه [٢صم ٢٢ : ٩]
-ϯⲧⲥⲉⲉⲉⲛⲛa ⲛⲥaτe ص نار جهنم
• ⲱⲁⲉ ⲛⲥaτe ص لهيب نار
• ⲙⲁⲛcaϯe ص (π) فُرْن
• ⲟ ⲛⲥaτe ص مُلتهب *be fiery*

CATE *II.* ص رَوَّحَ . هَوّى *to fan (vb intr لازم فعل)*
-*if sick* ⲡⲭⲣⲉⲓa ⲛⲥaτe epoq ⲉⲛ ⲟⲩcaτⲱ ص إذا احتاج (مريض) أن تهوّى له بالمروحة

CATEEPE ص (τ) (= caⲟⲉⲣⲓ ب) *stater* دينار

CATET ⲞHNOT ب لوقتكم . لتوكم
[راجع ب ⲥaτoτⲀ]

CATHOTT ب (eq) ١ . عَطِر . زكي الرائحة
-ⲡⲓⲥⲟⲟⲓⲛⲟⲩⲟⲩⲣⲓ ⲉⲧⲥaⲧⲏⲟⲧⲧ ب البخور العَطِر [لا ١٦ : ١٢]
٢ . مُخلَّق . مُؤلَّف (مُركَّب من تولفة)

CATHP,COTHP ب ,**COTⲢ** ص (eq) ١ . مُلتوٍ . مُعْوَجّ
turned, twisted مَلْوي
٢ . مرض اللَّقْوَة (ⲟⲩ)
[راجع ص ⲥⲱⲧⲣ, ب ⲥⲱⲧⲉⲣ]

CATOTⲀ ب ,**ⲛCATOOTⲀ** ص للوقت . في الحال . فوراً . حالاً [لك ١٥ : ٤ – اى ٣ : ١١ – مت ١٣ : ٢٠ – مر ٥ : ٣٠– *immediately* أع ٢٣ : ٣٠–أع ٢٨ : ٦–٣و ١٤ : ١٤]

– تتصل بالضمائر :

لوقتك ب CATOTK لوقتي ب CATOT•
لوقته ب CATOTQ لوقتكِ ب CATOT†
لوقتها ب CATOTEN لوقتنا ب CATOTC
لوقتكم . لوقتكنّ ب CATETN ΘHNOT
لوقتهم . لوقتهنّ ب CATOTOT

-ETE ⲙⲡⲟⲩⲧⲁⲕⲟ ⲛⲁⲓⲛⲁⲓⲟⲩ ⲥⲁⲧⲟⲧ ⲡⲉ ب
او يهلكوا لكنتُ قد متُّ في التوّ

-ⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲁⲥⲧⲛⲛⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉⲓⲙⲉⲁⲗ ⲥⲛⲁⲩ ⲛⲥⲁ-
ⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص وفي الحال أرسلتُ الغلامَيْن لفورهما

-ⲁⲗⲗⲁ ⲁ Ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ⲟⲩⲉⲉ ⲧⲗⲁⲍⲓⲥ ⲛⲥⲁⲧⲟⲟⲧⲟ
ⲭⲉ ب لكن بولس عَقَّبَ على الجملة لوقته قائلاً

CATW,CATO ب.ص (ت) *fan* مِرْوَحَة

-ⲁⲡⲁ Ⲛⲟⲩⲃ ⲫⲁ ⲧⲥⲁⲧⲱ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲛⲭⲁⲍⲉ ب
أبا نوب صاحب المروحة الذهب البندقي

CAT- ب.ص *drinker* شَرّيب (في الواكيب)

•CATHPⲠ ب.ص شرّيب خمر . سِكّير

-CATHPⲠ ⲛⲓⲙ ⲛⲁⲧⲉⲓⲱⲟⲩⲉ ⲛⲉⲉⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ص
كل شريب خمر سيفتقر (سيلبس الخِرَق) (أم ٢٣ : ٢١)

•ⲙⲉⲧⲥⲁⲧⲏⲣⲡ ب ⲙⲛⲧⲥⲁⲧⲏⲣⲡ ص (ت)
شُرْب الخمر

•EPCAT- ب ,ⲢCAT- ص صار شرّيب ...
[راجع الفعل ص.ب cw]

CAXO,CAXW ص (ⲡ,ت) (= CABO,CABW ب)

١ . أستاذ كبير *great master*

٢ . مسئول أو موظف كبير في البلدة
great scribe, craftsman, official

-ⲡⲥⲁⲭⲱ ⲙⲡⲧⲙⲉ ص ١ رئيس القرية . شيخ البلد
٢ مُسجِّل القرية *village scribe*
٣ عمدة

٣ . لقب للتفخيم

•ⲢCAXO,ⲢCAXW ص صار رئيساً (على جهة ما)

-ⲧⲛⲁⲟⲩⲱⲙ ⲛⲛⲕⲁ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲛⲁⲢⲥⲁⲭⲱ ⲉⲣⲟⲩ ⲁⲛ ص ساكل كل الموضوع في المكان
ولكن لن أكون مسئولاً عليه

CAXOL ب (ⲡ) *muzzle* كمامة . صمامة . سدادة

•ⲧⲥⲁⲭⲟⲗ ب كَمَّمَ . سَدَّ [تث ٢٥ : ٤ – ١كو ٩ : ٩]

•CEKCAXOL ب بزّمة . فتاحة زجاجات [لب]

CAW *I.* ص (ⲡ) (= ⲩⲁⲱ ب) ضَرْبَة . جُرْح . قُرْحَة

-ⲛⲟⲉ ⲉⲩⲁⲣⲉ ⲟⲩⲉⲓⲓⲕ ⲣⲃⲟⲟⲛⲉ ⲛⲟⲩⲥⲁⲩ ب
كما ص يضر الخلّ القرحة [إم ٢٥ : ٢٠]

-ⲛⲥⲁⲩ ⲉⲧⲙⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲱⲱⲧ ⲉⲩⲫ ⲛⲃⲟⲧ ⲛⲟ
ⲃⲁⲃⲓⲗⲉ ⲛⲥⲟⲩⲟ القُرحة التي أصابتني مثل حجم حبة القمح ص

•ⲢCAⲩ ص (= ⲉⲣⲩⲁⲩ ب) أصابَ بجروح

-ⲉⲕⲱⲁⲛⲣ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲩ ⲛⲥⲁⲩ ص
إذا أصبتَ جسمه كله بالجروح

•Ⲟ ⲛⲥⲁⲩ ص (= ⲟⲓ ⲛⲩⲁⲩ ب) مَجروح . مُقَرَّح

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲩⲁⲛⲉ Ⲟ ⲛⲥⲁⲩ ⲉⲓ ⲩⲱⲣⲁ ص
رأسه مُقَرَّح وجريان

•ⲧⲥⲁⲩ ص (= ⲧⲩⲁⲩ ب) ضَرَبَ . جَرَحَ

•ⲭⲓⲥⲁⲩ ص تَقَرَّحَ

CAWK *II.* ص (= ⲩⲟⲩⲕ ب) أهانَ . احتَقَرَ
[راجع ب ⲩⲟⲩ]

CAWE *I.* ص (ⲉⲩ) (= ⲩⲁⲩⲓ ب) مُرّ *bitter*

-ⲁⲩⲧⲣⲉ ⲛⲉⲧⲥⲁⲩⲉ ⲉϩⲗⲟⲩ ص جعل المر يَحلوّ

-ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲉⲓⲉⲃⲏⲧⲉ ⲉⲧⲥⲏⲩ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲥⲁⲩⲉ من ص
أجل هذه الأعمال الحقيرة والمرّة

CAWE *II.* ص (ⲉⲩ) مُعَلَّق . مُدَلّى (مدلدل) [لب]

-ⲁⲩⲧⲁⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲛⲧⲉ ⲛ
ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲉⲉⲣⲙⲁⲛ ⲛⲉⲟⲩⲏⲛⲧ ص وصنع ضفيرة مُدَلاّة
صفين على هيئة رمّان نحاس [١مل ٧ : ١٨]

CAWT ص (ⲉⲩ) (= ⲩⲟⲩⲧ ب) مُعَطَّل . مُتَعَطِّل . مُعاق

-ⲛⲉⲓⲥⲱⲛⲧ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲥⲁⲩⲧ ⲥⲉⲃⲱⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ
ⲉⲛⲧⲕ ص هذه الخلائق جميعاً متعطلين ينتظرونكَ
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲩⲧ, ب ⲥⲱⲩⲧ]

CAWQ ص (= ⲩⲁⲩⲕ (ⲝ) ب) سبعة (٧)

CAWXQ ص (ⲡ) ترميم . اصلاح بناء ما

•ⲭⲓ ⲙⲡⲥⲁⲩⲱⲭⲕ ص رَمَّمَ . أصلَحَ بناء

CAQ *I.* ص.ب (ⲡ) البارحة . أمس *yesterday*

-ⲡⲓⲉⲃⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲥⲁⲕ ب يوم أمس [مز ٨٩ : ٢]

-ⲥⲁⲕ ⲙⲉⲛ ⲁⲩⲣⲕⲱⲱⲥ ⲙⲡⲟⲟⲩ ⲉⲱⲕ
ⲣⲁⲧⲕ ⲉⲕⲟⲩⲟⲭ ص أمس كان حيّة وأما اليوم فوقف مُعافاً

•ⲃⲁⲭⲉⲛ ⲥⲁⲕ ب من قبل أمس

•ⲛⲥⲁⲕ ص.ب بالأمس
[مز ٢ : ١٤ – اى ٣٠ : ٣ – يو ٤ : ٥٢ – أع ٧ : ٢٨]

-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲱⲟⲡ ⲉⲛ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛⲥⲁⲕ ⲙⲛ ⲩⲓⲧⲉ
ⲡⲟⲟⲧ ص ما الذي حدث في المدينة بالأمس (وقبله) بثلاثة أيام ؟

•ⲛⲥⲁⲥⲁⲕ, ⲃⲁⲧⲉⲏ ⲛⲥⲁⲕ ب اول امس
before yesterday

•ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲃⲁⲧⲉⲏ ⲛⲥⲁⲕ ب منذ أول أمس
since yesterday

•ⲛⲁ ⲥⲁⲕ ب أهل أمس . (بتوع امبارح) [اى ٨ : ٩]

CAQ- *II.* ب نَجِس . مُلَوَّث (في الواكيب)

•ⲥⲁⲕⲉⲏⲧ ب نَجِس القلب . مُستبيح [ار ١٥ : ٢١–رز ٢١ : ٨] •

-ⲟⲩⲥⲁⲕⲉⲏⲧ ⲙⲡⲫⲣⲏ ⲛⲏⲥⲁⲧ ب مُستبيحاً مثل عيسو
[عب ١٢ : ١٦]

•ⲥⲁⲕⲗⲁⲥ ب نَجِس اللسان . (سافِل)

•ⲥⲁⲕⲭⲓⲭ ب نَجِس اليدين

[راجع الفعل ب cwq]

CAB *I.* وب**CAϨ** ص (ⲡ,ت) ١ . كاتب [مت ١٣ : ٥٢] *writer*

٢ . مُعَلِّم . أستاذ [مت ٢٣ : ١٠ – يو ٣ : ١٠] *teacher, master*

-Ϩⲁⲛⲥⲁⲃ ب عُرَفاء [تث ١ : ١٥]

-ⲡⲉⲛⲥⲁⲃ ⲟⲩⲟⲩ ⲡⲉⲛⲣⲉⲫⲧⲁⲃⲱ ب أستاذنا ومعلمنا

-ⲛⲟⲥⲟⲫⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲛⲥⲁⲃ ⲡⲉ ب الحكيم أي الأستاذ

٣ . لقب للاحترام

-ⲛⲥⲁⲃ Ⲩⲛⲛⲁ ب الأستاذ مينا

-ⲧⲥⲁⲃ Ⲥⲟⲫⲓⲁ ب الأستاذة صوفي

٤ ماهر (حاذق) في صنعة ما . خبير . اخصائي
master of a craft

-ⲯⲁϩ (ⲛⲥⲁϩ) ⲛⲉⲕⲱⲧ ص البناء الحاذق

-ϩⲉⲛⲧⲉⲭⲛⲓⲧⲏⲥ ⲛⲥⲁϩ ϩⲛ ⲧⲉⲧⲧⲉⲭⲛⲏ ص صُنّاع
مَهَرَة في حرفتهم

-ⲁⲛⲥ ⲟⲩⲥⲁϩ ϩⲓⲧ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ص أنا خبير في هذا العمل

-ⲯⲁϩ ⲛⲉⲍⲏⲥⲏⲧⲏⲥ ص أستاذ (اخصائي) في التفسير

-ⲯⲁϩ ⲛⲣⲟⲛⲟⲏⲧⲏⲥ ص أستاذ (اخصائي) في النطق

داخل . باطن . جُوّاني ص CAΔOYN ب ,CAϩOYN
[لو ١١ : ٧ - عب ٦ : ١٩] within
-OYϩΒωC ΝΤϵ CAΔOYN ب رداء داخلي [لا ٨ : ٧]
-AQKωλϩϵΒOλ CAΔOYN ب قرع من الداخل
-AQωω ϵΒOλ CAΔOYN ب صرخ من الداخل (داخل القلاية)
from within
• ϵTCAΔOYN ب inward part الداخلي . الباطني . الجوّاني
-KATA ΠIPωΜΙ ϵTCAΔOYN ب بحسب الانسان الباطن [رو ٧ : ٢٢]
-ΠIωAQϵ ϵTCAΔOYN ب البرية الجوّانية
• CAΔOYN Ν- (ϩΙ-) ب ,CAÑϩOYN ص في داخل
inner part في باطن
[مز ٣٨ : ٣ - حز ٣٦ : ٢٦ - مت ٧ : ١٥ - لو ١٧ : ٢١]
-KϵOYAI CAΔOYN ΜΜOK ب واحد آخر أبعد منكَ إلى الداخل (إلى الداخل عنكَ)
-ϵCCAΔOYN ΜΜOOT ΤΗPOY ب أكثر عُمقا منهم كلهم
inner most of all
• ΝΗϵTCAΔOYN ΜΜO// ب ١ـ الأحشاء
٢ ـ ما في الباطن
-ΝΗϵTCAΔOYN ΜΜOI ب ١ ـ أحشائي
[مز ٥ : ١٠ - أع ١ : ١٨]
٢ ـ ما في باطني [مز ١٠٢ : ١]
• ΠICAΔOYN ب ,ΠCAÑϩOYN ص الدّاخِل . العُمْق
the inward part
-ΝΤϵΝϵPΠωΒϢ ΜΠICAΔOYN ب ونتنّي العُمْق
-ϵQOYωΜ ΝCA ΠACAΔOYN ب يأكل في أحشائي
-A ΠϵCCAÑϩOYN ϢΤOPΤϵP ص اضطربت أحشاؤها
[١صل ٣ : ٢١]
• ϵPCAΔOYN ب ,P̄CAϩOYN ص صار داخلاً . دَخَلَ
be within
-ϵTAIϵPCAΔOYN ΜΠIPO ب لَمّا دخلتُ من الباب

أسفل . سُفْلي ص CAΔPHI ب ,CAϩPAI
downward, below [خر ٢٦ : ٢٤]
-ICXϵN OAΔPHI ϵΒΟΛ ب من أسفل إلى أعلا
-ΜΜϵλOC ϵTCAΔPHI ب الأطراف . الأعضاء السفلية
lower limbs
-ϩOINϵ ΨAΤΤΚAPΠOC ΝCAϩPAI ϵϵΝΚOOΥϵ ΝCA ΤΠϵ ص بعض (الأشجار) تثمر إلى أسفل والبعض الآخر إلى أعلا
• CAΔPHI Ν- (ϩΙ-) ب تحتَ below
-AQϵΝΚOΤ CAΔPHI ΝϵΥΨΨΗΝ ب نام تحت الشجرة
-ΟΥ Πϵ ϵΤϵΝΝAΦOPΨQ CAΔPHI ΜΠIAϵXωN ب ماذا ستفرشه تحت الرئيس
• ϵPCAΔPHI ب انحطَّ . صار إلى أسفل be below
-ACϵPCAΔPHI ϵΜΜAΨω ب انحطَّت جدا [مرا ١ : ٩]

CAΔωΤ,CAΔOΤ ب (Π,ΝΙ) الخزانة . بيت المال . (المالية) [اى ٢٨ : ١١] treasury

CAϩ I. ص ب ,CAϩQ ص (Π) ١ . مِثقاب . مِخراز . سيخ
awl, borer
-AΥΙΝΙ ΝϵΑΝCAϩ ΜΜϵΝΙΠΙ ϵΥΛOBϢ ΝΧPωΜ ب أحضروا أسياخاً حديدية مُحَمّاة بالنار
-ΝICAϩ ΜΜϵΝΙΠΙ ϵΤΟΤωΤϵΝ ΝΝΙΚAC ب أسياخ الحديد تثقب العظام
مِثقاب كبير ص • CAϩQω
صانع الأسياخ ص.ب • CAΝCAϩ

ص ΟΥCAϩ ΝϩAΜΜΟΥΒ ب ,ΟΥCAϩ ΝϩAΤΝΟΥΒ صائغ ماهر
طبيب اخصائي . طبيب أستاذ ب -ΠICAΔ ΝCΗΙΝΙ
مختبراتي . اخصائي عظام ب -ΝCAΔ ΜΜϵΡΚAC
أستاذ (عالِم) في الفلسفة ص -Π̄CAϩ ΜΦΙΛOCOΦOC

٥ . لقب كَنَسي
شمّاس متقدّم (كبير الشمامسة) ب -ΟΥCAΔ ΝΔIAKωN
الأناغنسطس ص -Π̄ANAΓΝωCΤΗC ϵΤ ΜΜΗΝCϩ Π̄CAϩ
الذي يلي كبير الشمامسة (المعلم)

٦ . حاذق . ماهر . (حَرِيف) (adj. صفة)
رجل كبير في المقام ب -ΟΥΡωΜΙ ΝCAΔ
مصوّراتي ماهر ب -ΖωΓΡAΦOC ΝCAΔ
مَرْجِع ص ب ,ΟΥΣωϢ ΝCAϩ -ΟΥΣωϢ ΝCAΔ
• CAΔ ΝϮΜΙ ب ,CAϩ ΝΤΙΜΙϵ ص
مُسَجِّل العقود في القرية . كاتب العقود . مُوَثِّق notary
• ΜϵΤCAΔ ب ,ΜΜΝΤCAϩ ص (ד) مهارة . حَذَق .
براعة . فن skill
مهارته في التجارة ب -ΤϵQΜϵΤCAΔ ΝϩAΜΜϢϵ
-AQΨωΠϵ ΝΤΥΠOC ΝΝϵΚOOΥϵ ϵΝ ϵϵΝϩICϵ ΜΜΝ صار قدوة للآخرين في الألعاب والمهارات ص ϵϵΝΜΜΝΤCAϩ
-AΨΗ ΝϩωΒ ΜΜΜΝΤCAϩ ΝΨϵΜΜ ΒϵΝΙΠϵ ص أعمال فنية كثيرة من الخشب والحديد
• ϵPCAΔ ب ,P̄CAϩ ص صار معلماً . صار حاذقاً (مُتَمرِّساً)
become teacher, skilled
-ΝϵΝΤΑΥP̄CAϩ ϵΥΜ Π̄ΠOΛϵΜOC ص الذين أصبحوا مُتمرسين في الحرب
-Ν̄ΧΝΑϵP̄CAΔ ΑΝ ϵϵΟΥϵ ϵΑΝΚϵCΗΙΝΙ ب لن تصير أمهر من أطباء آخرين

CAΔ// II. ب ,CAϩT// ص نَسَجَ
-Ϯϵ ΤΟΛΗ ϵΤΑΥCAΔC ϵΒΟΛΔϵΝ ΝΙΜΜΟΥ Ν̄Τϵ Ϯ ΚΟΛΥΜΒΗϵΡΑ (ΠΙΜΑΝΒΙΩΜϵ) ب الحُلّة المنسوجة من مياه المعمودية
[راجع الفعل ب cωδι]

CAΔϵ I. ب ,CAϩϵ ص (ϵϥ) مُتْعَب . (تعبان) . مُعْيَى .
كَليل . خائر القوَى . (مسْخَسْخ) tired
-ϵρϵ ΠϵϥϵΗΤ CAΔϵ Ν̄ΤϵΝ ΠIϵΚϥ ب خائر القوَى من الجوع . (مسْخَسْخ من الجوع)
-ΟΥϵΗΤ ϵϥΜΟΚϵ ΝϵΜ ϵΑΝΒΑΛ ϵΥCAΔϵ ب قلب مُتْعَب (تعبان) وعينان كليلتان [ت ٢٨ : ١٥]

CAΔϵ II. ب ,CAϩϵ ص.ب (ϵϥ)
مَعْصور . مستخلص pressed, pounded
-ΟΥΝϵϵ ϵϥCAΔϵ ϵΒΟΛΔϵΝ ϵΑΝΣωΙΤ ب زيت مستخلص من الزيتون
طحينة ب -Ν̄ΟΥΟΚΙ ΝCAΔωϢ
قمح مطحون ص.ب -COΥO ϵϥCAϩϵ
[راجع الفعل ب cωδϵ II]

CAΔΗΤ ب ناحية الشمال . شمالاً to the north

CAΔΜ// ϵΔOΥΝ ب انْدَسَّ . تسلّلَ . دخل خِلْسَة slip in
-ΑΥCAΔΜΟΥ ϵΔOΥΝ ب تسلّلوا . دخلوا خِلسة [٢ بط ٢ : ٤]

CAΔO,CAΔω ب (Π,Τ) ١ . أستاذ كبير
٢ . مسئول أو موظف كبير في البلدة
٣ . لقب للتفخيم
[راجع ص cAχO]

suppository ٢. لُبُوس
-ⲁⲫⲁⲁⲩ (drugs) ⲛⲥⲁϩ ⲁϥⲕⲁⲧ ϩⲓⲛ ⲧⲕⲁⲑⲓⲥⲓⲁ
عملها (المقاتم) لُبوسات ووضعها فى المَرَج

CAϩ II. ص (π,ⲧ) (= CAⲃ ب) كاتب . أستاذ
[راجع ب CAⲃ]

CAϩⲈ- I.,CAϩⲰ// ب ,CAϩⲦ// ص أزاحَ.أبعَدَ.أزالَ
remove
-ⲁϥⲥⲁϩⲉ ⲡⲉϥⲙⲁϩⲉ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲛⲟⲩϩ ص أزاحَ (أبعَدَ) رقبته عن الحَبْل
-ⲥⲁϩⲉ ⲧⲟⲟⲧⲕ ⲉⲫⲟⲩⲛ ص كَفَّ يدكَ (١صم ١٤ : ١٩)
-ⲥⲁϩⲧⲕ ⲙⲙⲟϥ ص ارتد عنه
• CAϩHOTT ب ,CAϩHT ص (ⲉϥ) . مُنْفَصِل . بعيداً (عن) . مُمْتَنِع . مَمْنوع
-ⲉϥⲥⲁϩⲏⲟⲧⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲣⲱⲟⲩⲱ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب بعيداً عن أى اهتمام
-ⲉⲥⲥⲁϩⲏⲧⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲡⲉⲟⲟⲟⲩ ⲛⲓⲁⲓ ص بعيدة عن كل شر
-ⲉⲩⲥⲁϩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲙⲙⲁⲧⲣⲉⲩⲃⲱ ص مَمنوعون من أن يمكثوا
-ⲉϥⲥⲁϩⲏⲧ ϩⲓⲛ ⲧⲉϥⲉϩⲗⲓⲕⲓⲁ ص مُتَقَدِّم فى عُمره
-ⲡⲓϫⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϥⲥⲁϩⲏⲟⲧⲧ ب مَمنوع الدخول [لب]
[راجع ب ⲥⲓⲉⲓ]

CAϩⲈ- II.,CAⲀϩⲈ-,CAϩⲰ// أقامَ . نَصَبَ . ص فقط
set upright قَبَتَ
-ⲁ ⲡⲉⲁⲩⲥⲓⲟⲥ ⲥⲁϩⲉ ⲛⲱⲟⲛⲉ ⲁϥⲕⲁⲁϥ ⲉⲓⲣⲏ ⲛⲣⲟ ص القديس أقام صخرة ووضعها على الباب
-ⲥⲁϩⲱⲕ ⲉⲣⲁⲓ ص قُمْ مُنتصباً
-ⲛⲏⲛⲁⲥⲁⲁⲉⲉ ⲁⲛ ⲛⲧⲟⲕ ⲙⲙⲏ ⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ص لن تثبت أنتَ ولا مَملكتكَ (١صم ٢٠ : ٣١)
-ϯⲙⲧⲟⲛ ⲛⲟⲩⲡⲟⲗⲓⲥ ⲥⲁϩⲉ ⲟⲩϫⲱⲣⲁ ص أرخَ المدينة وثبتَ الاقليم
-sick man :ⲁϥⲁⲓⲧⲉⲓ ⲉⲥⲁϩⲱϥ ⲉⲣⲁⲓ ⲏ ⲉⲕⲁⲁϥ المريض طلب أن يرفعوه لو ينزلوه ص ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ
[راجع أيضاً ص ⲥⲟⲟⲩⲉ]

مَعصور ص ⲥⲁϩⲉⲙ ,ⲥⲁϩⲓⲙ
[راجع ب ⲥⲁⲃⲉⲙ]

أقامَ . استوطَنَ (لب) ب ⲥⲁϩⲓ
-ⲁϥⲥⲁϩⲓ ⲛⲟⲩϯ ⲃⲉⲛ ⲛⲱⲟⲩ ⲡⲁⲛⲁⲩ ب أقام أبونا بفنوتى مع الأخوة فى مدينة بنها

مدقّة . يد الجرن أو الهاون pestle ص (ⲟⲩ) ⲥⲁϩⲙⲉⲥ
-ⲉⲕⲛⲁⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲕⲕⲏⲕⲁϩⲏⲩ ⲉⲁⲟⲩⲉ ⲟⲩⲥⲁϩⲙⲉⲥ ص تسير عريانا أكثر من يد الهاون (لم ٢٢ : ٣٠)

قَرَّبَ . أدنَى bring near ص ⲥⲁϩⲛ-
-ⲁⲓⲥⲁϩⲛ ⲧⲏⲧⲧⲛ ⲉⲁⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص قَرَّبتكم إلى (عز ١٩ : ٤ ص = ب CⲈK)
-ⲙⲡⲣⲥⲁϩⲛ ⲧⲏⲟⲧⲛ ⲉⲙⲉⲧⲛⲉⲓⲟⲙⲙⲉ ص لا تقربوا نساءكم (عز ١٩ : ١٥ ص = ب ⲧⲱⲙⲙⲓ)

اتفاق . عَقْد . حُجَّة agreement ص فقط (π) ⲥⲁϩⲛⲉ
-ⲉⲓⲟⲩⲱϣ ⲛⲥⲁϩⲛⲉ ⲙⲙⲛⲏⲓ ⲁⲓⲧⲁⲛⲟ ⲛⲥⲁϩⲛⲉ ص أريد حُجَّة البيت فقد أخربتُ الاتفاق
• ⲣⲥⲁϩⲛⲉ ص عَقَدَ اتفاقاً make agreement

-ⲁⲓⲣⲥⲁϩⲛⲉ ⲙⲁⲕ ⲉⲧⲙⲉⲣⲟⲥ ص اتفقتُ لكَ على نصيب

ⲥⲁϩⲛⲓ,ⲥⲉϩⲛⲉ-,ⲥⲁϩⲛⲏⲧ// ب ,ⲥⲁϩⲛⲉ ص
١ . مَنَحَ . وَهَبَ (لا ٣ : ٥)
-ⲥⲁϩⲛⲏⲧⲥ ب امنحه
-ⲉⲧⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲏⲓ ⲛⲧϫⲟⲙ ب الذى يمنحنى القوة
٢ . رَزَقَ provide, supply
-ⲡⲉⲧⲥⲁϩⲛⲓ ⲇⲉ ⲛⲙⲡⲓⲣⲣⲟⲛ ⲛⲛⲉⲧⲥⲓϯ ⲉϥⲓⲥⲥⲁϩⲛⲉ ⲡⲓⲭⲉⲱⲓⲕ ⲛⲁϥ ⲟⲛ ⲉⲟⲩⲱⲛ ب الذى يرزق الزارع بذاراً يرزقه أيضاً الخبز ليأكل (٢كو ٩ : ١٠)
-ⲛⲧⲉϥⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲏⲓ ⲛⲧⲁⲧⲣⲟⲫⲏ ب لورزقنى طعامى
٣ . تصَرَّفَ . أدارَ well managed
-ϯⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲁⲃ ⲉⲧⲟⲩⲁⲉⲥⲁϩⲛⲓ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲕⲁⲗⲱⲥ ب الثروة التى يُتصَرَّف فيها حسناً
• ⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲥⲁ ب ١ ـ أمَدَّ . زَوَّدَ . مَوَّنَ provide for
-(ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ) ⲉⲧⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲥⲱϥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲙⲟϯ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲛⲁⲩⲉ ب (الجسد) يُزوَّد (يُموَّن) بواسطة العروق والمفاصل (كو ٢ : ١٩)
٢ ـ قَلَّدَ (وظيفة)
-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁⲩⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲥⲱϥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲣⲟ ب يُقلَّد (وظيفة) من الملك (إر ٥٢ : ٣٤)
٣ ـ نَفَّذَ (أمراً)
-ⲛⲛⲉⲧⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲩⲟⲩⲁⲉⲥⲁϩⲛⲓ ب الذين ينفذون أوامره
• ⲣⲉⲩⲥⲁϩⲛⲓ,ⲣⲉⲩⲥⲉϩⲛⲉ- ب ١ ـ رازق . واهب provider, donator
-ⲡⲓⲣⲉⲩⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲧⲉ ϯⲥⲟⲫⲓⲁ ب واهب الحكمة
٢ ـ مُدَبِّر . مُدير . مُنَفِّذ manager, orderer
-ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲣⲉⲩⲥⲉϩⲛⲉ ⲡⲟⲩⲏⲓ ب مُدَبِّرات بيوتهن
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲥⲁϩⲛⲓ ب (ⲧ) للدبير . لتنفيذ
• ⲥⲁϩⲛⲓ ب ,ⲥⲁϩⲛⲉ ص (π) ١ ـ مِنْحَة . هِبَة . رِزْق . مَعونَة . عَوْن provision
-ⲛⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲓⲏ̅ⲥ ⲡⲭ̅ⲥ ب معونة يسوع المسيح (فى ١ : ١٩)
٢ ـ امداد (مؤازرة) . موهبة . امدادات (تموين) supply
-ⲙⲟⲩⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲥⲁϩⲛⲓ ب كل عروق الإمدادات (التى تمد الجسم بحاجته) (أف ٤ : ١٦)
٣ ـ تموين اضافى (كعمل شوية) (خبز أو غيره)
-ⲉⲕⲉϯ ⲕⲉⲱⲙⲁ ⲛⲥⲁϩⲛⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲧⲛⲧⲁⲗⲗⲟⲟⲩ تُضيف جزءاً صغيراً آخر لتصنعها (خبزاً) ص (ⲟⲉⲓⲕ)
-ϯ ⲟⲩⲱⲱⲕⲧ ⲛⲕⲟⲩⲍ أضِفْ حفنة دقيق لأخبز مؤونة اضافية لليلة ص ⲥⲁϩⲛⲉ

أزاحَ . ابعَدَ ص.ب ⲥⲁϩⲟ,ⲥⲁϩⲉ-
[راجع ص.ب ⲥⲁϩⲱ]

ⲥⲁϩⲟⲧⲓ ب ,ⲥⲁϩⲟⲧ ص,ⲥⲉϩⲟⲧⲉⲣ-,ⲥⲉϩⲟⲧⲱⲣ//
لَعَنَ . سَبَّ . شَتَمَ . أهانَ curse ص.ب
(مز ٦١ : ٣ - رو ١٢ : ١٤)
-ⲉⲱⲱⲉ ⲁⲛ ⲉⲥⲁϩⲟⲧ ⲉⲱⲱⲉ ⲉⲥⲙⲟⲧ ص لا يجب أن نلعن بل يجب أن نبارك
• ⲥⲁϩⲟⲧⲓ ⲉ- ص ,ⲥⲁϩⲟⲧ ⲉ- ب لَعَنَ . سَبَّ . شَتَمَ . أهانَ (تك ١٢ : ٣ - عد ٢٢ : ٦ - مز ١٥١ : ٦ - لو ٦ : ٢٨)

صَنْفَرَ . صَيَّرَ أملساً *plane, rub down*
-ατcaϩcωq ب نَعَّموه (مَسَحوه بالفارة)
-Πnoττe ϥnaceϩcωϣk ñoc ñoτxρiττec ص ١ سيسحقكَ مثل رماد
٢ . خَرَطَ . صَنْفَرَ *turn, shape* ب
• caϩceϩ ب (eq) مَخروط . مصَنْفَر
• peϥcaϩceϩ ب خَرّاط
• ϻetpeϥcaϩceϩ ب (т) خِراطة
• ϻancaϩceϩ ب (π) مَخْرَطة
٣ . طَوَى . بَرَمَ . لَفَّ *roll round*
caϩτ *I.*,caψτ ص نادراً (eq) مَنسوج . مُطَرَّز
(= chδ ب)
-ñψñc etcaϩτ ἐñnoτϐ ص الحرير المطرَّز بالذهب .
-oτϩoeiτe eccaψτ ἐñnoτϐ ص رداء مُطرَّز بالذهب
• caϩτ- ص نَسّاج (في الزاكيب) :
-caϩτϯϐoc ص نسّاج ملابس
-caϩτϧoone ص ١ ـ نسّاج جيش
٢ ـ نسّاج أقمشة (لب)
[راجع ب cωϩc ص ,cωδι]
caϩτ// *II.*,ceϩτ- ص ١ . ارتَدَّ . انسَحَبَ . انزاحَ *withdraw*
-caϩτk ϫmoq ص ابتعدْ عنه
٢ . طَرَدَ . أزاحَ
-accaϩτor ϫmeckaat ἐϐωk ϵϩoτn ص طردتهم و ـ تدعهم يدخلون
[راجع ب caϩω]
caϩτe ص أوقَدَ . اشعَلَ
[راجع ب caϵτ]
caϩω// *I.* ص ,caϩωω// ب
١ . ابتَعَدَ . انزاحَ . ارتَدَّ (فعل منعكس *vb refl*)
-epψan πekψϐhp πeϐnoτϐk caϩωk ϵhτq ص إذا عبَّرَكَ صاحبكَ ابتعِدْ عنه
٢ . أبعَدَ . طَرَدَ . صَرَفَ . عَزَلَ . أزاحَ *remove* (فعل متعدى *vb tr*)
-caϩωc ἐϐoλ ϫmoK ب اصرفها عنكَ . اطردْها عنكَ
– مع الحروف الآتية :
• *I.* ϵϐoλ ص اعتزَلَ . انصَرَفَ عن . كَفَّ
-ϫmπcaϩωωK e
ϫa ص لا تكف (عن الصلاة) حتى تنال طلبتكَ
-caϩωωτñ ϵϐoλ ñ anaχωρει ñhτñ ص اعتزلوا وتوحدوا
• 2. ἐϐoλ ñ- (ϫ-) ص.ب تَجَنَّبَ . فارَقَ . غادَرَ
-aqcaϩωq ἐϐoλ ϫmma ب غادر المكان
-caϩωK ἐϐoλ ϫmoi ب اذهبْ عني . ابعدْ عني
-caϩωωK ϵϐoλ ñoτmoot ϵnπωK an πϵ ص تجنَّب المياه التي لا تخصُّكَ
-τmñτxaxϵ nacaϩωωc an ϵϐoλ ϫmmoK ص العداوة التي لن تنصرف عنكَ (تفارقكَ)
• 3. ϵϐoλϩιxñ ص انزاحَ من على (عد ١٢ : ١٠)
• 4. caϐoλ ب ,ϩaϐoλ ص تَجَنَّبَ . فارَقَ . غادَرَ . ابتَعَدَ
-caϩωK caϐoλ ϫmoi ñcaτanac ب ابتعدْ عني يا شيطان

-nnetcaϩoτi ἐpoq cenaqoτoτ ἐϐoλ ب الذين يلعنونه يُبادرون [مز ٣٩ : ١٩]
• caϩoτi ب ,caϩoτ ص (π) لَعْنَة . سَبٌّ . شتيمَة
[مز ٩ : ٢١ – أم ٣ : ٣٣ – أم ١٠ : ١٨ – إش ٣٧ : ٣ – هو ٤ : ٢ – زكر ٥ : ٣ – ص ٦ : ٨]
-a ΠX̄c Ic ψωπe ñcaϩoτ ϵapon ص الرب يسوع صار لعنةً لأجلنا
-aριττ ñρεϣϵe ἐϐoλϵa ñἐnaϵ ϫmmcaϩoτi ب انقذني من قيد اللعنة
• ἐñcaϩoτi,δa ñcaϩoτi ب ,δa ñcaϩoτ ص تحت اللعنة . مَلعون [إش ٦٤ : ١١] *under curse*
-ceχn δa ñcaϩoτi ب كائنون تحت اللعنة . ملعونين [ير ٧ : ٤٩]
• ϭicaϩoτi ب ,χicaϩoτ ص لُعِنَ *receive curse, be curesed*
• peϥcaϩoτi ب ,peϥcaϩoτ ص لاعِن . شتّام . مَلعِن *curser* [أم ٢٦ : ٢١]
• cϩoτopτ ب.ص (eq) ملعون *cursed*
caϩoq,caϩωq ب مشقوق الشفة السفلى *having haretip*
• ϕnetcaϩoq ب المشقوق الشفة السفلى
caϩπ// ص مَصٌّ . امتِصٌّ . ابتَلَعَ
-cenacaϩπq ñoc ñoτepωτe ص سيمصُّونه مثل اللبن
caϩp// ص (= caρe ب) كَنَسَ *sweep*
-aqcaϩpor arw aqnoχϭor ص كَنَسَها ورشَّها
-ne τoτnacaϩpor ϵϐoλϵn ne πλaτia ص التي سيكنسونها من الشوارع
• caϩp ص (eq) (= caρe ب) مَكنوس
-τaϣion eqcaϩp ϵϐoλϵn ϣeeτe nim eqϵooτ ص مَعدَع مُزال عنه كل فكر شرير
• caϩp,caϩpec ص (π) كَنْسٌ *sweeping*
-ñcaϩp ϣn ñnoτχk ص الكَنس والرش
caϩpai ص فَوْق *on upper side, above*
-akei ϵϐoλ caϩpai akoτonϵk ñcaπecнτ ص أتيتَ من العُلا وظهرتَ أسفل
caϩpe *I.* ب.ص (π) مكان عُلوي (فوقاني) . سطوح
-ϵi ñcaϩpe ñneχaoc ص فوق سطح الأردية
• otϣa ñcaϩpe ب ١ ـ مكان عُلوي
٢ ـ مكان سَهَر (نقطة مراقبة من فوق)
caϩpe *II.* ب (or) صحراء . بادية . قَفْر [لب]
caϩc *I.*,caϩc// ب ,cϵϩc- ص ١ . فَرَكَ . دَلَّكَ . حَكَّ *rub down*
-ετqωχi ϫmiϭϵϣc ετcaϩc ϫmmoτ ب يقطفون الفريك ويفركونه [لو ٦ : ١]
-ετρετceϩc ἐϫιc ص لكي يفركوا الفريك
٢ . فَتَكَ . سَحَقَ . دَرَسَ (القمح) *pound*
-aqcaϩcor δϵn †ϩρor ب دَرَسَها بالنورج
caϩc *II.* ب (or) خشب ذو مادة دهنية يستعمل للحريق [لب]
caϩceϩ,caϩcωϩ// ب ,cϵϩcωϩ-,cϵϩ-
١ . مَسَحَ (بالفارة) . نَعَّمَ أو دَعَكَ (بالصَنفَرَة) . ص ϥωϩ//

-ⲁⲩⲑⲣⲟⲧⲥⲁϩⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲉⲉ ⲛ̀ϩⲟⲩⲧ ب حملهم يحرقون البقرة النحاس

٣. طَبَخَ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ̀– ص.ب

-ⲁⲧⲥⲁϩⲧ ⲉ̀ⲟⲩⲧⲁⲧⲉ ⲯⲁⲧⲉⲭⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب سَخَنُوا رصاصاً إلى أن إلى

• *2.* N ص ب طَبَخَ لِـ *cook for*

-ⲛ̀ⲟⲟⲩ ⲉⲧⲥⲁϩⲧ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب هو الذي يطبخ للأحوة

-ⲙ̀ⲡ̀ⲥⲁϩⲧⲉ ⲛⲁⲕ ⲙⲁⲧⲁⲁⲕ ص لا تطبخ لنفسكَ وحدكَ

• *3.* ϭⲁ ب أوقَدَ تَحت *light fire beneath*

-ⲟⲩⲗⲉⲃⲛⲥ ⲉⲧⲥⲁϩⲧ ϭⲁⲣⲟⲩ ب قِدرَة موقَد تحتها [لا ١ : ١٣]

-ⲉⲩⲥⲁϩⲧ ϭⲁ ⲟⲩϣⲓⲱ ب يوقِد تحت قِدر

-ϫⲁⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲥⲁϩⲧ ϭⲁⲣⲟⲩ ب ضَعْه واوقِدْ تَحته

• *4.* ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛ̀– ص.ب أوقَدَ تَحت

-ⲉⲧⲉ̀ⲥⲁϩⲧ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛ̀ⲗⲓⲱⲟⲩ ϭⲉⲛ ⲉⲁⲛ̀ϫⲣⲱⲙ يوقدون تحتها بنوان بشعة [هـ ٤ : ٢] ⲛ̀ⲗⲟⲓⲙⲟⲥ ب

• ⲟⲓ ⲛ̀ⲥⲁϩⲧ ب ,ⲟ̀ ⲛ̀ⲥⲁϩⲧⲉ ص مُلتَهِب . مَطبوخ

-ⲛ̀ⲡⲁϥⲟⲩⲉⲙ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̀ⲥⲁϩⲧⲉ ص كان لا يأكل شيئاً مَطبوخاً

• ⲫⲏⲉⲧⲥⲁϩⲧ ب الوقّاد . العطشجي *the fire lighter*

• ⲥⲁϩⲧ ب ,ⲥⲁϩⲧⲉ ص (π) لهيب . سعير . وَقيد . صَهْد *fire*

• ⲉ̀ⲛⲥⲁϩⲧ ب ,ⲉ̀ⲛⲥⲁϩⲧⲉ ص للإيقاد

[إش ٤٠ : ١٦ – إش ٤٤ : ١٥]

-ⲧⲁⲗⲟⲥ ⲉ̀ⲛⲥⲁϩⲧⲉ ⲯⲁⲛⲧⲉⲥⲉⲙⲟⲩ ص ارفعْها على النار حتى تسخن

• ⲉⲓⲥⲁϩⲧ ب أوقَدَ . أشعَلَ . أحرَقَ . اشتَعَلَ

put fire, set alight [إش ٣ : ٢٤]

-ⲯⲁϥⲉⲓⲥⲁϩⲧ ϭⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲛⲟⲩϫ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲙⲉⲉⲣⲉ ب شاهد الزور يشتعل كذباً [أم ٦ : ١٩] ⲛⲟⲩⲓ

• ⲁⲧⲥⲁϩⲧ ب ,ⲁⲧⲥⲁϩⲧⲉ ص غير ساخن . غير مطبوخ *unheated, uncooked*

-ⲉⲣⲱϯ ⲛⲁⲧⲥⲁϩⲧ ب لبن غير مغلى (يوضع على النار)

• ⲣⲉϥⲥⲁϩⲧ ب طَبّاخ . وقّاد *cook, fire lighter*

• ⲙⲁⲛ̀ⲥⲁϩⲧ ب مطبخ . كانون *cooking place, kitchen*

-ⲡⲓⲙⲁⲛⲥⲁϩⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب مكان الطبخ الخاص بالأحوة

CAXI ب ,ⲯⲁϫⲉ ص ١. تكلّمَ . تَحَدَّثَ . نَطَقَ *speak (فعل لازم vb intr)*

[أي ١ : ١٦ ، ١٧ – مز ٥٤ : ١٥ – عب ٩ : ٩]

-ⲉⲓⲙ̀ ⲟⲩⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲯⲁϫⲉ ص ينطق واحد منها

-ⲉⲧⲃⲉ ⲫⲟⲉⲓⲛⲉ ⲉⲩⲛⲁⲯⲁϫⲉ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲟ بخصوص البعض الذين يتكلمون أثناء الصلاة ⲁⲛⲁ ص

٢. كَلَّمَ . أخبَرَ . لَفَظَ . قالَ *say (فعل متعدى vb tr)*

[أم ١٢ : ١٧ – إش ٣٢ : ٦ – إش ٤٣ : ٩ – مت ١٣ : ٣٥]

-ⲛⲁⲩⲥⲁϫⲓ ⲛⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب كان يتكلم باطلاً

[مز ٤٠ : ٦]

-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲥⲁϫⲓ ⲛ̀ⲧⲙⲉⲟⲛⲟⲩϫ ب كل مَن يتكلم بالكذب

-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲟⲛⲁⲯⲥⲁϫⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲓⲟ ⲛ̀ⲧⲥⲕⲩⲛⲏ ب من يمكنه أن ينطق بكرامة القبة

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲥⲁⲉⲱⲟⲩⲛ ⲉⲁⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲉⲃⲏⲧⲉ ⲉⲧⲉⲟⲟⲩ ص لنتجنّب (لنبتعد عن) الأعمال الشريرة

• *5.* ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ص ارتَدَّ إلى خلف . انسَحَبَ

• *6.* ⲉⲥⲟⲩⲛ ص (=ⲟⲩⲟⲧⲧ ب) أدخَلَ . جَمَعَ إلى داخل

-ⲥⲁⲉⲱⲟⲩⲟⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ص اجمعهم [هـ ١٨ : ٢]

• *7.* ⲉⲥⲣⲁⲓ ص انسَحَبَ . ابتَعَدَ

-ⲥⲁⲉⲱⲟⲩⲕ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲯⲁⲧⲉⲕⲥⲓⲛⲉ ص انسَحْ (ابتعدْ) حتى بحر

• *8.* ⲉ̀ⲃⲣⲏ ب تَقهقَرَ

-ⲡⲓⲉ̀ⲟⲟ ⲁⲩⲥⲁⲉⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲣⲏ ⲉⲱⲥ ⲉⲕⲉⲓⲟⲩⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ب تقهقر الحصان وكأنه يناور في الحرب

• ⲥⲁⲉⲏⲟⲧⲧ ب ,ⲥⲁⲉⲏⲧ ص (ⲉⲕ) بعيد عن

-ⲉⲥⲥⲁⲉⲏⲟⲩⲧⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲉⲁ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ب بعيدة عن كل عمل رديء

• ⲥⲁⲉⲱ// ص.ب (π) ابتعاد . ارتداد . انسحاب *removal, departure*

-ⲛⲥⲁⲉⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲡⲓⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ب ,ⲛⲥⲁⲉⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲡⲉⲟⲟⲟⲩ ص ابتعادكَ عن الشر

-ⲛⲥⲁⲉⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲛⲛⲃⲓⲛⲟⲩⲱⲙ ⲡⲉ ⲧⲛⲛⲥⲧⲓⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲥⲁⲉⲱⲕ ⲟⲛ ⲡⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲃⲉ ص ليس بُعدكَ عن الأطعمة هو الصوم الحقيقي بل هو تَجنّبكَ الخطايا

• ϫⲓⲛⲥⲁⲉⲱ// ب ,ϭⲓⲛⲥⲁⲉⲱⲱ// ص ازاحة . ازالة . عَزْل . تَجَنُّب *removal, avoidance*

-ⲉⲧⲃⲉ ⲧϭⲓⲛⲥⲁⲉⲱⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ص لأجل تَجَنّبه هذا الأمر

CAϩW// *II.* ص فقط أقامَ . نَصَبَ . رَفَعَ . لَبَّتَ

• ⲥⲁⲉⲱ// ⲉⲣⲁⲧ// ص (= ⲧⲁⲉⲟ ⲉ̀ⲣⲁⲧ// ب) (نفس المعنى)

-ⲁⲩⲥⲁⲉⲱⲕ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲓⲧ ⲡⲉⲕⲟⲃⲃⲓⲟ ص رفعه (أقامه) من مسكنه

-(ⲛⲏⲓ) ⲯⲁⲧⲥⲁⲉⲱⲕ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲙⲛ̀ⲧⲥⲁⲃⲉ ص (البيت) بالحكمة ينبت [م ٢٤ : ٣]

[راجع أيضاً ص ⲥⲁⲉⲥ-]

CAϩW// *III.*,**CAϩO//** ب فقط ١. لامَ . بَكَّتَ . وَبَّخَ *reprove*

-ⲥⲉⲛⲁⲥⲁⲉⲱⲕ ⲛⲭⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب وبّخ من الجميع [١كو ١٤ : ٢٤]

-ⲛⲓⲙ ⲉⲟⲛⲁϣⲥⲁⲉⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲧⲁⲉⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲕ ب مَنْ يستطيع أن يوبّخه ليقوّمه

٢. قَوَّمَ . صَحَّحَ *correct*

-ⲧⲥⲃⲱ ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲥⲁⲉⲱⲥ ب التعليم الذي يُقَوِّم

٣. عاتَبَ . حاجَجَ

-ⲥⲁⲉⲱⲕ ⲟⲩⲧⲱⲕ ⲛⲉⲙⲁⲕ ب عاتبه بينكَ وبينه

-ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ⲙⲁⲣⲉⲛⲥⲁⲉⲱⲛ ب هَلُمَّ نتحاجَج [إش ١ : ١٨]

[راجع ب ⲥⲟⲉⲓ]

CAϩWC ب (ⲟⲩ) مُغَنٍّ . مُغَنِّيَة

CAϩQ,CAϩ ص (= ⲥⲁⲉ ب) مِثقاب . سيخ

CAϩT ب ,**CAϩTE** ص ١. أوقَدَ . وَلَّعَ . اشعَلَ . أضرَمَ . سَخَّنَ *kindle fire, heat, burn*

-(ⲡⲓⲱⲓ) ⲁⲩⲥⲁⲉⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲁⲩⲫⲓⲥⲓ ⲛ̀ ϫⲱⲕ ب (الخشب) أشعله وسوّى عليه الخبز [إش ٤٤ : ١٥]

٢. أحرَقَ

-ερε ταψυχη caxi ἐϩρηι ἐχωι ب نفسي
تحدثني بالخير (تواسيني . تكلم في صالحي)
[لو ١٨ : ٢٠ – مر ٣ : ٢٠]

٢ ـ تكلَّمَ على

-ⲁϥcaxi ἐχωⲟⲩ ϩⲉⲁⲛⲡⲉⲧⲉϣⲟⲩ ب تكلم
عليهم بالشر

-ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲏⲧⲉϥcaxi ⲛⲟⲩϥⲱϯ ἐⲃⲟⲗ ἐϩρηι
لئلا يتكلم عليهم بالفناء ب ἐχωⲟⲩ

٣ ـ نَطَقَ بِـ *speak in*

-ⲉⲕϣⲁⲛⲟⲩⲱⲛ ⲛⲣⲱⲕ ἐϣⲁⲭⲉ ⲉⲭⲓⲓ ⲡⲣⲁⲛ ⲙ-
إذا فتحتَ فمكَ ص Πⲉϫⲥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲉⲩⲣⲁⲫⲏ
لتنطق باسم الرب من الكتب

• 6. ⲙⲉⲓⲓ ب ,ⲙⲁⲛ ص تكلَّمَ مع
[تك ١٢ : ٤–عد ١١ : ١٧–ث ٥ : ٢٤–مز ١١ : ٢ –حز ٢٧ : ٤–
يش ٣٠ : ١٠ – إش ٣٦ : ١١ – مت ٢١ : ٣ – يو ٤ : ٢٧ –
أع ٢ : ٢٩ – أع ٢٨ : ٢٥]

-ⲁϥcaxi ⲙⲉⲙⲁϥ ⲛⲟⲩⲥⲁⲡ ب تكلم معه بالحُكْم
-ⲁϥcaxi ⲙⲉⲙⲁⲛ ϫⲉ ب تكلم معنا قائلاً
-ⲉⲧⲣⲁϣⲁⲭⲉ ⲙⲙⲏ ⲛⲥⲉⲛⲟⲥ ⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲱⲙⲉ ص
لأتكلم مع جنس البشر

• 7. ⲛ– ص.ب تكلَّمَ بـ (لغة) *speak with (language)*
-ⲁⲧⲟⲩⲁⲉⲧⲟⲩⲟⲩ ἐcaxi ⲛⲉⲁⲛⲕⲉⲗⲁⲁⲥ ب شرعوا
يتكلمون بألسنة أخرى [أع ٢ : ٤]

• 8. ⲛⲁϩⲣⲉⲛ ب تكلَّمَ أمام . تكلَّمَ في مواجهة [حز ١٣ : ١٩]

• 9. ⲟⲩⲃⲉ ص ١ ـ كَلَّمَ [عد ٣٤ : ١]

٢ ـ تناقَشَ

-ⲉⲧⲱⲁⲛⲱⲁⲭⲉ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲧ ص إذا تناقشوا مع
بعضهم البعض

• 10. ⲇⲁⲧⲉⲛ ب فقط حَدَّثَ . رَوَى . أخبَرَ
[مر ٥ : ١٦ – أع ٢١ : ١٩]

-ⲛⲉⲛⲓⲟϯ ⲁⲧⲥⲁⲭⲓ ⲇⲁⲧⲟⲧⲉⲛ ب آباؤنا أخبرونا
[مز ٤٣ : ١]

-ⲁⲧⲥⲁⲭⲓ ⲇⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲟⲃⲉ ... ب
أخبروا الجميع (كل واحد) عن ...

• 11. ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص ١ ـ تكلَّمَ بـ (لسان أو لغة)
speak with (language)
[مز ١١ : ٢ – مز ٣٨ : ٤ – مر ١٦ : ١٧ – ١كو ١٣ : ١]

٢ ـ أوحَى إلى . ألهَمَ

-ⲓⲏⲥ Πⲭⲥ caxi ⲛⲟϩⲧ ⲉⲛⲉⲥ ب المسيح
يلهمني (يوحي إلي) أبداً

• 12. ⲇⲁ ب ,ⲉⲁ ص تكلَّمَ عن (أو ضد) . تقوَّلَ على .
افترَى على *speak concerning, against*

-ⲁⲧⲥⲁⲭⲓ ⲛⲉⲁⲛⲥⲁⲭⲓ ⲇⲁ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ب تقوَّلوا
على نفسي [لو ١٨ : ٢٠]

ص

تكلم على حاره بمكر

-ⲉⲧⲉⲧⲛⲛⲱⲁⲭⲉ ⲉⲁⲣⲱⲧⲛ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ⲧⲏⲩⲧⲛ ص
تتقوَّلون على بعضكم بعضاً

• 13. ⲛⲥⲁ ص.ب ١ ـ تكلَّمَ ضد . هَجَا . ذَمَّ . تكلَّمَ في حق . ذَمَّ .
قَذَفَ . اغتابَ . سَبَّ *speak after, against*
[عد ١٢ : ١ – مز ١٠٨ : ٢ – هو ٧ : ١٣ –
ميخا ٣ : ٧ – أع ١٩ : ٩ – يع ٤ : ١١]

-ⲥⲉⲥⲁⲭⲓ ⲛⲥⲱⲓ ب يتكلمون عليَّ [أي ١٩ : ١٨]
-ⲉⲧⲥⲁⲭⲓ ⲉⲩⲉⲑⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲡⲓⲱⲟⲓⲧ ب شاتمين الطريق
[أع ١٩ : ٩]

-ⲛⲓⲡⲉⲧⲉⲑⲟⲩ ⲉⲧⲁⲩⲥⲁⲭⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب الشرور التي
نطق بها

– مع الحروف الآتية :

• ⲉ– ص.ب ١ ـ كَلَّمَ . تكلَّمَ مع . تكلَّمَ في [١كو ١٤ : ٩]

-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲕⲥⲁⲭⲓ ⲉⲛⲉⲙⲙⲁⲩⲱⲝ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب
لماذا تتكلم في مسامع الشعب [إش ٢٩ : ١١]

-ⲉⲓⲱⲁⲭⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲧⲟⲕ ⲱ ⲡⲉⲁⲥⲓⲟⲥ ص أنا
أكلمكَ أنتَ أيها القديس

-ⲟ ⲛⲉⲧⲁϫⲱ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲏ ⲛⲓⲓⲙ ⲛⲉⲧⲁⲩⲱⲁⲭⲉ ⲉ-
ⲣⲟⲟⲩ ص ما الذي يقول أو من هم الذين يتحدث إليهم (معهم)

٢ ـ تكلَّمَ عن . حَكَى عن . تَحَدَّثَ عن . وَصَفَ
speak concerning, - about, tell of

-ⲉⲓⲥⲁⲭⲓ ⲉ ⲛⲓⲓⲙ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲡⲓⲥⲟⲫⲟⲥ ب عَمَّن أتكلم
إلا الحكيم

-ⲟⲩⲱⲫⲣⲓ ⲉⲥⲁⲭⲓ ⲉⲛⲉⲱⲃ ⲙⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ
من الصَّعب أن نُخبر (تكلم عن) بعمل كل واحد ب

-ⲛⲥⲉⲱⲁⲭⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲃⲁⲗ ⲙⲁ ⲛⲓⲓⲙ ص يتحدثون عنه
في كل مكان

-ⲉⲓⲱⲁⲭⲉ ⲉⲧⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ ϫⲉ ⲧⲥⲛϥⲉ ص أعني بالقوة
أنها السيف *I mean power*

ص
هذه التي ذُكِرَت (تُحِدِّثَ عنها) في الكتاب

-ⲧⲡⲩⲗⲏ ⲛⲧⲁ ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲱⲁⲭⲉ ⲉⲣⲟⲥ الباب ص
الذي تحدَّث عنه داود

-ⲙⲛⲛⲱⲟⲩ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲱⲁⲭⲉ ⲉⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص لا يمكننا
وصف النور

٣ ـ تكلم ضد . ذَمَّ

-ⲁⲧⲱⲁⲭⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲉⲉⲛⲡⲉⲧⲟⲟⲩ تكلموا عليه بالشر
-ⲥⲉⲁⲭⲉ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲭⲓⲟⲩⲉ ص يتكلمون عليَّ جلسة
(في الخفاء)

• 2. ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉ– ص تكلَّمَ مع (بمعنى) : ألَحَّ أو زَنَّ في أذن
–(ⲛⲉⲟϥ) : ⲧⲛⲁⲱⲁⲭⲉ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲥⲙⲁⲁⲭⲉ
(الحَيَّة) : ⲧⲁⲧⲣⲉⲥⲟⲩⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗⲉⲃⲓ ⲡⲱⲙⲛ ص
سالخ عليها(سأزن في أذنيها) لأجعلها تأكل من الشجرة

• 3. ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉ– ب ,ⲉⲑⲣⲁⲓ ⲉ– ص ١ ـ تكلَّمَ في (أو إلى)
[عد ١٤ : ٢٨]

-ⲥⲁⲭⲓ ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉⲡⲉϥⲉⲏⲧ ⲉⲟⲃⲉ ⲧⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ب
تكلَّمْ في قلبه عن السلامة [أوشية الملك – الخولاجي]

٢ ـ تكلَّمَ على

-ⲡⲉⲛⲧⲁϥϣⲁⲭⲉ ⲉⲑⲣⲁⲓ ⲉⲡⲭⲥ ⲛⲟⲩⲡⲗⲁⲛⲏ ص
الذي تكلم على الرب بضلالة (نسطور)

• 4. ⲉⲟⲃⲉ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ص تكلَّمَ عن . تكلم بخصوص
[أع ١ : ٣]

-ⲁϥcaxi ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲛⲉⲑⲟⲟⲩⲁⲃ ب تكلم عن القدِّيسين
-ⲧⲙⲛⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲙⲡⲉϥⲥⲉ
ⲃⲏⲏⲧⲥ ص البتولية التي يشبع من الكلام عنها

• 5. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ,ⲉⲑⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ ص
١ ـ تكلَّمَ لأجل . تكلَّمَ لصالح . ترافَعَ *speak on behalf of*
[أع ٢٦ : ١]

-ⲟⲁⲭⲓ ⲉϫⲱⲓ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲫⲁⲣⲁⲱ ب تكلَّمْ لأجلي
عند فرعون

-ⲁⲣⲉⲥⲁⲭⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲁⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲁⲓⲟⲥ ؟ ب أتدافعين
عن هؤلاء السَّحَرَة ؟

-ⲙⲁ ⲇⲱⲣⲟⲛ ⲛⲉⲉⲙⲡⲉⲥⲱⲁⲭⲉ ⲛⲥⲉⲱⲁⲭⲉ ⲉ-
ϫⲱⲕ ص ارشِ بعض ذوي الكلام ليرافعوا عنكَ

-AYCAZI HEANBAACOHWLOC HCA MICHIMI ب
تكلموا بإنزعاج ضد الطالب
-NOE ETOVYWAZE NCA EAE NCVMAZOZH ET-
MOLLOOV EWLLWAZE MA EAE NCVMAZOZH
ملأ ما بينهن شجار كبير وانتصرت ٢- غلبَ على . زكَ على (لي الكلام)
-OTYWAZE EQWNTYWA NAAQ ES TPAOTOM
موضوع بحث عميق (الخبازة)
-EWM NOTYWAZE [٢ : ٢٥ لا] ب امتلأ مر
-AQWJENOV : OV NE NYWAZE ? ما : سألك
موضوع الأمر ما هو ؟ *what is the matter*
-NTAAMANTA EPOK NMEIKOVT ب
الأشياء الأهل هذا الموضوع الشيء
-WNE EAI EPWXHP EPOI AEN NCAZI NOVT
ميلاد ٥٢٥١ meu ovos : سنة (حساب) الميلاد
[١٥ : ٤ لي] رواية ، حكاية *tale, storey* ٢- قصة . رواية . حكاية
ظروف الى هذه القصة ب ON MHI OM
-AVWE MAIKECAZI
قصة واقعية مؤلمة ب ON NTEXHPA NGHKE
-NYWAZE NTPAOTWMG NNYWAZE EBOA EN OVTAXPO
-ETPAOTWMG NNYWAZE EBOA EN OVTAXPO
لأن حكايتي مختلفة في
روايتي أن ب EMKEYWAZE YWTNE E AEMKEYWAZE YWTNE E
-AIBN XE A
أمورا أخرى حدثت
ظروف ب [٢٦ ، ٢٢ : ١٨ لو] case ٧- ظرفي
-NICAZI ETAOPYW EVTENYQ EAPOK EAPOK ETAOPYW EVTENYQ
القصة بجوار بها الناس
ب NYWYW ،YWTNYBW،YWEXYWTNYBW ،YWTNYW ب CAZI NYWYW ،YWTNYBW،YWEXYWTNYBW
كلام غريب . كلمة غريبة
ب BE،YWEXOWBE ب agreement *make* (تعاقد) اتفق
-AVWE NYWAZE NOVT NN NETEPHT XE ...
على أن ... ب ... عقد اتفاق . اتحاد الكلام ب EPNKECAZI
تتفق أيضا . عاد فقال . أعاد الكلام
ب NEX YWAZE ب *cast in words, make mention*
ألقى كلمة . ذكرَ
-AKMEX YWAZE EPOM ETBE NEIWAMYWOME
أعطت توكيلا لـ ب EYWONQ EYWONTEMOTWYW AWW
تعبير هذا الشكل رغم نقل (رأيه) شرحه
ب TAMYECAZI ،TAMYECAZI ب *multiply words*
أكثر الكلام
-WNENGPENTAYWE NCAZI NGOTO NCAZI مضاعف كرة ب تضعف
كرة الكلام مع أحد ب NAAV YWAZE WN NAAV
-NTTAYWE YWAZE WN NAAV
كرة الكلام ب GICAZI ،ZIYWAZE ب *take, accept words*
قبل الكلام
-OVCAZI NOVOT TEI WWOQ AN ٢٤١ لوقا كلمة ب AN WWOQ AN ٢٤١ OVCAZI NOVOT
رأسه
ب GI MACAZI ،ZI WMAYWAZE ب GI MACAZI ،ZI WMAYWAZE
(حتى كلمة في الصلاة)
-NMENZIYWAZE NTE NPWWE EQOTM EPOM ب NMENZIYWAZE NTE NPWWE EQOTM EPOM
لن نقبل كلام الناس
ب XEWCAZI ،GMYWAZE ب XEWCAZI ،GMYWAZE
وجد طلة . وجد سبيا (للشكوى) *find word (of complain)*

-EKMAYWOTTE MAT NYWAZE NCWBE NCWBE NYWAZE MAT NYWAZE NCWBE
اتصل كلة (بشركة)
ب CAZI NCOX،CAXCOX ب ،YWEXCOG ب CAZI NCOX،CAXCOX
كلام شائع . كلام جميل
ب CAZI NGAPOQ ،ب NGAPOQ ،ب CAZI NGAPOQ
كلام فاحش . ب hOAMNXWU ،ب hOAMNXWU ،ب CAZI NGAPOQ
كلام نابي
-EKIPI NOVWUU NCAZI ب ،O NGAZI NYWAZE
إنه لأمر حسن أن لا تكثر الكلام في الطريق ب MEIOOVTE
اتفاق (تعاقد كلمة) ب *make agreement* (تعاقد) اتفق
-AVP OVYWAZE NOVWT WN NETEPHT XE ...
ب ... تعتبر ما ينتظر على رأي رأسه (كلمة رأسه) أن ...
ب EPNKECAZI ب ،ENAMOVTA ETNAP OVYWAZE EN NYWAZE NOVWT WN NETEPHT XE ...
تكلم أيضا . عاد فقال . أعاد الكلام
ب NEX YWAZE ب *cast in words, make mention*
ألقى كلمة . نوّه
-AKMEX YWAZE EPOM ETBE NEIWAMYWOME
أعطت توكيلا لـ ب EYWONQ EYWONTEMOTWYW AWW
تعبير هذا الشكل رغم نقل (رأيه) شرحه
ب TAMYECAZI ،TAMYECAZI ب *multiply words*
أكثر الكلام
-UNENKPENTAYWE NCAZI NGOTO NCAZI
تضاعف كرة ب NGOTO NCAZI
كرة الكلام مع أحد ب NAAV YWAZE WN NAAV
-NTTAYWE YWAZE WN NAAV
قبل الكلام ب GICAZI ،ZIYWAZE ب GICAZI ،ZIYWAZE
take, accept words
-OVCAZI NOVOT TEI WWOQ AN ٢٤١ لوقا كلمة ب AN WWOQ AN ٢٤١ OVCAZI NOVOT
رأسه
ب GI MACAZI ،ZI WMAYWAZE ب GI MACAZI ،ZI WMAYWAZE
(حتى كلمة في الصلاة)
-NMENZIYWAZE NTE NPWWE EQOTM EPOM
لن نقبل كلام الناس
ب XEWCAZI ،GMYWAZE ب XEWCAZI ،GMYWAZE
وجد طلة . وجد سبيا (للشكوى) *find word (of complain)*

-ⲙⲛ̀ ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲃⲱⲛ ϫⲁⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲱⲁϫⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص ⲣⲟⲟⲩ لن يجد أحد حِلَّة ضدهم (يشتكي بها عليهم)

• ⲁⲧⲥⲁϫⲓ ب ,ⲁⲧⲱⲁϫⲉ ص ١ ـ عديم النطق .
غير مُتكلِّم .ابكَم . أخرَس (حز ٣ : ٢٦ ؛ ٢٤ : ٢٧ ؛ مز ٣٨ : ١٢) *speakless*

-ⲟⲩⲉⲓⲱ ⲛ̀ⲁⲧⲥⲁϫⲓ ب جِمار أبكم (٢بط ٢ : ١٦)

-ⲙⲛ̀ ⲥⲱⲙ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲩⲱ ⲛ̀ⲁⲧⲱⲁϫⲉ ص لا صوت له ولا كلام

• ⲁⲧⲥⲁϫⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب لا يُنطَق به (رو ٨ : ٢٦)

-ϩⲁⲛⲥⲁϫⲓ ⲛⲁⲧⲥⲁϫⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب أقوال لا يُعبَّر عنها (٢كو ١٢ : ٤)

-ⲟⲩⲟⲉⲗⲛⲗ ⲛⲁⲧⲥⲁϫⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب فرح لا يُنطق به

٢ ـ مُبْهَم . غامض *unspeakable*

-ⲟⲩϩⲱⲃ ⲛⲁⲧⲥⲁϫⲓ ب أمر مُبهَم (أع ٢٥ : ٢٧)

• ⲡⲓⲁⲧⲥⲁϫⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب ,ⲟⲩⲁⲧⲱⲁϫⲉ ⲉⲣⲟⲩ ص الذي لا يُتحدَّث عنه (يُعبَّر عنه) . الذي لا يوصَف

-ϩⲉⲛⲁⲧⲱⲁϫⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲥⲧⲟⲗⲏ ص حُلَل لا توصَف

-ⲟⲩⲁⲧⲥⲁϫⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲁϥ ⲡⲉ ب يُذكَر له نَسَب (عب ٧ : ٣)

• ⲉⲣⲁⲧⲥⲁϫⲓ ب انْخَرَسَ (مز ٣٠ : ١٨)

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲁϫⲓ ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲁⲧⲱⲁϫⲉ ص (ت)
١ ـ خَرَسٌ . عدم نُطق
٢ ـ ابهام . غموض . عدم وضوح التعبير

• ⲁⲧϣⲥⲁϫⲓ ⲙⲙⲟ// ب ١ لفائق الوصف.لا يمكن التعبير عنه
٢ ـ غامض . عَسِر الكلام عنه

• ⲣⲉϥⲥⲁϫⲓ ب ,ⲣⲉϥϣⲱⲁϫⲉ ص متكلِّم . فصيح .
speaker, eloquent person طليق اللسان

-ⲟⲩⲣⲉϥⲥⲁϫⲓ ⲡⲉ ϭⲉⲛ ⲧⲉϥⲁⲥⲡⲓ ب فصيح في لغته

-ⲓ̅ⲱⲥ ⲡ̀ⲣⲉϥϣⲱⲁϫⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص برحنا المتكلم عن ا

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲥⲁϫⲓ ب ,ⲙⲙⲧⲣⲉϥϣⲱⲁϫⲉ ص (ت)
eloquence فصاحة . طلاقة اللسان

• ⲣⲉϥϫⲉ ⲥⲁϫⲓ ⲃ ب ذو لسانين (١تيمو ٣ : ٨)

• ⲥⲁⲛⲥⲁϫⲓ ب ,ⲥⲁⲛϣⲱⲁϫⲉ ص صانع كلام . مُنْهَبِل .
صاحب قيل وقال . زارع شقاق (أع ١٧ : ١٨)

• ⲙⲁⲓⲥⲁϫⲓ ب لغوي . باحث في اللغات (لب)

• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲥⲁϫⲓ ب (ت) فن البحث في اللغات

• ⲙⲁⲛⲥⲁϫⲓ ب ,ⲙⲁⲛϣⲱⲁϫⲉ ص (π)
١ ـ مكان الخطابة . قاعة المحاضرات
٢ ـ موضوع حديث (أو للكلام) *gossip*

-ⲉⲓⲉϣⲱⲡⲓ ⲙⲙⲁⲛⲥⲁϫⲓ ⲛⲱⲟⲩ ب سأصبح مَثار حديثهم

• ⲁⲛⲥⲁϫⲓ ب (π) مَجموع ألفاظ . قاموس (لب)

• ϩⲟⲩⲟ ⲥⲁϫⲓ ب زيادة في الكلام . اطناب . اسهاب *saying too much*

-ⲟⲩϩⲟⲩⲟ ⲥⲁϫⲓ ⲛ̀ⲧⲏⲓ ⲛ̀ ⲉⲧⲁ ⲫⲏ ϫⲱⲓⲗⲓ ⲉⲣⲟϥ ب لديَّ كلام كثير حتى أتساوَى مع مَنْ استضافَ ا

• ⲉⲣϩⲟⲩⲟⲥⲁϫⲓ ب أسْهَبَ . هَوْلَ

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣϩⲟⲩⲟⲥⲁϫⲓ ب (ت) ١ ـ اسهاب
٢ ـ تهويل في الكلام

• ϫⲓⲛⲥⲁϫⲓ ب ,ϭⲓⲛϣⲱⲁϫⲉ ص ١ ـ كلام . قَوْل . حديث
speach, saying, tale
[مز ٥٤ : ٢ ـ مز ١٠٣ : ٣٢ ـ حز ٣ : ٦ ـ يو ٨ : ٤٣ ـ رو ١٦ : ١٨]

-ⲟⲩⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙ ⲫⲏ ب الحديث مع ا

-ⲉⲧⲛⲉⲥⲱⲥ ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲥϭⲓⲛϣⲱⲁϫⲉ ص حلوة الحديث

-ⲟⲩⲛ ⲟⲩϭⲓⲛϣⲱⲁϫⲉ ϣⲟⲟⲡ ⲉⲛ̀ ⲧⲧⲁⲙⲣⲟ ⲛ̀ⲛⲣⲱ- وحَد حديث (مَلوك) في أفواه الناس ⲙⲉ ص

٢ ـ تعبير . بيان

-ⲉⲩⲛⲁϣⲩⲧ ϭⲉⲛ ⲧⲟⲩⲥⲁϫⲓ ب ثقيل التعبير (البيان) [حز ٣ : ٦]

-ⲟⲩⲉϩⲙⲟⲧ ⲛ̀ⲥⲁϫⲓ ب موهبة البيان أو الفصاحة *gift of eloquence*

٣ ـ لغة *language*

-ⲙⲡⲉϥⲉⲙⲓ ⲉⲧⲉⲛⲥⲁϫⲓ ب يعرف (يفهم) لغتنا

• ⲟⲧⲱⲛⲥⲁϫⲓ ب (π) فاتحة الكلام.. مقدمة *introduction, preface*

• ⲟⲧⲱⲛ ⲛ̀ⲥⲁϫⲓ ب مَثَل . عِبْرَة

-ⲉⲕⲉϣⲱⲡⲓ ϭⲁ ⲟⲩⲟⲧⲱⲛ ⲛ̀ⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙ ⲃⲟⲗϩ ب تكون عِبْرَة ومَثَلاً (ث ٢٨ : ٣٧)

• ϫⲱⲟⲩ ⲛⲥⲁϫⲓ ب (ⲛ) أنساب . (التفاخر بالأنساب) [١تيمو ١ : ٤ ـ تي ٣ : ٩]

• ϣⲟⲩⲥⲁϫⲓ ⲛ̀- ب جدير بالذِّكْر . جدير بالتحدث عنه

-ⲟⲩϣⲟⲩⲥⲁϫⲓ ⲛⲛⲉⲩⲉⲃⲛⲟⲩⲓ ⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب جدير بالتحدث عن أعماله الحسنة

• ⲙⲟⲩⲛⲥⲁϫⲓ ب (π) مُعادلة [لب]

ⲥⲁϯ *I.* ب ,ⲥⲁⲧⲉ,ⲥⲁⲁⲧⲉ ص (ت) لهيب . نار *fire*
[٢صم ٢٢ : ٩] (ب = ϫⲣⲱⲙ)

• ⲉⲓⲥⲁϯ ⲉ- ب أشْعَلَ في . ألْقَى ناراً على

-ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲁⲧⲉⲓⲥⲁϯ ⲉⲣⲟϥ ب جبلاً مشتعلاً [ار ٢٨ : ٢٥]

• ⲙⲁⲛⲥⲁⲧⲉ ص فُرْن

ⲥⲁϯ *II.* ب ,ⲥⲟⲧⲉ ص (ت) سَهْم . رُمْح . وزراق . نِبْلَة .
قذيفة *arrow, dart*

• ⲙⲟⲕⲓ ⲛ̀ϫⲁⲥⲁϯ ب (π) جُعْبَة (لوضع السهام) *quiver*

• ⲉⲓⲥⲁϯ ب ,ⲛⲉϫⲥⲟⲧⲉ ص طَعَنَ بالرمح . رَشَقَ سهماً *shoot arrow*

[راجع أيضاً ص ⲥⲟⲧⲉ]

ⲥⲁϯ *III.* ب سَحَبَ أو جَرَّ المركب باللبان (لب)

ⲥⲁϯ *IV.* ب نقط (ⲉⲩ) *spun* مَغْزول . مَبْروم . مَضْفور . مَنْسوج
[خر ٢٦ : ٣١]

-ⲡⲓϣⲉⲛⲥ ⲉⲧⲟⲁϯ ب الحرير المغزول

-ⲡⲓⲥⲟⲣⲧ ⲉⲧⲥⲁϯ ب الصوف المغزول

-ⲟⲩⲓⲁⲃ ⲉⲩⲥⲁϯ ب كتان مغزول

ⲥⲁϯ *V.* ب ,ⲥⲏⲧ ص (ⲉⲩ) مُلْقَى . مَطْروح

-ⲉⲥⲥⲁϯ ⲉⲃⲟⲗ ϭⲁ ⲛⲉⲩϭⲁⲗⲁⲧⲍ ب منطرحة عند رجليه

-ⲉⲩⲥⲁϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲥⲓ ب مُلقَى على الأرض
[راجع الفعل ب ⲥⲓϯ]

ⲥⲃⲃⲉ ص خَتَنَ

[راجع ب ⲥⲉⲃⲓ]

ⲥⲃⲉ ص.ب (π) ١ ـ باب . مَدْخَل . بَوَّابَة *door*
[مز ١٤٠ : ٣ ـ حز ٨ : ١٦ ـ حز ٤٠ : ١٣ ـ حز ٤١ : ٢، ١١]

-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲥⲃⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ب أنا هو باب الخراف [يو ١٠ : ٧]

واجهة الباب . قائمة الباب [حز ٤٦ : ٢] ب -ħεo ἀπicBε
٢ . درفة الباب
مصراعا الباب ب -nicBε ἀτε ϯπτλh
درفة الباب ص -necBε ἀπpo

cBεετε,cBhτε,cBhιτε,cεBhhτε ص رَغوَة . ريمة . ريالَة
• τατε cBhτε εBoλ ص اِزْبَدَ . اخرَجَ ريحاً من فمه [راجع ب ϫφhιϯ]
cBελτε,cλBτε ص سَقَطَ . انزَلَقَ . تزحلَقَ . (تزفلط)
-ατω aqcBλτε eiπecht aqka nτht ص وسقط على الأرض وأسلم الروح [لوقا ٣ : ٢٥]
-aqcBλτε aqkeckωcq eBoλ ص نزحلق وتمدّد (انطرح) [لوقا ٥ : ٢٧]
-ϯnaqi ἀπaιεεετε eεpai ebτπε tatἀcBλτε ehn na nκaε ص أرفع فكري إلى السماء لئلا أنزلق إلى الأرضيات
• cBλτε ehn ص تَمَرَّغَ في
-antωBp ehn τερωτε an ovon ص لازمنا الذلّ وتمرّغنا في العبودية
[خرج عن "عب ٥ : ١٢" بخصوص ترك الطعام القوى والاكتفاء باللبن]

cBo ص (= cabo,ϯcabo ب) تَعَلَّمَ . عَلِمَ
-πentaqcBo ebτecBω ϧnaψωπε e eon ص الذى يتعلّم التأديب يعيش في خيرات [أم ١٦ : ١٧]

ȼBok ص.ب become, be small, few ١ . قَلَّ . نَقُصَ . قَصُرَ
[مز ١١ : ١ – أم ١٠ : ٢٧ ص]
-ιn accBok ie an ἀπonψχoϣ ἀπnoc ? ب أنَقَصتْ أم ضَعُفَتْ ؟ [إش ٢٣ : ٨]
-πιπoλεμoc aqȼBok ἀoτpoμπι ب خَمَدَت الحرب سنة (في أحد السنين)
-a πaoτoein cBok epai ἀpht ص خَفَتَ نور عينيَّ
• ȧpe ... ȼBok ب قَلَّ [لو ٢٥ : ١٦]
• cBok ب (eq) small, few قليل . ناقص . دون
-φhετȼBok eqἐψωπι ἐpanψo ب القليل يصير ألوفاً [إش ٦٠ : ٢٢]
-hhετȼBok ἐpωoτ ب الذين هم دونهم (أو أقل منهم) [أى ٥ : ٤]
-atψanoiδι ψatini ἀφhετȼBok ἐpoq ب متى سكروا يقدمون الأقل منه (جودة)
• πετcBok ἀπoq ب الأحط منه . الدون [يو ٢ : ١١]
• πiaeȣ etcBok ب الهلال
• cBok ncht ب مقطوع (قصير) الذيل [لا ٢٢ : ٢٣]
• eqcBok δen ϯπaih ب قصير القامة
• nhot ncBok ص ,nht ncBok ب تناقَصَ go on diminishing
-πiπωot eqπoψi naqnnot ἀcBok πε ب كان الماء الجارى يتناقص [تك ٨ : ٥]
٢ . قَلَّلَ . أنْقَصَ . نَقَّصَ . حَدَّ من . قَلَّلَ من قيمة . ثَبَّطَ . هَبَّطَ make small, few (فعل متعدى vb tr)
-ἀτekȼBok ἀἀxωnt ἀπaiΔpakωn 8 ب إتجِدُّ من غضب هذين التنينين
• cBok ص.ب (π) ١ . قِلَّة . صِغَر . نَقص smallness, fewness [لو ٢٥ : ١٦]

-δen oτȼBok an ب ليس بقليل [أى١٢:١٠]
-ἀcBok ἀτovεhλikia ب صِغَر سِنهم
-ἀcBok ἀcaxi ب قلة كلام . اختصار
٢ . حقارة . دناءة . قِلَّة شأن . انحطاط
• cBκε,cεBκε ص (π) (نفس المعاني السابقة)
-etρeqnoτeiϣ ehn εaε n ehn cεBκε ص أن يخلص بالكثير أو بالقليل [١صم ١٤ : ٦]
• cοBk ص.ب (eq) قليل . ناقص . مُنحَطّ [راجعها في مكانها]

ȼBoτi ص.ب (π) ١ . تلميذ تحت التمرين . (صبي) apprentice, disciple
-anon eenȼBoτi ἀτε ἠnoϭ ncaε ἀπιε نحن ص تلاميذ المعلّم العظيم البار
-εenȼBoτi etεapatq ἠotcaε ص تلاميذ تحت يد معلّم
٢ . لفظ يفيد الاتضاع أو تحقير الشأن
-apiφιeτi ἀπicBoτi ἀatεἠnψa ب اذكروا الفقير في (القليل) البالغ غير المستحق
• ϻετȼBoτi ب ,ϻἠτȼBoτi ص تَلْمَذَة . تدريب (ت) state of pupilage
-kata ἠψi ἀtἠϻἠτȼBoτi ص على قدر تدريبنا (تلمذتنا)
-ψatepεaλ ἀπiatὲϻi kata τεqϻετȼBoτi ب يَخدعون الجاهل حسب قِلّة عِلْمه (صبوّنه)

cBpoote ص (n) سنابل (القمح أو غيره)

ȼBω ص.ب (ت) ١ . تعليم . عِلْم teaching [مت ٧ : ٢٨ – أع ٢ : ٤٢ – عب ٦ : ٢]
-ἀιιon aτphϫc ἀτε τeqȼBω ب لا حدود لعِلْمه [إش ٤٠ : ٢٨]
-etὲψωπι an δen ϯȼBω ἀτε πiλaoc ب لا يقومون بتعليم الشعب [حز ١٣ : ٩]
-oτȼBω ecεωoτ ب تعليم ردىء
-εanȼBω etapχh ب تعاليم للقيادة (للرياسة) . تعاليم اعداد الرياسة [لو ١٣ : ٢١]
٢ . معرفة . ثقافة . فَهْم culture, knowledge [إش ٢٩ : ٤ – أم ٢ : ٢ – دا ١ : ٤]
• δen oτcBω ب بفهم with understanding
٣ . تأديب . أدَبٌ . تهذيب . نُصْح education
-aτȼhτot nan etȼBω ب كُتِبَت لتأديبنا [١كو ١٠ : ١١]
-otcaϫi ἀcBω ب كلمة تهذيب (نُصْح)
• ψaτ ἀcBω ب قليل الأدب
• ȼBωBωn ب قلة ادب . عِلْم وَضيع (مُنحَط)
-etȼεiωi ἀcBωBωn ب امرأة ناقصة الأدب [لم ١١ : ٢٢]
٤ . حِكمة wisdom
-ϯnaτako ἀτȼBω ἀτε nicaBet ب سأبيد حكمة الحكماء [إش ٢٩ : ١٤]
٥ . مَشورة . ارشاد
-ϯnaϣxitot an axἠ tecBω ἀπnoϭ ἠpω- ص لا يمكنني أعنفها بدون مشورة الرجل الكبير ϫe
• ȼBω ἀiδ ب شعوذة . (تعاليم شيطانية) [أع ٢٥ : ١٩]
• cBωoτi ب ,cBooτe ص (n) ١ - تعاليم . حِكَم

-ⲁⲣⲉⲧⲏ ⲛⲓⲙ ⲛⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲭⲓⲥⲃⲱ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص
كل فضيلة التي يتعلمها الناس
-ⲁⲓⲭⲓ ⲧⲉⲕⲥⲃⲱ ⲁⲓⲉⲓⲙⲟⲟⲥ ص
أخذتُ بنصحكَ وجلستُ
-ⲁⲛⲟⲛ ⲉⲁⲛⲥⲁⲍ ⲁⲛ ⲯⲁ ⲧⲛⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲛ
حتى الآن لسنا متفوقين (حاذقين) لكننا لا زلنا نتعلّم ب Bw
• ⲣⲉⲕⲫⲓⲥⲃⲱ ب ,ⲣⲉⲕⲭⲓⲥⲃⲱ ص مُعلّم . مُتتلمذ .
طالب عِلْم [إش ٥٤ : ١٣ - يو ٦ : ٤٥] *one taught*
-ⲉⲁⲛⲣⲉⲕⲫⲓⲥⲃⲱ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ب تلاميذ ا
-ⲟⲩⲣⲉⲕⲭⲓⲥⲃⲱ ⲉⲡⲉⲱⲃ ⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲕ ص تلميذ في
عمل جيد (شغلانة كويسة)
• ⲁⲧⲫⲓⲥⲃⲱ ب *untaught* غير مُحتاج لتعليم
-ⲙⲙⲟⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲕⲟⲓ ⲛⲁⲧⲫⲓⲥⲃⲱ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲫⲧ ب
ليس أحد غير مُحتاج لتعليم إلاّ ا
• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲫⲓⲥⲃⲱ ب *be untaught* غير متعلّم
• ⲙⲁⲛⲫⲓⲥⲃⲱ ب ,ⲙⲁⲛⲭⲓⲥⲃⲱ ص
١ ـ مدرسة . مكان الدَّرس *learning place*
-ⲫⲕⲏⲥ ⲉⲃⲣⲁⲓ
ⲙⲁⲛⲭⲓⲥⲃⲱ ص دفينة داخل الناس القديسون مدرسة للتعليم
٢ ـ فَرْس . عِبْرَة
-ⲏⲧⲉ ⲛⲉⲫⲓⲟⲙⲉ ⲉⲃⲉ ⲉⲧⲙⲁⲛⲭⲓⲥⲃⲱ ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲕ ص
ولتتعلّم النساء درساً مفيداً
• ⲯⲉⲡⲥⲃⲱ ب قبل التأديب
-ⲥⲉⲯⲉⲡⲥⲃⲱ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲁⲛ ب لا يقبلون التأديب
(شرسون . مُشاكسين) [٢تيمو ٣ : ٣]
• ⲭⲉⲙⲥⲃⲱ,ⲭⲉⲙ ⲟⲩⲥⲃⲱ ب احتالَ . عامَلَ بدهاء
[خر ١ : ١٠]
-ⲁⲩⲭⲉⲙ ⲟⲩⲥⲃⲱ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲛⲍⲉⲛⲟⲥ ب احتالَ على
حسنا [أع ٧ : ١٩]
• ⲣⲉⲙⲛⲥⲃⲱ ب ,ⲣⲓⲙⲛⲥⲃⲱ ص رجل عِلْم . عالِم .
حكيم . مُطّلع . مُثقّف . صاحب معرفة
instructable, knowledgeable person
• ⲙⲁⲓⲥⲃⲱ ص.ب مُحِب للعِلم
loving instructing, docile
-ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲛⲙⲁⲓⲉⲓⲛ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓⲥⲃⲱ ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲧⲉ-
ⲉⲓⲛ ⲛⲓⲧⲙⲉ هذه هي صفة مُحب العِلْم ، هذا هو طريق الحق ص
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲥⲃⲱ ب ,ⲙⲛⲧⲙⲁⲓⲥⲃⲱ (ت)
مَحبّة العِلم . مَحبة الأدب

ⲥⲃⲱⲉ ص (ت) (= ⲯⲉⲃⲱⲓ ب) ترس . درع

ce I. ص.ب ١ ـ نَعَم . أجَل (لإجابة الأسئلة)
(to answer questions yes
[اصم ٩ : ١٢ - مت ٩ : ٢٨ - مت ١٧ : ٢٥ - يو ١٦ : ٢٧]
أ ـ سؤال بدون ⲙⲛ :
-ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϩⲧ ⲭⲉ ⲟⲩⲟⲛⲯⲭⲟⲩ ⲛⲙⲟⲓ ⲉⲣⲡ ⲫⲁⲓ?
أتؤمنون أني أستطيع أن أفعل هذا ؟ ب ⲡⲉⲛⲟⲩⲧ ,ⲥⲉ-
-نعم يا سيدنا
ب ـ سؤال بـ ⲙⲛ :
-ⲙⲛ ⲟⲩⲟⲛⲯⲭⲟⲩ ... ?-ⲥⲉ, ⲧⲟⲛⲟⲩ ب هل
يمكن ... ؟ - نعم بالتأكيد
٢ ـ بَلَى (لإجابة السؤال المنفي)
-ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲡⲉϥⲉⲱⲃ ⲁⲛ ? -ⲥⲉ, ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲡⲉϥⲉⲱⲃ
أليس عمله جيداً ؟ - بَلَى ، عمله جيد ب
-ⲕⲯⲭⲉⲙⲭⲟⲩ ⲁⲛ ? -ⲥⲉ ⲟⲩⲟⲛⲯⲭⲟⲩ ⲛⲙⲟⲓ ب
ألا تقدر ؟ - بَلَى أقدر

-ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ⲛⲉⲥⲃⲟⲟⲩⲧⲉ ⲛⲥⲟⲗⲟⲙⲱⲛ هذه هي حِكَم ص
سليمان [أم ٢٥ : ١]
٢ ـ علوم . معارف . ثقافة
• ⲁⲧⲥⲃⲱ ص.ب جاهل . أمّي . عديم التعليم . عديم المعرفة . سَفيه
without teaching, ignorant [أف ٥ : ١٥]
-ⲡⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲛⲁⲧⲥⲃⲱ ب الأمّة السفيهة [صف ٢ : ١]
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲩ ⲛⲁⲧⲥⲃⲱ ب حداثة عديمة المعرفة
-ⲛⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ⲁⲩⲱ ⲛⲁⲧⲥⲃⲱ ص المُخالفون وعديمو المعرفة
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲃⲱ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲃⲱ (ت) ص
جهالة . حَماقة .
ignorance سفاهة . غشومية [٢تيمو ٢ : ٢٣]
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲃⲱ ب بجهالة (بغشومية) [١تس ٣ : ٦]
-ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲛⲱⲩⲣⲉ ⲙⲡⲕⲁⲕⲉ ⲉⲧⲉ ⲙⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲉ ⲙⲉ
ⲉⲛ ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ⲉⲓ ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲃⲱ ⲃⲓⲙ ص
ويل لأبناء الظلمة السالكين في كل مُخالفة وعدم معرفة
• ⲧⲥⲃⲱ ص.ب ١ ـ عَلَّمَ . ثَقَّفَ *teach*
[مز ٢٤ : ٩ - مز ١١٨ : ٧٤ - مت ١٣ : ٥٤ - يو ٩ : ٣٤]
-...ⲉⲛⲧⲁ ⲓⲏⲥ ⲧⲥⲃⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲛⲉⲕⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ص
التي علّمها يسوع لتلاميذه
٢ ـ أدَّبَ . هَذَّبَ *chastise*
[مز ٨ : ٥ - مز ١١٧ : ١٨ - لو ٢٣ : ١٦]
-ⲛⲛⲉⲧⲃⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲃⲉⲣⲓ ⲙⲁⲥⲃⲱ ⲙⲙⲟⲧ ب الذين
في الحداثة أدبهم
-ⲧⲛⲁⲧⲥⲃⲱ ⲙⲁⲕ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ب سأؤدبكَ
بعقوبات
٣ ـ أرْشَدَ . نَصَحَ *instruct*
[١ي ٤ : ٣ - أع ٢٠ : ٣١]
-ⲉⲕⲧⲥⲃⲱ ⲙⲙⲟⲧ ⲉⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲣⲓ ب برشدهم إلى ما
هو نافع
٤ ـ تَلْمَذَ *apprentice*
-ⲁⲧⲧⲥⲃⲱ ⲛⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲙⲙⲏⲛ ب تلمذا كثيرين
[أع ١٤ : ٢١]
• ـ دَرَّبَ *exercise*
-ⲉⲧⲣⲁⲧⲥⲃⲱ ⲙⲡⲁⲓⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲣⲁⲕⲧⲏ ⲉⲃⲟⲗ ص
لأدرّب فكري أن يعرض عن ...
• ⲙⲁⲛⲧⲥⲃⲱ ب.ص (ⲡ) معهد للدراسة . كلية
teaching place
• ⲣⲉⲕⲧⲥⲃⲱ ب.ص *teacher* ١ ـ مُعَلِّم . مُدَرِّس [مت ٨ : ١٩]
٢ ـ مهذّب [رو ٢ : ٢٠]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲥⲃⲱ ب (ت) تعليم . تهذيب . تأديب
teaching [كو ٢ : ٢٢]
-ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲥⲃⲱ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲁⲛ ب ليس
بتعاليم حكمة الناس . ليس بتعاليم الحكمة البشرية
-ⲏⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲥⲃⲱ ⲛⲛⲟⲩⲟⲙⲏⲗⲓⲁ ب تهذيب أحاديثهم
• ⲭⲓⲛⲧⲥⲃⲱ ب ,ⲃⲓⲛⲧⲥⲃⲱ ص (ⲡ) تعليم . تأديب
-ⲧⲉⲧⲛⲃⲓⲛⲧⲥⲃⲱ ⲙⲁⲩ ⲉⲙ ⲟⲩⲗⲱⲕ ص تعليمهم لهم
واو (بفتور)
• ⲃⲓⲥⲃⲱ ب ,ⲭⲓⲥⲃⲱ ص تعلّمَ . تأدَّبَ . تثقّفَ . تهذّبَ .
get teaching, be taught حصل على معرفة . تتلمذ لِـ
[١ي ٣٤ : ١٩ - مز ٢ : ٧ - إر ٥ : ٣ - دا ١٢ : ٤ - رو ١٢ : ٣]
ـ مع الحرف (اسم أو فعل +)ـ ⲉ :
[لم ٢٢ : ٢٥ - حز ١٩ : ٣ - مت ١٣ : ٥٢]
-ⲛⲁⲫⲃⲓⲥⲃⲱ ⲉⲛⲓⲥⲃⲁⲓ ب كان يتعلم الكتابة
-...ⲛⲛⲉⲧⲁⲫⲃⲓⲥⲃ
... التي تعلّمها من الرسل ب ⲗⲟⲥ
-ⲉⲕⲯⲁⲛⲭⲓⲥⲃⲱ ⲉⲧⲉⲱⲃ ⲛⲃⲓⲭ ص
إذا تعلّمتَ حرفة بدوية

CEBI *I.*, COTBE-, COTBHT// ب, CBBE, CBBHT// ص *(vb tr فعل متعدى)* circumcise ١. خَتَنَ
[يو ٧ : ٢٢]
-OTON NIBEN ETCEBI ΔΠΟQ ب كل شخص مُختَتَن
[غلا ٥ : ٣]
circumcise ٢. اختَتَنَ *(vb intr فعل لازم)*
-ΔΦPHT ETAICEBI ΠAIPHT ON THAGIωNC ب مثلما اختتنتُ هكذا سأعتمد
CEBI ب, CBBE ص (π) circumcisation ختان
[يو ٧ : ٢٢ - ١كو ٧ : ١٨ - كو ٢ : ١١ - أع ١١ : ٢]
-ΔNON GAP NE NICEBI ب نحن الختان [في ٣ : ٣] -
• ΘI ΔΠICEBI ب اختَتَنَ
• ATCEBI ب, ATCBBE ص *(nn اسم)*
uncircumcised person ١ ـ أغلف . غير مختون
[إش ٥٢ : ١ - أع ٧ : ٥١]
uncircumcised *(adj صفة)* ٢ ـ أغلف . غير مختون
-NOYΦHT NATCEBI ب قلوبهم غير المختونة [لا ٢٦ : ٤١]
-ATCEBI NPωMI ب رجل أغلف [تك ٣٤ : ١٤] -
• OI NATCEBI ب أغلف . غير مختون
be uncircumcised
• METATCEBI ب, MNTATCBBE ص (T) غُرْلَة
uncircumcisedness
• CEBHOTT ب (eq) circumcised مختون
CEBI *II.* ب (T) reed قصبة . بوص . غاب
• CEBI NXω ب ناى [إش ٥ : ١٢]
[راجع أيضاً ب CHBI]
CEBI *III.*, CHBI ب (T) ١. مُكْحُلَة (زجاجة الكُحْل)
kohl bottle
٢ ـ زجاجة القطرة (لب)
[راجع أيضاً ب CHBI]
C ب, CBTE- //
ص CBTωT//,
أعَدَّ . جَهَّزَ . هَيَّأَ . ناهَبَ . أصلَحَ . سَهَّلَ
prepare, set in order
-(NOOK) ΔKCEBTE ΠICMOT ب أعددتَ سُبْحاً [مز ٨ : ٢]
-ATCEBTE NITAIO ب هيَّأوا الهدايا [تك ٤٣ : ٢٥]
-EQÈCEBTE ΠENΠWIT NAN ب يُسهِّل لنا سَبيلَنا
[مز ٦ : ١٩]
-EQÈCEBTE ΠENΠWIT EΔPWTEN ب فليهيِّدِ طريقنا إليكم [١تس ٣ : ١١]
-NOOQ EQÈCEBTE ΘHNOT ب هو يكملكم (يهيئكم)
[١بط ٥ : ١٠]
-ΠETΔKCEBTWTQ NHI ب الذى هيَّأه لي [عب ١٠ : ٥]
-ΔΠOYCEBTE NEQ ΔEN NOYMOKI ب يجهزن زينا
في أنيتهنَّ [مت ١٥ :]
-THAQT ΔE ΦT NACEBTE ΘHNOT OYOQ ΦNA EN ΘHNOT ΔΠKECOΠ ب أوَمِن أن ا سيهيئكم وسيحضركم مرة أخرى
-ETΔNCEBTWTEN NANNA ÈÈPHI ÈIΔHM ب وتأهَّبنا وصَعِدنا إلى أورشليم [أع ٢١ : ٥]
-ΘEI CEBTWTK ب انتصبْ وتهيَّأ [إر ٢٦ : ١٤]

٣. نَعَم . حقاً verily, indeed
[إش ٤٨ : ٧ - لو ١١ : ٥١ - في ٤ : ٣ - رؤ ١٦ : ٧]
-CE TENTΔO ÈPOK ب نعم نسألكَ
-CE TΔMNHWA ب حقاً إني مسنحق
-CE ΠAWHPI CWTEM ÈPOI ب حقاً يا ابني أطعني
• ICΔE CE ب, EWΔE CE ص ٤. إذا كان صحيحاً
-ICΔE CE IE ΠOWI ΔCWI ب إذا كان صحيحاً فاتبعني
-EWΔE CE EIE ETBE OY ? ص إذا كان صحيحاً (هذا الكلام) فلماذا ؟
٥. تبدأ أسئلة : ص
-CE ΔNTOK ΔOTWW ETPA... ? ص أحقاً أنت تريدني أن .. ؟
٦. نَعَم (nn اسم) ص
-ΜΔPE ΠEYCE WWΠE ΔNCE ΠETΔΜΜΟΝ ΔΜΜΟΝ ص فلتكن نَعَمهم نَعَم ولاهم لا

CE *II.* ص.ب (Z) sixty (60) ستون (٦٠)
-CE ΔWE ص.ب ستة آلاف

CE- *III.* ص.ب شَرِبَ
-CE EPWT NAK ب اشرَبْ اللبن
-ΔΠEPCE ΜΜOOY ΔE ΑΛΛΑ CE OYKOYΩI ΔNPΠ ب لا تشربْ ماءً بعد ولكن اشربْ قليلاً من الخمر [١تيمو ٥ : ٢٣]
• PEQCE- ص.ب شرِّيب (في الزاكيب)
-PEQCENPΠ ص.ب شريب خمر
[راجع الفعل ص.ب CW]

CE- *IV.* ص.ب هُم . هُنَّ
ضمير الغائبين عند تصريف الفعل في الحاضر أو المستقبل
-CEOYEM WIK ب يأكلون خبزاً
-CENAI ب سيأتون

CE *V.* ص (OY) غُرْزَة titch
-CE ΔΜΜΕΘΤΩΠ ص غرزة الإبرة

CEB ب (π) ١. مكّار . صاحب دَهاء . مُخادع . مُحتال . خبيث
cunning person
٢. مُحَنَّك [أم ١٤ : ٢٤]
• ΜΜΕΤCEB ب (T) craftiness دهاء . مَكْر . حِنْكَة
[١كو ٣ : ١٩ - اف ٤ : ١٤]
-ΕΔΝΗΥΦW ΔΜΜΕΤCEB ب خرافات مُصطنعة [٢بط ١ : ١٩]
-ΔΥΙΡΙ ΝΟΥCOBNI ΔΜΜΕΤCEB ب صنعوا مشورة المكر [مز ٨٢ : ٣]
-ΔEN OYMMETCEB ب بدهاء . بتصنُّع . بمَكْر

CEBEN ب (n) bandages ١. لفائف . أربطة
-EYMHP ΝΝΕΥΦΔΛΔΤΧ Ν ΔEN ب يداه ورجلاه مربوطات بلفائف [يو ١١ : ٤٤]
blankets ٢. مُلاء (ملايات) . مفروشات . ديباج
-ΔIΦWΛK ΔΠΔΦΛOX ΔEN ΕΔNCEBEN ب فرشتُ سريري بملايات [أم ٧ : ١٦]

CEBΘΔIOT ب (n) أسوار . سياجات
[مز ٥٤ : ٧ - مز ٨٨ : ٢٣ - إش ٤٩ : ١٦ - مرا ٢ : ٥]
-ΔEN NIΛΔKE ΝΤΕ NICEBΘΔIOT ب في زوايا الأسوار [أم ١ : ٢١]
• COBT ب (π) wall, fence (often of a town) سور . سياج

ⲡϫⲁⲗⲕⲟⲥ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲟⲩⲟⲱⲩⲉⲉⲩ ⲙⲙⲏ ⲡⲙⲟⲟⲩ ص
انحلْ الحجر جيداً واغمسه بالماء

٨. تَحَمَّلَ . تكبَّدَ

-ⲛⲧⲉⲛⲥⲉⲕ ⲡⲉⲓⲛⲟϭ ⲛⲥⲕⲩⲗⲗⲟⲥ ص
أن تتكبّد هذه المشقّة العظيمة

٩. أمالَ قلب . استأسَرَ . اقتنَعَ ص.ب • ⲥⲉⲕ ⲏⲉⲏⲧ
[٢كو ١٠ : ٥ ص]

-ⲁⲩⲥⲉⲕ ⲛⲉⲏⲧ ⲙⲡⲣⲣⲟ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉ- ص
أمالَ قلب الملك نحو ...

- تُستخدَم في التعبيرات التي تعني الجذب أو الجر :

• ⲥⲉⲕ ⲁⲟⲩⲁⲛ... ص ,ⲥⲉⲕ ⲁⲧⲁⲛ... ب مالَ لونه إلى ...
• ⲥⲉⲕ ⲃⲟⲥⲉⲣ ب ,ⲥⲉⲕ ⲟⲩⲟⲥⲣ ص جَذَفَ
• ⲥⲉⲕ ⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص.ب رشم الصليب
• ⲥⲉⲕ ⲥⲃⲁⲓ ب نقلَ رسالة
• ⲣⲉϥⲥⲉⲕ ⲥⲃⲁⲓ ب ساعي . ناقل مراسلات
• ⲥⲉⲕ ϥⲉⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب دَوْدَ . أخرجَ دوداً
• ⲥⲉⲕ ⲃⲁϯ ب فاضَ (للنهر)
• ⲥⲉⲕ ⲙⲙⲟⲩ ب ,ⲥⲉⲕ ⲙⲟⲟⲩ ص ١ ـ استقى
٢ ـ أتى بماء
-ⲉⲩⲥⲉⲕ ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲥⲥⲱⲡⲉ ص
نأتي بالماء إلى الحقول

• ⲥⲉⲕ ⲗⲟⲩⲥⲟⲥ ,ⲥⲉⲕ ⲥⲁϫⲓ ب أجرى حديثاً . تسامَرَ
-ⲡⲁⲓⲱⲧ ϥⲛⲁⲥⲉⲕ ⲗⲟⲩⲥⲟⲥ ⲛⲉⲙⲙⲱⲧⲛ ب
أبي سيجري معكم حديثاً

• ⲥⲉⲕ ⲥⲟⲩⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب قَشْعَرَّ . اقْشَعَرَّ
• -ⲛⲓⲗⲗⲁⲩⲉ ⲱⲁⲧⲥⲉⲕⲥⲟⲩⲣⲓ ⲛⲧⲯⲩⲭⲏ ب الآلام تقشعر النفس

أن تحتمل العذابات
-ⲏⲧⲟⲓ ⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ⲉⲱⲙⲥ ب السفينة موشكة على الغرق
-ⲟⲩⲁ ⲉⲩⲥⲃⲧⲱⲧ ⲉⲭⲁⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲕ
ⲥⲃⲧⲱⲧ ⲉⲕⲟⲩⲗⲁⲍⲉ ⲙⲙⲟⲩ ص واحد لديه استعداد أن يطلقه والآخر عنده استعداد أن يعانقه
-ⲛⲟⲉ ⲙⲡⲣⲓⲣ ⲉⲧⲥⲃⲧⲱⲧⲛ ⲉⲕⲟⲛⲥⲩ ص مثل الخنزير المتحفز لقتله
-ⲏⲉⲏⲧ ⲉⲧⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲉⲱⲃ ب القلب المتحفز للعمل

• 2. ⲉⲭⲉⲛ ب مُثَبَّت على
-ⲉⲩⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲓⲙⲉⲣⲟⲥ ⲃ ب مُثبّتان على الجانبين
[حز ٢٨ : ٧]

[راجع ب ⲥⲟⲃϯ]

ⲥⲉⲉⲓⲛ ص (ⲛ) أطباء
[راجع مفردها ص ⲥⲁⲓⲛ]

ⲥⲉⲉⲧ ص (ⲡ) ذَكَر (أو قضيب) الرجل
[راجع ص ⲥⲏⲧ]

ⲥⲉⲟⲃⲁⲓⲟⲩ ب (ⲛ) آلات . أدوات
tools, utensils [إر ٣١ : ٧]

• ⲥⲓⲟⲃⲁⲓ ب (ⲟⲩ) آلة

ⲥⲉⲑⲓⲟϩⲓ ب ,ⲥⲧⲉⲓⲱϩⲉ ص (ⲧ)
١ ـ حقل . فدّان أرض [تك ٢١ : ٣٣]
٢ ـ قصبة القياس (للأرض) *a measure of land*

ⲥⲉⲓ *I.* ص (= ⲥⲓ ب) شَبَعَ
[راجع ب ⲥⲓ]

ⲥⲉⲓ *II.* ص (ⲧ) بلوط . سِدْرَة (نوع من الشجر) [٢صم ١٨ : ٩]

١. جَذَبَ . شَدَّ . جَرَّ . اجتذَبَ ص CK, ب CEK-
-ATCEK NIÈXHOT ÈPIÈXPO ب حذبوا السفن إلى الشاطىء [لو ٥ : ١١]
-EIÈCEK OYON NIBEN EAPOI ب أجذب إلىَّ الجميع [يو ١٢ : ٣٢]
-AYCEK NEXALINOC ÌMEEYTO ص شَدَّ لِجام الحصان
• CEK NAEBI (NAEBEQ) ب جَرَّ النير
-ÌMECCEK NAEBEQ ب نجرّ النير [تث ٢١ : ٣]
-AICEK OHNOT EAPOI ب حثت بكم إلى [حز ١٩ : ٤]
-EIÈCEK OHNOT ÈTWWI ب أرفعكم
٢. سَحَبَ
-ATCEK NIEALHCIC ب سَحَبوا السلاسل
-AQCEK NIÈBOC ب سَحَبَ الغطاء
٣. نَشَدَ . سَعَى وراء
-ÌMENÈPEQCEK †METATCEBI NAQ ب لا ينشد الغرلة [١كو ٧ : ١٨]
٤. جَمَعَ . جَنَى [مت ٧ : ١٦]
-NECHHT ETCEK APAPXH EA NEMMENPIT الأحوة يجمعون البكور إلى أبينا الحبيب ص ÌNEIWT
٥. عَبَرَ traverse (فعل متعدى vb tr)
-AICEK ĪNOB ÈNELATOC ص عَبَرتُ الكبير اللُجَّة
٦. قَطَفَ
-OYBW ÑNEλOOλE ÈATCEK OTWλE ÑNEHTC ص كرمة قُطِعَ منها فرع (غصن)
٧. نَخَلَ

-CEBTWTK[ŵ NIWWIX ب استَعِدّ أيها الشجاع
-CEBTWTC OYOE CEMMHTC ب أصلِحها وثبّتها
• CEBTWT ب ,CBTWT ص (eq)
١ مُعَدّ . مُهَيَّأ . جاهز . مُجَهَّز prepared
[حز ٢٣ : ٤١ - لو ١٤ : ١٧ - رو ٩ : ٢٢]
-NETENCHOT ḤCEBTWT ÑCHOT NIBEN ب وقتكم مُعَدّ (جاهز) كل حين [يو ٧ : ٦]
-MH ANCEBTWT NAK EWK ÈEPOTPO ? ب أمُهيَّأون نحن لكَ أيضاً أن تصير ملكاً ؟ [إش ٣٠ : ٣٣]
٢ ـ مُمَهَّد set in order
-ḤCEBTWT ÑXE NAMWIT ب طريقي مُمهَّدة [إش ٢٩ : ٧]
٣ ـ مُستَعِد . مُتَهَيِّء . على أهبة الاستعداد ready
[عد ١٩ : ١٦ - حز ٢١ : ١١]
-ÑTEKWWNI EKCEBTWT ب تصير مُستعداً [مخا ٦ : ٨]
-EQCEBTWT ḤEN NEQHHT ب مُستعد في قلبه
٤ ـ ثابت [مخا ٤ : ١ - ١كو ١ : ١٠]
-NEQWENTABCE CBTWT EḤN OYCOOTTN ص محطوانه ثابتة باستقامة
- مع الحروف الآتية :
• ـ.1 È- ص.ب مُستعد لِ . مُتحفِّز لِ . مُتهيِّء لِ . موشِك على
-†CEBTWT EOPIMOT ب أنا مستعد أن أموت
-EQCEBTWT ÈTEQXOPXC ب مُتهيِّء للصيد [مز ١٦ : ١٠]
-TENCEBTWT ÈPAI ḤA BACANOC ب نحن مستعدون

اطمأنّ ص ⲥⲉⲕ ϣⲧⲟⲛ ب ,ⲥⲕ ϣⲧⲟⲛ
• ⲥⲉⲕ ϣⲧⲟⲛ ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲕⲥⲉⲃⲁⲓ ⲙⲉⲣⲉ ⲡⲁⲉⲓⲏⲧ ⲥⲕ ⲛⲁⲧⲉⲭⲡⲱⲉ ⲛⲃⲓ
إلى أن يصل خطابك لن يطمئن قلبي ص ϣⲧⲟⲛ
• ⲥⲉⲕ ϭⲣⲱⲟⲩ ب ,ⲥⲉⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص اخرجَ صوتاً . اصدَرَ صوتاً
-ⲁϥⲥⲉⲕ ϭⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲉϥϣⲁⲓ ب ,ⲁϥⲥⲉⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲓⲛ ϣⲁⲛⲧϥ ص شخرَ snort
• ⲥⲉⲕ ⲁϣⲁⲉⲟⲩ ص.ب تَنهّدَ . زَفرَ
-ⲁϥⲥⲉⲕ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲁϣⲁⲉⲟⲩ ص تنهّدَ بعُمق
• ⲥⲉⲕ ⲛⲓϥⲓ ب استنشقَ (النفس)
• ⲥⲉⲕ ⲛⲟⲉ ب ,ⲥⲉⲕ ⲛⲟⲩⲉ ,ⲥⲕ ⲛⲟⲩⲉ ص شدّ الخيل (٢صم ٨ : ٢)
• ⲥⲉⲕ ⲣⲟⲕⲉ ص.ب احتطَبَ . جمع حطباً
• ⲥⲉⲕ ⲟⲩⲉⲗⲗⲉ ص.ب غزَفَ موسيقى
• ⲥⲉⲕ ϭⲁⲉ ب ,ⲥⲉⲕ ⲉⲁⲏ ص تباطأ . صار أخرساً (٢صم ١٩ : ١١)

[راجع ص.ب ⲥⲱⲕ]

ⲥⲉⲕ *II.* ص.ب صامَ . استمرَّ في الصوم
-ⲉⲩⲥⲉⲕ ϣⲁ ⲣⲟⲩⲥⲓ ب يصومون حتى المساء
-ϯⲥⲉⲕ ⲛⲛⲥⲧⲓⲁ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ϣ ⲃⲁⲧⲟⲛ ب أصوم من السبت إلى السبت
-ⲁϥⲥⲉⲕ ⲛⲇⲓⲁⲥⲧⲏⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙ̅ ⲛⲓⲉⲣⲟⲟⲩ ب صام مدة الأربعين يوماً
-ⲛⲁⲩⲥⲉⲕ ⲃ ⲃ ب كانوا يصومون يومين يومين

ⲥⲉⲕⲉϩ ب *clear out (a house)* أخلَى أو فرَّغَ . عَزَلَ (٢ مل ١٤ : ٣٩)
-ⲁⲩⲥⲉⲕⲉϩ ⲡⲓⲏⲓ ب أخلوا البيت

ⲥⲉⲕⲥⲁϧⲟⲗ ب (π) آلة لفتح الزجاجات . (فتّاحة) (لب)

ⲥⲉⲕⲥⲉⲕ-,ⲥⲉⲕⲥⲟⲕ// ص.ب ١ . جبَى . حصَلَ
٢ . مرَّسَ . قرَصَ . ضغَطَ . مَطَّ
-ⲁⲩⲥⲉⲕⲥⲉⲕ ⲛⲁⲙⲁⲁϫⲉ ⲛⲟⲩⲛⲁⲓ ص مرَّسوا أذني اليمنى
-ⲛⲛⲉⲛⲓⲡⲉ ⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲥⲟⲕϥ ⲁⲩⲥⲉϧⲥⲟⲕϥ ص الحديد الذي حلبوه سَحبوه (مَطوه ليصنعوه)

[راجع ص.ب ⲥⲟⲕⲥⲉⲕ]

ⲥⲉⲕⲥⲓⲕ ب (ⲟⲩ) *sunny place* مكان مُشمِس

ⲥⲉⲕⲧ- ب *grind, pound* طحَنَ

[راجع الفعل ب ⲥⲓⲕⲓ]

ⲥⲉⲕⲱⲧ ص (ⲧ) ١ . مصنع الفخاري
٢ . ورشة

ⲥⲉⲗⲉⲡⲓⲛ ص (π) طحال (أو الأعضاء المحيطة به) *spleen or organs around it*

ⲥⲉⲗⲟⲩⲡⲓⲛ ب ,**ⲥⲉⲗⲉⲡⲓⲛ** ص (π) ١ . خِنصَر اليد *little finger*
٢ . اصبع الرِّجل الأصغر *little toe*

ⲥⲉⲗⲓⲗⲉⲛ,ⲥⲉⲗⲓⲗⲓⲛ ص (ⲟⲩ) نسر (طائر جارح)

ⲥⲉⲗⲡ- ب ,**ⲥⲁⲗⲡ** ص قطَعَ . كسَرَ

[راجع الفعل ص.ب ⲥⲱⲗⲡ]

ⲥⲉⲗⲥⲉⲗ-,ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ// ب ,**ⲥⲁⲥⲁⲗ-,ⲥⲁⲗ-ⲥⲱⲗ//** ص ١ . زيَّنَ
٢ . سلّى

[راجع الفعل ص.ب ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ]

ⲥⲉⲗⲥⲓⲗ *I.* ب (π) تعزية . تسلية . ترفيه *consulation, amusement*

[راجع الفعل ب ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ]

ⲥⲉⲗⲥⲓⲗ *II.* ب *(adj.)* مُرتَّب . مُنظَّم (في سلوكه) . مُحتَشِم *orderly*
-ⲉⲩⲣⲏⲥ ⲛⲥⲁⲃⲉ ⲛⲥⲉⲗⲥⲓⲗ ب صاحباً عاقلاً مُحتشماً (١تيمو ٣ : ٢)
-ⲥⲉⲗⲥⲓⲗ ⲛⲣⲉⲙⲣⲁⲧϣ ⲛⲉⲡⲓⲕⲏⲥ ب مُحتشِم هادىء وديع

[راجع الفعل ب ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ]

ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ// ب ,**ⲥⲁⲗⲥⲱⲗ//** ص *adorn* ١ . زيَّنَ
-ϯϣⲉⲗⲉⲧ ⲉⲧⲁⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗⲥ ⲛⲧⲡⲓⲉⲓⲛⲏ ب العروس التي زُيِّنت للحَمَل (لُبس نقاكية يوم الخميس)
٢ . سلّى . رَفَّهَ عن . طيَّبَ خاطر *comfort*
-ϥⲥⲧⲛⲁϩⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲛϥⲥⲁⲗⲥⲱⲗⲟⲩ ص بجمعهم ويطيّب خاطرهم
• **ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ,ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ** ب فقط (ⲉϥ) مُزيَّن (خر ٣٥ : ٣٠ - إر ١٠ : ٤ - مت ١٢ : ٤٤ - رؤ ٢١ : ٢)
-ⲁⲓϯ ⲉⲃⲏⲣⲓ ⲉⲭⲱ ⲛⲉⲁⲛⲇⲃⲱⲥ ⲉⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ب ألبسني ملابس مُزعرفة (مُزيَّنة)
-ⲉⲁⲛⲏⲓ ⲉⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲙⲁⲣⲙⲁⲣⲟⲛ ب بيوت مُزيَّنة بالرخام
-ⲉⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲫⲟⲃⲟⲥ ⲛⲫⲁⲛⲧⲁⲥⲓⲁ ب مُزيَّن بمهابة خيالية
-ⲉⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲟⲟ ⲛⲣⲏϯ ب مُزيَّنة بأشكال مُتنوعة (كثيرة)
-ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲙⲙⲁϣⲱ ب مكان مُزيَّن جداً

[راجع ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ]

ⲥⲉⲗϣⲟ ب ,**ⲥⲁⲗϣⲟ** ص *lukewarm* فاتر
-ⲙⲟⲩⲥⲉⲗϣⲟ ب ماء فاتر
-ⲕⲟⲓ ⲛⲙⲙⲟⲩⲥⲉⲗϣⲟ ب إنكَ فاتر (رؤ ٣ : ١٦)

[راجع أيضاً ص.ب ⲥⲁⲗϣⲟ]

ⲥⲉⲗϫ- ب مَحَا . أزالَ

[راجع الفعل ب ⲥⲱⲗϫ]

ⲥⲉⲗⲃⲁⲗ ص (π) (=ϣⲉⲗⲧⲁⲗ ب) سَلجَم . خَرْدَل *mustard, rape*

[راجع ب ϣⲉⲗⲧⲁⲗ]

ⲥⲉⲗⲓ ب ,**ⲥⲁⲗⲓⲉ** ص ١ . تشفَّعَ . التمسَ . توسَّطَ *appeal, make application*
-ϯⲥⲁⲗⲓⲉ ⲛⲁⲕ ϫⲉ ⲉⲕⲛⲁⲉⲣ ⲡⲁϩⲁⲡ ص ألتمس منكَ أن تبت في قضيتي
-ⲕⲥⲉⲗⲓ ⲛⲏⲓ ⲛⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ب تشفع بالملائكة
٢ . اشتكى . اتَّهَمَ . تظلَّمَ *accuse*
– مع الحروف الآتية :
• *1.* **ⲉ-** ب ترافعَ عن . اشتكى . اتَّهَمَ (رو ٨ : ٣٣ - رو ١١ : ٢)
-ⲙⲁⲣⲟⲩⲥⲉⲗⲓ ⲉⲛⲟⲩⲉⲣⲟⲩ ب ليزافعوا . ليرافعوا بعضهم بعضاً (أع ١٩ : ٣٨)
-ⲉⲕⲥⲉⲗⲓ ⲉⲣⲟⲓ ⲙⲡⲧ ب تشتكيني إلى ا
-ϣⲁⲕⲥⲁⲗⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲛⲉϥⲭ̅ⲥ ص تشتكيه إلى سيده
-ⲛⲉⲩⲥⲁⲗⲓ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲛⲁⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅ ⲉ ⲕⲣⲓⲥⲓⲥ ص كانوا يشتكونهم للملاك الذي يختص بالقضاء
-ⲉϣⲱⲡ ⲛⲧⲉⲧⲛⲧ ⲣⲱⲧⲛ̄ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲧⲛ̄ϩⲏⲧ ⲉⲓⲥⲉ ص إذا تلاقوني ساشتكيكم فتنزعج قلوبكم

CEϢICI ب (т) ١. ولادة . عملية الوضع
-ACϣϣϣT ϬEN TECCEϢICI ب تعسَّرتْ في ولادتها
٢. كرسي الولادة

CEϢIT,CAϢIT ب (п) *fine flour* سَميذ (نوع دقيق)

CEϢNE ب ى *(adj f.* صفة مؤنثة*)* عَفيفة . طاهِرة . مُحتَشِمَة
-†ATOϢλEB ḤCEϢNE ب غير الدنسة العفيفة
• OI ḤCEϢNE ب ذات عِفّة ووقار

CEϢNHOTT ب فقط (eq) ثابت . مُستَقِر . وَطيد . مُقيم
[راجع ب CEϢNI]

CEϢNHTC ب ,CϢÑTC ص ١. صَمَّمَ . قَرَّرَ . عَزَمَ
-AQCEϢNHTC ϬEN ΠEQϬHT ب صمَّم في قلبه
٢. تعاهَدَ . اتَّفَقَ . شارَطَ [يو ٩ : ٢٢ – اع ٢٣ : ٢٠]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* Ⲉ– ص.ب صَمَّمَ على . قَرَّرَ أن
-AQCEϢNHTC ϬEN ΠEQϬHT ⲈϬωλ ⲈḤTOΠOC
عزم في قلبه أن يذهب إلى مقر القديس ب ḤΠIAϨIOC
-ΠAPXHEΠICKOΠOC AQCϢÑTC ⲈTAϮⲈ ϬωB
رئيس الأساقفة قرَّر أن يذكر كل شيء ص ΠIϢ
-AϮCϢÑTC ⲈTP
قرَّروا أن لا يعملوا عملاً ص ϮⲈ OϮⲈϬCAϬNⲈ ϩϢOQ
يأمر به !
• *2.* NⲈϢ ص ,ϢÑ ب اتَّفَقَ مع . شارَطَ
-AϮCEϢNHTC NⲈϢAQ ب اتفقوا معه [مت ٢٦ : ١٥]
-CEϢNHTC ΠHI ب عيِّنْ معي . حَدِّدْ لي [خر ٨ : ٩]
-AϮCϢÑTC ϩÑ NⲈϮⲈPHT ⲈΠⲈIϬωB ص
اتفقوا بعضهم بعضاً على هذا العمل مع

CEϢNI,CEϢNⲈ–,CEϢNHT// ب ,CϢINⲈ,
CIϢN–,CIϢNT// ص *(vb intr)* أولاً : فعل لازم :
١. ثَبَتَ . تدعَّم . تَوَطَّدَ *be established*
[مز ٩٦ : العنوان – أم ٨ : ٢٥ – أم ١٤ : ١١]
٢. اطْمَأنَّ . هَدَأَ [دا ٤ : ٤]
-ⲈTA ΠEQϬHT CEϢNI ب لما اطمأنَّ (هدأ) قلبه
-ΠⲆⲈϢωN ϢEQKA ρωϢⲈ ⲈCIϢNⲈ ⲈNⲈϬ ص
الشيطان لا يدع الانسان يطمئن أبدا
-A ΠTHT CIϢNⲈ ATω ΠⲈIOϢ AQϬPOK ص
هدأ الريح وسكن البحر
-ATCEϢNI ḤΠⲈ NIϨIX ب سكنت اليدان (عند الوفاة)
[كتاب التحنيز]
٣. استردَّ وعيه
-ATCIϢNⲈ ÑϬI NⲈTϬHT ص استردّوا وعيهم (هدأوا)
came to senses
٤. استقرَّ
-AKϣANCEϢNI †NAXEϢΠEKϣINI ب متى استقرَّيتَ
سأزورك
٥. صَحَّ *be correct*
-ΠⲈTⲈ ⲙⲡⲈⲭCIϢNⲈ ص *what is correct* ما هو غير صحيح
– مع الحروف الآتية :
• *1.* Ⲉ– ب
-A ΠϬHT ⲙⲡOTPO CEϢNI ⲈPOQ ب الملك رجع
إلى وعيه (عقله) . (وعى الملك رجع إليه)
-A ΠEQϬHT CEϢNI ⲈPOQ ⲈBOλϬEN NIϬICI ب
هدأ روعه من الآلام

• *2.* ⲈϬPAI Ⲉ– ص تضرَّعَ إلى
-OTCϢH ⲉⲥⲥⲱⲙⲉ ⲉϬPAI ⲙⲡⲉⲧⲭOCⲉ ⲭⲉ ⲙⲁ-
ⲧⲃⲃOOT ص صوت يتضرَّع إلى العُلا قائلاً طهِّرهم
-OTOI ÑOTON NI
TATϢOOTTOT Cⲱⲙⲉ ⲉϬPAI ⲉΠNOTTⲈ ص
ويل لجميع الذين دماء قتلاهم صرخ إلى !
• *3.* ϬA ب ,ϬⲈA ص ١. غَرَضَ ضد . تظلَّمَ من .
اشتكى من (بخصوص) [أع ٢٤ : ١]
-ⲉⲧⲥⲉϢⲙ ⲙⲫⲧ ϬA NIAⲥⲉⲃⲏⲥ ب يتظلَّمون من
المتلفقين
-ΠⲉⲕⲉⲓωT AQCⲱⲙⲉ ⲙⲡNOTTⲈ ϬA ⲧⲉⲫⲡ-
ⲣOCϕOPA ÑTAKKOλΠOC ص أبوك اشتكى لأجل
امراده الذى سرقته
٢ ـ توسَّطَ لأجل . تشفَّعَ في
-EQCⲱⲙⲉ ϬAPON ⲭⲉ ... ص بتوسُّط لأجلنا قائلاً ...
• *4.* ⲈϨⲈN ب تشفَّعَ في. تضرَّعَ لأجل *appeal concerning*
[رو ٨ : ٢٧]
-ϩⲣⲱϣ ⲉⲥⲉⲙⲓ ⲉϨⲱⲓ ḤⲭⲈ ϕPAN ⲙⲡⲁⲓωT ب
يكفي أن يشفع لي اسم أبي
• *5.* ⲈϨPHI ⲈϨⲈN,(ϬA) ب ,ⲈϬPAI ϬA ص
١ ـ توسَّلَ لأجل . تشفَّعَ لأجل [رو ٨ : ٢٧ – رو ٨ : ٣٤ – ص ٧ : ٢٥]
-EQCⲉⲙⲓ ⲈϨPHI ϬA NIϬHKI ب بتوسل لأجل
الفقراء
-ⲉⲧⲥⲱⲙⲉ ⲉϬPAI ⲙⲡNOTTⲈ ص ١ يتضرعون إلى
لأجلنا
٢ ـ تظلَّمَ إلى .. من ..
-NIψTϮH ϣⲁⲧⲥⲉⲙⲓ ⲉϨPHI ϬA Πⲱⲥ ⲉϨⲈN
النفوس تتظلَّم إلى الرب من مُعالفي ب NIΠAPANOMOC
الناموس
• *6.* ⲈOBⲈ ب ,ⲈTBⲈ ص توسُّلَ بخصوص (من جهة)
[أع ٢٥ : ٢٤]
-ATⲥⲱⲙⲉ ⲉΠⲈNⲈIωT ⲈTBⲈ ÑⲈPΠHYⲈ ص
اشتكوا لأبينا بخصوص الهياكل
• *7.* OTBⲈ ب ص اشتكى . عرض ضد . احتجَّ على
appeal against
-ⲈOBⲈ OY AKϮAT ⲈIⲥⲉⲙⲓ OTBHK ب لماذا تركتني
أحتج عليكَ [اى ٧ : ٢٠]
• ⲈPⲈOYÒ CEϢI ب تشفَّعَ بلجاجة
-ΠIⲛⲛⲁ ϬⲈPⲈOYÒ CEϢI ⲈϨPHI ⲈϨⲱN ب الروح
بعضدنا باهتمام فائق (يتشفع بلجاجة لأجلنا) [رو ٨ : ٢٦]
• CEϢI ب ,CIϢⲈ ص (п)
١ ـ شفاعة . تشفُّع . توسُّل . ابتهال [١تيمو ٢ : ١ – ١تيمو ٤ : ٥]
-ϬEN ⲈAΠPOCⲈYXH ⲛⲉⲙ ⲈAΠCEϢI
في صلوات وابتهالات وتنهدات ب ϬIAⲈOⲙ
٢ ـ اتهام . تظلُّم . شكوى . عريضة *petition, accusation*
-ΠCIϢⲈ ḤTAKCIϢⲈ ⲉⲣOI ⲙⲙOQ ⲉϩÑ ΠⲙAN-
ϮⲈAΠ ص التهمة التي شكوتني بها في المحكمة
• ⲢⲈQCEϢI ب ١ ـ شفيع . وسيط . مُحامي *advocate*
٢ ـ شاكٍ . مُتظلِّم . صاحب دعوى . مُدَّعٍ . مُمَثِّل التهام *accuser*
• ϪINCEϢI ب ,ϬINCIϢⲈ ص (п) شكوى . ادعاء
accusation
• ϢANCEϢI ب (п) عرضحال [لب]
• CEϢI ب (т) حوالة . توكيل [لب]

-Διοκλιτιανος ετaqceϣni
دقلديانوس الذى أقام هذا الاضطهاد العظيم ب ϩϣoc

١٠ . أقسَمَ
-etϣaNcϣine ΝοτaNaϤ ΝceTϩoτωΝϩ إذا ص
أقسموا قسماً أن لا يعزفوا (ام ٢٩ : ٢٤)

١١ . رَتَّبَ . نَظَّمَ . قَرَضَ *set right*
-aτceϣne ϩaN†paπeza رتبوا موائد ب
-Πnoττe πNτaqcϣN ΝοτωϢ ϢN̄ πcω ص
اى هو الذى فرض الأكل والشرب
-niϢ πe etaqceϣne πiϢοτNϩωοτ مُنْ الذى ب
نظّمَ المطر (اى ٣٨ : ٢٥)
-οτcaxi ϩπapaNομος πetaτceϣnHτq ϩa-
كلاماً مُخالفاً للناموس رتّبوا عليَّ (مز ٤٠ : ٧] poi ب

١٢ . سَنَدَ
-ceϣne πekϩHτ ϩeN οτλοϢ ب ,cϣN πek-
اسند قلبك بلقمة ص ϩHτ ΝοτκοτI ΝοeIK

١٣ . قَشَعَ
-Ϣapϵ πiϫοI ϢoNI Ϥaτϵ ⲫϯ ceϣni ϩπai-
دَعْ المركب ترسو حتى يقشع ا هذا الضباب ب ϩΝοΦοc

١٤ . استردَّ وعيه . أفاقَ من تعب أو تخدير أو ...
-a πeqπNetϢa cϣNτq رُدَّتْ روحه ص
-a τaϩϵϫic cϣNτc aIλo eIoϩϵ رجعتْ إلىَّ ص
طبيعتى وكففتُ عن العطش

١٥ . صَنَعَ
-τooτe niϢ etNacϣNτq كل حذاء يصنعونه ص
-aτϤϵN copτ ΝcecϣNτq ΝϩϘoeIτe اشتروا ص
صوفا ليفصلوه (ليصنعوه) ملابسا
. ϢaNcϣN Nee مصنع زيت ص

١٦ . ألَّفَ . صَنَّفَ (كتاباً أو مقالاً)
compose, write (book)
-aqcϣine ΝοτϫωϢϢe Ϥa Iωϩannhc ألف ص
كتاباً عن يوحنا
-aIcϣni ΝοτκοτϫI Νλοϫoc ألّفتْ كلمات قليلة ب
-niϫωϢ eτa niδeϣωN ceϣnHτoτ الكتب ب
التى تؤلفها الشياطين
-ΝτaIcϣN ΝετaϫϫελIoN ΝκaΘapτoN لما ص
كتبتْ الإنجيل الطاهر

١٧ . أمَدَّ بـ . دَفَعَ ثَمَن (كتاب) . أنفقَ على (كتاب) . تكفَّلَ بثمن (كتاب)
provide or pay for (book) ص
-†cooπϵ ϩϢωτN̄ NaeIooτe ΝτetN̄ cϣine
ارجوكم يا والدىَّ أن تدفعوا ص ΝaI ΝοτϵτaϫϫελIoN
لِثمن الانجيل
-aqcϣN πeIϫωϢϢe ϵN̄ Neqϵice a
أنفق على هذا الكتاب من تعبه ص THIϤ ϵτeKKλHcIa
وأهداه إلى الكنيسة
-aqϤI ΝpooτϤ ϩπeIϫωϢϢe aqcϣNτq ص
اهتمَّ بهذا الكتاب وأنفق عليه

١٨ . سَجَّلَ أو قَطَعَ (عهداً او تعهداً) . حَرَّرَ (عقداً)
-Ϥaτceϣni ΝοτΔIaΘHKH ب [هو ١٠ : ٤] بقطعون عهدا
-aIcϣN πeϫϫpaΦON ص حرَّرتُ العقد
-τρϵτcϣine ΝοτϵοΝολοϫIa ϵN̄ οτϵϩaI ص
ليحرروا اعترافاً كتابياً

١٩ . شَيَّدَ . أقامَ (بناءً) [حز ٤ : ٢]
set up, construct (building)
-aqcϣni ϩωοτ ΝοτϩaNϵωοτϯ شيَّد لهم مَجمعاً ب

• 2. ϵϩϵN ب اسْتَقَرَّ على . ثَبَتَ على
-ΝITωοτ etaccϵ
الجبال التى استقرَّ عليها الفُلْك ϯοc ب
-a †ϵIρHΝH ceϣni ϵϩϵN ΝKaϵI ثبَتَ ب -a
السلام على الأرض

• 3. ΝϵϢ ب تعاهَدَ مع . اشترط مع . شارَطَ
-†ΝaceϣNI ΝϵϢωτϵN ΝοτϢϵτοτρο ساقيم ب -
معكم ملكوتاً [لو ٢٢ : ٢٩]

• 4. Ν̄- ب أوفَى قدراً لِـ
-aκceϣni ϩωοτ ب أوفيتُ لهم قدرهم (أحتضنتهم)
-ΝθοK πe etοτceϣni ϩaK ΝIcIοτ ب أنتَ
-الذى توفيكَ النحوم قدرك (ترفَعُكَ . تعليكَ) [لفّان القطاس]

• 5. ϩϵN ب استقرَّ فى . أقامَ فى . استراحَ فى . تمادَى فى
-Νποτ† ϢIa ϩaq ϵ.:ϣNI ϩϵN πeq
ΠIOΝ ب يسمحوا له أن يستقر فى أبعضه
-aκcϣine ϵN̄ ΝeκϵϩHτe ϵϩοοτ ص -
تماديتَ فى أعمالك الرديئة

ثانياً : فعل متعد : *(vb tr)*

١ . قرَّرَ . ثبَّتَ . وطَّدَ . دعَّمَ . نَصَبَ
establish, construct [لو ٩ : ٥١]
-ΝτeqceϣNe ϩHΝοτ ب ويثبتكم (ويؤيدكم) [١بط ٥ : ١٠]
-aτceϣni ΝΝοτϩaλ ب ثبّتوا عيونهم [مز ١٦ : ١٠]
-ΝϮcϣine ΝΝeκϵϩHτ ϫe ekϵϵIne ϵpοοτ ص
ثبِّتْ قلبكَ لمعرفتها [ام ٢٢ : ١٩]

٢ . ركَّبَ
-aqceϣni ΝΝecϩHϩc ϵIωτc ب ركّب مصابيحها عليها
[عز ٤٠ : ٢٦]

٣ . تعهَّدَ . قطع عهداً
-Ϥaτceϣni ΝοτΔIaΘHKH ب [هو ١٠ : ٤] يقطعون عهدا
-NIκONaχOc ceϣNine ΝΝετϤaϫϵ ϵ
ΘτcIacτHpION ص الرهبان يتعهدون أمام المذبح

٤ . وَضَعَ . قرَّرَ
-ceϣne NOμOc ب وضع ناموساً (تشريعاً) [مز ٢٤ : ١١]
-ceϣne ΘωΨ ب رتّبَ نظاماً . حَدَّدَ قصداً
-creed ΝτaτcϣNτc ϵN̄ Nikea ص قانون الإيمان
الذى وُضِعَ فى نيقية

٥ . أقامَ . رَسَّمَ (قسوساً)
-ΝτeκceϣNI ΝϵaNΝπecΒττepoc ب لتقيم قسوساً
[تى ١ : ٥]

٦ . نفَّذَ
-aτceϣni ΝΝIcaϫI Ντϵ ΠοτIωτ ب نفّذوا كلام
أبيهم [ار ٤٢ : ١٤]

٧ . قدَّرَ (حَدَّدَ) ثَمَناً . ثَمَّنَ *fix (price)*
-ϵτϵceϣNHτq kata τeqτIMH ب يُثَمَّن حسب قيمته
ΠϢMN̄ مُثَمَّن
. peqceϣne ΠρacIc ب

٨ . جَهَّزَ *prepare*
-Bωκ ΝϮcIN̄ ΠϵϮρaΜaτIon ΝaI ϵΠϵτIKΡΥΡIa
اذهبْ جَهِّزْ لى الكمبالة (بالمبلغ) الذى تحتاجه ص ΝΜοq

٩ . أقرَّ . اعتمَدَ (قراراً) . أصدَرَ (مرسوماً)
-ceϣni ΝοτωΨ ب أصدر قراراً . أقرَّ
-ceϣni ΝοτϵορIcμOc ب أصدر مرسوماً [دا ٦ : ٨]
-aτceϣni ΝΠIϵωN ب أقرَّ الأمر [دا ٦ : ١٠]

٢ ـ أعَدَّ لِ . عَمِلَ لِحساب
-(Paϕanh) aqcϣn ntbt ϣπϣhpe ϣhu
(رفائيل) أعدَّ السمكة للشاب (طوبيا) ص (Twbia)
-neϣaqtpeqcϣn neqλosoc naq ص كان يجعله يمسك له حساباته keep his accounts
• 6. ottе ص.ب عَقَدَ (اتفاقاً) بين .. وبين ...
[لك ٩ : ١٧]
-aqceϣni notmetϣϕhp ottwq neϥ otai
أقام شركة بينه وبين شخص ما ب
• ceϣni ب ,ϫiϣine ص (π) ١ ـ ثبات . تثبيت . تدعيم . تقرير . قرار . استقرار [دا ٦ : ١٥] confirmation
-nexo nte nhi nanac
جدران (حوائط) البيت القديمة مُنقرة لتدعيمها ص ϫiϣine
-necϣine ϣπenεωϐ nϭix تدعيم عمل أيدينا ص
-tenϭn ϣπcopc ϣuiχanλ εϊn necϣine
ϣπελοολε ϫn tetϕrostnh ϣπnpπ ص
نجد شفاعة ميخائيل في تثبيت الكرمة وفرح الخمر
-† nhi πiceϣni naεnoϐi ب هَبْ لي استقراراً
حالياً من الخطية
٢ ـ عَهْد . اتفاق . معاهدة agreement
٣ ـ نظام . ترتيب
-ϣϣn ϫϐin εϊϩ nca ϣπeqϫϣine ص لا عيب في جَمال ترتيبه (نظامه)
٤ ـ تركيب . توليف
-nicooinotqi nte niceϣni ب البحور المُركَّب
(ذو توليفة معينة) [حز ٢٧ : ١١]
٥ ـ طمأنينة . هدوء
-ncetni nte netenεht ب طمأنينة قلوبكم
-ϣape otceϣni ϣωni ϭen ehnot ب لتستقر الطمأنينة فيكم
-nϫϣine ϣπahp ص هدوء الهواء
• ϭen otceϣni ب ,εn otϫϣine ص
١ ـ بهدوء . بثبات . باستقرار
-a πxoi aεepatq εn otϫϣine وقفت ص السفينة بهدوء
٢ ـ بركيز . برصوخ
-ϣaqepmeletan ϭen otceϣni ب يتلو بركيز
٦ ـ زينة . منظر adornment ص
-eqtcoeit εϊϩ nca ϣπeqϫϣine ص شهر بجَمال منظره
• atceϣni ب غير مستقر . غير ثابت . قَلِق . غير راضٍ
[يع ١ : ٨ – ٢تيمو ٣ : ٣] unstable
• ϣetatceϣni ب (π) تَقَلْقُل . قَلَقٌ . عدم استقرار instability
• ϣaϩceϣni ب (π) مُسْتَقَرّ . مَوْطِىء standing place
-ϕϣaϩceϣni nte neqϭalatz ب موطىء قدميه
[مز ٩٨ : ٤]
• peqceϣni,peqceϣne- ب ,peqϫin- ص
مُقَرِّر . مُثْبِت one who sets up, prepares
-ic npeqϫin ϫpo ص يسوع صانع الغَلبة
• peqceϣne ϕaϭpi ب ,peqϫin naεpe ص
مُحَضِّر الدواء . صيدلي (= ϕarmakoc ى)
• peqceϣne noμoc ب واضع (مُشَرِّع) الناموس

وضع (شيَّدَ) أساساً • cϣn cnte ص
-necpnλeon nta nekωt cϣnτq ص المغارة التي شيَّدها البناء
-†naϫϣine nomμanhkotk ϣπmartypoc ص سأقيم (سأبني) ضريحاً للشهيد
٢٠ ـ رَسَمَ . نَقَشَ draw
-aqϫin nλimnn ϣπeaγioc ص رسم صورة القديس
-aqτpeϫϣine ϣπeqλimnn nnotϐ ei ωne ص حملهم ينقشون صورته بالذهب والأحجار الكريمة ϣπe
ـ مع الحروف الآتية :
• 1. è– ص.ب ١ ـ أقامَ على . نَصَبَ لِ set up for
[مز ١٠٨ : ٥ – مز ١٤٠ : ٨]
-nτϫin nekeht enekaγελh ص احملْ قلبكَ على قطعانكَ [أم ٢٧ : ٢٥]
٢ ـ لَفَّقَ على . قَرَّرَ ضد fabricate
-tetnϫin eenϣaxe ϣπaranomoc epoi ص تلفقون عليَّ أقوالاً مُخالفة
-etϫin kpoq epok ص يدَّعون عليكَ بالغش
-atceϣne eannetεωot epoi ب لفقوا عليَّ شروراً
٣ ـ صَوَّبَ نفسه . عادَ إلى صوابه
-a nequht cϣnτq epoq ص عادَ إلى صوابه
(عقله صَوَّبَ نفسه) mind righted itself
• 2. èϭoyn è– ب ,eϭoyn ē– ص ١ ـ تَمَسَّكَ بِ . صَمَّمَ على . صَلَّبَ رأيه
-akϫin nekeht eϭoyn èεenϣaxe ϣπ– ص ,akceϣne nekeht èϭoyn ϣπtatεht
èεancaxi ϣπetatεht ب صَلَّبتَ رأيكَ بكلام
حماقة . تمسَّكتَ بكلام خَمقة (ركبت دماغك)
٢ ـ حَوَّلَ transform
-εanèϐhoti etεωot ntequceϣnhtot è– ϭoyn èkeoti ب أعمال شريرة حوَّلها إلى أخرى
• 3. èxen ب ,exn ص ثَبَّتَ على . وضَعَ على
[خر ٣٩ : ١٨ – حز ١٨ : ١٢ – عب ٨ : ٦]
-aqϫϣine novkλom exωq
ϣhpe ص وضع اكليلاً على رأسه وعلى رأس ابنه
• ceϣne iaτ# exen ب ,cϣn eiaτ# exn ص
أحْدَقَ في . تَفَرَّسَ في
-exϣanϫin eiaτk exωq ص إذا ثَبَّتَ نظرك عليه
(إذا أحدقْتَ فيه . إذا تَفَرَّستَ فيه) [لم ٢٣ : ٥]
• 4. neϣ ب أقرَّ عهداً مع . سَوَّى أمراً مع . تعاقَدَ مع . اتَّفَقَ مع
[تك ٦ : ١٨ – خر ١٦ : ٦٢ – هو ١٢ : ١ – إش ٢٨ : ١٥ – مت ٢٠ : ٢ – عب ١٠ : ١٦] settle with
-ēanϫin netbeke nimmat ص اتفقنا على أجرتهم
-tetenεελπic etapetencϣnhtc neϣ ب رجاؤكم الذي قطعتموه مع الجحيم [إش ٢٨ : ١٨]
-nianaϣ etancϣnhtot neϣ ϕ† ب الأقسام التي تعهدنا بها معا
-aεpo tepϫin εomελia ϣπ εooττ ? ص ما لكِ تقيمين حواراً (عاملة دردشة) مع رجل ؟
• 5. n# ص.ب ١ ـ قَرَّرَ لِ . قطع عهداً لِ [خر ١٥ : ٢٥–هو ٢ : ١٨]
-ceϣni nan ntekeirhnh ب قَرِّرْ لنا سلامكَ
-aqceϣne naϐexe nhi ب قَرَّرَ لي أجرتي
-ceϣne nekhotc nhi ب ركِّزْ عقلكَ معي give attention to me

تشريع -ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲥⲉⲩⲛⲉⲛⲟⲙⲟⲥ ب (ت)

١ ـ قرار . مرسوم ص ⲧⲓⲛⲥⲉⲩⲛⲓ ب ,ⲧⲓⲛⲥⲉⲩⲛⲓ •

٢ ـ تشييد . اقامة (مبنى) *setting up*

بناء ص -ⲧⲑⲓⲛⲥⲱⲛⲉⲛ ⲙⲡⲡⲩⲣⲁⲥ ⲛⲧⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ (تشييد) بُرج بابل

٣ ـ وَضْع . ايداع *depositing*

وضْع عظام الشهيد (فى مدفن) -ⲧⲥⲓⲛⲥⲉⲩⲛⲓ ⲛⲛⲓⲕⲁⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲑ ب

ثابت . مُسْتَقِر . وطيد . هادىء . مُقيم (eq) ب ⲥⲉⲩⲛⲏⲟⲩⲧ •

-ⲧⲉⲛⲥⲉⲩⲛⲏⲟⲩⲧ ⲁⲛ ب ليس لنا اقامة . غير مُستقرين فى مكان بعينه

-ⲑⲓⲟⲙ ⲉⲧⲥⲉⲩⲛⲏⲟⲩⲧ ب البحر الهادىء

-ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲁⲡⲗⲟⲩⲥ ⲉⲧⲥⲉⲩⲛⲏⲟⲩⲧ ب ببساطته المعهودة

ⲥⲉⲩⲛⲟⲥ,ⲥⲉⲩⲛⲟⲛ ب ى وَقور . مُحترم . جَليل . رَزين . هادىء . ذو تَرَوٍّ

ⲟⲓ ⲛⲥⲉⲩⲛⲟⲥ ب مُوَقَّر . مُحْتَرَم •

ⲙⲉⲧⲥⲉⲩⲛⲟⲥ ب (ت) هدوء . سَكينة . رزانة . وقار . وَرَع •

-ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲥⲉⲩⲛⲟⲥ ⲛⲉ ب كل ما هو ورع (فى ٤ : ٨)

ⲫⲁ ⲧⲙⲉⲧⲥⲉⲩⲛⲟⲥ ب حضرة المحرم (لب) •

ⲁⲧⲥⲉⲩⲛⲟⲥ,ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲥⲉⲩⲛⲟⲥ ب مُنَهْوِر . مُنْدَفِع . عديم التَرَوّى . عديم الرزانة •

ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲉⲩⲛⲟⲥ ب (ت) نَهْوُر •

ⲥⲉⲙⲉⲙ ص دَمْرَ . خَرَّبَ (لب)

-ⲉⲙ ⲛⲕⲉⲣⲟⲥ ⲛⲧⲁⲧⲥⲉⲙⲉⲙ ⲛⲛⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص فى الوقت الذى دمّروا فيه الكنائس

ⲥⲉⲙⲡⲟⲧ ب سمباط (اسم بلدة بمصر السفلى بالقليم بوصير)

ⲥⲉⲛ-,ⲥⲉⲙ// ب ,ⲥⲉⲛ-,ⲥⲏⲧ//,ⲥⲁⲧ// ص

١ . جازَ . اجتازَ . تَجاوَزَ *pass through, across*

-ⲛⲁⲓⲣⲏⲧ ⲉⲕⲉⲉⲥⲉⲛ ⲟⲩⲙⲱⲟⲩ ⲛⲩⲉⲙⲙⲟ ب هكذا تجتاز مياه غريبة (أم٩ : ١٨)

-ⲛⲛⲉⲕⲥⲉⲛⲟ ب لا تتجاوزه (عز ٢٣ : ٥)

-ⲛⲁⲙⲉⲣⲥⲉⲛ ⲡⲉⲕⲁⲗⲟⲩ ب لا تتجاوز عبدكَ (تك ١٨ : ٣)

-ⲛⲓⲙⲟⲓ ⲛⲉⲥⲉⲛ ⲛⲓⲫⲱⲓⲙⲓ ب السفينة ستجتاز الأمواج

-ⲛⲛⲉⲩⲥⲉⲛ ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲉⲣⲏⲥ ب لن نجتاز هذا المكان إلى الجنوب

٢ . زالَ . فَنِيَ

-ⲁ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲥⲉⲙⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲧⲧⲏⲓⲥ ⲉⲕⲉⲟⲩⲣⲉ ب مَملكتكَ زالت عنكَ وأعطيَت لملك آخَر (دا ٤ : ٣١)

-ⲁⲓⲥⲉⲛⲧ ⲛⲉⲓⲙ ⲛⲁⲓⲉⲫⲟⲟⲩ ب فنيتُ مع أيامى

ⲥⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب بارَحَ •

ⲥⲉⲛⲉⲙⲣⲱ ب (π) جواز سفر.(باسبورت) (لب) •

[راجع ب ⲥⲓⲙⲓ]

ⲥⲉⲛⲉ,ⲥⲉⲛⲏ ص (ت) (= ⲥⲏⲛⲓ,ⲥⲓⲛⲓ ب)

١ . صندوق للمؤونة . صحّارة للخبز

٢ . دولاب (لب)

[راجع ب ⲥⲓⲙⲓ]

ⲥⲉⲛⲕ- ب مَصَّ . شَفَطَ . رَضَعَ

-ⲁⲩⲥⲉⲛⲕ ⲉⲣⲱⲧ ب رضعوا اللبن

[راجع ⲥⲱⲛⲕ]

ⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ب ,ⲥⲏⲛⲥⲏⲛ ص *resound* طَنَّ . رَنَّ . دَقَّ . طَنْطَنَ (١كو ١٣ : ١)

-ⲡⲓⲱⲕⲉⲗⲕⲓⲗ ⲁⲫⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ب الجرس ضرب

-ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲫⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ب مكان صاحب (به ضَجيج)

-ⲉⲥⲉⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ⲙⲡⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲙⲱⲟⲩ ⲉⲫⲟⲱ ب تهدر مثل (كهدير) مياه كثيرة (رؤ ١٧ : ١٢)

-ⲁ ⲧⲥⲱⲙ ⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲕⲙⲁⲣⲧⲩⲣ ب الصوت طنَّ فى أذنيكَ

-ⲓⲥⲭⲉ ⲛⲉⲕⲙⲁⲣⲧⲩⲣ ⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ⲁⲛ ب إذا نطن أذناكَ (تسمع)

ⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص ,ⲥⲏⲛⲥⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب دَوَّى . صَدَى •

to echo

-*(ⲟⲩⲱⲛⲉ)* ⲭⲉⲫⲭⲱⲫⲫ ⲛⲫⲥⲏⲛⲥⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص (حجر) اقرعْه (اعبطْه) فيرن

ⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ب ,ⲥⲏⲛⲥⲏⲛ ص (π) طنين . رنين . ضَجيج . دَوِىٌّ . صَدَى • *echo*

-ⲉⲁⲛⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ⲛⲭⲱ ب أناشيد

-ⲛⲓⲛⲓ ⲉⲧⲉⲙⲟⲩ ⲛⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ب البيوت تَمتلىء نعيقاً (إش ١٣ : ٢١)

-ⲛⲩⲱⲟⲣⲡ ⲛⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ⲩⲁⲛⲧⲉ ⲛⲧⲏⲣⲫ ⲛⲉⲫⲥⲓ ب الرنين للبكر ليستيقظ الجميع

ⲥⲉⲛⲧ- ب ,ⲥⲏⲛⲧ- ص خَلَقَ

[راجع الفعل ⲥⲱⲛⲧ]

ⲥⲉⲛⲇⲱⲟⲩⲧ ب سَخا (بلدة فى الوجه البحرى)

-ⲟⲩⲧⲙⲓ ⲭⲉ ⲥⲉⲛⲇⲱⲟⲩⲧ ب قرية تُدعَى سَخا

ⲥⲉⲛⲫ- ب قَيَّدَ . رَبَطَ

-ⲥⲉⲛⲫ ⲡⲓⲗⲉⲃⲁⲛ ⲉⲧⲁⲛⲁⲓⲱ ب لربط الحَبْل (اللبان) فى الحلب

[راجع الفعل ⲥⲱⲛⲫ]

ⲥⲉⲛⲧ ب ,ⲥⲏⲛⲧⲉ ص (ت) أساس . أصْل . قاعدة *foundation* (اى ٢٨ : ٩ - ١٦ ؛ ٣ : ٨ - ١كو ٣ : ١٢)

-ⲛⲥⲉⲣⲱⲟⲩⲧ ⲙⲙⲟⲛ ⲁⲛ ⲟ لا تُنبَذ من (تُبعَد عن) أساس التوبة . (غير واضعين أساس التوبة) (عب ٦ : ١)

-ⲛⲓⲁⲭⲱ ⲥⲉⲛⲁⲉⲛⲕⲟⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲥⲥⲉⲛⲧ ب الأقاعى تأوى فى قواعدها (صف٢ : ١٤)

-ⲭⲓⲛ ⲛⲉⲩⲥⲏⲧⲉ ⲩⲁ ⲣⲁⲧⲏⲧ من مناساساته إلى الشعشيعة

ⲭⲱ ⲛⲟⲩⲥⲉⲛⲧ, ⲭⲁⲥⲉⲛⲧ ب وضعَ أساس •

lay foundation (لو ٦ : ٤٨ - لو ١٤ : ٢٩)

-ⲁⲩⲭⲱ ⲛⲟⲩⲥⲉⲛⲧ ⲉⲃⲟⲣⲏ ب وضع أساساً

ⲭⲓⲛⲭⲁ ⲥⲉⲛⲧ ب (π) وَضْع الأساس •

ⲥⲓⲙ ⲥⲉⲛⲧⲉ ص وَضَعَ أساساً . دَعَّمَ •

-ⲩⲁⲛⲧⲉⲩⲥⲓⲙ ⲥⲏⲧⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲏⲕⲟⲧⲩ ص حتى يضع له أساسا وبنيه

ⲉⲓⲥⲉⲛⲧ ب فقط أسّسَ *lay foundation* •

(مز ٨٦ : ٥ - زكر ٤ : ٩ - عا ٩ : ٦ - عب ١ : ١٠)

-ⲉⲩⲉⲓⲉⲓⲥⲉⲛⲧ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ب يؤسّسكم (يكنكم) (١بط ٥ : ١٠)

-ⲡⲓⲱⲁⲓ ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲁⲥⲧⲟⲥ ⲉⲓⲥⲉⲛⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛ- ⲥⲁⲭⲓ ب العيد الذى قام القديس بتأسيسه بحكمة

ⲣⲉⲩⲉⲓⲥⲉⲛⲧ ب مؤسّس *founder* •

• †CĀNTE ص اسْسَ
-†BOШ NAY ĀNŸ†CĀNTE NAY ص نؤهم واسْسُهم
• OYEϱ CĀNTE ص اسْسَ
CEП- I. ب ,CEП-,CĀП- ص غَمَسَ . بَلَّ
-ΦHETCEП TEqXIX NEШHI ب الذى يغمس يده معى [مت ٢٦ : ٢٣ - يو ١٣ : ٢٦]
-ACCĀП ПECTHHBE ĀNEϱ ص غَمَسَتْ أصبعها بالزيت
[راجع cωп]
CEП- II. ص مَرَّة (مع رقم ٢ فقط)
-ПIШEϱCEП ĊNAY ص المرّة الثانية
CEП III. ص سَنَة (فى التاريخ)
[راجع ص cĀ]
CEПI ب ,CEEПE ص ١ . بَقِيَ . تَبَقَّى . فَضَلَ
(intr vb فعل لازم) remain over, be remainder
-EBBE ПHETAYCEПI ب من أجل الذين تبقوا [إش ٢٧ : ٤]
-ПBIHOYWШ ĒAqCEEПE ĀПEϱOOY ĀПCABBATON ص الطعام الذى تبقى من يوم السبت
- مع الحروف الآتية :
• 1. È- ص.ب تبقى من [ار ٤ : ١٥]
-WATOYEШ ΦHEONACEПI ÈPOq ب يأكلون ما يتبقى منه his leavings
-WAPE OYON CEПI ÈPOK †NAENq ب مهما تبقى منكَ سأحضره
• 2. N- ص.ب تبقى لِ
-NIϱBωC AYKHH ĠCEПI NAN ب الملابس (خلاص) بقيت لنا
• 3. ƵEN ب ,ϱĀN ص ١ - بقى فى [إش ٤ : ٣]
٢ - بقى من [يش ١١ : ٢٢]
-WE NEПTAYCEEПE ϱN ĠWO ص مائة التى تبقت من الآلاف
• 4. EBOλϱĀN ص تبقى من [٢صم ٩ : ١]
• 5. ÈΦAϱOY ب ,EПAϱOY ص ١ - بقى وراء . تَخَلَّفَ
٢ - أبقى . خَلَّفَ وراءه
(vb tr فعل متعدى) leave remaining, spare
-N†NACEПI AN NOYΨYXH NOYWY ب لن أبقى نفسا واحدة
• CEПI,CHПI ب ,CEEПE,CEПE ص (π) . فُضْلَة . بَقِيَّة
remainder باقى
[لا ٢ : ٣ - إش ٤٤ : ١٦ - إر ١٥ : ٩ - ١كو ٧ : ١٢]
-EIC ПEICEEПE ص هؤلاء ما تبقى [١صم ٩ : ٢٤]
-AqNEX ПEYCEEПE ĀĠШTW ص ألقِ باقيها فى عُمق البحر
• ĀПKECEEПE ΔE ص واخيرا for the rest
• ...ATW ПKECEEПE ص ,...OYOϱ ПKECEПI ب ...وخلافه
- يتبعها N-,NTE :
• NCEПI N- ,NCEПI NTE ب باقى الـ...صائر الـ . نهاية
[إر ٣٤ : ١٩ - إر ٥١ : ١٤ - ٢كو ١٢ : ١٣]
-NEШ NCEПI NNEqϱBHOYI ب وبقية أعماله
-NΦPH† ĀПKECEПI NNIPWШI ب مثل سائر البشر
-NTK ПE ĀCEEПE NNEПPOΦHTHC ب أنتَ نهاية الأنبياء last remnant
-ATCON ϢHM OYEШ OYCEEПE ĀϱBINOYWШ ص أخ صغير أكل فضلة الطعام

-NCEПI ΔE NNAI ب ونهاية هذا (الكلام) [غلا ٦ : ١٧]
• ϱANCEПI ب بقايا . فضلات remains
CEППI,CIППEN ب ,CIППE,CIППON ص (π) كتّان . تيل (نوع قماش)
CEПC,CĀПC ص التَمَسَ . توسَّلَ . تضرَّعَ
-ETPEKCEПC ПNOYTE ϱAPOI ص ١ لكى تتضرع إلى من أجلى
CEПCEП-,CEПCωП// ب ,CĀПCĀП-,CĀП-
CωП// ص ١ . اِلْتَمَسَ . تَوَسَّلَ . تَرَجَّى . استعطفَ
-ATCĀПCωПĀ XE ENĒTĀNOOYCOY ص ترجّونا أن نرسلهم
-ATCEПCEП ПETPOC XE ϩNA... ب ترجّوا بطرس أن ... التمسوا من بطرس أن ...
-ĒCEПCωПq ETEIPHNH ص يلتمسون فيه السلام [٢صم ٨ : ١٠]
-ATCEПCωПT ETPAXEIPOΔENEI ... ب طلبوا منى أن أرسيم (فلان)
٢ . عَزَّى . طَيَّبَ خاطر
-ПEПNETШA ETOYAAB NACĀCωПĀ NϬCEλCω- ص الروح القدس يعزّينا ويشجّعنا
٣ . أغْرَى . راوَدَ . تَمَلَّقَ
-ACCĀCωПq ACCOKq EϱOYN ص أغرته وسحبته إلى الداخل
[راجع concen]
CEP- ص.ب أشاعَ . نَشَرَ . وَزَّعَ
-AKCEP ПIϱIWIϢ ĖBOλ ب نشرتَ الكرازة
• ПETNACEP ШWOY ب مُوزِّع مياه
• CEP ШλAΔ EBOλ ب أشعَلَ القتال
[راجع الفعل cωp.]
CEPACEP ب (π) سلسلة . كَتينة [لب]
-OYCEPACEP ĠNOYB ب سلسلة ذهبية
CERAΦIШ عبرى (n) سيرافيم (طغمة ملائكية)
CERBAPA ب (π) سروال (عربى أو تركى) [لب]
CERBE,CĀPQE ص تَفَرَّغَ be unoccupied
[راجع ص cĀPQE]
CERBENI ب ,CĀRBĀNNE ص (τ) سِلَّة (شوكة من جريد النخل) thorn of date-palm [هو ٢ : ٦ - ٢كو ١٢ : ٧]
-EYĖEP ϱANCERBENI ĠEN NETENBAλ ب يصيرون أشواكاً فى أعينكم [عد ٣٣ : ٥٥]
-OYCERBENI ECϬOYKC NE NOYλAC ب لسانهم سهم
وأنجز (شوكة واعزة) [إر ٩ : ٨]
• ШENCERBENI ب (π) مِنْخاس
CEREB ص (π) قُرْحَة . دُمَّل wound, sore
CEREШ- ص -CERĀШ-, ب أضَلُّ
-EYĖCEREШ OYШHШ ب يضلّون كثيرين [مت ٢٤ : ١١]
[راجع الفعل ب cωreш]
CERHNOC ب ى (oτ) نعامة ostrich, emu
CERINOY ب (π) بقدونس [لب]
CERIC,CĀRIC ب (π) سريس
CERШH ب ,CĀRШE ص (π,τ) ضالّ . تائه . متشرِّد (هائم على وجهه) wanderer, vargant

تشرُّدَ ص ,ⲣⲥⲣⲱⲓⲉ ب ,ⲉⲣⲥⲉⲣⲱⲓⲛ •
توهان . تشرُّد (ت) ص ,ⲙⲛⲧⲥⲣⲱⲓⲉ ب ,ⲙⲉⲧⲥⲉⲣⲱⲓⲛ •
[راجع الفعل ب cwpeu]

cepoxi ب (n) *thistle* حَسَك . عَوْسَج

cepcwp ص (eq) مَعروض
-ⲉⲛⲏⲩⲁ ⲉⲉⲛⲥⲓⲥⲙⲁⲧⲓⲟⲛ cepcwp ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲏ
في الأعياد تكون الرايات مُعلقة على المراكب ص ⲛⲉⲭⲏ

cepφωτ ب (ت) قُراد (حشرة تصيب الخراف)
-ⲁⲣⲉⲩⲱⲁⲛ ϯcepφωτ ⲥⲁⲧ ⲭⲉⲛⲧ ⲉⲡⲓⲉⲭⲱⲟⲩ ب
إذا حشرة القُراد وضعت دودا في الخروف

cepqe,cepβe ص تفرُّغ
[راجع ص cⲣqe ,ب ⲥⲣⲱⲭⲧ]

cepβⲁⲙⲟⲧⲗ,coτpβⲁⲙⲟⲧⲗ ص شوكة الجَمَل
(آلة حديدية للتعذيب) (٢صم ١١ : ٢١)

cecβoⲉ ب فقط *atone* ١ . كفَّرَ . استَغفَرَ (خر ٣٢ : ٣٠)
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲉⲥⲉⲥⲃⲟⲉ ⲏⲭⲉ ⲁⲁⲣⲱⲛ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲓⲧⲁⲛ
ⲏⲧⲉ ϯⲱⲛⲟⲩ ب ويستغفرون هارون على قرون المذبح
(خر ٣٠ : ١٠)
٢ . تضرَّعَ لأجل
١ ـ مَحَل الاستغفار (ت) ب cecβoⲉ •
(لوحة كفطاء فوق تابوت العهد) (ى =ⲡⲓⲗⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ)
٢ ـ استغفار . تضرُّع . تَوَسُّل *atonement* (n)
كَفَّرَ . تضرَّعَ عن ب epcecβoⲉ •
-ⲉⲉⲣⲥⲉⲥⲃⲟⲉ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲱⲩⲭⲏ ب للتكفير
عن أنفسكم

cⲉϯ *I.* ب (n) ذَيْل . ذَنَب *tail*
[راجع ب cht,caϯ]

cⲉϯ- *II.* ص.ب رَمَى . ألقَى . طَرَحَ (أع ٢٢ : ٢٣)
• cⲉϯ ⲱⲛⲓ ب قَذَفَ (ألقَى) بالحجارة . رَجَمَ
-ⲁⲩⲥⲉϯ ⲱⲛⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب قذفهم بالحجارة (رجَمَهم)
• cⲉϯ ⲩⲱⲓⲩ ب ذرَّى (رَمَى) ترابًا
-ⲉⲩⲥⲉϯ ⲩⲱⲓⲩ ⲉⲛⲁϩⲣ ب يذرّرن (يرمون) غباراً في الجو
[حز ٢٧ : ٣٠]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ ب.ص ,*2.* ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ ص ألقَى على (في)
-ⲉⲧⲣⲉⲩⲥⲉϯ ⲡⲉⲩⲛⲁ ⲉⲡⲉϩⲏⲧ ⲙ... ص لكي يلقى
رحمته في قلب ...
• *3.* ⲛⲥⲁ ب.ص ١ ـ ألقَى على . صَوَّبَ على . قَذَفَ نحو
-ⲁⲩⲥⲉϯ ⲩⲉ ⲙⲙⲉⲣⲉϩ ⲛⲥⲱⲓ ص رماني بمائة سهم .
(ألقَى عليَّ مائة سهم)
٢ ـ عَزا إلى
-ⲁⲩⲥⲉϯ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲥⲁ ⲫϯ ب عَزا كل شيء
إلى ١
• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ب.ص رَمَى . ألقَى . طَرَحَ
-ⲁⲩⲥⲉϯ ⲡⲉⲩⲉⲃⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب طرح ثوبه
[راجع الفعل ب ⲥⲓϯ]

cⲉϯ- *III.* ص.ب ١ . خلَّصَ . أنقَذَ . فدَى
-ⲫϯ cⲉϯ ⲡⲓⲥⲗ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲉⲩⲉⲗⲓⲯⲓⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ
١ ، ١ انقذ اسرائيل من جميع شدائده (حز ٣٤ : ١٩) ب
٢ . فَكَّ (الرهنية)

-ⲏⲛⲉⲩⲉϯ ⲡⲓⲓⲟⲉⲓ ⲭⲉ ب (٢ : ٢٧ ك) يفك الحقل بعد
[راجع الفعل ب cωϯ]

cⲉϯⲉⲃⲣⲏⲭ ب (π) *lightning* بَرْق
[ار ١٠ : ١٣ ـ ٥١ : ٣٦]
• ϯ ⲛⲟⲩⲥⲉϯⲉⲃⲣⲏⲭ ب أبرَقَ بَرْقَ (حز ١ : ٤)
• ⲉⲓⲥⲉϯⲉⲃⲣⲏⲭ ⲉⲃⲟⲗ ,ⲉⲣⲥⲉϯⲉⲃⲣⲏⲭ ب
لَمَعَ . أبرَقَ . بَرَقَ
• ⲟⲓ ⲛⲥⲉϯⲉⲃⲣⲏⲭ ب لامع

cⲉϯⲉⲙ- ص ,cⲉϯⲓⲙ- ب سَجَعَ
[راجع الفعل ب cωϯⲉⲙ]

cⲉϯⲓⲟⲉⲓ ب ,cϯⲱⲥⲉ ص (π) ١ . حقل
٢ . قصبة (لقياس الأرض المزروعة)

cⲉϯⲙⲏϯ,cϯⲙⲏϯ ص مُطيع
(بدلاً من ص cⲉϯⲓⲉⲏϯ)
[راجع ص cϯⲙⲏϯ]

cⲉϯⲡ- ص.ب اختارَ
-ⲁ ⲫϯ cⲉϯⲡ ⲟⲛⲛⲟϥ ب ,ⲁ ⲡⲛⲟⲩϯⲉ cϯⲡ
١ اختاركم (١صم ٢ : ١٣) ص ⲧⲛϯϯⲛ
[راجع ص.ب cωϯⲡ]

cⲉϯⲥⲱϯ ب (eq) مُنْطَلِق . مُندَفِع . مارق
be shot, projected
-ⲛⲥⲱⲙⲁ ⲛⲁⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲁϥⲥⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ
ⲡⲓⲁϩⲣ ⲛⲁⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲥⲓⲟⲩ ⲉⲩⲥⲉϯⲥⲱϯ ب جسد
الشهيد انطلق في الهواء مثل نحم مارق
[راجع الفعل ب cⲟϯⲥⲉϯ]

cⲉϯϥ- ص.ب ١ . نَقَّى . صَفَّى
٢ . قطَّرَ . صَبَّ
-ⲁϥⲥⲉϯϥ ⲟⲩⲧⲉⲗⲧⲓⲗⲓ ⲛⲙⲙⲟⲩ ⲉⲭⲉⲛ ... ب
قطَّر نقطة ماء على ...
[راجع الفعل ص.ب cⲱϯϥ]

cⲉϯⲉ- ص (= ⲑⲟⲩⲉⲧ- ب) جَفَعَ . لَمَّ
-ϥⲛⲁⲥⲉϯⲉ ⲗⲁⲡⲏ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص بملأ الناس
بالحزن (أم ١٠ : ١٠)
[راجع الفعل ص cⲱⲟⲩⲉ]

cⲉψ- *I.* ص ضَرَبَ . أهلَكَ
• ⲣⲉϥⲥⲉψⲉⲓⲱϯ ص قاتل أبيه (٢صم ١ : ٩ ص)
[راجع ص cⲱψ]

cⲉψ- *II.* ص (= ψⲉψ- ب) أهانَ . احتقَرَ
[راجع ص ψⲱψ. ب cⲱψ]

cⲉψϯ- ص (= ψⲉψϯ ب) ١ . عطَّلَ . أعاقَ
impede, hinder (فعل متعدى *vb tr*)
-ⲡⲉⲛⲛⲉⲩⲙⲁ ⲛⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ ⲁⲩⲥⲉψϯ ⲡⲉⲓⲉⲱⲥ ص
الروح الشرير عطَّل هذا العمل
٢ . أوقَفَ *stop* (فعل متعدى *vb tr*)
-ⲉⲧⲣⲉⲩⲥⲉψϯ ⲧⲏⲧⲧⲛ ⲉⲓⲣⲏ ⲙⲡⲁⲩⲗⲁ ⲛⲁⲡⲏⲧⲉ ص
ليوقفكم على باب السموات
[راجع الفعل ص cⲱψϯ. ب ⲧⲱψϯ]

cⲉψϥ- ص (= ψⲉψϥ- ب) أهانَ . احتقَرَ
-ⲁⲩⲥⲉψϥ ⲛⲉⲧⲉⲓⲧⲟⲩⲱⲟⲩ ص أهانوا أقرباءهم

-ETpemceuyq ñTaikom ùÎMovTe ce- ‹ متعدي› أخذ، أزال، حذف، أبعد ١. ceJ-,ceeT-,caJT- ‹ (vb tr) remove, withdraw› -TamTTaCiGHT Te ñTaccaJTOT ùMeckaaT ebuk eGovm éTTOñic ùÎleXCE ‹ الكتاب› من ‹ متعدي› (أزاحه) و نحاه بعيدًا عن الحي ceGMHOYT ‹ (eq) provided with› مُزوَّد · مُموَّن [o : ٢ ك] -etTencaXi ñcHOY NiBen ðeN OYbJuOT eq- ceGMHOYT ðeN OYbJuOT ‹ متعدي› يمكن تزويدنا بمعدات [٦ : ٤ ك] [ca٤mi راجع الفعل] ceJMI ‹ [ca٤p] › أوضح · بيّن [ص] ceGMHOYT ‹ (eq) › مُنقّ · راجح · جيّد · بالغ ceJM- ‹ suck› مصّ · امتصّ ceJM-peqceJM ñHOq ‹ ca٤m راجع › [ca٤p] ceJP- ‹ › كتبت [ca٤p راجع] ceJcwJ-,ceJcwJ// ‹ ,caJcwJ// › مُرَبّ · حلوى · مربّى · فاكهة مطبوخة بالسكر -aTceJcwJe eJñc ‹ › مربّى فواكه ceM- ‹ ,ueXM- › أنقى · نَزَّهَ وبرّأ من [ca٤m راجع الفعل] ceG- ‹ › طلى · طلّى · دهن -aqceG meeJHT ‹ › دهن نفسه [ca٤G راجع الفعل] chbi ,cHbe ,cHqe ‹ (T) › ١. بعوض · ناموس · ٢. أداة لتثقيب الورق -oTOM chbi ñaaBOT ‹ [٢١ : ١١ ٧] › ناموسية -eeNcHqe ñeouNT neTOTe éPATq ‹ › دورها في إنتاج الأوراق الخضراء [١ : ١٧ مز ١] ‹ › نباتية على ورقه chbi ÑPATM ‹ › ١. قصبة الرِّجل · ساق ٢. الرِّجل [٢٣ : ٢ ٧ - ٤٧ : ٢٥ ١ ك] *stalk of leg* -neNcHbi ÑPATq ñTBPWUI ‹ [٩ : ١٤ مز ١٨] › ساق الرجل على ساق ربطه -ITNOYTE MaceJcwJeK ñoe ñoYKPMEC ‹ › ١ على ربلة ساقه -(Ic) aqXI ñoYKOI eN TeqcaPE aqceJcwJeC ‹ (مجرّ) › أخذ من الحيّ ñMJaaM eTBPE ñMOQC aqeiNE ‹ › جرثومة من جسده وفرّ كي (نفلة صفوف) ونشره طبقا لأمر -TmaiNi ñoYKwK ÑceET eBPNi éXwq ‹ › ساعات على مرض ·kwK MceqT ‹ (n) › برص -kaKceqT ‹ › ابرص leper ·epceqT ‹ › صار أبرص be leprous ·OI ÑceqT ‹ › أبرص leprous *II* ceqT// ‹ › انتفخ · تقيّح · انزاح -aqceqT ÑKa OYCa ‹ › انتفخ [ceq راجع] ceXM- ‹ ,ueXM › أنقى · نَزَّهَ وبرّأ من [ceXM راجع الفعل] ceG- ‹ › طلى · طلّى · دهن -aqceG meeqHT ‹ › دهن نفسه [ceG راجع الفعل] chbi ,cHbe ,cHqe ‹ (T) › ١. بعوض · ناموس · *reed* [٢٢ : ٢٠ مز] · بوصة · قصبة · عود -ovcHbe ÑKaqu eqpHT etbe ÑTeqRa ‹ › نظم ‹ متعدي› عدّد (بسطة الكتابة) ٢. أداة ña٤Yq [٢١ : ١١ ٧] ‹ › -oYOM chbi ñaaBOT ‹ › ناقوس الرِّجل ٣. دِرْع واقٍ للرِّجل -eeNcHqe ñeouNT neTOTe éPATq ‹ › درعها من نحاس [١ : ١٧ مز ١] ‹ › نباتية على ورقه chbi ÑPATM ‹ › ١. قصبة الرِّجل · ساق ٤. *stalk of leg* [٢٣ : ٢ ٧ - ٤٧ : ٢٥ ١ ك] -neNcHbi ÑPATq ñTBPWUI ‹ [٩ : ١٤ مز ١٨] › ساق الرجل على ساق ربطه -a TiaNoq cwK éXem MicHbi ÑTe PATq ‹ › ساق الرجل على ساق ربطه

٥ . ناى . مزمار . زمارة . آلة نفخ ص.ب •CHBI ⲛⲁⲭⲱ
reed of singing, flute [إش ٣٠ : ٢٩ - ١كو ١٤ : ٧]
-ⲁ ⲧⲥⲏⲃⲓ ⲛⲁⲭⲱ ⲱⲥⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب الزمّارة انطلقت (زمّرت)

CHBI *II.* ,CEBI ب (ت) ١ . ماسورة *pipe*
• CHBI,CEBI ب (ه) مواسير
• NICHBI,NICEBI ب مواسير الخيط (من آلات النسّاج)
• ϩⲁⲛⲥⲏⲃⲓ ⲛⲧⲁⲧϩ ب مواسير رصاص (لسب)
٢ . مُكَحِّلة *kohl bottle*
[راجع أيضاً ب CEBI]

CHINI *I.* ب ,CⲀEIN ص (ه,ت) طبيب *physician*
[أى ١٣ : ٤ - مت ٩ : ١٢]
-ⲟⲩⲥⲁⲉⲓⲛ ϩⲓⲙ ⲡⲉⲩϩⲏⲧ ⲡⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉⲙⲉⲩ- ص ⲃⲱⲛⲧ حكيم فى قلبه رجل لا يغضب [أم ١٤ : ٣٠]
-ⲟⲩⲙⲉⲣⲕⲁⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ب مُخبّراتى وطبيب
-ⲁϥⲛⲓ ⲙⲁⲥ ⲛⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ب أحضر لها أطباء كثيرين
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ب طبية
-ϩⲟⲙⲧ ⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ب نفقات للطبيب
• ⲙⲉⲧⲥⲏⲓⲛⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲥⲀⲉⲓⲛ ص (ت) طبّ *medicine*
-ⲁϥⲧⲁϩⲛⲟ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲉⲣ ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲥⲏⲓⲛⲓ ب منعه من *hindered him to do his part as a doctor* مُمارسة الطب
• ⲧⲥⲃⲱ ⲙⲙⲉⲧⲥⲏⲓⲛⲓ ب ,ⲧⲉⲥⲃⲱ ⲙⲙⲛⲧⲥⲀⲉⲓⲛ ص علم الطب
• ⲡⲁϩⲣⲉ ⲙⲙⲛⲧⲥⲀⲉⲓⲛ ص دواء طبى
• ⲙⲁⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ب (ه) مكان العلاج . عيادة *place of medical treatment*
• ⲥⲁⲇ ⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ب اخصائى فى الطب
• ⲥⲏⲓⲛⲓ ⲙⲃⲁⲗ ب طبيب عيون (لسب)
• ⲥⲏⲓⲛⲓ ⲛⲛⲁⲭⲉⲓ ب طبيب أسنان (لسب)
• ⲥⲏⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲧ ب طبيب بطرى (لسب)
• ⲥⲓⲟⲃⲁⲓ ⲙⲙⲉⲧⲥⲏⲓⲛⲓ ب (ⲛ) معدات أو آلات طبية *medical tools, instruments*

CHINI *II.* ب ,CINE ص (ت) :
• CHINI ⲛϩⲉⲃⲓ ب (ت) سِكّة أو سكّين المحراث *ploughshare*
-ϩⲁⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ⲛϩⲉⲃⲓ ب سكاكين المحراث [إش ٢ : ٤]

CHINI *III.* ,CHNI ب ,CHNE,CHNH,CENE ص (ت)
صندوق للمؤونة . صحّارة للخبز . صومعة غلال
[راجع ب CHNI]

CHK ص.ب (ⲉⲕ) ١ . مُتّجه . مُساق (إلى ، نحو)
-ⲛⲉϫⲏⲧ ⲉⲧⲥⲏⲕ ⲯⲁⲉⲣⲁⲓ ⲉⲕⲏⲙⲓⲉ ص السفن المتّجهة إلى مصر
٢ . مُنْجَذِب . مُنْحاز . مُندفِع . (مزفوق)
-ⲉⲥⲥⲏⲕ ⲉⲓⲛⲥⲁ ⲛⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ب مُنحازة إلى اليهود
٣ . مائل إلى (فى الألوان)
-ⲡⲉϥⲁⲧⲁⲙ ⲥⲏⲕ ⲉⲡⲉⲧⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ب لونه مائل إلى الاصفرار
٤ . مُنساب (للمياه) . مُسترْسِل (للشعر)
-ⲛⲉϥϥⲱ ⲉⲧⲟⲗⲗⲓ ⲥⲉⲥⲏⲕ ص شعره المسترسل مُنساب [نش ٥ : ١١]
٥ . مُنْسَدِل (للحجاب أو الستائر)

-ⲛⲗⲓⲕⲧⲩ ⲉⲧⲥⲏⲧ ⲉⲣⲙ ⲡⲛⲟⲃ ⲛⲣⲣⲟ ص الستائر المسدّلة على الملك العظيم
-ⲉⲣⲉ ⲙⲛⲧⲥⲛⲟⲟⲩⲥ ⲛⲕⲁⲧⲁⲡⲉⲧⲁⲥⲙⲁ ⲥⲏⲕ ⲉⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲛⲛⲉⲣⲟⲛⲟⲥ ص اثنى عشر حجاباً مُنسدلاً على كل واحد من العروش
٦ . مُنقاد (نحو)
-ⲛⲏⲉⲧⲥⲏⲕ ⲛⲥⲁ ⲡⲣⲁⲛ ... ص المنقادون نحو اسم ...
٧ . مُمتدّ . مَمدود
-ⲡⲉϫⲣⲟⲛⲟⲥ ⲥⲏⲕ ص الأيام بيننا (الزمن مُمتد)
-ⲡⲱⲟⲗⲉ ⲉⲧⲥⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص الخط الممدود *line drawn*
-ⲧⲱⲓⲛ ⲛⲗⲁⲁⲧ ⲛⲓⲙ ⲫⲥⲏⲕ ⲙⲙⲁⲁⲕ ص طول كل شىء بما فى ذلك (يتضمّن معه) طول الزمن
[راجع الفعل ص.ب cωκ]

CHⲖ ⲉⲃⲟⲗ ص (ⲉⲕ) مُفكّك . مُنْحَل . مَسْلول . خائر
-ⲟⲩⲉⲏⲧ ⲉⲫⲥⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص قلب خائر (مُنحل)
[راجع الفعل ص cωⲗ]

CHⲖⲖ ص(ⲉⲕ) *pressed, pounded* مَسحوق . مَضغوط . مكبوس
-ⲙⲁⲉⲉ ⲉⲧⲥⲏⲗⲗ ⲉⲓⲛ ⲡⲡⲧⲣⲥⲟⲥ ص كتان مكبوس فى البرج
[راجع الفعل ص cωⲗⲗ]

CHME,CEME ص (ⲙ) كَوْمَة . مَجموعة من الناس . لَمّة . فِرْقة (= ⲥⲩⲛⲟⲥⲓⲟⲛ ى) *heap, collection*
[مر ٦ : ٣٩]

CHNI,CHINI ب ,CHNE ص (ت) صومعة غلال . صندوق أو صحّارة للخبز
-ⲛⲓⲥⲏⲛⲓ ⲛⲱⲓⲕ ⲉⲓ ⲥⲟⲩⲱ ب مَخازن الخبز والقمح [سورة أبا شنودة]
[راجع ب CHINI]

CHOT *I.* ب ,CHT ص (ⲙ) ١ . زمن . وقت . حين . آن *time*
[مر ٢٣ : ١٤ - أى ١٩ : ٤ - هو ٢ : ٩ - مر ١١ : ١٣]
-ⲛⲥⲏⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲛⲉⲉⲩ ب الأبدية [إش ٣٢ : ٢]
-ⲫⲙⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲏⲟⲧ ب ملْء الزمان [غلا ٤ : ٤]
-ⲓⲥ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲥⲏⲟⲧ ب ها كم من الزمن
-ⲥⲏⲟⲧ ⲛⲱⲟⲩⲟ ... ب حياة ...
-ⲧⲛⲟⲧ ⲭⲉ ⲡⲓⲥⲏⲟⲧ ⲡⲉ ب الآن (حانَ) الوقت
٢ . مُدّة (من الزمن)
-ⲙ̄ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ⲛⲥⲏⲟⲧ ب مدة أربعين سنة [أع ٧ : ٣٣]
٣ . عُمْر . أجَلّ
-ⲟⲩⲇⲉⲗⲗⲟ ⲫⲛⲁⲙⲁⲉ ⲡⲉⲫⲥⲏⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ب شيخ لا يكمل أيامه [إش ٦٥ : ٢٠]
-ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲧⲁⲕⲟⲩ ⲇⲁⲭⲉⲛ ⲡⲉⲫⲥⲏⲟⲧ ب أن لا يهلكه قبل أجله
٤ . مرحلة زمنية . حقبة
-ⲛⲥⲏⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲕⲟⲩⲭⲓ ب مرحلة طفولته
٤ . عَصْر . عَهْد . أوان [زكر ١٠ : ١]
-ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲏⲟⲧ ⲉⲧⲥⲓⲛⲓ ب فى الأزمان الغابرة
-ⲛⲉⲣⲙⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲏⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲫⲁⲣⲁⲱ ب فى عصر الفراعنة
-ⲡⲕⲁⲓⲣⲟⲥ ⲙ̄ⲡⲥⲏⲧ ⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲫ ص عصر الرخاء
– تعبيرات ظرفية : *adverbial phrases*
• *1.* ⲙ̄ⲡⲓⲥⲏⲟⲧ ب ,ⲙ̄ⲡⲥⲏⲧ ص حينذاك . سابقاً . سالفاً *at that time, formerly* فى ذلك الزمان [رو ٦ : ٢١-غلا ١ : ٢٣]

• ερcHOT ب *pass time* صرف وقتاً . قضى وقتاً
-ητεεβηωοτι ψατερcHOT ϩπκωτ ϩηιϩβηοτι
ϩΦτcικον ب البهائم بقضون وقتهم فى الأعمال الطبيعية
• ϭιcHOT,ϭι ΝΟΥcHOT ب ,ϫιcHT ص انتهز فرصة
take time, take occasion أخذ فرصة
-ϫι ΝcHT ΝΑϫ ص خُذْ فرصتكَ (خُذْ لكَ فرصة)
• ϪΑϫHOT ب مُزْمِن

CHOT *II.* ب ,CHT,CIHT ص (eq) شِبْعان
-eqcHOT ϩεn ϩΗρπ ب شيعان من الخمر (إش ٢٤ : ٢٠)
-ΤεΤεncHOT ΑΝ ب ألا تشبعون (أى ١٩ : ٢٢)
• ΦΗεΤcHOT ب, ΠεΤcIHT ص الشبعان (إش ٢٤ : ٢٠)
• ΝΗεΤcHT ص الشباعى (١صم ٢ : ٥)
[راجع الفعل ب cI]

CHΠI ب ,CHHΠε,CHΠε ص (π) باقٍ . فاضِل . بقيّة
remainder
• ϩΑncHΠI ب ,ϩεncHHΠε ص *remains* بقايا
[راجع ب ceΠI]

CHP,CHP εBOλ ب.ص (eq) مُنْتَشِر . مُمْتَدّ . مُبَعْثَر
spread, scattered
-εpε Τ⳨ΝΤρεqψϣψε εIΑωλON CHP ص وإذ كانت عبادة الأوثان سائدة (منتشرة)
-ΝΑρε ΝϩεωΒ CHP ϵΒολ ϩεn ΠIκοcμοc ΤΗρq ب وكان الحزن سائداً على كل العالَم
-ΝϬορϬc cεCHP ϵΒολ ص الفيضاخ منتشرة
-ΝΗΙ ετε ϩΠοτϵIcϵΝϯ ϩμμοq eqCHP ϵΒολ
ΑΝ ΚΑλωc ب البيت غير المؤسَّس لا يمتد (ارتفاعاً) جيداً (بمعنى أنه لا يمكن بناء أدوار عُليا على الأساس غير الجيد)
-ΝεCΝΗΤ ετCHP ϵΒολ ϵϩεΝϩΑΝερϩωΒ ص الأخوة موزَّعون فى مواقع العمل
[راجع الفعل ص.ب cωp]

CHPqε,CHPΒε ص *leisure* تفرُّغ لِـ . صار غير مشغول
[راجع الفعل ص cϯqε, ب ϯρωqϯ]

CHC ص (eq) مَقلوب (حاله) . مُشَوَّش
-ΑΙοτωψ ϵψεψ ΠαϩωΒ ϵτϫικΑΑq eqCHC ص أود أن أرتب شغلى لكى لا أتركه مُبعثرا (منكوش)

CHT *I.* ص.ب (π) ذَنَبٌ . ذَيْلٌ *tail*
[خر ٤ : ٤ – اى ٤ : ١٧ – رؤ ١٢ : ٤]
• ΑΤCHT ص.ب *tailless* بدون ذيل
-ΝΝΗΙ CHT ΝΝΗΙ ΝΑΤCHT ص برغوث بذَنَب وبرغوث بدون ذَنَب
• ϵΒοκ ΝCHT ب ,CΑϩΠCHT ص مقطوع (ناقص) الذيل
dock-tail [لا ٢٢ : ٢٣]

CHT *II.* ب ,CHT,CϵϵT ص (π) قضيب الرجل .
penis عضو الرجل التناسلى

CHT *III.* ص (eq) (= Cat ب) مَغزول . مَبروم
-ΝϫΗΒϵ ϵTCHT ص أرجوان مغزول
• ρϵqCHT ص.ب غَزّال
-ρϵqCHT ΝΗϵΠΑϵϵ ص رَفّا (غازل للتمزيقات)
• CHTϵ ص (τ) شلّة خيط (للغَزْل)

CHT *IV.* ص (eq) (=cHt ب) مَرمِى . مُلقَى *thrown*

-ΦΗϵΤΑqϵϣοτ ϩΝΠCHOT ب يا مَنْ بارك فى ذلك الزمان (القداس الغريغورى)
• *2.* ϩΝΠCHOT ϵΤΤΗ,ϩϵn ΠICHOT ϵΤ ϩΑΤ ب *at that time* فى ذلك الزمان [إش ٤٥ : ٢١–إش ٣٨ : ١]
• *3.* ϩΝΠICHOT ΝΤϵ ϯΝΟΥ ب ,ϵϫϩ ΠϵICHT ص ΤϵΝΟΥ فى الوقت الحاضر
• *4.* ϩΝΠΑICHOT ب ,ϩΝΠϵICHT ص فى هذا الوقت
at this time [تك ١٧ : ٢٠]
• *5.* ϩϵn ΠΑICHOT ب ,ϵϫϩ ΠϵICHT ص
١ - فى هذه المرة [لو ١٩ : ٢١]
٢ - فى الزمان الحاضر [رو ٣ : ٢٦]
• *6.* ϩΝ̄CHT ص فى وقتٍ ما
-ΠϵΤΟΤωϭΠ ϩΝ̄ΠΟΤΟϵIϣ ψαqκωτ ϩΝ̄CHT ص مَنْ يهدم فى وقت يبنى فى وقت
• *7.* ΝΟΤCHOT ب ,Ν̄ΟΤCHT ص قبلاً . سابقاً . فى الماضى
once, on a time, at times فى وقتٍ سابق . فى وقتٍ ما . أحياناً
[رو ٥ : ٦ – غلا ١ : ٢٣]
-ΑΝψΑΝερΑΤΧοϣ ΝΟΤCHOT ب إذا ضعفنا فى وقتٍ ما . إذا ضعفنا أحياناً
• *8.* ϩϵn ΟΤCHOT ب ١ - فى وقت [٢كو ٦ : ٢]
٢ - فى وقتٍ ما [إش ٤١ : ٧]
• *9.* ΝCHOT ΝIBϵN ب Ν̄CHT ΝIϫϫ ص دائماً .
at all times, always كل حين
[مز ٦٨ : ٢٠ – إش ٣٠ : ٢٩ – إش ٥١ : ١٣ – يو ٧ : ٦ – أع ٧ : ٥١ – رو ١١ : ١٠ – عب ٧ : ٢٥]
• *10.* ϩϵn ΝCHOT ب ,ϵϫϩ Π̄CHT ص فى وقت ... فى أوان .. [تك ٣٠ : ٤١ – مز ٣٦ : ٣٤]
-ϵϩϵϫιc ϩΠΑΤΟΤΧΑΑΤϵ ϵϫϩ ΠϵTCHT ص فريك قبل أن ينضج فى أوانه (فى ميعاده)

ΟΤΟϵIψ Ν ΠϵTCHT Ν̄ΧΙΤΟΤ ص أنزعهم أن يسلموها فى أوانها أو فى ميعاد تسليمها
• *11.* ΚΑΤΑ CHOT ب ,ΚΑΤΑ CHT ص
١ - فى حينه . فى الوقت المحدَّد [عد ٢٢ : ٢٢] *at times*
٢ - من حين لآخر [إش ٦٠ : ٢] *from time to time*
-ψαqεnq ϩμμηΝΙ ΚΑΤΑ CHOT ب يُحضره يوميا فى حينه (فى الوقت المحدد)
• *12.* ΚΑΤΑ ΠΑICHOT ب فى مثل هذا الوقت
[تك ١٨ : ١٠] *at this time*
• *13.* ΚΑΤΑ ΠεqCHOT ب فى وقته . فى ميعاده
[عد ٩ : ٣]
• *14.* Ν̄ΡΟC ΟΤCHOT ب وقتى . زمنى *for a time*
[١تم ٥ : ٣ – مت ١٣ : ٢١]
-ϑϣϵΤΟΤΡΟ ϩΠΑΙΚΟcμοc ΟΤΠΡΟC ΟΤCHOT Τϵ ب مملكة هذا العالَم وقتية
• ΝΙΠΡΟCΟΤCHOT ب الزمنيات
• *15.* ψΑ ΟΤCHOT ب إلى حين . مؤقتاً *until, for a time*
-ΟΤΟϵ ϩΠϵqΟΤωψ ϩΤΟΤϵΑψq ψΑ ΟΤCHOT ب يُرد أن يعيَّن مؤقتاً
• *16.* ICϪϵN ΟΤCHOT ψΑ ΟΤCHOT ب من وقت لآخر
• ΑΤCHOT ب ΑΤCHT ص غير زمنى.لا يُحَدّ زمنه *timeless*
-ΟΤϵϑοοΤ ΝϵΟΤ ϩΠΟΝΗΡΟΝ ΝΑΤCHOT ب يوم مَحتوف ردىء، لا حدود لزمنه

-ΘΥΕΙΟΥΛ ΝΤΕ ΤΕΚΜΕΤΨΦΗΡ ΝΕΜ ΟΥΣΗΧ Ν- طلبة صداقتك وأتان بَعْبكَ (أم ٥ : ١٩) ب ΤΕ ΝΕΚΕΜΟΤ
(كلمة أتان في موقف مدح للزوجة التي عملها الشاق يجلب النِعَم)
-ΠΣΟΕΙΨ ΝΣΗΘ ص زوج من الأُتن

CHΘ ص (eq) (=ΨΗΛ ΕΒΟΛ ب) (إت ٤ : ٢٤) **مَفْلوج . مَشْلول**
-ΝΕΣΣΗΘ ΕΪΝ ΠΕΣΣΩΜΑ ص كانت مشلولة في جسدها
-ΑΨΘΩΛ ΕΒΟΛ ΝΝΕΤΣΗΘ ص فَكُّ أو حَلّ (قيود) المشلولين

CHϮ,CAϮ ب ,CHT ص (eq) **مُلْقى . مَطْروح . مَرْمى**
-ΑΤΧΑϤ ΕΨΣΗϮ ΕΒΟΛ ب تركوه مطروحاً
-ΕΙΣΗϮ ΕΒΟΛ ΔΕΝ ΠΑΨΩΝΙ ب وأنا مطروح في مرضي
[راجع الفعل ب CIϮ]

CΘΒΑΙ,CΘΒΑΙΣ ب ,CTΕΒΑΕΙΣ ص (n) **آلات . عِدَد . أدوات** (عز ٢٩ : ١٠ (٣٨ : ٣٠)) *tools, utensil*
-ΝΙCΘΒΑΙ ΝΤΕ ΝΙΒΑΖΑΝΙCΤΗΡΙΟΝ ب آلات التعذيب
-ΠΙΧΑΡΨϤ ΝΕΜ ΠΙΕΟΧΕΕΧ ΕΑΝCΘΒΑΙ ΝΤΕ ΠΕΝΨΛΟΛ ΝΕ ب السكوت و(احتمال) الضيق هما أدانا طائفتنا (الرهبان)
-ϬΙ ΝΩΤΕΝ ΝΣΑΝΕΟΠΛΟΝ ΝΕΜ ΕΑΝCΘΒΑΙΣ ب حملوا لكم أسلحة ومعدات (إر ٢٦ : ٣)
• **CΕΘΒΑΙΟΤ** ب (n) *tools, utensils* آلات . مُعِدّات . عِدَد
-ΕΠΙΔΗ ΜΑΡΕ ΖΘΗ ΧΗ ΕΝΕCΕΘΒΑΙΟΤ ب من أجل اتكالك على معداتك (إر ٣١ : ٧ (٤٨ : ٧))

CΘΕΜΑ ب (T) *distance* **مسافة . بُعْد**

ΖΘΕΡΤΕΡ ب فقط *trembl* **١ . ارتجفَ . ارتَعَشَ . ارتَعَدَ**
(تك ٤ : ١٢ - مز ٧٦ : ١٣ - إش ٦٦ : ٢ - حز ٣ : ٩ -
إر ٢ : ١٢ - دا ٥ : ٩ - دا ٧ : ١٥)
-ΑϤΖΘΕΡΤΕΡ ΕϤΗΑΤ ... ب ارتعد جِسْمي رأى ...
-ΕΡΕ ΠΑΖΗΤ ΖΘΕΡΤΕΡ ΕΡΟΙ ب قلبي يرتجف (داخلي)
٢ . اصطَكَّ . ضَرَسَ (للأسنان)
-Α ΝΙΝΑΧΕΙ ΝΝΙΨΗΡΙ ΖΘΕΡΤΕΡ ب أسنان البنين ضرست (حز ١٨ : ٢)
٣ . أزعَجَ . أقلَقَ
-ΕϤΖΘΕΡΤΕΡ ΝΝΙΣΑΤΟΙ ب يُزعِج (يُقلق) الجنود
• **ΖΘΕΡΤΕΡ** ب ,CTΡΤΡ ص (π) **رَعْدَة . ارتجاف . ارتعاش . قشعريرة . رَعْشَة . رُعْب . رجفة** *shuddering*
(إش ٣٣ : ١٤ - إر ٥ : ٣ - إر ٣٠ : ٢ -
حز ١٥ : ١٥ - حز ٣٠ : ٤ - حب ٣ : ١٦ - لا ٢٦ : ١٦)
-ΠΙCΘΕΡΤΕΡ ΝΤΕ ΝΙΝΑΧΕΙ ب صرير الأسنان
-ΟΥΖΘΕΡΤΕΡ ΔΕΝ ΝΑΚΑϹ ب رجفة في عظامي
-ΠΕCΤΡΤΡ ΜΝ ΠΒΑΕΒΕΕ ΝΝΟΒΕΕ ص الرعدة وصرير الأسنان
-ΕΑΝΝΙΨϮ ΝΧΕΟΥΑ ΟΥΖΘΕΡΤΕΡ ΠΕ ΝΣΩΤΕΜ ΕΡΩΟΤ ب تَحاديف شنيعة من المرعف الاستماع إليها

CΘΗΜ ب ,CTHMM ص (π) **كُحْل**
-CTHM ΕϤΤΜΑΙΝΤ ΕΪΝ ΠΚΕΡΜΕϹ ΝΝΕΝΒϹ ص كُحل مصنوع من رماد اللمبة
-ΨΑΡΕΧΩΚΕΜ ΝΜΜΟ ΝΩΟΤ ΟΥΟΕ ΕΑΡΕΜΟΙ ΝΤΕ- ΠΕΖΘΗΜ ΕΠΕΒΑΛ ب تستحمين لأجلهم وقد كَحَلتِ عينيك
(حز ٢٣ : ٤٠)
(كلمة "ΜΜΟΙ" فعل أمر ، ولكن في سفر حزقيال استُعمِلَت مثل الفعل † كفعل يتصرف)
• **†ΖΘΗΜ** ب كَحَلَ

-ΕΡΕ ΠΕϤΛΑϹ ϹΗΤ ΕΒΟΛΕΝ ρωϤ ص لسانه مُذَلّى من فمه
-ΑΤΚΑ ΝΕϤΤΑΠ ΕΤΣΗΤ ΕΡΡΑΙ ص تركوا فرونه مُلقاة
[راجع أيضاً ب CHϮ,CIϮ]

CHT ص (= CHOT ب) **زمن . وقت**
[راجع ب CHOT']

CHΨ ص (eq) (= ΨΗΨ ب) **حقير . مُزدَرَى**
-ΧΙΝ ΠΕΤΤΑΙΗΤ ΨΑ ΠΕΤΣΗΨ ص من التكريم إلى التحقير
-ΔΑΥΙΔ ΠΕΤΣΗΨ ΕΪΝ ΤΜΗΤΕ ΝΝΨΗΡΕ Ν- lecce ص داود المزدَرَى في وسط أبناء يَسَّى
-ΕΙΣΗΨ ΕΙΤΜΜΑΙΝΤ ص أنا حقير ومُزدَرٍ
• **CHΨ Ε-** ص أحقر من . أقل شأناً من
[راجع ص ΨΨΨ, ب ϹΨΨ]

CHΨΕ ص (T) (= ΨΑΨ ب) **ألَمٌ . وَجَعٌ . عذابٌ**
-ΑΚΕΙΡΕ ΝΤΑϹΗΨΕ ΝΒΡΡΕ ΕΡΟΙ ص تَحَدَّد عليَّ ألَمي
(أي ١٠ : ١٧ ص)
• **CHΨΕ** ص (N) (= ΨΗΨΙ ب) **آلام . أوجاع . عذابات**
[راجع ب ΨΑΨ]

CHϤΙ,CHϤΕ ب ,CHBE ص (T) **١ . سيف . سُنكي** *sword*
٢ . سكين (أي ٣ : ١٤ - مز ١٦ : ١١ - أم ٥ : ٤ -
حز ٢١ : ٣ - مز ١٤ : ٤٨ - يو ١٨ : ١٠) *knife*
-ΕΡΕ ΤΕϤϹΗϤΕ ΒΗΨ ΕΪΝ ΤΕϤΒΙΧ ص سيفه مُسلول في يده
-ΑΤΣΟΟΒΕϤ ΝΤϹΗϤΙ ب قُتِلَ بالسيف
-ΤϹΗϤΕ ΕΤΤΗΜ ص سيف حاد
-ΡΟ ΝΤϹΗϤΙ ب *edge of sowrd* حد السيف
-ΨΕ ΝϹΗϤΙ ب *blow of sowrd* ضربة سيف
٣ . مِنجَل
-ΟΥϹΗϤΙ ΕϹΦΙΟΤΙ ΔΕΝ ΤΕϤΧΙΧ ب مِنجل حاد في يده
٤ . موسَى (موس) *razor*
-ϹΗΒΕ ΝΨΩΒ ص موسَى حلاقة *razor*

CHϤΕ ص **بوصة . قصبة** *reed*
[راجع ص CHBE, ب CHBI]

CHΔ,CHΔΙ ب ,CΑΔϮ ص (eq) **مَنْسوج . مُطَرَّز**
-ΠΙΨΕΝϹ ΕΤΣΗΔ ΕΙ ΝΝΟΥΒ ب ,ΠΨΝϹ ΕΤϹΑΔϮ ΕΠΝΟΥΒ ص الحرير المُطَرَّز بالذهب (إش ٣ : ٢٢)
-ΚΡΟΚΙΟΝ ΜΝ ϹΤΗΜΩΝ ϹΕϹΑΔϮ ΑΝ ΕΔΟΥΝ ΕΝΕΥΕΡΗΤ ص اللحمة والسدى لا ينسجان مع بعضهما البعض
-ΟΥΔΩΒ ΝϹΩΔΙ ΕϹΣΗΔ ΕΒΟΛ ΝΤΟϹ ب صنعة حائك منسوجة منها (خر ٢٨ : ٢٨ (٣٢ : ٢٨))
[راجع الفعل ص CWΔΕ, ب CWΔΙ]

CHΔ ص (eq) (= ϹΔΗΟΥΤ ب) **مكتوب** *written*
-ΝΑΙ ΕΤΣΗΔ ΕΠΕΙΧΩΩΜΕ ص هذه المكتوبة في هذا الكتاب
-ΟΥϹΩΨΕ ΕϹΣΗΔ ΕΠΕϤΡΑΝ ص حقل مكتوب باسمه
-ΝΑΤΣΗΔ ΕΪΝ ΝϹΑ ϹΝΑΥ ص مكتوبة من الناحيتين
(= CΑΛΜΑΙ ΝΕΜ CΑΛΜΑΙ ب)
-ΕΤΣΗΔ ΕΗΝ ΟΥϹΝΟϤ ص مكتوبة بالدم
[راجع الفعل ص CΔΑΙ, ب CΔΑΙ]

CHX ب ,CHΘ ص (π) **جَحْش . حمار . مُهْر**
foal of ass, horse
(تك ٢٢ : ٥ - زكر ٩ : ٩ - مت ٢١ : ٢ - يو ١٢ : ١٥)

ⲥⲉⲟ// *I.* ب ,ⲥⲧⲟ// ص ١. سَتَرَ . غَطَّى . حَجَبَ
-ⲁⲧⲥⲉⲟⲥ ب ستروها
٢. رَدَّ . أرْجَعَ
-ⲥⲉⲟⲩ ⲛⲏⲓ ⲉⲫⲁⲓⲟⲩ ⲁ ⲫⲁⲓ ⲥ
ب ⲙⲟⲩ ⲉⲓⲟⲩⲧⲉ ⲛⲱⲟⲩⲥ رُدُّوه عنّي إلى الوراء لأن هذا فَضَّلَ لنفسه الموتَ على الحياة

ⲥⲉⲟ *II.* ص ايواء
• ⲙⲁ ⲛⲥⲉⲟ ص (π) ١ ـ مكان مُنعَزِل
-ⲉⲧⲣⲉⲛⲭⲓⲧⲛ ⲉⲟⲩⲙⲁ ⲛⲥⲉⲟ ⲙⲁⲧⲁⲁⲛ ص لِيأخذنا إلى مكان منعزل وحدنا
٢ ـ عُزْلَة . مأوَى
-ⲡⲉⲩⲙⲁ ⲛⲉⲥⲉⲟ ⲁⲉ ⲡⲉ ⲇⲣⲁⲟⲁⲉⲓⲙ ص كان مأواه (مكان عزلته) في الرامة [١صم ٧ : ١٧]
[راجع أيضاً ص ⲥⲧⲟ]

ⲥⲉⲟⲓ *I.* ب ,ⲥⲧⲟⲓ ص (π) ١. رائحة *smell*
[لا ٢٦ : ٣١ – إش ٣٤ : ٣ – هو ١٤ : ٦ – يو ١٢ : ٣ – ٢كو ٢ : ١٤]
-ⲛⲥⲧⲟⲓ ⲛⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲉⲛ ⲣⲱⲕ ص رائحة الصوم في فمكَ
-ⲉⲙⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲥⲧⲟⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲩⲉⲟⲟⲩ ص ليس شيء من رائحة رديئة في الماء
• ⲧⲥⲉⲟⲓ ب ,ⲧⲥⲧⲟⲓ ص عَبَقَ
-ⲟⲩⲗⲁⲁⲩ ⲛⲧⲥⲧⲟⲓ ⲉⲣⲣⲁⲓ ص شيء يعطي رائحة
• ⲥⲉⲟⲓⲛⲟⲧⲩⲓ,ⲥⲉⲧⲛⲟⲧⲩⲓ ب ,ⲥⲧⲛⲟⲧⲩⲉ (π) ص
١ ـ رائحة زكيّة (أو طيّبة) *good smell, perfume*
[تك ٢٨ : ٢١ – عد ١٥ : ٧ – إش ٣ : ٢٤ – حز ١٦ : ١٨، ١٩ – حز ٢٠ : ٢٨ – حز ٢٧ : ١٧ – ٢كو ٢ : ١٥ – أف ٥ : ٢]
-ⲉⲧⲉ ⲛⲥⲧⲛⲟⲧⲩⲉ ص ذو رائحة طيّبة
-ⲡⲓⲥⲉⲟⲓⲛⲟⲧⲩⲓ ⲛⲧⲁⲣⲉⲧⲏ ب الرائحة الزكية التي للفضيلة
٢ ـ طِيب (مادة ذات رائحة عِطرية)
-(ⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ) ⲛⲧⲉⲧⲛⲧⲱⲥⲉ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲓⲱⲓ ⲡⲉⲥⲧ- ⲛⲟⲧⲩⲉ ⲛⲛⲉⲧⲛⲓⲱⲗⲏⲗ ص وتدهنونه (الصوم) بطِيب صلواتكم
• ⲧⲥⲉⲟⲓⲛⲟⲧⲩⲓ,ⲧ ⲙⲡⲓⲥⲉⲟⲓⲛⲟⲧⲩⲓ ب عَطَّرَ . طَيَّبَ
٣ ـ بَخور *frarant substance, incense*
• ⲡⲓⲥⲉⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲉⲟⲓⲛⲟⲧⲩⲓ ب رائحة البخور
• ⲥⲉⲟⲓⲃⲱⲛ ب ,ⲥⲧⲃⲱⲱⲛ ص (π) رائحة كريهة . عفونة *bad smell*
-ⲙⲁ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲥⲉⲟⲓⲃⲱⲛ ب مكان ذو رائحة كريهة
-ⲁ ⲡⲣⲫⲥⲱⲙⲁ ⲱⲁⲱ ⲥⲉⲟⲓⲃⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب جسده فاحَ رائحة نتنة
• ⲉⲣⲥⲉⲟⲓ ب ,ⲣⲥⲧⲟⲓ ص أنتَنَ . فاحَتْ رائحته *become ill smelling*
-ⲱⲁⲣⲉ ⲧⲉⲕⲧⲁⲡⲣⲟ ⲣⲥⲧⲟⲓ ⲉⲁ ⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ص فمكَ أنتنت رائحته من الصوم
• ⲟⲓ ⲛⲥⲉⲟⲓ ب ,ⲟ ⲛⲥⲧⲟⲓ ص نَتِن . مُنتِن *be ill smelling*

ⲥⲉⲟⲓ *II.* ب ,ⲥⲧⲟⲓ ص (π) ١. ريحان . عِطْر (نبات زكي الرائحة) *fragrant plant*
• ⲃⲱ ⲛⲥⲉⲟⲓ ب (τ) شجرة عِطْر
• ⲁⲃⲓⲛ ⲛⲥⲉⲟⲓ ب ,ⲉⲁⲃⲓⲛ ⲛⲥⲧⲟⲓ ص نِطاع
[مت ٢٣ : ٢٣]
• ⲥⲉⲟⲓ ⲛⲧⲱⲟⲩ ب عِطْر جبلي

-ⲉⲁⲛⲭⲁⲗ ⲛⲥⲉⲟⲓ ب ,ⲉⲉⲛⲕⲗⲁⲁⲥ ⲛⲥⲧⲟⲓ ص أغصان من العِطْر
٢. بَخور *frarant substance, incense*
ⲥⲓ ب ,ⲥⲉⲓ ص شَبِعَ . استكفى . امتلأ *be full, have enough*
[تث ٦ : ١١ – مز ١٦ : ٥ – إر ٧ : ١٩ – حب ٢ : ٥ – مت ١٤ : ٢٠ – يو ٦ : ١٢ – ١كو ٤ : ٨]
-ⲓⲉ ⲙⲡⲉⲕⲥⲓ ⲭⲉ ⲉⲕⲫⲱⲛ ⲛⲛⲁⲓⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ؟ ب أَلَمْ تَشبعْ من سفك هذه الدماء ؟
-ⲛⲧⲛⲧⲓⲥⲉ ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲥⲉⲓ ص لا نشرب ماءً حتى الامتلاء
-ⲉⲛⲱⲟⲩ ⲉⲓⲙ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲩⲁⲛⲧⲉⲩⲥⲉⲓ ص اسْحَقْه في الماء حتى يتشبّع
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲛ– (ⲙ–) ص.ب شَبِعَ من . تَمَلّى من
-ⲧⲥⲛⲟⲩ ⲙⲡⲱⲟⲩ ⲁⲥⲥⲓ ⲛⲥⲛⲟⲩ ب سيف الرب شبعت دماً
[إش ٣٤ : ٦]
-ⲛⲧⲟⲩⲱⲧⲉⲙⲥⲓ ⲛⲧⲉⲕⲭⲟⲙ ⲛⲭⲉ ⲙⲓⲱⲉⲙⲙⲟⲩ ب لئلا يشبع الغرباء من قوتكَ [أم ٥ : ١٠]
-ⲉⲱⲱⲡ ⲁⲓⲱⲁⲛⲥⲓ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ب متى شبعتُ منكم
[رو ١٥ : ٢٤]
-ⲭⲁⲧ ⲛⲧⲁⲥⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲛⲟⲩⲥⲟⲡ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب دعْني أتَمَلّى (أشبع) منكَ (ولو) مرة واحدة
-ⲭⲁⲛ ⲛⲧⲉⲛⲟⲓ ⲙⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧ . ب دعنا نتَمَلّى من الملكَ
دعنا نجد منفعة لدى الملكَ *find benefit by*
-ⲧⲉⲭⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲁ ⲫⲛⲁⲥⲓ ⲙⲙⲟⲥ ⲁⲛ ب لن يتمتّع (يشبع) بغناه (طويلاً)
-ⲁ ⲧⲛⲟⲟⲩ ⲥⲉⲓ ⲙⲡⲉⲥⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص قوتنا (عافيتنا) امتلأت من نورها
• *2.* ⲛ– (فعل+) ص.ب شَبِعَ من
-ⲛⲥⲁⲃⲉ ⲫⲥⲓ ⲁⲛ ⲛⲥⲱⲧⲙ ب الحكيم لا يشبع من الاستماع
-ⲛⲁⲓⲁⲧⲕ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲥⲓ ⲛⲣⲓⲙⲉ ⲉⲭⲛ ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲉ ص طوبى لِمَنْ داوم البكاء (يشبع من البكاء) على خطاياه
• *3.* ⲃⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب شَبِعَ من
-ⲙⲁⲣⲉ ⲛⲓⲛⲉⲕⲥⲓ ⲥⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲛⲉⲧⲉ ⲛⲟⲩⲧⲉⲛ ب لِتَمتلىء البطون مما لديكم
• ⲥⲛⲟⲩ ب ,ⲥⲛⲩ ص (ⲉⲕ) [٢٠ : ٢١–إش ٩ : ٢٢] شبعان (أي
-ⲧⲉⲛⲥⲛⲟⲩ ⲁⲛ ⲙⲡⲓⲱⲓⲕ ب لا نشبع من الخبز
-ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛⲣⲓⲣ ⲥⲛⲩ ⲙⲙⲟⲕ ص الماء الذي ترتوي منه الخنازير
-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲣⲁⲁⲓⲕ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲧⲥⲛⲟⲩ ؟ ب ما الذي سوف تصلينه مع الشبعان ؟
• شَبَعٌ . اكتفاء . استكفاء *fullness* (π) ص ,ⲥⲉⲓ ص.ب ⲥⲓ
[تك ٤١ : ٣٠]
-ⲙⲡⲉⲕⲟⲩⲱⲙ ⲉⲓⲛⲥⲓ ب يأكل حتى الشبع
-ⲡⲓⲥⲓ ⲙⲙⲉⲟⲛⲟⲩⲝ ⲉⲧⲁⲕⲉⲉⲓ ⲛⲟⲛⲧⲕ ب كثرة الكذب (لحد الشبع منه) الذي وقع فيه
-ⲙⲛⲧⲁⲩ ⲥⲉⲓ ⲙⲙⲁⲩ ⲉⲛⲉⲉ ⲉⲧⲱⲁⲝⲉ ص ليس عندهم اكتفاء (شبع) من الكلام *never enough of talking*
-ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲓ ⲛⲉⲏ ص بامتلاء البطن [أم ٢٤ : ١٥]
-ⲧⲉⲧⲣⲟⲫⲏ ⲙⲛ ⲛⲉⲉⲟⲩⲉ ⲥⲉⲓ ص الطعام وزيادة الشبع
• ⲁⲧⲥⲓ ب ,ⲁⲧⲥⲉⲓ ص شره . نَهِم . جَشِع . لا يشبع.مفجوع
[أم ٢٣ : ٢]
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲉⲓ ص (τ) شراهة . نَهَم . جَشَع

-ⲁⲧⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲓ ب طلبوا بدون قناعة (بحشم)

• ⲉⲣⲁⲧⲥⲓ ب ,ⲣⲁⲧⲥⲉⲓ ص صار شرهاً . صار عديم الشبع

CIB ص (π) (= CIⲡ ب) قُراد (حشرة)

CIBE ص (π) (= CIⲫⲓ ب) قطران

CIBT ص (т) (= ⲕⲁⲗⲁⲙⲫⲟ ب) تَل . أكَمَة

-ⲁⲧⲧⲁⲗⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲭⲏ ⲧⲥⲓⲃⲧ ص صعدوا على التل

-ⲁⲫⲫⲛⲟⲓ ⲉⲁⲟⲛ ⲛⲥⲓⲃⲧ ⲛⲓⲙ ص ولَدَتني قبل كل التلال [أم ٨ : ٢٦]

CIⲟⲃⲁⲓ ب (n) آلات . عِدَد

tools, utensils

-ⲧⲛⲁⲉⲱⲣⲡ ⲛⲛⲁⲥⲓⲟⲃⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲛⲱⲙⲕ ب سأغرق آلاتي من دمائهم

-ⲥⲓⲟⲃⲁⲓ ⲙ̀ⲧⲙⲉⲧⲥⲏⲓⲙⲓ ب *medical tools* آلات طبية [لب]

CIK ب (π) حُمّى . حُمّى متقطعة (مرض) *fever*

-ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲥⲓⲕ ب مريض بالحمّى

-ⲁ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲟ ⲧⲁⲃⲉ ⲥⲓⲕ ب كل جسمي أصابته الحمى

CIKI ب ,CIKE,CIKT-,CAKT// ص طَحَنَ . سَحَقَ . دَقَّ *grind, pound* (= ⲛⲟⲩⲧ ب)

-ⲉⲩⲥⲓⲕⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲱⲓⲕ ب يطحنون (العمل) الخبز (سورة أنا شونة)

-ⲛ̀ⲧⲱⲱⲛⲉ ⲉⲩⲥⲓⲕⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲥⲁⲣⲝ ص الذي يطحن لحمه

-ⲛ̀ⲥⲉⲥⲓⲕⲧ ⲟⲩⲙⲁⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲥⲟⲩⲟ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁⲧⲥ ⲛⲛⲟⲉⲓⲧ يطحنون كيلة قمح ويصحونها دقيقاً ناعماً ص

-ⲥⲁⲕⲧⲟⲩ ⲙⲛ̀ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ ص دُقّها مع بعضها البعض

• **CIKI** ب ,CIKE ص (π) طَحْنٌ . دَقٌّ *grinding*

• ⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲥⲓⲕⲓ ب ,ⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲥⲓⲕⲉ ص حَجَر الرَّحَى .

حجارة الطحن *grinding stone*

-ⲛ̀ⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲕⲧ ⲟⲩⲭⲛⲃⲉ ⲉⲩⲧⲁⲣⲯ ⲡⲉ

ⲭⲉⲭ ⲟⲩⲭⲛⲃⲉ ⲉⲩⲕⲛⲓⲱ ⲡⲉ ص حَجَر طَحْن الصبغة

مُخْضَرّ ، حَجَر قطع الأرحوان مُسْوَدّ

• **KOT ⲛ̀CIKE** ص (π) عَجَلَة الطاحونة

-ⲟⲩⲕⲟⲧ ⲛ̀ⲥⲓⲕⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲕⲱⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲓⲭⲱⲟⲧ ص يديرون عَجَلَة الطاحونة عليهم (الشهداء)

• **ⲘⲀⲚⲥⲓⲕⲓ** ب (π) *grinding place, mill* مَطْحَن . طاحونة

• **COKE** ص (eq) مَطحون . مَدقوق . مَجروش *crushed*

-ⲁⲣⲫⲓⲛ ⲉⲩⲥⲥⲕⲉ ص عدس مَجروش

CIⲗI ب (т) ١ . سلالة (النسيج)

٢ . مسام الجسم (لب)

CIⲗOⲩⲕⲓ ب تَخيل كاذب

-ⲉⲁⲛⲕⲟⲩⲧⲥⲓ ⲛⲥⲓⲗⲟⲩⲕⲓ ⲛⲃⲉⲛⲓ ⲉⲩⲣⲏⲧ ب بعض أشجار النخيل الكاذب نابتة

CIⲱⲧ ص.ب (π) ١ . عُشْب . كلأ . حشيش *grass, herbs*

[خر ٩ : ٢٥ - اى ٨ : ١٢ - مت ١٤ : ١٩ - عب ٦ : ٧]

-ⲟⲩⲫⲟⲗ ⲛⲥⲓⲱⲧ ب حزمة من العشب

-ⲡⲉⲕⲥⲱⲓⲧ ⲟⲩⲥⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲕⲟⲓ ب صبته ملأ الأرض مثل عشب الحقل

-ⲛⲉⲥⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲃⲏⲧⲟⲩ ⲉⲡⲣⲛⲉⲉⲓ ص الأعشاب التي جمعتها لعمل الزيت

-ⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲣⲧⲟⲃ ⲛⲥⲓⲱⲧ ص مائة أردب عشب

٢ . فِجْل ص فقط

٣ . عشب زيتي • **CIⲱⲙⲉⲉ** ص.ب

٤ . أنواع أخرى :

دهن الأوز (نبات) • ⲡⲥⲓⲱⲧ ⲛⲟⲩⲏⲱⲉ ص

حشيشة العقرب (نبات) • ⲡⲥⲓⲱⲧ ⲛⲟⲩⲧⲟⲟⲩⲉ ص

برسيم • ⲃⲉⲣⲥⲓⲱⲧ ب (π)

كَتّيح . عُلّيق (حشيش يلتف على المزروعات) • **CIⲱⲱⲁⲱ** ب (π)

نبات • **CIⲱⲣⲱⲧ** ص.ب (π)

عشب يستخدم للغسيل • **CIⲱⲣⲱⲟⲓ** ب ,**Cⲓⲱⲣⲱⲉⲉ** ص

عشب طري (نبات يشبه الملوخية) • **CIⲱⲗⲏⲕ** ب (π)

سانخ [لب] • **CIⲱⲁⲟⲟⲣ** ب (π)

زيت السوسن أو الزُّنبق • **ⲛⲉⲉ ⲛⲥⲓⲱⲧ** ب (π)

بزر (أي نبات) • **ϫⲣⲟϫ ⲛⲥⲓⲱⲧ** ب (π)

مُخْضَرّ *be green* • **ⲟⲓ ⲛⲥⲓⲱⲧ** ب

سَمِيد (نوع من الدقيق) **CIⲱⲉⲇⲁⲗⲓⲟⲛ** ب ى

(كلمة مصرية وأخذتها اليونانية [لب])

سِمْسِم (π) ص **Cⲓⲱⲥⲓⲱ**, ب **CIⲱⲥⲓⲱ,CICⲁⲱⲙⲏⲛ** *sesame*

مُرّ [لب] **CINⲁⲣ** ب (π)

صمغ أرز لبنان **CINⲁⲉⲃⲓ** ب (π)

CINI,CEN-,CEN// ب **,CINE,CENT-,CⲎNT//,**

CⲁⲁⲦ// ص أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*

١ . جازَ . عَبَرَ . عَدّى . مَرّ . فاتَ . اجتازَ *pass by, through*

[لا ٢٧ : ٣٢ - مز ١٧ : ١٢ - مز ٣٦ : ٣١ - مز ١٤٣ : ٤ - إش ٤١ : ٣ - حز ٥ : ١٤ - صف ٢ : ٢]

-ⲧⲛⲁⲥⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲧⲁⲧⲫⲱⲙⲉⲧⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب سأجتاز لأذكر الأعوة

-ⲉⲧⲁⲓⲓ ⲉⲓⲥⲓⲛⲓ ⲧⲛⲟⲩ ب لما أثبتُ مُجتازاً الآن

-ⲁⲩⲥⲓⲛⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲏⲛⲓ ⲟⲩⲓ

ⲧⲁⲕⲟ ب مَرُّوا (بكامل) عددهم وواحدة منها تُفقَد [إش ٣٤ : ١٦]

٢ . انقضى . مَضى [مت ١٤ : ١٥] *pass off, vanish*

-ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲉϫⲱⲣⲉ ⲥⲓⲛⲓ ب لما انقضى الليل

-ⲛⲓⲝⲉⲛⲉⲁ ⲉⲧⲁⲩⲥⲓⲛⲓ ب الأحيال الماضية [أع ١٤ : ١٦]

-ⲁ ⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲥⲛⲟⲩ ⲥⲓⲛⲓ ب انقضى زمن طويل

٣ . زالَ . انقضى أمره [مت ٢٤ : ٣٥ - ١كو ٧ : ٣١]

-ⲛⲧⲡⲉ ⲉⲗⲓ ⲥⲓⲛⲓ ⲃⲉⲛ ⲛⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲁⲫϫⲟⲧⲟⲩ ب نَزْلَ شيء من جميع ما قاله

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*

عَبَرَ . تَجاوَزَ *pass through, across*

[تك ١٨ : ٣ - تك ٣٢ : ٣١ - مز ١٢٢ : ٤ - أع ١٢ : ١٠]

-ⲡⲱⲥ ⲁⲕⲥⲉⲛ ⲡⲁⲓⲛⲓⲁⲧ ⲛ̀ⲛⲱⲁⲫⲉ ب كيف عبرتَ هذا القفر العظيم ؟ [ت ٢ : ٧]

-ⲡⲁⲛⲟⲩⲧ ⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲡⲉ ⲟⲩⲟⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲫⲥⲉⲛⲧ ؟ ب الهي عظيم هو ولا يتجاوزني

-ⲛⲓⲙ ⲛⲉⲟⲛⲁⲱⲥⲉⲛ ⲛⲁⲓ... ؟ ب مَنْ يستطيع اجتياز هذه ... ؟

-ⲉⲧⲁⲫⲥⲓⲛⲓ ⲛⲁⲁⲱⲧⲉⲛ ⲧⲛⲟⲩ ب الذي عبر بكم الآن

-ⲟⲩⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ⲁⲥⲥⲉⲛⲫ ⲛ̀ⲭⲉ ⲧⲉⲫⲯⲩⲭⲏ ب عبرت نفسه الحديد [مز ١٠٤ : ٩]

-ⲁⲫⲥⲉⲛ ⲧⲉⲣⲱⲧⲉ ص تَجاوز الطفولة

-ⲟⲩⲱⲟⲧⲥⲉⲛⲥ ⲁⲛ ب لا يصح التجاوز عنها
-ⲙⲛⲉⲕⲥⲁⲁⲧ ⲱⲁⲛⲧⲉ ... ص لا تتركني حتى ...

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب جاوَزَ . اجتازَ . عَبَرَ إلى *pass over to*
[عد ٢٤ : ٤ – مز ٧٢ : ٧ – مت ٤ : ٢١]

• *2.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب مَرَّ على . مَرَّ به *pass by*
[مز ٧٢ : ١٠ – حز ١٦ : ٨]
-ⲁⲫⲓ ⲉⲩⲥⲓⲛⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲓⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب أتى مارًّا بالكنائس

• *3.* ⲉⲁ ب تجاوزَ ... إلى . اجتازَ نحو . عَبَرَ إلى *pass over to*
[تك ٣١ : ٥٢ – إش ٤٥ : ١٤]

• *4.* ⲃⲁⲧⲉⲛ ب عَبَرَ على ... عند *pass over*
-ⲫⲏⲉⲟⲛⲁⲥⲓⲛⲓ ⲃⲁⲧⲟⲧⲩ ⲛⲟⲩⲟ
ⲧⲉⲩⲉⲛⲩ ⲉⲡⲓⲟⲩⲏⲃ ب من يعبر على رة عنده بحضرها للكاهن

• *5.* ⲉⲓ,ⲉⲓⲱⲧ// ب عَبَرَ في . سَلَكَ في . جازَ في
pass by on [مز ٨ : ٦ . مز ٦٧ : ١٠]
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲥⲓⲛⲓ ⲉⲓ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ب كل عابرى الطريق [مز ٨٨ : ٢٤]
-ⲉⲩⲛⲁⲥⲓⲛⲓ ⲉⲓ ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲓⲉ ⲟⲩⲙⲱⲓⲧ ب سيجتاز بسفينة أو في طريق
-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲧⲉ ⲧⲡⲩⲗⲏ ⲉⲧⲉ ⲙⲡⲉ ⲉⲗⲓ ⲥⲓⲛⲓ ⲉⲓⲱⲧⲥ ⲉⲃⲏⲗ ⲡⲱⲉ ب العذراء هي الباب الذى يجتازه سِوَى الرب

• *6.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص مَرَّ خلال . مَرَّ بين . اجتاز في
pass through, across
[تك ٤١ : ٤٦ – مز ١٠٣ : ٢٠ – أع ٢٠ : ٢٥]
-ⲛⲥⲉⲥⲓⲛⲓ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ ⲛⲉⲁⲛⲱⲱⲟⲩⲓ ب يجتازون فيها بالأحذية [إش ١١ : ١٥]

• *7.* ⲉⲓⲧⲉⲛ ب اجتازَ في *pass through*
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲥⲓⲛⲓ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲱⲟⲩ ⲧⲭⲏ ⲛⲉⲙⲁⲕ ب إذا اجتزتَ في المياه فأنا معكَ [إش ٤٣ : ٢]

• *8.* ⲉⲃⲟⲗ ب ١ ـ خَرَجَ (مَرَّ خارجًا) *pass out of*
[مز ٦٧ : ١٠ – مت ٩ : ٩]
٢ ـ بَرَحَ . بارَحَ . تَرَكَ . غادَرَ . جاوَزَ *pass away, leave*
[عز ٣٣ : ١١]
-ⲉⲧⲁⲓⲥⲉⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲍⲓ ب لما جاوزتهم بقليل
-ⲙⲡⲉⲫⲥⲏ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲛⲓⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص يبارح قدمي يسوع
-ⲙⲉⲓⲥⲉⲛ ⲧⲁⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲉⲥ أبارح حجرتي أبدًا ص
-ⲙⲉⲧⲥⲉⲛⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲩ ⲛⲓⲙ ص يبارح أحدهما الآخر في كل وة
-ⲥⲉⲛⲁⲥⲉⲛⲧ ⲡⲉⲕⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲱⲁⲧⲙⲟⲩ ب لن يبارحوا موضعكَ حتى الموت
-ⲛⲧⲉⲱⲩⲧⲉⲙ ⲧⲉⲫⲣⲓ ⲥⲉⲛ ⲱⲉⲙⲙⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲏⲓ ب تَحلُّ حجرته من الضيوف (الغرباء) كل يوم
٣ ـ ماتَ (غادر الدنيا) *die*
-ⲉⲧⲁⲫⲟⲩⲛⲧ ⲉⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب لما قرب أن يموت
-ⲁⲧⲱⲁⲛⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲫⲉⲧⲙⲛⲧⲟⲛ ⲛⲛⲟⲩⲱⲩⲭⲏ ب إذا ماتوا فإنه ينيح نفوسهم

• *9.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ (ⲉⲓⲭⲉⲛ) ب مَرَّ به *pass by*
-ⲁ ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲱⲩ ب مرَّ به أخ
-ⲁⲫⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲙⲉⲁⲧ ب مرَّ بالقمر.. مرَّ على القمر

• *10.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ص.ب خَرَجَ من . أجازَ عن
pass, bring forth from [إر ٥ : ٦ – مر ١٤ : ٣٦]
-ⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁⲣⲟⲛ ⲙⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أجزْ عنا كل تجربة

• *11.* ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ ص اجتازَ في . مَرَّ في *pass out from, through*
[مز ١٠٤ : ٨–مي ٤ : ٤–أع ١٦ : ٨]

• *12.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ب مَرَّ به . اجتازَ به *pass over*
[عد ٢٠ : ١٨ – إر ٢٧ : ١٣ – صف ٢ : ١٥ – أع ٩ : ٣٢]
-ⲉⲧⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧⲕ ب يعبرون أمامه

• *13.* ⲉⲃⲟⲧⲛ ب مَرَّ خلال . دَخَلَ *pass in through*
-ⲭⲛⲁⲥⲉⲙ ⲧⲡⲩⲗⲏ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲁⲛ ب لن تمر خلال الباب

• *14.* ⲉⲃⲣⲏⲓ ب نَزَلَ *pass downward*
-ⲛⲓⲃⲁⲑⲙⲟⲥ ⲛⲏⲉⲧⲁ ⲫⲣⲏ ⲥⲉⲛⲟⲩ ⲉⲃⲣⲏⲓ ب الدرجات التي نزلتها الشمس [إش ٣٨ : ٨]

• *15.* ⲉⲫⲣⲁⲓ ص اعتزلَ . تنحّى *pass from, quit*
[حكمة ١٧ : ١٩]

• ⲁⲧⲥⲓⲛⲓ ب ١ ـ لا يُعبَر (غير صالح للمرور)
طريق لا يُعبَر (غير مسلوك) ب -ⲟⲩⲙⲱⲓⲧ ⲛⲁⲧⲥⲓⲛⲓ
٢ ـ لا يزول . لا يتلاشى
جرح لا يتلاشى أثره ب -ⲟⲩⲡⲗⲏⲩⲏ ⲛⲁⲧⲥⲓⲛⲓ

• ⲣⲉϥⲥⲓⲛⲓ ب زائل . مُنقضٍ (مُنقضي) . عابر
ثِمار ب -ⲛⲓⲟⲩⲧⲁⲫ ⲛ̀ⲛⲕⲁⲫⲓ ⲫⲁⲛⲣⲉϥⲥⲓⲛⲓ ⲛⲉ الأرض زائلة

• ⲙⲁⲛⲥⲓⲛⲓ ب مَمَرّ . مَعْبَر
-ⲛⲓⲙⲁⲛⲥⲓⲛⲓ ⲓⲉ ⲛⲓⲙⲁⲛⲱⲁϥⲉⲩ ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲙⲟⲩ المرات والقِفار التي لا ماء فيها ب ⲛⲑⲏⲧⲟⲩ
• ⲡⲓⲙⲁⲛⲥⲓⲛⲓ ⲉⲧⲥⲁⲡⲉϩⲧ ب الممر السفلي . النَّفَق
• ⲙⲱⲓⲧ ⲛ̀ⲥⲓⲛⲓ ب (π) طريق عبور

• ⲭⲓⲛⲥⲓⲛⲓ ب (π) ١ ـ عبور . تَعْدِيَة . مرور
passing by, crossing
-ⲡⲉϥⲭⲓⲛⲥⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲙⲙⲟϥ ب مروره عليه
٢ ـ مَخاضَة *ford (of river)*
-ⲁϥⲥⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲡⲓⲭⲓⲛⲥⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲃⲁⲕⲓ ب عَبَرَ مَخاضة المدينة [تث ٣٢ : ٢٢]
٣ ـ فَناء . موت *passing away, death*
-ⲡⲉⲕⲭⲓⲛⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب انقضاء حياتكَ

• ⲥⲓⲛⲓ ب (π) الزوال (زوال الشمس) . انقضاء النهار
decline of day, afternoon

• ⲥⲓⲛⲓⲱⲟⲩ ب (ϥ) مُجْتاز . عابر *passing, crossing by*
[مر ٢ : ١٤ – لو ٤ : ٣٠]
-ⲉⲩⲛⲁⲥⲓⲛⲓⲱⲟⲩ ب مزمع أن يمر [أع ٥ : ١٥]
-ⲉⲩⲥⲓⲛⲓⲱⲟⲩ ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲙ ب وفيما هو مُجتاز في بلدة
-ⲉⲩⲥⲓⲛⲓⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲧⲉ ⲑⲙⲏⲧ ... ب مُجتاز في وسط ... [لو ١٧ : ١١]

ⲥⲓⲛⲱⲟⲧⲓ ب (ⲛ) لصوص *robbers*
[إر ١٨ : ٢٢ – لو ١٠ : ٣٠]
-ⲛⲓⲥⲓⲛⲱⲟⲧⲓ ⲛⲣⲉϥⲉⲱⲗⲉⲙ ب اللصوص الخاطفون

• ⲙⲉⲧⲥⲓⲛⲱⲟⲧⲓ ب (ⲧ) لصوصية *robber's trade*
-ⲛⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲟⲙⲟⲩⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲥⲓⲛⲱⲟⲧⲓ ب جميع الذين يسلكون في اللصوصية

[راجع مفردها ب ⲥⲟⲛⲓ]

ⲥⲓⲟⲧ *I.* ص.ب (π) نَجْم . كَوْكَب *star*

-ⲟⲩⲥⲓⲟⲩ ⲉϥⲥⲉⲧⲥⲱⲧ ب *shooting star* نجم مارق
-ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲁⲧⲟⲟⲧⲓ (ⲛⲧⲉ ⲧⲟⲟⲓ) ب ,ⲡ-
ⲥⲓⲟⲩ ⲛⲉⲧⲟⲟⲩⲉ ص *morning star* كوكب الصُّبح
-ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲁⲣⲟⲩⲉⲓ ب ,ⲥⲟⲩⲛⲣⲟⲩⲉ ص كوكب الغروب

• ⲥⲟⲩ- ص ب نَجم (في التراكيب) :
• ⲥⲟⲩⲛⲉⲱⲣ ص (= ⲱⲣⲓⲟⲛ ب ى) ١ ـ نَجْم الجوزاء [إش ١٣ : ١٠]
٢ ـ سنهور (اسم بلدة بجوار دمنهور)
• ⲥⲟⲩⲣⲟⲩ ص كوكب الزُهَرَة
• ⲥⲟⲩⲛⲟⲩⲫⲉ ص نَجم مَغْد
• ⲥⲟⲩⲃⲱⲛ,ⲥⲟⲩϫⲁϫⲉ ص نَجم نَحْس
• ⲥⲟⲩⲥⲓⲟⲩ,ⲥⲓⲟⲩⲥⲓⲟⲩ ص.ب ١ ـ ذو نُجوم . بَرّاق *star-spangled*
-ⲟⲩⲉϫⲱⲣⲉ ⲛⲥⲟⲩⲥⲓⲟⲩ ب ليلة مُقْمِرة (ذات نجوم)
٢ ـ مُزَرْكَش . مُنَقَّط *speckled thing*
-ⲫⲁⲛⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲥⲟⲩⲥⲓⲟⲩ ب ألوان مزركشة (مُنقّطة)

CIOT *II.* ص (ⲟⲩ) مرض النقطة على العين *spot, blot (of disease on eye)*
-ⲟⲩⲥⲓⲟⲩ ⲉϥⲫⲏ ⲡⲃⲁⲗ ص نقطة على العين
-ⲡⲉϥⲃⲁⲗ ⲉϥⲟ ⲛⲥⲓⲟⲩ ص عينه عليها نقطة

CIOTP ص.ب (π) خِصْيٌ *eunuch*
[تك ٤٠ : ٢ – تك ٣٧ : ٣٦ – إش ٣٩ : ٧ – مت ١٩ : ١٢]
• ϫⲱϫ ⲛⲥⲓⲟⲩⲣ ب رئيس خصيان [دا ١ : ٧]

CIΠ ب ,**CIϐ** ص (π) ١ ـ قُراد (نوع حشرة) *tick (insect)*
-ⲥ̄ ⲛⲥⲓⲡ ϩⲉⲛ ⲧⲉϥⲉ ⲛϫⲁⲓⲏ ب ثلاث قرادات في البقرة السوداء
٢ ـ صَنْط . قوبة (نوع دمامل أو قوب)
-ⲱⲁⲧⲉ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣϥ ⲙⲛⲟⲉ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ حتى امتلأ جسده كله بالقوبة
ⲥⲓⲡ ب

CIΠΠEN,CIΠΠON ب.ى (π) كتّان
CIP *I.* ب (π) *jar* زير
CIP *II.*,**CEP,CEPE** ص (π) (=ⲱⲉⲙⲙⲏⲣ ب) خَميرة
-ⲟⲉⲓⲕ ⲛⲁⲧⲟⲓⲣ ص فطير (خبز بدون خميرة)
-ⲣ̄ ⲛⲥⲓⲣ ص عمل خميرة (من اللبن غالباً)
CIP *III.*,**CAEIP** ص (π) قِشْدَة. زُبْدَة
CIP *IV.* ص (π) سَيْر . شَعْرَة . شَريحَة . خَطٌّ *belt, hair, strip, line*
-ⲕⲟⲩⲓ ⲛⲥⲓⲣ ⲏ ⲙⲙⲁⲉⲓⲛ ⲛⲕⲣⲟⲕⲟⲥ ص خط صغير أو علامة اللحمة
• ⲥⲓⲣ ⲛⲃⲱ ص فتلة شَعْر
-ⲥⲉⲉ ⲟⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲙⲁⲣⲫ ⲛⲥⲓⲣ ⲛⲉⲓⲱ ص اكتبْ تعويذة واربطها بشعرة حِمار
• ⲟⲩⲥⲱⲗϥ ⲛⲥⲓⲣ ص . مُنْخُل شعر
• ⲟ ⲛⲥⲓⲣⲥⲓⲣ ص مُخَطَّط
-ⲫⲁⲛⲉⲃⲱⲥ ⲉⲧⲟ ⲛⲥⲓⲣⲥⲓⲣ ⲛϫⲁⲓⲏ ص ملابس مُخطّطة خطوط سوداء

CIPA ى ب (τ) *line* صَفّ . طابور . سطر . خط
-... ⲱⲁⲧⲥⲱⲛϩ ⲙⲡⲓⲟⲧⲁⲓ ⲡⲓⲟⲧⲁⲓ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲥⲓⲣⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲉϥⲛⲟⲃⲓ ب (الآثام) تربط واحدة بالأخرى في صفوف (بحبال) خطيته [أم ٥ : ٢]

• ⲟⲓ ⲛⲥⲓⲣⲁ ⲥⲓⲣⲁ ب اصطفوا صفوفاً
-ⲉⲧ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲛⲓϫⲁϥϫⲓϥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲥⲓⲣⲁ ⲥⲓⲣⲁ ب هم مثل النمل صفوفاً صفوفاً
• ⲛⲓⲥⲓⲣⲁ ب *center lines* مَحاور (المباني)
-ϭⲁ ⲛⲓⲥⲓⲣⲁ ب لعمل المحاور
• ⲙⲁⲛⲥⲓⲣⲁ ب (π) ١ ـ مسطرة (لعب)
٢ ـ مَصَف (في الطباعة) (لعب)

CIPEϥE ص (τ) *itch, scabies* جَرَبٌ . قُرْحَة . (قشرة الدمّل)
CIPHNOC ى ب (τ) جِنِّيّة (حيوان خرافي) (لعب)
CICAϢHN,CIϢCIϢ ب ,**CIϢCIϢ** ص (π) سِمْسِم *sesame*
[راجع أيضاً CIϢCIϢ]

CICE ص (π) عرقسوس
CICOT ص (τ) بلّوط . بطمة (نوع شجر)
-ϭⲁ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲕⲗⲁⲁⲥ ⲛⲧ تحت أغصان البطمة العظيمة النابتة [٢صم ١٨ : ٩] ص ⲣⲛⲧ

CIT,CITE ص (π) ١ ـ الغوان . أفعى *basilisk* ثعابين وأفاعي
-ⲥⲉⲛⲉⲃⲟⲧⲓ ⲙⲙⲛ ⲥⲉⲛⲥⲓⲧ ص ٢ ـ سِيت (إله الشر عند الفراعنة)
• ϩⲟϥ ⲛⲥⲓⲧ ص حَنَش . أفعى سامة *basilisk-snake*
-ⲡⲉϩⲟϥ ⲛⲥⲓⲧ ⲉⲧⲉ ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲧⲉϩⲃⲱ ص الأفعى التي هي الحيّة

CITE *I.* ص (= ⲥⲓϯ ب) طَرَحَ . رَمَى . ألقى
[راجع ⲥⲓϯ ب]

CITE *II.* ص (τ) شعاع *beam*
-ⲧⲱⲟⲣⲡ ⲛⲥⲓⲧⲉ ص أول شعاع

CIϢOTNI ب ,**CIOOTNE** ص (τ) حَمّام *bath*
-ⲙⲡⲉⲓϫⲱⲕⲓⲙ ⲉϩⲛ ⲟⲩⲥⲓⲟⲟⲧⲛⲉ ص ـ أستحم في حَمّام
-ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲥⲓⲛⲱⲟⲧⲛⲓ ب , ⲡⲙⲁⲧⲱⲕ سَخّان (مستوقد) الحمّام
ⲥⲓⲟⲟⲧⲛⲉ ص قِزان الحَمّام
-ⲡⲓϫⲁⲗⲕⲓⲟⲛ ⲛⲧⲉ ⲧⲥⲓⲱⲟⲧⲛⲓ ب
• ⲥⲓⲱⲟⲧⲛⲓⲧϩⲥ ب ,ⲡⲁ ⲛⲧⲥⲓⲟⲟⲧⲛⲉ ص المُختص بالحَمّام

CIWOTT أسيوط (عاصمة محافظة أسيوط)

CIϢE ص (= ϢⲁϢⲓ ب) صار مُرّاً . (مَرَّر)
• ⲥⲁϢⲉ ص (ⲉϥ) مُرّ
-ⲛⲉⲓⲉⲃⲏⲧⲉ ⲉⲧⲥⲏϢ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲥⲁϢⲉ ص هذه الأعمال الحقيرة المُرّة
• ⲥⲓϢⲉ ص (π) (=ϢⲁϢⲓ ب) ١ ـ مرارة *bitterness*
-ⲁϥⲛⲉϫ ⲥⲓϢⲉ ⲉⲧⲉⲃⲓⲉ ص وضع مرارة في العسل
• ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲓϢⲉ ص (=ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲛϢⲁϢⲓ ب) بمرارة
٢ ـ مرارة (من أعضاء الجسم بجوار الكبد) *galle*
٣ ـ مُرّ (صفة *adj*)
• ⲱⲃ ⲛⲥⲓϢⲉ ص خَس مُرّ
• ϯⲥⲓϢⲉ ص (مَرَّرَ) . أعطى مرارة

CIϢϥ,CIϢϐ ص (ⲟⲩ) قطعة صغيرة . نُتْفَة . نُدْفَة
-ⲛⲉⲟⲓⲧⲉ ⲁϥⲁⲁⲧ ⲙⲡⲁⲃⲉ ⲡⲁⲃⲉ ⲏ ⲥⲓϢϐ ⲥⲓϢϐ ص الملابس حملها قطعاً أو اربا اربا
-ⲧⲃⲏⲧ ⲁϥⲁⲁⲥ ⲛⲥⲓϢϥ ⲥ ⲣⲁⲓ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص النَّتْفَة حملها قطعاً صغيرة ونثرها على الأرض

cirI /, cirE,cibE ص (m) ظرفان ر كبير *tar* ظرف ر كبير -otrcirI meM otHHN ص
-mAcirI meM mAlgemX etrol lArbfrmT NOT- ظرف ر كبير
ebIw ص
-AqcibE THPq ص
-A mAsuwm TpecibE gM mecwmAA ص
الشيطان حول سجدة تلاوته
cibE II. ص (or) [٤ : ١٥ مج٢] (تلاوة) ذَبْحَوْي
-pwme mM etE otrNTOT cibE mAAT ص كل ما يُذبح على النصب
لسان له ذبحوي (حجرية) [٢ مج ٥ : ٢]
cirf /,cET-,cAT# ص ,cirE,cET-,cAT# ألقى . رمى . قذف [١١ : ١] *throw*
-AcirI mAsbA lArbfrmT ص [٧٧ : ٩] رمى بالنبل
-ecirI NOTrgbwc ص بطرحون ثيابهم
-AqcirE mequAAxE AtwqAM mMmAq ص مرض آذى ر يكلم سه
-ecirI mNegAmT cirI ص ألقى ورماه
-ecirI NmigNKI gI lbOTrEI ص : ألقى على . ألقى في *throw at, put in* ٠١ ـع-
-AqcirI NOTxOM lbOTrN epoc ص
-AqcirI hgAmwM lAmiAsTIOc ص
تلقى ـحجارة على سرير الملك
كان ص lmeqXpOx lkTKOI -mecebTwT lcirI
خاتم يُدفا بحرارة في الخدّ
-ecirI lwoq *(waPTrpoc)* lTOTOT NNOT- lphOT ص
بتلذذ (لشهيه) بأيديهم (يرمون إلى أفيهم
مطعم الهندي)
١ ـ ألقى على . أصاب إلى ص ,lEXN,gIXEN ٠٢. ألقى على (الرمح) ص *(throw (a spear* رمى عليه (بالرمح)
-AqcirI lmeqeAt lbOxbeN pwq ص
ألقى عنه ص *throw beneath*
-cET OTwgI gN mekmAgpe gIXN pK lwgI ص
أصبح مندارا من مندوبة (دولة) على ١٢ مندار
٢ ـ تصرّف في شيء بالتخلص منه *dispose to*
-ecirI NmimpT eoAouc lXeN mIOTrN ص
يتخلصون من الجرم الشائعة (جزيرة) على الملكين
-ecirE mTdlu mcAbOA MuOOT ص
تخلص من ـ تخلى عن ـ ألقى عن
ألقى على . تفاقم . عزا إلى *throw after, upon* ٣. mcA ص
-epe mIgwIuI (mIxOA) cirf mcwc ص تتابع
-AqcirI lmiApiki mcwq ص
ألقى الله في روعه
-AqcirI gbB mIbeN mcA xOq ص عزا كل شيء ـ أخفى mcA gbB mIbeN -AqcirE ص
إلى ١ (ألقى كل شيء على ا)
-AqcirI hcwq ص
أصاب ٤. dA ,ص dA
-mekcirE lmekmepee ebpAT NkecOT ص
لن نصيب بمرتبتي مرتبة أخرى
-ecirI NmigNKI gI lbOTrEI ص
طرحون الملوك بعضا بعضا (على بعض)
ألقى خارجا . طرح عن . رمى بعيدا *throw out* ٥. lbOA ص
[مز ١٠ : ٥]
-AqcirI NTeqTkOw lbOA ص
طرح من حسابه
-AqetAmOIA lNAI THPOT OTeAq NcATq ص
الشرط من كل منه (بلغاء) كمالات نُسبتْ
lbOA mE ص
-AccET AhTC lbOA ص أسقطت خطاياه (أصبحت)
رمى من *cast out from* ٦. lbOAbeN ص
ألقى سهمه ص *throw beneath* -AqcirI lmeqeAt lbOAbeN pwq ص
ألقى عنه

على حافة البحر . ساحل البحر ب -ecken ϣiom
[يو ٢١ : ٧ – مر ٣ : ٧]
على شاطىء النهر [تك ٤١ : ٣٧] ب -ecken ϣiapo
على حافة الوادي ب -ecken nenϫϣotot ⲛ̀ⲛⲓⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲡⲉⲙ
نائماً بحوار الناس ب -eqenkot ecken nipwmi
قلاية (حجرة) ملاصقة للبرية العظمى ب -otpi ecken ⲡⲓⲛⲓϣⲧ ⲛ̀ϣⲁϥⲉ
واقف بجوارك ب -eqϭoi ⲉⲣⲁⲧϥ eckentk
ذهب عند أمه ب -aqⲉⲱⲗ ecken ⲧⲉϥⲙⲁⲩ
• ϩⲓ ⲥⲕⲉⲛ عند . بجوار ب
الماء الموجود عند البحر [إش ١٩ : ٥] ب -ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲉⲧⲉⲓ ecken ϣiom

ⲥⲕⲉⲛⲉⲡⲓⲥⲉ ص (ⲧ) *cooking grease* دهن (للمطبخ)
-ⲟⲩⲛⲧⲉⲕ ⲥⲕⲉⲛⲉⲡⲓⲥⲉ ⲛⲧⲁⲃⲁⲕⲥ ⲉⲧⲉⲕⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲓ
ألديك (هل عندك) دهن لأضعه على عزين البيت ص

ⲥⲕⲉⲛⲥⲟ ب منظر حسن . هيئة جميلة . صورة حسنة . وسامة
good appearance
• ⲃⲓⲥⲕⲉⲛⲥⲟ ب اتخذ صورة حسنة [غلا ٦ : ١٢]
-ⲛⲏⲉⲑⲟⲩⲱϣ ⲉⲃⲓⲥⲕⲉⲛⲥⲟ ϩⲉⲛ ⲧⲥⲁⲣⲝ ب الذين يريدون أن يتخذوا صورة حسنة في الجسد

ⲥⲕⲉⲣⲁⲕⲓⲣ ب ,ⲥⲕⲁⲣⲕⲓⲣ,ⲥⲕⲟⲣⲕⲓⲣ ص (ⲟⲩ)
steep place, slope مُنْحَدَر .(دُحْدِيرة)
[راجع الفعل ب ⲥⲕⲉⲣⲕⲉⲣ]

ⲥⲕⲉⲣⲕⲉⲣ,ⲥⲕⲉⲣⲕⲱⲣ// ب ,ⲥⲕⲟⲣⲕⲣ̄,ⲥⲕⲣ̄-
ⲕⲣ̄-,ⲥⲕⲣ̄ⲕⲱⲣ// ص ١. تدحرَجَ . (تدالَجَ) . تَمَرْغَ
be rolled (vb intr فعل لازم)
-ⲉⲩⲉⲥⲕⲉⲣⲕⲉⲣ ⲛ̀ⲥⲉ ⲟⲩⲉⲁⲡ ⲙ̀ⲫⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲱⲟⲩ ب
يَجري (ينساب . يتدفق) الحُكْم كالماء [عا ٥ : ٢٤]
٢. دَحْرَجَ (دالَجَ) . أدارَ *roll* (فعل متعدى *vb tr*)
[مت ٢٨ : ٢ – مر ١٥ : ٤٦]
-ⲡⲉⲧⲥⲕⲟⲣⲕⲣ̄ ⲛⲟⲩⲱⲛⲉ ⲟⲩⲛⲁⲉⲉ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص مَنْ يدحرج حجراً يسقط عليه [أم ٢٦ : ٢٧]
-ⲧⲛⲁⲥⲕⲉⲣⲕⲉⲣ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲫⲣ ب
ستدحرج تحتكم كما يدحرجون عربة ملآنة عصافة [عا ٢ : ١٣]
-ⲛⲥⲉⲥⲕⲣ̄ⲕⲣ̄ ⲛⲕⲟⲧ ⲛⲧⲁⲩⲥⲱⲛⲥ ⲙ̀ⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲉⲣⲟⲩ ص
دَوَّروا العَجَلة التي رُبِطَ الشهيد فيها

– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲓϫⲛ̄ ص دحرج على
roll upon
-ⲛⲥⲉⲥⲕⲉⲣⲕⲉⲣ ⲛⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲫⲟⲥⲥⲁ ⲛ̀ⲭⲣⲱⲙ ⲁⲩ-
ⲉⲣⲟⲩⲧⲥⲕⲉⲣⲕⲉⲣ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲟⲩ ⲉⲓϫⲱⲥ ب أوقدوا حفرة نار كبيرة وجعلهم يدحرجون القديس عليها
-ⲁⲩⲃⲁⲥⲁⲛⲁⲍⲉⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲩⲁⲛⲧⲟⲩⲥⲕⲣ̄ⲕⲱⲣⲟⲩ
ⲉⲓϫⲛ̄ ⲡⲕⲁⲉ ص عذبوهم حتى دحرجوهم على الأرض
• 2. ⲉⲣⲱ// ب ,ⲉⲣⲛ̄ ص دحرج على باب
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲥⲕⲉⲣⲕⲉⲣ ⲛⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲱⲟⲩⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲙ̀-
ⲡⲓⲙⲉⲁⲧ ⲁⲩⲉⲱⲗ ب ثم دحرج حجراً كبيراً على باب القبر ومضى [مت ٢٧ : ٦٠]
• 3. ⲇⲁⲣⲁⲧ// ب
-ⲉⲥⲥⲕⲉⲣⲕⲉⲣ ⲇⲁⲣⲁⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ب طارحة الشر تحت أرجلها

١ ـ ألقى إلى أعلا *throw up* ص ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ب .13 • ⲉⲃⲟⲣϩⲓ
٢ ـ ألقى على . رمى على
-ⲁⲩⲫⲟⲣⲥⲓⲧ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲛⲟⲧⲟⲛ ب ألقوا عليه كبريتاً
-ⲛⲓⲙⲉⲧⲛ̀ ⲉⲧⲟⲩⲥⲓⲧ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲟⲩ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ⲉⲡⲉⲛϩⲏⲧ ب الأفكار التي تُلقى في قلوبنا
١ ـ رَمَى . نَفَضَ *throw up* ص ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ب .14 • ⲉⲃⲟⲣϩⲓ
-ⲁⲩⲥⲓⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲟⲛⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ب نفض السحلبة
٢ ـ نَزَفَ
-ⲉⲩⲥⲓⲧⲉ ⲥⲛⲟⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ ⲣⲱⲟⲩ ص ينزف دماً من فمه
٣ ـ تقيّأ *vomit*
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲥⲟⲩ ⲉⲕⲙⲁⲥⲓⲧ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ب إذا شربته ستقيّأ

• ⲥⲏⲧ,ⲥⲁⲧ ب ,ⲥⲏⲧ ص (ⲉⲩ) مُلْقى . مَطْروح . مَرْمِي
cast forth, lying
-ⲁⲧϫⲁⲩ ⲉⲩⲥⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲩⲙⲱⲟⲩⲧ ب تركوه مَطْروحاً ميتاً
-ⲉⲓⲥⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲡⲁⲱⲱⲙⲓ ب وأنا مَطْروح في مرضي
-ⲡⲉⲩⲗⲁⲥ ⲉⲩⲥⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب لسانه مَمْدود (طويل)
-ⲡⲉⲩⲧⲁⲡ ⲉⲧⲥⲏⲧ ⲉⲥⲣⲁⲓ ص قرونه منتصبة

ⲥⲓⲧ *II.* ,ⲥⲉⲧ-,ⲥⲁⲧ// ب,ⲥⲓⲧⲉ,ⲥⲉⲧ-,ⲥⲁⲧ// ص
زَرَعَ . بَذَرَ *sow*
[خر ٢٣ : ١٠ – مز ١٢٥ : ٥ – إش ٥ : ١٠ – مي ٦ : ١٥]
-ⲛⲛⲉϥⲁⲧⲥⲁⲧⲟⲩ ⲉⲡⲓϩⲓⲣ ب التي تُزرَع في الطريق
• ⲫⲏⲉⲧⲥⲓⲧ ب الزارع *the planter*
١ ـ زَرْع . فِلاحة [مز ٣٤ : ٢١] *sowing* ب (ⲡ) • ⲥⲓⲧ
٢ ـ طَرْح . رَمْي . القاء [عا ٩ : ١٣] *throwing*
-ⲛⲓⲣⲉⲫⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲛⲉⲓⲙ ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲉⲣⲫⲁⲗ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲛⲥⲓⲧ ⲛ̀ⲧⲧⲣⲟⲫⲏ ⲉⲧⲟⲩⲱ ب الخطاة ورَمْي بطونهم بوضع (بطرْح) الطعام الكثير
٣ ـ بذر . بذور *seed*
-ⲁⲓⲧ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲥⲓⲙ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲥⲓⲧ ب أعطيتكم كل عشب ذو بذر [تك ١ : ٢٩]

• ϫⲓⲛⲥⲓⲧ ب (ⲡ,ⲧ) ١ ـ بَذْر . بذار . زَرْع *sowing*
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩϫⲓⲥⲓⲧ ⲁⲛ ⲉⲟⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ب من زَرْع لا يفنى [١بط ١ : ٢٣]
-ⲧϫⲓⲛⲥⲓⲧ ⲙ̀ⲡⲓϫⲁⲕⲓ ب زَرْع العدو
(ⲧ) ٢ ـ زراعة *agriculture*
• ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲣⲉⲉⲙⲓ ⲙ̀ⲡⲓϫⲓⲛⲥⲓⲧ ب وزارة الزراعة [تركيب قياسي]

• ⲣⲉⲫⲥⲓⲧ ب زارع . باذِر . راعٍ *one who sows*

ⲥⲕⲁⲓ ص (= ⲥϫⲁⲓ ب) حَرَثَ
[راجع ب ⲥϫⲁⲓ]

ⲥⲕⲁⲡ ص بايت (للخبز)
-ⲟⲉⲓⲕ ⲛ̄ⲥⲕⲁⲡ ص خبز بايت

ⲥⲕⲁⲣⲕⲓⲣ ص (=ⲥⲕⲉⲣⲁⲕⲓⲣ ب) دُحْدِيرَة (مكان مُنحَدِر)
slope

ⲥⲕⲉⲛ,ⲥⲕⲉⲛⲧ// ب (ⲉ– دائماً مسبوقة بـ) :
• ⲉⲥⲕⲉⲛ,ⲉⲥⲕⲉⲛⲧ// ب عند . بِجوار . على حافة .
بِجانب . مُلاصِق لِـ [لم ٧ : ٨] *beside*
-ⲉⲥⲕⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ب في سفح الجبل [خر ١٩ : ١٧]

-EQNHOT ÈПECHT ÈBOλ ΔEN OTΩA ИCKEPKEP
ب يتصب في مُنحدَر (لب)

ŠKIΩΩ ص (= ŠXIΩΩ ب)
شِيْبُ
[راجع ب ΩXIΩΩ]

ŠKITE ص
درهم (لب)

ŠKλH ب (т) (=ŠλH ب) *coffin*
تابوت . نَعْش (لب)

ŠKΔΔKIΩΩ ص (ot)
منقّط (أسود على أبيض)

CKOPΔION ب (п)
بطرشيل (لب)

CKOPKEP ب (п)
بيرة . جعة *beer*

CKTλλΔ ب (п)
بصل النار أو العنصل (لب)

CλATλET ب فقط (п)
زَحْلَقَة . انزلاق . عثرة . زَلَقُ
stumbling, slip [مز ٥٥ : ١١]

-ΦΩΩIT ΔПIŠΔATλET ب
طريق العثرات

-EQEXΩΩXOΩ ÈXEN OTΩETOTPO ΔEN TλET ب
يتسلّط على المملكة بالزلقات [دا ١١ : ٢١]

[راجع أيضاً الفعل ب cλA†]

CλAXλEX ب ,ŠλOBλB ص
أولاً : فعل متعدى *(vb tr)*
صَقَلَ . نَعَّمَ . بَرَى . جَعَلَ أملساً . سَنْفَرَ . جَلا . دَعَكَ . بَرَدَ . مَلَّسَ
make smooth

-Δ EANΩΩOT CλAXλEX ИEANΩNI ب
المياه بَرَتْ (صقلت) الحجارة

ثانياً : فعل لازم *(vb intr)*
١ . مَلُسَ

-AQŠBλOBλB EXΩ ПACΩΩA EN ИEQBIX ص
مُلِّس على جسمي بيديه

٢ . انسَمَطَ

-Δ ŦΔW ИBλOB PEAIBEC EXN ПCΩΩA ИIΩNA ETAQŠBλOBλB ص
البقطينة ظلّلت على جسم يونان الذي أنسمط (من الحر)

• CλEXλΩX ب ,ŠλBλΩB ص (EQ)
١ ـ مصقول . ناعم . أملس . ممسوح . مَجلى *smooth*
[تك ٢٧ : ١١]

-AQCΩTП NAQ ИTIOT ИΩNI ETCλEXλΩX ب
انتقى خمس حجارات مُلْس [١صم ١٧ : ٤٠]

-ŦCAPZ ETCλBλΩB EN ŦAΩAI ΩПEIΩ ΩN ПTΩΘC ص
الجسد الغض بكثرة الغسل والدَهْن

-ΘENΩHN ETCλBλΩB ΘENKEΩHN ETXAXΩ ص
أشجار ملساء وأخرى خشنة

٢ ـ مُمَهَّد (للطرق) *paved, levelled (road)*
[إش ٤٠ : ٤]

-NEΘIOOTE ИNΔIKEOC ETCλBλΩB ص
طُرُق الصديقي مُمَهَّدة [أم ٢ : ٢٠]

٣ ـ مُزَلَّق [تث ٢٨ : ٥٤]

• CλAXλEX ب ,ŠλOBλB ص (п)
١ ـ نعومة . صَقَل *smoothness*

-ПECλOBλB ΩПECCΩΩA ETBHN ص
نعومة جسدها الغض (اللَّين)

٢ ـ شَخص اجْرَد (اصْلَع) . مكان املَس *bald person, peeled place*

١ ـ تَمَرَّغَ في ص ,ЄIN ب
• 4. ΔEN,ИΔPHI ΔEN *(intr vb فعل لازم) roll in*

-ΔΩOT ИTENÈKEPKEP ΔEN OTΩΩI ب
تعالَ تتمرَّغ في الحب [لم ٧ : ١٨]

-ΔÈÈKEPKEP ИΔPHI ΔEN ПECλΩIΘI ب
تمرَّغت في وسخها [٢بط ٢ : ٢٢]

٢ ـ انحَضَرَ . انسابَ

-ПEIOPΔANHC ПHT H EQÈKPKΩP ЄИNEQ-ΩANΘATE ص
الأردن جارٍ أو مُنساب في مَجاريه

٣ ـ طُوِيَ

-ATÈKPKΩPQ ЄΘ ИTAΦOC ص
طُوِيَ في القبر

• 5. ÈBOλΔEN ب *roll away* دحرج بعيداً . قَلْقَلَ
-EIÈÈKEPKΩPK ÈBOλΔEN ПIПETPA ب
أدحرجتَ عن الصخور [لو ٢٨ : ٢٥ (٥١ : ٢٥)]

• 6. ÈBOλΘIPEN ب دحرج عن فم [تك ٢٩ : ٣]
-AQÈKEPKEP ИПIΩNI ÈBOλΘIPΩQ ИПIИΘAT ب
دحرج الحجر عن فم القبر

• 7. ÈBOλΘIXEN ب *roll from, off* أزاحَ عن . انزاحَ من على

• 8. EBOλ ص دحرج بعيداً . قَلْقَلَ
-ЄNAČKEPKΩPK EBOλ ÈПOTE ПΘE ПOTΩNE ص
سوميك بعيداً كحجر

-KNHT ÈΩOT KNAČKPKΩPK EBOλ ПCENA-OλK ÈПИΘAT
عند دُنو أجَلكَ سوميك وتحمَّل إلى القبر ص

• 9. ÈПECHT ب *roll down* دحرج إلى أسفل
-AQÈKEPKΩPQ ÈПECHT EPIA ب
دحرجه إلى أسفل الوادي

• 10. EΘPAI ص انزَلَقَ
-NQTΩKAAN ÈČKOPKP
لا يدعنا نتزلق مرةً أخرى إلى هذا الطريق ص TEIΘIEIT

• CKEPKΩP ب ,ČKPKΩP,ČKPKOPT ص (EQ)
١ ـ مطروح . مُلْقَى . مُدَحرَج . مُتَمَرِّغ . مُنغمِس
-NQČKPKOPT EQΩOKΘ ص كان مَطروحاً مُتألماً
-NETČKPKΩP ЄΘ ПΩΩONE ص المطروحون في الأمراض
-EINHX EIČKPKΩP ЄN ΩΩANNKOT ص وأنا مُلقىً (مطروحا) في الفراش
-EKÈKEPKΩP ΔEN ПIΩΘAT ب وأنتَ مُرمى في القبر
-EKÈKEPKΩP ΔEN ПAIΔΩI ب وأنتَ منمرغاً في هذا الطين
-ETETNČKEPKΩP ČPAI ЄΘ ПEΩANΩ ص (أنتم) مُنغمسون في الأكل

٢ ـ مُنْحَدِر *steep*
-OTTΩOT EQCKEPKΩP ب حبل منحدر
-AQČKPKP OTΩONE ЄN OTΩA EQČKPK ب رمى حجراً في مكان مُنحَدِر لأسفل

٣ ـ مُجَوَّف . مُقَوَّر . اجْوَف [عر ٢٧ : ٨]

• PEQÈKEPKEP ب ,PEQČKPKP ص
١ ـ مُدَحْرِج *roller*
٢ ـ نَشَّابة (آلة لفرد العجين)

• ÈKEPAKIP ب ,ČKOPKIP,ČKAPAKIP ص (п)
مُنْحَدَر . (دُحْدِرة) *steep place*

• ΩAИÈKEPKEP ب ,ΩA EQŌ ИČKOPKIP ص
مُنْحَدَر . (دُحْدِرة) *steep place* [مرقا ١ : ٤]

ⲥⲗⲁϯ ب ,ⲥⲗⲁⲧⲉ,ⲥⲗⲁⲁⲧⲉ ص انزَلَقَ . تَزَحْلَقَ . زَلَّ . تعثَّر . عَثَر . تعرقَلَ *slip, stumble*
[مز ٣٦ : ٣١ - أم ٢٦ : ١٨ - رو ١١ : ١١ - ٢بط ١ : ١٠]
-ⲉⲧⲉⲥⲗⲁ
-ⲁⲥⲓⲟⲥ ب الأشرار يتهاوون أمام الصالحين
-ⲁⲫⲥⲗⲁϯ ⲏⲝⲉ ⲡⲓⲃⲁⲙⲟⲧⲛ ⲁⲫⲉⲉⲓ ب تعثر الجمل ووقع
-ⲉⲟⲣⲉ ⲛⲁⲧⲁⲧⲥⲓ ⲥⲗⲁϯ ب أن تتعرقل خطواتي [مز ١٢٩ : ٤]
-ⲁⲫⲥⲗⲁⲧⲉ ⲙⲙⲏ ⲉⲉⲛⲱⲛⲉ ⲉⲫⲥⲕⲟⲣⲕⲣ̄ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص تعثر في الحجارة وهو يدحرجها
- مع الحروف :
• *1.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص ,*2.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ و ص.ب
3. ⲉⲃⲟⲣⲏ ب ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ص انزَلَقَ إلى أسفل . انْحَدَرَ *slip down*
-ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲯⲁⲫⲥⲗⲁⲧⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩ ص الماء ينحدر من على الجبال
-ⲉⲩⲛⲁⲥⲗⲁϯ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲥⲉⲉⲓ ⲉⲃⲟⲣⲏ ب يجرون ويسقطون
-ⲯⲁⲛⲧⲛ̄ⲥⲗⲁⲁⲧⲉ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ⲡⲉⲫⲟⲟⲩ ص حتى تقع (تسقط) في الشرور
-ⲃⲉⲛ ⲛ̄ⲭⲓⲛⲟⲣⲉⲫⲥⲗⲁϯ ⲉⲃⲟⲣⲏ ⲉⲛⲓⲉⲏⲗⲟⲛⲏ ب عندما ينزلق في الملذات
-ⲉⲫⲧⲗⲟⲓⲃⲉ ⲛⲁⲫ ⲛ̄ⲥⲗⲁⲁⲧⲉ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ⲛⲟⲃⲉ ص يعطيه فرصة (سببا) للسقوط في الخطية
-ⲥⲗⲁⲧⲉ ⲉⲛ̄ ⲣⲱⲫ ص زلط في فمه
• ⲣⲉⲫⲥⲗⲁϯ ب ,ⲣⲉⲫⲥⲗⲁⲁⲧⲉ ص مائِط . زالٌ . مُعْثِر *one that stumbles*
-ϯⲫⲩⲥⲓⲥ ⲛ̄ϯⲙⲉⲧⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲣⲉⲫⲥⲗⲁϯ ⲧⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲫϯ ⲟⲩⲛⲁⲏⲧ ⲡⲉ ب الطبيعة البشرية سائطة لكن ا رحوم
• ⲁⲧⲥⲗⲁϯ ب غير مزحلق . بدون عثرة . غير عائر *stumbling, falling*
-ⲉⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛⲁⲧⲥⲗⲁϯ ب أن يحفظكم غير عاثرين [١ بط ٤ : ٢٤]
• ⲥⲗⲁϯ ب ,ⲥⲗⲁⲁⲧⲉ ص (π) زحلقة . زَلَلٌ . انزلاق . عثرة . تزحلُق . سقوط *stumbling, falling*
[مز ٣٤ : ٧ - مز ١١٤ : ٦ - لم ٣ : ١٩]
-ⲙⲁⲣⲉⲫⲯⲱⲡⲓ ⲛ̄ⲭⲉ ⲡⲟⲩⲙⲱⲓⲧ ⲉⲧⲣⲁϯⲛⲱⲟⲩ ب لكن طريقهم منزلقاً لهم [إر ٢٣ : ١٢]
-ⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲧⲁⲯⲱ ⲙⲡⲉⲥⲗⲁⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲛ̄ⲉⲣ ص أكثر من اسقاط بعضكم بعضاً في الشوارع
• ϯⲥⲗⲁϯ,ϯ ⲛⲟⲩⲥⲗⲁϯ ب ,ϯⲥⲗⲁⲧⲉ, ϯ ⲛ̄ⲟⲩⲥⲗⲁⲧⲉ ص زَحْلَقَ . سبَّبَ السقوط . أعثرَ . عَرْقَلَ *cause to stumble*
-ⲧⲙⲛ̄ⲧⲯⲁⲫⲧⲉ ⲛⲁϯ ⲛⲟⲩⲥⲗⲁⲧⲉ ⲙⲙⲡⲱⲙⲉ ص الخطأ يعثر الانسان
-ⲁ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ϯ ⲛⲟⲩⲥⲗⲁϯ ⲛⲁⲫ ⲉⲧⲙⲉⲧⲁⲩ- ⲥⲱⲧⲉⲙ ب الشيطان سبَّب له السقوط في المخالفة

ⲥⲗⲉⲡⲗⲱⲡ ب (eq) مُسترخي . مُترهِّل . رَخْو . مائع (مايص) *limp, foolish*
[راجع ب ⲥⲗⲟⲡⲗⲉⲡ]

ⲥ̄ⲗⲉⲡⲗⲱⲡ// ص مَزَّقَ . شطَرَ
[راجع ص ⲥⲗⲟⲡⲗⲉⲡ]

ⲥⲗⲏ ب (π) ١ . نَعْش . تابوت (الميت) *coffin*
[تك ٥٠ : ٢٦ - لو ٧ : ١٤]
٢ . كَفَن *grave-clothes, shroud*
[أي ٢١ : ٣٢]

٣ . مَقْبَرَة *tomb, grave*
ب -ⲟⲩⲥⲗⲏ ⲛ̄ⲱⲟⲩ مقبرة من الصخر

ⲥⲗⲏⲓⲭⲓ ب (π) تضريس (الأسنان)
ⲥⲗⲏⲓⲭⲓ ب • ضرَسَ
ب -ⲁ ⲙⲓⲛⲁⲭⲉⲓ ⲥⲗⲏⲓⲭⲓ ضرست الأسنان

ⲥⲗⲓⲥⲏ ب (τ) رئة *lung*

ⲥⲗⲓⲭ,ⲥⲗⲏⲓⲭⲓ ب تضريس (الأسنان)
ب • ⲉⲣⲥⲗⲓⲭ ضرَسَ (للأسنان)
ب -ⲙⲓⲛⲁⲭⲉⲓ ⲁⲧⲉⲣⲥⲗⲓⲭ ضرست الأسنان [إر ٣٨ : ٢٩]

ⲥⲁⲗⲉ,ⲥⲉⲗⲗⲉ ص (τ) سرْج . بَرْذَعَة *saddle*

ⲥⲁⲡⲉ ص (ot) شريحة (من قماش مثلاً) . قصقوصة *strip*
-ⲉⲉⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ⲛⲥⲁⲡⲉ ⲉⲁⲩⲥⲟⲗⲡ
ص ⲡⲁⲃⲉ ⲛⲉⲟⲉⲓⲧⲉ قصاقيص قُطِعَت من ملابس مُمزَّقة

ⲥⲗⲟⲡⲗⲉⲡ ص.ب ,ⲥ̄ⲗⲉⲡⲗⲱⲡ// ص مَزَّقَ . شطَرَ *tear asunder*
-ⲁ ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲥⲗⲟⲡⲗⲉⲡ ⲛⲛⲉⲕⲉⲃⲱⲱⲥ ص الخطايا مزَّقت ثيابك
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲃⲟⲗ ص ب ١ - مزَّقَ . شطَرَ
-Ⲇⲓⲟⲛⲏⲥⲓⲟⲥ ⲡⲉⲧⲟⲩⲥⲗⲟⲡⲗⲉⲡ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ- ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛ̄ⲧⲓⲧⲁⲛⲟⲥ ص ديونيسيوس المُمزَّق من التيتانوس (ميكروب)
٢ - مزَّقَ نفسه *(فعل منعكس vb refl)*
-ⲉⲧⲱⲁⲛⲥⲗⲉⲡⲗⲱⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص حتى لو مزَّقوا أنفسهم
• *2.* ⲛⲥⲁ ص مزَّقَ . شطَرَ
-ⲉⲧⲥⲗⲟⲡⲗⲉⲡ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲙⲁⲧⲁⲁⲩ ص يقطعون أنفسهم وجنسهم
• ⲥⲗⲉⲡⲗⲱⲡ ب (eq) مُسترخي . مُترهِّل . رَخْو . مائع (مايص) *limp, foolish*

ⲥⲗⲟⲃⲗⲃ,ⲥⲗⲉⲃⲗⲱⲃ// ص صَقَلَ . نَعَّمَ
[راجع ب ⲥⲗⲁⲭⲗⲉⲭ]

ⲥⲁⲥⲁ-,ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ// ص ١ . زَيَّنَ
٢ . سَلَّى . عَزَّى
[راجع ص ب ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ]

ⲥⲁⲕⲧⲉ ص سَقَطَ . تدحْرَجَ . (تزفلط)
[راجع ص ⲥⲃⲗⲧⲉ]

ⲥⲁⲉⲟ ص (= ⲥⲉⲗⲉⲟ ب) فاتر
ص -ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲥⲗⲉⲟ ماء فاتر

ⲥⲗⲃⲗⲱⲃ ص (eq) مَصْقول . ناعِم . أملَس
[راجع ب ⲥⲗⲉⲭⲗⲱⲭ]

ⲥⲓⲓ- ص عُشْب (في التراكيب)
[راجع ص.ب ⲥⲓⲱ]

ⲥⲓⲓⲁ ص (ot) مادة تختص بالزيت
unkwnown substance related to oil

ⲥⲓⲓⲁⲓⲓⲁⲧ ب ,ⲥⲓⲓⲁⲓⲓⲁⲁⲧ ص (eq) مُبارَك
blessed [لو ١ : ٢٨]
[راجع ⲁⲓⲱⲟⲩ]

CWAPWOTT ب (eq) *blessed* مُبارَك
[تك ١٢ : ٢ - اى ١١ : ٣ - مز ١٧ : ٤٦ - مز ٤٧ : ١ - دا ٣ : ٢٦ - مت ٢٥ : ٣٤-مر ١٤ : ٦١-لو ١٣ : ٣٥-يو ١٢ : ١٣-٢كو ١ : ٣]
-kecwapwott eben nekaraqoon ب مُبارك أنتَ من أجل خيراتكَ
• ywwni eqecwapwott ب تَبارَكَ
-etebwwni etecwapwott ب يتبارَكون [أع ٣ : ٢٥] [راجع cmot]

CWAC ص (N) ألواح
-epe qencwac nwapwapon nnetne ألواح رخامية فوق العرش ص qronoc

CWAT ب,**CWAAT** ص (πN) ١. صُدْغ . أصداغ
[قض ٤ : ٢١]
-aqka tequix notnau qa nequcwat ص وضع يده اليُمنى تحت صدغه
• nicwat ب ,necwaat ص الصدغين
-new otwton nnacwat ب وراحة لِصِدغيَّ
[مز ١٣١ : ٣]
-qencwaat ett nkac ص أصداغ مُتألِّمة

٢. أجفان . جفون
(وردت مرة واحدة فقط فى سفر إرميا بمعنى أجفان) :
-netencwat mapotbat nwwot ب لتفيض أجفانكم ماءً [إر ٩ : ١٨]

CWAQ ب,**CWEQ** ص.ب (π) *(rare)* عنقود
[تك ٤٠ : ١٠ - ميخا ٧ : ١ - رز ١٤ : ١٨] *bunch*
-qancwaq nalol ب عناقيد عنب *bunches of grapes*
-otn tba ncwaq qin nwelq awq ottba nbalbile qin necwaq ص ١٠٠٠٠ عنقود فى الفرع و١٠٠٠٠ حبابة فى العنقود
-nwon cwaq won ebnnotwwn ب لا يوجَد عنقود للأكل
-otcwaq eqaqwi ebolqen tbw nalol ب عنقود مُدَلّى من الكرمة
-otcwaq nkoyper pe pacon ب أحِبِّي عنقود تمر حنة [نش ١ : ٤]
-ecthtwn etbhhe awq notekibe enecwaq ص شبيهة بالنخلة وثدياكِ بالعناقيد [نش ٧ : ٧]

CWEQ ب (π) *herb* عُشْب . حشيش (نبات)
[تك ١ : ١١ - اى ٥ : ٢٥ - مز ١٠٤ : ١٩ - إش ٥٨ : ١١]
-nicwaq nte nkaqi ب عشب الأرض [رز ٩ : ٤]

CWH *I.* ص.ب (T) ١. صوت *voice (of man)*
-fnete teqcwh ywk ب الذى صوته قوى (عميق) [إش ٣٣ : ١٩]
-cwoun nxe tacwh ب صوتى ضعيف [حز ٤ : ١٠]
-epe notcwh eorw ب ثقيلو اللسان (لسانهم ثقيل) [حز ٣ : ٦]
-otcwh nnaqwx ب سَمْع الأذن [اى ٤٢ : ٥]
-bac tekcwh ب ارفَعْ صوتكَ
-tecwh enta nrwme kim etbhhtc ص الصوت الذى يهتز الانسان بسببه
-atxice ntetecwh ywante tetepoot kim ncnte ص ارتفعت أصواتهم حتى أن صراخهم رجَّ الأساسات

-ettaoto nnicwh eonecwot xe agioc agioc ينشدون بأصواتهم العذبة قائلين قدوس قدوس قدوس ب agioc
-nicwh etowww nnwwot ebol ب الأصوات التى يصيحون بها
• otcwh ecaobi ب صوت جنونى
-akmeti den otcwh ecaobi n أتظن أنكَ بصوتكَ الجنونى تطردنى ؟ ب ? bol

٢. صوت حيوان أو شىء *voice (of animals or things)*
-tcwh nte tmin ب زمْجرة اللبوة [اى ٤ : ١٠]
-otcwh notsoq ب صوت حيَّة [إر ٢٦ : ٢٢]
-otcwh nnolemoc ب صوت قِتال (حرب) [حز ٣٢ : ١٧]
-otcwh nte nekkatarakthc ب صوت ميازيكَ (شلالاتكَ) [مز ٤١ : ٨]
-ttcwh nte neqtroxoc ب صرير عَجلاته [إر ٢٩ : ٣]
-ttcwh notbarbai ب صوت الرعد [رؤ ٦ : ١]
-ttcwh nte otcalpiggoc ب صوت البوق [إش ١٨ : ٣]
-niwwale ete otwn totcwh ب حروف ذات صوت (الحروف المتحركة) *vowels*

٣. لغة . لسان . تعبير *language*
[تك ١٥ : ٤-إش ٣٠ : ١٧-إش ٦٥ : ١٩-حجى ١ : ١٢-يو ٥ : ٢٥]
• tcwh nnetpennyhhi ب اللغة القبطية
-etbwc ebht den tcwh nnetpennyhhi ب يتحدثون باللغة القبطية
• mont nnotcwh ب صاحَ
-nnotwwmont notcwh ebolden totwbwbi ب لا تقدر أن تصيح بحنجرتها (الأوثان) [مز ١١٣ : ١٣]
• tcwh, t ntacwh ص.ب اعطَى صوتاً . رَفَعَ صوته *give voice*
[عد ١٤ : ١-مز ١٧ : ١٣-مز ١٠٣ : ١٢-إش ٥١ : ١٥-١كو ١٤ : ٧]
-act nteccwh ebhi ekwi ecwww ebol ب رفعت صوتها عليَّ قائلةً
-nnectco et nteccwh esrai epnc ص تكف عن الصراخ إلى الرب
-aoukwto t nteqcwh ص الزلزال أعطى صوته
• peqtcwh ب مُعطِى صوتاً . صائح *vocal*
-niwwale nreqtcwh ب الحروف المتحركة (التى تعطى صوتاً) *vowels*
• gicwh ب ,xicwh ص أنصَتَ . اصغَى . استَمَعَ *receive sound, listen*
[عد ٢٨ : ١٨ - إش ١ : ٢ - إر ١٣ - ١٥ - هو ٥ : ١]
-gicwh piwal nreqnaf ب انصتى أيتها العين الناظرة (!)
- مع الحروف الآتية :
• 1. e- ص.ب اصغَى إلى [اى ٣٢ : ١١ - إش ٥١ : ٤]
-aigicwh epaiwt ب أصغيتُ إلى أبى
-nnecxicwh eqenoteλλe ص نَصْغٍ للموسيقى
• 2. nca ص.ب اطاعَ . اجابَ لقول *obey*
• gicwh ب ,xicwh ص (π) اصغاء
• mangicwh ب دار الاستماع . دار المحاكمة *place of hearing, place of trial* [أع ٢٥ : ٢٣]
• reqgicwh ب مستمِع . سامع . مُجيب . مُصغٍ *listener, obeyer* [يع ١ : ٢٢]

ⲥⲱⲧⲛ *I.* ص.ب (eq) ١. ثابت . راسخ . مَتين . مُستقِر . غير مُزَعْزَع . قائم . مُثبَت
[اى ١٥ : ٣١-أم ١٢ : ٧-١كو ١٣ : ١٣-عب ٩ : ٩-حز ٤٢ : ٣ ، ٤]
-ⲛⲛⲟⲩⲱⲟⲩⲛⲓ ⲉⲧⲥⲱⲧⲛ ب لا يتزعزعون [مز ٥ : ٦]
-ⲉⲧⲉ ⲛⲥⲉⲥⲱⲧⲛ ⲁⲛ ب المُتزعزع . الزائل [١يو ٦ : ١٧]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲥⲱⲧⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲧⲙⲙⲁⲕⲟ ص قلبه راسخ حتى لا يهلك
٢. هادىء . رزين . مُتزن . ساكن
[١ع ١٩ : ٣٦]
-ⲉⲣⲉ ⲛⲁⲓⲣ ⲥⲱⲧⲛ ب افواه هادئة (ساكن)
-ⲧⲉⲃⲧⲱϧ ⲉⲥⲥⲱⲧⲛ ⲛ ⲉⲥⲟⲩⲟⲩϫ ص النفس مُطمئنة وعَفيّة
٣. صحيح (متطابق مع بعضه) . مضبوط . صالِح لِـ . صواب *right*
-ⲭⲛⲁⲩⲱⲟⲩⲕⲧ ⲁⲛ ⲙⲡⲉⲧⲥⲱⲧⲛ ب لن يخطىء فيما هو صحيح *what is right*
-ϯⲗⲉⲍⲓⲥ ⲥⲱⲧⲛ ⲁⲛ ب الجملة ليست صحيحة *not correct*
-ⲛⲉⲕⲥⲱⲧⲛ ⲁⲛ ⲛⲥⲉ ⲡⲓⲗⲁⲙⲛ ب الميناء غير صالح (للرسوّ) [١ع ٢٧ : ١٢]
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲛⲟⲉ ⲥⲱⲧⲛ ب منهاجنا مضبوط (صحيح)
ⲉⲩⲗⲟⲟⲩⲉ ⲛ ⲉⲩⲥⲱⲧⲛ ⲁⲛ ⲛⲧⲉⲩⲉⲗ ⲙⲡⲛ ص زنى بالية أو غير صالحة لِحِفظ الخَمر
-ⲉⲓⲧⲏ ⲛⲧⲱⲟⲩⲉ ⲛⲥⲱⲛⲧ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲥⲉⲥⲱⲧⲛ ص بصلوات الخليقة كلها تصحّ (تثبُت . تقوم)
٤. مُحتَشِم
-ⲟⲩⲉⲩⲉⲃⲥⲱ ⲉⲩⲥⲱⲧⲛ ب لباس مُحتشم
٥. مُطابق . مُتطابق ص
[مر ١٤ : ٥٩ ص] (= ⲟⲓ ⲛⲁⲣⲧⲟⲥ ب)
٦. خاص
-ⲛⲧⲉⲩⲧⲟⲩⲃⲟⲛ ⲛⲁⲩ ⲉⲧⲗⲁⲟⲥ ⲉⲩⲥⲱⲧⲛ ب ليطهرنا له شعباً خاصاً [تي ٢ : ١٤]
• ⲥⲱⲧⲛ ⲁⲛ ب غير صحيح . غير صالح للاستعمال
-ⲛⲉⲕⲥⲱⲧⲛ ⲁⲛ ب غير مستقر . غير مريح
-ⲉⲧⲉ ⲛⲥⲉⲥⲱⲧⲛ ⲁⲛ ب المتزعزعون

ⲥⲱⲧⲛ *II.* ب (π) اسمنت (ما يُثبّت به البناء)

ⲥⲱⲧⲛ *III.* ب (π) شكل . هيئة . منظر
-ⲉⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩⲥⲱⲧⲛ ب مُزيّن في منظره (ربما كُتِبَت خطأ بدلاً من ⲥⲱⲧ)

ⲥⲱⲧ ص.ب (π) (= ⲧⲩⲡⲟⲥ ى) ١. شكل . شَبَهٌ . مِثال . صفة . هيئة . سِمَة . سِحْنَة . مَظْهَر . صورة . رَسْم *likeness, appearance, form, guise*
[تك ٥ :٣-تك ٢٩ : ١٧-عز ٢٥ : ٩-ث ٤ : ١٢-١صم ٢١ : ١٣-
إش ٥٣ : ٣-إش ٤٤ : ١٣-عز ٢٣ : ١٥-د٣ : ٩٥-زكر ٤ : ١-
مر ١٦ : ١٢-يو ١٣ : ١٥-عب ٤ : ١٥-عب ٨ : ٥-١يو ١ : ١٦]
-ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲛⲥⲱⲧ ص.ب كمثالنا . كشبهنا . كصفتنا
-ⲁⲩ ⲛⲥⲱⲧ ب بأى صفة . بأى شَبَه [إش ٤٠ : ١٨]
-ⲛⲓϣⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲥⲱⲧ ⲛⲧⲉ ... ب على هيئة ... [إش ٤ : ٥]
-ⲉⲛⲉⲥⲉ ⲡⲉⲩⲥⲱⲧ ب حسن الصورة
-ⲫⲉⲛⲥⲱⲧ ⲉⲙⲁⲛⲟⲩⲟⲩ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص أشكال جَميلة جداً
-ⲯⲱⲣⲣ ⲛⲥⲱⲧ ب مُشابه (يد فى الشكل) [رو ٨ : ٢٩]
• ⲟⲩⲥⲱⲧ ⲙⲙⲉⲧⲫⲏⲕⲓ ب مظهر الفكر *appearance*
-ⲟⲩⲥⲱⲧ ⲛⲁⲥⲩⲉⲗⲟⲥ ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲃⲉⲗⲓⲣ ب هذا الشاب شكل ملاك

ⲥⲱⲧⲙ ١. المُصغي بفهم [إش ٣ : ٣] ب -ⲟⲩⲕⲁⲧⲫⲏⲧ ⲛⲣⲉⲫⲃⲱⲥⲙ
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲃⲱⲥⲙ ب (ت) انصات . اصغاء . استماع *listening, obeying*
• ⲁⲧⲥⲱⲙ ص.ب ساكن . بدون صوت *voiceless, soundless*
-ⲁⲧⲱⲱⲡⲓ ⲛⲁⲧⲥⲱⲙ ب صاروا بلا صوت (انكَتموا)
• ⲛⲓⲱⲱⲗⲉ ⲛⲁⲧⲥⲱⲙ ب الحروف الساكنة *consonants*
• ⲉⲣⲁⲧⲥⲱⲙ ب سَكَنَ . صَمَتَ
• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲥⲱⲙ ب صامت . بلا معنى [إش ٥٣ : ٧-١كو ١٤ : ١٠]
• ⲥⲁⲃⲃⲱⲙ ص ضعيف الصوت
• ⲃⲁⲥⲧⲱⲙ ب ,ϧⲁⲥⲧⲱⲙ ص عالى الصوت . فصيح

ⲥⲱⲙ *II.* ب.ص (ت) ١. خَبَر [مت ٤ : ٢٤ - رو ١٩ : ١٦] *news*
٢. صيت [لو ٤ : ٣٧] *fame*
٣. اشاعة *reputation*
٤. حديث
-ⲛⲓⲥⲱⲙ ⲉⲧⲱⲟⲩⲧ ب الأحاديث الفارغة . الكلام الباطل [٢تى ٢ : ١٦]
• ⲥⲱⲙ ص.ب ذات صيت . شَهير . مشهور *famed* (صفة *adj*)
• ⲉⲣⲥⲱⲙ ب اشتَهَرَ [حز ٢٤ : ١١] *be famed*
• ⲃⲓⲥⲱⲙ ب أخذ أخباراً . استَقَى أخباراً
-ⲙⲡⲉⲣⲃⲓⲥⲱⲙ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ⲙⲡⲁⲓⲣⲉϩⲗⲏ ب لا تستقى الأخبار من هذا الطائر (الغراب)
• ⲙⲁⲛⲥⲱⲙ ب مكان شهير [حز ٣٩ : ١١] *famed place*
• ⲣⲉⲙⲥⲱⲙ ب شهير . مشهور [إش ٢٣ : ٢٣] *famed person*

ⲥⲱⲙⲧ ص (ⲟⲩ) (ⲥⲉⲧⲙⲏⲧ أصلها) مُطيع
• ⲙⲙⲏⲧⲥⲱⲙⲧ (ت) ص طاعة

ⲥⲱⲙⲉ,ⲥⲱⲙ,ⲥⲱⲙⲛⲧ // ص قَرَّرَ . بَتَّ
[راجع ب ⲥⲉⲙⲙⲓ]

ⲥⲱⲙⲉ *I.* ص ١. تشفَّعَ
٢. اشتَكى
[راجع ب ⲥⲉⲙⲓ]

ⲥⲱⲙⲉ *II.* ص (π) شريعة . سُنَّة
-ⲙⲡⲣⲣⲡⲱⲃⲱ ⲛⲛⲁⲥⲱⲙⲉ ص لا تنسَ شرائعي [أم ٣ : ١]
• ⲁⲛⲥⲱⲙⲉ ص (π) فريضة . قانون . سُنَّة . شريعة . تشريع *ordinance*
[لم ١ : ٨ - أم ٦ : ٢٠ ص] (ب ى = ⲛⲟⲙⲟⲥ)
-ⲛⲥⲃⲱⲟⲧⲉ ⲙⲙⲏ ⲛⲁⲛⲥⲱⲙⲉ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲓⲟⲧⲉ ص تعاليم وسُنن الآباء
-ⲛⲁⲛⲥⲱⲙⲉ ⲛⲧⲁⲛⲥⲙⲛⲧⲟⲩ ⲙⲙⲏ ⲡⲣⲣⲟ ص التشريعات التى قررناها مع الملك

ⲥⲱⲙⲛⲧⲥⲛⲧⲉ ص أقام أساس
[راجع ب ⲥⲉⲛϯ]

ⲥⲱⲙⲛⲧ // ص قَرَّرَ . بَتَّ
[راجع ب ⲥⲉⲙⲙⲓ]

ⲥⲱⲙ ⲧⲟⲟⲧ // ص اتَّفَقَ مع . اشتَرَكَ مع
-ⲛⲛⲉⲕⲥⲱⲙ ⲧⲟⲟⲧⲕ ⲙⲙⲏ ⲟⲩⲙⲛⲏⲩⲉ ⲉⲣⲓⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ لا تشترك مع الكثيرين لتنحرف وتفسد الحكم (القضاء)
ⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲁⲕⲟ ⲛⲟⲧⲉⲁⲡ ص
[راجع ب ⲥⲉⲙⲙⲓ]

ⲥⲱⲙⲧⲥ ص ضَمَّمَ . قَرَّرَ . ثَبَّتَ
[راجع ب ⲥⲉⲙⲙⲏⲧⲥ]

• ϩεν ογϩηψ ncϩοτ ب بطرق كثيرة . باشكال متعددة [حز ١٦ : ٢٦]
• πιοται πιοται κατα πεqcϩοτ ب كل واحد على طريقته . كل واحد حسب طبعه . كل واحد على منواله [إش ٥٦ : ١١]
• κατα cϩοτ nιβεν ب ,κατα cϩοτ nιϩ ص بكل كيفية
• κατα ncϩοτ ντε πιμαπερψωοτψι ب حسب تقليد (مراسيم) المذبح [عد ١٨ : ٧]
• qcαχι κατα ογcϩοτ ب يتكلّم مَجازاً
• ϩπcϩοτ ب كَ . مِثل
-αqτhιτοτ ϵ
ραθηκη ب سَلّمها لى كوديعة
• ncϩοτ ب مثالاً . قُدوَةً
-θι Δαvιδ νακ ϩcϩοτ ب خُذْ داود لكَ مِثالاً (قدوةً)
-α Πχc χαq ϩcϩοτ ϩοτον ηιβεν ب جعله (وضعه) المسيح مثالاً لكل أحد
• ηοτατο ncϩοτ ص باشكال كثيرة
-αqταμειο ϩπcωντ τηρq ηοτατο ϩcϩοτ ص خلق الخليقة كلها باشكال كثيرة
• ϩπαιcϩοτ ب ١ ـ بهذا الشكل
εοβε ογ πεκεο οκεμ ϵϩπαιϣϩοτ ب لماذا وجهكَ مُعبّس بهذا الشكل
٢ ـ هكذا . شرحه *thus*
• ειτεν πιcϩοτ ب بشكل . بواسطة شكل
-πιϵϩο ψαqιρι ϩεαναυηιμι ειτεν πιϣϩοτ ب الأعرس يعمل اشارات بتشكيل (بشكل) أصبعه ϩπεqτηβ
• ειτεν παιcϩοτ ب بهذا التصرُّف . بهذا السلوك *by this behaviour*
• ϵϩμ πεcϩοτ ص في حالة ...
-αqρ εοογ ϣηαγ ϵϩμ πεcϩοτ ετϩμμαγ ص قضَى يومين في تلك الحالة *in that state*
• ϵν ογcϩοτ ντειμιηε ص بهذه الكيفية . كما يلي *as follows*
• ερϣϩοτ,ερ ϩϣϩοτ,ιρι ϩπϣϩοτ ب , ρϣϩοτ,ρ πϣϩοτ,ειρε ϩπϣϩοτ ص صار مثل . أخذ شكل . بَدَا . تظاهَرَ . مَثَلَ *be like*
-αqερ ϩϣϩοτ χε ϥηαϯωνq ب تظاهر أنه سيقوم
-νεαγερ ογϣϩοτ χε ναγοτωμ ب بدوا وكأنهم يأكلون
-αρι πεcϩοτ ϩπϵηβε ص [٢صم ١٤ : ٢] تظاهري بالحزن
-νιρωμι ανερϣϩοτ ϩομριον ب الناس صاروا مثل الوحوش
-ετρεqρ νειϣϩοτ ναϵραι ص ليقوم بهذه التصرُّفات أمامي (ليتحنن) [١صم ٢١ : ١٥]
• ερcϩοτ ηιβεν ب ,ρcϩοτ ηιϩ ص عَمِلَ كل طريقة *do utmost*
-αριϣϩοτ ηιβεν ب ,αρι ϣϩοτ ηιϩ ص اعملْ كل طريقة
• ερcϩοτ ب ,ρcϩοτ ص, ب صار مِثالاً . صار عِبرَة *set example*
-ϩρεμϹοδομα αγρϣϩοτ ϩοτον ηιϩ ص أهل سادوم صاروا مثالاً (عِبرَة) لكل واحد
• οι ncϩοτ ب ,ο ncϩοτ ص, ب مُتشبِّه . مُتشكِّل . مُتظاهر . مُتمثِّل

-παιβιος ϩϣϩοτ ϩϭηβϲ ب هذه الحياة الفانية (الشبيهة بالظل)
٢ . نَمَط . نموذج . موديل . صيغة . طريقة . أسلوب . نوع . حالة . جوهر [عب ١ : ١ - عب ١ : ٣] *pattern, sort*
-αqψιπε ϵϣοογν ϩπϵcϩοτ ϩταqχιοορ ϩϵ- ص سأل ليعرف الطريقة التي عَبَرَ بها ηιοq
-τχι ϩηιοq ϩκϧα ϩcϩοτ ηιϩ ειοτωψ ص استعره بكل طريقة أريدها
-ψαqφενϵ πιcαχι ϭεν κϵϣϩοτ ب يُغيِّر الكلام بصيغة أخرى (بأسلوب آخر)
-ογϣϩοτ ϩοτωτ ب نوع واحد
-ογϣϩοτ ϩχιπϵϵ ص نوع من التفاح *sort of apple*
٣ . منظر . عيان [مت ٢٨ : ٣ - ٢كو ٥ : ٧] *sight, view*
٤ . سيرة . سُلوك . طَبع . طِباع . خُلُق . أخلاق . تَصَرُّف [٢كو ٥ : ٧ - ١تيمو ٣ : ١٠] *character*
-λωτ ογcοδομιτηc αν πε ϭεη πεqϣϩοτ لوط ليس سادوميا بطبعه ب
-ναγχοϵ ϵπεqϣϩοτ كانوا غيورين من شخصه (تصرُّفه) ب *envied his character*
٥ . طبيعة
-αψ πε πεcϩοτ ϩπαγγελος ειμητι ϵ ϫωκ ϵβολ ϩηϵϵβηγε ϩιΠηοττε , αψ πε πεcϩοτ ϩηαποcτολος ειμητε ετετψπϵιce ψα ϵϵραι ϵϩπϩοτ ص ما هي طبيعة الملائكة إلاّ اتمام أعمال ا ، ما هي طبيعة الرسل إلا التألم حتى الموت
• πιcωοτν ϩπcϩοτ ب علم معرفة الطبيعة [نب]
٦ . منهج
• cϩοτ ncϧω ب منهج العِلم
٧ . غَرَض . هَدَف
-ϵκμϵϵγϵ χϵ ϧιρ ηαι ηακ ϵκϵcϩοτ ϧλλα χϵ ϵκϵοτωνϵ ϵβολ ϩϧικαιοc ص هل تعتقد أني فعلتُ بكَ هذا لغرض آخر إلاّ لتظهر باراً
٨ . طبقة . مستوى *plane*
-ϵγοι ϩϛ̄ ϩcϩοτ ب لها ثلاث طبقات (مستويات) [حز ٤٢ : ٣، ٦]
٩ . تعبيرات أخرى مختلفة :
• cϩοτ ηκαρια ب شكل اللوز [عد ١٧ : ٨]
• ϵϵηcϩοτ ηψαχϵ ص مسائل . أحاجي [١مل ١٠ : ١]
• cϩοτ ηκαιcϵ ص شكل جسم [١صم ١٩ : ١٣]
• πιcϩοτ ητε τϵqκαιcι ب جثمانه
• πϵcϩοτ ηηϵϵιομϵ ص عادة النساء
• cϩοτ ητϵηϵ ب (π) زعف السمكة [تث ١٤ : ٩] (ما يقابل الجناح في الطائر)
• cϩοτ ηϵμμϵτρωοτηι ب , ητμητ- ροοτηϵ ص (π) علامة البكارة [تث ٢٢ : ١٥]
• cϩοτ ηϵϩο ب (π) شهوة
• cϩοτ ηϵϩοοττ ص (π) ذَكَر الرَجُل . عورة الرجل
• cϩοτ ηϵϩοϯ ب (π) شبح . خيال . منظر مُخيف
• ψιϧϯ ϩπcϩοτ ب *disguise self* غيَّر شكله . تنكَّر
-ϩτϵqψιϧϯ ϩπϵqϣϩοτ ب ليغيِّر شكله . ليتنكر
• ψαqφενϵ πιcχι ϭεν κϵcϩοτ ب يُغيِّر الكلام بمعنى (بشكل) آخر
١٠ . تعبيرات ظرفية :

-πεсшот ёпро ннанке ص الاحسان على باب الفقراء

٣ ـ كَثْرة . وَفْرة . (بركة في المحصول) *abundance*

-отнщт̀ нсшот аqщшпі ѳен пшші нсікі ب وفرة عظيمة صارت في الطاحونة (من القمح)

-щшк ммат хнахіші мпісшот ب احفرْ هناك سنجد البِرْكَة (الوَفْرَة)

-аqбіне ноупоб нсшот ص وجد ربحا وفيرا (كثيرا) (في التجارة)

٤ ـ (صفة *adj*):

-отщотщшотщі нсшот ب ذبيحة التسبيح . ذبيحة شكر [مز ٤٦ : ٢]

• †сшот ص.ب ١ ـ أعطَى بركة *give blessing*

٢ ـ ناوَلَ من الأسرار *sacrament*

-пієпіскопос щаq†сшот мпіλаос єволѳен пісшма неш пісноq ب الأسقف يناول الشعب من الجسد والدم

-мпі†сшот млларкос †сшот наq ب أناول مرقص لكن ملاكاً هو كان يناوله

• бісшот ب ,хісшот ص ١ ـ تبارك . نالَ (أخذ) بركة *take blessing*

-пршме нсавє наxісшот ємате ص الرجل ينال بركات كثيرة

-нтецбісшот нхє пекнщт̀ нран ϵϵт ب لِيتبارَك اسْمُكَ العظيم القدوس

-аqамоні нтхіх мпіаѕіос хє єqнабісшот нтотq ب أمسك يد القديس ليتبارك منه

٢ ـ حيّا (لرجال الكهنوت) *salute*

-аqхісшот нтотq аqкотq єпєqні ص حيّاه ورجع إلى بيته

٣ ـ تناولَ من الأسرار *take sacrament*

-аqщєнq хє єqбісшот ноwн ب سأله أين يتناول

• трапеza нбісшот ب مائدة الخدمة . مذبح مُتقبَّل

• щонн нбісшот ب لَيْس الخدمة . تونية

• бісшот єхєн (нім) ب تناول في ذكرى (فلان)

-мєнєнса пюшшс єтбісшот єхщq ммн- ни ب بعد الدفن يتناولون في ذكراه دائماً

• хінсшот ب (п,т) *blessing* تسبيح . تَسْبِحَة . تبريك

-тахінсшот нѳнтк ب بكَ نسبحّي [مز ٧٠ : ٥]

• сшаат,сшарwотт ب (єq) *blessed* مُبارَك

сшотр ب (п) *moustache* شارب (شَنَب)

сназін ص (= снніні ب) تَنْزُوَة

снат ص.ب *two (2)* (٢ = $\overline{в}$) الثنان

• снотт̀ (вт̀) ب ,снте ص (т) الثنتان

أولاً : تُستخدَم كاسم (*nn*) :

[إش ٤٧ : ٩ – مت ٢٤ : ٤١]

١ ـ الثنان . الثنتان

-отснат єволѳен неqалwоті ب اثنان من غلمانه

-сеашоні ммоі нхє пісснат ب الاثنان بحاصراني [في ١ : ٢٣]

٢ ـ اليوم الثاني . يوم الاثنين *second day, Monday*

-пенснат ب يومنا الثاني

-нв нте пісаββатон ب اليوم الثاني من الاسبوع (الاثنين) [مز ٤٧ : العنوان]

-єqоі нсшот отоѳ єqт̀шнні ب مُتمثِّل (بشكل ما) ويدل على ...

-єіоі нсшот ан ب لستُ مُتظاهراً

-єноі нсшот ммаταтq ب نبدو منظراً فقط *we do but seem*

• оі ммсшот н- ب مِثْل . في شكل ...

• оі нкесшот ب ,о нкесшот ص بشكل آخر . بخلاف ذلك

• бісшот ب ,хісшот ص اتَّسَمَ . أخذ صورة . تشبَّهَ . مائَلَ . قَلَّدَ . شابَهَ . اتَّخَذَ مثالاً *become, be like*

-пιдιаβолос аqбі наq ммсшот нотршмі ب الشيطان اتخذ له شكل انسان

-аqбісшот нхє ѳлаос тнрq ب الشعب كله حمل لنفسه صفة (تشامخ) [صف ١ : ١١]

-нιбєшс єтщотіт єтбісшот нєаиѳє ммєє нєвраі ب السنابل الفارغة مُتخذة منظر سنابل مليئة بالحَب

• †сшот ب ١ ـ صَوَّرَ . قَلَّدَ . وَسَمَ *give form*

٢ ـ أعطَى معنى . عَبَّرَ . بَيَّنَ

• ха сшот,ха отсшот ب تَمَسَّكَ بمثال

-ха отсшот нтотк нте ϵаncаxі єтотох ب تَمَسَّكْ بمِثال الكلام الصحيح [٢تيمو ١ : ١٣]

• атсшот ب ١ ـ لا شكْل له . لاشبيه له *without form, without a similar*

-ф† отатсшот пє ب ١ لا شبيه له

٢ ـ لا يوصَف

-тєусоф1а натсшот ب حكمته التي لا توصَف

• сшот ص.ب بارَكَ . حَمَدَ . سَبَّحَ *bless, praise*

[مز ٦٤ : ١٣ – مز ٤٨ : ١٣ – مر ٦ : ٤١ – رو ١٢ : ١٤]

– تأخذ ـ ϵ كعلامة مفعول :

[مز ٦٨ : ١٣ – مز ١٤٤ : ٤ – دا ٣ : ٢٤ – يز ٢ : ٢٦ – مت ١٤ : ١٩ – عب ٢ : ١٢]

-ϵтсшот ϵроq ϵтхшммос хє аѕіос ب يسبحونه قائلين قدوس

-а піаѕіос сшот ϵпіршмі ب بارك القديس الرجل

-тенсшот ϵрок ϵϵраі ϵхѿ наі ص نَحمدكَ على هذه (النِعَم)

– تُستخدَم في نهاية الرسائل وفي التحيات بقوله :

-сшот ϵроі ب باركني

• сшот ص.ب (п) ١ ـ بَرَكَة . حَمْد . تسبيح *blessing, praising*

[١ كو ٢٥ : ٢١ – مز ٥٠ : ١٥ – مز ٩٠ : العنوان – مز ١٠٨ : ١٧ – إش ٣٥ : ١٠ – مت ٢١ : ١٩ – ٢كو ٦ : ٨ – كو ٣ : ١٦ – رؤ ٥ : ١٢]

-† нні ммотсш

таλбє пащнрі ب أعطني بركة من فيكَ واشفِ ابني

-ха пісшот нні щаt̀і ب ابقِ لي البركة إلى أن أجيء (خلِّي لي البركة لغاية لما آجي)

-пісшот єтхн бєн рωq ب التسبيح الكائن في فمه

• пієβшс єоβє пісшот ب ملابس التكريس (الخدمة)

٢ ـ هِبَة . احسان . حَسَنَة . تبرُّع . تقدِمَة على سبيل البركة *charity*

-†на† пєсшот ѧппотопос нак ϫѣ ппщa ص سأعطي ايراد (تقدمات) الموضع (الدير) لكَ في العيد

-єіотшщ ѐ† откотхі ммсшот ѐβоун ѐпіто- пос ѳа паноθєш ب أريد أن أعطي تبرعاً بسيطاً (صغيراً) للموضع (الدير) لأجل خلاص نفسي

اليوم الثاني من الاسبوع (الاثنين) ب -ⲛⲁⲛⲁⲧ ⲛⲧⲉⲃⲇⲟⲙⲁⲥ
٣ ـ (متكرر) : الثاني الثاني [تك ٧ : ١٥ - مز ٦ : ٧] ب ⲃⲃ •
بصوم يومين يومين ب ⲃⲃ ⲉⲩⲥⲉⲕ-
ثانياً : تستخدَم كصفة (*adj*) :
١ ـ بعد الاسم غالباً : [تك ٢٢ : ٣ - عد ٧ : ٨٩ - ١ مل ١ : ١]
- الاسم جمع
النبيان [رؤ ١١ : ١٠] ب ⲡⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲃ-
- الاسم مفرد
مَملكتان [حز ٣٧ : ٢٢] ب ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛⲛⲟⲩⲧ-
لوحا الشهادة ب ⲧⲡⲗⲁⲝ ⲃⲧ ⲛⲧⲉ ⲃⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ-
[خر ٣١ : ١٨]
أخوان . شقيقان ص.ب ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲃ (ⲛⲁⲧ)-
- الاسم بدون أداة
لسانان ص.ب ⲗⲁⲥ ⲃ-
نصيبان . جزءان ص.ب ⲧⲟⲓ ⲛⲛⲟⲩⲧ-
حدّان (للسيف) *two-edged* ص ⲣⲟ ⲃ ب ,ⲉⲟ ⲥⲛⲁⲧ-
[مز ١٤٩ : ٦ - رؤ ١ : ١٦]
مرتان . دفعتان ب ⲥⲟⲙ ⲛⲛⲁⲧ-
شكٌّ . ارتياب . رأيين . تردُّد ب ⲉⲏⲧ ⲛⲛⲁⲧ •
two hearts, doubt
شكّ . تردَّدَ *doubt* ب ⲉⲣⲉⲏⲧⲥⲛⲁⲧ •
ذو رأيين . مُردِّد (ت) ب ⲟⲓ ⲛⲉⲏⲧⲥⲛⲁⲧ •
(ت) ص ⲙⲛⲧⲉⲏⲧ ⲥⲛⲁⲧ, ب ⲙⲉⲧⲉⲏⲧⲥⲛⲁⲧ •
تَرَدُّد
ب ـ قبل الاسم نادراً :
عينان ب ⲛⲛⲁⲧ ⲗⲃⲁⲗ-
اليدان الاثنان ص ⲧⲥⲛⲧⲉ ⲛⲅⲓⲝ-
ب ⲗⲛⲛⲁⲧ ⲛⲧⲥⲛⲧⲉ, ص.ب ⲛⲧⲥⲛⲟⲩⲧ •
both together كلاهما سوياً [٢ ص ٢٠ : ١١ - لو ٦ : ٣٩ - يو ٢٠ : ٤]
باران كلاهما ب ⲉⲁⲛⲉⲙⲛⲓ ⲗⲛⲛⲁⲧ-
في وسطهما كليهما ص ⲉⲛ ⲧⲉⲩⲙⲛⲧⲉ ⲗⲛⲧⲉⲥⲛⲁⲧ-
صليا مع ص ⲩⲗⲁⲗ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲛⲉⲣⲙⲧ ⲗⲛⲧⲉⲥⲛⲁⲧ-
بعضكما سوياً
يسقطان كلاهما ب ⲩⲁⲧⲉⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ⲗⲛⲛⲁⲧ-
ص ⲉⲣⲛⲁⲧ,ⲉⲣⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲣⲛⲁⲧ,ⲣⲥⲉⲛⲧⲉ •
١ ـ تكرَّرَ [تك ٤١ : ٣٢]
٢ ـ انشقَّ إلى اثنين [مت ٢٧ : ٥١] *become two*
انشقَّ من وسطه ب ⲁⲩⲕⲱⲩ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲩⲙⲛⲧ ⲁⲩⲉⲣⲃ-
وصار اثنين (الهمبازين)
مُزدَوَج . مُثنّى *be two* ب ⲟⲓ ⲛⲥⲛⲁⲧ •
فرح مُزدَوَج ب ⲟⲩⲣⲁⲱⲓ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲛⲁⲧ-
(ت) ص ⲙⲛⲧⲣⲉⲩⲉⲣⲥⲛⲁⲧ, ب ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲣⲥⲛⲁⲧ •
ازدواج *duality*
ص ⲧⲫⲩⲥⲓⲥ ⲙⲡⲉⲭⲥ ⲁⲛⲛ ⲙⲛⲧⲣⲉⲩⲣⲥⲛⲁⲧ-
طبيعة المسيح بدون ازدواج
١ ـ الثاني (ت) ص ⲙⲁⲉⲛⲁⲧ, ب ⲙⲉⲉⲛⲁⲧ •
(قبل الاسم أو بعده) [عد ٧ : ١٨-يو ٤ : ٥٤-رؤ ٢ : ١١] *second*
الموت الثاني ب ⲡⲙⲟⲩ ⲙⲙⲁⲉⲃ-
أهل البيت وكلاؤهم ص ⲛⲣⲉⲙⲛⲏⲓ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲙⲉⲉⲥⲛⲁⲧ-
(مَنْ يقومون مقامهم)
الوكيل . النائب ص ⲡⲙⲁⲉⲥⲛⲁⲧ, ب ⲡⲙⲉⲉⲥⲛⲁⲧ •
٢ ـ ثانيةً . دفعةً ثانية (ظرف *adv*)
يقومون ثانيةً ب ⲉⲩⲉⲧⲟⲩⲟⲧⲛⲟⲩ ⲙⲙⲁⲉⲛⲁⲧ-

الثانية (ت) ص ⲙⲁⲉⲛⲁⲧ, ب ⲙⲉⲉⲥⲛⲧⲉ •
ص ⲧⲙⲉⲉ ⲡⲟⲙⲡⲓ ⲃⲧ ب ,ⲧⲙⲉⲉ ⲡⲟⲙⲡⲉ ⲥⲛⲧⲉ-
السنة الثانية [تك ٤٥ : ٦]
أم ص ⲧⲙⲁⲁⲧ ⲛⲧⲥⲟⲟⲩⲉⲥ ⲙⲛ ⲧⲉⲥⲙⲉⲉⲥⲛⲧⲉ-
المجموعة (الجمعية) ووكيلتها
صار الثاني . صار وكيلاً ص ⲣⲙⲉⲉⲥⲛⲁⲧ, ب ⲉⲣⲙⲁⲉⲃ •
become second
اثنان (في الأعداد المركبة) : ص فقط ⲥⲛⲟⲟⲧⲥ •
اثني عشر (ب ⲙⲛⲧⲥⲛⲁⲧ =) ص ⲙⲛⲧⲥⲛⲟⲟⲧⲥ-
(١٢)
اثنان وعشرون (٢٢) ص ⲭⲟⲩⲧⲥⲛⲟⲟⲧⲥ-
(ب ⲭⲟⲩⲧⲥⲛⲁⲧ =)
القصة الثانية عشر ص ⲧⲙⲉⲉⲙⲛⲧⲥⲛⲟⲟⲩⲥⲉ ⲛⲉⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲁ-
قيود . رباطات . (ⲛ) ص ⲥⲛⲟⲟⲩⲥ, ب ⲥⲛⲁⲩⲥ
أغلال . وُثُق [لا ٢٦ : ١٣ - مز ١١٥ : ٣ - مز ١٣٩ : ٤ - إش ٥٨ : ٦ حز ٣ : ١٣ - كو ٢ : ١٩]
[راجع مفردها ب ⲥⲛⲁⲉ]
المأسورون . المقيدون . الأسرى ب ⲛⲛⲉⲧⲃⲉⲛ ⲛⲓⲥⲛⲁⲩⲥ •
[إش ١٤ : ١٧ - إش ٤٢ : ٧]
ب ⲉⲩⲙⲉⲩⲓ ⲉⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲛⲟⲩⲉⲟⲭⲉⲉⲭ ⲉⲛⲁⲥⲛⲁⲩⲥ-
يظنون أنهم يضيفون ضيقا إلى وُثقي [في ١ : ١٧]
ب ⲁⲩⲥⲱⲗⲡ ⲛⲛⲓⲥⲛⲁⲩⲥ ⲉⲟⲩⲙⲣ ⲗⲙⲙⲟⲩ
ميخائيل حَلَّ القيود المربوط بها
ص ⲁⲩⲥⲟⲛⲉⲩ ⲉⲓⲙ ⲉⲉⲛⲥⲛⲟⲟⲩⲉ ⲛⲁⲧⲃⲱⲗⲉⲃⲟⲗ-
ربطه بقيود لا تحلّ
قَيْد . رباط [لو ١٣ : ١٦] ب (ⲡ) ⲥⲛⲁⲩⲥ •
ب ⲁ ⲡⲓⲃⲉⲗⲗⲟ ⲃⲟⲗⲕⲩ
ألزَمَه الشيخ بقيد نُسكي ب ⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ
ب ⲃⲱⲱⲩ ⲙⲡⲓⲥⲛⲁⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ⲛⲉⲙⲟⲧ-
جلي الرباط
عن رقبتك [إش ٥٢ : ٢]
ص ⲁⲓⲭⲓⲙⲓ ⲛⲟⲩⲥⲛⲁⲩⲥ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲧⲉ ⲓⲟⲩⲇⲁ-
وحدتُ عقدة في رجال يهوذا [إر ١١ : ٩] ب
قَيْد . رباط . عقدة . وثاق *bond, fetter* ب (ⲡ,ⲛ) ⲥⲛⲁⲩⲥ
عقدة لسانه [مر ٧ : ٣٥] ب ⲡⲓⲥⲛⲁⲩⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲗⲁⲥ-
وثاق عدم الإيمان ب ⲡⲓⲥⲛⲁⲩⲥ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲁⲑⲛⲁⲩⲧ-
انحلّت (انفكّت) القيود ب ⲁ ⲡⲓⲥⲛⲁⲩⲥ ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ-
عقدة نفسية ب ⲟⲩⲥⲛⲁⲩⲥ ⲙⲡⲥⲩⲭⲟⲛ-
[راجع الفعل ب ⲥⲱⲛⲉ]
تَمَخْطَرَ . تَنَزَّهَ . تَرَيَّضَ . ص ⲥⲛⲁⲉⲓⲛ, ب ⲥⲛⲏⲓⲛⲓ *I.*
تَمَشّى . سارَ الهُوَيْنا [تك ٢٤ : ١٣] *stroll, wander*
يتنزّه في البستان ب ⲉⲩⲥⲛⲏⲓⲛⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲅⲱⲛ-
- فعل منعكس (*vb refl*) :
أتنزّه في المدينة ب ⲧⲥⲛⲏⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲃⲁⲕⲓ-
١ ـ تَنَزُّه . تَرَيُّض *wandering* ب نقط (ⲡ) ⲥⲛⲏⲓⲛⲓ •
٢ ـ تَمَخْطُر . تَرَنُّح *swaying gait*
ماكينة ريّ *irrigation machine* ب (ⲧ) ⲥⲛⲏⲓⲛⲓ *II.*
سبجة . ضامة (نوع من اللعب) [لعب] ب (ⲡ) ⲥⲛⲏⲓⲛⲓ *III.*
أخوة *brothers* ص (ⲛ) ⲥⲛⲏⲩ, ب ⲥⲛⲟⲩⲥ
[أم ٦ : ١٩ - يو ٢ : ١٢ - رو ٢ : ٢٥]
[راجع مفردها ص.ب ⲥⲟⲛ]
اثنان (في الأعداد المركبة) ص ⲥⲛⲟⲟⲩⲥ
[راجع ص.ب ⲥⲛⲁⲩ]
قيود . رباطات (ب =ⲥⲛⲁⲩⲥ) (ⲛ) ص ⲥⲛⲟⲟⲩⲥ

-ⲁ ⲛⲕⲁⲉ ⲟⲩⲕⲟⲧ ⲏ ⲥⲟⲟⲩ الأرض ابتلعتهم أو شربتهم ص
[راجع الفعل ص.ب ⲥⲱ]

ⲥⲟ *III.* ص (= ⲁⲥⲟ ب) شَفَقَة . رِفْق
- مسبوقة دائماً بـ ـ†ـ :
• †ⲥⲟ ص (= †ⲁⲥⲟ ب) ١ ـ أشفَقَ على . عَطَفَ . تَرَفَّقَ بـ
- مع الحرفين ص 2. ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲭⲛ و ص.ب ـ1. ⲉ :
(لم ٦ : ٣٤ - لم ٢٨ : ١٤ - إش ١٣ : ١٨)
-†ⲥⲟ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲁⲧⲁⲁⲕ ص اشفِقْ على نفسكَ
-ⲙⲡⲉϥ†ⲥⲟ ⲛⲑⲓ ⲡⲣⲣⲟ ⲉⲧⲣⲉⲧⲙⲟⲧⲣ ⲏ ⲣⲏⲧⲉ ص يشفق الملك أن يربطوا رجليه
-ϥⲛⲁ†ⲥⲟ ⲉⲣⲟⲛ ⲁⲛ ⲉⲧⲙⲛⲟⲭⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص لن يشفق علينا حتى لا يطردونا خارجاً
٢ ـ امتنَعَ . كَفَّ . أمسَكَ عن . تورَّعَ أن
-ⲙⲡⲉϥ†ⲥⲟ ⲉϥⲱⲁⲭⲉ ص يكُف عن الكلام
-ⲙⲡⲓ†ⲥⲟ ⲉⲓⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲭⲉ ⲛⲏⲧ ص أستَحِ أن أدعوهم أخوة
-ⲡⲏⲣⲡ ⲯⲁϥⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲗⲁⲥ ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲛ-
ⲛⲉⲕ†ⲥⲟ ⲉⲗⲁⲁⲩ ص الخمر تَحل اللسان حتى أنكَ لا تتورَّع (أن تقول) شيئاً
-ⲛⲉⲧ†ⲥⲟ ⲉⲛⲉⲧⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲧⲗⲁⲥ ⲉⲧⲣⲁ-
ⲣⲉⲓ ⲉⲧⲉⲧⲯⲩⲭⲏ ص مَنْ يضبطون شفاههم ولسانهم يحفظون نفسهم
٣ ـ تحاشى . تَجَنَّبَ . أعرَضَ عن . امتَنَعَ
-ⲛⲝ†ⲥⲟ ⲉⲧⲙⲭⲉ ⲧⲉⲓⲥⲃⲱ ص تَجَنَّبْ أن تقول هذا التعليم
-ⲙⲡⲉϥ†ⲥⲟ ⲉⲭⲱ ⲛⲏⲧⲛ̄ ص يكف أن يقول لكم
-ⲛⲥⲉ†ⲥⲟ ⲁⲛ ⲉⲱⲣⲕ ⲛⲛⲟⲩϫ ص لا يتورعون أن يَحلفوا كذباً
-ⲁϥ†ⲥⲟ ⲛ̄ⲥⲱⲛ ⲉⲥⲟⲩⲛ ص استَحَى أن يدخل
٤ ـ بَخِلَ . أمسَكَ عن العطاء
-ⲡⲉⲧ†ⲥⲟ ⲉ† ϩⲱⲣⲟⲛ ⲛⲁⲧⲟⲩⲛⲉⲥ ⲟⲩⲃⲱⲛⲧ ⲉϥ-
ⲛⲁⲱⲧ ص مَنْ يُمسك عن اعطاء الهدايا يسبِّب سخطاً شديداً (أم ٢١ : ١٤)
-ⲉϥ†ⲥⲟ ⲉⲛⲉϥⲭⲣⲏⲓⲁ ⲁⲧⲱ ⲉϥ† ⲙⲛ̄ⲧⲛⲁ ⲁⲛ ص يبخل بماله ولا يعطي صدقة
• †ⲥⲟ ص (= †ⲁⲥⲟ ب) ١ ـ شَفَقَة . حُنُوّ . اشفاق . حنان
(حكمة ١٢ : ١٨)
٢ ـ تَجَنُّب . اعراض . امتناع عن . مانع . اعاقة
٣ ـ بُخْل . شُحّ . تقتير
• ϩⲛ ⲟⲩ†ⲥⲟ ص (= ϩⲉⲛ ⲟⲩ†ⲁⲥⲟ ب)
١ ـ بشفقة . بحنان . برفق . بلُطف
٢ ـ بِبُخْل . بشُحّ
• ⲁⲭⲛ̄ †ⲥⲟ ص (=ⲁⲃⲛⲉ †ⲁⲥⲟ ب) ١ ـ بدون شفقة
٢ ـ بلا مانع . بدون تأخير . بدون تعويق . بدون اعاقة
-ⲁⲩⲃⲱⲕ ⲁⲭⲛ̄ †ⲥⲟ ص مضَى بدون تأخير *without delay*
• ⲁ††ⲥⲟ ص (= ⲁ††ⲁⲥⲟ ب) ١ ـ عديم الشفقة . قاسٍ
٢ ـ مُفرط . مُبَذِّر
• ⲙⲛⲧⲁ††ⲥⲟ ص (ⲧ) (= ⲙⲉⲧⲁ††ⲁⲥⲟ ب)
١ ـ عدم اشفاق . قسوة . غِلظ قلب . قَهْر
٢ ـ افراط . تبذير
• ϩⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁ††ⲥⲟ ص ١ ـ بقسوة . بقَهْر
٢ ـ بافراط . بتبذير

ⲥⲛⲟⲩ, ⲥⲛⲟⲩⲃ ص ب.ص العام الماضي *last year*
-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲥⲛⲟⲩⲕ ب ,ϫⲓⲛ ⲥⲛⲟⲩⲕ ص منذ العام الماضي
(٢كو ٨ : ١٠) *since last year*
-ⲛⲟⲉ ⲛⲥⲛⲟⲩⲕ ⲧⲁⲓ ⲟⲛ ⲧⲉ ⲛⲧⲣⲟⲙⲡⲉ ص كما كان في العام الماضي هكذا هذا العام
-ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲧⲁⲁϥ ⲛⲥⲛⲟⲩⲕ ص ما أعطيته في العام الماضي
• ⲣⲥⲛⲟⲩⲕ ص قضَى العام السابق
-ⲁⲕⲣⲥⲛⲟⲩⲕ ⲉⲕⲟⲧⲱⲱ ⲙⲙⲏ ⲧⲉⲕⲥⲉⲓⲙⲉ ص قضيتَ السنة الماضية عائشاً مع امرأتكَ

ⲥⲛⲟϥ ص.ب (ⲡ) دم *blood*
(خر ٤ : ٩ - إر ٢ : ٣٤ - يو ٦ : ٥٣ - أع ١٥ : ٢٠ - عب ٩ : ١٢)
-ⲡⲁⲓⲱⲙⲉ ⲛⲥⲛⲟϥ ⲉⲧⲁⲧⲫⲟⲛϥ ⲉⲃⲟⲗ ب هذا الدم الكثير الذي سُفِكَ
-ⲟⲛⲉⲧⲉ ⲡⲉⲥⲥⲛⲟϥ ⲧⲉⲗⲧⲉⲗ ⲃⲁⲣⲟⲥ ب الطامث (الذي دمها يقطر منها) (لا ١٥ : ٢٣)
-ⲡⲓⲥⲛⲟϥ ⲉⲧⲯⲁⲧ ب النزيف
-ⲁⲧⲁⲛ ⲛⲥⲛⲟϥ ص لون الدم
-ⲛⲓⲟⲧⲱⲛⲯ ⲛⲟⲧⲁⲙⲥⲛⲟϥ ب الذئاب المفترسة (آكلة الدم)
-ⲣⲉϥⲥⲉⲉⲡ ⲥⲛⲟϥ ص مَصّاص دماء
• ⲥⲛⲱϥ,ⲥⲛⲟϥ ص.ب (ⲛ) دماء
[مز ١٥ : ٤ - مز ٥٠ : ١٦ - إش ٣٤ : ٣]
-ⲛⲉⲥⲛⲱϥ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲃⲏ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ص الدماء السائلة من جسده
• ⲁⲧⲥⲛⲟϥ ص.ب *bloodless* غير دموي . بدون دماء
-ⲡⲁⲓⲯⲉⲙⲯⲓ ⲛⲁⲧⲥⲛⲟϥ ب هذه الخدمة غير الدموية (القداس = الخولاجي)
-ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲁϥⲯⲟⲟⲩⲉ ⲁϥⲣ̄ ⲁⲧⲥⲛⲟϥ ص جفَّ جسده وصار بدون دماء
• ⲫⲱⲛ (ⲫⲉⲛ) ⲥⲛⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲡⲱⲛ (ⲡⲉⲛ)
ⲥⲛⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ ص *shed blood* سَفَكَ دماً (مز ١٢ : ٦)
-ⲟⲩⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛⲁⲧⲫⲉⲛⲥⲛⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ ب شهيد بدون سفك دم
• ⲉⲣⲥⲛⲟϥ ب ,ⲣⲥⲛⲟϥ ص صار دماً (رؤ ٨ : ٤)
• ⲱⲗ (ⲱⲗⲓ,ⲉⲗ-) ⲥⲛⲟϥ ص ب رفعَ الدم . مَسَحَ الدم
-ⲁⲥⲱⲗ ⲙⲡⲉϥⲥⲛⲟϥ ص مَسَحْتُ دماءه
-ⲉⲗ ⲥⲛⲟϥ ب سَحَبَ الدم
• †ⲥⲛⲟϥ ب أدمَى . نَزَفَ *give blood, bleed*
• ϭⲓⲥⲛⲟϥ ب ,ϫⲓⲥⲛⲟϥ ص ١ ـ أخذ دماً . استنزَفَ
take blood, bleed
-ⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲩ ϫⲓⲥⲛⲟϥ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ̄ⲧⲕⲁⲥ ص لا يأخذ أحد دماً منه بسبب أ ...
٢ ـ تلطَّخَ (انعاص) بالدم
• ⲱⲏⲙⲥⲛⲟϥ ص فقر دم
• ⲱⲁⲧⲥⲛⲟϥ ب فقر دم (تركيب قياسي)

ⲥⲛⲥⲛ̄ ص (= ⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ب) زَنْ
[راجع ب ⲥⲉⲛⲥⲉⲛ]

ⲥⲛ̄ⲧⲉ ص (= ⲥⲛⲟⲩ† ب) اثنتان
[راجع ص.ب ⲥⲛⲁⲩ]

ⲥⲟ *I.* ب.ص (ⲥ̄) ستة (للمؤنث) (٦) *six (6)*
[راجع ص.ب ⲥⲟⲟⲩ]

ⲥⲟ// *II.* ص ,ⲥⲟⲟ//, ب شرِبَ

• peqϯco ص (= peqϯaco ب) ١ ـ شفوق . حَنون
٢ ـ بَخيل

• ⲙⲛⲧⲣⲉϥϯⲥⲟ ص (= ⲙⲉⲧⲣⲉϥϯⲁⲥⲟ ب)
١ ـ شفقة . حَنان . رِفق
٢ ـ بُخْل . تقتير

coBK ب.ص (ⲉϥ) ١ . قليل . ناقص . صغير . هَزيل . حَقير .
small, few دَنيء

-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲛⲁⲓ coBK إن كان ذلك قليلاً (٢صم ١٢ : ٨) ص
-ⲉⲓcoBK ⲙ̀ⲡ̀ⲛⲥⲱⲥ ϯⲛⲁⲣⲛⲟⲩ أنا صغير وبعد ذلك أكبر ص
-...ⲭⲉ ⲡⲁⲇⲱⲣⲟⲛ coBK لأن تقدمتي قليلة ص.ب
my gift is little
-ⲉⲟⲉⲓⲛⲉ ⲩⲁⲧⲙⲟⲩ ⲉⲧⲥoBK البعض بموتون قصيرى (العُمر) ص
-ⲛⲧⲁⲙⲟⲥ coBK ⲛⲛⲁⲉⲣⲏ ϯⲡⲁⲣⲟⲉⲛⲓⲁ الزواج ص
أقل (منزلة) من البتولية
• ⲡⲓⲟⲩ ⲉⲧⲥoBK ب الهلال

٢ . قليل الشان . مُنْحَط
[راجع الفعل ب ⲥⲃⲟⲕ]

coBⲛ̄ ص ١ . رَوْح (بمروَحَة)
-ⲙⲡⲉⲕⲉⲉ ⲉⲩⲥⲁⲧⲱ ⲙ̀ⲛ̀coBⲛ̄ ⲉⲣⲟⲩ ⲙⲙⲟⲥ ? ص
ألَمْ تَجد بمروَحة تروّح عليه بها ؟
-ⲉⲩcoBⲛ̄ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲩⲕⲗⲁⲩⲧ ص
يُروّح عليه بطائيته (بقلنسوته . بقبعته . بعمته)
٢ . رَفْرَفَ (بأجنحته)

coBCeB ب اغْوَى . اغْوَى
-ⲉⲩcoBCeB ⲉ̀ϯⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ب يغوي العذراء
[راجع ص.ب coⲡⲥⲉⲡ]

coBϯ ب.ص (ⲡ) ١ . سور . سياج *fence*
[خر ١٤ : ٢٢ – ١صم ٢١ : ١٢ – يؤ ٢ : ٧ ، ٨ –
مز ٥٠ : ٢٠ – بش ٣٠ : ١٣]
-ⲟⲩcoBϯ ⲙ̀ⲡⲭⲣⲱⲙ ⲁⲩⲕⲱϯ ⲉ̀ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ سياج من ب
نار أحاط بالمعبد
-ⲡcoBϯ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉ̀ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ السور المحيط بالمدينة ص
• ⲥⲉⲃⲑⲁⲓⲟⲩ ب (ⲛ) أسوار
٢ . حائط . جدار *wall (often of town)*
[عد ٢٢ : ٢٤ – حز ٤٠ : ٥ – حز ٤٢ : ٧ ، ١٠]
-ⲉⲛⲭⲟ ⲁⲩⲱ ⲉⲛcoBϯ حوائط وجدران ص
٣ . حصن . متراسة (إر ٣١ : ١٨ – حز ٢٦ : ٨ – حز ٤ : ٢)
٤ . جسر . شَطّ (بش ٨ : ٧)
• ⲕⲧⲉ coBϯ حاصَرَ ص.ب
-ⲁⲩⲕⲧⲉ coBϯ ⲉⲣⲟⲟⲩ حاصَرَهم (إر ٥٢ : ٤) ص
• ⲧⲁⲕⲧⲏⲟⲩⲧ ⲛcoBϯ مُحاط بسور مُحَصَّن ب
surrounded by a wall
• ⲉⲣcoBϯ ب ,ⲣcoBϯ ص سَوَّرَ . حَصَّنَ . سَيَّجَ . حَوَّطَ
surround by a fence
-ⲁⲣⲥcoBϯ ⲉⲣⲟⲥ حَصَّنها ب
-ⲁⲣⲓcoBϯ ⲉⲣⲱⲟⲩ سَيَّجَ حولهم ب
• ⲟⲓ ⲛcoBϯ مُحَصَّن . حِصْن ب
-ⲉⲕⲟⲓ ⲛcoBϯ ⲉⲃⲟⲗⲅⲁ ⲉⲡⲓⲃⲟⲩⲗⲏ ⲛⲓⲃⲉⲛ أنتَ مُحَصَّن ضد كل مكيدة ب
• ⲁⲧcoBϯ بدون سور . غير حَصين ص.ب

-ⲁⲛ ⲟⲩⲟⲛ coBϯ ⲕⲱϯ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲓⲉ ⲁⲛ ⲫⲁⲛⲁⲩ-
coBϯ ⲛⲉ? أيوجَد حولها سور أم هي (مُخيمات) غير حصينة ؟ ب

coBϯ,ceBϯe-,ceBϯωϯ// ب **,coBϯe,**
coqϯe,cB̄ϯe-,cB̄ϯωϯ// ص

أولاً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١ . أعَدَّ . جَهَّزَ . هَيَّأ . حَضَّرَ . (وَضَّبَ) *prepare*
[مز ٢٠ : ١٢ – مز ٨٨ : ٣ – أم ٨ : ٣٠ –
لو ٤٥ . ٧ – مت ٢٦ : ١٩ – يو ١٤ : ٢]
-ⲡⲉⲧcoBϯⲉ ⲛ̀ⲟⲩϣⲩⲛⲉ ⲛⲁⲣⲡⲁ ⲡⲉϥϣⲃⲏⲣ مَنْ ص
أعدّ شركاً لصاحبه (أم ٢٩ : ٥)
-ⲁⲧcoBϯ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲃⲱⲧⲥ أعدُّوا للحرب (مز ١٣٩ : ٢) ب
-ⲁⲕcoBϯ ⲛⲁⲛ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲫⲉ أعددتَ لنا ب
خبزاً سمائياً (القسمة – الفاس الفريدوى)
-ϯcoBϯ ⲙ̀ⲙⲟⲓ أعددتُ نفسي (استعدَّيت) . تأهَّبتُ ب
[رو ١ : ١٣ – ٢كو ١٢ : ١٤]
-ⲛⲓⲙ ⲉⲟⲛⲁϣⲥⲉⲃⲧⲱⲧϥ ⲉⲡⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ مَنْ بتهيّأ ب
للقتال (١كو ١٤ : ٨)
-Пⲟ̄ⲥ ⲁϥcoBϯ ⲛⲏⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲣⲅⲟⲛ الرب جهَّز لي العمل ب
-ⲏcoBϯⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲉⲧⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص
يهيء الخير لكل أحد
-ⲁϥcoBϯ ⲛⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ أعدَّ (طعاما) للأخوة ب
prepare (food) for brothers
٢ . ثَبَّتَ . دَعَّمَ
[أم ٨ : ٢٧]
-coBϯ ⲛⲛⲁⲛⲁⲧⲃⲉⲛ ثَبَّتَ خطواتي [مز ١٦ : ٥] ب
-ⲁϥcoBϯⲉ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲅⲉⲛⲧⲉⲛⲉ صنع (ثبّت) لنفسه ص
أجنحة (أم ٢٣ : ٥)
٣ . رَمَّ . أصْلَحَ . نَسَّقَ (عد ٢١ : ٢٧) *set in order*
-ⲉⲧcoBϯ ⲛⲛⲟⲩϣⲛⲏⲟⲩ يصلحون شباكهم ب
-ⲥⲉⲃⲧⲉ ⲡⲉⲛⲙⲱⲓⲧ قَوِّمْ (نَسِّقْ) طريقنا ب
٤ . نافَسَ . بارَى
-ⲡⲱⲥ ⲕcoBϯ ⲙⲙⲟⲕ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲉⲁⲛⲉϩⲱⲣⲡ كيف تبارى الخيول (إر ١٢ : ٥) ب

ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
استَعَدَّ . تَجَهَّزَ . تَهَيَّا . تاهَّبَ . أعِدَّ . ثَبَتَ
be ready, set in order [حز ٢١ : ١٥]
-coBϯ ϫⲉⲙⲙⲟⲩϯ كونوا على أهبَة ، تعزَّوا [٢كو ١٣ : ١١] ب
-ⲁϯcoBϯ ⲛ̀ϫⲉ ⲙⲓⲉⲛⲉϩ أعِدَّتْ (أتقنَتْ) الدهور ب
[عب ١١ : ٣]
-ⲉⲧcoBϯ ⲛⲁϥ يجهّزون له (أع ١٠ : ١٠] ب
-ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲙⲙⲟⲓⲧ coBϯ ان يتيسَّر لي (أن طريقي يكون ب
مستعدا) [رو ١ : ١٠]
-ⲁ ⲡⲉϥⲙⲙⲟⲓⲧ coBϯ ⲛⲁϥ طريقه تَمَهَّد (تَهيَّأ) له . ب
كان الطريق مُمَهداً (سالكاً) أمامه (دا ٨ : ١١)
-ⲉϥⲉcoBϯ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲗⲁⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉⲃⲟ ينطق (يتهيأ) ب
لسان الأبكم [بش ٣٥ : ٦]
-ⲁⲧcoBϯ ϫⲉ ⲁⲧⲛⲁⲟⲧⲱⲙ استعدوا ليأكلوا ب
(جهزوا عشان ياكلوا)
-ⲥⲛⲁcoBϯ ⲛ̀ϫⲉ ⲧⲉⲕⲙⲉⲟⲙⲙⲏ سيثبت بركَ [مز ٨٨ : ٢] ب
-ⲁⲣⲁ ⲁ ⲡⲉⲱⲃ ⲙ̀ⲡⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲛ coBϯⲉ هل أعِدَّ (طعام) الغذاء ص

ثالثاً : فعل منعكس : *(vb refl)*
استَعَدَّ . تَجَهَّزَ . تَهَيَّا . تاهَّبَ
-ⲁⲓcoBϯ ⲙⲙⲟⲓ استعديتُ . تأهَّبتُ ب

عدم نظام . فوضى ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲟⲃϯ ب (ت) •

مكان اعداد . مكان تجهيز ⲙⲁⲛⲥⲟⲃϯ ب •
place of preparing or sorting

مكان اعداد الخبز ⲫⲙⲁⲛⲥⲟⲃϯ ⲛⲡⲓⲱⲓⲕ ب-

مُجَهِّز . مُعِدّ . مُحَضِّر ⲣⲉϥⲥⲟⲃϯ,ⲣⲉϥⲥⲉⲃⲧⲉ ب •

اعداد . تجهيز . تأثيث *preparation* ⲧⲁϫⲓⲛⲥⲟⲃϯ ب (ⲡ) •

اشترك في تأثيث (تجهيز) هذا المنزل ⲁϥⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ⲃⲉⲛ ⲧⲁϫⲓⲛⲥⲟⲃϯ ⲛⲁⲓⲏⲓ ب-

اعداد ب ⲧⲁϫⲓⲛⲥⲟⲃϯ ⲃⲁϫⲱⲛ ⲛⲛⲥⲟⲃϯ ⲛⲛⲥⲁϫⲓ-
صيغة الكلام أمامنا

زِبْدَة (٢صم ١٧ : ١٩) ⲥⲟⲉⲓⲣⲉ ص (ⲡ)

[راجع ص ⲥⲁⲉⲓⲣ,ⲥⲓⲣ]

صِيت . شُهْرَة (أم ١٦ : ٢) ⲥⲟⲉⲓϯ ص (ⲡ) (=ⲥⲱⲓϯ ب)

مَشهور ⲟ ⲛⲥⲟⲉⲓϯ ص (= ⲟⲓ ⲛⲥⲱⲓϯ ب) •

ص ⲉⲩⲟ ⲛⲥⲟⲉⲓϯ ϩⲓⲛ ⲛⲉϩⲃⲏⲧⲉ ⲛⲁⲓⲕⲉⲟⲥⲩⲛⲏ-
مشهور فى أعمال البرّ

[راجع ب ⲥⲱⲓϯ]

زوج *pair* ⲥⲟⲉⲓⲯ ص (ⲡ) (= ⲯⲱⲓⲯ ب)

١ ـ من الحيوان : *(of animals)*

زوج من الحمير ⲟⲩⲥⲟⲉⲓⲯ ⲛⲉⲓⲱ ص-

زوج من البقر ⲟⲩⲥⲟⲉⲓⲯ ⲛⲉϩϩⲉ ص-

زوج من العجول ⲟⲩⲥⲟⲉⲓⲯ ⲛⲙⲁⲥⲉ ص-

زوج من الحمام ⲟⲩⲥⲟⲉⲓⲯ ⲛⲃⲣⲟⲙⲡⲉ ص-

٢ ـ من أى شىء آخر : *(of anything else)*

رغيفان ⲟⲩⲥⲟⲉⲓⲯ ⲛⲟⲉⲓⲕ ص-

ثلاث أزواج من الأغطية ⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ⲛⲥⲟⲉⲓⲯ ⲛϩⲃⲟⲟⲥ ص-

شرين (قبضتين) من القماش *of cloth* ⲟⲩⲥⲟⲉⲓⲯ ϩⲃⲓϫ ص-

سَمِعَ ⲥⲟⲑⲙⲉ// ص ,ⲥⲟⲧⲙ// ب

(الصيغة الضميرية من الفعل ⲥⲱⲧⲉⲙ)

بسمعوه ⲙⲡⲟⲩⲥⲟⲑⲙⲉⲕ ب-

[راجع الفعل ب ⲥⲱⲧⲉⲙ]

ⲥⲟⲑⲛⲉⲕ ب ,ⲥⲟⲧⲃⲉⲕ,ⲥⲁⲧⲃⲉⲕ ص (ⲡ)

١ . نَصْل . سَهْم . مِزْراق . رُمْح . قذيفة . قَوْس *weapon, arrow*
(إش ٢١ : ١٧)

كلامه لَيِّن وهو نصال (مز ٥٤ : ٢٢) ⲁⲧⲃⲏⲟⲛ ⲛϫⲉ ⲛⲉⲩⲥⲁⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲉⲁⲛ-
ⲥⲟⲑⲛⲉⲕ ⲛⲉ ب

٢ . عِدَّة . أداة *tool*

عِدَّة الحرب . أسلحة (١صم ٨ : ١٢) ⲥⲟⲑⲛⲉⲕ ⲛⲧ ب ,ⲥⲟⲧⲃⲉⲕ ⲛⲛⲓⲱⲉ ص-

رَمْية قوس . ضَرْبة سهم (ⲡ) ب ⲱⲉ ⲛⲥⲟⲑⲛⲉⲕ •
stroke, cast of weapon (٢ملك ١٩ : ٢١)

إذا أصبتكَ (ضربتكَ) بسهم ⲁⲓⲱⲁⲛⲛⲁⲱⲕ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲉ ⲛⲥⲟⲑⲛⲉⲕ ب-

رَمَى سهماً . أطلقَ (رَشَقَ) سهماً ب ⲉⲓ ⲥⲟⲑⲛⲉⲕ •
cast dart, shoot arrow
(عد ٢٤ : ٨ – مز ٦٣ : ٥ – إش ٣٧ : ٣٣ – إر ٢٧ : ١٤)

على مَرْمَى سهم ⲱⲁ ⲛⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲥⲟⲑⲛⲉⲕ ب-

رشقه بسهم . أطلق عليه سهماً ⲁⲩⲉⲓ ⲥⲟⲑⲛⲉⲕ ⲉⲣⲟⲩ ب-

يطلق سهاما فى الهواء ⲉⲩⲉⲓ ⲥⲟⲑⲛⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲁⲏⲣ ب-

مكان رمْى السهام ⲙⲁⲛⲉⲓⲥⲟⲑⲛⲉⲕ ب •
place of shooting arrows (إر ٢٨ : ٢٧)

رامى الرمح أو السهم ⲣⲉϥⲉⲓⲥⲟⲑⲛⲉⲕ ب •
shooter of arrows (٢ملك ٢١ : ٢٠ – ١ أخ ٢١ : ١٥)

تأهَّبنا ⲁⲛⲥⲉⲃⲧⲱⲧⲉⲛ ب-

• ⲥⲟⲃϯ ب ,ⲥⲟⲃⲧⲉ ص (+ ⲉⲃⲟⲗ)

(نفس معانى ص ⲥⲟⲃⲧⲉ, ب ⲥⲟⲃϯ)

استعدّى (حز ٢١ : ١٠) ⲥⲟⲃϯ ⲙⲙⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب-

ص ? ⲧⲉⲧⲛⲥⲟⲃⲧⲉ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲙⲓⲱⲉ-
أمستعدُّون أنتم للقتال ؟

ب ⲁⲛⲱⲁⲛⲥⲟⲃϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲛⲉⲩⲱⲃ ⲧⲉⲛⲛⲁⲃⲱⲧⲕ-
إذا أعددنا شغلنا سنأخذه

– مع الحرفين :

استَعَدَّ لِـ ب ,2. ⲉⲟⲃⲉ ص.ب ,1. ⲉ- •

بتأهُّب للقتال . يستعد للقتال ب ⲉⲕⲉⲥⲟⲃϯ ⲉⲡⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ-

ⲉⲓⲥ ⲡⲉⲥⲟⲟⲩ ⲁⲕⲥⲟⲃⲧⲉ ⲉⲧⲉⲭⲣⲓⲁ ⲙⲡⲛⲟⲩ-

ها الخروف مُعَدّ للرجل العظيم ص ⲡⲱⲙⲉ

استعدَّ ب ⲁⲕⲥⲟⲃϯ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲉⲱⲃ ⲛⲧⲁⲛⲁⲫⲟⲣⲁ-

لعمل (لأجل عمل) القدّاس

إذا تأهَّبوا ص ⲉⲧⲱⲁⲛⲥⲟⲃⲧⲉ ⲉⲥⲱⲕ ⲛⲉⲉⲛⲗⲁⲓⲕⲧ-

لإسدال الستائر

• ⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ب ,ⲥⲃⲧⲱⲧ ص (ⲉⲕ)

١ ـ مُعَدّ . مُهَيَّأ *prepared*

٢ ـ مُستَعِد . على أهبة الاستعداد . جاهز *ready*

٣ ـ مُمَهَّد *set in order*

٤ ـ ثابت

• ⲥⲟⲃϯ ب ,ⲥⲟⲃⲧⲉ,ⲥⲟⲕⲧⲉ ص (ⲡ)

١ ـ استعداد . اعداد . تجهيز . تأهُّب . تهيُّؤ . تهيئة
preparation
(عد ٨ : ٤ – إش ٣ : ١٩ – أف ٦ : ١٥)

استعداد القلب ب ⲧⲙⲉⲉϩⲏⲧ ⲛⲧⲥⲟⲃϯ-

يوم الاستعداد ب ⲡⲓⲉⲉϩⲟⲟⲩ ⲛⲧⲥⲟⲃϯ-

ص ⲟⲩⲛⲧⲁⲥ ⲛⲧⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛⲧⲉⲥⲯⲩⲭⲏ ⲉⲕⲯⲱⲛⲉ-
لديها استعداد نفسى متوازن *equable disposition*

٢ ـ تركيب . اصلاح . تكميل (أف ٤ : ١٢)

تركيب أعضائه ب ⲛⲧⲥⲟⲃϯ ⲛⲛⲉⲕⲙⲉⲗⲟⲥ-

مُصَلِّين ب ⲉⲛⲧⲱⲃⲉ ⲉⲓⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲉⲧⲉⲛⲥⲟⲃϯ-
لأجل تكميلكم (٢كو ١٣ : ٩)

٣ ـ مُقْتَنَيات . مَتاع . أثاث . لوازم . عِدَّة . جهاز *furniture*
(لك ٣١ : ١٨ – عد ١٠ : ١٢ – حز ٢٥ : ٤)

جَميع لوازم البناء ب ⲧⲙⲉⲩ ⲛⲛⲕⲱⲧ ⲛⲧⲥⲟⲃϯ-

ب ⲟⲩⲟⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲓⲥⲟⲃϯ ⲛⲧⲉ ⲧⲗⲧⲭⲛⲓⲁ-
وهذه هى لوازم المنارة

ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ⲛⲁⲩⲁⲑⲟⲛ ⲛⲉⲧ ⲉⲓⲓ ⲡⲉⲥⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛ-
كل عمل صالح هو الذى فى أثنائها أو ص ⲡⲉⲥⲧⲱⲱ ⲧⲙⲉⲩ
ترتيبها كله

عِدَّة المركب *takle* ص ⲛⲧⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛⲛⲁⲭⲟⲓ-

• ⲓⲣⲓ ⲛⲛⲥⲟⲃϯ ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲛⲥⲟⲃⲧⲉ ص
أعَدَّ . جَهَّزَ
make preparation

عملتُ ترتيبى أو حسابى (استعديتُ) ⲁⲓⲓⲣⲓ ⲛⲧⲁⲥⲟⲃϯ ب-

عملوا ص ⲉⲁⲩⲉⲓⲣⲉ ⲛⲛⲥⲟⲃⲧⲉ ⲧⲙⲉⲩ ⲛⲛⲉⲧⲱⲟⲩⲉ-
كل الترتيب (الاستعداد) لحيانهم

• ⲉⲣⲥⲟⲃϯ,ⲉⲣⲛⲥⲟⲃϯ ب ,ⲣⲥⲟⲃⲧⲉ ص
عمل ترتيب . أعَدَّ . جَهَّزَ

جَهَّزَ (أعِدَّ) المكان ب ⲁⲣⲓⲥⲟⲃϯ ⲛⲧⲡⲓⲥⲉ-

• ⲁⲧⲥⲟⲃϯ ب ,ⲁⲧⲥⲉⲃⲧⲱⲧ// ص.ب
غير مُعَدّ . غير مُهَيَّأ . غير مُرَتَّب (لك ١ : ٢) • *unprovided*

• ⲙⲁⲛⲭⲁⲥⲟⲟⲛⲉⲕ ب مزسة . مَخزن أسلحة . منجنيق [حز ٤ : ٢]
• ⲙⲟⲕⲓ ⲛⲭⲁⲥⲟⲟⲛⲉⲕ ب جُعْبة . كنانة (وعاء لوضع السهام) [إش ٤٩ : ٢]

COI *I.* ب ,COI,CAI ص (π) ١. ظَهْر (الانسان أو الحيوان) *back (of man or beast)*
[تك ٩ : ٢٣ – حز ٨ : ١٦ – اى ٤٠ : ١٨]
-ⲁⲧϣⲧⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉϥⲥⲟⲓ ب طرحوه على ظهره
-ⲙⲡⲁϥⲉⲛ ⲡⲉϥⲥⲟⲓ ⲛⲁϥ ب بفرد ظهره *did not straighten his back*
-ⲁ ⲥⲏⲧϥ ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲡⲉϥⲥⲟⲓ ⲛⲧⲛ ⲡⲉⲫⲕⲟ ص بطنه لزقت فى ظهره من (بسبب) الجوع
٢. قفا . لوح الكتف [٢مل ١٧ : ١٤]
٣. اطار . حافة
-ⲟⲩⲥⲟⲓ ⲉⲩⲕⲧⲏⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲥⲟⲓ ص ظهر مسنند إلى ظهر . اطار ملفوف حول اطار
-ⲛⲁⲣⲉ ⲟⲩⲥⲟⲓ ⲙⲉⲫ ⲙⲫⲁⲗ ب كانت أطرها مَملوءة أعيناً [حز ١ : ١٨]

COI *II.* ب ص.ب (π,τ) ١. خشبة . عِرْق خشب
٢. مورِنة . دعامة خشبية . سارية *beam of wood*
-ⲡⲁϩⲉ ⲛⲥⲟⲓ ص لوح خشب
-ϩⲉⲛⲥⲟⲓ ⲱ ص أعشاب كبيرة
-ⲉⲓⲥ ⲛⲥⲟⲓ ... ⲙⲡⲉⲓϭⲛ ⲕⲁⲙⲱⲧⲛ ⲛⲧⲁⲗⲟϥ ص ما الخشب ... أحد جملا لحمله
-ⲧⲥⲟⲓ ⲉⲥⲟⲧⲟⲕⲡ ص خشبة مكسورة
-ⲡⲓⲥⲟⲓ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ ب الخشبة التى فى عينك [مت ٧ : ٣]
• ⲟⲧⲁϩⲥⲟⲓ ب ,ⲟⲧⲉϩⲥⲟⲓ ص (τ) سَقْف *addition of beams, roof*

COI *III.* ب ,CWI ص (π) حجاب . طِلْسَم . تعويذة [لب]

COK *I.* ب ,COK,COOK,CWWK ص (ογ)
١. مِسْح (ثوب من الصوف الخشن) *sackcloth*
[لا ١١ : ٣٢–عز ٢٩ : ١٢–إش ٣ : ٢٤–إش ٣٢ : ١١–مت ١١ : ٢١]
-ⲁϥϫⲱ ϩⲟⲩⲥⲟⲕ ⲉⲓ ⲧⲉϥⲧⲡⲓ ب تمنطق بمسح على وسطه
• ⲥⲟⲕ ⲙⲁϥⲱⲓ ب مِسْح من الشعر . ثوب شعر *hair sacking* [زكر ١٣ : ٤ – رؤ ٦ : ١٢]

COK *II.* ب ,COK,COOK,CAK ص كِيس . شنطة . زكيبة . مِخْلَة . غِرارة [تك ٤٣ : ٢٣] *sack, bag*
-ⲥⲟⲕ ϩⲱⲓⲕ ب مِخلة خبز
-ⲥⲟⲕ ϩⲥⲟⲩⲱ ب زكية قمح [تك ٤٢ : ٢٥]
-ⲥⲟⲕ ϩⲗⲟⲩⲕⲟⲩⲭⲓ ب صرة نقود
-ⲥⲟⲕ ϩⲙⲱ ب جوال رمل
• ϩⲁⲛⲥⲟⲕ ب غرائر . زكائب

COK// *III.* ص.ب *draw* ١. جَرّ . سَحَبَ . مَطّ
-ⲁⲩⲥⲟⲕϥ ⲉⲡⲓϫⲣⲟ ب جرّوه إلى الشاطىء
-ⲁ ⲡⲓⲉⲛⲕⲟⲩ ⲥⲟⲕϥ ب غلبه النوم (النوم شدّه) [أع ٢٠ : ٩]
٢. مالَ . انفَرَدَ *(refl vb فعل منعكس)* *draw aside, induce*
-ⲁϥⲥⲟⲕϥ ⲥⲁ ⲟⲩⲥⲁ ب انفرد فى ناحية
-ϩⲛⲉⲥⲉⲕⲟⲩ ⲛⲁⲩ ⲁⲩⲱ ϩⲛⲉⲡⲱⲧ ص ينسحبون ويهربون
-ⲁϥⲥⲟⲕϥ ⲉⲣⲟϥ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ب مال إليه وقال له
[راجع الفعل ص.ب ⲥⲱⲕ]

COKE ص (ϵϥ) مَطحون . مَسحوق . مَهْروس

-ⲁⲣⲱⲓⲛ ⲉϥⲥⲟⲕⲉ ص عدس مَهروس (مَسهوك) [راجع الفعل ب ⲥⲓⲕⲓ]

COKⲘⲀϨⲒ ب (π) مائدة طويلة *long table*

COKϢⲰⲒⲔ ب (π) مِجْراف الخبز

COKCEK *I.* ب تثاءبَ *yawn*

• **COKCEK** ب (π) تثاؤب

COKCEK *II.* ص.ب //,CEKCEK–,CEKCWK ١. جَمَعَ . خصّلَ . جَبَى *gather, collect*
• ⲣⲉϥⲥⲟⲕⲥⲉⲕ ص.ب جابٍ . مُحَصِّل *collector*
٢. مَطّ . سَحَبَ (للتصنيع)
-ⲡⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲥⲟⲕϥ ⲁⲩⲥⲉⲕⲥⲱⲕϥ ص الحديد الذى حلبوه سَحَبوه (مَطّوه) وصنعوا منه رُمْحاً *and made a spear*
-ⲁϥⲥⲉⲕⲥⲉⲕ ⲡⲁⲙⲁϣⲧ ب مَرَسَ أذنى

COλ *I.* ب (π) ١. فتيلة [إش ٤٢ : ٣ – مت ١٢ : ٢٠] *wich*
-ⲉⲣⲉ ⲛⲥⲟⲗ ⲙⲟⲉ ب الفتيل مُشتعِل
٢. شريط اللمبة
-ⲛⲓⲫⲓⲛ ⲁⲩⲟⲩⲉⲙ ⲡⲥⲟⲗ ⲙⲛⲟⲛⲃⲥ ب الفئران أكلوا شريط اللمبة
٣. حشوة . سدادة
• ⲙⲁⲛⲧⲥⲟⲗ ب ماسورة اللمبة . أنبوبة السراج (التى توضع فيها الفتيلة) [زكر ٤ : ١٢]

COλ// *II.* ب بَعْثَرَ . بَعْزَقَ *dissipate, prevent*
[راجع الفعل ب ⲥⲱⲗ]

COλI ب (τ) طَرْحَة . إزار . حَبَرَة . بُرْدَة [لب]

COλK// ب *make cleave, join* ألصَقَ . لَحَمَ
-ⲁϥϭⲱⲕ ⲙⲡⲉϥϣⲁⲣ ⲁⲩⲥⲟⲗⲕϥ ⲉⲛⲓⲡⲩⲗⲏ ⲛⲧⲉ ⲧⲃⲁⲕⲓ ب سلخوا جلده وعلقوه (لصقوه) على أبواب المدينة
• ⲥⲟⲗⲕ ب (ϵϥ) مُلتصِق . مُلتَحِم
-ⲁⲩⲭⲓⲱⲓ ⲛⲧⲁⲫⲉ ⲙⲫⲣⲏⲧ ϵϥ- وجدوا الرأس ملتصقة بالجسد كأنه حىّ ⲟⲛⲇ ب
[راجع الفعل ب ⲥⲱⲗⲕ]

COλⲠ// ص.ب *break, burst out, tear* قَطَعَ . مَزَّقَ
-ⲉⲃⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲙⲙⲉⲧⲟⲭⲓ ⲥⲟⲗⲡⲟⲩ ب كل صَكّ ظُلْم تقطّعه [إش ٥٨ : ٦]
-ⲗⲁⲥ ⲛⲩⲟⲩⲥⲟⲗⲡϥ ب لسان حدير بالقطع (يستاهل القطع)
-ⲧⲉϥϫⲓϫ ⲛⲩⲟⲩⲥⲟⲗⲡⲥ ب يده حديرة بالقطع (تستاهل القطع)
-ⲁ ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲥⲟⲗⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب مزّقها الشعب
• ⲥⲟⲗⲡ ص.ب (ϵϥ) مَقْطوع . اُقْطَع *cut, teared*
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲃⲛⲁϩ ⲥⲟⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ب ذراعه مقطوعة
-ⲡⲩⲁⲁⲣ ... ⲉⲩⲥⲟⲗⲡ ⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲛⲧⲧⲉ ص الجلد ... مقطوع من وسطه
– وتُستعمَل لمياه الرّى أيضاً : *refers to irrigation*
-ⲙⲡⲣⲃⲱⲕ ⲩⲁⲛⲧⲉ ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲥⲟⲗⲡ ⲁⲛ ص لا ترحل حتى لا تنقطع المياه
[راجع ص.ب ⲥⲱⲗⲡ]

COλCEλ *I.* ب //,CEλCEλ–,CEλCWλ ١. زَيَّنَ . زَوَّقَ . زَخْرَفَ *adorn (فعل متعدى vb tr)*
[عز ٣٨ : ٢٨ – مت ٢٥ : ٧]
-ⲁⲃⲟⲕ ⲕⲗⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲙⲡⲓⲛⲓ ب ما بالكَ تُزَيِّن البيت

٢. شَجَّعَ . شَدَّدَ . حثَّ . تشجَّعَ [اس ٢ : ١١ ص] *encourage*
-ⲉⲓⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲛⲛⲓⲫⲏⲕⲓ ب أشدد المساكين
-ⲛⲏⲥⲧⲛⲁϩⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲏⲥϫⲟⲗⲥⲱⲗⲟⲩ ص بحسبهم وبشجّعهم
-ⲥⲉⲗⲥⲉⲗ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب ,ⲥϫⲥϫ ⲧⲏⲧⲛ ص تعزوا.تشجعوا
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص *2.* ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ ص.ب *3.* ϩⲁ, واسَى . صَبَّرَ على
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲛⲁϫⲗⲥϫ ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ⲉⲡⲁⲙⲙⲁϩⲁⲫⲏⲫⲏⲧ مَنْ سيواسى أبى عما اتكبّد من ألَم (عن ألَمى) ص
-ⲛⲧⲛⲥⲟⲗⲥϫ ⲉϫⲙ ⲡⲉⲛⲫⲓⲥⲉ ص نتشدّد فى تعبنا . نصبر على تعبنا
• *4.* ϩⲛ ص *take comfort from* عَزَّى عن . واسَى عن
-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲁⲓ ⲥϫⲥⲱⲗⲫ ϩⲛ ⲓⲱⲥⲏⲫ ص لعل هذا يواسيه عن يوسف
• *5.* ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗϩⲛ ص تعزّى من *console from*
-ⲁⲓⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲧⲗⲧⲡⲓ ب تعزيتُ من الحزن
• coλceλ ب ,coλcϫ ص (π)
١ ـ تعزية . سَلْوَى . تسلية . مواساة *consulation*
-ⲥⲉⲙⲓⲱⲓ ⲛⲧⲟⲩⲙⲟⲧⲛⲉⲥ ⲙⲉⲱ ⲡⲟⲩⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب بجدون راحتهم وعزاءهم
-ⲛⲧⲁⲉⲓ ⲉϯ ⲛⲟⲩⲥⲱⲟⲩ ⲛⲏⲧⲛ ⲙ ⲟⲩⲥⲟⲗϫ ص لكى آتى واعطيكم بركة وتعزية
٢ ـ ترفيه . لَهْو . تفريج عن النفس *amusement*
[إش ٥٧ : ١٨ – في ٢ : ١]
-ⲉⲛⲣⲓⲙⲉ ⲉϩⲛ ⲉⲉⲛⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ⲉⲛⲥⲱⲃⲉ ⲟⲛ ⲉϩⲛ ⲟⲩⲥⲟⲗϫ ص نبكى بدموع ونضحك بانبساط
• ⲩⲱⲡⲓ ⲛⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب ,ⲩⲱⲡⲉ ⲛⲥⲟⲗⲥϫ ص صار عزاءً أو سلْوَى [اى ٢١ : ٢]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲥⲉⲁⲱⲡⲓ ⲉⲩⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲛⲛⲓⲉⲟⲛⲟⲥ ب فتكون عزاءً للأمم [حز ٣٦ : ٥]
-ⲁⲩⲱⲱⲡⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲛⲥⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲛⲟⲩ ب صاروا فى انبساط وسرور
-ⲛⲓⲱⲛⲛⲣⲉ ⲥⲉⲱⲟⲟⲡ ⲛⲥⲟⲗϫ ⲉⲛⲉⲩⲉⲓⲟⲩⲉ ص الأبناء يكونون قرّة عين (انبساط) آبائهم
٣ ـ مُعَزٍّى . مُسَلٍّى . مُشَجِّع (صفة *adj*)
• ϩⲁⲛⲥⲁϫⲓ ⲛⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب كلام مُسَلٍّى . كلام مُشَجِّع
• ⲉⲣⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب ,ⲣⲥⲟⲗϫ ص عَزَّى . شَجَّعَ *make comfort*
• ⲟⲓ ⲛⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب مُسَلٍّى . مُعَزٍّى . مُشَجِّع
-ⲫⲛⲉⲧⲟⲓ ⲛⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲛⲛⲓ ب المُشَجِّع لى . المُريح لى
• ⲃⲓⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب ,ϫⲓⲥⲟⲗϫ ص تَعَزَّى . تَسَلَّى . تَشَجَّعَ *take comfort*
-ⲛⲧⲟⲩⲃⲓⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ب ليتعزُّوا (ليتشجّعوا) بواسطته
-ⲁⲩⲧⲁⲟⲩⲉ ⲡⲉⲓϫⲱⲱⲙⲉ ⲧⲁⲣⲉⲕϫⲓⲥⲟⲗϫ ⲉⲓⲱⲱⲟⲩ ص أرسلَ هذا الكتاب لتسلّى به
• ⲣⲉⲫⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب ,ⲣⲉⲫⲥⲟⲗϫ, ⲣⲉⲫϯⲥⲟⲗⲥⲉⲗ, ⲣⲉⲫϯⲥⲟⲗϫ ص مُعَزٍّى . مُسَلٍّى . مُشَجِّع . مُريح *comforter*
-ⲫⲣⲉⲫⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲛⲛⲓⲉⲏⲧ ب معزّى القلوب
• ⲣⲉⲫϯⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب مُواسٍ (مُواسى) *comforter*

-ⲧⲁⲓⲱⲉⲗⲉⲧ ⲉⲧⲁⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗⲥ ⲙⲛⲓⲫⲉⲓⲛⲃ ب هذه العروس التى زُيِّنت للحَمَل [للماكثة يوم الخميس]
– مع الحرف :
• ϩⲉⲛ ب زَيَّنَ بـ
-ⲛⲁⲫⲥⲟⲗⲥⲉ ⲛⲓⲫⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲙⲟⲛⲁϫⲟⲥ ب كان يزيّن حياته بإتمام أعمال الرهبنة
-ⲡⲓⲱⲟⲩ ⲉⲧⲁ ⲫϯ ⲥⲉⲗⲥⲱⲗⲕ ⲛϩⲏⲧⲕ ب المجد الذى زيَّنكَ به !
-(ⲡ : ⲁⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲙⲉⲧ- ⲥⲁⲓⲉ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ب
ويزوّقوها بأشرطة (أقمشة أو أربطة) حريرية
(التمثال) : زيّنوه بكل بهاء
٢ . تَزَيَّنَ *(فعل منعكس refl vb)*
-ⲁⲥϫⲟⲗⲫⲉⲥ ⲛⲟⲩⲉⲣⲡⲱⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲥⲥⲉⲗⲥⲱⲗⲥ ب ارتدَتْ رداءهُ وتَزَيَّنتْ [تك ٣٨ : ١٤]
• ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ,ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (eq)
مُزَيَّن . مُزَوَّق . مُزَخْرَف *adorned*
[عز ٣٥ : ٣٥ – إر ١٠ : ٤ – حز ١٦ : ١٠ – مت ١٠ : ٤ – رؤ ٢١ : ٢]
-ⲫⲁⲛⲫⲃⲱⲥ ⲉⲩⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ب ملابس مزخرفة (مُزَوَّقة)
• ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب فقط (π)
١ ـ زينة . تزويق . حُلِىّ *adornment*
[تك ٢ : ١–٢صم ١ : ٢٤–إش ٣٤ : ٤–إش ٦١ : ١٠–إر ٤ : ٣٠]
-(ϩⲣⲫⲉ) ⲁⲩⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲙⲙⲟⲥ ⲇⲉⲛ ⲛⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲛⲧⲉ ⲫⲁⲛⲥⲓⲟⲩ ب *(السماء)* زيّنها بزينة النجوم
-ⲫⲁⲛⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲛⲟⲩⲫⲟ ⲛⲣϩϯ ب زينات متنوعة
[حز ١٦ : ١٣]
٢ ـ رفاهية . تَنَعُّم
• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب بتنعُّم . بِتَرَفٍ [لو ١٦ : ١٩]
٣ ـ مُزَيَّن (صفة *adj*)
-ⲟⲩⲁⲩⲓⲟⲛ ⲛⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب قُنْصٌ مُزَيَّن [عب ٩ : ١]
-ⲟⲩϫⲗⲟⲙ ⲛⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب اكليل مُزَيَّن
• ⲁⲧⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب بدون زينة *unadorned*
-ⲡⲓⲱⲛϩⲣⲓ ⲉⲧⲥⲟⲣⲉⲙ ⲛⲁϥϫⲏ ⲛⲁⲧⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب الابن الضّال كان فى حالة مُزْرية
• ⲙⲁⲓⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب مُحِب للتزيُّن أو للترفيه والتنعُّم *fond of adornment*
• ⲣⲉϥⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب (π) ١ ـ مُزَيِّن . مُزَخْرِف . نَقَّاش *adorner*
-ⲫⲁⲛⲣⲉϥⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲛⲛⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ب مُزَيِّنو هياكل
٢ ـ مُزَيِّنَة . ماشطة (التى تقوم بتزيين العروسة) (т)
• ⲥⲉⲗⲥⲓϫ ب *(adj)* *orderly* مُرَتَّب . مُهَنْدَم
ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ *II.*,ⲥⲉⲗⲥⲉⲗ–,ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ// ب ,
ⲥⲟⲗⲥϫ,ⲥⲗⲥϫ,ⲥⲗⲥⲱⲗ// ص
١ . سَلَّى . عَزَّى . تَعَزَّى . واسَى [٢صم ١٠ : ٣] *comfort, console*
-ⲧⲉⲛⲟⲩⲉⲩⲱ ⲥⲗⲥⲱⲗⲛ ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲉⲉⲗⲗⲏⲛ ص نريد أن نتسلّى (نروّح عن أنفسنا) بواسطة اليونانيين
-ⲓⲱⲛⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲥⲗⲥⲱⲗⲧ ص يعزّى !
-ϯⲛⲁⲕⲁⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲱⲁⲛϯⲥⲟⲗϫ ⲛⲕⲉⲕⲟⲩⲓ ص لن أتركك حتى أتعزّى أكثر (شوبة كمان)
-ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲓⲛⲉⲩⲟⲩⲱⲱⲩ ⲉⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب يعقوب يُرِدْ أن يتعزّى
-ⲓⲛⲉⲥⲥⲟⲗϫ ⲛⲉⲙⲧ ص تطب نفساً (تتعزّ)

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϯⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب (т) مواساة
• ⲥⲉⲗⲥⲓⲗ ب (п) تعزية . تسلية . ترفيه
consolation, amusement

ⲥⲟⲗϥ *I.*,**ⲥⲟⲣϥ,ⲥⲱⲗϥ** ص (п) مُنْخُل
-ⲯⲗⲱⲯⲱⲣⲟⲩ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲥⲟⲣϥ ⲉϥⲯⲱⲟⲩⲉ ص انخلها بمنخل
ضيق (منخل حرير)
-ⲛⲛⲟⲉⲓⲧ ⲡⲉ ⲯⲁϥⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲥⲏⲧ ⲉⲛ̄ ⲛⲥⲟⲗϥ ص
الدقيق ينزل من المنخل
• ⲥⲁⲛⲥⲟⲗϥ ص مناخلي (تاجر أو صانع المناخل)
ⲥⲟⲗϥ *II.* ص – يأتي قبلها دائماً ⲁⲩⲱ :
• ⲁⲩⲱⲥⲟⲗϥ ص تتاءبَ . فَغَرَ فاه
-*after drinking*: ⲉⲕⲟⲩⲉⲃⲡ ⲕⲉⲉⲥ ⲉⲕⲁⲩⲱⲥⲟⲗϥ بعد ص
شُرْب الخمر تتكسَّر عظامكَ وتفغر فاكَ

ⲥⲟⲗⲭ// ب ,**ⲥⲟⲗⲃ//** ص مَحَا *wipe*
[راجع الفعل ب ⲥⲱⲗⲭ]

ⲥⲟⲙ-,ⲥⲟⲙ//,ⲥⲁⲙ// ص ١. أخضَعَ . كَبَحَ . رَوَّضَ
-ⲟⲩⲃⲏⲧⲟ ⲙ̄ⲡⲟⲩⲥⲟⲙϥ ص فَرَس غير مُرَوَّض
٢. ضَغَطَ . كَبَسَ
-ⲥⲟⲙ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙ̄ⲛ̄ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲧ ص اكبسْ هذه كلها
مع بعضها بعضا
-(ⲧⲁⲉⲧ) ⲛ̄ⲥⲟⲙϥ ⲉⲓⲙ̄ ⲡⲉⲕⲧⲏⲛⲃⲉ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲥ
(الرصاص) اضغطه باصبعكَ فيها ص
ⲧⲁⲉⲟⲟⲗⲉϥ ⲧⲁⲥⲟⲙϥ ⲧⲁⲕⲟⲕϥ ص أحنيه وأكبسْه وأنقِّه
(الكتان)
• ⲥⲏⲙ ص (ⲉϥ) مَرُوَّض . مَكبوس . مَضغوط
-ⲙⲁⲉⲉ ⲉⲧⲥⲏⲙ ⲉⲛ̄ ⲡⲡⲧⲣⲩⲥ ص كتان مضغوط في
البرج
[راجع ص ⲥⲱⲙ]

ⲥⲟⲙⲉ// ص دَعَكَ . صَقَلَ
-ⲉⲧⲱⲁⲛⲧⲙ̄ⲥⲟⲙⲉϥ ⲕⲁⲗⲱⲥ ص إذا دُعِكَ جيداً
ⲥⲟⲙⲛ̄ⲧ ص (ⲉϥ) (= ⲥⲟⲙⲧ ص.ب) مَشدود . مَوْتور
(يُرَجَّح أن يكون حرف n قد كُتِبَ خطأ)
-ⲉϥⲥⲟⲙⲛ̄ⲧ ⲉⲡⲉϥⲕⲗⲁⲗ ⲛ̄ⲟⲉ ⲛⲟⲩⲟⲩⲉⲟⲣ ص
مشدود إلى طرفه كالكلب
[راجع ب ⲥⲱⲙⲧ,ⲥⲟⲙⲧ//]

ⲥⲟⲙⲥ (ص نادراً) ب نَظَرَ . تَأمَّلَ . شَخَصَ . تَطَلَّعَ . أحْدَقَ .
زَغَرَ . تَفَرَّسَ *look, behold*
[اى ٧ : ٨ – مز ١٢ : ٤ – لو ١١ : ٥٣ – اع ١ : ٩ – ١كو ٣ : ١٠]
-ⲁϥⲥⲟⲙⲥ ⲁϥⲛⲁⲧ ⲉⲡⲓⲱⲟⲩⲟⲩ ⲉϥⲕⲉϯ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب
تطلَّع فرأى الماء يُحيط بهم
-ⲥⲟⲙⲥ ⲛ̄ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ب أنظرْ بعينيكَ
-ⲁϥⲥⲟⲙⲥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲟⲩⲱⲧ ب تطلَّع (أطَلَّ) من الطاقة
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب ١ ـ أحدَقَ في . تفرَّسَ في . نَظَرَ إلى . تَمَعَّنَ في
[لك ١٦ : ١٣ – مر ١١ : ١١ – لو ١٩ : ٥ – اع ١١ : ٦]
٢ ـ شاهَدَ . تأمَّلَ [١بط ١ : ١ – اى ٢٣ : ١٥]
٣ ـ طَلَّ على . أشرَفَ على [حز ٤٠ : ٦ ، ٤٥]
٤ ـ اعتَبَرَ . مَيَّزَ [مت ١٦ : ٣] *consider*
-ⲡⲟⲩⲛⲟⲩⲃ ⲥⲉⲥⲟⲙⲥ ⲉⲣⲟϥ ⲁⲛ ب ذهبهم غير مُعْتَبَر
٥ ـ تطلَّعَ نحو
-ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲥⲟⲙⲥ ⲉⲛⲛⲉⲧ ⲃⲁⲑⲟⲩⲱⲛ ب حتى لا يتطلَّع
أحد لِما (لِمَن) هو عندنا (طرفنا)

٦ ـ اهتَمَّ بـ . نظر في شأن
-ⲁϥⲥⲱⲛϩⲉⲛ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲧⲉϥⲥⲟⲩⲥ ⲉⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب
أمره أن يهتم بالأخوة
-ⲉⲓⲛⲁϫⲟⲧⲱⲧ ⲁⲛ ⲉⲡⲉⲧⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲓⲛⲁ-
ⲥⲟⲩⲥ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛϩⲧⲡⲟⲩⲟⲛϩ ب
لن أنظر إلى تعبكم بل
سأنظر إلى صوركم
• *2.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲃⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄ ص اطَّلَع على . ألقى نظرة على . اهتَمَّ بـ
[مز ١١٨ : ٦ – حز ٩ : ٩ – حز ٢٠ : ٤٦]
-ⲁϥⲥⲟⲩⲥ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉⲛϩⲉⲃⲓⲟ ب نظر إلى تواضعنا
-ⲉⲓⲉⲥⲟⲩⲥ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲓⲉⲃⲣⲉⲧⲉⲛⲁⲓⲁⲓ
أهتَمُّ بكم (أواليكم) وأجعلكم تَنْمون ب
-ⲃⲱⲱⲧ ⲁⲧⲱ ⲛ̄ⲧⲥⲟⲩⲥ ⲉⲭⲓ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ص تطلَّعْ
وانظرْ إلى نفسي
-ⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲣⲏ ⲉϫⲱⲓ ⲡⲁⲟ̄ⲥ ب انظرْ إلى يا ربي
• *3.* ⲛⲥⲁ ب تطلَّعَ إلى . تفرَّسَ في . حَمْلَقَ في
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲃⲣⲉ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ ⲥⲟⲩⲥ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ب
لا تجعل عينكَ تتطلَّع إلى امرأة
-ⲁϥⲉⲱⲗ ⲉⲛ̀ⲯⲱⲟⲓ ⲉⲛⲓⲫⲛⲟⲧⲓ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲁⲅⲓⲟⲥ
ⲥⲟⲩⲥ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩϥ ب صَعِدَ إلى السَّموات والقدّيس مُتطلِّع إليه
• *4.* ⲃⲁϫⲉⲛ ب انتظرَ . تَوَقَّعَ
-ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲉⲃⲟⲟⲧ ⲉⲧⲉ ⲫⲥⲟⲩⲥ ⲃⲁϫⲱϥ ⲁⲛ ب
في اليوم الذي لا يتوقعه (لو ١٢ : ٤٦)
• *5.* ⲉⲓⲟⲙ ص تطلَّعَ امام *look in front*
-ⲁϥⲥⲟⲩⲥ ⲉⲓⲟⲙ ⲙ̄ⲙⲟϥ ⲁϥⲛⲁⲧ .. ص تطلع أمامه
فرأى ..
• *6.* ⲉⲃⲟⲗ ب ١ ـ نَظَرَ . تطلَّعَ
-ⲉⲧⲁϥⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ب لما نظر بعينيه
٢ ـ انتَظَرَ *expect, look forth*
-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲥ ⲛⲉⲁⲓ
وأنتم منتظرون و تأكلوا شيئاً (اع ٢٧ : ٣٣) ب
٣ ـ لاحَظَ
-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب ملاحظين (عب ١٢ : ١٥)
٤ ـ تَرَبَّصَ
-ϯⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲓⲭⲟⲣⲭ ب أتربَّص وأصطاد
• *7.* ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁϯⲉϩ,ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁϫⲉⲛ ب
١ ـ توقَّعَ . انتظَرَ (اع ١٧ : ١٦ – رو ٨ : ٩)
-ⲉⲧⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁϯⲉϩ ⲙ̄ⲡⲓϫⲗⲟⲩ ب المنتظِر
الاكليل
-ⲉϥⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁϫⲱⲟⲩ ب (اع ١٠ : ٢٤) ينتظرهم
-ⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁϫⲉⲛ ⲟⲩⲱⲱⲛ ب توقُّعَ (انتظار)
مرضا
-ⲉⲧⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁϫⲱϥ ⲙ̄ⲡⲓⲁⲣⲭⲱⲛ ب
يتوقعون (قدوم) الرئيس
• *8.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲃⲁ ب احتَرَسَ من
-ⲥⲟⲩⲥ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲃⲁ ⲡⲱⲉⲓⲛⲣ
احترسوا من خمير الفريسيين ⲥⲉⲟⲥ ب
• *9.* ⲉⲛⲱⲱⲓ ب ,*10.* ⲉⲃⲣⲏ نظر (تطلَّعَ) إلى فوق
[إش ٨ : ٢٢ – اع ١ : ١١]
-ⲁⲕⲥⲟⲩⲥ ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲉⲧⲫⲉ ب نظرتَ إلى فوق نحو السَّماء
[القدّاس الغريغوري – الخولاجي]
-ⲉⲧⲁϥⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲣⲏ ⲉⲧⲫⲉ ب رفع نظره نحو السماء
[لو ٩ : ١٦]

• *11.* ÈΠΕCHT ب ,*12.* ÈϬΡHI ب نظر إلى أسفل *look down*
-COUC ÈΠΕCHT ÑTEKNAT ب أنظرْ إلى أسفل لترى
-EPE ΠϪ̄ COUC ÈϬΡHI ÈNIK
OT ÑTKTPIAKH ب الرب ينظر بعين الاعتبار إلى العقوبات يوم الأحد
• *13.* ÈϬOTN ب *look in, into* ١ ـ تطلع إلى داخل (بَصَرٌ جُوًّا)
-ETAQCOUC ÈϬOTN AQNAT ب لما تطلع داخلا رأى
-ANCOUC ÈϬOTN ϬEN OYAI ÑNIЏOTЏT ب تطلعنا إلى داخل من خلال أحد المفتحات
٢ ـ تَطَلَّعَ إلى . تأمَّلَ فى . تَفَرَّسَ فى [حز ٢١ : ٢ – أع ٦ : ١٥]
-AQCOUC ÈϬOTN ÈϪEPEN ANA KPAZON ب تفرَّسَ فى وجه أبا كراجون
• COUC ب.ص (π) *looking* نَظَرٌ . تَطَلُّعٌ . تَحْدِيقٌ
[٢بط ٢ : ٨]
-ÑCOUC ЏΠENBAΛ ÈЏOTWINI ب تطلُّع أعيننا إلى النور
• COUC ÈBOΛ ب (π) ١ ـ توقُّعٌ . انتظار *looking forth*
[لو ٢١ : ٢٩ – أع ١٢ : ١١]
٢ ـ تَرَقُّبٌ . مراقبة
٣ ـ غرض . غاية . مقصود
-KATA OTCOUC ÈBOΛ ϮϬOXI ÑCA ΠIBAI ب بغرض أن أسعَى نحو الجُعالة (علامة الانتصار) [فى ٣ : ١٤]
• ϪINCOUC ب (π,T) نظرة . توقُّع . انتظار *a look, looking*
-ΠIϪINCOUC ETOI ЙЄOϮ ÑTE ΠEKЄAΠ ب توقُّع حكمكَ المعروف
-ϮϪINCOUC ÑKAKWC ÑTE ÑCATANAC ب النظرة الشريرة التى للشيطان
• ϪINCOUC ÈBOΛ ب (π) انتظار . توقُّع [رو ٨ : ١٩]
COUT// ÈBOΛ ب.ص *stretch* شدَّ . مَدَّ . أوْتَرَ
ÈBOΛ ÈATAЏQ CAÑЏWI ЏÑKAЄI ب مدوه وصلبوه عالياً عن الأرض
• COUT ب.ص (eq) *stretched* مشدود . مُوتَر
-EQЏHP OYTE NICTYΛH EQCOUT ÈBO مربوط بين العمودين ومشدود جيداً ب ΛWC
-EQCOUT ЙEIBT ص مشدود بالمسامير
[راجع الفعل ص.ب cwuT]
COUϪ ص (π) مِحْوَر (دُنْجُل) العَجَلَة
CON ب.ص (π) ١ . أخ *brother*
[تك ٤ : ٢ – يو ٦ : ٨ – أف ٦ : ٢١]
-NIЏϮ ÑCON ب ,NOϬ ÑCON ص الأخ الأكبر [أى ١ : ١٣]
-KOYΪI ÑCON ص ,KOYI ÑCON ب الأخ الأصغر
-CONЏHЏ ص الأخ الأقل منزلة *humble*
-CONIWT ب ,CON ЙEIWT ص عَم *uncle*
-ЏEÑCON ب ,ЏÑCON ص ابن الأخ *nephew*
-ЏEÑCONIWT ب ابن العم *cousin*
-ЏEÑCONЏAT ب ابن الخال
-CON ÑЏENIWT ب أخ (من الأب فقط)
-CON ÑЏENЏAT ب أخ (من الأم فقط)
-CON ÑЏENIWT ЄI ЏAT ب أخ شقيق (من الأب والأم)
-CON ЙЏOONE ص أخ فى الرضاعة
٢ . أخ (فى قصص الرهبان)
-CON ЙЏONAXOC ب.ص أخ راهب

٣ . تأتى بمعنى : زوج . حبيب
ما هو نوع حبيبك ص ϮOT ΔЏ ЙЏINE ΠE ΠOTCON [نش ٥ : ٩]
-ΠAϪOEIC ÑCON ص (سيدى) زوجى
• ЏETCON ب ,ЏÑTCON ص (T) أخوَّة *brotherhood*
-ϬЏETCON ϬEN ΠϪ̄C ب الأخوَّة فى المسيح
-ϮACNAZE TETÑЏÑTCON ETNANOYC ص أختى أخوتكم الصالحة
• ЏETЏAICON ب ,ЏÑTЏAICON ص (T) مَوَدَّة أخوية . مَحَبَّة أخوية [رو ١٢ : ١٠] *brotherly love*
-ATЏWWNI ϬEN OYЏETЏAICON ÑOTWT ب عاشوا فى محبة أخوية واحدة
• EPCON ب صار أخاً *become brother*
-AIEPCON ÈNICIPHNOC ب صِرْتُ أخاً لبنات آوَى (للذئاب) [أى ٣٠ : ٢٩]
• OI ÑCON ب تآخَى *be brother*
-ENOI ÑCON ЏEЏ ЏENÈPHOT ب متآخون مع بعضنا البعض
• ÈNHOT ب ,ÈNHT ص (N) أخوة *brothers*
– أحياناً نادرة تأتى بمعنى :
أخوات *sisters*
-ЏECNHT ETE ЙЏONAXH ЏE ص الأخوات اللاتى هنَّ الراهبات
-ЏECNHT ÑΛAZAPOC ص أخوات لعازر
CONI ب ,CONE,COONE ص (π) لص . سارق *robber*
[هو ٧ : ١ – مت ٢٤ : ٤٣ – مت ٢٦ : ٥٥ – يو ١٠ : ١]
-ЏÑ ΛЏCTHC OYΔE COONE ϬÑ ÑϮЏE لا سارق ولا لص فى الكرمة ص
• ΔΦE NCONI,ϪWϪ NCONI ب (π) زعيم لصوص
• OI NCONI ب لص . مُحترف السرقة *be robber*
-OYPWЏI EQOI ÑCONI ب رجل لص
• ЏΛÑCONI ب ,ЏΛNCOONE ص مأوى للصوص *place of robbers*
• CINWOTÌ ب (N) لصوص *robbers*
• ЏETCINWOTI ب (T) لصوصية . حرفة السرقة *robber's trade*
-NH THPOT EOЏOWI ϬEN ϮЏETCINWOTÌ ب جَميع السالكين فى اللصوصية
COMK// ب مَصَّ . رَضَعَ *suck*
-NIEPWϮ ETAKCONKOT ϬEN NAIENOT ب اللبن الذى رضعته من ثدياى
[راجع الفعل ب cwnK]
ONT// *I.* ب ,COONT// ص خَلَقَ *create*
-ϮEKTHCIC ENTAQCOONTC ص الخليقة التى خلقها
• ΔTCONT// ص.ب غير مَخلوق *uncreated*
-NIÑNEYMA OYATCONTQ ПЄ ب الروح غير مَخلوق
-ϮϮPIAC ÑATCONTC ب الثالوث غير المخلوق
[راجع الفعل ص.ب cwNT]
CONT *II.* ص (eq) مُتطلِّع . مُلتفِت
– مع الحروف الآتية :
• *1.* Ē– ص مُتطلِّع إلى

ϫⲱⲗ (ب = CAT) ص (π) COOT,COT

سَهْم . قذيفة (ب =COOHEϤ) ص (π,т) COOTE,COTE

سِهام • COOTE ص (ñ)

ستة (٦ = ϭ) six (6) ص.ب COOT

(أم ٦ : ١٧ – رز ٤ : ٨)

-COOT ñϩϣOOT ستة أيام (خر ٢٠ : ٩) ب

-ΠϵϣOOT ⲛ̀ⲛϭOOT اليوم السادس (الجمعة) ص

• ⲙ̀ⲛ̀TCOOT ب ,ⲙⲛ̀TAϵϵ ستة عشر ص

-ⲙⲛ̀TCOOT ⲛ̀ⲃACIC ستة عشر قاعدة (خر ٢٦ : ٢٥) ب

• ϫOTTCOOT ب ,ϫOTTAϵϵ ستة وعشرون ص

• CO ب.ص ,COϵ ستة (للمؤنث) ص

-ϯⲁϫⲡ CO ب ,ϫⲛ̄ COϵ.ϫⲛ̄ CO الساعة السادسة ص

• COOT NϢϵ ب.ص ستمائة six hundred

• COOT NϢO ب.ص ستة آلاف six thousand

• ⲙⲁϩCOOT ب ,ⲙⲉϩCOOT السادس (π) ص sixth

(رز ٩ : ١٣)

• ⲙⲁϩCO ب ,ⲙⲉϩCOϵ السادسة (т) ص

• CϵK COOT ب.ص صام ستة أيام متواصلة

fast during six days

غَرْفَ (= CϢOTN ب) ص COOTN

[راجع ب CϢOTN]

مَدّ . قَوْمَ (= CϢOTTEN ب) ص COOTTN̄

• ⲛ̀COOTTN̄ ص forthwith على الفور . فوراً . تَوّاً . حالاً

-Ϣⲉⲣⲡ THTTN̄ ⲛ̀COOTTN̄ ص بكروا فوراً

(١صم ٢٩ : ١٠)

[راجع ب CϢOTTEN]

(= ⲑϢOTϯ ب) ص COOTϩ,COOTϩ//

١ . جَمَعَ . لَمّ . حَشَدَ . كَوّمَ

٢ . اِجتَمَعَ

-ϢⲁNCOOTϩ THPⲛ̀ ⲉTⲉKKΛHCIA نجتمع كلنا فى الكنيسة ص

-ⲛ̄ⲧⲁ ⲉTOTCOOTϩ ⲉⲣⲟϥ المكان الذى يَجتمعون فيه ص

(أم ٤ : ١٥)

• COOTϩ// ⲉϩOTN غَزْن ص

-ⲛ̀ϩCOOTϩOT THPOT ⲉϩOTN نَحزنّها كلها ص

• COOTϩ ص (ϵq) مُحتشِد . مُجتَمِع . مُكَوّم

-ϩⲛ̀ ⲧⲙⲏⲧⲉ ⲛ̀ⲛⲉTCOOTϩ ⲉⲣⲟⲓ فى وسط المجتمعين ص

-ⲛⲉⲓTOⲡOC ... ⲛⲉTCOOTϩ ⲛ̀ϩⲏTOT هذه المواضع ص

... المجتمعين فيها

-ⲉⲛCOOTϩ ⲉϩOTN ⲉⲛϫⲱ ⲛ̀ϩⲉⲛϢⲁϫⲉ مُجتمعين ص

-ⲉⲓⲛⲁⲃⲱⲕ ⲧⲁϢⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲉTCOOTϩ ⲛ̀ⲙⲙⲁⲩ ص سأذهب لأسأل عن المجتمعين معهم

talking تحاذب أطراف الحديث

[راجع الفعل ص COOTϩ]

بيضة egg (= CϢOTϵⲓ ب) (т) ص COOTϩϵ

-ⲟⲩⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲉ ⲡⲁⲓ ⲛⲉ COOTϩϵ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛ̄ⲧⲏⲩ ص أوريون (اسم كوكب) الذى هو بيض الريح

• ⲉⲓⲉⲡCOOTϩϵ ص شكل بيضاوى

• COOTϩϵ ⲛ̀ϫⲱ ص هامة الرأس

[راجع ب CϢOTϵⲓ]

-ⲉⲧⲛⲁⲩ ⲁⲧⲱ ⲉⲧCONT ⲉϩϢOⲓⲛⲉ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ص ناظرين ومُتأمّلين ابعض المُتحوّلين

• 2. ⲉϫⲛ̄ ص مُلْتَفَتَ إلى

-ⲕCONT ⲉϫⲱⲛ ⲕⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲛ ص تلتفت إلينا وترانا

• 3. ⲛ̀CA ص مُتطلّع نَحو

-ⲉⲩϢⲟⲟⲃⲉ ⲛ̀ⲛⲁϩⲣⲛ̄ ⲛⲉⲧCONT ⲛ̀CⲱϤ ص مُنتظِر أمام المُتطلّعين نحوه

• 4. ⲉⲃⲟⲗ ص ١ ـ مُتطلّع

-ⲛⲉⲧCONT ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ ⲛϢⲟⲧϢⲩⲧ ص المُتطلّعون خلال النوافذ

٢ ـ مُنتَظِر . مُرَقّب

-ⲡⲉⲧⲟⲩCONT ⲉⲃⲟⲗ ϩⲏⲧϤ ⲛⲁⲉⲓ ص المُنتَظِر سيأتى (سيأتى الذى يترقّبونه)

-ⲉⲓCONT ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲩⲏ ⲧⲏⲣⲥ ⲉⲓⲃⲱⲩⲧ ⲛ̀ⲥⲁ أنا مُنتظِر الليل كله ومُترقّب شروق الشمس ص ⲙⲛ̄ⲣⲏ

[راجع ص.ب CⲱNT]

مَدّ . بَسْطُ stretching (π) ص CONTϤ

[راجع الفعل ص Cⲱⲛⲧ]

١ ـ رَبَطَ . قَيّدَ . أوثَقَ . كَبّلَ . (كتّف) bind ص.ب CONϩ//

(مت ١٤ : ٣ – مت ٢٢ : ١٣)

-ⲁⲧCONϩϤ ص.ب قيدوه

-ⲉⲧⲉCONϩϤ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲉϤⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲧⲉϤⲙⲁⲧ ب يكبّله أبوه وأمه (زكر ١٣ : ٣)

٢ . سَجَنَ . حَبَسَ

-ⲁⲧCONϩϤ ⲛ̄ⲟⲉ ⲛ̀ⲟⲩCOOⲛⲉ ص حبسوه مثل لص

٣ . وَرّطَ

-ⲥⲉⲛⲁCONϩϤ ⲉϩⲛ̄ ⲡⲉϤⲙⲉⲉⲩⲉ ص سيورّطه بفكره

• CONϩ ب (ϵq) ١ ـ مُقَيّد . مَربوط . مُكَبّل . مُرتَبِط

bound, fettered

(إش ٢٢ : ٣ – زكر ٩ : ١١ – مت ٢١ : ٢ – ١كو ٧ : ٢٧)

٢ ـ مَسجون . مأسور (لو ٤ : ١٨)

• ⲛⲛⲉⲧCONϩ ب المسجونون . المأسورون . الأسرى

-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛϢⲉⲡⲓⲛⲛⲁϩ ⲛⲉⲙ ⲛⲛⲉⲧCONϩ ب نألّمتم مع المسجونين (الأسرى) (عب ١٠ : ٣٤)

• CONϩ// ب (π) رَبْط . تقييد

-ⲟⲩⲟⲩⲥⲟⲣ ⲉⲧⲛⲁⲉⲛⲕ ⲉⲓⲛⲛⲉCONϩϤ ب كلب يُسحَب لربطه

(أم ٧ : ٢٢)

[راجع الفعل ص.ب Cⲱⲛϩ]

١ . صنوبر . بطم (نوع شجر) (π) ص CONTE, ب CONϯ

(تك ٣٧ : ٢٥ – إر ٨ : ٢٢ – حز ٢٧ : ١٧)

٢ . ترياق . بلسم (ضد السم) (إر ٢٦ : ١١)

٣ . راتنج (صَمغ) resin

شَرِبَ (= CO// ب) ص COO//

[راجع الفعل ص.ب Cⲱ]

مَسحوق . مَرضوض (ϵq) ص COOKE,COKE

[راجع الفعل ب CIKI]

لص (π) (= CONI ب) ص COONE I.

تجربة . بَلْوَى . مِحنة . (π) ص COONE II.,ⲙⲁNCOONE مُصيبة

مَرّة (= CONⲞ ب) ص (π) COONⲞ

مرّة فمرّة • ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗⲍⲉⲛ ⲟⲩⲥⲟⲛ ب
-ⲛⲕⲁⲉ ⲉⲩⲟⲧⲛⲟⲩ ⲛⲁⲣⲁ ⲛⲥⲟⲛ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲥⲓⲙⲓ
الأرض بعيدة أكثر من المرات السابقة ص
-ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲁⲕⲙⲟⲩ ⲙⲙⲟⲩ ب المرة التي متُّ فيها
-ⲋ ⲛⲥⲟⲛ ⲛⲩⲗⲏ ⲙⲙⲏⲛⲓ ب ستون صلاة في اليوم
-ⲩⲁⲩⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛⲣ ⲛⲥⲟⲛ ⲛⲩⲗⲏ ب قال الصلاة مائة
مرة (دفعة)
-ⲋⲁⲙⲙⲏⲩ ⲛⲥⲟⲛ ⲛⲛⲓⲱϯ ⲛⲕⲩⲣⲓⲉ ⲉⲗⲉⲏⲥⲟⲛ ب
مرات كثيرة كيرياليسون "يا رب ارحم" بالكبير
-ⲛⲥⲟⲟⲩ ⲛⲥⲟⲛ ⲥⲓ ⲣⲟⲩⲥⲓ ص ست مرات في المساء
تارةً ... وتارةً ... • ⲥⲟⲛ ... ⲥⲟⲛ ... ب
-ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲩⲁⲧⲥⲱⲧⲉⲙ ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲇⲉ ⲩⲁⲧⲉⲣⲁⲧⲥⲱ-
تارةً يطيعون وتارةً يُخالفون ⲧⲉⲙ ب
-ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲓⲱⲩⲧⲥⲏⲥ ⲡⲉ ⲥⲟⲛ ⲟⲛ ⲇⲁⲣⲱⲛ ⲡⲉ ب
مرة موسى ، ومرة هارون
-ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲙⲉⲛ ⲉⲥⲭⲱⲗⲙⲟⲥ ⲭⲉ ... ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲟⲛ
تارةً تقول ... ، وتارةً أخرى ... ⲭⲉ ... ب
١ ـ أحياناً ص ⲉⲁⲛⲥⲟⲛ ب, ⲉⲉⲛⲥⲟⲛ •
-ⲉⲁⲛⲥⲟⲛ ⲙⲉⲛ ⲩⲁⲕⲩⲁⲓ ⲉⲁⲛⲥⲟⲛ ⲇⲉ ⲩⲁⲕ-
أحياناً تشرق وأحياناً تغرب (الشمس) ⲉⲱⲧⲡ ب
-ⲉⲉⲛⲥⲟⲛ ⲙⲉⲛ ⲭⲉ ⲁⲓⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲛⲛⲁⲃⲱⲛⲧ ،
ⲉⲉⲛⲥⲟⲛ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲭⲉ ϯⲛⲁⲡⲱⲉⲧ ⲛⲛⲁⲃⲱⲛⲧ
أحياناً يقول قد زدْتُ غضبي ، وأحياناً يقول سأصب غضبي ص
٢ ـ مِراراً
مرات أكثر من هذا ⲉⲁⲛⲥⲟⲛ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲛⲁⲓ ب
- باتصال حرف قبلها :
١ ـ في نفس الوقت . في وقت واحد ص.ب ⲉⲓⲛⲥⲟⲛ I. •
at one time
-ⲉⲧⲣⲉⲩⲛⲓⲥⲉ ⲉⲣⲱⲩⲉ ⲉⲣⲟⲟⲧ ⲛⲉⲟⲟⲧ ⲥⲛⲁⲩ ⲉ-
أن يطبخوا ما يكفيهم يومين مرةً واحدة ⲛⲥⲟⲛ ص
٢ ـ في معظم الأحيان . غالباً often
-ⲉⲥⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲓⲛⲥⲟⲛ ب تراني كثيراً
-ϯⲛⲁⲭⲉ ⲛⲉⲱⲃ ⲧⲏⲣⲟ ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲉ ⲉⲩⲁⲓⲁⲁⲥ
ساحكي كل الموضوع كما أفعل غالباً ⲉⲓⲛⲥⲟⲛ ص
-ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲁ ⲛⲛⲁⲣⲭⲱⲛ ⲁⲣⲭⲉⲓ ⲉⲭⲓ
كل واحد من الرؤساء يَحكُم ⲧⲉⲕⲣⲟⲙⲡⲉ ⲉⲓⲛⲥⲟⲛ ص
(برأس) لمدة سنة في دوره
٣ ـ من حين لآخر now and then
-ⲓⲙⲡⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲃⲓⲙⲡⲉⲕⲣⲱⲓⲛ
يزوره أحد حتى ولا مرة كل سبت ⲧⲟⲛ ⲉⲓⲛⲥⲟⲛ ص
حينَ . في الوقت at the time ⲓⲙⲓⲛⲥⲟⲛ 2. • ص
-ⲓⲙⲓⲛⲥⲟⲛ ⲛⲧⲁⲕⲧⲟⲩⲛⲉⲥ ⲗⲁⲍⲁⲣⲟⲥ ص حين أقام لعازر
-ⲉⲣⲉ ⲛⲥⲁⲉⲓⲛ ϯ ⲓⲙⲡⲁⲉⲣⲉ ⲓⲙⲓⲛⲥⲟⲛ ⲛ ⲛⲛⲁⲩ
الطبيب يعطي الدواء في الوقت أو ⲉⲧⲟⲩⲣⲭⲣⲓⲁ ⲓⲙⲙⲟⲩ ص
حين يُحتاج إليه
-take sacrament ⲓⲙⲓⲛⲥⲟⲛ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲧⲁⲗⲟⲥ ⲉⲉⲣⲁⲓ
يتناول في الوقت الذي سيقدمون فيه (الذبيحة) ص
هذه المرة this time ⲙⲙⲁⲓⲥⲟⲛ ص, ⲙⲙⲉⲓⲥⲟⲛ ب •
-ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ ⲁⲓⲕⲁⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲉⲓⲥⲟⲛ ص
من أجل (عشان خاطر) والدكَ أطلقتُكَ هذه المرة
مَرّةً (عب ١٠ : ٢) once ⲟⲩⲥⲟⲛ ب ص 3. • ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ
-ⲉⲓⲉⲉⲙⲓ ⲛⲟⲩⲟⲟⲛ ⲃⲉⲛ ϯⲣⲓ ب بينما أنا جالس مرة
في الحجرة

١ ـ اجتماع . ⲥⲟⲟⲩⲉⲥ ص (ⲧ) (= ⲟⲱⲟⲩⲧⲧⲥ ب)
احتفال . حفلة (لم ٢١ : ٦) congregation
٢ ـ مَجمَع . كنيسة . جَماعَة (لم ٥ : ١٤ ص) (=ⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ى)
-ⲩⲁⲣⲉ ⲛⲉⲧⲙⲡⲉⲧⲁⲓⲟ ⲁⲛ ⲛⲉⲉⲛⲥⲟⲟⲩⲉⲥ
الذين لا يحترمون (رأي) الجماعة ص ⲥⲱⲟⲩ ⲛⲥⲉⲛⲩⲱⲟⲩⲙⲉ
فقد تركوا المشورة
٣ ـ مَجْموعَة . كَوْمَة . رَجْمَة (يش ٧ : ٢٩)
٤ ـ جَماعَة رُهْبانِيَّة . جَماعَة المَحْفَل
-ⲟⲩ
رئيس جماعة رهبانية هو رئيس الدير ص ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ
-ⲡⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲟⲥ ⲉⲧⲉⲓⲭⲙ ⲧⲕⲟⲓⲛⲱⲛⲓⲁ ⲛⲛⲥⲟⲟⲩⲉⲥ
المدبر الذي على تدبير الجماعة كلها ص ⲧⲏⲣⲟⲩ
وكيل الجمعية ص • ⲡⲙⲉⲉⲩⲥⲛⲁⲧ ⲛⲥⲟⲟⲩⲉⲥ
اجتَمَعَ . عملَ مؤتمراً . عملَ اتفاقاً ص • ⲣⲥⲟⲟⲩⲉⲥ
(أع ٢٣ : ١٢ ص) be collected

نَجَّسَ (ب = ⲥⲟⲩⲭ//) ص ⲥⲟⲟⲩⲭ//,ⲥⲟⲩⲭ//
نَجِس (ب = ⲥⲟⲩⲭ) (ⲉⲭ) ص • ⲥⲟⲟⲩⲭ,ⲥⲟⲩⲭ
[راجع الفعل ص.ب ⲥⲱⲩⲭ]

وَبَخَ . بَكَّتَ ص ⲥⲟⲟⲩⲉ I.
[راجع ب ⲥⲟⲉⲓ]

ⲥⲟⲟⲩⲉ II. ,ⲥⲟⲩⲉ,ⲥⲁⲩⲉ-,ⲥⲁⲩⲱ// ص
١ ـ أقامَ . نَصَبَ (ب = ⲧⲁⲉⲟ)
-ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲥⲟⲟⲩⲉ ⲛⲛⲉⲧⲉⲙⲏⲧ ص الرب يقيم الساقطين
٢ ـ نَبَّى روحياً
-ⲛⲩⲁⲭⲉ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲉ ⲛⲛⲉⲧⲥⲱⲧⲙ الكلام الذي يبني ص
السامعين
٣ ـ انتَصَبَ . استَقامَ . اعتَدَلَ (فعل لازم vb intr)
-ⲁⲩⲧⲁⲗⲟ ⲛⲧⲉⲫⲃⲓⲭ ⲉⲭⲱⲥ ⲁⲥⲥⲟⲟⲩⲉ ⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲧ
وضع يده عليها ففي ص ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲥϯⲉⲟⲟⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
الحال استقامت ومَحُدت !
-ⲛⲉⲭⲏⲧ ⲁⲧⲣⲓⲕⲉ ⲁⲩⲱ ⲟⲛ ⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲉ ⲉⲧⲟⲩⲟⲭ
السفن مالت ثم اعتدلت عن ميلانها ص ⲉⲣⲓⲕⲉ
• ⲥⲟⲟⲩⲉ ص (ⲡ) uprightness ١ ـ استقامة . اعتدال . تقويم
-ⲡⲉⲩⲥⲟⲟⲩⲉ ⲙⲙⲏ ⲡⲉⲩⲥⲟⲟⲩⲧⲧⲏ ص استقامتهم واعتدالهم
٢ ـ مُستقيم . مُعتدل (صفة adj)
-ⲟⲩⲥⲟⲟⲩⲉ ⲙⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ص إيمان مُستقيم
• ⲙⲁⲛⲥⲟⲟⲩⲉ ص (ⲡ) دعامة . سَنَد
-ⲁⲫⲱⲟⲡⲉ ⲛⲟⲩⲙⲁⲛⲥⲟⲟⲩⲉ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲙⲙⲁ ص صار سنداً لكل أحد

ⲥⲟⲟⲩⲉ III. ,ⲥⲁⲩⲱ// ص (= ⲥⲱⲩⲓ,ⲥⲁⲩⲱ// ب)
أزاحَ . أزالَ remove
[راجع ب ⲥⲱⲩⲓ]

ⲥⲟⲡ I. ,ⲥⲟⲟⲡ,ⲥⲡ- ص.ب (ⲡ) ص مَرّة . دُفْعَة . نوبة
[مز ٨٨ : ٢١] a turn
-ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲛⲧⲉⲙⲡⲟⲙⲡⲓ ب مرة في السنة
-ⲛⲥⲟⲛ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲁⲓ ⲉⲓⲁⲁⲉ ⲛⲩⲁⲭⲉ ص ليست هذه
فرصة لكلام كثير (لكثرة الكلام)
-ⲁⲩ ⲧⲉ ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ⲛⲥⲁ ⲛⲛⲁⲩ ⲁⲩⲱ
ⲛⲥⲟⲛ ⲛⲧⲁⲧⲁⲩⲱⲩ ص ما هي تلك الساعة سِوَى الوقت
والحين لما صُلِبَ
-ⲟⲩⲉⲧ ⲛⲥⲟⲛ ⲛⲧⲛⲏⲩ
وقت الكلام شيء ووقت الصمت شيء آخر ص ⲣⲱⲙ

-ⲁⲥⲱⲱⲡⲓ ⲇⲉ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ ب حدث له مرة
-ⲁⲫⲱⲁⲛⲉⲣⲛⲟⲃⲉ ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ ⲙ ⲥⲛⲁⲩ ص إذا أخطأ مرة أو مرتين
• ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب ١ ـ مرة واحدة
-ⲛⲧⲟⲧⲫⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ⲙⲉⲙ ⲙ ⲛⲟⲙⲓⲁ ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ ⲛⲟⲩⲱⲧ تُمحَى خطاياكم وآثامكم بمرة واحدة
٢ ـ في آنٍ واحد
• ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ ⲉⲩⲥⲟⲛ ب *from time to time* من حينٍ لآخر
-ⲛⲥⲉⲣⲭⲣⲉⲓⲁ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲟⲉⲓⲕ ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ ⲉⲩⲥⲟⲛ ص يَحتاجون إلى قليل من الخبز من حين لآخر
• ⲛⲉⲁⲛⲥⲟⲛ, ⲛⲉⲁⲛⲥⲟⲛ ⲥⲟⲙ ص.ب أحياناً قليلة (مرّات مرّات)
-ⲇⲱⲉ ⲛⲉⲁⲛⲥⲟⲛ ⲥⲟⲙ ⲉⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲙⲉⲙ ⲙⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب يجب أحياناً أن نتساهل مع الأخوة
-ⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲛⲉⲉⲛⲛⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲉⲉⲛⲥⲟⲛ ⲥⲟⲙ ص يعملون خيرات أحياناً
-ⲙⲟⲩⲥⲓⲥ ⲉⲛⲥⲟⲛ ⲥⲟⲙ ص في بعض الأحيان بالكاد *hardly ever*
• ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲛ ص ب *4.* دفعةً واحدة . في آن واحد . سوياً *together, at one time* [عد ١٦ : ٢١]
-ⲁⲛⲟⲛ ⲧⲏⲣⲉⲛ ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲛ ب نحن جميعنا معاً
-ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲅⲱⲫⲓⲣⲓ ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲛ ب تتعبون معاً
-ⲙⲛ ⲡⲱⲣⲭ ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲛ ص لا افتراق بينهما بأي حال
-ⲁⲩⲧⲁⲕⲟ ⲙⲡⲉⲧⲕⲉⲱⲛⲉ ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲛ ص قضى على حياتهم مرة واحدة
-ⲁⲩⲥⲃⲧⲱⲧⲟⲩ ⲉⲙⲓⲱⲉ ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲛ ص استعدوا للقتال في آنٍ واحد
• ⲉⲩⲥⲟⲛ *5.* ب فقط ١ ـ سَوِيّاً . معاً . كُلّيّةً . دفعةً واحدة [تك ٢٢ : ٦ – ٨ – ٢٢ : ١١ – أي ٢ : ١١ – إش ٣١ : ٣ – إش ٦٦ : ٨ – حز ٣٠ : ٤ – ١كو ١٥ : ٦]
-
ⲉⲧⲧⲁⲓⲛⲟⲩⲧ ⲓⲉ ⲉⲧⲱⲱⲱ ⲉⲧⲥⲟⲛ ؟ ب
الأموات جميعاً متساوون ، من هو المكرَّم (المحترم) أو المحتقر كليةً ؟
whole, entire ٢ ـ كُلّ
-ⲛⲧⲉⲥⲃⲱⲃⲉⲙ ⲙⲡⲓⲁⲏⲣ ⲉⲧⲥⲟⲛ ب تلوّث الهواء كله *whole air*
-ⲱⲁⲛⲧⲉⲩⲉⲣ ⲡⲓⲱⲱⲙ ⲧⲏⲣⲩ ⲉⲧⲥⲟⲛ ب حتى يقضي الصيف كله *entire summer*
• ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲟⲛ ب *6.* ١ ـ كل مرة . حسب كل مرة [١صم ٢٠ : ٢٥]
-ⲉⲩⲧ ⲛⲕ̅ ⲍ̅ ⲙⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲟⲛ ب ٢٤ بعمل مطانية كل مرة
from time to time ٢ ـ من وقت لآخر
-ⲱⲁⲩⲧ ⲛⲁⲩ ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲟⲛ ⲛⲛⲓⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ب يناوله (الأسرار) من حين لآخر
• ⲙⲙⲟⲛ̅ⲥⲟⲛ *7.* ص فقط لما ... حين ...
-ⲉⲓⲙ ⲛⲥⲟⲛ ⲉⲧⲟⲩⲛⲏⲧ ⲛⲥⲱⲕ ص حين يأتون إليكَ
• ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲩⲥⲟⲛ ص *8.* في وقت واحد *at one time*
• ⲕⲉⲥⲟⲛ,ⲛⲕⲉⲥⲟⲛ ب.ص *9.* ١ ـ مرةً أخرى . دفعة أخرى *another time, again*
-ⲱⲁⲩⲱⲱ ⲛⲛⲓⲯⲁⲗⲙⲟⲥ ⲕⲉⲥⲟⲛ ⲇⲉ ⲛⲓⲡⲁⲍⲓⲥ ب يقرأ المزمور ، ومرة أخرى الابركسيس

-ⲁⲡⲁⲥⲉⲙⲥⲓ ⲛⲉⲙ ⲉⲁⲓ ⲛⲕⲉⲥⲟⲛ ب تعد تعاشر زوجاً *no more*
-ⲙⲙⲟⲩⲉⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲕⲉⲥⲟⲛ ص يجدوها مرة أخرى (ثانية) يعودوا يجدونها
-ⲁⲩⲉⲣⲃⲉⲣⲓ ⲛⲕⲉⲥⲟⲛ ب تحدَّدَ مرة أخرى
٢ ـ في مرة سابقة
-ⲁⲓⲟⲧⲱ ⲉⲓⲭⲱⲙⲙⲟⲥ ⲙⲁⲕ ⲛⲕⲉⲥⲟⲛ ص قد قلتُ لكَ سَبَقَ أن قلتُ لكَ
• ⲙⲡⲁⲓⲕⲉⲥⲟⲛ ب ,ⲙⲡⲉⲓⲕⲉⲥⲟⲛ ص هذه المرة أيضاً *yet once more, again*
-ⲛⲧⲉⲩⲧⲁⲗⲃⲟⲕ ⲙⲡⲁⲓⲕⲉⲥⲟⲛ ب يشفيكَ هذه المرة أيضاً
• ⲙⲙⲏⲩ ⲛⲥⲟⲛ ب ,ⲙⲙⲏⲩⲉ ⲛⲥⲟⲛ ,ⲉⲁⲉ ⲛ–ⲥⲟⲛ ص مرات عديدة . مراراً كثيرة *multitude of times* [يش ٤٢ : ٢٠ – مت ١٧ : ١٥ – رو ١ : ١٣ – رؤ ١٥ : ٢٢]
-ⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛⲥⲟⲛ ⲁⲩⲛⲁⲉⲙⲟⲩ ب مراراً كثيرة أنقذهم [مز ١٠٥ : ٢٨]
-ⲉⲥⲱⲁⲝⲉ ⲛⲉⲁⲁⲩ ⲛⲥⲟⲛ ص تتكلم كثيراً
• ⲁⲥⲡ ⲛⲥⲟⲛ ص عدّة مرّات *many times*
• ⲕⲱⲃ ⲛⲥⲟⲛ ب ضِعْف عدد المرات [راجع ب ⲕⲱⲃ]
• ⲧⲙⲛⲥⲟⲛ ص مرات لا تحصَى (لا حَصْرَ لها)
-ⲉⲟⲩⲛ ⲟⲩⲁ ⲟ ⲛⲛⲟⲩ ⲉⲟⲩⲁ ⲧⲙⲛⲥⲟⲛ ص يوجد واحد أعظم من واحد بمرات لا حصر لها
• ⲣⲱⲱⲉ ⲛⲥⲟⲛ ص ما يكفي من المرات
• ⲥⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲥⲟⲛ ⲛⲓⲁ ص كل مرة . دائماً . كلما [١كو ١١ : ٢٥] *everytime, always*
-ⲛⲉⲥⲉⲙⲟⲟⲩⲥ ⲡⲉ ⲛⲥⲟⲛ ⲛⲓⲁ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲓⲉⲃⲧ ص كانت تجلس دائماً نحو الشرق

– مع الأعداد :

١ ـ تسبق العدد (٢) :
• ⲥⲟⲛ ⲃ ب *two times* مرتان [عد ٢٠ : ١١ – مز ٦١ : ٩]
• ⲙⲁⲉⲥⲟⲛⲃ,ⲥⲟⲛ ⲙⲙⲁⲉⲃ ب *second time* المرة الثانية [تك ٢٧ : ٣٦ – أي ٣٣ : ١٤]

٢ ـ تلي باقي الأعداد :
• ⲍ ⲛⲥⲟⲛ ب *seven times* سبع مرات
• ⲥ ⲛⲥⲟⲛ ب *three times* ثلاث مرات
• ⲯⲟⲣⲡ ⲛⲥⲟⲛ ,ⲥⲟⲛ ⲛⲉⲟⲩⲓⲧ ب المرة الأولى
• ⲙⲫⲙⲁⲉⲥ ⲛⲥⲟⲛ ب الثالث مرة [مت ٢٦ : ٤٤]

ⲥⲟⲡ *II.* ص.ب *dip, soak* غَمَسَ . نَقَعَ . بَلَّ
-ⲉⲁⲛⲕⲟⲧϫⲓ ⲛⲕⲁⲥ ⲙⲡⲃⲟⲛϯ ... ⲁⲩⲥⲟⲡⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱⲟⲩ ب قليل من بئر القرع ... نقعها (بَلّها) في الماء
-ⲁⲧⲥⲟⲡⲥ ⲛⲉⲙⲙⲁ ص نَقِعَت (غَمِسَت) في الخل
[راجع الفعل ص.ب ⲥⲱⲡ]

ⲥⲟⲡⲥ,ⲥⲉⲡⲥ–,ⲥⲡ̅ⲥ– ص (= ϯⲉⲟ ب)
١ ـ توسَّلَ . تَرَجَّى . التَمَسَ . طَلَبَ . تَضَرَّعَ
[تك ٤٣ : ٢٠ – خر ٣٢ : ١١ – أي ١٩ : ١٦ – يو ١٤ : ١٦]
-ⲧⲉⲧⲛ̅ⲥⲟⲡⲥ ⲧⲉⲧⲛ̅ⲧⲱⲃⲉ ص تلتمسون وتطلبون
-ⲁⲧⲥⲟⲡⲥ ⲙⲡ̅
ⲙⲙⲟⲥ ص توسلوا لدى الصانع قائلين
-ϯⲥⲟⲡⲥ ⲙⲙⲟⲕ ص أرجوكَ . ألتمس منكَ
-ⲉⲩⲭⲱⲙⲙⲟⲥ ⲉⲩⲥⲟⲡⲥ ⲭⲉ ص قائلاً متوسلاً
-ⲁⲓⲥⲟⲡⲥ ⲙⲙⲟⲩ ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲩⲉ̄ⲕⲁⲁⲧ ص توسَّلتُ إليه أن يتركني

-ατcεπcωπτ ετραχειροδονε ɯmoq ص
نرجُونى أن أرسمه (أشرطه)
-αqcεπcεπ Πœ̄c ἐxωoτ ب
تضرُّع إلى الرب من أجلهم
-ερε ̄Tπαρθενος Uαρια coπcῑ̄ ɯπεcψωρε
لعل العذراء مريم تستعطف ابنها لأجلهم ص
εεραι εxωoτ
-αqcεπcωπq εα ̄nκεοτα ص
ترحّاه لأجل شخص آخر

٢ . عَزّى . سَلّى . واسَى . أخذ بخاطر . أراحَ
comfort [اى ٢ : ١١]

-ɯαρεqcoπcεπ ἐτα̈ψτχη ب
فَلْيُرِحْ نفسى

٣ . أغوَى . أغرَى . راوَدَ . داهَنَ . تَمَلَّقَ . خَدَعَ . خُدِعَ (الخَدَع)
entice, allure [تث ١٣ : ٦ - يع ١ : ١٤]

-αρεψαn οναι cεπcεπ οτὰλοτ ɯπαρθενος
إذا راود انسان فتاة عذراء [خر ٢٢ : ١٩] ب

• coπcεπ,coβcεβ ب ,coπcῑ̄ ص (π)
١ - طِلبة . توسُّل . التماس prayer, entreaty
٢ - عزاء . مواساة . سَلْوَى . مسايسة consulation

-ῑ̄noτc ɯπτнρq ῑ̄coπcῑ̄ ῑ̄oτon nɯ ص
العقل للجميع هو عزاء كل واحد
٣ - اغراء . مراودة . خِداع . تَمَلُّق allurement

-οτcaκι ῑ̄coπcεπ ب كلام تَملُّق [١تس٢: ٥]
-αcρικι ɯπεcɯaψx ἐπcoβcεβ ɯπιθoq ب
أمالت أذنها لخداع الحيّة

• peqcoπcεπ ب مُتملِّق . خدّاع . مُداهِن beguiler

coπετ ص.ب (οτ) سمك السُّبيط

cop// ص ,coop// ص.ب وَزْعَ . قَنْوَ
-copoτ ἐnιζнκι ب وزّعها على الفقراء
-τεqκερɯι ῑ̄cεcopc nεɯ πιθнoτ ب ماده يُبعثر مع الريح
-πιχρoq ετaκcopq ἐβoλ οτβε nιχριcτιανoc ب
الكيدة التى نشرتها ضد المسيحيين

• copτoθ ب رَشّ لبناً
(ليوسم به على الأرض الأساس المطلوب حفره للبناء)
-ετατχαcεντ ἐδρнι aqθεροτcεpτoθ κατα
τɯaιн ɯπικοτχι ῑ̄τoπoc ب لما وضعوا الأساس
جعلهم يرشون التين حسب مقاس المكان الصغير

[راجع الفعل ص.ب cωp]

copεɯ I. ب ,copῑ̄ ص (εq) ضالّ . تائه . هائم lost
[خر ٢٣ : ٤ - إش ٢٢ : ٥]
-cεcopεɯ ιcχεn noτκοτχι ψa noτnιψτ ب
هم ضالون من صغيرهم إلى كبيرهم
-εpθ noτθнτ copεɯ ب قلبهم ضال
-πρωɯε ετcopῑ̄ θῑ̄ nεθιoοτε ῑ̄τ̈aικεοcτnн ص
الرجل الهائم فى طُرُق البر [ام ٢١ : ١٦]
الضالين [ام ١٤ : ٢٢] ص

• nετccopε ص
• copεɯ εβoλ ص.ب (εq) شارد . صارح
-ɯπρψωπ εκcopῑ̄ εβoλ ἀλλα ἀpιnτɯφιn ص
لا تكُنْ سرجاناً (لا ترحْ) بل تيقظْ
-aιψωnι εicopεɯ ἐβoλ ب صِرتُ شارداً
-cεcopεɯ ἐβoλ θιτεn nɯaσια ب مُضلّلين بواسطة البحْر
-naɯaσια ετcopεɯ ب هذا البحْر المُضِلّ

- مع الحروف الآتية :

١ - توسّلَ إلى
• I. ε- ص
-coπc ἐnnoττε ص توسّلْ إلى !

٢ - توسّلَ أن
-ετcoπc ɯmoн εβoλθιτɯ nχoεις ἐρnιc-
τoc ص مُرْتَجى من قِبَل الرب أن نصير مؤمنين
-†coπc ɯmωτn ετρετενεαρεε ἐnεnτo-
λн ص أرجوكم أن تحفظوا الوصايا

توسّلَ لأجل
• 2. ετβε ص
-cῑ̄c nχoεις ετβннτ ص تضرُّع إلى الرب لأجل

توسّلَ لأجل . تشفّعَ فى
• 3. εxn̄,θιxn̄ ص
-ɯιχαнλ εqcoπc ɯnnoττε
ميخائيل يتشفّع لأجلنا ص
-πωq πε coπc θιxωλ ص له أن يتوسّل لأجلك

تضرّعَ لأجل . استغفرَ عن [خر ٣٢ : ٣٠]
• 4. εα ص
-ετρεκcεπc nnoττε εαρoι ص لكى تتضرّع إلى
١ عنى . لكى تتطلب من ! لأجلى

طَلَبَ من . التَمَسَ من
• 5. n̄τn̄ ص
-†coπc n̄τoτk ص ألتمس منكَ

٢ . غزّى . أراحَ . طَمْأنَ . واسَى . شجّعَ
[اى ٤ : ٣ - ٢كو ١٣ : ١١ - ١تس ٢ : ١١ - ١تس ٥ : ١٤]
(= †noυτ̈,†εo ب)

• xιcoπc ص تعزّى . تشجّعَ
• peqcoπc ص وَسيط . شفيع
-ɯιχαнλ n̄pεq χc ε- ميخائيل الشفيع يطلب من الملك المسيح لأحلنا
. ɯnτpeqcoπc ص (τ) وساطة

• coπc ص (π)
١ - توسُّل . رَجاء . التماس . تضرُّع . طِلْبة
[أى ٨ : ١ - مز ١٦ : ١ - عب ٥ : ٧]
٢ - عَزاء . تَشجيع . تَثبيت [رو ١٢ : ٨]
-†pχρια αn ɯπεκcoπc ص لستُ مُحتاجاً إلى تشجيعكَ
-εn̄ οτnoβ n̄coπc ɯn̄ οτριɯε ص بتوسُّل عظيم وبكاء

• p̄coπc ص قَدَّمَ طِلْبة make prayer

coπcεπ,coβcεβ,cεπcεπ-,cεπcωπ// ب
coπcῑ̄,cῑ̄cῑ̄-,cεπcωπ// ص
١ . توسّلَ . تَرَجّى . التَمَسَ . تضرّعَ . ألحّ . استعطفَ
pray, entreat

-aqcεπcεπ Πœ̄c ἐxωoτ ب تضرُّع إلى الرب من أجلهم
-εκcoπcῑ̄xε κω nαι εβoλ ص تتوسل قائلاً اغفر لى
-ετψαncεπcωπκ ετxωɯmoc... ب إذا ترحُّوكَ قائلين ... [أم ١ : ١١]
-ετoι ɯφρн† xε ετcoπcεπ ἐαπα Aντωnι ب
كأنهما يتسمحان أنها أنطونيوس
-ατcῑ̄cῑ̄ Πετρoc xε εqna... ص التمسوا من بطرس أن ...
-ατcεπcωπn̄ xε enn̄τennoοτcoτ ص ترحُّونا أن نرسلهم

- مع الحروف الآتية :

• I. ἐ- ص.ب ,2. εθβε ب ,3. ἐxεn ب ,4. εα
توسّلَ إلى . تضرّعَ عن [إش ٥٧ : ١٠ ص] ص.ب
-ἐcεπcωπq ετειρнnн ص ليلتمس منه سلاماً . ليسأله سلاماً [٢صم ٨ : ١٠]

• COPEⲘ ⲚⲘⲘHT ب (eq) خاثر القلب . غائب عن الوعي . (مسوراً)

[راجع الفعل ب ⲥⲱⲣⲉⲙ]

COPEⲘ II. ب ,COPⲒⲘ,CAPⲒⲘ ص (π)
راسب . عُكارة . ثِفْل lees, dregs of wine, oil, etc.
[مز ٧٤ : ٥]
-ⲯⲁⲧⲟⲩⲱⲯⲓⲙ ⲙ̀ⲡⲥⲟⲣⲓⲙ ⲉⲓ ⲛⲥⲉϥⲉⲣⲏⲩ ص يعجنون الثِفْل على بعضه البعض
-ⲟⲩⲥⲟⲣⲓⲙ ⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲥⲱⲧϥ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص هي عكارة لنقاء (لبهاء) النور
-ⲥⲟⲣⲉⲙ ⲛ̀ⲏⲣⲡ ب عكارة النبيذ
• ⲁⲧⲥⲟⲣⲉⲙ,ⲁⲧⲥⲱⲣⲉⲙ ب صافٍ . بدون عكارة clarified (عز ٢٧ : ٢٠)
[راجع أيضاً ب COPEⲘ II.]

COPⲘ// ص.ب أضلّ lead astray
-ϩⲛⲁⲥⲟⲣⲙⲉⲛ ⲧⲏⲣⲉⲛ ب سيضلنا جميعاً
[راجع الفعل ب ⲥⲱⲣⲉⲙ]

COPⲘⲈC ص.ب (ⲧ) ١ . ضلالة . تضليل . تَوَهان . تَحَيُّر .
ارتباك error, wandering (٢ بط ٣ : ١١ – إش ٢٢ : ٥)
-ϯⲥⲟⲣⲙⲉⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁϩⲏⲧ ص.ب ضلالة قلبي
[لو ٢٩ : ١٩]
-ϕϯ ⲁϥⲉⲛ ⲟⲩⲥⲟⲣⲙⲉⲥ ⲉϫⲱⲟⲩ ب ١ حَلَبَ عليهم ارتباكاً (تيهاً)
-ⲉϥϫⲉⲙ ⲥⲟⲣⲙⲉⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ب يسكب ضلالة في نفسي
-ϯⲥⲟⲣⲙⲉⲥ ⲉⲧ ⲛⲁϩⲏⲧⲕ ص الضلالة التي فيكَ
٢ . (كصفة adj) :
-ⲟⲩⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲛ̀ⲥⲟⲣⲙⲉⲥ ص.ب روح تضليل [إش ١٩ : ١٤]
[راجع الفعل ب ⲥⲱⲣⲉⲙ]

COPCP̄ ص عَرَضَ . نَشَرَ
• ⲙⲁⲛⲥⲟⲣⲥⲣ̄ ص (π) مَعرِض

COPϮ ص.ب (π) صوف (غنم أو ماعز) wool
[لا ١٣ : ٤٨ – عد ٣١ : ٢٠ – مز ٧١ : ٥ – إش ١ : ١٨]
• ϩⲟⲉⲓϯⲉ ⲛⲥⲟⲣϯ ص ثياب صوف
• ⲟⲩϩⲉⲃⲥⲱ ⲛⲥⲟⲣϯ ب ثوب من الصوف
• ⲥⲟⲣϯ ⲛⲟⲩⲱⲃⲱ ب صوف أبيض
• ⲕⲁⲗⲁⲥⲥⲉ ⲛⲥⲟⲣϯ ص قلنسوة صوف
• ⲫⲣⲏⲯ ⲛⲥⲟⲣϯ ب ,ⲡⲣⲏⲯ ⲛⲥⲟⲣϯ ص بطانية صوف
• ⲕⲗⲙⲉ ⲛⲥⲟⲣϯ ص كليم صوف . بطانة صوف
• ⲙⲁⲣ ⲛⲥⲟⲣϯ ب ثلة صوف . حزمة من الصوف
• ⲡⲓⲥⲟⲣϯ ⲉⲧⲥⲁϯ ب الصوف المغزول

COPⲰ ص (eq) مَجروش (للحبوب)
• ⲁⲣⲱⲓⲛ ⲉϥⲥⲟⲣⲱ ب عدس مَجروش
• ⲟⲩⲣⲱ ⲉϥⲥⲟⲣⲱ ب فول مَجروش

COC// ص.ب قَلَبَ upset
[راجع الفعل ص.ب ⲥⲱⲥ]

COϮ I. ,COOϮ,CAϮ ص (=CAϮ ب) زِبْل . رَوْث . سَبْلَة
-ⲟⲩⲙⲁ ⲉϥⲣ̄ϫⲣⲓⲁ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲁⲓⲧⲱⲥ ⲏ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲥⲟⲩ ص مكان مُحتاج إلى قليل من الطين المخلوط بالتِبْن أو قليل من السَبْلَة
• ⲟⲩⲉⲓⲙ ⲥⲟⲩ ص آكل الزِبْل dung eating

تَبَرَّزَ ص • ⲣ̄ⲥⲟⲩ
-ⲉⲓⲱⲁⲛⲣ̄ ⲃⲉ ⲥⲟⲟⲩ ⲉⲁⲣⲟⲓ ص إذا كنتُ أتبرَّز على نفسي
COϮ// II. ص خَضَعَ . صار تحت حُكْم (لب)
-ⲛⲛⲉⲩⲥⲟⲩϥ ⲉ̀ⲡⲙⲟⲩ ص لا يَخضع للموت . لا يسود عليه الموت
COϮ// III. ,COOϮ// ص ب رَجَعَ ف . عادَ ف . كَرَّرَ do again
-ⲟⲩⲛⲁⲥⲟⲟⲩ ⲁⲛ ⲉⲉⲓ ص لا يعود أن يأتي
-ⲓⲙⲡⲉ ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲥⲟⲩⲟⲩ ⲉ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡⲱⲉⲉ ص لا يعود الشعب يرى القطيع
[راجع أيضاً ص ⲥⲱⲩ]

COϮ// IV. ص.ب ,COOϮ// ص خَلَّصَ redeem, rescue, save
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲩⲥⲟⲩⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ب حتى يخلصنا من خطايانا
[راجع ص ⲥⲱϯ ,ⲥⲱⲧⲉ]

COⲦBEⲕ ص (π) (= COⲃⲛⲉⲕ ب) ١ . سَهْم . رُمْح . مِزراق . نَصْل
٢ . أزميل (أو ما شابه) [عز ٢٠ : ٢٥ – عز ٣٢ : ٤ ص]
٣ . بَلْطَة . قادوم . مِعْوَل (لب)
-ⲟⲩⲥⲟⲩⲃⲉⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ص آلة حديدية
٤ . اي أدوات أو متعلقات tools (ⲛ̄) ص
-ⲁⲓϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲁⲥⲟⲩⲃⲉⲕ ⲙ̀ⲙⲁ ⲛⲁⲥⲕⲉⲧⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص بعتُ كل متعلقاتي وأدواتي
• ⲥⲟⲩⲃⲉⲕ ⲙ̀ⲡⲥⲁⲉⲓⲛ ص (ⲛ̄) أدوات الطبيب
• ⲥⲟⲩⲃⲉⲕ ⲙ̀ⲙⲓⲱⲉ ص (ⲛ̄) أدوات الحرب . أسلحة

COⲦE I. ,COOⲦE,CAⲦE ص (π,ⲧ) (=CAϯ ب) سَهْم . رُمْح . نَبْلَة . قديفة . رصاصة [أم ٧ : ٢٣]
-ⲛ̀ⲥⲟⲩⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲁⲩⲛⲁⲧⲟⲥ ص كل سهام الجبابرة
[نش ٤ : ٤]
-ⲙ̀ⲡⲣ̄ⲧⲣⲉϥϫⲟⲩⲕ ⲉⲓⲧⲙ̀ ⲡⲥⲟⲩⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲗⲓⲃⲉ ⲛⲟⲏ ص لا تدعه (الشيطان) يرشقكَ بسهم شهوة البطن
-ⲙ̀ⲡⲣ̄ⲧⲣⲉ ⲡⲁⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ϫⲣⲱ ⲛⲛⲉⲛⲙⲉⲗⲟⲥ ⲛⲟⲉ لا تدعْ الشيطان يستعمل أعضاءنا كسهام ⲛⲉⲉⲛⲥⲟⲟⲩⲉ ص
رَمَى سَهماً . أطلَقَ رُمْحاً . أطلَقَ رصاصة • ⲛⲉϫ ⲥⲟⲟⲩⲉ ص
[٢صم ١١ : ٢٤]
-ⲥⲉⲛⲉϫ ⲥⲟⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟϥ ص يطلقون سهاماً عليه
-ⲛⲁⲉⲙⲱⲛ ⲥⲉⲛⲉϫ ⲥⲟⲟⲩⲉ ⲉⲛⲉⲙⲙⲁⲁϫⲉ ص الشياطين تطلق قذائف على آذاننا
• ⲣⲉϥⲛⲉϫⲥⲟⲟⲩⲉ,ⲣⲉϥⲧⲕⲥⲟⲟⲩⲉ ص رامي رُمْح . مُطلِق سَهْم (= ⲣⲉϥⲉⲓⲥⲟⲟⲛⲉϥ ب)
• ⲛ̀ⲛⲟⲩϫⲉ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲟⲟⲩⲉ ص رَمْية رُمْح (سَهْم) (لك ٢١ : ١٦)
• ⲙⲁⲛⲛⲉϫⲥⲟⲟⲩⲉ ص (π) (=ⲙⲁⲓⲛϫⲁⲥⲟⲟⲛⲉϥ ب) مِرْسَنة
• ϫⲓⲥⲟⲟⲩⲉ ص أصيبَ بضربة سهم . تلقّى ضربة سهم
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲩϫⲓⲥⲟⲟⲩⲉ ⲛⲁⲩⲱⲟⲃⲟⲩ ص الذين أصيبوا أو جُرحوا

COⲦE II. ,CHⲦ ص (eq) (=CAϯ ب) مَغزول . مَبروم
COⲦE III. ,CAⲦE ص نار . حريق
COⲦEP,COⲦHP ب ,COⲦP̄ ص (eq) مُلْتَوٍ . مُعْوَجّ . مُنْحَرِف . مُنْحَنٍي . أحْوَل . زائغ . دائر turned, twisted

-epe πεqso cotep eiφaeot ἀnnoq ب وجهه مُلتوٍ خلعه
-ben πixaki nibaλ cecotнp ben notxin- في الظلام الأعين تشرد في الرؤية (في نظرهما) nat ب
-ἀnbaλ cotp ἀncaca nim الأعين زائغة في كل اتجاه ص

COTΠ// ص.ب **اختارَ . انتخَبَ . انتقَى**
[ث ٧ : ٦ - مر ١٣ : ٢٠ - ١ ي ١ : ٢١]

-oton niben ete ϕnacotπot ب كل الذين سيختارهم
-aqcotπq ebolϩiἀ πnnhnϣe ص اختاروه من الجميع

• **COTΠ** ص.ب (eq) **١ - مُختار . مُمتاز . مُميَّز . مُفضَّل . فَذّ**
chosen, exquisite [أم ١٠ : ٢٤ - ٥ع ١١ : ٢]

-otнpπ eqcotπ ص.ب حجر مُمتازة
-atetnotwn nnetco
taat nan ص أكلتم ما هو ممتاز وأعطيتم لنا ما هو ردىء

٢ - أفضل . أحسن *choicer, better* [في ١ : ٢٣]

-otϩeλπic eccotπ ب رجاء أفضل [عب ٧ : ١٩]
-mape netenἐbhoti ϣωπi etcotπ ب لتكن أعمالكم أحسن [لو ٤٢ : ١٥]
-mn ne ἠϩωb cotπ πe ἐep... ب ألم يكن من الأفضل عَمل ...
-πekotxai etcotπ nan πapa ϩωb niben ب صحتكَ عندنا أفضل من كل شيء
-ἰcotπ ἠϩoto emπiκxi otλe emπiκ† من ص الأفضل لكَ ألاّ تأخذ ولا تعطى

• **ἐcotπ n//** ص.ب **خير لو**
-ἐcotπ nai etἀeipe ... ص ἐcotπ nhi
ἐϣtem-ipi ... ب خير لي ألاّ أفعل ...

• **COTΠ ἐ-** ص.ب **أفضل من . أحسن من . خير من**
[أم ٨ : ١١ - إش ٥٦ : ٥]

-niaϣk cecotπ an ἐpwten ب الغربان ليست أفضل منكم
-epe ota cotπ ἐota ص شخص أفضل من شخص

• **COTΠ EϩOTE** ب **أفضل من** [لم ٨ : ١٠ - إش ١٧ : ٣]

-otϩeϭcw eccotπ eϩote ϕa niotpwot ب لباس أفضل من (لباس) الملوك

• **COTΠ ἠϩoto** ص **أفضل من**
-ἠccotπ nan etpent† ἠϩoto etpenxi ص خير لنا أن نعطي أكثر من أن نأخذ
-ἐcotπ ἐpϩwϐ ἠϩntc eϩote (هر) ص الأفضل كثيراً العمل فيها

• **COTΠI** ب (т) *chosen, elect (fem. person)* **مُختارة**
[١بط ٥ : ١٣]

• **COTΠC** ص.ب **فَضَّلَ (مع ثبات حرف " c " :**
-aqcotπc naq eopeqϣwni... ب فضَّلَ أن يكون ...
-nentaycotπc nat ἐp nai ص الذين فضَّلوا أن يعملوا هذا
-aycotπc nat ἐϣπeice ϣaepai ἐπmot ص فضَّلوا أن يتألَّموا حتى الموت

[راجع الفعل ص.ب cωtπ]

COTCET,CETCWT// ب *project* **١ . أطلَقَ . أشعَّ . بَرَقَ**
be shot, projected **٢ . انطلَقَ . مَرَقَ . اندَفَعَ**

• **CETCWT** ص.ب (eq) *shot, projected* **مُنطلق . مندفع**

• **peqcotcet** ب *projector* **آلة عرض . (فانوس سحري) (تركيب قياسي)**

COTq// ص.ب *purify, filter* **صَفّى . نَقّى**
-ἠcwma entaitἐboq atw aicotqq الجسد ص الذي طهَّرته ونقيته

• **COTq** ص.ب (eq) *purified, filtered* **نَقي . مُصَفّى . رائق**
-moot eqcotq ema te ماء رائق جداً ص
-ototoein eqcotq ضوء باهر ص
-ahp eqcotq ص.ب هواء نقي
-ϩenhpπ etcotq ἠϩenaϣh ἠc†notqe ص روائح ذكيَّة وفيرة لبخور نقيّ

[راجع الفعل ص.ب cωtq]

COT- *I.* ص.ب *date of month* **مقطع يُزاد لعدد أيام الشهر :**
-cotϐ ب ,cotἐnat ص ثاني يوم في الشهر
-ἠcotka ἐnniaϐot ب الحادي والعشرون من الشهر [حجي ٢ : ١]
-ἐn cotнp ἠaϣ ἠeϐot ? ص في كم من أي شهر ؟
• **cotai** ب ,cota ص **أول يوم في الشهر** [لك ٨ : ٥ - إش ١ : ١٤]

• **cota†** ص.ب (n) **رؤوس الشهور . أهلّة**
-neϣai nem necota† †nataceωot ب أعيادكِ وأهلّتكِ سأردها

COT- *II.* ص.ب **نجم (في الكواكب)**

[راجع ص.ب ciot]

COT- *III.* ,ϣOT- ص **بدون (تتصل بالأفعال)**
-ἐnπϭω ἠcottaϩon ص لا نتوانَ عن ادراكنا (لا نمكث بدون أن ندركنا)

COT *IV.* ص **ضمير مفعول به للغائبين مع بعض الأفعال**
-ἐϩaicot ص (= ἐϭнtot ب) اكتبْها
-aqtἠnootcot ص ارسلْهم

Cotan أسوان

(مدينة شهيرة بالوجه القبلي وهي عاصمة محافظة أسوان)
-†natнitot icxen Uixtoλ ϣa Cotan ب سأحملهم من بحدول إلى أسوان [حز ٢٩ : ١٠]
• **πiωni ncotan** ب **الحجر الصُّوّان (الجرانيت)**
• **ϕeλ ncotan** ب **لول سوداني (لب)**

COTBE-,COTBHT// ص ,cϐϐe,cϐϐнt ب **خَتَنَ** *circumcise*
[تك ٢١ : ٤ - خر ٤ : ٢٥ - لو ٢ : ٢١ - غلا ٦ : ١٣]

-ϕai etaycotbe ehnot ἠϭнtq ب هذا الذي به خُتِنتم [كو ٢ : ١١]
-aycϐϐнtot etbe ϯmἠtρpo ἠmπнye ص اختتنوا لأجل ملكوت السموات

• **COTBHT,CEBHOTT** ب ,cϐϐнt,cϐϐнtt ص **مَختون** [١كو ٧ : ١٨] *circumcised* (eq)
-otpωme eqcϐϐнt ص رجل مَختون
• **CEBI** ب ,cϐϐe ص (n) **ختان** *circumcisation*

COTBHT,COTBHOTT ب (eq) **١ . ولوع . مُحتشِم . لطيف الخُلُق . لائق** *decent, well-looking* [١كو ٧ : ٣٥]
-nte netenἐχnma ϣωni eqcotbht ب حتى يكون شكلكم وقوراً

COTIN,COTHN ب (ϵq) مَعْروف . مَشْهور
well known, famous person
-ϵTϵ ϩANCOTIN Nϵ ϩϵN NIAΠOCTOΛOC ب اللذان هما مشهوران بين الرسل (رو ١٦ : ٧)
-OTϵTTϵNHC OTOϩ ΝCOTIN ب شريف ومعروف
-ω ΠICOTIN ϵOHANϵq ب يا له من صيت حسن . يا لها من سُمعة حسنة
• ϵPCOTIN ب اشتَهَرَ *become famous*
• OI ΝCOTIN ب شهير . ذائع الصيت (اى ١٨ : ١٩-يو ١٨ : ١٥)

COTΛϨ ب (T) ١ . بُرْقُع . نِقاب *veil, covering*
٢ . بَرْدَعَة *saddle-cloth*

COTΛωΛ//,COTΛOΛ//,COTΛOTωΛ// ص
لَفَّ . صَرَّ . قَمَطَ (حز ١٦ : ٤)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* Ν– ص ,*2.* ϩΝ ص لَفَّ بِـ
-ATCOTΛωΛq ΝOYCINΔωΝION ص لَفُوه في بُرُنُس
-OTϵϩBOOC ATCOTΛωΛq ΝΝOOq ص غِطاء لَفَّته به
-APϵCOTΛωΛT ΝϩϵNTOϵIC ص لَفَّتني بِحِرَق
-ATCOTΛOTωΛC ΝΠCOTΔAPION ص صَرَرتها في منديل
-ϵKϢANCOTΛωΛq ϵΝ ΝΙΝϵ ΝIM ΝϩOITϵ ص إذا لَفَفْته في أي نوع من الملابس
-ΝTAPOTCOTΛωΛOT ϵΝ ϵϵΝΜAΠΠϵ ΝϢϵΝϵ ص حتى يلفوها في أقمشة من حرير
• *3.* Ϩ– ص قَمَطَ حَوْلَ
-*(clothes)* :AqCOTΛOTωΛOT ϵΝKϵϵC ΝΠCωΜA ص *(للابس)* : لَفَّها حول عظام الجُثّة
• COTΛωΛ ص (ϵq) مَلْفوف . مَصْرور . مُقَمَّط
-ϵqCOTΛωΛ ΝϩϵNTOϵIC ص مَلْفوف بِحِرَق
-ΠCOTΔAPION ϵTCOTΛωΛ ϵΠϵqϩO ص المنديل المَلْفوف على وجهه
-ϩϵNOϵIK ϵTCOTΛωΛ ϵϩϵNΜAΠΠA ص أرغفة مَصْرورة في ملابات

COTΜAΝI ب (T) الأعضاء التناسلية (للرجل أو المرأة)
sexual organs, parts

COTΝ–,COTΜ– ص عَرَفَ
-ΝΠATϵ ΠAΛOY COTΝ ΜOYTϵ ϵΠϵqϵIωT ص قبل أن يعرف الولد مناداة أبيه
[راجع ص COOTN, ب CWOTN]

COTNBΝNϵ ص (π) ليف النخل
-ϵΝ ΝOYBAI ΜΝ ΠOYCOTNBΝNϵ ΜΝ ΠOYKAP- ص في جريدة وليف ورتك
ΠOC

COTNPOTϵϵ ص (π) (=COTNPOTϵI ب) الثريا (نَجم المساء) (لب) *evening star*

COTNTOOTϵ ص (π) (=COTNTOOTÌ ب) نَجم الصبح (لب) *morning star*

COTNOTϥI ب نجم سعد *propitious star*

COTNPOTϵI ب الثريا . نجم المساء (لب) *evening star*

COTNTOOTÌ ب نجم الصبح (لب) *morning star*

CoTNϵωP ب ,CoTNϵOOP ص (π)
١ . نجم الجوزاء

وتكونون ب ETϵTϵNϢωΠI ϵPϵTϵNCOTBHT–ϵINA ΝTϵTϵNϢωΠI
وفورون . حتى تسلكوا بلياقة (أم ١١ : ٢٥)
٢ . مُمَيَّز . خاص *peculiar*
ب ϵPϵTϵNϵϢωΠI ΝΗI ΝOTΛAOC ϵϥCOTBHT–
تكونون لي شعبا خاصا (تث ١٩ : ٥)

COTBωωN ص قبيح . ردىء *evil*
(أصل معناها : نَجْم نَحْس)
أعمال قبيحة ص –ϩϵNϵBHTϵ ΝCOTBωωN

COT(ϵ)ΛωΛ//,COT(ϵ)ΛOTωΛ// ص لَفَّ . قَمَّطَ *wrap*
لَفُّوها في أقمشة حريرية ص –ATCOTϵΛωΛC ϵΝ ϵϵΝΜAΠΠA ΝϢϵΝϵ
الجُثّة ... ص –TϵCTOΛH ... ATCOTϵΛOTωΛC ϵPOq لَفَّتها بها

[راجع ص COTOΛOTΛ,COTΛωΛ//]

COTϵN– ص.ب ١ . عَرَفَ
(vb tr فعل متعدى) know, distinguish
النور عرف قانيه ب –A OTϵϵϵ COTϵN ΦHϵTAqϢOΠq
(إش ١ : ٣)
٢ . عَرَفَ (في الزواج)
قبل أن يَجتمعا ب –ΜΠATOTCOTϵN ΝOTϵΡΗOT
(مت ١ : ١٨)
٣ . مَيَّزَ
ستميز الملك ص –KΗACOTϵN ΠΡΡO ΜΝ ΠϵϢΜϵΛ
من العبد
• COTϵN– ب (π) معرفة *knowledge*
ب –ΝCOTϵN Φϯ معرفة ١
• ΔTCOTϵN– ب *without knowledge* غير عارف
ب –ATϢωΠI ΝATCOTϵN Φϯ صاروا غير عارفين بها
• ΜϵTΔTCOTϵN– ب (T) *ignorance* جَهْل . عدم معرفة
ب –†ΜϵTΔTCOTϵN Φϯ عدم معرفة ١
• ΧINCOTϵN–(π) ب معرفة
• ΠΧINCOTϵN Φϯ = †ΜϵTPϵqCOTϵN Φϯ ب معرفة ١

[راجع الفعل ب CWOTN]

COTϵN *II.*,COTϵN// ب,COTNT,COTNT// ص ثَمَن . قيمة *value, price* (π)
ثَمَن خلاص ب –ΝCOTϵN ΜΝCωϯ ΝTϵ TϵqΨYXH
نفسه (مز ٤٨ : ٦)
ثَمَن رغيف واحد ب –COTϵN ΝOTωIK ΝOTωT
(أم ٦ : ٢٦)
منصف نه ب –ϬA ϮΦAϢI ΝCOTϵNq
• (ϵ)NAϢϵΝCOTϵN// ب *of great value* غالي الثمن
(حز ٢٧ : ٢٢-ت ١٢ : ٤٩-ت ٢٦ : ٧-سر ١٤ : ٣-يو ١٢ : ٣)
حَجَر غالي الثمن . حَجَر كريم ب –OTωΝI ϵNAϢϵΝCOTϵNq
(أى ٣١ : ٢٤)
لِباس الفقر الذى هو عديم القيمة (ليس غالي القيمة) ص –ϮϩOϵITϵ ΜΜΝTϩΗKϵ ϵTϵ NAϢϵCOTΝTC ΔN
اشربوا خمراً بلا فضة وبلا ن ب –OTOϩ CW ΝO ΝΡΠ
• (ϵq)COBK ΝCOTϵNq ب رخيص الثمن

CoTHCI ب ,CoTHCϵ ص الشعرى اليمانية
(وهو الكوكب الذى كان المصريون يُحدِّدون به بداية السنة القبطية)

٢. سنهور (معناها : كوكب هور ، وهي بلدة بجوار دمنهور)

COTÒ ب.ص (π) *corn, wheat* قَمْح . حِنْطَة . غَلَّة
[خر ٢٩ : ٢ – تث ٧ : ١٣ – أى ٣١ : ٤٠ – أم ٣ : ١٠ – إش ٣٦ : ١٧ – يو ١ : ١١ – يو ١٢ : ٢٤]
• ϩANCOTO ب حِنطة [إر ١٢ : ١٣]
• IAϩCOTO ب حقل قمح [تث ٢٣ : ٢٤]
• ЄРТОВ NCOTO ب اردب قمح
• ШЄNT NCOTO ب كيلة قمح
• COTO ШВЄРІ ص ,COTO ШВРРЄ ب قمح جديد (فريك)
• COTO ШФОРϨ ص ,COTO ШПШРϨ ب فريك
• COTO ЄЧСАϩШ ص قمح مَدشوش
• COTO NCIKЄ ص قمح مَطحون
• COK NCOTO ب زكيبة قمح
• ШОТШ NCOTO ب عصبة قمح
• ВЛВІЛЄ NCOTO ص (=NAΦРІ NCOTO ب) حَبّة قمح
• ΔOTAN NCOTO ب ,ΔTAN NCOTO ص لون قمحي
• ϬІCOTÒ ЄϨШNCІ ب يستقرض قمحاً برباً
-ПЄТϬІCOTÒ ЄϨШNCІ ϩЄN ПІШСϬ ب مَنْ يستقرض قمحاً برباً في وقت الحصاد

COTPЄ ص (ϯ) ,**COTPІ** ب ١. شوك . حَسَك . عَوْسَج *thorn*
[مز ٣١ : ٤ – إش ٣٢ : ١٣ – مت ١٣ : ٢٢ – عب ٦ : ٨]
-ϬѠ NCOTPІ ب (ϯ) عَوْسَجة
-ϩANϢϬѠϯ ЄТШЄϩ NCOTPІ ب عصيّ مَملوءة شوكاً
٢. حُمَة العقرب [رؤ ٩ : ١٠] *dart, sting*
٣. مِهْماز . مِنخاس [أع ٢٦ : ١٤] *spike*
٤. سلطان (الموت) *power (of death)*
-ACѠШN TЄKCOTPІ ΦШOT ب أين شوكتكَ (سلطانكَ) يا موت
٥. شَعْر *hair*
-ЄTAϥNAY ЄϨШOTІ Ѧ TЄϥCOTPІ ϩϢІ ЄPATC ب لَما رأى الأسد وقف شعره (من الخوف)
٦. ابرة كبيرة
-ΟYCOTP ЙΧЄΛϬ TOOTЄ ص ابرة لِخياطة الأحذية
• TCOTPЄ NϢѠϬ ص المِيَر (ابرة كبيرة للربط)
-ΑΥЄІC ΤCOTPЄ ЙϢѠϬ هات المِيَر ... واربط هذه الأربطة التي انقطعت ΤΑΥCѠΛΠ ص
٧. مِخْرَاز (الاسكافي) *awl*
• COTPϨΑШOTΛ ب ,COTPϬΑШOTΛ ص
٨. عَقول . شوك الجِمال (الشوك الذي ينمو في الصحراء) *leucacanthus*
• ЄPCOTPІ ب *produce, grow thorns* أنتجَ شوكاً
• NЄϩCOTPІ ѢPO, CЄKCOTPІ ѢBOΛ ب *body shuddered* الشَعَرُ . ارتَجَفَ

COTPOT,CCOTPOϬ ب (π) *Venus* كوكب الزهرة

COTCIOT ص.ب مُزركش . مُنَقَّط
-ϩЄNAYAN ЙCOTCIOT ص ألوان مزركشة
-ΟYѢϨѠPЄ ЙCOTCIOT ب ليلة صافية (سماؤها مزركشة بالنجوم)

COTCOT *I.* ص.ب (π) *moment, second* لحظة . ثانية
-CЄ ЙCOTCOT ب ٦٠ ثانية . دقيقة
-ΟYKOYΧІ ЙCOTCOT ЙΜΑΤΑΤϥ ЄTЄ ΟYΡІKІ ѢBΑΛ ب لَحظة صغيرة
-ѢΠΟN ΡѠOTϢ ЙTΑN ЄBΗΛ ЄΝΑΥ ЄΡѠTЄN ب ليس لدينا اهتمام غير أن كَاتَا COTCOT ЄϨЄΔON نراكم كل لَحظة تقريباً
٢. مُدَّة (برهة . رِدْح) من الزمن *space of time*
-(ΔΙΟΚΛΙΤΙΑΝΟC) ΑΥϮ Ν (دقلديانوس) أُعطيَ زمناً من قِبَل الرب ЄΙΤΩ ΠϨOЄIC ص
-ΟYCOYCOY ЙΤЄ ΟΥΟΥΝΟΥ ب مدة ساعة
٣. تافه (كلقب) *(as a title)*
-ЦΑΚΑΡΙ ΠICOYCOY ب مقار التافه
٤. ذَرَّة *atom*

COYCOY *II.* ص قادَ . ساسَ (يسوس) . أرشَدَ *guide, lead*
-ΨΑΝΤЄ ΒΙΚΤѠΡ ΠΨΗΡЄ ΝΘΡѠΜΑΝΟC COYCOY حتى ص Ν-ΝЄΛΑΟC ЄΝЄΥΜΑ ЄЧΝΟΟΨЄ ΝΙΜΜΑΥ
أن بقطر ابن رومانوس أرشد الشعب إلى ديارهم سائراً معهم
-ΝЄΥΡΘѠΥΤ ΨΑΡЄ ЦΙΧΑΗΛ COYCOY ΝΙΜΜΟΟΥ ص الذين يسافرون بَحراً يقودهم ميخائيل (يدلهم على الطريق)

COTTEN-,COTTWN- ب ,**COTTN-** و ص
COTTWN// ص ب ١. قَوَّمَ . هَدَى *straighten*
[مز ١١٨ : ٦ – لو ٣ : ٤]
-COTTEN ΘHNOT ب استقيموا (قوّموا أنفسكم) [إر ٢١ : ١٢]
-COTTWN ΝΕЧΜΑΝΜΟΨΨΙ ب قَوّموا سُبُلَه [مز ١ : ٣]
٢. سَهْل . مَهْد . نَجْح *upright*
-COTTEN ΝΕΝΜѠΙΤ ب سَهْلٌ سبلنا [مز ١١٧ : ٢٤]
-ΝΝΑCOTTWN ΠΟΥΜѠΙΤ ب لن أنجح طريقهم [إش ٥٤ : ١٧]
٣. مَدَّ . بَسَطَ *stretch*
[تك ٣ : ٢٢ – تك ١٤ : ٢٢ – مز ١٣٧ : ٧]
-ΕΘΡЄЧCOTTWNOT ب لكي يمدها (أو يبسطها) *(السموات)*
٤. واصَلَ . والَى
-ЦΠЄΡCOTTEN ΠЄΚΧѠΝΤ ب لا تواصل غضبكَ
[مز ٨٤ : ٤]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* Є– ص ب ١ – مَدَّ (شيء) إلى . أشارَ (بشيء) إلى
-ЄΥCOTTN ΤΗΗΒЄ ЄΝЄΥЄΡΗΤ ص يشيرون بأصابعهم إلى بعضهم البعض
٢ – وَجَّهَ إلى . هَدَى إلى
-ЄΝΧΙΝCOTTEN ΝЄΝϬΑΛΑΤΧ ب ليهدى أرجلنا إلى [لو ١ : ٧٩]
-ЄΙCOTTEN ΠΑϩΗΤ ЄϬOYN ЄΡΟЧ ب وجّهتُ قلبي إليه
• *2.* ЄBOΛ ص.ب مَدَّ (شيء) إلى . أشارَ (بشيء) إلى
[٢صم ٦ : ٦ – مز ٥٩ : ٥ – مز ٧ : ٥ – صف ١ : ٤ – مت ١٤ : ٣١]
-COTTEN ΤЄΚΧΙΧ ЄBOΛ ЄϩΑΝΤΑΛϬΟ ب مِدْ يدكَ بالشفاء
-ΑЧCOTTN ЄΤΗЧ ЄBOΛ ЙΠЄЧϬЄΡѠΒ ص مِدْ طرف النشابة (العصا) [١صم ١٤ : ٢٧]
-ΑΝCOTTWN ΠЄЧCѠЦΑ ЄBOΛ ЄΘΡΕΝΚѠC ЙЦΟЧ ب مَدَّدْنا (فَرَدْنا) جسده لنكفنه
• *3.* ЄϬOYN ص ,ЄϩOYN ب *stretch into* مَدَّ نَحو الداخل
-COTTN ΝΕΤΝϩΗΤ ЄϩOYN ЄΠϨOЄIC ص أعدوا قلوبكم للرب [١صم ٧ : ٣]
-Ѧ ΠΝΟΥΤЄ COTTWN ΤЄЧΑϤΑΠΗ ЄϩOYN Є-ΡΟΟΥ ص ا شَملهم بمحبته
• COTTWN ص.ب (ЄЧ) (ΘЄ) ١ – مُستَقيم . قَويم . قائم (عِدْل) *straight*
[لم ١٥ : ٨ – مز ٥٠ : ١٠ – دا ٣ : ٢٨ – هو ١٤ : ٩ – ميخا ٢ : ٧]

مُعَطِّل . مُعاق (ب ⲥⲱⲱⲧ =) (eq) ص • COϢⲦ,CAϢⲦ
[راجع ب ⲥⲱⲱⲧ]

احتَقَرَ . رَذَلَ . أهانَ . غَيَّرَ (ب ⲯⲁϣϣϥ =) ص COϢϥ

مُحتَقَر . مَرذول . مَرفوض . (ب ⲯⲱⲱϥ=) (eq) ص • COϢϥ
مَكروه (أم ٢٩ : ٢٩)

مرفوض أمامي (اصم ١٦ : ٧] ب -ϩCOϢϥ NAϩPAI
[راجع ص ⲥⲱⲱϥ, ب ⲯⲱⲱϥ]

دَنَّسَ . نَجَّسَ . لَوَّثَ *defile, pollute* ص.ب COϥ//

من يدنسه بموت ب -ΦΗΕΘΝΑCOϥϥ EϥⲈⲙⲙOT ⲚⲤΦⲙOT
موتاً

دَنِس . نَجِس . قَذِر (eq) ص.ب • COϥ
defiled, polluted, dirty (خر ٢٠ : ٢٥ – أع ١٠ : ١٤)

الأمة النجسة ب -ⲚIⲚOϮ† ETCOϥ

الطاهرة والنجسة (لا ١٠ : ١٠) ب -ⲚⲦⲈⲞⲨ ⲚⲈⲘ ⲚⲦⲈTCOϥ
[راجع الفعل ص.ب ⲥⲱϥ]

أقامَ . نَصَبَ (ب =TAϩO ⲈⲢAT//) ص COϩⲈ,COOϩⲈ

يقيم الذين سقطوا ص -ϥCOϩⲈ ⲚⲚⲈⲚTATϩⲈ
[راجع ص ⲥⲟⲟϩⲉ]

ص COϩⲈ,COOϩⲈ, ب COϩI,CAϩW//

١ . وبَّخَ . لامَ . بَكَّتَ . عَنَّفَ *reprove, correct*
(مز ٩٣ : ٦ – مز ١٤٠ : ٥ – يو ٣ : ٢٠ – مز ٦ : ١)

-AϥCOϩⲈ ⲙⲙOϥ ⲉⲙⲙⲁ ⲡⲈⲚTAϥAAϥ ص ,AϥCOϩI
وبَّخه على ما فعله ب ⲙⲙOϥ ⲇⲈⲚ ⲡⲈTAϥAIϥ
يكتهم قائلاً ص ⲭⲉ -EϥCOϩⲈ ⲙⲙOOT
-Ⲉⲣⲉ ⲡ
والملاك يعنّفه عن السرقات التي ارتكبها ص AAT
-EϥCOϩI ⲈϩⲢⲏ ⲈϫⲈⲛ ⲫⲟⲧⲁⲓ ⲫⲟⲧⲁⲓ ⲚⲚⲓⲚⲟⲃⲓ ب
يبكته على كل واحدة من الخطايا

٢ . أدَّبَ (بعقاب) . قَوَّمَ

أدَّبه بأمراض ب -AϥCOϩI ⲙⲙOϥ ⲇⲈⲚ ϩⲁⲚⲯⲱⲛⲓ
(أي ٣٣ : ١٩)

٣ . حَكَمَ . قَضَى

لا يقضي ب -AϥⲚACOϩI ⲁⲚ ⲔⲀⲦⲀ ⲟⲩϫⲓⲚⲥⲁϫⲓ
بحسب الكلام (إش ١١ : ٣)

٤ . عاتَبَ (مت ١٨ : ١٥)

لا يُحاكم ب -ⲚⲚⲈ ϩⲈⲗⲓ ϭⲓϩⲁⲡ ⲟⲩⲇⲉ ⲚⲚⲈϥCOϩI
أحد ولا يعاتب (هو ٤ : ٤)

٥ . أنْصَفَ بين . فَصَلَ بين (قضائياً) (ميخا ٤ : ٣)

فَلْينصفوا بيننا ب -ⲙⲁⲣⲟⲩCOϩI ϩⲉⲛ ⲧⲉⲛϩⲏⲧ† ⲙⲙⲛ
نحن الاثنين (تك ٣١ : ٣٧)

٦ . جادَلَ . ناقَشَ . حاجَجَ (إش ١ : ١٨)

سأحاجككم ب -†ⲚACOϩI ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛⲥⲟ ⲉⲓ ⲉⲟ
وجها لوجه
سيُجادل اسرائيل (ميخا ٦ : ٢) ب -ϩⲚACOϩI ⲛⲉⲙ ⲠⲒⲥⲗ
هلُمَّ نتحاجج (إش ١ : ٨) ب -ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ⲙⲁⲣⲉⲛⲥⲁϫⲱⲛ
التعليم الذي ـ يُناقش ب -†ⲥⲃⲱ ⲉⲧⲉ ⲙⲡⲟⲩⲥⲁϫⲱⲥ

٧ . أفْحَمَ

كان يفحم اليهود (أع ١٨ : ٢٨) ب -ⲚAϥCOϩI ⲛⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ

١ . توبيخ . تبكيت . تأنيب (π) ص ,COϩⲈ ب COϩI •
reproof (أم ١ : ٢٣ – ٢تيمو ٣ : ١٦)

توبيخ آدم ص -ⲡⲥⲟϩⲉ ⲛⲁⲇⲁⲙ ⲉⲓⲧⲓⲛ Ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ
من قِبَل ١

تبكيتاً لغير المؤمنين ب -ⲉⲟⲩⲥⲟϩI ⲛⲛⲓⲁⲑⲛⲁϩ†

المستقيمون في طرقهم ب -ⲉⲦⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ϩⲓ ⲛⲟⲩⲙⲱⲓⲧ
(أم ٩ : ١٦)

الطريق القويم (عب ١٢ : ١٣) ب -ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲉⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ

وأرجلها قائمة ب -ⲟⲩⲟϩ ⲛⲟⲧⲃⲁⲗⲁⲧⲝ ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ
(مز ١ : ٧)

٢ ـ صالح . مناسب . لائق . نافع (لو ٩ : ٦٢) *right*

وُجِدَ لائقاً ب -ⲁⲧⲭⲉⲙⲁϥ ⲉϥⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲉⲛϩⲉⲱⲃ
(صالحاً) للعمل

٣ ـ ناجح . فالح

ب -ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲫⲁⲓⲱⲓⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ
لِماذا طريق المنافقين ناجحة (إر ١٢ : ١)

الناجح في الكلام ص -ⲉⲦⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲉⲛ ⲛⲧⲱⲁⲝⲉ

٤ ـ مُخلِص

قلوبهم ب -ⲛⲟⲩϩⲏⲧ ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲁⲛ ⲉⲛⲟⲩⲉⲣϩⲟⲩ
ليست مُخلصة لبعضهم البعض

قلبٌ مُخلص ب -ⲟⲩϩⲏⲧ ⲉϥⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ

ب -ⲛⲟⲩϩⲏⲧ ⲛⲁϥⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲛⲉⲙⲙⲁϥ ⲁⲛ ⲡⲉ
قلبهم ـ بكن مُخلصاً معه (مز ٧٧ : ٣١)

٥ ـ مُمْتد . مَمدود . مَبسوط

يد مَمدودة (إر ٢١ : ٥) ب -ⲟⲩⲭⲓⲝ ⲉⲥⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ

مُمتد إلى أعلا ب -ⲉϥⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲉⲛϣⲱⲓ

ب -ⲛⲉϥⲭⲓⲝ ⲉⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲉⲃⲟⲏⲑ ⲉⲟⲩⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ
بداه مبسوطتان على الصليب

٦ ـ صحيح (صواب . عكس خطأ)

كلامهم صحيح ب -ⲥⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲙⲡⲉ ⲛⲟⲩⲥⲁⲝⲓ .
(تث ١٨ : ١٧)

إذا قدَّمتَ باستقامة ب -ⲁⲕϣⲁⲛⲓ ⲉⲃⲟⲏⲑ ⲉⲕⲥⲟⲩⲧⲱⲛ
(تك ٤ : ٧)

الشيء المستقيم . الاستقامة ص.ب • ⲡⲉⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ
(مز ٣٦ : ٣٢)

-ⲡⲏⲑⲏ ⲙⲡⲉⲩⲥⲉⲓⲧ ⲛⲁⲩⲧ ⲉⲩⲁⲧⲥⲟⲩⲟⲩⲧⲉ ⲉ-
ريح شمالية عاتية ويدعونها ص ⲣⲟⲩ ⲭⲉ ⲡⲉⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ
الصالحة (أم ٢٧ : ١٦)

استقامة (لب) ب (π) • ⲙⲉⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ

صَلُحَ . صار مستقيماً ب • ⲉⲣⲣⲉⲩⲥⲟⲩⲧⲱⲛ
become straight, upright

ضَبْط الكلام والهجاء . املاء (لب) ب • ⲥⲟⲩⲧⲉⲛⲥⲁⲗⲓ
punctuation

حِكمة . فِطْنَة (π) ى • COΦIA

حكيم . عاقل . مُتبصِّر (π) ى • COΦOC

صار حكيماً . تَفَطَّنَ ب • ⲉⲣⲥⲟⲫⲟⲥ

فيلسوف . مُحِب للحكمة ى • ΦIΛOCOΦOC

الهند (لب) *India* ى Coφip

هندي *Indian* ى • COΦIPOC

احتَقَرَ . رَذَلَ . أهانَ (ب ⲯⲱⲱϥ =) ص COϢϥ//
[راجع ص ⲥⲱⲱϥ, ⲯⲱⲱϥ]

حائر . مُعَنّى . مُنهَك (eq) (=CAϭⲉⲓ ب) ص COϢⲒⲒ
-ϩⲟⲉⲓⲛⲉ COϢⲒⲒ ⲛ ⲯⲟⲃϩ ⲉⲁ ⲛⲫⲱⲛⲧ
البعض حائرون أو ملفوحون من غضب ا ص ⲧⲉ
-ⲉⲕⲥⲟϢⲒⲒ ⲉⲁ ⲛⲉⲓⲃⲉ أنتَ مُنهَك من العطش ص
[راجع ص ⲥⲱϣⲓⲓ]

عَطَّلَ . أعاقَ (ب ⲯⲁϢⲦ// =) ص COϢⲦ//

-ПОУСОВНІ ЄЧЄЄРСОХ ب مشورتهم خُمُقَت [إش ١٩ : ١١]
• ЄР ... NCOX,AI// NCOX ب سَفَهَ . خَمُقَ . جَهَّلَ
make fool [أى ١٦ : ٧ – إش ٤٤ : ٢٥]
-ИН ИПЄ ФТ ЄР ⁺ТСОФІА ИПАІКОСМОС Н- ألَمْ يُجَهِّل ا حكمة هذا العالم ؟ [١كو ١ : ٢] ب ? COX

COXЄN ب ,COBN ص (π) طِيب . عِطْر ointment
[خر ٣٠ . ٢٣ – مز ١٣٢ : ٢ – نش ١ : ٣ – ٤ : ١٦ – مت ٢٦ : ٧ – يو ١٢ : ٣]
-ОУСОХЄN НЄФОІНОУЧІ ب عِطر زكى
-ОУСОВН ЄЧТАІНТ ص عِطر كريم
-АСПЄФТ СОВN ЄХN ТЄЧАПЄ ص سكبت طِيباً على رأسه
-ЧАУКОСМЄІ ИМООУ ЄЙ ЄЄНСОВN ص ٱلشَّيْطَانُ يُزَيِّنُ أَنْفُسَهُنَّ بِعُطُورٍ شَيْطَانِيَّةٍ Διάβολος
• ФЄССОХЄN ب ,ПЄССОВN ص حَضَّرَ عِطراً . طَبَخَ طِيباً [١صم ٨ : ١٣]
• РЄЧФЄССОХЄN,ФАССОХЄN ب عَطَّار . بائع عطور . طَبَّاخ عطور [خر ٣٧ : ٢٩]
• МЄТФАССОХЄN (т) ب عِطارة . طبخ أو عمل الطيب

COXП// ب ,ЧОХП ص أبقَى . تركَ وراءه leave over, behind
-НАЧ НРНТ ТНАСОХПІ ИПАІКА ? كيف ب أتركك فى هذا المكان ؟
• COXП ب ,ЧОХП ص (єч) مُتَبَقٍّ . مَتْرُوك . فاضِل . باقٍ left over, behind, remained
[لك ١٧ : ٦ – إش ٣٢ : ١٤ – فى ١ : ١٣ – ١تى ٥ : ٥]
-ИНЄМОУТ ЄРО ЖЄ ФНЄТСОХП ب لن يدعونك المهجورة (المتروكة) [إش ٦٢ : ٤]
-ПІКАС ИМАТАТОУ ЄТСОХП ب العِظام وحدها هى المتبقية (فاضلة)

[راجع الفعل ص.ب cωxп]

COB ص أحمق . غَبى . جاهل

[راجع ب cox]

COBN ص (π) طِيب . عِطْر

[راجع ب coxєn]

COBNI ب ,ЧОХНЄ ص ١ . تَشاوَرَ . أشارَ بالرأى . نَصَحَ take counsel, consider
[مز ١٥ : ١ – يو ١١ : ٥٣ – يو ١٨ : ١٤]
-АЧСОВНІ ЖЄ ОУ ПЄ ТНААІЧ ب أشار بما ساعمله
٢ . تَفَكَّرَ . تَبَصَّرَ . ارتأى
-АІСОВНІ ЗЄN ПАЄНТ ب تفكَّرتُ فى قلبى
-АЧСОВНІ ЗЄN ТЄЧСОФІА ب ارتأى بحكمته
٣ . أعطَى رأياً . أجْمَعَ على رأى [ع ٢٧ : ٣٩]
٤ . تَدَبَّرَ . دَبَّرَ
-Ф† НАЧСОВНІ ب ا كان يدبِّر [إش ٤٢ : ٢١]
٥ . تآمَرَ [إش ٣٢ : ٧]
-АУСОВНІ ИОУСОВНІ ب تآمروا مؤامرة [مز ٢٠ : ١١]
– مع الحروف الآتية :
١ – أشار بـ . تشاوَرَ بخصوص . فَكَّرَ فى . نَوَى على ص.ب 1. Є–
[مز ٩ : ١٧ – إر ٤٣ : ٣ – هو ٧ : ١٥]
-ННЄТ†СОВНІ ЄРШОУ АІСОВНІ ЄРШОУ КА- ما نويتُ عليه فقد نويته بالجسد [٢كو ١ : ١٧] ب ТА САРZ
٢ . استَشارَ

-ЄЧХЄКЄ НОУЄНТ ЗЄN ИІСОЄІ ب يوخز قلوبهم بالتأنيب (بالتأنيبات)
٢ . تصحيح . تقويم . انصاف correction
-ЄТЄЛОУНК ЄННОУ ЗЄN ОУСОЄІ ب تُفنون بتأديب [حز ١٣ : ١٤]
-ПСОЄЄ АУШ ПТАЄІО ЄРАТЧ ص اصلاح وتقويم
٣ . شَكْوَى (بمعنى : تضَجُّر) . عِتاب . نقاش . جدال
-ИН ПАСОЄІ ЄВОЛЄІТЄN РШИІ ПЄ ب هل شكوايَ من انسان [أى ٢١ : ٤]
٤ . حِجَّة . عُذر
-ЛШОН СОЄІ ЖН ЗЄN РШЧ ب لبس حجَّة فى فمه [مز ٣٧ : ١٤]
٥ . فَصْل
-ПІШШОТ ИСОЄІ ИТЄ ПІАНАЧ ب الماء الفيصل الذى للقَسَم (الذى يحدد إن كان القسم صحيحاً أم كاذباً) [عد ٥ : ١٨]
• РЄЧСОЄІ ب reprover [٢٩ : ٣ مز]
١ . مُوَبِّخ . مُنْكِت . مُؤَنِّب
٢ . مِعْيار
-ОУРЄЧСОЄІ ИЄАПЄВНОТІ ИСЄНАТ ЄРШОТ АП ب بِعيار للأمور غير المنظورة (التى لا تُرى) [عب ١١ : ١]
• ЖІНСОЄІ ب reproval تأديب . اصلاح . توبيخ . اتهام
-ФНЄТ†ХА† ИНІОНРІОН ЄПЖІНСОЄІ ЛШОН ب الذى يعطى فهماً للوحوش لتوبيخنا (لإفحامنا)
• ЄІСОЄІ,ЄІ ИОУСОЄІ ب توبَّخَ . عوقِبَ receive reproof
-АЧЄІ ИОУСОЄІ ИТЄЧЛЄТПАРАНОШОС ب عوقِبَ لأجل عِصيانه (مُخالفته الناموس)

COX ب ,COB ص ١ . أحمق . غبى . جاهل . سفيه . سَخيف fool
[مز ٩٣ : ٤ – إش ٥٢ : ٥ – مت ٥ : ٢٢ – مت ٢٥ : ٢ – ١كو ١ : ٢٧]
-ПІСОХ ПЄ ПІАУЄНТ ІЄ ПІАТКА† ب الأحمق هو الغبى أو عديم الفهم
-ОУН ЄАЄ ИСОВ ИАТСВШ ص يوجد كثير من الحَمْقَى قليلى الأدب
-ЖОУШЧ ЄЧШПЄ ИСОВ ? ص أتريد أن تصير غبياً ؟
(a saying) :АУ† ИОУШНРІ И- (مَثَل) : أعطيَ الجاهلُ ابنا فقتله بكثرة القبلات ب ЗООВЄЧ ЗЄN ИТАЧЄ †ФІ
٢ . أحْمَق foolish (adj صفة)
-ИЄШТЄN ОУЛАОС ИСОХ ب أنتم شعب غبى [ث ٣٢ : ٦]
• САХІ ИСОХ ب ,ЧХСОВ ص كلام حَماقة أو سخافة
• ЛЄТСОХ ب ,ЛЙТСОВ (т) ص حَماقة . غباوة . جَهالَة . سفاهة . قَباحَة folly
[٢صم ١٣ : ١٢ – إش ٣٢ : ٦ – ١كو ٢ : ١٤]
-ПІКШ† ЛЛЄТСОХ ب المباحثات الغبية [٢تى ٢ : ٢٣]
-ЄОРІСОЄІ ИТЄТЄННЄТСОХ ب حتى أوبِّخ سفاهتكم
-ЄЧОНЗ ЗЄN ОУЛЄТСОХ ب عالشاً فى حَماقة
-ОУЄЄНААТ ЄР ЛЄІЛЙТСОВ ЙОТШТ ИЄНТЧ ص أمَر بعمل هذه الحماقات عينها به
-ЛПОУТХШ ИЛЄІЛЙТСОВ ИТЄІЄЄ ص يتلفظوا بهذه الحماقات هكذا
• САХІ ЛЛЄТСОХ ب كلام سفاهة
• ЄРСОХ ب ,РСОВ ص خَمُقَ . صار احمقاً . تَسَفَّهَ . تَبَلَّدَ become fool [رو ١٠ : ١٤ – رو ١ : ٢٢]

-ακϯ ⲙⲡⲉⲕⲟⲧⲟⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲁⲃⲛⲉ coβni ب تقدمتَ
داعلاً دون تبصُّر (دون اذن)

٤ ـ نصيحة

-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲟβni ⲛⲧⲉ ⲛⲁ ⲧⲁⲭⲱⲣⲁ ب بنصيحة
أهل كورتي

-ⲁⲩⲥⲉ ⲏⲣⲡ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲟβni ب شرب خمرا بناءً على
نصيحة

٥ ـ مؤامرة . فِتنَة [٢مل ١٤ : ١٩ - مز ٥٥ : ٦]

-ⲛ ⲓⲥⲁⲁⲕ ص
اسحق بارك يعقوب بواسطة مؤامرة رفقة ⲉⲣⲉⲃⲉⲕⲕⲁ

• coβni ⲉⲩⲉⲱⲟⲩ ب مكيدة

-ⲁⲩⲱⲱⲡⲓ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲥⲟβni ⲉⲩⲉⲱⲟⲩ ب حصلت
مكيدة [اع ٢٠ : ٣]

٦ ـ مُشير . صاحب رأى

• ⲛⲓⲥⲟβni ب المشيرون

• ⲱⲫⲣ ⲛⲥⲟβni ب شريك فى الرأى (مشير)
[رو ١١ : ٣٤]

• ⲣⲉⲩⲥⲟβni ب فقط مُشير . مُستشار . ناصح
[إش ١ : ٢٦] *counsellor, adviser*

-ⲛⲓⲣⲉⲩⲥⲟβni ⲛⲉⲙ ⲫϯ ب المشورون مع ا

-ⲡⲁⲣⲉⲩⲥⲟβni ⲡⲭⲥ ⲡⲉ ⲇⲉⲛ ⲛⲱⲟⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲫ-
مُشيرى هو المسيح فى الحياة والموت ب ⲙⲟⲩ

• ⲁⲧⲥⲟβni ب ,ⲁⲧⲱⲟⲭⲛⲉ ص عديم الرأى .
بدون مشورة *without counsel*

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲟβni ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲱⲟⲭⲛⲉ ص (ت)
عدم الرأى . عدم المشورة . انفراد بالرأى . ديكتاتورية

• ⲉⲣⲥⲟβni,ⲉⲣ ⲟⲧⲥⲟβni,ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲧⲥⲟβni ب ,
ⲣⲱⲟⲭⲛⲉ,ⲣ ⲟⲧⲱⲟⲭⲛⲉ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲧⲱⲟⲭⲛⲉ ص
١ ـ أجرَى رأيًا . اتخذ قراراً [إش ٣٠ : ١] *make decision*

-ⲁⲧⲉⲣ ⲟⲩⲥⲟβni ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲣⲡⲏⲟⲩ ب
استقرَّ رأيهم . أجمعوا على رأى واحد . اتخذوا قراراً واحداً مع
بعضهم بعضا

-ⲱⲟⲡⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲣⲓⲟⲩⲓ ⲙⲡⲉⲕⲥⲟβni ب افحَصْ
الأمر واتخِذْ قرارَكَ

٢ ـ تشاورَ

-ⲁⲫⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲱⲟⲭⲛⲉ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲫⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ب تشاور
مع ملائكته

٣ ـ تآمر على [مز ٨٢ : ٣ - مت ٢٦ : ٤ - مت ٢٧ : ١ - مر ٣ : ٦]

• ⲉⲣⲥⲟβni ⲇⲁ ب تآمر ضد

• ⲑⲓⲥⲟβni ب ,ϫⲓⲱⲟⲭⲛⲉ ص أخذ مشورة . استشار .
تشاوَرَ *take counsel, reflect, advise*

-ⲁⲙⲟⲩ ⲛⲧⲁⲑⲓⲥⲟβni ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧⲕ ب تعالَ لكي
استشورَكَ (آخذ مشورتَكَ)

- مع الحروف الآتية :

• ⲉ- ص ـ/1.
١ ـ تشاور على . تآمر على
-ⲛⲥⲉϫⲓⲱⲟⲭⲛⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲙⲟⲩⲧⲟⲧⲕ ص يتشاورون
عليكَ ليقتلوكَ

-ⲁⲧϫⲓⲱⲟⲭⲛⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ص تآمروا على
• الرب

٢ ـ أشار على (بمعنى : نَصَحَ)

-ⲥⲉⲁⲓ ⲛⲁⲓ ⲁⲧⲱ ϫⲓⲱⲟⲭⲛⲉ ⲛⲧⲁⲓⲛⲧⲉⲗⲁϫⲓⲥ-
اكتبْ لى وأشِرْ على حفارتى بما ⲧⲟⲥ ⲉⲛⲉⲧⲣⲛⲟⲩⲣⲉ ص
ينفع

-ⲉⲧⲁⲩⲥⲟβni ⲉⲛⲟⲩⲓⲱⲧ ⲁⲩⲁⲓⲧⲟⲩ ⲁⲩⲣⲉⲡⲣⲉ ب
لما استشاروا أباهم أطلقهم

-ⲉⲩⲟⲩⲱⲱ ⲉⲩⲱⲟⲭⲛⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩⲥⲱⲃ ص
يريد أن يستشيره فى موضوع

٣ ـ تآمَرَ على [مز ٣٤ : ٤ - مز ٦١ : ٤ - إش ٣٢ : ٨]

-ⲉⲑⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲟβni ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲕⲁⲕⲱⲥ ب حتى تآمروا
عليهم ردِّيا

-ⲉⲧⲩⲱⲟⲭⲛⲉ ⲕⲁⲕⲱⲥ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉⲧⲧⲁⲓⲉ ص يتآمرون
رديا ضد الحق

• 2. è- (فعل+) ص.ب فَكَّرَ أن . تآمَرَ أن . تشاوَرَ أن
[مز ٣٠ : ١٣]

-ⲁⲩⲥⲟβni ⲉⲟⲗⲓ ب فكَّرَ أن يتزعلش [إش ٥١ : ١٣]

-ⲁⲩⲥⲟβni ⲉⲧⲏⲓⲕ ب تآمر أن يسلِّمه

-ⲁⲩⲥⲟβni ⲉϫⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب نَوَى أن يطلقها (يُخليها)

• 3. ⲉⲑⲃⲉ ب تشاوَرَ بخصوص . فكَّرَ فى
[تك ٥٠ : ٢٠ - أع ١٠ : ١٩]

-ⲁⲩϫⲁⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲱⲧⲉⲕⲟ ⲱⲁⲧⲉⲩⲥⲟβni ⲉⲑⲃⲏⲧⲩ
ⲭⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲁⲓⲕ ب وضعه فى السجن حتى يفكِّر
فيما سيفعله

• 4. ⲈϪⲈⲚ ب فكَّرَ على . نَوَى على . قضَى على . تآمَرَ على
[دا ١١ : ٢٤ - لو ٣٠ : ٣٠ - إش ٢٣ : ٨ - مز ٨٢ : ٢]

-ϯⲛⲁⲥⲟβni ⲉϫⲱⲧⲉⲛ ⲛⲟⲧⲥⲟβni ب أقصد (أنوى)
عليكم قصدا [لو ١٨ : ١١]

• 5. ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲙⲛ ص تشاوَرَ مع . استشارَ

-ⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲥⲟβni ⲙⲙⲁⲩⲟⲩ ⲛⲉⲙⲙⲏ ب ما تشاور به معي

-ⲉⲩⲱⲟⲭⲛⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲩ ⲉⲛⲉⲫⲃⲏⲧⲉ ⲙⲡⲁⲗⲗⲁⲧⲓⲟⲛ ص
يتشاور معه فى شئون الولاية (البلاط)

• 6. ⲛⲥⲁ ب تآمَرَ على أو ضد

-ⲛⲓⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲟⲥ ⲁⲧⲥⲟβni ⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ب الكفار تآمروا
علينا

• 7. ⲇⲁ ب ١ ـ تآمَرَ على أو ضد [مز ٨٢ : ٢ - لو ١٨ : ١٨]
٢ ـ فكَّرَ بـ . قصَدَ بـ . نَوَى بـ [تك ٥٠ : ٢٠]

-ⲥⲉⲥⲟβni ⲇⲁ ⲡⲁⲙⲟⲩ ب يفكرون فى موتى

• 8. ⲛ- ص فكَّرَ فى

-ⲙⲁ ⲙⲓⲙ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲫⲏⲧ ⲛⲁⲩⲱⲟⲭⲛⲉ ⲛⲁⲧ
ⲉⲣⲟⲩ ص كل مكان يفكر فيه قلبهم

-ⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲱⲟⲭⲛⲉ
ⲛⲉⲩⲉⲓⲟⲧⲉ ص ا نصحهم بواسطة آبائهم

• ⲥⲟβni ب ,ⲱⲟⲭⲛⲉ ص (ⲡ) ١ ـ مشورة . استشارة
[أى ١٠ : ٣ - أم ١ : ٨ - أم ٢ : ١١ - أم ١٥ : ٢٢] *counsel*

-ⲡⲉⲫⲱⲟⲭⲛⲉ ⲛⲁⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲉⲛ ⲧⲓⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ ص
مشورته تسود على المسكونة

-ϯⲛⲁⲱⲃⲓⲧⲟⲩ ⲁⲛ ⲁⲃⲛⲉ ⲥⲟβni ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓⲱⲧ ب
لا يمكننى أن آخذها بدون استشارة أبى

-ⲱⲱⲡ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲡⲉⲛⲱⲟⲭⲛⲉ ص اقبَلْ مشورتنا

٢ ـ فِكْر . رأى
[ث ٣٢ : ٢٨ - حز ١٢ : ٦ - أع ٢٧ : ٤٣ - اف ١ : ١١]

-ⲁⲩⲱⲱⲡ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲥⲟβni ب صار رأى [اع ٢٠ : ٣]

-ⲟⲩⲟⲉ ⲡⲁⲓⲥⲟβni ⲉⲩⲉⲟⲉⲓ ب وهذا الرأى سيثبت
[إش ٣٢ : ٨]

• ⲥⲉⲙⲛⲓ ⲛⲟⲩⲥⲟβni ب ,ⲥⲙⲓⲛⲉ ⲛⲟⲩⲱⲟⲭⲛⲉ ص
قرَّرَ رأياً . نَوَى نية

٣ ـ بصيرة . تدبُّر . تبصُّر

-ⲡⲓⲥⲟβni ⲛⲧⲉ ⲡⲁϩⲏⲧ ب بصيرة قلبى

شَوْكٌ (في التراكيب) : ص cp̄- I.
• cppoote ص شوك السُبلة
• cpβnne ص شوك جريد النخل
١ . نَشَرَ . أذاعَ ص ,cep II. cp̄- (= cep ب)
٢ . بَعْثَرَ
• cp̄pat ص فَرَدَ (فرشخ) رجليه
[راجع ص.ب pat]
[راجع الفعل ص.ب cwp]
جُرْحٌ . قُرحَة ص (π) cpaq,cepeβ
-otcapz n otc̄paq n̄ϩeλkoc ص جسم أو جُرح مُتقرّح
(٢ ١٣ : ١٨)
فضيحة . عِبْرَة . مَثَل . أمثولة ص.ب (ot) cpaϩ
object of shame, example
-etèωωπι etèpaϩ ειxen n̄ϩo ιιn̄kaει ب يصيرون عبرةً على وجه الأرض (إر ٨ : ٢)
• epèpaϩ,aι// n̄cpaϩ, ipι n̄cpaϩ ب ,
p̄cpaϩ,aa// n̄c̄paϩ,eιpe n̄c̄paϩ ص
١ - فضَحَ . شَهَّرَ . جعل ... عِبرةً display as example
(مت ١ : ١٩ - كو ٢ : ١٥)
-ceipι ιιmoq n̄cpaϩ ب يشهّرون به (عب ٦ : ٦)
-†ιιετaτotxaι ciρι ιιmoι n̄cpaϩ ب المُحنون (الخلاعة) سبَّبَ لي فضيحة
-aqp̄ τeqψτxn̄ n̄cpaϩ ص جعل نفسه عِبرةً
• oι n̄cpaϩ ب مفضوح
٢ - قَهَرَ . هَزَمَ
-nneϩmoc† ιιmoq eιèaιtoτ n̄cpaϩ ب أهزم مبغضيه (مز ٨٨ : ١٩)
-nιxoιι etϩωoτ aqaιtoτ n̄cpaϩ eιten nequιoτ ب قوات الشر سَحقها بموته
شَوْكُ جريد النخل ص (π) cpβn̄ne
١ . حِفْن handful ص (n̄) c̄pεβpoτβe
٢ . أجفان . جفون eyelids
زَجَرَ . انْتَهَرَ enforce, admonish ب فقط II. èpεϢpωϢ// ص (eq) èpεϢpωϢ I. ,c̄pϯϢpωϢ ب
١ . فاقد الشعور . مُخدَّر . مَذهول . شارد الذهن
be obscured, dazed, stupefied
-ϕnetèpεϢpωϢ δen πιnρπ ب فاقد الشعور (شارد الذهن) من الخمر
-eqèpϯϢpωϢ ϩa n̄nρπ ص شارد الذهن من الخمر
٢ . مُتبلِّد الحِسّ stupefied
-epe nequϩnτ èpεϢpωϢ ب مُتبلِّد الحس . عقله شارد (تائه)
٣ . مُتَرَنِّح
-anωωπι enc̄pϯϢpωϢ ص صِرنا مرنحين
٤ . مُعْتِم . مُبهَم . غامِض
-eqc̄pϯϢpωϢ n ewxe aqp̄βλλe ص مُعتِم (النظر) أو إذا كان أعمى
-tecβω c̄c̄pϯϢpωϢ ص التعليم مُبهَم (غامِض)
[راجع ص ,cpoϢpεϢ ب,cpopϯ]
[راجع الفعل ب ϢpεϢ]

• 2. exen ب توصّى على . اتخذ توصية بخصوص
-aqβι ιιn̄coβnι èxωoτ ϩιna ... ب أخذ التوصية بخصوصهم لكي ...
• 3. neϢ ب ,ϢN ص تشاور مع . استشارَ
-naqβιcoβnι neϢ otϣϕhp ب كان يتشاور مع صديق
-atxιωoxne ιιn̄ neτeρht etρht... تشاوروا ص مع بعضهم بعضاً أو ...
-ene n̄ta Ⲇλaϩ xιωoxne ιιn̄ n̄aggeλoc natnataϩoq ص لو كان آدم استشار الملائكة لكانوا أخبروه
• 4. N- ص اشارَ على . نَصَحَ
-aqxιωoxne naq etpeqp̄ϣωpq ص أشار عليه أن يهدمه
-ϩιι n̄tpeqxιωoxne ne etβe n̄βapβapoc ص لما أخذ رأيك عن البربري (الصحي)
• peqβιcoβnι ب ,peqxιωoxne ص مُشير . ناصح adviser
-ιιapeqϣωπe nak n̄peqxιωoxne ص ليكن (لك) مُشيراً (هادياً)
-otϣϕhp otoϩ n̄peqβιcoβnι ب صديق ومُشير
• †coβnι ب ,†ωoxne ص أعطى رأياً . أشارَ . نَصَحَ . حرَّضَ give counsel
-†na†coβnι ne èπιϩωβ eoναneq ب سأشير عليك بالرأي السديد
-ϩωβ nιβen èϣai†coβnι ιιmmoτ nak ب كل ما أشير به عليكَ (كل الأمور التي أشير بها عليكَ)
-ϩen n̄xιnèpeq†coβnι nωτen èn̄xιnϣeιιϣι n̄nιnoτ† ب عندما يشير عليكم بعبادة الأمة
-at†ωoxne naq ϩωcte ... ص حرّضوه أن ... المشورة (إش ٢٣ : ١٨)
• nhet†coβnι ب
• peq†coβnι ب مُشير (إش ٣ : ٣) counsellor
-ιιnepβι πιϩoq ϩωc peq†coβnι ب لا تتخذ الثعبان مُشيراً
سَنَة (في التاريخ) ص (τ) c̄n̄ I. ,cen̄
year (in dating events, documents)
-ϯc̄n̄ c̄nτe ص السنة الثانية
-ϩn̄ c̄n̄ ϥτo ص في السنة الرابعة
مَرَّة ص (π) (= con ب) c̄n̄- II.
-c̄n̄ c̄naτ ص مرّتان
زباطة (النخل) ب (τ) c̄naϯ
-ϩanèπaϯ ιιβeni ب زباطات البلح (لب)
لَبْخَة ص (ot) cπελελιn,cπλhλιn
طحال spleen ب ى (π) cπλhn
ضِلْع . جَنْب ص (π) (= c̄ϕip ب) c̄πip
• c̄πipoote ص (n̄) ضلوع . جوانب
[راجع ب c̄ϕip]
١ . شفة lip ص (π) (= c̄ϕotot ب) c̄πotot
٢ . حافة edge
تَرَجَّى . التَمَسَ ص c̄n̄c-,cenc
[راجع ص conc]
توسّلَ . استعطفَ ص c̄n̄cn̄-,c̄n̄cen̄-,c̄n̄cωn̄// [راجع ب concen]

التقط السنابل . جَنَى الفائض . ب ⲥⲣⲓⲧ,ⲥⲣⲓⲧ// سَرَدَ (حبوب أو شيء) [را ٢ : ٢] *glean*

-ⲁⲣⲉⲩⲱⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲥⲣⲓⲧ ⲛⲟⲩⲃⲱ ⲛⲥⲱⲓⲧ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
إذا التقط أحد سَقْط شجرة الزيتون ب ⲉⲩⲓ-ⲥⲣⲓⲧ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ
هكذا تلتقطون

-ⲁⲩⲥⲣⲓⲧ ⲙⲙⲁⲕⲁⲉⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب
التقطوا كل ما تبقّى في الأرض كلها (سردوا الأرض كلها)

-ⲛⲛⲉⲕⲕⲟⲧⲕ ⲉⲥⲣⲓⲧⲟⲩ ب
لا ترجعْ لالتقاطه

ⲥⲣⲟⲩ ب (ⲡ) نُعاس (مز ١٣١ : ٣) *sleep*

-ⲛⲁⲩⲉⲓⲛⲓⲙ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲟⲩⲕⲟⲩⲕⲓ ⲛⲥⲣⲟⲩ ب
كان لا يغفو إلاّ نعاس قليل

-ⲱⲁⲓⲣⲁⲕⲧ ⲉϯϫⲟⲓ ⲱⲁϯⲥⲱⲗⲉⲙ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲕⲓ ⲛ-
ⲥⲣⲟⲩ ب كنتُ أستند على الحائط حتى أختطف قليلاً من النعاس

• ⲥⲣⲟⲩ ⲛⲥⲓⲛⲓⲙ ب سُبات

-ⲟⲩⲥⲣⲟⲩ ⲛⲥⲓⲛⲓⲙ ⲁⲫⲓ ⲉⲥⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲓ ب
وقع عليّ سبات

ⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲙ ب,ⲥⲣⲟⲩⲣⲓⲙ ص,ⲥⲣⲉⲙⲣⲱⲙ// ص.ب

أولاً : فعل لازم : (*vb intr*)

١ . فَقَدَ الشعور . تَخَدَّرَ . انْدَهَلَ . تَرَنَّحَ

-ⲉⲣⲉ ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲟⲩⲟⲛ ⲁⲩⲱ ⲙⲡⲉⲥⲥⲣⲟⲩⲣⲓⲙ ⲛⲏⲓ
الجسد سليم والرأس تفقد الشعور ص ⲧⲁⲡⲉ

-ⲁⲩϯⲉⲉ ⲁⲩⲥⲣⲟⲩⲣⲓⲙ ⲉⲛ ⲧⲙⲛⲧ ⲁⲡⲓⲥⲧⲟⲥ ص
سكروا وترنحوا في عدم الإيمان

٢ . اظْلَمَّ . عَتَمَ . صار مبهماً أو غامضاً *be obscured*
(ار ٨ : ٢١ ص = ب ⲉⲣⲭⲁⲓ)

٣ . شَرَدَ . هامَ . تاهَ

-ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲁⲩⲥⲣⲟⲩⲣⲓⲙ ⲉⲛ ⲛⲧⲟⲡⲟⲥ ص
عيناه حائلتا في الأماكن

ثانياً : فعل متعدى :

١ . خَدَّرَ . أذهَلَ . أفقدَ الشعور

-ⲥⲧⲁⲗⲁ ⲁⲩⲱ ⲥⲣⲟⲩⲣⲓⲙ ⲛⲛⲉⲛⲧⲁⲩϯⲉⲉ ⲛⲉⲛⲧⲥ
تنقّط وتفقد شعور مَنْ يسكرون بها ص

٢ . أضَلَّ . تَوَّهَ . شَرَّدَ

-ⲁⲩⲥⲣⲙⲡⲣⲱⲙⲓ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲁⲉⲓⲱⲛ ص
أُضِلَّ بواسطة الشياطين

٣ . أفزَعَ (من الظلام)

-ⲟⲩⲕⲁⲕⲉ ⲉⲩⲉⲑⲙⲏⲧⲱⲙ ⲛⲁⲥⲣⲙⲡⲣⲱⲙⲙⲟⲩ ص
ظلمة مُرعبة حالكة ستفزعهم

• ⲥⲣⲟⲩⲣⲓⲙ ص (ⲡ)

١ ـ فقدان الشعور . تَخدير . ذهول . اظلام العقل

-ⲡⲉⲥⲣⲟⲩⲣⲓⲙ ⲙⲙⲏϯⲉⲉ ص
ذهول السُكْر

٢ ـ تيه . شرود *stupefaction*

-ⲁⲩⲉⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲥⲣⲟⲩⲣⲓⲙ ص
وقع في الشرود

ⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ,ⲥⲣⲟⲩⲣⲏ,ⲥⲣⲉⲕⲣⲱⲕ// ص

١ . سَقَطَ . انتثَرَ . ذَبَلَ . تَبَدَّدَ (*فعل لازم vb intr*)
(لم ١١ : ١٤ ص = ب ⲉⲉⲓ)

-ⲓⲛⲁⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ⲛⲏⲓ ⲛⲉⲟⲟⲩ ص
سيزول الهدد

-ⲁⲓⲱⲟⲟⲩⲉ ⲁⲩⲱ ⲁⲓⲥⲣⲟⲩⲣⲏ ص
خَفَقتُ وذَبَلتُ

-ⲙⲛⲛⲱⲃⲟⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲟⲓⲕⲱⲛ ⲛⲗⲁⲁⲩ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲁⲕ-
ⲙⲟⲩ ⲭⲉ ⲁⲕⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ⲉⲓⲙ ⲡⲱⲱ ص لا يستطيع أحد أن يعرف شكل انسان قد مات لأنه تشوّه في الرمل

٢ . نَثَرَ . بَدَّدَ . طَرَحَ . أسقَطَ . أسرَفَ

-ⲥ ⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ⲛⲧⲉⲕⲙⲛⲧ-
ⲣⲙⲙⲁⲟ ص الرجل الغني الذي أزال بسوء ثروته

الاسراف الذى ص ⲛⲉⲱⲙⲁ ⲉⲧⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ⲛⲛⲉⲕⲁⲣⲡⲟⲥ-
يبدد الثمار

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص ,*2.* ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉ- ص
أوقَعَ على . أسقَطَ على

-ϯⲛⲁⲥⲣⲉⲕⲣⲱⲕⲕ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص
سأسقطه على الأرض

• *3.* ⲉⲭⲛ ص
وَضَعَ على . ألقَى على

-ⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ⲉⲭⲱⲕ ⲙⲡⲛⲁⲉⲣⲉ ص
وضع فوقه الدواء

• *4.* ⲛⲥⲁ ص
تَخَلَّصَ من . ألقَى بعيداً

-ⲉⲩⲥⲣⲟⲩⲣⲏ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲟⲉⲓⲣⲉ ص
يتخلص من الروث

• *5.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص
تناثَرَ . تداعَى

-ⲁⲩⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲅⲱⲃⲉ ص
تناثروا كأوراق الشجر

-ⲙⲡⲣⲧⲣⲉⲛⲥⲣⲉⲕⲣⲱⲕⲕ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص
لا تجعلنا ننثره

• ⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ص (ⲡ)
سُقوط . تَناثُر . تَداعي

-ⲡⲉⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ⲛⲛⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ص
سقوط الثمر

• ⲁⲧⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ص
غير ذابل

• ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ (ⲧ) ص
عدم ذبول . ازدهار

-ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲣⲟⲩⲣⲉⲕ ص
بغير ذبول . بازدهار

• ⲥⲣⲉⲕⲣⲉⲕ,ⲥⲣⲉⲕⲣⲓⲕ,ⲥⲣⲉⲕⲣⲓⲕⲉ (ⲛ) ص
فُتات . ما يتساقط

-ⲥⲣⲉⲕⲣⲓⲕⲉ ⲛⲟⲉⲓⲕ ص
فُتات الخبز

١ . قَضَى . خَلا . تَخَلَّى . تَفَرَّغَ ص ,ⲥⲣⲟⲩⲧ ب ⲥⲣⲱⲕⲧ
(*فعل لازم vb intr*)

-ⲥⲣⲱⲕⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲣⲓⲉⲙⲓ ⲭⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲟⲥ ب
كفّوا واعلموا أني أنا هو الرب (مز ٤٥ : ١٠)

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص ,*2.* ⲛ- ص.ب ,*3.* ⲉⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص.ب -
تفرَّغَ لِـ [اع ٦ : ٤ - ١كو ٧ : ٥]

-ⲁⲛⲟⲕ ⲇⲉ ϯⲥⲣⲱⲕⲧ ⲁⲛ ⲉⲃⲓⲣ ب
أما أنا فلستُ مُتفرِّغاً لِسِلال (لعمل السِلال) (سورة يونس القصر)

-ⲉⲟⲣⲉⲉⲥⲣⲱⲕⲧ ⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ب
لتتفرَّغ لسماعِ الكلمة

-ϯⲛⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲕⲥⲣⲱⲕⲧ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲱⲛ ب
والآن قد تفرَّغتَ لنا نحن أيضا

-ⲉⲕⲥⲣⲟⲩⲧ ⲛⲉⲙⲧⲩ ⲙⲙⲁⲧⲉ ص
للتفرُّغ لبطنه فقط . (المُهتمّ ببطنه جداً)

-ⲡⲉⲧⲉⲙⲧ ⲥⲣⲟⲩⲧ ⲉⲛ ⲧⲉⲥⲡⲟⲧⲁⲛ ⲛⲧ
قلوبهم مُتفرغة في اجتهاد التقوى ص ⲥⲉⲃⲛⲥ

• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛ- ص ,*5.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص
خالٍ من . مُتجَرِّد من

-ⲧⲉⲧⲛⲥⲣⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲡⲣⲟⲟⲩⲱ ص
(أنتم) خالين من الهمّ

-ⲉⲕⲥⲣⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲕⲥⲱⲱⲩ ص
(أنتَ) مُتجَرِّد من نجاساتكَ

٢ . ثابَرَ (مز ٤٥ : ١٠)

٣ . تكاسَلَ (جا ٥ : ٨)

• ⲣⲉⲩⲥⲣⲱⲕⲧ ب
مُتكاسِل . مُتخاذِل *idler*

• ⲥⲣⲱⲕⲧ ب ,ⲥⲣⲟⲩⲧ (ⲉⲩ) ص
خالٍ . فاضي . متفرِّغ
be at leisure, be unoccupied

-ϯⲥⲣⲱⲕⲧ ⲁⲛ ϯⲛⲟⲧ ب
لستُ متفرغاً الآن . (أنا مش فاضي دلوقت)

-ⲓⲥⲭⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲩⲥⲣⲱⲕⲧ ب
إن كان المكان خالياً

• ⲥⲣⲱⲕⲧ ب ,ⲥⲣⲩⲉ ص (ⲡ)

١ ـ تفرُّغ . فراغ . بطالة . اجازة . خلو شغل *leisure*

-eqeipe ⲙⲡⲉⲫⲥⲣⲫⲉ ص يقضي أجازته
-ⲡⲟⲩⲱⲙ ⲙⲛ̄ ⲡⲥⲣⲫⲉ ⲉⲧⲟⲩⲱ ص الأكل والبطالة الكثيرة
-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲁⲫⲧ ⲛⲁⲛ ⲟⲩⲥⲣⲫⲉ ⲉⲧⲣⲉⲛⲣⲉⲱⲃ ص ١ أعطانا فرصة لنعمل
٢ ـ مثابرة *perseverance*
-ⲟⲩⲥⲣⲱⲕⲧ ⲛⲧⲉ ⲧⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ المثابرة على الصلاة ب
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲥⲣⲱⲕⲧ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲣⲫⲉ ص بفرغ . بمثابرة
• ⲁⲧⲥⲣⲱⲕⲧ ب ,ⲁⲧⲥⲣⲫⲉ ص غير متفرغ . مشغول *lack of leisure*
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲣⲱⲕⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲣⲫⲉ (ت) ص عدم تفرغ . انشغال . كَدٌّ . عدم بطالة *lackness of leisure*
-ⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲣⲫⲉ ⲙⲛ̄ ⲛⲁⲩⲁⲓ ⲛⲛⲉⲕⲉⲓⲥⲉ ص انشغالك وكثرة أتعابك
• ⲭⲓⲛⲥⲣⲱⲕⲧ ب ,ⲃⲓⲛⲥⲣⲫⲉ ص (ت,π) تفرُّغ . مثابرة *leisure, perseverance*
-ⲧⲭⲓⲛⲥⲣⲱⲕⲧ ⲉⲫⲧ ب التفرغ
-ⲯⲁⲣⲉⲱⲃ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲃⲓⲛⲥⲣⲫⲉ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲕⲁⲧⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ص بعمل بمثابرة وهدوء

ⲥⲣⲫⲉ ص قَضَى . خَلا . تَخَلّى . تَفَرَّغَ *(فعل لازم vb intr)*
-ⲙⲡⲣⲣ ⲗⲁⲁⲩ ⲯⲁⲛⲧⲥⲣⲫⲉ ⲛⲧⲁⲙⲉⲩⲧ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ص لا تعمل شيئاً حتى أقضي وأفحص هذا الموضوع
-ⲯⲁⲛⲧⲁⲥⲣⲫⲉ ⲭⲉ ⲉⲓⲛⲁⲣ ⲟⲩ ? ص إلى أن أقضي ماذا ? سأفعل ؟
-ⲙⲡⲟⲩⲥⲣⲫⲉ ⲛⲉⲓ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص بقضوا أن يأتوا الآن
-ⲙⲡⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲯⲥⲣⲫⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲱⲃ ص لا أحد يستطيع أن يقضي من العمل
-*(ⲡⲁⲥⲭⲁ)* ⲧⲉⲧⲛⲭⲱ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲁⲛ ⲉⲥⲣⲫⲉ ⲉⲁⲁⲩ ص *(البسخة)* لا تدعوهم يتفرّغون لعملها
• ⲥⲣⲟⲩⲧ ص (ⲉⲩ) فاضي . خالي . مُتفرّغ
• ⲥⲣⲫⲉ ص (π) تفرُّغ . فراغ . بطالة . أجازة . خلو شغل
• ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲣⲫⲉ ص بمثابرة . بمواظبة
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲕⲛⲁⲃⲏ ⲉⲃⲉ ⲛⲥⲱⲧⲙ لتحد طريقة لِسماع كلمة
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲥⲣⲫⲉ ص ا بمواظبة
• ⲃⲓⲛⲥⲣⲫⲉ ص (ت) تفرُّغ . فراغ
[راجع ب ⲥⲣⲱⲕⲧ]

ⲥⲧⲁⲁⲧⲉ ص صَفَّقَ
-ⲥⲉⲥⲧⲁⲁⲧⲉ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲧⲃⲓⲧ ص يصفقون بأيديهم
[راجع ص ⲧⲁⲁⲧⲉ]

ⲥⲧⲁⲑⲏⲣⲁ ى (ⲟⲧ) استار . شاقل (نوع عملة)
[مت ١٧ : ٢٧]

ⲥⲧⲁⲗⲓ ب (π) صُلْب *steel* (لب)

ⲥⲧⲁⲡⲓⲛⲁⲣⲓ ب (π) جَزَر

ⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ب ى (π) صليب *cross*

• ⲉⲓ ⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ب رَشْمَ الصليب

ⲥⲧⲁⲭⲟⲩⲗ ب (π) (=ⲉⲁⲗⲗⲟⲩⲥ ص) ١ . عنكبوت
[اى ٢٧ : ٢٨ – مز ٨٩ : ٧ – إش ٥٩ : ٥] *spider*
٢ . نسيج العنكبوت [اى ٨ : ١٤ – مز ٣٨ : ١١] *spider web*

ⲥⲧⲉⲃⲁⲉⲓⲉ ص (ⲛ) آلات . عِدَد *tools*
[راجع ب ⲥⲃⲁⲓ]

ⲥⲧⲉⲓⲱⲉⲉ ص (ت) مقياس لقياس الأرض
a measure for land
[راجع ب ⲥⲉⲟⲓⲟⲉⲓ]

ⲥⲧⲏⲙ ب (π) ,ⲥⲫⲏⲙ ص كُحْل *kohl*
• ⲁⲧⲁⲛ ⲛⲥⲧⲏⲙ ص ,ⲁⲟⲧⲁⲛ ⲛⲥⲫⲏⲙ ب لون كُحلي

ⲥⲧⲙⲏⲧ ص (ⲥⲉⲧⲙⲉⲏⲧ ص بدلاً من) مُطيع
-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛⲥⲧⲙⲏⲧ ⲛⲁⲩⲁⲕⲉ ⲉⲩⲧ ⲛⲉⲏⲧⲟⲩ ص الرجل المطيع لكلامي فطين [أم ٢١ : ٢٨ ص]
• ⲙⲛⲧⲥⲧⲙⲏⲧ ص (= ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲥⲱⲧⲉⲃ ب) طاعة
-ⲛⲉⲧⲧⲟⲧⲁⲍⲏ ⲙⲓⲙ ⲉⲓ ⲙⲛⲧⲥⲧⲙⲏⲧ ص بكل رضوخ وطاعة
-ⲧⲙⲛⲧⲥⲉⲧⲙⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲭⲥ ص الطاعة للمسيح
• ⲣⲥⲧⲙⲏⲧ ص صار مُطيعاً . أطاع
• ⲟ ⲛⲥⲧⲙⲏⲧ ص مُطيع
• ⲁⲧⲥⲧⲙⲏⲧ ص مُخالِف . عاصٍ (عاصي)
• ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲧⲙⲏⲧ (ت) ص عِصْيان

ⲥⲧⲟ,ⲥⲧⲉ,ⲥⲧⲟ// ص (=ⲧⲁⲥⲱⲟ ب) ١ . رَدَّ . رَجَعَ . أرجَعَ
-ⲥⲧⲟ ⲙⲡⲉⲧⲛⲧⲁϥ ⲙⲡⲧⲟⲡⲟⲥ ص رَدَّ ما يخص الموضع
give back what belongs to
-ⲁⲧⲕⲁ ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲉⲭⲛ̄ ⲛⲃⲁⲙⲟⲧⲗ ⲉⲧⲣⲉⲥⲧⲟⲩ ص وضعوا الجسد على الجَمَل ليرجعوه معهم
٢ . رَجَعَ . عادَ *(فعل منعكس vb refl)*
-ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲙⲡⲫⲥⲧⲟⲩ ص هرب و بعد
-ⲁⲩⲟⲧⲣⲓⲙⲉ ⲛⲃⲓ ⲡⲭⲟ ⲁⲧⲱ ⲛⲫⲛⲁⲥⲧⲟⲩ ⲁⲛ ص لقد مَرَّ (انتهى) غَرْس الزرع ولن يعد
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص رَدَّ إلى
-ⲉⲧⲉⲥⲧⲟⲩ ⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲛⲧⲁⲧⲡⲟⲩⲱⲛⲉⲩ ⲉⲣⲟⲥ ص رُجِع إلى الكنيسة التي رُسِمَ عليها
-ⲫⲓ ⲡⲧⲟⲫⲧⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲡⲉⲓⲱⲭ ⲥⲧⲟⲩ ⲉⲧⲉ- ص ارفعْ الخليط من الحَمْل ورُدَّه في الهون
ⲱⲭⲁⲟ
• *2.* ⲉⲭⲛ̄ ص رَدَّ إلى
-ⲉⲣⲉ ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲛⲁⲥⲧⲟⲕ ⲉⲭⲱ ص الرب يعيدكَ إليّ
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ص رَفَضَ . نَبَذَ . مَجَّ
-ⲙⲡⲣⲥⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲩⲁⲕⲉ ص لا ترفضْ كلامي [لم ٥ : ٧]
-ⲡⲉⲧⲧⲥⲓⲛⲧ ⲉⲧⲥⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲱⲙ ص الشحمان الذي يرفض الأكل [أم ٢٧ : ١٦]
-ⲛⲏⲣⲡ ⲉⲧⲉⲟⲩⲱⲭ ⲯⲁⲓⲥⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص الخمر الحامض (المُزّ) امْجُه
-ⲁ ⲧⲥⲩⲛⲉⲟⲇⲟⲥ ⲥⲧⲉ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ⲉⲃⲟⲗ ص المجمع رفض هذا الموضوع
-ϯⲥⲟⲟⲩⲛ ⲭⲉ ⲕⲛⲁⲥⲧⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ص أنا أعرف أنكَ سوف لا ترفضني
-ⲛⲉⲧⲥⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ص الذين يرفضون الوصايا
• ⲥⲧⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص (ⲉⲩ) مَرفوض . مَمنوع
-*Apocrifical* ⲉⲧⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲥⲉⲥⲧⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص البشائر غير القانونية مرفوضة
• ⲥⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ,ⲥⲧⲉⲃⲟⲗ ص (π) مَحروم . مَنبوذ (الشيء أو الأمر المرفوض)
-ⲉⲫⲯⲁⲛⲣⲥⲧⲉⲃⲟⲗ ص إذا رُفِضَ (إذا كان مرفوضاً)
• *4.* ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ص رَدَّ إلى الوراء *turn backward*
-ⲙⲡⲣⲥⲧⲟ ⲡⲉⲱⲃ ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ص لا تلقِ الموضوع وراء ظهرك
-ϩⲟⲟⲩ ⲛⲏⲓ ⲉⲫⲁϩⲟⲩ ب ابعدْه عني جانباً *set him aside me*
[راجع أيضاً ب ϩⲟⲟ]

ⲥⲧⲟⲓ ص (= ⲥⲟⲟⲓ ب) رائحة

ⲥⲧⲟⲧⲏⲧ ص (ⲉⲕ) ضَخْم (الجسم)
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉⲕϧⲟⲥⲉ ⲉⲕⲥⲧⲟⲧⲏⲧ ⲉⲓⲛ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ص رجل طويل القامة ضَخم الجسم

ⲥⲧⲣⲧⲣ ص (= ⲥⲟⲉⲣⲧⲉⲣ ب) رعدة

ⲥⲧⲧϫⲉⲙⲓ ب (ⲡ) شونيز . كرسنة . الحبّة السوداء
-ⲱⲁⲕⲥⲓϯ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲥⲓ ⲛⲥⲧⲧϫⲉⲙⲓ ⲛⲉⲓⲛ ⲟⲩⲟⲁ- ⲡⲉⲛ ب يبذر قليلاً من الشونيز والكمّون (إش ٢٨ : ٢٥)

ⲥⲧⲱ ص (ⲧ) شَطّ أو ضَفّة (النهر) (يش ٣ : ١٥)

ⲥⲧⲱⲧ ص ارتَعَدَ خوفاً . ارتَعَبَ . ارتَجَفَ . ارتَجَّ
-ⲁⲩϯ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲉⲃⲟⲏⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲕⲥⲧⲱⲧ ص تقدَّم إليه وهو يرتجف (١صم ١٥ : ٣٢)
-ⲓⲙⲡⲉ ⲁⲙⲛ̀ⲧⲉ ⲥⲧⲱⲧ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲧⲓⲙⲁⲩ ص الجحيم يرتجّ بسبب ذاك
-ⲁ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲕ ⲥⲧⲱⲧ ارتَجَف جسمه كله
• ⲥⲧⲱⲧ ⲉⲁ ,ⲥⲧⲱⲧ ⲉⲛⲧ// ⲛ̄- ص فزعَ من . ارتَجَّ من
-ⲁ ⲁⲙⲛ̀ⲧⲉ ⲥⲧⲱⲧ ⲉⲁ ⲡⲉⲕⲉⲣⲟⲟⲩ ص ارتجَّ الجحيم من صوته
-ⲥⲧⲱⲧ ⲉⲛⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲱⲁϧⲉ ص فزعوا من الكلام
-ⲓⲙⲡⲉⲥⲥⲧⲱⲧ ⲉⲛⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲃⲟⲩ ص ترتعب من القوة
• ⲥⲧⲱⲧ,ⲥⲧⲟⲩ ص (ⲡ) رعدة . خَوْف . فَزَع . ارتجاف . رُعب trembling
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲣⲉⲟⲩⲧⲉ ⲁⲛ ⲟⲩⲁⲉ ⲉⲙⲛ̄ ⲥⲧⲱⲧ ⲛⲁϫⲓⲧⲛ̄ لن نَخَف لو تأعدنا رعدة ص

ⲥⲧⲱϩⲉ,ⲥⲧⲉⲓⲱϩⲉ ص (ⲧ) مقياس للأرض (فدان مثلاً)

ⲥϧⲁⲓⲣⲁ,ⲥϧⲉⲣⲁ ى (ⲧ) كُرَة . بِلّيمَة (لب)

ⲥϧⲉⲣⲟⲧⲏⲣ,ⲥϧⲉⲣⲱⲧⲏⲣ ى (ⲟⲩ) رُمّانة (المنارة أو أى آلة) (عز ٢٥ : ٣١)

ⲥϧⲏϯ ب ,ⲥ̄ϩⲃⲏⲏⲧⲉ,ⲥ̄ⲃⲏⲧⲉ,ⲥ̄ⲃⲏⲓⲧⲉ ص (ⲡ) ريمة . زَغْوَة . زَبَد . ريالة foam of mouth or waves
• ⲥⲓⲥϧⲏϯ ,ⲭⲉⲱⲥϧⲏϯ ⲉⲃⲟⲗ ب أزبَدَ . أخرج ريمة (رَيْل) (مر ٩ : ١٨ - لو ٩ : ٣٩)
• ⲧⲁⲧⲉ ⲥ̄ⲃⲏⲏⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص أخرَجَ ريمة . (رَيْل)
• ⲙⲁⲛⲥϧⲏϯ ب (ⲡ) مَرْبَلة (توضع حول رقبة الأطفال) . بالِغة (لب)

ⲥϧⲓⲣ ب ,ⲥ̄ⲡⲓⲣ ص (ⲡ) ١ . جَنْب . ضِلْع rib
-ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲁϥⲟⲟⲧⲥ ⲙ̀- ⲡⲉⲕⲥϧⲓⲣ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲗⲟⲥϫⲏ ب لكن واحد من الجند طعن جنبه بحربته (يو ١٩ : ٣٤)
٢ . جانب side
[عز ٢٦ : ٢٧ - مز ١٢٧ : ٣ - حز ٤٠ : ٤١ - حز ٤١ : ٢ ، ٨]
-ⲡⲉⲥⲡⲓⲣ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲟⲣⲧ ص جانب (ناحية) من ذقنه
-ⲉⲕⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲕⲥ̄ⲡⲓⲣ ص واقفاً بجانبه
-ⲟⲩⲥϧⲓⲣ ⲉⲃⲟⲗⲛ̄ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥϧⲓⲣ ب جانب بلداعل جانب . جانب مُتداعل في جانب (حز ٤١ : ٦)
• ⲥϧⲓⲣⲱⲟⲧⲓ ب ,ⲥ̄ⲡⲓⲣⲟⲟⲧⲉ ص (ⲙ) ضلوع . جوانب . جُنُب ribs, sides
(عد ٣٣ : ٥٥ - أى ٤٠ : ١٨ - أم ٢٢ : ٢٧)
-ⲛⲓⲕⲉⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲕⲥϧⲓⲣⲱⲟⲧⲓ ب شُحوم جوانبه
• ⲃⲏⲧⲥ̄ⲡⲓⲣ,ⲃⲉⲧⲥ̄ⲡⲓⲣ ص (ⲡ) ضِلْع

• ⲥⲁⲥϧⲓⲣ,ⲥⲁ ⲛ̀ⲥϧⲓⲣ ب ,ⲥⲁⲥⲡⲓⲣ,ⲛ̄ ⲛ̄ⲥ- ⲡⲓⲣ ص بجانب . بجوار beside
(لك ٩ : ١٦ - ث ٣١ : ٢٦ - ٢صم ١٣ : ٣٤ - حز ٤٠ : ٣٩)
-ⲉⲩⲉⲉⲓⲛⲓ ⲥⲁⲥϧⲓⲣ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲟⲩ ب جالِس بجوار الرجل
-ⲁⲩⲉⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲃⲓⲭ ⲥⲁⲥⲡⲓⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ص أحضر يَدَيه عند جنبيه brought his hands to his side
-ⲁⲩⲕⲁ ⲟⲩⲱⲛⲉ ⲛⲥⲁⲥⲡⲓⲣ ⲙ̀ⲡⲣⲟ ص وضع حجراً بجانب الباب
• ⲉⲓ ⲥ̄ⲡⲓⲣ ص على جانب
-ⲉⲓ ⲥ̄ⲡⲓⲣ ⲛ̄ⲧⲣⲉ ص على جانب المَجرَى (القناة)
• ⲉⲓ ⲟⲩⲥ̄ⲡⲓⲣ ص على انفراد . مُنعَزِل
-ⲟⲩⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲓ ⲟⲩⲥ̄ⲡⲓⲣ ⲉⲛ ⲁⲙⲛ̀ⲧⲉ ص موضع مُنعزل في الجحيم

ⲥⲫⲟⲥⲥⲟⲥ ى (ⲡ) اسفنج

ⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ب ,ⲥ̄ⲡⲟⲧⲟⲩ ص (ⲡ,ⲙ) ١ . شَفَة . شِفاه lip, lips
(٢صم ١٩ : ٢٤ - أى ١٥ : ٦ - مز ١٦ : ٤ إش ٣٠ : ٢٧)
-ⲡⲁⲓⲗⲁⲟⲥ ⲉⲣⲧⲓⲙⲁⲛ ⲛ̀ⲛⲟⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ب هذا الشعب يكرمني بشفتيه (مر ٧ : ٦)
-ⲛⲉⲓⲛⲉⲓⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲥ̄ⲡⲟⲧⲟⲩ ص زلّة (هَمهَمة) شِفاههم
٢ . لغة language
-ⲟⲓ ⲛⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب بلغة واحدة (تك ١١ : ١)
٣ . حافّة . شاطىء . ضفّة (مفرد وجمع)
edge, shore (١ث ٣ : ١٢)
-ⲛⲉⲛⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲗⲁⲕⲕⲟⲥ ب حافة الحُب
-ⲛⲉⲛⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲫⲓⲟⲙ ب شاطىء البحر
-ⲡⲓⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲫⲓⲁⲣⲟ ب ,ⲡⲉⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲙⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ص ضَفّة النهر

١ . مفسّر أحلام . مُنَجِّم . عَرّاف soothsayer (تك ٤١ : ٨) ⲥⲫⲣⲁⲛⲱ ب فقط (ⲡ)
٢ . ساحِر magician

١ . حَرَثَ ص // ⲥ̄ⲕⲁⲓ,ⲥⲟⲕ// ب ,ⲥϧⲁⲓ,ⲥϧⲏⲧ// ب plough
(أى ١ : ١٤ - أى ٣٩ : ١٠ - إش ٤٥ : ٩ - لو ١٧ : ٧)
-ⲉⲧⲣⲉⲕⲥ̄ⲕⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲕⲁⲉ ص لكى يَحرث الأرض
-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲁⲥϧⲁⲓ ⲥⲉⲛⲁⲥⲁⲥϧⲏⲧⲟⲩ ب بالمحراث سيحرثونها (إش ٧ : ٢٥)
- مع الحرفين :
• 1. ⲛ̄- ب ,2. ⲇⲉⲛ ب ,ص.ب حَرَثَ بِ . حَرَثَ بواسطة
-ⲛⲛⲉⲕⲥⲁⲥϧⲁⲓ ⲛⲟⲩⲙⲁⲥⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉⲓⲱ ⲉⲩⲥⲟⲙ ب لا تَحرث بثور وحِمار معاً (تث ٢٢ : ١٠)
-ⲉⲕⲥⲁⲥϧⲁⲓ ⲛⲓ ⲃ ⲛⲥⲉⲃⲓ ⲛⲉⲥⲉ ب يَحرث باثنى عشر فدان بقر
٢ . فَلَّحَ
-ⲥⲓⲱⲛ ⲉⲧⲉⲥⲥⲱϧⲧⲥ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲓⲟⲉⲓ ب صِهيون تُفلَح مثل حقل (ميخا ٣ : ١٢)
-ⲛⲥⲉⲛⲁⲥⲁⲥϧⲁⲓ ⲛⲟⲛⲧⲟⲩ ⲁⲛ ⲟⲩⲁⲉ ⲛⲥⲉⲛⲁⲱⲥⲃ ب لا يفلحون ولا يحصدون ⲁⲛ

• ⲁⲥϧⲁⲓ ب ,ⲥ̄ⲕⲁⲓ ص (ⲡ) ١ - حَرْث
٢ - مِحراث
-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲁⲥϧⲁⲓ ⲥⲉⲛⲁⲥⲁⲥϧⲏⲧⲟⲩ ب سيحرثونها بالمِحراث
• ⲥⲉⲕⲥϧⲁⲓ ب جَرْ المحراث
• ⲥⲓⲙⲉ ⲛⲥⲕⲁⲓ ب ,ⲉⲉⲃⲓ ⲛⲥϧⲁⲓ ص مِكّة المحراث
• ⲣⲉⲩⲥϧⲁⲓ ب ,ⲣⲉⲩⲥⲕⲁⲓ ص حَرّاث . فلّاح plouhman (إش ٦١ : ٥)
-ⲧⲃⲏⲟⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲣⲉⲩⲥ̄ⲕⲁⲓ ص البهائم الحارثة (التى تحرث)

ⲥⲭⲁⲣⲁ ب (ᴛ) ١. زَرْدِيَّة (عِدَّة)
٢. تذكرة (لب)

ⲥⲭⲁⲧ ب ,ⲥⲭⲁⲧ,ⲥⲭⲁⲁⲧ,ⲥⲉⲁⲧ ص (π)
هدية العُرْس . (نُقْطة) *marriage gift from bridegroom*
-ⲧⲙⲁⲁⲧ ⲁⲥⲧ ⲙⲡⲉⲥϣⲏⲣⲉ ⲟⲩⲉⲟⲗⲟⲕⲟⲧⲥⲓⲛ ⲉⲁ ⲥⲭⲁⲧ ص الأم أعطت ابنها جنيهاً كهدية زواج
-ⲡⲛⲓ ⲙⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ⲛⲧⲁⲓⲧⲁⲁϥ ⲉⲁ ⲡⲟⲩⲥⲭⲁⲧ ص بيت أبي الذى أعطته لهم كهدية عُرْس
-ϰⲗⲏⲗ ⲛⲉⲁⲧ ⲉⲁ ⲥⲉⲁⲧ ص تاج فضّى كهدية زواج
• ⲣⲙⲛⲛⲥⲕⲁⲧ ص مُشارِك فى هدية الزواج
• ϫⲓⲥⲕⲁⲧ ص أخذ هدية الزواج (النقطة)

ⲥⲭⲉ ب (ᴛ) علبة . حُقّ (لب)
-ⲧⲥⲭⲉ ⲛⲟⲏⲛ ب علبة الكبريت
-ⲧⲥⲭⲉ ⲛϭⲱⲣ ب علبة الدخان

ⲥⲭⲏⲙⲁ ب ى (π) ١. شكل . صورة . هيئة
٢. اسكيم (زى الرهبان)

ⲥⲭⲓⲙ ب ,ⲥⲕⲓⲙ ص (π) ١. شَيْبٌ (الشعر الأبيض)
grey hair
-ⲡⲓⲥⲭⲓⲙ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲓⲫⲱⲓ ⲉⲟⲟⲧⲟⲃϣ ⲥⲭⲓⲙ ⲡⲉ ⲧⲁⲣⲉⲧⲏ ب ليس الشيب هو الشعر الأبيض بل الشيب هو الفضيلة
-ⲧⲉϥⲁⲡⲉ ⲁⲥⲟⲩⲃⲁϣ ⲉⲁ ⲡⲉⲥⲕⲓⲙ ص رأسه ابيضّت من الشيب
-ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲁϩⲉ ⲙⲛ ⲟⲩⲥⲕⲓⲙ ⲉⲛⲁϣⲱⲕ ص عُمر طويل وشيب كثيف
-ⲉⲩⲣⲏⲧ ⲛⲥⲭⲓⲙ ب ذوو شيبة
-ⲃⲱϣ ⲛⲛⲉⲥⲭⲓⲙ ⲉⲃⲟⲗ ب اكشفى شعرك الأبيض [إش ٤٧ : ٢]
-ⲉⲁⲛⲥⲭⲓⲙ ⲁⲧⲣⲱⲧ ⲉⲣⲟϥ ب نَبَتَ له شعر أبيض [هو ٧ : ٩]
-ⲛⲉⲕⲥⲭⲓⲙ ⲥⲉⲟⲩⲃⲁϣ ب ابيضّت شيبتك
-ⲫⲛⲉⲧⲁϥⲟⲩⲱⲙ ⲛⲛⲉϥⲥⲭⲓⲙ ب الذى يحترم شيبته
٢. أشْيَب . شايب *grey haired* (صفة *adj*)
-ⲡⲉⲛⲇⲁⲉ ⲛⲥⲭⲓⲙ ب نهايتا الشياء
• ⲉⲣⲥⲭⲓⲙ ب ,ⲣⲥⲕⲓⲙ ص *become grey haired* شابَ
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲉⲟ ϣⲏⲙ ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲉϥⲉⲏⲧ ⲁϥⲣⲥⲕⲓⲙ ص وجهه شباب لكن قلبه شابَ
• ⲣⲉⲙⲛⲥⲭⲓⲙ,ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲥⲭⲓⲙ ب ,ⲣⲙⲛⲥⲕⲓⲙ ,ⲣⲙⲛⲥⲕⲓⲙ ص *grey-haired man* أشْيَب (لو ١٩ : ٣٢)
-ⲉⲗⲗⲟ ⲛⲣⲙⲛⲥⲕⲓⲙ ص شيخ أشيب
• ⲥⲕⲙⲛⲕⲓⲙ ص (π) ارقط (مُنقّط أبيض على أسود)

ⲥⲭⲓⲛ ب (ⲟⲩ) لطافة . رقّة الطبع . سماحة الوجه (لب)

ⲥⲱ *I.* ,ⲥⲉ-,ⲥⲟ- ص.ب *to drink* شربَ . ارتَوَى
(أى ٦ : ٤ - أى ٨ : ١٢ - إش ٣٦ : ١٢ - إش ٥١ : ١٧ - يو ٢٨ : ٧ - مرا ٥ : ٤-يؤ ٣ : ٣-صف ١ : ١٢-زكر ٩ : ١٥-يو ٤ : ٧-عب ٦ : ٧)
-ⲛⲉ ϣⲁⲥⲥⲱ ⲡⲉ ب كانت تُرْوَى (لو ١٣ : ١٠)
-ⲉⲧⲁϥⲕⲏⲙ ⲉⲩⲥⲱ ب لما فرغ من الشراب
-ⲁϥⲥⲱ ⲙⲡⲓⲉⲣⲱⲧ ⲧⲏⲣϥ ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲛ ب شربَ اللبن كله دفعةً واحدة
-ⲓⲉ ϯⲛⲁⲥⲉ ⲉⲛⲟϥ ⲙⲃⲁⲣⲏⲧ ب او ساشرب دم ثيوس

-ⲟⲩⲟⲛϣⲭⲟⲙ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲉⲥⲉ ⲡⲓⲁϥⲟⲩ ⲉⲧⲛⲁⲥⲟϥ أتستطيعان أن تشربا الكأس التى سأشربها ؟ (مت ٢٠ : ٢٢) ب
-ⲥⲉ ⲉⲣⲱϯ ⲛⲁⲕ ب اشربْ لبناً
– مع الحرفين :
• *1.* ⲃⲉⲛ ب ,*2.* ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب شربَ من
(تك ٩ : ٢١ – يو ٤ : ٢١)
-ⲁϥⲉⲣⲉϩⲧⲥ ⲛⲥⲱ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲛⲏⲣⲡ ب بدأ يشرب من الخمر
-ⲙⲱⲟⲩ ⲉϫⲉⲣϣⲁϯ ⲉⲛⲥⲟϥ ب ماء صالح للشرب
• ⲉⲧⲥⲱ,ⲉϥⲥⲱ ص.ب شَرْب . مَضاص
١ - ⲥⲱ ص.ب (π) شَرْبٌ . شراب . جُرْعة
drinking, potation (أى ٨ : ١١ -ولا ٢٨ : ٣٩ - يو ٦ : ٥٥)
-ⲉⲁⲛⲥⲱ ب مشروبات
-ⲟⲩⲟⲉ ⲡⲁⲥⲱ ⲁⲧⲉⲟⲩϥ ⲛⲏⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲣⲓⲙⲓ ب وشرابى مُزِجَ لى بالدموع (مز ١٠١ : ١٠)
-ⲉⲩⲟⲩⲱⲧⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲱⲁⲧⲟⲩϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓ-ⲥⲱ ب يصب لهم حتى أكملوا الشراب
٢ - حفل شراب . وليمة (تك ١٩ : ٣) *bout*
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥⲣⲓ ⲛⲟⲩⲧⲥⲱ ⲛⲱⲟⲩ ب وعمل لهم وليمة
-ⲁϥⲣⲓ ⲛⲟⲩⲉⲓⲟⲟⲩ ⲛⲥⲱ ب عمل يوما للشراب
• ⲙⲁⲛⲥⲱ ص.ب (π) مكان الشُرب . كافتريا . حانة
(لو ٢٢ : ٣٠) *drinking place*
-ⲟⲩⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲛ ⲓⲉ ⲟⲩⲙⲁⲛⲥⲱ ب (أماكن) غذاء أو شُرب
-ⲁⲧⲉⲁⲙⲓⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲁⲛⲙⲁⲛⲥⲱ ⲛⲁⲧⲱⲁⲧ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲃⲓⲣ ب صنعوا لأنفسهم حانات (أو أماكن للشُرب) ماحنة (أو عابثة) فى الشوارع
• ⲙⲁⲛⲥⲉⲏⲣⲡ ص.ب (π) حانة . (حَمّارة)
• ⲣⲉϥⲥⲱ,ⲣⲉϥⲥⲉ-,ⲥⲁⲧ- ص.ب شرّيب *drinker*
• ⲣⲉϥⲥⲉⲏⲣⲡ,ⲥⲁⲧⲏⲣⲡ ص.ب شرّيب خمر . سِكّير *wine-drinker*
• ⲣⲉϥⲥⲱ ⲉⲟⲩⲟ ⲛⲏⲣⲡ ب ,ⲣⲉϥⲥⲉ ⲉⲁⲉ ⲛⲏⲣⲡ ص مُدْمِن للخمر (١ تيمو ٣ : ٣)
• ⲙⲉⲧⲥⲁⲧⲏⲣⲡ ب,ⲙⲛⲧⲥⲁⲧⲏⲣⲡ ص (ᴛ) شرب الخمر *wine-drinking*
• ⲁⲧⲥⲱ ب ظمآن . (بدون شرب) *without drinking*
-ⲁⲧⲭⲁϥ ⲉϥⲟⲓ ⲛⲁⲧⲥⲱ ب تركوه ظمآنا
-ⲟⲩⲉⲓⲟⲟⲩ ⲛⲁⲧⲥⲉ ⲙⲙⲟⲩ ب يوم عطش
• ϫⲓⲛⲥⲱ ص ,ⲅⲓⲛⲥⲱ ب شُرْب *drink*
-ⲁⲃⲛⲉ ϯⲣⲟⲫⲏ ⲟⲩⲁⲉ ϫⲓⲛⲥⲱ ب بدون أكل ولا شُرب
• ⲥⲱⲙⲥⲱ ص (π) زمزمية (إناء لوضع الماء) (لب)

ⲥⲱ *II.* ص (π) غابٌ . بوصٌ . حَلْفاء . حَصير الغاب
-ⲙⲡⲣⲧⲣⲉⲛⲉⲩⲱⲙ ⲉϫⲛ ⲛⲉⲥⲏⲏⲧ ص لا تَنُسْ على الحصيرة الموضوعة تحت الأحبة
-ⲉⲧⲩⲁⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲱⲕ ⲉⲥⲱⲣ ⲛⲛⲥⲱ ⲉⲡⲥⲱⲟⲩⲉ ص إذا شرعوا أن يوزعوا البوص على الجماعة
-
ⲁⲁϥ ⲛⲥⲱ ص وضعوا قليلاً من البوص فى الماء لأنهم سيعملونها حُصُرًا
-ⲉⲩⲙⲟⲩⲉ ⲙⲡⲉⲉⲛⲁⲁⲩ ⲛⲥⲱⲙⲥⲱ ص يَملأون آنية نقع الغاب

ⲥⲱⲃⲓ *I.* ص ,ⲥⲱⲃⲉ ب *(vb intr)* أولاً : فعل لازم :
١. ضَحِكَ (تك ٨ : ١٢ - لو ٦ : ٢٥) *to laugh*

إنه لأمر مُضحِك أن ... ص -ⲟⲩⲥⲱⲃⲉ ⲡⲉ ⲉⲭⲟⲟⲥ
يُقال ...
هَلُمَّ نرى التهريج الذى يقوم به المسيحيون ص -ⲁⲓⲟⲧ ⲛⲧⲛⲛⲁⲩ ⲉⲓⲡⲥⲱⲃⲉ ⲉⲧⲉ ⲛⲉⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟⲩ

٢ ـ لَعِبٌ

٣ ـ سُخرية . هُزْء (مز ٤٣ : ١٢ – حب ١١ : ٣٩)

صار سُخرية (أى ١٢ : ٤) ب -ⲁⲩⲱⲱⲡⲓ ⲉⲡⲥⲱⲃⲓ
مزاح • ⲥⲱⲃⲓ ⲛⲱⲉⲣⲱⲓ ب

ص ⲟⲩⲉⲉ ⲥⲱⲃⲓ ب ,ⲟⲩⲉⲉ ⲥⲱⲃⲉ •
عَرَضَ العاباً مُضحِكة . هَزَّجَ

الرجال التافهون (عديمو الفائدة) يهرِّجون أمامكَ ص -ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲧⲱⲱⲧ ⲉⲧⲟⲩⲉⲉ ⲥⲱⲃⲉ ⲉⲓⲱⲛ ⲙⲙⲟⲕ

ص ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲥⲱⲃⲓ ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲥⲱⲃⲉ •
عمل العاباً مُضحِكة . سَخِرَ من . هَزَأ بِ

ب -ⲛⲓⲥⲱⲃⲓ ⲛⲉⲓ ⲛⲓⲱⲉⲣⲱⲓ ⲉⲧⲁⲩⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲕ
اللعب والمزاح الذى عملوه معه

ص -ⲁⲕⲧⲉⲱⲛ ⲛⲁⲓ ⲧⲁⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲥⲱⲃⲉ ⲛⲁⲉⲣⲁⲕ
أمرتنى أن أمزح (أعمل أعمالاً مُضحكة) أمامكَ

٤ ـ مُضحِك (صفة *adj*)

أمر مُضحِك . شىء مُضحِك ب ⲉⲱⲃ ⲛⲥⲱⲃⲓ •
laughable thing

صار ب -ⲁⲩⲱⲱⲡⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲉⲱⲃ ⲛⲥⲱⲃⲓ
أضحوكة

١ ـ الأعمال المُضحكة (الكوميديا) ب ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛⲥⲱⲃⲓ •

٢ ـ الألعاب

-ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛⲥⲱⲃⲓ ⲉⲧⲁ ⲛⲓⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ⲓⲣⲓ ⲙ-
الألعاب التى يقوم بها الأولاد ب ⲙⲙⲟⲩ ⲅⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱ
فى الرمل

ص ⲥⲁⲭⲓ ⲛⲥⲱⲃⲓ ب ,ⲱⲁⲭⲉ ⲛⲥⲱⲃⲉ,ⲱⲭⲥⲱⲃⲉ •
كلام مُضحِك . اضحوكة (نُكتة) *ridiculous, jesting talk*

١ ـ مُضحِك . مُهَرِّج . ص ,ⲣⲉⲫⲥⲱⲃⲉ ب ,ⲣⲉⲫⲥⲱⲃⲓ •
هُزأة (يهزأ به الناس . بتاع مَسْخَرة) *jester, mocker*
[أى ٣١ : ٥ – إش ٣ : ٤]

٢ ـ بهلوان . (بلياتشو)

ب -ⲛⲓⲣⲉⲫⲥⲱⲃⲓ ⲥⲉⲉⲱⲗ ⲉϩⲱⲱⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲉⲁⲛⲛⲟⲉ
البهلونات يصعدون على الحِبال

ضِحْكٌ ص (π,τ) ,ⲅⲓⲛⲥⲱⲃⲉ ب ,ϫⲓⲛⲥⲱⲃⲓ •
laughter

ضحك خليع ب -ⲟⲩϫⲓⲛⲥⲱⲃⲓ ⲉⲥⲃϩⲗ ⲉⲃⲟⲗ

١ ـ مكان للضحك أو التهريج . سيرك (π) ب ⲙⲁϩⲛⲥⲱⲃⲓ •
jesting place

٢ ـ مَرْتَع *play ground*

-ϯⲙⲉⲧϫⲱⲃ ⲛⲧⲉ ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲙⲁϩⲛⲥⲱⲃⲓ ⲛⲧⲉ
ضَعْف الانسان مَرْتَع للحميات ب ⲙⲓⲇⲓⲟⲙ

play-ground for fevers

ⲥⲱⲃⲓ *II.*,ⲥⲱⲡⲓ ب ,ⲥⲱⲃⲉ,ⲥⲱⲡⲉ ص (τ)
حاشية أو طرف الثوب *edge, fringe of garment etc.*
[خر ٢٨ : ٢٨ – عد ٣٦ : ٣١]

بَرَصٌ ص (π) (= ⲥⲉⲫⲧ ب)

الماء يَجعل جسمها ينسلخ بَرَصاً ص -ⲱⲁⲣⲉ ⲛⲙⲟⲟⲧ ϯⲣⲉ ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲕⲱⲕ ⲉⲡⲥⲱⲃⲉ

مَشلول وأبرص ص -ⲉⲫⲥⲏⲃ ⲉⲫⲕⲏⲕ ⲉⲡⲥⲱⲃⲉ

أى شنودة ب -ⲙⲡⲉ ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲫⲉⲛⲟⲩϯ ⲥⲱⲃⲓ ⲉⲛⲉⲫ
يضحك أبدا

يضحكون ويفرحون ص -ⲥⲉⲥⲱⲃⲉ ⲥⲉⲣⲁⲩⲫ ⲥⲉⲣⲟⲟⲩⲧ
ويَمرحون

أبنائى ب -ⲛⲁⲩⲙⲏⲣⲓ ⲥⲉⲥⲱⲃⲓ ⲉⲛⲩⲱⲓ ⲇⲁ ⲡⲁⲫⲟ
يضحكون عالياً فى وجهى

٢ ـ لَعِبَ [خر ٣٢ : ٦ – مز ١٠٣ : ٢٥ – ١كو ١٠ : ٧] *play*

رقصوا (لعبوا) ب -ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲃⲓ ⲉⲓ ϩⲓⲉⲛ ⲙⲡⲓⲙⲁⲥⲓ
أمام العِجْل

٣ ـ هَزَلَ (هَزَّرَ) [أم ٢٦ : ١٩]

٤ ـ اِستهزأ [أع ١٧ : ٣٢] *deride, mock*

ثانياً : فعل متعدى : سَخِرَ . هَزِأَ . ضَحِكَ . داعَبَ *(vb tr)*
[تك ٣٩ : ١٤ – أى ٥ : ٢٢ – أى ٤١ : ٥ – أى ٤١ : ٣٣ – مز ٣٦ : ١٢ –
مز ٢ : ٣ – لو ٩ : ٥ – مر ١٠ : ٣٤ – مر ١٥ : ٢٠ – لو ٨ : ٥٣]

لا تسخرْ منا ب -ⲙⲡⲉⲣⲥⲱⲃⲓ ⲙⲙⲟⲛ

كل واحد سيهزأ ص -ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲁ ⲛⲁⲥⲱⲃⲉ ⲙⲡⲉⲕⲭⲱⲫⲣ
بصاحبه

لا تهزأ بصاحبكَ ب -ⲙⲡⲉⲣⲥⲱⲃⲓ ⲙⲡⲉⲕϫⲱⲫⲣ

جدير بالسُخرية . جدير بالاستهزاء . ب ⲩⲟⲧⲥⲱⲃⲓ ⲙⲙⲟⲩ •
(مُهَزَّأ)

– مع الحروف الآتية :

ضَحِكَ على ص -*2.* ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉ- ,ص -*1.* ⲉ- •

دَلَّسَ عليه ص -ⲁⲩⲥⲱⲃⲉ ⲛⲓⲕⲣⲟⲩ ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ

ضَحِكَ فى وجه ب -*3.* ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉϫⲣⲉⲛ •

أسكته وضحكت فى وجهه ب -ⲁⲥⲁⲓⲱⲛⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲁⲥⲥⲱⲃⲓ ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉϫⲣⲁⲩ

ضَحِكَ على . ص -*4.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ •
(تَمَسْخَرَ على)

ليهزأوا بخدمتهم ب -ⲉⲱⲣⲟⲧⲥⲱⲃⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲟⲩⲯⲉⲣⲓⲯⲓ
(بعبادتهم)

يفرحون بهلاكهم ص -ⲉⲩⲥⲱⲃⲉ ⲉⲭⲓ ⲡⲉⲧⲧⲁⲕⲟ

ينظرون إلى الجنود ويهزأون بهم ب -ⲉⲩⲥⲟⲙⲥ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲉⲩⲥⲱⲃⲓ ⲉⲃⲏ
ⲭⲱⲟⲩ

ضَحِكَ على ب -*5.* ⲉⲏⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ •
[مز ٥١ : ٥ – أم ١ : ٢٦ – مرا ١ : ٨]

لاعَبَ . داعَبَ . ضاحَكَ . (هَزَّرَ مع) ص ⲙⲁⲁ, ب ⲙⲉⲓⲓ *6.* •
sport with [تك ٢٦ : ٨ – أى ٢٩ : ٢٤]

يهزأون فيما بينهم ب -ⲛⲁⲩⲥⲱⲃⲓ ⲙⲉⲓⲓ ⲛⲟⲩⲉⲏⲣⲏⲟⲩ

يَمزح أبداً مع فتاة ص -ⲓⲙⲡⲉⲫⲥⲱⲃⲉ ⲉⲛⲉⲫ ⲙⲁⲁ ⲟⲩⲱⲉⲉⲣⲉ ⲱⲛⲓⲓ

هزأ بِ . ازدرَى بِ . تهكَّمَ على . سَخِرَ من ص,ب ⲛⲥⲁ *7.* •
laugh at

يتهكمون على عظمة كلام النبى ص -ⲧⲟⲥⲛⲁⲩ ⲛⲧⲟⲩⲙⲛⲧⲛⲟϭ ⲙⲡⲱⲁⲭⲉ ⲫⲏⲧⲏⲥ

أنتَ تهزأ بنفسكَ ص -ⲉⲕⲥⲱⲃⲉ ⲛⲥⲱⲕ ⲟⲩⲁⲁⲕ

هؤلاء الذين ازدروا ب -ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲥⲱⲃⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲟⲩⲱⲛϭ
بحياتهم

١ ـ لَعِبَ بِ . (شَخْشَخَ بِ) ص ⲙⲁ, ب ,ϭⲉⲛ *9.* ,ب ⲛ- *8.* •

يراقصن (يشخشخن) ب -ⲉⲧⲥⲱⲃⲓ ⲛⲛⲉⲟⲩⲃⲁⲗⲁⲧⲉ
بأرجلهنّ [إش ٣ : ١٦]

الطيور التى ص -ⲛⲉⲁⲗⲁⲧⲉ ⲉⲧϥⲥⲱⲃⲉ ⲛⲉⲁⲛⲧⲟⲩ
يلعب بها

٢ ـ تَمسْخَرَ على

١ ـ ضَحِكٌ . تهريج (π) ص ,ⲥⲱⲃⲉ ب ,ⲥⲱⲃⲓ •
laughter, derision [تك ٢١ : ٦ – مبها ١ : ١٠ ، ١١]

١ ـ صار أبرصاً ص • CWBϩ,COBϩ//
صار أبرصاً مثل الثلج ص -ⲁϥⲥⲱⲃϩ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩϫⲓⲱⲛ
البَرَص ص • ⲙⲉⲧⲥⲟⲃϩ
٢ ـ شَيْبَ بَرَصاً

CWI I. ب نَحَلَ . سَقَطَ الشعر become hairless
إذا نحلت ب -ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ϯⲁϣⲉ ⲥⲱⲓ ⲟⲩⲕⲉⲣⲉⲉ ⲡⲉ
الرأس فهو أقرع [لا ١٣ : ١٤]
• CWI ب (ⲟⲩ) أجرودى . مَنحول الشعر [لب]
• ⲙⲉⲧⲥⲱⲓ ب (ⲧ) نُحول الشعر [لب]
CWI II. ب (ⲡ) عُماص العين [لب]

CWIT ب ,COEIT ص (ⲡ)
١ ـ صِيت . شُهرة . سُمعة . اشاعة
fame, report, rumour
• ⲡⲓⲥⲱⲓⲧ ⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب الصيت الحسن
• ⲟⲩⲥⲱⲓⲧ ⲉⲩⲉⲱⲟⲩ ب صيت ردىء . فضيحة
• ⲟⲩⲥⲱⲓⲧ ⲉⲩⲉⲛⲉⲑⲟⲩ ⲁⲛ ب اشاعة كاذبة
-ⲛⲧⲁ ⲡⲉⲥⲥⲟⲉⲓⲧ ⲡⲱⲥ ⲫⲁ ⲫⲣⲱⲙⲏ ص لَمّا بلغ صيتها إلى روما
٢ ـ مَشهور famous (adj صفة)
-ⲧⲉⲕⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲁ ⲛⲁⲫⲱⲛⲓ ⲛⲥⲱⲓⲧ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲥ استشهادكَ سيكون مشهوراً في العالَم كله ب ⲙⲟⲥ
• ⲣⲁⲛ ⲛⲥⲱⲓⲧ ب ,ⲣⲁⲛ ⲛⲥⲟⲉⲓⲧ ص اسم مشهور
• ⲙⲉⲧⲥⲱⲓⲧ ب (ⲧ) شهرة fame
• ⲉⲣⲥⲱⲓⲧ ب ,ⲣⲥⲟⲉⲓⲧ ص اشتهَرَ . ذاعَ صيته become famous
-ϯⲛⲁⲁⲣⲉ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲉⲣⲥⲱⲓⲧ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ سأجعل اسمكَ ذائع الصيت في العالَم كله ب ⲧⲏⲣⲟ
-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲁⲫⲁⲁⲩ ⲛⲥⲟⲉⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص جعله مشهوراً في العالَم
-ⲡⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛⲧⲁ ⲛⲥⲁϩ ⲁⲁⲥ ⲛⲥⲟⲉⲓⲧ ص المدينة التي جعلها الأساتذة مشهورة
• ⲟⲓ ⲛⲥⲱⲓⲧ ب ,ⲟ ⲛⲥⲟⲉⲓⲧ ص شهير . مشهور be famous
-ⲉⲫⲟ ⲛⲥⲟⲉⲓⲧ ⲉϩⲛ ⲛⲉϩⲃⲏⲧⲉ ⲛⲁⲓⲕⲉⲟⲥⲩⲛⲏ ص مشهور بأعمال البر
• ϯⲥⲱⲓⲧ ب ,ϯⲥⲟⲉⲓⲧ ص أشهَرَ . أعلَنَ make famed
-ϯⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲧⲧⲥⲱⲓⲧ ب المدينة الشهيرة
• ϯ ⲛⲥⲱⲓⲧ , ϯ ⲙⲡⲥⲱⲓⲧ ب ,ϯ ⲛⲥⲟⲉⲓⲧ ,
ϯ ⲙⲡⲥⲟⲉⲓⲧ ص أذاعَ . أشاعَ . عمل دعاية proclaim
– مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉ– ص.ب أذاعَ عن
-ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲧⲧⲥⲱⲓⲧ ⲉⲣⲟⲩ ب مكان شهير (يذيعون عنه)
• 2.ⲉⲃⲏ ب أذاعَ عن
-ⲉⲉⲧⲥⲱⲓⲧ ⲉⲩⲉⲱⲟⲩ ⲉⲃⲏⲏⲧⲟⲩ ب يذيعون عنهم شراً (يشهّرون بهم)
• 3.ⲛ– ص.ب مشهور بـ
-ⲉⲧⲧⲥⲱⲓⲧ ⲏⲧⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲁⲩ ب مشهورون بالغِنى
-ⲥⲉⲧⲥⲟⲉⲓⲧ ⲏⲧⲉⲧⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲩⲛⲏ ص يشتهرون بالبرّ
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲥⲟⲉⲓⲧ ⲏⲧⲉⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲓⲁ ص اشتهر بالنبوّة
• 4.ⲇⲁ ب عمل دعاية لِـ

الملك عمل ب -ⲛⲟⲩⲣⲟ ⲁⲩⲧⲥⲱⲓⲧ ⲇⲁ ⲛⲉⲩⲯⲩⲭⲣⲓ
دعاية لأبنائه
• 5.ⲉⲛ شهير بـ ص
-ϫⲉⲧⲟ ⲉⲩⲧⲥⲟⲉⲓⲧ ϫⲉⲛ ⲧⲉⲩⲃⲓⲛⲙⲟⲟⲩϣ فرس شهير بمشيته ص
-ⲉⲩⲧⲥⲟⲉⲓⲧ ϫⲓⲙ ⲛⲥⲁ ⲙⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ شَهير بجمال منظره ص
• 6.ϫⲉ ص.ب أشيعَ أنْ ... . اشتَهَرَ بأن ...
it was rumoured that ....
-ⲧⲉⲧⲉⲛϯⲥⲱⲓⲧ ⲧⲟⲛⲱ ϫⲉ ⲛⲟⲱⲧⲉⲛ ... ب اشتهر جداً بأنكم ...
-ⲁⲧⲧⲥⲱⲓⲧ ϫⲉ ⲁⲣⲏⲟⲩ ب أشيع أنه ربما
-ⲁⲧⲧ ⲛⲥⲟⲉⲓⲧ ϫⲉ ⲡⲁⲣⲭⲏϩⲟⲥ ⲏⲏⲧ ص أشيع أن الرئيس قادم
-ⲫⲁⲛⲓⲁⲟⲥ ⲉⲧⲧ ⲙⲟⲩⲧⲥⲱⲓⲧ ϫⲉ ⲙⲁⲧϫⲉⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲉⲧⲭⲛⲟ ب مبلّغ شهيرة بأنها توحّد عند البرابرة بتلرّة
• ⲣⲉⲙⲙⲥⲱⲓⲧ ب مشهور . ذائع الصيت famous person

ⲥⲱⲓⲕ ب (ⲟⲩ) معتوه . أبلَه . عبيط
-ⲁⲩⲧⲉⲛⲟⲱⲛϥ ⲉⲡⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲉⲧⲁϥⲁⲓⲕ تشبَّهَ بالنبي داود الذي ب ⲏⲥⲱⲓⲕ ⲙⲡⲉⲓⲱⲟ ⲇⲭⲟⲧⲥ تظاهر بالجنون أمام أخيش [١صم ٢١ : ١٣]

أولاً : فعل متعدى : CWK,CEK–,COK// ص.ب (vb tr)
١ ـ جَذَبَ . جَرّ . اجتَذَبَ . سَحَبَ draw
[تث ٢١ : ٣ – إش ٥ : ١٨ – حز ٣٨ : ٤ – ١٢ : ١٥ – ١٠ –
لو ٥ : ١١ – يو ٦ : ٤٤ – يو ٢١ : ٨ – أع ٢٠ : ٣٠ – يع ١ : ١٤]
-ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲙⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲧⲉⲥⲛⲉⲩⲉ ب جذبوا (شدّوا) الصبي من بطنها
-ⲁⲩⲥⲟⲕⲥ ⲉⲡⲓϫⲣⲟ ب جذبوها (جَرّوها) إلى الشاطىء [مت ١٣ : ٤٨]
-ⲯⲁⲣⲉ ⲧⲉⲧⲛⲏⲟⲓⲁ ⲥⲉⲕ ⲡⲉⲧⲛⲁⲟ العادة تَجرّ مَنْ يتبعها إلى خطايا عُظمَى ص ⲉⲉⲛⲛⲟϥ ⲛⲛⲟⲃⲉ
٢ ـ دَفَعَ (زَقّ) . ساقَ . قادَ drive, push, impel
-ⲧⲉⲛⲥⲱⲕ ⲙⲡⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲟ ب تدبر (نقود) جسمها كله [يع ٣ : ٣]
-ⲛⲓⲉϫⲛⲟⲩ ⲉⲩⲥⲱⲕ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲓ
السفن تدفعها (تُدفَع بواسطة) الرياح [يع ٣ : ٤] ب ⲟⲛⲟⲩ
-ⲁ ⲧⲗⲁⲧⲟ ⲥⲱⲕ ⲙⲡⲉϫⲟⲓ ص الشراع دفع السفينة
-ⲁ ⲡⲱⲁϫⲉ ⲥⲱⲕ ⲙⲙⲟⲛ ص امتدَّ بنا (دفعنا) الكلام
-ⲁ ⲡⲧⲏⲩ ⲥⲟⲕⲉⲛ ⲉⲣⲏⲥ ص الريح دفعتنا إلى الجنوب
drove us
٣ ـ مَشَطَ (الشعر) . (سَرّحَ) comb
١ ـ مُشّط شعر رأسه ب -ⲉϥⲥⲱⲕ ⲙⲡⲓϥⲱⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲉϥⲁϣⲉ
٢ ـ يشد شعر رأسه
٤ ـ أغلَقَ (الباب بمعنى : جلبه وراءه)
-ⲁϥⲥⲉⲕ ⲡⲓⲣⲟ ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲩ ⲙⲙⲟϥ ب أغلق الباب وراءه [لك ١٩ : ٦]
٥ ـ غَلَبَ . تسلّطَ على
-ⲁ ⲡⲓⲉⲛⲕⲟⲩ ⲥⲟⲕϥ ب غلبه النوم [أع٢٠:٩]
-ⲁ ⲧⲁⲙⲉⲗⲓⲁ ⲙⲛ̄ ⲡⲣⲟⲟⲩⲯ ⲉⲧⲯⲟⲩⲧⲉ الكَسَل والاهتمام الباطل تسلّطا عليه ص ⲙⲟϥ
٦ ـ رَدَّدَ (المنشار) بمعنى : سَحَبَه ودَفَعَه

-epe ϩenkaππoc ⲛ̀kwϩ⳨ cwk eβoλϩⲛ̄ pw- دخان تُلتهب يخرج من أفواههم ص ot

٤. غمٌ . انتشرَ

-a ϩanβhπi cwk ب انتشرت السُحُب

-a ⲧoτeλλe cwk ϩen ⲧhi ب الموسيقى انسابت في البيت

٥. استجْمَعَ

-aqaⲙoni ⲙⲡiaϩωpi aqcwk aqφopϫq ϩen ⲧequⲏ† ب أمسك بالنعبان واستجمع (قوته) وشقّه من وسطه

٦. رَجَحَ على (في الميزان)

-ninoβi etcwk ⲛapa ⲛiaⲥaϩoon ب الخطايا رجحَت على الصالحات

٧. أسدِلَ . انسَدَلَ (للستائر)

-ⲛ̀λikt atcwk ⲙaⲥaat ص الستائر أسدِلَت لوحدها

٨. زادَ (في الثَمَن)

ص :epωan ⲡ̀ωaap cwk taat eβoλ -(ⲛ̄coτo) (القمح) : إذا الثَمَن زاد بهِ

٩. مالَ (شكله أو لونه) إلى ... *tends to (likeness or colour)*

يميل الشكل إلى ... ب -n ⲙⲡini n- eqcwk •

– مع الحروف الآتية :

١ ـ تدفّقَ نحو . اندفَعَ إلى . انْحَدَرَ نحو ص.ب -è- *1.* •

be drawn, flow (فعل لازم vb intr)

انحدروا نحو الجنوب ص -atcwk ⲉ̄ⲣhc etⲙⲛ̀ⲟⲟⲩⲉ ماشين

الطعام المُندفع إلى ب -†ϩⲣe etcwk ⲉ̀ⲛⲓⲙaⲛⲉⲉⲓⲥi المَخْرَج

الصوت الأعذب في الارتفاع ب -ⲧⲉⲙⲏ etcwk ⲉ̀ⲛ̀ⲃⲓci

لئلا يرجع ب -ⲛ̀teⲩⲧeⲙ ⲟⲩⲧⲟi cwk ⲉ̀oⲩⲧⲟi حزء (كمية) على حزء (كمية)

موثيك على الموت ص -eqcⲏⲕ ⲉ̀ⲡⲙⲟⲧ

٢ ـ جَذَبَ إلى . جَرَّ إلى *draw to (فعل متعدى vb tr)*

[يو ١٢ : ٣٢]

جذبها إليه [٢صم ١٣ : ١١] ص.ب -aqcoⲕc ⲉ̀poq

٣ ـ دَفَعَ إلى *(فعل متعدى vb tr)*

ندفع بعضنا البعض إلى ب -ⲉⲛcwk ⲛ̀ⲛⲉⲛⲧ̀ⲣhoτ ⲉ̀ⲧ† الصراع [غلا ٥ : ٢٦]

٤ ـ سَحَبَ *withdraw (فعل متعدى vb tr)*

ص ⲱ ⲡ̄ⲣⲏ etβe akcwk epok ⲛ̀ⲛekaⲕⲧⲓⲛ -(عند صَلْب المسيح) : أيتها الشمس لماذا خَجَبتِ (سَحَبتِ) أشعتكِ

أبى ب -a ⲡaiωⲧ cwk ⲛ̀teqxiⲝ ⲉ̀poq سَحَبَ يده

استَجْمِعْ إليكَ نورك ص -cwk epoⲕ ⲙⲡekoⲩoeiⲛ

ص ⲉ̀ⲭⲉⲛ,ⲉ̀ⲓⲭⲉⲛ ,ⲉⲭⲉ̄ⲛ ب 2. • *ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ*

١ ـ تدفّقَ على . صالَ على . اقتَرَبَ من

flow, drag upon, approach (فعل لازم vb intr)

اقترب منه الشيخ ب -a ⲡiⲥeλλo cwk ⲉ̀ⲭⲱq

أمسكتُ برقبته واقتربتُ منه ب -aiaⲙoni ⲙⲡeqⲙoⲩⲧ aicwk ⲉ̀ⲭⲱq

ص -epe ⲛekⲣⲙeiⲟⲟⲩe cwk ⲉⲭⲉ̄ⲛ ⲛekoⲩoⲃⲉ ودموعكَ تسيل على خدَّيْكَ

ألقوا الشهيد في عَجَلة ب -aqⲏⲣoⲩⲉiⲟⲩi ⲙⲡiⲙaⲣⲧⲩⲣoc ⲉ̀ⲃoⲩn ⲉ̀ⲡi- التعذيب ودفعوها عليه

-ⲉⲛaⲃi ⲛⲁⲉ oⲩⲃaϣoⲩⲣ ⲉ̀ⲭⲉn ⲫheⲧcwk ⲙ̀- هل يتكبّر المنشار على مُرَدِّده (إش ١٠ : ١٥] ب ⲙoc

٧. أسهَبَ . أطالَ (الكلام) *prolong discourse*

-ⲛaiⲟⲧωϣ ⲡe ⲉ̀cwk ⲙⲡicaⲭi aλλa ب ,
ⲛeiⲟⲧωϣ ⲡe ⲛ̀cwk ⲙⲡⲱaⲭe aλλa ص
كنتُ أريد أن أطيل الكلام ولكن

٨. جَلَبَ

-ekⲉcwk ⲛⲉaⲛⲡeⲧⲉⲱoⲧ ⲛaⲕ ب سنحلب على نفسكَ الشرور [أم ٩ : ١٢]

-aⲕcwk exwk ⲛ̀ⲛeiⲉⲓce ص حلبتَ على نفسكَ هذه المتاعب

٩. فاضَ

-oⲩeiⲉⲣo eqcwk ⲛ̄ⲉⲣⲱⲧe ⲉⲓ ⲉⲃiω ص نهر يفيض لبنا وعسلا

١٠. أخذ نَفَس

-ⲙⲡeqⲱcwk ⲛaq ⲙⲡeqⲛiqi ب لَم يقدر أن ياخذ نَفَسه (مش قادر ياخذ نَفَسه)

١١. تَحَمَّلَ . تَكَبَّدَ (التعب)

-ⲛⲧeⲧeⲛⲱⲧeⲙcwk ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲃici ب حتى لا تتكبّدوا تعباً

١٢. استَمالَ . أقنَعَ . غَصَبَ على . ضَغَطَ على (لعمل شيءٍ ما) *induce*

-etcwk ⲙⲙoq ⲉⲟⲩⲱⲙ ب يغصبون (يضغطون) عليه أن يأكل

-eqoⲩⲱϣ ⲉcwk ⲙⲡⲛoⲩc ⲛⲛeciⲟ† ب يريد أن يقنع (يستميل عقل) أبويها

-(ⲡⲱoⲩⲛⲧ ⲛⲁⲗoⲩ) ⲙⲡeqeⲱcoⲕoⲩ ⲉⲛ̄ neq (الثلاث فتية) يقدر أن يستميلهم بنغماته الموسيقية ص oⲩeλλe ⲙⲙoⲩcikon

-etcwk ⲙⲙoq ⲉiⲧⲉⲛ ⲛiλoⲥicⲙoc ب يستميلونه بالحوائج

١٣. استمرَّ . طَوَى (في الصيام أو القراءة) *continue, protract the fast, fast*

-aⲛcwk ⲙⲡiⲉⲉoot aⲃⲛe oⲩⲱⲙ ب طوينا النهار بدون أكل

استَمِرَّ (في اللحن) (فعل امر) ص.ب -coⲕc •

عكسها : توقَّفْ (في اللحن) ب *opp* :ϫaⲕ •

ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*

١ . انسَحَبَ . انجَرَفَ . انزَلَقَ . اندَفَعَ . ساحَ *flow as water or hair*

انسَحبنا [اع ٢٧ : ١٥] ص.ب -aⲛcwk

-oⲩiaρo ⲛ̀ϫρⲱⲙ eqcwk ب نهر من النيران جارٍ [دا ٧ : ١٠]

-oⲩⲙoⲩⲛcⲱρeⲙ eqcwk ب سيل جارف

-oⲩⲙoot eqcwk ص ماء جارٍ

٢ . تدفّقَ . سالَ . انسابَ (كالشعر) . انهمَرَ . انقادَ . انحَدَرَ . اندَفَعَ *move on swiftly, glide*

-a ⲡieⲣⲙⲱoⲩi cwk ⲛ̀ⲧⲉn ⲛaⲃaλ ب سالت الدموع من عيناي

-etcwk ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲩⲃⲓⲙⲙoⲟⲩⲉ ⲛⲟⲉ ⲙ̀ ص cwk ينغمون في مشيتهم كالماء المتدفّق

٣ . هَبَّ (للريح أو الدخّان أو الغاز) *blow as wind or smoke*

-oⲩⲛiq ⲛⲓⲱ† eqcwk ⲙ̀ⲫⲛaⲩ ⲛⲱⲱⲣⲡ ب نسمة نادية تهب وقت السَحَر

١ ـ صارَ بجانب *go along beside* ص *7. ϩⲁⲣⲁⲧ//
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲥϩⲟ ⲥⲱⲕ ϩⲁⲣⲁⲧⲥ وفَرَسُها تسير بجانبها ص
٢ ـ لازَمَ *be drawn beside*
-ⲛⲛⲁⲉⲓⲛ ⲉⲧⲥⲏⲕ ϩⲁⲣⲁⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲩⲧⲟⲡⲟⲥ ص الآيات الملازمة لمواضعه
تقدَّمَ أمام *go before* ب *8. ϭⲁϫⲉϩ
-ⲡⲁⲓⲛⲓϣϯ ⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲥⲱⲕ ϭⲁⲧⲟⲩϩ ب هذا الرجل العظيم الذي يتقدَّمهم
١ ـ تقدَّمَ *go forward* ص ,ⲈⲞⲎ ب *9. ⲉϫⲓϩ
-ⲛⲧⲣⲫⲗⲟ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲩϣⲱⲛⲉ ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲈⲞⲎ ⲕⲟⲩⲓ ⲕⲟⲩⲓ ص ,ⲉⲧⲁⲩⲟⲩⲭⲁⲓ ϭⲉⲛ ⲡⲉⲩϣⲱⲛⲓ ⲁⲩ-ⲥⲱⲕ ⲉⲓϩ ⲛⲕⲟⲩⲭⲓ ⲕⲟⲩⲭⲓ ب لَمَّا تعافَى من مرضه تماثَلَ للشفاء قليلاً قليلاً
٢ ـ أكْمَلَ (في الزمن) *go on*
-ⲥⲱⲕ ⲉⲓϩ ⲉⲧⲯⲁⲗⲓⲁ ب أكمِلْ الابصالية
تقدَّمَ أمام . أرشَدَ . دَلَّ *go before, lead on* ص ,ϩⲓⲟⲏ,ϩⲓⲉϩ,ϩⲏⲧ// ب *10. ϩⲓⲓⲧⲉϩ
-ⲁ ⲟⲩⲥⲧⲩⲗⲗⲟⲥ ⲥⲱⲕ ⲉⲓⲓⲧⲉϩ ⲛⲛⲟⲩ ب عَمود تقدَّم أمامه
-ⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ⲛⲕⲱϩⲧ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲉⲓⲟⲏ ⲙⲡⲉⲕⲣⲓⲧⲏⲥ نهر من النيران يتدفَّق أمام الدَيَّان العادل ص ⲙⲙⲉ
-...ⲉϥⲥⲱⲕ ϩⲏⲧⲟⲩ ⲙⲡⲯⲩⲭⲏ ⲛⲓⲙ ص ...يرشد كل نفس
-ⲛⲥⲱϣ ϥⲛⲁⲥⲱⲕ ϩⲏⲧⲟⲩ ⲉⲧⲥⲉⲫⲉⲛⲛⲁ ص يتقدَّمهم العار إلى جهنم
-ⲛⲕⲱϩⲧ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲉⲓⲟⲏ ⲙⲙⲟⲛ ص تتقدَّمنا النيران
تقدَّمَ . سَبَقَ . صار أمام . قادَ . ص ,ϩⲁϫⲉⲛ ب *11. ϭⲁϫⲉⲛ
أدَّى إلى *go before, lead to*
-ⲛⲟⲟϥ ⲇⲉ ⲛⲁϥⲥⲱⲕ ϭⲁϫⲱⲟⲩ ⲛⲉ ب أما هو فكان يتقدَّمهم
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲃⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲃⲣⲟ ⲥⲱⲕ ϭⲁϫⲱⲟⲩ ب ورايةُ النصر تَخفق أمامهم (تتقدَّمهم)
ⲉⲟⲩ ⲉϯ-
ⲙⲉⲧⲉⲩⲥⲉⲃⲏⲥ ب الصوم يرشد (يقود) القديسين إلى التقوى
-ⲁ ⲡⲟⲩⲓⲱⲧ ⲙⲟⲩⲓ ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲩ ⲧⲟⲩⲙⲁⲩ ⲇⲉ ⲛⲁⲥⲥⲱⲕ ϭⲁϫⲱⲟⲩ ب مشَى أبوهم إلى الوراء أما أمهم فكانت تتقدَّمهم
-ⲛϫⲟⲣⲟⲥ ⲛⲛⲏⲉⲟⲩ ⲉⲧⲥⲱⲕ ϭⲁϫⲱⲥ ⲛϯⲯⲩⲭⲏ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲅⲓⲟⲥ ب صفوف القديسين تسير أمام نفس القديس
-ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲛⲟⲃⲓ ⲟⲩⲟⲛⲉ ⲉⲃⲟ ⲭⲱⲟⲩ ⲉϯⲕⲣⲓⲥⲓⲥ ب خطاياهم واضحة تؤدي بهم إلى الدينونة (القضاء) [١تيمو ٥ : ٢٤]
-(ⲠⲬⲈ) :ⲉⲣⲉ ⲛⲓϫⲉⲣⲟⲩⲃ ⲉⲁⲣⲡⲁ ب (المسيح) : الشارويم يتقدمون مركبته
- أولاً : فعل لازم : *(vb intr)* ص.ب *12. ⲉⲃⲟⲗ
١ ـ انساقَ . خَرَجَ . انْبَعَثَ *be drawn, come forth*
[لو ٨ : ٢٢]
-ⲉⲁⲛⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲓ ⲉⲧⲟⲩ ⲉⲙⲙⲁⲩⲱ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ب بهالم كثيرة حقاً خرجت معهم [خر ١٢ : ٣٨]
-ⲉⲣⲉ ⲉⲉⲛⲉⲛⲧ ⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲣⲱⲩ ص دِيدان تخرج من فمه
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩϫⲁⲙⲱⲥ ⲛⲕⲱϩⲧ ⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲛⲉⲫⲃⲱⲁ ص لسان من اللهب يَخرج من مِنخريه

٢ ـ جَلَبَ على . جَرَّ نحو . أفاضَ على . نَسَبَ إلى *(vb tr فعل متعدى) bring upon, to*
-ⲛⲧⲉⲛⲥⲱⲕ ⲉϫⲱⲛ ⲛⲛⲓⲙⲉⲧⲯⲉⲛⲉϩⲧ ب لكي نَجلب على أنفسنا المراحم
-ⲁⲓⲥⲱⲕ ⲙⲡⲕⲁⲉ ⲉϫⲱⲓ ص جِلْتُ على نفسي الزاب
-ⲯⲁⲧⲥⲉⲕ ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲉ ⲉϫⲱⲟⲩ ص ينسبون خطايانا إليهم
-ⲙⲙⲟⲓ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲥⲟⲕϥ ⲉϫⲱⲓ ص لا أستطيع أن أسْحَبه نحوي
-ⲉⲁⲕⲥⲱⲕ ⲉⲃⲏⲣⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ ⲙⲡⲉⲕⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ب أفضْتَ عليهم روحكَ
-ⲧⲉⲧⲛⲥⲱⲕ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉϫⲱⲧⲛ ⲛⲟⲧⲟⲣϩ ص تَحلبون على أنفسكم غضباً
تَبِعَ . اقتَفَى أثَرَ *follow, after* ب *3. ⲉⲣⲁⲧ//
-ⲡⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ⲉⲧⲥⲟⲣⲉⲙ ⲯⲁⲧⲥⲱⲕ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲯⲁⲧⲟⲩ-ϫⲉⲙϥ ب الخروف الضال يقتفون أثره حتى يَحدوه
١ ـ انطَلَقَ مع . تقدَّمَ بصُحبة ص ,ⲙⲙⲏ ب *4. ⲛⲉⲙ
(vb intr فعل لازم) go forward with
-ⲁⲧⲥⲱⲕ ⲛⲉⲙⲁϥ ϩⲉⲛ ⲫⲓⲁⲣⲟ ب انطلقوا معه في النهر
-ⲁⲧⲕⲁϥ ⲉⲓϫⲏ ⲟⲩⲃⲁⲙⲟⲧⲗ ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲥⲱⲕ ⲛⲓⲙ-ⲙⲁϥ ⲉⲓⲙ ⲛⲧⲟⲟⲩ ص وضعوه على جَمَل وانطلقوا معه في الجَبَل
٢ ـ جَذَبَ (أمالَ) مع *bring together* (فعل متعدى *vb tr*)
[مز ٢٧ : ٢]
-ⲙⲙⲁ ⲡⲛⲧⲁϥⲧⲱⲟϫⲙⲉ ⲛⲁϥ ⲉⲁϥⲥⲉⲕ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ص مَنْ الذي أشار عليه وأمال قلبه معه
١ ـ تَبِعَ . اقتفى أثر . اقتَدى . انْجَذَبَ نحو *draw, flow after* ص.ب *5. ϩⲥⲁ
[رؤ ٦ : ٨]
-ⲉⲁⲛⲓⲙⲏⲩ ⲉⲧⲉⲥⲱⲕ ϩⲥⲁ ⲛⲟⲩⲥⲱϥ ب سيتبع كثيرون نَحاساتهم [٢بط ٢ : ٢]
-ⲉⲩⲥⲱⲕ ϩⲥⲁ ⲧϫⲟⲓ ⲛⲉⲣⲙⲛⲥ ب يتبع الحائط الجنوبي
٢ ـ جَذَبَ
-ⲁ ⲡⲓⲟⲩⲟⲉⲓ ⲥⲱⲕ ϩⲥⲁ ⲧⲥⲁϩⲉⲛⲏ ⲉⲛⲩⲱⲓ ب الصياد جذب الشبكة
٣ ـ جَذَبَ من
-ⲁⲧⲥⲱⲕ ⲙⲙⲱⲟⲩ ϩⲥⲁ ⲡⲓϥⲱⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲟⲩⲁ-ⲫⲉ ب جزّوهم من شعر رؤوسهم
-ⲁⲓⲥⲟⲕⲥ ϩⲥⲁ ⲡⲁⲉⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁⲧ ص جذبتُها إلى الخلف بلجام (الفَرَس)
تقدَّمَ أمام . تدفَّقَ تحت ص ,ⲉⲁ ب *6. ϭⲁ
flow, draw before, flow beneath
-ⲯⲁⲧⲉ ⲡⲉϥⲉⲛⲟϥ ⲥⲱⲕ ϭⲁⲣⲟϥ ⲙⲙⲫⲣⲛϯ ⲛ-ⲟⲩⲙⲱⲟⲩ ب حتى سالَ دمه تحته مثل الماء
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ⲛⲕⲱϩⲧ ⲥⲱⲕ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ ص ونهر من النيران يتدفَّق تحتهم
-ⲛⲃⲏⲡⲉ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲉⲁ ⲧⲡⲉ ص السُحُب المتدفقة تحت السماء
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲃⲏⲡⲓ ⲥⲱⲕ ϭⲁⲣⲱⲟⲩ ⲯⲁ ⲛⲓⲥⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲱⲕⲓⲁⲛⲟⲥ ب ودفعتهما سَحابة إلى نواحي المحيط
٢ ـ استسلَمَ لـ *submit to*
. ⲥⲱⲕ ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲛⲏⲃ ص استسلم للنوم
-ⲛⲧⲉⲣⲉⲥⲱⲕ ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲛⲏⲃ ص ,ⲉⲧⲁⲥⲥⲱⲕ ϭⲁ ⲡⲓⲉⲓⲛⲓⲙ ص لَمَّا استسلمت للنوم . غلبها النوم

-ⲯⲁⲥⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲭⲉⲟⲩⲁ ص
تؤدّي بالانسان إلى التحديف

٢ ـ صَعِدَ إلى داخل . اقترب إلى *approach*
-ⲙ̀ⲡⲉⲧⲭⲓⲱⲙⲉ ⲉⲥⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲛⲁⲧ ⲛ̀ⲛⲧⲟⲟⲩ
ⲛ̀ⲛⲉⲟⲓⲙⲉ ص يَحملوا أن يرفعوا أطراف ثيابهم
-ⲉⲉⲛⲓⲁ ⲉⲧⲯⲟⲕⲉ ⲉⲧ
ⲉⲉⲛⲥⲱⲯⲉ ص قنوات تَسحب الماء إلى داخل الحقول
-ⲥⲉⲕ ⲟⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ب اقتربوا إلى

١ ـ صَعِدَ . انطلقَ • *15.* ⲉ̀ⲛⲯⲱⲓ ب فقط
(vb intr فعل لازم ascend)
-ⲉⲩⲥⲱⲕ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲛⲯⲱⲓ ⲉ̀ⲧⲫⲉ ب وهو صاعد معهم إلى السّماء
-ⲁⲥⲥⲟⲕⲥ ⲉ̀ⲛⲯⲱⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁⲛⲙⲟⲩⲓ ب انطلقتُ في الطريق

٢ ـ أصعَدَ . رَفَعَ . جَذَبَ إلى فوق *bring up* *(فعل متعدى vb tr)*
[إش ٤٦ : ٦ ـ يو ٢١ : ٦]
-ⲁⲩⲥⲟⲕⲥ ⲉ̀ⲛⲯⲱⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲩⲙⲓⲙⲓ ب جذبها بضفيرته [حز ١ : ١٥]
-ⲁⲩⲥⲉⲕ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗⲁⲧⲍ ⲉ̀ⲛⲯⲱⲓ ب رفع رجليه

٣ ـ ابتَعَدَ جانباً *draw aside* *(فعل منعكس vb refl)*
-ⲥⲟⲕⲕ ⲉ̀ⲛⲯⲱⲓ ب *Draw aside !* ابتَعِدْ جانباً

• ⲥⲱⲕ ⲉⲡⲯⲱⲓ ب (π) *going forth* رَفْعٌ . صُعود
[حز ٣٨ : ١٩]

• *16.* ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ص.ب أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*
تَدَفَّقَ . سالَ . انسابَ *flow, glide down*
-ⲁ ⲡⲉⲩⲭⲱⲧⲉ ⲥⲱⲕ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص سالَ عرقه
ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*

١ ـ أحدَرَ *bring down*
-ⲯⲁⲧⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉ̀ⲡⲉⲧⲧⲁⲕⲟ ص يُحدروه إلى (نفس) هلاكهم

٢ ـ نَزَفَ (الدم) *bleed*
-ⲁ ⲡⲉⲩⲙⲁⲟⲩ ⲥⲉⲕ ⲛ̀ⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ب أمعاؤه نزفت دماً

• *17.* ⲉ̀ⲫⲁⲣⲟⲩ ب ,ⲉⲡⲁⲣⲟⲩ ص تراجَعَ . تقهقرَ .
جَذَبَ إلى الوراء *draw back*
-ⲛⲓⲣⲱⲟⲩⲧⲉ ⲛ̀ⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲙⲟ
ⲉⲟⲩ ب الاهتمامات العالَمية التي تقهرهم (تجذبهم إلى الوراء)
-ⲉⲛⲥⲱⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲛⲉⲣⲫⲉ ⲉⲡⲁⲣⲟⲩ ص نؤخر بعضنا بعضاً
-ⲁⲧⲥⲟⲕⲕ ⲙⲁⲧ ⲉⲡⲁⲣⲟⲩ ص جَرُّوكَ وراءهم [نش ١ : ٤]
• ⲥⲱⲕ ⲥⲁⲫⲁⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟ جَرَّ وراءه

• *18.* ⲉ̀ⲃⲫⲏ ب ,ⲉⲣⲁⲓ ص *draw down* ١ ـ نزل . انحدر
-ⲙ̀ⲫⲫⲏⲧ ⲛⲟⲧⲉⲃⲓⲱ ⲉⲩⲥⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲫⲏ ⲉ̀ⲧⲁⲯⲱⲃ-
ⲃⲓ ب مثل عسل نازل في حنجرتي
-ⲉⲩⲛⲁⲥⲱⲕ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲁ ⲡⲉⲕⲣⲓⲙⲉ ص سينقاد إلى الدينونة

٢ ـ جَرَّ . جَذَبَ
-ⲁⲕⲯⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲉⲩⲉⲏⲗ ⲉ̀ⲛⲯⲱⲓ
ⲥⲟⲕⲩ ⲉ̀ⲃⲫⲏ ب إذا رأيتَ راهباً مرتفعاً إلى العُلا (في فكره) احذبْه إلى أسفل
-ⲁⲧⲥⲟⲕⲩ ⲉⲣⲁⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲩⲟⲧⲉⲣⲡⲉ ص جُرُّوه من رجليه

• *19.* ⲉ̀ⲃⲫⲏ ب ,ⲉⲣⲁⲓ ص *draw up* ١ ـ صَعِدَ . تَسَلَّقَ

٢ ـ سالَ . تدفَّقَ *flow*
-ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉⲙⲟⲩ ⲥⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲙⲓ-
ⲡⲗⲁⲧⲓⲁ ب حتى أن الدم سال في الشوارع

٣ ـ مَدَّ في . واصَلَ *continue*
-ⲁⲧⲥⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲯⲣⲱⲙⲓⲥ ب واصلوا السهر

٤ ـ ماتَ . فارَقَ الحياة *pass out, die*
[طو ١٤ : ٣٠]
-ⲁⲓⲯⲁⲛⲥⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲓⲃⲓⲟⲥ ب متى فارقتُ هذه الحياة
-ⲡⲯⲁⲛ ⲟⲧⲥⲟⲛ ⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲓⲙⲟⲟⲥ ص إذا مات أخ اذهبْ واجلسْ عنده وابكِ عليه

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
جَرَّ خارجاً . أدّى إلى . ساقَ إلى الأمام *draw forth*
-ⲉⲧⲁⲧⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲡⲓⲑⲱⲙⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب لَمَّا جَرُّوا الصدِّيق خارجاً
-ⲯⲁⲣⲉ ⲧⲃⲟⲩ ⲥⲱⲕ ⲛⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲙⲉⲣⲟⲥ ⲛ-
ⲧⲃⲟⲩ ص القوة تؤدي إلى مَزيد من القوة

ثالثاً : فعل منعكس : *(vb refl)*
تقدَّمَ
-ⲥⲟⲕⲕ ⲉ̀ⲧⲁϩ ب تقدَّمْ (فعل أمر)
-ⲁⲩⲥⲟⲕⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲕⲟⲩⲓ ص ابتَعَدَ قليلاً

• ⲥⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص (ⲉⲩ) ممدود . مُمتَدّ

• ⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص (π) *going forth* ١ ـ جلاء . انسحاب
٢ ـ موت . مفارقة الحياة . انتقال *death*
-ⲛⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲁⲁⲧ ⲙ̀ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص انتقال أمكَ العذراء

٣ ـ زَلَّةٌ (في اللحن أو في التسبحة) ص.ب
-ⲛⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲁ̅ ,ⲛⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲃ̅ *(each followed*
الرُّبع الأول ثم الرُّبع الثاني (وكل بليه) ب *by PS & Gospel)*
مزمور وانجيل)
-ⲛⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲛ ⲛⲉⲉⲣⲙⲏⲛⲓⲁ ⲙ̀ⲛ ⲛⲟⲩⲱ-
ⲉⲓ ص الأرباع والتفاسير والمرذّات

• *13.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب طَرَدَ من . أجْلَى *(فعل متعدى vb tr)*
-ⲉⲏⲡⲡⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲧⲛⲁⲥⲟⲕⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲟⲩⲕⲁⲉⲓ
ب ها أنا أطردهم من أرضهم [لو ١٢ : ١٤]

• *14.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲉⲥⲟⲩⲛ ص أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ ـ دَخَلَ [لو ١٧ : ٢٠] *draw in, go in*
٢ ـ تدفَّقَ نحو
-ⲉⲉⲛⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲉⲉⲛⲥⲱⲯⲉ ص مياه مُتدفقة نحو الحقول
٣ ـ أقبلَ نحو
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲣⲁⲛ
ⲃⲉⲛ ⲧⲕⲟⲓ ؟ ب مَنْ هذا الرجل المُقبل نحونا في الحقل ؟
[لو ٢٤ : ٦٥]
٤ ـ أدّى إلى
-ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲃⲉⲛⲧⲁⲧⲃⲥⲉ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ
ⲉⲁ ⲟⲩⲕⲱⲱⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲣⲁ ص رأيتُ آثار أقدام رجل مؤدية إلى زاوية الصخرة

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١ ـ ساقَ إلى . قادَ إلى . أدّى إلى *draw, lead in*
-ⲛⲓⲉⲟⲣⲙⲓ ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲫⲛⲟⲃⲓ ب
الدوافع التي تدفعنا (تسوقنا) إلى الخطية | القداس الباسيلي – الخولاجي)

-ETCWK EBPAI EXN OTMA EQXOCE رهم ص
صاعدون على مكان مرتفع
٢ ـ جَذْبٌ إلى فوق
-ECBOCI HCOKC EBPHI ب من المصب جذبها (الشبكة)
٣ ـ تناثُرٌ إلى أعلا
-ΠΨOEIΨ ETCWK EBPAI ص الغبار المتناثر إلى فوق
• CWK ب.ص (π) جَذْبٌ . شدٌّ *drawing, attraction*
-ΠICWK HCA ب الانسياق وراء
• ϪINCWK ب ,ϬINCWK ص (π) ١ ـ جَرٌّ . سَحْبٌ .
جَذْبٌ . شدٌّ *drawing*
٢ ـ جَذْفٌ *rowing*
-ETBEWKHOTT BEN ΠIϪINCWK ب مُعَذِّفين في الجذف [مر ٦ : ٤٨]
٣ ـ تدفُّق . جريان (الماء) *flowing*
-ΠϬINCWK MΠEIEPO ص ,ΠϪINCWK MΦIAPO ب تدفق النهر
٤ ـ استشاق (سَحب النَفَس)
-ΠϪINCWK NAN HOYNIQI ب استنشاقنا النفس (اللفان)
• PEQCWK,PEQCEK- ص.ب ١ ـ ساحِب . مُجْتَذِب *drawer*
٢ ـ جَرَّار (معدة)
٣ ـ مُجَذِّف
• PEQCWK NNIBOCEP ب ملاّح في مركب [حز ٢٧ : ٨]
• PEQCEK OYEλλE ص عازف موسيقى *music player*
• ΦHETCWK ب السائق *one who draws*
CWKI,CEK-,COK// ب جَمَعَ . لَمَّ . انتقى . التقطَ
gaather, collect [حز ١٦ : ١٧ – مت ١٣ : ٢٩]
-ATCWKI HBANWNI OYOB ATBAMIO HOTTAλ ب جَمعوا حجارة وكوّنوا تلاً
-ATCWKI HNHEONANET EBANMOKI ب جَمعوا (انتقوا) الجياد في أوعية [مت ١٣ : ٤٨]
-ETCWKI HNIKAPTOC ب يقطفون (يلتقطون) الثمار
-ΦHETCWKI HNIϪNAT ب الذي يَجمع الغمور . الذي يلمُّ الحُزَم [مز ١٢٨ : ٧]
• CEK ϪAKOI ب نقّى الحمل . (فلّى)
-EQEICWKI MMKAEI NϪHMI MΦPHT
MANECWOT EWAQCEK ϪAKOI EI ΠEQEBOC
ب يُمشّط أرض مصر كما ينقّي الراعي الحَمل من ثوبه
-WAPE NIϪPIA CWKI NAN EBOTH EΠENEHT ب الاحتياجات (المطالب) تتجمّع لنا داخل أنفسنا
• CWKI HCA ΔHMMOCION ,CEK ΔHMMOCION ب حَصّلَ الضرائب *collect tax*
-AQCWKI HCA NIΔHMMOCION ب جَمْعُ الضرائب . حَصّلَ الضرائب
• PEQCWKI ب جابي . مُحَصِّل *collector*
• CWKI EBOλ ب (π) ١ ـ تجميع . لَمّ الشمل . انتقاء
collection, gathering
-ΠICWKI EBOλ HNIAΠOCTOλOC ب تجميع (انتقاء) الرسل
٢ ـ مَتْنٌ . غَزْو
-ΠICWKI EBOλ HTE ΠEMMEHT ب غزو الشمال [لا ٢٦ : ٢٠]
CWλ ب ,COλ// ب.ص ١ ـ بَدَّدَ . بَعثَرَ . بَعْزَقَ
dissipate (فعل متعدى *vb tr*)

-OTWWIW EAQCOλQ HTE OTCAPAEHOT ب الغبار الذي تبعثره الزوبعة
٢ ـ أضَلَّ . أفسَدَ *pervert* (فعل متعدى *vb tr*)
٣ ـ خارَ (فعل لازم *vb intr*)
• CWλ EBPHI ب المحطُّ . انْحَلَّ . تفكّكَ . انسَلَّ . فَسَدَ
-AQCWλ EBPHI BEN NIMETI HTE ΠEQEHT ب انحطَّ في أفكار قلبه
• ΠICWλ EBOλ ب انحطاط القوى . السُّل (المرض)
• CHλ EBOλ ص (eq) خائر . مُفكّك . مُنحَلّ
-OTEHT EQCHλ EBOλ ص قلب خائر
CWλI ب (T) ازار . حَبَرَة . طَرْحَة (لبس)
CWλK,COλK// ب ,CWλϬ ص نادراً ١ ـ التَصَقَ .
التحَمَ . اقترَنَ . تعَلَّقَ *cleave, adhere* (فعل لازم *vb intr*)
-ϮEPMAKAPIZIN MMEKΠPOCWΠON ΦAI ETAQ- ب أطوِّب أقنومكَ هذا المتّحد مع أقنوم (صورة) ا في الجسد
-MENENCA ETAϮKWC MΠECC ϪϬϮ A NI- ب بعدما دفنوا جسدها المقدس التصقت الأكفان بجسدها
٢ ـ لَحَمَ . لَصَقَ . وَصَلَ . ضَمَّ . عَلَّقَ
make cleave, join (فعل متعدى *vb tr*)
-AQCWλK MMIMA ETAQΦAϬQ ENEQEPHOT ب ضَمَّ الموضع الذي انشقَّ على بعضه بعضاً
-AQϬWK MMEQWAP ATCOλKQ ENIPWOT NTE ب سَلّخوا جلده وعلّقوه على أبواب المدينة
• COλK ب (eq) مُلتصِق . ملحوم . مَوصول
-ATXIMI NTλΦE ECCOλ ب وجدوا الرأس مُلتصقة بالجسد كأنه حَيّ
CWλΠ,CEλΠ-,COλΠ// ص.ب ,CAλΠ- ص ١ ـ انكَسَرَ . انقطَعَ *burst, cut, break* (فعل لازم *intr vb*)
[إش ٣٣ : ٢٣ – لا ٤ : ٢٠ – حز ١٧ : ٢٢]
-APEWAN OTAI WE EBOλ MMIWI NTEQBWλK ب إذا زاد أحد عن الحد في التشديد على الأخوة فإنهم يتمزّقون
– مع الحروف الآتية :
• 1. BEN ب ,EN ص انشَطَرَ من
• 2. EI ب ,EN ص انقَطَعَ من . تَمَزَّقَ من
• 3. HCA ب ١ ـ قَطَفَ [مت ١٢ : ١]
٢ ـ نَتَفَ
-ETCWλΠ HCA NIQWI HNIEAλAT ب ينتفون ريش الطيور
٣ ـ مَزَّقَ . هَرَّأ
-NIIQT NATCWλΠ HCA NEQCARZ ب المسامير كانت تمزّق لحمه
٢ ـ كَسَرَ . قَطَعَ *cut off, break* (فعل متعدى *tr vb*)
[١صم ١٧ : ٥١ – إش ٥٨ : ٦ – مر ٥ : ٤]
-COλΠOT BEN TCHQI ب اقطعها بالسيف [حز ٥ : ٢]
-AQCWλΠ MMAMPPE ص قطعَ ذيودي
-AIBWλ MΠCWNT AICWλΠ MΠEWB MΠMEAT ص عَنّفتُ الخليقة وحَطّمتُ مُهمّة القبر
-OTCIOBAI EWATCWλΠ MMIEAT NOHTQ آلة ب حادة التي تقطع بها الفضة
• CWλΠ EBOλ ص.ب أولاً : فعل لازم : (*vb intr*)
١ ـ انقطع . انكسرَ *be cut, broken off*

-πιχωβι ⲁⲩⲫⲱⲃ ⲁⲗⲗⲁ ⲙ̀ⲡⲉ ⲛⲓⲥⲃⲁⲓ cωλχ
الورقة تَمزّقت لكن الكتابة تُمحَ ب
– مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉ– ص طَلَى . دَهَنَ
-cωλϭ ⲙ̀ⲡⲉⲩⲥⲛⲟⲩ ⲉⲛⲉⲧⲟⲩⲁ ص اطلِ القائمتين بدمه
-(ⲟⲩⲟⲙⲉ) :ⲁⲩⲥⲟⲗϭⲩ ⲉⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ص (طين) طَلَى به
عينيه
• 2.ϩⲛ ص ,3.ⲛ– ص طَلَى بـ
-ⲁⲩⲥⲟⲗϭⲩ ⲛⲟⲩⲙⲉ,ⲁⲩⲥⲟⲗϭⲩ ϩⲛ ⲟⲩⲟⲙⲉ ص طلاه
بالطين
• 3.ⲉⲃⲟⲗ ب wipe out مَحَا . أزالَ . ألغَى [ت ٢٩ : ٢٠-رؤ ٣ : ٥]
-ⲁⲩⲥⲱⲗϫ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲃⲁⲓ ⲛⲧⲁⲓϫ ب مَحَا
عنا الصَكّ
• cωλϫ,cωλϫ ⲉⲃⲟⲗ ب ,cωλϭ ص (π)
مَحْو . ازالة . الغاء obliteration
• ⲁⲧcωλϫ ب لا يمّحي unobliterated
-ⲛⲓⲙⲉⲩⲓ ⲉⲟⲩⲁⲛⲉⲩ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲧcωλϫ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲧ
ⲙⲓⲟⲛ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϩⲏⲧ ب الأفكار الصالحة التي لا تُمحَى في
مَعادع القلوب
• ⲣⲉϥcωλϫ ب ماحٍ . مُزيل one who wipes out
-ⲓⲏⲥ ϥⲣⲉϥcωλϫ ⲛⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ب يسوع ماحي الخطايا
-ⲡⲓⲣⲉϥcωλϫ ⲙ̀ⲡⲥⲟⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲓϥⲱϯ ب مُزيل رائحة العَرَق
cωλϭ I. ص مَحَا . مَسَحَ . حَذَفَ
[راجع ب cωλϫ]
cωλϭ II. ص لَصَقَ . التَصَقَ
[راجع ب cωλϫ]
cωⲗ,coⲗ–,coⲗⲙ,cⲁⲗ ◻
١ . أخضَعَ . قَمَعَ . أذَلَّ . كَبَحَ . رَوَّضَ [يع ٣ : ٧ ص]
٢ . ضَغَطَ . كَبَسَ subdue
-ϣⲁⲓcωⲗ ⲙ̀ⲡⲉϥⲟⲙⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ ص اعجنْ طينه جيداً
[راجع ص coⲗ–]
cωⲗⲁ ى (π) جَسَد . جِسْم . جُثمان
cωⲗⲕ ص مَصْ
[راجع ب cωⲙⲕ]
cωⲗⲛ̄ⲧ ص مَدَّ . بَسَطَ
[راجع ب cωⲙⲧ]
cωⲗⲥω ص (π) دَلْو . زَمزَمِيَّة [ب]
cωⲗⲧ,coⲗⲧ// ص.ب ,cωⲗⲛ̄ⲧ ص
١ . شَدَّ . مَدَّ . وَتَرَ . بَسَطَ . مَطَّطَ . فَرَدَ stretch, bind
-ⲁⲓcωⲗⲧ ⲙ̀ⲡⲁϭⲗⲟϭ ص بسطتُ (فرشتُ) سريري
[أم ٧ : ١٦]
-ⲛⲓⲛⲟⲗⲗⲟⲥ ⲁⲓⲙⲟⲣⲟⲩ ⲁⲓcⲟⲗⲧⲟⲩ ب الشرائع سننتها
ونشرتها
٢ . ارتبَطَ بـ . اضطرَّ لـ . التزَمَ بـ bound to
-ⲛⲁϩⲉⲱⲛ ⲛⲁⲥⲱⲗⲧ ⲉϩⲱⲃ
-ⲭⲱⲟⲩⲉ ص أمَرَ أن يلتزم بكل شيء مكتوب في هذا الكتاب
٣ . مَكَثَ . بقي (عكس رَحَلَ) ص
-ⲉⲕⲛⲁⲥⲱⲗⲧ ⲕⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲛⲁⲩ ص ستمكث أيضا يومين
-ⲛ̄ⲥⲱⲗⲧ ϩⲓⲛ̀ ⲡⲉⲕⲏⲓ ص تمكث في بيتك
• cωⲗⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب stretch, extend مَدَّ . بَسَطَ . مَطَّطَ

-a ⲡⲉⲩϭⲛⲁϩ cωⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ص ذراعه
انكسرت (انقطعت)
-a ⲛⲉⲩⲃⲓⲧ cωⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ϣⲁ ⲛⲉⲩⲕⲉⲗⲉⲛⲕⲉϩ ص
انقطعت يداه حتى المرفقين
٢ ـ انقطع (عن العمل) . توقّفَ عن break off
-ⲉⲧⲛⲁϭⲉⲡⲏ ⲉⲥⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲥⲉⲉⲓ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲛⲉⲧ-
ⲧⲟⲡⲟⲥ ص سيسرعون بالانقطاع (عن العمل) ويدخلون إلى
مساكنهم
٣ ـ تكسَّرَ (للأمواج)
-ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲙⲟⲗ ⲉⲩⲥⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲑⲛⲟⲩ ب
الأمواج تتكسّر بواسطة الرياح
٤ ـ بَتَّ . حَسَمَ
ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛⲉⲙⲉⲣⲏⲧ ϩⲁ ⲛⲉⲙⲙⲉⲣⲟⲥ ص
نحسم (الأمر) مع بعضنا البعض بخصوص الأنصبة
-ⲡϣⲁⲁⲣ ⲉⲧⲁϥcωⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ص الثَمَن الذي تحدَّد
ثانياً : فعل متعدي : (vb tr)
١ ـ قَطَعَ . كَسَّرَ cut off
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲥⲏϥⲉ cωⲗⲡ ⲙ̀ⲛⲁⲙⲉⲗⲟⲥ ص سيف يقطّع
أعضائي
-ϯⲛⲁcωⲗⲡ ⲛ̀ϩⲁⲛⲣⲟⲕϩ ⲉⲃⲟⲗ ب سأحتطب (سأقطع
حطباً)
-a ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲥⲟⲗⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب مزّقها الشعب (الملابس)
-ⲉϥⲥⲉⲗⲡ ⲱⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب يكسّر أحجاراً
٢ ـ قَطَعَ بمعنى : أبطَلَ
-ⲁϥcωⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲗⲱⲓⲥⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أبطَلَ كل حجّة
٣ ـ حَسَمَ . بَتَّ decide
-ⲁⲓⲟⲩⲱ ⲉⲓcωⲗⲡ ⲙ̀ⲡⲁϩⲱⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙⲙⲁϥ ب
انتهيتُ من حَسْم موضوعي معه
٤ ـ نتَفَ . نَزَعَ
-ⲁccωⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲡⲓϥⲱⲓ ب نتفتُ الشعر
• cωⲗⲡ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص.ب cut off & fall down تهرّأ
-ⲁⲩⲉⲓⲟⲩⲓ ⲉⲣⲟϥ ϣⲁⲧⲉ ⲛⲉϥⲥⲁⲣⲝ cωⲗⲡ ⲉⲡⲉ-
ⲥⲏⲧ ب ضربوه حتى تهرّأ لحمه (تساقط متقطعاً)
• cωⲗⲡ,cωⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ص (π) قَطْع . فَصْل . انفصال
separation
-ⲇⲓⲁⲕⲟⲡⲏ ⲉⲧⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲛ̀ⲥⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ص
الفَصْل الذي هو القَطْع
• ⲁⲧcωⲗⲡ ب لا ينكسر . لا ينقطع . مَتين unbroken
-ϩⲁⲛⲥⲛⲁⲩⲉ ⲛⲁⲧcωⲗⲡ ب قيود متينة لا تُقطع
• ⲣⲉϥcωⲗⲡ ص.ب قاطع cutter
• cⲟⲗⲡ ب.ص (ϵϥ) مَقطوع . مَكسور broken, teared
• cⲗⲡⲉ ص (ⲟⲩ) قصقوصة (شريحة من قماش) strip
• cⲁⲗⲡcⲁⲧ ص مقطوع الذيل . ناقص الذيل
(= cⲃⲟⲕ ⲛ̀cⲏⲧ ب) dock-tailed
cωⲗϥ,coⲗϥ ب.ص (π) مُنْخُل sieve
cωⲗϫ,cⲉⲗϫ– ب,coⲗϫ//,cωⲗϭ,coⲗϭ// ص
مَحا . مَسَحَ . حَذَفَ smear, wipe, obliterate .
[عد ٢٧ : ٤ – مز ٥٠ : ١ – كو ٢ : ١٤]
-ⲉϥcωⲗϫ cⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲓ ب يَمحو عنكَ
خطاياكَ
-ϯⲛⲁⲟⲩⲁⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲓϩⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩⲥ ⲛ̀ⲧⲉϥcωⲗϫ
ⲙ̀ⲡⲓϫⲓⲣⲟⲅⲣⲁⲫⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉϥⲛⲟⲃⲓ ب
سأمر الكاتب أن
يَمحو صك خطاياه

-ⲁϥϩⲱⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉϥⲥⲱⲙⲧ ⲙ̀ⲡⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̀ ⲉⲉⲛⲓⲟⲩⲉ ص أمَرَ أن يُمدَّ الطوباوى فى قيود

-ⲁⲩⲥⲟⲙⲧⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲧⲁⲩⲱϥ ⲥⲁ ⲛ̀ⲧⲯⲱⲓ ⲙ̀ⲡⲕⲁ- ⲉⲓ ب مدُّوه وصلبوه عاليا على الأرض

• ⲥⲟⲙⲧ ب.ص (ⲉϥ) مشدود . مَمطوط . مَوْتور *stretched, bound*

• ⲥⲟⲙⲧϥ,ⲥⲟⲛⲧϥ ص (π) شدٌّ . تَمْطيطٌ . تَشيحٌ *stretching*

• ⲙⲁⲛ̀ⲥⲱⲙⲧ ب (π) مَسْمَط

ⲥⲱⲛⲓ ب ,ⲥⲱⲛⲉ ص (ⲧ) أخت *sister*
[عد ٢ : ٤ – يو ١١ : ١ – ١كو ٧ : ١٥]

-ⲛⲓⲱϯ ⲛ̀ⲥⲱⲛⲓ ب ,ⲛⲟϭ ⲛ̀ⲥⲱⲛⲉ ص (ⲧ) الأخت الكبرى *elder sister*

-ⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲛⲓ ب ,ⲕⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲛⲉ ص (ⲧ) الأخت الصغرى *younger sister* [حز ١٦ : ٤٦]

-ⲥⲱⲛⲓ ⲉⲁ ⲓⲱⲧ ب ,ⲥⲱⲛⲉ ⲉⲁ ⲉⲓⲱⲧ ص (ⲧ) أخت من الأب *sister by father only*

-ⲥⲱⲛⲓ ⲛ̀ⲥⲉⲓⲱⲓ ب ١ ـ أخت [يو ١١ : ٣]
٢ ـ أخت زوجة [١كو ٩ : ٥]

-ⲥⲱⲛⲓⲱⲧ,ⲥⲱⲛⲓ ⲙ̀ⲫⲓⲱⲧ ب عَمّة (أخت الأب)

-ⲥⲱⲛⲙⲁⲩ,ⲥⲱⲛⲓ ⲛ̀ϯⲙⲁⲩ ب خالة (أخت الأم)

-ⲯⲉⲛⲥⲱⲛⲓ ب ابن أو ابنة الأخت

ⲥⲱⲛⲕ,ⲥⲉⲛⲕ-,ⲥⲟⲛⲕ// ب ,ⲥⲱⲛⲕ,ⲥⲱⲛⲍ, ⲥⲱⲙⲕ ص ١ . مَصّ . شَفَطَ . امتَصّ . ارتَشَفَ *suck*

-ϧⲛⲁⲥⲱⲛⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲥⲛⲟϥ ب سَحَصّ دمها

-ⲥⲱⲛⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲙⲱⲟⲩ ب ارتشِفْ مائكَ

-ⲛⲓⲙ ⲁⲩⲥⲱⲛⲕ ⲙ̀ⲡⲛⲉϩ ⲉⲛ̀ ⲡϩⲏⲡⲉ ص الفران شفطت الزيت من اللمبة

٢ . رَضِعَ

-ⲛⲓⲉⲣⲱϯ ⲉⲧⲁⲕⲥⲟⲛⲕⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲛⲁⲓ̀ⲙⲛⲟϯ ب اللبن الذى رضعته من ثديَّ

• ⲥⲱⲛⲕ ⲛ̀ⲥⲁ ب امتَصّ . شَفَطَ

-ⲛⲓⲁϥ ⲉϥⲥⲱⲛⲕ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲓⲃⲓⲱ ب النحلة تَمتص العسل

-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲧⲉⲃⲧ ⲥⲱⲛⲕ ⲛ̀ⲥⲁ ϯⲉⲱⲓⲛⲓ ب السمكة تشفط السنارة (تعلق بها)

• ⲭⲓⲛⲥⲱⲛⲕ ب ,ϭⲓⲛⲥⲱⲛⲕ ص (π) مَصٌّ . رضاعة *sucking*

ⲥⲱⲛⲧ *I.* ,ⲥⲉⲛⲧ-,ⲥⲟⲛⲧ// ص.ب ١ . خَلَقَ . جَبَلَ . بَرَأ . صَنَعَ . كَوَّنَ . ابدَعَ *create, found (tr vb فعل متعدى)*
[مز ٥٠ : ١٠ – إش ٢٧ : ١١ – هو ١٣ : ٤ – مت ١٩ : ٤]

-ⲁϥⲫⲁⲛⲓⲟ ⲛ̀ⲧⲫⲉ ⲁϥⲥⲱⲛⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲏ ب صنع السموات وخلق الشمس

-ⲁϥⲕⲉⲧ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲁϥⲥⲉⲛⲧ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲟⲩⲧⲉ ب أسّسَ العالَم وخلقَ كل شيء فيه

-ⲛⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲁⲕⲥⲟⲛⲧⲟⲩ ص الملائكة الذين خلقتهم

-ⲡϫⲥ ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲥⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ ب المسيح الذى خُلِقَ به كل شيء *for whom all was created*

٢ . جَدَّدَ *(tr vb فعل متعدى)*

-ⲁϥⲥⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲧⲃⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ⲛⲕⲉⲥⲟⲩ ص جَدَّدَ مفعول (قوة) العهد مرةً أخرى

٣ . خُلِقَ . تَكَوَّنَ *be created (vb intr فعل لازم)*

-ⲙⲡⲁⲧⲉϥϫⲱⲕ ⲛ̀ⲥⲱⲛⲧ ب قبل أن يكمل تكوينه
[عد ٢١ : ٢٥]

• ⲥⲱⲛⲧ ب.ص ,ⲥⲱⲱⲛⲧ (π) ١ ـ خليقة *creation*
[تك ٧ : ٤ – مز ١٠ : ٦ – جا ٩ : ١١]

-ⲛⲥⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲧⲡⲉ ص خليقة السماء

٢ ـ مَخلوق *creature*

-ⲡⲭⲥ ⲟⲩⲥⲱⲛⲧ ⲁⲛ ب المسيح ليس مخلوقاً

-ⲟⲩⲫⲓⲛ ⲓⲉ ⲕⲉⲥⲱⲛⲧ ب غار أو مَخلوق آخر

• ⲁⲧⲥⲟⲛⲧ// ص.ب غير مَخلوق *uncreated*

-ϯⲧⲣⲓⲁⲥ ⲛⲁⲧⲥⲟⲛⲧⲥ ب الثالوث (القدوس) غير المخلوق

-ⲡⲉⲛⲛⲉⲩⲙⲁ ⲟⲩⲁⲧⲥⲟⲛⲧϥ ⲡⲉ ص الروح (القدس) ليس مَخلوقا

• ⲣⲉϥⲥⲱⲛⲧ ص.ب خالِق . بارى . مُنشيء . مُبدِع *creator*

-ⲫⲣⲉϥⲥⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲧⲫⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲕⲁⲉⲓ ب خالق السماء والأرض

-ⲡⲣⲉϥⲥⲱⲛⲧ ⲛⲛⲕⲁ ⲛⲓⲙ ص خالق كل شيء

• ⲟⲩⲁⲫⲉⲙⲙⲥⲱⲛⲧ ب (π) تَجديد (اعادة الخَلْق) *re-creation*
[مت ١٩ : ٢٨]

• ⲭⲓⲛⲥⲱⲛⲧ ب ,ϭⲓⲛⲥⲱⲛⲧ ص (π) خَلْق . انشاء . تكوين . تأسيس *creation*

-ⲕⲉⲭⲓⲛⲥⲱⲛⲧ ⲙ̀ⲙⲉⲣⲓ ب خليقة جديدة أخرى

• ⲯⲁⲥⲱⲛⲧ ص (π) خَلْق . انشاء أول . تكوين *first creation*

-ⲛⲯⲁⲥⲱⲛⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص انشاء العالَم

• ⲙⲁⲓⲥⲱⲛⲧ ب مُحِب الخليقة *loving creation*

-ⲫⲁⲛⲫⲓⲗⲟⲥⲧⲟⲣⲅⲟⲥ ⲟⲩⲟⲫ ⲫⲁⲛⲙⲁⲓⲥⲱⲛⲧ ب عاطفيون ومُحبون

ⲥⲱⲛⲧ *II.* ص (π) (=ⲕⲁⲫⲉⲥ ب ,ⲥⲩⲛⲏⲑⲓⲁ ى) عادة *custom*

-ⲕⲁⲧⲁ ⲛ̀ⲥⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ص حسب عادة المسيحيين

-ⲛ̀ⲥⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲅⲣⲁⲫⲏ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲥⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲁⲛⲣ ⲭⲉ ⲧⲡⲉ ص عادة الكتاب أن يدعو الهواء سَماءً

• ⲛ̀ⲥⲱⲛⲧ, (ⲛ̀ⲥⲱⲛⲧ) ⲛⲛⲉϩⲓⲟⲙⲉ ص عادة النساء (الحَيْض)

-ⲉⲥϣⲟⲟⲡ ⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲥⲱⲛⲧ ⲛⲛⲉϩⲓⲟⲙⲉ ص حائض
(= ⲉⲥⲟⲓ ⲛ̀ⲕⲁⲙⲁ ب)

-ⲁⲩⲣⲣⲟⲧⲉ ⲭⲉ ⲙⲛⲛⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲱⲛⲧ ⲙⲉ ϣⲱⲡⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ص حافوا (كهنة الهيكل) لئلا يصير لها عادة النساء

• ⲉⲓⲣⲉ ⲙ̀ⲙⲛ̀ⲥⲱⲛⲧ ص يصنع حسب العادة *follow custom*

-ⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲙ̀ⲙⲛ̀ⲥⲱⲛⲧ ⲛⲛⲉϩⲉⲙⲙⲱⲛ ص يعملون حسب عادة الشياطين

ⲥⲱⲛⲧ *III.* ,ⲥⲟⲛⲧ ص نَظَرَ . تَطَلَّعَ . التَفَتَ
(في كتابات أنها شنودة فقط)
– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص تطلَّعَ إلى *look at*

-ⲉⲩⲛⲁⲩ ⲁⲩⲱ ⲉⲩⲥⲟⲛⲧ ⲉ̀ⲫⲟⲓⲛⲉ ص ينظرون ويتطلعون إلى البعض

• *2.* ⲉⲭⲛ̀ ص تطلَّعَ على *look upon*

-ⲛⲟⲉ ⲉ̀ⲯⲁⲕⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲓ ... ⲛⲟⲉ ⲉ̀ⲯⲁⲕⲥⲱⲛⲧ ⲉⲭⲱⲓ ص كما تنظر إلىّ ... وكما تتطلّع علىّ

-ⲉⲩⲛⲁⲃⲱⲯⲧ ⲛ̀ⲥⲉⲥⲱⲛⲧ ⲉⲫⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̀ ⲡⲕⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲓⲧⲟⲩⲱⲟⲩ ص يتطلّعون وينظرون عورة حواتهم

• *3.* ⲛⲥⲁ ص تطلَّعَ نحو *look at*

-ⲉⲓⲙⲟⲩⲧⲉ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲉⲧⲥⲟⲛⲧ ⲛⲥⲱⲓ ص أدعو الأخوة المتطلعين نحوى

-ⲉⲩⲱⲙⲣ ⲉⲛ ⲟⲩⲡⲉⲛⲓⲛⲉ ⲉⲩⲥⲟⲛϩ ⲉⲛ ⲟⲩⲫⲱϣ ص مربوط بسلسلة ومُقيَّد بحشبة

• 5. ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲩ ب ,ⲉⲓⲡⲁⲉⲟⲩ ص رَبَطَ من الخلف *bind behind*

-ⲁⲩⲥⲱⲛϩ ⲛⲛⲉϥϫⲓϫ ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲩ ⲙⲙⲟϥ ب ربطوا يديه من خلفه

• ⲥⲱⲛϩ,ⲥⲟⲛϩ// ص.ب (π) ١ ـ رَبْط . تقييد *binding*

-ⲟⲩⲟⲩⲉⲟⲣ ⲉⲩⲛⲁⲉⲛϥ ⲉⲛⲥⲟⲛϩϥ ب كلب يُسحَب لِرَبْطه [أم ٧ : ٢]

٢ ـ رُباط . قَيْد

• ϫⲓⲛⲥⲱⲛϩ ب (π) رَبْط . تقييد . اعتقال

-ⲉⲛϫⲓⲛⲥⲱⲛϩ ⲛⲉⲁⲛⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ب ليوثقوا ملوكاً [مز ١٤٩ : ٧]

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲥⲱⲛϩ ب (τ) اعتقال

• ⲙⲁϩⲥⲱⲛϩ ب (π) مُعْتَقَل . سجن *place of binding, prison*

[تك ٣٩ : ٢٢ - ١ع ٥ : ٢١ - إش ٢٤ : ٢٢]

-ⲡⲓⲣⲉϥⲁⲣⲉϩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁϩⲥⲱⲛϩ ب حارس السجن

ⲥⲱⲛϩ *II.*,ⲥⲉⲛϩ-,ⲥⲟⲛϩ// ص.ب غثَرَ . (تكَبَّل) *stumble (vb intr فعل لازم)*

-ⲏⲟⲩⲟⲩ ⲁⲩⲥⲱⲛϩ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲉⲓ ب هم عثروا وسقطوا [مز ١٩ : ٩]

ⲥⲱⲛϯ,ⲥⲟⲛϯ ب (π) قار . زفت

ⲥⲱⲟⲩϩⲉ,ⲥⲱⲟⲩϩ ص *gather, collect* جَمَعَ . لَمَّ

ⲥⲱⲟⲩϩⲃⲉⲛ ب (π) ١ ـ عُشْب . كَلأ . حَشيش *grass*

[أى ٤٠ : ١٠ - إش ٣٢ : ١٣ - إش ٣٧ : ٢٧ - مز ١٠٥ : ١٤]

-ϫⲉ ⲗⲩⲫⲣⲏ لأنه كزهر العُشب يزول [يع ١ : ١٠]

ⲥⲓⲛⲓ ب

٢ ـ عَلَف [ب]

-ⲟⲩⲟⲛ ⲧⲟϩ ⲛⲉⲓⲁ ⲟⲩⲥⲱⲟⲩϩⲃⲉⲛ ⲉⲁⲣⲟⲛ ⲉⲛⲁϥϣⲱⲟⲩ عندنا تِبْن وعَلَف كثير ب

ⲥⲱⲟⲩϩ *I.*,ⲥⲟⲩⲉⲛ-,ⲥⲟⲩⲱⲛ-,ⲥⲟⲩⲱⲛ// ب

ⲥⲟⲟⲩϩ,ⲥⲟⲩⲉⲛ-,ⲥⲟⲩⲱⲛ// ص

١ ـ أ . عَرَفَ . عَلِمَ . أدرَكَ *know (vb intr فعل لازم)*

[حز ٣٧ : ٣]

-ⲗⲗⲟⲛ ⲉϫⲓ ⲥⲱⲟⲩϩ ⲙⲙⲟϥ ب لا أحد يعرفه

-ⲕⲁⲧⲁ ⲫⲣϩ† ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩϩ ب كما تعلمون

• ⲫⲏⲉⲧⲥⲱⲟⲩϩ ب العارف . الخبير

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب (فعل+) عرف أن [١يو ٣ : ٥]

-ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩϩ ⲉϯ ب تعرفون أن تعطوا [لو ١١ : ١٣]

-ⲡⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲥⲟⲟⲩϩ ⲉⲕⲣⲓⲛⲉ ⲛⲛⲉⲏⲕⲉ ص الصديق يعرف أن يقيم دعوى الفقراء [أم ٢٩ : ٧]

• *2.* ⲛ- ص.ب (فعل+) عرف أن [إش ٢٩ : ١١]

-ⲉⲧⲥⲱⲟⲩϩ ⲛⲥⲁϫⲓ ب الذى يعرف أن يتكلم [أى ١١ : ٢]

-ϯⲥⲱⲟⲩϩ ⲛⲛⲏⲃⲓ ⲁⲛ ب لا أعرف أن أعوم

-ⲱ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩϩ ⲛⲣⲡⲁⲉⲣⲉ ⲉⲛⲏⲩⲱⲛⲉ ص أيها الانسان الذى يعرف أن يعالج الأمراض

١ ـ ب . عَرَّفَ *(فعل متعدى vb tr)*

[تك ٢٩ : ٥ - تث ٢٨ : ٣٣ - عز ٣٢ : ٢٢ - لم ٩ : ١٣-إش ٥ : ١٣- هو ٢ : ٢٠ - هو ٥ : ٣ - مت ١٤ : ٣٥ - رؤ ١٧ : ١٤ ق]

• 4. ⲉⲃⲟⲗ ص *look forth, await* تطلَّعَ . تَرَقَّبَ . توقَّعَ

-ⲉⲓⲥⲟⲛϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲧⲩⲏ ⲧⲏⲣⲥ ص أترقب الليل كله

-ⲟⲩⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲧⲉ ⲧⲁⲓ ⲛⲉⲧⲡⲟⲕⲣⲓⲧⲏⲥ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲉⲧⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟⲥ ⲥⲱⲛϯ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲉⲧⲛⲁⲥⲱⲕ ⲙⲙⲟϥ ⲁⲩⲱ ⲛⲉϥⲟⲩⲱⲱⲙ ص الذى يصنعه مَنْ يترقَّب أن يُدعَى للأكل فيأكل

-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲟⲩⲥⲟⲛϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲏⲧϥ ⲛⲁⲉⲓ ص ما يتوقعونه سيأتى

• ⲥⲱⲛϯ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص يتطلَّع هنا وهناك *look this way and that*

• ⲙⲁⲛⲥⲱⲛϯ ص مكان تطلُّع *look-out place*

ⲥⲱⲛϩ *I.*,ⲥⲉⲛϩ-,ⲥⲟⲛϩ// ص.ب ١ . رَبَطَ . قَيَّدَ .

أوثَقَ . كَبَّلَ . غَلَّ . حَبَسَ . سَجَنَ *bind (vb tr فعل متعدى)*

[تك ٢٢ : ٩ - ٢صم ٣ : ٣٤ - دا ٣ : ٢٠ - هو ١٠ : ٦ - صف ٢ : ١ - زكر ١٢ : ٣ - مت ١٤ : ٣ - مر ١٥ : ١]

-ⲱⲁⲥⲥⲱⲛϩ ⲙⲛ̀ⲁⲣⲟⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲧⲓⲙⲱⲣⲓⲁ ب ثَبَتَ (أبطلتَ) جهاد التعذيب

-ⲁⲩⲥⲟⲛⲉϥ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲁⲗⲏⲥⲧⲏⲥ ص ,ⲁⲩⲥⲟⲛⲉϥ ⲙⲙ-ⲫⲣⲏ† ⲛⲟⲩⲥⲟⲛⲓ ب فكوه كلصّ

٢ ـ اِرتَبَطَ *be bound (vb intr فعل لازم)*

-ⲕⲥⲱⲛϩ ⲉⲧⲉⲓⲱⲓ ب أنتَ مرتبط بامرأة

• ⲥⲟⲛϩ,ⲥⲱⲛϩ ص.ب (ⲉϥ) ١ ـ مربوط . مُقيَّد . مُوثَق *bound, fettered* [إش ٢٢ : ٣-دا ٣ : ٢٣ ، ٩٤-زكر ٩ : ١١]

٢ ـ أسير . مأسور . مَسجون [لو ٤ : ١٨]

-ⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲉ ⲡⲉϥϣⲏⲣⲓ ⲉⲩⲥⲟⲛϩ ب سمع أن ابنه مَسجون

• ⲛⲏⲉⲧⲥⲟⲛϩ ب السُجناء . الأسرَى [عب ١٠ : ٣٤ ق]

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب رَبَطَ بِـ . قَيَّدَ بِـ *bind to*

-ⲥⲉⲛϩ ⲡⲓⲗⲉⲃⲁⲛ ⲉ†ⲁⲛⲁⲓⲱ ب اربط اللبان (حبل المركب) فى الوتد

-ⲁⲩⲥⲱⲛϩ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲛⲥⲁⲧ ⲙⲡⲉⲥⲧⲟ ص ربطوه فى ذيل الحصان

-ⲁⲩⲉⲃⲟⲩⲥⲟⲛⲉϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ب حملهم يربطونه فيه

-ⲉⲥⲥⲟⲛϩ ⲉⲧⲟⲟⲧⲥ ⲙⲛ̀ ⲣⲁⲧⲥ ص مربوطة من يديها ورجليها

-ⲕⲥⲱⲛϩ ⲉⲧⲉⲓⲱⲓ ب أنتَ مرتبط بامرأة [١كو ٧ : ٢٧]

• *2.* ⲛ- ص.ب (ⲙⲙ-) رَبَطَ من . رَبَطَ بِـ *bind with*

-ⲁⲩⲉⲃⲟⲩⲥⲟⲛϩ ⲛⲁⲛⲁ (...) ⲛⲥⲱϥ ⲛⲉⲙ ⲣⲁⲧϥ ب حملهم يربطون أنبا (...) من رأسه ورجليه

-ⲛⲥⲉⲥⲱⲛϩ ⲙⲡⲓⲁⲅⲓⲟⲥ ⲛⲛⲉϥϫⲓϫ ب يربطون القديس من يديه

-ⲉϥⲥⲟⲛϩ ⲙⲡⲓⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ب مقيَّد بالسلاسل

• *3.* ⲛⲧⲉⲛ ,(ⲛⲧⲟⲧϥ) ب ,ⲛⲧⲛ̄ (ⲛⲧⲟⲟⲧϥ) ص رَبَطَ بواسطة *bind by*

-ⲉϥⲥⲟⲛϩ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲙⲙⲓϫⲁⲏⲗ ب مربوط بواسطة ميخاليل

-ⲡⲱⲛⲛⲣⲉ ⲉϥⲥⲟⲛϩ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲛⲉⲉⲛⲙⲁⲧⲟⲓ ص الابن موثَق بواسطة جُند

• *4.* ϩⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص رَبَطَ من . رَبَطَ بِـ *bind in, with*

-ⲁⲩⲥⲟⲛⲉϥ ⲉⲛ ⲛⲉϥⲃⲓϫ ص ربطوه من يديه

-ⲉϥⲥⲟⲛϩ ϩⲉⲛ ⲉⲁⲛⲉⲛⲁⲧⲉ ص مربوط بقيود

-ⲡⲉⲧⲉⲓⲣⲉ ⲛⲛⲉⲓ ⲥⲉⲛⲁⲥⲟⲛⲉϥ ⲉⲛ ⲡⲉϥⲙⲉⲉⲩⲉ ص مَنْ يعمل هكذا سيُدان (سيُربَط) بفكره [أم ٢٠ : ١٦ (٢٣ : ٢٠)]

-ⲁⲕⲥⲱⲧⲛ ⲅⲁⲣ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉ ⲣⲁⲥⲧ ⲛⲁ-ⲙⲁⲥⲕ ب لأنك لا تعرف ما الذى سيلده الغد (أم ٣ : ٢٨)

-ⲥⲟⲩⲉⲛ ⲟⲩⲉⲛⲭⲁⲓ ⲛⲧⲁⲕ ⲛⲧⲟⲧ ⲉⲟⲩⲃⲓⲟⲩⲓ ⲡⲉ ⲟⲩⲟⲉ ⲃⲓⲧⲕ ب اعرَفْ أى شىء للكَ عندى مَسروقاً وعندَه (تك ٣١ : ٣٢)

-ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲡⲁⲥ ⲥⲟⲩⲱⲛⲕ ب الذى يعرفه الرب (ث ٣٤ : ١٠)

-ⲛⲥⲁⲉⲓⲛ ⲛⲁⲓⲉ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ⲉⲛⲩⲱⲛⲉ ص الطبيب الحاذق (الحق) الذى يعرف الأمراض

-ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲗⲁⲓ ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲕ ب لا أحد يعرفه

-ⲛⲉⲓⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲓ ⲡⲉ ⲉⲓⲥⲱ ⲛⲁⲉⲛⲛⲣⲡ ⲉⲛⲁⲩⲱ-ⲟⲩ ص كنتُ أعرف نفسى شِرّيب خمر

I have known myself drinking

-ⲙⲁⲣⲛⲥⲟⲩⲱⲛⲉⲛ ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲛ†ⲉⲁⲛ ⲉⲣⲟⲛ ⲙⲁⲧⲁ-ⲁⲛ ص لنعرف أنفسنا ونحكم على ذواتنا

let us know ourselves

-ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲁⲛⲥⲟⲩⲉⲛ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲟⲩ ص الناس الذى عرفنا ا بسببهم

٢ . أدرَكَ . دَرَى . شَعَرَ

-†ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲛⲁⲓ ⲁⲛ ⲛⲟⲣⲙⲓ ⲛⲟⲏⲧ ب لستُ أشعر بشىء فى ذاتى (١كو ٤ : ٤)

٣ . مَيَّزَ *distinguish*

-ⲕⲛⲁⲥⲟⲩⲉⲛ ⲁⲛ ⲛⲣⲣⲟ ⲙⲛ ⲛⲉⲙⲙⲉⲁⲗ ص لن تميِّز الملك من العبد

-†ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أميِّزكَ من بين كل انسان

٤ . عَرَفَ (جنسياً) . جامَعَ *know sexually*

(تك ٤ : ١٧ – مت ١ :: ١٨)

-ⲁ ⲡⲓⲣⲱⲙⲉ ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲛⲧⲉⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ب عرف الرجل امرأته

-ⲙⲙⲉⲥⲥⲟⲩⲉⲛ ⲙⲁⲛⲛⲕⲟⲧⲕ ⲛⲉⲟⲟⲩⲧ ص تعرف مضاجعة ذَكَر

• ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲭⲉ ص.ب عرف أنَّ

(تك ٣٧ : ٣٢ – إش ٤٨ : ٤ – يو ٧ : ٢٧ – يو ١٠ : ٣٨)

-ⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ⲭⲉ ⲏⲩⲟⲛ ب تعرف أنه كائن

-ⲛⲥⲉⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ب لا يعرفون أنى أنا هو

-ⲁⲕⲥⲟⲩⲱⲛⲧ ⲭⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲛⲓⲙ ب هل عرفتنى مَنْ أنا

-†ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲭⲉ ⲫⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲧⲉⲙⲟⲩ ⲛⲉ ب أعرفهم أنهم أناس ناكرو الجميل

-ⲙⲁ ⲉⲣⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ب عَرَّفنا (محلينا نعرف)

• ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب اكتشفَ . فَحَصَ

• ⲥⲱⲟⲩⲛ,ⲥⲟⲩⲉⲛ- ب ,ⲥⲟⲟⲩⲛ ص (n)

١ ـ معرفة . عِلْم . دراية *knowledge, familiarity with*

(أم ٩ : ١٠ – هو ٤ : ١ – كو ١ : ٩)

-ⲛⲉⲧⲱⲟⲩⲱⲟⲩ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲓⲙ ⲛⲥⲟⲟⲩⲛ ص المتحررون بالعِلْم (بعِلْمهم)

-ⲛⲥⲟⲩⲉⲛ ⲫⲧ ب معرفة ا

٢ ـ فَحْص . تحقيق (للوصول إلى معرفة)

-ⲉⲟⲣⲟⲧⲁⲣⲉⲥ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙⲛⲟⲩⲣⲟ ب لكى يُحفظ لِفَحْص الملك (أع ٢٥ : ٢١)

٣ ـ أُلْفَة . دالّة . اعتياد

-ⲉⲛⲥⲟⲟⲩⲛ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲧⲟⲧⲁⲁⲃ ص مُعتادون على الموضع المقدس

• ⲉⲣⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ب خَبَرَ . دَرَى

• †ⲥⲱⲟⲩⲛ ب *give knowledge* عَرَّفَ . أحاطَ عِلماً (لب)

• ⲃⲓⲥⲱⲟⲩⲛ ب *get knowledge* نالَ معرفة . أحيطَ عِلماً

• ⲩⲟⲣⲡ ⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲩⲉⲣⲡ(ⲩⲣⲡ) ⲥⲟⲟⲩⲛ ص المعرفة السابقة (١بط ١ : ٢) *foreknowledge*

• ⲉⲣⲩⲟⲣⲡ ⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲣⲩⲣⲡ ⲥⲟⲟⲩⲛ ص سَبَقَ فَعَرَفَ

• ⲭⲓⲛⲩⲟⲣⲡ ⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ب , ⲃⲓⲛⲩⲣⲡ ⲥⲟⲟⲩⲛ, ⲙⲛⲧⲩⲣⲡ ⲥⲟⲟⲩⲛ ص سابق المعرفة . معرفة سابقة

-ⲧⲉⲭⲃⲓⲛⲩⲉⲣⲡ ⲥⲟⲟⲩⲛ ⲛⲛⲉⲧⲛⲁⲩⲱⲡⲉ ص معرفته السابقة لِما سيحدث

• ⲁⲧⲥⲱⲟⲩⲛ, ⲁⲧⲥⲟⲩⲉⲛ- ب ,ⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ص جاهل . عديم العِلم *without knowledge, ignorant*

-ⲁⲧⲩⲱⲡⲓ ⲛⲁⲧⲥⲟⲩⲉⲛ ⲫⲧ ب صاروا غير عارفين ا

• ⲉⲣⲁⲧⲥⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲣⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ص جَهَلَ . تجاهَلَ

-ⲩⲁⲕⲉⲣⲁⲧⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ب اعتاد أن يتجاهل أباه

-ⲁⲕⲣⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ⲙⲡⲉⲉⲟⲟⲩ ص جَهَلَ اليوم

• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲥⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲟ ⲛⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ص غير مُلِمّ بـ . جاهل . غير دارٍ *be ignorant* (= ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲉⲓⲙⲓ ب)

-ⲛⲉⲧⲟ ⲛⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲕ ص الذين لا يعرفونه

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ص (٢) جَهْل *ignorance*

-ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲟⲩⲉⲛ ⲫⲧ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲱⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛ-ⲟⲩⲟⲛ ب البعض ليس له معرفة ا (الجهل بما كائن فى البعض) (١كو ١٥ : ٣٤)

-ⲧⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲩⲱⲛⲥ ص الجهل بها

• ⲣⲉⲕⲥⲱⲟⲩⲛ ص.ب عارف . دارٍ . مُلِمّ *one who knows* (أم ١٢ : ٢٦)

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲥⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲥⲟⲟⲩⲛ ص (٢) معرفة . العام

-ⲙⲉⲓⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲥⲟⲩⲉⲛⲡⲉⲟⲧⲟⲉⲓⲱ ⲙⲡⲉⲭⲓⲱⲟⲩ ص معرفة وقت (حدوث) الزوبعة

• ⲭⲓⲛⲥⲱⲟⲩⲛ,ⲭⲓⲛⲥⲟⲩⲉⲛ- ب ,ⲃⲓⲛⲥⲟⲩⲉⲛ- ص (n) مَعْرِفة *knowing, knowledge*

-ⲛⲭⲓⲛⲥⲟⲩⲉⲛ ⲫⲧ ب معرفة ا

- (تُستخدم كفعل) : • ⲉⲡⲭⲓⲛⲥⲟⲩⲉⲛ ب

-ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲥⲟⲩⲉⲛ ⲡⲉⲕⲙⲱⲓⲧ ⲉⲓⲙⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب لتُعرَف فى الأرض طريقكَ (مز ٦٦ : ١)

• ⲣⲉⲙⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲣⲙⲛⲥⲟⲟⲩⲛ ص شخص معروف . أحد المعارف *one known, acquaintance*

-ⲛⲁⲫⲟⲓ ⲛⲣⲉⲙⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲁⲣⲭⲓⲉⲣⲉⲩⲥ ب كان معروفاً عند رئيس الكهنة (يو ١٨ : ١٦)

-ⲙⲛ ⲣⲙⲛⲥⲟⲟⲩⲛ ⲉⲓⲙⲟⲟⲥ ⲉⲁⲉⲧⲛ ص (للعذراء) : يَمكث عندكِ أحد المعارف

• ⲥⲟⲩⲓⲛ,ⲥⲟⲩⲏⲛ ب (eq) مَعْروف . شهير

II. ⲥⲱⲟⲩⲛ ب ,ⲥⲟⲟⲩⲛ,ⲥⲟⲩⲱⲛ// ص عَزَمَ . نَوَى . هَمَّ (لب)

-ⲭⲁⲩⲱⲡⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲉ ⲉⲧⲁⲓⲥⲟⲩⲱⲛⲥ ⲉⲁⲁⲩ ص فيكون أنى كما نَوَيْتُ أن أفعلَ بهم (عد ٣٣ : ٥٦)

ⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ (نفس معانى كلمة ⲥⲱⲟⲩⲛ) : (دا ١ : ٤) ب فقط

-ⲁⲛⲟⲕ ⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲧⲭⲟⲥ ⲙⲡⲓⲥⲧⲟⲥ ب أنا الذى أعرف قوة الصليب

-ⲉⲕⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ب يعرف الكرامة

• ⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ب (n) معرفة *knowledge*

-†ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲭⲣⲓⲥⲧⲟⲥ ⲟⲩⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲫ† ب المسيحية هي معرفة ١

• ⲁ†ⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ب جاهل . عديم المعرفة
ignorant, without knowledge

CWOTTEN,COTTWN-,COTTEN-,COTTWN// ص, COOTTN̄,COTTN̄-,COTTWN// ب
١ . استقامَ . انعَدَلَ . انبَسَطَ . امتَدَّ . نَجَحَ
(vb intr فعل لازم) be straight, upright, stretch
[لك ٤٩ : ١٣ – مز ٥٨ : ٤ – لو ١٣ : ١٣]

-ⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ب اتجهنا باستقامة (دُغرى) [أع ٢١ : ١]
-ⲁ ⲡⲉⲩⲫⲟ ⲥⲟⲟⲩⲛ̄ ص انفَرَدَ (انبسطَ) وجهه
- *opp.*:ⲥⲟⲧⲣ̄ ص – العكس : (انْعَوَجَ) . تَعَوَّجَ
-ⲁ ⲡⲁⲗⲁⲥ ⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲧⲁⲭⲱ ب لساني انطَلَقَ لأنشد
-ⲁⲥⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲥⲙⲁⲩⲱⲥ ب أرهَفَت بأذنيها
-ⲫⲛⲁ†ⲣⲉ ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ⲥⲟⲟⲩⲛ̄ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲧⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ص يَجعل الشر يستقيم بواسطة العقاب
-ⲁⲩⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲁⲩ† ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲣ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲩⲟⲩⲟⲭⲓ ب انعدل ولطَمه على خدِّه
-ⲡⲓⲛⲁⲉⲃⲉⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩϫⲗⲁⲗ ⲫⲛⲁⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ب نير طوقه يستقيم [دا ٨ : ٢٥ (غير موجود في العربي)]

٢ . قَوَّمَ . سَهَّلَ . بَسَطَ . مَدَّ
(vb tr فعل متعدى) straighten, stretch
-ⲁⲓⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲉⲩⲛⲟⲓⲧ ب قَوَّمتُ سبيله [إش ٤٨ : ١٥]
-ⲙ̄ⲙⲟⲛⲧⲁⲩ ϫⲓⲛ ⲓⲉ ⲃⲁⲗⲁⲧⲛ ⲉⲟⲣⲉⲩⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ب ليس عنده يدان أو رجلان لكي يفردها (يمدها أو يبسطها)

٣ . واصَلَ . أطالَ . وَجَّهَ
-ϫⲛⲁⲥⲟⲩⲛⲧⲉⲛ ⲡⲉⲕϫⲱⲛⲧ ب ستواصل غضبك
-ⲛⲉϫⲏⲧ ⲫⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ̄ ⲙ̄ⲡⲉⲧⲥⲃⲏⲣ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲛⲥⲓⲟⲩ ص السُّفن تواصل سيرها بواسطة النحوم

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب ١ ـ مَدَّ نحو . امتَدَّ نحو . تَقَدَّمَ
-ⲁⲥⲟⲩⲱⲟⲧⲉⲛ ⲉⲡⲓⲟⲧⲏⲃ ⲟⲧⲟⲉ ⲁⲥⲃⲓⲥⲙⲟⲩ ب تقدَّمتُ إلى الكاهن وتناولتُ
-ⲧⲉⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ⲉⲥⲙⲉⲉ ⲛⲁⲍⲁⲣⲱⲟⲛ ⲛ ⲥⲟⲟⲩⲛ̄ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص المائدة مملوءة بكل الخيرات ، فلنتقدَّمْ إليها
-ⲁⲩⲥⲟⲟⲩⲛ̄ ⲉⲣⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲉⲩⲱⲧⲏⲛ ⲛ̄ⲧⲉⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ص قدَّم إليه رداء زوجته
-ⲉⲓⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙ̄ⲙⲟⲓ ⲉⲛⲁ †ⲉⲱⲛ ب امتدَّ إلى ما هو قُدّام [في ٣ : ١٣]
-ⲩⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲓⲟⲧⲁⲉⲥⲁⲉⲙⲓ ب يُمدُّهم بالوصيَّة (بالأمر)

٢ ـ وَجَّهَ إلى . وَفَّقَ لِـ . هَدَى *direct toward*
-ⲁⲕⲥⲟⲟⲩⲛ̄ ⲙ̄ⲡⲉⲕϫⲟⲓ ⲉⲧⲙⲁ ⲙ̄ⲙⲟⲟⲛⲉ ص وجَّهتَ سفينتكَ إلى مكان المرسى

٣ ـ جعل لائقاً لِـ *make fit for*
-ⲁⲩϫⲉⲙⲩ ⲉⲩⲥⲟⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲡⲉⲱⲃ ب وجَّهه لائقاً للعمل

• *2.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب *stretch over* مَدَّ على
[مز ١٣ : ٩ – إش ٥٤ : ١٧]
-ⲉⲩⲉⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲛⲉⲩϫⲓⲍ ⲉⲉⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲕⲁⲉⲓ ب يَمد يده على الأرض [ن ١١ : ٤٢]

• *3.* ⲱⲁ ب *stretch to, as far as* امتدَّ لغاية . مَدَّ حتى
[لك ٤٩ : ١٣]

-ⲁⲓⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲁⲁⲩ ⲱⲁⲣⲟⲩ ب مَدَدتُ إليه قلبي

١ ـ مَدَّ . بَسَطَ *stretch out* • *4.* ⲍⲉⲛ ص ,ⲍⲛ̄ ب
-ⲁⲩⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲁⲩ ⲍⲉⲛ ⲧⲉⲩⲥⲛⲏⲩ ب مدَّ إليه سبقه

٢ ـ استقامَ في
-ⲙⲁⲣⲉ ⲛⲉⲧⲛⲁⲙⲁⲁⲧ ⲥⲟⲟⲩⲛ̄ ⲉϩⲛ ⲛⲉⲧⲉⲃⲏⲏⲧⲉ ص أولئك لن يستقيموا في أعمالهم

١ ـ مَدَّ . بَسَطَ . تطاوَلَ *stretch out* • *5. a.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب
[١صم ١٤ : ٢٧]
-ⲁⲥⲥⲟⲩⲛⲱⲛ ⲛⲧⲉⲥⲛⲁⲉⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب مَدَّت رقبتها
-ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲥⲱⲟⲩⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲛⲓⲱ† ⲙ̄ⲙⲉⲃⲟⲥ ⲙ̄ⲛ̄ⲛⲁⲧⲓⲕⲟⲛ ويبسط الملاك ملامة كبيرة روحية ب

٢ ـ حافَظَ على . أيَّدَ . أكَّدَ *maintain*
-ⲛⲏⲧⲙ̄ⲙⲥⲟⲟⲩⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲉⲛⲁⲛ ⲛ̄ⲧⲙⲙⲉ ص لن يصون (يؤيد) حكم العدل

• *b.* ⲉⲃⲟⲗ ϵ– ص.ب مَدَّ إلى . امتَدَّ إلى . تَقَدَّمَ إلى
stretch out to [أع ٤ : ٣٠]
-ⲁⲩⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲟⲩⲱⲙ ب تقدَّم ليأكل
-†ⲣⲙ̄ⲡⲛⲣⲉ ϫⲉ ⲁ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲧⲁⲡⲣⲟ ⲥⲟⲟⲩⲛ̄ ⲉ– ϫⲟⲟⲥ ص اتعَجَّب ان فمكم تطاول ليقول

• *c.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲉⲛ (ⲉⲓϫⲉⲛ) ب مَدَّ على
[مز ٥٩ : ٥ – صف ١ : ٤]
-ⲉⲓⲉⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲧⲁϫⲓϫ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ب أمدُّ عليه يَدي [حز ١٤ : ٩]

• *6.* ⲉⲛ̄ⲫⲱⲟⲩ ب مَدَّ إلى فوق
-ⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲛ̄ⲫⲱⲟⲩ ب مُستقيمة إلى فوق
[خر ٣٨ : ١٥ (٣٧ : ١٦ بروت)]

• *7. a.* ⲉⲃⲟⲟⲧⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲟⲩ ص امتَدَّ (أو مالَ) إلى داخل . مَدَّ إلى *stretch into, forward*
-ⲁⲩⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲧⲉⲩϫⲓϫ ⲉⲃⲟⲟⲧⲛ ⲇⲉⲛ ⲏⲉⲟ ⲛⲓⲡⲓⲇⲉⲗⲗⲟ ب شَهَرَ (مَدَّ) الآلة التي بيده في وجه الشيخ
-ⲁ †ⲁⲓⲛⲁⲙⲓⲕ ⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲟⲧⲛ ⲇⲁ ⲛⲉⲥⲧⲉⲛⲉ ⲁⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩϫⲱⲟⲩ ب الجندي (الملاك) مَدَّ يَحت أجنحته وأخرج كتابا

• *b.* ⲉⲃⲟⲟⲧⲛ ⲉ– ب ,ⲉⲃⲟⲟⲩ ⲉ– ص ١ ـ مالَ نحو
[يش ٢٤ : ٢٣]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲉⲏⲧ ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲉⲃⲟⲟⲧⲛ ⲉⲧⲁⲩⲛⲧⲣⲣⲟ ⲛⲓⲱⲡⲏⲧⲉ ص قلبه مُتجه باستقامة نحو ملكوت السموات

٢ ـ أفضَى على
-†ⲛⲁⲥⲟⲟⲧⲛ̄ ⲙ̄ⲡⲁⲟⲩⲱ ⲉⲃⲟⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲕ ص ,
†ⲛⲁⲥⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲁⲟⲩⲱ ⲉⲃⲟⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲕ ب سأملي عليكَ إرادتي

• ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ مُستَقيم . قويم . صالح . مُناسِب . لائق (ⲉⲩ) ص.ب
[لك ٣٣ : ١٢]
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲕⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ب إذا قَدَّمتَ باستقامة [لك ٤ : ٧]

• ⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲛ,ⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲥⲟⲟⲩⲧⲛ̄ ص
١ ـ استقامة . امتداد . اعتدال . وُضوح . مَدّ *uprightness* (π)
[هب ١ : ٨]
-ⲛⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲩⲧⲏⲃ ب بَسْط (فَرْد) أصابعه
-ⲡⲉⲧⲥⲛⲃ ⲁ ⲛⲥⲟⲟⲩⲧⲛ̄ ⲱⲱⲡⲉ ⲛⲛⲉⲩⲣⲃⲓϫ ⲙⲁⲛ ⲛⲉⲩⲟⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ص المشلول انفردت يداه ورجلاه (حدث اعتدال لها)

٢ ـ توجيه . تقويم . توفيق

-ⲧⲥⲩⲛⲟⲇⲟⲥ ⲛⲧⲁⲥⲥⲱⲧⲉ ⲛⲧⲙⲉⲧⲣⲟⲡⲟⲗⲓⲥ ص
المجمع الذى اجتمع فى العاصمة

أولاً : فعل متعدى : *(vb tr)* ص ⲃ. ⲉϩⲟⲧⲛ •
١ ـ جَمَعَ . خَزَنَ . كَنَزَ . كَنَّسَ

- ⲙⲛⲧⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲁⲩⲁⲓ ص
ما يُجمَع بمحبة ا ص يزداد [أم ١٣ : ١١]

٢ ـ جَنَى . حَصَدَ
- ⲉⲧⲣⲉⲧⲛⲥⲱⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲛⲛⲁⲥⲱⲱⲩⲉ ص
حتى تحصدوا حقولى

٣ ـ حَلَبَ
- ⲫⲛⲁⲥⲉⲧⲉ ⲗⲧⲡⲏ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲛⲛⲣⲱⲙⲉ ص
يَحلب الحزن للناس [أم ١٠ : ١٠]
- ⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉ ⲛⲁⲛ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲛⲟⲩⲱⲱⲕ ص
نحلب لأنفسنا الخراب

ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ ـ اجْتَمَعَ . التَمَّ
- ⲱⲁⲧⲥⲱⲧⲉ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲛ ⲧⲕⲩⲣⲓⲁⲕⲏ ص
يَجتمعون يوم الأحد

٢ ـ اجتَمَعَ ضد
- ⲧⲉϩⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ⲛⲧⲁⲥⲥⲱⲧⲉ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏ-
ⲥⲓⲁ ص الحراطقة التى اجتمعت على الكنيسة

• ⲥⲱⲧⲉ,ⲥⲱⲧⲉ ⲉϩⲟⲧⲛ ص (π)
١ ـ اجتماع . احتفال . مَحْفَل
- ⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲕ ص احتماعنا إليه (أس ٢ : ١٠)
- ⲛⲥⲱⲧⲉ ⲛⲉϫⲧⲟⲟⲩⲉ ⲏ ⲛⲣⲟⲩⲉⲉ ص الاجتماع صباحاً أو مساءً
- ⲉⲧⲱⲁⲛⲕⲁ ⲛⲥⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص إذا انفضَّ الاجتماع
٢ ـ مَجْمَع (الدير أو الكنيسة)
• ⲣ ⲛⲥⲱⲧⲉ ص عَقَدَ اجتماعاً . حَضَرَ اجتماعاً
- ⲁⲩⲣ ⲛⲥⲱⲧⲉ ⲙⲛ ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ص حضر الاجتماع مع الأخوة
٣ ـ كنيسة . جَمعية
- ⲡⲏ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲧⲉ ⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲉ ⲡⲉ ص بيت ا الذى هو كنيستنا
- *(ⲛⲥⲱⲙⲁ)*:ⲛⲥⲉϫⲓⲧⲟⲩ ⲉⲡⲥⲱⲧⲉ ص *(الجثمان)* يَحملونه إلى الكنيسة

• ⲙⲁⲛⲥⲱⲧⲉ ص (π) ١ ـ مكان الاجتماع
٢ ـ مكان حِفظ أو تخزين
- ⲡⲙⲁⲛⲥⲱⲧⲉ ⲛⲟⲩⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲡⲁⲣⲁ ⲛⲧⲉⲥⲯⲩ-
ⲭⲏ ص حِفظ العذراء كنز لنفسها

• ⲃⲓⲛⲥⲱⲧⲉ ص (т) تجميع . مُجتَمَع
- ⲧⲃⲓⲛⲥⲱⲧⲉ ⲛⲓⲙⲙⲟⲟⲩ ص مُجتمع المياه [تك ١ : ١٠]

• ⲣⲉϥⲥⲉⲧⲉ- ص جامع . مُكَوِّن . مؤلف *collector*
- ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲡⲣⲉϥⲥⲉⲧⲉ ⲟⲩⲉⲗⲗⲉ ص داود جامع (مؤلف) النغمات

• ⲥⲱⲧⲉⲥ ص (т) اجتماع . مَجمع . مَحْفَل

ⲥⲱⲧⲉⲓ *I.* ص (т) ب ,ⲥⲟⲟⲧⲉ بيضة *egg*
[إش ١٠ : ١٤ - لو ١١ : ١٢]
- ⲁⲧⲫⲱⲭⲓ ⲛⲉⲁⲛⲥⲱⲧⲉⲓ ⲛⲉⲟⲩ ب فقسوا بيض أفعى
[إش ٥٩ : ٥]
• ⲥⲱⲧⲉⲓ ⲛⲁⲃⲣⲏⲓ ب *unfertiled egg* بيضة غير ملقحة
- ⲉⲓⲧⲣⲉ ⲥⲟⲟⲧⲉⲉ ⲛⲓⲙ ⲣⲱⲁⲧ ص أجعل كل بيضة تنحت (تنقش كتكوتا)

-ⲙⲡⲉ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲥⲟⲟⲧⲧⲛ ⲧⲁⲉⲟⲓ ص أُفق .
(بدركنى أى توفيق)

• ⲇⲉⲛ ⲟⲧⲥⲱⲟⲧⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ⲟⲧⲥⲟⲟⲧⲧⲛ ص
١ ـ باستقامة . باعتدال [مز ٩ : ٧]
٢ ـ بصواب [لو ٧ : ٤٩]
٣ ـ بوضوح [عد ٣٣ : ١٣]
٤ ـ رأساً (ذُخرى) . على طول
- ⲁⲩⲛⲧⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲧⲥⲟⲟⲧⲧⲛ ص أحضرهم رأساً (على طول)

• ⲛⲥⲱⲟⲧⲧⲉⲛ ب ,ⲛⲥⲟⲟⲧⲧⲛ ص تَوّاً . حالاً . فوراً .
على الفور *just now*

• ⲙⲉⲧⲥⲱⲟⲧⲧⲉⲛ ب (т) تقويم (نتيجة) *rectification*
• ⲣⲉϥⲥⲱⲟⲧⲧⲉⲛ ب سَلِس . مُستقيم
• ⲉⲣⲣⲉϥⲥⲱⲟⲧⲧⲉⲛ ب صار سَلِساً (مُستقيماً فى أعماله)
[٢تيمو ٢ : ١٨]

• ϫⲓⲛⲥⲱⲟⲧⲧⲉⲛ,ϫⲓⲛⲥⲟⲟⲧⲧⲉⲛ- ب,ϭⲓⲛⲥⲟⲟⲧⲧⲛ
امتداد . استقامة . انتصاب . تقويم . تطاوُل ص (π)
[لو ١ : ٧٩] *uprightness, establishment*
- ⲡⲉⲕϫⲓⲛⲥⲱⲟⲧⲧⲉⲛ ⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲉⲕ ⲛⲥⲉ ⲛⲁⲁⲩⲱϫ ب
أذناىَ سمعنا بامتدادِكَ (عَجْرَفتكَ [بيروت]) [إش ٣٧ : ٢٩]
- ⲟⲩϫⲓⲛⲥⲱⲟⲧⲧⲉⲛ ⲛⲥⲁ ϩⲏⲗⲓ ب التطاول على أحد (أذية حد)

- *(ⲧⲥⲙⲉ)*:ⲡⲣⲉⲉⲩⲉ
(السيف) : المهمَّة التى فى اشهاره هى الذبح ص ⲃⲟⲗ ⲉⲩⲱⲟⲩⲧ
[راجع أيضا ص ⲥⲟⲟⲧⲛ]

ⲥⲱⲟⲧⲉ,ⲥⲉⲧⲉ-,ⲥⲟⲟⲧⲉ// ص (=ⲑⲱⲟⲧϯ ب)
١ . اجتَمَعَ . التَمَّ *(vb intr فعل لازم)*
- ⲁⲧⲥⲱⲟⲧⲉ ⲉⲛⲁⲩ ⲉⲡⲁⲩⲱⲛ ⲛⲛⲉⲧⲟⲧⲁⲁⲃ ص
اجتمعوا لينظروا جهاد القديسين
٢ . جَمَعَ . لَمَّ *gather;collect (فعل متعدى vb tr)*
[أى ٢٠ : ١٥ ص]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص ١ ـ اجتَمَعَ فى . اجتَمَعَ إلى
- ⲡⲱⲁ ⲉⲧⲟⲩⲥⲱⲟⲧⲉⲉⲣⲟⲩ ص المكان الذى يجتمعون فيه
[أم ٤ : ٥]
- ⲛⲧⲁⲩⲥⲟⲟⲧⲉⲛ ⲉⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲧ ص لَمَّا اجتمعنا مع بعضنا البعض
٢ ـ اجتمعَ ضد *gather against*
[مز ٣٠ : ١٣ ص] (= ⲑⲱⲟⲧϯ ⲉⲃⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب)
• *2.* ⲉϫⲛ ص ١ ـ كَوَّمَ على *collect upon*
- ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲛⲁⲥⲱⲟⲧⲉ ⲙⲡⲧⲱⲟ ⲉϫⲛ ⲡⲧⲱⲟ ص
الرب يَجمع التِبن فوق التِبن
٢ ـ جَمَعَ ضد (على) . اجتمعَ ضد (على) *gather against*
- ⲁⲧⲥⲱⲟⲧⲉ ⲉϫⲛ ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ص اجتمعوا على الرب
- ⲏⲉⲥⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲁⲧⲥⲱⲟⲧⲉ ⲉϫⲛ ⲧⲕⲁⲑⲟⲗⲓⲕⲏ
ⲛⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص المراطقة تحالفوا على الكنيسة الجامعة
• *3.* ⲙⲛ ص تقابَلَ مع . اجتَمَعَ مع
- ⲉⲓⲉⲃⲱⲕ ⲧⲁⲩⲱⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲛⲁⲥⲱⲟⲧⲉ ⲛⲙⲙⲁⲩ
ص أذهب لأسأل عن الذين سأجتمع بهم [أم ٢٢ : ٢٥]
- ⲧⲁⲥⲱⲟⲧⲉ ⲙⲛ ⲧⲁⲩⲉⲗⲉⲉⲧ ص لأجتمع بعروستى
• *4.* ⲉⲛ ص, *5.* ⲛ- ص اجتَمَعَ فى
- ⲛⲧⲁⲥⲱⲟⲧⲉ ⲉⲛ ⲛⲉⲕⲉⲁ ص الذين اجتمعوا فى نيقية

-aktobt ñoe ñotcootse ebwacnice ebi ñ- ص سَوْتَنى مثل بيضة تسوّى على النار kwsT
-Otpion ete nai ne cootse ñte ñthT ص أرْتيون (اسم كوكب) الذى هو بيض الربع
• ⲙⲟⲩ ⲛⲥⲱⲟⲩ ب ,ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲥⲟⲟⲩⲥⲉ ص بياض البيضة *white of egg* (π)
• ⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛⲥⲱⲟⲩ ب ,ⲃⲓⲗⲗⲉ ⲛⲥⲟⲟⲩⲥⲉ ص صفار البيضة . مُحّ *yolk* (π)
• cwotsithc ب (τ) بياض (نقطة) على العين *white of eye*
• ⲓⲉⲃⲥⲱⲟⲩⲥⲓ ب ,ⲉⲓⲉⲡⲥⲟⲟⲩⲥⲉ ص شكل بيضاوى *egg-shaped ornament, ellipse*
• cwotsiid,cwotsi nkoⲙⲁⲣⲓ ب (π) باذنجان . (بيض العفريت) *garden egg-plant*

cwotsi *II.* ب ,cootse ص (τ) *crown* قِمّة . هامة
-ⲧcootse ⲛⲧⲉⲧⲛⲁⲡⲉ ص هامة رأسكم
• cwotsi ⲛⲭⲱ// ب ,coosse ⲛⲭⲱ// ص *crown of head* هامة الرأس [مز ٧ : ١٨]
-ⲁⲧⲱⲕⲧ ⲓⲕⲧ ⲉⲃ
ⲇⲉⲛ ⲛⲧⲥⲱⲟⲩⲥⲓ ⲛⲭⲱⲕ ب سَمّروا مسامير في رأسه حتى كسروا هامة رأسه
-ⲡⲉⲕⲥⲛⲟⲕ ⲉⲭⲛ ⲧⲏⲩⲧⲛ ⲙⲛ ⲧcootse ⲛⲭⲱⲧⲛ ص دمه عليكم وعلى رؤوسكم
• cwotsi ⲙⲛⲏⲕⲱⲓ ب هامة الشعر [مز ٦٧ : ٢١]

cwotsi *III.* ,cotsi ب (τ) محل متسع للاجتماع . صالة [لب]

cwⲡ *I.* ,cwwⲡ ص (π) مَرّة [أم ٢٢ : ٢٠]
[راجع ب con]

cwⲡ *II.* ,cwb,cen-,ceb-,con// ص.ب غَمَسَ . بَلّ . نَقَعَ [خر ١٢ : ٢٢ - لا ٤ : ٦ - ث ٢٢ : ٢٤] *dip, soak*
-ⲁⲕⲥⲉⲃ ⲉⲟⲛⲕ ⲙⲡⲉⲕⲧⲏⲃ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب بَلّ طَرَف أصبعه بالماء
-ⲁⲧⲥⲟⲡⲥ ⲛⲉⲉⲙⲭ ب نقعوها فى الخل
-ⲙⲡⲣⲕⲁⲥ ⲉⲥⲱⲁⲧ cwⲡ ص لا تدعها ناقصة نقع *let it not lack soaking*
• cwⲡ ص.ب (π) *soaking* ١ - غَمْس . نَقْع . مَحلول النقع
-conoT ⲉⲛ ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲥⲉⲡⲉ ⲉⲛ ⲛⲥⲱⲡ ص اغمسها فى ما بقى من مَحلول النقع
٢ - غموس .
-ⲡⲓⲥⲱⲡ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲡⲓⲃⲓⲛⲁⲭ ب الغموس الذى فى الطبق
-ⲡⲓⲥⲱⲡ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲭⲓⲛⲟⲩⲱⲙ ب غموس طعامه
٣ - طعام منقوع *dipped, moisted food*

cwⲡ *III.* ب (π) مِرْوَد الكُحْل *kohl-stick*

cwⲡ *IV.* ص.ب ,cwwⲡ ص (π) ١ . رمش (ركن العين)
٢ . جفن *eyelid*
-ⲛⲓⲃⲁⲗ ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲥⲱⲡ ⲟⲩⲟⲓⲱⲧ ب العيون التى أجفانها سميكة

cwⲡi ب ,cwⲡe,cwⲃe ص (τ) ١ . طَرَف . هُدْب . ذيل (الثوب) . سِجاف . حاشِيَة [خر ٢٨ : ٣٢] *edge, fring*
-ⲛⲧⲟⲡ ⲏ ⲛⲥⲱⲡⲉ ⲙⲡⲕⲁⲧⲁⲡⲉⲧⲁⲥⲙⲁ ص أذيال أو أطراف الحجاب

٢ . جَيْب *pocket* [لب]
أ ـ جيب قميصه ب ⲧcwⲡi ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲕⲍⲉⲃⲥⲱ- [مز ١٣٢ : ٢]
ب ـ طرف ثيابه [فى طبعة بيروت]

cwp *I.* ,cep-,cop// ص.ب ,cⲣ- ص ١ . انتَشَرَ . توزّعَ *(vb intr فعل لازم) scatter, spread*
-ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲟⲧⲱⲓⲙⲓ cwp ب ,ⲡⲟⲩⲉⲓⲛⲉ ⲇⲉ ⲛⲧⲉ لَما انتشر الضوء . (لما طلع النهار) [١صم ٩ : ٢٦] ص cwp
٢ . وَزّعَ . قَسّمَ . نَشَرَ . شَتّتَ *(vb tr فعل متعدى) distribute, scatter, spread*
• ⲫⲏⲉⲧcwp ⲛⲛⲓⲱⲓⲕ ب مُوزّع الخبز
٣ . أسْدَلَ (الستائر)
– مع الحروف الآتية :
١ ـ وَزّعَ على
• *1.* è- ص.ب
-ⲁⲩcopoT ⲉⲛⲓⲍⲏⲕⲓ ب وزّعها على الفقراء
-ⲁⲩcwp ⲛⲛⲥⲱ ⲉⲡⲥⲱⲟⲩⲥ ص وزّع المشروبات على الجميع
-ⲛⲗⲓⲍ ⲉⲧⲥⲏⲣ ⲉⲧⲉⲥⲕⲩⲛⲏ ص الستائر المسدّلة على المسكن
٢ ـ بَسَطَ لِ
-ⲁⲕcep ⲡⲁⲱ ⲉⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ص نصَبْتَ (بسطتَ) فَخاً لأخيكَ
• *2.* èⲭⲉⲛ ب ,eⲭⲛ ص *spread, stretch upon* وَزّعَ على
-ⲁⲩcwp ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲁⲛⲛⲟⲛⲁ ب وزّع عليهم من السُمّان
-ⲫⲉⲛⲭⲣⲏⲙⲁ ⲉⲛⲁⲱⲱⲟⲩ ⲁⲩcopoT ⲉⲭⲛ ⲙⲙⲁ- ⲧⲟⲓ ص حيوانات كثيرة وزّعها على الجنود
• *3.* ⲛ- ب ١ ـ وَزّعَ على [لو ١٨ : ٢٢]
-ⲁⲧcwp ⲙⲫⲏⲉⲧⲉ ⲛⲧⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲩ ⲛⲛⲓⲍⲏⲕⲓ ب وزّعوا ما عندهم كله على الفقراء
• *4.* èⲫⲣⲉⲛ- ص.ب *scatter among* قَسَمَ مع
-ⲁⲧⲙⲉⲧⲛⲓ ⲛⲧⲟⲩcwp ⲙⲡⲁⲥⲱⲙⲁ èⲫⲣⲁⲩ ⲛⲉⲛⲥⲁ ⲡⲁⲙⲟⲩ ب (صار حرجس) : فكّروا أن يقتسموا جسدى بينهم بعد موتى
• *5.* ⲛⲉⲙ ب ذَرّ مع
-ⲁⲧⲉⲗ ⲧⲉⲩⲕⲉⲣⲙⲓ ⲛⲥⲉⲥⲟⲣⲥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲟⲛⲟⲩ ب حَمَلوا رماده ليذروه مع الريح
• *6.* ⲛⲥⲁ ص *spread report against* أشاعَ عن . شَهّرَ بِـ [ث ٢٢ : ١٤ ص]
• *7.* èⲃⲟⲗⲫⲁ ب طَرَدَ من
-ⲁⲩcwp ⲙⲡⲓⲫⲓⲛⲓⲙ èⲃⲟⲗⲫⲁⲣⲟⲛ ب طرد النوم منى
• cwp èⲃⲟⲗ ص.ب *(vb intr) :* أولاً : فعل لازم
١ ـ ذاعَ . شاعَ . انتشَرَ *spread out, abroad, prepare* [اتس ١ : ٨ - لو ٤ : ٣٧]
-ⲁ ⲡⲉⲩⲥⲟⲉⲓⲧ cwp ⲉⲃⲟⲗ ⲫⲁⲓ ⲙⲙⲁ ⲛⲓⲙ ص
ⲁ ⲡⲉⲩⲥⲱⲓⲧ cwp èⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ذاع صيته فى كل مكان
٢ ـ لوزّعَ
-ⲛⲁⲓⲁⲕⲱⲛ ⲛⲁⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲫⲓⲍⲓ ⲡⲗⲁⲟⲥ ص الشماسة سيتوزعون على الشعب
ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١ ـ أذاعَ . أشاعَ . نَشَرَ (مت ٩ : ٣١)
-ⲁⲩⲥⲉⲣ ⲡⲉⲩⲣⲱⲓ èⲃⲟⲗ ب نشر خبره
• cwp ⲙⲡⲓⲥⲁⲍⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب,cp ⲡⲱⲁⲍⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص أشاعَ الكلام . أذاعَ الخَبَر

• ⲭⲓⲛⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲅⲓⲛⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص (π.т)
تخطيط . تصميم . رسم . تأسيس *design*
-ⲛⲅⲓⲛⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲛⲟⲃⲉ ⲁⲧⲱ ⲡⲉⲭⲱⲕ ص
التخطيط للخطية ثم اكمالها
-ⲧⲅⲓⲛⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ص
التخطيط للحرب

cωpεɯ ,cεpε-,copɯ// ب ,cωpⲃ̄,
cεpⲃ̄,copɯ// ص *(vb intr)* : فعل لازم أولاً

١ . ضَلَّ . تاهَ . شَرَدَ . زاغَ . حامَ . حادَ *err, go astray, be lost*
[أم ١٤ : ٢٢ – مت ١٠ : ٦ – مت ١٨ : ١٢]
-ⲛⲉⲁ ⲡⲓⲭⲟⲓ cωpεɯ ب كانت السفينة قد جنحت
[أع ٢٧ : ٩]
-ⲛⲁⲧcωpεɯ ⲡⲉ ب كانوا ضالين [مت ٩ : ٣٦]
-ⲉⲧcωpεɯ ⲉⲧⲕⲱⲧ ⲛⲥⲁ ⲛⲟⲩⲃⲣⲉ ب (الغيربان) :
تحوم تطلب طعامها [أي ٣٨ : ٤١]
-ⲧⲉⲣⲉ ⲛⲛⲉⲕⲭⲁⲓ ⲓⲉ ⲡⲉⲩⲉⲓⲱ ⲉⲧcωpεɯ ب
ثور عدوّك أو حماره ضالّين (شاردَين) [خر ٢٣ : ٤]

٢ . تَبَدَّدَ . ضاعَ هَباءً
-ⲛⲛⲉⲩcωpⲓⲁ ⲛⲃⲓ ⲡⲉⲩⲃⲉⲕⲉ ص لا يضيع أجرُه
-ⲛⲁⲉⲓⲥⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲧⲁⲓⲁⲁⲧ ⲁⲧcωpεɯ جميع أتعابي التي عملتها ضاعت هباءً
-ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ... ⲛⲧⲁ ⲡⲉⲧⲟⲩⲟⲉⲓⲛ cωpⲓⲁ ص عيناه ... لما خبا نورهما

٣ . سَرَحَ . تاه عقله . غابَ عن الوعي (سوراً)
-ⲁⲧcωpεɯ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲟⲓⲇⲓ ب غابوا عن الوعي من شدّة السُّكْر

ثانياً : فعل متعدي : *(vb tr)*
١ . أضَلَّ . تَوَّهَ . شَرَّدَ . أزاغَ *lead astray*
[لم ١٢ : ٢٦ – إش ١٩ : ١٣ – رؤ ١٢ : ٩]

ⲛⲁⲕ ب لن يقترب منكَ مُضِلُّوكَ [إش ٣٠ : ٢٠]
-ⲫⲛⲁⲥⲟⲣⲛⲉⲛ ⲧⲏⲣⲉⲛ ب سيضلنا جميعاً
-ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲁⲩⲥⲟⲣⲛⲉⲩ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲉⲁⲧ ب بهوذا ضَلَّ بسبب الفضة
-ⲁⲥⲥⲟⲣⲛⲉⲩ ب أضلّته

٢ . فَقَدَ . بَدَّدَ . أضاعَ سُدًى *lose*
-ⲛⲥⲉⲥⲱⲣⲉⲛ ⲛⲛⲟⲩⲟⲩⲧⲁⲓ ب يفقدون خلاصهم

– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉϩⲓ ب *stray in* ضَلَّ في . تاهَ [مز ١٠٦ : ٤ – إش ١٦ : ٨]
• *2.* ϩⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص ١ ـ ضَلَّ في . ضَلَّ بسبب *stray in, by reason of*
-ⲛⲛⲉⲧⲥⲱⲣⲉⲛ ϩⲉⲛ ⲛⲟⲩⲡⲛⲁ ب ضالو الأرواح (الضالون بأرواحهم) . [إش ٢٩ : ٢٤]
-ⲁⲓⲥⲱⲣⲓ ⲉⲛ̄ ⲉⲛⲧⲟⲡⲟⲥ ص تشرّدتُ في أماكن
-ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲓⲓ ⲉⲩⲥⲱⲣⲓ ⲉⲛ̄ ⲡⲏⲓ ص كل شيء سيضيع في البيت

٢ ـ أضَلَّ في . أضاعَ بـ [اي ١٢ : ٢٤]
-ⲡⲉⲧⲥⲱⲣⲓ ⲛⲛⲉⲧⲥⲥⲩⲧⲱⲛ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲉⲓⲏ ⲉⲥ– ص مَنْ يُضِلُّ المستقيمين في طريق شرير [أم ٢٨ : ١٠]
-ⲁⲕⲥⲱⲣⲓ ⲛⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲉⲛ̄ ⲉⲥⲛⲟⲗⲓⲯⲓⲥ ص أضعتَ نفسكَ في ضيقات

• *3.* ⲛⲧⲛ̄ ص ضاعَ من
-ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲁⲩⲥⲱⲣⲓ ⲛⲧⲟⲟⲧⲩ ص هرب وزاغ منه
-ⲁ ⲡⲛⲟⲙⲟⲥ cωpⲓ ⲛⲧⲛ̄ ⲛⲟⲩⲛⲃⲉ ص الشريعة ضاعت من الكاهن

• cωp ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲃⲉ ب *spread against* أشاعَ عن . شَهَّرَ بـ
-ⲡⲓⲭⲣⲟⲩ ⲉⲧⲁⲕⲥⲟⲣⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲓⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ب الزور الذي أشاعه عن المسيحيين

٢ ـ وَزَّعَ
-ⲡⲉⲧⲥⲱⲣ ⲙⲡⲱⲁ ⲉⲃⲟⲗ ص الذي يوزّع العيدية
-ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲉⲧⲥⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲣⲁⲛⲙⲁⲛⲣⲁⲱⲃ ص
الأخوة موزّعون على أماكن العمل

٣ ـ بَسَطَ . مَدَّ . نَصَبَ
-ⲡⲉⲧⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛⲟⲩⲱⲙⲉ ⲙⲡⲉⲩⲱⲃⲏⲣ ⲫⲛⲁⲥⲟⲣⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲉⲩⲟⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ⲙⲙⲁⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ ص
مَنْ أعَدَّ شبكة لصاحبه فقد بسطها (نَصَبَها) لرجليه [أم ٢٩ : ٥]
• cωp ⲛⲣⲁⲧ// ,cεⲣⲣⲁⲧ// ⲉⲃⲟⲗ ب مَدَّ (فَسَخَ . فَرْشَخَ) رجليه *spread feet*
-ⲁⲩⲱⲛⲛⲩⲙⲱⲟⲩ ⲉⲭⲱⲩ ⲛⲧⲉⲩⲥⲉⲣ ⲣⲁⲧⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب إذا وثب عليه (على الفريسة) وفَشَخَ رجليه
• cεⲣ ⲙⲗⲁⲁⲃ ⲉⲃⲟⲗ ب انشب (أو أعلن) حرباً
• cⲏⲣ,cⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (ⲉⲩ) مُوَزَّع . مُنْتَشِر . مُمْتَدّ . مُنْفَرِد *distributed, scattered*
[راجع cⲏⲣ في مكانها]
• cωp ص.ب (π) *distribution* توزيع . تفريق
[١كو ١٦ : ١]
• cωp ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (π) ١ ـ نَشْر . اذاعة . اشاعة *spreading*
• ⲡⲓcωp ⲉⲃⲟⲗ ب الإذاعة
٢ ـ عَرْض *laying out, setting forth*
٣ ـ انشقاق . صدور (لب)
٤ ـ عُمومي . عامّ . شائع (لب)
• cωp ⲛⲗⲁⲥ ب زَلّة لسان (لب)
• ⲁⲧcωp ص.ب خصوصي . خاصّ (لب)
• ⲣⲉⲩcωp (ⲉⲃⲟⲗ) ص.ب ناشِر . مُذيع . مُشيع *layer out, founder*

cωp *II.* ,cεp–,copⲣ̄ (+ⲉⲃⲟⲗ) ص.ب صَمَّمَ . خَطَّطَ . رَسَمَ (التصميم) *design*
-ⲁⲩⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲥⲉⲛⲧ ⲙⲡⲛⲕⲱⲧ ب صَمَّمَ أساس المبنى
-ⲡⲕⲱⲧ ⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲣⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲓⲛ ⲧⲥⲉⲛⲧⲉ ⲫⲁ ⲡⲫⲱⲓ ص البناء الذي صَمَّموه من الأساس إلى فوق
-ⲛⲉⲟⲓⲧⲉ ⲡⲉⲧⲥⲱⲣ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲏ ⲉⲧⲧⲱⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص الملابس التي تَمَّ تصميمها أو قياسها
-ⲡⲓⲁⲙⲟⲩ ⲉⲛⲧⲁⲓⲟⲩⲱ ⲉⲓⲥⲱⲣ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص الشكل الذي فرغتُ من تصميمه
• cⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (ⲉⲩ) *designed* مُخَطَّط . مُصَمَّم
-ⲟⲩⲏⲓ ⲁϫⲛ̄ ⲥⲛⲧⲉ ⲉⲩⲥⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲕⲁⲗⲱⲥ ص بيتٌ بدون أساس ليس مُصَمَّماً جيداً
• cωp ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (π) ١ ـ تَخطيط . تصميم *design*
-ⲡⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲩⲥⲛⲧⲉ ص تصميم أساساتها
-ⲏⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲧⲏⲣⲟⲩ ب التصميم كله
٢ ـ حصة الضريبة *allotment of tax*
• ⲣⲉⲩⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب مُخَطِّط . راسم التصميم . مُصَمِّم . *designer* مُؤسِّس
-Ⲡⲉϫⲥ ⲡⲣⲉⲩⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲱⲛ ص ,Ⲡϫⲥ ⲡⲣⲉⲩⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲉⲓⲱⲛ ب المسيح مُؤسِّس الدهور

-epe ⲛⲁⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ ⲧⲁϫⲣⲏⲧ ⲁϫⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲥⲟⲣⲓⲁ حواسي واعية دون أي شرود ص ebol

-ⲯⲁⲣⲉ ⲛⲧⲱⲃⲉ † ⲛⲟⲩⲕⲁⲣⲱϥ ⲙⲛ̀ ⲟⲩⲥⲟⲣⲓⲁ e- التضرعات تعطي ضمناً وسرحاناً ص bol

• ⲁⲧⲥⲱⲣⲉⲙ ب واعٍ .غير شارد .غير ضال .غير ملتوٍ .صريح

-ⲡⲓⲕⲁϯ ⲛⲁⲧⲥⲱⲣⲉⲙ ب الفهم الواعي

• ⲣⲉϥⲥⲱⲣⲉⲙ ص.ب مُضِلّ . مُضَلِّل . مُبَدِّد

• ⲣⲉϥⲥⲁⲣⲙⲉⲣⲱⲙⲓ ب one who leads astray مُضَلِّل الناس

• ⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲣⲉⲙ ب (π) torrent سَيْل . ماء مُتدفّق

• ⲥⲟⲣⲙⲉⲥ ب.ص (ϯ) ضلالة . تيه . تشرُّد

cωpeⲙ II., ⲥⲟⲣⲉⲙ ب ,ⲥⲟⲣⲙ̀ ص (π) عكارة . ثِفْل

• ⲁⲧⲥⲱⲣⲉⲙ ب صافٍ (خالٍ من العكارة و الثفل) clear, unerring

-ⲟⲩⲛⲉⲉ ⲛⲁⲧⲥⲱⲣⲉⲙ ب زيت صافي [خر ٢٧ : ٢٠]

cωpⲥ,cⲁpⲥ- ب ,cωⲥp,cepⲥo- ص كَنَسَ . نَظَّفَ sweep

• cωpⲥ ب ,cωⲥp ص (π) كَنْس sweeping

-ⲛⲥⲱⲣⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲙⲟⲩϫⲟ ب الكَنْس والرَّش

cωpϫ ب (ⲟⲩ) قِطْعَة . (جثّة) piece

-ⲁⲧⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲅⲓⲟⲥ ⲛⲥⲱⲣϫ cωpϫ ب قطّعوا جسد القديس إرباً إرباً

cωc,cωcⲓ,cocⲕ ب ,cωc,cocⲕ ص

أولاً : فعل لازم :

انهدَمَ . انقَلَبَ . انهارَ . سَقَطَ be thrown down, upset [أى ١٢ : ١٤ - ص ٩ : ١١]

-ⲛⲛⲉⲧⲁⲧⲥⲱⲥ ⲛⲧⲁⲥ ⲉⲓⲉⲓⲕⲟⲧⲟⲩ ب سأبني ما هُدِمَ منها [إع ١٥ : ١٦]

-ⲡⲉⲧⲕⲱⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲡⲣⲧⲥⲱⲥ ب البانى والهادم

ثانياً : فعل متعدى : (vb tr)

١ ـ هَدَمَ . دَمَّرَ

-ⲉⲩⲱⲡ ⲁϥⲯⲁⲛⲥⲱⲥ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲟⲛⲁⲯⲕⲱⲧ ب إذا هدم مَنْ يستطيع أن يبني

٢ ـ قَلَبَ . قَوَّضَ [مر ١١ : ١٥ - حز ١٣ : ١٤] overthrow

٣ ـ بَدَّدَ

-ⲁϥⲥⲱⲥ ⲛⲛⲟⲩⲕⲉⲣⲙⲁ ب بدَّد أموالهم

• ⲥⲏⲥ ب.ص (eq) مَهْدوم

• ⲥⲱⲥ ب.ص (π) هَدْم . تدمير . حطام

-ⲛϫⲟ ⲁⲧⲣⲉ ⲉⲁⲣⲡ ⲡⲉⲓⲥⲱⲥ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص الحوائط سقطت وصارت حطاماً واحداً

cωcⲓ ب رَفَعَ . عَلَّى

-ⲁⲧⲥⲱⲥⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲣⲧⲉⲙⲱⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲟⲩⲟⲩ ⲉⲛⲁϥⲛⲓϥⲓ رفعوا القلع للريح المؤاتية وأدركوا الشاطىء [إع ٢٧ : ٤٠] ⲁⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲓϫⲣⲟ ب

cωⲧ I. ص مَدَّ . بَسَطَ . وَصَلَ

-ϯⲕⲱ ⲙ̀ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲙ̀ⲡⲉϫⲥ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲕⲃⲓϫ ⲉⲥⲱⲧ اضع جسد المسيح بين يديك وأنت توصل إلى دمه [سر القربان] ⲉⲣⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲛⲟϥ ص

-ⲛⲉⲓ ⲉⲧⲧⲱⲕ ⲟⲉⲓⲕ ⲉⲧⲥⲱⲧ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲛⲉⲧⲣⲓⲣ ص الذين يَخبزون الخبز يوصلونه إلى الأفران

-ⲙⲏ ⲉⲓⲛⲁⲥⲱⲧ ⲃⲉ ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲥⲁ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲁⲧⲱ ⲛⲧⲁⲧⲁⲗⲃⲟ ⲡⲉⲓⲱⲱⲛⲉ ص هل أدخل داخل (حُوَّل) بطني وأشفي هذا المرض ؟

-ⲟⲧⲣⲱⲙⲉ (ⲁⲁⲁⲙ) ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲥⲟⲣⲙⲉⲥ (ⲧⲡⲁⲣ-ⲑⲉⲛⲓⲁ) ⲛⲧⲟⲟⲧϥ ص الانسان (آدم) أضاعها (البتولية) منه

• 4. ϩⲓⲧⲉⲛ ب ١ ـ ضَلَّ بواسطة . خارَ بسبب go astray through

-ⲁⲧⲥⲱⲣⲉⲙ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲟⲓⲟⲓ ب غابوا عن الوعي بسبب السُكْر

٢ ـ ضاعَ من

-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲥⲟⲃⲛⲓ cωpeⲙ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲙⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉ-ⲣⲟⲥ ب المشورة ضاعت من الشيوخ [حز ٧ : ٢٦]

• 5. ⲉⲃⲟⲗ ب ١ ـ ضَلَّ . شَرَدَ . هامَ . سَرَحَ . تاهَ . زاغَ wander forth, about, be idle

-ⲁⲓⲥⲱⲣⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲕⲁϩⲓ ⲛ̀ⲱⲉⲙⲙⲟ ب تُهْتَ في أرض غريبة

-ⲙ̀ⲡⲉⲣⲯⲱⲡⲓ ⲉⲕⲥⲟⲣⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗ ب لا تشرد (ماتسرحش)

٢ ـ أضَلَّ . تَوَّهَ

-ⲙⲁϩⲟⲛⲕ ⲭⲉ ⲛⲛⲟⲩⲥⲟⲣⲙⲉⲕ ب احترِسْ حتى لا يضلوكَ

• 6. ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ب ١ ـ ضَلَّ عن . انْحَرَفَ عن [مز ١١٨ : ٨٤ - ١تيمو ٦ : ١٠]

٢ ـ أضَلَّ . عن [إش ٦٣ : ١٧]

-ⲁⲕⲥⲱⲣⲉⲙ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲫⲁⲓⲱⲓⲧ ب أضللتَ نفسكَ عن الطريق

• 7. ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲛ̀ ص أزاغَ من . أضَلَّ عن

-ⲁⲩⲥⲟⲣⲙⲉⲥ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲛⲁϩϯ ب أزاغه عن الإيمان

-ⲉⲧⲥⲱⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲛ̀ ⲧⲁⲓⲉ ص يضلّونكم عن الحق

• 8. ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ب ضَلَّ عن [بار ٤ : ٢٨]

• 9. ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ̀- ب ,ϩⲁⲃⲟⲗ ⲛ̀- ص أضَلَّ بعيداً عن

-ⲁ ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ cωpeⲙ ⲙ̀ⲡⲉϥϩⲉⲛⲧ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟϥ ب الشيطان أضلَّ قلبه بعيداً عن ١

-ⲁϥⲥⲱⲣⲉⲙ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉϩⲛⲧ ϩⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص أضلَّ قلبهم بعيداً عن ١

• 10. ⲉⲫⲁϩⲟⲩ ب أضَلَّ خلف

-ⲛⲓⲥⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲁⲧⲥⲟⲣⲙⲉⲕ ⲉⲫⲁϩⲟⲩ ب كلام الذين أضلّوكَ إلى الخلف [إش ٣٠ : ٢٠]

• copeⲙ ب ,copⲙ̀ ص (eq) ١ ـ ضالّ . تائه . هائم

٢ ـ مُتَبَدِّد . ضائع [إر ٢٧ : ١٧ ق (٥٠ : ١٧ ع)]

٣ ـ شارد . سرحان

-ⲉϥⲉⲓⲟⲣⲓ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲁ ⲉⲧⲥⲟⲣⲓ ص مَبهوت مثل واحد سرحان

٤ ـ حائر (مسوراً)

• copeⲙ ⲛϩⲏⲧ ب (eq) حائر القلب [ملا ٦ : ٩]

-ⲧⲉⲛⲥⲟⲣⲉⲙ ⲛϩⲏⲧ ⲁⲛ ب لا نكلّ

• copeⲙ ⲉⲃⲟⲗ ب (eq) ٥ ـ زائغ

-ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲉϥⲥⲟⲣⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲁ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب قلبه زائغ نحو العالميات

-ⲥⲉⲥⲟⲣⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲧⲓⲁ ب زائغون بالأسحار

• cωpeⲙ ب ,cωpⲙ̀ ص (π) ضلال . غيّ . تَوَهان . زَوَغان

-ⲛⲥⲱⲣⲉⲙ ⲛϯⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲙⲓ ب ضلال الجهل

• cωpeⲙ ⲉⲃⲟⲗ ب ,cωpⲙ̀ ⲉⲃⲟⲗ ص (π) شرود سَرَحان derangement

-ⲫⲏⲉⲧⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب الذى يستجيب لكل أحد

٢ ـ أقَرَّ . شَهِدَ لِ

-ⲉⲥⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲏⲓ ⲛⲁⲉ ⲧⲁⲙⲉⲟⲩⲏⲓ ب يشهد لى برِّي

٣ ـ سالَمَ . هادَنَ

-ⲛⲉⲟⲛⲣⲓⲟⲛ ⲛⲁⲣⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲛⲁⲥⲱⲧⲙ ⲛⲁⲕ ص وحوش البرية تسالمك (اى ٥ : ٢٣)

• 3. ⲉⲟⲃⲉ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ص سَمِعَ عن . سَمِعَ بخصوص *hear concerning*

-ⲁⲓⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲟⲃⲏⲧⲕ ب سَمِعتُ عنكَ

-ⲁⲩⲥⲱⲧⲙ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲩⲁⲕⲉ ⲉⲛⲧⲁⲧⲣⲱⲡⲉ ⲙⲙⲟⲓ ص سمع عن الأمور التى حدثت لى

• 4. ⲛⲥⲁ ص.ب أطاعَ . سَمِعَ لأمر *listen to, obey*

(خر ١٨ : ١٩ ، ٢٤ - عد ١٤ : ٢٢ - لم ١ : ٣٣ - أم ٨ : ١ - إش ٣٦ : ١٦ - مت ١٨ : ١٧ - يع ٣ : ٣ - رو ١٠ : ١٦ - أع ٥ : ٢٩)

-ⲉⲣⲱⲙⲁⲛ ⲡⲉⲕⲭⲁⲕⲉ ⲥⲉⲡⲥⲱⲡⲕ إذا حاكَلكَ عدوكَ فلا تطعه (ام ٢٦ : ٢٥) ص ⲥⲱⲟⲩ

• 5. ⲛⲧⲉⲛ ص ,ⲛⲧⲛ̄,ⲉⲧⲛ̄ ب سَمِعَ من *hear at hand of, from*

(يو ٨ : ٢٦ ، ٤٠ - أع ١ : ٤)

-ⲁⲧⲥⲟⲱⲙⲟⲩ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب سمعوها منهم

• 6. ⲉⲓⲧⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ب سَمِعَ من . سَمِعَ بواسطة

(لو ٢٩ : ٢٥)

-ⲙⲡⲫⲣⲏⲧ ⲉⲧⲁⲓⲥⲱⲧⲙ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲁⲓⲧⲣⲓⲃⲟⲩⲛⲟⲥ ب كما سمعتُ من هذه المحاكم

• ⲥⲱⲧⲙ ب ,ⲥⲱⲧⲛ̄ ص (ⲛ) سَمْع . طاعة *hearing, obedience*

(١صم ١٥ : ٢٢ - إر ١٠ : ٢٢ - رو ١ : ٥)

-ⲉⲱⲥ ⲉⲫⲭⲱⲕ ⲛⲟⲩⲥⲱⲧⲙ ⲉⲃⲟⲗ ب كأنه يتمم الطاعة

• ⲫⲁ ⲡⲓⲥⲱⲧⲙ ب صاحب (المتصف بـ) الطاعة . المُطيع

• ⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ب ,ⲁⲧⲥⲱⲧⲛ̄ ص مُخالِف . عاصٍ . مُتَمَرِّد *unhearing, disobedient*

(عد ١٧ : ١٠ - إر ٥ : ٢٣ - إر ٦ : ٢٨ - رو ١٠ : ٢١)

-ⲟⲩⲗⲁⲟⲥ ⲛⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ب شعب متمرِّد (إش ٣٠ : ٩)

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ص (ⲧ) مُخالفة . عِصيان *disobedience* (دا ٩ : ٧ - رو ٥ : ١٩ - عب ٢ : ٢)

-†ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ⲛⲥⲁ ⲧⲉⲕⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ب مُخالفة وصيتكَ

• ⲉⲣⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ب ,ⲣⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ص رَفْضَ الاستماع . خالَفَ (إش ٤٨ : ٨ - أع ١٩ : ٩)

• ⲉⲣⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ⲛⲥⲁ ب رَفَضَ . ـ يسمع لِ (لو ٣ : ٢٠ - إر ١٣ : ٢٥ - رو ١١ : ٣٠)

-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ⲛⲥⲁ ⲛⲁⲥⲟⲉⲓ ب رفضتم توبيخاتى (لم ١ : ٢٥)

• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ب غير مطيع

-ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ⲛⲱⲟⲩ ب غير مطيع لهم

• ⲣⲉⲫⲥⲱⲧⲙ ب ,ⲣⲉⲫⲥⲱⲧⲛ̄ ص

١ ـ سامِع . مُتَّبِع . مُستَمِع (رو ٢ : ١٣) *hearer*

-ⲡⲓⲙⲁϣⲧ ⲛⲣⲉⲫⲥⲱⲧⲙ ب الأذن السامعة

٢ ـ مُطيع

-ⲉⲱⲥ ⲣⲉⲫⲥⲱⲧⲙ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲫⲓⲱⲧ ب كمطيع لأبيه

• ⲟⲓ ⲡⲣⲉⲫⲥⲱⲧⲙ ⲛⲥⲁ ب طائع *be obedient*

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲥⲱⲧⲙ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲥⲱⲧⲙ ص (ⲧ) طاعة (رو ١٦ : ١٩ - عب ٥ : ٨) *obedience*

ⲥⲱⲧ II. ,ⲥⲟⲧ̄,ⲥⲟⲟⲧ̄ ص

١ ـ عادَ فـ . كَرَّرَ *(in negative clause) return to do, repeat, do again*

-ⲛ̄ⲕⲣⲱⲙ ⲛⲁⲥⲱⲧ ⲁⲛ ⲉⲭⲉⲣⲟ ص النار لن تعود فتشتعل

-ⲉⲧⲙ̄ⲧⲣⲉⲫⲕⲁⲁⲩ ⲉⲥⲱⲧ ⲉⲭⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̄ⲥⲱⲁⲭⲉ ص حتى لا يدعهم يعودون ويقولون أى كلمة

-ⲡⲉⲧⲛⲁⲥⲱⲧ ⲉⲫⲓ ⲙ̄ⲡⲉⲧⲥⲟⲧⲡ ⲉⲓ ⲧⲉⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ص الذى سيعود فوضع (الطعام) الجيِّد من على المائدة (ويترك الردىء لغيره)

-ⲙ̄ⲡⲉ ⲛ̄ⲗⲁⲟⲥ ⲥⲉⲧⲟⲩ ⲉⲛⲁⲩ ⲉⲛⲱⲃⲉ ص بعد الشعب يرى القطعان

٢ ـ (فعل منعكس) : *(vb refl)*

-ⲛⲛⲁⲥⲟⲟⲧⲕ ⲉⲉⲓ ص لن يعود يأتى

ⲥⲱⲧ III. ص(ⲟⲩ) مقياس للأرض (غير معروف مقداره) *(a measure of land)*

ⲥⲱⲧⲉ,ⲥⲉⲧ-,ⲥⲟⲧ̄ ص

١ ـ خَلَّصَ . أنقَذَ

-ⲉⲙⲏ ⲫⲁⲭⲉ ⲉⲭⲱ ⲉⲙⲙⲏ ⲉⲃⲱⲃ ⲉⲥⲱⲧⲉ ص لا قَوْل يُقال ولا عمل يُنقِذ

٢ ـ افتَدَى

-ⲙ̄ⲡⲓⲃⲱⲗⲃⲱⲗ ⲉⲥⲟⲧⲕ ص أتمكَّن من افتداله (فك رهنيته)

[راجع ب ⲥⲱϯ]

ⲥⲱⲧⲙ,ⲥⲉⲧⲙ-,ⲥⲟⲩⲙⲉ̄ ب ,ⲥⲱⲧⲛ̄,

ⲥⲉⲧⲛ̄-,ⲥⲟⲧⲙ̄ ص

١ ـ سَمِعَ . استمعَ . أصغَى *(vb intr فعل لازم) hear, listen*

(إش ٣٠ : ١٥ - إش ٣٢ : ٤٠ - يو ٥ : ٣٠)

-ⲥⲱⲧⲙ ⲛⲧⲁⲧⲁⲙⲱⲧⲉⲛ ب اسمعوا لكى أحيركم

• ⲥⲱⲧⲙ ⲭⲉ ص.ب سَمِعَ أنَّ (مز ٨٤ : ٨ - رؤ ٢ : ٧)

-ⲙⲡⲉⲕⲥⲱⲧⲙ ⲭⲉ ⲁ ⲡⲉⲟⲥ ⲭⲟⲥ ... ب ألَمْ تسمع أنَّ الرب قال ...

٢ ـ سَمِعَ . استَجابَ *(vb tr فعل متعدى)* (مز ٧٧ : ٢ - مت ٢ : ١٨)

-ⲁⲩⲧⲁⲫⲙⲉⲧ ⲉⲧⲣⲁⲥⲉⲧⲙ̄ ⲛⲉⲧⲉϥⲱⲃ ص دعانى لأسمع عملهم

- مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ- (ⲉⲣⲟ̄) ص.ب (كأداة مفعول) :

١ ـ سَمِعَ . استَجابَ . أنصَتَ *listen to*

(تك ٢٩ : ١٣ - أى ١١ : ٢ - مز ١٦ : ٦ - مز ٣٣ : ١٩ - لم ٢ : ٢ - إش ٣٢ : ٩ - حب ٥ : ٧)

٢ ـ فَهِمَ *understand*

-ⲁⲩⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲛⲁⲥⲡⲉ ⲭⲉ ⲛ̄ⲛⲉ ⲡⲟⲩⲁ ⲡ-ⲟⲩⲁ ⲥⲱⲧⲙ̄ ⲉ̄ⲧⲁⲥⲡⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲧⲉⲓⲧⲉⲣⲱⲩⲟ ص فَرْقَ اللغات (الألسنة) لكى لا يفهم أحد لغة جاره

٣ ـ شَمَّ *smell*

-ⲁⲓⲱⲱⲗⲉⲙ ⲧⲉⲙ ⲉⲟⲩⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲙ̄ⲡⲉⲩⲣⲏϯ ⲉⲙⲉⲉ ب شَمِمتُ رائحة الطيب أشَم رائحة مثلها أبداً

٤ ـ أطاعَ *obey*

-ⲉⲛⲁⲥⲱⲧⲙ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲁⲉ ⲧⲁⲥⲱⲟⲩⲓ ب اعتنى ستطاوعنى

٥ ـ شَعَرَ . أحَسَّ . حَسَّ

-ⲁⲩϣⲁⲣⲓ ⲉⲣⲟⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲙ̄ⲡⲓⲥⲱⲧⲙ ⲉⲟⲩⲗⲁⲁⲉ ب ضربنى و أشعر بألم (لب)

• 2. ⲛ̄ⲁ ص.ب

١ ـ أطاعَ . استجابَ لِ

-ⲁⲭⲟⲥ ⲉⲣⲟⲛ ⲛ̄ⲧⲁⲣⲛ̄ⲥⲱⲧⲙ ⲛⲁⲕ ص قُلْ لنا فنطيعكَ

• ⲭⲓⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ب ,ⲅⲓⲛⲥⲱⲧⲙ ص (π,т)
١ ـ سَمْع . استماع *hearing*
-ⲧⲅⲓⲛⲥⲱⲧⲙ ⲉⲛ ⲟⲩⲕⲁⲣⲱⲕ ص الاستماع بسكون
٢ ـ خَبَر *report*
-ⲛⲓⲭⲓⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲧⲯⲟⲧⲛ ب الأخبار الباطلة
-ⲛⲛⲉⲕⲭⲱⲉⲛ ⲟⲩⲭⲓⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب لا تقبلْ خبرا كاذبا
• ⲙⲁⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ب (π) صالة استماع . قاعة محاضرات
قاعة (صالة) موسيقى *place of hearing, music room)*
• ⲙⲁⲓⲥⲱⲧⲉⲙ ب مُجِب للاستماع أو للطاعة
loving to hear, to obey

ⲥⲱⲧⲉⲣ,ⲥⲱⲧⲏⲣ ب ,**ⲥⲱⲧⲣ̄** ص ١ . التوَى .
(vb intr فعل لازم) be turned, twisted انحرَفَ . انعوَجَ
-ⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ⲁⲩⲥⲱⲧⲣ̄ ⲉⲁ ⲡⲉⲥⲧⲱⲧ من ص عيناها حَوَلتا
-*(when dying)*:ⲉⲣⲉ ⲛⲃⲁⲗ ⲗⲟ ⲉⲩⲕⲱⲧⲉ ⲛⲥⲉⲥⲱⲧⲣ̄ ص (عند الموت) : العينان تكفان عن الدوران وتنحرفان
-*(ⲉⲛ ⲡⲏⲓ)*:ⲉⲁⲉ ⲛⲧⲁⲙⲓⲟⲛ ⲛⲉⲙⲏⲧⲟ ⲁⲩⲃⲱⲟⲩⲃ̄ ⲙ ص (في البيت) : حجرات كثيرة تداعتْ (مالتْ)
٢ . لَوَى . عَوَّجَ . (لَوَحَ) *(vb tr فعل متعدى) turn, twist*
-ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲣ ⲙⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲟ ب الشيطان عوج (لوَى) جسمها كله
• **ⲥⲟⲧⲉⲣ,ⲥⲟⲧⲏⲣ** ب ,**ⲥⲟⲧⲣ̄** ص (ⲉⲕ) مُلْتَوٍ . مُعْوَجّ
turned, twisted
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲟ ⲥⲟⲧⲉⲣ ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲩ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب وجهه ملوح للحلف
• ⲥⲁⲧⲏⲣ ب (π) مرض اللقوة

ⲥⲱⲧⲏⲣ ى (π) (= ⲣⲉⲕⲥⲱϯ ب) مُخلِّص . فادى

ⲥⲱⲧⲡ,ⲥⲉⲧⲡ-,ⲥⲟⲧⲡ// ص.ب ١ . اختار . نَوَى
(vb intr فعل لازم) choose
-ⲁⲓⲥⲱⲧⲡ ⲛⲏⲓ ⲉⲣⲟϫⲡⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲏⲓ ⲙⲫϯ ب اخترتُ لنفسي أن أُطرح في بيت ! [مز ٨٣ : ١٢]
-ⲡⲓⲟⲧⲁⲓ ⲡⲓⲟⲧⲁⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲫⲣⲏϯ ⲉⲧⲁⲕⲥⲱⲧⲡ ⲛⲁⲕ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ب كل واحد (امرىء) كما نوى في قلبه [٢كو ٩ : ٧]
٢ . اختارَ . انتَخَبَ . اصطفَى *choose (vb tr فعل متعدى)*
[لث ٧ : ٦ – مز ٦٤ : ٤ – إش ٦٦ : ٤ – حز ٢٠ : ٥ – مر ١٣ : ٢٠]
-ⲟⲩ ⲡⲉ ϯⲛⲁⲥⲟⲧⲡⲕ ب ماذا أختار [في ١ : ٢٢]
-ⲁⲓⲥⲉⲧⲡ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲫⲟⲣⲡ ب , ⲁⲓⲥⲉⲧⲡ ⲧⲏⲩⲧⲏⲛ ϫⲓⲛ ⲫⲟⲣⲡ ص اخترتكم منذ البدء
• **ⲥⲱⲧⲡ ⲛ//** (ⲛⲏⲓ,ⲛⲁⲕ,ⲛⲉ,ⲛⲁⲩ...) اختارَ لِنفسـ(ـه) . فَضَّلَ
[لو ١٠ : ٤٢]
-ⲥⲱⲧⲡ ⲛⲁⲕ ⲛⲟⲩⲁⲓ ب اخترْ لنفسكَ واحداً
-ⲁⲩⲥⲟⲩⲡⲥ ⲛⲁⲩ ⲉⲟⲣⲉⲕⲫⲱⲟⲩⲛⲓ... ب فَضَّلَ أن يكون ...
• **ⲥⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲗ** ب.ص (= ⲥⲱⲧⲡ ب.ص) اختارَ
[مر ١٨ : ٢٥]
• **ⲥⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲧⲉ** ب اختار من بين
[لو ١٥ : ١٩]
-ⲁⲩⲥⲟⲩⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب اختارهم من العالم
• **ⲥⲱⲧⲡ,ⲥⲟⲧⲡ** ب.ص (ⲉⲕ) ١ ـ مُختار . مُصطفَى . مفروز
chosen [لو ٩ : ٣٥ – أع ٩ : ١٥]
-ⲉⲁⲛⲧⲉⲃⲏⲱⲟⲩⲓ ⲉⲧⲥⲱⲧⲡ ب بهائم مفروزة
[حز ٣٩ : ٢٠]

٢ ـ مُمَيَّز
• ⲛⲛⲉⲧⲥⲱⲧⲡ ب الأشياء المميزة أو الفائقة [رو ٢ : ١٨]
٣ ـ مُختَبَر . مُمَحَّص
-ⲟⲩⲉⲁⲧ ⲉⲕⲥⲱⲧⲡ ب نفسٌ مُمحَّصة [مز ١١ : ٨]
٤ ـ مُنتَقَى . نَفيس . جَيِّد . جميل . غالى *exquisite*
[أي ٤٢ : ١٥ – زكر ١١ : ١٣]
-ⲁⲧⲉⲧⲛⲟⲩⲱⲙ ⲛⲛⲉⲧⲛⲥⲟⲩⲡ ,ⲛ أكلتم الجيِّد وأعطيتمونا الرديء
ⲧⲉⲧⲛⲧⲁⲁⲩ ⲛⲁⲛ ص
-ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲕⲥⲱⲧⲡ ب ماء نقي [حز ٣٦ : ٢٥]
-ⲏⲣⲡ ⲉⲕⲥⲱⲧⲡ ب خمر جيدة [عا ٦ : ٦]
-ⲉⲓⲧⲉ ⲛⲉⲧⲥⲟⲩⲡ ⲛⲧⲁⲛ ⲛⲉ , ⲉⲓⲧⲉ ⲛⲉⲧⲃⲟϫⲃ̄ ⲛⲧⲁⲛ ⲛⲉ ص سواء كان نفيساً عندنا أو زهيداً
٥ ـ مُفضَّل . عزيز
-ⲡⲉϣⲏⲣⲓ ⲉⲧⲥⲱⲧⲡ ⲉⲧⲉⲙⲙⲉⲓ ⲛⲛⲟⲩ ب ابنكَ العزيز الذى تحبينه [يش ٣ : ٢٥]
٦ ـ أحسن . أفضل *choicer, better*
• ⲡⲉⲧⲥⲟⲩⲡ ص.ب الأفضل
• **ⲥⲱⲧⲡ,ⲥⲟⲧⲡ** ب.ص (π) ١ ـ مُختار . مُنتَخَب . مُزَكّى .
chosen, elect person or thing مُصطَفى (شخص أو شيء)
[عد ٢٦ : ٩–مز ١٠٤ : ٣–١صم ٥ : ١٣–حز ٢٣ : ٧–لو ٢٣ : ٣٥]
-ⲁⲛⲟⲩ ⲡⲁⲥⲱⲧⲡ ب تعالَ يا مُختاري (المفضَّل لدَيَّ)
-ⲡⲓⲥⲱⲧⲡ ⲇⲉⲛ ⲡ̄ⲭ̄ⲥ ب المُزكّى في المَسيح [رو ١٦ : ١٠]
• ⲛⲓⲥⲱⲧⲡ ب المختارون
• ⲛⲓⲥⲱⲧⲡ ⲛⲧⲁⲩ ب أحسن (خيار . صفوة) ما عنده
[عب ٧ : ٤]
٢ ـ مُختار . مُنتخب . بارع *(adj صفة) chosen, elect*
[مز ١٥ : ٤ – إر ٢٦ : ١٥]
-ⲟⲩⲥⲱⲧⲡ ⲛⲥⲏⲓⲛⲓ ب طبيب نطاسي (بارع)
-ⲛⲉⲱⲱⲧⲉⲛ ⲉⲁⲛⲥⲱⲧⲡ ⲛⲛⲁⲩⲟⲥ ب أنتم مُحوس فضلاء
-ⲟⲩⲃⲛⲛⲉ ⲛⲥⲱⲧⲡ ص نَعلة زاهية (جيِّدة)
• ⲥⲟⲧⲡⲓ ب (т) مُختارة [١بط ١٥ : ١٣]
• **ⲙⲉⲧⲥⲱⲧⲡ** ب ,**ⲙⲛ̄ⲧⲥⲱⲧⲡ** ص (т)
١ ـ اختيار . انتخاب *election, choice*
[رو ١١ : ٥ – ١تس ١ : ٤]
-ⲛⲧⲉⲥⲩⲱⲟⲩⲛⲓ ⲉⲥⲉⲓⲱⲟⲩⲛⲧ ⲛⲭⲉ ϯⲙⲉⲧⲥⲱⲧⲡ ⲉⲧⲁ ⲫϯ ⲟⲁⲩⲥ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲫⲟⲣⲡ ب لكي يثبت الاختيار الذى عِنْده ا منذ البدء
٢ ـ تزكية [١بط ١ : ٧]
-ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲉ ⲡⲓϫⲓⲛⲟⲩⲉⲫⲉⲙ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲩⲙⲉⲧⲥⲱⲧⲡ ب ثبّت دعوة تزكيته
٣ ـ تفوُّق . جودة *superiority*
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲫⲁⲩⲡⲱⲟⲩⲛⲉ ⲙⲡⲉⲧⲛⲁⲧⲱ-ⲙⲛ̄ⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲧⲙⲛ̄ⲧⲥⲱⲧⲡ ص الرجل الصالح بخيِّر مَنْ يقابله إلى الفضيلة (الجودة الفائقة)
• ⲭⲓⲛⲥⲱⲧⲡ ب (π) اختيار . انتخاب . تنقية
choice, election
-ⲉⲧⲉⲯⲱⲛⲓ ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲫⲁⲥⲟⲩ ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲥⲱⲧⲡ ب بصورون للتمحيص والتنقية [دا ١١ : ٣٥]

ⲥⲱⲧⲥ,ⲥⲉⲧⲥ-,ⲥⲟⲧⲥ// ص.ب
١ . نَقّى . صَفّى . رَوَّقَ . قَطَّرَ . استخلَصَ *pure, clear, purify*
-ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲉⲛⲧⲁⲓⲧⲃⲃⲟⲩ ⲁⲩⲱ ⲁⲓⲥⲟⲧⲥ ص الجسد الذى طهّرته ونقّيته

-ⲛⲁⲥϥ ⲛ̀ⲥⲱⲧϥ ⲙ̀ⲡⲉϥⲙⲟⲟⲩ ص ، ϥⲁⲥϥ ⲟⲩⲟϩ
اغلبه وصفى ماءه ب ⲥⲉⲧϥ ⲡⲉϥⲙⲟⲟⲩ
-ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲧⲟⲩⲥⲱⲧϥ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲛ̀ ⲏⲁⲣⲭⲱⲛ ص
الأنوار المتألقة من الرؤساء
-ⲁⲓⲥⲱⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲉⲧⲛⲏ ص
نفيتُ نفسى من قاذوراتى . صَفَيتُ عنى قذوراتى
-ⲥⲟⲧϥⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲥ ص
صَفه بقماش (بقطعة قماش)
-ⲛⲛⲉⲧⲥⲱϥ ⲛ̀ⲧⲯⲟⲗⲙⲉⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧ
ⲙⲟⲩⲧⲛ ب [٢٢ : ٢٢ إمت] الذين يصفون عن البعوضة ويبلعون الجمل
-ⲛ̀ⲉⲩⲧⲛ ⲁⲧⲥⲱⲧϥ ⲉⲃⲟⲗⲛ̀ⲥⲛⲧⲥ ص
نَقَّيتُ منها القاذورات
-ⲡⲕⲁⲁⲩ ⲁⲧⲥⲱⲧϥϥ ⲉⲃⲟⲗⲛ̀ⲥⲉⲛ̀ ⲧⲙⲏⲧ
ⲙⲟⲥ ص أُستُخلِصَت الأرض من وسط المحيط

٢. نَقَّطَ . صَبَّ . أراقَ . أسالَ *cause to drip, pour*

-ⲉⲧⲥⲱⲧϥ ⲙ̀ⲡⲟⲧⲥⲛⲟϥ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ϯⲯⲛⲟⲧⲓ ب
يصبّون (يقطرون) دمايهم على الوثن
-ⲥⲉⲧϥ ⲟⲩⲧⲗⲧⲓⲗⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲭⲛ̀ ⲡⲙⲉⲗⲁ ص ،
ⲥⲉⲧϥ ⲟⲩⲧⲉⲗⲧⲓⲗⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ⲡⲙⲉⲗⲁ ب
نقّطْ قطرةَ ماء على الحبر

٣. صَفا . تنقّى . قَطَرَ *be pure, clear, purified*

-ⲁϥϯⲣⲉ ⲡⲁⲓⲣ ⲥⲱⲧϥ ص نَقّى الهواء (جعل الجو ينقّى)
-ⲯⲁⲧⲉ ⲡⲉⲕⲙⲱⲟⲩ ⲥⲱⲧϥ ب حتى ينصفى ماؤكَ (يحدث لكَ جفاف)
-ⲁⲕⲧⲣⲉⲥⲥⲱⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲅⲓ ⲟⲩⲗⲏ (ⲧⲉⲩⲗⲏ) ص
جعلتَ القنارة تصفر
-ⲯⲁⲧⲉ ⲡⲉϥⲉ̀ⲛⲟϥ ⲥⲱⲧϥ ⲉ̀ⲡⲉⲥ
ⲉⲓ ب حتى قَطَرَ دمه على الأرض

• ⲥⲱⲧϥ ص.ب (π) *purity* نقاوة . صفاء
-ⲏⲥⲱⲧϥ ⲙ̀ⲡⲓⲟⲧⲱⲓⲛⲓ ب ،ⲡⲥⲱⲧϥ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ص
صفاء النور
-ⲏⲥⲱⲧϥ ⲛ̀ⲛⲉϥⲉ̀ⲃⲱⲥ ب طهارة ثيابه

• ⲣⲉϥⲥⲱⲧϥ ص.ب ١ـ مُنقّى . مُطَهِّر . مُرَوِّق *purifier*
٢ـ مُسَهِّل . مُلَيِّن (طب)

• ⲯⲉⲛⲥⲱⲧϥ ص شجر أو خشب عِطرى . بَلْسَم . عَنْبَر (طب)

ⲥⲱⲱⲙⲉ,ⲥⲟⲙ// ص ١. دَعَكَ . فَرَكَ *rub*
٢. صَقَلَ . جَلا . لَمَّعَ *polish*

ⲥⲱⲱⲡ *I.*,ⲥⲱⲡ ص (π) مَرَّة *rub*
[راجع ب ⲥⲟⲡ]

ⲥⲱⲱⲡ *II.* ص ,ⲥⲱⲡ ص ب (π) رَمِيق . ركن العين

ⲥⲱⲩ *I*,ⲥⲉⲩ–,ⲥⲟⲩ// ص (= ⲯⲱⲩ ب) أهانَ . حَقَّرَ
[راجع ب ⲯⲱⲩ *I*]

ⲥⲱⲩ *II*,ⲥⲉⲩ–,ⲥⲟⲩ// ص ضَرَبَ . قَتَلَ
-ⲉⲩⲥⲱⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲛ̀ ⲉⲛⲛⲁⲥⲧⲓⲥⲧⲏⲥ ص
يضربونه بالسياط

• ⲣⲉϥⲥⲉⲩ ⲉⲓⲱⲥ ص قتل أبيه (٢صم ١ : ٩)

ⲥⲱⲩⲉ *I.* ص ١. شَدَّ . سَحَبَ . جَرَّ (فعل متعدى *vb tr*)
-ⲉⲛⲥⲱⲩⲉ ⲙ̀ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲉⲓⲙⲁϩⲟⲩ ص
نَسْحَب الجسد إلى الخلف
-ⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙⲙⲟⲩⲧ ⲯⲁϥⲥⲱⲩⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲟⲩⲉ ص
الخراف النافقة يَحرُّها بعيداً

-ⲛⲉϥⲥⲱⲩⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲉⲓⲙⲁϩⲟⲩ ⲉⲛ̀ⲧⲁⲓ ص
كان يَحر جسده على الأرض

٢. زَحَفَ . دَبَّ *(vb intr فعل لازم)*

-ⲟⲩⲥⲟϥ ⲉϥⲥⲱⲩⲉ ص ثعبان زاحف
-ⲥⲉⲛⲁⲃⲱⲕ ⲕⲁⲛ ⲉⲧⲛⲁⲥⲱⲩⲉ ⲉⲓ ⲧⲉⲉⲓⲛ ⲉⲓⲧⲏ
ⲧⲙⲛⲧⲁⲧⲃⲟⲩ ص سيذهبون حتى لو زحفوا على الطريق من الضعف
-ⲉⲩⲥⲛⲏ ⲉⲩⲥⲱⲩⲉ ⲉⲓⲭⲏ ⲛ̀ⲕⲁⲁⲩ ص مثلول يزحف على الأرض
-ⲁϥⲁⲗⲉ ⲉ̀ⲡⲧⲱⲧⲣ ⲉⲩⲥⲱⲩⲉ ⲯⲁⲛⲧⲏⲃⲱⲕ ⲉⲉⲣⲁⲓ ص
تسلقص السُّلَّم زاحفاً حتى صعد

• ⲥⲱⲩⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ص جَرَّ وراء . (جَرْجَرَ)
-*(ⲡⲃⲁⲗⲉ)*:ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲟⲧⲉⲣⲡⲧⲉ ⲥⲱⲩⲉ ⲛ̀ⲥⲱϥ ص
(الكسيح) : رجلاه تزحفان وراءه (تجرجران)

• ⲥⲱⲩⲉ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ص نَزَلَ
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥϥⲱ ⲥⲱⲩⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲭⲛ̀ ⲛⲉϥⲟⲧⲉⲣⲡⲧⲉ
شعره نازل على رجليه ص

• ⲥⲱⲩⲉ ص (π) زَحْفٌ
-ⲡⲥⲱⲩⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲟⲩ ص زحْف الثعبان

ⲥⲱⲩⲉ *II.*,ⲥⲱⲭⲉ ص (π) (= ⲕⲟⲓ ب)
١. حَقْل . مَزْرَعَة . عِزْبَة *field*
-ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲩ ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲛ̀ ϯⲥⲱⲩⲉ ص
إما فوق الجبل أو في الحبط (الحب)
-ⲫⲓ ⲡⲣⲟⲟⲩⲱ ⲛⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲉϥⲣⲱⲧ ⲉⲛ̀ ϯⲥⲱⲩⲉ
اهتم بالخُضَر النامية في الحقل (أم ٢٧ : ٢٦) ص

٢. ريف *country* (عكس مدينة *town*)
-ⲟⲩⲡⲟⲗⲓⲥ ⲁⲛ ⲉⲛ̀ ⲉⲛⲕⲁⲛⲱⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲥⲱⲩⲉ
ⲧⲉ ⲛⲁⲧⲥⲃⲱ ص ليست مدينة بها قوانين ولكنها ريف غير مُتحضِّر
• ⲣⲉⲙⲛⲥⲱⲩⲉ ص ريفى . قَرَوى . فلاّح
-ⲟⲩⲉⲣⲅⲁⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲛⲥⲱⲩⲉ ص عامل فِلاحَة

ⲥⲱⲩϫⲓ,ⲩⲱⲥⲓ ص (= ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب)
١. خارَ . ضَعُفَ . أعيا . وَهَنَ . ضَجَرَ
-ⲥⲉⲛⲁⲥⲱⲩϫⲓ ⲛⲥⲉⲉ ⲉⲭⲓ ⲛⲉⲧⲉⲟ ص يَصورون ويقعون على وجوههم
٢. تَضَجَّرَ . تَضايَقَ . انزَعَجَ
-ⲉⲕϣⲁⲛⲥⲱⲩϫⲓ ⲙⲓⲛ ⲟⲩⲥⲟⲛ ص إذا تضايقتَ من أخ
-ⲙⲡⲣⲥⲱⲩϫⲓ ⲉ̀ⲡⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ص لا تنزعجْ من الحرب

• ⲥⲱⲩϫⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ص :
١ـ أنهَكَ نفسه (أعيَ . كَلَّ في سبيل (ب =ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛ̀ⲥⲁ)
-ⲛⲁⲃⲁⲗ ⲁⲧⲥⲱⲩϫⲓ ⲛ̀ⲟⲁ ⲡⲉⲕⲟⲩϫⲁⲓ ص عِوَضاً
كلتا في سبيل خلاصكَ (مز ١١٨ : ٩٥)
٢ـ تَعَلَّقَ بـ (ب =ⲓⲱⲓ ⲛ̀ⲥⲁ)
-ⲙⲡⲣⲧⲥⲁⲃⲟⲕ ⲉⲥⲱⲩϫⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲣⲱⲙⲉ ص لا تعلّمْ نفسكَ التَعَلُّق بانسان

• ⲥⲱⲩϫⲓ ⲉⲁ ص خارَ بسبب
-ⲁⲛⲧⲙⲉ ⲥⲱⲩϫⲓ ⲉⲁ ⲡⲙⲟⲟⲩ ص القرية ضَحرت (خارت) بسبب (قِلة) الماء
-ⲉⲩⲥⲱⲩϫⲓ ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲃⲉ ص خائر (مستسلم) من العطش
-ⲉⲣⲉ ⲉⲟⲉⲓⲛⲉ ⲥⲱⲩϫⲓ ⲛ ⲩⲟⲃⲉ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص البعض مُرتعب أو مُتحرِّك من غضب ا

• ⲥⲱⲩϫⲓ ص (π) ضَجَرٌ . مُضايقة . انهاك . اعياء
-ⲁⲧⲉⲓⲥⲉ ⲉⲓⲛ ⲛ̀ⲥⲱⲩϫⲓ ⲙ̀ⲡⲛⲕⲱⲉⲧ ص أنهكوا من

• CWWTE ⲛⲉϩⲏⲧ ص ضاقت نفسه . اكتأبَ
• CWWTE ⲛⲉϩⲏⲧ ص اكتئاب . ضيق
CWWT,CEWT-,COWT// ص عَطَّلَ . أعاقَ
• CWWT EBOλ ص أعاقَ
-ETPETCWWT ⲛⲁⲡⲙⲏⲛⲓⲱⲉ EBOλ ϣⲁⲧⲉϥϫⲓϣⲟϫⲛⲉ ص أن يعوقوا الجموع حتى يشاور نفسه
[راجع ب ϣⲱϣⲧ]
CWWQ,CEWQ-,COWQ// ص رَذَلَ . احتقَرَ . اهانَ . (مَرْمَط)
-AYW ϣⲁϥCWWQ ⲛⲛⲁCEBHC ⲉⲛ ⲉⲉⲡⲡⲉⲟⲟⲟⲩ ص وهين المنافقين بالشرور (أم ٢١ : ١٢)
[راجع ب ϣⲱϣⲕ]
CWQ I.,CEQ-,COQ// ب ,CWWQ,CEEQ, COOQ// ص ١ . نَجَّسَ . دَنَّسَ . لَوَّثَ . افسَدَ . احتقَرَ (vb tr فعل متعدى) defile, pollute
(تك ٦ : ١٢ – أى ٣١ : ١١ – حز ٤٣ : ٧ – حز ٤٥ : ٦ – حز ٣١ : ١٤ – إر ٢ : ٧ – مت ١٢ : ٥ – مت ١٥ : ١٨)
-ΦHETCWQ ⲛⲛⲓⲀⲰⲖⲟⲛ ب (أنتَ) الذى تحتقر (تسترذل) الأوثان [رو ٢ : ٢٢]
-ⲚⲦⲀϥCOQϥ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲙⲟϥ ص وإذ لوَّث نفسه
٢ . تنجَّسَ . تدنَّسَ . تلوَّثَ . فَسَدَ . انْتَنَ (vb intr فعل لازم) be defiled, polluted
[ش ١٧ : ٤–إر ٥١ : ٤ (٤٤ : ٤ بروت)–مت ٢٤ : ١٥–٢كو ١٢ : ٢١]
-A ⲛⲕⲁⲉⲓ CWQ ب فسدت الأرض
• CWQ ب ,CWWQ ص (π) ١ ـ نَجاسة . دَنَس . وساخة . انتان . رِجْس pollution, abomination
-ⲉⲁⲛCWQ ب منادمات (دنس) [١بط ٤ : ٣]
-ⲦⲰⲖⲒⲙ ⲛⲓⲙ ⲉⲓ CWWQ ⲛⲓⲙ ص كل نَجاسة ودنس
-EPE ⲛⲉⲧⲙⲉⲉⲩⲉ ⲛϩⲏⲧ ϫⲁⲉⲓⲙ ⲉⲛCWWQ ص أفكارهم مُلوَّثة بنجاسات
-ⲦΦⲦⲖⲀⲔⲦⲏⲢⲓⲟⲛ ⲛⲛⲉⲧⲕⲁⲁⲥ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲟⲩⲛ الحجاب لا يوضع في مكان به دنس
CWWQ ⲛϩⲏⲧⲟ ص
٢ ـ دَنِس . نَجِس (صفة adj)
-ⲛⲓⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ ⲛCWQ ب الشهوات النجسة
• COQ ب.ص (eq) نَجِس . دَنِس polluted, defiled
[أع ١٠ : ١٤]
• ATCWQ ب undefiled بلا دَنَس . طاهر . نقى (عب ٧ : ٢٦)
• PEQCEQ- ب مُنَجِّس . مُدَنِّس defiler
-PEQCEQKOYXI ⲛⲁⲗⲟⲩ ب مدنس الصغار
CWQ II. ب فقط صَفَّى
-ⲛⲛⲉⲧCWQ ⲛⲧⲯⲟⲗⲙⲉⲥ ⲟⲩ الذين يصفُّون عن البعوضة ويبلعون الجَمَل [مت ٢٣ : ٢٤] ب ⲙⲟⲩⲗ
CWBEⲙ I.,CABⲘE// ص ب ,CWEϩⲓ,CAEⲓⲙ// ١ . غَمَرَ . طَفَحَ . غاصَ . انهارَ (vb intr فعل لازم) sink, fall down
-EPE ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲛⲁCWBEⲙ ⲛⲧⲉⲛ ⲛⲁⲩⲁⲓ ⲛⲛⲓ-ⲙⲟⲩⲛⲉϩⲟⲩ ب الأرض ستنهار من كثرة الأمطار
-A ⲫⲓⲉⲣⲟⲩⲥⲁⲗⲏⲙ CWEϩⲡ ⲛ ⲁⲥⲥⲟⲩⲉⲓⲙ ص أورشليم غمرت أو غاصت
– مع الحروف الآتية :
• I. EXⲚ ص غَطَّى على . شَمَلَ . اكتَنَفَ . انهارَ على
-ⲡⲥⲱⲧⲏⲣ ⲁϥCWEϩⲓⲙ ⲉⲭⲓⲓ ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲛⲛⲁⲥⲧⲓⲟⲥ المخلص احتضن جسد القديس ص
-ⲁϥⲧⲣⲉ ⲡⲛⲓ ⲛⲧⲣⲉϥCWEϩⲓⲙ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص جعل البيت ينهار عليه

• 2. ⲚⲤⲁ ص تساقَطَ . انهارَ . انهَمَرَ
-ⲉⲉⲛⲱⲛⲉ ⲉⲩⲥⲱϣⲉⲓⲙ ⲚⲤⲁ ⲛⲉⲩⲉⲣⲫⲏⲧ ص أحجار تتساقط على بعضها البعض
• 3. ⲈⲆⲢⲢⲒ ب انْدَكَّ . هَبَطَ . غارَ
-(ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲙⲟⲛⲓⲛ) : ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲛⲁⲥⲱⲃⲉⲙ (فى الزلزلة) : تندك الأرض ب ⲉⲆⲢⲢⲒ
• 4. ⲚⲦⲚ ص
-(ⲡⲓⲃⲁⲗ):Ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲓⲕⲉⲟⲩⲁ ⲥⲱⲉⲓⲙ Ⲛⲧⲟⲟⲩ ص (العين) : لئلا هذه الأخرى تقلع
• 5. ⲈⲆⲟⲩⲚ ب دخل خِلْسَةً . تسلَّلَ
-ⲁⲩⲥⲁⲃⲙⲟⲩ ⲉⲆⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲛ ⲛⲧⲁⲉ ⲫⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ب تسلَّل إلينا أناس [٢ بط ٢ : ١]
• 6. Ⲉⲃⲟⲗ ص كَلَّ [عب ١٠ : ١٠]
٢ . غَمَرَ . نَسَفَ . قَوَّضَ . دَكَّ cause to fall, overwhelm (vb tr فعل متعدى)
-ⲚⲁⲤⲤⲉⲗⲟⲥ ⲥⲉⲟⲩⲱϣ ⲉⲥⲱⲓⲙ ⲛⲛⲕⲁⲉ ص الملائكة يريدون أن ينسفوا الأرض
• CWBEⲙ ب (π) انهيار . كارثة
CWBEⲙ II.,CABⲘE// ص ب ,CWEϩⲓ,CAEⲓⲙ// هَرَسَ . عَصَرَ . استخلَصَ press down
-ϫⲓ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ Ⲛϫⲟⲉⲓⲧ ⲥⲁⲉⲙⲉⲥ ⲛⲁⲕ خذ قليلا من الزيتون واعصرها لكَ ص
-ⲡⲛⲁⲩ ⲉⲩⲥⲱⲓⲙ ⲛⲛⲧⲭⲓⲉⲓⲣⲉ وقت يعصرون الخرنوب ص
-ⲥⲟⲩⲇ ⲉⲫⲥⲁⲃⲙⲉⲫ قمح مقشور ب
CWBEⲙ III.,CABⲘE// ب ١ . اقتَلَعَ . نَزَعَ . انتشَلَ pluck, draw (vb tr فعل متعدى) [زكر ٣ : ٢]
-ⲙⲡⲫⲣⲏϯ ⲙⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ⲁϥϣⲁⲛⲥⲱⲃⲉⲙ كما ينقذ الراعى من فم الأسد ب .. ⲃⲉⲛ ϣⲱϥ ⲙⲡⲓⲙⲟⲩⲓ [١٢ : ٣١]
-ⲉⲓⲛⲭⲓⲛⲥⲁⲃⲙⲉϥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ϯⲭⲓⲭ لِيُنتَشَل من يد (قبضة) الشرور [حق ٢ : ٩] ب ⲟⲩ
٢ . انسَحَبَ . تَزَحزَحَ . تَنَحَّى ص فقط (فعل لازم vb intr)
الجَمَل سيتزحزح من ص تحتنا
-ⲉϥⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙⲡⲛⲁⲉ ⲉⲧⲙⲡⲣⲉϥⲥⲱⲉⲓⲙ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ يتسلط على الأرض لكى لا تتزحزح من تحتهم من تحتهم ص
CWBI,CABⲒ// ص ب ,CWEⲉ,CWEϯ,CAEϯ// نَسَجَ . طَرَّزَ . حاكَ weave
-(ϯⲥⲁⲣⲝ):ⲡⲓⲛⲛⲉ (الجسد) : الروح هو الذى فصله ونسجه ب CWBI ⲙⲙⲟⲥ
-ⲉⲥⲁⲃⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲓⲛⲟⲛ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲫⲉⲛⲥ لينسجوها بالقرمز والحرير [خر ٣٧ : ٢١ (٣٨ : ٢٣ بروت)] ب
-ⲟⲩⲁⲓⲡⲗⲟⲓⲥ ⲉⲩⲥⲱⲉⲧ ⲙⲙⲟⲩ ϣⲁⲛⲉ ϭⲓⲧ عباءة نسيجَت بدون يد ص
٢ . رَصَّعَ . طَرَّزَ
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲥⲱⲃⲓ ⲛⲁⲛ ورصَّعوا فيها كزصيع حجر ب ⲱⲛⲓ
– مع الحروف الآتية :
١ ـ (كعلامة مفعول به) ص.ب • I. Ⲉ–
ينسجون هذا الفراش ص -ⲉⲩⲥⲱⲉⲉ ⲉⲡⲉⲓⲡⲣⲏϣ
٢ ـ نَسَجَ بِـ . (إش ٥٩ : ٥) weave at, upon

كَنْس . تنظيف • cwϩp ص (π)
-neqeireλ ⲛ̀ⲛⲓⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲟ
كان يخدم الدير المقدس بالكنس [لب] cwϩp ص
[راجع ب -cwpe,capε]

أعيقَ . تَعَطَّلَ (= ⲯⲱⲯⲧ ب) ص cwϩⲧ,cwⲯⲧ
cwxπ,cεxπ-,coxπ// ب ,ⲯⲱxπ,
ⲯⲉxπ-,ⲯⲟxπ// ص (vb intr) : أولاً : فعل لازم
١ . بَقِيَ . فَضَلَ . تَبَقَّى . تَخَلَّفَ be over, above, remain over
[تك ٣٢ : ٢٤ – خر ١٢ : ١٠ لا ١٤ : ١٨ – عد ٢١ : ٣٥ –
يش ٣٠ : ١٧ – أع ١٧ : ١٤ – ١كو ٤ : ١٧ – عب ٤ : ٢٦]
-aicwxπ ⲛⲉⲓⲁ ⲡⲁϣⲏⲣⲓϩ ب بقيتُ أنا وابنای
-aqcwxπ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ص بقي وحده
-ⲛⲉⲧⲁⲧcwxπ ⲛ̀ⲧⲁⲕ ب فضلاتكَ [مز ٢٠ : ١٢]
٢ ـ تَخَلَّفَ
-ⲛ̀ⲧⲉⲩⲯⲧⲉⲙ ⲟⲩⲁⲓ cwxπ ب حتى لا يتخلّف أحد
ثانياً : فعل متعدي : (vb tr)
١ . أبقَى . تَرَكَ . خَلَّفَ وراءه leave over, behind
[تك ٣٣ : ١٥ – ١ث ٢٨ : ٥١ – خر ١٠ : ٢٤ – مز ٩٣ : ٨ –
إش ٥ : ٩ – إش ٣٠ : ١٧ – إر ٣٢ : ٣٨ – مر ١٤ : ٥٢ – عب ١٣ : ٥]
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩcwxπ ⲉⲩⲉ̀coxπⲉ ب تُرِكَ تركاً (تهجير)
[إر ٣١ : ٩ (٤٨ : ٩ بيروت)]
-ⲉⲧⲁϥcⲉxπ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲃⲉⲛ ⲧⲙⲟⲛⲏ ⲁϥ
وإذْ ترك كل شيء في المسكن خرج ⲃⲟⲗ ب
– مع الحروف الآتية :
١ ـ تبقّى من . تَخَلَّفَ من [حز ٤٨ : ١٨] ص.ب ـⲉ 1. •
-ⲛⲛⲉⲧⲁⲧcwxπ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب فضلاتهم [حز ٤٨ : ١٨]
-ⲁ ϩⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲯⲱxπ ⲉ̀ⲡⲧⲁⲕⲟ ص قليلون نحوا
(تبقوا) من الهلاك
٢ ـ بَقِيَ لِـ . أبقَى لِـ [إش ١٧ : ٢ – يش ١٣ : ١]
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛcwxπ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲣⲁⲛ ⲉⲩⲥⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲥⲱⲧⲡ ب
تُخلّفون اسمكم شتماً لِمُختاري [إش ٦٥ : ١٥]
بَقِيَ لِـ . أبقَى لِـ . تَرَكَ لِـ ص.ب ـⲛ̀ 2. •
[لا ١٩ : ١٠ – أم ١٤ : ٢٦ – إش ١ : ٩ –
زكر ٩ : ٧ – رو ١١ : ٤ – ١بط ٢ : ٢١]
-ⲛⲓⲛⲉ ϩⲉⲗⲓ cwxπ ⲛⲱⲟⲩ ب يبقَ لهم شيئاً
-ⲯⲟxⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲯⲓⲣⲉ ص ابقِهم (خلّفهم) لأولادكَ
-(ⲡⲟⲉⲓⲕⲃ):aqⲯⲱxπ ⲛⲁϥ ⲛⲓⲙⲟⲩⲁ ص تركَ واحداً
له (أحد المرضيين)
أبقَى من . تبقّى من [حز ١٢ : ٢٠] ب ـⲛ̀ 3. •
بقي من ب ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲁ- 4. •
-ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲉⲧⲁϥcwxπ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲁ ϯⲙⲟⲩ ب الشعب
الذي بقي من الوباء [إر ٢١ : ٧]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲉϥⲉ̀cwxπ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲁⲣⲱⲟⲩ ب
والأرض تُترَك منهم [لا ٢٦ : ٤٣]
تَخلّف عن . ترك وراء leave behind ب ⲛⲥⲁ 5. •
-ϯⲛⲁcwxπ ⲛ̀cwⲕ ⲁⲛ ب لن أتخلف عنّ . لن أبقَ من
بعدكَ
بقي من . بقي على [أم ٢ : ٢١] ب ⲉⲓ,ⲉⲓⲱⲧ// 6. •
-ⲁ ⲓⲉ ⲉ ⲁⲧⲯⲁⲛcwxπ ⲉⲓ ⲟⲩⲭⲁⲗ ب إذا بقي
٤ أو ٥ على غصن [إش ١٧ : ٦]
١ ـ تُرِكَ من [١ث ٤ : ١٢] ب ⲛⲧⲉⲛ 7. •
٢ ـ تركَ لدَى . تبقّى لدَى
مالٌ تبقّى لديه ص -(money)ⲁⲧⲯⲱxπ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧϥ

ب -ⲟⲩⲛⲁⲧ ⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲁϥⲟⲱⲛⲧ ⲉⲟⲩⲟⲭϥ
ثوب يُنسَج به قد أوشك على القطع [إش ٣٨ : ١٢]
٣ ـ طرَّزَ بـ
-ⲡⲓⲱⲉⲛⲥ ⲉⲧⲥⲏⲃ ⲉⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ ب ,ⲛ̀ⲱⲉⲛⲥ ⲉⲧ-
الحرير المُطرَّز بالذهب [إش ٣ : ٢٢] ص cⲁⲉⲧ ⲉ̀ⲛⲛⲟⲩⲃ
-ⲟⲩⲉϩⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲥⲥⲁⲉⲧ ⲉ̀ⲛⲛⲟⲩⲃ ص رداء مُطرَّز بالذهب
2. ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ̀- • ص
-ⲁⲧⲥⲁⲉⲧⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ص طرَّزوها (السنائر)
3. ⲉⲓ ب • رَصَّعَ بـ weave with
-ⲡⲓⲱⲉⲛⲥ ⲉⲧⲥⲏⲃ ⲉⲓ ⲛⲟⲩⲃ ب الحرير المُرصَّع بالذهب
[إش ٣ : ٢٢]
4. ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀- ب • نَسَجَ من
-ϯⲯⲟⲏⲛ ⲇⲉ ⲛⲉ ⲟⲩⲁⲧⲉⲱⲣⲡ ⲧⲉ ⲛⲥⲱⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ⲗⲛⲏⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲥ ب كان القميص غير مَخيطٍ مَنسوجاً من
فوق كله [يو ١٩ : ٢٣]
١ ـ نَسْج . تطريز (π) ص ,cwϩⲉ ب ,cwⲟⲩ •
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲉⲧⲁϥϯ ⲛ̀ⲛⲓϩⲓⲟⲙⲓ ⲛⲟⲩⲥⲟⲫⲓⲁ ⲛⲧⲉ
ⲟⲩⲥⲱⲟⲩⲓ ? ب مَنْ أعطَى النساء فن النسيج ؟ [أي ٢٨ : ٣٦]
٢ ـ نسيج
صناعة النسيج ب ⲉϣⲃ ⲛⲥⲱⲟⲩⲓ •
[خر ٢٦ : ٣١ – خر ٣٦ : ١٠ (٨ بيروت)]
حرفة أو فن النسيج weaver's craft ب ⲓⲉⲃ ⲛⲥⲱⲟⲩⲓ •
[خر ٣٧ : ٢١ (٣٨ : ٢٣ بيروت)]
نَسَّاج weaver ص ,ⲣⲉϥⲥⲱⲟⲩⲓ ب ,ⲣⲉϥⲥⲱⲟⲩⲉ •
نَسْج ب (τ) • ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲥⲱⲟⲩⲓ
نَسْج . حياكة (π) ص ,ⲅⲓⲛⲥⲱⲟⲩⲉ ب ,ϫⲓⲛⲥⲱⲟⲩⲓ •
weaving

أصَمّ . أطرَش deaf person (ب =ⲕⲟⲧⲣ) ص نقط ⲥⲱϩ
ثعبان أطرش ص -ⲟⲩⲉⲟϥ ⲛⲥⲱϩ
الطَّرَش ص • ⲣⲥⲱϩ
أزاحَ . أبعَدَ ص.ب //ⲥⲁϩⲱ,ⲥⲟⲟϩⲉ,ⲥⲁϩⲱ ب (ⲥⲱϩⲓ)
– هذا الفعل يُستخدَم في صيغته الضميرية : ⲥⲁϩⲱ//
ونادراً ما يُستخدَم في الصيغة الأصلية : ⲥⲱϩⲓ
نَثَرَ . بَعْثَرَ throw down ب • ⲥⲱϩⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ
-ⲥⲱϩⲓ ⲛⲛⲉϥϫⲱⲃⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ب انثروا أوراقها
[دا ٤ : ١١ (١٤ بيروت)]
سَحَقَ . هَرَسَ ص ⲥⲱϩⲓⲧ
قَطَعَ . شَقَّ . مَزَّقَ ص • ⲥⲱϩⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ
[راجع ب ⲥⲱⲃⲉⲓⲧ]

١ ـ غاصَ . انغَمَسَ ص //ⲥⲁϩⲡ,ⲥⲉϩⲡ–,ⲥⲱϩⲡ
-ⲁⲩⲉⲓ ... ⲛ̀ⲧⲁⲩⲥⲱϩⲡ ϣⲁ ⲛⲉⲩⲙⲏⲣⲟⲥ ص
وقعوا ... وغاصوا حتى أفخاذهم
٢ ـ تَسَلَّلَ
-ⲛⲉⲟⲩ ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲛ̀ⲥⲉⲥⲱϩⲡ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲙⲉϥϣⲕⲟⲗ ص
الثعابين هربت وتسلّلت داخل الشقوق
-ⲉⲁⲩⲥⲱϩⲡ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲓⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲡⲟⲥ ⲛ̀ⲕⲁⲕⲉ ص
تسلّلوا في المكان المُظلِم
٣ ـ امتَصَّ . ارتَشَفَ . ازدَرَدَ . ابتَلَعَ
-ϩⲥⲱ ⲁⲩⲱ ϩⲥⲱϩⲡ ⲛ̀ⲛⲉϥϩⲙⲟϥ ص يشرب ويَمتص دمه
-ⲥⲉⲛⲁⲥⲁϩⲡϥ ⲛⲟⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲣⲱⲧⲉ ص يرتشفونه كاللبن
مَصّاص دماء ص • ϩⲉⲣⲥⲉϩⲡ̀ⲙⲟϥ
كَنَسَ . نَظَّفَ ص -ⲥⲱϩⲣ,ⲥⲉϩⲣ

cwf,ceT-,coT// ـ ,cwTe,ceT-,coT// ـ

1. *redeem, rescue, save* خلص · أنقذ · نجّى · فدى
[١٨ : ١ بط] ـ
انتبهوا لأنفسكم لئلا تفقدوا ما عملتموه بل ...
-aTceT ehnoT an den oTnoTB ie oTgAT
2. *redeem, save from* خلّص من
حرّر بفدية ـ den nennoBi -yuAhTeqcoTTen
3. (n) *salvation* خلاص · فداء
ـ ccwTe ,cwTe ـ
4. *redeem from* خلّص من · فدى من
ـ ebo2A ـ
[٤ : ٦] ـ
(Ugaxi) :eqicoTc ـ [٨ : ٢١] ـ
-(Tgwxi) :(مكتوبة) أنقذني يا رب من ... ـ
-ntniqeuxou ncoTq
-nTnicwTe nTequTHN ـ من مستعبدي الرذيلة
ـ ebo2A .1
انقذ · خلّص
-nneqTowow nTuetxaxi da ebo2Ai ncwft ـ
[٢٥ : ٦ أم] لا يعين الصالح على فدية ـ ransom
-nneqTowow nTuetxaxi da ebo2Ai ncwft ـ
[٢٥ : ٦ أم] لا يعين الصالح على فدية ـ ransom
-2 فكاك · جزْي [٢٩ : ٢٩] ـ ransom
-ipi ncwTcwTe ,eipe ncwTcwft ـ
صنع سلاماً ـ make redemption [١٨ : ١ ع]
-or ncwft ـ be redemption بكرة عكسها
-ebpam nAllixaxA etoi ncwft nai ـ
ـ ا
سمعانيل عكس لا (بكرة عكسها لا)
-f eintwft,f nAtcwft ,f eintwTe ـ
اعطِ فدية · دفع الفدية ransom give
-f eintwTe nnekncbe ـ
اعطِ فدية لسعادتك ransom for
-f eintwTe ,nicwTe ـ
[٢٢ : ٣٥ م] ransom فدية
-peqcwTe ـ ,peqcwTe ـ
منقذ · مُنقِذ · فادي redeemer [١٩ : ١٨ ع]
-nipeqcwft nTan ـ
منقذنا

cwft,ceT-,coT// ـ ,cwTe,ceT-,coT// ـ

1. *redeem, rescue, save* خلّص · أنقذ · نجّى · فدّى
[١٨ : ١ بط] ـ
انتبهوا لأنفسكم لئلا تفقدوا ما عملتموه بل ...
-aTceT ehnoT an den oTnoTB ie oTgAT
2. *redeem, save from* خلّص من
حرّر بفدية ـ den nennoBi -yuAhTeqcoTTen
3. (n) *salvation* خلاص · فداء
ـ ccwTe ,cwTe ـ
4. *redeem from* خلّص من · فدى من
ـ ebo2A ـ
[٤ : ٦] ـ
(Ugaxi) :eqicoTc ـ [٨ : ٢١] ـ
-(Tgwxi) :(مكتوبة) أنقذني يا رب من ... ـ
-ntniqeuxou ncoTq
-nTnicwTe nTequTHN ـ من مستعبدي الرذيلة
ـ ebo2A .1
انقذ · خلّص
-nneqTowow nTuetxaxi da ebo2Ai ncwft ـ
[٢٥ : ٦ أم] لا يعين الصالح على فدية ـ ransom
-nneqTowow nTuetxaxi da ebo2Ai ncwft ـ
[٢٥ : ٦ أم] لا يعين الصالح على فدية ـ ransom
-2 فكاك · جزْي [٢٩ : ٢٩] ـ ransom
-ipi ncwTcwTe ,eipe ncwTcwft ـ
صنع سلاماً ـ make redemption [١٨ : ١ ع]
-or ncwft ـ be redemption بكرة عكسها
-ebpam nAllixaxA etoi ncwft nai ـ
ـ ا
سمعانيل عكس لا (بكرة عكسها لا)
-f eintwft,f nAtcwft ,f eintwTe ـ
اعطِ فدية · دفع الفدية ransom give
-f eintwTe nnekncbe ـ
اعطِ فدية لسعادتك ransom for
-f eintwTe ,nicwTe ـ
[٢٢ : ٣٥ م] ransom فدية
-peqcwft ـ ,peqcwTe ـ
منقذ · مُنقِذ · فادي redeemer [١٩ : ١٨ ع]
-nipeqcwft nTan ـ
منقذنا

5. nTen ـ ,nTAn ـ
-nipeqcwTe nnecioTe nnoTOTOT nneciwTe ـ
ـ
انتبه من الشر
6. da ـ *redeem (in exchange) for* فدى ـ
[٢٠ : ٣٤ م]
-nATnAcet ehnoT an da eAT ـ
لا تنذرْ ـ تعهّد بنذر قط
[٢ : ٥٢ إش]
7. den ـ ,nA ـ *redeem for* افتدى ـ
-aTceT ehnoT an den oTnoTB ie oTgAT
-nipeqcwft nTan ـ
منقذنا

8. den,nAphi den ـ ,nA ـ *leave in* ترك في · نحّى في
[تث ١٥ : ١٢ – ١٦ : ٢٩ إر ٤ : ٢٩ – ١٠ : ١٢ – ١٨ : ٢]
-ntaiwoTe nTeqcwTT nAi den nennoBi
-oTon oTcwxm nAiwTni nwTp
ابقَ سكوت لإكرامه المليك [٢٢ : ٣٢] ـ
koc ـ
1. micwxm ـ [٢٢ : ٢٩] إشعيا
-eTeAoxoT nxe micwxm nTe fAipHHH ـ
تنبّي (زور) بشأن الملك [٢٧ : ٢٣]
2. الثالث [مز ٤٨ : ٢٣ – ٧ : ٩ – ٤ : ٩٤]
nikecwxm ـ الأمور الباقية
-nTencAxi eobe nikecwxm ـ
رتبتها من الأمور الباقية
3. cwxm,coxm ـ (eq) *remaining* باقٍ · متبقٍ
4. xinecwxm ـ (n)
بقاء
5. xiwwxm ـ
أبقى على
-Mwee AqxiwwxT enkocwoc ـ
نوح أبقى على من الطوفان
cwo,ceo-,coo// ـ

1. أنقذ · خلّص *(vb intr)* خلص
أحد خائف ـ من تهديدات أحد ما
-a noTA ca nTeqcwAA cwo ـ
حسب · اعتبر
2. حفظ · صلّب · قسّى · شدّد *(vb tr)* صلب
شدّد ظهرهم [إش ١١ : ٢٠] ـ
-aqcee nTeqHT ـ
أمرّ حتى
3. (n) ـ cwo
حذاء
-epe nTcwAA oTox ecwo ecwo
الجسم مُعافى من المنال من الجسم

cwxm ـ

1. *leave in* ترك في · نحّى في
[تث ١٥ : ١٢ – ١٦ : ٢٩ إر ٤ : ٢٩ – ١٠ : ١٢ – ١٨ : ٢]
-ntaiwoTe nTeqcwTT nAi den nennoBi
-oTon oTcwxm nAiwTni nwTp
ابقَ سكوت لإكرامه المليك [٢٢ : ٣٢] ـ
koc ـ
1. micwxm ـ [٢٢ : ٢٩] إشعيا
-eTeAoxoT nxe micwxm nTe fAipHHH ـ
تنبّي (زور) بشأن الملك [٢٧ : ٢٣]
2. الثالث [مز ٤٨ : ٢٣ – ٧ : ٩ – ٤ : ٩٤]
nikecwxm ـ الأمور الباقية
-nTencAxi eobe nikecwxm ـ
رتبتها من الأمور الباقية
3. cwxm,coxm ـ (eq) *remaining* باقٍ · متبقٍ
4. xinecwxm ـ (n)
بقاء
5. xiwwxm ـ
أبقى على
-Mwee AqxiwwxT enkocwoc ـ
نوح أبقى على من الطوفان
cwo,ceo-,coo// ـ

1. أنقذ · خلّص *(vb intr)* خلص
أحد خائف ـ من تهديدات أحد ما
-a noTA ca nTeqcwAA cwo ـ
حسب · اعتبر
2. حفظ · صلّب · قسّى · شدّد *(vb tr)* صلب
شدّد ظهرهم [إش ١١ : ٢٠] ـ
-aqcee nTeqHT ـ
أمرّ حتى
3. (n) ـ cwo
حذاء
-epe nTcwAA oTox ecwo ecwo
الجسم مُعافى من المنال من الجسم

9. ebo2Aen ـ [٥٥ : ٢٣ مز – ٥٢ : ٢٥ ع]
-nTepcwxm an noTAi ebo2AnAnTOT ـ
لا تبقِ له نسلاً
-nTAcwxT ebo2Aen nenxix nTe nenxAxi ـ
[١٠٤ : ١١٨ مز – ٢ : ٥٨ مز – ١٥ : ٥٤ – ١٩ : ٢٤ مز – ٨ : ٧ إش]
-aqcoTTen ebo2Aen nenxix nTe nenxAxi
[٢٥ : ١٢٥ مز] ـ
-nAcwft ebo2AiTOTc nTexuAzAcia ـ
-cwft iuuon ebo2AiTOTc nTexuAzAcia
نبتها من الشر
5. nTen ـ ,nTAn ـ
-nipeqcwTe iuuoc nTOOTOT nneciOTe ـ
ـ
بقاياها من الموتى
6. da ـ *redeem (in exchange) for* فدى ـ
[٢٠ : ٣٤ م]
-nATnAcet ehnoT an da eAT ـ
لا تنذرْ ـ تعهّد بنذر قط
[٢ : ٥٢ إش]
7. den ـ ,nA ـ *redeem for* افتدى ـ
-aTceT ehnoT an den oTnoTB ie oTgAT
-nipeqcwft nTan ـ
منقذنا

8. den,nAphi den ـ ,nA ـ *leave in* ترك في · نحّى في
[تث ١٥ : ١٢ – ١٦ : ٢٩ إر ٤ : ٢٩ – ١٠ : ١٢ – ١٨ : ٢]
-ntaiwoTe nTeqcwTT nAi den nennoBi
-oTon oTcwxm nAiwTni nwTp
ابقَ سكوت لإكرامه المليك [٢٢ : ٣٢] ـ
koc ـ
1. micwxm ـ [٢٢ : ٢٩] إشعيا
-eTeAoxoT nxe micwxm nTe fAipHHH ـ
تنبّي (زور) بشأن الملك [٢٧ : ٢٣]
2. الثالث [مز ٤٨ : ٢٣ – ٧ : ٩ – ٤ : ٩٤]
nikecwxm ـ الأمور الباقية
-nTencAxi eobe nikecwxm ـ
رتبتها من الأمور الباقية
3. cwxm,coxm ـ (eq) *remaining* باقٍ · متبقٍ
4. xinecwxm ـ (n)
بقاء
5. xiwwxm ـ
أبقى على
-Mwee AqxiwwxT enkocwoc ـ
نوح أبقى على من الطوفان
cwo,ceo-,coo// ـ

1. أنقذ · خلّص *(vb intr)* خلص
أحد خائف ـ من تهديدات أحد ما
-a noTA ca nTeqcwAA cwo ـ
حسب · اعتبر
2. حفظ · صلّب · قسّى · شدّد *(vb tr)* صلب
شدّد ظهرهم [إش ١١ : ٢٠] ـ
-aqcee nTeqHT ـ
أمرّ حتى
3. (n) ـ cwo
حذاء
-epe nTcwAA oTox ecwo ecwo
الجسم مُعافى من المنال من الجسم

cwxm ـ

9. ebo2Aen ـ [٥٥ : ٢٣ مز – ٥٢ : ٢٥ ع]
-nTepcwxm an noTAi ebo2AnAnTOT ـ
لا تبقِ له نسلاً
-nTAcwxT ebo2Aen nenxix nTe nenxAxi ـ
[١٠٤ : ١١٨ مز – ٢ : ٥٨ مز – ١٥ : ٥٤ – ١٩ : ٢٤ مز – ٨ : ٧ إش]
-aqcoTTen ebo2Aen nenxix nTe nenxAxi
[٢٥ : ١٢٥ مز] ـ
-nAcwft ebo2AiTOTc nTexuAzAcia ـ
-cwft iuuon ebo2AiTOTc nTexuAzAcia
نبتها من الشر
5. nTen ـ ,nTAn ـ
-nipeqcwTe iuuoc nTOOTOT nneciOTe ـ
ـ
بقاياها من الموتى
6. da ـ *redeem (in exchange) for* فدى ـ
[٢٠ : ٣٤ م]
-nATnAcet ehnoT an da eAT ـ
لا تنذرْ ـ تعهّد بنذر قط
[٢ : ٥٢ إش]
7. den ـ ,nA ـ *redeem for* افتدى ـ
-aTceT ehnoT an den oTnoTB ie oTgAT
-nipeqcwft nTan ـ
منقذنا

-a nexpecctte .yiime nca ti6ui ejn ta-
ykyh ← ynolmoit sllr, mi inie: lti fi nes
.mpeqcetkyrxh ← nolmo
cqje ← eyiiy, ←
(vb impers) :(ylu y nomr fm mi lnonis)
1. ilqm. nonsti. hcne ti must
cqje tn mrni [ms 11 : 1] ← tnemaaft-
2. ilqti. nalnse. hcfvj. right, righti is filling
ik gmri li [i:y 11 : 27] ← nmh cqje mhi am
lmr snlr jr k ← otsqub tne xim nmnn
in cdn nmri tn qnli ← icxe cqje ntemxoc
-me ilmrli tkrn :
(ylu +) ms ← .2 e.a.l
1. nmce tn . nmli tn . hlqi tn . mrsz tn
[gr 11 : 1 ei - v : 22]
cqje ntemtkyhxm ← ikcxu ntn ce
nmce tn hlqi tn . nmli tn
(ylu +) ms ← .2 etpe
nmce snle tn hnce ← etpeqxr epoq eyiiy-
.nmetiyiiy am epoot ethnpq ← eyxcu
mrqrln wly nmce slqim ms ← .3 n-,ntte//
[mr 11 ei - v : a ei - 25 : 21 - 14 : 121]
nmce tn . nlqi tn . nmrz tn (ylu +) ms
[12 : 11 ei - v : a ei - 25 : 21 - 14 : 121]
nmce tn ntn] ms ← (1 : 7] hxmtkeonm
cqje ntnti tn nmli ← rtpnkf nkm yiiy-
.3e nkotk e8o7 nkin mim etooorg ← yiiy
nmce tn trmi mi cql qlqn mrnzk [14 : 22 ei] mr
ilmce . ilmce] ms ← yiiy, etkqje ← eqje
fi qlrqte ilmce ← yiiy etkqje nteotoeiqu-
ma nmce . ma qlqi ← yiiy, nmetcqje .nmetcqje
ilmce (ma nmce) mr etypetxoot ← yiiy-
nmetkyiiy epoot etypetxoot ← yiiy-
qlqm tn mrqr.
ma y qlqi nmli [rr 1 : 28] ← nmetkqje nmatoy am
mrahr (nmli ilzye) ← yiiy ma etkyiiy
.mpetkqje etcqje ← ,kata oe etkyiiy ← yiiy
.mqbpnkf etcqje ← ,kata oe etkyiiy ← yiiy
cmi nmqr . cmi nmce [1 : 4 y]
.nmetkqje ,nmetkyiiy ← ,ilqti . ilmce . ilkqi
[ms 21 : 51]
cqje nmetkyiiy mak ne nteknmc ← nmetkqje-
tn tmrz
ilmce . ilkqi mr yiiy mak ne ntekmc-
ilmce tn nmli ← ne etype mim eqbg yiiy-nmetkyiiy
ilmce tn cql qlqn nqqr (ncqrn)

ngr kyi ← ynetcqje am ne ← ynetcqje am ne
cmce [yr 2 : 27] ← kata netcqje
.mapa nmetkyiiy, nbo7a nmetkyiiy, nmapa
ikcr mi ilqrq
rqcnkn mqqn [1 : 12]
imli mnqk ← en cda7 ixqwzeu ckai ixqwzeu-
snqcn cn ncnkn qn
.2 wrile upon, in
[10 : 11 my - 12 : 5 qr]
ncqkai llmetempam ezmxwu ← ,ncqkai-
qn nqcnkn
ikcn mi rrqtn ← ncqkaiq exyxaptmc-
.3 ikcn qn . cmcn nqqr qn wrile respecting
ikcn mai epoot qn ← (ilqmc) ikcn ql nqqr qn ncqkai-
cce mpalcic mai epoq ← ikcn ql nqqr qn
lkqi ikcn qn ixqwzeue epoq mai ← ecpalcep-
d qn cqnn
.4 cmcn qli
tna cqnri ← ecpalcep mecpam mak ekxmai-
hm lln qli mqr
ncqkai ePakoft ← ,aqckai ePakoft ← ,aqckai-
cn qli qn
ncecckmtor emtalaion mtorpo ← ncecckmtor-
lpz qlln
.5 cmcn r (ilqrn ma) [qn : 4] ← ckqnn mak ecvepkuevri mak ←mtorckmtor-
lnqcnkn

.orncvqje am ne ← ycnecvqje am ne
cmcn [yr 2 : 27] ← kata necvqje
.mapa necvqje, nbo7a mecvqje, nbo7a-
ikcr mi ilqrq
rqcnkn mqqn [1 : 12]
imli mnqk ← en cda7 ixqwzeu ckai ixqwzeu-
snqcn cn ncnkn qn
.2 wrile upon, in
[10 : 11 my - 12 : 5 qr]
ncqkai llmecempam ezmxwu ← ,ncqkai-
qn nqcnkn
ikcn mi rrqtn ← ncqkaiq exyxaptmc-
.3 ikcn qn . cmcn nqqr qn wrile respecting
ikcn mai epoot ← ikcn ql nqqr qn ncqkai-
cce mpalcic mai epoq ← ikcn ql nqqr qn
lkqi ikcn qn ixqwzeue epoq mai ← ecpalcep-
d qn cqnn
.4 cmcn qli
tna cqnri ← ecpalcep mecpam mak ekxmai-
hm lln qli mqr
ncqkai ePakoft ← ,aqckai ePakoft ← ,aqckai-
cn qli qn
ncecckmtor emtalaion mtorpo ← ncecckmtor-
lpz qlln
.5 cmcn r (ilqrn ma) [qn : 4] ← ckqnn mak ecvepkuevri mak ←mtorckmtor-
lnqcnkn

cqje ← eyiiy, ←
(vb impers) :(ylu y nomr fm mi lnonis)
1. ilqm. nonsti. hcne ti must
cqje tn mrni [ms 11 : 1] ← tnemaaft-
2. ilqti. nalnse. hcfvj. right, righti is filling
ik gmri li [i:y 11 : 27] ← nmh cqje mhi am
lmr snlr jr k ← otsqub tne xim nmnn
in cdn nmri tn qnli ← icxe cqje ntemxoc
-me ilmrli tkrn :
(ylu +) ms ← .2 e.a.l
1. nmce tn . nmli tn . hlqi tn . mrsz tn
[gr 11 : 1 ei - v : 22]
cqje nmetkyiiy mak ne nteknmc ← nmetkqje-
tn tmrz
ilmce . ilkqi mr yiiy mak ne ntekmc-
ilmce tn nmli ← ne etype mim eqbg yiiy-nmetkyiiy
ilmce tn cql qlqn nqqr (ncqrn)

-ϩennoϬ ⲛⲧⲁⲓⲉⲓⲟ ϥⲥⲉⲁⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲥⲱⲧⲛ ص
عطايا (هدايا) عظيمة دَوِّنها عنكم (باسمكم)
-ⲉⲧⲉⲥⲉⲁⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲕⲁ ⲙⲡⲓ ⲉⲁⲩⲛⲧⲟⲩ ص
يقيّدون كل شيء أحضروه
• 7. ⲱⲁ ص.ب كَتَبَ إلى [مز ١٠١ : ١٥]
-ⲁ ⲡⲉⲁⲩⲓⲟⲥ ⲥⲉⲁⲓ ⲱⲁ ⲡⲉⲩⲉⲓⲱⲧ ص القدّيس كتب لأبيه
• 8. ϬⲀ ب write about, report upon كتب عن ... تقرير
-ⲁⲩⲥϬⲁⲓ Ϭⲁⲣⲟⲩ ⲭⲉ ⲟⲩⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲡⲉ ب كَتَبَ عنه أنه بار
-ⲁⲩⲥϬⲁⲓ Ϭⲁⲣⲟⲩ (περὶ) ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲟⲩⲟⲣⲡⲩ كَتَبَ (تقريراً) عنه (الشهيد) وأرسله إلى الاسكندرية ب Ⲣⲁⲕⲟϯ
• 9. ⲉⲁ ص.ب ١ ـ كَتَبَ على (قَدَّرَ على)
-ⲁⲕⲥϬⲁⲓ ⲛⲉⲁⲛⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ⲉⲁⲣⲟⲓ ب كتبتُ عليَّ شروراً [اى ١٣ : ٢٦]
٢ ـ كَتَبَ بالنيابة عن
-ⲁⲓⲥⲉⲁⲓ ⲉⲁⲣⲟⲩ (since he cannot) ص كتبتُ نيابةً عنه (لأنه غير قادر)
• 10. ⲉⲓ ص.ب write on, upon كتب على (ورقة) أو في (كتاب)
[عز ٣٤ : ١ – ث ٤ : ٣ – مز ١٣٨ : ١٤]
-ϫϬⲁⲓ ⲛⲛⲁⲓ ⲉⲓ ⲟⲩⲡⲩⲝⲓⲟⲛ ب اكتبْ هذا على لوح [إش ٣٠ : ٨]
-ⲉⲉⲛⲭⲱⲱⲙⲉ ... ⲉⲙⲟⲩϣⲧⲟⲩ ⲙ ⲉⲥⲉⲁⲓ ⲉⲓⲱⲟⲩ كُتِبَ ... تُفحَص أو يُكتَب عليها ص
• 11. Ϭⲉⲛ ص ⲙⲙⲟ, ب ١ ـ كَتَبَ في . كَتَبَ على
[حز ١٣ : ٩ – لا ٢٨ : ٦٠ (٥١ : ٦٠ بورت) – لو ١٠ : ٢٠ – يو ٢٠ : ٣٠]
-ⲁⲩⲥϬⲁⲓ ⲙⲛⲧⲕⲁⲑⲉⲣⲉⲥⲓⲥ Ϭⲉⲛ ϯⲭⲟⲓ ب كَتَبَ الحُرْم على الحائط [بخصوص دا ٥ : ٥]
٢ ـ كَتَبَ بـ [فلا ٦ : ١١ – قل : ١٩]
-ⲙⲧⲉⲩⲥϬⲁⲓ Ϭⲉⲛ ⲧⲉⲩⲭⲓⲭ ⲛⲛⲓⲙ ⲙⲙⲟⲩ ب ليكتب بيده بنفسه
• 12. ⲉϬⲟⲗ ص.ب نَشَرَ . أذاعَ . أعلَنَ . أشاعَ (كتابةً) write outward, publish
-ⲉⲓⲥϬⲁⲓ ⲉϬⲟⲗ Ϭⲉⲛ ⲧⲁⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲧⲏⲣⲥ ب أعلن في كل مَملكتي
-ⲙⲁⲣⲉ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲓⲱⲧ ϫⲱⲕⲛ ⲛⲟⲩⲉⲛⲓⲥⲧ لِتنشر أبرتكم رسالة لهم Ϭⲉⲗ ⲛⲱⲟⲩ ب
• 13. ⲉϬⲟⲩⲛ ص ⲉϬⲟⲩⲛ, ب ١ ـ كتب إلى (شكوى أو طلب)
write in (to place), inscribe, register
-ⲁⲫⲥϬⲁⲓ ⲉϬⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲩⲣⲟ ⲉⲟⲣⲉⲫ... ب تقدَّمَ بطلب إلى الملك أن ...
٢ ـ قَيَّدَ . دَوَّنَ
-ⲉⲁⲛⲉϬⲟⲗ ⲛⲉ Ϭⲉⲛ ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲥⲁϬⲟⲩ ⲉϬⲟⲩⲛ ب كانا ضِمن المُقيَّدين [عد ١١ : ٢٦]
• 14. ⲉϬⲟⲗ ϩⲣⲱ ب write dictation of كَتَبَ ما يُملَى
-ⲁⲓⲥϬⲁⲓ ⲉϬⲟⲗ ϩⲣⲱⲫ ب كتبتُ ما أملاه بفمه
• 15. ⲥⲁⲣⲁⲧ ϩⲛ- ص كتب تحت امرة write under order of
• 16. ⲉⲓⲧⲉⲛ,ⲉϬⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ص.ب كتب بواسطة write through, by
• ϫϬⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲥⲏⲫ ص (eq) ١ ـ مكتوب written
[مز ٣٢ : ١٥ – ث ٢٩ : ٢١ – مز ٣٩ : ٧ – مر ٩ : ١٢ – يو ١٠ : ٣٤ – أع ١٧ : ٢٣]

٦ ـ كَتَبَ لِ (وَرَّثَ)
-ⲁⲫϫϬⲁⲓ ϩⲟⲩⲥⲱⲧ ⲛϬⲱⲟⲩ ⲉϬⲣⲁⲛ ϩⲧⲉⲫⲯⲉⲣⲓ ب كَتَبَ حِرزاً من الحديقة على اسم ابنته
-ⲁⲓϫϬⲁⲓ ϩⲧⲁⲟⲩⲥⲓⲁ ⲉϩⲛⲧⲟⲡⲟⲥ ب كتبتُ ثروتي للموضع (للمكان)
• 2. ⲉⲣⲁⲧ/ ⲛ- ص كَتَبَ لِ (للاحترام)
-ⲁⲫϫⲉⲁⲓ ⲉⲣⲁⲧⲫ ⲙⲡⲣⲣⲟ ص كتب للملك
-ⲁⲛⲧⲟⲗⲙⲁⲛ ⲁⲛϫⲉⲁⲓ ⲉⲣⲁⲧⲫ ϩⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲟⲩⲏⲃ نحاسرنا وكتبنا لنهانتك ص
• 3. ⲉⲧⲟⲧ/ ب ,ⲉⲧⲟⲟⲧ/ ص ,4. ⲉⲧⲛ ص
١ ـ كَتَبَ بيد
-ⲛⲧⲁ ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲥⲁⲉⲫ ⲉⲧⲟⲟⲧⲫ ص الذي كتبه داود بيده
-ⲁⲫⲥϬⲉ ⲛⲓⲥⲁⲓ ⲉⲧⲟⲧⲫ ب كتب الكلام بيده
-ⲁⲩⲥⲉⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص ,ⲁⲩⲥϬⲛⲧⲟⲩ كتبوا بأيديهم ⲉⲧⲟⲧⲟⲩ ب
-ⲁⲫⲥⲉⲁⲓ ⲉⲧⲟⲟⲧⲫ ⲙⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ص كَتَبَ إلى أبي
• 5. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ,ⲉϩⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب
١ ـ كَتَبَ على [اي ٨ : ١٠]
٢ ـ كتب عن [مر ٩ : ١٢]
٣ ـ كُتِبَ على (مُقدَّر على) [اس ٢٨ : ١٠]
٤ ـ كَتَبَ على . عَقَدَ قِرانًا على (تزوَّج)
-ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲥⲉⲁⲓ ⲉϫⲱⲥ ⲛⲙⲙⲁⲩ ص قبل أن يعقدوا عليها معه
• 5. ⲛ- ص.ب ١ ـ كَتَبَ لِ write to
[دا ٦ : ٢٥ – هو ٨ : ١٢ – زك ٢ : ١]
-ⲉⲧⲉϬⲁⲓ ⲛⲁⲛ ⲙⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ب (أو يكتبون لنا الوسيلة) يرسمون لنا الطريق
-ⲁⲛϫϬⲉ ⲡⲁⲓϫⲱⲙ ⲛⲁⲕ ب كتبنا لكَ هذا الكتاب
٢ ـ كَتَبَ لِ (وَرَّثَ)
-ⲉⲓϫⲉⲁⲓ ⲛⲁⲕ ⲙⲙⲏⲓ ص كتبتُ لكَ هذا الكتاب
-ⲛⲧⲁϫⲉⲁⲓ ⲛⲁϥ ⲛⲧⲁⲡⲣⲟⲥⲉⲩϩⲟⲥ ⲧⲏⲣⲥ ص لأكتب له تركتي
٣ ـ وَصَفَ لِ (دواء)
-ⲡⲓⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲟⲛ ⲉⲧⲁⲓϫⲟⲛⲧⲫ ⲛⲁⲕ ب الدواء الذي وصفته لكَ
٤ ـ كتب بـ (لغة أو أداة)
-ⲁⲩⲥⲁⲉⲟⲩ ⲛϫⲛⲟϥ ص كُتِبَتْ بالدم
-ⲁⲫⲃⲓϩⲱ ⲉϩϬⲁⲓ ⲛⲟⲩⲉⲓⲛⲓⲛ ب تعلَّمَ الكتابة باليونانية
-ⲁⲫⲉϫⲉⲁⲓ ⲙⲡⲉⲫⲧⲏⲃ ب كَتَبَ بأصبعه
-ⲁⲩⲥⲁⲉⲫ ⲛⲧⲁⲥⲡⲉ ⲛⲣⲙⲛⲕⲏⲙⲉ ص كُتِبَ باللغة المصرية
• 6. ⲛⲥⲁ ص.ب ١ ـ سَجَّلَ . قَيَّدَ . دَوَّنَ . أدرَجَ
inscribe, write down
-ⲁⲓϫϬⲁⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲫϫⲱ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب سَجَّلتُ
-ⲉⲧϫϬⲁⲓ ⲛⲥⲱⲟⲩ ب ما قاله يسجلون ما يقوله
٢ ـ نَسَبَ إلى . خَصَّ بـ . عَزا إلى ascribe to
-ⲁⲕϫⲉⲁⲓ ⲛⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲛⲥⲱⲕ ص ,ⲁⲕϫϬⲁⲓ ⲛ- نَسَبْتَ المرأة إلى نفسكَ ϯϩⲉⲓⲙⲓ ⲛⲥⲱⲕ ب
-ⲉⲧⲣⲉⲕ ⲥⲉⲁⲓ ⲙⲡⲗⲟⲩⲥⲟⲥ ⲙⲡⲉⲓⲱⲧ ⲛⲥⲱⲕ
ⲉⲱⲥ ⲱⲛⲣⲉ ص (كلام مُوجَّه إلى يوسف) : أن تنسب كلمة الأب إلى نفسكَ كابن.
-ⲁⲩⲥⲉⲁⲓⲥⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲧⲡⲟⲗⲏⲧⲓⲁ ⲛⲛⲓⲙⲡⲛⲩⲉ ص نسبوها إلى الفضيلة السَّمائية

-ⲕⲥⲟⲩⲉⲛ ⲧⲡⲓⲝ ⲛⲥⲉⲁⲓ ⲙⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ أنتَ تعرف ص
خط يد أبيكَ

• ⲓⲉⲃⲥⲉⲁⲓ ب ,ⲉⲓⲉⲡⲥⲉⲁⲓ ص خط . فن الكتابة *script*
-ⲉⲫⲥⲉⲁⲓ ⲉⲛ ⲧⲉⲓⲉⲡⲥⲉⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲁ ⲡⲁⲓⲥⲉ ص
يكتب بفن الكتابة السامية
• ⲉⲛⲁⲁⲧ ⲛⲥⲉⲁⲓ ص ,ⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛⲥⲉⲁⲓ ب
١ ـ أداة للكتابة *tool for writing*
٢ ـ أداة للرسم [حز ٢٣ : ١٤]
• ⲣⲉⲫⲥⲉⲁⲓ ب ,ⲣⲉⲫⲥⲉⲁⲓ ص كاتب . مُسجِّل *writer, scribe*
-ⲟⲩⲣⲉⲫⲥⲉⲁⲓ ⲉⲧⲣⲉⲫⲥⲉⲁⲓ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ ص كاتب ليكتب
عنهم (يسجّل الحوادث)
• ⲣⲉⲫⲥⲃⲉⲉⲓⲕⲱⲛ ب رسّام
• ⲣⲉⲫⲥⲉⲕⲥⲃⲁⲓ ب موزّع بريد . (بوسطجي)
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲥⲃⲁⲓ ب (ت) كتابة . تحرير . انشاء [لب]
• ⲭⲓⲛⲥⲃⲁⲓ ب ,ⲃⲓⲛⲥⲉⲁⲓ ص (م,ت) ١ ـ كتابة . تحرير
act, form of writing
-ⲧⲉⲕⲭⲓⲛⲥⲉⲁⲓ ⲯⲁ ⲡⲁⲉⲃⲓⲙ ص كتابتكَ إلى ضعفى
٢ ـ هجاء
-ⲧⲃⲓⲛⲥⲉⲁⲓ ⲛⲛⲱⲁⲭⲉ ص هجاء الكلام
٣ ـ وَصْف
-ⲧⲃⲓⲛⲱⲁⲭⲉ ⲙⲙⲛ ⲧⲃⲓⲛⲥⲉⲁⲓ ⲛⲛⲭⲱⲱⲙⲉ ص تعبير
ووصف الكتب
• ⲥⲃⲓ ب (م) ١ ـ نسخة *writen copy*
٢ ـ تعليق
• ⲥⲃⲓ ⲛⲭⲓⲭ ب (م) صك . مستند
• ⲥⲃⲓ ⲛⲟⲩⲉⲓ ب (م) كتاب طلاق
• ⲥⲁϩ ب ,ⲥⲁⲉ ص (م) مُعلِّم . أستاذ
writer, scribe, teacher, master
• ⲥⲁϩⲟ ب (م) كاتب أو أستاذ كبير *great scribe*
ⲥϩⲉⲗⲃⲓ ب (ت) جُرْح . خُرّاج
ⲥϩⲟ ب (م) بسكة المحراث *plough-handle*
(عبارة عن قطعة خشب يُركّب فوقها سلاح المحراث)
ⲥϩⲟⲩⲓ ب (ن) ١ ـ كَتَبَة *writers, scribes*
-ⲡⲓⲙⲉϩ ⲛⲛⲉⲥⲛⲟⲩⲭ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲥⲃⲟⲩⲓ ب قلم (حبل)
الكتبة الكاذب [إر ٨ : ٨]
٢ ـ مُعلّمون . أساتذة *teachers, masters*
[راجع مفردها ب ⲥⲁϩ]
ⲥⲉⲃⲏⲏⲧⲉ ص (م) (=ⲥⲫⲏⲧ ب) رَغْوَة . ريمَة . زَبَد .
رِيالَة
• ⲧⲁⲧⲉ ⲥⲉⲃⲏⲏⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص أزبَدَ . أخرَجَ ريمة . رِيْلَ
ⲥⲉⲓⲙⲓ ب ,ⲥⲉⲓⲙⲉ,ⲥⲓⲙⲉ ص (ت) *woman* ١ ـ امرأة
[تك ٢ : ٢٢]
-ⲁ ⲫⲧ ⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛⲛⲉⲩⲯⲏⲣⲓ ⲉⲁⲩⲯⲱⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗ-
ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ب أرسل ابنه صائرا من امرأة [غلا ٤ : ٤]
٢ ـ زوجة [تك ٢٨ : ٩ ـ ١كو ٧ : ٢] *wife*
-ⲉⲟⲃⲉ ⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ ⲧⲥⲉⲓⲙⲓ ⲛⲧⲫⲓⲗⲓⲡⲡⲟⲥ ⲡⲉⲩⲥⲟⲛ
من أجل هيرودية زوجة فيلبس أخيه [مت ١٤ : ٣] ب
٣ ـ أنثى (الانسان أو الحيوان) *female (man or animal)*
-ⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲉⲙ ⲥⲉⲓⲙⲓ ب ذكرا وأنثى [غلا ٣ : ٢٨]

-ⲟⲩⲯⲁⲗⲙⲱⲇⲓⲁ ⲥⲥⲁϩⲟⲩⲧ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲁⲉⲏⲧ ب
ابصلمودية مكتوبة فى قلبى
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲥⲁϩⲟⲩⲧ ⲉⲛⲱⲙⲁ ب كلٌّ
مكتوب للحياة [إش ٤ : ٣]
-ⲉⲧⲥⲁϩⲟⲩⲧ ⲉⲓ ⲟⲩⲭⲁⲣⲧⲏⲥ ب مكتوبة فى ورقة
-ⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲁⲓⲣⲁⲛ ⲉⲧⲥⲁϩⲟⲩⲧ ⲉⲓ ⲡⲉⲧⲉⲛⲗⲁ-
ⲟⲩⲟ ب ما هذه الأسماء المكتوب على شراعكم
• ⲥⲥⲁϩⲟⲩⲧ ب إنه مكتوب (الـ c ضمير غير شخصى) [أع ١ : ٢٠]
٢ ـ مرسوم . منقوش . مُصَوَّر . مُصاغ
ⲉⲓ ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛⲥⲁϩⲓ ب
مرسومين على الحائط بأداة رسم [حز ٢٣ : ١٤]
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲓⲕⲱⲛ ⲥⲁϩⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲩ ب والصورة مُصَوَّرة
عليها
-ⲉⲁⲛⲉⲓⲕⲱⲛ ⲉⲧⲥⲁϩⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩⲧⲛⲉ ب ,
ⲉⲉⲛⲉⲓⲕⲱⲛ ⲉⲩⲥⲏⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩⲧⲛⲉ ص صُوَر
مَرسومة بالشمع
• ⲥⲁϩⲓ ب ,ⲥⲉⲁⲓ ص (م) ١ ـ كتابة *writing*
[لا ١٩ : ٢٨ ـ دا ١ : ١٧ ـ مت ٢٢ : ٢]
-ⲁⲩⲥⲃⲉ ⲟⲩⲕⲟⲩⲥⲓ ⲛⲥⲁϩⲓ ⲉⲩⲭⲱⲗⲙⲟⲥ ب كَتَبَ
مكتوبة صغيرة قائلا
-ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲁⲥⲁϩⲓ ⲛⲉⲗⲁⲭⲓⲥⲧⲟⲥ ب بكتاباتى الحقيرة
-ⲉⲧⲥⲁⲃ ⲉⲩⲯⲉⲃⲯⲱⲃ ⲛⲥⲁϩⲓ ب كاتب حاذق فى الكتابة
[مز ٤٤ : ٢]
• ⲛⲓⲥⲁϩⲓ ب الكتابات . المكتوبات [ير ٥ : ٤٧ ـ غلا ٦ : ١١]
٢ ـ صَكّ . كِمبالة
-ⲓⲉ ⲟⲩⲥⲁϩⲓ ⲉⲩⲉⲛⲧⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ ب إن كان
هناك صك على أحد تحت يدى [أى ٣١ : ٣٥]
-ⲉⲛⲥⲉⲁⲓ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ⲉⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲛⲉⲛⲏⲕⲉ ص
كمبيالات مُتأخرّة على الفقراء
٣ ـ حَرْف [٢كو ٣ : ٦]
-ⲁⲗⲫⲁ ⲡⲓⲱⲟⲣⲡ ⲛⲥⲁϩⲓ ب ألفا الحرف الأول
-ⲛⲧⲟⲩ ⲛⲥⲉⲁⲓ ⲉⲧⲉⲙ ⲡⲣⲁⲛ ⲙⲙⲁⲣⲓⲁ الخمسة ص
حروف التى فى اسم مريم
• ⲥⲁϩⲓ ب ,ⲥⲉⲁⲓ ص (ت) ٤ ـ رسالة *letter*
-ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲧⲙⲉⲥⲯⲟⲙⲧⲉ ⲛⲥⲉⲁⲓ ص هذه هى الرسالة
الثالثة
• ⲥⲁϩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲥⲉⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص (م)
٥ ـ مَنْشور . اعلان . مَرْسوم
-ⲁⲩⲧⲱⲃⲉ ⲛⲟⲩⲥⲉⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲣⲏ ⲛⲣⲟ ص لَصَقَ
منشوراً على الباب
• ⲥⲁϩⲓ ⲉⲩⲉⲛⲧⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ ب (م)
٦ ـ امضاء شخص ما
• ⲥⲟⲁⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ب (م) ٧ ـ عنوان (الخطاب) [لب]
• ⲃⲓⲥⲁϩⲓ ب ,ⲭⲓⲥⲉⲁⲓ ص اسطم رسالة
-ⲉⲧⲁⲩⲃⲓ ⲛⲛⲓⲥⲁϩⲓ ب لما استلموا الرسائل
-ⲛⲧⲉⲣⲉⲓⲭⲓ ⲛⲛⲉⲥⲉⲁⲓ ⲛⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲉⲓⲱⲧ ص لما استلمتُ
رسائل أبوتكم
-ⲁⲕⲯⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ ⲭⲓⲥⲉⲁⲓ ⲛⲧⲱⲧⲛ ص طلبتَ أن تحصل
على وثيقة منا *seek to get written deed of us*
• ⲙⲉⲧⲥⲁϩⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲥⲉⲁⲓ ص (ت) *writing* كتابة
• ⲁⲧⲥⲁϩⲓ ب أمّى (لا يعرف الكتابة)
without letters, illiterate
• ⲁⲧⲥⲃⲏⲧⲥ ب لا يُكتَب (كصك بالعملات)
• ⲃⲓⲭ ⲛⲥⲉⲁⲓ ص ,ⲭⲓⲭ ⲛⲥⲁϩⲓ ب خط يد
hand-writing

-ⲛⲓⲗⲁⲱⲗⲟⲛ ⲉⲧⲥⲉⲟⲩⲱⲣⲡⲧ ب الأصنام الملعونة
• ⲥⲁⲉⲟⲩⲓ ب ,ⲥⲁⲉⲟⲩ ص (π) لعنة *curse*
[راجع الفعل ب ⲥⲁⲉⲟⲩⲓ]

ⲥϫⲣⲁⲉⲧ,ⲥϫⲣⲉⲉⲧ ب,ⲥⲃⲣⲁⲉⲧ,ⲥⲃⲣⲉⲉⲧ ص
هدوء . سَكينة . راحة البال . استقرار . يُسْر (π)
(اع ٢١ : ٤٠ ص ؛ (= ⲭⲁⲣⲱⲕ ب)
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ⲯⲱⲡⲉ ص صار هدوء عظيم
-ⲛⲓⲥϫⲣⲁⲉⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓⲃⲓⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉⲣⲉⲁⲗ ⲛⲧⲉ ⲧⲥⲁⲣⲝ ب يُسْر هذه الحياة وخداعات الجسد
• ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ص بِهدوء . بسكون . بدون ازعاج
-ⲛⲓⲥⲧⲁⲁⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ص تدعهم في هدوء
• ⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ص (=ⲉⲉⲣⲓ ب) ١ ـ اطمأنَّ . هدأ . سَكَنَ . كَفَّ .
rest, pause, be quiet استقرَّ . استراحَ . استجمَّ . اعتكَفَ
-ⲛⲧⲉⲣⲉⲩⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ص ليستريح قليلاً
-ⲉⲧⲣⲉⲩⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲛⲓ ص ليستقروا في بيوتهم
-ⲉⲓⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ⲉⲛ ⲧⲁⲣⲓ ⲉⲓⲟ ⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ص اعتكفتُ في حجرتي كراهب
-ⲁⲩⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲥⲟⲟⲩ ⲛⲉⲃⲟⲧ ص اعتكفوا ستة أشهر

٢ ـ هادىء . ساكن
-ⲟⲩⲁⲕⲣ ⲉⲩⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ص هواء معتدل
-ⲟⲩⲁⲓⲙⲛ ⲉⲩⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ص مياه هادئة
-ⲟⲩⲁⲉⲉ ⲉⲩⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ⲁⲩⲱ ⲉⲩⲉⲣⲟⲕ ص حياة (عُمْر) مُستقرَّة وهادئة

ⲥⲃⲏⲣ ص (= ⲯⲃⲏⲣ ب)
١ . أقلَعَ (للسفن)
٢ . انطلَقَ
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲉⲏⲧ ⲥⲃⲏⲣ , ⲉⲙⲉⲩⲡⲣⲟⲥⲉⲭⲉ ⲛⲟⲩⲉⲉ-ⲥⲁⲉⲛⲉ ⲉⲧⲟⲩⲉⲱⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص قلوبهم مُنطلقة غير مُكترثين بالأوامر التي يأتمرون بها
• ⲥⲃⲏⲣ ص (π) (=ⲯⲃⲏⲣ ب) رحلة بَحرية . سفر في البحر
[راجع أيضاً ب ⲯⲃⲏⲣ]

ⲥϯⲕⲉⲙⲉ,ⲥϯⲕⲏⲙⲉ ص (π) شونيز
[راجع ب ⲥⲧⲧⲭⲉⲙⲓ]

ⲥϯⲛⲟⲩⲭⲉ ص (π) بَخور . رائحة عَطِرَة
(= ⲥⲟⲟⲓⲛⲟⲩⲭⲓ ب) *incense, good smell, perfume*
[راجع ب ⲥⲟⲟⲓ]

٤ . كصفة : *(adj)*
-ⲥⲱⲛⲓ ⲛⲥⲉⲓⲙⲓ ب أخت [مت ١٢ : ٥٠]
-ⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ⲛⲥⲉⲓⲙⲓ ب فتيات . حَدَثات [يؤ ٣ : ٣]
-ⲉⲓⲙⲉⲁⲗ ⲛⲥⲉⲓⲙⲉ ص أمَة (= ⲃⲱⲕⲓ ب)
-ⲛⲟⲃ ⲛⲥⲉⲓⲙⲉ ص عَجوز (= ⲇⲉⲗⲗⲱ ب)
-ⲓⲁ ⲛⲥⲉⲓⲙⲓ ب أتان [اى ١ : ١٤]
-ⲙⲁⲥ ⲛⲥⲉⲓⲙⲓ ب عِجلة (أنثى العِجْل)
• ⲁⲧⲥⲉⲓⲙⲓ ب ,ⲁⲧⲥⲉⲓⲙⲉ ص أعزَب . بدون زوجة *wifeless* [اى ٢٤ : ٢١]
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲉⲓⲙⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲉⲓⲙⲉ ص (τ) عزوبية
• ⲙⲉⲧⲥⲉⲓⲙⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲥⲉⲓⲙⲉ ص (τ) أنوثة *womanhood*
• ⲙⲁⲓⲥⲉⲓⲙⲓ ب مُحِب للنساء
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲥⲉⲓⲙⲓ ب (τ) مَحبَّة النساء
• ⲗⲁⲃⲥⲉⲓⲙⲓ ب مَجنون نساء . شهواني
• ⲙⲉⲧⲗⲁⲃⲥⲉⲓⲙⲓ ب (τ) عِشْق النساء
• ⲝⲓⲥⲉⲓⲙⲓ ب ,ⲝⲓⲥⲉⲓⲙⲉ ص *take wife, marry* تزوَّجَ
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲝⲓⲥⲉⲓⲙⲓ ⲛⲛⲓ ب إذا أخذتَ لي زوجة
• ⲝⲓⲛⲝⲓⲥⲉⲓⲙⲓ ب ,ⲝⲓⲥⲉⲓⲙⲉ ص (π) زواج . زيجة *marriage*
-ⲉⲩⲥⲱⲱⲩ ⲙⲙⲛⲝⲓⲥⲉⲓⲙⲉ ص يُحقِّر من (شأن) الزواج
• ⲉⲓⲟⲙⲓ ب ,ⲉⲓⲟⲙⲉ ص (n) ١ ـ نساء . نسوة *women*
٢ ـ زوجات *wives*

ⲥⲉⲟⲩⲉⲣ-,ⲥⲉⲟⲩⲱⲣ// ص.ب ,ⲥⲉⲟⲩⲣ- ص
لَعْن . سَبّ *curse*
-ⲙⲡⲣⲥⲉⲟⲩⲉⲣ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲣⲱⲕ ص لا تلعن أحداً بفمك
-ⲉⲓⲉⲥⲉⲟⲩⲱⲣⲟⲩ ب ألعنهم [تك ١٢ : ٣]
-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲥⲉⲟⲩⲣ ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲛⲉⲩⲉⲡⲓⲑ ص ١ يلعن الانسان بسبب شهواته ⲙⲓⲁ
-ⲫⲛⲁⲥⲉⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲁⲙⲛⲧⲉ ص لعنهم بالجحيم
• ⲥⲉⲟⲩⲣⲣⲧ ص.ب (ⲉⲩ) مَلْعون . لَعين
[تك ١٢ : ٣ – اى ٣ : ٥ – ار ١٧ : ٥ – مت ٢٥ : ٤١]
-ⲕⲥⲉⲟⲩⲣⲣⲧ ⲛⲑⲟⲕ ب ملعون أنتَ [تك ٣ : ١٤]
-ⲟⲩⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲩⲥⲉⲟⲩⲣⲣⲧ ص فكر لَعين
-ⲫⲥⲉⲟⲩⲣⲣⲧ ⲛⲃⲓ ⲟⲩⲉⲟⲟⲩ ⲟⲩⲉⲙ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲭⲓⲟⲩⲉ ص ملعون (كل) رجل أو امرأة يأكل شيئاً مُحنَّطاً

ⲧ

– "تاف" أو "طاف" أو "طاو أو "ضاو" .
– الحرف العشرون من الأبجدية القبطية .
– ينطق به مثل حرف "ت" فى العربية ومثل حرف " t " فى الإنجليزية فى معظم الكلمات .
– وينطق به مثل حرف "ط" إذا أتى بعده أحد الحروف ⲱ , ⲟ , ⲁ مثل :

صلّى. طَلَبَ	ص.ب ⲧⲱⲃⲉ-	رَفَعَ	ص.ب ⲧⲁϩⲟ-
أكرَمَ	ص.ب ⲧⲁⲓⲟ-	هلاك	ص.ب ⲧⲁⲕⲟ-

– وينطق به مثل حرف "د" إذا أتى بعد حرف ⲛ فى الكلمات اليونانية مثل :

حَقّاً	ى ⲟⲛⲧⲱⲥ-	وصيّة	ى ⲉⲛⲧⲟⲗⲏ-

– ويُستخدَم أحياناً فى اللهجة الصعيدية بدلاً من ⲑ فى اللهجة البحرية مثل :

صَنَعَ	ص ⲧⲁϣⲓⲟ	=	ب	ⲑⲁϣⲓⲟ-
طَيَّبَ خاطر	ص ⲧⲱⲧ	=	ب	ⲑⲱⲧ-
رَتَّبَ	ص ⲧⲱϣⲡ	=	ب	ⲑⲱϣⲡ-
دَعَا	ص ⲧⲱϩⲉⲓⲓ	=	ب	ⲑⲱϩⲉⲓⲓ-

– يدل على عدد للا ائة (٣٠٠) إذا وضع فوقه شرطة :
• ⲧ̄ = ϣⲟⲩⲛⲧϣⲉ ب *300 = three hundred* للا ائة = ٣٠٠

I. ⲧ ص.ب *(defin art f)* the (أداة التعريف للمفرد المؤنث)

ابنة صهيون	ب ϯϣⲉⲣⲓ ⲛⲥⲓⲱⲛ-

– تتصل أحياناً ببعض أسماء البلدان :
(before certain foreign place-names)

قيصرية	ص.ب ϯⲕⲉⲥⲁⲣⲓⲁ-
بابل	ص.ب ϯⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ-

– وتتصل أحياناً بأسماء النساء : *(before foreign women's names)*

أغابى (معناها مَحبّة)	ص.ب ϯⲁⲅⲁⲡⲏ-
صوفية (معناها حكمة)	ص.ب ϯⲥⲟⲫⲓⲁ-
سَبَلة	ص.ب ϯⲥⲓⲃⲗⲗⲁ-

II. ⲧ- ب – تزاد لبعض الأفعال اللازمة فتحولها إلى أفعال متعدية : *(from vb ϯ) (forms causatives)*

سَقَى	[= ϯ+ⲥⲱ "شَرِبَ"]	ب ⲧⲥⲱ-
عَلَّمَ	[= ϯ+ⲥⲃⲱ "تَعَلَّمَ"]	ب ⲧⲥⲃⲱ-
أجلسَ	[= ϯ+ϩⲉⲓⲥⲓ "جَلَسَ"]	ب ⲧϩⲉⲓⲥⲓ-

I. ⲧ- حرف زائد لتحسين اللفظ لا سيما فى الصيغة الضميرية لبعض ب الأفعال مثل :

كتبته	ب ⲧⲁⲓⲥⲃϩⲓϥ-
أحبه	ب ⲧⲙⲉⲛⲣⲓⲧϥ-
ارفعْه	ب ⲧⲁⲗⲓⲧϥ-

II. ⲧ- ص.ب نى (ضمير مفعول به للمتكلم يتصل بنهاية الأفعال) : *(object pron. added to end of vb) me:*

خلّصنى	ب ⲧⲁϥⲛⲁϩⲙⲉⲧ
اجعلنى	ب ⲧⲁⲣⲓⲧⲧ

I. ⲧⲁ ص (= ⲑⲁ ب) *belonging to* تخُصّ . مِلك

لِمَنْ (تخُص مَنْ) هذه المرأة	ص ⲧⲁ ⲛⲓⲙ ⲧⲉ ⲧⲉⲓⲥϩⲓⲙⲉ

II. ⲧⲁ- ص ب مِلكى (نه أو ضمير ملكية المتكلم للمفرد المؤنث) *(possess art f) my*

أمى	ص.ب ⲧⲁⲙⲁⲩ

III. ⲧⲁ- ص مع أسماء الجهات بمعنى : ناحية . جهة

البيت (الذى) ناحية الجنوب	ص ⲧⲁϩⲣⲉ-
الحجرة الوسطانية	ص ⲧⲁⲧⲁⲙⲓⲏⲧⲉ-
الجزء الداخلى	ص ⲧⲙⲉⲣⲓⲥ ⲧⲁϩⲟⲩⲛ-
الطريق العُلوى	ص ⲧⲁϩⲣⲁⲓ ⲛⲁⲓ-

أعطَى (الصيغة الضميرية من الفعل ϯ) (ب =ⲧⲓⲙ) ص ⲧⲁⲁ// (أم ٦ : ٣١)
– يُستعمَل فى التعبيرات الآتية :

والدىَّ أدخلانى المدرسة	ص ⲁ ⲛⲁⲓⲟⲧⲉ ⲧⲁⲁⲧ ⲉⲧⲁⲛⲥϩⲃⲉ-
إذا كنتَ تشرع فى السَّير (تسير فى الطريق) (١صم ٢٨ : ٢٢)	ص ⲉⲕⲛⲁⲧⲁϩⲕ ⲉⲧⲉⲓⲙⲙⲟⲟⲩϣⲉ-
يُتعِب نفسه (يسلم نفسه للتعب)	ص ϣⲁⲕⲧⲁⲁⲕ ⲉⲡⲉⲓⲥⲉ-
تمارَضَ (عمل نفسه مريضاً) (٢صم ١٣ : ٦)	ص ⲁⲕⲧⲁⲁⲕ ⲉⲡϣⲱⲛⲉ-
مَنْ الذى يبتدىء بمُحاربته (قض ١٠ : ٨)	ص ⲛⲓⲙ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲛⲁⲧⲁⲁⲕ ⲉⲙⲓϣⲉ-
عَزَمَ أنْ أتبعَ الهى (يش ١٤ : ٨)	ص ⲁⲓⲧⲁⲁⲧ ⲉⲧⲣⲁⲟⲩⲁϩⲧ ⲛⲥⲁ Ⲡⲁⲛⲟⲩⲧⲉ-
استسلَمَ للنوم	ص ⲁⲕⲧⲁⲁⲕ ⲉⲛⲕⲟⲧⲕ-
اتجهَ نحوَ بلاد الفرس	ص ⲛⲧⲟⲕ ⲇⲉ ⲁⲕⲧⲁⲁⲕ ⲉⲧⲡⲉⲣⲥⲓⲥ-
اتجّهنا نحوَ الجَبل	ص ⲁⲛⲧⲁⲁⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲧⲟⲟⲧ-
السُلطان لا يُورَّث (لا يُسلَّم من جيل إلى جيل) (أم ٢٧ : ٢٤)	ص ⲙⲉⲩⲧⲁⲁⲕ ⲭⲓⲛⲭⲱⲣⲁ ϣⲁ ⲛⲧⲭⲱⲣⲁ
استسلموا (أسلَموا أنفسهم) إلى النعاسة	ص ⲁⲩⲧⲁⲁⲧ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲡⲭⲱϩⲉ-

مُناسِب . مُلائم . مُوافق ص ⲧⲁⲁⲙⲉ

لا يليق أن يُقال	ص ⲛⲥⲉⲧⲁⲁⲙⲉ ⲁⲛ ⲉϫⲟⲟⲥ-

[راجع ص ⲧⲱⲙⲉ, ب ⲧⲱⲙⲙⲉ]

عادة . دَأبٌ ص (π) (= ⲧⲁⲡⲥ ب) ⲧⲁⲁⲡⲥ

I. ⲧⲁⲁⲧⲉ, ⲧⲁⲁⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص
١ . أضاءَ . لَمَعَ . ازدَهَى . أشعَّ

وجه اسطفانوس كان يلمع بالنور	ص ⲛⲉϩ ⲛⲥⲧⲉⲫⲁⲛⲟⲥ ⲧⲁⲁⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲛ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ-
النور أشعَّ فى وجوههم	ص ⲁ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲧⲁⲁⲧⲉ ⲉϫⲟⲩⲛ ϩⲓⲛ ⲛⲉⲩϩⲉ-

٢ . مُضىء . لامِع

سيف لامع فى يده	ص ϯⲥⲛⲏ ⲉⲥⲧⲁⲁⲧⲉ ϩⲙ ⲛⲉϥⲃⲓϫ-
الملاك المضيء مثل الشمس	ص ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲧⲁⲁⲧⲉ ⲛⲟⲉ ⲙⲡⲏⲣⲏ-
الشمس مُضيئة بأشعتها	ص ⲡⲣⲏ ⲉϥⲧⲁⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉϥⲁⲕⲧⲓⲛ-

II. ⲧⲁⲁⲧⲉ بَسَطَ . مَدَّ . فَرَدَ . نَشَرَ ص

الطيور فردت أجنحتها	ص ⲛⲉⲁⲗⲁⲧⲉ ⲁⲧⲧⲁⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲧⲉⲙⲉ-
تنشر (عبر) بَحورَكَ	ص ⲛⲏⲧⲁⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉⲕⲥϯⲛⲟⲩϥⲉ-
الكلب كان يَنقطِع (يَمدّ أعضاءه) ويرفع ذيله	ص ⲛⲟⲩⲥⲟⲣ ⲛⲉϥⲧⲁⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉϥⲙⲉⲗⲟⲥ ⲁⲧ ⲥⲉ ⲙⲡⲉϥⲥⲁⲧ-
استَلَّ السيف	ص ⲁϥⲧⲁⲁⲧⲉ ⲛⲧⲥϩⲓϥ ⲛⲁϥ-

• ⲧⲁⲁⲧⲉ ص (π) بَسَطَ . مَدَّ . نَشَرَ . فَرَدَ

ص يبسُطون وجوههم بفرْد أجنحتهم

ⲧⲁⲁⲧⲉ III., ⲥⲧⲁⲁⲧⲉ ص هَزّ . نَفَضَ . صَفَقَ
-white lead ⲛⲩⲧⲁⲁⲧⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲱⲱⲉⲓⲱ
ⲧⲁ-ⲉⲟⲥ ص الاسباذج تهزه حتى ينتشر غباره عليها

ⲧⲁⲁⲧⲉ IV. ص زَدَّ . أرجَعَ إلى الوراء
-ⲉⲩⲁⲣⲉ ⲡⲛⲉ
ⲱⲁⲩⲱⲉⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ص الذى روحه تُرجِع الانسان إلى عبادة الأوثان

[راجع ص ⲧⲟⲟⲧⲉ]

ⲧⲁⲃⲓⲣ (π) ص.ب ١ . مِحْراب . قُدْس أقداس
-ⲛⲧⲁⲃⲓⲣ ⲛⲧⲕⲛⲉⲉ ⲙⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص مِحراب قُبّة الموضع المقدّس
-ⲛⲧⲉⲃⲓ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲙⲛⲧⲁⲃⲓⲣ ص التابوت داخل المحراب
٢ . ايوان . قُبّة

ⲧⲁⲃⲧⲉⲃ ب ألّفَ . كَوّنَ . اخترَعَ . أبدَعَ . صَنَعَ . جَهّزَ . زخرَفَ form, compound, invent
• ⲧⲁⲃⲧⲉⲃ ب (π) زينة . زخرفة . ابداع (لب)
• ⲙⲁⲓⲧⲁⲃⲧⲉⲃ ب مُحِب للزَخرَف
[راجع أيضاً ص ⲧⲟⲃⲧⲃ]

ⲧⲁⲑⲙⲁⲛ ب فلانة

ⲧⲁⲓ- I. ب ,ⲧⲁⲓ ص هذه (اسم اشارة للمفرد المؤنث) (demonstr pron constr f) this
-ⲧⲁⲓⲃⲁⲕⲓ ب هذه المدينة

ⲧⲁⲓ- II. ص (= ⲣⲉⲫⲧ ب) مُعطِي
• ⲧⲁⲓⲃⲉⲕⲉ ص مُجازي [عب ١١ : ٦]
• ⲧⲁⲓⲭⲁⲣⲓⲥ ص مُنعِم
• ⲧⲁⲓⲟⲩⲧⲁⲉ ص مُثمِر
-ⲱⲏⲛ ⲛⲧⲁⲓⲟⲩⲧⲁⲉ ص شجرة مُثمِرة

[راجع ص.ب †]

ⲧⲁⲓ III. ص.ب (adv) هنا [مت ٢٤ : ٢٣] here
-ⲫⲧⲁⲓ ⲁⲛ ب ليس هنا [لم ٧ : ١٩]
-ⲉⲛⲱⲟⲛ ⲧⲁⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب موجودون هنا فى الجسد [٢كو ٥ : ٦]
-ⲭⲁ ⲡⲓⲭⲱⲟⲩ ⲛⲏⲓ ⲱⲁ ⲧⲁⲓ ب ضَعْ لى البركة لغاية هنا
-ⲁⲟⲩⲱⲛ ⲧⲁⲓ ب افتحْ هنا ! Open here !
-ⲛⲥⲉⲣ ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲱ ⲛⲃⲟⲗ ⲧⲁⲓ ص يقضون زمناً طويلاً بعيداً عن هنا
• ⲉⲧⲧⲁⲓ ب (= ⲉⲧⲉⲓⲉ ⲡⲉⲓⲙⲁ ص) المستوطنون (اللذين هنا) [اع ٢ : ١٠]
-ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲧⲁⲓ ص الدخلاء
• ⲉⲃⲟⲗⲧⲁⲓ ص.ب من هنا [لو ١٣ : ٣١]
-ⲙⲁⲣⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗⲧⲁⲓ ب هيّا (نمضى) بنا من هنا [لو ١٤ : ٣١]
-ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲓ ⲉⲟⲗⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲧⲁⲓ ب قبل أن يأتوا ويأخذونا من هنا

ⲧⲁⲓⲃⲉ I. ص (ⲧ) ,ⲧⲁⲓⲃⲉ ب
١ . تابوت . نَعْش . ضَريح (ب = ⲉⲗⲏ)
-ⲁⲫⲱⲡ ⲧⲉⲫⲕⲁⲓⲥⲉ ⲙⲙⲏ ⲧⲉⲫⲧⲁⲓⲃⲉ ص اشترى كفنه وتابوته
-ⲟⲩⲧⲁⲓⲃⲉ ⲛⲱⲛⲉ ص ضريح من الحجر
٢ . صندوق . حقيبة (للملابس او للقمح او لغيرها)
-ⲧⲧⲁⲓⲃⲉ ⲛⲥⲉⲓⲙⲉ ص حقيبة (شنطة) حربى
٣ . أنبوبة لوضع العظام
-ⲁⲧⲭⲁⲧ ⲉⲭⲉⲛ †ⲧⲁⲓⲃⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲛⲉⲟⲩ ب وضعوهم فى أنبوبة القدّيسين

II. نَقِيرَة (لب) (ⲧ) ب
(الشنايش التى تُنقر للأبواب والشبابيك بجدران المبانى)

ⲧⲁⲓⲟⲩ,ⲧⲁⲓⲟⲩ ص (= ⲧⲉⲃⲓ (ⲛ̄) ب) خمسون
-ⲛⲧⲁⲓⲟⲩ ⲛⲉⲟⲟⲩ ص أيام الخمسين
• ⲁⲛⲧⲁⲓⲟⲩ ص مَجموعة من خَمسين . رئيس خَمسين

ⲧⲁⲓⲟ,ⲧⲁⲓⲉ-,ⲧⲁⲓⲟ// ب ,ⲧⲁⲉⲓⲟ,ⲧⲁⲉⲓⲉ-
١ . اكرَمَ . كَرّمَ . وَقّرَ . بَجّلَ (vb tr) honour, pay respect to (فعل متعدى) [ام ٣ : ٩]
-ⲙⲁⲧⲁⲓⲉ ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲛⲉⲓⲙ ⲧⲉⲕⲙⲁⲧ ب أكرِمْ أباكَ وأمّكَ
-ⲡⲉⲛⲧⲁⲫⲧⲁⲉⲓⲟⲫ ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲧⲁⲉⲓⲟ ص الذى أكرَمَه اكراماً عظيماً
-ⲁⲓⲛⲁⲧⲁⲓⲟⲕ ⲃⲉⲛ ⲟⲩ ؟ ب بماذا أكرمكَ ؟
-ⲛⲉⲧⲟⲩⲧⲁⲉⲓⲟ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲛⲓⲙ ص الذين يكرّمون كل حين
-ⲟⲩⲱⲩⲧⲏⲛ ⲛⲧⲉⲧⲙ ⲗⲁⲁⲩ ⲧⲁⲉⲓⲟⲥ ⲉⲫⲓⲧⲥ ص رداء لا أحد يعتبره لياعنه
٢ . زَيّنَ adorn
-ⲛⲟⲩⲱⲉⲣⲓ ⲥⲉⲧⲁⲓⲟ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب بناتهم مُزيّنات [مز ١٤٣ : ١٢]
٣ . كَرُمَ . كَرُمَ (vb intr) (فعل لازم)
-ⲁⲩⲧⲁⲓⲟ ⲛⲧⲟⲩ ⲛⲭⲉ ⲛⲉⲕⲱⲱⲫⲏⲣⲓ ب كَرُمَت عندى عَجائبُكَ
-ⲉⲧⲁ †ⲥⲟⲫⲓⲁ ⲧⲁⲓⲟ ⲛⲧⲟⲧⲕ (πⲁⲕ) ⲥⲟⲩⲉⲛⲕ ⲓ إذا كَرُمَت الحكمة لديها (النحلة) ارتفع ثَمنها [لم ٦ : ٨] ب ⲉⲧⲉⲏ
• ⲱⲟⲩⲧⲁⲓⲟⲕ ب مُكرِم . جدير بالتكريم
• ⲧⲁⲓⲉⲙⲟⲩⲧ† ب عَظّمَ . حيّا باحترام salute
• ⲧⲁⲓⲟ (π) ص ,ⲧⲁⲉⲓⲟ ب
١ ـ كرامة . وقار . تبجيل . اكرام honour
[رو ٢ : ٧ – فى ١ : ١١ – عب ٣ : ٣]
-ⲁⲕⲕⲁⲓ ⲛⲉⲙⲁⲕ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲃⲓⲥⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲧⲁⲓⲟ ب احتَمَلَ معه الأتعاب والكرامات [القدّيس الفريورى – الخولاجى]
٢ ـ شرف
-ⲡⲁⲧⲁⲓⲟ ⲁⲩⲥⲟⲃⲛⲓ ⲉⲫⲓⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب تآمروا على كرامتى (شرفى) ليقصوها
٣ ـ اكرام
-ⲉⲛⲧⲁⲓⲟ ⲙⲡⲉⲕⲉⲫⲟ ب اكراماً لوجهكَ [لك ٢٠ : ١٩]
٤ ـ مَقام . قيمة [لم ٦ : ٢٦]
-ⲁⲕⲱⲓⲛⲉ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲧⲁⲉⲓ ⲫⲁⲛ ص حيّا كل واحد حسب مقامه (شرف اسمه)
٥ ـ بهاء
٦ ـ مدائح . تَماجيد
• ⲉⲁⲛⲧⲁⲓⲟ ب
• ⲓⲣⲓ ⲛⲁⲩⲧⲁⲓⲟ pay respect كَرّمَ
• ⲧⲁⲓⲟ II. (π) ص ,ⲧⲁⲉⲓⲟ ب
١ ـ هديّة . عطيّة complimentary gift
[لك ٢١ : ١٣–لم ١٨ : ١٦–هو ١٠ : ٦–رو ٥ : ١٦–١ك ٢ : ٨–فى ٤ : ١٧]
-ⲟⲩⲱⲡⲛ ⲛⲉⲁⲛⲧⲁⲓⲟ ⲇⲁⲕⲱⲕ ب ارسِلْ عطايا فدّامكَ
-ⲱⲉⲛ ⲡⲁⲕⲟⲩⲓ ⲛⲧⲁⲉⲓⲟ ص اقبَلْ هديتى الصغيرة
٢ ـ صَدَقَة . هبَة [عد ٣ : ٩–عد ١٨ : ٨]

احترزوا أن تصنعوا صدقتكم قدّام الناس ب ⲙⲁⲁⲟ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲉ [مت ٦ : ١]
٣ ـ رشوة bribe

-ⲗⲓⲙⲟⲛ ⲡⲉⲧⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲉⲡⲁⲓⲣⲁⲛ ب لِيس مَنْ هو أشرف من هذا الاسم
-ⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أكرم من الجميع (تك ٣٤ : ١٩)
-ⲥⲉⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲣⲟⲕ ب هم أشرف منكَ
• 3.ⲉⲃⲟⲗ ,4.ⲛⲃⲟⲗ ص أكرم من . اجل شأناً
-ⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲉ ⲧⲁⲓⲏⲧ ⲛⲃⲟⲗ ⲉⲡⲱⲛ ص الهكَ أجلُّ شأناً من الهنا
• 5.ⲛⲧⲉⲛ ب عزيز لدَى . ثَمين في نظر .. (لو ٧ : ٢)
-ⲕⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲏⲧⲟⲧ ⲉⲙⲁⲩⲱ ب أنتَ مُكرَّم لديَّ جداً
-ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲏⲧⲟⲧ ⲃⲉⲛ ⲉⲓⲁⲓ ⲛⲥ ⲭⲓ ب ليست نفسي ثمينة لديَّ من أي وجه (أع ٢٠ : ٢٤)

أولاً : فعل متعدي : ⲧⲁⲕⲟ,ⲧⲁⲕⲉ-,ⲧⲁⲕⲟ// ص.ب

١ ـ أبادَ . أهلَكَ (لم ١١ : ١٧ - إر ٢٩ : ٤ - يو ١٨ : ٩)
-ⲯⲁⲣⲉ ⲡⲓⲭⲱⲛⲧ ⲧⲁⲕⲟ ⲛⲛⲓⲁⲧⲉϩⲛⲧ ب الغَيْظ يقتل الأغبياء (أي ٥ : ٢)
٢ ـ أتْلَفَ . أفْسَدَ (إر ١٣ : ٩)
-ⲯⲁⲩⲧⲁⲕⲉ ⲛⲟⲩⲉⲃⲟ ب يخرِّبون (يُتلفون) وحوهم (مت ٦ : ١٦)
-ⲁ ⲧⲉⲕⲟⲩⲛⲁⲙ ⲧⲁⲕⲉ ⲙⲙⲁⲧⲟⲩ ص بَمينكَ أفسدت (مفعول) السُّمّ
-ⲁⲩⲧⲁⲕⲉ ⲉⲁⲩ ⲛⲛⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص أفسدوا عَذارَى كثيرات
٣ ـ خَرَّبَ . أبْلَى (إر ٣٦ : ١٠) *destroy*
٤ ـ ضَيَّعَ . أفْقَدَ . فَقَدَ (عر ٢٣ : ٨) *lose*
-ⲡⲓⲭⲟⲓ ⲁⲩⲧⲁⲕⲟ ⲛⲛⲓⲁⲟⲩⲓⲛ ب السفينة فقدت الشحنة
-ⲁⲛ ⲁ ⲟⲩⲟⲛ ⲧⲁⲕⲉ ⲁⲥⲟⲧⲉ ب أأحدكم أفقد (فقد) كيساً ؟
٥ ـ سَفَهَ (كلام) . طَمَسَ (حقيقة)
-ⲛⲉⲕⲕⲱⲧⲉ ⲛⲥⲁ ⲧⲁⲕⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲩⲁⲝⲉ ⲉⲩⲥⲟϩⲉ ص يطلب أن يسفه أي كلام مكتوب
-ⲛⲉⲧⲁⲕⲉ ⲧⲙⲉ ⲛⲉⲃⲓⲏⲉⲙⲉ ⲛⲉⲁⲡ ص يطمس الحقيقة ويعوِّج الحُكم (القضاء)
• ⲧⲁⲕⲟ ⲛⲛⲉϩⲛⲧ ص ب ١ ـ اضَلَّ . ضَلَّلَ . أفْقَدَ العقل *destroy mind*
-ⲁⲩⲧⲁⲕⲟ ⲛⲛⲉϩⲛⲧ ⲛⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب ضَلَّلَ هؤلاء جميعاً
٢ ـ أفسد الضمير أو التفكير *corrupt mind*
• ⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲧⲁⲕⲉ ⲡⲟⲩⲉϩⲛⲧ ب المعاندون
(الذين أفسدوا قلوبهم) (إش ٤٦ : ١٢)

الكلمات الرديئة تفسد الضمائر السليمة (١كو ١٥ : ٣٣) ب ⲛⲉⲧ

• ⲧⲁⲕⲟ ⲛⲛⲉϩⲛⲧ ⲉ- ص ب ١ ـ حَرَّضَ على (ضد) . أثارَ . هَيَّجَ على
-ⲛⲛⲉⲩⲧⲁⲕⲉ ⲛⲉϩⲛⲧ ⲛⲗⲁⲁⲩ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲉⲛⲉⲩ-ⲉⲣϩⲛⲧ ص يُحرِّضوا أحداً ضد زملائه
٢ ـ حَوَّلَ عزمَ(ه) عن . ألْغَى العَزم . ثَبَّطَ العَزم . أخْمَدَ الهِمَّة
-ⲛⲛⲉⲩϣⲧⲁⲕⲉ ⲛⲉϥϩⲛⲧ ⲉⲓ ϣⲁⲣⲟⲛ ب يقدر أن يثنيه عن المجيء إلينا
٣ ـ حَزَنَ . ضايَقَ . اغتَمَّ
-ⲛⲉⲁ ⲛⲉϥϩⲛⲧ ⲧⲁⲕⲟ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲉⲟⲣⲉϥ-ϣⲉⲛⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ ب اغتَمَّ حتى انه (أراد) أن يمضي

ثانياً : فعل لازم : (intr vb)

١ ـ هَلَكَ (طق) (أع ٢٧ : ٢٢ - ١كو ١٥ : ٨) *be destroyed*
٢ ـ بادَ . فَنِيَ . زالَ *perish*
-ⲁⲣⲓⲉⲱⲃ ⲉⲧⲃⲏ ⲁⲛ ⲉⲟⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ب اعملوا لا للطعام البائد (يو ٦ : ٢٧)

• ⲃⲓⲧⲁⲓⲟ,ⲃⲓ ⲛⲟⲩⲧⲁⲓⲟ ب ,ⲭⲓⲧⲁⲉⲓⲟ ص
١ ـ نالَ كرامة . تَكَرَّمَ *receive honour*
-ⲛⲛⲉⲟⲛⲁⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲥⲉⲃⲓ ⲛⲉⲁⲛⲛⲓϣⲧ ⲛⲧⲁⲓⲟ ب الذين يطيعون ينالون كرامات عظيمة
٢ ـ تَشَرَّفَ . افتَخَرَ
٣ ـ قَبِلَ الهدية أو الرشوة *receive gift or bribe*
-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲭⲓⲧⲁⲉⲓⲟ ⲁⲛ ⲛⲧⲙ ⲗⲁⲁⲩ ا ص لا يقبل الرشوة من أحد
• ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲧⲁⲓⲟ ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲧⲁⲉⲓⲟ كَرَّمَ ص *pay respect*
-ⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲧⲁⲉⲓⲟ ⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲟⲩ ص يكرِّمون بعضهم بعضاً
• ⲙⲉⲛⲣⲉ ⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ب ١ ـ أحبَّ الكرامة والرفعة
٢ ـ كان طَموحاً أن . . . كان حريصاً أن . . . حَرَصَ ان ...
-ⲙⲉⲛⲣⲉ ⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ⲉⲉⲣⲣⲉⲙⲣⲁⲧⲱⲩ ب احرصوا على أن تكونوا ودعاء (١تس ٤ : ١١)
• ⲙⲁⲓⲧⲁⲓⲟ ب *honour-loving* ١ ـ مُحِب للكرامة والتبجيل
٢ ـ حَريص . طَموح
• ⲟⲓ ⲙⲙⲁⲓⲧⲁⲓⲟ ب مُحافظ على كرامته . أبيّ النفس
-ⲉⲟⲃⲉ ⲫⲁⲓ ⲧⲉⲛⲟⲓ ⲙⲙⲁⲓⲧⲁⲓⲟⲛ ⲛⲧⲉⲛϣⲱⲡⲓ لِهذا نحرص أن ننال رضاه (نرضيه) (٢كو ٥ : ٩) ب ⲉⲛⲣⲁⲛⲁⲕ
• ⲧⲧⲁⲓⲟ ص.ب ١ ـ أعطَى هِبة . وَهَبَ *give gift*
(تك ٤٧ : ٢٢)
-ⲁⲕⲧ ⲛⲁⲕ ⲛⲉⲉⲛⲧⲁⲉⲓⲟ ⲙⲙⲏ ⲉⲉⲛⲁⲱⲣⲡⲟⲛ ص أعطاه هِبات وعطايا
٢ ـ شَرَّفَ . كَرَّمَ . عَظَّمَ . أولَى حق *give honour*
-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲥⲉⲧⲧⲁⲓⲟ ⲛⲛⲟⲩϣⲟⲣⲡ ⲛⲓⲟⲧ ب ويوقرون أحدادهم (١تيمو ٥ : ٤)
-ⲗⲙⲡⲉ ⲧⲡⲣⲟⲥⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ⲉⲣⲛⲕⲉⲧⲧⲁⲓⲟ ⲗⲓⲫⲏⲉ ليس التبرع هو الذي يعطي كرامة لِمَن يصنعه ب ⲟⲁⲙⲓⲟⲥ
-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲡⲓⲉⲃⲟⲟⲩ ⲉⲧⲁ ⲫⲁⲓ † ⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ⲛⲛⲓ ب منذ اليوم الذي أكرمني فيه !
• ⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲁⲓⲏⲧ ص (ⲉⲕ) ١ ـ مُكَرَّم . مُبَجَّل . مُحترَم (أم ٦ : ٨ - أم ٢٠ : ٦ - يو ٤ : ٤٤) *honoured*
-ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲕⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ب مكان مُحترم
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲱⲙ ⲧⲁⲉⲓⲏⲧ ⲛⲧⲉⲕⲉⲉ ص مَنْ هو مُتَحَدِّ مثلكَ (المسيح)
-ⲉⲧⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲕⲁⲧⲁ ⲫⲙⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب مُكرَّم (مُبَجَّل) بكل صفة
٢ ـ شريف . جليل *excellent*
• ⲛⲛⲉⲧⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲛⲧⲱⲟⲩ ب اشرافهم
(مز ١٤٩ : ٧ - إش ٥ : ١٤ (١٣ بيروت))
-ⲓⲁⲣⲟ ⲉⲕⲃⲁϩ ⲉⲕⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ب نهر جارٍ جليل الشأن (إش ٣٢ : ٢)
٣ ـ ثَمين . كريم *precious*
-ⲕⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲁⲛ ب حقير (إش ١٦ : ١٤)
-ⲛⲱⲙⲉ ⲉⲧⲧⲁⲓⲏⲧ ص الأحجار الكريمة
-ⲏⲣⲡ ⲉⲕⲧⲁⲓⲏⲧ ص خمر جيِّد
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ϣⲁⲥⲭⲉⲣⲉ ⲉⲉⲁⲛⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ب امرأة تقتنص نفوساً كريمة (أم ٦ : ٢٦)
٤ ـ ساطع (للنور)
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲉⲭⲱⲣⲉ ب (مصباح) نوره ساطع في الليل

– مع الحروف الآتية :

• 1.ⲉ- ب ,2.ⲉⲃⲟⲗ ب أكرم من . أثمن من . اشرف من *more honoured than, precious than*
(عد ٢٢ : ١٥ - أم ٣ : ١٤)

٣ ـ خَرَاب [أم ١ : ٢٧ – إر ٢٧ : ٤٦ – يؤ ٣ : ١٩]
٤ ـ خسران النفس . ضلال . ضياع . فُقْدان
-AN TETÑNAY ÉÑTAKO ÄNETÑȢHT أوْ ص
لعلكم لا ترون خسران أنفسكم (ضياع قلوبكم ، ضلالكم)
٥ ـ ضَرَر . أذى
-ΠEQCWMA THPQ OYOX EWÑ ΛAAY ÑTAKO
كل جسده سليم و بصبه أى ضرر ص
• ATTAKO ب *imperishable* غير فانٍ . غير زائل
-ΠIȾΛOM ÑATTAKO ب الاكليل غير الفانى [١كو ٩ : ٢٥]
-ΠⳊC OYATMOT ΠE OYATTAKO ΠE ب المسيح
غير مائت وغير فانى
• OI ÑATTAKO ب عديم فساد . عديم فناء
• ÑIATTAKO ب الباقيات
• (*opp.*:ÑETWATTAKO ص (العكس : الزائلات . الفانيات
-ETOI ÑATTAKO ب عديمى فساد [١كو ١٥ : ٥٢]
• METATTAKO ب (T) عدم فساد . عدم فناء . خلود . بقاء
-ÑTEQTȢIWTQ ÑTMETATTAKO ب بلبس عدم
الفساد [١كو ١٥ : ٥٣] &
-NEM OYMETATTAKO ب وخلود [رو ٢ : ٧]
• PEQTAKO ص.ب *destroyer* ١ ـ مُهْلِك . مُبِيد
[١كو ١٠ : ١ – عب ١١ : ٢٨]
-ΠPEQTAKO ÑNWȢPE WȢHM ص مُهلِك الأطفال
٢ ـ زائل *perishable*
-NAIWNƷ ÑPEQTAKO ب هذه الحياة الزائلة
• METPEQTAKO ب (T) ازالة . ابادة . افساد
-ȾMETPEQTAKO ÑNIΠAΘOC ب ازالة الآلام
• PEQTAKE- ص.ب مُفسِد (فى التراكيب) :
• PEQTAKEȢHT ص.ب مفسد العقل . مُضَلِّل . خدّاع
[تى ١ : ١٠ ص]
• METPEQTAKEȢHT ب (T) تضليل . خِداع
-ȾENȾTWN MÑ ȾENMÑTPEQTAKEȢHT MÑ
ȾENMÑTPEQMIWȢE ص مُخاصمات وخِداعات ومُشاحرات
• PEQTAKEΠAΘOC ص.ب مُزيل الآلام
• ⳈINTAKO ب (Π) *destruction* هلاك . ابادة
-ÈÑⳈINTAKWOT ب هلاكهم
TAKⲰ,TOKⲰ ص (EQ) مَسلول (للسيف)
• TAKMM ص اسَلَّ . أخرَجَ . سَحَبَ . استَمَدَّ
-ÑOTOEIN ÑTAQTAKMEQ EBOLȢÑ ȠMAAT ص
النور الذى استمدّه من الأم
[راجع ص ȠWKⲰ, ب ΘWXEM]
TAKP ص (EQ) صافى . رائق (للسوائل)
-ÑMOOT ETCOTQ Ñ ETTAKP ص ماء رائق أو صافٍ
TAKC- ص (EQ) (= ΘOKC ب) مَنْحوس . مُثْبَت
• TAKCȢHT ص (Π) وَخز فى القلب . حَرَقان
-MATAMOI ⲭE ȠAIOTWM
TAKCȢHT ⲭE ÑTNOEI AN ص اعلمنى ماذا آكل لأنى
(أشعر) بحرقان ولا أعرف
TAKTO,TAKTE-,TAKTOM ب أحاطَ . سَيَّجَ .
طَوَّقَ *put, set around*
-AQTAKTO ÑOTOTAȢCAȢNI EIX
MMOOT ب رَسَمَ حدّاً على وجه المياه [أى ٢٦ : ١٠]
• TAKTO È- ب أحاطَ بِـ . احتاطَ بِـ . حاصَرَ [إر ٢١ : ٩]
-ATTAKTO OTN ÈPOQ ÑⲤE NIOTƷAI ب احتاط
به اليهود [يو ١٠ : ٢٤]

-ΠIMOT ÑTE ΦT ETE ÄΠEQTAKO ب مَعد ١
الذى لا يعنى [رو ١ : ٢٣]
-ÑAΠOΛAYCIC ETNATAKO ص المَنع الزائلة
-A TAXOM TAKO ب فَنِيَت (زالت) قوّتى
٣ ـ فَسَدَ . تَلِفَ . خَرِبَ [إش ٣٤ : ١٠ – إر ١٣ : ٧]
٤ ـ فَقَدَ . ضاعَ . ضَلَّ . اضمَحَلَّ [تث ٣٢ : ٧ – يش ٢٤ : ١٦] *be lost*
-EQOTWNȢ ÈBOΛ ΠROC OTKOTXI ITA ȠAQTA-
KO ب يظهر قليلا ثم يضمحل [يع ٤ : ١٤]
-APEȠAN EWB NIBEN TAKO ب إذا ضاع كل شىء
٥ ـ انتَهَى بسوء *end badly*
-ÑTEȠYTEM ÑȢWB TAKO ب لئلا ينتهى الأمر بسوء
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ÈȢPHI ÈXEN,ȢIXEN ب
-AQTAKO ÑTΠOLIC ÈȢPHI ÈXWN ب هُجِمَ علينا
المدينة
• *2.* ÑTEN ب
-ÄΠENÈPE ȢAI ÑAWIXI TAKE OTÈȢOOT
TOTK ب لا تَدَع أىّ سبب يضيّع منكَ يوماً
-ÑTEȠYTEM TENȢEAΠIC TAKO ÑTOTEN ب
لئلا نفقد رجاءنا
• *3.* ÈBOΛ ب اسأصَلَ . أزالَ عن
-EIÈTAKO ÑȢANPWMI ÈBOΛ ÄMMOK ب أستأصل
منكَ الانسان [حز ٢٩ : ٨]
• *4.* ÈBOΛȢA ب بادَ من . زالَ عن [مز ٢٠ : ١٠ – إر ١٠ : ١١]
• *5.* ÈBOΛȢI ب بادَ من . زالَ عن [يش ١٠ : ٢٧ – يش ١٣ : ٩]
• *6.* ÈBOΛȢEN ب أتلَفَ من . أفقَدَ من
-ÑTAȠYTEMMAKE ȢAI ÈBOΛÑȢHTOT ب لئلا أفقد
منهم أحداً [يو ٦ : ٣٩]
• TAKHOTT ب ,TAKHT ص (EQ) ١ ـ هالِك
-ΑΛΛA TENTAKHOTT AN ب لكن غير هالكين
[٢كو ٤ : ٩]
٢ ـ فاسِد
-EPE ΠOYȢHT TAKHOTT ب فاسِدى الذهن
[١تيمو ٦ : ٥]
٣ ـ مَخروب . خَرِب (خَربان) [مرا ٣ : ١١]
٤ ـ مُهْلِك
-OYΠAȢPE EQTAKHT ص دواء مُهلِك
٥ ـ مفقود . ضائع
-NAPE ΠMAMMOOȠE TAKHT ÑTOOT ΠE ص
ضللتُ الطريق (السِكّة ضاعت منى)
٦ ـ ساقِط
-NAQTAKHOTT ΠE NEM OYȢEIME ب كان ساقطاً
مع امرأة
٧ ـ بالٍ . زائل
-ȢENȢOEITE ETTAKHT ص ملابس بالية . ملابس رثّة
• TAKO ص.ب (Π) *perdition* ١ ـ هلاك . فناء [١كو ٥ : ٥]
-ΠEKȢAT NEMAK EQȠWΠI ÈÑTAKO ب لكن
فضتكَ معكَ للهلاك [أع ٨ : ٢٠]
-ÑENIOTMIA ÄΠCWWQ MÑ ÑTAKO ص شهوة
النحاسة والهلاك
-NICAXI ETBI ÈÑTAKO ب الكلام المؤدى إلى الهلاك
٢ ـ فساد [مز ١٥ : ١٠ – مز ٤٨ : ٧ – مز ١٠٢ : ٤]
-CECI† ÄMOQ ȢEN OYTAKO ب يُزْرَع فى فساد
[١كو ١٥ : ٤٢]

-ⲁϥⲧⲁⲗⲟ ⲛ̀ⲧⲁⲧⲁⲗⲉ ⲡⲁⲓ ⲧⲏⲉ ⲡⲉⲓϩⲱⲥ ص أركب المركب هذا الأمر

٢. امتطى (بهيمة) *mount (beast)*

-ⲁϥⲧⲁⲗⲟϥ ⲉⲟⲩⲓⲱ ب امتطى (ركب على) حماراً

٣. تفوّق . برّع

-ⲁ ⲙⲁⲕⲁⲣⲓ ⲧⲁⲗⲟ ⲇⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲙⲓⲙⲟⲥ ب مكاري برع في التمثيل

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲛⲉⲗⲗ ص ,ⲗⲁⲛ ب اصطَحَبَ

-ⲧⲉⲧⲛ̀ⲉⲩⲧⲁⲗⲟⲓ ⲛ̀ⲙⲙⲁⲛⲧⲛ̀ⲛ؟ ص أيمكنكم اصطحابي معكم ؟

• 2. ⲉ- ص (= ⲁⲗⲏⲓ ب) ١ ـ ركِبَ على . اعتلى

-ⲁϥⲧⲁⲗⲟ ⲉⲧⲉⲧⲣⲓⲣ ⲛ̀ⲧⲫⲙⲁⲥϥ ⲛ̀ⲟⲉⲓⲕ ص اعتلى الفرن ليملأه خبزا

٢ ـ أبحَرَ . ركِبَ سفينة

-ⲉϥⲛⲁⲧⲁⲗⲟ ⲉⲡⲉⲙⲙⲟⲓⲧ ب سيُبحر نحو الشمال

-ⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲣⲉⲩⲧⲁⲗⲉ ⲉⲟⲁⲗⲁⲥⲥⲁ ص عندما ركبوا البحر

٣ ـ حَمَلَ . وَضَعَ . حَمْلَ [لك ٢١ : ١٧ – لو ٩ : ٢١]

-ⲁⲓⲧⲁⲗⲉ ⲡⲉⲫⲣⲁⲛ ⲉⲣⲟⲓ ب حَملتُ اسمه

-ⲓⲧⲡⲉⲛⲧⲁⲗⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲣⲱⲙⲉ ⲡⲁⲣⲁ ⲧⲉϥⲃⲟⲏⲑ نُحمِّل أحداً شيئاً أكثر من طاقته ص

• ⲧⲁⲗⲉ ⲙⲙⲏⲓ ⲉ- ب أضاف ربا إلى القرض

-ϥⲧⲁⲗⲉ ⲙⲙⲏⲓ ⲉⲣⲟϥ ب يُحمّله بالربا [مر ٢٢ : ٢٥] (يضع عليه ربا . يضيف ربا إلى القرض)

٤ ـ أركِبَ . ركِبَ . شحَنَ [لو ١٠ : ٣٤]

-ⲓⲙⲡⲟⲩⲧⲁⲗⲉ ⲛⲁⲉⲃⲉϥ ⲉⲣⲟⲥ ب ركب عليها (البقرة) لو [عد ١٩ : ٢]

-ⲁⲩⲧⲁⲗⲟϥ ⲉⲟⲩⲓⲱ ب أركبوه حماراً

-ⲁⲩⲧⲁⲗⲟ ⲛ̀ⲛⲁⲉⲃⲱⲥ ⲉⲡⲓϫⲟⲓ ب شحَنوا ملابسي على السفينة

-ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ⲉⲧⲁⲓⲧⲁⲗⲟϥ ⲉⲣⲟⲕ ب الولد الذي أرسلته إليكَ (راكبا)

• 3. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄ ص ١ ـ وضع على

lay upon [تك ٤٨ : ١٧ – ١٧ : ٤ – ١صم ٢٥ : ١٨]

-ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲧⲁⲗⲉ ⲣⲁⲧⲉⲛ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲉⲥⲙⲱⲓⲧ ب , لئلا نضع أقدامنا على طريقها

-ⲉⲧⲉⲙⲧⲁⲗⲉ ⲣⲁⲧⲛ̄ ⲉϫⲛ̄ ⲡⲉⲥⲉⲓⲏ ص

٢ ـ حَمَّلَ على . رَفَعَ على [حبق ٣ : ١٩] *raise upon*

-ⲁⲩⲧⲁⲗⲟϥ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲟⲩⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ب رُفِعَ على الصليب

٣ ـ أزادَ إلى . أضافَ إلى [مت ٦ : ٢٧] *add to*

-ϩⲟⲧⲱⲩ ⲉⲧⲁ ⲫ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲉⲧ-ⲣⲁⲙⲁⲫ ب يريد أن يضيف غِنى على غِناه

-ⲁϥⲧⲁⲗⲟ ⲛ̀ⲕⲉⲓⲉ ⲛ̀ϩⲣⲟⲙⲡⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲉⲃⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥⲱⲛϩ ب أضاف ١٥ سنة على أيام حياته (حزقيا الملك)

٤ ـ وضع (اليد) على (في الرسامة)

-ⲁⲩⲧⲁⲗⲉ ϫⲓⲛ ⲉϫⲱϥ ب وضعوا عليه اليد

٥ ـ أهالَ (التراب) على (في الحزن)

-ⲁⲩⲧⲁⲗⲉ ⲕⲁⲉⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲟⲧⲁⲫⲟⲩⲧ ب أهالوا التراب على رؤوسهم [أي ٢ : ١٢]

٦ ـ صعد على . اعتلى . تسلّقَ

٧ ـ داسَ على . وطِئَ

-ⲡⲉⲧⲛⲁⲧⲁⲗⲟ ⲉϫⲱϥ ص الذين سيطئونه

٨ ـ أطلقَ (اسماً) على

١ ـ ركِبَ . (صعِدَ □□□□□□□ □□□ ⲛ̀□□ *go up, go aboard*

-ⲁϥⲧⲁⲕⲧⲟ ⲛⲟⲩϫⲟⲓ ⲉⲣⲟϥ ب أحاطه بسياج [مت ٢١ : ٣٣]

-ⲁϥⲉⲃⲉ ⲟⲩⲃⲏⲛⲓ ⲧⲁⲕⲧⲟ ⲉⲣⲟϥ ب جعل سَحابة تحتويه

-ⲁⲥⲧⲁⲕⲧⲟ ⲉⲣⲟϥ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲃⲛⲁⲩⲉ ب طوّقته بذراعيها

-ⲁⲩⲧⲁⲕⲧⲟ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲱⲛⲓ ⲉⲣⲟϥ ب سيّجوا حوله بحجارة

-ⲙⲁⲧⲁⲕⲧⲟ ⲉⲣⲟⲥ ب اكتنفوها (دوروا حولها) [مز ٤٧ : ١٠]

• ⲧⲁⲕⲧⲉ ⲕⲁϣ ب أحاطَ بمِدْسة . حاصَرَ [إش ٢٩ : ٣]

-ⲥⲉⲛⲁⲧⲁⲕⲧⲉ ⲕⲁϣ ⲉⲣⲟ ⲛ̀ⲛⲉ ⲛⲉⲭⲁⲓ ب يُحيطُ بك أعداؤكِ بمِدْسة [لو ١٩ : ٤٣]

• ⲧⲁⲕⲧⲉ ϭⲗⲟ ب أحاطَ بسياج . سَوَّرَ

-ⲁϥⲧⲁⲕⲧⲉ ϭⲗⲟ ⲉⲣⲟⲥ ب أحاطها بسياج . سَوَّرها [إش ٣٧ : ٣٣]

• ⲧⲁⲕⲧⲉ ⲧⲟⲧⲕ ب استحوذَ

-ⲙⲁⲧⲁⲕⲧⲉ ⲧⲟⲧⲕ ⲉⲧⲙⲉⲧⲛⲓϣⲧ ب استحوذَ على العظمة

• ⲧⲁⲕⲧⲏⲟⲩⲧ ب (ⲉϥ) مُطوِّق . مُحاصِر . مُسيِّج . مُحاط

-ⲥⲉⲧⲁⲕⲧⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲕⲱϣ ب مُحاصَرون حولهم [لو ٢١ : ٢٠]

-ⲫⲁⲛⲧⲣⲟⲭⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲫⲁⲛⲥⲏϥ ⲧⲁⲕⲧⲏⲟⲩⲧ ⲟⲩ ب عَجَلات مُحاط بها سيوف

• ⲧⲁⲕⲧⲏⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ب مُطوِّق بـ [مر ٢٨ : ٢٠]

• ⲧⲁⲕⲧⲏⲟⲩⲧ ⲛ̀- ب مُحاط بـ . مُحَصَّن بـ [لا ٢٥ : ٢٩–هو ٨ : ١٤]

-ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲉϥⲧⲁⲕⲧⲏⲟⲩⲧ ⲙ̀ⲡⲭⲣⲱⲙ ب خبز مُسيَّج بالنار

• ⲧⲁⲕⲧⲟ ب (ⲡ) ١ ـ حصار . تطويق [زكر ١٢ : ٢]

٢ ـ طوق . سوار [حز ٤٣ : ١٧]

٣ ـ مُحيط (الدائرة) *circumference*

• ⲡⲓϫⲓⲛⲧⲁⲕⲧⲟ ب الابرام [السلم]

ⲧⲁⲕⲟⲧⲱⲥ ص القاء أخبار . اعلام

-ⲉⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲉ ⲉⲧⲙⲉⲉ ⲛⲁⲱⲁⲉⲟⲩ ⲉⲓ ⲧⲁⲕⲟⲧⲱⲥ اجتماعات مَليئة بالصخب واشاعة الأخبار والأطفال ص ⲉⲓ ⲉⲉⲡⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ

ⲧⲁⲗ ص (ⲡ) (= ⲑⲁⲗ ب) تل . ربوة

-ⲉϥⲧⲁⲗⲏⲧ ⲉⲙ̄ ⲟⲩⲧⲁⲗ ⲉϥϫⲟⲥⲉ ص مُعتليا تلاً مُرتفعاً

ⲧⲁⲗⲓⲥ *I.* ص (ⲡ) (= ⲑⲁⲗⲓⲥ ب) تلّيس . زكيبة

ⲧⲁⲗⲓⲥ *II.* ب (ⲟⲩ) ١ ـ لبّاد . سَرْج الحصان [لب]

٢ ـ قِشْر الثمرة [لب]

ⲧⲁⲗⲟ *I.*,ⲧⲁⲗⲉ-,ⲧⲁⲗⲟ ص.ب :أولاً : فعل متعدى

١ ـ رَفَعَ . حَمَلَ *(vb tr) lift*

-ⲡⲉⲧⲧⲁⲗⲟ ⲙ̀ⲡⲉⲱⲟⲩⲃ ⲛ̀ⲑⲓⲝ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲛⲏⲧ ⲉⲃⲓⲱⲙⲉ ص , ⲫⲏⲉⲧⲧⲁⲗⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲱⲃ ⲉⲛⲉⲛϫⲓϫ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲭⲏⲙⲓ ب الذي يرفع الأمر لأيدي الأخوة في مصر

-ⲁϥⲧⲁⲗⲟⲟⲩ ⲁϥⲙⲟⲟⲩϣⲉ ص حَمَلَها ومَشَى

٢ ـ أركَبَ (على سفينة أو بَهيمة) . شَحَنَ *set on (beast, ship)* [أع ٢٠ : ١٤]

-ⲛ̀ⲧⲟⲧⲧⲁⲗⲉ ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ب[أع ٢٧ : ٢] ركبا بولس (السفينة)

-ⲁϥⲧⲁⲗⲟⲥ ⲉⲡⲓϫⲟⲓ ب أركبها السفينة . شحنها على السفينة

-ⲁⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲁⲧⲁⲗⲟⲕ ⲉⲟⲩⲧⲉⲃⲏⲏ ب تعالَ لأركِبكَ بَهيمة

٣ ـ نَصَبَ

ثانياً : فعل منعكس : ركِبَ *(vb refl)*

-ⲁⲓⲧⲁⲗⲟⲓ ⲛⲉⲙⲁⲩ ب ركِبتُ معه

ثالثاً : فعل لازم : *(vb intr)*

-ⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉⲧⲁⲗⲟⲟⲧ ⲉⲣⲟⲧⲛ ? ص هل تريد أن تعزّنها ؟

• *11.* ⲉⲣⲣⲁⲓ, ⲉⲣⲣⲏⲓ ص ب ١ ـ صعد . طلع . تسلّقَ

-ⲁⲕⲧⲁⲗⲟ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲓⲭⲏ ⲟⲩⲧⲱⲧⲣ ص صعد على السلم

٢ ـ أصعد (محرقة) . قدّمَ (ذبيحة) . رَفَعَ (بَخوراً) *rise up* [لا ٢١ : ٩ – ام ٢١ : ٢٧]

-ⲁⲕⲧⲁⲗⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲛⲧⲉⲡⲣⲟⲥⲫⲟⲣⲁ ص قدّمَ القربان

-ⲁⲕⲧⲁⲗⲉ ⲗⲩⲃⲁⲛⲟⲥ ⲉⲣⲏⲓ ب رفع البخور [لب]

٣ ـ قدّمَ (أوراقاً) . عَرَضَ [لب]

٤ ـ أضافَ . زَوّدَ

-

ـ نُزِد شيئاً (من الضرائب) عمّا كنا نفعله ص ⲧⲁⲁⲕ

٥ ـ صاحَ (طَلَعَ صوته)

-ⲁⲕⲧⲁⲗⲉ ⲣⲱⲕ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲭⲉ ⲁⲩⲉⲓⲥ ص صاحَ قائلاً هَلُمّ

• ⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲁⲗⲏⲧ ص (eq)

١ ـ راكِب . طالِع إ إس ٢ : ٩ – زكر ١٢ : ٤] *mounted*

-ⲛⲁⲕⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲛⲟⲩⲉⲟⲟ ب كان راكباً فَرَساً

-ⲉⲕⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲟⲩⲉⲁⲣⲙⲁ ب راكباً (على) مركبة

-ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲉⲧⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲛⲭⲟⲓ ⲛⲉⲙ ⲁⲡⲁ ⲛⲟⲩⲃ ب الجنود الراكبون السفينة مع أبا نوب

٢ ـ مَحمول . مُحَمَّل . مَرفوع . مُرَكَّب

-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲥⲓⲥ ⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲕ ب والصليب موضوع عليه

-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲕ ب ما هذا الحِمْل عليكَ (الذي تحمله)

-ⲛⲁⲓⲛⲁⲙⲓⲥ ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲙⲟⲛⲟⲅⲉⲛⲏⲥ ⲧⲁⲗⲏⲧ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص القوات (السمائية) والوحيد الجنس مَحمول عليها

-ⲉⲕⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲃⲗⲟⲭ ب مَحمول على سرير

٣ ـ موضوع على *set upon*

-ⲧⲁⲫⲉ ⲏ ⲓ̅ⲱ̅ⲁ ⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲡⲟⲣⲡⲏ ب رأس يوحنا وُضِعَت على (يد) زانية

٤ ـ مُضاف إلى . مُزاد إلى *added to*

-ⲛⲭⲱⲱⲙ ⲛⲧⲉ ⲓⲱⲃ ⲉⲣⲉ ⲛⲡⲁⲣⲉⲟⲓⲙⲓⲁ ⲧⲁⲗⲏⲧ ⲉⲣⲟⲩ ص سِفر أيوب المضاف إليه (سِفر) الأمثال

٥ ـ مُحتَمَل

-ⲉⲕⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲁⲛ ⲉⲓⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲉⲧⲉⲛⲛ̅ⲛ̅ⲁ ب

ⲛ̀ⲧⲁⲗⲏⲧ ⲁⲛ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲭⲓ ⲛⲉⲧⲏⲛⲛ̅ⲛ̅ⲁ ص لا يَخطر على بالكم *is not learn in your minds*

• ⲧⲁⲗⲟ ب ,ⲧⲁⲗⲟ ⲉⲣⲣⲁⲓ ص (π) مُحرقة . تقدمة . صعيدة *offering*

• ⲧⲁⲗⲟ ⲛⲭⲓⲭ,ⲧⲁⲗⲉ ⲭⲓⲭ ب (π) وَضع اليد

• ⲭⲓⲛⲧⲁⲗⲟ ب (π) رَفع . اصعاد *rising*

-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲗⲱⲟⲩ ⲉⲛⲩⲱⲓ ⲛⲭⲓⲛⲧⲁⲗⲟ ⲃ ب ترفعونها تقدمتين [لا ٢٤ : ٦]

• ⲙⲁⲛⲧⲁⲗⲟ ب (π) ١ ـ مَطلَع (سُلّم)

place of rising, wherin to mount

٢ ـ رافعة (ونش) (تركيب لباسي)

ⲧⲁⲗⲟ *II.*,ⲧⲁⲗⲉ-,ⲧⲁⲗⲟ// ص.ب (=ⲥⲱⲃⲓ ب) رَفَعَ (على النول) . نَسَجَ [إس ٥٩ : ٥ ص]

-ⲉⲧⲧⲁⲗⲉ ⲟⲟⲩ ب ينسجون حُصُراً

-ⲧⲉⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲛⲧⲁⲥⲧⲁⲗⲟⲥ ⲛⲁⲥ ص الرداء الذي نسجْتُه

-ⲡⲓⲣⲁⲛ ⲉⲧⲁⲧⲧⲁⲗⲟⲩ ⲉⲓⲭⲱⲓ ب الاسم الذي أُطلِقَ علىّ

• *4.* ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲭⲏ ص

١ ـ وَضَعَ على [تك ٢٢ : ٩]

-ⲛⲥⲉⲧⲁⲗⲉ ⲧⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲭⲏ ⲧⲉⲩⲕⲉ- ص ⲟⲩⲉⲓ يضعون رحلاً على الأخرى

٢ ـ رَفَعَ على

-ⲁⲕⲧⲁⲗⲟ ⲛⲧⲉⲩⲉⲉⲣⲃⲱⲧ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲥ ص رفع عصاه عليها

٣ ـ أركبَ على [خر ٤ : ٢٠]

٤ ـ داسَ على . وَطِأَ

-ⲁⲕⲧⲁⲗⲉ ⲧⲉⲕⲫⲁⲧ ⲉⲏⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲕ ب داس عليه. وطأه

٥ ـ صَعِدَ على . تسلّقَ (الجَبَل)

-ⲁⲕⲧⲁⲗⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲭⲏ ⲧⲥⲓⲃⲧ ص تسلّقوا الجَبَل (صعدوا على الجَبَل)

• *5.* ⲧⲁⲗⲟ ⲛ̀- ب ١ ـ رَفَعَ لِ . قَدَّمَ (ذبيحة) لِ

-ⲧⲁⲗⲉ ⲟⲩⲥⲓⲁ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧ† ب قَدِّمْ ذبيحة لإلهكَ

٢ ـ أرسَلَ إلى

-ⲁⲧⲧⲁⲗⲱⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲉⲣⲙⲥ ص أرسلوها لى إلى الصعيد

٣ ـ رَكِبَ

-ⲁⲧⲧⲁⲗⲱⲟⲩ ⲛⲥⲁⲛⲉⲭⲛⲟⲩ ب ركبوا سُفُناً

٤ ـ حَمَّلَ بـ *load with*

-ⲁⲕⲧⲁⲗⲉ ⲡⲓⲭⲁⲙⲟⲩⲗ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉ ب حَمَّلَ الحَمَل بالخشب

• *6.* ⲉⲓ ص ١ ـ وَضَعَ على *put upon*

-ⲧⲁⲗⲉ ⲡⲉⲧⲥⲁⲕⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲓ ⲛ̀ⲥⲟⲗⲕ ص ضَعْ ما ينزل في المنحل

٢ ـ أضافَ إلى *add to*

-(ⲉⲟⲥⲓⲧ) ⲧⲁⲗⲟⲟⲧ ⲉⲓ ⲉⲓⲱⲧ ص (نطرون) أضيفوه إلى الخَلّ

٣ ـ شَحَنَ . حَمَّلَ

-ⲛⲕⲁⲧⲁ ⲧⲓⲙⲉ ⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲗⲟⲟⲩ ⲉⲓⲱⲟⲩ ص قائمة القُرَى التي حُمِّلَت (المراكب) فيها

villages where (ships) loaded

• *7.* ⲉⲓⲛ ص ١ ـ حَمَّلَ بـ

-ⲁⲫⲁⲣⲭⲉⲓ ⲛⲧⲁⲗⲟ ⲛ̀ⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ⲉⲓⲛ ⲛⲧⲱⲃⲉ ص بدأ يُحمِّل الحَمَل بالطوب

٢ ـ حَمَّلَ لي . وَضَعَ لي

-ⲱⲛⲛⲡ ⲛⲧⲁⲛⲧⲁⲗⲟⲟⲩ ⲉⲓⲛ ⲛ̀ⲕⲟⲧⲫⲟⲛ ص الخُمور التي وضعناها في الجدانات

• *8.* ⲉⲃⲟⲗ ص أخرَجَ . أرسَلَ خارجاً

-ⲏⲱⲟⲩⲟⲩ ⲛⲧⲁⲧⲁⲗⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁⲧⲛⲏⲧⲟⲩ ص ⲉⲃⲟⲗ النُذور التي أحرجتها لأبيها

• *9.* ⲉⲙⲏⲱⲟⲩ ص.ب *raise up* ١ ـ أصعَدَ (محرقة أو ذبيحة)

-ⲛⲧⲁⲧⲁⲗⲉ ⲟⲩⲥⲓⲁ ⲉⲙⲏⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧ† ب لأقرب (لأصعد) ذبيحة لإلهكَ

٢ ـ صَعِدَ . طَلَعَ . تَسَلَّقَ

-ⲡⲓⲣⲉⲫⲭⲱ ⲁⲫⲧⲁⲗⲟⲫ ⲉⲙⲏⲱⲟⲩ ⲁⲫⲉⲣⲙⲉⲗⲉ- ⲧⲁⲛ ب المرتّل صعد وقرأ

• *10.* ⲉⲉⲟⲩⲛ ص *brig, send in* ١ ـ حَمَّلَ إلى الداخل . أدخَلَ

-ⲁⲕⲧⲁⲗⲟⲟⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲣⲓ ص أدخَلَهم في الحجرة

٢ ـ خَزَنَ

-ⲛⲥⲟⲩⲟ ⲛⲧⲁⲛⲧⲁⲗⲟⲟⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ص القمح الذي خزّناه

ورقة للدواء [حز ٤٧ : ١٢] -ϫⲱⲃⲓ ⲛⲧⲁⲗⲃⲟ ب
أتريد ص ? -ⲕⲟⲩⲧⲱⲩ ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲥⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲧⲁⲗⲃⲟ
أن تصنع أدوية قليلة ؟
١ غير قابل للشفاء . مُستعصي . عُضال ب • ⲁⲧⲧⲁⲗⲃⲟ
[ث ٣٢ : ٣٣ - إر ١٣ : ٩] *not to be healed*
لا يمكن شفاؤه أيضا -ⲟⲩⲁⲧⲉⲣⲡⲕⲉⲧⲁⲗⲃⲟ ب
٢ لا يشبع . لا يشفي غليله
شافي [أي ١٣ : ٤] *healer* ص ب • ⲣⲉϥⲧⲁⲗⲃⲟ
الطبيب الشافي -ⲡⲥⲁⲉⲓⲙ ⲛⲣⲉϥⲧⲁⲗⲃⲟ ص
دواء شافي -ⲟⲩⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲟⲛ ⲛⲣⲉϥⲧⲁⲗⲃⲟ ب
ابراء *healing power* ب (ᵀ) • ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧⲁⲗⲃⲟ
شفاء [لو ٥ : ١٧] *healing* ب (ᵖ) • ϫⲓⲛⲧⲁⲗⲃⲟ

حصيرة *I.* ⲧⲁϣⲓ ص (ᵖ) (= ⲟⲟϣⲓ ب)
نامَ على حصيرة -ⲁϥⲛⲁⲕⲟⲧⲕ ⲉⲓ ⲟⲩⲧⲁϣⲓ ص

مُغلَق (في التراكيب) : *II.* ⲧⲁϣⲓ- ص (= ⲟⲁϣⲓ- ب)
مُغلَق القلب . قاسي (قاسي)(ب =ⲟⲁϣⲉϩⲧ) ص • ⲧⲁϣⲓⲉϩⲧ
(ب =ⲙⲉⲧⲟⲁϣⲉϩⲧ) (ᵀ) ص • ⲙⲛⲧⲧⲁϣⲓⲉϩⲧ
قسوة
مُغلَق الفم . ساكِت ص • ⲧⲁϣⲓⲣⲱ
التكتيم والسكوت وغلق الفم والخَرَس ص -ⲟⲩⲱⲧⲟϥ ⲙⲛ̄ ⲕⲁⲣⲱϥ ⲙⲛ̄ ⲧⲁϣⲓⲣⲱϥ ⲙⲛ̄ ⲙⲛⲧϣⲓⲡⲉ
[راجع الفعل ص ϣⲓ,ⲧⲱϣⲓ ب,ⲟⲱϣⲓ]

دمشق (عاصمة سوريا) ⲇⲁⲙⲁⲥⲕⲟⲥ
دمياط ⲇⲁⲙⲓⲁⲧ ب

خَلَقَ . صَنَعَ . كَوَّنَ ⲧⲁϣⲓⲟ,ⲧⲁϣⲓⲉ-,ⲧⲁϣⲓⲟ// ص (=ⲟⲁϣⲓⲟ ب)
ليصنع مسامير -ⲉⲧⲣⲉϥⲧⲁϣⲓⲟ ⲛⲥⲉⲛⲉⲓϥⲧ ص
خَبَّزَ (صنع خبزا) • ⲧⲁϣⲓⲉ ⲟⲉⲓⲕ ص
مَخلوق . مَصنوع (ب =ⲟⲁϣⲓⲛⲟⲩⲧ) ص (eq) • ⲧⲁϣⲓⲛϩⲧ
عيون -ⲉⲉⲛⲃⲁⲗ ⲉⲧⲧⲁϣⲓⲛϩⲧ ⲉⲛ̄ ⲉⲉⲛϫⲓⲧⲱⲛ ص
مصنوعة من قماش (ندمية أو تمثال)
خَليقة . مَخلوق (ب = ⲟⲁϣⲓⲟ) (ᵖ) ص • ⲧⲁϣⲓⲟ
مَخلوقات بأيدي اص -ⲉⲉⲛⲧⲁϣⲓⲟ ⲉⲛ̄ ⲛⲃⲓϫ ⲙⲡⲛⲉ
خالِق . صانِع ص -ⲣⲉϥⲧⲁϣⲓⲟ,ⲣⲉϥⲧⲁϣⲓⲉ- •
خَبّاز (صانع الخبز) ص • ⲣⲉϥⲧⲁϣⲓⲉⲟⲉⲓⲕ
مَثّال . صانع تماثيل ص • ⲣⲉϥⲧⲁϣⲓⲉⲧⲟⲧⲱⲧ
خَلْق . ابداع (ب = ϫⲓⲛⲟⲁϣⲓⲟ) ص • ⲅⲓⲛⲧⲁϣⲓⲟ

١ . مَخْدَع . حجرة نوم ⲧⲁϣⲓⲟⲛ (ᵖ) ب ى
ادخلْ إلى ب -ⲙⲁⲩⲉⲛⲁϫ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲕⲧⲁϣⲓⲟⲛ
مَخدعكَ [مت ٦ : ٦]
٢ . خزانة . شونة
مخازنهم مملوءة [مز ١٤٤ : ١٣] ب -ⲛⲟⲩⲧⲁϣⲓⲟⲛ ⲥⲉⲙⲉⲉ

I. ⲧⲁϣⲓ,ⲧⲁϣⲓⲉ-,ⲧⲁϣⲓⲟ// ص.ب

١ . أعلَمَ . أخبَرَ . أنبأ . أطلَعَ على . أحاطَ علماً *tell, inform*
[لك ٩ : ٢٢ - أي ١ : ١٥ - ١كو ١٠ : ٢٨]
مَهْما قلتَ أكثر من ذلك سأدفع لكَ -ⲙⲉⲛⲧⲁⲕⲧⲁϣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲁⲓ ϣⲁⲓⲧⲁⲁⲩ ص
٢ . أوحَى إلى [مت ٢ : ٢٢ - لو ٢ : ٢٦ - اع ١٠ : ٢٢ - عب ٨ : ٥]
٣ . عَلَّمَ
يعلمهم من الكُتُب -ⲉⲩⲉⲧⲁϣⲓⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲥⲣⲁⲫⲏ ب
عَلَّمْ الصِبْيان [أم ٩ : ٩] -ⲙⲁⲧⲁϣⲓ ⲛⲓⲉⲱⲙⲓ ب

لنفسها
نول لِنَسْج الملابس -ⲟⲩⲛⲁⲩ ⲛⲧⲁⲗⲉ ⲉⲃⲱⲥ ص
منسوج . مُطَرَّز • ⲧⲁⲗⲏⲧ ص (eq)
منسوج من لونين -ⲉⲥⲧⲁⲗⲏⲧ ⲛⲁⲧⲁⲛ ⲥⲛⲁⲩ ص
[لا ١٩ : ١٩]
مُطرَّز بالذهب -ⲧⲁⲗⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ ص

نطّ على *III.* ⲧⲁⲗⲟ,ⲧⲁⲗⲉ-,ⲧⲁⲗⲟ// ب
(للبهائم عند التناسل) (لب)
الثور نطّ على البقرة [لب] -ⲡⲓⲙⲁⲥⲓ ⲁϥⲧⲁⲗⲉ ϯⲥⲉⲥⲉ ب

رياء . غِشّ ⲧⲁⲗⲟⲥ ى (ᵀ)

أولاً : فعل متعدى : ⲧⲁⲗⲃⲟ,ⲧⲁⲗⲃⲉ-,ⲧⲁⲗⲃⲟ// ص.ب *(vb tr)*
١ . شفى . أبرأ [خر ١٥ : ٢٦ - حز ٣٤ : ٤ - هو ٦ : ١] *heal*
شفى كثيرين -ⲁϥⲧⲁⲗⲃⲟ ⲛⲥⲁⲛⲓⲙⲏ ب
اشفِ هذه المرأة -ⲙⲁⲧⲁⲗⲃⲉ ⲧⲁⲓⲥⲉⲓⲙⲓ ب
ليشفيه من مرضه -ⲛⲧⲉϥⲧⲁⲗⲃⲟϥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲉϥϣⲟⲙⲧ ب
٢ . خَفَّفَ . هَدَّأَ . سَكَّنَ (الأ) *make (pain) to cease*
ارتوى . انتعش [قض ١٥ : ١٩] ب -ⲁϥⲧⲁⲗⲃⲉ ⲡⲉϥⲓⲃⲓ
خفّفَ عنه آلام العذابات -ⲁϥⲧⲁⲗⲃⲟϥ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ب
لِيهدّئ غضب الرب [لب] -ⲛⲧⲉϥⲧⲁⲗⲃⲟϥ ⲙⲙⲟϥ ⲛⲧⲉ ⲡⲟⲉⲥ ب
٣ . عَتَقَ . تَرَكَ . سامَحَ . صَفَحَ عن
ويحل أولئك [عب ٢ : ١٥] ب -ⲛⲧⲉϥⲧⲁⲗⲃⲉ ⲛⲁⲓ
يترك لكَ الرب كل ذنوبكَ . يسامحكَ الرب -ⲉⲩⲉⲧⲁⲗⲃⲉ ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲟⲉⲥ ب
٤ . كَفَّ . أبطَلَ . توقّفَ عن . امتنعَ عن [لو ٢٣ : ٢] *cease*
صُن (أكفف) لسانكَ عن الشر [مز ٣٣ : ١٢] -ⲙⲁⲧⲁⲗⲃⲟ ⲙⲡⲉϫⲗⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲓⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ب
فلنبطل الأعياد على الأرض [مز ٧٣ : ٨] -ⲙⲁⲧⲁⲗⲃⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲡⲟⲛⲏⲣⲓⲁ ب
كُفّوا عن شروركم [إش ١ : ١٦]
المُبطِل النور ص -ⲛⲉⲧⲧⲁⲗⲃⲟ ⲙⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲓⲧ ⲙⲡⲛⲏⲩⲉ
في السموات

ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ . شُفِيَ . بَرِأَ . تعافى *be healed*
لا يمكن أن تُشفى ب -ⲙⲙⲟⲛϣⲱⲟⲩ ⲙⲧⲉⲕⲧⲁⲗⲃⲟ
٢ . نَمَا . كَبُرَ . نَشَأ . شَبَّ [لب]

١ مُتعافي . مُزدَهِر الصِحّة . سالِم . صاحٍ (eq) ص • ⲧⲁⲗⲃⲏⲧ
قديسون مُعافون -ⲉⲉⲛⲉⲁⲅⲓⲟⲥ ⲉⲧⲧⲁⲗⲃⲏⲧ ص
(مزدهرو الصحة)
٢ قابل للشفاء (المرض)
أمراض قابلة للشفاء -ⲉⲉⲛϣⲱⲛⲉ ⲉⲧⲧⲁⲗⲃⲏⲧ ص
١ شفاء . ابراء *healing* (ᵖ) ص.ب • ⲧⲁⲗⲃⲟ
[أم ٣ : ٨ - لا ٨ : ٢٢]
أعطى شفاءً لِجسدي -ⲁϥϯ ⲛⲟⲩⲧⲁⲗⲃⲟ ⲙⲧⲁⲥⲁⲣⲝ ب
كانوا ينالون منه الشفاء -ⲛⲁⲩⲃⲓ ⲙⲡⲓⲧⲁⲗⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧϥ ب
لِيأتِ شفاء أمراضنا -ⲙⲁⲣⲉ ⲛⲧⲁⲗⲃⲟ ⲛⲛⲉⲛϣⲱⲛⲉ ⲉⲓ ⲉⲃⲣⲁⲓ ص
٢ دواء

-ⲛⲥⲧⲙⲫⲱⲛⲟⲩ ⲛⲧⲁⲧⲁⲛⲟⲟⲩ ⲛⲓⲙⲙⲏⲧⲛ ص الاتفاقيات التى أبرمناها معكم

ⲧⲁⲛⲱⲟ,ⲧⲁⲛⲱⲉ-,ⲧⲁⲛⲱⲟ// ب *increase* أكثر
[أى ١ : ١٠]

-ⲉⲩⲧⲁⲛⲱⲉ ⲱⲃⲱ ب كثير النسيان

-ⲁⲕⲑⲁⲙⲓⲟⲛ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲕⲧⲁⲛⲱⲟⲛ ب خلقنا وأكثرنا
[راجع أيضاً ب ⲧⲁⲱⲟ]

ⲧⲁⲛϩⲟ,ⲧⲁⲛϩⲉ-,ⲧⲁⲛϩⲟ// ب **,ⲧⲁⲛϩⲟ, ⲧⲁⲛϩⲉ-,ⲧⲁⲛϩⲟ//** ص

١. أحْيَى . أبقَى حيّاً . استَحْيَا *make. keep alive*
[يو ٥ : ٢١ - يو ٦ : ٦٣ - رو ٤ : ١٧ - ١كو ١٥ : ٤٥]

-ⲉⲱⲧⲉⲙⲧⲁⲛϩⲱⲟⲩ ب لكى لا يستحيوهم [اع ٧ : ١٩]

• ⲛⲏⲉⲧⲧⲁⲛϩⲟ ب الحيوانات الحية

-ⲧⲥⲁⲃⲉ ⲛⲉⲛⲱⲏⲣⲓ ⲙⲡⲓ ⲥⲗ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏⲧ ⲛⲛⲏⲉⲧ-ⲧⲁⲛϩⲟ ⲛⲛⲏⲉⲧⲟⲩⲟⲩⲟⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏⲧ ⲛⲛⲏⲉⲧⲧⲁⲛϩⲟ ⲉⲛⲏⲉⲧⲉ ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲟⲙⲟⲩ ب عَلِمْ بنى اسرائيل(أن يُميِّزوا) بين الحيوانات الحيَّة التى تؤكل والحيوانات التى لا تؤكل [لا ١١ : ٤٧]

٢. أنْقَذَ *save*

-ⲙⲁⲧⲁⲛϩⲟⲓ ⲫⲏ ب انقذنى يا ا [مز ٦٨ : ١]

• **ⲧⲁⲛϩⲟ** ب **,ⲧⲁⲛϩⲟ** ص (π) احياء . انقاذ . نَجاة *keeping alive, saving*

-ⲁⲕⲉⲣϩⲙⲟⲧ ⲛⲁⲛ ⲙⲡⲓⲧⲁⲛϩⲟ ب أنعَمتَ علينا بالحياة

-ⲛⲧⲁⲛϩⲟ ⲛⲛⲓⲱⲩⲭⲏ ب احياء النفوس

-ⲉⲩⲥⲱⲧⲏ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲧⲁⲛϩⲟ ب لِفداء الحياة [أف ١ : ١٤]

• ⲣⲉⲕⲧⲁⲛϩⲟ ب **,ⲣⲉⲕⲧⲁⲛϩⲟ,ⲣⲉⲕⲧⲁⲛϩⲉ-** ص مُحْيى . مُنْقِذ *life giver, saviour*

-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲟⲩ ⲛⲣⲉⲕⲧⲁⲛϩⲟ ب الروح القدس المحيى

• ⲣⲉⲕⲧⲁⲛϩⲉ ⲯⲩⲭⲏ ص مُحيى النفوس

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲁⲛϩⲟ ب (ד) احياء *keeping alive*

ⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧ,ⲧⲁⲛϩⲉⲧ-,ⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧ// ص
وَثِقَ . صَدَّقَ (= ⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧ ب)

-ⲱⲁⲣⲉ ⲛⲃⲁⲗϩⲏⲧ ⲧⲁⲛϩⲉⲧ ⲱⲁϫⲉ ⲛⲓⲙ ص الساذج يصدّق كل كلمة [لم ١٤ : ١٥]

-ⲛⲛⲁⲩ ⲉⲛ ⲛⲃⲁⲗ ⲱⲁⲩⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲉⲃⲟⲩⲉ ⲥⲱⲧⲙ ⲉⲛ ⲙⲙⲁⲩⲉ ص النظر بالعين يُصدَّق أكثر من السَمْع بالأذن

-ⲛⲏⲛⲁⲱⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲁⲛ ⲙⲙⲁⲛ ⲙⲛⲟⲩ ص لا يستطيع أن يثق بنفسه

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص التَمَنّ على

-ⲁ ⲡⲉⲛϫⲟⲉⲓⲥ ⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲉⲛⲱⲟⲩⲱⲧ ص ربنا اتّمننتَ على المفاتيح

-ⲁⲩⲧⲁⲛϩⲉⲧ ⲧⲏⲧⲧⲛⲉ ⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص أؤتمنتم على جميع الأسرار

• 2. ⲙⲛ ص

-ⲙⲡⲣⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲙⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲱⲃⲏⲣ ص لا تثق بأى صديق

• **ⲧⲁⲛϩⲏⲧⲧ** ص (eq) (=ⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧ ب) مَوثوق به

-ⲛⲏⲕⲧⲁⲛϩⲏⲧⲧ ⲁⲛ ⲛⲧⲏ ⲟⲩⲙⲏⲛⲱⲉ ϫⲉ ⲉⲟⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲕ ⲁⲛ ص لستَ موثوقاً به من كثيرين لأنهم لا يعرفونكَ

• **ⲃⲓⲛⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧ//** ص (ד) ثِقَة

-ⲧⲉⲛⲃⲓⲛⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧⲕ ϫⲉ ⲧⲏⲛⲁⲧⲃⲃⲟ ⲉⲓⲧⲏ ⲛⲉⲕⲙⲁⲉⲣⲉ ص ثقتنا أننا سنظهر بأدوبته

٤. ناشَدَ

-ⲧⲧⲁⲙⲟ ⲙⲙⲟⲕ ⲁⲣⲓ ⲧⲁⲥⲁⲡⲏ ⲛⲕⲉⲉⲁⲓ ص ... أناشدكَ اعملْ معروفاً (اصنع محبة) واكتبْ ..

-ⲧⲧⲁⲙⲟ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲧⲣⲉⲕϫⲟⲟⲥ ص أناشدكَ أن تقول

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲭⲉ ص.ب (المعانى السابقة) أنْ
[مت ١٦ : ٢١ - لو ٢ : ٢٩ - يو ٢٠ : ١٨]

-ⲁⲕⲧⲁⲙⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲭⲉ ... ص أعلم كل واحد أنْ ..

-ⲙⲁⲧⲁⲙⲟⲓ ⲭⲉ ⲛⲏⲟⲕ ⲛⲓⲙ ب أعلمنى مَنْ أنتَ

• *2.* ⲉ- ص.ب أخبَرَ بِ . أعلَمَ بِ . عَرَّفَ بِ . أعلَنَ بِ
[لو ٨ : ٣٦ - يو ٤ : ٢٥ - يو ١٥ : ١٥ - ١كو ١٥ : ١]

-ⲉⲓⲧⲁⲙⲟ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲉⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲟⲛ ⲛⲧⲉ ☩ ب مُبشراً لكم بشهادة ا [١كو ٢ : ١]

-ⲁⲧⲧⲁⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ب أوحى إليه بملاك [اع ١٠ : ٢٢]

-ⲙⲡⲉⲣⲧⲁⲙⲉ ⲉⲗⲁⲓ ⲉⲡⲓⲥⲟⲣⲁⲙⲁ ب لا تُعلِموا أحداً بالرؤيا

-ⲙⲁⲧⲁⲙⲟⲛ ⲉⲧⲙⲉ ص أخبِرْنا بالحقيقة

-ⲁⲓⲧⲁⲙⲉ ⲛⲓⲣⲉⲙⲥⲟⲇⲟⲙⲁ ⲉⲟⲣⲟⲧⲛ ... ب أعلَمتُ السادومين أن يعملوا ..

• *3.* ⲉⲟⲃⲉ ب **,ⲉⲧⲃⲉ** ص *tell about. of* أخبَرَ عن . حَكَى
[لو ٧ : ١٨ - ١كو ١ : ١١]

-ⲁⲕⲧⲁⲙⲟⲩ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲉⲱⲃ ب أخبره عن الأمر

-ⲁⲕⲧⲁⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲕⲁⲛⲱⲛ ص أخبرهم عن القوانين

• **ⲧⲁⲙⲟ** ب (π) خَبَرٌ . نَبَأ . وَحْىٌ . بلاغٌ

-ⲛⲓⲧⲁⲙⲟ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲛⲛⲁ ⲛⲛⲓⲙⲱⲟⲩ ب الاعلانات (الإيحاءات) التى يعطيها الروح (القدس)

• **ⲣⲉⲕⲧⲁⲙⲟ** ب مُخبِر . مُنبِىء

• **ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲁⲙⲟ** ب (ד) اخبارية

• **ⲁⲧⲧⲁⲙⲟ** ب ص بدون إخبار . كاتِم . كَتوم

-ⲛⲓⲙⲉ ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲉⲩⲕⲱ ϫⲉⲓ ⲛⲁⲧⲧⲁⲙⲟⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص قلبى يستطيع أن يكتم عنكَ شيئاً

• **ⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲁⲙⲟ** ب (ד) كتمان

ⲧⲁⲙⲟ *II.* **,ⲧⲁⲙⲉ-,ⲧⲁⲙⲟ//** ص.ب

١. أورَى . اطْلَعَ . أظْهَرَ *show* [تك ١٢ : ١-اع ٩ : ١٦-عب ٦ : ١٧]

-ⲙⲁⲧⲁⲙⲟⲓ ب أرنى (ورُنى)

-ⲁⲕⲧⲁⲙⲉ ⲡⲉⲕⲗⲁⲟⲥ ⲉⲉⲁⲛⲱⲟⲛⲧ ب أرَيْتَ شعبكَ شدائد [مز ٥٩ : ٢]

٢. شَرَحَ [اع ١٨ : ٢٦] *explain*

• **ⲧⲁⲙⲟ** ⲉ- ص.ب أوْرَى لِ *show to*

-ⲛⲧⲉⲕⲧⲁⲙⲉ ⲛⲉⲕϫⲓⲝ ⲉⲛⲉⲕⲱⲏⲣⲓ ب لكى تُرى يدُه لأبنائه

-ⲁⲕⲧⲁⲙⲟⲥ ⲉⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب أراها ذهباً كثيراً

-ⲧⲉⲉⲙⲝ ⲛⲥⲟⲫⲟⲥ ⲛⲧⲁ ⲡⲥⲁⲉ ⲧⲁⲙⲟⲓ ⲉⲣⲟⲕ ص حل الحَكيم (نوع من الخل) أرانى المعلّم اياه

ⲧⲁⲛⲟ,ⲧⲁⲛⲟ-,ⲧⲁⲛⲟ// ص أجْرَى . أنْجَزَ . نَفَذَ . أبْرَمَ

-ⲁⲓⲧⲁⲛⲟ ⲛⲧⲁⲥⲫⲁⲗⲉⲓⲁ ⲛⲧⲁⲃⲓⲝ ص أحرزتُ أمناً لِدَيّ (أمْنتُ نفسى)

-ϯⲟⲩⲱⲱ ⲉⲛⲧⲁⲛⲟⲕ ⲉⲛ ⲟⲩⲃⲉⲡⲏ ص أريد أن تنفذه سِرّاً (تعمله في السِرّ)

-ⲙⲡⲉ ⲟⲉ ⲱⲟⲡⲉ ⲛⲧⲁⲧⲁⲛⲟⲟⲩ ص أمْكن من انحازها (لا نكن هناك طريقة لأنحزها)

-ⲧⲣⲉ ⲡⲥⲁⲉ ⲧⲁⲛⲟ ⲧⲁⲱⲣⲉⲁ ⲉⲡⲣⲁⲛ ⲙⲡⲛⲟⲩ ص المعلّم أجرَى العطية على اسم الموضع

ⲦⲀⲤ م (π) ضِرْسٌ *molar tooth*

ⲦⲀⲞⲨⲦⲞⲨⲦⲦ ب (eq) ١. مَبعوث . مُرْسَل
٢. مُنْتَج *produced*
٣. مُعْلَن *told*

-ϣnoϭi ϩancon eqqωxi ἐxen ϩanoyon ϩan-
con ⲇe eqⲦⲀⲞⲨⲦⲞⲨⲦⲦ ἐⲡecⲏⲦ ب الخطية أحياناً تهيمن على البعض وأحياناً تنحدر إلى أسفل (تنحسف)
[راجع الفعل ب ⲦⲀⲞⲨϩ]

ⲦⲀⲞⲨϩ *I.*, ⲦⲀⲞⲨⲈ-, ⲦⲀⲞⲨϩ// ب , ⲦⲀⲨϩ,
ⲦⲀⲨⲈ-, ⲦⲀⲨϩ// ص *send*
١. أرسَلَ . بَعَثَ . أوْفَدَ
(مز ٧ : ١٣ - مت ٩ : ٣٨ - يو ٤ : ٣٤ - يو ٦ : ٢٩ - غلا ٤ : ٦)
-ⲁqⲦⲀⲞⲨϩi ϣapoⲕ ἐⲡⲁⲓⲙⲁ ب أرسلني إليكَ هنا
٢. أنْتَجَ . أثْمَرَ . غَلَّ *put forth, produce*
-ⲁqⲦⲀⲨⲈ ⲧⲛⲟⲓϭⲉ ⲭⲉ .. ص بَيَّنَ عُذراً قائلاً ..
-ϣϣϩn niϩen ἐϣⲁqⲦⲀⲞⲨϩⲟ ⲁⲛ ب كل شجرة لا تُثمر
- مع الحروف الآتية :
١ - أرسَلَ إلى ص.ب *1.* ⲉ- ، *2.* ϣⲁ ص.ب و *3.* ϩⲁ ، ص.ب
(مز ٧٧ : ٤١ - مز ١٤٧ : ٢ - إر ١٦ : ١٩ - مت ١٥ : ٢٤)
-ⲁqⲦⲀⲞⲨϩi ϣapoⲕ ἐⲡⲁⲓⲙⲁ ب أرسلني إليكَ هنا
٢ - أرسَلَ لِـ (مع فعل)
-ⲁqⲦⲀⲞⲨϩoⲛ ⲛⲭⲉ Ⲡⲟ̅ⲥ̅ ἐqωⲧ ⲛⲦⲁⲓϩⲁⲕi ب أرسلنا ! لنُهلكَ هذه المدينة (تك ١٩ : ١٣)
4. ἐⲭⲉⲛ ب أرسَلَ لِـ
-ⲁqⲦⲀⲞⲨϩ ϩoⲩⲥi ἐⲭⲉⲛ ⲛoⲩⲯⲩⲭⲏ ب أرسِل شِبَعاً لأنفسهم (مز ١٠٥ : ١١)
5. ϩⲁⲭⲉⲛ ب أرسَلَ قُدّام (تك ٤٥ : ٥)
6. ⲛ- (ⲙⲙ-) ص.ب أرسَلَ لو
-ⲁqⲦⲀⲞⲨϩ ϩoⲩⲥⲱⲧ ⲙⲡⲉⲫⲗⲁⲟⲥ ب أرسل خلاصاً لشعبه (مز ١١٠ : ٨)
7. ⲛⲥⲁ ب استدعَى (أرسل لِيأخذ)
-ⲉⲓⲉⲦⲀⲞⲨϩ ϩⲥⲱⲕ ἐⲃoⲗ ⲙⲙⲁⲧ ب أبعث فأحضرك من هناك (تك ٢٧ : ٤٥)
8. ἐⲃoⲗ ب.ص *send forth* ١ - أخرَجَ . أرسل خارجاً . صَدَّرَ
• ⲦⲀⲞⲨⲈ ⲉⲣⲙⲏ ⲉⲃoⲗ ب أدمَعَ
• ⲦⲀⲞⲨⲈ ϥⲉⲛⲧ ⲉⲃoⲗ ب أخرج دوداً
-ⲡⲉϥⲙⲁⲛⲉⲉⲙⲓ ⲁqⲦⲀⲞⲨⲈ ϥⲉⲛⲧ ἐⲃoⲗ ب شرحه أخرج دوداً
٢ - أنتَجَ . أثْمَرَ . غَلَّ *produce*
-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲦⲀⲞⲨⲈ ⲟⲩⲧⲁⲉ ἐⲃoⲗ ب مُثمرين [كو ١ : ١٠]
٣ - أبرَزَ . نَفَثَ . بَثَّ
-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲦⲀⲞⲨⲟ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲗⲁⲥ ἐⲃoⲗ ἐⲭⲉⲛ ⲛⲓⲙ ? ب على مَنْ تُخرجون لسانكم [إش ٥٧ : ٤]
-ⲁqⲦⲀⲨⲈ ⲉⲃⲏⲧⲉ ⲉⲃoⲗ ⲉⲛ̄ ⲣⲱϥ ص يُخرج زَبَدا من فمه
٤ - أطلَقَ صراح
-ⲙⲡⲟⲩⲟⲧⲱϣ ⲉⲧⲀⲞⲨⲱⲟⲩ ἐⲃoⲗ ب أبوا أن يطلقوهم [إر ٢٧ : ٣٣]
٥ - أخرَجَ . طَرَدَ
-ⲧⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ⲉⲛⲧⲁⲥⲦⲀⲞⲨⲟϥ ἐⲃoⲗ ص الإثم الذى تسبَّبَ في طرده (الذى أبعده)
• ⲦⲀⲞⲨⲈ ⲉⲓⲃ ἐⲃoⲗ ص أخرج ظلفا

١ - انتاج . انشاء *product* ص.ب (π) • ⲦⲀⲞⲨⲦⲞ ἐⲃoⲗ
-ⲛⲦⲀⲞⲨⲦⲞ ἐⲃoⲗ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲭⲣⲟⲉ ب انشاء نسْل [عب ١١ : ١١]
-ϣopⲡ ⲛⲦⲀⲞⲨⲦⲞ ἐⲃoⲗ ب باكورة الانتاج
٢ - تصدير . اصدار [لبب]
• ⲡⲉⲦⲦⲀⲞⲨⲦⲞ ἐⲃoⲗ ب الصادر [لبب]
• *9.* ἐⲡⲉⲥⲏⲦ ص أنزَلَ . أخْلَرَ .. أسْقَطَ . خَسَفَ . أذَلَّ *send, cast down* [حز ٣٢ : ١٨]
-ⲁqⲦⲀⲨⲈ ⲛⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ἐⲡⲉⲥⲏⲦ ص حَقَّرَ (من شأن) الإيمان
-ⲁ ⲧⲃⲱ ⲛⲕⲉⲛⲧⲉ ⲦⲀⲨⲟ ἐⲡⲉⲥⲏⲦ ⲁⲓ شجرة التين طرحت ثَمرها ص ⲡⲟⲥ
-ⲁ ⲡⲓⲇⲓⲁⲃoⲗoⲥ ϣⲣⲡ ⲦⲀⲨⲟⲛ ἐⲡⲉⲥⲏⲦ ص سَبَقَ أن أسقطنا الشيطان
-ⲛⲭⲱⲱⲣⲉ ⲁⲩⲦⲀⲨⲟ ἐⲡⲉⲥⲏⲦ ⲛⲛⲉⲧϯⲟⲩⲃⲏⲧ ص الأقوياء أسقطوا مضاديهم
• *10.* ⲉⲜⲣⲏⲓ ب , ⲉⲥⲣⲁⲓ ص ١ - أرسَلَ *send*
-ϯⲥⲏⲟⲩ ⲟⲛⲉϯⲛⲁⲦⲀⲞⲨⲟⲥ ⲉⲜⲣⲏⲓ ب السيف الذى سأرسله [إر ٣٢ : ٢٧]
٢ - أرْجَعَ . أسْقَطَ . طَرَحَ *bring up*
(٢صم ١ : ١٥ - أى ١٦ : ١٤ - لم ٧ : ٢٦)
٣ - قَوَّضَ . هَدَمَ
-ⲁⲩⲦⲀⲨⲟ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲛⲛⲉⲧⲛⲉⲓⲇⲱⲗⲟⲛ ص هدموا أصنامكم
• *11.* ⲉⲥⲣⲁⲓ ص أنبَتَ . أخرَجَ
-ⲛⲕⲁⲉ ⲁqⲦⲀⲨⲟ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲛⲟⲩⲃoⲧⲁⲛⲏ ص الأرض أنبتت عشبا
-ⲛⲧⲁϯⲥⲱⲱⲩⲉ ⲙ̅ⲡ̅ⲛ̅ⲁⲧⲓⲕoⲛ ⲦⲀⲨⲟⲟⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ص الحقل الروحانى ينتجه
-ⲁ ⲛⲕⲁⲉ ⲟⲩⲱⲛ ⲁqⲦⲀⲨⲟ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ص الأرض انفتحت وأخرجت ماءً
• *12.* ⲉⲛⲏⲩⲱⲓ ب ١ - قَذَفَ إلى أعلى *cast up*
-ϯⲙⲟⲩⲧⲓ ϣⲁⲥⲦⲀⲞⲨⲉ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲛⲏⲩⲱⲓ ب الناقورة تُخرج ماءً إلى أعلى
٢ - أنْبَتَ . طَرَحَ (بمعنى أثْمَرَ للشجر أو النخيل)
• ⲦⲀⲞⲨⲦⲞⲨⲦⲦ ب (eq) ١ - مُرسَل . مبعوث
٢ - مُنتَج

• ⲦⲀⲞⲨⲦⲞ *II.*, ⲦⲀⲞⲨⲈ-, ⲦⲀⲞⲨⲦⲞ// ب , ⲦⲀⲨⲦⲞ,
ⲦⲀⲨⲈ-, ⲦⲀⲨⲦⲞ// ص *utter*
١. تَفَوَّهَ . نَطَقَ . لَفَظَ
-ⲟⲩⲉⲥⲕⲱⲙⲓⲟⲛ ⲉⲁqⲦⲀⲞⲨⲟq ⲛⲭⲉ... ب مَديح قاله (فلان)
-ⲙⲡⲣⲦⲀⲨⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛϣⲁⲕⲉ ص لا تتفوَّه بأى لفظ
-ⲁqⲦⲀⲨⲟ ⲛⲉⲉⲛⲃoⲗ ص نطق بأكاذيب
٢. ذَكَرَ . أعْلَنَ *proclaim*
-ⲁⲛⲦⲀⲞⲨⲉ ⲛⲟⲩⲣⲁⲛ ب ذكرنا أسماءهم
-ⲙⲡⲟⲩⲦⲦⲀⲨⲉ ⲛⲙⲉ .. ص يذكروا عدد ..
-ⲧⲁⲩⲉ ⲛϣⲁⲕⲉ ⲉⲧⲉⲉⲡⲁⲕ ص قُلْ (اذكرْ) الذى تريده
-ⲡⲉⲛⲧⲁⲛⲧⲁⲨⲟq ⲛⲉⲁⲉ ⲛⲥⲟⲡ ص ما قلناه (ذكرناه) مرّات عديدة
-ⲉⲧⲣⲉⲛⲧⲁⲩⲉ ⲛⲉⲟq ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ ص حتى نذكر الحيَّة مرةً أخرى
-ⲉⲦⲦⲀⲞⲨⲟ ⲛⲉⲁⲛⲱⲛϣ ⲛⲛⲟⲧϯ ب يذكرون آلهة كثيرة
٣. سَرَدَ . رَوَى . قَصَّ *recount*
٤. عَدَّدَ . أبْرَزَ

-ⲉⲫⲧⲁⲧⲟ ⲛⲉⲉⲛⲛⲟⲩ ⲛⲁⲓⲧⲓⲁ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲥⲧⲱⲣⲓⲟⲥ يقول تهما فظيعة ضد نسطور ص

• 6. ⲉⲃⲟⲗ ص ١ ـ قالَ . نَطَقَ . عَبَّرَ . اعلَنَ

-ⲡⲉⲫⲧⲁⲡⲣⲟ ⲉⲧⲧⲁⲩⲉ ⲉⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ فمه ص الذى ينطر حلاوة

٢ ـ صاحَ . صَوَّتَ . نَعَقَ (للغراب) *cry*

• 7. ⲛⲁⲉⲣⲛ ص قالَ لِ

-ⲟⲩ

ⲱⲉ ⲉⲧⲟⲟⲧⲫ ⲉⲧⲁⲩⲟⲩ ⲛⲛⲁⲉⲣⲁⲕ ص ما هو إذاً الكلام الذى زاده الخادم وقاله أمامكَ

• ⲱⲟⲩⲱⲧⲉⲙⲧⲁⲟⲩⲉ ⲡⲉⲫⲣⲁⲛ ب , ⲱⲟⲩⲧⲧⲁⲓ- ⲧⲁⲩⲉ ⲡⲉⲫⲣⲁⲛ ص لا ينبغى ذِكْر اسمه

• ⲧⲁⲟⲩⲛⲟⲩⲧ ب (ⲉⲫ) مُعْلَن

III.

ⲧⲁⲟⲩⲟ ,ⲧⲁⲟⲩⲉ-,ⲧⲁⲟⲩⲟ// ب ,ⲧⲁⲩⲟ, ⲧⲁⲩⲉ-,ⲧⲁⲩⲟ// ص وَصَفَ . بَيَّنَ . وَضَّحَ . شَرَحَ *describe, explain*

– يُزاد "ⲱ" فى أول الفعل لمضاعفة فاعليته فيصبح :

• ⲱⲧⲁⲟⲩⲟ ب وَصَفَ . بَيَّنَ . وَضَّحَ . شَرَحَ

• ⲁⲧⲧⲁⲟⲩⲟ//,ⲁⲧⲱⲧⲁⲟⲩⲟ// ب , ⲁ ⲧⲟ//,ⲁⲧⲱⲧⲁⲩⲟ// ص لا يمكن وصفه أو شرحه.. غامض . لايُعَبَّر عنه *indescribable, inexplicable*

-ⲟⲩⲁⲧⲧⲁⲧⲟⲥ ⲧⲉ ⲧⲉⲩⲕⲟⲓⲛⲱⲛⲓⲁ ص لا شركتهم توصَف

-ⲡⲓⲁⲧⲱⲧⲁⲟⲩⲟⲩ ⲁⲛⲉⲣⲙⲏⲛⲉⲩⲓⲛ ⲛⲛⲟⲩ ب الغامض فسَّرناه

• ⲭⲓⲛⲧⲁⲟⲩⲟ ب ,ⲅⲓⲛⲧⲁⲩⲟ ص (ⲡ,ⲧ)

١ ـ تلاوة . نُطْق *recital*

-ⲧⲉⲩⲭⲓⲛⲧⲁⲟⲩⲉ ⲗⲉⲍⲓⲥ ب نُطقه للحملة

٢ ـ شَرْح . ايضاح . تعبير *explanation*

-ⲡⲅⲓⲛⲧⲁⲩⲟ ⲛⲛⲉⲓⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص شَرْح هذا السر

• ⲧⲁⲧⲉⲣⲓⲛ// ص سَمّى . أطلَقَ اسماً

-ⲛⲛⲧⲉⲓⲱⲧ ⲛⲁⲧⲧⲁⲧⲉⲣⲓⲛⲥ ص أبوَّة لا توصَف

• ⲧⲁⲟⲩⲛⲟⲩⲧ ب (ⲉⲫ) مَشْروح . مَوْصوف *explained*

ⲧⲁⲡ *I.* (ⲡ) ص.ب ١ . قَرْن (الحيوان) *horn*

-ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲍ ⲛⲧⲁⲡ ⲉⲣⲟⲫ ب له سبعة قرون [رؤ ٥ : ٦]

• ⲫⲁ ⲡⲓⲧⲁⲡ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب ,ⲡⲁ ⲡⲧⲁⲡ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص وحيد القرن (الخرتيت ، الكركدن) [ت ٣٣ : ١٧–مز ٧٧ : ٦٠] *unicorn*

• ⲧ ⲱⲉⲛⲧⲁⲡ ب نَطَحَ بقرنه

• ⲛⲉⲭⲧⲁⲡ ⲉⲃⲟⲗ ب اخرج قروناً

٢ . قرن (بمعنى : شأن) [لا ٤ : ٧ – مز ١٧ : ٢ – مرا ٢ : ١٧]

• ⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲁⲡ ... ب ارفعْ شأن ...

٣ . بوق (على شكل قرن) *trumpet*

-ⲁⲫⲉⲣⲥⲁⲗⲡⲓⲍⲓⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲧⲁⲡ ب ,ⲁⲫⲥⲁⲗⲡⲓⲍⲉ ⲉⲓⲙ ⲛⲧⲁⲡ ص بَرَّقَ بالبوق

• ⲉⲱⲧⲁⲡ ب ,ⲁⲱⲧⲁⲡ ص صَوَّتَ بالبوق *sound trumpet*

-ⲙⲡⲉⲣⲉⲱⲧⲁⲡ ⲇⲁⲕⲱⲕ ب لا تصوِّت قدامكَ بالبوق [مت ٦ : ٢]

٤ . كصفة *(adj)* :

-ⲉⲟⲫ ⲛⲧⲁⲡ ص.ب حيَّة بقرون *horned snake*

-ⲧⲥⲁⲗⲡⲓⲍ ⲛⲁⲱⲧⲁⲡ ص برق التبوق [٢صم ٢٠ : ٢٢]

ⲧⲁⲡ *II.* ,ⲧⲁⲁⲡ ص (ⲡ) (=ⲕⲁⲉⲥ ب) عادة . دأب

-ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲧⲁⲡ ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲁ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ص حسب عادة سكان ذلك المكان

٥ . رَدَّدَ . تَلا *recite, repeat*

-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲙⲏⲛⲏⲱⲉ ⲧⲁⲩⲟ ⲙⲡⲁⲙⲏⲛ ص كثيرون يردِّدون آمين

-ⲁⲫⲧⲁⲟⲩⲟ ⲙⲛⲧ ⲙⲱⲁⲗⲙⲟⲥ ب تَلا عشرة مزامير

-ⲁⲫⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛⲉⲁⲛⲍⲱ ب أنشَدَ

-ⲁⲥⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛⲟⲧⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ب تَلَتْ صلاة

٦ . سَمّى باسم . عَزَّمَ . نادَى باسم *give, say name*

-ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲧⲁⲟⲩⲟ ⲙⲡⲁⲓⲣⲁⲛ ب قبل أن تنادى بهذا الاسم

-ⲉⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛⲉⲁⲛⲱⲓⲛⲓ ب أن تعزَّموا بيرانة [حز ١٣ : ٢٣]

٧ . نَسَبَ . عَزا

-ⲡⲉⲧⲛⲁⲧⲁⲩⲉ ⲟⲩⲃⲱⲃ ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲁ ⲙⲛⲧⲉⲧⲣⲓⲁⲥ ص الذى يَنسِب ضَعفاً لواحد من الثالوث

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ- ص.ب ١ ـ أخبَرَ . حَكَى . سَرَدَ . قَصَّ على [١صم ٣ : ١٨ – ١صم ٨ : ١٠]

-ⲁⲫⲧⲁⲩⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲧ ص قُصَّ هذا على الأسرة

-ⲙⲡⲉⲫⲱⲧⲁⲩⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲱⲁⲕⲉ ⲉⲣⲟⲥ ص يقدر أن يقول لها أى كلام

-ⲧⲁⲧⲟⲟⲩ ⲉⲣⲟⲥ ⲙⲙⲛⲧⲟⲩⲉⲓⲛⲓⲛ ص حكاها لها بالبونانية

٢ ـ خاطَبَ . خَطَبَ . تكلم بخصوص

-ⲟⲩⲗⲟⲅⲟⲥ ⲉⲁⲫⲧⲁⲧⲟⲫ ⲉⲡⲉⲭⲡⲟ ⲙⲡⲛⲟⲉⲓⲥ ص عِلَّة قالها بخصوص ميلاد الرب

-ⲙⲡⲉⲧⲛⲧⲁⲩⲉ ⲟⲩⲥⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ ص ترحَّبوا بنا . (تعاطفونا بكلمة بركة)

٣ ـ تَلا . سَمَّعَ لِ *receite to*

-ⲙⲡⲉⲫⲗⲟ ⲉⲫⲧⲁⲧⲟ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲛ ⲧⲁⲡⲩⲍⲓⲟⲛ ص يكف عن أن يتلو علىَّ فى مَعْدِى حتى حفظتُ جميع الكتابات عن ظهر قلب

٤ ـ أوْرَى . بَيَّنَ . دَلَّ على [ت ٢٢ : ١٠ ص] (=ⲧⲁⲙⲟ ب)

٥ ـ نَسَبَ إلى . عَزا إلى

-ⲁⲫⲧⲁⲩⲉ ⲫⲩⲥⲓⲥ ⲥⲛⲧⲉ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉ ⲱⲧ ص , ⲁⲫⲧⲁⲟⲩⲉ ⲫⲩⲥⲓⲥ ⲉϯ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓ-ⲟⲩⲁⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب نسب طبيعتين للواحد الأحد

• 2. ⲉⲭⲛ ص ١ ـ تكلم على أو عن *say, pronounce upon, about*

-ⲧⲁⲩⲉ ⲫⲩⲥⲓⲥ ⲥⲛⲧⲉ ⲉⲭⲛ ⲡⲟⲩⲁ ص تكلم عن طبيعتين للواحد

٢ ـ صَبَّ على . سَمّى على *send upon*

-ⲛⲥⲁⲫⲟⲩ ⲛⲧⲁⲫⲧⲁⲩⲟⲟⲩ ⲉⲭⲱⲫ ص ,ⲛⲥⲁⲫⲟⲩⲓ ⲉⲧⲁⲫⲧⲁⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲭⲱⲫ ب اللعنات التى صُبَّت عليه

• ⲧⲁⲩⲉ ⲡⲣⲁⲛ ⲛ... ⲉⲭⲛ ⲫⲉⲛⲫⲃⲏⲩⲉ ... ص سَمّى باسم .. على اعمال ..

٣ ـ أطلَقَ (اسماً) على

-ⲡⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲧⲁⲩⲟ ⲙⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲉⲫⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲫ ص المكان الذى سُطلَق اسمكَ عليه

• 3. ⲛ- ص ,4. ⲉⲧⲛ ص اخبَرَ . بَلَّغَ

-ⲛⲧⲉⲧⲁⲩⲉ ⲡⲟⲩⲱⲁⲕⲉ ⲛⲁⲩ ص تخبرهم بكلامك

-ⲙⲛⲁ ⲡⲉⲧⲛⲁⲧⲁⲩⲟ ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲃⲉ ص مَنْ الذى سيُخبرنى عنهم...

-ⲁⲓⲧⲁⲩⲉ ⲡⲁⲫⲓⲥⲉ ⲛⲁⲕ ص أخبتكَ عن تعبى

-ⲛⲉⲩⲁⲍⲍⲉⲗⲓⲟⲛ ⲛⲧⲁⲓⲧⲁⲩⲟⲩ ⲉⲧⲟⲟⲧⲕ ص الانجيل الذى أخبرتكَ عنه

• 5. ⲛⲥⲁ ص تكلم ضد . هَجا . لَمَّ

-ⲙⲡⲏⲧⲁⲩⲉ ⲟⲩⲱⲁⲕⲉ ⲛⲥⲱⲕ ص بَقِل كلمة عليكَ

-ⲁⲩⲧⲁⲩⲉ ⲉⲉⲛⲛⲉⲧⲉⲃⲟⲟⲩ ⲛⲥⲱⲩ ص تكلموا عليه بالشرور

ⲧⲁⲣ III. ب (π) (= ⲁⲓ ب) بِذْراة . رَفْش (للقمح) (لب)

ⲧⲁⲣⲁⲭⲟⲛ ى (π) بَطارخ

ⲧⲁⲣⲁⲉ ب ,ⲁⲧⲁⲣⲁⲉ,ⲁⲧⲣⲁⲉ ص (ⲟⲩ) اضطراب الفِكْر . ارتباك في العقل (لب) *confusion*

• ⲟⲓ ⲛⲧⲁⲣⲁⲉ ب (ⲉⲕ) مُرتَبِك . مُضطرب ذهنياً

ⲧⲁⲣⲉ,ⲛⲧⲁⲣⲉ ص (=ⲉⲟⲣⲉ ب) ١ . قـ . لكي . حتى

الصيغة الانشائية لتصريف الفعل

-ⲧⲁⲣⲉ ⲛ̄ⲧⲧⲱⲛ ⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص حتى يَخرج الخِصام

-ⲧⲱⲉⲓⲛ ⲧⲁⲣⲟⲩⲟⲩⲱⲛ ⲛⲏⲧⲛ̄ ص لترعوا فيُفتح لكم

-ⲛⲁⲉⲙⲉⲧ ⲧⲁⲣⲓⲣⲁⲱⲉ ص خلصني فأفرح

-ⲱⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲧⲁⲣⲉ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲯⲩⲭⲏ ⲱⲛⲉ اطلبوا ا فتحيا نفوسكم

-ⲛ̄ⲧⲁⲣⲉ Ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲥⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ ص لكي يباركنا الرب

٢ . أنْ

-ⲁⲉⲣⲟⲩ ⲧⲁⲣⲛ̄ⲣⲛⲟⲃⲉ ص هل لنا أن نُعطىء

-ⲧⲟⲩⲱⲱ ⲧⲁⲣⲉⲉⲓⲙⲉ ⲡⲉ ⲭⲉ ... ص أريد أن تعلّمني أنَّ ...

-ⲕⲁⲧ ⲧⲁⲣⲓⲧⲁⲙⲟⲕ ص اسمَحْ لي أن أحبوكَ

ⲧⲁⲣⲕ ص (ⲉⲕ) مُلاصِق لِـ

-ⲛⲟⲉⲉ ⲉⲧⲧⲁⲣⲕ ⲉⲡⲱⲛⲉ ⲛⲛⲟⲩⲧ ص الأرض الملاصقة لماكينة الطَحْن

[راجع الفعل ص ⲣⲱⲃ]

ⲧⲁⲣⲕⲟ,ⲧⲁⲣⲕⲉ-,ⲧⲁⲣⲕⲟ// ص.ب حَلَفَ .

make to swear, adjure اسْتَحْلَفَ

-ⲧⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙⲙⲟⲕ ⲙⲡⲝⲥ ب استحلفكَ بالمسيح (تك ٥٠ : ٢٥)

-ⲡⲓⲁⲛⲁⲱ ⲉⲧⲁⲕⲧⲁⲣⲕⲟⲕ ب القَسَم الذى استحلَفَكَ به

-ⲁⲕⲧⲁⲣⲕⲟⲓ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲛⲓⲱⲧ ⲛⲁⲛⲁⲱ ب حَلَفَني بأقسام عظيمة

-ⲉⲱⲥ ⲉⲁⲕⲧⲁⲣⲕⲟⲓ ⲧⲛⲁⲱⲁⲭⲉ ص كما حَلَفتني سأتكلم

-ⲉⲓⲛⲁⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙⲡⲁⲛⲁⲱ ⲉⲭⲏ ⲧⲟⲩⲥⲁⲣⲝ ص سألني فَسَما (سألني عليك اليمين)على جسدكِ (بالفَخْر)

-ⲙⲁⲣⲉⲕⲧⲁⲣⲕⲟⲩ ⲙⲡⲉⲱⲃ ⲙⲡⲁⲏⲓ ⲭⲉ ... ص لتحلّفه بخصوص (بشأن) يتى أن ..

-ⲁⲛⲧⲁⲣⲕⲟⲛ ص.ب أقسمنا على أنفسنا (اع ٢٣ : ١٤)

• ⲧⲁⲣⲕⲟ ⲛ̄- (ⲙⲙ-) ص ب حَلَفَ بِـ . استحلَفَ بِـ (تك ٢٤ : ٣ - مت ٢٦ : ٦٣ - مر ٥ : ٧)

-ⲧⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙⲙⲟⲕ ⲙⲡⲝⲥ ب أستحلفكَ بالمسيح

-ⲧⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙⲙⲟⲕ ⲛ̄ⲧⲡⲉ ص أستحلفكَ بالسَماء

-ⲁⲕⲧⲁⲣⲕⲉ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ⲙⲡⲟⲩⲭⲁⲓ ⲙⲡⲣⲣⲟ ص حَلَفَ الجنود بحياة الملك

• ⲧⲁⲣⲕⲟ ⲉ̄-,(ⲕⲁⲧⲁ) ب استَحْلَفَ بِـ

-ⲧⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲉⲡⲝ ب استحلفكم بالرب

-ⲧⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲛⲓⲃⲓⲥⲓ ⲉⲧⲁⲕⲱⲟⲡⲟⲩ ب أستحلفكَ بالأتعاب التى قبلتها

-ⲧⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙⲙⲟⲕ ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲃⲏⲡⲓ ب أستحلفكَ بالسَحاب

ⲧⲁⲣⲡ,ⲧⲟⲣⲡ ص (ⲉⲕ) مُحاك (منخَيَّط)

[راجع ص ⲧⲱⲣⲡ ب ,ⲟⲱⲣⲡ]

ⲧⲁⲣⲱⲟ,ⲧⲁⲣⲱⲉ-,ⲧⲁⲣⲱⲟ// ب

increase, multiply أزادَ . أكثَرَ . ضاعَفَ

-ⲫⲛⲉⲧⲧ ⲉⲓⲛⲟⲩⲱⲁⲛ ⲱⲁⲕⲧⲁⲣⲱⲉ ⲧⲙⲛⲥⲓ ب المُقرِض يضاعف الرِّبا

• ⲧⲁⲡⲏⲩ,ⲧⲏⲏⲡ ص (ⲉⲕ) *accustomed to* مُعتاد على

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲡ]

ⲧⲁⲡ III. ص (π) هُدْب الثوب . طَرَف الثوب

-ⲁⲕⲱⲱⲟⲕ ⲙⲡⲛⲧⲁⲡ ⲛⲧⲉⲭⲗⲁⲙⲩⲥ ⲛⲥⲁⲟⲩⲗ ص قطع طرف جبّة شاول (١صم ٢٤ : ٥)

[راجع ص ⲧⲟⲡ]

ⲧⲁⲡⲉⲛ,ⲧⲁⲡⲛ̄ ص (= ⲟⲁⲡⲉⲛ ب) كَمُّون

-ⲧⲁⲡⲉⲛ ⲉⲟⲟⲩⲧ ص كَمُّون بَرّى

ⲧⲁⲡⲟⲧⲱⲱ ص (ⲟⲩ) ١ . قَلفَطَة (للسُفُن)

٢ . تركيب . تَعْشيق

٣ . رَفّي (للقماش)

[راجع ص ⲧⲱⲡ]

ⲧⲁⲡⲣⲟ (ⲧ) ص.(غالباً) ب (مرتين فقط) ١ . فم

-ⲁⲱ ⲛⲧⲁⲡⲣⲟ ⲓⲉ ⲁⲱ ⲛⲗⲁⲥ ب أى فم أو أى لسان

-ⲡⲉⲭⲁⲩ ⲛⲁⲓ ⲛⲧⲉⲩⲧⲁⲡⲣⲟ ص قال لى بفمه

-ⲧⲡⲉⲓ ⲉⲣⲱⲱⲉⲣⲱⲱⲥ ⲙⲙⲏ ⲧⲉⲥⲧⲁⲡⲣⲟ ص قَبْلَ فَمَها

-ⲧⲁⲡⲣⲟ ⲉⲓ ⲧⲁⲡⲣⲟ ص (= ⲣⲱ ⲟⲩⲃⲉ ⲣⲱ ب) فَما لِفَم

٢ . فوهة (بئر أو مغارة) (تك ٢٩ : ٢ - يش ١٠ : ١٨)

٣ . حَدّ (السيف أو غيره)

-ⲧⲁⲡⲣⲟ ⲛ̄ⲧⲥⲏⲫⲉ ص حد السيف

٤ . طَرَف (أى شيء)

-ⲧⲁⲡⲣⲟ ⲙⲡⲥⲁⲧ ص طرف الذيل

ⲧⲁⲡⲥ ب ,ⲧⲁⲁⲡⲥ ص ,ⲧⲟⲡⲥ ص.ب (ⲧ) عادَة . دَأبٌ . تَعَوُّد . أُلفَة *custom, habit*

-ⲙⲡⲉⲣⲭⲁ ⲧⲁⲡⲥ ⲛⲁⲕ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉⲏⲥⲉⲙⲱⲟⲩ ب لا تَجعل لكَ ألفة مع رئيس

-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲧⲁⲁⲡⲥ ⲱⲡ ⲛⲓⲙⲙⲁⲩ ص إذا تَملّكه عادة

ⲧⲁⲡⲧ ⲛ̄ⲣⲱ ص فقط مَضَغَ وابتَلَعَ

(لا تأتي إلاّ مع ⲣⲱ//)

ⲧⲁⲣ I. ص.ب (π) ١ . فَرْع . غُصْن . شُعْبَة *branch*

-ⲉⲧⲛⲟⲩ ⲛⲛⲓⲧⲁⲣ ⲉⲧⲗⲛⲕ ⲁⲫⲟⲗⲟⲩ ب أطراف الأغصان الطريّة اقتطعْها (حز ١٧ : ٤)

-ⲱⲉ ⲛⲧⲁⲣ ⲃ ب خشبة بفرعين

• ⲟⲓ ⲛⲧⲁⲣ ب ,ⲟ ⲛⲧⲁⲣ ص مفرَّع . ذو فروع *have branches*

-ⲡⲓⲛⲟⲉ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲋ ⲛⲧⲁⲣ ب الحَمْل المثلوث

-ⲡⲓⲙⲙⲁⲕⲗⲓⲃⲓ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲧⲁⲣ ⲃ ب السوط ذو السانون (ذو الفرعين)

-ⲉⲉⲛⲱⲗⲓⲃ ⲉⲧⲟ ⲛⲱⲟⲙⲛ̄ⲧ ⲛⲧⲁⲣ ص أسياخ ذات ثلاث فروع

-ⲟⲩⲧⲁⲣ ⲛⲭⲱⲓⲧ ب غصن زيتون

-ⲟⲩⲧⲁⲣ ⲛⲕⲁⲗⲗⲏⲣⲉ ص فرع المدراية

٢ . سِنّ . رأس مُدبَّب *have points, point*

-ⲉⲉⲙⲙⲏⲉⲉ ⲉⲩⲃⲟⲣⲃ ⲉⲛ̄ ⲧⲧⲁⲣ ⲛ̄ⲧⲥⲁⲣⲝ ص ريش طالع في فرع الجسم (جسم الطائر)

• ⲣⲁⲧ ⲧⲁⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص أبَتَ فروعا (إش ٢٧ : ٦)

• ⲟⲓ ⲛⲧⲁⲣⲧⲁⲣ ب مُثلَّث . مُسَنَّن

-ⲉⲁⲛⲱⲗⲓⲕ ⲙⲃⲉⲛⲓⲡⲓ ⲧⲁⲣⲧⲁⲣ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲉⲁⲛⲗⲟⲛⲭⲏ ب أسياخ حديد ومثاقيب مُدببة كالحِراب

ⲧⲁⲣ II. ب.ص (π,ⲧ) مِجْداف . مِذْرا (معدّاة المركب) *oar*

-ⲁⲣⲉⲭⲁⲛⲧⲁⲣⲭⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲛⲓ ⲡⲁⲣⲁ ⲡⲓⲱⲓ ب إذا أزادهم بالأوامر عن الحد

-ⲁⲩⲧⲁⲣⲱⲟ ⲙⲡⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲛⲓⲙⲁⲱⲥ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛ-ⲥⲁⲝⲓ ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲭⲱⲫⲣⲓ ب أكثرَ سَماع الأُذُن بعَجيب الكلمات

• ⲧⲁⲣⲭⲏⲟⲩⲧ ب (ⲉⲕ) مُتكاثر . مُتزايد . زائد

-ⲧⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲣⲭⲏⲟⲩⲧ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲩ ب [٢ : ١٩ أى] متكاثرون علىَّ

ⲧⲁⲣⲉ ص (ⲉⲕ) صاحٍ . مُتيقِّظ

-ⲁⲩⲭⲟⲥ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲉⲏⲧ ⲉⲩⲧⲁⲣⲉ ⲭⲉ .. ص قالَ بقلب .. مُتيقِّظ أنَّ ..

ⲧⲁⲥ- ص : ⲃⲁⲗ مع – تأتي

• ⲧⲁⲥⲃⲁⲗ ص *proud eyed* مُتعظِّم العين . مُتعالٍ

• ⲣⲧⲁⲥⲃⲁⲗ ص تعالَى . تعظَّمَ . نظَرٌ بازدراء

-ⲙⲡ̀ⲣ̀ⲣⲧⲁⲥⲃⲁⲗ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲟⲓⲕⲱⲛ *(ⲉⲧⲃⲉⲓⲕⲱⲛ)* ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص لا تنظرْ باحتقار إلى خليقة !

• ⲙⲛⲧⲧⲁⲥⲃⲁⲗ ص (ⲧ) وقاحة . قِلَّة حَياء

-ⲙⲡⲣⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲙⲛⲧⲧⲁⲥⲃⲁⲗ ص لا تَمشِ بوقاحة

ⲧⲁⲥⲟⲟ,ⲧⲁⲥⲟⲉ-,ⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ب ,ⲧⲥⲧⲟ, ⲧⲥⲧⲉ-,ⲧⲥⲧⲟⲩ ص ١ . رَدَّ . أرجَعَ

(vb tr فعل متعدى) bring back, make to return

[خر ٢٣ : ٤ – إر ٢١ : ٤ – إش ٤٢ : ٢٢ – حز ١٦ : ٥٥ – حز ٣٩ : ٢ – هو ٢ : ٣]

-ⲙⲓⲙ ⲉⲟⲛⲁⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ب مَنْ يردّه [إش ٤٣ : ١٣]

-ⲁⲩⲧⲁⲥⲟⲟ ⲙ̀ⲡⲉⲁⲧ ⲉⲩⲕⲏⲡ ب ردَّ الفضة مُضاعفة

-ⲫⲱⲟⲛⲙ ⲉⲁⲕⲧⲁⲥⲟⲟⲥ ⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲣⲏⲫ ب الرداء الذى أرجعتَه كما كان (بحالته)

• ⲙⲁⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ب إرْجِعْ . رُدَّ (فعل أمر)

-ⲙⲁⲧⲁⲥⲟⲟⲛ ⲫⲏ ب ردَّنا يا !

٢ . رَجِعَ . عادَ . آبَ [حز ٤٦ : ٩] *return (فعل منعكس vb refl)*

-ⲫⲛⲁⲧⲁⲥⲟⲟⲓ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲉⲟⲣⲉ .. ب لنْ أعود بعد أن ..

-ⲉⲧⲁ ⲫⲁⲣⲁⲱ ⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ب لما رجع فرعون

-ⲫⲣⲟⲃ ⲉⲧⲧⲁⲥⲟⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ب بابان بنطويان (يرتدّان)

-ⲁⲩⲧⲁⲥⲟⲟ ⲛ̀ⲭⲉ ⲡⲁⲉⲏⲧ ب انقلبَ قلبي [هو ١٦ : ٨]

٣ . رَجِعَ . عادَ . آبَ *return (فعل لازم vb intr)*

[تك ٨ : ٧ – لا ١٢ : ١٦ – خر ٣٢ : ٢٧ – لو ٢٧ : ٩ – هو ١١ : ٥ – لو ٢٣ : ٤١]

-ⲁⲓⲱⲁⲛⲧⲁⲥⲟⲟ ⲫⲛⲁⲑⲓⲕ ⲙⲁⲕ ب عند رجوعي سأوفيكَ [لو ١٠ : ٣٥]

• ⲫⲏⲉⲧⲧⲁⲥⲟⲟ ب المَكُّوك (عِدَّة من عِدَد النسج)

٤ . ارتَدَّ [إش ٩ : ١٢ – مي ٢ : ٤] *(فعل لازم vb intr)*

– مع الحروف الآتية :

١ – أرجعَ إلى . رَدَّ إلى *bring back to* ب (اسم + nn) • *1.* ⲉ- [خر ٢٢ : ٢٦ – إش ٢٧ : ٢٩ – إر ٤١ : ١٦]

-ⲙⲁⲧⲁⲥⲟⲟ ⲛ̀ⲧⲥⲏⲕⲓ ⲉⲡⲉⲥⲙⲁ ب رُدَّ (أرجِعْ) السيف إلى مكانه [مت ٢٦ : ٥٢]

٢ – عادَ إلى *return to*

[تك ٣ : ١٩ – دا ١٠ : ٨ – أع ١٣ : ٣٤ – عب ١١ : ١٥]

-ⲁⲩⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ⲉⲡⲉⲫⲏⲓ ب عاد إلى بيته

-ⲧⲁⲥⲟⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲡⲛⲁⲉⲓ ب عودوا إلى الوراب

-ⲙⲁⲧⲁⲟⲟ ⲉⲡⲉⲕⲱⲓⲥ ب ارجَعْ (أيها السيف) إلى غِمدكَ [لو ٢٢ : ٥١]

-ⲧⲉⲉⲓⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲕⲛ̀ⲧⲥ ⲁⲓⲧⲥ̀ⲧⲟⲥ ⲉⲣⲏⲥ ص الثوب الذى أحضرتَه أرجعتَه إلى الصميد

-ⲉⲫⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲥⲟⲟ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ب يرجع لكَ حصونكَ [حز ٢٦ : ٨]

-ⲉⲧⲁⲥⲟⲟ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲓⲙⲁ ب أن يردَّ الأواني إلى هذا الموضع [إر ٣٥ : ٦]

• 2. ⲉ- (+ vb فعل) ب عادَ فَـ [حز ٣٦ : ١٢] *return to*

-ⲫⲛⲁⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ⲁⲛ ⲉⲥⲱⲣⲉⲙ ⲛ̀ⲕⲉⲥⲟⲛ ب لن تعودِ يضلّ مرةً أخرى

-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲥⲟⲟⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲁⲛ ⲉⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛ̀ⲑⲉⲁⲛ ⲭⲓⲛⲓ ب لن تعودوا تتكلمون بالبرانة [حز ١٣ : ٢٢]

• 3. ⲭⲁ ب ,4. ⲉⲁ ب رجعَ إلى . رَدَّ إلى . استَرَدَّ *return, return to* [خر ٢٤ : ٤]

-ⲛ̀ⲧⲉⲛⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ⲉⲁⲣⲟⲛ ب نستردُّهم (نردُّهم إلينا) [إش ٧ : ٦]

-ⲭⲁⲛⲧⲉⲕⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ⲭⲁⲣⲟⲕ ب حتى نعيده إليكَ

• 5. ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب رجعَ إلى . عادَ نحوَ . رَدَّ إلى *turn upon* [تك ٢٧ : ٥٩ – مز ١١٨ : ٤٠ – إش ٣٨ : ٨]

-ⲁⲛⲭⲁⲛⲧⲁⲥⲟⲟⲛ ⲉⲭⲱⲕ ب إذا رجعنا إليكَ

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲧⲁⲥⲟⲉ ⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲁ ب لِنَعُد بالحديث إلى القصّة

• 6. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ١ - رَدَّ . أرجَعَ *turn out*

-ⲙⲡⲉⲣⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب لا نردُّه [مت ٥ : ٤٢]

-ⲛⲉⲭⲏⲣⲓ ⲉⲧⲟⲩⲧⲁⲥⲟⲟ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب بَنوكَ الذين رَدُّوا على أعقابهم [إش ٥١ : ٢٠]

٢ - ارتَدَّ عن . حَوَّلَ عن *return*

-ⲁⲩⲧⲁⲥⲟⲟ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲙⲁⲩⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲛ̀ⲧⲉⲙⲥⲱⲧⲉⲙ ب حوَّل أُذنه عن سَماع

٣ - رَفَضَ . نَبَذَ [١صم ٨ : ٧] *reject*

-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲓⲛⲟⲩⲧ ب ترفضون الآلهة

-ⲁⲩⲧⲥⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲱⲁⲝⲉ ⲙⲙⲉ ص رَفَضَ كلمات الحق

٤ ماحَظَرَ ص [راجع ص ⲥⲧⲟ,ⲧⲥⲧⲟ]

• 7. ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب ١ - رَدَّ عن . رجعَ عن *turn away from* [لا ٤٢ : ١٥]

-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲉⲕⲙⲱⲓⲧ ب فليرجعْ كل واحد عن طريقه

٢ - تَحَوَّلَ عن . ارتَدَّ عن [إش ٨ : ١٧]

٣ - صَرَفَ عن . انصرفَ عن [حز ١٦ : ٢٧]

• 8. ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ب (= ⲣⲓⲕⲓ ب) حادَ عن . ارتَدَّ *turn away from* [إش ٣٠ : ١١]

• 9. ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب رجعَ عن . رَدَّ عن *turn away from* [حز ٣٣ : ١٢ – يع ٥ : ٢٠]

-ⲁⲩⲧⲁⲥⲟⲟ ⲛⲟⲩⲙⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ب رَدَّ كثيرين عن هرطقاتهم

• 10. ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲭⲉⲛ ب أبطَلَ من على *turn upon* [حز ٢٣ : ٤٨]

• 11. ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ̀- ب صَرَفَ عن *turn away from* [إش ٥٧ : ١٧ – حز ٣٣ : ٩ – مز ٥٠ : ٩]

-ⲙⲡⲉⲣⲧⲁⲥⲟⲟ ⲙⲡⲉⲕⲉⲟ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲓ ب لا تصرفْ وجهكَ عني

• 12. ⲉⲫⲁⲉⲟⲩ ب ,ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ص ١ - تَحوَّلَ إلى الخلف *turn backward* [٢صم ١ : ٢٢ – مز ٤٣ : ٩]

٢ - دارَ . تَحوَّلَ إلى الخلف [حز ١ : ٩]

٣ - استأنفَ (قضيّة)

-ⲫⲛⲁⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲫⲁⲉⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ب سيستأنف القضية

• ⲧⲁⲥⲟⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲥⲧⲏⲧ ص (ⲉⲕ) عائد . راجِع . مُرتَدّ

ثقيل كالرصاص ص ϩⲣⲟϣ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲧⲁϩⲉⲧ
• ⲟⲓ ⲛⲧⲁⲧⲉ ب ⲟ, ⲛⲧⲁϩⲉⲧ ص مصنوع من الرصاص
be leaden
-ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲧⲁⲧⲉ ب قلبه (نفسه) مثل الرصاص

ⲧⲁⲧϩⲟ *I.* ب (π) *tribulation, distress* ١ ـ ضيق . شِدَّة
[رو ٨ : ٣٥ – اى ٣٠ : ٣]
restraint, impedance ٢ ـ اعاقة . حِصار . زَنْقَة
• ⲧⲁⲧϩⲟ ⲉϧⲟⲩⲛ ب (π) (نفس المعاني) [مي ٧ : ١٧]
restriction ٣ ـ قَيْد . تقييد
٤ ـ اسورة . خُزامة
-ⲁⲛⲛⲉⲕϯ ⲛⲟⲩⲧⲁⲧϩⲟ ⲛⲧⲉⲥⲱⲉⲃⲓⲱ ب لا يعطى اسورة بدلها [اى ٢٨ : ١٥]
• ⲧⲁⲧϩⲟⲩⲧ ب (eq) مزنوق . مَحْصور . مُعاق . مُقَيَّد .
restrained مُتضايق
-ⲉⲓⲧⲁⲧϩⲟⲩⲧ ب أنا متضايق
-ⲛⲉⲫⲃⲁⲗⲁⲧⲝ ⲛⲁⲩⲧⲁⲧϩⲟⲩⲧ ⲉⲛⲩⲉ ب قدماه كانتا مَحصورتين فى الخشب

ⲧⲁⲧϩⲟ *II.* ب كَدَّسَ . كَوَّمَ . لَمَّ (لب)
• ⲧⲁⲧϩⲟⲩⲧ ب (eq) مُكَدَّس . مُلَمَّم (لب)

ⲧⲁⲩ- ص اشترَى . ابتاعَ الشارى
• ⲡⲉⲧⲧⲁⲩ ص
[راجع الفعل ص ⲧⲟⲟⲩ *II.*]

١ ـ سَمَّى . أطلَقَ اسماً ⲧⲁⲧⲉⲣⲓⲛ// ص
٢ ـ بَيَّنَ . شَرَحَ . أوضَحَ . وَضَّحَ . وَصَفَ
• ⲁⲧⲧⲁⲉⲣⲓⲛ// ص فائق الوصف
-ⲙⲛⲧⲉⲓⲱⲧ ⲛⲁⲧⲧⲁⲉⲣⲓⲛⲥ ص (ד) آبُوَّة فائقة الوصف (لا توصف)
• ⲱⲟⲩⲧⲙⲙⲧⲁⲧⲉⲣⲓⲛⲟⲩ ص غير جدير بالذِكْر (بالنسمية)
[راجع الفعل ص ⲧⲁⲩⲟ, ب ⲧⲁⲟⲩⲟ]

١ ـ أرسَلَ . بَعَثَ . أوفَدَ ⲧⲁⲩⲟ,ⲧⲁⲩⲉ-,ⲧⲁⲩⲟ// ص
٢ ـ ذَكَرَ . قالَ . حَكَى . وَصَفَ
٣ ـ انتَجَ . أ رَ . غَلَ
[راجع الفعل ب ⲧⲁⲟⲩⲟ]

• ⲧⲁⲫⲙⲏ ب حقيقى
[راجع ب ⲙⲏ]

ⲧⲁⲫⲟⲥ ب ى (π) قَبْر . مَدْفَن
ⲧⲁⲭⲁ,ⲧⲁⲭⲏ,ⲧⲁⲭⲉⲓ ى بسرعة
ⲧⲁⲱⲥ ى (π) طاووس
ⲧⲁϣⲱ,ⲧⲁϣⲉ-,ⲧⲁϣⲟ// ص.ب *increase* أكثَرَ . وَفَرَ
[عد ٢٦ : ٥٤ – ام ٢٢ : ١٦ – حز ١٦ : ٢٥]
• ⲡⲉⲧⲧⲁϣⲟ ص الكثير (ام ٢٨ : ٨)
-
ⲛⲏⲥⲓⲥ ص أكثر المونى باستهتاركم
-ⲯⲱⲉ ⲁⲛ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁ ⲧⲁϣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲣⲟⲟⲩ ص لا يجب ان أحداً يكثر صياحه
-ⲙⲁⲧⲁϣⲟⲕ ⲉⲟⲩⲙⲛⲧⲙⲁⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ص أكثِرْ من مَحبتك [لم ٢٣ : ١٦]
-ⲉⲩⲧⲁϣⲟ ⲙⲙⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲯⲁⲗⲓ ب يُزيد فى الصلاة
-ⲁⲓⲧⲁϣⲟⲩ ⲉⲓⲍⲓⲛ ⲡⲉⲥⲟⲩⲟ ⲙⲛ̄ ⲛⲏⲣⲡ ص أكثرتُ له القمح والخمر

• ⲧⲁⲥⲟ ب ,ⲧⲁⲥⲉⲧ ص (eq) مَرفوض . مَنبوذ
-ⲟⲩⲃⲓⲟⲥ ⲛⲁⲡⲟⲃⲗⲏⲧⲟⲛ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲧⲁⲥⲟⲛⲟⲩⲧ ب حياة مرفوضة ومنبوذة
-ⲛⲉⲧⲥⲟⲟⲩ ⲁⲩⲱ ⲉⲧⲧⲥⲧⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص (الأمور) النجسة والمرفوضة

• ⲧⲁⲥⲟⲟ ب ,ⲧⲥⲧⲟ ص (π) ١ ـ عَوْدَة . رجوع . اياب
sending back [أع ١٥ : ٣]
-ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲛⲧⲁⲥⲟⲟ ب طريق العودة
٢ ـ ارتداد . رِدَّة [إر ٦ : ١٩]
• ⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب.ص (π) *rejection* رَفض . ازدراء
-ϫⲣⲱ ⲙⲡⲉⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲧⲥⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص استخفيم هذا العالم بازدراءٍ
• ϫⲓⲛⲧⲁⲥⲟⲟ ب (π) *return* رجوع . عودة . اياب
[تك ٣ : ١٦ – إش ٥ : ٢٧ – حز ٤٧ : ٧]
• ϫⲓⲛⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) ارتداد [إر ١٨ : ١٢]
• ϫⲓⲛⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲫⲁⲣⲟⲧ ب (π) انصراف عن
turning backward
• ϫⲓⲛⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ-,ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲁ ب (π) عودة إلى *turning in to*

ⲧⲁⲥⲟ,ⲧⲁⲥⲓⲟ ص (ⲁⲥⲁⲓ من الفعل *caus.* (متعدى) خَفَّفَ
make light
-ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲧⲁⲥⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲁⲙⲛ̄ⲧⲉⲩⲥⲉⲃⲏⲥ ص لكى يسرع قلبكَ إلى التقوى

ⲧⲁⲥⲣ̄ ص سِلْكٌ *wire*
[راجع المثال تحت ص ϫⲟⲗϫⲗ]

ⲧⲁⲥⲧⲟ ص رجعَ . عادَ . آبَ
[راجع ب ⲧⲁⲥⲟⲟ]

ⲧⲁⲧⲥⲓ ب ,ⲧⲁⲃⲥⲉ ص (ד) أثر القدم . اخمص القدم .
وطأة القدم . خطوة *foot-sole, foot-print*
[لك ٤٢ : ٩–مز ١٦ : ٥–مز ١٧ : ٣٧–مز ٤٣ : ١٦–٢كو ١٢ : ١٨]
• ⲯⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ب.ص (ד) ١ ـ خطوة
blow, stroke of foot, footprint
-ⲛⲛⲉⲟⲩⲱⲟⲩⲓ ⲉⲓ ⲛⲓⲯⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ⲛⲧⲉ ⲫⲛⲁⲉϯ ب الذين يسلكون فى خطوات الإيمان [رو ٤ : ١٢]
-ⲟⲩⲇⲉ ⲟⲩⲯⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ب ولا وطأة قدم [اع ٧ : ٥]
٢ ـ أظلاف بهيمة [حز ٣٢ : ١٣] ⲯⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ⲛⲧⲉⲃⲏⲏ ب
• ⲃⲓⲧⲁⲧⲥⲓ ب ,ϫⲓⲧⲁⲃⲥⲉ ص (ⲛⲥⲁ) اقتفى أثر . استقصَى . سَبَرَ غَوْر
take step after, follow
-ϫⲓⲧⲁⲃⲥⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲥⲙⲟⲧ ⲛⲛⲉⲓⲟⲧⲉ ص اقتفوا أثَرَ الآباء
• ⲃⲓⲧⲁⲧⲥⲓ ⲛⲥⲁ سَبَرَ غور

• ⲁⲧⲃⲓⲧⲁⲧⲥⲓ ب ,ⲁⲧⲭⲓⲧⲁⲃⲥⲉ ص (ⲛⲥⲱ//)
not to be tracked لا يُستقصى
-ⲉⲁⲙⲁⲧⲃⲓⲧⲁⲧⲥⲓ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲕⲙⲱⲓⲧ ب ما أبعد طُرُقه عن الاستقصاء (طرقه لا تُستقصَى) [رو ١١ : ٣٣]
-ⲟⲩⲉⲁⲡ ⲛⲁⲧⲃⲓⲧⲁⲧⲥⲓ ⲛⲥⲱⲟⲩ ب حكم لا يُستقصَى
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲃⲓⲧⲁⲧⲥⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲭⲓⲧⲁⲃⲥⲉ (ד) ص عدم استقصاء

ⲧⲁⲧⲉ ب ,ⲧⲁⲉⲧ ص (π) *lead* رصاص (من المعادن)
[حز ٢٢ : ١٨]
-ⲧⲁⲧⲉ ⲉⲩⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ب رصاص مغلى
-ⲧⲁⲧⲉ ⲉⲩⲣⲟⲕⲉ ب رصاص مَحروق
-ⲡⲁⲧⲁⲛ ⲙⲙⲛⲧⲁⲉⲧ ص لون رصاصى
-ⲧⲁⲉⲧ ⲛⲉⲙⲉⲃⲟⲟⲩϣ ص *Ethiopian lead* رصاص حبشى

امنَعْ ب -ⲧⲁϩⲛⲟ ⲛ̀ⲧⲉⲟⲣⲙⲏ ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲧⲱⲟⲩⲛ
(أوقِفْ) الدافع أن يتهيَّج (ثور)

• 2. ⲉ- (+nn اسم) ب مَنَعَ من . مَنَعَ عن
-ⲛⲛⲉ ⲉⲗⲓ ⲓⲱⲧⲁϩⲛⲟ ⲛⲁⲓⲱⲛ ⲉⲡⲁⲓⲉⲱⲃ ب لن يقدر أحد أن يَمنعنا عن هذا العمل

• 3. ⲉⲃⲟⲗϩⲁ (+nn اسم) ب مَنَعَ من . مَنَعَ عن
(لك ٢٣ : ٦ – مز ١١٨ : ٧٧ – ١٤٦ : ٧)
-ⲁⲩⲧⲁϩⲛⲟ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲛ̀ⲧⲱⲉⲙⲙⲱ ب مَنَعَ الجميع من الخِدمة

• 4. ⲉⲫⲁϩⲟⲧ ب set back زَرَّأ . رَدَّ إلى الوراء
-ⲉⲁⲩⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲉⲧⲧⲁϩⲛⲟ ⲛⲁⲙⲙⲱⲟⲩ ⲫⲁ-ϩⲟⲧ ب أمسكوهم وردُّوهم إلى الوراء

• ⲧⲁϩⲛⲟ ب (π) hindrance مانع . امتناع . حَجْز
• ⲁⲧⲃⲏⲉ ⲧⲁϩⲛⲟ ب without hindrance بلا مانع
-ⲛⲁϥⲧ ⲛⲁⲙⲟϥ ⲁⲧⲃⲏⲉ ⲧⲁϩⲛⲟ ⲉⲛⲧⲏⲣϥ أسلَمَ نفسه بلا مانع البتّة إلى نُسكيّات ب ⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ مُتعِبَة

• ⲁⲧⲧⲁϩⲛⲟ ب غير ممنوع . مَسموح به . مُصَرَّح به unhindered

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲁϩⲛⲟ ب (т) عدم مَنْع . سَماح

• ϫⲓⲛⲧⲁϩⲛⲟ ب (π) مَنْع . حَجْز . اعاقة . تعويق . حيلولة hindering, obstructing
-ⲛϫⲓⲛⲧⲁϩⲛⲟ ⲛ̀ⲧⲫⲉ ب اغلاق السماء (١مل ٨ : ٣٥)

ⲧⲁϩⲟ I., ⲧⲁϩⲉ-, ⲧⲁϩⲟ/ ص.ب

١. أدْرَكَ . لَحِقَ . حَصَّلَ attain
(٢صم ١ : ٦ – ١٤ ٩ : ١٣ – صف ٢ : ٢ – حز ٣٢ : ١٣ – يو ١٢ : ٣٥ – في ٣ : ١٢)
-ⲁ

أسرع وراءه حتى لَحقه عند الجَبَل ب ⲧⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ

فليدركهم الظلام ب -ⲙⲁⲣⲉ ⲟⲩϫⲁⲕⲓ ⲧⲁϩⲱⲟⲩ

ستمضي ولن يمكنهم ب -ⲉⲛⲁϩⲱⲗ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁϭⲱⲧⲁϩⲟⲥ ⲁⲛ ادراكها

١. أدرك بمعنى : شَمِلَ (للحزن أو الفرح أو الخوف) befall
بدركهم (يشملهم) الفرح ب -ⲟⲩⲟⲩⲛⲟϥ ⲉϥⲉⲧⲁϩⲱⲟⲩ (إش ٣٥ : ١٠)

١. أدرك بمعنى : بَلَغَ إلى أو وَصَلَ attain to
بلغوا المدينة ب -ⲁⲩⲧⲁϩⲉ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ
لا تدَعْه يصبح حملاً ص -ⲙⲡⲣⲕⲁⲁϥ ⲉⲧⲁϩⲉ ⲛⲉⲓⲱⲧ (يبلغ لدرجة الحَمل)

١. وَصَلَ . بَلَغَ هدفه . نالَ . تَحَصَّلَ على . تَمَكَّنَ reach, attain, be able
(لم ٢١ : ١٢ – حز ٤٦ : ٧ – أع ٢٧ : ١٣ – ١كو ٩ : ٢٤)
-ⲭⲛⲁⲧⲁϩⲟ ⲁⲛ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲛⲓⲱϯ ⲛ̀ⲁⲱⲣⲉⲁ ب لن ينال العطايا العظيمة

-ⲁ ⲧⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲛⲁⲧⲁϩⲟⲕ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲡⲉⲭⲓⲥⲉ ص، التوبة ستوصّلكَ ب ⲧⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲛⲁⲧⲁϩⲟⲕ ⲉⲛⲃⲓⲥⲓ إلى العُلا

فلتدركني رحمتكَ ب -ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲉⲕⲛⲁⲓ ⲧⲁϩⲟⲓ

الصوت الواصل إلى ب -ⲧⲥⲱⲧⲙ ⲉⲧⲧⲁϩⲟ ⲛⲛⲁⲙⲁⲱⲉ أذني

قُلتُ ب -ⲁⲓϫⲟⲥ ϫⲉ ϯⲛⲏⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲛⲓⲧⲁϩⲟ سأدخل و أتمكّن

قد أدركتُ . قد نلتُ (في ٣ : ١٢) ب -ⲁⲓⲟⲩⲱ ⲁⲓⲧⲁϩⲟ

• في الحساب : حاصل (جمع)
بلغ العدد خمس ربوات ب -ϯⲛⲛⲓ ⲁⲥⲧⲁϩⲉ ϯⲓⲟⲩ ⲛⲃⲃⲁ

- تتصل ببعض الأفعال لتفيد الكثرة : ص.ب • ⲧⲁϣⲉ-
أكثرَ الصنيع ب • ⲧⲁϣⲉⲓⲣⲓ
واضح الظهور ب (eq) • ⲧⲁϣⲉⲟⲩⲟⲛⲉ
واضح البياض ب (eq) • ⲧⲁϣⲉⲟⲩⲟϣϣ
أحَبَّ بشدّة . شَغَفَ حباً ب • ⲧⲁϣⲉⲙⲙⲉⲓ
-ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲉⲛⲧⲁϣⲉⲙⲙⲉⲓ ⲛⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ب مكذا إذ كنا حانين إليكم (١تس ٢ : ٨)
أكثر الكلام ب • ⲧⲁϣⲉⲥⲁϫⲓ
أكثرَ الدخول ص • ⲧⲁϣⲉⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ
لا تُكثِرْ ص -ⲙⲡⲣⲧⲁϣⲉⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲙⲡⲉⲕϣⲡⲏⲣ الدخول في (بيت) صاحبكَ (أم ٢٥ : ١٨)
تهرَّبَ ب ,ⲧⲁϣⲉⲫⲱⲧ ص ,ⲧⲁϣⲉⲡⲱⲧ
ب ⲧⲁϣⲉⲟⲉⲓϣ ص ,ⲧⲁϣⲉⲱⲓϣ,ⲧⲁϣⲉⲉⲓⲱⲓϣ وَعَظَ . بَشَّرَ . صاحَ . نادى
مُبَشِّر much swearer ص • ⲣⲉϥⲧⲁϣⲉⲟⲉⲓϣ
أكثر الحلف ص.ب • ⲧⲁϣⲉⲱⲣⲕ
مُكثِر الحلف much swearer ص.ب • ⲣⲉϥⲧⲁϣⲉⲱⲣⲕ
كثروا ما رَدَّ (مز ٧٧ : ٣٣) ص • ⲧⲁϣⲉⲕⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ

بُصاق
بَصَقَ ص • ⲉⲓⲧⲁϥ,ⲛⲉϫⲧⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ
[راجع ب ⲟⲁϥ]

نَقَعَ . بَلَّ ص ⲧⲁⲉⲃⲏ/
-ⲧⲁⲉⲃⲟⲧ ⲉⲓ ⲉⲛⲓϫ ص انقعها في الخل
• ⲧⲁⲉⲃⲏ ص (eq) مَنقوع . مَبلول . مُبَلَّل
-ⲉⲉⲛⲗⲁⲕⲓ ⲛⲟⲉⲓⲕ ⲉⲧⲧⲁⲉⲃⲏ ص كِسَر من الخبز مَبلولة
-ⲱⲁⲧⲕⲁ ⲛⲉⲧⲟⲉⲓⲕ ⲉⲧⲧⲁⲉⲃⲏ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ⲱⲁ ⲉ-ⲧⲟⲟⲩⲉ ص يركون خبزهم المنقوع إلى الصباح
[راجع ص ⲧⲱⲃⲏ]

سَكْران ص (= ⲟⲁⲃⲓ ب)
-ⲛⲉⲧⲧⲁⲉⲉ ⲉⲛ ⲟⲧⲏⲣⲡ ص السَكارَى بالخَمر
[راجع الفعل ص ⲧⲉⲉ, ب ⲟⲓⲃⲓ]

دَعا I. ص (= ⲟⲁⲉⲓⲓ/ ب)
• ⲧⲁⲉⲓⲓ ص (eq) (= ⲟⲁⲉⲉⲓⲓ ب) مَدعو
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲉⲓⲓ, ب ⲟⲱⲉⲉⲓⲓ]

دَفَعَ . استَحَثَّ . طارَدَ II. ص ⲧⲁⲉⲓⲓ/
-ⲛϫⲟⲓ ⲛⲧⲁⲧⲧⲁⲉⲓⲓⲉϥ ⲉⲧⲉⲓⲣⲱ ⲉⲓⲧⲁⲓ ⲛⲛⲁⲩ-ⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ص السفينة التي دُفِعَت إلى الميناء بواسطة القبطان
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲉⲓⲓ]

١. مَنَعَ . أعاقَ . ب ⲧⲁⲉⲛⲟ,ⲧⲁⲉⲛⲉ-,ⲧⲁⲉⲛⲟ/
حَجَزَ . أوقَفَ . عَوَّقَ hinder (فعل متعدي vb tr)
(مز ٣٩ : ٨ – مز ٧٦ : ٥ – أم ٣ : ٢٧ – إش ٤٣ : ٦ – مر ٩ : ٣٨ – أع ٨ : ٣٦ – أع ٢٤ : ٤ – ١تس ٢ : ١٨)
-ⲛⲓⲓ ⲡⲉⲟⲛⲁⲧⲁⲉⲛⲟ ⲛⲛⲓⲟⲛⲟⲩ ب مَنْ الذي يَحجز الرياح
موثق (تك٢٢:١٣) ب -ⲉⲧⲧⲁⲉⲛⲟ ⲛⲙⲟϥ
امنعْ ب -ⲙⲁⲧⲁⲉⲛⲟ ⲛⲙⲛϫⲱⲛⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲗⲁⲃⲟⲛ حُمُوَّ غضبكَ

٢. امتنع . توقَّفَ . أعيق . كَفَّ be hindered (فعل لازم vb intr)
بكف الينبوع ب -ⲛⲛⲉⲥⲧⲁⲉⲛⲟ ⲛϫⲉ ⲧⲙⲟⲩⲛⲓ
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- (+vb فعل) ب مَنَعَ من . مَنَعَ عن
(مت ١٩ : ٤ – أع ١٦ : ٦ – ١كو ١٤ : ٣٩)
-ⲉⲫⲉⲧⲁⲉⲛⲟ ⲉⲃⲱⲧⲉⲃ ب يَمنع من القتل (إش ٢٨ : ٦)
توقفْ حتى أسألكَ ب ... ⲥⲁⲃⲱⲙⲉⲛⲛ

هذا الأمر لا يَعنيني . ⲥⲧⲁϩⲟⲓ ⲁⲛ , ⲛⲛⲉⲥⲧⲁϩⲟⲓ ب •
it is not my duty ليس من واجبي

مُصاب . مُعَرْقَل ⲧⲁϩϩⲟⲧⲧ ب (eq) •

ⲧⲁϩⲟ *III.* **,ⲧⲁϩϩⲉ-,ⲧⲁϩⲟ//** ص.ب قابَلَ . صادَفَ
meet

قابلني وأنا آتٍ (حاي) ⲙⲁⲧⲁϩⲟⲓ ⲉⲓⲛⲏⲟⲩ ب -

فتصادف عثرة البعضَ ص ⲛⲧⲉ ⲟⲩϫⲣⲟⲙ ⲧⲁϩⲉ ⲉⲟⲓⲛⲉ -

شَهِدَ الذين قابلوه في الجسد ⲁⲩⲣⲙⲛⲧⲣⲉ ⲛⲃⲓ ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲁϩⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲱⲙⲁ -
ص

قابلَ في *meet at* ⲧⲁϩⲟ ⲉ- ص.ب •

قابلني ب ⲙⲁⲧⲁϩⲟⲓ ⲏϫⲱⲗⲉⲙ ⲉⲡⲓⲙⲁⲛⲟⲱⲟⲩⲧ† -
بسرعة في الجمعية

قابَلَ . صادَفَ *meet within* ص ⲧⲁϩⲟ ⲉϩⲟⲩⲛ •

إذا وصلكَ هذا قابلني غدًا ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲛⲁⲓ ⲡⲟⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲧⲁϩⲟⲓ ⲉϩⲟⲩ -
ص ⲧⲉ

مُقابَل . مُصادَف *met* ⲧⲁϩϩⲟⲧⲧ ب (eq) •

ⲧⲁϩⲟ *IV.* **,ⲧⲁϩϩⲉ-,ⲧⲁϩⲟ//** ص.ب ١. قَبَضَ على .
أمسَكَ . ضَبَطَ *catch, arrest*
[١صم ٢٣ : ٢٦ – إل ٢٢ : ٣ – رؤ ٩ : ٢٠]

يُمسكوني [مر ١٤ : ٤٨] ⲉⲧⲁϩⲟⲓ ب -

أمسكتكم من ⲁⲓⲧⲉϩⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲣⲱⲧⲉⲛ ب -
كلامكم (أفواهكم)

أمسكوه كبطل ⲁⲩⲧⲁϩⲟⲩ ⲉⲱⲥ ⲧⲩⲣⲱⲛ ب -

امسِكْ الحَبْلَ عندكَ ⲧⲁϩⲉ ⲡⲓⲛⲟⲉ ⲛⲁⲕ ب -

(البُحَيرة) تُحدِه في أول توت ⲡⲓⲙ) ⲧⲁϩⲟⲥ ϩⲉⲛ ⲥⲟⲩⲁⲓ ⲛⲑⲱⲟⲩⲧⲧ ب -(ⲃⲱⲗⲉⲙ

امسكه . القبضَ عليه . اضبطه ب ⲙⲁⲧⲁϩⲟⲩ,ⲁⲙⲁⲧⲁϩⲟⲩ -
(ب)

٢. صادَ . اصطادَ . اقتَنَصَ (لا ١٧ : ١٣–لو ٥ : ٩–يو ٢١ : ٣) *catch*

اصطاد أسدًا ⲁⲩⲧⲁϩⲉ ⲟⲩⲙⲟⲩ ب -

صيّاد . قنّاص *catcher* ص.ب ⲣⲉⲩⲧⲁϩⲟ,ⲣⲉⲩⲧⲁϩⲉ- •

سأجعلكم ⲧⲛⲁⲉⲣ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲛⲣⲉⲩⲧⲁϩⲉⲉⲣⲱⲙⲓ ب -
صيادي ناس

اصطياد . اقتناص (ت) ص ⲙⲛⲧⲣⲉⲩⲧⲁϩⲟ// •

مَصْيَدَة *a snare* ⲙⲁⲛⲧⲁϩⲟ ب (π) •

شَرَك *a catch* ϫⲓⲛⲧⲁϩⲟ ب (π) •

شركه في الطريق ⲡⲉⲩϫⲓⲛⲧⲁϩⲟ ⲉⲓ ⲙⲓⲙⲱⲓⲧ ب -
[أي ١٨ : ١٠]

مَضبوط . مُصاد . ممسوك ⲧⲁϩϩⲟⲧⲧ ب (eq) •

ⲧⲁϩⲟ *V.* **,ⲧⲁϩⲉ-,ⲧⲁϩⲟ//** ص.ب أدْرَكَ . فَهِمَ .
عَقَلَ . استوعَبَ *comprehend* (فعل متعدي *vb tr*)

فهم كل الأمور ⲁⲩⲧⲁϩⲟ ϩⲙⲓⲉⲃⲛⲟⲩⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب -
(الأعمال)

غير مُدرَك . غير مفهوم ص.ب ⲁⲧⲧⲁϩⲟ// •
incomrehensible

غير المُدرَك غير المُدرَك ⲛⲓⲁⲧⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲓⲁⲧⲧⲁϩⲟⲩ ب -

الحِكمة غير مُدرَكة ⲧⲥⲟⲫⲓⲁ ⲟⲩⲁⲧⲧⲁϩⲟⲥ ⲧⲉ ب -

الكلمة صار في (بطن) العذراء بِمثال ⲁ ⲡⲓⲗⲟⲅⲟⲥ ⲱⲱⲡⲓ ϩⲉⲛ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ϩⲉⲛ ⲟⲩ- -
لا يُدرَك ⲉⲓⲱⲟⲧ ⲛⲁⲧⲧⲁϩⲟⲥ ب

لا يمكن ادراكه . غير مُدرَك ⲁⲧⲓⲱⲧⲁϩⲟ// ب •
unattainable, incomrehensible

غير المُدرَك لَمَسوه ب ⲛⲓⲁⲧⲓⲱⲧⲁϩⲟⲩ ⲁⲩⲭⲉⲙⲭⲱⲙⲥ -
[لوقوكية الأرحاء – الأبصلمودية]

كم حاصل ، ب ⲭⲁⲣⲉ ⲉ ⲛⲉⲓ ⳿ⲉ ⲧⲁϩⲉ ⲟⲩⲏⲣ ? -
حاصلها ٨ ، ٣+٥ ب ⲱⲁⲩⲧⲁϩⲉ ⲏ

تَمَكَّنَ من (عمل كذا) ص (فعل +) ⲧⲁϩⲟ ⲛ •

قبل ص ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲧⲁϩⲟ ⲛⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲙⲉⲧⲏⲓ -
أن يتمكنوا من دخولهم بيوتهم

قبل أن أتمكن من أن أجيب ص ⲙⲡⲁ†ⲧⲁϩⲟ ⲛⲟⲩⲱⲱⲃ -

قبل أن يتمكن ص ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲧⲁϩⲉ ⲛⲥⲱⲧⲉ ⲡⲉⲕⲉⲧⲱ -
من فك الرهن

الذي يقدر ص ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲛⲁⲓ̈ⲱⲧⲁϩⲟ ⲛⲁⲁⲕ -
أن يعمله

تَمَكَّنَ من (عمل كذا) ص.ب (فعل +) ⲧⲁϩⲟ ⲉ ⲡ •

قبل أن يتمكنوا ص ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲧⲁϩⲟ ⲉϫⲓ ⲃⲁⲡⲧⲓⲥⲙⲁ -
من نَيْلِ العِماد

لن أحظى برؤيته ب ⲛⲁⲓ̈ⲱⲧⲁϩⲟ ⲁⲛ ⲉⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ †- -
(لن أتمكن من أن أراه)

لَمَّا الطيور والبهائم ب ⲉⲧⲁ ⲛⲓⲉⲁⲗⲁ† ⲛⲉⲓ ⲛⲓⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲧ ⲧⲁ -
ⲉⲱⲗ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ†ϫⲧⲃⲱⲧⲟⲥ
تمكنت من دخول الفلك

خَصَّصَ لِ . فَرَضَ على ب ⲧⲁϩⲟ ⲉⲣⲟ// •
assign to, decide for

فرضوا عليكَ جنيهان لأجرته ⲁⲩⲧⲁϩⲟ ⲛⲥⲛⲁⲩ ⲛⲉⲟⲗⲟⲕⲟⲧⲥⲓⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲡⲉⲕ- -
ص ⲃⲉⲕⲉ

سأدفع ما ستفرضه عليَّ ⲧⲛⲁⲙⲁⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲕⲛⲁⲧⲁϩⲟⲩ ⲉⲣⲟⲓ -
ص

يُخصِّص عمله لكم ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲧⲁϩⲉ ⲡⲉⲕⲉⲱⲃ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ص ١ -

استأجَرَ لِ . استأجَرَ على ب ⲧⲁϩⲉ ⲉ// ⲙⲫⲃⲉϫⲉ •

استأجروا عليكَ ب ⲁⲩⲧⲁϩⲟ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲫⲃⲉϫⲉ -
[لو ٢٣ : ٤]

خرج ليستأجر فَعَلة لكرمه ⲁⲕϣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲧⲉⲕⲧⲁϩⲟ ⲏⲉⲁⲙⲉⲣ ⲉⲡⲉⲕ- -
ب ⲓⲁⲉⲁⲗⲟⲗⲓ

مُجِب للرغبة (مُجِب للوصول إلى فوق) ب ⲙⲁⲓⲧⲁϩⲟ ⲙⲓ ⲉⲣⲣⲏⲓ •

استودَعَ . أودَعَ لَدَى . أوصَى بـ ب ⲧⲁϩⲟ ⲏⲧⲉⲛ •

أستودعكم (أوصي إليكم بـ) أعتنا فيي [رو ١٦ : ١] ب ⲧ†ⲁϩⲟ ⲙⲫⲛⲟⲃⲓ ⲧⲉⲛⲥⲱⲙⲓ ⲏⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ -

مُدْرَك *attainable* ب ⲧⲁϩϩⲟⲧⲧ (eq) •

ⲧⲁϩⲟ *II.* **,ⲧⲁϩⲉ-,ⲧⲁϩⲟ//** ص.ب أصابَ . اعتَرَى .
حَلَّ بِـ . حَصَلَ لِـ . دَهى . ألَمَّ بِـ . جرى لـ(ه) . عَرَضَ لَ *befall*
[تك ٤٢ : ٤ – مز ٩ : ١١ – مز ٣٤ : ٩ –
لو ٥١ : ٢٣ – حز ١٧ : ١٠ – لو ٥ : ٩]

النعمة التي حلَّت بهم ⲡⲓⲉⲙⲟⲩ ⲉⲧⲁⲩⲧⲁϩⲟⲩ ب -

أصابته القرعة ⲁ ⲡⲓⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ⲧⲁϩⲟⲩ ب -

لَمْ ب ⲙⲡⲉⲩⲧⲁϩⲉ ⲧⲙⲉ ص ,ⲙⲡⲉⲩⲧⲁϩⲉ ⲟⲩⲛⲓ -
يُصِب الحقيقة

قبل أن يَحل بكم غضب الرب ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲧⲁϩⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲛⲁⲉ ⲛⲉⲭⲱⲛⲧ ⲙⲡⲣⲱ ب -

لما أصابت يده وجه الصبي ⲉⲧⲁ ⲧⲉⲕϫⲓⲝ ⲧⲁϩⲉ ⲏⲉⲟ ⲙⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ب -

ماذا دهاكَ ؟ . ماذا جرى لكَ ؟ ب ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲁⲕⲧⲁϩⲟⲕ ? -

- يصيبه حجر ⲱⲁⲣⲉ ⲱⲛⲓ ⲧⲁϩⲟⲩ ب -

يعتريه الشيطان ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲇ ⲧⲁϩⲟⲩ ب -

جسمي أصابته الحُمَّى ⲁ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲧⲁϩⲉ ⲥⲓⲕ.ⲁ ⲟⲩⲥⲓⲕ ⲧⲁϩⲉ ⲡⲁ- -
ب ⲥⲱⲙⲁ

كُلِّف القديس أن ب ⲁⲩⲧⲁϩⲉ ⲡⲓⲁⲧⲓⲟⲥ ⲉⲣⲉⲓⲱⲙⲓⲱ -
يبشِّر . صار لزاماً على القديس أن يبشِّر

-ⲁⲩⲫⲓ ⲟⲩⲱⲉ ⲁⲩⲧⲁⲥⲟⲩ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲱⲓ ب أخذ خشبة وركبها في مقياس

• ⲧⲁⲥⲟ,ⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧ// ب.ص (π) ١ ـ قِيام . ثَبات . توطيد . تنصيب . ايقاف *establishment*

-ⲛⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲛⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧ- ⲣⲱⲙⲉ ب قيام ونفع الإنسانية

-ⲛⲱⲟⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲙⲡⲉⲛⲓⲱⲧ... ب حياة وقيام (تنصيب . توطيد) أبينا ...

-ⲁⲩⲫⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲟⲃⲉ ⲛⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲙⲡⲁⲓⲭⲱⲙ ب صَرَفَ على اخراج (قيام) هذا الكتاب

٢ ـ مقام . قامة . استقامة *right order*

-ⲇⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲉⲕⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب قِفْ (معتدلاً) على قامتكَ . قِفْ منتصباً [دا ١٠ : ١١]

-ⲥⲉⲥⲟⲩⲓⲛ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲟⲩⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب مَشهورون باستقامتهم (لأجل استقامتهم)

-ⲇⲣⲉ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲙⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب طعام لأجل اقامة الجسد

٣ ـ تقويم . اصلاح . استقرار [عب ٩ : ١٠]

-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁⲥⲟ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛϣⲁⲛⲧⲁⲥⲟ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛ- ⲙⲱⲓⲧ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ب إن أصلحتم طرقكم اصلاحاً [إر ٧ : ٥]

-ⲁⲩⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲭⲉ ⲛⲓⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲕⲁⲥ ب انْحَلَّت أوصال (تقاويم) عظامه

-ⲟⲩⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲛⲕⲁ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲗⲟⲕ تقويم ص كل شيء مُعْوَجّ

٤ ـ موقف . مصلحة

-ⲉⲁⲛⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ب [أع ٢٤ : ٣] مواقف . مصالح

• ϫⲓⲛⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧ// ب (π) اقامة .انشاء .تثبيت .اثبات *establishment* [إش ٤٩ : ٦]

• ⲧⲁⲥⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲁⲧ// ب ,ⲧⲁⲥⲏⲧ ⲉⲣⲁⲧ// ص (eq) [٣ : ١٥ لا] قائم . مُنتصب . مُقام . مُنْشَأ . مَنصوب . ثابت . باق

-ⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲏⲱⲟⲣⲡ ⲏⲭⲉ ⲧⲉⲛⲫⲧⲥⲓⲥ ب طبيعتنا كانت قائمة في البداية

-ⲉⲩⲥⲉⲉⲥⲱⲃ ⲉⲧⲧⲁⲥⲏⲧ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ص مَطوية ثم مَنصوبة (للخيام)

-ⲟⲩⲥⲁⲣⲝ *(ⲉⲧⲁⲥⲱⲟⲩ)* ⲉⲥⲧⲁⲥⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲁ ⲛⲉ ϫⲱⲙⲥ ب جسد *(الذي مات)* مُقام بدون عفونة

• ⲡⲥⲱⲟⲩ ⲉⲧⲧⲁⲥⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب المظهر القائم . الأمر الواقع

• ⲧⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ ⲉⲧⲧⲁⲥⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲁⲧⲥ ب الخدمة القائمة

ⲧⲁⲥⲥ ص (eq) (= ⲟⲁⲥⲥ ب) مَدهون . مَمسوح

[راجع الفعل ب ⲟⲱⲥⲥ]

ⲧⲁⲥⲧ *I.*,ⲧⲁⲥⲧⲉ ص (π) رصاص (معدن) *lead (metal)* [زكر ٥ : ٧]

-ⲁⲓⲣ ⲟⲉ ⲛⲟⲩⲧⲁⲥⲧ ص صِرتُ مثل الرصاص

• ⲟ ⲛⲧⲁⲥⲧ ص مصنوع من الرصاص

• ⲡⲁⲧⲁⲛ ⲙⲡⲧⲁⲥⲧ ص لون رصاصي

[راجع أيضاً ب ⲧⲁⲧⲉ]

ⲧⲁⲥⲧ *II.*,ⲧⲁⲥⲧⲉ,ⲧⲟⲥⲧⲉ,ⲧⲟⲥⲧⲉ// ص

١ ـ ارتَبَكَ . (تَهْتَهَ) . اختَلَطَ . تَعَكَّرَ *confuse* (ب =ⲟⲟⲩⲧⲉⲃ)

-ⲁ ⲛⲁⲥⲡⲉ ⲧⲁⲥⲧⲉ ⲉⲛ ⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ ص تبلبلت الألسن في بابل

٢ . أربَكَ . خَلَطَ . عَكَّرَ

-ⲁⲕⲧⲁⲥⲟ ⲙⲡⲉⲕⲙⲁⲧⲱⲛ ⲛⲁⲧⲙⲩⲧⲁⲥⲟⲩ ب تُحسُدكَ غير المُنزَل [القداس الغريغوري – الحولاجي]

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲁⲥⲟ//,ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲩⲧⲁⲥⲟ// ب (π) عدم امكانية الادراك . غُموض *incomprehensibility*

-ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲫⲱⲣⲝ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲁⲥⲟⲥ ب عدم انفصال ولا امكان للادراك

• ⲙⲁⲧⲁⲥⲟ ب ادرِكْ . اعقِلْ . افهَمْ (فعل أمر)

• ⲧⲁⲥⲟ ب.ص (π) ادراك . فَهْم . وَعْي . استيعاب *realization*

-ⲟⲩⲧⲁⲥⲟ ⲏⲧⲉ ⲡⲉⲕⲗⲁⲁⲩ ⲉ ⲉⲓⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗⲛ ⲉⲣⲟⲕ ب تفَهُّمكَ لقبرك كأنه قد تَمَّ القارُك فيه [من سكيات انبا مكاريوس الكبير]

• ⲧⲁⲥⲏⲟⲩⲧ ب (eq) مُنزَل . مُستَوْعَب . مَفْهوم *comprehensible*

ⲧⲁⲥⲟ *VI.*,ⲧⲁⲥⲉ-,ⲧⲁⲥⲟ// ب.ص ١ . أقامَ . أوقَفَ *set, make stand, establish* [إر ٢٨ : ١٢ – دا ٣ : ٩٧ ق]

-ϩⲧⲁⲥⲟ ⲛⲟⲩϣⲏⲣⲓ ب يُقيم ابنا [عب ٧ : ٢٨]

-ⲏⲧⲉⲕⲧⲁⲥⲟⲛ ⲛⲁϥ ⲛⲁⲉⲣⲁϥ ب لِيُقيمنا له أمامه

-ⲙⲁⲧⲁⲥⲟ ⲡⲟⲥ ⲛⲟⲩⲣⲉⲕϯⲥⲃⲱ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲱⲟⲩ ب أقِمْ عليهم يا رب معلماً [مز ٩ : ١٥]

-ⲉⲓⲉⲧⲁⲥⲟⲓ ⲛⲁⲉⲣⲁⲕ ب لِقِف أمامكَ (أقِم نفسي أمامكَ) [مز ٥ : ٢]

٢ . نَصَبَ (خيمة أو ما شابه) [تك ٣٣ : ١٩]

٣ . ركَزَ . ثَبَّتَ

-ⲙⲡⲉⲣⲧⲁⲥⲉ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲟⲧⲃⲏⲥ ب لا تركز عينيكَ عليها [لم ٩ : ١٨]

٤ . شَرَعَ . بَدَأَ

-ⲁⲕⲧⲁⲥⲟ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ ب بدأ من موسى

• ⲧⲁⲥⲟ ⲉϫⲉⲛ ب أقامَ على

-ⲁⲕⲧⲁⲥⲟ ⲛⲥⲉⲁⲣⲁⲕ ⲉⲃⲏⲣⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓⲃⲃⲏⲟⲩⲓ ب أقام سدراك على الأعمال

• ⲧⲁⲥⲟ ⲉⲣⲁⲧ// ب ١ ـ أقامَ . أوقَفَ *set on feet, make to stand, establish*

[مز ٣٠ : ٨ – مز ٧٧ : ٥ – دا ٣ : ٥ – مر ٩ : ٣٦ – يو ٢ : ١٩ – أع ٩ : ٤١]

-ⲏⲧⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲥⲉ ⲛⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲙⲁ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ب أن تقيموا أجسادكم

-ⲁⲩⲧⲁⲥⲉ ⲡⲟⲩⲃⲓⲟⲥ ⲉⲣⲁⲧⲟ ⲇⲉⲛ ⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲉ ب أقاموا حياتهم في الناصرة

• ⲙⲁⲧⲁⲥⲟⲩ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب أقِمْه . نَصِّبْه . اوقِفْه

٢ ـ ثَبَتَ . قَوَّمَ [مز ٩٥ : ٩ – إش ٢٢ : ٢٣ – إش ٦٢ : ٧ – عب ١٢ : ١٢]

-ⲁⲩⲧⲁⲥⲉ ⲛⲁⲓⲉⲱⲃ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب ثَبِّتْ هذا العمل

٣ ـ بَرهَنَ . أثبَتَ

-ⲙⲡⲟⲧⲫϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲏⲧⲁⲉⲱⲟⲩ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ب يقدروا أن يبرهنوها

-ⲁⲙⲟⲓ ⲏⲧⲉⲕⲧⲁⲥⲉ ⲡⲁⲛⲟⲃⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟ ب تعالَ لكي تثبت لي ذنبي

٤ ـ مَدَحَ . قَرَّظَ

-ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲉⲧⲧⲁⲥⲟ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲙⲙⲁ- ⲧⲁⲧⲟⲩ ب قَوْمٌ الذين يمدحون أنفسهم [٢كو ١٠ : ١٢]

٥ ـ نَفَّذَ . أجرَى

-ⲏⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϣⲧⲁⲉⲱⲟⲩ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲁⲛ ب لن يمكنكم تنفيذها

٦ ـ أوقَفَ بمعنى أبطَلَ

-ⲡⲉϥⲟⲁϥ ⲁϥⲧⲁⲉⲉ ⲏⲛⲟⲩϥ ⲉⲣⲁⲧϥ ب بُطلانه أوقف الدم

٧ ـ رَمَّمَ . أنشَأَ . رَكَّبَ [٢مل ١٢ : ٨]

-ⲁⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲟ ص.ب اشتدّت الحرب
٤. تَمكَّنَ [أى ٢٠ : ٧]
٥. تأكّدَ. تَثبّتَ. رَسَخَ [اع ١٢ : ٥ - ١كو ١ : ٦]
-ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲥⲁⲃⲉ ⲁⲥⲧⲁϫⲣⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب
حكمته تأكّدت أكثر لهم
٦. ارْتَكَزَ
٧. عانَدَ. تَشبَّثَ
-ⲁⲛⲉⲣⲧⲁϫⲣⲟⲕ ب لا تُعانِدْ. لا تَتشبَّث
- مع الحروف الآتية :
• 1. a. ⲉ- ص.ب ضَبَطَ في. ضَبَطَ إلى [اع ١٦ : ٢٤]
-ⲁ ⲡⲟⲩⲉⲏⲧ ⲧⲁϫⲣⲟ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب اطْمَأنوا
• b. ⲉ- (+ فعل) ص.ب ضَمَّمَ على. اصرَّ على be decided [إر ٥١ : ١١]
• c. ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉ- ب كَبَتَ في. وَطَّدَ في
-ⲉⲧⲁϫⲣⲉ ⲟⲩⲁⲩⲁⲡⲏ ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ب أن تثبتوا (تؤكدوا) له المحبة [٢كو ٢ : ٨]
• 2. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب
١ ـ كَبَتَ على [حز ٤ : ٧ - حز ٤٠ : ٣]
٢ ـ اتّكَلَ على [حز ١٣ : ١٧]
٣ ـ استَقَرَّ على. استندَ على [اى ٣٨ : ٦]
٤ ـ رَكَزَ (عينه) على [مز ٣١ : ٨ - إر ٢٤ : ٦] rely upon
٥ ـ شَدَّدَ على (خَلّى بالك) [لو ٣ : ١٢]
٦ ـ قَوِيَ على. سَلَّطَ على [مز ١٠٢ : ١٠]
-ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲉ ⲡⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲉϫⲱⲓ ب سَلَّطَ (رَكَزَ) الضوء على
٧ ـ اطمأنَّ إلى. تأكّدَ من
-ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲟ ⲛⲉⲙⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ب اطمأنَّ إلى الكلام
-ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲧⲁϫⲣⲟ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲓⲣⲏⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ ب ما يتأكدون منه. ما يُثبتون [١تيمو ١ : ٧]
• 3. ⲛ- ص.ب
١ ـ أكّدَ لِـ. أثبتَ لِـ. أيّدَ
-ⲧⲧⲁϫⲣⲟ ⲛⲱⲧⲛ ⲙⲡⲱⲁϫⲉ ص أؤكّد لكم الكلام
٢ ـ ثَبَتَ بِـ. ضَبَطَ بِـ
-ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲟⲛ ⲙⲡⲉⲓⲏⲥ ب ضُبطنا بالقيود
• 4. ϩⲉⲛ ب
١ ـ ثَبَتَ في. ثَبَتَ بِـ [مز ١١٨ : ٢٨]
٢ ـ تشدَّدَ في [اع ١٦ : ٥]
٣ ـ تَمَلَّكَ في. سَيْطَرَ [كو ٢ : ١٥] make firm in
٤ ـ تَمَسَّكَ بِـ. تشبَّثَ make firm with
٥ ـ مَكَّنَ بِـ. شَدَّدَ بِـ. قَوَّى بِـ [مز ٧٣ : ١٢]
-bodies ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲱⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲉⲁⲛⲥⲟⲕ ب (الأجسام) قَوّوها بالغرائر (بالزكايب)
-(ⲉⲟⲩⲉⲉ) ⲛⲉⲓⲙⲁⲧⲉϥⲧⲁϫⲣⲟ ⲉⲓⲛ ⲉⲓⲏⲧⲥ ص (سَقَط) يكمّل في أحشائها
• 5. ⲉⲓⲧⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲧⲛ ص
١ ـ ثَبَتَ بواسطة
-ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲉ ⲛⲥⲟⲓ ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲉⲁⲧⲃⲁⲗ ص ثبّتوا المركب بواسطة الطلب
-(ⲧⲙⲉ) ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲛ ⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ص السماء ثُبّتت بالمياه
٢ ـ أكّدَ بواسطة. تأكّدَ بواسطة. تَحَقَّقَ بواسطة. حَقَّقَ بواسطة confirm through, by
-ⲁⲫⲧⲁϫⲣⲟ ⲙⲡⲃⲟⲗ ⲉⲓⲧⲛ ⲡⲁⲛⲁⲱ ص أكّد الكذب بواسطة القَسَم
-ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲟ ⲛⲕⲁ ⲙⲓⲙ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص حَقَّقوا كل شيء بواسطته

-ⲉⲧⲱⲧⲟⲣⲧⲣ ⲁⲩⲱ ⲉⲧⲧⲁⲉⲧ ⲙⲙⲁⲛⲟⲩⲱⲛⲉ ص الذي يُزعج ويُربك المسكَن
-ⲛⲉⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲁⲧⲧⲁⲉⲧⲉ ⲛⲧⲙⲛⲧⲉⲁⲡⲗⲟⲩⲥ ⲙⲙⲁⲉⲧⲉ ص المراطقة عكّروا بساطة الإيمان
• ⲧⲉⲥⲧⲱⲥ ص (ⲉⲕ) (=ⲑⲟⲟⲃⲧⲉⲃ ب) مَخلوط. مُرتَبك. (ملخبط)

ⲧⲁϫ ب ,ⲧⲁⲃ ص (π) 1. كُتلَة. قُرْص. قُرْمَة lump, cake
-ⲡⲉⲓⲇⲱⲗⲟⲛ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲁⲕⲣⲱⲕⲉ ⲁⲕⲱⲱⲡⲉ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲧⲁⲃ ص الصنم الذهبي احترق وصار كتلة كبيرة
-ⲟⲩϫⲁⲗⲕⲓⲟ ϫⲓⲥⲉ ص قطران يتصاعد منه كُتَل (من الزفت والكبريت)
• ⲧⲁϫ ⲛⲱⲛⲓ ب ,ⲧⲁⲃ ⲛⲱⲛⲉ ص كتلة حجر
• ⲧⲁϫ ⲛⲉⲃⲓⲱ ب قرص عسل cake of honey
• ⲧⲁϫ ⲛⲕⲉⲛⲧⲉ ب قرص تين
• ⲧⲁⲃ ⲛⲃⲏⲛⲉ ص قُرص عَجوة (بلح) [١صم ٢٥ : ١٨]
• ⲧⲁⲃ ⲛⲉⲛⲕⲁ ⲛⲟⲩⲱⲱⲓ ص قُرص (قطعة) شيء ما يؤكَل
• ⲧⲁϫ ⲙⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ب كتلة حديد
• ⲧⲁϫ ⲛⲉⲟⲩⲏⲧ ب كتلة نحاس
• ⲡⲓⲧⲁϫ ب 2. قُرْمَة الجزّار butcher's block
• ⲉⲣⲧⲁϫ ب ,ⲣⲧⲁⲃ ص تَجَمَّدَ. صار كتلة
-ϯⲱϯ ⲁⲥⲉⲣ ⲟⲩⲧⲁϫ ⲛⲉⲃⲓⲱ ب النَدَى صار قرص عسل
• ⲧⲁⲃⲧⲁⲃ ص قطعةً قطعةً. اربا اربا piece by piece
-ⲛⲉⲕⲙⲉⲗⲟⲥ ⲥⲉⲛⲁⲡⲟⲩⲧⲛⲉⲧ ⲉⲡⲕⲁⲉ ⲛⲧⲁⲃⲧⲁⲃ ص أعضاؤه ستتساقط على الأرض قطعة قطعة
-ⲧⲩⲱⲱⲧⲉ ⲉⲥⲣⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁⲃⲧⲁⲃ ⲛⲕⲱⲉⲧ ص البحر تقذف كتلاً من النار

ⲧⲁϫⲟ,ⲧⲁϫⲟⲩ ص (=ϯⲉⲁⲡ ب) حَكَمَ على. أدانَ
-ⲃⲱⲕ ⲯⲁⲛⲧⲉⲕⲧⲁϫⲟⲧ ص اذهَبْ لتحاكمهم

ⲧⲁϫⲣⲟ,ⲧⲁϫⲣⲉ-,ⲧⲁϫⲣⲟⲩ ص.ب
أولاً : فعل متعدى : (vb tr)
١. ثَبَّتَ. وَطَّدَ [مز ١٦ : ٢٠ - رو ١٦ : ٢٥ - ٤ : ٩٥] make firm
-ⲙⲁⲧⲁϫⲣⲉ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ب ثَبِّت عينيكَ
-ⲡⲉⲧⲧⲁϫⲣⲟ ⲛⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ص مَنْ يثبّت عينيه [أم ١٦ : ٣٠]
٢. شدَّدَ. عَضَّدَ. أيَّدَ. قوّى make strong
[مز ٣٦ : ١٥ - أم ٨ : ٢٦ - إر ٥ : ٣ - أع ١٤ : ٢٢]
-ⲙⲁⲧⲁϫⲣⲟⲓ ب أعضدني [مز ٥٠ : ١٢]
-ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲉ ⲡⲟⲩⲥⲟⲃⲛⲓ ب ثبّتوا مشورتهم [حز ٢٧ : ٩]
-ⲙⲁⲧⲁϫⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ب شَدِّدْ قلبكَ [حز ٤٤ : ٥]
٣. دَعَّمَ. أسَّسَ. أكّدَ [اى ٨ : ١٥] set firmly
-ⲡⲭⲥ ⲁⲕⲧⲁϫⲣⲉ ⲡⲓⲉⲱⲃ ⲭⲉ ⲏⲉⲟⲩ ⲡⲉ ⲫϯ ب المسيح أكّدَ الأمر أنه هو !
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲧⲛⲧⲁϫⲣⲟ ⲛⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ⲉⲓⲛ ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص حتى تدعَّموا الإيمان في العالَم
٤. نَصَبَ. أقامَ [تث ٢١ : ٢٥ - عب ٨ : ٢]
٥. ضَبَطَ. صانَ [أم ٣ : ٢٦ - مت ٢٧ : ٦٤]
-ⲙⲁⲧⲁϫⲣⲟⲥ ⲏⲕⲁⲗⲱⲥ ب أحرسه (السجين) جيداً
٦. أشعَلَ (الحرب)
-ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲟ ⲛⲛⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ⲁⲩⲱⲱⲡⲓ ب أشعلوا الحرب وحاربوا
ثانياً : فعل لازم : (vb intr)
١ ـ تشدَّدَ. تَقوّى. صَمَدَ [اع ٣ : ٧] be strengthened
٢. تأسَّسَ [مز ٣٢ : ٦]
٣. اشتَدَّ [مز ٨٧ : ٤ - اع ٢٧ : ٤١]

٣ ـ مُتَمَكِّن
-ⲉⲣⲉ ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ب أيديهما مُتمكِّنة (قوية)
٤ ـ مُؤسَّس [مت ٧ : ٢٥]
٥ ـ وطيد [رو ٤ : ١٦]
٦ ـ حصين . منيع [أم ١٨ : ١١ ص]
-ⲟⲩⲣⲟ ⲉⲫⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ب باب حصين
٧ ـ صامد
-ⲉⲫⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ⲉⲛⲉⲫⲭⲁⲓ ب صامد أمام أعدائه
١ ـ مُثَبَّت بـ . مُثَبَّت على (ⲉⲫ) ب ⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ •
[إش ٢٢ : ٢٥ – لك ٢٨ : ١٢]
-ⲧⲉⲛⲉⲥⲗⲛⲓⲥ ⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ⲉⲃⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲛ-
ⲛⲟⲩ ب رجاؤنا ثابت من أجلكم [٢كو ١ : ٧]
٢ ـ مُقَيَّد بـ
-ⲉⲫⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ⲙⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ب مقيَّد بالحديد
٣ ـ مُتَمَسِّك بـ . مُتَشَبِّث بـ
-ⲉⲣⲉ ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲗⲩⲭⲛⲓⲁ ب
أيديهم مُتعلِّقة بالمنارات

ⲧⲁⲃ ص (= ⲧⲁⲭ ب) قُرص . كُتلة
ⲧⲁⲃⲥⲉ ص (= ⲧⲁⲧⲥⲓ ب) أثر القدم . وطأة القدم
-ⲙⲡⲉ ⲧⲁⲃⲥⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲓⲭⲱⲥ ص نطأما
قدم انسان
• ϫⲓⲧⲁⲃⲥⲉ ⲛⲥⲁ ص اقتفى أثر
• ⲁⲧⲥⲓⲧⲁⲃⲥⲉ ⲛⲥⲱⲙ ص لا يُقتفى اثر(ه)
ⲧⲁϯ ب ,ⲧⲁⲧⲉ ص دوسَ . خطى
ⲧⲃⲁ ص (=ⲇⲃⲁ ب) ten thousand ربوة . عشرة آلاف
-ⲙⲛⲧⲱⲙⲛⲏ ⲧⲃⲁ ⲟⲩⲃⲟⲥ ص ,ⲣⲡⲉ ب ١٨ ونصف
18 . 10000 + 1/2 . 10000 = 185000 ربوة

ⲧⲃⲃⲉ ص (ت) seal ختم
-ⲁⲫⲧⲱⲟⲩⲧ ⲉⲡⲣⲟ ⲙⲛ̄ ⲉⲫⲛⲕⲉⲧⲃⲃⲉ ص أغلقَ الباب
بالمفتاح وبالأختام

ⲧⲃⲃⲟ I.,ⲧⲃⲃⲉ-,ⲧⲃⲃⲟ// ص (= ⲧⲟⲩⲃⲟ ب)
١ . طَهَّرَ . قَدَّسَ (فعل متعدى vb tr)
-ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲉⲛⲧⲁⲓⲧⲃⲃⲟⲩ ص الجسد الذى طهَّرته
-ⲁⲩⲧⲃⲃⲉ ⲙⲉⲧⲥⲟⲃⲉ ص طهَّر البُرص
٢ . طَهُرَ . تَقَدَّسَ (فعل لازم vb intr)
• ⲧⲃⲃⲟ ص (ت) (= ⲧⲟⲩⲃⲟ ب) طهارة . نقاوة
• ⲉⲛ ⲟⲩⲧⲃⲃⲟ ص (= ⲇⲉⲛ ⲧⲟⲩⲃⲟ ب) بطهارة
• ⲙⲁⲛⲧⲃⲃⲟ ص مكان التطهير
• ⲧⲃⲃⲏⲩ ص (ⲉⲫ) (= ⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ب) طاهر
-ⲛⲉⲫⲉⲃⲏⲩⲉ ⲧⲃⲃⲏⲩ ⲁⲩⲱ ⲥⲉⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ص أعماله
طاهرة ومستقيمة [أم ٢١ : ٨]

ⲧⲃⲃⲟ II.,ⲧⲟⲟⲃ// ص (= ⲧⲱⲃ ب) سَدَّدَ

ⲧⲃⲏⲗ ص (ت) (= ⲇⲃⲏⲗ ب) حظيرة . زريبة (للبهائم)

ⲧⲃⲏⲣ ص (ت) (= ⲇⲣⲏⲃ ب) رَفَسَة . قفزة . وَلْبَة
• ⲛⲉϫ ⲧⲃⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص رَفَسَ [ت ٣٢ : ١٥]
• ϯⲧⲃⲏⲣ ص نطّ . رَفَسَ . رَقَصَ برجل واحدة
-ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲩⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲉⲩϯⲧⲃⲏⲣ ص يرفسون بأرجلهم
-ⲛⲉϫⲱⲣ ⲉⲩϯⲧⲃⲏⲣ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲛ̄ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲧ ص
الخيل ترفس بعضها بعضا
• ⲣⲉⲫϯⲧⲃⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص رافس

اكّدَ ب • 6.ⲏⲧⲉⲛ
-ⲛⲁⲥⲧⲁⲭⲣⲟ ⲏⲧⲟⲧⲥ ب كانت تؤكّد [أع ١٢ : ١٥]
• ⲧⲁⲭⲣⲟ ب ص (π) ١ ـ ثبات . صلابة . جَلَد . صُمود . سَنَدٌ
[مز ١٧ : ١ – مز ٧١ : ١٤] firmness
-ⲁⲫⲟⲙⲟⲩϯ ⲛⲁⲡⲉⲫⲧⲁⲭⲣⲟ ب استجمع رباطة جأشه
(قوته) [لو ١٠ : ١٧]
-ⲛⲓⲥⲟϫ ⲛⲁⲣⲁⲣⲟⲉⲛⲟⲥ ⲛⲁⲡⲟⲧⲕⲁϯ ⲛⲁ
ⲛⲟⲩⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ب العَذارَى الجاهلات بفهمرا قوة فاعلية
مصابيحهنّ
• ⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛⲉⲛⲏⲧ ب ثبات القلب . اطمئنان
٢ ـ ايقاف . تثبيت . رسوخ [إش ١٨ : ٤ – ف ١ : ٧ – عب ١١ : ١]
٣ ـ متانة . قِوام [حز ٥ : ١٦] strength, solidity
٤ ـ تأكيد . صِحَّة . حقيقة [دا ٧ : ١٦]
-ⲛⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛⲓⲙⲓⲥⲁⲓ ب صِحَّة (حقيقة) الكلام
-ⲛⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛⲓⲙⲓⲛⲁⲉϯ ب حقيقة الإيمان
٥ ـ جبروت
• ⲡⲧⲁⲭⲣⲟ (of rulers) جَبَروت (الحُكّام)
٦ ـ الجَلَد (السماء)
• ⲡⲓⲧⲁⲭⲣⲟ ب
• ⲉⲩⲧⲁⲭⲣⲟ ب النِّعْة [لا ٢٥ : ٢٣]
• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁⲭⲣⲟ ب, ⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁⲭⲣⲟ ص
١ ـ بقُوَّة [إش ٣٤ : ١٥]
٢ ـ بالتأكيد . بتدقيق firmly, certainly
٣ ـ بالتدقيق . بدِقَّة
٤ ـ بتصلُّف [أم ١٤ : ١٦ ص]
• ⲁⲩⲧⲁⲭⲣⲟ ب غير ثابت . واهٍ (واهي) . هَشّ . مُوَدَّد .
مُتَلَهْلِب unstable, infirm . عاجز
-ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲁⲛⲁⲩⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛⲉ ب أعمال
البشر غير ثابتة (متلهلبة)
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲁⲭⲣⲟ ب (ت) عَجْز . عدم ثبات . تلَهْلُب . عدم رسوخ
• ⲉⲣⲧⲁⲭⲣⲟ ب make strength, secure سانَدَ . أيَّدَ . تَمَكَّنَ
• ⲟⲓ ⲛⲧⲁⲭⲣⲟ ب be strength, security مُؤيِّد . مُساند . مُتَمَكِّن
-ⲉⲣⲉ ⲛⲁⲣⲁⲕⲱⲛ ⲟⲓ ⲛⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛⲱⲟⲩ ب التنين
يكون مساندًا لهم
• ϯⲧⲁⲭⲣⲟ ب قَوَّى . شَدَّدَ . ثَبَّتَ . أيَّدَ
give strength, confirm
-ⲁⲫⲟⲩⲱⲱ ⲉϯⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛϯⲙⲉⲧⲉⲩⲥⲉⲃⲏⲥ ب أراد أن
يثبت التقوى
• ϯⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛⲉⲛⲏⲧ ب طَمْأن
-ⲱⲁⲫϯⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛⲉⲛⲏⲧ ⲛⲁⲫ ب طَمْأنه
• ⲅⲓⲧⲁⲭⲣⲟ ب ,ϫⲓⲧⲁⲭⲣⲟ ص تأيَّدَ (حصل على تأييد)
get confirmation
-ⲉⲁⲉ ⲩⲁⲧϫⲓⲧⲁⲭⲣⲟ ⲉⲓⲧⲙ̄ ⲡⲟⲩⲱⲛ ⲛⲣⲱⲟⲩ ص
كثيرون يحصلون على تأييد من تفوُّهه
• ϫⲓⲛⲧⲁⲭⲣⲟ ب (π) ثبات [رو ١ : ١١]
• ⲙⲁⲛⲧⲁⲭⲣⲟ ب firm place مكان قوى . حِصْن . قَلْعَة
[إش ٣٤ : ١٢]
• ⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲁⲭⲣⲏⲧ ص (ⲉⲫ)
١ ـ ثابت . مَتين . راسخ
[عز ١٧ : ١٢–مز ١٥ : ٦–لو ٥٢ : ١٤–لو ١٦ : ٢٦–١كو ٧ : ٣٧]
-ⲥⲉⲟⲩⲱ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉⲩⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ب يقفون راسخين
[إش ٥ : ٢٩]
-ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ⲛⲥⲉⲛϯ ب راسخين بأسلس
[كو ١ : ٢٣]
٢ ـ واثق [٢كو ٥ : ٨]
• ⲡⲉⲛⲏⲧ ⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ب واثق . مطمئن
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲛⲉⲛⲏⲧ ⲧⲁⲭⲣⲏⲟⲩⲧ ب قلبنا مُطمئن

ⲧⲃⲕⲟ,ⲧⲃⲕⲉ- ص أرسَلَ
(فعل متعدى من الفعل " ⲃⲱⲕ ذَهَبَ ")

ⲧⲃⲛⲏ ص (π) (= ⲧⲉⲃⲛⲏ ب) دابّة . بَهيمَة

• ⲧⲃⲛⲟⲟⲩⲉ ص (= ⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲓ ب) دواب . بهائم

• ⲙⲛⲏⲧⲧⲃⲛⲏ ص (ⲧ) (=ⲙⲉⲧⲧⲉⲃⲛⲏ ب) بَهيمِيَّة
[راجع ب ⲧⲉⲃⲛⲏ]

ⲧⲃⲥ ص نَحَسَ . شَحَذَ هِمَّة

-ⲁ ⲡⲛⲟⲩ ⲛⲥⲟⲛ ⲧⲃⲥ ⲡⲕⲟⲩⲓ ص الأخ الأكبر شَحَذَ هِمَّة الأخ الصغير (نحسه)

[راجع ب ⲧⲱⲃⲥ]

ⲧⲃⲧ ص (π) (= ⲧⲉⲃⲧ ب) سَمَكٌ . سَمَكة

ⲧⲃⲧⲉⲃ-,ⲧⲃⲧⲱⲃ ص لَفَّقَ . اختَلَقَ . صَنَعَ . ألَّفَ
fabricate (as if) true

-ⲟⲩⲥⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲁⲫⲧⲃⲧⲉⲃ ⲉⲉⲛⲍⲱⲟⲩⲉ ص هرطوقيّ ألَّفَ كتبا

-ⲉⲉⲛⲱⲁⲍⲉ ⲉⲁⲩⲧⲃⲧⲱⲃⲟⲩ ⲓⲛⲁⲉ ص كلمات مُلَفَّقة كأنها حقيقة

-ⲟⲩⲉⲛⲁⲁⲩ ⲉⲁⲟⲧⲃⲧⲱⲃⲫ ص شيء مُلَفَّق

• ⲧⲃⲧⲃ ص (ⲫⲫ) مُخَوَّج

-ⲓⲙⲡⲉⲫⲟⲩⲉⲓⲱ ⲃⲓⲛⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲫⲉⲏⲓ ⲟⲩⲁⲉ ⲉⲫⲧⲃⲧⲃ ص يأكل طعاماً ساخناً او مُخَوَّجاً

[راجع الفعل ص ⲧⲟⲃⲧⲃ]

ⲧⲉ *I.* ص.ب رابطة تربط المبتدأ بالخبر المؤنث في الجمل الاسمية

-ⲟⲩ ⲧⲉ ⲡⲉⲧⲉⲕⲟⲩⲱⲟⲩ ⲧⲣⲁⲁⲁⲫ ص ما الذى تريدنى أن أفعله

-ⲟⲩⲡⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲓⲧ ⲛⲁⲫ ⲧⲉ ب إنه (الأمر) تافه بالنسبة له

-ⲫⲓⲗⲟⲡⲁⲧⲱⲣ ⲉⲧⲉ ⲡⲉⲫⲟⲩⲱⲉⲉⲓⲓ ⲧⲉ ⲫ فيلوباتور الذى تفسيره مُحِب أبيه ⲡⲉⲫⲱⲟⲩ ب

-ⲛⲓⲓⲓ ⲧⲉ ⲟⲁⲓ ؟ ب مَنْ هذه ؟

ⲧⲉ- *II.* ص (= ⲧ- ب) ال
(أداة تعريف للمؤنث للكلمات المبدوءة بحرفين ساكنين أو بـ ⲟⲩ)

-ⲧⲉⲃⲣⲟⲙⲡⲉ ص (= ⲧⲃⲣⲟⲙⲡⲓ ب) الحمامة

-ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ص (= ⲧⲟⲩⲛⲟⲩ ب) الساعة (زمنية)

-ⲧⲉⲩⲱⲛ ص (= ⲡⲓⲉϫⲱⲣⲉ ب) الليل

ⲧⲉ- *III.* ص.ب أنتو
(ضمير المخاطبة لتصريف الفعل فى الحال الوجودى والمستقبل)

-ⲧⲉⲣⲁⲱⲓ ب ,ⲧⲉⲣⲁⲱⲉ ص (أنتو) تفرحين

-ⲧⲉⲛⲁⲣⲁⲱⲓ ب ,ⲧⲉⲛⲁⲣⲁⲱⲉ ص ستفرحين

ⲧⲉ- *IV.* ب ,ⲧⲟⲩ- ص أداة الملكية للمؤنث فى حالة المخاطبة

-ⲧⲉⲙⲁⲩ ب ,ⲧⲟⲩⲙⲁⲁⲩ ص أمُّك

ⲧⲉ *V.*,ⲧⲏ ص (π) آنَ . فَصْلٌ . مَوسِمٌ . حِينٌ

-ⲛⲧⲏ ⲙⲡⲱⲥⲉ ص أوان الحصاد

-ⲓⲙⲙⲏ ⲧⲉ ⲛⲕⲟⲧⲟⲩ ص ليس وقت رجوعهم

-ⲉⲡⲉⲫⲧⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲁⲓ ⲓⲙⲉⲣⲉ ⲛⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ليس ص هذا وقت مَحبة العالَم

• ⲓⲙⲡⲉⲫⲧⲉ ص (= ϩⲉⲛ ⲡⲉⲫⲥⲛⲟⲩ ب) فى حينه .
at the proper time فى أوانه (ت ١١ : ٤ – أم ٢٧ : ٢٧)

-ⲡⲉϫⲡⲟ ⲓⲙⲡⲉⲫⲧⲉ ⲁⲩⲱ ⲡⲉⲧⲉ ⲛⲟⲩⲉⲟⲩⲉⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ص الولادة التى فى أوانها والتى ليست سَقطاً

• ⲛⲛⲓⲧⲉ ص (= ⲛⲟⲩⲥⲛⲟⲩ ب) فى الأزمنة السابقة
(هلا ١ : ٢٢)

• ⲉⲛ ⲛⲧⲉ ص فى أوانه (اى ٥ : ٢٦)

بَلَغَ الأوان . بَلَغَ السِّن

• ⲉⲓ ⲉⲓⲡⲧⲉ ص

-ⲯⲁⲛⲧⲉⲫⲉⲓ ⲉⲓⲡⲧⲉ ⲛⲟⲏⲗⲏⲕⲓⲁ ص حتى بلغ سن النضج

بَلَغَ (كمل) السِّن . صار له القُدرَة . فى وِسْعه

• ⲣⲧⲉ,ⲣⲧⲏ ص

-ⲓⲙⲡⲁⲧⲣⲧⲉ ⲛⲟⲩⲉⲱ ⲟⲩⲃⲓⲛⲟⲩⲱⲟⲩ ص بَحِين وقت أكل الطعام

-ⲁⲕⲣⲧⲉ ⲛⲉⲓ ⲟⲩⲕⲟⲧ ⲯⲁⲣⲟⲛ ص حَلَّ عليكَ الوقت المناسب لزيارتنا

-ⲛⲧⲟⲫ ⲉⲱⲱⲫ ⲁⲫⲣⲧⲉ ⲉⲧⲣⲉⲫⲯⲁϫⲉ ص هو أيضاً بلغ السن ليتكلم (عن نفسه) (لو ١ : ٢١)

-ⲛⲉⲁⲧⲣⲧⲉ ⲣⲱ ⲡⲉ ⲛⲱⲟⲩⲉⲓⲥⲉ ص صار فى وسعهم أن يتألموا

ⲧⲉⲃ- *I.* ب خَتَمَ

• ⲯⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲧⲉⲃ ⲛⲓⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ⲛⲧⲉ ⲫⲛ̀ⲧ ب حتى ختموا عبيد ا (رؤ ٧ : ٣)

[راجع الفعل ب ⲧⲱⲃ]

ⲧⲉⲃ *II.* ب (π) أنملة . طرف الأصبع [لب] *tip*

• ⲛⲓⲧⲉⲃ ب انامل . اطراف الأصابع

ⲧⲉⲃⲁⲓⲥ طيبة (عاصمة مصر القديمة وحالياً تُسَمَّى الأقصر)

ⲧⲉⲃⲓ *I.* ب ,ⲧⲁⲓⲟⲩ,ⲧⲁⲉⲓⲟⲩ ص خمسون (٥٠)
[لك ٦ : ١٥] *fifty (50)*

ⲧⲉⲃⲓ *II.* ب (ⲧ) فِلْس (عُشْر الدرهم) *coin*

-ⲉⲕⲉⲃⲓ ⲛⲕ̀ ⲛⲧⲉⲃⲓ ⲇⲁ ⲡⲓⲥⲓⲕⲗⲟⲥ ب تأخذ عشرين فلساً نظير الشاقل (عد ٣ : ٤٧)

ⲧⲉⲃⲓ *III.*,ⲧⲉⲡⲓ ب (π) ١ . قماش من الكتان . بَغْتَة
cloth of linen

-ⲁⲩⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲙⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲟⲣⲟⲩⲓⲛⲓ ⲛⲉⲁⲛⲧⲉⲃⲓ ⲓⲙⲙⲁⲉⲓ ⲛⲥⲉⲕⲟⲩⲗⲱϫⲟⲩ ⲓⲙⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ⲓⲙⲡⲓⲙⲁ-ⲭⲁⲣⲓⲟⲥ ب أمِروا أن يَحضروا لفائف من الكتّان ويلفّوا بها جسد المطوباى

٢ . رباط . ضمادة *strip, bandage*

ⲧⲉⲃⲗⲁ ص.ب (ⲧ) رانج (نوع نبات)

ⲧⲉⲃⲗⲉ ص (ⲧ) ناردين (نوع نبات)

ⲧⲉⲃⲛⲏ ب ,ⲧⲃⲛⲏ ص (ⲧ) بهيمة . دابّة
beast, domestic animal
[مر ٢٠ : ١٠ – اى ١٨ : ٢ – لا ٢٧ : ٣ – رو ٢٢]

-ⲉⲕⲱⲛ ⲓⲙⲙⲟⲓ ⲉⲱⲥ ⲧⲉⲃⲛⲏ ب تحسبنى كبهيمة

• ⲟⲉⲓ ⲛⲧⲉⲃⲛⲏ ب ,ⲟⲉⲉ ⲛⲧⲃⲛⲏ ص قطيع بهائم

• ⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲓ ب ,ⲧⲃⲛⲟⲟⲩⲉ,ⲧⲃⲛⲏⲧ ص (ⲛ) بهائم . دواب . مواشى (تك ٢ : ٢٠ – اى ١ : ٢ – إش ٣٠ : ٢٢)

• ⲙⲁⲛⲧⲉⲃⲛⲏ ب راعى البهائم *cattle-herd*

• ⲙⲉⲧⲧⲉⲃⲛⲏ ب ,ⲙⲛⲏⲧⲧⲃⲛⲏ ص (ⲧ) بهيمِيّة
bestiality

-ⲛⲟⲉ ⲉⲛⲉⲕⲁ ⲓⲙⲙⲟⲥ ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲕⲙⲛⲏⲧⲧⲃⲛⲏ ص كما كنتَ فى بهيميّتكَ

-ⲧⲟⲩⲙⲉⲧⲧⲉⲃⲛⲏ ⲛⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ ب بهيمتهم العالمية

• ⲉⲣⲧⲉⲃⲛⲏ ب ,ⲣⲧⲃⲛⲏ ص صار بهيميا (انحطّ لمرتبة البهائم)
become, be beast

• ⲣⲉⲕⲯⲁⲛⲉⲯⲧⲉⲃⲛⲏ ب ,ⲣⲉⲕⲥⲁⲛⲯⲧⲃⲛⲏ ص مُرَبّى مواشى *cattle-breeder*

ⲧⲉⲃⲥ *I.* ب ,ⲧⲟⲟⲃⲉⲥ ص (ⲧ) ١ . خَتْم . طابع
seal's impress, stamp

-ⲟⲩⲭⲱⲙ ⲉⲫⲧⲟⲃ ⲛⲧⲉⲃⲥ ب كتاب مَختوم بِخَتم

-ⲁⲩⲥⲟⲩⲉⲛ ϯⲧⲉⲃⲥ ⲛⲛⲓⲱⲃⲟⲧⲣ ب عرف ختم الخا
• ⲉⲓⲧⲉⲃⲥ ب ختَمَ . اغلَقَ بالختم *set seal*
-ⲛⲏⲉⲧⲁⲧⲥⲓⲧⲉⲃⲥ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب الذين ختِموا
• ⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲧ ⲛⲧⲉⲃⲥ ب مَختوم . مُغلَق بالأختام
٢ . انطباع . أثر
-ⲛⲉⲛⲧⲉⲃⲥ ⲛⲛⲓⲥⲟⲩⲥⲉⲉⲩ ب انطباعات (أو آثار) الضيق
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃ ب,ⲧⲱⲱⲃⲉ]

ⲧⲉⲃⲥ *II.*,ⲧⲃⲥ ص (= ⲑⲟⲧⲍ ب) نَخَسَ . حَرَّضَ
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃⲥ]

ⲧⲉⲃⲧ ب ,ⲧⲃⲧ ص (π) سَمَك *fish*
[عد ١١ : ٢٢ - مز ٨ : ٦ - حز ٢٩ : ٤ - هو ٤ : ٣ - مت ١٤ : ١٧]
-ⲧⲉⲃⲧ ⲛⲛⲓⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب سَمَك من كل نوع
• ϫⲓⲣ ⲛⲧⲉⲃⲧ ب فسيخ . سمك مُملَّح
• ⲧⲁⲥⲉ ⲧⲉⲃⲧ ب ,ⲅⲉⲡ ⲧⲉⲃⲧ ص اصطادَ سمكاً *catch fish*
• ⲣⲉⲫⲧⲁⲥⲉⲧⲉⲃⲧ ب ,ⲣⲉⲫⲅⲡⲧⲃⲧ ص صيّاد سمك *fish catcher*
• ⲥⲁⲛⲧⲉⲃⲧ ب سَمَّاك *fish monger*

ⲧⲉⲓ- ص هذه (اسم اشارة متصل للمفرد المؤنث)
-ⲧⲉⲓⲥⲉⲓⲙⲉ ص هذه المرأة

ⲧⲉⲕ- *I.* ص.ب أداة ملكية المخاطب للمفرد المؤنث *your*
-ⲧⲉⲕϣⲟϣ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲕⲉⲥⲉ ب حاموستكَ وبقرتكَ

ⲧⲉⲕ- *II.* ص قَوِيَ . جَمَدَ . صَلُبَ
-ⲧⲉⲕ ⲡⲉⲕⲍⲏⲧ ص جَمُدَ قلبكَ
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲕ]

ⲧⲉⲕ- *III.*,ⲧⲉⲕ// ص (= ⲉⲓⲟⲧⲓ ب) رَمَى . ألقَى *throw, cast*
-ⲡⲉⲕⲍⲟ ⲧⲉⲕⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ⲛⲟⲉ ⲙⲡⲁ ⲡⲱⲧⲥⲛⲥ ص وجهكَ يشع نوراً مثل موسى
-ⲉⲧⲧⲉⲕ ⲃⲟⲗⲟⲥ ⲉⲧⲥⲱⲃⲉ ص ينقون النرد وهم يلعبون
-ⲗⲁⲍⲁⲣⲟⲥ ⲁⲧⲧⲉⲕⲫ ⲉⲡⲧⲟⲡ ⲛⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ص لعازر أُلقِيَ في حضن ابراهيم
• ⲧⲉⲕⲱⲛⲉ ص رَجَمَ
-ⲁ ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲧⲉⲕⲱⲛⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص رجمهم الشعب بالحجارة [يش ٧ : ٢٦]
• ⲧⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص اخرَجَ . طَرَدَ
-ⲧⲉⲕⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲧⲧⲓⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ص أطرَدْهم (افرزهم) إذا بَنوا
• ⲧⲉⲕ ⲉⲃⲣⲏⲃⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص أبرَقَ . وَمَضَ
-ⲟⲩⲥⲁⲣⲍⲟⲛⲓⲍ ⲉⲫⲧⲉⲕ ⲉⲓⲁⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص عقيق لامع (عاكس للصورة)
-ⲫⲉⲛⲥⲧⲧⲗⲗⲟⲥ ⲉⲧⲧⲉⲕ ⲉⲃⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ أعمدة تقطر عسلاً
• ⲧⲉⲕ ⲗⲟⲩⲗⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص هَتَفَ
-ⲁⲧⲧⲉⲕ ⲗⲟⲩⲗⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص هتفوا [١صم ١٧ : ٢٠]
• ⲧⲉⲕ ⲫⲣⲏⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص أزهَرَ . اخرَجَ زهراً
• ⲣⲉⲫⲧⲉⲕ ص رامي
• ⲣⲉⲫⲧⲉⲕ ⲥⲟⲩⲉ ص رامي القوس
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲕ]

ⲧⲉⲕⲙⲙ- ص (= ⲑⲉⲕⲉⲙⲙ- ب) استَلَّ . نَزَعَ
-ⲁⲥⲧⲉⲕⲙⲙ ⲛⲃⲱ ⲛⲧⲉⲫⲁⲡⲉ ص نزعت شعر رأسه
[راجع الفعل ص ⲑⲱⲕⲉⲙⲙ ب,ⲧⲱⲕⲙⲙ]

ⲧⲉⲕⲥ- ص.ب طَعَنَ . نَخَسَ
• ⲧⲉⲕⲥ ⲧⲏⲃ ب ,ⲧⲉⲕⲥ ⲧⲏⲏⲃⲉ ص أشارَ بأصبعه

-ⲁⲩⲧⲉⲕⲥ ⲧⲏⲏⲃⲉ ⲛⲁⲧ ⲉⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ص أشار لهم بأصبعه نحو الكاهن
-ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲏⲥⲁⲓⲁⲥ ⲧⲉⲕⲥ ⲧⲏⲏⲃⲉ ⲉⲣⲟⲥ مريم التي أشار إليها إشعياء [في الأصحاح السابع] ص
[راجع الفعل ب ⲑⲟⲩⲍ, ص ⲧⲱⲕⲥ]

ⲧⲉⲕⲧ- ص رَمَى . ألقَى
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲕ,ⲧⲉⲕ-]

ⲧⲉⲗⲏⲗ ص (= ⲑⲉⲗⲏⲗ ب) تهلِّلَ
• ⲧⲉⲗⲏⲗ ص (π) (= ⲑⲉⲗⲏⲗ- ب) تهليل
ⲧⲉⲗⲓⲟⲥ ى (π) كامل
• ⲧⲉⲗⲓⲁ ى (τ) كاملة

ⲧⲉⲗⲧⲉⲗ ب ,ⲧⲗⲧⲗ ص ١ . نَقَطَ . قَطَرَ . سالَ . نَزَفَ *drip* (فعل لازم *vb intr*)
[لا ١٥ : ١٩ - لا ١٥ : ٣٣ - أم ٥ : ٣]
-ⲡⲓⲉⲏⲟⲩ ⲉⲩⲧⲉⲗⲧⲉⲗ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب الدم يسيل على الأرض
-ⲉⲩⲧⲗⲧⲗ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉϫⲱⲩ ص بنطر عليه
٢ . أسالَ . قَطَّرَ . رَشَحَ . استنزَفَ *let drop* (فعل متعدى *vb tr*)
[لا ١ : ١٥ - لا ١٥ : ٣]
-ⲛⲱⲟⲛⲉ ⲉⲧⲧⲗⲧⲗ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ص الصخور تقطر ماء
-ⲙⲁⲣⲉ ⲛⲓⲃⲏⲡⲓ ⲧⲉⲗⲧⲉⲗ ⲛⲟⲩⲁⲓⲕⲉⲟⲩⲥⲩⲏⲏ ص تقطر السُحُب برّاً
-ⲥⲧⲗⲧⲗ ⲁⲩⲱ ⲥⲥⲣⲟⲙⲣⲓⲁ ⲛⲛⲉⲛⲧⲁⲩϯⲍⲉ ⲛⲉⲏⲧⲥ تقطر وتُذهِب مَنْ يسكرون بها ص
-ⲟⲩⲥⲫⲟⲥⲥⲟⲥ ⲉⲥⲱⲟⲩⲧⲟ ⲉⲓⲱϫ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲥⲧⲗⲧⲗ اسفنجة تقطر خلاً وتسيله ص ⲉⲃⲟⲗ
• ⲧⲉⲗⲧⲉⲗ ب (π) *dripping* ١ - سَيْل . نَبْع . نَزْف . تقطير
[لا ١٥ : ٢٥ - لا ٢٠ : ١٨]
٢ - قَطْرَة . نقطة *drop*

ⲧⲉⲗⲧⲓⲗⲓ ب ,ⲧⲗⲧⲓⲗⲉ,ⲧⲉⲗϯⲗⲉ ص (ⲟⲩ) قَطْرَة . نقطة *drop*
-ⲛⲓⲧⲉⲗⲧⲓⲗⲓ ⲛⲛⲓⲟⲩⲏⲍⲱⲟⲩ ب قطرات الأمطار
-ⲟⲩⲧⲉⲗϯⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗⲍⲓⲛ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص بَصيص من الضوء
-ⲙⲁⲧⲥⲓⲉ ⲛⲕⲁⲍ ⲉⲓⲛ ⲡⲉⲕⲧⲉⲗϯⲗⲉ ص أشبعُ الأرض بقطرك

ⲧⲉⲗⲫⲁⲛ ى (π) دلفين . درفيل (حيوان بحرى) [لب]

ⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ ى (π) عَشَّار

ⲧⲉⲗⲭⲓ ب (τ) (=ⲍⲉⲛⲍⲉⲛ ى) وَزَغَة (نوع من السحالى) *(kind of lizard)*

ⲧⲉⲙ- *I.* ص (=ⲙⲡⲧⲉⲙ- ب) ,ⲧⲙ- أن لا . كي لا
. (أداة لنفى الفعل)
-ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲉⲙⲡⲧⲉⲙⲟⲧⲉⲙ ⲁϥ ⲟⲩⲁⲉ ⲉⲙⲡⲧⲉⲙⲓⲥⲉ ⲏⲣⲡ حسن أن لا تأكل لحماً ولا تشرب خمراً ب
[راجع ص ⲙⲡⲧⲉⲙ ب,ⲧⲙ-]

ⲧⲉⲙ- *II.* ص-ⲧⲙ, ب أوصَلَ . وَصَّلَ . قَرَنَ . لَصَقَ *join* (=ⲑⲉⲙ- ب)
-ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲛⲏⲉⲧⲧⲉⲙ ⲏⲓ ⲉⲏⲓ ب ويل للذين يصلون بيتاً ببيت [إش ٥ : ٨]
-ⲁϥⲧⲉⲙ ⲣⲱϥ ⲙⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب ألصَقَ فمه بالأرض (ساجداً)
[راجع ب ⲧⲱⲙⲙ]

ⲧⲉⲙⲙⲟⲁⲗ ب (π) *mule* بَغْل [تك ١٢ : ١٦ - إش ٦٦ : ٢٠]
-ⲙⲡⲉⲣϣⲱⲡⲓ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲉⲟⲟ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲙⲙⲟⲁⲗ ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲙⲙⲟⲛ ⲡⲟⲩⲕⲁϯ ⲙⲙⲁⲩ ب لا تكونوا كفَرَس أو بغل الذين لا فهم لهما [مز ٣١ : ١٠]

تدع النار تشتعل
• ⲧⲉⲙⲙⲟ,ⲧⲉⲙⲥⲟ ب ,ⲧⲁⲥⲟ ص (π)
١ ـ التهاب . اشتعال . تأجُّج . سخونة *burning*
ـⲱⲱⲙ ⲙⲛⲧⲧⲁⲥⲟ ⲙⲛⲥⲱⲙⲁ أطفيءُ لهب الجسد ص
ـⲧⲁⲙⲙⲉ ⲙⲛⲧⲧⲁⲥⲟ ⲉⲧⲉⲓⲛ ⲧⲥⲓⲟⲟⲩⲛ سُخونة ص
الوضهَج الذى فى الحمَّام
٢ ـ بَلْوَى . مِحنة
ـⲁⲫⲉⲧⲡⲟⲩⲙⲛⲉ ⲉⲧⲛⲟⲩ ⲛⲧⲁⲥⲟ صبَّ على بلوى ص
عظيمة
• ⲧⲧⲉⲙⲥⲟ ب ,ⲧⲧⲁⲥⲟ ص هَيَّج . أثارَ
ـⲉⲩⲧⲧⲁⲥⲟ ⲉⲛⲉⲧⲉⲏⲧ بهيَّج قلوبهم ص
• ⲧⲉⲙⲙⲟ ⲛⲥⲏⲧ ب حُرقة قلب
[راجع أيضاً ب ⲧⲉⲥⲙⲙⲟ]

سَنَوِيٌّ *annually* ص ⲧⲁⲡⲟⲙⲡⲉ, ب ⲧⲉⲙⲡⲟⲙⲡⲓ
ـⲧⲯⲁⲗⲙⲱⲇⲓⲁ ⲛⲧⲉⲙⲡⲟⲙⲡⲓ ب الأبصلمودية السنوية

ⲧⲉⲛ- *I.* ص.ب ١ . ضمير المتكلمين المتصل لتصريف الفعل فى الحاضر والمستقبل
ـⲧⲉⲛⲥⲁⲕⲓ ب ,ⲧⲉⲛⲭⲁⲕⲉ ص تكلم
ـⲧⲉⲛⲛⲁⲟⲩⲱⲱⲡ ص.ب سنسجد
٢ . ضمير مفعول للمتكلمين *us*
ـⲁⲕⲭⲟⲛⲧⲉⲛ ب قَبِلَنا

ⲧⲉⲛ- *II.* ص.ب *our* سنا (أداة ملكية المتكلمين للمفرد المؤنث)
ـⲧⲉⲛⲙⲁⲧ ص ,ⲧⲉⲛⲙⲁⲁⲧ ب أُمُّنا

ⲧⲉⲛ- *III.* ب قامَ (مع ضمير المخاطبين)
ـⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب قوموا
[راجع الفعل ب ⲧⲱⲟⲩⲛ,ⲧⲱⲛ]

شَبَّهَ . قارَنَ . ماثَلَ ص ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ, ب ⲧⲉⲛⲧⲱⲛ
تشبَّهَ (مز ٤٨ : ١٧ ـ مت ١١ : ١٦) *liken*
ـⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲧ ⲉⲛⲓⲱ ب (٤٠ : ٢٥) بمن تشبهونني (إش
ـⲉⲁⲩⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲟⲩ ⲉⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ب تشبَّهوا بالملائكة
ـⲏⲧⲟⲩⲱⲧⲉⲙⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲟⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب لكي لا يتشبَّهوا بهم
ـⲉⲟⲣⲓⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲧ ⲉⲓⲡⲱⲛⲓ ⲙⲡⲉϯ ب أن أتشبَّه بابن ا . ب
أن أماثل ابن ا
ـⲁⲣⲓⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲥ ⲙⲡⲓⲉϫⲱⲣⲉ ب شبَّهها بالليل (هو ٤ : ٥)
ـⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉⲧⲛⲧⲱⲛⲥ ⲉⲡⲉϫⲥ ؟ ص أتريد أن تشبَّه
بالمسيح ؟
ـ مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉϫⲛ ص شبَّهَ بـ
ـⲁⲩⲧⲛⲧⲛ ⲧⲉⲫⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ⲉϫⲛ ⲟⲩⲱⲉ ص شبَّهَ ملكوته بمرعَى
• *2.* ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲙⲛ ص تشابهَ مع . شابَهَ . ساوَى بـ
ـⲥⲉⲧⲙⲛⲧⲛ ⲛⲱⲟⲩⲣⲉ ⲛⲧⲣⲙ
ⲙⲙⲛⲧϫⲁϫⲉ ص يساوون أبناء السلام بأبناء الطلوة
• ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ,ⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲧ ب ,ⲧⲛⲧⲱⲛ ص (eq) مَثَل . مُشَبَّه بـ . مُماثِل . مُشابِه بـ [حز ١٦ : ٢٢ـلو ٦ : ٤٧ـعب ٩ : ٩] *like*
ـⲙⲙⲟⲛ ⲫⲏⲉⲧⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟⲩ ب لا شبيه له
ـⲉⲥⲧⲉⲛⲟⲱⲙ ⲅⲁⲣ ⲉⲟⲩⲟⲱⲙⲁ ب مُماثلة لجسد
ـⲉⲣⲉ ⲧⲉϩⲁⲟⲛⲏ ⲧⲛⲧⲱⲛ ⲉⲧⲟⲩⲉⲟⲣ ص اللذة تُشبه
كلب
ـⲁⲩⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲩ ⲉⲛⲓⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲧ ⲁⲩⲱⲛⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب قِيسَ بالبهائم وشُبِّه بها
ـⲉⲧⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲧ ⲉⲛⲉⲕⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ب مُتشبِّهين بملائكتكَ
(الطلبة ـ القداس الغريغوري ـ الحولاجي)

ⲧⲉⲙⲙⲟⲩⲙ *I.* ص (eq) ,ⲉⲧⲙⲙⲧⲱⲙ ب مُظلِم .
مُعتِم . مُدلهِم
• ⲧⲉⲙⲙⲟⲱⲙ ب (π) عَتَمَة . قِتام
• ⲟⲓ ⲛⲧⲉⲙⲙⲟⲱⲙ ب مُعتِم . مُظلِم . مُعَتِّس . مُدلهِم
ـⲁⲙⲉⲛⲧ ⲉⲩⲟⲓ ⲛϫⲁⲕⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲧⲉⲙⲙⲟⲩⲙ ب
الجحيم مُظلِم ومُدلهِم
[راجع الفعل ب ⲧⲟⲙⲧⲉⲙ]

مُثقَل . مُتراكم (eq) ص ⲧⲉⲙⲙⲧⲱⲙ, ب ⲧⲉⲙⲙⲟⲩⲙ *II.*
oppressed
ـⲧⲡⲁϫⲛⲏ ⲉⲧⲧⲉⲙⲙⲟⲩⲙ ب الجليد المتراكم
ـⲉⲏⲧⲩ ⲉⲩⲧⲉⲙⲙⲧⲱⲙ ⲛⲧⲏⲧ ص بطنه مُثقَلة بالأرياح
[راجع الفعل ب ⲧⲟⲙⲧⲉⲙ]

دمياط (مدينة عند مصب فرع النيل الشرقى) (لب) ب ⲧⲉⲙⲓⲁϯ

ⲧⲉⲙⲙⲟ *I.* ,ⲧⲉⲙⲙⲉ-,ⲧⲉⲙⲙⲟ// ب ,
ⲧⲁⲙⲙⲟ,ⲧⲁⲟ,ⲧⲁⲙⲉ-,ⲧⲁⲙⲙⲟ// ص
أطعَمَ . غَذَّى . قاتَ *feed, nourish*
(٢صم ١٢ : ٥ـأم ٢٥ : ٢١ـمز ٧٩ : ٥ـمت ٢٥ : ٣٥ـرو ١٢ : ٢٠)
ـⲙⲁⲧⲉⲙⲙⲟⲩ ب أطعِمْهُ
ـⲉⲧⲁⲙⲟ ⲛⲉⲧⲙⲁⲃⲟⲓⲗⲉ ⲉⲡⲣⲟ ص لإطعام الذين سينزلون
بالباب
ـⲁⲩⲥⲟⲃϯ ⲁⲩⲧⲉⲙⲙⲉ ⲡⲓⲥⲟⲛ ب أعدَّ وأطعم الأخ
ـⲁⲩⲧⲉⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛ ⲟⲩⲟⲉⲓⲕ ⲙⲙⲏⲛⲉ ص أطعمهم خبزاً
يومياً
ـⲛⲧⲉⲕⲧⲉⲙⲙⲟⲕ ⲛⲧⲉⲕⲭⲣⲓⲁ ب لتزوِّد باحتياجكَ
that you provide for your needs
ـ مع الحروف الآتية :
• *1.* ϩⲉⲛ ب أطعَمَ بـ
ـϯⲛⲁⲧⲉⲙⲙⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ب سأطعمه بالثمر
• *2.* ⲛ- ص صَرَفَ لِـ
ـⲛⲧⲉⲛⲧⲙⲙⲟⲟⲩ ⲙⲁⲩ ص لنصرفها له (الأحور)
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ب أطعَمَ
ـⲉⲧⲁⲩⲧⲉⲙⲙⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲡⲓϣⲉⲕⲟ ب أطعمكَ
فى جوع
• *4.* ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ص ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ب أطعَمَ من
ـⲛⲏⲧⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛϣⲏⲛ ⲙⲙⲟⲛⲉ ص
ليطعمهم من شجرة الحياة
• ⲧⲉⲙⲙⲏⲩ ص (eq) (= ⲉⲩⲛⲁⲛⲉⲧϣ ب)
مَعلوف . مُسَمَّن

ⲧⲉⲙⲙⲟ *II.* ,ⲧⲉⲙϩⲟ,ⲧⲉⲙϩⲉ-,ⲧⲉⲙϩⲟ// ب
ⲧⲁϩⲟ,ⲧⲁϩⲉ-,ⲧⲉⲙϩⲟ// ص
١ . أوقَدَ . اشعَلَ . أضرَمَ . وَلَّعَ . هَيَّجَ ناراً أو فِتْنَة
[لا ٢٤ : ٢] *set on fire, kindle* (فعل متعدى *vb tr*)
ـⲉⲧⲁ ⲛⲓⲁⲥⲉⲃⲓⲥ ⲕⲏⲛ ⲉⲧⲉⲙⲙⲟ ⲛⲟⲩⲭⲱⲛⲧ ب
حين يكفُّ المنافقون عن اشعال نار الغضب (أى ٣ : ١٧)
ـⲛⲧⲉⲩⲧⲉⲙⲙⲟ ⲙⲙⲟⲩⲁⲉ ب ليوقد لهيباً
ـⲱⲁⲣⲉ ⲡⲉⲕⲣⲟⲩ ⲧⲁϩⲉ ⲉⲉⲛⲃⲟⲗ ص الغش تُزكى نار
الأكاذيب (لم ١٤ : ٢٥)
ـⲱⲁⲩⲧⲁϩⲟ ⲛⲟⲩⲱⲁⲉ ⲛⲓⲕⲣⲟⲩ ص يُشعل نار الغِش
(لم ١٦ : ٢٨)
ـⲛⲧⲁⲧⲁϩⲉ ⲟⲩⲥⲁⲧⲉ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲱⲕ ص وأضرم عليكَ
ناراً
٢ . التَهَبَ . اشتَعَلَ . تأجَّجَ . اضطرَمَ *blaze* (فعل لازم *vb intr*)
ـⲧⲉⲃⲏⲡⲉ ⲙⲛⲥⲕⲁ ⲛⲕⲱⲉⲧ ⲉⲧⲁϩⲟ ص السحابة

-ⲉⲧⲧⲏⲛⲧⲱⲛ ⲉⲡⲛⲟⲃ ⲛⲁⲣⲭⲓⲉⲣⲉⲩⲥ ص المُشبَّه برئيس الكهنة العظيم
-ⲟⲛⲉⲧⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲧ ⲉⲡⲁⲓⲥⲏⲟⲩ ب مِثال للوقت الحاضر (عب ٩ : ٩)
• ⲁⲧⲧⲉⲛⲟⲱⲛ//,ⲁⲧⲯⲧⲉⲛⲟⲱⲛ// ب لا مقبل له . فريد عصره(ه)
-ⲛⲉⲕⲉⲡⲁⲩⲥⲉⲗⲓⲁ ⲛⲁⲧⲯⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲟⲩ ب مواعيدك التي لا مَثيل لها
• ⲣⲉϥⲧⲉⲛⲟⲱⲛ// ب ,ⲣⲉϥⲧⲏⲛⲧⲱⲛ// ص شبيه . مُماثل
-ⲛⲧⲟⲕ ⲟⲩⲣⲉϥⲧⲏⲛⲧⲱⲛⲕ ⲉⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص أنتَ شبيه بالقديسين
-ⲥⲧⲉⲫⲁⲛⲟⲥ ⲡⲣⲉϥⲧⲉⲛⲟⲱⲛϥ ⲉⲛⲓⲱⲕⲁⲧⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲭⲥ ب اسطفانوس المماثل لآلام المسيح

[راجع الفعل ص ,ⲧⲟⲛⲧⲛ ب ,ⲟⲟⲛⲧⲉⲛ]

ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ// II. ص ,ⲧⲏⲛⲧⲱⲛ// ب قَدَّرَ . قَيَّمَ .
حَسَبَ . خَمَّنَ . تَكَهَّنَ . اعتَبَرَ . قاسَ *estimate, speculate*
[لث ١٩ : ٣ - ٢كو ١٠ : ١٢]
-ⲛⲁⲩ ϭ̄ ⲛⲓⲙⲉⲧⲗⲓⲟⲛ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲓⲣⲏϯ ⲉⲧⲁⲓⲧⲉⲛ-ⲟⲱⲛⲟⲩ ⲛⲓⲙⲟⲥ ب ٣ أمثال حسب تقديري لها
-ⲛⲛⲟⲩⲯⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲟⲩ ب لا يمكن تقديرهم (إر ٣٣ : ٢٢)
-ⲛⲧⲉⲣⲟⲩⲧⲏⲛⲧⲏ ⲛⲁⲁ ⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ⲉⲩⲱⲉ ⲛⲩⲱⲟⲩⲱⲟⲩ ص قدَّروا (انتاج) الكرمة بمائة زلمة
• ⲣⲉϥⲧⲉⲛⲟⲱⲛ// ب عَرَّاف. مُتنبِّىء بالغيب *guesser, diviner*

[راجع الفعل ص ,ⲧⲟⲛⲧⲛ ب ,ⲟⲟⲛⲧⲉⲛ]

ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ// III. ص ,ⲧⲏⲛⲧⲱⲛ// ب رَمَى . ألقَى . طَرَحَ
-ⲁⲓⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲟⲩ ⲉⲡⲓϫⲣⲱⲥ ب طرحتُها في النار (حز ٢٢ : ٢٤)

[راجع الفعل ب ⲟⲟⲛⲧⲉⲛ]

ⲧⲉⲛⲛⲟ,ⲧⲉⲛⲛⲟ// ب ,ⲧⲏⲛⲛⲟ,ⲧⲏⲛⲛⲟ// ص سَحَقَ . هَرَسَ . طَحَنَ *crush, pound, tread down*
[حز ٣٢ : ٢٠ - ٢ت ٩ : ٢١]
-ⲁϥⲧⲉⲛⲛⲟ ⲛⲛⲉϥⲉⲡⲗⲁϫⲛⲟⲛ ب هرس أحشاءه
-(ⲛⲁⲉⲣⲉ) ⲧⲏⲛⲟⲟⲩ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص (المتقير) اسْحَقْها مع بعضها البعض
• ⲧⲉⲛⲛⲟ ب ,ⲧⲏⲛⲛⲟ ص (π) انكسار . السحاق . كَسْر *breaking, contrition*
-ⲟⲩⲧⲉⲛⲛⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉϩⲛⲧ ب انكسار القلب
• ⲧⲉⲛⲛϩⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲏⲛⲛϩⲧ,ⲟⲛⲛϩⲧ ص (eq) مُنسَحِق . مُنكَسِر . مَطحون . مَسحوق . مَرْضوض *broken, crushed*
[لا ٢٤ : ٢ - مز ٥٠ : ١٧ - إش ٥٧ : ١٥]
• ⲉϩⲛ ⲉⲩⲟⲛⲛϩⲧ ص قلب مُنسَحِق
ⲧⲉⲛⲟⲩ ص (= ϯⲛⲟⲩ ب) الآن . تَوّاً *now*
ⲧⲉⲛⲯⲓ ب (π) ١ . ضربة . خبطة *blow*
٢ . تهديد . زَجْر *threat*
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲉⲟϯ ⲃⲁϩⲧⲉⲛ ⲛⲛⲓⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ⲟⲩⲁⲉ ⲛⲟⲩⲧⲉⲛ-ⲯⲓ ب لا نَخَفْ من العبيد ولا من تهديداتهم
• ϯⲧⲉⲛⲯⲓ ب *threaten* زَجَرَ . هَدَّدَ . انتَهَرَ (١بط ٥ : ١)
-ⲙⲡⲉⲩϯⲧⲉⲛⲯⲓ ⲛⲱⲟⲩ ب يزجرهم
• ⲣⲉⲩϯⲧⲉⲛⲯⲓ ب *striker* مُنتَهِر . مُهَدِّد . ضرّاب (ى ١ : ٧)
ⲧⲉⲛϩ ب ,ⲧⲏⲛϩ ص (π) ١ . جناح (الطائر) *wing (of bird)* (أم ٢١ : ٥)
٢ . زعنفة (السمكة) (لا ١١ : ٩) *fin (of fish)*
٣ . شِراع (السفينة) (إش ١٨ : ١) *sail (of ship)*
-ⲛⲓⲧⲉⲛϩ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲭⲛⲟⲩ ب أشرعة السُّفن (إش ١٨ : ١)
٤ . جناح (الهيكل) (مت ٤ : ٥)
٥ . هُدْب أو ذَيْل (الثوب) (عد ١٥ : ٣٨) *tail (of garment)*
٦ . عارضة (الصليب)
-ⲛⲓⲧⲉⲛϩ ⲙⲡⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ب عارضتا الصليب
• ⲉⲣⲧⲉⲛϩ ب ,ⲣⲧⲏϩ ص جَنَحَ . نَبَتَ له أجنحة *grow wing, be winged*
-ϣⲁⲥⲣⲧⲏϩ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص نَشَعُ نوراً (تفرد أجنحة النور)
• ⲟⲓ ⲛⲧⲉⲛϩ ب ,ⲟ ⲛⲧⲛϩ ص مُجَنَّح . ذو جناح
-ⲉⲁⲛⲉⲁⲗⲁϯ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲧⲉⲛϩ ب طيور مُجنحة (مز ٧٧ : ٢٢)
• ϭⲓⲧⲉⲛϩ ب ,ϫⲓⲧⲏϩ ص نَجَنَحَ . نَبَتَ للطائر أجنحة
-ⲁⲥϭⲓⲧⲉⲛϩ ⲉⲛϫⲓⲛⲉⲁⲗⲁⲓ ب نَبَت لها أجنحة لتطير
• ⲣⲉⲧⲧⲉⲛϩ,ⲣⲱⲧ ⲛⲧⲉⲛϩ ب انبَتَ أجنحة . فَرَدَ جناحيه
-ⲥⲉⲛⲁⲣⲱⲧ ⲛⲧⲉⲛϩ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲉⲁⲙⲙⲁⲕ ⲛⲁⲃⲱⲱⲩ ب يرفرفون جناحاً مثل فراخ النسور (إش ٤٠ : ٣١)
-ⲉⲩⲣⲏⲧ ⲛⲧⲉⲛϩ ب نابتة الجناح (حز ١ : ٧)
ⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧ,ⲧⲉⲛϩⲉⲧ-,ⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧ// ب
ⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧ,ⲧⲁⲛϩⲉⲧ-,ⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧ// ص
١ . صَدَّقَ (مت ٢٤ : ٢٣) *trust, believe*
-ⲓⲥⲭⲉ ⲕⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧ ⲙⲙⲟⲓ ⲁⲛ ب إن كنتَ لا تصدقني
-ⲧⲉⲛϯϩⲟ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲟⲣⲉⲕⲧⲉⲛϩⲉⲧ ϭ̄ ⲧⲉⲛ ب نرجوكَ أن تصدِّق ٣ رجال منا
٢ . وَثِقَ
-ⲧⲁⲛϩⲉⲧ ⲥⲁⲉⲓⲛ ⲙⲓⲙ ⲉⲟⲉⲣⲁⲡⲉⲩⲥ ص ثِقْ بكل طبيب أنه يُشفي
٣ . ائتَمَنَ (لم ١٤ : ١٥)
• ⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧ ϫⲉ ... ب ,ⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧ ϫⲉ ... ص صَدَّقَ أنَّ ... (يو ٩ : ١٨)
-ϯⲛⲁⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧⲥ ⲁⲛ ϫⲉ ⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲣⲟⲓ ب لن أصدق أنه سَمعني (أى ٩ : ١٦)
-ⲙⲙⲏ ⲡⲉⲧⲧⲱⲩⲱⲉ ⲧⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧⲥ ϫⲉ ...ⲩ ص مَنْ هوص ؟ الواجب تصديقه أنَّ ...؟
-ϯⲛⲁⲧⲁⲛϩⲉⲧ ⲛⲉⲛⲧⲁⲩϫⲟⲟⲥ ⲛⲁⲓ ϫⲉ ... ص سأصدق الذين قالوا لي ...
-ⲙⲁⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧ ϫⲉ ... ب صَدِّقْني

– مع الحروف الآتية:

١ - استأمَنَ على . ائتَمَنَ على *entrust with, to* ص.ب • *1.* ⲉ̀- ب
(يو ٢ : ٢٤ - لو ١٦ : ١١ - رو ٣ : ٢ - ١تس ٢ : ٤)
-ⲙⲡⲉⲕⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧⲟⲩ ⲉⲡⲉⲛⲟⲩϫⲁⲓ ب . تأمّنهم على
خلاصنا (صلاة الصلح - القداس الغريغوري - الخولاجي)
-ϯⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ ⲉⲧⲁⲩⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲥ ب الخِدمة التي أؤتُمِنتُ عليها
-ⲁⲩⲧⲁⲛϩⲉⲧ ⲧⲏⲩⲧⲛ ⲉⲙⲡⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص أؤتمِنتم على كل الأسرار
-ⲉⲧⲣⲉⲩⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧⲟⲩ ⲉⲡⲃⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ حتى ص يؤتمنوا على اظهار الموضوع (الاعلان)
-ⲕⲛⲁⲧⲁⲛϩⲉⲧ ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲛⲉⲁⲓⲧⲉⲣⲁ ⲉⲡⲉⲥ-ⲟⲩϫⲁⲓ ؟ ص أتأمَن امرأة عاهرة على خلاصها ؟
-ϣⲁⲣⲉⲃ

يُجهد صناعتها (الأرضية) حتى يضمن صلاحيتها للثمر ص ⲏⲣⲡ

٢ . امِنَ لِـ . أؤتُمِنَ (لو ١٢ : ٦) *entrust to*

ⲧⲉⲣⲉⲃⲉⲉⲓⲛ,ⲧⲉⲣⲃⲏⲉⲓⲛ ص (π) (=ⲃⲉⲃⲏⲛ ب)
نبات الحَلفاء . البردى (اى ٨ : ١١)

ⲧⲉⲣⲉ ب ,ⲧⲣⲉ ص (π) *part* جزء (عد ٥ : ٧)
-ⲡⲓⲧⲉⲣⲉ ⲥ ب الثُلث (زكر ١٢ : ٨)
[راجع ب -ⲣⲉ-]

ⲧⲉⲣⲓ ب تعالَ (لفظ يُقال للحيوان) (لب)

ⲧⲉⲣⲓⲟⲥ ب مَشْغوف الشفة العُليا (لب)

ⲧⲉⲣⲕⲟ ص (= ⲧⲁⲣⲕⲟ ب) حَلَفَ . استَحلَفَ

ⲧⲉⲣⲡ *I.* ص (ⲧ) (= ⲑⲉⲣⲡ ب) ابرة الخياطة

ⲧⲉⲣⲡ *II.* ص اغتَصَبَ . نَهَبَ
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲧⲁⲕⲁ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲧⲉⲣⲡ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲓⲙ ⲛⲉ-
ⲧⲛⲉⲱⲣ ص حتى لا تدَعوا أحداً ينهب شيئاً من أموالكم
[راجع ص ⲧⲱⲣⲡ]

ⲧⲉⲣⲡⲟⲥⲉⲛ,ⲧⲉⲣⲡⲟⲥⲛ̄ ص (ⲧ) طوب ناضج
baked brick
-ⲧⲉⲓϧⲱⲕⲟⲩⲗ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲡⲟⲥⲛ̄ ص هذه الحُفرة المليئة بالطوب
-ⲡⲁⲁ ⲙ̄ⲡⲉⲥⲧⲉⲣⲡⲟⲥⲉⲛ ص مكان انضاج الطوب

ⲧⲉⲣⲥⲓⲥ ب (ⲧ) قُرادَة (لب)
(حشرة تصيب الكلاب والمواشي)

ⲧⲉⲣⲧⲱⲣ// ب ,ⲧⲣ̄ⲧⲱⲣ,ⲧⲣ̄ⲧⲣ̄- ص غَرَزَ . طَعَنَ
thrust in, pierce [٢صم ٢ : ١٦]
-ⲁⲫⲉⲣⲟⲩⲓⲛⲓ ⲛⲕⲉⲙⲙⲏ ⲙⲓⲙⲧ ⲉⲩⲙⲟⲉ ⲛ̄ϫⲣⲱⲙ
ⲁⲫⲉⲣⲟⲩⲧⲉⲣⲧⲱⲣⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ب استَحضَر
كمية مسامير أخرى مَحميَّة بالنار وحملهم بغرزونها في جسده

ⲧⲣ̄ⲧⲱⲣ ص (ⲫⲫ) • مَغروز . مدقوق
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲫⲗⲟⲥⲕⲏ ⲧⲣ̄ⲧⲱⲣ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲕⲁⲉ وحربته ص
مَغروزة في الأرض (١صم ٢٩ : ٧)
[راجع الفعل ص ب ⲧⲟⲣⲧⲉⲣ]

ⲧⲉⲣⲉⲁⲙ ى (π) درهم

ⲧⲉⲣⲃⲓϫ ص (π) مَقعَد *bench*
-ⲛ̄ⲕⲟⲩⲓ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲃ̄
ⲡⲁⲕⲟⲩⲓ ⲛ̄ⲉⲱⲃ ⲛ̄ⲃⲓϫ ص مقعد صغير أجلس عليه وأعمل
عملي اليدوى البسيط

ⲧⲉⲥ- *I.* ص.ب ـها (أداة ملكية الغائبة للمفرد المؤنث) *her*
-ⲧⲉⲥⲙⲁⲩ ب ,ⲧⲉⲥⲙⲁⲁⲩ ص مُها

ⲧⲉⲥ *II.* ص.ب (ⲫⲫ) ١ . يابس . ناشف . مُتَيَبِّس . صُلْب . مُتَصَلِّب
hard, stiff, dry
-ⲉⲫⲧⲉⲥ ⲗⲉϧⲣⲏⲧ ⲗⲁⲡⲓⲱⲉ ب ناشف كالخشب
-ⲟⲩⲗⲟⲥϫⲏ ⲉⲥⲧⲉⲥ ⲛ̄ⲧⲟⲟⲧⲫ ص حربة مُتصلِّبة في يده
-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲉⲫⲫⲱⲓ ⲧⲉⲥ ⲉⲛⲱⲱⲓ ب شعره واقف
(من الخوف)
٢ . مغروز *implanted*
• ⲉⲧⲧⲉⲥ ص عنيد . شديد *stubborn, firm, fixed*
[راجع الفعل ص.ب ⲧⲱⲥ]

ⲧⲉⲥⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص رَفَضَ . نَبَذَ . احتَقَرَ
• ⲧⲉⲥⲧⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص (ⲫⲫ) مَرفوض . مَرذول
[راجع ص ⲧⲁⲥⲟⲟ ب,ⲧⲥⲧⲟ]

ⲧⲉⲧ ص.(= ⲑⲉⲧ ب) أرضي
• ⲧⲉⲧ ⲛ̄ϩⲏⲧ ص اقنَعَ
[راجع الفعل ب ⲱⲧ]

-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲯⲁⲧⲉⲣⲉⲟⲩ ⲉⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲉ
ⲡⲉⲫⲥⲟⲛ ب كل واحد يَحتَشي أن يأمَن لأخيه
-ⲁⲫⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲉⲁⲙⲙⲟⲛⲓ ⲛⲛⲓϩⲏⲃ ب أمِن له أن
يرعَى الخراف
-ⲁⲩⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲉⲧⲣⲉⲫⲯⲱⲡⲉ ⲙ̄ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ص
أؤتمِنَ أن يكون نبياً
• 2. ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄ ص ١ ـ اسأمَنَ على . اتَمَنَ على (١تس ١ : ١٠)
• 3. ⲛⲉⲓ ب ,ⲓⲙ̄ ص *trust to, confide in* اتَمَنَ . وَثِقَ في
(اي ٤ : ١٨)
-ⲙ̄ⲡⲣⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲙⲙⲏ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̄ⲓⲱⲃⲏⲣ ص لا تَثِق
في أي صديق
• 4. ⲛ̄- (ⲙ̄-) ص.ب *entrust as* اتَمَنَ كـ
-ⲉⲧⲁⲩⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲙⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب أؤتمِنَ كراعٍ
• 5. ϩⲉⲛ ب *trust in, confide in* وَثِقَ بـ
• 6. ⲉⲃⲟⲗ ب *entrust with* استأمَنَ على . اتَمَنَ على
-ⲉⲧⲁϥⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲓⲙⲉⲧⲉⲡⲓⲣⲓⲟⲛ ب لما
اتَمنه على السِر
• ⲧⲉⲛϩⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲁⲛϩⲏⲧ ص (ⲫⲫ) أهل للثقة .
موثوق به . مَضمون
-ⲙⲡⲉⲣⲙⲁⲉ ϩⲛⲧⲕ ⲉⲟⲃⲉ ⲑⲧⲉⲛϩⲏⲟⲩⲧ ⲁⲛ ⲯⲁ
ⲡⲉⲫⲣⲁϥ ب لا تَملأ بطنكَ لأنها غير مضمونة حتى الغد
-ⲉϥⲧⲁⲛϩⲏⲧ ⲉⲃⲱⲕ ⲉⲟⲟⲩⲛ ⲯⲁ ⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲏ ص
مَوثوق به أن يدخل عند الراهبات
-ⲉⲯⲱⲡⲉ ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲓ ⲟⲩ
ⲛ̄ⲃⲏⲃ ⲟⲛ ⲥⲉⲧⲁⲛϩⲏⲧ ⲉⲣⲟϥ ص إذا كان عندى أيضاً
إناء صغير في المغارة فهو كافٍ (موثوق أنه يكفي)
• ϫⲓⲛⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧ// ب ,ϫⲓⲛⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧ ص
(π,ⲧ) *trust* ثِقة
-ⲧⲉⲛϭⲓⲛ
ⲡⲁⲉⲣⲉ ص ثقتنا أننا سنظهر بواسطة أدويته
• ⲱⲟⲩⲧⲉⲛϩⲟⲩⲧ// ب ,ⲱⲟⲩⲧⲁⲛϩⲟⲩⲧ ص
جدير بالثقة

ⲧⲉⲛⲑⲣⲟ,ⲧⲉⲛⲑⲣⲟ// ب (لب) دَقَّ . سَحَقَ . (صَحَنَ)
-ⲛⲧⲟⲩⲧⲉⲛⲑⲣⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲧⲗⲓϫⲁⲉⲧ ب ليدقوه (ليصحنوه)
في الهون
• ⲧⲉⲛϩⲣⲟ ⲉϩⲣⲏⲓ ب تصادَمَ . تلاطَمَ . تكَسَّرَ

ⲧⲉⲡ- *I.* ص (فعل متعدى) *accustom* عَوَّدَ . تَعَوَّدَ
-ⲧⲉⲡ ⲙⲉⲕⲱⲟⲣⲉ ⲉⲡⲛⲏ ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲁⲩⲱ ⲉⲫⲉⲛ-
ⲙⲁⲛⲥⲱ ⲁⲛ ص عَوِّدْ أبناءكَ على بيت ١ وليس على الحانات
(مَحلات الشُرب) (لب)
-ⲙ̄ⲡⲉⲣⲧⲉⲡ ⲣⲱⲕ ⲉⲱⲣⲕ ص لا تعوِّد فمكَ الحَلف
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲡ]

ⲧⲉⲡ- *II.* ص (= ϫⲉⲙ̄ⲡⲧⲉ- ب) استَطْعَمَ . ذاقَ
-ⲙ̄ⲡⲉⲫⲧⲉⲡ ⲟⲉⲓⲕ ص يذق خبزاً (١صم ١٤ : ٢٤)
[راجع الفعل ب ϫⲉⲙ̄ⲡⲓ]

ⲧⲉⲡⲛ̄,ⲧⲁⲡⲉⲛ ص (π) (= ⲑⲁⲡⲉⲛ ب) كَمُون

ⲧⲉⲡⲛⲁ ص (ⲛ) حدود . تخوم

ⲧⲉⲣⲁ- ص.ب انتِ
(ضمير المخاطبة لتصريف الفعل في المستقبل مثل ⲧⲉⲛⲁ)
-ⲧⲉⲣⲁⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ب ستحيلون

ⲧⲉⲣⲁⲫⲓⲙ عبرى (ⲛ) ترافيم (الآلهة المنزلية عند الوثنيين)

١. أنتُم . أنتُنَّ *you (pl)* ص ⲧⲉⲧⲛ̄, ب ⲧⲉⲧⲛ̄-
(ضمير المخاطبين أو المخاطبات لتصريف الفعل في الحاضر والمستقبل)
تأكلون ص ⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲟⲩⲱⲙ, ب ⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲙ-
ستشربون ص ⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲁϩⲱ, ب ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϩⲱ-
٢. كُم . كُنَّ *your (pl)*
(ضمير متصل لملكية المخاطبين أو المخاطبات للمفرد المؤنث)
أختكم . أختكنَّ ص ⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲱⲛⲉ, ب ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲛⲓ-
your sister (pl)

مربّع ⲧⲉⲧⲣⲁⲕⲟⲛⲟⲛ ب ى (π)

هُم . هُنَّ *their* ص (= ⲧⲟⲧ- ب) ⲧⲉⲧ-*I.*
(ضمير متصل لملكية الذاتين أو الذاتيات للمفرد المؤنث)
أختهم . أختهنَّ (= ⲧⲟⲧⲥⲱⲛⲓ ب) ص ⲧⲉⲧⲥⲱⲛⲉ-
their sister

اشترَى ص ⲧⲉⲧ-*II.*
[راجع الفعل ⲧⲟⲟⲧ *II.*]

الليل ص ⲧⲉⲧⲱϩ
[راجع ⲟⲩⲱϩ]

صَنْعَة . فَنّ ⲧⲉⲭⲛⲏ ى (τ)
صاحب حرفة . فَنّي .(صنايعي) ى ⲧⲉⲭⲛⲓⲧⲏⲥ•

عَيَّنَ . قَرَّرَ . رَتَّبَ ص ⲧⲉⲱⲃ- (= ⲑⲉⲱⲃ- ب)
تكلموا كثيراً ولكن يقرروا شيئاً -ⲁⲧⲱⲁⲭⲉ ⲉⲁⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲙ̄ⲡⲟⲩⲧⲉⲱⲃ ⲛⲁⲁⲧ ⲛ̄ⲥⲉⲱⲃ ص
مُدَبِّر منزل . مُدَبِّرَة منزل *house keeper* ص ⲣⲉϥⲧⲉⲱⲃⲓⲁ•
[راجع ص ⲱⲃⲱ, ب ⲧⲱⲃ]

جارٌ ص (= ⲑⲉⲱⲃⲉ ب) ⲧⲉⲱⲃⲉ
جيران (ب =ⲑⲉⲱⲃⲉⲧ) ص (ⲛ̄) ⲧⲉⲱⲃⲉⲧ,ⲧⲉⲱⲃⲉⲉⲧ•

خَلَطَ . مَزَجَ ص ⲧⲉⲥ- (= ⲑⲉⲥⲇ ب)
(الماء) ص ⲁϥⲧⲉⲥ ⲥⲉⲛϥⲕⲉⲡⲁⲥⲉⲣⲉ ⲉⲣⲟϥ *(ⲙ̄ⲡⲓⲱⲟⲩ)*-
خلط به عقاقير أخرى
مزج الحق بالباطل ص ⲁϥⲧⲉⲥ ⲧⲙⲏ ⲙ̄ⲙⲟⲓ ⲛ̄ⲧⲃⲟⲗ-
[راجع ص ⲧⲱⲥ, ب ⲑⲱⲥ]

دَعَا . عَزَمَ ص ⲧⲉⲥⲙⲏ (= ⲑⲉⲥⲑⲉⲙ- ب)
[راجع ص ⲧⲱⲥⲙⲏ, ب ⲑⲱⲥⲑⲉⲙ]

وعاء (للماء أو الحبوب أو ما شابه) (π) ص ⲧⲉⲥⲙⲉ,ⲧⲉⲥⲙⲓ
أناء الكَمَرْد ص ⲧⲉⲥⲙⲉ ⲛ̄ⲧⲁⲡⲛ̄-

جَبْهَة . جَبين . (قورة) (τ) ص ⲧⲉⲥⲛⲉ, ب ⲧⲉⲥⲛⲓ
forehead [١صم ١٧ : ٤٩ - إش ٤٨ : ٤ - رؤ ٧ : ٣]
جبين الأسد (لب) ب ⲧⲉⲥⲛⲓ ⲙⲙⲟⲩⲓ•
(يُقال أن القمر في يوم العاشر يُدعَى بهذا الاسم)
-ⲧⲥⲉⲙⲓ ⲉⲧⲱ
المرأة المريضة تضع رملاً على جبهتها فتبرأ ب ⲧⲉⲥⲛⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲱⲁⲥⲟⲩⲭⲁⲓ

دَهَنَ . مَسَحَ ص ⲧⲉⲥⲥ- (= ⲑⲉⲥⲥ- ب)
[راجع الفعل ⲧⲱⲥⲥ, ب ⲑⲱⲥⲥ]

مُختَلِط . مُخَلَّط . مُرتَبِك . مُضطرب ⲧⲉⲥⲧⲱⲥ ص (ⲉⲩ) (= ⲑⲉⲥⲑⲱⲥ ب)
ليس حُر (المَنبت أو العُنصر) لكنه مُخَلَّط مثل البغال (لب) ص ⲙⲁⲥⲡⲟⲣⲕ -ⲉⲗⲉⲩⲑⲉⲣⲟⲥ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲩⲧⲉⲥⲧⲱⲥ ⲛ̄ⲟⲉ ⲛ̄ⲙⲉ-
مُرتَبِك في أفكاره ص ⲉⲩⲧⲉⲥⲧⲱⲥ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲩⲙⲉⲉⲩⲉ-

حواس مُضطربة ص ⲉⲩⲛⲁⲥⲑⲏⲥⲓⲥ ⲉⲧⲙⲉⲥⲧⲱⲥ-
تكون هادئاً وغير مُضطرب ص ⲉⲕⲥⲃⲣⲁⲥⲧ ⲛ̄ⲧⲉⲥⲧⲱⲥ ⲁⲛ-
[راجع ص ⲧⲟⲥⲧⲉ ب, ⲑⲟⲥⲧⲉ]

١. ثَوَّسَ ص ⲧⲉⲃ-
٢. ألصَقَ
بلومنا (يلصق بنا نقيصة) ص ⲫⲧⲉⲃ ⲟⲧⲧⲱⲗⲓ ⲉⲣⲟⲛ-
٣. التَصَقَ بِـ
نشَرَ . أعلَنَ *publish* ص ⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗ •
نشر مرسوم القرار علناً -ⲁⲩⲧⲉⲃ ⲛⲉⲡⲣⲟⲥⲧⲁⲅⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲏⲙⲟⲥⲓⲁ
نَسَبَ إلى . عَزَا إلى ص ⲧⲉⲃ ⲛ̄ⲥⲁ •
لا تنسب سقوطك إليه ص ⲙⲡⲣⲧⲉⲃ ⲡⲉⲕⲉⲉ ⲛ̄ⲥⲱϥ-
[راجع أيضاً ب ⲧⲱⲭⲓ]

دَفَعَ . زَقَّ *push* ص ⲧⲉⲃⲛ-
دفع الباب ودخل ص ⲁⲫⲧⲉⲃⲛ ⲟⲩⲣⲟ ⲁⲫⲉⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ-
[راجع الفعل ⲧⲱⲃⲛ]

مَملوء . مكبوس (ب =ⲫⲉⲛⲫⲱⲛ) (ⲉⲫ) ص ⲃⲉⲃⲧⲱⲃ
[لو ٦ : ٣٨ ص]

هناك . في ذلك المكان *there* ص.ب *(adv)* ⲧⲏ *I.*
هنا أو هناك ب ⲫⲧⲁⲓ ⲓⲉ ⲫⲧⲏ-
ذلك . تلك *that* ص.ب ⲉⲧⲧⲏ •
في ذلك الزمان ب ⲙ̄ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲉⲧⲧⲏ-
هناك خارجاً *outside there* ب ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲧⲏ •
يوجد رجل خارجاً ب ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲧⲏ-

أوان . آن (π) ص ⲧⲏ *II.*,ⲧⲉ
بلغ أوانه . حَلَّ أوانه ص ⲣ̄ⲧⲏ,ⲣ̄ⲧⲉ •
[راجع ص ⲧⲉ]

١. أصبع *finger* (π) ص ⲧⲏⲃⲉ,ⲧⲏⲏⲃⲉ, ب ⲧⲏⲃ *I.*
[خر ٣١ : ١٨ - إش ١٧ : ٨ - إش ٣١ : ٧ - يو ٢٠ : ٢٧]
ص ⲉⲁⲛⲃⲱⲣⲉⲙ ⲛ̄ⲧⲏⲃ , ب ⲉⲉⲛⲭⲱ ⲛ̄ⲧⲏⲏⲃⲉ-
حركات (اشارات) الأصابع [أم ٦ : ١٣]
-ⲁϥⲧⲁⲗⲉ ⲡⲉϥⲧⲏⲃ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲉϥⲱⲁⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥ-
وضع أصبعه عل أنفه وأخرج صوتاً ب ⲥⲉⲕ ⲃⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲉⲏⲏⲃⲉ ⲧⲁⲗⲏⲩ ⲉⲭ
أصابعه راكبة فوق بعضها البعض مثل سلاح ص ⲟⲩⲥⲏϥⲉ
الابهام . ص ⲛⲟⲃ ⲛⲧⲏⲏⲃⲉ, ب ⲛⲓⲱϯ ⲛⲧⲏⲃ •
الأصبع الكبير
البنصَر . ص ⲧⲏⲏⲃ ⲱⲙⲓ, ب ⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛⲧⲏⲃ •
الأصبع الصغير
-ⲁⲧⲛⲟⲃⲉ ⲱⲁ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲛⲉϥⲧⲏⲏⲃ ⲱⲙⲓ ص
بلا خطية حتى أصغر أصبع
السبّابة ص ⲧⲏⲃ ⲛⲧⲓⲛⲓ, ب ⲧⲏⲏⲃ ⲛⲧⲓⲛⲉ •
الوسطَى ص ⲧⲏⲃ ⲛⲟⲩⲙϯ, ب ⲧⲏⲏⲃ ⲛⲧⲱⲙⲧⲉ •

٢. أصبع القدم *toe*
أصابع أقدامه [٢صم ٢١ : ٢٠] ص ⲧⲏⲏⲃⲉ ⲛ̄ⲛⲉϥⲟⲩⲉⲣⲡⲧⲉ-
١ - ضربة الأصبع *blow of finger* ب ⲱⲉⲛⲧⲏⲃ •
٢ - أثر ضربة الأصبع *finger-mark*
ب *of teacher's hand* -ⲛⲓⲧⲟⲡϥ ⲛ̄ⲧⲉ ⲛⲓⲱⲉⲛⲧⲏⲃ
أثر ضربات أصابع (يد المدرّس)
إشارة الأصبع ب ⲅⲱⲣⲉⲙ ⲛ̄ⲧⲏⲃ •
أشارَ بأصبعه إلى *point finger at* ص ⲧⲉⲕⲥ ⲧⲏⲃ ⲉ̄- ب ⲑⲉⲕⲥ ⲧⲏⲃ ⲉ̄- •

-ⲉⲩⲧⲏⲕ ⲛⲉⲙⲏⲧ ⲉⲭⲛ ⲑⲉⲗⲡⲓⲥ *(ⲧⲉⲑⲉⲗⲡⲓⲥ)* ص
مُتّكلين على الرجاء
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲕ III.]

مُلقىً ⲧⲏⲕ II. ص (eq)
-ⲡⲁⲣⲟⲟⲩⲱ ⲧⲏⲕ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص **مَنْمَى مُلقىً على** ا
مُطلَق • ⲧⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص (eq)
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲕ IV.]

١. مُغلَق . مَسدود ⲧⲏⲗ ص (eq) (= ⲟⲏⲗ ب)
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲧⲁⲡⲣⲟ ⲧⲏⲗ ص فمكَ صامت
٢. غليظ . صَلْب (للقلب)
-ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲕⲉⲙⲏⲧ ⲧⲏⲗ ⲉⲣⲟⲕ ص لماذا قلبكَ غليظ (قاسي)
-ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲉⲙⲏⲧ ⲟⲏⲗ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب قلبهم غليظ
٣. مُعتِم (للعينين)
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲧⲏⲗ ص عيناكَ مُظلمتان (نورك مُعتِم)
٤. قاسٍ (للجرح أو المرض)
-ⲧⲉⲗⲡⲏⲥⲏ ⲧⲏⲗ ص الضربة قاسية
٥. غامض
-ⲟⲩⲗⲉⲍⲓⲥ ⲉⲥⲧⲏⲗ ⲛⲕⲱⲙⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲥⲃⲱⲗ ص
جُملة غامضة اسألْ عن تفسيرها
٦. صحيح (عكس مفصَّص)
-ⲫⲁⲥⲓⲗⲉ ϩⲧⲏⲗ ، ⲫⲁⲥⲓⲗⲉ ϩⲡⲟⲣϫ ص
فَسيلة صحيحة ، فَسيلة مفصَّصة
-ⲁⲣⲱⲓⲛ ⲉϥⲧⲏⲗ ، ⲁⲉⲱⲓⲛ ⲉϥⲉⲉϫⲉⲱϫ ص
عدس صحيح ، عدس مَحروش
٧. حاد . مَسنون (للسلاح) . سليط (للسان) [أم ٥ : ٤ ص]
-ⲟⲩⲥⲏϥⲓ ⲉⲥⲟⲏⲗ ب سيف حاد [حز ٥ : ١]
-ⲛⲉⲧⲗⲁⲥ ⲉⲧⲧⲏⲗ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲣⲡⲏⲧ ص
ألسنتهم سليطة (حادة) على بعضهم البغض
-ⲛⲉⲧⲥⲟⲃⲉ ⲉⲧⲧⲏⲗ ص سيوفهم مَسنونة

١. جِسْر ⲧⲏⲛⲉ ص (π)
-ⲛⲧⲉϥⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲛ ⲛⲧⲏⲛⲉ ⲉⲓⲉⲉϩ ⲙⲙⲟⲩ ص
لما ذهب إلى الجسر ليملأ ماءً
٢. سَدّ . حاجِز (للماء) [٢صم ٢٠ : ١٥ - حبق ١ : ١٠]
-ⲙⲟϭ ⲛⲧⲏⲛⲉ ⲉⲧϫⲟⲥⲉ ⲉⲧⲟⲩⲟⲓⲣⲧ ⲉⲧⲟⲣϫ ⲙⲛ
ⲛⲉⲧⲣⲟⲉⲓⲥ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ص سَدّ كبير عالٍ سَميك وثابت مع الذين يَحرسونَهم
-ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲁϥⲣⲡⲁⲉ ϩⲓⲣⲁⲓ ⲉⲡⲧⲏⲛⲉ ص الماء عمل شقًا في السَّد
٣. مَدَق في وسط الأرض
-ⲡⲉⲓⲁⲣⲟ ⲁⲧⲟⲣϫϥ ⲉϩⲛ ⲫⲉⲛⲧⲏⲛⲉ ص تحكموا في النهر بالجسور
-ⲛⲉⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲁⲧⲱⲱⲡⲉ ⲛⲁⲩ ⲛⲧⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲛ-
ⲧⲏⲛⲉ ص الأنبياء صاروا لهم حدًّا وجِسراً

مُعتاد . مُتعَوِّد . مألوف ⲧⲏⲡ,ⲧⲏⲏⲡ ص (eq)
accustomed, familiar
١ - مُعتاد على • ⲧⲏⲡ ⲉ- ص *accustomed to*
-†ⲧⲏⲏⲡ ⲁⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص [١صم ١٧ : ٣٩] لستُ مُتعوِّداً عليها
-ⲛⲏⲧⲏⲡ ⲁⲛ ⲉⲁⲱⲃ ⲛⲧⲉⲓⲱⲓⲛⲉ ص يكن معتاداً على شيء من هذا النوع
-ⲛⲱⲱⲥ ⲛⲉⲧⲏⲡ ⲁⲛ ⲉⲡⲱⲣϫ ⲉⲡⲉⲧⲫⲉⲉ صا مُراعي لمعتاداً على مفارقة قطيعه
٢ - مألوف لَدَى • ⲧⲏⲡ ⲉ- ص *familiar with*

طرف اصبعه [لو ١٦ : ٢٤] ب ⲉⲑⲟⲛⲩ ⲙⲡⲉⲩⲧⲏⲃ •
٣. تدل على الفروع :
-ⲗⲁⲥ ⲛⲕⲁⲱ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲧⲏⲃ ⲃ ⲉⲣⲟⲩ ب فلقة حلفاء ذات فرعين
٤. تدل على صِغَر الكمية : *small quantity*
-ⲟⲩⲧⲏⲃ ⲛⲛⲉⲉ ⲧⲉⲣⲟⲩⲟⲧ ⲙⲙⲉⲉ ب نقطة زيت تبهج الوجه
٥. (في القياس) : قيراط . عرض أصبع
(as measure) finger's breadth, digit
نصف قيراط . ص ⲭⲉⲥⲧⲏⲃ ب ,ⲃⲉⲥⲧⲏⲃⲉ,ⲃⲓⲥⲧⲏⲃⲉ •
نصف اصبع
-ⲥⲛⲁⲩ ⲟⲩⲃⲉⲥ ⲛⲧⲏⲏⲃⲉ ص (عرضه) قيراطان ونصف
-ⲙⲙⲁⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲯⲩⲧⲁⲗⲉ ⲟⲩⲃⲓⲥⲧⲏ
ⲯⲓⲛ ص لا يستطيع أحد أن يضيف نصف قيراط على طوله

أصبع الخابور (لب) ⲧⲏⲃ II. ب ,ⲧⲏⲃⲉ ص (π)
-ⲛⲓⲥⲟⲟ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲧⲏⲃ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲟⲟⲥ ب بسَنخ المحاريث وأصابع الخوابير والمناجل

مَختوم ⲧⲏⲃ III. ,ⲧⲟⲃ ب ,ⲧⲟⲟⲉⲃ ص (eq) *sealed*
-ⲧⲉⲥⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ⲉⲥⲧⲏⲃ ب بتوليتها مَختومة
-ⲉⲥⲧⲟⲃ ⲛⲭⲉ ⲧⲉⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ب بتوليتكِ مَختومة
-ⲉⲧⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲁϥⲭⲁ ⲛⲓⲥⲫⲣⲁⲅⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲉⲁⲧ
ⲉⲧⲧⲏⲃ ب لما قام ترك أختام القبر مَختومة
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃ ب,ⲧⲟⲟⲃⲉ]

١. تابوت ⲧⲏⲃⲉ,ⲧⲏⲏⲃⲉ ص (τ) (=ⲟⲏⲃⲓ,ⲧⲁⲓⲃⲓ ب)
٢. صندوق

(الصيغة الضميرية من الفعل "أعطَى †") ص ⲧⲏⲓ// ب,ⲧⲁⲁ//
١. أعطَى . وضَعَ . سلَّمَ *give* (فعل متعدى *vb tr*)
-†ⲧ ⲁϥⲧⲏⲓⲥ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲡⲟⲩⲉⲏⲧ ب ١ وضع في قلبهم [رؤ ١٧ : ١٧]
-ⲯⲁⲧⲟⲩⲧⲏⲓϥ ⲉⲡⲯⲱⲗ ب حتى يُسلَّم للنهْب [إش ٢٣ : ٢٣]
٢. أسلَمَ نفسه . استسلمَ *give self* (فعل منعكس *vb refl*)
-ⲁϥⲧⲏⲓϥ ⲙⲙⲁⲩⲁⲧϥ ⲉⲡⲯⲩⲭⲏⲛⲁⲉ ب أسلَم نفسه للتألم . استسلم للتألم
-ⲁⲥⲧⲏⲓⲥ ⲉⲡⲓⲙⲱⲓⲧⲙⲙⲟⲩ ب بدأت الرحلة . (سلمت نفسها للرحلة)
[راجع الفعل ص.ب †]

ضَليع . قَوِيٌّ . شديد . ذو بأس . جَبّار . مَتين . صَلْب . جامد ⲧⲏϩ I. ص (eq) (= ⲟⲏϩ ب) *strong, firm*
-ⲡⲉⲧⲧⲏϩ ⲉϩⲏ ⲧⲉϥⲙⲛⲧⲯⲁϥⲧⲉ الجبّار في فحوره . الضليع في الشر [أم ٢٨ : ٣]
-ⲛⲉ ⲟⲩⲃⲣⲣⲉ ⲡⲉ ⲉϥⲧⲏϩ ص كان جَدّنا قويًا (ذا بأس)
-ⲉⲓⲧⲏϩ ⲉϩⲓ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ص (أنا) مُتعافى البدَن
-ⲉⲉⲏϩⲁⲓ ⲉⲧⲧⲏϩ ص بُرص (غاب) بحالة جيدة *in good condition*
-ⲉⲉⲏⲛⲟⲩⲉ ⲉⲧⲧⲏϩ ص جبال متينة (سَميكة)
-ⲉϥⲧⲏϩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϫⲛ ⲡⲯⲁϫⲉ ص مُتعنِّد على الكلام
-ⲡⲉⲁⲁⲛ ⲧⲏϩ ⲉⲣⲟϩ ص الحُكم ثابت عليكَ
• ⲧⲏϩ ⲛⲉⲏⲧ ص (eq) مُطمئن . راضٍ . مُتشدِّد القلب . واثق . جَسور . جَريء *strong of heart, confident, courageous* [أم ١ : ٢١ - إش ١٤ : ٩]
-ⲉϥⲧⲏϩ ⲛⲉⲏⲧ ⲉϫⲛ ⲡⲉⲛⲧⲁⲧϫⲟⲟϥ ⲉϩⲓ ⲡⲉⲧ-
ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ص واثق بما قيل في الإنجيل
-ⲉϥⲧⲏϩ ⲛⲉⲙⲧ ⲉϫⲛ ⲧⲉϥⲡⲟⲗⲏⲧⲓⲁ ص راضٍ على (مُطمئن ، واثق) فضيلته . مُتكِل على فضيلته

-ⲉⲩⲱⲕⲉ ⲟⲩⲛ ⲉⲟⲓⲛⲉ ⲧⲏⲛ ⲉⲣⲟⲕ ص إن كان هناك شيء مألوف لديه *familiar with him*

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲡ]

ⲦⲎⲢ// ص.ب كُلّ . جميع *all, whole*

– تتصل بالضمائر :

ⲦⲎⲢⲔ ص.ب كُلُّكَ . جميعكَ ⲦⲎⲢⲞ ص.ب كُلِّي . جميعي •ⲦⲎⲢⲦ

ⲦⲎⲢⲈ ص.ب كُلُّه . جميعه ⲦⲎⲢⲞⲨ ص.ب كُلُّكِ . جميعكِ ⲦⲎⲢⲈ

ⲦⲎⲢⲤ ص.ب كُلُّنا . جميعنا ⲦⲎⲢⲈⲚ ص.ب كُلُّها . جميعها ⲦⲎⲢⲤ

ⲦⲎⲢⲦⲚ ص كُلُّكم . جميعكم . كُلُّكنّ . جميعكنّ

ⲦⲎⲢⲞⲨ ص.ب ١ ـ كُلُّنا . جميعنا

٢ ـ كُلُّكم . جميعكم . كُلُّكنّ . جميعكنّ

٣ ـ كُلُّهم . جميعهم . كُلُّهنّ . جميعهنّ

-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲱⲕ ⲧⲏⲣⲧ ص أنا كلي لكَ

-ⲁⲧⲥⲫⲟⲕ ⲧⲏⲣⲕ ⲃⲉⲛ ⲫⲛⲟⲃⲓ ب وُلدتَ بحملتك في الخطية [مز ٥١ : ٥]

-ⲛⲧⲁⲧⲥⲫⲟⲕ ⲧⲏⲣⲕ ص وُلدتَ بحُملتكَ [مز ٥١ : ٥]

-ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲧⲏⲣⲉ ص كلكِ جميلة [نش ٤ : ٧]

-ⲛⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟ ⲉⲧⲱⲃⲉⲣⲓ ⲙⲡⲟⲩⲣⲟ ب كل مَحد ابنة الملك [مز ٤٤ : ١٣]

-ⲙⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟ ب النهار كله [مز ٣٩ : ٢٦]

-ⲡⲓϯⲙⲓ ⲧⲏⲣⲟ ⲥⲉⲟⲩⲱϣ ب كل (أهل) البلدة يريدون

-Ⲕⲏⲙⲉ ⲧⲏⲣⲟ ⲥⲉⲙⲁⲥⲱⲧⲙ ص كل مصر ستسمع

-ⲁⲩⲭⲛⲓⲁ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲧⲏⲣⲥ ص.ب منارة كلها ذهب [زكر ٤ : ٢]

-ⲛⲉⲟⲕ ⲟⲩⲁⲉⲛⲟⲩϯ ⲛⲧⲁⲓⲃⲉ ⲧⲏⲣⲥ ؟ ب أأنتَ كافر بهذا المقدار كله ؟

-ⲁⲗⲗⲁ ⲧⲉϣⲡⲏⲣⲉ ⲧⲏⲣⲟ ⲧⲉ ⲉⲣϣⲁⲛ ⲟⲩⲁ ⲙⲉⲣⲉ ⲁⲛ ⲡⲉⲩⲥⲟⲛ ⲉⲧⲁⲛⲁϯ ص لكن الغَضَب كل الغَضَب أن لا يُحب أحد أخاه الذي يراه

-ⲛⲧⲁⲩⲭⲟⲟⲟ ⲉⲛ ⲧⲉⲩⲧⲁⲡⲣⲟ ⲧⲏⲣⲥ ص قالوا بملء فمهم

-ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲧⲏⲣⲉⲛ ب أبونا كلنا [رو ٤ : ١٦]

-ⲛⲧⲉⲧⲛϣⲟⲩϣⲟⲩ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲧⲏⲣⲧⲛ ص لتفتخروا جميعكم

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲓⲱⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب فلنسرع كلنا

-ⲥⲱ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲫⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب اشربوا من هذا كلكم [مت ٢٦ : ٢٧]

-ⲛⲧⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص هو نجاتهم (مُخرّجهم)

-ⲛϣⲁϫⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲓⲭⲡⲓⲟ كلمات الهجو (التعنيف) كلها ص

• ⲙⲁⲛⲧⲏⲣⲟⲩ ب (مَنْزَرَة) . مكان الكل

• ⲧⲏⲣⲟ ص.ب الكل . الجميع . العموم . الدنيا [مر ٥ : ٤٠] *the whole, all creation*

-ⲛⲧⲏⲣⲟ ⲉⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲉ ب منه كل الأشياء . منه الكل

-ⲁⲫⲙⲟⲩ ⲇⲁ ⲛⲧⲏⲣⲟ ب مات عن الكل

-ⲉⲧⲟⲁⲓ ⲇⲁ ⲛⲧⲏⲣⲟ ب المُحتمل كل شيء

-ⲁⲫⲉⲟⲛⲉⲉⲛ ⲛⲧⲏⲣⲟ ⲉⲧⲣⲉⲩⲣⲉⲱⲃ ص أمرَ الجميع أن يعملوا

-ⲁⲫⲉⲓⲛⲉⲟ ⲛⲧⲏⲣⲟ ص نَبْذ الدنيا

• ⲛⲓⲡⲧⲏⲣⲟ ب *the wholeness* (عكس الجزئيات) الكليات .

-ⲛⲓⲛⲧⲏⲣⲟ ⲉⲧⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲛⲉⲓⲁⲩⲛⲁⲙⲓⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب تكامل الكل أي جميع الجنود

• ⲉⲩⲁ ⲛⲧⲏⲣⲟ ص إلى المُنتهى . بالكُلّيّة . بالتمام

• ⲉⲛⲧⲏⲣⲟ ص.ب كُلّيّةً . بالمرّة . بالكليّة . البتّة . على الإطلاق . تماماً *wholly, at all*

[حز ٢٠ : ٩–صف ٣ : ٢–لو ١٣ : ١١–١ع ٤ : ١٨–٢مل ١١ : ١٨]

-ⲙⲙⲟⲛϩⲩⲭⲟⲓ ⲉⲛⲧⲏⲣⲟ ⲉⲟⲣⲉ ⲉⲗⲁⲓ ⲉⲱⲡ ب لا يمكن أن يخفي شيء على الإطلاق

-ⲁⲧⲃⲛⲉ ⲉⲛⲧⲃ ⲉⲛⲧⲏⲣⲟ ب دون شك البتة

-ⲁⲧⲕⲁ ⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲧⲏⲣⲟ ب توقفوا كليّةً

-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲩⲱⲟⲡ ⲛⲉⲛⲧⲟ ⲟⲩⲉⲱ ⲟⲩⲱⲛ ⲛⲣⲱⲟⲩ ⲉⲛⲧⲏⲣⲟ ص الساكنون فيه يريدون أن يغفروا أفواههم بالكامل

-ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲉⲡⲛⲁⲣⲁⲥⲓⲥⲧⲟⲥ ⲉⲛⲧⲏⲣⲟ ؟ ص لماذا يصير مؤمنا بالتمام ؟

-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲁⲛ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲛⲧⲏⲣⲟ ⲉⲧⲣⲁⲁⲁⲩ ص لا يصح لي بالمرّة أن أفعلها

• ⲡⲓⲉⲡⲧⲏⲣⲟ ب *the whole* الكل

-ϕϯ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲛⲧⲏⲣⲟ ب إله الكل

-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲁⲉ ⲡⲓⲉⲡⲧⲏⲣⲟ ⲉⲣⲟⲛ ب ألقيتم علينا العبء كله

-ϥⲁⲙⲱⲛⲓ ⲙⲡⲓⲉⲡⲧⲏⲣⲟ ب ضابط (يضبط) الكل

-ϣⲁⲛⲱⲙⲥ ⲉⲃⲏⲣⲓ ⲙⲡⲓⲉⲡⲧⲏⲣⲟ ب تغرق في الكل

ⲦⲎⲤ ص.ب (eq) *dry, hard, stiff* يابس . صَلْب . جامد

-ⲉⲧⲧⲏⲥ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲙⲡⲓϣⲉ ب يابس كالخشب

-ⲛⲉⲧⲉⲛⲃⲁⲗ ⲉⲧⲧⲏⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲧⲟⲙⲧ ب عيونكم حاحظة ومُنحلة [لا ٢٦ : ١٦ ق]

-ⲟⲩⲉⲁⲧ ⲉϥⲧⲏⲥ ⲉϥⲕⲏⲙ ϥⲛⲁⲟⲩⲃⲁϣ ⲛϥⲗⲟⲕⲗⲉⲕ ص فضّة صلبة ومسودّة ستبيض وتلين

-ⲡⲓⲃⲁⲣⲱⲧ ... ⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲉϥⲧⲏⲥ ب النحاس جسم صَلْب

[راجع الفعل ص.ب ⲧⲱⲥ]

١ . مُوافِق . راضٍ ص (eq) (= ⲟⲏⲧ ب) ⲦⲎⲦ

-ⲉϣⲱⲡⲉ ⲕⲧⲏⲧ ⲉⲧⲁⲗⲟⲥ ϯⲛⲁⲟⲩⲉⲭⲉⲥ ⲙⲁⲕ ص إذا كنتَ موافقاً أن تحملها سأقطعها لكَ

٢ . مُلائم . مُناسِب . موافِق

-ⲁϥⲣⲟⲩⲉⲓ ⲉⲡⲕⲁⲉ ⲉⲧⲧⲏⲧ ⲉⲧⲙⲟⲧⲛ ⲉⲧⲥⲟϥ ص فَلَحَ الأرض الملائمة والسهلة للرى

• ⲦⲎⲦ ⲛⲉⲏⲧ ص (eq) مُقتنع . مُوافِق

-ⲉϥⲧⲏⲧ ⲛⲉⲏⲧ ⲉϫⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲥⲥⲟⲟⲩⲛ ص راضٍ بعدمِ المعرفة

-ⲛⲉϥⲧⲏⲧ ⲛⲉⲏⲧ ⲉϫⲛ ⲧⲉϥⲃⲓⲟⲱⲥⲉ كان قانعاً بحياته ص

-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲉⲏⲧ ⲧⲏⲧ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲁⲉⲣⲁⲓ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص قلبه واثق أمام ا

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲧ، ب ⲟⲱⲧ]

ⲦⲎⲨ *I.* ص (π) (=ⲟⲏⲟⲩ ب) *wind* ريح . رياح [لم ٨ : ٢٧]

-ⲡⲉϥⲥⲁⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉϥⲧⲉⲙⲧⲱⲙ ⲛⲧⲏⲧ ص بطنه مُثقلة بالأرياح

-ⲡⲕⲓⲙ ⲙⲡⲁⲛⲣ ⲡⲉ ⲛⲧⲏⲧ ص حركة الهواء هو الريح

• ⲟⲩⲧⲏⲧ ⲉϥⲱⲟⲟⲙⲉ ص ريح خفيف

• ⲉⲏ ⲛⲧⲏⲧ، ⲉⲉ ⲛⲧⲏⲧ ص (π) ريح سَلِس . نسيم *breeze*

• ⲧⲟⲩⲙⲉⲓⲧ ص (=ⲟⲟⲩⲉⲓⲧ ب) ريح شمالية (طياب)

• ⲧⲟⲩⲣⲏⲥ ص (= ⲟⲟⲩⲣⲏⲥ ب) ريح جنوبية [أع ٢٧ : ١٣] *south wind*

• ⲡⲉⲧⲟⲩ ⲧⲏⲧ ص (= ⲡⲓⲧⲟⲩ ⲟⲏⲟⲩ ب) الأربعة رياح . الرياح الأربع [مت ٢٤ : ٣١] *four winds*

• ⲣⲧⲏⲧ ص أهاجَ الريح . صار ريحاً *make, raise wind, be windy*

-ⲉϥϣⲁⲛⲕⲓⲙ ⲛⲃⲓ ⲡⲁⲛⲣ ϣⲁⲣⲣⲧⲏⲧ ص إذا تحرّك الهواء صار ريحاً

-ⲉⲧⲯⲁⲗⲗⲉⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲱⲓ ⲉⲧⲧⲏⲩ ص يرتلون حسب الوزن المضبوط

[راجع ص ⲧⲱⲩ, ب ⲑⲱⲩ]

ⲧⲏⲉ *I.* ص (eq) (=ⲑⲏⲉ ب) مَمزوج . مَخلوط . مُنغَمِس [عد ١١ : ٤]

-ⲉⲩⲧⲏⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲓⲱⲟⲣⲡⲉ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص مُنغَمِس معهم في هذا الفَدم عينه

-ⲙⲛ̀ ⲕⲉⲗⲁⲁⲧ ⲧⲏⲉ ⲉⲣⲟⲩ ص ليس ثَمَّة شيء آخر مُختلط معه

-ⲡⲉⲩⲃⲁⲗ ⲉⲩⲙⲉⲉ ⲛ̀ⲥⲛⲟⲩ ⲉⲩⲧⲏⲉ ⲉⲓ ⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص عينه مَملوءة بالدم المزوج بالدموع

-ϯⲥⲧⲁⲧⲉⲉⲣⲉ ⲉⲧⲏⲉ ⲛ̀ⲉⲁⲩ ⲉⲓ ⲉⲟⲩⲛ̀ⲧ ص الاستار (عملة) مُركَّب من فضة ونحاس

-ⲛ̀ⲥⲧⲏⲉ ⲁⲛ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ص غير مُختلط بهم

-ⲉⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲉ ⲉⲧⲧⲏⲉ ⲉⲓ ⲥⲱⲃⲉ ص اجتماعات مَشوبة بالهَزل (بالضحك)

[راجع ص ⲑⲱⲃ, ب ⲧⲱⲃ]

ⲧⲏⲉ *II.* ص (eq) (= ⲑⲉⲉ ب) عَكِر . مُعَكَّر . مُلَوَّث

-ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲧⲏⲉ ص ماء عَكِر [إر ٢ : ١٨]

-ⲁⲓⲣ ⲉⲩⲧⲏⲉ ص هواء مُلَوَّث

-ⲡⲉⲧⲧⲁⲉⲉ ⲯⲁⲩⲯⲱⲡⲉ ⲉⲩⲧⲏⲉ ⲁⲧⲱ ⲉⲩⲧⲁⲕϩⲧ ص السيكم يكون عَكِر المزاج وهلكان

[راجع ص ⲧⲱⲉ, ب ⲑⲱⲉ]

ⲧⲏⲃ ص (eq) (= ⲧⲏϫ ب) مُلتصِق . مُلتحِم . مُثبَّت . مَغروس . مُتَّحِد . مُقترِن . مُدمَج *fixed, joined*

-ⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ⲛⲓⲙ ⲉⲩⲧⲏⲧ ⲉⲛ̀ ⲉⲉⲛⲡⲟⲃⲉ ⲛ̀ⲭⲱⲉ كل عرش مُثبَّت بألواح خشبية

-ϯⲑⲣⲧⲥⲓⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲭ̅ⲥ̅ ⲧⲏⲃ̅ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲉⲱⲃ طبيعة المسيح مُتَّحِدة بها بأمر مُعجز ص

-ⲛ̀ⲕⲁⲥ ⲉⲧⲧⲏⲃ̅ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏ ص العظام مُتَّصلة بعضها البعض

-ⲉⲧⲧⲏⲃ̅ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲥⲁⲣⲝ ص مُقترِنين بالجسد

-ⲉⲣⲉ ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲧⲏⲃ̅ ⲉⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ص قلبي مع قلبك (١صم ١٤ : ٧)

[راجع ص ⲧⲱⲭⲓ ب ,ⲧⲱⲱⲃⲉ]

ⲧⲏⲃⲱⲙⲉⲥ ص (ot) (=ϫⲓⲥⲙⲓⲥ ب) خَرْوَع (نوع نبات)

ⲧⲓⲃⲥ,ϯⲃⲥ ص (π) (=ⲑⲓⲃⲥ ب) كَعْب . عَقِب (تث ٥ : ٢٢)

• ϫⲓϯⲃⲥ ص (= ϭⲓⲑⲓⲃⲥ ب) أعقَبَ . تَلِيَ

• ⲙⲉⲯϯⲃⲥ ص (=ⲙⲉⲯⲑⲓⲃⲥ ب) مِحوَر . مفصلة الباب

[راجع أيضاً ب ⲑⲓⲃⲥ]

ϯⲓⲉ ب ,ϯⲉ,ϯ ص *five (f)* خمسة (٥) (مؤنث)

[راجع ب ϯⲓⲟⲧ]

ⲧⲓⲕ,ϯⲕ ص (π) (= ⲑⲓⲕ ب) شوارة

[راجع ب ⲑⲓⲕ]

ⲧⲓⲗⲓ,ⲧⲉⲗⲓ ب (π) (= ⲧⲉⲗⲏⲥ ى) حُلْبَة . بَلِيو *fenugreek*

ⲧⲓⲱⲉ,ϯⲱⲉ ص (π) (= ϯⲱⲓ ب) قَرْيَة *village*

ⲧⲓⲱⲏ ى (ⲧ) ١ . قيمة . ثمن
٢ . كرامة . شان

• ⲉⲣⲧⲓⲙⲁⲛ ب كَرَّمَ . احتَرَمَ

ⲧⲓⲟⲩ (ⲉ̅) ب ,ϯⲟⲩ ص خمسة (للمذكر)

-ϯⲓⲟⲩ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ص ,ϯⲟⲩ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ب خمسة رجال

-ⲡⲉⲥⲟⲩⲱⲛ ⲉⲩⲁⲥⲣⲧⲏⲧ ⲁⲧⲱ ⲛ̀ⲥⲉⲁⲱⲟⲩ اليوم العاصف الممطر ص

• ⲣⲁⲧⲏⲧ ص شَخشيخَة (فتحة في السقف للتهوية)

• ⲉⲁⲧⲏⲧ ص (ⲧ) (=ⲥⲁⲣⲁⲑⲟⲩ ب) زوبعة . اعصار *whirlwind* [١مل ١٩ : ١١ - أم ١ : ٢٧]

• ⲉⲁⲧⲏⲧ ⲛⲃⲟⲥⲙ ص ريح عاصف

-ⲙⲛ̀ ⲉⲁⲧⲏⲧ ⲣⲱⲉⲧ ⲉⲓⲭⲱⲛ ص تنزل بنا زوبعة

-ⲁⲫⲉⲗⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲉⲉⲁⲧⲏⲧ ⲙⲛ̀ ⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲧⲙⲁⲛⲱⲱⲛⲉ ⲛ̀ⲕⲁϫⲉ ص طرد الزوابع والأعاصير من مساكنها المظلمة

• ⲱⲁⲁⲣⲁⲧⲏⲧ ص مَلقَف هواء

• ⲧⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲣⲱⲙ ص (=ⲑⲏⲟⲧ ⲉⲫⲃⲟⲥⲓ ب) ريح زوبعية [أع ٢٧ : ١٤]

• ϫⲓⲛⲧⲏⲧ ص (=ϫⲓⲙⲫⲉⲉ ب) آفة (زراعية) بسبب لَفح *blight (from parching wind)* (سُخونة) الهواء [إر ١٩ : ٢٧]

• ⲣϫⲓⲛⲧⲏⲧ ص . ضُرِبَ بالسَموم (بسبب لَفح الهواء) أصيب بآفة *be blighted* ذَبُلَ

-ⲁ ⲡⲉⲕⲙⲉ ⲁⲁⲧ ⲛ̀ϫⲓⲛⲧⲏⲧ ص حُبُّه أسقَمَني (أذبَلَني) [نش ٥ : ٨]

-ⲁⲓⲣϫⲓⲛⲧⲏⲧ ⲁⲓⲉⲱⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص ذَبُلتُ ونَحُفتُ

• ⲟ ⲛϫⲓⲛⲧⲏⲧ ص مَضروب بالسَموم (بسبب لَفح الهواء)

-ⲯⲏⲛ ⲉⲩⲟ ⲛ̀ϫⲓⲛⲧⲏⲧ ص شَجرة ذابلة (مَضروبة بالسَموم)

[راجع أيضاً ب ⲑⲏⲟⲧ]

ⲧⲏⲧ *II.* ص (π) (= ⲑⲏⲟⲧ ب) نَفَس . روح . زَفير

-ⲉⲩⲉⲟⲟⲉ ⲉ̀ⲡⲧⲏⲧ ص مُتعَب (تعبان) في التنفُّس

-ⲁⲧⲡⲱⲧ ⲙⲛ̀ ⲡⲉⲧⲧⲏⲧ ⲛ̀ⲛⲁⲁⲧⲉ ص هربوا (نفدوا) بأرواحهم فقط

• ⲙⲁ ⲙⲡ̀ⲧⲏⲧ ص *place of breath, life* مكان التنفس [لم ٧ : ٢٣ ص]

• ϯ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲧⲏⲧ,ⲕⲁ ⲡⲧⲏⲧ ص أسلَمَ الروح

-ⲁⲩⲕⲁ ⲛ̀ⲧⲏⲧ ⲁⲩⲙⲟⲩ ص أسلَمَ الروح ومات

• ⲛⲉϫ ⲡⲧⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص (= ⲉⲓ ⲛ̀ⲑⲏⲟⲧ ب)
١ ـ زَفَرَ . اخرجَ الزفير
٢ ـ أسلَمَ الروح

• ⲥⲉⲕ ⲧⲏⲧ ص (=ⲥⲉⲕ ⲑⲏⲟⲧ ب) استنشَقَ النَفَس . تَنَفَّسَ

• ⲁⲛⲯⲧⲏⲧ,ⲁⲛⲉⲑⲏⲧ ص اخَذَ نَفَساً . التَقَطَ الأنفاس

-ⲉⲧⲯⲁⲛⲁⲙⲁⲩⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛ ⲛⲥⲉⲁⲛⲉ إذا استراحوا أو إذا التقطوا أنفاسهم (أخذوا نَفَسَهم) ص ⲣⲏⲧⲉ لفترة ما

-ⲁⲩⲕⲁ ⲛ̀ⲃⲁⲗⲙⲟⲧⲗ ⲉⲩⲁⲛⲯⲧⲏⲧ ص ترك الحَمَل يلتقط أنفاسه

[راجع ب ⲑⲏⲟⲧ]

ⲧⲏⲧⲧⲛ̀ ص (= ⲑⲏⲛⲟⲧ ب) كم
(ضمير المخاطبين أو المخاطبات في حالة المفعول به)

-ⲥⲁⲉⲉ ⲧⲏⲧⲧⲛ̀ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲓ ص ابعدوا عني

ⲧⲏⲩ ص (= ⲑⲏⲩ ب) مُعَيَّن . مُحَدَّد . مُقَرَّر [اى ١٧ : ٥]

-ⲛⲉⲩⲉⲃⲏⲏⲧⲉ ⲉⲧⲧⲏⲩ ⲛⲁⲧ ص أعمالهم المخصَّصَة لهم

-ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲧⲏⲩ ⲉ̀ⲡⲙⲁ ⲙ̀ⲡⲣⲟ ص الرجال المعيَّنون على الباب

-ⲛⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ ⲉⲧⲧⲏⲩ ص السلاطين المعيَّنة . القوى الحاكِمة *ruling powers*

-ⲡⲁⲓⲣ ⲉⲧⲧⲏⲩ ص الهواء المعتدل

-ⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲩ ⲉⲧⲧⲏⲩ ص الزمن المُحَدَّد

-ⲛⲉⲧⲧⲏⲩ ⲉⲩⲱⲟⲡⲉ ص الأمور المُقَرَّر أن تَحدث

ⲧⲗⲏ ص (= ⲟⲗⲏ ب) قَطْرَ . قَطَّرَ
-ⲏⲣⲡ ⲛⲧⲗⲏ ص حمر مُقَطَّر
[راجع ب ⲟⲗⲏ]

ⲧⲗⲟⲕⲗⲉⲕ ص قَلَعَ . عَرَّى . نَزَعَ
-ⲁⲥⲧⲗⲟⲕⲗⲉⲕ ⲛⲧⲥⲉⲁⲡⲉ ⲙⲛ ⲡⲉⲥϥⲱ ص عَرَّت رأسها وشعرها

ⲧⲗⲟⲩⲙ *I.* ص (ⲟⲩ) ثلم . خط المحراث
-ⲉϥⲃⲱⲕⲉ ⲙⲡⲙⲟⲟⲩ ⲉⲛⲉⲧⲗⲟⲩⲙ ص يمتّص الماء في الأثلام (مخطوط المحراث)

ⲧⲗⲟⲩⲙ *II.* ص تقاعَسَ *delay*
-ⲙⲡⲣⲧⲗⲟⲩⲙ ⲟⲛ ⲛⲧⲉⲓⲣⲉ ⲧⲏⲣⲥ ⲡⲁⲣⲁ ⲡⲱⲟⲓ
ⲧⲱⲛ ⲉⲱⲱϥ ⲡⲉ ⲡⲟⲧⲉ ⲙⲙⲟⲛ ص (عند دفن الموتى) :
لا تتقاعسوا بهذه الكيفية الزائدة عن اللزوم لتقفوا بعيدا

ⲧⲗⲟⲧⲗⲉ ص ابريق (نحاس أو اى معدن آخر)

ⲧⲁⲧⲁ ص (=ⲧⲉⲗⲧⲉⲗ ب) قَطَّرَ . نَقَّطَ *drip, let drop*
• ⲧⲁⲧⲗⲉ ص (ⲧ) (= ⲧⲉⲗⲧⲓⲗⲓ ب) قطرة
[راجع ب ⲧⲉⲗⲧⲉⲗ]

ⲧⲗⲱⲃⲉ,ⲃⲗⲟⲟⲃⲉ ص (ⲧ) سُلَّم (نقالى) *ladder*

ⲧⲁⲓ (= ⲭⲱⲧⲉⲙ ب) ص أداة لنفى الفعل
(فى حالات المصدر والشرط وغيره)
١ . أنْ لا . ألاّ
-ⲙⲡⲣⲱⲥⲕ ⲉⲧⲙⲧⲛⲧⲟⲛ ⲙⲡⲉⲧⲕⲉⲓ ص لا تتأخر عن أن تريح الذى يحمل
-ⲁⲕⲉⲱⲛ ⲉⲧⲟⲟⲧⲕ ⲉⲧⲙⲱⲣⲕ ص أمَرَه ألاّ يحلف
-ⲙⲡⲉⲕⲥⲙⲓⲛⲉ ⲉⲧⲙⲕⲁⲁⲕ ص يُمَرِّر ألاّ يركبه
-ⲛⲉⲧⲙⲛⲧⲣⲙⲛⲧⲥ ص ولن تحذرها [أم ١٤ : ٦]

٢ . كي لا . حتى لا
-ⲛⲧⲉⲧⲙ ⲟⲩⲥⲁⲣⲝ ⲧⲉⲣⲟⲟⲩ ص حتى لا يعطى أى جسد صوتا
-ⲉⲓⲙ ⲛⲧⲣⲉⲩⲧⲙⲃⲱⲃⲱⲟⲩ ص حتى لا يستطيعوا [مر ٤ : ١٤]
-ⲛⲟⲉ ⲉⲧⲟⲩⲁⲱⲥ ⲁⲛ ⲉⲧⲙⲧⲣⲉⲥⲱⲱⲡⲉ ص كأنى لا أريدها أن تحدث

٣ . إذا .
-ⲉⲧⲙ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ⲉⲓ ص إذا يأتِ ذلك الرجل
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲧⲙⲟⲩⲱⲱ ⲉⲭⲓ ص إذا يُرد الأسقف أن يتناول
-ⲉⲕⲧⲙⲃⲱⲕ ⲕⲉⲓⲃⲟⲗ ⲙⲡⲱⲁ ص إذا تذهب فأنتَ خارج الحَفَل (العيد)
-ⲙⲧⲉⲣⲟⲩⲧⲙⲉⲱⲃⲱⲃⲟⲩ ⲉⲧⲱⲟⲩⲛ ص إذا يستطيعوا أن يقوموا

ⲧⲙⲁⲓⲟ,ⲧⲙⲁⲉⲓⲟ ص (= ⲟⲙⲁⲓⲟ ب) بَرَّرَ . زَكَّى *justify, praise*
• ⲧⲙⲁⲓⲏⲧ ص (ⲉⲕ) (=ⲟⲙⲁⲓⲏⲟⲩⲧ ب) مُبَرِّر . مُزَكٍّ
[راجع ب ⲟⲙⲁⲓⲟ]

ⲧⲙⲉ ص (ⲛⲉ) قُرَى (جمع قرية) *villages*

ⲧⲙⲏ ص (= ⲟⲙⲏ ب) حَصيرة *mat (of reeds)*

ⲧⲙⲙⲟ *I.* ص (= ⲧⲉⲙⲙⲟ ب) أطعَمَ . غَذّى . قاتَ
feed, nourish
-ⲁⲕⲧⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲕ ⲙⲙⲏⲛⲉ ص أطعمهم خبزا يوميا
• ⲧⲙⲙⲏⲏⲧ ص (ⲉⲕ) مَعلوف
[راجع ب ⲧⲉⲙⲙⲟ]

ⲧⲙⲛⲟ *II.* ص سَحَقَ (لب)

ⲧⲓⲉ ب ,ⲧⲉ,ⲧ ص خَمسة (للمؤنث)
-ⲧⲓⲉ ⲛⲥⲉⲙⲙⲉ ب ,ⲧ ⲛⲥⲉⲙⲙⲉ ص خَمس نساء
-ⲧ ⲙⲡⲟⲗⲓⲥ ص خَمس مدن
-ⲛⲛⲁⲩ ⲛⲁⲭⲡ ⲧ ص وقت الساعة الخامسة
• ⲧⲏ ص فقط خَمسة (فى الأعداد المركبة)
-ⲙⲛⲏⲧⲏ ص (= ⲙⲛⲏⲧⲓⲟⲩ ب) خَمسة عشر
-ⲭⲟⲩⲧⲏ ص (= ⲭⲟⲩⲧⲓⲟⲩ ب) خَمسة وعشرون
• ⲙⲁⲉⲓⲟⲩ ب ,ⲙⲉⲉⲓⲧⲟⲩ ص (ⲡ) الخامس
• ⲙⲁⲉⲓⲉ ب ,ⲙⲉⲉⲓⲧⲉ ص (ⲧ) الخامسة
• ⲧⲁⲓⲟⲩ ص (= ⲧⲉⲃⲓ ب) خَمسون (٥٠)
• ⲓⲟⲩⲱⲉ,ⲓⲟⲩⲛⲱⲉ ب خَمسمائة (٥٠٠)
• ⲡⲓⲉⲓⲟⲟⲩ ⲙⲛⲓⲟⲩ ب يوم الخميس

ⲧⲓⲧⲗⲟⲥ ى (ⲡ) عنوان

ⲧⲓⲃⲓ ب (ⲡ) كركى (نوع طائر)

ⲧⲓⲉⲙⲉⲕ,ⲧⲉⲙⲉⲕ ص (ⲡ) خَلِيَّة (صندوق) النحل

ⲧⲕⲁⲥ,ⲧⲓⲧⲕⲁⲥ,ⲕⲁⲥ ص.ب (ⲡ) ألَم . وَجَع . عَناء .
عذاب . (أى ١٥ : ٢ ص) *pain*
-ⲛⲉⲧⲕⲁⲥ ⲙⲡⲁⲉⲏⲧ ص أوجاع قلبى
-ⲡⲉⲓϣⲱⲛⲉ ⲉⲧⲟ ⲛⲉⲁⲉ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲛⲧⲕⲁⲥ ص هذا المرض ذو الأشكال الكثيرة للألَم
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲧⲕⲁⲥ ⲟⲩⲱⲱ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲫⲟⲩⲉⲣⲏⲛⲓⲧⲉ ص ألَم شديد حالق برجليه
-ⲟⲩⲟⲭ ⲉϣⲱⲛⲉ ⲉⲓ ⲧⲕⲁⲥ ص سليم من المرض أو الوجع
-ⲛⲉⲧⲕⲁⲥ ⲛⲛⲁⲁⲕⲉ ص عناء الآلام
• ⲧⲧⲕⲁⲥ ص.ب ١ ـ ألَمَ . أوْجَعَ *give pain*
-ⲁ ⲧⲉⲫⲁⲫⲉ ⲧⲕⲁⲥ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲩⲁϣⲱ ب رأسه آلمه جدا
-ⲫⲁⲛⲕⲉⲗⲕⲁ ⲉⲧⲧⲧⲕⲁⲥ ⲉⲩⲁϣⲱ ب بثور (دمامل) مؤلمة جدا
-ⲙⲁ ⲛⲓⲙ ⲉϥⲧⲧⲕⲁⲥ ص كل موضع يؤلم
٢ ـ تألَمَ . عانى *have pain*
-ⲧⲧⲧⲕⲁⲥ ⲉⲓϣⲁⲛⲙⲟⲕⲙⲓⲕ ⲉⲓⲏ ⲛⲉⲕⲉⲓⲥⲉ ص أنا أتألَم لَمَّا أفكر فى أتعابك
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲫⲥⲁⲫⲟⲧⲛ ⲧⲧⲕⲁⲥ ⲉⲣⲟϥ ص بطنه (أمعاؤه) تؤلمه
-ⲁ ⲧⲉⲫⲁⲫⲉ ⲧⲧⲕⲁⲥ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲩⲁϣⲱ ب رأسه آلمته جدا
-ⲉⲥⲧⲧⲕⲁⲥ ⲉⲛⲟⲩⲁⲓ ⲛⲥⲫⲓⲣ ⲙⲡⲉⲥⲫⲟ ب تتألَّم من أحد جهة أعدائى
-ⲉϥⲧⲧⲕⲁⲥ ⲉⲛⲉϥⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ص يتألَّم من ساقيه
• ⲧⲧⲕⲁⲥ ص.ب (ⲡ) ألَمٌ . عذاب *pain*
-ⲟⲩⲧⲧⲕⲁⲥ ⲙⲃⲁⲗ ب وجع العين
-ⲡⲓⲧⲧⲕⲁⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲗⲱⲕⲉ ⲛⲃⲗⲏ ب أ لدغة العقرب

ⲧⲕⲃⲟ ب (= ⲧⲭⲃⲟⲟⲩ ب) بَرَّدَ . رَطَّبَ [ار ٦ : ٧]
-ⲟⲩⲗⲁⲕⲕⲟⲥ ⲉⲩⲁⲥⲧⲕⲃⲟ ⲙⲡⲉⲥⲙⲱⲟⲩ ب البئر الذى يرطب مياهه [ار ٦ : ٧]

ⲧⲕⲉⲫⲗⲓ ب الدقهلية (لب)
(محافظة بالوجه البحرى ، والكلمة تعنى : الشىء الآخر)

ⲧⲕⲱⲟⲩ ادكو (لب)
(مدينة قرب الاسكندرية على شاطىء البحر المتوسط بجوار رشيد . قاو الصغرى)

-ⲁⲩⲧⲁⲱⲟ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲧⲙⲙⲁⲉⲧ ص سَخَّنَه فى الفرن
ⲧⲱⲟ ص (=ⲧⲉⲙⲉϩ ب) *set on fire, kindle* أوقَدَ . أضرَمَ
[راجع ب ⲧⲉⲙⲙⲟ]
ⲧⲁⲣⲣⲱ// ص سَكَتَ (اغلَقَ فمه)
[راجع ب ⲟⲩⲱ]
ⲧⲁⲙⲧⲁⲙ ⲉⲃⲟⲗ ص *reverbrate, resound* تَمْتَمَ . دَوَّى . طَنَّ
-ⲧⲉⲥⲥⲙⲏ ⲉⲥⲧⲁⲙⲧⲁⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ص صوتها يطنُّ فى نفسكَ
[راجع ب ⲧⲟⲙⲧⲉⲙ]
ⲧⲁⲙⲉϩ ص أوقَدَ . أضرَمَ (لا ١٤ : ٢٥)
[راجع ب ⲧⲉⲙⲙⲟ]
ⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧ,ⲧⲁⲛⲛⲉⲧ-,ⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲥ// ص(=ⲧⲁⲟⲩϩ ب) أرسَلَ . بَعَثَ . أوفَدَ *send*
-ⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲧ ص لَمَّا أرسلنى
-ⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲉⲧ ⲧⲏⲧⲧⲏⲛ ص أرسلكم
-ⲙⲁⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲥⲟⲩ ص أرسلهم
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص ,*2.* ⲉⲣⲁⲧ// ص أرسَلَ إلى . أرسَلَ لِ
-ⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲩ ⲉⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص أرسله إلى العالم
-ⲡⲉⲱⲃ ⲛⲧⲁⲧⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲕ ⲉⲣⲟⲩ ص الأمر الذى أُرسِلتَ له
-ⲉⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲥ ⲉⲣⲁⲧⲩ ⲛⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص أرسلتها لتقديستك
• *3.* ⲉϫⲛ (ⲉϫⲙ) ص عَيَّنَ على
-ⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲥⲟⲩ ⲉϫⲙ ⲡⲉⲩⲗⲁⲟⲥ ص عيَّنهم على شعبه (القضاة)
• *4.* ⲙⲛ ص أرسَلَ بواسطة
-ⲁⲓⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲥⲟⲩ ⲙⲛ ⲡⲕⲁⲙⲟⲩⲗ ص أرسلتها بواسطة الجَمَل
• *5.* ⲛ- (ⲙ-) ص أرسَلَ لِ
-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲧⲁⲛⲛⲟⲩ ⲛⲁⲩ ⲛⲟⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲛⲁⲩ-ⲛⲁ ص ارسل عليهم رسولاً قاسياً
-ⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲛⲟⲩⲛⲟϭ ⲛϭⲟⲙ ص أرسَلَ لى قوة عظيمة
• *6.* ⲛⲥⲁ ص أرسَلَ فى طلب . أرسَلَ وراء . استَدعَى
-ⲛⲝⲧⲙⲙⲁⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲥⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ص لا ترسلهم وراء نفسى
-ⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲉⲧ ⲧⲏⲧⲧⲏⲛ ⲛⲥⲱⲓ ص أرسلكم فى طلبى (ورائى)
• *7.* ⲯⲁ ص أرسَلَ إلى (شخص)
-ⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧⲥⲛ ⲯⲁⲣⲟⲕ ص أرسلنا إليكَ
• *8.* ⲉⲃⲟⲗ ص أرسَلَ خارجاً . طَرَدَ
-ⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩ ⲙⲡⲉⲩⲉⲙⲉⲁⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲉⲉⲓⲟⲟⲧⲉ ص أرسل عبده خارجاً إلى الطرقات
-ⲉⲕⲉⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲓⲙⲟϭ ⲛⲁⲧⲛⲁⲙⲓⲥ ص تُرسل هذه القوات الكثيرة
• *9.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص أرسَلَ من . طَرَدَ من
-ⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ص طردهم من المدينة
-ⲡⲯⲁⲝⲉ ⲉⲧⲟⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲁⲓ ⲛⲏⲧⲉ ص الكلمة التى أُرسِلتَ من السموات
• *10.* ⲉⲫⲟⲩⲛ ص أرسَلَ داخلاً . أدخَلَ
-ⲁⲩⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧ ⲛⲧⲉⲩⲁⲡⲁⲣⲭⲏ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲡⲛⲓ ص أرسلوا باكورتهم إلى البيت
• *11.* ⲉⲫⲣⲁⲓ ص أرسَلَ إلى فوق . أصعَدَ

-ⲁⲓⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧ ⲛⲁⲕ ⲉⲫⲣⲁⲓ ⲛⲟⲩⲙⲏⲛⲓⲝⲉ ⲛⲉⲛⲟⲩ أصعدتُ لكَ دماءً كثيرة طاهرة ⲛⲁⲧⲛⲟⲃⲉ ص
• ⲃⲓⲛⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧ (ⲧ) ص ١ ـ ارسال
-ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲃⲓⲛⲧⲁⲛⲛⲟⲩⲧ ⲙⲡⲙⲛⲧⲥⲛⲟⲩⲧⲥ ص لأجل ارسال الاثنى عشر
٢ ـ رسالة
ⲧⲛⲧⲛ ص شِبْهَ . مائلَ
• ⲧⲛⲧⲱⲛ ص (ⲉⲕ) مُماثِل
[راجع ص ⲧⲟⲛⲧⲛ, ب ⲧⲉⲛⲑⲱⲛ]
ⲧⲛϩ ص جناح
ⲧⲟ *I.* ص (π) *land, earth* دُنيا . عالَمٌ
• ⲕⲁⲙⲧⲟ ص (π) زلزال . زلزلة
ⲧⲟ *II.* ,ⲧⲟⲉ ص (π,ⲧ) (=ⲑⲟⲓ ب) شامَة . (بُقعَة . حَسَنَة)
• ⲣⲧⲟ ص بُقْعَ
ⲟ ⲛⲧⲟ ص مُبَقَّع
• ⲟ ⲛⲧⲟ ⲧⲟ ⲛⲁⲧⲉⲓ ⲁⲧⲁⲛ ص مُزَرْكَش ومُلَوَّن
ⲧⲟ *III.* ص (π) قِسْم . نصيب
ⲧⲟ *IV.* ص (ⲉⲕ) مُعْطَى (الصيغة الوصفية للفعل "أعطَى ☩")
[راجع الفعل ص.ب ☩]
ⲧⲟⲃ *I.* ,ⲧⲏⲃ ب ,ⲧⲟⲟⲃⲉ ص (ⲉⲕ) مَختوم . مَطبوع . مَسدود [إش ٢٩ : ١١ – دا ١٢ : ٩ – مت ٢٧ : ٦٦] *sealed*
-ⲛⲏⲉⲧⲧⲟⲃ ⲉⲡⲓⲑⲏⲣⲓⲟⲛ ب المختومون (بصورة) الوحش (رؤ ١٦ : ٢)
-ⲉⲥⲧⲟⲃ ⲏⲝⲉ ⲧⲉⲥⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ب بتوليتها مَختومة
-ⲟⲩⲭⲱⲙ ⲉⲩⲧⲟⲃ ⲏⲍ ⲏⲧⲉⲃⲉ ب كتاب مَختوم بسبعة ختوم [رؤ ٥ : ١]
-ⲧⲃⲟⲟⲩⲛⲉ ⲉⲥⲃⲟⲗⲉⲃ ⲉⲥⲧⲟⲟⲃⲉ ص زكية (مُزوَّدة) بصلصال ومَختومة
• ⲧⲟⲃ//,ⲧⲟⲟⲃ// ص خَتَمَ . وَسَمَ . وَشَمَ [رؤ ١٤ : ٩]
-ⲁⲩⲧⲟⲃⲉ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩϣⲃⲟⲩⲣ ب ختمها بخاتمه
• ⲧⲟⲃⲉ,ⲧⲟⲃⲩ ب ,ⲧⲟⲟⲃⲩ,ⲧⲟⲟⲃⲉⲉ ص (π,ⲧ) خَتْم . علامة الختم . أثر الختم
-ⲁⲩⲁⲣⲉⲉ ⲉⲧⲧⲟⲃⲉ ⲛⲧⲉⲩⲙⲁ
ⲛⲁⲥⲟⲓ ⲛϣⲟⲣⲡ ب حفظ بتولية أمه مَختومة كما كانت أولاً
-ⲛⲓⲧⲟⲡⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲓϣⲉⲛⲧⲏⲃ ب بصمات الأصابع
-ⲉⲱⲧ ⲡⲉ ⲛⲧⲟⲧⲉⲓ ⲧⲟⲃⲩ ⲉⲛⲉⲛⲣⲱⲟⲩ
ⲛⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب يَجب خَتْم أبواب الكنيسة
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃ, ب ⲧⲱⲱⲃⲉ]
ⲧⲟⲃ *II.* ,ⲧⲟⲡ ب ,ⲧⲱⲡ ص (π) ١ . هُدْب الثوب . طَرَف الثوب *edge . end. border of garment*
٢ . بِيبٌ . حِضن . كَنَف *fold, bosom*
٣ . غاطس السفينة *ship's heel*
ⲧⲟⲃ// *III.* ,ⲧⲟⲡ// ب ,ⲧⲟⲟⲃ// ص سَدَّدَ . وَفَّى . أوْفَى [إش ٩ : ٥] *repay, requite*
-ⲛⲏⲉⲧⲉⲣⲟⲕ ⲙⲡⲉⲕⲭⲓⲱⲓ ⲉⲧⲟⲡⲟⲩ ب تَحدْ ما تُسدِّد به ما عليكَ
-ⲉⲁⲛⲁⲁⲛⲓⲥⲙⲁ ⲙⲙⲟⲛⲧⲏⲓ ⲉⲧⲟⲃⲟⲩ ⲙⲡⲟⲩⲛⲏⲃ ب دَيْن ليس عندى ما أسدِّد به (أسددها) لصاحبها
-ⲡⲉⲧⲧⲟⲧⲓⲟ ⲁⲧⲧⲟⲟⲃⲩ ⲛⲁⲩ ص تعويضهم أنَّوه لهم
• ⲧⲟⲃⲟⲩ,ⲧⲟⲡⲟⲩ ب (π) وفاء . سَداد . مُكافأة . تعويض *requital*
[راجع الفعل ب ⲧⲱⲃ]

ⲧⲟⲃⲥ# ص نَخَسَ . حَثَّ
-ⲁⲩⲧⲟⲃⲥⲩ ⲭⲉ ⲙⲡⲣⲣⲙⲟⲃⲉ ص حَثَّه قائلاً : لا تُخطئ
-ⲁⲩⲧⲟⲃⲥⲩ ⲭⲉ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ⲛⲁⲛⲟⲧⲩ ⲁⲛ ص أغراه قائلاً : هذا الموضوع ليس جيداً (مش كويس)
[راجع ص ⲧⲱⲃⲥ]

ⲧⲟⲃⲧⲃ,ⲧⲃⲧⲉⲃ-,ⲧⲃⲧⲱⲃ# ص كَوَّنَ . ألَّفَ . اخترَعَ . شكَّلَ . ابدَعَ . صَنَعَ . انشا . رَسَمَ . لَفَّقَ . اختَلَقَ
form, compound, invent
-ⲁⲩⲧⲃⲧⲉⲃ ⲉⲉⲛⲭⲱⲱⲙⲉ ص ألَّفَ كتباً
-ⲛⲛⲉⲛⲧⲟⲃⲧⲃ ⲙⲡⲛⲁⲭⲉ ص لن نلفق الكلام
-ⲉⲉⲛⲁⲁⲭⲉ ⲉⲁⲧⲧⲃⲧⲱⲃⲟⲩ ⲙⲙⲉ ص كلمات مُلفَّقة (كأنها) حقيقية
• ⲧⲟⲃⲧⲃ ص (π) تصنيع . ابداع . تشكيل
• ⲉⲱⲃ ⲛⲧⲟⲃⲧⲃ ص شيء مُستخدَم في التصنيع (الصناعة)
• ⲧⲃⲧⲃ ص (π) تَرَف . زينة . حِلْيَة
[راجع ب ⲧⲁⲃⲧⲉⲃ]

ⲧⲟⲃⲉ# ص.ب طَلَبَ . صَلَّى
[راجع الفعل ص ب ⲧⲱⲃⲉ]

ⲧⲟⲉ ص (π,ⲧ) (= ⲟⲟⲓ ب) شامَة . بُقعَة . (حَسَنَة)
• ⲧⲟⲉ ⲧⲟⲉ ص بُقَع
• ⲣⲧⲟⲉ ⲧⲟⲉ ص تَبَقَّعَ
-ⲁ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲣⲧⲟⲉ ⲧⲟⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲡⲁⲣⲍⲁ- ص جسمه تبقع مثل نمر لأرقط
ⲗⲓⲥ

ⲧⲟⲉⲓⲥ ص (ⲧ) (=ⲧⲱⲓⲥ ب) ١ . خِرقَة (قطعة قماش بالية)
-ⲥⲁⲧⲏⲣⲧ ⲙⲙⲁ ⲛⲁⲧⲉⲓⲱⲱⲕ ⲛⲉⲉⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ص كل سيكم يرتدي أسمالاً (لم ٢٣ : ٢١)
٢ . قِماط (جمعها : أقمطة)
-ⲉⲥⲱⲟⲟⲡ ⲉⲛ ⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ص موضوعة في أقمطة
٣ . صُرَّة
-ⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲥ ⲉⲥⲕⲟⲗⲉ ص صُرَّة مقفولة
[راجع ب ⲧⲱⲓⲥ]

ⲧⲟⲉⲓⲧ ص (= ⲧⲱⲓⲧ ب) ناحَ . حَزِنَ . نَدِبَ
• ⲟⲩⲱⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲧ ⲉⲣⲟⲩ ص مأسوف عليه
• ⲧⲟⲉⲓⲧ ص (π) مَرثِيَة . مَناحَة
[راجع ب ⲧⲱⲓⲧ]

ⲧⲟⲑⲉ ص (ⲟⲩ) طَريق . أثَر . مِنْوال
-ⲁⲩⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛⲥⲁ ⲧⲟⲑⲉ ⲛⲛⲉⲩⲥⲏⲛⲏⲩ ص سار على أثر (طريق) أخوته

ⲧⲟⲓ I. ب ,ⲧⲟ,ⲧⲟⲓⲉ,ⲧⲟⲉ ص (π)
١ . جزء . قسم . نصيب . حظ . حصَّة *part, share*
[تك ٣٣ : ١٩ - مز ٤٩ : ١٤ - مز ٦٢ : ٧ - لو ١٠ : ١٦ - لا ٤٥ : ٥ - لو ١٢ : ٤٦]
-ⲱⲁⲩⲡⲱⲱ ⲛⲉⲉⲛⲧⲟ ص يقسِّم أنصبة [أم ١٧ : ٢]
-ⲥⲟⲟⲩ ⲛⲱⲓⲕ ⲛϯⲟⲩⲓ ⲛⲧⲟⲓ ب ست حبزات لكل جزء (نصيب) [لا ٢٤ : ٦]
-ⲉⲁⲛⲧⲟⲓ ⲙⲫⲱⲱ ب مواهب مقسَّمة [١كو ١٢ : ٤-عب ٢ : ٤]
-ⲁⲩⲉⲣⲧⲟⲓ ⲉⲛⲟⲩϯ ب صار قسمين
-ⲛⲧⲉⲱⲧⲉⲙ ⲟⲩⲧⲟⲓ ⲥⲱⲕ ⲉⲟⲩⲧⲟⲓ ب حتى لا يَحور نصيب على آخر
-ⲧⲁⲧⲟ ⲛⲅⲱⲙ ص نصيبي في الحديقة
• ⲅⲓⲧⲟⲓ ب ,ⲭⲓⲧⲟ ص اخذ نصيباً . صارَ شريكاً . شارَكَ . قاسَمَ . اقتَسَمَ [لم ٢٩ : ٢٤ ص] *receive share, be partner*

-ⲁⲣⲉⲅⲓ ⲇⲉⲛ ϯⲧⲟⲓ ⲛⲧⲉ Kain ب شاركتِ في نصيب قاين
-ⲉⲛⲁⲁⲩ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲟⲩⲁⲓ ⲛⲧⲉⲩⲧⲟ ⲛⲉⲛⲧⲟⲩ ص كل وعاء يأخذون فيه أنصبتهم
-ⲛⲟⲉ ⲉⲡⲱⲭⲉ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲭⲓⲧⲟ ⲙⲙⲛ Πⲛⲟⲩⲧⲉ ص كأنَّ الشيطان يشارك ! (حَكَم العالَم)
-ⲁⲛⲭⲓⲧⲟ ⲉⲡⲛ ⲧⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ص شاركنا في القيامة
• ⲣⲉⲕⲉⲃⲓⲧⲟⲓ ب ,ⲣⲉⲕⲉⲭⲓⲧⲟ ص مُشارك *partaker*
• ⲉⲣⲣⲉⲕⲉⲃⲓⲧⲟⲓ ب ,ⲣⲣⲉⲕⲉⲭⲓⲧⲟ ص صار شريكاً
-ⲉⲛⲉⲡⲣⲣⲉⲕⲉⲭⲓⲧⲟ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص صِرنا شركاء للقديسين
• ⲙⲁⲓⲧⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب ,ⲙⲁⲓⲧⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص طَمَّاع . جَشِع . مُحب للنصيب الأكبر
loving greater share, coetous [١كو ٥ : ١٠]
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲧⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب,ⲙⲛⲧⲙⲁⲓⲧⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص طَمَعٌ *covetousness* (ⲧ)

ⲧⲟⲓ II. ب (π) مصير
-ⲡⲉⲕⲧⲟⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲭⲓⲭ ب مصيره في أيديكم [لو ١٢ : ٤٥]

ⲧⲟⲓ III. ب ,ⲧⲟ,ⲧⲱ ص (ⲉⲕ) مُعْطَى
(الصيغة الوصفية للفعل "أعطَى ϯ") *given, being upon*
[رو ١٢ : ٣ - ١كو ٣ : ١٠]
-ⲡⲉⲧⲧⲟⲓ ⲛⲏⲓ ب المقسوم لي [أي ٧ : ٢]
-ⲙⲙⲟⲛ ⲁⲛⲁⲅⲕⲏ ⲧⲥⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب ليست ضرورة مُحتَّمة عليه . ليس له اضطرار
-ⲡⲉⲕⲉⲁⲡ ⲧⲟⲓ ⲙⲫϯ ب أمرك (حكمك معطىً)
-ⲉⲕⲧⲟⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲛⲉⲑⲟⲩ ⲇⲉⲛ ϯⲫⲉ ب مع القديسين في السماء
-ⲉⲕⲧⲟⲓ ⲙⲃⲉⲛⲓⲡⲓ,ⲉⲕⲧⲟ ⲙⲛⲛⲉⲛⲓⲛⲉ ص مُقيَّد بسلاسل حديد *enchained*
-ⲉⲛⲧⲟ ⲉⲧⲟⲟⲧⲕ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص نحن في يدي !
-ⲉⲁⲛⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲧⲟⲓ ⲉⲣⲟⲥ ب ملائكة مُكلَّفون بها (بحراستها) *in charge of*

- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب : مُرَكَّب على
-ⲟⲩⲥⲁⲣⲍⲓⲟⲛ ⲉⲕⲧⲁⲓϩⲩ ⲧⲟ ⲉⲣⲟⲕ ص فصٌّ ثمين مُرَكَّب عليه
-ϩⲧⲟⲓ ⲉⲣⲟⲕ ⲏⲭⲉ ⲫⲣⲁⲛ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ب سُمِّيَ عليكَ اسم الرب [تث ٢٨ : ١٠]
-ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲉⲧⲧⲟⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب الجنود المُعيَّنون عليه
-ⲛⲃⲉⲛⲓⲡⲓ ⲉⲧⲧⲟⲓ ⲉⲡⲉⲕⲙⲟⲩⲧ ب السلسلة المُثبَّتة برقبته
-ⲡⲓⲱⲱⲟⲩⲓ ⲉⲧⲧⲟⲓ ⲉⲣⲁⲧⲕ ب الحذاء المُتنعِّل به (الذي بقدمه) [مر ٦ : ٩ - ليش لإطوكية يوم الخميس - الأبصولوذية]
-ⲡⲉⲕⲉⲟ ⲧⲟⲓ ⲉⲡⲥⲁ ⲏϯⲁⲛⲁⲧⲟⲗⲏ ب وجهه مُتجه ناحية المشرق
-ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲡⲓ ⲧⲟⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب لا حصر لها
-(ⲟⲩⲏⲓ) ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲣⲟ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲱⲟⲩⲱⲧ ⲧⲟⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب (بيت) الباب والنوافذ مُطلَّة عليه
• *2.* ⲉⲓⲱⲧ# ب ,ⲉⲓⲱⲱ# ص لابس . مُكتَسٍ . مُلتَبِس
[٢كو ٣ : ٤ - كو ٧ : ٢٥]
-ⲟⲩⲥⲁⲣⲝ ⲛⲁⲥⲱⲉⲛⲛⲥ ⲧⲟ ⲉⲓⲱⲱⲛ ص لبسنا جسداً ضعيفاً
• ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ⲧⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧⲕ ب لابس الكرامة . مُحاط بالكرامة
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲥⲛ ⲟⲩⲡⲟⲣⲫⲩⲣⲁ *(ⲟⲩⲉⲃⲱ)* ⲛⲟⲩⲣⲟ ⲧⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧⲕ ب تكسوه حُلَّة ملوكية (مُلتَبِسة عليه)
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ب ١ - مَبيع (مُباع) [رو ٧ : ١٤]

-ⲉⲛⲧⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ب مَبيعين (مُباعين) بسبب خطايانا [الفداء الباسلي]
٢ ـ مُسَلَّم لِ . مُستسلِم لِ
-ⲛⲉⲓⲉⲓⲥⲉ ⲉⲧⲟⲩⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص الأتعاب التي استسلموا لها . الأتعاب التي سُلِّموا لها
• 4. ⲉⲓⲟⲩⲛ ص مُسَلَّم إلى
• ⲉⲧⲟⲓ ب ,ⲉⲧⲟ ص مَمنوح . مَسموح بِهِ . مُباح . مُخَوَّل لِ . مُصَرَّح . مُناسب لازم *it fits, befits*
-ⲁⲛⲟⲕ ⲉⲧⲉⲧⲟⲓ ⲛⲏⲓ ⲉⲟⲣⲓ-.. ب أنا المكلَّف بأن ... أنا مَسموح لي أن ...
-ⲡⲉⲧⲉⲧⲟ ⲛⲏⲧⲛ ⲉⲥⲟⲟⲩⲛ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲧⲙⲙⲛⲩⲁ ⲉⲥⲟⲟⲩⲛ ص مُعطًى لكم أن تعرفوا مع مَنْ يستحقون أن يعرفوا
• ⲥⲧⲟⲓ ⲁⲛ ب ,ⲥⲧⲟ ⲁⲛ ص غير مَسموح . غير مُصَرَّح
-ⲉⲧⲟⲓ ⲁⲛ ⲉⲟⲣⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲧⲁⲩⲟ ⲉ *(Sec)* غير مسموح لأحد أن يُعلي صوته ب ⲟⲩ *(ⲧⲉⲫⲥⲱⲙ)*
-ⲛⲉⲧⲟ ⲁⲛ ⲉⲧⲣⲉⲛⲕⲱ ⲙⲡⲁⲓ ⲉⲁⲉⲩⲧⲛ ⲗⲁⲁⲩ ص غير مُباح أن نترك هذا (لعناية) أي شخص
-ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲕ ⲁⲛ ⲉⲧⲁⲗⲉ ⲁⲱⲣⲟⲛ ⲙⲡⲁⲧ ب غير مُصَرَّح لكَ أن ترفع قرابين
-ⲛⲉⲧⲟ ⲁⲛ ⲛⲏⲧⲛ ⲉⲱⲧⲡ ⲉⲟⲟⲩⲛ ص ليس لكم حق في اعتقال أحد

[راجع الفعل ب †]

ⲧⲟⲓⲉ ص (π) (=ⲧⲟⲓ ب) *part, share* قِسْم . نصيب

ⲧⲟⲓⲗⲉ ص *rise up* قامَ
-ⲁ ⲓⲥ ⲧⲟⲓⲗⲉ ⲁⲩⲉⲱⲗ ⲉⲡⲥⲁⲓⲥⲉ ص قام يسوع وصَعِد إلى العُلا

ⲧⲟⲕ *I.* ص رَمَى . القَى
-ⲛⲥⲉⲧⲙⲧⲟⲕⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص لئلا يرموه بها

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲕ]

ⲧⲟⲕ *II.* ص ثَبَّتَ . دَكَّ . دَقَّ
-ⲉⲉⲛⲉⲓⲫⲧ ⲁⲩⲧⲟⲕⲟⲩ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲙⲛ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ص دقوا مسامير في جسده

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲕ]

ⲧⲟⲕ *III.* ص (π) (= ⲟⲟⲕ ب) موسَى . مِشْرَط

ⲧⲟⲕ *IV.* ب (π) مِبراة (الكاتب) [إر ٤٣ : ٢٣]

ⲧⲟⲕⲙⲙⲁ ص (π) (=ⲟⲟⲕⲙⲙⲁ ب) استَلَّ . اخرَجَ . انتَشَلَ [١صم ١٧ : ٥١]
-ⲧⲟⲕⲙⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲙ ⲛⲃⲁⲣⲟⲥ ⲛⲧⲁⲩⲉⲣⲟⲱ ⲉⲭⲱⲛ ص انتَشِلْنا من الحِمْل الذي ثَقُلَ علينا
-ⲧⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ ⲧⲗⲟⲓⲉⲉ ص اخرِجْ نفسكَ من الوَحْل
• ⲧⲟⲕⲓⲙ ص (eq) مَسلول (للسيف)
-ⲉⲣⲉ ⲧⲥⲛⲩⲉ ⲧⲟⲕⲓⲙ ⲉⲓⲛ ⲧⲉⲩⲉⲃⲓⲭ ص سيفه مسلول في يده
• ⲧⲟⲕⲓⲙ ⲛⲉⲙⲧ ص (eq) مُعالَم . مُنزَعِج القلب

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲕⲓⲙ ب ,ⲟⲱⲕⲉⲙ]

ⲧⲟⲕⲥ ص (= ⲟⲟⲕⲥ ب) ١ . طَعَنَ . غَزَّ . نَخَسَ
٢ . غَرَزَ . ثَبَّتَ
-ⲉⲙⲛⲉⲓⲫⲧ ⲁⲩⲧⲟⲕⲥⲟⲩ ⲉⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ص مسامير غرزوها في جسمه
٣ . رَصَّعَ
-ⲫⲛⲁⲧⲣⲉⲩⲧⲟⲕⲥⲩ ⲛⲱⲟⲩⲉ ⲙⲙⲁⲓ ص سارصعه بأحجار كريمة
• ⲧⲟⲕⲥ ص (eq) ١ ـ مَطعون . مَغروز . مُثَبَّت

-ⲛⲉⲡⲗⲁⲝ ⲉⲧⲧⲟⲕⲥ ⲉⲡⲉⲟⲩⲥⲓⲥⲑⲏⲣⲓⲟⲛ ص الألواح المثبتة بالمذبح
-ⲟⲩⲭⲱⲱⲙⲉ ⲉⲩⲧⲟⲕⲥ ⲉⲣⲱⲩⲩ ص سيفٌ مُثبت في فمه
-ⲟⲩⲃⲱⲃⲉ ⲧⲟⲕⲥ ⲉⲧⲉⲥⲧⲁⲙⲡⲟ ص (الحمامة) في فمها ورقة
-ⲟⲩⲫⲁⲙ ⲧⲱⲛ ⲧⲟⲕⲥ ⲉⲭⲟⲉ ص ابرة مُثبتة في الحائط
٢ ـ مُرَصَّع
-ⲉⲩⲧⲟⲕⲥ ⲛⲱⲟⲩⲉ ⲙⲙⲁⲉ ص مُرصَّع بالأحجار الكريمة
٣ ـ يَقِظ . مُنتَبِه

[راجع الفعل ب ⲟⲟⲧⲍ]

ⲧⲟⲗⲕ *II.* ص قَلَعَ . نَزَعَ . قَطَعَ
-(ⲉⲉⲛⲉⲉⲩⲉ) ⲁⲧⲱⲁⲛⲧⲟⲗⲕⲟⲩ ص (عربك) إذا قطعوه

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲗⲕ]

ⲧⲟⲗⲙ *II.* ص نَجَسَ . دَنَّسَ . لَوَّثَ
• ⲧⲟⲗⲓⲙ ص (eq) نَجِس . دَنِس . مُدَنَّس . مُلَوَّث . مُلَطَّخ . قَذِر
-ⲉⲩⲧⲟⲗⲓⲙ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲭⲁⲉⲓⲙ ص مُلوَّث ونَجِس
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲫⲓⲭ ⲧⲟⲗⲓⲙ ⲛⲥⲛⲟⲩ ص يداه مُلطَّختان بالدم
-ⲉⲩⲧⲟⲗⲓⲙ ⲛⲗⲟⲓⲉⲉ ص مُلطَّخ بالطين
-ⲉⲧⲧⲟⲗⲓⲙ ⲉⲛ ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ص مُتَّسِخ بالشر
-ⲛⲉⲩⲧⲟⲗⲓⲙ ⲉⲓⲙ ⲛⲉⲩⲥⲛⲟⲩ ص كان مُتمرِّغًا في دمه [٢صم ٢٠ : ١٢]

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲗⲓⲙ ب ,ⲟⲱⲗⲉⲃ]

ⲧⲟⲗⲥ ص (eq) مُنغمِس . مَغروز . موحِل (مَوْحول) . مُتَوَرِّط
-ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲭⲁⲉⲓⲙ ⲉⲩⲧⲟⲗⲥ ⲉⲛ ⲟⲩⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲥⲓⲁ ص جسده نجس مُنغمِس في الدنس
-ⲧⲗⲟⲓⲉⲉ ⲉⲧⲉⲛⲧⲟⲗⲥ ⲛ ⲉⲛⲗⲁⲗⲱ ⲛⲉⲙⲧⲥ ص الطين الذي نحن مُنغمسون أو مُتلطِّخون به

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲗⲥ ب ,ⲟⲱⲗⲥ]

ⲧⲟⲙ *I.* ص (= ⲟⲟⲙ ب) ١ . حصيرة
٢ . سِتارة
-ⲛⲛⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲕⲟⲧⲕ ⲉⲛ ⲣⲓ ⲉⲓⲙⲙⲏⲧⲉⲓ ⲛⲥⲉⲱⲥⲕ ص لا أحد ينام في الحجرة ما يسدل (يسحب) الستارة أولاً
-ⲫⲕⲱⲗⲉ ⲉⲡⲧⲟⲙ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲉⲧⲛⲕⲟⲧⲕ ⲧⲱⲟⲩⲛ ص يقرع على الستارة (الخشبية) لكي يقوم النائم

[راجع الفعل ب ⲟⲟⲩⲍ]

ⲧⲟⲙⲙ *II.* ص (= ⲟⲟⲙⲙ ب) أغلَقَ . سَدَّ
-ⲧⲁⲡⲣⲟ ⲛⲱⲟⲩⲧⲧⲟⲙⲥ ص فم يستوجب الكَتْم (السَدّ)

[راجع الفعل ص ⲧⲱⲙ ,ⲟⲱⲙ ب]

ⲧⲟⲙⲙ *III.* ب وَصَلَ . لَصَقَ . ضَمَّ . التَصَقَ *oin, cleave to* [إش ٤٤ : ١٣]
-ⲁⲩⲧⲟⲙⲕ ⲉⲃⲣⲏⲅⲱⲣⲓⲟⲥ ب التصَقَ بغريغوريوس
-ⲫⲏⲉⲧⲁ ⲫⲧ ⲧⲟⲙⲕ ب الذي جمعه ا [مت ١٩ : ٦]
• ⲧⲟⲙⲓ ب ,ⲧⲟⲙⲉ ص (eq) مُلتَصِق . ملاصِق . مُتلاصِق . مُوَصَّل . مَوصول . مُلحَق [ت ٢ : ١١] *be fitting*
-ⲉⲩⲧⲟⲙⲓ ⲉⲫⲧ ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ملتصق با كل حين
-ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲉⲩⲥⲟⲓ ⲧⲟⲙⲓ ⲉⲟⲩⲥⲧⲩⲗⲟⲥ ⲡⲉ ب كان ظهره مُلتصق بعمود
-ⲉⲁⲛⲱⲟⲩⲱⲧ ⲉⲩⲧⲟⲙⲓ ب طلقات متلاصقة
-ⲙⲉⲭⲓⲏ ⲧⲟⲟⲙⲉ ⲉⲛⲉⲩⲉⲣⲙⲧ ص حواجب مُلتصقة ببعضها البعض
• ⲧⲟⲙⲓ ب (τ) *joining, joint* وَصْل . رباط . التصاق
-ⲧⲧⲟⲙⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲭⲓⲛⲭⲱⲭⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب وَصْل القَطْع [لب]

[راجع الفعل ب ⲧⲱⲙⲓ]

ⲧⲟⲙⲓ ب ,ⲧⲟⲙⲉ,ⲧⲟⲟⲙⲉ ص (eq) . مُناسِب . لائق
مُوافِق . مُلائم *appropriate*
-ϩⲧⲟⲙⲓ ⲉⲟⲣⲓⲣⲁⲱⲓ ب من اللائق أن أفرح
-ⲙⲛ ⲥⲧⲟⲙⲓ ⲁⲛ ⲉⲣⲱⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲟⲣⲟⲩ... ب أليس من اللائق لكل انسان أن ...
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲓⲟ ⲉⲧⲧⲟⲙⲓ ب تكريماتنا اللائقة
-ⲛⲓⲱⲟⲙⲛ ⲉⲧⲧⲟⲙⲓ ب الملابس المناسبة
-ⲛⲧⲁ ⲡϫⲡⲓⲟ ⲱⲱⲡⲉ ⲉϥⲧⲟⲟⲩⲉ ص لما أصبح التوبيخ لازما
-ⲡⲉⲓⲱⲁϫⲉ ⲧⲟⲩⲉ ⲉⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲉⲙⲡⲱⲁ ص هذا الكلام مُناسب للذين يستحقون
-ⲡⲉⲧⲧⲟⲩⲉ ⲉⲛⲉⲧⲛⲉⲣⲡⲧ ص الموافق (المناسب) لتركم
-ⲥⲉⲛⲱⲁϫⲉ ⲛⲥⲉⲧⲟⲩⲉ ⲁⲛ ⲉⲧⲥⲟⲫⲓⲁ ص كلمات ليست لائقة بالحِكْمة
-ⲡⲉⲓⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲓ ⲉϥⲧⲟⲟⲩⲉ ⲉⲧⲙⲛⲧⲣⲣⲟ هذا ص الشاب لائق للمملكة
-ⲙⲁⲣⲛⲉⲓⲣⲉ ⲛⲥⲉⲛⲥⲃⲏⲩⲉ ⲉⲧⲧ ⲱⲁ ص لنعمل أعمالاً لائقة بهذا العيد العظيم
-ⲛⲥⲱⲃ ⲧⲟⲙⲓ ⲁⲛ ب ليس من اللائق
-ⲛⲙⲁⲥⲣⲉ ⲉⲧⲧⲟⲟⲩⲉ ⲙⲛⲛⲱⲟⲙⲉ ص الأدوية المناسبة للمرض

[راجع ب ⲧⲟⲙⲓ]

ⲧⲟⲙⲥ# ص (= ⲑⲟⲙⲥ# ب) دَفَنَ . طَمَسَ . طَمَرَ
-(ⲛⲥⲱⲙⲁ) ⲁⲧⲧⲟⲙⲥⲟⲩ ص (الأجساد) دفنوها [١صم ٣١ : ١٣]
• ⲧⲟⲙⲥ ص (eq) (=ⲑⲟⲙⲥ ب) مَدفون . مَطمور . مُنْغَمِس
-ⲁ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲥⲣⲟⲟⲩⲣⲉϥ ⲧⲟⲙⲥ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص (جسد) الانسان المتعفن مدفون في التراب
-ⲉⲧⲧⲟⲙⲥ ⲉⲛⲛⲁⲣⲁⲫⲩⲥⲓⲥ ص مُنغمسين في مُخالفات الطبيعة
-ⲛⲉϥⲧⲟⲙⲥ ⲉⲓⲙ ⲙⲛⲧⲣⲉϥϫⲉⲟⲩⲁ ⲛⲓⲙ ص مُتورِّط في كل تحديف

[راجع ص ⲑⲟⲙⲥ ب ,ⲧⲟⲙⲥ ب]

ⲧⲟⲙⲧ ب (eq) ١ . مُنْدَهِش . مَذهول . مَبهور . مَبهوت
amazed [إش ٤٧ : ٥ - مت ١٢ : ٢٣]
-ⲉⲥⲙⲓ ⲉⲣⲉⲧⲟⲙⲧ ب اجلسي مندهلة
-ⲉⲛⲧⲟⲙⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲁⲓⲱⲫⲣⲓ ب مَبهورون من هذه الأعجوبة
٢ . مُتَحيِّر .(متخبِّل)
-ⲉϥⲧⲟⲙⲧ ⲉϥⲟⲓ ⲙⲙⲁⲁⲩ ⲙⲉⲛⲧ ب مُتَحيِّر ومُضطرب
-ⲫⲏⲉⲧⲟⲁⲁⲓ ⲉϥⲧⲟⲙⲧ ϧⲟⲛⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب السكران مَسطول وفاقد الوعي
• ⲧⲟⲙⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (eq) (نفس معاني ⲧⲟⲙⲧ السابقة)
-ⲉϥⲧⲟⲙⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲡⲉϥⲉⲏⲧ ب مُتحيِّر في قلبه
-ⲁϥⲉⲣⲱⲫⲣⲓ ⲉϥⲧⲟⲙⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب تَعَبٌ مُندهشاً
• ⲧⲟⲙⲧ ⲛ- (ⲙ-) ب (مفعول +ⲛ) أحزَنَ . حَيَّرَ
-ⲉⲟⲃⲉ ⲭⲉ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲟⲙⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲉⲛⲧ ⲙⲡⲓ ⲁⲛⲟⲕ ⲇⲉ ⲙⲡⲓⲧⲟⲙⲧⲟ ب لأنكِّ أحزنتِ قلب الصدِّيق وأنا أحزنه [حز ١٣ : ٢٢]

[راجع الفعل ب ⲧⲟⲙⲧ]

ⲧⲟⲙⲧⲉⲙ,ⲑⲟⲙⲧⲉⲙ ب ,ⲧⲁⲓⲧⲁⲓ ص
١ . أثقَلَ على . ضايَقَ . ضَيَّقَ على . زَنَقَ
be heavy, opressed, strike upon
-ⲡⲓⲉⲛⲧⲏ ب المزوان يُضايق الكرمة ويُتلِف ثِمارها ⲧⲁⲕⲉ ⲛⲉⲥⲟⲩⲧⲁⲉ
• ⲧⲉⲙⲧⲉⲙ ص (eq) (=ⲧⲉⲙⲑⲱⲙ ب) مُثقَل . مُراكِم
-ⲛⲉⲩⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ⲉⲩⲧⲉⲙⲧⲱⲙ ⲛⲧⲏⲧ ص بطنه مُثقلة بالأرياح
• ⲧⲟⲙⲧⲉⲙ,ⲑⲟⲙⲧⲉⲙ ب ,ⲧⲁⲓⲧⲁⲓ ص
٢ . أدلَهَمَّ . أظلَمَّ *darken*
• ⲧⲉⲙⲑⲱⲙ ب (eq) مُظلِم . مُعتِم . مُدلَهِمّ *dark*
٣ . دَوَّى . طَنَّ . تَمتَمَ
• ⲧⲁⲓⲧⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص *reverbrate, resound*
-ⲛⲱⲁϫⲉ ⲛⲁⲛⲧⲱⲛⲓⲟⲥ ⲉⲧⲧⲁⲓⲧⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص كلام أنطونيوس المدَوّي

[راجع ص ⲧⲁⲓⲧⲁⲓ ب,ⲧⲉⲙⲑⲱⲙ]

ⲧⲟⲛⲁ ب ,ⲧⲟⲛⲱ,ⲧⲱⲛⲟⲩ,ⲧⲟⲛⲟⲩ و ص ب
جداً . كثيراً . حَقّاً . بكثرة . ص ⲧⲟⲛⲉ,ⲧⲟⲛⲛⲟⲩ
بشدّة *(adv) very, greatly, certainly*
-ⲡⲉⲛⲉϩⲏⲧ ⲙⲙⲟⲕⲉ ⲧⲟⲛⲁ ب قلبنا متأ بشدة
-ⲙⲙⲓⲟⲕ ⲧⲟⲛⲁ ب ١ أحسنتَ جداً . عفارم عليك
٢ شكراً جزيلاً *much thanks*
-ⲁ ⲟⲧⲛⲓⲱϯ ⲛⲧⲁⲣⲭⲏ ⲁⲙⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲧⲟⲛⲁ ب أصابه اضطراب عظيم بدرجة شديدة
-ϯⲟⲃⲓ ⲧⲟⲛⲟⲩ ص.ب أنا ظَمآن (عطشان) جداً
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛⲉⲩⲥⲉⲛϩⲥ ⲧⲟⲛⲟⲩ ب رجل شريف بدرجة عظيمة
-ⲁⲓⲉⲓⲥⲉ ⲧⲟⲛⲟⲩ ص تعبتُ جداً
-ⲟⲩⲥⲁⲓⲉ ⲧⲟⲛⲱ ب جميلة جداً
-ⲧⲉⲧⲛⲙⲟⲕⲙⲕ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲧⲱⲛⲟⲩ ص تفكرون جيداً
-ⲧⲉⲛⲱⲡⲉⲙⲟⲩ ⲧⲟⲛⲉ ⲛⲧⲙ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص نشكر الله كثيراً
-ⲱⲁϥϯⲟⲥⲉ ⲧⲱⲛⲟⲩ ص يُحسِن كثيراً
-ⲙⲁⲉⲟⲛⲕ ⲉⲱⲩⲧⲉⲙⲃⲓⲥⲓ ⲛⲛⲓⲕⲁⲡ ⲧⲟⲛⲱ ب احترِسْ حتى لا تجهد الخيوط كثيراً *(في الغَزل)*
-ⲉϥϯ ⲛⲉⲁⲛⲛⲓⲱϯ ⲛⲟⲃⲓⲥⲓ ⲛⲛⲓ ⲧⲟⲛⲁ ب مُسبِّباً لي أتعابا شديدة
-ϯⲱⲓⲛⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲧⲱⲛⲟⲩ ص أحيِّكَ بحرارة
-ⲛⲉⲩⲟⲧⲛⲟⲧ ⲁⲛ ⲧⲱⲛⲟⲩ ص كان لا يُعد كثيراً
-(ⲛⲓⲕⲟⲧⲥⲓ) ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲁⲓⲁⲓ ⲧⲟⲛⲟⲩ ب قبل *(الصيام)* أن يكثروا كثيراً
• ⲥⲉ ⲧⲟⲛⲁ ب ,ⲥⲉ ⲧⲟⲛⲱ ص أي نعم . نعم حقاً
yea verily

ⲧⲟⲛⲧⲛ *I.* ,ⲧⲛⲧⲛ-,ⲧⲛⲧⲱⲛ, ص شابَهَ . ماثَلَ . نَشبَهَ . شَبَّهَ (=ⲑⲟⲧⲉⲛ,ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ-,ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ# ب)
be like, liken
-ⲛⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲉⲛ ب أن نتشبَّهَ [٢كو ١٠ : ١٢]
- مع الحروف الآتية :
• *I.* ⲉ- ص تَمَثَّل بِـ . تَشبَّهَ بِـ
-ⲧⲟⲛⲧⲛ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲉⲓⲥ ⲛⲟⲉ كونوا مُتَمثلين بيسوع كما هو أيضاً مُتَمثلاً بأبيه ⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ ص
-ⲁⲩⲧⲟⲛⲧⲛ ⲛⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲕⲣⲟⲩ شبَّهَ الناس المُعادين بالقبور المَطلية ⲭⲏⲉ ص
-ⲉⲉⲛⲏⲓ ⲉⲛⲧⲛⲁⲩⲧⲟⲛⲧⲛ ⲁⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲁⲣⲟⲥ بيوت لا يُمكنكَ أن تُشبِّهَ (شيئاً) بها تحت السماء ⲛⲧⲡⲉ ص
• *2.* ⲉϫⲛ ص
-ⲁⲩⲧⲛⲧⲛ ⲧⲉⲩⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ⲉϫⲛ ⲟⲧⲱⲉⲉ ص شبَّهَ ملكوته بقطيع

• *3.* ⲙⲛ̄ ص *liken with* تَماثَلَ مع
-ⲧⲛⲧⲛ̄ ⲛⲱⲟⲣⲉ ⲛ̄ⲧⲧⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ⲙⲛ̄ ⲛⲱⲟⲣⲉ ⲛ̄ⲧ-
ⲙⲛ̄ⲧⲭⲁⲭⲉ ص ماثَلَ أبناء السلام مع أبناء العداوة

• ⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ص (π) (=ⲑⲟⲧⲉⲛ ب) ١ ـ مُشابَهَة . مُضاهاة . مُماثَلَة . مُقارَنَة *likeness*
-ⲟⲩ ⲁⲱ ⲙⲙⲓⲛⲉ ⲡⲉ ⲡⲟⲩⲥⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧ ⲛ̄ⲧⲟⲛⲧⲛ̄
ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ ص من أى نوع حبيبك بالمقارنة بأى حبيب

٢ ـ ضَبَة . رَمْز . مِثال (عد ١٢ : ٨) *oracle*
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲙⲁⲧ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲁⲗⲏⲑⲓⲁ ⲁⲭⲛ̄ ⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ص
سننظر الحقيقة دون رمز
-ⲛ̄ⲧⲁⲩⲁⲡⲏ ⲟⲩ, ⲟⲩ ⲡⲟⲩⲥⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧ ⲛ̄ⲧⲟⲛⲧⲛ̄
يا للمحبة ، ما من حبيب مثل حبيبك (نش ٥ : ٩) ص ⲛⲟⲩⲥⲟⲛ
-ⲁⲧⲟⲩⲱⲙ ⲙ̄ⲡⲁⲓⲡⲛⲟⲛ ⲙⲛ̄ ⲛ̄ⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ⲙ̄ⲡⲥⲱⲙⲁ
أكلوا العشاء ومِثال الجسد والدم ص ⲙⲛ̄ ⲛ̄ⲥⲛⲟⲩ
-ⲁⲥⲫⲁⲭⲉ ⲉⲓⲧⲙ̄ ⲡⲉⲩⲉⲓⲛⲉ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲟⲩⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ⲁⲛ
تكلم بتحريتة (الشخصية) ولبس بِمِثال ص
[راجع أيضاً ب ⲟⲟⲛⲧⲉⲛ]

ⲧⲟⲛⲧⲛ̄ *II.*, ⲧⲛ̄ⲧⲛ̄-, ⲧⲛ̄ⲧⲱⲛ, ص قَدَّرَ . اعتَبَرَ . خَمَّنَ . تَكَهَّنَ بالغيب *estimate, speculate*
(=ⲑⲟⲧⲉⲛ, ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ-, ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ ب)
-ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲉ ⲉⲧⲁⲓⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ص كما قدَّرتُ
-ⲛ̄ⲥⲁⲉⲓⲛ ⲯⲁⲧⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ⲛ̄ⲉⲁⲉ ⲛ̄ⲥⲟⲡ ص الأطباء يُخمنون مرات كثيرة
-ⲧⲁⲓ ⲉⲧⲥⲟⲧⲡ ⲡⲁⲣⲁ ⲛ̄ⲯⲱⲓ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁ-
ⲯⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ⲙⲙⲟⲥ ص هذه التي تفوق كل قياس يُمكن للناس أن تقدِّرها
ⲡⲙⲁ ⲛ̄ⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ⲉⲯⲉ ⲛ̄ⲯⲟⲯⲟⲩ ص
يقدِّرون الكرمة بمائة جَرَّة
-ⲧⲉⲛⲟⲱⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲛⲁⲕ ب قَدِّرْ الطريق بنفسكَ (إش ١٩ : ٣)
-ⲛ̄ⲛⲟⲩⲯⲧⲉⲛⲟⲱⲛⲟⲩ ب لا يُحْصَوْن (إر ٤٦ : ٢٣)
-ⲙⲁⲩ ⳟ ⲙⲙⲓⲗⲓⲟⲛ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲓⲣⲏ†
ⲛⲟⲩ ⲙⲙⲟⲥ ب نحو ٢ أميال حسب الكيفية التي قدَّرتها بها
-ⲡⲯⲁⲭⲉ ⲉⲛⲧⲁⲓⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ⲉⲣⲟⲕ ص الكلام الذى قدَّرته

• ⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ص (π) (= ⲑⲟⲧⲉⲛ ب) تقدير . تخمين . تكَهُّن بالغيب . تَخَيُّل . وَحْيٌ (أم ١٦ : ١٠) *estimation, speculation*
-ⲡⲉⲛⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲁⲓ ص ليس هذا مقدارنا (قيمتنا)

• †ⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ص خَمَّنَ . قَدَّرَ . أعطى تقديراً
-ⲛⲉⲩⲥⲁⲃⲉⲧ ⲁⲩ†ⲧⲟ
ⲧⲁⲉⲉ ⲧⲙⲉ ص حكماؤهم أعطوا تقديراً ولكن تقديرهم يُصيب الحقيقة

• ⲣⲉⲕⲧⲟⲛⲧⲛ̄ ص عَرَّاف . مُتَكَهِّن
-ⲛ̄ⲧⲕ ⲟⲩⲣⲉⲕⲧⲛ̄ⲧⲱⲛⲥ ⲉⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص أنتَ مُقَدِّر للمقدَّسات

[راجع أيضاً ب ⲟⲟⲛⲧⲉⲛ]

ⲧⲟⲛⲱ *I.* ب سَطا . انقَضَّ على . بَطَشَ . اقتَحَمَ . هاجَمَ
-ⲛⲁⲕⲕⲱ† ⲡⲉ ⲛⲥⲁ ⲧⲟⲛⲱ ⲉⲣ
ⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ب حاول أن ينقض عليه فلم يقدر
-ⲡⲓⲇⲉⲗⲗⲟ ⲉⲧⲁⲕⲧⲟⲛⲱ ⲉⲣⲟ ب الشيخ الذى هاجَمَكَ

ⲧⲟⲛⲱ *II.* ب *(adv)* جداً . كثيراً . حَقّاً *very, greatly, certainly*

• ⲥⲉ ⲧⲟⲛⲱ ب نعم حقاً . اى نعم *yea verily*
[راجع ب ⲧⲟⲛⲁ]

ⲧⲟⲛⲯ// ب ١ ـ أنذَرَ . هَدَّدَ . زَجَرَ . انتَهَرَ . (شَخَطَ) *threten (vb tr فعل متعدى)*
-ⲉⲕⲉⲧⲟⲛⲯⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧ ب أنذرْهم من قِبَلى (حز ٣ : ١٧)

٢ ـ لامَ نفسه *stiffened self (فعل منعكس vb refl)*
-ⲁ ⲡⲓⲁⲥⲓⲟⲥ ⲧⲟⲛⲯⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲙⲁ ⲉⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ
ⲁⲩⲃⲱⲙⲉ ⲏⲭⲉ ⲡⲉⲩⲙⲙⲁ ب القديس لامَ نفسه بالروح القدس والتهبت روحه

[راجع الفعل ب ⲧⲱⲛⲯ]

ⲧⲟⲛⲉ// ص أوقَعَ في احبولة (شَرَك) . اشتَبَكَ (في الحديث) *entangle, be entangled, in converse with*
-ⲫⲙⲁⲕⲧⲟⲩ ⲃⲉ ⲁⲛ ⲉⲧⲟⲛⲉⲩ ⲙⲙⲟ ص لن يَعُدْ بضايقك (٢صم ١٤ : ١٠)

• ⲧⲟⲛⲉ ص (ⲉⲩ) مُشتَبِك . مُتشابك
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲧⲟⲛⲉ ⲛⲓⲙⲙⲉ ص مَنْ الذى يتعرَّض لك (٢صم ١٤ : ١٠)
-ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲛ̄ⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲉⲧⲧⲟⲛⲉ ⲛ̄ⲙⲙⲁⲥ ص
رأوا الشيخين مُشتبكين معها (سوسنة)
-ⲉⲉⲛⲧⲃⲏⲧ ⲉⲧⲃⲟⲗⲁⲭ ⲉⲛⲉⲩⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ⲉⲉⲛⲕⲉⲧⲃⲏⲧ
ⲉⲩ-ⲧⲟⲛⲉ ⲉⲛⲉⲩⲙⲁⲉⲧ أسماك تتشبَّك من أفواهها ، وأسماكص تشتبك من بطونها

[الفعل الأصلى (ⲧⲱⲛⲉ) نادر الاستعمال]

ⲧⲟⲟⲃ// ص وَفّى . أوفى . سَدَّدَ . رَدَّ (= ⲧⲟⲃ// ب)
-ⲥⲉⲛⲁⲧⲟⲟⲃⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲕⲟⲩⲛⲧⲟⲩ ⲛ̄ⲛⲣⲉⲫⲭⲓⲛⲃⲟⲛⲥ
(الظالمون) يرتد ظلمهم إلى أحضانهم (أم ١٦ : ٣٢) ص
-ⲛⲉⲧⲛ̄ⲧⲁⲓⲟ ⲛ̄ⲫⲧⲟⲟⲃⲟⲩ ⲛⲏⲧⲧⲛ̄ ص عطاياكم يردها لكم
[راجع الفعل ب ⲧⲱⲃ]

ⲧⲟⲟⲃⲉ ص (ⲉⲩ) (= ⲧⲏⲃ, ⲧⲟⲃ ب) مَختوم
-ⲟⲩⲡⲁⲛⲛⲓⲛ ⲉⲥⲧⲟⲟⲃⲉ ص شنطة مَختومة
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃ, ⲧⲱⲙⲃⲉ ب]

ⲧⲟⲟⲃⲉⲥ, ⲧⲟⲟⲃⲉⲩ ص (ⲧ) (=ⲧⲉⲃⲥ, ⲧⲟⲃⲩ ب) خِتْمٌ *seal*
-ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩⲛⲁⲩ ⲉ†ⲧⲟⲟⲃⲉⲥ ⲙⲙⲉⲁⲧ ص لما رأوا ختم الفضة

• †ⲧⲟⲟⲃⲉⲩ ص (=ⲉⲓ ⲧⲟⲃⲩ ب) خَتَمَ (وضع أختاماً)
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃ, ⲧⲱⲙⲃⲉ ب]

ⲧⲟⲟⲃⲉⲩ ص (π) ورقة (النبات أو الشجر)
-ⲁⲛⲉⲯⲱⲛ ⲕⲁ ⲛⲉⲧⲧⲟⲟⲃⲉⲩ ص الأشجار أسقطت أوراقها

ⲧⲟⲟⲗⲉ *I.*, ⲧⲟⲗⲉ ص (ⲉⲩ) (=ⲧⲟⲗⲓ ب) مُلتَصِق . مُلاصِق . مُتَّصِل
-ⲙⲉⲭⲓⲉ ⲧⲟⲟⲗⲉ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص حواجب مُلتصِقة بعضها البعض
[راجع ب ⲧⲱⲗⲓ]

ⲧⲟⲟⲗⲉ *II.*, ⲧⲟⲗⲉ ص (ⲉⲩ) (=ⲧⲟⲗⲓ ب) لائق . مُناسِب
[راجع ب ⲧⲱⲗⲓ]

ⲧⲟⲟⲗⲉ *III.* ص (ⲧ) (=ⲁⲥⲟⲩⲓ ب) كِيس . مِخلَة . صُرَّة
-ⲫⲉⲛⲣⲁⲫⲧⲟⲩ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲧⲟⲟⲗⲉ ⲛⲁⲁⲁⲩ ص قفاطين (ملابس الرهبان) بجيوب كبيرة
[راجع ص ⲧⲱⲗⲉ]

ⲧⲟⲟⲧ// ص (= ⲧⲟⲧ// ب) يَدٌ (تتصل بالضمائر)
[راجع ب ⲧⲟⲧ// ومشتقاتها]

ⲧⲟⲟⲧⲉ *I.*, ⲧⲁⲁⲧⲉ ص ارتَدَّ . رجعَ إلى الوراء
-ⲁ ⲡⲣⲏ ⲧⲟⲟⲧⲉ ⲉⲡⲁⲫⲟⲩ ص ارتدَّت الشمس إلى الوراء

ⲧⲟⲟⲧⲉ *II.* ص (ⲉⲩ) لامع . مُضيء

مُتوَهِّج . مُتأجِّج • ⲧⲟⲟⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص (π)
-beryl ⲉⲥⲧⲟⲟⲧⲉ ⲛⲟⲉ ⲉⲛⲃⲁⲗ ⲛⲉⲟⲩ ص
(هو حجر كريم أخضر اللون عادة) مُتوهِّج مثل عين الأفعى
[راجع الفعل ص ⲧⲁⲁⲧⲉ]

كرسي ⲧⲟⲟⲧⲥ ص (π) (= ⲧⲟⲧⲥ ب)

جَبَلٌ . طَوْدٌ ⲧⲟⲟⲧ I. ص (π)
جِبال • ⲧⲟⲟⲉⲓⲛ ص (ⲛ)
[راجع ب ⲧⲱⲟⲩ]

اشترَى . ابتاعَ . اكتَسَبَ . تَمَلَّكَ [لو ٢٠ : ٢٨ - يش ٢٤ : ٢٢] ⲧⲟⲟⲧ II. ,ⲧⲉⲧ-,ⲧⲟⲟⲧⲥ// ص (= ⲩⲱⲡ ب)
-ⲁⲩⲧⲟⲟⲧⲥⲟⲩ ⲉⲓⲱⲩ ⲡⲉⲩⲥⲏⲟⲩ ص اشراهم بدمه
-ⲁⲓⲧⲟⲟⲧⲕ ⲛⲉⲓⲱⲉⲁⲗ ص ابتعتُكَ كعبد
-ⲛⲃⲱⲱⲩ ⲛⲧⲁⲛⲧⲟⲟⲧⲩ ص البستان الذي اشتريناه
-ⲙⲁⲣⲉⲩⲧ ⲛⲧⲉⲩⲩⲱⲧⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲩⲧⲉⲧ ⲟⲧⲥⲛⲩⲉ ⲛⲁⲩ
فليبعْ ثوبه ويشترِ له سيفاً ص
-ⲛⲧⲁⲕⲧⲟⲟⲧⲩ ⲉⲁ ⲟⲧⲁⲥⲟⲩ ص الذي اشتريته بثمن

حذاء ⲧⲟⲟⲧⲉ ص (π) (= ⲉⲱⲟⲧⲓ ب)
أحذية ضيِّقة -ⲉⲉⲛⲧⲟⲟⲧⲉ ⲉⲧⲧⲟⲕ ص
شِسْع الحذاء . نَعْل الحذاء -ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧⲉ ص
نَعْل الحذاء -ⲃⲟⲙ ⲛⲧⲟⲟⲧⲉ ص
بدون حِذاء . حافي • ⲛⲟⲩⲉⲩⲱⲛ ⲧⲟⲟⲧⲉ ص (π) (= ⲁⲧⲉⲱⲟⲧⲓ ب)
[راجع أيضاً ب ⲉⲱⲟⲧⲓ]

صباح morning ⲧⲟⲟⲧⲓ ب ,ⲉⲧⲟⲟⲧⲉ ص (π)
[لك ١ : ١٩ - عز ١٦ : ٢٣ - ث ٢١ : ١٨]
الغد . (الصباح التالي) [لا ٢٢ : ٣] • ⲡⲉⲩⲧⲟⲟⲧⲓ ب
• ⲫⲛⲁⲩ ⲛⲧⲟⲟⲧⲓ ب ,ⲡⲛⲁⲩ ⲛⲉⲧⲟⲟⲧⲉ ص
وقت الصباح [عز ١٦ : ٧]
صباحاً . بالغداة [لا ٥٨ : ١٧-إش ٥٠ : ٤] • ⲛⲧⲟⲟⲧⲓ,ⲉⲧⲟⲟⲧⲓ ب
بَكَّرَ في الصباح -ⲁⲩⲱⲟⲣⲡⲩ ⲛⲧⲟⲟⲧⲓ ب
إلى الغد . إلى الصُّبح [عز ٢٣ : ١١-لم ٧ : ١٨] • ⲱⲁ ⲧⲟⲟⲧⲓ ب
فَجْر . سَحَر dawn • ⲉⲁⲛⲁⲧⲟⲟⲧⲓ ب (ⲧ)
[عز ١٤ : ٢٤ - اى ٣٨ : ١٢]
وقت الغدوات . سَحَراً [مز ٥٩ : ٩] ب -ⲫⲛⲁⲩ ⲛⲉⲁⲛⲁⲧⲟⲟⲧⲓ
سَحَراً جداً ب -ⲉⲁⲛⲁⲧⲟⲟⲧⲓ ⲉⲙⲁⲱⲱ ⲛⲧⲕⲧⲣⲓⲁⲕⲏ
في يوم الأحد (يوم الرب)
سَحَراً at dawn • ⲛⲉⲁⲛⲁⲧⲟⲟⲧⲓ ب
كَوْكب الصُّبح ب -ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲁⲧⲟⲟⲧⲓ

توت (شهر قبطي) ⲧⲟⲟⲧⲧ ص (= ⲉⲱⲟⲧⲧ ب)

جَمَعَ . اجتَمَعَ ⲧⲟⲟⲧⲧⲉ ص (= ⲉⲱⲟⲧⲧ ب)

ⲧⲟⲡ I. ص (π) (= ⲧⲟⲃ ب)
١ . هُدْب . طَرَف . ذيل الرداء (= ⲱⲧⲁⲧ ب)
-ⲧⲉⲭⲙⲏⲛⲧⲉ ⲙⲏ ⲡⲉⲭⲧ
ⲥⲱⲃⲉ ⲙⲡⲕⲁⲧⲁⲡⲉⲧⲁⲥⲙⲁ ص وسطه وطرفاه أطراف أو أذيال الحجاب
-ⲁ ⲧⲉⲥⲙⲏⲛⲧⲉ ⲣ ⲟⲉ ⲛⲛⲉⲥⲧⲟⲡ ص وسطها صار مثل أطرافها
-ⲛⲉⲫⲟⲓⲧⲉ ⲉⲛⲧⲁⲓⲁⲁⲩ ⲛⲧⲟⲡ ⲧⲟⲡ ⲏ ⲡⲟ
ⲃⲉ ص الملابس التي صيَّرتها أهدابا أو أجزاءً
٢ . حِضْن . كَنَف . عِبٌّ fold, bosom (= ⲕⲉⲛⲫ ب)
-ⲕⲁ ⲛⲉⲕⲗⲟⲕⲟⲩⲥⲓ ⲉⲧⲟⲡ ⲛⲧⲉⲕⲱⲱⲧⲏⲛ ضَعْ ص
نفودكَ في عِبِّ قميصكَ

لن ص -ⲛⲧⲉⲛⲁⲭⲧⲉ ⲫⲉⲛⲱⲏⲣⲉ ⲁⲛ ⲫⲓⲙ ⲡⲟⲩⲧⲟⲡ
تضعي أبناءً في حضنكِ
٣ . غاطس السفينة . بطن السفينة ship's heel
سَدُّ الثغرات : ⲧⲟⲡ// II. ص.ب
١ - في الرداء : زَفّا
-ⲱⲩⲧⲏⲛ ⲡⲁ ⲟⲩⲱⲁⲧⲉ ⲉⲕⲱⲁⲛⲧⲓⲙⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲛⲁⲣ
الرداء الذي به ثقب إذا تَرِفه سيحدث ص -ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲙⲡⲱⲉ
تمزيقا (قطعا) كبيرا
٢ - في السفينة : قَلْفَطَ
-ⲡⲓⲕⲉⲃⲉⲣⲛⲓⲧⲏⲥ ⲱⲁⲕⲇⲟⲧⲇⲉⲧ
ⲧⲉ ⲡⲓⲭⲟⲓ ⲭⲉ ⲁⲱ ⲓⲙⲙⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲱⲁⲧ ⲙⲙⲟ-
ⲟⲩ ⲱⲁⲧⲉⲕⲧⲟⲡⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب القبطان يَفحص أرامِس
(الفواصل بين الألواح) السفينة أيّا منها هو الذي يُسرِّب المياه حتى
يقلفطها (يسدها) كلها
[راجع ص.ب ⲧⲱⲡ]

تعوَّدَ . عَوَّدَ . دَرَّبَ ⲧⲟⲡ// III. ص
لا تتعوَّد (لا تُعوِّد نفسكَ) على أن ص -ⲙⲡⲣⲧⲟⲡⲕ ⲉⲥⲱⲱⲩ
تَحتفر (أحداً)
لنعوِّد ص -ⲙⲁⲣⲛⲧⲟⲡⲉⲛ ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲉⲓⲛ ⲉⲉⲛⲥⲙⲟⲩ
أنفسنا أن نكون في تسابيح
عادة . دأب custom, habit • ⲧⲟⲡ,ⲧⲟⲡⲥ ص (ⲧ)
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲡ]

ذاقَ ⲧⲟⲡ// IV. ص فقط
لا تشرب الخمر ص -ⲙⲡⲣⲥⲉ ⲏⲣⲡ ⲉⲓⲙⲏⲧⲉⲓ ⲉⲧⲟⲡⲩ
ولا حتى تذوقها
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲡⲉ]

ⲧⲟⲡ// V. ,ⲧⲟⲃ// ب ,ⲧⲟⲟⲃ// ص
١ . وَفّى . أوْفَى . سَدَّدَ . رَدَّ أو أدّى (الدَّيْن)
ما عليكَ نحدْ ب -ⲙⲛⲉⲧⲉⲣⲟⲕ ⲙⲡⲉⲕⲭⲓⲙⲓ ⲉⲧⲟⲡⲟⲩ
أن تسدِّده
٢ . كافأ . عَوَّضَ
١ - وفاء . سداد . إنجاز • ⲧⲟⲡⲟⲩ ب (π)
٢ - مكافأة
[راجع الفعل ب ⲧⲱⲡ]

عادة . دأب ⲧⲟⲡⲥ ص ,ⲧⲟⲃⲕ,ⲧⲟⲃⲥ ب (ⲧ)
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲡ]

ختْم . بَصْمَة . علامة ⲧⲟⲡⲕ ب ,ⲧⲟⲃⲕ,ⲧⲟⲃⲥ ب (π)
[الصب]
بصمات (علامات) الأصابع ب -ⲛⲓⲧⲟⲡⲕ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲱⲉⲛⲧⲏⲃ

مُلاصِق . مُلحَق ⲧⲟⲣⲕ ص (eq)
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲣⲕ]

خاطَ . خَيَّطَ . حاكَ ⲧⲟⲣⲡ// ص
مُخاط . مُخَيَّط • ⲧⲟⲣⲡ ص (eq)
مُخاطة مع بعضها البعض ص -ⲧⲟⲣⲡ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲣⲡ ب,ⲧⲱⲣⲡ]

١ . غَرَزَ . دَقَّ . سَمَّرَ . ⲧⲟⲣⲧⲉⲣ,ⲧⲉⲣⲧⲱⲣ// ب ,ⲧⲟⲣⲧⲣ̄,ⲧⲣ̄ⲧⲣ̄-,
ⲧⲣ̄ⲧⲱⲣ-,ⲧⲣ̄ⲧⲱⲣ// ص
نَشَبَ . خَزَّقَ . خَرَقَ . وَخَزَ thrust in, pierce
(السيف) ص -(ⲧⲥⲏⲫⲉ) ⲁⲩⲧⲣ̄ⲧⲱⲣⲥ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ
نشّبه بذاته
(أشواك) غرزوها في جسده ب -(ⲉⲁⲛⲥⲟⲧⲣⲓ) ⲁⲩⲫⲟⲣⲧⲉⲣⲧⲱⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲏ ⲃⲉⲛ
ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ

منتخب في الصحيحين واللفظ :

• 1. ΧΑΤΟΤ# ΕΧΕΝ ,ΚΑΤΟΟΤ# ΕΧΝ
رفض به على . اعترض على
-ΑΦΧΑ ΤΟΤΑ ΕΧΕΝ
ثاني . عمل على • 2. ΤΟΤ#(+6Ι)
-Α ΤΟΤΑ 6Ι ΛΑΤΩΜΑ
ثاني الوعد
-ΗΤΕ ΤΟΤΟΥ 6Ι
لكي يطرأ [عب ١١ : ٢٥]
(= ΕΥΕΧΑΙ)
آكمل . تمّمَ • 3. ΧΕΚΤΟΤ# ΕΒΟΛ
ثاني . تمشّى على . أجرَى • 4. ΤΟΤ#(+ΤΜΑΤ)
-ΕΘΡΕ ΤΟΤΟΥ ΤΜΑΤ ΕΡΟΕ (ΤΗΕΛΗΙΟ)
لكي يظهر (لوقا ٢ع) [ب ٧ : ٢٦ ← ب ٥٤٥ = ٢٨٥)
• 5. CEKΤΟΟΤ# Ε- ←
رُدَّ به(ه) عن
-ΨΑΡΕ ΠΑΥΡΕΛΟΕ CEKΤΟΟΤΟ ΕΡΟΟ
الملك ← رُدَّ به عن (غير المستحق الشاول)
• 6. ΑΜΑΣΤΕ ΝΤΟΟΤ#
اعتزّ ← ΝΤΟΟΤΟ ΑΜΑΣΤΕ
• 7. ΤΟΤ#(+ΐ ΕΧΕΝ) ← به(ه) كتب على
لي ← ΑΡΗΟΥ ΝΤΕ ΤΟΤ ΐ ΕΧΕΝ ΠΑΙΟΥΡΟ
يدي تأتي على هذا الشاب
• 8. ΤΟΤ#(+ΟΥΗΝ) ← به(ه) وأضاء (نفسه)
به نفسه ← ΤΟΟΤΟ ΑΠΕΝΟΥΡΟΤ ΟΥΗΝ
(نفسه) وأضاء (نفسه)
نظهرن ما أنزل (بغرفة نفسي) وتعلمن ← ΝΤΕΤΝΝΟΥΤΑΪ ΝΚΑ ΝΑ ΡΜΟΙ ΝΤΕΤΝΝΕΙΡΕ ΝΚΑ ΝΑ ΤΟΟΤ
ما تعلمه (لها) يدي
• 9. ΤΟΤ#(+ΨΙΕ ΔΕΝ) ← رفع على
رفع به على . استولى على
-ΑΡΕΨΔΑΝ ΤΟΤΟ ΝΟ
إذا رفع انسان في زنا [١ كو ٦ : ١٩]
ΡΑΝΤΨΔΑΑ ←
• 10. ΟΥΟΝ ... ΕΡΕ ΤΟΟΤ# ← ΕΡΕ ΤΟΟΤ# ... ΟΥΟΝ
يوجد ... على متاول به(ه)
-ΟΥΟΝ ΤΟΥ ΝΟΕΙΚ ΕΡΕ ΤΟΟΤΚ
يوجد خمس ← ΤΟΟΤΝ ΝΟΕΙΚ ΕΡΕ ΤΟΟΤΚ
[١ صم ٢١ : ٣] (نفس بلدة)
نجوات في متاول بلدة
-ΜΝ ΟΕΙΚ ΕΦΑΔΙ ΕΡΕ ΤΟΟΤΝ
لا يوجد عندي ← ΕΡΕ ΤΟΟΤΝ ΜΝ ΟΕΙΚ
نفسي (نفسه) بلدة (نفس بلدة) [عب ١٣ : ٢٥]
-ΜΝ ΜΕΤΕΡΕ ΤΟΟΤΟ
لكي يظهر (لا يوجد شيء) ← ΕΡΕ ΤΟΟΤΟ ΜΝ ΜΕΤΕΡΕ
نفسي نفس بلدة (لا يوجد شيء) [٢ صم ٢١ : ٢٥]
• 11. ΙΡΙ ΝΑΥΤΟΤ#,ΕΡΑΥΤΟΤ# ← ,
ΕΙΡΕ ΝΑΤΟΟΤ#,ΡΑΤΟΟΤ# ←
ثاني جعله(ه) . حاول قتل المسلح
ΝΤΑ ←ΙΑΤΟΤ# ΝΑ ,ΕΙΑΤΟΟΤ# ΝΑ ← ΕΡΕ ΤΟΟΤ#
تتوقع من . يشن على
[رومية ١٥ : ٢٨] ← ΝΤΑΡΕΙΑΤΟΟΤΚ ΝΑΜΝ
لا تتوقع من ← ΝΤΟΤ#
• 13. ΙΩΟ ΝΤΟΤ#
ساوِ أن تأتي ← ΑΡΟΙ ΝΧΩΟΛΕΙΑ ΕΒΟΛ ΝΤΟΤΚ ΕΙ ΝΙΜ
الى سريعا [٩ : ٤ عب ٣]
• 14. ΙΝΙ ΝΤΟΤ#,(ΕΝ ΤΟΤ#) ← ,
ΕΙΝΕ ΝΤΟΟΤ#, (Ν ΤΟΟΤ#) ←
تناول به . تناول على (طرق إلى)
-ΑΤΕΝ ΤΟΤΟΥ ΝΟΟΥ ΕΨΩΤΕΛΛ... تناولوا عليهم ← ΝΤΕΤΝΝΟΥΩΤ ΕΒΟΛ ΝΑΝ ΝΤΕΡΟΥΕΝ ΤΟΟΤΟΥ ΕΙΧΝ ΙΩΝ ΝΑ ΕΨΩΤΕΜΑ
تناولوا على يوحنا لكنهم ←

• ΤΟΤ ← ,ΤΟΟΤ ← ΤΟΤΚ ← ,ΤΟΟΤΚ
بدلا ← ΤΟΤΟ ← ,ΤΟΟΤΟ ← ΤΟΤ
به ← ΤΟΤΟ ← ,ΤΟΟΤΟ ← ΤΟΤ
بدا ← ΤΟΤΕΝ ← ,ΤΟΟΤΕ ← ΤΟΤΝ
عدكم ← ΤΟΟΤΗΤΝ ← ,ΤΟΟΤΗΤΕΤΝ ΟΝΟΟΥ ΤΟΤ
الجميع ← ΤΟΟΤΟΥ ← ,ΤΟΟΤΟΤ
[رومية ١٢ : ٣ ؛ ١ كو ١١ : ٢٢ ؛ ١٤ : ٢٦ ؛ ٢ كو ٩ : ٤ ؛ ١١ : ٢٠]
• ΤΟΤ# ← ,ΤΟΟΤ# ← hand به
– عمل بالفساد :

[رومية ١ : ٢٨ ؛ ٢ بط ٢ : ١٠]
• ΤΟΤΟΥ ← ,ΤΟΟΤΟΥ ← ΤΟΤΟΥ ← ΤΟΟΤΟΥ
الجميع ← ΤΟΟΤΟΤ ← ,ΤΟΟΤΟΤ
[رومية ١٢ : ٣ ؛ ١ كو ١١ : ٢٢ ؛ ١٤ : ٢٦ ؛ ٢ كو ٩ : ٤ ؛ ١١ : ٢٠]
• ΤΟΤΟΥ ← ΤΟΟΤΟΥ ← ΤΟΤΟΥ ← ΤΟΟΤΟΥ
الجميع ← ΤΟΟΤΟΤ ← ,ΤΟΟΤΟΤ
[رومية ١٢ : ٣ ؛ ١ كو ١١ : ٢٢ ؛ ١٤ : ٢٦ ؛ ٢ كو ٩ : ٤ ؛ ١١ : ٢٠]
• ΤΟΤ# ← ,ΤΟΟΤ# ← hand به
– عمل بالفساد :

[رومية ١ : ٢٨ ؛ ٢ بط ٢ : ١٠]
• ΤΟΤΟΥ ← ,ΤΟΟΤΟΥ ← ΤΟΤΟΥ ← ΤΟΟΤΟΥ
الجميع ← ΤΟΟΤΟΤ ← ,ΤΟΟΤΟΤ
[رومية ١٢ : ٣ ؛ ١ كو ١١ : ٢٢ ؛ ١٤ : ٢٦ ؛ ٢ كو ٩ : ٤ ؛ ١١ : ٢٠]

-ⲙⲁⲧⲟⲧⲕ ⲙⲫⲛⲉⲧⲁⲕϣⲉ ⲛⲉⲥⲓⲉ ب عَضُدُ المتورِّط
-ⲁ ⲓⲏⲥ ⲧⲧⲟⲧⲥ ⲙⲙⲁⲣⲟⲁ ب يسوع أعان مرثا

II. (subj الضمير فاعل)

-ⲁⲧⲉⲱⲟⲩⲧⲧ ⲉⲟⲣⲟⲧⲧⲟⲧⲟⲩ ب احتَمِعوا لكي يساعدوا
-ⲧⲁϫⲓϫ ⲉⲥⲉⲧⲧⲟⲧⲥ ⲛⲁⲕ ب يدى تساعده
[مز ٨٨ : ٥]
-ⲛⲃⲁⲗ ϣⲁⲧⲧ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲛⲙⲁⲁⲭⲉ ص العيون
تساعد الآذان
-ⲉⲧⲁⲕⲛⲁⲩ ⲭⲉ ⲙⲡⲉⲥⲧⲧⲟⲧⲥ ⲛⲁⲕ ب لَمَّا رأى
أنها ـ تعاونه
٢ ـ مَدَّ يده إلى . نَصَرَ . دافَعَ (إش ٥٩ : ١٦)
-ⲉⲩⲉⲉⲣϣⲟⲣⲡ ⲛⲧⲧⲟⲧⲟⲩ ⲙⲫⲧ ب يسبقون فيمدون
أيديهم إلى
-ⲁⲩϣⲱⲡⲓ ⲉⲩⲧ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲓϣⲏⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲗⲱⲧ
صاروا نصرة لبنى لوط (مز ٨٢ : ٦) ب
٣ ـ أمسَكَ بِ ceize ص.ب (ⲙ-) ⲛ- ⲧⲧⲟⲧ
-ⲁϥⲧⲧⲟⲧϥ ⲙⲡⲓⲭⲱⲙ ب أمسَكَ بالكتاب
-ⲁⲥⲧⲧⲟⲧⲥ ⲙⲙⲟⲥ (ⲧⲉϥⲱⲧⲏⲛ) ⲁⲥⲡⲁⲉⲥ ص
أمسَكتْ به (الثوب) ومزَّقته (٢صم ١٣ : ١٩)
-ⲁϥⲧⲧⲟⲟⲧϥ ⲙⲡⲉϥⲉⲣⲁⲃⲇⲟⲥ ⲉⲧⲉⲙ ⲧⲉϥⲃⲓϫ ص
أمسكَ بعصاه التى فى يده
٤ ـ دَفَعَ . زَقَّ
-ⲁⲧⲧⲟⲧⲟⲩ ⲙⲙⲟⲓ ⲭⲉ ⲛⲧⲁⲓⲉⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲡⲁⲥ
ⲡⲉⲧⲁϥⲧⲧⲟⲩ ب دُفِعتُ لأسقط والرب عضَدَنى
[مز ١١٧ : ١٢]
-ⲁϥⲧⲧⲟⲧϥ ⲙⲙⲟϥ ب دَفَعَه . زَقَّه

ـ مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ب أمسَكَ بِ [٢صم ١ : ١١]
-ⲛⲁⲧⲧⲟⲧϥ ⲉⲛϫⲓⲛⲧⲉϥϣⲧⲉⲙⲓⲉⲓ ب سيعاونه حتى
لا يسقط [أى ٣٧ : ٢٤]
-ⲙⲡⲟⲧⲟⲧⲱϣ ⲉⲧⲧⲟⲧϥ ⲉⲟⲣⲟⲧⲓⲣⲓ ⲛⲛⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ب
ـ يريدوا أن يؤازره فى تنفيذ (عمل) الوصايا
• *2.* ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲙⲛ ص *give aid to* ساعَدَ . عاوَنَ . آزَرَ
[لو ٥ : ٧]
-ⲙⲁⲧⲟⲧⲕ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ب يدٌ لهم يد المساعدة . أعِنْهم
-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲧ ⲛⲧⲟⲟⲧϥ ⲛⲙⲙⲁⲓ ص
فليساعدنى بطرس . دَعْ بطرس يساعدنى
-ⲉⲧⲣⲉ ⲟⲩⲁ ⲧⲧⲟⲟⲧϥ ⲙⲙⲛ ⲟⲩⲁ ص لكى يساعد
كل واحد صاحبه
-ⲧⲧⲉⲟ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲧⲧⲟⲧ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲛⲉ-
ⲙⲙⲏ ب أرجوكم أن تساعدونى
• *3.* ⲉⲣⲛ ص وضع يده على
-ⲁⲩⲧⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲣⲛ ⲛⲉⲧⲙⲁⲁⲭⲉ ص سَدُّوا (وضعوا
أيديهم على) آذانهم
• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ب.ص *thrust off; expel* طَرَدَ . نَفَى . أبعَدَ
-ⲁⲕⲧⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲩⲟⲩⲓⲧ ب طردتْهنَّ
(أرسلتهنَّ فارغات) [أى ٢٢ : ٩]
-ⲁϥⲧⲧⲟⲟⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲛ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ص نفاه من المدينة
-ⲡⲉⲧⲉⲙⲙⲏϣ ⲛⲧⲧⲟⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ب المستحق طرده
[لا ١٦ : ٨]

• ⲧⲧⲟⲧϥ ب ,ⲧⲧⲟⲟⲧϥ ص (ⲡ)
١ ـ مساعدة . مؤازرة . عَوْن . تعاون
-ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲟⲩⲭⲁⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲧⲧⲟⲧϥ ⲛⲛⲉⲛ-
ⲓⲟⲧ ب اطلبوا عن (من أجل) سلامة وتعاوُن آبائنا

• ⲭⲱ ⲛⲧⲟⲧ/ ⲉⲃⲟⲗ , ⲭⲁⲧⲟⲧ/ ⲉⲃⲟⲗ ب,
ⲕⲱ ⲛⲧⲟⲟⲧ/ ⲉⲃⲟⲗ ,ⲕⲁⲧⲟⲟⲧ/ ⲉⲃⲟⲗ ص
كَفَّ . انقطَعَ عن . تراجَعَ . قَتَرَ . يئسَ . تراخَى . صرف النظر عن .
توقَّفَ عن *cease, loosen hand, despair*
[لو ٧ : ٤٥ - رو ١ : ٩ - أع ٥ : ٤٢ - مت ٢٤ : ١٠ - لم ١٠ : ٣٠]
-ⲁⲧⲣⲓⲙⲓ ϣⲁⲛⲧⲟⲩⲭⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب بكوا حتى
جَفَّت (مآقيهم)
-ⲙⲡⲣⲕⲁⲧⲟⲟⲧⲏⲧⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲉⲛⲁⲁⲩ
لا تيأسوا من أى شىء ص
-ⲁⲓⲭⲁⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب يَئِسْتُ
-ⲁⲛϫⲁⲧⲟⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙⲁⲕ ب يئسنا منكَ
-ⲛⲁⲥϫⲱ ⲛⲧⲟⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲉⲥⲣⲓⲙⲓ ب كانت لا
تكف عن البكاء
-ⲁⲥϫⲁⲧⲟⲧⲥ ⲛⲭⲉ ⲧϥⲉ ب السماء كَفَّت (عن المطر)
-ⲁⲩϫⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲧⲙⲉⲧⲧⲉⲗⲓⲟⲥ ب تَخَلَّوا
عن الكمال
-ⲁⲩⲉⲓⲥⲉ ⲁⲩⲕⲁⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص تعبوا وتوقفوا
(عن العمل)

ـ مع الحروف الآتية

• *1.* ⲉ- ص.ب
-ⲙⲡⲉⲭⲁⲧⲟⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛϣⲗⲏ ب ـ يكف عن
الصلاة
-ϣⲁⲩⲕⲁⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲙⲉⲓⲣⲉ ص يرفضون العمل
renounce doing
-ⲙⲡⲣⲕⲁⲧⲟⲟⲧⲏⲧⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲉⲧⲛϣⲓⲛⲉ ص لا
تكفوا عن السؤال
• *2.* ⲃⲉⲛ ب ⲉⲛ ص

ب

لن أتوقَّف عن تقدماتى
-ⲁⲩⲕⲁⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲛⲉⲩⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ص تركوا
أصوامهم
-ⲙⲏϥⲭⲁⲧⲟⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲙⲡⲛ-
ⲛⲁ ب لا يكف عن ثِمار الروح
• *3.* ⲛⲥⲁ ص.ب تَخَلَّى عن
• ⲁⲧϫⲁⲧⲟⲧ/ ⲉⲃⲟⲗ ب غير منقطع . غير متوقف
unceasing
-ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲉⲫⲟⲧⲟⲩ ⲛⲁⲧϫⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب
بشفاه لا تفتر [القداس الكيرلسى - الخولاجى]
• ⲙⲉⲧⲁⲧϫⲁⲧⲟⲧ/ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲧ) عدم انقطاع .
عدم توقُّف . عدم تراخى
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧϫⲁⲧⲟⲧ/ ⲉⲃⲟⲗ ب بدون انقطاع .
بدون توقف
-ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙⲡⲓⲣⲁⲛ ⲛⲓⲏⲥ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧϫ-
ⲧⲟⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب تَمَسَّكْ باسم يسوع بدون انقطاع
• ⲧⲧⲟⲧ/ ب ,ⲧⲧⲟⲟⲧ/ ص ١ ـ عاوَنَ . ساعَدَ . عضَدَ .
أعانَ . آزَرَ . تعاوَنَ *give hand, help*
[لا ٢٥ : ٣٥ - مز ٥ : ٦ - أع ٩ : ٤ - لو ١ : ٥٤ - لو ١٠ : ٤٠]

1. (obj الضمير مفعول به)

-ⲛⲏⲧⲧⲟⲧⲥ ⲛⲧⲉⲛⲙⲉⲧϫⲱⲃ ب يعين ضعفنا [رو ٨ : ٢٦]
-ⲙⲡⲉⲕⲧⲧⲟⲧϥ ب ـ تنصره [مز ٨٨ : ٢٥]
-ⲛⲧⲉⲛⲧⲧⲟⲧⲥ ب تساعدوها [رو ١٦ : ٢]
-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲱⲥ ⲧ ⲛⲧⲟⲟⲧⲉ ⲛⲉϣⲱⲃ ⲙⲙⲁ ص
فليُساعدكِ الرب فى كل عمل

-ⲫⲛⲉⲧⲁ ⲛⲉⲩⲉⲏⲧ ⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩ ب الذى قلبه
نَوَى عليه (لو ٢٣ : ٢٠)
٣ ـ تَقَدَّمَ إلى
-ⲁⲩⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲧⲉⲩⲉⲣⲧⲉⲃⲏⲏⲥ ⲛⲥⲉⲓⲱⲓ ب تقدَّم
إلى امرأته التقية
٤ ـ هاجَمَ . انقَضَّ . تطاوَلَ على
-ⲁⲕⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲕ ⲉⲡⲛⲟⲙⲟⲥ ص تطاولتَ على الناموس
هَمَّ بعمل . نَوَى (لك ١١ : ٦) ص ب (فعل +) b. ⲉ-
-ⲧⲛⲁⲉⲓⲧⲟⲧ ⲉⲭⲉ ... ب سأبدأ أن أتكلم
-ⲁⲩⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲩⲟⲩⲁⲩ ⲉⲫⲓⲟⲙ ب هَمَّ أن يقفز في
البحر . (هَمَّ بإلقاء نفسه في البحر)
-ⲁⲛⲛⲉⲓⲧⲟⲟⲧ ⲉⲛⲕⲟⲧⲕ ⲛⲁⲩⲁⲥ ص أنوِ أن
أضاحكها
• 2. ⲉⲭⲉⲛ ب عَيْنَ
-ⲉⲓⲧⲟⲧⲕ ⲉⲭⲉⲛ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ب ضعْ عينكَ على واحد آخر
• 3. ⲛⲥⲁ ب احتَضَنَ . حَمَلَ (مز ١٠ : ١٦)
-ⲁⲩⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲥⲕⲉⲩⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲭⲟⲓ
ⲁⲩⲥⲁⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب حَمَلوا أثاث (أدوات) السفينة
ورموها (أع ٢٧ : ١٩)
• 4. ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲛ ص انطَلَقَ . بدأ رحلة
-ⲁⲓⲉⲓⲧⲟⲟⲧ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲓⲁⲓ ⲛⲧⲟⲟⲩ ص انطلقتُ إلى
الجبل
• ⲙⲁⲉⲧⲟⲧ// ص ,ⲙⲉⲉⲧⲟⲟⲧ// ب ١ ـ ملأ يده
(عد ٥ : ٢٦)
٢ ـ أمسَكَ بـ (مز ١٢٨ : ٧)
٣ ـ قبضَ على
-ⲉⲧⲁⲩⲙⲁⲉⲧⲟⲧⲟⲩ ⲙⲙⲟⲕ ب لما قُبِضَ عليكَ
(حز ٢٩ : ٧)
• ⲥⲁⲛⲧⲟⲟⲧ// ص اتَّفَقَ مع . تَحالَفَ
-ⲁⲫⲥⲁⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩ ص ... تَحالَفوا أن ... اتفقوا مع بعضهم بعضاً أن ...
- ظروف تُصاغ من ⲧⲟⲧ// :
• 1. ⲥⲁⲧⲟⲧ// ب ,ⲛⲥⲁⲧⲟⲟⲧ// للوقت . في الحال . فوراً
• 2. ⲉⲧⲟⲧ// ص ب ,ⲉⲧⲟⲟⲧ// لِـ . لِيد to hand of
• † ⲉⲧⲟⲧ// ب ,† ⲉⲧⲟⲟⲧ// سَلَّمَ (يداً بيد) ص
by hand of
-ⲙⲡⲉⲣⲧⲛⲓⲧ ⲉⲧⲟⲧⲟⲩ ب لا تسلمني إليهم
(مز ٢٦ : ١٥)
-ⲁⲫⲫⲉ ⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲛⲟⲩⲱⲱⲛⲓ ص اعتراه مرض
-ⲡⲁⲓⲉⲱⲛⲓ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲙⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲉ-
ⲁⲁⲩ ص هذا الأمر علينا أن نعمله للرب
-ⲁⲧⲃⲓⲧⲟⲩ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲓⲱ ⲙⲛⲁⲓ ⲉⲧⲉⲛ ⲟⲟⲩⲓ
ⲟⲟⲩⲓ ⲛⲛⲓⲧⲓⲙⲱⲣⲓⲁ ب أحنوه هنا وهناك إلى
العذابات واحدة واحدة
-ⲏ ⲉⲙⲙⲏⲧ ⲥⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲁⲥⲧⲉⲗⲟⲥ
ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲓⲥⲓ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛⲅⲓⲝ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ؟ ص
أم هل الوقوع في يد الملائكة أحسن من الوقوع في يد ؟!
-ⲁⲩⲛⲁⲥⲙⲉⲕ ⲉⲧⲟⲟⲧⲥ ⲛⲧⲣⲙⲛⲕⲏⲙⲉ ص
نَحّاه (يوسف) المصرية
• 3. ⲛⲧⲟⲧ// ص ب ,ⲛⲧⲟⲟⲧ// ١ ـ مِنْ . مِنْ يد
-ⲛⲁⲉⲙⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب نَحّني منهم
(مز ١٧ : ١٩)

-ⲥⲧⲛⲭⲱⲣⲓⲥⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲛ ⲡⲉⲕⲧⲧⲟ- غفران (وعونه
ⲟⲧⲟⲩ ص
٢ ـ نُصرَة
• ⲡⲓⲧⲧⲟⲧⲟⲩ ب النُصرَة (مز ٨٨ : ١٢)
٣ ـ عَضُد (أعلى الذراع) upper arm
• ⲡⲉⲕⲧⲧⲟⲧⲟⲩ ب مساعد . معاون . ناصر . مُعين helper
(مز ١٠٨ : ٩)
-ⲫⲡⲉⲕⲧⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲟⲩⲍⲁⲓ ب ناصر خلاصي
(مز ٨٨ : ١٧)
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲧⲟⲧ// ب (ⲧ) مُساعَدَة . مَعونَة . عَوْن help
-ⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲧⲟⲧⲟⲩ ب أعوان (١كو ١٢ : ٢٨)
-ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲉⲙⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲧⲟⲧ
ⲫⲉ ب بمعونة نعمة السماء
• ⲱⲉⲡⲧⲟⲧ// ب ,ⲱⲡⲧⲟⲟⲧ// ص ١ ـ سَلَّمَ على (باليد)
grasp hand in greating (لو ١٨ : ٧ – مت ٥ : ٤٧)
٢ ـ لَثَمَ . قَبَّلَ (اليد) (مز ٨٤ : ١١) kiss hand
-ⲁⲧⲱⲉⲡⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲟⲩ ب تلاثما (قبّلا بعضهما
بعضا) (مز ٨٤ : ٩)
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲱⲡⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲙⲉⲣⲏⲧ ⲉⲡⲛ ⲟⲩⲡⲓ
ⲟⲩⲁⲁⲃ ص لنقبّل بعضنا بعضاً بقبلة طاهرة
-ⲁⲩⲱⲉⲡⲧⲟⲧⲥ ⲁⲩⲭⲁⲥ ب قبّلها وتركها
٣ ـ تواعَدَ مع . تَحالَفَ
-ⲡⲉⲧⲛⲁⲱⲡⲧⲟⲟⲧⲕ ⲛⲟⲩⲁ ⲉⲡⲛ ⲟⲩⲃⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ص
الذي يتحالف مع أحد بظلم (لم ١١ : ٢١)
• ⲱⲡⲧⲟⲟⲧ// ص (=ⲱⲡ ⲛⲥⲁ ب) ٤ ـ خَطَبَ (للزواج)
-ⲁⲓⲱⲡⲧⲟⲟⲧⲥ ⲛⲧⲱⲉⲉⲣⲉ ⲓⲁⲡⲣⲣⲟ ⲛⲁⲕ ⲛⲥⲉⲓ-
ⲙⲉ ص خطبتُ ابنة الملك لكَ زوجة
• ⲱⲡⲧⲟⲟⲧⲕ ص (π) هدية الخطوبة (الشبكة)
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲱⲡⲧⲟⲟⲧⲕ ⲙⲛ ⲧⲃⲣⲏⲃⲉ ⲛⲧⲱⲉⲉⲣⲉ
ⲉⲁⲣⲟⲩ ص أعطوا شبكة ومَهْر البنت له
• ⲥⲓⲧⲟⲧ// ص ب ,ⲥⲓⲧⲟⲟⲧ// ١ ـ شَرَعَ . بدأ عمل . بادَرَ . هَمَّ بعمل . ابتدأ
(لو ٢٨ : ١٢ (٥١ : ١٢) – مر ١٤ : ٧٢ – أع ١٩ : ١٣)
-ⲉⲓⲧⲟⲧ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲉⲥⲉⲡⲓ ب بادروا بالذهب
(لو ٣٠ : ٣)
-ⲁⲩⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲁⲩⲙⲟⲩⲓ ب شَرَعَ يمشي
-ⲁⲧⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲧⲙⲁⲉⲣⲥⲧ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب ابتدأوا السنة
الثالثة
-ⲧⲛⲁⲉⲓⲧⲟⲟⲧ ⲧⲁⲭⲱ ص سأبتدىء أقول
٢ ـ دَبَّرَ
-ⲁⲧⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲟⲩⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧⲁⲉⲟⲓ ب دبّروا مكيدة
ليمسكوني (لو ١٨ : ٢٢)
٣ ـ حاوَلَ
-ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲉⲫⲛⲁⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص هذه لما حاول
(أن يعملها)
-ⲛⲉⲃⲏⲏⲧⲉ ⲉⲧⲏⲛⲁⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲟⲧ ⲉⲁⲁⲩ ص
الأعمال التي حاولنا أن نعملها
- مع الحروف الآتية :
• 1. a. ⲉ- (+ اسم أو ضمير) ص ب (أم ٢٣ : ٢) ١ ـ مَدَّ يده إلى
-ⲛⲉⲧⲁⲫⲉⲓⲧⲟⲧⲕ ⲁⲛ ⲉⲓⲁⲛⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲁⲗⲗⲁ
ⲛⲁⲭⲣⲟⲥ ⲛⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ⲛⲉⲧⲁⲫⲉⲓⲧⲟⲧⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ
يَمد يده إلى ملائكة بل نَسْلَ ابراهيم (عب ٢ : ١٦) ب
-ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲉⲓⲧⲟⲧⲕ ⲉⲣⲱⲟⲩ كلّ ب
ما تمتد إليه يدكَ (ت ١٢ : ١٨)
٢ ـ نَوَى على

٦٥٣٥,٦٥٣٥-,٦٥٣٥// ـ **٦٥٣٥-,٦٥٣٥** *(vb ir)* ـ أوكَ : فعل معدّى

١. نقّى . طهّر *make pure, purify*
[مر ٢٠ : ٤٥ - مر ١٢ : ٢٦ ، ١٥ : ٢ - ١٠ : ١٠ ، ١٥ - ١٧ : ٢٤]

-ماتوفيه ommot ـ [١٢ : ١ ك] نقيًا (نقيًا للمسيح) تيتر كثيرًا ما نقرأ في -ovgoi ἐαυτοὺς ـ
طهّر الأرض ـ -aqτβbe netcobϩ
أن يطهّروا مضمر ـ ετρεγτβbε ἵνα καθαρίσωσιν
٢. تقدّس [مر ١٠ : ١ ، ٤ - ١٧ : ١١ ، ١٢ - ١٩ : ٢١] ـ
انتدب [مر ٢ : ١١] ـ -nετγτογβο ἀμαυοτ
نظّف . طهّر . زكّى [١٤ : ٩ مر] *cleanse* ـ
سلطان سلطانًا [٧ : ٦ ك] ـ -nεκνοβι εqἐτογβωογ
من مرّتين [٤ : ٢٥ لو] ـ -nια εωλτογβοq
ثانيًا : فعل لازم : *(vb intr)*
١. تطهّر *become, be pure*
نظيف، طاهر *wierdy cleaned* ـ -aqτβbo μαβοϩ
٢. تقدّس
لتقدّس امتلأ ـ -μαρεqτογβο ἵνα πεκρλμ
[٩ : ٦ ت]
٣. تنقّى

ⲧⲟⲧⲥ ـ (٣) ـ **ⲧⲟⲟⲧⲥ,ⲧⲟϭⲥ** *I.*

١. كرسي . مقعد [١٤ : ٩ أع - ٧ : ٢٩ إش] *seat*
كان يجلس على كرسي ـ -maqϩeιcι ειχεν πεqτοτϥ
٢. مقرّ الولاية . كرسي الولاية (٣)
كرسي القضاء . ـ ϯτοτϥ ντε πιμαντϩαπ
دیوان القضاء [ليف]
٣. وكر . مضطجع (٣)
مضطجع مذرورة رمادًا ـ -ογτοτϥ ἀκυρικὸν εqϭοϣι
٤. مشاية أو رصيف مبلط . طريق مرصوف بالحجارة . مدق [ليف]
تؤصيل . تسمير . تضييق (٣) ـ **ⲧⲟⲧⲥ,ⲧⲱⲧⲥ** *II.*
(للكواب أو الصناديق) [ليف]
قاعدة . رف . طاولة . (٣) ـ **ⲧⲟⲧⲥ** *III.*
لوح طويل مُثبّت أعلى الأرض [ليف]
مقبّب . مقوّس (٩٣) ـ **ⲧⲟⲧⲥ** *IV.*
أن يطهّروا مضمر ـ ἵνα καθαρίσωσιν ἐτρεγτβbε
[٢٦ : ١٠ ، ٤ - ١٤ : ١ يو - ١٧ : ١١ ك - ١٢ : ٢١ ، ٢٦]
انتدب [مر ٢ : ١١] ـ -nετγτογβο ἐπιστάτου
نظّف . خلّص . زكّى [١٤ : ٩ مر] *cleanse*
سلطان سلطانًا [٧ : ٦ ك] ـ -nεκνοβι εqἐτογβωογ
من مرّتين [٤ : ٢٥ لو] ـ -nια εωλτογβοq
ثانيًا : فعل لازم : *(vb intr)*
١. تطهّر *become, be pure*
نظيف، طاهر *wierdy cleaned* ـ -aqτβbo μαβοϩ
٢. تقدّس
لتقدّس امتلأ ـ -μαρεqτογβο ἵνα πεκρλμ
[٩ : ٦ ت]
٣. تنقّى

ⲧⲟⲧⲥ *I.* ـ **ⲧⲟⲟⲧⲥ,ⲧⲟϭⲥ** ـ (٣)

١. كرسي . مقعد [١٤ : ٩ أع - ٧ : ٢٩ إش] *seat*
كان يجلس على كرسي ـ -maqϩeιcι ειχεν πεqτοτϥ
٢. مقرّ الولاية . كرسي الولاية (٣)
كرسي القضاء . ـ ϯτοτϥ ντε πιμαντϩαπ
دي

غير بار -ⲉⲕⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ⲁⲛ ب

٣ ـ زَكي [مز ١٨ : ١٠ – إش ٤٧ : ١١]

٤ ـ نَقي السريرة . مُخلِص [فيلبي ١ : ١٠]

٥ ـ تعبيرات مُختلفة :

• ماء زاكٍ (صافي) ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲕⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ب [أي ١١ : ١٥]

• الذهب المُمَحَّص [أم ٨ : ١٠ ص] ⲡⲛⲟⲩⲃ ⲉⲧⲧⲃⲏⲏⲧ ص

• أرغفة طازجة ⲉⲉⲛⲟⲉⲓⲕ ⲉⲧⲧⲃⲏⲏⲧ ص

• عذراء عفيفة ⲟⲩⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲥⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ب [٢كو ١١ : ٢]

نظيف بمعنى: فاضي [أم ١٤ : ٤ ص]

• *(ⲟⲩⲭⲟⲓ)* ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲥⲗⲁⲩⲟ ⲧⲃⲏⲏⲧ ⲁⲩⲱ (سفينة) قِلعها مضبوط وخفيف ⲱⲟⲩ ص

٦ ـ مع الحروف الآتية :

طاهر من

• *1.* ⲉ– ص

ⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲥⲧⲃⲏⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲟⲏⲧ ص امرأة طاهرة من رجل

• *2.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ,ⲉⲃⲟⲗⲁⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص

بَريء من

ⲧⲉⲛⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲉⲕⲭⲛⲟⲩ ب نحن بريئون من دمه

ⲉⲕⲧⲃⲏⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲑⲟⲟⲩⲧ ص أنتَ نقي من الشر

نظيف بـ . طاهر بواسطة [رو ١٥ : ١٦] • *3.* ⲇⲉⲛ ص ,ⲉⲛ ب

ⲙ̀ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲫⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲱⲟⲩ ب الجسد مُتطهِّر (نظيف) بالماء

ⲁ ⲡⲓⲱⲟⲛⲉ ⲡⲱⲣⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲱⲙⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲧⲃⲏⲏⲧ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲧⲕ ص المرض انتشر إلى الأعضاء السليمة منه

جِبال ⲧⲟⲩⲉⲓⲛ ص (ɴ)

[راجع مفردها ب ⲧⲟⲟⲩ]

ⲧⲟⲩⲉⲓⲟ,ⲧⲟⲩⲉⲓⲉ–,ⲧⲟⲩⲉⲓⲟ// ص (=ⲱⲉⲃⲓⲱ ب)

١ ـ رَدَّ . أرجَعَ . رَجَّعَ [مز ٢٢ : ٦] *return*

ⲭⲛⲁⲓⲱⲧⲟⲩⲉⲓⲟ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁⲕ ⲁⲛ ص لن يمكنه رد أي شيء

ⲛⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲣⲉⲙⲥ ⲧⲁⲓ ⲉⲧⲉⲣⲟⲛ ⲧⲉⲛⲛⲁⲓⲱⲧⲟⲩⲉⲓⲟ هذا الدَّين الكبير الذي علينا هل يمكننا سداد جزء منه ؟ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲉⲛⲏⲧⲕ ص

٢ ـ جازَى . كافأ . عَوَّضَ *repay* (= ⲧⲱⲉⲃⲓⲱ ب)

[مز ١٧ : ٢٤ – مز ٥٤ : ١٧ – رو ١١ : ٣٥ ص]

ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲕⲛⲁⲓⲱⲧⲟⲩⲉⲓⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲧⲁⲕⲱⲱⲉⲡ ⲛⲉⲓⲉⲓⲥⲉ بماذا يمكنكَ أن تكافيء الذي قَبلَ هذه الأتعاب من أجلكَ ؟ ⲉⲁⲣⲟⲕ ؟ ص

ⲁⲕⲧⲟⲩⲉⲓⲟ ⲛⲁⲕ ⲛⲟⲩⲁⲱⲏ ⲛⲕⲱⲃ ص جازاه (كافأه) أضعافاً مُضاعفة

١ ـ مُجازاة *repayment* • ⲧⲟⲩⲉⲓⲟ ص (ɴ)

[مز ١٨ : ١٢ – مز ٩٠ : ٧ ص]

ⲛ̀ⲧⲟⲩⲉⲓⲟ ⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲃⲉⲕⲉ ص مُجازاته عن أجره

٢ ـ تعويض . جَزاء [كو ٣ : ٢٤ ص]

ⲛ̀ⲧⲟⲩⲉⲓⲟ ⲛ̀ⲛⲱⲣⲉ ⲛ̀ⲓⲥⲣⲁⲏⲗ الجَزاءات التي أعطاها بنو اسرائيل لربنا ⲡⲉⲛⲭⲟⲉⲓⲥ ص

٣ ـ مُكافأة [١تيمو ٥ : ٤ ص]

٤ ـ قِصاص

مُجازِي . مُعَوِّض ص • ⲣⲉⲕⲧⲟⲩⲉⲓⲟ

مُلتَئِم . مُجتَمِع (ب ⲑⲟⲩⲏⲧ =) (ⲉⲕ) ص ⲧⲟⲩⲏⲧ

[راجع الفعل ب ⲑⲱⲟⲩⲧ]

تنظُّف حقله -ⲁⲥⲧⲟⲩⲃⲟ ⲛ̀ⲭⲉ ⲧⲉⲕⲕⲟⲓ ب

٤ ـ تكرَّسَ [عب ٩ : ١٨]

٥ ـ انقَشَعَ (للسحاب أو ما شابهه) [أي ٧ : ٩]

– مع الحروف الآتية :

١ ـ طَهَّرَ من . تطهَّرَ من [١صم ٢١ : ٤] • *1.* ⲉ– ص

٢ ـ طَهَّرَ من . بَرَّأ من [لا ١٢ : ٣ – عب ٩ : ١٣]

يتطهَّروا لكي يتناولوا ب ⲉⲑⲣⲟⲩⲧⲟⲩⲃⲱⲟⲩⲧ ⲉⲑⲣⲟⲩⲃⲓ

طَهَّرَ من . بَرَّأ من ب • *2.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ

[أي ١٠ : ١٤ – مز ١٨ : ١٣ – لا ١٢ : ٣ – حز ٣٦ : ٢٥ – ١يو ١ : ٩]

يتطهَّر من ب ⲙⲁⲩⲧⲟⲩⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲟⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲓⲥⲉⲛ كل خطية

١ ـ طَهَّرَ يو [إش ١٠ : ١٧] • *3.* ⲇⲉⲛ,ⲛ̀ⲇⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ ب

٢ ـ قَدَّسَ لي . تقدَّسَ لي [حز ٢٨ : ٢٥ – يو ١٧ : ١٧ – ١كو ٧ : ١٤]

نَقّى من [إش ٥٣ : ١١] ص • *4.* ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ

ⲙⲁⲧⲟⲩⲃⲉ ⲡⲓⲱⲉⲓⲛⲣ ⲛ̀ⲁⲡⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲟⲛ– ⲛⲟⲩ ب نَقُّوا منكم الخميرة العتيقة [١كو ٥ : ٧]

ⲛⲁⲕⲧⲟⲩⲃⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲁⲓⲱ ⲛ̀ⲛⲟⲃⲓ ؟ ب نقّاكَ (طهَّرَكَ) من أي خطية ؟

ⲛ̀ⲥⲉⲧⲃⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛ̀ⲃⲟⲗ ص يبرأون من الكذب

ⲉⲕⲧⲃⲃⲟ ⲛ̀ⲛⲉⲓⲱⲟⲛⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲓⲱⲟⲉⲥ ص ينقى الأشواك من الحقول

• *5.* ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب قَدَّسَ من أجل (في سبيل)

ⲧⲧⲟⲩⲃⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ب من أجلهم أقدِّس ذاتي [يو ١٧ : ١٩]

• ⲧⲟⲩⲃⲉ ب ,ⲧⲃⲃⲟ ص (ɴ) ١ ـ طهارة . نقاوة . قداسة *purity*

[مز ١٧ : ٢٠–مز ٩٥ : ٥–رو ٦ : ١٩–عب ٩ : ١٣–٢كو ٧ : ١]

٢ ـ براءة الذيل . نقاوة السريرة . استقامة [ت ٩ : ٥]

٣ ـ تطهير . تنظيف [عد ٦ : ٥ – أم ١٤ : ٩] *purification*

يصير لكَ طُهراً ب ⲭⲛⲁⲓⲱⲱⲛⲓ ⲛⲁⲕ ⲉⲧⲧⲟⲩⲃⲟ (مُقدَّساً) [إش ٨ : ١٤]

٤ ـ نزاهة

٥ ـ صفاء النيَّة . اخلاص [١كو ٥ : ٨]

ليس بإخلاص [في ١ : ١٦] ب ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲧⲟⲩⲃⲟ ⲁⲛ–

• ⲁⲧⲧⲟⲩⲃⲟ ب *impure* غير طاهر . نَجِس . قَذِر . مَغشوش

[٢تيمو ٣ : ٢]

• ⲙⲉⲧⲧⲟⲩⲃⲟ ب (ⲧ) *purity* قداسة . طهارة . حيراوية

[في ٤ : ٨]

• ⲙⲁⲛⲧⲟⲩⲃⲟ ب *place of purifying* مَقدِس . مِحراب . طُهر

[مز ١١٣ : ٢]

ⲉⲕⲱⲟⲛ ⲙⲁⲙⲁⲛⲧⲟⲩⲃⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب إذ أنتَ طُهر العالَم كله [القداس الغريغوري – الخولاجي]

• ⲭⲓⲛⲧⲟⲩⲃⲟ ب (ⲡ) تطهير . تقديس . تنظيف . ترويق

purification [٧ : ١٢ ل]

• ⲉⲱⲧⲟⲩⲃⲟ ب شَطَفَ (زادَ في التنظيف)

• ⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲃⲃⲏⲧ ص (ⲉⲕ) ١ ـ طاهر . نقي

pure, innocence مُقدَّس

[لا ٦ : ١١–أي ٤ : ١٧–إش ٤٧ : ١١–مت ١١ : ٥–٢تيمو ٢ : ١٢]

ⲛⲉⲕⲉⲃⲏⲧⲉ ⲧⲃⲃⲏⲧ ص أعماله نقية [أم ٢١ : ٨]

ⲁⲏⲣ ⲉⲕⲧⲃⲃⲏⲧ ص هواء نقي

٢ ـ بَريء . بلا عيب . بارٌّ [حز ٢١ : ٢٨ – مز ١٨ : ١٤]

ⲁⲕⲉⲛⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲕⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲫⲧ ب قدَّم نفسه بلا عيب إلى الله [عب ٩ : ١١]

ⲧⲟⲩⲓⲟ,ⲧⲟⲩⲓⲉ-,ⲧⲟⲩⲓⲟ/ ب ,ⲧⲟⲩⲉⲓⲟ,
ⲧⲟⲩⲉⲓⲉ-,ⲧⲟⲩⲉⲓⲟ/ ص
١. أبعَدَ . أقصَى
[تك ٢١ : ٨ - مز ١ : ٨] *remove*
٢. طَلَّقَ *devorce*
• ⲥⲱⲟⲩⲓⲉ ⲛⲧⲟⲩⲉⲓⲟ ص كتاب طلاق [إش ٥٠ : ١]
(= ⲥⲱⲟⲩⲓ ⲛⲥⲁⲓ ⲛⲟⲩⲉⲓ ب)
٣. فَطَمَ (أبعَدَ الطفل عن الثدْى) *wean*
• ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲧⲟⲩⲓⲟⲩ ب الفَطيم . المفطوم
• ⲛⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲧⲟⲩⲓⲱⲟⲩ ب المفطومون [إش ٢٨ : ٩]

ⲧⲟⲩⲗⲟ ب *overflow, submerge*
١. فاضَ . غَمَرَ
٢. أخصَبَ (لب)
-ⲡⲓⲣⲏ ⲙⲁⲣⲙⲟⲩⲓⲟ ⲟⲩⲟⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲙⲁ
ⲧⲟⲩⲗⲟ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲓⲥⲟⲩⲣⲓ ⲙⲁⲧⲱⲥⲉ ب الشمس
تخفف والمطر يُخصب والشوك يَخنق

ⲧⲟⲩⲙⲉⲓⲧ ص (ⲙ) (=ⲟⲟⲩⲉⲓⲧ ب) ريح شمالي (طيّاب)
[راجع ⲟⲛⲟⲧ ب,ⲑⲛⲟⲧ]

ⲧⲟⲩⲛ I., ⲧⲟⲩⲉⲛ ص حِضْن . عِبٌ
• ⲉⲧⲟⲩⲛ ص بِجانب . مع [عد ٢ : ٢٠]
-ⲁⲩⲉⲓ ⲉⲧⲟⲩⲛ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲧ ص تلاصقا مع بعضهما بعضاً
-ⲡⲭⲱⲣⲏⲙⲁ ⲉⲧⲉⲧⲟⲩⲛ ⲡⲁⲓ ص الحوش الذى بجوار بيتى
• ⲉⲓⲧⲟⲩⲛ,ⲉⲓⲧⲟⲩⲉⲛ ص = ⲉⲓⲧⲟⲧⲱ/ ص
بِجانب . بجوار
-ⲉⲫⲁⲥⲉⲣⲁⲧⲉ ⲉⲓⲧⲟⲩⲛ ⲧⲉⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ص بقف بجوار المائدة
-ⲁⲧⲣⲉⲱⲧ ⲉⲓⲧⲟⲩⲛ ⲟⲩⲛⲏⲥⲟⲥ ص أبحَروا بجوار جزيرة
-ⲉⲩⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲓⲧⲟⲩⲛ Ⲇⲓⲟⲕⲗⲏⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ص جالسا بجوار دقلديانوس
-ⲁⲧⲧⲟⲩⲥⲉ ⲉⲓⲧⲟⲩⲛ ⲛⲕⲉⲉⲥ ⲙⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ص ... دُفِنَ إلى جوار عظام أبينا
[راجع ص ⲥⲟⲧⲱ ب,ⲧⲟⲧⲱ]

ⲧⲟⲩⲛ II. ب (ⲙ) تَمْرين . تَدْريب . مُمارَسَة [لب]

ⲧⲟⲩⲛ III., ⲧⲟⲩⲛⲟ ص.ب افتَتَحَ *make to open*
• ⲧⲟⲩⲛⲉⲓⲁⲧⲥ ص (ⲙ) وَخْىّ (افتتاح البَصيرة)

ⲧⲟⲩⲛⲉⲓⲁⲧ,ⲧⲟⲩⲛⲓⲁⲧ,ⲧⲟⲩⲛⲟⲧⲉⲓⲁⲧ
١. أشارَ . أومأ إلى . غَمَزَ ص ⲉⲃⲟⲗ
[مر ٣ : ١٨ - لو ٦ : ٨ - ١صم ٢٨ : ١٥]
٢. تأمَّلَ فى
[راجع ب ⲓⲁⲧ]

ⲧⲟⲩⲛⲟⲥ,ⲧⲟⲩⲛⲟⲥ-,ⲧⲟⲩⲛⲉⲥ-,ⲧⲟⲩⲛⲟⲥ/
١. أقامَ . أنهَضَ *raise* ص.ب
[تك ٩ : ٩ - أى ١٩ : ٢٦ - لم ١٠ : ١٢ - إش ٤٢ : ١٣ - لو ٢٣ : ٥ - حق ١ : ٦ - أع ١٣ : ٣٣ - رو ٩ : ١٧]
-ⲙⲁⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲧ ب أقِمْنى [مز ٤٠ : ٩]
-ⲙⲁⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲧⲉⲕⲭⲟⲓ ب استجمعْ قوتَكَ [مز ٧٩ : ٢]
٢. أقام (نسلاً) [تك ٤ : ١٥]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲧⲉⲫⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲟⲩⲥⲡⲟⲣⲟⲥ ⲙⲡⲉⲫⲥⲟⲛ ب وبُقيم نسلاً لأخيه [مر ١٢ : ١٩]
٣. أقام (قرناً) . ثَبَّتَ [مز ١٣١ : ١٢]
٤. أيقَظَ . (صَحّى) [يو ١١ : ١١] *wake*
-ⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲛⲁⲓⲣⲉⲫⲙⲱⲟⲩⲧ ب أقِمْ هذا الميّت [لو ٢٧ : ٩]
٥. أثارَ . هَيَّجَ . حَضَّ . حَرَّضَ . استفَزَّ

ⲙⲱⲟⲩⲧ بنو البكاء ب -ⲫⲙⲟⲩ ⲙⲁⲫⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲛⲉⲁⲛⲣⲓⲙⲓ
الذين يثيرون تمرُّداً ص -ⲛⲉⲧⲧⲟⲩⲛⲉⲥ ⲥⲧⲁⲥⲓⲥ
تُثير ذاكرته ص -ⲉⲥⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲙⲡⲉⲫⲙⲉⲉⲩⲉ
٦. أقامَ (بمعنى : شَيَّدَ . نَصَبَ) *set up*
لبنوا له ضريحاً ب -ⲛⲧⲟⲩⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲟⲩⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲟⲛ ⲛⲁⲩ
٧. أضافَ . أزادَ
بظنون أنهم يضيفون ضيقاً إلى قيودى [فى ١ : ١٧] ب -ⲉⲧⲙⲉⲧⲓ ⲉⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲛⲟⲩⲉⲟⲭⲉⲉⲭ ⲉⲛⲁⲓⲛⲁⲧⲉ
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲫⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ̄ ,ⲉⲫⲣⲁⲓ
١ - هَيَّجَ على . حَرَّضَ ضِد . حَضَّ على . استفَزَّ . شَنَّ حرباً ص ⲉⲭⲛ̄
[خر ٢٣ : ٢٢-١صم ٢٦ : ١٩-إش ١٣ : ١٧-إر ٢٧ : ٩-ميخا ٣ : ٥]
-ⲁⲩⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲛⲛⲓⲃⲟⲟⲣⲧⲉⲣ ⲉⲓⲫⲣⲏ ⲉⲭⲱⲛ ب أثار علينا اضطرابات
-ⲡⲓⲙⲏⲛ ⲛⲟⲩⲱⲙ ⲙⲁⲩⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ⲉ-
ⲭⲉⲛ ⲧⲯⲩⲭⲏ ب كثرة الأكل تُهيِّج حرباً على النفس
-ⲙⲁⲩⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲉⲭⲛ̄ ⲧⲏⲩⲧⲛ̄ ⲙⲡⲥⲁⲉⲟⲩ ص يصبّ عليكم اللعنة
-ⲛⲥⲉⲧⲟⲩⲛⲉⲥ ⲡⲉⲙⲗⲁⲉ ⲉⲭⲱⲓ ⲛⲥⲉⲙⲟⲧⲟⲩⲧ لكلا يهيِّجوا ضدى خصومة ويُميتونى ص ⲙⲙⲟⲓ
-ⲁⲩⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲙⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ ⲉⲭⲛ̄ ⲧⲏⲩⲧⲛ̄ أثاروا عليكم تجربة عظيمة ص
-ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲛⲓⲱⲧ ⲛⲭⲓⲙⲱⲛ ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲥ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲓⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب بسبب الزوبعة الكبيرة التى أثارها الشيطان على جميع المسيحيين
٢ - نَصَبَ . أقامَ
ⲡⲣⲣⲟ ⲉⲫⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̄ ⲡⲉⲩⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ص ينصِّب للملك على عرشه
٣ - حَمَّلَ (مسئولية) . ألقَى على عاتق
-ⲛⲧⲟⲩⲱⲧⲉⲙⲭⲓⲙⲓ ⲛⲛⲉⲩⲕⲁⲥ ⲛⲧⲟⲩⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲡⲉⲩⲉⲛⲟⲩ ⲉⲫⲣⲏ ⲉⲭⲱⲛ ب لئلا يجدوا رفاته ويُحمِّلونا (مسئولية) دمه
• *2.* ⲃⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب
١ - أقامَ من . أهاجَ من
[مز ٧٧ : ٢١ - إش ٤١ : ٢ - عب ١١ : ١٩]
-ⲁⲕⲧⲟⲩⲛⲉⲥ ⲛⲓⲣⲉⲙⲙⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲙⲉⲁⲧ أقمتَ الموتى من القبور [القداس الغريغورى - الخولاجى] ب
-ⲁⲩⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲥ ⲉⲓⲙ ⲡⲛⲟⲃ ⲛⲩⲱⲟⲙⲉ ص أقامه من المرض القاسى
-ⲙⲁⲩⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲫⲏⲉⲧⲁ ⲡⲉⲕ ⲧⲟⲧⲕ ⲉⲣⲟⲕ ب يُنجز (يُقيم) ما قَوِىَ عليه قلبه [لو ٢٣ : ٢٠]
٢ - أقامَ (نسلاً) من
• -ⲁⲩⲧⲟⲩⲛⲉⲥ ⲟⲩⲥⲡⲉⲣⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲏⲧⲟⲩ ص أقام نسلاً (زرعاً) منهنّ
• *3.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب أقامَ من على
-ⲙⲁⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲡⲟⲩⲉⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲙⲉⲧⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲙⲟⲩ ب نَبِّهْ قلوبهم من كل فِكْر ردىء [القداس الباسيلى - الخولاجى]
• *4.* ⲃⲉⲛ ص ,ⲉⲫⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ ب فَوْقَ . وَعْى . نَبِّهْ
-ⲉⲓⲉⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲏⲧ ⲉⲧⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲓ ب أنّه ذهنكم النقى بالتذكِرَة [٢بط ٣ : ١]
١ - أقامَ ... على [دا ١٠ : ١٠] ب • *5.* ⲉⲓⲭⲉⲛ
-ⲁⲩⲧⲙⲁⲧ ⲛⲭⲉ ⲡⲟⲩ̄ ⲉⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ⲛⲓⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب سرٌّ ١ أن يقيم المسيحيون على الأرض

-ΣΑΜΟΥ ΕΤΑ ΦΤΫ ΤΟΥΜΟΟΥ ΕΙΧΕΝ ΜΙ-
ΧΩΡΑ ← ΑΥΤΟΥΣΟ ΕΙΧΕΝ ΜΙΟΘΝΙ ΕΧΕΝ ΠΙΟΘΝΙ ΕΙΧΕΝ ΜΙ-
-ΑΑΤΟΥΣΟ ΕΙΧΕΝ ΝΕΘΑΚΗΙΟ, ΕΙΧΕΝ ΝΕΘΑΚΗΙΟ
ΚΑΝ ΧΕΝ ΜΕ ΑΥΤΟΥΣΟ ΕΙΧΕΝ ΜΙΟΘΝΙ ΕΧΕΝ ΠΙΟΘΝΙ
ΚΑΝ ΕΧΕΝΤΕΟΟΥΤ ΤΟΥΧΕ ΕΕΝΤΥΤ-
-ΥΩΑΡΕ ΟΥΩΝΤΡΕ ΕΩΝΘΟΤ ΤΟΥΧΕ ΕΕΝΤΥΤ-
ΝΑΑΔ ΕΒΟΛ ΕΒΟΛΘΕΝ ΑΛΕΝΤ ← ΕΒΟΛΕΝ ΕΒΟΛΘΕΝ ΑΛΕΝΤ
-ΑΑΤΟΥΧΕ ΤΑΘΟΛ ΕΒΟΛΕΝ ΠΕΧΑΟΣ
ΑΝΤΕ ← ΑΑΤΟΥΧΕ ΤΑΘΟΛ ΕΒΟΛΕΝ ΠΕΧΑΟΣ
ΤΟΥΧΟ ← ΕΡΗΤΟΥΧΟ ΕΒΟΛΘΕΝ ΠΕΧΑΧΙ
-ΑΑΤΟΥΧΟ ΕΒΟΛΘΕΝ ΠΕΧΑΧΙ
ΕΡΗΤΟΥΧΟ ← ΕΡΗΤΟΥΧΟ
ΝΕΧΕ ΠΑΕ ← ΕΡΗΤΟΥΧΟ ΕΒΟΛΘΕΝ ΜΙΘΟΜΤ ΕΩΕΡΗΤΟΥΧΟΩ
-ΟΥΟΣ ΝΘΡΗΙ ΘΕΝ ΜΙΘΟΜΤ ΕΩΕΡΗΤΟΥΧΟΩ
ΝΕΧΕ ΠΑΕ ← ΡΕΥΤΟΥΧΟ,ΡΕΥΤΟΥΧΕ ← ΡΕΥΤΟΥΧΟ,ΡΕΥΤΟΥΧΕ
ΤΟΥΧΟ ΠΙ,ΤΟΥΧΕ-,ΤΟΥΧΟ// ← ΤΟΥΧΟ ΠΙ,ΤΟΥΧΕ-,ΤΟΥΧΟ//

(vb tr) make whole (ص ب) ٠ تمّم ٠ أوفى ٠ أكمل ٠ انتهى ٠ أنجز ٠ أنهى ٠ أتى على ٠ أنهى كلامه ٠ أنهى عمله ٠ أنهى الكتاب ٠ أنهى الطعام ٠ أنهى الأمر ٠ أنهى الشيء ٠ أنهى الشغل ٠ أنهى الدرس ٠ أنهى الحديث ٠ أنهى الخطبة ٠ أنهى الرسالة ٠ أنهى الكتاب ٠ أنهى الطعام ٠ أنهى الشغل ٠ أنهى الدرس ٠ أنهى الحديث ٠ أنهى الخطبة ٠ أنهى الرسالة ٠ أنهى الكتاب

ΤΟΥΧΟ ΠΙ,ΤΟΥΧΕ-,ΤΟΥΧΟ// ← ΤΟΥΧΟ ΠΙ,ΤΟΥΧΕ-,ΤΟΥΧΟ//
-ΑΑΤΟΥΧΟ ΕΩΡΗΙ ΕΧΕΝ ΜΙΟΘΝΙ ΕΧΕΝ ΜΙΟΘΝΙ ΕΩΡΗΙ ΕΧΕΝ ΜΙΟΘΝΙ
ΑΝΤΕ ΝΕΘΑΚΗΙΟ, ΕΙΧΕΝ ΝΕΘΑΚΗΙΟ ← ΑΝΤΕ ΝΕΘΑΚΗΙΟ, ΕΙΧΕΝ ΝΕΘΑΚΗΙΟ
ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΕΝΤΟΛΗΝ ΤΟΥ ΘΕΟΥ ΜΟΥ ΚΑΙ ΕΙΣΗΚΟΥΣΑ ΤΗΣ ΦΩΝΗΣ ΜΟΥ
ΚΑΙ ΕΠΟΙΗΣΑ ΚΑΘΑ ΕΝΕΤΕΙΛΑΤΟ ΜΟΙ ΚΥΡΙΟΣ ΟΥΤΩΣ ΕΓΕΝΕΤΟ
ΕΝ ΔΕ ΤΗ ΕΠΑΥΡΙΟΝ ΕΠΙΤΕΛΕΣΘΗΣΕΤΑΙ ΤΟ ΠΑΘΗΜΑ ΤΟΥΤΟ
ΚΑΙ ΕΓΕΝΕΤΟ ΕΝ ΤΗ ΕΠΑΥΡΙΟΝ ΕΠΙΤΕΛΕΣΘΗΣΕΤΑΙ ΤΟ ΠΑΘΗΜΑ ΤΟΥΤΟ
ΚΑΙ ΕΓΕΝΕΤΟ ΕΝ ΤΗ ΕΠΑΥΡΙΟΝ ΕΠΙΤΕΛΕΣΘΗΣΕΤΑΙ ΤΟ ΠΑΘΗΜΑ ΤΟΥΤΟ

[Ge 41:28 ; Ex 9:12 ; Nu 14:28 ; Jos 21:45 ; 1Ki 8:15 ; 2Ch 6:4 ; Ezr 1:1 ; Ps 33:11 ; Ps 119:106 ; Ps 132:11 ; Ps 139:16 ; Ps 145:19 ; Ps 148:8 ; Ps 148:8 ; Ps 148:8

ⲧⲟⲕⲧⲉⲕ ص (= ⲑⲟⲕⲧⲉⲕ ب) ١ ـ بَصَقَ . (تَفْتِف)
٢ ـ استحالَ إلى نقط وتساقط (ليب)

ⲧⲟⲥ,ⲑⲟⲥ ب ,ⲧⲱⲥ ص (π) تِبْن *chaff*
(قش القمح أو الشعير أو الفول)
[تك ٢٤ : ٢٥ – أى ٢١ : ١٨ – إش ٣٠ : ٢٤]
-ⲟⲩⲧⲱⲥ ⲉⲁⲧⲛⲉⲕⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص تِبن قد تَمَّ فصله
-ⲛⲱⲟⲧ ⲙⲡⲓⲱⲟⲥ ⲛⲥⲙⲟⲧ ⲛⲣⲁⲥⲟⲧⲓ ب مَحد هذا التِبن
كمثال الحُلم (فى وصف طموح العالَم)
-ⲡⲓⲭⲁⲭⲓⲱⲗ ⲛⲉ ⲡⲓⲧⲟⲥ ⲉⲟⲛⲏⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ
ⲡⲓⲙⲁⲉⲓ ب المُشافة هى الزَغَب (العُصافة) الخارجة من الكُمّان
-ⲛⲧⲱⲥ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲥⲟⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲥⲛⲧⲉ ص التِبن الذى سيحدِّدون به الأساس
-ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲧⲟⲥ ب مَحَرَّة طريق التِبن
(أحد البروج الاثنى عشر)
• ⲥⲟⲣⲧⲟⲥ ب وَضَعَ علامات بالتبن للبناء
-ⲁⲩⲃⲟⲣⲥⲟⲣⲧⲟⲥ ⲕⲁⲧⲁ ⲃⲙⲁⲓⲏ ⲙⲡⲛⲟⲡⲟⲥ ب
جعلهم يرسمون بالتبن حسب حدود المكان
• ⲁⲙⲧⲱⲥ ص ١ ـ الطين المخلوط بالتبن (فى صناعة الطوب)
clay mixed with chaff
٢ ـ تِبْانة (شونة التبن) . عِشّة من القش
• ⲣⲉⲕⲧⲱⲥ (π) ص بائع التِبن

ⲧⲟⲥⲥ// ص (= ⲑⲟⲥⲥ// ب) مَسَحَ . دَهَنَ
[راجع الفعل ⲑⲱⲥⲥ]

ⲧⲟⲥⲧⲉⲥ (π) ص اختلاط . خَلْط . تَخْبِطَة . بَلْبَلَة . اضطراب
(= ⲑⲟⲥⲧⲉⲥ ب)
-ⲛⲟⲩ ⲛⲧⲟⲥⲧⲉⲥ ⲉⲓⲙ ⲙⲁ ⲛⲓⲙ ص اضطراب عظيم فى كل مكان
[راجع الفعل ب ⲑⲟⲥⲧⲉⲥ]

ⲧⲟϫ// *I.* ص ,ⲧⲟⲃ// ب غَرَسَ *to plants*
-ⲧⲟϫⲟⲩ ب لغرسهم
[راجع الفعل ب ⲧⲱϫⲓ]

ⲧⲟϫ// *II.* ص ,ⲧⲟⲃ// ب ,ⲧⲟϫ أوصَلَ . لَحَمَ . ألصَقَ *join*
[حز ١٨ : ٦ – حز ٣٧ : ١٧]
[راجع الفعل ب ⲧⲱϫⲓ]

ⲧⲟϫ// *III.* ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲧⲟⲃ// ⲉⲃⲟⲗ ص نَشَرَ . أعْلَنَ . أصْدَرَ (منشوراً) *set forth, publish*
-ⲡⲓⲡⲣⲟⲥⲧⲁⲅⲙⲁ ⲉⲧⲁⲓⲧⲟϫⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب الأمر الذى أصدرته (أو أعلنته)
-ⲕⲁⲑⲁⲓⲣⲉⲥⲓⲥ ... ⲁⲕⲧⲟⲃⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ⲡⲉⲧⲟⲩⲁ ⲙ̀ⲡⲣⲟ ص حَرْم ... أعلنه (ألصقه) على قائمة الباب

ⲧⲟϫⲥ ب (π) *fixed seat* دِكّة . كرسى مثبّت [حز ٤٠ : ٤٠]

ⲧⲟⲃ// ص أوصَلَ . لَحَمَ . ألصَقَ . التصق [حز ١٨ : ٦–حز ٣٧ : ١٧]
-ⲁⲕⲧⲟⲃⲕ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص التصَقَ بـ
-ⲧⲃⲟⲙ ⲁⲥⲧⲟⲃⲥ ⲉⲣⲟⲕ ص لِغوة رافقتكَ
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲛⲁⲧⲟⲃⲥ ⲉⲣⲟⲛ ⲭⲉ ؟ ص مَنْ سيُلصِق بنا دَيْناً ؟
who would credit us with ?
-ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲱⲛⲉ ⲁⲕⲧⲟⲃⲕ ⲉ̀ⲡⲣⲟ ص حجر كبير ألصَقَه بباب القلاية
-ⲓⲥ ⲉⲕⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲕⲧⲟⲃⲥ ⲉ̀ⲛⲉⲕⲕⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲃⲟⲡ يسوع ص ماشياً مُثبّتاً قدميه الصغيرتين
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃⲉ]

ⲧⲟⲃⲛ// ص أبعَدَ . أزاحَ . دَفَعَ . دَرأ *push, repel*
-ⲁⲕⲧⲟⲛⲃⲛⲕ ⲉⲡⲟⲧⲉ ص أزاحه بعيداً

-ⲙⲁⲧⲟⲩϫⲟ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲯⲩⲭⲏ ب اشفِ نفسى [مز ٤١ : ٥]
٢ ـ شُفِيَ . بَرِأ . تعافى *be whole* (فعل لازم *vb intr*)
[إش ٧ : ٤ – إش ٣٠ : ٢٦ – لو ٧ : ٢]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص ١ ـ شُفِيَ من [إر ٣ : ٢٢]
٢ ـ شُفِيَ بواسطة . شُفِيَ بـ
-ⲁⲛⲧⲟⲩϫⲟ ⲉⲛ ⲛⲉⲕⲭⲱⲗⲏ ص تعافينا بصلواتك
• 2.ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب شُفِيَ من
-ⲁⲩⲧⲟⲩϫⲟ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉϥⲁⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟ
ⲛⲓ ⲉⲧⲉⲟⲣⲡ ب شُفِيَ غلامه من مرضه القاسى
• ⲧⲟⲩϫⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲟⲩϫⲏⲩ ص (ⲉϥ) مُعافى .
سليم . صحيح البنية . سالِم *safe*
-ϫⲏⲓⲓ ... ⲧⲟⲩϫⲏⲟⲩⲧ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲉⲕⲭⲱⲗⲏ ب
مِصْر ... سالِمة بصلواتك
-ⲁⲥⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲥⲧⲟⲩϫⲏⲟⲩⲧ ب خرجتْ سالِمة
-ⲡⲉⲛⲛⲉⲉⲓⲧⲉ ⲉϥⲧⲟⲩϫⲏⲩ ص فكرنا سليم . تفكيرنا صحيح
-ⲉⲧⲧⲟⲩϫⲏⲟⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲙⲉⲗⲟⲥ ب سالِمو الأعضاء
-ⲉϥⲧⲟⲩϫⲏⲩ ⲉ̈ⲧⲃⲓⲛⲱⲱϥⲧ ⲉⲧⲱⲟⲩⲉⲓⲧ ص, ⲉϥ-
ⲧⲟⲩϫⲏⲟⲩⲧ ⲉ̈ⲧϫⲓⲛⲱⲱϥⲧ ⲉⲧⲱⲟⲩⲓⲧ ب سالِم من الخطأ الباطل
-ⲉⲧⲧⲟⲩϫⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧⲉⲃⲗⲁⲃⲏ ص سالِمون من الأذى
• ⲧⲟⲩϫⲟ ب (π) *salvation* ١ ـ خلاص . نجاة
٢ ـ صحّة . عافية . سلامة *health, safety*
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲧⲟⲩϫⲟ ب بالصحة . بالهنا . هنيئاً . بعافية . بالسلامة
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲧⲟⲩϫⲟ ب بالهنا . هنيئاً . بعافية (ليب)
• ⲙⲁⲛ̀ⲧⲟⲩϫⲟ ب مَصحّة
• ⲣⲉⲕⲧⲟⲩϫⲟ,ⲣⲉⲕⲧⲟⲩϫⲉ– ص.ب
١ ـ شافى *health giver*
٢ ـ مُنْقِذ . مُنْجٍى *saver*
٣ ـ صائن . واقى (عكس مُبدِّد) *preserver*
• ⲟⲩⲫⲁⲃⲣⲓ ⲛⲣⲉⲕⲧⲟⲩϫⲟ ب دواء شافى
• ⲙⲁ ⲛⲣⲉⲕⲧⲟⲩϫⲟ ب مكان الاستشفاء
• ⲙⲁ ⲛⲣⲉⲕⲧⲟⲩϫⲉ ⲯⲩⲭⲏ ب مَصحّة (مكان للاستشفاء)
• ⲟⲓ ⲛⲣⲉⲕⲧⲟⲩϫⲟ ب مُشْفى
ⲧⲟⲩϫⲟ *III.* ,ⲧⲟⲩϫⲉ–,ⲧⲟⲩϫⲟ// ص.ب
صانَ . حَفِظَ . وَقَى . حَمَى *preserve* (فعل متعدى *vb tr*)
-(ϯⲁϫⲱ) ⲁ ⲛ̀ⲕⲁⲉⲓ ⲧⲟⲩϫⲟ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲙⲁⲥ ب(الأمعى)
الأرض حافظت على فراخها [إش ٣٤ : ١٥]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁⲉⲱⲱⲩ ⲛⲉⲓⲙ ⲛⲁⲥⲉⲙⲛⲓ ⲉⲕⲉ̀ⲧⲟⲩϫⲱⲟⲩ ب
وشرائعى وعهودى تصونها
• ⲙⲁⲧⲟⲩϫⲟ ب صُنْ . ق
• ⲣⲉⲕⲧⲟⲩϫⲟ,ⲣⲉⲕⲧⲟⲩϫⲉ– ص.ب صائن . واقى . حافِظ
preserver
• *opp* :ⲣⲉⲕⲥⲱⲣⲉⲙ ب العكس : مُبدِّد
• ⲧⲟⲩϫⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲟⲩϫⲏⲩ ص (ⲉϥ)
مَصون . مَحفوظ
-ⲉⲣⲉ ϯⲣⲏⲛⲏ ⲯⲱⲡⲉ ⲉⲥⲧⲟⲩϫⲏⲩ ص السلام مَصون
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲧⲟⲩϫⲟ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲧⲟⲩϫⲟ ص بأمان
(فى الحِفظ والصون)

ⲧⲟⲩⲯ ص (= ⲑⲟⲩⲯ ب) ١ ـ حَدٌّ . تُخْم
٢ ـ اقليم . جِهة . حَيٌّ
[راجع ب ⲑⲟⲩⲯ]

ⲧⲣⲓⲡ ص (ⲧ) (= ⲇⲣⲓⲡ ب) قُرْن . أتون
-ⲥⲉⲡⲁⲥⲧⲩ ⲉⲓⲧⲉ ⲡⲉϫⲗⲱⲩ ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲓ ⲧⲉⲧⲣⲓⲡ ص يُسَوُّونه سواء على المُوقد أو فى الفرن

ⲧⲣⲟⲩⲓ,ⲧⲣⲱⲩⲓ ص (ⲡ) غُفار . زوبعة . اعصار

ⲧⲣⲟⲡ ص (ⲟⲩ) ضَرْبة . خَبْطة . (عَلْقة)

• † ⲛⲟⲩⲧⲣⲟⲡ,† ⲧⲣⲟⲡ ص ضَرَبَ . أعطى عَلْقة
-ⲁⲩⲧ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲩⲧⲣⲟⲡ ⲛ ⲟⲩⲱⲥ ⲛⲃⲉⲣⲱⲃ ص أعطاه علقة أو ضربة عصًا
-ⲛⲓⲓⲓⲥⲉ ⲙⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲏⲣ ⲡⲉⲧⲉⲓⲛ ⲛⲉⲙⲃⲓⲁ ⲉϥⲧⲣⲟⲡ
-ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲛⲓⲁⲕⲧⲏⲛ ⲛⲧⲉⲩⲙⲛⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص ميلاد مخلصنا الذى بين أيدينا يسلط الضوء على (نور) لاهوته

ⲧⲣⲟⲡⲣⲉⲡ ص (ⲟⲩ) ليونة

-ⲟⲩⲉⲣⲉ ⲉⲧⲟⲧⲱⲩ ⲓⲙⲓⲟⲥ ⲉⲛ ⲟⲩⲧⲣⲟⲡⲣⲉⲡ ص طعامٌ يؤكل (للأكل) بسهولة (بليونة)

ⲧⲣⲟⲧⲁⲛ ى (ⲧ) زُبْدَة (لب)

ⲧⲣⲟϫⲟⲥ ى (ⲡ) بَكَرَة . عَجَلَة
-ⲟⲩⲇⲉ ⲓⲙⲁⲣⲉ ⲧⲣⲟϫⲟⲥ ⲛⲉⲓⲁ ⲃⲣⲉϩⲓ ⲯⲁⲣⲡⲟⲥ ولا تُدار بكرة العَجَلة على الكَمُون
-ⲡⲁⲛⲟⲩⲧ ϫⲁⲧ ⲙⲙⲁⲣⲛⲧ ⲛⲟⲩⲧⲣⲟϫⲟⲥ ب يا إلهى ب احملهم مثل بَكَرة [مز ٨٢ : ١١]

ⲧⲣⲟⲩ,ⲧⲣⲟⲩⲣⲉⲩ ص (=ⲇⲣⲟⲩⲣⲉⲩ ب ⲩ) أحْمَر (لونه)
• ⲧⲣⲟⲩⲣⲉⲩ ص (ⲡ) (= ⲇⲣⲟⲩⲣⲉⲩ ب ⲩ) احمرار
• ⲧⲣⲉⲩⲣⲱⲩ ص (ⲉⲕ) (= ⲇⲣⲉⲩⲣⲱⲩ ب ⲩ) أحْمَر

ⲧⲣⲟⲃ ص (ⲛ) ضمادات . أربطة
-ⲥⲙⲓⲛⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲉⲛⲧⲣⲟⲃ ⲓⲙⲙⲟⲧⲣ ⲙⲛ ⲓⲙⲡⲁⲉⲣⲉ ⲉⲓⲛ ⲡⲁⲩⲱⲙⲉ ص رتِّبْ لى ضمادات (أربطة) وأدوية فى مرضى

ⲧⲣⲣⲉ ص (= ⲉⲣⲉⲟϯ ب) خافَ . فَزِعَ . ارتَعَبَ [إش ٥٧ : ١١]
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲧⲃⲁⲱⲟⲣ ⲁⲩⲕⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲓⲟⲩⲓ ص إذا عَوَى الذئب خاف الأسد
• ⲧⲣⲣⲉ ⲛⲉⲙⲧ,ⲧⲣⲣⲉⲙⲧ ص فَزِعَ فى قلبه . ارتَعَبَ
• ⲣⲉⲓⲱⲟⲩ ص (ⲉⲕ) خائف . مُرتَعِد . مَرعوب

ⲧⲣⲧⲣ-,ⲧⲣⲧⲱⲣ-,ⲧⲣⲧⲱⲣ// ص دَقَّ . غَرَزَ *thrust in, pierce*
(= ⲧⲟⲣⲧⲉⲣ,ⲧⲉⲣⲧⲱⲣ// ب)
-ⲥⲉⲛⲁⲧⲣⲧⲣ ⲥⲟⲧⲉ ⲁⲛ ⲓⲙⲙⲟ ص لن يغرزوا فيك سَهماً
-ⲉⲩⲧⲣⲧⲱⲣ ⲉⲓⲃⲏⲧ ⲉⲛⲉⲕⲃⲓⲍ ص يدقون مسامير فى يديه
• ⲧⲣⲧⲱⲣ ص (ⲡ) مَغروز . مَدقوق
-ⲉⲉⲛⲉⲓⲃⲏⲧ ⲉⲩⲧⲣⲧⲱⲣ ⲉⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ص مسامير مغروزة فى جسدك
[راجع الفعل ص ⲧⲟⲣⲧⲣ]

ⲧⲣⲱⲩⲓ,ⲧⲣⲟⲩⲓ ص (ⲡ) زوبَعة . اعصار . غُفار
-ⲉⲕⲱⲁⲛⲛⲓⲕⲉ ⲛⲃⲓ ⲡⲉⲧⲣⲱⲩⲓ ⲟⲩⲕⲁⲕⲉ ⲡⲉ ص إذا هَبَّتْ زوبعة صار ظلاما
• ⲧⲣⲱⲩⲓ ⲛⲧⲏⲧ,ⲧⲏⲧ ⲛⲧⲣⲱⲩⲓ ص نوء ريح . ريح عاصفة [لو ٨ : ٢٣ ص]

ⲧⲥⲁⲃⲟ,ⲧⲥⲁⲃⲉ-,ⲧⲥⲁⲃⲟ// ص.ب ١. عَلَّمَ *teach*
[ث ٣١ : ١٩ - إش ٤٠ : ١٣ - يو ٨ : ٢٨ - كو ١ : ٢٨]
٢. أدَّبَ . هَذَّبَ [مز ١٤٠ : ٥ - ١ع ٧ : ٢٢] *educate*
٣. حَكَّمَ . ثَقَّفَ [مز ١٠٤ - إش ٤٠ : ١٣] *make wiser*
٤. لَقَّنَ *dictate*

-ⲁⲩⲧⲟⲃⲛⲉϥ ⲁⲩⲉⲃⲣⲃⲱⲣ ⲉⲣⲁⲓ ص دفنه وألقاه
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃⲃⲛ]

ⲧⲟⲃⲣ,ⲧⲟⲃⲉⲣ ص التَصَقَ . انغَمَرَ
-ⲧⲟⲙⲉ ⲁⲩⲥⲱⲉⲡ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲛ ⲁⲩⲧⲟⲃⲣ ص الطين غَمَرَه وانغَمَسَ فيه
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃⲣ]

ⲧⲟⲃⲥ *I.* ص (ⲡ) (= ⲧⲟⲧⲥ ب) كرسى

ⲧⲟⲃⲥ// *II.* ص (ⲉⲕ) ١. مُبيَّض . مَصبوغ
-ⲉⲉⲛⲓϣⲧⲛⲏ ⲉⲧⲧⲟⲃⲥ ⲉⲓⲧⲁⲓ ⲡⲣⲁⲉⲧ ص أقمصة مَصبوغة بواسطة القصَّار
٢. مُرَصَّع . مَرصوف
-ⲡⲉϥⲉⲟⲩⲛ ⲉϥⲧⲟⲃⲥ ⲛⲛⲱⲟⲩⲉ ص داخله مَرصوف بالأحجار
[راجع الفعل ص ⲧⲱⲃⲥ]

ⲧⲟⲃⲧⲃ,ⲧⲉⲃⲧⲱⲃ ص كَبَسَ *press firmly*

ⲧⲟϯ ب ,ⲧⲟⲧⲉ ص (ⲧ) رَحِم *womb*
-ⲁⲟⲧⲱⲛ ⲛⲧⲉⲥⲧⲟϯ ب افتَحْ رَحِمها
-ⲉⲓⲃⲉⲛ ⲧⲟϯ ⲛⲧⲁⲙⲁⲁⲧ ب وأنا فى بطن (رَحِم) أمى

ⲧⲡⲉ ص الجزء العُلوى . الجزء الفوقانى
-ⲧⲡⲉ ⲓⲙⲙⲟⲩ ص أعلاه
[راجع ص ⲡⲉ]

ⲧⲣⲁⲡⲥ ص (ⲧ) (= ⲇⲣⲁⲡⲥ ب) مِخراز . مِثقاب
[ث ١٥ : ١٧ - خر ٢١ : ٦]

ⲧⲣⲁⲉ ص (ⲟⲩ) اضطراب الفِكْر
-*satan* ⲉⲫⲟ ⲛⲧⲉⲫⲧⲉⲫ ⲉⲫⲧⲁⲓ ⲧⲣⲁⲉ ⲛⲧⲙⲛⲧⲧⲉ
ⲛⲛⲁⲥⲧⲉⲗⲟⲥ ص الشيطان مُرتبك ومُضطرب بين الملائكة
[راجع ص ⲧⲁⲣⲁⲉ]

ⲧⲃⲏⲓⲛ,ⲧⲃⲏⲉⲓⲛ,ⲧⲉⲣⲃⲏⲉⲓⲛ ص (ⲡ) نبات البردى (= ⲃⲉⲃⲏⲛ ب)

ⲧⲣⲉ *I.* ص (ⲧ) (= ⲇⲣⲉ ب) حدَأة
[راجع ب ⲇⲣⲉ]

ⲧⲣⲉ- *II.* ص (= ⲇⲣⲉ- ب) (علامة تعدية الفعل اللازم)
cause to do يَجعل . يُسَبِّب
[راجع ب ⲇⲣⲉ-]

ⲧⲣⲉⲓⲱⲟⲩ ص (ⲉⲕ) خائف . مُرتَعِد . مَرعوب
[مز ١٠ : ٢٢ ص] (ب ϯ ⲉⲣⲉⲟ =)
[راجع الفعل ص ⲧⲣⲣⲉ]

ⲧⲣⲉⲡⲉⲣⲓ ب.ص (ⲡ) الرعّاش (نوع سمك) (لب)

ⲧⲣⲉⲥⲓⲥ ب (ⲟⲩ) خَدٌّ . وَجْنَة (لب)

ⲧⲣⲉⲩⲣⲱⲩ ص (ⲉⲕ) (= ⲇⲣⲉⲩⲣⲱⲩ ب) أحْمَر
-ⲉⲕⲧⲣⲉⲩⲣⲱⲩ ⲉⲓⲧ ⲛⲉⲕⲁϫⲉⲓⲛ ⲉⲕⲱ ⲛⲛⲉⲣⲩ ⲉⲓⲧ ص أحْمَرَ اللون أشْقَرَ الشَعْر
ⲛⲉⲕⲕⲱ ص
[راجع الفعل ص ⲧⲣⲟⲩⲣⲉⲩ ب ,ⲇⲣⲟⲩⲣⲉⲩ ب]

ⲧⲣⲓⲁⲥ ب ى (ⲧ) ثالوث
-ϯⲧⲣⲓⲁⲥ ⲉⲟⲩ ب, ⲧⲉⲧⲣⲓⲁⲥ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص الثالوث الأقدس
• ⲧⲣⲓⲁⲧⲓⲕⲟⲛ ب ى ثالوثى . متعلق بالثالوث

ⲧⲣⲓⲱⲗ ب.ص (ⲡ) برسيم . قُرْط *trefoil, clover*
(علف مواشى له حب صغير)

-ⲙⲉⲧⲧⲥⲁⲃⲟ ⲉⲓⲁⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲍⲓⲧⲙ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص المتعلّمون من ا

• ⲧⲥⲁⲃⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲥⲁⲃⲏⲧ,ⲧⲥⲁⲃⲏⲧⲧ ص (eq) متعلّم . مثقف . مُتَرَّب . مهذّب [أم ١٠ : ٥ - كو ٢ : ٢]

-ϯⲧⲥⲁⲃⲏⲟⲩⲧ ب أنا مُتَرَّب [في ٤ : ١٢]

-ϯⲧⲥⲁⲃⲏⲟⲩⲧ ⲁⲛ ⲉⲡⲁⲓⲍⲱⲃ ب لستُ مُتَرَّبًا على هذا العمل

-ϯⲧⲥⲁⲃⲏⲧⲧ ⲁⲛ ⲉⲍⲉⲛⲧⲧⲱⲛⲁⲥⲓⲁ ص لستُ مُتَدَرِّبًا على الألعاب

-ⲛⲉⲩⲧⲥⲁⲃⲏⲧⲧ ⲁⲛ ⲛⲉ ⲉⲃⲓⲣ ص بكونوا مُتدربين على (عمل أو جَدْل) السِلال

-ⲧⲉⲧⲥⲁⲃⲏⲧ ⲁⲛ ⲉⲃⲱⲕ ⲉⲍⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲡⲧⲏⲣⲕ ص تُرشَدِي إلى الدخول إليه (بيت زكريا) بالمرّة

ⲧⲥⲁⲓⲟ,ⲧⲥⲁⲓⲉ-,ⲧⲥⲁⲉⲓⲟ// ص جَمُلَ . حَسُنَ (= ⲧⲥⲁⲓⲟ ب)

-ⲙⲛ̀ ⲭⲣⲓⲁ ⲉⲧⲣⲉ ⲟⲩⲁ ⲧⲥⲁⲉⲓⲟⲩ ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲩⲉⲃⲥⲱ ص لا حاجة لأحد أن يتجمّل في لُباسه

• ⲧⲥⲁⲓⲉⲩⲁⲁⲝⲉ ص تَمَلَّقَ (زَوَّقَ الكلام)

-ⲁⲩⲩⲁⲛⲧⲥⲁⲓⲉⲩⲁⲁⲝⲉ ⲫⲛⲁⲭⲓⲥⲙⲏ ⲁⲛ ص إذا تَمَلَّقَ سوف لا يُصغى (إليه)

• ⲧⲥⲁⲓⲏⲧ ص (eq) (=ⲧⲥⲁⲓⲱⲟⲩ ب) جَميل . حَسَن

• ⲧⲥⲁⲓⲟ,ⲧⲥⲁⲓⲉ-,ⲧⲥⲁⲓⲟ// ب ,ⲧⲥⲁⲉⲓⲟ, ⲧⲥⲁⲓⲉ-,ⲧⲥⲁⲉⲓⲟ// ص جَمُلَ . حَسُنَ

• ⲧⲥⲁⲓⲱⲟⲩ ب ,ⲧⲥⲁⲓⲏⲧ ص (eq) جَميل . حَسَن

-ⲉⲃⲱⲥ ⲉⲧⲥⲁⲓⲱⲟⲩ ب ملابس جَميلة

ⲧⲥⲁⲙⲃⲟ (= ⲧⲥⲁⲃⲟ ص ب) عَلَّمَ

ⲧⲥⲁⲛⲟ,ⲧⲥⲁⲛⲉ-,ⲧⲥⲁⲛⲟ// ص (=ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ب) زَيَّنَ . زَوَّقَ . زَخْرَفَ . نَسَّقَ . نَمَّقَ . جَهَّزَ . هَنْدَمَ *adorn, set in order*

-ⲛⲉⲓⲧⲥⲁⲛⲟ ⲙⲙⲟⲓ ⲡⲉ ص كنتُ أتزيَّن

-ⲁⲩⲧⲥⲁⲛⲟ ⲙⲙⲁ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲱⲁ ص زخرفوا (زوَّقوا) المكان للاحتفال

-ⲛⲏⲓ ⲉⲁⲩⲥⲁⲫⲉⲩ ⲁⲩⲧⲥⲁⲛⲟⲩ ص كنسوا البيت (البيت كنسوه) وزيّنوه

-ⲧⲱⲉⲗⲉⲧ ⲉⲁⲩⲧⲥⲁⲛⲟⲥ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲡⲁⲧⲱⲉⲗⲉⲧ ص زوَّقوا العروسة (العروسة زوَّقوها) للعريس

• ⲧⲥⲁⲛⲟ ص (π) . زينة . زخرفة . تنسيق . تزويق . رونق . لياقة . هندام . طلاوة . حشمة . صيانة [١كو ١٤ : ٤٠] *propriety*

-ⲟⲩⲱⲱⲙⲉ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲧⲥⲁⲛⲟ ص كُلّ بلياقة

-ⲉⲩⲙⲟⲩⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲧⲥⲁⲛⲟ ص يمشي بخطوات متزنة (بلياقة)

-ⲁⲩⲕⲁ ⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ⲛⲥⲱⲟ ⲁⲩⲱ ⲁⲩⲫⲱⲡⲉ ⲉⲛ̀ ⲧⲥⲁⲛⲟ ص ترك الشرّ وسَلَكَ (صار) في لياقة

-ⲙⲙⲉⲗⲟⲥ ⲛⲧⲁⲩⲣⲡⲁⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲥⲱⲙ ⲛⲟ ⲛⲁⲟⲩⲱⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص الأعضاء التي شُفِيَت تركيبها وجَمالها سيظهران

-ⲡⲉⲧⲥⲁⲛⲟ ⲛⲛⲉⲫⲗⲉⲍⲓⲥ *(ⲛⲛⲉⲫⲃⲱⲉⲉⲙ ب)* ⲉⲧⲉⲫⲣⲙⲉⲗⲉⲧⲁⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص طلاوة (عذوبة) الألحان التي يرددها

• ⲙⲁⲓⲧⲥⲁⲛⲟ ص *adornment-loving* مُحب للزينة

-*(among sinners)* :ⲙⲙⲁⲓⲧⲥⲁⲛⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲧⲛⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲉⲧⲛⲏⲟ ⲥⲁ ص يا مُحبّي الزينة الذين تريدون أن تجعلوا وجوهكم جَميلة

• ⲧⲥⲁⲛⲏⲧ,ⲧⲥⲁⲃⲏⲧⲧ ص (eq) ١ - مُزَوَّق . مُزَخْرَف [لو ١١ : ٢٥ ص] (= ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ب) [مز ١٤٣ : ١٣ ص] (= ⲧⲁⲓⲟ ب)

-ⲁ ⲧⲉⲥⲙⲁⲩ ⲧⲥⲁⲃⲟⲥ ب لَقَّنَتها أمها [مت ١٤ : ٨]

٥ . أنذَرَ

-ⲁⲩⲧⲥⲁⲃⲟⲛ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲭⲥ ب أنذرَنا بواسطة المسيح

- مع الحروف الآتية :

• *1. a.* ⲉ- (+ *thing learnt* الشيء المتعلّم) ص.ب ١ - عَلَّمَ

-ⲁⲩⲧⲥⲁⲃⲟ ⲉⲛⲟⲩⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲉ ب تعلّموا أعمالهم [مز ١٠٥ : ٣٢]

-ⲁⲫⲧⲥⲁⲃⲟⲓ ⲉⲧⲉⲭⲛⲏ ⲛⲧⲙⲛⲧⲉⲣⲙⲉ , ص
ⲁⲫⲧⲥⲁⲃⲟⲓ ⲉⲧⲧⲉⲭⲛⲏ ⲛⲧⲙⲉⲧⲁⲙⲉ ب
علّمني حرفة النجارة

-ⲁⲫⲧⲥⲁⲃⲟⲛ ⲉⲣⲁⲛⲙⲱⲓⲧ ⲛⲟⲩⲭⲁⲓ ب عَلَّمَنا وسائط (طُرُقَ) الخلاص [القداس الباسيلي -الخولاجي]

٢ - تَعَلَّمَ *(vb refl فعل منعكس)*

-ⲁⲥⲧⲥⲁⲃⲟⲥ ⲉϯⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲛ̀ⲭⲏⲙⲓ ب (هي) تعلّمتْ اللغة المصرية (القبطية)

٣ - أورَى . أعْلَمَ . أرشَدَ *show*

-ⲁⲓⲧⲥⲁⲃⲉ ⲧⲉⲫⲯⲟⲏⲛ ⲉⲣⲟⲕ ب أرِيكَ نَصيحه

-ⲙⲁⲧⲥⲁⲃⲟⲓ ⲉⲙⲉⲛⲧⲁⲕⲭⲟⲟⲩ ⲛⲁⲓ ص أعلِمْني بما قُلتَه لي

-ⲁⲩⲧⲥⲁⲃⲟⲓ ⲉⲣⲟⲫ ب *showed him to me* أعلَمْتُ به

-ⲁⲫⲧⲥⲁⲃⲱⲟⲩ ⲉϯⲁⲕⲟⲩⲗⲟⲑⲓⲁ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲉ ب أخبرُهم بالمُطابقة الكلية للأعمال

-ⲛⲧⲁⲩⲧⲥⲁⲃⲉ ⲓⲱⲩⲥⲏⲥ ⲉⲧⲥⲧⲩⲗⲟⲥ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص أرشِدَ موسى بواسطة عَمود نور

• *b.* ⲉ- (+ *person* شخص) ص.ب أورَى ... لِشخص

-ⲟⲩⲟⲟⲧⲉ ⲛⲓⲙ ... ⲉⲩⲉⲧⲥⲁⲃⲟⲟⲩ ⲉⲡⲉϫⲗⲟ ⲧⲟⲩⲛⲟϫⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص كل عضار ... يُرينونه للشيخ قبْل أن يرمّوه

-ⲁⲓⲧⲥⲁⲃⲉ ⲧⲉⲫⲯⲩⲏⲛ ⲉⲣⲟⲕ ص أرِيكَ قَميصه

-ⲡⲉⲧⲛⲧⲟⲡⲟⲥ ⲁⲛ ⲉⲧⲥⲁⲃⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲟ ⲉⲍⲟⲟⲩⲧ ليست عادتكنّ أن تُزيّن وجوهكنّ لرجل ص

-ⲟⲩⲥⲁⲱ ⲉⲛⲧⲛⲁⲯⲧⲥⲁⲃⲟⲥ ⲁⲛ ⲉⲗⲁⲁⲩ ص خُرِحٌ لا يمكنني أن أريه لأحد

• *c.* ⲉ- (+ *verb* فعل) ص.ب عَلِمَ أن [لو ١١ : ١]

-ϯⲧⲥⲁⲃⲟ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲥⲟⲟⲩⲛ ⲛⲧⲙⲉ ص أعلَمُكَ معرفة الحق (أن تعرف الحق) [أم ٢٢ : ٢١]

-ⲁ ⲧⲁⲯⲉⲉⲣⲉ ⲧⲥⲁⲃⲟⲥ ⲉⲧⲁⲭⲣⲟⲥ ⲉⲭⲛ̀ ⲣⲁⲧⲥ ص ابنتي تعلّمتْ الوقوف (أن تقف) على رجليها

-ⲙⲁⲧⲥⲁⲃⲟⲓ ⲉⲉⲣⲙⲁⲍⲟⲥ ب عَلِّمْني أن أعمل السِحْر

-ⲙⲁⲧⲥⲁⲃⲟⲛ ⲉⲯⲗⲏⲗ ب عَلِّمْنا أن نصلّي

• 2. ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀- ص تَعَلَّمَ من

-ⲃⲉⲛ ⲛⲭⲓⲛⲇⲉⲣⲉⲛⲧⲥⲁⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲏⲧⲟⲩ ⲉⲇⲛⲓⲯϯ ⲙⲙⲉⲧⲁⲯⲁⲑⲟⲥ ب عندما تتعلّم منهم الصلاح الجزيل

-ⲁ ⲫⲁⲫ ⲧⲥⲁⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲛ ص كثيرون تعلّموا منا

• ⲧⲥⲁⲃⲟ ص.ب (π) ١ - تعليم . ارشاد *teaching, instruction*

٢ - تأديب . تربية *education*

-ⲥⲁⲛⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲥⲃⲱ ⲙⲛ̀ ⲡⲧⲥⲁⲃⲟ ⲙⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ص ربّهم بتعليم وتأديب الرب

• ⲣⲉⲫⲧⲥⲁⲃⲟ ص.ب مُرشِد . مُدرِّب

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲧⲥⲁⲃⲟ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲧⲥⲁⲃⲟ ص (π) تدريب . ارشاد

• ⲭⲓⲛⲧⲥⲁⲃⲟ ب ,ⲅⲓⲛⲧⲥⲁⲃⲟ ص (π) تعليم . توجيه

-ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲧⲥⲁⲃⲟⲫ ⲉϯⲙⲉⲧⲉⲩⲥⲉⲃⲏⲥ ب لتدريبه على التقوى

• ⲧⲥⲁⲃⲉ ⲓⲁⲧ ب ,ⲧⲥⲁⲃⲟ ⲛⲉⲓⲁⲧ ص عَلَّم . أدَّبَ . أرشَدَ . وَجَّهَ

-ⲡⲉⲧⲯⲱⲛⲉ ⲁⲩⲧⲱⲛⲟⲩ ⲉⲩⲧⲥⲁⲛⲏⲧ ص المريض نهض منتعشا

٢ - لائق . مُناسب

-ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲓⲙ ⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲁⲁⲧ ⲙⲁⲣⲉⲩⲯⲱⲡⲉ ⲉⲧⲧⲥⲁ-ⲛⲏⲧ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص كل شيء نعمله فليكن في منتهى اللياقة

-ⲟⲧⲙⲟⲥⲧⲉ ⲛⲉⲩⲧⲥⲁⲛⲏⲧ ⲁⲛ ص بُغضة غير لائقة

٣ - مُهَنْدَم . فاجر . مُقَيَّف (للملابس) [١تس ٤ : ١٢ ص] (= ⲥⲟⲩⲃⲏⲧ ب)

-ⲉⲉⲛⲉⲃⲱⲥ ⲉⲧⲧⲁⲉⲓⲏⲧ ⲉⲧⲧⲥⲁⲛⲏⲧ ص ملابس فاجرة مُهندَمة

ⲧⲥⲃⲕⲟ,ⲧⲥⲃⲕⲉ-,ⲧⲥⲃⲕⲟ// ص أنقَصَ . قلّلَ . صَغَّر . أنقَصَ مقدار . حَطَّ . قلّلَ من شأن . قَصَّرَ أيام (= ⲇⲣⲉ ... ⲥⲃⲟⲕ ب) *make small, diminish* [لا ٢٥ : ١٦ - مز ٨٨ : ٤٥ - أم ١٤ : ٣٤]

-ⲁⲩⲧⲥⲉⲃⲕⲉ ⲧⲉⲛⲟⲟⲩ ص حَطَّ من قوتنا

- *bishop may* ⲧⲥ

ⲣⲱⲙⲉ ص الأسقف يمكن أن يقلل (متناسب) الزمن بالهيبة البشرية

• ⲧⲥⲃⲕⲏⲧ ص (ⲉⲩ) ناقِص . مُقَصِّر . قليل الشأن

ⲧⲥⲉ-,ⲧⲥⲟ// ص ب سَقَى

-ⲛⲥⲉⲧⲥⲟⲩ ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲟⲗⲓⲯⲓⲥ ص ويسقونه ماء الشِدَّة [راجع الفعل ب ⲧⲥⲟ]

ⲧⲥⲓⲟ,ⲧⲥⲓⲟ-,ⲧⲥⲓⲟ// ب ,ⲧⲥⲉⲓⲟ,ⲧⲥⲉⲓⲉ-, ⲧⲥⲉⲓⲟ// ص أشبَعَ . مَلأ (الرغبة أو البطن) . أفعَمَ *make satisfied, sate* [اى ٣٨ : ٣٩ - مز ٩٠ : ١٢ - مز ١٠٣ : ١٢ - أم ١٣ : ٢٥ - إر ٥ : ٧ - مت ١٥ : ٣٣]

- مع الحروف الآتية :

• ١. ⲛ- ص.ب *sate with* أشبَعَ بِـ

-ⲉⲩⲧⲥⲓⲟ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲏⲧ ⲛⲟⲣⲉ ب بملأ قلوبكم طعاماً [اع ١٤ : ١٧]

-ⲁⲩⲧⲥⲓⲟⲕ ⲙⲫⲏⲉⲧⲉ ⲛⲁⲕⲃⲓⲱⲱⲱⲟⲩ ⲙⲙⲟⲩ ب أشبعكَ بما كنتَ مُشتاقاً إليه

-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲧⲥⲉⲓⲱⲧⲛ ⲛⲛⲉⲧⲛⲉⲓⲥ ص سيشبعكم (عوضا) عن أتعابكم *appease you from troubles*

• ٢. ⲃⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص أشبَعَ بِـ [مز ١٠٢ : ٤٠]

-ⲛⲧⲉⲩⲧⲥⲓⲟⲛ ⲃⲉⲛ ⲧⲧⲣⲟⲫⲏ ب لشبعنا من الطعام

-ⲙⲁⲧⲥⲉⲓⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲙ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص املأنا من النور

• ⲧⲥⲏⲟⲩ,ⲧⲥⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲧⲥⲓⲏⲩ ص (ⲉⲩ) شبعان . مُمتلىء . مُنعَم *be satisfied, sate, full*

• ⲣⲉⲩⲧⲥⲓⲟ ب مُشبِع

• ⲭⲓⲛⲧⲥⲓⲟ ب ,ⲅⲓⲛⲧⲥⲉⲓⲟ ص (ⲡ,ⲧ) إشباع . إمتلاء . إكتظاظ [اى ٣٨ : ٢٨] *satisfaction, repletion*

ⲧⲥⲛⲕⲟ-,ⲧⲥⲓⲙⲕⲟ,ⲧⲥⲛⲕⲟ// ص

١ . أرضَعَ *give suck* (فعل متعدى *vb tr*)

[تك ٢١ : ٧ ص] (= ⲧⲃⲓ ب)

[تك ٣٢ : ١٥ ص] (= ⲃⲓⲁⲓⲛⲟⲩ ب)

-ⲉⲥⲧⲥⲛⲕⲟ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲛⲛⲉⲥⲉⲣⲱⲧⲉ ص ترضعه من لبنها

-ⲓⲙⲡⲉ ⲧⲁⲙⲁⲁⲧ ⲃⲛ ⲉⲣⲱⲧⲉ ⲉⲧⲥⲓⲙⲕⲟ ⲙⲙⲟⲓ ص أمّي تَعد لبناً لتُرضعني

٢ . رَضَعَ *suckle* (فعل لازم *vb intr*)

[لو ٢٣ : ٢٩ ص] (ب ⲯⲁⲛⲯ =)

-*breasts* ⲛⲧⲁⲓⲧⲥⲛⲕⲟ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ص الثديان التي رضعتهما (= ⲃⲓ ⲉⲣⲱⲧ ب)

٣ . حَلَبَ

• ⲛⲉⲧⲥⲛⲕⲟ ص (= ⲗⲟⲭⲉⲧⲟⲙⲉⲛⲁ ى) مُرضِعات

• ⲣⲉⲕⲧⲥⲛⲕⲟ ص حَلوب . مُلِزّ للبن

• ⲁⲧⲧⲥⲛⲕⲟ ص غير حَلوب . جافة الثديين

-ⲛⲉⲕⲓⲃⲉ ⲛⲉⲗⲓⲥⲁⲃⲉⲧ ⲛⲧⲁⲩⲱⲥⲕ ⲛⲁⲧⲧⲥⲛⲕⲟ ص ثديا البصابات اللذان أصبحا جافين

ⲧⲥⲟ,ⲧⲥⲉ-,ⲧⲥⲟ// ص.ب سَقَى . رَوَى . أطفأ عطش [تك ٢ : ١٠ - تك ١٩ : ٣٢ - مز ٥٩ : ٢ - مر ٩ : ٤١ - ١كو ٣ : ٦]

-ⲙⲁⲧⲥⲟⲩ ب إسْقِهِ

-ⲡⲉⲓⲱⲉⲉ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲧⲥⲟⲩ ب الحقل الذى سُرِوَى

- مع الحروف الآتية :

• ١. ⲛ- ص.ب سَقَى [مز ٦٨ : ١٩ إ

-ⲁⲧⲣ ⲡⲕⲉⲧⲥⲟⲩ ⲛⲟⲩⲉⲓⲱⲕ ص وسقوه أيضاً خلاًّ

-ⲉⲁⲩⲧⲥⲟⲩ ⲛⲟⲩⲕⲟⲓ ⲛⲛⲉⲉ ص سقاه قليلاً من الزيت

-ⲁⲓⲧⲉ ⲟⲛⲛⲟⲧ ⲛⲟⲩⲉⲣⲱϯ ب سقيتكم لبناً [١كو ٣ : ٢]

• ٢. ⲃⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص سَقَى من [لك ٢٢ : ٢]

-ⲙⲁⲧⲥⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧⲡⲧⲥⲏ ص .. اسقِنا من ينبوع ...

-ⲛⲧⲉⲕⲧⲥⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲓⲱⲟⲩ ب وتسقيه من هذا الماء

• ٣. ⲉⲓ ص سَقَى من

-ⲛⲛⲣⲡ ⲙⲁⲧⲥⲟⲟⲥ ⲉⲓⲱⲩ ص الخمر اسقِها منه

-ⲧⲁⲡⲉⲛ ⲙⲁⲧⲥⲟⲩ ⲉⲓ ⲛⲣⲡ ص اسقِه كَمُونًا مع نبيذ

• ⲧⲥⲟ ص.ب (ⲡ) ١ - رَيٌّ . سَقْيٌ *watering*

-ⲁⲩⲁⲓⲁⲓ ⲁⲃⲛⲉ ⲃⲟ ⲛⲉⲓⲓ ⲧⲥⲟ ب نَمّا دون غرسٍ أو سَقْيٍ

٢ - جرعة *draught, giving a drink to*

-ⲉⲁⲛⲧⲥⲟ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲫⲁⲃⲣⲓ ⲗⲓⲙⲁⲥⲓⲁ ب جرعات من أدوية سحرية [١ط ١٤ : ٦٠]

٣ - أرض مَسقية (سَبَق رَيُّها)

-ⲉⲧⲁⲓⲕⲁ ⲡⲓⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲱⲕ ⲉⲭⲓⲓ ⲡⲉⲧⲥⲟ ص أن لا يدع الماء يتجه (يروح) إلى الأرض السابق رَيُّها (المسقية)

• ⲧⲥⲏⲩ ص (ⲉⲩ) رَيّان . مَسقي [تك ١٣ : ١٠]

• ⲙⲁⲛⲧⲥⲟ ص.ب (ⲡ) مِسقَى *drinking place* [تك ٣٠ : ٣٨]

• ⲣⲉⲩⲧⲥⲟ ص ب (= ⲧⲁⲣⲟⲫⲟⲣⲟⲥ ى) ساقي *drink giver*

-ⲡⲓⲣⲉⲩⲧⲥⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲏⲡⲟⲥ ب ساقي البستان

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲧⲥⲟ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲩⲧⲥⲟ ص (ⲧ) عملية الري *act of watering*

ⲧⲥⲟⲩⲧⲥⲟⲩ ص (ⲟⲩ) شَوْشَرَة . غَلْوَشَة

-ⲉⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲉ ⲙⲉⲉ ⲛⲕⲣⲓⲙⲉⲙ ⲁⲛⲧⲓⲗⲟⲅⲓⲁ ص اجتماعات مَليئة بالتذمُّر والاعتراضات والشوشرة والمزاح والتهريج

ⲧⲥⲧⲟ,ⲧⲥⲧⲉ-,ⲧⲥⲧⲟ// ص (= ⲧⲁⲥⲉⲟ ب)

١ . أرجَعَ . رَدَّ *bring back* (فعل متعدى *vb tr*)

-ⲥⲉⲛⲁⲧⲥⲧⲟⲩ ⲉⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص يرجعوه إلى العالَم

-ⲧⲉⲉⲓⲧⲉ ⲛⲧⲁⲓⲛⲧⲥ ⲁⲓⲧⲥⲧⲟⲥ ⲉⲣⲏⲥ ص الثوب الذي أحضرته رجعتُه إلى الصعيد

٢ . رَجَعَ . عادَ *go back* (فعل لازم *vb intr*)

-ⲉⲧⲙⲙⲧⲣⲉⲛⲧⲥⲧⲟⲛ ⲉⲥⲱⲧⲙ ص حتى لا نعود نسمع

• ⲧⲥⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص *reject, throw out* رَفَضَ . نَبَذَ . رَذَلَ [لم ٢٩ : ١٦]

-ⲁⲩⲧⲥⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲱⲁⲝⲉ ⲙⲙⲉ ص رَفَضَ الكلام الصحيح (الحقيقي)

• ⲧⲥⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص (π) *rejection* رَفْضٌ [رو ١١ : ١٥]
• ⲧⲥⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص (π) *what is rejected* مَرفوض (شيء)
• ⲧⲥⲧⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص (eq) مَرفوض . مَحروم . مَنبوذ
ⲧⲧⲉ-,ⲧⲧⲟ// ص سَبَّبَ اعطاء . سألَ . طَلَبَ
cause to give, require
-ⲛⲛⲉⲕⲧⲧⲉ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ⲟⲩⲱⲙⲥⲉ, ⲛ̀ⲣⲱⲉⲙⲙⲟ ⲉⲕⲉ-
ⲧⲧⲟⲩ ⲱⲙⲙⲥⲉ, ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲧⲧⲟⲩ ص لا تُقرِضْ
أخاكَ بِربا ، الغريب تقرضه بربا ، لكن أخاكَ لا تقرضه [تث ٢٣ : ١٩]
-ⲙ̀ⲡⲣⲧⲧⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲟⲥⲉ ص لا تسبِّبْ خسارة لأحد [لو ٣ : ١٤]
-ⲧⲧⲉ ⲛ̀ⲗⲁⲟⲥ ⲣⲉⲙⲙⲏⲧ ص عَشِّرْ (اطلُبْ العشور من) الشعب
[عب ٧ : ٥]

ⲧⲩⲡⲟⲥ ى (π) مِثال
• ⲉⲣⲧⲩⲡⲟⲥ ب صارِ مِثالاً
-ⲁⲣⲓⲧⲩⲡⲟⲥ ب كُنْ مِثالاً [١بط ٥ : ٣]

ⲏⲧⲫⲉⲣⲓⲟ,ⲏⲧⲫⲉⲣⲓⲉ- ب استأصَلَ
-ⲉⲩⲏⲧⲫⲉⲣⲓⲉ ⲛⲉⲧⲉⲛⲃⲁⲕⲓ ⲇⲉⲛ ⲏⲧⲥⲏⲫⲓ ب يستأصلون
مدنكم بالسيف

ⲏⲧⲫⲟ,ⲏⲧⲫⲉ-,ⲏⲧⲫⲟ// ب ,ⲧⲥⲡⲟ,ⲑⲡⲟ,
ⲧⲥⲡⲟ//,ⲑⲡⲟ// ص ١. شَيَّعَ . وَصَّلَ . وَدَّعَ
cause to reach, bid farewell, accompany
[عد ٣٥ : ٢٥ – هو ١١ : ١١ – أع ٢٠ : ٣٨ – ١كو ١٦ : ٦]
-ⲙⲁⲏⲧⲫⲟⲓ ب شيِّعوني [لك ٢٤ : ٥٤]
-ⲧⲛⲁⲏⲧⲫⲟ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲛ ⲱ ⲛⲁⲓⲟⲧ ب أودِّعكم يا آبائي
-ⲁⲩⲏⲧⲫⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲯⲁⲛⲓⲭⲟⲓ ب شيِّعاه (وصِّلاه) إلى السفينة
-ⲉⲩⲉⲉⲡⲟ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲟⲩⲱⲯ ⲉⲃⲱⲕ ص شيِّعَ الذين يريدون أن
يمضوا
-ⲁⲙⲟⲩ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ ⲯⲁⲛⲧⲉⲕⲟⲡⲟⲓ ⲉⲡⲁⲙⲁ ص تعالَ
معي حتى توصِّلني إلى موضعي
٢. أرجَعَ . رَدَّ [مر ٩ : ١٢] *lead forth*
-ⲙⲁⲏⲧⲫⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲟⲩⲗⲩⲙⲏⲛ ⲛ̀ⲭⲁⲙⲏ ب
رُدُّهم إلى ميناء هادئة [أوشية المسافرين – الخولاجي]
-ⲭⲛⲁⲏⲧⲫⲉ ⲫⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲉⲓⲥⲗ̄ ب ترد الملك إلى اسرائيل
[١ع ١ : ٦]
-ⲉⲩⲉⲏⲧⲫⲟⲩ ⲉⲫⲃⲁⲕⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩⲙⲁⲙⲫⲱⲧ ب
يردُّونه إلى مدينة ملحاه
• ⲏⲧⲫⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب وَصَّلَ . وَدَّعَ . صاحَبَ
bid farewell, accompany
[لك ١٢ : ٢٠ – ١ع ١٥ : ٣ – ١ع ١٧ : ١٠ ، ١٥]
-ⲉⲧⲣⲉⲩⲉⲡⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲥⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ص ليوصِّلهم إلى
الجليل
-ⲁⲩⲏⲧⲫⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب وَدِّعونا
• ⲏⲧⲫⲟ ص.ب (ⲟⲩ) . زَدٌّ . ارجاع
ⲏⲧⲫⲱⲟⲧⲉ ب (ⲙ) أثاث البيت . حوائج . أمتعة [لب]
ⲧⲱ ص (= ⲟⲱ ب) تَخَصُّكِ . لكِ
[راجع ب ⲟⲱ]

ⲧⲱⲃ *I.*,ⲧⲉⲃ-,ⲧⲟⲃ// ب ,ⲧⲱⲱⲃⲉ,ⲧⲉⲃⲉ-,
ⲧⲟⲟⲃ// ص ١. خَتَمَ *seal*
[مت ٢٧ : ٦٦ – رؤ ٧ : ٣ – رؤ ١٠ : ٤ – رؤ ٢٠ : ٣]
-ⲁⲩⲧⲱⲃ ⲛ̀ⲧⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏ ب ختموا الرسالة
٢. وَشَمَ *tatto (skin)*
-ⲁⲕⲧⲱⲃ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲁⲗⲟⲩ ب وَشْمُ فعلِه
٣. طَبَعَ [لب]
٤. سَدَّ . اطبَقَ *close up*

-ⲁⲕⲧⲱⲃ ⲏⲣⲱⲥ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲯⲩⲭⲟⲩⲣ ب سَدَّ فوهته بخاتمه
• ⲭⲓⲛⲧⲱⲃ ب (π) طباعة [لب]
• ⲙⲁⲛⲧⲱⲃ ب (π) مطبعة [لب]
• ⲣⲉⲕⲧⲱⲃ ب طابِع (مَطبعجي) [لب]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ب خَتَمَ على . أطبَقَ على
-ⲉⲧⲁⲕⲧⲉⲃ ⲧⲉⲕⲭⲓⲝ ⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲥⲧⲉⲛⲉⲏⲧ ب أطبَقَ
يده على صدره
• 2. ⲉⲣⲉⲛ,ⲉⲣⲱ// ب ,ⲉⲣⲛ̄ ص سَدَّ *close up*
-ⲟⲩⲕⲁⲙⲓⲛⲟⲥ ⲛⲥⲉⲧⲱⲃ ⲉⲣⲱⲥ ب قرن يسدون فوهته
-ⲧⲱⲱⲃⲉ ⲉⲣⲛ̄ ⲛⲉⲧⲛ̄ⲕⲁⲕⲓⲁ ص اغلقوا على شروركم
• 3. ⲛ̄- (ⲙ̀ⲙ-) ب ,4. ⲃⲉⲛ ب خَتَمَ بِ
-ⲁⲕⲧⲱⲃ ⲏⲣⲱⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲯⲩⲭⲟⲩⲣ ب سَدَّ فوهته بختمه
-ⲁⲕⲧⲟⲃⲥ *(ϯⲥⲃⲁⲓ)* ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲯⲩⲭⲟⲩⲣ ب ختمها
(الرسالة) بختمه
• ⲧⲏⲃ,ⲧⲟⲃ ب ,ⲧⲟⲟⲃⲉ ص (eq) مَختوم . مَوسوم .
مَسدود . مَطبوع *sealed, stamped*
• ⲧⲟⲃⲕ ب ,ⲧⲟⲟⲃⲕ ص (π) خَتْم . طابِع *seal, stamp*
• ⲉⲓⲧⲟⲃⲕ ب خَتَمَ . سَدَّ . أغلَقَ . طَبَعَ *set seal*
-ⲉⲱϯ ⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲉⲓⲧⲟⲃⲕ ⲉⲛⲉⲙⲡⲱⲟⲩ ب يلزم غَلْق
(ختم) أبوابنا
• ⲧⲉⲃⲥ ب ,ⲧⲟⲟⲃⲉⲥ ص (ⲧ) ١ - خَتْم . طابِع
seal's impress, stamp
٢ - أثَر . انطباع
[راجع أيضاً ص.ب ⲧⲱⲡ *IV.*]

ⲧⲱⲃ *II.*,ⲧⲉⲃ-,ⲧⲟⲃ// ب ,ⲧⲱⲱⲃⲉ,ⲧⲉⲃⲉ-,
ⲧⲃⲃⲟ// ص وَفّى . سَدَّدَ . رَدَّ (الدَّيْن) . جازَى . كافَأ .
خلَّصَ حق [أم ٢٣ : ٢ – إش ٩ : ٥ – مل : ١٩] *repay, requite*
-ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲟⲗⲗⲟⲩ ⲧⲟⲧⲉ ⲛⲁⲓⲧⲱⲃ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲡⲉ ب الذى أختلسه حينئذ كنتُ أردُّه
-ⲥⲉⲧⲃⲃⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲙⲙⲏⲩⲁ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ب يُجازونني بِما
أستحقه
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛ̄- ص.ب رَدَّ إلى . كافَأ . جازَى
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲫⲉⲧⲱⲃ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ⲛⲉⲙ
ⲛⲟⲩⲡⲉⲧⲉⲑⲱⲟⲩ ب وسيجازيهم عن آثامهم وشرورهم
[مز ٩٣ : ١٥]
-ϯⲛⲁⲧⲱⲱⲃⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲭⲁⲭⲉ ص إني سأجازي عدوي
[أم ٢٠ : ٢٢]
-ⲫⲁⲛⲭⲁⲛⲓⲥⲙⲁ ⲙ̀ⲙⲟⲛϯⲏⲓ ⲉⲧⲟⲃⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲏⲛⲃ
ديون ليس لدَيَّ (ما) أسدّدها (به) لأصحابها ب
-ⲧⲁⲧⲱⲱⲃⲉ ⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲭⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ⲉⲛⲧⲁⲕⲁⲁⲩ
ⲛⲁⲓ ص حتى أردَّ له شروره التي عملها لي [أم ٢٤ : ٢٩]
-ⲧⲛⲁⲧⲱⲱⲃⲉ ⲛⲁⲩ ⲛⲟⲩⲧⲃⲁ ⲛ̀ⲕⲱⲃ ص سرد لهم
رويات مُضاعَفة
• 2. ⲉⲑⲣⲁⲓ ⲉ- ص ,3. ⲉⲭⲛ̄ ص جازَى عن
[إش ٦٥ : ٦] (= ϯⲱⲉⲃⲓⲱ ب)
• ⲧⲱⲃ ب ,ⲧⲱⲱⲃⲉ ص (π) جزاء . مُكافأة . مُجازاة .
تخليص حق . وَفاء . سَداد *requital*
-ⲧⲛⲁϯ ⲙ̀ⲡⲧⲱⲱⲃⲉ ⲙ̀ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲙ̀ⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲥ ⲉⲭⲛ̄
ⲧⲉⲧⲁⲡⲉ ص يأتي بجزاء الناس الأشرار على رؤوسهم
-ⲟⲩⲑⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲱⲱⲃⲉ ص يوم المُجازاة [أم ٦ : ٣٤]
-ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲱⲃ ب ميعاد السداد . زمان الانتقام
• ⲣⲉⲕⲧⲱⲱⲃⲉ ص مُكافِيء . مُجازي *requiter*
[راجع أيضاً ب ⲧⲱⲡ]

ⲧⲱⲃⲓ *I.* ب ,**ⲧⲱⲃⲉ** ص طوبة
(الشهر الخامس من السنة القبطية)

ⲧⲱⲃⲓ *II.* ب ,**ⲧⲱⲱⲃⲉ** ص (ت) طوبة . حجر
brick, adobe [حز ٤ : ١]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲥⲉⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲉ †ⲧⲱⲃⲓ ب وتفكّك الطوبة [إش ٢٤ : ٢٣]
-ⲙⲁⲣⲧ ⲛⲟⲩⲉⲱⲃ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲧⲱⲃⲓ ⲛⲥⲁⲡⲫⲓⲣⲟⲥ ب
شبه صنعة حَجَر عقيق أزرق [حز ٢٤ : ١٠]
-ⲟⲩⲧⲱⲱ
ⲡⲟⲥⲉ ص *remains* الطوبة النيّئة تتحلّل لكن الناضجة (تبقى)
• ⲫⲁⲫⲉ ⲧⲱⲃⲓ ب ,**ⲡⲁⲡⲉ ⲧⲱⲃⲉ** ص
knead, make bricks ضرب (دقّ) طوباً

ⲧⲱⲃⲓ *III.* ب (ⲡ) حوض . بِرْكة [لب]

ⲧⲱⲃⲥ,ⲧⲉⲃⲥ-,ⲧⲃⲥ-,ⲧⲟⲃⲥ- // ص
أولاً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١ . حَرَّضَ . أغرَى . أثارَ . حَضَّ . حَفَّزَ *incite*
٢ . استفزّ . أغاظ [ام ٢٠ : ٢] *tease*
-ⲉⲩⲧⲱⲃⲥ ⲙ ⲉⲩⲧⲛⲟⲩⲃⲥ ⲙⲡⲗⲟⲩⲥⲟⲥ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص
يغيظون ويغضبون كلمة ا
٣ . حَثَّ . نَخَسَ . وَخَزَ . زَغَدَ *goad*
-ⲁ ⲡⲛⲟⲩ ⲛⲥⲟⲛ ⲧⲏⲥ ⲛⲕⲟⲩⲓ الأخ الأكبر زغد الأصغر ص
-ⲡⲉⲧⲧⲱⲃⲥ ⲙⲡⲉϫⲉⲧⲟ ⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲁⲥⲧⲓⲍ الذى ص
يغمز (ينخس) الفرس بسوطه
٤ . نَصَحَ . حَذَّرَ
• ⲧⲱⲃⲥ ϫⲉ ... ص حَرَّضَ أن ... نَصَحَ أن ...
-ⲱⲁϥⲧⲱⲃⲥ ⲛⲛⲗⲉⲓⲧⲟⲩⲣⲅⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲧⲉⲣⲙⲛⲧⲣⲉ ص
يُحرِّض الخَدَم أن يشهدوا
-ⲁϥⲧⲟⲃⲥϥ ϫⲉ ⲙⲡⲣⲣⲛⲟⲃⲉ ص نَصَحَه أن لا يُعطى
-ⲁϥⲧⲟⲃⲥϥ ϫⲉ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ⲛⲁⲛⲟⲩϥ ⲁⲛ ص حَذَّرَه أنّ هذا الموضوع غير صالح
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- (+*verb* فعل) ص أغرَى على . غَوَى به . حَضَّ على
-ⲫⲧⲱⲃⲥ ⲛⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲟⲩⲱⲙ ص بُحث (بَحص) الناس على الأكل
-ⲁⲩⲧⲟⲃⲥⲟⲩ ⲉⲭⲓⲧⲟⲩ ⲉⲕⲛⲓⲉ ص استحثّوا أن يَحملوها (عظام يوحنا وإليشع) إلى مصر
-ⲛⲉⲡⲓⲟⲩⲙⲓⲁ ⲉⲧⲟⲩⲧⲱⲃⲥ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲧⲣⲉⲛⲥⲓ ص الشهوات التى تغوينا أن نشبع
• *2.* ⲉ- (+*object* مفعول) ص حَثَّ . نَخَسَ
-ⲛⲉⲧⲧⲱⲃⲥ ⲉⲡⲧⲉⲃⲏⲏ ص الذى يَحث البهيمة
-ⲁ ⲡⲉⲛⲛⲉⲩⲙⲁ ⲧⲱⲃⲥ ⲉⲡⲉⲧⲉ ⲛⲉⲙⲧⲥ ص (ⲉⲗⲓⲥⲁⲃⲉⲧ) الروح نَحضنَ الذى فى بطنها (ألصاقات)
• *3.* ⲉ- (+*noun* اسم) من
-ⲛⲉⲧⲧⲱⲃⲥ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲛⲟⲩⲧⲉ ص الذى ينصحه (بالعمل) بوصية ا

ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ . نُخِسَ . انْغَظَ *be pricked*
-ⲁⲧⲉⲧⲛⲧⲱⲃⲥ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲛⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص نُخِستم بدموعكم
-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲛⲁⲧⲱⲃⲥ ⲛⲃⲣⲣⲁ ص الرجل الذى يوخَز (من ضميره) حديثا
-ⲁⲣⲓⲉⲩⲡⲟⲙⲟⲛⲓⲛ ⲱⲁⲛⲧⲉϥⲧⲱⲃⲥ ⲉⲛ ⲧⲉ ⲣⲉⲥⲓⲥ ص اصبرْ حتى يَنغظ بإرادته

٢ . تأثّرَ
-ⲁϥⲧⲱⲃⲥ ⲉⲓⲭⲓⲙ ⲛⲛⲱⲁϫⲉ ص تأثّر من الكلام
٣ . أثيرَ
-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲧⲱⲃⲥ ⲉⲧⲣⲉⲩ... ص أثير الشعب أنْ ...
• ⲧⲱⲃⲥ ص (ⲡ) *compunction* ١ ـ تأثّر . تأثير
-ⲁⲩⲧⲱⲃⲥ ⲱⲱⲡⲉ ⲛⲁϥ ص حدث له تأثّر
-ⲁϥⲱⲱⲡⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲧⲱⲃⲥ ص صار فى تأثّر شديد
-ⲛⲧⲁⲕⲓⲙ ⲛⲧⲁⲕⲧⲟⲁⲣⲁ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲟⲩⲉⲗⲗⲉ
ⲧⲱⲃⲥ ص أحرّك فيثارتى بنغمات مؤثّرة
-ⲛⲱⲁϫⲉ ⲛⲧⲱⲃⲥ ص كلمات مؤثّرة
٢ ـ وَخْز الضمير . تأنيب الضمير . نَدَمٌ *pricking of concience*
٣ ـ انذار . تحذير . نصيحة *admonition*
-ⲛⲧⲱⲃⲥ ⲛⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ص انذار (تحذير) النفس
-ⲛⲧⲱⲃⲥ ⲛⲛⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲟⲥ ص نصائح المُدبّرين
• †ⲧⲱⲃⲥ ص أنشبَ . رَشَقَ [لب]

ⲧⲱⲃⲉ,ⲧⲉⲃⲉ-,ⲧⲟⲃⲉ- // ص.ب صَلّى . طَلَبَ (مصلياً) . سَأَلَ . توسّلَ . دَعَا *pray, entreat, console*
[تك ٤ : ٢٦ – مز ١٣٤ : ١٢ – إش ١٦ : ١٢ – لو ٣٩ : ١٦ – مت ٦ : ٥ – اع ٢٢ : ١٦ – ١كو ١١ : ١٣]
-ⲁⲓⲧⲱⲃⲉ ⲙⲡⲉϫ† ب صلّيتُ إلى ١ . طلبتُ من ١
-ⲥⲉⲛⲁⲧⲟⲃⲉϥ ⲛⲁⲉ ⲛⲉϥⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ب سيسأله عبيده
-ⲧⲉⲃⲉ ⲟⲩⲃⲟⲩ ⲛⲁⲓ ص اسألْ قوة لى
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲁⲓⲧⲱⲃⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲕⲉ... ص لكى إنْ طلبتُ منكَ أنْ ...
-ⲧⲉⲃⲉ ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲧⲁⲣⲉϥⲥⲱⲟⲩⲧⲛ ... ص اطلبْ من الرب أنْ يسهّل ...
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب ,**ⲉⲧⲣⲉ** ص ,*2.* **ⲉⲟⲣⲉ** ب تضرّعَ إلى . تمنّى
[لا ٦ : ١١ – ١٥ : ٩ – ١٢ : ١٣ – رو ٩ : ١٣]
-ⲇⲛⲁⲧⲱⲃⲉ ⲉⲡⲉϥⲣⲁⲛ ب *in his name* يدعو باسمه
-†ⲧⲱⲃⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲧⲃⲏⲏⲓⲁ ب أطلب منكَ معونة *for help*
-ⲛⲁϥⲧⲱⲃⲉ ⲙⲙⲟϥ ⲡⲉ ⲉⲟⲣⲉϥⲯⲁⲗⲗⲉ ب كان يرجوه أن يصلّى
-ⲉϥⲧⲃⲉ ⲡⲉϥⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲧⲣⲉϥ ... ص يسأل الله أنْ ...
• *3.* ⲉⲟⲃⲉ ب ,**ⲉⲧⲃⲉ** ص صَلّى لأجل [إش ٥٥ : ٥ – مت ٦ : ٨]
-ⲉⲧⲉⲧⲱⲃⲉ ⲉⲟⲃⲏⲧϥ ب يُصلّون من أجله [مز ٧١ : ١٢]
• *4.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب ,**ⲉⲭⲏⲛ** ص صَلّى عن (من أجل) . كَفَّرَ عن *pray upon, for*
[عد ٨ : ١٩ – حز ٤٣ : ٢٦]
-ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲭⲱⲓ †ⲉⲣⲱⲁⲧ ب صلّ من أجلى فأنجَع
-ⲉϥⲉ†ⲱⲃⲉ ⲉⲭⲱⲛ ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ☩† ب يطلب من أجلنا أمام ا
-ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲓ ب صَلّ من أجلى . أطلبْ لأجلى
[لو ١٤ : ١١ – يو ١٧ : ٢٠]
• *5.* ⲛⲥⲁ ب *pray for* ١ ـ دَعا لِ
-ⲛⲁϥⲧⲱⲃⲉ ⲛⲥⲁ ⲡⲟⲩⲟⲩⲭⲁⲓ ب كان يدعو لأجل سلامتهم [ذوكصولوجية اسطفانوس]
٢ ـ طَلَبَ . سَعَى وراء
• *6.* ⲟⲩⲧⲉ ب
-☩ⲛⲉⲧⲧⲱⲃⲉ ⲟⲩⲧⲱϥ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧϥ ب الذى يصلّى بينه وبين نفسه
• *7.* ⲃⲁ ب ⲉⲁ ص *pray on behalf of* صَلّى لصالح

٢. رُقْعَة (مت ٩ : ١٦ – لو ٥ : ٣٦) *patch*
-ⲙⲛⲁⲣⲉ ⲉⲗⲁⲓ ⲟⲉⲣⲡ ⲟⲩⲧⲱⲓⲥ ⲙⲃⲉⲣⲓ ⲉⲟⲩⲉⲃⲱⲥ
ليس أحد يَخيط رقعة جديدة في ثوب بال [مر ٢ : ٢١] ب ⲛⲁⲡⲁⲥ
-ⲟⲩϣⲟⲏⲛ ⲉⲥⲙⲉⲉ ⲙⲧⲱⲓⲥ ب ثوب ملآن بالرقع

٣. قِماط (حز ١٦ : ٤) *swaddling-band, -cloth*
-ⲁⲧⲕⲟⲧⲗⲱⲗϥ ⲛⲉⲁⲛⲧⲱⲓⲥ ب لَفَّ بالأقمطة

٤. أسمال بالية (إم ٢٣ : ٢١ ص) *rag*
-ⲥⲁⲧⲏⲣⲡ ⲛⲓⲙ ⲛⲁϯ ⲉⲓⲱⲱϥ ⲛⲉⲉⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ص كلّ سكّير سيلبس أسمالاً

٥. قَلْشين (يُربَط على الوسط) *puttee*
• ⲫⲉⲗⲭⲓ ⲙⲧⲱⲓⲥ ب

٦. ضمادة *bandage*
• ⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲥ ⲙⲡⲁⲥⲉⲣⲉ ص
(= ⲟⲩⲧⲱⲓⲥ ⲙⲫⲁⲥⲣⲓ ب)

٧. صُرّة . كيس نقود *purse*
-ⲁ ⲟⲩⲧⲱⲓⲥ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲉⲉⲓ ⲙⲧⲟϥ ب صرّة من الذهب وقعت في يدي

٨. كيس شعر *hair bag*
• ⲟⲩⲧⲱⲓⲥ ⲙⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲧⲱⲓⲥ ⲙⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲉⲣⲟⲩⲃⲓϯ ب
جعلهم يدعكون (يَحكون) جسده بأكياس من الشعر [تطيب شهيد]

• ϯⲧⲱⲓⲥ,ⲉⲣⲧⲱⲓⲥ ب رَقْعَ *patch*
-ⲁⲣⲉϥⲱⲁⲛ ⲟⲩϣⲟⲏⲛ ⲫⲱⲥ ϣⲁⲣϯⲧⲱⲓⲥ ⲛⲁⲥ ب إذا تَمزّقَ ثوب رُقِّع

ⲧⲱⲓⲧ ب ,ⲧⲟⲉⲓⲧ ص *mourn* نَدَبَ . نَاحَ . وَلْوَلَ
(= ⲉⲣⲉϩⲏⲃⲓ ب)
-ⲉⲧⲧⲱⲓⲧ ⲉⲧⲉⲣⲉϩⲏⲃⲓ ⲉⲧⲣⲓⲙⲓ ب ينْدبون (يولولون) ويَنوحون ويبكون
-ⲉⲧⲧⲟⲉⲓⲧ ⲉⲛ ⲉⲉⲛϣⲁⲛⲉ ⲉⲧϣⲟⲧⲉⲓⲧ ص النين يولولون بأقوال باطلة

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب *mourn for* نَدَبَ على . ناحَ على [لو ٢٣ : ٢٧]
-ⲧⲟⲉⲓⲧ ⲉⲣⲟ ⲙⲙⲁⲓⲛ ⲙⲙⲟ ص نوحي على نفسك
-ⲡⲓϣⲟⲧⲧⲱⲓⲧ ⲉⲣⲟϥ ب المأسوف عليه

• *2.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲏ ص ناحَ على

-ⲧⲟⲉⲓⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲏ ⲙⲉⲧⲟ ⲛϣⲙⲙⲟ ص نحْ على الغرباء (المغتربين)

• ⲧⲱⲓⲧ ب ,ⲧⲟⲉⲓⲧ (م) ص غالباً نَدْبٌ . نَحيب . مرثاة *lamentation, dirge*
-ⲥⲉⲛⲁϫⲱ ⲙⲡⲉⲓⲧⲟⲉⲓⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱ ص ينوحون بهذه المرثاة عليك
-ⲛϣⲁϫⲉ ⲛϣⲃⲱ ⲉⲧⲉ ⲛⲉⲟⲉⲓⲙⲉ ϫⲱ ϫⲉ ⲧⲟⲉⲓⲧ الكلام الفارغ الذي تسمّيه النساء نَدْباً
-ⲛⲉⲓ ص
المراثي التي يعملها القديسون علينا ص ϫⲱⲛ

• ⲉⲣⲉⲓⲧⲱⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب رَثَى *bewail*
• ⲣⲉϥⲧⲱⲓⲧ ب ,ⲣⲉϥⲧⲟⲉⲓⲧ ص (م) نَدّابَة *mourner*

ⲧⲱⲕ *I.* ,ⲧⲉⲕ–,ⲧⲟⲕ⁄,ⲧⲱⲃ ص(م) (=ⲟⲱⲕ ب)
١. أشعَلَ . أوقَدَ
-ⲁⲧⲧⲱⲕ ⲉⲧⲉⲉⲉ ⲛⲉⲟⲩⲙⲛⲧ ص أخمدوا البقرة النحاس

٢. التَهَبَ . حَمِيَ
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲁ ص ,*2.* ⲉⲭⲏ ص اشعَلَ تَحت او فوق
-ⲉⲥⲧⲱⲕ ⲉⲁ ⲟⲩⲉⲣⲱ ص توقِدُ تَحت الأتون

• ⲧⲱⲕ ص (م) حَمْوٌ . التِهاب

• 8. ⲉⲁ ب ابتَهَلَ . صَلّى إلى [اع ٨ : ٢٤]
-ⲉⲧⲉⲧⲧⲱⲃⲉ ⲉⲓⲏⲱⲱⲓ ⲉⲁⲣⲟⲕ ب ينتهلون إليكَ [مز ٣١ : ٧]

• 9. ⲉⲓⲛⲁ ص.ب طَلَبَ لكي
-ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲓⲛⲁ ⲓⲛⲧⲉ ⲫϯ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲛ ب اُطلبوا لكي يرحَمنا !

• ⲧⲱⲃⲉ ص.ب (م) *prayer* ١ – صلاة . طِلبة . تَضَرُّع . ابتهال . الطلبات (الطجات)
• ⲛⲓⲧⲱⲃⲉ ب
٢ – التِماس . تَوَسُّل . رَجاء *entreaty*
٣ – كفّارة *expiation, atonement*
-ⲟⲩⲉⲉⲟⲟⲩ ⲙⲧⲱⲃⲉ ب يوم الكفّارة [لا ٢٣ : ٢٧]

• ⲣⲉϥⲧⲱⲃⲉ ص.ب ١ – مُصَلّي *one who prays*
٢ – مُتوسِّل . مُلتمِس . مُتضَرِّع *suppliant*
٣ – متسوِّل [مر ١٠ : ٤٦] *beggar*

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧⲱⲃⲉ ب (ت) تسوُّل . (شحاتة) . استجداء *beggary*
-ⲏⲱⲓⲛⲓ ⲛⲧⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧⲱⲃⲉ ب خِزْي التسوُّل (الشحاتة)

• ϫⲓⲛⲧⲱⲃⲉ ب *entreaty* التماس . توسُّل . طَلَبٌ
-ⲟⲩⲭⲓⲛⲧⲱⲃⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ ⲫϯ اب توسُّل أمام

ⲧⲱⲉⲧⲱ ص : ⲛ ... ⲙⲛ ١ – باستخدام
حرف للمقارنة أو المقابلة بين شيئين في الوقت أو الكمية بمعنى :
شتّان بين (كذا) و (كذا) . هناك فرق بين (كذا) و (كذا)
-ⲧⲱⲉⲧⲱ ⲛⲟⲩⲉⲛⲥⲉⲱⲱⲛ ⲉⲫⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲫ ⲉⲓⲓⲉϫⲥ
ⲙⲛ ⲟⲩⲉⲛⲥⲉⲱⲱⲛ ⲉⲫⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲓⲥ ⲡⲥⲱⲧⲏⲣ
شتّان بين والي واقفٍ أمام المسيح ووالي ص
جالس ويسوع المخلّص واقف أمامه
-ⲧⲱⲉⲧⲱ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲧϫⲟⲟⲥ ⲉⲣⲟϥ ϫⲉ ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ
ⲥⲉⲛⲁⲟⲗⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛⲧⲕ ⲙⲛ ⲧⲉⲛⲧⲁⲥⲙⲟⲩ ⲁⲩⲱ
شتّان بين الذي قيلَ له ص ⲁⲫⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲥ ⲛⲃⲓ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
نفسكَ ستوخذ منكَ وبين التي ماتت وألقاها بطرس
-ⲧⲱⲉⲧⲱ ⲛϫⲟⲟⲥ ϫⲉ ... ⲙⲛ ϫⲟⲟⲥ ϫⲉ ... هنالك ص
فرق بين أن تقول ... وأن تقول ...

٢ – بدون ⲙⲛ : حرف استنكار (استبعاد) بمعنى :
هَيْهات . ما أبعَدَ . (فين لفين عُبّال)
-ⲧⲱⲉⲧⲱ ⲛⲧⲃⲁⲃⲓⲗⲉ ⲉⲧⲉⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙⲡⲕⲁⲉ ϫⲉ
ⲉⲥⲉⲣ ⲉⲓ ⲧⲡⲉ هيهات أن الحيّة التي تَحت الأرض أن تَنمو ص
(تصعد) إلى السَماء
-ⲁⲗⲗⲁ ⲧⲱⲉⲧⲱ ⲙⲡⲥⲟⲡ ⲉⲧⲉⲙⲉϣϣⲉ ⲉϯ ⲉ
ⲟⲩ ص ما أبعد الفرصة (المرّة) التي لا يليق أن يسلّمهم
-... ⲉⲱⲥ ⲁⲉ ⲛⲧ
ⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲃⲱⲕ ⲉⲣⲟϥ, ⲁⲩⲱ ⲧⲱⲉⲧⲱ ϣⲁ
ⲡⲛⲁⲩ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲟⲩⲏⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲁⲉⲓ ص
... لكي يصل المتقدّمون إلى المكان الذاهبين إليه ، هيهات أن
(فين لفين لما) يَحضر البعيدون عنهم
-ⲏ ⲧⲱⲉⲧⲱ ⲉⲣⲉⲛⲁⲉⲉ ⲉⲡⲏϣⲁ
ⲧⲱⲱⲙⲉ ⲉⲣⲟ ⲛⲁϣ ⲛⲉⲉ أو هيهات أن تَحد الكلام ص
أو كيف يناسبكَ
-ⲛⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲛⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲱⲉⲧⲱ ⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲛⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ... ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲙⲁ ⲉⲉⲉⲛⲙⲁ
الرهبان كانوا يطوفون وهيهات الناس الآن الذين يطوفون من ص
أماكن إلى أخرى

ⲧⲱⲓⲥ,ⲧⲱⲓⲥⲓ ب ,ⲧⲟⲉⲓⲥ ص (م)
١ . خِرْقَة (قطعة قماش) *piece, rag of cloth*

• ⲧⲱⲕ ص (π) صُمود . اصرار . صَلابَة
• ⲧⲧⲱⲕ ص قُوّى . شِدَّة
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲧⲧⲱⲕ ⲛⲛⲉⲧⲛⲯⲩⲭⲏ ص نشدّدون أنفسكم
• ⲭⲓⲧⲱⲕ ص (= ⲃⲓⲭⲟⲩⲓ ب) تَشَجُّعَ . تَقَوّى
(اى ١٧ : ٩ ص) take courage
• ⲧⲱⲕ ⲛϩⲏⲧ ص تَشَجُّعَ . وَثِقَ . تَجَرَّأَ
-ⲧⲧⲏⲕ ⲛϩⲏⲧ ⲭⲉ ... ص أنا واثق أنّ ...
• ⲧⲱⲕ ⲛϩⲏⲧ ⲉϫⲛ ,(ⲛ-), (ⲙ) ص اعتَمَدَ على. وَثِقَ في
-ⲁⲛⲧⲱⲕ ⲛϩⲏⲧ ⲉϫⲱⲕ ص اقتنعنا بكَ . رضينا بكَ
• ⲧⲱⲕⲛϩⲏⲧ ص (π) اتّكال . ثِقَة . جُرأة . اعتماد . تَيَقُّن . عَشَم
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲧⲱⲕⲛϩⲏⲧ ⲯⲱⲡⲉ ⲛⲁⲕ ⲉϫⲛ̀ ⲡⲛⲟⲩ-
ⲧⲉ ص فيكون لكَ ثقة (دالّة) بنا [لم ٢٢ : ١٩]
-ⲡⲉϥⲧⲱⲕⲛϩⲏⲧ ⲛ̀ⲯⲩⲏⲣⲉ ص جُرأته المَحبية
• ⲧⲧⲱⲕ ⲛϩⲏⲧ ص شَجَّعَ . ثَبَّتَ
-ⲁⲩⲧⲧⲱⲕⲛϩⲏⲧ ⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ
ⲣⲟⲥ ص شَجَّعهم على الاستشهاد
• ⲭⲓⲧⲱⲕ ⲛϩⲏⲧ ص تَشَجُّعَ . تَعَشَّمَ . تَشَدَّدَ
-ⲉⲛⲉⲭⲓ ⲛⲁⲛ ⲛⲟⲩⲧⲱⲕⲛϩⲏⲧ ص نتشجّع
• ⲧⲏⲕ ص (ⲉⲕ) قوي . مَتين . جامد . صَلْب

ⲧⲱⲕ *IV.* ,ⲧⲱⲃⲉ,ⲧⲉⲕ-,ⲧⲟⲕ// ص رَمَى . ألقَى *throw*
• ⲧⲉⲕ ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص اشعَّ ضوءاً
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲉⲟ ⲧⲉⲕ ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص وجهه يشعُّ ضوءاً
• ⲧⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص ألقَى من على . أبعَدَ
-ⲁϥⲧⲟⲕϥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ⲡⲉϥⲉⲁⲣⲙⲁ ص ألقاه من على مركبته
-ⲧⲉⲓⲙⲉ ⲛⲧⲁⲥⲧⲟⲕⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲥⲡⲱⲧ ص المرأة التي أطلقتها هربتْ
• ⲧⲉⲕ ⲉϩⲣⲏⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص ازهَرَ . أخرَجَ زهراً
• ⲩⲯⲉ ⲛⲧⲱⲕ ص (ⲧ) لَطْمَة . صَفْعَة
[راجع الأمثلة تحت ص -ⲧⲉⲕ]

ⲧⲱⲕⲋ,ⲧⲉⲕⲋ-,ⲧⲟⲕⲋ// ص (=ⲃⲓⲭⲟⲩⲓ ب)
استَلَّ . جَرَّدَ . سَحَبَ (للسيف)
-ⲥⲉⲛⲁⲧⲱⲕⲋ ⲛⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ص سيخرجون نفس كل واحد
-ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲧⲱⲕⲋ ⲛⲉⲉⲛⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲋ ⲡⲕⲱⲉⲧ ص الذي يُخرِج أخشاباً من النار
• ⲧⲱⲕⲋ ص (ⲉⲕ) (= ⲑⲟⲕⲉⲓⲧ ب) مَسلول
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲥⲏⲩⲉ ⲧⲟⲕⲋ ⲉⲓⲛ̀ ⲧⲉϥⲃⲓϫ ص سيف مسلول في يده
• ⲧⲱⲕⲋ ⲛϩⲏⲧ ص (ⲉⲕ) حَزين . مُكتَئِب
[راجع أيضاً ب ⲟⲱⲕⲉⲓⲧ]

ⲧⲱⲕⲥ,ⲧⲉⲕⲥ-,ⲧⲟⲕⲥ// ص (= ⲑⲟⲩⲍ ب)
١ . طَعَنَ . لَدَغَ . نَقَبَ . خَرَقَ . نَخَسَ [اصم ١٩ : ١٠]
-ⲧⲏⲕⲁⲥⲕⲥ ⲧⲏⲧⲱⲕⲥ ص نتهامس ونطعن
-ⲡⲩⲱⲙⲉ ⲉⲧⲧⲱⲕⲥ ⲛⲉⲩϫⲱ
ⲑⲧⲟⲟⲩⲉ ص مرض ينخس ويغزُ في القلب كالعقرب
-ⲉⲧⲁϫⲡⲓⲟ ⲏ ⲉⲧⲧⲱⲕⲥ ⲛⲟⲉ ⲛⲉⲉⲛⲃⲉⲗⲃⲟⲟⲩⲉ ص الذي يبكت وينخس مثل الشلبة (نوع سمك)
-ⲡⲉⲧⲧⲱⲕⲥ ⲇⲉ ⲛⲛⲩⲁϫⲉ ⲛⲁⲟⲩϫⲁⲓ ⲁⲛ مَنْ ص ينخس بالكلام لن يسلم [أم ١٩ : ٧]
٢ . ثَبَّتَ . حَرَزَ
ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲧⲱⲕⲥ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲛⲓⲉⲃⲧ الموضع الذي غرزوا فيه المسامير

ⲧⲱⲕ *II.* ,ⲧⲉⲕ-,ⲧⲟⲕ//,ⲧⲁⲕ//,ⲧⲱⲃ,ⲧⲟⲃ//
١ . خَبَزَ *bake bread*
-ⲡⲟⲉⲓⲕ ⲛⲧⲉⲛⲧⲁⲕϥ ص الخبز الذي نَخبزه
٢ . سَوّى على النار
-ⲁⲕⲧⲟⲃⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲥⲟⲟⲩⲉⲉ ⲉⲯⲁⲥⲡⲓⲥⲉ ⲉⲃⲁ ⲡ-
ⲕⲱⲉⲧ ص سوّيتني مثل بيضة تُطهَى على النار
• ⲧⲱⲕ,ⲧⲱⲃ ص (π) خَبيز *baking*
-ⲡⲥⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲛⲧⲱⲕ ص وقت الخَبيز
• ⲙⲁⲁⲛⲧⲱⲕ ص كور . فُرن *bakery*
• ⲣⲉϥⲧⲱⲕ ص وقّاد . عَطشَجي
[راجع أيضاً ب ⲟⲱⲕ]

ⲧⲱⲕ *III.* ,ⲧⲉⲕ-,ⲧⲟⲕ// ص *(vb tr)* : أولاً : فعل متعدى
١ . قَوّى . شَدَّدَ . أيَّدَ *strengthen*
٢ . شَجَّعَ . ثَبَّتَ *confirm*
٣ . صَلَّبَ . جَمَّدَ (اى ١٠ : ١٠) *stiffen*
ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ . تَقَوّى . تَشَدَّدَ *become strong, firm*
٢ . تَشَجَّعَ . تَثَبَّتَ . تَماسَكَ . تَجَلَّدَ *become firm*
-ⲧⲱⲕ ⲙⲙⲟⲕ ص تَشَدَّدْ . تَشَجَّعْ . تَجَلَّدْ
-ⲁⲥⲥⲁⲛⲟⲩⲱϥ ⲯⲁⲛⲧⲉ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲧⲱⲕ ص غَذّته حتى تَماسَكَ (تشدّد) جسمه
٣ . تَصَلَّبَ . تَجَمَّدَ *become thick*
[٢صم ١٠ : ١٢ - اى ١٥ : ٧ - يش ١ : ٦]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص ثَبَتَ أمام . تَجَلَّدَ في مواجهة
-ⲧⲱⲕ ⲙⲙⲱⲧⲛ̀ ⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲭⲱⲱⲣⲉ ص اثبتوا أمام الرجال الأشدّاء
• *2.* ⲉϩⲟⲩⲛ ص
١ ـ أكَّدَ . تأكَّدَ [لو ٢٣ : ٥ - اع ١٢ : ١٥]
٢ ـ وَثِقَ . تَحَقَّقَ *be confident*
٣ ـ أصَرَّ . صَمَّمَ (استمرَّ مواظباً في عمل ما) *persist*
-ⲁϥⲧⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ⲉϥⲡⲏⲧ ص صَمَّمَ بمفرده (على الهروب . واصَلَ الهروب)
-ⲁϥⲧⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϥⲥⲱ ص أستمرَّ في الشُرْب (السُكْر)
-ⲁⲥⲧⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲥⲟⲩⲱⲱⲩ ⲉⲧⲁⲕⲉ ⲧⲉϥⲯⲩ-
ⲭⲏ ص واصلت (المحاولة) تريد أن تُهلِك نفسه
• *3.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص
١ ـ أيقَنَ . تَحَقَّقَ . تأكَّدَ . اختَبَرَ ليتحقَّقَ
-ⲧⲛⲁⲧⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ص سأتحقّق من أبي (أجسّ نبضه) [١صم ٢٠ : ١٢]
٢ ـ احتَمَلَ . صَمَدَ أمام *endure*
-ⲙⲡⲉⲛϫⲱⲟⲩⲟⲩⲟⲩ ⲉⲧⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲓⲃⲁⲉⲁⲛⲟⲥ ص يستطيع احتمال هذه العذابات
٣ ـ اعتَمَدَ على . ثَبَتَ في *rely on*
-ⲉϥⲧⲏⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϫⲙ̀ ⲡϣⲁϫⲉ ص مُعتمداً على الكلام
-ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲟⲩⲧⲱⲕ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲁⲭⲟ ⲉⲓ-
ⲧⲙ̀ ⲡⲕⲱⲧ ⲙⲡⲛⲁⲧⲓⲕⲟⲛ ص الذين ثُبّتوا في حائط البناء الروحي
• *4.* ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲛ̀ ص ١ ـ تَجَمَّدَ
-ⲡⲉⲥⲉⲏⲧ ⲁϥⲧⲱⲕ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲛϩⲏⲧⲥ ⲛⲟⲉ ⲱⲛⲉ ص تَجَمَّد قلبها في داخلها كالحَجَر
٢ ـ دَلَّ . سَمَّرَ . أدخَلَ بقوة
-(ⲛⲉⲓⲫⲧ) ⲧⲟⲕⲟⲧ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲙⲙⲁ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ص (المسامير) سَمَّروها في جسده

١ . أوصَلَ . ألصَقَ . قَرَنَ . رَبَطَ . ألحَقَ بِـ . ضَمَّ . جَمَعَ . شَبَكَ
[عز ٢٩ : ٦] join (فعل متعدى vb tr)
لصقه بالغراء ب -ⲁϥⲧⲟⲩⲗⲩ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁⲧⲉⲣ
الذى جَمَعَه ا [مت ١٩ : ٦] ب -ⲫⲏⲉⲧⲁ ⲫⲧ ⲧⲟⲩⲗⲩ
٢ . إلتَصَقَ . إلتَحَمَ . اشتَبَكَ join (فعل لازم vb intr)
لن يتجمّع [اى ١٤ : ١٢] ب -ⲛⲛⲉⲩⲉⲩⲧⲱⲙⲓ
كَوَى مُشبَّكة [حز ٤٠ : ١٦] ب -ⲉⲁⲛⲱⲟⲩⲱⲧ ⲉⲧⲧⲱⲙⲓ
كان الكوب مُلتصِقاً ب -ⲛⲉⲁ ⲡⲓⲁϣⲟⲩ ⲧⲱⲙⲓ ⲡⲉ
(الذى كان مكسورا)
– مع الحروف الآتية :
لصق بـ . التصق بـ join, cleave to ب -ⲉ- • 1.
[ت ١٣ : ١٧ – مز ١٠٠ : ٣ – مز ١٠١ : ٥ –
لو ١٣ : ١١ – لو ١٠ : ١١ – رو ١٢ : ٩]
• تلتصقين بالأرض [إش ٣ : ٢٦] ب -ⲉⲣⲉⲧⲱⲙⲓ ⲉⲛⲕⲁⲉⲓ
لا تقرب امرأة [حز ١٩ : ١٥] ب -ⲛⲧⲉⲣⲧⲱⲙⲓ ⲉⲥⲉⲓⲙⲓ
الذين يقرنون بيتاً ببيت [إش ٥ : ٨] ب -ⲛⲏⲉⲧⲧⲉⲙ ⲏⲓ ⲉⲙⲓ
تلتصق به [ت ٦ : ١٣] ب -ⲉⲕⲉⲧⲟⲩⲁⲕ ⲉⲣⲟⲩ
ألصَقَ الأعضاء ب -ⲁϥⲧⲱⲙⲓ ⲛⲛⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ⲉⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ
بعضها ببعض
ألصَقَ فمه بالأرض كأنه يسجد ب -ⲁϥⲧⲉⲙ ⲣⲱⲩ ⲉⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲉⲱⲥ ⲉϥⲟⲩⲱϣⲧ
ألصَقَ لى • 2. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب
ألصَقَ ب -ⲁϥⲧⲱⲙⲓ ⲛⲧⲉϥⲣⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧϥⲓⲕⲱⲛ
وجهه بالصورة
التصَقَ مع • 3. ⲛⲉⲙ ب
الأعضاء ب -ⲛⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ⲁⲩⲧⲱⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ
التصقت مع بعضها البعض

– مع الحروف الآتية :
تنجّسَ بـ • 1. ϩⲛ ص
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲩⲧⲱⲗⲓ ϩⲛ ⲛⲁⲓ ⲛⲓⲙⲛⲁⲩⲱⲡⲉ
مَنْ يتنجّس بهما (الخمر والمُسكِر) فليس حكيماً ص ⲁⲛ ⲛⲥⲁⲃⲉ
[أم ٢٠ : ١]
-ⲛⲧⲁⲓⲧⲱⲗⲓ ⲁⲛ ϩⲛ ⲟⲩⲗⲟⲓⲫⲉ ص
كى لا أتلوّث بالوحل
انسَخ من • 2. ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁ- ص
لئلا ينسخوا (يتعاصوا) منا ص -ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲛⲥⲉⲧⲱⲗⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲙⲱⲛ
نَجاسَة . دَنَس • ⲧⲱⲗⲓ ص (π)
نَجَّسَ . لَوَّثَ • ⲧⲧⲱⲗⲓ, ⲧ ⲛⲟⲩⲧⲱⲗⲓ ص
الذى يدنّس عذراء ص -ⲉⲧⲧⲧⲱⲗⲓ ⲉⲧⲟⲩⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ
لَقِىَ . غور دَنَس • ⲁⲧⲧⲱⲗⲓ ص (=ⲁⲧⲟⲱⲗⲉⲃ ب)
[راجع أيضاً ب ⲟⲱⲗⲉⲃ]
انغَمَسَ . انغَرَزَ . تَوَرَّطَ . (الوحل) ⲧⲱⲗⲥ ص (=ⲟⲱⲗⲥ ب)
مُنغَمِس . مُتَوَرِّط • ⲧⲟⲗⲥ ص (eq)
[راجع ب ⲟⲱⲗⲥ]
ⲧⲱⲙ l., ⲧⲉⲙ-, ⲧⲟ// ص (= ⲟⲱⲙ ب)
١ . ضَمَّ . سَدَّ . أغلَقَ . قَفَلَ close, shut
٢ . انسَدَّ (للفم ، للعين ، للقلب ، أى شىء آخر)
أفواههم لا تنسد ص -ⲣⲱⲟⲩ ⲛⲁⲧⲱⲙ ⲁⲛ
ليغلق فمه ص -ⲙⲁⲣⲉϥⲧⲉⲙ ⲣⲱⲩ
فمه الذى يستحق الغَلْق ص -ⲧⲉϥⲧⲁⲡⲣⲟ ⲛⲩⲟⲩⲧⲟⲙⲥ
(الكَتْم)

٣. لَدَغَ

-ⲉⲧⲧⲱⲕⲥ ⲉⲓⲛ ⲡⲉⲧⲗⲁⲥ ص الذين يلدغون بلسانهم

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲗⲟⲅⲕⲏ ⲧⲟⲕⲥ ⲉⲣⲟⲓ ص وحربتكَ مغروزة فيَّ

• ⲧⲱⲕⲥ ص (ⲡ) ١ ـ طَعْنٌ . نَخْسٌ . نَفزة . غَزْة

٢ ـ نافذ . خارق

٣ ـ بَتٌّ . انجاز

-ⲛⲧⲱⲕⲥ ⲣⲱ ⲁⲛ ⲛⲛⲉⲧⲛⲉⲣⲏⲩ ⲛⲉ ⲛⲁⲓ ⲁⲩⲱ ⲛⲟⲩⲱⲱⲓⲉ ⲛⲱⲥⲧⲛ ⲣⲱ ⲁⲛ ⲛⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲥⲓⲧⲛ ⲛⲉⲧⲛⲉⲣⲏⲩ ص ليست هذه الانجازاتِ تشجيعاً لبعضكم البعض ولا الانبهارات تثبيطاً (لهمَّة) بعضكم البعض

٤ ـ تَيَقُّظ . انتباه . نشاط . تركيز

٥ ـ تحذير . تنبيه

[راجع أيضاً ب ⲑⲟⲩⲍ]

ⲧⲱⲗⲕ,ⲧⲱⲗⲃ,ⲧⲟⲗⲕ // ص قَلَعَ . نَزَعَ . اقتلعَ . قَطَفَ [مز ٥١ : ٤ – إش ١٨ : ٧] *to pluck*

-ⲁⲕⲧⲱⲗⲕ ⲙ̀ⲡⲃⲱ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲁⲡⲉ ص نزع شعر رأسه

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛⲥⲁ ص شَدَّ

-ⲁⲕⲧⲱⲗⲃ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲕⲭⲱ ص شَدَّ شعره

• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ص نَتَفَ

-ⲁⲥⲧⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲃⲱ ص نَتَفَتْ شعرها

ⲧⲱⲗⲓⲓ,ⲧⲉⲗⲓⲓ-,ⲧⲟⲗⲓⲓ // ص (ب =ⲑⲱⲗⲉⲃ)

١ ـ تَنَجَّسَ . تَلَوَّثَ . انْسَخَ

-ⲙ̀ⲡⲉⲓⲧⲱⲗⲓⲓ ⲙ̀ⲙⲏ ⲥⲉⲓⲙⲉ ص أتنجّس مع امرأة

٢ ـ وَسَخَ . نَجَّسَ . لَوَّثَ

-ⲉⲓⲛⲁⲧⲟⲗⲙⲟⲩ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲉ ص كيف أوسخهما (رجلَيْ)

[٢ : ٩ ـ

الشهوة طَمَسَت ص -ⲁ ⲧⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ ⲧⲱⲱⲩ ⲛⲛⲉⲩⲃⲁⲗ عيونهم

اظلَمَ النور . اعتَمَ . النور ص -ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲁⲕⲧⲱⲱⲩ

تَفَسَّى . غَلِطَ قلبه ص • ⲧⲱⲱⲩ ⲛ̀ⲥⲏⲧ

لماذا غلط قلبكَ ؟ ص -ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲕⲥⲏⲧ ⲧⲏⲩ ؟

قساوة . (ب ⲑⲱⲩⲙ̀ⲥⲏⲧ=) (ⲡ) ص • ⲧⲱⲱⲙⲥⲏⲧ

غلاظة قلب [رو ١١ : ٢٥]

القساوة والنواني ص -ⲡⲧⲱⲱⲙⲛ̀ⲥⲏⲧ ⲙⲛ̀ ⲧⲃⲱⲉ

سَدَّ على . أغلَقَ على ص • ⲧⲱⲱⲩ ⲉⲣⲛ̀

مَنْ بسد ص -ⲡⲉⲧⲛⲁⲧⲱⲱⲩ ⲉⲣⲛ̀ ⲟⲩⲡⲏⲅⲏ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ على ينبوع مياه [أم ٢٥ : ٢٦]

ص -*flood waters* ⲉⲧⲱⲱⲩ ⲉⲣⲛ̀ ⲛⲉⲧⲙⲁⲛⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ (مياه الفيضان) تسد على مَخارجهم

انغلَقَ . انسدَّ ص • ⲧⲱⲱⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ

-ⲉⲣⲉ ⲡⲣⲟ ⲉⲧⲟⲩⲉⲓⲛ ⲉⲣⲏⲥ ⲉⲡⲏⲓ ⲧⲁⲣⲏⲥ ⲛⲁⲧⲱⲱⲩ الباب المفتوح جنوب البيت القبلي انسدَّ ص ⲉⲥⲣⲁⲓ

رَدَمَ ص • ⲣⲧⲱⲱⲩ

مُغلَق . مَسدود . غامِض (ب = ⲑⲏⲩ) (ⲉⲕ) ص • ⲧⲏⲩ

سَنَّ . شَحَذَ *sharpen* ص (ب = ⲑⲱⲩ) ***II.*** ⲧⲱⲱⲩ

الحديد يشحذ الحديد ص -ⲛⲛⲓⲡⲉ ⲩⲁⲕⲧⲱⲱⲩ ⲙ̀ⲙⲡⲉⲛⲓⲡⲉ

مَسنون . حادٌّ . حامي (ب = ⲑⲏⲩ) (ⲉⲕ) ص • ⲧⲏⲩ

ⲧⲱⲱⲓⲉ,ⲧⲱⲱⲱⲓⲉ,ⲧⲟⲟⲩⲓⲉ ص (ⲧ) كِيس . جراب . مِخْلَة . صُرَّة [أم ١ : ١٤ – لم ٧ : ٢٠]

أجمع ص -ⲉⲓⲕⲱⲧⲕ ϫⲁⲗⲉ ⲉⲓⲛⲟⲧϫ ⲉ̀ⲧⲧⲱⲱⲓⲉ القِطاف وألقيه في المِخلَة (الكيس)

كيس مَخروم ص -ⲟⲩⲧⲱⲱⲓⲉ ⲉⲥⲃⲟⲧⲥ

ⲧⲱⲱⲓ *I.* ,**ⲧⲉⲓⲓ,ⲧⲟⲓⲓ** // ص ب ,**ⲧⲱⲱⲓⲉ** نادراً

مُوَصَّل . مَوصول . مُلاصِق . مُقترِن . مَقرون (eq) ب ⲧⲟⲱⲛⲓ •
[عر ٢٦ : ٣ – اع ١٨ : ٧]

وَصْل . إلتصاق . رَبْط joining, joint (π) ب ⲧⲱⲱⲛⲓ •
[عر ٢٦ : ٦]

اقران . زواج marriage (π) ب ϫⲓⲛⲧⲱⲱⲛⲓ •

عضو . مِفصل joint ب ⲣⲁⲧⲱⲱⲛⲓ •

رباط . وثاق [لب] (ⲧ) ب ⲧⲟⲱⲛⲓ •

-ⲙⲁⲣⲫⲏϯ ⲟⲩⲛ ⲏϯⲧⲟⲱⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϫⲓⲛϫⲱⲥⲓ ⲉⲃⲟⲗ
.. ⲑⲁ ⲡⲓⲥⲏⲛⲓ ⲁⲛ ⲧⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩ ⲛⲓⲱⲱⲛⲓ ⲧⲉ
فكما أنّ رَبْط (وَصْل) القَطْع (العضو) ليس من اختصاص الطبيب ب
بل هو من خاصية المرض نفسه

ⲧⲱⲱⲛⲓ II. لاقَ . وافَقَ . ناسَبَ . وَجَبَ ص ,ⲧⲱⲱⲱⲉ ب
suit

-ϩⲧⲱⲱⲛⲓ ⲉⲣⲟⲛ ب يليق بنا . يَجب علينا

موافق . مناسِب . (eq) ص ,ⲧⲟⲱⲉ,ⲧⲟⲟⲱ ب ,ⲧⲟⲱⲛⲓ •
لائق . ملائم suitable, appropriate

-ⲉⲣⲉ ⲛⲥⲁϫⲓ ⲧⲟⲱⲛⲓ ⲉⲛⲓⲏⲣⲟⲥⲟⲡⲟⲛ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲁⲡⲟⲥ-
ⲧⲟⲗⲟⲥ ⲛⲉⲱ ⲛⲓⲁⲥⲕⲏⲧⲏⲥ ⲉⲧⲱⲓⲱⲓ ⲛⲉⲱ ⲛⲥⲁ-
ⲧⲁⲛⲁⲥ ب الكلام يوافق حالة الرسل والنسّاك المحاربين مع
الشيطان [لب]

اللائق . المناسب ب ⲫⲧⲱⲱⲛⲓ •

-ϩⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲫⲧⲱⲱⲛⲓ ب سبحوا الرب كما
يليق (حسب اللائق)

دَفَنَ . طَمَسَ . طَمَرَ ص ,ⲧⲟⲩⲥ–,ⲧⲉⲩⲥ–,ⲧⲱⲱⲥ// bury
(=ⲑⲱⲱⲥ ب)

-ⲧⲉⲩⲥ ⲙⲁⲓ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص ادفنْ هذه في الأرض

مَدفون . مَطموس . مُنْغَمِس (=ⲑⲱⲱⲥ ب) (eq) ص ⲧⲟⲩⲥ •

-ⲛⲉⲫⲧⲟⲩⲥ ⲉⲓⲱ ⲙⲙⲛⲧⲣⲉⲫϫⲓⲟⲩⲧⲁ ⲛⲓⲱ ص كان مُنغَمِساً
(مَطموساً) في كل تحديف

مَدفَن burial place ص ⲙⲁⲛⲧⲱⲱⲥ •

ⲧⲱⲱⲛⲧ I. ,ⲧⲟⲩⲛⲧ,ⲧⲟⲱⲛⲧ// ب ,

أولاً : فعل لازم : (vb intr) ص نادراً ⲧⲱⲱⲛⲏⲛⲧ
١ . بُهِتَ . تَحَيَّرَ . إندهَشَ . تعجَّبَ . إندَهَلَ
be amazed, stupefied
[لك ٣٤ : ٧ – مز ٨٧ : ١٠ – إش ٣٣ : ٣ – إش ٤١ : ٢]

-ⲁⲫⲧⲱⲱⲛⲧ ⲏⲥⲉ Ⲃⲓⲛⲓⲁⲙⲓⲛ ب اندَهَشَ بنيامين
[هو ٥ : ٨]

-ⲁⲫⲧⲱⲱⲛⲧ ⲏⲥⲉ ⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲏⲥⲉⲃⲓ ب اندَهَشَ
الذين في الختان [أع ١٠ : ٤٥]

-ⲁⲫⲉⲣⲉⲫⲧⲱⲱⲛⲧ ب حَيَّرَ [أي ٥ : ١٣]

٢ . بُهِتَ (بمعنى) : ارتَعَبَ . انزَعَجَ [عر ٢ : ٦] be frightened

-ⲁⲫⲧⲱⲱⲛⲧ ⲏⲥⲉ ⲛⲁⲃⲁⲗ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲏⲥⲱⲟⲛⲧ ب
توهَّجَت عنای من الغضب [أي ١٧ : ٧]

٣ . فَقَدَ الوعي

-ⲁⲫⲱⲁⲛⲟⲓⲟⲓ ⲡⲉⲫⲉⲛⲧ ⲛⲁⲧⲱⲱⲛⲧ ⲙⲙⲁⲣⲏϯ ⲙⲙⲁ-
ⲉⲱ ب إذا سَكِرَ فقد الوعي كالخمار

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉⲑⲃⲉ ب تَحَيَّرَ بسبب . ارتابَ بسبب [أع ٢٥ : ٢٠]

• 2. ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲣⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب بُهِتَ من . اندَهَشَ من

-ⲛⲛⲉⲧⲥⲱⲧⲉⲙ ⲁⲧⲧⲱⲱⲛⲧ ⲉⲣⲣⲏϯ ⲉⲭⲉⲛ ⲫⲛⲉⲧ-
ⲁⲫⲧⲱⲱⲛⲓ ب السامعون بُهتوا مِمّا حدث

-ⲉⲛⲧⲱⲱⲛⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲁⲓⲱⲫⲏⲣⲓ ب (نحن) مَبهوتون من
هذه الأعجوبة

مَزَحَ عقله . اللَهَى عن ب 3. ⲉⲃⲟⲗ •

ثانياً : فعل متعدى : (vb tr)

أدهَشَ . حَيَّرَ . أدهَلَ . أزعَجَ

-ⲉⲩⲉⲧⲱⲱⲛⲧ ⲛⲁⲛⲓ ⲛⲁⲡⲓⲥⲏ ب يزعج بيت اسرائيل
[حز ١٤ : ٥]

-ⲡⲓϫⲟⲉ ⲉⲩⲧⲱⲱⲛⲧ ⲛⲁⲓⲉⲏⲧ ب الغيرة تزعج القلب

١ ـ شَرَدَ ذهنه . سَرَحَ ب ⲧⲱⲱⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ •

٢ ـ ألهَى . صَرَفَ الذهن عن

-ϫⲉ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲱⲱⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲛⲉⲏⲧ ⲛⲁⲡⲓⲟⲩⲙⲓ
ⲁⲛⲟⲕ ⲇⲉ ⲛⲁⲡⲓⲧⲟⲩⲧⲉⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب لأنكَ ألهيتَ قلب
الصدّيق وأنا أحزنه [حز ١٣ : ٢٢]

-ⲁⲛⲧⲱⲱⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲁⲓⲱⲉⲗⲉⲧⲁ ⲛⲁⲛⲱⲁϫⲉ ص
انصرفنا عن تلاوة الكلام

١ ـ حيرة . تَعجُّب . إندهاش . دهشة (π) ب ⲧⲱⲱⲛⲧ •
amazement
[مز ٣٠ : العنوان – مز ٥٩ : ٢ – مر ١٦ : ٨ – رو ١١ : ٨]

٢ ـ ذهول . خَبَل . فقدان الوعي stupefaction

-ⲁⲩⲫⲱⲟⲡⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲱⲛⲧ ب صار في ذهول

٣ ـ سُبات . غيبوبة . شرود abstraction

-ⲁ ⲟⲩⲧⲱⲱⲛⲧ ⲓ ⲉⲃⲏⲣⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲉⲩⲫⲱⲗⲏⲗ ب بينما
هو يصلي اعترته غيبوبة

٤ ـ رُعْب . إنزعاج [مراثي ٣ : ٤٧] fright, dismay

١ ـ حيرة القلب (π) ب ⲧⲱⲱⲛⲧⲏⲉⲏⲧ •

-ⲁ ⲟⲩⲛⲱϥ ⲏⲧⲱⲱⲛⲧⲏⲉⲏⲧ ⲁⲛⲟⲛⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ب
اعترتهم حيرة قلب عظيمة

٢ ـ شرود الذهن abstraction

٣ ـ لَهْو entertainment

-ⲡⲓⲧⲱⲱⲛⲧⲏⲉⲏⲧ ⲏⲧⲉ ⲛⲓⲉⲧⲁⲟⲛⲏ ب لَهو اللذات

٤ ـ رُعْب . إنزعاج [مراثي ٣ : ٤٧] fright, dismay

مُندَهِش . مَذهول . مَبهور . مُتَحَيِّر . مَبهوت (eq) ب ⲧⲟⲩⲛⲧ •

ⲧⲱⲱⲛⲧ II. ,ⲧⲱⲱⲛⲏⲛⲧ ص قابَلَ . لاقى . صادَفَ .
عَرَضَ له [لم ١٧ : ٢٠] meet, befall (ب =ⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲉⲣⲉⲛ)

-ⲁⲩⲧⲱⲱⲛⲏⲛⲧ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص تلاقَيا (مع بعضهما البعض)
[لم ٢٩ : ١٣]

-ⲛⲉⲓⲑⲓⲥⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲁⲧⲱⲱⲛⲏⲛⲧ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲡⲉⲓⲣⲁ ص
هذه المتاعب كلها ستصادفنا

-ⲁ ⲡⲉⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ⲧⲱⲱⲛⲏⲛⲧ ⲉⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ص القُرعة وقعت
على ميخائيل

-ⲁ ⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲧⲱⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟϥ ⲙⲙⲁⲥⲟⲛ ⲉⲧⲁⲩⲙⲁⲩ
جاء عليه الصوم في تلك المرة

-ⲟⲩ ⲉⲟⲛⲁⲧⲱⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟⲓ ب (مرة واحدة once) ماذا
صادفني .

وَقَعَ على ص ⲧⲱⲱⲛⲏⲛⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ– •

-ⲉⲧⲣⲉⲛⲧⲱⲱⲛⲏⲛⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲟⲩⲛⲏⲥⲟⲥ ص أن نقع على
جزيرة [أع ٢٧ : ٢٩ ص]

حادثة . مصادفة . عارض (ⲧ) ص ⲧⲱⲱⲛⲏⲛⲧ •
event, casualty, accident

مُقابلة . مُلاقاة (π,ⲧ) ص Ϭⲓⲛⲧⲱⲱⲛⲏⲛⲧ •
meeting, reception

مُعَرَّض لِـ (eq) ص ⲧⲟⲱⲛⲏⲛⲧ •

أيْنَ I. ⲧⲱⲛ ص (= ⲑⲱⲛ ب)
[راجع ب ⲑⲱⲛ]

(مع الاتصال بـ ϯ) : II. ⲧⲱⲛ ص.ب

• †ⲧⲱⲛ ص،ب نادراً (=†ⲟⲩⲃⲉ ب) تَخاصَمَ . تعارَكَ . تنازَعَ *dispute, quarrel*
[مت ١٢ : ١٩ ص] (= ⲯⲩⲅⲛⲏⲏⲛ ب)
[٢تيمو ٢ : ١٤ ص] (= ⲙⲁⲗⲁⲇ ب)
-ⲁ ⲟⲩⲧⲧⲣⲁⲛⲛⲟⲥ †ⲧⲱⲛ ⲛⲉⲙⲙⲁⲩ ب تعارك معه جبار
• †ⲧⲱⲛ ص (π) خِصام . عِراك . نِزاع *dispute, strife*
• ⲙⲁⲓ†ⲧⲱⲛ ص مُحب للخصام . مُشاكِس *strife-lover*
(= ⲣⲉⲫⲯⲩⲅⲛⲏⲏⲛ ب)
• ⲣⲉⲫ†ⲧⲱⲛ ص مُخاصِم . مُنازِع *quarreller*
• ⲙⲛ†ⲣⲉⲫ†ⲧⲱⲛ ص (ד) مُخاصَمَة
[لزيادة الشرح راجع ص †ⲧⲱⲛ]

ⲧⲱⲛ// *III.* ص.ب قامَ . نَهَضَ
-ⲧⲱⲛⲕ ⲡⲁⲉ ب قُمْ يا رب [مز ١٦ : ١١]
[راجع الفعل ص.ب ⲧⲱⲟⲩⲛ]

ⲧⲱⲛⲁ,ⲧⲱⲛⲉ,ⲧⲱⲛⲟⲩ,ⲧⲟⲛⲟⲩ ص.ب
١ . جِداً . كثيراً *(adv) very, greatly, certainly*
-ⲙⲓⲟⲕ ⲧⲱⲛⲁ ب شاطِر جدا (عفارم عليك)
-ⲧⲉⲧⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲧⲱⲛⲟⲩ ص تفكرون عميقاً
-ⲉⲫ†ⲃⲓⲥⲓ ⲛⲁⲫ ⲧⲱⲛⲁ ب يتعبه جداً
-ⲉⲫⲉⲟⲣⲡ ⲧⲱⲛⲁ ب تقيل جداً
٢ . بكل تأكيد . حَقاً . طبعاً *(adv) indeed, certainly*
• ⲥⲉ ⲧⲱⲛⲟⲩ ص.ب نعم حقاً *yes indeed*

ⲧⲱⲛϣ,ⲧⲟⲛϣ-,ⲧⲟⲛϣ// ب أنذَرَ . هَدَّدَ . زَجَرَ .
انتَهَرَ *threaten*
-ⲙⲡⲉⲣⲧⲟⲛϣ ب لا تنهر (ماتشخطش)

ⲧⲱⲟⲩ ب ,ⲧⲟⲟⲩ ص (π) ١ . جَبَلٌ . طَوْدٌ *mountain*
[تك ٢٢ : ٢ - خر ١٧ : ١٠ - أى ١٥ : ٧ - مز ٨٢ : ١٤ - عد ١ : ١٩ - إش ٥ : ٢٥ - إش ١٠ : ١٨ - يو ٤ : ٢٠]
-ⲡⲏ ⲉⲓⲧⲟⲩⲱⲕ ⲙⲡⲛⲟⲟⲩ ⲉⲓ ⲉⲣⲁⲥ ⲛ̀ⲧⲥⲱϣⲉ ص بيت بحوار الجبل وأمام المزرعة
٢ . بَرِّيَّة . جبل النسك *comunity of hermits, monastry*
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲧⲁⲉⲓⲉ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ب فلتلازم البرية
-ⲙⲓⲟ† ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲁⲓⲧⲱⲟⲩ ب آباء هذه البرية
-ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ⲉⲃⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲓⲥⲏⲧ ب برية شهيت المقدسة
-ⲁⲫⲙⲟⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲉⲧⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ب دخل إلى البرية الجوّانية
٣ . جبّانة *cemetery in desert*
-ⲁⲧⲟⲗⲫ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲁⲧⲟⲟⲩⲥⲕⲫ ب حملوه إلى الجبانة (الجبل) ودفنوه
٤ . رِفْعَة . تكبُّر . شُموخ
-ⲛⲃⲓⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ فخر رفعة ب عينيه [إش ١٠ : ١٢]
٥ . جَبَلِيّ . بَرِّيّ *(adj صفة) of the hill, desert, wild*
-ⲓⲁⲛⲧⲱⲟⲩ ب ,ⲉⲓⲁⲛⲧⲟⲟⲩ ص حمار الوحش
-ⲣⲓⲣ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ب خنزير بري
-ⲉⲫⲉ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ب ثور وحشي
-ⲥⲟⲟⲓⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ب رائحة زهور جبلية
-ⲃⲁⲩⲟⲧⲱⲓⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ب سَنْدَب بَرِّيّ
-ⲃⲁⲓⲣⲓⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ب سَلّة من ليف النخل
-ⲍⲙⲟⲧⲛ̀ⲧⲟⲟⲩ ص ملح جبلي
• ⲣⲉⲙⲙⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ب *mountain man* ساكِن الجبال . ساكِن البرية
• ⲁⲛⲧⲱⲟⲩ,ⲍⲟⲛⲧⲱⲟⲩ ب ,ⲍⲁⲛⲧⲟⲟⲩ ص الإقليم جبلي . سلسلة جبال *mountainous country*
[تث ٢ : ٣٧ - زكر ٧ : ٧ - لو ١ : ٣٩]

-ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲃⲁⲕⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲙⲟ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ب في مدينة الجبل [لا ٤٠ : ١٣]

ⲧⲱⲟⲩⲛ *I.*,ⲧⲱⲛ// ب.ص,ⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ,ⲧⲉⲛ-ⲧⲟⲩⲛ-,ⲧⲱⲟⲩⲛ// ص
١ . قامَ . نَهَضَ . انتصَبَ . استيقَظَ *arise*
-ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب انتصَبَ الراعي [حز ٧ : ١٠]
٢ . فعل منعكس في المحيرية يتصرف في أوله وآخره مثل :
• ⲁⲓⲧⲱⲛⲧ ب قمتُ ⲁⲕⲧⲱⲛⲕ ب قمتَ
ⲁⲣⲉⲧⲱⲟⲩⲛⲓ ب قمتِ ⲁⲩⲧⲱⲛⲩ ب قامَ
ⲁⲥⲧⲱⲛⲥ ب قامتْ ⲁⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ب قمنا
ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ب قمتم . قمتنّ
ⲁⲧⲧⲱⲟⲩⲛ ب قاموا . قُمْنَ
[تك ٢٨ : ١٦ - ٤١ : ٢١ - عد ٢٢ : ١٣ - إش ٥١ : ٩ - مر ٣ : ٣ - أع ٩ : ٣٩]
-†ⲛⲁⲧⲱⲛⲧ ب سأقوم [مز ١١ : ٥]
-ⲁⲥⲧⲱⲛⲥ ⲁⲥⲓ ب قامتْ وأنت
-ⲡⲓⲱⲉⲙⲏⲣ ⲱⲁⲧϫⲁⷭ ⲱⲁⲧⲉⷭⲧⲱⲛⲩ ب الخميرة تزكّي حتى ترتفع (تختمر)
-ⲧⲱⲛⲕ ب قُمْ . استيقِظ
-ⲧⲱⲟⲩⲛⲓ ب قومي . استيقظي
-ⲧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ,ⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ب ,ⲧⲟⲩⲛ ⲧⲏⲧⲧⲛ ص قوموا
-ⲙⲡⲉⲥⲱϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲡⲱⲟⲩⲓ ب تستطيعُ (الناقة) القيام
-ⲁⲧⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲁⲛⲟⲩⲧⲟⲛ ب قامَ بعض أناس [أع ١٥ : ٥]
-ⲛⲓⲣⲉⷭⲙⲱⲟⲩⲧ ⲛⲁⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ب الأموات سيقومون [١كو ١٥ : ٢٩]
-ⲛⲁⲉⲛⲛⲟⲩ ⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ب يا أحوتي قوموا
• ⲛⲏⲉⲧⲧⲱⲟⲩⲛ ب القائمون [إش ٥ : ١١]
- مع الحروف الآتية :
١ - قامَ لِـ
• *1.* ⲉ- ص.ب
-ⲧⲱⲛⲕ ⲡⲁⲉ ⲉⲡⲉⲕⲓⲱⲧⲟⲛ ب قُمْ يا رب لراحتك [مز ١٣١ : ٦]
-ⲁⲩⲛⲕⲟⲧⲕ ⲉⲡⲣⲓⲙⲉ ⲁⲧⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲡⲯⲁⲉⲟⲓ ص ناموا للبكاء وقاموا للتنهُّد
٢ - قامَ على
واجهوا بعضهم بعضاً . ⲁⲧⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲧ ص نظروا لبعضهم بعضاً
-ⲁⲧⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲣⲟⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲁⲙⲙⲉⲟⲣⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ ب قام عليَّ شهود زور
• *2.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄ ص قام على . ارتفع ضد . هاجَ ضد . ثارَ ضد . ناهَضَ . داهَمَ *rise upon, against*
[تك ٤ : ٨ - عد ٢٦ : ٩ - أى ١٦ : ٤ - إش ٩ : ١١ - إش ١٩ : ٢ - إر ٢٨ : ٩ - دا ٧ : ١٧ - مر ١٣ : ٨]
-ⲛⲓⲙ ⲉⲟⲛⲁ ⲫⲱⲟⲩ ب مَنْ ينهض معي على الأشرار [مز ٩٣ : ٩]
-ⲟⲩⲱⲱⲛⲓ ⲉⲩⲉⲧⲱⲛⲩ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲟⲥ ب يقوم البار على الشرير [أى ١٧ : ٨]
-ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲧⲃⲏⲧ ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲭⲛ̄ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ب سمكة كبيرة تقوم على (سمكة) صغيرة
-ⲁⲧⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲟⲩϫⲱϫ ⲛⲁⲃⲏⲧ ب قاموا على رئيس ديرهم

TSOYN *II.* **,TSOYNOY,TEN-,TSUN//** ‹ ...
raise, carry [٢٥ : ٢١ ي – ١٧ : ٧٥١]
١- حَمَلَ . رَفَعَ
-eopeqTsoyn hUoq cdxbeoY hHE
نَسِيجٌ كَرِيمٌ [٢ : ٢٤]
ما كانَ ... يَحْمِلُ هذا السِّرَّ
-ebai neuuAYTsoyn hUoq hUHHI
كُلَّ طَوْقٍ ... [٢ : ١٠ ك٢]
-Gici nIBen eTTsoyn hUoqoY
-AqTsoyn hTeqmAeBi ... [٧٥ : ١٥ ل]
-eYTsoyn hoYpeuuoovYT ... نَسِيجُهُ هَا
-nceTsoyn hUoqoc eN neYGIX ... رَسُولُهَا هَابِيلُ

١١. ebOAeIXEN ... رَفَعَ هَدَبَ
[٨ : ٩ ي – ٢٢ : ١٠ مر]
-AqTsoynq ebOAeixeN TIUHI ... نَامَ مِنَ الْمَوْتَى
الصُّورَةُ
-eN nITsoynq ... نَهَضَ
١- بِهاءٌ . نُصْبٌ *resuscitant*
• peqTsoynq ... (٢) *one who incites* ٢- مُثِيرٌ . مُهَيِّجٌ
• ieTpeqTsoynq ... نَبْتٌ

ΔINTSUN,ΔINTSOYN// ‹ ...
(٣,٢) *rising* ١- قِيامٌ . وُقُوفٌ . انْتِصابٌ
-AKTAAIOI eNxINTsoyn hTE TAqei ...
مَرْفَقِ الْقِيامِ مِنْ سَطْحِ [الْقَلْبِ الْمُحْتَرِقِ – الْمُؤْلِمِ]
-TOYxINTsoYNOY ... [١٢ : ٢ ر] رَكْزِهِمْ. قِيامِهِمْ
٢- قِيامٌ *resurrection*
-neqxINTsoynq ebOAeN NHeAIsoYT ...
كِيانٌ ... مِنَ الأَمْوَاتِ
٣- مِيلٌ . قَدَمٌ
-kspq hNixINTsoyn hTE TcapZ ... إِبْلِيسُ. آيَةٌ [سِفْرُ الْخُرُوجِ – الأَمْثَالُ]

TSOYN *II.*,**TSOYNOY,TEN-,TSUN//** ‹ ...
raise, carry [٢٥ : ٢١ ي – ١٧ : ٧٥١]
١- حَمَلَ . رَفَعَ
-eopeqTsoyn hUoq cdxbeoY hHE ... لَكِنْ
نَسِيجُ كُلِّ يَوْمٍ [٢ : ٢٤]
-ebai neuuAYTsoyn hUoq hUHHI ... مَا كَانَ
نَسِيجُ كُلِّ يَوْمٍ [٢ : ٢٤]
كُلَّ طَوْقٍ ... [٢ : ١٠ ك٢]
-Gici nIBen eTTsoyn hUoqoY
-AqTsoyn hTeqmAeBi ... [٧٥ : ١٥ ل]
نَسِيجُهُ هَابِيلُ ... -eYTsoyn hoYpeuuoovYT
-nceTsoyn hUoqoc eN neYGIX ... رَسُولُهَا هَابِيلُ

١١. ebOAeIXEN ... رَفَعَ هَدَبَ
[٨ : ٩ ي – ٢٢ : ١٠ مر]
-AqTsoynq ebOAeixeN TIUHI ... نَامَ مِنَ الْمَوْتَى
الصُّورَةُ
-eN nITsoynq ... نَهَضَ
١- بِهاءٌ . نُصْبٌ *resuscitant*
• peqTsoynq ... (٢) *one who incites* ٢- مُثِيرٌ . مُهَيِّجٌ
• ieTpeqTsoynq ... نَبْتٌ

ΔINTSUN,ΔINTSOYN// ‹ ...
(٣,٢) *rising* ١- قِيامٌ . وُقُوفٌ . انْتِصابٌ
-AKTAAIOI eNxINTsoyn hTE TAqei ...
مَرْفَقِ الْقِيامِ مِنْ سَطْحِ [الْقَلْبِ الْمُحْتَرِقِ – الْمُؤْلِمِ]
-TOYxINTsoYNOY ... [١٢ : ٢ ر] رَكْزِهِمْ. قِيامِهِمْ
٢- قِيامٌ *resurrection*
-neqxINTsoynq ebOAeN NHeAIsoYT ...
كِيانٌ ... مِنَ الأَمْوَاتِ
٣- مِيلٌ . قَدَمٌ
-kspq hNixINTsoyn hTE TcapZ ... إِبْلِيسُ. آيَةٌ [سِفْرُ الْخُرُوجِ – الأَمْثَالُ]
نَبْعٌ . أَصْلٌ [٢٥ : ١٠ – ٥ ي ١٧]
١٤. eqPAI ... نَبْعٌ . أَصْلٌ
-a hAoeiu Ao eYTsoYNOY eqPAI ...
الْكَرَاتِ مِنَ الْعِصْيَانِ
كُتُبِ مِنَ الْخَطَايَا
• TSOYN (n) (= cOMT ...) الْمُتَقَدِّمُ . الْخَطِيئَةُ
what has arisen
-aTw TnAqWTE ebOA hNTTsoYN TNPq hN-
رَسُولُهُ مَنِيحٌ الْخَلِيقَةَ كُلِّ مَخْلُوقٍ
TAITAAIOIq ... [١ : ١٨ يا]
-AqTsoYN hTeqmAeBi ... [٧٥ : ١٥ ل]
مَخْلُوقٍ مِنَ ... -eYTsoYN hoYpeuuoovYT ...
-nceTsoYN hUoq eN neYGIX ... رَسُولُهَا هَابِيلُ

١١. ebOAeIXEN ... رَفَعَ هَدَبَ
الْخَطِيئَةِ (فِي مَقَامِ الْمَصْدَرِ الْخَفِيِّ)
[٨ : ٩ ي – ٢٢ : ١٠ مر]
-AqTsoynq ebOAeixeN TIUHI ... نَامَ مِنَ
الصُّورَةِ
-eN nITsoynq ... نَهَضَ
١- بِهاءٌ . نُصْبٌ *resuscitant*
• peqTsoynq ... (٢) *one who incites* ٢- مُثِيرٌ . مُهَيِّجٌ
• ieTpeqTsoynq ... نَبْتٌ

ΔINTSUN,ΔINTSOYN// ‹ ...
(٣,٢) *rising* ١- قِيامٌ . وُقُوفٌ . انْتِصابٌ
-AKTAAIOI eNxINTsoyn hTE TAqei ...
مَرْفَقِ الْقِيامِ مِنْ سَطْحِ [الْقَلْبِ الْمُحْتَرِقِ – الْمُؤْلِمِ]
-TOYxINTsoYNOY ... [١٢ : ٢ ر] رَكْزِهِمْ. قِيامِهِمْ
٢- قِيامٌ *resurrection*
-neqxINTsoynq ebOAeN NHeAIsoYT ...
كِيانٌ ... مِنَ الأَمْوَاتِ
٣- مِيلٌ . قَدَمٌ
-kspq hNixINTsoyn hTE TcapZ ... إِبْلِيسُ. آيَةٌ [سِفْرُ الْخُرُوجِ – الأَمْثَالُ]
نَبْعٌ . أَصْلٌ [٢٥ : ١٠ – ٥ ي ١٧]
١٤. eqPAI ... نَبْعٌ . أَصْلٌ
-a hAoeiu Ao eYTsoYNOY eqPAI ...
الْكَرَاتِ مِنَ الْعِصْيَانِ
كُتُبِ مِنَ الْخَطَايَا
• TSOYN (n) (= cOMT ...) الْمُتَقَدِّمُ . الْخَطِيئَةُ
what has arisen
-aTw TnAqWTE ebOA hNTTsoYN TNPq hN-
رَسُولُهُ مَنِيحٌ الْخَلِيقَةَ كُلِّ مَخْلُوقٍ
TAITAAIOIq ... [١ : ١٨ يا]
-AqTsoYN hTeqmAeBi ... [٧٥ : ١٥ ل]
مَخْلُوقٍ مِنَ ... -eYTsoYN hoYpeuuoovYT ...
-nceTsoYN hUoq eN neYGIX ... رَسُولُهَا هَابِيلُ

١١. ebOAeIXEN ... رَفَعَ هَدَبَ
الْخَطِيئَةِ (فِي مَقَامِ الْمَصْدَرِ الْخَفِيِّ)
[٨ : ٩ ي – ٢٢ : ١٠ مر]
-AqTsoynq ebOAeixeN TIUHI ... نَامَ مِنَ
الصُّورَةِ
-eN nITsoynq ... نَهَضَ
١- بِهاءٌ . نُصْبٌ *resuscitant*
• peqTsoynq ... (٢) *one who incites* ٢- مُثِيرٌ . مُهَيِّجٌ
• ieTpeqTsoynq ... نَبْتٌ

ΔIN,ebOAbeN,eqPHI beN ... ‹ ...
-TcIAOYOYOC eTAqTsoynq eixeN TekkAkcia
الْمَصْطَفَاةُ الَّذِي قَامَ عَلَى الْكَنِيسَةِ
-AqTsoynq eixeN TIeAAnOYOC eN ...
عَلَى قِيامِ عَلَى مَوْتِ ... فِي
-nAK TpeYTsoYNOY eN TIAAnOYOC
عَلَى قِيامِ الْمَسِيحِ ... فِي
-eNTsoynOY ebOAbeN OYApicTON ...
الْمَسِيحِ مِنَ ... الْقِيامَةِ
-AqTsoynq ebOAbeN TIeqApOTOC ...
قَامَ مِنَ الْمَوْتَى بِالرَّسُولِ ... الْقِدِّيسُ
(when dying):a TeqeAIAe aN TeXeAsHC
(عِنْدَ الْمَوْتِ) : دَائِمَةُ الْخِدْمَةِ وَالْقِيامِ ... Tsoynq exoq eTAqTsoynq ebOAbeN
-nAK eqPHI ... ‹ ... ٤. eAA(e)TN
رَفْعُ بِهَاءٍ . صَلاةٌ [٢ : ١٩ مي] *stand beside, stay with*
-TcIAUE EACTOMC eAATN TECAI Xe
الإِلَهُ فِي كَنِيسَةِ الرُّوحِ ... MAbUK EN eNAXAOON
حَتَّى يَأْتِي مَجِيءُ سَيِّدِنَا
• eAA(e)TN ... ‹ ... ٩. eAXN *stand beside, stay with* ١- رُفْقَةُ أَحَدٍ
-AqTsoynq eAXOq NAq Xe AUOY TECAI
رُفْقَتُهُ وَقْتَ الْمَوْتِ ... eJUOOC
treat ٢- عَامَلَ . تَعَامَلَ مَعَ
-NOe eTe yAATsoynq eAXOq NOTeMAP-
XOC TAI Te Oe eTe yAATsoynq eAXOq
NOYeNKe ... مَا لَمْ أَعَامِلْ رَبَّنَا مِثْلَمَا أَعَامِلُ نَفْسِي
• *10.* AA ... ‹ eA, ... ١- رُفْقَةُ كَاهِنٍ . رُفْقَةُ عَبْدٍ
-AnTeqnOBI NTeyUTeN TIAZZeAOC TOOYN
ثُمَّ سَيَعُودُ إِلَهُنَا يَسُوعُ الْمَسِيحُ ... ظَهَرَتِهِ
٢- عَبْدٌ . صَانِعٌ
-nAPe eAMCTeZAOC TOOYN eJPHI AA
ظَهَرَتِهِ ... TIeTPA
٣- قَامَ فِي مَقَامِ
-AqUAAMOCK yAATsoynq AAPOq ...
إِنَّا نَأْخُذُ ... سَأَلُوهُ مَكَانَهُ
قَامَ كَلِمَةٍ مِنَ NOYOeIN eTO NOYOeIN
-NUTOMK eNCIOY eTO NOYOeIN eTO

ⲧⲱⲡ *I.* ص.ب (π) هُدْب . طرف الرداء
[راجع ص ⲧⲟⲡ]

ⲧⲱⲡ *II.*, ⲧⲟⲡ⁄ ص.ب *stop up, plug* سَدَّ الثغرات :
١ ـ في الرداء : رَفَا *stitch*
٢ ـ في السفينة : قَلْفَطَ *caulk*

• ⲙⲉϩⲧⲱⲡ, ⲙⲁϩⲧⲱⲡ ص (π) ١ ـ مِسَلَّة *needle*
٢ ـ مسمار خشبي *peg*
[راجع الأمثلة تحت ⲧⲟⲡ⁄]

ⲧⲱⲡ *III.*, ⲧⲱⲱⲡ, ⲧⲉⲡ–, ⲧⲟⲡ⁄ ص
١ ـ تعوَّدَ . دَأَبَ . أَلِفَ *(فعل لازم vb intr)* *be accustomed, familiar*
ⲛⲓⲙⲟⲩⲧⲱⲡ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲛ ص بألفوا بعضهم بعضاً
ⲟⲩⲙⲏⲧϩⲁϩ ⲛⲩⲁⲕⲉ ⲉⲁⲥⲧⲱⲡ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص تعوَّدتْ كثرة الكلام
ⲡⲛⲏⲣⲓ ⲛⲧⲁⲕⲧⲱⲱⲡ ⲉⲣⲟϥ ص الخمر الذي تعوَّدتْ عليه
ⲉⲧⲣⲉⲥⲧⲱⲡ ⲉⲟⲩϩⲙϩⲁⲗ ⲛⲉⲟⲟⲩⲧ ص لكي تألف عادماً
ⲙⲡⲣⲧⲱⲡ ⲉⲉⲓⲙⲉ ص لا تتألفْ مع امرأة
٢ ـ عَوَّدَ . دَرَّبَ *accustom* *(فعل متعدي vb tr)*
ⲧⲉⲡ ⲛⲉⲕⲭⲏⲣⲉ ⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص عَوِّد أبناءكَ على الكنيسة

• ⲧⲱⲡ ص (π) ,ⲧⲟⲡⲥ, ⲧⲁϩⲡⲥ ص (ⲧ)
عادة . عُرْف . دأب . (ⲧⲁⲡ ب (π) ,ⲧⲁⲡⲥ ب (ⲧ) =)
تَعَوُّد . أُلفة [١كو ٨ : ٧] *usage, custom, habit*
ⲛⲧⲱⲡ ⲉⲛⲉⲛⲉⲣⲛ ص الألفة مع بعضنا بعضاً
ⲟⲩⲛⲧⲟⲩ ⲛⲧⲱⲡ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲣⲟⲟⲧ ص لهم دالة عليهم
• ⲧⲏⲡ ص (ⲉⲕ) مُعتاد . مَألوف

ⲧⲱⲡ *IV.*, ⲧⲱⲃ ب, ⲧⲱⲡ ص *seal* خَتَمَ
ⲁⲕⲉⲃⲟⲣⲣⲱⲡ ⲉⲃⲟⲥ *(ϯⲉⲃⲓⲣⲓⲡ)* ب حملهم يختموه (الأنبذة)
[راجع أيضاً ب ⲧⲱⲃ]

ⲧⲱⲡ *V.*, ⲧⲉⲡ–, ⲧⲟⲡ⁄ ب رَدَّ . سَدَّدَ . دَفَعَ (الدَّيْن) *repay, requite*
ⲧⲉⲛⲛⲁⲧⲱⲡ ⲛⲛⲏⲉⲧⲁⲩϣⲧⲱⲣⲡⲓ ⲛⲓⲙⲟⲛ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب سَدِّد ما تكفلنا به
ⲛⲓⲙⲉⲕⲭⲓⲙⲓ ⲉⲧⲟⲡⲟⲩ ب تَعَهَّد ما تسدِّدها
[راجع أيضاً ب ⲧⲱⲃ]

ⲧⲱⲡ *VI.*, ⲧⲱⲡⲉ, ⲧⲉⲡ–, ⲧⲟⲡ⁄ ص ١ ـ ذاقَ *to taste*
ⲛⲓⲙⲡⲣⲧⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲣⲉⲁⲗ ⲛⲓⲙⲟⲛ ⲉⲧⲣⲉⲛⲧⲱⲡⲉ ⲉ-ⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲁⲓ ص لا تدعْ أحداً يخوننا أن نذوق من هذه [٢صم ١٤ : ٢٤]
٢ ـ أذاقَ . (ذَوَّقَ) *cause to taste*
ⲁⲉⲛⲱⲟⲧⲱⲧ ⲁⲧⲧⲱⲡⲉ ⲛⲁⲃⲟⲕⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص أعشابهن أذاقها (ذوَّقها) للغربان
[راجع أيضاً ب ϯⲡⲓ,ⲭⲉⲙϯⲡⲓ]

ⲧⲱⲣⲉ ص (π) (= ⲑⲱⲣⲓ ب) *willow* صَفصاف
• ⲃⲱ ⲛⲧⲱⲣⲉ ص شجر الصفصاف

ⲧⲱⲣⲓ ب ,ⲧⲱⲣⲉ,ⲧⲟⲣⲉ ص (ⲧ) ١ ـ يد *hand*
[ذا ٥ : ٥]
• ϯⲧⲱⲣⲓ ⲛⲧⲉ ϯⲭⲓⲭ, ⲟⲩⲧⲱⲣⲓ ⲛⲁⲓⲭ ب الحلة اليد
٢ ـ مقبض (آلة أو سلاح) *handle (of tool, weapon)*
• ϯⲧⲱⲣⲓ ⲙⲧⲥⲏϥⲓ ب مقبض السيف

٢ ـ سَنَدَ . قَوَّمَ *support*
ⲡⲱⲁⲕⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲛⲉⲥⲛⲏⲧ ⲉⲧⲁⲗⲉ ⲧⲱⲃⲉ ⲛⲁⲧ ص يُقَوِّم الأخوة ليحملوا الطوب لهم
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب ١ ـ رفع على . تَمَرَّدَ على
ⲁⲕⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉϥⲉⲓⲃⲉ ⲉⲉⲣⲏ ⲉϫⲱⲓ ب رفع على عقبه [مز ٤٠ : ٨]
٢ ـ حَمَلَ . (شَيَّلَ)
ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲧⲱⲛⲕ ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲁⲛ , ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲁϥⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉϫⲱⲟⲩ ب قالوا قُمْ حَمِّلْنا (شَيِّلنا) ، فقام وحَمَّلهم (شَيَّلهم)
• *2.* ⲉⲓϫⲉⲛ ص ,ⲉⲓϫⲛ̄ ب حَمَلَ على
ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲓⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲉⲓϫⲛ̄ ⲟⲩⲃⲗⲟϫ ص حَمَلوا جسدها على سرير
• *3.* ⲃⲁ ب ,ⲉⲣⲁ ص ١ ـ حَمَلَ *lift up*
ⲉϥⲛⲁⲧⲱⲟⲩⲛ ⲃⲁ ⲛⲁⲣⲁⲛ ب سيحمل اسمي [أع ٩ : ١٥]
ⲡⲕⲉⲁⲛⲟⲥ ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲃⲁ ϯⲡⲉ ص المحيط الذي يَحمل السَّماء
٢ ـ تَحَمَّلَ *bear*
ⲛⲓⲙⲉⲛϣⲭⲉⲙϫⲟⲩ ⲉⲧⲱⲟⲩⲛ ⲃⲁⲣⲟϥ ب نستطيع أن نتحمَّله
ⲛⲁϥⲧⲱⲟⲩⲛ ⲃⲁ ⲛⲁⲓⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب كانوا يتحمَّل هذه العذابات كلها
• *4.* ⲉϩⲏϣⲱⲓ ب *lift up* رَفَعَ . أصعَدَ
ⲁ ⲩⲓϫⲁⲛⲏ ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉϩⲏϣⲱⲓ ϩⲧⲡⲗⲁⲁⲩ ب رفع مهخائيل اللوح
• *5.* ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲃⲁ ص حَمَلَ
ⲁ ⲧⲟⲩⲙⲏⲧⲣⲁ ⲉⲱⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲃⲁ ⲡⲉ-ⲧⲉⲣⲉ ϯⲡⲉ ⲟ ⲛⲁϥ ⲛⲉⲣⲟⲛⲟⲥ ص بطنتُه أمكنها أن تَحمل ذاكَ الذي السَّماء كرسيه
ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲃⲁ ϯⲡⲉ ? ص ما الذي يَحمل السَّماء ؟
• *6.* ⲉⲉⲣⲏ ب ,ⲉⲉⲣⲁⲓ ص ١ ـ رَفَعَ . حَمَلَ
[تك ٧ : ١٧ – ٢مل ٢ : ١٣]
٢ ـ رَفَعَ بمعنى : أيَّدَ . حَمَلَ لِواء . سَنَدَ
ⲛⲉⲧⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ص مؤيِّدو الظلم *upholders of iniquity*
• ⲣⲉϥⲧⲱⲟⲩⲛ ص *who raises* حامِل . رافع . مُتحمِّل
• ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉϥⲧⲱⲟⲩⲛ ص (ⲧ) ١ ـ تَحَمُّل . احتمال *bearing, endurance*
ⲧⲙⲛ̄ⲧⲣⲉϥⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲃⲁ ⲛⲉⲑⲗⲓⲯⲓⲥ ص تَحَمُّل الشدائد
٢ ـ سَنَد (وقوف بجانب) . تعضيد *supporting*
ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉϥⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛ̄ⲧⲙⲁⲁⲩ ⲉⲁ ⲛϣⲏⲣⲉ ϣⲙⲏ ص مساعدة الأم للطفل
• ⲧⲱⲟⲩⲛ,ϫⲓⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ب (π) تَحَمُّل . مُعاناة *bearing, endurance*
• ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲓⲁⲧϥ ب ,ⲧⲟⲩⲛ ⲛⲉⲓⲁⲧϥ ص (ⲧ) وَحْيٌ
• ⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ص ب إذاً . والحالة هذه . مُحَمَّل *then*
ⲉⲓⲉⲑⲓ ⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲉ ⲛⲧⲉ ⲕⲉⲟⲧⲁⲓ ⲟⲩⲟⲙⲟⲩ ب إذاً أنا أزرع وغيري يأكل ما أزرع (يأكلها)
• ⲁⲉⲁ ⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ص ب بكل تأكيد . طبعاً *certainly, of course*

-ەڕاتا mecnoq eтмаψuψq ńte тeqδix тωpδ
eǫovn ĕiтωpe ńтcнqe ‹ ...
ىە ھىشىر لىسىن

• тopк,тюб ◄ (eq) ...
ئاكەش . ئاتقىم . ئىشلەت
[تۈركى لەنى ◄ тюбр]

тωpг̀,тopг̀// ◄ (=ɵωpп,ɵopп// ◄)
sew, stitch ئاتە . ئىشلە . ئاتە
-ەنگەشc eттωpп ńeeптoeio eǫovn epoot
ئۇپ ئىشلەتە بولۇر ئىشلەتلە ھە ھەشلا كېرەك ◄
• тopп ◄ (eq) sewn (ئىشلەتلە) ئىشلەتە

-ەڕاتا mecnoq eтмаψuψq ńte тeqδix тωpδ
eǫovn ĕiтωpe ńтcнqe ‹ ...
ىە ھىشىر لىسىن

• тopк,тюб ◄ (eq) ...
ئاكەش . ئاتقىم . ئىشلەت
[تۈركى لەنى ◄ тюбр]

тωpг̀,тopг̀// ◄ (=ɵωpп,ɵopп// ◄)
sew, stitch ئاتە . ئىشلە . ئاتە
-ەنگەشc eттωpп ńeeптoeio eǫovn epoot
ئۇپ ئىشلەتە بولۇر ئىشلەتلە ھە ھەشلا كېرەك ◄
• тopп ◄ (eq) sewn (ئىشلەتلە) ئىشلەتە

тωpк,тюрб,тωбр ◄ ...
ئاتىلى . ئاتىلا . ئىتىلات
be joined, fixed
-ەтмоpc ĕйтne ńce
ربطوها فى ئىتلات ◄ ...
يېتىل حى ئىتلاك ئوڭ ئاتما
-ەڕاتń mecnoq eтмаψuψq ńte тeqδix тωpδ
eǫovn ĕiтωpe ńтcнqe ‹ ...
ىە ھىشىر لىسىن

• тopк,тюб ◄ (eq) ...
ئاكەش . ئاتقىم . ئىشلەت
[تۈركى لەنى ◄ тюбр]

тωpг̀,тopг̀// ◄ (=ɵωpп,ɵopп// ◄)
sew, stitch ئاتە . ئىشلە . ئاتە
-ەنگەشc eттωpп ńeeптoeio eǫovn epoot
ئۇپ ئىشلەتە بولۇر ئىشلەتلە ھە ھەشلا كېرەك ◄
• тopп ◄ (eq) sewn (ئىشلەتلە) ئىشلەتە

• ⲧⲱⲣⲡ ص (π) *plunder* ١ ـ سَلْبٌ . نَهْب . اختطاف
[حز ٢٣ : ٤٦ ص] (= ϩⲱⲗⲉⲙ ب)
-ⲟⲩⲭⲓⲟⲩⲉ ⲙⲛ̀ ⲟⲩⲧⲱⲣⲡ ص سرقة ونهب
٢ ـ غنيمة [عد ١٤ : ٣١] *booty*
٣ ـ فريسة [حز ١٩ : ٣] *victim*
٤ ـ استيعاب . تَحْصيل *acquirement*
• ⲣⲉϥⲧⲱⲣⲡ,ⲣⲉϥⲧⲉⲣⲡ- ص ١ ـ خاطِف . خَطّاف .
مُختَطِف [مت ٧ : ١٥ ص] (ب =ⲣⲉϥϩⲱⲗⲉⲙ) *plunderer*
-ⲙⲁⲓⲧⲟ ⲛ̀ϩⲉⲟⲩⲟ ⲛ ⲣⲉϥⲧⲱⲣⲡ ص طَمّاع أو مَخطّاف
٢ ـ مُفتَرِس [لك ٤٩ : ٢٧] *ravenous*
-ⲡⲉϩⲁⲗⲏⲧ ⲛ̀ⲣⲉϥⲧⲉⲣⲡ ⲙⲁⲥ ص طائر خاطف
(أو مفترس) للفراخ
• ⲙⲛ̀ⲧⲣⲉϥⲧⲱⲣⲡ ص (ت) *robbery* سَلْب . نَهْب . خَطْف
• ⲃⲓⲛⲧⲱⲣⲡ ص (π) اختصاب . افتراس
• ⲙⲁⲓⲧⲱⲣⲡ ص مُحِب للسَلْب أو الاستحواذ
plunder-loving
-ⲙⲁⲓϣⲉⲙⲉ ⲉⲓⲉ ⲙⲁⲓⲧⲱⲣⲡ ص عاشق للنساء أو مُحب
للاستحواذ

ⲧⲱⲣⲧ ص (π) (=ⲙⲟⲩⲕⲓ ب) *ladder* ١ . سُلَّم نقّالي
-ⲛ̀ⲧⲉⲩⲃⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲱⲣⲧ ⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉϫⲏⲣⲉ
ϣⲁ ⲣⲁⲧⲏⲧ ص ليحمل السلّم داخل باب الجرن إلى الشعشيعة
٢ . دَرَجَة . سُلَّمَة
-ⲛⲉⲫⲧⲱⲣⲧ ⲉⲉⲛϫⲏⲃⲉ ⲙⲉ ص درجاته أرجوان [نش ٣ : ١٠]

ⲧⲱⲣⲧⲣ̄,ⲧⲱⲧⲣ̄ ص (π) (=ⲧⲱⲧⲉⲣ ب) ١ . سُلَّم
-ⲁⲫⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲧⲱⲣⲧⲣ̄ ص نزل السلّم
٢ . دَرَجَة . سُلَّمَة
-ⲡⲧⲱⲣⲧⲣ̄ ⲛ̀ⲧⲉ ⲃⲟⲟⲃⲉ ص درَج السُلّم
[راجع أيضاً ب ⲧⲱⲧⲉⲣ]

ⲧⲱⲣϣ ص (= ⲑⲱⲣϣ ب) ١ . احْمَرّ (لوناً)
٢ . احْمَرّ (خَجَلاً) *blush*
-(*to Peter*) :ⲁⲕⲥⲉϣ ⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲙⲓⲟⲕ ⲁⲕⲧⲱⲣϣ
ⲙ̀ⲡⲉⲛⲧⲁⲩϯⲥⲱⲟⲩ ⲛⲁⲕ ص (لبطرس) : أهنتَ الذي خلقكَ
وأخجلتَ الذي أكرمكَ
• ⲧⲱⲣϣ ص (adj ⲥⲁⲓⲇ) احْمَرّ
• ⲧⲟⲣϣ ص (eq) مِحْمَرّ *become red*

ⲧⲱⲣⲉ̄,ⲧⲱⲉⲣ̄ ص حَذِقَ . وَعَى . فاقَ . تيقّظَ . تَحَمَّسَ
be keen, alert, sober, upright
-ⲛⲥⲉⲧⲱⲣⲉ̄ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲟⲩⲟ ص يزدادون حَماساً
• ⲧⲱⲣⲉ̄,ⲧⲱⲉⲣ̄ ص (π) تيقُّظ . نشاط . حَماس . حِمّيّة
• ⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲣⲉ̄, ⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲉⲣ̄ ص بنشاط . بحماس .
بحِمّيّة . بمَضاء
• ⲧⲟⲣⲉ̄ ص (eq) مُتَيَقِّظ . مُفيق

ⲧⲱⲣⲃ̄,ⲧⲱⲃⲣ̄,ⲧⲱⲣⲕ̄ ص التَصَقَ . التَحَمَ . تَشابَكَ
[راجع ص ⲧⲱⲃⲣ]

ⲧⲱⲥ,ⲧⲉⲥ,ⲧⲟⲥ// ب.ص *become, be hard, stiff, dry, firm, fixed* ١ . يَبُسَ . جَفَّ . نَشِفَ . تَجَمَّدَ
-ϣⲁⲧⲉ ⲧⲉⲫⲥⲁⲣⲝ ⲧⲱⲥ ⲙ̀ⲙⲉϥⲣϩⲧ ⲛⲟⲩⲱⲛⲓ ب
حتى تجمّد جسده كالحجر
-ⲡⲓⲁϥⲟⲧ . ⲁⲩⲧⲱⲥ ⲁⲩⲉⲣⲱⲛⲓ ب الكلي تجمّد وصار
حجرا
-ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲁⲩⲧⲱⲥ ⲉⲓⲧⲙ̀ ⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص
الشيطان تجمّد بالصليب
• ⲧⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب.ص ١ ـ تَصَلَّبَ . تَمَدَّدَ مُتصلِّباً
(*vb intr* ⲫⲁⲗ لازم) *stretch out, stiffen*
-ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ⲁⲩⲧⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب تصلّبَ جسده
٢ ـ مَدَّدَ *stretch* (*vb tr* ⲫⲁⲗ متعدي)
-ⲁⲧⲧⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص قد مدّدوكَ جيداً
• ⲧⲱⲥ ⲉ̀ⲛϣⲱⲱⲓ ص.ب انتَصَبَ متصلِّباً *stand up stiffy*
-ⲡⲉⲫⲫⲱⲓ ⲁⲩⲧⲱⲥ ⲉ̀ⲛϣⲱⲱⲓ ب وقف شعره
• ⲧⲏⲥ,ⲧⲉⲥ ص.ب (eq) يابس . ناشف . مُنهَّس . صَلِب .
مُتَصَلِّب *hard, dry, stiff*
• ⲧⲁⲥⲃⲁⲗ ص وَقِح . قليل الحَياء
• ⲙⲛⲧⲧⲁⲥⲃⲁⲗ (ت) ص وقاحة . قِلّة حَياء . بَذاءة
• ⲁⲧⲧⲱⲥ ص.ب *unstiff, limp* مائع . رَخْو . مُتَرَهِّل .
-*penis* ⲛⲁⲧⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲁⲧⲧⲱⲥ ⲛⲁⲧϯⲥⲡⲉⲣⲙⲁ ب
قضيب ذَكَر لا ينتصب ولا يتصلّب ولا يعطي زرعاً
• ⲣⲁⲧⲧⲱⲥ ص ارتخى
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲱⲥ (ت) ب لِيونة . ارتخاء
• ⲙⲉⲧⲧⲱⲥ (ت) ب يبوسة . جفاف *dryness*
(عكس : لِيونة ب ⲙⲉⲧⲁⲗⲏⲕ *opp.* :)
[راجع أيضاً ص ⲧⲁⲥ-]

ⲧⲱⲥ *II.*,ⲧⲉⲥ,ⲧⲟⲥ// ب.ص *fix* ١ . ثَبَّتَ . ركّبَ . غَرَزَ
-ⲁⲧⲧⲟⲥ ⲓⲫⲧ ⲉ̀ϯⲥⲁⲣⲝ ب غرزوا مسامير في الجسد
-ⲛⲥⲉⲧⲟⲥ ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ⲏⲓⲫⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓϣⲉ ب ثبّتوا
جسده في الخشبة بالمسامير
-ⲁⲫⲕⲉⲗⲉⲩⲉ ⲉⲧⲣⲉⲩⲧⲟⲥϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̄ϥⲧⲟⲉ ⲛ̄ϣⲱⲟⲩⲓ
أمر أن يُربَط في أربعة أوتاد ص
-ⲁⲫⲇⲟⲩⲧⲱⲥ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲫⲥ̀ⲫⲓⲣ ⲛⲟⲩⲓⲛⲁⲙ ب
يغرزوا واحداً (مسماراً) في جنبه الأيمن
٢ . تَثَبَّتَ . انغَرَزَ (*vb intr* ⲫⲁⲗ لازم)
-ⲛⲧⲉϥⲧⲱⲥ ⲉⲡⲓⲥⲧⲏϣⲉⲗⲓⲟⲛ ب حتى يثبّت في كرسي
التعذيب
• ⲧⲏⲥ,ⲧⲉⲥ ص.ب (eq) مُثبَّت . مَغروز

ⲧⲱϯ *I.*,ⲧⲉⲧ-,ⲧⲟⲧ// ص ١ . رَضِيَ . وافَقَ . اقتَنَعَ
(= ⲑⲱⲧ ب)
٢ . أرضَى . أقنَعَ
• ⲧⲱⲧ ص (π) رِضَى . موافقة (= ⲑⲱⲧ ب)
• ⲧⲱⲧⲛ̀ϩⲏⲏⲧ ص (ب =ⲑⲱⲧⲛ̀ϩⲏⲏⲧ) عَزَّى . طَيَّبَ خاطر
-ⲁ ⲡⲉϩⲏⲧ ⲛ̀ⲛϣⲏⲣⲉ ⲛ̀ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲧⲱⲧ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص
تعزّت قلوب البشر
• ⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲧⲛⲏⲏⲧ ص (ب =ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲑⲱⲧⲛⲏⲏⲧ)
بارتياح . برضى خاطر . بقبول . بثقة
• ⲭⲓⲧⲱⲧⲛⲏⲏⲧ ص ابتهَجَ . انشرَحَ
• ⲧⲏⲧ ص (eq) (= ⲑⲏⲧ ب) مُوافِق . راضٍ . مُقتنِع
[راجع ب ⲑⲱⲧ,ⲑⲱⲧⲛⲏⲏⲧ]

ⲧⲱⲧ *II.*,ⲧⲉⲧ-,ⲧⲟⲧ// ص مَزَجَ . خَلَطَ
(=ⲑⲱⲧ,ⲑⲉⲧ-,ⲑⲟⲧ// ب) *join together, mingle*
• ⲧⲱⲧ ص (π) امتزاج . مَزاج (= ⲑⲱⲧ ب)
• ⲧⲏⲧ ص (eq) مَمزوج . مُختلِط (= ⲑⲏⲧ ب)
[راجع ب ⲑⲱⲧ]

ⲧⲱⲧ *III.*,ⲧⲉⲧ-,ⲧⲟⲧ// ص سَوَّى . وَضَبَ
(=ⲑⲱⲧ,ⲑⲉⲧ-,ⲑⲟⲧ// ب)
• ⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص صار مستوياً . صار مُمهداً . استَوَى
become even, level
-ⲡⲗⲁⲕⲉ ⲙ̀ⲡⲏⲓ ⲛⲁⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲛ̄ ⲡⲕⲁⲉ ص
زوايا البيت ستستوي مع الأرض

ⲧⲱⲱⲡ,ⲧⲱⲡ ص تَعَوَّدَ . دَأَبَ . أَلِفَ . عَوَّدَ

ⲧⲱⲱⲧⲉ ص (ⲛ) أهداب

ⲧⲱⲱⲃⲉ,ⲧⲱⲃⲉ,ⲧⲉⲃ-,ⲧⲟⲟⲃ// ص (=ⲧⲱⲭⲓ ب) لَحَمَ . لَصَقَ

ⲧⲱϣ,ⲧⲉϣ-,ⲧⲟϣ// ص (= ⲑⲱϣ ب) حَدَّدَ . عَيَّنَ . قَرَّرَ . رَسَمَ *to limit, bound, determine*

• ⲧⲱϣ ص (ⲡ) (= ⲑⲱϣ ب) ترتيب . نظام . تعيين

• †ⲧⲱϣ ص عَيَّنَ . رَتَّبَ . نَظَّمَ

• ⲧⲱϣⲛⲉⲛⲧ ص (=ⲑⲱϣⲛⲉⲛⲧ ب) مُقصِد . راءٍ

[راجع ب ⲑⲱϣ]

ⲧⲱⲉ *I.*,ⲧⲉⲉ-,ⲧⲁⲉ-,ⲧⲁⲉ// ص (=ⲑⲱⲥ ب) مَزَجَ . خَلَطَ

• ⲧⲱⲉ ص (ⲡ) مَزْجٌ . خَلْطٌ

[راجع ب ⲑⲱⲥ]

ⲧⲱⲉ *II.*,ⲧⲉⲉ-,ⲧⲁⲉ-,ⲧⲁⲉ// ص (=ⲑⲟⲉ ب) عَكَرَ

ⲧⲱⲉ *III.* ص (= ⲧⲟⲉ ب) تِبْن . قَشٌّ *chaff*

ⲧⲱⲉ *IV.* ص حَسٌّ . شَعَرٌ . تأثُّر (لب)

ⲧⲱⲉⲃ̄,ⲧⲁⲉⲃ̄// ص بَلَّلَ . نَقَعَ *moiten, soak*

-ⲉⲉⲛⲗⲁⲕⲉ ⲛⲟⲉⲓⲕ ⲧⲁⲉⲃⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲙⲛⲏⲩⲉ ص كِسَر من الخبز بلها للجَمْع

• ⲧⲁⲉⲃ̄ ص (ⲉⲕ) مَنقوع . مَبلول . مُبَلَّل

-ⲩⲁⲧⲕⲁ ⲡⲉⲧⲟⲉⲓⲕ ⲉⲧⲧⲁⲉⲃ̄ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ص بركون الخبز المنقوع

ⲧⲱⲉϩ̄ *I.*,ⲧⲁⲉϩ̄// ص *chase* طارَدَ . اندَفَعَ . دَفَعَ

-ⲁⲕⲧⲱⲉϩ̄ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲃⲟⲙ ⲩⲁⲛⲧⲉ اندفع بقوة عظيمة حتى أتى إلى الضريح ص ⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲟⲛ

• ⲧⲱⲉϩ̄ ⲛⲥⲁ ص استَحَثَّ

-ⲛⲁⲕⲉⲉ ⲉⲓⲭⲏ ⲛⲉⲣⲥⲁⲧⲛⲥ ⲉⲕⲧⲱⲉϩ̄ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص كان واقفاً على العمال يَحثهم (على العمل)

-ⲁ ⲡⲱⲙⲉ ⲉⲗⲟⲉⲓⲗⲉ ⲉⲣⲉ ⲡⲧⲏⲩ ⲧⲱⲉϩ̄ ⲛⲥⲱⲕ الحَجَر طَفَى والريح تدفعه ص

• ⲧⲱⲉϩ̄ *II.*,ⲧⲁⲉϩ̄-,ⲧⲁⲉⲓϩ̄// ص (ب =ⲑⲱⲉⲓϩ) عَزَمَ . دَعَا

[راجع ب ⲑⲱⲉⲓϩ]

ⲧⲱⲉⲣ̄,ⲧⲱⲣⲉ̄ ص تَحَمَّسَ . ثارَ على . تَهَوَّرَ

• ⲧⲱⲉⲣ̄,ⲧⲱⲣⲉ̄ ص (ⲡ) غيرة . حَماسة . حَماس . تَهَوُّر

• ⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲉⲣ ص تَهَوُّرٌ

[راجع ب ⲧⲱⲣⲉ̄]

ⲧⲱⲉⲥ,ⲧⲉⲉⲥ-,ⲧⲁⲉⲥ// ص (= ⲑⲱⲉⲥ ب) دَهَنَ . مَسَحَ

• ⲧⲁⲉⲥ ص (ⲉⲕ) مَدهون

[راجع ب ⲑⲱⲉⲥ]

ⲧⲱⲭⲓ *I.*,ⲧⲟⲭ// ص ب ,ⲧⲱⲃⲉ,ⲧⲉⲃⲉ-,ⲧⲟⲃ// غَرَسَ . زَرَعَ (مز ٩٣ : ٥ - أم ٢٧ : ١٨ ص - عا ٩ : ١٥) *to plant*

-ⲛⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲥⲟⲥ ⲁⲧⲉⲣⲱⲟⲣⲡ ⲛⲧⲱⲭⲓ ⲙ̄ⲙⲟ الفردوس سبق أن غُرِسَ فيه خشبة الصليب ب ⲱⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ

ⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲙⲟ ص استوَى مع

-ⲛⲉⲩⲧⲁⲡ ⲁⲧⲉⲉ ⲁⲧⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲙⲟ ⲧⲉⲩⲁⲡⲉ ص (النور) قرونه سقطت وصارت متساوية مع رأسه

• ⲧⲏⲧ ص (ⲉⲕ) (= ⲑⲏⲧ ب) مُستوٍ

[راجع ب ⲑⲱⲧ]

ⲧⲱⲧⲉ,ⲧⲱⲱⲧⲉ,ⲧⲟⲧⲉ ص (ⲧ) (=ⲑⲱⲧ ب) هُدْب . سِجاف . طَرْف . حافَة . كِنار (للثوب)

fringe, border (of garment

[ث ٢٢ : ١٢ - مت ٢٣ : ٥ - لو ٨ : ٤٤]

-ⲧⲱⲟⲟⲩⲉ ⲛⲧⲱⲧⲉ ص سِجاف (أو دائر) رفيع

-ⲉⲣⲉ ⲉⲉⲛⲧⲱⲧⲉ ⲛⲏⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲡⲁⲉⲟⲩ ⲉⲭⲏ أهداب مُتسلسلة على زنارهم ص ⲧⲉⲧⲁⲣⲣⲉ

-ⲛⲟⲃ ⲛⲧⲱⲧⲉ ⲛⲗⲟⲟⲩ ⲉⲭⲏ ⲛⲉⲧⲁⲡⲏⲧⲉ خُصَل ص كبيرة مُدَلاّة على رؤوسهم

• ⲭⲓⲧⲱⲧⲉ ص (ⲉⲕ) له أطراف أو سِجاف

-ⲟⲩⲱⲩⲧⲏⲛ ⲉⲥⲭⲓⲧⲱⲧⲉ ⲙ̄ⲙⲥⲁ ⲥⲛⲁⲩ ص ثوب له أطراف من كِلا الجانبين

ⲧⲱⲧⲉⲣ ب ,ⲧⲱⲧⲣ̄,ⲧⲱⲣⲧⲣ̄ ص (ⲡ)

١ . سُلَّم . دَرَج . درجة السُّلَّم *ladder, step, stair*

[عم ٢٠ : ٢٦ - إش ٣٨ : ٨ - حز ٤٠ : ٢٢ - ٢٦ - أع ٢١ : ٣٥]

-ⲁⲕⲉⲣ ⲥⲁⲃⲣⲏ ⲙ̄ⲡⲓⲧⲱⲧⲉⲣ ب صار أسفل السلم

• ⲁⲛⲧⲱⲧⲉⲣ ب عَتَبَة . بَسْطَة . سِلَّمَة *threshold*

• ⲧⲱⲧⲉⲣⲁⲧⲉ ب (ⲡ) مُدَرَّج . صف الدرَج أو السلا . رصيف (الوتوان)

-ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲉⲛⲉⲩ ⲉⲃⲏⲙⲏ† ⲙ̄ⲡⲉϫⲏⲟⲟ ⲙ̄ⲡⲓⲥⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲧⲉⲣⲁⲧⲉ ⲙ̄ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣⲱⲱⲟⲩⲱⲓ ب الذين أحضروه في الوسط أمام الأسقف على درجات المذبح

٢ . درجة . رتبة . صَفّ (١كو ٣ : ١٣ درجة الشموسية) *degree*

-ⲡⲓⲉⲟⲩⲓⲧ ⲛⲧⲱⲧⲉⲣ ب الدرجة الأولى . الصف الأول (لب)

ⲧⲱⲧⲥ,ⲧⲟⲧⲥ// ب ,ⲧⲱⲕⲥ,ⲧⲱⲃⲥ ص

١ . انغرَزَ . غاصَ . اخترَقَ (فعل لازم *vb intr*)

be pierced, be studded [مز ٣١ : ٤ - مرا ٢ : ٩]

-ϫⲉ ⲁⲧⲧⲱⲧⲥ ⲛⲟⲏⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲥⲟⲟⲛⲉⲩ ب لأن سهامك قد انغرزت فيَّ (مز ٣٧ : ٢)

٢ . غَرَزَ . خَرَقَ . رَشَقَ . نَشَبَ *pierce, goad* (فعل متعدى *vb tr*)

-ⲁⲩⲟⲧⲁⲉⲥⲁⲉⲛⲓ ⲉⲧⲱⲧⲥ ⲛⲉⲁⲛⲓⲩⲧ ⲉⲧⲩⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ب أمر أن يغرزوا مسامير طويلة فيه

[راجع ص ⲧⲱⲃⲥ]

ⲧⲱⲧⲥ,ⲧⲱⲃⲥ ص فقط ١ . بَيَّضَ . زَهَّرَ (للملابس)

-ⲁⲩⲟⲧⲃⲁⲱ ⲙ̄ⲙⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉⲩⲣⲁⲉⲧⲉ ⲧⲱⲧⲥ ⲉⲓⲭⲓⲛ ⲛⲕⲁⲉ ص ابيضَّت جداً لا يقدر قَصّار أن يبيّض (مثلها) على الأرض

٢ . صَبَغَ

ⲧⲱⲱⲃⲉ *I.*,ⲧⲟⲟⲃ// ص (= ⲧⲱⲃ ب) خَتَمَ

• ⲧⲃⲃⲉ ص (ⲧ) خَتْم

• ⲧⲟⲟⲃⲉ,ⲧⲟⲃⲉ ص (ⲉⲕ) مَختوم

• ⲧⲟⲟⲃⲉⲕ,ⲧⲟⲟⲃⲏⲕ ص (ⲡ) ,ⲧⲟⲟⲃⲉⲥ ص (ⲧ) علامة أو أثر الخَتْم *impress of a seal*

ⲧⲱⲱⲃⲉ *II.*,ⲧⲉⲃⲉ-,ⲧⲟⲟⲃ// ص (=ⲧⲱⲃ ب) وَفَّى . سَدَّدَ

ⲧⲱⲱⲃⲉ *III.*,ⲧⲱⲃⲉ ص (=ⲧⲱⲃⲓ ب) *brick* طوبة . حَجَر

ⲧⲱⲱⲗⲉ ص (= ⲧⲱⲱⲗⲓ ب) لاقَ . وافَقَ . ناسَبَ

-ⲁϥⲧⲱⲥⲓ ⲛ̀ⲥⲁⲛⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲟⲩ ب غرس فيهم الخوف
-ⲁⲓⲧⲟⲃⲟⲩ ⲁⲩⲡⲟⲣⲕⲟⲩ ص أنا غرستهم وهم قلعوهم
-ⲉⲩⲧⲱⲃⲉ ⲙ̀ⲡⲱⲟⲉⲉ ص وهم يزرعون (أثناء زرعهم) الحقل
-ⲟⲩⲃⲱ .. ⲉⲁϥⲧⲟⲃⲥ ⲉⲩⲃⲱ ص طُعِّمَ شجرة من شجرة
• ⲦⲎⲬ ب ,ⲦⲎⲄ ص (eq) مَغروس . مَزروع
-ⲃⲓⲛⲕⲓⲙ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲧⲎⲄ ⲉ̀ⲣⲁⲓ ⲛ̀ⲥⲏⲛⲧⲏ ص كل حركة مغروسة فينا
• ⲦⲰⲤⲒ ب ,ⲦⲰⲃⲈ ص (π) *planting* غَرْسٌ . غَرْس . زَرْعٌ
[مز ١٤٣ : ١٢ - حز ١٧ : ٧]
-ⲟⲩⲧⲱⲥⲓ ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ ب غَرْسٌ جديد [لو ٣٨ : ٢٢]
-ⲛⲁⲧⲱⲃⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲧⲟⲃⲟⲩ ص غروسي التي غرستها
• ⲣⲉϥⲧⲱⲥⲓ ب *planter* غارِس . زارِع
ⲦⲰⲤⲒ II.,ⲦⲞⲤ// ب نادراً ,ⲧⲱⲱⲃⲉ,ⲧⲱⲃⲉ,
ⲧⲉⲃ-,ⲧⲟⲟⲃ//,ⲧⲟⲃ// ص ١. اَلْصَقَ . لَحَمَ . لَزَقَ
(vb tr فعل متعدى) join, attach
٢. اِلْتَصَقَ . اِلْتَحَمَ . اِتَّحَدَ *cling (vb intr فعل لازم)*
-ⲁⲥⲧⲱⲱⲃⲉ ⲛ̀ⲑⲓ ⲧⲉϥⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ص التحمت رجله (المكسورة)
-ⲱⲁϥⲧⲱⲱⲃⲉ ⲛ̀ϥⲁⲉⲉⲣⲁⲧϥ ص يلتصق في مكانه ويقف [٢صم ٢ : ٢٣]
-ⲁⲛⲉⲣⲱⲫⲣ ⲛ̀ⲧⲱⲥⲓ ب صِرنا مُتحدين معه [رو ٦ : ٥]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ̀– ص ١ - مَسَّ . لَمَسَ
[لث ٦ : ١٣ - إش ٦ : ٧ - حز ١٨ : ٦ ب]
-ⲧⲡⲉ ⲁⲥⲧⲱⲱⲃⲉ ⲉ̀ⲡⲕⲁⲉ ص السَّماء لامست الأرض
٢ - نَسَبَ إلى . عَزا إلى *ascribe, impute*
-ⲧⲉⲃ ⲟⲩⲧⲱⲗⲓ ⲉⲣⲟⲛ ص ينسب لنا عيباً (بلومنا) [٢كو ٨ : ٢٠ ص]
-ⲉⲧⲣⲉⲛⲧⲱⲱⲃⲉ ⲛ̀ⲉⲉⲛⲓⲙ̀ⲛⲧⲛⲟⲉⲓⲕ ⲉ̀... ص أن تنسب زنا إلى ...
-ⲧⲟⲙⲥ ⲛ̀ⲗⲉⲟⲛ ⲧⲱⲃⲉ ⲉ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲱⲡⲓⲣⲉ ص طوبُس لاون ينسب إلى اللاهوت المعجزات وإلى الناسوت الأتعاب
٣ - اَلْصَقَ بِـ . اَلْتَصَقَ بِـ
-ⲉⲁϥⲧⲱⲱⲃⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥⲉⲓⲟ ⲉⲟⲓⲕⲱⲛ ص اَلْصَقَ رسمه بالصورة
-ⲙ̀ⲡⲉⲓⲕⲁ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲧⲱⲃⲉ ⲉⲣⲟⲓ ص أترك شيئاً في المدينة يَخصني (تُعلقاً بي)
-ⲛⲥⲁⲣⲝ ⲁⲧⲧⲱⲱⲃⲉ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲛⲧ ص اللحم المَصْقِ بعضه بعضاً
• 2. ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̀– ص ١ - اَلْصَقَ بِـ . اَلْزَقَ بِـ [حز ٢٧ : ١٧]
-ⲛⲥⲉⲧⲙ̀ⲧⲱⲃⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲭⲓⲥⲉ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̀-ⲭⲟⲉ ص حتى لا يلصقوا ظهورهم بأي حائط
-ⲧⲉϥⲃⲓⲝ ⲁⲥⲧⲱⲃⲉ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲥⲏⲣϥ ص يده التصقت بالسيف
-ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲟⲃⲟⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ص الخطايا التي قرنها بالنفس
٢ - اَلْتَصَقَ بِـ . اِقْتَرَنَ بِـ [عد ٣٦ : ٧]
• 3. ⲉⲭⲛ̀ ص لَصَقَ . اَلْتَحَمَ
-ⲁϥⲧⲱⲃⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲁϥⲡⲁⲉⲉϥ ⲉⲭⲛ̀ ⲛⲉϥⲉⲣⲏⲧ ص لصق المكان الذي تَمزَّق إلى بعضه
-ⲁϥⲧⲱⲱⲃⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲉⲭⲛ̀ ⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص ثَبَتَ جسده على الصليب

نَسَبَ إلى . عَزا إلى *attribute to* ص • 4. ⲛⲥⲁ
-ⲙ̀ⲡⲣⲧⲉϥ ⲡⲉⲕⲉⲉ ⲛⲥⲱϥ ص لا تعزو سقوطكَ إليه
نَشَرَ . أصْدَرَ . عَرَضَ *set forth, publish* ص • 5. ⲉⲃⲟⲗ
-ⲁϥⲧⲱⲥⲓ ⲛⲟⲩⲁⲟⲩⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗ ب أصدر مرسوماً
-ⲡⲓⲡⲣⲟⲥⲧⲁⲅⲙⲁ ⲉⲧⲁⲓⲧⲟⲝϥ ⲉⲃⲟⲗ ب الأمر الذي أصدرته (نشرته)
-ⲁϥⲧⲱⲃⲉ ⲛⲟⲩⲥⲉⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲣⲟ ص عَلَّقَ مرسوماً على الباب
-ⲁϥⲧⲟⲃϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲛⲧⲉⲁⲡ ص أعلنه في الحكمة
• ⲉⲣⲱϣⲫⲣ ⲛ̀ⲧⲱⲥⲓ ب اتَّحَدَ . اشْتَرَكَ . اِلْتَصَقَ . اِلْتَحَمَ *be partner to*

ⲦⲰⲃ,ⲦⲰⲔ ص ١. أشْعَلَ . أوقَدَ
-ⲁϥⲕⲉⲗⲉⲩⲉ ⲉⲧⲣⲉⲩⲧⲱⲃ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲣⲓⲣ ⲛ̀ⲥⲉⲥⲁⲉⲧⲉ أمر أن يُشعَل الأتون ويُحمَّى تحته
ⲉⲁⲣⲟⲥ ص ٢. خَبَزَ [١صم ٨ : ١٣]
[راجع ص ⲧⲱⲕ]

ⲦⲰⲃⲚ,ⲦⲈⲃⲚ-,ⲦⲞⲃⲚ// ص دَفَعَ . طَرَدَ . أبْعَدَ .
أقْصَى . زَقَّ [عد ١٥ : ٢٠ - ١ع ٧ : ٢٧] *push*
-ⲁϥⲧⲉⲃⲛ ⲟⲩⲣⲟ ⲁϥⲉⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص دفع الباب ودخل
-ⲁϥⲧⲟⲃⲛⲉϥ ⲁϥⲉⲃⲣⲃⲱⲣϥ ⲉⲃⲣⲁⲓ ص دفعه وطرحه
-ⲁⲥⲧⲉⲃ ⲧⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ⲁⲥⲉⲉ ص دفعتْ التمثال فسقط
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ̀– ص دَفَعَ نحو
-ⲁϥⲧⲟⲃⲛⲉϥ ⲉ̀ⲡⲟⲧⲉ ص دفعه بعيداً
-ⲁ ⲡⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲧⲟⲃⲛⲉϥ ⲉⲡⲉⲕⲣⲟ ص الملاك دفعه إلى الشاطىء
-ⲛⲧⲁ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲧⲟⲃⲛⲉϥ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲡⲱⲱⲓ ص الذي ألقاه الرجل في البئر
• 2. ⲛⲥⲁ ص طَرَدَ . طارَدَ
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲙⲏⲛⲩⲉ ⲧⲱⲃⲛ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص كثيرون يسيئون معاملتهم
-ⲛⲧⲙ̀ⲙⲁⲱⲣⲉ ⲁⲛ ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲧⲙ̀ⲧⲱⲃⲛ ⲁⲛ ⲛⲥⲁ ص لا نتدافع ولا نطارد بعضنا بعضاً
• 3. ⲉⲃⲟⲗ ص طَرَدَ . أبْعَدَ
-ⲱⲁⲥⲧⲱⲃⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص تطردهم
• 4. ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ص دَفَعَ إلى الوراء
-ⲁϥⲧⲱⲃⲛ ⲛ̀ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ص دفع الرجال إلى الخلف
• ⲧⲱⲃⲛⲉϥ (π) ص دَفْع . حَثّ . طَرْد

ⲦⲰⲃⲣ,ⲦⲰⲃⲉⲣ,Ⲧⲟⲃⲣ,Ⲧⲟⲃⲉⲣ,Ⲧⲱⲣⲃ ص
١. اِلْتَصَقَ . اِلْتَحَمَ . لَجِقَ بِـ *be joined, fixed*
-ⲁ ⲡⲉⲟⲩ ⲥⲟⲕⲩ ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲁⲩⲧⲱⲃⲣ ⲉ̀ⲡⲟⲙⲉ ص زحف الثعبان كأنه مُلتصق بالطين
٢. اِلْتَأمَ (للجرح)
٣. انْغَمَرَ . غَمَرَ
-ⲡⲟⲙⲉ ⲁⲩⲟⲱⲉⲡ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲙ ⲁⲩ ⲧⲩ ص الطين غاصَ (رجلَ) فيه أو انغمر فيه
-ⲁⲛⲧⲱⲃⲣ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲣⲱⲧⲉ ص انغمرنا في الطين
• ⲧⲟⲃⲣ ص (eq) مُلاصِق . مُلتحِم . مُلتصِق . مُلتَئم . مُنغمِر . مُلحَق
. ⲉⲧⲧⲟⲃⲣ , ⲉⲧⲧⲟⲣⲃ ص المُلحَق . المُلاصِق
-ⲡⲕⲁⲉ ⲉⲧⲧⲟⲣⲃ ⲉⲡⲉⲓⲱⲉⲉ ص الأرض الملاصقة للحقل

ⲧⲱⲃⲥ I.,ⲧⲟⲃⲥ/,ⲧⲱⲕⲥ ص نَخَسَ . طَعَنَ
• ⲧⲟⲃⲥ,ⲧⲟⲕⲥ ص (eq) مَفروز . مُثَبَّت
• ⲧⲱⲃⲥ,ⲧⲱⲕⲥ ص (π) طَعْنٌ . نَخْسٌ
[راجع ص ⲧⲱⲕⲥ , ب ⲟⲟⲩⲍ]

ⲧⲱⲃⲥ II.,ⲧⲟⲃⲥ/,ⲧⲱⲧⲥ,ⲧⲟⲧⲥ/ ص ١ . صَبَغَ
dye
-ⲓⲙⲙⲁⲡⲡⲁ ... ⲙⲁⲣⲉⲫϣⲁⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲧⲟⲃⲥⲟⲩ ص
الأقمشة ...فليغسلها ويصبغها
٢ . بَيَّضَ . قَصَّرَ (للأقمشة) *to bleach*
• ⲣⲁϩⲉⲧ ⲛ̀ⲧⲱⲃⲥ ص (π) قَصّار (إش ٧ : ٣)
• ⲧⲟⲃⲥ ص (eq) مُبَيَّض . مَصبوغ
-ϩⲉⲛϣⲩⲧⲏⲛ ⲉⲧⲧⲟⲃⲥ ϩⲓⲧⲏⲓ ⲛ̀ⲣⲁϩⲉⲧ ثياب ص
مصبوغة بواسطة القصّار

ⲧϣⲟⲙ,ⲧϣⲟⲙ/ ب ١ . صَغَّرَ . قَلَّلَ *make small*
[إش ٣٠ : ٢٢ – إش ٤١ : ١٥]
٢ . سَحَقَ . فَتَّتَ
-ⲉⲕⲉⲧϣⲙⲟⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲕⲉϣⲁϣⲧ ب نفتها وتذريها

ⲧϣⲟⲙ ب ,ⲧϣⲱⲱⲙⲉ ص (eq) مُطرَّز . مَشغول [بالسيف] *embroidered*
-ⲁⲓⲭⲟⲗⲉⲕ ⲛⲉⲁⲛⲉⲃⲱⲥ ⲛ̀ⲧϣⲟⲙ ب البستانُ ثياباً مطرَّزة [بالسيف]
• ⲧϣⲟⲙ ب (π) كُلْفَة (الملابس من أشرطة أو دانتلا) [بالسيف] *trimming*

ⲧϣⲟⲧⲓⲟ,ⲧϣⲟⲧⲓⲉ,ⲧϣⲟⲧⲓⲟ/ ب جَفَّفَ . يَبَّسَ
make dry, parch [يع ١ : ١١ – اى ١٢ : ١٥]
-ⲁⲓⲧϣⲟⲧⲓⲟ ⲙ̀ⲡⲉϥⲟⲩⲧⲁⲉ ب [عا ٢ : ٩] نشَّفتُ ثِمارها
-ⲡⲓⲣⲏ ϣⲁϥⲧϣⲟⲧⲓⲟϥ ص الشمس تجفّفه

ⲧⲁⲟⲩⲟ,ⲧⲁⲟⲩⲟ/ ب ,ⲟⲩⲟ ص ١ . سَخَّنَ . احْمَى . أَلْهَبَ . اصطَلَى . دَفَّأَ [إش ١ : ٦] *warm* (فعل متعدى *vb tr*)
-ⲛⲁⲩⲧⲁⲟⲩⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲡⲉ ب كانوا يصطلون (يستدفئون) [يو ١٨ : ١٨]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲉ ص سَخِّنْ قليلاً من الزيت
-ⲡⲥⲟⲃⲏ ⲉⲕⲟⲩⲟ ⲙⲙⲟϥ ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲟⲡ ⲉⲕ̀ⲧⲱⲃⲉ ص الطبب تسخّنه كل مرّة تدهن (به)
-ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲁϥⲧⲁⲟⲩⲟ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲡⲟⲣⲛⲓⲁ ب الشيطان ألهبَ قلبه نحو الزنا
٢ . حَمِيَ . سَخُنَ *be warm* (فعل لازم *vb intr*)
• ⲧⲁⲟⲩⲟ ب (π) سُخونة . حُمُوّ . قَيْظ . دِفْء
-ⲇⲉⲛ ⲡⲟⲩⲧⲁⲟⲩⲟ ⲉⲓⲉ̀ϯ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲩⲧⲥⲱ ب في قيظهم أعطيهم شرابا

ⲧϩⲉⲙⲕⲟ,ⲧϩⲉⲙⲕⲉ–,ⲧϩⲉⲙⲕⲟ/ ب ,
ⲑⲙⲕⲟ,ⲑⲙⲕⲉ–,ⲑⲙⲕⲟ/ ص
أولاً : فعل متعدى : (*vb tr*)
١ . عَذَّبَ . آلَمَ . أوجَعَ *torment, torture*
٢ . أحزَنَ . أغَمَّ . ضايَقَ [حز ٥ : ١٧] *afflict*
٣ . اضطَهَدَ . أساءَ إلى . آذى . أذَلَّ *ill use, humiliate*
[حز ٢٢ : ٧ – اع ٧ : ٩ – تك ١٦ : ٦ – اى ٥ : ٤ – إش ٥٠ : ٩]
-ⲙⲡⲉⲕⲑⲙⲕⲟ ϩⲁⲁⲩ ص نؤذِ أحدا [١صم ١٢ : ٤]
-ⲛⲓⲙ ⲉⲟⲛⲁⲩ̀ⲧⲁⲉⲙⲕⲟⲓ ? ب مَنْ يقدر أن يؤذيني ؟
٤ . ضَغْضَغَ . هَدَّ . تسلَّطَ بعنف . قَهَرَ [حز ٢٧ : ٢٦ – ٢٥ : ٤٦]
• ⲫⲏⲛⲁⲧⲧⲁⲉⲙⲕⲟ ⲙⲙⲟϥ ب القهور . المغلوب . المُعتدَى عليه [اع ٧ : ٢٤]
٥ . عاقَبَ . قاصَصَ [هو ٩ : ٧] *punish*

ثانياً : فعل لازم : (*vb intr*)
تألَّمَ . توجَّعَ . تعذَّبَ . تأذّى . عانى . كابَدَ . انضرَّ . شَقِيَ
[مز ١٠٥ : ٢٠ – مز ١٠٦ : ٢٩] *suffer pain*
-ⲙⲁⲧⲁⲉⲙⲕⲟ ب الذِ (اعملْ أذى) [إش ٤١ : ٢٣]
١ ـ عذاب . ألَم . وَجَع (π) ص ,ⲑⲙⲕⲟ ب • ⲧⲁⲉⲙⲕⲟ
[رؤ ٩ : ٥] *pain, suffering*
-ⲡⲓⲧⲁⲉⲙⲕⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب وجع الجسم
-ⲡⲉⲑⲙⲕⲟ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲧⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ص ,ⲛ̀ⲧⲁⲉ
ⲃⲁⲗⲁⲧⲥ ب ألَم أرجلهم
٢ ـ غَمّ . كَرْب . ضيق . بَلِيَّة . مِحنَة *affliction, anguish*
[عد ١١ : ١٥ – إش ٥٣ : ٤]
٣ ـ أذى . ضَرَر . مُعاناة . اضطهاد . شقاء *ill treatment, persecution*
-ⲛⲉⲓⲁⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲁⲧⲁⲉⲙⲕⲟ ب يوم ضرّى [مز ١٧ : ١٩]
٤ ـ قَهْر *overcoming, subduement*
٥ ـ عِقاب . قِصاص [عب ١٠ : ٢٩] *punishment, penalty*
-ⲏⲛⲁⲉⲙⲛⲧⲩⲁ ⲛⲟⲩⲏⲣ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲙⲕⲟ ⲉⲧⲉ ⲏ– كم عقاباً أشر يستحق ب ⲟⲩⲟⲩ
٦ ـ معاناة *suffering*
-ⲁⲣⲓⲟⲧⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲙⲕⲟ ب عانى (اعملْ معاناة) [لو ٢٢ : ٢١]
• ⲣⲉϥⲧⲁⲉⲙⲕⲟ ب *punisher* مُعذِّب . جلاّد . مؤذِي . مُعاقِب [مت ١٨ : ٣٤]
• ⲧⲁⲉⲙⲕⲏⲟⲩⲧ ص ,ⲑⲙⲕⲏⲧ ب (eq)
١ ـ مُعذَّب . مُتألِّم . سَقيم [مت ٤ : ٢٤ – مت ٨ : ٦]
-ⲉⲧⲧⲁⲉⲙⲕⲏⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ ⲙ̀ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ب المعذَّب من الشيطان
-ⲉⲥⲑⲙⲕⲟ ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲥⲉ ص مَذلولة من التعب
٢ ـ مَظلوم . مُضطَهَد . مَقهور . مَذلول . مُساء إليه [لو ٢٨ : ٢٩]
[راجع أيضاً ص ⲑⲙⲕⲟ]

ⲧⲁⲉⲙⲙⲟ,ⲧⲁⲉⲙⲙⲟ/ ب,ⲧⲁⲓⲥⲟ,ⲧⲁⲓⲥⲉ–,
ⲧⲁⲓⲥⲟ/ ص ١ . أحرَقَ . أشعَلَ . ألْهَبَ . أوقَدَ . أضرَمَ *kindle, set afire* (فعل متعدى *vb tr*)
[تث ٣٢ : ٢٢ – مز ٨٢ : ١١ – حز ٢٢ : ٦]
-ⲙⲡϣⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲯⲁⲉ ⲉⲯⲁⲣⲧⲁⲉⲙⲙⲟ ⲛⲥⲁⲛⲧⲱⲟⲩ مثل اللهيب الذى يلهب الجبال ب
٢ . اشتَعَلَ . التَهَبَ . احتَرَقَ *burn, blaze* (فعل لازم *vb intr*)
[مز ١٠٥ : ١٣ – اى ٢٠ : ١٠]
• ⲧⲁⲉⲙⲙⲟ ب ,ⲧⲁⲓⲥⲟ ص (π)
١ ـ اضطرام . لهيب . أجيج . حُرقَة *burning, heat*
-ⲉⲣⲣⲓⲙⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲙⲙⲟ ⲛⲥⲏⲧ ب يكى بحرقة قلب
-ⲛⲓⲭⲱⲙⲡⲓ ⲙⲡⲛⲧⲁⲓⲥⲟ ⲙⲡⲥⲱⲙⲁ ص اطفئ لهيب الجسد
٢ ـ بَلْوَى . مِحنَة
• ϯⲧⲁⲉⲙⲙⲟ ب أجَّجَ . أضرَمَ
-ⲉⲩϯⲧⲁⲉⲙⲙⲟ ⲉⲛⲟⲩⲥⲏⲧ ب يحمّسهم . يضرم قلوبهم

ⲧⲁⲉⲙⲕⲟ,ⲧⲁⲉⲙⲕⲉ–,ⲧⲁⲉⲙⲕⲟ/ ب و
ⲑⲙⲕⲟ,ⲑⲙⲕⲉ,ⲑⲙⲕⲟ/ ص أجلَسَ . نَصَبَ
[تث ٢٥ : ٢ – دا ٢ : ٢١ – ١كو ٦ : ٤] *make to sit, seat*
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ص.ب *seat in place of* عن أجلَسَ في مكان . أجلَسَ عوضاً
-ⲁⲩⲧⲁⲉⲙⲕⲟ ⲙ̀ⲫⲁⲓ ⲉⲡⲉⲕⲙⲁ ب أجلسوا هذا عوضاً عنه
• 2. ⲉϩⲣⲁⲓ,ⲉϩⲣⲁⲓ ب ,ⲉϩⲣⲏ ص أجلَسَ على . نَصَبَ على *seat upon* [اى ١٢ : ١٨ – اع ٢ : ٣٠]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص *be worse than* صار أردأ من . صار أشر من [مت ٢٧ : ٦٤ – ٢بط ٢ : ٢٠]

–ⲧⲉⲗⲉ ⲙⲡⲱⲟⲩⲛⲉ ⲛⲁⲟⲟ ⲉⲧⲉⲩⲁⲣⲭⲏ ص نهاية المرض سيكون أردأ من بدايته

• *2.* ⲛ– ب *worse than* أشر من [٢صم ١٩ : ٧]

–ⲡⲓⲗⲕⲁⲉ ⲛⲁⲧⲉⲟ ⲛⲁⲩ ⲡⲁⲣⲁ ⲧⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ب الألم شر له أكثر من العذاب

• *3.* ⲙⲉⲗⲗ ب ,ⲗⲁⲛ ص *treat worse* ١ ـ أساءَ معاملة
٢ ـ سَيِّء لَدَى

–ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲟⲟ ⲛⲓⲗⲗⲁⲩ ⲁⲛ ⲛⲟⲉ ⲗⲁⲛⲁⲩ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص هذه ليست سيئة لديهم كالآن (من دلوقت)

• ⲧⲉⲉⲟ ب ,ⲑⲟ ص (π) *badness* رداءة . سوء [أى ٨ : ١٦ – لو ٢٤ : ٢]

–ⲉⲉⲛⲥⲓⲙ ⲛⲁⲥⲣⲓⲟⲛ ⲁⲧⲱ ⲉⲛⲁⲩⲉ ⲡⲉⲩⲟⲟ ص حشاكش بربة غاية في الرداءة

–ⲩⲁ ⲛⲣⲏϯ ⲛⲛⲓⲥⲁⲕⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲉⲩⲧⲉⲟ ب ,ⲩⲁ ⲛⲣⲏⲧⲉ ⲛⲛⲱⲁⲕⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲉⲩⲟⲟ ص رداءته تفوق الوصف

–ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲉⲩⲧⲉⲟ ⲉⲧⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲝⲉ ⲡⲉⲩⲝⲁⲗ ب من رداءته تسقط أعضاؤه

ⲧⲉⲉⲡⲟ,ⲑⲡⲟ,ⲧⲉⲉⲡⲟ// ص (=ⲧⲫⲟ ب) شَيْعَ . وَصَّلَ
[راجع ب ⲧⲫⲟ]

ⲧⲉⲉⲫⲟ,ⲧⲫⲟ,ⲧⲉⲉⲫⲉ–,ⲧⲉⲉⲫⲟ// ب(=ⲧⲉⲉⲡⲟ ص) شَيْعَ . وَصَّلَ
[راجع ب ⲧⲫⲟ]

ⲧⲉⲣⲱⲟ,ⲑⲣⲱⲟ,ⲑⲣⲱⲉ–,ⲑⲣⲱⲟ// ص
١ . نَقَلَ على . حَمَّلَ . أوسَقَ
٢ . أزعَجَ . أرعَبَ [اى ٧ : ١٤ – مي ٤ : ٤] *terrify*
٣ . وَبَّخَ . لامَ . بَكَّتَ
[راجع ب ⲑⲉⲣⲱⲟ]

ⲧⲃⲁⲉⲓⲟ,ⲧⲃⲁⲉⲓⲉ–,ⲧⲃⲁⲉⲓⲟ// ص (=ⲭⲁⲓⲟ ب)
١ . شانَ . أدانَ . انتَقَدَ . شَجَبَ . وَصَمَ . حَكَمَ على .
حَقَّرَ من شأن *condemne, disgrace* (فعل متعدى *vb tr*)
–ⲁⲩⲧⲃⲁⲉⲓⲟⲩ ⲉⲡⲙⲟⲩ ص حكموا عليه بالموت
– بدينونهم . – دانوا –ⲙⲡⲟⲩⲧⲃⲁⲉⲓⲟⲟⲩ ص
لا تنتقدْ أحداً –ⲙⲡⲣⲧⲃⲁⲉⲓⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص
العار الذى وَصَمَ به هؤلاء الآخرين –ⲡⲥⲱⲱⲩ ⲉⲧⲫⲛⲁⲧⲃⲁⲉⲓⲉ ⲛⲉⲓⲕⲟⲟⲩⲉ ⲛⲉⲙⲏⲧⲩ ص
أدين (أحكم على) نفسى كخاطىء –ϯⲧⲃⲁⲉⲓⲟ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲱⲥ ⲣⲉⲩⲣⲛⲟⲃⲉ ص
٢ . اقتَضَحَ *be disgraced* (فعل لازم *vb intr*)
• ⲧⲃⲁⲉⲓⲟ ص (π) انتقاد . مَلامَة . فضيحة . خِزْيٌ
• ⲧⲃⲁⲉⲓϩⲧ ص (eq) قَبيح . مُخْزٍ . مُدان
–ⲉⲧⲛⲁⲯⲱⲡⲉ ⲉⲧⲧⲃⲁⲉⲓϩⲧ ⲛⲟⲧⲏⲣ ص كم سيكونون مُدانين
[راجع ص ⲭⲁⲓⲟ ب ,ⲫⲁⲓⲟ]

ⲭⲟ, ب ,ⲭⲟ// ⲭⲉ–,ⲭⲟ// ص
خَرَسَ . زَرَعَ [ار ٢٤ : ٦ – لو ٣٨ : ٢٧]
–ⲉⲓⲉⲭⲧⲃⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب أغرسكم [لو ٤٩ : ١٠]
[راجع ص ⲭⲟ ب ,ⲟⲉ]

–ⲁⲩⲧⲉⲉⲙⲥⲟⲩ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ⲏⲉⲣⲟⲛⲟⲥ أجلسوه على العرش

• *3.* ⲙⲉⲗⲗ ب ,ⲗⲁⲛ ص *seat with* أجلَسَ مع [١صم ٢ : ٨ – اف ٢ : ٦]

• *4.* ⲉⲓ ب ص *seat at, on* أجلَسَ على

–ⲉⲧⲉⲓⲧⲉⲉⲙⲥⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲱⲧⲉⲛ ⲉⲓ ⲓⲃ ⲏⲉⲣⲟⲛⲟⲥ ب تُجلِسون أنتم أيضاً على اثنى عشر كرسياً [مت ١٩ : ٢٨]

–ⲟⲩⲥⲟ ⲉⲓ ⲟⲩⲛⲁⲗ ص اجلسْها عن اليمين

• *5.* ⲥⲁ ب ص *seat at side* أجلَسَ عن جانب

• *6.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص *seat in* أجلَسَ فى . أسكَنَ

–ⲁⲩⲧⲉⲉⲙⲥⲟ ⲛⲛⲁⲕⲁⲥ ⲃⲉⲛ ⲡⲟⲩⲱⲁ ب أسكِن (ثَبِّتَ) عظامى فى موضعها

• *7.* ⲃⲁⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲁⲧⲛ ص *seat beside* أجلَسَ بجانب

–ⲁⲩⲟⲩⲱⲥ ⲡⲉⲫⲉⲓⲱⲧ ⲉⲁⲧⲛ ⲛⲧⲁⲫⲟⲥ ص أجلسوا والده بجانب القبر

–ⲁ ⲧⲉⲡⲣⲟⲉⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ⲛⲉⲟⲉⲓⲛⲉ ⲟⲩⲥⲟⲟⲩ ⲉⲁⲧⲁⲓ رغبة البعض أجلستهم مع المسيح ص Πⲉϫⲥ

• *8.* ⲉⲉⲣⲁⲓ ص *set down* حَطَّ [٢ : ٢٥]

• ⲧⲉⲉⲙⲥⲓⲟⲩⲧ ب ,ⲑⲱⲥⲥⲟⲉⲓⲧ ص (eq) مُجَلِّس

–ⲉⲉⲙⲙⲟⲛⲁϫⲏ ⲉⲧⲟⲩⲥⲟⲉⲓⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲏ ⲛⲕⲁⲉ ص راهبات جالسات (مُجَلِّسنهن) على الأرض

• ⲫⲏⲉⲧ(ⲧ)ⲉⲉⲙⲥⲓⲟⲩⲧ ب *assessor* المجلِّس

ⲧⲉⲉⲓⲟ,ⲧⲉⲉⲓⲉ–,ⲧⲉⲉⲓⲟ//,ⲑⲓⲟ,ⲑⲓⲉ–,ⲑⲓⲟ// ص
cause to fall, bring down أسقَطَ . طَرَحَ . أوقَعَ . أطاحَ بِـ
• ⲧⲉⲉⲓⲉ ⲥⲛⲟⲩ ص قَطَّرَ دَماً
• ⲧⲉⲉⲓϩⲧ,ⲑⲓϩⲧ ص (eq) مَطروح . واقِع . مُتَداعٍ . مُتَهاوٍ
[راجع ص ⲑⲓⲟ]

ⲧⲉⲉⲛⲟ *I*,ⲧⲉⲉⲛⲉ–,ⲧⲉⲉⲛⲟ//,ⲑⲛⲟ,ⲑⲛⲉ–,ⲑⲛⲟ//
١ . دَنَا . اقتَرَبَ (فعل منعكس *vb refl*) ص
–ⲧⲉⲉⲛⲟⲕ ⲉⲡⲉⲓⲱⲁ ص اقتربْ من هنا
–ⲛⲛⲉ ⲟⲩⲁ ⲧⲉⲉⲛⲟⲩ ⲉⲟⲩⲁ ⲉⲩⲱⲁⲭⲉ ⲙⲙⲁⲁⲩ ص لن يقترب أحد من أحد ليتكلم معه
٢ . قَرَّبَ . أدنَى (فعل متعدى *vb tr*)
–ⲁⲩⲧⲉⲛⲉ ⲡⲁⲓ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟ ص أدنوه منكَ
–ⲛⲥⲉⲧⲉⲛⲟⲟⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲓⲙⲙⲁⲛⲛⲕⲟⲩⲧⲕ ص يقربون من المضاجع
• ⲑⲛⲏⲧ ص (eq) قريب . أدنَى

ⲧⲉⲛⲟ *II*,ⲧⲉⲛⲉ–,ⲧⲉⲛⲟ//,ⲑⲛⲟ,ⲑⲛⲉ–,ⲑⲛⲟ//
أجَّرَ . استأجَرَ *hire* (ب =ⲧⲁⲉⲟ ⲙⲫⲃⲉϫⲉ ص)
[لو ٢٣ : ٤ – يش ٤٦ : ٦]
–ⲩⲁⲣⲉ ⲉⲁⲉ ⲧⲉⲛⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲁ ⲡⲉⲧⲃⲉⲕⲉ ⲉⲣⲟⲉⲓⲥ ص كثيرون يستأجرون رجالاً لخراستكم
• ⲧⲉⲛⲟ,ⲑⲛⲟ ص (π) (ب =ⲃⲉϫⲉ) أجرة (نظير العمل)
[لو ٢٣ : ٨]
• ⲑⲛⲏⲧ ص (eq) مُؤجَّر (للعمل)

ⲧⲉⲉⲟ,ⲑⲟⲥ ب ,ⲧⲉⲉⲟ,ⲑⲟ ص ساءَ . صار رديئاً أو سيئاً
[لم ٩ : ١٢] *make, be bad*
–ⲛⲁⲥⲧⲉⲟ ⲏⲉⲟⲩⲟ ب صارت إلى حال أسوأ [مر ٥ : ٢٦]
–ⲙⲡⲣⲧⲣⲉ ⲡⲉⲓⲱⲁⲭⲉ ⲫⲟ ⲛⲁⲉⲣⲁⲕ ص لا يسوء هذا الأمر فى عينيكَ (أمامكَ) [٢صم ١١ : ٢٥]
–ⲛⲓⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲧ ⲯⲁⲭⲫⲣⲟⲩⲧⲉⲟ الصالحون صيَّرهم أشرارا ب (أردياء)
• ⲛⲏⲟⲩ ⲏⲧⲉⲟ ب ,ⲛⲏⲧ ⲛⲉⲟ ص (eq) تَدَهْوَرَ . انحَطَّ

ⲧ

(٤٠٠) = ربعمائة ب ϩⲓⲧⲟⲧⲯⲉ = ⲧ̅ .
(400) = four hundrd

– لا توجد كلمات قبطية تبدأ بهذا الحرف والكلمات التى تبدأ به كلها يونانية مثل :

ابن ى -ⲧⲓⲟⲥ
أبوذياكون . مساعد شمّاس ى -ⲧⲡⲟⲇⲓⲁⲕⲟⲛ
من أجل ى -ⲧⲡⲉⲣ

– ولكنه يستعمل فى نهاية بعض الأسماء للدلالة على الجمع مثل :

جيران ب ⲑⲉⲯⲉⲧ جار ب -ⲑⲉⲯⲉ
عميان ب ⲃⲉⲗⲗⲉⲧ أعمى ب -ⲃⲉⲗⲗⲉ
حسنون ب ⲛⲁⲛⲉⲧ حسن ب -ⲛⲁⲛⲉϥ
حُكماء ب ⲥⲁⲃⲉⲧ حَكيم ب -ⲥⲁⲃⲉ
عُزَّ ب ⲅⲁⲗⲉⲧ أعزَ ب -ⲅⲁⲗⲉ

[راجع ملحق الكلمات اليونانية]

– "وى أو هه" (حسب تسميته القديمة) ويسميه البعض حالياً باسمه ⲧ اليونانى "ابسلن" . الحرف الحادى والعشرون من الأبجدية القبطية .
– يُختَم هذا الحرف إلى حرف الـ ⲟ ليكون المقطع ⲟⲩ الذى يُعادل الواو المضمومة .
– أما إذا تلا حرفاً متحركاً آخراً فيستعمل كحرف نصف ساكن أو كحرف "W" الانجليزى مثل :

الثان ب ⲥⲛⲁⲩ- أم ب -ⲙⲁⲩ

– وقد تغيّر هذا النطق حالياً إلى حرف"V" الانجليزى ليتفق مع النطق اليونانى كما فى : روح ى -ⲡⲛⲉⲩⲙⲁ
– أما إذا تلا حرفاً ساكناً فى كلمة يونانية فيُنطق كالكسرة مثل :

قبيلة ى -ⲫⲩⲗⲏ نفس ى -ⲯⲩⲭⲏ
ابن ى -ⲩⲓⲟⲥ رب ى -ⲕⲩⲣⲓⲟⲥ

– ويوضع عليه شرطة ليدل على عدد ٤٠٠ :

ⲫ

– "فِي". الحرف الثانى والعشرون من الأبجدية القبطية . ⲫ
– ويُنطق به فى كل اللهجات كحرف "ف" فى العربية ومثل "ph" فى الانجليزية .
– ويُقلَب هذا الحرف إلى ⲡ فى اللهجة الصعيدية مثل :

ص	ⲡⲉ	=	سماء	ب -ⲫⲉ
ص	ⲡⲱⲣⲡ	=	بَسَطَ	ب -ⲫⲱⲣⲡ
ص	ⲡⲱϩ	=	وَصَلَ	ب -ⲫⲟϩ

– ولكنه يستخدم فى اللهجة الصعيدية بدلاً من المقطع ϩⲡ مثل :

ⲫⲟ	تُكتب أحياناً	"الوجه"	ص -ⲡϩⲟ
ⲫⲏⲧ	تُكتب أحياناً	"القلب"	ص -ⲡϩⲏⲧ
ⲫⲱⲃ	تُكتب أحياناً	"العمل"	ص -ⲡϩⲱⲃ

– يوضع عليه شرطة ليدل على عدد ٥٠٠ :
(٥٠٠) = خمسمائة *500 = five hundred* . ϥ = ϯⲓⲟⲧⲱϩ
ال (أداة التعريف للمفرد المذكر أمام الكلمات المبدوءة بأحد الحروف : ⲫ
ⲃ , ⲗ , ⲗ , ⲙ , ⲛ , ⲟⲩ , ⲣ

السيد	-ⲫⲛⲏⲃ	العين	-ⲫⲃⲁⲗ
النور	-ⲫⲟⲩⲱⲓⲛⲓ	الأب	-ⲫⲓⲱⲧ
الاسم	-ⲫⲣⲁⲛ	اللسان	-ⲫⲗⲁⲥ
الشمس	-ⲫⲣⲏ	الموت	-ⲫⲙⲟⲩ

ⲫⲁ ب ,ⲡⲁ ص ذو . صاحب . مُتَعَلِّق بِـ . مِلْكٌ لِـ . يَخُصّ
the ... belonging to, the (man) of (ضمير الملكية للمفرد المذكر)
-ϯⲛⲕⲁⲉⲓ ⲫⲁ ⲡⲟⲟⲩ ⲡⲉ ب للرب الأرض (الأرض تخص الرب)
-ⲛⲟⲟⲩ ⲫⲁ ⲁⲩ ⲛⲟⲟⲩ ? ب إلى أى اقليم تنتمى ؟
-ⲫⲁ ⲡⲓⲣⲟ ب البوّاب (المختص بالباب)
-ⲫⲁ ⲡⲓⲥⲱⲧⲉⲙ ب المتصف بالطاعة (ذو الطاعة)
-ⲫⲁ ⲡⲓϯⲁⲛ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب وحيد القرن (ذو القرن الواحد)
-ⲫⲁ ⲡⲓⲃⲁⲗ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب الأعور (ذو العين الواحدة)
-ⲫⲁ ⲛⲓⲉⲱⲓⲧ ب الذى للزيتون
• ⲫⲁ-,ⲫⲱ ب (الشيء) الذى يَخُص
-ⲡⲉϥϣⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲫⲁ ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ب مَحده ومَحد أبيه . (مَحده والمجد الذى يخص أباه)
– تتصل بالضمائر على النحو التالى :

بخصكَ	ب ⲫⲱⲕ	بخصى	ⲫⲱⲓ ب •
بخصه	ب ⲫⲱ	بخصكِ	ⲫⲱϥ ب
بخصنا	ب ⲫⲱⲥ	بخصها	ⲫⲱⲥ ب
بخصهم . بخصهنّ	ب ⲫⲱⲧⲛ	بخصكم . بخصكنّ	ⲫⲱⲧⲉⲛ ب

ⲫⲁⲓ ب ,ⲡⲁⲓ ص هذا (اسم الاشارة المنفصل للمفرد المذكر)
(demonst. pron.) this
-ⲁⲩ ⲡⲉ ⲫⲁⲓ ? ب ما هذا ؟
-ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲫⲁⲓ ب هذا الرجل بعينه
-ⲉⲓ ⲫⲁⲓ ⲉⲫⲁⲓ ب من هذا إلى هذا (من هنا لهنا) [أع ١ : ١٥]
-ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲫⲁⲓ ⲉⲫⲁⲓ ب من صنف إلى صنف (من ذا وذا) [مز ١٤٣ : ١٤]

ⲫⲁⲓⲁⲧ ب البياض
(الاسم الذى يطلق على صحراء غرب مصر) [لبب]
-ⲁⲃⲃⲁ ⲙⲏⲛⲁ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲫⲁⲓⲁⲧ ب أنبا مينا البياضى
(الذى من اقليم صحراء غرب مصر)

ⲫⲁⲓϣⲓ ب ,ⲡⲁⲓϣⲉ ص (ⲧ) وباء . طاعون . مرض مُعْدٍ
ⲫⲁⲕⲓ ب (ⲡ) سِفْيم [لبب]

زيت السمسم (أو السمسم) ب ⲙⲉⲉ ⲙⲫⲁⲕⲓ-
ⲫⲁⲙⲉⲛⲱⲑ ص ,ⲡⲁⲣⲙⲏϩⲁⲧ ب برمهات
(الشهر السابع من التقويم القبطى)
ⲫⲁⲛⲓⲥⲱϥ ص ,ⲡⲁⲛⲥⲱϥ ب بنى سويف
(مدينة بالوجه القبلى ومعناها : بلد النجاسات)
ⲫⲁⲛⲱⲣϥ ب (ⲡ) منعزل . متوحّد .(راهب)
[راجع الفعل ب ⲱⲣϥ]
ⲫⲁⲣⲁⲱ ب فرعون (لقب ملوك مصر قديماً)
(معناه : الباب العالى)
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ عبرى فرّيسى (اسم طائفة من اليهود ، معناه : معتزل)
ⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲟⲥ ى صيدلى
ⲫⲁⲣⲙⲟⲧⲉ ص ,ⲡⲁⲣⲙⲟⲧⲧⲉ ب برمودة
(الشهر الثامن من التقويم القبطى)
ⲫⲁⲣⲡⲉⲣ,ⲫⲟⲣⲡⲉⲣ ب فَرَطَ . فَتَرَ. بَسَطَ . فَرَشَ
open, loosen
• ⲫⲁⲣⲡⲉⲣⲓⲥ ب منحَّار . مشعوذ . مُحضِّر للعفاريت .
عارض لأعمال شيطانية
• ⲙⲉⲧⲫⲁⲣⲡⲉⲣⲓⲥ (ⲧ) ب سِحْر . شعوذة . تحضير عفاريت
ⲫⲁⲥⲉ ص ,ⲡⲁⲥⲧⲉ ب ١ . طَبَخَ . أنضجَ . سَوّى
to cook, bake
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲫⲁⲫⲉ ⲉⲁⲛⲧⲱⲃⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲧⲉⲛⲫⲁⲥⲟⲩ ب
علّم نصنع طوبا ونسوبه [تك ١١ : ٣]
• ⲁⲧⲫⲁⲥϥ ب غير ناضج . (نيء)
• ⲫⲁⲥⲓ ب ,ⲡⲁⲥⲉ ص (ⲟⲩ) ١ - طبخ *cooked food*
٢ - طَبْخ *cooking*
• ⲫⲁⲥⲥⲟϫⲉⲛ ب ,ⲡⲁⲥⲥⲟⲃⲛ ص عطارة (طَبْخ الأطياب)
-ⲟⲩⲧⲉⲭⲛⲏ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲫⲁⲥⲥⲟϫⲉⲛ ب صنعة العطارة
[حز ٢٤ : ٢٥]
• ⲫⲁⲥⲥⲟϫⲉⲛ,ⲣⲉϥⲫⲉⲥⲥⲟϫⲉⲛ ب عَطّار
٢ . نَقّى . طَهّرَ . مَحّصَ
-ⲉⲓⲛⲧⲓⲛⲫⲁⲥⲟⲩ ب لتنقيتهم [تك ١١ : ٣]
-ⲁⲕⲫⲁⲥⲧⲉⲛ ⲙⲡⲏⲣⲏ ⲙⲡⲓⲉⲁⲧ ⲉⲩⲁⲧⲫⲁⲥϥ ب
مَحّصتنا كما تُمحّص الفضّة [مز ٦٥ : ٩]
[راجع الفعل ب ⲫⲓⲥⲓ]
ⲫⲁⲥⲫⲉⲥ ب (ⲙ) حِيَل . خِداعات *wile*
-ϯⲡⲁⲛⲟⲩⲣⲅⲓⲁ ⲙⲛⲟⲩⲫⲁⲥⲫⲉⲥ ⲙⲙⲁⲣϥ ب شر خداعاتهم (حِيَلهم) الفاشّة
ⲫⲁϯ ب ,ⲡⲁϯ ص (ⲡ) ١ . قَدَمٌ [تك ٢٩ : ١] *foot*
٢ . رِجْل [لا ١١ : ٢١ – لم ٣ : ٢٧ – حز ١ : ٧] *leg*
-ϫⲁⲱⲗⲟⲛ ⲛⲉⲧⲙⲛ ⲛⲁϯ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص الأصنام التى لا أرجل لها
-ⲁⲓϫⲁ ⲛⲁⲫⲁϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲓ ب (عطفت رجلى وحبست)
٣ . قصبة الرِّجْل *shin*
٤ . رُكْبَة *knee*
٥ . فَخِذٌ [حز ٢٤ : ٤] *thigh*
• ϥⲧⲉⲫⲁϯ ب ذوات الأربع . بهائم [ت ٣٠ : ٥] *quadruped*
• ⲣⲁϯⲫⲁϯ ب وَبْر (أرنب برّى) *long-footed, hare*
[لا ١١ : ٥]

• ⲓⲉⲃ ⲙ̀ⲫⲁⲧ ب مِخلَب (الطائر)
• ⲛⲓⲫⲁⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲗⲟⲝ ب أرجل السرير
• ⲯⲉⲛⲫⲁⲧ ب رفسة (شلوت) *kick with foot*
• ϯⲯⲉⲛⲫⲁⲧ ب ١ - رَفَسَ . رَكَلَ
-ⲁⲩϯ ⲛⲟⲩⲯⲉⲛⲫⲁⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲕ ⲁⲛⲁⲥⲕⲉⲟⲛ ب ركلوه فى خصيته
٢ - خَبَطَ برجله
-ⲁⲕϯ ⲛⲟⲩⲯⲉⲛⲫⲁⲧ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب خبط برجله على الأرض
• ⲕⲉⲗⲭⲫⲁⲧ ب ,ⲕⲗⲭⲡⲁⲧ ص رَكَعَ . أحنى ركبته *bend the knee*
• ⲕⲉⲗⲭⲫⲁⲧ ب ,ⲗⲗⲭⲡⲁⲧ ص (π) ركعة . ركوع
-ⲁⲕⲉⲓⲣⲉ ⲯⲟⲙⲛ̀ⲧ ⲕⲗⲭⲡⲁⲧ ص عمل ثلاث ركعات
-ⲡⲉⲧⲯⲟⲟⲡ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲕⲗⲭⲡⲁⲧ ⲙ̀ⲙⲏ ⲟⲩⲧⲱⲃⲉ ص القاعد فى ركوع وصلاة

ⲫⲁⲧⲥⲓ ب ,ⲡⲁⲧⲥⲉ ص (ⲧ) لوح خشب . قطعة خشب *plank* (اع ٢٧ : ٤٤)
• ⲛⲓⲫⲁⲧⲥⲓ ب فلقات . ألواح (طوابل) الخبز

ⲫⲁⲫⲉ,ⲫⲁⲡⲉ ب ,ⲡⲁⲡⲉ ص دَقَّ (أو ضَرَبَ) طوباً
- تُضاف إليها كلمة ⲧⲱⲃⲓ ب ,ⲧⲱⲱⲃⲉ ص "طوبة" غالباً :
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲫⲁⲫⲉ ⲉⲁⲛⲧⲱⲃⲓ ب هَلُمَّ نضرب لَبِناً (تك ١١ : ٣)
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲧⲫⲁⲫⲉ ⲧⲱⲃⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲛⲯⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁ ب وصنع بنو اسرائيل طوبا
• ⲫⲁⲫⲉⲧⲱⲃⲓ ب (π) دَقَّ الطوب (اللَبِن)
knead clay, make bricks (خر ١ : ١٤)
-ⲉⲩⲉⲟⲩⲉⲉⲭ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲓ ⲛⲉⲙ ⲫⲫⲁ-ⲫⲉⲧⲱⲃⲓ ب وضايقوهم فى الطين ودق الطوب
• ⲣⲉⲕⲫⲁⲫⲉⲧⲱⲃⲓ ب ,ⲣⲉⲕⲡⲁⲡⲉⲧⲱⲱⲃⲉ ص صانع الطوب *brick-maker*
• ⲙⲉⲧⲫⲁⲫⲉⲧⲱⲃⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲡⲁⲡⲉⲧⲱⲱⲃⲉ ص صناعة الطوب *making of bricks* (ٮ)
• ⲙⲁⲙⲫⲁⲫⲉⲧⲱⲃⲓ ب ,ⲙⲁⲙⲡⲁⲡⲉⲧⲱⲱⲃⲉ ص مكان ضرب الطوب *place for brick-making*

ⲫⲁⲯ *I.* ب ,ⲡⲁⲯ ص (π) فَخّ . شَرَك . مصيدة *trap, snare*
(أى ١٨ : ٨ - مز ٣٤ : ٩ - مز ٦٥ : ١٠ - ام ٧ : ٢٣ - رو ١١ : ٩)
-ⲡⲓⲫⲁⲯ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲣⲉⲕϫⲱⲣϫ ب فخ الصيّاد
-ⲡⲓⲫⲁⲯ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲯⲱⲕ ⲉⲣⲟⲕ ب الشَرَك الذى تَحفرونه
• ⲣⲉⲕϫⲁⲫⲁⲯ ب *trap setter* ناصب الشَرَك . مُقْتِر
-ⲛⲓⲡⲟⲣⲛⲏ ⲛ̀ⲣⲉⲕϫⲁⲫⲁⲯ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب الزانيات صائدات الرجال

ⲫⲁⲯ// *II.* ب ,ⲡⲁⲯ// ص قَسَّمَ . قَسَمَ
-ⲁⲕⲫⲁⲯⲟⲩ ب قَسَّمها (مت ١٤ : ٩ - لو ٩ : ١٦)
-ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲫⲁⲯⲕ ⲉⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب جسدى الذى يُقسَم عنكم
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲯ]

ⲫⲁⲯ- *III.* ب *half* نصف (فى التراكيب)
-ⲟⲩⲫⲁⲯⲙⲁⲉⲓ ب نصف ذراع
-ⲫⲁⲯⲙⲟⲩ ب نصف مائت
-ⲁⲩⲉⲣⲫⲁⲯⲙⲟⲩ ب صاروا نصف أموات
-ⲟⲓ ⲙⲫⲁⲯⲙⲟⲩ ص ,ⲟ ⲙⲡⲁⲯⲙⲟⲩ ب بين حى وميت (لو ١٠ : ٣٠)
-ⲫⲁⲯⲗⲱⲙ ب ,ⲡⲁⲯⲗⲱⲙ ص ذابل . (دبلان)
-ⲫⲁⲯⲗⲱⲃⲉⲙ ب نصف مسلوق (إش ٥١ : ٢٠)

ⲫⲁⲯⲓ,ⲫⲁⲯ- ب ,ⲡⲁⲯⲉ,ⲡⲁⲯ- ص نصف *half* (حز ٤٠ : ٤٢)
-ⲃⲃⲁ ⲃϯ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲫⲁⲯⲓ ب ربوتين ونصف (٢٥٠٠٠) (حز ٤٥ : ٣)
-ⲧⲁⲗⲉ ⲙ̀ⲧⲟⲩⲕⲉⲫⲁⲯⲓ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ب أضِفْ إليها نصفها
• ⲫⲁⲯⲓ ⲛ̀-(ⲙ̀-),ⲛ̀ⲧⲉ ب نصف ...
(خر ٢٤ : ٦ - زكر ١٤ : ٢ - مز ٦ : ٢٣)
-ⲇⲉⲛ ϯⲫⲁⲯⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲃⲟⲟⲩ ب فى نصف النهار (لو ١٥ : ٩)
-ϯⲫⲁⲯⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲉϫⲱⲣⲉ ب نصف الليل (مت ٢٥ : ٦ - مر ١٣ : ٣٥)
• ⲉⲣⲫⲁⲯⲓ ب *be half, be midway* انتصفَ . صار نصفين
(لو ٧ : ١٤)
-ⲉⲧⲁⲧⲉⲣⲫⲁⲯⲓ ⲛⲟⲩⲱⲙ ب لما أكملوا نصف الأكل (فى منتصف الأكل)
-ⲛⲛⲟⲩⲉⲣ ϯⲫⲁⲯⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲟⲩⲉⲃⲟⲟⲩ ب لن ينصّفوا أيامهم (مز ٥٤ : ٢٠)
-ⲁⲩⲫⲁⲯⲟⲩ ⲁⲩⲁⲓⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲫⲁⲯⲓ ⲫⲁⲯⲓ ب قسّمها وجعلها أنصافاً
-ⲥⲟⲕ ⲉⲩⲟⲓ ⲙ̀ⲫⲁⲯⲓ ⲛⲯⲱ ب غرارة (مملوءة) نصفها رمل *sack half (full) of sand*
-ⲯⲁⲕϫⲱ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲯⲁϫⲉ ⲉⲩⲟ ⲙ̀ⲡⲁⲯⲉ ⲡⲁⲯⲉ ص تقول كلامكَ نص نص
-ⲁⲛⲕⲁ ⲡⲯⲁϫⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲩⲟ ⲙ̀ⲡⲁⲯⲉ ص تركنا الكلام فى منتصفه
• ⲫⲁⲯ- ب نصف (فى التراكيب)
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲯ]

ⲫⲁⲯⲱ// ب عَرَضَ . استعرَضَ
-ⲛⲓⲥⲉⲛⲧⲉⲣⲓⲟⲛ ⲁⲧⲫⲁⲯⲱⲉⲩ *(ⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ)* ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲡⲗⲁⲧⲓⲁ ب الجُند عرضوه (الشهيد) فى الشوارع
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲯⲉⲙ]

ⲫⲁⲯⲛⲓ ب ,ⲡⲁⲯⲛⲉ ص ١ . خدمة القدّاس *service*
-ϯⲛⲟⲩ ⲁ ⲧⲟⲧⲩ ϯⲙⲁϯ ⲉⲟⲩⲫⲁⲯⲛⲓ ⲉⲥⲥⲟⲧⲡ ب لقد حصل على خدمة أفضل (عب ٨ : ٦)
٢ . رسامة (قسمة) كاهن أو شمّاس . تنصيب *ordination*
-ⲁⲛⲟⲁⲙⲓⲟ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲫⲁⲯⲛⲓ ب أجرينا رسامته
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲯⲉⲛ]

ⲫⲁⲇ-,ⲫⲉⲇ- ب ,ⲡⲁⲇ-,ⲡⲉⲇ- ص مَزَّقَ
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁⲩⲫⲁⲇ ⲧⲉⲕⲯⲟⲛⲛ ? ب مَنْ مزّق قميصكَ ؟
• ⲫⲁⲇⲯⲧⲩⲭⲏ,ⲣⲉⲩⲫⲉⲇⲯⲧⲩⲭⲏ ب مُمزّق النفوس
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲇ]

ⲫⲁⲇⲉⲣ ب (ⲉⲩ) فاخِر . فاتِن . فائق . ساحِر *charmer, bewitching*
-ⲉⲧⲫⲁⲇⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب متفوقون . فائقون (دا ١ : ٢٠)
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲇⲉⲣ]

ⲫⲁⲇⲣⲓ *I.* ب ,ⲡⲁⲇⲣⲉ ص (π) ١ . دواء . عَقار
(مز ٥٧ : ٥ - لو ٤٦ : ١١) *drug, medicament*
-ⲁⲕⲙⲟⲣⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲫⲁⲇⲣⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب ربطتنى بكل الأدوية (القداس الغريغورى - الخولاجى)
• ⲫⲁⲇⲣⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب عقار سام (مُميت) (مر ١٦ : ١٨)
• ⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛⲟⲩⲁⲙⲥⲁⲣⲝ ب عقار كاوى (آكِل للجلد أو للحم)
• ⲉⲁⲛⲫⲁⲇⲣⲓ ⲉⲧϯⲭⲃⲟⲃ ب عقاقير مُبرِّدة (مُخفِّضة للحرارة)
٢ . علاج . مُداواة *medication, medical treatment*
-ⲛⲧⲉⲕϯⲙⲁϯ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩⲫⲁⲇⲣⲓ ب تَسَرَّ بمداواته
-ⲧⲁⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲙⲡⲁⲉⲣⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص أنواعَ العلاجات كلها
٣ . مواد . حوائج (البخور والبهارات وما شابهما)

مَحْنِي . مُنطرح . مُنكَفِيء . (eq) ص ,ⲡⲁⲉⲧ ب • ⲫⲁⲇⲧ
مُنكَس . مَقلوب . مُنبطح *thrown, inverted*
-ⲉⲫⲧⲱⲃⲉ ⲉⲫⲫⲁⲇⲧ ⲉⲃⲏⲣⲏ ب يصلي وهو منطرح
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲫⲱⲏⲣⲓ ⲫⲁⲇⲧ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲱⲫ ب وابنه مُنكفيء عليه
-ⲉⲫⲫⲁⲇⲧ ⲙⲡⲉⲗⲟⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲫⲓⲱⲧ ب ساجدا أمام الأب
-ⲉⲩⲡⲁⲉⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص معاشرين
-ⲛⲁⲣⲉ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲫⲁⲇⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب ما كان يرفع نظره (كانت عيناه إلى أسفل)
-ⲛⲉⲩⲉⲟ ⲉⲩⲡⲁⲉⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲭⲁⲓ ⲛⲕⲁⲉ ص وجوههم منكبة إلى الأرض
-ⲉⲧⲫⲁⲇⲧ ⲇⲁ ⲛⲁⲃⲁⲗⲁⲧⲭ ب مُنطرحون عند رجليّ
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲇⲧ]

ص ⲫⲁⲇⲧ-,ⲫⲁⲇⲧ// ب ,ⲡⲁⲉⲧ-,ⲡⲁⲉⲧ//
١ . سَكَبَ . صَبَّ . تدفّقَ . انسكَبَ . سالَ *pour, flow*
-ⲁ ⲡⲓⲙⲏⲛ ⲫⲁⲇⲧ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲱⲫ ب تدفّقَ الجمع عليه *crushed upon him*
٢ . سَفَكَ . أراقَ . أهرَقَ *shed* (= ⲭⲱⲡ,ⲫⲱⲛ ب)
• ⲁⲧⲫⲁⲇⲧⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب غير مُدمى
[راجع ص ⲧⲱⲇⲧ, ب ⲫⲱⲇⲧ]

ⲫⲁⲉⲟⲧ ب ,ⲡⲁⲉⲟⲧ ص (n) خَلْف . وَراء . ما هو وراء
hinder part, back [في ٣ : ١٣ – أع ٢٧ : ٤١]
• ⲉⲫⲁⲉⲟⲧ ب *to back, backward* إلى الوراء . إلى الخلف
[مز ٦ : ١٠ – إش ٣٠ : ٢١ – مت ٢٤ : ١٨ – يو ١٨ : ٦ – يو ٢٠ : ١٤ – أع ٢٤ : ٢٢]
• ⲓ ⲉⲫⲁⲉⲟⲧ ب ,ⲫⲓ ⲉⲡⲁⲉⲟⲧ ص تقهقرَ . رجع إلى الوراء
• ⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲫⲁⲉⲟⲧ ب استأنفَ
-ⲭⲛⲁⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲫⲁⲉⲟⲧ ⲛⲧⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ب سيستأنف القضية
• ⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ب *behind, after* خلف . وراء
[لك ٣٥ : ٥ – مز ٧٧ : ٥٧ – لو ١٩ : ١٤]
-ⲙⲁⲱⲉⲛⲁⲕ ⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲙⲟⲓ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ب اذهبْ خلفي يا شيطان [مر ٨ : ٣٣]
-ⲟⲩⲗⲁⲕⲟⲛ ⲉⲫⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲡⲓⲣⲟ ب طشت خلف الباب
-ⲛⲉⲧⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲙⲟ ,ⲛⲓⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲙⲟ دَبِّرْكَ . مؤخّرتُكَ . ذيولكَ (لو ١٣ : ٢٩)
ⲉⲟⲩ ⲙⲙⲟ ب
• ⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲡⲓⲭⲟⲓ ب مؤخر السفينة
• ⲉⲟⲛⲛⲟⲩ ⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲙⲟⲩ ب التالي له . التابع له (الآتي وراءه)
• ⲉⲓⲟⲩⲓ ⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ب ألقى وراء . تَرَكَ وراء . أهمَلَ
• ⲉⲣⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ب تأخّرَ . تخلّفَ [أع ٢٧ : ٢٩]
-ⲁ ⲡⲓⲁⲥⲧⲓⲟⲥ ⲉⲣⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ⲛⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب تخلّفَ التلميذ عن الأخوة
• ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲧ ب *behind, after* خلف . وراء
-ⲛⲟⲩⲉⲟ ⲁⲩⲫⲱⲛⲉ ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب وجوههم التفتتْ نحو الخلف [لو ٢ : ٣]
• ⲉⲣⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲧ ب *be behind, follow after* مشى وراء . تبعَ
-ⲙⲁⲣⲉ ⲧⲉⲛⲫⲁⲱⲓ ⲉⲣⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲡⲁⲓⲍⲱⲟⲛ ب فلنتبع نصفنا هذا الحيوان
-ⲁⲫⲉⲣⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲙⲟⲩ ب تبعه
• ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲫⲁⲉⲟⲧ ب من خلف [مز ٧٧ : ٦٢ – مر ٤ : ٣٨]

ⲫⲁⲭⲓ,ⲫⲟⲭⲓ ب ,ⲡⲟⲃⲉ ص (n) لوح خشب *plank*
[راجع ب ⲫⲟⲭⲓ]

ⲫⲉ ب ,ⲡⲉ ص (t) سماء *heaven, sky*
[لك ١ : ٢٦ – أى ١١ : ٨]

-ⲉⲁⲛⲫⲁⲇⲣⲓ ⲉⲩⲃⲏⲏⲩⲧ ب مواد صلبة
• ⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛⲉⲓⲕ ب ٤ . سِحْر . رُقية [مي ٥ : ١٢ – رؤ ٩ : ٢١]
-ⲭⲉ ⲏⲃⲣⲏ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲫⲁⲇⲣⲓ ⲁⲧⲥⲱⲣⲉ ⲛⲁⲉ ⲛⲓ-ⲉⲟⲛⲟⲥ ب لأن بأسحارك ضلّتْ الأمم
• ⲉⲣⲫⲁⲇⲣⲓ ب ,ⲣⲡⲁⲉⲣⲉ ص داوَى . عالَجَ . أبرأَ . شفَى *use drugs, heal, cure*
[إر ٢٨ : ٩ (٥١ : ٩ بوش) – هو ٦ : ١ – مت ٤ : ٢٣ – لو ٩ : ٩]
-ⲛⲧⲟⲩⲉⲣⲫⲁⲇⲣⲓ ⲉⲛⲟⲩⲉⲣⲇⲟⲩ ب ليداووا جراحاتهم
-ⲡⲓⲟⲩⲱⲱ ⲉⲫⲟⲓ ⲙⲫⲁⲇⲣⲓ ⲏⲧⲉ ⲡⲓⲗⲓⲕⲁⲉ ب الطعام علاج للأ
• ⲣⲉⲫⲉⲣⲫⲁⲇⲣⲓ ب *drug maker* صانع الدواء . صيدلي
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲣⲫⲁⲇⲣⲓ ب (t) مُداواة . عِلاج
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲣⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛⲉⲓⲕ ب (t) سِحْر . رُقية
• †ⲫⲁⲇⲣⲓ ب *give drugs, heal* شفَى . أبرأَ
• ⲣⲉⲫ†ⲫⲁⲇⲣⲓ ب *drug-giver* مُداوٍ
• ⲣⲉⲫ†ⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛⲉⲓⲕ ب *wizard* مُداوٍ بالسِحْر . ساحِر
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫ†ⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛⲉⲓⲕ ب (t) مُداواة بالسحر
magic, wizardy [عل ٥ : ٢٠]
• ⲙⲁⲛ†ⲫⲁⲇⲣⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲧⲁⲗⲃⲟ ص مستشفى
place of healing, hospital
• ⲃⲓⲫⲁⲇⲣⲓ ب ,ⲭⲓⲡⲁⲉⲣⲉ ص تداوَى . شُفِيَ
take drugs, be healed
• ⲙⲁⲛⲃⲓⲫⲁⲇⲣⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲭⲓⲡⲁⲉⲣⲉ ص صيدلية

ⲫⲁⲇⲣⲓ *II.* ب ,ⲡⲁⲉⲣⲉ ص (n) طلاء . صبغة
paint, colour
-ⲉⲁⲛⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲉⲧⲥⲉⲗⲥⲱⲗ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲍⲱⲧⲣⲁⲫⲓⲁ ⲏⲧⲉ ⲉⲁⲛⲫⲁⲇⲣⲓ ب أوانٍ مُزيَّنة بصور ذات ألوان
• ⲉⲁⲛⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛⲁⲟⲩⲓⲃⲁⲛ ب طلاءات مرقّطة الألوان
• ⲉⲁⲛⲫⲁⲇⲣⲓ ⲙⲫⲱⲧⲉ ب أصباغ للنقش
• ⲭⲓⲡⲁⲉⲣⲉ ص ,ⲃⲓⲫⲁⲇⲣⲓ ب اصطَبَغَ . تلوّن بطلاء
take colour, be dyed
• †ⲫⲁⲇⲣⲓ ب *give colour, dye* صبَغَ . لوّن . طلَى

ص ⲫⲁⲇⲧ-,ⲫⲁⲇⲧ// ب ,ⲡⲁⲉⲧ-,ⲡⲁⲉⲧ//
انطرَحَ . انبطَحَ . سقَطَ . انكبَّ . انكفأَ . خرَّ
(refl vb فعل منعكس) bend self, fall
-ⲁⲧⲫⲁⲇⲧⲟⲩ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲉⲛⲃⲁⲗⲁⲧⲭ ⲛⲓⲏⲥ ب خرّوا عند قدمي يسوع
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲭⲉⲛ ب ,*2.* ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب سقط على
-ⲁⲥⲫⲁⲇⲧⲥ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲫⲙⲟ† ب سقطتْ على أكتافه
-ⲁⲓⲫⲁⲇⲧ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲁⲉⲟ ب سقطتُ على وجهي
• *3.* ⲛ// ص ب انحنَى لِ
-ⲁⲥⲫⲁⲇⲧⲥ ⲛⲁⲩ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب انحنتْ له على الأرض
-ⲁⲩⲡⲁⲉⲧⲟⲩ ⲛⲁⲓ ص انحنوا له
• *4.* ⲇⲁⲧⲉⲛ ب سقط عند
-ⲁⲧⲫⲁⲇⲧⲟⲩ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲉⲛⲃⲁⲗⲁⲧⲭ ⲛⲓⲏⲥ ب خرّوا عند قدمَيْ يسوع
• *5.* ⲉⲓ ص
-ⲁⲩⲡⲁⲉⲧⲟⲩ ⲉⲓ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ انقلبوا على بعضهم بعضاً ص
• *6.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص ب
-†ⲡⲁⲉⲧ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲡⲕⲁⲉ †ⲟⲩⲱⲱⲧ ص أمرُ إلى الأرض ساجدا
• *7.* ⲉⲃⲟⲗ ب انكفأَ
-ⲛⲁⲥⲛⲁⲫⲁⲇⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲉⲥⲱⲏⲣⲓ ب كانت ستتكفيء على ابنها

-ⲁⲣⲭⲁⲓ ⲛⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲉⲧⲫⲉ ب رفع عينيه إلى السماء

• ⲛⲧⲉ ⲧⲫⲉ ب *of heaven* سَمائي

• ⲛⲁ ⲧⲫⲉ ب السمائيون

• ⲣⲉⲙⲙⲓⲫⲉ ب *of heaven* سماوي [١كو ١٥ : ٤٩]

-ⲛⲁⲓⲱⲉⲣ ⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲥ ⲛⲣⲉⲙⲙⲓⲫⲉ ب يستطيع أن يُحمل عقله سَمائيًا

• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲙⲓⲫⲉ ب *sky-colour, blue* لون سماوي

• ⲁⲗ ⲙⲓⲫⲉ ب *hail-stone* بَرَد السماء

• ⲫⲛⲟⲩⲓ ب ,ⲡⲛⲧ ص (ⲛ) سَمَوات

• ⲉⲣ ⲧⲫⲉ ب ,ⲣ̄ⲧⲡⲉ ص *be above, surmount* علا

• ⲛⲥⲁ ⲧⲡⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص أعلاه

[راجع أيضاً ص ⲡⲉ]

ⲫⲉⲓ *I.* ,ⲫⲏⲓ ب ,ⲡⲏⲓ ص (ⲟⲩ) *a leap* قفزة . وثبة

• ⲃⲓⲫⲉⲓ ب ١ ـ قَفَزَ . وَثَبَ . نَطَّ . دَبَّ

[أي ٦ : ١٠ - إش ٣٥ : ٦ - حز ٤٧ : ٩ - ١ع ٣ : ٨]

-ⲛⲁⲣⲃⲓⲫⲉⲓ ⲡⲉ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲣⲁⲱⲓ ب كان يقفز من الفرح

-ⲁⲣⲃⲟⲭⲓ ⲉⲃⲓⲫⲉⲓ ب حرى وهو يثب

-ⲁⲩⲃⲓⲫⲉⲓ ⲏⲭⲉ ⲛⲓⲃⲁⲗⲥⲓ ب قطعان الحقول قفزت [يؤ ١ : ١٧]

٢ ـ فاضَ . اندَفَعَ

-ⲉⲣⲃⲓⲫⲉⲓ ⲉⲧⲱⲟⲩⲥ ⲛⲉⲛⲉⲉⲉ ب يفيض إلى حياة أبدية [يو ٤ : ١٤]

ⲫⲉⲓ *II.* ,ⲫⲏⲓ ب ,ⲡⲏⲓ ص (ⲡ) *flea* برغوث

ⲫⲉⲗ ب (ⲡ) *bean* فول (نبات)

• ⲫⲁ ⲗⲁⲫⲉⲗ ب للأفل (ذات الفول الكثير)

ⲫⲉⲗⲟⲛⲏ ى (ⲧ) عباءة [٢تيمو ٤ : ١٣]

ⲫⲉⲗⲭⲓ ب ,ⲡⲗⲃⲉ,ⲡⲉⲗⲃⲉ ص (ⲟⲩ) ١ . خِرقة . *split, torn cloth, rag* قطعة قماش [أم ٢٣ : ٢١]

-ⲉⲁⲛⲫⲉⲗⲭⲓ ⲏⲧⲱⲓⲥ ب *rag of cloth* خِرَقٌ بالية [لو ٤٥ : ١١ (٢٨ : ١١ بروت)]

-ⲟⲧⲫⲉⲗⲭⲓ ⲏⲧⲉ ⲟⲛⲉⲧⲟⲓ ⲏⲕⲁⲙⲁ ب حفاض الحائض [إش ٦٤ : ٦]

٢ ـ رَثّ . مُمزَّق . بالٍ (بالي) *worn, old, ragged (adj صفة)*

-ⲟⲧⲫⲉⲗⲭⲓ ⲏⲉⲃⲱⲥ ⲏⲁⲡⲁⲥ ب ثوب بالٍ قديم

ragged garment [مت ٩ : ١٦]

• ⲉⲣⲫⲉⲗⲭⲓ ب ,ⲣ̄ⲡⲗⲃⲉ ص بَلِيَ . صار كُهْنَة . تقطّع *become ragged, old*

-ⲛⲓⲉⲃⲱⲥ ⲁⲧⲃⲓⲧ ⲁⲧⲉⲣⲫⲉⲗⲭⲓ ب الملابس بليت وصارت كُهْنَة

• ⲉⲣⲫⲉⲗⲭⲓ ⲫⲉⲗⲭⲓ ب *become rags* صار خِرقاً

• ⲟⲧⲫⲉⲗⲭⲓ ⲉⲩⲟⲓ ⲙⲙⲟⲧⲗⲉ ب قماش مشمّع [لعب قياسي]

ⲫⲉⲛ- ب ,ⲡⲉⲛ- ص *pour out* سَكَبَ . سَفَكَ

• ⲫⲉⲛⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب *pour out water* ١ ـ سكب ماء

urinate ٢ ـ تبوّلَ

-ⲁⲩⲱⲁⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲫⲉⲛⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب إذا خرج ليتبوّل

• ⲡⲙⲁ ⲛⲫⲉⲛⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب مَخرج البول

• ⲫⲉⲛⲍⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب سَفَكَ دماً

• ⲁⲧⲫⲉⲛⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب بدون سفك دم

without shedding blood

-ⲟⲩⲫⲓ ⲛⲁⲧⲫⲉⲛⲍⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب شهيد بدون سفك دم

[راجع الفعل ص ⲛⲱⲛ, ب ⲫⲱⲛ]

ⲫⲉⲛⲕ- ص ,ⲡⲛ̄ⲥ-,ⲡⲉⲛⲕ- ب نَحتَ

[راجع ب ⲫⲱⲛⲕ]

ⲫⲉⲛⲫⲱⲛ ب (ⲉⲕ) ١ . فاضَ . امتلأ لنهايته *overflow*

[أي ٢٩ : ٦]

-ⲉⲧⲫⲉⲛⲫⲱⲛ ⲛⲉⲣⲱⲧ ب تفيض لبناً

٢ . فائض . طافِح

-ⲟⲩⲱⲓ ⲉⲕⲫⲉⲛⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب كيلاً فائضاً [لو ٦ : ٣٨]

[راجع أيضاً ب ⲫⲉⲛⲡⲉⲛ]

ⲫⲉⲛⲍ- ب ١ . أدارَ . دَوَّرَ . حَوَّلَ *turn*

-ⲁⲕⲫⲉⲛⲍ ⲡⲉⲕⲉⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲧⲁⲓ ب حوّل وجهه إلى الحائط [إش ٣٨ : ٢]

٢ . قَلَبَ . قَلَّبَ

-ⲁⲕⲫⲉⲛⲍ ⲡⲓⲉⲛⲭⲁⲓⲛⲟⲩⲱⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲗⲁⲕⲉⲛⲧ ب قلّب الطعام في القِدر

[راجع ب ⲫⲱⲛⲍ]

ⲫⲉⲛⲭ- ب *overthrow, destroy* قَلَبَ . دَمَّرَ

[راجع الفعل ب ⲫⲱⲛⲭ]

ⲫⲉⲡⲣⲉ,ⲫⲓⲡⲣⲟⲛ ب (ⲡ) فلفل أسود [لعب]

ⲫⲉⲣ- *I.* ب رَوَى . شَرِحَ . انبَأَ

[راجع الفعل ب ⲫⲓⲣⲓ *I*]

ⲫⲉⲣ- *II.* ب ازهَرَ . انبَتَ

-ⲁⲕⲫⲉⲣ ⲉⲣⲏⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب ازهَرتْ . انبتت زهراً [مد ١٧ : ٨]

[راجع ب ⲫⲓⲣⲓ *II*]

ⲫⲉⲣ- *III.* ب لَمَعَ . أضاءَ

• ⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲩ,ⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲩⲧⲧ ب , ⲡⲣ̄ⲉⲓⲱⲟⲩ, ⲡⲉⲣⲉⲓⲱⲟⲩ ص (ⲉⲕ) لامع . مُضيء . مُشِع

[لا ٤ : ٨ - مر ٩ : ٣ - رؤ ١٥ : ٦]

-ⲥⲭⲏⲙⲁ ⲉⲧⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲩⲧⲧ ب شكل لامع . هيئة مضيئة

-ⲉⲁⲛⲉⲃⲱⲥ ⲉⲧⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲩ ب

ⲱⲟⲩ ص ملابس (ثياب) لامعة

[راجع الفعل ص ⲡⲉⲓⲣⲉ, ب ⲫⲓⲣⲓ *III*]

ⲫⲉⲣⲉⲙⲙⲁ ى (ⲡ) تبرُّع [عز ٣٥ : ٢٩]

ⲫⲉⲣⲕ- ب ,ⲡⲣ̄ⲕ-,ⲡⲉⲣⲕ- ص قَلَعَ . نَزَعَ . اقتَلَعَ *pluck, root out*

• ⲫⲉⲣⲕ ب (ⲉⲕ) منزوع . مقلوع

• ⲡⲓⲉⲧⲫⲉⲣⲕ ب الأقلَع (مشقوق الشفة العليا أو ذو أسنان متباعدة) *with split upper or with wide-set teeth*

[راجع الفعل ب ⲫⲱⲣⲕ]

ⲫⲉⲣⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ب ,ⲡⲉⲣⲉⲣⲁⲥⲟⲩ ص ١ . رأى حلماً . حَلُمَ *dream*

-ⲉⲧⲫⲉⲣⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ⲉⲓ ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲩ ب حالمون مضطجعون (في المضجع) [إش ٥٦ : ١٠]

٢ . فَسَّرَ حلماً

-ⲁⲩⲫⲉⲣ ⲙⲓⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲏⲧⲉ ⲛⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ب فَسَّرَ كل أحلام هؤلاء الرجال

• ⲣⲉⲩⲫⲉⲣⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ب ,ⲣⲉⲩⲡⲉⲣⲉⲣⲁⲥⲟⲩ ص ١ ـ صاحب أحلام

٢ ـ مفسّر أحلام

[راجع الفعل ب ⲫⲱⲣ]

ⲫⲉⲣⲥ- ب ,ⲡⲉⲣⲥ- ص ١ . اجتَهَدَ . وَتَّرَ

٢ . عَزَقَ (الأرض)

[راجع الفعل ص ⲡⲣ̄ⲥ, ب ⲫⲱⲣⲥ]

ⲫⲉⲣⲫⲱⲣ// ب بَسَطَ . فَرَدَ . فَرْفَرَ . نَكَشَ
-ⲁⲧⲫⲉⲣⲫⲱⲣⲧ ⲁⲧⲭⲁⲧ ⲉⲃⲏⲓ ب طرحوني وتركوني
• ⲫⲉⲣⲫⲱⲣ ب (eq) منبسِط .مفرود .مفروش .منكوش .مفرفر
-ⲉⲃⲱⲥ ⲉⲧⲫⲉⲣⲫⲱⲣ ب ملابس مُمزَّقة (أو منكوشة) [لو ٢٤ : ٤٥]
[راجع الفعل ب ⲫⲟⲣⲡⲉⲣ]

ⲫⲉⲣⲡⲱ- ب ,ⲡⲉⲣⲡⲱ- ص فَرَشَ . بَسَطَ *spread*
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲣⲡ]

ⲫⲉⲣϫ- ب ,ⲡⲣ̄ϫ-,ⲡⲉⲣϫ- ص فَصَلَ . قَسَّمَ . فَلَقَ . فَرَّقَ *divide, separate*
• ⲫⲉⲣϫⲣⲱ// ب ١ ـ فَصَلَ الفكين . شَرَمَ *expand mouth*
٢ ـ تثاءبَ *yawn*
• ⲡⲣ̄ϫⲣⲁⲧ// ص فَرْشَحَ
-ⲡⲉⲣϫⲣⲁⲧⲕ ص (برحلاتك) فرشح رحليك
• ⲫⲉⲣϫⲗⲁⲥ ب بَلْبَلَ (الألسنة)
-ⲛⲧⲉⲛⲫⲉⲣϫ ⲡⲟⲩⲗⲁⲥ ب وبلبل ألسنتهم [تك ١١ : ٧]
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲣϫ]

ⲫⲉⲥ- ب ,ⲡⲉⲥ-,ⲡⲉⲥⲧ- ص طَبَخَ
-ⲛ̄ⲧⲁⲩⲡⲉⲥ ⲡⲉⲥⲟⲟⲩ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲛ̄ⲧⲁⲩϫⲉⲃϫⲱⲱⲥ ص بطبخوا الحروف بل شووه
[راجع الفعل ب ⲫⲓⲥⲓ]

ⲫⲉⲧⲫⲱⲧ// ب قَطَعَ . قَتَفَتْ *cut down*
-ⲁⲩⲟⲣⲉ ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲫⲉⲧⲫⲱⲧⲟⲩ ب جعل الجند يقرقونهم
• ⲫⲉⲧⲫⲱⲧ ب (eq) مُقَطَّع . (مقتفت)
-ⲉⲁⲛⲉⲏⲕⲓ ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲙⲉⲗⲟⲥ ⲫⲉⲧⲫⲱⲧ ب فقراء أعضاؤهم مُمزَّقة (مقطعة)
[راجع الفعل ب ⲫⲉⲧⲫⲉⲧ]

ⲫⲉⲩ- ب ,ⲡⲉⲩ- ص قَسَّمَ *divide*
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲩ]

ⲫⲉⲃ- *I.* ,ⲫⲁⲃ- ب ,ⲡⲉⲃ-,ⲡⲁⲃ- ص مَزَّقَ *break, tear*
• ⲣⲉⲕⲫⲉⲃⲯⲩⲭⲏ ب مُمزِّق النفوس
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲃ]

ⲫⲉⲃ *II.* ب (π) بطيخ (فاكهة) *melon*

ⲫⲉⲋ- ب ,ⲡⲉ̄ⲋ-,ⲡⲉⲋ- ص وَصَلَ . وَصَّلَ . شَيَّعَ
-ϯⲛⲁⲫⲉⲋ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب سأوصلكم
-ⲁⲣⲉ ϯⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲫⲉⲋ ⲙⲁ ⲡⲓⲕⲉ ⲙⲁⲧⲁⲧⲕ ⲁⲛ ب ليس الركوع وحده دليل على التوبة
• ⲫⲉⲋ ب ,ⲡⲏⲋ ص (eq) واصِل . قادِم . مُدرِك
-ⲫⲏⲉⲧⲫⲉⲋ ⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲩⲱⲙ ⲙ̄ⲡⲧ ب الذى يتوصَّل إلى ارادة ا
• ⲛⲉⲧⲫⲉⲋ ب الواصلون . المدركون [مز١١٧: ٢٦]
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲋ]

ⲫⲏ ب ,ⲡⲏ ص ذاك . ذلك *that*
-ⲫⲁⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲃⲏ ب ,ⲡⲁⲓⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲡⲏ ص هذا أكثر من ذلك
• ⲫⲏⲉⲧⲉ,ⲫⲏⲉⲧ- ب الذى
• ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲙ̄ⲙⲁⲩ ب ذاك . ذلك (الذى هناك)
-ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲙ̄ⲙⲟⲛⲧⲉⲕ ⲉⲥⲫⲟⲩⲱⲓ ⲙ̄ⲙⲁⲩ ب الذى ليس له عمل ملاحة (النملة) [أم ٦ : ٧]

ⲫⲏⲓ.ⲫⲉⲓ ب ,ⲡⲏⲓ ص (π) ١ . برغوث *flea*

٢ . وَثْبَة . قَفْزَة *leap*
[راجع ص ⲡⲏⲓ, ب ⲫⲉⲓ]

ⲫⲏⲛ ب ,ⲡⲏⲛ ص (eq) مَهروق . مَسكوب . مَسفوك . مُنسكِب
-ⲛⲓⲥⲁϫⲓ ⲏⲧⲉ ⲣⲱⲕ ⲉⲧⲫⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲁⲏⲣ ب كلامه ضائع (رايح) فى الهواء
[راجع ب ⲫⲱⲛ]

ⲫⲏⲣⲡ *I.* ب ,ⲡⲏⲣⲡ ص (π) ١ . (مادة) حمراء . سلاقون *red coloured substance* [لا ٢٢ : ١٤]
٢ . لون أحمر قرمزى
• ⲁⲟⲩⲁⲛ ⲗ̈ⲫⲏⲣⲡ ب ,ⲁⲩⲁⲛ ⲗ̈ⲡⲣⲏⲡ ص لون احمر قرمزى
٣ . أشقر [لا ١٣ : ٣٠]
٤ . آفة (حشرة) زراعية حمراء *red blight*
٥ . صدأ *rust*
[راجع أيضاً ص ⲡⲏⲣⲡ]

ⲫⲏⲣⲡ *II.* ب ,ⲡⲏⲣⲡ ص (eq) ناضِج . (مستوى) . مُحَمَّر (لب)
• ⲉⲣⲫⲏⲣⲡ ب حَمْصَ . أنضَجَ (سَوَّى)

ⲫⲏⲧ ب ,ⲡⲏⲧ ص (eq) هارِب . جارٍ (جارى)
-ⲉⲓⲫⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲙⲙⲁ ⲉⲙⲙⲁ ب (أنا) هارب من مكان إلى مكان
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲧ]

ⲫⲏⲧⲧⲉ,ⲫⲉⲧⲧⲉ ب ,ⲡ̄ⲧⲧⲉ ص (ⲧ) قَوْس قُزَح *rain-bow*

ⲫⲏⲯ ب ,ⲡⲏⲯ ص (eq) مُنقسِم . مُقَسَّم . مَقسوم . مَشقوق
-ⲛⲓⲥⲱⲙⲁ ⲉⲧⲫⲏⲯ ب الأجساد المشقوقة [تك ١٥ : ١١]
الأجساد المقسومة [تك ١٥ : ١٧]
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲯ]

ⲫⲏⲋ ب ,ⲡⲏⲋ ص (eq) مُمزَّق
-ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲋⲃⲱⲥ ⲫⲏⲋ ب ملابسهم مُمزَّقة [لو ٤٨ : ٥]
١ ـ شَقّ . مَزْع . كِسْرَة . شَظِيَّة (ⲧ) ص ⲫⲏⲋⲓ ب ,ⲡⲁⲋⲉ • *fragment, small part broken off*
٢ ـ تَمزُّق *tearing*
-ⲫⲏⲋⲓ ⲏⲣⲱϫⲉ ب تشقيق الحطب
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲋ]

ⲫⲏϫ ب ,ⲡⲏⲃ ص (eq) مَشقوق . مَفصول (لب)
[راجع الفعل ب ⲫⲱϫⲓ]

ⲫⲑⲟⲛⲟⲥ ى (π) حَسَدٌ

ⲫⲓ ب,ⲡⲉⲓ,ⲡⲓ ص (ⲧ) قُبْلَة (بوسة) *kiss*
[لو ٢٢ : ٤٨ – ٢كو ١٣ : ١٢]
-ⲧⲉⲫⲡⲓ ⲟⲩⲡⲓ ⲧⲉ ⲛⲁⲥⲁⲡⲏ ص قبلته قبلة مَحبَّة
-ⲙⲡⲉⲥⲟⲩⲱⲛ ⲉⲃⲓ ⲛⲧⲁⲫⲓ ب تُرِدْ أن تأخذ قبلتى
• ϯⲫⲓ ب ,ϯⲡⲓ ص قَبَّلَ . لَثَمَ *give kiss*
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب
-ⲁⲩϯⲫⲓ ⲉⲛⲟⲩⲉⲣⲛⲟⲩ ب قَبَّلوا بعضهم بعضاً
-ⲁⲫϯⲫⲓ ⲉⲛⲉⲫϫⲓϫ ب قَبَّلَ يديه
• *2.* ⲉⲣⲉⲛ,ⲉⲣⲱ// ب ,ⲉⲣⲛ̄,ⲉⲣⲱ// ص [تك ٢٩ : ١٣ – أم ٧ : ١٣ – مت ٢٦ : ٤٨]
-ⲁⲫϯⲫⲓ ⲉⲣⲱⲫ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ب قَبَّل فمه وعينيه
-ⲁⲫϯⲫⲓ ⲉⲣⲱⲫ ⲛ̄ ⲓ̅ⲱ̅ⲁ ب قَبَّل فم يوحنا

-ⲁⲩⲧ ⲫⲓ ⲉⲣⲏ ⲧⲉⲩⲙⲉⲥⲧⲉⲛⲉⲏⲧ ص قُبَيل صدره

• 3. ⲉⲉⲣⲉⲛ ب

-ⲁⲩⲧⲫⲓ ⲉⲉⲣⲉⲛ ⲛⲉⲩⲱⲏⲣⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲩⲱⲉⲣⲓ ب قُبَيل بنيه وبناته (تك ٣١ : ٥٥)

• 4. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ب

-ⲁⲩⲧⲫⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲣⲱⲩⲕ ب قُبَيل فمه

• 5. ⲉϫⲉⲛ ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲏⲛ ص

-ⲁⲩⲧⲫⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲧⲉⲩⲁⲫⲉ ب قُبَيل رأسه (بأس على راسه)

-ⲁⲩⲡⲁⲉⲧⲩ ⲉⲁ ⲛⲉⲩⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲉⲩⲧⲡⲉⲓ ⲉϫⲟⲟⲩ ص سقط عند قدميه وهو يقبّلهما

• 6. ⲛ- ص.ب

-ⲁⲩⲧⲫⲓ ⲛⲛⲓⲉⲣⲃⲱⲧ ب قَبْلَ الخروج

• ⲙⲁⲫⲓ, ⲙⲁ ⲛⲟⲩⲫⲓ ب قَبْلَ (فعل أمر)

ⲫⲓⲏ I. ب (ⲧ) *sprout, blossom* فَرْخٌ . نَبْت . نَبْتَةٌ . بُرْعُمٌ

-ⲧⲫⲓⲏ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ب نَبْت أصلها

(دا ٤ : ١٢ (٤ : ١٥ ع)

-ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲉⲛ ⲫⲓⲏ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲫⲓⲣⲓ ⲉⲣⲏⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب (عصا هارون) أخرجت فروعا وأزهرت زهرا (عد ١٧ : ٨)

ⲫⲓⲏ II. ب (ⲡ)

١ . نُطْفَة . زَرْع . بِذْرٌ (لب) *seed* (= ϫⲣⲟϫ)

٢ . علّة . سبب . داعٍ . موجب *cause, excuse* (=ⲗⲱⲓⲥⲓ ب)

٣ . قاعدة . مبدأ . قانون . أصل

• ⲉⲁⲛⲫⲓⲏ ب أولويات . قواعد

ⲫⲓⲛ ب ,ⲡⲓⲛ ص (ⲡ) *mouse* فأر . جرذ [لا ١١ : ٩- إش ٦٦ : ١٧]

• ⲛⲟⲃ ⲙⲡⲓⲛ,ⲟⲟ ⲙⲫⲓⲛ ب (ⲡ) عِرْسَة

• ⲁⲟⲧⲁⲛ ⲙⲫⲓⲛ ب *mouse-coloured* لون فيراني

-ⲟⲩⲁⲉ ⲡⲓⲛ ⲟⲩⲁⲉ ⲡⲏⲣⲱ ⲉⲓⲛ ⲧⲉⲫⲥⲱⲱⲩⲉ ب ولا فأر ولا آفة في حقله

-ⲛⲉⲓⲡⲓⲛ ⲉⲱⲁⲧⲱⲱⲡⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲛⲧ ص هذه الفئران التي تسكن في القلب

ⲫⲓⲣⲓ I. ,ⲫⲉⲣ- ب ,ⲡⲉⲓⲣⲉ,ⲡⲓⲣⲉ,ⲡⲣⲣⲉ- ص

١ . أعلَنَ . أخبَرَ . أنبَأ *proclaim, announce, tell*

-ⲁϫⲃⲣⲉⲫⲫⲓⲣⲓ ⲛⲁⲏⲧⲉ ⲏϫⲉ ⲡⲓⲙⲁⲧⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲛⲧⲉ ⲏϫⲓⲙⲓⲱⲓⲥⲓ ⲙⲡⲭⲥ ب محبته يعلن فيها سر ميلاد المسيح

٢ . حَدَّثَ . قَصَّ . رَوَى . أرَّخَ . حَكَى *tell story, write history*

٣ . شَرَحَ . أوضَحَ . سَرَدَ

٤ . أشادَ بِـ . نادَى بِـ

- مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ- ب تَحَدَّثَ عن . تَحَدَّثَ بِـ

-ⲛⲁⲧⲫⲓⲣⲓ ⲉⲧⲉⲫⲙⲉⲧϫⲱⲣⲓ ب كانوا يتحدّثون عن قوته

-ⲛⲛⲉⲧⲉ ⲱⲁⲧⲫⲓⲣⲓ ⲉⲛⲟⲩⲣⲁⲛ ب الذين يُشاد بذكرهم (تذكر أسماؤهم)

-ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲱⲁⲛⲑⲙⲁⲁⲃⲧ ⲛⲁⲧⲱⲫⲓⲣⲓ ⲉⲣⲟⲥ ب تعظّمكَ الذي لا يوصَف (لا يُخبَر به) [القدس الفيكوري – الحولاجي]

-ⲁⲫⲫⲓⲣⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب احتفَلَ بهم . كرَّمهم . أشادَ بذِكرهم

-ⲉⲧⲉⲫⲓⲣⲓ ⲉⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲏⲕⲁⲉⲓ ⲧⲏⲣⲟ ب يتحدّثون باسمكَ في كل الدنيا (الأرض)

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲫⲓⲣⲓ ⲉⲡⲓⲛⲁⲩ ب فلنعلن عن الوقت

-ⲫⲏⲉⲧⲁⲛⲉⲣⲱⲟⲣⲡ ⲏⲫⲓⲣⲓ ⲉⲣⲟⲟ ب ما سبق أن أوضحناه . الموضّح بعاليه

-ⲧⲛⲁⲥⲱⲗⲡ ⲙⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲫ ⲡⲁⲓⲣⲁⲛ ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲣⲱⲕ ب سأقطع لسانكَ قبل أن تذكر اسم يسوع هذا بفمك

• 2. ⲉⲑⲃⲉ ب *tell of, talk of* أخبر عن (عب ١١ : ٣٢)

-ⲛⲧⲉⲛⲫⲓⲣⲓ ⲉⲑⲃⲉ ⲛⲉⲫⲁⲣⲉⲧⲏ ب لتتحدث عن فضائله

• 3. ⲃⲁⲧⲉⲛ ب *tell to* تكلم مع . قصَّ على

-ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲧⲁⲫⲓⲣⲓ ⲃⲁⲧⲟⲧⲕ ϫⲉ ... ب استمعْ ... فأنصِتْ عليكَ أن ...

• 4. ⲉⲃⲟⲗ ب

١ - أوضَحَ . اتَّضَحَ

٢ - فَسَّرَ (حلماً)

• ⲫⲓⲣⲓ ب ,ⲡⲓⲣⲉ ص (ⲡ) *tale* ١ - رواية . حكاية . قصّة

٢ - تاريخ *history*

-ⲡⲓⲫⲓⲣⲓ ⲏⲁⲡⲁⲥ ب التاريخ القديم (لب)

٣ - توضيح . شرح حالة . سَرْد . وصْف *epithet, citation*

• ⲛⲓⲫⲓⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲫⲣⲱⲙⲓ ب أوصاف الانسان أو نعوته *epithets of man*

٤ - موضوع للحديث [لث ٢٨ : ٣٧]

• ϫⲓⲛⲫⲓⲣⲓ ب ,ⲅⲓⲛⲡⲓⲣⲉ ص (ⲡ) اعلان . اشادة بِـ *showing forth*

-ⲉⲏϫⲓⲛⲫⲓⲣⲓ ⲉⲡⲉⲕⲛⲁⲓ ب للإشادة برحمتك [مز ٩١ : ١]

• ⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲧ,ⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲧⲧ,ⲫⲟⲣⲓ ب ,ⲡⲣⲉⲓⲱⲟⲧ, ⲡⲉⲣⲉⲓⲱⲟⲧ,ⲡⲟⲣⲉ ص (ⲉⲕ) واضح . بَيِّن . جَلِي . مُعلَن

ⲫⲓⲣⲓ II. ,ⲫⲉⲣ- ب ,ⲡⲉⲓⲣⲉ,ⲡⲣⲣⲉ ص (ⲉⲃⲟⲗ)

١ . نَبَتَ . طَلَعَ . نَمَا (إش ٦١ : ١١)

-

ⲫⲓⲣⲓ ب وكل عُشب البرية ينبت بعد

-ⲡⲉⲛⲟⲥ ⲉⲧⲁⲕⲫⲓⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲓⲟⲩⲇⲁ ب ربنا قد طلع من يهوذا (عب ٧ : ٢٤)

-ⲁ ⲧⲃⲟⲓⲏⲧ ⲫⲓⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲕⲉⲥⲟⲡ ب اليقطينة نَمَتْ (طلعت) ثانية

٢ - أزهَرَ . أفرَخَ . طَرَحَ (للنبات)

[تك ٢ : ٥ – لا ١٣ : ١٢ – عد ١٧ : ٨ – أى ٨ : ١١ – أى ١٤ : ١٢ – مز ٧١ : ١٥ – مز ٩١ : ١٠ – إش ٣٥ : ١ – عب ٩ : ٤]

-ⲉⲣⲉ ⲧⲃⲱⲛⲁⲗⲟⲗ ⲫⲓⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب الكرمة طرحت [عا ٩ : ١٤]

-ⲁ ⲛⲓⲱⲱⲛⲏ ⲫⲓⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲉⲁⲛϫⲱⲃⲓ ب الأشجار أخرجت ورقا

٣ . نَوَّرَ . تَفَتَّحَ [مز ٢٧ : ٧]

-ⲡⲓⲃⲉⲣⲧ ⲁⲩⲫⲓⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب الورد تفتح

٤ . نَشَأَ . تَرَبَّى . تَرَعْرَعَ (للانسان)

• -ⲁⲩⲫⲓⲣⲓ ⲏϫⲉ ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲏⲛⲓ ب نشأ هذا الرجل في عائلة كبيرة

٥ . سَرَى . انتشَرَ (للمرض)

-ⲡⲓⲱⲱⲛⲓ ⲁⲩⲫⲓⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲫⲙⲉⲗⲟⲥ ب انتشر المرض في أطرافه

٦ . أبدَى اهتماماً

-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲫⲓⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲙⲉⲛⲓ ⲉⲟⲃⲏⲧ ب أبديتم اهتماماً بي [في ٤ : ١٠]

• ⲫⲓⲣⲓ ب ,ⲡⲓⲣⲉ ص (ⲡ) ١ - نَبْتٌ . تفتح . افراخ (للنبات) *bloom*

٢ - نشأة . تربية (للانسان)

٣ - سريان

• ⲫⲟⲣⲓ ب ,ⲡⲟⲣⲉ ص (ⲉⲃⲟⲗ) (ⲉⲕ) يانع . ناضِر . مُثمِر . مزدهر . مُتفتح

-ⲛⲉⲕϫⲱⲃⲓ ⲉⲩⲫⲟⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب أوراقها مزهرة (يانعة . ناضرة)

-ⲟⲩⲃⲱⲛⲁⲗⲟⲗ ⲉⲟⲫⲟⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲥⲉⲛ ⲉⲁⲛⲉⲙⲁⲉ ⲉⲧⲙⲉⲉ ⲛⲁⲗⲟⲗ ب كرمة مُثمرة أخرجت عناقيد مُلآنة عنباً

• ⲡⲉⲧⲫⲟⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب المزهر . اليانع . الناضر . العائش في رغد (أي ٣٠ : ١٢)

ⲫⲓⲣⲓ *III.*,ⲫⲉⲣ- ب ,ⲡⲉⲓⲣⲉ,ⲡⲓⲣⲉ,ⲡ̄ⲣⲣⲉ ص

١ . لَمَعَ . أضاءَ . سَطَعَ . تلألأ . أشعَّ . شَعْشَعَ . ابرَقَ . اشرَقَ
come forth to light, be radiant, shine
[٢بط ١ : ١٩ – حز ٢١ : ٢٨]

-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲛⲉⲧⲕⲁϯ ⲉⲧⲉⲫⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲙ̀ⲡⲓⲟⲧⲱⲓⲛⲓ
والفاهمون يضيئون مثل النور [دا ١٢ : ٣] ب

-ⲁ ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲟⲩⲱϣ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲧⲉⲙ ϧⲣⲏ ⲫⲓⲣⲓ
اشتهى الشيطان أن لا يدع ب ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ⲛ̀ⲕⲁⲉⲓ
الشمس تشرق على الأرض (لمب)

٢ . زَهَا . ازدَهَرَ

-ⲉⲩⲉⲫⲓⲣⲓ ⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲍⲉ ⲟⲩⲱⲛϩ ب تزهو لكَ الحياة
[أي ١١ : ١٧]

٣ . صَقَلَ (للسيف)

• ⲟⲣⲉ ... ⲫⲓⲣⲓ ب
-ⲧⲉⲩⲥⲛⲏⲓ ϧⲙⲁϧⲣⲉⲥⲫⲓⲣⲓ ب صَقَلَ سيفه

• **ⲫⲟⲣⲓ,ⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲧ,ⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲧⲧ** ب ,ⲡⲟⲣⲉ,
ⲡ̄ⲣⲉⲓⲱⲟⲧ ص (ⲉⲩ) *bright* ١ - لامع . مُضيء . مُشِع
[دا ٤ : ٨ – مر ٩ : ٣ – رؤ ١٥ : ٦]

-ⲉⲁⲛⲥⲛⲏⲓ ⲉⲧⲫⲟⲣⲓ ب سيوف مَصقولة (لامعة)
-ⲟⲩⲥⲭⲏⲙⲁ ⲉⲧⲫⲉⲣⲓⲱⲟⲧⲧ ب شكل لامع . هيئة مُضيئة

٢ - مزدهر . زاهٍ

-ⲉⲁⲛⲉⲃⲱⲥ ⲉⲧⲫⲟⲣⲓ ب ملابس زاهية [يع ٢ : ٢]
-ⲟⲩⲉⲃⲥⲱ ⲉⲥⲡ̄ⲣⲓⲱⲟⲧ ص ثوب لامع

• **ⲫⲓⲣⲓ** ب ,ⲡⲓⲣⲉ ص (ⲡ) ١ - لَمعان . ضياء [إش ٦٠ : ٣]
-ⲡⲡⲓⲣⲉ ⲛ ⲛⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ اللمعان ص
أو ظهور النور
-ⲡⲡⲓⲣⲉ ⲙ̀ⲙⲉⲁⲧ ص لَمعان الفضّة
-ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲓ̄ⲱ̄ⲁ̄ ⲇⲉⲛ ⲧⲟⲩⲙⲏϯ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲫⲓⲣⲓ
أبرنا يوحنا في وسطهم بلمعان عَجيب ب ⲛⲱⲫⲓⲣⲓ

٢ نقاوة . صفاء . شفافية [مر ٢٤ : ١٠]

٣ - بَهاء . رَوْنَق

٤ - شعاع . اشعاع [يا ٥ : ٣]

• ⲫⲓⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲡ)
• ϯⲥⲓⲛⲫⲓⲣⲓ ⲛⲉⲟⲩⲱ ب ازدهار
• ⲙⲁⲙⲫⲓⲣⲓ ب ,ⲙⲁⲙⲡⲓⲣⲉ ص مَشرِق
place of coming forth of sun (مكان اشعاع الشمس)
[عد ٢٤ : ١٠] (= ⲙⲁⲛⲱⲁⲓ ب)

ⲫⲓⲣⲫⲓⲟⲛ ب (ⲡ) كراوية (لمب)

ⲫⲓⲥⲓ *I.*,ⲫⲉⲥ-,ⲫⲁⲥ-,ⲫⲁⲥ/ ب ,ⲡⲓⲥⲉ,ⲡⲓⲥ,
ⲡⲉⲥ-,ⲡⲁⲥⲧ-,ⲡⲁⲥⲧ/,ⲡⲓⲥⲧ/ ص

١ . طَبَخَ . أنضَجَ . طَهَى . سَوّى . شَوَى . خَبَزَ
cook, boil, bake (فعل متعدى vb tr)
[عر ١٦ : ٢٣ – تث ١٦ : ٧ – إش ٤٤ : ١٥]

٢ . نَضُجَ . (استَوَى) *be cooked* (فعل لازم vb intr) [دا ١٢ : ١٠]

• ⲫⲓⲥⲓ ب ,ⲡⲓⲥⲉ ص (ⲡ) ١ - طَبْخ . انضاج *cooking*
٢ - طبيخ [تك ٢٥ : ٣] *thing cooked*
-ϯⲱⲓⲱ ⲉⲥⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲡⲓⲫⲓⲥⲓ ب الطاهي يغلي بالطبيخ
-ⲥⲉⲙⲉⲓ ⲛ̀ⲑⲉⲁⲛⲫⲓⲥⲓ ب يُحبون الطبيخ [هو ٣ : ١]
• ⲁⲧⲫⲓⲥⲓ ب *uncooked, raw* دون طَبْخ . خام
-ⲛⲟⲩⲃ ⲛⲁⲧⲫⲓⲥⲓ ب ذهب خام
• ⲁⲧⲫⲁⲥ/ ب نَيء . غير ناضج
• ⲫⲁⲥⲓ ب ,ⲡⲁⲥⲉ ص (ⲟⲩ) ١ - طبيخ *cooked food*

٢ - طَبْخ *cooking*
• ⲡⲉⲕⲫⲓⲥⲓ ب طاهي . طبّاخ
• ⲡⲉⲕⲫⲉⲥⲥⲟϫⲉⲛ,ⲫⲁⲥⲥⲟϫⲉⲛ ب ,ⲡⲉⲕⲡⲉⲥⲥⲟⲃⲛ
عطّار . طابخ العطور *perfume-boiler* ص
• ϫⲓⲛⲫⲓⲥⲓ ب ,ⲃⲓⲛⲛⲓⲥⲉ ص طَبْخ . طَهْي . تَسْوِيَة
cooking, boiling
-ⲧⲃⲓⲛⲛⲓⲥⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲁⲗⲏⲧ ص تسوية (طبخ) الطائر
• ⲙⲉⲧⲫⲓⲥⲓ ب (ⲧ) فن الطَبْخ
• ⲫⲟⲥⲓ ب ,ⲡⲟⲥⲉ,ⲡⲏⲥ ص (ⲉⲩ) مطبوخ *cooked*
[خر ١٢ : ٩ – أى ٨ : ١٦ – رؤ ١ : ١٥]

[راجع أيضاً ب ⲫⲁⲥ/]

ⲫⲓⲥⲓ *II.*,ⲫⲉⲥ-,ⲫⲁⲥ-,ⲫⲁⲥ/ ب ,ⲡⲓⲥⲉ,ⲡⲓⲥ,
ⲡⲉⲥ-,ⲡⲁⲥⲧ-,ⲡⲁⲥⲧ/,ⲡⲓⲥⲧ/ ص

١ . حَمّى . نَقّى (طَهّرَ) بالنار . مَحّصَ . صَهَرَ (فعل متعدى vb tr)
melt [لك ١١ : ٣]

٢ . تنقّى (تطهّرَ) بالنار . تمحّصَ . انصَهَرَ
be melted (فعل لازم vb intr)

• ⲁⲧⲫⲓⲥⲓ ب *unmolten* دون تمحيص . دون صهر
-ⲛⲟⲩⲃ ⲛⲁⲧⲫⲓⲥⲓ ب ذهب غير مُمحّص . ذهب غير مُنصهر
• ϫⲓⲛⲫⲓⲥⲓ ب ,ⲃⲓⲛⲛⲓⲥⲉ ص تنقية (تطهير) بالنار . تمحيص
refining, melting صَهْر [دا ١١ : ٣٥]
• ⲫⲟⲥⲓ ب ,ⲡⲟⲥⲉ,ⲡⲏⲥ ص (ⲉⲩ) مُصَفّى . مُمحّص
molten
-ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ ⲉⲩⲫⲟⲥⲓ ب ذهب مُصَفّى [رؤ ٣ : ١٨]
-ⲟⲩⲉⲁⲧ ⲉⲩⲫⲟⲥⲓ ب فضّة محمية [أم ١٠ : ٢٠]
-ⲟⲩⲉⲟⲩⲧ ⲉⲩⲡⲟⲥⲉ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲉⲣⲡ ص نحاس مُمحّص في الأتون
• ⲣⲉⲕⲫⲟⲥⲓ ب *metal-founder* سبّاك معادن

ⲫⲓϯ ب ,ⲡⲓⲧⲉ ص (ⲧ) *bow* قَوْس (آلة حربية قديمة)
[تك ٩ : ١٣ ، ١٤ ، ١٦–تث ٤٩ : ١٣–أى ٢٠ : ٢٤–هو ٧ : ١٦–رؤ ٦ : ٢]

ⲫⲗⲉⲥⲙ,ⲫⲗⲉⲕⲙⲁ ى (ⲡ) بَلْغَم

ⲫⲗⲏⲟⲩ,ⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب باطل . عَبَثٌ
[راجع ى ب ⲉⲫⲗⲏⲟⲩ]

ⲫⲟⲓ,ⲫⲱⲓ ب ,ⲡⲟⲓ ص (ⲡ)

١ . مصطبة . دَرَج . عتبة الدَرَج . مُدَرَّج *bench*
-ϯⲫⲟⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲡⲩⲗⲏ ب عتبة الباب

٢ . رواق . دهليز (لمب)
[راجع أيضاً ب ⲫⲱⲓ]

ⲫⲟⲗⲉ/ ب ,ⲡⲟⲗⲉ/ ص *to wound* جَرَحَ . شجّ
• ⲫⲟⲗⲉⲕ ب (ⲡ) *wounded person* جَريح
• ⲛⲛⲉⲧⲟⲓ ⲙ̀ⲫⲟⲗⲉⲕ ب الجرحى
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲗⲉ, ب ⲫⲱⲗⲉ]

ⲫⲟⲗϫ/ ب ,ⲡⲟⲗⲃ/ ص ١ . فَصَلَ بين . فَضّ النزاع
settle an affair
-ⲙⲏ ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲓⲛⲓ ⲛⲏⲓ
ألَمْ تحضروا لي هذه القضية لأفصل فيها ب ⲫⲟⲗϫⲕ

٢ . شَقّ . فَلَقَ . فَصَلَ . انشَقّ
٣ . أعتَقَ . عَتَقَ . افرجَ عن . عُتِقَ . انعتَقَ
٤ . اتّفَقَ . رَضِيَ
٥ . أعفَى عن . مَيَّزَ
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲗϫ]

ⲫⲟⲗⲭⲣⲟ ب *expand mouth, yawn* تثاءَبَ . فَغَرَ فاه
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲗⲭ]

ⲫⲟⲛⲁ ب ,ⲡⲟⲛⲁ ص (ⲉⲃⲟⲗ) سَكَبَ . سَفَكَ *pour out*
-ⲉⲧⲧⲟⲩⲛⲁⲫⲟⲛϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب الذى يُسفك عنكم
-ⲟⲩⲉⲓⲣⲉϩⲓ ⲛⲉⲓⲁ ⲟⲩⲗⲁⲓⲭⲁⲡⲧ ⲁϥϣⲣⲟⲩⲫⲟⲛⲟⲩ ⲉϫⲣⲏⲓ ⲉⲧⲉϥⲯⲃⲱⲃⲓ ب زفت وقار جعلهم يسكبونها فى حلقه
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲛ]

ⲫⲟⲛⲕⲁ ب ,ⲡⲟⲛⲕⲁ ص نَقَشَ . نَحَتَ . حَفَرَ (على الخشب أو ما شابهَ)
ⲫⲟⲛⲕ ب ,ⲡⲟⲛⲕ ص (ⲉϥ) مَنقوش . مَنحوت . مُجوَّف •
-ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲏⲱⲟⲛⲓ ⲉϥⲫⲟⲛⲕ ب حَجر كبير مَنحوت (مُجوَّف) ب
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲛⲕ]

ⲫⲟⲛⲡⲉⲛ,ⲫⲟⲛⲫⲉⲛ ب (ⲉⲃⲟⲗ) فاضَ . طَفَحَ . طَمَا *overflow*
[أم ٣ : ١٠ – أم ٥ : ١٦ – يز ٢ : ٢٤]
-ⲁⲩⲁⲓⲁⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲁⲱ ب ⲃⲟⲗ نَموا وكثروا وفاضوا [عز ١ : ٧]
فائض . طافح [اى ٢٩ : ٦ – لو ٦ : ٣٨] (ⲉϥ) ب ⲫⲉⲛⲫⲱⲛ •

ⲫⲟⲛⲉ ب (=ⲡⲟⲟⲛⲉ ص) اِلتفتَ . التَوَى . ارتَدَّ . تعوَّجَ . مالَ . تَحوَّلَ . تقلَّبَ (فعل منعكس *refl vb*)
[مز ١٧ : ٢٦ – لو ٧ : ٩ – رؤ ١ : ٢ – تك ٤٣ : ٣٠]
-ⲁⲓⲫⲟⲛⲉⲧ ب اِلتفتَ [رؤ ١ : ١٢]
-ⲁϥⲫⲟⲛⲉϥ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲏⲛⲓⲙⲉϥ ب التفتَ إلى أحد
-ⲉⲧⲥⲏϥ ⲏϫⲣⲱⲙ ⲟⲛⲉⲯⲁⲥⲫⲟⲛⲉⲥ ب سيف نار متقلب البحّارة
[تك ٣ : ٢٤]
-ⲟⲩⲙⲟⲛϣⲉⲛ ⲉϥⲉⲫⲟⲛⲉϥ ب [أر ٢٣ : ١٩] زلزال يتحوَّل
-ⲉⲧⲁϥⲱⲗⲓ ⲏⲡⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ⲏⲙⲟⲛϫⲟⲛ ⲏⲙⲟϥ ⲉⲫⲟⲛⲉϥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ب لما حَمَلَ الصليب يستطيع أن يَميل (يحوِّد) بالصليب
١ـ مُنحنى . مُلتوٍ . مُعوَّج . (ص =ⲡⲟⲟⲛⲉ) (ⲉϥ) ب ⲫⲟⲛⲉ •
مُحَوَّد [لم ٤ : ٢٨ – اع ٢٠ : ٣٠]
-ⲟⲩⲱⲟⲓϯ ⲉϥⲫⲟⲛⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲓϫⲓⲛⲙⲟⲩⲱⲓ ب طريق مُنحنى فى المسوة (السكة)
-ⲛⲓⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧⲫⲟⲛⲉ ب الأقوال الملتوية
-(*opp.*):ⲛⲓⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ب (*العكس*) : الأقوال الصحيحة
٢ـ مُتقلِّب . مُرتَدّ
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ ⲫⲟⲛⲉ ⲏⲃⲏⲣⲏ ⲏⲃⲏⲧϥ ب حواسه متقلبة داخله
ⲛⲉⲧⲫⲟⲛⲉ ب المرتد . المتقلب [لو ٨ : ٤]
٣ـ ملفوف
-ⲟⲩϧⲁⲕⲓ ⲉϥⲫⲟⲛⲉ ب ظلام سائد (أو ملفوف) [أيو ١٢ : ١٨]
٤ـ مستدير
-ⲉⲁⲛⲉⲟⲛⲧ ⲉⲩⲫⲟⲛⲉ ب أطواق مستديرة
ⲫⲟⲛⲉⲥ ب (ⲧ) تدوير . تقليب . دوران
ⲃⲓⲫⲟⲛⲉⲥ ⲇⲁ ب دارَ حول . حامَ
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲟⲓⲃⲓ ⲉⲕⲉⲛⲁϩ ⲉⲉⲛϫⲁⲃⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲃⲓⲫⲟⲛⲉⲥ ⲇⲁⲣⲟⲕ ب إذا سكرتَ ستنظر كل شيء يدور حولكَ
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲛⲉ]

ⲫⲟⲛϫ ب *overthrow* قَلَبَ . كَبَّ . ألقى

ⲫⲟⲣⲁ ب قَلَبَه ا سريعاً (أهلكه سريعاً)
-ⲁ ⲫϯ ⲫⲟⲛϫⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲓⲛⲉ ب أطاحَ بها
-ⲁⲩⲫⲟⲛϫⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب مقلوب . مُنكَس
ⲫⲟⲛϫ ب (ⲉϥ) •
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲛϫ]

ⲫⲟⲟϯ ب ,ⲡⲟⲟϯ ص *the day, to day* اليوم . (النهاردة)
[عز ١٦ : ٢٥ – ص ٣ : ١٣]
ⲙⲡⲫⲟⲟϯ ب ,ⲙⲡⲡⲟⲟϯ ص *on to-day* اليوم . (النهاردة) •
ⲉⲡⲫⲟⲟϯ ب ,ⲉⲡⲡⲟⲟϯ ص *till to-day* إلى اليوم •
[راجع ص ⲡⲟⲟϯ]

ⲫⲟⲣⲓ ب ,ⲡⲟⲣⲥ ص (ⲉϥ) ١ـ مُزدَهِر . يانِع . ناضِر
٢ـ واضح . بَيِّن . جَلِيّ
٣ـ لامِع . زاهٍ
[راجع الفعل ب ⲫⲓⲣⲓ]

ⲫⲟⲣⲕ *I.* ,ⲫⲱⲣⲕ ب ,ⲡⲟⲣⲕ ص (ⲡ) بُرنُس . عباءة . فَرَاجية *outer mantle of clerics, monks, pallium*
-ⲛⲉⲩⲉⲃⲱⲥ ⲏⲩⲉⲙⲩⲓ ⲉⲧⲉ ⲡⲉⲩⲫⲟⲣⲕ ⲡⲉ ب ملابسه للخدمة التى هى البرنس
[راجع أيضاً ب ⲫⲱⲣⲕ]

ⲫⲟⲣⲕ *II.* ب ,ⲡⲟⲣⲕ ص (ⲡ) صغير أى حيوان . مُهر . عِجلٌ *a foal, calf*
ⲙⲁⲥⲡⲟⲣⲕ ص (= ⲧⲉⲙⲙⲁⲙ) بَغلٌ *mule* •

ⲫⲟⲣⲕ *III.* ب ,ⲡⲟⲣⲕ ص قَلَعَ . نَزَعَ . اِقتَلَعَ
-ⲧⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ⲁⲧⲫⲟⲣⲕⲥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲕⲁⲉⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲏⲉⲧⲟⲛⲃ ب أقتلع أصلكَ من أرض الأحياء
ⲫⲉⲣⲕ ب (ⲉϥ) مَنزوع . مُقتَلَع •
ⲡⲓⲉⲧⲫⲉⲣⲕ,ⲫⲏⲉⲧⲫⲉⲣⲕ ب الأقلَع . مشقوق الشفة العُليا . ذو لسان مُتباعدة •
[راجع الفعل ب ⲫⲱⲣⲕ]

ⲫⲟⲣⲡⲉⲣ,ⲫⲱⲣⲡⲉⲣ,ⲫⲉⲣⲫⲱⲣ ب بَسَطَ . عَرَضَ . فَرَطَ . فَرَدَ . فَتَحَ . فَغَرَ *open, loosen*
-ⲉⲧⲉⲫⲟⲣⲡⲉⲣ
ⲗⲟⲓ ⲏⲧⲉ ϯⲃⲁⲕⲓ ب بعرضان (يبسطان) الثوب أمام شيوخ المدينة
-ⲁⲧⲕⲱⲧ ⲏⲛⲟⲩⲙⲁⲛⲱⲱⲛⲓ ⲉⲃ ب بنوا مساكنهم من حجارة مفرَّطة
ⲫⲟⲣⲡⲉⲣ ب مَعرض (لباس لبيد)
ⲙⲁⲛⲫⲟⲣⲡⲉⲣ ب مَفرود . مَعروض . مُنبَسِط . (مفرَّق) •
ⲫⲉⲣⲫⲱⲣ ب (ⲉϥ) [راجع أيضاً ب ⲫⲉⲣⲫⲱⲣ]

ⲫⲟⲣⲥ *I.* ب عَزَقَ (الأرض)
-ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲉⲧⲫⲟⲣⲥ ⲏⲙⲟϥ ⲏⲡⲓⲉⲉⲃⲓ ب الأرض تُعزَق بالمحراث
ⲫⲟⲣⲥ ب (ⲉϥ) مَعزوق . مَفروس •

ⲫⲟⲣⲥ *II.* ب ,ⲡⲟⲣⲥ ص (ⲉϥ) مُتوتِّر . مُجهَد *stretched, strained*
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲣⲥ]

ⲫⲟⲣⲯ ب ,ⲡⲟⲣⲯ ص ١ـ فَرَشَ . بَسَطَ *spread*
-ⲛⲓⲃⲃⲱⲥ ⲉⲧⲁⲓⲫⲟⲣⲯⲟⲩ ب الثياب التى فرشتها
-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲫⲟⲣⲯϥ ⲥⲁⲃⲣⲏ ⲏⲡⲓⲁⲣⲭⲱⲛ ؟ ب ما الذى سوف نجهِّزه كفراش للرئيس (سوف نفرشه تحت الرئيس) ؟
٢ـ تَمَدَّدَ *lay stretched out* (فعل منعكس *refl vb*)

-ⲛⲓⲧⲟⲡⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲱⲙⲉⲛⲧⲏⲃ ⲉⲧⲫⲟⲧϩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓ ب
آثار الأصابع معلّمة (منقوشة) على الخدّ

-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲁⲣⲁⲕⲱⲛ ⲫⲟⲧϩ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲛⲉⲩⲃⲁⲗⲁⲧⲍ ب
النتين مرسوم تحت أرجله (أرجل القديس)

• ⲣⲉⲙⲫⲟⲧϩ ⲙⲟⲩ ب نَقّاش للمنازل house-carver
[راجع أيضاً الفعل ب ⲫⲱⲧϩ]

ⲫⲟⲩⲛ// ب ,ⲡⲟⲩⲛ// ص كَرْسَ . رَسَمَ . شَرْطَنَ . عَيَّنَ ordain

• ⲫⲟⲩⲉⲛ ب ,ⲡⲟⲩⲛ ص (ⲉⲕ) مُكرَّس . مَرسوم . مُشرطن ordained

• ⲫⲟⲩⲛⲉϥ ب (ⲡ) تكريس . رسامة . شرطنة ordainment, ordination

-ⲡⲓⲫⲟⲩⲛⲉϥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲙⲙⲉⲣⲓ ب
رسامة الأسقف الجديد

[راجع الفعل ب ⲫⲱⲩⲉⲛ]

ⲫⲟⲃⲉⲛ;ⲫⲱⲃⲉⲛ ب (ⲛ) ألواح (مشقوقة جاهزة للتسقيف) . دُعامات covering-, roofing planks

[راجع أيضاً ب ⲫⲱⲃⲉⲛ]

ⲫⲟϩ,ⲫⲉϩ- ب ,ⲡⲱϩ,ⲡⲉϩ-,ⲡⲉϩ- ص

أولاً : فعل لازم : (vb intr)

١ . وَصَلَ . بَلَغَ . حانَ [١صم ٤ : ١٥] reach, attain

• ⲉⲣⲉⲩⲟⲣⲡ ⲙⲡⲟϩ ب بادَرَ . سَبَقَ للوصول [مز ٦٧ : ٢٤]

-ⲧⲟⲧⲛⲟⲩ ⲙⲡⲙⲟⲩ ⲁⲥⲫⲟϩ ب حانت ساعة الموت

-ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲛⲁⲧⲱⲫⲟϩ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲟⲩ ⲛⲁϥ ب
الشياطين . يُمكنهم أن يبلغوا حدَّ اعافته

-ⲁⲥⲱⲁⲛⲫⲟϩ ب لو بلغ الأمر [مت ٢٦ : ٣٥]

٢ . بلغ النضج . وصل إلى البلوغ . نَضُجَ (للانسان والنبات) reach maturity, ripen

-ⲡⲓⲓⲱⲧ ⲛⲉⲁⲩⲫⲟϩ ب الشعير كان قد نضج [خر ٩ : ٣١]

• ⲫⲟϩ ⲛⲱⲟⲣⲡ ص ,ⲡⲟϩ ⲛⲱⲟⲣⲡ ب نضُجَ مبكراً [ميخا ٧ : ١]

-ⲡⲟⲩⲧⲁϩ ⲛⲧⲁⲩⲡⲱϩ ⲡⲁⲣⲁ ⲡⲕⲁⲓⲣⲟⲥ ص
الثَمَر الذى نضُجَ قبل أوانه

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ- ص.ب attain to وَصَلَ إلى الحَدّ . أدرَكَ . بَلَغَ إلى
[مز ٩٤ : ٢–مت ١٢ : ٢٨–لو ١١ : ٢٠–١كو ١٤ : ٣٦–٢كو ١٠ : ١٤]

-ⲉⲧⲁⲩⲫⲟϩ ⲉⲡⲓⲙⲓⲱϯ ⲛⲁⲃⲏⲧ ب لما وصل إلى الدير الكبير

-ⲁⲩⲃⲟⲕⲓ ⲯⲁⲧⲉⲩⲫⲟϩ ⲉⲡⲉⲩⲏⲓ ب جرى حتى وصل إلى بيته

-ⲓⲙⲡⲉⲓⲡⲟϩ ⲉⲡⲱⲓ ⲉⲉⲟⲓⲛⲉ ⲛⲧⲉⲓⲱⲉ ص
- أصل إلى حد أمور بهذه الكيفية

-ⲁⲣⲉⲫⲟϩ ⲉⲟⲱⲛ? ب where have you been ? أين كنتِ ؟
[القديس مقار السكندرى للطبعة]

-ϯ ⲕⲁⲧⲁ ⲫⲏⲉⲧⲉⲣⲉ ⲧⲟⲧⲕ ⲛⲁⲫⲟϩ ⲉⲣⲟⲩ ب
اعطِ بمقدار ما تصل إليه يدكَ

• 2. ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉ- ص.ب reach down to وَصَلَ إلى
[دا ٦ : ٢٤]

• 3. ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲉ- ص.ب reach up to صَعِدَ . وَصَلَ إلى أعلا
-ⲯⲁⲧⲉⲩⲫⲟϩ ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲉⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ب
حتى يصعدوا إلى السموات

• 4. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ص ,ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ- ب
١ - وَصَلَ إلى reach, arrive within

-ⲉⲧⲁⲛⲫⲟϩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϯⲃⲁⲕⲓ ب
لما وصلنا إلى المدينة

٢ - امتدَّ إلى [خر ١٧ : ٧]

-ⲁⲓⲫⲟⲣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ب
تمدّدتُ على جسده

-ⲛⲱⲟⲩⲫⲟⲣⲱϥ ⲃⲁⲣⲱⲟⲩ ب ,ⲛⲱⲟⲩⲡⲟⲣⲱϥ ⲉⲁ-
حذر أن يُفرَش تحتهم ص ⲣⲟⲟⲩ

• ⲫⲟⲣⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲉⲕ) مَفروش . مُنبسِط . مُمَدَّد . مُمتَدّ . مَنصوب spread out

-ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲙⲙⲁ ⲉⲩⲃⲟⲥⲓ ⲉⲩⲫⲟⲣⲱ ب
عُلّيّة كبيرة مَفروشة [مر ١٤ : ١٥]

-ⲡⲉⲩⲥⲱⲓⲧ ⲉⲩⲫⲟⲣⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب
صيته (شُهرته) مُمتَد في كل مكان

-ⲉⲁⲛⲫⲁⲇ ⲥⲉⲫⲟⲣⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب
فِخاخ منصوبة في العالَم

-ⲡⲓⲱⲱⲛⲓ ⲉⲧⲫⲟⲣⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲁⲃⲁⲗⲁⲧⲍ ب
المرض المتفشّي في رجليَّ

• ⲫⲉⲣⲱⲱⲓⲕ ب قُرصَ الخبز

-ϯⲭⲏⲣⲓ ⲙⲫⲉⲣⲱⲱⲓⲕ ب الطاولة التي يقرصُون (يفردون) عليها العجين قبل خبزه

[راجع الفعل ب ⲫⲱⲣⲱ]

ⲫⲟⲣⲱⲓ ب ,ⲡⲟⲣⲱⲥ ص (ⲧ)

١ . منضدة . (ترابيزة . سفرة) . مائدة spread table, dining table

-ⲁⲩⲭⲁ ϯⲫⲟⲣⲱⲓ ب أعدَّ المنضدة

-ⲉⲧⲟⲩⲱⲙ ⲉⲓ ϯⲫⲟⲣⲱⲓ ب يأكلون على المائدة

٢ . حجرة الطعام (أو المائدة) dining room

-ⲉⲧⲣⲉⲥⲙⲟⲓ ⲃⲉⲛ ϯⲫⲟⲣⲱⲓ ب جالسين في حجرة الطعام (المائدة)

ⲫⲟⲣⲭ// ب ,ⲡⲟⲣⲭ// ص فَرَّقَ . فَصَلَ seperate

١ - مُشتَقّ . مُنفَصِل (ⲉⲕ) ص ⲡⲟⲣⲭ, ب ⲫⲟⲣⲭ •
[مت ١٤ : ٨ – ص ٧ : ٢٩]

٢ - مَجْروش [٢ ٧ : ١٤ – ٢٣ ٧ : ١٤]

٣ - مُفرِط . مُنفَرِط

-ⲉⲥⲫⲟⲣⲭ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲥⲥⲫⲟⲧⲟⲩ ب مُفرِطة بشفتيها

[راجع الفعل ب ⲫⲱⲣⲭ]

ⲫⲟⲥⲓ ب ,ⲡⲟⲥⲉ,ⲡⲏⲥ ص (ⲉⲕ) مَطبوخ . ناضِج (مسوى)

[راجع الفعل ب ⲫⲓⲥⲓ]

ⲫⲟⲧⲫⲉⲧ,ⲫⲉⲧⲫⲱⲧ// ب ,ⲡⲟⲧⲧⲏ ص

١ . قَطَّعَ . فَتَّتَ . أسقَطَ قطعاً (فعل متعدى vb tr) make cut, fall, drop

-ⲁⲩⲫⲣⲟⲧⲫⲟⲧⲫⲉⲧ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲟⲟⲕ ب
جعلهم يقطعون جسمه بالسكاكين

٢ . تَهَرَّأ . تَفَتَّتَ . تساقَطَ (سَقَطَ) قطعاً قطعاً (فعل لازم vb intr) fall away

-ⲁ ⲛⲉⲩⲥⲁⲣⲝ ⲫⲟⲧⲫⲉⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲉⲉⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب
لحمه تهرَّأ وسقط على الأرض

-ⲛⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ⲥⲉⲡⲟⲧⲡϯ ⲉⲡⲕⲁⲉ ⲧⲁⲃ ⲧⲁⲃ ص
الأعضاء تتساقط على الأرض قطعةً قطعةً

• ⲫⲉⲧⲫⲱⲧ ب (ⲉⲕ) مُقطَّع . مُفتَّت (مفتفت)

ⲫⲟⲧⲉ,ⲫⲟⲧⲥ// ب ,ⲡⲟⲧⲉ// ص نَقَشَ . نَحَتَ . صَوَّرَ (بالنقش أو النحت) carve, (depict by carving or painting)

• ⲫⲟⲧⲉ,(ⲫⲟⲥⲧ ص (نادراً ب ,ⲡⲟⲥⲧ ص (ⲉⲕ) منقوش . مَرسوم . مُقلَّم . منحوت . مَطروق carved, graven, wrought
[خر ٢٥ : ١١ – خر ٣٢ : ١٦ – إر ١٠ : ٤]

-ⲟⲩⲉⲓⲕⲱⲛ ⲉⲥⲫⲟⲧⲉ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲫⲁⲇⲣⲓ ب
ايقونة منقوشة بمواد (عقائق)

توصّلتُ إلى انجازها ص -ⲁⲓⲫⲟⲉ ⲛⲁⲓⲥ ب ,ⲁⲓⲛⲉ ⲛⲁⲁⲥ
على وشك أن أقوله ص -ϯⲡⲉⲉ ⲉⲭⲟⲟⲩ
لن تحظَ ب -ⲛⲓⲃⲁⲗ ⲥⲉⲛⲁⲫⲟⲉ ⲁⲛ ⲉⲛⲁⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ
العيون برؤيتهم

ثالثاً : فعل متعدٍ : *(intr vb)*

أوصَلَ . أبلغ *make reach*

فلتتقدّم ب -ⲙⲁⲣⲉⲛⲫⲟⲉ ⲓⲙⲙⲟⲛ
لن أكف حتى أوصلكم للمسيح ب -ϯⲛⲁϫⲁⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲱⲁⲧⲁⲫⲉⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉ- ⲡⲭⲥ
• ⲫⲉⲉ ب ,ⲡⲛⲉ ص (ⲉⲕ) واصِل . بالِغ . والِد . مُدرِك
ما يتعلّق ب -ⲡⲉⲧⲫⲉⲉ ⲱⲁⲣⲟⲛ ⲙⲁⲧⲁⲙⲟⲛ ⲉⲟⲃⲛⲧⲕ
بنا أحرونا به
الذي كلامه واصل ب -ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲫⲉⲉ ⲛⲁⲛ ⲉⲣⲟⲕ
إلينا
الذي يبلغ إلى ب -ⲫⲛⲉⲧⲫⲉⲉ ⲛⲁⲕ ⲉⲫⲟⲩⲱⲱⲩ ⲓⲙⲫϯ
مشيئتك !
• ⲫⲟⲉ ب (ⲡ) بُلوغ . نُضوج *maturity*
• ϫⲓⲛⲫⲟⲉ ب (ⲡ) وُصول . تَوَصُّل
• ⲙⲁⲓⲛⲫⲟⲉ ب (ⲡ) ١ ـ هَدَف . مُنتهَى . غايَة *goal*
[مز ١٨ : ٦]
٢ ـ شاو . غرض . مَطمَع (لب)

ⲫⲟϫⲓ,ⲫⲱϫⲓ,ⲫⲁϫⲓ ب,ⲡⲟⲃⲉ,ⲡⲱⲃⲉ,ⲡⲁⲃⲉ ص

١ ـ قطعة . فلقة [حز ٢٤ : ٦] *broken piece, fragment*

قطعة أرض ص -ⲡⲟⲃⲉ ⲛⲕⲁⲉ
قطعتين -ⲫⲱϫⲓ ⲃϯ ب
حملوا ب -ⲁⲩⲉⲃⲟⲩⲉⲁⲓⲓⲟ ⲙⲡⲓⲧⲣⲟϫⲟⲥ ⲛⲫⲟϫⲓ ⲃϯ
العَجَلة على قطعتين
٢ . شَقّ
٣ . لوح خشب *piece of wood*
لوح خشب ب -ⲫⲟϫⲓ ⲛϣⲉ
٤ . شِسْع (الحذاء) . نَعْل *shoe-strap*
نعل حذائه [تث ٢٥ : ٩] ب -ⲫⲟϫⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩⲉⲱⲟⲩⲧ
٥ . فَصْل . اصحاح . قسم من كتاب *section of a book*
٦ . مِشْط الرِّجْل *sole of foot*
• ⲣⲉⲙⲫⲟϫⲓ ب *what is in pieces* مُقسَّم . مُجزّأ
الدرّاسين ب -ⲛⲓⲣⲉⲙⲫⲟϫⲓ
• ⲫⲟϫⲓ ب ,ⲡⲟⲩⲉ ص (ⲉⲕ) مُكَسَّر . مُنْشَق . مَشْقوق
[راجع أيضاً ب ⲫⲁϫⲓ,ⲫⲱϫⲓ]

١ . ذاعَ . انتشَرَ . فَشِي (للخبر) [لب] ب ⲫⲟⲃⲓ
٢ . بَعْزَقَ . ساحَ (للسائل) [لب]
• ⲫⲟⲃⲓ ب (ⲉⲕ) مشاع . مُعد . منبسط [لب]
غنيمة [لب] ب (ⲧ) ⲫⲣⲉⲧⲁ
• ⲫⲣⲏⲩ ب ,ⲡⲣⲏⲩ ص (ⲡ) ١ . فراش . سرير
thing spread, mat
[لك ٤٩ : ٤ - أى ١٧ : ١٣ - لم ٢٢ : ٢٧ - لز ١٥ : ١٢ - ٦ : ٤]
أفرشة من حرير ب -ⲉⲁⲛⲫⲣⲏⲩ ⲉⲧⲟⲁⲙⲓⲛⲟⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲩϣⲉⲛⲥ
نِمْتُ على فراشي ب -ⲁⲓⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲁⲫⲣⲏⲩ
فرشوا فراشاً عظيماً (فاخراً) للرئيس ب -ⲁⲩⲫⲱⲣⲡ ⲛⲟⲩⲛⲟϫ ⲙⲫⲣⲏⲩ ϧⲉⲃⲃ ⲡⲓⲁⲣⲭⲱⲛ
٢ . غطاء . كوفرتة *cloak*
رقد ب -ⲁⲩⲉⲛⲕⲟⲧ ⲁⲩⲛⲟⲩϫ ⲙⲡⲓⲫⲣⲏⲩ ⲉϫⲱⲩ
وطرح الغطاء عليه

• 5. ⲉⲫⲣⲏ ⲉ- ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ- ص جاء إلى *reach up, down*
• 6. ⲉⲫⲣⲏ ⲉ- ب جاء على . أصابَ . أدرَكَ
• 7. ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ- ص بَلَغَ إلى
-ⲱⲁⲛⲧⲉⲕⲡⲱⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲡⲱⲓ ⲉⲧⲙⲙⲛⲧⲧⲉⲗⲓⲟⲥ
حتى تبلغ مقدار الكمال ص
• 8. ⲱⲁϩⲣⲁⲓ ⲉ- ص *reach up to* بَلَغَ حتى
بلغت ص -ⲁ ⲡⲉϥⲥⲟⲉⲓⲧ ⲡⲱⲉ ⲱⲁϩⲣⲁⲓ ⲉⲧⲡⲉ
شُهرته عنان السماء
• 9. ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ ص ١ ـ أقبَلَ على . وَصَلَ إلى
reach, come upon
ليتوجّهوا إلى القبر ص -ⲛⲧⲉⲣⲟⲩⲡⲱⲉ ⲉϫⲓⲙ ⲡⲓⲱⲉⲁⲁⲧ
٢ ـ حَلَّ بـ . خَصَّ لِـ [دا ٤ : ٢٥ (٤ : ٢٨ بروت)]
كل هذا حلّ ب -ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲧⲫⲟⲉ ⲉϫⲉⲛ ...
...
• 10. ⲛ- ب وصل إلى *arrive at*
أتى عليه اليوم ب -ⲁϥⲫⲟⲉ ⲛⲥⲟⲩ ⲓⲁ ⲙⲡⲓⲁⲃⲟⲩ
الحادى عشر من الشهر
لما وصلوا أمام ب -ⲉⲧⲁⲧⲫⲟⲉ ⲙⲡⲉⲗⲓⲟⲛ ⲙⲡⲟⲩϯⲙⲓ
بلدتهم
• 11. ⲱⲁ ص *reach up to* ١ ـ أدرَكَ . بلغ الأمر إلى . وَصَلَ إلى
[أى ٣٨ : ١١ - إش ١٥ : ٨ - يوذ ٣ : ٦ - ٢ في ٣ : ١٦]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲁⲡ
إلى أين يصل حكم هذه ؟ ص ⲱⲓⲕ ⲛⲁⲙⲉⲛⲧⲉ
عُمق الجحيم
-ⲡⲓⲱⲗⲏⲗ ⲁϥⲫⲟⲉ ⲱⲁ ⲉⲃⲣⲏ ⲛⲛⲉⲙⲙⲁⲱⲱϫ
الصلاة بلغت إلى أذنى ! ب ⲙⲫϯ
٢ ـ دَلَّ على . أشارَ إلى . توصَّلَ إلى
-ⲁⲣⲉ ⲓ ⲙⲙ-
ليس الركوع وحده دليل على التوبة . ب ⲙⲁⲧⲁⲧⲕ ⲁⲛ
(التوبة ليست فقط التوصّل إلى الركوع)
-ⲡⲉⲓⲱⲁϫⲉ ⲡⲛⲉ ⲁⲛ ⲱⲁ ⲟⲩⲱⲱ ⲙⲁⲧⲁⲁⲕ
ليست هذه ص ⲁⲗⲗⲁ ⲧⲙⲛⲧ ⲉϫⲛ ⲉⲁⲉ ⲛⲉⲱⲃ
الكلمة مُشيرة إلى الطعام فقط بل لأشياء كثيرة
• 12. ⲃⲁⲣⲁⲧⲙ ⲛ- ب *reach, arrive at* وصل أسفل
حتى وصلوا بـ -ⲱⲁⲛⲧⲟⲩⲫⲟⲉ ⲃⲁⲣⲁⲧⲕ ⲛⲟⲩⲱⲱⲩⲛ
إلى أسفل شجرة
• 13. ⲉⲃⲟⲗ ب *reach out* امتدَّ إلى
تعليمه امتدَّ إلى أقاصي المسكونة ب -ⲧⲉⲕⲉⲃⲱ ⲁⲥⲫⲟⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲱⲁ ⲁⲧⲡⲏϫⲥ ⲛⲧⲟⲓ-ⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ

ثانياً : كفعل مساعد : *(as aux vb)*

• ⲫⲟⲉ ب,(ⲡⲟⲉ ص) ⲉ- (فعل +) ص.ب
١ . انتهى من انجاز . تمّ انجاز *have just managed to do*
إذا انتهى من القيام [لو ٢٣ : ٢٥] ب -ⲁⲧⲱⲁⲛⲫⲟⲉ ⲉⲧⲱⲟⲩⲕ
إذا سبق الانسان أن ص -ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲉⲉ ⲛⲉⲉ
سقط [غلا ٦ : ١]
-ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ⲟⲩⲱⲩⲭⲏ ⲫⲉⲉ ⲛⲁⲉⲙϯⲙⲓ ⲙⲫⲛⲟⲃⲓ ب
إذا سبق أن ذاقت النفس الخطية
متى تمّ اغلاق الباب ص -ⲉⲧⲱⲁⲛⲧⲉⲉ ⲛⲱⲣⲕ ⲙⲡⲣⲟ
قبل أن تنتهوا من الجَوَلان ب -ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲫⲟⲉ ⲉⲙⲉⲱⲧ
[مت ١٠ : ٢٣]
متى انتهى من قول آمين ب -ⲁⲧⲱⲁⲛⲫⲟⲉ ⲉϫⲱ ⲁⲙⲏⲛ
ساقيم ص -ϯⲡⲉⲉ ⲉⲧⲟⲩⲛⲟⲥ *I am going to raise*
٢ . نَجَحَ في الوصول إلى أو حدوث الفعل
succeed in doing, attain to

مفرش (للسفرة أو السرير) • ⲙⲁⲫⲣⲏⲩ ب

كراوية (نبت) ⲫⲣⲓⲫⲓⲟⲛ ب (π)

شتاء winter ⲫⲣⲱ ب ,ⲡⲣⲱ ص (ד)
[أم ٢٧ : ١٥ – مت ٢٤ : ٢٠ – يو ١٠ : ٢٢]

بارد في الشتاء -ⲉⲩⲟⲭⲉⲃ ⲇⲉⲛ ⲧⲫⲣⲱ ب

شتّى . قضى الشتاء ص ,ⲡⲧⲉⲡⲣⲱ • ⲉⲣⲧⲫⲣⲱ ب
pass winter

مَشْتى place to pass winter • ⲙⲁⲛⲉⲣⲧⲫⲣⲱ ب

الخريف autumn • ⲡⲓⲉⲏⲛⲫⲣⲱ ب

قبيلة . عشيرة . سِبْط ⲫⲧⲗⲏ ى (ד)

طبيعة ⲫⲧⲥⲓⲥ ى (ד)

ذو . متعلق بـ . يخص . مِلْكُ لِـ ص ,ⲡⲱ// ,ⲫⲱ// I. ب
(ضمير ملكية للمذكر المفرد)
(possess pron) mine, his, ..., belonging to ..
– يتصل بالضمائر هكذا :

• ⲫⲱⲓ ب	mine مِلْكي	ⲫⲱⲕ ب	yours مِلْكَ
ⲫⲱ ب	yours f. مِلْكِ	ⲫⲱⲥ ب	his مِلْكه
ⲫⲱⲥ ب	hers مِلْكها	ⲫⲱⲛ ب	ours مِلْكنا
ⲫⲱⲧⲉⲛ ب ,ⲡⲱⲧⲛ̄ ص	yours pl. مِلْككمْ . مِلككنّ		
ⲫⲱⲟⲩ ب ,ⲡⲟⲟⲩ ب	theirs مِلْكهم . مِلكهنّ		

-ⲫⲱⲥ ⲡⲉ ⲡⲓⲁⲙⲁⲍⲟⲓ ⲛⲉⲙ ⲧⲙⲉⲧⲛⲓⲱⲧ ب له العزّة والعظمة

-ⲁⲛⲟⲕ ⲫⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛⲟⲕ ب أنا لحسوبكم

الذي لـ(ـه).ما يخصّ(ـه) • ⲡⲉⲧⲉⲫⲱ// ب ,ⲡⲉⲧⲉⲡⲱ// ص

-ⲙⲟⲓ ⲛⲁⲩ ⲙⲫⲏⲉⲧⲉ ⲫⲱⲕ ب اعطِه ما يخصّك

[راجع أيضاً ب -ⲫⲁ]

مَدْح . ثناء . اطراء (نبت) ⲫⲱ II. ب ,ⲡⲱ ص (ח)

-ⲛⲓⲫⲱ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲱⲱⲱ ب المدح والذم

مصطبة . دَرَج . عتبة الدَرَج ⲫⲱⲓ,ⲫⲟⲓ ب ,ⲡⲟⲓ ص (π)

أولاً : فعل متعدى : (vb tr) ⲫⲱⲗⲉ,ⲫⲟⲗⲉ// ب ,ⲡⲱⲗⲉ,ⲡⲟⲗⲉ// ص

١ . جَرَحَ . شجّ . خَدَشَ to wound

-ⲛⲓⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ ⲉⲧⲱⲟⲩⲟ ⲉⲥⲫⲱⲗⲉ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉ
ⲃⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲕⲥⲩⲛⲓⲇⲏⲥⲓⲥ ب الشهوات المرذولة تكسرها (تعدشها) شهادة ضميرك

٢ . آذى

٣ . حَرَّضَ . هَيَّجَ (نبت)

ثانياً : فعل لازم : (vb intr)

١ . جُرِحَ . (انجرح . انقوّس) be wounded

٢ . انجرح بمعنى : تَكَدَّرَ be offended

• ⲡⲟⲗⲉ,ⲡⲟⲣⲉ ص (eq) مَجروح wounded

• ⲫⲱⲗⲉ ب ,ⲡⲱⲗⲉ ص (π) جَرْحٌ . خَدْشٌ . ضَرْبَة .
(تعويرة) [أم ٢٧ : ٦ – إش ١ : ٦]

• ⲭⲓⲛⲫⲱⲗⲉ ب (π) جَرْحٌ . تجريح wounding

• ⲫⲟⲗⲉⲕ ب (π) جريح wounded person

ⲫⲱⲗⲭ I. ,ⲫⲟⲗⲭ–,ⲫⲟⲗⲭ// ب ,ⲡⲱⲗⲃ,
ⲡⲗⲃ,ⲡⲟⲗⲃ// ص (+ⲉⲃⲟⲗ)

١ . شقّ . فصَلَ . فلَقَ . فرّقَ separate (vb tr فعل متعدى)

٢ . انشقّ . انفصَلَ be seperated (vb intr فعل لازم)

المنشق . المنفصل ب -ⲉⲧⲫⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗ

فَغَرَ فاه . تثاءبَ • ⲫⲟⲗⲭⲣⲟ ب expand mouth, yawn

تثاؤب yawn • ⲫⲟⲗⲭⲣⲟ ب (π)

-ⲯⲁⲗⲙ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁⲭⲣⲟ ⲛⲫⲟⲗⲭⲣⲟ ⲁⲛ ب
صَلٌّ بثبات بدون تثاؤب

الفصال . الفراق . فَصْل . (π) ب • ⲫⲱⲗⲭ,ⲭⲓⲛⲫⲱⲗⲭ
تفريق . اعفاء . قَضْبٌ . نَزْعٌ seperation

ⲫⲱⲗⲭ II. ,ⲫⲟⲗⲭ–,ⲫⲟⲗⲭ// ب ⲡⲱⲗⲃ,
ⲡⲟⲗⲃ–,ⲡⲟⲗⲃ// ص

أعتَقَ . عَتَقَ . حَرَّرَ . فَرَّجَ .
أعفى عن . أفرَجَ عن . relieve from (vb tr فعل متعدى)

-ⲫⲱⲗⲭ ⲙⲡⲩⲭⲏ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲣⲉⲭⲣⲱⲟⲩ ب فَرِّجْ عن كل نفسٍ مُتضايقة

-ⲫⲧ ⲫⲱⲗⲭ ⲛⲱⲟⲧ ب يا ١ فَرِّج عنهم (القداس الباسيلي)

• ⲫⲏⲉⲧⲫⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗ ب المُفَرِّج
dissipater (of cares), consoler

• ⲥⲛⲁⲫⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗ ب نُفَرِّج (قبطي)

• ⲫⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗⲣⲁ,(ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ) انعتَقَ من . نَجا من . ب
be freed from, relieved from (vb intr فعل لازم)

-ⲁⲩⲫⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗⲣⲁ ⲛⲧⲁⲕⲟ ب نَجا من الهلاك

-ⲙⲡⲓⲕⲱⲧ ⲏⲥⲁ ⲫⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲏⲧⲟⲩ ب اطلب أن أتحرّر منها (التاعب)

• ⲫⲱⲗⲭ ب (π) عِتْقٌ . نَجاة . فَرَجٌ liberty

ⲫⲱⲗⲭ III. ,ⲫⲟⲗⲭ–,ⲫⲟⲗⲭ// ب ,ⲡⲱⲗⲃ,
ⲡⲟⲗⲃ–,ⲡⲟⲗⲃ// ص(+ⲉⲃⲟⲗ) (فعل متعدى vb tr)

١ . فَضَّ (نزاعاً) . فَصَلَ بين [٢صم ١٤ : ٦] make an end

-ⲁⲩⲟⲩⲱⲣⲡ ⲏⲥⲱⲓ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲧⲧⲱⲛ ⲉⲟⲣⲓⲫⲟⲗⲭⲉ ب أُستدعيتُ إلى المحاصمة لكي أفضّها

٢ . وَصَلَ إلى نتيجة . أنهى مسألة . سَوّى موضوع . حَسَمَ
reach conclusion, make an end, settle an affair

-ⲁⲩⲉⲣⲃⲁⲥⲁⲛⲁⲍⲓⲛ ⲙⲡⲓⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲉⲓⲛⲁ ⲏⲧⲉⲫ-
ⲫⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲧⲉⲫⲙⲟⲩ ب عذّبوا الشهيد لكي تنتهي (حياته) ويَموت

• ⲫⲱⲗⲭ ب (π) ١ ـ انهاء مسألة . فَضُّ نزاع . تسوية موضوع
settlement

٢ ـ انفراج أزمة . انبساط . رخاء ease

ⲫⲱⲗⲭ IV. ,ⲫⲟⲗⲭ–,ⲫⲟⲗⲭ// ب ,ⲡⲱⲗⲃ,
ⲡⲟⲗⲃ–,ⲡⲟⲗⲃ// ص(+ⲉⲃⲟⲗ) (فعل متعدى vb tr)

١ . مَيَّزَ . فَرَّقَ

-ⲉⲁⲕⲫⲟⲗⲭⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲭⲓⲛⲱⲛⲟ ⲛⲛⲓⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲧⲉ ب ميّزتنا عن حياة البهائم

٢ . أعفى من . رَفَعَ عن relieve from (vb tr فعل متعدى)

-ⲛⲧⲁⲡⲟⲗⲃⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲉⲓⲗⲁ ص لأرفع عنكَ التهمة

٣ . أرضى satisfy

-ⲙⲡⲉⲫⲱⲥⲕ ⲉⲡⲗⲃ ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲛⲛⲉⲧⲁⲫⲉⲓ
ⲃⲏⲛⲧⲟⲩ ص يتأخر أن يُرضي كل واحد من الذين أتى لأجلهم

٤ . قَضَبَ . نَزَعَ

-ⲕⲱⲣⲥ ⲙⲡⲓⲱⲱⲙⲏ ⲟⲩⲟⲉ ⲫⲱⲗⲭ ⲛⲛⲉⲫⲭⲁⲗ
ⲉⲃⲟⲗ ب اقطعوا الشجرة وانزعوا أغصانها

• ⲫⲱⲗⲭ ⲛⲉⲙ ب ,ⲡⲱⲗⲃ ⲙⲙⲁ ص ١ ـ اتّفقَ مع .
agree, come to terms with شارَطَ . أقرّ موضوعاً

-ⲁⲩⲫⲱⲗⲭ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲫⲧⲓⲙⲏ اتفقوا على ثمنه

-ask him ⲛⲧⲉⲩⲡⲱⲗⲃ ⲙⲙⲛ ⲫⲓⲗⲓⲙⲱⲛ ⲉⲩⲁ ⲡⲛⲓ
إسأله أن يتفق مع فليمون بخصوص البيت ص
-ⲡⲉⲗⲁⲕ ⲧⲉⲩⲙⲙⲉ ⲙⲙⲁⲛ ص إتّفِقْ معنا على الأجرة
٢ ـ أرضَى satisfy
• ⲫⲱⲗⲍ ب (π) اتّفاق . ارضاء . تَرضِيَة satisfaction
ⲫⲱⲛ,ⲫⲉⲛ-,ⲫⲟⲛ/ ب ,ⲡⲱⲛ,ⲡⲛ̄-,ⲡⲉⲛ-,ⲡⲟⲛ/ ص (+ⲉⲃⲟⲗ)
أولاً : فعل لازم : (vb intr)
١ . انسكبَ . انهرَقَ . انصَبَّ be poured
-ⲛⲛⲉⲧⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩⲁⲧⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب انسكبت أحشاؤه [أع ١ : ١٨]
٢ . انزَلَقَ . اندلَقَ . تزحلَقَ . فاضَ
-ⲁⲧⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲍⲉ ⲛⲁⲧⲁⲧⲥⲓ ب تزحلقت خطواتي [مز ٧٢ : ١]
-ⲉⲣⲉⲟⲓⲇⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲣⲉⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب تسكرين وتتزلقين [مرا ٤ : ٢١]
٣ انقَضَّ . هَدَّ
-ⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب انقضوا انقضوا [مز ١٣٦ : ٦]
- مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉⲍⲉⲛ,ⲉⲓⲍⲉⲛ ب انسكب على . تدلّقَ على . فاضَ على
[هو ٤ : ٢ - أع ١٠ : ٤٥]
-ⲟⲩⲥⲁⲫⲟⲩⲓ ⲛⲉⲓⲁ ⲟⲩⲙⲉⲟⲛⲟⲩⲍ ⲁⲧⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ
ⲉⲓⲍⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲫⲓ ب اللعن والكذب فاضت على الأرض
• 2.ⲇⲉⲛ ب انسكب لي . تدلّقَ لي . تدلّقَ من [أع ٢ : ١٧-رو ٥ : ٥]
-ⲁⲧⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲍⲉ ⲛⲓⲱⲟⲩⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲙⲙⲟⲓⲧ ب انهارت الحجارة في الطرقات [مرا ٤ : ١]
-ⲁ ⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲏⲟⲁⲗ ⲏⲱⲓⲕ ⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲇⲏⲧⲕ ب تدلّق منه (دولاب الخبز) تلٌّ من الخبز
ثانياً : فعل متعدي : (vb tr)
١ . سكَبَ . صَبَّ . أراقَ . أهرَقَ . دَلَقَ . رَشَّ pour out
[حز ٢٤ : ٣ - يؤ ٢ : ٢٨ - أع ٢ : ١٧]
٢ . سَفَكَ (للدم) [ت ١٩ : ١٠]
-ⲁⲩⲫⲉⲛ ⲡⲉⲩⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب سفك دمه
- مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉ- ب صَبَّ في
-ⲁⲩⲇⲟⲣⲟⲩⲫⲟⲛⲟⲩ ⲉⲇⲣⲏ ⲉⲧⲉⲩⲭⲱⲃⲱⲃⲓ ب حطموا بمطارق حديدية
يصبوها في حنجرته
• 2.ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ١ ـ صَبَّ على [حز ٩ : ٨]
-ⲟⲩⲉⲓⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉⲉⲙⲭ ⲏⲥⲉⲫⲟⲛⲟⲩ ⲉⲓⲭⲉⲛ
ⲛⲉⲩⲉⲣⲃⲟⲧ ب ليصبوا ملحاً وعلاجاً على جراحاته
٢ ـ رَشَّ على [حز ٤٣ : ١٨]
٣ ـ سَفَكَ في سبيل
-ⲉⲟⲣⲓⲫⲱⲛ ⲙⲡⲁⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲉⲩⲍⲓⲁ-
ⲕⲟⲛⲓⲁ ب لأسفكَ دمي في خدمته
٤ ـ أراقَ على . صَبَّ من [١ ى ١٦ : ٤]
• 3.ⲇⲉⲛ ب صَبَّ في
-ⲏⲥⲉⲫⲟⲛⲟⲩ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲇⲉⲛ ⲣⲱⲟⲩ ب ليصبوها في أفواههم
-ⲉⲓⲉⲫⲟⲛⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲭⲱⲣⲁ ب أبشرهم في البلاد
[حز ٢٩ : ١٢]
• 4.ⲉⲃⲟⲗ ب ١ ـ سَكَبَ [لك ٩ : ٦-إش ٥٧ : ٦-صف ١ : ١٧]
-ⲉⲓⲫⲱⲛ ⲏⲛⲁⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب أسكب دموعي
• ⲫⲉⲛ ⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب ٢ ـ سَفَكَ دماً [حز ٢٢ : ١٣]
-ⲥⲉⲃⲏⲥ ⲏⲥⲉ ⲛⲟⲩⲃⲁⲗⲁⲧⲍ ⲉⲫⲉⲛ ⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ
ب أرجلهم سريعة إلى سفك الدماء [مز ١٤ : ٦]
-ⲁⲧⲫⲉⲛ ⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب بدون سفك دم

• ⲫⲉⲛ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب ٣ ـ تَبَوَّلَ urinate
• 5.ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲭⲉⲛ ب سَفَكَ على (من اجل)
[ت ١٢ :٦٠ - مت ٢٣ : ٣٢ - مت ٢٦ : ٢٨]
-ⲏⲧⲁⲫⲱⲛ ⲙⲡⲁⲉⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲉⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲉⲩ-
ⲣⲁⲛ ب لأسفكَ دمي على اسمه
-ⲉⲕⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲛⲉⲕⲁⲱⲣⲉⲁ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲕⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ب تسكب انعاماتكَ على عبيدكَ
-ⲁⲩⲫⲱⲛ ⲙⲡⲓⲁⲫⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲏⲕⲁⲉⲓ ب سكب (دلق) الكأس على الأرض
• 6.ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲁ ب سَفَكَ عن
-ⲡⲓⲉⲛⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲫⲟⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲁⲣⲟⲛ ب الدم الذي يُسفكُ عنا
• 7.ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب
١ ـ سَفْك . انسكاب . رَشّ . ازالة . (π) ب ⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ •
اهراق . صَبّ
-ⲛⲉⲓⲙ ⲡⲓⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲧⲉ ⲡⲓⲉⲛⲟⲩ ب ورش الدم
[عب ١١ : ٢٨]
٢ ـ سَيْل (الدم) [لا ١٥ : ١٣]
• ⲣⲉⲩⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب سافِك . سَفّاك . صاكِب
• ⲫⲏⲛ ب ,ⲡⲏⲛ ص (ⲉⲩ) مَهروق . مَسكوب . مَسفوك
ⲫⲱⲛⲕ,ⲫⲉⲛⲕ-,ⲫⲟⲛⲕ/ ب,ⲡⲱⲛⲕ,ⲡⲉⲛⲕ-,
ⲡⲟⲛⲕ/ ص
١ ـ نَقَشَ . حَفَرَ رسماً . عمل نقشاً . جَوَّفَ to hollow, cut out
-ⲏⲧⲉⲩⲫⲱⲛⲕ ⲛⲁⲓⲙⲏⲧ ⲏⲧⲁⲫⲉ ⲏⲥⲉⲱⲣⲥⲓⲟⲥ ⲇⲉⲛ
ⲟⲩⲙⲁⲭⲓ ب حتى يقور رأس حورحيوس بقادوم
٢ ـ غَرَفَ . اغتَرَفَ . سَحَبَ . نَزَحَ (مياه) [حي ٢ : ١٦]
draw, bail, empty out (water etc.)
٣ ـ نَقَلَ . حَمَّلَ . أوسَقَ (سفينة) carry over, load (boat)
٤ ـ اجتَرَّ (للحيوان) bring up (+ⲉⲛⲧⲱⲱⲟⲩ)
-ⲡⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ⲁⲩⲱⲁⲛⲫⲱⲛⲕ ⲉⲛⲧⲱⲱⲟⲩ ب الحروف إذا اجترّ
٥ ـ نَقَلَ بمعنى : أزالَ من مكانه move, transfer
-ⲏⲥⲉⲃⲉⲗⲃⲱⲗⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲫⲱⲛⲕ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲇⲉⲛ
ⲟⲩⲏⲛⲥ ب يذهبونهم ويزيلونهم (ينقلونهم بعيداً) بسرعة
• ⲫⲟⲛⲕ ب (ⲉⲩ) منقوش . مَحفور . مُجوَّف
-ⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲏⲱⲙⲓ ⲉⲩⲫⲟⲛⲕ ب حَجَر كبير مُجَوَّف
• ⲭⲓⲛⲫⲟⲛⲕ ب ,ⲅⲓⲛⲡⲱⲛⲕ ص (π) ازالة . نَقْل
• ⲣⲉⲩⲫⲱⲛⲕ ب ١ ـ نقّاش . مُثّال . نَحّات sculptor
٢ ـ وتعني : مهندس engineer
[راجع أيضاً ص ⲡⲱⲛⲕ]
ⲫⲱⲛⲍ,ⲫⲉⲛⲍ-,ⲫⲟⲛⲍ/ ب (=ⲡⲱⲱⲛⲉ ص)
أولاً : فعل متعدٍ : (tr vb)
١ ـ حَوَّلَ . غَيَّرَ . بَدَّلَ [لا ١ : ٧] turn
٢ ـ أرجَعَ . حَرَّفَ [إش ٣٨ : ٨ - أع ١٣ : ١] return
٣ ـ صَدَّ . رَدَّ . أزاغَ . أمالَ [ت ١ : ٢٨]
٤ ـ أبطَلَ . ألغَى . فَسَخَ [عد ٣ : ١٢ - أى ٥ : ١٢]
٥ ـ أدارَ . قَلَّبَ turn
-ⲛⲁⲩⲫⲱⲛⲍ ⲙⲙⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲩⲭⲓⲛ ب كان يدير يديه
-ⲁⲩⲫⲉⲛⲍ ⲡⲓⲉⲛⲭⲁⲓⲛⲟⲩⲱⲙ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲗⲁⲕⲉⲛⲧ ب
قلب الطعام في القِدر
-ⲛⲛⲉⲧⲱⲡ ⲏⲛⲛⲉⲧⲫⲱⲛⲍ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب الذين يمدُّون
الألغاز أو الأحاجي أو الأشياء ذات التأويل [إش ٣٣ : ١٨]
ثانياً : فعل لازم : (intr vb)
١ ـ انقلبَ [أى ٢٨ : ٥ - دا ١٠ : ١٦] be turned

تَحَوَّلَ إلى فوق . استعلى • 13. ϩⲛϣⲱⲓ ب
١ ـ التفتَ إلى الوراء turn backward • 14. ϩϥⲁϩⲟⲩⲧ ب
[لك ٩ : ٢٣ – يو ٢٠ : ١٤]
-ⲁ ⲡⲉϥϩⲉⲟ ϥωnϩ ϩϥⲁϩⲟⲩⲧ ب وجهه التفت إلى الوراء
٢ ـ ارتدَّ إلى الخلف [إش ٤٢ : ١٧]
اتجهَ إلى [٢أى ٤ : ٤] turn toward • 15. ϩⲃⲟⲩⲛ ب
مُلتوٍ . مُعْوَجّ . مُنْحَرف • ϥⲟⲛϩ ب (ϩϥ)
-ϩⲁⲛⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧϥⲟⲛϩ ب كلمات ملتوية
١ ـ اعوجاج . انحراف turning • ϥⲱⲛϩ ب (ⲡ)
[جز ١٩ : ٥]
٢ ـ عَكْس . خِلاف [جز ١٦ : ٣٤]
٣ ـ تقلُّب الأمواج . نوء . لَوْة [أع ٢٧ : ٢٠]
٤ . تأويل
-ϩⲁⲛϥⲱⲛϩ ϩⲛⲧⲉ ϩⲁⲛⲥⲁⲭⲓ ب تأويل الكلام [لم ١ : ٣]
• ϫⲓⲛϥⲱⲛϩ,ϫⲓⲛϥⲉⲛϩ- ب (ⲡ,ⲧ)
تغيير . تحويل . تحريف alteration, change
-ⲡⲓϫⲓⲛϥⲱⲛϩ ⲙⲡⲓⲥⲁⲭⲓ, ⲡⲓϫⲓⲛϥⲉⲛϩ ⲡⲓⲥⲁⲭⲓ
تحريف الكلام (تغيير معناه) ب hange (in sense) of words
(محولجي) . مُحَوَّل • ⲣⲉϥϥⲱⲛϩ ب
تغيير . تحويل . انقلاب . عدم ثبات (ت) • ⲙⲉⲧⲣⲉϥϥⲱⲛϩ ب
ثابت . غير متغير unalterable • ⲁⲧϥⲱⲛϩ ب
ثبات . عدم تغيير • ⲙⲉⲧⲁⲧϥⲱⲛϩ (ⲧ)
-ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧϥⲱⲛϩ ب ثبات . بغير تحويل (أو تحوُّل)
تغير . تقلُّب . دوران change • ϥⲟⲛϩⲥ ب (ⲧ)
دارَ حول . حامَ حول • ⲃⲓϥⲟⲛϩⲥ ϩⲁ ب
١ . قَلَبَ . كَبَّ • ϥⲱⲛϫ,ϥⲉⲛϫ-,ϥⲟⲛϫ# ب
overthrow [لك ١٩ : ٢٩ – مت ٢١ : ١٢]
-ⲁⲕϥⲱⲛϫ ⲙⲡⲉϥϩⲣⲟⲛⲟⲥ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب قلبتَ كرسيه على الأرض [مز ٨٨ : ٢٩]
-ⲁ ⲫⲧ ϥⲟⲛϫϥ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲓⲛⲉ ب دحره (قلَبه) بسرعة
٢ . هَدَّ . هَدَمَ . نَقَضَ (العهد) destroy
-ⲁϥϥⲱⲛϫ ⲛ̀ⲧⲭⲟⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲉⲁⲛⲓⲁⲣⲱⲟⲩ ب هدَّ قوة الأنهار [اى ٢٨ : ١٠]
-ⲁⲕϥⲱⲛϫ ⲛ̀ⲧⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲕⲃⲱⲕ ب نقضتَ عهد عبدك [مز ٨٨ : ٣٩]
٣ . أفسَدَ (مذهب)
-ⲁϥϥⲱⲛϫ ⲙⲙⲉⲛⲧ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب حوَّلَ (أفسد) قلب البشر
٤ . أغوَى . أوقعَ . أسقطَ upset
-ⲱⲁϥϥⲟⲛϫϥ ⲉⲃⲟⲗ ب تغويه [لم ٧ : ٢١]
سقوط . انعكاس . نكسة . انقلاب • ϥⲱⲛϫ ب (ⲡ)
-ⲟⲩϥⲱⲛϫ ⲉϥⲉⲱⲟⲩ ب نكسة رديئة [لم ٢ : ١٤]
-ϩⲛⲁⲃⲓⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲟⲩϥⲱⲛϫ ب بأعنعهم انقلابهم [هو ٨ : ٧]
مقلوب . مُنكَس • ϥⲟⲛϫ ب (ϩϥ)
-ⲟⲩⲉⲙⲧ ϩϥϥⲟⲛϫ ب فكر مُلتوٍ (أو مقلوب أو مشوَّش) [لم ٦ : ١٤]
ص • ϥⲱⲣ,ϥⲉⲣ- ب,ⲡⲱⲱⲣⲉ,ⲡⲉⲣⲉ-,ⲡⲟⲟⲣ#
حَلُمَ . رأى حلماً to dream
-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲉⲩⲉⲛⲇⲉⲗⲗⲟⲓ ⲉⲩⲉ̀ϥⲱⲣ ϩⲛⲉⲁⲛⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ب ويحلم شيوخكم أحلاما [يؤ ٢ : ٢٨ – أع ٢ : ١٧]
• ϥⲉⲣⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ب ,ⲡⲉⲣⲉⲣⲁⲥⲟⲩ ص
١ ـ حَلُمَ . رأى حلماً [إش ٥٦ : ١٠]

الشيطان انقلب (غيَّر هيئته) -ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲁϥϥⲱⲛϫ ب
٢ . انحرَفَ . إلْتَوَى
كلمات مُلتوية -ϩⲁⲛⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧϥⲟⲛϩ ب
٣ . تغاضَى
٤ . انصرَفَ . تحوَّلَ . انداَرَ [ت ٣٠ : ١٧]
٥ . زاغَ . ارتَدَّ
تتغيَّر أو تتبدَّل -ϩⲙⲁⲥⲱⲓⲃϯ ϩⲙⲁⲥϥⲱⲛϩ ب
٦ . ارتبَكَ . سَجَّسَ . تشوَّشَ
تفكيرك تشوَّش -ⲁ ⲡⲉⲕⲉϩⲛⲧ ϥⲱⲛϩ ب
قلبه تغيَّر كإنسان -ⲁ ⲡⲉϥⲉϩⲛⲧ ϥⲱⲛϩ ⲉⲱⲥ ⲣⲱⲙⲓ ب

ثالثاً : فعل منعكس : (refl vb)
١ . إلتفتَ [لو ٧ : ٩]
٢ . رَجِعَ إلى [يش ٢٣ : ١٢]
٣ . إعوجَّ [مز ١٧ : ٢٦]
٤ . ارتَدَّ [لا ٢٣ : ١٩]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ب حَوَّلَ إلى . تَحَوَّلَ نحو . التفتَ إلى
[مز ٢٩ : ١١ – مز ٦٥ : ٤ – إش ٣٤ : ٩ – لا ٣٩ : ٢٢ – حا ٦ : ١٢ – حا ٨ : ١ – لو ٧ : ٤٤]
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲧⲓⲙⲁⲩ ⲉⲁⲧϥⲱⲛϩ ⲉⲣⲟϥ ب بمنظر يُلتفت إليه [إش ٣٠ : ٣٢]
-ⲁⲕϥⲱⲛϩ ⲙⲡⲓϫⲣⲱⲙ ⲉⲟⲩⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ب حوَّلتَ النار إلى ريح
• 2. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب وَجَّهَ إلى [إش ٣٨ : ٢]
-ⲁϥϥⲱⲛϩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉϥ ب اتجَّهَ نحو الخير
• 3. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب التفتَ إلى . رَدَّ عن . انقلبَ
[لو ٢٩ : ٣ – حز ٤ : ٨ – هو ١٢ : ١٤]
• 4. ⲥⲁⲃⲟⲗ ب
١ ـ ارتَدَّ عن [٢ملو ١ : ١٥]
٢ ـ صَرَفَ عن [مز ١٢ : ٢]
٣ ـ حَوَّلَ عن [إش ١ : ١٥] turn away from
• 5. ⲃⲁ ب حَجَبَ عن [حز ٣٩ : ٢٣]
-ⲁⲓϥⲱⲛϩ ⲙⲡⲁⲉⲓⲟ ⲃⲁⲣⲱⲟⲩ ب حَجَبتُ وجهي عنهم
• 6. ⲃⲉⲛ ب تفكَّرَ في
-ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲁϥϥⲱⲛϩ ⲃⲉⲛ ⲡⲉϥⲓⲛⲓ ب الشيطان تغيَّر في شكله (انقلبَ)
-ⲟⲩⲙⲱⲓⲧ ⲉϥϥⲟⲛϩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓϫⲓⲙⲱⲱⲥⲓ ب طريق مُلتوٍ في المسورة (السبكة)
• ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب صَرَفَ عن . رَدَّ عن . رَجَعَ عن [أع ١٣ : ٨]
-ⲁϥϥⲱⲛϩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲉⲙⲱⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲥⲱⲗⲟⲛ ب رجع عن عبادة الأوثان
• 8. ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب رَدَّ عن [ت ٧ : ٤]
• 9. ⲏⲃⲣⲏ ⲃⲉⲛ ب انقلب داخل
-ⲉⲣⲉ ⲙⲉϥⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ ϥⲟⲛϩ ⲏⲃⲣⲏ ⲏⲃⲏⲧϥ ب حواسه مُتقلِّبة داخله
• 10. ⲉⲓ ب حَوَّلَ نحو [عد ٢٤ : ١]
-ⲁϥϥⲱⲛϩ ⲙⲡⲉϥⲉⲟ ⲉⲓ ⲏⲱⲁϥⲉ ب حوَّل وجهه نحو البرية
• 11. ⲉⲃⲟⲗ ب turn outward, away ١ ـ قَلَبَ . أضَلَّ . ضَلَّلَ
[لو ٢٣ : ٢]
٢ ـ الحرفَ [عر ٣٢ : ٢٥]
٣ ـ جَرَّدَ من . عَرَّى من
-ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲁϥϥⲱⲛϩ ⲉⲃⲟⲗ ب الشعب تعرَّى (من الذهب)
• 12. ⲉϩⲣⲏ ب تحوَّلَ إلى أسفل . وَقَعَ . سَقَطَ . انحدَرَ (لهب)

٢ ـ فسَّرَ حلماً
• ⲣⲉⲕⲫⲉⲣⲣⲁⲥⲟⲩⲧⲓ ب ,ⲣⲉⲕⲡⲉⲣⲉⲣⲁⲥⲟⲩⲧ ص
١ ـ راءٍ . حالِم [تك ٣٧ : ١٩ ـ تث ١٣ : ١] *dreamer of dreams*
٢ ـ مفسِّر الأحلام *interpreter of dreams*
• ⲫⲱⲣ ب (ⲡ) (=ⲣⲁⲥⲟⲩⲧⲓ ب) منام . رؤيا . حلم *a dream*
ⲛ̀ⲧⲉ ⲉⲁⲛⲣⲁⲥⲟⲩⲧⲓ ب ـ ⲛ̀ⲫⲱⲣ اضغاث أحلام [يه ٨ : ٢]
ⲫⲱⲣⲕ *I.* ,ⲫⲉⲣⲕ,ⲫⲟⲣⲕ// ب ,ⲡⲱⲣⲕ,ⲡⲣ̄ⲕ ـ, ⲡⲉⲣⲕ ـ,ⲡⲟⲣⲕ// ص
أولاً : فعل متعدٍ : *(vb tr)*
١ . اقتلع . قَلَعَ . نَتَفَ . استأصَلَ [مت ٥ : ٢٩] *pluck, root out*
ⲁⲕⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲛⲓ ⲉⲟⲣⲟⲩⲫⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲛⲓⲓⲉⲃ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲕ ـ
ⲭⲓⲭ ب أمر أن تُقلَع أظافر يديه
ⲁⲓⲡⲓⲱⲡⲟⲣⲕⲟⲩ ⲉⲓⲛ̀ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ص أستطيع اقتلاعها من المدينة
٢ . نَقَبَ . حَفَرَ (لاقتلاع شيء ما)
ⲉⲩⲫⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲛⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲫⲣⲏ† ⲛⲉⲁⲛⲁⲉⲱⲣ ب يَحفرون عليه مثل الكنوز [أي ٣ : ٢١]
ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ . انقَلَعَ . استؤصِلَ *be plucked out*
ⲛⲓⲁⲗⲗⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲁⲩⲫⲱⲣⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب مقلنا عينيه انقلعتا
٢ . فَزَّ . انطلَقَ بغتةً . نَزَحَ
ⲉⲧⲓ ⲉⲩⲙⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲫⲱⲣⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب فيما هو عازم أن ينطلق
ـ مع الحروف الآتية:
• *1.* ⲛ̀ⲥⲁ ب *pluck at* خلَعَ . قَلَعَ . اقتلع (أسنان الخ)
ⲛⲓⲓⲉⲃ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲉⲓⲱⲛ ⲥⲉⲫⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲉⲙⲃⲁⲗ ب مخالب الشيطان تقتلع عيوننا
• *2.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص *pluck from* خاضَ في . خوَّضَ في
ⲙ̀ⲫⲣⲏ† ⲛⲟⲩⲧⲉⲃⲏⲏ ⲉⲩⲫⲱⲣⲕ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲉⲱⲓⲣⲓ ب مثل بهيمة تخوض في القاذورات
• *3.* ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲭⲉⲛ̄ ص القَلْعُ وسقط على
• *4.* ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب *pluck out* ١ ـ قَلَعَ
ⲁⲩⲫⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب قلعوا عينيه
٢ ـ انقلع *be plucked out*
• *5.* ⲉ̀ⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب *pluck out from* نَزَعَ من
ⲁⲩⲫⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ب نزعوا نفسي من جسدي
ⲧⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ⲁⲩⲫⲟⲣⲕⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲕⲁⲉⲓ ⲛ̀ⲛⲏ ـ
ⲉⲧⲟⲛⲃ ب قد اقتُلِعَ أصلكَ من أرض الأحياء
• *6.* ⲉ̀ⲡⲉⲥⲛⲧ ب *drag down* أسقَطَ
ⲉⲁⲛⲉⲣⲙⲁⲛ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ ⲁⲩⲉⲉⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ
ⲁⲩⲫⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲁⲗⲗⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲛⲧ ب رُمّانات ذهبية أسقطت مُقلتيه
• *7.* ⲉ̀ⲛ̀ⲯⲱⲟⲓ ب *pull up* انتَزَعَ إلى أعلا
ⲁⲩⲫⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲉ̀ⲛ̀ⲯⲱⲟ
ⲙⲁ ب انتزعوا نفسه من جسدها
• ⲫⲉⲣⲕ ب (ⲉⲕ) منزوع . مُقتَلَع
• ⲫⲱⲣⲕ ب ,ⲡⲱⲣⲕ ص (ⲡ) قَلْع . اقتلاع . نزْع . نَتْف
plucking out, depilation
• ⲫⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲥⲏⲧ ب ,ⲡⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲥⲏⲧ ص (ⲡ)
انكسار قلب . غم . كآبة *breaking of (heart)*
ⲫⲱⲣⲕ *II.* ,ⲫⲟⲣⲕ ب ,ⲡⲟⲣⲕ ص (ⲡ)
١ . بُرْنُس . عباءة . فرْاجيّة (ملبوس رهباني على هيئة عباءة)
outer mantle of clerics, monks, pallium

٢ . برنس كهنوتي (مُخصَّص للخدمة وقت القداس)
garment for divin service
٣ . درع حديد (كان يُلبَس في الحروب) *cuirass*
٤ . فراك . سِتْرَة
ⲫⲱⲣⲡⲉⲣ,ⲫⲟⲣⲡⲉⲣ ب مَدّ . بَسَطَ
[راجع ب ⲫⲟⲣⲡⲉⲣ]
(ⲫⲱⲣⲥ),ⲫⲉⲣⲥ,ⲫⲟⲣⲥ// ب ١ . أجهَدَ . وَتَّرَ
stretch, strain
٢ . عَزَقَ (الأرض)
• ⲫⲟⲣⲥ ب (ⲉⲕ) متوتر . مُجهَد
ⲫⲱⲣⲯ,ⲫⲉⲣⲯ ـ,ⲫⲟⲣⲯ// ب ,ⲡⲱⲣⲯ,ⲡⲣ̄ⲯ ـ,
ⲡⲉⲣⲯ ـ,ⲡⲟⲣⲯ// ص ١ . فَرَشَ . بَسَطَ . مَهَّدَ
spread (فعل متعدى vb tr)
[اى ١٧ : ١٣ ـ مز ١٠٤ : ٢٢ ـ لم ٧ : ١٦]
ⲁⲩⲫⲱⲣⲯ ⲛ̀ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲫⲣⲏⲯ ب فرشوا فراشاً عظيماً
ⲛⲓⲉⲃⲱⲥ ⲉⲧⲁⲩⲫⲟⲣⲯⲟⲩ ب الثياب التي فرشوها
٢ . انبَسَطَ . امتَدَّ [يو ٢ : ٢] *be spread (فعل لازم vb intr)*
٣ . تَمَدَّدَ *lay stretched out (فعل منعكس vb refl)*
ـ مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ̀ ـ ص ب *stretch toward* امتدَّ نحو [في ٢ : ١٣ ص]
• *2.* ⲉ̀ⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ,ⲉ̀ⲫⲣⲏ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲉⲛ̄,
ⲉⲓⲭⲉⲛ̄ ص فَرَشَ على . بَسَطَ على *spread upon*
[حز ٤٠ : ٢٤ ـ حز ١٢ : ١٣ ـ هو ٥ : ١]
ⲛⲓⲥⲡⲉⲣⲯ ⲟⲩⲙⲏⲛⲯⲉ ⲛ̀ⲭⲃⲃⲥ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲧⲛⲁⲉ ص
يفرشون عثرات كثيرة على الأرض
ⲡⲓⲟⲟⲧⲣⲏⲥ ⲉⲧⲫⲟⲣⲯ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ⲛ̀ⲛⲁⲉⲓ ب ريح الجنوب السائدة في الأرض
• *3.* ⲛ̀// ص ب *spread for* فَرَشَ لِـ [١صم ٩ : ٢٥]
ⲥⲉⲛⲁⲫⲟⲣⲯⲟⲩ ⲛⲁⲩ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲉⲛⲉⲫⲱⲣ ب سيفرشون له على السطوح
• *4.* ⲙⲁⲉⲣⲉⲛ ب *spread before* بَسَطَ أمام
ⲁⲓⲫⲱⲣⲯ ⲙ̀ⲡⲁⲙⲉⲧⲓ ⲙⲁⲉⲣⲁⲩ ب بسطتُ فِكرى أمامه
• *5.* ⲃⲁ ب ,ⲉⲁ ص ,*6.* ⲥⲁⲃⲣⲏ ب *spread beneath* ١ ـ فرش تحت
ⲉⲧⲉⲫⲉⲣⲯ ⲕⲉⲣⲙⲓ ⲃⲁⲣⲟ ب يفرشون تحتك رماداً
[حز ٢٧ : ٣٠]
٢ ـ جهَّزَ فراشاً [إش ٥٨ : ٥ ـ اع ٩ : ٣٤] *prepare couch*
ⲁⲥⲫⲱⲣⲯ ⲃⲁⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲩ ب فرشتُ (جهَّزتُ) له مضجعا
ⲛ̀ⲯⲱⲟⲩⲫⲟⲣⲯⲩ ⲃⲁⲭⲱⲟⲩ ب ,ⲛ̀ⲯⲱⲟⲩⲡⲟⲣⲯⲩ ـ
ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ ص الجدير أن يُفرش لهم
ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲫⲟⲣⲯⲩ ⲥⲁⲃⲣⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲣⲭⲱⲛ ب ما الذي سنجهِّزه كفراش للرئيس
• *7.* ⲉⲓ ب *spread on, in* فَرَشَ على [مت ٢١ : ٨]
• *8.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص *spread on, in* فَرَشَ على
ⲉⲁⲛⲥⲧⲛⲁⲟⲛⲓⲟⲛ ⲁⲩⲡⲟⲣⲯⲟⲩ ⲉⲓⲧ ⲛ̀ⲧⲕⲁⲉ ص
ملامات فرشوها على الأرض
ⲁⲩⲫⲟⲣⲫⲱⲣⲯ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲧⲟⲡⲟⲥ ب جعلهم ينصبون المنصّة (المنبر) في مكان
• *9.* ⲃⲁⲧⲉⲛ ب *spread beside* نَصَبَ عند . أقامَ عند
ⲁⲩⲫⲱⲣⲯ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ⲃⲁⲧⲉⲛ ⲫⲣⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ب نَصَبَ (أقامَ) المنبر (ديوان القضاء) عند باب الهيكل
• *10.* ⲉ̀ⲛ̀ⲯⲱⲟⲓ ب *spread upward* بَسَطَ نحو (إلى أعلا)
[إش ١ : ١٥]

خوض ، **خاض** ، **يخوض** (فعل) : (ض و) خوضاً ، خياضة ، خوضان
١ - مشى في الماء ونحوه : *wade*
٢ - دخل في الشيء : *plunge into*
٣ - تكلم في أمر لا علم له به : *talk about sth. one knows little about*
• خوض (اسم) : ما يخوض فيه الناس من الأحاديث

• ⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲡⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص
١ ـ اعتزل . انفصل [إش ٥٢ : ١١] *seperate (vb intr فعل لازم)*
٢ ـ قَسَمَ . فَصَلَ . فَرَزَ . انتَقَى . فَرَّقَ بين
divide, set apart (vb tr فعل متعدى)
[عد ٨ : ١١ – مت ١٣ : ٤٩ – أع ١٣ : ٢]
-ⲛⲏ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲫⲱⲣⲕ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب الذين تميزونهم [حز ٢٠ : ٣١]
-ⲁⲩⲡⲉⲣⲕ ⲉⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص انتَقَى الأجزاء الصغيرة له
• ⲫⲏⲉⲧⲁⲧⲫⲟⲣⲕⲉⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب المُنعَزِل . المعزول . الذى فُصِلَ [حز ٢٩ : ٢٧]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲛ– ص.ب ١ ـ افترَقَ عن . انفَصَلَ عن . انفَرَدَ . فارَقَ *be seperated from (vb intr فعل لازم)*
[تك ٣١ : ٤٩ – قض ٤ : ١١ – نو ٦ : ٢٢ – أع ١٣ : ١٢]
-ⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲛ ب انفصلوا عنا [حز ٣٧ : ١١]
-ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲉⲁⲩⲡⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛ ⲙⲡⲛⲧⲉ ⲁⲩⲉⲉ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص الشيطان وقد انفصل عما فى السموات سقط على الأرض
• ⲉⲣⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ب *be inseperable* صار مُلازماً (لا ينفصل)
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ب (ⲧ) عدم تفريق . عدم الفراق . عدم انقسام *idivisibility*
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ب بغير الفراق
• ⲣⲉⲩⲫⲱⲣⲕ ب *divider* مُقسِّم . مُوزِّع
• ⲙⲁⲛⲫⲱⲣⲕ ب *place of dividing, frontier* حد فاصل
• ⲭⲓⲛⲫⲱⲣⲕ ب (ⲡ) فَصْل . تفريق . فُراق . مُفارَقَة *seperation, parting*
-ⲡⲓⲭⲓⲛⲫⲱⲣⲕ ⲛ†ⲯⲩⲭⲏ ⲉⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب فَصْل النفس عن الجسد
-ⲡⲉⲩⲭⲓⲛⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲁⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب فراقه لهذا العالم

• ⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲡⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص
١ ـ اعتزل . انفصل [إش ٥٢ : ١١] *seperate (vb intr فعل لازم)*
٢ ـ قَسَمَ . فَصَلَ . فَرَزَ . انتَقَى . فَرَّقَ بين
divide, set apart (vb tr فعل متعدى)
[عد ٨ : ١١ – مت ١٣ : ٤٩ – أع ١٣ : ٢]
-ⲛⲏ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲫⲱⲣⲕ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب الذين تميزونهم [حز ٢٠ : ٣١]
-ⲁⲩⲡⲉⲣⲕ ⲉⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص انتَقَى الأجزاء الصغيرة له
• ⲫⲏⲉⲧⲁⲧⲫⲟⲣⲕⲉⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب المُنعَزِل . المعزول . الذى فُصِلَ [حز ٢٩ : ٢٧]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲛ– ص.ب ١ ـ افترَقَ عن . انفَصَلَ عن . انفَرَدَ . فارَقَ *be seperated from (vb intr فعل لازم)*
[تك ٣١ : ٤٩ – قض ٤ : ١١ – نو ٦ : ٢٢ – أع ١٣ : ١٢]
-ⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲛ ب انفصلوا عنا [حز ٣٧ : ١١]
-ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲉⲁⲩⲡⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛ ⲙⲡⲛⲧⲉ ⲁⲩⲉⲉ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص الشيطان وقد انفصل عما فى السموات سقط على الأرض
• *2.* ⲃⲉⲛ ب ٢ ـ مَيَّزَ . فصل عن [مت ٢٥ : ٣٢] *part from (vb tr فعل متعدى)*
-ⲁⲩⲫⲱⲣⲕ ⲙⲙⲁⲟⲩⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲧⲟⲉ ب ,ⲁⲩ-ⲡⲱⲣⲕ ⲙⲡⲉⲥⲟⲩⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲧⲟⲩ ص فصل القمح عن التبن
-ⲡⲣⲭ ⲡⲉⲕⲙⲁⲛⲧⲱⲟⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص اعزلْ مسكنكَ عن العالَم
• *2.* ⲃⲉⲛ ب ١ ـ مَيَّزَ [أى ٣٥ : ١١]
-ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲫⲟⲣⲕⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲓ ب الذى ميَّزنا عن البهائم
٢ ـ فَرَزَ [عد ١٦ : ٢١ – مت ١٣ : ٤٩]
٣ ـ عَزَلَ . فَصَلَ [تك ٣٠ : ٣٢]
٤ ـ اعتزل *separate from (vb intr فعل لازم)*
-ⲛⲧⲉⲩⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ⲛⲧⲉⲩⲯⲉ-ⲛⲁⲩ ب أن يعتزل الأخوة ويمضى
٥ ـ نَفَى من
-ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲫⲱⲣⲕ ⲛⲛⲉⲙⲓⲟ† ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲡⲁⲣⲁ-ⲇⲓⲥⲟⲥ ب الذى نفَى آباءنا من الفردوس
• *3.* ⲛⲧⲉⲛ ب خَصَّصَ لِـ *separate in respect of*
-ⲉⲩⲉⲯⲱⲡⲓ ⲉⲩⲫⲟⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲙⲯⲏⲣⲓ ⲙⲡⲓⲥⲗ ب ويصير مُخَصَّصاً لبنى اسرائيل [حز ٢٩ : ٢٨]
• *4.* ⲟⲩⲧⲉ ص.ب فَصَلَ بين *divide between* [تك ١ : ٤]
-ⲙⲏ ⲁⲓⲡⲟⲣⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲇⲓⲕⲉⲟⲥ ؟ ص هل فصلتك عن أبرارى ؟
• *5.* ⲉⲃⲁ ص أفرَزَ *part from*
-ⲡⲱⲃ ⲛⲁⲡⲟⲣⲕⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲃⲁ ⲡⲉⲫⲗⲁⲟⲥ الرب ص أفرزنى من شعبه [إش ٥٦ : ٣]
• *6.* ⲉⲓ ص رفع من على . أزالَ *remove from, off*
-ⲡⲣⲭ ⲟⲩⲉⲃⲏⲁⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ ⲧⲉⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ص ارفَعْ الأنية من على المنضدة
• ⲫⲟⲣⲕ ب (ⲉⲫ) مُنفَصِل . مُفتَرِق . مَشقوق . مَجروش . مُفرَّط
• ⲫⲱⲣⲕ ب ,ⲡⲱⲣⲕ ص (ⲡ) ١ ـ تفريق *parting*
٢ ـ الشقاق . خلافات [رو ١٦ : ١٧ – ١كو ١١ : ١٨]
-ⲫ† ⲫⲁ ⲛⲫⲱⲣⲕ ⲁⲛ ⲡⲉ ب ١ ليس للخلاف [١كو ١٤ : ٣٣]
٣ ـ انشطار . انفصال . انقسام *seperation*
• ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲫⲱⲣⲕ ب عَمِلَ انقساماً *make division*

٤ ـ تَمييز
-ⲉⲕⲉⲫⲱⲣⲕⲉ ⲛⲟⲩⲫⲱⲣⲕ ب مَيِّزْه تمييزاً [عز ٢٩ : ٢٦]
• †ⲫⲱⲣⲕ,† ⲛⲟⲩⲫⲱⲣⲕ ب مَيِّزَ
٥ ـ وادى (شق بين جبلين) [زك ١٤ : ٤]
٦ ـ فاصل [تك ٣٢ : ١٦ ص]
٧ ـ جِصَّة (جزء منفصل)
• ⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲡ) ١ ـ فَرْق [عز ٨ : ٢٣] *seperation*
٢ ـ بَلْبَلَة [تك ١١ : ٩]
٣ ـ الفصال
-ⲛⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ†ⲯⲩⲭⲏ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲥⲱⲙⲁ ب انفصال النفس عن الجسد [٧ ١٠ : ١٤]
• ⲁⲧⲫⲱⲣⲕ,ⲁⲧⲫⲟⲣⲕⲉⲩ ب غير مُنقَسِم (صفة *adj*) *undivided, indivisable*
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲁⲓ ⲛⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ب وحدانية غير منقسمة
• ⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب غير مُنفصِل . غير مُفترِق . مُلازِم
-ⲛⲟⲟⲕ ⲟⲩⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧⲙⲉⲓ ⲙⲙⲟⲕ ب أنتَ غير منفصل عن الذين يُحبونكَ
• ⲉⲣⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ب صار مُلازماً (لا ينفصل) *be inseperable*
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ب (ⲧ) عدم تفريق . عدم الفراق . عدم انقسام *idivisibility*
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲫⲱⲣⲕ ب بغير الفراق
• ⲣⲉⲩⲫⲱⲣⲕ ب *divider* مُقسِّم . مُوزِّع
• ⲙⲁⲛⲫⲱⲣⲕ ب *place of dividing, frontier* حد فاصل
• ⲭⲓⲛⲫⲱⲣⲕ ب (ⲡ) فَصْل . تفريق . فُراق . مُفارَقَة *seperation, parting*
-ⲡⲓⲭⲓⲛⲫⲱⲣⲕ ⲛ†ⲯⲩⲭⲏ ⲉⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب فَصْل النفس عن الجسد
-ⲡⲉⲩⲭⲓⲛⲫⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲁⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب فراقه لهذا العالم

ⲫⲱⲧ ص ,ⲡⲱⲧ ب هَرَبَ . فَرَّ . ركَضَ . جَرَى . نَجَا . افلتَ *run, flee, go*
[لا ٢٦ : ٣٦ – إش ٣٠ : ١٦ – إش ٣٥ : ١٠ – إر ٤ : ٢٩ – مر ١٤ : ٢٢–مو ١٠ : ١٢–اع ٧ : ٢٩–اع ١٦ : ٢٧–٢بط ٢ : ١٨]
-ⲛⲁⲓ ⲉⲟⲟⲧⲱⲩ ⲉⲫⲱⲧ ⲉⲡⲓⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ب أولئك الذين يريدون أن يلجأوا (يهربوا) إلى الدير
-ⲧⲣⲉⲟⲩⲉ ⲙⲙⲏⲡⲱⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲭⲟⲓ ⲡⲱⲧ ص أعشَى أن تفلت سفينتى (*والفقد شُحتى*)
-ⲱⲁⲣⲉ ⲛⲱⲓ ⲛⲃⲁⲣⲟⲩ ⲡⲱⲧ ⲁⲧⲱ ⲛⲉⲁⲧ ⲱⲱⲭⲡ ص (فى السباكة) : كمية الزونز تذهب وتبقى الفضة
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب ١ ـ هَرَبَ إلى *flee to*
[عز ٢١ : ١٣–مت ١٠ : ٢٣–رؤ ١٢ : ٦]
٢ ـ جَرَى إلى (نحو) [أم ١ : ١٦] *run to*
٣ ـ اندَفَعَ إلى (نحو) [حز ٣٠ : ٩]
٤ ـ هرَعَ إلى
• *2.* ⲉⲣⲁⲧ ⲛ– ص.ب و*3.* ⲉⲃⲁ ص.ب لَجَأَ إلى *run, flee, go to*
-ⲁⲥⲫⲱⲧ ⲉⲣⲁⲧⲥ ⲛ†ⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ⲛⲧⲉ ⲫ† ب لَجَأت إلى معونة !
• *4.* ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ ص ١ ـ هرب إلى *flee to*
[مت ٢٤ : ١٦ – مر ١٣ : ١٤]
٢ ـ اندفع نحو . هرع إلى *outrun*
-ⲁⲧⲡⲱⲧ ⲉⲭⲱⲕ ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲉⲙⲟⲩⲕ ص اندفعوا نحوه وسألوه
-ⲉⲉⲛⲓⲙⲏⲛⲉ ⲉⲩⲡⲏⲧ ⲉⲭⲛ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ ص جُموع تتدافع على بعضها البعض

• 3. ⲉⲁ ب *flee forth from* هَرَبَ من
[تك ١٦ : ٦ – تك ٣٥ : ٧ – اى ٤٨ : ٧ – مز ٤٦ : العنوان – مز ١٣٨ : ٦ – إش ٣١ : ٨]
ⲁⲣⲓⲃⲱⲛ ب ⲉⲧⲫⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲓⲱⲟⲩ ⲉⲧⲯⲟⲩⲓⲧ
من الجد الباطل

• 4. ⲃⲉⲛ ب *flee forth from* هَرَبَ من
[إش ٤٨ : ٢٠ – مت ٢٣ : ٣٣ – أع ٢٧ : ٣٠]
ⲛⲛⲉⲧⲫⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲩⲁⲁ ⲛⲁⲟⲩⲱⲟⲩ ب
الهاربون من موضع عديم المياه
ⲧⲉⲣⲁⲯⲫⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲁⲓ ب في استطاعتك
(مستطيعين) الهروب من هذه [إر ١١ : ٥]

• ⲯⲫⲱⲧ ب ,ⲯⲡⲱⲧ ص *fled* أفلتَ . تمكّن من الهرب
ⲁⲧⲯⲫⲱⲧ ⲃⲁⲕⲱⲕ ب لا يمكن الافلات منه . لا مفر منه

• ⲫⲏⲧ ب ,ⲡⲏⲧ ص (eq) هارب . فارٌ . جارٍ (جارى) . مُلتجِىء
ⲉⲧⲫⲏⲧ ,ⲉⲧⲡⲏⲧ ص ب هاربين . فارّين . مُلتجئين

• ⲫⲱⲧ ب ,ⲡⲱⲧ ص (π) *flight* ١ ـ هروب . فرار
٢ ـ مطاردة . سَعْي [إش ٥٢ : ١٢ – مت ٢٤ : ٢٠]
٣ ـ هبوب (للرياح)
ⲛⲡⲡⲱⲧ ⲛⲛⲧⲏⲩ ص هبوب الرياح

• ⲙⲁⲓⲙⲫⲱⲧ ب (π) *place of refuge* ١ ـ مَلْجأ . مأوَى
[عد ٣٥ : ٦ – مز ١٧ : ٢ – حز ١٧ : ١٥]
٢ ـ مضمار السباق *race course*
ⲙⲁⲓⲙⲫⲱⲧ ⲛⲉⲑⲱⲣ ب مضمار سباق الخيل

• ⲙⲱⲓⲧ ⲁⲙⲫⲱⲧ ب *outgoing, exit* طريق الفرار . مَخْرَج
• ⲙⲁⲓⲫⲱⲧ ب *loving to flee* مُحب للهروب
ⲁⲓⲉⲣⲙⲁⲓⲫⲱⲧ ⲛⲧⲉⲛ ⲫⲛⲟⲃⲓ ب صرتُ مُحباً للهروب
من الخطية

• ⲣⲉⲕⲫⲱⲧ ب ,ⲣⲉⲕⲡⲱⲧ ص *runner* عَدّاء . هَرّاب
[اى ٩ : ٢٥ ص] (= ⲣⲉⲕⲃⲟⲱⲓ ب)

• ⲭⲓⲛⲫⲱⲧ ب ,ⲅⲓⲛⲡⲱⲧ ص (π,ⲧ)
١ ـ جَرْي . هروب . فرار *running*
٢ ـ مَسْلَك . مسار (السفينة أو النجوم) *course (of stars, ship)*
ⲧⲃⲓⲛⲡⲱⲧ ⲛⲛⲥⲓⲟⲩ ص مَسار النجوم

• ⲫⲱⲧⲉ,ⲫⲟⲧⲉ-,ⲫⲟⲧⲉ/ ب ,ⲡⲱⲧⲉ,
ⲡⲟⲧⲉ/ ص نَحَتَ . نَقَشَ . نَقَرَ . صَوَّرَ (بالنحت أو النقش)
carve, engrave, depict (by carving or painting)
[خر ٢٨ : ٩ – عد ٢١ : ١٨ – اى ١٩ : ٢٤ – إش ٩ : ١٠ – إش ٤٤ : ٩ – إش ٥١ : ١]
ⲛⲓⲙⲁⲛⲭⲱⲟⲩ ⲉⲫⲱⲧⲉ ⲛⲛⲏⲉⲧⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲕ ب
لا يمكن تصويره ما أنتَ به
ⲟⲩⲡⲗⲁⲍ ... ⲉⲑⲉⲣⲉⲕⲫⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲓⲕⲱⲛ
لوحة ... لكي ترسم (تنقش) عليها ايقونة العذراء
ⲛ̀ⲧ–ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ

• ⲫⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب صَوَّرَ بالنحت أو النقش
ⲁⲩⲫⲱⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲓⲕⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب نقشوا (نحتوا) الصورة
ⲫⲱⲧⲉ ⲙⲏⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲛ ⲛ̀– ب إرسمْ لي
صورة ...

• ⲡⲟⲉⲧ ب ,ⲧⲟⲉⲧ ص (eq) مَنْقوش . مَنْحوت . مَطْروق .
مَسْبوك [إر ١٠ : ٩ – أع ١٧ : ٢٩]
ⲛⲓⲯⲉⲛⲧⲏⲃ ⲉⲧⲫⲟⲧⲉ ⲉⲧⲉⲕⲟⲧⲟⲩ ب
ضربات الأصابع تاركة أثر (معلمة) على حده

• ⲫⲱⲧⲉ ب (π) *thing carved, graven* ١ ـ نَقْش . نَحْت
[خر ٣٦ : ١٣ (٣٩ : ٦ بروت)]
• ⲟⲩⲥⲕⲉⲩⲟⲥ ⲙⲫⲱⲧⲉ ب أداة النحت [إش ٤٤ : ١٢]
٢ ـ تِمثال . صَنَم
[خر ٣٤ : ١٣ – إش ١٠ : ١٠ – إش ٢١ : ٩ – هو ١١ : ٢]

• 5. ⲛⲥⲁ ص (= ⲃⲟⲕⲓ ⲛⲥⲁ ب) طارَدَ . اضطَهَدَ
run after, pursue
[راجع الأمثلة تحت ص ⲡⲱⲧ]

• 6. ⲛ̀ⲧⲉⲛ ب *flee from* هرب من
ⲁⲩⲫⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲉⲧⲉⲙⲟⲩ ب هرب
من الأعمال الشريرة
ⲛⲁⲓⲫⲱⲧ ⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲓⲁ ب
لستُ هارباً من تدبيرك

• 7. ⲯⲁ ص.ب *run to, go to* هَرَبَ إلى . سَعَى نحو . لَجَأ إلى
ⲁⲓⲫⲱⲧ ⲯⲁ ⲗⲁⲃⲁⲛ ب لَجَأتُ إلى لابان
ⲧⲱⲟⲩⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲡⲱⲧ ⲯⲁ ⲉⲗⲗⲁⲥⲃⲉⲥ ص قومي
اذهبي إلى المصابات

• 8. ⲃⲁϫⲉⲛ ب *flee from* هَرَبَ من قدّام
ⲟⲩⲉⲁⲡ ⲛⲁⲧⲯⲫⲱⲧ ⲃⲁϫⲱⲕ ب حُكم لا مَفَرَّ منه

• 9. ⲉⲁ ص.ب *flee to* ١ ـ هَرَبَ إلى [إش ١٠ : ٣]
٢ ـ رَكَضَ نحو [أع ٣ : ١١]
٣ ـ لَجَأ إلى [مز ١٤٢ : ٩ – عب ٦ : ١٨]

• 10. ⲃⲁⲧⲉϩ ⲛ– ب *flee from before* هَرَبَ من أمام
[إش ٢٤ : ١٨]

• 11. ⲉⲓ ص.ب *go upon* هَرَبَ على (ظهور الجياد)
ⲁⲛⲛⲁⲫⲱⲧ ⲉⲓ ⲉⲁⲛⲉⲟⲱⲣ ب نهرب على الجياد
(الخيل) [إش ٣٠ : ١٦]

• 12. ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ– ب *run from* هَرَبَ من . ابتَعَدَ عن
[مز ٣٠ : ١٢]
ⲁⲛⲉⲣⲫⲱⲧ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲥⲟⲛ ب لا تبتعدْ عن أخيكَ

• 13. ⲉⲫⲁⲉⲟⲩ ب رجع إلى الوراء . اندفع نحو الخلف
run, go back [مز ١٨ : ٦]

• 14. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ– ب *run in, go in* ١ ـ ركض إلى الداخل
[أع ٢ : ١٤]
٢ ـ هرع داخلاً . أسرَعَ إلى
ⲯⲁⲫⲱⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛ̀ϫⲱⲗⲉⲙ ب يهرع داخلاً
ⲫⲱⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲓⲱⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲛⲓⲟⲩⲓ ⲙⲉ–
ⲙⲁⲕ .. ب اسرعْ إلى أبي واحضرْ معكَ ...
٣ ـ التجأ إلى
٤ ـ تَسَلَّلَ . سَرَى (للسُّم)
ⲁ ⲛⲓⲉⲟⲩ ⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲁⲣⲁⲧⲟⲩ ⲁⲩⲱ
ⲛⲁⲩⲉⲱⲙ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص الثعابين تسلّلت تحت رجليه
وكان يدوس عليها

• 15. ⲉⲉⲣⲏⲓ ب ,ⲉⲉⲣⲁⲓ ص ١ ـ هَرَبَ إلى . لَجَأ إلى
[رؤ ١٢ : ٦]
ⲛ̀ⲧⲟⲩⲫⲱⲧ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉ†ⲃⲁⲕⲓ ب حتى يلجأوا إلى المدينة
٢ ـ اندَفَعَ نحو

• ⲫⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب *run, flee* ١ ـ هَرَبَ
ⲙⲁⲣⲉⲡⲓⲱⲥ ⲉⲫⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب فلنسرع بالهرب
٢ ـ تقدَّمَ في [حز ١٩ : ٣] *go forth*
ⲁⲩⲫⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲥⲙⲁⲥ ب
هرب أحد صغارها

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲛ– ص.ب *flee forth from* هَرَبَ من
ⲁⲧⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲡⲏⲧ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ص هربوا من
مُطارديهم

• 2. ⲃⲁⲧⲉϩ ⲛ– ب *flee from before* هَرَبَ من وجه
[مز ٥٩ : ٤ – مت ٣ : ٧ – رؤ ٢٠ : ١١]
ⲁⲩⲫⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲧⲉϩ ⲙ̀ⲡⲉⲩⲉⲟ ب هرب من
وجهه

-ⲡⲓⲫⲱⲥ ⲛⲧⲉ ⲧⲯⲩⲭⲏ ب مَفرق النفس [عب ٤ : ١٢]
٤ ـ مُتنوِّع
-ϩⲁⲛⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲫⲱⲥ ب أنصبة متنوعة
• ⲣⲉϥⲫⲱⲥ ب *divider* مُقَسِّم
• ⲁⲧⲫⲱⲥ ب ,ⲁⲧⲡⲱⲥ ص لا يُقسَّم . غير قابل للتقسيم
indivisable, undivided أو التجزئة
-ⲧⲧⲣⲓⲁⲥ ⲉⲥⲟⲓ ⲛⲁⲧⲫⲱⲥ ب الثالوث الذى لا يتجزأ
-ⲫⲩⲥⲓⲥ ⲛⲁⲧⲫⲱⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲉⲛⲁⲩ ب طبيعة غير مُنقسِمة إلى اثنين
• ⲁⲧⲫⲁⲩϥ ب ,ⲁⲧⲡⲁⲩϥ ص لا يَنقَسِم
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲫⲱⲥ (ⲧ) ب عدم الانقسام
• ϫⲓⲛⲫⲱⲥ ب (ⲡ) *dividing* ١ ـ تقسيم . تَجزئة . قسمة
-ϩⲁⲛϫⲓⲛⲫⲱⲥ ⲛⲧⲉ ϩⲁⲛⲧⲟⲓ ⲓⲉ ϩⲁⲛⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟ- ب تقسيم الأنصبة أو المواريث
-ⲙⲓⲁ
٢ ـ قِسْم . جُزْء *division*
-ⲛⲓϫⲓⲛⲫⲱⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ب أقسام اليوم
-ⲁⲩⲫⲁⲩⲟⲩ ϩⲉⲛ ⅀ ⲛϫⲓⲛⲫⲱⲥ ب قسَّمها ثلاثة أجزاء
• ⲫⲏⲥ ب ,ⲡⲏⲥ ص (ⲉϥ) مُقسِّم . مُنقسِم . مُجزِّئ
-ⲉϥⲫⲏⲥ ϩⲉⲛ ⲛⲉϥⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ ب مُنقسِم فى حواسه (مزدَّد)
• ⲫⲁⲩⲓ ب ,ⲡⲁⲩⲉ ص (ⲧ) *half* نِصْف
• ⲫⲁⲩ- ب ,ⲡⲁⲩ- ص نِصْف (فى التراكيب)
ⲫⲱⲩⲉⲙ,ⲫⲁⲩⲙ̀ ب عَرَضَ . استعرض
[راجع ب ⲫⲁⲩⲙ̀]
ⲫⲱⲩⲉⲛ,ⲫⲟⲩⲛ̀ ب ,ⲡⲱⲩⲛ̄,ⲡⲟⲩⲛ̀ ص
١ ـ خَدَمَ خِدمَة كهنوتية . كَهَنَ . قَدَّسَ *serve as priest*
[عد ٤ : ٤٣]
-ⲛⲏⲉⲧⲫⲱⲩⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲁϥ ب خدَّامه [مز ١٠٢ : ١٨]
٢ ـ خَدَمَ [عد ١٩ : ٩] *do service*
٣ ـ رَسَمَ . كَرَّسَ للخدمة . شَرْطَنَ *ordain*
-ⲫⲟⲩⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲉⲓⲣⲧⲟⲛⲓⲁ ب رسم شرطونية
-ⲁϥⲡⲟⲩⲛ̄ϥ ص رسَمه
• ⲫⲟⲩⲉⲛ ب ,ⲡⲟⲩⲛ̄ ص (ⲉϥ) مُكرَّس . مرسوم . مُشرطَن
• ⲫⲱⲩⲉⲛ (ⲡ) ,ⲫⲁⲩⲛⲓ (ⲧ) ب ,ⲡⲱⲩⲛ̄ (ⲡ) ,
ⲡⲁⲩⲛⲉ (ⲧ) ص ١ ـ خِدمَة *service*
٢ ـ تكريس . رسامة . شرطنة *ordination*
• ⲣⲉϥⲫⲱⲩⲉⲛ ب ,ⲣⲉϥⲡⲱⲩⲛ̄ ص خادم (خدمة دينية) *servant)* [رو ١٣ : ٦ – عب ٨ : ٢]
• ⲫⲟⲩⲛⲉϥ ب (ⲡ) رسامة . تكريس . شرطنة
ⲫⲱϩ,ⲫⲉϩ-,ⲫⲁϩ-,ⲫⲁϩ̀ ب ,ⲡⲱϩ,
ⲡⲉϩ-,ⲡⲁϩ-,ⲡⲁϩ̀,ⲡⲟϩ̀ ص
أولاً : فعل متعدٍ : *(vb tr)*
١ ـ مَزَّقَ . فَتَقَ [أى ١ : ٢٠ – مت ٧ : ٦] *tear*
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁⲩⲫⲁϩ ⲧⲉⲕϣⲟⲏⲛ ? ب مَنْ الذى مزَّق ثوبكَ ؟
-ⲛⲧⲁⲫⲱϩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ϩⲉⲛ ⲡⲓϩⲟⲗⲟⲥ ب ومزَّق جسمه بالجَلْد
-ϰⲁⲛ ⲉⲧϣⲁⲛⲗⲓⲃⲉ ⲛ̀ⲑⲓ ⲛ̀ⲁⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲉⲧϣⲁⲛⲡⲱⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉϩⲛⲧ ⲛ̀ⲑⲓ ⲛⲓⲓⲟⲩⅮⲁⲓ ص حتى ولو جُنَّ المراطقة وفتقَ اليهود أذهانهم
٢ ـ شَقَّ . مَزَّعَ [يو ١٩ : ٢٤]
٣ ـ شَجَّ . فَسَخَ . فَكَّ
ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*

-ⲟⲩⲫⲱⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب مثال للظلم [هو ١٣ : ١١]
٣ ـ ترصيع [خر ٢٥ : ٧]
٤ ـ سبيكة . مسبوكات . مَنْحوتات *thing molten, east*
[لا ١٩ : ٤ – عد ٣٣ : ٥٢ – دا ١١ : ٨ – حق ٢ : ١٨]
• ⲣⲉϥⲫⲱⲧⲉ ب *house carver* نَقَّاش [١صم ١٥ : ٢٩]
ⲫⲱⲥ,ⲫⲉⲥ-,ⲫⲁⲥ̀ ب ,ⲡⲱⲥ,ⲡⲉⲥ-,
ⲡⲟⲥ̀ ص ١ ـ قَسَّمَ . قَسَمَ *divide*
[تك ٤٩ : ٧ – إش ٣٤ : ١٧ – هو ١٠ : ٢ – مز ٦٧ : ١٣ – رو ١٢ : ٣]
-ⲛⲉⲥⲁⲩⲁⲥⲡⲉⲥ ⲛ̀ⲣⲟⲟⲩⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲉϩⲟⲟⲩ ص قَسَّمَ عمل (واجبات) اليوم
٢ ـ كَسَّرَ (عند تقسيم شىء) [مت ١٤ : ١٩ – لو ٩ : ١٦]
٣ ـ شَقَّ [لا ١ : ١٧]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب *divide at, into* شَقَّ إلى . فَصَلَ
• *2.* ⲉ̀ϩⲣⲉⲛ (ⲉ̀ϩⲣⲁⲓ) ب *share with* ١ ـ شارَكَ . قاسَمَ
[١كو ٩ : ١٢ – لو ١٢ : ١٣]
divide between ٢ ـ قَسَّمَ على لا ٢٥ : ٤٦–عد ٢٦ : ٥٣– أم ٨ : ٢١]
٣ ـ اقتسم [خر ٢١ : ٣٥ – مر ١٥ : ٢٤ – يو ١٩ : ٢٤]
-ⲉⲩⲉ̀ⲫⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ⲉ̀ϩⲣⲁⲧ ب يقتسمون الشر فيما بينهم [أم ١٤ : ١٨]
-ⲉⲧⲫⲱⲥ ⲉ̀ϩⲣⲁϥ ⲙ̀ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲫⲟⲩⲁⲓ ب المُقسِّم (المُقسَّم) على كل واحد
٤ ـ القسم على ذاته [مت ١٢ : ٢٥]
• *3.* ⲉϫⲉⲛ ب *divide between* قَسَّمَ على
-ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲫⲁⲩϥ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب الذى يُقسَّم عنكم [القداس الباسيلى – الخولاجى]
-ⲁϥⲫⲁⲩⲥ ⲉϫⲱϥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉϩⲕⲓ ب قسَّمها عليه مع الفقراء
-ⲁϥⲫⲁⲩⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲙ̄ ⲛ̀ⲉⲉⲟⲟⲩ ب قسَّمها على الـ ٤٠ يوماً
• *4.* ⲛ̀- ب ١ ـ قَسَّمَ (الميراث) على
٢ ـ شَرَّحَ
• *5.* ϩⲛ̄ ب ⲉϩⲛ̄ ص ١ ـ شَقَّ من (الوسط) [تك ١٥ : ١٠]
٢ ـ قاسَمَ [لم ١٧ : ٢]
٣ ـ فَصَلَ بين [لم ١٨ : ١٨] *divide among*
-ⲉϥⲫⲏⲥ ϩⲉⲛ ⲛⲉϥⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ ب مُنقسِم فى حواسه (مُزدَّد)
• *6.* ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب *separate, part* ١ ـ قَسَّمَ . فَصَلَ . جَزَّأَ
[حز ١٣ : ١٨]
-ⲉⲟⲣⲟⲧⲫⲱⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲉⲁⲛⲯⲩⲭⲏ ب لكى يفرِّقوا بين النفوس
-ⲫⲁⲩⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲙⲟⲓ ⲛⲏⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲧⲟⲓ ب قَسِّمْها واعطنى حزءا
٢ ـ (فى عمليات القسمة *(in arithm problems* :
-ⲫⲱⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̄ ⲛⲓⲥ ⲉ ب اقسِمْ ٤٠ على ٥
-ⲫⲱⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲕⲓⲛ†ⲛⲁⲣⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲉⲣⲧⲱⲃ ب قَسِّمْ القنطار إلى أرادب
• *7.* ⲉ̀ⲃⲟⲗϩⲉⲛ ب فَصَلَ عن . مَزَّقَ عن . اقتَطَعَ من
[١صم ١٥ : ٢٨]
• ⲫⲱⲥ ب ,ⲡⲱⲥ ص (ⲡ) ١ ـ قِسْم . جُزْء . شريحة . حِصَّة . نصيب [مى ٧ : ١٢] *division*
-ⲛⲓⲉⲁⲗⲁⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲩⲫⲱⲥ ب الطيور وأقسامها
٢ ـ كَسْر . تقسيم . تَجزئة
٣ ـ مَفْرِق

ⲫⲱⲥⲧ,ⲫⲁⲥⲧ-,ⲫⲁⲥⲧⲏ ب ,ⲡⲱⲥⲉⲧ, ⲡⲉⲥⲧ-,ⲡⲁⲥⲧ-,ⲡⲁⲥⲧⲏ ص

١. أحنَى . نَكْسَ *bend*
٢. قَلَبَ . طَرَحَ *overturn under*
-ⲁⲧⲫⲱⲥⲧ ⲛⲛⲓⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ⲃⲁⲣⲟⲩ ب قلبوا العرش من تحته
٣. انطرح . انحنَى أمام *bow before*
-ⲁⲧⲫⲁⲥⲧⲟⲩ ⲃⲁⲧⲉⲛ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗⲁⲧⲍ ب انطرحوا عند رجليه
٤. اندفع نحو . لدفَّ *bow upon*
-ⲁ ⲛⲓⲙⲙⲏ ⲫⲱⲥⲧ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲩ ب اندفعت الجموع نحوه
٥. استَلَّ (سيفاً) *draw (sward)*
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲓⲉⲫⲱⲥⲧ ⲛⲟⲩⲥⲏⲩ ⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲩ ⲛⲛⲁⲩ ب واستلَّ سيفاً ورامياً [حز ٥ : ١٢]

• ⲫⲁⲥⲧ ب (ⲉⲩ) ١ ـ مَحْنِي . مُنطَرِح . منكفئ
٢ ـ مَسْلول (للسيف)

[راجع أيضاً ص ⲡⲱⲥⲉⲧ]

ⲫⲱⲭⲓ[I.] ب ,ⲡⲱⲃⲉ,ⲡⲟⲃⲏ,ⲡⲟⲥⲏ ص

أولاً : فعل لازم :

١. انشقَّ . انفَلَقَ *break (vb intr فعل لازم)*
[عد ١٦ : ٣١ – مز ١٤٠ : ٧ – مت ٢٧ : ٥١]
-ⲧⲛⲁⲫⲱⲭⲓ ⲛⲧⲉⲕⲁⲫⲉ ب سأفلق دماغك
٢. انقَطَعَ [لو ١٠ : ٢٠]
٣. انفَجَرَ *burst* [إش ٣٥ : ٦]
٤. انتَفَخَ [أع ٢٨ : ٦]
٥. شُجَّ
-ⲁⲩⲙⲉⲩⲓ ⲭⲉ ⲁ ⲧⲉⲫⲁⲫⲉ ⲫⲱⲭⲓ ب ظنوا أنَّ رأسه شُجَّت

ثانياً : فعل متعدى: *(vb tr)*
١. شقَّ . فلَقَ . قصَفَ *break*
٢. شجَّ
٣. قطَّعَ
-ⲁⲩⲫⲱⲭⲓ ⲛⲛⲟⲩⲥⲛⲁⲩⲉ ب قطعوا رُبَّطهم [لو ٥ : ٥]
٤. فَقَسَ (للبيض)
-ⲁⲩⲫⲱⲭⲓ ⲛⲉⲁⲛⲥⲱⲟⲩⲉⲓ ⲛⲉⲟⲩ ب فقسوا بيض الأفاعى [إش ٥٩ : ٥]

• ⲫⲱⲭⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب *tear out* قَلَعَ . اقتلع
-ⲁⲩⲫⲱⲭⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲥⲟⲩⲣⲓ ب اقتلع (أخرج) الشوكة

• ⲫⲱⲭⲓ,ⲫⲟⲭⲓ,ⲫⲁⲭⲓ ب ,ⲡⲱⲃⲉ,ⲡⲟⲃⲉ,ⲡⲁⲃⲉ ص
(ⲡ) *fragment, small part broken off* ١ ـ شقٌّ . فَلْقٌ
[إش ٢ : ١٩ ، ٧ : ١٩ – إر ١٦ : ٦ – يو ٢ : ٧]
٢ ـ ألواح . فلقات الخشب . قُرَم (قطع الخشب التي تُفلَق بواسطة المنشار) *pieces, portions of wood, planks*
٣ ـ جزء . قطعة (من أى شيء) . فلقة *broken piece, fragment*
٤ ـ فَصْل . أصحاح . قسم من كتاب *section of book*
٥ ـ شِسْع الحذاء . نَعْل *shoe-strap*
٦ ـ مِشْط الرِّجْل *sole of foot* (ⲧ) ب ⲫⲱⲭⲓ •
• ⲉⲣⲫⲱⲭⲓ ⲫⲱⲭⲓ ب *become pieces* صار قطعاً
• ⲟⲓ ⲙⲫⲱⲭⲓ ⲫⲱⲭⲓ ب *be in pieces* مُقطَّع . مُبعثَر
• ⲣⲉⲙⲫⲟⲭⲓ ب *what is in pieces* ذو أجزاء . مُجزَّأ

[راجع أيضاً ⲫⲟⲭⲓ]

ⲫⲱⲭⲓ[II.] ب (ⲛ) سامور (سَمك يوجد بالنيل)

١. تمزَّقَ
-ⲙⲡⲉⲥⲫⲱⲃ ⲛⲭⲉ ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ب تمزَّق مملكته
٢. انشقَّ [اى ٣٢ : ١٩ – مر ١٥ : ٣٨]
٣. تخرَّقَ . انفتق [لو ٥ : ٦ – يو ٢١ : ١١]
٤. تصدَّعَ
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ب.ص شقَّ إلى . قَسَّمَ إلى
-ⲉⲫⲛⲁⲡⲁⲉⲕ ⲉⲧⲉⲕⲙⲏⲛⲧⲉ ص بشقك من وسطك
• *2.* ⲉⲭⲉⲛ ب قَسَّمَ بين
-ⲫⲱⲃ ⲛⲛⲉⲛⲉⲩⲡⲁⲣⲭⲟⲛⲧⲁ ⲉⲭⲱⲛ ⲙⲙⲁ ⲡⲭⲥ ب قَسَّم مُمتلكاتنا بيننا وبين المسيح
• *3.* ⲛⲥⲁ ب عَرَبَدَ
-ⲁⲫⲣⲁⲛⲭⲱⲛⲧ ⲛⲧⲧⲉⲛⲱⲓ ⲛⲫⲱⲃ ⲛⲥⲱⲕ ب إذا غضب يهدِّد ويعربد
-ⲉⲡⲫⲱⲃ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲛⲉⲣⲛⲟⲩ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲛⲓⲟⲛⲣⲓⲟⲛ ب نقطِّع فى بعضنا البعض كالوحوش
• *4.* ⲃⲉⲛ ب الشقُّ من *divide at, into*
-ⲭⲛⲁⲃⲁⲧⲕ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲏⲧ ب بشقك من وسطك
• *5.* ⲉⲃⲟⲗ ب مزَّقَ . الشقَّ
-ⲁ ⲡⲓⲭⲟⲓ ⲫⲱⲃ ⲉⲃⲟⲗ ب انشقَّت السفينة
• *6.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛ– ب.ص تمزَّقَ من
-ⲙⲡⲉ ⲃⲏⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲙⲟⲩ ب لا يتمزَّق منها السحاب [اى ٢٦ : ٢٨]
• *7.* ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص ,*8.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب مزَّقَ عن . اقتلَعَ
-ⲱⲁⲣⲡⲁⲉⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲏⲧⲉ ص تمزَّقَ من وسطه
-ⲉⲓⲉⲫⲁⲃⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲱⲱⲡⲃⲱ ب أمزِّقها عن أذرعكنَّ [حز ١٣ : ٢٠]
• *9.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,*10.* ⲱⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب مزَّق لغاية . مزَّق لحد *split up to, as far as*
-ⲧⲕⲉⲗⲓ ⲁⲩⲫⲁⲃⲥ ⲱⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲭⲁⲗⲱⲭ ب مزَّقوا ركبته لغاية فخذيه
• ⲫⲏⲃ ب ,ⲡⲏⲉ,ⲡⲉⲉ ص (ⲉⲭ) مُمزَّق . مشقَّق . مُخرَّق
-ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲉⲃⲱⲥ ⲫⲏⲃ ⲏⲃⲏⲧⲟⲩ ب ملابسهم ممزَّقة عليهم
• ⲫⲱⲃ ب ,ⲡⲱⲉ ص (ⲡ) ١ ـ تمزيق *spliting*
٢ ـ خرْق . شجّ . شقّ . صدْع . مَزْع *division*
-ⲟⲩⲫⲱⲃ ⲃⲁ ⲟⲩⲫⲱⲃ ب شجًّا بشج [عو ٢١ : ٢٥]
• ⲉⲣⲫⲱⲃ ⲫⲱⲃ ب *become pieces* صار قطعاً
-ⲡⲉⲭⲉⲱⲓⲁ ⲉⲭⲟⲓ ⲙⲫⲱⲃ ⲫⲱⲃ ب جسمه مُمزَّق (مُشقَّق)
• ⲣⲉⲭⲫⲉⲃ– ب *divider, spliter* مُمَزِّق
• ⲣⲉⲭⲫⲉⲃⲣⲱⲕⲉ ب حطّاب (قاطع الحطب)
• ⲣⲉⲭⲫⲉⲃⲣⲱⲓⲓ ب مُمزِّق النفس . زارع محصولات
• ⲣⲉⲭⲫⲉⲃⲯⲩⲭⲏ ب قتال الأنفس . مُمزِّق (مُحطِّم) النفوس
• ⲫⲏⲃⲓ ب (ⲧ) ١ ـ شقّ . مَزْع
٢ ـ تمزُّق

ⲫⲱⲃⲉⲛ,ⲫⲟⲃⲉⲛ ب (ⲛⲓ) ألواح خشب سميكة . دعامات *covering-, roofing planks*

ⲫⲱⲃⲉⲣ ب *charm, bewitch* فَتَنَ . سَحَرَ . سَلَبَ اللُّب
• ⲫⲁⲃⲉⲣ ب (ⲉⲭ) فاتِن . ساحِر . فاخِر

ψιτ ,(θ) ب ,ψιc ص (π) *nine = (9)* (٩) = تسعة

-πικεο ατθωη ب أين التسعة الآخرين ؟ [لو ١٧ : ١٧]

• ψιϯ,(θϯ) ب ,ψιce ص (ϯ) تسعة (للمؤنث)

• ϣαϩψιτ ب ,ϣεϩψιc ص (π) التاسع *ninth*

• ϣαϩψιϯ ب ,ϣεϩψιce ص (ϯ) التاسعة *ninth (f.)*

• coτψιτ ب اليوم التاسع من الشهر

ψτχη ص ب ى (ϯ) *self-inner life* نفس

-ερε τοτψτχη ì ἐβολ̀ηθητοτ ب نفيض روحهم [لو ٢١ : ٢٦]

-ϭκὲωλι ἠταψτχη ἐβολδεν παπνευμα ب تنزع نفسى من روحى [أى ٧ . ١٥]

• ψτχωοτ̀ ب ,ψτκοοτε ص (ν) نفوس . أنفس

• ατψτχη ب لا نفس له . جماد (غير عاقل)

• ψτχικοc ى (π) نفسانى . نفسى

-ψτχικοc ἠρωμι ب الإنسان النفسانى . (السالك حسب أهواء النفس) [١ كو ٢ : ١٤]

• ψτχικη ى (ϯ) نفسانية

-ταὶϩω ἠψτχικη ب هذه الحكمة النفسانية (من نوازع النفس) [يع ٣ : ١٥]

ψτχοc ى (π) ى *cold* بَرْد . قرٌّ

ψωρα ى (ϯ) جَرَب (مرض جلدى) جَكَّة .

[راجع ملحق الكلمات اليونانية]

ⲯ

- "ابسي" أو "بسي" .الحرف الرابع والعشرون من الأبجدية القبطية . ⲯ
- وهو من الحروف المركّبة ، فهو مُركّب من الحرفين ⲡ و ⲥ مثل :

- تسعة	ⲯⲓⲧ	أصلها	ⲡⲥⲓⲧ
- الجَمال	ⲯⲁⲓ	أصلها	ⲡⲥⲁⲓ
- المخلّص	ⲯⲱⲧⲏⲣ	أصلها	ⲡⲥⲱⲧⲏⲣ
- الخلاص	ⲯⲱϯ	أصلها	ⲡⲥⲱϯ

- ومعظم الكلمات التي يدخل فيها هذا الحرف هي يونانية .
- ويوضع فوقه شرطة للدلالة على العدد ٧٠٠ :

• ⲯ = ϣⲁϣⲫϣⲉ *700 = seven hundred* سبعمائة = ٧٠٠

ⲯⲁⲗⲓ ى (ᵀ) *hymn* ترنيمة . ابصالية

• ⲉⲣⲯⲁⲗⲓⲛ ب *sing a hymn* رَتّلَ . أنشَدَ

, ⲁⲣⲓⲯⲁⲗⲓⲛ ب *sing a hymn!* رَتّلْ (فعل امر)

ⲯⲁⲗⲙⲟⲥ ى (ᵐ) مزمور . نشيد

-ⲛⲥⲱⲙ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲯⲁⲗⲙⲟⲥ ب كتاب المزامير

ⲯⲁⲗⲙⲱⲇⲓⲁ ى (ᵀ) الأبصلمودية
(كتاب التسابيح)

ⲯⲁⲗⲧⲏⲥ,ⲓⲉⲣⲟⲯⲁⲗⲧⲏⲥ ى (ᵐ) مُرتّل . مُنشِد

ⲯⲁⲗⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ى (ᵐ) ١. مزمار
٢. كتاب المزامير

ⲯⲁⲣⲓⲁ ى (ᵀ) بساريا (سمك صغير) (لب)

ⲯⲉⲣⲙⲱⲟⲩ ب (ⲟᵞ) مرض الاستسقاء (مرض . ماء تحت الجلد)

ⲱ

– "أوميجا" . الحرف الخامس والعشرون من الأبجدية القبطية . ⲱ
– ينطق به مثل الـ " o " الممدودة فى كلمة (home) الانجليزية .
– ينوب أحياناً عن حرف ⲟ أو ⲟⲉ فى اللهجة الصعيدية مثل :

شرٌّ	ب .ϣⲟϯ =	ⲉϣⲟϯ	ص	ⲉⲟⲟϯ
خُبْز	ب ϣⲓⲕ =	ⲟⲉⲓⲕ	ص	ⲟⲉⲓⲕ
كرازة	ب ⲉⲓϣⲁⲓϣ =	ⲉⲓⲟⲉⲓϣ	ص	ⲉⲓⲟⲉⲓϣ
كَبْش	ب ϣⲓⲗⲓ =	ⲟⲉⲓⲗⲉ	ص	ⲟⲉⲓⲗⲉ

– يُضاعَف فى بعض الكلمات فى اللهجة الصعيدية عما يقابلها فى اللهجة البحيرية مثل :

طُوبٌ	ص ⲧⲱⲃⲉ =	ⲧⲱⲃⲓ	ب	ⲧⲱⲃⲓ
خَتْمٌ	ص ⲧⲱⲱⲃ =	ⲧⲱⲃ	ب	ⲧⲱⲃ
لَصَقَ	ص ⲧⲱⲱⲃⲉ =	ⲧⲱⲭⲓ	ب	ⲧⲱⲭⲓ
حَجَرٌ	ص ⲱⲱⲛⲉ =	ⲱⲛⲓ	ب	ⲱⲛⲓ

– يَحل مَحل حرف"ⲟ" فى بعض الكلمات :
١ ـ عند صياغة الجمع مثل :

دماء	ب ⲥⲛⲱϥ –	دم	ص.ب	ⲥⲛⲟϥ
أمم	ب ⲛⲗⲱⲗ –	أمّة	ص.ب	ⲛⲗⲟⲗ
ثياب	ب ⲉϧⲱⲥ –	ثوب	ص.ب	ⲉϧⲟⲥ

٢ ـ لتكوين كلمات مؤنثة مثل :

مَلِكَة	ب ⲟⲩⲣⲱ –	مَلِكٌ	ب	ⲟⲩⲣⲟ
شَيْخَة	ب ⲃⲉⲗⲗⲱ –	شَيْخٌ	ب	ⲃⲉⲗⲗⲟ
غَطاء	ص.ب ⲉⲉⲃⲥⲱ –	غَطى	ص.ب	ⲉⲱⲃⲥ

– يدل على عدد ٨٠٠ إذا وُضع فوقه شرطة :
٨٠٠ = الثمانمائة • ϖ = ⲫⲱⲙⲛⲫⲉ ب
800 = eight hundred

ⲱ *I.* ص.ب ١ ـ (حرف نداء) : يا . أيُّها . يا أيُّها
[مز ١١٧ : ٢٤ – أم ٢ : ١٣]
-ⲱ Ⲡⲟⲉ ⲉⲕⲉⲛⲁⲉⲙⲉⲛ ب يا رب خلصنا
-ⲱ ⲡⲙⲉⲣⲓⲧ ص أيها الحبيب
٢ ـ (حرف تعجب) : يا ! . آه ! . يالِ
-ⲱ ⲛⲱⲱⲕ ⲛⲧⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲁⲃ ب يا لعُمق غِنى ..
[رو ١١ : ٣٣]
-ⲱ ⲡⲁⲙⲁⲣⲟ ⲛⲉⲛⲟϥ ب يا لهذا النهر الدموى
-ⲱ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲱⲫⲏⲣⲓ ⲁⲧⲱⲱⲡⲓ ب آه ! كم من عجائب حصلتْ
-ⲱ ⲉⲧⲃⲉ ⲙⲉⲧⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲉⲙ ⲡⲉⲫⲟⲟⲩ ⲛⲧⲟⲣⲥⲏ ص آه ! لِما سيَحدث فى يوم الغضب
-ⲟⲩ ⲙⲉ ⲙⲉⲓⲛⲟϭ ⲛⲧⲱⲥ ⲱ ⲁⲛⲟⲕ ص ما كل هذه الضجّة (بانى ا)
-ⲱ ⲛⲓⲙ ⲛⲁⲓ... ب يا لهذه ...
• ⲱⲃⲓⲁ ب (حرف استنجاد) : *help !*
-ⲱⲃⲓⲁ Ⲅⲉⲱⲣⲅⲓⲟⲥ ب النجدة يا جورجيوس
-ⲱⲃⲓⲁ ⲛⲧⲟⲧⲕ Ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ ب تبّاً لكَ يا مكاريوس

ⲱ *II.* ص.ب ⲟ، *(adj صفة)* عظيم . كبير *great*
– تأتى بعد الاسم الموصوف :
الاحتفال العظيم ⲟⲩ ⲙⲉ ⲡⲉⲓⲛⲟϭ ⲛⲧⲱⲥ ⲱ ⲁⲛⲟⲕ ص
ماذا ستصنعون فى يوم الاحتفال العظيم ؟ (هو ٩ : ٥) ب
-ⲡⲱⲁ ⲱ ص العيد الكبير
-ⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲱ ص الصوم الكبير
-ⲉⲛⲥⲟⲓ ⲟ ص كتل خشب كبيرة
-Ⲡⲁⲉⲱⲙ ⲱ ص باعوم الكبير

ⲱ *III.* ب الآخِر . النهاية (على اعتبار أنه آخر حرف فى الأبجدية اليونانية)
-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲁⲗⲫⲁ ⲙⲉⲙ ⲡⲓⲱ ب أنا هو البداية والنهاية (الألف والياء) [رؤ ١ : ١٧]

ⲱ, ⲱⲱ *IV.* ص (= ⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ب) حَبَلَتْ . حَمَلَتْ *conceive a child*
-ⲩⲁⲥⲱⲱ ⲕⲟⲧⲓ ⲕⲟⲧⲓ ص يظهر عليها الحَمْل (تَحبَل) قليلاً قليلاً
-ⲩⲁⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲱⲱ ⲭⲱⲣⲓⲥ ⲥⲧⲛⲟⲩⲥⲓⲁ ؟ ص أتَحمَل امرأة (واحدة) بدون زرع بَشَر ؟

– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲙⲛ̄ (ⲙⲛ̄ⲛⲁ) ص *conceive with, by* حَبَلَ من
-ⲁⲩⲩⲱⲡⲉ ⲙⲛ̄ⲛⲁⲓ ⲁⲓⲱ ⲙⲛ̄ⲛⲁϥ ص اجتمع معى فحبلتُ منه
-ⲁⲓⲱⲱ ⲙⲙⲛ̄ ⲛⲛⲟϭ ⲛⲥⲱⲛ ص حبلتُ من الأخ الأكبر
• *2.* ⲛ̄ (ⲛⲛⲟ) ص *conceive with* حَبَلَ بـ
-ⲙⲡⲁⲧⲥⲱⲱ ⲙⲙⲟϥ ص قبل أن تَحمَل به
-ⲁⲧⲱⲱ ⲙⲙⲟϥ *(lⲱⲥ)* ⲥⲟⲟⲩ ⲛⲉⲃⲟⲩ ⲙⲡⲁⲧⲉ (يوحنا) حُبِلَ به قبل المسيح بستة أشهر
Ⲡⲉⲭ̄ⲥ ص
• *3.* ⲉⲛ̄ (ⲛⲛⲟ) ص *conceive with* حَبَلَ بـ
-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲁⲥⲱⲱ ⲉⲙ ⲡⲥⲱⲧⲙ ⲛⲛⲁⲁⲭⲉ العذراء حَمَلَت بِسَماع الأذن ص
• *4.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̄ ص ,*5.* ⲉⲓⲧⲛ̄ ص *conceive by* حَبَلَ من
-ⲁ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗⲉⲙ ⲡⲟⲧⲛⲃ ص الفتاة حَمَلَت من الكاهن
• ⲉⲧ,ⲉⲉⲧ ص (ⲉⲥ) (= ⲙⲃⲟⲕⲓ ب) حُبلَى . حامِل *pregnant*
-ⲉⲥⲉⲉⲧ ⲙⲙⲡⲱⲛⲣⲉ ص تحبل بالابن
-ⲉⲣⲉⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̄ ⲛⲓⲙ ؟ ص بِمَنْ أنتِ حُبلَى
• ⲱ,ⲱⲱ ص (ⲡ) (= ⲃⲟⲕⲓ ب) حُبلَى . حامِل . حَمْلٌ *conception*
-ⲱⲟⲙⲏⲧ ⲛⲉⲃⲟⲩ ⲛⲱ ص ثلاثة شهور حَمْل
-ⲡⲱ ⲏ ⲡⲭⲓⲟⲩⲱ ⲉⲑⲟⲟⲩ ص الحَبَل أو الحَمْل الحرام
• ϯⲱⲱ ص *make pregnant* حَبَّلَ (سَبَّبَ الحَمْل)
• ⲙⲛ̄ⲧⲱⲱ ص *pregnancy, conception* حَبَلٌ . حَمْلٌ
• ⲅⲓⲛⲱⲱ,ⲅⲓⲛⲱ ص (= ⲭⲓⲛⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ب) حَبَلٌ . حَمْلٌ
-ⲁⲩⲭⲁⲗⲓⲛⲟⲩ ⲙⲡⲗⲁⲥ ⲙⲡⲉⲩⲉⲓⲱⲧ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲧⲅⲓ ⲱⲱ ⲙⲙⲟϥ ص عند الحَمْل به (يوحنا المعمدان) ألْقَمَ لسان أبيه (زكريا)

ⲱⲃ *I.* ص ب ,ⲱϥ,ⲟⲧϥ (ⲡ) *lettuce* خَسّ (نوع نبات)

ⲱⲃ *II.* ,ⲱⲃⲉ ص ضَغَطَ . قَمَعَ

[راجع الفعل ب ⲱϥ]

ⲱⲃⲉⲛ ب ,ⲟⲃⲛ̄,ⲟⲃⲉⲛ ص (π) *alum* شَبّة
(نوع من الأملاح المعدنية ذات فوائد طبية)

ⲱⲃⲓ,ⲱⲕⲓ ب عاقَبَ (لهب)

ⲱⲃⲓⲁ ب (حرف استنجاد) : *help !*
-ⲱⲃⲓⲁ ⲥⲉⲱⲣⲥⲓⲟⲥ ب النجدة يا حورحيوس (أو يا لشدة قوتك يا حورحيوس)

ⲱⲃⲧ *I.*,ⲱⲕⲧ ص ب (π) أوزة *goose*
(وتُرجمت أيضاً بط أو أى طائر صالح للأكل *or other edible bird*)
-ⲱⲧ ⲛⲱⲃⲧ ص (π) دهن الأوز

ⲱⲃⲧ *II.* ص (= ⲱⲕⲧ ب) سَمُرَ
[راجع الفعل ب ⲱⲕⲧ]

ⲱⲃⲧ *III.*,ⲱⲧⲡ ب حَمَلَ

ⲱⲃⲱ *I.*,ⲉⲃⲱ-,ⲟⲃⲱ// ص ب نَسِيَ . سَهِيَ . تغافَلَ *forget, be forgotten*
-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲥⲁⲭⲓ ⲱⲃⲱ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲓⲃⲁⲗ ⲛ- ب وإذا أُغفِلَ أمر عن أعين ... [لو ٤ : ١٣]
-ⲯⲩⲭⲏ
ⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب النفس التى نسيت وأخطأت سهواً [لا ٥ : ١٥]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب (مفعول +) نَسِيَ . غَفَلَ
-ⲗⲙⲡⲉ ⲉⲗⲓ ⲱⲃⲱ ⲉⲣⲟⲕ ب لا يغفل عنكَ أحد
-ⲛⲁⲩⲱⲃⲱ ⲉⲡⲁⲓⲥⲁⲭⲓ ب كانوا غافلين (غير واعين) عن هذا الكلام [لو ٩ : ٤٥]
-ⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲃⲱ ⲧⲏⲩⲧⲛ̄ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲫⲣⲉ ص غفلتم عنا فى الطعام

• *2.* ⲗⲙⲙⲟ// ص ب تغافَلَ (فعل منعكس *vb refl*)
-ⲉⲩⲱⲃⲱ ⲗⲙⲙⲟⲩ ⲉⲛⲟⲩⲥⲛⲏⲟⲩ ب يتناسون أختهم

• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ص ب تغافَلَ (فعل منعكس *vb refl*)

• ⲟⲃⲱ ب (ⲉⲕ) ناسٍ (ناسي) . غافِل

• ⲱⲃⲱ ص (π) نِسيان . غَفلَة . اغفال *forgetfulness*

• ⲉⲣⲛ̄ⲱⲃⲱ,ⲓⲣⲓ ⲗⲛ̄ⲱⲃⲱ ب ,ⲣⲛ̄ⲱⲃⲱ,ⲉⲓⲣⲉ نَسِيَ . نُسِيَ (انْسَى) ص *be forgetful, forgotten*
[مر ٨ : ١٤]
-ⲁⲓⲱⲁⲛⲫⲓⲣⲓ ⲧⲛⲁⲉⲣⲛ̄ⲱⲃⲱ ⲛⲥⲁⲭⲓ ب إذا تحدَّثتُ أنسَى ما سأقوله [اى ٩ : ٢٧]
-ⲉⲧⲁⲫⲉⲣⲛ̄ⲱⲃⲱ ⲛ̄ⲧⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ⲉⲟⲩ ب ونسى العهد المقدس [أم ٢ : ١٧]
-ⲡⲁⲱⲛⲣⲓ ⲛⲁⲛⲟⲩⲙⲓⲛⲟⲛ ⲗⲛ̄ⲉⲣⲉⲣⲡⲟⲧⲱⲃⲱ ب يا ابنى لا تنسَى نواميسى [أم ٣ : ١]
-ⲭⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲫⲉⲣⲛ̄ⲱⲃⲱ ⲗⲛ̄ⲉⲧⲉⲛⲉⲱⲃ ⲛⲉⲓⲱ ⲛⲃⲓⲥⲓ ⲛ̄ⲧⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲁⲥⲁⲡⲏ ب حتى ينسَى عملكم وتعب مَحبتكم [عب ٦ : ١٠]
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲛ̄ⲱⲃⲱ ⲗⲛ̄ⲓⲱⲱⲧⲛ̄ⲉⲃⲏⲧ ب نسيتم المواساة [عب ١٣ : ٥]
-ⲛ̄ⲧⲓⲣⲓ ⲗⲛ̄ⲱⲃⲱ ⲁⲛ ⲛⲉⲗⲓ ب لا أغفل عن شىء مطلقاً
-ⲁⲓⲉⲣⲛ̄ⲱⲃⲱ ⲛⲟⲩⲱⲙ ⲗⲛ̄ⲁⲱⲓⲕ ب سهوتُ عن أكل لحبزى [مز ١٠١ : ٤]

• ⲣⲛⲱⲃⲱ ص (π) نسيان . سَهْو

• ⲣⲉⲕⲣⲛⲱⲃⲱ ص نَسّاى *forgetter*

• ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲣⲛⲱⲃⲱ ص (ⲧ) نسيان *forgetfulness*

• ⲉⲃⲱ ب (ⲧ) غفلة . سهيان *forgetfulness, carelessness*

ⲱⲃⲱ *II.* ص غالباً نَعِسَ . نامَ *to sleep*
[أم ٤ : ١٦ ص]
-ⲁⲧⲭⲓⲣⲉⲕⲣⲓⲕⲉ ⲁⲧⲱⲃⲱ ص أغمَوا غفوة وناموا
-ⲁⲕⲱⲃⲱ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲱⲏ ⲧⲏⲣⲥ ص نام الليل كله
-ⲁ ⲡⲓⲉⲓⲛⲓⲱ ⲥⲟⲕⲕ ⲁⲕⲱⲃⲱ ص غلبه النعاس فنام

• ⲟⲃⲱ ص (ⲉⲕ) نَعْسان

• ⲱⲃⲱ ص (π) (= ⲉⲛⲕⲟⲧ ب) *a sleep* نُعاس . نَوْم
-ⲉⲧⲱⲁⲛⲛⲏⲫⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲱ ⲡⲉⲧⲱⲃⲱ ص إذا استيقظوا من نومهم

• ⲁⲧⲱⲃⲱ ص *sleepless* ساهر (غير نائم) . متيقظ
-ⲃⲁⲗ ⲛⲁⲧⲱⲃⲱ ص عين ساهرة (يقظة)
-ⲟⲩⲁⲧⲱⲃⲱ ⲧⲉ ⲧⲉⲧⲡⲟⲛⲏⲣⲓⲁ ص لا يهدأ (يغفل) شرهم

• ⲉⲃⲱⲉ ص (ⲧ) *sleep* نوم

ⲱⲓⲕ ب ,ⲟⲉⲓⲕ ص *bread* ١ . خبز [تك ١٤ : ١٨]
-ⲱⲓⲕ ⲉⲕⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب خبز حاف
-ⲱⲁⲛⲧⲛ̄ⲧⲁⲓⲓⲉ ⲡⲉⲕⲕⲟⲩⲓ
ⲧⲱⲕ ص حتى تَخبز خبزكَ القليل فى الفرن
-ⲟⲩⲱⲓⲕ ⲛⲕⲁⲑⲁⲣⲟⲥ ⲉⲧⲫⲓⲥⲓ ⲗⲓⲱⲟⲩ ب خبز نقى يُسَوَّى
-ⲧⲭⲏⲣⲓ ⲗⲓⲫⲟⲣⲱ ⲱⲓⲕ ب لوحة تقريص الخبز *floor for spreading bread before baking*
-ⲡⲟⲉⲓⲕ ⲛⲛⲱⲓⲓⲟⲓ ص خبز الصَدَقَة (الغرباء) *given in Alms*

٢ . رغيف . خبزة *loaf*
[اى ٢٤ : ١٠ – أم ٦ : ٢٦ – إش ٣٠ : ٢٠ – مر ٦ : ٣٢]
-ⲉⲁⲛⲱⲓⲕ ⲉⲧⲃⲏⲓⲓ ⲉⲧⲭⲏⲛ ب خبزات (أرغفة) ساخنة طرية

• ⲉⲣⲱⲓⲕ ب ,ⲣⲟⲉⲓⲕ ص *become bread* صار خبزاً
[مت ٤ : ٣]

• ⲙⲁⲛⲭⲁⲱⲓⲕ ب , ⲙⲁⲛⲕⲁⲟⲉⲓⲕ,ⲙⲁⲛⲟⲧⲉⲉ-ⲟⲉⲓⲕ ص (π) كوار الخبز . مَخزن الخبز *bread store room, pantry*

• ⲁⲧⲱⲓⲕ ب فقط *without bread* بدون خبز

• ⲣⲉⲕⲑⲁⲙⲓⲉ ⲱⲓⲕ ب ,ⲣⲉⲕⲧⲁⲙⲓⲉ ⲟⲉⲓⲕ ص خبّاز *baker*

• ⲥⲁⲛⲱⲓⲕ ب فقط *bread-seller* صانع أو بائع الخبز

ⲱⲓⲗⲓ *I.* ب ,ⲟⲉⲓⲗⲉ,ⲟⲓⲗⲉⲓⲉ ص (π) كَبْش . خَروف
[تك ٣١ : ٣٨ – مز ١١٣ : ٤ – إش ١ : ١١ – حز ٣٤ : ٢٢ – ميخا ٦ : ٧ – زكر ١٠ : ٣] *ram*

• ⲱⲓⲗⲓ ب (ⲧ) شاة

ⲱⲓⲗⲓ *II.* ب (ⲧ) إلْيَة

ⲱⲓⲓⲓ ب ,ⲟⲉⲓⲓⲉ,ⲟⲓⲓⲉ,ⲟⲉⲓⲓ ص (ⲧ) ١ . صنّارة . شِصّ [إش ١٩ : ٨ – مت ٧ : ٢٧] *hook*
-ⲡⲓⲧⲉⲃⲧ ⲁⲫⲭⲱⲗⲭ ⲉⲧⲱⲓⲓⲓ ب السمكة شبكت فى الصنارة
-ⲁⲥⲉⲓ ⲛⲃⲓ ⲧⲟⲉⲓⲓⲓ ⲁⲥⲃⲉⲗⲭ ⲡⲉⲭⲓⲁⲗⲱⲧⲟ ص أنتُ الصنّارة وانتشلت الأسم (متى الرسول)
-ⲡⲉⲥⲫⲱ ⲁⲫⲱⲱⲡⲉ ⲙⲁⲫ ⲛⲟⲉⲓⲓⲉ ص شعرها كان له صنّارة (صادته بشعرها)
-ⲛⲟⲟ ⲡⲉ ⲧⲱⲓⲓⲓ ⲛⲛⲟⲏⲧⲉ ب أنتِ هى الصنارة العقلية [نُبش يوم الجمعة – الأبصلمودية]

٢ . أوبِمة (اصطلاح فى النجارة على ما كان مثقوباً بدقة من الأخشاب)

ⲱⲡⲏ ب ، ⲟⲉⲓⲡⲉ،ⲟⲓⲡⲉ ص (ت) *ephah* وِيبة . إيفة (مكيال للقمح = سُدُس أردب) [عد ١٥ : ٤ - لا ٥ : ١١]

ⲱⲓⲱ ب ،ⲟⲉⲓⲱ ص (م) *cry* صُراخ . صياح . نِداء

• ⲉⲧⲧ ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص المُنادِي

• ⲁⲱⲱⲟⲉⲓⲱ ص *much crying, loquacious* ثرثار . كثير الكلام

• ⲧⲁⲱⲉ ⲟⲉⲓⲱ ص أكثَرَ النداء . أذاعَ . وَعظَ . كَرَزَ *increase crying, proclaim, preach*

• ⲥⲓⲱⲓⲱ ب ⲱⲓⲱ ب [تك ٣٢ : ٥ - مر ١٦ : ٢٠] نادَى . كَرَزَ . بَشَّرَ *throw a cry, proclaim, preach*

• ⲥⲓⲱⲓⲱ ب (م) [رو ١٦ : ٢٥] كرازة . اعلان . بُشرَى *proclamation, announcement*

• ⲣⲉⲕⲥⲓⲱⲓⲱ ب ⲙⲏⲧⲥⲓⲱⲓⲱ *preacher* كارز . مُبشِّر

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲥⲓⲱⲓⲱ ب (ت) كرازة

• ⲍⲓⲛⲥⲓⲱⲓⲱ ب (م) *annuciation* تبشير

ⲱⲕ *I.* ب (= ⲥⲱⲧⲡ ص ب) غاصَ . اختفَى (للشمس) *go in, sink (of sun)*

• ⲁ ⲡⲣⲏ ⲱⲕ ⲉⲭⲱⲥ ب غابت (غربت) شمسها (اختفت الشمس عنها) [إر ١٥ : ٩]

ⲱⲕ *II.* (+ⲍⲏⲧ) ص :

• ⲱⲕ ⲛⲍⲏⲧ ص سُرَّ . (انبَسَطَ) *be content* [مز ١٤٦ : ١٠ ص] (= ⲧⲙⲁⲧ ب)

• ⲱⲕ ⲛⲍⲏⲧ ص (م) مُسرور . (انبساط) *content*

• ⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲱⲕ ⲛⲍⲏⲧ ⲙⲡⲉⲧⲭⲟⲉⲓⲥ ص يفعلون ما يُسِرُّ سيدهم

ⲱⲕⲉⲙ ب ،ⲱⲕⲙ،ⲉⲕⲙ- ص ١ . عَبَسَ . تَجَهَّمَ . كَشَّرَ . إكْتَأبَ . إغتَمَّ . قَطَّبَ *be gloomy, changed (for worse)* [لم ١٥ : ١٣ - إر ٢٧ : ١٣ - دا ١٠ : ١٥]

• ⲁⲫⲱⲕⲙ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص اغتَمَّ جدا

• ⲟⲕⲉⲙ ب ،ⲟⲕⲙ ص (ⲉⲫ) عَبوس . مُتجهِّم . مُغتَمّ . مكشِّر . مُقَطِّب [مز ٣٤ : - إش ٥٧ : ١٧] *gloomy*

• ⲟⲩⲉⲣⲧ ⲉⲥⲟⲕⲉⲙ ب وردة ذابلة *withered rose*

• ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲓⲟ ⲟⲕⲉⲙ ؟ ب لماذا وجهكما مُقَطِّب ؟ [تك ٤٠ : ٧]

٢ . أحزَنَ . سبَّبَ العبوس أو الاكتئاب *darken, alter* [مت ٦ : ١٦]

• ⲛⲁⲱⲁⲭⲉ ⲱⲕⲙ ⲛⲍⲟⲓⲛⲉ ص كلامي سبَّب الاكتئاب للبعض

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ب

• ⲡⲉⲕⲉⲟ ⲱⲕⲉⲙ ⲉⲣⲟⲕ ب وجهكَ جعلكَ عابساً

• *2.* ⲉⲍⲟⲩⲛ ⲉ- ص

• ⲡⲉⲕⲉⲟ ⲉⲫⲟⲕⲙ ⲉⲍⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص وجهكَ مُقَطِّس لي (مكشِّر لي)

• *3.* ⲉⲭⲉⲛ ب ،ⲉⲭⲛ ص [٢ صم ١٧ : ٢٣ - حز ٢٧ : ٣٥] اغتَمَّ على

• ⲁⲫⲱⲕⲙ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ب اغتَمَّ من (على) القول [مر ١٠ : ٢٢]

• ⲉⲫⲟⲕⲙ ⲉⲭⲏ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛⲏⲩ ص مُغتَمّ على كل أمر مُزمع (حدوثه)

• *4.* ⲉⲃⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب حَزِنَ على [حز ٣٢ : ١٠]

• ⲉⲧⲉⲟⲕⲙ ⲉⲃⲣⲏ ⲉⲭⲱⲕ ⲛⲭⲉ ⲉⲁⲛⲉⲟⲛⲟⲟ ب تحزن (تغتَمّ) عليكَ الأمم

ⲱⲗ ب ،ⲱⲕⲙ ص (م) غبوس . اكتئاب . كآبة .

• ⲱⲕⲉⲙ ب ،ⲱⲕⲙ ص (م) غَمّ . تجهُّم . حُزن [إش ٥١ : ١١ - يع ٤ : ٩] *gloom, sadness*

-ⲡⲉⲓⲥⲉ ⲙⲙⲏ ⲡⲱⲕⲙ ⲉⲭⲏ ⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص تنصب وأحزن عند الصليب

-ⲛⲓⲉⲃⲱⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲱⲕⲉⲙ ب ثياب الحداد

• ⲁⲧⲱⲕⲉⲙ ب غير مُكتئب . خالٍ من الغَمّ أو الهَمّ *without gloom*

-ⲡⲓⲣⲁⲱⲓ ⲛⲁⲧⲱⲕⲉⲙ ب أفرح الخالي من الغَمّ

ⲱⲗ،ⲟⲗ-،ⲱⲗ-،ⲟⲗ // (ب = ⲱⲗⲓ) ص فقط

١ . حَمَلَ . (شالَ) *hold, contain, enclose* (فعل لازم *vb intr*)

-ⲁⲧⲱⲥ. ⲙⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ص حَمَلوا جسدها

٢ . آلَ إلى

• ⲱⲗ ⲉ- ص

-ⲁ ⲧⲡⲁⲱⲉ ⲙⲡⲛⲓ ⲱⲗ ⲉⲣⲱⲧⲛ ص آلَ إليكم نصف البيت

٣ . أخصَبَ (في تلقيح النخلة) *fertilize (date palm)*

-ⲟⲩⲛ ⲟⲧⲃⲏⲛⲉ ⲉⲓⲱⲁⲧⲧ ⲛⲓⲁⲟⲥ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲟⲩⲥⲟⲡ ⲉⲙⲉⲩⲉⲣⲱⲗ ⲛ-ⲥⲟⲡ ⲯⲁⲛⲧⲉⲣⲱⲗ ص النخلة وقد غُذِّيَتْ بهذا اللقاح (الطُعْم) مرَّة واحدة لا تُخصِب ، لذا يجب اعطاؤها ثلاث مرَّات حتى تخصب

٤ . حَصَدَ . جَمَعَ (المحصول) *gather in (harvest)* [إش ٣٧ : ٣٠ ص] (ب = ⲱⲥϭ)

-ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲧⲭⲟ ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲧⲱⲗ ص سواء يغرسون أو يَحصدون

٥ . التَأمَ (للجرح) *close up (wound)*

-ⲡⲡⲱⲗⲍ ⲛⲁⲱⲗ ⲛⲧⲉⲧⲛⲟⲩ الجرح سيلتئم في الحال ص

٦ . انسَحَبَ . تَحَفَّظَ من (فعل منعكس *vb refl*) ص //ⲟⲗ

• ⲉⲱⲭⲉ ⲛⲧⲕ ⲟⲧⲱⲓⲙⲙⲟ ⲟⲗⲕ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲡⲣⲡⲱⲧ ⲉ-ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲙⲙⲉ ص إذا كنتَ غريباً فحافظ على نفسكَ ولا تتداخلْ مع الناس

-ⲁⲓⲟⲗⲧ ⲉⲧⲁⲓⲧⲣⲁⲍⲙⲟⲟⲥ ⲉⲓⲭⲓ ⲡⲉⲟⲣⲟⲛⲟⲥ ص تراجعتُ (سَحَبتُ نفسي . انسَحَبتُ) عن الجلوس على العرش

[راجع أيضاً ب ⲱⲗⲓ]

ⲱⲗⲓ *I.* ،ⲉⲗ-،ⲟⲗ // ب غالباً (=ⲱⲗ،ⲟⲗ-،ⲱⲗ-،ⲟⲗ //) حَمَلَ . رَفَعَ . (شالَ) *take, lay hold of* (فعل متعدي *vb tr*) ص [عد ١٠ : ١٧ - تث ١٠ : ٨ - أي ١٢ : ١٧ - إش ٦٤ : ٦ - حز ٣ : ١٤-دا ١ : ١٦-زكر ٥ : ٩-مت ١٠ : ٣٨-مت ١٤ : ١٢]

-ⲁⲧⲉⲗ ⲱⲛⲓ ⲁⲧⲕⲱⲯ ⲛⲥⲁ ⲡⲓⲣⲟ ب أمسَكوا حجارة وشرعوا في كسر الباب

-ⲁⲧⲱⲗⲓ ⲛⲧⲫⲱⲗⲉⲥ ب رفعوا الجثة

-ⲁⲕⲱⲁⲛⲧⲱⲱⲱⲓ ⲟⲗⲥ ب إذا مشيتَ احمِلْها [أم ٦ : ٢٢]

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص ب غالباً ١ - رفع إلى *brig to*

-ⲡⲓⲱⲁ ⲉⲧⲁⲧⲉⲗ ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲉⲣⲟⲩ ب المكان الذي حُمِلَ يوسف إليه

-ⲁ ⲛⲭⲁⲧⲩⲉ ⲱⲗ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉⲧⲙⲁⲧⲟⲩ ص الزواحف نقلت إليهم سُمُّها

٢ - ارتفع إلى . صَعِدَ إلى *be taken to* (فعل منعكس *vb refl*) [أع ١ : ١]

• *2.* ⲛ- ب *bring to* نقل إلى . نقل لِـ

-ⲉⲁⲙⲉⲛⲭⲁⲓ ⲉⲓⲱⲗⲓ ⲛⲱⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب أشياء أحملها للأخوة

-ⲁⲩⲱⲗⲓ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲁⲛⲁⲱⲣⲟⲛ ب حَملوا إليه عطايا

• *3.* ⲃⲉⲛ ص ،ⲉⲛ ب حَمَلَ من . حَمَلَ في *bring with, in, by* [حز ٨ : ٣]

-ετωλι ἧπιτωϐϩ ἐϭοτη ηαϩρεη ϯϩ ب
الذي يُدخِل الطِنْبات أمام ا

• ϵϭοτη ϵ- ب ,ϵϩοτη ϵ- ص ,ϵϭοτη ϭατεν
ادخل إلى . أتى بـ *bring in to*
[تك ١٢ : ١٥ - حز ٨ : ٧ - حز ٤٠ : ٣٢]

-ἧπερολϥ ἐϭοτη ἐϩι ب لا تُدخلوه في البيت
[٢بط : ١٠]

-ατωλι ἧπιτεϣωοτι ἐϭοτη ἐπιοϩι ب
أدخلوا البهائم إلى الخوش

-ατολτεν ἐϭοτη ἐϯϐακι ب أدخلونا إلى المدينة

٢ ـ جَمَعَ . خَزَنَ [اى ٥ : ٢٦] *gather*

٣ ـ حَوى . اكتنفَ *contain*

• ϫιιωλι ἐϭοτη ب (π) ادخال . تخزين

• ϩλ ϵϭοτη ص (ϵϥ) ١ ـ مُحاصَر . محبوس . مُعتكِف . مُعتزل *enclosed. confined*

-ϩενρωϣε ετϩλ ἐϭοτη ετϐραϩτ ص أناس مُعتكِفون مُضْمَرون

-ϵτι Ἰωϲκϕ ϩλ ἐϭοτη ص يسما يوسف مَحبوس

-ηϣηητ ετϩλ ἐϭοτη ص الأخوة المُعتزلون

٢ ـ مُخَزَّن . مَخزون

-ϩηρπ ετϩλ ἐϭοτη ص الخمور المخزونة

• 15.ϵϫρηι ϵ- ب *bring down* أشهَرَ (سيفاً)

-ϥϣωλι ηοτϲηϥι ἐϫρηι ἐχωϥ أشهرَ عليه سيفاً

• 16.ϵϫρηι ϵ- ب ١ ـ حَمَلَ إلى . قادَ إلى . جاء بـ . أرشَدَ . دَلَّ
[اع ٢١ : ٣٤]

٢ ـ صَعِدَ . اعتلى . تصاعَدَ *(vb refl فعل منعكس)*

-ϥϥολϥ ἐϫρηι ἐνιϕηοτι ب صَعِدَ إلى السَّموات

• 17.ϵϩραι ص ١ ـ رَفَعَ *lift up (vb refl فعل منعكس)*

-ϥϥϵλ ηϵϥϐαλ ϵϩραι ص رفع عينيه

-ϧιτωϐϩ ἧΠηοττε ϫϵ ηϵϥοτϧτ ϯϣωλ
طلبتُ من ا ص ηαϐαλ ϵϩραι ϫϵ ϧϥτακο
أن يُمنحني أن أرفع عيني لأنها تلفت

٢ ـ ارتَفَعَ *(vb intr فعل لازم)*

-ϧϥωλ ϵϩραι ϵϩη οτϲακιρ ص ارتفع بالدحرجة

٣ ـ انسَحَبَ *withdraw (vb refl فعل منعكس)*

-ἧϐωλ ϵϐολ ϣϧϥϣωπε ϵρϣϧαν ἧτηρϥ
التفكك يحدث إذا انسحَب الكل

ϣϩ. ϵϩραι ص

-ϧ ἧιιηηϣε ολοτ ϵϩραι ατπωτ ص اجميع انسحبوا وهربوا

-ϵτωλ ἧιιοοτ ϵϩραι ἐπκϵϲα ص انسحبوا إلى ناحية أخرى

٤ ـ عادَ . رَجَعَ *(vb intr فعل لازم)*

-ϧ ηϵϥιϧϵϯ ωλ ϵϩραι ἐπϵϥιϧϧ ص عادت أحشاؤه إلى موضعها

• ωλ ϵϩραι ص (π) زَوال . انسحاب *withdrawal*

-ϯϩϧϵ ἧτϵ ηϵιϵηϵϩ ιιἧ ηωλ ϵϩραι ἧι- انقضاء العالَم (هذا الدهر) وزوال كل شيء ص ηϯηρϥ

• 18.ἧιιϧϯ ب ١ ـ رَفَعَ . أزالَ

-ϣαρϵ ϕϯ ωλι ἧιιι
١ يرفع خطايا الشعب ا مرد الابركسيس في أيام الصوم الكبير ا ب λαοϲ

٢ ـ مَنَعَ

-ϵϯωλι ἧπιϣω ϭϵν ηϵϵερϣωη ب خَنَقَتْ الرمل في ثوبها

-ϧϥολϯ ϭϵν ηιϥωι ἧτϵ ϯϧἈϕϵ ب خَنَقَني من شعر رأسي [حز ٤٦ : ٨]

• 3.ἐϫϵν ,ϩιϫϵν ب *bring upon* نقل على . رفع على
[إش ١٣ : ٢ - حز ١٢ : ١٢]

-ϧϥολϥ ἐχϵν ηϵϥιιοϯ ογοϩ ϧϥτϧϵϭοϥ ϵϥ-
ραϣι ب حَمَله على كتفه ورجع فرحاً

-ἧτοτϣϯϵιιωλι ἧιιοτϥωι ϩιϫωοτ ب لا يطلقون شعورهم [حز ٤٤ : ٢٠]

• 4.ϵϩραι ἐχἧ ص *(vb refl فعل منعكس)* صعِدَ على

-ηϭλοϭ ἧτϧκολϧ ϵϩραι ἐχωϥ ص الفراش الذي صعدت عليه

• 5.ϣϧ ب ,6.ϩϧ ب *bring to* حَمَلَ إلى . وَصَّلَ إلى
[إر ٤٤ : ١٤]

-ατωλι ἧιιοϥ ϣϧ ἧοτρο ب حَمَلوه إلى المَلِك

-ϯϵηηϧολϧ ϣϧροϥ ب سنوصِّلك إليه

• 7.ϭϧ ب *hold beneath. support* احتَمَلَ . كابَدَ . تَحَمَّلَ

-ἧτοτϣϯϵιιωλι ϭϧ ἧϣωϣ ἧτϵ ηιϵϭηοϲ ب
حتى لا يتحملوا تعيير الأمم [حز ٣٤ : ٢٩]

• 8.ἐϐολ ص.ب غالباً ١ ـ حَمَلَ خارجاً . نَقَلَ . أبعَدَ . أزالَ
take away [حز ٤٨ : ٢٠ - اع ٥ : ٦ - اع ٨ : ٢]

-ατολϥ ἐϐολ ἐπιϣϧατ ἐϭοιιϲϥ ب حملوه إلى القبر ليدفنوه

-ϵτωλι ἧιιοϥ ἐϐολ ب مُبْعَد . مَنْفي . مَنْبوذ
[إش ١٨ : ٧]

ατϭοϲοτ ἀηοη ϯηηϧολοτ ἐϐολ ص
آباؤنا كوَّموها (الأتربة) ونحن سنزيلها

٢ ـ سَقَى إلى . سَقَى وراء [٢صم ٢ : ١٩ ، ٢٨]

٣ ـ أغمَضَ (+ϐαλ)

-ατωλι ἧηοτϐαλ ἐϐολ ب أغمضوا عيونهم

• 9.ἐϐολϭϧ ب ١ ـ رَفَعَ عن [إش ٥٧ : ١٤]

-ϧϥωλι ἧϯϭοϯ ἐϐολϭϧαρωοτ ب رفع عنهم الخوف

٢ ـ أغمَضَ عينيه عن . غَضَّ بصره عن . تَجاهَلَ (+ϐαλ)

-ἧτοτωλι ἧηοτϐαλ ἐϐολϭϧ πιρωιιι ϵτϵ-
ἰιιαϩ ب أغمضوا عيونهم عن ذلك الرجل [لا ٢٠ : ٤]

• 10.ἐϐολ ἣ- ص ب *bring away from* ١ ـ رَفَعَ عن
[حز ١٦ : ٤٢]

• 11.ἐϐολϭϵν ب *bring away from* (وسط) ١ ـ رَفَعَ من
[١كو ٥ : ٢]

٢ ـ ابتَعَدَ عن *(vb refl فعل منعكس)*

-ατολοτ ἐϐολϭϵν ἧιιιϫωλον ἧιιιϫωϣϧ ب
ابتعدوا عن عادة الأوثان

• 12.ἐϐολ ϩιϫϵν ,ἐϐολ ἐχϵν ب رفع من على . أزالَ
take from off [أم ١ : ٢ - إر ١٣ . ١٨ - حز ١١ : ١٨]

• 13.ἐἧιιωι ب ١ ـ رَفَعَ إلى فوق . أصْعَدَ
take upward [حز ١١ : ٢٢ - حز ٤٣ : ١٨]

-ακωλι ἧτααἈπαρχη ἐἧιιωι ἐϯϕϵ ب
أصْعَدتَ باكورتي إلى السماء [القداس الغريغوري - الخولاجي]

٢ ـ ارتفع *(refl vb فعل منعكس)*
[اع ١ : ١١ - اع ١٠ : ١٦]

• 14.ἐϭοτη ب ,ϵϩοτη ص *bring in* ١ ـ أدخَلَ

١ ـ نزع من على *take from off*
• 2. ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ب
ⲁⲧⲱⲗⲓ ⲛⲁⲩⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲙⲃⲛⲁϩ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲙⲁⲧ ب
انتزعوهم من على سواعد أمهاتهم
٢ ـ جَزَّ (للماشية)
١ ـ نَزَعَ من . قَطَعَ . حَزَّ ص.ب غالباً
• 3. ⲉⲃⲟⲗ ϩ̀ⲛ ـ
ⲁⲧⲱⲗⲓ ϩⲧⲉⲕⲛⲁϩⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲩⲟⲩ ب
قطع رقبته
٢ ـ حَذَفَ من . أنقصَ (ث ٤ : ٢)
حَذَفَ من . أنقصَ
• 4. ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ب
ⲛⲁⲡⲓⲧⲟⲩϩⲟ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲡⲱⲗⲓ ⲟⲩⲇⲏⲧⲟⲩ ب
أضف إليها و أحذف منها
• 5. ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ب *take from off* نزع عن (١صم ١٧ : ٣٩)
• 6. ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ب
١ ـ نزع من (أم ٤ : ١٦)
take from off *(فعل متعدى vb tr)*
٢ ـ اعتزل عن *(فعل لازم vb intr)*
ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲁϥⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲙⲟ ⲉⲫⲣⲁⲓⲙ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲗⲟⲩⲇⲁ ب
اليوم الذى اعتزل فيه افرايم عن يهوذا (إش ٧ : ١٧)
٣ ـ اعتزل عن *(فعل منعكس vb refl)*
ⲁϥⲟⲗϥ ⲉⲃⲟⲗϩⲁⲣⲱⲟⲩ ب
اعتزل عنهم
• ϫⲓⲛⲱⲗⲓ ب ,ϫⲓⲛⲟⲗ ص (π)
نَزْع . ازالة . قَلْع
(إش ٤٨ : ١٤)
ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲉⲥϫⲓⲛⲟⲗϫ ب
من أجل قلعها (شجرة التوت)

ⲱⲗⲓ *IV.* ,ⲉⲗ-,ⲟⲗ// ب (=ⲱⲗ,ⲟⲗ-,ⲱⲗ-,ⲟⲗ// ص)
جَمْعَ . حَصَدَ . جَنَى *gather*
• ϫⲓⲛⲱⲗⲓ ب ,ⲅⲓⲛⲱⲗ ص
جَمْعٌ . حَصادٌ . جَنيٌّ *gathering*
ⲁⲩ ⲧⲉ ⲧⲅⲓⲛⲱⲗ ⲛⲛⲁⲃⲟⲗ ⲁⲗⲏ ⲉⲟⲩ ص
ما هو الحَصاد الذى سنَجمعه ... أو ما الذى سنَجنيه
• ⲣⲉϥⲱⲗⲓ ب ,ⲣⲉϥⲱⲗ ص
جامع . حَصّاد . حاصِد
gatherer

ⲱⲗⲓ *V.* ب *contain, enclose*
١ . وَسِعَ . شَمَلَ . حَوَى
(مر ٢ : ٢)
ⲉⲧⲱⲗⲓ ϩ̄ ϩⲗⲓⲧⲣⲁ ب
تسع ثلاث لزات
ⲁ ⲡⲓⲱⲱⲟⲩ ⲱⲗⲓ ⲛⲓⲙⲁϩⲙⲟⲩⲱⲓ ب
المياه شملت الطريق
٢ . حَفِظَ . وَعَى (احتفظ فى ذاكرته) *hold in mind*
ⲁϥⲱⲗⲓ ⲛⲓⲙϫⲱⲱ ⲇⲁ ⲛⲉϩⲏⲧ ب
حفظ الكتاب عن ظهر قلب .

ⲱⲗⲓ *VI.* ,ⲉⲗ-,ⲟⲗ// ب (=ⲱⲗ,ⲟⲗ-,ⲱⲗ-,ⲟⲗ// ص)
عَلَّقَ (بمعنى) : حَيَّرَ
ϣⲁ ⲟⲛⲁⲧ ⲕⲱⲗⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ب
إلى متى تعلق أنفسنا
• (تحيرنا) (يو ١ : ٢٤)

ⲱⲗⲕ,ⲉⲗⲕ-,ⲟⲗⲕ// ص.ب (± ⲉⲃⲟⲗ)
١ . انحنى . مالَ . انثنى . انعوَجَ . تعوَّجَ . احدودب . انكمَشَ
become, be bent *(فعل لازم vb intr)*
ⲁϥⲟⲗⲕ ⲇⲁ ϯⲙⲉⲧⲇⲉⲗⲗⲟ ب
انحنى تحت وطأة (بسبب) الشيخوخة
ⲛⲉⲙⲟⲩⲧ ϣⲁⲧⲱⲗⲕ ⲛⲥⲉⲣⲃⲁϫⲓϥ ص
الغُروق تعرَّجتْ وتدرَّنتْ (دوال)
ⲇⲉⲛⲡⲁⲧ ⲉⲧⲱⲗⲕ ⲉⲧⲥⲟⲧⲧⲱⲛ ص
أرجُل تثنى وتنفرد
which bend and straighten
ⲟⲩⲡⲁⲇⲣⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲉⲛⲧⲁ ⲛⲉⲧⲙⲉⲗⲟⲥ ⲱⲗⲕ ص
علاج للذين أعضاؤهم تشوَّهت

ⲁϥⲱⲗⲓ ⲙⲛⲁⲧ ⲙⲡⲓϣⲱⲟⲣⲧⲉⲣ ب
منع الاضطراب
• ⲣⲉϥⲱⲗⲓ ب ,ⲣⲉϥⲱⲗ ص
رافع . حامِل . شَيَّال
ⲡⲓⲣⲉϥⲱⲗⲓ ⲛⲛⲉⲛϣⲗⲏⲗ ب
حامل صلواتنا
رَفْعٌ . إزالَة (π) ص
• ϫⲓⲛⲱⲗⲓ ب ,ⲅⲓⲛⲱⲗ
• ⲁⲗⲓⲟⲧⲓ,ⲁⲗⲓ-,ⲁⲗⲓⲧ// ب *(فعل أمر imperat)*
ارفعْ . احْمِلْ (مت ٢ : ١٣)

ⲱⲗⲓ *II.* ,ⲉⲗ-,ⲟⲗ// ب (=ⲱⲗ,ⲟⲗ-,ⲱⲗ-,ⲟⲗ// ص)
١ . أخذ . استَلَمَ *take*
(لك ١٦ : ٢ ـ لم ١ : ١٩ ـ مت ١٧ : ١ ـ أع ١٦ : ٣٣)
٢ . استولَى على . استحوَذَ على . أسَرَ (فى الحرب) .
أخذ كغنيمة . غَنِمَ (إش ٤٦ : ٢ ـ حز ٢٩ : ١٢) *lay hold of*
٣ . حَمَلَ وأحضَرَ (دا ٥ : ١٣)
ـ مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ ـ ص.ب غالباً *bring to* حَمَلَ إلى . سَعَى إلى (دا ١١ : ٨)
ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁⲩⲉⲗ ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲉⲣⲟϥ ب
المكان الذى حُمِلَ يوسف إليه
• 2. ⲛ̀ⲧⲉⲛ ب *take from* أخذ عنوةً . اغتَصَبَ من . انتزع من
(لك ٣١ : ٣١ ـ حز ٢٤ : ٢٥)
ⲁϥⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲧⲉϥⲥⲏϥⲓ ⲙ̀ⲡⲟⲧϥ ب
انتزع منه السيف
ⲁⲓⲟⲗⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲟⲧϥ ⲁⲓⲃⲓⲧⲟⲩ ب
تناولتها من يده وأخذتها
• ⲱⲗⲓ (ⲉⲗ-) ⲙⲧⲉⲛ ب (π) انتزاع . ابعاد
ⲡⲓⲉⲗ ⲫϯ ⲙ̀ⲡⲟⲧⲕ ب
ابعاد ا عنكَ
• 3. ϩⲓ ب *take on to* أخذ فى (على)
ⲁⲩⲟⲗϥ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ⲉⲱϥ ϩⲓ ⲡⲓϫⲟⲓ ب
أخذوه معهم فى السفينة (مر ٤ : ٣٦)
• 4. ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ب *take from off* اخذ من (مت ٩ : ١٦)
• 5. ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ب *take away from*
١ ـ أخذ من (إش ٣٩ : ٧)
٢ ـ اختَلَسَ (أع ٥ : ٢)
٣ ـ تَخلَّصَ من
ⲉⲑⲣⲟⲧⲟⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲛⲁⲓⲓϥⲧ ب
حتى تتخلص (ترفع) من هذه المسامير

ⲱⲗⲓ *III.* ,ⲉⲗ-,ⲟⲗ// ب (=ⲱⲗ,ⲟⲗ-,ⲱⲗ-,ⲟⲗ// ص)
١ . نَزَعَ . انتزع . خَطَفَ (إش ٥٣ : ٨ ـ مر ٢ : ١٧ ـ مت ٢٦ : ٥١)
٢ . أزالَ (إش ٣٦ : ٧)
ⲁⲣⲉⲩⲁⲛ ⲡⲓⲱⲱⲟⲩ ⲱⲗⲓ ⲙⲡⲓⲙⲁϩⲙⲟⲩⲱⲓ ⲉⲧⲃⲏⲗ
ⲉⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ب
إذا أزالت المياه معالِم الطريق المؤدى إلى الجَبَل
ⲡⲓⲏⲣⲡ ϣⲁⲕⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲫⲏⲟⲩⲥ ⲛⲛⲉⲧⲥⲟⲩ ب
الخمر تذهِب بعقل شاربها
٣ . نَزَعَ (بمعنى) : قَطَعَ الرأس (مر ٦ : ١٦)
ⲁⲧⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲧⲉϥϩⲁⲫⲉ ⲃⲉⲛ ⲣⲱⲥ ⲙ̀ⲧⲥⲏϥⲓ ب
نزعوا (قطعوا) رأسه بحد السيف
٤ . اعتَكَفَ *(فعل منعكس vb refl)*
ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲅⲁⲣ ⲁϥⲟⲗϥ ⲁϥⲟⲩⲭⲁⲓ ب
لأنَّ داود اعتكف وتعافى
ـ مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب غالباً ١ ـ نَزَعَ . أسقَطَ (ضرساً أو سِنّاً أو رقبة)
take away (مر ٢١ : ٢٧)
ⲁϥⲉⲗ ⲟⲛⲁⲃⲃⲓ ⲙⲡⲓⲁⲗⲗⲟⲫⲩⲗⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب
قطع عُنُق الوثنى
٢ ـ توقَّفَ *(فعل لازم vb intr)*
ⲁ ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ ⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب
توقف جَميع الشعب (٢صم ٢ : ٢٨)

احتضَنَ . عانَقَ ص 2. ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ-
-ⲛⲛⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲫⲓ ⲛⲕⲱⲱⲥ ⲉⲟⲗⲙⲉϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ-
لا يَحمل أحد الجسد مُحتضناً إياه بصدره ص ⲣⲟϥ ⲉⲓⲙ ⲛⲉϥⲁⲗⲟⲙ
• ⲉϥⲟⲗⲙ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص مُتعلّق بِهِ . مُلتَصِق بِهِ . مُلتَفّ حولَ
-ⲉϥⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲉⲙⲉⲁⲗ ⲟⲗⲙ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ-
حارس وعبيده ملتفّون حوله ص ⲣⲟϥ

١ . بَلَعَ . ابتلع . ازدَرَدَ ص.ب // ⲱⲙⲕ,ⲉⲙⲕ-,ⲟⲙⲕ
swallow (فعل متعدى *vb tr*)
[عد ١٦ : ٣٠ – أم ١ : ١٢ – مت ٢٣ : ٢٤ – رؤ ١٢ : ١٦]
ابتلعتُ الغَرَق ص -ⲁⲓⲱⲙⲕ ⲛ̀ⲧⲫⲱⲧⲉ
الذين يريدون ابتلاعي ص -ⲛⲉⲧⲟⲩⲉⲱ ⲟⲙⲕⲧ
الموت ابتلعكم ص -ⲁ ⲡⲙⲟⲩ ⲉⲙⲕ ⲧⲏⲧⲧⲛ̀
ليبتلعه الأ ب -ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲗⲕⲁⲉ ⲛⲉϩⲧ ⲟⲙⲕⲫ
٢ . أبتَلِعَ . غَمَرَ . اكتنف . احتوى (فعل لازم *vb intr*)
إذا احتواه المكان ب -ⲁⲫⲱⲁⲛⲟⲙⲕⲫ ⲛ̀ⲭⲉ ⲡⲓⲙⲁ
[أى ٨ : ١٨]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ص.ب هَوَى . هَبَطَ *be engulfed*
-ⲉⲧⲣⲉ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲱⲙⲕ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ⲉ̄ⲡⲛⲟⲩⲧ ص
حتى هوتْ (هبطتْ) المدينة إلى الهاوية
• 2. ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ب أسقَطَ . صَرَعَ *swallow down, overwhelm*
-ⲟⲩⲕⲟⲩⲍⲓ ⲛ̀ⲩⲣⲱⲓⲥ ⲩⲁⲫⲩⲧⲉⲣⲟⲱⲣⲕ ⲟⲩⲕⲟⲩⲍⲓ
قليل من السهر يقلقكَ ب ⲛⲁⲥⲱⲛ ⲩⲁⲫⲟⲙⲙⲕ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ
وقليل من الجهاد يصرعكَ
• 3. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب هَجَمَ على . وَثَبَ على . أغارَ على .
سَطا على . القَضَّ على
• ⲙⲁⲛⲱⲙⲕ ص.ب (π) بلعوم . لهاة
place of swallowing, throat
• ⲙⲁⲛⲟⲙⲕ ب (π) بلّاعة (لهب)
• ⲱⲙⲕ ب (π) ١ ـ ابتلاع . بَلْع (لهب)
-ⲉⲩⲱⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ ⲱⲙⲕ ⲛⲛⲉⲧⲛⲯⲩⲭⲏ ص يبتلعون نحو ابتلاع نفوسكم
٢ ـ تَجَمُّع

١ . غاصَ . غَطَسَ . غَرِقَ . ص.ب // ⲱⲙⲥ,ⲉⲙⲥ-,ⲟⲙⲥ
انغَمَرَ *be sunk, submerged* (فعل لازم *vb intr*)
[يون ٢ : ٦ – مت ١٤ : ٣٠ – لو ٥ : ٧]
هَوَتْ (انغَمَرَتْ) حِكمتهم ب -ⲁⲥⲱⲙⲥ ⲛ̀ⲭⲉ ⲧⲟⲩⲥⲟⲫⲓⲁ
[مز ١٠٦ : ٢٠]
غطس المتسامح ب -ⲁⲩⲱⲙⲥ ⲛ̀ⲭⲉ ⲡⲓⲗⲓⲥⲁⲉ
بعد أن غرقتْ السفينة ص -ⲙⲛ̀ⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉ ⲡⲭⲟⲓ ⲱⲙⲥ
٢ . غَطَّسَ . أغرَقَ . غَمَرَ . عَمَّدَ (فعل متعدى *vb tr*) *sink, dip*
[مز ٦٨ : ١٢ – إش ٢١ : ٤ – إش ٤٣ : ٢]
لكي أغرقها من دمكَ ص -ⲧⲁⲟⲩⲥⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲡⲉⲕⲉⲛⲟⲩ
[حز ٣٢ : ٥]
يغرقون كل مركب ص -ⲩⲁⲩⲱⲙⲥ ⲛⲭⲟⲓ ⲛⲓⲙ
يغرقونكَ معهم ص -ⲛⲥⲉⲟⲙⲥⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ
غَطِّسْ رأسكَ ص.ب -ⲉⲙⲥ ϫⲱⲕ
-ⲏⲟⲟⲩ ⲉⲩⲉⲉⲙⲥ ⲟⲏⲛⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲫⲛⲁ ⲉⲟⲩ ⲛⲉⲙ
ⲟⲩϫⲣⲱⲙ ب هو سيعمدكم بالروح القدس ونار [مت ٣ : ١١]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ̀- ص.ب ١ ـ غطس في . غاص في *sink, dive into, dip*

-ⲛⲧⲉⲣⲟⲧⲣⲁⲫⲉⲧⲟⲩ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲛⲉⲁⲧⲏⲩ ⲯⲁⲧⲛ̀ⲯⲟⲩ
إذا هاجَمتهم ص ⲛⲥⲉⲃⲗⲟⲙⲗⲓⲙ ⲛⲥⲉⲱⲗⲕ ⲛⲥⲉⲱⲃⲣ
عاصفة يتبسّون ويرتبكون وينكمشون ويتحمّلون
٢ . ثَنَى . أحنَى . طَوَى . لَوَى . عَوَّجَ *bend* (فعل متعدى *vb tr*)
ثَنى رقبته ص -ⲁⲩⲱⲗⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲩⲙⲁⲕⲉ
لواها (تاها) ص -ⲁⲩⲱⲗⲕ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲩⲁⲧⲟⲩⲥⲱⲗⲡ
حتى تقطّعت
• ⲟⲗⲕ ب ص (ⲉϥ) مَثنى . مَحنى . (مكرمش) . مَلْوى . مُشوَّه .
turned aside, distorted مَعوج
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥϫⲓϫ ⲟⲗⲕ ب ,ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲃⲓϫ ⲟⲗⲕ ص
يداه ملتويتان
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ̀- ص.ب انحرف نحو . انثنى نحو *bend toward*
-ⲁⲧⲱⲗⲕ ⲛⲛⲟⲩϫⲓϫ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲧⲙⲟⲣⲟⲩ ب
علّقوا أيديهم وربطوهم
-ⲁ ⲡⲉⲥⲃⲱⲓ ⲱⲗⲕ ⲉⲣⲟⲥ ص ذراعاها انثنيا
• 2. ⲉⲃⲟⲗ ص المعنى مثل ⲱⲗⲕ
-*standards* ⲁⲧⲟⲗⲕⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص *الثالبات* انحرفت
• 3. ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ص انحَنَى. انثنى *bend down*
-ⲉϥⲟⲗⲕ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ص أحْدَب . مَحْنى
• 4. ⲉⲥⲣⲁⲓ ص انحَنَى
-ⲛⲛⲉ ⲃⲓⲕⲧⲱⲣ ⲟⲗⲕϥ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉ̄ⲱⲥⲥ ص فيكتور لن ينحنى ليجمع الحصاد
• 5. ⲛⲥⲁⲡⲁⲥⲟⲩ ص تَنَهْوَرَ . أنهكَ . مالَ للوراء
[تث ٣٢ : ٢٤ ص]
٣ . انطَوَى . كَشَّ . تكرمَشَ (فعل منعكس *refl vb*) ص
-ⲁϥⲟⲗⲕϥ ص انطوى على نفسه
-ⲁⲧⲱⲗⲕ ⲛⲙⲟⲟⲩ ص كَشُّوا . تكرمشوا
٤ . قَصَّرَ . أوجَزَ . نَقَّصَ . اختَصَرَ . تَقَلَّصَ
• ⲱⲗⲕⲯⲁ,ⲉⲗⲕⲯⲁ-,ⲗⲕⲯⲁ ص ,ⲉⲗⲕⲯⲁⲓ ب
turn up nose, sneer استهزأ . تَهَكَّمَ . سَخِرَ . تعوَّجَ على
-ⲉⲧⲥⲱⲃⲉ ⲉⲧⲗⲕⲯⲁ ⲙ ⲉⲧⲕⲱⲙⲯ ص يضحكون ويهزأون أو يسخرون
• ⲱⲗⲕⲯⲁ ⲛⲥⲁ ص *sneer at* استهزأ من . سَخِرَ من
• ⲉⲗⲕⲯⲁⲓ ب (ⲟⲩ) هُزْء . سخرية
• ⲉⲗⲕⲥ,ⲉⲗⲍ ب ,ⲟⲗⲕⲥ ص (ⲧ) مُنحَنَى . ركن
bend, corner

١ . عانَقَ . حَضَنَ . ص // ⲱⲗⲁⲙ,ⲱⲗⲉⲙ,ⲟⲗⲁⲙ
احتَضَنَ . التفَّ حول *clasp, embrace*
-ⲁⲥⲟⲗⲙⲉϥ ⲁⲥⲧⲡⲉ ⲉⲣⲟϥ ص عانقته وقبّلته
٢ . ضَفَرَ (للشعر) *entwine*
٣ . طَرَّزَ . وَشَّى (للملابس)
-ⲥⲉⲥⲉⲟⲩⲟⲣⲣ ⲛⲃⲓ ⲛⲉⲧⲱⲗⲁⲙ ⲛⲛⲉⲩⲉⲟⲉⲓⲧⲉ ص
مُلعونون الذين يطرِّزون (يوشُّون) ثيابهم
• ⲟⲗⲁⲙ ص (ⲉϥ) ١ ـ مُتعانق . مُتشابك
٢ ـ مَضفور . مُسلسل
-ⲫⲱ ⲉⲧⲟⲗⲁⲙ ص شعر مَضفور [لش ٥ : ١١]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ̄- ص احتضَنَ . عانَقَ
-ⲁϥⲱⲗⲁⲙ ⲉⲣⲟⲓ ص احتضَنَني . عانقني
-ⲁϥⲱⲗⲁⲙ ⲉⲡⲉⲕⲱⲧ ⲙⲡⲁⲧⲫⲡⲱⲥ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص أمسكَ بالبِنّاء قبل أن يهوي إلى الأرض

مُعَمَّد . معمدان (مت ٣ : ١) baptist • ⲡⲉⲕⲧⲱⲟⲩⲥ ب

١ ـ تَعَمَّدَ . نال المعمودية . اصطَبَغَ [١كو ١٥ : ٢٩] • ⲃⲓⲱⲟⲩⲥ ب
get baptism, be baptized

٢ ـ تَغَطَّسَ . ضَمَّغَ

معمودية • ⲃⲓⲱⲟⲩⲥ ب (π)

تعليم معموديات ب ⲟⲩⲧⲟⲃⲱ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲃⲓⲱⲟⲩⲥ-
(عب ٦ : ٢)

تعميد *baptism* • ⲍⲓⲛⲃⲓⲱⲟⲩⲥ ب (π,ⲧ)

غَطْسَة (ⲧ) ص ⲉⲓⲱⲥⲓ ب ,ⲉⲓⲱⲥⲉ,ⲓⲱⲥⲉ •
diving, immersion

وكل غطسة ب ⲕⲁⲧⲁ ⲉⲓⲱⲥⲓ ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲥ ⲉⲛⲱⲱⲓ-
بصمده (عند عماد الطفل)

فَطَمَ *wean* (ب ⲧⲟⲩⲓⲟ=) ص ⲱⲱⲭ,ⲉⲓⲭ-,ⲟⲩⲭ//
ص

فطمته عن ثدياى من اللبن

أون (الاسم القديم لمدينة عين شمس) ⲱⲛ

١ . حَجَرٌ *stone* (π) ص ⲱⲛⲉ, ب ⲱⲛⲓ
[مر ٤ : ٤ -أم ٢٧ : ٣ - مت ٢٧ : ٦٠]

ربطوا حَجراً فيه ب ⲁⲩⲱⲉⲣ ⲱⲛⲓ ⲉⲣⲟⲩ-
أحجار ثقيلة (صخور) ب ⲉⲁⲛⲱⲛⲓ ⲉⲩⲉⲟⲣⲱ-
طبخوه ب ⲁⲩⲫⲁⲥⲩ ⲯⲁⲛⲧⲉⲩⲉⲣ ⲟⲩⲱⲛⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ-
حتى أصبح كتلة واحدة

٢ . حَجَرِي . مُحْجِر . مُتَحَجِّر [تث ٢٧ : ١٤] *stony (adj صفة)*

[لو ٤ : ٢٩]

• 6. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب أُغمي عليه . غاب عن الوعي
-ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲏⲧ ⲉⲱⲃⲥ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛ ⲱⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ
ⲏⲧⲉⲧⲏⲧⲧⲏⲛ ص هل غضبت قلوبكم أو أغمي عليكم

١ . ضعف النظر ب (π) ⲱⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ • *weakness of sight*

٢ ـ اغماء . غثيان . هبوط في القلب : فقدان الوعي *faintness*

غَطْس . تغطيس . غَمْر (π) ب ⲭⲓⲙⲱⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ •
immersion

• 7. ⲉⲡⲉⲥⲭⲧ ص.ب ١ ـ غَطَسَ . غاصَ
(vb intr فعل لازم) sink down [مز ١٥ : ١٠]

-ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲙⲁⲥⲛⲩⲉ ⲛⲁⲁⲃⲓⲉ ⲙⲁⲥⲱⲱⲥ ⲉ
ⲥⲏⲧ ص الكنيسة لا تتحدر ولا تغرق

-ⲁⲧⲱⲱⲥ ⲉⲡⲉⲥⲭⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲁⲉⲧⲉⲥⲓⲉ ب غرقوا غرقاً

-ⲉⲣⲉ ⲙⲉⲩⲃⲁⲗ ⲱⲱⲥ ⲉⲡⲉⲥⲭⲧ ب عيناه غائرتان
his eyes deep sunken

-ⲉⲩⲟⲩⲱⲥ ⲉⲡⲉⲥⲭⲧ ⲉⲓⲙ ⲛⲁⲙⲙⲏⲩⲉ ص غاصَ في الزحام

٢ ـ غَطَسَ . أغرَقَ *(vb intr فعل لازم)*

-ⲫⲓⲟⲙ ⲙⲁⲩⲟⲧⲱⲩ ⲉⲱⲱⲥ ⲛⲓⲙⲟⲥ ⲉⲡⲉⲥⲭⲧ ب
البحر كان في سهل أن يغرقها *(المدينة)*

• 8. ⲉⲃⲣⲏ ب [لو ٢٨ : ٦٤ - عب ١١ : ٢٩]

١ ـ غَرِقَ . أغرَقَ

٢ ـ انغرَسَ

-*(ⲟⲩⲥⲱⲙⲁ)* ⲏⲧⲉⲥⲱⲱⲥ ⲉⲃⲣⲏ ⲙⲉⲟⲩⲱ ب *(شوكة)*
لتنغرس أكثر

ب ⲉⲃⲣⲏ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩⲥⲱⲱⲙⲁ
الحذاء

غَرِقَ في . أغرَقَ في ب -ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉ- 9. •
[مر ١٥ : ٥ - مز ٢١ : ٢ - ١ يو ٦ : ٩]
أغرقوني ب ⲁⲧⲟⲩⲥⲉⲧ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲣⲟⲕ (نصر) -(ⲟⲩⲁⲣⲣⲟ)
فيه

١ - غَرْقٌ . اغراق sinking. dipping (π) ص.ب ⲱⲙⲥ •
غَرَق السفن ب -ⲛⲱⲙⲥ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲛⲛⲓⲉϫⲛⲟⲩ
ص ⲥⲁϫⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲱⲙⲥ ب ,ⲱⲁϫⲉ ⲙⲡⲱⲙⲥ •
كلام مُهلك (مُغرِق اى له صفة الإغراق)
(العكس) : كلام فصل ص opp.ⲱⲁϫⲉ ⲙⲡⲱⲣϫ
(يضع حدًا)
كل كلام مُهلك (مُغرِق) ب -ⲥⲁϫⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲧⲉ ⲛⲱⲙⲥ
[مز ٥١ : ٣]

٢ - غَسْل
غَسْلات كؤوس ب -ⲉⲁⲛⲱⲙⲥ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲁϕⲟⲧ
[مر ٧ : ٤]

٣ - معمودية [رو ٦ : ٤] baptism
المعمودية التي نالها ب -ⲡⲓⲱⲙⲥ ⲉⲧⲁϥϭⲓⲧϥ ⲛⲧⲟⲧϥ
منه (من يده)

٤ - غور . أغوار
ص -ⲛϫⲟⲓ ⲉϥϩⲁⲧⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲱⲙⲥ ⲛⲛⲉⲙⲟⲩⲉⲓⲟⲟⲩⲉ
السفينة التي تَخوض في غور المياه
غطّاس diver ص.ب •ⲣⲉϥⲱⲙⲥ
مُغرِق ص.ب •ⲣⲉϥⲁⲙⲥ-
مُغرِق السفن . قرصان ship sinker ص.ب •ⲣⲉϥⲁⲙⲥϫⲟⲓ
عَمَّدَ give baptism. baptize ب •ϯⲱⲙⲥ
-ⲁϥϯⲱⲙⲥ ⲛⲱⲟⲩ ⲉϩⲣⲁⲛ ⲙⲡⲓϣⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲡⲱⲩⲣⲓ
عمَّدَهم باسم الأب والابن والروح ب ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲛⲛⲁ ⲉⲟⲩ
القدس

-ⲡⲉⲧⲛⲁϣⲱⲙⲥ ⲉⲧⲱⲩⲓⲕ ⲉϥⲕⲱϯ ⲛϫⲁ ⲫⲁⲛⲁ- ص ⲛⲁⲙⲙⲓ
الذي يغوص في العُمق لِطلب اللآلئ،
غاصَ قلبه في داخله ب -ⲁ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲱⲙⲥ ⲉⲣⲟϥ
[١ صم ٢٥ : ٣٧]

٢ - اعتَمَدَ على (اسم) [أع ٢ : ٣٨]
الذين اعتمد (على) باسم ب -ⲛⲛⲉⲧⲁⲧⲟⲩⲥⲟⲩ ⲉⲡⲓϫⲥ
المسيح [غلا ٣ : ٢٧]

انغَمَسَ . انحَشَرَ . ص -ⲉ ب ,ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉ- 2. •
تغلغَلَ
عيناه ص -ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ⲥⲉⲟⲩⲥ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉϥϩⲁⲡⲉ
غائرتان في رأسه

غَمَسَ في . أغرَقَ في dip in. with ص.ب ⲛ- 3. •
ص -ⲱⲙⲥ ⲛⲟⲩⲡⲁⲛⲧⲣⲟⲛ ⲛⲛⲉⲉ ⲁⲩⲱ ⲣⲟⲕⲉϥ
اغمرْ ورقة بالزيت واحرقْها
يداه غارقتان في الدماء ب -ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥϫⲓⲧ ⲱⲙⲥ ⲛⲥⲛⲟϥ
صار مغشياً عليه ص -ⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲉϥⲟⲩⲥ ⲛⲥⲏⲧ

١ - انغمَسَ في . غاص في ص ⲙⲛ̄, ب ⲉⲛ̄ 4. •
[يش ٢٩ : ٤ - مز ٩ : ١٥]
٢ - أغرقَ في [مت ١٨ : ٦]
ثوارَى في البوص ص -ⲁϥⲱⲙⲥ ⲉⲛ̄ ⲛⲟⲉⲓⲕ ⲉⲧⲣⲏⲧ
النامي
٣ - تعَمَّقَ في
كنتُ مُتعَمِّقًا في ص -ⲛⲉⲓⲟⲙⲥ ⲉⲛ̄ ⲧⲙⲛ̄ⲧⲉⲉⲗⲗⲏⲛ
اليونانية (الهلينية)
ملاك أحنحته غاطسة في الماء ص -ⲟⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲧⲏⲛ ⲟⲩⲱⲥ ⲉⲛ̄ ⲡⲙⲟⲟⲩ

انطلَقَ إلى داخل . انحَشَرَ ب ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ 5. •
دخلوا الجحور ب -ⲁⲩⲱⲱⲥ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲃⲏⲃ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب تَخَدَّرَ . غابَ عن الوعي . تَحَيَّرَ
gape, muse, be in trance [١٦ : ٤ لو]
-ⲁⲩϫⲁⲣⲱϥ ⲁⲩⲱⲛϣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲟⲩⲛⲟⲩ سكتب وغاب عن الوعي لمدة ساعة

• ⲱⲛϣ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (π) حيرة . اندهاش . تَخَيُّل . غيبوبة . مَرَحان

• ⲱⲛϣ ⲛⲥⲁ ص.ب خَمْلَقَ بالدهاش . شَخَصَ . انبَهَرَ
-ⲁⲩⲱⲛϣ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص خَمْلَقوا في بعضهم بعضاً

• ⲱⲛϣ ⲉϩⲟⲩⲛ ب النَمَسُ . دخل خِلسةً . خَشَرَ نفسه . (تدحلَبَ)

• ⲱⲛϣ ⲉϩⲟⲩⲛ ب (π) اندساس ..(دَحْلَبَة) . دخول خِلسَة

• ⲟⲛϣ ص.ب (ⲉⲕ) مُتَحَيِّر . مُندَهِش . مَرْحان

ⲱⲛϩ ب ,ⲱⲛⲉ ص عاشَ . حَيَا *live*
[عد ١٤ : ٣٨ – أى ٤٢ : ١٦ – مرا ٤ : ٢٠ – رو ٧ : ٩ – ١كو ١٥ – ٢كو ١٣ : ٤]
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲟⲩ ⲉⲧⲃⲏ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ⲯⲁⲧⲉⲥⲱⲛϩ ب رَوَى الكرمة حتى تعيش
-ⲧⲯⲩⲭⲏ ⲉⲥⲉⲟⲩⲱⲉⲉⲓⲙ ⲉⲱⲛϩ ب النفس تعود فتحيا
-ⲛⲓⲉⲉⲟⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲇⲁⲇⲁⲙ ⲉⲧⲁϥⲱⲛϩ جميع أيام آدم التي عاشها [تك ٥ : ٥] ب ⲙⲙⲟⲩ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ب عاش على . عاش بواسطة *live on, by*
[تك ٢٧ : ٤ – مت ٤ : ٤]
-ⲉϥⲱⲛϩ ⲉⲛⲉⲩⲉⲱϩ ⲛⲛⲉϥϫⲓϫ ب يعيش على عمل يديه

• *2.* ⲛ– ص ب ١ ـ عاش مدة ... *live during* [إر ٤٢ : ٧]
-ⲉϥⲉⲱⲛⲉ ⲛⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲟⲩⲉⲓⲱ ص يعيش زماناً طويلاً
[أم ٢٨ : ١٦]

٢ ـ عاش لِـ *live for*
-ⲛⲁⲩⲱⲣⲡ ⲙⲙⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲱⲛϩ ⲛⲏⲓ ب يعش لي أحد من أبنائي

• *3.* ϩⲉⲛ ص ,ⲉⲛ ب عاش على . عاش بواسطة *live on, from*
-ⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲃ ⲁⲓⲱⲛϩ ⲛϩⲏⲧⲕ ب ذهبكَ عشتُ به

• *4.* ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ب عاش بِـ . عاش بواسطة *live by*
-ⲡⲓⲉⲙⲙⲏ ⲫⲛⲁⲱϩ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲫⲛⲁⲉϯ ب البار بالإيمان يَحيا [رو ١ : ١٧]

• *5.* ⲙⲉⲙ ب عاش مع . عاشَرَ . رافَقَ *live with*

• ⲟⲛϩ ب ,ⲟⲛⲉ ص (ⲉⲕ) حَيّ . عائش *alive*
-ⲉⲓⲟⲛⲉ ⲉⲧⲉⲉⲣⲉ ⲛⲓⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ص أنا عائش على طعام الرهبان

• ⲱⲛϩ ب ,ⲱⲛⲉ ص (π) ١ ـ حياة . عيشة *life*
-ⲥⲉⲛⲁⲱⲗⲓ ⲙⲡⲉϥⲱⲛϩ ب تُنزَع حياته [إش ٥٣ : ٨]
-ⲁⲣⲓⲉⲱϩ ⲉⲡⲉⲕⲱⲛϩ ب اشتغِلْ (لتغنم) حياتكَ
٢ ـ معيشة [لو ١٥ : ١٢]
٣ ـ (في القَسَم) :
-ⲯⲉ ⲛⲱⲛϩ ⲙⲡⲁⲱⲉ ب وحياة سيِّدي
٤ ـ (كصفة) : حَيّ . مُحْيٍ *(adj)*
-ⲧⲙⲟⲩⲧⲉ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲱⲛϩ ب ينبوع ماء حَيّ [رؤ ٧ : ١٧]
-ⲛⲓⲃⲃⲱⲟⲩⲉ ⲛⲱⲛϩ ب التعاليم المُحْيِيَة

• ⲙⲁⲛⲱⲛϩ ب (π) موضع الحياة *place of life*

ⲱⲛⲕ,ⲟⲛⲕ # ص وَثَبَ . قَفَزَ . قامَ على *(vb refl فعل منعكس)*
[لاستعمالات الصيغة الضميرية راجع ص ⲟⲛⲕ #]

ⲱⲛⲧ,ⲱⲛϭ ص ١ . ضاقَ . تقلَّصَ . انكَمَشَ
be,pinched, contracted (vb intr فعل لازم)
-*miser's wine* ⲯⲁϥⲱⲛⲧ ⲛⲛⲓⲙⲡⲉ ⲉⲧⲛⲟⲩϩ ص (الخمر الرديء) يذهب الذهب
-ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲭⲁϥ *metal* ⲯⲁϥⲱϭⲣ ⲛ ⲉϥⲱⲛϭ ⲉⲃⲟⲩⲛ بالبرودة المعدن يتحمَّد أو يتقلَّص
ⲉⲛⲉϥⲉⲣⲛⲧ ص
٢ . انكَمَشَ *(vb refl فعل منعكس)*
-ⲛⲟⲉ ⲉⲧⲁϥⲱⲛⲧ ⲙⲙⲟⲩ ص كأنه انكَمَش

ⲱⲛⲩ ص.ب تَحَيَّرَ . بُهِتَ . اندهَشَ . تَخَبَّلَ . (انخرَسَ . انكَتَمَ)
be astonished, dazed & so dumb

-ⲙⲙⲟⲓⲧ ⲛⲱⲛⲓ ب طريق مُحْجِر (حجري)
-ⲛⲟⲩⲙⲟⲩϣⲧ ⲛⲱⲛⲓ ب تخيُّلاتهم (تصوُّراتهم) المتحجِّرة [عد ٢٣ : ٥٢]

• ⲱⲛⲓ ⲛϫⲣⲩⲥⲧⲁⲗⲗⲟⲥ ب كريستال [إش ٥٤ : ١٢]
• ⲱⲛⲓ ⲛⲥⲁⲡⲫⲓⲣⲟⲥ ب ياقوت أزرق [مرا ٤ : ٧]
• ⲱⲛⲓ ⲛⲉⲗⲉⲕⲧⲣⲓⲛⲟⲛ ب حجر كهرمان [حز ٨ : ٢]
• ⲱⲛⲓ ⲙⲙⲁⲣⲅⲁⲣⲓⲧⲏⲥ ب حجر لؤلؤ (جوهر)
• ⲱⲛⲓ ⲙⲡⲉⲧⲣⲁ ب حجر صخري [حز ٣ : ١٢]
• ⲱⲛⲓ ⲛⲥⲓⲕⲓ, ⲱⲛⲓ ⲙⲙⲟⲧⲗⲟⲛ ب حجر رَحَى [مر ٩ : ٤٢]
• ⲱⲛⲓ ⲙⲙⲏϫⲁⲛⲏ ب حجر طَحْن (أو ماكينة) [رؤ ١٨ : ٢١]
• ⲱⲛⲉ ⲛⲁⲗ ص حجر أصَمّ
• ⲉⲉⲛⲱⲛⲉ ⲛⲁⲧⲁⲛ ⲁⲩⲁⲛ ص أحجار مُختلفة الألوان
• ⲉⲁⲛⲱⲛⲓ ⲛⲫⲟⲣⲡⲉⲣ ب حجارة مفرَّعة
• ⲱⲛⲓ ⲛϫⲟⲩⲁⲓⲛ ب حجر رخام *marble*
• ⲱⲛⲓ ⲙⲙⲏⲓ ب, (ⲛⲁⲛⲁⲙⲏⲓ),ⲱⲛⲉ ⲙⲙⲉ ص حجر كريم *real, precious*
• ⲱⲛⲉ ⲛⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ص حجر المسَنّ
• ⲓⲉⲃ ⲛⲱⲛⲓ, ⲟⲓ ⲛⲓⲉⲃ ⲛⲱⲛⲓ ب مُرَصَّع بالأحجار [عز ٣١ : ١٢]
• ⲙⲁⲛⲱⲛⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲱⲛⲉ ص مَحْجَر . مكان مُحجِر *stony place*
-ⲛⲓⲙⲁⲛⲱⲛⲓ ⲉⲧϫⲏⲣ ب الحاجر الحادة
• ⲉⲣⲱⲛⲓ ب ,ⲣⲱⲛⲉ ص تَحجَّرَ . صار حجراً *become as stone* [عز ١٥ : ١٦]
-ⲁ ⲛⲉⲩϫⲓϫ ⲧⲱⲥ ⲁⲧⲉⲣⲱⲛⲓ ب بناه تجمَّدنا وصارنا حجراً
-ⲁ ⲧⲕⲟⲩⲗⲩⲙⲃⲏⲣⲁ ϫⲱⲥ ⲁⲥⲣⲱⲛⲉ ص حُزن المصمودية تَحمَّد وصار حَجراً
• ⲟⲓ ⲛⲱⲛⲓ ب ,ⲟ ⲛⲱⲛⲉ ص مُتَحَجِّر *be as stone*
-ⲟⲩⲥⲏⲧ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲱⲛⲓ ب قلب مُتحجِّر
• ⲉⲓⲱⲛⲓ (ⲉ–,ⲉϫⲉⲛ) ب ,ⲉⲓⲱⲛⲉ (ⲉ–,ⲉϫⲛ̄) ص رَجَمَ . قذف بالحجارة *throw stone at*
[لا ٢٠ : ٢ – تث ١٧ : ٥ – حز ٤٣ : ٤٧ – عب ١١ : ٣٧]
-ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲁⲉⲓⲱⲛⲓ ⲉⲣⲟⲛ ب كل المدينة سوف ترجمنا
• ⲥⲉⲧⲱⲛⲓ,ⲥⲁⲧⲱⲛⲓ (ⲉ–,ⲉϫⲉⲛ) ب رَجَمَ . ألقى حجارة
-ⲁⲩⲥⲁⲧⲱⲛⲓ ⲉⲓ ⲧⲉⲓⲕⲱⲛ ب ألقوا حجارة على الصورة
• ⲛⲉϫⲱⲛⲓ (ⲉϫⲛ̄) ص رَجَمَ . ألقى حجارة (على)
• ⲣⲉⲕⲛⲉϫⲱⲛⲉ,ⲃⲁⲕⲱⲛⲉ ص راجم . رامي حجارة *stone thrower*
• ⲕⲁⲉⲕⲉⲱⲛⲓ ب *make stone level* نَحتَ الأحجار وسوَّاها

-ⲛⲏⲟⲩⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲛⲱⲛϩ ب أنتَ موضع الحياة

١ ـ حياة life (ⲧ,ⲡ) ص ⲍⲓⲛⲱⲛϩ, ب ϫⲓⲛⲱⲛϩ •

٢ ـ سيرة

-ⲡⲓⲃⲓⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲧϫⲓⲛⲱⲛϩ ⲙⲡⲓⲁⲍⲓⲟⲥ ... ب حياة وسيرة القديس ...

٣ ـ إعاشة . مَعيشة . مَعاش way, means of life

-ⲁⲩⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲧⲟⲩϫⲓⲛⲱⲛϩ ب أعطِ هُم معاشاً

• ⲣ̄ ⲧⲍⲓⲛⲱⲛϩ ص عاشَ بتعقل

• ⲧⲱⲛϩ ص.ب أعطى الحياة . وهب الحياة

• ⲣⲉⲫⲧⲱⲛϩ , ⲣⲉⲫⲧ ⲙⲡⲱⲛϩ ب ,ⲣⲉⲫⲧⲱⲛϩ ,
ⲣⲉⲫⲧ ⲙⲡⲱⲛϩ ص life giver واهب الحياة

-ⲡⲣⲉⲫⲧ ⲙⲡⲱⲛϩ ⲛⲛⲉⲧⲍⲓⲙ ⲉⲉⲛⲍⲱⲟⲩ ص مُعطي الحياة للذين في ضيقة

-ⲡⲓⲱⲉ ⲛⲣⲉⲫⲧⲱⲛϩ ب الخشبة المُحيية (الصليب)

-ⲛⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲛⲣⲉⲫⲧ ⲙⲡⲱⲛϩ ب الوصايا المُحيية

• ⲱⲫⲣ ⲛⲱⲛϩ ب شريك في الحياة . زميل في المعيشة who lives with (another)

• ⲉⲣⲱⲫⲣ ⲛⲱⲛϩ ب عايشَ . عاشرَ . زامَلَ . شارَكَ في المعيشة live with (another)

-ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲱⲫⲣ ⲛⲱⲛϩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲁⲣⲛⲁⲍⲟⲥ ب لا تشتركوا في الحياة مع السُخَرَة [عز ٢٢ : ١٨]

تقلّصَ ص ⲱⲛϭ,ⲱⲛⲧ

[راجع ص ⲱⲛⲧ]

ⲱⲟⲩ I. ب ,ⲉⲟⲟⲩ ص (ⲡ) ١ ـ مَجْدٌ . شَرَفٌ . بَهاءٌ . جَلالٌ . جاهٌ honour, glory

[تث ٥ : ٢٤ – أى ١٩ : ٩ – مز ٢٩ : ١٢ – إش ١١ : ٣ – إش ٤٦ : ١٣ – إش ٥٢ : ٢ – مت ٦ : ١٣]

-ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲏⲧⲉ ⲏⲱⲟⲩ ب أعمال مَجيدة (ذات مَجد أو جلال) [إش ٦٤ : ٣]

-ⲉⲥⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲟⲩ ب مُتَعَدِّدةٌ [اف ٥ : ٢٧]

-ⲉⲟⲩⲉⲉ ⲏⲱⲟⲩ ب المَملوء مَجداً [دا ٣ : ٢٦]

-ⲉⲁⲛⲱⲟⲩ ب اتّحاد [عز ٣٤ : ١٠]

-ⲡⲓⲱⲟⲩ ⲉⲧⲫⲟⲩⲓⲧ ب المجد الباطل

-ⲙⲁⲓⲱⲟⲩ ⲉⲫⲫⲟⲩⲓⲧ ب مُحب للمجد الباطل . مُعْجَب بنفسه. مُحِب للافتخار

-ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲱⲟⲩ ⲉⲫⲫⲟⲩⲓⲧ ب الاعجاب بالذات . حُب الافتخار [غلا ٥ : ٢٥]

-ⲏⲧⲉⲛⲅⲓ ⲏⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ب لتنال كرامة (شرفاً) منهم

• ⲧⲱⲟⲩ ب ,ⲧⲉⲟⲟⲩ ص مَجَّدَ . بَجَّلَ give glory, glorify [إش ٢٤ : ٢ – عب ٥: ٥ – رؤ ١١ : ١٣]

-ⲉⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲧⲱⲟⲩ ⲙⲡⲉⲫ ب صارخين مُمجدين اب

• ⲙⲁⲱⲟⲩ ب مَجِّدْ ! Glorify ! (فعل أمر imper) [لو ١٣ : ١٦ – يو ١٧ : ٥]

• ⲧⲱⲟⲩ ب (ⲡ) مَجْدٌ glory

-ⲉⲓⲛⲧⲱⲟⲩ ⲙⲡⲉⲫ ب إمجد ا [١كو١٠: ٣١]

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲧⲱⲟⲩ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲧⲉⲟⲟⲩ (ⲧ) ص تمجيد . تبجيل glorification

-ⲉⲁⲛⲉⲧⲫⲟⲙⲓⲁ ⲙⲉ ⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲧⲱⲟⲩ ب مدائح أو تماجيد

• ϫⲓⲛⲧⲱⲟⲩ ب (ⲡ) تمجيد . تبجيل act of glorying

-ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ⲡⲭⲥ ⲱⲉⲡ ⲡⲉⲧⲉⲛϫⲓⲛⲧⲱⲟⲩ ب إذا قَبِلَ المسيح تمجيدكم له

-ⲛⲏⲟⲩⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲛⲱⲛϩ ب أنتَ موضع الحياة

١ ـ حياة life (ⲧ,ⲡ) ص ⲍⲓⲛⲱⲛϩ, ب ϫⲓⲛⲱⲛϩ •

٢ ـ سيرة

-ⲡⲓⲃⲓⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲧϫⲓⲛⲱⲛϩ ⲙⲡⲓⲁⲍⲓⲟⲥ ... ب حياة وسيرة القديس ...

٣ ـ إعاشة . مَعيشة . مَعاش way, means of life

-ⲁⲩⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲧⲟⲩϫⲓⲛⲱⲛϩ ب أعطِ هُم معاشاً

• ⲣ̄ ⲧⲍⲓⲛⲱⲛϩ ص عاشَ بتعقل

• ⲧⲱⲛϩ ص.ب أعطى الحياة . وهب الحياة

• ⲣⲉⲫⲧⲱⲛϩ , ⲣⲉⲫⲧ ⲙⲡⲱⲛϩ ب ,ⲣⲉⲫⲧⲱⲛϩ ,
ⲣⲉⲫⲧ ⲙⲡⲱⲛϩ ص life giver واهب الحياة

-ⲛⲣⲉⲫⲧ ⲙⲡⲱⲛϩ ⲛⲛⲉⲧⲍⲓⲙ ⲉⲉⲛⲍⲱⲟⲩ ص مُعطي الحياة للذين في ضيقة

-ⲡⲓⲱⲉ ⲛⲣⲉⲫⲧⲱⲛϩ ب الخشبة المُحيية (الصليب)

-ⲛⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲛⲣⲉⲫⲧ ⲙⲡⲱⲛϩ ب الوصايا المُحيية

• ⲱⲫⲣ ⲛⲱⲛϩ ب شريك في الحياة . زميل في المعيشة who lives with (another)

• ⲉⲣⲱⲫⲣ ⲛⲱⲛϩ ب عايشَ . عاشرَ . زامَلَ . شارَكَ في المعيشة live with (another)

-ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲱⲫⲣ ⲛⲱⲛϩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲁⲣⲛⲁⲍⲟⲥ ب لا تشتركوا في الحياة مع السُخَرَة [عز ٢٢ : ١٨]

تقلّصَ ص ⲱⲛϭ,ⲱⲛⲧ

[راجع ص ⲱⲛⲧ]

ⲱⲟⲩ I. ب ,ⲉⲟⲟⲩ ص (ⲡ) ١ ـ مَجْدٌ . شَرَفٌ . بَهاءٌ . جَلالٌ . جاهٌ honour, glory

[تث ٥ : ٢٤ – أى ١٩ : ٩ – مز ٢٩ : ١٢ – إش ١١ : ٣ – إش ٤٦ : ١٣ – إش ٥٢ : ٢ – مت ٦ : ١٣]

-ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲏⲧⲉ ⲏⲱⲟⲩ ب أعمال مَجيدة (ذات مَجد أو جلال) [إش ٦٤ : ٣]

-ⲉⲥⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲟⲩ ب مُتَعَدِّدةٌ [اف ٥ : ٢٧]

-ⲉⲟⲩⲉⲉ ⲏⲱⲟⲩ ب المَملوء مَجداً [دا ٣ : ٢٦]

-ⲉⲁⲛⲱⲟⲩ ب اتّحاد [عز ٣٤ : ١٠]

-ⲡⲓⲱⲟⲩ ⲉⲧⲫⲟⲩⲓⲧ ب المجد الباطل

-ⲙⲁⲓⲱⲟⲩ ⲉⲫⲫⲟⲩⲓⲧ ب مُحب للمجد الباطل . مُعْجَب بنفسه. مُحِب للافتخار

-ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲱⲟⲩ ⲉⲫⲫⲟⲩⲓⲧ ب الاعجاب بالذات . حُب الافتخار [غلا ٥ : ٢٥]

-ⲏⲧⲉⲛⲅⲓ ⲏⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ب لتنال كرامة (شرفاً) منهم

• ⲧⲱⲟⲩ ب ,ⲧⲉⲟⲟⲩ ص مَجَّدَ . بَجَّلَ give glory, glorify [إش ٢٤ : ٢ – عب ٥: ٥ – رؤ ١١ : ١٣]

-ⲉⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲧⲱⲟⲩ ⲙⲡⲉⲫ ب صارخين مُمجدين اب

• ⲙⲁⲱⲟⲩ ب مَجِّدْ ! Glorify ! (فعل أمر imper) [لو ١٣ : ١٦ – يو ١٧ : ٥]

• ⲧⲱⲟⲩ ب (ⲡ) مَجْدٌ glory

-ⲉⲓⲛⲧⲱⲟⲩ ⲙⲡⲉⲫ ب إمجد ا [١كو١٠: ٣١]

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲧⲱⲟⲩ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲧⲉⲟⲟⲩ (ⲧ) ص تمجيد . تبجيل glorification

-ⲉⲁⲛⲉⲧⲫⲟⲙⲓⲁ ⲙⲉ ⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲧⲱⲟⲩ ب مدائح أو تماجيد

• ϫⲓⲛⲧⲱⲟⲩ ب (ⲡ) تمجيد . تبجيل act of glorying

-ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ⲡⲭⲥ ⲱⲉⲡ ⲡⲉⲧⲉⲛϫⲓⲛⲧⲱⲟⲩ ب إذا قَبِلَ المسيح تمجيدكم له

ⲱⲟⲩ II. ب (ⲡ) سَعادَةٌ . فَرَحٌ . بَهجَةٌ

-ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲉⲁⲗⲁϯ ب فرح الطيور [إش ٣٥ : ٧]

ⲱⲟⲧⲛⲓⲃⲁⲗ ب طوبَى . غبطَة . سَعادَة

– تتصل مع –ϯ :

• ϯⲱⲟⲧⲛⲓⲃⲁⲗ ب طَوَّبَ . أغبَطَ [أى ٢٩ : ١١]

-ⲥⲉⲛⲁϯⲱⲟⲧⲛⲓⲃⲁⲗ ⲛⲏⲓ ⲏⲛⲉ ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ب ستطوبني النساء [لو ١ : ٤٨]

ⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧ// ب blessing طوبَى . يا لِسَعادة . يا لِغِبطَة

– تتصل بالضمائر :

• ⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧ ب طوباىَ . يا لسعادتى

ⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧⲕ ب طوباكَ . يا لِسعادتكَ

ⲱⲟⲧⲛⲓⲁϯ ب طوباكِ . يا لِسعادتكِ

ⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧⲟ ب طوباه . يا لِسعادته

ⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧⲥ ب طوباها . يا لِسعادتها

ⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧⲉⲛ ب طوبانا . يا لسعادتنا

ⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧⲉⲧⲛⲛⲟⲩ ب طوباكم . يا لِسعادتكم

ⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ب طوباهم . يا لِسعادتهم

-ⲭⲛⲁⲩⲱⲟⲩⲛⲓ ⲅⲉⲛ ⲟⲩⲱⲟⲧⲛⲓⲁⲧⲟ ب سيصير في سعادة (غِبطة)

ⲱⲟⲧⲛⲍⲏⲧ ب تانّى . صَبَرَ . تَحَمَّلَ . أطال أناته

(طوّلَ باله . طوّل روحه . تمالَكَ أعصابه) be long-hearted, patient

[تث ٨ : ١٠–أى ٧ : ١٦–اع ٢٧ : ٢٢–١كو ٤ : ١٢–١كو ١٣ : ٤]

-ⲙⲡⲓⲱⲱⲟⲧⲛⲍⲏⲧ ب أقدر أن أتمالك أعصابى

-ⲱⲟⲧⲛⲍⲏⲧ ⲱⲁⲧⲉⲛⲛⲁⲩ .. ب اصبِرْ (طوّل بالكَ) حتى نرى ..

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ– ب , 2. ⲉϫⲉⲛ ب أطالَ أناته على . احتَمَلَ . تَحَمَّلَ . تَمَهَّلَ على

be patient with [دا ٤ : ٢٤ – بار ٤ : ٢٢ – لو ١٨ : ٧]

-ⲁⲓⲃⲓⲥⲓ ⲉⲓⲱⲟⲧⲛⲍⲏⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب تعبتُ وأنا مُحتملكم (مطوّل بالى عليكم)

-ⲉⲕⲱⲟⲧⲛⲍⲏⲧ ⲉϫⲱⲕ ⲱⲁⲛⲧⲉⲕⲛⲁⲩ ... ب صَبَرَ عليه حتى يرى ...

• 2. ⲛⲉⲙ ب تَمَهَّلَ على . تأنّى على . صَبَرَ على . احتَمَلَ

[مت ١٨ : ٢٩ – ٢كو ١١ : ١ – ١بط ٥ : ١٤]

-ⲉⲓⲱⲡ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲥⲙⲟⲩ ص أعتبرها بركة
-ⲁⲧⲏⲡ ⲉⲱⲥ ⲉⲁⲓ ب حُسِبوا كلا شيء [دا ٤ : ٣٢]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب *count to* ١ ـ حَسِبَ لِ . انحازَ إلى . انضَمَّ إلى
[لا ٢٥ : ٣١ - لا ٢٧ : ١٨ - مز ٣١ : ٢ - في ٣ : ٨]
-ⲁⲧⲱⲡ ⲉⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ب انحازوا إلى بولس [ع ١٧ : ٤]
-ⲁⲥⲱⲡ ⲉⲧⲏⲡⲓ ⲙⲙⲓⲯⲏ ب انضمَّت إلى (حُسِبَتْ في) عِداد الشهداء
٢ ـ حَسَبَ على
[إش ٣٢ : ١٥ - مرا ٤ : ٢ - اع ٧ : ٦٠ - فيلمون : ١٨]
-ⲙⲙⲟⲧⲉⲡ ⲛⲟⲃⲓ ⲉⲣⲟⲥ ب يَحسبوا عليها خطية
٣ ـ نَسَبَ إلى . عَزا إلى *ascribe*
-ⲥⲉⲛⲁⲉⲡ ⲛⲟⲩⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ⲉⲣⲟⲛ ينسبون خطاياهم إلى الناس
-ⲙⲛⲟⲩⲉⲡ ⲡⲓⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩ ب ليس له دِيَّة (لا يُعوَّض عن موته) [خر ٢١ : ٣٠]
-ⲕⲱⲡ ⲙⲛⲉⲧⲯⲁⲝⲉ ⲉⲉⲛⲯⲃⲱ ص (أنتَ) تحسب كلامهم خرافات
-ⲉⲩⲉⲟⲡⲕ ⲉⲡⲭⲟⲣⲟⲥ ص يَحسبكَ في صف الشهداء
• ⲏⲡ ⲉ- ص.ب (eq) (+*noun or pron* اسم أو ضمير) مَعدود . مَحسوب لِ . منسوب لِ . مُخَصَّص لِ . معلق بِ . مُنتَمٍ إلى *belonging to, related to*
-ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲧⲥⲁⲣⲝ ب المختص بالجسد
[١صم ١٤ : ٢٢ - ٢صم ٢ : ١٥]
-ⲡⲉⲓⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲡⲕⲁⲉ ⲁⲧⲱ ⲡⲉⲓⲣⲱⲙⲉ هذا الملاك الأرضي (المُنتمي للأرض) وهذا ص ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲧⲡⲉ الانسان المُنتمي إلى السماء *(المقصود بولس الرسول)*
-ⲛⲓⲥⲫⲓⲣ ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲡⲏⲓ ب الجوانب المتعلقة بالبيت [حز ٤١ : ٩]
-ⲡⲓⲗⲟⲩⲥⲥ ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲡⲕⲩⲣⲓⲗⲗⲟⲥ ب الخطاب المنسوب لكيرلس
-ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲡⲧⲁⲕⲟ ب بهوذا المُعيَّن للهلاك
-ⲉⲩⲏⲡ ⲉⲡⲧⲟⲗⲓⲥ ... ب ينتمي لِمدينة ...
-ⲏⲃⲓⲟⲥ ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲡⲕⲁⲉⲓ ب الحياة المتعلقة بالأرض
-ⲕⲁⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲯⲁⲩⲧⲱⲱⲥ ⲉⲡⲉⲧⲏⲡ ⲉⲣⲟⲩ ب كل عظمة تلتصق بالجزء المختص بها
-ⲛⲁⲛⲏⲡ ⲉⲛⲉⲛⲉⲣⲛⲟⲩ ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲉⲛⲥⲩⲥⲥⲉⲛⲓⲁ ب نَحن ننتسب لبعضنا البعض حسب كرامتنا
-ⲛⲁⲩⲏⲡ ⲉⲛⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧ ص كان معدوداً مع الأموات
-ⲡⲁⲓⲛⲟⲃⲓ ⲉⲩⲏⲡ ⲉⲣⲟⲕ ب هذه الخطية مَحسوبة عليكَ
-ⲛⲁⲏⲣⲡ ⲛⲭⲱⲱⲗⲉ ⲏⲡ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص خمورى التى حُسِبَتْ مَحسوبة لهم (كاحر)
-ⲉⲛⲏⲡ ⲉⲥⲫⲧ ب نَحن مُنتَمونَ إلى !
-ⲉⲧⲏⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲓⲉ ⲛⲥⲉⲏⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲁⲛ ب ما يُحسَب لهم وما لا يُحسَب
• ⲏⲡ ⲉ- (ⲛ-) (eq) (+ *vb* فعل) ص.ب واجبٌ على . ينبغي . مُحتَّم على *ought to, be fit to*
-ⲥⲉⲏⲡ ⲉⲁⲣⲉⲥ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب ,ⲥⲉⲏⲡ ⲉⲉⲁⲣⲉⲥ ⲉ- يجب أن نحفظها
ⲣⲟⲟⲩ ص
-ⲧⲉⲙⲏⲡ ⲉⲉⲓⲙⲉ ص يَجب أن نعلَم
-ⲉⲓⲏⲡ ⲉⲩⲱⲟⲡⲓ ب مُحتَم حدوثها
-(ⲡⲥⲱⲙⲁ) ⲉⲩⲏⲡ ⲉⲝⲓⲧⲥ (ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ) ص (الجسد) واجبٌ عليه أن يَحتويها (النفس)
-ⲙⲙ ⲛⲧⲉⲙⲏⲡ ⲁⲛ ⲉⲩⲱⲟⲡ ⲉⲣⲟⲛ ⲛⲧⲉⲥⲃⲱ ؟ ص أليس واجبٌ علينا أن نتقبَّل التعليم ؟

-ⲡⲓⲙⲁⲛⲧⲉⲁⲛ ⲛⲁⲩⲱⲟⲧⲛⲉⲏⲧ ⲛⲉⲙⲁⲕ ⲁⲛ ب المحكمة لن تصبر عليك
• ⲱⲟⲧⲛⲉⲏⲧ ب (π) طول أناة . صَبْر . طول روح . احتمال *patience* [لر ١٥ : ١٥]
• ⲣⲉⲕⲱⲟⲧⲛⲉⲏⲧ ب طويل الأناة . صَبور . حَليم . طويل الروح *patient person* [مز ٨٥ : ١٤ - يؤ ٢ : ١٣ - يع ٥ : ١١]
• ⲉⲣⲣⲉⲕⲱⲟⲧⲛⲉⲏⲧ ب نأنى . صَبَرَ
-ⲁⲓⲉⲣⲣⲉⲕⲱⲟⲧⲛⲉⲏⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲫ
ⲣⲱⲙⲉ ب نأنيتُ على الطبيعة البشرية
-ⲁⲣⲓⲣⲉⲕⲱⲟⲧⲛⲉⲏⲧ ... ⲱⲁⲛⲧⲉ ... ب اصبِرْ (طَوِّل بالكَ) ... حتى ...
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲱⲟⲧⲛⲉⲏⲧ ب (ⲧ) *patience* ١ ـ طول أناة [رو ٢ : ٤]
٢ ـ قوة احتمال [إش ٥٧ : ١٥]
٣ ـ طول روح . طول بال . حِلْم
٤ ـ امهال . صَبْر [رو ٣ : ٢٥]

ⲱⲟⲧⲯ ب ,ⲟⲟⲧⲯ ص (π) عَصيدَة . دِشيشَة . ثَريد *gruel (of bread or lentils), pottage (of crushed corn)*
-ⲱⲟⲧⲯ ⲛⲥⲟⲧⲟ ⲉⲩⲛⲟⲧⲉⲙ ⲉⲩⲫⲟⲥⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲱⲟⲩ ب عصيدة قمح لذيذة مطبوخة بالماء

ⲱⲡ,ⲉⲡ-,ⲟⲡ// ص.ب *count* ١ ـ حَسَبَ . عَدَّ . أحْصَى
[لا ١٧ : ٤ - مز ٢١ : ٦ - إش ٣٣ : ١٨ - مرا ٤ : ٢ - في ٣ : ٨]
-ⲫⲛⲟⲃⲓ ⲛⲁⲧⲱⲡ ⲙⲙⲟⲩ ⲁⲛ ب الخطية لا تُحسَب (لا يُعتد بها) [رو ٥ : ١٣]
• ⲫⲛⲉⲧⲱⲡ ب المُحصي . الحاسِب [لر ٤٠ : ١٢]
٢ ـ قَدَّرَ . حَسِبَ *esteem*
-ⲉⲕⲱⲡ ⲁⲛ ⲙⲙⲏⲯⲱⲯ ب غير حاسبٍ العار
-ⲙⲛⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲉⲱⲟⲡⲕ ب لكي لا تحسب نفسكَ (شيئاً) *not esteeming yourself*
-ⲧⲱⲡ ⲁⲛ ⲙⲡⲁⲓⲱⲛⲃ ب لا أحسب لهذه الحياة (حساباً)
-ⲁⲥⲯⲁⲛⲁⲓⲁⲓ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲥⲉⲃⲟⲟⲩ ⲙⲛⲧⲟⲩⲕⲏⲙ ⲉⲧⲱⲡ ⲙⲙⲟⲥ ب متى تقدَّمتْ في السن وكَفُّوا عن تقديرها
• ⲏⲡ ب.ص (eq) مَعدود . مُخصَى [اى ٣٦ : ٢٧ - لو ١٢ : ٧]
-ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲓⲕⲉⲫⲱⲓ ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲁⲫⲉ ⲥⲉⲏⲡ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب بل شعور رؤوسكم أيضاً كلها مُحصاة [لو ١٢ : ٧]
- مع التعبيرات الآتية :
• *1.* ⲱⲡ ⲭⲉ ص.ب حَسِبَ أنَّ . احتَسَبَ . اعتَبَرَ
[مز ١١٨ : ٩٢ - رو ٣ : ٢٨]
-ⲫⲱⲡ ⲙⲡⲉⲧⲱ ⲛⲁⲙⲉⲗⲏⲥ ⲭⲉ ⲟⲩⲉⲃⲓⲏⲏ ⲡⲉ ص يَعتبِر الكسلان أنه نحيس
• ⲟⲡⲥ ⲭⲉ ص.ب الفرض أنَّ . فرض أنَّ . قَدَّرَ أنَّ
-ⲟⲡⲥ ⲭⲉ ⲁⲥⲥⲉⲓ ب افرض أنها سقطت
-ⲟⲡⲥ ⲭⲉ ⲉⲕⲯⲱⲟⲩⲓ ب افرض أنكَ مريض
• *2.* ⲱⲡ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛ- ب ,ⲛⲑⲉ ⲛ- ص حَسِبَ مثل . حَسِبَ كَ
-ⲁⲓⲱⲡ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲥⲁⲛⲗⲉⲃⲱ ب حسبتها كخيانة
• *3.* ⲱⲡ ⲉⲱⲥ ص.ب حَسِبَ مثل . حَسِبَ كَ . اعتبر كَ
-ⲁ ⲡⲭⲥ ⲟⲡⲩ ⲉⲱⲥ ⲃⲁⲯⲱⲣ ب اعتبره المسيح كتعلب *(هيرودس)*
-ⲁⲧⲟⲡⲉⲛ ⲉⲱⲥ ⲉⲛⲧ ⲟⲩⲃⲉ ⲡⲛⲟⲙⲟⲥ ص حُسِبنا كأننا نُقاوم الناموس (مُقاومين للناموس)

-ⲛⲟⲟⲩ ⲡⲉ ⲛⲱⲡ ⲙⲡⲧⲏⲣⲟ ب هو الكل في الكل
٢ ـ قُرعَة [لو ١ : ٩]
٣ ـ نصيب . بَخت [اع ١ : ١٧]
٤ ـ جَمْع (صدقات أو ما شابه) . تَبَرُّع
-ⲙⲏⲡⲱⲥ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲱⲡ ⲯⲱⲡⲓ ب لئلا يكون جَمْع (للصدقات) [١كو ١٦ : ٢]
-ⲡⲉⲧⲱⲡ ⲛⲁⲯⲱⲡⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص تبرُّعهم سيكون في الكنيسة
• ⲙⲡⲱⲡ,ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲱⲡ ص ب بنسبة . بِـ . ما يساوي *at rate of*
-ⲛⲉⲭⲙⲁⲗⲱⲧⲟⲥ ⲁⲛⲥⲟⲧⲟⲩ ⲙⲡⲱⲡ ⲛⲉⲓⲙⲉ ⲛⲧⲃⲁ ⲛⲉⲟⲩⲙⲛⲧ ص افتدينا الأسرَى بأربعين ربوة (٤٠٠٠٠٠) من النقود
-ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲱⲡ ⲙⲡⲉⲩⲭⲣⲟⲛⲟⲥ ب كحساب زمنه
• ⲁⲧⲱⲡ غير مُعتَبَر . غير مَحسوب . غير مُقدَّر . لا قيمة له ص.ب *unesteemed*
-ⲯⲱⲡⲓ ⲉⲕⲟⲓ ⲛⲁⲧⲟⲛⲕ ⲇⲉⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب كُنْ مُنكراً لذاتكَ في كل شيء
-ⲛⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲁⲧⲱⲛ ص يَحسبون أنفسهم غير مُستحقين
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲡ// ب (ⲧ) انكار الذات *unesteemed*
-ⲧⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲛⲕ ⲛⲟⲟⲥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲥⲱⲙⲁ ⲙⲡⲓⲟⲉⲃⲓⲟ ب انكار الذات (عدم حسبانكَ شيئاً) هو حسد التواضع
• ⲣⲱⲡ ص *make reckoning, esteem* اعتَبَرَ . عمل حسابه . قدَّرَ
-ⲉⲯⲱⲡⲉ ⲧⲉⲕⲣⲱⲡ ⲛⲧⲁⲧⲁⲗⲟⲩ ⲭⲟⲟⲩⲧ ⲛⲁⲓ ص إذا قدَّرتَ أن أحْمله ارسِله لي
• ⲧⲱⲡ ص.ب *give account* ١ ـ أدَّى الحساب [لو ١٦ : ٢]
٢ ـ أحصَى . قَدَّمَ بياناً
-ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲱⲡ ⲛⲛⲓⲙⲡⲉ ب الملك أحصَى الشهداء
٣ ـ ألقَى قرعة
-ⲯⲁⲓⲧⲱⲡ ⲇⲁⲣⲱⲟⲩ ب ألقَى قرعةً عليهم [اع ١ : ٢٦]
• ⲙⲁⲱⲡ,ⲙⲁ ⲡⲱⲡ ص.ب اعطِ حساباً . قَدِّمْ بياناً (فعل أمر)
[لو ١٦ : ٢]
• ⲥⲓⲱⲡ ب ١ ـ ألقَى قرعة . اقتَرَعَ *give account*
[مز ٢١ : ١٩ – مت ٢٧ : ٣٥]
٢ ـ أحصَى *make reckoning*
-ⲉⲧⲟⲩⲱⲯ ⲉⲥⲓⲱⲡ ⲛⲉⲙⲙⲓ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲁⲛⲟⲃⲓ ب يريدون أن يُحصوا خطاياي
• ⲣⲉⲕⲱⲡ ص.ب حاسِب . عَدّاد *counter*
-ⲣⲉⲕⲱⲡ ⲛⲛⲓⲥⲓⲟⲩ ب حاسِب النجوم . مُنَجِّم *astrologer*
• ⲭⲓⲛⲱⲡ ب ,ⲅⲓⲛⲱⲡ ص (ⲡ,ⲧ) تعداد . عَدٌّ *reckoning, calculation*
• ⲕⲓⲱⲡ,ⲕⲓ ⲙⲡⲱⲡ ص.ب حاسَبَ
[مت ١٨ : ٢٤ – اع ١٩ : ١٩] *take reckoning, calculate*
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲛ– ص.ب حَسِبَ [لا ٢٥ : ٢٧ – لو ١٤ : ٢٨]
• *2.* ⲙⲉⲙ ب ⲙⲙⲛ ص حاسَبَ . تحاسَبَ مع
[لا ٢٥ : ٥٠ – أي ١٤ : ٣ – لو ١٤ : ٢٢]
-ⲙⲡⲉⲣⲕⲓⲱⲡⲛⲉⲙⲙⲁⲛ ⲉⲟⲃⲉ ⲙⲙⲉⲧⲁⲛⲁⲓⲧⲟⲩ لا ب تحاسِبْنا من أجل ما صنعناه
-ⲉⲧⲙⲙⲕⲓⲱⲡ ⲙⲙⲛ ⲧⲁⲙⲙⲛⲧⲃⲱⲃ ص ألاّ تحاسِبني عن ضعفي (ألاّ تتحاسب مع ضعفي)
-ⲥⲉⲛⲕⲓⲱⲡ ⲛⲓⲙⲙⲁⲕ ⲁⲛ ص سوف لا يُحاسَب
• *3.* ⲉ– ص.ب حَسِبَ

-ⲉⲙⲛⲡ ⲛⲧⲉⲛⲉⲣ ⲟⲩ ? ب ,ⲉⲙⲛⲡ ⲉⲣ ⲟⲩ ? ص ماذا ينبغي أن نعمل ؟ . ما هو العمل المكلفين به ؟
• *2.* ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉ– ب ,ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉ– ص حَسِبَ ضِمن . تضمَّنَ . شَمِلَ *count in, include*
-ⲟⲛⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲓ ب احسِبْنا في وحدانية التَقوَى
ⲃⲏⲥ ب [الطلبة – القداس الغريغوري – الخولاجي]
-ⲟⲛⲕ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲛⲭⲟⲣⲟⲥ ... ب كُنْ ضِمن صفوف ...
-ⲣⲙⲙⲱⲁ ⲛⲱⲡ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲧⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ص مُستحق أن يُحسَب ضِمن الملكوت
• *3.* ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲙⲛ ص أحصَى مع . عَدَّ مع . حسب مع *number with*
[مز ٨٧ : ٣ – إش ٥٣ : ١٢ – لو ٢٢ : ٣٧ – أع ١ : ٢٦]
-ⲛⲛⲟⲩⲱⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب لا يُحسَب عليهم [٢تي ٤ : ١٦]
-ⲁⲩⲟⲛⲕ ⲛⲉⲙⲙⲁⲛ ب أُعتبرتَ معنا [إش ١٤ : ١٠]
-ⲟⲛⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲕⲡⲓⲥⲧⲟⲥ ب احسِبهم مع مؤمنكَ
-ⲟⲛⲧ ⲛⲉⲕⲥ̅ ⲛⲁⲗⲟⲩ ب احسِبني مع فتيانكَ الثلاثة
-ⲛⲧⲙⲙⲱⲡ ⲙⲙⲛ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص اللامعدود من الرجال *being of no account with men*
• ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲙⲙⲛ ص أحصَى ضِمن . حَسِبَ ضِمن
-ⲟⲛⲩ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ص احسِبه ضِمن الخِراف
• *4.* ⲛ– ص.ب ١ ـ حَسِبَ لِ . اعتبر لِ *count as, for*
[لك ١٥ : ٦ – تك ٣١ : ١٥ – مز ١٠٥ : ١٩ – رو ٤ : ٢٢]
-ⲟⲛⲥ ⲛⲁⲕ ⲭⲉ... ص.ب اعتبرها لكَ ...
٢ ـ حَسِبَ كَ . اعتَبَرَ كَ
-ⲉⲉⲛⲯⲁⲭⲉ ⲉⲧⲏⲡ ⲛⲛⲟⲃⲉ ص كلمات تُحسَب كخطايا
• *5.* ⲛⲧⲉⲛ (ⲛⲧⲟⲧ//) ب ,ⲙⲧⲛ (ⲛⲧⲟⲟⲧ//) ص حَسِبَ لَدَى . اعتبر لدى . مَعدود لدى *count with, for*
[أي ١٤ : ٥]
-ⲁⲓⲟⲛⲕ ⲛⲧⲟⲩ ⲭⲉ ⲁⲕⲙⲟⲩ ب اعتبرته مات
• ⲏⲡ ⲛⲧⲉⲛ (ⲛⲧⲟⲧ//) ب ,ⲏⲡ ⲙⲧⲛ (ⲛⲧⲟⲟⲧ//) ص مَحسوب لَدَى . مُعتَبَر لَدَى . مَعدود لَدَى
-ⲛⲙⲙⲟⲛ ⲉⲁⲧ ⲏⲡ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب الفضَّة غير مُعتَبَرة (مُعتَدّة) لديهم [إش ١٣ : ١٧]
-ⲛⲓⲧⲉⲗⲧⲓⲗⲓ ⲛⲛⲟⲩⲛⲉⲩⲟⲩ ⲥⲉⲏⲡ ⲛⲧⲟⲧⲕ ⲧⲏ-ⲣⲟⲩ ب قطرات الأمطار مُحصاة عندكَ جَميعها
[عظام الفوطوكيات الآدام – الأبصلمودية]
• *6.* ⲛⲥⲁ ب خَطَبَ (للزواج) *betroth*
[خر ٢٢ : ١٦ – مت ١ : ١٨]
-ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲉⲧⲁⲩⲱⲡ ⲛⲥⲁ ⲧⲁⲓⲙ ⲉⲓⲙⲓ ب يوسف لَمّا خُطِبَت أُمّي زوجةً له
-ⲁⲩⲱⲡ ⲛⲥⲁ ⲧⲉⲩⲯⲩⲉⲣⲓ ⲛⲁⲩ ⲛⲥⲉⲓⲙⲓ ب خطب بِ ابنته زوجةً له
• ⲱⲡ ⲛⲥⲁ ب (ⲡ) خطوبة [لب] *betrothal*
٢ ـ عَدَّ . حَسَبَ [طوبيا ١ : ٤ ص] *count, reckon* ص
-ⲉⲩⲱⲡ ⲛⲥⲁ ⲱⲛⲯⲥ ⲛⲧⲁⲃⲥⲉ ⲛⲛⲉⲩⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ص يَعُدُّ خطوات قدميه
• *7.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص *count in, among* عَدَّ بين [اع ١ : ١٧]
-ⲛⲧⲁⲱⲡ ⲉⲛ ⲧⲙⲏⲧⲉ ⲛⲛⲉⲕⲥⲱⲧⲡ ص لأعد بين مُختاريكَ
• *8.* ⲉⲃⲟⲗ ص *count reckon* أحصَى . عَدَّ
-ⲧⲛⲛⲁⲱⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲕⲉⲥⲁⲯⲫⲉ ⲛⲉⲥⲃⲟⲙⲁⲥ ص سنحسب السبعة أسابيع الأخرى
١ ـ حِساب [لو ١٦ : ٢] *reckoning*

-τεκταπρο ψαχε αλλα πεκεнτ ϥιωπ
فمكَ يتكلم لكن قلبكَ يَحسب أرباحكَ ص ενεκκιννсε
(في الصلاة)
• ρεϥϥιωπ ب *accountant* مُحاسِب
• μετϥιωπ,μετρεϥϥιωπ ب (т) مُحاسَبة
• нπι ب ,нπε ص (т) *number* عدد
• бінπι ب ,хінπε ص *take number, count* عدّ . أحصى
• атнπι,атбінπι ب ,атнπε ص لا يُحصَى
numberless
• нπс ب.ص ,анс ص (т) *number* عَدَد . نِمرة
• опс ص (ον) *reckoning* حِساب . مُحاسبة

ωπτ,ωβτ,οπτ-,οπτ″ ب (=ωτπ ص)
to load حَمَّلَ . أوْسَقَ
-нταωβτ ноυнιψϯ ν̀ιμοι ب حتى أحَمِّل سفينة كبيرة
• οπτ,οτπ ب ,οτπ ص (ες) *laden* مُحَمَّل . مُثقَل
-ετοπτ δα ноυετφωονι ب الثقيلي الأحمال
[مت ١١ : ٢٨]

[راجع ص ωτπ ب،-οπτ]

ωρβ,ωρϥ,ερβ-,ορβ″,ορϥ″ ص (=ωρϥ ب)
حاصَرَ . عَزَلَ

[راجع ب ωρϥ]

ωρβαν ب (π) *box tree* شجرة البُقس

ωρεβ-ορεβ-,ορβε″ ب فقط ١ . رَذَلَ . كرِهَ . مَقَتَ .
detest, abominate اشمَأزَّ . عافَ . قَرَفَ
-ϯωρεβ ν̀ιπογρο ноιι ηεϥноγϯ ν̀ιβοϯ أنا
أرذل (أمقتُ) الملك وآلهته النحسة
٢ . دَنَسَ . لَوَّثَ *defile*
• ωρεβ ب (π) دَنَسٌ . رِجسٌ . رذالة . مَكْرَهَة . قَرَفٌ . فاحِشة
[تك ٤٦ : ٣٤ - ٢ ١٨ : ٢٣ - إش ١ : ١٣ - إر ٣٩ : ٣٤]
• ορεβ ب (εϥ) مَرذول . مَكروه . مُقرِف . مَمقوت
-ατψωπι ειορεβ δεν τεсιιнϯ ب صِرتُ مرذولاً
في وسطها [حز ٢٢ : ٢٦]
• φнετατορβεϥ ب المقوت . المكروه . المرذول
[راجع أيضاً ب ορβ″]

ωρκ ب ,ωρκ,ωρκ-,ορκ″ ص ١ . حَلَفَ . أقسَمَ
[حز ٢٢ : ٨-مت ٥ : ٣٣-مت ٢٦ : ٧٤] *swear* (فعل لازم *vb intr*)
-ατωρκ ὲψϯεμεωιι ηραϯ ν̀ιμαϯ ب حلفتُ أن
لا تطأ قدمي هناك
-ατωρκ ετραкαρωι ص أقسَمتُ أن أسكت
٢ . حَلَفَ قَسَماً *invoke person, swear oath* (فعل متعدى *vb tr*)
[تك ٣١ : ٥٣ - تث ٦ : ١٣ - مز ٨٨ : ٣٩ -
إش ٤٨ : ١ - إر ٢٩ : ١٣ - مت ٢٣ : ١٦]
-ϯωρκ ν̀ιμοι ν̀ιμιν ν̀ιμοι ب أقسمتُ بذاتي
-μεϥωρκ λααϯ ñнαψ ص يَحلف بأي قَسَم
-ñнαψ ñϯα Πετρος ορκϥ ñCενοϯοιος ص
القَسَم الذي أقسمه بطرس لشنودة
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ὲ– ص.ب *adjure* استحلَفَ . ناشَدَ [إش ٦٥ : ١٦]
-ατωρκ ὲροϥ χε ... ب ناشدَه أن ...
-ατωρκ εροι ñεεννοβ ñнαψ ص أقسَمَ لي
(استحلفني) بأغلظ الإيمان
-ϯωρκ ὲροκ ν̀ιΦϯ ب ,ϯωρκ εροκ ν̀ιΠνοϯτε
استحلفكَ بـ ص
-ϯωρκ ὲροκ εθρεκ.. ب أستحلفكَ أن ...
• *1. a.* ὲ– (+ *vb* فعل) ص.ب استحلَفَ أنْ ...
-αιωρκ ὲροϥ ψαντεϥ ... ب استَحلفتُه أن ...
-ϯωρκ ὲροκ χεκας εκὲταμοι ب أستَحلفكَ أن
تُخبرني
• 2. εθβε ب ,ετβε ص أقسَمَ بخصوص . أقسَمَ على
adjure concerning
-ασωρκ ν̀ιπογρο εθβε ϯκαιсι ب أقسَمَ للملك
بخصوص الرُّقات
• *3.* ὲδρεν (ὲδραϩ) ب ١ ـ حَلَفَ بِـ . أقسَمَ بِـ *by*
[عا ٤ : ٢ - عب ٦ : ١٣]
٢ ـ تحالَفَ على *upon*
-ναϥωρκ ὲδραι πε ب كانوا يتحالفون عليَّ
[مز ١٠١ : ٧]
• *4.* ὲχεν ب ,εχν̄ ص استحلَفَ . حَلَفَ . ناشَدَ
adjure upon, as to [١٢ : ١٩ ٧]
-πετωρκ ñоуαναψ εχν̄ ὲενρωμε ñα
ϩнτ ص يستحلفون أناساً أغبياء
-ειωρκ αναψ εχωκ ν̀ιπνοβ ñτηβε χε ...
أُقسِم لكَ بأغلظ الإيمان أنَّ ... ص
-ñсωρκ εχν̄ πενταсν̄τϥ εδοτν̄ ص حَلَفتْ
(الشخص) الذي أدعَتْه
• *5.* ν̀– ب *swear to* حَلَفَ لِـ [١صم ٢٤ : ٢٢ - ٢ع ٢ : ٣٠]
-ϯωρκ ναк χε... ب أقسم لكَ أنَّ ...
• *6.* ñсα ص حَلَفَ لِـ . أقسَمَ لِـ
-ñαναψ ñϯα Cοτсαννα ορκϥ ñсα Πετ-
ρος ص القَسَم الذي أقسَمَتْه سوسنة لِبطرس
• *7.* ναερεν ب ١ ـ حَلَفَ لِـ [عز ٣٢ : ١٣]
٢ ـ حَلَفَ بِـ
-ψαϥωρκ ναερεν ππιψϯ ب يقسمون بالأعظَم
• *8.* δεν ب *swear by* حَلَفَ بِـ [مز ٦٢ : ٨]
• *9.* ὲιχν̄ ص *adjure* استحلَفَ . ناشَدَ
-πεικοτι ηεωβ ñτωρκ ὲιχωι ετραααϥ
هذا العمل البسيط الذي ناشدتني (حلَّفتني) أن أعمله ص
• ωρκ ν̀ηοτχ ,ωρκ δεν οτμεθηοτχ ب
حَلَفَ كذباً . حَنِثَ [إر ٥ : ٢] *swear falsely*
• ωρκ ν̀ηοτχ ب (π) *false swearing* حَلْفٌ كاذب
• ρεϥωρκ ν̀ηοτχ ص ب *false swearer* حالِث
[١تيمو ٢ : ١٠]
• μετρεϥωρκ ηηοτχ ب ,μντρεϥωρκ ν̀-
ηοτχ ص حَنِثٌ
• ωρκ ص (π) *swearing* قَسَمٌ . حَلْفٌ (حِلفان)
[عب ٧ : ٢٨] (ب = αναψ)
• ταψε ωρκ ص (=αψαι ñωρκ ب.ص) كثير الحَلْف
much swearer
• χινωρκ ب ,γινωρκ ص *swearing* حَلْفٌ (حلفان)
• ωρψ *I.* ص (ب = ϩορψ) *be cold* بَرُدَ
• ορψ,ϩορψ ص (εϥ) (ب = ϩορψ) بارد
[راجع ب ϩορψ]

ⲱⲣⲡ II. ص ١. التَّهَبَ . تَشَعْوَطَ
(vb intr لازم فعل) *be scorched, inflamed*
-ⲥⲉⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲃⲓ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ص التهبت عيناه
-ⲓⲙⲡⲉ ⲛⲉⲧⲃⲱ ⲱⲣⲡ ⲓⲙⲡⲉ ⲛⲉⲧⲉⲟⲓⲧⲉ ⲣⲱⲕⲉ ص تلتهب شعورهم و تحترق ثيابهم
٢. لَفَحَ . حَمَّصَ . جَفَّفَ . كَوَى *sear* *(vb tr فعل متعدى)*
• ⲟⲣⲡ,ⲥⲟⲣⲡ ص (eq) مُلتَهِب . مُشَعوَط . مُحَمَّص . مُجَفَّف

ⲱⲣⲕ I.,ⲉⲣⲕ-,ⲟⲣⲕ// ب ,ⲱⲣⲕ,ⲱⲣⲃ ص
أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*
١. انعَزَلَ . اعتَزَلَ . انفَرَدَ . تَوَحَّدَ . اختَلى بنفسه
be enclosed, apart
-ϯⲟⲩⲱⲛ ⲉⲱⲣⲕ ب أريد أن أنفرد (أختلي . أتوحَّد)
-ⲟⲩⲁ ⲛ̀ⲛⲁⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲱⲣⲕ ⲛⲏⲓ ⲙⲁⲁⲧ ب موضع برِّيَّة لأختلي هناك
٢. هَدَأَ . سَكَنَ *be quiet*
-ⲟⲩⲃⲓⲟⲥ ⲉⲩⲉⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲱⲣⲕ ب سيرة هادئة ساكنة [أوشية الملك القدس الكيرلسي - الخولاجي]
ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١. حاصَرَ . ضَبَطَ . حَدَّ . عَزَلَ . حَجَزَ . حَبَسَ *restrict, surround*
-ⲟⲩⲃⲏⲃ ⲉⲩⲱⲣⲕ ⲙⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲅⲏⲧⲕ ب مغارة يعتزل فيها
-ⲛⲁⲙⲉⲧⲓ ⲉⲧⲉⲉⲱⲟⲩ ⲥⲉⲱⲣⲕ ⲙⲙⲟⲩⲧ ⲁⲛ ب أفكاري الرديئة لا تُضبَط
-ⲉⲣⲕ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب تَحَنَّبوا
-ⲙⲡⲁⲧⲉ ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲟⲣⲃⲟⲩ ص قبل أن تُحاصرهم المياه
– مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉ- ص ب ١ ـ حَجَزَ عن . ألزَمَ بِـ . التزم بِـ *restrict for, as to*
-ⲉⲛⲱⲣⲕ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲫⲁⲓ ب مُلتزمون بهذا . مُقيَّدين بهذا [٢كو ٨ : ٢٠]
-ⲉⲧⲱⲣⲕ ⲉⲣⲟⲕ *(ⲡⲱⲙⲛ)* ⲙ̀ⲡⲙⲟⲟⲩ ص يَحجزون عنها *(الشجرة)* المياه
٢ ـ قَيَّدَ . حاصَرَ . أحاطَ بِـ *surround*
-ⲁⲧⲱⲣⲕ ⲉⲣⲱⲟⲩ *(trees)* ⲛⲉⲁⲁⲛⲍⲟ ب أحيطَت *(الأشجار)* بسياج
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϫⲓⲥⲁⲗ ⲱⲣⲕ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲩⲛⲟⲩϫ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص الخادم يَحجزه ويطرده خارجا
• 2.ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉ- ب انعزل في *down into*
-ⲁⲩⲱⲣⲕ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲟⲩⲡⲓⲟⲟⲥ ب انعزل في مَغارة (مكان ضيِّق)
• 3.ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ب انعزل عن *be secluded from*
-ⲁⲩⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب انعزل عن العا
• 4.ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ̀- ب تَجَنَّبَ *exclude from*
-ⲉⲑⲣⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲕ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲥⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲟⲙⲟⲩⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲃⲱ ب أن تَجتَنِبوا كل أخ يسلك بلا ترتيب [٢تس ٣ : ٦]
• 5.ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲉⲥⲟⲩⲛ ص أغلَقَ على . اعتَقَلَ . حَجَزَ في . حَصَرَ داخل . ضَبَطَ . أحاطَ *shut in*
-ⲙⲡⲉⲓⲱⲱⲣⲃ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲏⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص ,ⲙⲡⲓⲱⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲙⲁⲉⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲉⲟⲛⲟⲩϯ ب استطع أن أحصر (أحيط علماً ب) سلطان لاهوته
-ⲡⲁⲟⲩⲏϯ ⲉⲕⲱ ⲛ̀ⲧⲟϥ ⲛⲁⲩ ⲉⲩⲱⲣⲕ ⲙⲙⲟⲟⲩ الدير موطن لهم ، يَحجزهم

الموضع الذى حجزتهم ب ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲁⲓⲟⲣⲕⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁ- فيه
-ⲁⲛ ϩⲛⲁϫⲱⲣⲕⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ؟ ب ألا يمكنه ضبط نفسه ؟
• ⲟⲣⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲟⲣⲕ(ⲃ) ⲉⲃⲟⲩⲛ ص (eq) مُحاصَر . مُعتَقَل [حز ٤ : ٣ - حز ٦ : ١٢]
• ⲟⲣⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲟⲣⲕ(ⲃ) ⲉⲃⲟⲩⲛ ص (π)
١ ـ حصار . سياج [حز ٤ : ٨] *siege*
٢ ـ مُحيط . استدارة *surrounding*
-ⲡⲱⲣⲃ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲉϥⲉⲟ ص استدارة وجهه
٣ ـ هَيْكَل *frame*
-ⲡⲱⲣⲃ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲏⲕⲁⲥ ص هيكل عظمي
٤ ـ طارة *circuit*
-ⲡⲱⲣⲃ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲙⲉϫⲁⲛⲏ ص ,ⲡⲱⲣⲕ ⲉ- ⲃⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲙⲉϫⲁⲛⲏ ب *circuit of mill* طارة الماكينة
٥ ـ تَسْمير *nailing in*
٦ ـ عَزْل . انعزال . عُزْلَة . خَلْوَة *seclusion*
-ⲁϥⲱⲟⲣⲡⲣ ⲛ̀ⲧⲁⲕⲟ ⲙ̀ⲡⲱⲣⲃ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص هدم حائط العُزلَة
• ⲙⲁⲛⲱⲣⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب (π) مَعْزِل . مُعتَقَل
• ϭ.ⲉⲡⲁⲍⲟⲩ ص نَبَذَ . طَرَحَ وراء . تَجاهَلَ *reject*
-ⲉⲩⲱⲣⲃ ⲙ̀ⲡⲉⲟⲩⲙⲓⲥⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲕⲣⲱⲱⲛⲥ ⲉⲡⲁⲍⲟⲩ ص مُتجاهلاً عيد ميلاد هيرودس
• ⲟⲣⲕ ص.ب ,ⲟⲣⲃ ص (eq) ١ ـ مُنعزل . هادىء
-ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲩⲟⲣⲕ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩⲏⲓ ب مكان منعزل في بيته
-ⲃⲓⲟⲥ ⲉⲩⲉⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ⲉⲩⲟⲣⲕ ب حياة هادئة مستكينة
٢ ـ منفرد . مُختلٍ بنفسه
• ⲱⲣⲕ ب فقط (π) اعتزال . عُزلة . انفراد . وحدة . هدوء . سكون . كِتمان *seclusion, quietude, silence*
-ϩⲱⲁϥⲉ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲱⲣⲕ ب البرِّيَّة والعزلة
-ⲡⲓⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲭⲁⲗⲓⲙ ب هدوء السَّكينة
-ⲟⲩⲥⲉⲙⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲙⲁⲛⲱⲱⲛⲓ ⲟⲩⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲛⲓⲃⲓⲣ ب هدوء المساكن وسكون الشوارع
-ⲱⲁⲧⲱⲱⲛⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲣⲕ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲧⲓ ب يكون في سكون قليلاً
-ϩⲁⲙⲱⲣⲕ ⲙⲙⲉⲣⲓ ب قيلولة الظهيرة *midday silence*
-ⲡⲓⲉⲛⲱⲁⲱⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲱⲣⲕ ⲛ̀ϯⲙⲉⲧⲭⲏⲣⲁ ب مرارة الوحدة التي للترمل
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲣⲕ ب بهدوء . بكتمان *quietly*
-ⲛⲁϥⲕⲱϯ ⲉⲛⲓⲙⲁⲛⲱⲱⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲛⲛⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲣⲕ ب كان يطوف بتلالي الأخوة سِرّاً (بكتمان)
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲓ ⲉⲓⲉⲣⲏ ⲉⲧⲙⲟⲛⲏ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ • ⲛⲱⲣⲕ ⲙⲡⲉ ⲉⲗⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲙⲓ ب وأتوا إلى الدير بكتمان شديد دون أن يعلم أحد
• ⲫⲁⲛⲱⲣⲕ ب (π) مُعتَزِل . مُوحِّد . (راهب)
• ⲁⲧⲟⲣⲕ// ب ,ⲁⲧⲟⲣⲃ ص لا يُحَدّ . لا يُحصَر *unlimited, boundless*
• ⲁⲧϣⲟⲣⲕ// ⲉⲃⲟⲩⲛ ب لا يمكن حصره أو سبر غوره
-ϯⲧⲣⲓⲁⲥ ⲛⲁⲧϣⲟⲣⲕⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب الثالوث الذى لا يمكن احتواؤه

ⲱⲣⲕ II. ب (π) تَقْصير . نَقْص
-ϫⲉ ⲛⲥⲕⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲱⲣⲕ ⲡⲉ ب لأنَّ الوقت مُقَصَّر (قصير) [١كو ٧ : ٢٩]

بعد قليل من الزمن (قبل أن يطول الأمر) -ⲗⲛⲧⲁⲧⲉ ⲛⲉⲱⲃ ⲱⲥⲕ ب
طالتْ (حياته) وشاخَ جداً -ⲁⲫⲱⲥⲕ ⲁⲫⲉⲣⲃⲉⲗⲗⲟ ب
مكثتُ طولاً على الباب -ⲁⲓⲱⲥⲕ ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲣⲟ ص
قد مضى (زمان) على وفاته (منذ أن مات) -ⲁⲫⲱⲥⲕ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲧⲁⲫⲙⲟⲩ ب

٣ ـ يسبق الفعل في زمن الحاضر المستمر ليفيد استمرار أو اطالة الفعل : ظَلَّ
ظلَّ يطيل الكلام [أع ٢٨ : ٦] -ⲁⲫⲱⲥⲕ ⲉⲫⲥⲁϫⲓ ب
ظلوا مطروحين -ⲁⲧⲱⲥⲕ ⲉⲧⲯⲏⲟⲩⲧ ب
ظللنا نرتل -ⲁⲛⲱⲥⲕ ⲉⲛⲉⲣⲯⲁⲗⲓⲛ ب
ظل يتعقبه -ⲛⲧⲉⲣⲫⲱⲥⲕ ⲉⲫⲡⲏⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص
– مع أزمنة أخرى :
إذا أبطأوا في اتمام ... -ⲁⲧⲯⲁⲛⲱⲥⲕ ⲛⲧⲟⲩϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ- ب
ب -child ⲉⲁⲫⲱⲥⲕ ⲗⲡⲉⲫⲙⲟⲩⲓ ⲟⲩⲁⲉ ⲗⲡⲉⲫⲥⲁϫⲓ
الطفل الذي طال عليه الوقت وهو يمشي و يتكلم
صاموا طويلاً ص -ⲛⲧⲉⲣⲟⲩⲱⲥⲕ ⲗⲛⲟⲩⲟⲩⲱⲙ
[أع ٢٧ : ٢١]

• ⲟⲥⲕ ص.ب (ⲉⲫ) طَويل الأمَد . مُتَخَلِّف . مُتَلَكِّىء . مُتباطىء . مُتأخِّر

– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ص.ب تأخَّرَ أن . توانَى عن . تباطأ عن
يتوانَى أن يدركه -ⲗⲡⲉⲫⲱⲥⲕ ⲉⲧⲁⲫⲟⲫ ب
لن أتأخر عن المجيء -ⲛ̀ⲧⲛⲁⲱⲥⲕ ⲁⲛ ⲉⲧⲣⲁⲓ ص
لا تتأخَّرْ على -ⲗⲛⲣⲱⲥⲕ ⲉⲣⲟⲓ ,ⲗⲡⲉⲣⲱⲥⲕ ⲉⲣⲟⲓ ص ب
• 2. ⲛ̀– (+ vb فعل) ب تباطأ في
أبحرنا على مهل -ⲉⲧⲁⲛⲱⲥⲕ ⲛⲉⲣⲫⲱⲧ ب
(مَنْ ينذر نذراً) ويتأخر فيه -ⲛ̀ⲧⲉⲫⲱⲥⲕ ⲛ̀ⲧⲏⲓⲫ ب
• 3. ⲛ̀– (without vb بدون فعل) ب أمهَلَ
لا يُمهل ب -ⲛ̀ⲧⲉⲫⲱⲥⲕ ⲁⲛ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲱⲟⲩⲟⲥⲧ ⲗⲱⲟⲩ
مَنْ يبغضه
• 4. ⲛⲉⲗⲗ ب ,ⲗⲙ̀ⲙ ص دامَ مع (لم ١٠ : ٢٨]
ب -ⲯⲁⲫⲱⲥⲕ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲉⲗⲗ ⲛⲓⲉⲱⲗⲙⲓ
الفرح يدوم مع الصديقين
• 5. ⲛ̀ⲧⲉⲛ (ⲛ̀ⲧⲟⲧ//) ب ,ⲛⲧⲛ̀ (ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧ//) ص
١ ـ تباطأ عن [٢بط ٣ : ٩]
٢ ـ لبث مع (أو عند)
العصا التي كانت ب -ⲟⲩⲯⲃⲱⲧ ⲉⲧⲁⲫⲱⲥⲕ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲫ
عنده
• 6. ⲯⲁ ص.ب لَبِثَ حتى . تأخَّرَ لغاية [تك ٣٢ : ٤] till
ص -ⲁⲫⲱⲥⲕ ⲉⲉⲓ ⲯⲁ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲥⲟⲟⲩ ⲛⲉⲃⲟⲩ
تأخر عن المجيء حتى سنة أشهر
• 7. ϩⲉⲛ ب ,ϩⲙ̀ ص ١ ـ مكث في . أمضَى وقتاً في
[أم ٩ : ١٨ – أع ٢٠ : ١٦]
٢ ـ أدمَنَ [أم ٢٣ : ٣٠]
٣ ـ تمادَى في . أزمَنَ
ب -ⲁⲧⲱⲥⲕ ϩⲉⲛ ⲛⲁⲓⲁⲛⲁⲥⲭⲏ ظلوا في هذه الشدائد (وقتاً)
• ⲱⲥⲕ ⲉⲛ ⲛⲥⲟⲟⲩ ص عَمَّرَ . عاش طويلاً
يُعَمِّرون (يستمرُّون طويلاً في أيامهم) -ⲧⲣⲉⲧⲱⲥⲕ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲥⲟⲟⲩ ص
• 8. ϩⲓϫⲉⲛ ب upon تمادَى على . استَمَرَّ على [عد ٩ : ١٩]
• 9. ⲓⲥϫⲉⲛ ب ,ϫⲓⲛ ص since مُنْذ (للتعبير عن فترة زمنية)

• ⲱⲣⲥ,ⲟⲩⲱⲣⲥ ص أطلَقَ حُرّاً . صَرَفَ

• ⲱⲣϫ,ⲉⲣϫ–,ⲣ̀ϫ–,ⲟⲣϫ// ص (= ⲧⲁϫⲣⲟ ب)
أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ ـ ثَبَتَ . تأيَّدَ . تأكَّدَ . توطَّدَ . أيقَنَ *be firm*
-ⲉⲓⲱⲣϫⲛⲁⲕ ⲛⲣⲟⲥ ⲱⲣϫ ⲛⲓⲓⲧ أوكد لكَ بكل تأكيد ص
٢ ـ انسَدَّ
-ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲉⲕⲯⲟⲩⲱⲃⲉ ⲱⲣϫ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲛⲓⲧ ⲗⲁ
ⲫⲏ ⲃⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲥ حتى أن حلقكَ (حنجرتكَ) ص ينسد ولا يدخل أي شيء (من الطعام) خلاله
ثانياً : فعل متعدٍ : *(vb tr)*
١ ـ ثَبَّتَ . وَطَّدَ . أيَّدَ *confirm, fasten*
٢ ـ ضَبَطَ . أوصَدَ . قَيَّدَ . سَجَنَ *fasten, imprison*
-ⲉⲧⲯⲁⲛⲡϩ̀ ⲛⲱⲣϫ ⲛⲓⲡⲣⲟ ص إذا أغلِقَ الباب
-ⲉⲣϫ ⲛⲉⲕⲙⲉⲉⲩⲉ ص اضبطْ أفكارك
-ⲉⲣϫ ⲙⲙⲁ ⲉⲧⲟⲧⲟϫ ⲛⲓⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ص احرصْ على المواضع السليمة التي يحسنكَ
• ⲱⲣϫ ⲉⲣⲛ ص اغلَقَ على
-ⲁⲫⲱⲣϫ ⲛⲓⲡⲣⲟ ⲉⲣⲱⲟⲩ ص أوصد عليهم الباب
-ⲛⲥⲉⲟⲩⲡⲫ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲧⲙⲁ ⲛⲕⲁⲕⲉ ⲛⲥⲉⲱⲣϫ ⲉ-
ⲣⲱⲫ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲃⲉⲡⲏ ص حَمَلوه إلى موضع مُظلِم وأغلقوا عليه بسرعة
• ⲟⲣϫ ص (ⲉⲫ) (= ⲧⲁϫⲣⲏⲟⲩⲧ ب) مُحَصَّن
• ⲱⲣϫ ص (π) ١ ـ ثبات . رسوخ . ضَبْط . متانة . حِرْص . دِقّة . يقين . تأكيد . جَدِّيّة . تدقيق . ثِقة . اتقان
firmness, assurance, deed of security
-ⲡⲱⲓ ⲡⲉ ⲛⲯⲱϫⲛⲉ ⲙⲛ̀ ⲛⲱⲣϫ ص لي المَشورة والتيقين [أم ٨ : ١٤]
-ⲁⲓⲉⲓⲙⲉ ⲙⲛ̀ⲧⲱⲣϫ ⲛ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲓⲧ ص علمتُ يقيناً (حقيقة) كل شيء (أي تيقنتُ)
-ⲁⲓⲥⲧⲁⲛ ⲡⲉⲓϫⲱⲱⲙⲉ ⲉⲧⲱⲣϫ ⲛⲁⲕ (ⲉⲡⲉⲕⲱⲣϫ) ص ألّفتُ هذا الكتاب لتثبيتك
-ⲧⲉⲛⲣⲉϩⲁⲡⲓⲥ ⲉⲧⲣⲉⲕϫⲓ ⲛⲱⲣϫ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⅈⲉϫⲉ-
ⲕⲓⲛⲗ ص نرجو أن تنال ثباتاً من حزقيال
– كصفة (*adj*) : مَتين . مضبوط
-ⲁⲫⲣ̀ⲯⲡⲏⲣⲉ ⲉϫⲏ ⲛⲯⲁϫⲉ ⲛⲱⲣϫ ص تَعَجَّبَ من الكلام المضبوط (المتين)
• ⲉⲛ ⲟⲩⲱⲣϫ ص بالتأكيد . بيقين . بالتدقيق . بثبات . بجدية . بحرص . باحكام . بثقة النفس
-ⲛ̀ⲑⲓϫ ⲛⲛϫⲱⲱⲣⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲱⲣϫ ص أما أيدي الأقوياء (المُجتهدين) فراسيخة (واثقة من نفسها)
-ⲉⲁⲣⲉⲥ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲱⲣϫ ص احفظْه بحِرص
٢ ـ اغلاق . قَفْل . قِفْل . ضبّة . (كالون) . مِزلاج *lock*
-ⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲱⲣϫ ص احفظْه بمزلاج
• ⲙⲁⲛⲱⲣϫ,ⲙⲁ ⲉⲧⲟⲣϫ,ⲙⲁ ⲉⲩⲱ ⲛⲟⲣϫ ص (π) حِصْن . مُعتَقَل . قلعة . بُرْج *place of shutting, strong place*
• ⲡⲱⲣϫ ص البُرْج

• ⲱⲥⲕ ص.ب ١ ـ تأخَّرَ . ابطأ . تباطأ . توانَى *delay*
[تك ٤٣ : ١٠ – مز ٣٩ : ١٧ – ٢بط ٣ : ٩]
٢ ـ أطالَ . (طَوَّلَ) . مَدَّ (مُدَّة أو أمَد) *be prolonged, continue*
• ⲟⲣⲉ ... ⲱⲥⲕ ب جَعَلَ ... طويل الأمَد
-ⲫⲧ ⲛⲁⲑⲣⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲱⲥⲕ ب ا سيطيل أمد البشر [إش ٦ : ١٢]

-ⲁⲧⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲥⲟⲓ ⲉⲛⲉⲥⲁⲧⲉⲓⲛ ص حَمَّلوا سفينتهم بحمولتها
• ⲱⲧⲡ ⲛ̀- ص حَمَّل بـ load with
-ⲉⲉⲛⲱⲟⲛ ⲛⲉⲱⲁⲧⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ص أشجار كانت مُحَمَّلة بالثمار
-ⲛⲏⲧⲣⲉ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩⲉⲃⲉ ⲧⲁⲩⲟ ⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲉⲫⲱⲧⲡ ⲉⲱⲭⲉ ⲉⲫⲣⲏⲧ ص يَجعل الشجرة تطرح ثِماراً مُحَمَّلة (وتبدو كأنها نامية
• ⲟⲧⲡ ص ,ⲟⲡⲧ,ⲟⲧⲡ ب (ⲉⲫ) مُحَمَّل . مُثقَل
[راجع ب ⲱⲡⲧ]
ⲱⲧⲡ II. ,ⲉⲧⲡ-,ⲟⲧⲡ// ص (= ⲉⲱⲧⲡ ب) أغلَقَ على . حَبَسَ shut, enlose, imrison
• ⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص [ام ١١ : ٢٩-اع ٢٢ : ١٩] اعتقَلَ . حَبَسَ
-ⲁⲩⲟⲧⲡⲟ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲙⲁ ⲛ̀ⲕⲁⲕⲉ ص أُعتقِلَ (اعتقلوه) في مكان مُظلِم
• ⲙⲁⲛⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص مُعتقَل . سِجْنٌ . مَعزل
place of confinement
-ⲛⲉⲃⲟⲭⲉⲉⲕ ⲛ̀ⲛⲙⲁⲛⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص كَرْب المُعتقَل (السجن)
• ⲃⲓⲛⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲩⲛ ص (ⲧ) عُزلَة . اعتقال
condition of seclusion
-cause of women's weakness ⲧⲃⲓⲛⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲩⲛ
ⲛ̀ⲧⲁⲩⲉⲓ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲛ̀ⲉⲛⲧⲥ ص (سبب ضعف النساء) هو العُزلَة التي نشأَ عليها
• ⲱⲧⲡ ص (ⲡ) سَجنٌ . حَبْسٌ . عَزلٌ
seclusion, imrisonment [٢صم ٢٥ : ٢٩ - حز ٤ : ٨]
-ⲧⲉⲧⲛ̀ⲙⲉⲣⲉ ⲱⲧⲡ ⲁⲛ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲕⲁⲕⲉ ص أنتم لا تحبون الحَبس المُظلِم (في الظلام)
• ⲟⲧⲡ,ⲟⲡⲧ ص (ⲉⲫ) مَحبوس . مَسْجون
[راجع أيضاً ب ⲉⲱⲧⲡ]
ⲱⲧⲥ I. ,ⲟⲧⲱⲧⲥ ص.ب ,ⲟⲧⲥ// ص
١ . حاكَ . نَسَجَ . رَقَا [إش ١٩ : ١٠] sew, weave
-ⲛⲉⲉⲓⲟⲙⲉ ⲉⲧⲥⲱⲥⲉ ⲛⲁⲱⲧⲥ ⲛ̀ⲥⲉⲣⲓⲟⲡⲉ ص النساء النسّاجات ينسجنَ ويغزلنَ
٢ . لَفَّ . ضَمَّدَ . رَبَطَ . قَمَطَ tie
٣ . ارتَبَطَ combine with
-ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲟⲩ
ⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲉⲧⲣⲉⲫⲱⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲫⲕⲉⲗⲉⲃⲓⲛ كل ص واحد يرتبط بمنجله وكل واحد يرتبط برأسه (بمعنى : كل واحد يكون جاهزاً بمنجلهِ ورأسه) [١صم ١٣ : ٢٠]
• ⲟⲧⲥ ص (ⲉⲫ) مَنسوج . مُحاك
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص.ب رَبَطَ في . لاحَمَ tie upon
-ⲛ̀ⲧⲟⲩⲱⲧⲥ ⲉⲣⲱⲫ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲙⲁⲩ ب ليربطوا فمه فيه (في شيء) هناك
• 2. ⲙ̀ⲙⲟ ص ارتَبَطَ بـ (مع) combine with
-ⲉⲧⲛⲁⲟⲩⲥⲫ ⲙ̀ⲙⲟ ⲛ̀ⲕⲉⲃⲏⲧⲉ ⲉⲧⲉⲓⲛⲉ ⲛⲛⲁⲓ ص مُرتبط بأعمال أخرى مُشابهة لهذه
• 3. ⲉ̀ⲣⲏ ص ارتَبَطَ بـ . تَعَلَّقَ بـ
-ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲫ ⲟⲩⲥ ⲉⲣⲏ ⲉⲟⲩⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص جسدها كله مُرتبط (مُتعلِّق) بمعجزة !
[راجع الفعلَ ص.ب ⲟⲩⲱⲧⲥ III.]

-ⲁⲛⲉⲫⲱⲥⲕ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲧⲁⲫⲉⲣⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ب نَمضِ فترة على ترهُّبه (منذ أن ترهَّب)
-ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉ ⲛ̀ⲉⲱⲃ ⲱⲥⲕ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲧⲁⲫⲙⲟⲩ ب بمضي وقت طويل على وفاته (منذ أن مات)
• ⲉⲧⲱⲥⲕ,ⲉⲧⲟⲥⲕ ص.ب المتأخِّر . البطيء . المتعوِّق
• ⲛ̀ⲱⲥⲕ ص.ب مُتأخِّراً . ببطء
• ⲱⲥⲕ ص.ب (ⲡ) تأخير . بُطْء . اطالة . توان . تَمادِي . دوام .
duration, delay ابطاء . بقاء . إزمان
-ⲛ̀ⲱⲥⲕ ⲉⲛⲧⲁⲫⲧⲁⲉⲟⲓ ⲉⲓⲛ̀ ⲛⲉⲓⲗⲟⲩ ⲛ̀ⲧ ص التَمادي الذي أصابني في بَحر عدم الإيمان (الكُفر) ⲛⲁⲉⲧⲉ
-ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲱⲥⲕ ⲛ̀ⲧⲡⲓⲱⲱⲛⲓ ب في ازمان المرض (طول فترة المرض)
-ⲛ̀ⲡⲁⲧⲉ ⲱⲥⲕ ⲱⲱⲡⲓ ⲁⲥⲛ̀ⲃⲟⲕⲓ ب بعد قليل من الزمن (لمضي فترة) حملت
• ⲁⲃⲛⲉ ⲱⲥⲕ ,ⲁⲁⲛ ⲱⲥⲕ ص ب بدون ابطاء . بدون تأخير
-ⲟⲩⲛⲁⲙⲟⲩ ⲉⲙⲛ̀ ⲱⲥⲕ ص سيموت قريباً (بدون ابطاء)
• ⲉⲥⲕⲓ ب ,ⲁⲥⲕⲉ ص (ⲧ) ابطاء delay [اع ٥ : ٧]
-ⲛ̀ⲡⲁⲧⲉ ⲥⲫⲉⲥⲕⲓ ⲱⲱⲡⲓ ب عما قليل

ⲱⲥⲃ,ⲟⲥⲃ-,ⲟⲥⲃ// ص ب ,ⲱⲉⲥ,ⲉⲉⲥ-,ⲟⲉⲥ//
١ . حَصَدَ . جَنَى reap, mow
[لا ٢٣ : ١٠ - اى ٥ : ٢٦ - مز ١٢٥ : ٥ - إش ١٧ : ٥ - إش ٢٧ : ٣٠ - يو ٤ : ٣٦ - يو ٤ : ٣٨]
٢ . اجتثَّ [ت ٢٤ : ١٩]
-ⲁⲓⲱⲥⲃ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲛ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ب احتثتُ أنبياءكم [هو ٦ : ٥]
٣ . جَمَعَ . لَمَّ
-ⲉⲉⲛⲱⲧⲏⲛ ⲱⲁⲣⲉⲡⲁⲉⲟⲧ ⲱⲁⲣⲉⲟⲉⲥⲟⲧ ⲡⲟⲃⲉ ⲡⲟ- ص ثياب تُمزِّقها وتَحمعها قطعة قطعة
-ⲉⲧⲱⲉⲥ ⲛ̀ⲉⲉⲙⲕⲁⲙ ص يَحمعون البوص
• ⲱⲥⲃ ب ,ⲱⲉⲥ ص (ⲡ) حصاد . جَنْي reaping, harvest
-ⲡⲓⲱⲥⲃ ⲛ̀ⲥⲟⲩⲟ ب حصاد الحنطة [هو ٣ : ١٥]
-ⲡⲓⲱⲥⲃⲥⲟⲩⲟ ب حصاد الحنطة [حز ٣٤ : ٢٢]
-ⲛ̀ⲥⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲓⲱⲥⲃ ب وقت الحصاد
-ⲱⲥⲃⲕⲁⲙ,ⲟⲥⲃⲕⲁⲙ ب جَنى الخلفاء
-ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲥⲃ ب في ميعاد الحصاد at harvest time
-bequest of ⲱⲛⲓ ⲉⲓ ⲓⲱⲉⲉ ⲉⲓ ⲉⲟⲓ ⲉⲓ ⲱⲉⲥ ص (وردت بوصية تشمل) بئر وحقل لِبيدر وحصاد
• ⲣⲉⲕⲱⲥⲃ ب (ⲡ) حَصّاد reaper
• ⲟⲥⲃ ب ,ⲟⲉⲥ ص (ⲡ) مِنجَل . مِحَشّ sickle

ⲱⲥⲃ,ⲉⲥⲃ-,ⲟⲥⲃ// ص (= ⲱⲱⲭ ب) طَلَى . دَهَنَ
[راجع ب ⲱⲱⲭ]

ⲱⲧ ب ,ⲟⲧⲱⲧ ص (ⲡ) fat دُهْن . دَسَم . شَحْم
[تك ٤ : ٤ - مز ١٢ : ٣ - إش ٣٤ : ٦]
-ⲱⲧ ⲛ̀ⲣⲓⲣ ب دهن الخنزير
-ⲱⲧ ⲛ̀ⲁⲧⲕⲁⲥ ب شحم بدون عظم [مز ٦٥ : ١٣]
-ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲛ̀ⲛⲙⲁⲁⲭⲉ ص شَحمَة الأذن
٢ . دُهْن (كوقود) (as fuel)
-ⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲃⲏⲏ ب دهن البهيمة

ⲱⲧⲡ I. ,ⲟⲧⲡ// ص (= ⲱⲡⲧ ب) حَمَّلَ . اوسَقَ
to load
-ⲁⲫⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲛⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ص ,ⲁⲫⲟⲡⲧ ⲡⲓⲭⲁⲙⲟⲩⲗ حَمَّلَ الجَمَل

• ϫⲓⲛϣϣ ب ,ⲅⲓⲛϣϣ ص (π,ⲧ) قراءة . تلاوة . دراسة *act, art of reading*
-ⲟⲩⲥⲁⲃ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥϫⲓⲛϣϣ ب أستاذ في تلاوته
-ⲡⲉϩⲗⲟⲃ ⲛⲧⲉϥⲅⲓⲛϣϣ ص حلاوة قراءته

ϣϣ *II.* ,ⲉϣⲉ-,ⲟϣⲉ // ص.ب ١ . صَرَخَ . زَعَقَ . هَتَفَ . صَوَّتَ . صاحَ *cry, announce, sound (vb intr فعل لازم)*
[إر ٣١ : ٣ - إش ٥ : ٣٠ - مز ٤٥ : ٤]
-ⲉⲧⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲣⲱ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب بصرخون بفم واحد
٢ . نادَى . دَعَا . أطلَقَ صياحاً *call*
-ⲟⲩ ⲡⲉ ϯⲛⲁⲟⲩϣϥ ب ما الذى أنادى به [إش ٤٠ : ٦]
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲟⲩϣ ⲛⲁⲛ ⲙⲡⲓⲣⲏ ب لندعو الشمس
-ⲁϥⲉϣ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛϥⲓⲁⲉⲟⲩⲓ ب أطلَقَ تنهداً عظيماً
-ⲟⲁⲓ ⲉⲧⲁ ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ϣϣ ⲙⲙⲟⲥ ⲙⲡⲟⲩϯⲙⲁϯ هذه التى نادَى بها (حاضَرَ بها) قوم فضلُوا عن الإيمان [١تى ٦ : ٢١] ⲇⲉⲛ ⲫⲛⲁⲉϯ ب
٣ . طَنَّ (للأذن) . هَدَرَ (للبحر) . زَمْجَرَ (للأسد) . عَجَّ (للماء)
-ⲛⲧⲉ ⲛⲉϥⲙⲁϣϫ ϣϣ ب نَطِنَ (توشّ) أذناه [إر ١٩ : ٣]
-ⲉϥϣⲁⲛⲱⲥⲕ ⲛⲃⲓ ⲡⲙⲟⲟⲩ ϣⲁⲣⲉ ⲡⲉⲡⲛⲉⲩⲙⲁ إذا تدفّقت المياه تزمجر الرياح ص ϣϣ
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲟⲩⲃⲉ ص.ب *cry to, across to* ١ - صرخ نحو
[مز ١٩ : ١ - مز ١١٩ : ١٠]
-ⲡⲁϫⲓⲛϣϣ ⲟⲩⲃⲏϥ ب صراخي نحوه [مز ٤ : ٤]
٢ - دَعَا
-ϣϣ ⲟⲩⲃⲉ ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ص.ب أدْعُ باسمه [إش ١٢ : ٤]
-ⲛⲧⲉⲛϣϣ ⲟⲩⲃⲏϥ ⲉⲟⲩⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ب ندعوه للمعونة
• *2.* ϣⲁ ب ,*3.* ϩⲁ ب *cry to, across to* دَعَا [مز ١٧ : ٦]
-ⲁϥⲉϣ ⲟⲩⲇⲣⲱⲟⲩ ϣⲁ ⲛⲟⲩⲣⲟ ب أطلق صياحاً نحو الملك . دَعَا الملك
• *4.* ⲛⲥⲁ ص.ب *call after* صرخ نحو
• *5.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص *cry to, across to* صرخ إلى
-ⲉⲧⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص بصرخون إلى ١
• *6.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب *cry out* ١ - صرخ . صاحَ . أحدث صوتاً
[تك ٢٩ : ١١ - أى ١٩ : ٧ - حز ٢١ : ١٢ - مت ١٢ : ١٩ - مر ١٥ : ١٣ ، ٣٤ - أع ١٦ : ١٧]
-ⲉⲕϣⲁⲛⲥ
• عندما تشرب من الفُلّة لا تدع حنجرتكَ تحدث صوتاً (تكركر) ص ⲱⲃⲉ ⲉⲱϣ ⲉⲃⲟⲗ
الماء الذى يُحدث صوتاً (يكركر) ب ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲉⲧⲃⲉⲣⲃⲉⲣ ϣϣ ⲉⲃⲟⲗ-
يغلى يُحدث صوتاً (يكركر)
٢ - نادَى [إش ٣٦ : ١٣]
-ⲁϥⲑⲏⲣⲉ ⲡⲓⲕⲏⲣⲓⲝ ϣϣ ⲉⲃⲟⲗ ب جعل المبشّر ينادى
٣ - دَعَا [مز ٢٦ : ١٠]
٤ - زَمَّرَ . صَفَّرَ (للناى أو المزمار)
٥ - (كفعل متعدٍ *vb tr*)
-ⲛⲇⲣⲱⲟⲩ ⲉⲧⲁⲧⲟⲩϣϥ ⲉⲃⲟⲗ ب الصوت الصارخ [إش ٦ : ٤]
-ⲁ ⲟⲩⲉⲗⲉⲕⲧⲱⲣ ⲉϣ ⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗ ب أطلق ديك صياحاً
-ϯⲛⲏⲧ ⲛⲧⲁⲟⲩⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص أنا آتٍ لأدعوكَ
- مع الحروف الآتية :
• *a.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉ- ص.ب *call to, for* ١ - نادَى . استدعَى [قض ١٢ : ٢]

ϣⲧⲉ *II.* ص *pour* صَبَّ . سَكَبَ
[راجع الفعل ص.ب ϣⲧⲉ *II.*]

ϣⲧⲉ *III.* ب (π) ١ . حِصْن . قلعة . بُرْج . شىء أو مكان مُغلَق *fastened thing or place*
-ⲛⲓϣⲧⲉ ⲛⲧⲉ ϯⲫⲉ ب أبراج السماء (أى ٢٦ : ١٣]
٢ . ضَبَّة . قِفْل *lock*

ϣϣ *I.* ,ⲉϣⲉ-,ⲟϣⲉ // ص.ب قرأ . تلا *read*
[تث ٣١ : ١١ - إش ٢٩ : ١١ - حبق ٢ : ٢ - يو ١٩ : ٢٠]
• ⲫⲛⲉⲧϣϣ ب القارىء [مت ٢٤ : ١٥]
-ⲉⲣϣⲁⲛ ⲛⲣⲱⲙⲉ
ⲥⲓⲁ ص إذا تكلم الناس أثناء القراءة فى الكنيسة
-ⲉⲧⲱϣ ⲛⲛⲓⲥⲃⲁⲓ ب يقرأون الكتابات
-ⲁⲓⲉϣ ⲧⲓⲟⲩ ⲛϫⲱⲙⲉ ب قرأتُ خمس كُتب
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب *read to, on* قرأ على [مر ٢٤ : ٧]
-ⲉⲧⲛⲁϣϣⲟⲩ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب تقرأ (يقرأونها) عليكم
-ⲉⲉⲛϫⲱⲱⲙⲉ ⲉⲧⲱϣ ⲛⲉϩⲛⲧⲟⲩ ⲉⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ص كُتب يقرأون فيهاعلى جسدكَ ودمكَ ⲙⲙⲏ ⲡⲉⲕⲥⲛⲟϥ
• *2.* ⲉⲃⲣⲏ ⲉ- ب قرأ فى
-ϣϣ ⲟⲛ ⲉⲃⲣⲏ ⲉⲛⲉⲛⲙⲁϣϫ ب اقرأ أيضاً فى آذاننا [إر ٤٣ : ١٥]
• *3.* ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲏⲛ ص قرأ على (بحضور . أمام) *read on, in presence of*
-ϣϣ ⲙⲡⲁⲓϫⲱⲙ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲉ ب اقرأ هذا الكتاب أمام الناس
• *4.* ⲛ- ب ص ١ - قرأ على [١صم ٥ : ٢٦ (٢٧ بورت)]
٢ - قرأ بـ (لغة)
-ⲟⲩⲱⲧ ⲛⲕⲉⲁⲥⲡⲓ ب اقرأها بلغة أخرى
• *5.* ⲉⲓ ب ,*6.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص قرأ فى
-ⲛⲛⲉ ⲣⲱⲙⲉ ϣϣ ⲉⲓⲱⲟⲩ ⲉⲛⲧⲁⲣⲉϥ لا يقرأ فيهاص أحد اطلاقاً
-ϣϣ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓϫⲱⲙⲉ ب اقرأ فى هذا الكتاب
• ⲣⲉϥϣϣ ص.ب (π) قارىء . خطيب . مُحاضِر *reader, lector*
-ⲟⲩⲇⲓⲁⲕⲱⲛ ⲉϥⲟⲓ ⲛⲣⲉϥϣϣ ⲉϫⲉⲛ ϯⲕⲁⲑⲉⲇⲣⲁ شمّاس قارىء فى كاتدرائية ب ⲛⲧⲉ ⲫⲛⲉⲟⲧ Ⲙⲁⲣⲕⲟⲥ القديس مرقس
١ - قراءة . مطالعة *reading* • ϣϣ ب.ص (π)
[أع ١٣ : ١٥ - ١تيمو ٤ : ١٣]
-ⲛⲱϣ ⲛⲧⲟⲟⲩ ب قراءة الصباح
-ⲛⲱϣ ⲛⲣⲟⲩⲉⲓ ب قراءة المساء
-ⲥⲟⲛ ⲛⲱϣ ص ب دور (نوبة) القراءة
-ⲛⲛⲁⲩ ⲙⲙⲱϣ ص.ب وقت القراءة
-ⲛⲓϫⲱⲙ ⲛⲱϣ ب كتب القراءة (المطالعة)
-ⲙⲁⲓⲱϣ ص ب مُحب للقراءة . مُحب للاطلاع
• ⲙⲁⲛⲱϣ ص.ب ١ - منجلية . قرْاية
٢ - عِبارة . فقرة (من مقال)
-ⲛⲓⲙⲁⲛⲱϣ ⲉⲧⲁⲧⲟⲩϣⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ ب الفقرات التى قرأوها علينا
-ⲡⲓϣⲟⲣⲡ ⲙⲙⲁⲛⲱϣ ب أوّل عبارة
٢ - دَرْس
-ⲫⲛⲁⲩ ⲙⲙⲱϣ ب وقت الدرس
-ⲛⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲛⲱϣ ⲛⲟⲩⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲁ ب كان يستمع لدرس فى التاريخ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب ⲙⲙⲁ *2.*, ص.ب نَذَرَ لِـ (قض ١١ : ٣٠)
– ⲁⲫⲱⲱ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲧⲣⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ب نذر نفسه للرهبنة
– ⲟⲩⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲁⲥⲱⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲙⲡⲭ̄ⲥ ب عذراء نذرت نفسها للمسيح

• *3.* ⲇⲁ ب نَذَرَ من أجل
– ⲱⲁⲣⲉ ⲟⲩⲙⲏⲩ ⲱⲱ ⲇⲁ ⲛⲟⲩⲱⲏⲣⲓ ب كثيرون ينذرون من أجل آبائهم

• ⲱⲱ ب (π) *a vow* نَذْرٌ . هِبَة . وَقْف (لا ٢٣ : ٣٨ – عد ٣٠ : ١٢)
– ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲱⲱ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲛⲟⲩⲣⲕ ⲙⲡⲥ̄ ب عليكَ نذر للرب
– ⲁⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲡⲟⲩⲱⲱ ⲛⲉⲙ ⲫⲧ ب أوفوا نذرهم مع ا

• ⲉⲧⲱⲱ,ⲫⲏⲉⲟⲛⲁⲱⲱ ب النذير . الواقف . الواهِب
• ⲛⲓⲱⲱ ب الأوقاف [تركيب قبطي]
• ⲁⲧⲱⲱ ب بلا عهد . بلا نذر

ⲱⲱⲁⲉⲟⲙ ب أنَّ . جَضَّ . زَفَرَ . تنهَّدَ [لب]
[راجع ب ⲁⲱⲁⲉⲟⲙ]

ⲱⲱⲉⲙ,ⲟⲩⲙ// ب ,ⲱⲱⲓ̈,ⲟⲧⲱⲱⲓ̈,ⲉⲩⲙ–,
أولاً : فعل لازم : *(vb intr)* ص ⲟⲩⲙ//
١ . انطفأ . انخمَدَ (إش ١٠ : ١٨ – حز ٢٠ : ٤٧) *be quenched*
– ⲁ ⲡⲉⲧⲉⲓⲃⲉ ⲱⲩⲓ̈ ص , ⲁ ⲡⲟⲧⲓⲃⲓ ⲱⲱⲉⲙ ب انطفأ عطشهم
– ⲓ̈ⲙⲡⲉ ⲙⲉⲧⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ⲱⲱⲉⲙ ص تَخمد (تقمع) خطاياكم
– ⲫⲓⲟⲙ ⲛⲁⲱⲱⲉⲙ ب البحر سينحسر

٢ . انحَسَرَ (للمياه أو الفيضان) *be dried up*
– ⲁⲫⲱⲱⲉⲙ ⲱⲁⲛⲧⲉⲫⲱⲱⲉⲙ ⲓ̈ⲙⲙⲁⲉⲓ ⲃ ب انحسر (الفيضان) حتى نقص ذراعين

٣ . اختَنَقَ
– ⲡⲁⲛⲓⲫⲓ ⲛⲁⲃⲱⲛⲧ ⲉⲱⲱⲉⲙ ب نَفَسي كاد أن يختنق

ثانياً : فعل متعدي : *(vb tr)*
أطْفَأَ . أخْمَدَ . سكَّنَ *quench*
[لم ١٥ : ١٨ – أم ١٦ : ١٤ – نش ٨ : ٧ – اك ٦ : ١٦]
– ⲛ̄ⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ⲱⲁⲧⲱⲱⲓ̈ ⲛ̄ⲛⲁⲡⲩⲗⲏ ⲛ̄ⲧⲥⲉⲫⲉⲛⲛⲁ ص الدموع تطفيء تهديدات جهنم
– ⲡⲛⲟⲃⲉ ⲱⲁⲫⲧⲁⲕⲉ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲙⲛ̄ⲧⲱⲏⲣⲉ ⲱⲏⲙ ⲁⲧⲱ ⲱⲁⲫⲉⲱⲱⲙ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲃⲟⲧ ص الخطية تهلك شبابكم وتقصف عمركم

• ⲟⲩⲉⲙ ب ,ⲟⲩⲱⲓ̈ ص (eq) مُنْطفِيء . مُنْخَمِد . مُنْحَسِر (إش ٤٣ : ١٧)

• ⲁⲧⲱⲱⲉⲙ ب ,ⲁⲧⲱⲱⲓ̈ ص لا يُطْفَأ . غير مُطْفَأ *unquenched, unquenchable, unslaked*
– ⲕⲟⲛⲓⲁ ⲛⲁⲧⲱⲱⲉⲙ ب حمر غير مُطفأ
– ⲟⲏⲛ ⲛⲁⲧⲱⲱⲉⲙ ب كبريت لا ينطفيء

• ⲣⲉⲫⲱⲱⲓ̈ ص مُسَكِّن . مُهَدِّيء *quencher*
– ⲟⲧⲣⲉⲫⲱⲱⲓ̈ ⲧⲉ ⲧⲉⲥⲃⲱ ص الأدب مُهدِّيء

• ⲁⲱⲱⲓ ب (τ) ١ ـ صناج *thing burnt & quenched, soot*
٢ ـ فَتيلَة *wick*

• ⲟⲩⲱⲱⲉⲫ ص (π) غَمْس . تقسية (للمعادن) *dipping, tempering*

٢ ـ استغاثَ . استنجَدَ
– ⲁⲓⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ب استغاثَ (لطلب) المعونة
– ⲁⲫⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̄ⲡ̄ⲣⲣⲟ ⲭⲉ ص استغاثَ بالملك قائلاً

• *b.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ب صَرَخَ بخصوص (من جهة . عن) (رو ٩ : ٢٧)
• *c.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲥⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب صَرَخَ على . ضَجَّ
[إش ٣١ : ٤ – أع ٢٢ : ٢٤]
– ⲧⲁⲛⲉⲭⲓ ⲉⲥⲉⲱⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ... ⲉ
ⲁⲃ ب تضجُّ أحشائي ... على موآب [إش ١٦ : ١١]

• *d.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲥⲣⲏⲓ ⲉⲁ ب صَرَخَ نحو [ت ٢٦ : ٧]
• *e.* ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲧⲃⲉ ب دَعَا . صَرَخَ إلى (نحو)
[١صم ١٧ : ٢١ – إش ٣٤ : ١٤]
– ⲁⲫⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲧⲃⲉ ⲙⲡⲉⲣⲥⲟⲥ ب صرخ نحو الفَرَس

• *f.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛ– ب ,*g.* ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ص صَرَخَ بِـ (لغة)
– ⲁⲫⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲥⲁⲥⲡⲓ ب صرخ بلغتها
– ⲛ̄ⲥⲉⲱⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̄ ⲉⲉⲛⲕⲧⲱⲃⲁⲗⲗⲟⲛ ص ينشدون بمعازف

• ⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ, ⲭⲓⲛⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) صُرَاخ . صياح . ضجيج . هتاف . استغاثة
– ⲉⲁⲛⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ ⲉⲁⲛⲥⲱⲙ ب صراخ وأصوات
– ⲡⲉⲉⲣⲟⲟⲩ ⲓ̈ⲡⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص صوت الصياح
[١صم ٤ : ١٤]

• *7.* ⲉⲛⲩⲱⲓ ب *call up* صرخ إلى . دَعَا . زَعَقَ إلى . استَنْجَدَ
[حز ١٤ : ١٥ – مز ٢١ : ٢ – مز ٥٥ : ٨ – مز ٦٥ : ١٥ – مز ١٤٠ : ١ – إش ٤٦ : ٧ – إر ٢٩ : ٢ – يؤ ١ : ٥]
– ⲡⲉⲥⲭⲓⲛⲱⲩ ⲉⲛⲩⲱⲓ ⲉⲁⲣⲟⲓ ب صراخها إلى (نحوي)

• *8.* ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲁ ب ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ص *call to* صرخ إلى
[عد ١٢ : ١٣ – مز ٣٠ : ٢٥ – مز ١٠٦ : ٥ – مرا ٢ : ١٨]

• *9.* ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲟⲧⲃⲉ ص.ب صرخ نحو
– ⲧⲛⲁⲱⲱ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲟⲧⲃⲏⲕ ب أصرخ نحوكَ . أستنجد بكَ

• ⲣⲉⲫⲉⲩ– ب *one who calls, utters* مُنادٍ . بَشير
• ⲛⲓⲣⲉⲫⲉⲩ ⲇⲣⲱⲟⲩ ب المنادون

• ⲙⲉⲧⲱⲩ ب (τ) ١ ـ صياح . (زعق) [لب]
٢ ـ (ولعني) : القراءة

ⲱⲩ *III.* ,ⲉⲩ–,ⲟⲩ// ب فقط *to promise* وَعَدَ . تعاهَدَ
[أم ١٣ : ١٢ – رو ٤ : ٢١]

• ⲱⲩ ⲉ–,(ⲛ–) ب ١ ـ وَعَدَ أن ... [أع ٧ : ٥]
٢ ـ وَعَدَ لِـ ... [غلا ٣ : ١٩]
– ⲛⲓⲇⲱⲣⲟⲛ ⲉⲧⲁⲩⲱⲩ ⲛ̄ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩ ب الهدايا التي وُعِدوا بها
– ⲁ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲱⲩ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲁⲛⲧⲁⲓⲟ ب الملك وعده بهدايا

• ⲱⲩ ب (π) *promise* وَعْد . عَهْد . تعهُّد
[لو ٢٤ : ٤٩ – رو ٤ : ١٦]
– ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲓⲱⲩ ⲉⲧⲁⲩⲱⲩ ⲛ̄ⲛⲟⲩ ⲛⲏⲓ ب هذا هو الوعْد الذي وَعَدَني به
– ⲓⲥⲁⲁⲕ ⲡⲓⲱⲩ ⲉⲑⲧ ب اسحق الوعد المقدَّس

• ⲧⲱⲩ ب وَعَدَ . تَعَهَّدَ . (أعطى عهداً)
• ⲙⲉⲧⲱⲩ ب (τ) *threat* وَعيد

ⲱⲩ *IV.* ,ⲉⲩ–,ⲟⲩ// ص.ب *to vow* نَذَرَ . عاهَدَ . أوقَفَ
[عد ٦ : ١٣ – إر ٥١ : ٢٥ – لو ٢٧ : ٢]

ⲱⲩⲓ ب – تُستعمل مع ⲛⲟⲩ– :

• ⲛⲟⲩⲛⲱⲩⲩⲓ ب (π) ١ ـ مَطَر *rain*

٢ ـ ماء مُعَلَّق (كأنها من الفعل ⲓⲱⲩⲓ) *suspended water*

(لا ٢٦ : ٤ – إش ٥ : ٦ – مز ٦٧ : ١١):

–ⲉⲫⲥⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲛⲟⲩⲛⲱⲩⲩⲓ ⲛⲧⲉ ⲫ–

بشرب ماء من مطر السماء ب ⲫⲉ

ⲱⲩⲱⲓ ص انطفأ . انحسر . اختنق

[راجع ب ⲱⲩⲉⲓ]

ⲱⲩⲥ ص اتَّسَعَ *become, be broad, at ease*

[راجع ص.ب ⲟⲧⲱⲩⲥ]

ⲱⲩⲭ,ⲟⲩⲭ–,ⲟⲩⲭ// ب ⲱⲥⲃ,ⲱⲃⲥ,ⲉⲃⲥ–,

ⲟⲃⲥ–,ⲟⲃⲥ// ص ١ . طَلَى . غَشَّى . غَطَّى بطبقة . مَلَّطَ

[تث ٢٧ : ٢ – أى ٣٣ : ٢٤ – أع ٢٣ : ٣ – مز ١٣ : ١٥] *anoint*

–ⲁⲕⲱⲩⲭ ⲛⲛⲓⲙⲁⲛⲭⲁ ⲛⲓⲉⲃ ⲛⲛⲟⲧⲃ ب طلى الملاعن بالذهب

–ⲁⲕⲟⲩⲭ ⲡⲓⲏⲓ ⲛⲕⲟⲛⲓⲁ ب طلى البيت بالجير

٢ . لَطَّخَ . طَيَّنَ *smear*

–ⲁ ⲡⲉⲕⲉⲛⲟⲩ ⲱⲩⲭ ⲉⲛⲓⲱⲛⲓ ب دمه لطّخ الحجارة

–ⲁⲕⲱⲩⲭ ⲉⲃⲟⲗⲛⲟⲛⲧⲕ ⲛⲛⲓⲟⲧⲉⲭⲣⲱⲟⲩ ب طلى بها قائمتى الباب

–ⲱⲃⲥ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲗⲁⲙⲙⲁⲛⲧ ص غطّاها بطبقة من الزفت

• ⲱⲩⲭ ب فقط (π) طِلاء . مُلاط . تَلطيخ

plastering, anointing [حز ١٣ : ١٢ – ميخا ٧ : ١١]

• ⲟⲩⲭ ب ,ⲟⲃⲥ ص (eq) مَطْلِى . مُغَشًّى

–ⲉⲧⲟⲩⲭ ⲙⲉⲃ ⲛⲛⲟⲧⲃ ب مطليّة (مُغشّاة) بالذهب

ⲱⲩⲧ ب *crawl, flow* ١ . زَحَفَ . دَبَّ . تدفّق

–ⲩⲁⲣⲉ ⲡⲓⲉⲟⲩ ⲱⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲟⲧⲟⲓ ب الحيّة تزحف بالاندفاع

• ⲛⲛⲉⲧⲱⲩⲧ ب الزواحف . الدبابات

[لا ١١ : ٤٢ – تث ٣٢ : ٢٤ – ميخا ٧ : ١٧]

٢ . جَرَّ . سَحَبَ . (جَرْجَرَ) *drag*

–ⲁⲧⲱⲩⲧ ⲛⲙⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲙⲁ ⲙⲙⲟⲓ ب جرّوه على مواضع مُحجرة

• ⲱⲩⲧ ب (π) دَبيب . زَحْف . تَدَفُّق *dragging*

–ⲡⲓⲱⲱⲓⲱ ⲁⲩⲉⲱⲃⲥ ⲙⲫⲟⲧⲱⲙⲓ ⲙⲫⲣⲏ ⲉⲩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩⲭⲓⲙⲓⲱⲟⲩⲓ ب الغُبار غطّى نور الشمس بسبب دبيب مَسيره (سَيْره)

• ⲭⲓⲙⲱⲱⲧ ب (π) سَحْل . (جَرْجَرَة)

–ⲙⲁⲣⲕⲟⲥ ⲡⲓⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲁⲧⲃⲟⲟⲃⲉⲩ ⲉⲓ ⲭⲓⲙⲱⲱⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲙⲉⲉⲩⲟⲟⲧ ⲃ ب مرقس الرسول قُتِلَ بسحله بومين (متتالين)

٣ . غَرَفَ (إش ٣٠ : ١٤)

–ⲟⲩⲭⲏ ⲙⲗⲁⲃⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲱⲁⲧⲱⲩⲧ ⲉⲃⲟ ⲙⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲣⲱⲧⲉⲃ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب سلطانية شوربة واحدة يغرف منها كل المتكئين (لب)

ⲱⲩ,ⲟⲧⲩ ص ,ⲱⲃ ب.ص (π) خَسّ (نبات) *lettuce*

–ⲉⲃⲣⲉⲱⲩ ص بذر خس

ⲱⲩⲓ *I.* ,ⲉⲩ–,ⲟⲩ// ب ,ⲱⲩⲉ,ⲉⲩ–,ⲟⲩ// ص

١ . عَصَرَ . هَرَسَ [مي ٦ : ١٥] *press*

بعصرون الزيتون ب ⲱⲁⲧⲉⲩ ⲭⲱⲓⲧ

–ⲁⲧⲧⲁⲙⲉⲓⲟ ⲛⲛⲉⲧⲟⲉⲓⲕ ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲱⲩⲉ ⲛⲛⲉⲧⲛⲉⲉ صنعوا خبزهم وعصروا زيتهم ص

–ⲁⲩⲱⲁⲛⲉⲩ ⲛⲉⲕⲓⲃⲉ ⲉⲛⲉⲉⲟⲩⲟ ⲫⲛⲁⲥⲉⲕ ⲉⲛⲟⲩ ص

إذا عصر الشدين بزيادة يقطران دماً

٢ . قَمَعَ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉⲉⲟⲩⲧⲛ ⲉ– ص اعتصَرَ داخل

–ⲁⲩⲃⲱⲡⲉ ⲛⲧⲟⲩⲕⲓⲃⲉ ⲁⲩⲱⲩⲉ ⲉⲉⲟⲩⲧⲛ ⲉⲣⲱⲩ أمسكَ ذبيلك واعتصَرَ اللبن في فمه ص ⲛⲛⲉⲣⲱⲧⲉ

• *2.* ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉ– ب ,ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉ– ص عَصَرَ في

[تك ٤٠ : ١١]

• *3.* ⲉⲭⲛ ص قَطَرَ (من العَصْر)

–*(ⲡⲁⲣ)* ⲛⲉⲩⲃⲓⲭ ⲉⲁ ⲡⲃⲗⲃⲓⲗ ⲛⲥⲉⲱⲩⲉ ⲉⲭⲱⲩ *(الشهيد)* يداه تحت العَجَلة تقطران عليه ص

• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ب نَهَرًا . تَسَلُّخ

–ⲁ ⲡⲉⲩⲫⲁⲣ ⲱⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب جلده تسلخ

• ⲏⲣⲡ ⲛⲱⲩⲉ ص خَمر مُقطَّر

• ⲫⲉ ⲛⲱⲩⲓ ب ,ⲫⲉ ⲛⲱⲩⲉ ص آلة (خشبة أو غصا أو نبوت) للتعذيب (للعَصْر أو الضَرْب)

–ⲛⲉⲧⲓⲛ ⲟⲩⲣⲁⲫⲧ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲩⲫⲉ ⲛⲱⲩⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲩ ص كان يوجد خفير نبوته بيده

• ⲟⲩⲥⲁⲣⲝ ⲛⲱⲩⲓ ب جسد مُقْمَع

ⲱⲩⲓ *II.* ,ⲉⲩ–,ⲟⲩ// ب فقط جَمَعَ (بواسطة المسْح أو الكَشْط) *gather, mop up*

–ⲁⲧⲱⲩⲓ ⲛⲛⲉⲩⲉⲛⲟⲩ ب مسحوا دمه وجمعوه (ليحتفظوا به)

–ⲁⲧⲱⲩⲓ ⲛⲛⲓⲕⲁⲥ ب لَمُّوا العظام (المبعثرة)

–ⲕⲉⲣⲱⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲟⲧⲱⲗ

ⲡⲓⲃⲣⲱⲡ ب كل التراب الذى يرفعونه كانوا يكوّمونه فى الفرن

ⲱⲩⲓ *III.* ١ . قاصَصَ . عاقَبَ . جازَى (لب) ص ,ⲱⲩⲉ ب

٢ . أحْزَنَ . أغْضَبَ

• ⲱⲩⲓ ب (π) ١ ـ قصاص . عِقاب . جَزاء . تأديب

٢ ـ حُزْن . غَضَب

ⲱⲫⲧ *I.* ,ⲉⲫⲧ–,ⲟⲫⲧ// ص.ب ,ⲫⲟⲫⲧ// ب

سَمَّرَ . ثَبَّتَ . رَكَّبَ ص ⲱⲃⲧ,ⲉⲃⲧ–,ⲟⲃⲧ//

to nail, fix

–ⲁⲩⲉⲫⲧ ⲡⲉⲛⲧⲁⲫⲧⲁⲭⲣⲉ ⲛⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص سَمَّروا الذى أنشأ (ثبّت) العالَم

–ⲕⲟⲧⲟⲩ ⲟⲩⲧⲟⲩ ⲭⲟⲗⲫⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ... ⲧⲟⲟⲃⲟⲩ ص *(أوانى النبيذ)* اصنعها وثبّتها واملأها (واغرفها) واعتنها *(بالشمع)*

• ⲟⲫⲧ ص.ب ,ⲟⲃⲧ ص (eq) مُسَمَّر . مُثَبَّت . مُرَكَّب

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب سَمَّرَ على . شَبَكَ في

–ⲁⲧⲱⲃⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ص سَمَّروه على الصليب

–ⲛⲓⲫⲧ ⲉⲧⲱⲫⲧ ⲉⲛⲫⲉ ب المسمار المسمَّر (المدقوق) في الخشبة

–ⲁⲧⲉⲫⲧ ⲛⲉⲫⲟⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ⲉⲡⲫⲉ ص سَمَّروا رجليه في الخشبة

• *2.* ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉ– ب ,ⲉⲫⲟⲧⲛ ⲉ– ص ١ ـ سَمَّرَ في.ثبّتَ في

–ⲫⲁⲛⲓⲫⲧ ... ⲛⲥⲉⲱⲫⲧ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲡⲓⲥⲧⲏⲛⲯⲉ– مسامير ... لتثبّت في كرسي التعذيب ب ⲛⲓⲟⲛ

-ⲛⲥⲉⲱⲭⲧ ⲙⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲟ ب
ويسمّروا جسده فيها (نظرة تحاسية)
٢ ـ اشتبك . التحم
-ⲛⲉⲟⲩ ⲛⲁⲧⲟⲧⲱⲙ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ⲛⲧⲁⲧⲱⲭⲧ
ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص كانت الثعابين تتغذّى على بعضها لمّا اشتبكت (التحمت) مع بعضها البعض
• ⲱⲭⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب ,ⲱⲭⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ص(π)
١ ـ تسمير . تثبيت
٢ ـ تعلّق بـ attachment to
-ⲛⲉⲧⲱⲭⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲗⲟⲅⲟⲥ ص ,ⲛⲟⲩⲱⲭⲧ
ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲗⲟⲅⲟⲥ ب تعلّقهم بالكلمة
• 3. ⲛ- ص.ب
١ ـ سَمَّرَ بـ nail with
-ⲛⲁⲃⲓϫ ⲁⲧⲟⲩⲕⲧⲟⲩ ⲛⲉⲓⲱⲧ ص يداى سُمِّرتا بالمسامير
٢ ـ رَصَّعَ بـ . غَشّى بـ coat, stud with
-ⲟⲩⲟⲥ ⲉⲕⲉⲃⲟⲩⲕⲧⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲧ ب ⲧⲛⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲧ ⲥⲟⲩⲟ-
وتغشّيها بنحاس [خر ٢٧ : ٢]
• ⲟⲩⲧ ⲛ- ب ص ,ⲟⲃⲧ ⲛ- ص (eq) ⲧⲃⲟ ⲛ-
١ ـ مُسَمَّر بـ nailed with
٢ ـ مُرَصَّع بـ . مُغَشّى بـ coated, studded with
-ⲉⲩⲟⲩⲧ ⲛⲛⲟⲧⲃ ب [٢٨ : ٣٩ خر] ⲉⲩⲟⲩⲧ ⲛⲛⲟⲧⲃ
-ⲛⲛⲟⲧⲃ ⲉⲩⲟⲩⲧ ⲛⲥⲫⲣⲁⲅⲓⲥ ص
المذهب المرصّع به الخواتيم
• 4. ⲃⲉⲛ ب ,ⲥⲛ ص سَمَّرَ في nail in
-ⲁⲩⲧⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱⲟⲩⲓ ب سمّروه في الخشاء
• ⲭⲓⲛⲱⲭⲧ ب ,ⲫⲓⲛⲱⲭⲧ ص (π,т) تسمير nailing
-ⲧⲫⲓⲛⲱⲭⲧ ⲉⲡⲉⲥⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ص ,ⲧⲭⲓⲛⲱⲭⲧ ⲉ
ⲧⲁⲧⲣⲟⲥ ب تسمير الصليب
• ⲓⲭⲧ ب ,ⲉⲓⲭⲧ ص (π) مسمار . شوكة nail, spike
• ⲱⲉⲛⲓⲭⲧ ب ,ⲱⲛⲉⲓⲭⲧ ص ضربة مسمار
blow, wound of nail
• ϯⲓⲭⲧ ب سَمَّرَ put, fix nail
ⲱⲭⲧ II.,ⲱⲃⲧ ص ب (π) أوزة . بطّ goose
(أو أى طائر صالح للأكل or other edible bird)
ⲱⲇⲧ,ⲟⲇⲧ ب قَطَرَ . نَقَطَ . رَشَحَ . صَفّى . نَزَّ drip, trickle
• ⲟⲇⲧ ب (eq) مُقطِّر . مُرَشِّح . مُصَفّى trickled
[راجع ⲟⲇⲧ]
ⲱⲉ,ⲁⲉ ص أوه . يا للهَوْل ! (للتوجُّع والاستغراب) woe!
-ⲱⲉ ⲱⲉ ⲡⲉⲓⲛⲟⲩ ⲛⲩⲧⲁ ⲛⲧⲁⲣⲫⲱⲡⲉ ص يا لهذا التقصير (القصور) العظيم الذى حدث
-ⲱⲉ ⲱⲉ ⲁⲉ ⲁⲉ ⲙⲡⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲓⲥⲉ ص يا ويلتاه ! يعلم الانسان
• ⲱⲉ ⲉ- ص وَيْلٌ لِـ woe to
-ⲱⲉ ⲉⲡⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲧⲁⲙⲁⲁⲩ ⲙⲁⲥⲧ ⲛⲉⲛⲧⲟ
ص ويل لليوم الذى ولدتنى فيه أمى
-ⲱⲉ ⲉⲡⲛⲟⲩ ⲛⲧⲁⲣⲧⲟⲩⲱ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲣⲣⲁⲓ ص
ويل للبلد التى أنشأتكَ (ربّتكَ) وعالتكَ
ⲱⲉ,ⲟⲟⲉ,ⲟⲉ ص (π) (= ⲓⲟⲉ ب) قَمَرٌ moon
ⲱⲥⲉ,ⲟⲥⲉ ص (= ⲟⲩⲓ ب) وَقَفَ . بَقِيَ . مَكَثَ
to stand, wait, stay
• ⲙⲁⲉⲣⲁⲧ#,ⲱⲥⲉ ⲉⲣⲁⲧ#,ⲁⲉⲉⲣⲁⲧ#,ⲁⲉⲉ
وَقَفَ على القدم stand on foot

-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲧⲱⲉⲉⲣⲁⲧⲥ ⲉⲑⲗⲁⲙ ص
العذراء الواقفة لآدم
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲙⲛ ص وَقَفَ مع stand with
-ⲁⲩⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲩ ⲙⲙⲛ ⲡⲛⲟⲩⲥ ص وقف مع العقل
• 2. ⲉⲓⲣⲡ ص وَقَفَ عند stand at
-ⲁⲩⲱⲉⲉⲣⲁⲧⲩ ⲉⲓⲣⲡ ⲡⲣⲟ ص وقف على (عند) الباب
• 3. ⲉⲓⲭⲛ ص وَقَفَ أمام stand upon, before
-ⲁⲧⲱⲉⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉⲓⲭⲱⲟⲩ ص وقفوا أمامهم
[راجع أيضاً ص ⲉⲉⲁ,ⲃ ⲟⲉⲓ]
ⲱⲉⲉ,ⲟⲉⲉ ص (= ⲟⲉⲓ ب) قطيع
[راجع ب ⲟⲉⲓ]
ⲱⲉⲉ,ⲟⲉⲉ ص (= ⲟⲉⲓ ب) حوش
[راجع ب ⲟⲉⲓ]
ⲱⲉⲓ ص (π) (=ⲉⲟⲓ ب) كور (من أدوات الحدّاد) bellows
[راجع أيضاً ب ⲟⲉⲓ]
ⲱⲉⲥ ص (= ⲱⲥⲇ ب) خَصَدَ . جَنَى
[راجع ب ⲱⲥⲇ]
ⲱϫ I. ص (= ⲥⲟⲛⲓ ب) لِصٌّ thief
-ⲉⲉⲛⲥⲟⲟⲩⲉⲥ ⲛⲱϫ ص عصابات لصوص
-ⲡⲉⲧⲉ ⲛⲱϫ ⲫⲛⲁⲥⲓ ⲛⲧⲙⲛⲧⲉⲙⲕⲉ ص مَنْ يصير لصاً سيشبع فقراً
• ⲙⲛⲧⲱϫ ص (т) ١ ـ لصوصية theft
٢ ـ كَسَلٌ sloth
-ⲉⲧⲉⲧⲛⲧ ⲛⲉⲉⲛⲕⲉⲗⲙ ⲉⲡⲙⲁ ⲛⲧⲉⲧⲛⲙⲛⲧⲱϫ ص
(يا ليتكم) تجمعون حطباً بدلاً من كسلكم
ⲱϫ II. ب رَفَضَ . رَذَلَ (الشب)
١ ـ بَرُدَ . تَثَلَّجَ . ص –ⲱⲃⲃ,ⲉⲃⲃ ب ,ⲱⲭⲉⲃ,ⲱⲭⲉⲕ
تَجَمَّدَ become cold, frozen (فعل لازم vb intr)
-ⲱⲁⲕⲱⲃⲃ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲡⲣⲱ ص برد في الشتاء
٢ ـ بَرَّدَ make cold (فعل متعدى vb tr)
• ⲱⲭⲉⲃ ب ,ⲱⲃⲃ ص (π) بَرْد . صقيع . جليد cold, frost
[ار ٤٣ : ٣٠ – ١٥ : ٣٩ – زكر ١٤ : ٦ – ع ٢٨ : ٢]
-ⲛⲱⲱⲭⲉⲃ ⲙⲡⲱⲛⲓ ب برودة الموت
-ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲫⲛⲓⲕⲓ ⲛⲟⲩⲭⲱⲣⲓ ⲉⲕⲉϯ ⲛⲟⲩⲱⲭⲉⲃ ب
بنسمة القدير يصير الجليد (الجَمَد) [اى ٣٧ : ١٠]
• ⲟⲭⲉⲃ ب ,ⲟⲃⲕ ص (eq) بارد . مُجَمَّد
١ ـ تَجَمَّدَ . تَصَلَّبَ . يَبُسَ . ص ⲱⲭⲉⲣ ب ,ⲱⲃⲣ,ⲟⲃⲣ//
تَيَبَّسَ (فعل لازم vb intr) become hard, stiff, freeze
-ⲩⲁⲧⲩⲧⲟⲣⲧⲉⲣ ⲛⲥⲉⲱⲃⲣ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲟⲟⲧⲉ ص يضطربون ويتحمّلون من الخوف
-ⲁ ⲧⲃⲟⲙ ⲱⲃⲣ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲛⲉⲙⲧ ص جَمُدَت القوة داخلى
-ⲁⲩⲱⲃⲣ ⲛⲃⲓ ⲛⲧⲁⲉⲉⲧ ص تَجَمَّد الرصاص
-ⲡⲉⲛⲧⲁ ⲛⲫⲟⲧⲉⲣⲙⲧⲉ ⲱⲃⲣ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲡⲉⲧⲕⲁⲥ ص
الذى رجلاه تيبّستا من الألم
-ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲁⲩⲱⲭⲉⲣ ⲛⲥⲙⲧⲩ ب تَجَمَّد الدم فى عروقه (فيه)
-ⲧⲉⲥⲕⲁⲗⲁⲉⲙ ⲁⲥⲱⲃⲣ ⲉⲛ̄ ⲧⲙⲛⲧⲉϫⲗⲱ ص يَبِسَ رَجِيمُها من الشيخوخة
٢ ـ جَمَّدَ . يَبَّسَ harden, stiffen (فعل متعدى vb tr)

-ⲡⲱⲃⲃ ⲁⲕⲱⲃⲣ ⲛⲛⲉⲧⲙⲉⲗⲟⲥ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص البرد
خَدَّر أعضاءهم في بعضها البعض

- مع الحروف الآتية :

• 1.ⲉϩⲟⲩⲛ ص tuck in ١ ـ خَشَرَ . شَمَّرَ
-ⲛⲛⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲱⲃⲣ ⲏ ⲛⲏⲥⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲛⲛⲧⲟⲡ
ⲛⲛⲉⲕϩⲟⲉⲓⲧⲉ ص لا (ينبغي) أنْ أحدا يشمِّر أو يحشر أطراف ثيابه

٢ ـ رَبَطَ brace up

• 2.ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص tuck in التصق بـ
-ⲡⲥⲛⲟⲩ ⲁⲩⲧⲣⲉ ⲧⲉⲕϭⲓⲝ ⲱⲃⲣ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲧⲱⲣⲉ
ⲛⲧⲥⲛⲉ ص الدم جعل يده تلتصق بمقبض السيف

• ⲟⲃⲣ ص (ⲉⲕ) مُتَجَمِّد . مُتَصَلِّب . مُتَيَبِّس
-ⲉⲕⲟⲃⲣ ⲉⲓⲧⲙ ⲛϣⲱⲛⲉ ص مُتَيَبِّس من المرض

ⲱⲭⲓ ب غَرَسَ . زَرَعَ . رَبّى . أنشأ (لب)

ⲱⲭⲛ̄,ⲉⲭⲛ̄-,ⲟⲭⲛ̄// ص (= ⲙⲟⲧⲛⲕ ب)
١ ـ انقَطَعَ . توقَّفَ عن . كَفَّ . غابَ . خابَ (فعل لازم vb intr)
cease, perish [يش ٣ : ١٦ – إر ١٤ : ١٧]
-ⲧⲉⲕⲑⲉⲗⲡⲓⲥ ⲛⲁⲱⲭⲛ̄ ⲁⲛ ص رجاؤك لا يَخيب
[أم ٢٤ : ١٣]
-ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲛⲁⲱⲭⲛ̄ ⲙⲡⲉⲧⲭⲉ ⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ⲛⲥⲁ
ⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ ⲙⲛ̄ ⲧⲉⲕⲙⲁⲁⲧ ص النور ينقطع ضَمْن يَسْبُ أباه وأمه [أم ٢٠ : ١٠]
-ⲁ ⲧⲉⲧⲃⲟⲙ ⲱⲭⲛ̄ ص ثلاثت قرنهم

٢ . أفْنى . أضاعَ . قَضى على . لاشى (فعل متعدى vb tr)
make cease, destroy [إر ٥ : ٣]
-ⲁⲕⲱⲭⲛ̄ ⲛⲛⲉⲑⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉⲕⲱⲛϩ ص أفنيتَ أيام حياتك
-ⲡⲉⲫⲟⲟⲛⲟⲥ ⲱⲭⲛ̄ ⲛⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ص الحَسَد يُهلك النفس
-ⲁⲛⲉⲭⲛ̄ ⲡⲉⲛⲁϩⲉ ص أفنينا عُمرنا

- مع الحروف الآتية :

• 1.ⲉ- ص from, to نَفَذَ من
-ⲁ ⲛⲙⲟⲟⲩ ϩⲁⲧⲉ ⲛⲥⲉⲱⲭⲛ̄ ⲉⲡⲛⲟⲩⲛ ص فاضت المياه ونفذت من العُمق

• 2.ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄- ص from كَفَّ عن
-ⲁ ⲡⲁϩⲏⲧ ⲱⲭⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲙⲕⲁϩ ص قلبي كَفَّ عن التوسُّع

• 3.ⲛ̄ⲥⲁ ص for (lack of) كَلَّ (أعيا) في طلب
(= ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛ̄ⲥⲁ ب) [مرا ٤ : ١٧ ص]

• 4.ⲛ̄ⲧⲛ̄ ص from ضاعَ من . نَفَذَ من فَرَغَ من [اى ٢١ : ١٩]
-ⲁ ⲛⲙⲟⲩ ⲱⲭⲛ̄ ⲛ̄ⲧⲟⲟⲧⲛ̄ ص فرغت المياه منا

• 5.ⲙⲁϩⲣⲛ̄ ص from before أبادَ من أمام
-ⲛⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ϯⲛⲁⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙⲁϩⲣⲁⲓ ص المسيحيون سأبيدهم من أمامي

• 6.ϩⲁ ص كَلَّ بسبب . أعيا بسبب
-ⲁ ⲡⲉⲛϩⲏⲧ ⲱⲭⲛ̄ ϩⲁ ⲡⲉⲙⲕⲁϩ ص قلوبنا كَلَّت من (بسبب) الألم

• 7.ϩⲛ̄ ص ١ ـ تلاشى من from (فعل لازم vb intr)
-(dying) :ⲡⲉⲩⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲁⲩⲱⲭⲛ̄ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ص
(أثناء الموت) : فاضت روحه منه (طلعت روحه)
-(ⲧⲉⲩⲧⲉⲓⲡⲉ ⲉⲧⲙⲁⲛⲟⲩⲥ ⲁⲥⲱⲭⲛ̄ ⲛ̄-
ⲉⲙⲧⲟⲩ ص (الخمور) مذاقها الحلو تلاشى منها

٢ ـ مَنَعَ من . مَحا من . أبطَلَ من from (فعل متعدى vb tr)
-ⲧⲙⲛ̄ⲧⲙⲟⲩⲧⲕ ⲁⲩⲙⲁⲉ ⲛ̄ⲕⲁⲉ ⲁⲛⲱⲭⲛ̄ ⲛ̄ⲧⲙⲉ
ⲛⲉⲙⲧⲟ ص الكذب ملأ الأرض وأبطلنا الحق فيها
-ⲙⲡⲣⲱⲭⲛ̄ ⲛⲧⲉⲕⲁⲅⲁⲡⲏ ϩⲛ̄ ⲛⲉⲛⲃⲓⲝ لا ص تقطعْ احسانكَ (مَحبتكَ) عنا

• 8.ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ ص تلاشى من
-ⲡⲁⲉⲓⲱ
ⲟⲩⲕⲁⲡⲛⲟⲥ ص الشيطان تلاشى من (بين) يديه مثل الدخان
-ⲡⲉⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲛⲁⲱⲭⲛ̄ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲧⲟⲩ
الروح سيُمحو الضن منهم ص

• 9.ϩⲓⲝⲛ̄ ص from off انقَرَضَ من على . بادَ من على
[أم ٢ : ٢٢]

• ⲱⲭⲛ̄ ص (ⲡ) فَناء . مُلاشاة . انعدام . ابادَة
ceasing, destruction [لم ١٤ : ٢٨]

• ⲁⲧⲱⲭⲛ̄ ص unceasing دائم . باقٍ . لا يزول . لا يَفْنى
[لو ١٢ : ٣٣ ص] (= ⲁⲑⲙⲟⲧⲛⲕ ب)

-ⲁⲓⲱⲛ ⲛⲁⲧⲱⲭⲛ̄ ص الدهر الباقي

• ⲁⲭⲛ̄ ⲱⲭⲛ̄ ص without ceasing بدون انقطاع
[لم ٢١ : ٢٩]

• ⲣⲉⲕⲱⲭⲛ̄ ص مُدَمِّر . مُبيد . مُزيل . ماحٍ (ماحي)
who, what makes to cease
-ⲡⲉⲓⲥⲉ ⲛⲣⲉⲕⲱⲭⲛ̄ ⲙⲡⲛⲟⲃⲉ ص التعب ماحي الخطية

ⲱⲭⲕ ب شاخَ . فقد القدرة على الانجاب . بَرُدَ جنسياً
-ⲁⲕⲱⲭⲕ ⲛⲁⲉ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب [عب ١١ : ١٢] شاخ الجسد

ⲱⲭⲉ,ⲟⲭⲉ// ب ,ⲱⲭⲧ,ⲱⲃⲧ,ⲉⲃⲧ-,
ⲟⲃⲧ//,ⲟⲭⲧ// ص
١ . خَنَقَ to choke, throttle (فعل متعدى vb tr)
[٢صم ١٧ : ٢٣ – مت ١٣ : ٢٢ – مت ١٨ : ٢٨]
-ⲉⲕⲛⲁⲱⲭⲉ ⲛⲛⲟⲩ ⲛⲛⲓⲙ ⲛⲛⲟⲩ ⲣⲉⲙⲛⲁⲱⲛϩ ب سيخنق نفسه (سينتحر)
-ⲟⲩⲁⲧⲙⲁⲁⲧ ⲉⲁⲕⲱⲭⲉ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ب (رجل) قاس (عديم الرأفة) إذ خَنَقَ انسانا

٢ . اختَنَقَ (فعل لازم vb intr)

• ⲱⲭⲉ ب (ⲡ) ١ ـ (شيء) مَخنوق thing strangled
[اع ١٥ : ٢٠]
٢ ـ خَنْق . قَطْس strangling

بَرُدَ ⲱⲃⲃ ص (= ⲱⲭⲉⲃ ب)
[راجع ب ⲱⲭⲉⲃ]

تجَمَّدَ ⲱⲃⲣ ص (= ⲱⲭⲉⲣ ب)
[راجع ب ⲱⲭⲉⲣ]

اختَنَقَ ⲱⲃⲧ ص (= ⲱⲭⲉ ب)
[راجع ب ⲱⲭⲉ]

ⲱ

– "شاى" . الحرف السادس والعشرون من الأبجدية القبطية . ⲱ
– ينطق به مثل حرف الـ "ش" العربى ، ولا يدخل فى الكلمات اليونانية .
– يُقلَب أحياناً إلى حرف(c) فى اللهجة الصعيدية مثل :

سبعة	ب ϣⲁϣϥ	=	ⲥⲁϣϥ	ص
هَوَانٌ	ب ϣⲱϣ	=	ⲥⲱϣ	ص
اقْلَعَ	ب ϣⲃⲏⲣ	=	ⲥⲃⲏⲣ	ص

أو العكس مثل :

تكلّمَ	ب ⲥⲁϫⲓ	=	ϣⲁϫⲉ	ص
مَشورَة	ب ⲥⲟⲃⲛⲓ	=	ϣⲟϫⲛⲉ	ص

– وأحياناً تحل محل حرف(б) فى كلا اللهجتين مثل :

– كَمَّاشَة	ⲉϣⲟⲩ	بدلاً من	ⲉⲃⲟⲩ
– فَضيحَة	ϣⲗⲟϥ	بدلاً من	ⲃⲗⲟϥ

– يدل على رقم ٩٠٠ إذا وضع فوقه شرطة :
• ϣ̄ = ⲯⲓⲧϣⲉ 900 = nine hundred تسعمائة = ٩٠٠

ϣ– I. ص.ب استطاعَ . قَدِرَ . أمْكَنَ *be able to*
(حرف يُزاد فى أول الفعل للدلالة على القدرة والإمكان أو لتقوية عمل الفعل : [عد ٢٤ : ٩ – مز ١٨ : ٦ – حز ٤٧ : ٥]
-ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛϣⲉⲣⲉⲁⲗ ⲙⲙⲟϥ ب لعلنا نقدر أن نخدعه
[لا ٢٠ : ١٠]
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲧⲛⲁϣⲁⲓϥ ⲛⲁⲕ ب ماذا فى استطاعتى أن أفعله لكَ
[أى ٧ : ٢٠]
-ⲙⲡⲟⲩϣⲟⲉⲥⲧ ⲡⲉϥⲉⲏⲧ ب يستطيعوا استمالته (أو اقناعه)
-ⲫⲏⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϣⲧⲁⲉⲟϥ ب ما يمكنكم ادراكه
– مع النفى : لا يمكن . لا يستطيع *unable to*
-ⲥⲉϣⲛⲁⲧ ⲉⲣⲟϥ ⲁⲛ ب لا يمكن رؤيته . لا يستطيعون النظر
-ⲛⲥⲉϣϣⲁϫⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁⲛ ص لا يمكن النطق به
-ⲙⲉⲧϣⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙⲙⲟϥ ص لا يمكن ضبطه
-ϫⲛⲁϣⲧⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲃⲁ ⲛⲁⲓⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ب أنتَ لن تستطيع أن تتحمّل هذه العذابات
-ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲛⲧⲉϣⲧⲉⲙ ⲙⲙⲁ ϣⲟⲗⲟⲩ ⲁⲛ ب حتى أن المكان (بعد) بسعهم
-ⲛⲁϥ ϫⲉ ϣⲫⲏⲧ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ ب يقدر أن يهرب منهم (مرّةً أخرى) *was again unable*
– يأتى أيضاً قبل الاسم :
-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲛⲉϣ ⲉⲗⲓ ⲉⲟⲗⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲧⲁϫⲓϫ ب لا يقدر أحد أن يخطفها من يدى [يو ١٠ : ٢٨]
-ⲙⲙⲏ ⲉⲣⲉϣ ⲡⲓⲙⲟⲩⲛϩ ϫⲟⲥ ب أيقدر المخلوق أن يقول
[رو ٩ : ٢٠]
-ⲉⲣⲉϣ ⲟⲩϫⲁⲕⲓ ⲉⲱⲙⲙⲓ ⲉϫⲱⲓ ؟ ب هل تقدر الظلمة أن تطأنى ؟ [مز ١٣٨ : ١١]
-ⲛⲛⲉϣ ⲡⲓϣⲟⲣⲡ ⲛⲉⲁⲓ ⲕⲟⲧϥ ب لا يقدر الزوج الأول أن يعود [تث ٢٤ : ٤]
-ⲉⲣⲉϣ ⲡⲁⲓ ⲛⲁϣⲱⲡⲉ ؟ ص كيف يمكن أن يكون هذا ؟ [يو ٣ : ٩]
-ⲛⲛⲉϣ ⲗⲁⲁⲩ ⲃⲱⲕ ⲉⲣⲟⲩⲛ ص لا يمكن لأحد أن يدخل
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲉϣ ⲉⲓⲣⲓⲙ ⲡⲣⲟ ϣⲟⲡⲟⲩ ص حتى إنْ يمكن دخول (قبول) الذين على الباب [مر ٢ : ٢]
• ⲁⲧϣ– ب *unable to* زائد يفيد عدم الإمكان
-ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲛⲁⲧϣⲉⲛ ⲁⲧⲣⲏⲕϥ ب الماء الذى لا يمكن بلوغ مداه (الذى لا نهاية له) [مز ١٣٢ : ٣]
• ⲁⲧϣⲃⲉⲧⲃⲱⲧϥ ب لا يمكن فحصه [رو ١١ : ٣٣]

• ⲁⲧϣⲃⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟϥ ب لا يُدنَى منه [١تيمو ٦ : ١٦]
• ⲁⲧϣⲧⲁⲉⲟϥ ب لا يمكن ادراكه
• ⲁⲧϣⲟⲣϥϥ ⲉⲃⲟⲧⲛ ب لا يمكن حصره
• ⲛⲉϣ– ص.ب *was unable to* لا يمكن . كان لا يمكن
-ⲙⲙⲟⲛ ⲛⲉϣ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲱⲛⲃ ⲛⲁⲧⲟⲩⲉⲓ ϩⲣⲉ ب لا يمكن لإنسان أن يعيش بدون أكل
-ⲛⲛⲉϣⲧⲉ ⲛⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲟⲟⲩ ص يمكن للعالَم كله أن يَحتملها
-ⲉϣⲱⲡⲉ ϣⲁⲕⲛⲉϣⲉⲓ ص إذا كان فى استطاعتك الحضور
-ⲙⲙⲓⲛⲉϣⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧ ب أستطيع الوقوف
• ϣ̄–,ⲉϣ ص (π) امكانية
-ⲉⲛⲉ ⲟⲩⲉϣ ⲗⲟ ⲡⲉ ⲉϣⲁ ⲡⲉⲓϣⲱⲛⲉ ص إنْ كان هناك علاج مُمكن لهذا المرض *if there were possible cure*
-ⲡϫⲱⲣⲟⲛ ⲁⲧⲥⲙⲛⲧϥ ⲉⲡϣⲕⲁ ⲉⲃⲟⲗ خُصِّصَ العطاء لإمكان الانفاق على التقدمة ⲫⲟⲣⲁ ص

ϣ– II. ص.ب – حرف يُزاد لبعض الأفعال لمضاعفة فاعليتها :

نبّقَظَ (ضاعف السهر)	ϣⲣⲱⲥ	←	سهر -ⲣⲱⲥ
شَطَّفَ (ضاعف التنظيف)	ϣⲧⲟⲩⲃⲟ	←	نظّفَ -ⲧⲟⲩⲃⲟ
شَمَّرَ (ضاعف الربط)	ϣⲙⲟⲣⲣ	←	ربط -ⲙⲟⲣⲣ

ϣⲁ I. ص //ⲁ,ⲁⲁ,ⲁⲣⲟ// ب //ϣⲁ,ϣⲁⲁ,ϣⲁⲣⲟ// – إلى . لغاية . نحو . حَتّى
– تتصل بالضمائر هكذا :

إليكَ	ص.ب ϣⲁⲣⲟⲕ	إلىٰ	ص.ب ϣⲁⲣⲟⲓ •
إليه	ص.ب ϣⲁⲣⲟϥ	إليكِ	ص.ب ϣⲁⲣⲟ
إليها	ص.ب ϣⲁⲣⲟⲥ	إلينا	ص.ب ϣⲁⲣⲱⲛ
إليهم	ص.ب ϣⲁⲣⲱⲟⲩ	إليكم	ص.ب ϣⲁⲣⲱⲧⲉⲛ

١ . إلى (شخص ما) *to, toward (of persons)*
[مز ١٠٠ : ١ – مت ١١ : ١٢ – أع ٢٥ : ١٢]
-ⲥⲉⲁⲓ ϣⲁ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص أكتبْ إلى كل أحد
-ⲟⲩⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏ ϣⲁ ⲟⲩⲥⲟⲛ ص.ب رسالة إلى أخٍ
-ⲛⲓⲙⲉ ⲉⲧⲱⲟⲟⲡ ϣⲁⲣⲟϥ ص الحُب الكائن نحوه
-ϣⲁⲧϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲉⲛⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ ϣⲁ ⲛⲉⲧⲱⲟⲟⲡ (الملائكة) يقومون بإتمام خدمات الساكنين على الأرض ص ⲉⲓⲣⲓⲛⲏ ⲛⲕⲁⲉ
-ⲁ ⲫⲧ ⲟⲩⲟⲛⲉϥ ⲉⲃⲟⲗ ϣⲁⲣⲱⲧⲉⲛ ب أظهره ا لكم [أع ٢ : ٢٢]

٢ . إلى (مكان أو شيء) *to, at (of places or things)*
[مز ٤١ : ٤ – مز ٤٩ : ١ – حز ٢ : ٣ – دا ١١ : ٧]
-ϣⲁ ⲛⲏⲓ ⲙⲡⲫⲧ ب إلى بيت ا
-ϣⲁ ⲫⲛⲟⲙⲟⲥ ب حتى الناموس [رو ٥ : ١٣]
-ⲁⲧϣⲉⲣϣⲱⲣϥ ϣⲁ ⲛⲉϥⲥⲉⲛⲧ ب هُدِمَ حتى أساسه
-ⲁⲧⲙⲁⲉⲟⲩ ϣⲁ ⲛϣⲱⲓ ب ملأوها لنهايتها (لغاية فوق)
-ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲁⲧⲧⲏⲓϥ ⲉⲃⲟⲗ ϣⲁ ⲟⲩⲕⲁⲉⲓ ⲛϣⲉⲙⲙⲟ ب بيعَ يوسف إلى أرض غريبة
-ⲁⲙⲟⲓ ϣⲁ ⲫⲁⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧϥ ⲡⲉ ب يا ليت إلى هنا فقط (يا ريت لحد كده وبس)

٣ . لغاية . حَتّى (إلى وقت) *till, at, for (of time)*
[مز ٩٢ : ٤ – دا ١١ : ٣٥ – يع ٥ : ٧]
-ϣⲁ ⲉⲛⲉⲥ ب إلى الأبد [أى ١٠ : ٢٢ – حز ٥ : ١١ – حز ١٤ : ٥]
-ϣⲁ ⲛⲓⲉⲛⲉⲥ ب إلى الآباد [دا ٣ : ٥٢]
-ϣⲁ ⲡⲉⲫⲣⲁϩ ب إلى الغد [أع ٤ : ٣]

ιμμαι *(ism)* (m) ص. (١٢ : ٢٣ *اسم*) ١- الجبلي [كو ٢ : ١٨ ٤]
• mιμμαenεε ص. ١- الاطلسي ٢- الاسباني
-εατγτοcι hmιμμαenεε ص. تصوير الاسباب
(adj) element ٣- الجبلي
-ονωmδ μμαenεε ص. صوف الجبل
-πιμμαenεε hmαpoemικon ص. الشريك المساعد (الاسباب)
• μετμμαenεε ص. mmτμμαenεε
geometry الجبل. علم
-τpeqτ hτmετμμαenεε ص. منطق الخلود
• μα δmαγ ص. *until when* الى متى [تك ١٠ : ١٧ – ١٧ ص – ٢٣ ص – ١ : ١٢ ص – ٢ : ٨ كو]
• μα hmαι ص. *to here, so far* الى هنا. الى الآن [مز ١٣٩ : ٢٨ – ٢٢ ي ا ؛ ١١ : ٢٨ – ٢٠ : ٢٢ تث]
-μμαι hmαι πε πιcαzτ ص. الاسماك المكدسة في الشبك
• μα ρhc ص. *to, as far as south* نحو الجنوب. جنوبا
• μα δαξ ص. *finally* في النهاية. اخيرا
II. μα ξδοζ ص. عبئ. ثبتي
-παι τπογ ετοτ hμεεφε παq μα πιδαcoc ص. مولود الذي من الآن فصاعدا [مز ١٢٩ : ٢ ي ا]
III. μα– ص. *begin* مقطع يزاد في اول الاسم لتعيد (البداية)
• μαcμιcι ص. ١- بكر (اول مولود) (m) ٢- بكرة (اول مولودة) (f)
• μαcομπ,μαcομπ ص. [٢١ : ٤ ار] اول الغلة
-ιcxεη πhμαhπcομπτ hμαcπcoμoc ص. غلة الجبل

-μα δεφοτ ξδοτη ,μαδεφοτη ص. الجبل خبوت ثمور
-μα οτcηοτ ص. الى حين [مز ٢٠ : ٧ – ١٥ : ١١ ي ا – ٢١ : ٢ – ١٢ : ٤ كو ١٢]
• μα ροτεε ص. الى الجبل
-πε ταμαγτ hμαqe μα οτεητ ααδ-ΔΔ ei πhμαqe μα οτεητ ααδ-ΔΔ ei πhμαqe μα οτεητ ααδ-ΔΔ ei πh

يقا *IV.* (= يقا ب) ق. اشتق

يقا *V.* (= يقا ب) ق. جعله

يقا *VI.* (ر) (= يقا ب) ق. انضم

يقا *VII.* ب.ي يقا, (حرف قسم) *by (in swearing)*

يقاتا *cut. slay* (= يقاتا ب) ق. قطع. ذبح
ذبح نسك بقطع اللبة والنحر [بقوت الغيل س.ب ر.ح]

يقاتا,يقاتم (= يقاتم ب) ق. بزغ. بزوغ
-مناتتم نهمنم يقاتن يومنت نهبوت ق ١٥ سنة أو نحوها تعبير

يقاتج (ر) (= يقاتج ب) ق. ثقب
ثقب

يقاتم (ر) ق. جلد
[يقاتم ب ر.ح]

يقاتم,يقاتج ق. ثقب. انتقب
ثقوب. انتقاب [يقاتم ب ر.ح]

يقاتم- ,يقاتج ق. ثقيف. تثقيب. تثقف. ثقوب
(ج الأرض) *changing, so strange, fearful*
الحداد عتاد. (ر) ق. يقاتجو ,يقاتجو
رجوه مرحة. خرائب. ثقافات. ثقوبات. ثقفات
-ماعتوم ةامقيقاتجو الحدادة ثقوبة ب ثقوبات
الهواء تحلوه بالرطوبات ق يقاتجو equee ثقاهر
رتبطلق عنه ق epok xoote meiqatjeqo -ثقاهر
الوجوه والكرة
يقاتجوتكا ب ق. ثقوبة
[يقاتج ب ,يقاتم ر.ح]

يقاتجو,يقاتجوتكا ب (ر) *ichneumon* نمس

يقاتر,يقاتجو (= يقاتا ب) ق. *smite* ضرب
[يقاتم ب ر.ح]

يقاتم (eq) ق. يقاتو
ثقب. ثقوب. ثقلي. (مقدور به بالرمح) *smitten with sickness*
المطعون نصر مهم آخر من أي مرض

يقاتو ق. (eq) يقاتجو
ثقب [ر ٢١ : ٥ نش] *rising*
طلوع الشمس [مر ٢١ : ٥ نش]

يقاتم,يقاتو ق. (ر) ثقب. ثقوب
مشرق. شرق *place of rising, east* [ر ٧ : ١٢ – ٨ ب ١ : ٣٥ – ٢ ش]

يقاتا *II.* ق, يقاتم (ر) ق. احتفال. مهرجان
عيد. احتفال. مهرجان *festival* [٤٥ : ٤ ب – ٢ : ١٤ مر – ١١ : ٢ مر – ٢١ : ٢٢ ر]
هذا الذي ةتع ةاقتصر للاحتفال عيد ةاقتصر ةالذي ةاقتصر ةالذي
هذا من الاحتفال لبعاله
: الأشياء التي تقال على عيد الفصح والظهارة
1. ةاموق ةيقم ق. الجد الأكبر 1
2. ةيقم ةاعتمتاةاهر ق. 2
3. ةيقم ةاةاتمكم ق. 3 عيد الفصح
٢٩ عيد. ٢٩ مرسم ق. يقاتو ةيقم ,٤٥٥٢ ةيقا ب ق. عيد الفصح
festival day [٢٢ : ٢١ ر]
-fulfilment promised ةاتاتاةاوبع ةاتاتاةاوبع يقا ق. الوفاء بالوعود (ر) *بعد الأكلة ربعة*
الحاجب لبس ٢٩ عيد

يقا ق. (ر) ق. يقاتو ,يقاتم ,يقاتج ,يقاتا
عيد كبير. احتفال عظيم *great festival* [٥ : ٩ مر]

-opp:يقاتم يقاتا ق. (ر) *(الفعل) : عيد عظيم*

يقا ق. (ر) ب.ي يقاتم, يقاتو ,يقاتج ,يقاتا
١. احتفال. مهرجان. عيد *festival* [٤٥ : ٤ ب – ٢ : ١٤ مر – ١١ : ٢ مر – ٢١ : ٢٢ ر]
هذا الذي ةتع ةاقتصر للاحتفال عيد ةاقتصر ةالذي ةاقتصر ةالذي
هذا من الاحتفال لبعاله
: الأشياء التي تقال على عيد الفصح والظهارة
1. ةاموق ةيقم ق. الجد الأكبر 1
2. ةيقم ةاتمكتاةاهر ق. 2
3. ةيقم ةاةاتمكم ق. 3 عيد الفصح
٢٩ عيد. ٢٩ مرسم ق. يقاتو

• ⲕⲁⲣⲭⲯⲁⲓ ب *breake nose, mortify* كَسَرَ الأنف . أذلّ
• ⲉⲗⲕⲯⲁⲓ ب ,ⲉⲗⲕⲯⲁ ص *sneer* استهزأ
• ⲛⲁⲯⲡⲯⲁ ص نَفَضَ الأنف (نَفٌّ)
-ⲛⲛⲉⲧⲛⲁⲯⲡ ⲯⲁ ص لا ينفضون أنوفهم
• ⲭⲁⲭⲯⲁⲓ ب ,ⲯⲁⲁⲛⲧⲥ ⲥⲟⲃⲕ ص
القطّس . مقطوع الأنف [لا ٢١:١٨] *with cut nose*
• ⲯⲁⲓⲟ ب (ⲟⲩ) ذو أنف كبير . ذو أنف مَعقوف (مُقوَّس)
big- nosed, hook-nosed
• ⲯⲁⲓⲱⲟⲩ ب (ⲛ) ذوو أنوف معقوفة (كبيرة)

ⲯⲁⲓ *IV.* ص (*adj* صفة) جديد . حديث *new*
-ⲟⲩⲃⲁⲗⲟⲩ ⲉⲩⲱ ⲛⲯⲁⲓ ص فِرَق حروف حديثة
-ⲧⲟⲉⲓⲥ ⲛⲯⲁⲓ ص رُقعة جديدة
-ⲯⲟⲩ ⲛⲯⲁⲓ ص وسادة جديدة

ⲯⲁⲓ *V.* ص (ⲛ) حَظ . مَصير *fortune, fate*
• ⲛⲯⲁⲓ ص بشاى (اسم اله الحظ *as god's name*)
-ⲧⲟⲧⲁⲯⲧⲉ ⲙⲡⲯⲁⲓ ⲙⲡⲟⲟⲩ ⲛ ⲛⲯⲁⲓ ⲙⲡⲧⲙⲉ
السجود لبشاى اليوم أو بشاى البلد أو بشاى البيت (من باب تكريم اله الحظ) ص ⲛ ⲛⲯⲁⲓ ⲙⲡⲛⲓ

ⲯⲁⲓⲃⲓ ب (ⲧ) تخشيبة أو تسقيفة للطيور . عِشّة
-ⲧⲯⲁⲓⲃⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲭⲁⲗⲓⲙ ب عشة الفراخ

ⲯⲁⲓⲟ ب (ⲟⲩ) ذو أنف معقوف (كبير)
[راجع ب ⲯⲁⲓ *III.*]

ⲯⲁⲓⲣⲓ *I.* ص (ⲧ) ب ,ⲯⲁⲓⲣⲉ ١ . مَضْجَع . فِراش *couch* [أم ٧ : ١٧ – عب ١٣ : ٤]
-ⲧⲯⲁⲓⲣⲓ ⲛⲉⲛⲕⲟⲩ ب فِراش النوم
-ⲁⲣⲉⲉ ⲉⲧⲟⲩⲯⲁⲓⲣⲓ ⲉⲥⲧⲟⲩⲃⲓⲛⲟⲩⲧ ب احفظ مضجعهم طاهراً
٢ . مُضاجَعَة [٢ صم ١٨ : ٢٢] *cohabitation*
-ⲧⲯⲁⲓⲣⲓ ⲛⲭⲣⲟⲥ ب اضطجاع زرع [عد ٥ : ١٢]
• ⲙⲉⲧⲯⲁⲓⲣⲓ ب (ⲧ) مُضاجعة . جماع *concubitus*
• ⲉⲣⲯⲁⲓⲣⲓ ب ,ⲣⲯⲁⲓⲣⲉ ص رَبَضَ *lie down*
• ⲙⲁⲛⲉⲣⲯⲁⲓⲣⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲣⲯⲁⲓⲣⲉ ص
مربض . مكان للراحة
• ⲃⲓⲯⲁⲓⲣⲓ ب اضطجع . استراح . استجمّ *take rest*
• ⲧⲯⲁⲓⲣⲓ ب المَحَلّة (اسم بلد *place name*)

ⲯⲁⲓⲣⲓ *II.* ب ,ⲯⲁⲓⲣⲉ ص (ⲧ) ١ . حظيرة غنم . زريبة مواشي [٢صم ٧ : ٨ – ميخا ٢ : ١٢ – صف ٢ : ٦] *sheepfold*
-ⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩϩ ⲉⲧⲉⲧⲯⲁⲓⲣⲉ ⲉⲧⲟⲣⲭ ص الخِراف المجتمعة في مربضهم (حظيرتهم) الحصين
٢ . مَقَرّ . مأوى (= ⲕⲁⲧⲁⲗⲩⲙⲁ ى)
-ⲁ ⲫⲁⲛⲓⲱⲛⲁⲭⲟⲥ ⲯⲱⲡ
ⲛⲙⲁⲩ ⲃⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲥⲡⲏⲗⲉⲟⲛ ب بعض الرهبان سكنوا في ذلك المقر (المأوى) عند المغارة

ⲯⲁⲓⲣⲓ *III.* ص ,ⲯⲁⲓⲣⲉ ب ضَرَبَ
[راجع ب ⲯⲁⲣⲓ]

ⲯⲁⲓⲱⲟⲩ ب (ⲛ) ذوو أنوف معقوفة (كبيرة)
[راجع ب ⲯⲁⲓ *III.*]

ⲯⲁⲕⲧ// ص حَفَرَ *dig*
-ⲁⲛⲭⲓⲧⲥ ⲉⲡⲓⲣⲉⲁⲩ ⲧⲣⲉⲛⲯⲁⲕⲧⲥ ص حَمَلناه إلى الغار حتى نَحفر .
[راجع ب ⲯⲓⲕⲓ]

٢ ـ التناول نفسه
-ⲡⲉⲧⲥⲱⲣ ⲙⲛⲯⲁ ⲉⲃⲟⲗ ص الذى يوزّع الأسرار
-ⲧⲉⲓⲃⲟⲗ ⲙⲛⲯⲁ ص مَحروم من (مَقصى عن) الأسرار *excommunicated*
-ⲁⲕⲛⲟⲭⲧ ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲙⲛⲯⲁ ص طردتنى (حرمتنى) من التناول
• ⲉⲣⲯⲁⲓ ب ,ⲣⲯⲁ ص عَيَّدَ . احتفلَ
to make, keep festival
[١مل ٨ : ٦٥ – إش ٣٠ : ٢٩ – عب ١٢ : ٢٢]
-ⲥⲉⲉⲣⲯⲁⲓ ϩⲉⲛ ⲛⲉⲟⲛ ب يحتفلون بالعُرس
-ⲉⲉⲛⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲣⲯⲁ ص أصوات مُبتهجة

– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص عَيَّدَ في . عَيَّدَ لِ
-ⲛⲁⲩⲣⲯⲁ ⲉⲡⲙⲁ ⲛⲁⲡⲁ Ⲡⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص كانوا يعيّدون في موضع أبنا ببنودة
• *2.* ⲛ– ب عَيَّدَ لِ
-ϯⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲯⲁⲓ ⲛⲁⲥ ⲙⲫⲟⲟⲩ ب العذراء التى نعيّد لها اليوم
• ⲙⲁⲛⲉⲣⲯⲁⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲣⲯⲁ ص (ⲛ)
١ ـ مكان الاحتفال *place of holding festival*
٢ ـ مَحفَل . بيعة . كنيسة *church*
-ⲁⲩⲕⲱⲧ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲥⲓ ⲙⲙⲁⲛⲉⲣⲯⲁⲓ ب بنوا كنيسة صغيرة
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲣⲯⲁⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲣⲯⲁ ص (ⲧ)
١ ـ تعييد . احتفال بالعيد *occasion of festival*
-ⲡⲁⲓ ⲉⲧⲉⲩⲙⲁⲛⲉ ⲛⲁⲛ ⲉⲛ̄ ϯⲁⲣⲭⲏ ⲙⲡⲉⲓ-ⲉⲃⲟⲩ ⲛⲟⲩⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲣⲯⲁ ... هذا الذى يدلنا فى بدء هذا الشهر إلى احتفال ...
٢ ـ اجراء طقوس خدمة القداس *performance of rites*
• ⲭⲓⲛⲉⲣⲯⲁⲓ ب ,ⲃⲓⲛⲣⲯⲁ (ⲛ) ص تعييد . احتفال بالعيد *celebration of festival*
-ϯⲃⲓⲛⲣⲯⲁ ⲉⲧⲯⲟⲟⲡ ⲛⲁⲛ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص التعييد الذى لنا فى الكنيسة
• ϯⲯⲁ ص ناوَلَ من الأسرار *give communion)*
• ⲭⲓ ⲛ̄ⲯⲁ ص تناوَلَ من الأسرار *receive communion*

ⲯⲁⲓ *III.* ب ,ⲯⲁ ص (ⲛ) ,ⲯⲁⲁⲛⲧ// و ص
ⲯⲁⲛⲧ// ب أنف *nose*
[أى ٤٠ : ٢٤ – مز ١٣٤ : ١٧ – أم ١١ : ٢٢]
-ⲛⲉⲕⲯⲁⲓ ⲛⲧⲁⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲕⲯⲱⲗⲉⲙ ⲁⲛ ب لكَ أنف ولا تشم ؟
-ⲛⲉⲕⲫⲁ ⲭⲟⲥⲉ ص أنوف . مُترفع
-ⲁⲫⲥⲉⲕ ⲇⲣⲱ- ص ,
ⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲉⲕⲫⲁⲓ ب أخرج صوتاً من أنفه . (شَخَرَ)
-ⲛⲯⲁⲁⲛⲧⲥ ⲛⲧⲁⲫⲣⲯⲱⲙⲉ ⲉⲡⲛⲓⲃⲉ ص أنفه (*البيت*) الذى أصبح غريبا عن التنفس
• ⲭⲉⲙⲯⲁⲓ,ⲭⲉⲫⲯⲁⲓ,ⲭⲉⲃⲯⲁⲓ ب (ⲛ) مَنْخَر . فتحة الأنف [عد ١١ : ٢٠] *nostril*
-ⲁⲩⲉⲓⲱⲉ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲫⲉⲓⲱⲉ ⲙⲡⲉⲩⲛⲓⲫⲉ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲩ-ⲃⲯⲁ ص صلبوا (ذاك) الذى أودع النَفَس فى أنوفهم
-ϩⲛⲁⲭⲱⲗⲭ ⲙⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ϩⲛⲥⲁ ⲛⲉⲫⲭⲉⲃⲯⲁⲓ ب يعلّق الشيطان من منخريه
-ⲁⲧϯⲇⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲯⲁⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲱⲟⲩϯ ⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲉⲃⲯⲁⲓ ب (*السَحَرة*) شخروا بأنوفهم وصاحوا بمناخيرهم
• ⲭⲁ ⲡⲓⲯⲁⲓ ب ,ⲕⲁ ⲛ̄ⲯⲁ ص الحَمَ أنفه (لب)

ⲯⲁⲕⲉ ,ⲯⲏⲕ ص ب (eq) *deep* عَميق
-ϩⲓⲛⲏⲃ eqⲯⲁⲕⲉ ص نوم عَميق
[راجع الفعل ص ب ⲯⲱⲕ]

ⲯⲁⲗ *I.* ب (π) (=ⲥⲙⲩⲣⲛⲁ ى) *myrrh* مُرّ (مت ٢ : ١١)

ⲯⲁⲗ *II.* ,ⲯⲟⲗ ص.ب (π) *molar tooth* ١. ضِرْسٌ
-ϩⲁⲛⲉⲃⲟⲧ ⲛⲛⲟⲩⲭⲯⲁⲗ ب كماشات لخلع الضروس
٢. ناب (سن) الفيل [حز ٢٧ : ١٥] *tusk*
-ϩⲁⲛⲯⲁⲗ ⲛⲉⲗⲉⲫⲁⲛⲧⲓⲛⲟⲛ ب أنياب الفيل (عاج)
[حز ٢٧ : ١٥]
• ⲁⲧⲯⲁⲗ ب بدون أسنان . (أهتم) *toothless*
[راجع أيضاً ⲯⲟⲗ]

ⲯⲁⲗ *III.* ص ,ⲯⲟⲗ ص.ب (π) *bundle* جزمة . رَبْطَة
-ⲯⲁⲗ ⲛⲃⲏⲧ ص جزمة (رَبطة) حريد نَحل

ⲯⲁⲗⲁⲛⲟⲥ ص (ot) أزميل

ⲯⲁⲗⲉ ب ,ϭⲁⲗⲉ ب ص (π) أعْرَج . كَسيح
lame, crippled person
-ⲟⲩⲯⲁⲗⲉ ⲯⲁⲕⲙⲟⲩⲓ ب أعرج يمشي

ⲯⲁⲗⲓⲟⲩ,ⲯⲁⲗⲏⲟⲩ,ⲯⲁⲣⲓⲧ ص (π)
موظف حكومي ذوسلطة مالية . جابي الضرائب أو ما شابه
an administrative financial official
-ⲓⲙⲡⲣⲕⲁ ⲛⲓⲯⲁⲗⲓⲟⲩ ⲉⲙⲓⲱⲉ ⲛⲙⲙⲁⲛ ص لا تدع الجُباة يتعرّضون لنا
-ⲥⲉⲱⲧⲉⲣⲧⲱⲣ ϫⲓⲛⲧⲁ ⲡⲯⲁⲗⲓⲟⲩ ⲉⲓ ⲉⲧⲉⲩϫⲱⲣⲁ ص ينزعجون منذ أتى الجابي إلى كورتهم
-ⲡⲯⲁⲗⲓⲟⲩ ⲁⲩⲧⲏⲛⲟⲟⲩⲩ ⲉⲣⲁⲓ ⲁⲩⲁⲡⲁⲓⲧⲉ ⲁⲩ-
† ⲡⲣⲱⲯⲉ ⲙⲙⲁⲕⲗⲁⲃⲉ ص الجابي أرسله وطالبه فأعطى كفاية من المؤن

ⲯⲁⲗⲟⲩⲕⲓ ب (π) ذُبّور . زُنبور *wasp*
(حشرة لها قرصة سامّة)

ⲯⲁⲗⲟⲟⲩ ص (τ) تركيب ميكانيكي ذوّار :
ماكينة . عَجَلَة الساقية *implement or mechanism which turns*
-ⲁ ⲡⲧⲟⲟⲩⲕⲱⲧⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲯⲁⲗⲟⲟⲩ ص دار الجبل كالساقية (كالماكينة)

ⲯⲁⲗⲡⲡⲉ ص (ot) سارق هياكل *rob temple*
[رو ٢ : ٢٢ - اع ١٩ : ٣٧ ص] (= ⲕⲁⲗⲡⲉⲣⲫⲉⲓ ب)

ⲯⲁⲗⲧⲁⲙ ص (π,τ) خَرْدَل (= ⲯⲉⲗⲧⲁⲙ ب)
[راجع ب ⲯⲉⲗⲧⲁⲙ]

ⲯⲁⲗϫ- ص مَشدوخ (في التراكيب) :
• ⲯⲁⲗϫⲁⲡⲉ ص مَشدوخ الرأس
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲗϭ]

ⲯⲁⲙ- ب ,ⲯⲁⲙⲁ- ص رفيع . نحيل (في التراكيب)
light, fine, subtle
• ⲯⲁⲙⲁⲣⲉⲧⲕ,ⲯⲁⲙⲟⲩⲣⲏⲧⲉ ص رفيع (نحيف) السيقان
-ⲟⲩⲥⲁⲗⲁⲱⲉⲓⲉ ⲛⲯⲁⲙⲁⲣⲉⲧⲕ ص طويل رفيع السيقان
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲙⲁ]

ⲯⲁⲙⲁⲣ ب ص.ب ,ⲥⲁⲙⲁϩⲏⲣ ص (π) *fennel* شَمَر
(نوع نبات)

ⲯⲁⲙⲯⲉ- ب عابد . خادم (في التراكيب)
• ⲯⲁⲙⲯⲉⲛⲟⲩⲧ ب عابد ! [رو ١ : ٢٩]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲯⲁⲙⲯⲉⲛⲟⲩⲧ ب (τ) عبادة !
• ⲯⲁⲙⲯⲉ ب عابد الشيطان [رؤ ٢١ : ٨]
• ⲯⲁⲙⲯⲉⲓⲇⲱⲗⲟⲛ ب عابد أصنام [١كو ١٠:٧]
• ⲙⲉⲧⲯⲁⲙⲯⲉⲓⲇⲱⲗⲟⲛ (τ) ب عبادة الأصنام
[راجع الفعل ب ⲯⲉⲙⲯⲓ]

ⲯⲁⲛ *I.* ص ,ϫⲓⲛ ب أوْ . أمْ *or*
[اى ١٨ : ٤ - مت ٢٠ : ١٥ - مر ١١ : ٣٠ - اع ٨ : ٣٤ - لو ١٢ : ٤١ - رو ٢ : ٤ - ١كو ٩ : ١٠ - غلا ١ : ١٠]
-ϩⲁⲣⲁ ⲉⲕⲯⲟⲡ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲗⲧⲟⲛ ⲯⲁⲛ ⲉⲕⲯⲟⲡ ب هل تعيش في راحة أم في تعب ؟
ϩⲉⲛ ⲡⲓϭⲓⲥⲓ ?
-ⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲫ†
ⲁⲉⲓⲱⲛ ⲡⲉ ? ب [١يو ١ : ٣٩] أمِن ! هو أم من الشياطين ؟
-ⲉⲕⲙⲉⲓ ⲙⲙⲟⲓ ⲯⲁⲛⲓⲥⲁⲁⲕ ? ب أتُحبّني أم تحب اسحق ؟
-ⲯⲁⲛ ⲟⲩⲕⲟⲧϫⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲱⲛϩ ?
ب أو ليست فصيرة فزة حبلى [اى ١٠ : ٢٠]
-ⲯⲁⲛ ⲁⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲟⲃⲉⲧ? ب أم تريد أن تقتلني ؟
• ⲯⲁⲛ ⲙⲙⲟⲛ ب *or no (present)* أم لا (في المضارع)
[عد ١١ : ٢٣ - ث ٨ : ٢ - لو ٢٠ : ٢٢]
-ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ⲛⲉⲕⲯⲏⲣⲓ ⲯⲁⲛ ⲙⲙⲟⲛ ? ب هؤلاء بنوك أم لا ؟
-ⲁⲣⲓⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲡⲓⲡⲗⲁⲛⲟⲥ ⲟⲛⲟ ⲯⲁⲛ ⲙⲙⲟⲛ
ⲕⲏⲛ ⲉⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب اعلَمْ أما زال المُضِلّ حياً أم أنه انتهى تماما (خلاص مات)
-ⲟⲩⲥⲱⲛⲧ ⲡⲉ ⲯⲁⲛ ⲙⲙⲟⲛ ⲟⲩⲣⲉϥⲥⲱⲛⲧ ⲡⲉ ? ب أمر مَخلوق أم هو خالق ؟
• ⲯⲁⲛ ⲙⲫⲏ ب *or no (past)* أم لا (في الماضي)
-ⲁⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲁϥⲙⲟⲩ ⲯⲁⲛ ⲙⲫⲏ ? ب أنظرْ إذا كان قد مات أم لا ؟
-ⲁⲛ ⲁ ⲫ† ⲛⲁⲓ ⲛⲏⲓ ⲯⲁⲛ ⲙⲫⲏ ? ب هل رجعتي ! أم لا ؟

ⲯⲁⲛ *II.* ب إذا . إنْ (أداة تصريف الفعل في الشرط)
- تتصل بالضمائر :
• ⲁⲓⲯⲁⲛ-,ⲁⲕⲯⲁⲛ-,ⲁⲣⲉⲯⲁⲛ-,ⲁϥⲯⲁⲛ-,
ⲁⲥⲯⲁⲛ-,ⲁⲛⲯⲁⲛ-,ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲯⲁⲛ-,ⲁⲧⲯⲁⲛ-
-ⲁⲣⲉⲯⲁⲛⲙⲉⲓ ⲙⲙⲟⲓ ب إذا أحبتني
• ⲁⲣⲉⲯⲁⲛ ب إذا (أمام الاسم)
-ⲁⲣⲉⲯⲁⲛ ⲫ† ⲟⲩⲱⲱ ب إذا أراد !

ⲯⲁⲛ- *III.* ص فُرصَة . وقت مناسب [لـ]

ⲯⲁⲛⲁϩⲏⲏ// ب ,ⲯⲁⲛⲁϩⲧⲏ// ص تَحَنُّن .
تراءفَ . تعطّفَ . أشفَقَ *have pity*
-ⲯⲁⲛⲁϩⲏⲕ ⲉϩⲣⲓ ⲉϫⲱⲓ ب تَحَنَّنْ عليَّ
-ⲛ†ⲛⲁⲯⲁⲛⲁϩⲧⲏ ⲁⲛ ⲉⲁ ⲡⲉⲧⲧⲁⲕⲟ ص لن أشفق عليّ هلاكهم
-ⲉⲧⲣⲉⲧⲯⲁⲛⲁϩⲧⲏⲧ ⲉⲁ ⲛⲉⲩⲧⲭⲟⲟⲩⲉ ص حتى يشفقوا على النفوس
• ⲯⲁⲛⲁϩⲏⲏⲕ ب ,ⲯⲁⲛⲁϩⲧⲏⲕ ص حَنون . شَفوق .
ⲣⲁⲱⲟⲩ *pitiful of heart* رَؤوف
-ⲛⲏⲟⲕ ⲟⲩⲯⲁⲛⲁϩⲏⲏⲕ ب ,ⲛⲧⲟⲕ ⲟⲩⲯⲁⲛⲁϩ-
ⲧⲏⲕ ص أنت رؤوف [يون ٤ : ٢]
-ⲫ† ⲡⲓⲯⲁⲛⲁϩⲏⲏⲕ ب ! المتحنن
-ϩⲉⲛⲯⲁⲛⲁϩⲧⲏⲧ ص رَحومون
• ⲟⲓ ⲛⲯⲁⲛⲁϩⲏⲏⲕ ب ,ⲟ ⲛⲯⲁⲛⲁϩⲧⲏⲕ ص مُؤاتف . مُتحنن
-ⲟⲓ ⲛⲯⲁⲛⲁϩⲏⲏⲕ ϩⲁⲣⲟⲛ ب ,ⲟ ⲛⲯⲁⲛⲁϩⲧⲏⲕ ϩⲁⲣⲟⲛ ص متحنن علينا

ميلاد، -ات، م (٣) *birth* (ولادة · مولد) [اسم مؤنث]

ميلاد، -ات، م (٣) *birth* (ولادة · مولد) [اسم مؤنث]

ميلادي، ة، ون *nativity* (ولادة · مولد) [اسم منسوب]

ميلادي، ة، ون *nativity* (ولادة · مولد) [اسم منسوب]

ميلاديّ، ة، ون *nativity* (ولادة · مولد) [اسم منسوب]

ميلاديّ، ة، ون *nativity* (ولادة · مولد) [اسم منسوب]

ميلاديّة، ات، م (٣) *nativity* (ولادة · مولد) [اسم مؤنث]

ميلاديّة، ات، م (٣) *nativity* (ولادة · مولد) [اسم مؤنث]

ميلان، ات، م (٣) *inclination* (مَيْل · انحياز · تحيُّز) [اسم مذكر

٣. زكيبة من الجلد . اسكيم *bag*
ⲃ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲱⲓⲕ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲯⲁⲣ- برجَدْجيز في زكائبكم
ⲃ ⲧⲟⲛⲃⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲯⲁⲣ- جراب اسكيمه

٤. فرشة جلد . رق من الجلد (للكتابة) *vellum*
ⲃ ⲁⲛⲭⲁ ⲡⲓⲯⲁⲣ ⲉⲃⲟⲣⲏ ⲛⲧⲉⲛⲕⲱⲗⲁⲝ ⲉⲭⲱⲕ- وضعنا الفرشة الجلد لنركع عليها [عد ٤ : ٨]

٥. غطاء أو ستر جلدي *covering*
ⲃ ⲫⲛⲉⲧⲁⲕⲃⲱⲗⲁⲕ ⲛⲧⲫⲉ ⲙⲡⲟⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲯⲁⲣ- الذي يبسط السماء مثل الخيمة [مز ١٠٣ : ٢]

• ⲯⲁⲣ ⲃ ,ⲯⲁⲁⲣ ص *(adj صفة)* جلدي . (من جلد)
ⲙⲟⲭⲃ ⲛⲯⲁⲣ- ⲃ مِنطَقَة من جلد [مت ٣ : ٤]
ⲃ ⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲯⲁⲣ- كل متاع من جلد [عد ٣١ : ٢٠]
ⲉⲁⲛⲯⲟⲏⲛ ⲛⲯⲁⲣ- ⲃ أقمصة من جلد [تك ٣ : ٢١]
ⲭⲱⲙ ⲛⲯⲁⲣ- ⲃ كتاب من جلد
ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛⲯⲁⲣ ⲉⲟⲙⲙⲟⲩⲧ ⲃ الأعمال الجسدية المائتة-
• ⲯⲁⲣ- ص ,ⲯⲁⲁⲣ- جلد (في التراكيب) :
• ⲯⲁⲁⲣⲙⲁⲥ ص جلد عِجْل
ⲯⲁⲁⲣⲙⲁⲥ ⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ص- حلد عِجل لَيِّن
• ⲯⲁⲣⲃⲱⲧ ⲃ ,ⲯⲁⲁⲣⲟⲩⲱⲧ ص جلد خام (أو لَيِّن)
ⲛⲉⲩⲣⲟⲛ ⲛⲯⲁⲣⲃⲱⲧ ⲃ أعصاب جلدية
ⲧⲉⲧⲣⲁ ⲛⲯⲁⲣⲃⲱⲧ ⲃ كرباج جلد
ⲗⲱⲣⲟⲥ ⲛⲯⲁⲣⲃⲱⲧ ⲃ سير جلد . قايش
• ⲯⲁⲣⲭⲁⲙⲟⲧⲗ ⲃ جلد جَمَل
• ⲣⲉⲙⲛ̀ⲯⲁⲣ ⲃ ,ⲣⲁⲙⲛ̀ⲯⲁⲁⲣ ص رجلٍ جسداني (حيواني). مُستبد برأيه *man of skin*
ⲁ ⲡⲣⲓⲙⲛ̀ⲯⲁⲁⲣ ⲉⲧⲭⲓⲱⲟⲩ *(ⲉⲧⲃⲉ ⲏⲣⲱⲗⲏⲥ)*- (من أعمال هيرودس) : الرجل المستبد المتعظم هلك ⲧⲁⲕⲟ ص
ⲉⲣⲯⲁⲛ ⲡⲣⲓⲙⲛ̀ⲯⲁⲁⲣ ⲣⲣⲟ ⲉⲛ̀ ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲯⲁⲣⲉ- إذا تملَّك رجل
ⲧⲙⲛ̀ⲧⲣⲙⲛ̀ⲏⲏⲩⲉ ⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص مُستبد حرب التعقل

• ⲥⲁⲛ̀ⲯⲁⲣ ⲃ ١ ـ بائع أو صانع الجلد *skin-seller*
٢ ـ مُجَلِّد *skin-dresser*
• ⲃⲁⲕⲯⲁⲣ ⲃ ,ⲃⲁⲕⲯⲁⲁⲣ ص دبّاغ الجلود *tanner* [أع ٩ : ٤٣]
• ⲟⲧⲁⲙⲯⲁⲁⲣ ص (ت) ناخرة الجلد . قرحة *skin-eater, ulcer*
• ⲟ ⲛⲟⲧⲁⲙⲯⲁⲁⲣ ص مُقرّح
• ⲕⲟⲕⲯⲁⲣ ⲃ مسلوخ الجلد

ⲯⲁⲣ *II.* ص فقط (ⲉⲫ) مُصاب . عَليل . مَضروب بالمرض *smitten with sickness*
ⲛⲁⲫⲧⲁⲗⲃⲟ ⲙⲡⲉⲧⲯⲁⲣ ص- كان مُشفي المُصاب
[راجع الفعل ص ⲯⲁⲁⲣ]

ⲯⲁⲣ *III.* ,ⲯⲁⲁⲣ ص (ⲡ) ثَمَن . سِعْر *price*
ⲙⲡⲓⲡⲱⲣⲭ ⲯⲁⲣ ⲛⲓⲙⲁⲕ ⲉⲟⲗⲱⲥ ص- أتبقي معكَ على الثَمَن بالمرّة
ⲡⲣⲟⲥ ⲛⲯⲁⲣ ⲉⲧⲛⲁⲯⲱⲡⲉ ص- حسب الثَمَن الذي سيُحَدَّد
• ⲣⲯⲁⲣ ص ١ ـ حَدَّدَ الثَمَن . ثَمَّنَ *make fix price*
ⲁⲫⲣ̄ ⲡⲉⲫⲯⲁⲣ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲁⲓⲕⲉⲟⲛ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص- نَمَّنه حسب عدل !
٢ ـ دَفَعَ الثَمَن
ⲉⲧⲣ̄ⲯⲁⲣ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲙ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ص- اشتروا من قِبَل (بواسطة) الشيطان
• ⲧⲯⲁⲣ ص (=ⲉⲣⲧⲓⲙⲏ ب) ثَمَّنَ . سَعَّرَ [مت ٢٧ : ٩ ص]

٢ ـ مُرَبية . مرضعة . دادة [تك ٤٦ : ٣٢ – خر ٢ : ٧] *nurse* (ت)
٣ ـ عائل [إش ٤٩ : ٢٣]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲯⲁⲛⲱ ⲃ ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲥⲁⲛⲱ ص (ت) اعالة . احتضان *rearing*
• ⲭⲓⲛⲯⲁⲛⲱ ⲃ ,ⲅⲓⲛⲥⲁⲛⲱ ص (ⲡ) ١ ـ تغذية *nourishment*
ⲡⲓⲭⲓⲛⲯⲁⲛⲱ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ⲃ- تغذية الجسد
٢ ـ تربية . تنشئة *education* (ت)
ⲧⲉⲫⲭⲓⲛⲯⲁⲛⲱ ⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲥ ⲃ- تنشئته الصالحة
• ⲯⲁⲛⲉⲯⲧⲉⲃⲛⲏ ⲃ رَبّي بهائم
• ⲙⲁⲛⲯⲁⲛⲉⲯⲧⲉⲃⲛⲏ ⲃ (ⲡ) زريبة . مرعى لتربية البهائم
• ⲣⲉⲫⲯⲁⲛⲉⲯⲧⲉⲃⲛⲏ ⲃ (ⲡ) كَلّاف . صاحب مواشي للتربية
• ⲯⲁⲛⲉⲧⲯ ⲃ ,ⲥⲁⲛⲁⲯⲧ ص (ⲉⲫ) معلوف . مُسَمَّن *nourished, well fed*
• ⲉⲧⲯⲁⲛⲉⲧⲯ ⲃ ,ⲉⲧⲥⲁⲛⲁⲯⲧ ص المعلوف . المسَمَّن
• ⲉⲧⲯⲁⲛⲯ ⲃ ,ⲉⲧⲥⲁⲛⲯ ص مُتَرَبّى . مُثَقَّف . مُهَذَّب *educated* (لب)
[ⲃ براجع أيضاً ⲯⲁⲛⲉⲯ-,ⲯⲁⲛⲟⲧⲯ,ⲯⲁⲛⲉⲧⲯ]

ⲯⲁⲡ *I.* ص (ⲟⲩ) مَهْر . هدية الزواج *marriage gift*
ⲙⲡⲓⲥⲁⲧ ⲛⲉ ⲛⲟⲩⲡⲁⲯⲉ ⲛⲉⲟⲗⲟ- ⲭⲟⲧⲥⲓⲛ ⲙⲙⲏ ⲟⲩⲧⲡⲓⲱⲧⲥⲓⲟⲛ ⲛⲛⲟⲧⲃ ⲛⲯⲁⲡ *–in marriage contract*- في عقد الزواج : أعطيتك نصف (حنيه) وترمسيون (نوع عملة) ذهب مَهراً

ⲯⲁⲡ *II.* ص.ب (ⲡ) قَرْضٌ *loan* (لب)
• ⲯⲁⲡ,†ⲯⲁⲡ,† ⲉⲟⲧⲯⲁⲡ,† ⲉⲛⲟⲧⲯⲁⲡ ص.ب أقْرَضَ [ت٢٣:١٩ – ت١٥:٨ – إش٢٤:٢]
[راجع ص.ب ⲟⲧⲯⲁⲡ]

ⲯⲁⲡ- *III.* ب *receiver* : قابِلٌ . مُتَقَبِّل . مُحْتَمِل (في التراكيب)
• ⲯⲁⲡⲉⲓⲙⲟⲧ ⲃ شاكِر
ⲁⲓⲕⲏⲙ ⲛⲩⲉⲡ ⲟⲛⲛⲟⲧ ⲛⲩⲁⲡⲉⲓⲙⲟⲧ ⲛⲧⲟⲧⲕ- قبلتُكم شاكرين !
ⲙⲫⲧ ⲃ
• ⲯⲁⲡⲯⲉⲙⲙⲟ ⲃ مُضيف للغرباء . (مُرَحِّب . مُستقبل) للغرباء
• ⲙⲉⲧⲯⲁⲡⲯⲉⲙⲙⲟ ⲃ (ت) ترحاب . استضافة (أع ٢٨ : ٧)
• ⲯⲁⲡⲯⲱⲯ ⲃ مُحتَمِل للإهانة (للازدراء)
• ⲙⲉⲧⲯⲁⲡⲯⲱⲯ ⲃ (ت) تَحَمُّل (مُعاناة) الإزدراء والاحتقار *suffering contempt*
• ⲯⲁⲡⲉⲓⲕⲟ ⲃ مُحتَمِل للجوع
[راجع الفعل ⲯⲱⲡ]

ⲯⲁⲡⲯⲓ ⲃ نبيل . مُمَيَّز (اصطلاح قبطي قديم) *noble, distinguished*

ⲯⲁⲣ *I.* ⲃ ,ⲯⲁⲁⲣ ص (ⲡ) ١ . جلد . بَشَرَة (الانسان) *skin*
[أي ١٠ : ١١ – مرا ٤ : ٨ – مرا ٥ : ١٠]
ⲁⲩⲉⲓⲣⲟⲧⲃⲓⲧ ⲛⲛⲉⲫⲯⲁⲣ ⲃ- جعلهم يسلخون جلده
ⲱⲁⲧⲉ ⲡⲓⲯⲁⲣ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ⲭⲱⲗ ⲃ- حتى تكرمش جلد جسمه (التفّ على بعضه البعض)
ⲁⲗⲓⲟⲩⲓ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲯⲁⲣ ⲟⲩⲟⲉ ⲫⲱⲧ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲃ- انفذوا بجلدكم واهربوا
ⲡⲉⲫⲯⲁⲣ ⲁⲫⲣⲁⲃⲧⲫ ⲃ- غسل جلده [مي ٢ : ٨]
٢ . جلد الحيوان *skin of animal*
ⲯⲁⲣ ⲛⲃⲁⲉⲓⲙⲓ ⲃ- جلد ماعز [عب ١١ : ٣٧]
ⲯⲁⲣ ⲛⲙⲓⲙⲁⲥⲓ ⲃ- جلد عِجْل [٤ : ١١]
ⲯⲁⲣ ⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ,ⲯⲁⲣ ⲛⲱⲓⲗⲓ ⲃ- جلد خروف
ⲟⲧⲯⲁⲁⲣ ⲛⲃⲣⲟⲙⲡⲉ ⲛⲉⲟⲩⲧ ص- جلدة (كِسوة) حَمامة نحاس

٤ ـ مع ـN

-ⲯⲱⲛⲉ ⲛⲓⲙ ⲛ̀ⲯⲁⲣⲉⲓ ⲉⲭⲛ̀ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص كل مرض يَحل ببني البشر

٥ ـ في الماضي (مع ⲛⲉ) : *(past aorist)*

• ⲛⲉⲯⲁⲓ-,ⲛⲉⲯⲁⲕ-,ⲛⲉⲯⲁⲣⲉ-,ⲛⲉⲯⲁⲥ-, ⲛⲉⲯⲁⲛ-,ⲛⲉⲯⲁⲣⲉⲧⲉⲛ-,ⲛⲉⲯⲁⲧ- ص.ب كانت عادتي

-ⲛⲉⲯⲁⲓⲧⲱⲟⲩⲛ ص.ب كانت عادتي أن أقوم

-ⲛⲉⲯⲁⲕϯ ⲛ̀ⲟⲩⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲫⲓ ب كان يتنفس بصعوبة

ⲯⲁⲣⲓ,ⲯⲁⲓⲣⲓ ب ,ⲯⲁⲓⲣⲉ,ⲯⲁⲁⲣⲉ,ⲯⲁⲁⲣ ص

١ ـ ضَرْبٌ . لَطْمٌ . صَفْعٌ . قَرْعٌ . صَرْعٌ *to smite*

[خر ٧ : ٢٧ – خر ١٠ : ٢ – خر ٣٢ : ٣٥ – ١صم ١٨ : ٧ – أي ٩ : ١٢ – مز ١٠٦ : ٢١ – مز ١٣٥ : ١٨ – حز ٦ : ٤]

-ⲭⲉ ⲁⲩⲯⲁⲁⲣ ⲛ̀ⲟⲩⲏⲣ ⲙⲁⲧⲁⲁⲩ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲩⲃⲓⲭ ص كم ضرب بيديه وهو بمفرده

-ⲉⲉⲛⲉⲣⲉⲓⲙ ⲛ̀ ⲯⲁⲁⲣ ص أمواج مثل البحر وقت أن تتلاطم (أمواجه)

– مع الحرف ص.ب ـⲉ للمفعول به :

[تك ٨ : ٢١ – ت ٧ : ٢٠ – ١صم ١٧ : ٤٩ – مز ٣ : ٦ – إش ٥ : ٢٥ – إش ٣٠ : ٣١]

-ⲁⲩⲯⲁⲣⲓ ⲉⲛⲓⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲫϯ ⲛⲉⲣⲃⲟⲧ ب ضرب البرابرة ضربة عظيمة

-ⲁⲩⲯⲁⲁⲣⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲉⲓⲥⲉ ص ابتلاه (ضربه) بمصيبة كبيرة

-ⲁ ⲛ̀ⲛⲟⲃⲉ ⲯⲁⲁⲣⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲉⲟⲩⲉ ⲯⲁⲁⲣ ⲛⲓⲙ ص الخطية ضربتهم أشد من أي بلية

-ⲉⲩⲯⲁⲓⲣⲉ ⲉⲛⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲉⲩⲭⲟⲕⲭⲕ̀ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص يضربون أجسادهم ويئيمونها

٢ ـ كصفة *(as adj)* :

-ⲫⲓⲟⲙ ⲛⲯⲁⲣⲓ ب بحر الضرب (خر ١٠ : ١٩) (وهو بحر القلزم أو البحر الأحمر حالياً)

• ⲯⲁⲣⲓ ب ,ⲯⲁⲁⲣⲉ,ⲯⲁⲁⲣ ص (π) ١ ـ ضربة . لَطْمَة . *blow, stroke* صَفْقَة

-ⲉⲣⲉ ⲡⲯⲁⲁⲣ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉⲃⲏⲏⲩⲉ ⲛ̀ⲗⲟⲓⲙⲟⲥ ⲧⲟ-ⲟⲃⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص ضربة الأعمال المقوتة (البغيضة) موسومة عليهم

-ⲡⲯⲁⲁⲣ ⲛ̀ⲧⲟⲣⲥⲏ ⲓⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص ضربة غضب ١

٢ ـ ضَرْبٌ . لَطْمٌ . زَجْرٌ *striking*

• ⲣⲉⲕⲯⲁⲣⲓ ب ,ⲣⲉⲕⲯⲁⲁⲣⲉ ص ١ ـ ضارب . مُحَطِّم *smiter*

-ⲇⲁⲛⲓⲏⲗ ⲡⲓⲣⲉⲕⲯⲁⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲃⲛⲓⲇⲱⲗⲟⲛ ب دانيال مُحطِّم الأوثان

٢ ـ الشيطان (مُحطِّم النفوس) *demon*

٣ ـ كصفة *(as adj)*

-ⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁ ⲛⲣⲉⲕⲯⲁⲁⲣ ص البحر الهائج

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲯⲁⲣⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲯⲁⲁⲣⲉ ص (ⲧ) شيطانية . غَرَكَة . شَيْطَنَة *devilry*

-ⲥⲟⲫⲓⲁ ⲙⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲯⲁⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ب الحكمة الشيطانية التي للهراطقة

ⲯⲁⲣⲓⲟⲩ,ⲯⲁⲗⲓⲟⲩ ص مُحَصِّل أو جابي الضرائب

ⲯⲁⲣⲕⲉ ص.ب (π) ١ ـ قَحْطٌ . جَدْبٌ . تَحاريق . (شرائي) *lack of water, drought* [ار ١٤ : ١]

٢ ـ كصفة *(as adj)* : مُجدِب . يابس

-ⲁⲩⲭⲓ ⲧⲉⲧⲙⲏ ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲯⲁⲣ ⲉⲣⲟⲥ ص أعذ ثمنها حسب ما قدَّرَ لها

[راجع أيضاً ⲯⲁⲁⲣ ص]

ⲯⲁⲣⲁⲉⲓ ب ,ⲯⲁⲣⲁⲉⲉ ص قصير العُمْر *short-lived* [م ١٠ : ٦ ص]

• ⲉⲣⲯⲁⲣⲁⲉⲓ ب ,ⲣⲯⲁⲣⲁⲉⲉ ص قَصُرَ عمره *be short-lived*

• ⲟⲓ ⲛⲯⲁⲣⲁⲉⲓ ب ,ⲟ ⲛ̀ⲯⲁⲣⲁⲉⲉ ص قصير العمر *short-lived*

-ⲙⲡⲉⲣⲟⲥⲟϯ ⲉⲓⲟⲓ ⲛ̀ⲯⲁⲣⲁⲉⲓ ب لا تقبضني (غصدني) في صغر سني (وأنا قصير العمر)

• ⲙⲉⲧⲯⲁⲣⲁⲉⲓ ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲯⲁⲣⲁⲉⲉ ص (ⲧ) قِصَر العُمْر . صِغَر السن *short life*

[راجع ص ⲁⲉⲉ, ب ⲁⲉⲓ]

ⲯⲁⲣⲃⲁ ص.ب ,ⲯⲁⲃⲣⲁ ص (π) ١ ـ حَرٌّ لافِحٌ . قَيْظٌ [ار ١٧ : ٨ ص] *scorching heat*

-(ⲛ̀ⲯⲏⲏⲛ) ⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲣⲏⲥ ⲙ̀ⲡⲯⲁⲣⲃⲁ ⲧⲁⲕⲉ ص (الشجرة) الريح الجنوبي أتلف أغصانها

-ⲙⲁ ⲛ̀ⲭⲁⲓⲉ ⲁⲩⲱ ⲛ̀ⲯⲁⲣⲃⲁ ص مكان موحش وحار

-ⲟⲩⲯⲁⲣⲃⲁ ⲙ̀ⲕⲁⲩⲙⲁ ب حر شديد

-ⲙⲡⲉⲣⲱⲥⲕ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲛⲛⲉ ⲡⲓⲯⲁⲣⲃⲁ ⲙⲉⲉⲥⲓ ⲉⲣⲟⲕ ب لا تأخر معارحاً حتى لا يشتد عليكَ الحر

٢ ـ كصفة *(as adj)* : حار . لافِح

• ⲧⲏⲩ ⲛ̀ⲯⲁⲣⲃⲁ ص ريح لافحة *scorching wind* (= ⲟⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲕⲁⲩⲙⲁ ب)

• ⲟⲓ ⲛ̀ⲯⲁⲣⲃⲁ ب ,ⲟ ⲛ̀ⲯⲁⲣⲃⲁ ص شديد الحرارة *be parched*

-ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲩⲟⲓ ⲛ̀ⲯⲁⲣⲃⲁ ب مكان شديد الحرارة

-ⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲥⲱⲙⲉ ⲉⲥⲱ ⲛ̀ⲯⲁⲣⲃⲁ ص منطقة كبيرة شديدة الحرارة

• ϯⲯⲁⲣⲃⲁ ص.ب لَفَحَ . شَغَوَطَ *to scorch*

-ⲛ̀ⲡⲁⲑⲟⲥ ⲉⲧⲧϯⲯⲁⲣⲃⲁ ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉⲑⲣⲁⲧ ص الألم الذي يلفح وجوههم

ⲯⲁⲣⲃⲱⲧ ب (π) جِلْد خام

[راجع ب ⲯⲁⲣ²]

ⲯⲁⲣⲉ-,ⲯⲁ- ص.ب علامة تصريف الفعل الدال على العادة *prefix aorist (habit, continuance)*

– تصرف مع الضمائر على النحو التالي :

• ⲯⲁⲓ-,ⲯⲁⲕ-,ⲯⲁⲣⲉ-,ⲯⲁϥ-,ⲯⲁⲥ-,ⲯⲁⲛ-, ⲯⲁⲣⲉⲧⲉⲛ-,ⲯⲁⲧ- ص.ب

١ ـ في المضارع : *(present)*

-ⲯ ⲛⲁⲛⲉⲩ ب العادات السيئة تفسد القلوب الطيبة

-ⲯⲁⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ϯⲥⲃⲱ ⲛ̀ⲛⲉⲧϥⲙⲉ ⲛ̀ⲙⲁⲩ ص ١ يؤدب مَنْ يُحبه (أم ٣ : ١٢)

-ⲯⲁⲥⲣⲁⲱⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏ ب تفرح بالحق (١كو ١٣ : ٦)

٢ ـ في المستقبل : *(future)*

-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲛⲁⲛⲁⲧ ⲯⲁⲥⲣ̀ⲯⲡⲏⲣⲉ ص العذراء ستنظر وتتعجب

-ⲉⲕⲯⲁⲛⲯⲉⲃ ⲃⲁⲗⲗⲟⲧⲗ ⲯⲁϥⲙⲟⲩ ؟ ص إذا حززتَ (شعر) الجَمَل أسيموت ؟

٣ ـ مع الذي الموصولة : *(with rel ⲉ-)*

-ⲉⲯⲁⲧⲟⲩⲁⲉⲙⲉϥ ب الذي تفسوه (يو ٩ : ٧)

-ⲛⲓⲙ ⲉⲯⲁϥⲉⲣⲙⲁⲧⲟⲓ ب مَنْ (الذي) يتحند (١كو ٩ : ٧)

-ⲓⲙⲡⲓϫⲁ ⲉⲗⲓ ⲉⲓⲯⲁⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ
ينقصني شيء من كافة الخطايا ب ⲣⲟⲩ
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲯⲁⲧ ⲏⲃⲏⲣⲉ ب
كل من هو جوعان (ينقصه الطعام)
• 3. ⲉⲃⲟⲗ ب *be cut short, in need* مُحتاج إلى . مُفتقر إلى
-ⲉⲩⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲓⲉⲟⲩⲟ ب في أشد الحاجة
• 4. ⲉⲁ ص *because of* مُحتاج إلى . مُفتقر إلى
-ⲧⲯⲁⲧ ⲧⲱⲛⲉ ⲉⲁ ⲛⲁⲛⲟⲃⲉ ص أنا ناقص جداً بسبب خطاياي
• 5. ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص *be lacking in, in need of* ناقص في
-ⲓⲙⲡⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲓⲙⲉ ⲛⲛⲉⲧⲯⲁⲧ ⲛⲉⲛⲧⲟⲧ ص
يعلم أحد ما هو ناقص فيّ .
-ⲡⲉⲧⲉⲛⲯⲁⲧ ⲁⲛ ⲇⲉⲛ ⲉⲗⲓ ب لستم ناقصين في شيء (١كو ١ : ٧)
• 6. ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص مفتقر إلى . مَحروم من
-ⲉⲩⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲓⲉⲙⲟⲩ ب مفتقر إلى (مَحروم من) النعمة (عب ١٢ : ١٥)
• ⲉⲛⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲁⲡⲟⲗⲟⲅⲓⲁ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب
ليس لنا اي عُذر
• ⲙⲉⲧⲯⲁⲧ. ب (ⲧ) *need, shortage* نَقصٌ . نُقصان
[راجع الفعل ب ⲯⲱⲧ II.]

ⲯⲁⲧ II. ص.ب (eq) *cut, slain* مَقطوع . مَذبوح . مَبتور
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ⲯⲁⲧ ب لسانه مقطوع (٢ بط ٢ : ٢٢)
-ⲛⲁⲙⲁⲥⲓ ⲙⲉⲙ ⲛⲙⲉⲧⲯⲁⲛⲉⲧⲯ ⲥⲉⲯⲁⲧ ب ثَوراني والمسمَّنات قد ذُبحَت (مت ٢٢ : ٤)
• ⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب.ص (eq) *cut, slain* ١ ـ مَقطوع
٢ ـ مُفصّل . فاصِل . حاسِم
-ⲟⲩⲥⲁⲝⲓ ⲉⲕⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب كلام حاسم (فاصِل . بَتّار) (إش ١٠ : ٢٣)
-ⲟⲩⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ⲉⲕⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب حرب فاصلة (دا ٩ : ٢٦)
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕϫⲓⲛⲥⲁⲝⲓ ⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ب كلامه صارم عليّ
• ⲯⲁⲧ- ب.ص قاطع (في الزاكيب) :
-ⲧⲟⲕ ⲛⲯⲁⲧⲗⲁⲥ ص سلاح لقطع اللسان
• ⲯⲁⲧⲁⲕ ب.ص *butcher* جَزّار . قاطع لحم
• ⲯⲁⲧⲱⲛⲓ ب ,ⲯⲁⲧⲱⲙⲉ ص *stone cutter* قاطع أحجار
• ⲯⲁⲧⲯⲉ ب *tree branch* فرع شجرة (اى ١٥ : ٣٢)
• ⲯⲁⲧ// ب ,ⲯⲁⲁⲧ// ص *cut, slay* قَطَعَ . بَتَرَ . ذَبَحَ
-ⲁⲧⲯⲁⲧⲕ ب قطعَ . ذبحَ
[راجع الفعل I. ⲯⲱⲧ]

ⲯⲁⲧ- III. ,ⲯⲁⲧ// ب *vomit* ١ . تَقيأ (اى ٢٠ : ١٥)
-ⲧⲛⲁⲯⲁⲧⲕ ب سأتقياكَ (رؤ ٣ : ١٦)
٢ . ألقى . تدفّقَ . نَزَفَ . أفرزَ *gush*
-ⲟⲩⲟⲓⲕ ⲛⲭⲣⲱⲙ ⲁⲧⲯⲁⲧⲕ ⲉⲟⲩⲃⲛⲱⲟⲩ ب نارٌ أُلقيَت في الجرن
-ⲁⲩ ⲙⲙⲁⲟⲩ ⲉⲧⲯⲁⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩ ب أيٌّ منها يُسرِّب الماء (مفاصل المركب)
-ⲁⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲁⲓⲡⲁⲑⲟⲥ ⲉⲧⲯⲁⲧ ⲙⲙⲟⲩⲃⲱⲛ ψⲩⲭⲏ ب
أيٌّ من هذه الآلام يفرز صديداً لنفوسهم
• ⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (eq) نازف
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲁⲣⲟⲥ ب
امرأة نازفة الدم (الدم ينزف منها) (لو ٨ : ٤٤)
[راجع الفعل III. ⲯⲓⲧ]

-ⲟⲩⲕⲁⲉⲓ ⲙⲡⲉⲧⲣⲁ ⲛⲯⲁⲣⲕⲉ ⲉⲫⲃⲏⲏⲩⲧ ب أرض صَحراوية مُجدبة يابسة
-ⲕⲁⲉ ⲛⲯⲁⲣⲕⲉ ⲛⲁⲧⲙⲟⲟⲩ ص أرض مُجدبة عديمة المياه
• ⲣⲟⲙⲡⲓ ⲛⲯⲁⲣⲕⲉ ب سنة القحط (إر ١٧ : ٨)
• ⲉⲣⲯⲁⲣⲕⲉ ب ,ⲣⲯⲁⲣⲕⲉ ص اجدَبَ . يَبِسَ *be dried up*
-ⲁ ⲛⲕⲁⲉ ⲣⲯⲁⲣⲕⲉ ⲁⲧⲱ ⲁ ⲛⲙⲟⲩ ⲉⲓ ⲉϫⲱⲫ ص
أجدبت الأرض وسادَ عليها الموت

ⲯⲁⲣⲟ// I. ص.ب إلى . نحو
[راجع ص.ب ⲯⲁ L]

ⲯⲁⲣⲟ II. ,ⲯⲁⲣⲟⲩ ب : – تأتي مع ⲧ :
• ⲧⲯⲁⲣⲟ,ⲧⲯⲁⲣⲟⲩ ب أوصَى . أمَرَ . نَذَرَ *give command*
-ⲁⲫⲧⲯⲁⲣⲟ ⲛⲁⲫ ϫⲉ ⲙⲡⲉⲣⲧ ب أوصاه أن لا يعطي
-ⲁⲫⲧⲯⲁⲣⲟⲩ ⲛⲁⲫ ϫⲉ ϫⲁⲥ ⲛⲧⲉⲥⲙⲟⲩϣⲓ ب أمرهِ قائلاً دَعْها تَمشي

ⲯⲁⲧ I. ص.ب ,ⲯⲁⲁⲧ,ⲯⲏⲧ ص (eq) ناقص .
مُحتاج . مُعْوَز . مُفتقِر (جا ١ : ١٥) *be cut short, in need*
• ⲫⲏⲉⲧⲯⲁⲧ ب الناقص (كو ١٢ : ٢٤)
• ⲛⲏⲉⲧⲯⲁⲧ ب المعوزون
-ⲛⲓⲉϩⲕⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲯⲁⲧ ب الفقراء والمعوزون
-ⲉⲧⲯⲁⲁⲧ ص مُعوَزين (أم ١١ : ٢٤)
-ⲉⲛⲟⲓ ⲛⲉⲃⲓⲏⲛ ⲉⲛⲯⲁⲧ ب نحن مساكين ومُحتاجون
-ⲉⲛⲁⲁⲧ ⲉⲧⲃⲟϫⲃ ⲉⲧⲯⲁⲁⲧ ص آنية صغيرة ناقصة
-(*to demon*): ⲕⲯⲁⲁⲧ ⲁⲧⲱ ⲕⲯⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲡⲁ- ⲣⲁ ⲛⲉⲟⲩ ص (*للشيطان*) : أنتَ دنيء وتُحتقَر أكثر من الحيَّة
-ⲛⲕⲱⲉⲧ ⲯⲁⲧ ⲉⲧⲣⲉⲛⲟⲧⲟⲩⲉⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲩ ⲛ- ⲉⲉ ⲁⲩⲯⲱⲡⲉ ص النار بعوزها أن تُبيِّن كيف حدثتْ
-ⲉⲧⲯⲁⲧ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲱⲓ ب ناقص الوزن
-ⲧⲉⲛⲯⲁⲧ ⲛⲧⲟⲧⲧⲉⲃⲱ ⲛⲁⲛ ب نحن محتاجون أن نتعلم
-ⲉⲓⲯⲁⲧ ⲛⲕⲉⲯⲟⲩⲛⲛⲧ ⲛⲉⲃⲟⲧ ص (*قبل الولادة*) : أنا مُحتاجة لثلاثة أشهر أخرى

– مع الحروف الآتية :
١ ـ أقل من *less than*
• *1.* ⲉ– ب.ص
-ⲙⲡⲓⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲉⲟⲧⲟ ⲓⲉ ⲉⲩⲯⲁⲧ ⲉⲛⲏ ب
أسمع أكثر أو أقل من هذا *more nor less*
-ⲉⲓⲙ ⲛⲧⲣⲁⲯⲁⲁⲧ ⲉⲛⲁⲓ ⲛⲧⲛ ⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ص
عندما أكون مُحتاجاً لهذه من اليهود
٢ ـ ما عدا *except*
-ⲁⲧⲧⲁⲕⲟ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲯⲁⲁⲧ ⲉⲛⲁ ⲡⲉⲫⲏⲓ ص
هلكوا جميعاً ما عدا أهل بيته
٣ ـ ناقص
-(*money*):ⲉⲧⲯⲁⲁⲧ ⲁⲛ ⲉⲧⲫⲟⲗⲟⲥ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص
(*النقود*) : ينقص منها فلس واحد
• 2. ⲛ– (ⲛⲉ–) ب *lack for* مُحتاج لِـ . ينقصه ...
(١صم ٢١ : ١٥ – لو ١٨ : ٢٢ – رو ٣ : ٢٣ – يع ٢ : ١٥)
-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲯⲁⲧ ⲙⲙⲟⲩ ? ب ماذا يعوزني ؟ (مت ١٩ : ٢٠)
-ⲉⲩⲯⲁⲧ ⲛⲥⲃⲱ ب ينقصه الأدب . عديم الأدب (أم ٧ : ٧)
-ⲉⲩⲯⲁⲧ ⲡⲓⲱⲓⲕ ب يعوزه الخبز (أم ١٢ : ٩)
-ⲛⲟⲟⲕ ⲡⲉⲧⲟⲧⲯⲁⲧ ⲙⲙⲟⲕ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب أنتَ المُفتقِر إليكَ الكل
-ⲁⲩϫⲱ ⲙⲡⲟⲩⲁⲓ ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲙⲡⲉⲧⲉⲩⲯⲁⲧ ⲙⲙⲟⲩ ب قال لكل واحد ما ينقصه

حدود الأرض -ⲛⲉϣⲁⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲕⲁϩ ص

ϣⲁⲧⲉⲛ,ϣⲁⲁⲧⲛ̄,ϣⲁⲧⲛ̄ ب,ص **إلاّ . ما عدا . ما خلا**
short of, excepting, minus
[لا ١١ : ٣٩ - أع ٢٦ : ٢٧ - ١كو ١٥ : ٢٧ - ٢كو ١١ : ٢٤]
إلاّ التعيس -ϣⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲛⲟϩⲛⲉϩ ب
ما عدا قليل -ϣⲁⲧⲉⲛ ⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ب
سنة إلاّ قليلاً (شوبة) -ⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲉ ϣⲁⲁⲧⲛ̄ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ص
١ - عما قليل . على وَشك • ϣⲁⲧⲉⲛ ⲕⲉⲕⲟⲩϫⲓ ب
except a little more, almost [مز ٧٢ : ٢]
على وشك أن يرجمونا -ϣⲁⲧⲉⲛ ⲕⲉⲕⲟⲩϫⲓ ⲥⲉⲛⲁⲫⲱⲛⲓ ⲉϫⲱⲛ ب
٢ - تقريباً . بالكاد . لولا قليل [أم ٥ : ١٤]
except a little more, almost

ϣⲁⲧⲓⲗⲁ,ϣⲁⲧⲉⲗⲁ ص (π) كيس . زكيبة . غرارة . شنطة *bag or some such recetacle*

ϣⲁⲧⲙⲉⲑⲛⲁⲓ ب ١ . سألَ صدقة . استعطى . تسوّلَ
ask charity
٢ . شحّاذ . مُستعطي . مُتسوّل *one asking charity*
[راجع ب ϣⲁⲧ-IV.]

ϣⲁⲧc I. ص.ب,**ϣⲁⲁⲧc** ص (ⲧ) نَقْبٌ . ثُقْبٌ . خَرْقٌ . نُقْرَة . ثَغْرَة . شَرْخ . أخدود . خَنْدَق . سرداب
cutting. ditch [عز ٢٢ : ٢ - صف ٢ : ١٤]
كم من الرجال -ⲟⲩⲏⲣ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲙⲉ ⲣⲉⲱⲃ ⲉ̀ⲧⲣⲁⲧⲥ ص
يعملون في (حفر) الخندق
(للصوص) نقبوا بيت وجيه -ⲁⲧⲉⲓⲟⲧⲓ ⲛⲟⲧⲣⲁⲧⲥ ⲉ̀ⲛⲏⲓ ⲛⲟⲧⲁⲣⲭⲱⲛ ب
نَقَبَ . ثَقَبَ . شَرَخَ . حَفَرَ • ⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ب
to make cutting, breach [أي ٢٤ : ١٦ - مت ٦ : ١٩]
نقبوا الحائط -ⲁⲧⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ⲇⲉⲛ ⲧϫⲟⲓ ب
لن ينقب أحد السور -ⲛⲛⲉ ⲉⲗⲁⲓ ⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ⲉ̀ⲧⲥⲟⲃⲧ ب
العدو الذي -ⲡⲓϫⲁϫⲓ ⲉⲧⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ⲉ̀ⲛⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ب
يحطم نفوسنا (الشيطان)
افتحم (نَقَبَ ودَخَلَ) • ⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب
بعض اللصوص -ⲉⲁⲛⲥⲟⲛⲓ ⲁⲧⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب
افتحموا
لا يمكن نقبه أو خرقه • ⲁⲧⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ب *without breach*
كنز -ⲧⲉⲥⲁⲧⲣⲟⲥ ⲛⲁⲧϫⲱⲧⲉ ⲛⲁⲧⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ب
لا يُنقب ولا يُحترق
مُقتحِم . مُخترِق . ناقِب . قاطع طريق • ⲣⲉⲕⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ب *cutter*
مُقتحِم -ⲟⲩⲣⲉⲕⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲓⲧⲁⲙⲓⲟⲛ ب
المخادع
الناقبون الذين يخترقون الأسوار -ⲛⲓⲣⲉⲕⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ⲉⲧⲟⲩⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲉⲁⲛⲥⲟⲃⲧ ب
حَفَر . نقب . اخترق • ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ب (ⲧ)
خرق ثقباً (عمليات) نَقْب (اختراق) -ⲁ ⲛⲓⲥⲟⲛⲓ ϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ب
خندق • ⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ب (π)
أحيطها بخندق -ⲕⲱϯ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲟⲧⲉⲓⲣⲁⲧⲥ ب
[حز ٤ : ٢]
منقوب . منحور • ⲟⲓ ⲛϣⲁⲧⲥ ب

ϣⲁⲧⲥ II. ص (ⲧ) *ditch* ترعة . فرع ماء . مَصرف [خر ٨ : ٥]
أنزلا يدعُ مياهاً كثيرة في الترعة أو في مكان ص -ⲉⲧⲁⲓⲕⲁ ⲉⲁⲉ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲧϣⲁⲧⲥ ⲏ ⲟⲩ ⲙⲁ ⲉϥⲉⲣⲟⲃⲥ

ϣⲁⲧ- IV. ص,**ϣⲁⲧ//** ب,**ϣⲁⲁⲧ-,ϣⲁⲁⲧ//**
١ . طالَبَ *demand*
لا تطالبه بها [لو ٦ : ٣٠] -ⲛⲙⲉⲣϣⲁⲧϥ ⲛⲙⲙⲟⲟⲩ ب
لا تُطالِبْ أخاكَ [ت ١٥ : ٢] -ⲙⲉⲕⲥⲟⲛ ⲛⲛⲉⲕϣⲁⲧϥ ب
الملك سيطالبهم بالضريبة -ⲡⲣⲣⲟ ⲛⲁϣⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲫⲟⲣⲟⲥ ص
طالبهم بمائة (جنيه) -ϣⲁⲧⲟⲩ ⲛⲣ̀ ⲛⲗⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ب
وأطالب ذلك بالثلاثة (جنيهات) الأخرى -ⲛⲧⲁϣⲁⲧ ⲫⲏⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲛⲧⲕⲉ̄ ⲛⲗⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ب
٢ . اغتَصَبَ . أخذ عنوةً . ابتَزَّ *extort*
سلبوه أموالاً كثيرة -ⲁⲩϣⲁⲧϥ ⲛⲉⲉⲛⲁϣⲉ ⲛⲭⲣⲏⲙⲁ ص
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب طالَبَ بـ . غَرِمَ
طالبه بالباقي -ⲁϥϣⲁⲧϥ ⲉⲡⲉⲛⲧⲁϥⲥⲱⲟⲩⲛ ب
يريدون أن يغرموني إلى الآخر -ⲉⲧⲟⲩⲱϣ ⲉⲩⲁⲧⲧ ⲉⲧⲉⲗⲟⲥ ب
• *2.* ϭⲁ ب ,ⲫⲁ ص طالَبَ بـ . أخَذَ
سيؤاخذوننا بما صنعنا -ⲉⲧⲛⲁϣⲁⲧⲛ̄ ⲫⲁ ⲛⲉⲛⲧⲁⲛⲁⲁⲧ ص
ص -ⲉⲧⲛⲁϣⲁⲁⲧϥ ⲛ̀ⲛⲁⲟⲩⲟⲥ ⲫⲁ ⲛⲉⲧⲯⲩⲭⲏ
يطالبونه بكلمة لأجل نفوسهم
سيطالبونكَ بها -ⲥⲉⲛⲁϣⲁⲁⲧⲕ ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲫⲁⲣⲟⲕ ص
(أعمال وواجبات)
• ϣⲁⲧⲟⲥⲉ ص *to exact fine* فَرَضَ غرامة . ألزَمَ . فَرَضَ بالقوة
ألزمتُ فقيراً بغرامة -ⲟⲩⲫⲏⲕⲉ ⲁⲓϣⲁⲁⲧϥ ⲛⲟⲩⲧⲟⲥⲉ ص
نَخشى أن يعاقبنا ويفرض علينا غرامة فوق استطاعتنا -ⲧⲉⲛⲣⲉⲟⲩⲉ ⲭⲉ ⲛⲛⲉⲩⲉⲣⲟⲣⲓⲍⲉ ⲉϫⲱⲛ ⲛⲧⲉϥϣⲁⲧⲛ̄ ⲛⲟⲩⲧⲟⲥⲉ ⲡⲁⲣⲁ ⲧⲉⲛⲃⲟⲩⲗ ص
• ϣⲁⲧⲙⲉⲑⲛⲁⲓ ب ,ϣⲁⲁⲧⲙⲛ̄ⲧⲛⲁ ص
سألَ صدقة . استعطى *ask charity*
[لو ١٦ : ٣ - يو ٩ : ٨ - أع ٣ : ٢]
• ϣⲁⲧⲙⲉⲑⲛⲁⲓ ب (π) شحّاذ . مُتسوّل . مُستعطي
one asking charity [مز ٣٤ : ١٢ - رؤ ٣ : ١٧]
[راجع الفعل ب ϣⲓϯ-I.]

ϣⲁⲧⲃⲟⲓ ب فقط ١ . قَصَّ (قَطَعَ) الشَّعْر *tear hair*
٢ . دَبَّ . زَحَفَ [لب]
بنت آوى تدب -ⲟⲩⲃⲟⲓϣⲓ ⲉⲥϣⲁⲧⲃⲟⲓ ب
٣ . أجرَد من الشعر [لب]

ϣⲁⲧⲉ- I. ص,**ϣⲁⲧ//** ب ,**ϣⲁⲛⲧⲉ-,ϣⲁⲛⲧ//**
١ . حتى إلى أن
[ت ٢ : ١٤ - أي ٢٧ : ٥ - يون ٤ : ٥ - مت ١٣ : ٣٣ - ١كو ٤ : ٥]
إلى متى ؟ -ϣⲁⲧⲉ ⲟⲩ ϣⲱⲡⲓ ؟ ب
مستحيل أن يحدث لنا هذا -ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧϫⲟⲩ ⲧⲉ ϣⲁⲧⲉ ⲫⲁⲓ ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ب
- تتصل بالضمائر :
• ϣⲁϯ-,ϣⲁⲧⲉⲕ-,ϣⲁⲧⲉ-,ϣⲁⲧⲉⲩ-,ϣⲁⲧⲉⲥ-,
ϣⲁⲧⲉⲛ-,ϣⲁⲧⲉⲧⲉⲛ-,ϣⲁⲧⲟⲩ- ص.ب
حتى دعوا أبويه [يو ٩ : ١٨] -ϣⲁⲧⲟⲩⲙⲟⲩϯ ⲉⲛⲉⲩⲓⲟϯ ب
إلى أن أجيء [رؤ ٢ : ٢٥] -ϣⲁϯⲓ ب
٢ . لكي . لِـ *so that*
لكي ينقذنا [غل ١ : ٤] -ϣⲁⲧⲉⲩⲛⲁⲉⲣⲙⲉⲛ ب
مَنْ أكون أنا حتى (لكي) أرى أمراً كهذا -ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲁⲛⲟⲕ ϣⲁϯⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩⲉⲱⲃ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ب

ϣⲁⲧⲉ II. ,**ϣⲁⲁⲧⲉ** ص (ⲧ) جزء مَحدود . قطعة من *part cut off, portion*

ϣaτc *III.* ص (ت) قطعة . جزء . نصيب . حِصَّة . قَطْفَة
part cut off, portion [لو ٢٤ : ٤٢]
-ⲛⲧⲉⲧⲧⲁⲗⲟ ⲛⲟⲧϣⲁⲧⲥ ⲛⲥⲧⲧⲧⲁⲗⲟⲥ ⲉⲓⲭⲙ
أن يرضَع قطعة من العمود على بطنه ص ⲉϩⲧⲟ
-ⲧϣⲟⲣⲡⲉ ⲛϣⲁⲧⲥ ⲙⲛ ⲧⲙⲉⲉϭⲏⲧⲉ ص القطفة
.(الجَنِيَّة) الأولى والثانية

ϣaτⲱⲛⲓ ب ,**ϣaτⲱⲛⲉ** ص قاطِع أحجار
[راجع ص.ب *II.* ϣaτ-]

ϣaτϣⲉ ص.ب (ⲡ) ١ . فرع شجرة . غصن [أي ١٥ : ٣٢]
٢ . جُرْح . تشريط . تقليم الشجر [لب]
[راجع ص.ب *II.* ϣaτ-]

ϣaτ *I.* ص.ب (ⲡ) ١ . فائدة . نفع . نجاح . فَلاح . ازدهار .
جَدوَى *value*
-ⲙⲙⲟⲛⲧⲉϥ ϣaτ ب [لو ٣١ : ٣٨ - هو ٨ : ٨] لا نفع منه
• ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛϣaτ ص ما جَدْوَى
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛϣaτ ϫⲉ ⲁⲩϫⲡⲟⲛ ص ما الفائدة أننا وُلدنا
-ⲁⲛϣⲁⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ϫⲁϥ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛⲉⲛϣaτ ⲉⲛϯ- إذا عرفنا ا فكيف نغضبه (فما مصلحتنا أن
-ϫⲱⲛⲧ ⲛⲁϥ ب نغضبه)
-ⲛⲉⲙⲙⲟⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁ ⲛⲁⲙⲡ ⲉⲧⲣⲛⲟϥⲣⲉ ⲛⲁ
ⲛϣaτ ⲉⲧⲁⲩⲍⲁⲛⲉ ⲛⲁⲩⲁⲟⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص نِعْم ا
الخاصة بالهواء الصالح والفوائد التي تفيض بكل الخيرات
٢ . استعمال *use*
-ⲛϣaτ ⲛϯⲣⲁⲕⲉⲓ ب استعمال الوقود
٣ . (*as adj* كصفة) :
أ . نافِع . مُفيد . مُلائم *useful, fitting*
-ⲁ Φϯ ϫⲁϥ ⲛϣaτ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب جعله ا
نافعا على الأرض
ب . صالح . فاضل *virtuous*
-ⲯⲩⲭⲏ ⲙⲡⲁⲣⲟⲉⲛⲟⲥ ⲁⲧⲱ ⲛϣaτ ص نفس عفيفة
فاضلة
٤ . (كفعل *as verb*) : نَفَعَ . صَلُحَ *be useful, valuable*
(وردَت مرة واحدة *once*) :
-ϣⲁϥϫⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲁⲛⲁⲓ ϣaτ ب يقول أن الألحام جيدة
(صَلُحَت) [إش ٤١ : ١٦]
• ⲉⲣϣaτ ب ,ⲣϣaτ ص ١ - ازدهَرَ . اخْصَبَ . نَضَرَ
[لو ١٢ : ١٦]
٢ - نَجَحَ . أفْلَحَ . أنتَجَ . صار على ما يرام
be useful, prosperous
-ⲁⲛϣⲱⲡⲓ ⲉⲛⲉⲣϣaτ ب صرنا في يُسْر (ازدهار)
[لو ٥١ : ١٧]
-ⲡⲏⲣⲡ ⲁϥϣⲁⲛⲣⲁⲡⲁⲥ ϣⲁϥⲣϣaτ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص الخمر متى عتقت زادت فاعليتها
-ⲉⲓⲧⲣⲉ ⲥⲟⲟⲩⲉ ⲛⲓⲙ ⲣϣaτ ϣⲁⲧⲏ ⲧⲥⲟⲟⲩⲉ
ⲛⲁϭⲣⲏⲛ ص سأحمل كل بيضة تنتج ما عدا البيضة غير المخصبة
-ⲁ ⲡⲓⲉⲱⲃ ⲉⲣϣaτ ب ١ - الموضوع نَجَحَ
٢ - الأمر أنتج نتيجة حسنة
-ϯⲉⲣϣaτ ب أنا على ما يُرام
-Ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲧⲁ ⲛⲥⲙⲟⲩ ⲉⲧⲣϣaτ ص مريم ذات السِمات النضرة
٣ - صَلُحَ . لاءَمَ . ناسَبَ *be virtuous*
-ⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲥⲣϣaτ ص في ساعة ملائمة
-ⲉⲛⲟⲟⲩ ϣⲁⲛⲧⲟⲩⲣϣaτ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص اطحنها حتى تصير صالحة للاستخدام (مناسبة جدا)

ⲕⲟⲩⲣ ⲛⲧⲉⲙⲁⲓⲛ ص ⲉⲣⲉⲕⲥⲉⲛϣⲟⲕⲟⲗ ⲛⲉⲟⲩ ⲉⲧⲣϣaτ ⲛⲁⲩ- جُحور التمابين مُلائمة (مُناسبة) له
• ⲉⲩⲉⲣϣaτ ب صالح . فاضل . مُخلص . صادق . كريم . صاحب ذمّة . طَيِّب [لب]
٤ سأرَ (للنبات)
-ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲡⲓⲙⲟⲧⲛⲉⲱⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛⲓ ⲛⲁⲉⲣϣaτ ب بعد المطر النعل سيثمر
٥ - أبلَى من مرضه . شُفِيَ
-ⲁⲩⲉⲣϣaτ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩϣⲱⲛⲓ ب أبلَى من مرضه (شُفِيَ)
- مع الحروف الآتية :
• *I.* ⲉ- ص.ب نافع لِـ . صالح لِـ
[حز ١٥ : ٥ - لو ١٤ : ٣٥ - ٢تيمو ٤ : ١١]
-ⲛⲧⲉⲩϣⲧⲉⲙⲉⲣϣaτ ⲉⲃⲁⲗ ب حتى أنها لا تصلح لشيء
[إر ١٣ : ٧]
-ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲩⲉⲣϣaτ ⲉⲛⲥⲟⲩ ب ماء صالح للشرب
-ⲉⲩⲉⲣϣaτ ⲛⲏⲓ ⲉⲉⲣⲟⲧⲣⲟ ب نافع (في نظري) أن يصبح
ملكا [١صم ١٦ : ١]
-ⲁⲓⲣϣaτ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ص نَحسُنتُ قليلاً
• ⲉⲣϣaτ ⲁⲛ ⲉ- ب ,ϣaτ ⲁⲛ ⲉ- ص لا يصلح لِـ . لا يَجدر بِـ
-ⲡⲓⲉⲱⲃ ⲉⲧϣaτ ⲁⲛ ⲉⲟⲣⲉⲙⲙⲉⲧⲛⲓ ⲉⲣⲟϥ ب الأمر الذي لا يَجدر بنا أن نفكر فيه
-ⲛⲏⲟⲕ ⲕⲉⲣϣaτ ⲁⲛ ⲉⲁⲓⲕ ⲛⲁⲓⲁⲕⲱⲛ ب أنتَ لا تصلح أن تكون كاهنا
-ⲣⲱⲓ ⲑⲉⲣϣaτ ⲁⲛ ⲉⲟⲩⲱⲛϩ ⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ فمي ب لا يصلح (لا يستحق) أن يعزف بكَ
-ⲛⲉⲧⲣϣaτ ⲁⲛ ⲉⲟⲩⲟⲓⲟⲩ ص غير صالحة (غير مُلائمة) للأكل
• ⲁⲓⲉⲛⲉⲛ ⲉⲡⲓ ص ⲉⲛⲛ ب ⲁⲓⲉⲛⲉⲛ ⲉⲡⲓ ص ⲉⲛⲛ ب 2. احسَنَ إلى
-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲟⲩⲛ ⲁⲁⲁⲩ ⲛⲛⲏⲧⲥⲟⲛ ϣⲟⲟⲡ ⲁⲣⲓ- إذا كان يوحد شيء
ϣaτ ⲉⲭⲓⲓ ⲡⲉⲕϫⲱⲃⲏⲣ ص من الأخوّة (العلاقة الأخوية) فأحْسِنْ إلى صاحبكَ
• ⲛⲉⲓⲓ ص.ب 3. اتّفَقَ مع
-ⲁⲓⲉⲣϣaτ ⲛⲉⲓⲁⲕ ؟ ب هل اتفقتُ معك ؟
• ⲛ- ص.ب 4. ١ - يليق . ينبغي . يَحق (مز ٣٢ : ١)
-ⲑⲉⲣϣaτ ⲛⲁⲕ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲭⲱ ب يليق بكَ التسبيح
-ⲧⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ ⲣϣaτ ⲛⲁϥ ⲡⲁⲣⲁ ⲟⲩⲥⲟⲡⲗⲟⲛ ص النسك أحدى له من السلاح
٢ - واقَ . رَضِيَ . اعْجَبَ [لم ١٧ : ٧]
-ⲡⲉⲕⲥⲙⲟⲩ ⲉϥⲣϣaτ ⲛⲁⲓ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص شكلكَ عاجبني جدا
• ⲛ- ص.ب (+ *verb* فعل) 5. يصلح أن
-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲣϣaτ ⲛⲁⲓϥ ؟ ب ما الذي ينبغي (أو يصلح) أن نعمله ؟
-ⲟⲩϣⲩⲧⲏⲛ ⲉⲥⲉⲣϣaτ ⲛⲧⲏⲓⲥ ⲉⲓⲱⲧⲕ ص ثوب يصلح أن ترتديه
• ⲟⲓ ⲛϣaτ ب ,ⲟ ⲛϣaτ ص ناقِع . ملائم . مُجْدٍ
١ - عديم النفع . لا قيمة له . لا جدوَى منه . ص.ب ⲁⲧϣaτ
تافه . بَطّال . سَفيه . فاسد . عبث *useless*
[مت ٢٥ : ٣٠ - لو ١٧ : ١٠ - عب ٦ : ٨]
-ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛⲁⲧϣaτ ب الأعمال التافهة (غير النافعة)
(القداس الباسيلي - صلاة الكاهن سراً بعد أبانا الذي ...)
-ⲡⲓⲁⲧϣaτ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب جندي غير جدير (بالجندية)
-ⲩⲛⲱⲥⲓⲥ ⲛⲁⲧϣaτ ب عِلْمٌ غير نافع
-ⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲛⲁⲧϣaτ ⲛⲛⲁⲉⲣⲡ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص صار لا قيمة له أمام ا

-ϩanuaiⲛcω ⲛaτϣat ب حانات ماجنة . أماكن عَبَث
-oτλaoc ⲛaτϣat eτaⲛⲁpi ⲙⲡⲓⲙⲁⲥⲓ ⲛⲛoτⲃ ب شعب سفيه الذين صنعوا العِجْل الذهبي
٢ ـ فاشل . خائب . مُتداعٍ *worthless, obscene*
-ⲛaqcωⲃⲓ ⲛⲥa ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ϩωc aτϣat ب كان يهزأ بالشياطين كأن لا كيان لهم
• epaτϣat ب ,paτϣat ص فَشِلَ . خابَ . فَسَدَ . تَلِفَ . أصبح غير صالح.. صار عديم الجدوى . تداعَى *be, make useless, vain*
-oτϕaδρⲓ ϣaqepaτϣat ⲉⲓτⲉⲛ ⲧⲉⲛⲉⲣⲅⲓa ⲛⲕⲉϕaδρⲓ ب الدواء يفقد مفعوله (يفسد) بعمل دواء آخر
-aqepaτϣat ⲉⲛⲧⲏⲣq ب تَلِفَ كلياً
• ⲁⲓⲙ ⲛaτϣat ب ,ⲁⲁⲙ ⲛaτϣat ص فَسَدَ . تَلِفَ
-ⲧⲉⲓκωⲛ ⲙⲫⲧ ⲁⲓⲁⲓc ⲛaτϣat اب صورة أفسدتها
-ⲁⲩⲁⲁq ⲛaτϣat ص صُيِّروه كَتْناً مُهمَلاً
-ⲁⲁⲩ ⲛaτϣat eτⲙⲛoτωⲛⲉ ⲉⲃoλ ⲛaⲉⲣⲙ ص صاروا غير لائقين أن يظهروا أمام المسيح *Πεχc*
• oⲓ ⲛaτϣat ب ,o ⲛaτϣat ص غير نافع . غير صالح (إش ٣ : ١٠)
• ⲙⲉτϣat ب ,ⲙⲛ̄τϣat ص (ت) فَلاح . نجاح . منفعة . رخاء . يُسْر . نضارة . لُطْف . لياقة . احتشام *usefulness, propriety, modesty*
-†ⲙⲉτϣat ⲛτe ⲡⲓϩaⲙoc ب نقاوة الزواج
-†ⲙⲛ̄τϣat ⲙⲡⲉτⲙaⲛⲛ̄koτⲕ ص طهارة مضاجعهم
-τeqⲙⲉτϣat ⲉτⲃoⲛ ϣapωτⲉⲛ ب مَنفعته لكم
-aqcτλa ⲛ̄τⲙⲛ̄τϣat ⲛτeceⲓⲙⲉ ص انتَهَكَ (اغتصَبَ) عِفَّة المرأة
• ⲙⲉτaτϣat ب ,ⲙⲛ̄τaτϣat ص (ت) فَشَلٌ . قِلَّة نفع . سَفاهة . بَلاهة . تفاهة . قِلَّة قيمة
-ⲁⲛϣaⲛoⲓⲃⲓ ϣapⲉ oτⲙⲉτa ⲧⲉⲛ ب إذا سكرنا تصيبنا التفاهة وقلة القيمة
-ⲧⲉⲧ†ϣat ص التي تكحل عينيها تُعلن عن سفهها

ϣat *II.* (π) ص.ب ١ . قطعة . جزلة *piece*
-aqⲡⲉϣ ⲡⲉⲧaq ⲛϣat ϣat ص قَطَّعَ لَحمهم حزلا حزلاً
-ⲛⲉqcaρⲍ ⲛⲟⲉ oτϣat ⲛⲉaτ ص لَحْمه مثل خمرة فضَّة
• ⲓⲣⲓ ⲛϣat ϣat ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛ̄ϣat ϣat ص قَطَّعَ اربا اربا
-†ⲛaⲓⲣⲓ ⲛⲛⲉⲕⲙⲉλoc ⲛϣat ϣat ب سأقطع أعضاءك اربا اربا (قطعا قطعا)
٢ . أسفل ساق الشجرة . قرمة *trunk, stump*
-ⲛⲉⲕλaτoc ⲛ ⲛϣat ⲉτⲣⲉoτo ⲉⲡ̄ ⲛϣⲏⲛ ص الأغصان أو أجزاء السيقان التي تزيد في الأشجار
-ⲉⲉⲛϣat ⲛⲱⲛⲉ ص قُرْم خَشَبيَّة (١صم ١٤ : ١٤)

ϣat *III.* (π) ص.ب مَدَى . مسافة . مُدَّة . قَدْر . مِقْدار *measure, extent*
-ⲛϣat ⲛϣoⲙτⲉ ⲛoτⲛoτ ص لِمدة ثلاث ساعات
• ⲉⲡϣat ص ,ⲙⲡ̄ϣat ب بمقدار . على قَدْر
-ⲛⲧⲛ̄ⲧaⲙⲓoo *(ⲛoⲉⲓⲕ)* ⲉⲡϣat ⲛa†oτ ⲛⲃⲓⲣ ص نصنعه *(الخبز)* على قدر خمسة مكاييل
-aqϣωκ ⲙⲛ̄ϣat ⲙⲙaⲉⲓ ⲃ ⲉⲡⲉⲥⲕⲧ ب حفر مسافة ذراعين

-ⲙⲛ̄ϣat ⲛⲁ ⲛⲉⲫoot ب مدة أربعة أيام
-aqϣⲉ ⲉ†ⲉⲙ ⲙⲛ̄ϣat ⲛoτⲙτλⲓoⲛ ب تقدَّم لمسافة ميل
١ ـ كمقدار (لو ١٧ : ٦ ص) • ⲛⲁ ⲛϣat ص.ب
-ϣⲓκ ⲛa ⲛϣat ⲛχω ⲃapωoτ ب خبز بمقدار كافٍ أن يوضع أمامهم
٢ ـ مسافة يسيرة (١مل ١٩ : ٤)
-aqκωλⲉ ⲉⲃoτⲛ ⲉⲡ̄ⲣo ⲛa ⲡϣat ⲛoτoτ- قَرَعَ على الباب لمدة ساعة ص
ⲛoτ
حتى قدر . (لغاية قدر كذا) • ϣa ⲛϣat ص.ب
-ϣa ⲛϣat ⲛoτⲉⲫoot ب لغاية فوة يوم
-ϣa ⲛϣat ⲛⲉⲓoτⲓ ⲛoτcoⲟⲛⲉq ب لمسافة رَمْيَة قوس
-ϣa ⲛϣat ⲛoτⲃλⲃⲓλⲉ ص حتى قدر حُبابة
-oτⲙa ⲉqχoⲥⲉ ϣa ⲛϣat ⲛⲧⲉ ⲛⲥⲉⲥⲱⲧⲙ ⲉⲣoq ص مكان مُرتفع بقدر أنه إذا تكلَّم انسان يسمعونه

ϣat *IV.* ب (π) ١ . قِطٌّ . هِرٌّ
(ت) ٢ . قِطَّة . هِرَّة

ϣat *V.* ص (π) عمود . مسند (لب)
-ⲛⲟⲉ ⲛoτϣat ⲛϣoτⲉⲙⲛⲉ ص مثل عمود من المطر (ش ٣ : ٦)

ϣat *VI.* ب فَطِنَ . أدرَكَ . حَسَّ (لب)
• ⲙⲉτϣat ب (ت) فِطْنة . ادراك . احساس

ϣaϣ- *I.* ,ϣoϣ ب ,caϣ ص احتقَرَ . ازدَرَى *to despise*
[راجع الفعل ص ϣⲱϣ *I.* ب,cωϣ]

ϣaϣ *II.* ,ϣoϣ ص.ب ١ . ساوَى . مَهَّدَ *make equal, level, straight*
-ⲉaⲛτωoτ ⲉⲓⲉϣaϣoτ ب الجبال أمهدها (إش ٤٥ : ٢)
-aqϣaϣq ⲉⲛ̄ ⲛⲉκⲗⲏⲣoc ص وضعه في مرتبة الاكليروس
٢ . تَساوَى . تحاذَى (فعل منعكس *refl vb*)
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲙⲉⲙ ب ,ⲙⲛ̄ ص تساوَى مع . تحاذَى مع . اتَّفَقَ مع
-aqϣaϣq ⲙⲉⲙ ب تحاذَى مع
-†ⲛaϣaϣτ ⲙⲛ̄ ⲡⲛoⲩτⲉ ص ا سأتساوَى مع
-ⲙⲉcϣⲉϣ ⲡⲉcϣaxⲉ ⲙⲛ̄ ⲡⲱq ص يتفق كلامها مع كلامه
• *2.* ⲉⲃoλ ص.ب اتَّفَقَ
-ⲧⲉⲛⲧⲱⲃⲉ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲛⲃⲓϫ ϰⲏ ⲉⲃoλ ⲙⲡ̄ ⲛϣaϣoτ ⲉⲃoλ ⲛⲓⲙⲁⲛ ص نبتهل باسطين أيدينا قبل أن يتفقوا معنا
• *3.* ⲉⲇⲣⲏⲓ ب انبَطَحَ . تساوَى مع الأرض
-aqϣaϣq ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲙⲉⲙ ⲡⲉⲫⲓⲣ ⲛⲁⲃⲣⲁⲁⲙ eq- تحاذَى مع جنب ابراهيم وهو نائم
ⲉⲛⲕoτ ب
[راجع الفعل ص.ب ϣⲱϣ *II.*]

ϣaϣ- *III.* ,ϣaϣ ص.ب (± ⲉⲃoλ) ١ . نَثَرَ . بَعْثَرَ . ذَرَّى *scatter* (إش ٤١ : ١٦)
-aτϣaϣ τeqⲕⲉⲣⲙⲓ ⲙⲉⲙ ⲡⲓⲟⲛoτ ب ذَرَّى رماده مع الريح
-aqϣaϣq ⲉⲃoλ ⲛⲟⲉ ⲛoτϣⲱⲥⲓϣ ص نثره كالغبار
٢ . سَحَّ (للسوائل) . فاحَ . عَبَقَ (للروائح) *spread of odour*
-ⲉκⲉϣaϣoτ ⲙⲡ̄ⲣⲛ† ⲛoτⲙⲙoτ ب تجعلها تَسِحُّ مثل الملح (إر ٣٠ : ٢٢)

-ⲁⲧⲫⲱⲛ ⲙⲡⲁϣⲁϣⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب سكبوا مرارتي على الأرض (أى ١٦:١٣)

٣. مُرّ . عَلْقَم *(as adj لصفة) bitter*

-ⲙⲱⲟⲩ ⲛϣⲁϣⲓ ب ماء علقم (ار ٢٣ : ١٥)

-ϯⲃⲱ ⲛⲥⲱⲓⲧ ⲛϣⲁϣⲓ ب زيتونة مُرَّة (رو ١١ : ١٧)

• ⲉⲣϣⲁϣⲓ ب *make bitter* ١ ـ مَرَّرَ . جعل مُرّاً (رؤ ١٠ : ٩)

٢ ـ صار مُرّاً *be bitter* (رؤ ٨ : ١١)

[راجع أيضاً ب ⲉⲛϣⲁϣⲓ,ⲛϣⲁϣⲓ]

ϣⲁϣⲛⲓ ب نقط ١. نالَ . حَصَّلَ على . حازَ . فازَ . أحْرَزَ *obtain* (رو ١١ : ٧ – يع ٤ : ٢)

-ⲓⲙⲡⲉ ⲧⲟⲧⲕ ϣⲁϣⲛⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲕⲙⲉⲩⲓ ب خابَ ظنكَ (تنالُ حسب ظنكَ)

-ⲁⲕϣⲁϣⲛⲓ ⲉⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛⲛⲁⲓ ب فاز برحمة عظيمة

-ⲁⲓⲱⲧⲉⲙϣⲁϣⲛⲓ ⲉⲡⲁⲓⲉⲱⲃ ب إذا أحصل على هذا الأمر

-ⲁⲕϣⲁϣⲛⲓ ⲉⲡⲓⲙⲧⲟⲛ ب نال الراحة

-ⲙⲡⲉⲕϣⲁϣⲛⲓ ⲉⲡⲉⲕⲟⲩⲱϣ ب بَلْ مراده

٢. وَصَلَ . توصَّلَ *reach*

-ⲁⲓϣⲁϣⲛⲓ ⲉⲁⲃⲃⲁ Ⲡⲟⲓⲙⲏⲛ ب وصلتُ إلى أبا بيمن

-ⲉϣⲱⲡ ⲛⲧⲉⲕϣⲁϣⲛⲓ ⲉⲟⲩⲡⲓⲥⲧⲏ ⲛⲥⲉⲓⲙⲓ ب إذا فزتَ بزوجة مؤمنة

• ϣⲁϣⲛⲓ ⲛⲉⲙ ب تواجد مع

-ⲉϣⲱⲡ ⲁⲕϣⲁϣⲛⲓ ⲛⲉⲙ ⲉⲁⲛⲥⲛⲏⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲱⲙ ب إذا تواجد مع أخوة يأكلون

• ⲙⲉⲧϣⲁϣⲛⲓ ب (ت) ١ ـ نَيْل . حصول . امتلاك

٢ ـ وتعني : بلوغ الأمَل

• ⲁⲧϣⲁϣⲛⲓ ب فاشِل

• ⲉⲣⲁⲧϣⲁϣⲛⲓ ب فَشَلَ . ـ يتمكن من البلوغ *fail to obtain*

• ⲙⲉⲧⲁⲧϣⲁϣⲛⲓ ب (ت) ١ ـ فَشَلٌ . خُمود . الحطاط القوَى *unattainedness* (ا ٢٩ : ١٦)

٢ ـ احتياج . فاقة . عوز . ضيقة . حاجة

• ϫⲓⲛϣⲁϣⲛⲓ ب (م) فوز . بلوغ . احراز . ادراك *attainment*

-ϯϫⲓⲛϣⲁϣⲛⲓ ⲉⲛⲓⲁⲥⲁⲑⲟⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲥⲟⲥ ب الفوز بالخيرات فى الفردوس

ϣⲁϣⲟⲩ ص (= ϣⲟϣⲟⲩ ب) جَرَّة *pot, jar*

ϣⲁϣⲟⲩⲗ ب (م) قط وحشي (لبب)

ϣⲁϣⲣⲱⲙⲓ ب *(vb)* ١. احتقَرَ . ازدَرَى

(أم ٦ : ١٧ – إش ٢ : ١٢)

٢. مُتَعجْرِف . (من يحتقر الناس) *(nn)*

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϣⲁϣⲣⲱⲙⲓ ب (ت) عَجْرَفَة . احتقار الناس

[راجع الفعل ب ϣⲱϣ *I.*]

ϣⲁϣⲧ// ص ,ϣⲉϣⲧ// ب,ϫⲁϣⲧ//,ϭⲟϣⲧ// *I.* أعاقَ . عَطَّلَ . مَنَعَ *stop, be impeded, hindered*

-ⲛⲁⲓⲛⲁⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲁ ⲛⲁⲡⲁϩⲓ ϣⲁϣⲧ ب كنتُ سأحضر لكن أهل بيتي أعاقوني

-ⲛⲁϣⲉ ⲛⲉⲕⲗⲟⲟⲗⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲉⲧⲥⲁϣⲧⲟ *(ⲡⲣⲏ)* ب سُحُب كثيرة لكنها لا تعيقها *(الشمس)*

-Ⲡⲱⲥ ⲁⲕϣⲁϣⲧⲟ ⲉϣⲧⲉⲙⲉⲣⲟⲩⲏⲃ ب الرب منعه من أن يصير كاهنا

-ⲁⲛⲥⲁϣⲧⲟⲩ ⲛⲧⲉⲧⲛⲧⲛ ص منعناها عنكم . أنكرناها عنكم

• ϣⲁϣⲧ,ϣⲟϣⲧ ب ,ϫⲁϣⲧ,ϭⲟϣⲧ ص (ⲉⲕ) مُعاق . مُعَطَّل

٣. جَرَفَ

-ⲉⲕⲉϣⲁϣⲕ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲧⲟⲡⲟⲥ ب يَجرفه من مكانه (أى ٢٧ : ٢١)

٤. سَحَقَ . هَرَسَ (٢صم ٢٢ : ٤٣)

-ⲉⲕⲉϣⲁϣⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب يسحقه (مت ٢١ : ٤٤)

[راجع الفعل ص.ب ϣⲱϣ *III.*]

ϣⲁϣ *IV.* ,ϣⲁϣⲓ ب ,ϫⲁϣ ص (ⲡ,ⲧ) ضربة . جلدة . جُرْح . قُرْحَة *stroke, blow, sore*

(أى ٢ : ٧–أم ٢٥ : ٢٠–إش ١ : ٦ ص –أع ١٦ : ٢٣– رؤ ١٦ : ٢)

-ⲉⲓⲱⲉ ⲛϣⲁϣ ب أربعين جلدة (٢كو ١١ : ٢٤)

-ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲕϣⲁϣ ⲁⲛⲧⲁⲗⲅⲟⲛ ب بجراحاته شُفينا

-ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲗⲉⲕⲗⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉ جسده مُتعفّن بقرحة شديدة

ϣⲁϣ ب

-ⲟⲩⲥⲁϣ ⲛⲁⲧⲕⲁⲑⲁⲣⲓⲍⲉ ص قرحة فاسدة

• ϣⲏϣⲓ ب ,ϩⲏϣⲉ ص (ⲛ) ضربات (ت ٢٥ : ٢)

-ⲛⲉⲕϣⲏϣⲓ (ⲛⲉⲕϣⲁϣ أو) ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲕϫⲉⲫⲓⲟ ب ضرباتكَ وتوبيخاتكَ

• ⲉⲣϣⲁϣ ب ,ⲣⲥⲁϣ ص أصابَ بجروح . تَوَرَّمَ (ت ٨ : ٤) *cover with wounds, sores*

-ⲉⲕϣⲁⲛⲣ̄ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣϥ ⲛⲥⲁϣ ص إذا أصبتَ جسده كله بالجروح

• ⲟⲓ ⲛϣⲁϣ ب ,ⲟ ⲛⲥⲁϣ ص مضروب بالجروح . مُتَوَرِّم (لو ١٩ : ٢٠) *be covered with wounds, sores*

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉϥⲁⲡⲉ ⲟ ⲛⲥⲁϣ ⲉⲓ ⲯⲱⲣⲁ ص رأسه مضروب بالجروح والجَرَب

• ϯϣⲁϣ,ϯ ⲛϣⲁϣ ب ,ϯⲥⲁϣ ص ضَرَبَ . طَعَنَ . جَرَحَ . جَلَدَ *give a blow*

-ⲁϥϯ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲩϣⲁϣ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲯⲃⲱⲧ ب ضربه بالعصا

-ⲉⲩϯ ⲛⲥⲁⲛⲧⲏⲩ ⲛⲛϣⲁϣ ⲛⲁϥ ب يُضرَب كثيراً (لو ١٢ : ٤٧)

• ⲙⲁ ⲟⲩϣⲁϣ ب اضرَبْ . اطْعَنْ (فعل أمر)

• ϫⲓⲥⲁϣ ص اخذ ضَرْباً . انضرَبَ . انجَرَحَ . جُرِحَ *receive wound, be wounded*

• ϣⲁϣ- ب قَتَلَ . ضَرَبَ حتى الموت (لبب)

• ⲣⲉϥϣⲁϣ- ب ,ⲣⲉϥⲥⲉϣ- ص قاتِل

• ⲣⲉϥϣⲁϣⲓⲱⲧ ب ,ⲣⲉϥⲥⲉϣⲉⲓⲱⲧ ص قاتل أبيه

• ⲣⲉϥϣⲁϣⲙⲁⲁⲧ ب قاتل أمه

[راجع الفعل ص ϣⲱϣ, ب ,ⲥⲱϣ *IV.*]

ϣⲁϣ *V.* ,ϣⲁϣⲧ ب (ⲛ) شرفات

(بروزات فى المبانى كالبلكونات أو ما شابه ذلك) *projecting parts, balconies*

ϣⲁϣ *VI.* ب (ⲡ) غزال . أيل (لبب)

ϣⲁϣ *VII.* ب (ⲡ) مرحاض (أو بكابورت المراحيض) (لبب)

ϣⲁϣⲓ *I.* ,ϣⲁϣ ب ,ϫⲁϣ ص (ⲡ) ضربة . قُرحَة . جُرْح *stroke, blow, sore*

ϣⲁϣⲓ *II.* ,ⲉⲛϣⲁϣⲓ,ⲛϣⲁϣⲓ ب ,ϭⲓϣⲉ ص (ⲡ)

١. مُرّ . مَرارَة *bitterness*

[ت ٢٩ : ١٨ – خر ١٢ : ٨ – اى ٢١ : ٢٥ – إش ٥ : ٢٠ –إش ٢٨ : ٢٨ – أف ٤ : ٣١]

• ⲡⲉⲧϣⲁϣⲓ ب المُرّ [إش ٥ : ٢٠]

• ⲇⲉⲛ ⲟⲩϣⲁϣⲓ ب بمرارة *bitterly*

-ⲉⲧⲣⲓⲙⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩϣⲁϣⲓ ب يكون بمرارة [إش ٢٢ : ٧]

٢. المَرارَة . (الصفراء) *gall*

-ⲉⲛⲱⲁⲱⲧ ⲟⲧⲃⲉ ⲛⲉⲩⲡⲁⲑⲟⲟⲥ *(ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ)* ب معاقين تجاه منفصاته *(الشيطان)*

[راجع الفعل ص ⲥⲱⲱⲧ، ب ⲱⲱⲧ]

ⲱⲁⲱⲧ *II.* = ⲱⲁⲱ ب (ⲙ) شرفات . بروزات

ⲱⲁⲱⲧ *I.*، (ⲥ̄) ب ،ⲥⲁⲱⲧ ص *sevev (7)* (٧) سبعة

• ⲱⲁⲱⲧⲓ ب ،ⲥⲁⲱⲩⲉ ص سبع (للمؤنث)

• ⲙⲏⲧⲱⲁⲱⲧ ب ،ⲙⲏ̄ⲧⲥⲁⲱⲧ ص (١٧) سبعة عشر

• ⲥⲟⲧⲱⲁⲱⲧ، (ⲥⲟⲧⲥ̄) ب اليوم السابع من الشهر

• ⲙⲁϩⲱⲁⲱⲧ ب ،ⲙⲉϩⲥⲁⲱⲧ ص (π) السابع

• ⲙⲁϩⲱⲁⲱⲧⲓ ب ،ⲙⲉϩⲥⲁⲱⲩⲉ ص (ⲧ) السابعة

• ⲱⲁⲱⲧ،ⲁⲛⲱⲁⲱⲧ ب (π) أسبوع

-ⲁⲩϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲁⲛⲱⲁⲱⲧ ⲛⲟⲁⲓ ب أكمل أسبوع هذه

ⲱⲁⲱⲧ *II.* ب (π) *weaver* نسّاج . حائك

• ⲙⲉⲧⲱⲁⲱⲧ ب (ⲧ) غزل . نسج . حياكة *spinning, weaving*

ⲱⲁⲩⲉ ب ص (π) ١ . بَرِّيّة . قَفْر . صحراء *desert*

[مز ٢٨ : ٨ – مز ١١٩ : ٣ – إش ٣٥ : ١ – إش ١٢ : ٤ – مت ٣ : ١]

٢ . موحِش . مُقْفِر . قاحِل *(كصفة as adj)*

-ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲛ̀ⲱⲁⲩⲉ ب أرض قاحلة [إش٤١:١٩]

-ⲥⲁⲛⲃⲁⲕⲓ ⲛ̀ⲱⲁⲩⲉ ب مدن مهجورة [إش ٦١ : ٤]

• ⲧⲱⲁⲩϩ،ⲧⲱⲁⲩⲉ ب ١ ـ الموحشة . المهجورة [غل ٤ : ٢٧]

٢ ـ المرأة التي بدون بعل [إش ٥٤ : ١]

• ⲱⲁⲩⲉⲧ،ⲱⲁⲩϩⲟⲧ ب (ⲙ) براري . قِفار . صَحارَى .

خرابات . خرائب [إش ٤٤ : ٢٦ – عب ١١ : ٣٨]

• ⲙⲁⲛ̀ⲱⲁⲩⲉ ب موضع خلاء . بَرِّيّة . خرابة

[حز ٣٨ : ١٢ – مت ١٤ : ١٣ – مت ١٥ : ٣٣]

• ⲣⲉⲙⲛ̀ⲱⲁⲩⲉ،ⲣⲉⲙⲛ̀ⲱⲁⲩⲉ ب ساكن البرية . ناسك *eremite*

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲛⲱⲁⲩⲉ ب (ⲧ) استيطان البرية

• ⲙⲉⲧⲱⲁⲩⲉ ب (ⲧ) جَدْب . القفار

• ⲉⲣⲱⲁⲩⲉ ب صار قفراً . أقْفَرَ . صار خالياً . اجْدَبَ . تصَحْرَ *become desert*

-ⲁⲩⲉⲣⲱⲁⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲓⲕⲉⲕⲟⲩϫⲓ ب أقفر من الأشياء الصغيرة أيضا

• ⲟⲓ ⲛⲱⲁⲩⲉ ب خَرِب . مَهْجور . قاحل . خالٍ *deserted*

-ⲟⲓ ⲛ̀ⲱⲁⲩⲉ ⲟⲩⲟⲉ ⲛ̀ⲉϩⲕⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧⲥⲟⲧⲡ ب خالٍ وفقير في الميزات (الأمور الفاضلة)

• ⲱⲱⲡⲓ ⲉ̀ⲛⲱⲁⲩⲉ ب صار خرِباً *become desert*

[إش ١٥ : ٦ – إر ٣٠ : ٢]

[راجع الفعل ص.ب ⲱⲱⲩ]

ⲱⲁⲩⲉ ب (π) = ⲱⲁⲩⲧ ص.ب فاجِر

iniquitous, impious person or thing

[راجع ص.ب ⲱⲁⲩⲧ و الفعل ص ب ⲧⲱⲱⲩ]

ⲱⲁⲩⲓ ب ،ⲱⲁⲩⲉ،ⲱⲁⲁⲩⲉ،ⲱⲁⲃⲉ ص تورّمَ . وَرِمَ . انتفخ . نفش . غلُظَ . تضخّمَ . تَرَهَّلَ *swell*

-ⲁ ⲡⲉⲩⲗⲁⲥ ⲱⲁⲩⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲙⲁⲉ ⲣⲱⲩ ب لسانه ورم وملأ فمه

-ⲁⲧⲱⲁⲛⲟⲩⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗⲛ̀ⲉⲙⲏⲧⲩ ⲱⲁⲧⲱⲁⲩⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲙⲟⲩ ص إذا أكلوا منه ينتفخون ويموتون

-ⲙⲙⲏⲧⲱⲁⲩⲧⲉ ⲱⲁⲧⲱⲁⲩⲉ ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ص تتضخم الشرور في النفس

-ⲱⲁⲧⲉⲡⲉⲩⲥⲙⲁ ⲱⲁⲩⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲛⲓⲱⲟⲗⲙⲉⲥ ب حتى ورم جسمه من (لدْغ) الناموس

-ⲉⲙⲱⲁⲱⲧ ⲟⲧⲃⲉ ⲛⲉⲩⲡⲁⲑⲟⲟⲥ *(ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ)* ب معاقين تجاه منفصاته *(الشيطان)*

ⲱⲁⲩⲉ ص (π) ب ،ⲱⲁⲩⲓ ب • وَرَمٌ . انتفاخ . تضخم . ترهُّل

-ⲙⲡⲫⲣⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲥⲕⲟⲥ ⲛ̀ⲏⲣⲡ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲱⲁⲩⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ب مثل زقاق الخمر من تضخم جسمه

• ⲱⲁⲩⲓⲱⲟⲧ ب (ⲉⲩ) مُتَوَرِّم (وارم) . مُنتفخ . مُتضخم . غليظ . مُخجر

-ⲉⲥⲱⲁⲩⲓⲱⲟⲧ ⲧⲏⲣⲥ ب مُتورِّمة كلها

ⲱⲁⲩⲟⲧⲣⲓ ب (π) بلطي . شاخورة (نوع سمك) *a fish, tilapia nilotica*

ⲱⲁⲩⲧ ب ،ⲱⲁⲩⲟ ص.ب (π) أثيم . عاصٍ . شرّير . خَبيث . كافِر . جاحِد . فاجِر *iniquitous, impious person*

[تك ١٨ : ٢٣ – أم ١٨ : ٢٢ ص]

-ⲉⲉⲛⲱⲁⲩⲧⲉ ⲛⲉ ⲛ̄ⲱⲁϫⲉ ص الأقوال خبيثة

• ⲙⲉⲧⲱⲁⲩⲧ ب ،ⲙⲏ̄ⲧⲱⲁⲩⲧⲉ ص (ⲧ) اثْمٌ . شرٌّ . خُبْث . مَعصِيَة . فُجورٌ . رَذيلة *iniquity*

[لا ٧ : ١ – أم ١ : ٣١ ص –أم ١٠ : ٢٣ ص – مرا ١ : ١٤]

-ⲟⲩⲃⲓⲟⲥ ⲙ̀ⲙⲉⲧⲱⲁⲩⲧ ب حياة الرذيلة

-ⲁⲓⲣⲛⲟⲃⲉ ⲉⲛ̀ ⲉⲉⲛⲉϩⲁⲉ ⲙⲙⲏⲛ̀ⲧⲱⲁⲩⲧⲉ ص أخطاتُ بآثام كثيرة

-ⲁⲥⲉⲓⲣⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲙⲏⲛ̀ⲧⲱⲁⲩⲧⲉ ص ارتكبتُ فجوراً

• ⲉⲣⲱⲁⲩⲧ ب ،ⲣⲱⲁⲩⲧⲉ ص اثِمَ . أذنَبَ . عَصَى . طَغَى *do iniquity*

-ⲁⲩⲉⲣⲱⲁⲩⲧ ⲉⲣⲟⲓ ب أذنب إلى

• ⲱⲁⲩⲧⲥ ص (ⲟⲧ) خطأ . عِصيان *error*

ⲱⲁⲇⲁⲉ ب إلى آخره (الخ ..)

ⲱⲁϩ ص.ب (π) لهيب . لَهَب . وَهَج . سَعير . نار . لَفْح *flame, fire*

[تك ١٥ : ١٧ – إش ٥ : ٢٤ – يؤ ٢ : ٣ – عو : ١٨]

-ⲡⲓⲱⲁϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲱⲱⲙ ب لفح الصيف

-ⲁ ⲡⲓⲱⲁϩ ⲉⲣⲥⲁⲛⲱⲱⲓ ⲛ̀ⲧⲉ̀ⲣⲱ ب ارتفع اللهيب فوق الأتون

-ⲉⲉⲛⲟⲓⲕ ... ⲭⲱⲃⲉ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲟⲧⲱⲁϩ ⲉⲭⲭⲉⲣⲟ ص شرارات تتطاير من لهيب مُتّقِد

-ⲡⲉⲓⲱⲱⲛⲉ ⲙⲛ̀ ⲧⲉⲭⲉⲓⲙⲉ ⲁⲧⲱ ⲡⲉⲭⲱⲁϩ ص هذا المرض وجدْته بالتهابه

-ⲛⲱⲁϩ ⲛⲟⲩⲁⲱⲛⲏ ص اشتعال الشهوة

• ⲱⲁϩ ⲛ̀ⲭⲣⲱⲙ ب ،ⲱⲁϩ ⲛ̀ⲕⲱϩⲥⲧ ص لَهيب نار [خر ١ : ٧ – إش ٣٩ : ٦ – أع ٧ : ٣٠]

• ⲟⲓ ⲛ̀ⲱⲁϩ ب • مُتّقِد . مُلتَهِب . مُوَلَّع

-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲭⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ⲟⲓ ⲛ̀ⲱⲁϩ ب داخله مُلتَهِب

-ⲡⲓⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲱⲁϩ ب العرش الملتهب

• ⲟ ⲛⲟⲧⲱⲁϩ ⲛ̀ⲕⲱϩⲥⲧ ص مُلتَهِب بالنار

• ⲱⲁϩ ⲛ̀ⲥⲁⲧⲉ ص لَهيب مُتّقِد

-ⲁⲛⲇⲣⲉⲁⲥ ⲟⲧⲱⲁϩ ⲛ̀ⲥⲁⲧⲉ ⲡⲉ ص اندراوس لهيب متقد

• ⲱⲁϩⲣⲟⲕϩ ب مُتّقِد . مُلتَهِب . مُوَلَّع

-ⲡⲓⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲱⲁϩⲣⲟⲕϩ ب العرش الملتهب

• ⲧⲱⲁϩ (± ⲉⲃⲟⲗ) ص.ب ١ ـ التَهَبَ . تأجّجَ . وَلَّعَ . اشتعَلَ . أوقَدَ . احرَقَ [إر ٥٠ : ١٢] *burn*

-ⲙⲡⲁⲓⲣⲱⲕϩ ⲓⲉ ⲁⲓⲧⲱⲁϩ ص أحرق أو التهب

-ⲟⲩⲡⲁⲱⲉ ⲉⲥⲧⲱⲁϩ ⲛ̀ⲕⲱϩⲥⲧ ص النصف اشتعل بالنار

٢ ـ تألّقَ . أضاءَ *shine*

-ⲁ ⲧⲁⲛⲫⲁⲛⲓ ⲙⲟⲓ ⲉⲥⲧⲱⲁϩ ب النحفة اشتعلتْ وتلألأتْ (تألقتْ)

-ⲙⲁⲓⲉⲑⲓⲥⲧⲟⲥ ⲧⲱⲁϩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲉ ⲙ̀ⲡⲕⲱϩⲥⲧ ص

اشتعال . تأجج (π) ب ⲭⲓⲛⲧⲯⲁⲉ .
-ⲡⲓⲭⲣⲱⲙ ⲛⲁⲣⲭⲉⲙⲁⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲣⲭⲓⲛⲧⲯⲁⲉ
النار كانت تشتد في تأجُّجها ب

التَهَبَ . اشتَعَلَ *burn* ب (± ⲉⲃⲟⲗ) ⲉⲓⲯⲁⲉ .
[عز ٩ : ٢٤ – عز ٢٤ : ١٧]

شيء يستخدم للوقود (ⲟⲩ) ب ⲯⲁⲉⲗ
somthing used as fuel poured over body
-ⲧⲁⲉⲥⲧ ⲁⲥⲫⲁⲗⲧⲟⲛ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲯⲁⲉⲗ ب رصاص
وأسفلت ووقود

شَحْمٌ *ingredient, fat* (π) ص ⲯⲁⲉⲙ

١. نحو الداخل (= ⲯⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب) ص ⲯⲁⲉⲟⲩⲛ
inward

٢. حتى [عز ٢٠ : ٢٧ – ١كو ٨ : ٧ – اع ٢ : ٢٩] *until*

إلى أعلا *upward* (=ⲯⲁ ⲉⲃⲣⲏⲓ ب) ص ⲯⲁⲉⲣⲁⲓ
-ⲭⲓⲛ ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲯⲁⲉⲣⲁⲓ ص من أسفل إلى أعلا
[راجع ص ⲉⲣⲁⲓ، ب ⲉⲃⲣⲏⲓ]

١. ضربة شمس . (نوشا) ب (π) ⲯⲁⲉⲣⲏ

٢. حر أو لهب الشمس (لب)
استدفأ عبر الشمس (تشمّس) (لب) ب ⲯⲁⲉⲣⲏ .

شحيرة (ⲟⲩ) ص ⲯⲁⲉ(ⲣ)ⲏⲣⲉ
(مادة تُستخدَم في وصفة تحويل الحديد إلى ذهب)

١. شأشأ (للفجر) (لب) ب ⲯⲁⲉⲯⲁⲉ,ⲯⲁⲉⲯⲉⲉ

٢. إلتَهَبَ . تأجَّجَ

إلتهاب . حرارة (π) ب ⲯⲁⲉⲯⲁⲉ .

جَفَا . فَظَّ . صار فَظّاً . غَلُظَ ب نفط ⲯⲁⲉⲯⲉⲉ
be harsh, rough, hardy

ظَ . جَفاء . صَرامَة . عُنف *severity* ب (π) ⲯⲁⲉⲯⲉⲉ .
-ⲡⲓⲃⲓⲥⲓ ⲏⲧⲉ ⲛⲓⲁⲣⲉⲧⲏ ⲛⲉⲙ ⲏⲯⲁⲉⲯⲉⲉ ⲙⲛⲓ-
ⲃⲓⲟⲥ ب تعب الفضائل وشظف العيش

جَفاء . صَرامَة . فظاظة . صُعوبة (τ) ب ⲙⲉⲧⲯⲁⲉⲯⲉⲉ .
hardness, severity

ظ . جافٍ . صارم . مُتشدّد . عَنيف (eq) ب ⲯⲁⲉⲯⲱⲉ .
-ⲛⲁⲣⲉ ⲧⲉⲫⲭⲓⲛⲥⲁⲭⲓ ⲯⲁⲉⲯⲱⲉ ب كان كلامه جافيا
(فظّاً)
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉⲫⲯⲁⲉⲯⲱⲉ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲫⲭⲓⲛⲉⲣⲉⲱⲃ ب
رجل صارم (عنيف) في عمله
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲟⲛⲁⲓ ⲉⲧⲯⲁⲉⲯⲱⲉ ⲇⲉⲛ ⲛ
ⲟⲩⲓ ب رجل قاسٍ وعنيف في أعماله
-ⲛⲓⲉⲛⲛⲟⲩ ⲥⲉⲯⲁⲉⲯⲱⲉ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲥⲕⲩⲧⲓⲥ ب
الأعوة مُتشدّدون في النُسُك

تَكَلَّمَ ص (= ⲥⲁⲭⲓ ب)
[راجع ب ⲥⲁⲭⲓ]

حَلَقَ . قَصَّ الشَعْر *shave* ص (= ⲯⲉⲃ- ب)
-ⲁⲧⲯⲃ ⲛ̄ⲧⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲁⲡⲉ ص حَلَقوا شعر رؤوسهم
[راجع الفعل ب ⲯⲱⲃ]

غَيَّرَ *change* ص ⲯⲓⲃⲁ
-ⲁⲩⲧⲣⲉⲧⲯⲓⲃⲁ ⲧⲉⲭⲣⲏⲥⲓⲥ ⲉⲧⲧⲏⲩ ص جعلهم يغيّرون
الفائدة المَرجُوّة

سبعون (٧٠) ص *seventy (70)* (٠) ب ,ⲯⲓⲃⲉ,ⲯⲓⲫⲉ *I.*

اللُبْخ . شجرة اللبخ *persea tree, lobbakh* (π) ص ,ⲯⲟⲧⲉ,ⲯⲟⲧⲉⲃⲉ,ⲯⲟⲧⲏⲏⲃ ب *II.*

شجرة اللبخ التي في وسط المدينة ب ⲡⲓⲯⲓⲃⲉ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲇⲙⲛⲏⲧ ⲛ̄ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ
خشب اللبخ ص • ⲯⲉ ⲛ̄ⲯⲟⲧⲉⲃⲉ

وَسَخٌ . وَساخَة . قُذارَة . زبالَة . نفايَة . كُناسَة (π) ص ⲯⲓⲃⲉ,ⲯⲓⲫⲉ,ⲯⲓⲫⲉ *III.*
off-scouring, filth

اتَّسَخَ . صار قذراً . تلوَّثَ ص ⲡⲯⲓⲃⲉ ,ⲫⲯⲓⲃⲉ ب •
-ⲁⲛⲉⲡⲯⲃⲉ ⲛⲟⲩⲧⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲯⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲛⲟⲩ ب
صرنا أقذارا لكل الناس إلى الآن [١كو ٤ : ١٣]

صاحِب . زَميل . صَديق . (ب =ⲯⲫⲏⲣ) ص ⲯⲓⲃⲏⲣ,ⲯⲓⲃⲣ̄
رَفيق . شريك *freind*

صاحِبَة . صَديقَة . رَفيقَة . (ب =ⲯⲫⲉⲣ) (τ) ص ⲯⲓⲃⲉⲉⲣⲉ •
شَريكَة

صَداقَة . (ب =ⲙⲉⲧⲯⲫⲏⲣ) (τ) ص ⲙⲙⲁⲛⲧⲯⲓⲃⲏⲣ •
مُعاشَرَة . اختلاط *freindship, community*
[راجع ب ⲯⲫⲏⲣ]

حَبَّة قَمْح (ب =ⲙⲁⲫⲣⲓ,ⲭⲣⲟⲥ) (ο) ب ⲯⲓⲃⲓⲛ *I.*
(أو أي بقول) *grain*
حَبٌّ منقوع ب ⲟⲩⲯⲓⲃⲓⲛ ⲉⲧⲥⲟⲣⲡ-
سُفْن ب ⲥⲁⲛⲉⲭⲛⲟⲩ ⲉⲧⲟⲧⲛ ⲛ̄ⲯⲓⲃⲓⲛ ⲛⲉⲙ ⲱⲓⲕ-
مَشحونة حُبوباً وشعيراً

الأمعاء الدقيقة *part of intestine* ب (π) ⲯⲓⲃⲓⲛ *II.*
(الأجزاء الدقيقة مِمّا في جوف الانسان أو الحيوان من قلب وكبد
وطحال ...الخ [لب])
-ⲟⲩⲥⲁⲗⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲕⲉⲛⲓ ⲉⲩⲉⲣⲛⲟⲩⲣⲓ ⲛ̄ⲛⲉⲩⲯⲓⲃⲓⲛ
حلاوة ودسم تفيد أمعاءه ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲩⲥⲁⲃⲟⲧⲛ ⲧⲏⲣⲩ ب
وكل أحشائه

غَيَّرَ . بَدَّلَ *to change* ص ⲯⲃⲓⲱ//,ⲯⲃⲃⲓⲱ//
• ⲯⲃⲃⲓⲏⲧ,ⲯⲃⲃⲓⲁⲉⲓⲧ,ⲯⲃⲉⲓⲁⲓⲧ ص (ⲉⲩ)
مُغَيِّر . مُغَيِّر
-ⲉⲉⲛⲥⲱⲙⲁ ⲉⲧⲯⲃⲉⲓⲁⲓⲧ ص أجساد مُتغيِّرة

• ⲯⲃⲉⲓⲱ,ⲯⲃⲃⲓⲱ ص (τ) (= ⲯⲉⲃⲓⲱ ب)
بَديل . تَغيير . عِوَض *change, exchange, requitel*
-ⲥⲉⲁⲓ ⲛ̄ⲧⲯⲃⲃⲓⲱ ⲛ̄ⲛⲉⲓⲥⲉⲁⲓ ص اكتبْ بدلاً من هذه
الكتابات
-ⲁⲧϯ ⲛⲟⲩⲙⲟⲥⲧⲉ ⲛ̄ⲯⲃⲃⲓⲱ ⲉ̀ⲡⲙⲁ ⲙ̄ⲡⲉⲫⲙⲁⲉ ص
أعطوا بُغضةً عِوَضاً عن مَحبته
-ⲛ̄ⲧⲁⲛⲯⲉⲱ ⲧⲉⲧⲯⲃⲉⲓⲱ ⲛ̄ⲕⲁⲉ ⲉⲭⲱⲛ ص
ما علينا عِوَض أرضهم
[راجع ب ⲯⲉⲃⲓⲱ]

صاحِب . رَفيق . شريك (ب =ⲯⲫⲏⲣ) ص ⲯⲃⲣ̄,ⲯⲃⲏⲣ
• ⲯⲃⲣ̄ ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲉ ص رفيق في الرحلة
• ⲯⲃⲣ̄ ⲣⲉⲱⲃ ⲙ̄ⲙⲏ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص شريك في العمل
مع ا
• ⲯⲃⲣ̄ ⲛ̄ⲯⲃⲣ̄ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص مُشتركين مع بعضهم بعضاً
[راجع ب ⲯⲫⲏⲣ]

غَيَّرَ . بَدَّلَ ص ⲯⲃⲧ-,ⲯⲉⲃⲧ-,ⲯⲃⲧ//,ⲯⲉⲃⲧ//
to change (= ⲯⲓⲃϯ ب)
غيّروا ملابسه ص ⲁⲧⲯⲃⲧ ⲙⲉⲫⲉⲟⲓⲧⲉ-
ⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲯⲁⲫⲯⲃⲧⲫ ⲉⲓⲛ ⲟⲩ
الشيطان يغيّر نفسه إلى منظر ملاك ص ⲗⲟⲥ

ⲱⲃⲱ *I.* م (ت) (= ⲱⲩⲭⲱ ب) *tale, fable* خُرافَة
[١تيمو ٤ : ٧ – ٢بط ١ : ١٦]
• ⲣⲉⲭⲁⲉ ⲱⲃⲱ م *tale teller* راوى خُرافات (حكايات)
[راجع ب ⲱⲩⲭⲱ]

ⲱⲃⲱ *II.* ب (ت) غُلْوَة (مقياس طولى = ١٢٥ خطوة)
measure of length
-ⲁⲭⲛⲁⲧ ⲉⲛ ⲛⲱⲃⲱ ب رأى (على بُعد) ٨ غلوات
[لو ١٨ : ١٥]

ⲱⲃⲱ *III.*,ⲱⲩⲭⲱ ب (ت) سَجِيَّة . سُلوك . مَسْلَك .
ميل طبيعى *parasang*
-ⲡⲁⲓⲱⲟⲓⲧ ⲛⲉⲙ ⲧⲁⲱⲃⲱ ⲁⲕⲃⲉⲧⲃⲱⲧⲟⲩ ب
سبيلى وسجيتى أنتَ فحصتها [مز ١٣٨ : ٢]

ⲱⲃⲱⲃⲓ ب ,ⲱⲟⲧⲱⲃⲉ (ت) م حنجرة . حَلْق
throat [اى ٩ : ٣٠ – ام ٥ : ٣]
-ⲧⲟⲧⲱⲃⲱⲃⲓ ⲟⲩⲛⲉⲁⲧ ⲉⲩⲟⲩⲏⲙ ⲡⲉ ب حنجرتهم قبر
مفتوح [رو ٣ : ١٣]
-ⲁⲧⲙⲟⲧϯⲛⲟⲩⲥⲙⲏ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲧⲟⲧⲱⲃⲱⲃⲓ ب أطلقوا
حنجرتهم
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲥⲱ ⲛⲧⲉⲛⲉⲛⲇⲣⲉ ⲧⲉⲕⲱⲃⲱⲃⲓ ⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛⲉⲫⲣⲏϯ ⲛⲛⲓⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ ب متى شربتَ لا تدعْ حنجرتكَ
تصدر صوتاً كالعالمين

ⲱⲃⲱⲧ (ت) ص.ب غالباً عَصا . عكّاز . قضيب . عود
rod, staff (=ⲃⲉⲣⲱⲃ ص)
[خر ٤ : ٤–لم ١٣ : ٢٤–يش ٢٤ : ٦–١ع ١٦ : ٢٢–عب ١١ : ٢١]
-ⲛⲁⲧⲉⲓⲟⲧⲓ
ⲥⲟⲩⲣⲓ ب كانوا يضربونه بعصيٍّ مَليئة بالأشواك
-ⲱⲃⲱⲧ ⲛⲃⲁⲓ ب عصا جريد
-ⲱⲃⲱⲧ ⲛⲕⲁⲱ ب قصبة . عكاز قصب [حز ٢٩ : ٦]
-ⲱⲃⲱⲧ ⲛⲧⲉⲛⲓⲛⲓ ب قضيب من حديد [مز ٢ : ٩]
-ⲱⲃⲱⲧ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب صولجان ذهب
-ⲡⲓⲱⲃⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲣⲉⲕϯϯ ب عود القصّار [للثوب]

• ⲱⲃⲟϯ,ⲱⲃⲱⲧ ب ,ⲱⲃⲁⲧⲉ,ⲱⲃⲱⲧ (ن) م
عِصِيّ . قضبان [تك ٣٠ : ٣٧ – مت ٢٦ : ٤٧]
• ⲕⲁⲓⲱⲃⲱⲧ ص.ب *staff-bearer* جلاّد . حامل عصا
[أع ١٦ : ٣٥ ص]

ⲱⲃⲱⲓ ص (ن) عديم التمييز . الاهمال
-ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲧⲱⲃⲱⲓ ص من أجل الاهمال [سوفا ٢٧ : ١]

ⲱⲃⲭⲱ ص (= ⲱⲉⲡⲭⲱ ب) جَزّ . حَلَقَ الرأس
[راجع ص.ب ⲭⲱ]

ⲱⲉ *I.* ب (=ⲃⲱⲕ ص) ذَهَبَ . مَضَى . انطَلَقَ . هَرَبَ *go*
١ ـ تتصرف مع الضمائر :
• ⲱⲉⲛⲏⲓ,ⲱⲉⲛⲁⲕ,ⲱⲉⲛⲉ,ⲱⲉⲛⲁⲩ,ⲱⲉⲛⲁⲥ,
ⲱⲉⲛⲁⲛ,ⲱⲉⲛⲱⲧⲉⲛ,ⲱⲉⲛⲱⲟⲩ. ب
[خر ٢ : ١٥ – مز ٣٣ : ١ – إش ٤٧ : ١ – ١ع ٥ : ١٦ – رل ٢١ : ١]
-ⲁ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ⲱⲉⲛⲁⲩ ب النار زالت (راحت)
٢ ـ أو بدون تصرف :
-ⲉⲟⲣⲛⲱⲉ ⲉⲱ ب أن أذهب أنا أيضاً [١كو١٦: ٤]
• ⲱⲉ ⲛⲓ– ب ٣ ـ أثّرَ فى
-ⲁⲧⲉⲣⲫⲁⲣⲣⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛⲛⲉ ⲛⲟⲩⲫⲁⲣⲣⲓ ⲱⲉ
ⲛⲙⲙⲟ–ⲟⲩ ب عالجوهم وأدويتهم تؤثر فيهم
• ⲱⲉ ⲛⲙⲙⲟ ب ٤ ـ نَفَذَ (فعل منعكس *refl vb*)
-ⲁ ⲡⲓⲥⲟⲟⲩⲉⲕ ⲱⲉ ⲛⲙⲙⲟⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲕⲙⲉⲛⲣⲁⲓⲧⲥ ب
السهم نفذ واحبها (قضيَ الأمر)

– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ب ذَهَبَ إلى . مَضَى إلى
[مز ١٣٨ : ٧ – حز ٢٠ : ٢٩ – إر ٤١ : ٣ – مت ٢ : ٢٢ –
يو ٤ : ١٨ – يو ١٣ : ٣٦ – رو ١٥ : ٢٥]
• ⲱⲉ ⲉⲡⲱⲉⲙⲙⲟ ب سافَرَ . تَغَرَّبَ [مت ٢٥ : ١٤ ، ١٥)
expatriate, travel
• ⲱⲉ ⲉⲫⲙⲁ ⲙ† ب ذَهَبَ إلى ميدان الصراع . جاهَدَ
• ⲁⲕⲱⲉⲙⲁⲕ ⲉⲡⲃⲓⲥⲓ ب صَعِدَ إلى العُلا [مز ٦٧ : ١٨]
– فى الأمر تُزاد لها ⲙⲙⲁ– :
-ⲙⲁⲱⲉⲛⲉ ⲉⲡⲉⲕⲏ ب اذهبى إلى بيتكِ
• *2.* ⲉⲣⲁⲧ ب ذهبَ عند *go to*
-ⲁⲕⲱⲉ ⲉⲣⲁⲧⲕ ⲙⲡⲛⲁ ب ذهب عند الرب (تَنَيَّحَ)
• *3.* ⲉⲃⲣⲉⲛ ب ذهبَ للقاء (أو لمقابلة) *go toward*
[١صم ١٧ : ٤٨]
• *4.* ⲉⲭⲉⲛ ب ١ ـ انطَلَقَ إلى [لو ١٢ : ٧] *go on to*
-ⲉⲟⲣⲉⲕⲱⲉ ⲉⲭⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب لينهب عند البحر
[أع ١٧ : ١٤]
٢ ـ صَعِدَ على [اى ٤٠ : ٢٠ – حز ٣٨ : ١١]
• *5.* ⲙⲥⲁ ب سَعَى وراء . طارَدَ *go after*
-ⲁⲕⲱⲉ ⲙⲥⲱⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲕⲭⲉⲙⲕ ب سعى وراءه ووجده
• *6.* ⲥⲁⲙⲉⲛⲉⲉ ب ذَهَبَ وراء . تَبِعَ *go after*
[لو ١٣ : ١٠ – يو ١٢ : ١٩]
• *7.* ⲱⲁ ب ,*8.* ⲉⲁ ب ذَهَبَ إلى . انطَلَقَ إلى *go to*
[تك ١٥ : ١٥ – إر ٥ : ٥ – مز ٦٨ : ٣ – مت ٢٦ : ٤ –
يو ٤ : ٤٧ – أع ٢ : ٢٦ – أع ٢٢ : ٢٦ – أع ٢٥ : ١٢]
قبل أن تذهب إلى الرب ب ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲱⲉⲛⲁⲕ ⲉⲁ ⲡⲉⲧ–
• ⲭⲓⲛⲱⲉ ⲱⲁ ب (ت) انطلاق إلى
• *8.* ⲉⲓⲣⲉⲛ ب اتّجَهَ نحوَ *go to*
-ⲁⲧⲱⲉ ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲫⲣⲟ ب اتّجهوا نحو الباب
• *9.* ⲇⲁ ب انضوَى تحت . خَضَعَ *go beneath*
-ⲁⲕⲱⲉ ⲇⲁ ⲫⲛⲁⲉⲃⲉⲕ ب خضع لنيره
• *10.* ⲇⲁⲧⲉⲛ ب وَصَلَ إلى . وَصَلَ لغاية (لعِند) . اقتَرَبَ إلى . لَجَأَ إلى [لا ٢٠ : ١٦] *go up to*
-ⲁⲛⲱⲉ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲧⲥⲕⲉⲡⲏ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲧⲉⲛⲉ ب لَجأنا إلى سِتر جناحيكَ
-ⲙⲁⲱⲉⲛⲁⲕ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲉⲕⲓⲟϯ ب اذهبْ عند والديكَ
• *11.* ⲉⲓ ب اعتَلَى *go on*
-ⲛⲧⲉⲱⲧⲉⲙ ⲥⲟⲣϯ ⲱⲉ ⲉⲓⲱⲟⲩ ب لا يعلوهم صوف
[حز ٤٤ : ١٧]
• *12.* ⲇⲉⲛ ب ١ ـ سَلَكَ فى [مز ١ : ١]
-ⲛⲏⲉⲟⲙⲉⲧⲓ ⲉⲱⲉ ⲇⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب الذين يضمرون السفر فى كل موضع [أوشية المسافرين – الخولاجى]
٢ ـ وَقَعَ فى . تورَّطَ فى [غلا ٦ : ١]
-ⲁⲕⲱⲉⲛⲁⲕ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲥⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ب وقع فى هرطقة
٣ ـ جارَى فى . انجذَبَ إلى . انقادَ إلى
-ⲁⲕⲱⲉⲛⲁⲕ ⲇⲉⲛ ⲧⲟⲧⲙⲉⲧⲱⲟⲃⲓ ب انقادَ (انجذب)
إلى رياهم [غلا ٢ : ١٣]
• *13. a.* ⲉⲃⲟⲗ ب *go forth* ١ ـ خَرَجَ [تث ٢٩ : ١٢–حز ١٠ : ٤٦]
٢ ـ ذاعَ [رو ١٦ : ١٩]
-ⲁ ⲛⲥⲱⲓϯ ⲙⲡⲓⲁⲅⲓⲟⲥ ⲱⲉⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ
ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲭⲏⲙⲓ ب ذاع صيت القديس فى
كل أرض مصر
٣ ـ أنفَقَ
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲱⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص كل ما أُنفِقَ

طالب . لا يفرق • ⲁⲧⲱⲉ ⲛⲉⲥⲓⲉ ب
امتدَّ • ⲱⲉ ⲙⲙⲁⲧ ب
عرض -ⲉⲫⲱⲉ ⲙⲙⲁⲧ ⲛⲥⲉ ⲧⲟⲧⲏⲱⲥⲓ ⲛⲧⲁⲓ ب
الخائط يمتد ..

ⲱⲉ II. ص.ب (π) 1 . خشب *wood*
[خر ٢٧ : ٥–تث ٢١ : ٢٣–اى ٢٤ : ٢٠–حز ٤١ : ٢٢–حف ٢ : ١٩]
-ⲱⲉ ⲛⲁⲧⲉⲣⲉⲟⲗⲓ ب خشب لا يسوّس [إش ٤٠ : ٢٠]
-ⲛⲁⲓⲱⲉ ⲛⲁⲧⲱⲧⲭⲏ ب هذه الأخشاب التى لا روح لها
-ⲛⲟϭ ⲛⲱⲉ ⲉⲧⲉϫⲓ ⲉⲣⲟⲛⲟⲥ ص الدُّعامَة التى فى العرش
-ⲉⲁⲛⲱⲉ ⲙⲡⲗⲁⲕ ب ألواح خشبية [حز ٢٧ : ٥]
-ⲱⲟⲗ ⲛⲱⲉ ب ربطة خشبية

٢ . أدوات خشبية كالآتى :

أ ـ صليب *cross*
-ⲁⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ⲛⲓⲱⲉ ب انزلْ عن الصليب [مت ٢٧ : ٤٠]

ب ـ آلة اعدام (مشنقة أو ما شابه) *gallows*
-ⲁϥⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛϩⲁⲛⲱⲉ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲃⲓⲣ ب أقام مشانقا فى الشوارع

جـ ـ مقطرة (خشبة بها ثقوب يُدخَل فيها أرجل المسجون للتعذيب) *stocks pillory*
[اى ٣٣ : ١١ – أع ١٦ : ٢٤]
-ⲁϥϩⲓⲟⲧⲓ ⲛⲛⲟⲩⲃⲁⲗⲁⲧⲝ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲱⲉ ب ضبط أرجلهم فى المقطرة
-ⲁϥⲛⲟⲝϥ ϩⲁ ⲛⲱⲉ ب طرحه فى المقطرة

د ـ عصا . رُمح *shaft, stave*
-ⲛⲱⲉ ⲛⲗⲟⲩϫⲕⲏ ب عصا رمح
[٢صم ٢١ : ١٩ – ٢صم ٢٣ : ٧]

هـ ـ كمّاشة خشبية *wooden nippers*
-ⲟⲧⲱⲉ ⲉϥⲟⲓ ⲛⲁⲧⲣⲉ ب كماشة خشبية

و ـ يد الفأس (أو البلطة) [ت ١٩ : ٥]
• ⲱⲉⲛϩⲱϯ ب (π) عصا لِيحمل بها التابوت [خر ٣٠ : ٤]
• ⲱⲉⲛⲑⲱⲟⲩϯ ب (π) جرس خشبى (يدعو للاجتماع)
• ⲱⲉⲛⲟⲩⲱϩ ب (π) عُكّاز . عصا للاستناد عليها
• ⲱⲉⲛⲟⲩⲱⲧϩ ب (π) مَفرَقَة خشبية
• ⲱⲉⲛⲟⲩⲱⲧⲧϩ ب (π) نَبُّوت (آلة أو خشبة للتعذيب)
• ⲱⲉⲛⲱϥⲓ ب (π) الشادوف
• ⲡⲓⲱⲉ ⲉϯ ⲙⲙⲟⲩ ب (π) خشب اللوز [إر ١ : ١١]
• ⲱⲉⲛⲕⲁⲣⲟⲓⲁ ب (π) خشب الأرز [لا ١٤ : ٤]
• ⲱⲉⲛⲥⲓϥⲓ ب (π) خشب السرو [حز ٢٧ : ٢٤]
• ⲱⲉⲛⲕⲩⲡⲁⲣⲓⲥⲥⲟⲥ ب (π) عود بخور
• ⲱⲉⲛⲥⲟⲟⲓⲛⲟⲩϥⲓ ب (π) خشب الزوفا (نبات ورقه دقيق) [مز ٥٠ : ٧]
• ⲱⲉⲛⲥⲩⲥⲱⲡⲟⲛ ب (π) خشب الصَّبِّير (وهو اسم لصمغ عطرى سريع الاشتعال يُستخرَج من نوعين من الأشجار أحدهما فى مَلَقا والآخر فى النغال)
• ⲱⲉⲛⲗⲁⲃⲁⲕ ب (π) قصبة المساحة (أو القياس)
• ⲱⲉⲛⲱⲓ ب (π) لِيف النخل
• ⲱⲉⲛⲃⲉⲛⲓ ب (π) جريد النخل
• ⲱⲉⲛⲃⲏⲧ ب (π) خشب الجميز
• ⲱⲉⲛⲛⲟⲩⲉⲓ ب
• ⲱⲉⲛⲣⲁⲕⲟϯ ب خشب اسكندرانى (نوع معين من الخشب لصناعة الأسلحة)
• ⲱⲉⲛⲥⲫⲟⲛⲇⲩⲗⲓⲟⲛ ب خشب النير
• ⲱⲉⲛⲥⲟⲟⲓ ⲛⲗⲁⲁⲩ ب خشب العُشار (خشب ذو رائحة)
• ⲱⲉⲛⲟⲥⲓ ب (π) خشب الأثل
• ⲱⲉⲛⲟⲱⲣⲓ ب (π) خشب الصفصاف
• ⲱⲉⲛⲱⲟⲩⲉ ص (π) خشب الليخ

كم من الأمتعة ص -ⲁ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲉⲙⲛⲁⲁⲧ ⲱⲉ ⲉⲃⲟⲗ ضاعت
• ⲙⲱⲓⲧ ⲛⲱⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب مَخْرَج [حز ٤٣ : ١١]
• *b.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉ– ب خَرَجَ إلى [إر ٩ : ٢٥]
• *c.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲣⲉⲛ ب خَرَجَ للاقائه [إش ٧ : ٣]
• *d.* ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ب ذَهَبَ عن [إش ٥٧ : ٨]
-ⲙⲁⲱⲉⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲁⲣⲟⲓ ب اذهب عنى [خر ١٠ : ٢٨]
• *e.* ⲉⲃⲟⲗⲧⲁⲓ ب انطلقَ من هنا [١مل ١٧ : ٣]
• *f.* ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ب زالَ عن . راحَ
-ⲱⲁⲧⲱⲉⲛⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱⲧⲟⲩ ⲛⲥⲉ ⲛⲓⲱⲱⲟⲛⲓ ب كانت تزول عنهم الأمراض [أع ١٩ : ١٢]
-ⲛⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ⲁϥⲱⲉⲛⲁϥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲱⲧⲟⲩ ب انقطعتْ أصواتهم (انقطع عنهم الصوت)
• *g.* ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ب تَحرَّكَ من . زَحَلَ عن [إر ٢٨ : ٥٠ – أع ١٤ : ١٩]
-ⲉⲟⲣⲓⲱⲉⲛⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲡⲁⲓⲃⲓⲟⲥ ب أن أرحل عن هذه الحياة
• *h.* ⲉⲃⲟⲗϩⲓϫⲉⲛ ب ذاعَ [مت ٩ : ٢٦]
• *14.* ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ– ب خَرَجَ من *go forth from*
-ⲁϥⲱⲉⲛⲁϥ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉϥⲛⲓ ب خرج من بيته
• *15.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب نَزَلَ . هَبَطَ . انحدَرَ *go down*
[تك ١١ : ٧ – إش ٥ : ١٤ – حز ٣٢ : ٢٧ – رو ١٠ : ٧]
• ϫⲓⲛⲱⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب (π) انحدار
• *16.* ⲉⲛⲱⲱⲓ ب *go up* صَعِدَ [مز ١٧ : ٣١ – مز ٤٦ : ٢٠]
• ⲱⲉ ⲉⲡⲱⲱⲓ ⲉ– ب صَعِدَ إلى
• ⲱⲉ ⲉⲡⲱⲱⲓ ⲉϫⲉⲛ ب صَعِدَ على [حجى ١ : ٨]
• ϫⲓⲛⲱⲉ ⲉⲡⲱⲱⲓ ب (π) *ascension* صعود
-ⲡⲉϥϫⲓⲛⲱⲉ ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲉⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ب صعوده إلى السموات
• ⲙⲁⲛⲱⲉ ⲉⲡⲱⲱⲓ ب (π) *ascensus* ١ ـ مَصْعَد
٢ ـ مَطْلَع [حز ٤٠ : ٣٤]
• *17. a.* ⲉϩⲟⲩⲛ ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ص *go in* دَخَلَ [مز ٢٥ : ٢ – حز ١٠ : ٣]
• ⲙⲱⲓⲧ ⲛⲱⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ب مَدْخَل.. مِكّة للدخول
• *b.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ– ب ١ ـ دَخَلَ إلى
-ⲁⲓⲱⲉⲛⲏⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲙⲡⲱⲁϥⲉ ب دخلتُ إلى البرية [إش ٣٠ : ٢٩]
٢ ـ دَخَلَ فى [مز ٩٥ : ٧ – حز ٤١ : ٦ – يو ١٣ : ٢٧]
٣ ـ دَخَلَ على [إش ٨ : ٣ – مر ٨ : ٢٦]
• *c.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲱⲁ ب ,*d.* ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲁ ب
١ ـ دَخَلَ إلى [مز ٦٨ : ١ – دا ١١ : ١٦ – أع ١٠ : ٣]
٢ ـ دَخَلَ على . وافَقَ (أنثى) [لا ١٨ : ١٤ – تث ٢٢ : ١٤]
-ⲁϥⲱⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲁⲣⲟⲥ ب دَخَلَ عليها (واقعَها)
• *e.* ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲉⲛ ب دَخَلَ فى [مز ١١٧ : ١٩–حز ٤٦ : ٢]
• *18.* ⲉϩⲣⲏ ⲉ– ب نَزَلَ إلى *go down to* [إش ٣٠ : ٢]
-ⲁϥⲱⲉ ⲉϩⲣⲏ ⲉⲛⲉⲥⲙⲁϭⲧ ب نزل إلى أحشائها
٢ ـ سافَرَ (بمعنى : نزل إلى البلد الفلانية)
• *19. a.* ⲉϩⲣⲏ ⲉ– ب صَعِدَ إلى *go up*
[إش ٣٧ : ١ – أع ٢٠ : ١١ – ١صم ١٧ : ٥٤]
-ⲙⲁⲱⲉⲛⲁⲕ ⲉϩⲣⲏ ⲉⲧϧⲁⲕⲓ ... ب اصْعَدْ (اذهبْ) إلى المدينة ..
• *b.* ⲉϩⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب صَعِدَ على [مز ٢٣ : ٣–إر ٤ : ٢٩]
• ⲱⲉ ⲛⲉⲥⲓⲉ ب ,ⲱⲉ ⲛϩⲁⲥⲓⲉ ص تورَّطَ . غَرِقَ . غاصَ
-ⲱⲁⲣⲉ ⲛⲓⲉϫⲛⲟⲩ ⲱⲙⲉ ⲛⲥⲉⲱⲉ ⲛⲉⲥⲓⲉ ب السفن تغرق وتغوص

• ⲱⲉⲛⲥⲉⲣⲃⲉⲛⲓ ب نغزة الشوك . نَخْسَة (٢كو ١٢ : ٧)
• ⲱⲉⲛⲙⲉⲣⲉϩ ب ضربة رُمح
• ⲱⲉ ⲛⲕⲟⲧⲙⲡⲟⲥ ص ضربة دُبُوس
• ⲱⲉⲛⲗⲟⲧϩ ب ,ⲱⲉ ⲛⲗⲱⲕⲉ ص غطْة . نهشة
• ⲱⲉ ⲛⲙⲟⲧⲉ ص جَلْدَة
• ⲱⲉⲛⲕⲉϩ ب ضربة (أو لطشة) بالذراع
• ⲱⲉⲛⲥⲟⲟⲛⲉⲕ ب ضربة (أو رمية) قوس
-ⲁⲥϩⲉⲙⲥⲓ ⲛⲛⲉⲕⲛⲉⲟ ⲉⲓ ϕⲟⲧⲉⲓ ⲛⲁ ϕⲟⲧⲱⲱ
ⲛⲟⲧⲱⲉⲛⲥⲟⲟⲛⲉⲕ ب جلستُ أمامه من على بُعد نحو رمية قوس
• ⲱⲉⲛⲥⲏⲕⲉ ب ضربة سيف
• ⲱⲉⲛⲧⲏϩ ب ضربة (أو طرطقة) أصبع
-ⲛⲓⲧⲟⲡⲕ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲱⲉⲛⲧⲏϩ ب بصمات الأصابع
• ⲱⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ب ,ⲱⲥ ⲛⲧⲁⲃⲥⲉⲓ ص خطوة . وطأة قدم
(حز ٣٢ : ٣٠)
• †ⲱⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ب وَطْأ
• ⲱⲥ ⲛⲧⲟⲕ ص ضربة موسَى
• ⲱⲉⲛϩⲏⲧ ص ,ⲱⲥ ⲛϩⲏⲧ ب وجع قلب
• ⲱⲉⲛⲓⲕⲏⲧ ص ,ⲱⲥ ⲛⲉⲓⲃⲏⲧ ب الرد فى المساومة
• ⲱⲉⲛϭⲱⲕ ب (π) خَدْشٌ . خدوش
-ⲛⲓⲱⲉⲛϭⲱⲕ ⲉⲧⲁⲩⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲩ ب الخدوش التى أصيب بها
• ⲱⲥ ⲛϭⲉⲣⲱⲃ ص ضربة عَصا
• ⲱⲉⲛϫⲱϫ ب صُداع (وجع الرأس)

ⲱⲉ *VII.* ,ⲱⲁ ص (π) (= ⲱⲁⲓ ب) *nose* أنفٌ
[راجع ب ⲱⲁⲓ]

ⲱⲉⲃ-,ⲱⲉⲡ- ص -ⲱⲃ-,ⲱⲉⲕ- ب حَلَقَ . قصَّ الشعر *shave, clip*
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲱⲃ,ⲱⲱⲡ]

ⲱⲉⲃⲓⲱ *I.* ,ⲱⲉⲃⲓⲉ-,ⲱⲉⲃⲓϩⲧ/,ⲱⲉⲃⲓϩⲟⲩⲧ/
ⲱⲃⲃⲓⲱ,ⲱⲃⲃⲉⲓⲱ ص ,ⲱⲃⲓⲱ ب غيَّر . بَدَّلَ *to change*
[لا ٢٧ : ١٠ - رو ١ : ٢٣]
-ⲉⲩⲱⲡ ⲇⲉ ⲁⲕⲱⲁⲛⲱⲉⲃⲓϩⲧⲕ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲱⲓⲃϯ ϩⲛ-
ⲑⲟⲕ ⲛⲉⲓⲁ ⲧⲉⲕⲱⲉⲃⲓⲱ ⲉⲧⲉⲱⲱⲡⲓ ⲉⲧⲟⲩⲁⲃ ب
وإن أبدلته ببدل يكون هو وبديله قُدْساً (لا ٢٧ : ٣٣)
-ϩⲧⲟⲩⲱⲉⲃⲓϩⲧⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲁⲁϩⲱ ϩⲫⲁⲛⲧⲁⲥⲓⲁ ب
يتغيرون بأشكال (مناظر) كثيرة
• ⲱⲉⲃⲓϩⲟⲩⲧ ب ,ⲱⲉⲃⲓϩⲧ,ⲱⲉⲃⲉⲓⲁⲧ ص (eq)
مُتغيِّر . مُختلف . مُتباين . مُشكِّل (رو ١٢ : ٦)
-ⲉⲩⲱⲉⲃⲓϩⲟⲩⲧ ϩⲧⲟⲧ ⲁⲛ ب لا فرق عندى
-ⲛⲟⲩⲥⲟ ⲥⲉⲱⲉⲃⲓϩⲟⲩⲧ ⲉⲙⲙⲁⲱⲱ ب وجوههم متضايقة (متغيرة) جدا
-ⲉⲁⲛⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ⲉⲧⲱⲉⲃⲓϩⲟⲩⲧ ب عذابات مُختلفة
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب (eq) *different from* مُختلِف عن
-ϩⲥⲉⲱⲉⲃⲓϩⲟⲩⲧ ⲁⲛ ⲉⲟⲩⲭⲓⲙⲁⲣⲟⲥ ب لا يَختلفون عن التيس
-ⲁⲛⲱⲉⲃⲓϩⲟⲩⲧ ⲉⲟⲩ ⲉⲛⲏ ؟ ب قيمَ نَختلف عن هؤلاء ؟
-ⲛⲟⲩⲥⲟ ⲥⲉⲱⲉⲃⲓϩⲟⲩⲧ ⲉⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ ب وجوههم مُختلفة عن بعضهم البعض
• *2.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص (eq) مُختلِف فى . مُغيِّر فى
-ⲉⲥⲱⲉⲃⲓϩⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲥⲥⲏⲙⲟⲩ ب مُتغيِّرة فى شكلها
• ⲱⲉⲃⲓⲱ ب ,ⲱⲉⲃⲓⲉⲱ,ⲱⲉⲃⲃⲓⲱ ص (τ)
! = تغيَّر . ابدال *change*

• ⲱⲉⲛⲛⲉϩ ب (π) اشراق (خشب به مادة ذهنية للإشعال)
• ⲱⲉⲛⲛⲟϩ ب (π) أطناب . أوتاد (إش ٥٤ : ٢)
• ⲱⲉⲛⲗⲟⲧϩ ب (π) شظية خشب
• ϩⲁⲙⲙⲉ,ⲁⲙⲙⲉ ب (π) نجَّار *carpenter*

ⲱⲉ *III.* ب ,(ρ) ب ,ص.ب مائة (١٠٠) *hundred (100)*
[مت ١٨ : ٢٨]
• ⲱⲉⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب مائة عام . قَرْن *hundred years*
• ⲥⲛⲁⲧⲱⲉ (c) ص.ب مائتان (٢٠٠) *two hundred (200)*
[رؤ ٦ : ٧]
-ⲙⲏⲧⲥⲛⲁⲧ ϩⲱⲉ ب ألف ومائتان (١٢٠٠) (ac)
twelve hundred (1200)
-ϫⲟⲧⲧ ϩⲱⲉ ب ألفان (٢٠٠٠)
-ⲱⲉ ⲱⲉ ص مائة مائة (١٠٠٠٠) (١صم ٢٩ : ٢)
• ⲙⲁⲥⲱⲉ ب ,ⲙⲉⲥⲱⲉ ص المائة (ترتيب عددى)
hundredth
• ⲁⲙⲱⲉ ب مئات
• ⲱϩⲧ ص (= ⲥⲛⲁⲧⲱⲉ ب) مائتان

ⲱⲉ *IV.* ص.ب *by (in swearing)* وحياة (حرف قَسَم) (تك ٤٢ : ١٥)
-ⲱⲉ ⲡⲉⲕⲟⲩϫⲁⲓ ب وحياة سلامتك
-ⲱⲉ ⲛⲉⲕϣⲗⲏⲗ ب بحق صلواتكَ
-ⲧⲁϕⲙⲏⲓ ⲱⲉ ⲡⲱⲛⲥ ⲙⲡⲁⲟⲥ ب حقا وحياة سيدى
-ⲱⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛϣⲟⲧϣⲟⲧ ب وشرفكم (١كو ١٥ : ٣١)
-ⲱⲉ ⲡⲉⲓⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص بحق هذا الموضع المقدس

ⲱⲉ- *V.* ص.ب ابن أو بنت (فى القرابة) :
• ⲱⲉⲛⲓϣⲧ ب ابن الأب . بنت الأب (تك ١٢ : ٦ - ١٨ : ١١)
• ⲥⲟⲛ ⲛⲱⲉⲛⲓϣⲧ ب أخ من الأب
• ⲥϣⲛⲓ ⲛⲱⲉⲛⲓϣⲧ ب أخت من الأب
• ⲱⲉⲛⲙⲁⲧ ب ابن الأم . بنت الأب (تك ٤٣ : ١٦ - ث ٢٧ : ٢٢)
• ⲥⲟⲛ ⲛⲱⲉⲛⲙⲁⲧ ب أخ من الأم
• ⲥϣⲛⲓ ⲛⲱⲉⲛⲙⲁⲧ ب أخت من الأم
• ⲱⲉⲛⲥⲟⲛ ب ابن الأخ . بنت الأخ
• ⲱⲉⲛⲟⲩⲛⲓ ب ,ⲱⲉⲛⲥⲱⲛⲉ ص ابن الأخت . بنت الأخت
• ⲱⲉⲛⲟⲟⲛⲓϣⲧ ب ابن العم . بنت العم
• ⲱⲉⲛⲥⲱⲛⲓϣⲧ ب ابن العمة . بنت العمة
• ⲱⲉⲛⲥⲟⲛⲙⲁⲧ ب ابن الخال . بنت الخال
• ⲱⲉⲛⲥⲱⲛⲙⲁⲧ ب ابن الخالة . بنت الخالة
• ⲱⲉⲛⲟⲧⲁⲓ,ⲱⲟⲩⲛⲟⲧⲁⲓ ب ,ⲱⲉⲛⲥⲧⲁ ص ابن العم .
بنت العم *cousine*
[راجع ب ⲱⲕⲣⲓ]

ⲱⲉ *VI.* ب ,ⲱⲥ ص (π) ضَرْبَة *stroke, blow, sore*
- (تضاف إلى كلمة أخرى لبيان نوع الضربة) :
• ⲱⲉⲛⲕⲟⲧⲣ ب ,ⲱⲥ ⲛⲁⲁⲥ ص لَطْمَة . صَفْعَة
• ⲱⲉⲛⲃⲁⲓ ب ضربة جريدة
• ⲱⲉⲛⲇⲉⲙⲱⲛ ب ضربة شيطان
• ⲱⲉⲛⲕⲉⲗⲉⲃⲓⲛ ب ضربة فأس
• ⲱⲉⲛⲕⲁⲱ ب ضربة نُبوت
• ⲱⲉⲛⲗⲟⲥⲕⲏ ب ,ⲱⲥ ⲛⲗⲟⲥⲭⲏ ص طعنة حربة
• ⲱⲉⲛⲫⲁⲧ ب ,ⲱⲥ ⲛⲡⲁⲧ ص رَفْسَة . رَكْلَة . (خلُوت)
• ⲱⲉⲛⲗⲁⲥ ب ,ⲱⲥ ⲛⲗⲁⲥ ص سوط اللسان . سلاطة اللسان.
طولة اللسان (أى ٥ : ٢١)
• ⲱⲉⲛⲙⲁⲃⲧ ب دوسونتاريا . وجع فى المصارين
• ⲱⲉⲛⲛⲓϥⲓ ب زفرة . تنفُّس

أخذ جزاءه . كوفيء . ص ⲱⲓⲱⲉⲃⲓⲱ, ⲥⲓⲱⲉⲃⲓⲱ ب •
أخذ أجره . عوقبَ . جوزِيَ (كو ٣ : ٢٤) *take requital, be repaid*
حتى أعاقب حسب ب ⲛⲧⲁⲃⲓⲱⲉⲃⲓⲱ ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲁⲛⲟⲃⲓ-
خطاياي
مُجازاة . ثواب (م) ب ⲃⲓⲱⲉⲃⲓⲱ •
ثواب عظيم (مز ١٨ : ١٢) ب ⲟⲩⲃⲓⲱⲉⲃⲓⲱ ⲉⲛⲁⲱⲱⲕ-
نالَ جزاءه (لب) ب ⲃⲓ ⲙⲡⲱⲉⲃⲓⲉ •

ⲱⲉⲃⲓⲱ II. مُصالَحَة . مُسالَمَة (صواخ ٤٤ : ١٧) (لب) (ت) ب

(مع -ⲁⲧ) : (ⲟⲩ) ب ⲱⲉⲃⲟⲓⲱ
أرْعَن (لا يقدّر الوقت) ب ⲁⲧⲱⲉⲃⲟⲓⲱ •
اجلسْ ب ⲉⲓⲥⲓ ⲛⲁⲕ ⲡⲓⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ ⲛⲁⲧⲱⲉⲃⲟⲓⲱ-
أيها المتعجرف الأرعن

غيَّرَ . بَدَّلَ *to change* ب **ⲱⲉⲃⲧ-,ⲱⲟⲃⲧ//**
لماذا غيَّرتَ كلامك ب ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲁⲕⲱⲉⲃⲧ ⲡⲉⲕⲥⲁⲝⲓ-
(رحمت في كلامك) (تك ٢٩ : ٢٥)
تنكَّرَ . غيَّرَ شكله (*فعل منعكس vb refl*) ب •ⲱⲟⲃⲧ// ⲛⲥⲙⲟⲧ
تنكَّرَ ب ⲧⲟⲙⲟⲧ ⲁⲩⲱⲟⲃⲧⲩ ⲛⲥⲙⲟⲧ-
[راجع الفعل ب ⲱⲟⲃⲧ]

١ . درْع . تُرْس . مِجَنّ (ت) ص ⲥⲃⲱⲉ, ب **ⲱⲉⲃⲱⲓ**
(مز ٤٥ : ٩ – حز ٣٨ : ٤ – اخ ٦ : ١٦) *shield*
٢ . قُوَّة . مُقاوَمَة *strength*
(*heart ceased*) ⲁⲥⲱⲱⲡⲓ ⲛⲁⲧⲙⲟⲩⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲱⲉⲃⲱⲓ-
(القلب توقّف) فصارت القوة (الحُنْشة) بلا حراك ب

١ . حَثَّ . ألَحَّ . حَرَّضَ *incite* ب **ⲱⲉⲃⲱⲉⲃ-**
٢ . شَحَذَ . سَنَّ (حز ٢١ : ٩) *sharpen*
١ – حاد . مُرْهَف (eq) ب •ⲱⲉⲃⲱⲱⲃ,ⲱⲉⲡⲱⲱⲡ
(مز ١١٩ : ٣ – حز ٢١ : ١١)
سهام ب ⲛⲓⲙⲉⲣⲉⲥ ⲉⲧⲱⲉⲃⲱⲱⲃ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲣⲉⲧⲏ-
الفضيلة المرهفة (السهام المرهفة التي للفضيلة)
(قطع حَزَف) حادَّة (اى ٤١ : ٣٠) ب ⲉⲧⲱⲉⲡⲱⲱⲡ-
٢ – ماهر . حاذق . (مشبشب) *skilled, smart*
ماهر في الكتابة (مز ٤٤ : ٢) ب ⲉⲕⲱⲉⲃⲱⲱⲃ ⲛⲥⲃⲁⲓ-
الفهم الحاد . العبقرية ب ⲡⲓⲕⲁⲧ ⲉⲧⲱⲉⲃⲱⲱⲃ-
٣ – مُثير . خدّاع *crafty*
الأفكار المُثيرة أو الخدّاعة ب ⲛⲓⲙⲉⲧⲓ ⲉⲧⲱⲉⲃⲱⲱⲃ-
(ذوكصولوجية الأبا انطونيوس – الأبصلمودية)
٤ – مُتمرِّس *experienced, veteran*
المُتمرِّس في الشر ب ⲉⲧⲱⲉⲃⲱⲱⲃ ⲃⲉⲛ ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ-
[راجع الفعل ب ⲱⲟⲃⲱⲉⲃ]

حَلَقَ رأسه (حز ٧ : ١٨) ص.ب **ⲱⲉⲃϫⲱ//,ⲱⲉⲡϫⲱ//**
[راجع ϫⲱ//]

تأرجَحَ . ارتجّ . تَرَنَّحَ (ص ⲱⲉ + ⲉⲓ =) ص **ⲱⲉⲉⲓ**
(رايح جاى) . تَرَدَّدَ *go and come*
سترتجّ أساسات الأرض ص ⲛⲥⲉⲛⲧⲉ ⲙⲡⲕⲁⲉ ⲛⲁⲱⲉⲉⲓ-
– مع الحروف الآتية :
هامَ . تَجَوَّلَ ص ⲉ– *1.* •
الراهب الذى يتجوّل هنا وهنا ص ⲡⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲉⲧⲱⲉⲉⲓ ⲉⲡⲉⲓⲥⲁ ⲙⲙⲛ ⲡⲁⲓ-
١ – تأرجَحَ مع . حُمِلَ مع (اف ٤ : ١٤) . : ص ⲙⲙⲛ *2.* •
٢ – تَذَبْذَبَ . تَقَلَّبَ مع
(أنتَ) تتأرجح وتُحمَل مع مياه البحر ص ⲉⲕⲱⲉⲉⲓ ⲙⲙⲛ ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲛⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁ (او ⲉⲣⲁⲓ ⲙⲙⲛ ⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁ)

٢ – تعويض . جزاء (إش ٤٣ : ٣) *requital*
تعويضاً عن (لو ١٥ : ١٣) ب ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲉⲃⲓⲱ •
٣ – بديل . بَدَل . عِوَض (لا ٢٧ : ١٠ ، ٣٣ – لو ٦ : ٣٤) *exchange*
هل أنا بديل عن ا ب ⲙⲁⲓ ⲁⲛⲟⲕ ⲧⲱⲉⲃⲓⲱ ⲛⲥⲏⲧ ⲛ-
(تك ٣٠ : ٢)
أتريد بديلاً ص ? ⲕⲟⲩⲉⲱ ⲧⲱⲃⲃⲓⲱ ⲙⲡⲃⲓⲛⲟⲩⲱⲥⲉ-
عن قارب الصيد ؟
أدَّيْنا ص ⲛⲧⲁⲛⲱⲉⲱ ⲧⲉⲧⲱⲃⲉⲓⲱ ⲛⲕⲁⲉ ⲉϫⲱⲛ-
لهم ما علينا عِوَض أرضهم
بدلاً من . عِوَضاً عن ص ⲛⲧⲱⲉⲃⲓⲱ ب ,ⲛⲧⲱⲃⲃⲓⲱ •
(تث ٢٨ : ٦٢ – مز ٨ : ٣٧ – مز ٤٤ : ١٧ – حز ٤ : ١٥ – مر ١٠ : ٣٥)
الذى عبَّروا به خلفاء مسيحكَ (مز ٨٨ : ٢٩) ب ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲧⲱⲟⲩ ⲛⲥⲟⲛⲧⲩ ⲛⲧⲱⲉⲃⲓⲱ ⲛⲧⲉ-
ⲡⲉⲕⲭⲣⲥ
successors
عِوَضاً عن الأتعاب بدون مسالكَ الأزلية ب ⲛⲧⲱⲃⲃⲓⲱ ⲛⲥⲁⲛⲇⲓⲥⲓ ⲉⲧⲉⲛⲁⲩ ⲉⲛⲉⲕⲛⲁⲛⲛⲟ-
(حبق ٣ : ٧) ⲱⲓ ⲛⲉⲛⲉⲥ
اكتبْ بدلاً من هذه ص ⲥⲉⲁⲓ ⲛⲧⲱⲃⲃⲓⲱ ⲛⲛⲉⲓⲥⲉⲁⲓ-
الكتابات
بُغضَة عِوَضاً عن مَحبَّته ص ⲟⲩⲙⲟⲥⲧⲉ ⲛⲧⲱⲃⲃⲓⲱ ⲉⲛⲁⲁ ⲙⲡⲉⲫⲙⲉ-

٤ – ثَمن
ثَمن كلب (تث ٢٣ : ١٨) ب ⲧⲱⲉⲃⲓⲱ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲟⲩⲉⲟⲣ-
الرومي ثمنا ب ⲛⲓⲧⲉⲣⲱⲙⲉ ⲛⲧⲱⲉⲃⲓⲱ ⲙⲡⲓⲉⲥⲱⲟⲩ-
للعروف

جزاء . مكافأة (٢كو ٦ : ١٢ – عب ٢ : ٢) (م) ب •ⲱⲉⲃⲓⲉⲃⲉϫⲉ
اصبَدَلَ . أبدَلَ *replace* ص ,ⲣⲱⲃⲃⲓⲱ ب •ⲉⲣⲱⲉⲃⲓⲱ
جعل السلام ص ⲁⲫⲧⲣⲉ ⲧⲣⲏⲛⲏ ⲣⲱⲃⲃⲓⲱ ⲙⲡⲟⲩⲟⲛⲧ-
يَحل مَحل الغضب
بَدَلَ *be instead* ب ⲟⲓ ⲛⲱⲉⲃⲓⲱ •
جازَى . كافأ . عَوَّضَ عن ب ⲧⲱⲉⲃⲓⲱ,ⲧ ⲛⲱⲉⲃⲓⲱ •
give the like, requite
(تث ٥ : ٩–١٠ ١٨ : ٢٥–لو ٢٨ : ٢٤ ، ٢٨–مرا ٣ : ٦٥–رو ١١ : ٣٥)
جعلتُ ب ⲁⲓⲧ ⲛⲭⲏⲙⲓ ⲛⲱⲉⲃⲓⲱ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲧⲟⲟⲕ-
مصر عِوَضاً عنكَ (إش ٤٣ : ٣)
يكافئون بعضهم بعضاً بالحفلات ب ⲉⲧⲧⲱⲉⲃⲓⲱ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲟ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲛ-
لن أعاقبكَ ب ⲧⲛⲁⲧⲱⲉⲃⲓⲱ ⲛⲁⲕ ⲁⲛ-
إوْفِ (فعل أمر) ب ⲙⲁⲱⲉⲃⲓⲱ •
انذروا واوفوا ب ⲧⲱⲃⲉ ⲟⲩⲟⲉ ⲙⲁⲱⲉⲃⲓⲱ ⲙⲡⲛⲉ-
للرب (مز ٧٥ : ١٢)
جَزاء . مُجازاة . مُكافأة . (م) ب •ⲧⲱⲉⲃⲓⲱ,ϫⲓⲛⲧⲱⲉⲃⲓⲱ
ثواب . أجْر . عِوَض
(أم ١٢ : ١٤ – مز ٥٤ : ١٦ – مز ١١٨ : ٨٦ – إش ٣٤ : ٨)
لِمجازاة (مز ٥٤ : ١٧) ب ⲉⲛⲧϫⲓⲛⲧⲱⲉⲃⲓⲱ-
يتكالبون على المكافأة ب ⲉⲧⲃⲟⲏⲓ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲧⲱⲉⲃⲓⲱ-
(إش ١ : ٢٣)
سننال ب ⲧⲉⲛⲃⲓ ⲛⲛⲓⲧⲱⲉⲃⲓⲱ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲓ-
الجزاءات عن خطايانا
مُجازى . مُعوِّض . مُكافيء ب ⲣⲉⲕⲧⲱⲉⲃⲓⲱ •
مُجازاة . مُكافأة (ت) ب ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲱⲉⲃⲓⲱ •
ب :• ⲁⲧⲧⲱⲉⲃⲓⲱ
عدم المُجازاة . عدم المكافأة (ت) ب ⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲱⲉⲃⲓⲱ •
بلا مُقابل . بلا مُجازاة . ب ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲱⲉⲃⲓⲱ •
بلا بَدَل

ⲯⲉⲗⲉⲙ- II. ب (=ⲟⲱⲕⲉⲙ ب) *draw forth* استلّ . جَرَّدَ
-ⲁⲧⲯⲉⲗⲉⲙ ⲧⲉϥⲥⲏϥⲓ ب استلَّ سيفه [مت ٢٦ : ٥١]

ⲯⲉⲗⲉⲧ ب ,ⲯⲉⲗⲉⲉⲧ,ⲯⲉⲗⲏⲧ ص (ت)
١ . عروس *bride*
[لك ١١ : ٣١–يش ٦١ : ١٠–مي ٧ : ٦–يو ٣ : ٢٩–رز ١٩ : ٧]
-ⲧⲉⲕⲯⲉⲗⲉⲉⲧ ϯⲛⲁⲭⲓⲧⲥ ⲛⲁⲕ ص سآخذ لكَ عروستكَ
• ⲉⲣⲯⲉⲗⲉⲧ ب ,ⲣⲯⲉⲗⲉⲉⲧ ص صارت عروساً *become bride*
-ⲁⲥⲣⲯⲉⲗⲉⲉⲧ ⲛⲓⲏⲥⲟⲩⲥ ص صارتْ عروساً ليسوع
• ⲟⲓ ⲛⲯⲉⲗⲉⲧ ب عروس *be bride*
• ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲯⲉⲗⲉⲉⲧ,ⲣⲯⲉⲗⲉⲉⲧ ص صَنَعَ عُرساً *make marriage* [لك ٢٩ : ٢٢]
-ⲁⲩⲉⲓⲣⲉ ⲛⲧⲯⲉⲗⲉⲉⲧ ⲉⲛ ⲟ
ⲣⲟⲥ ص صنعوا العُرس باحتفال عظيم
-ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ⲇⲟⲩⲱϣ ⲉⲣⲯⲉⲗⲉⲉⲧ ⲛⲏⲓ ص أبى يريد أن يصنع لي عُرساً
• ⲃⲓⲯⲉⲗⲉⲧ ب تزوَّجَ *take bride, marry*
• ⲙⲁⲛⲯⲉⲗⲉⲧ ب ,ⲙⲁⲛⲯⲉⲗⲉⲉⲧ ص (π) خِدْر . مَخدَع *place of marriage, bridechamber*
[مز ١٨ : ٥ – يؤ ٢ : ١٦]
• ⲡⲁⲧⲯⲉⲗⲉⲧ ب ,ⲡⲁⲧⲯⲉⲗⲏⲧ ص (π) عريس *(be of the bride), bridegroom* [إش ٦١ : ١٠ – يو ٣ : ٢٩]
• ⲙⲉⲧⲡⲁⲧⲯⲉⲗⲉⲧ ب (ت) زيجة . عُرْس . فَرَح . حفل زفاف . *condition of marriage, nuptials* مراسيم الزواج
٢ . زوجة الابن . كَنَّة *daughter-in-law*
[لك ١١ : ٣١ – لا ١٨ : ١٥ – مت ١٠ : ٣٥]
٣ . عُرْس . حفل زواج (ب ⲉⲟⲡ =) ص ب (نادراً)
-ⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲛⲯⲉⲗⲉⲧ ب مصابيح العُرس

ⲯⲉⲗⲧⲁⲙ ب ,ⲯⲗⲃⲟⲙ,ⲥⲉⲗⲃⲁⲙ ص (ت)
خَرْدَل . سَلْجَم [مت ١٣ : ٣١ – لو ١٣ : ١٩] *mustard, rape*
-ϯⲯⲉⲗⲧⲁⲙ ⲟⲩⲧⲉⲣⲁⲧⲓⲕⲟⲛ ⲧⲉ ⲉⲥⲭⲏϥ ب الخردل مادة لاذعة

ⲯⲉⲗⲯⲉⲗ- ب ,ⲯⲟⲗⲯⲗ ص غَرْبَلَ . نَخَلَ *shake in sieve, sift* [لو ٢٢ : ٣١]
• ⲯⲉⲗⲯⲉⲗ ب ,ⲯⲗⲯⲱⲗ ص (π) غَرْبَلَة *shaking*
• ⲙⲁⲛⲯⲉⲗⲯⲉⲗ ب (π) غِربال *sieve*
• ⲯⲉⲗⲯⲱⲗ ص.ب (eq) مُغَربَل
[راجع الفعل ص ⲯⲟⲗⲯⲗ]

ⲯⲉⲗⲯⲏⲓⲗⲓ,ⲯⲉⲗⲯⲏⲗⲓ ب ,ⲯⲗⲯⲓⲗⲓ ص (π)
حُصْرُم (عنب غير ناضج) *unripe, sour grapes*
[أي ١٥ : ٣٣ – أم ١٠ : ٢٦ – إر ٣٨ : ٢٩]

ⲯⲉⲗϥ ب ,ⲯⲗϥ ص (ت) :(ⲛⲉϩ-"اتّقى"): خوف (مسبوقة بـ *fear*
١ ـ أخافَ . خَوَّفَ . أرعبَ *throw out, emit fear* • ⲛⲉϩⲯⲉⲗϥ ب
٢ ـ ارتعَدَ . ارتجَفَ *be terrified*
• ⲛⲉϩⲯⲉⲗϥ ب ,ⲛⲉϩⲯⲗϥ ص (π) رعدة . اضطراب *terror*
-ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙⲉϩ ⲛⲛⲉϩⲯⲗϥ ص اليوم المَلِيء بالرعدة

ⲯⲉⲗϥⲁϯ ب (π) شِلَبَّة (نوع سمك) [لب]

ⲯⲉⲗϩ,ⲯⲗϩ ص (π) (= ⲕⲗⲏⲙⲁ ب ى) غُصْن
[يؤ ١٥ : ٢ ص]

٣ ـ سايَرَ . تماشى مع (أم ١١ : ٢٩ ص)
-ⲡⲁⲃ
ⲃⲱⲃ ص باحوم بسايَرهم حسب ضعفهم
• 3. ⲛⲥⲁ ص هامَ
-ⲛⲥⲉⲯⲉⲉⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲓⲥⲁ ⲙⲛ ⲛⲁⲓ ص يهيمون هنا وهناك (نحو هذه الجهة وتلك)
• 4. ϩⲛ ص ١ ـ السافَ بِـ . انساقَ في [عب ١٣ : ٩]
-ⲛⲑⲯⲉⲉⲓ ϩⲛ ⲙⲡⲉⲧⲯⲟⲩⲉⲓⲧ ص انسافَ في الأباطيل
٢ ـ تقاذَفَ [لم ١٠ : ٢٤ ص]
٣ ـ تَرَدَّدَ في
-(ⲉⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ) :ⲉⲕⲯⲉⲉⲓ ⲙⲡⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧⲥⲱⲙⲁ (للشيطان) : تردَّد خارج أجسادهم بأمراض
ϩⲛ ϩⲉⲛⲯⲱⲛⲉ ص
-ⲛⲧⲉ ⲡⲛⲓϥⲉ ⲯⲉⲉⲓ ϩⲣⲁⲓ ⲛϩⲏⲧⲕ النَفَس يتردَّد فيكَ (يطلع ويدخل فيك)
• ⲯⲉⲉⲓ ص (π) ١ ـ تأرجُح . تذبذُب . تَمَوُّج . انسياق
٢ ـ اضطراب . جُنون
• ⲙⲁⲛⲯⲉⲉⲓ ص (π) مَرتَع . مَحَل الهَيج وعدم الاستقرار

ⲯⲉⲉⲛⲉ-,ⲯⲟⲟⲛ// ص *exclude, deprive* ١ . حَرَمَ . طَرَدَ
-ⲡⲯⲱⲛⲉ ⲛⲁⲯⲉⲉⲛⲉ ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ⲉⲣⲟⲛ ص المرض سيحرمنا من أبينا
٢ . استبعَدَ
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲯⲉⲉⲛⲉ ⲡⲁⲣⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص تستبعدون اسمي من بين الناس
٣ . استغنى
-ⲉⲣⲉⲛⲁⲯⲉⲉⲛⲉ ⲡⲟⲩϫⲁⲓ ⲉⲣⲟ ⲛⲁⲩ ⲛϩⲉ ؟ ص كيف تستغنين عن الخلاص هكذا ؟
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲱⲛⲉ]

ⲯⲉⲕ- ص.ب *to dig* حَفَرَ
• ⲯⲉⲕ ⲯⲏⲓ ص حَفَرَ بئراً
• ⲯⲉⲕ ϩⲓⲉⲓⲧ ص حَفَرَ حُفرَةً
-ⲁⲧⲯⲉⲕ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛϩⲓⲉⲓⲧ ص حفروا حفرةً كبيرةً
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲱⲕ]

ⲯⲉⲕⲧ- ص (= ⲯⲉⲕ- ص.ب) *to dig* حَفَرَ
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲓⲕⲉ]

ⲯⲉⲕⲯⲱⲕ-,ⲯⲉⲕⲯⲱⲕ// ص قَوَّرَ . حَفَرَ
-ⲁⲫⲯⲉⲕⲯⲱⲕ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ص قَوَّرَ عينيه
• ⲯⲉⲕⲯⲱⲕ ب (eq) (لا توجَد صيغة وصفية ص)
١ ـ مَحفور . مَنحوت [حز ٤١ : ١٨]
-ϩⲁⲛⲱⲛⲓ ⲉⲧⲯⲉⲕⲯⲱⲕ ب حِجارة مَنحوتة [حز ٤٠ : ٤٢]
٢ ـ مُجَوَّف
[راجع الفعل ب ⲯⲟⲕⲯⲉⲕ]

ⲯⲉⲕϩ- ص *dig deep* حَفَرَ . عَمَّقَ
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲕϩ]

ⲯⲉⲗ- ص.ب *to steal* نَهَبَ . سَلَبَ
-ⲁⲧⲯⲉⲗ ⲛⲉⲫⲏⲓ ب نهبوا بيته
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲱⲗ]

ⲯⲉⲗⲃⲉ ص (ot) قِشرَة (أو ما شابَه)
-ⲁ ⲡⲟⲩⲃⲁⲯ ⲉⲧⲁⲓⲱⲱⲥ ⲕⲱⲕ ⲛⲟⲉ ⲡⲟⲩⲯⲉⲗⲃⲉ البياض الذي عليها انسَلَخَ مثل قشرة

ⲯⲉⲗⲉⲙ- I. ب *to smell* شَمَّ
[راجع الفعل ب ⲯⲱⲗⲉⲙ]

يعم ب (ف) انتخبَ . انتَخَبَ . (فتخب) ب -ةقيعيل هَعَ ةلفَعَ [٢٥ : ٢ ك١] استبق الطرف [٢٥ : ٢ ك١] ب -٩ : ١٠٨ مر ١٢ : ١٩ - ١٦ : ٢٢ لو ١٥ : ٢١ - ٢ : ٥ مر ١٧ : ١٧ - ٢١ : ١١]

يعيلوا ب (ن) *leaven* خميرة ب -ةعيلوا ةعيلوا ةعيلوا

ⲯⲉⲛⲃⲉⲛⲓ (π) ص **ⲯⲛⲃⲛⲛⲉ**, ب **ⲯⲉⲛⲃⲉⲛⲓ** ليف النخل (المستعمل لعمل الحبال أو ملابس الرهبان)
• **ⲥⲁⲛⲯⲉⲛⲃⲉⲛⲓ** ب بائع ليف النخل
ⲯⲉⲛⲃⲏⲧ ب (π) جريدة النخلة (لب)
ⲯⲉⲛⲃⲟⲛ ب (π) الشرّ . الغضب (لب)
ⲯⲉⲛⲇⲉⲙⲱⲛ ب (π) ضربة شيطان
ⲯⲉⲛⲉ-,ⲯⲉⲉⲛⲉ- ص *exclude, deprive* جَرَّدَ . أبعَدَ . حَرَمَ
-ⲁⲧⲯⲉⲙⲉ ⲧⲏⲧⲧⲛ ⲉⲙⲉⲧⲛⲟⲓⲥⲉ ص حرموكم من أتعابكم [راجع الفعل ص ⲯⲱⲙⲛⲉ]
ⲯⲉⲙⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ب (π) ١ . تَذْكَار . ذِكْرَى *remembrance*
٢ . مُفَكِّرَة . سِجِلٌّ للتَذْكِرَة
٣ . نَبْذَة
[راجع ب ⲙⲉⲧⲓ]
ⲯⲉⲙⲉⲥⲉⲓ,ⲉⲣⲉⲥⲓⲉ ب غَرَقَ . غَطَسَ
[راجع ب ⲉⲥⲓⲉ]
ⲯⲉⲛⲏⲧ ص (π) شِبَنَّة (نوع سَمَك)
ⲯⲉⲛⲟⲱⲟⲧϯ ب (π) جرس خشبى (لدعوة الرهبان للاجتماع)
[راجع ص.ب ⲯⲉ II.]
ⲯⲉⲛⲓⲱⲧ ب ابن الأب أو بنت الأب (أخ أو اخت من الأب) [لا ١٨ : ١١]
[راجع ص.ب ⲯⲉ- V.]
ⲯⲉⲛⲙⲁⲧ ب ابن الأم أو بنت الأم (أخ أو اخت من الأم) [تك ٤٣ : ١٦]
[راجع ص.ب ⲯⲉ- VI.]
ⲯⲉⲛⲙⲁⲇⲧ ب (π) ضربة فى الأمعاء . سَحَج . (دوسنتاريا)
-ⲉⲫⲯⲱⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲇⲱⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲫⲁⲛⲯⲉⲛⲙⲁⲇⲧ كان مضطجعاً مصابا بحُمَّى وسَحَج [أع ٢٨ : ٨]
[راجع ص.ب ⲯⲉ VII.]
ⲯⲉⲛⲛⲓⲫⲓ ب (π) نَفَس . زَفْرَة
[راجع ص.ب ⲯⲉ IV.]
ⲯⲉⲛⲛⲟⲧⲫⲓ ب,**ⲯⲙⲛⲛⲟⲧⲫⲉ,ⲯⲙⲛⲛⲟⲧⲃⲉ** ص (π)
• ١ . بُشْرَى . خبر سارّ . استبشار *good news* [فى ٤ : ٨]
-ⲉⲧⲣⲁϯ ⲙⲁⲕ ⲛⲁⲛⲯⲙⲛⲛⲟⲧⲃⲉ لأعطيكَ بُشرَى عن ابنكَ أنه حَيٌّ ص ⲟⲛⲉ
٢ . صيت حسن
-ⲟⲩⲛⲓϯ ⲛⲯⲉⲛⲛⲟⲧⲫⲓ ⲛⲧⲁⲕ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓ- له صيت حسن عند كل أحد ب ⲃⲉⲛ
٣ . ذِكْرَى . عيد
-ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉⲫⲯⲙⲛⲛⲟⲧⲫⲉ ⲉⲧⲧⲁⲓⲏⲩ ص فى يوم ذِكراه (عيده) المُكرَّم
١ - باستبشار . ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲯⲉⲛⲛⲟⲧⲫⲓ ب
٢ - بصيت حسن
• ⲫⲁⲓⲯⲉⲛⲛⲟⲧⲫⲓ ب مُبَشِّر . حامل البُشرى
• ⲉⲓⲯⲉⲛⲛⲟⲧⲫⲓ ب فقط بَشَّرَ . أذاع أخباراً سارة . هَنَّأ
-ⲉⲫⲉⲓⲯⲉⲛⲛⲟⲧⲫⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲭⲉ ... ب يبشرهم أنَّ ...
• ⲉⲓⲯⲉⲛⲛⲟⲧⲫⲓ (π) ب بُشْرَى
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲯⲉⲛⲛⲟⲧⲫⲓ ب مُبَشِّر . كارز
[راجع أيضاً ب ⲛⲟⲩⲫⲓ]

وأيضاً ب **ⲛⲓⲕⲉⲃⲓⲥⲓ ⲉⲯⲁⲥⲯⲉⲙⲯⲏⲧⲫ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ** الأتعاب التى نخدمه بها
٢ . تَعَبَّدَ [مت ٤ : ١٠ - أع ٢٦ : ٧ - رو ١ : ٩] *to worship*
-ⲫⲣⲏ ⲉⲧⲉⲛⲯⲉⲙⲯⲓ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب الشمس التى نعبدها
- مع الحروف الآتية :
• *l.* **ⲛ-** ص.ب خَدَمَ لِ . أستُعبِد لِ [تث ٢٨ : ٤٨]
-ⲛⲁⲛⲁⲩ ⲉⲧⲟⲩⲯⲓⲙⲯⲉ ⲛⲁⲫ القَسَم الذى يُخدم من ص أجله
-ⲉⲧⲯⲉⲙⲯⲓ ⲛⲏⲓ ⲛⲛⲓⲭⲣⲓⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب الذى يخدم لى حاجات الجسد
• **2. ⲛⲁϩⲣⲉⲛ** ب خَدَمَ أمام [أم ١٤ : ١٩]
• **ⲯⲁⲙⲯⲉ-** ب عابد (فى التراكيب) *worshiper*
• **ⲙⲉⲧⲯⲁⲙⲯⲉ-,ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲯⲁⲙⲯⲉ-** ب عبادة (فى التراكيب)
• **ⲯⲉⲙⲯⲓ** ب (π) ١ - خدمة *service, worship* [خر ١٢ : ٢٦ - حز ٢٩ : ٢٠ - أع ٦ : ١]
٢ - خدمة الكهنوت [حز ٤٤ : ١٤] *ministerium*
-ϯⲛⲓ ⲛⲁⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲛⲧⲡⲓⲯⲉⲙⲯⲓ ب أقدِّم لكَ الخدمة [القداس الغريغورى - الحولاجى]
٣ - عبادة [رو ١٢ : ١ - كو ٢ : ١٨] *worship*
-ⲡⲓⲯⲉⲙⲯⲓ ⲉⲟⲩ ب العبادة الطاهرة [يع ١ : ٢٧]
٤ - (كصفة *adj*) :
-ϩⲱⲃ ⲛⲯⲉⲙⲯⲓ ب عمل من الشغل [لا ٢٣ : ٧]
-ϩⲃⲱⲥ ⲛⲯⲉⲙⲯⲓ ب ملابس الخدمة
• **ⲙⲁⲛⲯⲉⲙⲯⲓ** ب (π) مَعْبَد *place of worship*
• **ⲉⲣⲯⲉⲙⲯⲓ** ب,**ⲣⲯⲙⲯⲉ** ص قام بالخدمة *do service*
-ⲁⲧⲉⲣ ⲛⲟⲩⲯⲉⲙⲯⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲛⲟⲩ ب قاموا بالخدمة كل ساعة
-ⲁⲣⲓ ⲛⲯⲉⲙⲯⲓ ب قُمْ بالخدمة
• **ⲣⲉⲫⲯⲉⲙⲯⲓ** ب,**ⲣⲉⲫⲯⲙⲯⲉ** ص (π) خادم . عابد *worshipper, server* [مز ١٠٣ : ٤ - أم ١٠ : ٤]
• **ⲉⲣⲣⲉⲫⲯⲉⲙⲯⲓ** ب صار خادماً . استخدَمَ
• **ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲯⲉⲙⲯⲓ** ب **ⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲯⲙⲯⲉ** ص (π) خِدمَة . وَظِيفَة *service*
-ⲧⲛⲯⲓⲙⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲛⲧⲣⲉⲫⲯⲙⲯⲉ ⲛⲟⲧⲧⲉ ϫⲓⲛ ⲛⲕⲟⲧⲉ ⲯⲁ ⲛⲛⲟⲃ ص نسأل عن خدمتكم من الصغير إلى الكبير
• **ϫⲓⲛⲯⲉⲙⲯⲓ** ب,**ⲅⲓⲛⲯⲙⲯⲉ** ص (π,ⲧ) خِدمَة . عِبادَة *service, religion*
-ϯϫⲓⲛⲯⲉⲙⲯⲓ ⲛⲛⲓⲇⲱⲗⲟⲛ ب عبادة الأصنام
• **ⲯⲙⲯⲓⲧ** ص (π) خادِم *servant*
[راجع أيضاً ب **ⲯⲁⲙⲯⲉ-**]

١ . هَمَسَ . (وَشْوَشَ) **ⲯⲉⲙⲯⲏⲃⲉ**, ب **ϫⲏⲙⲯⲏⲃⲉ** ص *to whisper*
٢ . صَفَّرَ بدهشة *to whistle*
٣ . تأسَّفَ . تضايَقَ *be sad, distressed*
• **ⲯⲉⲛⲯⲏϫⲓ**,ب**ⲯⲙⲯⲏⲃⲉ** ص (π) صفير الدهشة والتأسُّف *whistle* (= **ⲯⲟⲕⲯⲉⲕ** ب) [لا ١٨ : ١٩ ص]
• **ⲫⲓⲯⲙⲯⲏⲃⲉ** ص صَفَّرَ
ⲯⲉⲛ- ص.ب سَأَلَ
[راجع الفعل ب **ⲯⲓⲙⲓ**]
ⲯⲉⲛⲃ-,ⲯⲉⲛⲕ- ص أوصَلَ . ألحَقَ *join, come together*
[راجع الفعل ص **ⲯⲱⲛⲕ**]

ⲯⲉⲛⲛⲟⲥ ب (π) مقياس للأرض (يساوى ١٠٠ ذراع)
a land measure = 100 cubits
-ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲟⲙⲉⲧⲯⲟⲡ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲯⲉⲛⲛⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲫⲓⲟⲩ
ويل للساكنة على بُعد ١٠٠ ذراع (بالقرب) من البحر إصف ٢ : ٥) ب

ⲯⲉⲛⲟⲥⲓ ب (π) شجر الأثل

ⲯⲉⲛⲟⲩⲁ ص (π) ابن العم
[راجع "ابن" ص.ب ⲯⲉ-[V]]

ⲯⲉⲛⲟⲩϯ ب شنودة (اسم معناه : ابن ا)

ⲯⲉⲛⲥ ب ,ⲯⲛ̄ⲥ ص (π) ١. حرير . بَزّ
[خر ٢٦ : ٣١ - لو ١٦ : ١٩ - رؤ ١٩ : ١٤]
-ⲛⲓⲯⲉⲛⲥ ب الثياب الحريرية [إش ٣ : ٢٣ - حز ٢٧ : ٧]
-ⲛⲯⲛ̄ⲥ ⲉⲧⲥⲁϩϯ ⲉ̄ⲡⲛⲟⲩⲃ ص الحرير المُطرَّز بالذهب
٢. حريرى *(صفة adj)*
-ϩⲟⲓⲧⲉ ⲛⲯⲛ̄ⲥ ص ثياب حريرية
-ⲙⲁⲡⲡⲁ ⲛⲯⲉⲛⲥ ⲉⲧⲥⲟⲧⲡ ب قماش حرير فاخر
• ⲧϩⲉⲛⲧ ⲛⲯⲉⲛⲥ ب دودة القزّ (الحرير) [لب]

ⲯⲉⲛⲥⲏⲭⲩ ب (π) ضربة سيف
[راجع ص.ب ⲯⲉ[VI]]

ⲯⲉⲛⲥⲓⲥⲩ ب ,ⲯⲉⲛⲥⲓⲥϩ ص (π)
١. شجرة الأرز (الصنوبر) *cedar tree*
[عد ١٩ : ٦ - مز ٣٦ : ٣١ - إش ٩ : ١٠]
٢. غابة من الصنوبر [مز ١٨ : ١] *cedar forest*
٣. خشب الأرز *cedar wood*

ⲯⲉⲛⲥⲟⲛ ص.ب ابن الأخ . بنت الأخ
• ⲯⲉⲛⲥⲟⲛⲓⲱⲧ ب ابن العم . بنت العم
[راجع ص.ب ⲯⲉ-[V]]

ⲯⲉⲛⲥⲱⲛⲓ ب ابن الأخت . بنت الأخت
• ⲯⲉⲛⲥⲱⲛⲙⲁⲧ ب ابن الخالة . بنت الخالة
[راجع ص.ب ⲯⲉ-[V]]

ⲯⲉⲛⲧ- ب ,ⲯⲛ̄ⲧ- ص *plait* ضَفَرَ . جَدَلَ
-ⲁⲩϫⲓⲥⲁⲃⲟⲩ ⲉⲩⲉⲛⲧ ⲩⲛⲏ ب علّمه ضفر الشِّباك
[راجع الفعل ص.ب ⲩⲱⲛⲧ]

ⲯⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ب (ד) خطوة . وطأة قدم
[راجع ب ⲧⲁⲧⲥⲓ]

ⲯⲉⲛⲧⲏⲃ ب (π) ضربة أصبع . أثر ضربات الأصابع
[راجع ب ⲧⲏⲃ]

ⲯⲉⲛⲧⲏⲥ ب (π) *louse's egg* بيضة القمل
• ⲛⲓⲯⲉⲛⲧⲏⲥ ب الصئبان . بيض القمل

ⲯⲉⲛⲧⲥ ص (= ⲩⲓⲧⲥ ب) صَفصاف (نوع شجر)

ⲯⲉⲛⲧⲱ ب ,ⲯⲛ̄ⲧⲱ ص (ד) ١. ثوب من الكتّان
robe of linen [مت ٢٧ : ٥٩]
٢. عباءة (ملابس طويلة واسعة تغطى كعب الرِّجل) (π)
٣. لفائف . أكفان *sheets of linen*
-ⲯⲉⲛⲧⲱ ϩⲓⲁⲧ ب لفائف (أو أكفان) من الكتّان [يو ١٩ : ٤٠]
-ⲁⲩⲕⲟⲥⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲯⲉⲛⲧⲱ ϩⲓⲁⲧ ⲉⲃⲏⲧ ب كفنهم في لفائف (أو أكفان) طاهرة

ⲯⲉⲛⲧⲱⲗⲓ ب (π) قماش خام (غير مصبوغ أو مُبيَّض)
unbleached, raw cloth

ⲯⲉⲛⲱⲛⲍ ب (π) خشبة الحياة (من ألقاب الصليب)

ⲯⲉⲛⲩⲱⲓⲧⲥ ب (π) خشب الصفصاف
[راجع ب ⲩⲓⲧⲥ]

ⲯⲉⲛϥ-,ⲯⲉⲛⲃ- ص *to join* ضَمَّ . وَصَلَ
[راجع الفعل ص ⲩⲱⲛϥ]

ⲯⲉⲛϥⲓ,ⲯⲏⲓϥⲓ ب ,ⲯⲛ̄ϥⲉ,ⲯⲛ̄ⲃⲉ (ד) ص حرشفة (فلوس السمك) [لا ١١ : ٩ - اى ٤١ : ٧ ص] *scale of fish*

ⲯⲉⲛϩⲏⲧ ب ,ⲯⲉⲛϯⲏⲧ// ص تراءفَ . تحنّنَ . رَقَّ *to have pity*
[مز ٣٦ : ١٩-مز ١١١ : ٤-لم ١٣ : ٩-ع ٧ : ٢٤]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓⲫⲏ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄ ⲉⲣⲁⲓ ص
أشفَقَ على . تراءفَ على [مي ٧ : ١٩]
-ⲱⲱ
لا يَجب أن نُشفق على الذين يغادرون ص ⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲧⲟⲡⲟⲥ الفلاني
• *2.* ⲃⲁ ب ,ⲉⲁ ص تراءفَ على
[خر ٣٣ : ١٩-مز ٤ : ١-إش ٣٠ : ١٨-مت ١٤ : ١٤-مر ٦ : ٣٤]
-ⲛⲁⲕⲛⲁⲯⲉⲛϩⲏⲧ ⲃⲁⲣⲟⲩ ⲡⲉ ب لكنتَ تراءف عليه
• *3.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب أشفَقَ . رَحِمَ [لو ١٣ : ١٤]
• ⲯⲉⲛϩⲏⲧ ب (π) *pity* رأفة . تحنّن [في ٢ : ١]
• ⲁⲧⲯⲉⲛϩⲏⲧ ب *pitiless* بلا حُنوّ [٢تيمو ٣ : ٣]
• ⲙⲉⲧⲯⲉⲛϩⲏⲧ ب (ד) *pity, mercy* رأفة . رحمة
[مز ٢٤ : ٦ - لو ١ : ٧٨ - رو ١٢ : ١ - عب ١٠ : ٢٨]
• ⲣⲉⲕⲯⲉⲛϩⲏⲧ ب مُتراءف . مُتحنّن . شفوق
[مز ٧٧ : ٣٢ - مز ١٠٨ : ٩ - مرا ٤ : ١٠ - اف ٤ : ٣٢]
-ⲟⲩⲣⲉⲕⲯⲉⲛϩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲕϩⲗⲁⲥⲙⲁ ب متحنن على حبله

ⲯⲉⲛϩⲏⲧ ب ,ⲯⲛ̄ϩⲏⲧ ص (π) حُزن . وجع قلب . ألم
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲉⲙⲙⲁⲁⲩⲛϩⲏⲧ ⲛⲉⲙⲙ ⲟⲩⲛⲓⲱϯ
إن لي حزناً عظيماً ووجعاً في قلبي لا ينقطع [رو ٩ : ٢]
-ⲙⲁⲣⲉⲛϯⲉⲑⲏⲛ ⲉ̄ⲡⲯⲛ̄ϩⲏⲧ ⲙⲛ̄ ⲅⲁⲉⲉⲅ ⲛⲛⲟⲃⲉ ص لِتحذر التوجُّع وصرير الأسنان

ⲯⲉⲛϩⲓⲛ ب فقط عِرافة . قراءة الفنجان
divination, inquiring of cup [عد ٢٣ : ٢٣]
• ⲙⲉⲧⲯⲉⲛϩⲓⲛ ب (ד) عِرافة . قراءة الفنجان [ميخا ٣ : ٧]
• ⲣⲉⲕⲯⲉⲛϩⲓⲛ ب *diviner* عرّاف . (ناظور) . مُعزِّم
[لا ١٩ : ٣١ - ميخا ٣ : ٧]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲯⲉⲛϩⲓⲛ ب (ד) تنجيم
• ⲉⲣⲯⲉⲛϩⲓⲛ ب *be diviner* تكهّنَ . نَجَّمَ
• ϫⲓⲛⲉⲣⲯⲉⲛϩⲓⲛ ب (π) تكهّن . عِرافة
[راجع ب ϩⲓⲛ]

ⲯⲉⲛϩⲟ ب : وَجْه صَبوح . مُنبَسِط الأسارير . راضٍ . مَقبول
- (تأتي مع -ⲣⲁ) :
• ⲅⲓⲯⲉⲛϩⲟ ب انبسطت أسارير وجهه . رَضِيَ
-ⲁⲩⲅⲓⲯⲉⲛϩⲟ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲣⲁⲛⲁⲕ ⲛ̄ⲥⲏⲧ ب رَضِيَ وأرضَى ا
-ⲁⲩⲉⲣⲇⲟⲕⲓⲙⲓⲛ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲅⲓⲯⲉⲛϩⲟ ب نالَ صيتاً حسناً وقبولاً
[راجع ب ⲟⲉ]

ⲯⲉⲛϩⲱϯ ب ,ⲯⲛ̄ϩⲱϯ ص (π) ١. حامِل . دعامة
wooden pole [عد ٤ : ٦]

ⲱⲉⲡⲱⲡ-,ⲱⲉⲡⲱⲱⲡ// ص زَبّى . احتضنَ (= ⲱⲁⲛⲱ ب)

ⲱⲉⲡⲃⲓⲥⲓ ب ,ⲱⲛⲉⲓⲥⲉ ص تَعِبَ . تَحَمُّلَ التعب . كَدّ . تكبّدَ . كابد . قاسَى *take trouble, labour, suffer*
[راجع ص ⲉⲓⲥⲉ، ب ⲃⲓⲥⲓ]

ⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ب ,ⲱⲛⲉϩⲙⲟⲧ ص شَكَرَ . حَمَدَ *give thanks* [مر ٨ : ٦ - يو ٦ : ١١ - ١كو ١١ : ٢٤ - في ١ : ٣]
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛⲧⲉⲛ ب ,ⲛⲧⲛ ص [لو ١٨ : ١١ - رو ١٤ : ٦]
-ⲧⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲛⲧⲉⲛ ⲫⲧ ب أشكر ا
-ⲧⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲛⲧⲟⲧⲕ ب أشكرك
• 2. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ,ⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ ص شَكَرَ على [١كو ١ : ٢، ٤ - اف ١ : ٢ - في ١ : ٣] *for*
-ⲉⲧⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲛⲉⲧⲁⲫϫⲟⲧⲟⲧ ب شاكرين على ما قاله
-ⲉⲫⲱⲛⲉϩⲙⲟⲧ ⲉϫⲛ ⲡⲉⲛⲧⲁⲫⲧⲁⲉⲟⲩⲟⲫ ص شاكرا على ما أصابه
-ⲛⲥⲉⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲁⲛ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲟⲩⲁⲱⲣⲉⲁ ولا ب يحمدون (على) عطاياهم
• ⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ص.ب (π) شُكْر . حَمْد [١كو ١٤ : ١٦]
-ⲁⲛⲧ ⲙⲡⲱⲛⲉϩⲙⲟⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص أعطنا الشُكر
-ⲧⲉⲧⲭⲏ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ب صلاة الشكر
• ⲁⲧⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ب عديم الشكر . جاحد . جَحود *thankless*
-ⲛⲓⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ⲛⲁⲧⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲛⲧⲟⲧⲟⲧ ب المنافقون الجاحدون
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ب (ϯ) جُحود . نكران للمعروف
-ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲁⲧⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲛⲓⲛⲟⲩⲧ ب جحودك للآلهة
• ⲣⲉⲫⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ب شاكر . مُمْتَن *grateful person* [أم ١١ : ١٦ - كو ٣ : ١٥]
• ⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ب ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ص امتنان . تشكرات (ϯ)
-ⲡⲁⲓⲉⲧⲙⲛⲟⲥ ⲙⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲙⲫⲧ ب هذا التسبيح بحَمد !
-ⲉⲉⲛⲥⲙⲏ ⲙⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ص أصوات شاكرة
• ϫⲓⲙⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ب (π) تقديم الشكر . شُكر *thanksgiving*
-ⲧⲉⲧⲭⲁⲣⲓⲥⲧⲓⲁ ⲉⲧⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲓϫⲓⲙⲱⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ب الافخارستيا الذى هو (سر) تقديم الشكر
[راجع ص.ب ⲉϩⲙⲟⲧ]

ⲱⲉⲡⲉϩⲟ,ⲱⲉⲡⲉϩⲣⲁ// ص ب قَبِلَ . اعتَبَرَ *receive, accept*
-ⲉⲫⲉϩⲱⲉⲡ ⲡⲁⲉⲟ ⲉϩⲟⲩ ب يقبلني [لو ٢٢ : ٢٠]
-ⲏⲧⲉ ⲡⲉⲟ ⲱⲉⲡⲉϩⲣⲁⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ب ليقبلك الرب في ملكوته
-ⲙⲡⲉⲫⲱⲛⲉϩⲣⲁⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲧⲏⲣⲫ ص يقبل توسلهم بالمرّة
-ⲙⲡⲉⲫⲱⲛⲉϩⲣⲁⲕ ⲉⲡⲧⲏⲣⲫ ص يعتبرك بالمرة (ماعبَّرَكش)
-ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲁⲧⲱⲉⲡⲉϩⲣⲁⲫ ب لا قبول في وجهه . فظّ . مُتَزَمِّت . حامد الوجه . لا يلين *inexorable*
[راجع ص.ب ⲉⲟ]

ⲱⲉⲡϫⲱ// ص ,ⲱⲉⲃϫⲱ// ب حَلَقَ رأسه . جَزّ [مبخا ١ : ١٩ - أع ١٨ : ١٨]
-ⲁⲫⲱⲉⲡϫⲱⲫ ⲙⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ب حلق رأس الصبي

٢ . عصا (تُدخَل بين حلقتين لِحمل شيء) [عد ٣٠ : ٤ - عد ١٣ : ٢٣]
٣ . عمود خشبي للدفع . مِدرا [٢صم ٢٣ : ٢١]
-ⲁⲛⲃⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲙ ⲛⲱⲛⲉⲱⲟⲩ ص دفعنا السفينة (أقلعنا) بواسطة المِدرا
[راجع ص ⲉⲱⲧ، ب ⲉⲱⲧ]

ⲱⲉⲛϫⲉ ب (π) طريق . دَرْب [لب]

ⲱⲉⲛⲃⲟⲡ ب استقصّى . اقتفى أثر [لب]

• ⲱⲉⲛⲃⲟⲡ ب (π) أثر القدم . اخمص الرِّجْل [لب]

ⲱⲉⲛⲧ *I.* ب ,ⲱⲛⲧⲉ,ⲱⲟⲛⲧⲉ ص (ϯ) ضفيرة
• ⲉⲓⲉⲡⲱⲛⲧⲉ ص مَضفور
-ⲉⲁⲗⲧⲥⲓⲥ ⲛⲉⲓⲉⲡⲱⲛⲧⲉ ص سلاسل مَضفورة

ⲱⲉⲛⲧ *II.* ب (ϯ) ١ . حداجة (سِرْج) الجَمَل . بردعة الحمار [تك ٣١ : ٣٤]
٢ . فِراش . مَضْجَع [لا ١٥ : ٩]

ⲱⲉⲡ- *I.* ص.ب قَبِلَ . اشترَى
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲱⲡ *I.*]

ⲱⲉⲡ- *II.* ,ⲱⲉⲃ- ب ,ⲱⲉⲕ-,ⲱⲃ- ص حَلَقَ . قصّ الشعر *shave, clip*
• ⲱⲉⲡⲙⲟⲣⲧ ب حَلَقَ ذقنه
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲃ،ب ⲱⲱⲡ *II.*]

ⲱⲉⲡⲁⲕⲁⲉ ب تألّمَ (قَبِلَ الا) . قاسَى . كابَدَ . ابْتُلِيَ *receive pain, suffer*
[مت ١٧ : ١٢ - أع ١ : ٣ - في ١ : ٢٩ - ١بط ٥ : ١٠]
[راجع ب ⲗⲁⲕⲁⲉ]

ⲱⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ب ناصَلَ . انغَرَسَ
-ⲁⲕⲱⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ⲏⲭⲉ ⲡⲓⲥⲧⲩⲗⲗⲟⲥ ⲏⲱⲉ ب انغرس العمود الخشبي
[راجع ب ⲛⲟⲩⲧⲛⲓ]

ⲱⲉⲡⲁⲃⲱ ب تأدَّبَ . قَبِلَ التأديب
-ⲛⲥⲉⲱⲉⲡⲁⲃⲱ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب شرسين لا يقبلون التأديب (التعليم) [٢تيمو ٣ : ٣]
[راجع ب ⲁⲃⲱ]

ⲱⲉⲡⲧⲟⲧ// ب ١ . سَلَّمَ على (باليد) *grasp hand in greating*
-ⲁⲕⲱⲉⲡⲧⲟⲧⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲕϫⲁⲥ ب سَلَّمَ عليها وتركها
٢ . لَثَمَ (اليد) *kiss hand*
٣ . تواعَدَ مع . تحالَفَ مع
[راجع الأمثلة تحت ب ⲧⲟⲧ//]

ⲱⲉⲡⲧⲱⲣⲓ ب ,ⲱⲛⲧⲱⲣⲉ ص
١ . تكفّلَ . أخذ على نفسه *be surety of*
٢ . ضَمِنَ
• ⲧⲱⲉⲡⲧⲱⲣⲓ ب ,ⲧⲱⲛⲧⲱⲣⲉ ص ضَمَنَ
• ⲱⲉⲡⲧⲱⲣⲓ ب (π) ١ - ضامِن [عب ٧ : ٢٢]
٢ - ضَمان *surety*
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲱⲉⲡⲧⲱⲣⲓ ب (ϯ) ضمانة . كفالة *surety*
• ⲃⲓⲱⲉⲡⲧⲱⲣⲓ ب ,ϫⲓⲱⲛⲧⲱⲣⲉ ص قَبِلَ الضمان *take as surety*
[راجع ص ⲧⲱⲣⲉ، ب ⲧⲱⲣⲓ]

ⲱⲉⲡⲱⲱⲃ,ⲱⲉⲃⲱⲱⲡ ب فقط (ⲉϥ) ١ . حاد . مُرْهَف
٢ . ماهر . حاذق . ذو هِمّة
[راجع ب -ⲱⲉⲃⲱⲱⲃ]

یعنکوپر ، ـگعنکوپے ں ـگوئی ملی۔ ں
کنوئیں۔ اچھے۔ سلجھا
• ـےتریقنکوپر (ت) ں ـے سلجھا
• ـےتریقیعنکوپر (ت) ں ـے نتیجہ۔ فائدہ
• ـےپیپر ں ـے (ت) سلجھاؤ۔ نتیجہ (فلم یا ڈرامے کا مقصد)
۱۔ مزیّن۔ مزیّن۔ آراستہ (فلم یا ڈرامے کا مقصد)
۲۔ استعارہ۔ مجازی [۱۲ : ۲ ـے ،ـےتریقنکوپر]

یلیق ں ـے (ت) *lifin hearted* مزیّن۔ آراستہ
• ـےتریقیلیق ں ـے (ت) مزیّن۔ آراستہ
• ـےپیقہ۔ـےتریقیلیق ں ـے ۱۔ بلندتر
۲۔ صاحبِ مناصب
• ـےتریقہ۔ـےتریقیلیق ں ـے (ت) مناصب۔ مناقبات

یلیپیلیپ// ں ـے ،یلیڑیلیپ// *upset. overturn*
ـمیں تمتاہیلیڑیلیپ ہیڑیلیپ یک mecémte
مٹی ڈالی جائے تو بھرے ہی گا۔ ں
ـےتریقیلیپ یک mecémt ں ـے مصروف ہی رکھے
ـے mizabiaoc ویپ ہیلیپیلیپ
ڈراتے دھمکاتے ہی بھروسا ٹوٹ جائے ۔ ں ـے ٹاتھ

[یلیپیلیپ ں ـے رابع الفعل]

یلیڑیلیڑیلیڑ ں ـے (ت) *mirror* مظہر۔ عکاسی
• یلیڑیلیڑ ں ـے (ت) مظہر۔ عکاسی

یلیڑ ں ـے ،یلیٹ- *ro cut* ۱۔ قطع
ـےتریلیٹ ںما نظمیں۔ تحریریں
ـےتریلیٹ mecéwma نظمیں۔ تحریریں
ـےتریلیٹ ں ـے ،یلیٹ- *ro cut* ۱۔ قطع
(= یلیمکوٹپ ں ـے)

[لاطع ں ـے رابع]

یلیٹکہ،یلیٹکہ (ت) ں ـے مخزنہ۔ لفافہ
(= یلیمکوٹپ ں ـے)

[یلیمکوٹپ ں ـے رابع الفعل]

یلیمکوٹپ ں ـے (ت) *upset. overturn*
ـمیں تمتاہیلیڑیلیپ ہیڑیلیپ یک mecémte
مٹی ڈالی جائے تو بھرے ہی گا۔ ں
ـےتریلیپ یک mecémt ں ـے مصروف ہی رکھے
ـے mizabiaoc ویپ ہیلیپیلیپ
ڈراتے دھمکاتے ہی بھروسا ٹوٹ جائے ۔ ں ـے ٹاتھ

[یلیپیلیپ ں ـے رابع الفعل]

یلیپ ں ـے (ت) *hilarity* ۱۔ مزاح۔ ظرافت۔ لطیفہ [۲۱ : ۵ ـے ،لاطع]
mockery [۸ : ۲۰ ـے ،لاستہزاء ۵۔ طنز۔ ۲
ـےتریلیپ ہیلیپیلیپ mécpem ہیلیپیلیپ
آمیزِ مزاح۔ طنز۔ استہزاء
ـےتریلیپ ں ـے ،ـےتریلیپ- ۱۔ ہنسوڑا
ـےتریلیپ ں ـے ،ـےتریلیپ- *ro stay* ۲۔ ڈٹنے [۲۴ : ۱۰ ـے رابع]

یلیپ ں ـے (ت) *be early* بکرا۔ بچہ
ـےپیر- ں ـے ـےتریلیپ- ۱۔ ڈرنا۔ خوف۔ ہیبت۔ دہشت
ـےتریلیپ ں ـے ،یلیڑیلیپ- *mudzle* گڑبڑ۔ الجھن
[یلیپ ں ـے رابع الفعل]

یلیپ- ں ـے ،یلیڑیلیپ- *ro scatter*
ـےتریلیپ ہیلیپیلیپ ں ـے بکھرا ہوا (اجزا)
ـےتریلیپ ہیلیپیلیپ ں ـے ڈرنا۔ خوف کھانا
ـےتریلیپ ہیلیپیلیپ ں ـے نیلا ہونا۔ نیلاہٹ
ـےتریلیپ ہیلیپیلیپ ں ـے ۱۔ ڈرنا۔ خوف کھانا
spread (esp. of odour) ۲۔ پھیلنا۔ پھیلاؤ
ـےتریلیپ ہیلیپیلیپ ں ـے ۱۔ ڈرنا۔ خوف کھانا [۱۴۲ : ۵ ـے ،لاطع]

یلیپ- ں ـے *spread* پھیلاؤ
ـےتریلیپ ہیلیپیلیپ ں ـے ۱۔ ڈرنا۔ خوف کھانا

ⲯⲏⲓⲫⲓ,ⲯⲉⲛⲫⲓ ب ,ⲯⲉⲛⲫⲉ, ⲯⲛ̄ⲫⲉ ص(ⲧ)
حرشفة السمك . (فلوس السمك) *scale of fish*
-ⲉⲁⲛⲕⲏⲕⲥ ⲁⲧⲉⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲓⲓⲫⲣⲏ†
سقطت قشور من عينيه مثل فلوس السمك ب ⲏⲉⲁⲛⲯⲏⲓⲫⲓ

ⲯⲏⲕ ب.ص (ⲉⲫ) *deep*
١ . عميق (إش ٣٠ : ٣٣ - يو ٤ : ١١)
-ⲡⲕⲁⲉ ⲯⲏⲕ ص الأرض عميقة (أم ٢٥ : ٣)
• ⲡⲉⲧⲯⲏⲕ ب العُمق (ما هو عميق) (لو ٥ : ٤)
• ⲛⲏⲉⲧⲯⲏⲕ ب الأعماق . العمائق (أى ١٢ : ٢٢)
٢ . مَحفور . مُجوَّف
-ⲉⲁⲛⲗⲁⲕⲕⲟⲥ ⲉⲧⲯⲏⲕ ب آبار مَحفورة (تث ٦ : ١١)
٣ . غَريق
-ⲛⲉⲥⲓⲁ ⲉⲧⲯⲏⲕ ب أماكنها الغريقة (التى فى البحيرة)
٤ . دَفين
-ⲉⲁⲛⲣⲁⲥⲟⲧⲓ ⲉⲧⲯⲏⲕ ب أحلام دفينة
٥ . عويص . عَسر الفهم
-ⲛⲉⲫⲉⲃⲛⲟⲧⲓ ⲥⲉⲯⲏⲕ ⲉϧⲉⲛ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ب أعماله عويصة على الانسان
-ⲛⲓⲍⲏⲧⲏⲙⲁ ⲉⲧⲯⲏⲕ ⲏⲧⲉ ⲛⲓⲥⲣⲁⲫⲏ ب المشاكل العويصة فى الكتب
٦ . غائر
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲯⲏⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب عيونه غائرة
٧ . كامِن
-ⲛⲁⲥⲯⲏⲕ ⲡⲉ ⲓⲙⲁⲧ ب كانت كامنة هناك

ⲯⲏⲗ,ⲯⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (ⲉⲫ) ١ . مَشلول . مَفلوج *paralized* (مت ٨ : ٦ - أع ٩ : ٣٣)
-ⲁⲕⲯⲁⲛⲣⲁⲙⲉⲗⲏⲥ ⲡⲉⲉⲁⲓ ⲛⲁⲯⲱⲡⲉ
إذا تكاسلتَ ستُصاب الكتابة بالشلل ص ⲃⲟⲗ
٢ . مُفكَّك . مَرْخِي . مُسترخِي (إش ٣٥ : ٣) *loosened*
٣ . مُهمَل
-ⲉⲉⲛⲉⲙⲁⲁⲧ ⲉⲧⲯⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص أشياء مُهمَلة
٤ . متألم . مُبتئس . حَزين
-ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲯⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب نفسك حزينة
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲱⲗ]

ⲯⲏⲓⲓ *I.* صَغير. قَليل . ضَئيل . هَزيل . رَفيع (للنخانة) . وَضيع ص
١ - (اسم : شخص أو شيء أو كمية) :
small person, thing, quantity (أم ٥ : ١٤)
-ⲉⲉⲛⲯⲏⲓⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲫⲁⲣⲉⲧⲏ ص قليل من فضائله
• ⲛⲟⲧⲯⲏⲓⲓ ص (= ⲛⲟⲧⲕⲟⲧⲭⲓ ب) قليلاً
-ⲉⲓⲟⲧⲏⲧ ⲓⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲛⲟⲧⲯⲏⲓⲓ ص أنا بعيد عنكم قليلاً
-ⲡⲉⲗⲍⲱⲃ ⲧⲁⲍⲟ ⲓⲙⲙⲟⲥ ⲓⲙⲙⲁⲧⲉ ⲛⲟⲧⲯⲏⲓⲓ ص بالكاد أدركها اللهب
-ⲫⲓ ⲓⲙⲡⲉⲕⲉⲙⲧ ⲉⲡⲭⲓⲥⲉ ⲛⲕⲉⲯⲏⲓⲓ ص ارفعْ قلبكَ إلى العُلا أيضاً قليلاً (كَمان شوبَة)
٢ - (صفة قبل الاسم) : *(adj before noun)*
صغير . يَسير . قليل . وضيع . بسيط (١صم ١٤ : ٢٩)
-ⲙⲙⲛⲥⲁ ⲟⲩⲯⲏⲓⲓ ⲟⲩⲯⲏⲓⲓ ⲛⲟⲧⲟⲉⲓⲯ ص بعد زمن يسير
-ϯⲕⲉⲯⲏⲓⲓ ⲛⲥⲁⲉⲙⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲟⲉⲓⲕ ص امداد آخر قليل من الخبز
-ⲛⲟⲩⲭⲉ ⲛⲟⲩⲯⲏⲓⲓ ⲛⲕⲁⲓ ⲉⲡⲓⲙⲟⲟⲧ ص ألقِ قليلاً من الخوص فى الماء
-ⲉⲓⲧⲱⲕ ⲉⲧⲯⲏⲓⲓ ⲛⲕⲟⲧⲫⲟⲛ ص أُسكُن كساروليا صغيرة (وعاء للسوائل)
-ⲟⲩⲯⲏⲓⲓ ⲛⲉⲧⲁⲥⲥⲉⲗⲓⲟⲛ ص صخر (حجر) صغير من الانجيل

ⲯⲏⲓⲓ *II.* ب (ⲛ) *temples* هياكل الأوثان (برابى)

ⲯⲏⲓⲃⲓ ب ,ⲯⲏⲃⲉ,ⲯⲓⲃⲉ ص (ⲡ) *rust* صَدأ
-ⲁ ⲛⲯⲏⲓⲃⲓ ⲧⲁⲕⲟ ⲓⲙⲡⲉⲕⲛⲟⲧⲃ ب الصدأ أفسد ذهبكَ
-ⲡⲃⲉⲛⲓⲡⲉ ⲯⲁⲕϧⲱ ⲛⲥⲱϥ ⲓⲙⲡⲉϥⲯⲏⲃⲉ
الحديد يزول صدؤه بواسطة الصقل ص ⲁⲕⲟⲛⲕ
• ⲯⲏⲃⲉ,ⲣⲯⲏⲃⲉ ص ,ⲉⲣⲯⲏⲓⲃⲓ ب صَدِأ *become rusted* (يع ٥ : ٣)
-ⲓⲙⲡⲟⲧⲯⲏⲃⲉ ⲉⲡⲧⲏⲣϥ ص نصدأ بالمرَّة
-ⲉⲛⲁⲁⲩ ⲛⲧⲁⲧⲣⲯⲏⲃⲉ ص أشياء قد صدأت
• ⲟⲓ ⲛⲯⲏⲓⲃⲓ ب صَدِئَ *be rusted*

ⲁⲫⲓⲕ . ⲫⲧⲗ ص -ⲧⲗⲉⲯⲧ-, ب -ⲯⲉⲯⲧ-
stop, hinder, impede
[راجع الفعل ب ⲧⲱⲯⲧ]

ⲁⲍⲣⲁ . ⲓⲭⲧⲫⲣ . ⲇⲙ ص -ⲥⲉⲯⲫ-, ب -ⲯⲉⲯⲫ-
to despise
-ⲫⲛⲉⲃⲟⲧⲱⲱⲧ ⲓⲙⲡⲉⲛⲃⲉⲣⲉϥⲯⲉⲯϥ ⲫⲛⲉⲧⲉ ⲛⲉⲩⲟⲧⲱⲱⲧ
لا يزدرِ مَنْ يأكل بمن لا يأكل (رو ١٤ : ٣) ب ⲁⲙ
[راجع الفعل ص ⲥⲱⲯϥ, ب ⲧⲱⲯϥ]

ⲯⲉϥ- ص.ب *to destroy* هَدَمَ . خَرَّبَ
-ⲥⲛⲁⲯⲉϥ ⲛⲏⲓ ب (هى) ستخرِّب البيت
-ⲁⲕⲯⲉϥ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲉⲃⲟⲗⲅⲓⲧⲛ̄ ⲇⲣⲓⲟⲥ ص خرَّبتَ الكنيسة بواسطة آريوس
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲱϥ]

ⲯⲉϥⲉ ص (= ⲯⲁϥⲓ ب) *to swell* وَرِمَ
[راجع ب ⲯⲁϥⲓ]

ⲯⲉϥⲧ- ص *stumble* زَلَّ . عَثَرَ . أخطأ . كَبَا
(الصيغة الناقصة لا توجَد إلاَّ فى ص فقط)
-ⲛⲏϥⲧⲉⲙⲯⲉϥⲧ ⲗⲁⲁⲩ ص حتى لا يخطىء فى شىء
[راجع الفعل ص.ب ⲧⲱϥⲧ]

ⲯⲉϥⲭⲱ//,ⲯⲉⲃⲭⲱ// ص.ب حَلَقَ رأس(ه)

ⲯⲉϫⲃ- ص *scorch* لَفَحَ . شَعْوَطَ
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲯⲃ]

ⲯⲉϫⲡ- ص (= ⲥⲉϫⲡ- ب) أبقَى
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲯϫⲡ, ب ⲥⲱⲯϫⲡ]

ⲯⲉⲃⲉ- ص ضَرَبَ . خَدَشَ . (دَشدِش)
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲱⲯⲃ]

ⲯⲏⲃ ب.ص (ⲉⲫ) مَحلوق . مَقصوص الشَّعْر
(لا ٩ : ٢٩) (ص ,ⲯⲏϥ ب ,ⲯⲱⲃ ب ,ⲯⲉⲡ =)
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲃ, ب ⲯⲱⲡ]

ⲯⲏⲃⲉ ص (ⲡ) (= ⲯⲏⲓⲃⲓ ب) *rust* صَدَأ
[راجع ب ⲯⲏⲓⲃⲓ]

ⲯⲏⲃⲓ,ⲯⲏⲟⲧⲓ ب (ⲧ) تمثال . صَنَم

ⲯⲏ *I.* ب.ص (ⲧ) (=ⲗⲁⲕⲕⲟⲥ ى) ١ . جُبّ . حفرة . بئر *pit*
-ⲉⲁⲛⲯⲏ ⲛⲉⲙ ⲉⲁⲛⲯⲱⲧ ⲉⲧⲙⲉⲉ ⲛ̄ϧⲣⲱⲙ ب حُفَر وآبار مَملوءة نارا
-ⲁⲧⲯⲱⲕ ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲉⲁⲛⲯⲏ ⲉⲧⲃⲉⲙⲙⲱⲙ ب حفروا لأنفسهم آباراً مُشقَّقة
٢ . صهريج *cistern*
• ⲯⲏ ⲓⲙⲙⲱⲟⲩ ب دوَّامة (حفرة من الماء)
• ⲯⲏ ⲛⲛⲟⲧⲃ ب مَنجم ذهب

ⲯⲏ *II.* ب (ⲛ) *temples* هياكل الأوثان (برابى)

ⲯⲏⲓⲃⲓ ب ,ⲯⲏⲃⲉ,ⲯⲓⲃⲉ ص (ⲡ) *rust* صَدأ
-ⲁ ⲛⲯⲏⲓⲃⲓ ⲧⲁⲕⲟ ⲓⲙⲡⲉⲕⲛⲟⲧⲃ ب الصدأ أفسد ذهبكَ
-ⲡⲃⲉⲛⲓⲡⲉ ⲯⲁⲕϧⲱ ⲛⲥⲱϥ ⲓⲙⲡⲉϥⲯⲏⲃⲉ
الحديد يزول صدؤه بواسطة الصقل ص ⲁⲕⲟⲛⲕ
• ⲯⲏⲃⲉ,ⲣⲯⲏⲃⲉ ص ,ⲉⲣⲯⲏⲓⲃⲓ ب صَدِأ *become rusted* (يع ٥ : ٣)
-ⲓⲙⲡⲟⲧⲯⲏⲃⲉ ⲉⲡⲧⲏⲣϥ ص نصدأ بالمرَّة
-ⲉⲛⲁⲁⲩ ⲛⲧⲁⲧⲣⲯⲏⲃⲉ ص أشياء قد صدأت
• ⲟⲓ ⲛⲯⲏⲓⲃⲓ ب صَدِئَ *be rusted*

ψιπ (n) (= ψιψιπ) tree ثجرة
[رابع ψιψιπ]

ψιπ I. ψιψ, ψιπ (eq) مَوزون · مُتوازن · مُعتدل · مقابل weighed, measured
-ψaxe eqψιπ ψ كلام مَوزون
-ψaxe mexcaxi ψιπ eτψaπoτ ձem oτψaձιψ ψιπ ψ لِكَي تكملة موزونا بمعنى كلام مُتوازن
-oτψaш ձπετψιπτ ψ كأنّ بعضاً (أو هو مَعْزول) عن باقي الكلام
-πձaoτ ձεψιπτ ψιπ ψ ما يكتبه تلميذ
-ձaш ecψιψιπ ecψιπoτ ψ صوت مسموع متوازن [رابع ψιψ ψ ψιπ]

ψιπoτ II. ψιψ, ψ (eq) long طويل ١
-noձ eqψιπoτ ψ عَيْل طويل
-ձac eqψιπτ ψ لسان طويل
-ape xaq ψιπoτ ψ طويل النفس [كر ١١ : ١٤]
-ձemձoeiτe ετoτoψιcн eτψιπτ ψ مكيس راسمة ترتوشكين طويلة
-ιπ ψ ձεπ ψ ,ձεπ ψ ,πձձpπ .3 مَعْزول أمام · مَرْفيّ أمام [م ١٥ : ٨]
-ετψιπτ πτoτq ձΠxձτ ψ مشوّرن لدى الصبح
-τeπ πձaoτ ψ مَعْزول لَدَى
qr ψ ادّخار الشرّ لدى فم الجرر
-πιձձ ετeqψιπτ πhi ձιձoq ψ مَعْزول لَدَى فم الجرر [ه ٢ : ١٤ إر – ٢٠ : ٢٢]

ψιπ I. ψιψ, ψιπ (eq) (ت) مَعْزول · مُعْزَل · مُنْعَزِل · مُنْفَرِد
[رابع ψιψ ψ ψιπ]

ψιπoτ I. ψιψ, ψιπ (eq) مَوزون · مُتوازن · مُعتدل
-ձeρo πτψιπoτ ψ قرنة الصوت
ψιπoτ II. ψιψ, ψιπ (τ) كمثال · صنع · وزن [صب] اقتضاب [إر ١٢ : ١٢]
ψιπoτ III. ψ (τ) censer مِبْخَرة · مِبْخَرة
-ձeρo πτψιπoτ ψ قرنة الصوت
ψιπoτ ψ ,ψιπ .١ مقبول acceptable
-ձeρo πτψιπoτ ψ (eq) [م ٢ : ١٦ – ١٧ : ١٥ رؤ – ٢٤ : ٤ إر ٢٤ : ١٠]
-ձeπ oτcнoτ eqψιπτ في وقت مقبول [مز ٤٩ : ٨] ψ
-πձձoτ ձeψιπτ ψιπτ ψ تنكر [رؤ ١٧ : ٢] إعلانات · مُوَظَّفو · مُتَوَلِّة
-πнeqψιψιπτ eqψιπτ ψ وكيل صارم كما ولي بكرة مرضاة [ص ١٤ : ٢٠ إر] ص –
ψιπ .١. ψ .ψ .ת– (ثلاثي . متعد) مقبول لو (لذتي) [ه ٢ : ١٤ إر – ٢٥ : ٢٠ ٢٢]
-ιπձձ ετeqψιπτ πhi ձιձoq ψ مقبول لو كان لذّتي في الجرر
ձπετ ψ ادّخار الشرّ لدى فم الجرر
ձπετ ψ ,ձπτeπ .2 مَعْزول لَدَى
-ετψιπτ πτoτq ձΠxձτ ψ مشوّرن لدى الصبح
ձπετ ψ ,πձձpπ .3 مَعْزول أمام · مَرْفيّ أمام [م ١٥ : ٨]
-ձeπ ψ ,ձεπ ψ ,πձձpπ .4 مَعْزول من
-πeqψιπձ ձτψιπτ eτψιπτ ձεxoπ πձձpeπ' ψ صلوات صارت مَعْزولة عنّي أمام الرب
ΠπC ψ

(adj after noun) : (صفة بعد الاسم) .٣
-ψaxeoτπoτ πψιπ ձπ ձձ ψιπ ձπ πe ψ لي صمتٌ سيطرا
πτoτcπτe ebձ ψιπ ձπ ձձձ πψpк πձπpoveoπoτ πτeιձe ψιπ ձπ ձձձ πψpк πձπpoveoπoτ πτeιձe ebձ πcπτcπτe ψ لا تَسْطُرْ بعدَه الطريقة يا اتّقِ
-ձeπ ψιπ ձπ ձձձ πψpк πձπpoveoπoτ πτeιձe ebձ πcπτcπτe ψ لا تَسْطُرْ بعدَه الطريقة يا اتّقِ
-oτκoτι πoτoeiπ πψιπ πձpiк πձπpoveoπoτ πτeιձe ψιπ ձπ ձձձ πψp

-ⲛⲓⲉⲙⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ⲱⲛⲡ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲓ ب أشكر ا عن نفسي
-ⲧⲉⲧⲛⲛⲟⲩ ⲛⲁⲩⲁⲡⲏ ⲱⲛⲡ ⲉⲭⲛ ⲧⲙⲛⲧⲙⲁⲓ-ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲧⲉⲧⲛⲁⲁⲥ ص مَحبتكم العظيمة مَقبولة بالنسبة للمروءة التي تعملونها
• S. ⲉⲥⲟⲧⲛ ب ,ⲉⲥⲟⲧⲛ ص مَقبول لِـ
-ⲧⲉⲛⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ... ⲱⲛⲡ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲙⲡⲭⲥ ص رجاؤنا مَقبول للمسيح

[راجع الفعل ص.ب ⲱⲟⲡ]

ⲱⲛⲣ ص.ب (eq) *piled up* ١. مَكوم . كثيف . كَثّ . مُكَدَّس
-ⲟⲧⲛⲟⲩ ⲙⲙⲟⲣⲧ ⲡⲉ ⲉⲥⲱⲛⲣ ص لِحية كثيفة (أو كثة)
-ⲕⲁ ⲛⲣⲁⲕⲉⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲣⲓⲣ ⲉⲧⲣⲉⲧⲃⲱ ⲉ ⲛⲉⲧⲉⲣⲛⲧ ص ضَعْ وقوداً في الفرن لتبقى مُكَوَّمَة على بعضها البعض
٢. مَسدود . مَردوم *stopped up (of wells)*

[راجع الفعل ص.ب ⲱⲱⲣ]

ⲱⲛⲣⲓ ب ,ⲱⲛⲣⲉ ص (n) *son, child* ابن . نجل . وَلَدٌ
[لم ١ : ١ – بش ٣٠ : ٩ – إش ٢٣ : ٤]
-ⲟⲧⲱⲛⲣⲉ ⲉⲧⲉⲛ ⲙⲙⲛⲧⲯⲩⲧⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ص وَلَدٌ في التاسعة عشر من عُمره
-ⲁⲧⲭⲑⲉ ⲛⲱⲛⲣⲓ ⲃ ب أنْجَبَ ولدَيْن
-ⲁⲧⲕⲁ ⲱⲛⲣⲉ ⲙⲙⲁⲁⲥ ص أولَدَها ابناً
-ⲛⲉⲧⲱⲛⲣⲓ ⲙⲡⲛⲁⲧⲓⲕⲟⲛ ب أبناؤه الروحيون
• ⲟⲧⲱⲛⲣⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲕ ب ,ⲟⲧⲱⲣ ⲛⲟⲧⲱⲧ ص ابن وحيد [مز ٢٤ : ١٦]
• ⲱⲛⲣⲓ ⲛⲱⲛⲣⲓ ب حفيد (ابن الابن) [١تيمو ٥ : ٤]
• ⲱⲛⲣⲓ ⲛⲉⲱⲟⲧⲧ ب ,ⲱⲣ ⲉⲟⲟⲧⲧ ص ابن ذكر [خر ٢ : ٢ – رؤ ١٢ : ٥]
• ⲡⲱⲛⲣⲉ ⲱ,ⲛⲟⲃ ⲛⲱⲛⲣⲉ ص الابن الأكبر
• ⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛⲱⲛⲣⲓ ب ,ⲱⲛⲣⲉ ⲕⲟⲩⲓ,ⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲁⲁ ص طفل . الإبن الصغير
• ⲉⲣⲱⲛⲣⲓ ب ,ⲣⲱⲛⲣⲉ ص صار ابناً [١بط ٣ : ٦]
-ϫⲟⲩⲱⲱ ⲉⲉⲣⲱⲛⲣⲓ ⲛⲛⲓ ? ب أتريد أن تصير ابناً لي ؟
-ϯⲛⲁⲁⲓⲕ ⲛⲱⲛⲣⲓ ⲛⲛⲓ ب سأحملك ابناً لي
• ⲟⲓ ⲛⲱⲛⲣⲓ ب (يكون) ابناً *be son*
• ⲙⲉⲧⲱⲛⲣⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲱⲛⲣⲉ ص (T) بُنوّة . فَتَى *sonship*
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲱⲛⲣⲓ ⲛⲛⲟⲩϯ ب بنوّة الهية
-ⲙⲉⲧⲱⲛⲣⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲥ ب بنوّة وحيدة [مز ٢١ : ٢٠]
• ⲉⲣ ⲧⲙⲉⲧⲱⲛⲣⲓ ب ,ⲣ ⲧⲙⲛⲧⲱⲛⲣⲉ ص قام بدور الابن *act as son*
• ⲁⲧⲱⲛⲣⲓ ب *without child* عاقِر . عقيم . لا ولد له
[أي ٣٠ : ٢ – نش ٦ : ٦ – إش ٤٩ : ٢١]
-ⲟⲩⲥⲉⲃⲱⲛ ⲛⲁⲧⲱⲛⲣⲓ ب غلاء مُجدب
• ⲉⲣⲁⲧⲱⲛⲣⲓ ب الثَكَل . ثَكَلَ . فَقَدَ الابن
• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲱⲛⲣⲓ ب بغير ولد *be without child*
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲱⲛⲣⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲱⲛⲣⲉ ص (T) ثَكْل . ثَكَلٌ
[مز ٣٤ : ١٢ – إش ٤٧ : ٩]
• ⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲁⲁ ص ,ⲱⲛⲣⲓ ⲱⲛⲁⲁ ب (n) شاب . فَتَى . غُضٌّ . طِفل [أم ٧ : ١٠ – أم ٢٠ : ٢٩]
-ⲡⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲁⲁ ⲉⲧⲁⲧϫⲡⲟⲩ ص الطفل الذي وُلِدَ
• ⲱⲉⲉⲣⲉ ⲱⲛⲁⲁ ص (T) شابة . فتاة
-ⲧⲉⲓⲱⲉⲉⲣⲉ ⲱⲛⲁⲁ ⲉⲧⲁⲥϫⲡⲟ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ هذه ص الفتاة التي ولدت ا
• ⲙⲉⲧⲱⲛⲣⲓⲱⲛⲁⲁ ص مرة واحدة, ب ⲙⲛⲧⲱⲛⲣⲉⲱⲛⲁⲁ شاب . علراوية [ام ٥ : ١٨ – قض ١١ : ٣٧ ص] (T)

-ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲛⲧⲁⲙⲛⲧⲱⲛⲣⲉⲱⲛⲁⲁ ص خطايا شبابي
• ⲟ ⲛⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲁⲁ ص (يكون) شاباً . يافع
• ⲱⲛⲣⲓⲃⲱⲛ ب ,ⲱⲣⲃⲱⲱⲛ ص ابن شرير . ابن عاق
• ⲱⲉ- ص.ب ابن أو ابنة (في التراكيب)
-ⲱⲛⲣⲱⲙⲉ ص ابنة الرجل
-ⲱⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲛⲃⲁⲗ ص انسان العين

[راجع أيضاً ص.ب ⲱⲉ- *v.*]

ⲱⲛⲥ,ⲥⲛⲱ ص (eq) (= ⲱⲛⲱ ب) مُحتقَر . مُهان

[راجع الفعل ص ⲥⲱⲱ , ب ⲱⲱⲱ *I.*]

ⲱⲛⲧ ص ب (مرة واحدة) *two hundred (200)* مائتان (٢٠٠)
-ⲱⲛⲧ ⲛⲧⲃⲁ ص مائتي وبوة (٢٠٠ ٠٠٠)
-ⲱⲛⲧ ⲗⲙⲁϩⲓ ب مائتي ذراع
ⲱⲛⲧ *I.* ص (eq) (=ⲱⲛⲟⲧ ب) مُتّزن . مَوزون . مُناسِب . مُعتَدِل
-ⲱⲁⲭⲉ ⲉⲭⲱⲛⲧ ص كلام مَوزون

[راجع ب ⲱⲛⲟⲧ *I.*]

ⲱⲛⲧ *II.* ص (eq) (= ⲱⲛⲟⲧ ب) طويل *long*

[راجع ب ⲱⲛⲟⲧ *II.*]

ⲱⲛⲧ *III.* ص (n) سيقان . جذوع
• ⲱⲁⲧ ص.ب (n) *trunk* ساق الشجرة . جذع [حز ١٩ : ١١]
ⲱⲛⲧⲉ ص (T) (= ⲱⲛⲟⲧⲓ,ⲱⲛⲃⲓ ب) ١. مَذبَح ٢. صَنَم

[راجع ب ⲱⲛⲟⲧⲓ *I.II.*]

ⲱⲛⲱ *I.* ص (eq) ب ,ⲥⲛⲱ,ⲱⲛⲥ مُهان . مُحتقَر
[إش ٣ : ٥ – مت ١٣ : ٥٧]
-ⲡⲉⲭⲥⲓⲟⲧ ϩⲱⲱⲛⲱ ب حقير الهيئة [إش ٥٣ : ٣]
-ⲛⲁⲓⲱⲛⲱ ⲡⲉ ب كنتُ مُهاناً [مز ٧٢ : ١٦]
• ⲫⲛⲉⲧⲱⲛⲱ ب ,ⲡⲉⲧⲥⲛⲱ ص الحقير
-Δⲧⲁ ⲡⲉⲧⲥⲛⲱ ⲉⲛ ⲛⲱⲛⲣⲉ ⲛⲓⲉⲥⲥⲉ ص داود الحقير بين أولاد يسّى
• ⲛⲛⲉⲧⲱⲛⲱ ب المزدَرون . المحقَرون [١كو٦ : ٤]
• ⲥⲛⲱ ⲉ- ص احقَر من . أدنى من

[راجع الفعل ب ⲱⲱⲱ *I.*]

ⲱⲛⲱ *II.* ب (eq) ١. مَنشور . مُنتَشِر
-ⲓⲥⲭⲉ ϩⲧⲟⲧⲃⲛⲟⲧⲧ ⲁⲛ ⲛⲛⲓⲥⲧⲓⲁ ⲥⲉⲱⲛⲱ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب إذا كان غير طاهر فصلواته وأصوامه كلها تكون هباءً (منثورة)
-ⲟⲩⲡⲉⲗⲁⲍⲟⲥ ⲉⲭⲱⲛⲱ ب لحمٌ هوجاء منتشرة
• ⲱⲛⲱ ⲛ- ب ٢. مُذرّى بِـ
-ⲟⲩⲓⲱⲧ ⲉⲭⲱⲛⲱ ⲙⲡⲓⲃⲁⲓ ب شعر مُذرّى بالمذراة [إش ٣٠ : ٢٤]
٣. فائِح . عابق (للرائحة)
• ⲱⲛⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب ٤. مُمتَدّ
-ⲫⲓⲟⲙ ⲫⲛⲉⲧⲱⲛⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب البحر المُمتَدّ [تث ٤ : ٤٩]
-ϯⲇⲉⲗⲗⲟⲧ ⲉⲧⲱⲛⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲫⲣⲁ ⲛⲛⲓⲗⲉⲁⲧ ب الوادي الممتدّ إلى موضع المقابر

[راجع الفعل ب ⲱⲱⲱ *II.*]

ⲱⲛⲱ *III.* ص (eq) ب ,ⲥⲛⲱ ١. مُساوٍ . مُماثِل . مُعادِل . نِدّ . مُتساوٍ
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲡⲟⲟⲉ ⲙⲟⲩⲉ ⲉⲭⲱⲛⲱ ص إذا تكايل القمر متساويا
-ⲛⲥⲉⲱⲛⲱ ⲁⲛ ⲉⲛ ⲧⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ص غير مُتساويين في

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ب [إش ٤٥ : ١ – مت ٢٣ : ١٣]
-ⲁⲧⲯⲟⲁⲩ ⲉⲛⲓⲣⲱⲟⲩ ب أُغلِقَت الأبواب

٢ ـ أغلَقَ على . حَبَسَ *shut upon, against*
[٢صم ١٣ : ١٧–إش ٢٦ : ٢٠–مت ٦ : ٦–غلا ٣ : ٢٣–غلا ٤ : ١٧]
-ⲙⲡⲉⲣⲓⲯⲟⲁⲩ ⲉⲣⲟⲓ ⲙⲡϩⲣⲟ ب لا تغلق عليَّ الباب

• *2.* ⲉϫⲣⲉⲛ ب ,ⲉⲣⲛ ص
١ ـ أغلَقَ على [رو ١١ : ٣٢–رؤ ٢٠ : ٣] ص
٢ ـ سَجَّنَ . حَجَزَ [اى ٣ : ٢٢ – اى ٣٨ : ٨]
٣ ـ حَبَسَ . حَجَبَ [مز ١٦ : ٨]
٤ ـ أعاقَ . صَدَّ [ام ٤ : ١٢]

• *3.* ⲉⲣⲱ ب أغلَقَ على . سَدَّ على
-ⲁⲧⲯⲟⲁⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉⲙⲙⲟⲓⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب سُدَّتْ أمامهم (عليهم) جميع السُّبُل
-ⲁⲧⲯⲟⲁⲩ ⲉⲡⲣⲟ ⲙⲡⲓⲙⲉϩⲁⲧ ⲉⲣⲱϥ ب أغلقوا عليه باب القبر
-ⲙⲡⲉⲣⲙⲁⲯⲟⲁⲩ ⲉⲣⲱⲓ ⲛⲛⲓⲡⲩⲗⲏ ⲛⲧⲉ ϯⲙ لا تغلق أمامي أبواب البر ب ⲙⲙⲏ
-ⲡⲓⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲁⲧⲙⲁⲯⲟⲁⲩ ⲛⲣⲱϥ ب الافتخار انتفىَ [رو ٣ : ٢٧]

• *4.* ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉϫⲣⲉⲛ ب سَدَّ . أسكَتَ [١بط ٢ : ١٥]
-ⲉⲧⲯⲟⲁⲩ ⲉϫⲣⲉⲛ ⲉⲧⲁⲗⲕⲓⲁ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲃⲟⲧⲛ كل انسان (كمال القامة) يُغلَق عليه في تابوت (كَفَن) ب ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲕⲁⲓⲥⲓ

• *5.* ⲉϫⲉⲛ ص ,ⲉϫⲛ ب أطبَقَ على
-ⲙⲡⲉⲛⲑⲣⲉ ⲟⲩⲱⲱϯ ⲙⲁⲯⲟⲁⲩ ⲛⲣⲱⲥ ⲉⲃⲣⲏ لا تدعْ البئر تطبق عليَّ فاها [مز ٦٨ : ١٢] ب ⲉϫⲱⲓ

• *6.* ⲛⲁϫⲣⲉⲛ ب أغلَقَ في وجه
-ⲁⲧⲯⲟⲁⲩ ⲛⲧⲫⲉ ⲛⲁϫⲣⲁⲛ ب سُدَّت (أغلِقَت) أمامنا السماء

• *7.* ⲉⲃⲟⲗϫⲁ ب كَتَمَ عن
-ⲙⲁⲯⲟⲁⲩ ⲛⲣⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗϫⲁⲣⲱⲟϥ ب اكتِمْ فمكَ عنهم

• *8.* ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲇⲁ ب سَدَّ عن
-ⲁⲧⲯⲟⲁⲩ ⲛⲣⲱⲟϥ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲇⲁ ⲛⲉⲣⲯⲓⲯ سَدُّوا أفواههم عن سلطان ابليس ب ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ

• ⲯⲟⲁⲙⲛⲟⲧⲧ ب (ⲉϥ) مُغْلَق. مَسْدود [حز ٤٤ : ٢]
-ⲙⲡⲉϥⲟⲧⲱⲙ ϫⲉ ⲧⲉϥⲯⲃⲱⲃⲓ ⲯⲟⲁⲙⲛⲟⲧⲧ ب يقدر أن يأكل لأن حلقه مَسدود

• ⲯⲟⲁⲙ ب (ⲡ) القَفْل . القَفَل
-ⲇⲣⲟⲥ ⲛⲯⲟⲧⲯⲟⲁⲩ ⲛⲣⲱϥ ب أريوس ذو الفم الواسع غَلْقه

• ϫⲓⲛⲯⲟⲁⲙ,ϫⲓⲛⲙⲁⲯⲟⲁⲙ ب (ⲡ)
غَلْق . حَبْس . انغلاق
-ⲉⲓⲡϫⲓⲛⲯⲧⲉⲙⲙⲁⲯⲟⲁⲙ ⲉϩⲣⲉⲛ ⲉⲣⲱⲟϥ ب لكي لا يُحبَسوا [مز ٦٧ : ٢٩]
-ⲑⲛⲁϩⲙⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲡⲓϫⲓⲛⲙⲁⲯⲟⲁ ينجيني من الانغلاق في الموت السُّفلي ب ⲙⲟⲩ ⲉⲧⲥⲁⲡⲉⲥϩⲧ

• ⲯⲟⲟⲙ,ⲯⲧⲟⲙ ب (ⲛ) بَوَّابة . دهليز . تِرياس
• ⲯⲟⲉ,ⲯⲟⲉϩ ب ,ⲯⲧⲉ ص (ⲡ) صاري . قِلْع المركب [إش ٣٣ : ٢٣] *ship's mast*
• ⲯⲧⲏϯ ص (ⲛ) صَواري . قلوع
• ⲯⲟⲉϩⲃⲁⲓ ب (ⲡ) قاعدة الصاري (القِلْع) [إش ٣٣ : ٢٣]
[راجع أيضاً ص ⲯⲧⲉ]

• ⲯⲟⲉϩ ب فقط (ⲡ) شارع . دَرْب . ساحة . ميدان *street*
[تك ١٩ : ٢ – مز ١٧ : ٤٢ – مت ٦ : ٥ – رؤ ٢١ : ٢١]

٢ . مُستَوٍ . مُعتَدِل . مُتَوافِق . مُتعادِل
-ⲛⲓⲭⲟϯ ⲉⲧⲉ ⲛⲥⲉⲯⲏⲯ ⲁⲛ ب الأزمنة المُتقلبة (غير المعتدلة)
-ϩⲙⲏ ⲉⲥⲯⲏⲯ ⲉⲥⲯⲟϯ ب صوت متوازن متزن
-ⲁⲩ ⲡⲉⲧⲥⲏⲯ ⲉⲓⲙ ⲡⲟⲩϫⲓⲥⲉ ⲱ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص مَنْ يتساوَى في رفعتكِ أيتها العذراء
-ⲙⲁⲯⲓ ⲉⲧⲯⲏⲯ ⲛⲁⲧⲣⲓⲕⲓ ب ميزان مضبوط بدون ميلان
-ⲉⲯⲱⲡⲉ ⲛⲥⲱⲃ ⲯⲏⲯ ⲧⲛⲛⲟⲟⲧ ⲛϫⲱⲕ ⲛⲁⲓ ص إذا سُوِّيَ الموضوع ارسِلْ لي بالمامه

• ⲥⲉⲯⲏⲯ ب ,ⲥⲉⲥⲏⲯ ص ≠ ⲥⲉⲯⲟⲃⲉ ص مُتماثلون مُختلفون

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛⲉⲙ ب,ⲙⲛⲛ ص متساوٍ مع . مطابق مع . نظير (ند)
[عز ٢٧ ١٥ – عز ٣٨ : ١٥ – في ٢ : ٢٠ – كو ٤ : ١]
-ⲥⲉⲯⲏⲯ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲣϩⲟⲧ ب مُماثلين بعضهم بعضاً
-ⲛⲓⲧⲁⲓⲟ ⲉⲧⲯⲏⲯ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ب الكرامات اللائقة بالملائكة
-ⲥⲉⲛⲁⲟⲩⲱⲥ ⲙⲙⲛ ⲛⲛⲉⲧⲯⲏⲯ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ص سيسكنون مع أقرانهم (الطيور على أشكالها تقع)
-ⲁⲣⲉⲭⲱ ⲛⲛⲉⲓⲙⲛⲟϯ ⲉⲧⲯⲏⲯ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲕⲁⲥⲓ ب وضعتِ ثديكِ على الأرض (باستواء الأرض) [إش ٥١ : ٢٣]

• *2.* ⲛ– ب مُرضي لِـ
-ⲙⲡⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲣ ⲟⲩⲥⲱⲃ ⲉϥⲯⲏⲯ ⲛⲏⲓ ب يعمل أحد عملاً مرضياً لي

• *3.* ⲟⲩⲃⲉ ص مُتعادِل مع . مُناظِر لِـ . مُعادِل لِـ
-ⲥⲉⲯⲏⲯ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏϥ ص مناظرين لبعضهم البعض
-ⲉϥⲯⲏⲯ ⲟⲩⲃⲏϥ ⲉⲓⲙ ⲡⲉϥⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ص مُساوٍ (مُعادِل) له في النور

• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ص مُستَوٍ . مُنبسط . مُمهَّد
-ⲛⲉⲣⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲯⲏⲯ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲱⲛ ⲛⲛⲟⲟⲩ ص كانت الجبال مُنبسطة أمامهم
-ⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲛⲉⲉⲛⲉⲓⲏ ⲛⲛⲟⲟⲩⲱⲉ ⲉⲧⲯⲏⲯ ⲉⲃⲟ صنعوا طُرقاً مُمَهَّدة لأقدامهم ص ⲛⲉⲧⲟⲧⲉⲣϩⲧⲉ
[راجع الفعل ب ⲯⲱⲯ II.]

ⲯⲏⲯ IV. مَبروم . مَفتول [حز ٤٠ : ٣] ص.ب (ⲉϥ)
[راجع الفعل ب ⲯⲱⲯ V.]

ⲯⲏⲯ,ⲯⲁⲩⲓ ب ,ⲥⲏⲯⲉ ص (ⲛ) ضربات . لطمات *strokes, blows, sores*

• ⲯⲁⲩ ب ,ⲥⲁⲩ ص (ⲡ,ⲧ) ضَرْبَة . لَطْمَة

• ⲯⲏⲫ ص.ب (ⲉϥ) قاحل . مُجْدِب . خَرِب (خَرْبان) . خالٍ
-ⲕⲁⲉⲓ ⲉⲫⲯⲏⲫ ب أرض قفر [ام ٩ : ١٢]
-ⲁⲫⲃⲓⲛⲉ ⲛⲁⲓⲙⲉⲛⲧⲉ ⲉⲫⲯⲏⲯ ص وَجَدَ الجحيم خالياً
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲱⲫ]

• ⲯⲏⲫⲉ,ⲯⲁⲫⲉ ص (=ⲯⲁⲫⲓ ب) *swell* وَرَمَ . انتَفَخَ

• ⲯⲟⲁⲙ ب ,ⲯⲧⲁⲙ ص ١ ـ انغلَقَ . انقفَلَ
[إر ١٣ : ١٩ – لو ٤ : ٢٥] *shut* (فعل لازم *vb intr*)
٢ ـ أغلَقَ . أوصَدَ . قفَلَ . سَدَّ *shut* (فعل متعدى *vb tr*)
[ام ٢١ : ١٣ – إش ٣٣ : ١٥ – مرا ٣ : ٨ – رؤ ١١ : ٦]

• ⲙⲁⲯⲟⲁⲙ ب ١ ـ اغلِقْ (فعل أمر) [تك ١٦ : ٢–حز ٣ : ٢٤]
٢ ـ يمكن استعمالها كفعل عادى : أغلَقَ
[تك ١٩ : ١٠ – إش ٤٩ : ١ – إش ٦٠ : ١١ – مت ٢٥ : ١٠]
-ⲙⲡⲉⲕⲙⲁⲯⲟⲁⲙ ⲉⲣⲟⲓ ب تحبسني (تغلِق) عليَّ [مز ٣٠ : ٦]
-ⲁⲕⲙⲁⲯⲟⲁⲙ ⲙⲡⲓⲟⲙ ب أحكَمْتَ البحر والقداس الغريغوري
-ⲡⲉⲟⲛⲁⲯⲙⲁⲯⲟⲁⲙ ⲛⲛⲉⲕⲙⲁⲯⲝ ب الذي يستطيع أن يسدَّ أذنيه

-ΝΙΤΣΕΝ ΝΤΕ ΝΙΨΟΕΘΕ ψ
ϫιναϩ ιτεκρι ϫε ΝΤΕΨΤΕϩ
-ΝΙΜΑΚΑΜΟΥΙ ΝΤΕ ΜΙΨΤΕϩ ψ
ϩαλλε ιτεκρι

ϥοκοϥ · ϩϩαϥ · ϫοβε · ϫολαβ (٣) ϥ ΤΗΤΝ, ψ ιμοοπι
garment, tunic
[Ρϩ : ٩ϩ-ΙΒ : ٩ ϫε-٦ : ٢٨ ϩϫ-٢٩ : ٨ ϫε-٩ : ٢ ϩϫ-٢١ : ١٩ ϫε-١١ : ١ ϫε-٢ : ٢٨ ϩϫ-٢٩ : ١٩ ϫε-١٢ : ٩ ϩϩ-٢٢ : ١٩ ϫε-١١ : ٩ ϫε-٢ : ٢٨ ϩϫ-٢١ : ١٢ ϫε-١٢ : ٢ ϩϫ-٢٢

أوتوماتيكي، ب ذا ق مح
آلة حاسبة أوتوماتيكية
ذات ٨ خانات
automatic, a. [adv. -ally]
١- آلي أ [مح: ٤٠] (٢٠ : ٤٠ ب-)
٢- كآلة، بطريقة آلية
automatism [pl. -s] ب
١- الحركة الآلية للأعضاء
٢- (فلس.) نظرية تقول بأن الإنسان
والحيوان آلات تتحرك بفعل المثيرات
الخارجية
automaton [pl. -s, -mata] ب
١- آلة تتحرك ذاتيا
٢- إنسان آلي، شخص يتحرك بطريقة
آلية
automobile [pl. -s] ب
سيارة، عربة تسير بمحرك
autonomous [adj. -ly] ص
١- مستقل، حر
٢- (سيا.) يتمتع بالحكم الذاتي
autonomy [pl. -ies] ب
١- استقلال، حرية
٢- (سيا.) حكم ذاتي
autopsy [pl. -ies] ب
تشريح جثة لمعرفة سبب الوفاة
autumn [pl. -s] ب
الخريف، فصل الحصاد
auxiliary [adj. & pl. -ies] ص
١- مساعد، إضافي
٢- (فعل) مساعد
avail [pl. -s] ب
فائدة، منفعة
available [adj. -ly] ص
١- متوفر، متاح
٢- صالح، ساري المفعول
avalanche [pl. -s] ب
انهيار ثلجي
avenge [pr. -s, -d, -ging] ف
ينتقم، يأخذ بالثأر
avenue [pl. -s] ب
١- شارع عريض
٢- طريق، وسيلة
average [adj. & pl. -s] ص
١- متوسط، عادي
٢- معدل، متوسط
averse [adj. -ly] ص
كاره، معارض
aversion [pl. -s] ب
كراهية، نفور
avert [pr. -s, -ed, -ing] ف
١- يصرف، يبعد
٢- يتجنب، يتفادى
aviation ب
الطيران، صناعة الطائرات
avid [adj. -ly] ص
شغوف، متلهف
avocado [pl. -s] ب
أفوكادو، نوع من الفاكهة
avoid [pr. -s, -ed, -ing] ف
يتجنب، يتفادى
avoidable [adj. -ly] ص
يمكن تجنبه
avoidance ب
تجنب، تفادي
await [pr. -s, -ed, -ing] ف
ينتظر، يترقب
awake [pr. -s, awoke, -ing] ف
يستيقظ، يوقظ
award [pl. -s] ب
جائزة، مكافأة
aware [adj. -ly] ص
واع، مدرك
awareness ب
وعي، إدراك
away [adv.] ظ
بعيدا، خارجا
awful [adj. -ly] ص
فظيع، مروع
awkward [adj. -ly] ص
١- محرج، غير مريح
٢- غير لائق، غير مناسب
awl [pl. -s] ب
مثقب، إشبين
awning [pl. -s] ب
مظلة، سقيفة
axe [pl. -s] ب
فأس، بلطة
axiom [pl. -s] ب
بديهية، مسلمة
axis [pl. axes] ب
محور
axle [pl. -s] ب
محور العجلة
azure [adj. & pl. -s] ص
١- أزرق سماوي
٢- السماء الصافية

ب، ب ذا ق مح
الحرف الثاني من الأبجدية
babble [pr. -s, -d, -ling] ف
يثرثر، يهذر
baboon [pl. -s] ب
بابون، نوع من القرود
baby [pl. -ies] ب
١- طفل رضيع
٢- (مج.) شخص صغير السن
baby-sit [pr. -s, -ting] ف
يعتني بطفل أثناء غياب والديه
bachelor [pl. -s] ب
١- أعزب
٢- حاصل على الإجازة الجامعية
back [pl. -s] ب
١- ظهر، خلف
٢- مؤخرة، جزء خلفي
backbone [pl. -s] ب
١- العمود الفقري
٢- (مج.) الدعامة الأساسية
backdrop [pl. -s] ب
خلفية المسرح
backfire [pr. -s, -d, -ring] ف
١- يحدث انفجارا في المحرك
٢- يأتي بنتائج عكسية
background [pl. -s] ب
١- الخلفية
٢- الخبرة السابقة
backlash [pl. -es] ب
رد فعل عنيف
backpack [pl. -s] ب
حقيبة الظهر
backup [pl. -s] ب
١- احتياطي، بديل
٢- (حس.) نسخة احتياطية
backward [adj. -ly] ص
١- إلى الخلف
٢- متخلف، بطيء
bacon ب
لحم الخنزير المقدد
bacteria [pl.] ب
بكتيريا، جراثيم
bad [adj. worse, worst, -ly] ص
١- سيئ، رديء
٢- ضار، مؤذ
badge [pl. -s] ب
شارة، علامة
badger [pl. -s] ب
١- غرير، حيوان من الثدييات
٢- يضايق، يزعج
badminton ب
تنس الريشة
baffle [pr. -s, -d, -ling] ف
يحير، يربك
bag [pl. -s] ب
١- كيس، حقيبة
٢- (مج.) عجوز شمطاء
baggage ب
أمتعة، حقائب السفر
bail [pl. -s] ب
١- كفالة، ضمان
٢- دلو
bait [pl. -s] ب
طعم، إغراء
bake [pr. -s, -d, -king] ف
يخبز، يطهو
baker [pl. -s] ب
خباز، صانع الخبز
bakery [pl. -ies] ب
مخبز، فرن
balance [pl. -s] ب
١- ميزان، توازن
٢- رصيد، حساب
balcony [pl. -ies] ب
شرفة، بلكون
bald [adj. -ly] ص
١- أصلع، أقرع
٢- عار، جرد
bale [pl. -s] ب
بالة، رزمة
ball [pl. -s] ب
١- كرة، أية
٢- رقصة، حفلة راقصة
ballad [pl. -s] ب
أغنية شعبية
ballet [pl. -s] ب
باليه، رقص
balloon [pl. -s] ب
١- بالون، منطاد
٢- بالون الكلام
ballot [pl. -s] ب
١- ورقة الاقتراع
٢- عملية التصويت
bamboo [pl. -s] ب
خيزران، بامبو
ban [pl. -s] ب
حظر، منع
banana [pl. -s] ب
موز، الموز
band [pl. -s] ب
١- فرقة موسيقية
٢- شريط، حزام
bandage [pl. -s] ب
ضمادة، لفافة
bandit [pl. -s] ب
لص، قاطع طريق
bang [pl. -s] ب
١- ضربة، طرقة
٢- انفجار، دوي
banish [pr. -es, -ed, -ing] ف
ينفي، يطرد
bank [pl. -s] ب
١- مصرف، بنك
٢- ضفة، شاطئ
banker [pl. -s] ب
مصرفي، صاحب بنك
bankrupt [adj. & pl. -s] ص
١- مفلس، معدم
٢- مفلس، معدم
banner [pl. -s] ب
راية، لافتة
banquet [pl. -s] ب
وليمة، مأدبة
baptism [pl. -s] ب
معمودية، تعميد
bar [pl. -s] ب
١- حانة، بار
٢- قضيب، عارضة
barbarian [pl. -s] ب
همجي، متوحش
barbecue [pl. -s] ب
شواء، طعام مشوي
barber [pl. -s] ب
حلاق، مزين
bare [adj. -ly] ص
١- عار، مكشوف
٢- فارغ، خال
barefoot [adv.] ظ
حافي القدمين
barely ظ
بالكاد، بصعوبة
bargain [pl. -s] ب
١- صفقة، اتفاق
٢- مساومة، مفاوضة
barge [pl. -s] ب
صندل، زورق
bark [pl. -s] ب
١- نباح، عواء
٢- لحاء، قشر
barley ب
شعير، حبوب
barn [pl. -s] ب
حظيرة، مخزن
barometer [pl. -s] ب
مقياس الضغط الجوي
barrel [pl. -s] ب
١- برميل، برميل
٢- ماسورة، أنبوب
barren [adj. -ly] ص
١- قاحل، جدب
٢- عقيم، غير منتج
barrier [pl. -s] ب
حاجز، عائق
barrister [pl. -s] ب
محامي، مدافع
barter [pr. -s, -ed, -ring] ف
يقايض، يبادل
base [pl. -s] ب
١- قاعدة، أساس
٢- مقر، معسكر
baseball ب
كرة القاعدة
basement [pl. -s] ب
قبو، طابق سفلي
bashful [adj. -ly] ص
خجول، حيي
basic [adj. -ally] ص
١- أساسي، رئيسي
٢- (كيم.) قلوي
basin [pl. -s] ب
١- حوض، مغسلة
٢- وعاء، طاسة
basis [pl. bases] ب
أساس، قاعدة
basket [pl. -s] ب
سلة، قفة
basketball ب
كرة السلة
bass [pl. -es] ب
١- باص، صوت غليظ
٢- سمك القاروص
bastard [pl. -s] ب
١- لقيط، ابن سفاح
٢- (مج.) وغد، حقير
bat [pl. -s] ب
١- خفاش، وطواط
٢- مضرب، هراوة
batch [pl. -es] ب
دفعة، مجموعة
bath [pl. -s] ب
١- حمام، استحمام
٢- حوض الاستحمام
bathe [pr. -s, -d, -thing] ف
يستحم، يغتسل
bathroom [pl. -s] ب
حمام، مرحاض
bathtub [pl. -s] ب
حوض الاستحمام
battalion [pl. -s] ب
كتيبة، فوج
batter [pr. -s, -ed, -ring] ف
يضرب، يدك
battery [pl. -ies] ب
١- بطارية، مدخر
٢- (قانون) اعتداء بالضرب
battle [pl. -s] ب
معركة، قتال
battlefield [pl. -s] ب
ساحة المعركة
bay [pl. -s] ب
١- خليج، مرسى
٢- غار، شجر الرند
bayonet [pl. -s] ب
حربة، سونكي
bazaar [pl. -s] ب
بازار، سوق
be [pr. am, are, is, was, were, been, being] ف
يكون، يوجد
beach [pl. -es] ب
شاطئ، ساحل
beacon [pl. -s] ب
منارة، فنار
bead [pl. -s] ب
١- خرزة، حبة
٢- قطرة، نقطة
beak [pl. -s] ب
منقار، مخلب
beam [pl. -s] ب
١- عارضة، جائز
٢- شعاع، حزمة ضوء
bean [pl. -s] ب
فاصولياء، لوبياء
bear [pl. -s] ب
١- دب، الدب
٢- يحمل، يتحمل
beard [pl. -s] ب
لحية، ذقن
bearer [pl. -s] ب
حامل، ناقل
bearing [pl. -s] ب
١- سلوك، تصرف
٢- اتجاه، مسار
beast [pl. -s] ب
وحش، حيوان مفترس
beat [pr. -s, beat, -ing] ف
١- يضرب، يدق
٢- يهزم، يتغلب
beautiful [adj. -ly] ص
جميل، رائع
beauty [pl. -ies] ب
١- جمال، حسن
٢- (مج.) جميلة، فاتنة
beaver [pl. -s] ب
قندس، حيوان من القوارض
because ح
لأن، بسبب
become [pr. -s, became, -coming] ف
يصبح، يغدو
bed [pl. -s] ب
١- سرير، فراش
٢- قاع، أساس
bedroom [pl. -s] ب
غرفة النوم
bee [pl. -s] ب
نحلة، زنبور
beef ب
لحم البقر
beehive [pl. -s] ب
خلية النحل
beer [pl. -s] ب
بيرة، جعة
beetle [pl. -s] ب
خنفساء، سوسة
before [adv.] ظ
١- قبل، سابقا
٢- أمام، في المقدمة
beg [pr. -s, -ged, -ging] ف
يتسول، يستجدي
begin [pr. -s, began, -ning] ف
يبدأ، يشرع
beginner [pl. -s] ب
مبتدئ، مستجد
beginning [pl. -s] ب
بداية، مطلع
behalf ب
نيابة عن، لصالح
behave [pr. -s, -d, -ving] ف
يتصرف، يسلك
behaviour [pl. -s] ب
سلوك، تصرف
behead [pr. -s, -ed, -ing] ف
يقطع الرأس، يذبح
behind [adv.] ظ
١- خلف، وراء
٢- متأخرا، بطيئا
being [pl. -s] ب
١- كائن، مخلوق
٢- وجود، حياة
belief [pl. -s] ب
١- اعتقاد، إيمان
٢- ثقة، يقين
believe [pr. -s, -d, -ving] ف
١- يعتقد، يظن
٢- يثق، يصدق
bell [pl. -s] ب
جرس، ناقوس
belong [pr. -s, -ed, -ing] ف
١- ينتمي، يعود
٢- يكون ملكا
below [adv.] ظ
١- تحت، أسفل
٢- دون، أقل
belt [pl. -s] ب
١- حزام، منطقة
٢- سير، شريط
bench [pl. -es] ب
١- مقعد، دكة
٢- منصة القاضي
bend [pr. -s, bent, -ing] ف
١- ينحني، ينثني
٢- يعطف، يلوي
beneath [adv.] ظ
١- تحت، أسفل
٢- دون، أقل
benefit [pl. -s] ب
١- فائدة، منفعة
٢- إعانة، مساعدة
bent [adj.] ص
١- منحن، معوج
٢- (مج.) مصمم، عازم
beside [adv.] ظ
بجانب، إلى جوار
besides [adv.] ظ
١- علاوة على ذلك
٢- فضلا عن
best [adj. & adv.] ص
١- أفضل، أحسن
٢- بأفضل طريقة
bet [pl. -s] ب
١- رهان، مراهنة
٢- احتمال، توقع
betray [pr. -s, -ed, -ing] ف
يخون، يغدر
better [adj. & adv.] ص
١- أفضل، أحسن
٢- بشكل أفضل
between [adv.] ظ
١- بين، وسط
٢- ما بين، عدا حالة
beverage [pl. -s] ب
شراب، مشروب
beware [pr. -s, -d, -ring] ف
احذر، انتبه
bewilder [pr. -s, -ed, -ring] ف
يحير، يربك
beyond [adv.] ظ
١- بعيدا، خارجا
٢- وراء، أبعد من
bias [pl. -es] ب
١- تحيز، ميل
٢- انحياز، تعصب
bible [pl. -s] ب
١- الكتاب المقدس
٢- (مج.) مرجع أساسي
bicycle [pl. -s] ب
دراجة، عجلة
bid [pl. -s] ب
١- عرض، مزايدة
٢- محاولة، جهد
big [adj. -ger, -gest, -ly] ص
١- كبير، ضخم
٢- (مج.) مهم، عظيم
bigamy ب
تعدد الزوجات
bike [pl. -s] ب
دراجة، عجلة
bill [pl. -s] ب
١- فاتورة، حساب
٢- مشروع قانون
billion [pl. -s] ب
١- مليار، ألف مليون
٢- (قديم) مليون مليون
bin [pl. -s] ب
صندوق، حاوية
bind [pr. -s, bound, -ing] ف
١- يربط، يشد
٢- يجلد، يغلف
biography [pl. -ies] ب
سيرة ذاتية، ترجمة
biology ب
علم الأحياء
bird [pl. -s] ب
طائر، عصفور
birth [pl. -s] ب
١- ولادة، مولد
٢- أصل، منشأ
birthday [pl. -s] ب
عيد الميلاد، يوم الولادة
biscuit [pl. -s] ب
بسكويت، كعك
bishop [pl. -s] ب
١- أسقف، مطران
٢- فيل، قطعة الشطرنج
bit [pl. -s] ب
١- قطعة، جزء
٢- (حس.) وحدة المعلومات
bite [pr. -s, -d, -ting] ف
يعض، يقرض
bitter [adj. -ly] ص
١- مر، لاذع
٢- (مج.) قاس، مرير
black [adj. & pl. -s] ص
١- أسود، داكن
٢- أسود، زنجي
blackboard [pl. -s] ب
سبورة، لوح
blackmail [pl. -s] ب
١- ابتزاز، تهديد
٢- مال الابتزاز
blade [pl. -s] ب
١- شفرة، نصل
٢- ورقة، ريشة
blame [pr. -s, -d, -ming] ف
يلوم، يعيب
blank [adj. & pl. -s] ص
١- فارغ، خال
٢- فارغ، خال
blanket [pl. -s] ب
بطانية، غطاء
blast [pl. -s] ب
١- انفجار، دوي
٢- هبة، عاصفة
bleach [pr. -es, -ed, -ing] ف
يبيض، يزيل اللون
bleak [adj. -ly] ص
١- قاحل، موحش
٢- كئيب، مظلم
bleed [pr. -s, bled, -ing] ف
ينزف، يسيل دما
blend [pr. -s, -ed, -ing] ف
١- يمزج، يخلط
٢- يتناسب، يتوافق
bless [pr. -es, -ed, -ing] ف
يبارك، يقدس
blessing [pl. -s] ب
١- بركة، نعمة
٢- موافقة، تأييد
blind [adj. & pl. -s] ص
١- أعمى، كفيف
٢- ستارة، حاجب
blindfold [pr. -s, -ed, -ing] ف
يعصب العينين
blink [pr. -s, -ed, -ing] ف
يومض، يرمش
bliss ب
نعيم، سعادة
blister [pl. -s] ب
بثرة، فقاعة
blizzard [pl. -s] ب
عاصفة ثلجية
block [pl. -s] ب
١- كتلة، قالب
٢- عائق، حاجز
blockade [pl. -s] ب
حصار، طوق
blond [adj. & pl. -s] ص
١- أشقر، ذهبي
٢- أشقر، ذهبي
blood ب
دم، سائل أحمر
bloom [pl. -s] ب
١- زهرة، إزهار
٢- ازدهار، تألق
blossom [pl. -s] ب
زهرة، إزهار
blow [pr. -s, blew, -ing] ف
١- ينفخ، يهب
٢- يضرب، يلكم
blue [adj. & pl. -s] ص
١- أزرق، سماوي
٢- حزين، كئيب
blunder [pl. -s] ب
خطأ فادح، غلطة
blunt [adj. -ly] ص
١- كليل، غير حاد
٢- صريح، فظ
blush [pr. -es, -ed, -ing] ف
يحمر خجلا
board [pl. -s] ب
١- لوح، شريحة
٢- مجلس، هيئة
boast [pr. -s, -ed, -ing] ف
يتباهى، يتفاخر
boat [pl. -s] ب
قارب، زورق
body [pl. -ies] ب
١- جسم، بدن
٢- هيئة، مجموعة
bog [pl. -s] ب
مستنقع، أرض رطبة
boil [pr. -s, -ed, -ing] ف
١- يغلي، يطبخ
٢- يثور، يغضب
bold [adj. -ly] ص
١- جريء، شجاع
٢- واضح، بارز
bolt [pl. -s] ب
١- مزلاج، ترباس
٢- برق، صاعقة
bomb [pl. -s] ب
قنبلة، متفجرة
bond [pl. -s] ب
١- رابطة، علاقة
٢- سند، صك
bone [pl. -s] ب
عظم، عظمة
bonfire [pl. -s] ب
نار المخيم، نار
bonus [pl. -es] ب
مكافأة، علاوة
book [pl. -s] ب
١- كتاب، مؤلف
٢- دفتر، سجل
bookcase [pl. -s] ب
خزانة كتب
bookkeeping ب
مسك الدفاتر
boom [pl. -s] ب
١- طفرة، ازدهار
٢- دوي، هدير
boot [pl. -s] ب
١- حذاء طويل
٢- (حس.) إقلاع الجهاز
booth [pl. -s] ب
كشك، مقصورة
border [pl. -s] ب
١- حدود، تخوم
٢- حافة، طرف
bore [pr. -s, -d, -ring] ف
١- يثقب، يحفر
٢- يمل، يضجر
boring [adj. -ly] ص
ممل، مضجر
born [adj.] ص
مولود، منذ الولادة
borrow [pr. -s, -ed, -ing] ف
يستعير، يقترض
bosom [pl. -s] ب
١- صدر، حضن
٢- (مج.) قلب، عاطفة
boss [pl. -es] ب
رئيس، مدير
botany ب
علم النبات
both [adj. & pron.] ص
١- كلا، كلتا
٢- كلا، كلتا
bother [pr. -s, -ed, -ring] ف
يزعج، يضايق
bottle [pl. -s] ب
زجاجة، قارورة
bottom [pl. -s] ب
١- قاع، أسفل
٢- مؤخرة، عجز
bough [pl. -s] ب
غصن، فرع
boulder [pl. -s] ب
صخرة، حجر كبير
bounce [pr. -s, -d, -cing] ف
يرتد، يقفز
bound [pl. -s] ب
١- حد، تخم
٢- قفزة، وثبة
boundary [pl. -ies] ب
حد، تخم
bow [pl. -s] ب
١- قوس، انحناء
٢- مقدمة السفينة
bowel [pl. -s] ب
١- أمعاء، مصران
٢- (مج.) أعماق
bowl [pl. -s] ب
١- وعاء، طاسة
٢- كرة، أية
box [pl. -es] ب
١- صندوق، علبة
٢- ملاكمة، لكم
boxer [pl. -s] ب
ملاكم، لكام
boy [pl. -s] ب
صبي، ولد
boycott [pr. -s, -ed, -ing] ف
يقاطع، يمتنع عن
bracelet [pl. -s] ب
سوار، إسوار
bracket [pl. -s] ب
١- قوس، قوسان
٢- شريحة، فئة
brain [pl. -s] ب
١- دماغ، مخ
٢- (مج.) ذكاء، عقل
brake [pl. -s] ب
١- فرامل، مكابح
٢- عائق، حاجز
branch [pl. -es] ب
١- غصن، فرع
٢- فرع، شعبة
brand [pl. -s] ب
١- علامة تجارية
٢- وصمة، عار
brass ب
نحاس أصفر
brave [adj. -ly] ص
شجاع، باسل
bravery ب
شجاعة، بسالة
bread ب
خبز، رغيف
breadth [pl. -s] ب
١- عرض، اتساع
٢- (مج.) رحابة، سعة
break [pr. -s, broke, -ing] ف
١- يكسر، يحطم
٢- يتوقف، ينقطع
breakfast [pl. -s] ب
فطور، إفطار
breast [pl. -s] ب
١- صدر، ثدي
٢- (مج.) قلب، عاطفة
breath [pl. -s] ب
١- نفس، تنفس
٢- (مج.) لحظة، برهة
breathe [pr. -s, -d, -thing] ف
يتنفس، يستنشق
breed [pr. -s, bred, -ing] ف
١- يتكاثر، يتوالد
٢- يربي، يرعى
breeze [pl. -s] ب
نسيم، هواء عليل
brewery [pl. -ies] ب
مصنع الجعة
bribe [pr. -s, -d, -bing] ف
يرشي، يغري
brick [pl. -s] ب
١- طوبة، آجرة
٢- (مج.) كتلة، قالب
bride [pl. -s] ب
عروس، زوجة
bridge [pl. -s] ب
١- جسر، قنطرة
٢- (مج.) وصلة، رابط
brief [adj. -ly] ص
١- موجز، مختصر
٢- قصير، وجيز
briefcase [pl. -s] ب
حقيبة، محفظة
bright [adj. -ly] ص
١- ساطع، لامع
٢- ذكي، فطن
brilliant [adj. -ly] ص
١- لامع، ساطع
٢- ذكي، عبقري
bring [pr. -s, brought, -ing] ف
يجلب، يحضر
broad [adj. -ly] ص
١- عريض، واسع
٢- (مج.) رحب، فسيح
broadcast [pr. -s, -ed, -ing] ف
يذيع، يبث
broadcaster [pl. -s] ب
مذيع، مقدم برامج
broadcasting ب
إذاعة، بث
broadcloth ب
قماش صوفي ناعم
broccoli ب
بروكلي، نوع من الخضار
brochure [pl. -s] ب
كتيب، نشرة
broil [pr. -s, -ed, -ing] ف
يشوي، يحمر
broke [adj.] ص
مفلس، معدم
broken [adj.] ص
١- مكسور، محطم
٢- متقطع، غير منتظم
bronze [pl. -s] ب
برونز، برنز
brooch [pl. -es] ب
دبوس الزينة
brood [pl. -s] ب
١- فرخ، صغار
٢- (مج.) ذرية، نسل
brook [pl. -s] ب
جدول، ساقية
broom [pl. -s] ب
مكنسة، مقشة
broth [pl. -s] ب
مرق، حساء
brother [pl. -s] ب
١- أخ، شقيق
٢- (مج.) زميل، رفيق
brown [adj. & pl. -s] ص
١- بني، أسمر
٢- بني، أسمر
brush [pl. -es] ب
١- فرشاة، مكنسة
٢- اشتباك، مناوشة
brutal [adj. -ly] ص
وحشي، قاس
bubble [pl. -s] ب
فقاعة، بالونة
bucket [pl. -s] ب
دلو، سطل
buckle [pl. -s] ب
١- مشبك، حلقة
٢- انحناء، التواء
bud [pl. -s] ب
برعم، زهرة
budget [pl. -s] ب
١- ميزانية، موازنة
٢- مخصصات، اعتمادات
buffalo [pl. -s] ب
جاموس، بقر الوحش
bug [pl. -s] ب
١- حشرة، دويبة
٢- (حس.) خلل، عطل
build [pr. -s, built, -ing] ف
يبني، يشيد
building [pl. -s] ب
مبنى، بناية
bulb [pl. -s] ب
١- بصلة، درنة
٢- مصباح كهربائي
bulge [pl. -s] ب
انتفاخ، بروز
bulk [pl. -s] ب
١- حجم، ضخامة
٢- معظم، أغلب
bull [pl. -s] ب
ثور، بقر
bullet [pl. -s] ب
رصاصة، طلقة
bulletin [pl. -s] ب
نشرة، بيان
bully [pl. -ies] ب
متنمر، بلطجي
bump [pl. -s] ب
١- صدمة، اصطدام
٢- نتوء، انتفاخ
bumper [pl. -s] ب
١- ممتلئ، وافر
٢- (حس.) مصد السيارة
bunch [pl. -es] ب
١- عنقود، باقة
٢- (مج.) مجموعة، كومة
bundle [pl. -s] ب
١- رزمة، حزمة
٢- (مج.) كومة، مجموعة
bunk [pl. -s] ب
سرير، فراش
buoy [pl. -s] ب
عوامة، طوف
burden [pl. -s] ب
١- عبء، حمل
٢- (مج.) عبء، حمل
bureau [pl. -s] ب
١- مكتب، دائرة
٢- خزانة، دولاب
bureaucracy [pl. -ies] ب
بيروقراطية، روتين
burglar [pl. -s] ب
لص، سارق
burial [pl. -s] ب
دفن، جنازة
burn [pr. -s, -ed, -ing] ف
١- يحرق، يشعل
٢- يحترق، يشتعل
burst [pr. -s, -ed, -ing] ف
١- ينفجر، يتمزق
٢- يندفع، يقتحم
bury [pr. -ies, -ied, -ying] ف
١- يدفن، يطمر
٢- يخفي، يطمر
bus [pl. -es] ب
حافلة، باص
bush [pl. -es] ب
١- شجيرة، أدغال
٢- منطقة نائية
business [pl. -es] ب
١- عمل، تجارة
٢- شأن، مسألة
bustle [pr. -s, -d, -ling] ف
يسرع، يهرول
busy [adj. -ier, -iest, -ily] ص
١- مشغول، منهمك
٢- مزدحم، مكتظ
but ح
١- لكن، بيد أن
٢- إلا، سوى
butcher [pl. -s] ب
جزار، قصاب
butter ب
زبدة، سمن
butterfly [pl. -ies] ب
فراشة، عثة
button [pl. -s] ب
١- زر، دكمة
٢- (مج.) شيء تافه
buy [pr. -s, bought, -ing] ف
يشتري، يبتاع
buyer [pl. -s] ب
مشتر، زبون
by ح
١- بواسطة، عن طريق
٢- بجانب، قرب
bypass [pl. -es] ب
طريق التفافي
byte [pl. -s] ب
بايت، وحدة المعلومات

-ⲁⲫⲱⲓⲃⲉ ⲛⲧⲉⲛⲫⲩⲥⲓⲥ ⲉⲩⲡⲁⲣⲁ ⲧⲉⲛⲫⲩⲥⲓⲥ ص
غيِّرْ طبيعتنا إلى خلاف طبيعتنا

٣ ـ استبدَلَ بِـ

-ⲁⲫⲥⲁⲃⲟⲧ ⲛⲛⲉⲧⲱⲓⲃⲉ ⲛⲥⲉⲛⲕⲁⲧⲁⲥⲁⲣⲝ ⲉ-
ⲉⲛⲱⲱⲛⲓ ص لَعَنَ الذين استبدلوا الأقرباء بالغرباء

-ⲙⲏ ⲁⲓⲱⲃⲧⲕ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲣⲟⲓ ? ص
هل هَنَّأتْكَ بشيء عني ؟

• 2. ⲛ- ص غَيَّرَ إلى . تَنَكَّرَ

-ⲁⲫⲱⲉⲃⲧⲟ ⲛⲥⲙⲟⲧ ص (١صم ٢٨ : ٨)
غَيَّرَ هيئته إلى . تنكَّرَ

-Ⲡⲉϫⲥ ⲁⲫⲱⲉⲃⲧⲟ ⲙⲡⲉⲥⲙⲟⲧ ⲛⲟⲩⲉⲓⲉⲓⲃ ص
المسيح اتَّخَذَ (تغيَّر إلى) شكل خَمَل

-ⲙⲛⲉⲫⲱⲱⲓⲃⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉⲫⲧⲁⲍⲓⲥ ص
لا يُمكنه أن يغيِّر رتبته

• 3. ⲉⲓⲛ ص غَيَّرَ إلى

-ⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲁⲫⲱⲉⲃⲧⲟ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲥⲭⲏⲙⲁ ⲛ-
ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ص ابليس غيَّر شكله إلى هيئة ملاك

-ⲁⲧⲱⲓⲃⲉ ⲛⲧⲙⲉ ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲃⲟⲗ ص
غيَّروا الحقيقة إلى كذب

-ⲛⲧⲛⲱⲓⲃⲉ ⲉⲓⲧⲛ ⲡⲉⲓⲱⲛⲉ ص
نتغيَّر في هذه الحياة

• 4. ⲉⲓⲧⲛ ص تَغَيَّرَ بواسطة . تغيَّرَ من جرَّاء (بسبب)

-ⲁ ⲡⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ⲱⲓⲃⲉ ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲱⲃⲃ ⲙⲡⲗⲁⲕⲕⲟⲥ
تغيَّرتْ أجسادهم بسبب برودة الجو ص

• ⲱⲓⲃⲉ,ⲱⲉⲓⲃⲉ ص (π) *difference* تغيُّر . تمييز . اختلاف

-ⲙⲙⲏ ⲱⲓⲃⲉ ⲙⲙⲡⲣⲙⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲙⲏ ⲡⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص
لا تمييز بين المؤمن بنا والكافر

-ⲛⲱⲓⲃⲉ ⲛⲟⲩⲉⲓⲱⲧ ⲉⲧⲱⲛⲣⲉ ص
اختلاف الأب والابن

-ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲉⲛⲕⲁ ⲉⲧⲥⲟⲱⲕ ⲛⲛⲁⲉⲣⲁ ⲛⲱⲓⲃⲉ ص
كالأشياء الحقيرة أمام تمييز أولئك

-ⲟⲩⲛ ⲱⲓⲃⲉ ⲛⲧⲉⲛⲱⲩⲭⲏ ⲙⲛ ⲧⲱⲕ ص
اختلاف بين نفسنا ونفسكَ

-ⲛⲥⲟⲛⲥ ⲙⲡⲱⲓⲃⲉ ⲛⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲉⲃⲟⲟⲩ ⲙⲛ ⲛⲉⲓⲱ
اغراء تَحَوُّل عيونهم الشريرة وغَسْل وجوههم ص ⲙⲡⲉⲧⲉⲣⲟ

-ⲛⲧⲉⲣⲫⲛⲁⲩ ⲉⲡⲱⲉⲓⲃⲉ ⲙⲡⲉⲡⲣⲏⲩ ص
لَمَّا رأى فخامة الفراش

• ⲙⲁⲓⲱⲓⲃⲉ ص مُحِب للتميُّز أو الفَخامة

• ⲙⲛⲧⲙⲁⲓⲱⲓⲃⲉ (τ) ص محبة التميُّز أو الفَخامة

• ⲁⲧⲱⲓⲃⲉ ص *unchanging* غير مُتغيِّر . ثابت

-ⲛⲁⲧⲱⲓⲃⲉ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ص
غير المُتغيِّر وحده

• ⲙⲛⲧⲁⲧⲱⲓⲃⲉ (τ) ص عدم التغيير . عدم الاختلاف

-ⲁϥϫⲓⲥⲁⲣⲝ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲧⲱⲓⲃⲉ ص
تَجَسَّدَ بدون تغيير

-ⲧⲙⲛⲧⲁⲧⲱⲓⲃⲉ ⲛⲧⲟⲩⲥⲓⲁ ص
عدم اختلاف الجوهر

• ⲣⲉϥⲱⲓⲃⲉ ص مُتغيِّر . مُغَيِّر . مُبدِل

• ⲃⲓⲙⲱⲓⲃⲉ (τ) ص تَحَوُّل . تبديل . حركة

-ⲧⲃⲓⲙⲱⲓⲃⲉ ⲛⲧⲉⲫⲩⲭⲏ ص
رَحيل (تحوُّل) النفس

-ⲧⲃⲓⲙⲱⲓⲃⲉ ⲛⲛⲉⲫⲱⲥⲧⲏⲣ ص
حركة (تغيرات) الكواكب

• ⲱⲟⲃⲉ,ⲱⲟⲟⲃⲉ ص (eq) مُتغيِّر . مُختلف . مُتنوِّع

ⲱⲓⲃⲧ ب (= ⲱⲓⲃⲉ ص) ١ . تَغَيَّرَ . تَحَوَّلَ . تَبَدَّلَ
(vb intr فعل لازم be changed)
[مز ١٠١ : ٢١ – دا ٣ : ٩٧ – عب ١ : ١٢ – عب ٣ : ٦]

-ⲙⲡⲁⲥⲱⲓⲃⲧ ⲙⲡⲁⲥⲫⲱⲛⲉ ب
لا تتغيَّر ولا تتبدَّل

١ . غَيَّرَ . حَوَّلَ . بَدَّلَ *to change (فعل متعدى vb tr)*
[إش ١٣ : ٨ – إش ٢٤ : ٥ – إش ٤٠ : ٣١ – دا ٢ : ٢١ – عب ٤ : ٢٠ – في ٣ : ٢١]

-ⲛⲁϥⲛⲁⲱⲓⲃⲧ ⲙⲡⲉϥⲉⲃⲟ ⲁⲛ ب
ما كان سيغضب (سيغيِّر وجهه)

١ . قَدَّرَ . قَيَّمَ . كَيَّلَ *estimate* ص ⲭⲓⲱⲓ, ب ⲃⲓⲱⲓ •

-ⲃⲓⲱⲓ ⲛⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ⲉⲛⲉⲕⲙⲉⲧⲱⲉⲛⲉⲙⲏⲧ ب
قِسْ خطايانا برأفاتكَ

٢ ـ أخَذَ مقاس *take measure*

-ⲛⲉⲧⲧⲱⲓ ⲉⲡⲟⲩ ⲛ ⲛⲉⲧⲭⲓ ⲙⲡⲉⲩⲱⲓ ص
الذين يقيسونه لو الذين يأخذون مقاسه

٣ ـ صَرَّفَ (فعلاً) (لغة) *conjugate*

• ⲱⲏⲟⲧ ب ,ⲱⲏⲧ ص (eq) *estimated* مَوْزون . مُقَدَّر

-ⲉⲁⲛⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧⲱⲏⲟⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁⲱⲓ ب
كلمات موزونة بميزان

• ⲱⲓⲥⲏⲧ برية شهوات (ميزان القلوب) بوادي النطرون

ⲱⲓⲁⲓ ص.ب *be long, grow* طالَ . نَمَا (إش ٦١ : ١١–دا ٤ : ٣٠)

-ⲡⲉⲩⲃⲱ ⲁⲫⲱⲓⲁⲓ ⲉⲓⲭⲱⲩ ص
طالَ شعره فوق رأسه

-ⲛⲟⲩⲓⲉⲃ ⲁⲧⲱⲓⲁⲓ ب
طالت أظافرهم

• ⲉⲣⲟ ... ⲱⲓⲁⲓ ب أطالَ (مت ٢٣ : ٥)

• ⲉⲣⲉⲫⲱⲓⲁⲓ ب أطالَ (إش ٤٤ : ١٤) *lengthen*

• ⲱⲓⲁⲓ ص.ب (π) طول *length*

-ⲡⲓⲱⲓⲁⲓ ⲛⲧⲉⲫⲙⲟⲣⲧ ب
طول ذقنه

ⲱⲓⲏ ب ,ⲱⲓⲏⲉ,ⲱⲓⲉ ص (τ) ١ . طول *length*
(تك ١٢ : ٦–ت ٣ : ١١–حز ٤١ : ١٢–حز ٤٥ : ٢–أف ٣ : ١٨)

-ⲁⲫⲣⲱⲉⲧ ⲛⲧⲉⲫⲱⲓⲏ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ ⲡⲕⲁⲉ ص
تَمَدَّدَ على الأرض

-ⲃⲛⲃ ... ⲟⲩⲁⲁⲓⲏ ⲛⲧⲉⲫⲱⲓⲏ ب
مغارة ... على قدر طوله

-ⲉⲉⲛⲛⲟⲩ ⲛⲥⲟⲓ ⲉⲧⲥⲁ ⲉⲛ ⲡⲉⲧⲱⲓⲉ ص
أعمدة كبيرة وجَميلة في طولها

٢ . امتداد (حز ٤٧ : ١٥)

• ⲏⲱⲓⲏ ب (π) *in length* طولاً ب ⲏⲓⲱⲓⲏ, ص.ب ⲏⲓⲱⲓⲏ •
[تك ٦ : ١٥ – حز ٤٢ : ٢٠ – زكر ٥ : ٢]

-ⲟⲩⲱⲱⲓⲧ ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲟⲩⲱⲁⲉⲓ ⲏⲱⲓⲏ ب
طريق طوله ذراع

-ⲟⲩⲃⲟⲧ ⲉⲥⲧⲏⲱ ⲏⲱⲓⲏ ص
قامة مَمدودة الطول

• ⲱⲓⲏ ⲛ- ص.ب *length of ...* طول

-ⲱⲓⲏ ⲛⲛⲁⲉⲃⲓ ب
طول عنق

-ⲉⲓⲏⲉ ⲛⲟⲩⲉⲟⲓⲱ ص
طول الزمن

-ⲱⲁ ⲛⲁⲱⲕ ⲛⲟⲩⲉⲟⲓⲏ ⲛⲣⲱⲙⲉ ب
حتى كَمال طول انسان

• ⲱⲓⲏ ب ,ⲱⲓⲉ ص *be long, grow* طالَ . ارتَفَعَ . نَما
[إش ٥٤ : ٢ – مر ٤ : ٢٧]

-ⲁ ⲡⲃⲱ ⲛⲧⲉⲩⲁⲡⲉ ⲱⲓⲉ ص
شعر رؤوسهم نَما

• ⲗⲁⲱⲓⲏ ب طويل (كثير الطول)

• ⲱⲏⲟⲧ ب ,ⲱⲟⲓ ص (eq) طويل *long*

-ⲉⲩⲱⲟⲡ ⲉⲣⲉ ϫⲱⲕ ⲱⲏⲟⲧ ⲟⲩⲱⲱⲱ ⲛⲁⲕ ⲡⲉ ب
إن كان شعره طويلاً فهو عيب له [١كو ١١ : ١٤]

• ⲱⲏⲟⲧ ⲉⲡⲱⲱⲓ ب (eq) مرتفع *high* [إش ٦ : ١]

ⲱⲓⲃⲉ,ⲱⲃ-,ⲱⲃⲧ // ص (= ⲱⲓⲃⲧ ب)

١ . غَيَّرَ . حَوَّلَ . بَدَّلَ *to change (فعل متعدى vb tr)*

-ⲙⲡⲟⲩⲱⲓⲃⲉ ⲙⲡⲉⲩⲉⲣⲟ ص
غيَّروا وجوههم

-ⲁⲩⲱⲃⲧ ⲛⲉⲫⲉⲟⲓⲧⲉ ص
غيَّروا ملابسهم

٢ . تَغَيَّرَ . تَحَوَّلَ . تَبَدَّلَ *be changed (فعل لازم vb intr)*

-ⲁⲫⲱⲓⲃⲉ ⲛⲟⲓ ⲛⲉⲥⲁⲩⲁⲁⲛ ص
تغيَّر لونها

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ- ص ١ ـ فَضَّلَ على . مَيَّزَ عن

-ⲛⲛⲉⲫⲱⲓⲃⲉ ⲁⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ص
يفضِّل نفسه على الأخوة

٢ ـ غَيَّرَ إلى

-ⲁⲧⲱⲓⲃϯ ⲛⲛⲉⲧⲉⲃⲱⲥ ب غَيْر ملابسه
-ⲁⲧⲱⲓⲃϯ ⲛⲧⲉⲧⲱⲛⲣⲓ *(Iсаак)* ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲭⲓⲛⲓ ⲛⲁⲩ ⲛⲟⲧⲉⲥⲱⲟⲩ ب أبدَلَ ابنه *(اسحق)* وقدَّم له خَملاً
-ⲉⲩⲱⲓⲃϯ ⲛⲛⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب يتوعَّدون لهم(في) كل عذاب
-ⲁⲧⲱⲓⲃϯ ⲛⲧⲉⲧⲥⲭⲏⲙⲁ ب غَيْر شكله . تنكَّر
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب ,*2.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب غَيَّرَ إلى *change to*
[لا ١٣ : ٤ - ٩ : ٤]
-ⲁⲧⲱⲓⲃϯ ⲉⲡⲉⲧⲟⲩⲟⲃⲱ ب تغيَّر إلى بياض
-ⲛⲏⲉⲧⲧⲁⲕⲏⲟⲩⲧ ⲥⲉⲛⲁⲱⲓⲃϯ ⲉⲡⲓⲁⲛⲁⲓ ب الطالحون سيتحولون إلى الصلاح (أو اللطف)
• *3.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲣⲉⲛ- ب عَدَّلَ في *change in*
-ⲛⲛⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲱⲱⲓⲃϯ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲣⲉⲛ
ⲥⲁⲃⲏⲓ ب لن يقدر أحد أن يعدِّل في أوامرك
• *4.* ⲉⲃⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب تَغَيَّرَ على *change upon* [دا ٧ : ٢٨]
• *5.* ⲛ- (ⲛⲓ-) ب غَيَّرَ إلى *change into*
-ⲉⲩⲱⲓⲃϯ ⲛⲛⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲥⲛⲟⲩ .. ب *(رسل المسيح)* : يغيِّرون أنفسهم إلى شكل ...
• *6.* ⲛⲧⲉⲛ ب تَغَيَّرَ بسبب *change through* [مز ١٠٨ : ١٩]
-ⲧⲁⲥⲁⲣⲝ ⲁⲥⲱⲓⲃϯ ⲛⲧⲉⲛ ⲡⲓⲁⲑⲙⲉⲉⲩ ب جسدي تغيَّر بسبب عدم (أكل) الزيت
• *7.* ⲃⲉⲛ ب ١ - استَبْدَلَ بـ [مز ١٠٥ : ٤ - رو ١ : ٢٥]
٢ - تَغَيَّرَ في . استحالَ إلى
-ⲛⲁⲩⲱⲓⲃϯ ⲁⲛ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩⲉⲟ ب يكن بتغيُّر في وجهه
• *8.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب ,*9.* ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب تَغَيَّرَ عن . غَيَّرَ عن
-ⲛⲁⲣⲉⲩⲱⲓⲃϯ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲓⲥⲧⲏⲛⲉⲓⲁ ⲛⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ ب يتغيَّر عن العادات العالَمية . يغيِّر من العادات العالَمية
• ⲱⲓⲃϯ ب (م) *change* ١ - تغيير . تبديل [مز ٧٦ : ٦ - عب ١ : ١٧]
-ⲡⲓⲱⲓⲃϯ ⲛⲛⲓⲟⲩⲛⲱⲟⲩⲧ ب تغيير الأوقات
٢ - بديل [لا ٢٧ : ٣٣]
٣ - تبادُل
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲓⲃϯ ب بالتبادل [لا ١٩ : ١٩]
-ⲛⲛⲉⲕⲥⲁⲧⲥ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲓⲃϯ ب لا تزرعه بالتبادل
٤ - فَرْق . اختلاف
• ⲛⲓⲱⲟⲛ ⲱⲓⲃϯ ب لا فَرْق . سيَّان . (لي بعضه)
-ⲛⲓⲱⲟⲛ ⲉⲗⲁⲓ ⲛⲱⲓⲃϯ ⲛⲛⲟⲩ ⲛⲉⲓⲁ ⲟⲩⲃⲱⲕ ب لا فرق بينه وبين العبد [غلا ٤ : ١]
٥ - تَحَوُّل . تَحْرِيف
-ⲁⲧⲉⲣⲣⲱⲙⲓ ⲁⲃⲛⲉ ⲱⲓⲃϯ ب تأنَّس بدون تَحَوُّل
-ⲡⲱⲥ ⲟⲩⲟⲛⲭⲱⲕⲙ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲱⲓⲃϯ
ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲓⲁ ? ب كيف يُمكن أن يكون هناك تَحريف في النُبُوّات ؟
٦ - تَمييز . تفضيل [عب ٥ : ١٤]
-ⲟⲩⲟⲛ ⲱⲓⲃϯ ⲛⲛⲟⲩ ⲉⲥⲟⲧⲉⲣⲱⲟⲩ ب صار أفضل منهم (مُتَمَيِّزاً عنهم) [عب ١ : ٤]
-ⲛⲭⲓⲛⲉⲓⲛⲓ ⲉⲓⲛⲱⲓⲃϯ ب معرفة التمييز [تك ٢ : ١٧]
• ⲭⲁ ⲱⲓⲃϯ,ⲭⲁ ⲟⲩⲱⲓⲃϯ ب ١ - مَيَّزَ . فَرَّقَ بين . فَضَّلَ [١ع ١٥ : ٩]
٢ - ارتابَ (تَمَحْوَلَ)
-ⲙⲙ ⲛⲁⲡⲉⲧⲉⲛⲭⲁ ⲟⲩⲱⲓⲃϯ ⲛⲁⲣⲡⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب هل لا ترتابون في أنفسكم [يع ٢ : ٤]
• ⲁⲧⲱⲓⲃϯ ب لا تغيير . ثابت على حاله . غير مُتغيِّر *unchangeable*

-ⲡⲓⲭⲥ ⲡⲓⲁⲧⲱⲓⲃϯ ب المسيح غير المتغيِّر
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲱⲓⲃϯ ب (ت) عدم التغيير
بدون تغيير [القدّاس الباسيلي-الاعواف] ب ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲱⲓⲃϯ-
• ⲣⲉⲕⲱⲓⲃϯ ب متغيِّر . مُغَيِّر *one who changes*
• ⲭⲓⲛⲱⲓⲃϯ ب (م) اختلاف . تباين . تغيُّر [تث ٣٢ : ١٤] *chngeableness, difference*
-ⲛⲓⲭⲓⲛⲱⲓⲃϯ ⲛⲧⲉ ⲧⲫⲉ ب تغيُّرات (أو متغيِّرات) السماء [أي ٣٨ : ٣٢]
-ⲟⲩⲭⲓⲛⲱⲓⲃϯ ⲓⲉ ⲟⲩⲭⲓⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗ ب تغيير أو تَحَوُّل

ⲱⲓⲉⲓⲱⲉ ص (م) مساحة (قياس الأرض) *measure field*

ⲱⲓϩ ب ,ⲱⲓϩⲉ,ⲱⲓⲉ ص (ت) طول
راجع الفعل ص.ب [ⲱⲓⲁⲓ]

ⲱⲓⲕ ص.ب (م) ١ . حفرة . نقرة *what is dug*
[مز ٥٦ : ٦ - مز ٧٠ : ١٧ - مت ١٥ : ١٤]
-ⲉⲁⲛⲱⲓⲕ ⲉⲧⲙⲉⲉ ⲛ̀ⲭⲣⲱⲙ ب حُفَر مليئة بالنار
٢ . هُوَّة [لو ١٦ : ٢٦]
-ⲡⲱⲓⲕ ⲛⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص هُوَّة الجحيم [أم ١٦ : ٢٥]
٣ . ترعة . مَصْرَف [حز ٧ : ١٩]
• ⲓⲟⲣ ⲛ̀ⲱⲓⲕ ب
٤ . عُمْق . غور *depth*
-ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲓⲛ ⲡⲱⲓⲕ ⲙⲡⲉⲧⲛⲏⲉⲏⲧ ص صلوا من أعماق (عُمق) قلوبكم
-ⲁⲣⲉⲱⲁⲛ ⲟⲩⲁ ϯⲉⲧⲛⲏ ⲉⲡⲱⲓⲕ ⲛⲙⲡⲱⲁⲭⲉ ص إذا انتبه أحد إلى عُمق الكلام

ⲱⲓⲕⲉ,ⲱⲉⲕⲧ-,ⲱⲓⲕⲧ//,ⲱⲁⲕⲧ// ص ,ⲱⲓⲕⲓ
حَفَرَ [لم ٢٦ : ٢٧] *to dig* ب نادراً
-ⲁⲧⲱⲓⲕⲉ ⲉⲁⲣⲁⲧⲥ ⲛⲟⲩⲭⲟ ص حفر تحته حائطاً
-ⲡⲛⲁ ⲛⲧⲁⲧⲣⲉⲧⲱⲓⲕⲧⲥ ص الموضع الذي سأجعلهم يحفرونه
-ⲛⲓⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛⲱⲓⲕⲓ ب أدوات الحَفْر
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ̄- ص حَفَرَ في *dig in*
-ⲁⲧⲱⲓⲕⲉ ⲉⲡⲕⲁⲉ ⲁⲩⲧⲟⲙⲥⲟⲩ ص حفر في الأرض ودفنها *(الأمناء)*
• *2.* ⲛⲥⲁ ص نَقَّبَ عن *dig after, for*
-ⲁⲩⲱⲓⲕⲉ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ص نقبوا عن الماء
١ - حَفَرَ في [أي ٢٩ : ٢١] *dig in* ب ,ⲃⲉⲛ ص ,ⲟⲛ *3.* •
-ⲉⲩⲕⲱⲓⲕⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲕⲟⲓ ب يَحفر في الحَقل
-ⲉⲧⲃⲱⲭⲉ ⲙⲡⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩⲱⲓⲕⲉ ⲛⲉⲙⲧⲟ ص يعيِّنون الموضع الذي يَحفرون فيه
٢ - حَفَرَ بـ (آلة) [ت ٢٣ : ١٣] *dig with (tool)*
• *4.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص حَفَرَ إلى العُمق *dig down*
-ⲁⲩⲱⲓⲕⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲕⲉⲱⲟⲩⲛⲧ ⲙⲙⲁⲉⲉ ص حفروا إلى عُمق ثلاثة أذرع أخرى
-*(ⲛⲥⲏⲧⲉ)* ⲁⲩⲱⲁⲕⲧⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥ *(الأساسات)* عمَّقوها وبنوا فوقها إلى العُلو
ⲟⲩ ⲉⲡⲭⲓⲥⲉ ص
• ⲱⲓⲕⲉ ص (م) (= ⲱⲱⲕ ب) عُمْق [رو ١١ : ١٣]
• ⲃⲓⲛⲱⲓⲕⲉ ص (ت) حَفْر *act of digging*
-ⲛⲉⲧⲱⲩⲧⲣⲧⲱⲣ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲃⲓⲛⲱⲓⲕⲉ ⲛ̀ ⲡⲉⲭⲥⲱⲙⲁ ص كانوا قَلِقين بخصوص الحَفْر ليدفنوا جسده

ⲱⲓⲕⲉ ص (م) عُمْق . هُوَّة *depth*
-ⲡⲉⲓⲱⲓⲕⲉ ⲱⲟⲕⲉ ⲱⲁ ⲁⲧⲣⲏⲭⲥ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲛ ص هذه الهوَّة عَميقة إلى أقصى أعماق (الهاوية)

٣ ـ سَلَّمَ على (في الرسائل)
-ⲁⲛⲇⲣⲉⲁⲥⲁⲥⲓⲟⲥ ⲉⲧⲯⲓⲛⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲉϥⲥⲛⲏⲡⲓⲧ ⲙ-
أنَاسيوس يُسَلِّم على أخيه الحبيب ب con

• 6. ⲛⲧⲉⲛ ب ,ⲛⲧⲉⲛ ص استفهَمَ من . استعلَمَ من .
ask of, from استفسر من [مت ٢ : ٤ – يو ٤ : ٥٢]
-ⲥⲉⲛⲁⲯⲓⲛⲓ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲥⲁⲥⲓ ⲛⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب
يستعلمون منكم عن موضوع . يستفهمون منكم عن كلمة
-ⲁϥⲯⲉⲛⲁϥ ⲉⲯⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉⲛ ⲫⲧ ب ذهبَ ليسأل ا
[عد ٢٣ : ٣]

• 7. ϩⲉⲛ ب ,ϩⲉⲛ ص سألَ في . سألَ خلال . سألَ بين
[إر ١٨ : ١٣]
-ⲁⲩⲯⲓⲛⲓ ϩⲉⲛ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲁⲩⲭⲓⲱⲓ .. ب سألوا في
المدينة فوجدوا ...
-ⲓⲕⲛⲁⲯⲓⲛⲉ ⲉⲓⲁ ⲛⲁϩⲱϧ ص سوف تفحص في أمري

• 8. ϩⲓⲧⲉⲛ ب ,ϩⲓⲧⲛ̄ ص استعلَمَ من . استفهَمَ من .
استفسر من
-ⲁⲓⲯⲓⲛⲉ ϩⲓⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲛϩⲁⲁϩ ⲛⲥⲟⲛ ص استفسرتُ
منهم مرّات كثيرة
-ⲁϥⲯⲓⲛⲉ ϩⲓⲧⲛ̄ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲧⲏⲩⲃⲟⲣ ⲛⲁϥ ص
استفهم من الناس المتأخرين (الذين يؤخّرون له)

• 9. ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ̄ ص استفهَمَ من
[١صم ٢٨ : ٧]
-ⲧⲁⲯⲓⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲭⲉ ... ص
لأستفهم منهم ...

• 10. ϩⲁ ص بَحَثَ عن seek for
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲓⲙ ⲉⲧⲯⲓⲛⲉ ϩⲁ ⲡⲉⲓⲕⲁⲛⲱⲛ ص كل
واحد يبحث عن هذا القانون

• ⲯⲓⲛⲓ ب ,ⲯⲓⲛⲉ ص (π) ١ ـ سؤال . استفهام . استعلام
inquiry [لوقا ٢ : ٤٧]
٢ ـ تكهُّن . عرافة
-ϩⲁⲛⲯⲓⲛⲓ ⲛⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب تكهنات باطلة
٣ ـ تقدير . قيمة
-ⲡⲁⲓⲣⲏⲧ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲯⲓⲛⲓ ب ليس قدْرُكَ (قيمتك)
هكذا [إش ١٦ : ٦]
٤ ـ الفقاد [تك ٥٠ : ٢٥]

ⲯⲓⲛⲓ II. ب (π) ١ ـ خَبَر . نَبَأ . بلاغ news, report
[لو ١٢ : ٢٥ – عو ١ : ١ – أع ٢١ : ٣١]
• -ⲁ ⲡⲉⲕⲯⲓⲛⲓ ⲥⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ب ذاع خبره
في المدينة
-ⲛⲓⲯⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲛⲛⲟⲩ ϩⲁⲛ ⲟⲩ ⲛⲉ ؟ ب ما هي
أخبار (أحوال) الأخوة ؟ [فى ٢ : ١٩]
-ⲁⲩⲉⲗ ⲡⲓⲯⲓⲛⲓ ب أتوا بخبر . حملوا نبأ
-ⲥϩⲁⲓ ⲡⲉⲕⲯⲓⲛⲉ ⲛⲁⲛ ص اكتبْ لنا عن أخبارك
-ⲫⲓ ⲙⲡⲁⲯⲓⲛⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲙⲡⲛⲟϭ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص احْمِلْ
نبأ (وصولي) إلى الرجل الكبير
-ⲁ ϥⲁ ⲡⲓⲣⲟ ⲱⲗⲓ ⲙⲡⲁⲯⲓⲛⲓ ⲉϧⲟⲩⲛ ب البوّاب
حَمَلَ نبأ (وصولي) إلى الداخل
-ⲙⲡⲉⲥⲥⲱⲧⲙ ⲉⲗⲁⲁⲩ ⲛⲯⲓⲛⲉ ⲛⲧⲁϥ ص تسمع
عنه أي نبأ
-ⲫⲏⲉⲟⲩⲱⲣⲡ ϧⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ⲛϩⲁⲛⲯⲓⲛⲓ ب المُرسِل
أنباء في البحر [إش ١٨ : ٢]
٢ ـ قرار
-ⲉⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉϧⲟⲗ ϧⲁⲧⲉⲛ ⲙⲡⲯⲓⲛⲓ ⲙⲡⲛⲟⲩⲣⲟ ب
منتظرين قرار الملك

• ⲁⲧⲯⲓⲛⲓ ⲛⲥⲁ ب ,ⲁⲧⲯⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ ص بدون سؤال عن . بغير استفسار عن unasked

القَصَبَة (آلة تستعمل في تسطيح الأرض) [لب] (π) ب ⲯⲓⲛⲓ I.
مِدْماك (صف من الطوب) . (ت) ص ⲯⲓⲛⲉ, ب ⲯⲓⲛⲓ II.
دُشْمَة course of stones
مَدامِك البناء [لب] ب -ⲛⲓⲯⲓⲛⲓ ⲙⲧⲉ ⲡⲓⲕⲱⲧ

ⲯⲓⲛⲓ I. ص.ب //ⲯⲉⲛ-,ⲯⲉⲛ ص, ⲯⲓⲛⲉ, ب
١ ـ سَأَلَ . استفهَمَ . استعلَمَ seek, ask (فعل لازم vb intr)
[إر ٣ : ١٦ – إر ٣٧ : ٩ – لو ١٨ : ٣٦ – لو ٢٣ : ٦]
-ⲁⲩⲯⲓⲛⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲓⲱⲥ ⲭⲉ ب سأل بعَجَلة قائلا
الباحث . المُستَعلِم ب ⲫⲏⲉⲧⲯⲓⲛⲓ •
٢ ـ سَأَلَ . استَخبَرَ (فعل متعدي vb tr)
[١صم ٢٨ : ٦ – إش ١٩ : ٣ – إش ٣٠ : ٢ – إش ٤١ : ٢٨ – مر ٩ : ١١ – يو ١٦ : ٥]
-ⲁⲩⲯⲓⲛⲓ ⲛⲟⲧⲯⲓⲛⲓ ب سأل عِرافة [حز ٢١ : ٢١]
-ⲙⲡⲣⲫⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲓⲯⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟⲕ ب لا تناورني
(ماتحاورنيش) وأنا أسألكَ
-ⲧⲉⲣⲭⲣⲓⲁ ⲛⲯⲉⲛ ⲛⲁ ⲉⲣⲟⲓ ص أنا مُحتاج أن أسأل رحمةً لنفسي

– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص.ب ١ ـ افتَقَدَ visit
[تك ٢١ : ١ – تك ٥٠ : ٢٤ – عد ٤ : ٩ – لو ١ : ٧٨]
٢ ـ ساءَلَ [إر ١١ : ٢٢] ask (فعل متعدي vb tr)
-ⲧⲛⲁⲯⲓⲛⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب سأسائلهم
٣ ـ سَلَّمَ على . حيّا . وَصَّلَ السلام إلى greet
-ⲯⲓⲛⲓ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ب سَلَّمْ
على كل واحد حسب اسمه
-ⲧⲯⲓⲛⲓ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب أحييكم
-ⲯⲓⲛⲓ ⲉⲛⲓⲉⲛⲛⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲛ ب سَلِّمْ على الأخوة
باسمي
٤ ـ سَأَلَ عن [مت ٢١ : ٢٤] ask, inquire for
-ⲧⲯⲓⲛⲓ ⲉⲡⲉⲕⲟⲩϫⲁⲓ ب أسأل عن سلامتكَ
-ⲫⲏⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲯⲉⲛϥ ⲉⲣⲟϥ ب الذي سوف يُسأل عنه
-ⲁⲕⲯⲉⲛⲧⲉⲛ ⲉⲛⲉⲛⲣⲁⲛ ب سألْنا عن أسمائنا
-ⲛⲯⲁϫⲉ ⲉⲧⲉⲣⲉⲯⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲣⲟϥ ص الكلام
الذي تسألينني عنه

• 2. ⲉⲃⲃⲉ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ص ١ ـ سأل عن (أو بخصوص)
ask concerning
٢ ـ فَحَصَ . استخبَرَ عن [مت ٢ : ٨]
-ⲁϥⲯⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲃⲉ ⲛⲟⲩⲓⲱⲧ ب استخبر
منهم عن أبيهم

• 3. ⲛⲉⲓⲓ ب تباحَثَ . تناقَشَ . تفاوَضَ . تجادَلَ [لب]

• 4. ⲛ- ص.ب ١ ـ سأل لِ
٢ ـ سألَ من . طَلَبَ من
-ⲯⲁⲧⲉ ⲡⲁⲉ ⲯⲓⲛⲓ ⲛⲏⲓ ⲛⲧⲁⲫⲱⲗ ⲯⲁⲣⲟϥ ب
حتى يطلب مني الرب أن أنطلق إليه

• 5. ⲛⲥⲁ ص.ب ١ ـ طَلَبَ . ناشَدَ
-ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁ ⲯⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲏⲣⲡ ص أن
يطلب أحد قليلاً من الخمر
-ⲛⲧⲉⲓⲯⲧⲉⲙ ⲫⲧ ⲯⲓⲛⲓ ⲛⲥⲱⲓ ⲉⲍⲁⲡⲓⲛⲁ ب
لئلا يطلبني ا فجأةً
-ⲉⲧⲯⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ ⲱⲙⲕ ⲙⲙⲟⲛ ص يطلبون أن يبتلعونا
٢ ـ سألَ عن . استعلَمَ عن ask about, inquire for
[تك ٣٢ : ٢٩ – مز ١٢١ : ٥]
-ⲉⲕⲯⲓⲛⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲛⲣⲁⲛ ؟ ب هل تسأل عن أسمائنا ؟
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲯⲓⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧⲕ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ب لتستفهم
منه عن أخيه

ϣⲓⲛⲓ ب ,ϣⲓⲛⲉ ص ١ . خَزِيَ . خَجِلَ . استَحَى . احتَشَمَ *be ashamed (vb intr فعل لازم)*
[تك ٢ : ٢٥-إش ٣٣ : ٩-لو ٩ : ٢٦- لو ١٢ : ١٧- عب ٢ : ١١-٢تي ٢ : ١٤]
-ⲕϣⲓⲛⲓ ⲁⲛ ⲧⲛⲟⲩ ⲉⲕⲉⲣⲉⲓⲕ ب ألا تستحي الآن وأنتَ تعمل بالسحر
-ⲗⲛⲓⲧⲁⲥⲟ ⲟⲩⲁⲉ ⲗⲛⲓϣⲓⲛⲓ ب أَبْخِلْ و أَخْجِلْ
-ⲧⲉⲛϣⲓⲛⲓ ⲉⲛⲛⲁⲩ ⲉⲛⲁⲓⲁⲕⲱⲛ ⲉⲩⲥⲁⲍⲓ نَخجَل حين نرى الشماس يتكلم بالأباطيل
ⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب
٢ . أخجَلَ . أخزَى *shame, make ashamed (vb tr فعل متعدى)*
-ⲉⲩϣⲓⲛⲓ ⲙⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ب يُخزون الشيطان
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب استحَى أن [لو ١٦ : ٣] *of*
• *2.* ⲉⲧⲃⲉ ص خَجِلَ بسبب *concerning*
-ⲧⲉⲧⲛϣⲓⲛⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲥⲉⲉⲣⲉ ϣⲏⲙ ص تخجلون بسبب الفتاة
• *3.* ⲛ- ب ١ ـ خَجِلَ أن *at*
-ⲁⲩϣⲓⲛⲓ ⲛⲧⲁⲩⲟⲩ ب خجلوا أن يخبروه
-ⲧϣⲓⲛⲓ ⲛⲧⲁⲓⲟⲩⲟ ⲛⲛⲁⲟⲉϣⲉⲧ ب أخجل أن أريه بالجواني
٢ ـ خَجِلَ من [٢تيمو ١ : ١٢] *of*
-ⲧϣⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟⲥ ⲁⲛ ب لستُ أخجل منها
• *4.* ⲉⲭⲛ ص خَجِلَ من
-ⲁⲕϣⲓⲛⲉ ⲉⲭⲛ ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲟⲧⲙⲟⲩ ص خجل من الذى سمعه
• *5.* ϩⲉⲛ ب استَحَى بـ [رو ١ : ١٦]
• *6.* ϩⲁ ص ,*7.* ϩⲓ ص خَجِلَ من
-ⲧϣⲓⲛⲉ ϩⲁ ⲛⲁϣⲁⲓ ⲛⲛⲁⲛⲟⲃⲉ ص أخزَى من كثرة خطاياى
-ⲁⲕϣⲓⲛⲉ ⲉⲓ ⲛϣⲁϫⲉ ص خجل من الكلام
• *8.* ϩⲁϯϩⲏ ⲛ- ب هابَ . اخشَى من *be ashamed before, revere*
-ⲉⲓϣⲓⲛⲓ ϩⲁϯϩⲏ ⲛⲛⲓⲙⲏⲏⲩ ب هايب من الجموع
• *9.* ϩⲁϫⲉⲛ (ϩⲁϫⲱ) ب هابَ . وَقَّرَ . بَجَّلَ
-ⲧϣⲓⲛⲓ ϩⲁϫⲱⲥ ⲛⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲛⲓϣⲧ أهاب عظمتك
-ⲙⲁⲣⲉⲛϣⲓⲛⲓ ϩⲁϫⲱⲥ ⲛⲧⲁⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ب فلتهب هذه الوصية
• *10.* ϩⲏⲧ- ⲛ- ص ١ ـ وَقَّرَ . بَجَّلَ
-ϣⲁⲧϣⲓⲛⲉ ϩⲏⲧⲥ ⲛⲟⲩⲣⲓⲙⲁⲟ ص يُبجّلون الغنى
-ⲛⲉⲟ ⲉⲧⲟⲩϣⲓⲛⲉ ϩⲏⲧⲥ ص الوجه المُهاب
(=ⲛⲉⲟ ⲛϣⲟⲩϣⲓⲛⲓ ϩⲁϫⲱⲥ,ϩⲁ ⲧⲉⲥⲉϩ ب)
٢ ـ تَمَلَّقَ
-ⲡⲉⲧϣⲓⲛⲉ ϩⲏⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲟ ⲛⲛⲣⲉⲥⲭⲓⲛϭⲟⲛ
ⲥⲟⲟⲩⲧⲛ ⲁⲛ ص الذى يتملق الأشرار لا يفلح [أم ٢٨ : ٢١]
• ϣⲓⲛⲓ ب ,ϣⲓⲛⲉ (π) ص ١ ـ خَجَلٌ . خِزْيٌ . حياء *shame* [مز ٤٣ : ١٣ – إش ٣٠ : ٣ – لو ١٤ : ٩]
٢ ـ عيب . شين [أم ٩ : ١٣]
٣ ـ عورة [مرا ١ : ٨ – رؤ ١٦ : ١٥]
-ⲟⲩϣⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲛⲛⲉⲕⲃⲟⲣⲡⲟ ب عورة أبيكَ لا تكشف [لا ١٨ : ٧]
٤ ـ عار . فَحْشاء [رو ١ : ٢٧ – اف ٥ : ١٢]
-ⲁ ⲟⲩϣⲓⲛⲓ ⲉⲱⲃⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲱⲓ ب عطاني الخزى
-ⲟⲩϣⲓⲛⲓ ⲛⲁⲕ ⲡⲉ ب عار (عيب) عليه
-ⲡⲁⲉⲟ ⲙⲉⲉ ⲛϣⲓⲛⲓ ⲭⲉ ⲁⲓⲥⲱⲁⲓ ⲉⲟⲗⲱⲥ ب وجهى ملآن بالخزى (بالعار) لأنى أساساً كتبتُ

-ⲕⲛⲁⲕⲱ ⲧⲁⲡⲣⲟⲥⲫⲟⲣⲁ ⲉⲓⲭⲱⲕ ⲛⲁⲧϣⲓⲛⲉ ⲛ- ستقدّم (ستضع) تقدمتى لدنكَ دون السوال عن مصدرها (عنها) ص ⲥⲱⲥ
• ⲙⲁⲛϣⲓⲛⲓ ب ,ⲙⲁⲛϣⲓⲛⲉ ص (π)
١ ـ مكتب استعلامات *place of inquiry*
٢ ـ مكان تلقى الوحى *place of oracle*
-ⲉⲧⲧⲉⲣⲉ ⲣⲁⲥⲟⲩ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲉⲧⲥⲁⲛ ⲙⲁⲛϣⲓⲛⲉ ص يفسرون الأحلام كالذين فى مكان الوحى
• ϣⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉ,ϣⲓⲛⲛⲟⲩⲧⲉ,ϣⲓⲛⲛⲟⲩⲃⲉ ص ب ⲓ نبأ سار . بشارة
• ⲉⲓϣⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ب *tell good news* بَشَّرَ
[ϣⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉ راجع ب]
• ⲣⲉϥϣⲓⲛⲓ ب ,ⲣⲉϥϣⲓⲛⲉ ص *wizard* ١ ـ عَرَّاف
[يش ١٣ : ٢٢ – أع ١٦ : ١٦]
-ⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲛⲣⲉϥϣⲓⲛⲉ ص المرأة العرّافة [١صم ٢٨ : ٢١]
٢ ـ مُستَخبِر . مُخبِر *inquirer*
• ⲉⲣⲣⲉϥϣⲓⲛⲓ ب غمِلَ بالعرافة
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϣⲓⲛⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥϣⲓⲛⲉ (ⲧ) ص
١ ـ عرافة *wizardry*
٢ ـ إنباء . إعلام *information*
• ϭⲓ ⲛϩⲏϣⲓⲛⲓ, ϭⲓⲛϣⲓⲛⲓ ب ,ϫⲓⲛϣⲓⲛⲉ ص
١ ـ أخذ خبراً . أخبرَ . عَلِمَ *get, bring news*
-ϭⲓⲛϣⲓⲛⲓ ⲛⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب إخبار الأخوة . (اعطائهم خبراً) [أع ١٧ : ١٥]
٢ ـ تَعَهَّدَ . افتَقَدَ [أى ٧ : ١٨] *visit*
-ϭⲓ ⲛϩⲏϣⲓⲛⲓ ⲛⲛⲉⲧϣⲱⲛⲓ ب افتقدَ المرضى
-ⲛⲁϥϭⲓ ⲛⲙⲟⲩϣⲓⲛⲓ ⲛϯⲥⲛⲟⲩϯ ب كان يتفقدهما الاثنتين
• ϫⲓⲛⲓ ⲛϩⲏϣⲓⲛⲓ,ϫⲉⲛϩⲏϣⲓⲛ ب ,ϭⲓⲛⲉ ⲛⲛ- زارَ . افتَقَدَ *visit* ص ϣⲓⲛⲉ,ϭⲓⲛϣⲓⲛⲉ
[خر ١٨ : ٢١ – ت ١١ : ١٢ – إر ٩ : ٩ – مرا ٤ : ٢٢ – هو ٤ : ١٤ – أع ٧ : ٢٣ – ع ٧ : ٢٣]
• ϫⲉⲛϩⲏϣⲓⲛⲓ ب (π) زيارة . افتقاد *visitation*
• ϥⲁⲓϣⲓⲛⲓ ص.ب رسول (حامل أخبار) . سفير *news-bearer, messenger*
[أم ١٣ : ١٧ ص – أم ٢٥ : ١٣ ص – إش ٣٠ : ٤]
-ⲛⲓϥⲁⲓϣⲓⲛⲓ ⲉⲧⲁϥⲟⲩⲱϣⲡ ⲛⲛⲟⲩⲟⲩ ب الرسل الذين أرسلهم
• ⲟⲓ ⲛϥⲁⲓϣⲓⲛⲓ ب ,ⲟ ⲛϥⲁⲓϣⲓⲛⲉ (π) ص سفير
[٢كو ٥ : ٢٠]
• ϫⲓⲛϣⲓⲛⲓ ب ,ϭⲓⲛϣⲓⲛⲉ (π,ⲧ) ص ١ ـ سؤال *inquiry* [لك ٤٣ : ٧]
٢ ـ مسألة [دا ٤ : ١٤]
[لزيادة الشرح راجع ب ϫⲉⲛϩⲏϣⲓⲛⲓ]

ϣⲓⲛⲓ *III.* ب عَدَّ . أحصَى . حَقَّقَ . أثبَتَ
– ورد هذا المعنى فى [لب] مُستنِداً إلى الآية الآتية :
-ⲡⲓϫⲉⲛϩⲏϣⲓⲛⲓ ⲧ
ϣⲓⲛⲓ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛϫⲉ Ⲓⲱⲥⲏⲫ ب جميع المعدودين من اللاويين الذين عدّهم (أى تبنهم) موسى (عد ٣ : ٣٩ – عد ٤ : ٣٧)
ϣⲓⲛϩⲣ ب (π) *thermometer* ترمومتر (مقياس الحرارة) (لب)
ϣⲓⲛϣⲱⲧⲉ,ϣⲏⲛϣⲱⲧⲉ (ⲧ) ص وسادَة . مخدّة *cushion*
ϣⲓⲛⲉ ص (π) ١ ـ مكيال (للحبوب) ومعيار (للزيت) [لب]
٢ ـ وردت فى [٢مل ٦ : ٢٥] بمعنى : القاب

يراع ٢ (فرع من الإملاح المستخدمة في الصيغ) [ليب]

-يراع ، -يراعة (adj) صغير (في الإنكليزية) : small

يراعة ، يراعي (n) صغير الأسماك والحشرات youth

١. صغير السن والتجربة ولكنه الجمال الذي يراعه كاتبه في ٢٤ to be ashamed, be ashamed

٢. خجل . خجل . استحى ، يراعة ، يراعا

يراعة ، يراعي (adj) ناعم . ثمين . ثمين

يراعة (n) صلصال ناعم (أو ثمين)

يراعة ، يراعي ، يراعة ، يراعا

يراعة ، يراعي ، يراعة ، يراعا

يراعة ، يراعي ، يراعة ، يراعا

ⲯⲕⲟⲗ ص (π) خَرْق . ثُقب . نَقْب . تَجويف . فَتحَة . حفرة . خُرْم *hole* (= ϫⲟⲗ ب)
-ⲥⲁⲯⲫ ⲛⲯⲕⲟⲗ ⲕⲁⲧⲁ ⲗⲧϫⲛⲓⲁ ص سبع فَتحات (تجاويف) لكل منارة
-ⲡⲉⲓⲯⲕⲟⲗ ⲛⲧⲉⲣⲡⲟⲥⲉ ⲉⲩ ⲙⲡⲉⲙⲛⲏⲧ ⲉⲡⲥⲏ ص هذه حفرة الطوب غرب البئر
-ⲉⲣⲯⲁⲛ ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲯⲕⲟⲗ ⲛⲟⲧⲱⲧ ⲥⲁⲓ ⲛϫⲟⲓ ⲫⲛⲁ- ص ⲱⲙⲥ إذا كان هناك ثقب واحد فى السفينة تغرق
• ⲟ ⲛⲯⲕⲟⲗ ⲯⲕⲟⲗ ص مَلآن بالثقوب . مُخَرَّم

ⲯⲕⲱϯ ب (ⲛ) اَلْطاخ (من أدوات النسّاج ، بَكَر الخيط) *bobbin, reel*

ⲯⲗⲁⲉⲓⲛ,ⲯⲗⲉⲓⲛ ص (π) كرسون . حب الهال . حب الرشاد (نوع نبات) *cress, nasturium* (=ⲯⲗⲏⲙⲓ ب)

ⲯⲗⲁⲁⲩ,ϭⲗⲁⲁⲩ ب أوْقَدَ *to kindle*
• ⲯⲗⲁⲁⲩ,ϭⲗⲁⲁⲩ ب (ⲉⲕ) موقِد . مُتّقِد
-ⲉⲧⲯⲗⲁⲁⲩ ب موقِدون

ⲯⲗⲁϩ م.ب ١ . جَزِعَ . ارتَعَبَ . خافَ . هَلِعَ *be afraid*
-ⲓⲙⲡⲉ ⲫⲏⲗⲓⲁ ⲯⲗⲁϩ ⲫⲏⲧⲕ ⲓⲙⲡⲉⲁⲣⲙⲁ ص ايلما - يَجزع من المركبة
٢ . حَزِنَ . اغتَمَّ *be grieved*
• ⲯⲗⲁϩⲛⲏⲏⲩ ب ١ - جَزِعَ . ارتَعَدَ *be afraid at heart*
[ثث ١ : ٢١ - ثث ٢ : ٤]
-ⲙⲡⲉⲛⲑⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲏⲏⲩ ⲯⲗⲁϩ ب لا تَجزَع قلوبكم
[ثث ٢٥ : ٣]
٢ - اكتَأبَ . حَزِنَ [يو ١٤ : ٢٧] *be grieved at heart*
• ⲯⲗⲁϩⲛⲏⲏⲩ ب (ⲛ) ١ - رَهْبَة . خوف . جَزَع . هَلَع
٢ - اكتئاب . حُزْن . غَمّ [أم ١٢ : ٨ - إر ٨ : ٢١ - رو ٩ : ٢]
• ⲉⲣⲯⲗⲁϩⲛⲏⲏⲩ ب ١ - ارتاع . ارتَعَبَ . جَزِعَ . خافَ . ذَهَبَ . فَزِعَ *be afraid*
[ثث ١ : ٢٩ - عد ٢٢ : ٣ - إش ١٣ : ٧ - إش ٢٥ : ٤]
-ⲙⲙⲉⲟⲛⲁⲉⲣⲯⲗⲁϩⲛⲏⲏⲩ ب الخائفون [رل ٢١ : ٨]
٢ - اكتَأبَ . حَزِنَ . اغتَمَّ [مت ٢٦ : ٣٧] *be grieved*
• ⲟⲓ ⲛⲯⲗⲁϩⲛⲏⲏⲩ ب ١ - مرعوب . مُتَحَيِّر *afraid*
[لو ٩ : ٧]
٢ - مُكتَئب . مُغتَمّ *grieved*
• ⲙⲉⲧⲯⲗⲁϩⲛⲏⲏⲩ ب (ⲧ) ١ - كَرْب . جزع القلب *anguish of mind*
٢ - كآبة . غَمّ *grief*
-ⲁⲫⲉⲛⲕⲟⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲯⲗⲁϩⲛⲏⲏⲩ ⲉⲥⲟⲩ ب نام فى غم كثير
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲯⲗⲁϩⲛⲏⲏⲩ ب فقط (ⲧ) كآبة . ضيق
-ⲁⲫⲉⲡ ⲫⲣⲁⲯⲓ ⲉⲟⲩⲥⲧⲙⲫⲟⲣⲁ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲙⲉⲧ- حَسَبَ الفرح كأنه الكآبة ب ⲣⲫⲫⲯⲗⲁϩⲛⲏⲏⲩ
• ⲯⲟⲗϩ ص.ب (ⲉⲕ) ١ - خائف . مرتعب . جَزِع *afraid*
٢ - حزين . مُغتَمّ *grieved*

ⲯⲗⲉⲙⲗⲉⲙ,ⲯⲗⲉⲙⲗⲟⲙ// ب فقط تكاثَرَ . توالَدَ . تَفَشّى *to breed*
-ⲛⲓⲫⲉⲛⲧ ⲉⲧⲯⲗⲉⲙⲗⲉⲙ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲁⲧ ب الديدان التى تتكاثر فى الأمعاء
-ⲉⲁⲛⲱⲁⲱ ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲫⲉⲛⲧ ⲯⲗⲉⲙⲗⲉⲙ ⲛⲁⲛⲧⲟⲩ ب قروح ترعى (تتكاثر) فيها الديدان

٢ . اغتَصَبَ . أخذ عنوة . ابتَزَّ *extort*
-ⲉⲉⲛⲕⲉⲟⲥⲉ ⲉⲁⲧⲯⲓⲧⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲁⲣⲭⲱⲛ غرامات أخرى اغتصبها منى الرؤساء ص
المغتصبون ب ⲛⲉⲧⲯⲓϯ •
-ⲡⲓⲯⲃⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲯⲓϯ ب عصا المغتصبين (أو الحُباة) [إش ٩ : ٤]
• ⲣⲉⲕⲯⲓϯ ب ١ - جابى *demander*
٢ - مُغتَصِب [إش ١٤ : ٤] *extorter*

ⲯⲓϯ *II.* ب وَثَبَ . نَطَّ . قَفَزَ *to leap*
[لا ١١ : ٢١ - ث ٣٣ : ٢٢ - يز ٢ : ٥ - مخا ٢ : ١٢]
-ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲙⲁⲥ ⲙⲙⲟⲩⲓ ⲉⲯⲁⲕⲯⲓϯ ب مثل شبل بين
تَقَيَّأ . (استفرغ) ب // ⲯⲓϯ *III.*,ⲯⲁⲧ-,ⲯⲁⲧ *to vomit* [اى ٢٠ : ١٥]
-ϯⲛⲁⲯⲁⲧⲕ ب سأتقيأك [رؤ ٣ : ١٦]
• ⲫⲛⲉⲧⲯⲓϯ ب المُتقيء [إش ١٩ : ١٤]
• ⲯⲓϯ ⲉⲃⲟⲗ ب نَزَفَ [إر ٣٢ : ١٦]
• ⲯⲁⲧ ب (ⲉⲕ) نازف
-ⲥⲛⲟⲩ ⲉⲧⲯⲁⲧ ب نَزيف
-ⲉⲧⲯⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب النازِف
• ⲯⲓϯ ب (π) قيء . (استفراغ) *vomit* [٢بط ٢ : ٢٢]
[راجع أيضاً ⲯⲁⲧ *III.*]

ⲯⲓϯ *IV.*,ⲯⲁⲧ-,ⲯⲁⲧ// ب ألقى *gush*
[راجع المثال تحت ⲯⲁⲧ// *III.*]

ⲯⲕⲁⲕ ص.ب *(nn.)* صراخ . زعيق . (خليطة) *cry, shout*
• ⲉⲓⲯⲕⲁⲕ ب صَرَخَ . زَعَقَ . نادَى *to cry, shout*
• ⲭⲓⲯⲕⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص صَرَخَ . استغاثَ
- مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉ- ص ,2.ⲉⲣⲁⲓ ⲉ ص ,3.ⲉⲉⲟⲧⲛ ⲉ- ص صَرَخَ نحو
-ⲉⲧⲭⲓⲯⲕⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲉⲭ̄ⲥ ص يصرخون نحو المسيح

ⲯⲕⲁⲡ ب ,ⲯⲃⲁⲡ ص (ⲟⲩ) صوت . طَرْقَعَة . قَرْقَعَة . *cry, sound*
-ⲉⲧⲁⲕⲥⲟⲕⲩ ⲁ ⲛⲉⲕⲫⲁⲧ ϯ ⲟⲩⲛⲓⲯϯ ⲛⲯⲕⲁⲡ ب لما جذبه أحدثت رجلاه طرقعة كبيرة (واستفامت)

ⲯⲕⲉⲗⲕⲓⲗ ب ,ⲯⲃⲓⲗⲃⲓⲗ ص (π) جَرَس . ناقوس . جَلاجِل . أجراس . خلاخيل [عز ٢٨ : ٣٣] *bell*
-ⲁⲧⲉⲩⲧ ⲟⲩⲯⲃⲓⲗⲃⲓⲗ ⲉⲡⲉⲕⲙⲁⲕⲉ ص علقوا جرسا فى عنقه
-ⲡⲓⲯⲕⲉⲗⲕⲓⲗ ⲁⲕⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ب دَقّ الجرس

ⲯⲕⲉⲣ ص (= ⲯⲃⲏⲣ ب) أبحَرَ (للسفينة) *to sail*

ⲯⲕⲓⲗ ص جعدة . خُصلَة من الشعر *curl of hair*
-ⲛⲉⲯⲕⲓⲗ ⲛⲧⲉ ⲛⲏⲱ ⲛⲁⲓ ⲉⲛⲉⲧⲉⲱⲗⲕ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص خصَل الشعر التى يضفرونها
• ⲟ ⲛⲯⲕⲓⲗ ص مُسَرسِل (للشعر)
-ⲡⲉⲥⲏⲱ ⲃⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲉⲩⲱ ⲛⲯⲕⲓⲗ ص شعرها مَحلول أى مُسرسِل

ⲯⲗⲁⲕⲉⲗ,ⲯⲕⲏⲗⲁⲕⲉⲗ ص (π) صرير الأسنان
-ϯⲛⲁⲙⲁⲥⲧⲓⲥⲥⲟⲓⲛ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲉⲓⲁⲓ ⲡⲉⲯⲕⲏⲗⲁⲕⲉⲗ ص سأصيبكم بصرير الأسنان
ⲛⲛⲉⲟⲃⲉⲉ

-ⲛⲓⲉⲏⲁⲟⲛⲏ ⲥⲉϣⲗⲉⲙⲗⲉⲙ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲉⲏⲧ ⲙⲡⲣⲏⲧ
الملذات تتوالد في القلب كالديدان ب ⲛⲛⲓϥⲉⲛⲧ
-ⲉϥϣⲗⲉⲙⲗⲟⲙϥ ب يتخبّط

ϣⲗⲉϩ,ϣⲗϩ ص (π) (= ϭⲗⲉϩ ب نادراً)

١. فَرْعٌ . غُصنٌ . قَنَنٌ *twig, shoot*
-ⲡⲉϣⲗϩ ⲉⲧⲉ ⲛⲏϥⲧⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲁⲛ ص الغصن الذى لا يأتى بثمر
-ⲛⲉⲥⲙⲁϩ ⲉⲧⲉⲓⲙ ϭⲗϩ ⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ العناقيد التى فى فرع الكرمة
٢. عِرق خشب . عصا . صَوْلَجان *wand*
-ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛϣⲗⲉϩ ⲉⲛ ⲧⲉϥⲃⲓϫ ص عصا صغيرة فى يده
• **ϣⲗⲉϩ,ϣⲗϩⲉ** ص سَيَّجَ . حَجَزَ
(استخدَمَ أغصاناً وعروقاً لعمل سياج لتقوية الجسور أو الأسوار)
-ⲡⲉⲧⲡⲣⲟⲥⲉϫⲉ ⲉϣⲗⲉϩ ⲉⲡⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲃⲏⲕⲁ ⲡⲙⲟ-ⲟⲩ ⲉⲃⲱⲕ ⲉϫⲏ ⲛⲉⲧⲧⲥⲟ ص الملاحظ سَيَّجَ حول المياه حتى لا يدع الماء يندفع على الذى يَرِى
-ⲙⲁ ⲉϥⲙⲟⲕⲉ ⲛϣⲗⲏⲉ ⲙⲙⲟϥ ص مكان يصعب حمايته (أو التسييج حوله)

ϣⲗϩ ص زَحَفَ . دَبَّ . سَرَى . تَسَلَّلَ *creep*
-ⲡⲙⲁⲧⲟⲩ ⲉⲧϣⲗϩ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲯⲩⲭⲏ ص السُّم الذى يسرى فى نفوسهم
-ⲛⲓϥⲉⲛⲧ ⲉⲧϣⲗϩ ⲉⲛ ⲙⲙⲁⲉⲧ ص الديدان التى تتسلل فى الأمعاء
-ⲛϣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲥⲱⲥ ⲁⲩⲱ ⲉⲧϣⲗϩ ص المرض الذى يزحف ويسرى

ϣⲗϩⲓⲓⲓ ب ,**ϣⲗⲁⲉⲓⲛ** ص (π) حب الرشاد .
حب الهال.. أبو خنجر (نبات من فصيلة الخاردلية يستعمل كعطارة)
cress, nasturtium

ϣⲗϩⲗ ص.ب (=ⲧⲱⲃⲥ ب) *pray* صَلَّى . ابتَهَلَ . تَضَرَّعَ
-ⲧϣⲗϩⲗ ϫⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲁⲥⲙⲟⲩ ⲉⲣⲱ-ⲧⲛ ص أصلّى لكى يباركك !
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب.ص ,*2.* ϣⲁ ب.ص ,*3.* ⲉϧⲣⲏⲓ ⲉⲁ ب و *4.* ⲉⲡϣⲱⲓ ⲉⲁ ب *pray to, for, up to* صَلَّى إلى
-ⲁⲫϣⲗϩⲗ ϣⲁ *(ⲉϧⲣⲏⲓ ⲉⲁ)* ⲫⲧ ب صَلَّى إلى !
• *5.* ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄ ص ,*6.* ϩⲓⲛϫⲛ̄ ب ,ϩⲓⲛϫⲛ̄ ص *7.* ϭⲁ ب ,ϩⲁ ص *pray over, for, about* صَلَّى لأجل
-ϣⲗϩⲗ ⲉϫⲱⲓ ب صَلِّ لأجلى (عنى)
-ϣⲗϩⲗ ⲉϫⲱⲓ ⲛⲧⲁⲃⲱⲕ ص صلّى لأجلى لأنطلق
-ⲁⲫϣⲗϩⲗ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲫϫⲁϥ ب صلّى لأجل أبينا وأطلقه
-ⲱⲁⲫϣⲗϩⲗ ϭⲁ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ ب يصلى لأجل العالم كله

• **ϣⲗϩⲗ** ب (π) *prayer* صلاة . ابتهال
-ⲁⲥⲃⲓ ⲛⲁⲥ ⲛⲛⲓϣⲗϩⲗ ⲙⲫⲏⲟⲩ ب قَبِلَتْ صلوات القديس
-ⲡⲓϣⲗϩⲗ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ب أوشية (صلاة) الإنجيل
-ⲛⲓϣⲗϩⲗ ⲉⲓⲭⲉⲛ ϯⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ب صلوات المائدة
-ⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛϯ ⲛⲟⲩϣⲗϩⲗ ب قوموا لنؤدّى الصلاة
• **ⲁⲧϣⲗϩⲗ** ب *without prayer* بدون صلاة . بدون سؤال
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲕⲉⲉⲓⲛⲓ ⲛⲁⲧϣⲗϩⲗ ؟ ب لماذا نجلس بدون صلاة ؟

١. هَتَفَ . صاحَ . هَلَّلَ ب فقط **ϣⲗϩⲗⲟⲩⲓ,ⲉϣⲗϩⲗⲟⲩⲓ** *to cry, shout aloud* (إصم ١٧ : ٥٢–مز ٩٤ : ١–حز ٢١ : ١٢)
٢. طَنَّ . رَنَّ
٣. وَلْوَلَ
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲃⲟⲗ ب هَتَفَ . وَلْوَلَ (مز ٨ : ١ – مز ٩٧ : ٤ – إش ١٣)
• *2.* ⲛⲥⲁ ب هتف ضد *cry against*
• **ϣⲗϩⲗⲟⲩⲓ** ب (π) هتاف . تهليل . دَوِىّ . طَنْطَنَة . وَلْوَلَة . *shout, cry* جَلَبَة (مز ٢٦ : ٦–مز ٨٨ : ١١–إر ٢٠ : ١٦–صف ١ : ١٠)

ϣⲗⲓⲧ ب (π) مِزْراق . شوكة . خُطّاف . كُلّاب *sharpened thing, spike*
-ⲉⲁⲛϣⲗⲓⲧ ⲙⲃⲉⲛⲓⲡⲓ ب خطاطيف حديد

ϣⲗⲓϫ ب ,**ϣⲍⲗⲓϭ,ϣⲍⲗⲉϭ,ϣⲍⲗⲓϭ,ϣⲗⲓϫ** ص (π)
١. سيخ . شوكة . مِنخاس . حَرْبَة *goad*
-ⲉⲁⲛϣⲗⲓϫ ⲙⲃⲉⲛⲓⲡⲓ ⲛⲉⲓ ⲉⲁⲛⲕⲉϣⲗⲟⲍ ⲉⲧⲟⲓ ⲛ-ⲧⲁⲣⲧⲁⲣ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲉⲁⲛⲗⲟⲅⲕⲏ ب أسياخ حديد ومثاقب مُدبّبة كالرماح
٢. شُعلة نور . شُعاع نور • **ϣⲗⲓϭ** ⲛⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ص *pointed forked flame, ray*
-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲉⲛⲁⲣ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛϣⲗⲓϭ ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ النفس ستكون كشُعلة عظيمة من نور

ϣⲗⲟⲕ ب (π) كأس . قَدَحٌ . جامَة (سلطانية على هيئة كأس) *bowl, cup*
-ⲛⲓϣⲗⲟⲕ ⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲟⲩⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ ب الجامات التى يُصَبُّ منها
• **ϣⲗⲱⲕ** ب (n) أقداح (إر ٥٢ : ١٩)

ϣⲗⲟⲕϣⲓ ب (π) فرع . غصن
-ⲉⲁⲛϣⲗⲟⲕϣⲓ ⲛϣⲉ ⲛϫⲱⲓⲧ ب فروع من حطب الزيتون

ϣⲗⲟⲗ ب (π) أُمّة . شَعْبٌ . طائفة . (شِلّة) *folk, people* (عز ٣٣ : ١٣ – مز ٣٢ : ١٢ – إش ٣٠ : ٢٨ – حز ٢٢ : ٢٩ – أع ٨ : ٩ – ٢كو ١١ : ٢٦)
• **ϣⲗⲱⲗ** ب (n) أمم . شعوب . طوائف (تك ١٠ : ٥ – تك ٣٥ : ١١ – مز ٤٦ : ٣)

ϣⲗⲟⲍ ب (π) مِنْخاس . مِثقاب *goad*
-ⲉⲁⲛϣⲗⲟⲍ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲧⲁⲣⲧⲁⲣ ب مثاقب مُدبّبة

• **ϣⲗⲟⲡ** ص (π) طَيَّة . لَيَّة . ثَنْيَة . شريط . سير *ply, strand of cord*
-ⲟⲩⲙⲁϥⲧⲥⲉ ⲉⲥⲱ ⲛⲏⲧⲉⲟⲩⲟⲩ ⲛϣⲗⲟⲡ ص كرباج بأربعة فروع (سيور)
-ⲛⲉⲙⲏⲃⲉ ⲛⲧⲁⲧⲭⲛⲓⲁ مصابيح المنارة ينبعث (نورها) بشريط واحد ص ⲟⲩⲱⲧ

ϣⲗⲟⲡⲗⲏ̄ ص (π) خيط . شريط *thread, cord*
(الشرائط المُستخدَمة فى الزينة)
-ⲃⲁⲗⲥⲟⲥ ⲛⲛ ملعقة ذهبية مُرصّعة بالجواهر ومُثبّتة بشرائط قرمزية ص ϣⲗⲟⲡⲗⲏ̄ ⲛⲕⲁⲕⲟ

ϣⲗⲟⲩⲗⲁⲓ ص (π) ابتهاج
[راجع ص ⲗⲟⲩⲗⲁⲓ]

ϣⲗⲟϥ ب (π) ,**ϭⲗⲟϥ** ص.ب ١. عَيْبٌ . عارٌ . شَنارٌ . وَصْمَة . فَضيحَة . شين *disgrace, shame*
-ⲉⲉⲛϣⲗⲟϥ ⲛⲉ ⲛⲉⲓⲡⲁⲑⲟⲥ ص باطلة هى هذه الأوجاع
-ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲁ ⲟⲩϣⲗⲟϥ ⲧⲁⲉⲟⲥ ص نعسة

ⲯⲗⲱⲕ ب (n) أقداح
[راجع مفردها ب ⲯⲗⲟⲕ]

ⲯⲗⲱⲗ ب (n) أمَم . شعوب . قبائل
[راجع مفردها ب ⲯⲗⲟⲗ]

ⲯⲗⲱⲱⲧ ب (π) خبّيزة (نوع خضار) الب

ⲯⲗⲱⲱⲧⲃⲏⲝ ب (π) صقر . باشق [لا ١١ : ١٧] *falcon*
[راجع أيضاً ب ⲃⲏⲝ]

ⲯⲗⲱⲟⲧⲯ,ⲫⲗⲱⲟⲧⲯ ب (π) ١ . أكتع . أعسَم . أقطَع . كَسيح *maimed person*
٢ . مَفلوج . مَشلول *paralysed person*

ⲯⲗⲱⲝ ب ,ⲫⲗⲟⲃ ص (π) كُرْنُب

-ⲯⲗⲱⲝ ⲙⲡⲟⲛⲧ ب *gourd* قرعة . يقطينة [يون ٤ : ٩]

ⲯⲗⲉ,ⲯⲗⲉⲉ ص (π) (= ⲭⲁⲗ ب) غُصْنٌ . فَنَنٌ *twig, shoot*

ⲯⲙⲁ ب.ص (=ⲯⲉⲙ ب) ١ . تفتّتَ . صار ناعماً . انسَحَقَ *be fine, subtle* [خر ٣٢ : ٢٠ – ١ ٢٥]

-(*πιⲁⲱⲗⲟⲛ*) :ⲁⲧⲥⲁⲓⲱⲛⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲯⲁⲛⲧⲉⲥⲯⲙⲉ
(الصنم) : رخموه حتى تفتّت بالكامل

ⲉⲛⲧⲏⲣⲟⲩ ب مَسَحَقَ . فَتَتَ . ذَرَّى

• ⲟⲣⲉ ... ⲯⲙⲁ ب

-ⲥⲓⲉⲣⲟⲧⲯⲙⲁ ب أذرَيتهم [مز ١٧ : ٤٢]

٢ . نَحُفَ . ضَمُرَ . صار نَحيفاً او نَحيلاً . تآكَلَ *be light*

-ⲛⲉⲩⲃⲁⲗⲁⲧⲝ ⲁⲧⲯⲙⲁ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲯⲱⲛⲓ ب
أرحله نحفت بسبب المرض

-ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲁⲫⲯⲙⲁ ⲙ̀ⲫⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲕⲁⲡ ب
نَحُلَ جسده كالفتلة

-ⲁⲩⲉⲱⲥ ⲛ̀ⲛⲉⲩⲟⲃⲉⲉ ⲯⲁⲛⲧⲟⲧⲯⲙⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲣⲟⲧⲱⲩ ص
حَكُّ أسنانه حتى تآكلت وعملت فحوات

-ⲁ ⲡⲉⲩⲛⲟⲩⲧ ⲯⲙⲁ ⲙ̀ⲫⲣⲏⲧ ⲙ̀ⲧⲛⲁⲫⲣⲓ
ضاقَ (قَلَّ) عقله مثل حبة الخردل ب ⲧⲁⲓⲙ

• ⲯⲙⲁ ب.ص (π) ١ ـ نحافة . دِقّة . رِقّة *fineness*
٢ ـ حَذاقة . فراسة . ذكاء *subtlety*

-ⲁⲧⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲯⲙⲁ ⲙ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲩⲛⲟⲩⲧ ب
أصحبوا بفراسة عقله (حذاقته)

-ⲡⲉⲩⲙⲁ ⲙ̀ⲡⲯⲁⲝⲉ ص تصاريف القول (الكلام)

٣ ـ هدوء

-ⲟⲩⲯⲙⲁ ⲙⲛ̀ ⲟⲩⲉⲩⲕⲣⲁⲥⲓⲁ ص هدوء وصفاء

• ⲯⲟⲟⲩ ب ,ⲯⲟⲟⲩⲉ,ⲯⲟⲟⲩⲓ ص (eq)
١ ـ نَحيف . هَزيل . ضَعيف
٢ ـ مَسحوق . مُفتّت . مُكَسَّر *crushed, broken*
٣ ـ دَقيق . رَفيع *fine*
٤ ـ حاذق *smart*

ⲯⲙⲙⲟ (= ⲯⲉⲙⲙⲟ ب) ص تَحريب
[راجع ب ⲙⲙⲟ]

ⲯⲙⲙⲛ ب ,ⲯⲙⲟⲧⲛ ص (H) ثمانية (٨) *eight (8)*

ⲯⲙⲙⲛ ⲛⲉⲙⲙⲟⲧ ب ثمانية أشكال (أو أوجه)

• ⲯⲙⲙⲛⲯⲉ (ⲱ) ب *eight hundred (800)* ثمانمائة (٨٠٠)

-(ⲱⲃⲧ) ⲯⲙⲙⲛ ⲛⲯⲉ ⲉⲛⲟⲩⲧ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب ٨٠٢ سنة

• ⲙⲙⲧⲯⲙⲙⲛ, (H) ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲯⲙⲙⲟⲩⲧⲛ ص
ثمانية عشر (١٨) *eighteen (18)*

• ⲙⲁⲉⲯⲙⲙⲛ ب ,ⲙⲉⲉⲯⲙⲙⲟⲩⲧⲛ ص (π,τ)
الثامن (الثامنة) *eigth (8th)*

ⲯⲙⲛⲟⲩⲧⲉ ص (=ⲯⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲓ ب) بُشرَى . خَبَرٌ مُفرِح

ⲯⲙⲟⲩⲧ,ⲯⲙⲉ ص.ب (τ) ١ . وَتَد (الخيمة) *peg, stake*
[عد ٤ : ٣٢ – إر ٣٣ : ٢٠]

• ⲯⲙⲟⲩⲧⲓ ب (n) أوتاد [خر ٢٧ : ١١]

-ⲛⲓⲯⲟⲗ ⲙⲡⲓⲉⲟⲩ ⲙⲡⲛ̀ⲧⲙⲟⲩⲧ ⲛⲉⲁⲛⲯ
أنياب الحيّة مثل أوتاد من حديد

ⲛⲓⲡⲓ ب أنياب الحيّة مثل أوتاد من حديد

٢ . خابور خشب (لتركيب الجداف في المركب) *rowlock*

٣ . خازوق . قائم

-ⲉⲟⲣⲟⲧⲫⲱⲗⲕ
أن يمثّلوا القديس على أربعة قوائم مرتفعة ب ⲫⲟⲥⲓ

-ⲟⲩⲯⲙⲟⲩⲧ ⲉⲧⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲭⲟⲉ ص خازوق مُثبَّت في الحائط

٤ . مَرْبَطَة (تربط عروق الخشب بالسقف)

-ⲟⲩⲉⲱⲥ ⲙⲛ̀ ⲟⲩⲙⲟⲩⲥ ⲙⲛ̀ ⲟⲩⲯⲙⲟⲩⲧ ص حَبْل ورباط ووتد السمابين

-ⲛⲓⲯⲙⲉ ب

ⲯⲙⲟⲩⲧⲛ *I.* ص (= ⲯⲙⲙⲛ ب) ثمانية (٨)
[راجع ب ⲯⲙⲙⲛ]

ⲯⲙⲟⲩⲧⲛ *II.* ص إشمون (اسم بلد)

-ⲯⲙⲟⲩⲧⲛ ⲥⲛⲁⲧ ص الإشمونين *Hermopolis*

ⲯⲙⲱⲟⲧ ب ,ⲯⲙⲟⲩⲧⲓ ص (n) أصهار
[راجع مفردها ص ⲯⲟⲟⲙ,ب ⲯⲱⲟⲙ]

ⲯⲙⲯⲉ (= ⲯⲉⲙⲯⲓ ب) ص خَدَمَ

ⲯⲙⲯⲓⲧ ص (π) (=ⲣⲉⲫⲯⲉⲙⲯⲓ ب) خادم *servant*
[يش ١ : ١]

ⲯⲙⲯⲏⲃⲉ ص (π) (=ⲯⲉⲙⲯⲏⲭⲓ ب) صَفير . أزيز . فَحيح *whisper*

• ⲉⲩ ⲯⲙⲯⲏⲃⲉ ص وَسوَسَ . زَنْ

• ⲫⲓ ⲯⲙⲯⲏⲃⲉ ص صَفَرَ . أزّ . فَحّ

ⲯⲙⲯⲉ- ص خَزَمَ *to pierce*

-ⲉⲓⲛⲁⲯⲙⲯⲉ ⲡⲕⲁⲙⲟⲧⲗ ص ساخزم الجَمَل (ساربطه)

ⲯⲛⲁ *I.* ب.ص ١ . مُسْرِف . مُبَذِّر . مُفْرِط *prodigal*
[لم ٧ : ١١ – لم ٢٨ : ٧]

٢ . خَليع . مُتهتّك *profligate*

-ⲃⲓⲟⲥ ⲉⲧⲟⲓ ⲙ̀ⲯⲛⲁ ب الحياة الخليعة

• ⲙⲉⲧⲯⲛⲁ ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲯⲛⲁ ص (τ)
١ ـ اسراف . تبذير . بَذَخ . افراط *intemperance*

• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲯⲛⲁ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲯⲛⲁ ص
باسراف . بإفراط

-(*wealth*) :ⲁⲕⲭⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲙⲛ̀ⲧⲯⲛⲁ ص
(الثروة) : أنفقتها بإسراف

٢ ـ خلاعة . فُجور . تَهَتُّك . مُجون *profligacy*

-ⲛⲥⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲙⲛ̀ⲧⲯⲛⲁ ⲯⲱⲡⲉ ص يسكرون حتى يعمّ المجون

ϣNA II. ص (π) أرض بور . قَفْر . خَراب
• ṗϣNA ص بارَ . تَحَوَّلَ إلى قفر . أجدَبَ [أم ٢٤ : ٣١]
-acṗϣNA (ϯoaλacca) ص جَفَّت (البحيرة)
-ⲛⲛⲉ ⲛⲕⲁⲉ ṗϣNA ⲛ̀ⲧⲁⲕⲟ ص لن تُجدب الأرض أو تفسد
• ⲙⲛ̀ⲧϣNA ص (ⲧ) جَفاف . افقار . جَدْب
-ⲉⲓⲙ ⲛⲉⲓⲃⲉ ⲁⲉ ⲉⲱⲱⲕ ϯⲙⲛ̀ⲧϣNA ص في العطش يَحدث الجفاف

ϣNAϮ ب (π) سوق market
-ⲁⲕⲉⲱⲗ ⲉⲡⲓϣNAϮ ⲉϯ ⲛⲉⲁⲛⲃⲓⲣ ⲉⲃⲟⲗ ذهب ب إلى السوق ليبيع السلال

ϣNE ب ,ϣNH ص (π) ١ . شبكة . شَرَك . أحْبولة net
[أي ١٨ : ٨ - مر ١ : ١٦ - ٢ - هو ٧ : ١٢]
-ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲡⲓϣNE ⲉⲡⲓϫⲣⲁ ب حذبوا الشبكة إلى الشاطيء
-ⲁⲓⲥⲟⲕⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲁϣNH ⲉ̀ⲧⲁⲃⲱ ⲙ̀ⲡⲣⲣⲟ ⲓⲥ ص سَحبتهم بشباكي لمصيدة الملك يسوع
• ϣNHOϒ ب ,ϣNHϒ ص (ⲛ) شِباك
[مز ١٤٠ : ٩ - أم ١١ : ٨ - حز ١٩ : ٨ - مت ٤ : ٢١]
-ⲁⲛⲟⲕ ⲉⲱⲛⲁ ϣNHOϒ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲁ- أنا الذى سأصيدك بشباك لاهوتي
ⲙⲉⲑⲛⲟⲩϯ ب
-ⲛⲉϣNHϒ ⲉⲧⲉ ϣⲁⲩⲥⲱⲕ ⲛ̀ⲛⲧⲃⲧ ص الشباك التى تَحتذب السَمَك
• ⲥⲓ ϣNE, ⲛⲉϫ ϣNE ب ألْقى الشبكة للصيد cast a net [إر ١٦ : ٨]
١ . صيّاد net caster ب ⲣⲉϥⲥⲓϣNE •
٢ . مَلَّق (مُلْقي) للشراك . مُخاتِل (موقعاني)
• ϣNE ⲛⲉϩⲓⲟⲧⲓ,ϣNE ⲛⲥⲓϯ ب,ϣNH ⲛⲉϩⲓⲟⲧⲉ ص شبكة الصيد [حبل ١ : ١٥]
-ⲁϥϭⲟⲡⲟⲩ ⲉⲓⲙ ⲡⲉϥϣNH ⲛⲉϩⲓⲟⲧⲉ ⲁϥⲥⲟⲟⲩⲟⲩ ⲉ- اقتنصهم بشبكته وجمعهم في مصيدته ص
ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲓⲙ ⲧⲉϥⲁⲃⲱ
٢ . (كصفة as adj) :
-ⲉⲱⲃ ⲛ̀ϣNE ب صناعة الشباك [خر ٢٧ : ٤]
-ⲙⲓⲉⲃ ⲛ̀ϣNE ب شبش الشباكيك . تعريشة . تكعيبة . مشربية . (بغدادي) [ليب] network, trellis of windows

ϣNH ص (ⲧ) (=ϭⲱⲙ ب) مَزْرَعَة . حَديقَة . بُستان.(جنينة)
garden
-ϣNH ⲛⲥⲟⲉⲓⲧ ص حديقة زيتون
-ϣNH ⲛⲟⲩⲟϯ ص مزرعة خضار
• ⲡⲁⲧⲉϣNH ص بُستاني . جناني gardener
• ϮⲉϣNH ص دِشنا
(مدينة بالصعيد بمحافظة قِنا ، وتعني : البستان)

ϣNBENNE ص (= ϣⲉⲛBⲉⲛⲓ ب) ليف النخل
ϣNHOϒ ب ,ϣNHϒ ص (ⲛ) شِباك
[راجع مفردها "شبكة" ص ϣNH, ب ϣNE]

ϣNO,ϣNA ص (π) قَفْر . شَوْك . حَسَك
ϣNOλQ ب (π) يابس . جاف . قاحل [ليب]
ϣNOTQ ب (π) ١ . شَنَف (للتين ، يُصنَع من حبال أو ليف)
٢ . (كصفة as adj) : خشن . شائك
-ⲟⲩϣNOTQ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲕⲁⲧⲁⲍⲩⲣⲟⲛ ⲡⲉ ⲫⲛⲟⲃⲓ ب خشنة وشائكة هي الخطية

ϣNOQ,ϣNOTQ ب ,ϫNOQ ص ١ . سَبَتٌ . قَفَصٌ basket

٢ . مَقْطَف . غَلَقٌ crate
ϣNOϣ ص (=ⲗⲣⲟϣϯ ب) أنتَنَ . نَتَنَ . عَفِنَ . فَسَدَ stink
[أي ٦ : ٧]
-ⲁⲥϣNOϣ ⲛⲏⲓ ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲛⲩⲱⲱϣϯ ص أنتنتْ المدينة بسبب الذبائح
• ϣNOϣ ص (π) نَتانة . عُفونَة . رائحة كَريهة
-ⲡⲉϣNOϣ ⲛⲛⲉⲧⲃⲛⲟⲟⲩⲉ ص نتانة البهائم
• ϣNOϣ ص (ⲉⲕ) نَتِن . عَفِن . معفّن
ϣNC ص (π) (= ϣⲉⲛⲥ ب) حَرير linen of fine flax
ϣNϯ- ص (= ϣⲉⲛϯ- ب) ضَفَرَ to plait
[راجع ص.ب ϣⲱⲛϯ]
ϣNϯE ص (ⲧ) (= ϣⲉⲛϯ ب) ضَفيرة plait
ϣNϯAⲈCⲈ ص (ⲧ) مكيال للخَمر a measure of wine
ϣNϯW ص (ⲧ) (= ϣⲉⲛϯⲱ ب) ثوب كتّان linen garment
ϣNϣⲰϯE ص (ⲧ) وِسادَة . مخَدّة . حِشيَة cushion
-ⲛⲣⲙⲙⲁⲟ ⲡⲣⲱ ϣNϣⲱϯⲉ ⲉⲓ ϯⲁⲛⲓⲥ ⲉⲁⲣⲟⲟϯ ص الأغنياء يفرشون حِشيَة على البساط تحت ⲛⲛⲉⲩⲟⲧⲥⲟⲟⲣ كلابهم
ϣNQⲉ ص (ⲧ) (= ϣⲉⲛⲕⲓ ب) حُرشُفة السَمَك scale of fish
ϣNⲤHϯ ص (= ϣⲉⲛⲥⲏϯ ب) تَراءف
[راجع ص.ب ⲥⲏϯ]
ϣNϫⲰϫ ص (π) صداع . وَجَع الرأس
[راجع ص.ب ϣⲉ IV.]

ϣO I. ص.ب ألْف (١٠٠٠) [اى ٣٣ : ٢٢] thousand (1000)
• ϣO ⲛ̀ϣO ص.ب مِليون million (1000000)
• ⲁⲛⲁⲛϣO ب الوف thousands
ϣO II. ,ⲉϣO ب (π) نُخالَة . (رَدَّة) bran
ϣO III. ص (= ⲥⲉ ب) نَعَم (حرف جواب)
ϣOB# ص.ب حَلَقَ shave, clip
-ⲧⲉϥⲙⲟⲣϯ .. ⲁϥϣOBⲥ ب ذقنه .. حلقها
[راجع الفعل ص.ب ϣⲱⲃ]

• ϣOBⲉ ص.ب ,ϣOOBⲉ ص (ⲉⲕ) مُختلف . مُتفاوت . مُتغيّر . مُتباين . متنوّع . مشكّل different
-ⲉⲕϣOOBⲉ ⲉⲣⲟⲟϯ ⲉⲓⲙ ⲟⲩ ؟ ص فيمَ تَختلف عنهم ؟
-ⲟⲩⲁϩⲱⲛ ⲉⲧϣOBⲉ ⲡⲉ ⲧⲁϩⲱⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص جهاد هذا العالَم هو جهاد متنوع
-(ⲡⲛⲁ ⲧⲁⲛⲁⲥ):ⲁⲩϫⲓ ⲟⲩⲙⲟⲣⲫⲏ ⲉⲥϣOBⲉ ص (الشيطان) : أخذ صورة مُختلفة
-ⲉⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛⲩϣⲱⲛⲉ ⲉⲧϣOBⲉ ص أمراض خطيرة مُتنوّعة
• ϣOBⲉ ⲁⲛ ⲉ- ص (ⲉⲕ) مُختلِف عن [أم ٢٠ : ٢]
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲟ ϣOBⲉ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏϥ ص الوجوه مُختلفة عن بعضها البعض
-ⲛⲉⲍⲃⲏⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲙⲁ ϣOBⲉ ⲁⲛ ⲉⲉⲉⲛⲣⲁⲥⲟⲩ ص أمور هذا العالم لا تختلف عن الأحلام
[راجع الفعل ص ϣⲓⲃⲉ]

ϣOBⲓ ب فقط (π) ١ . مُرائي . مُداهِن . مُنافِق . مُصانِع
hypocrite, changed person
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ϣOBⲓ ب رجل منافق (اى ٣٤ : ٣٠)

-ⲛⲏⲉⲧⲟⲓ ⲏⲯⲟⲃⲓ ب المراؤون . المنافقون
• ⲙⲉⲧⲯⲟⲃⲓ ب (ⲧ) *hypocrisy* رياء . نِفاق . مُداهَنة . مُحاباة
-ⲙⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲉⲧⲯⲟⲃⲓ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲫⲧ ؟ ب أيوجد عند ؟ مُحاباة ؟
• ⲉⲣⲙⲉⲧⲯⲟⲃⲓ ب راءى . داهَنَ . نافَقَ
• ⲁⲧⲙⲉⲧⲯⲟⲃⲓ ب غير مُرائى . مُخلص
• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲁⲧⲙⲉⲧⲯⲟⲃⲓ, ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲯⲟⲃⲓ ب بإخلاص . بغير رياء *without hypocrisy*

٢ . مُتنكِّر

-ⲯⲁⲧⲙⲟⲧⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲭⲉ ⲟⲩⲯⲟⲃⲓ ⲭⲉ ⲯⲁ ⲉⲟ ⲏⲯⲉⲙⲙⲟ ⲉⲓⲱⲧⲕ ب يُدعَى متنكراً لأنه يرتدى وجهاً غريباً

١ - نافَقَ . صار مرائياً *become hypocrite* • ⲉⲣⲯⲟⲃⲓ ب
٢ - تنكَّرَ . غيَّرَ هيئته (شكله)

ⲯⲟⲃⲧ// ب غيَّرَ . بَدَّلَ *change*
-ⲁⲩⲯⲟⲃⲧⲩ ⲏⲭⲉⲣⲉⲃ ب تغيَّرت هيئته [مت ١٨ : ٢]
[راجع الفعل ب ⲯⲱⲃⲧ]

ⲯⲟⲃⲯⲉⲃ,ⲯⲉⲃⲯⲉⲃ- ب فقط *sharpen* ١ . سَنَّ . شَحَذَ
[مز ٦٣ : ٢ - إش ٤٤ : ١٢]
-ⲁⲩⲯⲟⲃⲯⲉⲃ ⲏⲟⲩⲃⲉⲛⲓⲡⲓ ب سَنَّ سلاحاً من حديد
-ⲁⲩⲯⲟⲃⲯⲉⲃ ⲏⲛⲓⲕⲁⲩ ب سَنَّ الأقلام
٢ . حَثَّ . استَحَثَّ . حَرَّضَ . أثارَ . هَيَّجَ . أوغَرَ *incite*
[أم ٦ : ٣ - أع ١٣ : ٥٠]
-ⲁⲧⲯⲟⲃⲯⲉⲃ ⲙⲡⲟⲩⲉⲃⲏⲧ ب أوغروا قلوبهم [أع ١٤ : ٢]
-ⲉⲩⲯⲟⲃⲯⲉⲃ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲟⲣⲟⲧⲟⲩⲕⲩ ب يستحثها لتلتهمه (الأسود)

٣ . (نَشِطَ) . صار ماهراً . حَذَقَ . بَرَعَ

• ⲯⲉⲃⲯⲱⲃ ب (ⲉⲩ) *clever, smart* ١ - ماهر . حاذق
crafty ٢ - خدَّاع

ⲯⲟⲃⲉ// ص لَفَحَ . شَوَّطَ . شَيَّطَ *scorch*
• ⲯⲟⲃⲉ ص (ⲉⲩ) *scorched, withered* لافِح . لاذِع . مشوَّط
-ⲉⲣⲉ ⲉⲟⲉⲓⲛⲉ ⲥⲟⲩⲱⲓⲧ ⲙ ⲯⲟⲃⲉ ⲉⲁ ⲛⲃⲱⲛⲧ ⲙ-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص البعض خائرون ومُلتاعون (ملفوحون) بغضب ١
-ⲡⲉⲛⲗⲁⲥ ⲁⲩⲣ ⲛⲟⲉ ⲙⲡⲉⲧⲯⲟⲃⲉ ص لساننا صار (كالشيء) اللاذع
-ⲉⲧⲯⲟⲃⲉ ⲉⲓⲛ ⲛⲥⲁⲉⲟⲩ ص لاذعوا اللعنات (مُشتعلين باللعنات)
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲃⲉ]

ⲯⲟⲉⲓⲙ ص (ⲡ) صَفٌّ . مِضمار *row, course*
-ⲉⲉⲛⲯⲟⲉⲓⲙ ⲛⲟⲣⲟⲛⲟⲥ ص صفوف العروش
-ⲛⲥⲉⲁⲁⲧ ⲛⲯⲟⲉⲓⲙ ⲯⲟⲉⲓⲙ ص يجعلونهم صفاً صفاً

ⲯⲟⲉⲓⲥ,ⲥⲟⲉⲓⲯ ص (ⲟⲩ) مكيال للخمر (أو غيره) *a measure*

ⲯⲟⲉⲓⲧ *I.* ص (ⲡ) تَدَفَّقَ *flow*
-ⲧⲁⲡⲉ ⲛⲓⲱⲱⲁ ⲉⲣⲉ ⲉⲉⲛⲧⲁⲗⲃⲟ ⲯⲟⲉⲓⲧ ⲛⲉⲙⲧⲥ ⲉⲓⲛ ⲛⲥⲁ ⲉⲧⲟⲩⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص رأس يوحنا تتدفق منها أشنية فى المواضع التى يستحمون بها

ⲯⲟⲉⲓⲧ *II.* ص (ⲉⲩ) هائج . فاقِد صوابه . مَجنون *be possessed, frenzied*
• ⲟ ⲛⲯⲟⲉⲓⲧ ص مُشيطَن . مَملوك أو مَسكون من الأرواح الشريرة

ⲯⲟⲉⲓⲯ ص (ⲡ) (= ⲯⲱⲓⲯ ب) غُبار . تُراب *dust*
• ⲭⲓⲯⲟⲉⲓⲯ ص تَتَرَّبَ *become dusty*
[راجع ب ⲯⲱⲓⲯ]

ⲯⲟⲉⲓⲭ ص (ⲡ) (= ⲯⲱⲓⲭ ب) شُجاع *brave*

• ⲣⲯⲟⲉⲓⲭ ص فقط جاهَدَ . ناضَلَ
[راجع ب ⲯⲱⲓⲭ]

ⲯⲟⲓ,ⲯⲏⲧ ص (ⲉⲩ) (= ⲯⲏⲟⲧ ب) طَويل *tall*
-ⲉⲉⲛⲉⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲧⲟⲧⲟⲩⲥ ⲏ ⲉⲧⲯⲟⲓ ص ملابس واسعة أو طويلة

ⲯⲟⲉⲓⲙⲉ,ⲯⲟⲉⲓⲙ ص (ⲧ) (= ⲯⲓⲙⲓ ب) صَفّ (فى البناء) . مِدماك (طوب) *course*

ⲯⲟⲕ,ⲯⲟⲕⲓ,ⲯⲟⲕ// ب حَفَرَ . نَقَبَ . عَمَّقَ *dig, dig deep*
-ⲁⲩⲯⲟⲕⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲩⲙⲉⲣⲉⲉ ب طعنه بحربته (الصنم)
-ⲯⲟⲕⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲭⲟⲓ ب أنقبْ فى الحائط
[راجع الفعل ب ⲯⲱⲕ]

ⲯⲟⲕⲯⲉⲕ *I.*,ⲯⲉⲕⲯⲱⲕ-,ⲯⲉⲕⲯⲱⲕ// ب حَفَرَ . جَوَّفَ . نَحَتَ *to dig, hew, hollow*
• ⲯⲉⲕⲯⲱⲕ ب (ⲉⲩ) مَحفور . مُجَوَّف . مَنحوت *dug, hewn, hewn* [حز ٤٠ : ٤٢]

ⲯⲟⲕⲯⲉⲕ *II.* ب فقط صَفَرَ . فَحَّ . أزَّ *to hiss*
-ⲁⲩⲯⲟⲕⲯⲉⲕ ⲏⲣⲱⲩ ب صفر بفمه
• ⲯⲟⲕⲯⲉⲕ ب (ⲡ) *hiss* صفير . فحيح . أزيز [إر ١٨ : ١٦]

ⲯⲟⲕⲉ *I.*,ⲯⲟⲕⲉ// ص.ب حَفَرَ بعُمق . عَمَّقَ . نَقَبَ *to dig deep* [حز ١٢ : ٥]
-ⲯⲟⲕⲉ ⲛⲁⲕ ⲉⲧⲭⲟⲓ ⲏⲧⲉⲕⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲟⲏⲧⲥ ب أنقبْ لكَ الحائط لتخرج منها
• ⲯⲟⲕⲉ,ⲯⲁⲕⲉ ص (ⲉⲩ) (=ⲯⲏⲕ ب) عَميق *deep*
-ⲉⲓⲛⲓⲙ ⲉⲩⲯⲁⲕⲉ ص نوم عَميق
-ⲡⲗⲁⲧⲩ ⲉⲥⲟⲧⲟⲩⲥ ⲉⲥⲯⲟⲕⲉ ص جُرح واسع وعَميق
-ⲁⲑⲏⲧ ⲡⲁⲓ ⲏⲩⲯⲟⲕⲉ ⲁⲛ ص هذا الجاهل غير مُتعَمِّق
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲱⲕⲉ *I.*]

ⲯⲟⲕⲉ *II.*,ⲯⲟⲕⲉ// ب فقط ضَرَبَ . لَفَحَ *to smite*
-ⲁⲩⲯⲟⲕⲉⲩ ⲛⲧⲥⲏⲩ ⲁⲩⲱⲗ ⲏⲧⲉⲩⲁⲫⲉ ب ضربه بالسيف فقطع رأسه
• ⲫⲏⲉⲟⲛⲁⲯⲟⲕⲉⲩ ب الضارب
[راجع الفعل ب ⲯⲱⲕⲉ *II.*]

ⲯⲟⲗ *I.*,ⲯⲁⲗ ب,ⲯⲟⲗ ص (ⲡ) ١ . ضِرْس *molar tooth (of man)* [أى ١٩ : ٢٠]
-ⲥⲉⲩⲱⲥⲓ ⲏⲛⲉⲩⲛⲁⲭⲉⲓ ⲛⲉⲓⲁ ⲛⲉⲩⲯⲟⲗ ب خلعوا أسنانه وضروسه
٢ . ناب (الحيوانات) [حز ٢٧ : ٢٥-يؤ ١ : ٧] *tusk (of animals)*
-ⲟⲩⲉⲟⲧ ⲉⲧⲕⲱⲧ ⲉⲛⲉⲩⲯⲟⲗ ب الرعب يُحيط بأسنانه [أى ٤١ : ١٤]
-ⲛⲓⲯⲟⲗ ⲙⲡⲓⲉⲟⲩ ⲙⲡⲉⲙⲟⲩⲧ ب
ⲛⲓⲡⲓ ب أنياب الحيَّة كأوتاد من حديد
-ⲉⲯⲟⲧ ⲏⲩⲟⲭⲯⲁⲗ ب كَشْاشة خلْع الأسنان
• ⲁⲧⲯⲟⲗ,ⲁⲧⲯⲁⲗ ص.ب بدون ضرس (أو أسنان) . اهتَم *toothless*

ⲯⲟⲗ *II.* ب,ⲯⲟⲗ,ⲯⲁⲗ ص (ⲡ) حِزمَة . رَبْطَة . باقة *bundle* [حز ١٢ : ٢٢]
-ⲯⲟⲗ ⲛⲥⲓⲙ ب حزمة عُشب
-ⲯⲟⲗ ⲛⲟⲧⲟⲧ ب حزمة خضار
-ⲯⲟⲗ ⲛⲟⲧⲉⲣⲧ ب باقة ورد
-ⲯⲟⲗ ⲛⲃⲏⲧ ب ربطة سعف (أو حريد)
-ⲁⲩⲙⲟⲣⲟⲩ ⲏⲯⲟⲗ ب ربطها حزماً

ⲯⲟⲗⲯⲁ̄,ⲯⲁ̄ⲯⲱⲗ// ص (= ⲯⲉⲗⲯⲉⲗ- ب)
غَرْبَلَ . نَخَلَ *shake in sieve, sift*
-ⲉⲧⲯⲟⲗⲯⲁ̄ ⲛⲥⲉⲛⲉⲥⲏⲧ ⲉⲛ ⲛⲕⲟⲡⲣⲓⲁ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲟⲩⲃ ص
يغربلون أسافل (أو أحقر) الزابل بَحثاً عن الذهب
-ⲟⲛⲟⲟⲩ ⲯⲁ̄ⲯⲱⲗⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲟⲣⲕ ص
دُقّها ثم انخُلْها بمنخل
• ⲯⲟⲗⲯⲁ̄ ص (π) غَرْبَلَة . نَخْلٌ
• ⲯⲁ̄ⲯⲱⲗ,ⲯⲣ̄ⲯⲱⲣ ص (ⲉⷭ) مُتغَرْبِل
[راجع ب ⲯⲉⲗⲯⲉⲗ]

ⲯⲟⲗⲥ// *I.* ص.ب وَسَمَ . عَلَّمَ (وضع علامة) (مَرَّكَ) *make mark, trace a line*
-ⲉⷭⲉⲯⲟⲗⲥⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲧⲟⲧⲥⲓⲝ ⲛⲟⲩⲓⲛⲁⲓ ب
يَسِم بلهم الهمنى [رؤ ١٣ : ١٦]
• ⲯⲟⲗⲥ ب ,ⲯⲱⲗⲥ ص.ب (π) سِمَة . علامة . بَصْمَة
• ⲯⲟⲗⲥ ص.ب (ⲉⷭ) موسوم . مُعَلَّم . مَرسوم
-ⲡⲓⲍⲁⲓ ⲉⲧⲯⲟⲗⲥ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲧⲫⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲡⲉ ⲡⲓⲓⲱⲧⲁ ب
الحرف المرسوم من السماء إلى الأرض هو اليوتا
-ⲧⲕⲧⲃⲱⲧⲟⲥ ⲛⲛⲱⲉ ⲉⲥⲯⲟⲗⲥ ⲕⲁⲧⲁ ⲙⲙⲁⲥⲓ ب
فلك نوح مُعَلَّم (بعلامة) كل ذراع
[راجع ص.ب ⲯⲱⲗⲥ]

ⲯⲟⲗⲥ *II.* ص.ب (ⲉⷭ) حَزين . جَزِع . خائف . مُرتَعِب *be afraid*
-ⲧⲯⲟⲗⲥ ⲉⲏⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⷭⲯⲗⲏⲗ ص
أنا جَزِع من صلواته
-ⲉⲏⲧ ⲉⲧⲯⲟⲗⲥ ص.ب قلب جزع [إر ٨ : ١٨]
-ⲛⲉⲧⲯⲟⲗⲥ ⲙⲙⲉⲧⲛⲟⲍⲟⲩ ⲉⲡⲉⲱⲧⲉⲕⲟ ص
الخائفون لا يطرحون في السجن
• ⲯⲟⲗⲥ ⲛⲥⲏⲧ ب (ⲉⷭ) خائف . مرتاع . حزين . مُغْتَمّ
-ⲛⲁⷭⲯⲟⲗⲥ ⲛⲥⲏⲧ ⲡⲉ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲛⲉⲧⲁⲧⲯⲱⲡⲓ ب
كان حزينا لِما جرى
[راجع ب ⲯⲗⲁⲥ]

ⲯⲟⲗⲥⲥ ب نقط (ⲧ) ١ . جُثّة . رِمّة . جيفة *corpse*
[خر ٢٢ : ١٣ – اى ٣٩ : ٣٠ – مت ١٤ : ١٢]
-ⲡⲓ
ⲟⲩⲥⲱⲣ ⲛⲉ ب الدنيا جيفة وطالبوها كِلاب
ⲥⲁⲛⲟⲥ ب الشهيد مطروح كأنه جثّة بسبب العذابات
٢ . فريسة
-ⲛⲓⲙⲓⲧⲓⲙ ⲉⲧⲉⲉⲙⲉⲉⲙ ⲉⲧⲯⲟⲗⲥⲥ ب
الأسود التي تزأر على الفريسة

ⲯⲟⲗⲃ ص (ⲉⷭ) مَسنون . حاد . قاطِع
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲗⲃ]

ⲯⲟⲩⲙ *I.* ص ,ⲯⲟⲟⲩⲙⲉ,ⲯⲟⲩⲙⲉ ب (ⲉⷭ)
١ . نَحيف . هَزيل . ضَعيف [تك ٤١ : ٣ – خر ١٦ : ٤] *be afraid*
-ⲛⲓⲉⲏⲧ ⲉⲧⲯⲟⲩⲙ ب القلوب الضعيفة
[إش ٣٥ : ٤ كتاب اللفان فقط]
-ⲛⲓⲙⲙⲉⲧⲓ ⲉⲧⲯⲟⲩⲙ ⲏⲧⲉ ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ب
الأفكار الطائشة (الضعيفة) التي للشر
٢ . مفرقت . مكسّر . مَسحوق . ناعم *fine*
-ⲟⲩⲛⲱⲓⲧ ⲉⷭⲯⲟⲩⲙ ب دقيق ناعم
٣ . رَقيق . خفيف . رَفيع (عكس سميك) *light*
-ⲉⲁⲛⲉⲱⲃⲥ ⲏⲯⲟⲩⲙ ب ملابس رقيقة (خفيفة تظهر ما تحتها)
[خر ١٦ : ١٣]

ⲯⲟⲗ *III.* ص.ب ⲉⲃⲟⲗ نَهَبَ . سَلَبَ . نَشَلَ . جَرَّدَ . انتشلَ . اغتَنَمَ *despoil*
-ⲛⲉⲕⲙⲉⲗⲟⲥ ⲁⲕⲯⲟⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲛⲉⲓⲡⲁⲣⲁⲫⲩⲥⲓⲥ ص
انتزعتُ أعضاءك من هذا الشذوذ
-ⲙⲓⲙ ⲡⲉⲧⲛⲁⲯⲱⲃⲙⲟⲩ ⲉⲯⲟⲗⷭ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲉⲱⲃ ⲉⲧⲥⲟⲟⷭ ؟ ص
مَنْ يُمكنه أن ينتشله من هذا العسل القذر ؟
-ⲛⲉⲓⲉⲛⲁⲁⲩ ⲉⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲧⲁⲓⲯⲟⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص
هذه الأشياء احتفظ بها حتى لا تضيع أو تُسرَق
• ⲁⲧⲯⲟⲗ// ⲉⲃⲟⲗ ص.ب لا يُسلَب (مَخروس) *indestructible*
-ⲡⲣⲁⲥⲓⲥ ⲛⲁⲧⲁⲑⲉⲧⲉⲓ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲁⲧⲯⲟⲗⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص
ثمن لا يُرفَض ولا يُسلَب
• ⲯⲟⲗⲥ ص (ⲧ) (= ⲯⲱⲗ ب) غَنيمة *spoil*
-ⲁⷭⷭⲏ ⲛⲉⲉⲛⲯⲟⲗⲥ ⲛⲭⲓⲟⲩⲉ ص حَمَلَ غنائم جليلة
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲱⲗ]

ⲯⲟⲗ// *IV.* ص.ب ١ . شَلّ *paralyse*
٢ . أرْخى . أطلقَ العنان *loosen*
-ⲛⲧⲉⲣⲟⲩⲯⲟⲗⲧ ⲉⲁⲓⲭⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲓ ص
لما أطلقوني (أطلقوا لي الحرية) صرفتُها على نفسي (نصيبي)
٣ . حَلَّ . فَكَّكَ *dissolve, analyse*
-(ⲛⲃⲱⲛⲉ) ⲁⲓⲧⲥⲁⲃⲟⷭ ⲛⲧⷭⲯⲟⲗⲟⲩ ⲛⲧⲁⲟⲩⲁⲯⲱⲟⲩ ص
عَلِمتُه أن يُحللها لأعضائها
٤ . سَلَّ . استَلَّ . فَكَّ من الغِمْد *draw (sword)*
-ⲁⷭⲭⲓ ⲛⲧⲉⷭⲥⲛⲃⲉ ⲁⷭⲯⲟⲗⲥ ب
أخذ سيفه وأخرجه من غمده (استلّه)
• ⲯⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (ⲉⷭ) ١ ـ مَشلول *paralysed*
• ⲡⲓⲯⲏⲗ ب المَشلول . المَفلوج *the paralytic*
٢ ـ مَرْخي . مُفَكَّك . مَفكوك *loosened, loose*
٣ ـ مَسلول *drawn*
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲱⲗ]

ⲯⲟⲗⲃⲓ ب ,ⲃⲟⲗⲃⲉ ص (ⲧ)
١ . عباءة من الصوف . لبادة [لبيب وصفها بتوسع]
٢ . جلابية من الصوف *garment of wool*

ⲯⲟⲗⲕ-,ⲯⲟⲗⲕ// ب نقط ضَفَرَ . جَدَلَ . غَزَلَ *weave, stitch*
-ⲉⷭⲯⲟⲗⲕ ⲃⲓⲣ ب يضفر سلالا
-ⲁⷭⲯⲟⲗⲕⲟⲩ ⲉⲟⲩⲃⲓⲣ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب ضفرها سلّة واحدة
[راجع الفعل ب ⲯⲱⲗⲕ]

ⲯⲟⲗⲙⲉⲥ ب ,ⲃⲟⲗⲙⲉⲥ ص.ب (ⲧ) بعوضة . ناموسة *gnat*
[مت ٢٣ : ٢٤]
-ⲛⲉⷭⲭⲓⲝ ⲥⲉⲯⲁⲧ ⲉⲛⲟⷭ ⲛⲧⲉⲛ ⲛⲁⲯ ⲙⲙⲉⲥ ⲉⲧⲟⲩⲱⲙ ⲛⲱⲟⲩ ب
بداه تنزفان دماً من كثرة الباعوض الذي يأكله
-ⲁ ⲡⲉⷭⲥⲱⲙⲁ ⲯⲁⷭⲓ ⲛⲧⲉⲛ ⲛⲓⲯⲟⲗⲙⲉⲥ ب
جسمه تورّم من النّاموس
-ⲛⲉⷭⲃⲓⲝ ⲧⲟⲗⲙ ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲟⲧⲉⲗⲟ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص
بداه انتَخَتا على قدر الناموسة التي نشّتاها
[راجع أيضاً ب ⲃⲟⲗⲙⲉⲥ]

ⲯⲟⲗⲥ ص (ⲧ) غَنيمَة *spoil*
[راجع الفعل ص.ب ⲯⲱⲗ]

-ⲟⲩⲥⲁⲙ ⲉⲥⲯⲟⲙ ب صوت رفيق (رفيع) [حز ٤ : ١٠]
-ⲁⲛⲣ ⲉϥⲯⲟⲙ ب ,ⲧⲏⲧ ⲉⲧⲯⲟⲙⲉ ص نسيم عليل (رفيق)

٤. حاذق . ماهر . سامي

-ⲧⲉⲭⲛⲓⲁ ⲉⲥⲯⲟⲙⲉ ص صناعة دقيقة (حاذقة)
-ⲕⲁⲧ ⲉⲧⲯⲟⲙ ب فهم رفيع (ماهر)
-ⲛⲉⲱⲃ ⲉⲧⲯⲟⲙ ب العمل الدقيق (الماهر)
-ⲧϫⲓⲛⲉⲣⲛⲟⲓⲛ ⲉⲧⲯⲟⲙ ⲛⲧⲑⲉⲱⲣⲓⲁ ⲙⲛⲛⲁⲧⲓⲕⲏ ب التأمل السامي للرؤيا الروحانية

ⲯⲟⲙ *II.* ب ,ⲯⲟⲟⲙ (π) ص **١. حَمَا . حَمو**
father-in-law [حز ٤ : ١٨ – عد ١٠ : ٢٩ – ١صم ٤ : ١٩]
٢. حَماة *mother-in-law* (ⲧ)
٣. صِهْر . زوج الابنة *son-in-law*
• ⲯⲙⲱⲟⲩ ب ,ⲯⲙⲟⲩⲓ (ⲛ) ص **أصهار**
• ⲉⲣⲯⲟⲙ ب **صاهَرَ . ناسَبَ** *be father-in-law*
[تك ٣٤ : ٩ – نث ٧ : ٣]
٤. كَنّة . زوجة الابن *daughter-in-law*

ⲯⲟⲙ// *II.* ص (= ⲣⲱⲃⲓ ب) **غَسَلَ (الملابس)**
-ⲧⲃⲟⲟⲩⲧⲉ ⲙⲡⲉϥⲯⲟⲙⲥ ⲉⲛⲉϩ ص ثوب من المسيح يغسله قط

[راجع الفعل ص ⲯⲟⲙ]

ⲯⲟⲙⲧ (ⲥ̄) ب ,ⲯⲟⲙⲛ̄ⲧ ص **ثلاثة (٣)** *three (3)*
[١كو ١٣ : ١٣]
-ⲡⲉϥⲯⲟⲙⲧ ب ثالث يوم لها *her third day*
-ⲡⲉⲕⲯⲟⲙⲛ̄ⲧ ⲛⲧⲁⲧⲛⲧⲟⲕ ص ثالث يوم لميلادك
• ⲥⲟⲧⲯⲟⲙⲧ ب اليوم الثالث من الشهر *month's third day*
• ⲯⲟⲙⲧ ب ,ⲯⲟⲙⲧⲉ ص **ثلاث (للمؤنث)** *three (f)*
-ϯⲁⲝⲡ ⲯⲟⲙⲧ ب الساعة الثالثة
• ⲯⲟⲙⲧ ⲛⲥⲁϥ ب ,ⲯⲟⲙⲛ̄ⲧⲥⲁϥ,ⲯⲟⲙⲛ̄ⲧ ⲉ-ⲡⲟⲟⲩ ص **أول أمس** *the day before yesterday*
• ⲙⲛⲧⲯⲟⲙⲧ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲯⲟⲙⲛ̄ⲧ ص **ثلاثة عشر (١٣)** *thirteen (13)*
• ⲙⲁⲉⲯⲟⲙⲧ ب ,ⲙⲉⲉⲯⲟⲙⲛ̄ⲧ ص (π) **الثالث** *third*
• ⲙⲁⲉⲯⲟⲙⲧ ب ,ⲙⲉⲉⲯⲟⲙⲧⲉ ص (ⲧ) **الثالثة**
• ⲙⲛⲛⲯⲟⲙⲧ ب **الثلاثة معاً** *three together, all three*
• ⲟⲓ ⲛⲯⲟⲙⲧ ب **مثلّث . للاثي** *tertian*

ⲯⲟⲙϫ ص (eq) (=ⲯⲟϫⲡ ب) **مَخزوم** *be pierced*
-ⲟⲩⲁⲣⲁⲕⲱⲛ ⲉϥⲯⲟⲙϫ ⲉⲯⲁⲛⲧϥ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲉⲁ ⲥⲓⲥ ص **ثقب مَخزوم (مُعلّق) من أنفه بسلسلة**
[راجع ص ⲯⲓϫ-,(ⲯⲙⲙϫ)]

ⲯⲟⲛ// ص (= ⲯⲟⲛⲉ// ب) **حَرَمَ من** *deprive*
-ⲁⲧⲯⲟⲛϥ ⲉⲧⲉⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ ص **حُرِمَ من الميراث**
-ⲁⲧⲯⲟⲛⲧ ⲉⲡⲉⲕⲉⲫ ص **حُرِمتُ من وجهكَ**
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲙⲛⲉ]

ⲯⲟⲛⲃ//,ⲯⲟⲛϥ// ص **قَرَنَ . وَصَلَ . أوصَلَ**
• ⲯⲟⲛⲃ ص (eq) **مُلتَصِق . مُتّحِد**
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲛϥ]

ⲯⲟⲛⲓ ب ,ⲯⲟⲟⲛⲉ,ⲯⲟⲛ// ص **نَبَذَ . استغنى عن . حَرَمَ من**

ⲯⲟⲛⲧ// *I.* ص.ب **ضَفَرَ . جَدَلَ . بَرَمَ** *to plait*
-ⲫⲏⲉⲧⲁⲧⲯⲟⲛⲧϥ ب **الذي ضُفِرَ (إش ٢٨ : ٥)**
• ⲯⲟⲛⲧ ص.ب (eq) **مَجدول . مَضفور . مَلفوف** *plaited*
[حز ٢٨ : ٢٢ – حز ٣٦ : ٢٩]
-ⲟⲩⲥⲧⲣⲱⲙⲁ ⲉⲥⲯⲟⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲙⲓⲛⲉ ⲛⲓⲙ ⲛ- ص **سجّادة مَجدولة بكل أنواع المُقَد**
-ⲕⲗⲟⲙ ⲉϥⲯⲟⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲉⲉⲛⲱⲙⲉ ⲙⲙⲉ ص **تاج مُركّب (مَجدول) من أحجار كريمة**
-ⲉⲁⲛϫⲗⲟⲙ ⲛⲁⲧⲯⲟⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲉⲫⲣⲓ ب **أكاليل كانت مضفّرة بالزهور**
• ⲯⲟⲛⲧⲉ ص ,ⲯⲉⲛⲧ ب (ⲧ) **ضَفيرَة . جَديلَة . خُصلَة**
[قض ١٦ : ١٣] *plait*
• ⲉⲓⲉⲡⲯⲟⲛⲧⲉ ص **فن الضَفر**
-ⲉⲁⲗⲩⲥⲓⲥ ⲛⲉⲓⲉⲡⲯⲟⲛⲧⲉ ص **سلاسل مُضفّرَة**
• ⲣ ⲛⲉⲓⲉⲡⲯⲟⲛⲧⲉ ⲛⲛⲉⲫⲃⲱⲥ ص **طَرْزُ الملابس**
• ⲉⲁⲙⲛⲧⲱⲙ ⲛⲉⲓⲉⲡⲯⲟⲛⲧⲉ ص **ابرة تطريز (كروشيه أو تريكو)**

[راجع الفعل ص.ب ⲯⲟⲛⲧ *I.*]

ⲯⲟⲛⲧ *II.* ص.ب **تشاجَرَ . تعارَكَ . خاصَمَ . اشتَبَكَ (في عراك)**
to quarrel (فعل لازم *vb intr*)
[تك ٢٦ : ٢٠ – تك ٣١ : ٣٦ – يع ٤ : ٢]
-ⲉⲥⲯⲟⲛⲧ ⲙⲙⲏ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص **تشاجَر مع كل واحد**
• ⲯⲟⲛⲧ ص.ب (eq) **مُعارِض . مُخاصِم** *opposer*
-ⲛⲛⲉⲧⲯⲟⲛⲧ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲓⲁⲟⲩⲁ ب **المعارضون للتعاليم**
• ⲯⲟⲛⲧ ص.ب (π) **١ ـ عراك . شِجار . شِقاق . خِصام**
[تك ١٣ : ٧] *quarrel*
-ⲟⲩⲏⲓ ⲛⲁⲃⲃⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲯⲟⲛⲧ ص **بيت جديد فيه عِراك**
[أم ٢١ : ٩]
-ⲙⲡⲉⲣϫⲱ ⲛⲉⲁⲛⲯⲟⲛⲧ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧ- ب **لا تكسب خصومات الأشرار [أم ٣ : ٣١]**
-ⲙⲓⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲯⲟⲛⲧ ب **المعارك والخصومات**
• ⲙⲁⲛⲯⲟⲛⲧ ص.ب (π) **٢ ـ تَجربة . شِدّة [مز ٩٥ : ٢]** *propation*
-ⲁⲕⲧⲁⲗⲉ ⲡⲉⲕⲗⲁⲟⲥ ⲉⲉⲁⲛⲯⲟⲛⲧ ب **أريتَ شعبكَ التحارب (أو الشدائد)**
• ⲙⲁⲛⲯⲟⲛⲧ ص.ب (π) **١ ـ مكان المعركة** *place of quarrel*
٢ ـ موضع التجربة *place of propation*

ⲯⲟⲛⲧⲉ *I.* ص (ⲧ) (= ⲯⲟⲛϯ ب) **أسَلّ . شوك**
[راجع ب ⲯⲟⲛϯ]

ⲯⲟⲛⲧⲉ *II.* ص (=ⲯⲉⲛϯ ب) **ضَفيرة . جَديلَة . خُصلَة**
[راجع ص.ب ⲯⲟⲛⲧ//]

ⲯⲟⲛⲯ ص (eq) **نَتِن . كريه الرائحة** *be stink*
-ⲉⲥⲯⲟⲛⲯ ⲉⲥⲟⲩⲟ ⲉⲯⲟⲛⲯ ⲛⲓⲙ ص **نَتِن أكثر من أي نتانة**
[راجع الفعل ص ⲯⲟⲛⲯ]

ⲯⲟⲛϥ// ص (= ⲧⲱⲙⲓ ب) **أوصَلَ . وَصَلَ . الحَقَ**
join, come together
• ⲯⲟⲛϥ ص (π) **صِلَة . عِلاقة** *relation*
-ⲁⲩ ⲡⲉ ⲡⲯⲟⲛϥ ⲛⲛⲉⲫⲃ **ما علاقة العبرانيين بالأناجيل المقدسة**
• ⲯⲟⲛϥ ص (eq) **مُتّحِد . مُلتَصِق . مُتّصِل**
-ⲉⲩⲯⲟⲛϥ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ ⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲛⲓⲙ ص **مُلزَم بكل وصية**
-ⲛⲉⲫⲃⲏⲧⲉ ⲉⲧⲯⲟⲛϥ ⲙⲛ̄ ⲛⲯⲁⲝⲉ ص **الأعمال المقرونة بالكلمات**

-ⲛⲧⲁϥⲱⲟⲛⲉϥ ⲁⲛ ⲣⲱ ص حتى أنه يُنفقها
did not even spend it (عن العبد صاحب الوزنة الواحدة)

• ⲱⲟⲟⲛⲉ ص (ⲉϥ) مَحروم . مُجَرَّد . منبوذ
-ⲉⲛⲱⲟⲟⲛⲉ ⲏ ⲉⲛⲡⲟⲣⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲧⲕⲟⲓⲛⲱⲛⲓⲁ ص مَحرومين أو مُنفصلين عن الشركة

ⲱⲟⲟⲛⲉ ص *be merciful* تَحَنَّنَ

-ⲁⲛⲉⲕⲱⲟⲟⲛⲉ ϩⲁ ⲛⲁⲧⲛⲟⲃⲉ ص نتحنّن على الأبرياء
[كلام يوحنا فيرودس]

• ⲱⲟⲟⲛⲉ ص (صفة *adj*) : مُسْتَرْحِم . مُتَحَنِّن
-ⲱⲁⲕⲉ ⲛ̄ⲱⲟⲟⲛⲉ ص كلام مُسترحِم عندما سمع يوسف كلام بهوذا
[تفسير على تك ٤٤ : ١٨]

ⲱⲟⲟⲡ ص (ⲉϥ) (= ⲱⲟⲡ ب) كائن
[راجع ب ⲱⲟⲡ]

ⲱⲟⲟⲣ ص :

١. ضارِب *smitter* • ⲣⲉϥⲱⲟⲟⲣ,ⲣⲉϥⲱⲱⲣ ص
٢. شيطان *demon* (ى ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ب = ⲓⲇ)
-ⲟⲩⲣⲉϥⲱⲟⲟⲣ ⲉϥⲉϩⲛ̄ ⲡⲁⲏⲣ ص شيطان في الجو
٣. (صفة *adj*) : شيطاني
-ⲡ̄ⲛⲁ ⲛⲣⲉϥⲱⲟⲟⲣ ص روح شيطاني
• ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲣⲉϥⲱⲟⲟⲣ ص (ⲧ) (=ⲥⲱⲧⲙ ⲛ̄ⲥⲉⲙⲱⲛ ب) شيطانية . (شيطنة) *devilry*
-ⲥⲟⲫⲓⲁ ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲣⲉϥⲱⲟⲟⲣ ص حِكمة شيطانية

ⲱⲟⲟⲩ,ⲱⲟⲟⲧⲉ ص (ⲡ) طيب . بَخور . رائحة عَطِرَة
incense, perfume

• ⲧⲱⲟⲟⲩ ص عَطَّرَ . طَيَّبَ
-ⲛⲉⲓⲟⲙⲉ ⲁⲩⲧ ⲡⲉⲧⲱⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲩⲁⲡⲉ ص (النسوة) وضعن طِيبهنَّ على رؤوسهنَّ
• ⲧⲱⲟⲟⲩ ⲉϩⲣⲁⲓ ص بَخَّرَ . أعطى (أو رَفَعَ) بَخوراً

ⲱⲟⲟⲩ ص *be useful, acceptable* نافع . مَقبول
-ⲱⲁⲣⲉⲣⲱⲟⲟⲩ ⲉ- ص صار نافعاً لِـ
-ⲁⲥⲣⲱⲟⲟⲩ ⲛⲁⲣ ص أعجَبَه . نافعة له
(ربما تكون ب ⲁⲣⲱⲁⲩ)

ⲱⲟⲟⲧⲉ ص (= ⲱⲱⲟⲧⲓ ب) جَفَّ . يَبِسَ
[راجع ب ⲱⲱⲟⲧⲓ]

ⲱⲟⲟⲃⲉ,ⲱⲟⲃⲉ ص (ⲉϥ) مُصاب . مَضروب
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲫⲟⲧⲉⲣϩⲧⲉ ⲱⲟⲟⲃⲉ ص اعرج الرجلين (٢صم ٩ : ٣)
[راجع الفعل ص ⲱⲱⲃⲉ]

ⲱⲟⲡ *I.*,ⲱⲱⲡ ب,ⲱⲟⲟⲡ ص (ⲡ) راحَة اليد . . قبضة اليد . عرض أربعة أصابع *palm . a 4-finger breadth*
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲗⲁⲥ ⲥⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲣⲱϥ ⲛⲁ ⲱⲟⲡ ⲉ- ⲛⲁⲩ ب لسانه متدلّي من فمه حوالى ٨ قراريط
-ⲟⲩⲧⲁⲃⲥⲉ ⲛ̄ⲟⲩⲉⲣϩⲧⲉ ⲏ ⲟⲩⲱⲟⲡ ⲛ̄ⲕⲁⲉ وطأة ص قدم أو أربعة قراريط أرض
-ⲙⲛⲧϥⲧⲟⲩ ⲛ̄ⲱⲟⲡ ⲙ̄ⲛ̄ ⲥⲛⲁⲩ ⲛ̄ⲧⲏⲃⲉ ص ١٤ قبضة يد واصبعين

ⲱⲟⲡ *II.*,ⲃⲟⲡ ص.ب (ⲧ) ١. اخمص القدم *sole of foot*
-ⲛⲓⲱⲟⲡ ⲛ̄ⲧⲉ ⲣⲁⲧϥ ب أخامص أرجله
٢. بِشط الرِّجْل
[راجع أيضاً ص.ب ⲃⲟⲡ]

ⲱⲟⲡ *III.* ص.ب

-ⲟⲩⲧⲣⲓⲁⲥ ⲉⲧⲱⲟⲛϥ ⲙ̄ⲙⲟ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲙ̄ⲛ̄ⲧ- ثلاثوث مُوحَّد في وحدانية ص ⲟⲩⲁ
[راجع الفعل ص ⲱⲟⲛϥ]

ⲱⲟⲛⲉⲉⲛ,ⲱⲟⲛⲉ// ب *deprive* حَرَمَ . جَرَّدَ

-ⲁⲧⲱⲟⲛⲉⲉⲛ ⲙ̄ⲙⲱⲧⲛ ب حُرِمنا منكم (١كو ٢ : ١٧)
-ⲁⲧⲱⲟⲛⲉⲟⲩ ⲉⲱⲧⲉⲙⲛⲁⲩ ⲉⲡⲧⲟⲟⲩ ب حُرِموا من أن يروا العهد
-ⲙⲡⲟⲩⲱⲟⲛⲉⲧ ⲙⲡⲉⲕⲉⲃⲟ ب أحرِم أن أرى وجهك (تك ٤٨ : ١١)
-ⲁϥⲱⲟⲛⲉⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲉⲓⲱⲟⲩ ب حِرمهم من النعمة
-ⲉⲧⲛⲁⲱⲟⲛⲉⲥ ⲙ̄ⲡⲉⲥⲥⲟⲛ ب ستحرَم من أخيها
• ϫⲓⲛⲱⲟⲛⲉ// ب (ⲡ) *deprivation* حِرمان
-ⲛⲧⲉϫⲓⲛⲱⲟⲛⲉⲟⲩ ⲙ̄ⲫⲣⲉϥⲱⲁⲛϣ ⲛⲛⲟⲩⲯⲩⲭⲏ ب حرمانا من عائلهم (عائل نفوسهم)
[راجع الفعل ب (ⲱⲟⲛⲉ)]

ⲱⲟⲛϯ ب,ⲱⲟⲛⲧⲉ ص (ⲧ) ١. أسَل . شوك *thorn*
[تك٣ : ١٨ – أم ١٥ : ١٩ – إش ٣٣ : ١٢ – هو ١٠ : ٨]
-ⲟⲩⲱⲟⲛϯ ⲉⲥⲣⲟⲕⲉ ب شوكة مُحرقة
• ⲉⲁⲛⲱⲟⲛϯ ص ب,ⲉⲉⲛⲱⲟⲛⲧⲉ أشواك
-ⲡⲟⲣⲱϥ ⲛ̄ⲱⲟⲛⲧⲉ ص مَفروشة بالأشواك
٢. شجرة السنط (شجرة ذات شوك) *thorn tree, (acacia nilotrica)*
-ⲉⲧⲫⲱ ⲛ̄ⲣⲟⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲱⲟⲛϯ ب جَمْل حطب من أشجار السنط
• ϯⲱⲟⲛϯ ب شَجَرة السَّنط (السنطة)
-ⲟⲩⲱⲟⲛϯ ⲱⲁⲥⲧⲁⲟⲩⲉ ⲕⲟⲓⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب سنطة (شجرة سنط) تفرز صمغاً
٣. (كصفة *as adj*) : شائك
-ⲱⲉ ⲛ̄ⲱⲟⲛϯ ب *acacia wood* أعشاب شائكة (إش ٣٤ : ١٣)
-ⲍⲣⲏⲣⲓ ⲛ̄ⲱⲟⲛϯ ب زهرة ذات أشواك
• ⲱⲟⲛϯ,ⲙⲁⲛⲱⲟⲛϯ ب ,ⲱⲟⲛⲧⲉ ص (ⲡ) دغل (حقل مليء بالأشواك) *thicket of acacia*
-ⲡⲓⲛⲓⲱϯ ⲛ̄ⲱⲟⲛϯ ⲉⲧⲉⲓ ⲛ̄ⲧⲁⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲉ ب الغابة الكبيرة التي في البرية
-ⲉⲛⲱⲁⲛⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲱⲟⲛⲧⲉ ⲉⲃⲱⲗ ⲛ̄ⲥⲉⲛⲱⲏⲓ إذا خرجنا إلى الأدغال لاقتطاع قليل من الخشب ص ⲏⲱⲉ

ⲱⲟⲃⲉ *I.*,ⲱⲟⲃⲉ ص (ⲉϥ) مُتَغَيِّر . مُتَنَوِّع *different*
(= ⲱⲉⲃⲓⲛⲟⲩⲧ ب)

ⲱⲟⲟⲃⲉ *II.* ص (ⲡ) (= ⲱⲱⲃⲓ ب) (ثَمرة) الخيار

ⲱⲟⲟⲙ *I.* ص (ⲡ) (= ⲱⲟⲙ ب) حَما . صِهْر

ⲱⲟⲟⲙ// *II.* ص (ⲡ) غَسَلَ (للملابس)
[راجع الفعل ص ⲱⲱⲙ]

ⲱⲟⲟⲙⲉ,ⲱⲟⲙⲉ ص (ⲉϥ) (=ⲱⲟⲙ ب) رَفيع . نَحيل . دَقيق . رَقيق
[راجع ب ⲱⲟⲙ والفعل ب ⲱⲱⲙ]

ⲱⲟⲛ//,ⲱⲟⲛ// ص حَرَمَ . جَرَّدَ . طَرَدَ . نَبَذَ
exclude, deprive
-ⲁⲧⲱⲟⲛⲉϥ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ ص حُرِمَ وحده من الميراث
-ⲁⲧⲱⲟⲛⲉⲥ ⲉⲡⲣⲁⲱⲉ ⲙ̄ⲡⲁϯⲱⲗⲉⲉⲧ ص حُرِمَت من فرح العرس
-ⲛⲁⲱⲟⲟⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲧⲉⲕⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص أن يُحرِمهم من كنيسته

-ⲁϥϣⲟⲡϥ ⲛ̀ⲭⲱⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲁϫⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب أنفقه على شراء كتب للكنيسة

[راجع الفعل ص.ب ϣⲱⲡ I]

ϣⲟⲡ// VI. ص.ب *receive, take* قَبِلَ

• ⲁ̀ⲧϣⲟⲡ// ب *unacceptable* ١ ـ غير مقبول

-ⲟⲩⲙⲉⲑⲛⲁⲏⲧ ⲛⲁⲧϣⲟⲡⲥ ب صدقة غير مقبولة

• ⲡⲓⲁⲧϣⲟⲡϥ ب ٢ ـ غير المُحْتَوَى . لا يسعه شيء *uncontainable, illimitable* (القداس الغريغوري)

• ϣⲟⲡⲥ ص.ب (ⲧ) ١ ـ وليمة [تك ٢١ : ٨]

-ⲉⲁⲛϣⲟⲡⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲏⲣⲡ ب حفلات خمر

-ⲟⲩϣⲟⲡⲥ ⲉⲥⲛⲁⲁⲁⲥ ص وليمة عظيمة

٢ ـ ضيافة [لو ٥ : ٢٩]

[راجع الفعل ص.ب ϣⲱⲡ II]

ϣⲟⲡ V. ب ,ϣⲟⲟⲡ ص (ⲉϥ) كائن . حاضر . باقٍ . موجود *be, exist* [١كو ٧ : ٢٦ - ٢كو ٨ : ١٢ - رؤ ١٦ : ٥]

-ⲫⲛⲉⲧϣⲟⲡ ب الكائن [خر ٣ : ١٤]

-ⲟⲩⲉⲟϯ ⲛⲁⲥϣⲟⲡ ب صار خوف [أع ٢ : ٤٣]

-ⲉⲟⲥ ϯϣⲟⲡ ب ما دمتُ موجوداً (أو باقياً) [مز ١٠٣ : ٣٣ - يو ٩ : ٤١]

-ⲉϥϣⲟⲡ ب أثناء وجوده

-ⲥⲉϣⲟⲡ ϫⲁⲣ ⲛ̀ⲭⲉ ⲥⲁⲛⲙⲏⲩ ب لأنه يوجَد كثير [إش ٣١ : ١]

-ⲫⲛⲉⲧϣⲟⲡ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲫⲛⲁⲉϯ ⲛ̀ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ب مَنْ (الذي) هو مِنْ نسل ابراهيم

-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲓⲫⲱϣ ⲉⲧϣⲟⲡ ⲃⲉⲛ ⲧⲁⲓⲡⲟⲗⲓⲥ ⲙ̀ⲫⲟ-ⲟⲩ ؟ ب ما هو الأمر الحادث في هذه المدينة اليوم ؟

-ϫⲁⲁⲙ ⲁⲩⲥⲟⲛⲧϥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉϣⲟⲡ ⲁⲛ ب لِيَقْضِ آدم مِمّا يكن

-ⲛⲁⲓϣⲟⲡ ⲁⲛ ⲡⲉ ب أكن

-ⲟⲩⲛ̀ ⲥⲉⲛⲉⲃⲏⲧⲉ ϣⲟⲟⲡ ⲉⲧⲉ ⲛⲥⲉϯⲥⲏⲧ ⲁⲛ ص توجَد أعمال لا فائدة منها

-ⲛⲏⲉⲧϣⲟⲡ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲗⲟⲟ ⲙ̀ⲡⲟ̅ⲥ ب المقيمون أمام الرب [إش ٢٣ : ١٨]

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛ̀- (ⲙ̀ⲙⲟ-) ص.ب ١ ـ كائن في . مَوجود في

-ⲙ̀ⲙⲁⲛ ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ϣⲟⲟⲡ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲣⲙⲁ ص ليس هنا مكان للتوبة

-ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲉ̀ⲣⲉ ⲛⲧⲁⲕⲟ ϣⲟⲡ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ب يَحدث له أي ضرر

-ⲉⲕϣⲟⲡ ⲙ̀ⲙⲁⲛⲧⲟⲩⲃⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب إذ أنتَ طُهْر العالَم (لكونكَ طُهْر العالَم)

٢ ـ حادِث لِ

-ⲟⲩ ⲡⲉⲧϣⲟⲡ ⲛⲧⲁⲓⲃⲉⲗⲗⲱ ب ما الذي يحدث لهذه العجوز

-ⲛⲏⲉⲧϣⲟⲡ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ب أخوالي (ما جرى لي) [في ١ : ١٢]

-ⲡⲛⲟⲃ ⲛⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲛ ⲉⲧϣⲟⲟⲡ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ص حدث لي نور عظيم

-ⲙ̀ⲡⲉϥϣⲱϥⲁⲓ ⲉⲁ ⲡⲉⲥⲧⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧϣⲟⲟⲡ ⲙ̀ⲙⲟϥ ص بَعْد أن يَحتمل رائحة (النشر) الذي أصابه

• *2.* ⲛ̀// ص.ب *(مفعول ثان dative)* موجود عند [يو ١ : ١٨]

-ϥϣⲟⲡ ⲛⲏⲓ ⲁⲛ ب ليس موجود عندي . ليس لي [١ع ٣ : ٦]

-ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲛⲁⲉϯ ϣⲟⲡ ⲛⲁϥ ب له (أو عنده) إيمان عظيم

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲛⲧⲣⲟⲫⲏ ϣⲟⲟⲡ ⲛⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲓⲃⲏ-ⲛⲉ ص طعامنا من هذا النحيل

-ⲛ̀ⲧⲟⲥ ⲧⲉⲧϣⲟⲟⲡ ⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲥⲱⲙⲁ ص هي تكون لكَ جسداً

• *3.* ⲃⲉⲛ ص ⲙ̀ⲙⲏ, ب ١ ـ كائن في

-ⲧⲃⲟⲩⲱ ⲉⲧϣⲟⲟⲡ ⲙ̀ⲙⲏ ⲧⲏⲧⲧⲏ ص القوة الكائنة فيكم

-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧϣⲟⲡ ⲃⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب كل واحد فيكم

٢ ـ ساكن في . مُقيم في [لا ٢٦ : ٣٢ - ١كو ٣ : ١٦]

-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧϣⲟⲡ ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲛⲓ ب جميع الذين في البيت [مت ٥ : ١٥]

-ⲉⲣⲉϣⲟⲡ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥⲱ ب أنتِ مقيمة (قاعدة) في أكل وشرب

• *4.* ⲉϫⲓ ب ساكِن في [لا ٩ : ١٢]

-ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲡⲉⲧϣⲟⲡ ⲉϫⲱⲧϥ ب لا ساكن فيها

• *5.* ⲉ̀ⲭⲉⲛ ص ⲉ̀ⲭⲏ, ب سارٍ على *upon*

-ⲡⲓⲉⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲉ Ⲫϯ ⲁⲩϣⲟⲡ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ... ب دِينونة ا سارية على ... [رو ٢ : ٢]

-ⲫⲛⲁⲓ ⲙ̀ⲫϯ ϣⲟⲡ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ⲥⲁⲣⲝ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب رحمة ا تسري على كل جسد

• *6.* ⲉ̀ⲥⲟⲩⲛ ص ⲉⲥⲟⲩⲛ, ب قائم في

-ⲫⲛⲁⲓ ⲉⲧϣⲟⲡ ⲉ̀ⲥⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲛⲧⲉⲛⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب الرحمة الموهوبة لجنس البشر

-ⲡⲉⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲉⲩϣⲟⲟⲡ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲛⲁ هذا الهدف الواحد كائن في الرحمة ص

-ⲧⲃⲟⲣⲃⲟⲥ ϣⲟⲟⲡ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲧⲧⲁⲕⲟ ص الفخ المنصوب لنا للهلاك

• *7.* ⲙⲉⲙ ص ⲙ̀ⲙⲏ, ب ١ ـ كائن مع *with*

-ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ϣⲟⲡ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ ص النور كائن معي

٢ ـ ساكن مع . مُقيم مع

-ⲛⲁϥϣⲟⲡ ⲡⲉ ⲙⲉⲙ ⲧⲉϥⲥⲱⲛⲓ ب كان مقيماً مع أخته

٣ ـ متزوج من . معاشر جنسياً

-ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲥⲉⲗϣⲓⲣⲓ ⲉϥϣⲟⲡ ⲙⲉⲙ ⲟⲉⲛⲟⲥ ب كما يتزوج شاب من عذراء [إش ٦٢ : ٥]

• *8.* ⲃⲁ ص ⲉⲃⲁ, ب موجود تحت (سيطرة) *be under*

-ⲥⲉϣⲟⲡ ⲉⲃⲁ ⲡⲛⲟⲃⲉ ص عائشون تحت (سلطان) الخطية

• *9.* ⲃⲁⲧⲉⲛ ص ⲛ̀ⲛⲉⲃⲉⲧⲛ, ب موجود عند [١صم ٢١ : ٨]

-ⲉⲧϣⲟⲡ ⲃⲁⲧⲉⲛ ب الي عند [إش ٧ : ٢]

• ϣⲟⲡ ⲁⲛ ب ليس (موجوداً)

-ⲡⲉⲛϯ ϣⲟⲡ ⲛⲁⲛ ⲁⲛ ⲟⲩⲃⲉ ⲥⲁⲣⲝ ⲉⲓ ⲉ̀ⲛⲟϥ ب إنَّ محاربتنا ليست مع لحم ودم [اف ٦ : ١٢]

[راجع الفعل ب ϣⲱⲡⲓ]

ϣⲟⲡⲥ ص.ب (ⲧ) ١ ـ وليمة *entertainment, banquet* [تك ٢١ : ٨]

-ⲟⲩϣⲟⲡⲥ ⲉⲥⲛⲁⲁⲥ ص وليمة عظيمة

-ⲉⲁⲛϣⲟⲡⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲏⲣⲡ ب حفلات خمر

٢ ـ ضيافة [لو ٥ : ٢٩] *reception*

ϣⲟⲡⲧ// ب حَوْلَ

-ⲁⲓϣⲟⲡⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲉϫⲙⲓⲁ ب حولَها تشبهاً [١كو ٤ : ٦]

[راجع الفعل ب ϣⲱⲡⲧ]

ϣⲟⲡϣⲉⲡ ص.ب ١ ـ شَحَذَ . سَنَّ . بَرَى *sharpen*

-ⲁⲩϣⲟⲡϣⲉⲡ ⲛ̀ⲛⲓⲕⲁϣ ب بَرَى الأقلام

٢ ـ حَثَّ . حَرَّضَ *incite*

[راجع ايضاً ب ϣⲟⲃϣⲉⲃ]

ϣοπϣοπ ص نوع نبات ؟

ϣοπϣⲛ̄,ϣεπϣⲛ̄,ϣⲛ̄ϣωπ// ص

١ . احتَضَنَ . أخَذَ بين ذراعيه *take in the arms*
[مر ١٠ : ١٦ ص] (= ⲉⲓⲧⲟⲧ// ⲛⲥⲁ ب)
٢ . رَبّى [١ ع ٤ : ٨ ص] *to nurse* (= ϣⲁⲛϣ ب)

ϣορ// ص.ب رَدَمَ . كَوَّمَ . كَدَّسَ . كَثَّفَ *pile up, make thick*
-ⲛⲏⲉⲧⲁⲧϣοροⲩ ب التي ردموها [تك ٢٦ : ١٥]
-ⲁⲧϣορϥ ⲛⲓⲧⲉⲛ ϣⲁ ⲣⲱϥ ب ملأوه بالقمامة حتى فوهته (الحَب)
-ⲉⲉⲣⲟⲧϣⲟⲣ ⲓⲧⲉⲛ ⲉϫⲱϥ ب ليكدّسوا فوقه القمامة (الزبالة)
[راجع الفعل ص.ب. ϣⲱⲣ]

ϣορπ// *I.* ص.ب بَكَّرَ *be early*
-ϣⲁϥϣορⲡϥ ⲛⲧⲟⲟⲩⲥ ب يبكّر صباحاً
-ϣορⲡⲧ ⲛⲣⲁⲥⲧ ب بَكّرى غداً
[راجع الفعل ϣⲱⲣⲡ]

ϣορπ *II.* ص.ب (ⲡ) *first, earliest* ١ . أوّل . مُتَقَدِّم . سابِق
[أى ١٨ : ٢٠ – مز ١٣٨ : ٣ – إش ٦٥ : ١٧ – ص ٨ : ٧]
-ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉⲧⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲟⲧϣορⲡ ب الخطاة الذين أولهم أنا
-ⲟⲧϣορⲡ ⲇⲉⲛ ⲡⲉϥⲁⲍⲓⲱⲙⲁ ب مُتقدّم فى رتبته
-ⲉⲁⲛⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ⲉⲧⲃⲟⲟⲓ ⲛⲁⲣⲁ ⲛⲓϣορⲡ ب عذابات مؤلمة أكثر من الأولى
-ⲛⲉ ⲟⲧϣορⲡ ⲉⲣⲟⲓ ب كان قَبلى [يو ١ : ١٥]
-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲓϣορⲡ ⲉⲇⲁⲁⲙ ب أنا السابق لآدم
• ⲛⲓϣορⲡ ب الأوّلون . الأوائل
• ϣορⲡⲓ ب ,ϣορⲡⲉ ص (ⲧ) *first (f)* أولَى
• ⲛⲧⲉ ϣορⲡ ب السابق . (الأولانى)
[ت ٤ : ٣٢ – أى ٨ : ٨ – مز ٤٣ : ١ – مز ٨٨ : ٢٩]
-ⲡⲉϥⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲧⲉ ϣορⲡ ب لونه السابق (الأولانى)

٢ . (كصفة قبل الاسم *as adj before noun*) :
-ⲡⲓϣορⲡ ⲛⲥⲉⲙⲛⲓ ب العقد الأول [أف ١ : ١١]
-ⲡⲁϣορⲡ ⲛⲟⲩϣ ب هدفى (قصدى) الأول [٢تيمو ٣ : ١٠]
-ϣορⲡ ⲛⲕⲉⲛⲧⲉ ب باكورة التين [إش ٢٨ : ٤]
-ϣορⲡ ⲙⲙⲁⲓ ب بِكْر
-ⲛⲓϣορⲡ ⲙⲙⲁⲏⲉⲙⲓ ب المتكئات الأولى [لو ١١ : ٤٣]
-ⲟⲧϣορⲡ ⲛⲉⲙⲙⲓ ب العِلْم السابق [١بط ١ : ٢]
-ⲧϣορⲡⲓ ⲛⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏ ب الرسالة الأولى

٣ . (كصفة بعد الاسم *as adj after noun*) :
-ⲛⲓⲉⲃⲟⲟⲩ ⲛϣορⲡ ب الأيام السالفة (الغابرة)
-ⲙⲏⲫⲣⲏⲧ ⲛϣορⲡ ب كما فى البداية . كالسابق
[إش ١ : ٢٦ – إش ٢ : ٦]

• ⲛϣορⲡ ص.ب *(ظرف زمان adv)* ١ ـ أولاً *at first*
[ت ش ١٧ : ٧ – إش ٩ : ١ – إش ١١ : ١٤ – إش ٥٢ : ٤ – إر ٧ : ١٢ – مت ١٣ : ٣٠ – يو ٦ : ١٢ – رو ١ : ٨]
-ⲁϥϫⲉⲙ ⲧⲁⲣⲭⲏ ⲛϣⲁϥⲉ ⲛϣορⲡ ب وحد بدء
السكن فى الجزية أولاً (أنبا يولا)
-ⲛϣορⲡ ⲁϥⲧⲣⲉⲥⲃⲟⲩⲃⲟⲩ ص أولاً جعلها تشعُّ ضوءاً
-ϣορⲡ ⲙⲉⲛ ⲡⲉⲛⲣⲁⲛ ⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ص أولاً أسماؤنا مسيحيون
-ϣορⲡ ⲙⲉⲛ ⲙⲁⲣⲉϥⲣⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ... ص أولاً فلْيتذكّر ..
-ⲉⲃⲏⲗ ⲛϣορⲡ ⲛⲧⲉ ⲛⲣⲱⲙⲓ ⲛⲟⲉⲓⲁ ⲛⲛⲉⲓϣϫ ⲭⲟⲩ ⲉϣⲉⲙⲙⲱⲓ ⲙⲙⲟϥ ب إن يُخلص الانسان أولاً لا يُمكنه عبادة !

من قَبْل . فى البداءة . قديماً ٢ ـ سابقاً . *formerly*
-ⲁⲧϣⲟⲱⲧ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲕⲁⲓⲛ ⲛϣορⲡ ب رُذِلتْ كما قاين فى البداءة
-ⲁⲛⲟⲕ ⲛϣορⲡ ⲡⲉ ب أنا (منذ) البدء
-ⲉⲉ ⲉⲛⲉⲧⲟ ⲙⲙⲟⲥ ⲛϣορⲡ ص كما كانوا سابقاً
٣ ـ مُبَكّراً *early*
-ϣⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲛϣορⲡ ⲛϫⲉ ⲡⲧⲁⲕⲟ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲁ-ⲥⲉⲃⲏⲥ ب هلاك المنافقين يَحلُّ مبكراً [أم ١١ : ٤]

• ⲛϣορⲡ ⲛ–, ⲛϣορⲡ ⲉ– ص.ب قَبْلَ *before*
-ⲇⲙⲁⲧ ⲛⲓⲏ̄ⲥ ⲙⲙⲁⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲛϣορⲡ ⲛⲓⲏ̄ⲥ ب أم يسوع هناك قبل يسوع
-ⲉⲩⲟⲧϣϣ ⲛϣορⲡ ⲛⲥϣⲟ ⲛⲓⲙ ص , ⲉⲩⲟⲧϣ يريد قبل كل شىء . ب ⲛϣορⲡ ⲛⲉϣⲟ ⲛⲓⲃⲉⲛ (قبل كل حاجة)
-ⲛϣορⲡ ⲙⲉⲛ ⲙⲡϣⲁϫⲉ ... ص قبل الكلام ...
-ⲧⲥⲉⲓⲙⲓ ⲛϣορⲡ ⲉⲡⲉⲥⲉⲁⲓ ب المرأة قبل بعلها (زوجها)
-ϯϣορⲡⲓ ⲛⲧⲟⲧⲛⲟⲩ ⲙⲡⲓⲉϫⲱⲣⲉ ب الساعة الأولى من الليل
-ⲫⲁⲓ ⲉϥϣⲟⲡ ⲛϣορⲡ ⲉⲡⲉⲧⲉⲛⲟⲩϫⲁⲓ ب هذا يكون أولاً (بالأولَى) لنحاتكم [ع ٢٧ : ٣٤]
-ϣⲟⲡⲧⲉⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲛϣορⲡ ⲉⲣⲟⲥ ب إقبلنا إليكَ قبلها
-ⲛⲕⲣ ⲡⲁⲓ ⲛϣορⲡ ⲉⲛⲁⲓ ص اعملْ هذا قبل تلك

• ⲕⲁⲧⲁ ϣορⲡ ص.ب كالسابق . كما فى الماضى *as formerly*

• ⲓⲥϫⲉⲛ ϣορⲡ ب ,ϫⲓⲛ ϣορⲡ ص ١ ـ منذ البدء
[يو ٦ : ٦٤ – أع ٢ : ٢١] *from the beginning*
٢ ـ منذ القِدَم [مز ٧٣ : ٢ – إش ٣٧ : ٢٦]
-ⲁ ⲧⲡⲁⲣⲁⲃⲁⲥⲓⲥ ϣⲱⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ⲧⲥⲉⲓⲙⲓ ⲓⲥϫⲉⲛ ϣορⲡ ب المعصية كانت من خلال المرأة منذ القِدَم
-ⲛⲉϫⲁⲣⲧⲏⲥ ⲉⲧⲥⲏⲉ ϫⲓⲛ ϣορⲡ ص الأوراق المكتوبة منذ القِدَم
٣ ـ سابقاً [أف ١ : ١١]

• ⲉⲣϣορⲡ ب ,ⲣϣορⲡ ص سَبَقَ . صار أولاً *be before, first*
[عز ٣٥ : ٢٤–مت ١٩ : ٣٠–١ع ٤ : ٢٨–١ع ٢٠ : ٥–رو ١١ : ٣٥]
-ⲁⲩⲉⲣϣορⲡ ⲁⲩⲁⲗⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ب أسرع (سَبَقَ) واعتلى المنبر

– مع الحروف الآتية :

• *1.a.* ⲉ– ص.ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ– (اسم+) ص
١ ـ سَبَقَ . تَقَدَّمَ على
[مت ١٧ : ٢٥–مت ٢٦ : ٣٢–يو ١ : ١٥–يو ٥ : ٧–١ع ٢٠ : ٥]
-ⲁⲣⲓϣορⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب اسبقهم [مز ١٦:١١]
-ⲁⲩⲉⲣϣορⲡ ⲉⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ب تقدّم الجند . (صار قائداً لهم)
-ⲁⲩⲉⲣϣορⲡ ⲉⲡⲟⲧⲛⲃ ص بدأ بالكاهن (عند تعذيبهم)
-ⲉⲛⲁϥ ⲁⲩⲣϣορⲡ ⲉⲡⲛⲉⲉⲩⲉ ⲙⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ص ارادته تلاقت مع فكر الشيطان
-ⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲣϣορⲡ ⲉⲃⲟⲩⲛⲉⲧⲙⲡⲣⲣⲟ ص سنسبقون لدخول الملكوت

• *b.* ⲉ– ص.ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ– (فعل+) ص
٢ ـ سَبَقَ فَ . بادَرَ [أم ١٣ : ١٢ – حز ٣٣ : ٩]
-ⲁⲩⲉⲣϣορⲡ ⲉⲧⲁⲙⲉ ب سَبَقَ فأعلَمَ . (حَذَّرَ . أنذَرَ)
-ⲁⲩⲉⲣϣορⲡ ⲉⲟⲩⲱ ⲫⲁⲓ ب سبق فقرَّرَ هذا
-ⲣϣορⲡ ⲉⲉⲓⲙⲉ ⲙⲡⲭⲓⲕⲃⲁ ص يُسرع بجلب النقمة

• *c.* ⲉ– ص.ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ– (فعل+) ص تَعَجَّلَ . بادَرَ

ϣορτ *III.* ب (π) سَوّاق (نوع من الماشير) [لب]

ϣορτϥ,ϣορτεϥ ب (π) ١. صَقْر . باز
falcon (من الطيور الجارحة)

٢. شَبَح . خَيال [لب] *phantasm, ghost* (=ϩορτϥ ب)

ϣορϣερ,ϣερϣωρ// ب ,ϣορϣϩ̄,ϣϩ̄ϣϩ̄-
ϣϩ̄ϣωρ// ص

١. هَدَمَ . قَلَبَ . قَوَّضَ . دَمَّرَ . خَرَّبَ
to upset, overturn [ام ١٥ : ٢٥ – إش ١٠ : ٣٣ – لو ١٢ : ١٨]

-ατϣϩ̄ϣωρϥ ϣa ηεϥcεητε ص هُدِمَ حتى أساساته

-αϥϣορϣερ ηηιερφηοτι ب هَدَمَ اهياكل

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ἐχεν ب ,εχν̄ ص هَدَمَ على

-πιδιαβολος αϥοτωϣ ἐϣερϣωρϲ ἐχεν ηι-
ερϩατηϲ ب أراد الشيطان أن يهدمها على العمال

• *2.* ηϲa ب كَسَّرَ . أعْمَلَ الهدم في . خَرَّبَ

-αϥϣορϣερ ηϲa ηιχοι ب أعمَلَ الهدم في (كَسَّرَ) الجدران

• *3.* ἐπεϲητ ص.ب قَوَّضَ . خَرَّبَ

-ηταϥο ετϣορϣερ ἐπεϲητ ηηετεηψτχη ب
الهلاك الذى يخرب نفوسكم

• *4.* ἐϭρηι ب هَدَمَ [مز ٩ : ٣]

٢. انهَدَمَ . تقوَّضَ . تَخَرَّبَ
(vb intr لازم فعل) be upset, overturned

-ηπνρϩοϲ ετaϥϣορϣερ ϣa τεϥφaϣι ب
البرج الذى انهدم حتى منتصفه

• ϣϩ̄ϣωρ,ϣϩ̄ϣορϯ ص (εϥ) مُتَهَدِّم . خَرِب (خَرِبان)
[لم ٢٥ : ٢٨ ص]

-ϩεηιa ετϣϩ̄ϣωρ ετκηη ἐβολ ص أماكن خَرِبَة ومَهجورة

-κaτa τετaϩaπη ηηοτϫ ετϣϩ̄ϣορϯ ἐχη
ηετερηϯ ص بمحبتهم الزائفة سافطون على بعضهم بعضاً

• ϣορϣερ ب ,ϣορϣϩ̄ ص (π) هَدْم . تدمير . تخريب
overthrow, destruction [١ تم ١ : ٢٧ ص–٢كو ١٣ : ١٠]

-ηιταιο ηκοcμικον ϩaηϣορϣερ ηϯε ϯaρ
ϯη ηε ب الأمْجاد العالمية تدمر للفضيلة

-ϣaϥειρε ηοτϣορϣϩ̄ ηϩϩηηι ص يصنع خراباً للبيوت

• ρεϥϣορϣερ ب ,ρεϥϣορϣϩ̄ ص هَدَّام . مُدَمِّر
overthrower, destroyer

-ανϣωπι ηρεϥϣορϣερ ηηενὲρηοτ ب صرنا مدمرين لبعضنا البعض

-ϩaηοϣϣ ηρεϥϣορϣερ ب مبادىء هدّامة [تركيب فارسي]

• ϫινϣορϣερ ب ,ϭινϣορϣϩ̄ ص (π)
overthrowing, destruction هَدْم . قضاء على

-ηϫινϣορϣερ ηναιρετϩωοτ ب ,ϯϭινϣορϣϩ̄
ηηειρεϩοοτ ص القضاء على هذه الشرور

ϣοcϣι *I.* ص (εϥ) (=cοϣϣι ص ,caϭεϣ ب)
خائر . مُعيى . مُنهَك القُوَى . (مستَخسَخ)
be faint, undone, disheartened [٢صم ١٧ : ٢٩]

-ηcοη ϣοcϣι εροκ ص أخ مُضايق (مُتعَب) منكَ
[راجع الفعل ص ϣωcϣι]

ϣοcϣι *II.* ص (εϥ) [لب] سَعران (مُصاب بمرض الكَلَب) . شَرِس

ϣοcμεc ص (π) تَعَبٌ . مَشَقّة *fatigue*

-ϯϣοcμεc η ϯβωτε ιιπϣωμ ص مُضايقة (مشقّة) وعرق الصيف

• 2.ν– ب ص.ب (فعل+) سَبَقَ ف . بَدَأَ . باشَرَ
[مز ١٥ : ٨ – مز ١١٨ : ١١٤ – إش ٤١ : ٢٩ –
مر ١٤ : ٨ – أع ١ : ١٦ – ٢كو ١٣ : ٢]

-ηηετaτερϣορπ ηενκοτ ب الذين سبقوا فرقدوا [أوشية الإنجيل]

-φηετερϣορπ ηχω ιιμοc ب المعبر (الذى سبق فقالَ) [إش ٤١ : ٢٩]

-ογ πετεκναχοϥ ογν μενενca ἀρεκερϣορπ
ητεκχω ب ماذا ستضيفه بعد ما سبقتَ فقلتَ

-ενε ιιπιερϣορπ ηcοτωνοτ ب لو أكن أعرفهم من الأول

-αριϣορπ ητεκταοτωοτ ἐϭρηι ب أسرعُ وعرفلهم [مز ١٦ : ١١]

-ετἐερϣορπ ηϯτοτοτ ιιφϯ ب يبادرون بمد أيديهم [مز ٦٧ : ٣٠]

-ανερϣορπ ηϣωπι ενταυϩοτϯ ب سبق نصرنا أظهارا

-αϥερϣορπ ηωω ἐβολ ب بدأ يصرخ

-αταρϣορπ ηἐιιι ἐνηεοναϣωπι ب سبق فعلموا بما سيحدث

-α Πχ̄ς κνν ἐερϣορπ ηταιιον ب المسيح سبق فأعبرنا

-νιιι πετιιεcτε τεcβω ειιπ̄ρ̄ϣο
τε πετϯ ιιμοc ص مَنْ يكره التعليم إن يكن قد سبق فأبغض واضعه

• 3.ϭaχεν ب فعل سَبَقَ . تقدَّمَ

-ατερϣορπ ϭaχωκ ϭεν νιφηοτι ب سبقوكَ (أو تقدموكَ) في السموات

• ρϣρπ ص (فعل+) سَبَقَ ان

-κaτa οε ενταιρ̄ϣρ̄π χοοc ص كما سبق أن قلتُ

-ηταϥρ̄ϣρ̄π ηοτωνϩ ἐβολ ص سبق فظهر

-ιω̄a αϥρ̄ϣρ̄π ηcοοτϯη ηιιιaαιιοϣε ص يوحنا سبق ومهَّد السُّبل

• ρϣορπ ص (π) تبكير

التبكير هو الوقت قبل منتصف الليل

• οι ηϣορπ ب مُتقدِّم . سابق

• οι ηϣορπ ε– ب قدّام . مُتقدِّم على

-ϩaηιιηϣ ιιπιραcμοc οι ηϣορπ ἐρον ب قدامنا لمحارب كثيرة

• μαιρϣορπ ص (= μαιερϩοτιτ ب)
مُحِب أن يكون الأول . مُحِب للزعامة

• ρεϥερϣορπ ب مُتقدِّم . سبّاق . سابق

• ρεϥερϣορπ ηεμι ب له عِلْم سابق *foreknowing*

• μπ̄τϣρ̄π ص بداية

-αϥcωτπ ηηαποcτολοc ϩν̄ τεϥμπ̄τϣρ̄π
cοοτν ص اختار الرسل في بداية معرفتهم

• ϭινϣρ̄π ص سابق

-τεϥϭινϣρ̄π cοοτν ηηετηαϣωπε ص معرفته السابقة لِما سيحدث

ϣορτ *I.* ص (π) سِتْرٌ . خَيمَة . حِجابٌ . سِتار . غِطاء
awning, veil

-ετκω ηοτϣορτ ἐχῖι πετϩο ϥκωτε ص يضَعْنَ حِجاباً على وجوههنَّ

ϣορτ *II.* ب (ϥ) مجنون *be demented*

• ηηετϣορτ ب المجنونون

[راجع الفعل ب ϣ...ν̄τ]

ⲱⲟⲧ *I.*,ⲱⲱⲧ ص (π) (= ⲱⲱⲟⲧ,ⲱⲱⲱⲧ ب)
مخدّة . وسادة . شَلْتَة *pillow, cushion*
-ⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲛ̄ ⲟⲧⲡⲣⲏⲩ ص عدّة وفراش
-ⲛⲱⲟⲧ ⲉⲧⲉⲁⲉⲧⲛ̄ ⲧⲉⲫⲁⲣⲉ ص المخدّة التي عند رأسه
-ⲟⲧⲱⲟⲧ ϩⲉⲛⲟⲟⲥ ⲉⲓⲭⲱⲫ ص شلتة لنجلس عليها
-ⲱⲟⲧ ⲛⲃⲁⲗⲟⲧ ص شلتة فرو
-ⲱⲟⲧ ⲛⲱⲁⲁⲣ ص شلتة جلد
-ⲱⲟⲧ ⲛⲥⲟⲣⲧ ص شلتة صوف
-ⲟⲧⲱⲟⲧ ⲛⲱⲁⲓ ص وسادة جديدة
• ⲱⲱⲟϯ ب ,ⲱⲱⲱⲟⲧⲉ (eq) ص مخدّات . وسائد

ⲱⲟⲧ *II.* ب (π) نورج (آلة بعجلة لدراسة الحبوب) (لب)

ⲱⲟⲧ- *III.*,ⲱⲟⲧ// ب *cut, slay* قَطَعَ . ذَبَحَ
• ⲱⲟⲧ ب (eq) مقطوع . مذبوح
-ⲉⲧⲱⲟⲧ ب المقطوع . المذبوح
• ⲁⲧⲱⲟⲧⲕ ب غير مقطوع . صحيح
[راجع الفعل ب ⲱⲟⲧ]

ⲱⲟⲧⲉⲙ ب ,ⲱⲟⲧⲙ ص (eq) مُغلَق . مُقفَل . موصَد . مَسدود . (مسنكر) *shut (p.p.)* (حز ٤٦ : ١-نش ٤ : ١٢-اع ٥ : ٢٣)
-ⲉⲕⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲉ ⲡⲱⲕ ⲱⲟⲧⲉⲙ ب تخرج وفمكَ مقفول
[راجع ⲱⲟⲁⲙ وايضا ⲱⲟⲧⲉⲙ]

ⲱⲟⲧⲣⲉⲕ,ⲱⲟⲣⲧⲕ ص (π) صقر . باز (من الطيور الجارحة)

ⲱⲟⲧⲱⲉⲧ,ⲱⲉⲧⲱⲱⲧ// ب ,ⲱⲟⲧⲱϯ,
ⲱⲟⲭⲧ,ⲱⲉⲧⲉⲱⲱⲧ// ص ١. قَطَعَ . جَزَّأَ . فَرَمَ . حَتَتَ *to cut*
٢. نَحَتَ . جَوَّفَ . نَقَرَ *to carve, hollow*
-ⲟⲩⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲧⲕ ⲙⲛ̄ⲧⲡ ⲛⲧⲁ ص ضريح الشهيد الذى نَحتُه من العاج
• ⲱⲉⲧⲱⲱⲧ ص.ب (eq) *carved* منحوت
-ⲟⲩⲱⲛⲓ ⲉⲫⲱⲉⲧⲱⲱⲧ ب خَشَب منحوت
• ⲱⲟⲧⲱⲉϯ ب ,ⲱⲟⲧⲱϯ ص (π)
١ ـ نَحْت . قَطْع . تقطيع . نَقْش *thing carved*
٢ ـ مكان منحوت أو منقور
-ⲉⲁⲛⲱⲟⲧⲱⲉⲧ ب تقسيمات (لب)

-ⲱⲟⲧ- *I.* ص.ب جدير بـ . مستحق . مستأهل *worthy of*
(تتصل بالفعل للتعبير عن الجدارة والاستحقاق) :
• ⲱⲟⲧⲙⲉⲛⲣⲓⲧ// ب محبوب
• ⲱⲟⲧⲙⲉⲥⲧⲱⲧ// ب مكروه
• ⲱⲟⲧⲉⲣⲱϣⲏⲣⲓ ⲙⲙⲟ// ب جدير بالاعجاب . عجيب
• ⲱⲟⲧⲥⲱⲃⲓ ⲙⲙⲟ// ب مُهزأ . جدير بالسخرية
• ⲱⲟⲧⲟⲧⲉⲙ ⲡⲉϥⲕⲁⲣⲡⲟⲥ *(ⲡⲓⲱⲱⲛⲏ)* ب ثمرها يؤكل *(الشجرة)*
• ⲱⲟⲧⲃⲓⲱⲱⲟⲟⲧ ⲙⲙⲟ// ب مشتاق إليه
-ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲱⲟⲩⲥⲉⲟⲧⲱⲣⲟⲩ ص رجال ملاعين
-ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲱⲟⲩⲣⲓⲙⲉ ⲛⲁⲩ ص ,ⲉⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲛ-
ⲱⲟⲧⲣⲓⲙⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ب رجال يستحقون الرثاء (البكاء عليهم)
-ⲗⲁⲥ ⲛⲱⲟⲩⲥⲟⲗⲡⲩ ب لسان يستأهل قطعه
-ⲧⲉϥϫⲓⲭ ⲛⲱⲟⲩⲥⲟⲗⲡⲥ ب يده تستحق القطع
-ⲥⲁϫⲓ ⲛⲱⲟⲩⲃⲉⲧⲃⲱⲧϥ ب ,ⲱⲁϫⲉ ⲛⲱⲟⲩⲃⲉⲧ-
ⲉⲱⲧϥ ص كلام جدير بالفحص
-ⲟⲩⲱⲟⲩⲥⲁϫⲓ ⲛⲛⲉⲩⲁⲃⲏⲟⲩⲓ ⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲩ ب أعماله الصالحة جديرة بالتحدث عنها

-ⲁϩⲱⲛ ⲛⲱⲟⲩⲃⲣⲟ ⲛⲁⲛⲧⲩ ب جهاد ينبغى الانتصار فيه
• ⲉⲧⲟ ⲛⲱⲟⲩⲱⲓⲡⲉ ⲉⲛⲧⲟⲩ ص مُخزٍ . فاضح
-ⲡⲱⲟⲩ ϯⲣⲉϥⲙⲟⲩ ص يستأهل الموت
-ⲡⲱⲟⲩⲡⲱⲉ ⲛⲛⲉⲥϫⲏⲙⲁ ⲉⲧⲉⲓⲱⲱϥ ص يستأهل تقطيع الاسكيم الذى عليه
-ⲛ̄ⲧⲟⲕ ⲟⲧⲱⲟⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲭⲉ Ηλιας أنتَ مُستحق أن تُدفَن ايليا
• ⲱⲟⲩⲡⲟⲩⲱ ص صاحب بأ
-ⲛ̄ⲧⲕ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛ̄ⲧⲟⲕ ⲛⲱⲟⲩⲡⲉⲓⲟⲩⲱ ص أأنتَ رجل جدير بهذه البشرى [٢صم ١٨ : ٢٠]
-ⲛⲉⲛⲓⲟϯ ⲛⲱⲟⲩⲉⲣⲡⲟⲩⲙⲉⲛⲓ ⲛⲓⲙⲱⲃ آباؤنا الجديرون بالإشادة بهم (بالذكر)
• ⲡⲓⲱⲱⲟⲩⲱⲧⲉⲙⲧⲁⲟⲩⲉ ⲡⲉⲫⲣⲁⲛ ب الذى لا ينبغى ذكر اسمه

ⲱⲟⲧ *II.*,ⲥⲟⲧ ص بدون *without*
- مسبوقة بـ ⲛ̄- :
١ ـ مع اسم :
-ⲛⲱⲟⲧ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲁⲛϯⲗⲟⲅⲓⲁ ص بدون أى شىء من العارضة
٢ ـ مع فعل بعد ⲙ̄ⲡⲣⲱⲟ : *tarry, delay not*
-ⲙ̄ⲡⲣⲱⲟ ⲛⲱⲟⲧⲧⲁⲁϥ ص لا تتوانى أن تعطيه
-ⲙ̄ⲡⲣⲱⲟ ⲛⲱⲟⲩⲉⲓ ص لا تتوانى أن تأتى
-ⲙ̄ⲡⲣⲱⲟ ⲛⲱⲟⲩⲥⲉⲡⲥ Ⲡⲛⲟⲧⲧⲉ ص لا تتوقف بدون أن تسأل !

ⲱⲟⲧⲃⲁⲗ ب *streaming eye* عين دامعة (أو معضّة) (يسيل منها سائل أو غماص)

ⲱⲟⲧⲃⲛ̄ⲛⲉ ص (π) (= ⲱⲉⲛⲃⲉⲛⲓ ب) ليف النخل *palm fibre*

ⲱⲟⲧⲉ *I.* ص جزء صغير . (شويّة) (لب)

ⲱⲟⲧⲉ- *II.* ص.ب *pour* صَبَّ . سكَبَ . أفاضَ
[حق ٢ : ١٣ – اك ٥ : ٦]
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲟⲧⲟ]

ⲱⲟⲧⲉⲃⲉ,ⲱⲟⲧⲏⲏⲃ,ⲱⲟⲧⲏⲟⲧ ص (π) شجرة اللبخ
[راجع ب ⲱⲃⲉ]

ⲱⲟⲧⲉⲓⲧ ص (eq) (=ⲱⲟⲧⲓⲧ ب) باطِل . فارغ . عَبَث
[راجع ب ⲱⲟⲧⲓⲧ]

ⲱⲟⲧⲓⲉ ب (π) اليابسة . الأرض *earth*
-ⲛⲓⲧⲉⲃⲧ ⲁⲧⲱⲁⲛⲱⲥⲕ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲟⲧⲓⲉ ⲱⲁⲧⲙⲟⲧ ب السمك إذا بقى على اليابسة يموت
-ⲱⲓⲕ ⲛⲱⲟⲧⲓⲉ ب خبز يابس .
[راجع الفعل ب ⲱⲟⲧⲓ]

١. باطِل . فارغ . عَبَث (eq) ص ,ⲱⲟⲧⲉⲓⲧ ب ,ⲱⲟⲧⲓⲧ
(صيغة وصفية فقط وليس لها فعل) *empty, vain*
[ار ٢٢ : ٤٧ – إش ٣٢ : ٦ – مت ١٢ : ٣٦ – ١كو ١٥ : ١٤]
٢. بَطّال . باطلاً . سفاهة [مت ١٢ : ٣٦]
-ⲁⲩⲱⲱⲛⲓ ⲉⲩⲱⲟⲧⲓⲧ ب صار باطلاً [رو ٤ : ١٤]
-ⲉⲁⲛⲉⲃⲏⲟⲧⲓ ⲉⲧⲱⲟⲧⲓⲧ ⲛⲉ ب هى أعمال تافهة (أعمال الأضاليل) [إر ٢٨ : ١٨]
-ⲛⲓⲥⲁϫⲓ ⲉⲧⲱⲟⲧⲓⲧ ب كلام سفاهة . الكلام الفارغ
[كو٣ : ٨ – اك ٥ : ٤]
-ⲁ ⲡⲉⲓⲥⲉ ⲱⲱⲡⲉ ⲉⲩⲱⲟⲧⲉⲓⲧ ص التعب صار باطلاً
-ⲡⲓⲱⲟⲧ ⲉⲧⲱⲟⲧⲓⲧ ب الجهد الباطل

-ⲁϥϣⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲁⲟ ب أفاض الغِنى
• 3. ⲛ̀ⲣⲣⲟ/, ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲣⲣⲟ/, 4. ⲉⲃⲟⲗⲅⲉⲛ ب
سالَ من . تدفّقَ من
-ⲡⲉⲥⲥⲛⲟϥ ⲉⲧϣⲟⲧⲟ ⲛ̀ⲣⲣⲟⲥ ب الدم السائل منها (المُنساب منها) [لا ٢٠ : ١٨]
-ⲥⲁⲛϥⲉⲛⲧ ⲥⲉϣⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲣⲣⲟⲥ ب تنساب منها الديدان
-ϣⲁⲧⲉ ⲡⲟⲧⲁⲛⲕⲉⲫⲁⲗⲁⲥ ϣⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲅⲉⲛ حتى انسكب مُخهم من أنوفهم ⲡⲟⲧϣⲁⲓ ب
-ⲁ ⲡⲉⲣϣⲧ ϣⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲅⲓⲛ ⲣⲱⲟⲩ ص انسكب اللبن من أفواههم
-ⲛⲉϥϫⲓⲥ ⲉⲧⲟϣ ⲉⲧⲁⲩϣⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲅⲓⲛ ⲣⲱϥ ص لعابه المتدفق من فمه
• 5. ⲅⲉⲛ ب ,ⲅⲓⲛ ص مَكَبَ في *into*
-ⲥⲁⲛⲕⲉⲥⲉⲥⲧⲏⲥ ⲉⲧϣⲟⲧⲟ ⲥⲉⲙⲁ ⲛ̀ⲟⲩⲏⲧⲟⲩ ب أواني مَسكوب فيها السُمّ
• 6. ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص.ب قَطَرَ . هَطَلَ . أفرَزَ
-ⲁ ⲧⲉⲥⲃⲉⲗⲃⲓ ⲫⲱⲃ ⲁⲥϣⲟⲩ
ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲥⲓⲁ ب تَمزّقت سُرّتها وأفرزت الصديد
-ⲛⲁⲃⲓϫ ⲁⲧϣⲟⲩⲉ ϣⲁⲗ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص بذاى تقطران مُراً [نش ٤ : ١١ - نش ٥ : ٥]
-ⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ⲁⲧϣⲟⲩⲟ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛ̀ⲅⲉⲛⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص عيناها ذرفت دموعاً
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉϥⲧⲁⲡⲣⲟ ϣⲟⲧⲟ ϫⲓⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲅⲓⲛ ص فمه يفرز لعاباً
-ⲁϥⲧⲣⲉϥϣⲟⲧⲟ ⲟⲛⲛ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲅⲓⲛ ⲧⲉϥϣⲟⲧⲟⲃⲉ حعلهم يصبون كبريتاً في حنجرته ص
• ϣⲟⲧⲟ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص (π) هُطول . نُزول
-ⲡⲉϥϣⲟⲧⲟ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲓⲱⲧⲉ ⲉϫⲱⲟ ⲡⲕⲁⲉ ص نزول النَدَى على الأرض
• 7. ⲉⲛ̀ϣⲱⲟⲩ ب تَفَجَّرَ . نَبَعَ
-ⲁ ⲟⲩⲡⲧⲩϩ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲟⲩ ϣⲟⲧⲟ ⲉⲛ̀ϣⲱⲟⲩ ب تفجّر ينبوع ماء
• 8. ⲉϧⲣⲏⲓ ب ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ص انْحَدَرَ . سَقَطَ (للسوائل) [يش ٣ : ١٢]
-ⲉⲧϣⲟⲧⲟ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁϣⲏ ⲛ̀ⲣⲙⲉⲓⲛ ص تفيض دموعا غزيرة
-ⲡⲟⲧⲟϥ ⲉⲧϣⲟⲧⲉ ⲛⲓϥⲉ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲛ̀ⲥⲏⲧ ص الرئة التي تسكب النَفس في القلب .
• 9. ⲉⲉⲣⲏⲓ ,(ⲉϧⲣⲏⲓ) ⲉϧⲉⲛ ب سالَ على
-ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲓ ϣⲟⲧⲟ ⲉϧⲣⲏⲓ ⲅⲉⲛ ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ب وعيناه مُغرورقتان بالدموع
-ⲛⲓⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲓ ⲁⲧϣⲟⲧⲟ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉϧⲉⲛ ⲛⲁⲟⲩⲟϫⲓ ب الدموع سالت على خدّي
-ⲡⲓⲗⲁⲙϧⲁⲛⲧ ⲁϥϣⲟⲧⲟ ⲉϧⲣⲏⲓ ⲉϧⲱϥ ب الزفت سقط (اندلق) عليه
• 10. ⲉϧⲣⲏⲓ ⲅⲉⲛ ب ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲅⲓⲛ انسكبَ في ص
-ⲡⲉⲗⲉⲃⲃ ⲉⲧϣⲟⲧⲟ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲅⲓⲛ ⲧⲉⲕϣⲟⲧⲟⲃⲉ اللهب الذي انسكب في حنجرتكَ ص
ϣⲟⲧⲣⲏ ب.ص (ד) مجمرة . مبخرة . (شورية)
censer, brazier [لا ١٦ : ١٢ - عب ٩ : ٤]
-ⲧϣⲟⲧⲣⲉ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲡϣⲟⲧⲉⲙⲛⲉ ⲛⲉⲙⲧⲥ ص المِبخرة التي فيها البَخور
• ⲫⲁϣⲟⲧⲣⲏ ب ,ⲡⲁϣⲟⲧⲣⲏ ص أباجورة

-ⲉϣⲭⲉ ⲟⲧⲣⲱⲙⲉ ⲡⲉ ⲉⲧϣⲟⲧⲉⲓⲧ ⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲥⲧⲁⲩ- لو كان المصلوب شخصاً عادياً (غير ذى قيمة) ص ⲣⲟⲙⲉ ⲛ̀ⲣⲙⲟⲩ
-ⲉϫⲛ ⲡⲕⲁⲓⲣⲟⲥ ⲉⲛⲧⲁⲛⲁⲁϥ ⲉⲛϣⲟⲧⲉⲓⲧ في الزمن ص الذى أضعناه هباءً
• ⲙⲁⲓϣⲟⲩ ⲉⲧⲧⲁⲓⲟⲩⲧ ب مُحب المجد الباطل [في ٢ : ٣]
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓϣⲟⲩ ⲉⲧⲧⲁⲓⲟⲩⲧ (ד) ب محبة المجد الباطل
• ⲅⲉⲛ ⲟⲧϣⲟⲧⲧ ب سُدًى . هَباءً . عَبَثاً . باطلاً
[إش ١٥ ٢٣ - إر ١٨ : ١٥ - إر ٢٦ : ١١ - ملا ٢ : ٢]
• ⲡⲉⲧϣⲟⲧⲧ ب ,ⲡⲉⲧϣⲟⲧⲉⲓⲧ ص الباطِل . العَبَث
what is empty, vain
-ⲅⲁⲛⲡⲉⲧϣⲟⲧⲧ ب ,ⲅⲉⲛⲛⲉⲧϣⲟⲧⲉⲓⲧ ص أباطيل
[أى ١٥ : ٣١ - أم ١٢ : ١١ ص - إش ٣٠ : ٧]
-ⲟⲩⲛⲉⲧϣⲟⲧⲧ ⲡⲉ ⲡⲉϥⲙⲉⲧⲉ ب فكره باطل
-ⲉⲧⲓⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ⅆⲉⲛ ⲥⲁⲛⲛⲉⲧϣⲟⲧⲉⲓⲧ ب الذين يعملون الإثم باطلاً [مز ٢٤ : ٢]
• ⲉⲡⲉⲧϣⲟⲧⲧ ب باطلاً [لا ٢٦ : ١٦]
• ⲙⲛⲧⲡⲉⲧϣⲟⲧⲉⲓⲧ ص باطل [جا ٤ : ٧]
-ⲅⲓⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲡⲉⲧϣⲟⲧⲉⲓⲧ ص باطلاً
• ⲣⲛⲉⲧϣⲟⲧⲉⲓⲧ ص (=ⲉⲣⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب) تَعِبَ عَبَثاً
act vainly
ϣⲟⲧⲕⲣⲉ ص (ⲟⲧ) شِكوريا (نوع نبات)
ϣⲟⲧⲙⲁⲣⲉ,ϣⲱⲙⲁⲣⲉ ص (π) جهة . ضاحية
ϣⲟⲧⲙⲏ ص (π) اسهال . تبوُّل بكثرة . سَلَس (انسياب في البول)
• ⲣϣⲟⲧⲙⲏ ص أصيبَ بإسهال أو بسلس بولي
ϣⲟⲧⲟ,ϣⲟⲧⲉ-,ϣⲟⲧⲟ/ (±ⲉⲃⲟⲗ) ص.ب
١ . فاضَ . تَدَفّقَ . انسابَ . جَرَى . سالَ . انهَمَرَ
flow [أى ٣٨ : ٣٠] (فعل لازم *vb intr*)
٢ . صَبَّ . سَكَبَ . أفاضَ . فرّغَ . دَفَقَ
pour, discharge (فعل متعدى *vb tr*)
-ⲧⲉⲛϣⲟⲧⲉ ⲛⲉⲛⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص تذرف دموعنا
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉϧⲉⲛ ب صَبَّ على . سالَ على
-ⲁϥϣⲟⲧⲉ ⲟⲩⲃⲟⲡⲉ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉϧⲱϥ ص صَبَّ عليه قليلاً من الماء
-ⲛⲓⲙⲙⲏϣⲉ ⲉⲧϣⲟⲧⲟ ⲉϧⲱϥ ص الجَمع الذى تدفّق عليه
-ⲛⲛⲁⲁⲕⲉ ⲉⲧϣⲟⲧⲟ ⲉϧⲱⲓ ⲛⲟ ⲛⲛ ⲙⲟⲩⲛⲉϣⲟⲩⲧ ص الآلام التي تنصبُّ عليَّ كقطرات الأمطار
-ⲁ ⲡⲥⲛⲟϥ ϣⲟⲧⲟ ⲉϧⲏ ⲡⲉϥⲥⲟ ص سالت الدماء على وجهه
• 2. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب ١ - فاضَ . نَبَعَ . تَدَفّقَ (فعل لازم *vb intr*)
-ⲁϥϣⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲭⲉ ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ ⲉϥⲟⲩϣ ب تدفّق ذهب كثير
-ⲉϥⲉϣⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲭⲉ ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ب الزمن يَمُر (يَجرى) [دا ٩ : ٢٥]
-ⲁⲣⲉϣⲟⲧⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ ب سكبتِه (أفضتِه) [إش ٥١ : ١٧]
-ⲁ ⲡⲉϥⲣⲉⲧⲙⲁ ⲧⲏⲣϥ ϣⲟⲧⲟ ⲉⲛⲟⲩϥ ⲉⲃⲟⲗ ب شرياناه نَزَفَ دماً
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲥⲟ ϣⲟⲧⲟ ⲣⲁϣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب وجهه يفيض بِشْراً (سروراً)
-ⲡⲉϥⲥⲡⲓⲣ ⲁϥⲉϣⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟ ⲙⲟⲟⲧ ص جنبه دَفَقَ دماً وماءً
٢ - أفاضَ . سَكَبَ . دَفَقَ (فعل متعدى *vb tr*)

ⲱⲟⲧⲥⲛⲁⲧ (ⲱⲟⲧⲃ) ب ابن الأخ . ابن الأخت (كو ٤ : ١٠)

[راجع ب ⲱⲛⲣⲓ]

ⲱⲟⲧⲥⲟⲟⲧⲱⲉ ص (π) (=ⲱⲟⲧⲱⲟⲧⲱⲓ ب) ذبيحة *sacrifice, offering*

ⲱⲟⲧⲱ// ص.ب (ⲉⲃⲟⲗ) (صيغة ضميرية فقط)

١ . أفرَغَ . أخلَى . أنزَلَ الحمولة . (فضَّى) *to discharge*

-ⲁϥⲱⲟⲧⲱϥ ⲉⲃⲟⲗ ب أخلى نفسه (في ٢ : ٧)

-ⲡⲉⲛϩⲏⲧ ⲙⲡⲛⲱⲟⲧⲱϥ

ⲉⲟⲩⲏⲧ ص تخلّى عن مَحبة المال (تفرغ قلوبنا من)

-ⲛⲏⲣⲡ ⲁϥⲱⲟⲧⲱϥ ⲉⲓⲙ ⲛⲱⲟⲱⲟⲧ ص الخمر أفرَغها في القِدر

٢ . نَزَعَ . أبطَلَ . أوقفَ . فَسَخَ

-ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛⲏⲓ ⲉⲙⲟⲧ ⲓⲉ ⲡⲁⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲛⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ خير لي أن أموت من أن يبطل أحد ب ⲉⲁⲓ ⲱⲟⲧⲱϥ ⲉⲃⲟⲗ افتخاري (١كو ٩ : ١٥)

ⲱⲟⲧⲱⲃⲉ ص (τ) (=ⲯⲃⲱⲃⲓ ب) حَنجَرة . حَلْق . حَنَك *throat* (أم ٢٤ : ١٢ – نش ٥ : ١٦)

-ⲉⲣⲉ ⲟⲧⲱⲟⲧⲱⲃⲉ ⲱⲟⲟⲡ ⲛⲁϥ ⲉⲡⲙⲁ كانت الحنجرة له بديلاً عن (مكان) الحواس ص ⲛⲉⲉⲛⲗⲟⲅⲓⲥ-ⲙⲟⲥ

ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ *I.* ص.ب (ⲉϥ) يابس . جاف . ناشف *dry* (يش ٣ : ١٧ – هو ٩ : ١٤ – عب ١١ : ٢٩)

-ⲉⲁⲛⲟⲧⲟⲛ ⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب البعض يابسون (أي ذوي أعضاء يابسة) (يو ٥ : ٣)

-ⲟⲧⲱⲉ ⲉϥⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب خشبة يابسة

-ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲛⲉⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩ ⲡⲉ ⲉϥⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب جسمك كما هو يابس

-ⲱⲓⲕ ⲉϥⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب خبز جاف

-ⲥⲁⲛⲯⲩⲏⲛ ⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب أشجار يابسة

-ⲥⲱⲙⲁ ⲉϥⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲫⲱ ⲏⲕⲱⲥ ص جسد يابس كالجُثّة

-ⲁϥⲱⲓⲱⲓ ⲏϯⲡⲉⲧⲣⲁ ⲁϥⲭⲉⲙⲥ ⲉⲥⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب ضرب الصخرة فوجدها جامدة (ناشفة)

• ⲡⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ص.ب *what is dry* اليابسة . البَرّ

[عز ١٥ : ١٩ – مز ٦٥ : ٤ – يون ١ : ٩]

-ⲁϥⲱⲟⲟⲡⲉ ⲉⲓⲭⲓ ⲡⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲁϥⲥⲉⲱⲧ ⲉⲧⲡⲉ ص سار على اليابس وأعاقَ السَّماء (من أن تُمطر)

-ⲛⲁⲧⲱⲟⲱⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب كانوا يمشون على اليابسة

[راجع الفعل ب ⲱⲟⲟⲧⲓ]

ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ *II.* ب ,ⲱⲟⲧⲉⲓⲧ ص (ⲉϥ) فارغ . فاضي *empty* (لو ١٤ : ٣)

-ⲡⲁⲓⲱⲓⲕ ⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب هذا الطعام السخيف (عد ٢١ : ٥)

-ⲟⲩⲡⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲏⲭⲉ ⲏⲟⲓⲥⲓ ب تعبٌ فارغ (على الفاضي)

-ⲥⲉⲟⲩⲱⲛⲉ ⲏⲭⲉ ⲛⲉⲕⲕⲁⲥ ⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب تظهر عظامه مَرئيّة (فارغة) (ترجمة بيروت : تبرى عظامه) (أي ٣٣ : ٢١)

[راجع الفعل ص ب ⲱⲟⲩⲉ]

ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ *III.* ب دَلّ . أشارَ إلى [ب]

-ⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲧⲯⲩⲭⲉⲧⲃⲱⲧⲕ ب يدل على فكر غامض

ⲱⲟⲧⲱⲏⲧ ب (π) حشيش ناشف . دريس *herb (eaten by sheep* (علف للماشية)

ⲱⲟⲧⲱⲓⲧⲥ ب (π) صَفير . فحيح *whistling, hissing* (صوت الصفارة)

-ⲡⲁⲓⲱⲟⲧⲱⲓⲧⲥ ⲫⲁ ⲡⲓⲉⲟⲩ ب هذا الفحيح هو للأفعى

• ⲉⲣⲱⲟⲧⲱⲓⲧⲥ ب صَفَرَ *whistle, hiss*

• ⲉⲣⲱⲟⲧⲱⲓⲧⲥ ⲛⲥⲁ ب صَفَرَ لِ [إش ٥ : ٢٩]

-ⲉⲩⲉⲉⲣⲱⲟⲧⲱⲓⲧⲥ ⲛⲥⲱⲟⲧ ب يصفر لهم

ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ *I.* ص.ب تفاخَرَ . تباهَى . اعتَزَّ . تعالَى *to boast*

[مز ٦٢ : ٨ – إر ٩ : ٢٤ – إر ٢٧ : ١١]

• ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲙⲟ// ص.ب افتَخَرَ *to pride oneself*

[مز ٩ : ٣١ – مز ٧٣ : ٤ – مز ١٠٥ : ٤ – أم ٢٠ : ٩ – غلا ٦ : ١٤]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب افتَخَرَ بِ

-ⲙⲡⲣⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲡⲉⲩⲣⲁⲥⲧⲉ ص لا تفتخر بالغد

• *2.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲏⲛ ص

١ ـ امتَدَحَ . مَدَحَ [لك ١٢ : ١٥ – لو ١٦ : ٨] *praise*

٢ ـ تباهَى بِ [أي ٣ : ١٤ – مز ٩ : ١٧] *boast about*

-ⲛⲁⲩⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲭⲏⲛ ⲧⲉⲩⲅⲟⲩ ص كان يتباهَى بقوته

٣ ـ اعتَمَدَ على

-ⲉⲥⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲭⲓⲙ ⲡⲉⲥⲥⲟⲛ ص مُعتَمِدة على حبيبها [نش ٨ : ٥]

٤ ـ افتَخَرَ على . تعاظَمَ على [رو ١١ : ١٨–يع ٢ : ١٣] *boast over*

• *3.* ⲇⲉⲛ ص ,ⲛⲉⲛ ب افتَخَرَ بِ

[مز ٥ : ١٢ – مز ٣٣ : ٣ – أم ٢٥ : ١٤ – إر ٩ : ٢٤ – رو ٥ : ٢]

-ⲛⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲉⲓⲙ ⲡⲥⲟⲟⲧⲛ ص المفتخرون بالمعرفة

-ⲧⲉⲛⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲁⲛⲧⲕ ب نفتخر بكَ

-ⲥⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲙⲟⲟ ⲉⲓⲙ ⲡⲁⲩⲁⲓ ⲙⲡⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ص تفتخر بكثرة الضياء

• *4.* ⲉⲇⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب

١ ـ تفاخَرَ بِ [٢كو ٥ : ١٢]

٢ ـ تعاظَمَ على

-ⲣⲱⲟⲧ ⲙⲛⲓⲁⲛⲟⲙⲟⲥ ⲁⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲙⲟⲟ أفواه الأشرار تعاظمت عليَّ

ⲇⲣⲏ ⲉⲭⲱⲓ ب اعتَزَّ بِ . اعتَمَدَ على

• *5.* ⲇⲓⲧⲉⲛ ب

-ⲙⲡⲉⲣⲱⲟⲧⲱⲟⲧ

ⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲩⲡⲁⲣⲭⲟⲛⲧⲁ ب لا تعتزوا (تعتمدوا) على كثرة مُمتلكاتكم

١ ـ فَخْر . التخار *boast* (π) ص.ب ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ •

[ث ١٠ : ٢١ – أي ١٣ : ١٢ – مز ٢١ : ٣ – حز ٢٤ : ٢٥ – ٢كو ١١ : ١٧ – في ١ : ٢٦]

٢ ـ تَعَظُّم . تباهي . كبرياء [أم ١١ : ٧ – حز ٣٠ : ٦] *pride*

-ⲱⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲉⲧⲉⲛⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب اخطفوا من كبريائكم [إر ١٢ : ١٣]

٣ ـ مَدْح . فَضْل . بهاء [رو ٢ : ١٩ – ١بط ٢ : ٢٠]

-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲥⲏⲫⲉ ⲛⲁⲟⲩⲱⲓ ⲯⲁⲃⲟⲗ ⲉⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ هل إلى الأبد يأكل سيفكَ تَجَبُّر [٢صم ٢ : ٢٦] ص

-ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ⲛⲁⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب هذه هي أفضال (ما يجب أن أفتخر به)

-ⲛⲁⲧⲃⲁⲕ ⲉⲇⲣⲏ ⲉⲭⲱⲥ ⲡⲉ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب كانوا يصفقون لها باعتزاز

-ⲙⲡⲉ ⲡⲉⲕⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲉⲕⲧ- ص ⲙⲁⲉⲓⲛⲧ ينقص بهاؤه ولكنه كان مُبَرَّرًا

٤ ـ مُتفاخر . فَخور . مُتباهي . مُعجَب بنفسه . فَخْم *proud* (صفة *adj*)

-ⲙⲙⲛ̀ ⲭⲁⲣⲓⲥ ⲛⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲛ ⲧⲉⲕⲉⲃⲥⲱ ص ليس هناك فَخامة في ملبسه

ⲉⲟⲓⲧⲉ ⲛⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ص ملابس فاخرة

• ⲱⲉⲧ ⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ب ذَبْح ذبائح [ار ١١ : ٣]
• ⲓⲛⲓ ⲛⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ,(ⲉⲛ ⲱⲟⲧⲱⲟⲧⲱⲓ) ⲉⲃⲣⲏⲓ ب قَدَّمَ ذبيحة [إش ٦٥ : ٣ - يو ١٦ : ٢]
• ⲣⲁⲓ ⲛⲟⲧⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ب رَفْعَ ذبيحة
-ⲁⲛⲣⲁⲓ ⲛⲟⲧⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ⲙⲡⲧ ب رفعنا ذبيحة
• ⲉⲣⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ,ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲧⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ب قَدَّمَ ذبيحة . ضَحَّى قرباناً [إش ١٩ : ٢١] *make sacrifice*
• ⲁⲣⲓⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ⲛⲛⲓⲛⲟⲧϯ ب إذْبَحْ للآلهة .
• ⲙⲁⲛⲉⲣⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ب (π) مَذْبَح *place of sacrifice*
[مز ٢٥ : ٤ - حز ١٦ : ٢٤ - مر٢١ : ٧ - ١كو ٩ : ١٣]
-ⲛⲓⲥⲕⲉⲧⲟⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ب أدوات المذبح
ⲱⲟⲧⲉⲉ,ⲭⲟⲧⲉⲉ ص تَشَوُّهَ . تَعَوُّقَ
[راجع ص ⲭⲟⲧⲉⲉ]
ⲱⲟⲧⲉϩⲛⲉ ص (π) (=ⲱⲟⲉⲉⲛ ب مرة واحدة) بَخور . عِطر *incense*
[أم ٢٧ : ٩ - نش ٥ : ١]
-ⲥⲧⲟⲓⲙⲁⲥⲟⲙ ⲙⲛ ⲛⲱⲟⲧⲉϩⲛⲉ ص رائحة الطِيب والعطور
• ϯ ⲱⲟⲧⲉϩⲛⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ص عَطَّرَ
• ⲧⲁⲗⲉ ⲱⲟⲧⲉϩⲛⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ص رَفَعَ بَخوراً
(= ⲉⲛ ⲥⲟⲟⲓⲛⲟⲧⲣⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ب)
ⲱⲟⲱ I. جاموسة . تَيْتَل . (π) ب ⲱⲟⲱⲟⲧ, ص.ب
جاموس . بقر وحشي (ث ١٤ : ٥) *(kind of antelope) hartebeest*
-ⲁⲩ ⲛⲱⲟⲱ ص.ب لحم بقري (أو جاموسي)
ⲱⲟⲱ// II. أهانَ . شَتَمَ ص ,ⲥⲟⲱ//,ⲱⲟⲥ// ب
despise, humble
[راجع الفعل ب ⲱⲟⲱ I.]
ⲱⲟⲱⲟⲧ,ⲱⲁⲱⲟⲧ,ⲱⲟⲱⲟ (π) ص ص.ب
١ . جَرَّة . قِدْر . (بَلّاص) [إش ٥ : ١٠] *pot, jar*
٢ . جَمَدانَة (للنبيذ) . برميل
-ⲱⲟⲱⲟⲧ ⲛⲏⲣⲡ ب جَمدانة نبيذ [ار ٤٢ : ٥]
٣ . وعاء . قصرية
-ⲙⲛ ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲓⲛ ⲉⲉⲛⲱⲟⲱⲟⲧ ⲉⲱⲥ ⲏⲣϯ ص البول في القصرية كالنبيذ
• ⲕⲁⲧⲱⲟⲱⲟⲧ ص فَخّاري (صانع الأوعية) *potter*
ⲱⲟⲱⲡⲓ ب (τ) مِعْدَة [١تيمو ٥ : ٢٣] *stomach*
ⲱⲟⲱϫ ب (π) ⲧⲱⲱϫ, ص.ب مِفْتاح *hinderance, impediment, so key*
[قض ٣ : ٢٥ - لو ١١ : ٥٢ - رؤ ٩ : ١]
-ⲡⲱⲟⲱϫ ⲉⲧⲁⲟⲩⲱⲛ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲯⲧⲁⲁⲓ ص المفتاح الذي يفتح ويغلق
-ⲉⲉⲛⲥⲏⲛⲉ ⲉⲧⲉⲙⲕ ⲉⲛ ⲛⲱⲟⲱϫ ص صناديق مُغلقة بالمفاتيح
-ⲁⲛⲟⲩⲱⲛ ⲙⲡⲱⲟⲱϫ ⲙⲡⲉⲛⲉⲯⲟⲩⲱⲛ ⲙⲡⲣⲟ ص فتحنا بالمفتاح و يُمكننا فتح الباب
-ⲟⲩⲃⲉⲣⲱⲃ ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲱⲟⲱϫ ⲙⲙⲣ ⲡⲙⲟⲟⲩ ص عَصا رعاية مُتصِل بها مفتاح
-ⲧⲉⲛⲣⲭⲣⲓⲁ ⲁⲛ ⲉⲧⲁⲉⲉ ⲱⲟⲱϫ ⲉⲛ ⲡⲙⲁ ⲉⲧ- لسنا في حاجة لِحيازة مفتاح في ذلك المكان ص ⲙⲙⲁⲧ
• ϯⲱⲟⲱϫ ص قَفَلَ بالمفتاح *impede, fasten with key*
-ⲁⲛϯⲱⲟⲱϫ ⲙⲡⲣⲟ ص قفلنا الباب بالمفتاح
• ⲣⲱⲟⲱϫ ص عَمَلَ كَمِفتاح *act as a key*
-ⲛⲉⲩⲃⲓϫ ⲁⲧⲣⲱⲟⲱϫ ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲟⲧⲱⲛ ⲛⲛⲣⲱⲟⲧ ص بناه عملنا كمفتاح وفتحنا الأبواب

• ⲙⲁⲓⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ص.ب مُحب للتباهي والافتخار *loving adornment*
• ⲙⲛⲛⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ص (τ) زَهْو . غرور . خيلاء . تشامُخ *pride, impudence*
-ⲉⲛⲁⲙⲛⲛⲧⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲛⲉ ⲛⲉⲓⲉⲃⲏⲧⲉ ⲛⲧⲉⲓⲙⲙⲓⲛⲉ ص تشامُخ هذه الأعمال بهذه الكيفية
• ⲣⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ص ,ⲉⲣⲡⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب افتَخَرَ . تَبَجَّحَ *to boast*
-ⲡⲁⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲧⲁⲓⲁⲓϥ ب ما افتخرتُ به (ما اعتززتُ به) [٢كو ٧ : ١٤]
• ⲟⲓ ⲛⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ب,ⲟ ⲛⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ص ١ - مُتفاخِر . مَفْخَرَة . مَفْخَرَة *object of pride*
-ⲉϥⲟⲓ ⲛⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲛⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ب مَفْخَرَة للبعض [مل ٣ : ٢٠]
-ⲟ ⲛⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲙⲛ ⲛⲉⲛⲉⲣⲡⲧ ص مُعتَزّين بعضنا ببعض
٢ - مُتَبَجِّح [٢تي ٣ : ١٠]
• ϯⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ص بَجَّلَ . عَظَّمَ . مَجَّدَ *glorify*
-ⲉⲛϯⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲛⲁⲛ ⲉⲛϯⲥⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉⲛⲥⲉ ⲫⲁⲣⲁⲱ ص نبَجِّل ونُمَجِّد سيدنا فرعون
• ⲣⲉⲕⲙⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ص متفاخر . متباهي . متعظِّم *boaster*
• ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲙⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ص (τ) تَعَظُّم . تَبَجُّح
ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ II. ذَرَّى . فاحَ . عَبَقَ ص (=ⲱⲱⲱ ص.ب) *scatter, spread*
-ⲁ ⲡⲉⲧⲟⲧⲁⲁⲃ ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲧⲏⲣⲧ ⲙⲛ ⲧⲕⲁⲥⲓⲁ ص القديس عبقت رائحته أكثر من الورد والقرفة
-ⲟⲩⲥⲧⲛⲟⲩⲃⲉ ⲛⲁⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗⲅⲓⲛ ⲡⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ص رائحة زكية ستفوح من جسدك
• ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص شاعَ . انتَشَرَ
-ⲁ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲱⲟⲧⲱⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲣⲱⲕ ⲛⲟⲩⲟⲛ ص اسمه انتشر في فم كل واحد
ⲱⲟⲧⲱⲧ ب.ص (π) *window* ١ . كُوَّة . طاقة (شُبّاك صغير)
[تك ٨ : ٦ - أم ٧ : ٦ - حز ٨ : ٧ - يؤ ٢ : ٩ - ٢كو ١١ : ٣٦]
-ⲁⲥⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗⲅⲉⲛ ⲡⲓⲱⲟⲧⲱⲧ ب تطلّعت من الطاقة
-ⲡⲓⲱⲟⲧⲱⲧ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲁⲩⲛϯ ⲙⲡⲓⲥⲟⲓ ب الطاقة التي في وسط الحائط
-ⲙⲁⲱⲟⲁⲙ ⲙⲫⲣⲟ ⲙⲡⲱⲟⲧⲱⲧ ب اقفلْ باب الطاقة
-ⲟⲩⲣⲓ ⲉⲧⲛⲉϩⲛⲧⲥ ⲟⲩⲱⲟⲧⲱⲧ ⲕⲧⲏⲧ ⲛ- حجرة بها نافذة مُنحنية نحو الشَمال (فيها شُبّاك يَحرى)ص ⲧⲁⲉⲓⲧ
٢ . مِشْكاة (كُوَّة غير نافذة) . تجويف في الحائط *niche*
[أع ٢٠ : ٩]
-ⲡⲱⲟⲧⲱⲧ ⲉⲭⲙⲉⲉ ⲛⲭⲱⲙ ص تجويف مَملوء كتب
-ⲭⲁⲕ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲁⲓⲱⲟⲧⲱⲧ ب ضَعْه على هذه المشكاة
-ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲟⲩⲱⲟⲧⲱⲧ ⲥⲁⲃⲟⲧⲛ ⲙⲫⲣⲟ ب على تجويف داخل الباب
-ⲉⲉⲛⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ⲉⲧⲧⲁⲗⲏⲧ ⲉⲭⲛ ⲟⲩⲱⲟⲧⲱⲧ ⲉⲓ- أصنام مَوضوعة على طاقة داخل الباب ص ⲉⲟⲩⲛ ⲙⲡⲣⲟ
-ⲛⲁⲥⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲓⲭⲛ ⲟⲩⲱⲟⲧⲱⲧ ⲉⲓⲱ ⲡⲙⲁ ⲛⲧⲙⲛⲉ كانت جالسة على طاقة في مكان مرتفع ص
-ⲡⲱⲟⲧⲱⲧ ⲙⲡⲛⲉⲉ ⲛⲱⲗⲏⲗ ص الطاقة المُخصَّصة لزيت الصلاة
ⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ,ⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ب ⲱⲟⲧⲥⲟⲟⲧⲱⲓ ص ذبيحة . تقدمة . قربان *sacrifice, offerring* (π)
[لك ٤ : ٣ - عز ٣٢ : ٩ - ث ١٢ : ٦ - مز ٣٩ : ٦ - مت ١٢ : ٧]
ⲛⲟⲙⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲱⲟⲧⲱⲱⲟⲧⲱⲓ ب موسم الذبائح
[حز ٤٦ : ١١]

أقرّ رأياً ص ⲁⲓⲙⲛⲉ ⲛⲯⲟϫⲛⲉ
[راجع أيضاً ب cobni]

أبقى (ب = coxπ/) ص (eq) ⲯⲟϫⲡ/ *I.*
[راجع الفعل ب cωxπ]

مُعلّق . مَخزوم ص (eq) ⲯⲟϫⲡ/ *II.*, ب ⲯⲟⲓϫ
ⲟⲩⲁⲣⲁⲕⲱⲛ ⲉⲧⲯⲟϫⲡ ⲉⲡⲉⲧⲯⲁⲓ ⲛⲟⲩⲉⲁⲗⲁⲕ ب ,
ⲟⲩⲁⲣⲁⲕⲱⲛ ⲉⲧⲯⲟⲓϫ ⲉⲯⲁⲁⲛⲧⲕ ⲛⲟⲩⲉⲁⲗⲁⲕ ص
تنين معلق من أنفه في حلقة
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲓϫ, ب ⲡⲱϫⲡ]

نَقَبَ . نَحَتَ . جَوَّفَ (ب = ⲯⲟⲧⲯⲉⲧ) ص ⲧϫⲟⲯ
to cut, carve, hollow
ينقب في السقف ص ⲧⲁⲭⲉⲛⲉⲡⲱⲣ ⲉⲓⲙ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲧⲯⲟϫⲧ ⲉⲓⲙ
• ⲯⲟϫⲧ,ⲯⲟⲧⲯⲧ (ⲛ) ص
١ ـ طَبَقات (تك ٦ : ٤ ص) (ب ⲙⲟⲉ =)
٢ ـ طاقات (خر ٤٠ : ١٦) (ب ⲧⲟⲧⲯⲧ =)

عاجِز . مُبتَلى . مُصاب (eq) ص ⲯⲟⲃⲉ,ⲯⲟⲟⲃⲉ
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲱⲃⲉ]

تجّار (ⲛ) ص ⲧⲟⲩ,ⲉⲯⲟⲧⲉ, ب ⲧⲟⲩ *I.*
(تك ٣٧ : ٢٨ – إش ٢٣ : ٨ – حز ٢٧ : ٢٢) *merchants*
تاجِر *merchant* (π) ص ⲧⲱⲧ, ب ⲉⲯⲱⲧ •
مُتاجِر (حز ٢٧ : ١٣) *be trader* ب ⲛⲟⲩⲧ ⲛⲓ •
[راجع أيضاً ص ⲧⲱⲧ,ب ⲉⲯⲱⲧ]

مخدّات . وسائد (ⲛ) ص ⲉⲧⲯⲱⲯⲱⲧⲉ, ب ⲧⲟⲩ *II.*
pillows
(π) ص ⲧⲱⲧ,ⲯⲱⲧ, ب ⲧⲱⲧ,ⲯⲱⲧ •
مِخدّة . وسادة
[راجع ب ⲧⲱⲧ]

قَبِلَ (ب = ⲯⲉⲡ-) ص ⲯⲡ-
قَبِلَتْ هذه الأتعاب المُضنية ص ⲁⲥⲯⲡ ⲛⲉⲓⲛⲟϭ ⲛⲉⲓⲥⲉ
قَبِلَ آلاماً . تألّمَ ص ⲯⲡ ⲥⲉⲛⲁⲱⲕⲉⲥ •
[راجع الفعل ص ب ⲡⲱⲙ]

غَيَّرَ . حَوَّلَ (ص ⲯ + ⲡⲉⲉⲛ-) ص ⲯⲡⲉⲉⲛⲉ-
change, turn
[راجع الفعل ص ⲡⲱⲱⲛⲉ]

أعجوبة . آية (ⲧ) (ب = ⲯⲫⲏⲣⲓ) ص ⲯⲡⲏⲣⲉ
مُحتَشِم . (مستحي) (π) (ب ⲧⲓⲏⲓⲛⲧ=ⲯⲫⲓⲛⲧ) ص ⲯⲡⲓⲏⲧ
modest person
مُحتَشِمَة (ⲧ) (ب ⲧⲫⲓⲛⲧ =) ص ⲯⲡⲓⲉⲉⲧⲉ •
[راجع الفعل ب ⲯⲫⲓⲧ]

١ ـ قَدَح . جامَة (عز ٢٨ : ١٢) (ب ⲯⲉⲡⲗⲟⲕ=) ص ⲯⲡⲗⲁⲕ
٢ ـ مقياس للسوائل (عد ٤ : ٧)

ضَمَنَ . تَكَفَّلَ بِهِ (ب = ⲯⲉⲡⲧⲱⲣⲓ) ص ⲯⲡⲧⲱⲣⲉ
[راجع ب ⲧⲱⲣⲓ]

بَغتَةً . فَجأةً ص ⲯⲡⲛⲱⲱⲡ
ⲉϩⲛ ⲟⲩⲁⲯⲡⲛⲱⲱⲡ ,ⲉϩⲛ ⲟⲩⲁⲯⲉⲛⲉ ص •
في الحَرّ واللحظة *on a sudden*

أوّل (ص ب = ⲯⲟⲣⲡ) ص ⲯⲣⲡ

١ ـ طَمْث . حيض *menstruation* (ⲧ) ص.ب ⲯⲣⲱ,ⲯⲣⲟ
(لا ١٥ : ٢٣)

بدون مفتاح *without key* ب ⲁⲧⲯⲟⲯⲧ •

احتَقَرَ . زَدَلَ . أهانَ ص ⲯⲟⲯⲫ, ب ⲯⲟⲙⲫ/
despise, humble (لم ١ : ٧)
عهدنا ... ب ⲙⲡⲁⲣⲉ ⲉⲓⲗⲓ ⲯⲟⲯⲫⲥ ⲛⲁⲛ-ⲟⲩⲁⲓⲁⲑⲏⲕⲏ
ليس لأحد أن ينقضه (يهمله) (لا ٣ : ١٥)

مُحتَقَر . مرذول . حقير . (eq) ص ⲯⲟⲙⲫ, ب ⲯⲟⲯⲫ •
مُهان . مَكروه (أم ٢٩ : ٢٧)
الريح القبيح (أو المرذول) (ي ١ : ١١) ب ⲯⲟⲙⲫ ⲉⲩⲛ ⲟⲩⲉϩⲟⲩ-
[راجع الفعل ب ⲯⲙⲫ]

خَرَّبَ . أتلَفَ *destroy* ص.ب ⲯⲟⲫ/
الذين خرّبوك (إش ٤٩ : ١٧) ب ⲛⲏⲉⲧⲁⲧⲯⲟⲫⲓ-
مدينة ... خرّبت (خرّبوها) ص.ب ⲁⲧⲯⲟⲫⲥ ... ⲟⲩⲡⲟⲗⲓⲥ-
[راجع ص.ب ⲯⲱⲫ]

مُخطِيء . ضالّ . مائل (للسقوط) (eq) ص.ب ⲧⲟⲩ
be stumble, err
مُخطئة وليس لها ثبات ب ⲁⲛ ⲛⲥⲧⲁϫⲣⲟⲩⲧ ⲉⲯⲟⲫⲧ-
(مساعيها مائلة) . ب ⲓϫⲉ ⲛⲉⲥⲓⲁⲛⲃⲟϫⲓ ⲉⲥⲯⲟⲫⲧ-
سلوكها مائل (أم ٥ : ٦)
أنا مُخطيء في قلبي ب ⲧⲁⲩⲟ ⲃⲉⲛ ⲡⲁϩⲏⲧ ⲧⲯⲟⲫⲧ-
هم مُخطئون في الإيمان ص ⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ⲉⲩⲛ ⲛⲉⲥⲯⲟⲫⲧ-
إذا كتبتُ لستُ ص ⲉⲓⲥ ⲟⲩⲁϫⲟⲓ ⲁⲛ ⲛⲧⲯⲟⲫⲧ ⲉⲩⲱⲡⲉ-
مُخطئاً فيها هي سفينة

غلطة . خطأ . زَلّة (π) ص ⲯⲟⲫⲧⲥ, ص.ب ⲯⲟⲫⲧ •
error, fault
هذه كلها صحيحة وليس فيها شيء من الخطأ ص ⲉⲣⲉ ⲛⲁⲓ ⲥⲱⲟⲛⲧ ⲙⲙⲏ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲯⲟⲫⲧⲥ ⲛⲉⲙ-ⲧⲟⲩ
احتَمِلْ أخطائي ص ⲫⲓ ⲉⲁ ⲛⲁⲯⲟⲫⲧⲥ-
اغفرْ زلّات لساني ب ϫⲁ ⲛⲁⲯⲟⲫⲧ ⲛⲗⲁⲥ-
سديد . صائب . معصوم من الخطأ ب *unerring* ⲁⲧⲯⲟⲫⲧ •
[راجع ص.ب ⲯⲱⲫⲧ]

تَخَرَّ . تَغَلغَلَ (للسوس والمرض) ص *spread, burrow* ⲯⲟⲫⲯⲓ
ⲉⲉⲛⲯⲏⲛ ⲉⲯⲁⲣⲉ ⲡⲁϥ ⲛⲁⲥⲡⲓⲟⲛ ⲃⲟⲗⲃⲗ ⲁⲩⲱ
ⲛⲓⲫⲯⲟⲯⲓ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲫⲃⲏⲃ ⲉⲣⲁⲓ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ⲁⲩⲱ
أشجار تنخرها الحشرة الضارة وتتغلغل ص ⲧⲥⲁⲛⲱ ⲙⲙⲁⲧ
فيها وتكوّن مغارات حيث تتكاثر
ⲛⲯⲱⲙⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲛⲁⲯⲱ-
المرض ص ⲣⲁⲓ ⲛⲉⲙⲧⲫ ⲛⲓⲫⲯⲱⲡⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲫⲛⲟⲉⲓⲱ
في الجسم يتغلغل ويسري حتى يستقر في الطحال

متغلغل (eq) ص ⲯⲉⲫⲯⲱⲫ •

بَخور . عِطْر (ص ⲯⲟⲧⲉⲙⲙⲉ=) ب (مرة واحدة) ⲯⲟⲉⲉⲛ
incense

أشارَ . نَصَحَ . تآمَرَ (ب = cobni) ص ⲯⲟϫⲛⲉ
المشورون بالسلام (أم ١٢ : ٢٠) ص ⲛⲉⲧⲯⲟϫⲛⲉ ⲉⲧⲓⲣⲏⲛⲏ-
يتآمرون شراً ص ⲉⲧⲯⲟϫⲛⲉ ⲕⲁⲕⲱⲥ ⲉⲉⲟⲩⲏ ⲉⲧⲙⲙⲉ-
على الحق
كل مكان يُذِلّهم عليه ذلّهم ص ⲙⲙⲁ ⲙⲓⲙ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲉϩⲏⲧ ⲛⲁⲯⲟϫⲛⲉ ⲛⲁⲧ ⲉ-ⲣⲟϥ
مَشورَة . رأي . مؤامرة . تدبير (π) ص ⲯⲟϫⲛⲉ •
counsil, design
التدبير الفرقاني المقدّس ص ⲛⲯⲟϫⲛⲉ ⲙⲡⲛⲓⲥⲓⲥ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ-

يُرْتَعِوِر ـ يُرْتَرْتَوِر ـ (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
مُضْطَرِب . (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
قَلِق . مُرْتَبِك . مُنْقَلِق . مُتَضَجِّر . مُقْلِق . مُنْزَعِج
disturbed, troubled, in haste
[مز ٤٠ : ١-٤ب-٩ : ١٤ب-١٩ : ٧-٩ب : ٢٤ : ٣ب-٤ : ٢٨ مز]
ٱلْمُتَسَرِّع يَكُونُ مُتَعَجِّلًا فِي ٱلْمَشُورَةِ مَعَ يُرْتَرْتَوِر ـ
-يُرْتَرْتَوِر مَعَهُ يَصْنَعُ أَحْمَقَ [٢٨ : ٢٩ أم]
ٱلْمُتَسَرِّعُ ٱلْقَلْبِ يُرْتَرْتَوِر ـ [١٦ : ١٤ أم]
-يُرْتَرْتَوِر ـ : نفي الفعل في الماضي الآتية
-وَجَهِ مَكْتُوبًا يُرْتَعِدُوا مَعًا [مز ٢٣ : ١٢]
رُعْدَتَانِ أَنْ لَا تَنْفَعَا بَعْدُ [١٢ : ٢٣ مز]
أَمَرَا أَلَّا تَخَافَ يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٨ : ٢٩ مز]
nor (نفي الحمل المعطوفة) ٢.وَلَا
-مَعَهُمَا تَتَّكِلُ يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢ : ٩ مز]
وَلَا يَكُونُ لَكَ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ [٢ : ٩ مز]
if not (نفي الشرط) ٤.إِلَّا .. إِنْ .. إِنْ كَانَ لَا
-يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٧ : ٢٩ إر-٢ : ٨-٢٠ مز]
إِنْ كَانَ ـ لَا يَكُنْ
-وَلَدٍ إِلَيْهَا ـ إِنْ يَكُنْ [٣ : ٢ مز]
إِنْ يَكُنْ ـ فَلَيْسَ
كَانَتِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ [٢٣ : ١٠٢ مز]
as if not ٥.كَأَنَّ
[تـ- تأت- كانت تتبع الحال المنفية]
يُرْتَعِوِر ـ يُرْتَرْتَوِر ـ (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
مُضْطَرِب . (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
قَلِق . مُرْتَبِك . مُنْقَلِق . مُتَضَجِّر . مُقْلِق . مُنْزَعِج
disturbed, troubled, in haste
[مز ٤٠ : ١-٤ب-٩ : ١٤ب-١٩ : ٧-٩ب : ٢٤ : ٣ب-٤ : ٢٨ مز]
ٱلْمُتَسَرِّع يَكُونُ مُتَعَجِّلًا فِي ٱلْمَشُورَةِ مَعَ يُرْتَرْتَوِر ـ
-يُرْتَرْتَوِر مَعَهُ يَصْنَعُ أَحْمَقَ [٢٨ : ٢٩ أم]
ٱلْمُتَسَرِّعُ ٱلْقَلْبِ يُرْتَرْتَوِر ـ [١٦ : ١٤ أم]
-يُرْتَرْتَوِر ـ : نفي الفعل في الماضي الآتية
-وَجَهِ مَكْتُوبًا يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢ : ٩ مز]
رُعْدَتَانِ أَنْ لَا تَنْفَعَا بَعْدُ [١٢ : ٢٣ مز]
أَمَرَا أَلَّا تَخَافَ يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٨ : ٢٩ مز]
nor (نفي الحمل المعطوفة) ٣.وَلَا
-مَعَهُمَا تَتَّكِلُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ
[١ : ٢ مز] وَلَا ـ كَمَا وَلَا ـ وَلَا
-لِمَاذَا يُرْتَعِدُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ ـ [٢ : ٢ مز]
if not (نفي الشرط) ٤.إِلَّا .. إِنْ .. إِنْ كَانَ لَا
-يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٧ : ٢٩ إر-٢ : ٨-٢٠ مز]
إِنْ كَانَ ـ فَلَيْسَ
كَانَتِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ [٢٣ : ١٠٢ مز]
as if not ٥.كَأَنَّ
[تـ- تأت- كانت تتبع الحال المنفية]
يُرْتَعِوِر ـ يُرْتَرْتَوِر ـ (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
مُضْطَرِب . (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
قَلِق . مُرْتَبِك . مُنْقَلِق . مُتَضَجِّر . مُقْلِق . مُنْزَعِج
disturbed, troubled, in haste
[مز ٤٠ : ١-٤ب-٩ : ١٤ب-١٩ : ٧-٩ب : ٢٤ : ٣ب-٤ : ٢٨ مز]
ٱلْمُتَسَرِّع يَكُونُ مُتَعَجِّلًا فِي ٱلْمَشُورَةِ مَعَ يُرْتَرْتَوِر ـ
-يُرْتَرْتَوِر مَعَهُ يَصْنَعُ أَحْمَقَ [٢٨ : ٢٩ أم]
ٱلْمُتَسَرِّعُ ٱلْقَلْبِ يُرْتَرْتَوِر ـ [١٦ : ١٤ أم]
-يُرْتَرْتَوِر ـ : نفي الفعل في الماضي الآتية
-وَجَهِ مَكْتُوبًا يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢ : ٩ مز]
رُعْدَتَانِ أَنْ لَا تَنْفَعَا بَعْدُ [١٢ : ٢٣ مز]
أَمَرَا أَلَّا تَخَافَ يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٨ : ٢٩ مز]
nor (نفي الحمل المعطوفة) ٣.وَلَا
-مَعَهُمَا تَتَّكِلُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ
[١ : ٢ مز] وَلَا ـ كَمَا وَلَا ـ وَلَا
-لِمَاذَا يُرْتَعِدُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ ـ [٢ : ٢ مز]
if not (نفي الشرط) ٤.إِلَّا .. إِنْ .. إِنْ كَانَ لَا
-يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٧ : ٢٩ إر-٢ : ٨-٢٠ مز]
إِنْ كَانَ ـ فَلَيْسَ
كَانَتِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ [٢٣ : ١٠٢ مز]
as if not ٥.كَأَنَّ
[تـ- تأت- كانت تتبع الحال المنفية]
يُرْتَعِوِر ـ يُرْتَرْتَوِر ـ (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
مُضْطَرِب . (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
قَلِق . مُرْتَبِك . مُنْقَلِق . مُتَضَجِّر . مُقْلِق . مُنْزَعِج
disturbed, troubled, in haste
[مز ٤٠ : ١-٤ب-٩ : ١٤ب-١٩ : ٧-٩ب : ٢٤ : ٣ب-٤ : ٢٨ مز]
ٱلْمُتَسَرِّع يَكُونُ مُتَعَجِّلًا فِي ٱلْمَشُورَةِ مَعَ يُرْتَرْتَوِر ـ
-يُرْتَرْتَوِر مَعَهُ يَصْنَعُ أَحْمَقَ [٢٨ : ٢٩ أم]
ٱلْمُتَسَرِّعُ ٱلْقَلْبِ يُرْتَرْتَوِر ـ [١٦ : ١٤ أم]
-يُرْتَرْتَوِر ـ : نفي الفعل في الماضي الآتية
-وَجَهِ مَكْتُوبًا يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢ : ٩ مز]
رُعْدَتَانِ أَنْ لَا تَنْفَعَا بَعْدُ [١٢ : ٢٣ مز]
أَمَرَا أَلَّا تَخَافَ يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٨ : ٢٩ مز]
nor (نفي الحمل المعطوفة) ٣.وَلَا
-مَعَهُمَا تَتَّكِلُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ
[١ : ٢ مز] وَلَا ـ كَمَا وَلَا ـ وَلَا
-لِمَاذَا يُرْتَعِدُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ ـ [٢ : ٢ مز]
if not (نفي الشرط) ٤.إِلَّا .. إِنْ .. إِنْ كَانَ لَا
-يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٧ : ٢٩ إر-٢ : ٨-٢٠ مز]
إِنْ كَانَ ـ فَلَيْسَ
كَانَتِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ [٢٣ : ١٠٢ مز]
as if not ٥.كَأَنَّ
[تـ- تأت- كانت تتبع الحال المنفية]

يُرْتَعِش ـ يُرْتَعِشُ ـ (eq) مـ يُرْتَعِشُ ـ يُرْتَعِشُ ـ
مُضْطَرِب . (eq) مـ يُرْتَعِشُ ـ يُرْتَعِشُ ـ
قَلِق . مُرْتَبِك . مُنْقَلِق . مُتَضَجِّر . مُقْلِق . مُنْزَعِج
disturbed, troubled, in haste
[مز ٤٠ : ١-٤ب-٩ : ١٤ب-١٩ : ٧-٩ب : ٢٤ : ٣ب-٤ : ٢٨ مز]
ٱلْمُتَسَرِّع يَكُونُ مُتَعَجِّلًا فِي ٱلْمَشُورَةِ مَعَ يُرْتَعِشُ ـ
-يُرْتَعِشُ مَعَهُ يَصْنَعُ أَحْمَقَ [٢٨ : ٢٩ أم]
ٱلْمُتَسَرِّعُ ٱلْقَلْبِ يُرْتَعِشُ ـ [١٦ : ١٤ أم]
-يُرْتَعِشُ ـ : نفي الفعل في الماضي الآتية
-وَجَهِ مَكْتُوبًا يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢ : ٩ مز]
رُعْدَتَانِ أَنْ لَا تَنْفَعَا بَعْدُ [١٢ : ٢٣ مز]
أَمَرَا أَلَّا تَخَافَ يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٨ : ٢٩ مز]
nor (نفي الحمل المعطوفة) ٣.وَلَا
-مَعَهُمَا تَتَّكِلُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ
[١ : ٢ مز] وَلَا ـ كَمَا وَلَا ـ وَلَا
-لِمَاذَا يُرْتَعِدُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ ـ [٢ : ٢ مز]
if not (نفي الشرط) ٤.إِلَّا .. إِنْ .. إِنْ كَانَ لَا
-يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٧ : ٢٩ إر-٢ : ٨-٢٠ مز]
إِنْ كَانَ ـ فَلَيْسَ
كَانَتِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ [٢٣ : ١٠٢ مز]
as if not ٥.كَأَنَّ
[تـ- تأت- كانت تتبع الحال المنفية]
يُرْتَعِوِر ـ يُرْتَرْتَوِر ـ (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
مُضْطَرِب . (eq) مـ يُرْتَرْتَوِر ـ يُرْتَعِوِر ـ
قَلِق . مُرْتَبِك . مُنْقَلِق . مُتَضَجِّر . مُقْلِق . مُنْزَعِج
disturbed, troubled, in haste
[مز ٤٠ : ١-٤ب-٩ : ١٤ب-١٩ : ٧-٩ب : ٢٤ : ٣ب-٤ : ٢٨ مز]
ٱلْمُتَسَرِّع يَكُونُ مُتَعَجِّلًا فِي ٱلْمَشُورَةِ مَعَ يُرْتَرْتَوِر ـ
-يُرْتَرْتَوِر مَعَهُ يَصْنَعُ أَحْمَقَ [٢٨ : ٢٩ أم]
ٱلْمُتَسَرِّعُ ٱلْقَلْبِ يُرْتَرْتَوِر ـ [١٦ : ١٤ أم]
-يُرْتَرْتَوِر ـ : نفي الفعل في الماضي الآتية
-وَجَهِ مَكْتُوبًا يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢ : ٩ مز]
رُعْدَتَانِ أَنْ لَا تَنْفَعَا بَعْدُ [١٢ : ٢٣ مز]
أَمَرَا أَلَّا تَخَافَ يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٨ : ٢٩ مز]
nor (نفي الحمل المعطوفة) ٣.وَلَا
-مَعَهُمَا تَتَّكِلُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ
[١ : ٢ مز] وَلَا ـ كَمَا وَلَا ـ وَلَا
-لِمَاذَا يُرْتَعِدُ وَلَا يَسْتَرِيحُ لِكَلَامِهِ ـ [٢ : ٢ مز]
if not (نفي الشرط) ٤.إِلَّا .. إِنْ .. إِنْ كَانَ لَا
-يُرْتَعِدُوا مَعًا [٢٧ : ٢٩ إر-٢ : ٨-٢٠ مز]
إِنْ كَانَ ـ فَلَيْسَ
كَانَتِ يُرْتَعِدُوا مَعًا ـ [٢٣ : ١٠٢ مز]
as if not ٥.كَأَنَّ
[تـ- تأت- كانت تتبع الحال المنفية]

يُرْتَاع ـ يُرْتَاعُ ـ (m) *closing* اِنْغِلَاق . قَفْل . قَفْل . إِغْلَاق
لِصِمَام مِن مَعْدِنٍ تَحْتَ ضَغْطِ -
زِنْبَرَك لِلسَّد
يُرْتَاف ـ يُرْتَافُ ـ (m) ـ edge, border of garment
طَرَف الثَّوب . طَرَف الثَّوب
أَطْرَاف مِرْثَاة بِلَّدَد ـ [٢٨ : ٢٢ مز]
[٢٨ : ١٤ب-٩ : ٢٠ب-٢٢ : ٢٨ مز]
يُرْتَاح ـ يُرْتَاحُ ـ (m) مـ يُرْتَاحُ ـ يُرْتَاحُ ـ
مَرَارَة . قَلَق (الكبد)
[١٥ : ١٤ مز]
يُرْتَاع ـ يُرْتَاعُ ـ (m) مـ يُرْتَاعُ ـ يُرْتَاعُ ـ
خَوْف . فَزَع . قَلَق . إِعْيَاء
[٢١ : ٢٧إر-٢ : ٢٠-٨ : ٤ مز]
يُرْتَاع ـ يُرْتَاعُ ـ (m) مـ يُرْتَاعُ ـ يُرْتَاعُ ـ
خَوْف . فَزَع . قَلَق . إِعْيَاء
[٢١ : ٢٧إر-٢ : ٢٠-٨ : ٤ مز]
يُرْتَاع ـ يُرْتَاعُ ـ (m) مـ يُرْتَاعُ ـ يُرْتَاعُ ـ
خَوْف . فَزَع . قَلَق . إِعْيَاء
[٢١ : ٢٧إر-٢ : ٢٠-٨ : ٤ مز]

يُرْتَاع ـ يُرْتَاعُ ـ (m) مـ يُرْتَاعُ ـ يُرْتَاعُ ـ
خَوْف . فَزَع . قَلَق . إِعْيَاء
[٢١ : ٢٧إر-٢ : ٢٠-٨ : ٤ مز]

-ⲉⲧⲯⲧⲉⲣⲟⲱⲣ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲭⲁⲕⲓ ب المُنزعج (الخائف) من الظلام
-ⲉⲫⲯⲧⲉⲣⲟⲱⲣ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲫⲙⲉⲧⲓ ب مشوَّش (مضطرب) فى أفكاره
-ⲉⲫⲯⲧⲉⲣⲟⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲓⲉⲛⲕⲟⲧ ب رافِد (واحد نعسلة)
-ⲉⲧⲯⲧⲉⲣⲟⲱⲣ ⲉⲟⲃⲏⲧⲫ ب منزعجين (قلقين) لأجله
-ⲉⲣⲉⲧⲛⲛⲯⲧⲣⲧⲱⲣ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲛⲃⲓⲙⲙⲟⲟⲩⲉ ص مُرتبكين (مُسرعين) فى مشيتكم
-ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲫⲯⲧⲉⲣⲟⲱⲣ ب مَصروع . مُصاب بصرع

[راجع الفعل ⲯⲱⲟⲣⲧⲉⲣ ب]

ⲯⲧ(ⲉ)ⲣⲧⲓⲣ ص (nn) مُتهوِّر . مُندفِع . طائش
hasty, rush person
-ⲙⲡⲉⲣⲣⲯⲃⲏⲣ ⲙⲛ̀ ⲟⲩⲯⲧⲣⲧⲓⲣ ص لا تصادق مُتهوِّراً

ⲯⲧⲉϩ,ⲯⲧⲉ ص (π) (=ⲯⲱⲉϩ ب) صارى المركب

ⲯⲧⲏⲛ ص (τ) (= ⲯⲱⲏⲛ ب) ثوب . قميص

ⲯⲧⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲯⲧⲏⲧ,ⲭⲧⲏⲧ ص (eq) مُلقَى . مُستلقِى . مُضطجع . مَطروح *lying down*
-ⲁⲫⲯⲱⲟⲩⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲇⲱⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲉⲁⲛⲯⲉⲛⲙⲁⲇⲟⲧ
ⲉⲫⲯⲧⲏⲟⲩⲧ ⲇⲁⲣⲱⲟⲩ ب كان مُضطجعاً عندهم بحُمَّى وسَحَج (دوسنتاريا)

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲓⲭⲛ̄ ص
مُضطجع على . مَطروح على [مت ٩ : ٢ - أع ٩ : ٣٣]
-ⲛⲁⲛⲯⲧⲏⲟⲩⲧ ⲡⲉ ⲉϫⲉⲛ ϯⲡⲉⲧⲣⲁ ب كنا مطروحين على الصخرة

• *2.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب ,ⲉⲉⲟⲩⲛⲛ ⲉ̄- ص
-ⲉⲫⲯⲧⲏⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϯⲟⲁϩ ⲙⲙⲉⲛⲛⲏ ب مُلقىً عند آخر سلمَّة

• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ب مَنفى . مَطرود . مَقصى . (مَركون)

• *4.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص مَطروح فى
-ⲉⲫⲯⲧⲏⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲱⲱⲛⲓ ⲉⲫⲙⲟⲕⲉ ب مطروح فى مرض مو

[راجع الفعل ⲯⲧⲟ ب]

ⲯⲧⲓⲧ,ⲯϯⲧ ص (π) ١ . نَسّاج . حائك *weaver*
٢ . سُدَاة النسيج *warp*

ⲯϩⲧⲱⲟ,ⲯϩⲧⲱⲟ//,ϩⲯⲱⲟ,ϩⲯⲱⲟ// ب سَحَقَ . هَرَسَ [دا ٢ : ٤٥ - دا ٧ : ٧] *make small*

ⲯⲧⲁⲙⲟⲩⲱⲛ ص (ⲙ) ١ . مَفاصِل *joints*
-ⲛⲉⲩⲧⲁⲙⲟⲩⲱⲛ ⲉⲛⲧⲁⲩⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص المفاصل التى اخلعت
-ⲁⲫⲙⲉⲣ ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲩⲧⲁⲙⲟⲩⲱⲛ ص رَبْطُ الجسد بالمفاصل
٢ . مفصّلات الباب (التى تفتح وتقفل)

ⲯⲧⲣⲧⲣ- ص (= ⲯⲱⲟⲣⲧⲉⲣ- ب) أزعَجَ . أقلَقَ
[راجع الفعل ⲯⲱⲟⲣⲧⲉⲣ ب]

ⲯⲧⲟ,ⲯⲧⲟ// ب ,ⲯⲧⲉ- ب ,ⲭⲧⲟ,ⲭⲧⲉ- ص.ب
١ . أناخَ (الجمل) *(فعل متعدى vb tr)* ص ⲭⲧⲟ//
-ⲁⲫⲯⲧⲟ ⲛⲛⲓⲃⲁⲗⲱⲧⲗ ب أناخ الإبل
٢ . طَرَحَ . ألقَى *lay down (فعل متعدى vb tr)*
-ⲁⲫⲯⲧⲟ ⲛⲛⲟⲥ ⲛⲛⲉⲙⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲣⲏ ص ألقاها أمام الشمس

بفهم سَكَنَ ب -ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲕⲁϯ ⲁⲫⲯⲧⲟ ⲙⲡⲟⲓⲕⲏⲧⲟⲥ الحوت

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب ١ ـ ألقَى على
-ⲡⲓⲱⲁ ⲉⲧⲁⲛⲯⲧⲟ ⲉⲣⲟⲫ ب المكان الذى حططنا فيه [تك ٤٣ : ٢١]
-ⲁⲫⲯⲧⲟⲩ ⲉⲡⲛⲁⲉⲓ ب (مَلَّه) ألقاه على الأرض
٢ ـ رَزَحَ تحت
-ⲁⲫⲯⲧⲟ ⲉⲡⲛⲱⲟⲛⲉ ص رزح تحت المرض

• *2.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲓⲭⲛ̄ ص ١ ـ طَرَحَ على
-ⲁⲛⲯⲧⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ϯⲅⲟⲗⲃⲓ ب طرحناه على السجادة
-ⲁⲧⲯⲧⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ⲃⲏⲧⲫ ب طُرِحَ (طرحوه) على بطنه
-ⲁⲧⲯⲧⲟⲩ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲉⲫⲥⲟⲓ ب,ⲁⲧⲯⲧⲟⲩ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲧⲉⲫϫⲓⲥⲉ ص طُرِحَ (طرحوه) على ظهره
٢ ـ أضجَعَ على [١صم ١٧ : ١٩]

• *3.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص ألقَى فى . طَرَحَ فى
-ⲁⲥⲯⲧⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲕⲉⲛⲫ ⲙⲡⲓⲟⲙⲙⲓ ب طرحته فى حضن الصدِّيق

• *4.* ⲉⲇⲟⲧⲛ ⲉ- ب ,ⲉⲉⲟⲧⲛ ⲉ̄- ص طَرَحَ (ألقَى) عند

• *5.* ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ص.ب دَهَمَ . أصابَ بمكروه [أى ١٢ : ٢٣] *succumb to sickness*

• *6.* ⲉⲉⲫⲏ ب حَطَّطَ
-ⲡⲓⲥⲟⲧⲟ ⲁⲫⲯⲧⲟⲩ ⲉⲉⲫⲏ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉⲛⲏⲟ ⲛⲉⲙⲁⲩ ب القمح الذى حطّطه مع الأخوة الذين معه

• *7.* ⲉⲃⲟⲗ ب أقصَى . ألقَى خارجاً . نَبَذَ . (رَكَنَ على جنب)

• ⲯⲧⲟ ص.ب (π) الطرح *Prostration*
(اسم لحن يقال والمصلّى مُنطرح أمام الهيكل)

• ⲯⲧⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲯⲧⲏⲧ,ⲭⲧⲏⲧ ص (eq) مطروح . مُلقَى *lying down*
-ⲉⲧⲯⲧⲏⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲓⲁⲃⲓ ب مطروحين فى الأسقام *lying ill*

• ⲯⲧⲏⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (eq) مَنفى (مَركون)

١ . كمامة . خزامة *muzzle* ص ⲯⲧⲟⲃ (ص.ب ⲯⲧⲟⲫ=) [إش ٣٧ : ٢٩]
-ⲉⲉⲛⲯⲧⲟⲃ ⲉⲯⲧⲁⲓ ⲣⲱⲟⲩ ص كمامات لسد أنوارهم
٢ . مِقوَد . لِجام . رَسَن *halter*

١ . بَوّابَة . دهليز *gate* ص (π) (=ⲯⲱⲟⲩⲛ ب) ⲯⲧⲟⲩⲛ
٢ . ترباس
-ⲛⲉⲫⲯⲧⲟⲩⲛ ⲙⲛ̀ ⲛⲉⲫⲯⲱⲟⲩⲧ ص ترابيسه ومفاتيحه

• ⲯⲧⲟⲩⲛ,ⲯⲧⲁⲩⲛ ص (=ⲯⲱⲁⲩⲛ ب) اغلَقَ . (تَرْبَس)
[راجع الفعل ⲯⲱⲁⲩⲛ ب]

- تأتى دائماً مع -ⲛ : ⲯⲧⲟⲛ ب

• ⲛⲯⲧⲟⲛ ب بغتةً . على وجه السرعة *quickly*
-ⲁⲛⲓ ⲛⲯⲧⲟⲛ ب حثنا على وجه السرعة

ⲯⲧⲟⲣⲧⲣ̄ ص (=ⲯⲱⲟⲣⲧⲉⲣ ب) اضطَرَبَ . انزَعَجَ . قَلِقَ

• ⲯⲧⲟⲣⲧⲣ̄ ص (π) اضطراب الزعاج . قَلَق

ⲯⲧⲟⲑⲏⲧ ص (=ⲯⲱⲟⲧⲓⲧ ب) شكوَى . اتّهام . وشاية *accusation*

- دائماً مسبوقة بـ -ϯ :

• ϯⲯⲧⲟⲑⲏⲧ ص اشتكَى . اتّهَمَ . وَشَى *accuse*
-ⲁⲧϯⲯⲧⲟⲑⲏⲧ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲛⲁⲉⲣⲁ ⲡⲣⲣⲟ ص اشتكوهم أمام الملك

• ⲯⲫⲏⲣ ⲛⲣⲉⲫⲧⲥⲟⲃⲛⲓ ب مُشير [إش ٣ : ٣]
• ⲯⲫⲏⲣ ⲙⲙⲁⲓⲏ ب نِدّ . نظير . شريك فى القامة أو العُمر [دا ١١ : ١٠]
• ⲯⲫⲏⲣ ⲛⲯⲁⲛⲯ ب ربيب . مُرَبّى مع . ترب (مفرد أتراب) [أع ١٣ : ١]
• ⲯⲫⲏⲣ ⲙⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ب زميل فى التلمذة [يو ١١ : ١٦]
• ⲯⲫⲏⲣ ⲙⲙⲟⲩⲓ ب رفيق الطريق *fellow-traveller*
• ⲯⲫⲏⲣ ⲛⲉⲣⲉⲩⲱⲃ ب مساعد . معاون فى العمل
• ⲯⲫⲏⲣ ⲛⲣⲉⲫⲉⲣⲉⲩⲱⲃ ب ١ ـ شريك فى العمل [١كو ٣ : ٩]
٢ ـ شريك فى المهنة . من مهنة واحدة [أع ١٨ : ٣]
• ⲯⲫⲏⲣ ⲛⲧⲉⲭⲛⲏ ب من مهنة واحدة
-ⲟⲩⲯⲫⲏⲣ ⲛⲟⲩⲱⲙ ⲛⲉⲙⲁⲕ ب مشترك معكَ فى الأكل . مُواكلكَ
• ⲯⲫⲏⲣ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ب رفيق السلاح . زميل فى الجندية
• ⲯⲫⲏⲣ ⲛⲣⲉⲫⲥⲁϫⲓ ب ,ⲯⲃⲏⲣ ⲛⲣⲉⲫⲯⲁϫⲉ ص كليم . مُتكلّم
-*Ⲓⲱⲥⲏⲥ*: ⲡⲓⲯⲫⲏⲣ ⲛⲣⲉⲫⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙ Ⲫϯ ب , ⲡⲯⲃⲏⲣ ⲛⲣⲉⲫⲯⲁϫⲉ ⲙⲛ̀ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص موسى : كليم الله
• ⲯⲫⲏⲣ ⲙⲃⲱⲕ ب ,ⲯⲃⲣ ⲉⲙⲉⲁⲗ ص عَند رفيق
• ⲯⲫⲏⲣ ⲛⲓⲙⲓ ب شبه . شريكك فى الشَبَه
• ⲯⲫⲏⲣ ⲛⲉⲉⲙⲥⲓ ب جَليس . نديم
• ⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ب ,ⲣⲯⲃⲏⲣ ص ١ ـ صار صاحب . صادَقَ *become friend* [لو ٢٣ : ١٢]
٢ ـ صار شريك . شارَكَ . تشارَكَ . اشتَرَكَ *become partner* [لك ٣٠ : ٨ – رو ١٥ : ٢٧ – عب ٦ : ٤]
-ϯⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ⲛⲣⲁⲩⲓ ⲛⲉⲙⲁⲕ ب أشارككَ الفرح
• ⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ⲉⲛⲓⲙⲕⲁⲧⲉ ب اشترك فى الآلام
• ⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ⲛⲍⲉⲙⲥⲓ ⲛⲉⲙ ب جالَسَ . نادَمَ [مز ١٠٠ : ٦]
• ⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ⲛⲧⲱⲥⲓ ب اشترك فى الفَرَس [رو ٦ : ٥]
• ⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ⲛⲧⲁϫⲣⲟ ب تَجَلّدَ . تشارك فى الجَلَد
• ⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ⲛⲉⲣⲟⲩⲣⲟ ب تشارك فى المُلك
• ⲟⲓ ⲛⲯⲫⲏⲣ ب ,ⲟ ⲛⲯⲃⲏⲣ ص مُشارك . مُشترك . مُرافِق . مُصاحِب . مُنحاب *be partner, friend* [أم ٨ : ٣٠ – اف ٥ : ٧]
-ⲥⲉⲟⲓ ⲛ̀ⲯⲫⲏⲣ ⲉⲛⲓⲣⲉⲫⲃⲓⲛϩⲟⲛⲥ ب شركاء الظالمين [إش ١ : ٢٣]
-ⲛⲁⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲯⲫⲏⲣ ⲛ̀– ب كانوا أصدقاء لِ [لك ١٤ : ١٣]
-ⲟ ⲛⲯⲃⲏⲣ ⲉⲛⲣⲉⲫϩⲓⲟⲧⲉ ص شركاء اللصوص
• ⲣⲉⲫⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ب شريك . مُصاحب . مُشارك . مُساير *partner* [١بط ٦ : ١٨]
• ⲙⲉⲧⲯⲫⲏⲣ (ⲧ) ص ,ⲙⲛ̀ⲧⲯⲃⲏⲣ ب ١ ـ صداقة . زمالة . صُحْبة . مُشاركة . شركة . معايشة *friendship, community* [فى ١ : ٥]
-ⲟⲩⲱⲱⲫⲧ ⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲛϩⲁ ⲙⲉⲧⲯⲫⲏⲣ ⲛⲁⲛ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩⲧ ب من الخطأ أن نجعل لنا شركة مع الشر
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲯⲫⲏⲣ ب بالشراكة [أع ٢ : ٤٢]
٢ ـ شركة (أعمال) *company*
-ⲁⲫⲥⲱⲙⲉ ⲟⲩⲙⲉⲧⲯⲫⲏⲣ ⲉⲧⲧⲁⲫ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲁⲓ ب أسّس شركة بينه وبين واحد
• ⲙⲉⲧⲯⲫⲏⲣ ⲛⲉⲣⲉⲩⲱⲃ ب معاونة . مساعدة فى العمل
• ϫⲓⲛⲉⲣⲯⲫⲏⲣ ب اشتراك

• ⲣⲉⲫⲧⲯⲱⲧⲟⲩⲛⲧ ص *accuser* مُدّعى . واشٍ
ⲯⲱⲧⲟⲩⲗ ص *(nn)* خُطّاف . كُلّاب *hook*
ⲯⲱⲧⲟⲩ ب.ص (π) (=ⲯⲱⲧⲟⲃ ص) ١ ـ كمامة . حِزامة *muzzle*
-ⲁⲧϫⲁⲩ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲯⲱⲧⲟⲩ ب وضعوه فى قفص بحزائم [حز ١٩ : ٩]
٢ ـ مِقْوَد . لجام . رَسَن *halter*
-ⲟⲩⲯⲱⲧⲟⲩ ⲉⲛⲉⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ص لجام للشفاه
ⲯⲱⲧⲱ ص (ⲟⲩ) اسم سِحر أو طلسم يسبّب المرض أو الرقاد ويسمّيه العامة : "عَمَل"
ⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ب.ص ,ⲯⲱⲟⲱⲣⲓ ب ,ⲯⲱⲧⲱⲣⲉ ص ضَمِنَ . كَفَلَ . تكفّلَ بِـ *be surety for, undertake*
-ⲁⲩⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب ضَمِنه
-ⲁⲓⲯⲱⲧⲱⲣⲉ ⲙⲡⲁⲃⲉⲕⲉ ⲛⲁⲥ ص تكفّلت لها بأخرى
• ⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ب (π) ١ ـ ضامِن . كفيل . ملتزم *guarantor* [عب ٧ : ٢٢]
٢ ـ ضَمان . كفالة *surety, guaranty*
• ⲉⲣⲡⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ب ضَمِنَ . تكفّلَ . تعهّدَ [تك ٤٣ : ٩ – أم ٦ : ١]
-ⲁⲩⲉⲣⲡⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ⲉⲣⲟⲓ ب ضَمِنني
• ϯⲯⲱⲧⲱⲣⲓ,ϯⲡⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ب اِلتَزَمَ . أخذ على عاتقه *give surety*
-ⲁⲓϯⲡⲉⲩⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲓ ب أنا ضمنته أن يأتي
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲩⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ⲉⲯⲁⲛⲟⲩⲯⲥ ب حتى يتكفّل بإعالتها
-ϯϯ ⲙⲡⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ⲛⲁⲕ ب أتكفل بكَ
• ⲁⲓⲯⲱⲧⲱⲣⲉ ⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲓ ب ,ⲃⲓⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ص أخذ كفالة *take surety*
-ⲥⲉⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲁϫⲣⲓ ⲡⲉⲩⲯⲱⲧⲱⲣⲉ ص اكتبْ لكي آخذ كفالته
• ⲃⲱⲗⲯⲱⲧⲱⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص فكّ الضمان . اسودّ الكفالة *dissolve guaranty*
-ⲡⲥⲁⲉⲙⲉ ⲙⲡⲉⲩϫⲓⲧⲟ ⲙⲡⲉⲩⲃⲱⲗ ص يحصل على منحة و يفك الضمان
• ⲙⲉⲧⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ب (ⲧ) *guaranty* ضمانة . كفالة . التزام
• ⲣⲉⲩⲯⲱⲧⲱⲣⲓ ب *guarantor* ضامِن . كفيل
ⲯⲫⲉⲣ ب (π) (= ⲯⲫⲏⲣ ب) صاحِب (لب)
ⲯⲫⲉⲣⲓ ب ,ⲯⲃⲉⲉⲣⲉ ص (ⲧ) صاحبة . زميلة . حبيبة . صديقة [لش ٤ : ٧] *friend, comrade (f.), partnerin*
-ⲧⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲧⲉ ⲧⲯⲫⲉⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ Ⲫϯ ب التوبة حبيبةِ الله
-ⲛⲉⲥⲕⲉⲯⲫⲉⲣⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب قريباتها الأعزيات جميعهنّ
ⲯⲫⲏⲣ ب ,ⲯⲃⲏⲣ ص (π) صاحب . زميل . حبيب . صديق . رفيق . شريك . خليل . قرين *friend, comrade*
[عز ٣٣ : ١١ – اى ١٩ : ٢١ – أم ٣ : ٢٩ – إش ٥ : ٨ – هو ٤ : ١٧ – مت ٢٠ : ١٣ – يو ٣ : ٢٩ – يو ١٩ : ١٢ – رو ١٣ : ٨ – رو ١٥ : ٢ – غلا ٦ : ٤ – يع ٢ : ٢٣ – رؤ ١ : ٩]
• ⲯⲃⲉⲉⲣ ص (ⲛ) أصحاب [مت ١١ : ١٦]
-ⲛⲉⲥⲯⲃⲉⲉⲣ ⲙⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص صاحباتها العذارى
• ⲯⲫⲏⲣ ⲛ̀– ب ,ⲯⲃⲏⲣ ⲛ̀– ص شريك . مُشير *companion in*
• ⲯⲫⲏⲣ ⲛⲥⲟⲃⲛⲓ ب مُشير (شريك) فى مؤامرة (أو شورَى) [إش ١٩ : ١١]

١ . أُعْجوبَة . مُعْجِزَة . آيَة (ت) ص ⲯⲫⲏⲣⲓ ب ,ⲯⲡⲏⲣⲉ
miracle [مز ٧٠ : ٦ – يو ٩ : ٣٠]
يا لهذه الأعجوبة العظيمة ب ⲱ ⲧⲛⲓⲯⲧ ⲛⲯⲫⲏⲣⲓ
• ⲯⲫⲏⲣⲓ ب ,ⲯⲡⲏⲣⲉ ص (ن) عجائب . معجزات
[خر ٧ : ٣ – اى ٤ : ١٢ – مز ٢٥ : ٣ – إش ٢٨ : ٢٩ – مت ٢١ : ١٥ – لو ٥ : ٢٦ – يو ٤ : ٤٨]
miracles
• ⲓⲣⲓ ⲛⲥⲁⲛⲯⲫⲏⲣⲓ ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲥⲉⲛⲯⲡⲏⲣⲉ ص
صَنَعَ عَجائب (مُعجزات) [مز ٧١ : ١٨ – ١ مل ٣ : ١٥]
• ⲣⲉⲕⲣⲁⲧⲓⲉ ⲯⲫⲏⲣⲓ ب *wonder worker* صاحب معجزات

٢ . عَجَب . عجيبة *wonder*
-ⲟⲩⲯⲫⲏⲣⲓ ⲁⲛ ب ليس من العَجَب [لم ٦ : ٣٠]
-ⲟⲩⲯⲫⲏⲣⲓ ⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲥⲱⲧⲙ ب عَجيب في منظره
-ⲙⲟⲩⲯⲫⲏⲣⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ب لا عَجَب [٢كو ١١ : ١٤]
no wonder!
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲯⲫⲏⲣⲓ ب ١ . بالعَجَب . بطريقة عَجيبة
with wonder
-ⲁ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ⲇⲉⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲯⲫⲏⲣⲓ ب
استمرت البتولية بنحو عجيب
٢ . باندهاش . باعجاب *with amazement*
-ⲛⲁⲭⲱⲟⲩ ⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲯⲫⲏⲣⲓ ب كان في حالة من الدهشة والإعجاب

٣ . عَجيب . غَريب . مُدْهِش . مُحَيِّر *wonderful (adj صفة)*
-ⲥⲕⲏⲛⲏ ⲛⲯⲫⲏⲣⲓ ب مظلة عجيبة [مز ٤١ : ٤]
-ⲡⲁⲓⲃⲱⲣⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲯⲫⲏⲣⲓ ب هذا الإعلان العجيب
-ⲉⲓⲉⲣⲉⲱⲃ ⲛⲯⲫⲏⲣⲓ ب أعمل عملاً عجيباً
-ⲙⲫⲏⲛⲧ ⲛⲟⲩⲯⲫⲏⲣⲓ ب ما أعجب [مز ٨ : ١]
• ⲉⲧⲁ ⲯⲡⲏⲣⲉ ص (eq) عَجيب . غَريب . مُدْهِش . مُحَيِّر للعقل *wonderful* [مز ٤١ : ٤ ص]
-ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲧⲉⲁ ⲯⲡⲏⲣⲉ ص نور عَجيب
-ⲉⲩⲉⲁ ⲯⲡⲏⲣⲉ ص مُتَعَجِّب . مُنْدَهِش . مُنْذَهِل

١ ـ تعجَّبَ . اندَهَشَ . ص ,ⲣⲯⲡⲏⲣⲉ • ⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ب
ذُهِلَ . استغرَبَ *be amazed (vb intr فعل لازم)*
[لى ١٨ : ٢٠ – اى ٢١ : ٥ – إش ١٤ : ٩ – مر ١٥ : ١٤]
-ⲁⲧⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲉⲙⲁⲩⲱ ⲭⲉ ... ب تعجَّبوا جداً أنَّ ...
-ⲁⲧⲉⲣⲉⲛⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ب أدهَشَتنا [لو٢٤ : ٢٢]
• ⲟⲓ ⲛⲯⲫⲏⲣⲓ ب مُذْهِل . عَجيب . مُرَوِّع [اى ١٨ : ١٤]

٢ ـ تعجَّبَ من . أعجَبَ بـ *marvel at, admire (vb tr فعل متعدى)*
[مز ١٣٨ : ١٢ – لو ٧ : ٩]
-ⲙⲁⲣⲉⲧⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲛⲛⲉⲕⲛⲁⲓ ب فلْيَتَعَجَّب من مراحمك
[مز ١٦ : ٩]
-ⲉⲧⲉⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب تذْهَلون . تصابون بالدهشة
-ⲧⲣⲯⲡⲏⲣⲉ ⲛⲁⲓⲱⲧⲛ ⲧⲱⲛⲁ ص أنا مُعجَب بكم جداً
-ⲛⲉⲧⲣⲯⲡⲏⲣⲉ ⲛⲛⲟⲩ ⲉⲓⲙ ⲛⲉⲩⲉⲃⲃⲓⲟ ص كانوا يتعجبون من تضاعه
• ⲟⲓ ⲛⲯⲫⲏⲣⲓ ⲙⲙⲟⲥ ب مُعجَب بـ
-ⲧⲟⲓ ⲛⲯⲫⲏⲣⲓ ⲛⲛⲁⲕ ب أنا معجَب بكَ
• ⲟⲩⲱⲟⲧⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب رائع . جدير بالإعجاب *marvelous*

– مع الحروف الآتية :
١ ـ أُعجِبَ بـ • *1.* ⲉⲃⲏ- ب
-ⲁⲩⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲁⲧⲟⲩⲙⲉⲧⲥⲁⲓⲉ ب أُعجِب بهاتها
٢ ـ تَعَجَّبَ من . انْدَهَشَ من . بُهِتَ من
• *2.* ⲉⲃⲏⲗ ب تَعَجَّبَ من [مر ٦ : ٦]
-ⲁⲩⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲉⲃⲏⲗ ⲛⲓⲥⲱⲥ ب تعجَّب من الأمر

١ ـ تَعَجَّبَ من • *3.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲃⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب
[اى ٧ : ٨ – اى ٤٢ : ١١ – يع ٢ : ١٢]
-ⲁⲩⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲓ ب تَعَجَّب من الكلام
٢ ـ الدَّهَشُ من . بُهِتَ من . الذُّهَلُ من
[مر ١١ : ١٨ – لو ٤ : ٢٢ – لو ٢٩ : ٣٢]
• *4.* ⲉⲓⲭⲉⲛ ب أعجبَ بـ
-ⲧⲟⲓ ⲛⲯⲫⲏⲣⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲉⲕⲛⲓⲱⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ب أنا مُعجَب بعِظَم معرفتكَ
• *5.* ⲛⲥⲁ ب تَمَلَّقَ
• ⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲙⲡⲉⲟ ب حانى الوجه . تَمَلَّقَ .
اظهر إعجابه أمام . امتَدَحَ الوجه [اى ٣٤ : ١٩]
-ⲉⲩⲉⲣⲯⲫⲏⲣⲓ ⲛⲉⲁⲛⲉⲟ ⲉⲟⲃⲉ ⲉⲛⲟⲩ ب يُحابون الوجوه لأجل المنفعة [يه ١ : ١٦]
• ⲃⲓⲯⲫⲏⲣⲓ ب احتَرَمَ . أكْبَرَ . استَحْسَنَ [١٩٦ : ١٥]
-ⲧⲃⲓⲯⲫⲏⲣⲓ ⲛⲁⲕ ب أنا مُعجب بكَ . أحترمكَ

مُحْتَشِم . خَجِلٌ . (ن) ص ⲧⲯⲓⲛⲧ ,ⲧⲯⲡⲓⲛⲧ ب ⲯⲫⲓⲛⲧ
مستحي . خَجلان *shy person*
• ⲯⲫⲓⲛⲧ ب ,ⲧⲯⲡⲓⲉⲉⲧⲉ ص (ت) مُحْتَشِمة . خَجلانة *shy person (f)*
• ⲙⲉⲧⲯⲫⲓⲛⲧ ب (ت) *shyness* احتشام . حِشْمَة . حَياء
[١تيمو ٢ : ٩]
-ⲡⲉⲕⲟⲉⲃⲓⲟ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲯⲫⲓⲛⲧ ب تواضعه واحتشامه

ⲯⲫⲓⲧ ب *be ashamed* استَحَى . خَجِلَ . خَزِيَ . انكَسَفَ
[إش ١٦ : ١٢ – إش ٢٤ : ٩]
-ⲛⲁⲭⲯⲫⲓⲧ ⲉⲭⲟⲥ ب كان خَجلاً أن يقول
-ⲭⲛⲁⲯⲫⲓⲧ ⲙⲡⲉⲓⲱⲟ ⲛⲛⲓⲱⲙⲓ ب ستَخْجَل أمام الجموع

– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲟⲃⲉ ب خَجِلَ من
-ⲁⲧⲯⲫⲓⲧ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲓⲱⲙⲓ ب خَجِلَ من الجموع
• *2.* ⲉⲭⲉⲛ ب خَجِلَ من [إش ١ : ٢٩]
• *3.* ⲛ- ب خَجِلَ أن
-ⲁⲧⲯⲫⲓⲧ ⲛⲥⲁⲓ ب خَجِلَ أن يتكلم
• *4.* ⲃⲁⲧⲉⲏ ب هابَ . استحَى من [خر ١٠ : ٢–ت ٢١ : ٣٧]
-ⲩⲁ ⲟⲛⲁⲩ ϫⲟⲧⲱⲩ ⲁⲛ ⲉⲧⲧⲧⲫⲓⲧ ⲃⲁⲧⲁⲉⲏ ب إلى متى لا تريد أن تستحي مني
• *5.* ⲃⲁⲭⲉⲛ ب استحَى من [اى ١٩ : ٣]
-ⲧⲉⲧⲉⲛⲧⲯⲫⲓⲧ ⲃⲁⲭⲱⲛ ⲁⲛ ب لا تضمحلون مني
• ⲉⲧⲧⲫⲓⲧ ب الخَجلان . المكسوف . المستحي
• ⲧⲯⲫⲓⲧ ب (ن) *shyness* ١ ـ خَجَلٌ . حياء . استحياء
٢ ـ خِزْيٌ . عار [مز ٢١ : ٧ – مز ١٠٨ : ٢٣] *shame*
-ⲉⲟⲃⲏⲧⲕ ⲁⲃⲱⲕ ⲛⲓⲧⲯⲫⲓⲧ ⲉⲣⲟⲓ ب من أجلكَ قبلتُ العار [مز ٦٨ : ٧]
-ⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲟⲩⲧⲯⲫⲓⲧ ⲛⲉⲛⲉⲉ ب اعطهم خزيا أبدياً
• ⲁⲧⲯⲫⲓⲧ ب عديم الحياء . صفيق الوجه *unashamed, shameless* [ت ٢٨ : ٥٠]
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲯⲫⲓⲧ ب (ت) قلة حياء . صفاقة . جفاء الوجه . خشامة *shamelessness*
• ⲧⲯⲫⲓⲧ ب *give, put to shame* أخْجَلَ . أخْزَى . سَبَّبَ العار
-ⲛⲓⲱⲙⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲙⲉⲧⲧⲯⲫⲓⲧ ⲙⲁⲕ ب تعيرات معيِّريكَ [مز ٦٨ : ٨]
-ⲉⲩⲧⲯⲫⲓⲧ ⲙⲁⲩ ⲉⲩⲙⲟⲧⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲭⲉ ⲡⲓⲥⲟⲛⲓ ب يعيِّره قائلاً له يا لص
• ⲃⲓⲯⲫⲓⲧ ب خَجِلَ . خَزِيَ . استحَى
take shame, be ashamed

يوسُف II. يُوسِف (م) (من عبرية ومعناه «يضيف الله») [١٢ : ٢٩ – ٢٧ : ١٤ تك] ابن يعقوب وراحيل وأحد أبطال قصة النبي يوسف في القرآن الكريم.

يوسُفي (ص) *tangerine* نسبة إلى يوسف أفندي الذي اشتهر بزراعتها في مصر.

يوسُفي (م) *tangerine* نوع من اليوسفي حلو المذاق.

يوشِك (ف) *be about to* على وشك أن يفعل شيء.

يوشِك أن يقع الحادث *the accident is about to happen*

يوشِك أن يموت *he is about to die*

يوشِك أن يمطر *it is about to rain*

يوطا (م) *yoghurt* = يوغورت

يوغورت (م) *yoghurt* طعام يصنع من الحليب المخثر.

يوفا (م) *yoga* = يوغا

يوقا (م) *yoga* رياضة روحية وجسدية تهدف إلى تحقيق السلام الداخلي والتحكم في الجسد والعقل.

يول (م) *yule* عيد الميلاد عند الإنجليز.

يولا (م) *yoyo* لعبة تتكون من قرصين يربطان بمحور ويلعب بهما بتحريكهما صعودا ونزولا.

يولا (م) *yoyo* = يويو

يولد (ف) *be born* ظهر إلى الحياة.

يولد في مدينة كذا *he was born in the city of ...*

يولد في عائلة كذا *he was born into the family of ...*

يولد في يوم كذا *he was born on the day of ...*

يولد في سنة كذا *he was born in the year of ...*

يولد في شهر كذا *he was born in the month of ...*

يولد في مكان كذا *he was born in the place of ...*

يولد في وقت كذا *he was born at the time of ...*

يولد في ظروف كذا *he was born in the circumstances of ...*

يولد في بيئة كذا *he was born in the environment of ...*

يولد في أسرة كذا *he was born in the family of ...*

يولد في قرية كذا *he was born in the village of ...*

يولد في مدينة كذا *he was born in the city of ...*

يولد في دولة كذا *he was born in the country of ...*

يولد في قارة كذا *he was born in the continent of ...*

يولد في كوكب كذا *he was born in the planet of ...*

يولد في مجرة كذا *he was born in the galaxy of ...*

يولد في كون كذا *he was born in the universe of ...*

يولد في عالم كذا *he was born in the world of ...*

يولد في بعد كذا *he was born in the dimension of ...*

يولد في زمن كذا *he was born in the time of ...*

يولد في عصر كذا *he was born in the era of ...*

يولد في حقبة كذا *he was born in the epoch of ...*

يولد في دهر كذا *he was born in the age of ...*

يولد في أبد كذا *he was born in the eternity of ...*

يولد في لا زمان كذا *he was born in the timelessness of ...*

يولد في لا مكان كذا *he was born in the placelessness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the nothingness of ...*

يولد في لا وجود كذا *he was born in the non-existence of ...*

يولد في لا عدم كذا *he was born in the non-nothingness of ...*

يولد في لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-non-nothingness of ...*

يولد في لا شيء كذا *he was born in the non-

-ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲯⲱⲕ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙ̀ⲫⲣⲏ ⲛ̀ⲥⲁⲛ-
حتى أن عينه نَقَرَتْ مثل شقوق ب ⲭⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲥⲁⲛⲭⲟⲓ
الخائط

• ⲯⲱⲕ ب.ص (π) *depth* ١ ـ عُمْق . غور
[أى ٢٨ : ١١ – رو ١١ : ٣٣ – اف ٣ : ١٨ – ٢كو ١١ : ٢٥]
-ⲛⲓⲯⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲓⲟⲩ ب أعماق البحر [مز ٧ : ١٨]
-ⲛⲛⲉⲧⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲥⲟⲃⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲯⲱⲕ ب الذين يعملون مؤامرة في العمق [إش ٢٩ : ١٥]
-ⲟⲩⲯⲱⲕ ⲛ̀ⲕⲁⲧ ب فهم متعمِّق (رفيع)
-ⲏⲯⲱⲕ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲏⲥⲓⲁ ب عُمق المعرفة
• ⲉⲡⲯⲱⲕ ب بعُمْق
-ⲁⲣⲓⲉⲧⲓⲛ ⲉ̀ⲡⲯⲱⲕ ب أطلبْ بعُمْق
٢ ـ حُفْرَة . نُقْرَة
-ⲓⲧⲉ ⲃⲏⲃ ⲓⲧⲉ ⲯⲱⲕ ب إن كانت مغارة أو نقرة
• ⲯⲏⲕ ب.ص (ⲉⷭ) *deep* عميق . مَحفور
[راجع الأمثلة تحت ص.ب ⲯⲏⲕ]

ⲯⲱⲕⲓ ب حَفَرَ . نَقَّبَ . فَحَتَ
[خر ٢١ : ٣٣ – مت ٢٥ : ١٨ – مر ٢ : ٤ – لو ٦ : ٤٨]
-ⲁⲕⲯⲁⲛⲯⲱⲕⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲯⲁⲕⲭⲓⲙⲓ ب إذا حفرتَ ... ستجد ..
-ⲡⲓⲉ̀ⲕⲱⲧ ⲁⲩⲯⲱⲕⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲥⲉⲛⲧ ب البنّاء حفر في الأساس
-ⲁⲧⲉⲣ ⲥ̄ ⲛⲓⲉ̀ⲫⲟⲟⲩ ⲉⲧⲯⲱⲕⲓ ب استمروا ثلاثة أيام يحفرون
-ⲡⲓⲉⲱ ⲁⲩⲯⲱⲕⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲫⲁⲧ ب الحمار حفر بحوافره

١ ـ حَفَرَ . عَمَّقَ ص.ب // ⲯⲱⲕϩ,ⲯⲉⲕϩ-,ⲯⲟⲕϩ
to dig deep
• ⲯⲱⲕϩ ص (π) *depth* عُمْق . غور
• ⲯⲟⲕϩ ص (ⲉⷭ) عَميق
٢ ـ ضَرَبَ *to smite* ب نقط
-ⲁⲩⲯⲟⲕϩⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲥⲏⲟⲩ ⲁⲩⲱⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲁ̀ⲫⲉ ب ضربه بالسيف فقطع رأسه
• ⲯⲓⲕϩ ص (π) *depth* عُمْق

ⲯⲱⲗ *I.*,ⲯⲉⲗ-,ⲯⲟⲗ // ص.ب ١ ـ نَهَبَ . سَلَبَ . نَشَلَ
despoil [إش ٢٤ : ٣ ص – إش ٣٣ : ٤ – حز ٢ : ٨ – لو ١٠ : ٤٢]
-ⲃⲁⲕⲓ ⲉⲧⲯⲱⲗ ⲛ̀ⲛⲟⲥ ب مدينة منهوبة [إش ١ : ٨]
-ⲉⲧⲁⲧⲯⲉⲗ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب الذين سلبوكم [زك ٢ : ٨]
٢ ـ غَنِمَ . اغْتَنَمَ . أخذ غَنيمَة [إش ٨ : ٣ – ١ث ٢٠ : ١٤] *to boot*
– مع الحروف الآتية :
• *I.* ⲉⲃⲟⲗ ص *(فعل متعدى vb tr)* ١ ـ خَرَّبَ . أتلَفَ . عَطَّبَ
spoil, destroy
-ⲛⲉⲕⲙⲉⲗⲟⲥ ⲁⲕⲯⲱⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲛ ⲛⲉⲓⲡⲁⲣⲁ- أعضاؤك أتلفتها بهذه المخالفة للطبيعة ص ⲫⲩⲥⲓⲥ
-ϯⲛⲁϯⲥⲟ ⲁⲛ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲧⲟⲗⲙⲁ ⲉ̀ⲯⲱⲗⲕ لن أشفق على ص ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲱ ⲛⲉⲓⲉⲯⲱⲃ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲕ
كل من تحاسر أن يتلف نفسه بهذا العمل النحس
-ϯⲛⲏⲧ ⲧⲁⲯⲱⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲛ̀ϯⲙⲉ ص أنا آتٍ لأنهب (لأخرّب) بلدكم
-ⲓⲯⲱⲉ ⲁⲛ ⲉ̀ⲯⲱⲗ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ⲧⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص ليس من اللائق أن ننقض هذا العهد
٢ ـ تَعَطَّبَ . عَطِبَ *(فعل لازم vb intr)*
-ⲁ ⲡⲁⲧⲏⲏⲃⲉ ⲯⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص أصيبي تعطّب (أصابه العطب)
-ⲛ̀ⲍⲱⲙⲏ ⲉⲧⲗⲟⲟⲙⲉ ⲁⲧⲗⲱⲕ ⲁⲧⲯⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ
الأحزمة البالية طريت (أصبحت لينة) ص *on reaching water*
لما لمست الماء

ⲯⲱⲓ *I.* ص.ب (π) *height, aboveness* علوّ . ارتفاع . ذروة
– (مسبوقة دائماً بـ ⲛ̀–) :
• ⲉ̀ⲛⲯⲱⲓ ص.ب إلى فوق . نحو العلو *upward*
• ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲛⲯⲱⲓ ص.ب الذى من فوق . العالى *what is from above*
• ⲥⲁⲛⲯⲱⲓ ص.ب فوق . أعلَى *above*
– ولكونها تُكتب دائماً ⲛ̀ⲯⲱⲓ فقد أُدرج الشرح المُفصَّل تحت ⲛ̀ⲯⲱⲓ فراجعها هناك

ⲯⲱⲓ *II.* ب (ⲧ) السُوَّة

ⲯⲱⲓϣ *I.*,ⲯⲟⲉⲓϣ,ⲯⲟⲓϣ ب (π) ص
١ ـ تراب . غبار . عفار *dust*
[إش ١٠ : ٦ – حز ٢٧ : ٣٠ – مر ٦ : ١١]
-ⲛ̀ⲯⲱⲓϣ ⲛ̀ⲧⲓⲕⲉⲣⲁⲓ ب غبار الرماد
-ⲛ̀ⲯⲟⲉⲓϣ ⲛ̀ⲛⲟⲉⲓⲧ ص غبار الطحين
-ⲛ̀ⲧⲟⲩⲭⲁⲧ ⲉⲧⲯⲱⲓϣ ب يزكونهم غباراً [تث ٩ : ٢١]
-ⲛⲓⲕⲁⲥ,ⲛⲓⲁⲩⲟⲧⲓ,ⲛⲓⲯⲱⲓϣ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب عظام ولحم ورماد الجسد
-ϯⲁⲥⲡⲁⲍⲉ ⲙ̀ⲡⲯⲟⲉⲓϣ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲁ أحنّى تراب رجلَيْ قداستكَ ص ⲟⲩⲁⲁⲃ
٢ ـ بخار [يع ٤ : ١٤] *vapour*
• ⲉⲣⲯⲱⲓϣ ب,ⲣⲯⲟⲉⲓϣ ص *become dust* صار تراباً
-ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ⲁⲩⲗⲟⲩⲗⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲩⲉⲣⲯⲱⲓϣ ب الجسد فسد وصار ترابا
• ⲟⲓ ⲛ̀ⲯⲱⲓϣ ب,ⲟ ⲛ̀ⲯⲟⲉⲓϣ ص به رَمَد حبيبي
-ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲯⲱⲓϣ ب , ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲉⲧⲟ ⲛ̀- عيناه بهما رمد حبيبي ص ⲯⲟⲉⲓϣ
• ϫⲓⲯⲟⲉⲓϣ ص,ⲅⲓⲯⲱⲓϣ ب لَفْه الغبار . تَغَبَّرَ
become dusty
• ⲣⲉⲫⲯⲱⲓϣ ب,ⲣⲉⲫⲯⲟⲉⲓϣ ص مُثير الغبار . مُذرّى الرماد *one who disperses dust*
-who neglected judgement ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲯ (الذين أهملوا القضاء) ص ⲯⲟⲉⲓϣ ⲉⲁⲣⲁⲧⲥ ⲛ̀ⲓⲱⲧⲛⲗⲏ
وصاروا مُذرّين الغُبار أمام الأبواب (= مُذرّين الرماد في العيون)

ⲯⲱⲓϣ *II.* ب,ⲯⲟⲉⲓϣ ص ذَرّى التراب والقش
(ليفصله عن القمح) [ليف]
• ⲛⲏⲉⲧⲯⲱⲓϣ ب المذرّون . الذرّايون

ⲯⲱⲓϫ ب,ⲯⲟⲉⲓϫ ص (π) شجاع . بَطَل . مُصارع
athlete, gladiator
-ⲡⲓⲯⲱⲓϫ ⲡⲓⲣⲉⲫⲃⲣⲟ ب الشجاع الغالب
-ⲯⲁⲣⲉ ⲛ̀ⲯⲟⲉⲓϫ ⲉⲉ ⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲁⲩⲱⲛ ص البطل يقع في الجهاد
• ⲙⲉⲧⲯⲱⲓϫ ب,ⲙⲛ̀ⲧⲯⲟⲉⲓϫ (ⲧ) ص
شجاعة . بطولة
• ϯⲯⲟⲉⲓϫ ص جاهَدَ . صار شجاعاً
• ⲯⲟⲉⲓϫⲕ ص شُجاع

ⲯⲱⲕ,ⲯⲉⲕ-,ⲯⲟⲕ // ص.ب حَفَرَ . نَقَّبَ . فَحَتَ *to dig*
[تك ٢٦ : ٢١ – عد ٢ : ١٨ – إش ٥ : ٢ – إر ١٣ : ٧]
-ⲁⲩⲯⲉⲕ ⲟⲩⲯⲱϯ ب حفروا بئراً
-ⲫⲏⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲯⲱⲕⲕ ب الذى حفرتموه [إش ٥١ : ١]
-ⲁⲕⲯⲱⲕⲕ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲙⲉⲣⲉⲥ ب طعنه بحربته (الصنم)

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ب اشتمّ (٢ ٢٩ : ٢١)
–ⲁⲫⲯⲱⲗⲉⲙ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲁⲉ ⲛⲉϥⲓⲱⲧ ⲛⲁⲣⲁⲟⲟⲥ
اشتمّه أبوه الصالح ب ⲙⲫⲛⲁⲩ ⲛⲧⲉ ⲫⲁⲛⲁⲣⲟⲧⲉⲓ
وقت المساء

• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ب *smell after, track by smell* تَعَقَّبَ بالشَّم
–ⲛⲓⲭⲉⲣⲡⲉ ⲛⲁⲧⲯⲱⲗⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲡⲉϥⲥⲱⲟⲩ ب
الصيادون كانوا يتعقبونه بشم رائحته

• ⲯⲱⲗⲉⲙ ب ,ⲯⲱⲗⲓⲙ ص (π) شمّ . حاسة الشم
sense of smell (١كو ١٢ : ١٧)

• ⲙⲁⲛⲯⲱⲗⲉⲙ ب ,ⲙⲁⲛⲯⲱⲗⲓⲙ ص (π) أنف .
place, organ of smell عضو الشم
–ⲙⲙⲁⲛⲯⲱⲗⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓ
أنوف الكنيسة تشم الطهارة [تفسير عن نش ٧ : ٤] ص ٨٥

• ϫⲓⲛⲯⲱⲗⲉⲙ ب ,ϭⲓⲛⲯⲱⲗⲓⲙ ص (π,ⲧ) الشمّ
sense, power of smell

• ⲯⲉⲗⲉⲙ ⲛⲓⲫⲓ ب استنشقَ النَّفَس . (شم نَفَسه) [لب]

ⲯⲱⲗⲉⲙ *II.* (ⲛⲉⲙ) ب التَذّ . انسجَمَ مع . تعلّقَ بـ . اهتمّ
–ⲛⲛⲁⲯⲱⲗⲉⲙ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲧⲉⲛⲛⲓϣϯ ⲛⲱⲁⲓ ب
لن أهتم (ألتذّ) بأعيادكم الكبيرة [عا ٥ : ٢١]
–ⲙⲁϥⲙⲏⲛ ⲉϥⲯⲱⲗⲉⲙ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉⲡⲟⲣⲡⲁⲛⲓⲟⲛ ب
كان دائم التعلق بالسماليين
–ⲡⲉϥⲛⲟⲩⲧ ⲉϥⲯⲱⲗⲉⲙ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲛϣⲱⲧⲏⲣ ب
متعلّق (منشغل) بمخلصنا
–ⲛⲁⲡⲉⲣⲯⲱⲗⲉⲙ ⲛⲁⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟϥ ب
لا تعلق تفكرك به . (ماتشغلش بالك بيه)

ⲯⲱⲗⲕ,ⲯⲉⲗⲕ–,ⲯⲟⲗⲕ// ب ,ⲯⲱⲗⲕ,
ⲯⲗⲕ–,ⲯⲱⲗⲕ– ص ضفَرَ . جَدَلَ . نَسَجَ . حاكَ .
weave, stitch (تركب قباسي) بَرَمَ . فَتَلَ . (اشتغل تريكو)
–ⲁϥⲧⲥⲁⲃⲱⲟⲩ ⲉⲯⲱⲗⲕ ب علّمهم الجدل
–ⲁⲩⲯⲟⲗⲕⲟⲩ ⲉⲟⲩⲃⲓⲣ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب ضفرها في سلّة واحدة

• ⲯⲱⲗⲕ ب.ص (π)
١ ـ ضَفْر . جَدْل . فَتْل . [قباسي : شغل الإبرة]
طريقة الجَدْل ب ⲡⲓⲣⲙⲧ ⲛⲯⲱⲗⲕ
٢ ـ حَبْل رفيع يُفتل من الحلفاء أو الليف لتُربَط به الجِزَم وقت الحصاد (لب)

سداة النسيج *warp* (ⲧ) ب ⲯⲱⲗⲡⲓ
(وهي الخيوط التي يمدها النسّاج ليسدى بها اللّحمى الممدودة في النول) [لب]

ⲯⲱⲗⲉ,ⲯⲱⲗⲉ–,ⲯⲟⲗⲉ// ب.ص وَسَمَ . عَلَّمَ .
(مَرَّ) . بَصَمَ . وَسَمَ *make, impress mark; trace line*
–ⲉⲧⲉⲯⲟⲗⲉⲟⲩ ب يوسَمون [رؤ ١٣ : ١٦]
–ⲧⲉⲛⲯⲱⲗⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲙⲏⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲏⲉ ⲉ̀ⲧⲧⲉⲫⲛⲓ ب
نرسم علامة الصليب على الجبهة
–ⲁⲩⲯⲱⲗⲉ ⲛⲟⲩⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ⲉ̀ⲡⲕⲁⲉ ص رسم صليباً على الأرض
–ⲛⲉⲥⲙⲟⲩ ⲉⲧⲁ ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲯⲱⲗⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲙ
ⲡⲉⲧⲫⲏⲧ ص السِمات التي يسمها الشيطان في قلوبهم
• ⲯⲟⲗⲉ ب (ⲉⲕ) منْوسوم . مَرْسوم . مُطرَّز . مُزركش
–ⲡⲓⲥⲱⲁⲓ ⲉⲧⲯⲟⲗⲉ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲧⲫⲉ ⲉⲡⲉⲥⲭⲏ ⲡⲉ
ⲓⲱⲧⲁ ب الحرف المرسوم من فوق إلى أسفل هو الوتا
١ ـ علامة . سِمَة . وَصْمَة . بصْمة *mark*
• ⲯⲱⲗⲉ ب (π) [رؤ ١٤ : ١١ – حل ٩ : ١٧]

• *2.* ⲛⲥⲁ ب نَهَبَ . سَلَبَ *despoil*
–ⲁⲧⲉⲣ ⲡⲓⲉⲫⲟⲟⲩ ⲧⲏⲣϥ ⲉⲧⲯⲱⲗ ⲛⲥⲁ ⲛⲏⲓ ب
قضوا اليوم كله ينهبون البيت

• ⲯⲱⲗ ب.ص (π) ١ ـ نَهْب . سَلْب . غنيمة . نهبة
spoil, booty (أم ١ : ١٣ – إش ٣٣ : ٤ – زكر ١٤ : ١)
–ⲉⲧⲉⲫⲯⲱⲡⲓ ⲉⲧⲯⲱⲗ ب تصير للنهب [أم ١٢ : ٢٤]
• ⲯⲱⲗ ⲛⲭⲓⲟⲧⲉ ص غَنيمَة . اغتصاب
٢ ـ خراب . تَخْريب . تدمير *destruction*
–ⲥⲏⲫⲓ ⲛⲯⲱⲗ ب سلاح النهب والسرقة (قطع الطريق)

• ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲧⲯⲱⲗ,ⲓⲣⲓ ⲛⲯⲱⲗ ب نَهَبَ نَهْبًا
[إش ١٠ : ٦ – إش ٣٣ : ٢٣]

• ϫⲓⲛⲯⲱⲗ ب ,ϭⲓⲛⲯⲱⲗ ص ١ ـ نَهْب . سَلْب
spoiling
–ⲉⲛⲧϫⲓⲛⲯⲱⲗ ⲛⲁⲉⲁⲛⲯⲱⲗ ب لنهب غنائم [إش ٨ : ١]
٢ ـ خراب . تَخْريب . تدمير *destruction*
–ⲧϭⲓⲛⲯⲱⲗ ⲛⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص خراب الجحيم

• ⲣⲉⲕⲯⲱⲗ ب ١ ـ نَشّال . نَهّاب *spoiler*
٢ ـ ناقض . مُخرِّب *destructor*
• ⲡⲓⲣⲉⲕⲯⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب النشّال . المُخرِّب

• ⲁⲧⲯⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ,ⲁⲧⲯⲟⲗ// ⲉⲃⲟⲗ ب
لا يُنْهَب . لا يُنْزَع *indestructible*
–ⲛⲣⲁⲥⲓⲥ ⲛⲁⲧⲁⲃⲉⲧⲉⲓ ⲛⲓⲙⲟⲥ ⲛⲁⲧⲯⲟⲗⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب
الثمن الذي لا يُرفَض ولا يُسْلَب

ⲯⲱⲗ *II.* ,ⲯⲟⲗ// ص.ب حَلّ . فَكّ . أرْخَى . شَلّ
loosen, dissolve, paralyse
• ⲣⲉⲕⲯⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب مُبْطِل للشلل
• ⲯⲱⲗ ب (π) ,ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲯⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲧ)
فالج . شَلَل *paralysis*
• ⲯⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (ⲉⲕ) *paralysed* مفلوج . مَشلول
[راجع أيضاً ص.ب ⲯⲟⲗ//]

ⲯⲱⲗ *III.* ,ⲯⲟⲗ// ص *draw* استَلّ (للسيف أو نحوه)
–ⲁⲕⲯⲱⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲥⲛⲏ ص استلّ سيفه

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص ,*2.* ⲉⲛ̀ ص سَرَى في *flow*
–ⲁ ⲧⲙⲁⲧⲟⲩ ⲯⲱⲗ ⲉⲣⲟϥ ص السُّم سرَى فيه [أم ٢٣ : ٣٢]

• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ص *flow forth*
١ ـ تدفّقَ . انسكَبَ [أم ١ : ١٦]
–ⲁ ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ⲯⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲛ̀ ⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ص
الشر انسكب على المرأة
٢ ـ مَكَبّ [عد ١٨ : ١٧ ص] (= ⲫⲱⲙ ب)
–ⲯⲱⲗ ⲣⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص مَضْمَضْ فمكَ

ⲯⲱⲗ *IV.* ,ϭⲱⲗ ب ,ⲯⲱⲗⲉ,ϭⲱⲗⲉ ص
قَطَفَ . جَنَى (للفاكهة) *gather harvest (fruit)*
• ⲯⲱⲗ ب ,ⲯⲱⲗⲉ ص (π) قَطْف . جَنى [إش ١٦ : ٩]
• ⲥⲏⲫⲓ ⲛⲯⲱⲗ ب مِنْجَل . أداة القَطْف [إش ١٨ : ٥]
[راجع أيضاً ب ϭⲱⲗ]

ⲯⲱⲗ *V.* ص ,ⲯⲟⲗ ب (π) ضِرْس

ⲯⲱⲗⲉⲙ *I.* ,ⲯⲉⲗⲉⲙ– ب ,ⲯⲱⲗⲓⲙ ص شمّ . اشتمّ
(ليس لها صيغة ضمنية) *to smell*
–ⲁⲥⲯⲱⲗⲓⲙ ⲛⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲑⲏⲛⲟⲩϥⲉ ص شَمَمْتُ رائحة شديدة

دَفْعَ الجزية أو الضريبة ص •ϯⲯⲱⲥⲉ
[لو ٢٣ : ٢ ص] (= ϯⲥⲱϯ ب)
-ⲉⲃⲣⲁ .. ϯⲛⲁϯ ⲡⲉⲕⲯⲱⲥⲉ ⲛⲁⲕ ص
المحبوب .. سأدفع لكَ ضريبتها
حَصَّلَ الجزية أو الضريبة ص •ϫⲓⲯⲱⲥⲉ
جابي الضرائب [لو ٣ : ١٣] ص •ⲣⲉⲕϫⲓⲯⲱⲥⲉ

غَسَلَ (للملابس) ص ⲯⲱⲥⲉ *IV.*,ⲯⲟⲥⲉ//,ⲯⲟⲟⲥⲉ//
[لا ١١ : ٢٥ ص] *wash (clothes)* (= ⲣⲱⲃⲓ ب)

جِهَة . ضاحية (π) ص ⲯⲱⲥⲁⲣⲉ,ⲯⲟⲧⲥⲁⲣⲉ
locality

جَرْف . سَفْح (للنهر أو الجبل) [مت ٨ : ٣٢ ص] (ϯ) ص ⲯⲱⲥⲉ,ⲯⲱⲱⲥⲉ,ⲯⲱⲥⲓ ب
cliff, precipice
-ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲅⲓⲥⲓ ⲛϯⲯⲱⲥⲉ ب بسبب ارتفاع الجرف
-ⲉⲣⲉ ⲡⲙⲟⲟⲩ † ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲉⲣⲛ ⲛⲯⲱⲥⲉ ص المياه ترتطم بالسفوح
-ϯⲯⲱⲥⲉ ⲙⲡⲓⲉⲣⲟ ص حرف النهر
-ⲉⲩⲥⲓⲧⲉ ⲉⲛ ϯⲟⲙⲉ ⲉⲁⲣⲁⲧⲥ ⲛϯⲯⲱⲥⲉ ص يزرعون في الطَمى تحت الجرف

سَفْح •ⲙⲁⲛⲯⲱⲱⲥⲉ ص

طَعَنَ . وَخَزَ . خَزَمَ (ب ⲥⲱⲭⲡ=) ص -ϫⲱⲥⲉ,(ⲯⲱⲱⲥⲉ)
to pierce
مَخزوم (ب ⲯⲟϫⲡ =) (ⲉⲕ) ص •ⲯⲱⲱⲥⲉ
[راجع ص ⲯⲱⲱⲥⲉ]

أوصَلَ . وَصَّلَ . قَرَنَ ص ⲯⲱⲛϧ,ⲯⲱⲛⲕ
join, come together
[راجع ص ⲯⲱⲛⲕ]

١ . مَرِضَ . اعْتَلَّ . ضَعُفَ ص ⲯⲱⲛⲓ ب ,ⲯⲱⲛⲉ
[مز ١٧ : ٣٧ – أى ٤ : ٤ – إش ٣٩ : ١] *be sick, weak*
-ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲯⲱⲛⲓ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲯⲱⲛⲓ ب لا تكونوا حائرين (أو منحطي القوى) [عب ١٢ : ٦]
-ⲙⲯⲱⲛⲓ ⲁⲛ ⲉⲁⲣⲱⲧⲉⲛ ب ليس ضعيفا عندكم [٢كو ١٣ : ٣]
-ⲉⲣⲉ ⲛⲁⲃⲁⲗ ⲯⲱⲛⲓ ب عيناى ضعفتا
-ⲁⲕⲉⲣⲙⲁⲥⲓⲁ ⲉⲣⲟⲕ ⲯⲁⲧⲉⲕⲯⲱⲛⲓ ب سَخَرَ لكَ حتى تَعِبَى
-ⲇⲯⲱⲛⲓ ⲛϫⲉ ⲧⲟⲩⲥⲛⲱⲙ ب رأيهم سَقيم

٢ . (كصفة *as adj*) : مَريض . (عَيَّان)
[إش ٣٢ : ٤ – حز ٣٤ : ٤ – مت ١٤ : ١٤ – يو ٤ : ٤٦]
المرضَى •ⲛⲛⲉⲧⲯⲱⲛⲓ ب
– مع الحروف الآتية :
مَرِضَ بِـ . أصيبَ بِـ ص.ب *1.* ⲉ– •
الملك مَرِضَ برجليه ص -ⲁ ⲡⲣⲣⲟ ⲯⲱⲛⲉ ⲉⲛⲉⲩⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ
مَرِضَ فى طحاله ب -ⲁⲩⲯⲱⲛⲓ ⲉⲡⲉⲩⲥⲡⲗⲏⲛ
ضَعوهم أعياهم ب -ⲧⲟⲩⲥⲧⲛⲓⲗⲏⲥ ⲉⲥⲯⲱⲛⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ (ضعيف)
عيناه تولّه ب -ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲙⲡⲟⲩⲯⲱⲛⲓ ⲉⲣⲟⲩ
ضَعُفَ من [مز ١٠٨ : ١٩] *through* ب 2. ⲛⲧⲉⲛ •
مَرِضَ بِـ . أصيبَ بِـ [أع ٢٨ : ٨] *in, as to* ص ⲉⲛ, ب ⲇⲉⲛ *3.* •
العجز ب -ϯⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲥ ⲫⲏⲛⲁⲩⲯⲱⲛⲓ ⲛⲑⲏⲧⲥ الذى كان مصابًا به [رو ٨ : ٣]
ضعفى ب -ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲯⲱⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ السَمع [عب ٥ : ١١]
مريضة بالجنون ب -ⲉⲥⲯⲱⲛⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲗⲓⲃⲓ

٢ . أثر . خَدْش *scratch*
أثر السلْع [لا ١٣ : ٢٨] ب -ⲡⲓⲯⲱⲗⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲱⲕ
٣ . حَرْف [مت ٥ : ١٨] *letter*
٤ . علامة . فاصلة (شاولة) *comma*
فاصلة خضراء ب -ⲟⲧⲯⲱⲗⲉ ⲉⲕⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ
٥ . اشارة *indication, sign*
اشارة فعالية ب -ⲟⲧⲯⲱⲗⲉ ⲛⲟⲩⲉⲟϯ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉⲟϯ [إش ٢٩ : ٥]

١ . عَلَّمَ (وضع علامة) . حَدَّدَ (وضع حدًا) ص.ب •ϯⲯⲱⲗⲉ
set mark, boundary
-ⲁⲕϯ ⲛⲟⲩⲯⲱⲗⲉ ⲉⲡⲕⲁⲉ ⲛϩⲛⲁⲥⲉⲛ
وضع حداً للأرض لا تتعدّى هذه العلامة ص ⲯⲱⲗⲉ ⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ
-ⲁ ⲡⲁⲓⲱⲧ † ⲛⲟⲩⲯⲱⲗⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲡⲕⲱϯ ⲉⲓⲛⲁ
أى وضع حدًا حوله حتى لا يتحرك ب ⲛⲧⲉⲕⲯⲧⲉⲙⲙⲓⲙ
٢ . أشارَ . أومَأَ . وَضَّحَ . بَيَّنَ
ص -ⲛⲧⲟⲕ ⲕⲛⲁϯ ⲡⲯⲱⲗⲉ ⲉⲡⲁⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲟⲛ
أنتَ الذى ستُرشد (الناس) إلى مكان جسدى (ضريحى)

خَطّة *lined traced* (ϯ) ب •ⲯⲱⲗⲉⲥ

قَطَّعَ . شَرَّحَ . ص ⲯⲱⲗϧ,ⲯⲗϧ–,ⲯⲁⲗⲕ//
احدث جراحات عِدّة *cut*
-ⲁⲕⲕⲉⲗⲉⲩ
أمر أن يُقطّع جسمه بالسكاكين (أو يُحدث فيه جروحاً) ص ϧⲟⲣⲧⲉ
حاد . قاطع . مُرهَف (ⲉⲕ) ص •ⲯⲟⲗϧ
مقطوع (فى التراكيب) ص •ⲯⲁⲗϫ–

صيف . فصل الصيف *summer* (π) ص.ب ⲯⲱⲥⲉ *I.*
-ⲡⲓⲃⲉⲓⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲯⲱⲥⲉ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲥⲱⲛⲓ ب حرارة الصيف فى بورنة
-ⲱⲃⲉⲃ ⲛⲧⲉⲣⲟ ⲙⲛ̀ ⲥⲟⲩϫⲓ ⲛⲓⲙⲯⲱⲥⲉ ص برد الشتاء وانعياء الصيف
-ⲟⲩⲯⲱⲱⲩ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲃⲛⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲯⲱⲥⲉ ب غبار الجرن فى الصيف

(π) ص ⲯⲱⲥⲉ,ⲯⲛ̀ⲯⲱⲥⲉ, ب •ⲉϩⲛⲯⲱⲥⲉ
١ . ربيع [مز ٧٤ : ٥] *spring*
٢ . خريف [زكر ١٤ : ٨] *autumn*
٣ . وقد تعنى الشتاء : *winter*
الصيف والشتاء ب -ⲡⲓⲯⲱⲥⲉ ⲙⲉⲛ ⲡⲓⲉϩⲛⲯⲱⲥⲉ [تك ٨ : ٢٢]

١ . حَمَا . حَمُو (π) ص ⲯⲱⲥⲉ *II.*,ⲯⲟⲥⲉ//,ⲯⲟⲟⲥⲉ//
[مر ٤ : ١٨] *father-in-law*
٢ . صِهْر [تك ١٩ : ١٤] *son-in-law*
أصهار [تك ١٩ : ١٤] (ⲛ) ص ⲛⲓⲙⲟⲟⲧ, ب ⲛⲓⲙⲱⲧ •
•ⲯⲱⲱⲥⲉ ب ,ⲯⲱⲥⲉ ص (ϯ)
١ . حَماة [مي ٧ : ٦ – مت ٨ : ١٤] *mother-in-law*
٢ . كَنّة [ت ٢٧ : ٢٢] *daughter-in-law*

صاهَرَ *be father-in-law* ص ⲣⲯⲟⲥⲉ, ب •ⲉⲣⲯⲱⲥⲉ
[ت ٧ : ٣]
صاهرونا [تك ٣٤ : ٩] ب -ⲁⲣⲓⲯⲱⲥⲉ ⲉⲣⲟⲛ

جِزْيَة . خَراج . ضَريبة *tribute, tax* (π) ص ⲯⲱⲥⲉ *III.*
[رو ١٣ : ٧ ص] (= ⲉⲱϯ ب)
السمسم .. والنبيذ .. وضرائبها -ⲥⲓⲙⲥⲓⲙ .. ⲙⲡⲧ .. ⲙⲛ̀ ⲛⲉⲧⲯⲱⲥⲉ ب

-ⲉⲉⲛⲥⲧⲣⲱⲙⲁ ⲉⲧⲯⲱⲛⲧ
أغطية منسوجة (أو مشغولة) بكل نوع ص ⲯⲱⲛⲧ
-ⲉⲉⲛⲥⲧⲟⲗⲏ ⲉⲧⲯⲱⲛⲧ ⲛⲑⲉ ⲛⲛⲉⲓⲙⲁⲣⲭⲟⲟⲩⲉ ⲛⲛ-
حُلَل مُحاكة مثل مرابل النساء ص ⲉⲓⲟⲙⲉ
-ⲉⲃⲟⲥ ⲉⲥⲯⲱⲛⲧ ⲛⲁⲛⲁⲉ ثوب مُطَرَّز (عليه حلية) ص
• ⲯⲱⲛⲧ ب.ص (π) *plait* ١ ـ ضفيرة . جديلة . خُصْلَة
-ⲓⲏⲥ ⲡⲛⲧⲁϥⲯⲱⲛⲧ ⲙⲡⲉϫⲗⲟⲩ ⲉⲧⲉⲓⲙ ⲡⲉϫ-
يا يسوع يا مَنْ نسجتَ التاج الذى ص ⲯⲱⲛⲧ ⲡⲱϫ
فى اكليلكَ (الشوكى)
٢ ـ ضَفْر . تضفير . جَدْل . نَسْج *plaiting*
• ⲯⲟⲛⲧⲉ,ⲯⲉⲛⲧⲉ ص ,ⲯⲉⲛⲧ ب (τ)
١ ـ الشغل المَضْفور *plaited work*
٢ ـ الشندا (وهى حصيرة مَجدولة تُستخدم فى عمل الجبن) [لب]

ⲯⲱⲛⲧ *II.* ب ١ ـ مَطّ . شَدّ . أوْتَرَ [لب]
٢ ـ حَصَرَ الفكر . تَمَعَّنَ [لب]

ⲯⲱⲛⲧ *III.* ,ⲯⲟⲛⲧ ص.ب خاصَمَ . عارَكَ . تشاجَرَ
[لك ٢٦ : ٢٠ – إش ٢٧ : ٨] *to quarrel*
• ⲯⲱⲛⲧ ⲛⲉⲙ ب تَخاصَمَ مع . تعارَكَ مع
• ⲯⲱⲛⲧ,ⲯⲟⲛⲧ ص.ب (π) مُخاصمة . خصومة . خِصام
[لك ١٣ : ٧ – ٢كو ٧ : ٥] *quarrel*
-ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲙⲓϣⲉ ⲙⲛ ⲛⲯⲟⲛⲧ ص المعارك والخصومات
٢ ـ تجربة *probation*
• ⲙⲁⲛⲯⲱⲛⲧ,ⲙⲁⲛⲯⲟⲛⲧ ب (π) مكان الخصومة .
place of quarrel, probation مكان التجربة
[راجع أيضاً ص.ب ⲯⲟⲛⲧ]

ⲯⲱⲛϥ *I.* ,-ϐ,ⲯⲉⲛϥ-,-ϐ-,ⲯⲟⲛϥ//,-ϐ// ص
١ ـ اقترَنَ . تَضافَرَ . ارتَبَطَ *to join* (فعل لازم *vb intr*)
-ⲙⲛⲛⲟⲩⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉϥⲯⲱⲛϥ ⲛⲑ ⲡⲧⲱⲟⲩ ⲛⲛⲉⲓⲱⲛⲉ ص
لا يُمكن أن يتواصل ترتيب هذه الحجارة
٢ ـ أوصَلَ . وَصَّلَ . ألْحَقَ . جَمَعَ . قَرَنَ *to join* (فعل متعدى *vb tr*)
[مر ١٠ : ٩]
-ⲡⲉⲧⲯⲱⲛϥ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲟⲩⲁ الذى يجمعهم فى واحد ص
-ⲛⲉⲧⲛⲁⲯⲉⲛⲃ ⲧⲛⲧⲧⲙ ⲡⲉ ⲉⲣⲟϥ كانوا سيلحقونكم ص
به
-ⲁ ⲛⲁⲉⲓⲟⲧⲉ ⲯⲟⲛⲃⲧ ⲉⲧⲥⲁⲙⲟⲥ أبواىَ اقرنانى بزواج ص
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲙⲙⲛ ص اقْتَرَنَ بـ . قَرَنَ بـ *join together to*
-ⲛⲩⲁϫⲉ ⲙⲡⲟⲧⲯⲱⲛϥ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲟⲡⲗⲟⲛ ص الأقوال
لا تقترن بالأسلحة
-ⲧⲣⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲯⲱⲛϥ ⲙⲙⲛ ⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲧⲉⲑⲛⲁϥ
لكى يقترن الرجل بالمرأة التى يريدها ص
-ⲧⲣⲉ ⲡⲉⲥⲛⲁⲧ ⲯⲱⲛϥ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص حتى
يلتصق الاثنان ببعضهما البعض
-ⲯⲉⲛϥ ⲛⲉⲓⲃⲏⲣⲡⲉ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲓⲁⲁⲕ اربط الجديد بالقديم ص
• *2.* ⲱⲁ ص أوصَلَ إلى . (نَقَلَ رسالة)
-ⲡⲱⲥ ϯⲛⲁⲯⲱⲛϥ ⲛⲛⲉⲓⲥⲧⲁⲗⲏ ⲱⲁ ⲑⲗⲩⲡⲓⲟⲥ؟ ص
كيف يُمكننى أن أوصِّلَ هذه الرسائل إلى اليبوس ؟
• ⲯⲟⲛϥ ص (ϵϥ) مُتّحِد . مُتّصِل . مُلتَصِق . مُقترن . مُرتَبِط . مُترابط
[اف ٤ : ١٦]
-ⲉⲧⲯⲟⲛϥ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲛⲓⲓⲙ ص مترابطون
بكل الوصايا
-ⲉⲏⲧ ⲉϥⲯⲟⲛϥ ص قلب مُتعلّق ب

• *4.* ⲛ- ص مَريض بـ
-ⲛⲉⲥⲯⲱⲛⲉ ⲁⲛ ⲛⲥⲱⲙⲁ ص تكن مريضة جسدياً
• ⲯⲱⲛⲓ ب ⲯⲱⲛⲉ ص (π)
١ ـ مَرَضٌ . وَجَعٌ . ضَعْفٌ . سُقْمٌ *sickness, disease*
[تك ٤٢ : ٤ – مز ١٥ : ٣ – مت ٩ : ٣٥ – ير ٥ : ٥ – جب ٧ : ٢٨]
-ⲁⲫⲉⲣⲫⲁⲑⲣⲓ ⲉⲛⲁⲯⲱⲛⲓ ب شَفَى أمراضى
-ⲟⲩⲯⲱⲛⲓ ⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟϥ ب داخله مرض
-ⲧⲁⲛⲁⲅⲕⲏ ⲙⲙⲛⲯⲱⲛⲓ ⲉⲧⲉⲓⲭⲱⲓ ب ضيق المرض
الذى بى
-ⲁⲫⲣⲱⲉⲧ ⲉⲡⲯⲱⲛⲉ ص فَمَرِضَ [٢صم ١٢ : ١٥]
-ⲧⲁⲓⲟⲉ ⲛⲟⲩⲯⲱⲛⲉ ⲁⲧⲡⲓ ⲙⲡⲉⲛⲧ ص هكذا المرض
يَحزن القلب (أو يغم القلب) [أم ٢٥ : ٢١]
• ⲯⲱⲛⲉ ⲛ- ب ,ⲯⲱⲛⲓ ⲛ- ص غالباً مَرَض ..
-ⲡⲉϥⲯⲱⲛⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب مرض موته
-ⲯⲱⲛⲉ ⲙⲙⲱⲡⲁ ص مرض الجَرَب
-ⲯⲱⲛⲉ ⲛⲩⲅⲧⲟⲣⲧⲣ ص مرض الصَرَع
-ⲯⲱⲛⲉ ⲛⲅⲁⲗⲉ ص مرض العَرَج
-ⲯⲱⲛⲉ ⲛⲁⲉⲓⲱⲛ ص (=ⲯⲉⲛⲁⲉⲓⲱⲛ ب)
مرض الروح الشريرة
٢ ـ (كصفة *as adj*) :
-ⲟⲩⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲛⲯⲱⲛⲓ ب روح ضعف [لو ١٣ : ١١]
-ⲡⲁⲑⲟⲥ ⲛⲯⲱⲛⲉ ص ألم المرض
• ⲣⲉϥⲯⲱⲛⲓ ب ١ ـ مريض [مر ٦ : ٥] *sick person*
٢ ـ ضعيف [١كو ٩ : ٢٢] *weak person*
٣ ـ مُمْرِض (صفة *adj*) *making sick*
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲧ ⲛⲣⲉϥⲯⲱⲛⲓ ⲉⲧⲉⲧⲁⲕⲟ ⲉⲧⲉⲙⲟⲩⲛⲕ
ⲉⲃⲟⲗ بالموت المُمْرِض يهلكون ويفنون [لا ١٤ : ١٥]
• ⲁⲧⲯⲱⲛⲓ ب *without sickness* بدون مرض
-ⲁⲧⲙⲟⲧ ⲛⲁⲧⲯⲱⲛⲓ ب ماتوا بدون مرض
• ⲙⲁⲛⲛⲏⲉⲧⲯⲱⲛⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲛⲉⲧⲯⲱⲛⲉ ص
مَصَحَّة . ملجأ المرضى والمقعدين *place of the sick, infirmary*
• ⲙⲁⲛⲯⲱⲛⲫⲁⲃⲣⲓ ب مُستشفى [لب] *hospital*
• ϫⲓⲛⲯⲱⲛⲓ ب ,ϭⲓⲛⲯⲱⲛⲉ ص مَرَض . داء . عِلّة
state of sickness
-ⲃⲁⲙⲙⲏⲩ ⲛϫⲓⲛⲯⲱⲛⲓ ب أمراض كثيرة
-ⲛⲏⲉⲧⲯⲱⲛⲓ ⲃⲉⲛ ϫⲓⲛⲯⲱⲛⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب المرضى بكل
مرض [أوشية المرضى – الخولاجى]

ⲯⲱⲛⲧ *I.* ,ⲯⲉⲛⲧ-,ⲯⲟⲛⲧ// ص.ب
١ ـ ضَفَرَ . جَدَلَ . فَتَلَ . بَرَمَ . عَقَصَ *to plait*
[قض ١٦ : ١٣ – مر ١٥ : ١٧ – يو ١٩ : ٢]
-ⲡⲓϫⲗⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲫⲉⲗⲡⲓⲥ ⲉⲧⲁⲧⲯⲟⲛⲧϥ ب اكليل
الرجاء الذى ضفروه [إش ٢٨ : ٥]
٢ ـ نَسَجَ . صَنَعَ
-ⲁ ⲡⲭⲥ ⲯⲱⲛⲧ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲓⲟⲩⲥⲧⲓⲛⲁ ⲙⲡⲟⲧⲥⲁⲓ
ⲉⲧⲟ ⲛ̄ⲥⲛⲁⲩ المسيح نَسَجَ بواسطة يوستينا الخلاص المزدوَج ص
-ⲁ ⲧⲉϥⲉⲓⲁⲁⲃⲉ ⲯⲛⲧ ⲡⲉⲕⲗⲟⲩ ⲁⲥⲧⲁⲗⲟϥ ⲉⲭⲛ̄
ⲧⲉϥⲁⲡⲉ عاهته (عِلّته) نسَجت اكليلاً ووضعته على رأسه ص
-ⲟⲩⲃⲣⲏⲡⲉ ⲙⲙⲉⲧⲉⲯⲯⲟⲛⲧⲉ ⲁⲭⲛⲉ ⲉⲛⲉⲙⲙⲉ ص
لا يمكن تصنيع التاج بدون جواهر
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲥⲉⲛ ⲡⲓⲉⲭⲱⲣⲉ ⲛⲁⲧ
ⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ب لنمضِ الليل دون أن تنسج (حيوط) الشر
• ⲯⲟⲛⲧ ص.ب (ϵϥ) مَضْفور . مَجْدول . مَنْسوج
-ⲉⲁⲛⲉⲁⲗⲏⲥⲓⲥ ⲉⲧⲯⲟⲛⲧ ب سلاسل مَجدولة

ϣωοτϣι,ϣοτϣωοτϣι ب (π) ذبيحة
[راجع ب ϣοτϣωιτϣι]

ϣωοτϩ ص (π) (=ϣωϐϩ ب) جَفاف (من شِدَّة الحرارة)

ϣωπ I.,ϣεπ-,ϣοπ- // ص.ب
١ . اشترى . ابتاعَ . اقتَنَى
(تك ٤٢ : ٥ - أم ٢٣ : ٢٠ - إش ٥٥ : ١ - مت ١٣ : ٤٦ - يو ٤ : ٨ - أع ١ : ١٨ - ١كو ٧ : ٣٠) buy
-ϕнεταqϣοπq ب مشتريه . قانيه (إش ١ : ٣)
-ϕнετϣωπ ب المُشتَرى (إش ٢٤ : ٢ - حز ٧ : ١٢)
٢ . افتَدَى
-ερετεnϣωπ ἀπιcнοτ ب مفتدين الوقت (اف ٥ : ١٦)
- مع الحروف الآتية :
• 1. ν̀- ص.ب buy for (يو ٣٩ : ٧ - مت ١٦ : ٥)
-νταϣωπ nнι ἡοτεϩϩε ب لأشترى لى بقرة
٢ ـ افتَدَى من (اف ٥ : ١٦ - ١تي ٣ : ١٣)
٣ ـ أنفَقَ على (بخصوص) expend on
-aqϣοπq ἡcοτὸ ب أنفقه على (شراء) القمح
-aqϣοπq ἡnεϩ ἐnϭнвc ب أنفقه على (شراء) زيت للمصابيح
• 2. ν̀τεn ص ,ν̀τν̀ ب اشترى من buy from
-aqϣωπ ἡτν̀ nετϯ ϵϐολ ص اشترى من الباعة
• 3. ϭa ب ,ϩa ص اشترى بـ(ثمن) buy for price of
-atϣεπ ϵнnοτ ϭa οττιμн ب أشتريتم بثمن (١كو ٦ : ٢٠)
• 4. ϭεn ب ,ϩν̀n ص اشترى بـ buy with
-aqϣωπ ἐπκοcμοc ϵἲ πεqϣnοq ص اشترى العالم بدمه
-aqϣωπ ἐπιχωμ ϭεn πετεnταq ب اشترى الكتاب بما عنده

• ϣωπ ص.ب (π) ١ ـ شراء purchase
-οτϣωπ nεμ οτϯ ϵϐολ ب شراء وبيع
-πιχωμ ἡτε πιϣωπ ب صك الشراء (الفاتورة) (إر ٣٩ : ١٠ ، ١١)
-ϩanpωμι ἡϣωπ ب رجال للشراء . عَبيد bought men, slaves
٢ ـ الشيء المُشتَرَى thing bought
-πιϣωπ ϭa ϩaτ ب المُشتَرَى بفضَّة (تك ١٧ : ١٢)
• πιϣωπ ب ١ ـ المشتريات
٢ ـ أثاث المنزل (الجهاز)

ϣωπ II.,ϣεπ-,ϣοπ- // ص.ب
قَبِلَ . رَضِيَ . ارتَضَى . أخَذَ receive, take
- مع الحروف الآتية :
• 1. ϵ- ص.ب accept ١ ـ قَبِلَ إلى . أخذ إلى . رَضِيَ بـ . ارتَضَى بـ
(تث ٣٢ : ١١-إر ٩ : ٢٠-مت ١ : ٢٠-مت ١١ : ١٤-لو ١٠ : ٣٨-يو ٤ : ٤٥-أع ٢ : ٤١-أع ١٨ : ٢٩-رو ١٦ : ٢-١كو ٢ : ١٤)
-aqϣωπ ἐροq ἡτεqcτοια ب قَبِلَ إليه ذبيحته
-ϯοτωω ϧn ἐϣεπ πιϩωϐ ἐροι ب لا أريد أن أقبل هذا الوضع
-ϯnαϣεπ ϵнnοτ ἐροι ب أحذركم إلى (حز ٢٠ : ٣٤ - مي ٦ : ١٢)
-ϣωπ ἐϕαι ἐϐολϭεn τεnχερα ب ارفعْ هذا (خذه) من كورتنا
-ϩnecϣεπ οτϫϐω ἐροc ب تقبل منها التأديب (عب ١٢ : ٧)

-neiϣaxe etϣonq atw ettoone ἐpiϩmaο هذه الكلمات مُتعلقة ومُرتبطة بكل غِنى ص nim
-ϫeime etϣonq nimai eitν̀ ν̀ϩamoc ص زوجة مُقترنة بى بالزواج

• ϣωnq,-ϐ,ϣonq ص (π) ١ ـ اتحاد . اقتِران . انضِمام . ارتباط . تَضافُر . تَداخُل . اتفاق . مُوافَقة . توافُق union, unity (عب ٢٢ : ٤)
-ν̀ϣωnq ν̀τmν̀ττοτa ص اتفاق الوحدانية
-ν̀ϣωnq ἡν̀ϩamoc ص اقتران الزواج
-ν̀ϣωnq ἡnπoττe mν̀ ν̀enicκοπoc ص مَعونة (تضافر) ا مع الأساقفة
-ν̀ϣωnq ἡmeiκocmoc πai etϣoπ ϩν̀ ϩen-ϩвнτe etϯ οτϐe neτepнτ ص المتعلق بالعالم هذا الذى فيه أمور مُضادة لبعضها البعض
٢ ـ صِلَة . عِلاقَة
• ϩν̀ οτϣωnq,etϣωnq ص باتفاق . بموافقة
-eqτnϧ ϩν̀ οτϣωq ص مُرتبط باتفاق
-neτaccελion mнp etϣωnq ἡοτωτ ص البشاير مرتبطة برباط واحد
-ϯmν̀τnοττe ϩϣτp̄ an mν̀ ϯcapϫ ϩν̀ οτ-ϣωnq aλλa κata ϯϩτnοcτacic ص اللاهوت يتحد بالجسد باقتران لكن بحسب الأقنوم
• ϣonq ص مُتحِد . مُلتصِق . مُتصِل

ϣωnq II.,ϫωnq ص to happen, befall صادَفَ . حَدَثَ
[راجع ص ϫωnq]

(ϣωnϩ),ϣonϩ // ب deprive حَرَمَ . جَرَّدَ
(الصيغة الكاملة غير مستعملة ، لذلك وُضعت بين قوسين)
-ἰmοτϣonϩτ ب أحْرَم
[راجع أيضاً ب ϣonϩ //]

ϣωοτì ب ,ϣοοτε ص جَفَّ يَبِسَ . نَشِفَ . نَضُبَ
(عد ١١ : ٩ - مز ٣٦ : ١ - مز ١٠١ : ٤ - مز ١٠٢ : ١٣ - هو ١٣ : ١٥ - مر ٩ : ١٨ - يو ١٥ : ٦) be dry
-aτϣωοτì ἡπε nεqερϭωτ ب اندملت جروحه
- مع الحروف الآتية :
• 1. ἐϐολϩa ب نَشِفَ عن (تك ٨ : ٧)
• 2. ϩa ص ,ἐϐολϭεn ب جَفَّ من . جَفَّ بسبب (ار ١٢ : ٤)
-ποτλac ϣοοτε ϩa ν̀τeiϐe ص ألسنتهم جفّت من العطش
• 3. ϩν̀ ,ϩραι ϩν̀ ص جَفَّ لى
-οτπaϭce ἐacϣοοτε ϩν̀ ρωq ص البصاق جفَّ فى فمه (ريقه نشف)
-ἰmπe ἡnοϐe ϣοοτε ϩραι ἡϩητν̄ الخطايا تنقطع فينا
• 4. ἐϐολϩν̀ ص كَفَّ عن
-ἰmπeqϣοοτε ἐϐολϩν̀ ἡϩτaονη بكف عن اللذات
• ϫinϣωοτì ب (π) جَفاف . نُضوب . ذُبول dryness
-πιϫinϣωοτì ἰmπιρωτ ب ذبول النبات
• οι nϣωοτì ب يابس . جاف
• ϣοτωοτ ص.ب (eq) يابس . جاف dry
• πετϣοτωοτ ص.ب (π) (= ϣοτιε ب ص) ما هو جاف (يابس) . اليابسة (الأرض)

أزالَ . أبْعَدَ *take away* • 5. ϩⲙⲁⲧ ب
ابعدوا هذا الحجر ب -ϣⲱⲡ ϩⲛⲁⲓⲱⲛⲓ ϩⲙⲁⲧ
(أو ارفعوه بعيدا) [يو ١١ : ٣٩]
سازيل هذا (الشهيد) . ب -ϯⲛⲁϣⲱⲡ ϩⲙⲁⲧ ϩⲓϫⲁⲓ
أو سابعده عن الحياة
مَقبول *acceptable* • ϣⲏⲡ ص.ب (ⲉⲩ)
١ ـ قبول . رِضَى *acceptance* • ϣⲱⲡ ص.ب (ⲡ)
[١تيمو ١ : ١٥]
٢ ـ حِماية . نُصْرَة *help, protection*
حِمايته . نُصرَته ص -ⲡϣⲱⲡ ⲉⲣⲟϥ
١ ـ غير مقبول ص.ب • ⲁⲧϣⲱⲡ,ⲁⲧϣⲟⲡ *unacceptable*
صدقة غير مقبولة ب -ⲟⲩⲙⲉⲟⲛⲁϩⲧ ⲛⲁⲧϣⲟⲡⲥ
٢ ـ غير قابل *nonaccepting*
غير القابلين ب -ⲛⲓⲁⲧϣⲱⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲇⲱⲣⲉⲁ
الرشوة
٣ ـ لا يُحتوَى . لا يسعه شيء *uncontainable, illimitable*
غير المُحتَوَى [القديس الغريغوري - الحولاجي] ب • ⲛⲓⲁⲧϣⲟⲡϥ
-ⲱ ϯⲛⲧⲁ ⲧⲉⲥⲕⲁⲗⲁⲉⲏ ϣⲱⲡ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲛⲉⲓ-
يا من أحشاؤها قبلتْ مَنْ لا يُحتوَى ص ⲁⲧϣⲟⲡϥ
(هذا غير المُحتوَى)
١ ـ قابل *receiver* • ⲣⲉϥϣⲱⲡ ص.ب
القابل إليه الخطاة ب -ⲛⲓⲣⲉϥϣⲱⲡ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ
٢ ـ حامي . ناصر *helper, supporter*
ناصِري [مز ٥٨ : ١٤] ب -ⲡⲁⲣⲉϥϣⲟⲡⲧ ⲉⲣⲟⲕ
٣ ـ مُستَوْدَع . حاوٍ (حاوى) *container*
-ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ⲁϥϣⲱⲛⲓ ⲛⲣⲉϥϣⲱⲡ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲧⲡⲓⲗⲟ-
الجسد صار مستودعاً للكلمة ب ⲅⲟⲥ
٤ ـ جهاز استقبال [تركيب قياسي]
١ ـ قبول . رِضَى *acceptance* (ⲧ) ب • ⲙⲉⲧⲣⲉϥϣⲱⲡ
٢ ـ حماية . نُصْرَة *help, protection*
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉϥϣⲱⲡ ⲛⲛⲓⲟⲣⲫⲁⲛⲟⲥ ب حِماية للأيتام
٣ ـ استقبال *reception*
١ ـ قبول (ⲡ) ص ,ⲕⲓⲛϣⲱⲡ, ب • ϫⲓⲛϣⲱⲡ
receiving, acceptance
-ⲛϫⲓⲛϣⲱⲡ ⲛⲉⲁⲛⲕⲉⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ⲉⲣⲟϥ ب قبوله
عذابات أخرى
-ⲟⲩⲃⲓⲛϣⲱⲡ ⲉⲣⲟⲛ ⲛⲛⲉⲕⲛ̄ⲛ̄ⲁ ⲉⲓⲧⲏ ⲓⲥ ص
قبولنا لروحكَ بواسطة يسوع
٢ ـ نُصْرَة *help, aid*
- إلتَفِتْ إلى نُصرتي ب -ⲙⲁⲉⲟⲛⲕ ⲉⲧⲁϫⲓⲛϣⲱⲡⲧ ⲉⲣⲟⲕ
[مز ٢١ : ١٨]
وليمة . ضيافة *reception, entertainment* (ⲧ) ب • ϣⲟⲡⲥ
III. ϣⲱⲡ ١ ـ لَحْظَة . بُرْهَة . هُنَيْهَة (ⲟⲩ) ص (ب نادر)
(مسبوقة بكلمة ϣⲡⲉ- : *moment, instant*
فَجأة . الثَّر واللحظة ص • ϣⲡⲉⲛϣⲱⲡ
فَجأةً . في الثَّر واللحظة ص • ⲉⲛ ⲟⲩϣⲡⲉⲛϣⲱⲡ
-ⲉⲛ ⲟⲩϣⲡⲉⲛϣⲱⲡ ⲛ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲣ̄ⲫⲗⲉⲕⲙⲁ ص
فجأةً عيناه أصيبتا بنقطة
٢ ـ فَجأةً . فُجائي (كصفة *as adj*)
موت فجائي ص -ⲟⲩⲙⲟⲩ ⲛϣⲡⲉⲛϣⲱⲡ
IV. ϣⲱⲡ ,ϣⲉⲡ- ب ,ϣⲱⲃ,ϣⲉⲃ- حَلَقَ . جَزَّ ص.ب
shave, clip [أي ١ : ٢٠]

ص -ⲛϭⲓϫ ⲉⲧⲛⲁϣⲱⲡ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛ ⲉⲧⲛⲁⲥⲁⲓ ⲉⲁ
الأيدي التي ترضى أو تحتمل
٢ ـ احتَمَلَ . تَحَمَّلَ (قَبِلَ الأ- أو الوجع أو الكوارث) . كابَدَ *suffer*
[أي ٣١ : ٢٢]
-ϯⲁⲥⲁⲡⲏ ϣⲁⲥϣⲱⲡ ⲉⲣⲟⲥ ⲃⲉⲛ ⲉⲩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
المحبة تحتمل كل شيء [١كو ١٣ : ٧] ب
-ϩⲛⲁⲥϣⲱⲡ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲟⲣⲉⲥⲟⲉⲓ ب تَحتَمِل أن تَمكث
٣ ـ قَبِلَ (بمعنى : آوَى . أخذ عند . قَبِلَ في العمل) *take to self*
[مز ٦٨ : ٧ - ٢كو ٧ : ٢]
-ⲛⲛⲉⲕϣⲉⲡ ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲛⲃⲉⲕⲉ *under 20 years*
لا تقبلْ عندكَ أحد (تحت العشرين) ص
-ⲙⲡ̄ⲧⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ ϣⲟⲡⲕ ⲉⲣⲟϥص
لا تدعْ أحداً يأويه
-ⲛⲁⲓⲟⲓ ⲏⲯⲉⲙⲙⲟ ⲟⲩⲟⲥ ⲁⲧⲉⲧⲉⲛ ϣⲟⲡⲧ ⲉ-
كنتُ غريباً فآويتموني [مت ٢٥ : ٣٥] ب ⲣⲱⲧⲉⲛ
٤ ـ وَسِعَ . احتَوَى (المكان أو الآنية) [لك ١٣ : ٩] *contain*
-ⲡⲙⲁ ⲛⲁϣⲱⲡⲟⲩ ⲁⲛ ص سوف لا يسعهم المكان
-ⲉⲧⲁⲗⲣⲓⲁ ⲙⲓⲙ ϣⲱⲡ ⲉⲣⲟⲥ ⲙⲙⲉⲧⲣⲉⲧⲏⲥ ß
كل معاء يسع مطرين ص
٥ ـ انتشَلَ . خَلَّصَ من
-ⲁϥϣⲱⲡⲧ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲓⲱⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩϣ
انتشلني من مياه كثيرة [مز ١٧ : ١٦] ب
-ϣⲱⲡ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲓⲙ ⲙⲉⲓⲉⲙⲟⲩ ص انتشلني من هذه الحُمّى
-ⲁϥϣⲱⲡ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲛ ⲧⲉⲥⲫⲁⲓⲣⲁ ص خلّصه (انتشله) من الفجور (الخلاعة)
٦ ـ ضَبَطَ نفسه . تمالَكَ نفسه . صَبَرَ . احتَمَلَ *restrain self*
-ϣⲱⲡ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧϣⲱⲡⲓ ب تمالكوا أنفسكم مع الضعفاء [١تس ٥ : ١٤]
-ϯⲛⲁϣⲱⲡ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲉⲙⲙⲁⲕ ب سأكون متسامحاً معكَ (متمالكاً نفسي يازائكَ) *be indulgent*
-ⲁⲓⲟⲧⲱϣ ⲉϣⲱⲡ ⲉⲣⲟⲓ ب أردتُ أن أضبط نفسي (أحتمل)
٧ ـ نَصَرَ . أيَّدَ . دَعَّمَ . عَضَّدَ . حامَى عن *help, support, grant victory*
-ϯⲥⲟⲫⲓⲁ ⲉⲛⲁϣⲱⲡⲕ ⲉⲣⲟⲥ ب الحكمة ستؤيدكَ [أم ٤ : ٥]
-ϯⲛⲁϣⲉⲡ ⲡⲁⲛⲟⲩϯ ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ⲉⲣⲟⲓ ب أعزّ الهي العَلي (أؤيّده وأحامي عنه) [مز ٨٩ : ٦]
• ⲣⲉϥϣⲟⲡ# ⲉⲣⲟ# ب *helper, supporter* ناصِر
-ⲛⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲁⲣⲉϥϣⲟⲡⲧ ⲉⲣⲟⲕ ب أنتَ ناصري [مز ٣ : ٢]
٨ ـ تَحَمَّلَ (نتيجة) *take responsibility*
-ⲉⲩⲉⲓϣⲱⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛⲛⲟⲩⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ب يتحملون (نتيجة) آثامهم [لا ٢٦ : ٤٣]
• 2. ⲛⲧⲉⲛ ب ,ⲙⲛⲧⲙ ص *accept from* قَبِلَ من لدن
-ⲥⲉϣⲙⲏ ⲛⲧⲟⲟⲧϥ ب مقبول (أو مرضي) لديه [لم ١١ : ٢٠]
-ⲉⲧϣⲙⲏ ⲛⲧⲟⲟⲧϥ ⲙⲡⲉϫ̄ⲥ,ⲉⲧϣⲙⲏ ⲛⲁⲉⲣⲙ̄
مَقبولة أمام المسيح ص Πⲉϫ̄ⲥ
• 3. ⲉⲃⲟⲗ ب *bear, endure* احتَمَلَ
-ⲛⲓⲗⲁⲕⲁⲧⲉ ⲉⲧⲁⲧϣⲟⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب الآلام التي احتملوها
• 4. ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ص أخَذَ . قَبِلَ [لو ١٦ : ٩]
-ⲁⲓϣⲉⲡ ⲉⲣⲉ ⲉⲫⲟⲩⲛ ص رفعتُ (أكرمتُ) وحملتُ [١صم ٢٥ : ٣٥]

-ⲁϥϣⲉⲡ ϫⲱϥ ب حَلَقَ رأسه
• ϣⲏⲡ ب (eq) = ϣⲏⲃ ص.ب مَحْلوق *shaved*
ϣωπ *V.* ,ϣⲟⲡ ب (ov) نَوْبَة . (نوبتجية) (لب)
ϣωπ *VI.* ص.ب (π) مجموعة من أربعة . (طورة) *group of four*
-ⲙⲛ̀ⲧϣⲙⲏⲛ ⲛ̀ϣⲱⲡ ⲛ̀ⲟⲉⲓⲕ ١٨ طورة (٧٢) رغيف ص
-Ⲇ ⲛ̀ϣⲱⲡ ⲙ̀ⲙⲁⲧⲟⲓ أربعة أرابع من العسكر [أع ١٢ : ٤] ب
ϣωπ *VII.* ص (π) *necklet, bracelet* اسورة من الفضّة (حول الرقبة أو على معصم اليد)
-ⲡⲁϣⲱⲡ ⲛ̀ϩⲁⲧ ⲁⲧⲧⲓϩⲓϥ ⲉⲃⲟⲗ ص اسورتي الفضية بيمت

ϣⲱⲡⲓ *I.* ب ,ϣⲱⲡⲉ ص ١ . كان . صار . أصبح . ظَلَّ *become, befall*
[تك ١ : ٥ – أي ١ : ٢١ – مز ٣٩ : ٩ – مز ٦٨ : ٢٢ – إش ٣٤ : ١٢ – إر ٣٣ : ١ – ٢كو ٧ : ٢٦ – رؤ ١٠ : ٦]
-ⲫⲟⲩⲱϣ ⲙ̀Ⲫϯ ⲙⲁⲣⲉϥϣⲱⲡⲓ ب لتكن ارادة ا
-ⲡⲉⲧⲉⲫⲛⲁϫ ⲙⲁⲣⲉϥϣⲱⲡⲓ ب لتكن مشيئتك
-ⲉⲣⲉ ϣⲱⲣⲡ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ, ⲉⲧⲁ ⲧⲟⲟⲧⲓ ϣⲱⲡⲓ ب لمّا صار الصباح
٢ . (يكون مساعدا مع فعل آخر) : [تك ١٢ : ٢ – مز ١٧ : ٢٣ – رو ١١ : ٢٥]
-ϣⲱⲡⲓ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲃⲏϣ ب تَعَرّوا [إش ٢٢ : ١١]
-ⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲉϥϫⲟϫⲉⲃ ب صار ضعيفا
-ⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲟⲓ ⲛ̀ⲁⲧⲗⲁⲕⲁϥ ⲉϥⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩϯ ب كان غم مُتألم كإله [القداس الغريغوري – الحولاجي]
-ⲙⲁⲣⲉ ⲛⲉⲓϣⲁϫⲉ ϣⲱⲡⲉ ⲉⲧⲥⲏⲉ ⲉϫⲏ ⲧⲉⲕⲃⲓϫ ص لتكن هذه الكلمات مكتوبة على يدكَ
-ⲛⲉϫⲡⲓⲟ ⲛ̀ⲧⲁ ⲛⲁⲓ ϣⲱⲡⲉ ⲉⲧⲟⲓ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ ص التوبيخات التى كان هؤلاء يتحمّلونها
٣ . ظَلَّ
-ⲁⲧϣⲱⲡⲓ ⲉⲧⲛⲕⲱϯ ⲏⲥⲱϥ ب ظلوا يبحثون عنه
-ⲥⲛⲁϣⲱⲡⲉ ⲉⲥϣⲓϣⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ص ستظل تَخدم عرشكَ
-ⲡⲉⲥⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲙⲙⲏ ⲉⲃⲟⲗ ب سيظل ذكراها دائماً

– مع الحروف الآتية :

• *1. a.* ⲉ– ب *become for, change to* صار إلى . تَحوّلَ إلى
[مز ١٠ : ٨ – إش ٤ : ٦ – إش ٣٣ : ٢ – إش ١٤ : ١٠ – أع ٥ : ٣٦]
-ⲉⲧⲉϣⲱⲡⲓ ⲉ̀ⲛ̀ⲧⲁⲕⲟ ب سيصيرون إلى الهلاك
-ⲁⲧϣⲟⲡ (ⲁⲧϣⲱⲡⲓ) ⲉⲃⲁⲓ ب صارت لا شيء . جُسِيَت لا شيء . تَحوّلت إلى لا شيء [إش ٤٠ : ١٧]
• *b.* ⲉⲑⲟⲩⲛ ⲉ– ص
-ⲛ̀ⲁⲱⲣⲟⲛ ⲛ̀ pion ص العطايا (الهبات) التى دخلت الدير
• *2.* ⲉ̀ϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲑⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ص *become upon* كان على . صار على . سادَ على
[خر ٣ : ١٤ – مز ٣٢ : ١٦ – مز ٨٩ : ١٣ – إش ٣٥ : ١٠ – لو ١٩ : ١٩ – رو ٢ : ٢ – رؤ ٢٢ : ١٤]
-ⲛⲉϫⲓⲥⲙⲁ nn ص الانشقاق الذى ساد المسكونة
• *3.* ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲙ̄ ص ١ – كان مع . مكث مع [لم ٢٢ : ٢٤] *stay with*
-ⲙⲡⲣ̄ϣⲱⲡⲉ ⲙⲙ̄ ⲟⲩϣⲛⲣⲉ ⲛ̀ⲣⲉϥⲛⲟⲩϭⲉ ص لا تكن مع ابن عالِ [أم ٢٢ : ٢٤]
-ⲛ̀ⲧⲉ ⲇⲙⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ϣⲱⲡⲓ ⲛⲉⲙ ⲧⲁⲓϫⲱⲣⲁ ب حتى أن كل بركة صارت مع هذه الكورة

٢ – عاشَرَ جنسياً . تزوّجَ *stay with sexually, marry*
[لا ٢٢ إش١٢ – تث ٢١ : ١٣ – ٦٢ : ٥]
• *4. a.* ⲛ̀–(ⲙ̀ⲙⲟ–) ص.ب كان في *be in*
-ⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ب كان هنا (في هذا المكان)
-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲫⲣⲓⲙⲓ ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ب الموضع الذى فيه البكاء
• *b.* ⲛ̀– (+ كان بمعنى) ص.ب
-ⲡⲉⲛⲧⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲛ̀ⲁⲓⲁⲕⲟⲛⲟⲥ ص الذى صار شماساً
-ϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ب كُنْ شجاعاً
• *5.* ⲙ̀ⲙⲟ// ص.ب كان لِ . صار لِ *be for*
-ⲙⲙⲟⲛ ⲥⲱⲓⲧ ⲉⲛⲁⲛⲉϥ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲙⲙⲟⲛ ب لن يكون لنا صيت حسن
-ⲛⲛⲉ ⲛⲁⲓ ϣⲱⲡⲉ ⲙⲙⲟⲓ ص حاشا لى (لن يكون لى هذا) [١صم ٢٠ : ٩]
-ⲡⲉⲉⲙⲟⲩ ⲙ̀Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص نعمة ا التى صارت لهم
• *6. a.* ⲛ̀–(ⲛ//) ص.ب كان لِ . صار لِ *be for*
[تك ١٨ : ١٢ – تك ٣٢ : ٥ – تث ٥ : ١٦ – مز ٤٤ : ١٧ – مز ٦٨ : ١٩ – مز ١٢٧ : ٢ – إش ٣٠ : ٣ – رؤ ١١ : ١٥]
-ⲙ̀ⲡ̄ⲧⲣⲉϥϣⲱⲡⲉ ⲛⲁⲩ ص لا تجعله يصوم لهم
• *b.* ⲛ// (+ ⲉ̀–,ⲛ̀–) ص.ب ١ – كان لِ . صار لِ
[تك ١ : ٢٩ – لا ٢٦ : ١٢ – مز ٣٠ : ٢ – مز ٩٣ : ١٤ – إش ٨ : ١٣ – إش ٥٠ : ٧] *be for, as*
-ⲙⲡⲉϥϣⲱⲡⲓ ⲛⲏⲓ ⲉⲧⲙⲉⲧⲁⲧⲉϩⲏⲧ ب يكن لى جهالة [مز ٢١ : ٢]
-(ⲡⲁⲉ) ⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲛⲏⲓ ⲛⲟⲩⲧⲁⲭⲣⲟ ب (الرب) كان سنداً [مز ١٧ : ١٨]
-ⲁⲕϣⲱⲡⲓ ⲛⲏⲓ ⲙⲙⲉⲛⲣⲓⲧ ب صرتَ لى خليلاً
٢ – آلَ إلى
-ϯⲉⲙⲓ ϩⲁⲣ ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲛⲁϣⲱⲡ ⲭⲁⲓ ب لأنى أعلم أن هذا يؤول لى إلى خلاص [فى ١ : ١٩]
• *7.* ⲟⲩⲃⲉ ص.ب ١ – صار ضد *be toward*
-ϫⲉ ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲉⲛϯ ϣⲟⲛ ⲛⲁⲛ ⲁⲛ ⲟⲩⲃⲉ ⲥⲁⲣⲝ ⲉⲓ ⲉ̀ⲛⲟⲩ ب لأن مصارعتنا ليست مع لحم ودم [اف ٦ : ١٢]
٢ – واجَهَ *to encounter*
-ϣⲱⲡⲓ ⲟⲩⲃⲉ ⲡⲓϫⲁⲡϫⲓⲡ ب واجهةُ النملة (قِفْ أمام النملة) [ام ٦ : ٦]
• *8.* ⲟⲩⲧⲉ ص.ب كان بين *betwixt* [٢صم ٢١ : ٢٥–اع ٢٣ : ٧]
• *9.* ϣⲁ ص.ب صار إلى . دامَ *be to, till*
[تك ٣ : ١٦ – تك ١٥ : ١ – مز ٨٠ : ١٣ – إش ١٤ : ٢٠]
-ⲡⲉϥϫⲣⲟϫ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ϣⲁ ⲉⲛⲉⲉ ب نسله يدوم إلى الأبد [مز ٨٨ : ٢١]
-ⲙⲡⲉ ⲡϣⲁϫⲉ ϣⲱⲡⲉ ϣⲁ ⲥⲟⲧⲙⲟ. ⲙⲙⲁⲧⲉ ص نادراً ما كانت الكلمة تصل إلى السّمع (تصل الكلمة إلى السّمع)
• *10.* ϩⲁ ص.ب صار نحو *become to*
-ϣⲱⲡⲓ ϩⲁⲣⲟⲓ ب اسِمْعْنى (خليك معاى) [تك ٢٢ : ١١]
-ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ϩⲁⲣⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲭⲉ ⲟⲩⲥⲙⲏ ⲧⲃ صار نحوهم صوت
• *11.* ϭⲁ ب ,ϩⲁ ص *be under* صار تحت . أصبح خاضعاً
[رو ٣ : ١٩]
-ⲛⲏⲉⲟⲛⲁϣⲱⲡⲓ ϭⲁ ⲡⲓⲥⲙⲟⲩ ب الذين يَخضعون للنعمة
-ⲛⲟⲩⲥⲟⲃⲛⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲩϣⲱⲡⲓ ϭⲁⲣⲟⲓ ⲛ̀ ⲉⲱⲟⲩ ب كل مؤامراتهم كانت علىّ بالشرور [مز ٥٥ : ٤]
-ⲡⲓⲁⲧⲥⲛⲟⲩ ⲁϥϣⲱⲡⲓ ϭⲁ ⲟⲩϫⲣⲟⲛⲟⲥ غر ب الزمنى صار زمناً (خاضعا للزمن) [لوقوكية الأربعاء – الابصلمودية]

(ⲧ) ص ⲙⲉⲧⲁⲧⲯⲱⲡⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲯⲱⲡⲉ •
١ ـ العَدَم *nothingness*
ⲁⲛ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲧⲯⲱⲡⲉ ص ,ⲁⲕⲯⲱⲡⲉ- بصر ب ⲙⲡⲉⲕⲯⲱⲡⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲯⲱⲡⲓ هباءً . يتحول إلى عدم
٢ ـ استحالة *impossibility*

(ⲡ) ص ⲭⲓⲛⲯⲱⲡⲉ ,ⲅⲓⲛⲯⲱⲡⲉ ب ⲭⲓⲛⲯⲱⲡⲓ •
١ ـ سُكْنَى . استيطان [مز ٢٢ : ٦ ـ أع ١٧ : ٢٦] *dwelling*
٢ ـ وجود . بقاء . دوام . كَوْن *act, state of being*
ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲭⲓⲛⲯⲱⲡⲓ ب- عالَم الكون [السلم]
ⲁⲩⲉⲛⲧⲉⲛ ⲉⲟⲩⲭⲓⲛⲯⲱⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲫⲏⲉⲛⲁⲩ- أخرجنا إلى الوجود من العدم
ⲯⲟⲛ ⲁⲛ ب

ⲯⲱⲡⲓ *III.* ص ⲯⲱⲡⲉ, ب
حَدَثَ . حَصَلَ . أصابَ . اتَّفَقَ . اعتَرَى . جَرَى (لِ) *befall*
– يتصل غالباً بضمير الغائبة بدون تصريف :
ⲁⲥⲯⲱⲡⲓ ب- حَدَثَ [أع ٢١ : ٣٥]
ⲛ̀ⲧⲁⲧⲉⲥⲯⲱⲡⲓ ب- قبل أن يكون (أو يحدث)
ⲁ ⲛⲉⲛⲧⲁⲕⲭⲟⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲯⲱⲡⲉ ص- جَميع ما قلته حدث
ⲯⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲟ// ب ,ⲯⲱⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲟ// ص •
جَرَى لِ . حَدَثَ لِ . أَلَمَّ بِ *befall to* (مفعول ثان *dat*)
[أع ٣ : ١٠ ـ أع ١٢ : ١٨ ـ أع ٢٢ : ٦ ـ أع ٢٨ : ٥]
ⲛⲉⲓⲥⲉ ⲉⲧⲛⲁⲯⲱⲟⲩⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲟⲓ ص- الأتعاب التي ستصيبني
ⲙⲁ ب- ⲡⲉⲧⲉ ⲯⲁⲕⲯⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁⲕⲯⲱⲡⲓ يَحدث لكل واحد أصابني
ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲁⲕⲯⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲟⲕ ؟ ب- ماذا جرى لكَ
ⲛ̀ⲧⲁⲟⲛ ⲉⲗⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲕⲟ ⲯⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲟⲟⲩ ب- بعزه فساد
ⲛⲏⲃⲏⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲧⲯⲱⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲟⲟⲩ ص- الأمور التي حدثت له
ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲯⲱⲛⲉ ⲧⲁⲥⲟⲟⲩ ⲛ ⲉⲁⲕⲯⲱⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲟⲟⲩ- الذين أصابهم هذا المرض أو ألَمَّ بهم
ص
• ⲉⲑⲛⲁⲯⲱⲡⲓ ب المستقبل . الآتي . (الذي سيحدث)
• ⲉⲥⲉⲯⲱⲡⲓ ب لكن هكذا [مز ٤٠ : ١٢]
ⲉⲥⲉⲯⲱⲡⲓ ⲉⲑⲣⲉⲛⲁⲙⲟⲛⲓ ب- يجب أن نتمسَّك
• ⲛ̀ⲛⲉⲥⲯⲱⲡⲓ ب حاشا *far be it from*
ⲛ̀ⲛⲉⲥⲯⲱⲡⲓ ⲛⲏⲓ ب- حاشا لي [أي ٢٧ : ٥]

ⲯⲱⲡⲓ *IV.* ص (ⲡ) ⲯⲱⲡⲉ,ⲯⲱⲃⲉ ب,
خيار . فاقوس . قِثَّاء [عد ١١ : ٥] *cucumber*

ⲯⲱⲡⲯ *I.* ص (ⲡ) (= ⲯⲱⲃⲯ ب)
ذراع
[راجع ب ⲯⲱⲃⲯ]

ⲯⲱⲡⲯ *II.* ص (ⲡ) ,ⲯⲱⲃⲯ
حوصلة . قونصة
(من أمعاء الطائر)
[لا ١ : ١٦ ص] (= ⲗⲟⲃⲟⲥ ي ب) *crop, gizzard*

ⲯⲱⲡⲧ,ⲯⲉⲡⲧ-,ⲯⲟⲡⲧ// ب
١ ـ تَحَوَّلَ *be changed* (فعل لازم *vb intr*)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲇⲁ ب تراجع [دا ٦ : ١٧] *concerning*
• *2.* ⲉⲃⲟⲗⲇⲁ ب تراجع [أي ٣٧ : ٥] *from*
• *3.* ⲉⲓ ب تراجع [دا ٤ : ١٣] *over*
٢ ـ حَوَّلَ *change* (فعل متعدي *vb tr*)
[دا ٧ : ٢٥ ـ لا ١٩ : ٤ ـ تك ٤١ : ١٤ ـ لا ١٣ : ٢٣ ـ أي ١٢ : ٢٤ ـ تك ٤٨ : ١٤ ـ أم ٤ : ١٥ ـ رو ١٢ : ٢ ١كو ٤ : ٦ تك ٢٩ : ٢٥]
٣ ـ تَجَلَّى (فعل منعكس *vb refl*)

ص ⲛ̀ⲧⲁⲧⲟⲟⲧⲕ ⲉⲁⲧⲟⲟⲧⲕ ⲙ̀ⲙⲟⲩ- آدم صار تحت سلطان الموت
ⲉⲕⲯⲁⲛⲯⲁⲭⲉ ⲯⲁⲕⲯⲱⲡⲉ ⲉⲁ ⲁⲣⲓⲕⲉ ص- إذا تكلم صار مَلوماً

• *12.* ⲉⲓ ص.ب
١ ـ صار في . كان في *be on, in*
[مز ٦٢ : العنوان ـ أع ٤ : ٢٢]
ⲁⲕⲑⲉ ⲡⲁⲱⲟⲩ ⲯⲱⲡⲓ ⲉⲓ ⲡⲉⲥⲏⲧ ب- حمل مُحدى ينحدر إلى التراب . حَطَّ إلى التراب مُحدى [مز ٧ : ٥]
٢ ـ كان في عصر ... *be in time of ...*
ⲙⲓⲟⲧⲣⲱⲟⲩ ⲉⲧⲁⲧⲯⲱⲡⲓ ⲉⲓⲱⲧⲛ ب- الملوك الذين كانوا في عصره (في زمانه)

• *13.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص
كان في . مَكَثَ في . صار في . بَدا في *be, stay in*
[مز ٨٩ : ٥ ـ إش ٣٦ : ١ ـ يو ١٥ : ١٠ ـ ١كو ١٦ : ٨]
ⲁⲣⲉⲧⲉⲯⲱⲡⲓ ⲇⲉⲛ ⲁⲩ ⲛ̀ⲥⲉⲙⲟⲩ ب- في أي صورة بَدَوْ (صير)
ⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲯⲱⲡⲉ ⲉⲫⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲕⲟ ص- ستصيرون إلى الهلاك
ⲁⲧⲯⲱⲡⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲥⲟⲧⲉ ص- صاروا في رعب عظيم

• *14.* ⲉⲓⲧⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ب
١ ـ صار بواسطة . صار بِ *be through, by* [أع ٢ : ٤٣]
ⲧⲫⲱⲫⲏⲣⲓ ⲉⲧⲁⲥⲯⲱⲡⲓ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲉⲧⲭⲟⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ- الأعجوبة التي صارت بقوة !
ⲫ† ب
٢ ـ كان من قِبَل [مز ١١٧ : ٢٣ ـ إش ٨ : ١٨ ـ ٢كو ٣ : ١١]

• *15.* ⲉⲑⲣⲉ ب ,ⲉⲧⲣⲉ ص
صار أن . صَدَرَ أن
ⲁ ⲡⲧⲱⲱⲩ ⲯⲱⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲛⲣ̀ ⲡⲃⲟⲗ ص- صدر القرار أن نرحل

ⲯⲱⲡⲓ *II.* ص ,ⲯⲱⲡⲉ ب
٢ ـ سَكَنَ . أقامَ . قَطَنَ . استوطَنَ . استَقَرَّ . مَكَثَ [تك ٢٥ : ١٨] *dwell*
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲇⲉⲛ ب سَكَنَ في . استوطَنَ في . ثَبَتَ في
[إش ٣٠ : ١٩ ـ ميخا ٥ : ٤]
• *2.* ⲇⲁⲧⲉⲛ ب سَكَنَ عند . مَكَثَ عند [إش ٢١ : ١٢ ـ يو ١ : ٣٩]
ⲁⲧⲯⲱⲡⲓ ⲇⲁⲧⲟⲧⲕ ب- أقاموا عنده
• *3.* ⲛ̀ⲁⲁⲧ ص ب سَكَنَ هناك . أقامَ هناك
[إش ١٣ : ٢١ ـ يو ١١ : ٥٤ ـ أع ١٢ : ١٩]

• ⲙⲁⲛⲯⲱⲡⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲯⲱⲡⲉ ص
١ ـ مَسْكَن . مَقَرّ . مَأوَى . بَيْت . مَنْزِل *dwelling place*
[عد ٣١ : ١٠ ـ لا ٢٣ : ٣ ـ مز ١١٩ : ٤ ـ أي ٨ : ٦ ـ إر ٣٠ : ٥ ـ مرا ٢ : ٦ (٤٢ ع)ـهو ٩ : ٦ـحف ٢ : ٥ـأع ٧ : ٤٦ـرؤ ١٨ : ٢]
٢ ـ موطن . منطقة سكنية [حز ٢٣ : ٢١] *one's native place, land, home*
٣ ـ قلاية الراهب *monk's cell*
• ⲛⲓⲙⲁⲛⲯⲱⲡⲓ ب القلالي

• ⲯⲱⲡⲓ ب (ⲡ)
١ ـ وجود . بقاء *being*
ⲡⲓⲯⲱⲡⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲥⲁⲣⲝ ب- البقاء في الجسد [في ١ : ٢٤]
٢ ـ سُكْنَى *dwelling*
ⲡⲓⲯⲱⲡⲓ ⲉⲓ ⲛ̀ⲯⲁⲕⲉ ب- سُكنَى البريّة
• ⲛⲓⲯⲱⲡⲓ ب ثُوَب (توبنجيات)

• ⲁⲧⲯⲱⲡⲓ ب ,ⲁⲧⲯⲱⲡⲉ ص
١ ـ غير ممكن . مستحيل *not being, impossible*
ⲟⲩⲁⲧⲯⲱⲡⲉ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲕⲭⲓⲃⲟⲗ ص- مستحيل أن يكذب
٢ ـ غير مسكون . غير مأهول [أم ٨ : ٢٦ـهو ١٣ : ٥] *undewelt in*
ⲟⲩⲏⲓ ⲛ̀ⲁⲧⲯⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲏⲧⲥ ب- بيت غير مسكون

رعاية • ⲙⲛⲧⲱⲱⲥ (ⲧ) ص
الرعاية المفروضة عليّ -ⲙⲛⲧⲱⲱⲥ ⲉⲧⲉⲓⲭⲱⲓ ص

ⲱⲱⲥ II, ⲥⲱⲱ ص (ⲡ) (=ⲱⲱⲱ ب) فضيحة . عارٌ . خِزْيٌ . عيبٌ . احتقار *shame*
احتقَرَ . أهان . شتَمَ . سَبَّ • ⲱⲱⲥ ص -ⲉⲫⲱⲁⲛⲱⲱⲥ
إذا شتَمه (سبَّه أو أهانه) لا يُجازيه عن الشتائم ⲱⲱⲥ ص
مَخزي . مُحتقَر . مُهان . مَرذول ص • ⲉⲧⲱⲱⲥ,ⲉⲧⲱⲏⲥ
[راجع الفعل ص ⲱⲱⲱ, ب ⲥⲱⲱ]

خارَ . كَلَّ . تَعِبَ . أعيَا . أُنهِكَ . ص ⲱⲱⲥⲓⲓ,ⲱⲟⲥⲓⲓ
غُشِيَ عليه [لم ٣ : ١١] *be faint*
لا تَخُرّ . لا تَكِلّ ص -ⲓⲓⲛⲏⲱⲱⲥⲓⲓ
يوجَد ابن ص ⲉⲓⲓ ⲛⲱⲥⲉ ⲛⲁⲱⲱⲥⲓⲓ ⲉⲓⲓ ⲟⲩⲱⲏⲣⲉ -ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲱⲏⲣⲉ
يتراخى في الحصاد [أم ١٠ : ٥]
– مع الحروف الآتية :
ضايَقَ . أتعَبَ . أضجَرَ ص ⲉ- 2.ⲉϩⲟⲩⲛ, ص ⲉ- 1. •
ⲉⲣⲱⲁⲛ ϩ ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲱⲱⲥⲓⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲥⲟⲛ ص -
إذا أخ ضايق أخاه
تضَجَّرَ من ص ⲙⲛ̄ 3. •
أفنى . أنهَكَ نفسه في سبيل ص ⲛⲥⲁ 4. •
أنهكتُ في سبيلها ص ⲁⲓⲱⲱⲥⲓⲓ ⲛⲥⲱⲥ -
ضاقَتْ نفسه . تضَجَّرَ . غشي عليه ص ⲱⲱⲥⲓⲓ ⲛϩⲏⲧ •
أغمضي ص ⲁϥⲱⲱⲥⲓⲓ ⲛϩⲏⲧ ⲁϥⲧ ⲛⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ -
عليه وأسلم الروح
اعياء . انهاك . اغماء . ضَجَرٌ (ⲡ) ص • ⲱⲱⲥⲓⲓ ⲛϩⲏⲧ

ⲱⲱⲧ I, ⲱⲉⲧ-,ⲱⲁⲧ// ب ,ⲱⲱⲱⲧ,
ⲱⲉⲉⲧ-,ⲱⲁⲁⲧ// ص
١ . قَطَعَ . ذَبَحَ . شَقَّ . بَتَرَ . جَرَحَ *cut, slay*
[تك ٣١ : ٥٤-ي ١٧ : ٣-ي ٢٥ : ٣-ث ١٢ : ١٥-٢صم ٤ : ١٢-
إش ١٠ : ٢٣ – هو ٧ : ١٤ – حز ٣ : ١٤ – يو ١٠ : ١٠]
-ⲁϥϫⲟⲟⲩ ⲫⲉⲛⲧ ⲙⲛ̄ ⲅⲱⲛⲧ ⲉⲧⲣⲉϥⲱⲱⲧ ⲉⲓⲓ
أرسَلَ دبدانا وغضبا ص ⲛⲥⲱ-ⲙⲁ ⲙⲡⲉⲧⲱⲣⲕ ⲛⲛⲟⲩϫ
في جسم الذي يَحلف
قاطع الحِجارة ص -ⲡⲉⲧⲱⲱⲧ ⲱⲛⲉ
– مع الحروف الآتية :
• ذَبَحَ لِ ص ب -ⲛ 2.و ص.ب -ⲉ 1. •
[إش ٦٦ : ٣ – هو ٢ : ١٣ – يوئ ١ : ١٦ – لو ١٥ : ٢٧]
-ⲁⲧⲱⲉⲧ ⲱⲟⲧⲱⲱ
ذبَحوا ذبائح ... لآلهة غريبة [إر ١٩ : ٤] ⲱⲉⲙⲙⲟ ب
3. ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ- ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ص •
جَرَّحَ . شَرَّطَ على . ذَبَحَ على [هو ٢٠ : ٢٤ – ي ٢١ : ٥]
4. ϩⲛ̄ ص • ذَبَحَ بِـ
يذبَحهم بالسيف ص ⲉⲩⲱⲱⲧ ⲙⲙⲟⲟⲩ ϩⲛ̄ ⲟⲩⲥⲙⲏ -
5. a. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب
١ . قَطَعَ . بَتَرَ . تَقَطَّعَ *cut off*
[عد ١٢ : ٢٥ – ٢صم ٤ : ١٢ – حز ٢٠ : ٢٨]
-ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲙⲁⲛⲱⲱⲙⲛ ب لا حتى
يَحتطبون من الغابة [حز ٣٩ : ١٠]
-ⲱⲁⲧⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲩⲙⲉⲗⲟⲥ ب
يقطّعون أعضاءهم
-ϩⲛⲁⲱⲱⲧ ⲙⲡⲉϥⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب٥ : ٧٦ يقطع رجْته [مز
-ⲡⲓⲗⲁⲥ ⲱⲁϥⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲧⲉ ⲥⲛⲁⲓ ب
اللسان يبتر أكثر من السيف

البرم الذي تحلّى فيه -ⲡⲓⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲧⲁϥⲱⲟⲡⲧϥ ⲛⲥⲏⲧϥ ب
[راجع ايضاً الفعل ب ⲱⲥⲃⲧ]

ⲱⲱⲡ,ⲱⲟⲡ-,ⲱⲉⲡ-,ⲱⲟⲡ// ص.ب ,**ⲱⲟⲟⲡ//** ص
١ . كَوَّمَ . كَدَّسَ [تك ٢١ : ٢٥ – تث ٢٦ : ١٥] *pile up*
لِيكوِّموا عليه الزبالة ب ⲉⲑⲣⲟⲩⲱⲟⲡ ⲓⲧⲉⲛ ⲉϫⲱϥ -
٢ . سَدَّ . أقفَلَ (نتيجة الكدْس) *stop up (of wells etc.)*
[إش ٢٢ : ٧]
سَدَدْتُ ص.ب -ⲁⲓⲱⲉⲣ
٣ . رَدَمَ • ⲱⲱⲡ ⲛⲥⲁ ب
ب
ردموا البئر حتى امتلأت إلى فوهتها
١ . مُكَدَّس . مُكَوَّم *piled up* (ⲉϥ) ص.ب ⲱⲏⲣ •
٢ . كَثَّ (للذقن)
ذقن كثة جعداً ب ⲟⲩⲙⲟⲣⲧ ⲉⲥⲱⲏⲣ ⲕⲁⲗⲱⲥ -

ⲱⲱⲡⲡ,ⲱⲉⲡⲡ-,ⲱⲟⲡⲡ// ص.ب بَكَّرَ . بَدَّرَ *be early*
[تك ١٩ : ٢ – ١صم ١٧ : ٢٠]
باطل ب ⲟⲩⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲡⲉ ⲉⲓⲱⲉⲣⲡ ⲟⲏⲛⲟⲩ -
لكم أن تبكّروا [مز ١٢٧ : ٢]
– مع الحروف الآتية :
1. ⲉ- ص ب بَكَّرَ إلى *to, at* •
ب ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲱⲁⲧⲱⲟⲡⲡⲟⲩ ⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ -
الكل يبكرون إلى الكنيسة
لِمَنْ بَكَّر؟ ؟ص ⲁ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲟⲣⲡ ⲓⲱⲱⲱⲧⲛ̄ ⲉⲛⲓⲱ -
2. ⲉⲁ ص ب بَكَّرَ إلى *to, at* [مز ٧٧ : ٣٤ – هو ٦ : ١] •
إليكَ أبكّر [مز ٥٩ : ١] ب -ⲁⲓⲛⲁⲱⲟⲣⲡⲧⲧ ⲉⲁⲣⲟⲕ
ب -ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ ⲛⲁϥⲱⲱⲣⲡ ⲓⲱⲟⲩϥ ⲉⲁⲣⲟϥ
كان الشعب كله يبكّرون إليه [لو ٢١ : ٣٨]
صُبْح . فَجْر . غَداة *morning* (ⲡ) ص.ب • ⲱⲱⲣⲡ
[مز ٥٤ : ١٥ – أي ٧ : ٤ – إر ٧ : ٢٥]
من بشرى ب • ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲱⲱⲣⲡ
وقت السَحَر (أو الفجر) ص ⲫⲛⲁⲧ ⲛⲱⲱⲣⲡ ب ,ⲡⲛⲁⲧ ⲛⲱⲱⲣⲡ •
مبكراً . بالغداة ب • ⲛⲱⲱⲣⲡ
[تك ٢١ : ١٤ – مز ١٣٨ : ٧ – يز ٢ : ٣٨ – هو ١٣ : ٣]
يقوم كل يوم مبكراً ب -ⲱⲁϥⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲱⲱⲣⲡ ⲓⲱⲙⲙⲓ
في سَحَر ذلك اليوم ب -ⲛⲱⲱⲣⲡ ⲙⲡⲓⲉⲑⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲓⲱⲁⲧ
تبكير ص • ⲃⲓⲛⲱⲱⲣⲡ,ⲃⲓⲛⲱⲟⲣⲡ//
تبكيرنا أمامه ص -ⲧⲉⲛⲃⲓⲛⲱⲟⲣⲡⲧⲛ̄ ⲉⲣⲁⲧϥ

ⲱⲱⲣⲧ ص.ب
١ . جُنَّ . تَجَنَّنَ . انهَوَسَ
(vb intr فعل لازم) be demented
ب -ⲁ ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ ⲱⲱⲣⲧ ⲁϥⲉⲣⲁⲉⲓⲱⲱⲛ
واحد منهم تجنن وصار شيطانا
٢ . شَوَّشَ الفِكْر . جَنَّنَ *to derange* *(فعل متعدي vb tr)*
• ⲱⲟⲣⲧ ب (ⲉϥ)
مثل المجانين ب -ⲓⲱⲫⲣⲏⲧ ⲛⲛⲉⲧⲱⲟⲣⲧ

ⲱⲱⲣⲱⲓ ب (ⲡ) تَجَعُّد . تَغَضُّن (في البشرة)
wrinkle, furrow (in skin)
• ⲛⲓⲱⲱⲣⲱⲓ ب تَجاعيد الوجه . الأسارير المميزة للوجه

ⲱⲱⲥ I, ⲱⲱⲱⲥ ص (ⲡ) (=ⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب) راعي
shepherd
• ⲱⲱⲱⲥ ص (ⲙ) رُعاة

-ⲁ ⲥⲁⲃⲟⲧⲛ ⲛⲛⲱⲟⲩ ϣωτ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲟⲃⲉ ⲛ- أحشاؤهم تقطّعت ب ϣⲁⲉϣⲉⲉ ⲛⲧⲟⲩⲧⲣⲟⲫⲏ (ضَمُرَت) بسبب خشونة طعامهم

-ⲡⲛⲟⲩ ⲡⲉⲧϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲡⲉⲧⲡⲱⲣϫ الموت ص الذي يفصل ويفرّق

-ⲁⲣⲓⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲙ ϫⲉ ⲛⲛⲟⲧϣⲁⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ تُبْ ب لئلا تُقطَع (تُحرَم)

٢ ـ فَصْلَ (الكلام) . قَدَّ . شَرَحَ (اعد ٢ : ١٥)

-ⲁⲫϣⲉⲧ ⲛϣⲁϫⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲟⲩ ϣⲛⲁ ϣⲛⲁ ص شرح لهم الكلام جزءاً جزءاً

-ⲉⲓⲛⲁϣⲉⲧ ⲛϣⲁϫⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص سأوضّح الكلام

٣ ـ حَسَمَ . بَتَّ . أجزَمَ . جَزَمَ (إش ١٠ : ٢٢) *decide*

-ⲡⲉⲧϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲉⲁⲛ ب الذي يحسم الحكم

-ⲙⲉⲕⲉⲁⲛ ⲉⲧϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲙ ⲛⲉⲟ أحكامك الصارمة (البَتارة) في يوم الغضب ص ϭⲱⲛⲧ

-ⲙⲡⲉⲫϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲙⲛⲧϣⲁⲛⲉⲧⲏⲫ ⲙⲡⲛⲟⲧⲧⲉ ص ينقطع (رجاؤه) بسبب تَحَنُّن !

-ⲁⲓϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ... ب أجزمتُ أن ...

-ⲁ ⲟⲩⲁ ϣⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲛⲁ ⲧⲏϥ ص قرّر أحدهم أن الكمية المحدّدة صالحة

-ⲕⲁⲛ ⲥⲉⲉⲣⲛⲟϥⲣⲓ ⲛⲧⲁⲓϣϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ب إن كانوا يصلحون لا يمكنني أن أحزم

-ⲉⲩⲟⲩⲱϣ ⲉϣⲉⲧ ⲛⲉⲟⲩⲃ ⲉⲃⲟⲗ ب يريدون أن يحسموا الأمر

• *b.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲛ ص قَضَى على . أدانَ (١ بط ٤ : ٦) *condemn*

-ⲁ ⲡⲛⲉ

١ قضَى على آدم بحُكم ⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ص

-ⲉϥϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲉⲛ ⲇⲭⲁⲃ ⲛⲛⲓⲥⲁⲉⲟⲩⲓ ب يقضي على آحاب باللعنات

-ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉϥϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛϫⲫⲟ ب لكي يعاقبهم (يقتص منهم) بالتوبيخات

• *c.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛ- ص.ب قَطَعَ من . انقَطَعَ من *from* (حز ٣٩ : ١٠)

-ⲡⲉⲧⲣⲡⲁⲉⲣⲉ ϣⲱⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉϣⲙⲁⲛⲛⲁ ⲗⲟⲥ ص المعالج يبتر الأعضاء من الجسم

• *d.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ ص.ب قَطَعَ من (دا ٢ : ٣٤ ، ٤٥)

-*(garments to be made)* :ⲉⲓϣⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲱⲟⲩ ⲛ ⲉⲓⲉⲱⲛ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲧⲧⲱϣ ص : *(في عمل الملابس)* اقصّ منها أو اجمعها لتكون مُلائمة

• *e.* ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲛ ص قَطَعَ من (عد ١٣ : ١٤)

-ϣⲁⲕϣⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉ ⲯⲩⲭⲏ ⲉⲓⲛ ⲙⲉⲕⲗⲏ- يُحرم النفوس من الموات ص ⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ

-ⲁⲕϣⲉⲧ ⲟⲩϣⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲛ ⲧⲃⲱ قطع غصنا ص من الشجرة

-ⲛⲃⲣⲃⲣ ⲁⲕⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲟⲉ ⲟⲩϫⲁⲗⲕⲓⲛⲟⲛ ⲉϣⲁⲩ- الغلبان توقّف كقِدر أُبعِدَ ص ϣⲁⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲟⲩⲉⲣⲱ عن الأتون

• *f.* ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲃⲉ ب حَكَمَ ضد

-ⲙⲡⲉⲕϣⲁⲧ ⲡⲓⲥⲁⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲃⲏⲕ ب ينطق بالحكم ضده

• ϣⲱⲧ ب ,ϣⲱⲱⲧ ص (م) ١ ـ ذبيحة . تقدمة . ما يُذبَح *thing cut off,(of sacrifice)* (خر ٣٤ : ٢٥ – لا ٩ : ٢ – ١كو ٨ : ١ – رؤ ٢ : ١٤)

الذبائح واللحوم -ⲛⲓϣⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲁⲕ ب

٢ ـ قَطْع . جُرْح . بَتْر

قَطْع الختان (في ٣ : ٢) -ⲡⲓϣⲱⲧ ⲛⲥⲉⲃⲓ ب

خروج قاطعة (لا ١٩ : ٢٨) -ⲉⲁⲛϣⲱⲧ ⲛⲃⲟⲧⲃⲉⲧ ب

-ⲛⲱⲧⲟⲣⲧⲉⲣ ⲙⲛ ⲛϣⲱⲧ ⲉⲧϣⲟⲟⲡ ⲉⲓⲙ ⲡⲛⲣⲡ الاضطرابات والخسائر الكائنة في الخمر ص

بالقَطْع . قَطْعاً . حَتْماً . ⲃⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ب •

٣ ـ قِطْعَة (جزء مقطّع) *part cut off, portion*

١٨ قطعة -ⲙⲛⲧϣⲙⲛ ⲛϣⲱⲧ ب

٤ ـ حُكْم . قرار . فتوى *decision, verdict*

تجاوز حكمه -ⲙⲡⲛⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲉϥϣⲱⲧ ص

٥ ـ (صفة *adj*) :

صخرة صمّاء -ⲟⲩⲡⲉⲧⲣⲁ ⲛⲕⲟϩ ⲛϣⲱⲧ ب

[مز ١٣٥ : ١٦]

١ ـ قَطْع . حَزْم . حِرْمان (م) ص.ب ⲉⲃⲟⲗ ϣⲱⲧ • *cutting off, excommunication*

[رو ١١ : ٢٢ – أي ٢٨ : ٤]

-ⲛϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ ⲛⲥⲁⲣⲕⲓ- قَطْع دابر الشهوات الجسدية ⲕⲟⲛ ب

-ⲁⲕⲃⲉⲗ ⲧⲁⲣⲓⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲛϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب حَلَّ أربوس من الحَرْم

٢ ـ جُرْح . اصابة (لم ٩ : ١٥) *wound*

٣ ـ صَرامة *severity*

-ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ ⲧⲟⲩⲙⲉⲧϫⲣⲏⲥ- صرامتهم ولطفهم ثابتان ⲧⲟⲥ ⲧⲁϫⲣⲏⲟⲩⲧ ب

٤ ـ حُكْم صارم

-ⲉⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲣ ⲡⲉⲓⲛⲟⲃ ⲛϣⲱⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ١ ـ سيَحكم حُكماً صارماً في الدينونة ص ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲁⲛ

• ⲃⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ

١ ـ بالاختصار . بايجاز (أع ٢٤ : ٤) *shortly* ص

-ⲁⲕⲧⲁⲟⲩⲉ ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب أُلقِي الكلام بإيجاز

٢ ـ فوراً . في التو *at once*

-ⲉⲧⲉⲧⲁⲕⲟ ⲃⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ يهلكون في ب التو (أم ١٣ : ٢٣)

٣ ـ جَزْماً . حَتْماً . قَطْعاً . لا محالة . باصرار . بتاتاً (٢كو ١٣ : ١٠)

-ⲁⲫⲥⲧⲉ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ رفض هذا الموضوع بتاتاً (باصرار) ص

٤ ـ بصرامة . بعُنْف . (بشوشة) *sharply, severly*

-ⲙⲡⲉϥⲥⲟⲉⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲗⲗⲁ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉϥⲙⲟⲧⲛⲉⲛⲧ ب يوبخ بصرامة بل بطول أناة

• صَلَّى بحرارة ص -ⲁⲫⲩⲗⲏ ⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ

-ⲁ ⲛⲙⲟⲧ ⲧⲁⲉⲟⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص أدركهم الموت في التوّ

١ ـ قاسي . صعب . شديد [لب] • ⲉϥϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب

٢ ـ أخذ . انقضى . انقطع [لب]

٣ ـ مُختصر . موجَز [لب]

١ ـ قاطع . ذابح ص.ب ⲣⲉϥϣⲱⲧ,ⲣⲉϥϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ • *cutter, sacrificer*

٢ ـ صارِم . حازِم *acute, severe, determined*

-ⲛⲏⲟⲕ ⲟⲩⲣⲉϥϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲕⲁⲣⲟⲣ ب أنتَ حازم وشجاع

٣ ـ صريح *clear, plain*

-ϯⲥⲟⲟⲩⲛ ⲇⲉ ⲛⲧⲉⲛϣⲱⲱⲧ ⲁⲛ ⲛϯϧⲱⲛⲧ ⲛⲁϥ أعرف أننا لسنا فى حاجة أن نغضبه (مش ناقصين نزعّله) ص

• ϣⲁⲧ ب ,ϣⲁⲁⲧ ص (ⲉϥ) ١ ـ ناقص

٢ ـ مُعوَز . مُحتاج [لو ١٨ : ٢٢]

-ⲁⲛⲉⲕⲭⲁⲧ ⲉⲓϣⲁⲧ ⲛⲉⲗⲁⲓ ب ـ تدعنى مُعوزاً شيئاً [القدس الغريزورى – الحولاجى]

• ϣⲱⲧ ب ,ϣⲱⲱⲧ ص (ⲡ) نُقصان . عَجْز . احتياج . الفقار إلى [لو ١٩ : ٢٠ – ١كو ١٦ : ١٧] *need, shortage*

-ⲟⲩϣⲱⲱⲧ ⲛⲧⲙⲛⲧⲃⲱⲃ ص عَجز الضعف

-ⲟⲩϣⲱⲱⲧ ⲛⲛⲧⲙ ⲡⲉ ⲭⲉ ⲟⲩⲛ ⲧⲏⲩⲧⲛ ⲉⲁⲛ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲛⲉⲣⲏⲩ ص بنقصكم (نُقصان لكم) أن تكون لكم مُحاكَمة مع بعضكم بعضاً

-ⲉⲣⲉ ⲡϣⲱⲱⲧ ⲛⲛⲉⲧⲛⲁⲟⲩⲱⲙ ⲛⲁⲉⲓ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ ⲛⲉⲧⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲉⲓ ص العَجز فى(نصيب) الآكلين سينصبُّ على الخَدَم

-ⲙⲁⲧⲁⲙⲱⲟⲩ ⲡⲉⲧϣⲱⲧ ⲉⲧⲟⲩⲃⲟϫϧ ⲛⲥⲏⲧⲩ ص أحبرهم بالعَجز الذى بنقصهم

• ⲁⲧⲃⲛⲉ ϣⲱⲧ ب ,ⲁⲧϣⲱⲱⲧ ص بدون نَقْص . بدون عَجْز

• ⲇⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب فى (عُمْر) ناقص

-ⲉⲩⲉⲧⲁⲕⲟ ⲇⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب يقنون فى عمر ناقص (قصير) [أم ١٣ : ٢٣]

• ⲣⲁϣⲁⲧ ب (ⲡ) عَجْز . نَقْص *shortage*

• ϣⲁⲧⲉⲛ ب ,ϣⲁⲁⲧⲛ ص *(prep)* إلاّ *short of, excepting*

ϣⲱⲧ *III.* ,ϣⲁⲧ–,ϣⲁⲧ// ب تطلّبَ (من) . اغتَصَبَ *demand, extort*

-ⲛⲓⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲧ ϣⲱⲧ ⲛⲁⲓⲱⲛ ⲛⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲁⲓⲣⲱⲟⲩϣ ب البهائم تتطلّب منا أن نهتم بها

[راجع أيضاً الفعل ب ϯⲛⲓ]

ϣⲱⲧ *IV.* ص.ب (ⲡ) ١ . تجارة *trade*

-ⲏⲓ ⲛϣⲱⲧ ب بيت تجارة [يو ٢ : ١٦]

٢ . تاجِر [تك ٣٧ : ٢٨] *merchant, trader*

• ϣⲟϯ ب ,ϣⲟⲧⲉ ص (ⲛ) تُجّار [إش ٢٣ : ٨]

• ϣⲱϯ ب (ⲛ) تُجّار [رؤ ١٨ : ٣]

• ⲉϣⲱⲧ ب تاجِر

-ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲉϣⲱⲧ ب تاجِر [مت ١٣ : ٤٥]

• ⲉϣⲱϯ ب (ⲛ) تُجّار [حز ٢٧ : ٢٢]

• ⲙⲉⲧϣⲱⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲉϣⲱⲱⲧ ص (ⲧ) تِجارة . مُساوَمَة *trading, commerce*

-ⲭⲉ ⲓⲁⲡⲓⲉⲓⲙⲓ ⲉⲉⲁⲛⲙⲉⲧϣⲱⲧ ب لأنى ـ أعرف المساومات [مز ٧٠ : ١٥]

-ⲉⲩϧⲓ ϯ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲙⲉⲧϣⲱⲧ ب يشترى ويبيع فى تجارة

-ⲛⲉϣⲟⲩⲉ ⲉⲩⲟⲛⲉ ⲉⲧⲉⲧⲙⲛⲧⲉϣⲱⲱⲧ ص التُجّار يمشون بتجارتهم

-ⲧⲧⲉϫⲛⲏ ⲛⲧⲙⲛⲧⲉϣⲱⲱⲧ ص حِرفة التِجارة

• ⲉⲣϣⲱⲧ ب ,ⲣⲉϣⲱⲱⲧ ص تاجَرَ . اشتغل بالتجارة *be trader*

-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲟⲩⲱϣ ⲉⲣⲉϣⲱⲱⲧ ص الرجل الذى يريد أن يتاجر

-ⲛⲛⲉⲛⲣⲉϣⲱⲱⲧ ⲛⲛⲉⲛϫⲓⲙⲓ ص لا نتاجر ولا نأخذ ربا

• ⲟⲓ ⲛϣⲱⲧ ب ,ⲟ ⲛⲉϣⲱⲱⲧ ص مُتاجِر

-ⲟⲓ ⲛϣⲱⲧ ⲇⲉⲛ ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲙⲡⲟⲥ ب مُتاجِراً فى جسد الرب [رؤ ١٨ : ١٣]

-ⲟⲩⲣⲉϥϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲁⲛⲟⲩϥ ⲡⲉ Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ب كان بطرس صريحاً وطيّباً

-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛϣⲁⲛⲉⲧⲛϥ ⲁⲧⲱ ⲛⲣⲉϥϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁϥϣⲁϫⲉ ⲉⲛ ⲛⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲙⲛ ⲛⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ص ١ الرؤوف الصريح تكلم بالأنبياء والرسل

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϣⲱⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥϣⲱⲧ ص (ⲉⲃⲟⲗ) ١ ـ صرامة . حَزْم [رو ١١ : ٢٢] *severity*

٢ ـ تَعَنُّت . عُنْف *stickle*

-*be patient* ⲙⲡⲣϣⲱⲡⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲣⲉϥϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص كُنْ صَبوراً) لا تتمادَى فى تعنتك

-ⲉϥⲟⲧⲡ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉϥϣⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲥⲟⲓ ⲙⲡⲁⲣⲁ ⲛϣⲓ ب مُثقَل بصرامة فوق الطاقة

• ϫⲓⲛϣⲱⲧ ب ,ϭⲓⲛϣⲱⲧ ص ١ ـ ذَبْح . تقديم ذبيحة [١صم ١٦ : ٢] *cutting, slaying*

٢ ـ حَزْم . حِرْمان . قَطْع *cutting off* (+ⲉⲃⲟⲗ)

• ⲁⲧϣⲱⲧ,ⲁⲧϣⲁⲧ// ص ١ ـ لا يُقطَع *uncut*

• ϣⲁⲧ ص ب (ⲉϥ) مقطوع . مذبوح *cut, slain*

• ϣⲁⲧ– ص ب ما يُقطَع . ما هو مقطوع (فى التراكيب)

• ϣⲁⲧ ب (ⲡ) شفرة . مِبْضَع الاسكافى (سكّينة الجزمجى أو الجلْد) [لب]

• ⲡⲓⲱⲁϩⲛϣⲱⲧ ب مقطع الحروف [لب]

• ϣⲱⲧ ص.ب (ⲧ) شوطة . وباء (يقضى على الانسان أو الحيوان) [لب]

ϣⲱⲧ *II.* ,ϣⲉⲧ–,ϣⲁⲧ// ب ,ϣⲱⲱⲧ, ϣⲉⲉⲧ–,ϣⲁⲁⲧ// ص ١ . نَقُصَ . قَلّ . اعْوَزَ لشىء . احتاجَ [مر ١٦ : ١٨] *(vb intr لازم فعل) cut short, lack*

-ⲡⲉⲧⲕⲧⲟ ⲇⲉ ⲛⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲁϣⲱⲱⲧ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص مَنْ يُحوِّل عيناه عنهم (عن المساكين) يفتقر جداً [أم ٢٨ : ٢٧]

-ⲛⲛⲉⲧⲱϫⲛ ⲟⲩⲁⲉ ⲛⲛⲉⲧϣⲱⲱⲧ ص لا تنقطع ولا تنقص

-ⲁ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ϣⲱⲧ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲃⲱⲛ ب الانسان احتاج (افتَقَرَ) بسبب القَحط

-ⲁⲧϣⲱⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲧⲙⲟⲩⲛⲕ ب افتقروا وهلكوا

-ⲛⲁⲥⲁⲟⲟⲛ ⲉⲧⲉⲙⲉⲧϣⲱⲱⲧ ص الحيوانات التى لا تنقص

٢ . نَقَّصَ . قَلَّلَ . جَرَّدَ من [١صم ٢ : ٥] *(فعل متعدى vb tr)*

-ⲛⲃⲉⲥⲛⲏⲧ ⲙⲉⲛϣⲱⲱⲧ ⲉⲛⲉⲉ ⲉϥⲛⲓⲃⲉ ص الحَدّاد لا يكفّ (لا يقلّل) من النفخ (فى الكور)

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ– ص.ب احتاجَ إلى *lack for*

-ⲧⲉⲛⲛⲁϣⲱⲧ ⲉⲁⲗⲁⲓ ⲁⲛ ب لن نحتاج إلى شىء

-ⲉⲓⲙ ⲡⲣⲁϣⲁⲁⲧ ⲉⲛⲁⲓ ⲛⲧⲛ ⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ص عِندما نحتاج إلى هذه من اليهود

• 2. ⲛ– ص نَقُصَ . أعوَزَ . افتقر إلى [تك ١٨ : ٢٨ – ١كو ١ : ٧]

-ⲉⲧⲙⲛⲧⲣⲉϥϣⲱⲱⲧ ⲛⲛⲁⲁⲧ ص حتى لا يحتاجوا لشىء

-ⲛⲧⲉⲣⲟϥϣⲱⲱⲧ ⲛⲥⲟⲩⲟ ص يعوزهم القمح

-ⲁⲓϣⲱⲱⲧ ⲙⲡⲁⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص فقدتُ بصرى (أعوزنى نور عينى)

-ⲥⲉⲛⲁϣⲱⲱⲧ ⲁⲛ ⲛⲥⲱⲗⲉ ⲉⲓ ⲧⲉⲩⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ص غير مُحتاجين أن يتصفوا بموائدهم

-ⲉⲛ ⲡⲉⲕⲙⲟⲩ ⲧⲉⲛⲛⲁϣⲱⲱⲧ ص بموتكَ سنفتقر إلى أب صالح

-ⲛϯⲛⲁϣⲱⲱⲧ ⲁⲛ ⲛⲟⲩⲉⲙ ⲡⲁⲟⲉⲓⲕ ص لَستُ مُحتاجاً أن آكل خبزى

يوتَةَ يوتَةَ,يوتَةٌ,يوتَةً [رحم ← ٣٠٠٠] ف. ١ أنقذ · أنجى · أغاث [ر ٢٢ : ٢٢] *(vb inar r/y) be shut* ٢ أغاثَ · منَّ · أغاثَ [ص ٢٢ : ٢] *(vb ir sndes) so shut* ٣ تعاطَ · أغاثَ (بإثم ر بحبه إثماً) ← يوتَةَ ٤٨٨٢ يوتَةَ تَتَتَوَيوتَةَ ← تَتَوَيوتَةَ ٨

٧ ـ قذارة . براز [تث ٢٣ : ١٢] *filth*

• ⲧϣⲱϣ ب ,ⲧⲥⲱϣ ص *to despise* ١ ـ وبّخ . أهان [إش ١٣ : ٣]

٢ ـ ازدرى . احتقر [حز ١٦ : ٢٩] *to scorn*

-ⲁⲓⲧϣⲱϣ ⲛⲏⲓ ⲓⲙⲁⲧⲁⲧ ب احتقرتُ نفسي [أي ٤٢ : ٦]

-ⲟⲧⲣⲱⲙⲓ ⲛϣⲟⲩⲧϣⲱϣ ⲛⲁϥ ب انسان مُحتقَر . (حذير بالازدراء)

٣ ـ عيّر . شتم [إش ٣٧ : ٤] *abuse, insult*

١ ـ مُذِلّ . مُتكبّر • ⲣⲉϥⲧϣⲱϣ ب

-ⲟⲧⲣⲉϥⲧϣⲱϣ ⲉⲙⲁϣⲱ ب شديد التكبّر [إش ١٦ : ٦]

٢ ـ مُفتر (مُفترى) [١تيمو ١ : ١٣] *slanderer*

٣ ـ شتّام . مُعيّر . سابّه [١كو ٦ : ١٠] *abuser*

(ت) ص ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧϣⲱϣ ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲧⲥⲱϣ • تعيير . اهانة . ازدراء . افتراء [صف ٢ : ٨] *scorn, humility*

-ⲡⲓⲃⲱⲙ ⲡⲉ ⲧⲁⲣⲭⲏ ⲛⲧⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧϣⲱϣ ب الشبع (الامتلاء) هو بداية للافتراء

١ ـ تعيير . توبيخ . اهانة (ت) ب ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧϣⲱϣ • *humility*

٢ ـ ازدراء . تحقير *scorn*

-ⲛⲭⲓⲛⲧϣⲱϣ ⲛⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲁⲡⲟⲥⲧⲟ- اهانة اليهود للرسل ⲗⲟⲥ ب

١ ـ احتقر . انحطّ ص ⲭⲓⲥⲱϣ ,ⲃⲓⲃⲱϣ ب • *be scorned* [إش ٥ : ١٥]

٢ ـ أُحتُقِرَ . أُهينَ [تث ٢٥ : ٣] *be humiliated*

٣ ـ انخذل [إش ٥٢ : ١٤] *be disgraced*

٤ ـ احتمل التعيير (الإهانة) والشتم *endure scorn and insultance*

[مز ٣٤ : ٤ – إر ١٥ : ١٥ – حز ٣١ : ٧]

-ⲡⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲫⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛⲥⲱϣ ص الشهيد يتحمّل (يقبل) اهانات كثرى

مُحتمِل للإهانة والاحتقار ⲃ ⲱⲁⲡⲱϣ • *one who accepts scorn*

تحمّل التعيير . الصبر على الإهانة (ت) ب ⲙⲉⲧⲱⲁⲡⲱϣ • *acceptance of scorn*

ϣⲱϣ *II.* ص.ب ,ϣⲟϣ//,ϣⲁϣ//,ϣⲉϣ-

مهّد . سوّى . ساوى . عادَلَ *make equal, level, straight*

أمهّدها [إش ٤٥ : ٢] ب ⲉⲓⲉϣⲁϣⲟⲩ

-ⲡⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲁϥϣⲱϣ ⲛⲧⲉϥⲥⲟⲟⲩⲉϥ ⲃⲉⲛ ⲧⲉϥⲭⲓⲝ ⲙⲛⲁⲃⲏ ب الجندي أحكَمَ تصويب السهم بيده اليسرى

– مع الحروف الآتية :

تساوى مع . تعادَلَ مع ص ⲙⲛ̄, ب • *I.* ⲛⲉⲙ

-ⲉⲣⲉϣⲱϣ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲁϩⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲥⲱⲛⲓ ب تساوين مع كأس أختك [حز ٢٣ : ٣٣]

-ⲁⲩⲧⲣⲉ ⲧⲉϥⲁⲡⲉ ϣⲱϣ ⲙⲛ̄ ⲡⲕⲁⲉ ص ساووا رأسه بالأرض

-ⲛⲓϣⲁⲉ ⲁⲩϣⲱϣ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲡⲁⲗⲁⲧⲓⲟⲛ ⲧⲏⲣϥ اللهب تجاذى مع القصر كله فيما عدا ذراها واحدة ⲱⲁⲧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲁⲉⲓ ب

-ⲱⲁⲧϣⲱϣ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲟⲛⲟⲩ موافقة للربح ب

-ⲁⲕϣⲱϣ ⲛⲛⲉⲩⲃⲓⲝ :(ⲉⲓⲱⲥⲛⲫ ⲉⲩⲧⲱⲛⲕ ⲛⲗⲉ) (ليوسف صدق دفن يسوع) : ساويتَ ص ذراعه بجنبه ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲩⲥⲡⲓⲣⲟⲟⲩⲉ

-ⲉⲧⲣⲁϣⲟⲩⲱⲧ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲛⲧⲁ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲃⲟⲓⲗⲉ ⲉ- أن أتساوى مع الذى نزل عنده ! ⲣⲟⲩ ص

-ⲡⲉⲭⲟⲩⲣ ⲉⲧϣⲟⲟⲃⲉ ⲉⲡⲉⲩⲣⲟ ص مفتاح (أو خبا) مُطابق للباب (مَطروق ليطابق الباب)

• ϣⲱⲟⲃⲉ,ϣⲟⲃⲉ ص (π) اصابة . جُرح . ضَربَة . خَبطَة . خَدش . آلة *a blow, wound*

• ⲡϣⲱⲟⲃⲉ ⲙⲡⲗⲁⲥ ص لدغة اللسان . سوط اللسان

-ⲟⲩϣⲏⲛ ⲙⲙⲟⲧ ⲡⲉ ⲡϣⲱⲟⲃⲉ ⲙⲡⲗⲁⲥ ص (في) شجرة الموت لدغة اللسان

-ⲁⲩϫⲟⲟⲩ ⲛⲟⲩϣⲱⲟⲃⲉ ⲉⲭⲏ ⲡⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ص أرسل آفة على الثمار

[راجع الفعل ص ϣⲟⲃⲉ]

ϣⲱϣ *I.* ,ϣⲉϣ-,ϣⲟϣ// ب ,ⲥⲱϣ,ⲥⲉϣ-,

أولاً : فعل لازم : *(vb intr)* ص ⲥⲟϣ//

أُهينَ . ذَلَّ . (انْذَلَّ) *be despised, humbled*

[لك ١٩ : ٤ – إش ٣٠ : ٣]

مُهان . مُحتقَر (eq) ص ,ⲥⲏϣ ب • ϣⲏϣ

[إش ٥٣ : ٣ – مت ١٣ : ٥٧]

الحقير . الدنيء [إش ٣ : ٥] ب • ⲫⲏⲉⲧϣⲏϣ

ثانياً : فعل متعدّى : *(vb tr)*

١ ـ احتقَرَ . أهانَ . أذلّ . ازدرى . بَهدَلَ . استهانَ بِـ *despise*

[مز ٤٣ : ٦ – أم ٢٨ : ٧ – ميخا ٧ : ٦ – يو ٨ : ٤٩ – ٢كو ٨ : ٢ – عب ١٠ : ٢٩]

يحتقر زميله (جاره) ص ⲉϥⲥⲱϣ ⲙⲡⲉⲧⲉⲓⲧⲟⲩⲱϥ-

احتقركم ب ⲁⲓϣⲉϥ ⲟⲛⲛⲟⲩ-

مُستهان . مُزدَل [مز ٩ : ١٢] ب ⲙⲙⲟⲧϣⲟϣϥ-

٢ ـ عيّر . لامَ . عابَ [مت ٥ : ١١]

٣ ـ بَغى على . لاحَقَ بالإهانة [أع ١٤ : ٥]

بُغيَ عليها (شُتِمَتا) [١تس ٢ : ٢] ب ⲁⲩϣⲟⲩⲉⲛ-

٤ ـ أبطَلَ . رَفَضَ . جَحَدَ *refuse*

لبطل الخطية [عب ٩ : ٢٦] ب ⲛⲧⲉϥϣⲉϥ ⲫⲛⲟⲃⲓ-

لا أرفض (أبطل) ب ⲛⲑⲛⲁϣⲉϥ ⲡⲓⲉⲓⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ- نعمة ١ [غلا ٢ : ٢١]

رفضوكَ [إر ١٢ : ٦] ب ⲁⲩϣⲟϣⲕ-

إذا رفضَ أحد ناموس موسى (أى تعدّاه و يعمل به) [عب ١٠ : ٢٨] ب ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ ϣⲉϥ ⲫⲛⲟⲩⲟⲥ ⲙⲡⲱⲥⲏⲥ-

مَرفوضاً من الناس ب ⲁⲩϣⲟϣϥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ- [١بط ٢ : ٤]

مُحتَقِر البشر . مُذِلّ الانسان . مُتعالٍ (π) ب ⲡⲓⲣⲁϣϣⲱⲙⲓ •

مُحتَقِر . مُستَهين [أم ٦ : ١٧] ب ⲣⲉϥϣⲱϣ • *scomer*

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϣⲱϣ (ت) ب الذلال . احتقار . اهانة

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϣⲁϣⲣⲱⲙⲓ (ت) ب احتقارالناس والتعالي عليهم [أم ١١ : ٢]

١ ـ هوان . ذُلّ . ازدراء . عار (π) ص ,ⲥⲱϣ ب • ϣⲱϣ *shame*

[أى ١٠ : ١٥ – مز ٣٤ : ٢٧ – مز ٦٨ : ١٧ – مز ١٠٦ : ٢٠ – مرا ٥ : ١ – هو ٤ : ٧ – زكر ٩ : ٦ – ميخا ٢ : ٦ – ١كو ١٥ : ٤٣]

٢ ـ اهانة . شتم . شتيمة . تعيير . ذمّ . مَلامَة . تهزيء *scorn*

[مز ٣٠ : ١٣ – لم ١١ : ٢ – أم ٢٢ : ١١ – هو ٧ : ١٦ – ٢كو ١٢ : ١٠]

آلام الهوان [رو ١ : ٢٦] ب ⲉⲁⲛⲡⲁⲟⲟⲥ ⲛϣⲱϣ-

٣ ـ عيب . فضيحة [١كو ١١ : ٦] *contempt, disgrace*

عيب جسدى ب ⲁⲧϣⲟϣⲉⲛ ⲛⲥⲱⲙⲁ-

٤ ـ رَفض . ابطال . الغاء [عب ٧ : ١٨] *refusal*

٥ ـ تكبّر . تعالٍ [إش ١٦ : ٦] *pride, arrogance*

٦ ـ هلاك . عَطَب [إر ٣٠ : ٣٢] *perdition*

• یلمپ ہیم ۔ (eq) (= یلمپ ۔) [۲۶ : ۲۶ مر]
مثلی ۔ مرادف [سب]
-eqiuHu aM meuaM ۔ یلمپ ہیم ۔ •
طرح مثلث (مرادف) سما [سب]

III. یلمپ-,یلیع-,یلمٹ-,یلمٹ-// ۔ مر ۔ یلمپ
۱ ۔ نثر ۔ ڈالنا ۔ انتشار *(بل منصب) scatter, spread* (vb tr
[۱۲ : ۱۷ – ۱۲ : ۲۲ مر]
-ekiyuaHuor ۔ [۲۲ : ۲۰ بش] نشر ما ۔ ترسیلا
اللہ کا ۔ یلمپ
• mneTiyuaMe aM TiTmr ,یلمپ (۲) ۔ یلمپ (m)
-aTyuuu ہیم ۔ یلمپ ہیم ۔ •
بلوا ۔ رزق (فضل اللہ کی طرف سے ملنا)
-Tmr yuHu eboZ ہیم ۔ یلمپ ہیم ۔ ۲ ۔ نافع ۔ مفید ۔ فائدہ ۔ انتشار
-TekcapZ maHyuHu eboZ ہیم ۔ یلمپ ہیم ۔ •
[۹ : ۹ ب ر] *odour of esp spread ;ub inir ;scatter, spread*
سلسلہ ۔ سلسلہ ۔ نشر ۔ پھیلی
-aTmoG ñiTmoTye yuHu eboZ ہیم ۔ یلمپ ہیم ۔ ۱ ۔
[۴ : ۲۲ مر] ترکیبا شما
• *S.a.* eboZ ۔ مر ۔ یلمپ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر ۔ ۱ ۔
-TeckcaHi THaHuHuq caboZ ikuoc ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
[۱۲ : ۲۰ بش] ترکیبا شما
• 4.caboZ ñ- (ik-) ۔ یلمپ ۔ (ik-) ñ- caboZ
-TeckaHi THaHuHuq caboZ ikuoc ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
[۱۲ : ۲۰ بش] ترکیبا شما
• 5.a.eboZ ۔ مر ۔ یلمپ ۔ ۱ ۔ نثر ۔ پھیل ۔ نشر ۔ پھیلی
-aTmoG ñiTmoTye yuHu eboZ ہیم ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
-TekcapZ maHyuHu eboZ ñiTmoT ہیم ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
سلسلہ پھیل گیا
-miHuaHuyeiZamZon yuHTyuHu Aibe eboZ ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
شاید واشنگٹن پھیلوں نکلوں
• yuHu cooimoTyr eboZ ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
-a miboo yuHu eboZ ñem miaaM ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
انتشر ۔ پھیلاؤ ۔ پھیلی ۔ نثر ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
-kiyuaHuor eboZ ñoTyuHuM ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
اللہ رکھے پھیلی ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
(نشر ۔ رکھے)
-micoZem maaoe aPeyuaM ک ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
پھیلاؤ (رکھے) الطاف اور شفقت سے ۔ eboZ aaTeyiaoo
اللہ رکھے الطاف

• yuHu meu ۔ یلمپ ۔ (eq) ۱ ۔ مساوی (معادل ۔ مساوی) سے
-apeXco hmeuaoTf eTyuHu meu TikaHi
رفتہ رفتہ ٹیلیفون کی سہولت اکثر
۔ ۲ ۔ ملتی ہے ۔ ہوتی ہے [سب]
-eyuHu aM meuaM ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ ملتی ہے ۔ ہوتی ہے [سب]
ہر طرف پھیلی ہوئی
• ۔ نشر (انتشار) پھیلا ہوا ہونا ہے enkoT ۔ یلمپ ۔
(m) ۔ یلمپ ۔ ۱ ۔ مطابقت ۔ مساوات ۔ تسلسل
-aTyuuu aTmeqcuaaA eqpaI ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
سطح (ملک) سے ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
-aTyuuu meu oTyuuu ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
نصب (منصوبہ) رفتہ رفتہ [۱۲ : ۷ ہوسع]
-eTyuHu ñoTyuT ñiTmoTye ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
ملک کی ہر گلی محلے تک ٹیلی فون ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
-ñTyuHu aM meuaM ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
-aTyuuu ñiTmoTye aM ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
ہر ۔ یلمپ ۔ ۲ ۔ نافع ۔ انتشار ۔ فائدہ ۔ نشر ۔ پھیلی ۔ نثر
-aTyuuu ñiTmoTye aM meua

ϣⲱϣⲧ *I.* **,ϣⲉϣⲧ-,ϣⲁϣⲧ//** ب **,ⲥⲱϣⲧ, ⲥⲉϣⲧ-,ⲥⲁϣⲧ//** ص

١. تَعَطَّلَ . امتنع . تَعَرْقَلَ . توقَّفَ *be impeded, hindered (vb intr فعل لازم)*

-ⲁ ⲛⲓⲧⲉⲃⲛⲱⲟⲩⲓ ϣⲱϣⲧ ب امتنعت الدواب (عن السير)

-ⲁⲫϣⲱϣⲧ ⲛⲁⲉ ⲡⲓⲉⲁⲣⲙⲁ ب توقفت المركبة

-ⲁ ⲡⲉⲥϣⲏⲣⲉ ⲥⲱϣⲧ ⲉⲛ ⲉⲛⲧⲥ ص أعيقَ (توقَّفَ) . ابنها في بطنها *(أثناء الولادة)*

-ⲁⲥϣⲱϣⲧ ⲉⲙⲓⲥⲓ ب تعسَّرتْ في الولادة [تك ٣٥ : ٢٠]

٢. عَطَّلَ . أعاقَ . عَرْقَلَ . مَنَعَ . حالَ دون *(vb tr فعل متعدى), to stop, impede*

-ⲉⲧⲁⲕϣⲁϣⲧ ⲉϫⲛⲧⲉⲙⲟⲩⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲛⲏⲧⲕ ب الذى منعتنى أن آكل منه [القدس الفرنسوى-اللاتينى]

-ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲛⲓ ϣⲱϣⲧ ⲙⲙⲟⲕ ب يمنعه أحد

-ⲉⲧϣⲱϣⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲫⲣⲉⲛ ⲡⲉⲕⲥⲁϫⲓ ب الذى يقاطع كلامه

-ⲫⲧ ϣⲁⲕϣⲱϣⲧ ⲙⲡⲓⲧⲁⲕⲟ ⲉⲃⲟⲗⲫⲁ ⲛⲉⲕⲣⲱ- ١ ب يَمنع (يصُد) الملاك عن رحاله

-ⲟⲩⲡⲛⲁ ⲙⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲥ ⲁⲕⲥⲉϣⲧ ⲡⲉⲓⲫⲱⲃ ص روح شرير عرقلَ هذا الموضوع

-ⲁⲥⲫⲓⲥⲉ ⲉⲥⲥⲱϣⲧ ⲙⲙⲟⲕ ص تَعِبْتَ أن تعيقه

-ⲁ ⲟⲩⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ϣⲱϣⲧ ⲏⲧⲥⲕⲁⲫⲏ ⲃⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب ملاك أوقف القارب في البحر

-*Bish* :ⲉⲓⲥⲱϣⲧ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲭⲉ ⲛⲛⲉⲧⲛⲏⲣ- ص (من أوامر الأسقف) : مُحرَّم عليكم (أنا أمنعكم) أن تتَّحدوا مع الكاثوليك

ϣⲁ ⲉⲧⲕⲁⲑⲟⲗⲓⲕⲏ

- (في التأثيرات السحرية) :

-ⲉⲕⲉϣⲱϣⲧ ⲉⲕⲉⲙⲟⲩⲣ ⲡⲉϥⲗⲁⲥ ⲛⲉⲙ ⲣⲱϥ ب تعرقل وتربط لسانه وفمه

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب *hinder from* مَنَعَ من

-Ⲡⲁⲥ ⲁϥϣⲁϣⲧϥ ⲉϫⲛⲧⲉⲙⲉⲣⲟⲧⲏⲃ ب الرب منعه أن يكون كاهناً

-ⲁⲥϣⲟⲧϥ ⲉⲧⲁⲩⲧⲣⲉ ⲡⲉⲕⲣⲓⲧⲏⲥ ϣⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ منعوه حتى لا يساهم القاضي ص

-Ⲏⲗⲓⲁⲥ ⲁϥⲥⲉϣⲧ ⲧⲡⲉ ⲉⲧⲁⲩϣⲟⲟⲧ ص ايليا منع السَّماء أن تمطر

-ⲛⲉϥⲙⲁⲥⲓⲁ ⲁⲧⲥⲁϣⲧ ⲙⲙⲟⲛ ⲛⲥⲉⲕⲱ ⲙⲙⲟⲛ أسحاره منعتنا (أعاقتنا) و تدعنا نذهب ص ⲁⲛ ⲉϣⲉ

• *2.* ⲛⲧⲧⲛ ص *withhold from, deny to* أمسكَ عن . حَرَمَ من

• *3.* ⲉⲓⲣⲡ ص *stop at* أوقفَ أمام

-ⲉⲧⲣⲉⲧⲥⲉϣⲧ ⲧⲏⲧⲧⲛ ⲉⲓⲣⲡ ⲙⲡⲧⲗⲏ ⲙⲡⲏⲧⲉ أن توقفوا أمام أبواب السَّموات ص

• *4.* ⲉⲛ ص أعاقَ عن

-*(ⲡⲣⲙ)*:ⲛⲉⲕⲗⲟⲟⲗⲉ ⲙⲉⲧ ⲥⲁϣⲧϥ ⲉⲛ ⲧⲉϥⲃⲓⲙ- (الشمس) : السُّحُب لن تعوق مسيرتها ص ⲙⲟⲟⲩⲉ

• ϣⲱϣⲧ ب (π) إعاقة . تعطيل . عَرْقَلَة

• † ⲟⲩϣⲱϣⲧ ب عَرْقَلَ . سَبَّبَ اعاقة

-ⲫⲁⲛⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲓⲁ

ϣⲱϣⲧ ⲙⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲙⲙⲟⲩⲓ ب أعمال سحرية دفنوها ليعرقلوا الطريق

ϣⲱϣⲧ *II.* ص (π) (=ϣⲟⲩϣⲧ ب) ١. كُوَّة . طاقة

٢. مِشكاة

• *b.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉ- ب امتدَّ إلى

-ⲧⲁⲉⲗⲗⲟⲩ ⲉⲧⲥϣⲏϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲫⲙⲁ ⲛⲛⲓⲗⲓⲫⲁⲧ ب الوادى المُمتد حتى مكان المقابر

• *c.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲛ ص ذَرَّى مع

-ⲁⲫϣⲉϣ ⲡⲉⲫⲕⲉⲣⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲛ ⲛⲧⲏⲩ ص ذَرَّى رماده مع الريح

• *d.* ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲫⲛ ص

١ ـ جَرَفَ من . طَرَدَ من [اى ٢٧ : ٢١]

-ⲙⲁ ⲛⲓⲙ ϣⲁⲣⲉ ⲥⲧⲟⲓ ϣⲱϣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ- كل مكان تفوح منه الرائحة ص ⲧⲟⲩ

-ⲁ ⲟⲩⲥⲑⲟⲟⲓⲛⲟⲧⲫⲓ ϣⲱϣ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁ ب انتشرت الرائحة في المكان

-ⲁ ⲟⲩⲥⲧⲛⲟⲩⲃⲉ ⲛⲁϣⲱϣ ⲉⲃⲟⲗⲫⲓⲙ ⲡⲉⲩⲥⷱ- رائحة عطرة تنبعث من أجسادهم ص ⲙⲁ

٢ ـ انتشرَ في . شاعَ في

-ⲡⲉⲫⲣⲁⲛ ⲁⲫϣⲱϣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲣⲱϥ ⲛⲓⲙⲟⲩⲛ شاع اسمه في أفواه الجميع ص ⲛⲓⲙ

٣ ـ طُرِدَ من

-ⲁⲩϣⲱϣⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲧⲫⲉ ب طُرِدْنا من السماء

• *e.* ⲉⲃⲟⲗⲫⲓ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲫⲁ ص جَرَفَ من . انبعث من

-ⲟⲩⲥⲑⲟⲟⲓⲛⲟⲧⲫⲓ ϣⲉϥ ⲉⲃⲟⲗⲫⲓ ⲛⲓⲥⲱⲙⲁ ب رائحة عطرة تنبعث من الأجساد

-ϣⲉϥ ⲥⲧⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗⲫⲁⲣⲟⲟⲩ ص رائحة تنبعث منهم

• ϣⲏϣ,ϣⲏϣ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲉϥ) ١ ـ عابق . فائح

٢ ـ مُمتدّ *extended to*

-ⲫⲓⲟⲙ ⲫⲏⲉⲧϣⲏϣ ⲉⲃⲟⲗ ب البحر الذى يبخر (ينشر رائحته)

-ⲧⲁⲉⲗⲗⲟⲩ ⲉⲧⲥϣⲏϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲫⲙⲁ ⲛⲛⲓⲗⲓⲫⲁⲧ ب الوادى الممتد حتى مكان المقابر

ϣⲱϣ *IV.* **,ϣⲉϣ-,ϣⲁϣ//** (ⲉⲃⲟⲗ) ب فقط

سَحَقَ . رَضَّ . هَرَسَ *crush*

-ⲉⲩⲉϣⲁϣϥ ⲉⲃⲟⲗ ب بسحقه [مت ٢١ : ٤٤]

ϣⲱϣ *V.* **,ϣⲉϣ-** ص.ب *twist rope, etc.* فَتَلَ . بَرَمَ . جَدَلَ

-ⲉⲩϣⲉϣ ⲛⲟⲩⲉ ص ,ⲉⲩϣⲉϣ ⲛⲟⲉ ب بغتل (يُحدل) حبالا

• ϣⲏϣ ص.ب (ⲉϥ) مَجدول . مَبروم [حز ٤٠ : ٣]

• ϣⲁϣϥ ب (π) نسَّاج . حائك *weaver*

ϣⲱϣ *VI.* ب (π) زوج (كل اثنين من الطيور أو البهائم) (لب) *pair*

-ⲟⲩϣⲱϣ ⲛⲃⲣⲟⲙⲡⲓ ب زوج حَمام

• ⲟⲓ ⲛⲩⲱϣ ب مُزدَوَج . (مجوز) . مَقرون

ϣⲱϣ *VII.* ب (π) ١ . استقامة (اتجاه على خط واحد) (لب) *straighness*

٢ . ميزان البنَّاء (الذى يختبر به استقامة البناء) (لب)

٣ . وَبْر (حيوان كالقط أكحل اللون حسن العينين وله ذنب قصير) (لب)

ϣⲱϣ *VIII.* ب (π) مِذراة . رَفْش . شوكة (تفصل الحَب عن التبن) *fork or rake (seperating grain from chaff)*

ϣⲱϣⲉⲛ ب ,ⲥⲱⲥⲉⲛ (π) ص(لب) سَوسَن *lily*

(نبات ذو زهر عطر) [إش ٣٥ : ١ – هو ١٤ : ٥]

ϣⲱϣⲟⲩ ب (π) التَيْتَل (نوع من البقر الوحشى) (لب) *kind of antelope, hartebeest*

-ⲁ ⲟⲩⲱⲗⲕ ⲙ̀ⲡⲟⲧⲟⲟⲩ ⲉⲣⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص خَلٌ خراب الجَبَل
• ⲭⲓⲛⲱⲗⲕ ب (π) *desolation* تخريب . تدمير (دا ٩ : ٢٧)
• ⲱⲏⲕ ص.ب (eq) *destroyed* خَرِب . خَرْبان . فاحِل . مُدَمَّر
-ⲁⲩⲃⲓⲛⲉ ⲛⲁⲓⲙⲉⲛⲧⲉ ⲉⲩⲱⲏⲕ ⲉⲩⲟ̀ ⲛⲉⲣⲏⲙⲟⲥ ص
وحد الجحيم خرباً بلقعاً
• ⲱⲁϥⲉ ب (π) *desert* صحراء
• ⲣⲉⲙⲛⲱⲁϥⲉ ب *eremite* مُتوحّد . مُتنزّل

ⲱⲱⲱϥ ب ,ⲱⲱⲱⲗⲧ (π) ص ⲑⲱⲱϥⲉ ب كَبْشة حِفْنة .. مِلْء راحة اليد
-ⲁϥⲙⲉⲉ ⲡⲉϥⲱⲱⲱⲗⲧ ⲙ̀ⲡⲟⲟⲧ ص ملأ راحته ماءً
-ⲟⲧⲱⲱⲱⲗⲧ ⲛ̀ⲥⲟⲩⲟ ص كبشة قمح
-ⲟⲩⲛⲟⲩⲙⲉⲥ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲙ ⲟⲩⲱⲱⲱⲗⲧ ⲛⲉⲃⲣⲁ ص
نَمُوس واحد أو حِفنة من الحَب

ⲱⲱⲱⲗⲧ ص.ب ,ⲱⲉⲗⲧ,ⲱⲉⲃⲧ ١. زَلّ . اخطأ . غَلِطَ
ضَلّ . أثِمَ . عَثَرَ . تَعَثَّرَ *to stumble, err (vb intr فعل لازم)*
[لا ٥ : ١٩ – تث ٣٢ : ٣٥ – اى ١٨ : ٧ – ام ٥ : ٦]
-ϯⲱⲱⲱⲗⲧ ⲁⲛ ب لستُ مُخطئاً
-ⲁⲓⲱⲱⲱⲗⲧ ⲉⲡⲱⲉ ⲣⲱⲙⲓ ب أخطأتُ كإنسان
-ⲉⲡⲱⲱⲡⲉ ⲛ̀ϯⲱⲱⲱⲗⲧ ⲁⲛ ⲉⲓⲥ ⲟⲩⲥⲁⲟⲓ ص إذا أكن مُخطئاً فها هي سفينة
٢. ارتكب خطأ ما [ت ٩ : ١٨]
commit error, err in anything (vb tr فعل متعدى)
-ⲁⲩⲥⲟⲛ ⲱⲱⲱⲗⲧ ⲛⲟⲧⲉⲱⲃ ص أخطأ أخ فى موضوع
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲣⲉⲫⲭⲱ ⲱⲱⲱⲗⲧ ⲛ̀ إذا أخطأ المرتّل فى حُملة أو غيرها
ⲡⲟⲟⲛⲉⲟ ص
-ⲛ̀ⲑⲛⲁⲱⲱⲱⲗⲧ ⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲥⲱⲧⲙ ص لن يُخطىء فيما هو صحيح
-ⲛ̀ⲑⲧⲉⲙⲱⲉⲗⲧ ⲙ̀ⲗⲁⲁⲩ ص حتى لا يُخطىء فى شىء
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب أخطأ فى . أخطأ بخصوص *in, as to*
-ϯⲉⲣⲉϯ ⲙⲙⲡⲱⲥ ⲁⲫⲱⲱⲱⲗⲧ ⲉⲡⲓⲥⲱⲟⲩ ب
أحشَى لئلا تكون غلطنا فيما يتعلق بالحروف
• *2.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص أخطأ فى *in*
-ⲉⲕⲱⲁⲛⲱⲱⲱⲗⲧ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲉⲱⲃ إذا أخطأتَ فى أمر ما ص
-ⲛⲉⲱⲃ ⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲱⲱⲱⲗⲧ ⲛⲁⲛⲧⲕ ب الموضوع الذى سيغلط فيه
-ϯⲱⲱⲱⲗⲧ ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲉⲏⲧ ب أنا مُخطىء فى داخلى
• *3.* ⲉⲓⲭⲉⲛ ب تَعَثَّرَ . زَلّ [ع ٥ : ٢]
• ⲱⲱⲱⲗⲧ ص.ب (eq) *mistaken* غلطان . مُخطِىء
• ⲱⲱⲱⲗⲧ,ⲱⲱⲱⲗⲧ ص.ب (π) *error, fault* غلطة . زَلّة . خَطأ
-ⲁⲩⲱⲱⲱⲗⲧ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱⲱⲱⲗⲧ ب وقع فى خطأ
-ⲭⲱ ⲛⲏⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲱⲱⲱⲗⲧ ⲙⲁⲁⲥ ب انغفرْ لى زلّات لسانى
-ⲱⲱⲱⲗⲧ ⲉⲓ ⲙⲛ̀ⲧⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ص خطأ وجهل
-ⲟⲩⲱⲟⲩⲱⲱⲟⲩⲱⲓ ⲫⲁ ⲡⲓⲱⲱⲱⲗⲧ ب ذبيحة الإثم
-ⲡⲱⲛ ⲡⲉ ⲱⲱⲱⲗⲧ ⲡⲱⲕ ⲡⲉ ⲁⲓⲟⲣⲑⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ص ,
ⲫⲱⲛ ⲡⲉ ⲏⲱⲱⲱⲗⲧ ⲫⲱⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب
من خصائنا الخطأ (الغلط) ومن خصائك المغفرة
• ⲣⲉⲕⲱⲱⲱⲗⲧ ب *erring person* خطّاء . كثير الخطأ
-ⲁⲛⲟⲛ ⲉⲁⲛⲣⲉⲕⲱⲱⲱⲗⲧ ⲛⲉ ب نحن خطاؤون
• ⲁⲧⲱⲱⲱⲗⲧ ب *unerring* خال من الخطأ . صائب . سديد
[كو ٦ : ١٩]
. ⲟⲓ ⲛⲱⲱⲱⲗⲧ ب بلا خطأ

ⲱⲱⲱϥ,ⲱⲉⲱϥ-,ⲱⲟⲱϥ ب ,ⲥⲱⲱϥ,
ⲥⲉⲱϥ-,ⲥⲟⲱϥ ص
١. احتقَرَ . ازدرَى . امتهَنَ . اذَلّ . رَذَلَ . سَفَّهَ *despise*
[مز ٢١ : ٢٤–مز ٣٢ : ١٠–ام ١ : ٧–ام ٢٢ : ١٢–ملا ١ : ٦–رو ١٤ : ٣]
-ⲁⲭⲱⲱⲱϥ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲑⲩ ⲉⲧⲱⲟⲛ ⲏⲟⲛⲧⲕ ب
احتقرتَ الروح القدس الساكن فيكَ
-ⲁϥⲥⲱⲱⲱϥ ⲙ̀ⲡⲁⲓ ⲉⲛⲧⲁϥⲥⲱⲱⲱϥ
أهان ذاك الذى أهان آباءنا الراقدين ص ⲧⲁⲧⲛⲕⲟⲧⲕ
٢. نَقَضَ . أبطَلَ . جَنْدَلَ . صَرَعَ [ام ٢١ : ١٢–ملا ٣ : ١٥]
• ⲱⲟⲱϥ ب ,ⲥⲟⲱϥ ص (eq) مُحتقَر . مُهان . مَرْذول . مُزدرًى
-ⲡⲓⲕⲟⲩⲧⲥⲓ ⲉⲧⲱⲟⲱϥ ⲏⲟⲛⲧⲟⲩ ب الصغير المحتقَر بينهم
-ⲟⲩⲉⲏⲟⲩ ⲉⲥⲱⲟⲱϥ ب الريح القبيح (١كو ١ : ١١)
• ⲱⲱⲱϥ ب ,ⲥⲱⲱϥ ص (π) ازدراء . احتقار . اذلال . امتهان . اهانة . هوان . هَجْو . انقاد . صِغَر (قِلّة) شأن
[مز ٢١ : ٧ – ام ١١ : ٢ ص]
-ⲟⲩⲱⲱⲱϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ب احتقار (اهانة) لأخيكَ
-ⲛⲓⲉⲏⲕⲓ ⲯⲁⲧⲓⲣⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲯⲱⲟϥ ⲛⲧⲉ ⲧⲟⲧⲙⲉⲧⲉⲏⲕⲓ ب
الفقراء يعاملونهم حسب قلة شأن فقرهم

ⲱⲱϥ,ⲱⲉϥ-,ⲱⲟϥ ص.ب ١. خَرِبَ . أقفَرَ . تَلِفَ
(vb intr فعل لازم) be desert, laid waste, be destroyed
[إش ٣٤ : ١٠–ار ٣٣ : ٩–حز ٣٦ : ٣٣–ع ١ : ٢٠–رؤ ١٨ : ١٧]
-ⲛⲛⲉⲧⲁⲧⲱⲱϥ ب الموحشات (التى أقفرت) [إش ٩٦ : ٤]
-ⲙⲏ ⲉⲁⲣⲁ ϯⲡⲟⲗⲓⲥ ⲱⲱϥ ب هل أقفرت المدينة
-ⲙⲡⲉ ⲟⲩⲛⲁⲭⲉⲣⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲱⲱϥ ⲃⲉⲛ ⲡⲱϥ ب
تلف مِنّة واحدة فى فمه
-ⲁⲧⲉⲓ ⲥⲟⲧⲉ ⲉⲡⲁⲃⲁⲗ ⲁⲥⲱⲱϥ ⲛ̀ⲟⲓ ⲧⲁⲁⲗⲟⲩ ص
ضربوا عينى بسهم فتدمّر انسانها
-ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲉⲧⲁϥⲙⲟⲩⲧ ⲁ ⲡⲉϥⲃⲁⲗ ⲃ ⲱⲱϥ ب لما مات هيرودس تلفت عيناه (أى فقدت البصر)
٢. خَرَّبَ . دَمَّرَ . أتلَفَ . افسَدَ . أهلَكَ . أفنَى
(vb tr فعل متعدى) destroy, lay waste [مز ٧٨ : ٦–ملا ١ : ١٣]
-ⲛⲛⲉⲧⲁⲧⲱⲱϥⲓ ب الذين خرّبوكِ [إش ٤٩ : ١٧]
-ⲥⲛⲁⲱⲉϥ ⲛⲏⲓ ب ستخرّب البيت
-ⲁⲧⲱⲱϥ ⲙ̀ⲡⲁⲛⲓ ب خرّبوا بيتى
-ⲁⲕⲱⲉϥ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲏ ⲁⲡⲣⲓⲟⲥ ص
خرّبتَ الكنيسة بسبب آريوس
-ⲓⲙⲧ ⲁⲫⲱⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲁⲫⲱⲱϥ ⲛⲁⲓⲉⲛⲧ ب نزل يسوع وخرّب الجحيم (من سكّانه)
-ⲛⲓⲁⲱⲣⲟⲛ ⲱⲁⲧⲱⲱϥ ⲛⲛⲓⲃⲁⲗ ⲛⲛⲓⲁⲣⲭⲱⲛ ب
الرشوة تفسد الرؤساء (تعمى عيون الرؤساء)
–
ⲉⲉⲃⲥⲱ ⲛⲥⲁⲟⲩⲗ ب قام داود وقطع طرف جبّة شاول
[١صم ٢٤ : ٥]
• ⲱⲱϥ ⲛⲥⲁ ب خَرَّبَ . أهمَلَ تخريباً . ترك بلقعاً
-ⲛⲁⲫⲱⲱϥ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب كان يخرّب الكنائس
• ⲱⲱϥ ص.ب (π) خَراب . دَمار . افقار . وِحشَة . تخريب . اتلاف . ابادة *devestation, destruction*
[ار ٢٩ : ٢٥ – ار ٥١ : ٢٢ – مر ١٣ : ١٤]
-ⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲉ ⲛⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲱⲱϥ ص نَحلب لأنفسنا الدمار
-ⲁⲫⲱⲱⲡⲉ ⲉⲡⲱⲱϥ ⲁⲧⲱ ⲛ̀ⲧⲁⲁⲓ ص صار نَحو الخراب والقَحط

ⲯⲱⲧ II. ب ,ⲯⲱⲧⲉ ص (ⲧ) 1. بئر well, pit
بئر يخزنونها ب ⲧⲯⲱⲧ ⲉⲧⲯⲱⲕⲓ ⲛⲛⲟⲥ
كانت آباراً كثيرة [تك ١٤ : ١٠] • ⲟⲓ ⲛⲯⲱⲧ ⲯⲱⲧ ب
2. صهريج cistern
[تك ٢٤ : ٢٩–خر ٢ : ١٥–عز ٥٤ : ٤٠–نش ٤ : ١٥–يو ٤ : ١١–رؤ ٩ : ١]

ⲯⲱⲧ III. ب ,ⲯⲱⲱⲧⲉ ص slay ذَبَحَ
كان هناك الذابح والمشترى [حز ٨ : ٣] ب ⲯⲱⲡ ⲉⲛⲁⲣⲭⲏ ⲛⲟⲩⲧⲁ ⲛⲁⲉ ⲫⲏⲉⲧⲯⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲫⲏⲉⲧ-
ⲯⲱⲙ ينبغي . يلزم . يناسب (ب ⲥⲱⲉ =) ص ⲯⲱⲉ
الواجب . اللازم ص • ⲡⲉⲧⲯⲱⲉ
لا يلزم (ب ⲁⲛ ⲥⲱⲉ =) ص • ⲙⲉⲯⲱⲉ
سَنَدَ . ركَزَ على . اتّكأ (لب) ب ⲯⲱⲉⲣ
شجرة . بَلّوطة . شجرة أرز (π) ص ⲯⲏⲛ, ب ⲯⲱⲯⲏⲛ
[تك ١٨ : ٤ – لا ٢٦ : ٤ – يش ٢ : ١٣ –
إر ٢ : ٢٤ – مت ١٢ : ٣٣ – رؤ ٢ : ٧] tree
بيوت مظلّلة بالأشجار ب ⲉⲁⲛⲏⲓ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲟⲛⲓⲃⲓ ⲛⲯⲱⲯⲏⲛ-
[حز ٢٧ : ٦]
أشجار كثيرة [حز ٤٧ : ٧] ب ⲱ ⲉⲧⲟⲱ ⲛⲯⲱⲯⲏⲛ-
ⲉⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲯⲏⲛ ⲙⲛ ⲉⲉⲛⲃⲉⲛⲛⲉ ⲙⲛ ⲉⲉⲛⲥⲟⲉⲓⲧ-
أشجار صغيرة ونخيل وزيتونات ص
الأشجار المثمرة ب ⲛⲓⲯⲱⲯⲏⲛ ⲉⲧⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁⲉ-
غابة . غيضة . أجَمَة . حرش grove (π) ب ⲛⲁⲉⲓⲯⲱⲯⲏⲛ •
[مز ٢٨ : ٩ – مز ٧٣ : ٦ – إر ١٢ : ٨ – حز ٣١ : ١٢ – هبا ٥ : ١٤]
(π) ص ,ⲙⲁⲛⲯⲱⲯⲏⲛ ب ,ⲙⲁⲛⲯⲏⲛ • ⲙⲁⲛⲯⲱⲯⲏⲛ
غابة . أجَمَة . حرش [زكر ١١ : ٢] grove
حرش قاحلة . أحراش ب ⲟⲩⲙⲁⲛⲯⲱⲯⲏⲛ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲯⲁⲕⲉ- قاحلة

وسادَة . مِخَدَّة (π) ص ⲧⲟⲩ, ب ⲯⲟⲧ
[مر ٤ : ٣٨] pillow, cushion
وسائد . مِخدّات [خر ١٣ : ١٨] (n) ب • ⲯⲟⲧ
1. اشتياق . شوق . هيام desire (π) ب فقط ⲯⲱⲯⲟⲧ
2. وَخَمٌ
– تأتي مع ⲉⲓ– :
1 ـ اشتاقَ . رَغِبَ في . هامَ . كابَدَ ب ⲥⲱⲯⲟⲧ ⲉⲓ– •
[مز ٥٠ : ٧] yearn for, conceive
المكان الذى ب ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁⲕⲉⲓⲱⲯⲟⲧ ⲛⲛⲟⲩ- اشتاقَ إليه
2 ـ توَحَّمَ [تك ٣٠ : ٤١]
اشتاقَ إلى . تاقَ إلى (π) ب (ⲛⲥⲁ), ⲉ– ⲥⲱⲯⲟⲧ ⲉ– •
[مز ٤١ : ١ – ٢كو ٥ : ٢]
أنا مشتاق أن أراكم ب ⲁⲛⲁⲛ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲥⲱⲯⲟⲧ ⲉⲛⲁⲩ ⲧⲉ- كان ب ⲧⲉ ⲥⲉⲱⲣⲓⲟⲥ ⲉⲓⲱⲯⲟⲧ ⲉⲛⲁ ⲧⲉ-
حورحيوس مُشتاقاً للسماويات
اشتياق . رغبة desire (π) ب ⲥⲱⲯⲟⲧ •
شوق شديد ب ⲟⲩⲉⲓⲱⲯⲟⲧ ⲉⲩⲣⲟⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉⲧ- إلى ا
رغبة قلبى ب ⲟⲩⲉⲓⲱⲯⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲥⲏⲧ
مُشتاق who desires ب ⲣⲉⲩⲉⲓⲱⲯⲟⲧ •
ب ⲫⲣⲉⲩⲉⲓⲱⲯⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲟⲥⲉⲙ- المشتاق أن الجميع يخلصون
1 ـ مُشتاق (ⲉⲩ) ب ⲥⲱⲯⲟⲧ •

ⲯⲱⲧ I. ب ,ⲯⲱⲧⲉ ص (π) flour, dough عجين
عَجْن المعجن ب ⲫⲟⲧⲱⲯⲉⲙ ⲛⲛⲓⲱⲯⲧ-
إذا أضفتَ ب ⲛⲓⲱⲯⲧ ⲁⲕⲱⲁⲛⲧ ⲯⲉⲙⲙⲏⲣ ⲉⲣⲟⲩ-
الخميرة إلى العجين
الذى ص ⲡⲉⲧⲧⲉⲕ ⲯⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲁⲩ ⲛⲥⲱⲱⲛⲉ-
يَعجن عجيناً لعمل فطير
انتظرى حتى ب ⲭⲟⲣⲯⲧ ⲯⲁⲧⲉ ⲛⲓⲱⲯⲧ ⲃⲓⲯⲉⲙⲙⲏⲣ-
يختمر المعجن
عَجَنَ (لب) ب ⲧⲱⲯⲧ • ⲉⲣⲯⲱⲧ

ⲯⲱⲃⲉ,ⲯⲱⲱⲃⲉ,ⲯⲉⲃⲉ-,ⲯⲟⲟⲃ ص
1. احترَقَ . شاطَ be scorched (فعل لازم vb intr)
2. شحُبَ . ذبُلَ . جفَّ . يَبِسَ be withered (فعل لازم vb intr)
[إر ٣١ : ٩٧]
3. أحرَقَ . لفَحَ . شوَّطَ (فعل متعدى vb tr)
النار ب ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ⲙⲡⲉⲕⲯⲱⲃⲉ ⲛⲟⲩⲧⲁⲕⲟ ⲛⲧⲁⲕ- تحرق شعرة له
شباط . التهاب . ذبول . شحوب (π) ص • ⲯⲱⲃⲉ
ناضَلَ . جاهَدَ . صارَعَ contend ص ⲯⲱϫⲉ
كثير من الرجال يصارعون فى الميدان ص ⲁ ⲉⲁⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲯⲱϫⲉ ⲉⲓⲙ ⲛⲉⲥⲧⲁⲇⲓⲟⲛ-
إذا غلب الماهد ص ⲉⲣⲯⲁⲛ ⲛⲉⲧⲯⲱϫⲉ ϫⲣⲟ-
ناضَلَ مع . ناضَلَ ضد ص (ⲟⲩⲃⲉ) • ⲯⲱϫⲉ ⲙⲙⲏ,
ناضَلَ معى ص ⲁⲛⲯⲱϫⲉ ⲛⲓⲙⲁⲓ ⲉⲛⲟⲩⲱⲱ ⲉⲣⲃⲟⲗ- يريد الحرب
مُجاهِد . مُصارع . مُناضِل contender ص • ⲣⲉⲛⲯⲱϫⲉ
ساحة أو ميدان أو حلبة المصارعة . حلبة الجهاد ص • ⲙⲁⲛⲯⲱϫⲉ
نِضال . مُصارَعَة contest (π) ص • ⲯⲱϫⲉ
مصارعات مع بعضهم البعض ص ⲉⲉⲛⲯⲱϫⲉ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ- شجاع . مُناضِل (π) ص ,ⲯⲟⲉⲓϫ ب ,ⲯⲱⲓϫ •

ⲯⲱϫⲡ,ⲯⲉϫⲡ-,ⲯⲟϫⲡ ص (=ⲥⲱϫⲡ ب) تَبَقّى
[راجع ب ⲥⲱϫⲡ]

ⲯⲱⲃⲉ,ⲯⲱⲱⲃⲉ,ⲯⲉⲃⲉ-,ⲯⲟⲟⲃ ص
1. ضَرَبَ . أصابَ . حَدَشَ . (عَوَّرَ) smite (فعل متعدى vb tr)
[٢صم ١ : ٢٢]
حيَّة .. منصبب كَمْ ص ⲉⲟⲩ .. ⲛⲁⲯⲉⲃⲉ ⲟⲩⲏⲣ-
عَوَّر يده بشوكته ص ⲁⲕⲯⲉⲃⲉ ⲧⲉⲕⲃⲓϫ ⲉⲓⲛ ⲧⲉⲕⲥⲟⲧⲡⲉ-
2. أصيبَ . (تعوَّر) be wounded (فعل لازم vb intr)
إذا أصيبت أطرافه بمرض (أو ضعف) ص ⲉⲣⲯⲁⲛ ⲛⲉⲕⲙⲉⲗⲟⲥ ⲯⲱⲃⲉ ⲉⲓⲧⲛ ⲟⲩⲯⲱⲛⲉ-
3. طَرَقَ . طَوَّعَ (للمعادن أو ما شابه)
.. ϯⲍⲟⲧⲣ ⲉⲣⲟⲟⲩ .. ⲁⲩⲱ ⲛⲉ-
ⲕⲉⲣⲟ ⲁⲓⲧⲏⲛⲟⲟⲩⲕ ⲛⲁⲕ ⲭⲉ ⲕⲁⲥ ⲉⲕⲛⲁⲯⲁⲃⲟⲩ
مفتاحان .. أرسلتهما إليكَ لتطرقهما جيداً ليطابقا الباب ص ⲕⲁⲗⲱⲥ
اصابة . ضربة . (تعويرة) . (π) ص • ⲯⲱⲃⲉ,ⲯⲱⲱⲃⲉ
خَدْش
1 ـ مُصاب . معوَّر . فُعِل (ⲉⲕ) ص • ⲯⲟⲃⲉ,ⲯⲟⲟⲃⲉ
2 ـ مَطروق (للمعادن)
[راجع الفعل ص ⲯⲱⲱⲃⲉ]

٢ ـ قَدِرَ أن . استطاعَ أن
[لك ١٣ : ٦ – إش ٣٦ : ٩ – مت ١٧ : ١٩ – مر ٩ : ٤]

• 2. ⲛ– (ⲙⲙⲟ–) ب قَدِرَ أن . استطاع أن
–ⲛⲁⲧⲉϥϣⲱⲕ ⲛⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ب يقدر أن يصير
–ⲛⲁⲉⲥϣⲱⲕ ⲛⲁⲩⲓⲥⲓ ب يمكنها أن تلد

• 3. ⲟⲩⲃⲉ ب قَدِرَ على [لا ١٥ : ٢]
–ⲛⲁⲓϣⲱⲕ ⲟⲩⲃⲏϥ ب المكن منه(أصبح فوق طاقتي) [مز ١٣٨ : ٦]

[راجع أيضاً ب –ϫⲟⲩ,ϫⲉⲙ–]

ⲯⲁϫⲏ ب قيل وقال . حديث مُشاع . ثرثرة
common talk, gossip
–ⲁⲧϫⲁⲧ ⲛϣⲁϫⲏ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ب صِرْتُ مثلاً بين الشعوب (موضوعاً للتقوُّل) [اى ١٧ : ٦]

• ⲉⲣⲯⲁϫⲏ ب تَقَوَّلَ . رَدَّدَ اقوالاً [اى ٢١ : ٣٠]
–ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲥⲉⲓⲣⲓ ⲛⲁⲓ ⲛϣⲁϫⲏ ب الأعمال التى تجعلنى مثاراً للتقوُّلات

• ⲟⲓ ⲛϣⲁϫⲏ ب مثار للقيل والقال . مضغة فى الأفواه [اى ٣٠ : ٩] *be talked of*

ⲯⲁϫⲏⲛ ص (ⲛ) (=ⲯⲟⲃⲏⲛ ب) ثوم [عد ١١ : ٥] *garlic*
–ⲟⲛⲟ ⲯⲁϫⲏⲛ ⲉⲓ ⲛⲉⲉ ص اهرسْ ثوماً مع زيت

ⲯⲁϫⲟⲩ ب ,ⲯⲁϫⲏⲧ ص (ⲛ) جراد
[راجع مفردها ص.ب ⲯⲁϫⲉ]

ⲯⲁϫⲓⲧ,ⲯⲁϫⲓⲃ ص (ⲡ) صَبّاغ (حرفته الصباغة) *dyer*

ⲯⲁϫⲟⲩ ب ,ⲯⲟⲟⲩ ص
– تكون دائماً مسبوقة بـ :
1. ⲟⲩⲟⲛ ب ,ⲟⲩⲛ ص
2. ⲛⲁⲓ ب ,ⲛⲁⲓⲓ ص

• ⲟⲩⲟⲛⲯⲁϫⲟⲩ ب ,ⲟⲩⲛⲯⲟⲟⲩ ص استطاعَ . امْكَنَ . قَدِرَ
there is power, have power
– مع الضمائر :
• ⲛⲁⲓ ص.ب فى استطاعته
[إش ٣٦ : ٨ – لا ٢٥ : ١٤ – مت ٨ : ٢ – رو ٤ : ٢١]
–ⲟⲩⲟⲛⲯⲁϫⲟⲩ ⲛⲁⲕ ⲉⲛⲟⲉⲓⲉ ب يمكنكَ أن تخلص
–ⲟⲩⲟⲛⲯⲁϫⲟⲩ ⲛⲁϥ ⲉϯ ⲯⲩⲭⲏ ⲙⲉⲛ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب يقدر على النفس والجسد
–ⲟⲩⲟⲛⲯⲁϫⲟⲩ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب يستطيع كل شيء
–ⲉⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲟⲛⲯⲁϫⲟⲩ ⲛⲁⲩⲱⲟⲩ ب رجال مقتدرون

• ⲛⲁⲓⲙⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲉ ص ,ⲛⲁⲓⲙⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲉ ب لا يمكن . لا يستطيع . ليس فى الإمكان
there is not power, have not power
[لا ٨ : ٧ – مت ٥ : ١٤ – أع ٢ : ٢٤ – رو ٨ : ٧ – غلا ٥ : ٦ – رؤ ٧ : ٩]
–ⲛⲁⲓⲙⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲉ ⲛⲧⲉ ⲫⲙⲟⲩ ⲉⲱⲛⲧ ب لا يمكن للموت أن يقرب

– مع الضمائر :
• ⲛⲁⲓ ص.ب ليس فى استطاعته
–ⲛⲁⲓⲙⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲉ ⲛⲁⲓ ⲟⲩⲃⲏⲕ ب ليس فى استطاعتى مقاومتكَ

ⲯⲁϫⲗⲏⲃ,ⲯⲁϫⲗⲁⲗⲏⲃ,ⲯⲁϫⲗⲏϥ ص كلام هَزل . قَباحَة

ⲯⲁϫⲥⲱⲃⲉ ص (= ⲥⲁⲁⲓ ⲛⲥⲱⲃⲓ ب) كلام مُضحِك

ⲯⲁϫⲥⲟϭ ص (= ⲥⲁⲁⲓ ⲛⲥⲟϫ ب) كلام حَماقَة

٢ ـ مُكابِد [لو ٢٢ : ٤٤]

• ⲯⲟⲧⲃⲓⲯⲱⲯⲟⲩ ⲛⲛⲟⲩ ب مُشَوَّق
–ⲡⲉⲛⲯⲟⲧⲃⲓⲯⲱⲯⲟⲩ ⲛⲛⲟⲩ ب المشوَّق لنا (الذى نشتاق إليه)

ⲯⲟⲩⲉ I. ص (= ⲯⲃⲉ ب) سبعون (٧٠) *seventy (70)*

ⲯⲟⲩⲉ II. ص (nn) (= ⲯⲃⲉ ب) قذارة

ⲯⲱⲩ I. ب ,ⲯⲱⲃ ص (ⲧ) ١ ـ خرافة . اسطورة
(قصّة خرافية) [١تيمو ٤ : ٧ – ١بط ١ : ١٦] *tale, fable*
–ⲉⲁⲛⲯⲱⲩ ⲛⲉ ⲛⲓⲥⲁⲓ ب كلام خرافات
–ⲉⲁⲛⲯⲱⲩ ⲛⲓⲙⲉⲧⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ب خرافات يهودية (تى ١ : ١٤)
–ⲟⲩⲉⲃⲱⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲯⲱⲩ ب هذيان وخرافة
–ⲛⲁⲓⲛ ⲣⲉϥϯⲛⲟⲩⲟⲥ ⲧⲥⲁⲃⲱⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲉⲧⲯⲱⲃⲱ ص ⲛⲁⲓⲛ ⲛⲓⲙⲟⲟⲩ ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲧⲟⲩⲛⲉⲓⲁⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ
بعلمهم واضع الشريعة لكن خرافاتهم الخاصة هى التى كانت ترشدهم

٢ ـ خرافي (كصفة *as adj*)
–ⲉⲁⲛⲥⲁⲓ ⲛϣⲱⲩ ب أحاديث خرافية
–ⲙⲩⲑⲟⲗⲟⲅⲓⲁ ⲛⲥⲁⲓ ⲛϣⲱⲩ ب خزعبلات
–ⲛⲉⲉⲃⲏⲩⲉ ⲛϣⲃⲱ ص أعمال مَرذولة

• ⲣⲉϥϫⲉ ⲯⲱⲩ,ⲫⲁ ⲛⲓⲯⲱⲩ ب ,ⲣⲉ ⲯⲁ–ϫⲉ ⲛϣⲃⲱ ص قَصّاص روايات . مُخْتَرِع حكايات خرافية *tale-teller*

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϫⲉ ⲯⲱⲩ ب (ⲧ) تأليف الخرافات

• ⲣⲉϥϫⲫⲉ ⲯⲱⲩ ب مُزَوِّج قصص خرافية

ⲯⲱⲩ II. ص.ب (ⲧ) ١ ـ غلوة . فرسخ (مقياس طولى)
(عبارة عن ١٢٥ خطوة) *measure of length*

٢ ـ مسار . سلوك . مَسْلَك . سَجِيَّة [مز ١٣٨ : ٣] *parasang*
–ⲉⲁⲛⲯⲱⲩ ⲛⲉⲛⲉⲉ ب مسارات قديمة [لو ١٨ : ١٥]
–ⲧⲁⲯⲱⲩ ب سجيتى [مز ١٣٨ : ٣]

ⲯⲱⲩ III. ب (ⲧ) (= ⲙⲉⲉⲁⲧ ب) مقبرة *tomb*
–ⲉⲱⲥ ϫⲉ ⲉⲩⲣⲱⲓⲥ ⲉϯⲯⲱⲩ ب كانهم يحرسون المقبرة

ⲯⲉⲗⲉⲧ ب (ⲡ) ١ ـ خَلْط بدنى . قيح . مِدَّة .
ما يفرزه الجسم . افرازات *humo(u)rs of body, pus*
٢ ـ ما هو زائد أو خارج *what is excessive*

ⲯⲓⲥ,ⲯⲓⲃ ص (ⲡ) غبار . عفار . هباء *dust*
• ⲣⲯⲓⲃ ص صار غبارا
• ⲟ ⲯⲓⲃ ص مُغَبِّر

ⲯⲁⲡ ب (ⲟⲩ) لَكْزَة . صَفْعَة *slap*

ⲯⲉ ص.ب (ⲡ) جرادة . جراد [لا ١١ : ٢٢] *locust*
–ⲡⲣⲓⲟⲥ ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲁⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲥⲧⲁϫⲟⲩⲁ ⲓⲉ ⲟⲩⲯⲉ ب آريوس مثل عنكبوت أو جرادة
–ⲁⲩⲛⲟⲩⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲯⲉ ص انتفضوا كجرادة

• ⲯϫⲟⲩ ب ,ⲯϫⲏⲧ ص (ⲛ) جراد
–ⲁⲓⲛⲟⲩⲡⲧ ⲛⲁⲫⲣⲏϯ ⲛⲉⲁⲛⲯϫⲟⲩ ب طفرتُ مثل الجراد [مز ١٠٨ : ١٩]

ⲯϫⲉⲙϫⲟⲩ ب ,ⲯⲟⲙⲟⲩ ص قَدِرَ . قَوِىَ . استطاعَ
find power, be strong, be able [رؤ ١٢ : ٨]
–ⲛⲁⲥⲯϫⲉⲙϫⲟⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ ب تقدر [مر ٩ : ١٦]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ب قَدِرَ على . قَوِىَ على [مز ١٢١ : ٢٠]
–ⲛⲛⲉⲥⲯϫⲉⲙϫⲟⲩ ⲉⲣⲟϥ ب [ت ١٦ : ١٨] لن تقدر عليه

ⲯⲁⲱⲧ ب ص.ب (ⲧ) حَبْل غليظ . شريط طويل من نسيج (زي٤) *strip, cord*
-ⲁⲧⲉⲣⲟⲩⲁⲱⲧⲉ ⲛⲛⲉⲩⲟⲓⲃ
ⲯⲁⲱⲧ ⲛⲩⲉⲙⲃⲉⲛⲓ ⲉⲙⲏⲣ ⲛⲁⲏⲧⲟ⟨ⲩ⟩ ب نقبوا كعبيه وربطوهما بحبال من ليف النخل
• ⲥⲁⲛⲯⲁⲱⲧ ب صانع الحبال
ⲯⲁⲯⲁⲗⲟⲩ ص (=ⲥⲁⲁⲓ ⲛⲯⲗⲟⲩ ب) كلام فاحش
ⲯⲃⲁ ص (π) ضَرْبَة . خَبطَة . جُرح
-ⲛⲯⲃⲁ ⲛ ⲛⲩⲱⲱⲃⲉ ص الجروح أو الضربات
-ⲕⲁⲱⲕ ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉⲛⲁⲯⲃⲁ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲛⲉⲕⲧⲏⲛⲃⲉ ص تلمّسْ جروحي بأصابعكَ *(لتوما)*
• ⲣⲯⲃⲁ ص جَرَحَ . خَبَطَ
• ⲟ ⲛⲯⲃⲁ ص مَجروح . متقرّح
-ⲛⲉⲧⲟ ⲛⲯⲃⲁ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ص المصابون في أجسادهم
• ⲯⲃⲁⲃⲓⲕ ص صَفَقَ . خَبَطَ بيديه [١صم ٢١ : ١٣]
-ⲛⲉⲧⲡⲁⲣⲁⲥⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲣⲯⲡⲏⲣⲉ ⲛⲥⲉⲯⲃⲁⲃⲓⲕ ص جميع العابرين يتمخّرون ويَخبطون كفا بكف
-ⲛⲉⲧⲯⲓⲱⲉ ⲛⲱⲟⲩⲯⲃⲁⲃⲓⲕ· ⲉⲭⲱⲕ ص خدمتهم الجديرة بالتصفيق لها
• ⲯⲃⲁⲃⲓⲕ ص (π) تصفيق . خَبْط الأيدي بعضها البعض
ⲯⲃⲁⲡ ص (=ⲯⲕⲁⲡ ب) *a cry* صُراخ . صوت . طَرْقَعَة
-ⲡⲓⲃⲁⲗⲉ ⲉⲧⲁⲩⲥⲟⲕⲕ ⲁ ⲛⲉⲩⲫⲁⲧ † ⲟⲩⲛⲓⲯ† الأعرج حين جذبه أحدثت رجلاه طرقعة عظيمة ب ⲛⲯⲕⲁⲡ [من معجزات مار جرجس]
– يسبقها في الصعيدية الفعل ص ⲱⲯ,ⲁⲯ– :
• ⲁⲱⲯⲃⲁⲡ ص صَرَخَ
-ⲉⲕⲁⲱⲯⲃⲁⲡ ⲉⲕⲯⲧⲉⲣⲧⲱⲣ ص تصرخ *(أنتَ)* مُضطرباً
ⲯⲃⲏⲛ ب ,ⲯⲱⲭⲏⲛ ص (π) *garlic* ثوم
ⲯⲃⲏⲣ ب ,ⲥⲃⲏⲣ ص *sail on river or sea* أبحَرَ . أقلَعَ
-ⲛⲛⲉⲧⲯⲃⲏⲣ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ب الذين أقلعوا معهم
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب *toward* ١ ـ أبحَرَ إلى . أبحَرَ نحو
-ⲛⲁⲧⲯⲃⲏⲣ ⲉⲣⲙⲉ ب كانوا مُبحرين (مسافرين بَحراً) نحو الجنوب
٢ ـ أبحَرَ على (سفينة)
-ⲉⲧⲁⲧⲯⲃⲏⲣ ⲉⲡⲓϫⲟⲓ ب لما أبحَروا على المركب
• *2.* ⲉⲣⲁⲓ ⲉ– ص أبحَرَ إلى
-ⲉⲛⲉⲥⲃⲏⲣ ⲉⲣⲁⲓ ⲉ̈ⲧⲁⲥⲓⲁ ص سنبحر إلى آسيا
• *3.* ⲛⲥⲁ ص *along* أبحَرَ بطول
-ⲁⲧⲥⲃⲏⲣ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ⲛⲣⲙⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲓⲟⲙ ص أبحروا بطول الساحل الجنوبي للبحر
• *4.* ⲉⲓ,ⲉⲓ ⲉ̈ⲣⲁ ص *upon* أبحَرَ على . طَفَا على
-ⲁ ⲡⲱⲙⲉ ⲥⲃⲏⲣ ⲉⲓ ⲉ̈ⲣⲁⲩ ⲛ̈ⲛⲏⲙ ص الحجر طفا على وجه الماء مثل ورقة
• *5.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص أبحَرَ على . أبحَرَ في
-ⲉⲧⲯⲃⲏⲣ ⲃⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب يسافرون بحراً

• *6.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̄ ص *away from* أقلَعَ من
• *7.* ⲉⲓⲧⲛ̄ ص *through, across* أبحَرَ عَبْرَ
• ⲯⲃⲏⲣ ب ,ⲥⲃⲏⲣ ص (π) ابحار . اقلاع . رحلة بحرية *sailing, voyage*
-ⲉⲛⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ⲉⲡⲓⲯⲃⲏⲣ ب نحن مستعدون للإبحار (للإقلاع) . مستعدون للرحلة
-ⲛⲁⲧⲯⲟⲡ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲯⲃⲏⲣ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲧ ب كانوا في الرحلة مع بعضهم البعض
-ⲡⲓⲯⲃⲏⲣ ⲛⲟⲁⲗⲁⲥⲥⲁ ⲉⲓ ⲏϫⲟⲓ ب الاقلاع في البحر على السفينة
-ⲟⲩϫⲟⲓ ⲉⲙⲕⲁⲯⲛⲏⲉⲉⲧ ⲡⲉⲭⲥⲃⲏⲣ ⲁⲛ ص سفينة لا يمكنكَ أن تأمن لإقلاعها *(لبها عطب)*
• ⲙⲁⲛⲯⲃⲏⲣ ب ,ⲙⲁⲛⲥⲃⲏⲣ ص (π) خط (مسار) ملاحي . مسار الرحلة البحرية *sailing course*
ⲯⲃⲛⲏⲛ ب خاصَمَ . نازَعَ . عارَكَ . تعارَكَ . تشاجَرَ . تبارَزَ . تصارَعَ . ناضَلَ . كافَحَ *strive, contend*
[لم ١٠ : ١٢ – إش ٤٢ : ٢ – مت ١٢ : ١٩ – يع ٤ : ٢]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲛⲉⲙ ب *with* تخاصَمَ مع . تشاجَرَ مع
-ⲁⲧⲯⲃⲛⲏⲛ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲧ ب نشاجروا مع بعضهم البعض
• *2.* ⲟⲩⲃⲉ ب *against* تنازَعَ ضد [تك ٢٦ : ٢٠]
• ⲯⲃⲛⲏⲛ ب (π) خصومة . تحزُّب . نِزاع . مُنافسة . نِكاية *strife, rivalry* [رو ٢ : ٨ – ٢كو ١٢ : ٢٠]
-ⲉⲁⲛⲧⲟⲩⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲯⲃⲛⲏⲛ ب احتدام الخصومات
• †ⲯⲃⲛⲏⲛ ب (π) عابَ . ذَمَّ . تنافَسَ على . تَمَرَّدَ . تشاجَرَ [مت ٢٧ : ٤٤]
-ⲉⲧⲧⲯⲃⲛⲏⲛ ⲉⲃⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲓⲱⲟⲣⲡ ⲛⲛⲁⲏⲣⲱ-ⲧⲉⲃ ب يتشاجرون على المتكآت الأولى
• ⲣⲉⲕⲯⲃⲛⲏⲛ ب خِصْم . مُخاصِم . مُعاكِس . مُعانِد . مُتَمَرِّد *quareller* [ت ٢١ : ١٨]
• ⲉⲣⲣⲉⲕⲯⲃⲛⲏⲛ ب صار خصماً . تخاصَمَ . تحاجَّ . رفع قضية [١كو ١١ : ١٦]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲯⲃⲛⲏⲛ ب (ⲧ) خِصالة . مُجادَلة . تَمَرُّد . تَحَزُّب . مُنافَسَة . نِفار [ت ٣١ : ٢٧]

ⲯⲃⲟⲣ ب ص.ب (π) ايجار *rent, hire*
-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁⲕⲃⲓⲧⲕ ⲉⲡⲉⲕⲯⲃⲟⲣ ب المكان الذي استأجره [اع ٢٨ : ٣٠]
-ⲛⲏⲓ ⲉⲛⲁⲧϫⲏ ⲛⲁⲏⲧⲕ ⲛ̈ⲛⲯⲃⲟⲣ ⲛⲍ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب البيت الذي كانوا مستأجرينه سبع سنوات
-ⲉⲣⲯⲁⲛ ⲡⲉⲯⲃⲟⲣ ⲙⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص متى حَلَّ استحقاق الإيجار
• ⲣⲉⲙⲛ̄ⲯⲃⲟⲣ ب *tenant* مستأجر
• ⲁⲧⲯⲃⲟⲣ ب *rent-free* بدون أجرة
• ⲉⲛ̄ϫⲓⲛⲯⲃⲟⲣ ب للإيجار
• †ⲯⲃⲟⲣ ب أجَّرَ

ⲯⲃⲟⲩⲣ ب ,ⲍⲟⲩⲣ ص (π) *ring* ١ ـ خا
٢ ـ حلقة . عروة [خر ٣٦ : ٢٨ – خر ٣٩ : ٢٠ (٢١ سبوت)]

– "قاني". اطرف الساحل والمنحدر من الأرض المطلة
على الوادي أو الشعب يكون من الحصى
والرمل والطين : -ghravel ٣. حصى ٢. -ghravelly
ذو حصى : -ghravelly ذو حصى ، حصوي .

– ويطلق على جرف ل . ب . في الهوى .

– ورأى بعض في الكلمات البولندية الأصل مشتقاً
من الفعل الذي يعني "يتدحرج" .

– ويمثل شعل g بين الكلمات الإنجليزية المبدوءة بالحرف على :

gravel	حصى	gravy	مرق
grave	قبر	grease	شحم
gravity	جاذبية	greasy	دهني

gravel /'grævəl/ (gravelled, gravelling) *vt.* ١. رصف بالحصى . ٢. حير ، أربك ، أدهش .

gravelly /'grævəli/ *adj.* ١. ذو حصى ، حصوي . ٢. خشن الصوت ، أجش .

graven /'greivən/ *adj.* منحوت ، مطبوع ، راسخ .

graver /'greivə/ *n.* ١. نقاش ، حفار . ٢. أداة النقش ، إزميل .

gravestone /'greivstoun/ *n.* شاهد القبر ، حجر القبر .

graveyard /'greivja:d/ *n.* مقبرة ، مدفن .

gravid /'grævid/ *adj.* حامل ، حبلى .

gravimeter /grə'vimitə/ *n.* مقياس الجاذبية ، مقياس الثقل النوعي .

gravimetric /grævi'metrik/ *adj.* وزني ، متعلق بقياس الجاذبية .

gravitate /'grævitit/ *vi.* ١. انجذب ، مال ، تأثر بجاذبية . ٢. تحرك بتأثير الجاذبية .

gravitation /grævi'teiʃən/ *n.* ١. جاذبية ، ثقالة . ٢. ميل ، نزوع .

gravitational /grævi'teiʃənəl/ *adj.* ثقالي ، جاذبي .

gravity /'grævəti/ *n.* ١. جاذبية ، ثقالة . ٢. ثقل ، وزن . ٣. خطورة ، أهمية . ٤. رزانة ، وقار .

gravure /grə'vjuə/ *n.* طباعة غائرة ، طباعة بالتعميق .

gravy /'greivi/ *n.* ١. مرق اللحم . ٢. (slang) ربح غير متوقع ، مكسب سهل .

gray /grei/ *adj.* ١. رمادي ، أشيب ، أغبر . ٢. كئيب ، قاتم . ٣. عجوز ، مسن . ٤. غير مبال ، محايد . ٥. ضبابي ، غامض . ٦. متقدم في السن . ٧. عديم اللون ، باهت . ٨. ذو شعر أشيب . ٩. ذو خبرة ، متمرس . ١٠. متشائم ، كئيب . ١١. غير مؤكد ، غامض . ١٢. غير مرغوب فيه ، مشكوك فيه . ١٣. متوسط ، بين بين . ١٤. مختلط ، مزيج . ١٥. مظلم ، قاتم . ١٦. مستتر ، خفي . ١٧. مستقل عن الحزبية . ١٨. محايد ، غير منحاز . ١٩. مجهول الهوية . ٢٠. مجهول الاسم . ٢١. مجهول الأصل . ٢٢. مجهول الهوية . ٢٣. مجهول الاسم . ٢٤. مجهول الأصل .

grayish /'greiiʃ/ *adj.* رمادي ، أشيب ، أغبر .

grayling /'greiliŋ/ *n.* سمك الخشني .

graze /greiz/ (grazed, grazing) *vt.* ١. رعى ، أكل العشب . ٢. أطعم الماشية في المرعى . ٣. خدش ، سحج ، جرح سطحياً . ٤. لامس بخفة ، مر بخفة . ٥. رعى ، أكل العشب . ٦. أطعم الماشية في المرعى .

grazier /'greiziə/ *n.* مربي الماشية ، مزارع .

grazing /'greiziŋ/ *n.* ١. رعي ، أكل العشب . ٢. مرعى ، مرتع .

grease /gri:s/ (greased, greasing) *vt.* ١. شحم ، دهن ، زيت . ٢. رشا ، أغرى ، أفسد بالمال . ٣. دهن ، شحم ، زيت .

greasepaint /'gri:speint/ *n.* مستحضرات التجميل ، مساحيق التجميل .

greaseproof /'gri:spru:f/ *adj.* مقاوم للدهن ، لا يتأثر بالدهن .

greaser /'gri:sə/ *n.* ١. عامل التشحيم . ٢. (slang) متملق ، منافق .

greasy /'gri:si/ *adj.* ١. دهني ، زيتي ، شحمي . ٢. مدهن ، مشحم ، مزيت . ٣. زلق ، أملس . ٤. متملق ، منافق .

great /greit/ *adj.* ١. عظيم ، كبير ، ضخم . ٢. رئيسي ، هام ، أساسي . ٣. عظيم ، ممتاز ، رائع . ٤. كثير ، وفير . ٥. عظيم ، نبيل ، سامي . ٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ١٠. عظيم ، مبجل ، موقر . ١١. عظيم ، مقتدر ، قوي . ١٢. عظيم ، مبجل ، موقر . ١٣. عظيم ، مقتدر ، قوي . ١٤. عظيم ، مبجل ، موقر . ١٥. عظيم ، مقتدر ، قوي . ١٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ١٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ١٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ١٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٢٠. عظيم ، مبجل ، موقر . ٢١. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٢٢. عظيم ، مبجل ، موقر . ٢٣. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٢٤. عظيم ، مبجل ، موقر . ٢٥. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٢٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ٢٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٢٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ٢٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٣٠. عظيم ، مبجل ، موقر . ٣١. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٣٢. عظيم ، مبجل ، موقر . ٣٣. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٣٤. عظيم ، مبجل ، موقر . ٣٥. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٣٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ٣٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٣٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ٣٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٤٠. عظيم ، مبجل ، موقر . ٤١. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٤٢. عظيم ، مبجل ، موقر . ٤٣. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٤٤. عظيم ، مبجل ، موقر . ٤٥. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٤٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ٤٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٤٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ٤٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٥٠. عظيم ، مبجل ، موقر . ٥١. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٥٢. عظيم ، مبجل ، موقر . ٥٣. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٥٤. عظيم ، مبجل ، موقر . ٥٥. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٥٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ٥٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٥٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ٥٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٦٠. عظيم ، مبجل ، موقر . ٦١. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٦٢. عظيم ، مبجل ، موقر . ٦٣. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٦٤. عظيم ، مبجل ، موقر . ٦٥. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٦٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ٦٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٦٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ٦٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٧٠. عظيم ، مبجل ، موقر . ٧١. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٧٢. عظيم ، مبجل ، موقر . ٧٣. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٧٤. عظيم ، مبجل ، موقر . ٧٥. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٧٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ٧٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٧٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ٧٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٨٠. عظيم ، مبجل ، موقر . ٨١. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٨٢. عظيم ، مبجل ، موقر . ٨٣. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٨٤. عظيم ، مبجل ، موقر . ٨٥. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٨٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ٨٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٨٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ٨٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٩٠. عظيم ، مبجل ، موقر . ٩١. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٩٢. عظيم ، مبجل ، موقر . ٩٣. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٩٤. عظيم ، مبجل ، موقر . ٩٥. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٩٦. عظيم ، مبجل ، موقر . ٩٧. عظيم ، مقتدر ، قوي . ٩٨. عظيم ، مبجل ، موقر . ٩٩. عظيم ، مقتدر ، قوي . ١٠٠. عظيم ، مبجل ، موقر .

-ⲗⲡⲉⲛϥⲉϫ ⲉⲗⲓ ب نسلب أحداً (٢كو ٧ : ٢)
٢ . اقتَلَعَ . قَلَعَ . رَمَى
-ⲡⲓⲃⲟϥ ⲗⲡⲉϥϥⲉϫ ⲣⲱϥ
ⲡⲉϥⲡⲏⲁ ب التعبان يتركه من فمه حتى أسلم الروح
[راجع الفعل ب ϥⲱⲭⲓ]
ⲁϯ . نازِل ϥⲏⲕ ب.ص ,ⲃⲏⲕ ص (ϵϥ) [راجع الفعل ص ⲃⲱⲕ]
١ . مَفْدوم . مَسْلوب . مَبْخوس ϥⲏⲍ ب ,ⲃⲏⲃ ص (ϵϥ)
-ⲉⲧϥⲏⲍ ⲛ̀ⲑⲱⲙⲓ ب معدومي الحق . عارين من الحق (١تيمو ٦ : ٥)
-ⲫⲏⲉⲧϥⲏⲍ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟϥ ب المبعوسة منكم (أجرة الفعلة) (يع ٥ : ٤)
• ⲃⲏⲃ ⲛ̀ⲥⲁ ص (ϵϥ) مُتَهَجِّم على
-ⲉⲩⲃⲏⲃ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ص مُتَهَجِّم على الناس
[راجع الفعل ب ϥⲱⲭⲓ]
مُمْحَى . مَمْسوح ϥⲏϯ ⲉⲃⲟⲗ ب فقط (ϵϥ)
-ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ⲉⲧϥⲏϯ ⲉⲃⲟⲗ ب الخطايا ممسوحة
[راجع الفعل ب ϥⲱϯ]
١ . حَمَلَ . رَفَعَ . أخَذَ ϥⲓ- ب.ص ,ϥⲓⲧ// ص (غالباً) ب
-ⲱⲁϥⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥⲥⲱⲡ ⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲛ̀ⲧⲣⲉϥⲕⲧⲟϥ ص يرفع عزيه عند رجوعه (أم ١٤ : ٣٥)
-ⲉⲕⲛⲁϥⲓ ⲟⲩ ⲉⲕⲱⲱⲛⲕⲁ ⲡⲉⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ؟ ص ماذا ستأخذ إذا تركتَ هذا العالَم ؟
-ⲁⲕϥⲓ ⲗⲟⲅⲟⲥ ⲛ̀ⲙⲙⲁⲓ ص ناقشتني
-ⲁⲕϥⲓ ⲛ̀ⲧⲙⲁ ⲧⲏⲣϥ ص أخذتَ الدنيا كلها
-ⲛⲁϫⲓⲝ ⲁⲓϥⲓⲧⲟⲩ ب رفعتُ يدىَّ
• ϥⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲡⲉ ص قَطْعُ الرأس . أعدَم
• ϥⲓⲙⲟⲟⲩ ص ملأ ماءً
• ϥⲓⲧⲟⲟⲩ// ص ١ - رَفَعَ يده (على)
٢ - بَدَأَ . هَمَّ . شَرَعَ (في)
-ⲁⲥϥⲓⲧⲟⲟⲧⲥ ⲡⲉϫⲁⲥ ص ابتدأتْ وقالت
٢ . احتَمَلَ
-ⲛ̀ⲛⲉⲛⲁϣⲱϥ ⲁⲛ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲙ̀ⲛ̀ⲧϫⲱⲱⲣⲉ ص لن تقدر (مي) أن تحتمل بشجاعة
-ⲯⲁⲧϥ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉⲣⲟⲛ ب يتحمّلان بعضهما البعض (الزقاق والخمر) (مت ٩ : ١٧)
-ⲛ̀ⲛⲉⲕϥ ⲛ̀ⲧⲉϥⲙ̀ⲛ̀ⲧⲁⲉⲏⲧ ص لن تحتمل (أنتَ) جهله (أم ٢٧ : ٢٢)
٣ . غَزَا . استولَى على
-ⲧ̀ⲭⲱⲣⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ϥⲓⲧⲥ ص الكورة التي غزاها البرابرة
- مع الحروف الآتية :
• ١ . ⲉ- ب ص ١ - حَمَلَ على . حَمَلَ إلى (يش ٤٩ : ٢٢)
-ⲛⲥⲉϥⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲓⲟⲩ ب يرموا أنفسهم إلى البحر (أع ٢٧ : ٤٣)
-ⲁⲧϥⲓⲧⲕ ⲉⲣⲏⲥ ص أعنوكَ (حَمَلوكَ) إلى الصعيد
-ⲁⲧϥⲓⲧⲉⲛ ⲉⲛ̀ⲧⲁⲕⲟ ب قادونا إلى الهلاك
-ⲁϥϥⲓⲧϥ ⲉⲡⲉϥⲥⲁⲙⲏⲣ : ص (الصليب) : (nicht)
ضمَّه إلى صدره
-ⲁϥϥⲓ ⲛ̀ⲧⲱⲓⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛ̀ⲛⲓ ب حَمَلَ الخبز إلى البيت
٢ - تَحَمَّلَ . تَجَلَّدَ (فعل منعكس vb refl)
-ⲉϥⲥⲱⲟⲩⲛ ⲛ̀ϩⲓ ⲯⲱⲙⲉ ⲉⲣⲟϥ ص مُحْتَمِل (أو مُحْتَمَل) المرض (يش ٥٣ : ٣)
-ⲓⲙⲡⲉ ⲡⲣⲏ ⲉⲩϣⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲧⲥⲱⲧⲙ ⲛ̀ⲧⲉϥⲭⲟⲉⲓⲥ تَحتمل الشمس وهم يهينون ربُّها (فاظلمّت عند الصليب) ص

• ϥⲁⲓⲣⲱⲟⲩϣ ⲃⲁ ب مهموم به . مشغول البال من جهة
• ⲙⲉⲧϥⲁⲓⲣⲱⲟⲩϣ ب (ⲧ) اهتمام
• ϥⲁⲓⲕⲉⲣⲙⲁ ب صرّاف (مت ٢١ : ١٢)
• ϥⲁⲓⲉⲧϣⲱ ب حَمّال . شَيّال
• ϥⲁⲓⲱⲣⲕ ب مُحَلِّف oather bearer
• ϥⲁⲓⲱⲉⲛⲛⲟⲩϥⲓ ب مُبَشِّر
• ϥⲁⲓⲱⲓⲛⲓ ب مبلِّغ . رسول
• ϥⲁⲓⲱⲧⲟⲩⲗ ب ونْش
• ϥⲁⲓⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ب حامِل مشعل
• ϥⲁⲓⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ب كاتِم أسرار
• ϥⲁⲓⲱⲱⲙ,ⲃⲁⲓⲱⲱⲙ ب جابي . مُحَصِّل
• ϥⲁⲓϩⲏⲧ ب آسِر القلوب
• ϥⲁⲓⲙⲟⲧⲗⲉ ب شهدان
• ϫⲓⲛϥⲁⲓ ب (ⲡ) ١ - رَفْع . حَمْل carrier
٢ - ارتحال
٣ - توجيه
-(ⲃⲉⲛ ⲛ̀ϫⲓⲛⲙⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲉϫⲥ)ⲓⲟⲩⲛⲱⲟⲩϯ,ⲟⲩⲥⲡⲏⲗⲉⲟⲛ, ⲛ̀ϫⲓⲛϥⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲥⲓⲟⲩ ب (عند ميلاد المسيح) : قماط ، مغارة ، وتوجيه النجم
• ⲁⲧϣⲱϥⲁⲓ ⲙⲙⲟ//, ⲁⲧϣⲱϥⲓⲧ// ب لا يُحْتَمَل
• ⲉⲛⲃⲓ ⲛⲁⲧϣⲱϥⲁⲓ ⲙⲙⲟϥ,(ⲛⲁⲧϣⲱϥⲓⲧϥ) ب حِمْل لا يُحتمَل
• ⲙⲉⲧⲁⲧϣⲱϥⲁⲓ ب (ⲧ) مَلَل . ضَجَر . قِلّة صبر
-(monkish failing) : ϫⲱⲛⲧ, ⲙⲉⲧⲁⲧϣⲱϥⲁⲓ, ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲗⲉⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب (أسباب فشل الرهبنة) : الغضب ، الضَّجَر ، والتسكع
[راجع ايضاً ص.ب ϥⲓ-]
١ . الغُدَاف (طير أسود الجسم) ϥⲁⲓ II., ⲃⲁⲓ ص (ⲡ)
(=ⲙⲟⲩⲗⲁⲁⲝ ب) night raven [ك ١١ : ١٧ ص- مز ١٠١ : ٥ ص]
٢ . البوم الصيّاح screech owl
ϥⲉⲛϯ ث ,ϥⲛ̀ⲧ ص (ⲡ) ١ . دودة . ديدان worm
[تث ٢٨ : ٣٩ - مز ٢١ : ٦ - أم ١٢ : ٤ - يز ١ : ٤ - مر ٩ : ٤٨]
-ⲡⲓϥⲉⲛϯ ⲉⲧⲧⲁⲕⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲓⲥⲟⲣϯ ب الدودة التي تفسد الصوف
٢ . وتعني : سُوس
-ⲟⲩϥⲉⲛϯ ⲉϥⲟⲧⲱⲙ ⲉⲓ ⲃⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲓϣⲓ ب سوسة تنخر في الخشب
• ⲉⲣⲟϥⲉⲛϯ ب ,ⲣⲟⲩⲛ̀ⲧ ص دُوْدَ (خر ١٦ : ٢٠)
-ⲁ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲛ̀ⲙⲉⲱⲟⲩⲧ ⲗⲟ ϥⲉⲛϯ ب عضوه الذكري أنثى ودوْد
• ⲟⲓ ⲛϥⲉⲛϯ ب مُدَوْد
• ⲉⲣⲃⲓ ⲛϥⲉⲛϯ ب ضربه الدود (أع ١٢ : ٢٣)
ϥⲉⲣϥⲱⲣ// ب اسْقُطْ . نَثْرَ
[راجع الفعل ب ϥⲟⲣϥⲉⲣ]
ϥⲉⲧ- ب.ص مَسَحَ . مَحَا . أبادَ
-ϣⲛⲁⲓ ⲉϥⲉⲧ ⲟⲛⲛⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ ب سيأتي ليبيدكم
-ⲁϥϥⲉⲧ ⲡⲉⲧⲣⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص مَحا أسمائهم
[راجع ص ϥⲱϯ ,ϥⲱⲧⲉ ب]
١ . سَلَبَ . حَرَمَ ϥⲉϫ- ب ,ϥⲉⲃ- ص
-ⲙ̀ⲡⲉⲣϥⲉϫ ⲡⲉⲕⲗⲁⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲓⲱⲧ ب لا تحرم شعبكَ من النعمة
-ⲙ̀ⲡⲉⲣϥⲉϫ ⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲛⲟϥ ب لا يسلب بعضكم بعضاً (١كو ٧ : ٥)
-ϥⲉϫ ϯⲛⲉϫⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲧⲓ ب احرمْ البطن قليلاً

ⲁⲫⲧⲏⲓϥ ⲥⲛⲟⲩ ⲛⲣⲓⲡ ص ١ نزع صورته من على وجهه وأعطاه هيئة مختلفة

١ ـ طرد . أبعد . حَمَلَ خارجاً • *13. a.* ⲉⲃⲟⲗ ص

[قض ١ : ٢٠ ـ اع ٥ : ٩]

ⲙⲛⲓⲙⲟⲛ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲉⲓⲥⲉ ⲡⲉ ⲫⲓ ⲛⲗⲁⲕⲱⲛ ⲉ-ⲃⲟⲗ ص ليس هناك تعب كبير في حَمْل الأواني خارجاً

٢ ـ قَطَعَ . نَزَعَ . فَصَلَ

٣ ـ رَفَعَ عن . نزع من

ⲁⲫⲫⲓ ⲉⲣⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص هرب أمامه (١صم ٤ : ١٧)

ⲧⲫⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲕ ص انزعْ منكَ [أم ٤ : ١٤]

ⲫⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲓ ⲙⲡⲙⲟⲩ ص ارفعْ عني الموت

• *b.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ارتفع . رُفِعَ عن [حز ١ : ١٩ ـ حز ٤٢ : ٢ ب]

• *c.* ⲉⲃⲟⲗⲁⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲁⲉⲛ ص أزالَ من

[قض ١ : ١٦]

ⲱⲁⲫⲓ ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲉⲃⲟⲗⲁⲉⲛ ⲛⲉⲧⲛⲁϫⲉⲉ ص تنزع الخطايا من بين أسنانهم

• *d.* ⲉⲃⲟⲗⲁⲓⲧⲉⲛ ب فَسَخَ

ⲥⲉⲫⲓ ⲙⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗⲁⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ب يفسخوا بولس

[أع ٢٣ : ١٠]

• *e.* ⲉⲃⲟⲗⲁⲓϫⲛ̄ ص أزالَ من على . رَفَعَ عن [لم ١ : ١٢]

ⲫⲓ ⲛⲛⲉⲓⲟⲗⲓⲯⲓⲥ ⲉⲃⲟⲗⲁⲓϫⲱⲛ ص ارفعْ هذه الشدائد عنا

• *14.* ⲛⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ- ص رَفَعَ عن

ⲫⲓ ⲡⲱⲱⲛⲉ ⲛⲟⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲓ ص لرفعْ المرض عني

ⲁⲫⲫⲓ ⲟⲟⲧⲉ ⲛⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص نزع عنهم الخوف

ⲁⲫⲫⲓ ⲛⲛⲉⲧⲁⲡⲛⲧⲉ ⲛⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ص نزع رؤوسهم عن أجسادهم

• *15.* ⲉⲛⲱⲱⲓ ب رَفَعَ . اصْعَدَ

ⲁⲧⲫⲓⲧⲫ ⲉⲛⲱⲱⲓ ب أصعِدَ . رُفِعَ [اع ١ : ٩]

ⲧⲯⲫⲓ ϫⲱⲓ ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲁⲛ ب لا أقدر أن أرفع رأسي [اي ١٠ : ١٥]

• *16.* ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ص حَرَّكَ إلى خلف

ⲙⲡⲟⲩⲫⲓ ⲟⲩⲧⲱⲣⲡⲉ ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ⲟⲩⲁⲉ ⲉⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲁⲓ ⲁϥⲣⲉⲱⲧ ص يُحرّكوا المِجداف إلى خلف أو إلى الأمام ولكن السفينة أقلعَ *the ship floated*

• *17. a.* ⲉϩⲣⲁⲓ ص ١ ـ حَرَّكَ إلى أعلا . رَفَعَ

ⲁⲫⲫⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧϫⲱⲱⲣⲡⲉ ص ارتفع بقوة

٢ ـ رَفَعَ . سَنَدَ . حَرَّكَ . قَدَّمَ

ⲫⲓ ⲛⲛⲉⲩⲗⲏⲗ ⲉϩⲣⲁⲓ ص رفع الصلوات

ⲛⲧⲟⲕ ⲡⲉⲧⲫⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲱⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص أنتَ الذي تقدّم

ⲛⲉⲫⲛⲁⲫⲓ ⲛⲉⲫⲃⲓϫ ⲁⲛ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲙⲡⲉϩⲟⲟⲩ يكن يُحرّك يده اليوم كله *(للشغل)* ⲧⲏⲣⲫ ص

ⲫⲓ ⲟⲩⲃⲉⲣⲱⲃ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲧⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ص رفع عصا على المنافق

١ ـ صَبَرَ على . تأنّى . تَحَمَّلَ ص • *b.* ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲁ

ⲱⲁⲫⲫⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲁ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ص يصبر على كل شيء

ⲉⲕⲫⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲁⲣⲟⲓ ص تحتملني . تخدمني بصبر

ⲁⲧⲫⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲁ ⲧⲉϩⲣⲱ ⲛⲕⲱϩⲉⲧ ص صبروا على أتون النار . احتملوا أتون النار

ⲁⲧⲫⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲁ ϩⲉⲛϩⲟⲉⲓⲙ ص احتملوا الأمواج

٢ ـ رَفَعَ إلى . رَفَعَ نحوَ

ⲙⲡⲣⲣⲧⲣⲉϩⲫⲓ ⲛⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲁ ⲡⲉⲟ ⲛ-ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص لا تحملها ترفع عينيها نحو أي رجل

• *18. a.* ⲙⲙⲁⲧ ص ١ ـ أزالَ . نَزَعَ . اكتسح . رفع عن . استأصلَ [١صم ١٢ : ١٣]

ⲁⲫⲧⲏⲓϥ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲧⲥⲱⲱⲙ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص احتَمَلَ وهم يشتمونه

ⲧⲉⲛⲟ ⲛⲉⲙⲛⲧ ⲱⲛⲓ ⲉⲧⲙⲙⲁⲧⲫⲓ ⲉⲣⲟⲛ ص يَحور عزمنا حتى لا نحتمِل

• ⲫⲓ ⲉⲣⲟⲩ ϩⲁ ⲡⲉϩⲕⲟ ص احتَمَلَ الجوع

• ⲫⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲱⲱⲟⲩⲧ ص احتَمَلَ الأخطاء

ⲫⲓ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲙⲛ ⲛⲁⲱⲱⲟⲩⲧ ص احتمِلوا أخطائي

حَمَلَ إلى • *2.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص

ⲁⲫⲫⲓ ⲛⲛⲟⲉⲓⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲛⲓ ص حمل الخبز إلى البيت

ⲁⲫⲫⲓⲧⲫ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲙⲛ̄ⲧⲣⲣⲟ ص أدخله الملكوت

رَفَعَ على . حَمَلَ على (أو نحو) ص ⲉϫⲉⲛ, ⲉϫⲛ̄ ب • *3.* ⲉϫⲉⲛ

[مز ١٢٠ : ١]

ⲉⲧⲉⲕⲫⲓⲧⲕ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲟⲩⲧⲱⲓⲧ ب يَحملونكَ على أيديهم

[مز ٩٠ : ١٢]

ⲁⲫⲫⲓⲧⲟⲩ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲉⲫⲙⲁⲩ ص حَملها على رجليه

١ ـ حَمَلَ مع . أخذ مع • *4.* ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲙⲛ̄ ص

ⲁⲥⲱⲁⲛⲉⲓ ⲱⲁⲥⲉⲛ ⲁⲥⲁⲟ

ⲱⲁⲛⲃⲱⲕ ⲱⲁⲥⲫⲓ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ⲛⲓⲙⲙⲁⲥ ص

إذا أنتَ حلبتَ معها كل الحيوانات وإذا مضتَ أخذت كل شيء معها

٢ ـ اتّفقَ مع . تَعَهَّدَ [١صم ٢٢ : ١٢] (ب = ϯⲙⲁϯ)

ⲁⲩⲫⲓ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲧⲉⲣⲫⲏⲧ ⲉⲛ ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ص اتفقوا مع بعضهم بعضا في الشر

رَفَعَ من • *5.* ⲙ̄- ص

• ⲫⲓ ⲛⲧⲙⲙⲏⲧⲉ ص رفع من الوسط

أخذ من . نَزَعَ من • *6.* ⲛⲧⲛ̄ (ⲛⲧⲟⲟⲧⲥ) ص

ⲧⲁⲃⲟⲟⲩ ⲉⲛⲧⲁⲩⲫⲓⲧⲥ ⲛⲧⲟⲟⲧ ص قوتي التي نزعتَ مني

ⲡⲁⲗⲗⲉⲗⲟⲥ ⲛⲁⲫⲓⲧⲕ ⲛⲧⲛ̄ ⲛⲭⲁⲭⲉ ص الملاك سيحملكَ من يد الأعداء

ⲫⲓ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉϩⲛⲕⲉ ص احملوا عن طريق الفقراء

خَلَعَ عن *from off* • *7.* ⲉⲓ ص

خلعه عنه ص ⲁⲫⲫⲓⲧⲫ ⲉⲓⲱⲱⲕ

١ ـ تَحَمَّلَ • *8.* ⲉϩⲁ ص

ⲙⲙⲉⲩⲫⲓ ⲉϩⲁ ⲡⲁⲏⲣ ⲛⲟⲩⲥⲓⲟⲟⲩⲧⲛⲉ ص لا يُمكن تَحمُّل حر الحمّام

ⲁⲣⲓⲥ ⲛⲥⲃⲓ ⲉϩⲁ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲉⲓⲥⲉ ⲛⲥⲃⲱⲕ ص اعملْ (مَعروف) تَحمُّلْ قليلاً من التعب واذهبْ

٢ ـ حَمَلَ

ⲁⲧⲫⲓ ⲉⲁⲣⲟⲩ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲟⲩⲃⲗⲟⲃ ص حَملوه على السرير

ⲁⲫⲫⲓ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ ص أحضَرَهم *brought them*

نَزَعَ من . أبعَدَ • *9.* ⲉⲓⲛ̄ ص

ⲫⲓⲧⲥ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲛⲱⲙⲛⲧⲉ ص انزعْها من وسطنا

ⲫⲓ ⲛⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ⲛⲉⲙⲧ ⲧⲙⲧⲧⲛ̄ ص انزعوا الشر من وسطكم

ⲁⲫⲫⲓ ⲙⲡⲣⲣⲟ ⲉⲓⲧ ⲡⲉⲫⲕⲣⲁⲧⲟⲥ ص نزع الملك من سلطانه

ⲫⲓ ⲛⲛⲁⲭⲱⲱⲙⲉ ⲉⲓⲧ ⲙⲡⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص ابعدوا (شيلوا) الكتب من بيت الكافر

حَمَلَ في • *10.* ⲛⲃⲣⲏ ⲃⲉⲛ ب ,ⲛⲉⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ ص

ⲉⲧⲉⲕⲫⲓⲧⲟⲩ ⲛⲃⲣⲏ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲧⲱⲓⲧ ب يحملونها في أيديهم [مز ١٦ : ١٨]

حَمَلَ إلى داخل • *11.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛ̄ ص

نَزَعَ من على • *12.* ⲉⲓⲭⲛ̄ ص

ⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲫⲓ ⲙⲡⲉⲫⲉⲓⲛⲉ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲡⲉⲫⲉⲟ ⲁⲧⲱ

تَخَطَّ ص ⲣⲓⲟⲧⲱⲥ •
[راجع الأمثلة تحت ص.ب ⲟⲧⲱⲥ]
حاسَبَ . تحاسب ص.ب ⲣⲓⲱⲙ •
[راجع الأمثلة تحت ص.ب ⲱⲙ]
صَفَرَ ص ⲣⲓⲙⲙⲱⲛϧⲉ •
وَلَبَ ص ⲣⲓⲣⲟⲃⲥ •
قَذَفَ بالأمواج ب ⲣⲓⲥⲱⲓⲛⲓ, ص ⲣⲓⲥⲱⲓⲙ •
هَدَرَ . أهاجَ . هَيَّجَ ص ⲣⲓⲥⲟⲉⲓⲙ ϩⲟⲉⲓⲙ •
ص ⲙⲡⲉϩⲛⲧ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲙⲛⲓ ⲣⲓⲥⲟⲉⲓⲙ ϩⲟⲉⲓⲙ ⲛ̀-ⲁ
جَميع القلوب هَيَّجته
رفع صوته ص ⲣⲓⲥⲣⲟⲟⲩ,ⲣⲓⲥⲣⲁ// •
رفعوا ص ⲁⲩⲥⲓϣⲣⲁⲧ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲟⲩⲟ ⲛ̀ⲥⲱⲙ ⲛ̀-
أصواتهم بصياح عظيم
رفع وجهه ص ⲣⲓⲥⲣⲁ// •
١ ـ رفع رأسه • ص.ب ⲣⲓϫⲱ// •
لا أستطيع أن أرفع ب ⲛⲁⲓ ⲉⲓⲛⲱⲩ ⲉⲓⲧⲱⲩⲣⲓϫⲱⲓ ⲁⲛ ⲧ̀-
رأسي [أى ١٠ : ١٥]
لا ص ⲉⲙⲙⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲉⲩⲣⲓϫⲱⲥ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲛⲟⲩ-
يُمكنها أن ترفع رأسها
٢ ـ قامَ . نَهَضَ
قاموا . انتصبوا ص ⲣⲓϫⲱⲟⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ-
صَوَّرَ (رَسَمَ شخصاً) [لب] ب ⲧⲁ ⲡⲓⲑⲟⲛⲧⲉⲛ •
أنَّ . تَنَهَّدَ ص ب ⲣⲓⲁⲉⲟⲩ ⲙⲡⲟⲩ
أنين . تَنَهُّد (π) ص ب ⲣⲓⲁⲉⲟⲩ ⲙⲡⲟⲩ •
رفع نظره . تأمَّلَ ص ⲧⲁⲓⲁⲓ, ب ⲧⲁⲓⲁⲧ
١ ـ اسطوانة القزّاز (π) ب ⲣⲓⲕⲟⲉⲓ
(التي يُطوَى عليها النسيج أو القماش)
٢ ـ مطواة knife
مَحْفظة أوراق [لب] (π) ب ⲣⲓϫⲱⲃⲓ
حقيبة كتب [لب] (π) ب ⲣⲓϫⲱⲓⲓ
١ ـ قناة . مجرى ماء . قنال (π) ص ⲣⲟⲩ,ⲣⲱⲩ, ب ⲣⲟⲩ,ⲣⲱⲩ
canal [مز ١ : ٣]
أغادير مياه [إش ٤١ : ١٨] ب ⲉⲁⲛⲫⲟⲓ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲟⲩ-
الحدود مَجارى الدموع ص ⲛⲟⲩⲧⲟⲃⲉ ⲫ̀ ⲛⲃⲱ ⲛ̀ⲛⲣⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲧⲉ
-ⲉⲧⲣⲉⲧⲧⲉⲑⲏⲧ ⲉⲧⲙ̀ⲡⲉⲣϫ ⲉⲁⲩ ⲛⲟⲉⲓϫ ⲉⲓⲛ ⲛ̀-
أن يَحرصوا ألا يقتلعوا حشائش كثيرة من القنوات ص ⲃⲱ ⲙⲙⲁ
الصغيرة
٢ ـ ماسورة مياه water conduit
-ⲛ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲥⲱϫ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲥⲱ
الماء يَجري إلى الحقل خلال ص ⲃⲱ ⲉⲥⲱ ⲛⲃⲱⲧⲉ ⲃⲱⲧⲉ
ماسورة مُحرِّمَة
-ⲧⲃⲱ ⲛⲱⲛⲉ ⲉⲧⲧ̀ ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟϫ ⲉⲙⲙⲟⲉ ص
الماسورة الحجرية التي تروى الحقول
بورى (نوع سمك) (π) ب ⲣⲟⲣⲓ
ب نقط ⲣⲟⲣⲫⲉⲣ,ⲫⲉⲣⲫⲱⲣ//
١ ـ سَقَطَ . انتَثَرَ . تساقَطَ . تبعثَرَ fall, rush down
[ثث ٢٨ : ٤٠ – أى ١٤ : ٢ – مز ١ : ٣ – إر ٨ : ١٣]
عيونهم ب ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲉⲧⲉⲓⲣⲟⲣⲫⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲟⲩⲙⲁ-
تسقط من مآقيها [زكر ١٤ : ١٢]
الثَمَر ب ⲡⲓⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲯⲁⲣⲣⲟⲣⲫⲉⲣ ⲇⲁⲣⲓ ⲇⲁⲣⲟⲩ-
يتساقط من نفسه
-ⲁⲧⲟⲧⲉⲯⲟⲧⲱⲯⲫ ⲯⲁⲧⲉ ⲛⲉⲩⲙⲁϩⲉⲓ ⲣⲟⲣⲫⲉⲣ
ⲥⲉⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ب اتعطت أسنانه ووقعت

-ⲉⲕⲯⲁⲛϫⲟⲟⲧ ⲛⲟⲧⲯⲁϫⲉ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲟⲩⲟⲁⲓⲯⲓⲛⲉ
ص ⲛⲁⲉϩⲛⲧ ⲫⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲑⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲉⲫⲟⲧⲉⲣϩⲧⲉ
إذا أرسلتَ كلاماً على يد رسول جاهل فانزل أثر قدمه [م ٢٦ : ٦]
-ⲛⲱⲛⲉ ⲉⲧⲁⲫⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓ ⲧⲉⲑⲓⲙ ص
الأحجار التي يزيلها من الطريق
-ⲫⲉⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲛ̀ⲧⲙⲛ̀ⲧϫⲁⲥⲓⲉϩⲛⲧ ص انزع الكبرياء
-ⲫⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛ ⲧⲙⲛⲧⲉ ص ارفع الذين في
الوسط
-ⲛ̀ⲧⲁⲫⲓⲧⲟⲧ ⲙⲙⲁⲧ ⲙ̀ⲡⲁⲙⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص
استأصِلهم من أمامي
-ⲛⲉⲓⲣⲉϥϫⲛⲁⲁⲧ ⲫⲓⲧⲟⲧ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲧⲧⲏⲩ ⲉⲛⲉⲓ-
هؤلاء الكسالَى اعزلهم عن هذه الأعمال ص ⲉⲃⲏⲧⲉ
٢ ـ تلاشَى . اختَفَى . انقَشَعَ . أُزيلَ
-ⲁ ⲡⲕⲁⲕⲉ ⲫⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓⲙ ⲡ̀ⲧⲣⲉ ⲡⲣⲏ ⲡⲓⲣⲉ
انقشعت الظلمة عند ظهور الشمس ص
-ⲧⲟⲡⲟⲥ ⲛⲓⲙ ⲥⲉⲙⲁⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲏ ⲥⲉⲫⲓ ص
كل المواضع تنحَل أو تزول
• b. ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ص أزاحَ من على
-ⲁⲫⲫⲓ ⲡⲱⲛⲉ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲙⲁⲕⲉ ص
أزاحَ الحجر من على عنقه
• c. ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓⲛ ص ١ ـ بارَحَ . فارَقَ
-ⲛ̀ⲯⲱⲛⲉ ⲛⲁϥⲓ ⲁⲛ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓⲙ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ص
المرض لن يبارح (يفارق) جسده
-ⲫⲓⲧⲟⲧ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓⲙ ⲙⲙⲁ ⲉⲧⲟⲧ ⲛⲁⲏⲧⲟⲧ ص
استأصِلهم من الأماكن الموجودين بها
٢ ـ نَقَلَ من
-ⲁⲕⲫⲓⲧⲟⲧ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩ-
نقلتهم من مدينة يسود ص ⲟ ⲛ̀ⲣⲣⲟ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲥ
فيها الموت (إلى مدينة لا سلطان للموت عليها)
• d. ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓϫⲛ̀ ص رَفَعَ من على . أزاحَ من فوق
-ⲫⲓ ⲙⲡⲉⲓⲡⲣⲏⲯ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ص ارفعْ هذا الغطاء
عني
-ⲫⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓϫⲱⲫ ⲙⲡⲉϥⲉⲟⲟⲩⲧ ص حَرِّره من مَحنه
-ⲁⲫⲫⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲙⲡⲉϥϫⲱⲟⲩ ⲉⲓϫⲛ̀ ⲡⲉϥⲙⲁⲕⲉ ص
أزالَ شعره من على عنقه
• ϩⲛⲧ ص (eq) مَحمول . مَرفوع . مُرتَفِع
-ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ϩⲛⲧ ⲉⲁⲣⲁⲓ ⲉⲡⲓⲍⲉ ص عيناه مرفوعتان نحو
الرب
• ϭⲓⲛϥⲓ ص (π) bearing قوة احتمال . تَحَمُّل
-ⲧⲃⲓⲛϥⲓ ⲉⲁⲣⲁⲓ ⲉⲁ ⲛⲓⲙⲉⲉⲧⲉ ⲛⲛⲁⲉⲙⲟⲛⲓⲟⲛ ص
احتمال الأفكار الشيطانية
• ⲙⲙⲛⲧϥⲓ ص (π) patience احتمال . صَبْر
• ⲣⲉϥϥⲓ ص.ب مُتَحَمِّل . مُحتمِل [فص ١ : ٦]
• ⲫⲓ– ص.ب في التراكيب الآتية :
• ⲣⲓⲁⲉⲟⲩ ب أنَّ . تَنَهَّدَ
• ⲣⲓⲁⲉⲟⲩ ب (π) أنين . تَنَهُّد
• ⲣⲓⲁⲣⲓⲕⲓ ب انتَهَرَ . انتَهَمَ . ادَّعَى على
• ⲣⲓⲁⲣⲓⲕⲓ ب (π) مُتَّهِم . مُدَّعِي . مُمَثِّل الاتهام
[يه ١٩ : ٤]
• ⲧⲁⲓⲁⲧ ب,ⲧⲁⲓⲁⲓ ص رفع نظره . تأمَّلَ
• ⲫⲓⲣⲱⲟⲧⲱⲩ ص.ب اهتمَّ . اكتَرَثَ . بالَى
• ⲱⲟⲧⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲱⲩ ⲙⲙⲟⲩ ص.ب جدير بالاهتمام
[راجع الأمثلة تحت ص.ب ⲣⲱⲟⲧⲱⲩ]
• ⲫⲓⲧⲁⲃⲥⲉ ص خطا (رفع قدمه)
-ⲉⲥⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲥⲫⲉⲓⲧⲁⲃⲥⲉ ⲧⲁⲃⲥⲉ ص تمشى (مى)
خطوة خطوة

-ⲁ ⲡⲉϩⲛ̀ ⲙ̀ⲡⲱⲟⲩⲛⲣⲉ ⲯⲁⲓ ϫⲓϥⲟⲃⲥ ⲉⲙ̀ ⲧⲙⲛ̀ⲧ-
قلب الشاب الصغير يطرب للجهل (أو البلادة) ص ⲁⲟⲛⲧ
[أم ٢٢ : ١٦]

-ⲛ̀ⲙⲟⲛⲁϫⲟⲥ
الرهبان المتحلّون بلهون (يتقصون) كالغزلان ص ⲛⲉⲃⲁⲉⲥⲉ
-ⲡⲗⲟⲩⲥ ϫⲓϥⲟⲃⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲡⲉ ⲙ̀ⲡⲕⲁⲉ ص الكلمة
يعلو إلى فوق الأرض
-ⲉⲩⲡⲏⲩⲧ ⲉⲩϫⲓϥⲟⲃⲥ ⲉⲓⲙ̀ ⲡⲕⲁⲉ ص يضحري ويمرح
على الأرض
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉⲣⲟ// ص ١ ـ طَرِبَ
-ⲁ ⲡⲉϥⲡⲛⲁ ϫⲓϥⲟⲃⲥ ⲉⲣⲟϥ ⲉϥϫⲱⲧⲃ̀ ⲉⲛⲱⲱ-
ⲭⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص ١ طربتْ روحه عند سَماعه كلام
٢ ـ تسلّطَ على
-ⲡⲉⲧⲉⲣⲉ ⲡⲉⲙⲛ̀ⲧ ϫⲓϥ
ⲭⲁⲥⲓⲉⲙⲛ̀ⲧ ص الذى يتسلّط عليه قلبه بالكبرياء
• 2. ⲉⲃⲟⲗ// ص بادَرَ . سارَعَ
-ⲙ̀ⲡⲉϥϥⲟⲃϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲟⲟⲩⲧⲛ̀ ص يبادر في الحال
• ⲃⲓⲛϫⲓϥⲟⲃⲥ ص (ⲧ) *exulation* ابتهاج . ابتهاج
-ⲧⲃⲓⲛϫⲓϥⲟⲃⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲱⲱⲛⲉ ص ادخال البهجة على المرضى
(ابتهاج المرضى أو اسعادهم)
• ⲙ̀ⲙⲛ̀ⲧⲣⲉϥϥⲟⲃⲥ,ⲙ̀ⲙⲛ̀ⲧⲣⲉϥⲃⲟⲃⲥ ص (ⲧ)
هَرَوَلَة . مُبادَرَة . عدم تَرَوٍ
-ⲁϥⲣⲟⲩⲱ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲙ̀ⲙⲛ̀ⲧⲣⲉϥϥⲟⲃⲥ ⲉⲃⲟⲗ أجاب ص
بدون تروٍ (باندفاع)
[راجع الفعل ب ϫⲱⲕⲓ]

ϥⲟϫⲱⲗ ب قَلَعَ الأسنان
• ⲉⲩⲱⲟⲩ ⲛ̀ϥⲟϫⲱⲗ ب كلّابة (كمّاشة) لقلع الأسنان

ϥⲟⲃ// ص (= ϥⲟϫ// ب) وَثَبَ

ϥⲟⲃϥ ص (ⲡ) (=ϥⲟϫϥ ب) *seizer, robber* طمّاع . نهّاب
-ⲙ̀ⲡⲉ ⲡⲣⲉϥⲧⲱⲣⲡ ⲃⲱ ⲉⲩⲱ ⲛ̀ϥⲟⲃϥ ص بعد
السارق خطّافا [عن مجيء الرسول]

ϥⲟϯ,ⲃⲟϯ ب نقط نَجَسٌ . دَنِسَ
-ⲁⲩϥⲟϯ ⲛ̀ⲛⲁⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ب دنسوا سبوتي [حز ٢٢ : ٢٨]

ϩⲣⲉ ب نقط (ⲡ) *seed* حَبٌّ . بِذْرٌ (يستعمل للغذاء من أى نوع)

ϩⲧⲟⲩ, (Ⲇ) ب ,ϩⲧⲟⲟⲩ ص *four (4)* أربعة (٤)
-ⲟⲩϫⲱⲱⲙⲉ ⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲛ̀ϩⲧⲟⲟⲩ ص كتاب من أربعة أجزاء
• ⲡⲓϩⲧⲟⲩ ب الأربعاء
• ϩⲧⲟ ب ,ϩⲧⲟⲉ ص أربعة (للمؤنث)
-ϩⲧⲟ ⲙ̀ⲡⲩⲗⲏ ب أربع بوّابات
-ⲛⲛⲉⲟⲙⲟⲓ ⲉⲓ ⲧⲟⲩϩⲧⲟ ب[٢١ : ١١ لا] الماشين على أربع
• ⲧⲧⲉⲫⲁⲧ ب ذوات الأربع [إش ٣٠ : ٥]
• ⲧⲧⲟⲩⲁⲗⲁⲉ ب الأربع زوايا [أى ١ : ١٩]
• ⲧⲧⲟⲩⲟⲛⲟⲩ ب الأربع رياح [دا ٧ : ٢]
• ⲧⲧⲟⲩⲧⲟⲡ ب الأربع أطراف [أع ١٠ : ١١]
• ⲧⲧⲟⲩϫⲟⲩⲱⲧ ص ثمانون (٨٠)
• ⲙⲛⲧⲩⲧⲟⲩ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲩⲧⲉ ص أربعة عشر (١٤)
• ϫⲟⲩⲧⲩⲧⲟⲩ ب ,ϫⲟⲩⲧⲁⲩⲧⲉ ص أربعة وعشرون (٢٤)
• ⲙⲁⲉⲩⲧⲟⲩ ب ,ⲙⲉⲉⲥⲧⲟⲟⲩ ص (ⲡ,ⲧ)
الرابع . الرابعة

٢ . طَرَحَ . نَثَرَ . أسقَطَ [مر ١١ : ٢٢] *cast off, down*
-ⲙ̀ⲙⲁϣⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲧⲕⲉⲛⲧⲉ ⲉⲁⲥⲥⲱⲣⲥⲉⲣ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲃⲏⲩ ب
مثل شجرة تين وقد طرحت سقاطها [رؤ ٦ : ١٣]
• ⲥⲱⲣⲥⲉⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب نفس المعانى السابقة [حز ٤٧ : ١٢]
-ⲙ̀ⲙⲁϣⲣⲏⲧ ⲉⲧⲁⲧⲥⲉⲣⲥⲱⲣⲧ ب مثلما طرحوني [مر ١ : ٢٢]

ϥⲟⲧ-,ϥⲟⲧ// ب ١ . مَسَحَ . نَظَّفَ . (قَوَّطَ)
-ⲁⲩⲑⲱⲓ ⲉⲣⲁⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲥⲟⲧ ⲡⲓⲃⲣⲱⲡ ب وقف ليمسح
الفرن

٢ . مَحَا . استأصَلَ . قَضَى على (+ ⲉⲃⲟⲗ)
-ϯⲛⲁⲥⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲉⲛ ⲛⲉⲕⲁⲓⲁ ب سأستأصلهم
بيدك
-ⲁⲩⲥⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲉⲛ ⲣⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲙⲏⲓ ب قضى عليهم
بحد السيف

[راجع الفعل ب ⲥⲱϯ]

ϥⲟⲧⲥ ب (ⲉϥ) . *broad, splayed* عريض . مُفَرْطَح
-ⲛⲓϫⲱⲃⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲛⲧⲉ ⲯⲁⲧⲙⲟⲩϯ ⲉⲣⲱⲟ
ⲧⲫⲫⲁⲗⲟⲛ ⲉⲱⲥ ⲉⲧⲥⲟⲧⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲯⲱⲟⲩϥ
ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲕⲁⲧⲁⲍⲩⲣⲟⲛ ب أوراق التين تدعى بلاتيفلون
مفرطحة وخشنة

ϥⲟⲧⲥⲓ,ⲫⲟⲧⲥⲓ,ϥⲟϫⲥⲓ ب (ⲛ) قفزات . حركات
leaps
• ⲃⲓϥⲟⲧⲥⲓ ب قَفَزَ طرباً . تنطّطَ . زَفَطَ
-ⲁ ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ⲃⲓϥⲟⲧⲥⲓ ⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲟⲟϥ ب
طربت نفسه داخله
-ⲁⲩⲃⲓϥⲟϫⲥⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁⲯⲓ ب تقافزوا فرحاً
-*child* ⲇⲉⲛⲧⲟϥ ⲛ̀ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲛⲁⲩⲃⲓⲫⲟⲧⲥⲓ ⲫⲟⲧⲥⲓ
الجنين فى رَحِم أمه يرتكض (يهتزّ ويتحرّك) ب

ϥⲟⲧⲕⲁⲥⲓ,ϥⲟⲕⲁⲥⲓ ب (ⲧ) أم عبيدة (نوع سمك)

ϥⲟϫ// ب ,ϥⲟⲃ// ص ١ ـ حَرَمَ . سَلَبَ
-ⲁ ⲫⲧ ϥⲟϫⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲧⲁⲓⲟ ب ١ حرمكَ من كرامتكَ
[عد ٢٤ : ١١]
-ⲛ̀ⲛⲁϥⲟϫϥ ⲁⲛ ⲉⲡⲓⲱⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲉⲛⲉⲉ ب لن يحرمه من الحياة
الأبدية
-ⲫⲧ ⲛⲁϥⲟϫⲕ ⲁⲛ ⲙ̀ⲫⲛⲉⲧⲁⲕⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲟⲩϥ ب
١ لن يمنع عنكَ ما طلبته
-ⲛ̀ϫⲓⲙⲁⲛ ⲁⲟϫⲓⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲙⲁⲛ ب حرمانهم من أب
-ⲙ̀ⲡⲉϥⲁⲟⲩⲱⲱⲛ ⲉⲩⲁⲟϫⲉ ب يرد أن يردها [مز ٦ : ٢٦]

٢ . اقتَلَعَ [إى ١٩ : ١٣ – مز ٥١ : ٤]

٣ . قَفَزَ . وَثَبَ . قَزَّ . (ص ,ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲛⲁⲟⲃϣ +)
• انتَفَضَ . هَجَمَ
-ⲁ ⲡⲓⲕⲟⲩⲧⲉ ϥⲟϫϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧϯ ب وثب
الصغير داخلا فى الوسط
-ⲁⲥⲯⲟⲥⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲥⲧⲫⲓ ⲉⲣⲱϥ ب
هجمتْ عليه وقبّلته فى فمه
-ⲁⲩϥⲟⲃϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲥⲉⲕⲓⲃⲉ ص هَجَمَ على ندبها
• ⲣⲉϥϥⲟϫϥ ب ,ⲣⲉϥϥⲟⲃϥ ص وَثِبٌ . مُتجاسر . مُندفع .
مُتهوّر . مُقتحِم [لسد]

• ϥⲟϫⲥ,ϥⲟⲃⲥ ص (ⲟⲩ) ١ ـ قفزة . نَطّة *a leap*
٢ ـ رقصة *a dance*
• ϥⲓϥⲟⲃⲥ ص قَفَزَ مرحاً (أو طرباً)
• ⲃⲓϥⲟϫⲥ ب ,ϫⲓϥⲟⲃⲥ ص نَطّ . انخلَعَ من مكانه
-ⲡⲓⲧⲉⲃⲧ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲉⲩⲃⲓϥⲟϫⲥ السمكة تتنطّط
فى الماء

ϥωι ب ,ϥω,ϧω,ϥωε ص (π) شَعْر *hair*
[لا ٧ : ٢٠ - لو ٧ : ٣٨ - ١بط ٣ : ٢ - ١كو ١١ : ١٥]
-ⲛⲉϥϥⲱ ⲉⲧⲟⲗⲓⲧ ص شعره مَضفور [ش ٥ : ١١]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥϥⲱⲓ ϣⲛⲟⲩ ب شعره طويل
-ⲁⲥⲥⲱⲗⲡ ⲉϧⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲡⲓϥⲱⲓ ⲛⲧⲉϥϩⲁϥⲉ ب قطعت شعر رأسه
-ⲁⲥϥⲱⲭⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲓϥⲱⲓ ⲙⲡⲓⲫⲁⲗⲏⲧ ب نتفت ريش الطائر
• ϥⲱⲓ ⲛⲧⲁϥⲉ ص ,ϥⲱ ⲛⲧⲁⲡⲉ ب ناصية الرأس
• ⲧⲥⲱⲟⲩⲫⲓ ⲙⲡϥⲱⲓ ب هامة الشعر [مز ٦٧ : ٢١]
• ⲕⲁⲡ ⲙϥⲱⲓ ب شعرة واحدة [مت ٥ : ٣٦]
• ϣⲧⲏⲛ ⲙϥⲱ ص قميص شعر
• ⲕⲁϣ ⲙϥⲱⲓ ب قلم الشعر
• ⲥⲟⲕ ⲙϥⲱⲓ ب مِسَنّ من الشعر
• ⲗⲁϥⲱⲓ,ⲟϣ ⲙϥⲱⲓ ب ,ⲣⲏⲧ ⲙϥⲱ ص مُشعر . كثير الشعر
• ⲣⲁⲧϥⲱ ص ناصي الشعر
• ⲉϥⲥⲱⲕ ⲙⲡⲓϥⲱⲓ ب ممشط الشعر
• ⲟⲩⲉⲉ ϥⲱⲓ ب ,ⲟⲩⲉⲉ ϥⲱ ص برغي شعره
• ϣⲁⲧϥⲱⲓ,ϣⲁⲧⲃⲟⲓ ب ناحل الشعر . أجردى

ϥⲱⲣ,ⲃⲱⲣ ب أبْعَدَ . طَرَدَ [لب]

ϥⲱⲥ,ϥⲱⲥⲓ ب (π) غائط . براز [لب]
• ϥⲱⲥⲓ ب ١ ـ غاط . تبرَّز [لب]
٢ ـ أخرج ريحاً . (فَسَى) [لب]

ϥⲱⲥⲓ ب (π) ١ . فأس . بلطة
٢ . وشْرَط . وطْواة *knife*
٣ . ازميل *chisel*

ϥⲱⲧⲉ,ϥⲉⲧ-,ϥⲟⲧ// ص مَسَحَ . مَحَا
-ⲡⲉⲛⲛⲉⲩⲙⲁ ⲉϥϥⲱⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲡⲓⲟⲩⲙⲓⲁ ⲙ̀ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ الروح يَمحو شهوة العالَم
-ⲉϥϥⲱⲧⲉ ⲛ̀ⲛⲉϥⲥⲛⲟϥ ⲉⲧⲣⲁⲧⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص يَمسح الدماء السائلة
• ϥⲱⲧⲉ ⲛ̄- ص مَسَحَ بـ
• ϥⲱⲧⲉ ب (τ) مِنشَفَة . (فوطة) [لب]

[راجع الفعل ب ϥⲱⲧ]

ϥⲱⲭⲓ *I.*,ϥⲉⲭ-,ϥⲟⲭ// ب ,ϥⲱⲃⲉ,ϥⲉⲃ-, ϥⲟⲃ// ص ١ . قَفَزَ . نَطَّ . وَثَبَ . اسْرَعَ . انْتَفَضَ *(vb intr لازم فعل) leap, move hastily*
-ⲁ ⲡⲓⲁⲉⲓⲱⲛ ϥⲱⲭⲓ ⲇⲉⲛ ⲇⲓⲱⲙⲏ ب قفز الشيطان في الوسط
-ⲛⲁⲗⲟⲟⲩⲉ ⲁⲧϥⲱⲃⲉ ص الأولاد انتفضوا مُرتعبين من صوت التعلب
-ⲛⲉⲣⲉ ⲛⲉⲃⲣⲏⲃⲉ ⲛ̀ⲕⲱϣⲉⲧ ϥⲱⲃⲉ ص البرق انبَلَجَ (تفجَّر)
-ⲛⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲣⲁⲧ ⲉⲧϥⲱⲭⲓ ⲙⲡⲉⲕⲙⲉⲟ ب الأعضاء المقطوعة تتناثر أمامك
٢ . وَقَفَ . نَهَضَ . انْتَصَبَ *(vb refl فعل منعكس)*
-ⲁⲥⲉⲣⲁⲧⲕ ⲛ̀ⲧⲟϥⲃⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲟⲩⲉⲣⲡⲉ ص قِفْ منتصباً على رجليك
-ⲁⲕⲃⲟϭⲕ ⲁⲕⲁⲥⲉⲣⲁⲧⲕ ص نهضتَ ووقفتَ
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب ١ ـ الدفع إلى (نحو)
• ⲣⲉϥⲧⲟⲩ ب (π) رُبْع (١/٤)
• ϩⲧⲱⲟⲩ ب أربعات

-ⲁϥϥⲱⲭⲓ ⲉⲡⲓϫⲣⲟ ب اندفع نحو الشاطىء
-ⲙⲡⲣⲕⲁⲁϥ ⲉⲃⲱⲃⲉ ⲉⲡⲗⲁⲥ ص لا تدعه يندفع باللسان
٢ ـ رمَى نفسه . ارتَمَى . قَفَزَ *(فعل منعكس vb refl)*
-ⲁⲩϥⲟϫⲟⲩ ⲉϧⲓⲁⲣⲟ ب ألقوا أنفسهم في النهر . قفزوا في النهر
-ⲁⲩϥⲟϫⲟⲩ ⲉϧⲣⲏⲓ ⲉⲙⲓⲱⲟⲩ ب ألقوا أنفسهم في المياه
-ⲁⲥϥⲟⲃⲥ ⲉⲡⲉⲥⲁⲙⲏⲣ ⲙⲡⲉⲥϣⲏⲣⲉ ص ارتمت في حضن ابنها
• 2. ⲉϫⲉⲛ,ⲉϧⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲉⲛ̄ ص وَثَبَ على . انقضَّ على . باغَتَ
[قض ١٤ : ٦-١صم ١٦ : ١٤-اى ١٦ : ٤-حز ٤٤ : ٣١-اع ١٩ : ١٦]
-ϣⲁϥϥⲱⲃⲉ ⲉϫⲱⲛ ⲛⲟⲩ ⲛⲟⲩⲁϥ ص انقضَّ علينا مثل نحلة
-ⲁ ⲡⲓⲛ̄ⲛⲁ ⲛⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ ϥⲱⲭⲓ
-ⲟⲩⲓ ب وثب الروح النجس على النساء
-ⲁϥϥⲱϥ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲥⲉⲓⲙⲓ ب وثب على المرأة
-ⲛⲉⲥⲗⲟⲟⲩⲉ ⲥⲉϥⲟⲃⲱⲧ ⲉϫⲛ̀ ⲛⲉⲥⲟⲩⲟⲃⲉ ⲛⲟⲩ ⲛⲛ- ص
خصلاتها تهدَّلت على وجنتيها كالبيض المُتدلّي من العش
[في وصف ابنة هيرودنا]
• 3. ⲛⲥⲁ ص تهجَّمَ على . هاجَمَ
-ⲁⲧⲙⲟⲧⲓ ϥⲟⲃϥ ⲛⲥⲱⲓ ص هاجَمني أسد
-ⲛⲉⲧⲉⲓϫⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲕϥⲱⲃⲉ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص الذين تغضب عليهم وتهاجمهم
-ⲉϥⲃⲏϧ ⲛⲥⲁ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص تُهَجِّم على الناس
• 4. ⲛⲧⲛ̄ ص قَفَزَ
-ⲁϥϥⲟⲃϥ ⲛⲧⲟⲟⲧⲛ̄ ⲉⲡⲙⲟⲟⲩ ص قفز (منا) إلى الماء
• 5. ⲉⲓϫⲛ̄ ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ص تسلَّطَ على . تلاطَمَ على
-ϣⲱⲕⲉ ϥⲱⲃⲉ ⲉⲓϫⲛ̄ ⲛⲕⲁⲉ ص إذا تسلَّط على الأرض
-ⲙⲉⲑⲙⲓⲙⲓ ⲁⲧϥⲱⲭⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲓϫⲟⲓ ب الأمواج تلاطمت على السفينة
-ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲁϥⲃⲱⲃⲉ ⲉⲓϫⲱϥ
ⲉⲃⲣⲏⲃⲉ ص تفجَّر (فاضَ) عليه نور عظيم كالبرق
-ⲧⲁⲡⲉ ⲛⲓⲱ̄ⲁ ⲁⲥϥⲟⲃⲥ ⲉⲓϫⲛ̄ ⲡⲉⲟⲩⲥⲓⲁⲥⲧⲏ-ⲣⲓⲟⲛ ⲛ̄ⲧ̄ ⲛⲥⲟⲡ ص رأس يوحنا انتفضت (تسلَّطت) على المذبح ثلاث مرات
• 6. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب *leap, fall forth* ١ ـ هَوَى . انْهارَ . سَقَطَ
-ⲧⲉϥⲁⲗⲗⲟⲩ ⲛⲁϥϥⲱⲭⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب ستسقط حدقة عينه
-ⲉϣⲱⲡ ⲕⲧⲁⲗⲏⲧ ⲉⲕⲛⲁϥϥⲱⲃⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص إذا كنتَ راكباً ستسقط
-*(of new house)*:ⲉⲉⲛⲥⲁ ⲉⲧϥⲱⲃⲉ ⲉⲃⲟⲗ, ⲉⲉⲛⲟⲁ ⲉⲧⲗⲱⲕϣ ⲛⲥⲁⲉⲟⲩⲛ ص *(في البيت الجديد)* : جوانب مُنهارة وجوانب مُتداعية
٢ ـ أسرَعَ . اندفَعَ مسرعاً . بادَرَ *(فعل منعكس vb refl)*
-ⲁϥϥⲟⲃϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲃⲓ Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ص اندفع بطرس
-ⲉⲧⲱⲁⲛϥⲟⲃⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲩⲧⲁⲡⲣⲟ ⲛⲟⲉⲱⲣⲕ ص إذا اندفعوا بأفواههم وحَلَفوا
-ⲙⲡⲉϥϥⲟⲃϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲟⲟⲩⲧⲛ̄ ... ص بادر بتقديم ...
• 7. ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϫⲛ̄ ص نزل من على
-ⲁϥϥⲟⲃϥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲉϥⲉⲧⲟ سقط من على حصانه
-ⲁⲧϥⲟⲃⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ⲙⲉⲧⲉⲧⲱⲟⲣ ص نزلوا من على عيولهم
• 8. ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̄ ص وَثَبَ من . اندفَعَ من
-ⲙⲉⲩⲃⲁⲗ ⲁϥϥⲱⲭⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩⲉⲟ ب عيناه ...

• ϥωϭⲉ ص (π) ١ ـ نَهوُر . اندفاع . جِدّة . احتدام
-(Πεϫⲥ ⲙⲡ Πετρος) :ⲁϥⲉⲛⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡ
ⲧⲉϥⲙⲛⲧⲁⲧⲟⲁⲁⲛⲥ ⲉⲩⲓ ⲛⲙⲁⲩ ⲛⲛⲉϥϥωϭⲉ ص
(المسيح مع بطرس) : أخرجه من كرمانه لرفع عنه انفاعه ونهوُره
٢ ـ طَمَعٌ . جَشَعٌ . ظُلمٌ (لو ١٢ : ١٥ ص)
• ϩⲉϥϥωϭⲉ ص مُتهوِّر . مُندفع . مُحتدّ . عَنيف
-ⲙⲡⲣⲱⲙⲡⲉ ϩⲉϥϥωϭⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡ ⲧⲉⲕⲧⲁⲡⲣⲟ ص
لا تكنْ مُحتداً (مُندفعاً) بفمكَ
-ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ϣⲁϥⲉⲓ ⲉⲡ ⲟⲩⲙⲛⲧϩⲉϥϥωϭⲉ ⲉ- ⲃⲟⲗ
الشيطان يأتي بعُنف ص
• ϫⲓⲙϥⲱϫⲓ ب ,ϭⲓⲙϥωϭⲉ (π) ص ϫⲓⲙϥⲱϫⲓ ب
١ ـ عُنف . تهوُّر . اندفاع
٢ ـ جرْمان . فَقْد
-ⲛϫⲓⲙϥⲟϫⲟⲩ ⲛⲟⲩⲓⲱⲧ ب ⲧⲱⲙⲛⲧⲁⲟϫⲟⲩ ⲛⲟⲩⲓⲱⲧ
جرمانهم من أب (أو فقدهم لأب)

ϥωϫⲓ II. ,ϥⲉϫ-,ϥⲟϫⲟ# ب ,ϥωϭⲉ,ϥⲉϭ-,ϥⲟϭ#
١ ـ اقتَلَعَ . قَلَعَ . استأصَلَ . قَطَعَ . قَطَفَ pluck ص
(اي ١٩ : ١٢ – مز ٥١ : ٤ – مز ١٢٨ : ٦ – مت ١٣ : ٢٩ – لو ٦ : ١)
-ⲛⲛⲁϥⲟϫⲟⲩ ب لن أقلعهم (ار ٢٤ : ٦)
-ⲛⲥⲉϥⲱϫⲓ ⲛⲛϥⲛⲁϩⲉⲓ ب ويخلعون أسنانه
-ⲛⲓϣϣⲏⲛ ⲛⲁϥⲱϫⲓ ⲙⲉⲛ ⲧⲟⲧⲛⲟⲩⲛⲓ ب
الأشجار ستنقلع بجذورها
٢ ـ سَلَبَ . حَرَمَ من . مَنَعَ (١كو ٦ : ٨) rob
-ⲙⲡⲉⲣⲉϥϫⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲥⲏⲣⲛⲟⲩ ب لا يسلب أحدكم الآخر
(١كو ٧ : ٥)
- تسلب أحداً (٢كو ٧ : ٢) ب ⲙⲡⲉⲛϥϫⲉ ⲉⲗⲓ
- بشأ أن يردها (يحرمها من طلبها) ب ⲉϥⲛⲁϥⲟⲩⲱϣ ⲉϥⲟϫⲥ
(مر ٦ : ٢٩)
صانع الشر ص ⲡⲣⲉϥⲣⲓⲣⲟϥ ⲉⲃⲏ ⲡⲉⲧⲉⲓⲧⲟⲩⲱϥ
(الغشاش) يسلب رفيقه
– مع الحروف الآتية :
(كعلامة مفعول) : ص.ب ⲉ- • 1. a.
-ⲁϥⲉⲟⲛⲉⲉⲛ ⲉⲣⲟⲩϥⲱϫⲓ ⲉⲛⲓⲓⲉⲃ ⲛⲧⲉ ⲛⲉϥϫⲓϫ
أمر أن تُقلَع أظافر يديه ب
حَرَمَ من ص.ب ⲉ- • b.
-ⲩⲛⲁϥⲟϫⲟϥ ⲁⲛ ⲉⲡⲓⲱⲛϩ ⲛⲉⲛⲉⲉ ب
لن يَحرمه من الحياة الأبدية
مَنَعَ من . حَرَمَ من ص.ب ⲛ- • 2.
[تك ٣٠ : ٢ – اي ٢٢ : ٧ – عد ٢٤ : ١١ – ١تيمو ٦ : ٥]
-ⲉⲧⲩⲱⲃⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ⲙⲙⲟⲥ ص
يَحرمون أنفسهم وحدهم منها
-ⲛⲗⲁⲙⲡⲁⲥ
المصابيح فقدت نورها لافتقارها للزيت ص ⲩⲱⲱⲧ ⲙⲡⲛⲉⲉ
نَتَفَ (الشعر أو الريش) ب ϩⲥⲁ,ⲉⲃⲟⲗ ϩⲥⲁ • 3.
-ⲩϥⲱϫⲓ ϩⲥⲁ ⲛⲉϥϥⲱⲓ ب ينتف شعره
-ϥⲱϫⲓ ϩⲥⲁ ⲛⲓⲥⲉⲟⲓ ⲛⲧⲱⲟⲩ ب انزعْ عنهم الروائح
نَزَعَ من ب ⲛⲧⲉⲛ • 4.
-ⲛⲛⲉⲥⲩⲱϫⲓ ⲛⲧⲟⲧⲉⲛ ⲛϫⲉ ⲧⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ب
لن يُنزع منا الرجاء
١ ـ طَمِعَ في ص ⲉⲛ, ب ⲃⲉⲛ • 5.
٢ ـ نزع من
-ⲁⲧϥⲉϫ ⲛⲙⲉⲣⲉⲥ ⲃⲉⲛ (ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ) ⲧⲉϥϩⲫⲉ
نزعوا الخوذة من رأسه ب
انقَلَعَ ب ⲉⲃⲟⲗ • 6.
انسان أو بَنّي) عينه ب ⲧⲉϥⲁⲗⲗⲟⲧ ⲛⲁϥⲱϫⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ستنقلع

-ⲁϥⲃⲟϭ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲛ ⲡⲉϥⲧⲁⲓⲛⲛ ص وثب من على دابته
-ⲛⲓⲥⲁϫⲓ ⲁⲧϥⲟϫⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲣⲱⲛ ب ,ⲛⲱⲩⲁϫⲉ
ⲁⲧϥⲟⲃⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲛ ⲣⲱⲛ ص
الكلمات تدفقت من أفواهنا
-ⲁ ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ϥⲟϫϥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲧⲉϥⲃⲁⲥⲓⲥ ب
الصَنَم هَوَى من على قاعدته
• 9. ⲛⲥⲁⲛⲃⲟⲗ ص اندَفَعَ خارجاً forth
-ⲉⲣⲱⲙⲁⲛ ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ⲛⲁⲧ ⲉⲡⲙⲟⲧ ⲩⲁⲥⲃⲟⲃⲥ ⲛ-
ⲥⲁⲛⲃⲟⲗ ⲉⲓⲛ ⲛⲥⲱⲙⲁ ص
إذا النفس رأت الموت تندفع خارجة من الجسد
• 10. ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص ب هَوَى . سَقَطَ . انهارَ
-ⲁⲡⲓⲇⲱⲗⲟⲛ ϥⲟϫϥ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب سقط الصَنَم
-ⲁϥϥⲟⲃϥ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲡⲱⲓϫ ص سقط في الحفرة
-ⲁϥϥⲟⲃϥ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲓ ⲡⲉϥⲉⲁⲣⲙⲁ ص وقع من على عربته
-ⲁϥⲟⲉⲓ ⲉϥϥⲱϫⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙⲛϩⲣⲏⲧϥ ⲛⲟⲩⲧⲉⲃⲧ
ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲟⲧⲉ ب وقف يتنطّط كالسَمكة على اليابسة
• 11. ⲉⲏⲱⲱⲓ ب ١ ـ هَبَّ . انتَصَبَ
-ⲁϥϥⲟϫϥ ⲉⲏⲱⲱⲓ ب هَبَّ منتصباً
-ⲡⲓϫⲁⲙⲟⲩⲧⲗ ⲁϥϥⲟϫϥ ⲉⲏⲱⲱⲓ ب انتفض الجَمَل واقفاً
-ⲁⲓϥⲟϫⲧ ⲉⲏⲱⲱⲓ ⲃⲉⲛ ϯⲣⲁⲥⲟⲧⲉ ب نهضتُ من الحلم
-ⲁϥϥⲟϫϥ ⲉⲏⲱⲱⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲧ ب
نهض من المضجع
٢ ـ تَفَجَّرَ
-ⲟⲩⲛⲟⲩⲧⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉϥⲉⲃⲟⲗϫ ⲁⲥϥⲱϫⲓ ⲉⲏ-
ⲱⲱⲓ ب تفجّر ينبوع ماء عذب
-ⲁϥϥⲱϫⲓ ⲉⲏⲱⲱⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲛⲟⲩⲧⲓ ⲙⲛⲓⲥⲟⲩⲣⲓ ب
بَرَزَ (تفجّر) بين الأشواك
• 12. ⲉⲓϯⲉϩ ب ,ⲉⲧⲉϩ ص قَفَزَ إلى الأمام
-ⲁϥϥⲟϫϥ ⲉⲓϯⲉⲓ ⲙⲡⲓⲙⲏⲛⲉ ب قفز أمام الجميع
-ⲁϥϥⲱϫⲓ ⲉⲧⲉϩ ص تقدَّمَ مُندفعاً
• 13. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب ,ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ص
اندفع نحو (دخل بهجوم)
-ⲁⲥϥⲟϫⲥ ⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲥϯⲫⲓ ⲉⲣⲱϥ ب
اندفعت نحوه وقبّلته
-ϥⲱⲃⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲧⲛⲏⲣⲛⲧ ص تلاحَموا (فعل أمر)
-ⲉⲉⲛⲕⲉⲙⲉⲉⲩⲉ ⲁⲧϥⲱⲃⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص أفكار أخرى راودتهم (اندفعت إليهم)
-ⲡⲉⲛⲛⲉⲩⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲛⲧⲛⲟⲉⲓⲕ ⲁϥϥⲱⲃⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ
روح الزنا دخل وتسلّط عليهم ص ⲛⲑⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ
-ⲁⲟⲩⲁⲉⲙⲱⲛ ϥⲟⲃϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲥⲉⲕⲓⲃⲉ ⲥⲛⲧⲉ ص
دخل الشيطان في نُديها
-ⲁ ⲡⲓⲕⲟⲩϫⲓ ϥⲟϫϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲟⲙⲛϯ ب
الصغير اندفع داخلاً في الوسط
-ⲁϥϥⲟⲃϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲛ ⲛϣⲏⲣⲉ ⲩⲏⲁ ص دخل إلى الشاب
• 14. ⲉⲣⲣⲏⲓ ب ,ⲉⲣⲣⲁⲓ ص تقدَّمَ مندفعاً . تدفّقَ
-ⲁϥϥⲟⲃϥ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲁϥⲁⲉⲉⲣⲁⲧϥ ص انتصب واقفاً
-ⲁϥϥⲟϫϥ ⲉⲣⲣⲏⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥⲁⲙⲱⲛⲓ ⲙⲡⲓⲃⲱⲕ ب
تقدَّم مُسرعاً وأمسكَ بالخادم
• 15. ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲛ ص نهضَ من . قَفَزَ . تَطايَرَ
-ⲁⲓⲃⲟⲃⲧ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲟⲣⲁⲙⲁ ص نهضتُ من الرؤيا
-ⲛⲧⲁϯⲗⲉ ⲉⲧϥⲱⲃⲉ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ ⲛϫⲁⲗⲓⲕⲱⲛ
ⲁⲧⲉⲉ ⲉⲛⲕⲁⲉ ص القطرات التي تتطاير من السِرحَال
-ⲛⲉⲓϥⲧ ⲁⲩⲃⲟⲃⲟⲧ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ ⲛⲓⲱⲕⲁⲉ ⲁⲧⲱ
ⲁⲧⲉⲉ ⲉⲛⲕⲁⲉ ص المسامير فزّت من رقبته ووقعت على الأرض

١ ـ أبادَ من . مَسَحَ من . قَطَعَ من . استأصَلَ شأفة . تلاشى
[خر ٣٢ : ١٤ – إر ١١ : ١٩ – مرا ١ : ١٥ – ١٦ : ٧]
-ⲉϥϥⲱⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲣⲙⲉⲓⲏ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲉⲙⲃⲁⲗ ص
يَمسح الدمع من عيوننا
-ⲛⲓⲙⲟⲃⲓ ⲉⲧϥϩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ϯⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲓⲟⲛ ب
الخطايا ممسوحة من الورقة

٢ ـ مَسَحَ بِـ (لو ٧ : ٣٨)
-ϯⲛⲁϥⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲛⲉⲕϫⲓϫ ب
سأمسحها بيديكَ
-ⲁⲧϥⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲣⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉϩⲛⲁ ب
أهلكهم بحد السيف
-ⲛ̀ⲧⲉϣⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ⲕⲁⲉⲓ ϥⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲡⲓϣ-
لئلا تفنى الأرض من الجوع ب ϣⲱⲛ

• 7. ⲉⲃⲟⲗϩⲓϫⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب
مَحا من على . انقَرَضَ من على [تك ٧ : ٢٣–عز ٣٣ : ١٥–لم ٢ : ٢٢]

• ⲉϥϥⲱⲧ,ⲣⲉϥϥⲱⲧ ب مُهْلِك . مُبيد
-ⲙⲉϩⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ⲉϥϥⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب مثل أسد مُهْلِك
[إر ٢ : ٣٠]

• ϥⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (ϭϥ) مَمْسوح . مَمْسَحَى

• ϥⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ϥⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص (π)
ابادة . فَناء . مَسْح . استئصال [عو : ١٣ – ١صمو ٦ : ٩]
-ⲁϥϫⲁϫⲓ ⲛⲟⲩϥⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲣⲏ ⲉϫⲱⲟⲩ ب تكلّم
بالفناء عليهم
-ⲡⲙⲟⲩ ⲡⲉ ⲡϥⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̀ ⲧⲟⲣⲥⲏ ⲛ̀ⲧⲙⲛⲧ-
الموت هو فناؤهم بواسطة غضب ا ص ⲧⲉ

• ϫⲓⲛϥⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) ١ ـ مَسْح . تنشيف
٢ ـ ابادة . افْناء [تا ٧ : ٢٦]
-ⲉⲛ̀ϫⲓⲛϥⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب لإبادتهم [مز ١٠٥ : ٢٣]

• ⲁⲧϥⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص لا يُمحَى . لا يزول
-ⲛⲡⲱⲗⲉ ⲙ̀ⲡⲉϫⲥ ⲛⲁⲧϥⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص خروج
المسيح التي لا تُمحَى

• ϥⲱⲧⲉ,ϥⲟⲧⲉ ب (ⲧ) مِنْشَفَة . (فوطة)

ϥⲱⲧ II. ب ,ϥⲱⲧⲉ,ⲃⲱⲧⲉ ص (ⲧ) عَرَق sweat
[تك ٣ : ١٩ – حز ٤٤ : ١٨ – لو ٢٢ : ٤٤]
-ⲁ ϯϥⲱⲧ ⲇⲁϯ ⲉⲃⲟⲗ ب سال العرق
-ⲡϥⲱⲧⲉ ⲕⲱⲧⲉ ⲉⲧⲉⲕⲧⲉⲫⲛⲉ ص العرق يُحيط بجبهتكَ
-ⲟⲩⲉⲫⲟ ⲉϥⲇⲉⲛ ⲛ̀ϥⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥⲫⲉⲙⲫⲉⲙ ب
فرس في عرق صهيله [إر ٨ : ٦]
-ⲛⲓⲇⲓⲥⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓϥⲱⲧ ⲉⲧⲁϥϣⲟⲡⲟⲩ ب الأتعاب
والعرق التي كابدها
-ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲁϣⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲓϥⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ب من
كثرة عرق جسمه

• ϯϥⲱⲧ ب ,ϯϥⲱⲧⲉ,ϯⲃⲱⲧⲉ ص ألرز عرقاً . عَرَقَ
give, produce sweat
-ⲁⲧϯ ⲛⲟⲩⲏⲣ ⲛϥⲱⲧ ب كم عرقوا
-*(of one in fever)* :ⲙⲙⲁ ⲁⲣⲁ ⲧⲛⲁϯϥⲱⲧⲉ ⲛ̀ⲕⲉ-
ⲥⲟⲛ ⲁⲧⲱ ⲉⲣϣⲁⲛ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲣⲉⲛⲁϥ ⲛⲉϥϯⲃⲱ-
ⲧⲉ ⲟⲛ ص (شعص مَحموم) : ألا يفرز عرقاً مرةً أخرى وإن
شاء ا سيفرز عرقاً أيضا
-ⲉⲣϣⲁⲛ ⲡⲣⲱⲙⲉ ϯⲃⲱⲧⲉ ⲉⲛ̀ ⲧⲥⲓⲟⲟⲩⲛⲉ ص
إذا أفرز انسان عرقاً في الحَمّام

ϥⲱⲧ III. ب (π) شريان [لب]

ϥⲱⲧⲁ ب (ⲧ) ١ . دُبُر . مؤخرة *hind part of body*
٢ . قضيب الذكر [لب]

قَلَعَ [تا ٧ : ٨]

• 7. ⲉⲃⲟⲗϩⲓϩⲁ ب
• 8. ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب نزع من
-ϯⲙⲉⲧϣⲁⲙϣⲉⲓⲁⲱⲛⲟⲛ ϥⲟⲩⲥⲉ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲥ-
ⲙⲟⲥ ب عبادة الأوثان انزعها من العالَم [أوشية السلامة – الخولاجي]
-ϥⲟⲩⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲁⲙⲉⲛϯ ب انتشلنا من الجحيم
-ⲛⲥⲉϥⲱⲥⲓ ⲛⲛⲓⲓϥⲧ ⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ب أن
ينزعوا السامر من جسده

ϥⲱⲃⲥ ص (=ⲓⲣⲓ ⲛⲉⲁⲛϣⲱⲟⲣⲧⲉⲣ ب) ثارَ . قامَ بفِتْنَة

ϥⲱϯ I. ,ϥⲉⲧ-,ϥⲟⲧ-,ϥⲟⲧⲏ ب ,ϥⲱⲧⲉ,
ⲃⲱⲧⲉ,ϥⲉⲧ,ϥⲟⲧⲏ ص
مَحَا . مَسَحَ . ازالَ . نَزَعَ . طَمَسَ *wipe, wipe off, obliterate*
[إر ٤ : ٧ – يو ١١ : ٢]
ب
يَمسح (يجفف) الدماء السائلة من فمه
-ⲁϥϥⲱϯ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲛ̀ⲥⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲓⲣⲱⲙⲓ ب
مَسَحَ بها وجه الرجل
-ⲡⲉⲧⲟⲩϥⲱⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲓⲛ ⲛⲃⲁⲗⲁⲛⲓⲟⲛ ⲉⲓⲧⲛ ⲛ̀-
ⲉⲓⲙⲉⲁⲗ ص الذي يُمسَح في الحَمّامات بواسطة الخَدَم
-ⲉⲧ ⲡⲉⲧⲣⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲙⲧⲟ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲧⲧⲉ ص استأصِل
أسماءهم من أمام ا
-ⲭⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥϥⲟⲧ ⲡⲓⲃⲣⲱⲡ ب لكي يفوّط (ينظف) الفرن

– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛ̀- ب ,2. ⲇⲉⲛ ب ١ ـ مَسَحَ بِـ [يو ١١ : ٢]
٢ ـ أهلَكَ بِـ . أبادَ بِـ
-ϯⲛⲁϥϥⲱϯ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲃⲁⲕⲓ ⲇⲉⲛ ϯⲟⲛϥⲓ ب
سأمحلك هذه المدينة بحد السيف

• 3. ⲛ̀ⲥⲁ ب مَسَحَ
-ⲉϥϥⲱϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲉⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲇⲉⲗⲗⲟ ب يَمسح وجه الشيخ

• 4. ⲉⲃⲟⲗ ب ١ ـ فَنِيَ . هَلَكَ . خَرِبَ . انقَرَضَ . انْمَحَى . استؤصِلَ
be wipped out, destroyed
[عد ٣٢ : ١٣ ، ٢١ – ٢٤ : ١٧ – مز ٩١ : ٦ – إر ٤٠ : ٧ – هو ٨ : ٤ – هو ١٠ : ٨]
-ⲁ ⲡⲕⲁⲉⲓ ⲇⲱⲛⲧ ⲛϥⲱϯ ⲉⲃⲟⲗ ب الأرض
اقتربت من الفناء

٢ ـ أهْلَكَ . مَحَا . أبادَ . استأصَلَ . قَطَعَ . أزالَ . دَمَّرَ
wipe out, destroy
[تك ٦ : ٧ – عز ٢٢ : ٢٠ – ث ٩ : ١٤ – ث ٢٨ : ٢٤ – ١صم ٢٤ : ٢١ – أى ٩ : ١٧ – ام ٦ : ٣٣ – إش ١٦ : ٦ – إر ٤ : ٧ – إر ٢٢ : ٣٠ – حز ٢٠ : ١٣ – عا ٩ : ٨]
-ϯⲛⲁϥⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب سأفنيهم [إر ١٤ : ١٢]
-ϥⲟⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب انزعها [إر ٣٩ : ٣٢ (٣٢ : ٣١) بروت]
-ⲁ ⲡⲛⲟⲧⲧⲉ ϥⲉⲧ ⲡⲕⲁⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲟⲩ ص
ا أباد الأرض بسببهم
-ⲉⲁϥⲣⲙⲟⲟⲩϣⲉ ⲉϥϥⲱⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲁϥ-
ⲛⲁⲧ ⲉⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲉ ص سار يَمسح (فمه) لأنه
رأى أبانا عن بُعد
-ⲁϥϥⲱϯ ⲛⲛⲟⲩⲓⲁⲉⲯⲱⲙⲓⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب دمَّر كَرْمَهم

• ϥⲱϯ ⲃⲟⲗ ⲙ̀- ب أبادَ من على . مَسَحَ من . أزالَ من
[إر ٥١ : ٧]

• 5. ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب مَحا عن . مَسَحَ من . أزالَ من
[تك ٧ : ٤ – لا ٢٢ : ٣ – هو ٢ : ٢ – رؤ ٧ : ١٧]
-ⲁⲧⲱⲙⲛϣⲉ ϥⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲉⲕⲉⲟ ص استؤصِلَ
كثيرون من أمام وجهكَ

• 6. ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص

ق

ـ "حاي". الحرف الثامن والعشرون من الأبجدية العربية. ق
– ربطة عنق = قيطان.
– لا يستحق ولا الزلم.
– يستحق في الطبعة المحبرة فقط ويستحق جرف ج في الطبعة العادية :
ف. م حرف جر ومعناه في ومعناه ب
[ف ٢٥ : ٢٠ – ٢٦ : ١٤ ؛ ٢٧ : ١ – ٧]
١. في الزمان : ... فَلَمَّا جَاءَ مِيعَادُ ... بِمُوسَى
[ف ٢٥ : ٢٠ – ٢٦ : ١٤ ؛ ٢٧ : ١ – ٧]
... في أيام ... ... عِنْدَ مِيعَادِ ...
[ف ٢٥ : ٢٠ – ٢٦ : ١٤ ؛ ٢٧ : ١ – ٧]
... في وقت ... ... عِنْدَ مِيعَادِ ...
[ف ٢٥ : ٢٠ – ٢٦ : ١٤ ؛ ٢٧ : ١ – ٧]
... في

• *1.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲁ ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲁ ص ١. تحت
in beneath [لو ١٩ : ٨]
-ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲁ ⲫⲛⲁϩⲃⲉϥ ب تحت نو [لو ٣٤ : ١١]
-(ⲉⲁⲛⲁⲗⲁⲙⲡⲁⲥ) ⲁⲧⲭⲁⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲁ ⲛ
ⲉⲙⲛⲓ ب وضعوا مشاعل تحت مقعديه
٢. إلى داخل [مز ٧٧ : ٤٢]
٣. بالقرب من
-ⲁⲩⲫⲟⲁⲓ ⲉⲃⲏⲣⲉⲛ ⲉⲙⲁⲓⲕⲓⲁ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲁ
ⲟⲩⲕⲁⲓⲥⲓ ب حَدَّدَ لكل شخص كفئه
• *2.* ⲛⲏⲟⲩⲛ ϩⲁ ص ٢. تَحت . طَرَف . بِجوار
-ⲉⲥⲉⲙⲟⲟⲩⲥ ⲛⲏⲟⲩⲛ ⲉⲁⲣⲟⲓ ص جالسة بجواري
• *3.* ⲇⲁ ⲣⲱ ب ٣. أمام . تحتَ تصرُّف
-(ⲉⲁⲛⲱⲓⲕ) ⲁⲩⲭⲁⲧ ⲇⲁ ⲣⲱⲩ ⲙⲡⲉⲩⲯⲩϩⲣⲓ ب
(أرخفة) وضعها أمام ابنه (في متناول يده)

VIII.
ⲇⲁ ب (π) كَعْب *heel*
-ⲡⲓⲇⲁ ⲓϩⲥ ب كعب يسوع

ⲇⲁⲉ,ⲇⲁⲓⲉ ب ,ⲉⲁⲉ,ⲉⲁⲉⲓⲉ ص (π)
١. آخِر . أخير . نهاية . انتهاء *last thing, end*
[لو ٢٧ : ١٧ – لو ٢٣ : ٢٠ – مت ٢١ : ٣١ – رؤ ١ : ١٧]
-ⲁⲧⲥⲃϩⲧⲩ ⲛⲁⲁⲓ ⲛϯⲯⲉⲙⲯⲓ ب كَتَبَ آخر الخدمة
-ⲙⲛ ⲉⲁⲉ ⲛⲁⲩⲱⲙⲡⲉ ⲛⲛⲉⲩⲉⲓⲥⲉ ص لا نهاية لتعابه
• ⲇⲁϩ,ⲇⲁⲓϩ ب ,ⲉⲁϩ (ⲧ) ص أخيرة . آخرة . نهاية
[أي ٨ : ١٣ – أم ١٤ : ١٢ – حز ٧ : ٢ – ٥ : ٩ – لو ١ : ٣٣]
ⲉⲛ ⲧⲉⲥⲉⲁϩ ص في آخرتها
-ⲛⲥⲧⲁⲉⲟⲛ ⲛⲟⲓ ⲧⲉⲛⲉⲁϩ ص تدركنا آخرتنا
-ϯⲇⲁϩ ⲛⲛⲓⲉⲉⲟⲟⲧ ب آخر الأيام
-ⲛⲧⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲛⲉⲁϩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲥⲉⲣⲁⲛⲁⲩ ص
لكي تَسيرّ آخرتنا !

• ⲇⲁⲉⲩ ب ,ⲉⲁⲉⲉⲩⲉ,ⲉⲁⲉⲟⲩ,ⲉⲁⲉⲩⲉ ص (n)
أواخر . آخِرون [أي ٨ : ٧ – مز ٧٢ : ١٣ – ميخا ٤ : ١ – مت ١٢ : ٤٥]
-ⲛⲓⲇⲁⲉⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲗⲓⲃⲁⲛⲟⲥ ب قمم لبنان [إش ٣٧ : ٢٤]
-ⲛⲉⲩⲉⲁⲉⲉⲩⲉ ⲙⲙⲏ ⲛⲉⲩⲯⲟⲣⲡ ص أواخره وأوائله
٢. (كصفة *adj*) : أخير . آخِر . مُتأخِّر
أ. قبل الاسم :
[زكر ١٠ : ١ – مت ٥ : ٢٦ – يو ٦ : ٤٤ – ١كو ١٥ : ٨ ، ٢٦]
-ⲡⲉⲩⲇⲁⲉ ⲛⲛⲓⲫⲓ ب نَفسه الأخير
-ϯⲇⲁϩ ⲙⲡⲟⲗⲓⲥ ب المدينة الأخيرة
ب . بعد الاسم :
[عد ٤ : ٨ – ٧ ٢٣ : ١٩ – هو ٦ : ٣ – أع ٢ : ١٧]
-ⲡⲓⲛⲓⲫⲓ ⲛⲇⲁⲉ ب النَفس الأخير
-ⲡⲓⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛⲇⲁⲉ ب اليوم الأخير [٢بط ٣ : ٣]
-ⲡⲓⲇⲙⲟⲩ ⲛⲇⲁⲓⲉ ب الحَتْمي النهائية
جـ . جَمع :
-ⲛⲉⲩⲉⲁⲉⲩⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ص سنواته الأخيرة
-ⲉⲁⲛⲃⲉⲣⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲃⲁⲉ ⲁⲩⲓ ب (ألفة) حديثة قد جاءت أخيراً
• ⲉⲛⲇⲁⲉ ب ,ⲉⲡⲉⲁⲉ ص أخيراً . في الأخير
at last, at the end
[تك ٣٣ : ٢ – عد ٢ : ٣١ – عد ١٠ : ٢٥ – عد ٢٤ : ١٤ –
إش ٤١ : ٢٣ – إش ٣٦ : ٢ – مت ٤ : ٢ – مر ١٢ : ٦]
ⲉⲛⲇⲁⲉ ⲉⲕⲉⲣⲟⲕⲉⲫ ب أخيراً تحرقه
-ⲉⲛⲇⲁⲓⲉ ⲛⲧⲉⲕⲱⲗⲓ ⲛⲧⲉⲫⲁⲫⲉ ب وفي النهاية تقطع رأسه
• ⲉⲧⲉⲁϩ,ⲉⲑϩ ص في النهاية [٢صم ٢ : ٢٦]

-ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲉⲩⲓⲛ ⲉⲁ ⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲧ ص يتنبأ بالخير [١مل ٢٢ : ٧]
-ⲁⲙⲙⲟⲩ ⲇⲁⲣⲟⲛ ب مات لأجلنا
-ⲯⲁⲩⲭⲁ ⲧⲉⲫⲯⲩⲭⲏ ⲇⲁ ⲛⲉⲫⲉⲥⲱⲟⲩ ب يبذل نفسه عن خرافه
-ⲁⲙⲙⲟⲩ ⲇⲁ ⲛⲟⲩⲭⲁⲓ ⲓⲛⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب
مات لأجل خلاص العالم كله
-ⲯⲗⲏⲗ ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ص صَلِّ من أجل هذا الموضوع
-ⲁⲧⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲥⲱⲛⲧ ⲙⲡⲛⲟⲙⲟⲥ ⲉⲁⲣⲟⲩ ص صنعوا حسب عادة الناموس لأجله
-ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲁⲕⲉⲃⲁⲓ ⲇⲁⲣⲟⲩ ب ,ⲡⲣⲱⲙⲉ
ⲧⲁⲕⲧⲁⲕⲉⲉⲁⲓ ⲛⲁⲓ ⲉⲁⲣⲟⲩ ص الرجل الذي كتبتَ لي عنه (بخصوصه)
-ⲉⲓⲧⲉ ⲉⲁ ⲡⲁⲩⲉⲛⲟⲥ ⲉⲓⲧⲉ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲡⲁⲩⲉⲛⲟⲥ
إن كان من أجل جنسي أو خارجاً عن جنسي ص
-ⲕⲟⲩⲭⲟⲩ ⲉⲁ ⲛⲉⲉ ص إناء مُخصَّص للزيت
-ⲛⲉⲣⲉ ⲉⲁⲉ ⲁⲩⲁⲉⲟⲩ ⲉⲁⲣⲟⲥ ص كان كثيرون يتحسَّرون عليها
• ⲫⲓⲣⲱⲟⲩⲱ ⲇⲁ ب اهتمَّ لأجل [مت ٦ : ٣٤ – ١كو ٩ : ٩]
• ⲇⲁ ⲡⲉⲕⲉⲱⲛ ب عن أذنك
• ⲇⲁ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ب عن ظهر قلبك . غيباً
• ϯⲗⲟⲩⲥⲟⲥ ⲇⲁ ... ب أعطى جواباً عن ...
• ⲇⲁ .. ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲛ ب ,ⲉⲁ .. ⲙⲁⲧⲁⲁⲛ ص
عَنْ .. وحد(ه)
-ⲉⲓⲭⲱ ⲙⲙⲟⲓ ⲁⲛ ⲉⲁⲣⲟⲓ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ص لستُ أتكلم عن نفسي من ذاتي (لوحدي)
-ⲙⲡⲉⲫⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲣ ⲡⲉⲱⲃ ⲉⲁ ⲡ
ⲁⲁⲩ ص يرد أن يقوم بالعمل من تلقاء نفسه
-ⲙⲏⲫⲉ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲉⲁⲣⲱⲧⲛ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ⲧⲏⲧⲧⲛ ص تيقَّظوا بأنفسكم
-ⲯⲉⲛⲉⲩⲏⲧ ⲇⲁⲣⲱⲧⲉⲛ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩ ب أشفقوا على أنفسكم

IV.
ⲇⲁ ب ,ⲉⲁ ص نظير . بصفة . كَـ
-ⲁⲧϯ ⲛⲓⲱⲥⲏⲫ ⲇⲁ ⲃⲱⲕ ب بيع يوسف كعبد
-ⲟⲩⲃⲁⲗ ⲇⲁ ⲟⲩⲃⲁⲗ ب عين بعين (نظير عين)
-ⲟⲩⲯⲁⲣ ⲇⲁ ⲟⲩⲯⲁⲣ ب جلد بجلد [أي ٢ : ٤]
-ⲉⲁ ⲡⲉⲕⲃⲉⲕⲉ ب نظير أجرتكَ

V.
ⲇⲁ ب ,ⲉⲁ ص بـ (للثمن) . بمقدار *for, of price*
[تك ٣٣ : ١٩ – ٢ت ١٤ : ٢٥ – ١ مل ٢١ : ١٩ – إش ٧ : ٢٣ –
إش ٥٢ : ٣ – يؤ ٣ : ٣ – ميخا ٣ : ١١ – يو ١٢ : ٥]
• ⲇⲁ ⲟⲩⲏⲣ ب بكَمْ
• ⲇⲁ ⲉⲁⲩ ب بفضَّة [لو ٢٢ : ٤٤]
-ⲟⲩⲏⲣ ⲇⲁ ⲛⲁⲓⲃⲓⲣ ؟ ب كم ثمن هذه السلال ؟
-ⲕⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉⲁ ⲟⲩⲏⲣ ⲛϯⲛⲁⲓ ؟ ص كم تريد ثمناً ؟
• ⲉⲁ ⲟⲩⲟⲉⲓⲕ ص بخبز [أم ٢٨ : ٢١ ص]
• ⲉⲁ ⲡⲉⲱⲃⲟⲣ ص بالإيجار

VI.
ⲇⲁ ب ,ⲉⲁ ص ضد . في حق . على *against*
[أي ٤ : ١٨ – مز ٤٠ : ٧ – إر ١٨ : ١٨ – دا ٦ : ٤ –
عا ٣ : ١ – مت ١٢ : ٣٢ – أع ٢٥ : ٣]
-ⲛⲛⲉⲧⲥⲁϫⲓ ⲛⲟⲩⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ⲇⲁ ⲡⲓⲑⲏⲙⲓ ب المتكلمون بالإثم على الصدِّيق
-ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛ ⲇⲁ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب قاوَمَ هؤلاء جميعهم
• ⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ ⲇⲁ ب شهِدَ على (أو ضد) [مت ٢٦ : ٦٢]

VII.
ⲇⲁ ب ,ⲉⲁ ص (حرف مساعد +)

-ⲉⲕⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲟⲓ ⲛ̀ϩⲁⲓ ⲉ- ب (أنتَ) تمّ إلى ..
١ ـ مُتأخّر ص ⲟⲓ ⲛ̀ϩⲁⲓ ⲙ̀ⲙⲉⲩ
-ⲛⲛⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲓ ب متأ.. و.. المعوقون . المتراخون
٢ مُحتاج
-ⲛⲛⲉⲧⲟⲓ ϩⲁⲓ ب المُحت..ون . المعوزون
-ⲉⲛⲟⲓ ⲙ̀ⲙ̀ ⲙ̀ⲧⲕⲉϩⲏⲃⲓ ب مَحروم.. من الظل أيضاً . مُتقيِّرود حتى إلى الظل
• ⲙⲉⲧϩⲁⲓ ب (ت) حاجَة . احتياج
-ⲟⲩ ⲙⲙⲉⲧ..ⲉ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲛⲁⲉϥ ⲉⲧⲥⲟⲧⲡ ⲛ̀ ⲉⲣ- ما هو الاحتياج الذي يفتقر إليه الإيمان
ϩⲁⲓ ⲙⲙⲟⲥ ? ب المستقيم ؟
• ⲁⲧⲉⲣϩⲁⲓ ب غير مُحتاج لا ينقصه شيء
-ϫⲓⲛⲱⲛϩ ⲙ̀..ⲧⲉⲣϩⲁⲓ ب حياة بغير عوز (لا ينقصها شيء)
• ⲣⲉϥⲉⲣϩⲁⲓ ب مُحتاج . مُعْوِز
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉ..ϩⲁⲉ ب (ت) حاجة . احتياج . عَوَز
[تث ٢٨ : ٢٠ ، ٤٨ – أي ٣٠ : ٣ – أم ١٠ : ٢١ – ي ٤ : ١١]
-ⲧⲙⲉⲧⲣ..ⲣϩⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲙⲡⲙⲁϩⲱⲱⲡⲓ ـ أزمة (نقص) لساكن
• ⲱⲱⲡⲉ ⲓ..ϩⲁⲓⲉ ص be lacking صار . ناقصه
• ϫⲓϩⲁⲉ ـ ١ ـ take last place أخذ الموضع الأخير
٢ ـ stay behind تباطأ . تراخى . تأخّر
-ⲁⲫϫⲓⲉ..ⲉⲧⲙⲙⲟⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ص تأخّر حتى لا يدخل
ϩⲁⲉⲩ ب (ⲛ) آخِرون . مُتأخّرون
[راجع مفردها ب ϩⲁⲓ]
ϩⲁϩ,ϩⲁⲓⲓ: ب (ت) أخيرة
[راجع ϩⲁⲓ]
ϩⲁⲑ,ϩⲟⲩ ب (ⲉⲕ) سمين . تخين
ضخم الجسم ب ..ⲉⲧϩⲁ .. •
[راجع الفعل ϩⲟⲁⲓ]
ϩⲁⲑⲟⲩⲉⲛ-, ⲁⲑⲟⲩⲱ ب ,ϩⲁⲧⲟϥ ⲱ ص عِنْدَ . طَرَف . لَدَى . بجوار . جهة . مُقابل
[خر ٤٣ : ٨ – عد ٢ : ٥ – عد ١٢ : ٢٩ – تث ١ : ١]
-ⲧⲙⲉⲧⲟⲣⲡ
ⲧⲉⲛ ب الملكوت مع الروح داخلكم
-ⲁⲕⲟⲧⲱϩ ϩⲁⲑⲟⲩⲱⲓ ب سَكَنَ مقابلي (أو بجواري)
-ⲡⲓⲉⲡⲗⲉⲟⲛ ϩⲁⲑⲟⲩⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب المغارة التي بجوار الكنيسة
-ⲁⲙⲟⲩ ϩⲁⲑⲟⲩⲱⲓ ب تعالَ عندي (حَدَاي)
• ⲫⲏⲧⲙⲁⲑⲟⲩⲱⲕ ب رفيقك . قريبك . بِذْك
-ⲡⲁⲣⲁ ⲛⲏⲉⲧⲙⲁⲑⲟⲩⲱⲕ ب أكثر من رفقائك [عب ١ : ٩]
ϩⲁⲓ ب (ⲡ) نطرون [ار ٢ . ٢٢] (= ⲉⲕ. ⲉⲓⲓ)
-ⲉⲕⲟⲓ ⲙⲙⲁⲛⲭⲁⲙⲟⲩⲗ ⲉⲕⲕⲗⲡ ϩⲁⲓ ب عندما كنتَ تسرق النطرون راعي جمال، كنتَ تسرق النطرون
ϩⲁⲓ II ص (ⲡ) ,ϩⲁ ب مِذْراة . رَفْش winnowing fork
[مت ٣ : ١٢]
-ⲟⲩⲱⲧ ⲉⲫⲱϩⲱ ⲙ̀ⲡⲓϩⲁⲓ ب شعير مُذَرّى بالمذراة
[إش ٣٠ : ٢٤]
-ⲡⲉϥϩⲁⲓ ⲛⲟⲧⲱⲧⲉⲃ ب مِذراته [لو ٣ : ١٧]
-ⲧⲃⲃⲟ ⲙⲛⲉϫⲛⲟⲟⲩ ⲉⲓⲧⲙ ⲡⲉϩⲁ ص نَفّى البيدر بالمذراة
• ⲱⲟⲉ ⲛϩⲁⲓ ب صاري المركب [إش ٣٣ : ٢٣]
ϩⲁⲓϩ,ϩⲁϩ ب (ت) أخيرة
[راجع ϩⲁⲓ]

• ⲙⲫⲁⲉ (ⲙⲡⲉϩⲁⲉ), ⲛⲑⲁϩ (ⲛ̀ⲧⲉϩⲁϩ) ص أخيراً
at the last, finally [أم ٢٣ : ٣٢]
• ⲛⲉϩⲁⲉ ص أخيراً [تك ٣٣ : ٢ – ٢ صم ٢٧ : ١٧]
-ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲭⲱⲓ ⲛⲉϩⲁⲉ ص قاموا عليَّ أخيراً
• ϣⲁ ϩⲁⲓ ب ,ϣⲁ ϩⲁⲉ ص إلى النهاية . إلى الآخِر
till at the last إلى آخره . إلى الانقضاء
[تك ٤٦ : ٤ – مز ٣٧ : ٦ – مز ١٠٢ : ٨ – ٢كو ١ : ١٣]
-ⲓⲥϫⲉⲛ ϣⲟⲣⲡ ϣⲁ ϩⲁⲓ ب من الأول إلى الآخِر
-ⲁⲓⲉⲣⲧⲁⲗⲉⲡⲱⲣⲓⲛ ⲁⲓⲕⲱⲗϫ ϣⲁ ϩⲁⲓ ب نبتُّ واخنبتُّ تماماً (على الآخر)
• ϣⲁ ϩⲁⲉ ⲛⲧⲙⲉⲧϩⲏⲕⲓ ب منتهى الفقر
• ϣⲁ ⲑⲁϩ (ⲧⲉϩⲁϩ) ص إلى النهاية
• ϩⲛ̀ ⲑⲁϩ (ⲧⲉϩⲁϩ) ص في الآخِر
• ⲁⲧϩⲁⲓ ب لا نهاية له
-ⲛⲱⲟⲩⲥ ⲛⲓⲛⲉⲉⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁⲧϩⲁⲓ ب الحياة الأبدية اللانهائية
• ⲁⲧϩⲁϩ ب لا نهاية لها
-ⲫⲧ ⲛⲁⲧⲁⲣⲭⲏ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁⲧϩⲁϩ ب ١ الذي لا بداية له ولا نهاية
• ⲙⲉⲧⲁⲧϩⲁⲉ ب (ت) ما لا نهاية
• ⲉⲣϩⲁⲓ ب ,ⲣⲉϩⲁⲉ ص ١ ـ صار أخيراً . تأخّرَ . تعوّقَ . تراخى
be last [لاو ٥ : ٢٨ ص – مت ١٩ : ٣٠]
-ⲛⲛⲉⲕⲉⲣⲟⲩⲉⲣϩⲁⲓ ب لا تؤخرهم [مز ٢٢ : ٢٩]
-ⲉⲕϣⲁⲛⲣⲉⲁⲉ ⲧⲉⲛⲛⲁⲉⲩⲡⲟⲙⲓⲛⲉ ⲉⲣⲟⲕ ص إذا تعوَّقتَ سننتظرك
٢ ـ be in want احتاجَ . اعتازَ . نَقُصَ منه
[١صم ٢ : ٥ – لو ١٥ : ١٤ – عب ١١ : ٣٧]
-ⲁⲩⲣⲉⲁⲉ ⲉⲓⲛⲥⲁ ⲥⲛⲁⲩ ⲉⲓⲓ ⲡⲉⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲙ̀ⲙⲏ فقد الناحيتين هذا العالَم والآتي (دنيا وآخرة)
ⲡⲉⲧⲛⲏⲩ ص
• ⲫⲏⲉⲧⲉⲣϩⲁⲉ ب المُحتاج . المُعتاز
[ت ١٥ : ٤ – أف ٤ : ٢٨]
• ⲛⲏⲉⲧⲉⲣϩⲁⲉ ب المَعوزون . المُحتاجون [إر ٤١ : ١٧]
• ⲉⲧⲛⲏⲟⲩ ⲉⲉⲣϩⲁⲉ ب يصيرون إلى العوز [لم ١١ : ٢٤]
– مع الحروف الآتية :
• 1. a. ⲉ- ب.ص (+ اسم) نَقُصَ . أعوزه شيء . فَقَدَ . افتَقَدَ .
be in want of, lose احتاجَ
-ⲁⲩⲉⲣϩⲁⲓ ⲉⲟⲩⲥⲟⲡ ⲛ̀ϣⲱⲗⲏⲗ ب احتاج لصلاة مرة واحدة
-ⲁⲩⲉⲣϩⲁⲓ ⲉⲡⲙⲁⲛⲉⲙⲧⲟⲛ ب افتقد مكاناً للراحة
-ⲉⲕϣⲁⲛⲣⲉⲁⲉ ⲉⲧⲗⲁⲁⲩ ⲉⲓⲛ̀ ⲧⲡⲟⲣϣⲉ ص إذا اختبرتَ لشيء على المائدة
-ⲭⲛⲁⲁⲁⲕ ⲛⲉⲁⲉ ⲉⲛⲉⲧⲟⲩⲧⲩⲡⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ص بَحملكَ مُحتاجاً للذين يُحتذَى بهم
• b. ⲉ- ب.ص (فعل +) احتاجَ أن ...
-ⲥⲉⲣⲉⲁⲉ ⲉⲃⲱⲕ ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉⲡⲙⲁⲛⲉⲙⲧⲟⲛ ص بَحتاجون أن يدخلوا إلى موضع راحة
• 2. ⲛ̀- (ⲙ̀ⲙⲟ) ب.ص أعوزَ . احتاجَ إلى . افتَقَرَ إلى
[لث ٨ : ٩–مز ٣٢ : ٣–مز ٣٣ : ٨ ، ١١–لم ٣١ : ١١–مر ١٠ : ٢١]
-ⲡⲉⲧⲉⲥⲉⲣϩⲁⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ب عَوَزها . (ما تحتاج إليه)
-ⲙⲡⲉϥϫⲁϥ ⲉⲉⲣϩⲁⲉ ⲛⲉⲁⲓ ⲛⲉⲙⲙⲟⲛ ب بدعه يَحتاج لشيء من الراحة
-ⲉϥϣⲁⲛⲙⲟⲩ ⲧⲛⲁⲣⲉⲁⲓⲉ ⲛⲛⲁⲩ ⲉⲡⲉϥⲥⲁ ص إذا مات سأفتقد (سيعوزني) أن أرى جَماله
• ⲭⲛⲁⲉⲣϩⲁⲉ ⲛ̀ⲧⲙⲉⲧⲟⲣⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲧ ب سيفتقد ملكوت ا (سيُحرَم منه)

ⲇⲁⲓⲟⲣ ب (π) عَبْر . شاطىء (نهر أو ترعة) . مَوْردة *canal or river bank*
[راجع ب ⲓⲟⲣ]

ⲇⲁⲓⲣⲓ . (π) ثعبان *serpent*

ⲇⲁⲙⲛⲉ,(ⲙ̄) ب ,ϩⲙⲉⲛⲉ ص *eighty (80)* (٨٠) ثمانون

ⲇⲁⲙⲛⲓϥⲓ ب ,ϩⲙⲛⲓϥⲉ ص (π) ضيق التنفُّس *difficult breathing*
[راجع ب ⲛⲓϥⲓ]

ⲇⲁⲣⲁⲃⲁⲓ ب ,ϩⲣⲟⲧ(ⲃ)ⲃⲁⲓ ص (π,ⲧ) *thunder* رَعْد
[اى ٢٩ : ١٤ – مز ٧٦ : ١١ – يو ١٢ : ٢٩ – رؤ ٦ : ١ – رؤ ١٠ : ٤]
• ⲉⲣⲇⲁⲣⲁⲃⲁⲓ ب ,†ϩⲣⲟⲧⲃⲁⲓ ص أرعَدَ
[١صم ٢ : ١٠ – مز ٢٨ : ٣]

ⲇⲁⲣⲁⲧ// ب ,ϩⲁⲣⲁⲧ// ص *under foot* ١. تح ٔ
[مز ١٧ : ٣١ – دا ٤ : ١٨ (٤ : ١٢) بيروت – أع ١٠ : ٢٥]
-ⲉⲕⲭⲏ ⲇⲁⲣⲁⲧⲥ ⲏ†ⲃⲱ ⲛⲕⲉⲛⲧⲉ ب وأنتَ تحت التينة
[مت ٨ : ٩]
-ⲁⲥⲉⲓⲧⲥ ⲉⲃⲣⲏ ⲇⲁⲣⲁⲧⲩ ب خرَّت تحت رجليه
[مر ٥ : ٣٣]
٢. تح تصرُّف . تح يد [مت ٨ : ٩]
٣. تح ادارة . تح اشراف . تح أمر
-ⲉⲓⲃⲏⲕ ⲇⲁⲣⲁⲧⲩ ⲛ̀ⲡⲁⲟⲥ ب (أنا) مُعتمد تحت امرة سيدى
-ⲉⲙⲛⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉⲁⲣⲁⲧⲩ ⲛⲟⲩⲥⲁⲉ ص تلاميذ تحتَ اشراف معلِّم
-ⲁⲧⲣⲉⲱⲃ ⲉⲁⲣⲁⲧⲩ ⲛ̀ⲛⲩⲉⲛⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲣⲱⲙⲉ عملواص تحت إمرة جنس البشر *laboured for*
• ⲡⲉⲧⲉⲁⲣⲁⲧⲩ ص تابع
[راجع ص.ب ⲣⲁⲧ//]

ⲇⲁⲣⲁⲃⲱⲟⲧⲧⲉ ب ,ⲥⲁⲣⲁⲃⲱⲟⲧⲱ ص (π)
١. ارنب [مز ١٠٣ : ١٨] (ب = ⲥⲁⲣⲁϫⲱⲕ)
٢. وَبْر (لبب)

ⲇⲁⲣⲉⲛ ب ,ϩⲁⲣⲛ̄ ص امام . تح تصرُّف
[راجع ب ⲇⲁⲣⲱ//]

ⲇⲁⲣⲓⲇⲁⲣⲟ// ب ,ϩⲁⲣⲓⲉⲁⲣⲟ// ص
١. ذات . عين . نَفْس *of my-, himself*
-ⲥⲱⲙⲁ ⲁⲃⲛⲉ ⲗⲫⲉ ⲭⲙⲱⲟⲧⲧ ⲇⲁⲣⲓⲇⲁⲣⲟⲩ ب جسد بلا رأس هو ميت فى ذاته
-ⲁⲭⲙⲟⲧ† ⲉⲑ̀ⲙⲁⲓ ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲛⲟⲧⲁⲛ ⲇⲁⲣⲓⲇⲁⲣⲟⲩ ب دعا كل واحد باسمه الخاص
-ⲡⲓⲕⲁⲩ ⲯⲁⲩⲥⲇⲁⲓ ⲁⲛ ⲇⲁⲣⲓⲇⲁⲣⲟⲩ ب القلم لا يكتب من ذاته وحده
-ⲧⲁⲥⲧⲛⲓⲁⲛⲥ : ⲉⲥⲥⲟⲉⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲇⲁⲣⲓⲇⲁⲣⲟⲩ ب ضَميرى يؤنبنى بذاتى
-ⲡⲉⲧⲕⲓⲙ ⲡⲓ ⲧⲕⲓⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲁⲛ ⲡⲉⲧⲕⲓⲙ ⲉⲁⲣⲓ-ⲉⲁⲣⲟⲩ ص مَنْ يثور لن يزعجنا بل يهتز على نفسه
٢. على انفراد . لوحده . على حِدَة *alone, apart*
[اى ٧ : ١٣–هو ٨ : ٩–مى ٧ : ١٤–زكر ١٢ : ٣ ١بط ٤ : ١٠]
-ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲁⲩⲥ·ⲟⲣⲉⲙ ⲇⲁⲣⲓⲇⲁⲣⲟⲩ ب الانسان شرد بمفرده
[اش ٤٧ : ١٥]
-ⲛⲉⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲧⲁⲧⲟⲩ ⲇⲁⲣⲓⲇⲁⲣⲱⲟⲩ ب هم فقط بمفردهم

-ⲁⲧⲟⲉⲓ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲁⲣⲓⲉⲁⲣⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲏⲛ ⲙ̀ⲙⲟ-ⲟⲩ ص وقفوا فى مكان مُنفردين وحدهم
-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲃⲱ ⲉⲁⲣⲓⲉⲁⲣⲟⲥ ص النفس تبقى وحدها
-ⲉⲣⲯⲁⲛⲟⲩⲱⲯ ⲉⲃⲱⲕ ⲛⲉ ⲉⲁⲣⲓⲉⲁⲣⲟ ص إذا أردتِ أن تمضى بمفردكِ
-ⲡⲉⲫⲟⲩⲱⲯ ⲡⲉ ⲃⲱ ⲉⲁⲣⲓⲉⲁⲣⲟϥ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ص غرضه أن يبقى منفرداً لوحده

ⲇⲁⲣⲟ// ب ,ϩⲁⲣⲟ// ص *under, in* تح . فى . عند
-ⲯⲉⲛⲉϩⲧ ⲇⲁⲣⲟⲛ ب تراءفْ علينا
-ⲁϥⲙⲟⲩ ⲇⲁⲣⲟⲛ ب مات لأجلنا
[راجع ب ⲇⲁ//]

ⲇⲁⲣⲱ// ب أمام . تح تصرُّف [لك ١٨ : ٨]
-(ⲉⲁⲛⲱⲓⲕ) ⲁϥⲭⲁⲧ ⲇⲁⲣⲱϥ ⲙ̀ⲡⲉϥⲯⲏⲣⲓ ب (معجزات) وضعها أمام ابنه
[راجع ب ⲇⲁ//]

ⲇⲁⲥ// ب ,ϩⲁⲥⲧ// ص أتعَبَ . أتعب نفسه
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲇⲁⲥⲧⲉⲙ ب فلنتعب
• ⲙⲁⲓⲇⲁⲥϥ ب مُحب للتعب
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲇⲁⲥϥ ب (ⲧ) مَحبة التعب
[راجع الفعل ب ⲇⲓⲥⲓ]

ⲇⲁⲧ-,ⲇⲁⲧ// ب ,ϩⲉⲧ-,ϩⲁⲧ// ص
١. دَغَكَ . حَكَّ . سَنَّ . شَحَذَ . فَرَكَ *rub, whet*
-†ⲥⲏϥⲓ ⲁϥⲇⲁⲧⲥ ب شَحَذَ السيف
-ⲁⲓⲇⲁⲧⲥ ⲉⲣⲟϥ ب سننته به
٢. كَشَطَ . سَلَخَ . قَشَرَ . بَشَرَ
-ⲁϥⲇⲁⲧ ⲡⲉϥⲯⲁⲣ ب سلخ جلده
-ⲁϥⲯⲁⲛⲇⲁⲧ ⲛⲉϥⲯⲉ ب إذا قَشَرَ خشبها (الشجرة)
[راجع ب †ⲟⲓ]

ⲇⲁⲧⲉⲃ- ب ,ϩⲁⲧⲃ- ص قاتِل (فى التراكيب) :
[١يو ١ : ٩ – ١يو ٣ : ١٥]
• ⲇⲁⲧⲉⲃⲣⲱⲙⲓ ب قاتل الناس . قاتل نفس
• ⲇⲁⲧⲉⲃⲓⲱⲧ ب قاتل أبيه
[راجع الفعل ب ⲇⲱⲧⲉⲃ]

ⲇⲁⲧⲉⲛ-,ⲇⲁⲧⲟⲧ// ب ,ϩⲁⲧⲛ̄,ϩⲁⲧⲟⲟⲧ// ص
• عند . طَرَف . لَدَى . بالقرب من . أمام . من عند
[مر ٢١ : ٦–١صم ١٧ : ٢٨–مز ٣٤ : ٣–مز ٣٦ : ٢٤–مز ٧٥ : ١١–مز ١٤٠ : ٦ – إر ٥٠ : ٦ – مر ١١ : ١ – لو ١ : ٣٧ – يو ٣ : ٢٣ – يو ١١ : ٣٢–رؤ ٢ : ١١–رؤ ٣ : ٢٠–١كو ١٠ : ٢٧–رؤ ٥ : ١]
-ⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲡⲉϥⲛⲓ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲫⲙⲟⲧ ب جعل بينه مُلاصقاً للموت [أم ٢ : ١٨]
-ⲉⲧⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲉⲛϫⲟⲟⲧ ⲙ̀ⲙⲁⲓⲟⲩ ب الذى على شاطىء البحر [لك ٢٢ : ١٧]
-ⲁⲥϫⲁϥ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲉⲉⲗⲟⲥ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲫⲓⲁⲣⲟ ب تركته فى الوادى الذى على حافة النهر
-ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲭⲁϫⲣⲓⲙ ب من على الجَرف [مت ٨ : ٣٢]
-ⲁⲧⲟⲟⲩⲥ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲉⲛⲕⲁⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ب دفنوه بالقرب من عظام أبينا
-ⲙⲏ ⲟⲩⲟⲛ ⲃⲓⲉⲟ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲫ† ب أيوجد عند ا مُحاباة ؟

– تتصرف مع الضمائر :
• ⲇⲁⲧⲟⲓ ص ,ϩⲁⲧⲟⲟⲧ ب طَرَفى
ⲇⲁⲧⲟⲧⲕ ص ,ϩⲁⲧⲟⲟⲧⲕ ب طَرَفكَ

ⲇⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲏ ب امامكم . قدّامكم
ⲇⲁⲧⲟⲩⲥⲏ ب امامهم . قدّامهم
-ⲡⲣⲣⲟ ⲉⲧⲥⲁⲧⲉⲕⲥⲏ ص الملك الذى قبلكَ
-ⲁⲧⲭⲟⲟⲩ ⲛⲁⲉⲉⲛⲁⲱⲣⲟⲛ ⲉⲁⲧⲉⲕⲥⲏ ص أرسلوا هدايا إليكَ (قدّامكَ)

٤ . تتبع بعض الأفعال :

• ⲉⲣⲉⲥⲟϯ ⲇⲁⲧⲉⲛ ب خافَ من
[مز ٣ : ٥ – مز ٥٤ : ١٩ – إر ١٥ : ١٧]
-ⲙⲁⲣⲟⲩⲉⲣⲉⲥⲟϯ ⲇⲁⲧⲉⲕⲥⲏ ب فليخشوه [مز ٦٦ : ٦]
-ⲉⲧⲉⲉⲣⲉⲥⲟϯ ⲇⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲏ ب يَخشونكم [إش ٢٣ : ٧]
• ⲉⲣⲉⲩⲙⲛⲟⲥ ⲇⲁⲧⲉⲛ ب رَتَلَ أمام
-ⲥⲉⲉⲣⲉⲩⲙⲛⲟⲥ ⲇⲁⲧⲉⲕⲥⲏ ب يرتلون أمامه
• ⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗⲇⲁⲧⲉⲛ ب انتظرَ [أى ٢ : ٩–فى ٢ : ٢٠]
-ⲧⲉⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛϯⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ⲛⲧⲉ ننتظر قيامة الأموات
ⲛⲓⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ ب

٥ . تستعمل فى بعض التعبيرات مثل :

• ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ب يوماً فيوماً [٢بط ٢ : ٨]
• ⲥⲉⲣⲙⲉⲗⲓⲛ ⲙⲁⲕ ⲁⲛ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲉⲗⲓ ب
لا تبالى بأحد (مايهمكش حد) [مت ٢٢ : ١٦]
• ⲇ ⲛⲣⲉϥⲧⲉⲙⲙⲟ ⲃ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲃ ب أربعة جلاّدين
اثنان مُقابل اثنين

ⲇⲁⲇ ب (π) *neck* رَقَبة . عُنُق . جِيد . قفا [اى ٣٩ : ١٩]
• ⲙⲏⲣⲇⲁⲇ ب (π) رباط عنق . (كرافتة) (لب)

ⲇⲁⲇⲟⲩ ب (π) *scratching, itching* جِكّة . جَرَب
[تث ٢٨ : ٢٧]

[راجع الفعل ب ⲇⲱⲇ]

ⲇⲁⲭⲉⲛ,ⲇⲁⲭⲱ// ب ,ⲉⲁⲭⲛ̄,ⲉⲁⲭⲱ// ص

١ . قَبْلَ (ظرف زمان) *before (of time)*
[أم ٨ : ٢٣ – إش ٤٣ : ١٠ – مر ٢ : ١٦ – ١ ٤٥ : ٧ – مر ١٥ : ٤٢ – يو ٣ : ٢٨ – اف ١ : ٤]
– تتصرف مع الضمائر :

• ⲇⲁⲭⲱⲓ ب ,ⲉⲁⲭⲱⲓ ص قبلى
ⲇⲁⲭⲱⲕ ب ,ⲉⲁⲭⲱⲕ ص قبلكَ
ⲇⲁⲭⲱ ب ,ⲉⲁⲭⲱ ص قبلكِ
ⲇⲁⲭⲱⲩ ب ,ⲉⲁⲭⲱⲩ ص قبله
ⲇⲁⲭⲱⲥ ب ,ⲉⲁⲭⲱⲥ ص قبلها
ⲇⲁⲭⲱⲛ ب ,ⲉⲁⲭⲱⲛ ص قبلنا
ⲇⲁⲭⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب ,ⲉⲁⲭⲛ̄ ⲧⲏⲧⲛ̄ ص قبلكم
ⲇⲁⲭⲱⲟⲧ ب ,ⲉⲁⲭⲱⲓ ص قبلهم
الكائنُ قبل الدهور ب ⲫⲛⲉⲧⲱⲟⲡ ⲇⲁⲭⲱⲟⲧ ⲛⲛⲓⲉⲛⲉⲉ
ب ⲁⲛⲇⲁⲭⲉⲛ ⲥⲁⲩ ⲟⲩⲇⲉ ⲇⲁⲭⲉⲛ ⲥ̄ ⲛⲉⲉⲟⲟⲧ
لسنا منذ أمس ولا من أول أمس
المسيح ص Πⲉⲭⲥ ⲉⲧⲱⲟⲡ ⲉⲁⲭⲱⲩ ⲙ̄ⲡⲧⲏⲣⲩ
الكائن قبل كل شىء

٢ . أمام . قدّام (ظرف مكان) *before (of place)*
[ت ١٠ : ١١ – مز ١٠٤ : ٩ – إش ٢٨ : ١٠ – ملا ٣ : ١٤ – مت ٢ : ٩ – أع ١٤ : ١١ – رو ١٦ : ٢]
سار أمامنا . تقدّمنا [إر ٢ : ٦] ب ⲁⲩⲃⲓⲱⲱⲓⲧ ⲇⲁⲭⲱⲛ
وقف أمامه ب ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛ ⲇⲁⲭⲱⲩ
تقدّمهم . سبقهم ب ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲇⲁⲭⲱⲟⲧ
ليختفى من أمام ب ⲙⲧⲉⲩⲭⲟⲡⲩ ⲇⲁⲭⲱⲩ ⲙⲡⲓⲣⲁⲙⲁⲍ الفتى

ⲇⲁⲧⲟϯ ب ,ⲉⲁⲧⲟⲟϯ ص • طرفكَ
ⲇⲁⲧⲟⲧⲕ ب ,ⲉⲁⲧⲟⲟⲧⲕ ص طرفه
ⲇⲁⲧⲟⲧⲥ ب ,ⲉⲁⲧⲟⲟⲧⲥ ص طرفها
ⲇⲁⲧⲟⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲁⲧⲟⲟⲧⲛ̄ ص طرفنا
ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب ,ⲉⲁⲧⲛ̄ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ص طرفكم
ⲇⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ب ,ⲉⲁⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص طرفهم
-ϯⲇⲁⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ⲁⲛ ب أنا غالب عنكم (لست عندكم) [فى ١ : ٢٧]
-ⲥⲁⲭⲓ ⲇⲁⲧⲟⲩ ب فصّ عليَّ [تك ٤٠ : ٨]
-ⲁⲩⲭⲉ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲇⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ب فصّ عليهم كل شىء [أع ١٠ : ٨]
-ⲛⲧⲁⲥⲁⲭⲓ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب لأقصّ عليكم
-ⲁⲩⲱⲱⲛⲉ ⲉⲁⲧⲟⲟⲧⲩ ⲙ̄ⲙⲟⲩⲧ ص صار مُعرَّضاً للموت
-ϯⲛⲁⲉⲱⲛ ⲉⲁⲧⲟⲟⲧ ⲛⲉⲉⲛⲭⲣⲏⲙⲁ ص ساخبّىء عندى مُقتنيات
-ⲉⲓⲕⲱ ⲉⲁⲧⲟⲟⲧⲕ ⲙ̄ⲡⲁⲏⲓ ص سأترك بيتى فى عهدتكَ (طرفكَ)
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲉⲣⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲇⲁⲧⲟⲧⲕ ب سنصير رهباناً عندكَ (تحت اشرافكَ)
-ⲛⲉⲧⲱⲟⲟⲡ ⲛⲁϥ ⲡⲉ ⲛⲥⲟⲗⲥϩ ⲉⲁⲧⲟⲟⲧϥ ص كانوا له عزاءً
• ⲭⲱ ⲇⲁⲧⲉⲛ ب عَرَضَ على [غلا ٢١ : ٢]
• ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲁⲧⲉⲛ ب لِ . أمام [إش ٥١ : ٢٣]

ⲇⲁⲧϩⲏ ب ,ⲉⲁⲑⲏ ص ⲛ̄ ١ . أمام . قدّام . من أمام *in front of, before*
[ت ١٥ : ٢ – إش ٢ : ١٩ – حز ٤ : ١ – حز ٢٣ : ٤١ – دا ٥ : ١١]
-ⲇⲁⲧϩⲏ ⲙ̄ⲫⲓⲟⲙ ب قدّام البحر [حز ٣٩ : ١١]
-ⲇⲁⲧϩⲏ ⲙ̄ⲡⲟⲩⲥⲟ ب قدّام وجههم
[مز ٧٧ : ٤٧ – حبى ١ : ١٢]

٢ . قبل . فيما عدا
-ⲙ̄ⲡⲉⲣⲧⲁⲕⲟⲓ ⲇⲁⲧϩⲏ ⲙ̄ⲡⲁⲥⲛⲟⲩ ب لا تهلكنى قبل أوانى
-ϩⲁⲑⲟⲛ ⲛⲩⲟⲩⲛⲏⲧ ⲛⲉⲟⲟⲩ ⲉⲡⲓⲱⲧ ⲛⲓⲟⲩⲗⲓⲁⲛⲟⲥ ص قبل ثلاثة أيام من موت يوليانوس
-ϩⲁⲑⲟⲛ ⲛⲥⲱⲃ ⲛⲓⲙ ص قبل كل شىء
-ϩⲁⲑⲟⲛ ⲛⲩⲟⲩⲙⲧⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ⲛ̄ⲕⲟⲧⲕ ص قبل ثلاث سنوات منذ انتقال أبينا
-ϩⲁⲑⲟⲛ ⲛ̄ⲉⲙⲙⲉ ⲛⲉⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉ ⲇⲁⲛⲛⲁ ⲱ ص قبل أربعين يوماً منذ حَمَلَتْ حَنَّة
• ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲥⲁϥ ب منذاول أمس
• ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲭⲓ ب قبل قليل . منذ قليل
-ⲁϥⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲭⲓ ب أنجزَ (تَمَّ) قبلَ قليل
• ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲙⲡⲁⲧⲉ ب ,ⲉⲁⲉⲛ ⲙⲡⲁⲧⲉ ص قبل أن
-ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲙⲁϯⲥⲁⲭⲓ ⲙⲉⲙⲁⲕ ب قبل أن أتكلم معكَ
-ⲉⲁⲉⲛ ⲉⲙⲡⲁⲧⲉⲥⲱⲱ ص قبل أن تحبَل
-ⲉⲁⲉⲛ ⲙⲡⲁⲧⲉⲫⲣⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ص قبل أن يصير راهباً
-ⲉⲁⲧⲉⲑⲛ ⲙ̄ⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲙⲓⲙ ص قبل كل الأسرار
-ⲉⲁⲧⲉⲑⲛ ⲙ̄ⲡⲧⲏⲣⲩ ص قبل الكل

٣ . تتصرف مع أدوات الملكية المؤنثة :

• ⲇⲁⲧⲁⲑⲏ ب أمامى ⲇⲁⲧⲉⲕⲥⲏ ب أمامكَ
ⲇⲁⲧⲉⲑⲏ ب أمامكِ ⲇⲁⲧⲉϥⲥⲏ ب أمامه
ⲇⲁⲧⲉⲥⲏ ب أمامها ⲇⲁⲧⲉⲛⲥⲏ ب أمامنا

-ةقوبم ةرهبم ب ةدام ةيئابرهكلا
(ةلباقت) دجوملا
-ةيئابرهكلا ةدام ةقباطم ةدام ةدحاو
ليصفتلا نم ديزم ىلع ةدام ةيئابرهكلا
[٢٢ : ٢١ ج]

٢. تسمعل مع بعض الأفعال :

• ةدام ةيئابرهكلا ب ةدام ةيئابرهكلا
• ةدام ةيلاتلا ب ةدام ةيلاتلا
• ةدام ةيلاتلا ب ةدام ةيلاتلا
• ةدام ةيلاتلا ب ةدام ةيلات

ϭελλο ب ,ϩλλο ص (π) ١. شيخ . عجوز
[تك ٢٨ : ٥٠ - إش ٣ : ٥ - إش ٤٧ : ٦ - لو ١ : ١٨]
-ⲁ ⲛⲉϩλλο Ⲡⲁϣⲱⲙ ⲣⲉⲁⲉ ⲛⲥⲟⲙ الشيخ باخوم ص عمل قوات كثيرة
• ϭελλοι ب (ν) شيوخ [اى ٣٢ : ٩ - يو ٣٨ : ٢]
• ϭελλω ب ,ϩλλω ص (τ) شيخة . عجوز
• ϭελλω ⲛⲥⲉⲓⲱⲓ ب امرأة عجوز
٢. متقدّم فى السن . هَرِم (صفة adj)
[تك ٤٤ : ٢٠ - ١صم ٤ : ٧]
-ⲓⲱⲧ ⲛϭελλο ب أب هَرِم (متقدّم فى السن)
• ⲉⲣϭελλο ب ,ⲣϩλλο ص شاخَ . عَجُزَ . تقدّم فى السن
[إش ٤٦ : ٤ - يو ٣ : ٤ - يو ٢١ : ١٨ - اخ ٨ : ١٣]
• ⲉⲣϭελλω ب ,ⲣϩλλω ص شاخَت . عَجُزت
[تك ١٨ : ١٣ - أم ٢٣ : ٢٢]
-ⲟⲩⲉⲧⲁⲥⲉⲣϭελλω ب التى شاخت
• ⲙⲉⲧϭελλο ب ,ⲙⲛⲧϩλλο ص (τ) شيخوخة . عَجَزٌ . هِرَم (للرجل) [تك ١٥ : ١٥ - مز ٧٠ : ١ - أم ١٦ : ٣١]
-ⲧⲁⲙⲉⲧϭελλο ب شيخوختى . مَشيبى
• ⲙⲉⲧϭελλω ب ,ⲙⲛⲧϩλλω ص (τ) شيخوخة . (للمرأة) [لو ١ : ٣٦]

ϭελλοⲧ,ϭελοⲧ ب نقط (τ) ١. وادى ضيق . غور ravine
[عد ١٣ : ٢٣-تث ٩ : ٤-مز ٨٣ : ٦-حز ٣٩ : ٥-ميخا ١ : ٤-لو ٣ : ٥]
-ⲧϭελλοⲧ ⲉⲧⲙⲟⲗϩ ب الوادى المالح
-ⲧⲡⲉⲧⲣⲁ ⲉⲧⲥⲁⲣⲝ ⲙⲡⲓϩⲉ
ⲱⲙⲓ ⲥⲁⲛⲱⲱⲓ ⲛⲧϭελλοⲧ ب الصخرة التى جنوب الأجمة غرب البئر أعلى الوادى
٢. (كصفة adj) :
• ⲙⲱⲟⲩ ⲛϭελλοⲧ ب مياه غزيرة . سيل . غدير
[حز ٤٧ : ٥]

ϭελⲙⲉϩⲓ ب ,ϩⲁⲗⲙⲏϩⲉ ص (τ) قارِب . زورق boat [أع ٢٧ : ١٦]

ϭελⲡⲓ,ϭελⲃⲓ ب ,ϩⲗⲡⲉ ص (τ) سُرّة nave
[اى ٤٠ : ١٦]
-ⲡⲉⲥⲁⲡⲉⲥⲛⲧ ⲛⲧϭελⲡⲓ ب سُرّة . عصعص [ل ٣ : ٩]
-ⲟⲩϩⲗⲡⲉ ⲉⲛⲉⲥⲱⲥ ⲉⲥⲱⲧⲱⲱⲧ ص سُرّة حَمِلة مَنقوشة
-ⲁⲭⲉⲣⲉⲛⲧⲥ ⲛⲩⲱⲕ ⲛⲥⲁ ⲧⲱⲱⲧ ⲱⲁⲧⲉⲭⲫⲟⲉ ⲉⲧⲉⲭⲑⲉⲗⲡⲓ ب بدأ يحفر البئر حتى وصل إلى نصف قامته (سُرّته)
-ⲁ ⲧⲉⲥⲑⲉⲗⲡⲓ ⲫⲱⲃ ب سرُّتها تمزّقت . (حصل لها إنتاق)

ϭελⲱⲓⲣⲓ ب ,ϩⲉⲣⲱⲓⲣⲉ ص (π) ١. شابٌّ . فتى . غُلامٌ
[تك ١٤ : ٢٤ - أم ٧ : ٧ - إش ٥ : ١٥ - إش ٢١ : ٨ - إر ١٤ : ٣ - مرا ١ : ١٨ - ما ٨ : ١٣ - مر ١٤ : ٥١ - أع ٢ : ٩ - أع ٢٣ : ١٧]
-ⲛⲉϩⲣⲱⲓⲣⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲙⲛⲧⲃⲣⲣⲉ ⲛⲱⲟⲣⲉ ⲱⲙⲁ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲗⲁⲕⲓⲁ ص الشبّان فى حداثتهم والغلمان الذين فى نفس القامة
٢. (كصفة adj) :
-ⲟⲩⲑⲉⲗⲱⲓⲣⲓ ⲛⲣⲱⲙⲉ ب رجل شاب
• ⲑⲉⲗⲱⲁⲓⲣⲓ ب (τ) [ت ٢٢ : ١٩ - دا ١١ : ٦] شابة . فتاة
-ⲟⲩⲑⲉⲗⲱⲁⲓⲣⲓ ⲙⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ب فتاة عذراء
• ⲙⲉⲧϭελⲱⲓⲣⲓ ب ,ⲙⲛⲧϩⲣⲱⲓⲣⲉ ص (τ) شباب . سن البلوغ
-ⲛⲧⲉⲣⲉϥϩⲛⲟϥ ⲛϥⲉⲓ ⲉⲧⲉϥⲙⲛⲧϩⲣⲱⲓⲣⲉ ص لمّا كبر ووصل لسن شبابه

-ϯϭε ⲉⲧⲉⲕⲟⲩⲁⲱϥ ب كما تريد (الطريقة التى تريدها)
-ⲓⲛϣⲣⲏϯ ⲛϯϭε ⲉⲧⲁϥϫⲟⲥ ب كالكيفية التى قالها
-ⲉⲁⲣⲁ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩϭε ⲱⲟⲡ ب لأجل سبب (هذا)
-ⲁⲙⲟⲓ ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲛϭε ⲉⲓⲱⲟⲛⲧ ⲙⲛϣⲣⲏϯ ⲛⲩⲟⲣⲡ ب يا ليت طريقتنا مستقرة كما كانت سابقاً
• ⲧⲁⲓϭε ب ,ⲧⲉⲓϩε ص هكذا (هذه الطريقة)
-ⲡⲁⲓϩⲱϧ ⲉⲕⲕⲱϯ ⲛⲥⲱϥ ⲛⲧⲁⲓϭε ⲧⲁⲓϭε ⲁⲛ ⲡⲉ ب هذا الأمر الذى تطلبه بهذه الكيفية ليس هو (هكذا)
• ⲛⲧⲁⲓϭε ب ,ⲛⲧⲉⲓϩε ص بهذه الكيفية . من هذا النوع
-ϣⲃⲱⲗ ⲙⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧⲁϥϫⲟϥ ⲛⲧⲁⲓϭε ϫⲉ ... ب تفسير الكلمة التى قالها هكذا أن ...
-ⲉⲥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲧⲉⲓϩε ص قائلة كالآتى
• ⲛⲧⲁⲓϭε ⲧⲏⲣⲥ ب بدرجة كبيرة . كثيراً . جداً
-ⲉⲧⲁϥϫⲉⲙϫⲟⲙ ϭⲉⲛ ⲫϯ ⲛⲧⲁⲓ ⲧⲏⲣⲥ ⲉϥ-ⲱⲟⲡ ⲉⲓ ⲛⲩⲁϥⲉ ب لمّا تقوّى فى ا بدرجة فائقة
-ⲁϥⲉⲣⲗⲟϫ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲧⲁⲓϭε ⲧⲏⲣⲥ ب ألحّ عليه كثيراً
-ⲛⲑⲟⲕ ⲟⲩⲁⲑⲙⲟⲩϯ ⲛⲧⲁⲓϭε ⲧⲏⲣⲥ؟ ب أأنتَ كافر بهذه الدرجة ؟
• ⲛⲧⲁⲓϭε ⲁⲡⲗⲱⲥ ب merely thus فقط هكذا
-ⲟⲩⲥⲓⲟⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲛⲧⲁⲓϭε ⲁⲡⲗⲱⲥ ليس مجرّد نحم ب
-ⲟⲩⲟⲩⲣⲟ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲛⲧⲁⲓϭε ⲁⲡⲗⲱⲥ ⲁⲗⲗⲁ ... ب ليس ملكاً مجرّداً هكذا بل ...
• ⲁϣ ⲛⲉⲉ ص (= ⲁϣ ⲛⲣⲏϯ ب) كيف . بأى نوع
• ⲕⲁⲧⲁ ϯϭε ب ,ⲕⲁⲧⲁ ⲑⲉ ص كما . حسب
-ⲕⲁⲧⲁ ϯϭε ⲉⲧⲁϥⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲙⲓ ⲙⲙⲓ ب كما أمرنى . حسب ما أمرنى

[راجع أيضاً ص ⲉⲉ]

ϭε II. ب (τ) دور . طابق (فى المساكن)
-ⲉⲁⲛⲉⲙⲡⲓ ⲛϭε ⲥⲛⲟⲩϯ ب قبوات ذات طابقين
[تك ٦ : ١٦]

ϭε III. ب (π) لُحْمَة النسيج woof [٤٩ : ١٣ ل]

ϭεⲕ- I. ب ,ϩεⲕ- ص سَلَحَ . مَنْطَقَ . قَلَّدَ . جَنَّدَ . جَزَمَ . شَدَّ . تسلّحَ
-ϭεⲕ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب تسلّحوا [١بط ٤ : ١]
-ⲁⲭⲉⲣⲧⲟⲗⲙⲁⲛ ⲉϭⲉⲕ ⲙⲁⲧⲟⲓ ⲛⲛⲉⲕ ⲟⲩⲣⲟ ب تجاسر أن يجند جنوداً للملك
-ⲉⲉⲕ ⲣⲱⲙⲉ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ص جَنْدَ
• ϭεⲕ ⲉϭⲟⲩⲛ ب كَبَحَ
-ⲉⲁⲛϭεⲕ ⲧⲉⲛⲛⲣⲟⲫⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ⲉϭⲟⲩⲛ ب كَبَحْنا رغباتنا
[راجع الفعل ب ϭⲱⲕ I.]

ϭεⲕ- II. ب جَزَّ . حَلَقَ [مى ١ : ١٦]
-ⲁⲧϭεⲕ ϫⲱⲧⲥ ب حلق رأسه
[راجع الفعل ب ϭⲱⲕ II.]

ϭεⲕϩ- ب جَزَّ . حَلَقَ [ت ٢١ : ١٢]
[راجع الفعل ب ϭⲱⲕϩ]

ϭελⲃⲓ,ϭελⲡⲓ ب (τ) سُرّة
[راجع ب ϭελⲡⲓ]

ϭελⲓⲃϣ,ϭελⲗⲓⲃϣ ب (τ) درْع . تُرْس breast-plate [اى ٤١ : ٤ - إش ٥٩ : ١٧ - ١تس ٥ : ٨]
-ⲧϭελⲓⲃϣ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲛⲁϩϯ ب درع الإيمان

ⲇⲉⲛⲇⲉⲛⲧ ب ,ⲇⲉⲛⲇⲓⲛⲉ ص (ᴛ) حَشْرَجَة . بَحْة *death tattle*

-ⲧⲛⲓⲱⲧ ⲛⲇⲉⲛⲇⲉⲛⲧ ⲉⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲧⲱⲃⲱⲃⲓ ب الحشرجة العظيمة الصادرة من الحنجرة
-*dying man* ⲧⲣⲉⲛⲇⲓⲛⲉ ⲱⲱⲡⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲕⲱⲟⲧⲱⲃⲉ ص ائْتِ حدثت حشرجة فى حنجرته
-ⲁ ⲧⲣⲉⲛⲇⲓⲛⲉ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲭⲉⲛⲇⲉⲛⲥ ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲭⲱⲕ ص الحشرجو والنَهْجان هاجَماه

ⲇⲉⲛⲇⲱⲗ-,ⲇⲉⲛⲇⲱⲗ// ب فقط ذَبَحَ
-ⲛⲧⲉⲛⲇⲉⲛⲱⲗ ⲡⲉⲕⲱⲛⲣ ب لتذبح ابنكَ
-ⲁⲕⲇⲉⲛⲇⲱⲗⲕ ⲙⲙⲁⲩⲁⲧⲕ ب قتل نفسه
• ⲇⲉⲛⲇⲱⲗ ب (ⲉⲕ) مَذبوح . مَطحون
(تث ٢٨ : ٣١ – إر ٢٨ : ٢٤ – رؤ ٥ : ٦)
[راجع ب ⲇⲟⲗⲇⲉⲗ]

ⲇⲉⲙⲙⲓ (نادرا) ب ,ⲇⲓⲙⲙⲉ ص (ᴛ) ١ . وَهَج . التهاب
-ⲧⲇⲉⲙⲙⲓ ⲙⲡⲓϫⲣⲱⲙ ب وهج النار
-ⲁⲕⲃⲱⲕ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲉⲙⲙⲉ ص ذَهَبَ إلى الحَمّام (المستوقد)
٢ . حرارة . سخونة (ᴨ)*heat*
• ⲡⲓⲇⲉⲙⲙⲓ ب الحرارة
• ⲧⲇⲉⲙⲙⲓ ب ,ⲧⲉⲙⲙⲉ ص سَخُنَ . ألْهَبَ . دَفَأ
-ⲱⲓⲕ ⲛⲁⲙⲉⲛⲧ ⲉⲕⲧⲇⲉⲙⲙⲓ ⲙⲛ̄ⲣⲏⲧ ⲙⲡⲓϫⲣⲱⲙ ب قاع الجحيم ملتهب كالنار
-ⲛⲙⲁⲛⲱⲱⲡⲉ ⲛⲣⲓⲙⲙⲁⲟ ⲉⲧⲧ̄
ⲧⲉⲙⲙⲉ ⲉⲛ̄ ⲧⲛ̄ⲣⲱ ص مساكن الأغنياء مُرطِّبَة فى الصيف ومُدفِئة فى الشتاء
-ⲁ ⲛⲣⲏ ⲧ ⲛⲧⲉⲕⲉⲙⲙⲉ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲕ ص أرسلت الشَمس وحَمّها عليه
• ⲫⲓⲇⲉⲙⲙⲓ ب ,ϫⲓⲉⲙⲙⲉ ص سَخُنَ . الْتَهَبَ

ⲇⲉⲙⲙⲉ,ⲇⲁⲙⲙⲉ,(ⲡ̄) ب *eighty (80)* ثمانون (٨٠)

ⲇⲉⲙⲥ ب ,ⲉⲉⲙⲥ ص (ᴨ) ١ . سُنْبُلَة القمح
٢ . فريك (القمح الذى يُقطع أخضر) (اى ٢٤ : ٢٤ – مت ١٢ : ١)
-ⲧⲛⲁⲕⲣⲓ ⲱⲁⲥⲣⲱⲧ ⲙⲛ̄ⲟⲓⲇⲉⲙⲥ ب الحبَّة تَبت الفريك
-ⲉⲉⲛⲣⲟⲟⲩⲉ ⲉⲙⲙⲛ̄ ⲉⲉⲙⲥ ⲉⲓⲭⲱⲟⲩ ص سنابل ليس بها فريك
• ⲡⲓⲙⲁⲉⲇⲉⲙⲥ ب حقل الفريك

ⲇⲉⲙⲇⲉⲙ-,ⲇⲉⲙⲇⲱⲙ// ب فقط سَحَقَ . حَطَّمَ . كَسَّرَ
crush, destroy, break
• ⲇⲉⲙⲇⲱⲙ ب (ⲉⲕ) مَسحوق . مُحَطَّم . مَكسور . مَرضوض
(لا ٢٢ : ٢٢)
[راجع الفعل ب ⲇⲟⲙⲇⲉⲙ]

ⲇⲉⲛ,ⲛⲇⲏⲧ// ب ,ⲉⲛ̄,ⲛⲉⲏⲧ// ص
١ . فى (للمكان) . داخل *in, inside*
[تك ٢ : ١٠ – مز ٨٣ : ٨ – إش ١ : ٢١ – يو ١٤ : ١٠]
-ⲩⲱⲡⲓ ⲇⲉⲛ ⲫⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲛⲓ ب يكونِ تَحت أمر ..
-ⲁⲓⲭⲉⲙⲕ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲕⲁⲧⲟⲩⲥ ب وحدته فى قادوس
-ⲧⲃⲟⲩ ⲉⲧⲱⲟⲟⲡ ⲉⲛ̄ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ص القوة الكائنة فيكم
-ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲉⲛ̄ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص اسمه بين الناس
-ⲁⲕⲥⲉⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̄ ϫⲱⲣⲁ ⲛⲓⲙ ص نَشَرَ فى كل كورة
-ⲙⲡⲣⲃⲱⲛⲧ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲧⲛⲁϫⲟⲟⲕ ص لا تغضب مِمّا سأقوله

– تتصرف مع الضمائر :

ⲛⲉ ص ,ⲛⲏⲧ ب •
ⲛⲏⲕ ص ,ⲛⲏⲕⲧⲕ ب لكَ
ⲛⲏ ص ,ⲛⲏⲧ ب لكِ
ⲛⲏϥ ص ,ⲛⲏⲧϥ ب له
ⲛⲏⲥ ص ,ⲛⲏⲧⲥ ب لها
ⲛⲏⲧⲉⲛ ص ,ⲛⲏⲧⲛ̄ ب لنا
ⲇⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب ,ⲉⲛ̄ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ص لكم . لكنْ
ⲛⲏⲧⲟⲩ ص ,ⲛⲏⲧⲟⲩ ب لهم . لهنّ
-ⲛⲛⲉⲧⲱⲱⲛⲓ ⲛⲏⲛⲧⲟⲩ ب المرضى الذين فيهم
-ⲙⲙⲟⲛ ⲡⲉⲧⲱⲟⲡ ⲛⲏⲛⲧⲟⲩ ب ليس فيها ساكِن
-ⲟⲩⲟⲛ ⲕⲁⲧ ⲛⲏⲛⲧⲟⲩ ب يوجد فهْم لديهم
-ⲁⲩⲥⲟⲟⲩⲉ ⲛⲏⲛⲧⲕ ص اجتمعوا فيه
-ⲡⲓⲉⲟⲩⲓⲧ ⲉⲧⲉ ⲛⲏⲛⲧⲟⲩ ب الأول (الذى) فيهم
-ⲙⲛ̄ ⲉⲃⲥⲱ ⲛⲉⲛⲧⲕ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲟⲩⲙⲟϫⲉ ص ليس عليه لباس سِوَى حِزام

٢ . فى (للزمان)
[عد ١ : ١٨–إش ٣٦ : ١–مرا ٢ : ١٩–مت ١٢ : ٢–١كو ١٥ : ٤]
-ⲇⲉⲛ ⲡⲱⲥⲉ ص ,ⲉⲛ̄ ⲡⲱⲥⲉ ب فى يوم الحصاد
[أم ٢٥ : ١٣]

٣ . فى (للسن) •
-ⲛⲁⲥⲇⲉⲛ ⲓ ⲏ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب كانت فى الثانية عشر من عمرها
-ⲉⲕⲇⲉⲛ ... ب عمره ..
-ⲉⲕⲇⲉⲛ ⲟⲧⲏⲣ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ? ب كم سنة عمرك؟

٤ . بِ . بواسطة
[أى ٣١ : ٧–أى ٣٣ : ٢٦–مز ٣١ : ١٠–مز ٤٤ : ٨–أم ٧ : ١٦–
أم ١٤ : ١–إش ٦ : ٢–مرا ٢ : ٢١–مرا ٤ : ١٤–حز ١ : ٨–أع ٣ : ١١]
-ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲕⲧⲁⲡⲣⲟ ص بفمه [أم ١٦ : ٢٩]
-ⲱⲉⲛⲉⲓⲥⲉ ⲉⲛ̄ ⲉⲉⲛⲉⲓⲥⲉ ص تَعِبَ بأتعاب
-ⲛⲏⲉⲟⲟⲩⲱⲙ ⲛⲛⲁⲗⲁⲟⲥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲇⲟⲣⲉ ⲏⲱⲓⲕ ب الذين يأكلون شعبى كأكل الخبز [مز ١٣ : ٨]
-ⲁⲥⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲥⲁⲥⲡⲓ ب صرخت بلغتها
-ⲁⲕⲉⲣⲛⲟⲓⲛ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲭⲓⲛⲕⲁ† ب تأمّلها بفهْم
-ⲉⲛⲧⲟⲩⲭⲛⲟⲩⲧⲇⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲱⲩⲗⲏⲗ ب نحن أصحاء بصلواتكم .
-ⲡⲏⲓ ⲁⲓⲕⲟⲧⲕ ⲉⲛ̄ ⲙⲁⲉⲓⲥⲉ ب ,ⲡⲏⲓ ⲁⲓⲕⲟⲧⲕ البيت بنيته بأتعابى (بتعبى)
ⲇⲉⲛ ⲙⲁⲇⲓⲥⲓ ب
-ⲁⲥⲭⲉⲕ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲥⲃⲓⲭ ص صَفَقت بأيديها
• -ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲭⲓⲙⲛⲥⲉ ص بالربا

٥ . مِنْ (حز ٢ : ١٠ – لم ١٠ : ٥ ص) (= ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ)
-ⲁⲙⲟⲩ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ ⲡⲓⲉⲣⲟ ص تعالَ من (عن طريق) النهر
-ⲓⲙⲡⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁⲛⲧⲛ̄ ⲥⲟⲩⲱⲛ ص يعرف أحد منا
-ⲁⲥⲉⲓ ⲉⲛ̄ ⲡⲭⲓⲥⲉ ص أنتَ من العلاء
-ⲁⲕⲕⲓⲧⲟⲩ ⲙⲙⲁⲩ ⲉⲛ̄ ⲡⲉⲕⲭⲱⲱⲙⲉ ص حذفهم من كتابه
-ⲁ ⲧⲉⲉⲉⲗⲛⲓⲥ ⲟⲩⲉⲓⲛⲉ ⲉⲛ̄ ⲡⲉⲓⲏⲓ ص انعدم رجالى من هذا البيت
-ⲁ ⲓⲱⲛⲁ ⲛⲟⲩⲉⲛ̄ ⲉⲛ̄ ⲧⲕⲁⲗⲁⲉⲏ ⲙⲡⲕⲏⲧⲟⲥ ص نجا يونان من بطن الحوت
-ⲁⲕⲧⲥⲟⲕ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓⲙⲱⲟⲩ ب سقاه من هذا الماء
-ⲁⲕⲓ ⲟⲛ ⲟⲛⲉⲭⲓ ⲙⲙⲁⲣⲓⲁ ب أتى من بطن العذراء
-ⲟⲩⲁ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲙⲉⲓⲟⲩⲉ ص واحد من آبائنا
• ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛ̄ ص

١ . فى داخل . داخل من . نَحْوَ *into, toward, at, within*
[خر ٤١ : ٦ – أع ٢٦ : ١٤]

بالاختصار (أع ٢٤ : ٤) • ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب
حالاً . على الفور ص ⲉⲛ ⲟⲩⲃⲉⲡⲏ
باجتهاد ص ⲉⲛ ⲟⲩⲱⲣⲕ
حَوْلَ (ب ϯⲙⲛⲧⲕⲱϯ =) ص ⲉⲛ ⲡⲕⲱⲧⲉ •
وعند ذلك . بذلك ب ⲇⲉⲛ ⲫⲁⲓ (ⲛⲁⲓ) ⲭⲉ ⲟⲩⲛ •
عندما . حينما ص ⲇⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲛⲉ̀ⲣⲉ- ب ,ⲉⲓⲙ̀ ⲡ̄ⲧⲣⲉ •
[هو ١٠ : ١٠]
لَمَّا ضايقوني ب ⲇⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲛⲉ̀ⲣⲟⲩⲣⲉⲉⲭⲣⲱⲟⲩⲧ-
عندما يَمدّ يده علينا ص ⲉⲓⲙ̀ ⲡ̄ⲧⲣⲉϥⲉⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥⲃⲓⲁ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲛ-
عندما صرخ إلى ب ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓⲛⲱⲱⲩ ⲟⲩⲃⲉ •
عندما صرخ إليه ب ⲇⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲛⲱⲱⲩ ⲟⲩⲃⲏϥ-
عندما أصرخ إليه ب ⲇⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲛⲧⲁⲱⲱⲩ ⲟⲩⲃⲏϥ-
البسملة ب ⲇⲉⲛ ⲫⲣⲁⲛ •
[راجع ص ⲉⲓⲙ̀] ب ⲇⲉⲛ = ص ⲉⲓⲛ̀ = ص ⲉⲉⲛ •

ⲇⲉⲛⲓ ب فقط تَخاصَمَ . تضارَبَ . تقاتَلَ
خصام . قتال (π) ب ⲇⲉⲛⲓ •
تعارَكَ . تضارَبَ . تجادَلَ (ب =ⲉⲙⲗⲁⲁⲇ) ب ⲉⲣⲇⲉⲛⲓ •
الأخوة ب ⲁ ⲛⲓⲉⲛⲏⲟⲩ ⲉⲣⲇⲉⲛⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ-
تعاركوا مع الناس

قريب . مُجاور (ⲉⲕ) ص ⲇⲉⲛⲧ ,ⲉⲓⲛⲧ ب ⲇⲉⲛⲧ
[إش ٣٣ : ١٣ – دا ٩ : ٧ – مت ٢٤ : ٣٢]
١ - قريب من ب ⲇⲉⲛⲧ ⲉ- •
الأمور المصاحبة للخلاص ب ⲛⲏⲉⲧⲇⲉⲛⲧ ⲉⲡⲓⲟⲩⲭⲁⲓ-
[عب ٦ : ٩]
قريب من اللعنة [عب ٦ : ٨] ب ⲕⲇⲉⲛⲧ ⲉⲛⲥⲁⲉⲟⲩⲧ-
بئر ب ⲟⲩⲗⲁⲕⲕⲟⲥ ⲉⲕⲇⲉⲛⲧ ⲉⲡⲓⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ-
قريب من الدير
أخ قريب من المكان ب ⲟⲩⲥⲟⲛ ... ⲉⲕⲇⲉⲛⲧ ⲉⲡⲓⲙⲁ-
راعي قريب منا ب ⲟⲩⲙⲁⲛⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲉⲕⲇⲉⲛⲧ ⲉ̀ⲣⲟⲛ-
القرية القريبة ب ⲡⲓϯⲙⲓ ⲉⲧⲇⲉⲛⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲛⲉⲕⲟⲱⲱⲙ-
من حدوده
أقربائي [مز ١٢١ : ٨] ب ⲛⲏⲉⲧⲇⲉⲛⲧ ⲉⲣⲟⲓ •
أقربائي الجسديين ب ⲛⲏⲉⲧⲇⲉⲛⲧ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ⲛⲥⲁⲣⲕⲓⲕⲟⲛ-
٢ - موصول بِ [عو ٢٨ : ٧]
قريب من ب (ⲉⲕ) ⲇⲉⲛⲧ ⲉ̀ⲇⲟⲩⲛ ⲉ- •
قَرُبَ . وصَلَ بِ [إش ٥ : ٨] ب ⲇⲉⲛⲧ- •
[راجع الفعل ب ⲇⲱⲛⲧ]

ⲇⲉⲣ- ب destroy أبادَ . أهْلَكَ . قَضَى على . أتلفَ
لا تتلف أشجارها ب ⲛⲛⲉⲕⲇⲉⲣ ⲛⲉⲥⲯⲩⲭⲏ ⲉ̀ⲃⲟⲗ-
[تث ٢٠ : ١٩]
[راجع الفعل ب ⲇⲱⲣ]

ⲇⲉⲣⲉⲃ,ⲭⲉⲣⲉⲃ ب ,ⲉⲓⲣⲡ̄ ص شكْل . هيئة . مثال
form, likeness
تغيَّرت هيئته [مت ١٧ : ٢] ب ⲁⲕⲯⲱⲃⲧⲕ ⲛ̀ⲭⲉⲣⲉⲃ-
حَميلة الشكل [٢صم ١٤ : ٢٧] ص ⲛⲉⲥⲉ ⲡⲉⲥⲉⲣⲡ̄ⲃ̄
أخذ شكلٍ . ص ⲭⲓⲉⲣⲡ̄ⲃ̄, ب ⲃⲓⲇⲉⲣⲉⲃ,ⲃⲓⲭⲉⲣⲉⲃ •
تَشَكَّلَ . اتخذ شكل (هيئة) . تَجَلَّى
اتخذ شكل كاهن ب ⲁⲕⲃⲓ ⲙ̀ⲡⲇⲉⲣⲉⲃ ⲛⲟⲩⲟⲩⲏⲃ-
[راجع أيضاً ص ⲭⲉⲣⲉⲃ ب ⲇⲉⲣⲉⲃ]

ⲇⲉⲣⲟⲧⲱ ب ,ⲉⲣⲟⲧⲟ,ⲉⲣⲟⲧⲱ ص
عجرفة . نفخة . تكبُّر great voice, boastful talk

يتوحون في ب ⲉⲧⲉⲛⲉⲥⲡⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲟⲩⲥⲟ-
وحوشهم [حز ٦ : ٩]
غرفة من داخل غرفة ب ⲟⲩⲥ̀ⲫⲓⲣ ⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥ̀ⲫⲓⲣ-
[حز ٤١ : ٦]
قُلْ بالروح (من داخل ب ⲁⲭⲟⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲛ̄ⲛ̄ⲁ-
الروح) [حز ٣٧ : ٩]
في هذا الوقت [١صم ٩ : ١٦] ص ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲡⲉⲓⲛⲁⲩ-
ص ⲁⲥⲉⲓⲟⲩⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲧⲉⲥⲙⲉⲥⲧⲛ̄ⲉⲏⲧ-
قرعت على صدرها
الحزن يَحزّ ص ⲛⲉⲛⲃ ⲫⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲙ̀ ⲡⲉϥⲉⲏⲧ-
في قلبه
نَفَخَ في وجهه ص ⲁϥⲛⲓϥⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲙ̀ ⲡⲉϥⲉⲃⲟ-
(تقدَّم) ماشياً ب ⲉϥⲙⲟⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ-
في داخل الجبل
رَفَسَ . ϯⲱⲉⲛⲫⲁⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ب •
٢ - (قال) لِـ [١صم ٢١ : ٢ – ٢صم ٢ : ١٤]
قُلْ لِـ [حز ٢٧ : ٣] ب ⲁⲭⲟⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ-

في داخل . (جُوّاً) ص ⲛ̀ⲇⲟⲩⲛ ⲉⲛ̀, ب ⲛ̀ⲇⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ •
[١ مل ١٨ : ٩] within
رأى حَجَراً ب ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩⲱⲛⲓ ⲛ̀ⲇⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲃⲏⲃ-
داخل المغارة
قاعدين في البيت ص ⲉⲛⲉⲙⲟⲟⲥ ⲛ̀ⲇⲟⲩⲛ ⲉⲓⲙ̀ ⲡ̄ⲏⲓ-
كان جالساب ⲛⲁϥⲉⲙⲥⲓ ⲛ̀ⲇⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲥⲧⲣⲟⲛ-
في السراية
تأكل ما ص ⲧⲉⲛⲟⲧⲱⲙ ⲉⲙⲡⲉⲧ ⲛ̀ⲇⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲥⲏⲧⲟⲩ-
بداخلها (نوع فاكهة مثلاً)

إلى داخل . داخل إلى into ب ⲉ̀ⲃⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ •
[أي ٢٩ : ٣ – لا ٥١ : ١١ – مرا ٣ : ٣ – حز ١٣ : ١١]
يُزَكون في ظلام ب ⲉⲧⲉ̀ⲭⲁⲧ ⲉ̀ⲃⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲭⲁⲕⲓ-
[لا ١٣ : ١٦]
بِـ [تا ١٠ : ١٦] ب ⲉ̀ⲃⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ •
ص ⲛ̀ⲇⲃⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ,ⲛ̀ⲇⲉⲃⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲙ̀ •
في . بِـ [تك ٢ : ٣ – تك ١٣ : ٢ – حز ٣٢ : ١٢ – مز ٦ : ٢ –
مز ٤٣ : ٥ – مز ١١٢ : ٤ – حز ٢٢ : ٩ – مت ١٣ : ٥٧ –
مت ١٩ : ٢١ – لو ١ : ١٨ – أع ٥ : ٢١ – رؤ ١٨ : ١٧]
فارغاً . بلا شيء [إش ٤٩ : ٤] ب ⲛ̀ⲇⲉⲃⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉⲁⲓ-
بهذه يتمجَّد ب ⲛ̀ⲇⲉⲃⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲁⲓ ⲉϥⲉⲃⲓⲱⲟⲩ-
اغسِلْ خطاياكَ بدموعكَ ص ⲉⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲉ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ̀ ⲛⲉⲕⲡ̄ⲙⲉⲓⲟⲟⲩⲉ-
عبارت قولي فيَّ ص ⲁ ⲧⲁⲃⲟⲩⲓ ⲱⲃⲣ ⲉⲣⲁⲓ ⲛ̀ⲇⲉⲛⲧ-
حِلْهم من الأربطة ص ⲃⲟⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ̀ ⲙ̀ⲙⲁⲣⲡⲉ-
مُحتبِئة فيه ص ⲉⲥⲇⲏⲡ ⲉⲣⲁⲓ ⲛ̀ⲇⲉⲛⲧⲟ-
المكتوب في الكتاب ص ⲉⲧⲥⲏⲉ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲙ̀ ⲡⲭⲱⲱⲙⲉ-
صنع ارادته فيَّ ب ⲁⲕⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲟⲩⲱⲱⲡ ⲛ̀ⲇⲃⲣⲏⲓ ⲛ̀ⲇⲁⲛⲧ-
(بي)
في اليوم الرابع ب ⲛ̀ⲇⲉⲃⲣⲏⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲍ̄ ⲛ̀ⲥⲉⲟⲟⲩⲧ-
النور الذي في ص ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲡⲉⲧⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲙ̀ ⲙ̀ⲙⲁⲩ-
السموات
هم (كائنون) في وسطهم ص ⲥⲉ ⲛ̀ⲇⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ̀ ⲧⲉⲧⲙ̀ⲛⲛⲧⲉ-

(لصياغة تعبيرات ظرفية) : ص ⲉⲓⲛ̀ ⲟⲩ-, ب ⲇⲉⲛ ⲟⲩ- •
ظُلماً [مز ٣٧ : ١٩] ب ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲃⲓⲛⲭⲟⲛⲥ •
ص ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲱⲟⲩⲧⲛ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲱⲟⲩⲧⲛ •
باستقامة . على طول (دُغرى)
بالتمام . بالكمال ب ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲧⲭⲱⲕ •
ظاهراً . عَياناً . علانيةً ب ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲱⲛϩ ⲉⲃⲟⲗ •

• ερϭηιβι e- ب ,ρεϩϣec e- ص ظلّلَ . سَتَرَ . غطّى [لو ١ : ٣٥]
• ερϭηιβι εχεν ب ظلّلَ على . غطّى . سَتَرَ . وَقَى [خر ٣٧ : ٩-تث ٣٣ : ١٢-أى ٤٠ : ١٢-مز ٣٩ : ٦-إش ٤ : ٥-يون ٤ : ٦-صف ٢ : ٣-مت ١٧ : ٥-لو ٩ : ٣٤-عب ٩ : ٥]
• οι ηϭηιβι ب ο ηϩαιβec ص
١ ـ مُظلّل . مغطّى . مستور
-ϩαμηι ετοι ηϭηιβι ηϫϣϣηη ب بيوت مُظلّلة بالأشجار [حز ٢٧ : ٦]
٢ ـ مظلّل . مغطّى . واقٍ (واقى) [لو ٢ : ٢٠]
-ekω ηϩαιβec εβολ εχϊι πεηϣaϊηκοτκ ص مُظلّلٍ على مضجعنا [نش ١ : ١٦]
• ρϩαιβec ص نقط عَملَ ظِلاً
-ϩηε πεqταρ ρϩαιβec ص غضبه لن يَحضرّ (لن يصنع ظِلاً) [اى ١٥ : ٣٢ ص]
• ϫιϭηιβι ب ,ϫιϩαιβec ص استظلّ . استَرَ . احتَمَى تحت . اختبأ [مز ٦٠ : ٣] *make shade*
-cεϭιϭηιβι ϭα ϯϫεκεπη ηϯε τεccϫω ب استظلوا بستر تعاليمها (الكنيسة)
-ηιλωοτ ηϯ Cαλωιμ ετε ηcατανας ϭι ϭηιβι ϭα τεqηοτνι ب خصلات سالومة التى استتر الشيطان تحت جذرها
• ϣαηϭιϭηιβι ب ,ϣαηϫιϩαιβec ص مكان ظل . مكان مستتر . مَخبأ
-ηεcοοτ ceϣτον ϣϣοοτ ϩϩη ηεγϣ الخِراف ترتع فى أماكنها المظلّلة ص βec
• ρεqcεϩϩαιβec ص رَسّام الظِلال [حكمة ١٥ : ٤]

ϭηκ *I.* ١ . مُمَنْطَق . مَربوط . مَشدود . (εq) ص ϩηκ, ب ϭηκ مُتحزّم [٢صم ١٦ : ١ - لو ١٢ : ٣٥ - اف ٦ : ١٤]
-εqϭηκ ηοτλεητιον ἐχεν τεqϯπι ب مربوط بمنديل على وسطه
-οττοειc ϩηκ ϩϊι ϯπεο ص ضِمادة مربوطة على وجهه
٢ . متسلّح . مُسَلّح . مُجَنّد . مُجَهّز للحرب [عد ٣٢ : ٢٧-يو ٢٦ : ٩]
-ετϩηκ ϩϊ ηετcοτβεq ص مُسلّحون بأسلحتهم
-εοβε οτ εκοϩι ἐρατκ ηκϭηκ ϩn ب لماذا تقف غير مرتدياً لُباسكَ العسكرى
-εκϩηκ ϯϩοπλον ص مُجَهّز بالأسلحة
• *1.* ϯ- ص ,*2.* ϩϊ ص مُسلّح بـ . مُجهّز بـ *with, in*
• *3.* οτβε ص مُجهّز للقتال . مُجهّز ضد *against*
-ηηετϭηκ οτβε ϯψγχη ب التى تقاتل النفس (المجهّزة لقتال النفس) [١بط ٢ : ١١]
-ετϭηκ οτβηοτ ἐηπολεμος ب متجهزين ضدهم للحرب
• *4.* ἐϫρηι (ηϫρηι) ϭεη ب مُسلّح فى *in*
-ετϭηκ ηϫρηι ϭεη ηετεηϣελος ب المُحاربة فى أعضائكم [يع ٤ : ١]
• *5.* ϭα ب مُجَنّد تَحت إمرَة
-ειϭηκ ϣϣαγοι ϭαραϥ ϣπα ب أنا مجنّد تَحت إمرة سيدى
• *6.* ἐϫοτη ἐ- ب ,ϵϫοτη ϵ- (εq) ص مُلتزم بـ . مُلزَم بـ . مَلزوم بـ . مَسئول عن . مُنتَمى الى
-ϵϣωπε εκϵηκ ϵϵοτη ϵπαηι ϰηαηαϩ ϵ ص إذا صرتَ مسئولاً عن بيتى سترى توتى ταϭοϣ

• ϵαηϭεροτω ب كبائر [زكر ٩ : ٢]
-ατϣεγι ἐϵαηϭεροτω ب تصوّروا الكبائر
• ϣετϭεροτω ب ,ϣητϵρροτω ص (ϯ) كبرياء . تعظّم . وقاحة . عظائم . كبائر *boastfulness* [٢صف ٣ : ١١ - يط ٢ : ١٨]
• ϫε ϣετϭεροτω ب ,ϣaϫε ϣϣητϵρροτο ص تكلّم بالعظائم . نطق بالكبائر [١صم ٢ : ٣-مز ١١ : ٤- عو ١٢]
• ϭι ϣετϭεροτω ب ,ρϣητϵρροτο ص تكبّرَ . تعظّمَ [ليب]
[راجع ب ϩρωοτ]

ϭερϭερ ب ,ϵρρϵ ص شَخَرَ . غَطَّ *to snore* [يون ١ : ٥]
-ϣερε ϫααϯ εqοβϣ ατω εqϵρρϵ ϫι ηαq ليس أحد غافلاً ومُشعرا بأخذ الجعالة (الجائزة) ηοτβραβιον ص
• ϭερϭερ ب (π) شخير . غطيط
ϭετϭετ-,ϭετϭωτ// ب ,ϵϵτϵϯ-, ϵϵτϵωτ// ص فَحَصَ . فَتّشَ . اختَبَرَ . استقصى [١كو ٢ : ١٥]
-ϩqϵϵτϵϯ ηετϵβηητε ص فَحَصَ أعمالهم
• ϭετϭωτ ب ,ϵϵτϵωτ ص (εq) مَفحوص [مز ١١٠ : ٢]
-ηιτραφη cεϭετϭωτ ϭεη οτκιηκα† ب الكتب مفحوصة بفهم
-ετϭετϭωτ ηϭητοτ ب مُدَرَّبة . مفحوص بواسطتها (الحواس)
-ηϣεεγε ϯπρωϣε cϵϭϵτϵωτ أفكار الانسان مَفحوصة لدى ا Πηοττε ص
• ατϭετϭωτq ب غير مفحوص
• ατϣϭετϭωτq ب لا يمكن فحصه . غامض [مز ١١٠ : ٢]
[راجع ب ϭοτϭϵτ]

ϭηϐι,ϭηιβι ب ,ϵηιβι ص.ب نوحٌ . حُزْنٌ *grief, mourning*
• ερϭηιβι,ερϵηιβι ب فقط ناحَ . حَزِنَ [حز ٣١ : ١٥ ب]
[راجع ص.ب ϵηβι]

ϭηβc ب ,ϵηβc,ϵβc ص (π) سراج . مصباح . (لمبة) [لا ٢٤ : ٢ - عد ٤ : ٩ - مز ١٧ : ٢٨ - صف ١ : ١٢ - زكر ٤ : ٢ - مت ٥ : ١٥ - يو ٥ : ٣٥] *lamp*
-ηϵηβc ετχερο ϵϩη ϯλαμπια ص السِّرُج المرقّدة فى المنارة
-αqχερο οτϵηβc ص أوقد سراجاً
ϭηιβι ب ,ϵαιβec ص (ϯ) ١ . ظِلٌّ . خِباءٌ . غَطاء . ستر . حِمَى *shade, shadow* [أى ٣ : ٥ - مز ١٦ : ٧ - هو ١٤ : ٨ - عب ١٠ : ١ - ١ يو ١ : ١٧]
-ϯϭηιβι ϫιψωοτ ب ظلال الموت
-ϵα ϭαιβec ϫπεκηα ص تَحت ظِل رحمتكَ
-ατοτωϵ ϭα ϯϭηιβι ηηεqϣληλ ب سكنوا تحت جنَى صلواته
-*empty bed* ερε ϭα τε ϩϵηϯq ص (فراش معالٍ) وموضع جسده وعرقه فيه
-ατϣωπι ετϭηιβι ب صارت ظلاً [يون ٤ : ٦]
٢ . خيمة . مسكن . مظلة [عد ٢٤ : ٥]
• ερϭηιβι ب ,ρϵαιβec من ظلّلَ *make shade* [لم ١٨ : ١١ - إر ١١ : ٦]

داخلنا ب ⲛⲇⲏⲧⲉⲛ داخلها ب ⲛⲇⲏⲧⲥ
داخلكم ب ⲇⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ
داخلهم ب ⲛⲇⲏⲧⲟⲩ
• ما بداخله . احشاؤه ب ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲛⲇⲏⲧⲕ
• أجْهِضَت . اسقطت [أى ٢١ : ١٠] ب ⲉⲓ ⲇⲏⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ
• نَهِم . شره . أكول ب ⲗⲁⲇⲏⲧ,ⲗⲁⲇⲏⲧⲕ

ⲇⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲉⲕ) منبسِط . سَهْل . مُمَهَّد
طرق غير مُمهَّدة ب ⲉⲁⲛⲏⲱⲓⲧ ⲛⲥⲉⲇⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ
[إر ١٨ : ١٥]

[راجع الفعل ب ⲇⲱⲧ]

١ . غَلُظَ . سَمُنَ . تَخَنَ . تضخَّمَ ص ⲇⲉⲑⲁⲓ ب ,ϣⲧⲁ(ⲉ)ⲓ
become fat
الكلمة تَحَسَّمَ (غَلُظَ) ب ⲡⲓⲗⲟⲅⲟⲥ ⲁⲕⲇⲉⲁⲓ
[تعبير عن التجسُّد فى لاطوكية الأرباء-الحولاجى]
الدودة سَمَّنتها ب ⲡⲓⲕⲉⲛⲧ ⲁⲕⲇⲉⲕⲇⲉⲁⲓ
٢ . غليظ [حز ١٦ : ٢٦] *(صفة adj)*
اللحم الغليظ ب ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲛⲇⲉⲁⲓ
غِلْظ . سِمْنَة . تَخانة . • ⲇⲉⲑⲁⲓ ب ,ϣⲧⲁⲉⲓ ص (ⲡ)
سُمْك . ضَخامة . حَجْم
كثير الغلظ . لحين ب ⲛⲁϣϣⲉ ⲡⲉⲕⲇⲉⲁⲓ
ضخامة حنجرتهم (للثعابين) ب ⲡⲓⲇⲉⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲟⲩϣⲃⲱⲃⲓ
ضخامة الشهوة ب ⲡⲓⲇⲉⲁⲓ ⲛⲧⲉⲡⲓⲉⲩⲙⲓⲁ
الجَحم الغليظ ب ⲡⲓⲇⲉⲁⲓ ⲉⲑⲟⲩⲟⲙⲧ ⲛⲧⲉ ⲧⲥⲁⲣⲝ
الذى للجَسَد
أصابعه فى مثل غِلظ الخيار ص ⲛⲉⲕⲧⲏⲛⲃⲉ ϸⲟⲉ ⲙⲡⲉⲉⲧⲁⲓ ⲛⲉⲉⲛϣⲱⲡⲉ
ثعبان فى جَحم انسان ص ⲟⲩⲉⲟⲕ ⲙⲡⲉⲉⲧⲁⲓ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ
• ⲇⲉⲏ ب (ⲧ) تَخانة . سُمْك *thickness*
[اى ١٥ : ٢٩ - إر ٥٢ : ٢١]
• ⲙⲉⲧⲇⲉⲁⲓ ب (ⲧ) تَخانة . سُمْك [لب]
• ⲇⲟⲧ,ⲇⲁⲉ ب (ⲉⲕ) غليظ . سَمين
• ⲫⲏⲉⲧⲉⲁⲇ ب الغليظ . السمين

ⲇⲓⲣ ب ,ϩⲓⲣ ص (ⲡ) شارع . طريق . زقاق . حارة
[حز ٢٨ : ٢٣-إش ١٥ : ٣-مر ١١ : ٤-اع ٩ : ١١] *road, street*
كل أزقّة القرية ص ⲉⲓⲣ ⲛⲓⲙ ⲛⲧⲉ ⲛⲧϣⲙⲉ
طريق مؤدى إلى الداخل ص ⲡⲉⲓⲣ ⲉⲃⲟⲩⲛ
شوارع مُنحدرة إلى أسفل ص ⲉⲉⲛⲉⲓⲣ ⲉⲩⲃⲏⲕ ⲉⲡⲉⲥⲕⲏⲧ
الشوارع والسُّبُل ص ⲛⲉⲓⲣ ⲁⲩⲱ ⲛⲣⲉⲓⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩϣⲉ
شوارع ص ⲉⲛⲉⲓⲣ ⲉⲛ ⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ⲉⲩⲟ ⲛⲉⲣⲡⲙⲟⲥ
فى الجحيم خربة
• ⲡⲃⲓⲣ ⲛⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ب خارة اليهود
• ⲟⲩⲉⲓⲣ ⲛⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص طريق مقاطع *cross road*
• ⲉⲡⲉⲓⲣ ص . إلى الشارع . خارجاً [٢صم ١٣ : ١٧]

ⲇⲓⲣⲇⲓⲣ ب مُخطَّط . مُقلَّم *striped*
- يسبقها OI :
• ⲟⲩⲉⲉⲃⲥⲱ ⲉⲥⲟⲓ ⲛⲇⲓⲣⲇⲓⲣ ب ثوب مُخطَّط أو مُقلَّم

ⲇⲓⲣⲇⲓⲣ ب (ⲟⲩ) زهر السوسن [لب]

ⲇⲓⲥⲓ,ⲇⲁⲥ// ب ,ϩⲓⲥⲉ,ϩⲁⲥⲧ// ص
أولاً : فعل لازم : *(intr)*
١ . تَعِبَ . كَلَّ . تعثَّر . أعيَا . سَئِمَ *toil, be troubled, be difficult*
[١صم ١٤ : ٣١ - أم ٤ : ١٢ - إش ٣١ : ٣ - مرا ٥ : ٥ - يو ٤ : ٦]

مُحنَّد فى كتبة ... ص -ⲉⲩϩⲉⲛⲕ ϩⲓⲛ ⲛⲁⲣⲓⲟⲩⲟⲥ ⲛ-
[راجع الفعل ب ⲇⲱⲕ I]

ⲇⲏⲕ II. ب ,ϩⲟⲟⲕⲉ ص (ⲉⲕ) ١ . مَحلوق . مَجزوز
٢ . مَخدوش
[راجع الفعل ص ϩⲱⲱⲕⲉ, ب ⲇⲱⲕ II.]
ما بداخلها . رحمها ب ⲇⲏⲧⲥ •

ⲇⲏⲩ ب ,ϩⲏⲩ ص (ⲉⲕ) حارّ . ساخِن . دافِىء . مَحْموم
be hot
[اصم ٢١ : ٩-اى ٣٧ : ١٧-مت ٨ : ١٤-رو ١٢ : ١١-رز ٣ : ١٥]
آكل أى مطبوخ (أى ما هو ساخن) ب-ⲓⲛⲡⲓⲟⲩⲉⲙ ⲛⲉⲧⲇⲏⲩ
سواء باردة أو ساخنة ب ⲓⲧⲉ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲉⲟⲣⲝⲏ ⲓⲧⲉ ⲉⲩⲇⲏⲩ
ماء ساخن [إر ٣٨ : ١٢] ب ⲙⲟⲩⲇⲏⲩ •
شديد السخونة . (جِبْش) ب ⲇⲏⲩⲙⲏⲛⲏ •
الدنيا حرّ ب ⲥⲇⲏⲩ •

[راجع الفعل ب ⲇⲱⲟⲩ]

ⲇⲏⲧ I. ب ,ϩⲏⲧ ص (ⲡ) *north* شمال (عكس جنوب)
شمالاً ص ⲉⲇⲏⲧ ,ب ⲉϩⲏⲧ •
انحَروا جنوباً ثم ب ⲁⲩⲭⲱϩⲣ ϩⲛⲥ ⲁⲩⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲃⲏⲧ
عادوا شمالاً
اتجهَ شمالاً ب ⲁⲩⲉⲱⲕ ⲉⲃⲏⲧ
كَفّوا عن بيع ص ⲁⲩⲗⲟ ⲉⲧⲧ ⲥⲟⲩⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲉϩⲏⲧ
القمح (لأهل) الشمال
أنتَ أحضرتها إلى ص ⲁⲕⲛⲧⲥ ⲉϩⲏⲧ ⲁⲓⲧⲥⲧⲟⲥ ⲉⲣⲏⲥ
الشمال فأرجعتها إلى الجنوب
أتوا شمالاً من الجنوب ص ⲁⲩⲉⲓ ⲉϩⲏⲧ ⲉⲓⲙ ⲙⲁⲣⲏⲥ
إلى الشمال . ص ⲉⲛⲉϩⲏⲧ,ⲁⲛⲉϩⲏⲧ ,ب ⲛϩⲏⲧ •
نحو الشمال . من الشمال
جاء إلى الشمال على السفينة ب ⲭⲟⲓ ص ,ⲁⲫⲓ ⲁⲫⲓ ⲉⲛⲉϩⲏⲧ ⲉⲓ ⲛⲭⲟⲓ
حَمَلوا الزيوت نحو الشمال ص ⲁⲩⲧⲁⲗⲉ ⲛⲛⲉⲉ ⲉⲛⲉϩⲏⲧ
ليحيطها من ب ⲩⲁⲛⲧⲉⲫⲕⲱⲧ ⲛϩⲏⲧ ϩⲉⲛ ⲧⲉⲥⲭⲟⲓ
الشمال بسورها
بابه مَفتوح ناحية الشمال ص ⲡⲉⲫⲣⲟ ⲟⲩⲏⲛ ⲁⲛⲉϩⲏⲧ
على ناحية الشمال ص ⲧⲁⲛⲉϩⲏⲧ,ⲧⲁⲉϩⲏⲧ •
شمال المدينة ص ⲧⲁⲉϩⲏⲧ ⲛⲧⲡⲟⲗⲓⲥ
لغاية شمال ... ص ⲩⲁⲛⲉϩⲏⲧ • *as far as north of ...*
لغاية شمال حدار البيت ص ⲩⲁⲛⲉϩⲏⲧ ⲉⲭⲱⲥ ⲙⲙⲏⲛⲓ
ناحية الشمال ص ⲉⲁⲛⲉϩⲏⲧ • *to the north*
المجمع الذى إلى الشمال ص ⲧⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ ⲉⲧⲉⲁⲛⲉϩⲏⲧ
ناحية الشمال ص ⲥⲁⲇϩⲏⲧ ,ب ⲥⲁⲉϩⲏⲧ •
مُنحَنَى النهر الشمالى ص ⲟⲩⲕⲟⲧⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲓⲉⲣⲟ ⲥⲁⲉϩⲏⲧ
رحل من الشمال ص ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲧⲉ ⲥⲁⲉϩⲏⲧ
شماله ب ⲥⲁⲇϩⲏⲧ ⲙⲙⲟⲩ
أحضروه شمال المدينة ب ⲁⲩⲉⲛⲩ ⲥⲁⲇϩⲏⲧ ⲛⲧⲃⲁⲕⲓ
شمال غربى ب ⲥⲁⲇϩⲏⲧ ⲛⲉⲙⲉⲛⲧ •
من أهل الشمال . بَحراوى ب ⲣⲉⲙⲥⲁⲇϩⲏⲧ •
شراهيت (معناها : المزرعة الشمالية) ب ⲭⲉⲡⲣⲟⲇϩⲏⲧ •

ⲇϩⲏⲧ// II. ب داخل . (جُوّا)
- تتصرف مع الضمائر :
داخلكَ ب ⲛⲇϩⲏⲧⲕ داخلى ب ⲛⲇϩⲏⲧ •
داخله ب ⲛⲇϩⲏⲧⲩ داخلكِ ب ⲛⲇϩⲏⲧ†

-ΑΙϭICI ΝΕΜ ΠΑΙϢΕΝΟϹ ب زهقتُ من هؤلاء القوم (السيحيين)
-ΠΕΠΝΕϤΜΑ ΝΤΑϤΕΙϹΕ ΝΙΜΜΑΝ ص الروح الذى تعب معنا
-ϩΑϹϮΚ ΜΝ̄ ΠΕΝΤΑϤΕΙϹΕ ΕΤΒΗΗΤΚ ص اتعبْ لِمَنْ تعبَ لأجلكَ

• 6. Ν̄- (+ مفعول) ص
-ΕΝΕΙϹΕ ΝΤΕΤΝ̄ΜΝ̄ΤϨϹ ΕΝ̄ϩΑΙ ص مَلَلنا من الكتابة (أن نكتب) لسيادتكم

• 7. Ν̄- (+ فعل) ص ب
-ϮϩΕΙΜΙ ΕΘΝΑϭICI ΜΜΙCI ب المرأة التى ستكابد الوضع

• 8. ϭΕΝ ب ,ϩΝ̄ ص تعبَ فى (أو من) . ضَعُفَ بسبب [مز ٦ : ٥ - إش ٤٧ : ١٢]
-ΑΙϭICI ϭΕΝ ΤΑΙΒΑϹΑΝΟϹ ب ضعفتُ من هذا العذاب

• 9. ΕΒΟΛ ϭΕΝ ب تعبَ من [يو ٤ : ٦]

• 10. ϭΑ ب ,ϩΑ ص تعبَ من (أو بسبب) *from*

• 11. ϩΑ ب تَعِبَ لأجل *for*
-ΕΤΕϭICI ΕΦΛΗΟΥ ϩΑ ΟΥΛΑΟϹ ϮΤϩΟΟΥ ΝΘ-ΟΥ ΑΝ ب يتعبون باطلاً لأجل شعب لا ينفعهم

• 12. Ν̄ΤΕΝ ص تَعِبَ بخصوص *concerning*
-ΝΑΡΕ ΠΕΚϩΗΤ ϩΙϹΕ Ν̄ΤΟΟΤ ص كانَ قلبكَ تعبان بخصوصى (علشانى)

• ϭICI ΝϩΗΤ ب ,ϩICE Ν̄ϩΗΤ ص لَبطَ عزمه . بَرُدَت همّته
-ΑϤϩΩΝϨ ΕΡΟΟΥ ΕΤΜ̄ϩΙϹΕ Ν̄ϩΗΤ ص خُتم ألاّ ترد همتهم

• ϭOCI ب ,ϩOCE ص (eq) مُتعَب . مَكدود
[راجع الأمثلة تحت ϭOCI]

• ϭICI ب ,ϩICE ص (π) ١ - تعبٌ . مشقّة . عَناء . ارهاق . *weariness, suffering* [عد ٢٠ : ١٤-تو ٤ : ٣٨-رز ٢١ : ٤]
-ΑΝΑΥ ΕΪΪΕΙϹΕ ΜΜΑϩΩϨ ص انظرْ إلى مشقة ضيقتى
-ΜΜΝ ΟΥϩΙϹΕ ΠΕ ϥΙ Ν̄ΤΩΝΕ ΜΜΑΥ ص هل رفع الحجر أمر مُتعِب
-ΜΟϤΙϹ ϭΕΝ ΟΥϭICI ΕΤϹΩΤΕΜ ΕΤϤϢΗΜ ب بالكاد(بصعوبة) يُسمَع صوته
-ΝΟΥϩΙϹΕ ΑΝ ΠΕ ΜΜΕΤΨΧϹΑϨΕ ΕΡΟϹ ص ليس شيئاً مُتعِباً لِمن يتحدّث عنها (للعذراء)
-ΕΙϩΜ̄ Π̄ϩΙϹΕ ΝΝΕϩΙΟΟΥΕ ص وأنا فى تعب الطريق

• ٢ - كَدٌّ . نتاج العمل [أم ٣ : ٩-١كو ٣ : ٨] *product of labour*
-ΝΕϩΙΟΟΥΕ ΕΤϤΙ ΝΝΕΙϹΕ ΝΝΕΥΕΑΙ ص النساء اللاتى يستولين على أرزاق (أتعاب) أزواجهنّ
-ΑϤϮ ΜΜΕϤϩΙϹΕ ΜΜΜΝ̄ΤΝΑ ص أعطى (ما يُحصِل عليه من) تعبه صدقة
-ΜΜΙΟΥΜ ΕΒΗΛ ΕΠΙϭICI ΝΤΕ ΝΑΧΙϨ ب آكل إلاّ من نتاج تعب يدىّ
-ΑϤΘΑΜΙΟϤ ϭΕΝ ΠΕϤϭICI ΜΜΙΝ ΜΜΟϤ ب عمله من كدّه شخصيا
-ΑϤϢΟΠϤ ϭΕΝ ΠΕϤϭICI ΜΜΙΝ ΜΜΟϤ ب اشتراه من كدّه شخصيا

• ΑΤϭICI,ΑϬΝΕ ϭICI ب , ΑΤϩICE,ΑϨΝ̄ ϩICE ص بدون تعب . بدون صعوبة
-ΠΙΑΤϭICI ϭΕΝ ΠΙΑϨΩΝ ب الذى لا يكل فى الجهاد

• †ϭICI ب ,†ϩICE ص أتعبَ . أرهَقَ . ضايَقَ *give trouble* [أى ٣٩ : ٢ - مر ٣ : ٥ - ١ تى ٦ : ١٨ - لو ١١ : ٧]

-ΑΙϭICI ΟΥΟϩ ΑΙΧΑΤΟΤ ΕΒΟΛ ΝΕΜΑΚ ب تعبتُ وبِتُّ منكَ
-ΕΝϩICE ϪΕ ΕΝΗΠ ΕΡΟΚ ص مَللنا (من قولنا) أننا مَحاسيبك (بنوعك) *we are weary (of saying) we are thine*
-ΠΑΛΑϹ ΝΑϭICI ΑΝ ΕΝΕϩ ب لسانى لن يكلّ أبداً
-ΜΜΝ ΝΤΑ Π̄ΜΑΡΤΗΡΙΟΝ ΕΤϩΙΝ ΡΩΜΗ ϩICE ص هل الضريح الذى فى روما صعب (الوصول إليه) حتى تأتى لغاية هنا

٢ . كَدٌّ . شَقِيَ . كابَدَ . قاسَى . عانَى . جاهَدَ [إش ٤٩ : ٤]
-ΑϹϭICI ΜΜΕϹΨΒΟΛΟΤ ΕΒΟΛ ب جاهدتُ و تقدر أن تحلها

٣ - (مع فعل آخر) :
-ΑϹϭICI ΕϢΨΩΨΤ ΜΜΟϥ ب جاهدت أن تعيقه
-ΑΙϭICI ΕΙϭϩΙ ΕΡΑΤ ب تعبتُ من الوقوف
-ΑΝϭICI ΕΝΚΩϮ ΝϹΩϥ ب تعبنا فى البحث عنه
-ΑΙϩICE ΕΙϢϩΙ ΝΑΚ ص سَئمتُ (تعبتُ) من الكتابة إليكَ
-ΕΝΨΑΝϩICE ΕΝΤΩϩΪ ΕϩΟΥΝ ص إذا تعبنا فى قرع (الباب)
-ΑΤΕΤΝ̄ϩICE ΕΤΕΤΝ̄ϹΩΡΪ ص احتهد فى تضليل *you have laboured to mislead*

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*

١ . بإضافة ـϩΡΕ : أتعَبَ . ضايَقَ . أجهَدَ
-ΜΜΙΦΡΕΚϭICI ب أتعبتكَ [إش ٤٣ : ٢٢]

٢ . يكون الفعل منعكساً *(refl vb)* :

• ϭΑϹ# ب ,ϩΑϹΤ# ص أتعَبَ نفسه *(vb refl فعل منعكس)*
-ΜΑΡΕΝϭΑϹΤΕΝ ب فلنتعب
opp : ΜΤΟΝ ΜΜΟΝ ب (العكس) : فلنسترح
-ΕΡϢΑΝ Π̄ΡΩΜΕ ϩΑϹΤϥ Ν̄ϤϢΙΝΕ ص إذا تعب الانسان فى السؤال
-ΜΠ̄ϩΑϹΤ ΤΗΤΝ̄ ص لا تتعبوا أنفسكم
-ΕΙΝΑϩΑϹΤ ΕΪΠΧΙΝΧΗ ص سأتعب باطلاً
-ΑϥΤ ΕΝΤΟΛΗ ΕΤΟΥΤΕΝ ΕϢΨΤΕΜϭICI ΜΜΙΚΑΠ Ν̄-ΤΟΝϢ ب (فى النَّذر) : أوصانا أن لا نُجهد النفْس بشدّة (مانشدهاش حامد)

- مع الحروف الآتية :

• 1. Ε̄- (+ مفعول) ص
-ΜΠΕΙϩICE ΕΡΟΚ ϪΕ ΑΜΟΥ ص أتعبكَ حين قلتُ لكَ تعالَ
-ΠΕϤϩΗΤ ϩICE ΕΡΟϥ ΟΥΒΕ ΤΕϤϹϩΙΜΕ ص قلبه أتعبه بخصوص امرأته
-ΑΤϩICE ΕΡΟΙ ϹΝΑΥ Ν̄ϹΟΠ ص ألَحّوا علىّ مرتين
-ΝΕΤϩICE ΕΡΟΟΥ ϩΙΝ ΠΕΤϢΩΝΕ ص الذين يعانون فى أمراضهم

• 2. Ε̄- (+ فعل) ص ب
-ΜΠΙϭICI ΕΜΟϢΙ ϹΑΜΕΝϩΗΚ ب أكلُ أن أمشى ورائكَ [لو ١٧ : ١٩]
ΝΝΑϭICI ΑΝ ΕΤΑΙΟ ب لن نَملّ أن نكرم
Π̄ϩΙϹΕ ΕΤΩΒϨ ص لا نَملّ أن تطلب (أو تصلّى)

• 3. ϩΟΥΝ Ε̄- ب تَحامَلَ على
[راجع المثل تحت ب ϭOCI]

• 4. ΕΘΒΕ ب ,ΕΤΒΕ ص تعبَ بسبب *because of*
-ΝϭICI ΕΘΒΕ Ν̄ΤΕΕΜΚΟ ΝΝΟΥϭΑΛΑΥϨ ب تعبوا بسبب وجع أرجلهم

• 5. ΜΕΜ ب ,ΜΜΝ̄ ص تَعِبَ مع . عانَى من أجل *with*

تَحَمَّلَ لأجل . تَعِبَ لأجل ص ⲉⲧⲃⲉ, ب ⲉⲟⲃⲉ • 2.
-ⲁⲫⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲧⲉⲛⲟⲥ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب نألم لأجل جنس البشر
-ⲁⲧⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ص تألموا من أجل الإيمان
تألَّمَ لأجل suffer for ص ⲉϫⲛ̄, ب ⲉϫⲉⲛ, ⲉⲓϫⲉⲛ • 3.
-ⲧⲉⲛⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ⲉϫⲙ̄ ⲡⲣⲁⲛ ⲙⲡⲉⲛⲧⲁⲫⲱⲙⲉⲓⲥⲉ
نتألم لأجل اسم الذى تألم لأجلنا ص ⲉⲁⲣⲟⲛ
-ⲉⲧⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲛⲁⲉⲧ ب يعانون فى سبيل الإيمان
-ⲛⲓⲃⲓⲥⲓ ⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲱⲟⲡⲟⲩ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲛ ب الأتعاب التى ستتكبدها لأجل اسمى
تَعِبَ مع . شارَكَ فى التعب ص ⲙⲛ̄, ب ⲛⲉⲙ • 4.
-ⲁⲫⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲛⲉⲧⲙⲟⲕⲉ ب تعب مع المتعبين
-ⲉⲧⲁ ⲉⲧⲣⲉⲱⲃ ⲉⲡⲥⲱⲙⲧ ⲉⲥⲱⲡⲉⲓⲥⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲩ حواء التى انحدرت منها الخليقة تألمت معها (الخليقة) ص
-Ⲩⲓϫⲁⲏⲗ ⲡⲉⲛⲧⲁⲫⲱⲙⲉⲓⲥ
ⲣⲟ ⲙⲡⲧⲁⲫⲟⲥ ⲱⲁⲉⲣⲁⲓ ⲉⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ميخائيل ص
هو الذى تضخمل المشقة معهمن عند باب القبر حتى الجحيم
قاسَى من . تَعَذَّبَ بواسطة suffer from ب ⲛⲧⲉⲛ • 5.
-ⲉⲱⲧ ⲛⲧⲉⲕⲱⲱⲡ ⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛⲃⲓⲥⲓ ⲛⲧⲟⲧⲕ ب
يجب أن تقاسى آلاماً كثيرة منه
تَعِبَ لأجل . تَعَذَّبَ (تَحَمَّلَ التعب) لأجل ص ⲃⲁ, ب ⲉⲃⲁ • 6.
-ⲉⲟⲛⲁⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲃⲁⲣⲟⲩ ب الذى سيتعب لأجله
-ⲁⲫⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ⲉⲁⲣⲟⲛ ص تعذب لأجلنا
١ ـ تَعِبَ فى ص ⲙⲉⲛ̄, ب ⲙⲉⲛ • 7.
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲓϫⲓⲛⲓⲱⲱⲓ ب تعبتم فى المشى
٢ ـ تَعِبَ بِ . تألَّمَ من [أم ١٦ : ٢٦]
-ⲁⲫⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲉⲓⲥⲉ ص تَحَمُّل أتعاباً
-ⲁⲫⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲏⲏⲥⲧⲓⲁ ص تعب بأصوام
-ⲁⲓⲥⲱⲧⲙ ⲭⲉ ⲧⲉⲧⲛⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲛⲛⲟⲩⲧ ص سَمعتُ أنكم تتألمون من التبوُّل
١ ـ تَعَبٌ . معاناة . (π) ص ⲱⲙⲉⲓⲥⲉ, ب ⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ •
تَحَمُّل التعب . الصبر على المكاره . الصبر على الألم labour
-ⲁⲫⲭⲉⲕ ⲡⲉⲫⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲥⲓⲉ ب أكمل معاناته على الصليب
٢ ـ من ثمار التعب product of labour
-ⲟⲩⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ب مكسب مُضاعَف (نتيجة التعب)
-ⲁⲫⲕⲟⲧⲕ ⲉⲛ ⲛⲉⲫⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ⲙⲙⲁⲛ ⲙⲙⲟⲩ ص
بناه من كدّه الخاص (مِمَّا كسبه من تعبه)
• ⲁⲧⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ب دون عناء . غير مُتحمَّل التعب
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ب بدون عناء
without suffering
• ⲣⲉⲫⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ب ,ⲣⲉⲫⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ص مُكابد .صَبور
مُحْتَمِل . مُتحَمِّل . مُعانِي . مُتقبِّل ما يأتى عليه من أتعاب
who labours, suffers
-ⲁⲫⲱⲱⲡⲉ ⲛⲣⲉⲫⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ⲉⲛ ⲧⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ
كان صَبوراً فى خدمة الفقراء ص ⲛⲛⲉϩⲛⲉ
(٣) ص ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲱⲙⲉⲓⲥⲉ, ب ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ •
معاناة . احتِمال المشقة والألَم . الصبر على التعب suffering
-ⲛⲁⲫⲟⲉⲗⲏⲗ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲫⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ب كان مُتهلِّلاً فى تحمُّله الآلام
قبول الأ- . تحمُّل التعب . صَبْر (π) ص ⲃⲓⲛⲱⲙⲉⲓⲥⲉ •

لئلا يضايقنى أحد ب ⲛⲧⲉⲱⲱⲧⲉⲙ ⲟⲧⲁⲓ ⲧⲃⲓⲥⲓ ⲛⲏⲓ-
لا تضايقنى ب ⲙⲡⲉⲣⲧⲃⲓⲥⲓ ⲛⲏⲓ-
الديدان آذت أمعاءه ب ⲛⲓⲕⲉⲛⲧ ⲁⲧⲧⲃⲓⲥⲓ ⲙⲡⲉⲫⲙⲁϩⲟⲩ-
العوائق التى تضر ص ⲛⲉϫⲣⲟⲛ ⲉⲧⲧⲉⲓⲥⲉ ⲛⲛⲉⲩⲉⲛⲏⲙⲁ-
الانتاج
اتعبْ نفسكَ وتعالَ . ولو فيها ب ⲙⲁⲁⲃⲓⲥⲓ ⲛⲁⲕ ⲁⲙⲟⲟⲩ-
تعب تعالَ
اتعبوا وافحصوا ص ⲧⲉⲓⲥⲉ ⲛⲧⲉⲧⲛⲙⲉⲩϣⲧ ⲛⲉⲛⲉⲱⲃ-
موضوعنا
تَعِبَ . كَلَّ . عانَى . تألَّمَ . كابد تعباً ب فقط ⲃⲓⲃⲓⲥⲓ •
take trouble, suffer
[مز ٣٧ : ٨ – مز ١٢٦ : ١ – مر ٨ : ٣١ – رو ١٦ : – عب ١٢ : ٣ – ١كو ١٥ : ١٠ – ١تس ٢ : ٢ – يع ٥ : ١٢]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ب تعبَ فى [إش ٦٢ : ٨]
• 2. ⲛⲉⲙ ب جاهد مع [فى ٤ : ٣]
• 3. ⲃⲁ ب تعبَ لأجل [رو ١٦ : ٦]
• 4. ⲃⲉⲛ ب تعبَ فى [كو ١ : ٢٩]
• 5. ⲉⲓϫⲉⲛ ب نالَ مشقة على (لأجل)
-ⲛⲧⲉⲕⲃⲓ ⲛⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛⲃⲓⲥⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲛ ب
أن تنال مشقات كثيرة لأجل اسمى
• ⲟⲩⲁⲉⲃⲓⲥⲓ ب ,ⲟⲩⲉⲉⲉⲓⲥⲉ ص ثَقُلَ على . أرهَقَ .
أتعَبَ بشدَّة [مت ٢٦ : ١٠] give trouble
-ⲟⲩⲁⲉⲃⲓⲥⲓ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲧⲉⲕⲛⲉⲉⲥⲓ ⲙⲡⲓⲥⲟⲛ ب اتعبْ وابقطْ الأخ
-ⲛⲛⲉⲕⲟⲩⲁⲉⲃⲓⲥⲓ ⲉⲡⲁⲥⲟⲛ ⲉⲓ ⲡⲓⲱⲱⲓⲧ ب لا ترمقْ أخى فى الطريق
-ⲙⲡⲉⲛⲟⲩⲉⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲉⲓⲥⲉ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲕ ص نضف إلى تعبنا تعباً آخر من أجلك
-ⲁⲣⲏⲧ ⲛⲧⲉⲧⲛⲟⲩⲉⲉⲉⲓⲥⲉ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧ ص لعلكم تتعبون لأجلى
-ⲛⲧⲟⲩⲱⲧⲉⲙ ⲟⲩⲁⲉⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲟⲩⲣⲟ ب لكى لا يُثقَل على الملك [دا ٦ : ٢]
-ⲁⲧⲟⲩⲉⲉⲉⲓⲥⲉ ⲉϫⲱⲓ ⲛⲁⲉⲃⲃⲓⲟ ص أضافوا تعباً على ذلّى
١ ـ كابد تعباً ص ⲣⲉⲓⲥⲉ •
-ⲁⲫⲣ ⲉⲉⲛⲛⲟⲩ ⲛⲉⲓⲥⲉ ⲱⲁⲧⲉⲫⲧⲁⲉⲟ ⲙⲡⲛⲁⲉⲧⲉ
كابد أتعاباً عظيمة حتى يُحافظ على الإيمان ص
٢ ـ ضايقَ . سبَّبَ أتعاباً
-ⲛⲉⲓⲥⲉ ⲉⲛⲧⲁⲫⲁⲁⲧ ⲛⲁⲥ ص المشقّات (الأتعاب) التى سبَّبها لها
• ⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ب ,ⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ص تَعِبَ . تَحَمَّلَ التعب . كَدَّ .
take trouble, labour, suffer تكبَّدَ . كابد . قاسَى . عانَى مشقّة . تألَّمَ
-ⲁⲫⲉⲣ ⲙⲙⲫⲣⲏⲧ ⲓⲥϫⲉⲕ ⲙⲡⲉⲫⲱⲉⲛ ⲉϩⲗⲓ ⲛⲃⲓⲥⲓ ⲉ-
أصبح كأنه يكابد أى آلام بالمرَّة ب ⲛⲧⲏⲣⲫ
-ⲁⲫⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲧⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ب تَحمَّلوا التعب من قِبَل الرجاء
-ⲛⲛⲉⲧⲱⲱⲛⲓ ⲙⲁⲣⲟⲩⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ب المرضَى فليتحمَّلوا التعب
-ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲱⲙⲉⲓⲥⲉ ص الأحوة القديسون والمجاهدون
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ب تَعِبَ فى سبيل . تَعِبَ لأجل
-ⲟⲩⲃⲉϫⲉ ⲙⲡⲓⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲉⲣⲟⲩ ب أحر أتعب (للحصول) عليه
-ⲉⲧⲁⲧⲱⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب الذين تعبوا لأجلهم

٥. عَذَّبَ . آذَى . ضَرَعَ . طَرَحَ *torment*
-ατϩιτε ϣωοϥ ϩιχη ππαϩ طرحوه على الأرض ص
-ναρε ογλεωων ϭιϯ ϣωοc كان قد صرعها شيطان ب
-ογαι ερϭιϯ ب مَصْرُوع (عنده صَرَع)
٦. زَقَّ لداخل . رَشَقَ . أنشبَ
-ϩαncαϩ ϣϩεnιπι ετλοϭω ν̀χρωϣ
τοτ ϩϭοτη ϩnεqϣαψχ ατϭιϯ ϣωοτ ν̀- أسياخ حديد مُحمية بالنار رشقوها بشدة داخل أذنيه ب ϭητοτ
• ϩιτε nca ص رَشَقَ . أنشبَ
-αqκα ογcοτβεϥ ϣπεn πεqβαλ αϥ- وضع آلة حديدية فى عينيه وجعلهم ص
-τρετϩιτε ncωϥ يدعكونها
• ϭιϯ ب ,ϩιτε ص (π) أَلَمّ . تشنج . تقلّص . عَجَزَ
-ϩαnψωni .. ϩαnϭιϯ ب أمراض .. تقلصات
-ϣεnenca nicω .. ογϭιϯ ϭεn τεκἀφε ب بعد احتساء الخمر (الشراب) .. خبط فى رأسك
-(πιβαλ) :ογnιψϯ ν̀ϭιϯ ογωϣ ν̀cωϥ ب (الجن) : رمد شديد ينخر (يأكل) فيها
-π̀ϥω π̀ρεcραcτ ϩα π̀ϩιτε ص شعر مُتصلّب من الألم
• ρεϥϭιϯ ب ,ρεϥϩιτε ص مؤلم . مُسبِّب للتشنج
• ϣnτρεϥϩιτε ص (τ) ارتجاج . تَشَنُّج
• ρεϥϭιϯ εβολ ب ١ ـ قاطع طريق
٢ ـ قاطع للمحصول (بمعنى : حصّاد) (قب)
ϭλιχ ب (π) *tooth-ache* نَقْحان . وَجَع (الأسنان)
-πιϭλιχ ν̀τε ninaχϩι ب نقحان الأسنان
ϭλιχι,ϩλιχι ب (π) *diarrhoea* اسهال
١. حَمِيَ . سَخُنَ ص ,ϩϣοπ ب ϭϣοπ
[خر ١٦ : ٢١ - مز ٣٨ : ٣ - حز ٢٤ : ٥ - هو ٧ : ٧]
-a ν̀nake ϭϣοπ εxωc ص الطلقات حَمِيَت عليها
[١صم ٤ : ١٩]
٢. تدفّأ . استدفأ [أى ٣١ : ٢٠ - إش٢ ٤٤ : ١٥ - يع ٢ : ١٦]
-τεqnaϩϩε acϭϣοπ ϩπ̀cωρτ ص تدفّأت عنه بالصوف
٣. احْتَدَّ
-aqϭϣοπ ν̀χε πεqn̄na ب احتدَّت روحه
• ϭϣοπ ε- ب ٤. لَسَعَ
-ϣπε πιχαλκιον ϭϣοπ ὲροq ب القنْر (السامين) يلسعه
١ ـ حرارة . سخونة *heat* (π) صر ,ϩϣοπ ب ϭϣοπ
[أى ٦ : ١٧ . ر ٨ ، ١ - آخ ٢٠ : ٣]
-ϕρη ετϩιοτ̀ ὲβολ ν̀οτϭϣοπ ب الشمس المُشعّة للحرارة
٢ ـ حُمّى [تث ٢٨ : ٢٢ - يو ٤ : ٥٢] *fever*
٣ ـ حِمّة . غيرة . حَماس . تَحَمُّس
-οτϭϣοπ ὲβοηη ὲϕ̀τ ب غيرتهم نحو ا
-πιπιψϯ ν̀ϭϣοπ ὲβοηη ὲπιαγαθον ب التَحَمُّس العظيم نحو الخير
• ϭϣοπηϩητ ب (π) حِمّة القلب
• †ϭϣοπ ب فقط سَخَّنَ . أحْمَى . (أعطى حرارة) .
-θερμοc ν̀ρεq†ϭϣοπ ب التَرَمُّس المحتفظ بالحرارة
• ϭιϭϣοπ ب فقط تدفّأ . سَخُنَ . حَمِيَ

• ϣαιϭιcι ب ,ϣαιϩιcε ص مُحِب للتعب . ذؤوب
• ϣετϣαιϭιcι ب (τ) مَحبة التعب
-†ϣετακhιc acχωκ ὲβολ ϭε الحياة النسكية اكتملت فى محبة التعب
ϣαιϭιcι ب
• ϥι (ϥαι) ϭα ϭιcι ب ,ϥι ϩα ϩιcε ص تَحَمَّلَ الأتعاب [تث ١ : ١٢]
-ψατεκϥαι ϭα ναιϭιcι τηρογ ب حتى تتحمل كل هذه الأتعاب
• ϣnτρεϥϥι ϩα ϩιcε ص (τ) تَحمُّل (أو الصبر على الآلام
• ψφηρ ν̀ϭιcι ب شريك فى الآلام (أو الجهاد)
• χινϭιcι ب (π) كَدٌّ . مشقّة

ϭιϯ,ϭατ// ب,ϩιτε,ϩατ// ص

أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ . بَلِيَ . فَنِيَ . اضمحلّ . تآكَلَ . وَهَنَ . عَجَزَ . شاخَ
be worn with age [تث ٨ : ٤ - لم ٥ : ١١]
-ανψανεpϭελλο ηενκαc ψατϭιϯ ب متى شِخنا وهنت عظامنا
-νιϩϐωc ατϭιϯ ατεpφελχι ب الملابس بليت (دابت) وتقطّعت
-ϫιπε τεcψοηη ϩιτε ενεϩ ص (العذراء) ثوبها بلىَ قط
-ηεccαρ ατϩιτε ϩῒ π̀ηοβε ص بلى جسدها من الخطية
٢ . تفكّكَ . تخلّعَ . انسَلَخَ . تشنّجَ
-a ηοτχιχ ϭιϯ ب تخلّعت أيديهم
-ερε ν̀καc ητατϩιτε μοτρ ὲϩοτη ὲηετε- العظام المفكّكة انضمّت إلى بعضها بعضاً
-ρητ ص .

ثانياً : فعل متعدى : *(vb.tr)*
١ . أبْلَى . سَحَقَ . (دَوَّبَ) . بَدَّدَ *wear out*
-ρατοτ ν̀ηιμαιϩατ ϭιϯ ν̀ηιδικαcτηριον ὲβολ ب أقدام محبى المال دوّخت الجباة
• ϭιϯ εβολ ب تعرقَلَ . تلخبط
-ατϭιϯ ὲβολ ν̀χε ναμαμμοψι ب مسالكى (سُبُلى) تعرقلت (تلخبطت) [أى ٣٠ : ١٣]
• ατϭιϯ ب ,ατϩιτε ص غير بال . غير مُفكّك . سليم
-cωμα ν̀ϩοψοτ ν̀ατϭιϯ ν̀ατβωλ ὲβολ ب جسد محالد سليم غير مُنحل
-ϩϐcω ν̀ατϩιτε ص لُباس غير بال
٢ . حَكَّ . دَعَكَ . فَرَكَ *to rub*
-ατϩιτε ν̀πεqcωμα ϩῒ ϩεννοβε ν̀ϭοοτνε ص حكّوا جسمه بقِطع من المِسْح (الخيش)
-ατὲροτϭιϯ ν̀πεqcωμα ϭεn ϩαντωc ν̀ϫωι ب جعلهم يدعكون جسمه بخرق من الشعر
-(πιωτ ν̀ρηρ):ϭιϯ ν̀ϫιωοτ ὲπεqcωμα ب (دهن الخنزير) افرك بها جسمه
٣ . شَحَذَ . سَنَّ (بواسطة الدعك) *to whet*
-†cηϥι ... αqϭατc ب نحذ السيف
٤ . سَلَخَ . قَشَرَ . قَشَطَ [لا ١ : ٦ - مي٢ : ٨] *to flay*
-†ηαϩιτε ν̀ηετν̀ψααρ ταεντοτ ε τ̀ηcωμα ص سأسلخ جلودكم وأخرجها من أجسادكم
-(πιψψηη):ατψαnϭατ ηεqψε ب (الشجرة) إذا سلخوا جذعها

-ⲙⲁⲛⲑⲓⲭⲃⲟⲃ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱⲟⲩ , ⲙⲁⲛⲑⲓⲇⲟⲩⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲧⲫⲣⲱ ب مكان مُرطِب صيفاً ومُدفِىء شتاءً

• ⲇⲏⲩ ب ,ϩⲏⲩ ص (eq) حارّ . صاخِن . سُخْن

• ⲇⲉⲩⲓ ب ,ϩⲓⲏⲩⲉ ص (π) حرارة

ⲇⲟⲟⲃ(ⲉ)// ب قَتَلَ

-ⲁⲩⲇⲟⲟⲃⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲧⲥⲛϥⲓ ب قتلهم بالسيف

[راجع الفعل ب ⲇⲱⲧⲉⲃ]

ⲇⲟⲕ// I. ب ,ϩⲟⲕ// ص ١. مَنْطَقَ . شَدَّ . رَبَطَ

-ⲁⲩϫⲟⲣⲟⲩⲇⲟⲕϥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲏⲛϯ ⲛⲧⲫⲟⲓ ⲉⲛⲟⲩϯ ب

حملهم يربطونه بين الشِقّين

-ⲁⲧⲇⲟⲕⲧ ⲛⲛⲁϫⲓϫ ⲙⲉⲓⲓ ⲛⲁⲃⲁⲗⲁⲧϫ ب ربطوني من يدَيَّ ورجليَّ

٢. جَنَّدَ . سَلَّحَ . جَرَّدَ (رجالاً للحرب) [٢صم ٢ : ٤]

-ⲁⲩⲥⲟⲕϥ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ص جَنَّده

-ⲁⲩⲥⲟⲕⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ص جنّدهم للحرب

٣. عَيَّنَ (في وظيفة ذات مسئولية)

-ⲁⲩⲇⲟⲕϥ ⲛⲕⲟⲩⲛⲥ ب عيّنه والياً

٤. اجْتَهَدَ ذاته (فعل منعكس vb refl)

-ⲙⲡⲟⲩⲥⲟⲕⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛⲟⲩⲁⲉ ⲧⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص (العمّال) بجهدوا أنفسهم لهدم الحائط

[راجع الفعل ب ⲇⲱⲕ I.]

ⲇⲟⲕ// II. ب ,ϩⲟⲟⲕ// ص ١. حَلَقَ . جَزَّ . قَصَّ الشعر

٢. حَكَّ

[راجع الفعل ب ⲇⲱⲕ II.]

ⲇⲟⲕ III. ب (π) درع breast-plate

ⲇⲟⲕϩ// ب (= ⲇⲟⲕ ب = ⲇⲱⲕϩ ب) حَلَقَ . جَزَّ

[١كو ١١ : ٦]

[راجع الفعل ب ⲇⲱⲕ II.]

ⲇⲟⲗ ب (π) شَقّ . حُفْرَة . نُقْرَة (لب)

ⲇⲟⲗⲇⲉⲗ,ⲇⲉⲗⲇⲱⲗ-,ⲇⲉⲗⲇⲱⲗ// ب

ϩⲟⲗϩⲉⲗ,ϩⲉⲗϩⲱⲗ// ص ١. ذَبَحَ . قَتَلَ . طَعَنَ slay

[خر ٢٢ : ١ - ٤ : ١٧ - ٣ : ١٧ - عد ٢٥ : ٨ - أم ٩ : ٢ - حز ٢١ : ١٥ - حز ٤٠ : ٤١ - هو ٩ : ١٣ - لو ١٩ : ٢٧ - يو ٢٧ : ٢١ - رؤ ١ : ٤]

• ⲛⲛⲉⲧⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ب اللابَحون

-ⲛⲧⲉⲕⲇⲉⲗⲇⲱⲗ ⲡⲉⲕϣⲏⲣⲓ ب لتذبح ابنكَ

-ⲁⲩⲇⲉⲗⲇⲱⲗϥ ⲛⲛⲁⲧⲁⲧϥ ب انتحر (قتل نفسه)

-ⲟⲩⲉⲥⲟⲟⲩ ⲉⲥⲙⲟⲥⲉ ⲉⲧⲉⲟⲗ

ⲥⲓⲏⲙ ص شاة رضيعة مذبوحة (قد ذُبِحَت) تصبح

٢. خارَ . مات مذبوحاً (انذبح)

-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ⲙⲙⲱⲣϥ ⲛⲥⲁⲛⲙⲁⲥⲓ ب خرتم كالثوران [إر ٢٧ : ١١]

٣. اخترَقَ

-ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲓϥⲧ ⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ⲙⲙⲁⲥⲱⲙⲁ ⲙ

ⲥⲓⲟⲥ ب حتى تخترق المسامير جسد القديس

٤. نَطَحَ [خر ٢١ : ٢٨ - حز ٣٤ : ٢١]

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛⲥⲁ ب اعمَلَ قتلاً وذبحاً

-ⲁⲩⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲑⲛⲁⲓ ب اعمَلوا فيهم قتلاً وذبحاً بدون شفقة

ذَبَحَ بسبب

• *2.* ⲛⲧⲉⲛ ب

-ⲉⲧⲃⲉⲗⲇⲱⲗ ⲛⲧⲉⲛ ⲛⲓⲟⲧⲧⲁⲉ ⲛⲧⲉ ⲧⲕⲟⲓ ب مَطعونين بسبب (قِلّة) ثمار الحقل [مرا ٤ : ٩]

• *3.* ⲇⲉⲛ ب

١ - قَتَلَ بـ . طَعَنَ بـ [حز ٤٠ : ٤٢]

-ⲁⲩⲇⲉⲗⲇⲱⲗⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲧⲥⲛϥⲓ ب قتلهم بالسيف

[إش ١٤ : ١٩]

-ⲁⲩⲇⲉⲗⲇⲱⲗϥ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥⲗⲟⲥⲕⲏ ب طعنه بحربته

٢ - نَطَحَ بـ

-ⲛⲛⲉⲧⲁⲣⲧⲉⲛⲇⲉⲗⲇⲱⲗⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲡⲟⲩ ب الذين نطحتموهم بقرونكم [حز ٣٤ : ٢١]

• ⲇⲉⲗⲇⲱⲗ ب (eq) مَذبوح . مَطعون

١ - ذَبْح . قَتْل *slaughter*

• ⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ب (π)

[أع ١٠ : ٦٦ - إش ٣٤ : ٦ - يع ٥ : ٥]

-ⲛⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ب انقراض الشر

[عو ١٠]

٢ - ذَبيحة (الشيء المذبوح) [١صم ١٥ : ٢٥]

• ⲣⲉϥⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ب *slayer* ١ - قَتّال . جَزّار

٢ - نطّاح *gorer*

-ⲟⲩⲙⲁⲥⲓ ⲛⲣⲉϥⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ب ثور نطّاح [خر ٢١ : ٢٩]

٣ - جارِح (للكلام)

-ⲥⲁⲭⲓ ⲛⲣⲉϥⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ب كلام جارح

• ϫⲓⲛⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ب (π) ذَبْح . قَتْل . طَعْن [حز ٤٠ : ٣٩]

• ⲙⲁⲛⲇⲟⲗⲇⲉⲗ ب (π) مَذبَح . مَجزَر . سلخانة

ⲇⲟⲙⲇⲉⲙ I. ,ⲇⲉⲙⲇⲱⲙ// ب فقط أولاً : فعل متعدى :

كَسَّرَ . حَطَّمَ . سَحَقَ . أبادَ . دَكَّ *crush, break, destroy*

[خر ١٥ : ٧ - مز ٧٤ : ٧ - مز ١٠٤ : ١٧ - مز ١٠٩ : ٦ - إر ٣١ : ١٢ - مرا ٣ : ٤ - حز ٤٣ : ٨ - ١٦ : ٥ - مز ١٤ : ٣]

-ⲥⲉⲛⲁⲇⲉⲙⲇⲱⲙⲟⲩ ب ستحطّم [ميا ١ : ٧]

ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*

١ . تكسَّرَ . تَحَطَّمَ . انسَحَقَ . اندَكَّ . انخَسَفَ

be crushed, broken, destroyed

[مز ٣٦ : ١٥ - مز ١٢٣ : ٦ - حز ٤٠ : ١ - يؤ ٢ : ٦ - حق ٣ : ٦]

-ⲙⲁⲣⲉⲧⲇⲟⲙⲇⲉⲙ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲅⲱⲟⲩⲉ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲫⲩⲭⲏ ب يفنى (يتحطّم) بسبب نجاسة نفسه [أم ٦ : ١٦]

-*(ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ)*:ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲇⲟⲙⲇⲉⲙ ⲛⲁⲣⲉⲛ

(الشيطان) : هذا الذى انخسف أمام هذا القديس ب ⲡⲁⲓⲁⲥⲓⲟⲥ

-ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ⲁⲣⲉϥⲙⲁⲛⲇⲟⲙⲇⲉⲙ ⲉⲓⲧⲉⲛⲥⲁⲛⲇⲓⲥⲓ ⲉⲧⲟⲩϣ

الجسد إذا انسحق بسبب الأتعاب الكثيرة ب

٢ . ذابَ (للقلب)

-ⲉⲏⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲩⲉⲇⲟⲙⲇⲉⲙ ب كل قلب يذوب

[حز ٢١ : ٧]

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب تكسَّرَ على [إش ٢١ : ٩]

-ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲇⲟⲙⲇⲉⲙ ⲉϫⲉⲛ ϫⲏⲙⲓ *(المكان)* هذا ب الذى تكسَّر على مصر [إش ٣٦ : ٦]

-ⲁ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲇⲟⲙⲇⲉⲙ ⲉϫⲱⲟⲧ ب انهدم فوقهم المعبد

• *2.* ⲛⲧⲉⲛ ب تكسَّرَ في

-ⲁⲩϫⲁ ⲡⲉⲛⲉⲏⲧ ⲉⲃⲟⲙⲇⲉⲙ ⲛⲧⲟⲧⲉⲛ ب ترك قلبنا يتكسَّر فينا

• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ب سَحَقَ . احبَطَ . أزالَ

-ⲁⲩⲇⲟⲙⲇⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲩⲫⲁϣⲉ ب أزال (كَسْر) فخاخه

• *4.* ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب كَسَّرَ عن [إر ٣٥ : ١١]

كَسْر [مز ٥٧ : ٦]
• 5. ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲥⲉⲛ ب
تَحَطُّم [إش ٣٨ : ١١]
• 6. ⲉⲥⲡⲏ ب
سَحْق [مز ٧٥ : ٣]
• 7. ⲙⲙⲁⲧ ب
• ⲥⲟⲩⲥⲉⲙ ب (π) ١ ـ كَسْر . تَحطيم . سَحْق . السحاق
crushing, fracture, destruction
[لا ٢١ : ١٩ – أم ٦ : ١٥ – إش ٣٠ : ٢٦ – مرا ٢ : ١٣ – مرا ٤ : ١٠ – صف ١ : ١٠]
-ⲙⲁⲧⲁⲗⲃ�letter ⲛⲥⲟⲩⲥⲉⲙ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲛⲯⲩⲭⲏ اشفوب انسحاق نفوسنا
٢ ـ ضربة . هلاك . احباط [خر ١٢ : ١٣ – مرا ٢ : ٨]
-ⲛⲥⲉⲏⲣⲡ ⲛ
ⲙⲟⲩⲭⲟⲗⲏ ب شُرْب الخمر يترك وراءه احباطاً عظيماً ومرارة
٣ ـ شَقّ . شَرْخ
-ⲁ ⲉⲁⲛⲥⲟⲩⲥⲉⲙ ⲯⲱⲡⲓ ⲥⲁⲣⲁⲧⲟⲩ
ⲗⲟⲥ ب شروخ حدثت في قواعد الأعمدة
• ⲥⲉⲙⲙⲱⲙ ب (eq) مُحَطَّم . مُنكَسِر . مَرضوض . مَلصوف
مَسحوق [لا ٢٢ : ٢٢ – إش ٥٨ : ٦]
-ⲟⲩⲕⲁⲯ ⲉⲩⲥⲉⲙⲙⲱⲙ ⲛⲛⲉⲩⲕⲁⲯⲩ ب فصبة مرضوضة لا يقصف [مت ١٢ : ٢٠]
-ⲛⲛⲉⲧⲥⲉⲙⲙⲱⲙ ⲥⲉⲛ ⲡⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ب المكدودون في أجسادهم [أي ٣ : ١٧]
-ⲕⲥⲉⲙⲙⲱⲙ ⲏⲧⲉ ⲡⲟⲩⲉⲏⲧ ب قلبهم مُحطَّم

داسَ ب ⲥⲟⲩⲥⲉⲙ II.,ⲥⲟⲩⲥⲉⲙ
• ⲥⲟⲩⲥⲉⲙ ب (π) دَوْس [إش ٥ : ٥]

أهلَكَ . حَطَّمَ . قَضَى على ب ⲥⲟⲣ
-ⲏⲩⲉⲙⲩⲓⲗⲱⲛⲟⲛ ⲥⲟⲣⲕ ⲏⲭⲱⲗⲉⲙ عبادة الأوثان ب
اقضِ عليها سريعاً [لوشية الاجتماعات–الحولاجي]
[راجع الفعل ب ⲥⲱⲣ]

١ ـ قبضة اليد . مِلْء اليد . مِلء الكف (كُبشة) (т) ب ⲥⲟⲣⲡⲥ
hand full [لا ٢ : ٢ – ١مل ١٧ : ١٢ – إش ٤٠ : ١٢]
-ⲉⲕⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲥⲱⲛⲧ ⲧⲏⲣⲕ ⲥⲉⲛ ⲧⲉⲕⲥⲟⲣⲡⲥ ب يُمسك الخليقة كلها بقبضة يده
-ⲁⲕⲙⲟⲉ ⲛⲧⲉⲕⲥⲟⲣⲡⲥ
ⲟⲗⲕ ب ملأ قبضتيه بلحاً قدر ما تسعها
٢ . بُنيَة . تُكمِلة [لا ٢ : ٢]

ⲥⲟⲣⲧ ب (eq) مَجْنون *mad*

١ . مُتْعَب . مَكْدود .. مُرْهَق . تَعبان . شقيان . مُتألِّم ب ⲥⲟⲥⲓ, ⲥⲟⲥⲉ (eq) ص
[أي ٩ : ٢٥–أي ١٧ : ٢–إش ٢٣ : ٢٤–مت ٦ : ٢٨–١كو ٤ : ١٢]
-ⲧⲥⲟⲥⲓ ب أنا مُتعَب (مُرهَق)
-ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲉⲕⲥⲟⲥⲓ ⲙⲡⲁⲓⲣⲏⲧ ? ب لماذا أنتَ مُرهَق هكذا ؟
-ⲧⲉⲟⲥⲉ ⲭⲉ ⲧⲛⲁⲡⲱⲣⲭ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲁⲥⲟⲛ ص أنا مُتألِّم لأني سأفترق عن أخي
-ⲉⲩⲱⲡ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲉⲟⲥⲉ ⲧⲛⲁⲧⲏⲓⲕ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص إذا كنتَ مُتضايقاً (قلبك تعبان) سأعطيكَ أكثر
٢ . مُتْعِب (مُسبِّب للتعب) . مُرْهِق . مؤلم . صَعب
-ⲛⲓⲁⲥⲕⲧⲥⲓⲥ ⲉⲧⲥⲟⲥⲓ ب النسكيات المُتعِبة
-ⲡⲓⲛⲟⲩⲧ ⲉⲕⲥⲟⲥⲓ ⲉⲙⲁⲩⲱ ب اللحمُ قاسية جداً
-ⲡⲁⲱⲛⲓ,ⲉⲡⲏⲡ,ⲙⲉⲥⲱⲣⲓ ⲛⲁⲓⲁⲃⲟⲧ ⲉⲧⲥⲟⲥⲓ ب بؤونة ، أبيب ، مسرى هذه الشهور المرهقة

كل ما هو ص ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲉⲟⲥⲉ ⲉⲣⲉⲱⲃ ⲉⲣⲟⲟⲧ- مُتعِب في أن يعمله
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ص.ب
المُرهقون في ص -ⲛⲉⲧⲉⲟⲥⲉ ⲉⲣⲟⲟⲧ ⲉⲓⲙ ⲛⲉⲧⲯⲱⲛⲉ مرضهم
قلبه ب -ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ⲥⲟⲥⲓ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲛⲁⲓⲣⲱⲙⲓ مُتضايق من هؤلاء الناس
لن تتعب أن تجدها ص -ⲛⲕⲉⲟⲥⲉ ⲁⲛ ⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲉ ⲉⲣⲟⲥ
• 2. ⲉⲑⲃⲉ ب,ⲉⲧⲃⲉ ص
قلبي قَلِق (متألِّم) عليكَ ب -ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲉⲕⲁⲥⲓ ⲉⲑⲃⲏⲧⲕ
أنا مُتعَب ص -ⲉⲓⲉⲟⲥⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲁⲱⲏ ⲛⲛⲉⲥⲏⲩⲉ (تعبان) من كثرة الضربات
• 3. ⲛ– ص.ب مُتعَب لِـ . مُتعَب أن
ساعة الموت مؤلمة لكل انسان ب -ⲧⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙⲛⲱⲙⲉ ⲥⲁⲥⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ
(نحن) مُتعَبون لِمَنْ ؟ ص -ⲉⲛⲉⲟⲥⲉ ⲛⲛⲓⲙ ?
من الصعب التغلب عليها ب -ⲥⲉⲃⲟⲥⲓ ⲛⲃⲣⲟ ⲉⲣⲱⲟⲩ
العقوبات ب -ⲛⲓⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ⲛⲣⲁⲓ ⲥⲁⲣⲱⲟⲩ الصعب تحملها
• 4. ⲇⲁ ب,ⲉⲇⲁ ص مُتعَب لأجلِ
كان مرهقاً ب -ⲛⲁⲣⲉⲥⲃⲟⲥⲓ ⲡⲉ ⲇⲁ ⲛⲉⲙⲕⲁⲉⲏⲙⲏⲧ (مُتعباً) بسبب الأ ـ
المتعَبون بحِملِهم ص -ⲉⲧⲉⲟⲥⲉ ⲉⲁ ⲧⲉⲧⲉⲧⲡⲱ
قلبي مُتألِّم لأجلكَ ص -ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲉⲟⲥⲉ ⲉⲁⲣⲟⲕ
لستُ قَلِقاً لأجلكَ ص -ⲛⲧⲉⲟⲥⲉ ⲉⲁⲣⲟⲕ ⲁⲛ
• 5. ⲉⲛ ب,ⲉⲛ ص مُجهَد لـ ؛
مُجهدين في ص -ⲉⲧⲉⲟⲥⲉ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲛⲟⲃ ⲙⲡⲟⲗⲏⲧⲓⲁ (مُمارسة) الفضائل العظيمة
• ⲥⲟⲥⲓ ⲛⲥⲏⲧ ب (eq) مكدود القلب . مُصاب بإحباط
عنده ب -ⲉⲕⲥⲟⲥ ⲛⲥⲏⲧ ⲓⲉ ⲉⲕⲟⲓ ⲛⲉⲙⲕⲁⲉ ⲛⲥⲏⲧ احباط أو متألِّم

قِرْبَة . زِقّ ب (ⲟⲩ) ⲥⲟⲧ I.

سَمين . تَخين . سَميك *fat* ب فقط (eq) ⲥⲟⲧ II.,ⲥⲁⲉ
• ⲛⲛⲉⲧⲥⲟⲧ ب السُّمان
• ⲭⲓⲛⲟⲧⲱⲙ ⲉⲧⲥⲟⲧ ب أكل دَسِم
• ⲉⲁⲛⲛⲟⲉ ⲉⲧⲥⲟⲧ ب جِمال سمينة
-ⲛⲟⲩⲉⲉⲱⲟⲩ ⲥⲉⲥⲟⲧ ب أبقارهم سمينة [مز ١٤٤ : ١٤]
[راجع الفعل ب ⲥⲁⲁⲓ]

فَحَصَ . فَتَّشَ . استقصى . حَقَّقَ . امتَحَنَ . اختَبَرَ ب ⲥⲟⲧⲥⲉⲧ,ⲥⲉⲧⲥⲉⲧ-,ⲥⲉⲧⲥⲱⲧ ص ⲥⲟⲧⲥⲉⲧ,ⲥⲉⲧⲥⲉⲧ-,ⲥⲉⲧⲥⲱⲧ
inquire, examine
[تك ٣١ : ٣٣–عد ٢٣ : ١٠–أي ٥ : ٢٧–أي ٨ – ٨–مز ٧ : ١١ – مز ٦٣ : ٤ –إر ١٥ : ١٠ – إر ١٧ : ١٠ – إر ٢٧ : ٢٩ – عو ١ : ٦ – إر ٧ : ٥٢ – أع ١٧ : ١١ – رو ٨ : ٢٧]
-ⲁⲕⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲕⲉⲙⲓ ب تَحقَّق وعَلِمَ
-ⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ⲥⲉⲛ ⲛⲓⲥⲡⲁⲫⲏ ب فتشوا الكتب
-ⲥⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛⲥⲉⲧⲥⲱⲧⲕ ⲉⲡⲓⲉⲟⲩⲱ ب يجب أن نفحصه بدقة
-ⲉⲟⲧⲉⲉⲧ ⲛⲓⲙⲙⲁ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص فتشْ في المواضع الموحشة
-ⲯⲁⲕⲉⲧⲥⲱⲧⲟⲩ ⲯⲁⲛⲧⲟⲧⲉⲣⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲛ ب يَختبرهم حتى يعرفوا

عدم الفحص ص ⲧⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ⲛⲥⲁ ⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ- في الإيمان

فاحِص . مفتّش . ص ⲣⲉϥⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ,ⲣⲉϥⲥⲟⲧⲥⲉϯ ب • باحِث . مُختبِر . مُمتحِن . مُحقّق *inquirer*
[بار ٣ : ٢٢ - عب ٤ : ١٢ - ١كو ١ : ٢٠]

فَحْص . بَحْث . تَحقيق . استقصاء (π) ب ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲥⲟⲧⲥⲉⲧ •
ⲉⲙⲙⲉⲧⲣⲉϥⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ⲛⲥⲟⲧⲟ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲥⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ- النفحُص الزائد الذى للهراطقة ب

ⲡⲁϣⲁⲓ ⲛⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉϥⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲛⲟⲏⲙⲁ- يعمل فحصاً للآراء ب

بَحْث . تفتيش ص ⲭⲓⲛⲥⲟⲧⲥⲉϯ ,ⲭⲓⲛⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ب • *inquiry*
ⲧⲉϣⲡⲏⲣⲉ ⲉⲥⲧⲁⲓⲏⲧ ⲛⲥⲟⲧⲟ ⲛⲭⲓⲛⲥⲟⲧⲥⲉϯ ⲛⲓⲙ- مُعجزة تفوق كل وصف ص

داخِل *inward part* (π) ص ⲥⲟⲩⲛ ب ,ⲥⲟⲩⲛ
ⲛⲉⲧ ⲛⲉϥⲥⲟⲩⲛ ما بداخله ص

إلى داخل ص ⲉⲥⲟⲩⲛ ,ⲉⲥⲟⲩⲛ ب •
– تلى بعض الأفعال لتفيد معنى الدخول
[راجعها تحت ب ⲉⲥⲟⲩⲛ]

داخل (لا ١٨ : ٩-حز ٤٠ : ١٠) ص ⲛⲥⲟⲩⲛ ,ⲛⲥⲟⲩⲛ ب •

داخل إلى ص ⲛⲥⲟⲩⲛ ϩⲓ- ,ⲛⲥⲟⲩⲛ ϩⲓ- ب •
-ⲁϥⲓ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲥⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉⲛⲕⲟⲧ ⲛⲥⲏⲧⲕ أتى إلىّ داخل الموضع الذى أنام فيه ب
-ⲧⲁϥ ⲛⲥⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲕⲧⲁⲙⲣⲟ ابصقْ فى فَمكَ ص

في داخل ص ⲛⲥⲟⲩⲛ ⲛ- ,ⲛⲥⲟⲩⲛ ⲛ- ب •
-ⲉⲧⲉ ⲛⲥⲟⲩⲛ ⲙⲡⲏ ب [حز ٦ : ٩] الذين داخل البيت
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩ ⲛⲥⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲥ ؟ ص ماذا بداخلها ؟
-ⲉⲩⲥⲱⲣⲉⲥⲧ ⲛⲥⲟⲩⲛ ⲛⲛⲉⲧⲏⲓ ص مُعتكفين داخل بيوتهم
-ⲛⲥⲕⲉⲧⲏ ⲛⲧⲁⲧⲫⲓⲧⲟⲩ ⲛⲥⲟⲩⲛ ⲙⲡⲁⲓ ص الأوانى التى حَمَلوها داخل بيتى

داخل ص ⲛⲥⲟⲩⲛ ϩⲛ ,ⲛⲥⲟⲩⲛ ϩⲛ ب •
[تك ٧ : ٢٣ - ٤ ١٠ : ١٨]
-ⲛⲉⲧ ⲛⲥⲟⲩⲛ ϩⲓⲧⲙ ⲡⲉⲕⲏⲓ ص الذين داخل بيتكَ
-ⲉⲩⲛⲥⲟⲩⲛ ϩⲛ ⲧⲙⲏⲧⲉ ⲛⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ وهم فى ص (داخل) وسط العذابات

داخل ص ⲥⲁϩⲟⲩⲛ ,ⲥⲁⲥⲟⲩⲛ,ⲥⲓⲥⲟⲩⲛ ب •
inside, within

الأحشاء . المَعارين ب ⲛⲏⲉⲧⲥⲁϩⲟⲩⲛ •
[راجعها تحت ص.ب ⲥⲁ]

حتى . لغاية ص ϣⲁ ⲉϩⲟⲩⲛ ,ϣⲁⲥⲟⲩⲛ ب •
[راجعها تحت ص.ب ϣⲁ]

في مسافة . في بحر *within* ب ⲛϩⲟⲩⲛ •
في بحر خمسة أيام ب ⲛϩⲟⲩⲛ ⲉ̄ ⲛⲓⲉⲙⲟⲟⲩ-

دخل في . تعمّقَ في ص ⲉⲣ ⲉϩⲟⲩⲛ ب ,ⲣ̄ ⲡⲥⲟⲩⲛ •
to go within

قاوَمَ. عانَدَ . ضادَّ . عاكَسَ ب ⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ •
مقاومة . معاندة (π) ب ⲭⲓⲛⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ •
[راجع أيضاً ص ⲉⲟⲩⲛ]

ⲥⲣⲁϫⲣⲉϫ ص ,ⲥⲣⲟϫⲣⲉϫ ب

١ . صَرَّ بأسنانه . جَزَّ على أسنانه *grind (of teeth)*
[مز ١١١ : ٨ - مرا ٢ : ١٦ - مر ٩ : ١٨]

– مع الحروف الآتية :

ب (مفعول +) ⲉ- 1.
في استطاعتكَ أن تفحص ب ⲕⲱⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ⲉⲥⲁⲛⲥⲁⲓ الفضايا (دا ٥ : ١٦)
الذى يفحص ويتأمّل فى جَمال النساء ب ⲉⲧⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ⲟⲩⲟⲥ ⲉⲧⲥⲟⲙⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲥⲁⲛⲥⲓⲟⲙⲓ

ص (فعل +) ⲉ- 2.
كانوا يفحصون ليتحقّقوا ص ⲛⲉⲧⲥⲟⲧⲥⲉϯ ⲉⲧⲣⲉⲩⲛⲁⲩ
بعد أن ص .. ⲙⲙⲛⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉϥⲥⲟⲧⲥⲉϯ ⲉϫⲱⲟⲥ ϫⲉ
يفحص ليقول أن ...

فَتّشَ عن . بَحَثَ عن ص ⲉⲧⲃⲉ ,ⲉⲟⲃⲉ ب 3.
الملك فتّش عنكَ بالحتهاد ب ⲁ ⲡⲟⲣⲣⲟ ⲇⲟⲧⲇⲉⲧ ⲉⲟⲃⲏⲧⲕ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲡⲟⲩ- ⲇⲏ
يبحثون عن جوهر الثالوث ص ⲥⲉⲥⲟⲧⲥⲉϯ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲟⲩⲥⲓⲁ ⲛⲧⲉⲧⲣⲓⲁⲥ
يَفحص بتمعُّن عن السر ص ⲧⲥⲟⲧⲥⲉϯ ⲙⲙⲁⲧⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ

تَفَحَّصَ . بَحَثَ عن ب ⲛⲥⲁ 4.
[مز ٦٣ : ٤ - مز ١١٨ : ٩٩ - أم ٢ : ٤ - عا ٩ : ٣ - مت ٢ : ٧ - ١بط ١ : ١١]
يفتشون عن ب ⲉⲧⲇⲟⲧⲇⲉⲧ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ- المسيحيين
أمر حذير بالفحص . ب ⲕⲱⲟⲩ ⲛⲩⲟⲧⲇⲟⲧⲇⲉⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ- شيء يستحق سبر غوره

تَحقّقَ من . استقصَى (مت ٢ : ١٦) ب ⲛⲧⲉⲛ 5.

١ - فَتّشَ في (يو ٥ : ٣٩) ص ⲉⲛ ,ⲉⲛ ب 6.
ليتأمّل في هذا ب ⲙⲁⲣⲉⲫⲇⲟⲧⲇⲉⲧ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓⲥⲁϫⲓ الكلام
عديم ب ⲛⲏⲇⲉⲧⲇⲱⲧ ⲁⲛ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ... الخبرة في كلام .. (عب ٥ : ١٣)
لتكن مُدقّقين (فاحصين بدِقّة) في الأمور الصغيرة ص ⲙⲁⲣⲉⲛϣⲱⲡⲉ ⲉⲛⲉⲟⲧⲥⲉϯ ⲉⲓⲛ ⲉⲉⲛⲕⲟⲧ

٢ - فَتّشَ بـ
أفتش ب ⲧⲛⲁⲇⲟⲧⲇⲉⲧ ⲛⲓⲗⲏⲙ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲇⲏⲃⲉ
أورشليم بسراج (صف ١ : ١٢)

مَفحوص (eq) ص ⲇⲉⲧⲇⲱⲧ ,ⲉⲉⲧⲉⲱⲧ ب •

فَحْص . تفتيش . (π) ص ⲇⲟⲧⲇⲉⲧ ,ⲉⲉⲧⲉⲱⲧ ب •
استقصاء . تحقيق . امتحان . اختبار
يفحصون فحصاً ب ⲉⲧⲇⲟⲧⲇⲉⲧ ⲛⲟⲩⲇⲟⲧⲇⲉⲧ
[مز ٦٤ : ٤]
كلها دون فحص ب ⲟⲩⲟⲙⲟⲩ ⲁⲧⲃⲏⲏ ⲇⲟⲧⲇⲉⲧ
-ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲥⲉⲛⲁⲉⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲇⲟⲧⲇⲉⲧ ⲉⲁⲛ- ⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲇⲟⲧⲇⲉⲧ ⲁⲛ ب
البعض سيحيون بفحْص والبعض الآخر دون فحص

لا يُفحَص (اى ٩ : ١٠) ب ⲁⲧⲇⲉⲧⲇⲱⲧ⳨ •

غير المفحوص ب ⲛⲓⲁⲧⲇⲉⲧⲇⲱⲧⲥ •
الحكمة التى لا تُستقصَى ب ⲧⲥⲟⲫⲓⲁ ⲛⲁⲧⲇⲉⲧⲇⲱⲧⲥ
لا يُمكن فحصه (أو سَبر غوره) ب ⲁⲧϣⲇⲉⲧⲇⲱⲧ⳨ •
قوة خارقة (لا يُدرَك كنهها) ب ⲟⲩⲭⲟⲙ ⲛⲁⲧϣⲇⲉⲧⲇⲱⲧⲥ
أحكامه ب ⲉⲁⲛⲁⲧϣⲇⲉⲧⲇⲱⲧⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲫⲉⲁⲙ
بعيدة عن الفحْص [رو ١١ : ٣٣]

(π) ص ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲧⲥⲉϯ ,ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲟⲧⲥⲉⲧ ب •
عدم الفحْص

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ– ب ,ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ– ص ضرّ بأسنانه على
–ⲁⲩϭⲣⲁϫⲣⲉϫ ⲛⲛⲉⲩⲛⲁϫⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲁⲥⲓⲟⲥ ب
ضرّ بأسنانه على القديس
–ⲁⲩⲉⲣⲟϫⲣϫ ⲛⲛⲉⲩⲟⲃⲉⲉ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص ضرّوا بأسنانهم عليّ

• *2.* ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب ضرّ بأسنانه على
(أى ١٦ : ٩ – مز ٣٦ : ١١ –اع ٥ : ٣٣ – اع ٧ : ٥٤)

٢ . دَعَكَ . صَقَلَ . دَلَّكَ *to rub*

• ϭⲣⲁϫⲣⲉϫ ب ,ⲉⲣⲟϫⲣϫ ص (π)
١ ـ صرير الأسنان *gnashing*
٢ ـ دَعْك . صَقْل . تلميع
–ⲡⲉⲉⲣⲟϫⲣϫ ⲛⲛⲉⲧⲟⲧⲉⲣϩⲧⲉ ص نظافة أرجلهم

• ϭⲣⲓϫ,ϭⲗⲓϫ ب (π) وجع الأسنان

ϭⲣⲉ ب ,ⲉⲣⲉ ص (т) ١ . طعام . أكْل . غذاء (للانسان) *food (of man)*
(تك ٩ : ٣ – تك ٣١ : ١٢ – عد ١٤ : ٩ – ت ٢٣ : ١٩ – أم ٦ : ٨ – لو ١٠ : ٧–مر ٤ : ٣٢–رو ١٤ : ١٥–عب ٥ : ١٤–عب ١٢ : ١٦)
–ϯϭⲣⲉ ⲛⲧ ⲡⲓⲉⲉⲟⲟⲩ ب طعام اليوم (د ١ : ٥)

٢ . عَلَف (للبهائم) *food (of beasts), fodder*
(أى ٦ : ٥ – أى ٣٨ : ٣٩ – إر ٤١ : ٢٠ – حز ٣٤ : ٨)

• ϭⲣϩⲟⲧⲓ ب ,ⲉⲣϩⲧⲉ ص (n) اطعمة

• ϯϭⲣⲉ,ϯ ⲛⲟⲧϭⲣⲉ ب ,ϯⲉⲣⲉ ص أطعَمَ . أعطى طعاماً
(تك ٤٣ : ٢٤ – مز ١٣٥ : ٢٦)

• ⲟⲩⲉⲙϭⲣⲉ ب أكَلَ . تغذّى
• ⲃⲓϭⲣⲉ ب تناول طعاماً
• ⲣⲉⲕⲃⲓϭⲣⲉ ب مُحتاج للطعام
–ⲥⲁⲣⲝ ⲛⲣⲉⲕⲃⲓϭⲣⲉ ب جسد مُحتاج للطعام
• ⲁⲧϭⲣⲉ ب بدون أكْل
• ⲙⲉⲧⲁⲧϭⲣⲉ ب (т) نقص الطعام . تَجويع
–ⲛⲓⲙⲉⲧⲁⲧϭⲣⲉ ⲙⲁⲩⲧⲙⲟⲕⲉ ⲉⲉⲟⲩⲉ ⲛⲓⲙⲁⲩ ب نقص الطعام مؤلم أكثر من الضربات
• ⲙⲁⲧ ⲛϭⲣⲉ ب يعوزه طعام . جوعان
• ⲉⲣϭⲣⲉ ب ,ⲣⲉⲣⲉ ص صار طعاماً (حق ٣ : ١٧) *become food*
• ⲟⲓ ⲛϭⲣⲉ ب *be food* يكون طعاماً
–ⲉⲧⲟⲓ ⲛϭⲣⲉ ⲛⲛⲓⲉⲁⲗⲁϯ ب يكونون طعاماً للطيور (ت ٣٢ : ٢٤)

ϭⲣⲉⲃ ب (π) خرابة . محل قَفْر (سب)

ϭⲣⲉⲱⲓ ب (т) شِدّة . قسوة . قَهْر (سب)
–ⲟⲩϫⲟⲙ ⲛϭⲣⲉⲱⲓ ب قوة قاهرة

ϭⲣϩⲓ ب ,ⲉⲣⲁⲓ ص أسفل *lower part*

• ⲉϩⲣϩⲓ ب إلى أسفل
[راجعها تحت ⲉϩⲣϩⲓ]

• ⲛϩⲣϩⲓ ب من أسفل
–ⲛⲛⲉⲧ ⲛϩⲣϩⲓ ب الذين من أسفل
• ⲛϩⲣϩⲓ ϩⲉⲛ ب في
• ⲥⲁϩⲣϩⲓ ب نحو أسفل *downward, below*
• ⲉⲣ ⲥⲁϩⲣϩⲓ ب انحطّ . صار إلى أسفل (مر ١١ : ٩)
• ⲱⲁ ⲉϩⲣϩⲓ ب إلى أسفل (إش ٢٩ : ٤)

ϭⲣⲱⲟⲩ ب (π) ب فقط مخلَب (الطائر) *bird's claw*

ϭⲣⲓϫ,ϭⲗⲓϫ ب فقط (π) نقحان (الأسنان) *gnashing*
(مز ٤٦ : ٦)

١ . طفل . ابن . ولد صغير *child, young* ب فقط (π) ϭⲣⲟϯ
(تك ٢٥ : ٥ – ٢٥ : ٢١ – إش ٥٤ : ١٣)

٢ . الصغير من الحيوان
–ϫ ⲛϫⲁⲗⲗⲟⲩⲁ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩϭⲣⲟϯ ثلاثون ناقة وأولادها
(تك ٣٢ : ١٥)

ϭⲣⲱⲟⲩ ب ,ⲉⲣⲟⲟⲩ ص (π)
صوت . صراخ . هتاف . عويل *voice, sound*
(٢صم ٦ : ١٥ – مز ١٨ : ٤ – مز ١٠١ : ١ – إش ١٥ : ٨ – إر ١٤ : ٢ – يؤ ٣ : ١٤ – صف ١ : ١٠ – عب ٥ : ٧)
–ⲁⲧⲱⲱⲛⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲩϭⲣⲱⲟⲩ ⲛⲣⲁⲱⲓ ب كانوا في هتاف الفرح
–ⲧⲁⲱⲉ ⲡⲉⲩⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉϩⲛ ⲟⲩⲛⲱⲟⲩ ص رفع صوته بشدة
–ⲛϩⲣⲱⲟⲩ ⲛⲟⲩⲥⲱⲃⲓ ب حفيف (صوت ورقة) (لا ٢٦ : ٣٦)
–ⲛϩⲣⲱⲟⲩ ⲛⲟⲩⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ب هتاف الحرب (إر ٤ : ١٩)
–ⲡⲓϩⲣⲱⲟⲩ ⲙⲡⲭⲱⲱ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲁⲫⲟⲩ ب صوت كسْر الكوب
–ⲫⲁ ⲡⲓⲙⲓⲱϯ ⲛϩⲣⲱⲟⲩ ب صاحب الصوت العظيم (لقب إشعياء النبي)

• ϩⲉⲛ ⲟⲩϭⲣⲱⲟⲩ ب بإعلان . بصوت عالٍ
–ⲱⲁⲕϫⲟⲥ ϩⲉⲛ ⲟⲩϭⲱⲟⲩ ب يقول بإعلان (أو بصوت عالٍ)

• ⲁⲧϭⲣⲱⲟⲩ ب ,ⲁⲧⲉⲣⲟⲟⲩ ص عديم الصوت . صامِت . أبْكَم *voiceless*
–ⲛⲓⲗⲁⲱⲗⲟⲛ ⲛⲁⲧϭⲣⲱⲟⲩ ب الأوثان البُكْم (١كو ١٢ : ٢)
–ⲥⲉⲁⲓ ⲛⲁⲧⲉⲣⲟⲟⲩ ص حرف ساكن *consonant*

• ϯϭⲣⲱⲟⲩ (ⲉⲃⲟⲗ) ب هَتَفَ . صاحَ . صَرَخَ
(أم ٢ : ٣ – مر ٣ : ٨)
–ⲡⲓⲇⲓⲁⲕⲱⲛ ⲛⲁϯϭⲣⲱⲟⲩ ⲉⲫⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ب يصرخ الشمّاس قائلاً
–ⲁⲫϯ ⲛⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛϩⲣⲱⲟⲩ ب صاح بصوت عظيم
–ⲥⲉⲁⲓ ⲉⲫϯⲉⲣⲟⲟⲩ ص *vowel* حرف مُتحرّك (له صوت)

• ⲣⲉⲫϯⲣⲱⲟⲩ ب صائح . صارخ . مُنَفِّر
–ⲛⲓⲉⲁⲗⲁϯ ⲛⲣⲉⲫϯⲣⲱⲟⲩ ب الطيور المفترسة

• ⲉⲱ (ⲱⲱ) ϭⲣⲱⲟⲩ ب صَرَخَ . استغاثَ
–ⲁⲫⲉⲱ ⲟⲩϭⲣⲱⲟⲩ ⲱⲁ ⲛⲟⲩⲣⲟ ⲉⲫϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ب استغاث نحو الملك قائلاً
–ⲥⲛⲁⲱⲱ ⲟⲩϭⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲥⲉⲛⲁϯⲧⲟⲧⲥ ⲁⲛ ب ستصرخ ولن يُجيبوها

• ⲣⲉⲫⲉⲱϭⲣⲱⲟⲩ ب مُنادِي . مُذيعْ . بَشير *herald*

• ⲥⲉⲕϭⲣⲱⲟⲩ ب ,ⲥⲉⲕⲉⲣⲟⲟⲩ ص أخرج صوتاً . شَخَرَ *draw sound, snort*
–ⲁⲫⲥⲉⲕϭⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲡⲉⲫϫⲉⲃⲱⲁⲓ ,ⲁⲫⲥⲉⲕ– أخرج صوتاً من أنفه ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲛ ⲱⲁⲛⲧⲉⲫ ص

• ⲛⲉϫϭⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲛⲉϫⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ أطلَقَ صوتاً . صاحَ ص
–ⲁ ⲡⲱⲛⲱ ⲛⲉϫ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲉⲣⲟⲟⲩ ص أطلق الذئب عواءً (صوتاً) عظيماً

• ⲛⲁⲱⲧⲉⲣⲟⲟⲩ ص صارم الصوت . قاسي
• ⲫⲓⲉⲣⲟⲟⲩ,ⲫⲓⲉⲣⲁⲁ ص (= ⲱⲱ ⲉϩⲣⲱⲟⲩ ب) رَفَعَ صوته *raise voice*

-ⲁⲧⲣⲓ ⲉⲣⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛ̄ⲥⲱⲙ صاحوا ص
بصوت عظيم (١صم ٢٤ : ١٧)

• ⲧⲓⲥⲣⲱⲟⲩ ⲉⲥⲣⲏⲓ ب صَفْرٌ . أصدَرَ صوتاً (عز ٢٧ : ٢٦)

١ ـ صاحَ *take voice, cry* ص ⲭⲓ ⲙ̄ⲡⲉⲥⲣⲟⲟⲩ •

٢ ـ أنصَتَ *hear*

-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲉⲁⲗⲏⲧ ⲭⲓ ⲙ̄ⲡⲉⲥⲣⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲛⲉⲧ

يسمع الطائر لصوت المتذمّرين ص ⲣⲓⲁ

• ⲥⲉⲣⲟⲧⲱ ب ,ⲥⲣⲟⲧⲱ ص (ⲟⲩ) عَجرَفَة . كلام بَجِع
great voice, bostfull talk

ⲥⲣⲱϯ ب (ⲛ) *jugular veins* أوردة

ⲥⲱⲕ *I.* ,ⲥⲉⲕ-,ⲥⲟⲕ// ب ,ⲥⲱⲱⲕ,ⲥⲉⲕ-,
ⲥⲟⲕ// ص *to grid* ١ . مَنْطَقَ . شَدَّ . رَبَطَ
[لك ٢٢ : ٣ - لو ١١ : ٢١]

-ⲥⲱⲕ ⲙ̄ⲡⲉⲕⲉⲁⲣⲙⲁ ب شِدّ عربتكَ
-ⲁⲩⲉⲱⲱⲕ ⲛ̄ⲛⲉⲩⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ص شَدَّ على ابله
-ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲛ̄ⲧⲉⲩⲉⲱ ب شَدَّ على أتانه
-(ⲡⲓⲱⲃ) : ⲁⲩⲥⲟⲕⲩ ⲥⲉⲛ ⲟⲩⲏⲛϯ ⲛ̄ⲧⲫⲟⲭⲓ ⲃϯ ب
(الشهيد) : ربطوه بين لوحين
-ⲛⲉⲧⲃⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲕⲉⲱⲕ ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ ص المحلولين تشدُّ أزرهم (تربطهم)

٢ . أجْهَدَ ذاته . التَزَمَ (١يو ١ : ١٨)

-ⲙ̄ⲡⲟⲩⲉⲟⲕⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲟⲩⲟⲩⲁⲉ ⲧ̄ⲭⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص
يَجتهدوا (يُجهدوا أنفسهم) لإقامة الخائط

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص ضَمّ إلى

-ⲉⲩⲉⲱⲕ ⲛⲧⲭⲟ ⲥⲛⲧⲉ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲧⲙⲛⲧⲟⲩⲁ ص
بضم الخائطين إلى وحدانية

• *2.* ⲛ̄- ص ب رَبَطَ بِـ . مَنطَقَ بِـ *with, in*

• *3.* ⲥⲉⲛ ب ,ⲥⲉⲛ ص رَبَطَ بِـ *with, in*

-ⲉⲧⲉⲱⲕ ⲙ̄ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲉⲛ ⲙ̄ⲙⲁⲣⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲩⲛⲟⲃⲉ
كل واحد يُربَط بحبال خطاياه (أم ٥ : ٢٢ ص)

-ⲉⲉⲛⲁⲡⲟⲟⲛⲕⲏ ⲉⲧⲉⲃⲏⲕ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲱⲟⲩⲱⲧ ص
مَخازن موصَدَة بالمفاتيح

• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ص ب رَدَعَ . كَبَحَ

-ⲁⲩ
ⲧⲣⲉⲥⲧⲱⲥ ⲁⲩⲱ ⲁⲩⲉⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲉⲃⲱⲟⲛ
ⲛ̄ⲛⲉⲛⲉⲏⲁⲟⲛⲏ ص أكَلَ كمثال طبيعتنا التي شدَّدها وكَبَحَ جماح ميوعة لذّاتنا

• *5.* ⲉⲁⲟⲩⲛ ب ,ⲉⲉⲟⲩⲛ ص كَبَحَ جماح . التَزَمَ . ارتَبَطَ

-ⲉⲁⲛⲟⲉⲕ ⲧⲉⲛⲛⲣⲟⲉⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ⲉⲁⲟⲩⲛ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲛϯ
ⲙ̄ⲡⲉⲛⲉⲏⲧ ⲉⲡⲓⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲕ ب إذا كبحنا جماح رغباتنا وكرَّسنا أنفسنا (سلّمنا قلبنا) للعبر

-ⲧⲉⲛⲉⲱⲕ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲭⲱ ⲛ̄ⲥⲉⲉⲡⲉ ⲛ̄ⲧⲁⲛ ⲉⲧⲁⲥ-
ⲥⲉ ⲛⲁⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص نحن مُرتبطون أن نقول باقي (الكلام) الذي عندنا حتى نلتزم به

• ⲥⲏⲕ ب ,ⲉⲏⲕ ص (ⲉⲩ) مَشدود . مُتَمَنْطِق . مَربوط

• ⲥⲏⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ ب (ⲉⲩ) مُلتَزِم . مُلْزَم . مَلْزوم

• ⲥⲱⲕ ب ,ⲉⲱⲱⲕ ص (ⲛ)

١ ـ مِنطَقَة . زِنار . حزام . قايش *soldier's belt, girdle*

-ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ⲫⲁ ⲡⲓⲥⲱⲕ ⲙ̄ⲙⲁⲣⲥⲁⲣⲓⲧⲏⲥ ب
ميخائيل ذو المِنطقة الجوهرية

-ⲁⲩϯⲟⲩⲱ ⲙ̄ⲡⲉⲩⲥⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب حَلَّ حزامه

٢ ـ رباط (عز ٢٧ : ١٠)

-ⲏⲥⲱⲕ ⲙ̄ⲫⲛⲁⲉⲃⲉⲩ ب رباط النير (إش ٥ : ١٨)

٣ ـ سوط . كرباج

-ⲁⲧⲃⲟⲗⲕⲩ ⲉⲛⲓⲥⲱⲕ ب مَدْوه بالسياط (أع ٢٢ : ٢٥)

(ⲡ) ص ⲛⲁⲉⲟⲩⲛ ,ⲉⲱⲕ ⲉⲉⲟⲩⲛ ب ⲥⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ •

١ ـ ارتباط

-(ⲛⲏⲑ):ⲡⲉⲱⲕ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲛ̄ⲛⲉⲧⲥⲱⲙⲁ
(للشهداء) : ارتباط أجسادهم بالعذابات ص ⲙⲙⲟⲣⲓⲁ ⲛ̄ⲓⲧⲉ

٢ ـ توتّر . إنتباه

-ⲙⲁⲣⲉⲥⲱⲗⲛⲗ ⲉⲛ ⲟⲩⲉⲱⲕ ⲉⲉⲟⲩⲛ ص فلتصلْ بانتباه (وتيقظ)

• ⲥⲟⲕ ب (ⲡ) *breast-plate* دِرْع

ⲥⲱⲕ *II.* ,ⲥⲉⲕ-,ⲥⲟⲕ// ب ,ⲉⲱⲕ,ⲉⲉⲕ-,
سَلَّحَ . جَنَّدَ . تَسَلَّحَ . تَجَنَّدَ ⲉⲟⲕ// ص
[لو ١١ : ٢١ - ٢تيمو ٢ : ٤]

-ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲙ̄ⲡⲉⲩⲉⲧⲣⲁⲧⲉⲩⲙⲁ ⲉⲡⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ب
جَنَّدَ عسكره للحرب

-ⲁⲩⲉⲉⲕ ⲣⲱⲙⲉ ⲙ̄ⲙⲁⲧⲟⲓ ص جَنَّدَ عسكرا

-ⲥⲉⲕ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب تسلّحوا (لو ٢٢ : ١٤)

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛ̄- ص.ب ١ ـ جَنَّدَ كَـ . قَلَّدَ وظيفة عسكرية (أو ما شابه) عيّنه والياً

-ⲁⲩⲥⲟⲕⲩ ⲛ̄ⲕⲟⲙⲙⲥ ب

٢ ـ تَسَلَّحَ بِـ (٢ كو ٨ : ٧ - ١بط ٤ : ١)

-ⲁⲩⲉⲟⲕⲟⲩ ⲛ̄ⲛⲉⲱⲕ ص تسلّحوا بالأسلحة

• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب جَرَّدَ للحرب

-ⲁⲩⲉⲟⲕⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ص جرّدهم (جَنّدهم) للحرب

• *3.* ⲉⲭⲉⲛ ب حارَبَ . استَعَدَّ للحرب (إش ٣١ : ٤)

• *4.* ⲥⲁⲣⲁⲧ ب جَنَّدَ تحت لواء (تحت إمرة)

-ⲉⲓⲥⲏⲕ ⲙ̄ⲙⲁⲧⲟⲓ ⲥⲁⲣⲁⲧⲕ ⲙ̄ⲡⲁⲥⲉ ب أنا مُجَنَّد تحت امرة سيدي

• *5.* ⲟⲩⲃⲉ ص.ب جَنَّدَ ضد

• ⲥⲱⲕ ب ,ⲉⲱⲕ ص (ⲛ) سلاح . أسلحة

-ⲁⲩⲥⲁⲱⲕ ⲙ̄ⲡⲉⲩⲥⲱⲕ ب تَجَرَّدَ من سلاحه

-ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲁⲩⲥⲱⲗⲡ ⲛ̄ⲛⲟⲩⲥⲱⲕ ب الجند نزعوا أسلحتهم

-ⲟⲩⲉⲱⲕ ⲉⲙⲙⲏ ⲟⲟⲩⲉ ⲙⲁϣⲭⲟⲩⲕ ص درع لا يُمكن لرمح أن يَخرقه

• ⲥⲏⲕ ب ,ⲉⲏⲕ ص (ⲉⲩ) مُجَنَّد . مُسَلَّح . مُجَهَّز للحرب

ⲥⲱⲕ *III.* ,ⲥⲉⲕ-,ⲥⲟⲕ// ب ,ⲉⲱⲱⲕ,ⲉⲉⲕ-,
ⲉⲟⲕ// ص *shave* ١ . حَلَقَ

-ⲁⲩⲥⲉⲕ ϫⲱⲩ ب حلق رأسه (تك ٤١ : ١٤)

-ⲥⲉⲕ ϫⲱ ب احلقي شعرك (ميخا ١ : ١٦)

-ⲁⲫⲉ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲥⲟⲕⲟⲩ ب كل رأس تُحلق (حز ٢٩ : ١٨)

٢ . جَزَّ (تك ٣١ : ١٩ - إش ٥٣ : ٧) *to shear*

-ⲧⲥⲏⲩ ⲉⲩⲁⲩⲥⲱⲕ ⲛ̄ⲛⲉⲩⲉⲥⲱⲟⲩ ⲛ̄ⲥⲁⲏⲧⲥ ب السلاح الذي يَجز به غنمه

-ⲡⲉⲓⲉⲓⲃ ⲙ̄ⲡⲁⲧⲉⲩⲣⲱⲧ ⲥⲟⲣⲧ ⲛ̄ⲛⲩⲉⲱⲱⲕ ص الحَمَل قبل أن ينبت له صوف يُجَز

٣ . سَلَخَ

-(ⲡⲉⲟⲩ) ⲁⲧⲥⲱⲕ ⲙ̄ⲡⲉⲩϣⲁⲣ ب (الثعبان) سلخوا جلده

• ⲫⲏⲉⲧⲥⲱⲕ,ⲣⲉⲩⲥⲱⲕ ب ١ ـ حلاّق (إش ٥٣ : ٧)

٢ ـ جازّ . جزّار

-ⲙⲡⲣⲉⲛⲧ ⲟⲩⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ⲉϩⲟⲧⲛ
لا نُدْنِ الشرير من خيمة الصديقين [أم ٢٤ : ١٤] ص ⲇⲓⲕⲉⲟⲥ
-ⲡⲉϫⲁϥ ϫ ϭⲟⲛⲧⲟⲩ ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ب
قال : قَرِّبْها إلي
٢ ـ قَرَّبَ بمعنى : قَدَّمَ قرباناً
-ⲉϥⲉϭⲟⲛⲧϥ ⲉϭⲟⲩⲛ ب [لا ١ : ١٠] يقربها (الذبيحة)
• ϭⲉⲛⲧ ⲉϭⲟⲩⲛ ب (ⲉϥ) قريب إلى [حز ٢٢ : ٥]
• ⲉⲣⲟ// ϭⲱⲛⲧ ب [تك ٤٨ : ١٠-لا ٢ : ١٨] قَرَّبَ . قَدَّمَ
• ϭⲱⲛⲧ ب ,ϩⲱⲛⲧ ص (π) قُرْب . دُنُوّ
-ⲛϭⲱⲛⲧ ⲛⲧⲉ ϩⲁⲛⲙⲱⲓⲧ ب قرب الطرق
• ⲕⲁⲧⲁ ϭⲱⲛⲧ, ϭⲉⲛ ⲟⲩϭⲱⲛⲧ ب تقريباً . بالقريب
[عب ٩ : ٢٢]
• ⲁⲧϭⲱⲛⲧ ب unapproachable غير مُدْنى منه
• ⲡⲓⲁⲧϭⲱⲛⲧ ب الذى لا يُدنى منه
• ⲟⲩⲁⲧⲥⲱϭⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟϥ ب لا يُمكن الاقتراب إليه
• ϫⲓⲛϭⲱⲛⲧ ب (π) ١ ـ اقتراب
٢ ـ قرابة
-ⲡⲁϫⲓⲛϭⲱⲛⲧ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب قرابتي لكم
• ϭⲉⲛⲧ ب (ⲉϥ) قريب . مُجاور
-ⲉϥϭⲉⲛⲧ ⲉⲣⲟⲥ ⲁⲛ ب أجنبي عنها . (أى ليس قريب لها)
• ⲉⲧϭⲉⲛⲧ,ⲉⲧϭⲱⲛⲧ ب القريب
• ⲛⲏⲉⲧϭⲉⲛⲧ ب الأقرباء
١ ـ حَضَّ . حَثَّ . شَجَّعَ . أقنعَ . ϭⲱⲛϫ ب ,ϩⲱⲛϫ ص
نَصَحَ . حَذَّرَ exhort
-ⲉⲛϯⲉⲟ ⲉⲛϭⲱⲛϫ ⲉⲛⲧⲱⲃⲉ ب نسأل ونتصح ونطلب
-ϯϭⲱⲛϫ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب أنذركم . أحثكم
-ⲉϥϭⲱⲛϫ ⲉⲛⲓⲕⲟⲧϫⲓ ⲛⲉⲏⲧ ب يشجّع صغار النفوس
-ⲁⲩϩⲱⲛϫ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩⲟⲩⲱⲙ ص حثهم أن يأكلوا
٢ ـ إلْتَمَسَ . توسَّلَ . تَضَرَّعَ [اع ١٦ : ٣٩]
-ⲁⲓϭⲱⲛϫ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲟⲣⲉϥⲧⲁⲙⲟⲓ ب رجوته أن يخبرني
-ϯⲧⲉⲟ ⲟⲩⲟⲉ ϯϭⲱⲛϫ ⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲧ ⲁⲥⲁⲟⲟⲥ ب
أسأل وأتضرع إلى صلاحك
١ ـ تشجيع . نصْح
• ϭⲱⲛϫ ب (π) ٢ ـ إلْتِماس . توسُّل entreaty
-ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛϭⲱⲛϫ ⲁⲧⲉⲁⲩϥ ⲛⲁⲫⲉ ب
بإقناع كثير عُيِّن رئيساً
أهْلَكَ . حَطَّمَ . تَحَطَّمَ ϭⲱⲣ,ϭⲉⲣ-,ϭⲟⲣ// ب فقط
destroy [٢ مل ٢٠ : ١٩]
• ϭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϫⲉⲛ ب بُدِّدَ من على . انتهى أمره . خارت قواه (أى تبدّدت)
مَجنون . معتوه ϭⲱⲣⲧ,ϭⲟⲣⲧ ب
مَابون ϭⲱⲥ ب
-ⲙⲛⲉ ϭⲱⲥ ⲩⲱⲙⲓ ϭⲉⲛ ⲛⲉⲛⲩⲏⲣⲓ ⲙⲡⲓⲥⲗ ب لا يكون مابون من بني اسرائيل [تث ٢٣ : ١٧]
قماش . كسوة ϭⲱⲧ ب (π)
قَوَّمَ ϭⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب
• ϭⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (ⲉϥ) سَهْل . مُنْبَسِط
-ⲉⲁⲛⲙⲱⲓⲧ ⲙⲛⲥⲟⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ب طرق غير مُمهّدة
[لا ١٨ : ١٥]

• ϭϩⲕ ب ,ϩⲟⲟⲕⲉ ص (ⲉϥ) ١ ـ مَحلوق . مَجزوز
٢ ـ مَسلوخ . مَخدوش
• ϭⲱⲕ ب (π) صَلَعٌ . قَرَعٌ [إش ٢٢ : ١٢]
-ⲟⲩϭⲱⲕ ⲙⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁϣⲫⲉ ب صلعة (قرعة) الرأس
• ϭⲱⲕ,ϭⲱⲕϩ ب ,ϩⲱⲱⲕⲉ ص (π) جَزّة
fleece [تث ١٨ : ٤]
-ϭⲱⲕ ⲛⲥⲟⲣⲧ ب جزّة صوف
هَرَسَ ϭⲱⲕ IV. ,ϭⲉⲕ-,ϭⲟⲕ// ب فقط
حَلَقَ . جَزَّ (ب =ϭⲱⲕ) ϭⲱⲕϩ,ϭⲉⲕϩ-,ϭⲟⲕϩ// ب
بَحَّ (للصوت) ϭⲱⲗ ب ,ϩⲱⲗ,ϩⲱⲱⲗⲉ ص
be hoarse
-ⲧⲁϣⲃⲱⲃⲓ ⲁⲥϭⲱⲗ ب بُحَّت حنجرتي
-ⲟⲩϩⲣⲟⲟⲩ ⲛⲁⲧϩⲱⲱⲗⲉ ب صوت لا يبحّ
• ϭⲱⲛⲧ,ϭⲉⲛⲧ-,ϭⲟⲛⲧ// ب ,ϩⲱⲛⲧ,
١ ـ دَنا . إقْتَرَبَ . قَرُبَ ϩⲉⲛⲧ-,ϩⲟⲛⲧ// ص
(vb intr فعل لازم) approach
[مز ٣٧ : ١١ - مز ٥٤ : ١٨ - إش ٥ : ١٩ -
مت ٢٦ : ١٨ - أع ٧ : ١٧ - ٢تيمو ٤ : ٦]
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص.ب ١ ـ اقترب إلى
[خر ٣٢ : ١٩ - إش ٣٠ : ٢٠ - مت ٢١ : ١ -
أع ٢٢ : ٦ - في ٢ : ٢٧ - يع ٤ : ٨]
-ⲛⲛⲟⲩⲱϭⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟⲕ ب لا يمكنهم الاقتراب إليك
[مز ٣١ : ٦]
-ⲁ ⲡⲁⲥⲛⲟⲩ ϭⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟⲓ ب وقتي اقترب (مني)
٢ ـ دنا لِـ [مرا ٣ : ٥٧]
٣ ـ تقدَّمَ إلى [إش ٥٠ : ٨]
• 2. ⲉ- (+ اسم أو فعل) ص.ب قارَبَ أن . أوشكَ على . أوشك أن
[تك ١٢ : ١١ - إش ٢٩ : ١٧]
-ⲱⲁⲧⲉⲕϭⲱⲛⲧ ⲉⲫⲙⲟⲩ ب أوشك على الموت
-ⲁⲕϭⲱⲛⲧ ⲉⲉⲣ ⲡⲓⲙ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ ب أوشك أن يبلغ ١١٨ سنة
-ⲛⲁⲛϭⲱⲛⲧ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲣⲟϥ ⲡⲉ ب كنا قريبين منه
• 3. ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉ- ب اقترب إلى [مز ١٠٦ : ١٨]
• 4. ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ب كاد أن يكون
-ⲫⲟⲧⲱⲓⲛⲓ ϭⲉⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲛϩⲉⲟ ⲙⲡⲓϫⲁⲕⲓ ب
النور يكاد أن يكون ظلمة [أى ١٧ : ١٢]
• 5. ⲉϩⲁ ب اقترب إلى [خر ٢٤ : ٢ - هو ١٢ : ٦]
• 6. ⲉϭⲟⲩⲛ ب اقتَرَبَ [١مل ٢ : ١]
-ⲁⲩϭⲱⲛⲧ ⲉϭⲟⲩⲛ ⲏⲥⲉ ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ب اقتربت الأيام
-ⲁϥϭⲱⲛⲧ ⲉϭⲟⲩⲛ ب اقتَرَب
• 7. ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉ- ب ١ ـ تقَرَّبَ إلى [صف ٣ : ٢]
٢ ـ أوشكَ على
-ⲁⲥϭⲱⲛⲧ ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉⲙⲙⲓⲥⲓ ب أوشكت على الولادة
-ⲁϥϭⲱⲛⲧ ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉⲡⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب اقترب من الكمال
-ⲁϥϭⲱⲛⲧ ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉϯ ⲙⲡⲉϥⲡ̅ⲛ̅ⲁ ب أوشك أن يسلم الروح
٢ ـ قَرَّبَ . قَرَنَ [إش ٥ : ٨] (vb tr فعل متعدى)
• ϭⲱⲛⲧ ⲉϭⲟⲩⲛ ب ,ϩⲱⲛⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ص
١ ـ قَرَّبَ

ϭωτεϐ,ϭτεϐ-,ϭοοϐ// ب ,ϩωτϐ, ϩετϐ-,ϩοτϐ// ص *kill* ١. قَتَلَ . أماتَ . مَوَّتَ
[تك ٤ : ١٤ – أى ٣ : ٨ – أم ١ : ٣٢ – أم ٢٢ : ١٣ – مت ١٤ : ٥ – مت ١٩ : ١٨–مت ٢٢ : ٢١–ع ٧ : ٢٨–كو ٣ : ٥–١بو ٣ : ١٢]
-ερεϫτλεμο ἐϭωτεϐ ب بوقف القتْل
-νιϩοϥ ετϭωτεϐ ب الحيّات القاتلة (السامة) [تث ٨ : ١٧]
-ννετλτϭοοβοτ ب القتلَى (الذين قُتِلوا)
[أم ٤ : ٣١ – إش ٢٩ : ٢١]
٢ . قَضَى على . أهْلَكَ . أنهَى حياة [مز ٣ : ٥٣ – ١٤٩ : ٢١]
-ϫϭωτεϐ ἀπιϩοτιτ ب قضى على الأول (أى أبطله أو انتزعه)
-ϣα ὀνατ τετεϭωτεϐ ἀπιϭελλο ب إلى متى نجمعون على قتل الشيخ
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ἐ- ب قَتَلَ لِ
-ϭωτεϐ ἀππωοτ ἐπτακο ب اقتلوهم للهلاك [حز ٩ : ٦]
• 2. ἐϫεν,ϩιϫεν ب قَتَلَ على (اسم)
-ϧϥϭωτεϐ ἀππωοτ ϩιϫεν ϕραν ἀπ̄χ̄ς ب قتلهم على اسم المسيح
• *3.* ν̀- ب قَتَلَ بِ
-ϧϥϭοοβοτ ν̀τcηϥι ب قتلهم بالسيف
• *4.* ν̀cα ب أعمَلَ قتلاً [مز ٧٧ : ٣]
-ατϭωτεϐ ν̀cα πιιηϣ ب أعملوا تقتيلاً فى الجمع
• *5.* ν̀τεν ب أماتَ بسبب [خر ١٧ : ٣]
• *6.* ϭεν ب ,ϩν̄ ص قَتَلَ بِ
-ϧϥϭοοβοτ ϭεν ϫιππωτ πιβεν ب قتلهم بكل (أنواع) الموت
• ϭατεϐ- ب ,ϩατϐ- ص قاتِل (فى التراكيب) :
• ϭατεϐcον ب قاتل أخيه [١بو ٣ : ١٥]
• ϭατεϐιωτ ب قاتل ابيه
• ϭατεϐμαϯ ب قاتل امه
• ϭωτεϐ ب ,ϩωτϐ ص (π) ١ ـ قَتْل . ذَبْح . إبادة *slaughter, murder*
[عد ٢١ : ٢٤ – مت ١٥ : ١٩ – اع ٨ : ١]
-ϧ οτπιϣϯ ν̀ϭωτεϐ ταϩε πιπερϲις ب ملاك عظيم لَحِقَ بالفُرْس
-ϧϥϥοτοτ ἐβολ ϭεν οτϭωτεϐ ηεμ οτμοτ ب استأصلهم بالقتْل والموت
-πιεθνος ετὲϯ ν̀νεϥϣερι ετϭωτεϐ ب الأمم يسلمون بناتها (مصر) إلى القتل [حز ٣٢ : ١٨]
-οτϭωτεϐ ετϧϥιϩ ب القتْل الذى ارتكبه
٢ ـ قَتْلى (الجمع : قَتْلَى)
[عد ٢١ : ٨ – إش ٣٤ : ٣ – مرا ٤ : ٩ – صف ٢ : ١٢]

• ερϭωτεϐ ب ارتكب جريمة قتل *slay*
• ϫινϭωτεϐ ب (π) قَتْل . إماتة [١صم ١٧ : ٢٠]
-ανκωϯ ν̀cωι ἐν̀ϫινϭοοβετ ب بحثوا عن قتلى
• ρεϥϭωτεϐ ب ,ρεϥϩωτϐ ص قاتِل . سَفَّاح
[عد ٣٥ : ١٦ – مت ٢٢ : ٧ – رؤ ٢٢ : ١٥] *murderer*
-πιλϭωρι ογρεϥϭωτϐ πε ب النعبان قاتل (سام)
-ιϫαβελ ϯρεϥϭωτεϐ ب ابزابلا السفاحة
-ογρεϥϭωτεϐ ν̀cα ποτϣηρι ب قتلة أبنائهم
-πιιοκιιεκ ν̀ρεϥϭωτεϐ ب الأفكار القتالة
-ν̀ϣωοχνε ν̀ρεϥϩωτϐ ص الآراء (المشورات) القتّالة
• ερρεϥϩωτϐ ب ,ερρεϥϭωτεϐ ص صار قتّالاً
-ϧϥρρεϥϩωτϐ ερος ν̀ιιιν ν̀ιιοϥ ص صار قاتلاً لنفسه
• ιιετρεϥϭωτεϐ ب ,ιιντρεϥϩωτϐ ص (τ) قَتْل . ذَبْح
• ρεϥϭατεϐ- ب ,ρεϥϩατϐ- ص قَتّال (فى التراكيب) :
• ρεϥϭατεϐρωμι ب قَتّال الناس [يو ٨ : ٤٤]
-πιπαθος ν̀ρεϥϭατεϐψϯχη ب الآلام القاتلة للنفس
• ϩατϐεc,ϩοτϐεc ص (τ)
١ ـ ذَبْح . مَذْبَحَة [١صم ١٥ : ١٧] *slaughter*
٢ ـ قَتْل . ذَبْح

ϭωϭ *I.*,ϭαϭ// ب ,ϩωϩ,ϩοϩ// ص
١ . حَكَّ . دَعْكَ . هَرْشَ [اى ٢ : ٨–اى ٧ : ٥] • *to scrape, itch*
-ϭαϭοτ ἐβολ ب حكّها . ادعكها
-εϭωϭ ν̀ηαϭαλαϯϫ ν̀ηοτιεϐ ب يحكّون أرجلى باظافرهم
-ετϭωϭ ν̀cα πιερϭωτ ب يحكّون الجروح
-αϯϯ ν̀τετϫιcε ν̀ηετϩωϩ ν̀ιιοc أسلموا ظهورهم للذين يدعكونها أو الذين يهرشونها لهم
ϩοϩc ναϯ ص
٢ . كَشْطَ . قَشْرَ (بياض البيت) [لا ١٤ : ٤٤]
٣ . زَغْزَغَ . دَغْدَغَ
-ετϭωϭ ν̀ηοτμαωϫ ب [٢تيمو ٤ : ٣] مُستحكّة مسامعهم
٤ . انكَشَطَ . استَحَكَّ *be scraped, itch (vb intr لازم فعل)*
-αϯϭωϭ ν̀ϫε ηιμαωϫ ب استحكّت (انصَمَّت) الأذان
-τοοτϥ ν̀ιν̄ ραϯϥ ϩωϩ ص يده ورجله تستحكّان
• ϭηϭ ب (eq) مَكْشوط . مقشّر (للجلد وما شابه)
• ϭαϭοτ ب ,ϩωϩ ص (π) حِكّة . جَرَب [تث ٨ : ٢٧]

ϭωϭ *II.* ب شدَّ على . ضَيَّقَ *tighten, strengthen*
• ϭωϭ (π) شدّ . تضييق

ϩ

- "هورى" . الحرف التاسع والعشرون من الأبجدية القبطية . ϩ
- يُنطق كحرف الهاء فى العربية ، وبعض كلمات كانت تُنطق قديماً كالحاء مثل : ϩⲙⲥⲁϩ تمساح ص.ب
- وفى اللهجة الصعيدية ينوب عن حرف الـ ϧ فى البحيرية مثل :

ص	ϩⲛ	بدلاً من ب	ϧⲉⲛ	"فى"
ص	ϩⲏⲃⲥ	بدلاً من ب	ϧⲏⲃⲥ	"مصباح"
ص	ϩⲣⲟⲟⲩ	بدلاً من ب	ϧⲣⲱⲟⲩ	"صوت"
ص	ϩⲙⲟⲩ	بدلاً من ب	ϧⲙⲟⲩ	"حُمّى"

- ويُزادفى بداية بعض الكلمات الصعيدية مثل :

ص	ϩⲣⲙⲁⲛ	بدلاً من ب	ⲉⲣⲙⲁⲛ	"رُمّان"
ص	ϩⲁⲧϧⲁⲗ	بدلاً من ب	ⲁⲧⲭⲁⲗ	"مرساة"
ص	ϩⲃⲟⲣⲃⲉⲣ	بدلاً من ب	ⲃⲟⲣⲃⲉⲣ	"طَرَحَ"

- ويُزاد فى بداية بعض الكلمات اليونانية لتنقيطها مثل :

سلام ى	ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ-	رجاء ى	ϩⲉⲗⲡⲓⲥ
ايقونة ى	ⲉⲓⲕⲱⲛ-	لكى ى	ϩⲓⲛⲁ

ϩⲁ- I. ,ϩⲁⲣⲟ// ص.ب *to, toward* **١ . إلى . نحو . تجاه**
[لك ١٨ : ٦ - عد ١١ : ٢٩ - تث ٢ : ٢٦ - ث ٢١ : ١٩ - إش ٧ : ٣ - إش ١٦ : ١٢ - إش ٣٠ : ٦ - إش ٣٤ : ١ - إر ٤ : ١٢ - إر ١٦ : ٢ - إر ٣٦ : ١ (٧ : ١)بيروت - مرا ٣ : ٤٠ - لو ١٨ : ١٦ - أع ٩ : ٣٨]

- تتصل بالضمائر على النحو التالى :

إليكَ	ص.ب ϩⲁⲣⲟⲕ	إلىَّ	ص.ب ϩⲁⲣⲟⲓ •
إليه	ص.ب ϩⲁⲣⲟϥ	إليكِ	ص.ب ϩⲁⲣⲟ
إلينا	ص.ب ϩⲁⲣⲱⲛ	إليها	ص.ب ϩⲁⲣⲟⲥ
إليهم	ص.ب ϩⲁⲣⲱⲟⲩ	إليكم	ص.ب ϩⲁⲣⲱⲧⲉⲛ

-ⲁϥⲧⲁⲥⲑⲟϥ ϩⲁⲣⲟⲓ ب رَجِعَ إلى

٢ . عند [لك ٢٩ : ١٧ - رؤ ٢ : ١٤]

-ⲥⲉϫⲏ ϩⲁⲣⲱⲛ ب عندنا [مت ١٣ : ٥٦]

-ⲡⲭⲥ ⲫⲏⲉⲧⲉ ϫⲱⲱⲙⲓ ⲁⲛ ϩⲁⲣⲱⲧⲉⲛ ب المسيح الذى ليس ضعيفاً عندكم [٢كو ١٣ : ٣]

-ⲟⲩⲙⲁ ϫⲏ ϩⲁⲣⲟⲕ ب ها مكان عندك (أو أمامك) [عز ٣٣ : ٢١]

-ⲧϩⲁⲣⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛ ب أنا غائب عنكم (لستُ عندكم) [٢كو ١٣ : ١٠]

-ⲁⲥϩⲁⲣⲟⲕ ⲛϫⲉ ⲧⲙⲟⲩⲧⲙ ⲛⲧⲉ ⲛⲱⲛϩ ب ينبوع الحياة عندكَ [مز ٣٥ : ٧]

٣ . لِ

-ⲫⲏⲉⲩⲁϥⲓⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟϥ ϩⲁⲣⲟϥ ب الذى يرتاح له (يركن إليه) [إر ٤٤ : ١٣ (٣٧ : ١٣) بيروت]

• ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ص.ب بعيداً عن . بعيداً من [غلا ٣ : ١٣]

-ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲛⲥⲉⲥⲉⲕ ⲫⲉⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲁⲣⲟϥ ب حتى أنهم يُخرجون منه دودا

-ⲁϥⲛⲟϫⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲡⲉϥϩⲟ ص طرحهم بعيداً عن وجهه

-ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲙⲁⲓ ⲡⲉϥⲙⲁⲕⲉ ⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ-ϩⲁ ⲡⲛⲁϩⲃⲉϥ ص كل واحد لن يرفع عنقه عن النير

-ⲧⲉϥϫⲓⲛⲁⲙⲱⲛⲓ

ⲧⲉ ⲡⲁⲓⲃⲓⲟⲥ ب صيره على مسئولية هذه الحياة

١ - نحو (ب -ⲉ=) ص ϩⲁϩⲣⲁⲓ • *up to*

-ⲁϥϥⲓ ⲛⲛⲉϥⲃⲁⲗ ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲁ ⲛⲕⲟⲟⲩⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩ ص رفع عنبه نحو قِمّة الجَبَل

٢ - تحت *under*

-ⲁϥϯ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲕⲁⲡⲛⲟⲥ ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ص جعل تحته بخاراً عظيماً

(دخل) على [تك ٦ : ٤] *into, unto* ب ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲁ •

ϩⲁ II. ,ϩⲁⲣⲟ// ص.ب (ب =ϩⲁ)

١ . عن . مِنْ أمام
[١صم ٢١ : ١٠ - ١صم ٢٨ : ٣ - أم ٦ : ٩]

-ⲁϥⲡⲱⲧ ϩⲁ ⲡⲉⲟ ⲛⲏⲓⲥⲁⲩ ص هرب من أمام وجه عيسو

-ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲁⲥⲥⲱⲧⲙⲟⲩ ϩⲁⲣⲟϥ ب لما سمعتُ عنه هذا

٢ . بسبب . من أجل [إش ٤١ : ١٧ - أع ٢٢ : ١١]

-ⲉⲧⲙⲁϫⲉ ϩⲁ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲁ ص المتكلم فى (من أجل) كل موضوع

-ⲁⲧⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲁⲛⲧ ⲙⲙⲛⲟⲙⲟⲥ ϩⲁⲣⲟϥ ص صنعوا له حسب عادة الناموس

-ⲙⲗⲏⲗ ϩⲁ ⲡⲉⲓϩⲱⲃ ص صَلّ من أجل هذا الموضوع

-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛⲧⲁⲕⲥϩⲁⲓ ⲛⲁⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ص الرجل الذى كتبتَ لى عنه (من أجله)

-ⲧⲉⲧⲥⲱⲙⲉ ϩⲁ ⲉⲓⲱⲧ ص أختهم من الأب

• ϩⲁ ⲫⲛⲁⲧ ب نظراً لِ . بالنسبة لِ

• ϩⲁ ⲙⲁⲧⲁⲁ// ص من نفس . من ذات . من تلقاء نفسه
[٢بط ١٢ : ٤٩ ص - ٢بط ١٨ : ٣٤ ص]

(= ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧ// ⲙⲙⲁⲧⲁⲧ// ب)

-ⲉⲓⲭⲱ ⲙⲙⲟϥ ⲁⲛ ϩⲁⲣⲟⲓ ⲙⲁⲧⲁⲁⲧ ص لستُ أقول من نفسى

-ⲉⲧⲛⲁϥⲓ ⲛⲁⲛ ϩⲁⲣⲟⲧⲛ ص تيقّظوا من أنفسكم

-ϩⲁ ⲡⲉⲛϩⲏⲧⲟⲣ ص على مسئوليتنا (من تلقاء أنفسنا) [٢كو ٢ : ٥]

-ϩⲁ ⲡⲉⲧϩⲏⲧⲟⲣ ⲟⲩⲁⲁⲧⲟⲩ ص من تلقاء أنفسهم [٢كو ٨ : ٣ ص]

(= ϩⲉⲛ ⲡⲟⲩⲣⲱⲟⲩⲧⲧⲏ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲟⲩ ب)

-ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲱϣ ⲉⲣ ⲡⲉⲱⲃ ϩⲁ ⲡⲉϥϩⲏⲧⲟⲣ ⲟⲩⲁⲁϥ ص يرد أن يشتغل من نفسه (وعلى مسئوليته الخاصة)

ϩⲁ III. ص

١ . بِثَمَن (= ϩⲁ ب) ص *for (of price)*

• ϩⲁ ϩⲁϩ ص (= ϩⲁ ⲟⲩⲱⲛϣ ب) بثمن كثير

ϩⲁ IV. ص (= ϩⲁ ب)

١ . تحت

٢ . بخصوص

٣ . ضد

[راجع معانيها المختلفة تحت ب ϩⲁ]

ϩⲁ V. ص (π) (= ϩⲁⲓ ب)

مِذراة . رَفْش

[راجع ب ϩⲁⲓ]

ϩⲁ VI. ,ϩⲟ ص (π)

١ . صارِى . قناة الرمح *pole, mast, weaver's beam*

٢ . عَلَمٌ . رايَة

-ⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲙⲙⲁⲉⲓⲛ ⲛⲟⲉ ⲙⲡⲉϩⲁ ص صار علامة كالراية

[راجع ص ϩⲟ]

ϩⲁⲗⲙⲓ ب *salt (land)* **مالِح**

• ⲙⲁ ⲛϩⲁⲗⲙⲓ ب أرض مالحة [اى ٣٩ : ٦]

ϩⲁⲧⲉ,ϩⲁⲧⲉ ص (=ϩⲁϯ ب) *flow* **فاضَ . سالَ**

[راجع ب ϩⲁϯ]

ϩⲁϧ// ص *send* **أرسَلَ**

-ⲙⲡⲉⲓϩⲁϧⲕ ⲛⲥⲁ ⲛⲕⲟⲟⲩⲉ ص أرسلكَ وراء الآخرين

[راجع الفعل ص ϣⲱⲃ]

ϩⲁⲃⲁⲅⲏⲓⲛ ص (π) (=ⲁⲃⲁϫⲏⲓⲛⲓ ب) **زجاج**

ϩⲁⲃⲓⲟⲧⲓ,ϩⲓⲃⲱⲓ ص (π) (=ϩⲃⲟⲧⲓ ب) كَرَكِي *ibis* (نوع طائر)

ϩⲁⲃⲗⲉⲗⲉ ص (τ) (=ⲁϥⲗⲉⲗⲓ ب) حرذون . سِحلِيَّة

ϩⲁⲃⲟⲗ ص بعيداً عن . بعيداً من

-ⲧⲁⲥⲱⲧⲉ ϩⲁⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲛⲟⲃⲉ ص لكي أتخلص من خطاياى

-ⲁϥⲗⲟ ϩⲁⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲓⲧ ص اعتزل عن الكل

-ⲛⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲃⲟⲗ ⲛⲥⲱϩⲓⲧ ⲛⲓⲓⲧ ص أجسادهم نقية من كل دنس

-ⲁⲩⲥⲱⲣⲓⲧ ⲡⲉⲧϩⲏⲧ ϩⲁⲃⲟⲗ ⲓⲧⲠⲛⲟⲩⲧⲉ ص أضلوا قلوبهم بعيداً عن ا

-ⲁϥⲡⲱⲧ ϩⲁⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉϩⲓⲏ ص ضَلَّ عن الطريق

-ⲉϥⲡⲏⲧ ϩⲁⲃⲟⲗ ⲓⲧⲡⲥⲱⲙⲁ ⲓⲧⲠⲉⲭⲥ ص مُبتعداً عن جسد المسيح

ϩⲁⲃⲟⲧⲉⲓ ص (ⲟⲩ) زنبور . دَبُّور

•ϩⲁⲃⲓⲟⲧⲓ ص (ⲛ) زنابير . دبابير

ϩⲁⲉ ص (π) (= ϩⲁⲓ ب) *end* آخِر . نهاية

-ⲙⲛ̀ ϩⲁⲉ ⲛⲁϣⲱⲡⲉ ⲛⲛⲉϥⲉⲓⲥⲉ ص لن تكون نهاية لأتعابه

•ⲉⲡⲏϩⲁⲉ ص أخيراً

•ⲣϩⲁⲉ ص (= ⲉⲣϩⲁⲓ ب) احتاجَ

-ⲉⲕϣⲁⲛⲣϩⲁⲉ ⲉⲧⲗⲁⲁⲧ ص إذا احتجتَ شيئاً

ϩⲁⲉⲓⲁⲧ// ص أمام العين . نَصْبَ العين . فى اهتمام

•ⲡⲉϣⲃ ϩⲁⲉⲓⲁⲧ ⲉⲧⲣⲁⲣⲡⲕⲟⲧ ... ص فى نيتى (الأمر أمامى) أن أقوم بزيارة ..

•ⲕⲱϩⲁⲉⲓⲁⲧ// ص وَضَعَ نَصْبَ عينيه . ارتأى . قَصَدَ

[أع ٢٦ : ٩ – رو ١ : ١٣] ص

-.. ⲭⲉ ⲁⲛⲕⲁ ⲛⲓⲙⲟⲩ ϩⲁⲉⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲛⲃⲁⲗ ص .. أن وضعنا الموت نصب أعيننا

ϩⲁⲉⲓⲛ ص (π) طعام مَنقوع أو مَسلوق *sodden, soaked food*

ϩⲁⲉⲓⲧ,ϩⲁⲓⲉⲓⲧ,ϩⲁⲓⲧ ص (τ) بَوَّابة . دهليز *gateway, porch, forecourt*

[لك ٤٣ : ١٨ ص] (= ⲡⲧⲗⲱⲛ ى)

-ⲁϥϩⲏⲙⲟⲟⲥ ϩⲓⲛ ⲟⲩⲁⲉⲓⲧ *(ⲧϩⲁⲉⲓⲧ)* ⲛⲟⲩⲣⲓⲙⲁⲟ جلس على باب غَنى

-ⲉⲣⲉ ⲧϩⲁⲉⲓⲧ ⲓⲱⲧⲁⲙ ص والبوَّابة مُغلقة

ϩⲁⲉⲟⲟⲩ ص (ⲉϥ) مُمَجَّد . مُكَرَّم . مُوَقَّر . شَريف . ذو مَجد

[إش ٢٣ : ٩ ص] (= ⲧⲁⲓϩⲟⲩⲧ ب)

-ⲉⲕϩⲁⲉⲟⲟⲩ ص مُستعلياً (أنتَ) [لك ٦ : ١٩]

-ⲟⲩⲉⲓⲁⲣⲟ ⲉϥϩⲁⲉⲟⲟⲩ ص نهر مُكرَّم [إش ٣٢ : ٢]

-ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲥⲉⲟ ϩⲁⲉⲟⲟⲩ ص أبصروا وجهها مَملوءً مَجداً

ϩⲁⲉⲓⲟ,ϩⲁⲓⲟ ص نَعَم . (أيوَه)

[راجع ص ϩⲁⲓⲟ]

ϩⲁⲑⲏ ص (=ⲇⲁϫⲉⲏ ب) ١ . أمام . قدّام . مِنْ أمام *in front of, before*

٢ قَبْل . فيما عدا

[راجع ب ⲇⲁϫⲉⲏ]

ϩⲁⲑⲱⲣ ص (= ⲇⲱⲣ ب) هاتور

(الشهر الثالث من السنة القبطية)

ϩⲁⲓ ص.ب (π) زَوْج . بَعْل . رَجُل *husband*

[تك ٣ : ١٦ – أم ٣١ : ١١ – يو ٤ : ١٦ – ١كو ٧ : ١٦]

•ⲉⲣϩⲁⲓ ب صار زوجاً [تطس ١ : ٦]

•ⲇⲁ ϩⲁⲓ, ⲇⲁ ⲟⲩϩⲁⲓ ب فقط متزوجة . خاضعة لزوج

[عد ٥ : ٢٠ – أم ٦ : ٢٤ – رو ٧ : ٢]

•ⲃⲓϩⲁⲓ ب ,ϫⲓϩⲁⲓ ص تزوَّجَتْ

[مت ٢٤ : ٣٨ – ١بط ٥ : ١١]

-ⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁϫⲓⲧⲥ ⲛ̀ϩⲁⲓ ص المرأة التى ستتزوج

•ⲁⲧϩⲁⲓ ب ١ - ليس بزوج

-ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲡⲓⲁⲧϩⲁⲓ ⲛ̀ϩⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ب يوسف زوج العذراء وهو ليس بزوج

٢ - (امرأة) عزباء (بدون زوج)

-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲛⲁⲧϩⲁⲓ ب امرأة عزباء

•ϩⲉⲙⲥⲓ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲓ ب ,ϩⲙⲟⲟⲥ ⲙⲛ̀ ϩⲁⲓ ص سَكَنَتْ مع زوج [ت ٢٢ : ٢٢]

ϩⲁⲓⲃⲉⲥ,ϩⲁⲓⲃⲉ ص (τ) (=ⲇⲏⲃⲓ ب) ظِلّ . خِباء *shade, shadow*

•ⲣϩⲁⲓⲃⲉⲥ ص ظَلَّلَ . حَمَى

-ⲡⲉⲥⲉⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲣϩⲁⲓⲃⲉⲥ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص (اليدينة) مُعدها بظلل بالتمام [أم ١٨ : ١١]

[راجع ب ⲇⲏⲃⲓ,ⲉⲣⲇⲏⲃⲓ]

ϩⲁⲓⲟ,ϩⲁⲓⲉⲟ,ϩⲁⲓⲱ,ⲁⲓⲟ,ⲁⲓⲱ ص (=ⲁϩⲁ ب) ١ . (حرف جواب) : نَعَم . حَقّاً . (أيوَه) [لى ٤ : ٢]

-ϩⲁⲓⲟ ⲡⲁⲱⲥ ⲃⲱⲗⲡ ⲛⲁⲛ ص نعم يا ربى اكشفْ لنا

-ϩⲁⲓⲟ ϯⲥⲟⲛⲥ ⲓⲙⲙⲱⲧⲛ̀ ص نعم أرحوكم

-ϩⲁⲓⲱ ⲛⲁϣⲏⲣⲉ ⲉⲓϣⲁⲛⲃⲱⲕ ϣⲁⲓⲃⲙⲃⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲱⲃⲉ حقاً يا أولادى إذا ذهبتُ سأتمرَّى فى الصلاة ص

-ⲁⲓⲟ ⲡⲱⲥ ⲛⲁ ⲛ̀ⲛⲉⲯⲩⲭⲟⲟⲩⲉ ص حقاً الرب يرحم النفوس

٢ . هَيَّا

-ϩⲁⲓⲱ ϯ ⲡⲉⲕⲟⲩⲟⲓ ⲉⲣⲟϥ ص هيَّا نقدِّمْ نَحوه

-ⲁⲓⲱ ⲡⲁϣⲏⲣⲉ ⲙⲁⲣⲛ̀ⲟⲩⲱⲛ ص هيَّا يا ابنى لنفتح

ϩⲁⲕ ص *(adj صفة)* ١ . رزين . فطين . نجيب . حكيم . واعٍ

-ⲛⲁϣⲃⲉⲉⲣ ⲛ̀ϩⲁⲕ ص أصدقائى النجباء

٢ . وديع . حليم [١بط ٣ : ٤ ص] (ب ى = ⲉⲡⲓⲕⲏⲥ)

-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ϩⲁⲕ ⲉⲓⲱⲕⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲃⲉ ص الرجل الحليم يستحق الخطية [أم ٢٩ : ٢٢]

٣ . عفيف . نزيه

-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲛ̀ϩⲁⲕ ص امرأة عفيفة (أو عاقلة)

٤ . مُتَرَفِّق [يع ٣ : ٧ ص]

٥ . مُخلِص [ى ١ : ٤ ص]

•ⲙⲛ̀ⲧϩⲁⲕ ص (τ) رزانة . وداعة . حِلْم . نزاهة . عِفّة . الخلاص . صَحْو . اعتدال

[أع ٢٤ : ٤ – ٢كو ٨ : ٨ ص] (= ⲙⲉⲧⲉⲡⲓⲕⲏⲥ ب)

• ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛ̀ⲧϩⲁⲕ ص بحِلم وترفّق

-ⲉⲕϣⲓⲛⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛ̀ⲧϩⲁⲕ ص يسأل بفطنة وروَى

•ϩⲁⲕ ص (=ϣⲟⲡⲓ ⲛⲉⲡⲓⲕⲏⲥ ب) صار وديعاً (أو عفيفاً)

-ⲧⲡⲟⲣⲛⲉ ⲁⲥⲣϩⲁⲕ ص الزانية صارت عفيفة

-ⲭⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛ̀ϩⲁⲕ ⲛⲉⲟⲩⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص تحملهنَّ أكثر عِفة من العذارى

•ⲟ ⲛϩⲁⲕ ص مُخلِص

ϩⲁⲕ,ϩⲁⲁⲕ ص (π) حائك . خيَّاط *cobbing, tailor*

ϩⲁⲕⲟ ص (= ⲁϫⲱ ب) ساحِر *magician*

-ϩⲉⲛϩⲁⲕⲟ ⲛ̀ⲣⲉϥⲧⲙⲁⲧⲟⲩ ص المسَحَرة مُعطِين السُّم

• ⲙⲛ̄ⲧϩⲁⲕⲟ ص (ᴛ) (=ⲙⲉⲧⲁϫⲱ ب) *magic* سِحْرٌ
-ⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲓⲙ ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧϩⲁⲕⲟ ⲉⲓⲙ ⲡϫⲟⲓ ص زاولتم السحر في السفينة
-ⲥⲉⲣϩⲱⲃ ⲉⲛ ϩⲉⲛⲙⲛ̄ⲧϩⲁⲕⲟ ص يشتغلون بالأسحار
[راجع أيضاً ب ⲁϫⲱ]

ϩⲁⲕⲗ̀ⲫ,ϩⲁⲕⲉⲗⲫ ص (π) (= ⲁⲛⲑⲟⲧⲥ ب) خَرْدون . سِحْلِيَّة *species of lizard*

ϩⲁⲗ *I.* ص.ب : (ⲉⲣ- ب ,ⲣ̄- ص) - دائماً مسبوقة بـ
خَدَعَ . غَشَّ . أضَلَّ . أغْوَى . ص ⲣϩⲁⲗ ب ,ⲉⲣϩⲁⲗ •
غالَطَ . سَخِرَ *deceive*
[تك ٣ : ١٣ - إش ٣٦ : ١٤ - حز ٢٢ : ٥ - أع ٨ : ١١ - اف ٥ : ٦ - ١كو ٣ : ١٨ - غلا ٦ : ٣ - كو ٢ : ٤]
-ⲁⲫⲉⲣϩⲁⲗ ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲛⲁϩϯ ⲉⲣⲟⲥ ب أضلَّ الذين آمنوا بها (أو اعتقدوا فيها)
-ⲙⲡⲟⲧⲣϩⲁⲗ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲉⲱⲃ ص يَخدعوها بأي شيء
-ⲙⲡⲫⲧⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲣϩⲁⲗ ⲙⲙⲟⲩ ⲟⲩⲁⲁϥ ص يدَعْ أحداً يَخدعه (أو يضلله)
-ⲙⲡⲣⲣϩⲁⲗ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲛ ⲛⲉⲓⲱⲁϫⲉ ص لا تخدعني (تضلّلني) بهذا الكلام
-ⲥⲉⲟⲩⲱⲱ ⲉⲣϩⲁⲗ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲁⲟⲩⲛ ⲉⲩⲉⲱⲃ ص يريدون أن يسخروا مني (بادخال) في موضوع (أو عمل)
-ⲛϥⲣϩⲁⲗ ⲙⲙⲟⲕ ϫⲉ ⲁϥⲙⲟⲩ ص يَخدعكَ قائلاً أنه مات
-ⲙⲡⲉⲥⲱⲱⲕⲉⲙⲟⲩ ⲉⲣⲉϩⲁⲗ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲛⲟⲱⲃⲉⲙ ب تتمكن من اغوائه للنحاسة

• ⲉⲣϩⲁⲗ ب ,ⲣϩⲁⲗ ص (π) خِداع . اغواء . غِشّ
-ϫⲉ ⲙⲛⲉⲕⲱⲱⲡⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲣϩⲁⲗ ب حتى لا تكون مَخدوعاً (في اغواء)

• ⲣⲉϥⲉⲣϩⲁⲗ ب ,ⲣⲉϥⲣ̄ϩⲁⲗ ص مُخادِع . مُضِلّ . غَشّاش
-ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲣⲉϥⲉⲣϩⲁⲗ ⲛⲉⲛⲧ ب مُضِلون للعقول [تي ١ : ١٠]
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣϩⲁⲗ ب (ᴛ) تَضْليل . مُغالَطَة
-ⲡⲉⲧⲛⲁⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲉⲕⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣϩⲁⲗ ب المُبطِل أضاليلكَ (أو مغالطاتكَ)

ϩⲁⲗ *II.* ص (π,ᴛ) (=ⲉⲓⲙⲉϩⲁⲗ ص ,ⲃⲱⲕ ب) عَبْدٌ . خادِم *servant, slave*
-Ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ⲡⲉϩⲁⲗ ⲙⲡⲓⲥ Ⲡⲉⲭⲥ ص بولس عبد يسوع المسيح

ϩⲁⲗ- *III.* ص رَمَى
[راجع الفعل ص ϩⲱⲗ *III.*]

ϩⲁⲗ- *IV.* ص اقتَلَعَ
[راجع الفعل ص ϩⲱⲱⲗⲉ]

ϩⲁⲗⲁⲓ ب *fly* طارَ . حَلَّقَ (مز ٥٤ : ٥ - مز ٩٠ : ٤)
-ϩⲁⲛⲁϥ ⲉⲩϩⲁⲗⲁⲓ ب ذباب يطير
• ⲉⲧϩⲁⲗⲁⲓ ب الطائر (ما يطير)
• ⲡⲓⲡⲉⲧϩⲁⲗⲁⲓ ب الطائرة [تركيب قبطي]
• ⲡⲓⲙⲙⲁⲛϩⲁⲗⲁⲓ ب المطار [تركيب قبطي]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب طارَ إلى
-ⲉⲩϩⲁⲗⲁⲓ ⲉϩⲛⲟⲓⲥⲓ ب طاروا إلى العلو
• *2.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب طارَ فوق [مز ١٧ : ١١]
-ⲥⲉϩⲁⲗⲁⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲉⲱⲓⲙⲓ ب يطيرون فوق الأمواج
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ب طارَ
-ⲥⲉⲃⲟϫⲓ ⲥⲉϩⲁⲗⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب يسرعون ويطيرون

• 4. ⲉϩⲣⲱⲓ ب طارَ
-ⲛⲓⲉϩⲁⲗⲁϯ ⲙⲡⲁⲧⲣⲱⲉϩⲁⲗⲁⲓ ⲉϩⲣⲱⲓ ب الطيور تستطيع الطيران

ϩⲁⲗⲁⲕ (ب =ⲁⲗⲁⲕ) (ᴛ) ص.ب حَلَقَة . حَلَق . طوق
-ⲉⲁⲛⲉⲁⲗⲁⲕ ⲛⲉⲙ ⲉⲁⲛⲛⲟⲉ ب أطواق وحبال (في أرجل الشهداء)
-ⲓⲉ ϫⲛⲁⲙⲟⲧⲣ ⲛⲟⲩⲉⲁⲗⲁⲕ ⲉⲡⲉⲕⲣⲱⲁⲓ ب أو تربط أنفه بطوق [اي ٤١ : ١]
[راجع أيضاً ب ⲁⲗⲁⲕ]

ϩⲁⲗⲁⲕⲙⲓ,ⲉⲧⲗⲁⲕⲙⲓ ب (π) رَمَد (مرض بالعين)
ϩⲁⲗⲁⲉⲱⲗ ص (π) وعاء (من الأدوات)
ϩⲁⲗⲉ,ⲉⲟⲟⲗⲉ ص (ᴛ) (=ⲉⲟⲗⲓ ب) سوسة *moth*
ϩⲁⲗⲏ ب (π) شخص بخيل جداً
ϩⲁⲗⲏⲧ ص.ب (π) طائر . عصفور *bird*
[تك ٧ : ١٤ - أم ٦ : ٥ - مت ٢٣ : ٣٧]
-ⲁⲫⲉⲱⲗ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲉⲁⲗⲏⲧ ب طار مثل طائر
فرخ طائر ص.ب • ⲙⲁⲥ ⲛⲉⲁⲗⲏⲧ
طيور (π) ب • ϩⲁⲗⲁϯ
[أم ١ : ١٧-لم ٩ : ١٢-إش ٣١ : ٥-إش ٣٤ : ١١-مت ١٣ : ٣٢]

ϩⲁⲗⲓⲃ,ϩⲁⲗⲓⲕ ص *casting net* شبَكة . (طرنحة)
ϩⲁⲗⲕⲟⲩ ب ,ϩⲉⲗⲕⲟⲩ ص (π,ᴛ) ١ . مِنْجَل (آلة حصاد) *sickle*
٢ . متلم [السلم]
ϩⲁⲗⲟⲩⲥ ص.ب ,ϩⲁⲗⲟⲩⲥ (π) هَلوس .
نسيج العنكبوت (كلمة مُتداوَلة في الصعيد) *spider's web*
[اي ٢٧ : ١٨]
-ⲉⲕⲃϩⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲉⲓϩⲁⲗⲟⲩⲥ ص متداع كنسيج العناكب هذه
-ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ ⲏ ⲟⲩϩⲁⲧ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ϩⲁϩⲁⲗⲟⲩⲥ الذهب أو الفضة كلاهما نسيج عنكبوت
ⲛⲉ ب
• ϩⲣⲁⲗⲟⲩⲥ ص صار كنسيج العنكبوت [اي ٨ : ١٤ ص]

ϩⲁⲗⲱⲙ ب (ⲛ) نَزَعات
-ⲁⲕⲣⲓⲕⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ⲛ
ⲕⲱⲣⲉ ⲛⲛⲉⲕϩⲁⲗⲱⲙ ⲙⲙⲁⲓⲫⲛⲟⲃⲓ ب ابتعدْ عن الشهوات الجسدية مُبطلاً نزعاته المُحِبَّة للخطية

ϩⲁⲗⲱⲙϩⲉ (ب =ⲇⲉⲗⲙⲉⲉⲓ) (ᴛ) ص قاربٌ *boat*
١ . قذارة . وَحْل . طين . براز . (π) ب نقط ϩⲁⲗⲱⲙⲓ
غالط . روث *dung, slime*
-ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲕⲟⲓ ⲛϩⲁⲗⲱⲙⲓ ب مكان مليء بالأقذار
موضع (مكان) الأقذار [اي ٣٩ : ٦] ب • ⲙⲁⲛϩⲁⲗⲱⲙⲓ
٢ . قَذِر (صفة *adj*)
-ⲛⲓⲙⲱⲟⲩ ⲛϩⲁⲗⲱⲙⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓⲱⲟⲩ ب المياه القذرة التي لهذا البحر
-ⲛⲓϫⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓⲱⲟⲩ ⲛϩⲁⲗⲱⲙⲓ ب أمواج هذا البحر القذر

ϩⲁⲗⲧⲥⲓⲥ ى (π) سلسلة . كتينة
-ⲟⲩⲟⲉ ⲧⲁϩⲁⲗⲧⲥⲓⲥ ⲙⲡⲉⲕⲫⲱⲛⲓ ⲙⲙⲟⲥ ب وسلسلتي تحمل منها

ϩⲁⲗⲱⲗⲓ,ϩⲁⲗⲱⲟⲩⲧⲗⲓ ب (ⲉⲕ) طائش . مُستَهتِر *frivolous*

ⲉⲁϫⲱⲱ ص (π) (=ⲁⲗⲱⲱ ب) جُبن (نوع طعام) *cheese*
-ⲉⲁⲗⲱⲱ ⲉⲫⲭⲉⲫⲭⲱϥ ص جبن مقدّد
ⲉⲁⲗⲱⲟⲩⲗⲓ ب (π) طيران
ⲉⲁⲗⲱⲟⲩⲗⲓ,ⲉⲁⲗⲱⲗⲓ ب (ⲉϥ) طالش . مُسهر
ⲉⲁⲗⲉⲟ ص (= ⲗⲁⲗⲉⲟ ب) وجه خادع
١ ـ خِداع . غَشاوَة • ⲱⲛⲧⲉⲁⲗⲉⲟ ص (ⲧ)
-ⲛⲁϥⲕⲱ ⲛⲟⲩⲱⲛⲧⲉⲁⲗⲉⲟ ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲛⲉⲙⲃⲁⲗ ص
يضع غشاوة على أعيننا (٢صم ٢٠ : ٦)
• ⲉⲛ ⲟⲩⲱⲛⲧⲉⲁⲗⲉⲟ ص بالغش . بالخداع
٢ ـ مُريب *(صفة adj)*
-ⲁⲫⲙⲟⲩ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲥⲱⲙⲟⲩ ⲱⲛⲧⲉⲁⲗⲉⲟ ⲛⲓⲙ ص مات بشكل مُريب
ⲉⲁⲗⲃ- ص حُلو (في التراكيب)
• ⲉⲁⲗⲃⲱⲁϫⲉ ص حُلو الحديث
• ⲉⲁⲗⲃⲉⲏⲧ ص طيّب القلب
-ⅰⲥ ⲛⲛⲁⲏⲧ ⲛⲉⲁⲗⲃⲉⲏⲧ ص بسوع الرحوم طيب القلب
ⲉⲁⲱ-*I.*,ⲉⲁⲁⲱ ص (ⲉϥ) نَحيف . هَزيل . دَقيق
be thin, lean (= ⲱⲟⲱ ب) [١٢ : ٣٠ ص]
-ⲟ ϫⲛⲧⲏⲧ ⲛⲉⲁⲱ ص (سنابل) رقيقة مَلفوحَة [تك ٤١ : ٦]
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲱⲱⲉ]
ⲉⲁⲱ- *II.* ص.ب ذو حرفة . صاحب صنعة (صنايعي)
craftsman (= ⲁⲱ- ب)
-ⲡⲃⲉⲕⲉ ⲙⲡⲉⲁⲱ ص أجرة الصنايعي
• ⲉⲱⲙⲏ ص (ⲙ) صنايعية . عُمّال
-ⲛⲉⲉⲱⲙⲏ ⲛⲁⲣⲉⲱⲃ ⲁⲛ ⲁⲭⲙⲉ ⲃⲉⲕⲉ ص العمال لن يشتغلوا بدون أجر
• ⲉⲁⲱⲕⲉⲗⲓ ب ,ⲉⲁⲱⲕⲗⲗⲉ ص صانع الرايس . حدّاد أورمة
• ⲉⲁⲱⲛⲟⲧⲃ ص.ب صايغ
• ⲙⲁⲛⲉⲁⲱⲛⲟⲧⲃ ص.ب الصاغة
• ⲉⲁⲱϣⲉ ص.ب نَجّار
ⲉⲁⲱⲁ,ⲉⲁ ⲡⲱⲁ ص بخصوص . بشأن
-ⲁϥⲧⲉⲟ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲁⲱⲁ ⲛⲁⲑⲁⲁⲛⲁⲥⲓⲟⲥ ص سألني بخصوص أثناسيوس
ⲉⲁⲱⲉ ص (ⲧ) آلة لقياس الفيضان
ⲉⲁⲱⲏⲓ ص (ⲧ) (من الأواني)
ⲉⲁⲱⲏⲣ ص (π) (= ⲁⲱⲏⲣ ب) حُضن . حِجْر
embrace
-ⲁⲥⲭⲓ ⲛ̀ⲧⲱⲉⲉⲣⲉ ⲱⲏⲱ ⲉⲡⲉⲥⲉⲁⲱⲏⲣ ص أخذت الطفلة في حِجرها
-ⲁⲥⲕⲁ ⲡⲉⲥⲉⲁⲱⲏⲣ ⲉⲁⲣⲟϥ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲛⲁⲩ ص احتضنته (وضعت عليه حضنها) لفترة طويلة *(الصليب الذى وجدته الملكة هيلانة)*
• ⲣⲉⲁⲱⲏⲣ ص احتَضَنَ . عانَقَ *to embrace*
-ⲉⲧⲟⲗⲉⲙ ⲉⲉⲟⲩⲏ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲧⲣⲉⲁⲱⲏⲣ ⲛⲓⲙⲟⲥ ص يعانقونها ويَحتضنونها
-ⲱⲁⲣⲉ ⲙⲙⲁⲁⲧ ⲣⲉⲁⲱⲏⲣ ⲉⲛⲉⲧⲱⲙⲣⲉ ص الأمّهات يَحتضنَ أولادهنّ
-ⲁⲧⲣⲉⲁⲱⲏⲣ ⲉⲣⲟϥ ⲁⲧⲁⲥⲡⲁⲍⲉ ⲛⲓⲙⲟϥ ص عانقوه وقبّلوه
• ⲧⲉⲁⲱⲏⲣ ص عانَقَ *to embrace*

-ⲁⲥⲧ ⲛⲙⲉⲥⲉⲁⲱⲏⲣ ⲉⲡⲙⲁⲕⲉ ⲛⲙⲁⲣⲧⲩⲣ ص احتضنت عنق الشهيدة وقبّلتها
ⲉⲁⲓⲛⲁⲓ ب فقط *here* [مر ٦ : ٣] ههنا
-ⲁϥⲁⲓⲧ ⲉⲁⲓⲛⲁⲓ ⲛⲫⲁⲣⲁⲱ ب جعلني ههنا لفرعون [تك ٤٥ : ٨]
-ⲡⲓⲥⲓⲛⲓ ⲉⲁⲓⲛⲁⲓ ب ها أن الطبيب ههنا
ⲉⲁⲙⲟⲧⲃ ص.ب صايغ (ذهب)
[راجع ص ⲉⲁⲙ-*II.*]
ⲉⲁⲙⲛⲧⲱⲃ ص (π) (=ⲙⲁⲛⲑⲱⲣⲡ ب) ابرة الخياطة *needle*
ⲉⲁⲙⲛⲧⲱⲣ,ⲉⲓⲙⲛⲧⲱⲣ ص (π) اشارة.أمارة.دَليل *passwoerd, token*
ⲉⲁⲙⲟⲓ ص (= ⲁⲙⲟⲓ ب) لَيْتَ . (يا ريت)
-ⲉⲁⲙⲟⲓ ⲉⲛⲉⲧⲧⲁⲧⲛⲓⲉ ⲡⲉⲓⲣⲁⲙⲁⲟ ⲉⲧⲁⲙⲁⲩ ص يا ليت ذاك الفتى كان قد رُبّخ
-ⲉⲁⲙⲟⲓ ⲃⲉ ⲉⲛⲉ ⲙⲛ ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲕⲟⲧⲕ ص يا ليت لا يوجَد مَنْ ينام (يا ريت مفيش حد ينام)
-ⲉⲁⲙⲟⲓ ⲉⲛⲉ ⲁ ⲧⲉⲟⲟⲗⲉ ⲟⲩⲱⲙ ⲛⲛⲉⲕⲥⲁⲣⲝ ص يا ليت السوس يأكل لَحمكَ
-ⲉⲁⲙⲟⲓ ⲉⲓⲛⲁⲉⲉ ⲉⲣⲟϥ ص ,ⲁⲙⲟⲓ ⲛⲁⲓⲛⲁϫⲉⲙϥ ب يا ليتني كنتُ وحدته
- بدون فعل بعدها :
-ⲉⲁⲙⲟⲓ ⲛⲉ ⲁⲛⲟⲛ ⲟⲩⲁ ⲛⲓⲙⲟⲟⲧ ص يا ليتنا كنا واحداً منهم
• ⲉⲁⲙⲟⲓ ⲉⲱⲱⲡⲉ ... ص يا ليت إذا كان ...
-ⲉⲁⲙⲟⲓ ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲛⲉⲏⲧ ⲛⲓⲡⲉⲁⲥⲓⲟⲥ ⲧⲏⲧ ⲙⲡⲉ- ⲙⲁⲛ ص يا ليت إذا كان قلب القديس مُتفقاً معنا
ⲉⲁⲙⲟⲣⲧ ص (ⲧ) الجزء الأسفل من الذقن
ⲉⲁⲙϣⲉ ص.ب نَجّار
• ⲙⲉⲧⲉⲁⲙϣⲉ ب (ⲧ) نِجارة
[راجع ⲉⲁⲙ-*II.*]
ⲉⲁⲛ-*I.* ص -ⲉⲛ,ب *(indef article pl)* أداة النكرة للجمع
-ⲉⲁⲛⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ب ,ⲉⲉⲛⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ص ملائكة
-ⲉⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ب ,ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ص رِجال
ⲉⲁⲛ-*II.* ب ,ⲉⲉⲙ-,ⲉⲟⲉⲓⲛⲉ ص بعض . بعضاً من
some, certain
• ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ب قومٌ من . بعض [مت ٩ : ٣]
-ⲉⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲁⲛ ⲛⲉ ب قومٌ ليسوا [رؤ ٣ : ٩]
ⲉⲁⲛⲁ- ب فقط ١ . بداية
• ⲉⲁⲛⲁⲧⲟⲟⲩⲓ ب بداية الصباح . فَجْر . سَحَر . غَسَق
• ⲉⲁⲛⲁⲣⲟⲩⲉⲓ ب شَفَق (بداية المساء)
-ⲫⲛⲁⲩ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲁⲣⲟⲩⲉⲓ ب وقت المساء
• ⲉⲁⲛⲁⲙⲉⲣⲓ ب بداية الظهر
-ⲃⲉⲛ ⲧⲫⲁⲱⲓ ⲙⲡⲓⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛ في منتصف النهار وقت بداية القيظ ⲕⲁⲧⲱⲁ ب
٢ . رئيس
• ⲉⲁⲛⲁⲙⲏⲧ ب رئيس عَشَرَة
• ⲉⲁⲛⲁϣⲉ ب رئيس مائة (كابتن)
• ⲉⲁⲛⲁϣⲟ ب رئيس ألف
ⲁⲛⲣⲟ ص ,ⲉⲁⲛⲣⲟ ب (π) ١ . واجهة الباب *porch*
(= ⲉⲟⲛⲣⲟ ب)
٢ . حافة [عز ٢٦ : ٤]

وَزَل . بُرص (نوع من السحالى) (ت) ص ϩⲁⲛⲧⲟⲧⲥ
(= ⲁⲛⲑⲟⲟⲧⲥ ب) *a species of lizard*

خيّاط . حائك *tailor* (π) ص ϩⲁⲟⲧⲉ

١ . حُكْم . دينونة . قصاص *judgement* (π) ص.ب ϩⲁⲡ
[تث ٤ : ١ - يو ٩ : ٣٩ - رو ٢ : ٥ - رو ٨ : ١ - رو ١١ : ٣٣ - ١كو ١١ : ٢٩ - عب ١٠ : ٢٧]
٢ . عَدْل . حَقّ [لم ١ : ٣ - إش ٣٢ : ١ - أع ٢٨ : ٤]
٣ . نِقْمَة [لا ٢٦ : ٢٥]
٤ . قَضاء . قضيّة [دا ٤ : ٢١]

-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲓⲛⲓ ⲛⲏⲓ ⲓⲙⲡⲁⲓϩⲁⲡ ⲉⲑⲣⲓⲫⲟⲗⲁⲝⲏ ؟ أما ب أحضر؟ لى هذه القضية لأفصل فيها ؟
-ϯⲟⲩⲁⲁⲃ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲙ ⲡⲉⲧⲛⲏⲁⲡ ص أنا برىء من قضيتكم
-ⲁⲩⲥⲁⲝⲓ ⲛⲉⲙⲁⲩ ⲛⲟⲩⲁⲁⲡ ب حَكَمَ عليه (تكلّم بالقضاء عليه) (لر ٥٢ : ٩)
-ϯⲥⲃⲧⲱⲧ ⲉϩⲱⲛ ⲉⲡⲁⲁⲡ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص (أنا) مُستعد أن أقر الحُكم الذى بصدره !
-ⲉⲩⲧⲁϩⲱⲟⲩ ⲛⲁⲝⲉ ⲡⲉⲕⲁⲁⲡ ب يدركهم حكمكَ
-ⲁⲧⲉⲓⲣⲉ ⲛⲁⲩ ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲉⲓⲁⲁⲡ ص عاملوه حسب هذه الأحكام
-ⲁⲙⲟⲩ ⲛⲩϩⲱⲙⲟⲟⲥ ⲛⲩϩⲥⲉⲧⲙ ⲡⲉⲛⲁⲁⲡ ص تعالَ احلس واسمع قضيتنا
-ⲡⲁϩⲁⲡ ϭⲉⲉⲧ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ص قضاصى منتظرنى معهم
• ϩⲁⲡ ⲛⲟⲙⲙⲏ ب قضاء عادل . حُكم عادل
• ⲓ ⲉⲡⲁⲁⲡ ب تقدَّمْ للقضاء [تث ٢٥ : ١]
• ⲣⲓⲕⲓ ⲙⲡⲁⲁⲡ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ب حَرْفَ حق انسان (أو زَيْفَ قضيته) [مرا ٣ : ٣٥]
• ⲉⲣⲁⲁⲡ,ⲓⲣⲓ ⲙⲙⲁⲁⲡ ب ,ⲣⲁⲁⲡ,ⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲁ حَكَمَ . أدان . شَرَعَ حُكْماً . أجرَى (أو أقامَ) عدلاً ص ϩⲁⲡ [إر ٢٣ : ٥ - يو ٥ : ٢٧]
-ⲁⲕⲓⲣⲓ ⲙⲡⲁⲁⲡ ب أقمتَ حقّى
-ⲁⲣⲓ ⲡⲁⲁⲡ ⲙⲛ̄ ⲡⲁⲕⲃⲁ ص احر حُكمى وانتقامى
-ⲱⲁϥⲣ ⲉⲛⲁⲁⲡ ⲙⲙⲉ ص يصدر أحكاما عادلة

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲛ̄ ص *avenge from* انتقَمَ من . تحاكَمَ مع [إر ٢٣ : ٥ - يو ٥ : ٢٧]
-ⲁⲣⲓ ⲛⲁⲁⲡ ⲙⲡⲁⲥⲛⲟϥ ⲛⲉⲙ ⲫⲛⲉⲧⲁϥⲫⲟⲛϥ ب انتقِمْ لدمى من الذى سفكه
-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲁⲣ̄ ⲡⲉϥⲁⲁⲡ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲉⲱⲧⲃ̄ ١ سينتقم من الذين قتلوه ص
-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲥⲟⲧⲱⲩ ⲉⲣ̄ ⲛⲁⲁⲡ ⲙⲙⲁⲓ ⲙⲁⲣⲉⲥⲉⲓ إذا أرادتْ أن تتحاكم معى فلتأتِ ص
• *2.* ⲙ- ص ب صنع حكماً لِ . أجرَى حكماً لِ . انتقَمَ من [مز ١٣٩ : ١١ - مز ١٤٥ : ٦]
-ⲁϥⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲁⲁⲡ ⲛⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲡⲉϩⲥⲧ ⲛⲉⲩⲥⲛⲟϥ ص انتقَمَ من الذين سفكوا دمائهم
• *3.* ⲟⲩⲧⲉ ب أجرَى عدلاً بين [إر ٧ : ٥]
• *4.* ⲃⲁ ب ,ⲉⲭⲙ ص صنع دينونة على [يه ١٥]
• *5.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲙ ص أجرَى حكماً على [مز ١٤٩ : ٨ - حز ٢٨ : ٢٦]
• ϯⲁⲁⲡ حَكَمَ . أدان [حز ٢٣ : ٢٤ - مت ٧ : ٢ - رو ٢ : ١] ص.ب
• ⲙⲁⲁⲡ ص ب احكُمْ (فعل أمر) [مز ٥٧ : ٢]
-ϩⲛⲁϯ ⲛⲟⲩⲁⲁⲡ ⲛⲩⲉⲃⲓⲱ ب يعاقب (يقاصص) [إش ٣٥ : ٤]
-ⲁⲕϯⲁⲁⲡ ⲭⲉ ⲟⲩⲁⲱⲃ ⲉⲩⲉⲙⲛ̄ⲧⲩⲁ ⲁⲛ ⲡⲉ ب حَكَمْتَ (أى أصدرتَ) حكما أنه أمر غير لائق

-مع الحروف الآتية :

١ - حَكَمَ على . أدان ص ب *I.* ⲉ-
[مز ٨١ : ١ - مت ١٢ : ٧ - أع ٢٣ : ٣]
دِينَ . حُكِمَ عليه [يو ١٦ : ١١] ب -ⲁⲩϯⲁⲁⲡ ⲉⲣⲟϥ
يُحكَم عليهم بالموت ب -ⲉⲩⲉϯⲁⲁⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉⲫⲙⲟⲩ
٢ - أعطى دينونة [دا ٧ : ٢٢ - ١كو ٤ : ٤]
٣ - قَرَّرَ . عَزَمَ [إش ٤١ : ٦]
قررتُ أن أرسله [أع ٢٥ : ٢٥] ب -ⲁⲓϯⲁⲁⲡ ⲉⲟⲩⲟⲣⲡϥ
لَمّا استقرَّ الرأى أن .. ب ... -ⲉⲧⲁⲩϯⲁⲁⲡ ⲉⲟⲣⲉ
[أع ٢٧ : ١]
أعطى حكماً لِ ص ب *2.* ⲛ-
أعطوا حكماً لهم ب -ⲁⲩϯⲁⲁⲡ ⲛⲱⲟⲩ
• *3.* ⲟⲩⲃⲉ ب أقام دعوى ضد [لر ٢٧ : ٣٤]
• *4.* ⲟⲩⲧⲉ ب ص.ب *5.* ⲙⲟⲩⲛϯ ⲛ- قضَى بين .. وبين .. [١صم ٢٤ : ١٢ ، ١٣ - حز ٣٤ : ٢٢]
حَكَمَ على ص *6.* ⲉⲭⲛ
حوكِمَ على ص -ⲁⲩϯⲁⲁⲡ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲭⲱⲓ ⲡⲉϥϫⲡⲓⲟ توبيخه
بلا إدانة [يع ٣ : ١٧] ب فقط • ⲁⲩϯⲁⲁⲡ
١ - مَحكمة . مَجلس قضاء . مَحفَل ص.ب • ⲙⲁⲛϯⲁⲁⲡ *place of judgement*
٢ - كرسى الولاية [مر ١٥ : ١]
قاضى . دَيّان *judge* ص.ب • ⲣⲉϥϯⲁⲁⲡ
• ⲉⲣⲣⲉϥϯⲁⲁⲡ ب ,ⲱⲱⲡⲉ ⲛⲣⲉϥϯⲁⲁⲡ ص صار قاضياً [مت ١٢ : ٢٧]
دينونة (ت) ب • ⲙⲉⲧⲣⲉϥϯⲁⲁⲡ
حُكْم . قضاء ص ,ϭⲓⲛϯⲁⲁⲡ ب ,ϫⲓⲛϯⲁⲁⲡ •
عدم مساومة . عدم فِصال (تقدير الثمن عند الدفع) ص • ⲁⲧⲁⲁⲡ
-*will pay* ⲛⲁⲧⲁⲁⲡ ⲛⲁⲧⲛⲟⲙⲓⲍⲉ
(سيدفع) بدون مساومه ولا قانون ص ⲉⲱⲃ ⲛⲁⲙⲫⲓⲃⲟⲗⲉⲓⲁ ولا أى شىء من التراجُع
عدم تقدير (للشىء).عدم الحكم بقيمته (ت) ص • ⲙⲛⲧⲁⲧⲁⲁⲡ
-ⲉⲧⲧⲁϫⲟ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲉⲣⲡⲁⲓ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲧⲁⲁⲡ
(الذبائح) : يقدّمونها بسوء (بعدم) تقدير [أم ٢١ : ٢٧] ص
تَمَسُّكَ بالحُكْم ب • ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲟⲩⲁⲁⲡ
حَكَمَ على . ب فقط • ⲉⲓⲟⲩⲓ ⲉⲛⲁⲁⲡ, ⲉⲓ ⲉⲛⲁⲁⲡ
أدانَ . حاكَمَ . قَدَّمَ للمحاكمة [رو ٢ : ١]
• سُلِّمَ إلى الحُكم [مز ٩٣ : ١٣] ب -ⲥⲉⲛⲁⲉⲓⲧϥ ⲉⲛⲁⲁⲡ
-ⲡⲓⲉⲱⲃ ⲉⲧⲉⲕⲉⲓⲟⲩⲓ ⲙⲡⲉⲛⲱⲉⲙⲱⲓ ⲉ
الأمر الذى لُعنتَ به خدمتنا (قضيتَ عليها) ب ⲃⲏⲧϥ
لا تدين أحداً . لا تقضى على ب -ⲙⲡⲉⲣⲉⲓ ⲉⲗⲓ ⲉⲛⲁⲁⲡ أحد
المحكوم عليه . المُقضى عليه . المُدان ب • ⲉⲧⲉⲱⲟⲩⲓ ⲉⲡⲁⲁⲡ
[١كو ٤ : ٩]
حُكْم . دينونة . مُحاكمة (π) ب فقط • ⲉⲓⲟⲩⲓ ⲉⲡⲁⲁⲡ
[رو ٥ : ١٨]
ثَبَتَ الحكم . ب -ⲁⲩⲧⲁϫⲣⲟ ⲙⲡⲓⲉⲓⲟⲩⲓ ⲉⲛⲁⲁⲡ أيّدَ الحكم
طليق من نير القضاء (المحاكمة) ب -ⲟⲩⲣⲉⲙⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ϕⲛⲁⲉⲃⲉϥ ⲙⲡⲓⲉ ⲉⲁⲡ
بدون دينونة ب • ⲁⲧⲉⲓⲧ ⲉⲡⲁⲁⲡ
بدون طرحنا ب -ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲓⲧⲧⲉⲛ ⲉⲛⲁⲁⲡ فى دينونة . بدون ادانة لنا
١ - حوكِم ص ,ϫⲓⲁⲁⲡ ب ,ϭⲓⲁⲁⲡ •
[مز ٥٠ : ٦ - إش ٤٣ : ٢٦]

ϩⲁⲣⲁ ب • ⲓⲉ ϩⲁⲣⲁ إذاً ... قد
-ⲓⲉ ϩⲁⲣⲁ ⲛⲛⲉⲧⲁⲩⲉⲛⲕⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲭⲥ ⲁⲩⲧⲁⲕⲟ
إذا الذين رقدوا في المسيح قد هلكوا (١كو ١٥ : ١٨) ب

ϩⲁⲣⲁⲧ// ص (=ⲇⲁⲣⲁⲧ// ب) تحت . تحت أرجل
[راجع ب ⲇⲁⲣⲁⲧ//]

ϩⲁⲣⲁⲭ,ϩⲁⲭⲁⲣ ب (n) أغصان *branches*

ϩⲁⲣⲉⲓⲟⲡⲉ ص صَنعَة *of variegated work*
[راجع ب ⲓⲟⲡⲏ]

ϩⲁⲣⲉⲉ ص (=ⲁⲣⲉⲉ ب) حَفِظَ . حَرِصَ . تَحَفَّظَ
keep, guard
-ϩⲁⲣⲉⲉ ⲙⲡⲣⲡⲣⲉⲩⲧⲁⲉⲱⲧⲛ ص احترسوا ألا تخدلوهم
بدركونكم
– مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉ- ص (كعلامة مفعول) :
-ⲁⲩϩⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲧⲛⲟⲩⲣⲉ ⲛⲛⲕⲟⲟⲩⲉ حفظه ص
لِمنفعة الآخرين
-ⲉⲩϩⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲧ ⲧⲣⲉⲩⲥⲱ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص
يَحرصون ألا يشربوا زيادة
-ϩⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲧⲙⲁⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ
ⲟⲩⲙⲛⲧⲙⲁⲓ-ⲧⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ تَحفَّظْ ألا تعملها (الصدقة) ص
يُفعل
• 2.ⲛ- ص حَفِظَ لِ . تَحَفَّظَ لِ
-ⲉⲧⲣⲉⲥϩⲁⲣⲉⲉ ⲛⲁⲛ ⲉⲡⲉⲥⲛⲁ ص ليحفظ لنا رحمته
-ⲉⲧⲣⲉⲧⲛⲉϩⲁⲣⲉⲉ ⲛⲱⲧⲛ ⲉⲧⲃⲱⲩ ⲙⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ص
لكي تتحفظوا لأنفسكم بقوة هذا العمل
• ϩⲁⲣⲉⲉ ⲉ- (ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ) ص تَحفَّظَ من . تَجَنَّبَ
-(*πιμοναχος*):ϩⲁⲡⲥ ⲉⲧⲣⲉⲥϩⲁⲣⲉⲉ ⲉⲡⲥⲉⲓ ⲙⲙⲏ (*الراهب*) : يَجب أن يتحفظ من الشبع والسُكر ص ⲛⲧϩⲉⲉ
-ϩⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲉϩⲉⲉϥⲧ ⲗⲁⲁⲩ تَحفَّظ من أن تسرق ص
شيئاً . تَجنَّبْ سرقة أي شيء
-ⲛⲏⲩϩⲁⲣⲉⲉ ⲁⲛ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲓ لا يَحفظ نفسه ص
من هذه الأمور
-ⲙⲁⲣⲉⲛϩⲁⲣⲉⲉ ⲉⲛⲉⲛⲉⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲙⲉⲉⲧⲉ
ⲙⲙⲁ ص
لنتحفظ قلوبنا من كل فكر
• ϩⲁⲣⲉⲉ ص (π) حِفظ . حِراسَة *watch, guard*
[لم ٤ : ٢٣ – أم ٢٠ : ٢٨]
-ⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲉⲛ ⲟⲩϩⲁⲣⲉⲉ ص يصير مَحفوظاً (مَحروساً)
[أم ٢٨ : ٢٥]
-ⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲛⲛⲁⲓ ⲉⲛ ⲟⲩϩⲁⲣⲉⲉ ص يفعلون ذلك بتحفُّظ
(بحِرص)
• ⲙⲛⲧϩⲁⲣⲉⲉ (ت) ص علم الكرات . اهمال
• ⲙⲁⲛϩⲁⲣⲉⲉ ص (π) (=ⲙⲁⲛⲁⲣⲉⲉ ب) مَحرَس
• ⲭⲓⲛϩⲁⲣⲉⲉ ص (ت) (=ⲭⲓⲛⲁⲣⲉⲉ ب) حِفظ . صيانة

ϩⲁⲣⲏⲥ ص من الجنوب *from south*
-ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲉⲧϩⲁⲣⲏⲥ ص الأخوة الذين من الجنوب

ϩⲁⲣⲓϩⲁⲣⲟ// ص بمفرده . على انفراد *alone, apart*
[راجع ب ⲇⲁⲣⲓⲇⲁⲣⲟ//]

ϩⲁⲣⲙⲁ ى (π) مركبة

ϩⲁⲣⲛ–,ϩⲁⲣⲱ// ص ١ . تَحت (فَم) . أمام (فَم)
(= ⲇⲁⲣⲱ// ب) *under mouth of, beneath*

٢ ـ تقدَّمَ إلى القضاء . لَجَأَ إلى القضاء (أي ٣٥ : ١٤ – هو ٤ : ٤)
-ⲉⲩⲭⲱⲓϩⲁⲡ ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲧ ⲙⲡⲛⲉⲧⲁⲩⲭⲱⲓⲧⲥ ب يَلجَأ إلى
القضاء حتى لا يعطي ما أخذه
• ⲭⲓ ⲛⲟⲧⲉⲁⲛ ب أخذ دينونة . عوقب
– مع الحروف الآتية :
• 1.ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲙ ص حاكَمَ . قاضى
[حز ٢٠ : ٣٦ – هو ٢ : ٢ – مت ٥ : ٤٠]
-ⲁⲩⲉⲛⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲭⲓⲉⲁⲛ ⲛⲉⲙⲙⲓ ب أدخلني ليحاكمني
• 2.ⲟⲩⲃⲉ ب ص.ب أقام دعوى ضد [أي ٣١ : ١٣]
-ⲛⲓⲙⲟⲛ ⲉⲗⲓ ⲉⲭⲓⲉⲁⲛ ⲟⲩⲃⲛⲕ ب ليس من يحاكمكَ
(يرافع ضدك) [أي ١١ : ٣]
• 3.ⲉⲓ ب ص.ب احتَكَمَ عند . حوكِم عند [١كو ٦ : ١]
-ⲁⲧⲃⲱⲕ ⲉⲭⲓⲉⲁⲛ ⲉⲓ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲉⲗⲗⲟ ص ذهبوا
ليحتكموا عند شيخ كبير
• 4.ϩⲁ ص شَكَى . قاضى
-ϥⲭⲓⲉⲁⲛ ϩⲁⲣⲟⲥ ϩⲁⲧⲓⲙ ⲡⲭⲥ ص يشكوها أمام
الرب (أو يقاضيها)
• 5.ⲉⲭⲉⲛ ب تَخاصَمَ بخصوص
-ⲥⲉⲃⲓⲉⲁⲛ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲫⲩⲥⲓⲥ ب يتخاصمون بخصوص الطبيعة
• ⲭⲓⲉⲁⲛ ص (n) مُخاصَمات . مُحاكَمات [أم ٢٣ : ٢٨]
• ⲣⲉϥⲭⲓⲉⲁⲛ ص ,ⲣⲉϥⲃⲓⲉⲁⲛ ب
١ ـ مُمَثِّل الدعوى (وكيل النيابة)
٢ ـ حَكَم المباراة (في الملعب)
• ⲭⲓⲛⲃⲓⲉⲁⲛ ب (ت) قَضائي . قُضاة
-ⲧⲭⲓⲛⲃⲓⲉⲁⲛ ⲙⲙⲏ ب القضاء العادل

ϩⲁⲡⲓ ب ,ϩⲁⲡⲉ ص أبيس (اله فرعوني)
-ⲁϥⲱⲣⲕ ⲙⲡⲭⲥ ϩⲁⲡⲉ ص أقسَمَ بالإله أبيس

ϩⲁⲡⲗⲟⲩⲥ ى بَسيط . سَليم النيَّة
• ⲙⲉⲧϩⲁⲡⲗⲟⲩⲥ ب (ت) بساطة . سلامة نيَّة
-ⲫⲛⲉⲧⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧϩⲁⲡⲗⲟⲩⲥ ب مَنْ يعطي فبسلامة
نية (باخلاص وبدون غاية) [رو ١٢ : ٨]

ϩⲁⲡⲟⲣⲕ ص (ت) سَرج . بَرذَعَة . حَداجة *saddle*
[تك ٣١ : ٣٤ ص – ٢ ١٥ : ٩ ص] (= ⲯⲉⲛⲧ ب)

ϩⲁⲡⲥ ص (=ϩⲱⲧ ب) ضروري . لازم . لا بد . يَجب . ينبغي
[أم ٢٢ : ٢٨ ص – لو ٢٤ : ٢٦ ص]
-ϩⲁⲡⲥ ϫⲁⲣ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉ ... ص لأنه يَجب (ضروري)
أن ... [عب ٧ : ١٢ – ١بط ١ : ٦]
-ⲛⲉ ϩⲁⲡⲥ ⲉⲧⲣⲉ ... ص كان ينبغي أن ...
-ϩⲁⲡⲥ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲯⲱⲡⲉ ⲙⲙⲉ ؟ ص
ألا يَجب أن يكون ا صادقاً ؟
• ϩⲁⲡⲥ ⲉ- ص يَجب أن ...
-ϩⲁⲡⲥ ϫⲁⲣ ⲡⲉ ⲉⲣⲱⲙⲉ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲣⲉϥ ... ص
يَجب على كل انسان أن ...
-ⲉϩⲁⲡⲥ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲛⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲙⲛⲧⲕ (*πκοσμος*)
التي ضرورى أننا سنخرج منها (*الدنيا*) ص

ϩⲁⲣⲁ ب (= ⲁⲣⲁ ى) ١ . يا تُرى
-ⲛⲓⲙ ϩⲁⲣⲁ ⲁϥⲱⲱⲡⲓ ϩⲙⲟⲣⲡ ⲉⲓ ϩⲙⲯⲁϥⲉ ب مَنْ
يا ترى سكن أولاً في التوبة [سيرة الآباء برلا]
٢ . إذاً (جواب للشرط)
-ⲓⲥⲭⲉ ⲙⲙⲉ ⲡⲭⲥ ⲧⲱⲟⲩϥ ϩⲁⲣⲁ ⲑⲱⲟⲩⲓⲧ ϩⲛⲉ فإذا يكن المسيح قام إذاً فباطلة هي كرازتنا ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲱϥ ب
[١كو ١٥ : ١٤]

اكليل فضّي ص ⲕⲗⲏⲗ ⲛⲉⲁⲧ
• مرآة فضية ب ⲓⲁⲗ ⲛⲉⲁⲧ
• لون فضّي . مُفضّض ص ⲁⲧⲁⲛ ⲛⲉⲁⲧ

٣ . أبيض

• أغصان بيضاء [لا ٢٣ : ٤٠] ص ⲃⲏⲧⲉⲁⲧ
• فرس أبيض ص ⲉⲧⲟⲉⲁⲧ
• طين أبيض ص ⲁⲙⲉⲁⲧ

٤ . نقود فضية *silver coin, money*

[خر ٢١ : ٢١ – لا ٢٥ : ٣٧ – مت ٢٧ : ٦]

• الثلاثين من الفضة [زكر ١١ : ١٣] ب ϯⲙⲁⲛ ⲛⲉⲁⲧ
• اشترى بفضة [خر ١٢ : ٤٤] ب ⲩⲱⲛ ⲃⲁ ⲉⲁⲧ
-ⲟⲩⲉⲁⲧ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩ ⲛ̄ⲛⲉϩⲕⲉ مال فضرَّقه على الفقراء ص
• بلا فضة . بدون نقود . مَجّانًا ب ⲁⲧⲉⲁⲧ,ⲁⲃⲛⲉ ⲉⲁⲧ
[خر ٢١ : ١١]
-ⲛⲓⲧⲁⲗⲃⲟ ⲛⲁⲃⲛⲉ ⲉⲁⲧ ب الشفاء المجاني
• إعسار مالي [تركيب قبطي] ب (ⲧ) ⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲁⲧ
• مُحِب للمال [لو ١٦ : ١٤] ص.ب ⲙⲁⲓⲉⲁⲧ
• محبة المال [عب ١٣ : ٥] ب فقط (ⲧ) ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲉⲁⲧ
• صائغ فضة ص ⲙⲉⲛⲥⲉⲁⲧ, ب ⲙⲁⲛⲕⲉⲁⲧ
[أع ١٩ : ٢٤]
• صائغ فضة [إر ٦ : ٢٩] ب فقط ⲣⲉⲕⲙⲁⲛⲕⲉⲁⲧ
• بائع فضة . مُشتغِل بالفضة ص.ب (ⲡ) ⲥⲁⲛⲉⲁⲧ
• ص : ⲣⲉⲁⲧ
• بائع فضة . مُشتغِل بالفضة ص ⲣⲉⲕⲣⲉⲁⲧ
• مُفضّض . من الفضة ب ⲟ ⲛⲉⲁⲧ ,ⲟⲓ ⲛⲉⲁⲧ ص
-ⲥⲁⲧⲉⲉⲣⲉ ⲉⲥⲟ ⲛ̄ⲉⲁⲧ ⲉⲓ ⲉⲟⲩⲛ̄ⲧ ص دينار
مَصنوع من الفضة
• أعطى فضة . دفع نقوداً ب ϯⲉⲁⲧ
• باع بنقود [أع ٥ : ٨] ب ϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁ ⲉⲁⲧ
بياض في العين . (ⲟⲧ) ص ⲉⲁⲧⲁⲓⲗⲉ,ⲉⲁⲧⲁⲗⲏ
نقطة على العين (مرض في العين) [لا ٢١ : ٢٠]

١ . ذَبْحٌ . مَذبَحَة (ⲧ) ص ⲉⲁⲧⲉⲃⲉⲕ,ⲉⲟⲧⲃⲉⲕ
[قض ١٥ : ١٧] *slaughter*
-ⲧⲉⲓⲛⲟⲩ ⲛⲉⲁⲧⲃⲉⲕ ص هذه المذبحة العظيمة

٢ . قتيل . ذَبيح
-ⲛⲉⲟⲩⲣⲓⲟⲛ ⲁⲧⲟⲧⲱⲩ ⲁⲧⲥⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̄ ⲛⲉⲁⲧⲃⲉⲕ
ⲛ̄ⲛⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧ ص الوحوش أكلت وشبعت من جثث الموتى
[راجع الفعل ب ⲇⲱⲧⲉⲃ]

فاضَ . تدفّقَ . نَبَعَ (ب = ⲇⲁϯ) ص ⲉⲁⲧⲉ
-ⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ⲉⲩⲉⲁⲧⲉ ص ماء مُتدفّق
[راجع الفعل ب ⲇⲁϯ]

قاتِل (في التراكيب) : (ب -ⲇⲁⲧⲉⲃ=) ص -ⲉⲁⲧ(ⲉ)ⲃ
-ⲉⲁⲧⲃⲱⲛⲣⲉ ص قاتل ابنه
[راجع الفعل ب ⲇⲱⲧⲉⲃ]

مِطرَقَة . قادوم . مِرزَبَّة (ب =ⲁⲟⲏⲣ) (ⲧ) ص ⲉⲁⲧⲏⲣ
[قض ٤ : ٢١ – إر ١٠ : ٤] *hammer*
• ضارب بالمطرقة ص ⲣⲉⲕⲉⲓⲟⲩⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲁⲧⲏⲣ
• طَرَقَ بالمطرقة ص ϯⲉⲁⲧⲏⲣ
[راجع ب ⲁⲟⲏⲣ]

ريح عاصف . (ب =ⲥⲁⲣⲁⲟⲏⲟⲩ) (ⲧ) ص ⲉⲁⲧⲏⲧ
زوبعة . اعصار *whirlwind*

-ⲛⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲧⲁⲁⲧ ⲕⲛⲁⲉⲉ ⲉⲓⲭⲏ ⲧⲉⲕⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ
ما تصدَّقتَ به سنحده تحت مائدتك ص ⲉⲁⲣⲱⲕ
-ⲁⲫⲕⲁ ⲱⲓⲕ ⲉⲁⲣⲱⲫ ⲙ̄ⲡⲱⲙⲙⲟ وضع خبزاً أمام الضيف ص

٢ . عند

-ⲁⲫⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲁⲣⲙ̄ ⲡⲣⲟ حلس عند الباب ص
• ⲣ̄ ⲉⲁⲣⲱ// صار أمام ص
-ⲁⲫⲣ̄ ⲉⲁⲣⲱⲓ صار أمامي ص

ⲉⲁⲣⲟ// نحو . إلى ص.ب
[راجع ص.ب ⲉⲁ/]

مَساءً (ب = ⲁⲣⲟⲩⲉⲓ) (ⲧ) ص ⲉⲁⲣⲟⲩⲉⲉ

صَبور . حَليم . مُتأنّي . طويل الروح ص ⲉⲁⲣⲱⲟⲩⲛⲧ
[أم ١٥ : ١٨ – ام ١٤ : ٩ – جا ٧ : ٨]
-ⲓⲱⲃ ⲛ̄ⲉⲁⲣⲱⲟⲩⲛⲧ أيوب الصَبور ص
• صَبْرٌ . حِلْمٌ . طول أناة ص (ⲧ) ⲙⲛ̄ⲧⲉⲁⲣⲱⲟⲩⲛⲧ
• صَبَرَ . تأنّى [ام ١٩ : ١١] ص ⲣ̄ ⲉⲁⲣⲱⲟⲩⲛⲧ
-ⲁⲣⲓⲉⲁⲣⲱⲟⲩⲛⲧ ⲱⲁⲛϯⲱⲱⲱⲧ ⲙ̄ⲡⲧⲉⲃⲧ اصبرْ حتى أقطع السمكة ص
• صابر . مُتأنّي ص ⲟ ⲛⲉⲁⲣⲱⲟⲩⲛⲧ

زَوْث . جِلّة *dung* (ب = ⲉⲟⲥ) (ⲡ) ص ⲉⲁⲥ

غَرَقٌ . انغماس . تورُّط . دَوّامَة ص ⲉⲁⲥ(ⲉ)ⲓⲉ,ⲉⲁⲥⲓϩ
– يسبقها الأفعال الآتية :
• *1.* ⲃⲱⲕ ⲛ̄ⲉⲁⲥⲓⲉ غَرِقَ . (ب = ⲱⲉ ⲛ̀ⲉⲥⲓⲉ) ص
غَطَسَ . انغَمَسَ . تَوَرَّطَ . غاصَ
-ⲱⲁⲥⲃⲱⲕ ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲉⲁⲥⲓⲉ ⲉⲧⲁ ⲇⲧⲇ ⲃⲱⲕ ⲛ̄- تغرّق (هس) في الدوّامة التي غرق فيها داود ص ⲉϩⲧⲩ
-ⲁⲩⲃⲱⲕ ⲛ̄ⲉⲁⲥⲓⲉ نَجا من الغرق ص
• *2.* ⲣ̄ⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲉⲁⲥⲓⲉ نَجا من الغرق ص
-ⲛ̄ⲧⲛ̄ⲃⲣ̄ⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲉⲁⲥⲓⲉ لنتجو من الغرق ص
• *3.* ⲱⲉ ⲛ̄ⲉⲁⲥⲓⲉ غَرِقَ . (ب = ⲱⲉ ⲛ̀ⲉⲥⲓⲉ) ص
غَطَسَ . انغَمَسَ . تَوَرَّطَ . غاصَ
-ⲁ ⲉⲁⲉ ⲱⲉ ⲛ̄ⲉⲁⲥⲓⲉ ⲛ̄ⲉⲛϩⲧⲟⲩ كثيرون انغمسوا ص
فيها *(الاهتمامات العالمية)*
• عدم القابلية للغرق ص (ⲧ) ⲙⲛ̄ⲧⲱⲉⲛⲉⲁⲥⲓⲉ
-ϯⲙⲛ̄ⲧⲱⲉⲛⲉⲁⲥⲓⲉ ⲛⲉⲧⲧⲟⲙⲱⲟⲛϩ الصبر الذي لا يُمكن أن يؤدي إلى الغرق ص

نطرون (ب = ⲉⲟⲥⲉⲓⲥ) (ⲡ) ص ⲉⲁⲥⲓⲥ
[راجع ب ⲉⲟⲥⲉⲓⲥ]

اتعَبَ نفسه (ب = ⲇⲁⲥ//) ص ⲉⲁⲥⲧ//
-ⲉⲣⲱⲙⲁⲛ ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲁⲥⲧⲩ ⲛ̄ⲧⲱⲱⲙⲉ إذا تعب الانسان وهو يتأمل ص
-ⲙⲡ̄ⲣⲉⲁⲥⲧ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ لا تتعبوا أنفسكم ص
• قَلِق . مُضطرب البال ص ⲉⲁⲥⲧⲉⲏⲧ
-ⲉⲉⲛⲉⲁⲥⲧⲉⲏⲧ ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ أناس قَلِقون ص
[راجع الفعل ص ⲉⲓⲥⲉ,ⲉⲓⲥⲓ ب]

١ . فِضّة *silver* (ⲡ) ص.ب ⲉⲁⲧ
[مز ١١٤ : ١٠ – ام ٣ : ١٤ – أع ١٧ : ٢٩]
-ⲕⲁⲉ ⲟⲩⲟⲃⲱ ⲛ̄ⲟⲉ ⲛ̄ⲟⲩⲉⲁⲧ قطعة بيضاء كالفضة ص
٢ . فِضّي [عد ١٠ : ٢ – أع ١٩ : ٢٤] *(adj صفة)*
• مشغول بالفضّة ب ⲓⲉⲃ ⲛⲉⲁⲧ

-ⲙⲛ̄ⲧϩⲁⲁⲩ ⲛ̄ⲛⲟⲩⲁⲝⲉ ص كثرة الكلام
-ⲧⲙⲛ̄ⲧϩⲁⲁⲩ ⲛ̄ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ̄ⲛⲉϩⲉⲗⲗⲏⲛ ص كثرة الآلهة التي للوثنيين

ϩⲁϩ II. ب من أسماء البحر الأحمر الواردة في العهد القديم

-ϣⲓⲟⲩ ⲛ̄ϩⲁϩ ب البحر الأحمر . بحر سوف [خر ٢٣ : ٣١ – تث ١ : ١]

ϩⲁϩⲧⲛ̄-,ϩⲁϩⲧ// ص (= ϭⲁⲧⲉⲛ ب)
١ . عِنْدَ . بِجانِب . مَعَ . لَدَى [ام ٢ : ١]
– تتصرف مع الضمائر :
• ϩⲁϩⲧⲏ,ϩⲁϩⲧⲏⲕ,ϩⲁϩⲧⲉ,ϩⲁϩⲧⲏⲟⲩ, ϩⲁϩⲧⲏⲥ,ϩⲁϩⲧⲏⲛ,ϩⲁϩⲧⲉ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄, ϩⲁϩⲧⲏⲧ.
-ⲛ̄ⲥⲉϩⲁϩⲧⲏⲧ ⲁⲛ ص ليس عندهم
-ⲁⲓϭⲛ̄ ⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁ ϩⲁϩⲧⲏⲟⲩ ص وحدثُ دالة عنده
-ⲟⲩⲛ̄ ⲕⲉⲟⲩⲁ ϩⲁϩⲧⲏⲟⲩ ص يوجَد عنده واحداً آخَر
-ⲟⲩⲛ̄ ⲟⲩⲭⲣⲉⲱⲥ ⲉⲣⲟⲓ ϩⲁϩⲧⲛ̄ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ص عليَّ دَيْن عند رجل
-ϩⲁϩⲧⲛ̄ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄,ϩⲁϩⲧⲉ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ص عندكم . طرفكم . بجانبكم
-ϣⲛ̄ ⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ϩⲁϩⲧⲏⲟⲩ ص ليس عنده إيمان
-ϣⲛ̄ ϩⲉⲙⲙⲁⲗ ϩⲁϩⲧⲏⲥ ص ليس لديها خادم
٢ . عن . بعيداً عن [١صم ٦ : ٢٠] *from beside*
-ⲗⲟ ϩⲁϩⲧⲏⲛ ص كفَّ عنا . انصرفْ عنا
-ⲙⲛ̄ⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉ ⲡⲁⲓ ⲧⲱⲟⲩⲛ ϩⲁϩⲧⲏⲟⲩ ص بعد أن انصرف هذا عنه
-ⲁⲩⲧⲥⲁⲃⲟⲩ ⲉⲱⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲁⲧⲉⲩⲃⲓⲧⲟⲩ ϩⲁϩⲧⲏⲟⲩ ص علمه القراءة قبل أن يأخذه منه *(أبوه)*

ϩⲁϫ (م) ص عُسْر (احتباس) في البول (مرض)
-*of dying man* :ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲁϫ † ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲛⲟⲉ *(رجلٍ يموت)* : يهاجمه احتباس البول مثل النار
ⲙ̄ⲡⲕⲱⲉⲧ ص
• ϩⲁϫⲛⲓⲫⲉ (م) ص ضيق تنفس (عُسْر في التنفُّس)

ϩⲁϫⲁⲣ ب (م) أغصان *branches*

ϩⲁϫⲓ ب ,ϩⲁⲃⲉ ص (م) ١ . مَخْنَقَة . مشنقة [أم ٦ : ٥ – ١كو ٧ : ٣٥]
٢ . شَرَك . فَخّ *snare*
-ⲁⲓⲥⲉⲕ ⲟⲧⲟⲛ ⲛⲓⲙ ϩⲁ ⲛⲁⲉⲁⲃⲉ ص جذبتُ الجميع نحو أشراكي
-ⲁⲫⲉⲉⲓ ϭⲉⲛ ⲡⲓⲉⲁϫⲓ ب وقع في الشرك
• ⲙⲉⲧϩⲁϫⲓ ب (ت) اختناق
-ⲧⲙⲉⲧϩⲁϫⲓ ⲛ̄ⲧⲉ ⲧⲉⲡⲓⲟⲩⲙⲓⲁ ب اختناق الشهوة

ϩⲁϫⲛ̄-,ϩⲁϫⲱ// ص (= ϭⲁϫⲉⲛ ب) قَبْلَ
[راجع ب ϭⲁϫⲉⲛ]

ϩⲁϫⲛⲓⲫⲉ ص (م) ضيق تَنَفُّس (عُسْر في التنفُّس) . اختناق

ϩⲁⲃⲃ- ص ضَعيف (في التراكيب) :
• ϩⲁⲃⲃⲱⲙⲓ ص ضعيف الصوت . خَفِي
[راجع الفعل ص ϩⲱⲃⲃ]

ϩⲁⲃⲓⲛ ص (م) (= ⲁⲃⲓⲛ ب) نعناع *mint*
-ϩⲁⲃⲓⲛ ⲛ̄ⲥⲧⲟⲓ ص ريحان
[راجع ب ⲁⲃⲓⲛ]

ϩⲃⲁ ص (م) ١ . اضطراب البال . ضيق . حيرة . ارتباك . انزعاج . كَرْب . غَمّ . عُسْر . تعكير المزاج [١صم ١٤ : ٢٠] *straits, embarrassment, misfortune*

-ⲙⲛ̄ ϩⲁⲧⲛ ⲣⲱⲥⲉⲧ ⲉⲓϫⲱⲛ ص نهب علينا ريح عاصف
[راجع ص ⲧⲛⲧ, ب ⲟⲛⲟⲧ]

ϩⲁⲧⲛ̄,ϩⲁⲧⲟⲟⲧ// ص عند . طَرَف . بِجانب
(= ϭⲁⲧⲉⲛ,ϭⲁⲧⲟⲧ// ب)
[راجع ب ϭⲁⲧⲉⲛ]

ϩⲁⲧⲣⲉ ص (= ⲁⲑⲣⲉ ب) توأم . مُزدوج
-ϣⲛⲣⲉ ϣⲛⲁⲧ ⲛ̄ϩⲁⲧⲣⲉ ص ابنان توأم
• ϩⲁⲧⲣⲉⲩ,ϩⲁⲧⲣⲉⲉⲩ ص (ن) توائم
• ϩⲁⲧⲣⲉⲥ ص (ت) زوج من البغال (أو ما يوضع فوقهما . النير)
[راجع أيضاً ب ⲁⲑⲣⲉ]

ϩⲁⲧⲥ,ϩⲟⲧⲥ ص (ت) وعاء
(للخُضَر أو الخل أو السمك أو الزيتون أو الجبن)

ϩⲁⲧⲱⲣ ص (= ⲇⲉⲱⲣ ب) هانور
(الشهر الثالث في التقويم القبطي)

ϩⲁⲧⲛⲟⲧⲃ,ϩⲁⲩⲛⲟⲧⲃ ص ب صائغ . مُشتغل بالذهب *goldsmith*

ϩⲁⲧⲧⲟⲟⲧⲕ ص (ن) مَجارف التذرية

ϩⲁⲧⲃⲁⲗ ص (ن) (=ⲁⲧⲭⲁⲗ ب) مرساة المركب . هِلب *anchor, hook*

ϩⲁⲫⲛⲁⲧ ب نظراً لِـ . حيث أنَّ

ϩⲁⲩⲏⲧ,ϩⲁⲣⲩⲏⲧ ص (ن) ١ . صَقر . باز . شاهين *falcon* [تث ١٤ : ١٥]
٢ . اعصار
-ⲫⲗⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲛⲉϩⲁⲧⲏⲧ ⲙ̄ⲙⲛ̄ ⲛⲉϩⲁⲩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ص طَيَّرَ الزوابع والأعاصير على مساكنهم المظلمة *(أعداء الكنيسة)*

ϩⲁⲩⲉϣⲩ,ϩⲉⲩⲉⲟⲩⲩ// ص هَشَّمَ . ضَغَطَ على . صَيَّرَ هَشّاً . لاشى . دَمَّرَ *to press, consume*
-ⲁⲕⲙⲟⲣⲟⲩ ⲁⲕϩⲉⲩⲉⲟⲩⲟⲩ ⲛ̄ⲟⲉ ⲙ̄ⲡⲕⲱ ربطهم وهشّمهم كما تحرق النار الشجرة ص ⲣⲱⲕⲉ ⲙ̄ⲡⲩⲕⲛ
• ϩⲁⲩⲥ ص (ت) اكراه . ضَغْط . تضييق

ϩⲁⲫⲗⲉⲉⲗⲉ ص (ت) سحلية . بُرْص . عَنكَبوت *lizard*
(= ⲁⲫⲗⲉⲗⲓ ب)

ϩⲉϩ I. ص (=ⲙⲛⲩ ب) ١ . كَثير . جَمّ . وَفير . جُمهور
-ⲟⲩϫⲡⲉ ϩⲉϩ ص ربح كثير
-ⲉⲫⲩⲁⲛⲟⲩⲱⲙ ϩⲉϩ ص إذا أكل كثيراً
-ⲙⲛ̄ⲧⲟⲩⲉⲙ ϩⲉϩ ص كثرة الأكل
-ⲁ ϩⲉϩ ϫⲟ ⲛ̄ⲉⲉⲛⲕⲁⲉ .. ⲁⲩⲃⲱⲕ ⲁⲩⲕⲁⲁⲩ ص كثيرون زرعوا أراضي ومضوا وتركوها
-ϩⲉϩ ⲛ̄ϩⲛⲧ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ⲉⲣⲉ ⲡⲙⲉⲉⲧⲉ †ⲉⲓⲥⲉ ⲛⲁϥ ص كثير منكم تتعبه أفكاره
٢ . (كصفة *adj*) :
-ⲁⲩⲧⲣⲉⲩⲡⲱⲉⲩ ϩⲉϩ ⲛ̄ⲥⲛⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ جعلهم يسفكون دماءً كثيرة
-ϩⲉϩ ⲛ̄ⲣⲟⲙⲡⲉ ص سنين كثيرة
• ⲣ̄ϩⲉϩ ص (= ⲁⲩⲁⲓ ب) كَثَّرَ . أكثَرَ
-ⲁⲛⲣ̄ϩⲉϩ ⲛ̄ϩⲟⲟⲩ ص قضينا أياماً كثيرة
• ⲟ ⲛⲉϩⲉ ص كثير
-ⲉⲧⲟ ⲛ̄ϩⲉϩⲉ ⲛ̄ϩⲁⲗ ص الكثير الأعين
• ⲙⲛ̄ⲧϩⲉϩⲉ ص (ت) كَثْرَة

ϩBH(H)TE ص (π) (= ϩΦIHϯ ب) زَبَد . رِيالة
foam of weaves mouth
[راجع ب ϩΦIHϯ]

ϩBHOTÌ *I.* ب ,ϩBHTE ص (n) أعمال . أفعال . أمور
-ϩANϩBHOTÌ ETNAϢϮ ب أعمال شاقة
[راجع مفردها ص.ب ϩW8]

ϩBIOTÌ *II.* ب (π) كَرَكي (نوع طائر) *ibis*

ϩBOINE ص (T) طلاء للعين المريضة
(شيء يُطحَن مع نبات الرجلة)

ϩBOK,ϩBOϬ ص (OT) ١ . سيخ . مِنخاس *stab*
٢ . نَغزَة . وَخزَة . طَعنة *prick*
• ϯϩBOK,ϯϩBOϬ ص نَخَسَ . وَخَزَ . طَعَنَ (بسيخ)
-ATϢWKE ΜΜOQ ΝCEϯϩBOK NAQ ص حيذّبوه ونخسوه
-AQϯPETϯBOϬ NAQ ص حملهم يطعنونه بأسياخ

ϩBOPBP̄,ϩBP̄BP̄-ϩBEPBWP// ص طَرَحَ . ألقى . رَمَى
-ETϯBOPBP̄ ΜΜWTN ϩPENΜÑTXAXE ص الذى يلقيكم (يطرحكم) فى عداوة
-ϩBP̄BP̄ ΜΜCE ص تعسَّرت فى الولادة
(تك ٣٥ : ١٦ ص) (= ϢWϢϮT ب)
[راجع الفعل ب BOPBEP]

ϩBOC,ϩBWC ب ,ϩBOOC ص (π)
١ . ثوب . رداء . لِباس *covering, garment*
[تك ٩ : ٢٣ - عد ٤ : ٦ - عد ٣١ : ٢٠ - إش ٣٢ : ١ - إش ٥٩ : ١٧]
-ΠIϩBOC ΝTOOϤE ب ثوب الرداء (خر ٢٢ : ٢٧)
-ΠIϩBOC ΝEWBC ب ثوب الغطاء
-ϩBOC ΝATϯΠAϬ ص الديباج
-ϩBOC EOOϬE ΠIϪΜOT ب ثوب الخدمة (التقديس)
• ١ - ثوب . لِباس . رداء (π) ص ϩBOOC, ب ϩBWC •
[مز ١٠١ : ٢٧ - صف ١ : ٨ - أع ١٢ : ٨]
-OTϩBWC ΝIAT ب ثوب من الكتان [لا ٦ : ٣]
-OTϩBWC ΝTE CABOTN ب ثوب داخلي [لا ٨ : ٧]
-OTϩBWC ΝϬΗΧΙ ب ثوب أرجوان
-COEIϢ ΝϩBOOC ص غطاء مُزدوج [دا ٥ : ٢٩]
• ملابس . لباب *clothing (pl)* ب (n) •
[خر ١٣ : ١٨ - عد ٨ : ٧ - إش ٣٦ : ٢٢ - إش ٣٧ : ١ - مرا ٤ : ١٤ - حز ٤٤ : ١٩ - هو ٢ : ٥ - أع ٩ : ٣١]
-ΠEQϩBWC ΝϢEΠϢI ب ملابسه التي للخدمة
-AQBAϢQ ΝΠEQϩBWC ب عرُوه من ثيابه
-ϩANϩBWC ΝϢENC ب ملابس حزيرية .
-ϩANϩBWC ΜΜAQWI ب ملابس شعر . مسوح
-ϩANϩBWC ΝϢOΠ ب ملابس رقيقة (خفيفة)
-ΠIϩBWC ETCAIWOT ب الملابس الفاخرة
٢ - مُلاءَة (ملاية) [أع ١٠ : ١١]
٣ - الثياب بمعنى : الأكفان
-ΠIϩBWC ETAKKOCOT ϩPOQ ب الأكفان التى كفّنته بها
٤ - كفَن
-ϢTHN ΝϩBOOC ص ثوب كفَن
• ATϩBWC ب بدون غِطاء أو كِساء [اى ٢٤ : ٧] •
• GIϩBOC,GIϩBWC ب (π) كُسْوَة . لِباس *garment* •
[خر ٢١ : ١٠ - إش ٣ : ١٨ - لو ٩ : ٢٩ - رؤ ٤ : ٤]

-AQϢWΠE ϩN OTΠOϬ ΝϩBA ص صار فى كرب عظيم
-ΠAϩΜΜN ϩΜ ΠEIΠOϬ ΝϩBA ص نجّنا من هذا الكرب العظيم
-ΠETϩHT ETŌ ΝΚAKE ϩN OTϩBA ص قلبهم المظلِم فى كرب
-ϮΠOBE ϩN OTϩBA ص أخطأ بارتباك
-ΠEϩBA ETE ϢAQϢWΠE ΝΝϢAΜΜCE ΜΜΠEQϢW-ΠE ΜΜOC ص الانزعاج (الكرب) الذى يعترى مَنْ تلد لأول مرة يَحدث لها *(السيدة العذراء)*
٢ . (كصفة *adj*) :
-OTΜOT ΝϩBA ϵI OPϬH ص موت مُريع بجدّة
• ϯϩBA ص أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ - صارَ فى كرب أو غَمّ [١ ص ٤ : ٧] *to be in distress*
٢ - تفكّرَ مزاجه . نَفِخَ من الضيق . تأفّفَ . تضايَقَ *to be in straits*
-AQϯPETϯBA ϩN TETϬINΜOOϢE ص حملهم بتضايقون فى مسيرتهم
-A ΠΜA ϯBA ΝTOOT A ϬAHP ϢIBE ص تزعزع المكان واضطرب (اكفهرّ) الجو
• PBA ΜΠ/ϩHT ص (= ϩOXϩEX ب) تضايَقَ . انزعَجَ
• O ΝϩBA ص حَزين . مُتضايق . مُرتبك . مُتحيِّر . مَذهول
-O ΝϩBA ϩN TEQΨYXH ص متضايق فى نفسه
-EQO ΝϩBA EQΛTΠEI ΧE OT ΠETNAϢWΠE ص مُتحيِّراً وحزيناً عَما سيحدث
ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١ - ضايَقَ . أربَكَ . أكرَبَ
-A ΠPWΜE ΛAT ΝϩBA ص الرجل ضايقنى (أكربنى)
ΜΜOOT ATW CENAΛΠEIΛI EPOOT ص سيضايقونهم ويهدّدونهم
٢ - رَدَعَ
-AQP ΠΧAXE ΝϩBA ص ردع العدو
• ϯϩBA ص ازعَجَ . أقلَقَ . أثارَ *disturb*
-ΜΠE ΠECΛOϬΛEϬ ΜΠECCWΜA ETϬHN ϯϩBA نعومة جسدها الأملس تثر حواسه ص ΜΠEQΛOSICΜOC
• PEQϯϩBA ص مُثير . مُزعج
-ϩENPEQϯϩBA NE ΝEϩIOΜE ص مُزعِجات هن النساء

ϩBAI ص (π) قِصَر (للملابس)
-ΠϢIΜ ϵI ϩBAI ϵI OTWϢC ϵI ϬWOT ϵI OT-ΜOT ϵI ΠAKE ص الطول والقِصَر والوسْع والضيق والنحافة والرُفع

ϩBBE *I.* ص (π) ١ . مكان مُنخفِض . أرض واطئة . هُوّة
[إش ١٥ : ١٩ - ١كو ١١ : ١٧]
-ΜΠϯΠPENΧICE ΧE ΝΝENEI ETϩBBE ص لا ترتفع لئلا تنحَط (تسقط فى هُوّة)
-ΠKAϩ ETϵI ΠϩBBE *easy to water* ص الأرض الواطئة *(سهلة الرى)*
٢ . انخِفاض . انحِطاط
-ΠΧICE ΜΜΝ ΠϩBBE ΝTE ΠΧAOC ص ارتفاع وانخفاض الوادى

ϩBBE *II.* ص (π) (= ϩEBI ب) مِحراث *plough*
-ϢAPE ΠOYA ΠWϩ ΜΠETΛOΜ ΝϯCWϢE ϩΜ ΠϩBBE ص الفلاح يشق ثلم الحقل بالمحراث

ϩB(B)C ص (π) (= ϩWBC ب) غطاء *lid*

ϩϐc,ϩϐϐc ص (π) (=ϩωBc ب) *covering, lid* غِطاء
[راجع الفعل ص.ب ϩωBc]

ϩϐc ص واجهة الباب
[راجع المثال تحت ص ϧωπϵ]

ϩϐcω ص (τ) (= ϩϵBcω ب) غِطاء . كِساء

ϩϐoτⲓ *I.* ب (ϭτ) واق (نوع طائر) [تث ١٤ : ١٧]

ϩϐoτⲓ *II.* ب.ص (ν) *serpens* ثعابين . حَيّات
[راجع مفردها ص.ب ϩoϥ]

ϯϐoτp ص (τ) (=ϫaϧH ب) *left hand* يَسار . شِمال
ⲡⲓϫ ⲛⲓϯϐoτp ص اليد اليُسرَى
ⲟτρητϵ ⲛⲓϯϐoτp ص الرِجل اليُسرَى
ϧaλ ⲛⲓϯϐoτp ص العَسن اليُسرَى
• ϵⲓϯϐoτp ص نَحوَ اليَسار [لم ٤ : ٢٧]
• ϰητ ϵϩϐoτp ص (ϵϥ) مَبنى إلى اليسار
• ⲛⲥa ϯϐoτp ص نَحوَ اليَسار . يَساراً [يش ١٣ : ٣]
-ⲁϥⲁϩⲉⲣⲁτϥ ⲛⲥa ϯϐoτp ⲙⲙoⲓ ص وقف عن يسارى
• ϩⲓ ϯϐoτp ص نَحوَ اليَسار

ϯϐω ص (τ) خيمة . قُبّة . خِباء . مِظَلّة . (لندة)
[إش ١ : ٨ – حب ١١ : ٩] ص (ب ϩϰⲏⲛⲏ =)
• †ϯϐω ص خَيَّمَ على . وَقَى . حَمَى (وضع تحت حِماية) *put under protection*
-ⲁτϣⲱⲥ oτⲱⲙ ϩⲛⲉ ⲡoτoⲓϵ ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲥⲉϯ τϵϥϩϐω ⲛⲩⲧⲛoot ⲡϣⲱⲥ ⲉτ-ⲙⲙaτ ϰⲉ ϫaρ oτϩoτpⲓτ ⲡⲉ ص الراعي أهمَلَ ارادة الفلاح ... واستأجر أناساً يَحمونه لأن ذلك الراعي بمثابة حفير
• ⲡroϯϐω ص ثيرا الخيمة

ϩϐωⲛ ب ,ϩⲉϐωωⲛ,ϩⲉϐoτⲛⲉ (π) ص *famine* مَجاعة . جُوع . قَحْط . غَلاء
[اى ٥ : ٢٠ – إش ١٤ : ٣٠ – حا ٨ : ١١ – مر ١٣ : ٨]
-ϩaⲛϩϐωⲛ cⲉⲛaϣⲱⲡⲓ ب ستصير مجاعات
• ϸϩϐωⲛ ص اجدب . ضُرِبَ بالجوع
-a ⲡⲕaϩ ϸϩϐωⲛ ص أجدبت الأرض

ϩϐωoτ ص (ϵϥ) قصير . مُنخَفِض . واطى
-ϩⲙⲛⲟⲓτⲉ ⲉτⲱⲟⲓ ⲛ ⲉτϯϐωoτ ص ملابس طويلة أو قصيرة

ϩϐωc,ϩϐoc ب ,ϩϐooc (π) ص ثوب . رداء . لِباس *covering, garment*
[راجع ب ϩϐoc]

ϩϵ *I.* ص (τ) (= ϭϵ ب) طريقة . وسيلة . كيفية . مِنوال . حال . أسلوب . نَمَط *manner*
• ⲧϩϵ ص (= ϭϵ ب) الطريقة . الوسيلة . الكيفية (تكتب
-ⲟϵ ⲉϣaρⲉ ⲛⲧⲣaⲛⲛoc ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉϫⲱϥ ⲙⲙoc ص الوسيلة التى قاومه بها الجلابرة
-ⲁⲓⲉⲓⲙⲉ ⲉϩⲉ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲁⲕⲥⲉⲁⲓ ⲛⲁⲓ ⲉϫⲱϥ ص علمتُ كل رواية كتبتَ لى عنها
-ⲙⲡⲉ ⲟⲉ ϣⲱⲡⲉ ⲛⲧⲁⲧⲁⲛoot ص توجَد طريقة لأصنعها
• ϰⲱⲧⲉ ⲛⲥa ⲟⲉ ⲛ- ص العَجِينُ وسيلةٌ لِ
• ⲧⲁⲩⲉ ⲟⲉ ص رَوَى . شَرَحَ [أع ١١ : ٤ ص]
• ⲧⲁⲙⲟϥ ⲉⲟⲉ ص أعلَمَه الطريقة
• ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲉ ص عن كيفَ . عن الطريقة

هكذا . بهذه الكيفية (ب =ⲡⲁⲓⲣⲏ†) ص • ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲟⲉ
[إش ٣٠ : ١٥ – يو ٣ : ٨]
-ⲉⲩϫⲉ ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲟⲉ ⲁⲙⲙⲏⲧⲛ ص إن كان كذلك فتعالوا
-ⲛⲧⲁⲓ ⲁⲛ ⲧⲉ ⲟⲉ ص ليس كذلك [مر ١ : ٤]
هكذا [مت ١ : ١٨] (ب = ⲡⲁⲓⲣⲏ†) ص • ⲧⲉⲓⲫⲉ (=)
-ⲧⲉⲓⲫⲉ ⲧⲉ ⲁⲧϥⲓⲧⲟⲩ ⲧⲉⲓⲫⲉ ⲧⲉ ⲛⲡⲟⲩϥⲓⲧⲟⲩ بهذه الطريقة حُمِلَتْ وبهذه الطريقة تُحمَل ص
• ⲟⲩⲛ ⲟⲉ ص *it is possible* مُمكن . توجَد وسيلة
-ⲟⲩⲛ ⲟⲉ ⲉⲧⲣⲉⲛⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓ ص توجد وسيلة لكى نتوب
-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲟⲩⲛ ⲟⲉ ⲛⲧⲉⲧⲛⲕⲁ إذا كان مُمكناً أنْ تركواص
• ⲙⲙⲛ ⲟⲉ ص لا يُمكن . مُستَحيل . لا توجد وسيلة *it isn't possible*
-ⲙⲙⲛ ⲟⲉ ⲛⲧ† ص لا يُمكن أن يعطى [إش ١ : ٦]
-ⲙⲙⲛ ⲟⲉ ⲉⲧⲣⲉϥⲟⲧⲱⲙ ص لا يُمكن أن يأكل
• ⲛⲟⲉ ⲛ- ص *in manner of* مثل . (زَىْ) . كَـ . كأنّما
[مر ٣ : ٢٤]
-ⲛⲟⲉ ⲛⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص كالجحيم [لم ١ : ١٢]
-ⲛⲟⲉ ⲛⲱⲟⲣⲡ ص كالأول (زى الأول)
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲉϥⲃⲱⲗ ⲛⲟⲉ ⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲣⲟⲥ ما ص تفسيره بالطريقة التى تعتقدها
-ⲛⲟⲉ ⲛⲁⲛⲟⲕ ⲙⲙⲛ ⲛⲁⲛⲟⲩⲧⲉ ص مثلى أنا وأختى
-ⲛⲟⲉ ⲟⲉ ⲛⲧⲁ ⲡⲭⲥ ⲣⲉⲛⲕⲉ ص الطريقة كيف أن الرب افتقر
-ⲛⲟⲉ ⲉⲭⲟⲟⲥ ص كَما يُقال
-ⲛⲟⲉ ⲉϣⲁⲧⲟⲩⲟⲃϣ ص كَما تُكسَر
• ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ هكذا . بهذه الطريقة . بهذا الشكل . كذلك . ص بهذا النوع . بهذا النَمَط [اى ٨ : ١٨ – رؤ ٨ : ١٢]
-ⲉⲥⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ ص كَما بلى
-ⲡⲉⲛⲣⲟⲟⲩⲱ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲱⲃ ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ ص ليس اهتمامنا من هذا القبيل
-ⲛⲧⲟⲕ ⲛⲓⲙ ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ ⲱ ⲡⲁϫⲟⲉⲓⲥ ؟ ص مَنْ أنتَ بهذا الشكل يا سيدى ؟
• ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ ⲧⲏⲣⲥ ص *so much, so greatly* جدا
-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲕⲁⲁⲛ ⲛⲥⲱϥ ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ ⲧⲏⲣⲥ ؟ ص أيوجد هذا ؟ مطلقاً ؟
-ⲉⲓⲉ ⲉⲉⲛⲁⲧⲃⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ ⲧⲏⲣⲥ إذن فآلهتك ضعيفة جداً ص
-ⲕⲣⲱⲙ ⲉⲧⲟⲩ ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ ⲧⲏⲣⲥ ص نار كثيفة جداً
• ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ ⲉⲁⲡⲗⲱⲥ ص هكذا فقط
-ⲉⲧⲟⲩⲱⲙ ⲁⲛ ⲛⲧⲉⲓⲫⲉ ⲉⲁⲡⲗⲱⲥ ⲁⲗⲗⲁ ⲥⲉ ⲧⲱⲣⲡ ⲟⲛ ص ليس فقط يأكلون بهذا النَهَم لكنهم ينهبون أيضاً

– تتصل بضمائر الملكية :

• ⲛⲧⲁⲫⲉ ص مثلى ⲛⲧⲉⲕⲫⲉ ص مثلكَ
• ⲛⲧⲉⲫⲉ ص مثلكِ ⲛⲧⲉϥⲫⲉ ص مثله
-ⲁ ⲡⲉⲟϥ ⲣ ⲟⲩⲃⲉⲣⲱⲃ ⲛⲉϥϣⲱⲡⲉ ⲛⲧⲉϥⲫⲉ ص الحيَّة صارت عَصا كما كانت سابقا
• ⲛⲧⲉⲥⲫⲉ ص مثلها [مت ٢٤ : ٢١]
-ⲁ ⲉⲗⲓⲥⲁⲃⲉⲧ ⲕⲟⲩⲧⲥ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲁⲱⲣⲓⲛⲏ ⲛ-ⲧⲉⲥⲫⲉ ص رجعت العصابات إلى حياتها كما كانت سابقاً
• ⲛⲧⲉⲛⲫⲉ ص مثلنا . كَما نَحن [أع ١٠ : ٤٧]
• ⲛⲧⲉⲧⲛⲫⲉ ص مثلكم
-ⲥⲁⲙⲛⲧⲛⲟⲩϫ ⲛⲧⲉⲧⲛⲫⲉ ص كاذباً مثلكم [يو ٨ : ٥٥]
• ⲛⲧⲉⲩⲫⲉ ص مثلهم [رؤ ٦ : ١١]
-ⲁⲩⲧⲉⲓⲱⲟⲩ ⲛⲉⲟⲓⲧⲉ ⲙⲡⲗⲁⲃⲉ ⲛⲧⲉⲩⲫⲉ ص ليس ملابسا رثّة كما كان سابقا *as before*

-(ⲧⲉⲕϣⲁⲓⲧⲉ) : Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲫⲓ†ⲟⲉ ⲛⲁⲕ ⲛⲓⲙⲁⲁⲥ (امرأتك) : ا سيعطيكَ وسيلةً معها لتحتمل ص ⲁⲧⲱ ⲥⲛⲁⲱ
-ⲉⲣⲱⲁⲛ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ †ⲟⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲯⲩⲭⲏ إذا أفسح ا لي المجال لتدركني صلواتكَ ص ⲧⲁϩⲟⲓ
• ϭⲛⲟⲉ وجد طريقة . حَصَّلَ على فرصة ص
-ⲧⲁⲣⲉⲫϭⲛⲟⲉ ⲛⲃⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ ليجد وسيلة للدخول ص
-ⲁⲓⲟⲩⲱⲯ ⲁⲗⲗⲁ ⲓⲙⲡⲓϭⲛⲟⲉ أردتُ ولكن أجد وسيلة ص
• ϫⲓⲛⲟⲉ,ϫⲓⲛⲉⲟⲉ منذ *from when, since* ص
-ϫⲓⲛⲟⲉ ⲛⲧⲁⲫⲣⲟⲩⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲙⲙⲏ ⲡⲗⲟⲩⲥⲟⲥ منذ أن صار واحداً فريداً مع الكلمة ص
-ϫⲓⲛⲟⲉ ⲛⲧⲁⲓⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ منذ أن خرجتُ ص

ϩⲉ *II.* صَرَّحَ . أذِنَ . سَمَحَ . أجازَ . رَخَّصَ . سَوَّغَ (لب) ص

ϩⲉ *III.* وَجَدَ . لَقِيَ *to find* ص (= ϫⲓⲙⲓ ب)
-ⲙⲙⲏ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁⲩϣⲉ ⲉⲧⲙⲙⲉ لا أحد يقدر أن يجد الحق ص
-ⲛⲥⲉⲧⲙⲙⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲙⲱⲯⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲃⲉⲡⲏ لئلا توجد سريعاً في خِصام (لم ٢٥ : ٨) ص
-ϩⲉ ⲧⲱⲛ ؟ أين يوجد ؟ (عد ١١ : ٧) ص
-ⲱⲁⲧϩⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲛϩⲉⲩⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ ⲙⲡⲉⲭⲥ يوجد خادماً للمسيح ص
-ⲛⲉⲛⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲣⲟⲕ ϫⲉ ⲛⲧⲕ ⲟⲩⲉⲥⲟⲟⲩ ⲁⲛϩⲉ ⲉ-ⲣⲟⲕ ⲛⲟⲩⲱⲛⲱ كنا نظنكَ حَمَلاً فوجدناكَ ذئباً ص
-ⲁⲙⲟⲩ ⲧⲁϩⲉ ⲉⲡⲉⲕⲯⲓⲛⲉ تعالَ لكي أعرف أخبارك ص
• ϩⲉ ⲉⲣⲟⲥ عَلِمَ . اكتَشَفَ . توصَّلَ إلى ص
-ⲁⲓϩⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲁ ⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ⲧⲁϩⲟϥ اكتشفتُ أن لاهوتكَ أدركه ص
-ⲁⲛϩⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲁ ⲧⲉⲕⲯⲉⲉⲣⲉ ⲙⲟⲩ علِمنا أن ابنكَ ماتت ص
-ⲕⲛⲁϩⲉ ⲉⲣⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲓⲙ ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲣⲱⲟⲣⲡ ستتوصَّل إلى معرفة مَنْ الذي سبقَ ص
-ⲕⲛⲁϩⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲁⲓⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ستعلم إني خرجتُ ص

• ϩⲉ ⲛⲥⲁ وَجَدَ مع . وَجَدَ لَدَى . وَجَدَ في حوزة ص
-ⲛⲥⲉϩⲉ ⲉⲕⲉⲟⲉⲓⲕ ⲛⲥⲱϥ يوجد عنده خبز (من مورد) آخر ص
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲧⲛⲛⲉϩⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲱⲛ حتى تَجدوا افتراء علينا ص
-ⲓⲙⲡⲟⲧϩⲉ ⲉⲯⲧⲏⲛ ⲥⲛⲧⲉ ⲛⲥⲱϥ يَجدوا لديه ثوبَيْن ص

• ϭⲓⲛϩⲉ مُلاقاة (ت) ص
-ⲧⲉⲧϭⲓⲛϩⲉ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ مُلاقاة بعضهما بعضاً ص
• ϩⲏⲧ واجد . مُلاقي (ϩϥ) ص
-ⲉⲛⲱⲁⲛⲉⲓϭⲉ ⲧⲛϩⲏⲧ ⲙⲙⲟⲟⲧ إذا عطشنا سنجد ماءً ص

ϩⲉ *IV.* وَقَعَ . سَقَطَ *to fall* ص (ت) (= ϩⲉⲓ ب)
[راجع ب ϩⲉⲓ]

ϩⲉ *V.* دور . طابق (في المعنى) ص (ت) (= ϭⲉ ب)
store (of house) (أع ٢٠ : ٩)
[راجع ب ϭⲉ *II.*]

ϩⲉ *IV.* هُو (للنداء) *ho !* ب (ت)
-ϩⲉ ϩⲱⲟⲕ ⲡⲓⲇⲉⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ أيها الشيطان ! ب

ϩⲉⲃⲓ *I.* ب,ϩⲉⲃⲉ,ϩⲃⲃⲉ,ϩⲏⲃⲃⲉ,ϩⲏⲧⲃⲉ ص (π)
١ . محراث (مي ٤ : ٣ - لو ٩ : ٦٢) *plough*
-ⲯⲁϥⲡⲱϣ ⲙⲡⲉⲧⲁⲗⲟⲩ ⲛⲧⲥⲱⲯⲉ ⲉⲃⲓ ⲡⲉϩⲃⲃⲉ ص يشقُّ خطوط الحقل بالمحراث
-ⲁϥⲧ ⲛⲁϥ ⲛϩⲏⲧⲃⲉ ⲉⲧⲣⲉϥϫⲕⲁⲓ أعطاه المحراث ص ليَحرث

• ⲛⲧⲉⲙⲙⲉ ⲧⲉⲙⲙⲉ ص (كما كان سابقاً (قبلاً . فيما مَضَى)
as here to fore
-ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲙⲙⲏⲛⲥⲁ ⲛⲓⲙⲓⲥⲉ ⲫ ⲙⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲛⲧⲉⲥⲑⲉ مريم بعد الميلاد بقيت عذراء على حالها (كما كانت قبلاً) ص ⲧⲉⲥⲑⲉ
-ϯⲛⲁϫⲓ ⲛⲁⲡⲛⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲧⲫⲱⲡⲉ ⲛⲕⲁⲑ سأنزع روحي منه ليصير تراباً كما كان سابقاً ص ⲛⲧⲉⲫⲑⲉ ⲧⲉⲫⲑⲉ
-*deseased part* ⲡ ⲧⲉⲫⲑⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲩⲟⲣⲡ (الجزء المُصاب) رجع إلى ما كان سابقاً ص
• ⲁϣ ⲛⲑⲉ ما نوع . ما كيفية ص *of what sort*
-ⲉⲙ ⲁϣ ⲛⲑⲉ ⲙⲉ ما نوعها . ما كيفيتها (مر ١٣ : ١) ص
• ⲛⲁϣ ⲛⲑⲉ ؟ كيف ؟ (رو ١٠ : ١٤) ص
-ⲛⲁϣ ⲛⲑⲉ ⲁⲩⲟⲧⲟⲧⲃⲏ ⲉⲃⲟⲗ ؟ كيف نقلنا ؟ ص
• ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲉ كَما (يو ٥ : ٣٠) ص *even as, like*
-ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲉ ⲉⲩⲁⲛⲁⲁⲥ كما كانت عادته أن يعمل ص
-ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲉ ⲉⲛⲧⲁⲓⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ كما خرجتُ من لدن عطفكم ص ⲁⲅⲁⲡⲏ
-ⲁⲩⲃⲣⲉⲛⲥ ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲉ ⲛⲧⲁⲩⲃⲉⲛⲩ ⲙⲙⲟⲥ سَمَّاه بالحالة التي وجده عليها ص
• ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲉⲓⲑⲉ بنفس الطريقة . بالمثل . كذلك ص *in this way, likewise*
-ⲉⲓⲥ ⲛⲛⲟϭ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲟⲛ ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲉⲓⲑⲉ هوذا رجال عظماء أيضاً بالمثل ص
• ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲉ طِبقاً لِـ . حَسَبَ ص *according as*
-ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲉ ⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲉⲧⲉ ⲉⲣⲟⲩ طبقاً لِما يطرأ على فكرك ص
• ⲣⲟⲉ صار مثل . شابَهَ (مز ١ : ٣ - لو ١٢ : ٣٦) ص *be like*
-ⲁⲧⲣⲟⲉ ⲉⲛⲉⲧⲟ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲩⲟⲣⲡ صاروا كما كانوا عليه من قَبل ص
-ⲡⲉⲛⲗⲁⲥ ⲁⲩⲣⲟⲉ ⲙⲡⲉⲧⲩⲟⲃⲉ ألسنتنا صارت مثل اللهب ص
• ⲟ ⲛⲟⲉ مُشابِه . شَبَه . مثل (رؤ ١٣ : ٢) ص
-ⲉⲧⲟ ⲛⲁⲩ ⲛⲑⲉ ؟ هم بأي شَبَه ؟ . بأي مثل ؟ ص
-ⲁⲩⲁⲑⲉⲣⲁⲧⲩ ⲛⲟⲉ ⲉⲧⲉⲩⲟ ⲙⲙⲟⲥ وقف كما كان (كعادته سابقاً) ص
-ⲧⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲧⲏⲣⲟⲧ ⲛⲟ احلُفكم كلكم مهما كان وضعكم معاً ص ⲙⲟⲥ ⲉⲓ ⲉⲧⲥⲟⲡ
-ⲯⲙⲟⲧⲛⲉ ⲛⲧⲏⲃⲉ ⲟⲉ ⲉⲧⲟ ⲙⲙⲟⲥ ثمانية أصابع ص مثلما كانت عليه
• ⲡ ⲧⲉⲫⲑⲉ ص : مع ضمائر الملكية :
-ϫⲉ ⲛⲛⲉⲕⲣ ⲧⲉⲩⲉⲑⲉ لئلا نصير مثله (تعادله) ص
-ⲛⲁⲩⲣ ⲧⲉⲩⲉⲑⲉ ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ عاد سيرته الأولى مرةً أخرى ص
-ⲙⲉⲕⲯⲣ ⲧⲉⲛⲑⲉ لن يُمكنكَ أن تصير مثلنا ص
• ϯⲟⲉ أعطَى وسيلةً . سَمَحَ . أعطَى فرصةً . أذِنَ . أفسَحَ المجال ص
(عد ٢٠ : ٢١ - ٢صم ٢١ : ١٠ - لو ١٢ : ٥٨)
-ⲓⲙⲡⲉ ⲧⲁⲛⲁⲅⲕⲏ ϯⲟⲉ ⲛⲁⲛ ⲉⲭⲟⲟⲥ تسمح لنا الضرورة أن نرسلها ص
-ϯⲟⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲣⲁⲯⲁⲭⲉ إئذَنْ لي أن أتكلم ص
-ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ϯⲛⲁϯⲟⲉ ⲛⲁⲩ ⲁⲛ ؟ لماذا لا أعطيهم فرصة ؟ ص
-ⲁⲟϯⲟⲉ ⲛⲏⲧⲛ ⲉⲧⲣⲉⲧⲉⲧⲛⲙⲁⲧⲁⲛⲟⲓ أعطيتم فرصةً لتتوبوا ص
-ⲉⲣⲯⲁⲛ Ⲡⲭⲥ ϯⲟⲉ ⲛⲁⲓ ⲙⲡⲁⲕⲧⲟⲓ إذا سَمَحَ لي الرب أن أعود ص

عدل ٣ ص ٤٠ ـ ٢٠ ق م) ملك أشور (٨٢٥ ـ ٨١١ ق م) ابن شلمناصر الثالث. ٢ ـ ملك أشور (٧٤٥ ـ ٧٢٧ ق م) ابن تغلث فلاسر الثالث. ٣ ـ ملك أشور (٧٢٧ ـ ٧٢٢ ق م) ابن سرجون الثاني. ٤ ـ ملك أشور (٦٨١ ـ ٦٦٩ ق م) ابن سنحاريب. ٥ ـ ملك أشور (٦٦٩ ـ ٦٢٦ ق م) ابن أسرحدون. ٦ ـ ملك أشور (٦٣٠ ـ ٦١٢ ق م) ابن آشور بانيبال. ٧ ـ ملك أشور (٦٣٠ ـ ٦١٢ ق م) ابن آشور بانيبال.

عدل ٣ ص ٤٠ ـ ٢٠ ق م) ملك أشور (٨٢٥ ـ ٨١١ ق م) ابن شلمناصر الثالث. ٢ ـ ملك أشور (٧٤٥ ـ ٧٢٧ ق م) ابن تغلث فلاسر الثالث. ٣ ـ ملك أشور (٧٢٧ ـ ٧٢٢ ق م) ابن سرجون الثاني. ٤ ـ ملك أشور (٦٨١ ـ ٦٦٩ ق م) ابن سنحاريب. ٥ ـ ملك أشور (٦٦٩ ـ ٦٢٦ ق م) ابن أسرحدون. ٦ ـ ملك أشور (٦٣٠ ـ ٦١٢ ق م) ابن آشور بانيبال. ٧ ـ ملك أشور (٦٣٠ ـ ٦١٢ ق م) ابن آشور بانيبال.

عدل ٣ ص ٤٠ ـ ٢٠ ق م) ملك أشور (٨٢٥ ـ ٨١١ ق م) ابن شلمناصر الثالث. ٢ ـ ملك أشور (٧٤٥ ـ ٧٢٧ ق م) ابن تغلث فلاسر الثالث. ٣ ـ ملك أشور (٧٢٧ ـ ٧٢٢ ق م) ابن سرجون الثاني. ٤ ـ ملك أشور (٦٨١ ـ ٦٦٩ ق م) ابن سنحاريب. ٥ ـ ملك أشور (٦٦٩ ـ ٦٢٦ ق م) ابن أسرحدون. ٦ ـ ملك أشور (٦٣٠ ـ ٦١٢ ق م) ابن آشور بانيبال. ٧ ـ ملك أشور (٦٣٠ ـ ٦١٢ ق م) ابن آشور بانيبال.

-ϯⲙⲉⲧⲁⲧϩⲉⲓ ⲛⲧⲉ ϯⲁⲣⲉⲧⲏ ب ,ⲧⲙⲛⲧⲁⲧϩⲉ
صُمود الفضيلة ⲛⲧⲁⲣⲉⲧⲏ ص
غير ساقط . صامِد ص ,ⲟ ⲛⲁⲧϩⲉ ب ,ⲟⲓ ⲛⲁⲧϩⲉⲓ •
جهاد صامد (لا يتزعزع) -ϩⲣⲟⲙⲟⲥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲧϩⲉⲓ ب
سقوط ص (π,ⲧ) ,ϫⲓⲛϩⲉ ب ,ϫⲓⲛϩⲉⲓ •
السقوط من الحيوانات -ⲡⲓϫⲓⲛϩⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ ⲛⲓⲁϩⲁⲟⲟⲛ ب
سقوطي وقيامي ص -ⲧⲁϧⲓⲛϩⲉ ⲙⲛ̄ ⲧⲁϧⲓⲛⲧⲱⲟⲩⲧⲛ
ساقط . واقع ص (ⲉⲕ) ,ϩⲏⲧ ب ,ϩⲓⲱⲟⲩⲧ •

ϩⲉⲕ- *I.* ص حَطْمَ . سَحْقَ . هَرْسَ . (دَشدش)
حطم السلسلة -ⲁⲕⲫⲉⲕ ⲛⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ص
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲕ]

ϩⲉⲕ- *II.* ,ϩⲉⲉⲕ- ص (=ⲇⲉⲕ- ب) حَكَّ . كَشَطَ . مَحَا
مَنْ يتحاسر أن يمحو هذه الذكرى -ⲡⲉⲧⲛⲁⲧⲟⲗⲙⲁ ⲉⲫⲉⲕ ⲡⲉⲓⲣⲙⲉⲉⲩⲉ ص
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲕ, ⲉⲱⲕⲕⲉ, ب ⲉⲱⲕⲓ]

ϩⲉⲕ- *III.* ص (= ⲇⲉⲕ- ب) حَلَقَ . جَزَّ
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲕ ب,ⲇⲱⲕ *II.*]

ϩⲉⲕ- *IV.* ص (= ⲇⲉⲕ- ب) مَنْطَقَ . شَدَّ . رَبَطَ
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲕ ب,ⲇⲱⲕ *I.*]

ϩⲉⲗ-,ϩⲱⲗ- ص ألقى . قَذَفَ
الثعبان ص -ⲡⲉϩⲟⲩ ⲛⲁϣⲱⲉⲉⲗ ⲙⲁⲧⲟⲩ ϣⲁ ⲧⲱⲛ ?
يُمكنه القاء السُم إلى أين ؟
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲗ *III.*]

ϩⲉⲗⲉⲙ- *I.* ب خَطَفَ
[راجع الفعل ب ⲉⲱⲗⲉⲙ]

ϩⲉⲗⲉⲙ- *II.* ص استَخدَمَ . اتَّخَذَ
-ⲁⲛⲕⲁ ⲛⲛⲟⲧϩ ⲛⲁⲧⲏⲣ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲁⲛϩⲉⲗⲉⲙ
تركنا الأوامر الصارمة إلى الطلب بنوق ⲛⲟⲩϩ ⲛⲛⲃⲗⲟⲥ ص
(تركنا حَبْل الشِدَّة واتَّخذنا حَبْل اللين)
we abandoned strict rules, we entreated them to work

ϩⲉⲗⲓ ب (ⲧ) *fear* رُعْب . خوف . رَهْبَة . هَلَع . تهديد
[أي ١٣ : ١١]

• ϯϩⲉⲗⲓ ب *frighten* أرعَبَ . أخافَ . خَوَّفَ . هَدَّدَ
[لو ٢١ : ٢٦ - ٢كو ١٠ : ٩]

• -ⲉⲩⲉϯϩⲉⲗⲓ ⲛⲁϥ ⲛⲙⲁⲧⲁⲧϥ ب يسيء إلى نفسه [أم ١٣ : ٣]
-ⲁϥϯ ⲛⲟⲩϩⲉⲗⲓ ⲉϩⲟⲩϩⲛⲧ ⲉⲡⲟⲩϩⲛⲧ ب رَوْعَهم .
ألقى الرعب في قلوبهم [لا ٢٦ : ٣٦]

• ϩⲓ ϩⲉⲗⲓ ب الفزَعَ . ألقى رعباً . بَثَّ الخوف
-ⲉⲣⲉ ⲡⲱϥ ⲉⲓⲉⲉⲗⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب فمه يلقي رعباً
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲓⲉⲉⲗⲓ ⲉⲣⲟⲛ ب لا تضللنا

• ϭⲓϩⲉⲗⲓ ب *terrify* أصابه الهلع
-ⲁⲩϭⲓⲉⲉⲗⲓ ⲉⲣⲱⲟⲧ ⲉⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲉⲱⲱⲧⲉⲛ
هدَّدهم (أفزعهم) قائلاً أنكم جواسيس ϩⲁⲛϫⲏⲣ ⲛⲉ ب
-ⲙⲡⲉⲣϭⲓⲉⲉⲗⲓ ⲉⲃⲟⲗⲛⲟⲩⲧ ⲉⲩⲱⲡ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛϣⲁⲛⲛⲁⲧ
ⲉⲣⲟⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲁⲓϩⲙⲟⲧ ⲉⲧϯⲙⲕⲁⲉ ب لا يصيبكم الهلع
مني (لا تشمئزوا مني) إذا رأيتموني في هذا المنظر المؤلم

ϩⲉⲗⲕⲟⲩ,ϩⲱⲗⲕⲟⲩ ص (π,ⲧ) (= ϩⲁⲗⲕⲟⲩ ب)
مِنجَل (آلة حصاد) [١صم ١٣ : ٢٠] *sickle*

ϩⲉⲗⲗⲟ,ϩⲱⲗⲗⲟ ص (π) (=ⲇⲉⲗⲗⲟ ب) شيخ . عجوز
ϩⲉⲗⲗⲱ,ϩⲱⲗⲗⲱ ص (ⲧ) (=ⲇⲉⲗⲗⲱ ب) شيخة . عجوز

• *e.* ⲉⲃⲟⲗϩⲓϫⲉⲛ ب سقط عن . سقط من على [تث ٢٢ : ٨]
-ⲁϥϩⲓ ⲃⲟⲗϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲕⲱⲧ ب وقع من على الهناء
-ⲁϥϩⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲓϫⲱϥ ب *fell off him* وقع من عليه

• *10. a.* ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ب.ص سقط إلى أسفل *fall down*
[إر ٢٦ : ١٢ - يو ١٨ : ٦ - أع ٢٠ : ٩]

• ϩⲓ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ب ,ϩⲉ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ص (π) سقوط
-ⲛⲓϩⲉ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲛⲧⲗⲟⲓϩⲉ ص السقوط في الحمأة

• *b.* ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲉϫⲛ̄ ص
١ ـ سقط على . خرَّ على [إش ١٠ : ٤ - ١٧ : ٨]
-ⲁϥϩⲉ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲕⲁⲉ وقع على الأرض ص
٢ ـ وقع من على
-ⲁϥϩⲉ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲉⲓϫⲛ̄ ⲟⲧϫⲉⲛⲉⲡⲱⲣ وقع من ص
على السطوح

• *11. a.* ⲉϩⲣⲏ ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ص سقط في . اندفع ساقطاً
fall down [٢ صم ١١ : ٢٣ - حز ١٣ : ١٢]
-ⲇⲉⲛ ⲛϫⲓⲛϩⲣⲉ ⲡⲉⲥⲗⲁⲟⲥ ϩⲓ ⲉϩⲣⲏ ⲉⲛⲉⲛϫⲓϫ
عند سقوط شعبها في أيدي المضايق ⲙⲫⲛⲉⲧⲉⲟⲩϫⲉⲉϫ ب
[مر ١ : ٨]
-ⲁϥϩⲓ ⲉϩⲣⲏ ⲉ ب ,ⲁϥϩⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϥ-
سقط مريضا.. تدهورت صحته ⲩⲱⲙⲉ ص
• ϩⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ص وقع في . صار عُرضة لِ
[لم ١١ : ٥ - أم ١٣ : ١٧] ص (ب = ⲣⲁⲟⲩⲱ)

• *b.* ⲉϩⲣⲏ ⲉ- ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ̄- ص وقع في
-ⲁϥϩⲓ ⲉϩⲣⲏ ⲉⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ب وقع في الشر
-ⲁϥϩⲓ ⲉϩⲣⲏ ⲉⲟⲩⲧⲁⲕⲟ ب وقع في الهلاك
-ⲛⲛⲉⲕϩⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲧⲉⲩⲛⲏⲟⲓⲁ ⲉⲥϩⲟⲟⲩ لا ص حتى
تسقط في عادة رديئة

• *c.* ⲉϩⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ̄ϫⲛ̄ ص
سقط على [مز ١٣٩ : ٩ - رؤ ٦ : ١٦]
-ⲁ ⲧⲥⲟⲧⲉ ϩⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ ص وقع عليهم الخوف
-ⲛⲓⲥⲁⲣⲝ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲁⲩϩⲉⲓ ⲉϩⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ
ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ب لَحم جسده تساقط على الأرض

• *d.* ⲉϩⲣⲁⲓ ⲛⲧⲛ̄ ص تدهورَ
-ⲛϫⲱⲱⲣⲡⲉ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧⲟⲩ ⲛⲁⲓⲯⲩⲭⲁⲓ ϩⲁ ⲛϩⲓⲥⲉ
ϩⲁ ⲛϩⲓⲥⲉ ⲛⲟⲩⲉⲯ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ϩⲉ ⲉϩ-
ⲣⲁⲓ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص الأقوياء فقط هم الذين يقدرون أن
يتحمَّلوا الغناء دون أن تتدهور أجسادهم

• ϩⲉⲓ ب ,ϩⲉ ص (π) ١ ـ سقوط . وقوع *fall*
[أي ٣١ : ٢٩ - إر ٢٢ : ٢١]
-ⲉⲥⲉϫⲁϩⲉⲟⲛⲥ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲥϩⲉⲓ ب مطمئنة عند وقوعها
[زكر ٩ : ٥]
-ⲇⲉⲛ ⲟⲩϩⲉⲓ ⲛⲓⲯⲱⲟⲣⲧⲉⲣ ب بسقوط مضطرب
[حق ٢ : ١٥]
-ⲁⲣⲉⲯⲁⲛ ⲛⲓϩⲉⲣⲓⲧⲓⲕⲟⲥ ϫⲟⲥ ⲛⲓⲫⲁⲓ
ⲟⲩ ⲡⲉ ب إذا قال المراطقة هذا فهو سقوط لهم
-ⲉⲣⲉ ⲛϩⲉ ⲟⲩⲛⲉ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص السقوط بتابعهم
-ⲡⲓϩⲉⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲥⲓⲟⲩ ب تساقط النجوم
٢ ـ خراب . تدمير . زوال [إش ١٧ : ١ - لو ٦ : ٤٩] *destruction*
٣ ـ صَدْع . الشيء الساقط [إش ٣٠ : ١٣]

• ⲁⲧϩⲉⲓ ب ,ⲁⲧϩⲉ ص غير ساقط . غير متزعزع . ثابت
-ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲟⲩⲁⲧϩⲉⲓ ⲡⲉ ب الأرض راسخة
-ⲥⲛⲟⲩⲧ ⲛⲁⲧϩⲉ ص شِفاء مُستقيمة

• ⲙⲉⲧⲁⲧϩⲉⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧϩⲉ ص (ⲧ) عدم سقوط .
ثبات . صُمود

مُرفِق • ⲟⲓ ⲛⲥⲉⲗⲭⲉ ب
ترفّقْ بها . كُنْ مرفّقاً بها ب -ⲟⲓ ⲛⲥⲉⲗⲭⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲥ
المعاملة برفق ولُطف • ⲭⲓⲛⲉⲣⲥⲉⲗⲭⲉ ب (π)
المرفق بعضنا ب -ⲟⲩⲭⲓⲛⲉⲣⲥⲉⲗⲭⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲛⲉⲣⲫⲟⲩ بعض
لُطف . صلاح . طيبة . دماثة . ذوق ب (τ) • ⲙⲉⲧⲥⲉⲗⲭⲉ
[مز ١١٨ : ٤٥]
بلطف . بلُطف ب • ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲥⲉⲗⲭⲉ
داسَ ص -ⲙⲁϫ، ص.ب -ⲥⲉⲙ
لن يدوسوا خمراً ب -ⲛⲛⲟⲩⲥⲉⲙ ⲙⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲛⲉϩⲣⲱⲧ
في معاصرك [إش ١٦ : ١٠]
ص -ⲛⲥⲉⲥⲉⲙ ⲛⲣⲁⲕⲉ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲣⲓⲡ
يضغطون الحَطَب بشدة في الفرن
[راجع الفعل ب ⲉⲱⲙⲓ]

مُوانَسة . مُعاشَرة ⲥⲉⲙⲙⲉⲣⲉⲥ
تدبير . همّة ص ⲥⲉⲙⲙⲓ، ب ⲥⲉⲙⲙⲉ *I.*
– تأتي دائماً مع (ص -ⲣⲁ، ب -ⲉⲣ) :
١ ـ تدبّرَ . لاحظَ ص ⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ ب ⲣⲁⲥⲉⲙⲙⲉ •
to steer (فعل لازم vb intr)
المُرشِد (الذي يرشد) لسفينتي ص -ⲉⲧⲣⲁⲙⲙⲉ ⲉⲡⲁϫⲟⲓ
-ⲉⲧⲩⲁⲛⲱⲟⲩϣ̄ ⲥⲉⲣⲁⲙⲙⲉ ⲉⲧⲁⲙⲧⲣⲉ ⲥⲉⲛⲃⲁⲃⲓ-
عندما يغربلون يلاحظون ألا ص -ⲁⲉ ⲧⲱⲥ ⲙⲛ̄ ⲛⲧⲱⲥ
تختلط الحبوب مع التبن
حَرَسَ ب • ⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ ⲉⲭⲉⲛ
-ⲁⲫⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲩϥ ⲛⲛⲓⲃⲁⲩⲱⲣ
حرسهم من الثعلب ب
٢ ـ دبّرَ . أرشدَ . أدارَ . ساسَ . ضبطَ . هدى . وجّهَ . أمسكَ زمام
to guide [أم ١٢ : ٥] *(فعل متعدى vb tr)*
-ⲉⲩⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ ⲛⲛⲓⲙⲱⲟⲩ ⲛⲁⲫⲣⲏϥ ⲉⲧⲉⲩⲟⲩⲱϣ ب
يوجّه الماء كما يشاء [اى ٣٧ : ١٠]
دبّرَنا ص -ⲁⲩⲣⲥⲉⲙⲙⲓ ⲛⲙⲱⲛ
دبّرني يا مُخلّصي ب -ⲁⲣⲓⲥⲉⲙⲙⲓ ⲉⲣⲟⲓ ⲡⲁⲥⲱⲧⲏⲣ
(pots) : مَطلية ص :ⲥⲉⲟⲩⲭ ⲛⲗⲁⲙⲭⲁⲧⲡ ⲩⲁⲛⲧⲟⲩⲣⲥⲉⲙⲙⲉ
(أواني)
بالقار لكي تحتفظ بالخمر الذي يوضع فيها
التدبير . ارشاد . همّة [أم ١ : ٥] ص • ⲣⲥⲉⲙⲙⲉ (π)
ضعْ همّتكَ فيهم ص -ⲕⲁ ⲡⲉⲕⲣⲥⲉⲙⲙⲉ ⲛⲥⲏⲧⲟⲩ
-ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲩⲟⲩⲱϣ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲩⲣⲥⲉⲙⲙⲉ ⲩⲱⲡⲉ ⲉⲭⲱⲛ
حتى أن مشيئته وتدبيره يكونان معنا ص
مُدبّر . مُرشِد . ص ⲣⲉⲩⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ ب ⲣⲉⲩⲣⲥⲉⲙⲙⲉ •
دليل . مُوَجّه . قائد . ربّان سفينة *pilot, guide*
[حز ٢٧ : ٨ – أع ٢٧ : ١١ – يع ٣ : ٤]
مدبّر النفوس ب -ⲡⲓⲣⲉⲩⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ ⲛⲛⲓⲱⲩⲭⲏ
سفينة ليس ص -ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲉⲁⲓⲛ ⲣⲉⲥⲣⲥⲉⲙⲙⲉ ⲉⲓⲱⲟⲩϥ
عليها ربّان
( ) ص (π) (=ⲣⲥⲉⲙⲙⲉ) ب (τ) • ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ
١ ـ تدبير [أم ١١ : ١٤ – ١كو ١٢ : ٢٨]
٢ ـ توجيه . ادارة
١ ـ مدبّر ب • ⲙⲁⲛⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ
مدبّر ب -ⲟⲩⲙⲁⲛⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ ⲛⲧⲉ ⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ
لكل الحواس
٢ ـ مصلحة . ادارة [ليس]
غير موجّه . غير مدبّر *unguided* ب • ⲁⲧⲉⲣⲥⲉⲙⲙⲓ

قارب . زَورَق ص ⲥⲉⲗⲱⲱⲥⲓ (τ) (=ⲥⲉⲗⲱⲱⲥⲓ ب)
١ . معدن يُستخدَم في التحنيط ص ⲥⲉⲗⲱⲙ (π)
٢ . مادة تُستعمَل في الصباغة
قطعة صلبة صَدِئة ص -ⲕⲟⲩ ⲛⲥⲉⲗⲱⲙ ⲉⲧⲟ ⲛⲩⲓⲃⲉ
-*(hot acid)* ⲟⲧⲱⲩⲓⲃ ⲥⲉⲗⲱⲙ ⲛⲥⲏⲧ
(حامض ساخن) ص ⲗⲱ ⲉⲕⲛⲁϩ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲩⲱ ⲛⲥⲱⲙⲁ
احمِرّ فيه (هذه المادة) حتى تراه يتماسك

دعاميس ب (ⲛ) ⲥⲉⲗⲱⲓⲥ
تكبّرَ . تعالى . تعظّمَ ص ⲥⲉⲗⲟⲗⲓ
المتغطرس . المتكبّر ص • ⲉⲧⲥⲉⲗⲟⲗⲓ
تكبّر . تعظّم (τ) ص • ⲙⲛ̄ⲧⲥⲉⲗⲟⲗⲓ
وادي . أخدود . مستنقع ى (π) ⲥⲉⲗⲟⲥ
سُرّة *navel* ص (τ) (=ⲥⲉⲗⲡⲓ) ⲥⲉⲗⲡⲉ،ⲥⲉⲗⲡⲉ
سُرّة حَميلة مَنحوتة ص -ⲟⲩⲥⲉⲗⲡⲉ ⲉⲛⲉⲥⲱⲥ ⲉⲥⲱⲧⲧⲱⲱⲧ
رجاء . أمَل ى (τ) ⲥⲉⲗⲡⲓⲥ
تَرَجّى . رَجا . أمِلَ ب • ⲉⲣⲥⲉⲗⲡⲓⲥ
يائس . قانط ب • ⲁⲧⲥⲉⲗⲡⲓⲥ
يأس . قنوط ب (τ) • ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲉⲗⲡⲓⲥ

طفّا . عامّ ب ⲥⲉⲗⲥⲉⲗ
فارغ . أجوف (منفوخ على الفاضي) ب (ⲉⲕ) • ⲥⲉⲗⲥⲉⲗ
رجل فارغ ب -ⲣⲣⲱⲙⲓ ⲁⲉ ⲉⲕⲥⲉⲗⲥⲉⲗ
(أجوف أو منفوخ على الفاضي) [اى ١١ : ١٢]
بَحّة . حَشرَجَة (الموت) ص (=ⲥⲉⲗⲥⲉⲗⲧ ب) ⲥⲉⲗⲥⲓⲗⲉ *I.*
death rattle
طفّا *to float* ص ⲥⲉⲗⲥⲓⲗⲉ *II.*
طفّا على ص • ⲥⲉⲗⲥⲓⲗⲉ ⲉⲓⲭⲏ
ص :ⲡⲉⲧⲉⲩⲁⲕⲉⲗⲉⲓⲗⲉ ⲉⲓⲭⲏ ⲛⲛⲟⲟⲩ -*(recipe)*
(وصفة) : الذي يطفو على الماء
رَشّ . نَثَرَ ص ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ-*I.*،ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ//
-ⲃⲁⲡ ⲡⲉⲧⲛⲟⲟⲩ ⲥⲉⲗⲥⲱⲗϥ ⲉⲡⲉⲥⲉⲃⲟ ص
رشّه على وجهها
مُنتِن . مُهلهَل ص (ⲉⲕ) • ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ
[راجع الفعل ص ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ]
ذَبَحَ (ب = ⲥⲉⲗⲱⲗ//) ص ⲥⲉⲗⲥⲱⲗ// *II.*
[راجع الفعل ب ⲥⲟⲗⲥⲉⲗ]

ⲥⲉⲗⲭⲉ ب ،ⲥⲉⲗⲃⲉ،ⲥⲉⲗⲃⲉ ص (π)
١ ـ طيّب . صالح [مز ٣٣ : ٧]
صالح أنتَ يا رب ب -ⲛⲏⲟⲕ ⲟⲧⲥⲉⲗⲭⲉ Ⲡⲟⲉ
[مز ١١٨ : ٤٧]
١ صالح وحده ب -ⲫⲧ ⲛⲓⲥⲉⲗⲭⲉ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧϥ
٢ . لطيف . حلو . ذَيِّث الأخلاق *(صفة adj)*
شاب لطيف ب -ⲟⲩⲃⲉⲗⲱⲓⲣⲓ ⲛⲥⲉⲗⲭⲉ
البتولية الحلوة ص -ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ⲧⲥⲉⲗⲃⲉ ⲛⲁⲧⲣⲉⲧⲏⲥ
التي لا تكوص (رجوع) فيها
طَيّبون ب (ⲛ) • ⲥⲉⲗⲭⲉⲧ
طيبون . صالحون ب • ⲥⲁⲛⲥⲉⲗⲭⲉⲧ
المستقيمون (الطيبون) [أم ٢ : ٢١] ب • ⲛⲓⲥⲉⲃⲗⲭⲉⲧ
تلطّفَ . ترفّقَ . احلوّلَ (صار دمثاً وطيّباً) ب • ⲉⲣⲥⲉⲗⲭⲉ
المحبة ترفق [١كو ١٣ : ٤] ب -ⲧⲁⲅⲁⲡⲏ ⲩⲁⲥⲉⲣⲥⲉⲗⲭⲉ

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲣϩⲉⲙⲓ ب (ⲧ) عدم توجه . عدم ارشاد
-ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲣϩⲉⲙⲓ ب بدون توجه . بدون ارشاد . بدون تفريط . بدون اغفال
• ϫⲓⲛⲉⲣϩⲉⲙⲓ ب ,ϭⲓⲛⲉⲣϩⲉⲙⲙⲉ ص توجه . ارشاد . هداية
-ⲧϭⲓⲛⲉⲣϩⲉⲙⲙⲉ ⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲧⲉ ⲧⲁⲓ ص إنه لتوجيه حسن

ϩⲉⲙⲓ II, **ϩⲏⲙⲓ** ب, **ϩⲉⲙⲉ** ص (ⲧ) أجرَة . كِراء
[راجع ب ϩⲏⲙⲓ]

ϩⲉⲙⲕⲓ ب, **ϩⲏⲛⲕⲉ** ص (ⲡ) *beer* بيرة . بوظة . جعة
[إش ١٩ : ١٠]

ϩⲉⲙⲛⲧⲱⲣⲉ ص (ⲡ) أمارَة . عَلامة
-ⲁⲥⲃⲱⲛ ⲛⲧⲉϩⲉⲙⲛⲧⲱⲣⲉ ⲉⲫⲉⲙⲟⲩⲧ ص وحدثَ الأمارَة الصحيحة (والمصابات حُبلى)

ϩⲉⲙⲥ ص (ⲡ) (= ϩⲉⲙⲩ ص) فريك

ϩⲉⲙⲥⲏⲟⲩⲧ ب فقط (ⲉⲕ) ١ . جالِس . قاعِد
٢ . ماكِث . مُقيم
٣ . نَديم . جَليس . أنيس . سَمير
[راجع الفعل ب ϩⲉⲙⲥⲓ]

ϩⲉⲙⲥⲓ ب, **ϩⲙⲟⲟⲥ** ص *sit* ١ . جَلَسَ . قَعَد
-ⲕϩⲉⲙⲥⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲥⲓ ب تَجلس قليلاً بمعنى : تتكاسل عن العمل (را م ٦ : ٢٠)
٢ . مَكَثَ . بَقِيَ *remain*
٣ . سَكَنَ . أقامَ *dwell*
-ⲇⲉⲛ ⲛϫⲓⲛⲇⲉⲣⲉⲫⲉⲙⲥⲓ ⲉⲫⲧⲁϫⲣⲟⲟⲩⲧ ب عندما يسكن انسان (تث ٢٨ : ١٠)
-ⲁⲓⲱⲉⲛⲛⲓ ⲉⲛⲁⲩ ⲍⲉ ⲛⲁⲧⲉⲙⲥⲓ ⲛⲁⲱ ⲛⲣⲏⲧ ب ذهبتُ لأرى كيف كانوا يعيشون
٤ . تَبَوَّلَ
-ⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲓ ⲉⲥⲉⲙⲥⲓ ب ماء التي تتبوَّل (تَجلس)
[إش ٣٠ : ٢٢]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ– ص.ب *on, at* جلس على
-ⲁⲫⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ⲛⲑⲓ ⲇⲉⲕⲓⲟⲥ ص جلس داكيوس على المنبر
-ⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲣⲟⲕ ⲟⲩⲁⲁⲕ ⲛⲟⲉ ⲟⲩⲉ.ⲥⲉⲙⲱⲛ ⲛⲧ ص اجلسْ منفرداً كقاضٍ تُحكم على حواسكَ

• *2.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲓϫⲛ̄ ص جلس على *upon*
[تك ٨ : ٤ – تك ٣١ : ٣٤ – عز ٢ : ١٥ – عز ١٧ : ١٢ – مز ١٨ : ١ – أي ٢ : ٨ – إش ٩ : ١ – إش ١٩ : ١ – مرا ٢ : ١٠ – مت ٢٣ : ٢٢ – يو ٤ : ٦ – أع ٢ : ٣ – رؤ ٦ : ١٦]
-ⲁⲫⲉⲙⲥⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲫⲓⲁⲣⲟ ب جلس على (شاطىء) النهر
-ⲉⲫⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲓϫⲛ̄ ⲟⲩⲃⲟⲩ ص مُستنداً على القوة
-ⲁⲣⲉⲫⲙⲁⲛ ⲡⲛ̄ⲟ̄ ⲉⲙⲓ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲉⲁⲛ ⲫⲱⲟⲩ ب إذا ابتلانا الرب بالأمراض

• *3.* ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲙⲛ̄ ص
١ - جلس مع . سكن مع . عاش مع . مكث مع
-ⲁⲛⲉⲙⲓ ⲛⲉⲙⲁⲩ ⲛⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲓ ب مكثنا معه سنة
٢ - (في الزواج) : قَطَنَ مع (زوجة أو زوج) . تزوَّجَ
[تث ٢٢ : ٢٢ – قض ١٤ : ٢٠ ص]
-ⲉⲕⲉⲙⲟⲟⲥ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲥⲉⲙⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص تزوَّجَ

امرأة واحدة
-ⲟⲩⲥⲉⲙⲓ ⲉⲥⲉⲙⲟⲟⲥ ⲙⲙⲛ̄ ⲛⲉⲥⲉⲁⲓ ص امرأة عائشة مع زوجها
-ⲉⲩⲉⲙⲓ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲙⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲩⲕⲉⲙⲓ ب عائشاً في الزواج مع امرأته
-ⲯⲁⲣⲉ ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ⲙⲉⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲁⲓ. ب النساء يعشْنَ مع أزواجهنَّ
-ⲉⲓⲛⲁⲃⲱⲕ ⲉⲙⲟⲟⲥ ⲙⲙⲛ̄ ⲟⲩⲥⲉⲙⲓ ص أذهَبُ وأتزوَّج امرأة (أعيش مع امرأة)

• *4. a.* ⲛ̄– (ⲙⲙ–) (+ ظرف) ص.ب جلس في
-ⲧⲉⲙⲓ ⲙⲙⲁⲓⲛⲁ ب يَجلس هنا (في هذا المكان)
-ⲛⲉⲥⲉⲙⲟⲟⲥ ⲛⲉ ⲙⲙⲛⲁ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ص كانت جالسة في ذلك المكان
• *b.* ⲛⲁ (+ ضمير) ص.ب جلس (فعل منعكس *vb refl*)
-ϫⲁⲧ ⲛⲧⲁⲉⲙⲓ ⲛⲏⲓ ب دعْني أجلس وشأني
-ⲉⲙⲟⲟⲥ ⲛⲁⲕ ⲛ̄ⲧⲁⲥⲓ ⲙⲡⲉⲕⲉⲟ ص اجلسْ حتى أشبع من وجهكَ
• *5. a* ⲥⲁ,ⲛⲥⲁ ب جلس ناحية
-ⲉⲩⲧⲉⲙⲓ ⲥⲁⲛⲥⲁ ب يقيم وحده [١ ملو ١٣ : ٤٦]
-ⲁⲩⲉⲙⲓ ⲥⲁⲟⲩⲛⲁⲩ ب جلس عن يمين [مز ١٠٩ : ١ – كو ٣ : ١]
• *b.* ⲥⲁⲡⲉϫⲏⲧ ب جلس أرضاً . جلس تحت
• *c.* ⲥⲁⲃⲟⲟⲩⲛ ب جلس في الداخل
-ⲉⲩⲉⲙⲓ ⲥⲁⲃⲟⲟⲩⲛ ⲉⲩⲧⲉⲙⲁ ب جالسين (في الداخل) يَحكمون
• *6. a.* ⲇⲁ ب ,ⲉⲇⲁ ص جلس تَحت [هو ١٤ : ٨–مز ٢٠ : ١٢]
• *b.* ⲇⲁⲣⲁⲧⲏ ب ,ⲉⲇⲁⲣⲁⲧⲏ ص جلس تَحت [هو ٣ : ٣]
• *c.* ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲇⲁ ب جلس تَحت [عد ٢٢ : ٢٧]
• *7.* ⲉⲓ ص.ب جلس على *upon*
[أم ٢٠ : ٨ – مت ١١ : ١٦ – مت ٢٣ : ٢ – يو ١٩ : ١٣]
-ⲡⲓⲉϩⲥⲉⲙⲱⲛ ⲁⲩⲉⲙⲓ ⲉⲓ ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ب الوالي جلس على المنبر
-ⲛⲉⲩⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲓ ⲛⲉⲧⲉⲣⲟⲩ ص كانوا يَجلسون مع بعضهم بعضاً
-ⲁⲩⲉⲙⲓ ⲉⲓ ϯⲉⲓ ⲙⲡⲉϩⲟ ⲛ– ب جلس أمام وجه (أو في مواجهة) ...
• *8.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص جلس في . أقامَ في *in*
-ⲫⲏⲉⲟⲩⲱⲱ ⲉⲉⲙⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲫⲛⲟⲃⲓ ب الذي يريد أن يبقى في خطاياه
-ⲛⲧⲛⲛⲁⲉⲙⲟⲟⲥ ⲁⲛ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲓⲥⲉⲛⲉⲉⲧⲉ ص لن نعيش في هذا الدير
• *9.* ⲉⲓⲣⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲣⲛ̄ ص جلس عند *at, on*
[تك ١٨ : ١ – أم ٩ : ١٤]
-ⲉⲩⲉⲙⲓ ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲟⲩ ب جالس عند الأبواب
• *10.* ⲇⲁⲧⲉⲛ ب ,ⲇⲁⲉⲧⲛ̄ ص مَكَثَ عند . جلس بجانب *before, by, beside* [أي ٢ : ١٣]
-ⲁⲩⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲁⲉⲧⲏⲕ ⲁⲩⲱ ⲁⲧⲣⲓⲙⲉ ص جلسوا بجانبه وبكوا
-ⲁⲩⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲁⲉⲧⲏⲕ ⲛⲟⲩⲉⲟⲟⲩ ص مَكث عنده يوماً
• *11.* ⲉϩⲣⲏⲓ ب ,ⲉⲣⲁⲓ ص جلس *down*
-ⲁⲓⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲛ̄ ⲛ̄ⲕⲁⲕⲉ ص جلستُ في الظلام
-ⲫⲏⲉⲟⲙⲙⲟⲩⲧ ⲁⲩⲉⲙⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ب الميِّت (قام) وجلس

I. ϩⲉⲙϩⲉⲙ, ⲃ ϩⲉⲙϩⲉⲙⲓ, ⲥ ١. زَأَرَ . زَمْجَرَ (للأسد)
إر ٢٣ : ٢٤ – قض ٥ : ٥ – مز ٢١ : ١٣ – إر ٢ : ١٥ – يؤ ٥ : ٨ – صف ٣ : ٣ – رؤ ١٠ : ٣] roar
-Ηρωϩιαϲ ⲁⲥⲉⲙⲉⲉⲙ ⲙ̀ⲫⲣⲏ† ⲛⲟⲩϫⲁⲃⲟ ⲃ هيرودبا زمجرت كالليوة
-ⲁϥⲉⲙⲥⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲫⲣⲏ† ⲛⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ⲃ زأر عليهم كالأسد
٢ . صَهَلَ (للحصان) neigh
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲉϩⲙⲉⲙ ⲛⲟⲉ ⲛⲉⲉⲛⲉⲧⲱⲣ ص تصهلون كالخيول
٣ . ضَجَّ . هَمْهَمَ (للإنسان)
• ϩⲉⲙϩⲉⲙ, ⲃ ϩⲉⲙϩⲉⲙⲓ, ⲥ (π)
١ - زئير . زَمْجَرة [حز ١٩ : ٧] roaring
٢ - صهيل [إر ٨ : ١٦ – إر ١٣ : ٢٧ – ٥ ٦ : ٧] neighing
٣ - ضجيج . صياح . هَمْهَمَة [اى ٣٩ : ٢٥]
-ⲡⲉⲧⲉϩⲙⲉⲙ ⲉϧⲛ̀ ⲛⲉⲧ†ⲥⲃⲱ ⲛⲁⲩ ص ضَجيجهم على الذين يرشدونهم
-ⲡⲉϩⲙⲉⲙ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ص همهمة شفاههم
٤ - رنين (الذهب)
-ⲡⲉϩⲙⲉⲙ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ ص رنين الذهب

II. ϩⲉⲙϩⲉⲙ- ⲙⲁⲩ, ϩⲉⲙϩⲱⲙ ⲃ داسَ . وَطَأَ
-ⲉⲧⲉϩⲉⲙϩⲉⲙ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲃ تداسون [إش ٤١ : ٢٥]
-ⲁⲧⲉϩⲉⲙϩⲱⲙⲥ ⲃ دِيسَ (داسوا عليه) [لو ٨ : ٥]
[راجع الفعل ⲃ ϩⲱⲙϩⲉⲙ]

-Πϫοειϲ ⲉⲩⲉⲃⲱⲱⲩⲧ ⲁⲧⲱ ⲛ̀ⲧⲉϩⲙⲟⲟⲥ ⲉⲣⲁⲓ ⲛⲓⲙⲁⲕ ص الرب يتطلع ويحلس (يتحاجج) معك [اصم ٢٤ : ١٦]
-ⲁⲩⲉϩⲙⲟⲟⲥ ⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̀ ⲛⲉⲩⲡⲁⲧ ص قعد القرفصاء
• 12. ⲉⲃⲟⲗ ص up right جلس مُنتصباً . انتصب وهو جالس
-ⲡⲉⲧⲱⲱⲛⲉ ⲧⲓⲱϩⲙⲟⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ϫⲉ ص المريض لا يستطيع الجلوس بعد
• 13. ⲉ̀ⲫⲁϩⲟⲧ ⲃ stay behind تَخَلَّفَ . مكث وراء
-ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲁⲧⲙⲟⲩⲓ ⲁⲛⲟⲛ ⲇⲉ ⲁⲛⲉϩⲉⲙⲥⲓ ⲉ̀ⲫⲁ ⲟⲩⲟⲧ ⲃ هم رحلوا أمّا نحن فتخلّفنا
• 14. ⲛ̀ϩⲟⲩⲛ ⲃ,ⲛ̀ϩⲟⲩⲛ ص within جلس داخل
-ⲁϥⲉϩⲙⲥⲓ ⲉⲓ ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ⲛ̀ϩⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲡ ⲧⲣⲟⲛ ب جلس على المنبر داخل القصر
-ⲁϥⲕⲁⲁϥ ⲉⲧⲣⲉϥⲉϩⲙⲟⲟⲥ ⲛ̀ϩⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲡⲩⲗⲱⲛ ص سَمَحَ له أن يَجلس داخل الدهليز
• 15. ϩⲙⲁⲧ ⲃ عاشَ في . سَكَنَ في . أقامَ في [مز ١٢١ : ٥ – إر ٣٠ : ١٨ (٤٩ : ١٨) بروت]
-ⲁⲛⲉϩⲙⲥⲓ ϩⲙⲁⲧ (ⲃⲉⲛ ϫⲣⲏⲓ) ⲛⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲓ ب أقمنا هناك (في مصر) سنة
• ϩⲉⲙⲥⲓ,ⲓⲱ ⲛ̀ϩⲉⲙⲥⲓ ب (π) غائط . براز excrement [إش ٣٦ : ١٢]
• ⲉⲣ ⲓⲱⲛⲉϩⲙⲥⲓ ب تبرّز او تبوّل
• ⲙⲁⲛϩⲉⲙⲥⲓ ب ,ⲙⲁⲛϩⲉⲙⲟⲟⲥ ص
١ - مَجلس [مز ١٢ : ٣٩]

خَلّ *vinegar* (π) ص ϩⲓⲏⲓ, ص ϩⲉⲓⲏⲓ
[عد ٦ : ٣ – لم ٢٥ : ٢٠ – يو ١٩ : ٢٩]
-ⲁⲧϫⲉⲱ ϩⲉⲓⲏⲓ ⲛⲉⲓⲙ ⲕⲟⲛⲓⲁ ⲉϫⲱⲟⲩ ب *(الجروح)*: صبُّوا خلاً وخمراً عليها
خلّ زائد في الخموضة ب ϩⲉⲓⲏⲓ ⲉϥϫⲏϥ .
خلّ نفي ب ϩⲉⲓⲏⲓ ⲛⲥⲟⲫⲟⲥ .
حَمِضَ . صار خلاً ص ϩⲣⲏⲓ, ب ⲉⲣϩⲉⲓⲏⲓ .
-*(ⲛⲏⲣⲡ)* ⲛⲧⲉ ⲛⲫⲧⲓⲙⲣϩⲓⲏⲓ ⲛⲫⲧⲓⲙⲁⲱⲥ ص *(الخمر)*: حتى لا تصير خلاً وتفسد
ذو طعم حمضي . (مِزّ) ص ⲟ ⲛϩⲉⲓⲏⲓ ب ⲟⲓ ⲛϩⲉⲓⲏⲓ .
أخذ في الحموضة . آخذ في التحوُّل إلى خَلّ ب ⲧ ⲉⲛϩⲉⲓⲏⲓ .
-ⲟⲩⲏⲣⲡ ⲉϥⲧ ⲉⲛϩⲉⲓⲏⲓ ب خَمَّرَ أخذ في التحول إلى خل
أخذ خلاً (كملاّح) ص ⲭⲓϩⲏⲓ .

ϩⲉⲛ- *I.* ص // ب, ϩⲉⲛⲧ// ب, ص.ب

١ . تحرّكَ أو اندفع أماماً *move self forward, toward*
[تك ٢٧ : ٢١ – إش ٥٧ : ٣ – مت ٢٦ : ٣٩]
– مع الحروف الآتية :
تقدَّمَ إلى . اقتَرَبَ من ـ دَنَا من ص.ب ⲉⲣⲁ 2., ص.ب ⲉ- *1.* .
[تك ٤٥ : ٤ – إش ٣٤ : ١]

٢ . تحرّكَ أو اندفع إلى الخلف . ابتعَدَ . أبعَدَ
move backward, away
– مع الحروف الآتية :
١ ـ اعتَزَلَ . تراجَعَ . تنحّى . تباعَدَ ب ⲙⲙⲟ *1.* .
[حق ٢ : ٤ – ملا ٢ : ١٢]
-ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲡⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ⲟⲃϣ ϣⲁⲣⲉ ⲧϧⲟⲩⲛ ϩⲓⲛⲁ إذا سَها العقل تضمحل (تتراجع) القوة ب ⲛⲁⲥ
٢ ـ أرخى (للأجنحة)
ترخى ب ϣⲁⲣⲉ ⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲉ ϩⲉⲛⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩ أجنحتها [حز ١ : ٢٩]

٢ ـ مَقَرّ [حز ٤٣ : ٨]
-*(snake)* :ⲁⲫⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲙ ⲡⲉϥⲙⲁⲛϩⲙⲟⲟⲩⲥ ص *(الثعبان)* : خرج من جُحره (مقرّه)
٣ ـ مَقْعَد للجلوس *seat*
٤ ـ مَقْعَدَة (الأليَتان . طيز) . إسْت . شَرَج *anus*
[لث ٢٨ : ٢٧ – مت ١٥ : ١٧]
-ⲟⲩⲙⲕⲁϩ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲙⲁⲛϥⲉ ألَمّ في شرجه ب ϩⲉⲙⲥⲓ
٥ ـ مرحاض . محل أدب . قعادة (قصرية للأطفال) *privy*
-ϣⲱⲕ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲙⲁⲛϩⲉⲙⲥⲓ ب احفروا لكم مرحاضاً
-ⲁⲣⲓⲕⲁⲑⲁⲣⲓⲍⲓⲛ ⲛⲛⲓⲙⲁⲛϩⲉⲙⲥⲓ ب نَظِّفْ المراحيض
-ϩⲁⲛⲟⲛϩⲃⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ϧⲁ ⲛⲉϥⲙⲁⲛϩⲉⲙⲥⲓ ب مصبيح داخل مراحيضه
-ⲙⲓⲙⲁⲛϩⲉⲙⲥⲓ ⲛⲧⲉ ⲙⲓϫⲫⲟ ⲙⲡⲉⲣⲓ ب القعادات التي لحديثي الولادة

بواسير (١صم ٥ : ٩) (π) ص ⲙⲁⲛϩⲙⲟⲟⲩⲥ .
كرسي (شيء للجلوس) (π) ص ⲛⲕⲁ ⲛϩⲙⲟⲟⲩⲥ .
١ ـ جالِس . قاعِد (ⲉⲩ) ب فقط ϩⲉⲙⲥⲓⲟⲩⲧ .
٢ ـ ماكِث . مُقيم
٣ ـ نديم . جليس . أنيس . سمير
جليس ب ϣⲫⲏⲣⲛϩⲉⲙⲥⲓ .
جالسَ ب ⲉⲣϣⲫⲏⲣ ⲛϩⲉⲙⲥⲓ .
-ⲇⲉⲛⲉⲭⲉⲣϣⲫⲏⲣ ϩⲉⲙⲥⲓ ⲛⲉⲙⲁⲩ ب حتى تجالسه
ϩⲉⲙⲥⲓ,ϫⲓⲛϩⲉⲙⲥⲓ ب (π) .
١ ـ جلوس [مز ١٣٨ : ١ – مرا ٤ : ٢٣] *manner of sitting*
٢ ـ الإقامة . سَكَنٌ . معيشة *dwelling*
-ϫⲓ ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲁⲓⲉⲙⲓ ⲉⲡⲟⲩϫⲓⲛϩⲉⲙⲥⲓ ب لأرى كيفية معيشتهم

-ⲁ ⲛⲉϫⲓ ⲣⲉϩⲛⲟⲩϥⲉ ص امتلأ بيتها بالخيرات
• ⲟⲓ ⲛϩⲉⲛⲟⲩϥⲓ ب مَيسور . مُتنعِّم (راى ٢١ : ٩)
-ⲉⲧⲟⲓ ⲛϩⲉⲛⲟⲩϥⲓ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲁϩⲁⲑⲱⲛ ب مَليء (عابر) بالخيرات

أمَرَ . أوصى ب ϩⲉⲛϩⲉⲛ-,ϩⲉⲛϩⲱⲛ//
-ⲟⲩⲉⲧⲁϩⲉⲛϩⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲣⲟⲥ ب التي أوصيتم بها
-ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲁⲓϩⲉⲛϩⲱⲛⲕ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب هذه التي أوصيتك بها
[راجع الفعل ب ϩⲟⲛϩⲉⲛ]

مَهْزوز (للكيل) *shaken* ب (eq) ϩⲉⲛϩⲱⲛ
-ⲟⲩⲱⲓ ⲉⲩϩⲉⲛϩⲱⲛ ب كيلاً مهزوزاً [لو ٦ : ٣٨]
(وردت هكذا في النص وصحتها : ϩⲉⲛⲱⲥ)

خَبَّأ . أخفى ص.ب -ϩⲉⲡ
[راجع الفعل ص.ب ϩⲱⲡ]

حَلَبَ ص -ϩⲉⲣ, ب -ϩⲉⲣ *I.*
[راجع الفعل ص.ب ϩⲱⲣ]

خَطَّمَ . استأصَلَ ص (= ϭⲉⲣ ب) -ϩⲉⲣ *II.*
اصهَرَ الذهب ص -ϩⲉⲣ ⲡⲛⲟⲩⲃ ⲉⲃⲟⲗ
[راجع الفعل ب ϭⲱⲣ]

قلى . حَمَّرَ . أنضَجَ . (هَرَى) ص ϩⲉⲣ,ϩⲏⲣ *III.*
مَقْلي (eq) ب ϩⲉⲣ,ϩⲏⲣ •
خُمُص مقلي ص -ⲃⲁⲃⲃⲁⲃ ⲉⲧⲥⲉⲣ

عَصا . عُكّاز . صولَجان *staff, wand* ص (ⲧ) (= ⲁⲣⲃⲱⲧ ب (ⲙ)) ϩⲉⲣⲃⲱⲧ
-ⲉϥⲧⲁϫⲣⲏⲧ ⲉϫⲛ ⲧⲉϥϩⲉⲣⲃⲱⲧ ص مُستنداً على عكازه
-ϩⲉⲛϩⲉⲣⲃⲱⲧ ⲙⲡⲁϫⲕ ⲡⲁϩⲟⲧ ص عجيزٌ عريضة الظهر *broad backed*

هرطقة . بِدْعَة ى (ⲧ) ϩⲉⲣⲉⲥⲓⲥ
• ϩⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ى (ⲙ) هرطوقي . صاحب بدعة

١ . سَكَنَ . هَدَأَ . توقَّفَ . كَفَّ . ص ϩⲉⲣⲓ, ب ϩⲉⲣⲣⲉ
(vb intr فعل لازم) cease, be still انخَمَدَ . استَجَمَّ
[أي ٣٧ : ١٧ - مز ٧٥ : ٧ - مز ١٠٥ : ١٩ - يو ٢٦ : ٢٧ - مت ١٤ : ٣٢ - لو ٨ : ٢٤]
-ⲥⲉⲛⲁϩⲉⲣⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲍⲓ ب يهدأون قليلاً [هو ٨ : ١٠]
-ⲁϥϩⲉⲣⲓ ⲛϫⲉ ⲡⲓϩⲏⲧ ب (عند الوفاة) : توقف القلب
• ϩⲣⲉ .. ϩⲉⲣⲓ ب جعله يسكن . سَكَّنَ . هَدَّأَ

٢ . اطمأنَّ . هَدَأَ روعه

٣ . سَكَّنَ . هَدَّأَ *(vb tr فعل متعدي)*
- يسكّن غضبَهم ب ⲧⲛⲟⲩϫⲱⲛⲧ ⲛⲛⲟⲩϫⲟ ϩⲁⲗⲓ ϩⲉⲣⲓ ⲛⲛⲟⲩϫⲟ ⲛⲧⲉ شيءٌ

٤ . سَكَنَ . هَدَأَ . توقَّفَ . كَفَّ ب ϩⲉⲣⲓ ⲛⲛⲟⲩϫⲟ •
(vb refl فعل منعكس) cease, be still
اهدأ . كُفَّ ب -ϩⲉⲣⲓ ⲛⲛⲟⲕ
لعله يهدأ ب -ⲁⲣⲛⲟⲧ ϥⲛⲁϩⲉⲣⲓ ⲛⲛⲟⲩⲟϥ

هدوء . طمأنينة م (ⲙ) ϩⲉⲣⲓ •
أعطنا طمأنينة ب -ⲙⲟⲓ ⲛⲁⲛ ⲛⲟⲧϩⲉⲣⲓ
هادىء (eq) ب ϩⲟⲧⲣⲱⲟⲧ •
[مر ٢٤ : ١٤ - مز ٣٨ : ١١ - ١تيمو ٢ : ٢]

١ . رُمّان (نوع فاكهة) (ب =ⲉⲣⲙⲁⲛ) (ⲙ) ص ϩⲉⲣⲙⲁⲛ
٢ . رُمّانات نُحاسية للزينة [إر ٥٢ : ٢٢ ، ٢٣]

زئبق *mercury* ص.ب (ⲙ) ϩⲉⲣⲙⲉⲥ

• *2. a.* ⲉⲃⲟⲗ ب خرج . انصرَفَ . حادَ . ابتعَدَ . كَفَّ عن . امتنَعَ عن [إش ٥٥ : ١٢]
-ϩⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب أ - أعرضوا . اعتزلوا [إش ٥ : ١١]
ب - حيدوا . ابتعدوا [مرا ٤ : ١٥]
-ⲥⲉϩⲉⲛ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲉⲧⲧ ⲙⲙⲁⲩⲓ ب لَمْ يكفّوا عن مقاومتي
-ⲁϥϩⲉⲛϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲧⲉⲙⲟⲧⲱⲙ ب امتنع عن الأكل . أضرَبَ عن الطعام
• *b.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛ- ب انصرَفَ عن . أعرَضَ عن . كَفَّ عن
[عو ٢٣ : ٧ - أي ٧ : ١٦ - مز ٣٦ : ٧ - ١يمو ٤ : ٧ - ٢يمو ٣ : ٥]
-ⲁⲕϩⲉⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁϩⲁⲡⲏ ب تركتْ المحبة
-ⲡⲓⲭⲓⲛϩⲉⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲭⲓⲛⲟⲧⲱⲙ ب انصرافك عن الأكل
• *c.* ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ب قاطَعَ . رَفَضَ . تجنَّبَ
-ⲉⲧⲉϩⲉⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲫⲱϣⲉⲛ ب يتركون الخدمة (يرحلون من الخدمة) [عد ٨ : ٢٥]
-ⲁϥϩⲉⲛϥ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ ب تجنّبْ (ابتعدْ عن) الأعمال العالمية
• *d.* ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲁ ب تنحّى . تجنّبَ . ابتعدَ عن . تمرّدَ على . فارَقَ
[أم ٩ : ١٦ - إع ٥ : ٣٨ - ١تس ٥ : ٢٢]
-ϩⲉⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲁⲣⲟⲓ ب ابعدْ عني . فارقْني
-ⲧⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ⲛⲥⲡ ⲁⲥϩⲉⲛⲥ ⲛⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲁⲣⲟϥ ب معونة ! فارقته
-ⲁϥϩⲉⲛϥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲁ ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ب زاحَمَ أخاه
• *3.* ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ- ب أبعدَ عن . ابتعدَ عن . حادَ عن . أقلَعَ عن . تخلّى عن [أي ١ : ١ - مز ١٧ : ٢٢ - لو ٥ : ٣ - أع ٣ : ٢٦ - أع ١٥ : ٢٠ - أع ٢٢ : ٢١]
-ⲙⲙⲏ ⲙⲡⲓϩⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲡⲉⲗⲁⲅⲟⲥ ? ب ألَمْ أبعدكم عن اللعنة ؟
-ⲙⲧⲉϥϩⲉⲛϥ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲛ ϫⲉ ⲓⲏⲥ ب ليتخلّى عن اسم يسوع
-ⲙⲙⲏ ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲛⲁⲓⲭⲱϥϩⲉⲛϥ ⲛⲁϥ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲓ ? ب ألا يمكن للشيطان أن يفارقني ؟
• *4.* ⲛⲥⲁ ص اعتزَلَ
-ⲙⲁⲣⲟⲩϩⲉⲛⲧⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲥⲁ ص ليعتزلوا على انفراد

(أداة نكرة للجمع) ص (= ϩⲁⲛ- ب) ϩⲉⲛ- *II.*
[راجع ب ϩⲁⲛ-]

في . بِـ ص (= ϭⲉⲛ ب) ϩⲉⲛ ,ϩⲛ *III.*
[راجع ص ϩⲛ]

عَيَّنَ . خَصَّصَ ص -ϩⲉⲛϩ
[راجع الفعل ص ϩⲱⲛⲕ]

هَنادَة ص (ⲧ) ϩⲉⲛⲉⲉⲧⲉ,ϩⲉⲛⲏⲧⲉ
monastry of monks or nuns (دير للرهبان أو الراهبات)
(= ⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ى ,ⲁⲃⲏⲧ ب)

دَفَّة ص (ⲙ) (= ϩⲓⲉ ب) ϩⲉⲛⲉⲓⲉ

رُبْع . شطرة (من بيت شِعْر) [لب] ب (ⲙ) ϩⲉⲛⲕ

نَسيم *breeze* ص (ⲙ) ϩⲉⲛⲧⲏⲩ,ϩⲏⲛⲧⲏⲩ

الهند *Hindu, Indian* ص (ⲙ) ϩⲉⲛⲧⲟⲩ

يُسْر . رَخاء . نعيم . (ⲙ) ص ϩⲉⲛⲟⲩϥⲉ, ب ϩⲉⲛⲟⲩϥⲓ
good season, plenty خِصْب . وَفْرَة . غزارة الخير
[تك ٤١ : ٤٨ - مز ٢٩ : ٦]

عَمَّرَ بالخير ص ϩⲉⲣϩⲉⲛⲟⲩϥⲉ •

عَرْبَدَ ـُ عَرْبَدَةً وعِرْبِدَّاً وعِرْبِدَّى وعِرْبِدَّانًا وعِرْبِدَّانَّى وعِرْبِدَّانِّى وعِرْبِدَّانِّيَّةً وعِرْبِدَّانِّيًّا

منذ بدء (انشاء) العالَم -ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب
بَدْأ . ابتدأ . شَرَعَ • ⲉⲣⲉⲏⲧⲥ ب
[تك ٩ : ٢٠ – أى ٨ : ١٥ – مز ١٨ : ٦ – أع ١٠ : ١٧ – فى ١ : ٦]
ابدأوا أولاً للرب -ⲁⲣⲓⲉⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲙⲟⲣⲫ ⲉⲁ ⲡ̅ⲍ̅ ب
[مز ١٤٦ : ٦]
– مع الحروف الآتية :
بَدْأ • 1. a ⲉ– (مفعول +) ب
بدأ الرحلة -ⲁⲩⲉⲣⲉⲏⲧⲥ ⲉⲡⲓⲙⲉⲧⲧⲙⲟⲩⲓ ب
بدأت تراودنى الأفكار -ⲁⲩⲉⲣⲉⲏⲧⲥ ⲉⲣⲟⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲙⲉⲧⲓ ب
بَدْأ أن • b. ⲉ– (فعل +) ب
بدأ (أن) يبنى -ⲁⲩⲉⲣⲉⲏⲧⲥ ⲉⲕⲱⲧ ب
بَدْأ فدّام . قادَ [خر ١٥ : ٢١] • 2. ⲃⲁⲕⲉⲛ ب
شَرَعَ فى . بَدْأ فى [تك ١٨ : ٢٧] • 3. ⲛ– ب
بدأ المناقشة -ⲁⲩⲉⲣⲉⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲉⲓⲟⲓ ب
بدأ ب -ⲁⲩⲉⲣⲉⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲟ ⲛⲟⲩⲥⲟⲃⲛⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ب
اثبات الرأى
بدأ يحتاج -ⲁⲩⲉⲣⲉⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲉⲣⲃⲁⲉ ب
بدأ يَمرض • -ⲁⲩⲉⲣⲉⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲩⲱⲙⲛⲓ ب
بداية (للتعبير عن فصول السنة أو غيره) : ص ب • ⲉⲏⲛ– season of
الربيع (بداية الصيف) • ⲉⲏⲛⲱⲱⲛ ب (π)
الخريف (بداية الشتاء) • ⲉⲏⲛⲉⲫⲣⲱ ب (π)
باكورة العنب [عد ١٣ : ٢٠] • ⲉⲏ ⲙ̀ⲡⲁⲗⲟⲗⲓ ب (π)
سِمْنان . السَلْوَى [خر ١٦ : ١٣] • ⲉⲏ ⲙ̀ⲡⲏⲣⲉ ب (π)
مَحجر لقطع الأحجار [اخ ٦ : ٢] • ⲉⲏ ⲛⲱⲁⲧⲱⲛⲉ ص (π)
ⲉⲏ II. ,ⲉⲏⲧ/ ص (ⲧ) 1. بطن . جوف . حَشا belly
(= ⲟⲏⲧ/,ⲛⲉⲕⲓ ب)
شِبَع البطن -ⲥⲓ ⲛ̀ⲉⲏ ص
طحاله -ⲥⲉⲗⲡⲓⲛ ⲛ̀ⲉⲏⲧⲕ ص
انسابت إلى داخل بطنه كالماء -ⲁⲧⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲏⲏⲧⲕ ⲛ̀ⲟⲉ ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ص
بطن العذراء -ⲉⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص
بطن اليد -ⲉⲏⲧⲕ ⲛ̀ⲧⲱⲣⲉ ص
2. رَحِمٌ womb
جعل رحم -ⲁⲕⲧⲣⲉ ⲟⲛ ⲱⲙⲉ ⲙ̀ⲗⲗⲁⲣⲓⲁ ⲱⲟⲡⲕ ص
مريم الصغير بسمه
الأحشاء التى فى داخل رحِمها سقطت مع الطفل ص ⲱⲕⲣⲉ ⲱⲙⲉ ⲁ ⲟⲛ ⲉⲧⲉⲛ ⲧⲉⲥⲕⲁⲗⲁⲉⲛ ⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙ̀ⲙⲏ ⲡ–
شَرِه . بطنى (ب = ⲗⲁⲃⲉⲏⲧ/) ص • ⲗⲁⲃⲉⲏⲧ/
جنون البطن . (ⲧ) ص • ⲙ̀ⲙⲛⲧⲗⲁⲃⲉⲏⲧ/
شَرِه ص • ⲙⲁⲓⲉⲏⲧ/
شَرَاهَة (ⲧ) ص • ⲙ̀ⲙⲛⲧⲙⲁⲓⲉⲏⲧ/
اجهضَت (ب ⲉⲓ ⲟⲏⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ =) ص • ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲏⲧⲥ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ
نَجَمَ . (تكلّم من البطن) ص • ⲱⲁⲭⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲉⲏⲧ
(ب ⲙⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲛⲉⲕⲓ =)
مَلأ بطنه . شَبِعَ [أم ١٨ : ٢٠] ص • ⲙⲉⲉⲩ ⲉⲏⲧ/
التَصَقَ بِـ ص • ⲛⲏⲧ ⲉⲉⲏⲧ/
١ ـ القَرِيب إليكَ . المُلتَصِق بكَ ص • ⲉⲧⲏⲏⲧ ⲉⲉⲏⲧⲕ
٢ ـ اليدُ لكَ . المُساوى لكَ [ث ١٣ : ٦ ص] (ب =ⲟⲓ ⲛⲉⲥⲧⲟⲟⲥ)
مريض ببطنه أو أمعائه . مُصاب بالدوسنتاريا ص • ⲱⲱⲛⲉ ⲉⲏⲧ/
[أع ٢٨ : ٨ ص] (ب =ⲱⲉⲛⲙⲁⲃⲧ)

١ ـ سابقاً . قبلاً ص ,ⲛ̀ⲥⲁⲟⲏ ب • ⲥⲁ̀ⲧⲉⲏ
before, formerly
ما قاله سابقا (من قبل) -ⲛⲛⲉⲧⲁⲕⲭⲟⲧⲟⲩ ⲥⲁ̀ⲧⲉⲏ ب
٢ ـ أمام in front
أمامهم -ⲥⲁ̀ⲧⲉⲏ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ب
من أمام [خر ٢٨ : ١٤] -ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲛⲉⲧⲥⲁ̀ⲧⲉⲏ ب
بقدر ما يُمكننا أن نتقدّم (نسير إلى الأمام) -ⲛⲟⲉ ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲉⲛⲱⲃⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲉⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛⲥⲁⲟⲏ ص
٣ ـ بعد ذلك . من الآن فصاعداً . فيما بعد afterward, henceforth
ما يلى ذلك أو ما بعده -ⲉⲟⲛⲛⲟⲩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲓⲉ ⲥⲁ̀ⲧⲉⲏ ب
إذا حفظنا أنفسنا من الآن فصاعداً سيشفينا -ⲁⲛⲱⲁⲛⲁ̀ⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲛ ⲥⲁ̀ⲧⲉⲏ ϩⲛⲁⲧⲁⲗⲃⲟⲛ ⲟⲛ ب
وبعطينا اصلاحاً -ⲛⲏⲧ ⲛⲁⲛ ⲙ̀ⲛⲟⲧⲁⲓⲟⲣⲑⲱⲥⲓⲥ ⲛⲥⲁⲟⲏ ص
ولكنه أكمل أيضاً بعد ذلك -ⲁⲗⲗⲁ ⲁϥⲟⲧⲱⲥ ⲟⲛ ⲉⲧⲟⲟⲧϥ ⲛⲥⲁⲟⲏ ص
كما يخبرنا الكلام فيما بعد -ⲛⲟⲉ ⲡⲱⲁⲭⲉ ⲛⲁⲧⲁⲓⲱⲟⲛ ⲛⲥⲁⲟⲏ ص
١ ـ خرج للملاقاة go to meet • ⲉⲣⲥⲁⲧⲉⲏ ب
٢ ـ صار قدّام be before
صاروا قدام المركب -ⲁⲩⲉⲣⲥⲁⲧⲉⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲭⲟⲓ ب
ص ⲟⲓⲑⲉⲏ, ب • ⲉⲓⲁⲧⲉⲏ
١ ـ أمام . قدّام [يش ٤ : ١٢–١صم ٨ : ١١] at front, forward
انتظرتُ طويلاً أمام الباب -ⲁⲓⲥⲱⲕ ⲉⲓⲁⲧⲉⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲟ ب
جلس أمام ... -ⲁϥⲉⲥⲙⲟⲥ ⲉⲓⲁⲧⲉⲏ ⲛⲉⲟ ⲙ̀ⲡ– ب
تقدّموا (مشوا إلى الأمام) قليلاً -ⲁⲩⲱⲟⲩⲱ ⲉⲓⲁⲧⲉⲏ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲭⲓ ب
فتحوا باب بيتهم أمام القادمين -ⲁⲩⲟⲩⲱⲛ ⲙ̀ⲡⲣⲟ ⲙ̀ⲡⲉⲩⲏⲓ ⲉⲓⲱⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲛⲏⲩ ص
تقدّم أمام [تك ٢٣ : ٢] • ⲥⲱⲕ ⲉⲓⲁⲧⲉⲏ ب
السابقون (الذين قدّام) • ⲛⲛⲉⲧⲉⲓⲁⲧⲉⲏ ب
٢ ـ فى مُقدّمَة
رئيس النوتية (النوتى الذى فى المقدمة) ب -ⲡⲓⲛⲉⲩ ⲉⲧⲉⲓⲁⲧⲉⲏ
[يون ١ : ٦]
٣ ـ فيما يلى
الكلمات التى سنجدها فيما يلى ص -ⲛⲱⲁⲭⲉ ⲉⲧⲛⲛⲁⲃⲏⲧⲟⲩ ⲉⲓⲱⲛ ⲛⲏⲓ
تقدّمَ . صار قُدّام be, go before • ⲣⲉⲓⲱⲛ ص
تقدّمه فى الكرامة -ⲁⲣⲣⲉⲓⲱⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲓⲟ ص
لما واصَلَ الحديث (تقدّم) -ⲙ̀ⲛⲧⲉⲣⲉⲩⲣⲉⲓⲱⲛ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ص
قليلا
رحوتُكَ فأسرعتَ لِمقابلتى -ⲁⲓⲥⲟⲛⲥⲏ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲁⲕⲣⲉⲓⲧⲁⲉⲓ ص
قدّام . أمام at front, forward • ⲉⲓⲱⲛ ص
تطلّعَ أمامه -ⲁⲩⲃⲱⲱⲡ ⲉⲓⲱⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ص
هُزموا أمام الرومانيين -ⲁⲩⲃⲱⲧⲡ ⲉⲓⲱⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲣⲱⲙⲁⲓⲟⲥ ص
تقدّمَ . سَبَقَ • ⲣⲉⲓⲱⲛ ص
سبقه -ⲁⲣⲣⲉⲓⲱⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ص
منذ البدء . من البداية . ص ⲛⲓⲭⲉⲛ ⲉⲏ ,ⲭⲓⲛ ⲉⲏ ب • ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲏ
مِنْ قَبْل . منذ القِدَم from the beginning
[تث ١١ : ١٢ – مز ٩٢ : ٢ – يو ٦ : ٦٤ –
عب ١ : ١٠ – ٢كو ١٣ : ٢ – ٢بط ٢ : ٣]
من أحدادى -ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲏ ⲛ̀ⲛⲁⲓⲟϯ ب

ϩⲏⲏⲧⲉ ص (= ϩⲏⲡⲡⲉ ب) ها . هوذا

ϩⲏⲕ *I.* ص (ⲉⲩ) (=ϭⲏⲕ ب) مُجَنَّد . مَشدود . مَربوط . مُجَهَّز للحرب (يش ٤ : ٢٢ – ٢صم ١٦ : ١)

[راجع الفعل ب ϭⲱⲕ *I.*]

ϩⲏⲕ *II.* ص (ⲉⲩ) مَهروس . مُنْدَفِع

-ⲉⲧⲉϩⲏⲕ ⲉϫⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣϩⲧ ص مُندفعين (مُتدافعين) فوق بعضهم البعض

[راجع الفعل ص ⲉⲱⲕ]

ϩⲏⲕⲓ ب ,ϩⲏⲕⲉ ص (ⲡ) ١ . فقير . مسكين . بائس (خر ٢٣ : ٣ – مز ٩ : ٢٢ – مز ١١ : ٦ – أم ٢٨ : ١٥ – يو ١٢ : ٨ – ٢كو ٩ : ٩) *poor*

-ⲛⲓϩⲏⲕⲓ ⲛⲉⲓⲁ ⲛⲛⲉⲧⲱⲁⲧ ب الفقراء والمعوزون

٢ . (كصفة قبل الاسم أو بعده *adj*) :

-ⲟⲩϩⲏⲕⲓ ⲣⲱⲙⲓ ب رجل فقير (مز ١٠٨ : ١٨ – أم ١٤ : ٢٠ – مر ١٢ : ٤٢)

-ⲡⲁⲗⲁⲥ ⲛϩⲏⲕⲓ ب لساني البائس (العاجز)

-ⲯⲱⲣⲡ ⲛϩⲏⲕⲓ ب صديق فقير

-ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲭⲱⲃ ⲛϩⲏⲕⲓ ب أنا ضعيف مسكين

• ⲉⲣϩⲏⲕⲓ ب ,ⲣϩⲏⲕⲉ ص ١ ـ افتقَرَ . تَمَسْكَنَ (مز ٣٣ : ٩ – ٢كو ٨ : ٩) *become poor*

٢ ـ بارَ . أجْدَبَ (للأرض) (إش ٢٤ : ١٩)

• ⲓⲣⲓ ⲛϩⲏⲕⲓ, ⲁⲓⲣ ⲛϩⲏⲕⲓ ب ٣ ـ أفقَرَ *make poor*

-ⲉⲩⲉⲯⲱⲡⲓ ⲉⲩⲟⲓ ⲛϩⲏⲕⲓ ب يصيرون فقراء

٤ ـ عجَزَ

-ⲙⲏⲛ ⲁⲩⲥⲃⲟⲕ ⲙⲙⲟⲓ ⲛⲉⲛϩⲟⲟⲩ ⲏ ⲛⲧⲁ ⲡⲛⲟⲩ-ⲧⲉ ⲣϩⲏⲕⲉ ⲉϥϥⲓ ⲙⲙⲟⲛ هل نَقُصَت أيامنا أو عَجَزَ ١ عن احتمالنا ؟

• ⲙⲉⲧϩⲏⲕⲓ ب ,ⲙⲙⲛ̄ⲧϩⲏⲕⲉ ص (ⲧ) ١ ـ فقر . مَذلّة . مَسْكَنَة . عَوَز *poverty* (مز ٣٠ : ١٠ – أم ٦ : ١١ – مرا ٣ : ١٩ – رؤ ٢ : ٩)

-ⲧⲙⲉⲧϩⲏⲕ

ⲃⲓⲱⲱⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب الفقر بسبب أعمالاً كثيرة تؤدّي إلى الموت

-ⲭⲓⲛⲟⲧⲱⲙ ⲙⲙⲉⲧϩⲏⲕⲓ ب طعام بسيط

-ⲛⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛⲧⲉⲧⲙⲛ̄ⲧϩⲏⲕⲉ ص مُقتنياتهم الحقيرة (كراكيب)

-ⲡⲏⲓ ⲛⲧⲁⲛⲍⲟ ⲧⲉⲛⲙⲛ̄ⲧϩⲏⲕⲉ ⲧⲏⲣⲥ ⲉⲃⲟⲗ البيت الذى أنفقنا عليه كل أعوازنا

ⲉⲣⲟⲩ ص

٢ ـ بوار (أو جَدْب) الأرض (إش ٢٤ : ١٩)

• ⲙⲁⲓϩⲏⲕⲓ ب ,ⲙⲁⲓϩⲏⲕⲉ ص عطوف على الفقراء . مُحِبّ *poor-loving*

• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓϩⲏⲕⲓ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲙⲁⲓϩⲏⲕⲉ ص (ⲧ) محبة الفقراء . العطف على الفقراء

• ⲙⲉⲧⲙⲁⲥⲧϩⲏⲕⲓ ب ,ⲙⲛ̄ⲧⲙⲁⲥⲧϩⲏⲕⲉ ص (ⲧ) كُرْه الفقراء *hatred of poor*

ϩⲏⲗ ص.ب (ⲉⲩ) ١ . طاير (اسم فاعل) . طَيّار . مُحَلِّق . مُرَفْرِف (تك ٧ : ١٤ – أى ٩ : ٢٦ – أم ٩ : ١٢ (مَحذوفة في بيروت) – إش ١٦ : ٢ – إش ٣١ : ٥)

-ⲛⲓⲉⲟⲩ ⲉⲧⲁϩⲏⲗ ب الغابون الطيّارة

• ⲉⲩⲁϩⲏⲗ ⲉⲩⲙⲛⲟⲩ ب مُتَارجِح . (رابح جاى)

٢ . مُنْطَلِق . مُنْدَفِع (مر ٦ : ٣٣)

-ⲟⲩⲥⲟⲧⲉ ⲉⲩⲁϩⲏⲗ ص سهم مُندفع

• ϫⲓϩⲏⲏⲧ ص *occupy mind* شَغَلَ البال

-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲡⲕⲱⲃ ϫⲓϩⲏⲧⲥ ص إذ تسلّط عليه الحَسَد

ϩⲏ *III.* ,ϩⲉ ص (ⲧ) (= ϭⲉ ب) دور . طابق (في مَبنى) *storey (of house)*

-ⲟⲩⲙⲓ ⲉⲩⲫⲟ ⲛⲉⲙ ⲥⲛⲧⲉ ص بيت من طابقَيْن

-ⲉⲕⲱⲁⲛⲡⲱⲃ ⲉϫⲛ̄ ⲧⲙⲉⲉ ⲱⲟⲩⲛⲧⲉ ⲛⲉⲙ ⲛ ⲟⲩⲁⲉⲓⲣⲉ ⲙ̄ⲡⲙⲓ ص إذا وصَلْتَ إلى الطابق الثالث من المبنى

-ⲧⲣⲓ ⲉⲧⲉⲓⲭⲛ̄ ⲧⲙⲉⲉⲱⲟⲩⲛⲧⲉ ⲛⲉⲙ ⲙ̄ⲡⲧⲟⲡⲟⲥ ص الحجرة التي أعلا الطابق الثالث من المبنى

ϩⲏⲃⲓ ب ,ϩⲏⲃⲉ ص (ⲡ,ⲧ) ١ . حُزْن . غَمّ . نواح . نَدْب . حِداد . مَرْثاة . مَناحَة *grief, mouring* [٢صم ١ : ١٧–أم ١٤ : ١٣–إر ١ : ١٩–مرا ١ : العنوان – يع ٤ : ٩]

-ⲁⲧⲉⲓⲣⲉ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲧⲛⲟϭ ⲛϩⲏⲃⲉ ص عملوا له مناحة (مرثاة) عظيمة

-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲟⲛⲃⲉ ⲙⲛ̄ⲉⲧⲉⲓⲱⲧ ⲟⲩⲉⲓⲛⲉ ص لما انقضت أيام الحداد على أبيهم

• ⲡⲓϩⲏⲃⲓ ب التجنيز

-ⲡⲓϫⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϩⲏⲃⲓ ب كتاب التجنيز

٢ . (كصفة *adj*) :

-ⲥⲟⲓⲧⲉ ⲛϩⲏⲃⲉ ص ,ⲉⲃⲱⲥ ⲛϩⲏⲃⲓ ب ملابس الحداد

• ⲉⲣϩⲏⲃⲓ ب ,ⲣϩⲏⲃⲉ ص حَزِنَ . ناحَ . وَلْوَلَ *to grieve, mourn* (عد ١٣ : ٣٩ – أى ١٤ : ٢٢ – إش ٣٣ : ٩ – هو ٤ : ٣ – يؤ ١ : ٥ – يو ١٦ : ٢٠)

-ⲉⲧⲉⲣⲉϩⲏⲃⲓ ⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲃⲉ ⲟⲩⲁⲓ ب يعدّدون بعضهم لبعض [إش ١٣ : ٨]

• ⲙⲙⲉⲧⲉⲣⲉϩⲏⲃⲓ ب ١ ـ الحزانى (مت ٥ : ٤)

٢ ـ النائحون (أى ٢٩ : ٢٥)

– مع الحروف الآتية :

• ⲉ– ب ⲗ. حَزِنَ على . ناحَ على [تك ٥٠ : ٣ – ٢كو ١٢ : ٢١]

-ⲉⲧⲉⲣⲉϩⲏⲃⲓ ⲉⲛⲛⲉⲧⲁⲧⲙⲟⲩ ب ينوحون على الذين ماتوا

• ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ص 2. بَكَى على [٢صم ١ : ١٧]

-ⲧⲉⲣⲉϩⲏⲃⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲁⲛⲟⲃⲓ ب أبكي على خطاياى [مرا ٣ : ٥١]

• ⲉⲧⲃⲉ ص 3. رَثَى

-ⲁⲫⲣⲉϩⲃⲉ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲥ ص رثاه

• ϩⲛ̄– ص (ب ⲉ–) 4. ناحَ على [تك ٥٠ : ٣–٢كو ١٢ : ٢١]

-ⲁ ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲣϩⲏⲃⲉ ⲙⲙⲱⲧⲥⲛⲥ ص بكى الشعب على موسى [تث ٣٤ : ٨]

-ⲉⲧⲣⲉⲛⲣϩⲏⲃⲉ ⲛⲁⲛ ⲙⲁⲧⲁⲁⲛ ص لننوح على أنفسنا

• ⲣⲉϥⲉⲣⲉϩⲏⲃⲓ ب ,ⲣⲉϥⲣϩⲏⲃⲉ ص نائح . مُوَلْوِل *mourner*

-ⲛⲓⲙ ⲛⲣⲉϥⲣϩⲏⲃⲉ ⲡⲉⲧⲉⲙⲉϥⲧⲱⲟⲩ ⲛⲧ-ⲉⲁⲁⲩ ⲛⲩⲁⲭⲉ ؟ ص مَنْ هو النائح الذى لا يكف عن كثرة الكلام ؟

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲉϩⲏⲃⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲣϩⲏⲃⲉ ص (ⲧ) حُزْن . رثاء . تجنيز

-ⲧⲁⲓϭⲓⲙ ⲙⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲉϩⲏⲃⲓ ب صوت الرثاء هذا

• ϭⲓⲛⲣⲉϩⲃⲉ ص حُزْن . رثاء

ϩⲏⲓⲧ,ϩⲁⲓⲧ ص (ⲧ) بوّابة . دهليز

[راجع ص ⲉⲁⲓⲧ]

دَفَعَ الأجرة [يون ١ : ٣] ص †ϩⲙⲙⲉ, ب †ϩⲙⲙⲓ •
-ⲧⲉⲧⲛⲛⲁϣⲱⲧ ⲟⲩⲏⲣ ⲛϩⲙⲙⲉ ⲛⲁⲓ ϩⲁ ⲡⲁϫⲟⲓ ?
كم يُمكنكم أن تدفعوا لى أجرة سفينتى (مركبى) ؟ ص
-ⲁϥ†ϩⲙⲙⲉ ϩⲁⲣⲟⲟⲩ ص دفع أجرتهم
بدون أجرة . مجّاناً ص ⲁⲧϩⲙⲙⲉ, ب ⲁⲧϩⲙⲙⲓ •

ϩⲙⲙⲓ II. ب (π) نَفَقَة (للمرأة المطلّقة)
dower (of devorced wife)
-ⲡⲓϩⲙⲙⲓ ⲛ†ϩⲓⲙⲓ ب نفقة المرأة

ϩⲙⲙϫ ص(π) (= ϩⲉⲙϫ ب) خَلٌّ

ϩⲙⲛ ص (ⲉⲕ) قريب . مُجاور *nigh, related*
[مز ٢١ : ١١–أم ٢٧ : ١٠–إش ٢٣ : ١٣–إر ١٢ : ٢–يو ١١ : ٥٤]
-ⲡⲉⲧϩⲙⲛ ⲉⲣⲟⲕ ص الجار القريب إليه *neighbour*
-*(ⲧⲥⲟⲫⲓⲁ)* ϫⲟⲩⲟⲛϩ ⲇⲉ ⲉⲃⲟ
(الحكمة) : ظاهرة (واضحة) لكل مُقترب منها ص ϩⲙⲛ ⲉⲣⲟϥ
[أم ٣ : ١٥]
-ϫϩⲙⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲁⲧⲁⲁⲕ ص مُلتصقة به وحده
cleaving to him alone
مُلتَصِق . مُلاصِق ص ϩⲙⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ •
-ⲟⲩϣⲃⲏⲣ ⲉⲕϩⲙⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ص صديق مُلتصِق (قريب)
-ⲉⲧϩⲙⲟⲟϥ ⲉⲧⲉϩⲙⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲧⲉⲓⲧⲟⲩⲱⲟⲩ ص
(قاعدين) مُلاصقين لرفقائهم
[راجع الفعل ص ⲱⲟⲩ]

ϩⲙⲛⲉ I. ص (π) (=ⲉⲟⲓ ب) ١ . طِيب . رائحة *spice*
[لو ٢٤ : ١]
-ⲡⲉⲥⲧⲟⲓ .. ⲉⲧϣⲱϣ ⲉϩⲟⲩⲉ ϩⲙⲛⲉ ⲛⲓⲓ ص
الرائحة .. العابقة أكثر من أى طِيب
-*(ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲛⲓⲥ)* :ⲛⲧⲁ†ϩⲉⲛ ϩⲙⲛⲉ ⲉⲣⲟϥ ص لكى
أطيّبه (جسد يسوع)
٢ . بَخور
طَيِّب . مُطَيَّب ص ⲥ†ϩⲙⲛⲉ •
خمر مُطَيَّبة [نش ٨ : ٢] ص -ⲏⲣⲡ ⲉⲧⲟ ⲛⲥ†ϩⲙⲛⲉ
قدَّمَ بَخوراً . أوقَدَ بَخوراً *offer incense* ص †ϩⲙⲛⲉ •
[٢مل ١٢ : ٣ – ٢أخ ١٥ : ٤]
-ⲁⲓ†ϩⲙⲛⲉ ⲛⲁⲕ ⲉϩⲣⲁⲓ ص قدَّمتُ لكَ بَخوراً
بَخور . طِيب (ب = ⲱⲟϩⲉⲛ) ص (π) ⲱⲟⲩϩⲙⲛⲉ •
[يش ٢٢ : ٢٣ – أم ٢٧ : ٩ – نش ٥ : ١] *incense*
-ⲥⲧⲟⲓ ⲛⲥⲟⲃⲛ ⲙⲙⲛ ⲛⲱⲟⲩϩⲙⲛⲉ ص رائحة الطيب والبَخور
أصعَدَ (رَفَعَ) بَخوراً ص ⲧⲁⲗⲉ ⲱⲟⲩϩⲙⲛⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ •
قَدَّمَ بَخوراً ص †ⲱⲟⲩϩⲙⲛⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ •
(= †ϫⲉⲟⲓⲛⲟⲩⲟⲩ ⲉϫⲱⲣⲓ ب) [هو ١١ : ٢ ص]

ϩⲙⲛⲉ II. ص (ⲧ) (=ⲕⲟⲛⲓⲁ ب ى) جير (كالسيوم) *lime*
-ⲱⲁϥⲱⲉⲱ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲙⲙⲛ ⲛⲧⲏⲩ ϩⲙⲛⲉ ⲙⲙⲛ ⲛⲧⲟ
ينزّى التراب مع الريح والجو مع الريح الجنوبى ص ⲣⲏⲥ

ϩⲙⲛⲉ III. ص (ⲧ) جسم العربة *body of car*

ϩⲙⲛⲉ IV.,ϩⲉⲛⲏ ص (ⲧ) (شىء له علاقة بالنسيج) :
خيط . خيوط *(relating to clothing)*
-†ⲉ ⲛⲗⲓⲧⲣⲁ ⲛϩⲉⲛⲏ ⲉⲧⲉϩⲟⲥⲉ ص خمس لتزات من
خيوط مَغزولة
-ⲧϩⲙⲛⲉ ⲛⲛⲍⲃⲟⲟⲥ ⲛⲧⲏⲓ ص خيوط ملابسى

ϩⲙⲛⲧ ص (ⲉⲕ) قَريب (= ⲇⲉⲛⲧ ب)
[راجع الفعل ب ⲇⲱⲛⲧ]

- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ب طاير إلى [اى ٥ : ٧]
-ⲉⲕϩⲙⲛ ⲉⲓⲛⲟⲓⲥⲓ ب طاير إلى العُلو
-ⲕϩⲙⲛ ⲉⲟⲱⲛ ب (رايح فين ؟)
• *2.* ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ ص مُنطَلِق على . مُرَفرف على
-ⲉⲧⲱⲟⲩⲓ ⲉⲧϩⲙⲛ ⲉϫⲉⲛ ⲫⲓⲁⲣⲟ ب يسيرون مُنطلقين
على النهر
-ⲛⲇⲉⲱⲱⲛ ⲉⲧϩⲙⲛ ⲉϫⲓⲛ ⲡⲕⲟⲩⲓ ⲛⲥⲟⲛ ص
الشياطين ترف على الأخ الأصغر
• *3.* ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉⲇⲣⲁⲓ ص مُرَفرف على
-ⲛⲏⲉⲟⲩ ⲉⲧϩⲙⲛ ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲃⲏⲱⲁ ب
الصديقون يرفرفون على المنبر
• *4.* ⲱⲁ ب ذاهب إلى . مُنطَلِق إلى
-ⲉϥⲱⲟⲩⲓ ⲉϥϩⲙⲛ ⲱⲁ ⲛⲟⲩⲣⲟ ب يَمشى مُنطلقاً إلى
الملك
• *5.* ϩⲉⲛ ب ϩⲛ ص طاير فى
-ⲉⲥϩⲙⲛ ⲉⲓⲓ ⲛⲁⲏⲣ ص طايرة فى الهواء
• *6.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب *be destraught* صارِح . مُشَتَّت . شارد
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲧⲯⲩⲭⲏ ϩⲙⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص نفوسهم مُشَتَّتة الفِكر
(سَرحانين)
-ⲉⲣⲉ ⲡⲁϩⲙⲧ ϩⲙⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب فكرى شارد (عقلى
سَرحان)
• *7.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲛ ,(ϩⲓϫⲛ) ص طاير على
-ⲉⲥϩⲙⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲓ ⲡⲉⲃⲗⲟϭ ص طافية على السرير
-ⲛⲱⲁϫⲉ ⲥⲉϩⲙⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲱϥ ⲉϥⲧⲁⲧⲟ ⲙⲙⲟⲟⲧ
الكلمات تطير منه وهو يقولها ص
-ⲛⲗⲓⲱⲙⲏⲛ ⲛⲛⲉⲣⲁⲥⲓⲟⲥ ϩⲙⲛ ⲉⲃⲟⲗ
صورة الصدِّيقين انتشرت فى كل المنطقة ص ϫⲱⲣⲁ ⲧⲏⲣⲥ
-Ⲡⲉϫⲥ ϩⲙⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲙⲛ ⲛⲉⲕⲗⲟⲟⲩⲉ المسيح ص
طائراً على السَحاب
• *8.* ⲉⲡⲉⲥϩⲓ ب ١ ـ نازِل . هابط
٢ ـ غائر (للحفر)
-ⲟⲩϣⲓⲕ ⲉϥϩⲙⲛ ⲉⲡⲉⲥϩⲓ ⲙⲛ̄ ⲙⲙⲁⲁⲩ ب
حفرة غائرة ثلاثون ذراعاً
• *9.* ⲉⲛⲛⲱⲱⲓ ب صاعِد
-ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ϩⲙⲛ ⲉⲛⲛⲱⲱⲓ ⲉⲧⲧⲁⲡ ⲙⲙⲟⲟⲧ ب
يصعد الناس ليُحاكموا
[راجع الفعل ص.ب ϩⲱⲗ]

ϩⲙⲙ ص (ⲉⲕ) (= ϭⲏⲙ ب) ساخِن . (سُخن) *hot*
[اى ٢٧ : ١٧ – مت ٨ : ١٤]
-ⲟⲉⲓⲕ ⲉϥϩⲙⲙ ⲛ ⲉϥⲣⲟⲟⲩⲧ ص خبز ساخن أو طازج
[إصم ٢١ : ٦]
-ⲃⲓⲛⲟⲩⲱⲙ ⲉϥϩⲙⲙ ص أكْل ساخِن
-ⲉⲣⲱⲧⲉ ⲉϥϩⲙⲙ ص لبن ساخِن
• ϩⲙⲙⲙⲏⲩ ص ساخِن جداً . (حِمِش) (تركيب قبطى)
[راجع الفعل ص ⲙⲟⲟⲩ, ب ⲙⲟⲩⲛ]

ϩⲙⲙⲓ I. ,ϩⲉⲙⲓ ب ,ϩⲙⲙⲉ,ϩⲓⲙⲙⲉ ص (ⲧ)
أجرة . كراء . نولون . مصروف *fare, freight*
-†ϩⲙⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲓϫⲕⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ب
أجرة ومصروف الطريق
-ⲙⲛ̄ ⲉⲓⲙⲙⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲧϫⲓⲟⲟⲣ ص ليس معهم
أجرة العُبور
-ⲡⲛⲉⲕ ⲁϥⲱⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ ⲧⲉϥϩⲙⲙⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩϥ ص
البحّار طلب منه الأجرة

أسحارك ب -ⲙⲉⲕⲙⲁⲥⲓⲁ ⲛⲁϯϩⲛⲟⲩ ⲛⲁⲕ ⲛⲉⲗⲁⲓ
لا تنفعك بشيء
البيوت التي لا ب -ⲛⲓϩⲓ ⲉⲧⲉ ⲙⲡⲟⲩϯϩⲛⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩ
نَفْع منها (تنفعهم)
• 3. ϩⲉⲛ ب ,ϩⲛ ص استفادَ من . انتَفَعَ من
-ⲙⲡⲁⲓϯϩⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲥ ϩⲉⲛ ⲉⲗⲁⲓ ب لا
أستفيد منها بشيء
• 4. ⲙⲛ ص نَفَعَ
-ⲉⲧⲁⲓⲧⲣⲉϥⲙⲟⲟⲩϣⲉ ⲙⲛ ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲛϥⲛⲁϯϩⲛⲟⲩ ⲁⲛ
أن لا يَمشي مع انسان لا ينفعه ص ⲛⲓⲙⲙⲁϥ
• ⲁⲧϯϩⲛⲟⲩ ب غير نافع [تي ٣ : ٩]
• ⲙⲉⲧⲁⲧϯϩⲛⲟⲩ ب (ت) (=ⲙⲛⲧⲁⲧⲛⲟⲩϥⲣⲉ ص)
عدم نَفْع [عب ٧ : ١٨]
• ⲣⲉϥϯϩⲛⲟⲩ ب ,ⲣⲉϥϯϩⲛⲧ ص مُفيد . نافع
-ⲟⲩⲁ ⲙⲉⲛ ⲁϥϯⲟⲥⲉ ϩⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲧⲉ ⲁⲩⲁⲁⲩ ⲛⲣⲉϥ-
ϯϩⲛⲧ ص واحد خسر ، وآخرون جعلهم نافعين
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϯϩⲛⲟⲩ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥϯϩⲛⲧ ص (ت)
منفعة . رِبْح
• ϫⲫⲉ ϩⲛⲟⲩ ب اكْتَسَبَ . رَبِحَ
-ⲁϥⲉⲓⲛⲉⲟ ⲙⲡⲓⲉⲙⲟⲩ ⲁϥϫⲫⲉ ϩⲛⲟⲩ ⲙⲡⲉϥⲛⲟⲃⲓ
رفض النعمة واكتسب الخطية ب
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϫⲫⲉϩⲛⲟⲩ ب (ت) مَكْسَب
• ϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ب ,ϭⲙϩⲛⲧ ص ١ ـ انتَفَعَ . رَبِحَ
find profit, gain
[مت ١٦ : ٢٦=مر ٨ : ٣٦=لو ١٢ : ١٩-١طي ٣ : ١٠]
-ϯⲛⲁϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ⲉⲙⲁⲩⲱ ب سأنتفع (سأستفيد) كثيراً
-ϩⲛⲁϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ⲛⲉⲗⲁⲓ ب لن يستفيد شيئاً
٢ ـ تلافى . وَفَّر على نفسه
-ⲛⲧⲉⲧⲉⲛϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ⲙⲡⲁⲓⲱⲱϣ ب تلافوا هذا الضرر
(توفّروا على أنفسكم) [اع ٢٧ : ٢١]
-ⲛⲧⲉⲛϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ⲙⲡⲓⲕⲉⲱⲛϩ ب زهدنا (مللنا) الحياة
نفسها (وجدناها بلا فائدة)
-ⲯⲱⲡⲓ ⲉⲕⲟⲓ ⲛⲣⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲟⲩⲟⲉ ϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ
ⲛⲉⲁⲛⲓⲛⲱϥ ⲙⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ب كُنْ مطيعاً وتلافَ
(وفّر على نفسك) عذابات كثيرة
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص.ب (علامة المفعول به)
-ⲉⲧⲣⲉⲙⲃⲛⲉⲙ ⲉⲙⲉⲛⲉⲣⲙ ص لنرْبَح بعضنا بعضاً
-ⲙⲧⲁϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ⲉⲡⲭⲥ ب لكي أربح المسيح
• 2. ϩⲉⲛ ب انتفع بِ . استفادَ من [لو ٢ : ١١]
-ⲁⲧⲉⲧⲉⲛϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲙⲙⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲉⲣⲱⲟⲩ ؟ ب هل استفدتم؟ ما سمعتموه ؟
-ⲙⲙⲉϥϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ⲙⲡⲟⲛⲧⲟ ⲙⲡⲉ ⲡⲓϫⲁϫⲓ ب لن
يستفيد منه العدو
• ⲣⲉϥϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ب مُنتفِع
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ ب (ت) انتفاع . استفادة
-ⲧⲙⲉⲧⲣⲉϥϫⲉⲙⲙⲉϩⲛⲟⲩ
ⲧⲉ Φⲧ ب الاستفادة من كلمة ا
• ⲗⲁϩⲛⲟⲩ ب كثير الفائدة
• ⲁⲙⲁ ϩⲛⲧ ص أمّا (الأم) هيو
ϩⲛⲡ ص.ب (ⲉⲕ) مَخْفِي . مُخبّأ . مُختبِىء . خَفِي . مكْتوم .
كامِن [ت ١٥ : ٩ – لم ٩ : ١٧ – لو ٨ : ١٧ –
١كو ٢ : ٧ – ٢كو ٤ : ٣ – رؤ ٢ : ١٧] hidden
-ⲁⲙⲁⲓⲁ ⲉⲧⲉⲡⲛ ب أماكن مخفيّة (مَخابىء) [مز ١٦ : ١٠]

فائدة . نَفْع . مَنْفَعَة . رِبْح (ⲡ) ص ϩⲛⲟⲩ, ب ϩⲛⲧ
profit, usefulness
[أي ٢٢ : ٣ – إر ١٦ : ١٩ – ١كو ١٥ : ٣٢ – تي ١ : ٢١ –
٢صم ١٨ : ٢٢ ص – ٢تيمو ٣ : ١٦ ص] (ب ϩⲛⲟⲩ ١٥=)
-ⲛⲣⲟⲟⲧⲱ ⲉⲧⲉ ⲙⲙⲏ ⲉⲛⲧ ⲛⲉⲛⲧⲕ ص اهتمام غير
نافع (لا فائدة منه)
-ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲛⲟⲩ ⲛⲉⲛⲧⲕ ب غير نافع (لا فائدة فيه)
[٢تيمو ٢ : ١٤]
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛⲉⲛⲟⲩ .. ؟ ب ما فائدة ... ؟
-ⲟⲩⲉⲛⲟⲩ ⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛⲁⲓⲥⲁⲩ ⲛⲁ
ⲧⲉⲛ ؟ ب ما الفائدة التي ستعطيكم إيّاها هذه الأموال ؟
-ⲁⲩϫⲓⲙⲓ ⲛⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲉⲛⲟⲩ ب وجد فائدة عظيمة
-ⲛⲭⲱⲱⲙⲉ ⲉⲧⲉⲛⲧ ⲙⲙⲏ ⲟⲩⲥⲟⲗⲥⲁ ⲛⲛⲉⲧⲱⲱⲡ ص
كتاب لفائدة وتسلية القُرّاء (الذين يقرأون)
-ⲉⲧⲭⲓ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲛⲧ ص تؤدّي إلى المنفعة
-ⲡⲉⲛⲧ ⲉⲧⲱⲟⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲉⲃⲏⲧⲉ ص الربح الناتج
من الأعمال
-ⲟⲩⲉⲛⲧ ⲉϥⲥⲟⲟⲩ ص ربح فَسيح
• ⲙⲁⲓϩⲛⲟⲩ ب ,ⲙⲁⲓϩⲛⲧ ص مُجِب للربح
• ⲙⲁⲓϩⲛⲟⲩ ⲉϥⲱⲱϩⲛ ب مُجِب للمكسب الحرام [تي ١ : ٧]
• ⲙⲁⲓϩⲛⲧ ⲛⲥⲱⲱⲩ ص مُجِب للربح القبيح [١تيمو ٣ : ٨]
• ⲙⲉⲧⲙⲁⲓϩⲛⲟⲩ ب ,ⲙⲛⲧⲙⲁⲓϩⲛⲧ (ت) ص
مَحبة الربح . الطَمَع
-ⲧⲙⲛⲧⲙⲁⲓϩⲛⲧ ⲉⲧⲃⲏⲃⲏ ⲛⲉⲛⲟⲩ ص مَحبة
الربح المتأصّلة فيهم
-ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲛⲧⲟⲩⲙⲉⲧⲙⲁⲓϩⲛⲟⲩ ب شدّة طمعهم
(مَحبتهم للربح)
• ⲉⲣⲉϩⲛⲟⲩ ب ,ⲣⲉϩⲛⲧ ص أفادَ . نَفَعَ
-ⲓⲙⲡⲉ ⲡⲓⲉⲱⲃ ⲉⲣⲉϩⲛⲟⲩ ⲛⲁⲇⲁⲙ ب العمل يفيدُ آدم
• ⲟⲓ ⲛⲉϩⲛⲟⲩ ب مُفيد . نافع
-ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲉϩⲛⲟⲩ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ب النافع لنفوسكم
• ϯⲉϩⲛⲟⲩ ب ,ϯⲉϩⲛⲧ ص ١ ـ أفادَ . نَفَعَ
[إش ٣٠ : ٥ – إر ٢٣ : ٣٢ – يو ٦ : ٦٣]
-ⲛⲥⲉϯⲉϩⲛⲟⲩ ⲁⲛ ب لا يفيدون
-ⲡⲓⲛⲏⲛⲁ ⲙⲉⲛ ϩⲣⲱⲟⲩϯ ϯⲥⲁⲣⲝ
ⲉϩⲛⲟⲩ ⲁⲛ ب الروح نشيط أما الجسد فلا يفيد شيئاً
-ⲕⲛⲁϯⲉϩⲛⲧ ⲛⲛⲉⲧⲯⲩⲭⲏ ص (أنتَ) ستنفع نفوسهم
٢ ـ استفادَ . رَبِحَ [لم ٢٢ : ١٩ (بعوت مُختلف)]
-ⲯⲁⲕⲧⲉϩⲛⲧ ⲡⲱⲕ ⲡⲉ ⲯⲁⲕⲧⲟⲥⲉ ⲡⲱⲕ ⲡⲉ ص
إذا ربحتَ فلنفسكَ وإذا خسرتَ فلنفسكَ
-ⲡⲥⲟⲛⲉ ⲛⲧⲉⲣϥⲛⲁⲉⲧⲉ ⲁϥϯⲉϩⲛⲧ ⲙⲡⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲥⲟⲥ
اللص لما آمن ربحَ الفردوس ص
-ⲉϥⲟⲧⲱⲱⲩ ⲉϯⲉϩⲛⲟⲩ ⲙⲙⲟϥ ب يريد أن يستفيد
-ⲧⲁⲃⲟⲙ ⲛⲥⲉⲛⲁϯⲉϩⲛⲧ ⲙⲙⲟⲥ ⲁⲛ ص قوتي لن
يستفيدوا منها
-ⲟⲩ ⲡⲉϯⲛⲁϯⲉϩⲛⲟⲩ ⲙⲙⲟϥ ⲁⲓⲱⲁⲛⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب ما
الذي سأستفيده إذا أخطأتُ
-ⲁⲓϯⲉϩⲛⲟⲩ ⲛⲧⲁⲙⲉⲧⲱⲱⲧ ب كسبتُ من تجارتي
– مع الحروف الآتية :
نَفَعَ
• 1. ⲉ- ص (غالباً)
-ⲙⲁⲣⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲙⲓⲙ ϯⲉϩⲛⲧ ⲉⲣ
ⲉϩⲛⲧ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲙⲓⲙ ص لكن كل انسان نافعاً لكَ حتة
تفيد كلِ انسان
• 2. ⲛ-(ⲛⲁ) (+ dat ان (مفعول ثان ب أفادَ . أعطى فائدة لِ
[إش ٣٠ : ٦ – إر ٧ : ٤ – عا ٥ : ٢٠]

-ⲡⲓⲉϩⲏⲧ ⲧⲁⲕⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲕⲟ ب القلب هالك (واقع) من الجوع
-ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲣⲉ ϩⲏⲧ ⲛ̀ⲙⲛⲟⲟⲩ ص كل انسان به قلب منها
-ⲙⲛ̀ⲛ̄ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̄ϩⲏⲧ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲕ ص ليس عندكَ أى قلب
-ⲛ̀ⲧⲱⲧⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϩⲏⲧ ⲛ̀ⲙⲛⲟⲟⲩ ص أنتم يا أصحاب القلوب . يا مَنْ لهم قلوب أو أفئدة

٢ ـ عقل . ذهن . وَعْى . شعور [إش ٤٠ : ١٣-١كو ١٤ : ١٤] *mind*

-ⲁ ⲡⲉⲧϩⲏⲧ ⲗⲟ ⲛ̀ⲙⲁⲩ ⲛ̀ⲥⲉⲗⲓⲃⲉ ص غابَ عقلهم وخُنوا
-ϩⲁⲛⲁⲕⲧⲓⲛ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲉⲧⲛⲁ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲛ̀ϩⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲯⲩⲭⲏ ⲛ̀ⲙⲓⲟⲩⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ب أشعة نورانية داخلة إلى وعْى نفس كل واحد
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲃⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲛϣⲁϫⲉ ⲉ̀ⲡⲉⲧϩⲏⲧ ص هيَّا بنا لنخاطب قلوبهم
-ⲉⲓⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲕⲟⲥϥ ϫⲁⲧⲁ ⲡⲁϩⲏⲧ ب أردتُ أن أدفنه حسب تفكيرى
• ϩⲏⲧ ⲓ ⲉ̀ⲛ̀ (ϣⲟⲡⲉ ⲛ̀ⲙⲙⲟ̀ⲛ̀), ب رَجعَ إلى عقله [لو ١٥ : ١٧ - أع ١٢ : ١١] *come to sense*
-ⲁ ⲡⲁϩⲏⲧ ⲓ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ب رجعتُ إلى عقلى
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲛ̀ⲙⲙⲟϥ ب عاقل . واعٍ (عقله فيه) [مر ٥ : ١٥]
-ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ϣⲱⲡⲉ ⲛ̀ⲙⲙⲟϥ ص لما يرجع إليه عقله
• ϩⲏⲧⲃⲱⲛ ب ,ϩⲏⲧⲃⲱⲱⲛ ص شرير . ذو قلب خبيث . ذو نيَّة خبيثة *evil-hearted*
• ϩⲏⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ص.ب وحدانية الرأى . اجْماع . اتّفاق . رأى واحد *single heart, one mind*
• ⲙⲉⲧϩⲏⲧⲛⲟⲩⲱⲧ ب ,ⲙⲛ̀ⲧϩⲏⲧⲛⲟⲩⲱⲧ ص وحدانية الرأى . اجْماع . اتّفاق (ت) *unanimity*
-ϯⲙⲉⲧϩⲏⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲁⲅⲁⲡⲏ ب وحدانية القلب التى للمحبة [طلبة القداس الغريغورى - الخولاجى]
-ϯⲙⲛ̀ⲧϩⲏⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲛⲉⲛⲉⲣϩⲏⲧ ص اتفاقنا مع بعضنا بعضا
• ⲉⲣϩⲏⲧⲛⲟⲩⲱⲧ ب ,ⲣϩⲏⲧⲛⲟⲩⲱⲧ ص صار برأى واحد . اجْمَعَ . اتّفقَ
-ⲁⲧⲉⲣ ⲟⲩϩⲏⲧⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥⲛⲱⲙ ⲛ̀ⲟⲩ-ⲱⲧ ب صاروا برأى واحد وقصد واحد
-Ⲣⲁϩⲁⲃ ⲁⲥⲣ̄ ⲟ ⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ص راحاب اتفقت مع الجواسيس
• ϩⲏⲧⲥⲛⲁⲩ ص ,ϩⲏⲧⲃ̄ ب ذو رأيين . مُرتاب . مُردَّد [يع ٤ : ٨] *two hearts, double minded*
• ⲁⲃⲱⲛⲉ ,(ϫⲱⲣⲓⲥ) ϩⲏⲧⲃ ب بدون ترَدُّد . بدون شكّ
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲱⲣⲓⲥ ϩⲏⲧⲃ̄ ب طاعة دون تردد
• ⲉⲣϩⲏⲧⲃ ب ,ⲣϩⲏⲧⲥⲛⲁⲩ ص شكٌّ . ارتيابٌ . تردَّدَ [مت ١٤ : ٣١ - مت ٢١ : ٢١] *be of two minds, doubtful*
-ⲛⲉⲧⲛⲁⲣϩⲏⲧⲥⲛⲁⲩ ⲉⲧⲉϥⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ص الذين يشكون فى قيامته
-ⲁⲕⲉⲣϩⲏⲧⲃ̄ ⲉ̀ⲫⲛⲉⲧⲁⲧϫⲟϥ ب ارتبتُ فى ما قد قيل
• ⲟⲓ ⲛⲉϩⲏⲧⲃ ب مُرتاب . ذو رأيين . مُردَّد [يع ١ : ٦، ٨]
-ⲛⲓⲉⲃⲛⲟⲩⲓ ⲉⲧⲉⲕⲟⲓ ⲛ̀ϩⲏⲧⲃ̄ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ب الأعمال التى تردَّد (أو تشك) فيها
• ⲙⲉⲧϩⲏⲧⲃ ب ,ⲙⲛ̀ⲧϩⲏⲧⲥⲛⲁⲩ ص (ت) شكٌّ . ارتياب . تردُّد
-ⲡⲓⲛⲁⲉϯ ⲛⲁⲃⲱⲛⲉ ⲉ̀ⲗⲓ ⲙⲙⲉⲧϩⲏⲧⲃ̄ ب ابتعاد بلا أدنى شك

-ⲡⲓⲁⲉⲥⲟ ⲉⲧⲉϩⲏⲡ ب الكنز المخفى
-ⲉⲛⲉϩⲏⲡ ⲉⲧⲃⲉ ⲑⲟⲧⲉ (ⲧⲉⲑⲟⲧⲉ) ص (نحن) مُختبئين بسبب الخوف
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ϩⲏⲡ ب عيونه مغلقة

١ ـ الشىء الخفى . المكتوم [مر ٤ : ٢٢] ص.ب • ⲡⲉⲧⲉϩⲏⲡ
-ⲡⲉⲧⲉϩⲏⲡ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲉⲩⲥⲕⲏⲛⲏ ب سِتر مظلته

٢ ـ الخَفاء

• ϩⲉⲛ ⲡⲉⲧⲉϩⲏⲡ ب ,ⲉⲛ ⲡⲉⲑⲏⲡ (ⲡⲉⲧⲉϩⲏⲡ) ص فى الخفاء . خِلسَةً [إش ٤٥ : ١٩]
-ⲁⲩⲃⲱⲕ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲡⲉⲑⲏⲡ ص دَخلَ خِلسةً
• ⲛⲛⲉⲧⲉϩⲏⲡ ب ,ⲛⲉⲧⲉϩⲏⲡ ص الخفيّات . المكتومات . الغوامض . السرائر [مز ١٨ : ١٣ - مز ٥٠ : ٦ - مز ١٣٨ : ١٣ - إش ٢٩ : ١٥ - مت ١٣ : ٣٥ - رو ٢ : ١٦]
-ⲁⲩⲃⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲛⲛⲉⲧⲉϩⲏⲡ ب أعلن الخفيات

- مع الحروف الآتية :

• ⲗ. ⲉ- ص.ب مَخفى عن . مَستور عن . مَجهول لدَى
-ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲫⲛⲉⲧⲉϩⲏⲡ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ب الطريق المجهول لدىَّ
• 2. ⲥⲁϩⲟⲩⲛ ب ,3. ⲛ̀ϩⲣⲏ ϩⲉⲛ ب ,4. ϩⲉⲛ ب مَخفى فى . مَستور فى
-ⲉⲩⲉϩⲏⲡ ⲥⲁϩⲟⲩ ⲙⲙⲟϥ ب مُحبًّا داخله
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲱⲓ ⲙⲙⲁⲛⲛⲁ ϩⲏⲡ ⲛ̀ϩⲣⲏ ⲛ̀ϩⲏⲧϥ ب قسط المَنّ مَخفى فيه
-ⲡⲓⲗⲉⲙⲱⲛ ⲉⲩⲉϩⲏⲡ ϩⲉⲛ ⲁⲱ ⲙⲙⲉⲗⲟⲥ ؟ ب فى أى عضو مُختبىء الشيطان

[راجع الفعل ص.ب ⲉⲱⲡ]

ϩⲏⲡⲓ ب (ت) ١ ـ طابق سُفلى . بدروم *underground chamber* [تك ٦ : ١٦]
٢ ـ نَفَق . سِرْداب . قَبْو *crypt*
• ϯϩⲏⲡⲓ ب المَطمورة

ϩⲏⲡⲡⲉ ب ى ,ϩⲏⲏⲧⲉ ص ها . هوذا *behold, here is*
• ϩⲏⲡⲡⲉ ⲓⲥ,ⲓⲥ ϩⲏⲡⲡⲉ,ⲓⲥ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲓⲥ ب ,
ⲉⲓⲥ ϩⲏⲏⲧⲉ ص ها هوذا [تك ١٨ : ٩ - مز ٧ : ١٤ - إش ٣٣ : ٧ - مر ٢٦ : ٨ - لو ١٧ : ٢١ - يو ٤ : ٣٥ - عب ٢ : ١٣ - رؤ ٥ : ٥ - رؤ ٢٢ : ١٢]
-ⲓⲥ ϩⲏⲡⲡⲉ ϫⲛⲁϯⲟⲉⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ب ها أنتَ تتحسر نفسكَ
-ⲉⲓⲥ ϩⲏⲏⲧⲉ ⲁⲓϫⲱ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ص ها أنا قد قلتُ لكم

ϩⲣ ص (ⲉⲩϥ) مُكترث . مُنتَبِه . آخذ حَذَرَه
-ⲉⲩϥϩⲣ ⲉⲃⲉ ⲁⲧⲱ ⲉⲩⲱⲣⲡⲱⲣ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲧ ص آخذ حذره أن يقع وينهدم على بعضه
-ⲁⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲧⲉⲧⲛ̄ϩⲣ ⲉ̀ⲛⲛⲟⲥⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲉ̀ⲛⲛϫⲓⲛϫⲏ ص ما بالكم مُنتبهين أن تحلبوا على أنفسكم خسارة بدون داعٍ

[راجع الفعل ص ⲉⲱⲣ]

ϩⲏⲧ *I.* ص.ب (ⲡ) ١ ـ قلب . فؤاد . نِيَّة *heart* [تك ٢٠ : ٥ - ت ٢٨ : ٤٧ - أم ٢ : ١٠ - أم ٣ : ١ - مت ١٣ : ١٥ - يو ١٢ : ٤٠]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ϫⲟⲕⲉⲣ ب قلبه طيِّب (مُتّلح)
-ⲥⲱ ⲩⲁⲛⲧⲉ ⲛⲉⲧⲛ̄ϩⲏⲧ ⲕⲃⲟ ص اشربوا حتى ترتوى قلوبكم
-ϩⲉⲓⲛ ⲛⲉⲧⲛ̄ϩⲏⲧ ⲉⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲛ ص فى نيتكم أن ترونا
-ⲙⲡⲉ ⲡⲁϩⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲧⲟⲛ ⲉⲣⲟⲓ ب - يسرّ قلبى

ذو قلب مُفلَق . مَكّار ص.ب ⲛⲁⲣϩⲏⲧ .4 •
with bound,closed heart, guileful

(ت)ص ⲙⲛⲧⲙⲁⲣϩⲏⲧ, ⲙⲉⲧⲙⲁⲣϩⲏⲧ ب •
خُبْث . انفلاق القلب

قاسي القلب . شرس ص.ب ⲛⲁϣⲧϩⲏⲧ .5 •

ذو فَهْم . فَطِن . نبيه (ص =ⲣⲙⲛϩⲏⲧ) ب ⲛⲉϧϩⲏⲧ .6 •
(أم ١ : ٥)

خائر القلب . فاقد الوعي (مسروق) (ⲉⲕ) ب ⲥⲟⲣⲉⲙⲛϩⲏⲧ .7 •
صار في غيبوبة ب ⲁⲕϣⲱⲡⲓ ⲉⲕⲥⲟⲣⲉⲙⲛϩⲏⲧ-
فَقَدَ الوعي ب ⲥⲱⲣⲉⲙ ⲛϩⲏⲧ •

صَبور . حَليم ص ⲉⲁⲣϣϩⲏⲧ .8 •

ضعيف القلب . جَبان ص ⲕⲁⲃⲓϩⲏⲧ ,ⲅⲁⲃϩⲏⲧ ب .9 •
(أم ١٢ : ٨ – أم ١٨ : ٨ – أم ١٩ : ١٥)

قوي القلب . جَسور . شُجاع . جَريء ص.ب ϫⲁⲣϩⲏⲧ .10 •
شجاع في الحرب ب ϫⲁⲣϩⲏⲧ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ-

– تُضاف إلى أفعال فتكوّن أسماء : *(forming nouns)*

(ⲡ) ص ⲟⲃⲃⲓⲟⲛϩⲏⲧ ,ⲟⲃⲃⲓⲟⲛϩⲏⲧ ب .1 •
تواضع القلب *humility*

قناعة . رضًى ب (ⲡ) ⲟⲱⲧⲛϩⲏⲧ .2 •
[راجع ب ⲟⲱⲧ]

تأنيب . وخز الضمير ص.ب (ⲡ) ⲕⲱⲗⲁⲕⲛϩⲏⲧ .3 •
compunction
لا يكون بكاء دون تأنيب الضمير ص ⲁⲙⲡⲁⲣⲉ ⲣⲓⲙⲉ ⲛⲱⲟⲩⲉ ϫⲱⲣⲓⲥ ⲕⲱⲗⲁⲕⲛϩⲏⲧ-

رأيٌ (هو ١١ : ٦) ب (ⲡ) ⲙⲉⲧⲛⲟⲩⲛϩⲏⲧ .4 •

فِكْر . تصوُّر ص.ب (ⲡ) ⲙⲟⲩⲙⲉⲕⲛϩⲏⲧ .5 • *thought*
الفِكر الرديء ص ⲙⲟⲩⲙⲉⲕⲛϩⲏⲧ ⲉⲃⲟⲟⲩ-

انزعاج القلب . كَرْب . ضيق النفْس ص (ⲡ) (=ⲁⲗⲁⲡⲗⲉⲡ ⲛϩⲏⲧ ب) ⲡⲱⲣⲕⲛϩⲏⲧ .6 • *breaking of heart*

بهجة القلب ب (ⲡ) ⲣⲁϣⲛϩⲏⲧ,ⲟⲩⲛⲟⲩⲛϩⲏⲧ .7 •
joy of heart

مَعرفة *knowledge* ص (ⲡ) ⲥⲟⲟⲩⲛϩⲏⲧ .8 •

طول روح . أناة ب (ⲡ) ⲱⲟⲩϩⲏⲧ .9 •

– تُضاف إلى أفعال فتكوّن أفعال : *(forming verbs)*

استراحَ . اطمأنّ ب ϫⲓⲧⲟⲛ ⲛϩⲏⲧ .1 •

راحة . اطمئنان ب (ⲡ) ⲙⲧⲟⲛⲛϩⲏⲧ •

فقد الوعي ب ⲥⲱⲣⲉⲙ ⲛϩⲏⲧ .2 •

أقنع . أرضى ب ⲟⲱⲧ ⲛϩⲏⲧ .3 •

نَدِمَ ب ⲟⲩⲱϫ ⲛϩⲏⲧ .4 •

ص ⲣϩⲏⲧ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛϩⲏⲧ .5 •
١ ـ تأمّلَ (في موضوع).نَقَدَ.انتَقَدَ *reflect, criticize*
لا تَجعل المريض ص ⲙⲡⲣⲣⲟ ⲡⲉⲧⲱⲱⲛⲉ ⲣϩⲏⲧ ⲉϥϩⲟⲟⲩ ⲙⲙⲟ-
بتأمُّل (تأنُّلا) رديا حتى لا يغضب ! ⲛⲱⲥ ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲃⲱⲛⲧ
سأطيع الكبار ولن أتقدمهم ص ⲧⲛⲁⲥⲱⲧⲙ ⲛⲥⲁ ⲛⲛⲟⲃ ⲛⲛⲓⲣϩⲏⲧ ⲉⲣⲟⲟⲩ-
٢ ـ نَدِمَ . أسِفَ (١صم ١٥ : ٣٥) *repent, regret*

ص ⲥϩⲏⲧ ⲥⲉⲙⲛⲓ ب ,ⲥϩⲏⲧ ⲥⲙⲛⲓ .6 •
صار راسخ العقل (عاقلاً) . صار رابط الجأش (ثابت الجنان)
heart be established, mind steadied
هدأ روعه من الأتعاب ب ⲁ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲥⲉⲙⲛⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲃⲓⲥⲓ-

(ت) ص ⲙⲉⲧⲁⲧⲥϩⲏⲧⲃ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲥϩⲏⲧⲥⲛⲁⲩ •
عدم الشك . عدم الرِدُد .عدم الارتياب . ثِقة
آمنوا دون ارتياب ب ⲁⲧⲛⲁϩⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲥϩⲏⲧⲃ-

قلب مُتَحَجِّر *stony-heart* ب ⲥϩⲏⲧⲛⲱⲟⲩⲛⲓ •

تَحجُّر القلب.. قساوة . قسوة (ت) ب ⲙⲉⲧⲥϩⲏⲧⲛⲱⲟⲩⲛⲓ •
stony-heartedness

واثق . مُقتنع . مُنقاد ب ⲥϩⲏⲧ ⲟⲛⲧ •

مُنقاد لِـ ب ⲥϩⲏⲧ ⲟⲛⲧ ⲛⲉⲓⲙ •

عديم الصبر . مُتضجِّر . صغير النفْس ص ⲥϩⲏⲧ ϣⲛⲁⲓ •

زهقان . قَلِق . جبان . قصير الروح *small, faint heart, impatient*
[أم ١٤ : ٢٩ ص]

انسان ضيِّق الصدر ص ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲉⲙ ϣⲛⲁⲓ-
[أم ١٨ : ١٤]

ضَجِر . مَلّ . قَلِق . جُبْن . (ت) ص ⲙⲛⲧⲥϩⲏⲧ ϣⲛⲁⲓ •
صِغَر نفس

صرتُ قلقاً عليكَ ص ⲁⲓϣⲱⲡⲉ ⲉⲓⲙ ⲟⲩⲙⲛⲧⲥϩⲏⲧ ϣⲛⲁⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ-
ⲣⲟⲕ

(من الرذائل) : استفزاز ، ضَجَر ، اذلال ص ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲧⲃⲱⲛⲧ ⲙⲛⲧⲥϩⲏⲧ ϣⲛⲁⲓ ⲙⲛⲧⲣⲉϥ-
ⲥⲱϣ

ضاقت نفسه . تضجَّرَ . نفد صبره (ت) ص ⲣⲥϩⲏⲧ ϣⲛⲁⲓ •

مُتضَجِّر ص ⲟ ⲙⲥϩⲏⲧ ϣⲛⲁⲓ •

مُتضجِّرين أن نحتمل سماع كلمة اص ⲉⲡ-
ϣⲁⲭⲉ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ

١ ـ عديم الشعور . بليد الإحساس *senseless* ص.ب ⲁⲧⲥϩⲏⲧ •
٢ ـ جاهل . غبي (أم ١ : ٢٢ – رو ١٢ : ٢٠) *without mind*

قال الجاهل في قلبه (أم ١ : ٢٢) ب ⲁ ⲡⲓⲁⲧⲥϩⲏⲧ ϫⲟⲥ ⲇⲉⲛ ⲡⲉϥⲥϩⲏⲧ-

شعب جاهل (مز ١٣ : ٦) ب ⲟⲩⲗⲁⲟⲥ ⲛⲁⲧⲥϩⲏⲧ-

جَهْل . غباء . بلادة الحس (تث ٢٢ : ٢١ – أم ١٤ : ٨ ص) (ت) ص ⲙⲛⲧⲁⲧⲥϩⲏⲧ ,ⲙⲉⲧⲁⲧⲥϩⲏⲧ ب •

ظنَّ بغباوته ب ⲁϥⲙⲉⲧ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲁⲧⲥϩⲏⲧ-

صار غبياً . تبلّدَ . عَدِمَ الشعور ب ⲉⲣⲁⲧⲥϩⲏⲧ •
[إر ١٠ : ٢١ – ٢كو ١٢ : ١١]

ذو فهم وحِكمة . (ب =ⲕⲁⲧⲥϩⲏⲧ) ص ⲣⲙⲛϩⲏⲧ •
حَكيم . فهيم . نبيه . فَطِن . عبقري *man of heart, wise man*
[أم ١ : ٥ ص – أع ١٣ : ٧ ص]

(= ⲙⲉⲧⲥⲁⲃⲉ ب) (ت) ص ⲙⲛⲧⲣⲙⲛϩⲏⲧ •
فَهْم . حِكمة . فِطنة . تَعَقُّل . فصاحة *wisdom, understanding*

فهِمَ . تَعَقَّلَ . فَطِنَ . صار حكيماً (أم ١٠ : ١٩) ص ⲣⲣⲙⲛϩⲏⲧ •

مُفلِح ص ⲟ ⲛⲣⲙⲛϩⲏⲧ •

داود كان مُفلِحاً في طرقه (١صم ١٨ : ١٤) ص ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲛⲉⲧⲟ ⲛⲣⲙⲛϩⲏⲧ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲓⲟⲟⲩⲉ-

– تُضاف إلى صفات أو أسماء أو أفعال فتكوّن صفات :

بسيط . ساذج . وديع . هادىء . طيّب ص.ب ⲃⲁⲗϩⲏⲧ .1 •
open, simple-minded

شيخ وديع ب ⲟⲩⲃⲉⲗⲗⲟ ⲙⲃⲁⲗϩⲏⲧ-

سَذاجَة . بَساطَة . طِيبَة (ت) ص ⲙⲛⲧⲃⲁⲗϩⲏⲧ •

(العكس) : خُبْث (ت) ص ⲙⲛⲧⲙⲁⲣϩⲏⲧ : *(opp)* •

ذكي . نبيه . فَطِن ب ⲕⲁⲧⲥϩⲏⲧ .2 •

فِطنَة . ذكاء (ت) ب ⲙⲉⲧⲕⲁⲧⲥϩⲏⲧ •

صغير النفس . مُتضجِّر . جَبان (= ⲥϩⲏⲧ ϣⲛⲁⲓ ص) ب ⲕⲟⲧⲥⲓⲛϩⲏⲧ .3 •

• ح ہ ر ا.ح ہ ر ا (م) ف (= ح ہ ر ا) ا. ساحل، کنارہ، ساحل سمندر، ساحل دریا، ساحل بحر، ساحل آب، ساحل آبی، ساحل آبگینہ، ساحل آبگینہ، ساحل آبگینہ

١ ـ لَبَّهَ إلى . انتبه إلى . حَذِرَ ص.ب (اسم +) ⲉ- *I. a.*
[عد ١٩ : ١٢ – عز ٢٣ : ٢١]
تَحَرَّزوا لأنفسكم [لو ١٧ : ٣]ب ⲙⲁϩⲏⲏⲛⲧⲉⲛ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ-
٢ ـ حَرِصَ على . لاحَظَ (خَلّى باله من) . حافظ على . اعتنى إلى
تَمَسَّكتُ (حرصتُ على)بالو ب ⲉⲓⲉⲓϯϩⲏⲏⲓ ⲉϯⲙⲉⲏⲩⲓ-
[أي ٢٧ : ٦]
انظُرْ في (لاحظْ) حُكمي ب ⲙⲁϩⲏⲏⲕ ⲉⲡⲁϩⲁⲣ-
[مز ٣٤ : ٣٥]
بلاحظ الطريق ص ⲉⲕⲧ ⲛⲉϩⲏⲏⲧⲏⲕ ⲉⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ب ,ⲉⲕⲧ ⲛⲉⲧⲏⲧⲏⲕ ⲉ-
ⲧⲉϩⲓⲙ

كان يلقي كل اهتمامه (باله) لأعمال الملك
الذين يصغون ص .. ⲉⲧⲧ ⲛⲉⲧⲏⲧⲏⲕ ⲉⲛⲱⲁϫⲉ-
لكلام ...
التفتْ إليَّ ص ϯϩⲏⲧⲏⲕ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲧⲱ ⲛⲁϩⲙⲉⲧ-
وخلّصني
التفتْ إلى معونتي ب ⲙⲁϩⲏⲏⲕ ⲉⲧⲁⲃⲟⲏⲑⲓⲁ-
[مز ٣٩ : ١٢]
يلاحظون عرشكَ ص ⲥⲉⲛⲁϯϩⲏⲧⲏⲧ ⲉⲧⲉⲕⲕⲁⲑⲉⲇⲣⲁ-
[١صم ٢٠ : ١٨]
اهتَمَّ بِ ص.ب (فعل +) ⲉ- *b.*
احذَري أن تفتخري بجمالكِ ص ϯϩⲏⲧⲏ ⲉⲧⲙⲛⲧϫⲓⲥⲉ ⲛϩⲏⲧ ⲉϫⲛ ⲡⲟⲩⲥⲁ-
اهتَمَّ (ضعْ في اعتبارك) أن تخلّصني ص ϯϩⲏⲧⲏⲕ ⲉⲧⲣⲉⲕⲛⲟⲩⲉⲓⲧⲉ ⲙⲙⲟⲓ-
تَحَرَّزْ من ص ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲛ ⲛ̀ *2.*
ⲙⲁϩⲏⲏⲧⲉⲛ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب ،
ϯϩⲏⲧⲏⲛ ⲉⲣⲱⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲛ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ص
احذروا من الناس [مت ١٠ : ١٧]
التَفَتَ إلى . اهتَمَّ بِ ص ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ *3.*
لاحظتُ ب ⲁⲓϯϩⲏⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲛⲛⲓⲥⲧⲧⲁⲗⲟⲥ-
أحد الأعمدة
اهتَمْ بكل ص ϯϩⲏⲧⲏⲕ ⲉϫⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲉϩⲛⲩ-
مكروب
التَفَتَ إلى [١ط ٧ : ٨] ص ب ⲛ- *4.*
يهتم ب ⲉⲩⲉⲙⲁϩⲏⲏⲛⲉ ⲛⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ ⲛⲛⲉⲩⲱⲛϩⲣⲓ-
بأن يورّث أبناءه [حز ٤٦ : ١٨]
مَنْ يلتفت إليه ص ⲡⲉⲧⲛⲁϯϩⲏⲧⲏ ⲛⲁⲧ ⲛⲁⲛⲁⲉⲓⲙⲉ-
سيعلم
انتباه . اكتراث . اصغاء (π) ص ,ϯϩⲏⲧⲏ ب •
تأمّلوا بانتباه ب ⲁⲣⲓⲛⲟⲓⲛ ⲁⲛ ⲟⲩϯϩⲏⲧⲏ-
انصتْ بانتباه ص ⲥⲱⲧⲙ ⲉⲛ ⲟⲩϯϩⲏⲧⲏ-
مُنتبه . مُكترث . مُصغي ص ,ⲣⲉⲩϯϩⲏⲧⲏ ب ,ⲣⲉⲩϯϩⲏⲧⲏ// •
giving mind, attention
رجُل مُنتبه (مُصغي) ص ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲣⲉⲩϯϩⲏⲧⲏ-
انتباه .. ملاحظة . مراقبة . (τ) ب ⲙⲉⲧⲣⲉⲩϯϩⲏⲏⲧⲏ •
الطاف . تَرَقُّب [لو ١٧ : ٢٠] *heedness*
غير مُنتبه . سرحان . مُهمِل ص//ⲁϯϩⲏⲏⲧⲏ, ب •
(τ) ص ϯϩⲏⲧⲏ, ب ,ⲙⲛⲧⲁⲩϯϩⲏⲏⲧⲏ •
عدم اكتراث . سَهْو . تفريط . اهمال *heedlessness*
سَهْواً ص ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲩϯϩⲏⲧⲏ •
ص ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲛⲉⲙⲧⲁⲕⲁⲁⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲩϯϩⲏⲧⲏ-
الخطايا التي صنعتها سَهْواً (بدون حَذَر)
ملاحظة . مراعاة . رَصْد (π) ب فقط ⲭⲓⲛϯϩⲏⲏⲧⲏ •
ملاحظتهم ب ⲛ̀ϩⲭⲓⲛⲧⲟⲩϯ ⲛ̀ϩⲏⲏⲟⲩ-
ص ⲉⲣϩⲏⲏⲧⲏ//, ب ,ⲣⲉϩⲏⲧⲏ//, ⲉⲓⲣⲉ ⲛ̀ϩⲏⲧⲏ// •

واجِد ص (ⲉⲕ) ϩⲏⲧ *III.*
إذا جُعنا نَجِد طعاماً وإذا عطشنا نَجِد ماءً ص ⲉⲛⲱⲁⲛⲉϩⲕⲟ ⲧⲉⲛⲉϩⲏⲧ ⲉⲉⲣⲉ ⲉⲛⲱⲁⲛⲉⲓⲃⲉ ⲧⲉⲛ-
نَجِد الرب يقول ص ⲧⲉⲛϩⲏⲧ ⲉⲡⲭⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ-
[راجع الفعل ص ⲉⲉ *III.*]

مَكروب . مَغموم . مُعَذَّب . قَلِق . مَغبون . (ⲉⲕ) ص.ب ϩⲏⲩ
مُتَضايِق (واقع في ضيق) *be in distress*
لماذا أنتَ مُتضايِق ؟ ص ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲕⲉϩⲏⲩ ?-
أنا مُتضايِق جداً ص ϯϩⲏⲩ ⲉⲙⲁⲧⲉ-
مُصابون بأمراض ص ⲉⲧⲉϩⲏⲩ ⲉⲛ ⲉⲉⲛⲱⲟⲛⲉ-
المُتضايقون كان بينهم ص ⲛⲉⲧⲉϩⲏⲩ ⲛⲉⲙⲣⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ-
ميناء لكل مَكروب ص ⲡⲗⲁⲙⲓⲛ ⲛⲟⲧⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲉϩⲏⲩ-
ص ⲉⲛⲕⲟⲧⲕ ⲙⲁⲕ ⲉⲟⲗⲱⲥ ⲣⲱ ϯϩⲏⲩ ⲉⲣⲟⲕ ⲁⲛ-
نَمْ أنتَ أيضاً فأنا لستُ قَلِقاً عليكَ
نَحن ص ⲧⲉⲛⲉϩⲏⲩ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲛⲉⲱⲃ ⲛ̀ⲃⲓϫ-
قَلِقون جداً على عملنا اليدوي

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛ̀ⲧⲉⲛ ص معذَّب من [أع ٥ : ١٦ ص]
• *2.* ⲃⲁ ب ,ⲉⲁ ص معذَّب . متأثر من العذاب
لا تتزعج ب ⲧⲉⲛϩⲏⲩ ⲁⲛ ⲃⲁ ⲛⲉⲕⲃⲁⲥⲁⲙⲟⲥ-
(تتأثر) من عذاباتكَ
ص ϯϩⲏⲩ ⲃⲁ ⲡⲓⲉⲕⲟ ب ,ϯϩⲏⲩ ⲉⲁ ⲡⲉⲉⲕⲟ-
أقاسي من الجوع
لا أتأثر بهذه العيون ب ϯϩⲏⲩ ⲁⲛ ⲃⲁ ⲛⲁⲓⲃⲁⲗ-
• *3.* ⲉⲉⲟⲩⲛ ص مَحجوز [١مل ٩ : ٨ ص]
[راجع الفعل ص.ب ⲉⲱⲩ]

١ ـ مُتَضايِق . مُصاب (ⲉⲕ) ص ϩⲏϫ
المَرضى والمُصابون ص ⲛⲉⲧⲩⲱⲙⲉ ⲙⲛ̀ ⲛⲉⲧⲉϩⲏϫ-
أنا مُتضايِق من الظلام ص ϯϩⲏϫ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲛ ⲛ̀ⲕⲁⲕⲉ-
٢ ـ ضَيِّق (للملابس وما شابه)
حوائني ضيِّق ص ⲃⲉⲗⲃⲓϫ ⲉⲧⲉϩⲏϫ-
[راجع الفعل ص ⲉⲱϫ]

١ ـ انزَعَجَ . اضطَرَبَ (فعل لازم *vb intr*) (ⲉⲕ) ص ϩⲏⲃⲉ
be disturbed
لا تضطربْ ولا ص ⲙⲡⲣⲡⲱⲧⲟⲣⲧⲣ ⲟⲩⲇⲉ ⲙⲡⲣⲉϩⲃⲉ-
تنزعِج أنا أرتعد أمامه ص ⲉⲓⲉϩⲃⲉ ⲛⲁⲉⲣⲁⲩ-
٢ ـ اهتَمَّ (بأمر ما) [مر ١٢ : ١٤ ص] *be concerned*

قَلْب . عَقْل *heart, mind* ص //ϩⲏⲧ, ب ,ϩⲉⲧ// *I.*
– تتصل بالضمائر :
• ⲉϩⲟⲏⲓ ب ,ⲉϩⲧⲏⲓ وص ⲉϩⲟⲏⲕ ب ,ⲉϩⲧⲏⲕ وص
• ⲉϩⲟⲏ ب ,ⲉϩⲧⲏ وص ⲉϩⲟⲏⲩ ب ,ⲉϩⲧⲏⲩ ,ص
ⲉϩⲟⲏⲥ ب ,ⲉϩⲧⲏⲥ وص ⲉϩⲟⲏⲛ ب ,ⲉϩⲧⲏⲛ وص
ⲉϩⲟⲏⲧⲉⲛ ب ,ⲉϩⲧⲏⲧⲛ̀ ,ص
ⲉϩⲟⲏⲟⲩ ب , ⲉϩⲧⲏⲩ ص

• ⲧⲉϩⲟⲏ// ب ,ⲧⲉϩⲧⲏ// ص ١ ـ انتَبَهَ . وَعَى . اكتَرَثَ
pay heed [أم ١ : ٢٤]
احتَرَز . (خلّى بالك) ب ⲙⲁϩⲏⲏⲕ-
٢ ـ تأمّلَ . لاحظَ . أبصَرَ [اع ١١ : ٦ – اع ٢٧ : ٣٩] *observe*
لاحظ أنهم يتناجون ص ⲥⲉⲣϫⲣⲓⲁ ب ,ⲁⲩⲧⲉϩⲏⲧⲏ ⲭⲉ ⲥⲉⲣϫⲣⲓⲁ-
– مع الحروف الآتية :

[تك ٤٧ : ٣١ – أى ٣٠ : ١٨ – عب ١١ : ٢١] *tip, edge*
-ⲁⲧϣⲉⲉⲧ ⲉϩⲏⲧ ⲛⲛⲉⲧⲃⲓϫ ص قطعوا أطراف أيديهم
-ⲉϩⲏⲧⲟ ⲛⲛⲉⲫⲧⲏⲛⲃⲉ ⲉⲧⲉ ⲛⲉⲫⲉⲓⲉⲓⲃ ⲛⲉ ص أطراف أصابعه التى هى أظافره
-ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲁⲫⲁⲙⲟⲛⲓ ⲉϩⲟⲩ ⲙⲡⲉⲫⲗⲁⲥ ⲟⲩⲟⲉ أمسك الشيطان بطرف لسانه ب
ⲁⲫⲥⲟⲕⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲣⲱⲟⲩ وسحبه من فمه
-ⲁⲫϣⲉⲃ ⲉϩⲏⲧ ⲛⲛⲉⲫⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ص حَلَقَ شاربه (أطراف شفتيه)
-ⲉϩⲉⲩ ⲙⲡⲉϣⲧⲉ ⲙⲙⲁⲓ ص طرف صارى المركب
• ⲉϩⲉⲉⲩ (n) ص أطراف [لا ١٤ : ١٤]
-ⲡⲓⲱⲉⲱ ... ⲛⲟⲩⲓⲕ ⲉⲧⲉⲓⲭⲏ ⲛⲉⲫⲉϩⲉⲉⲩ ص الخطوة ...الغاب الذى يُحيط بأطرافها

٢ . فَتحَة . عُروَة [خر ٢٨ : ٢٨]

حصان . فرس *horse* (n) ص ⲟⲩⲉϩ, ب ⲟⲩⲟ
[مز ٣٢ : ١٥ – أم ٢١ : ٣١ – زكر ١٤ : ٢٠ – رؤ ١٨ : ١٣]
-ⲉⲫⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲡⲉⲫⲉϩⲟⲟ ب راكباً على فرسه
• ⲉϩⲟⲟⲣⲓ,ⲉϩⲟⲟ ⲛⲥⲉⲓⲙⲓ ب,ⲉϩⲧⲱⲣⲉ,ⲉϩⲧⲟⲟⲣⲉ ص فرسة (أنثى الخيل) *mare* (n)
• ⲉϩⲟⲱⲣ ب ,ⲉϩⲧⲱⲣ,ⲉϩⲧⲱⲱⲣⲉ ص خَيل . خُيول (n)
[٢ مل ١١ : ٤ – إش ٥ : ٢٨ – هو ١٤ : ٤ – رؤ ٨ : ٧]
-ⲉϩⲟⲟ ⲉⲫⲟⲧⲱⲃϣ ب حصان أبيض [رؤ ٦ : ٢]
-ⲉϩⲟⲟ ⲛⲭⲁⲙⲉ ب حصان أسود [رؤ ٦ : ٥]
-ⲉϩⲟⲟ ⲉⲫⲟⲧⲉⲧⲟⲧⲱⲧ ب حصان أخضر [رؤ ٦ : ٨]
-ⲉϩⲟⲟ ⲛⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛⲭⲣⲱⲙⲉ ب حصان أشقر (بلون النار)
-ⲉϩⲟⲟ ⲁⲟⲩⲓⲁⲟⲩⲁⲛ ب خيل مُلوَّنة
• ⲙⲁⲥ ⲛⲉϩⲟⲟ ب ,ⲙⲁⲥ ⲛⲉϩⲧⲟ ص مُهر *foal*
• ⲙⲁⲛⲉϩⲟⲟ ب ,ⲙⲁⲛⲉϩⲧⲟ ص خَيَّال . رجل خيل
[إش ٢٢ : ٧] *horse-keeper, groom*
• ϭⲁⲥⲓⲉϩⲟⲟ ب *raised on horse, rider* راكِب فَرَس . فارس
[مز ١٤٧ : ١٠ – إش ٣٦ : ٨ – إر ٤ : ٢٩ – هو ١ : ٧]
• ⲛⲓϭⲁⲥⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲟⲱⲣ ب السُّيَّاس

١ . فى *in* ص ⲉⲓ-,ⲉⲓⲱⲱ//, ب ,ⲉⲓ-,ⲉⲓⲱⲧ// -ⲉⲓ *I.*
[أم ١٦ : ١٠ – إش ٣٠ : ٢٩ – إش ٣٥ : ٨ – إش ٤١ : ٢٧ – مرا ٤ : ٨ – مت ١٤ : ١٣]
-ⲉⲓ ⲡⲭⲱⲙ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲯⲁⲗⲙⲟⲥ ب فى سِفر المزامير [أع ١ : ٢٠]
-ⲉⲓ ⲟⲩⲱⲱⲓⲧ ب بوسيلة [عد ٢ : ٣ – إش ٤١ : ١٧]
-ⲉⲓ ⲡⲓⲱⲱⲓⲧ ب فى الطريق [إش ١٥ : ١٥ – إش ٣٣ : ٢١]
-ⲉⲓ ⲡⲉϥⲱⲱⲓⲧ ب إلى طريقه [إش ٥٣ : ٦]
-ⲉⲓ ⲛⲯⲉⲓⲱⲟ ب فى الغربة (مُسافِر)
-ⲉⲓ ⲛⲯⲁϥⲉ ب فى الغربة [خر ١٥ : ٢٢ – إر ٣ : ٢]
-ⲉⲓ ⲧⲉⲧⲱⲓⲛⲏⲧⲉ ص فى وسطهم (أو بينهم)
-ⲛⲣⲏ ⲉϥϣⲁ ⲉⲓⲱ ⲡⲉⲓⲉⲃⲧ ⲉϥⲃⲱⲕ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓ الشَمس تشرق من الشرق وتغرب فى الغرب ص ⲡⲉⲱⲉⲛⲧ
-ⲛⲭⲟⲓ ⲙⲛ ⲣⲉϥⲣⲉⲓⲱⲱⲉ ⲉⲓⲱⲱϥ ص السفينة ليس فيها ربّان
-ⲛⲭⲱⲱ .. ⲉϥⲥⲟϩⲟⲧⲧ ⲉⲓⲱⲧϥ ب الكتاب .. مَكتوب فيه
-ⲉⲉⲛⲃⲱⲧⲉ ϣⲛⲁ ⲉⲓ ⲉⲉⲛⲧⲏⲛⲉ ص ثقوب صغيرة فى السدود
• ϣⲟⲛ ⲉⲓ ص.ب ساكن فى [إش ٢٤ : ٦]
-ⲟⲩⲏⲓ ⲧⲁⲣⲉⲉⲓϣⲱⲡⲉ ⲉⲓⲱϥ ⲛⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲉ ص بيت أسكن فيه لمدة سنة
• ⲙⲟϣⲓ ⲉⲓ ب مَشَى فى . سَلَكَ فى

١ ـ نَدِمَ . أسِفَ *to repent, regret*
-ⲁⲛⲡⲓⲉⲣⲉⲟⲩⲏⲓ ب أندم
-ⲉϥⲉⲓⲣⲉ ⲛⲉⲧⲏϥ ⲉϥⲣⲓⲙⲉ ص نادماً باكياً
٢ ـ أثِمَ . أخطأ [عد ٥ : ٧ ص] (ب ⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲙⲁϥ=)
٣ ـ انتَبَهَ . وَعَى . حَذِرَ . تَحَذَّرَ [أم ١٤ : ١٥]
– مع الحروف الآتية :
• *I.* ⲉ- ص (=ⲟⲩⲉⲙⲉⲟⲩⲏⲓ// ب) نَدِمَ لكى [مت ٢١ : ٣٢ ص]
-ⲁⲛⲡⲟⲧⲣⲉⲧⲏⲧ ⲉⲧⲣⲉⲩⲕⲧⲟⲟⲩ ص يندموا فيرجعوا
• 2. ⲉϫⲛ ص وَضَعَ فى باله . حاذَرَ من
-ⲛⲕⲣⲉⲧⲏⲕ ⲉϫⲙ ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲉⲣⲏⲧ ⲙⲙⲟⲩ ص ضَعْ فى بالكَ ما تَنذُره (أى لا تُهمل ما تنذره بل اسرعْ بوفائه)
-ⲉⲕⲉⲓⲣⲉ ⲛⲉⲧⲏⲕ ⲉϫⲛ ⲛⲕⲁⲕⲓⲁ ص حاذِرْ (خلِّى بالكَ) من الشرور
• 3. ⲛⲥⲁ ص أسِفَ على . تَحَسَّرَ على
-ⲱⲁⲧⲣⲉⲧⲏⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص يَحزنون عليه
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲣⲉⲧⲏⲧ ⲛⲥⲱⲟⲧ ص المأسوف عليهم
• ⲣⲉⲧⲏⲩ ص (n) نَدِمَ . وَعَى . حَذِرَ
• ⲁⲧⲣⲉⲧⲏ// ص (ب ⲁⲉⲟⲧⲱⲙ ⲛⲉⲉⲟⲏ//=)
١ ـ غير نادم . غير آسِف . بلا نَدَم [رو ١١ : ٢٩]
٢ ـ لا رجوع فى . لا نكوص فى
-ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ⲧⲉⲗⲁⲃⲉ ⲛⲁⲧⲣⲉⲧⲏⲥ ص البَتولية التى لا نكوص فيها
-ⲥⲛⲱⲙⲓⲛ ⲛⲁⲧⲣⲉⲧⲏⲥ ص رأى لا رجوع فيه
• ⲣⲉϥⲣⲉⲧⲏ// ص واعٍ . حَذِر . نادم
• ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲣⲉⲧⲏⲧ ص (n) ١ ـ نَدَمٌ . أسَفٌ
٢ ـ وَعْىٌ . حَذَرٌ . تَحَفُّظ
• ⲟⲧⲱⲙⲛⲛⲉⲉⲟⲏ//,ⲟⲧⲉⲙⲉⲟⲏ// ب نَدِمَ . أسِفَ . تأسَّفَ
[مز ١٠٩ : ٤ – عب ٧ : ٢١]
-ⲙⲡⲓⲟⲧⲱⲙⲛⲛⲉⲉⲟⲏ ب أندم [زكر ٨ : ١٥]
• ⲟⲉⲧⲉⲉⲟⲏ// ب اقْنَعَ
• ⲭⲉⲙⲉⲉⲟⲏ// ب اسودَّ وعيه . أفاق
• ⲱⲁⲛⲁⲉⲟⲏ// ب تَحَنَّنَ
• ⲭⲁⲉⲟⲏ// ب ,ⲭⲱ ⲛⲉⲉⲟⲏ//,ⲕⲁⲉⲧⲏ// ص اتَّكَلَ . وَثِقَ . اعتَمَدَ
واثق . مُتَّكِل ب -ⲉⲫⲭⲱ ⲛⲉⲉⲟⲏⲩ
– مع الحروف الآتية :
• *I.* ⲉ- ص ب ١ ـ اتَّكَلَ على . اعتَمَدَ على
[اى ٣١ : ٢٤ – إش ٣٠ : ٣٢ – إر ١٢ : ٥]
-ⲁⲫⲕⲁⲉⲧⲏⲩ ⲉⲣⲟⲩ ص اتَّكل عليه
-ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲛⲟⲩⲧⲟⲛ ⲙⲙⲁ ⲕⲱ ⲛⲉⲉⲧⲏⲧ ⲉⲣⲟⲕ ص أعين الكل ترجاك (تَكِل عليك)
٢ ـ اطمأنَّ لـ . وَثِقَ بـ . اعتَمَدَ فى
[اى ١١ : ١٨ – إش ٢٨ : ١٧ – إش ٣٠ : ٢]
-ⲉⲣⲉ ⲉⲟⲏⲩ ⲭⲏ ⲉⲣⲟⲕ ب (هو) مطمئن لكَ [أم ٣ : ٢٩]
-ⲉⲣⲉ ⲉⲟⲏⲩ ⲭⲏ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲙⲁⲧⲁⲧⲩ ب واثق بنفسه (وحده) [أم ١٤ : ١٦]
• ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲕⲁⲉⲧⲏ// ص (n) ثِقَة
-ⲧⲟⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲭⲁⲉⲟⲏⲟⲧ ⲉⲣⲱⲟⲧ ⲛⲙⲁⲧⲁⲧⲟⲧ ص ثقتهم بأنفسهم
• 2. ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲙ ص اتَّكَلَ على [مز ١٤٥ : ١٣]
[راجع أيضاً ب ⲭⲁⲉⲟⲏ//]

١ . طَرَف . حافة (n) ص ⲉⲓⲏⲧ//,ⲉⲓⲧⲉ// ب ,ⲉⲟⲏ *II.*

-ⲙⲡⲟⲧⲧ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲁⲓ ⲉⲓⲱⲟⲩ ص يعطونني شيئاً لأجلهم
-ⲡⲓⲉⲟⲭⲉⲉⲭ ⲉⲧⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲉⲓ Ⲥⲧⲉⲫⲁⲛⲟⲥ ب المضيق
الذي حصل بسبب استفانوس [أع ١١ : ١٩]

٧. في عصر . في أوان . في عهد . في زمان . إبّان . في حضور *under, in time of, presence of* [مت ١ : ١١]

-ⲇⲉⲛ ϯⲣⲟⲙⲡⲓ ⲙⲙⲁⲉⲃⲏⲧ ⲉⲓ Ⲇⲁⲣⲓⲟⲥ ب في قسنة الثانية لداريوس
-ⲏⲧⲁⲕⲟ ⲉⲓ Ⲥⲉⲇⲉⲕⲓⲁⲥ ب الخراب (الذي حدث) في عهد صدوقيا
-ⲁⲓⲥⲉⲁⲓ ⲉⲓ Ⲡⲁⲩⲗⲟ ⲡⲗⲁϣⲁⲛⲉ ص كتبتُ في عهد بولس العمدة (شيخ البلد)
-ⲉⲓⲱⲓ ⲙⲛ̀ ⲛⲉⲧⲛⲏⲩ ⲙⲙⲟⲛⲥⲱⲓ ص في زماني والذي يأتي بعدي
-ⲉⲓⲱⲱⲕ ⲟⲧⲛ ⲉⲉⲛⲣⲣⲱⲟⲩ ⲛⲁⲧⲱⲟⲩⲏ ص في زمانكَ سيقوم ملوك
-ⲡⲉⲕⲉⲣⲟⲥ ⲡⲁⲓ ⲉⲧⲉⲛⲉⲓⲱϥ ص العصر الذي نحن فيه

٨. في وقت . في حين [لا ٧ : ٢٥] *at time of*

-ⲉⲓ ϣⲱⲣⲡ ب في (وقت) الفجر
-ⲉⲓ ⲣⲟⲧⲉⲓ ب في (وقت) المساء

٩. وَ (تحل محل ⲛⲉⲓ) *and*

-ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉⲓ ⲁⲣⲭⲏⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ب ملاك ورئيس ملائكة
-ⲉϥϣⲉⲉ ϩⲛⲟⲧⲃ ⲉⲓ ⲉⲁⲧ ب ملىء بالذهب والفضة
-ⲣⲉϥϯⲧⲱⲛ ⲉⲓ ⲣⲉϥⲕⲣⲁⲣⲁ ⲁⲧⲱ ⲣⲉϥⲣⲛⲟⲃⲉ ⲛⲓⲙ ص المُشاكس والمتذمّر وكل خاطىء
-ⲧⲉϥⲥⲱⲛⲓ ⲛ̀ⲩⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲓ ⲙⲁⲧ ب أخته من أب وأم (شقيقته)
-ⲉϥⲱ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲓ ⲣⲱⲙⲉ ص اله وانسان
-ϫⲁⲧϥⲉ ⲉⲓ ⲧⲉⲛⲏ ص الهوام والبهائم

١٠. أو . ولا *or, nor*

-ϫⲱⲣⲓⲥ ⲫⲁⲇⲣⲓ ⲉⲓ ⲃⲟⲧⲁⲛⲏ ب بدون دواء أو أعشاب
-ⲟⲧⲁⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲧⲁⲉ ⲩⲏⲣⲓ ⲉⲓ ⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲟⲥ ب لا أنا ولا ابن ولا وريث
-ⲁⲧⲃⲛⲉ ⲉⲗⲓ ⲛ̀ϫⲟⲓ ⲉⲓ ⲛⲉϥ ب بدون سفينة أو بحّارة
-ⲉϥⲛⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲥⲟⲟⲩ ⲉⲓ ⲩⲱⲟⲩⲛ ⲙⲙⲓⲗⲓⲟⲛ ص بعيدة بنحو ستة أو ثمانية أميال
-ⲁϫⲛ ϫⲱⲉⲓⲙ ⲉⲓ ⲛⲟⲃⲉ ص بدون نحاسة أو خطية
-ⲡⲉⲧⲛⲁⲩⲃ̀ ϫⲱϥ ⲉⲓ ⲗⲁⲁⲧ ⲙⲙ
مَنْ يحلق شعره أو أي مكان من جسمه ص ⲥⲱⲙⲁ

هكذا . بناء على ذلك . على هذا النمط *thus* ص.ب ⲉⲓ ⲛⲁⲓ •
[١صم ١٤ : ٤١ – حز ٢١ : ٢٧]

-ⲉⲧⲁⲕⲉⲣ ⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲉⲓ ⲛⲁⲓ ب وبناء على ذلك ماذا أنتَ صانع [حز ١٢ : ٩]
-ⲛ̀ⲛⲉⲥⲱⲱⲡⲉ ⲁⲛ ⲉⲓ ⲛⲁⲓ ص لن يكون هكذا
-ⲙⲡⲉⲕⲉⲓⲣⲉ ⲟⲛ ⲉⲓ ⲛⲁⲓ ص تعمل هكذا أيضاً
-ⲉⲩⲥⲉⲁⲓ ⲉⲓ ⲛⲁⲓ ص يكتب كما يلي (أو على النحو التالي)
-ⲉⲓ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲉⲩⲉⲛⲕⲟⲩⲕ ص وعلى ذلك نام
-ⲛ̀ⲧⲉⲉ ⲉⲓ ⲛⲁⲓ ⲁⲩⲃⲓ ⲙⲡⲉⲥⲓⲥ ⲁⲩⲕⲁⲁϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ وبهذه الطريقة حَمَلَ الصليب وأدخله في الضريح ص ⲉⲡⲉⲧⲁⲫⲟⲥ
-ⲛ̀ⲧⲟ ⲥⲱ ⲧⲉⲟ ⲉⲓ ⲛⲁⲓ ص وهكذا أنتِ أيضاً

مِنْ . من على *from, from off* ص.ب ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ •

-ⲫⲟⲧⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ ⲡⲉⲕϫⲱⲙ ب أنْحني من كتابتكَ
[حز ٣٢ : ٣٢]
-ⲇⲉⲙⲃⲱⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓ ⲛⲟⲩⲉⲣⲟⲛⲟⲥ ب حطّمهم من على عروشهم

-ⲕⲟⲧⲁ ⲉⲓ ب رَجِعَ في (من) •
-ⲁϥⲕⲟⲧϥ ⲉⲓ ⲡⲉϥⲙⲱⲓⲧ ب رجع في طريقه (أو من طريقه)

٢. على *on*

[تك ٢٨ . ١٢–ت ٥ : ٣–إش ٥٦ : ١٠–أع ٨ : ٢٨–رز ١٦ : ٣]

-ⲉⲃⲁⲓ ϩⲛⲁⲓ ⲉⲓ ⲟⲧⲡⲗⲁⲍ ب أكتبْ هذه على لوح [إش ٣٠ : ٨]
-ⲁⲕⲕⲉⲧ ⲧⲉⲕⲙⲛ̀ⲧⲣⲣⲟ ⲉⲓⲱⲟⲩ ص بنيتَ عليهم مَملكتكَ
-ⲡⲉϥⲙⲁⲉⲓⲛ ⲉⲓ ⲡⲉϥⲉⲣⲟ ص علامته على وجهه
-ⲉⲧⲧⲁⲗϩⲏⲧ ⲉⲓ ⲧⲛⲁⲉⲃⲉ ص محمولين على الأعناق
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲉⲃⲱⲥ ⲧⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧϥ ب لابس ملابسه (ملابسه عليه) [مر ٥ : ١٥]
-ⲉⲧⲣⲉ ⲟⲩⲱⲱⲩ ⲩⲱⲡⲉ ⲉⲓⲱⲟⲩ ص لكي يكون بينهم مُساواة
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲧⲥⲉⲗⲡⲓⲥ ⲉⲓ Ⲡⲛⲟⲧⲧⲉ ص رجاؤهم على ١ (أو في ١)
-ⲟⲩⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧⲧ ⲉϥⲥⲓϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ب ميّت مُلقى على الجبل
-ⲉϥⲙⲟⲭⲧ ⲉⲓ ⲟⲩⲱⲁⲗ ب مَخلوط على مُرّ (أو بِمُرّ)

٣. بِـ *with*

-ⲱⲁⲧⲟⲧⲱⲩⲓⲙ ⲙ̀ⲡⲥⲟⲣⲓⲙ ⲉⲓ ⲛⲉϥⲉⲣϩⲧ ص يمتحنون التِفل (الراسب) على بعضه البعض
-ⲟⲧⲟⲩⲙⲟⲩ ⲉⲓ ⲙⲟⲟⲩ ص اعصنها بالماء
-ⲁⲣⲉⲩⲁⲛ ⲡⲟⲣⲛⲓⲁ ⲙⲟⲩⲭⲧ ⲉⲓ ⲛⲁⲓ ب إذا اختلط الزنا مع تلك

٤. ناحية [عد ٢ : ٢٣] (+ⲥⲁ)

• ⲉⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛ̀– ص.ب ناحية .. [اع ٢ : ١٠]
-ⲉⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛ̀ⲃⲟⲗ ص (=ⲥⲁⲃⲟⲗ ب) في (ناحية) الخارج [لا ٦ : ١١ ص]
-ⲉⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲙⲙⲟⲕ ص ناحيتكَ [١صم ٢٠ : ٢٨]

٥. مِنْ *from, out of*

-ⲉⲓ ⲧⲉⲥⲛⲟⲩⲛⲓ ب من أصلها [مر ١١ : ٢٠]
-ⲙⲡⲉϥϣⲟⲩⲱⲛ ⲛ̀ⲣⲱϥ ⲉⲓ ⲧⲉϥⲥⲟϯ ب بقدر أن يفتح فمه من الخوف (من خوفه)
-ⲉⲟⲩⲁ ⲡⲉ ⲉⲓ ⲛ̀ϣⲟⲩⲛⲧ ص واحد من الثلاثة
-ⲁϥⲕⲧⲟϥ ⲉⲓ ⲛⲉϥⲙⲛ̀ⲧⲣⲉϥⲧϭⲱⲛⲧ ص رجع عن استفزازاته (مناكفاته)
-ⲁϥⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲓ ⲛⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧ ص قامَ من الأموات
-ⲛ̀ⲧⲁϥⲉⲓ ⲉⲓ ⲛ̀ϣⲉⲙⲙⲟ ص لما أتى من السفر
-ⲁϥⲧⲥⲁⲃⲟ ⲉⲓⲱⲱⲕ ⲉϥⲓ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص تعلّموا منكَ أن يحتملوهم
-ⲁⲡⲟⲧ ⲉϣⲁϥⲥⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲓⲱⲱϥ ص كأس يشرب منه الماء
-ⲛⲉⲧⲥⲉ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲛⲃⲛⲛⲉ ص ما يتساقط من النحيل
-ⲛⲉⲥ ⲡⲉⲕⲕⲟⲩⲛⲧⲁⲣⲓⲟⲛ ⲉⲓⲱⲱϥ ص اسْحَبْ رِجلكَ من عليه
-ⲁ ϣⲟⲙⲉⲧ ϣⲱⲙⲉ ⲉⲓⲱⲱⲟⲩ ص ثلاثة منهم مرضوا
-ⲧⲛⲁϣⲉ ⲉⲓⲱⲟⲩ ص نصفهم (النصف منهم)

٦. بواسطة . بخصوص . من جرّاء *concerning*

-ⲉⲧⲛⲟⲃⲏⲛ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲓ ⲛⲛⲟⲙⲟⲥ ⲙⲡⲉⲧⲭⲟⲥⲉ ص يوبّخوننا بواسطة شرائع (نواميس) العَلي
-ⲉϥⲕⲱⲧⲉ ⲉⲓ ⲥⲉⲛϩⲱⲱⲙⲉ ⲙⲙⲁⲥⲓⲁ ص يَبحث في (بواسطة) كُتب السِحر
-ⲛ̀ⲧⲁ ⲡⲉⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲟⲛ ϣⲱⲡⲉ ⲉⲓ ⲛⲓⲙ ? عن ص
طريق مَنْ (بواسطة مَنْ) أنت العَثرة

٢ ـ أخمَى (القلب)
اخْمِ قلبي [مز ٢٥ : ٢] ب -ⲉⲓϫⲣⲱⲙ ⲉⲡⲁϩⲏⲧ
رَسْمُ علامة الصليب ب • ⲉⲓ ⲡⲓⲥⲧⲏⲙⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥ̅ⲥ̅
رسم الصليب على النخل ب -ⲁϥⲉⲓ ⲡⲓⲥ̅ⲥ̅ ⲉⲛⲓⲃⲉⲛⲓ
لَفَظَ أنفاسه . مات ب • ⲉⲓ ⲡⲉϥⲟⲛⲟⲩ
ألقى نظرة ب • ⲉⲓ ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ
رَجَمَ . قَذَفَ بالحجارة ب • ⲉⲓⲱⲛⲓ
ألقى قرعة ب • ⲉⲓⲕⲗⲏⲣⲟⲥ
[راجع الفعل ⲉⲓⲟⲩⲓ I.]

ⲉⲓ- III. ص.ب وَضَعَ . حَطَّ to lay
١ ـ وضع يده ص ⲉⲓⲧⲟⲧ/ ، ب ⲉⲓⲧⲟⲟⲧ/ •
٢ ـ شَرَعَ . بدأ عمل . بادَرَ
٣ ـ حاوَلَ
بَدَأَ ب • ⲉⲓⲁⲣⲭⲏ
[راجع الفعل ⲉⲓⲟⲩⲓ II.]

ⲉⲓ- IV. ص.ب ضَرَبَ . خَبَطَ to strike
[راجع الفعل ⲉⲓⲟⲩⲓ III.]

ⲉⲓ V. ١ . دَرَسَ (الحنطة) ص ⲉⲓⲧ/ ،ⲉⲁⲧ/ ، ص.ب (نادراً)
[لص ٨ : ٧ – ١كو ٩ : ٩] to thresh
يدرس ويذرّي ص -ⲛⲁⲉⲓ ⲛⲁⲩⲱⲱⲩ
٢ . داسَ . سَحَقَ . دَكَّ [إش ٤١ : ١٥] to beat
تدوس أحرانى ص -ⲓⲧⲡⲉⲕⲉⲓ ⲛⲛⲁⲭⲛⲟⲟⲩ
-(ⲡⲁϩⲓ): ⲉⲓ ⲓⲧⲙⲟⲩ ⲱⲁ
(للشهيد) دوسوا عليه حتى بتهرأ لحمه ص ⲃⲟⲗ
دوسوا عليه حتى يموت ص -ⲉⲓⲧⲉⲩ ⲱⲁⲛⲧⲉⲩⲙⲟⲩⲧ
٣ . حَكَّ . فَرَكَ . صَقَلَ to rub
-(rusty metal) :ⲛⲥⲉⲉⲓⲧⲉ ⲉⲓⲥⲟⲧⲛ ⲏ ⲛⲥⲉⲡⲁⲥⲧⲉ
(المعدن الناكسد) : يُصفقر حيدا أو يُصهَر ص
-(in recipes) :† mixture ⲉⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲙⲁⲣⲉⲩⲉⲓⲧⲉ
(من الوصفات) : ضع المخلوط على جسده وليتدهّن به ص
ص -ⲁϥⲉⲓ ⲡⲉⲩⲥⲱⲡ ⲱⲁⲛⲧⲉⲩⲣ̅ ⲟⲩⲱⲛⲉ ⲛⲟⲧⲱⲧ
فَرَكَ غسوسه (طعامه المبلول) حتى صار كتلة واحدة
– مع الحروف الآتية :
دَرَسَ . داسَ على [لو ٢٨ : ٢٣ – ١كو ٩ : ١٠] ص 1. ⲉⲭⲛ̅ •
(الحبوب) دَرَسَها ب -ⲁϥⲉⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲉⲓ ⲡⲓⲃⲛⲱⲟⲩ
في الجرن
احتكَّ بـ ص 2. ⲉⲓ •
ص -ⲣⲱⲙⲛ ⲛⲱⲛⲉ ⲉⲓ ⲉⲓ ⲛⲗⲉⲓⲓⲛ fire is kindled
إذا احتكَّ الحجَر بالمعدن الصلب (انالمت النار)
اصقله في الماء (بالماء) ص -ⲉⲓ ⲓⲧⲙⲟⲩ ⲉⲓ ⲙⲟⲟⲩ
حَكَّها بالخل ص -ⲉⲓⲧⲟⲩ ⲉⲓ ⲉϩⲙⲧ
مَسَحَ بـ ص 3. ⲉⲛ̅ •
[٢صم ١ : ٢١ ص] (ب (ⲇⲉⲛ) ، ⲉ- ⲟⲩⲉⲉⲥ =)
ضَمَّدوا جراحاته ص -ⲁⲩⲉⲓ ⲛⲛⲉⲩⲥⲁⲱ ⲉⲛ̅ ⲟⲩⲉⲓⲱⲟⲩ
بالملح
داسَ على . دَهَسَ ص 4. ⲉⲓⲭⲛ̅ •
دهسته (داست عليه) الخيل ص ⲁ ⲛⲉⲉⲧⲱⲣ ⲉⲓ ⲉⲓⲭⲱⲩ
دَرْس (الحنطة) [عا ٩ : ١٢ ب] (ص =ⲱⲉⲥ) (π) ب ⲉⲓ •
مُبَدَّد . مُشَتَّت ص • ⲣⲉⲩⲉⲓ
ملك ص -ⲡⲣⲉⲩⲉⲓ ⲛⲛⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ⲡⲉ ⲟⲩⲣⲣⲟ ⲛⲥⲟⲫⲟⲥ
حكيم هو الطارد للأشرار [أم ٢٠ : ٢٦]

اتَّهَمَ . اغتابَ . وَشَى slander ص ⲉⲓⲁⲗⲗⲁ ، ب ⲉⲓⲁⲗⲁ
[راجع ب ⲁⲗⲗⲁ II.]

-ⲛⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ ⲧⲉⲫⲓⲙ ص اخرجتها من على الطريق
من على down from off ص.ب • ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲓ
[لك ٢٤ : ٦٤ – عد ٢٠ : ٢٨]
-ⲁⲩⲥⲟⲕⲫ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲓ ⲡⲓⲉⲁⲣⲧⲁ ب أنزلوه من على العربة
-ⲉⲧⲱⲟⲩⲟ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲓ ⲛⲉⲥⲥ̅ⲛⲟⲩⲧⲟⲩ ص التابع من شفتيها
-ⲁϥⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲓ ⲧⲭⲉⲛⲉⲡⲱⲣ ص نزل من على السطوح
توغّلَ في in toward ص ⲉⲓ ⲉⲥⲟⲧⲛ •
-ⲛⲧⲉⲣⲫⲟⲩⲉ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉⲓ ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲛ
عندما توغّل في الجبل نحو ثلاثة أميال ص ⲙⲓⲗⲓⲟⲛ
١ ـ من . على ص ⲉⲓ ،ⲉⲣⲁⲧ ص ب ⲉⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ •
[عد ٢٠ : ٢٨ – أع ١٧ : ٢٣] down from
-ⲁⲧⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲓⲱⲧⲟⲩ ب خرجوا منهما (لو ٥ : ٢)
-ⲁϥⲉⲓ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓ ⲛⲭⲟⲓ ص نزل من السفينة
-ⲁϥⲉⲓ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓ ⲛⲧⲱⲧⲣ ص نزل على السلم
٢ ـ من على up from
-ⲁϥⲟⲛϩϥ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓ ⲡⲉϥⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ص قام (نهَضَ) من على عرشه
٣ ـ على upon
-ⲉⲥⲥⲃⲟⲧⲧ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲓⲱⲧⲥ ب مكتوب عليها
[أع ١٧ : ٢٣]
في . من ب in, upon • ⲛϩⲣⲏⲓ ⲉⲓ، ⲛⲉⲣⲏⲓ ⲉⲓ
[لك ١٢ : ٩ – غر ١٥ : ٢٢ – خر ٢٠ : ١٥ – ت ١ : ١ – إش ١٥ : ٥ – إر ٣ : ٢١ – إر ٩ : ٢٩]
-ⲛϩⲣⲏⲓ ⲉⲓ ⲛⲱⲁϥⲉ في البرية ب
– بعض ظروف المكان مع ⲉⲓ :
عن يمين ص • ⲉⲓ ⲟⲩⲛⲁⲱ
عن يسار ص • ⲉⲓ ϩⲃⲱⲣ
ص ،ⲉⲓ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ب • ⲉⲓ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ
على بعضها البعض
-ⲛⲓⲣⲱⲟⲩ ⲁⲧⲟⲩⲱⲛ ⲉⲓ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ ب الأبواب
فتحت على بعضها البعض
في مكان واحد (مع بعضهم البعض) [أع ٢ : ١] ب • ⲉⲓ ⲟⲩⲱⲁ
-ⲛⲁⲧⲉⲓ ⲟⲩⲱⲁ ⲉⲧⲥⲟⲡ ب كانوا معاً
دفعةً واحدة . سوياً ص.ب • ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲡ
[راجع ⲥⲟⲡ]
خَلْف ص ،ⲉⲓ ⲡⲁϩⲟⲩ ب • ⲉⲓ ⲫⲁϩⲟⲩ
من بُعْد . من على بُعْد . ص ،ⲉⲓ ⲡⲟⲩⲁ ب • ⲉⲓ ⲫⲟⲩⲉⲓ
من بعيد [راجع ⲟⲩⲉⲓ]
أمام ص ⲟⲛ ،ⲉⲓ ب • ⲉⲓ ⲧⲁⲏ

ⲉⲓ- II. ص.ب أَلْقى . رَمَى to cast
– في التركيبات الآتية :
بَسَطَ الشبكة . رَمَى الشبكة ب • ⲉⲓⲁⲃⲱ
أعابَ . لَثَمَ . لَطَّخَ . وَسَّخَ ب • ⲉⲓⲁⲅⲛⲓ ⲛⲥⲁ
ألزَمَ اضطرّ ى ب • ⲉⲓⲁⲛⲁⲍⲕⲏ
لَمَعَ . أبرَقَ ب • ⲉⲓⲉⲃⲣⲏϫ ⲉⲃⲟⲗ
وَشَى . نَمَّ . اغتابَ ص • ⲉⲓⲗⲁ
ألقى على الرب همّكَ ب • ⲉⲓ ⲛⲉⲕⲣⲱⲟⲩⲱ ⲉⲡⲱⲥ̅
ألقى سهماً ص • ⲉⲓⲙⲉⲣⲉⲉ
مات . لَفَظَ أنفاسه [أع ٥ : ٥] ب • ⲉⲓ ⲡⲉϥⲟⲛⲟⲩ
ألهَبَ ب • ⲉⲓⲥⲁϯ ⲉ-
١ ـ ألقى ناراً . أضرَمَ ناراً ب • ⲉⲓϫⲣⲱⲙ ⲉ-

ⲉⲓⲁⲣⲭⲏ ب ى *make beginning* بَدأ
-ⲁⲫⲉⲓⲁⲣⲭⲏ ⲙⲙⲟⲣⲧ ب بدأ يلتحي (ينمو له لِحْية)
-ⲁⲫⲉⲓⲁⲣⲭⲏ ⲛⲁⲱ ب بدأ ينشد (يرتل)
-ⲁⲫⲉⲓⲁⲣⲭⲏ ⲙⲡⲓⲓⲃ̄ ⲙⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ب بدأ (يقرأ في) الأنبياء الإثنى عشر
-ⲁⲫⲉⲓ ϯⲁⲣⲭⲏ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ⲛⲣⲓ ϫⲉ ⲛⲧⲉⲫⲕⲟⲧⲥ ب بدأ يبني حجرة صغيرة

ⲉⲓⲃⲟⲗ ص : (حرف *prep.*) أولاً :

١. خارج . خارجاً عن . بعيداً عن *outside*
-ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲛⲗⲁⲁⲧ ⲛⲕⲣⲟⲫ ص بعيدا عن أى غش
-ⲡⲉⲧⲥⲁⲫⲟⲩ ⲡⲉⲫⲯⲃⲏⲣ ϩⲉⲓⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ
ⲙ̀ⲡ-Ⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ ص من يسب صاحبه فهو خارج كنيسة المسيح
-ⲁⲫⲕⲁⲁⲧ ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲛⲙⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص حرمهم من الأسرار
-ϯⲛⲁⲃⲟⲕⲕ ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲯⲁ ص سأطردكَ من الاحتفال

٢. وراء نِطاق . وراء مُتناوَل *beyond, excepting*
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲩⲣⲁⲫⲏ ص ما هو خارج عن الكتب

٣. أمام . في حضور *before, in presence*
-ⲁⲫⲯⲁϫⲉ ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ص تكلّمَ أمامى (فى حضورى)
-ⲁⲫⲉⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓ ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡ-.. ص اعترف أمام ...

ثانياً : (ظرف مكان *adv.*) :

١. خارجاً . في الخارج *on the outside*
-ⲉⲥⲕⲱⲧⲉ ⲉⲓⲃⲟⲗ ص تَحول خارجا
-ⲥⲉⲉⲧⲡⲟⲕⲣⲓⲛⲉ ⲉⲓⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲛⲧⲟⲟ (ب = ⲥⲁⲃⲟⲗ) [أم ٧ : ١٢ ص]
ⲛⲟⲥ ص بتظاهرن (يدّعين) فى الخارج أنهنّ عذارى
-ⲧⲉⲓⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲯⲁ ص مَحروم من (مَقصى عن) الأسرار *excommunicated*

٢. من الخارج *from outside*
-ⲉⲉⲛⲕⲁⲧⲁⲥⲁⲣⲝ ⲛⲧⲁⲩ ⲉⲓⲃⲟⲗ ص أقرباء جسديون له من الخارج
-ⲛⲟⲉ ⲟⲩⲁ ⲉⲩⲥⲟⲙⲥ ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲏⲓ ص مثل واحد ينظر من الخارج إلى داخل البيت
-ⲉⲧⲩⲁⲛⲉⲓⲛⲉ ⲛⲁⲛ ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲛⲁⲉⲛϫⲱⲟⲩⲙⲉ ص إذا أحضروا لنا كتباً من الخارج

٣. إلى الخارج . إلى المُنتهَى *to the outside, to the end*
-ⲁ ⲧⲉϫⲣⲓⲁ ⲩⲱⲙⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲛⲉⲓⲛⲉ ⲛⲁⲉⲛⲕⲉⲟⲉⲓϫ ص صارت الحاجة (ماسّة) أن نُخرج خبزاً آخر
ⲉⲓⲃⲟⲗ ⲙ̀Ⲡⲉⲭ̄ⲣ̄ⲥ̄ ⲁⲧ
ⲃⲟⲗ ⲉⲫⲛⲁⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲉⲓⲃⲟⲗ ص المسيح عُرِّبَ حتى يظهر أنه يَملك إلى المُنتَهَى

ثالثاً : (صفة *adj.*) :

خارجي [٢صم ١٣ : ١٨] *outer, outside*
-ⲛⲉⲟⲓⲧⲉ ⲉⲧⲉⲓⲃⲟⲗ ص الملابس الخارجية
-ⲛⲥⲟⲫⲟⲥ ⲉⲧⲉⲓⲃⲟⲗ ص الحكماء الذين من خارج
-ⲛⲉϫⲱⲟⲩⲙⲉ ⲉⲧⲉⲓⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲃⲛⲟⲥ الكتب غير القانونية (الخارجة) التى للأمم
-ⲧⲉϩⲟⲩⲥⲓⲁ ⲉⲧⲉⲓⲃⲟⲗ ص السلطة المدنية

باشق . بَجَع ب ⲉⲓⲃⲱⲓ,ⲉⲓⲃⲟⲩⲓ (=ⲉⲃⲟⲩⲓ) ص (م)
(طائر يُعرَف بأبي سعد) [لا ١١ : ١٤] (= ⲓⲃⲓⲥ ى)
-ⲁⲕⲃⲱⲕ ⲉⲕⲟ ⲛⲟⲩⲱⲥⲉ ⲁⲕⲕⲟⲧⲕ ⲉⲕⲟ ⲛⲉⲓⲃⲱⲓ
ⲛⲣⲉϥⲃⲉⲡ ⲧⲃⲧ ⲉⲧⲭⲁⲉⲓⲧ ص انطلقتَ كصيّاد ورجعتَ كجعة تصيد سمكا تبنا

ⲉⲓⲃⲓ ب ,ⲉⲓⲉⲓⲃⲉ ص (ت) نَعجَة
[تك ٢١ : ٢٩ – تك ٣١ : ٧]
[راجع ب ⲉⲓⲏⲃ]
ⲉⲓⲉⲃⲣⲏϫ ⲉⲃⲟⲗ ب أبْرَقَ . لَمَعَ . أضاءَ
ⲉⲓⲉⲓⲃ ص (م) (= ⲉⲓⲏⲃ ب) *lamb* حَمَلٌ . خَروف
• ⲉⲓⲉⲓⲃⲉ ص (ت) نَعجَة

ⲉⲓⲏ *I.* ب ,ⲉⲓⲉ ص (م) *rudder* ١. دَفّة [يع ٣ : ٤]
-(ⲛ̀ϫⲟⲓ) :ⲛⲉⲓⲉ ⲉⲧⲣⲉⲙⲙⲉ ⲙⲙⲟϥ ص (السفينة) : تدبرها الدّفة
-ⲫⲁⲧⲕⲱϯ ⲙⲡⲓⲉⲓⲏ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩϫⲓϫ ب يديرون الدفة بأيديهم
-ⲁⲓⲕⲧⲉ ⲛⲉⲓⲉ ⲙⲡⲁⲗⲁⲥ ⲉⲧⲣⲁϫⲱ ⲉⲣⲱⲧⲏⲛ ص أدرتُ دفّة لسانى لكى أنصَّ عليكم
-ⲁⲕⲓⲕⲧⲟ ⲙⲡⲁⲧϫⲏⲛ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲓⲉ ⲙⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ⲉⲕⲉ-ⲙⲁ ص حوّلتَ عنق دفّة لسانكَ إلى اتجاه آخر

• ⲟⲓ ⲛⲉⲓⲏ ب ,ⲟ ⲛⲉⲓⲉ ص مُوَجِّه
-ⲟⲩϫⲟⲓ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ϩ ⲛⲉⲟⲩ ⲉⲧⲟ ⲛⲉⲓⲉ ⲉⲣⲟⲩ ص سفينة عليها ثمانيان يوجّهانها (يقودانها)

• ⲉⲓⲏⲟⲧ,ⲉⲓⲉⲧ ب ,ⲉⲓⲏⲧ ص (ن) دُفّات
-ⲛⲉⲧⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲛⲛⲉⲓⲏⲧ ص المتحكّمون فى الدفّة
-ⲁⲕⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲛⲛⲉⲓⲏⲧ ⲛⲧⲙⲛ ⲛⲟⲩⲧⲉ ص قبضتَ على زمام خدمة ا

• ϫⲱⲟⲧ ⲛⲛⲓⲉⲓⲏⲟⲧ ب رَبْط الدفّة [أع ٢٧ : ٤٠]

• ⲁⲧⲉⲓⲏ ب بدون دَفّة *rudderless*
-ϫⲟⲓ ⲛⲁⲧⲉⲓⲏ ب سفينة بدون دفّة

٢. بوصلة

٣. آلة القيادة فى السيارة (دريكسيون) [تركيب قياسى] .

ⲉⲓⲏ *II.* ص (ت) (=ⲙⲱⲓⲧ ب) ١. طريق . سَبيل *road, path*
-ⲁⲕⲉⲓ ⲉⲓⲏ ⲟⲩⲉⲓⲏ ⲉⲥⲟⲧⲛⲟⲩ ص جئتَ من طريق بعيدة
-ⲁⲫⲧⲁⲁϥ ⲉⲧⲉⲉⲓⲏ ⲉⲧⲣⲉϥⲙⲟⲟⲩⲉ ص أخذ الطريق ليَمشى

٢. مَنهَج . أسلوب [أم ٢٦ : ٧ – ١صم ٦ : ١٢]
-ⲧⲉⲉⲓⲏ ⲛⲛⲱⲁϫⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲟⲓⲛ ص أسلوب كلام النور

• ⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص (ن) [٣٣ : ١١–رو ١١ : ٣٣] طُرُق.سُبُل [أم ٢ : ١٥–أم ٣ : ١٧
-ⲉⲫⲕⲱⲧⲉ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲓⲣ ⲙⲙ ⲛⲉⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ص يَحول فى الشوارع والطرقات
-ⲛⲉⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ⲙ̀ⲡⲱⲛϩ ص طُرُق الحياة . سُبُل الحياة

• ⲉⲓⲏ ⲛⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص مَخرَج . طريقة للخروج . وسيلة للخروج [عب ١٣ : ٤٢] *way out*

• ⲉⲓⲏ ⲛⲉⲓ ⲉⲉⲟⲩⲛ ص مَدخَل . طريقة للدخول . وسيلة للدخول [٢مل ١٤ : ٢٥] *way in*
-ⲁⲫⲟⲛ ⲉⲓⲏ ⲛⲉⲓ ⲉⲉⲟⲩⲛ ص وجد وسيلة للدخول

• ⲉⲓⲏ ⲛⲃⲱⲕ ص مَسلَك . طريق للوصول
-ⲛⲉⲉⲓⲟⲟⲩⲉ ⲛⲃⲱⲕ ϣⲁ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص طُرُق التوجُّه إلى ا

• ⲉⲓⲏ ⲛⲃⲱⲕ ⲉⲉⲟⲩⲛ ص طريقة للدخول [٢بط ١ : ١١]
-ⲧⲉⲉⲓⲏ ⲛⲃⲱⲕ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲡⲉ ص الطريق المؤدى إلى السّماء.
-ⲧⲉⲉⲓⲏ ⲉⲧⲃⲏⲕ ⲉⲉⲟⲩⲛ ص الطريق المؤدى للدخول

• ⲉⲓⲏ ⲙⲙⲟⲟⲩⲉ ص سَفَر . رحلة [٢صم ١٥ : ٢]

• ⲣⲉⲓⲏ ⲙⲙⲟⲟⲩⲉ ص ارتَحَلَ [تث ٢ : ٢٧]

• ⲉⲓⲏ ⲛϫⲓⲟⲟⲣ ص طريق العُبور [يش ٥١ : ١٠]

ⲙⲏⲧ (ت) ص ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲉⲓⲕ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲣⲉⲓⲕ •
-ⲧⲧⲉϫⲛⲏ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲉⲓⲕ ب فن السحر

ⲉⲓⲕⲁⲛⲟⲥ ب ى *worthy* مُستَحِق . مُستوجِب
• ⲟⲓ ⲛⲉⲓⲕⲁⲛⲟⲥ ب مؤهّل لـ
• ⲙⲉⲧⲉⲓⲕⲁⲛⲟⲥ ب (ت) *worthiness* استحقاق . أهليّة . جَدارَة
-ⲧⲉⲛⲙⲉⲧⲉⲓⲕⲁⲛⲟⲥ ⲟⲩⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲫⲧ ⲡⲉ ب
كفايتنا هي من ١ (٢كو ٣ : ٥)

ⲉⲓⲕⲟⲧ,ⲉⲓ ⲟⲩⲕⲟⲧ ص.ب
١ . زارَ . نزل بـ . طافَ . ساحَ *pay visit*
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲧ ⲁⲛⲉⲕⲉⲓⲕⲟⲧ ⲉⲣⲟⲛ ؟ ب لماذا تزورنا ؟
٢ . أحاطَ بـ . حَوّطَ *encompass, encamp*
-ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛⲁⲉⲓⲕⲟⲧ ⲉⲡⲉⲕⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ب
الملائكة يحيطون بديرك
[راجع ص.ب *I.* ⲕⲟⲧ]

ⲉⲓⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ب ى اقترَعَ . ألقى قرعة
-ⲁⲩⲉⲓⲕⲗⲏⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲛⲟⲩ ب اقترعوا فيما بينهم . ألقوا قرعة بينهم

ⲉⲓⲕⲱⲛ ب ى (ت) ايقونة . صورة
• ⲟⲓ ⲛⲉⲓⲕⲱⲛ ب مُصَوِّر

ⲉⲓⲗⲁ ص (=ⲉⲓⲁⲗⲗⲁ ب) وَشى . نَمَّ . اغتابَ . اتّهَمَ كذباً
[أم ١٤ : ٢١]
[راجع ص *II.* ⲗⲁ]

ⲉⲓⲗⲁⲕⲓⲓ ب (π) *blear-eyed person* ذو عين ومداء

ⲉⲓⲗⲁⲧⲃⲉⲥ ⲉ- ب *put patch on* رَقَعَ
[راجع ب ⲗⲁⲧⲃⲉⲥ]

ⲉⲓⲙⲁⲑⲟⲧⲓ ب قَذَفَ سُمّاً . بَخَّ سُمّاً . سَمَّمَ . دَسَّ السُّمَّ في
[راجع ⲙⲁⲑⲟⲧⲓ]

ⲉⲓⲙⲉ,ⲥⲉⲓⲙⲉ ص (ت) (=ⲥⲉⲓⲙⲓ ب) امرأة . زوجة *woman, wife*
-ⲉⲓⲙⲉ ⲛⲗⲱⲧ ص امرأة لوط
• ⲉⲓⲟⲙⲉ ص (n) (=ⲉⲓⲟⲙⲓ ب) *wives* نِساء . زوجات

ⲉⲓⲙⲏ *I.* ص (π,n) (=ⲉⲱⲙⲓ ب) موجَة . أمواج *wave*
[راجع ب ⲉⲱⲙⲓ]

ⲉⲓⲙⲏ *II.*,ⲉⲏⲙⲓ ب (ت) أجرة *fare*
[راجع ب ⲉⲏⲙⲓ]

ⲉⲓⲙⲏⲣ ب ١ . عَبْر . الشاطىء الآخَر
٢ . قبالة (عد ٢١ : ١١) *on, at other side*
-ⲉⲧⲭⲏ ⲉⲓⲙⲏⲣ ⲛ̀ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ب في الناحية الأخرى من المدينة
[راجع ب ⲙⲏⲣ]

ⲉⲓⲛ ص.ب (π) ١ . فنجان *cup*
-ⲁⲩⲥⲱ ⲛⲟⲩⲉⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ب شرب فنجاناً من الماء
٢ . وعاء (لقياس السوائل = ١/٤ الهين) *vessel, liquid measure*
[لا ٢٣ : ١٢ - عد ١٥ : ٤]
• ⲩⲉⲛⲉⲓⲛ ب (π) قراءة الفنجان . تَنجيم . تَخمين
[عد ٢٣ : ٢٣ - ث ١٨ : ١٠] *inquiry of cup*
• ⲙⲉⲧⲩⲉⲛⲉⲓⲛ ب (ت) عرّافة [ميخا ٣ : ٦]
• ⲣⲉⲕⲩⲉⲛⲉⲓⲛ ب *diviner* عَرّاف . قارىء الفنجان
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲩⲉⲛⲉⲓⲛ ب عرّافة [إش ٤٤ : ٢٥]

ⲉⲓⲛⲉ ص طريق مَلَكي [عد ٢٠ : ٧]
• ⲉⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲣⲣⲟ ص
• ⲉⲓ ⲧⲉⲥⲓⲛ ص في الطريق *on road* [ت ٩ : ٧]
• ⲣⲁⲥⲓⲛ, ⲣⲁⲛⲉⲓⲛ ص رفيق الطريق
-ⲣⲁⲫⲁⲏⲗ ⲟⲧⲣⲁⲛⲉⲓⲛ ⲉⲩⲛⲉⲟⲩ ص روفائيل رفيق (طريق) أمين
-ⲉⲥⲱ ⲛⲁⲥ ⲙ̀ⲡⲣⲁⲛⲉⲓⲛ ص رفيقة لها في الطريق
• ⲧⲧⲉⲓⲛ ص أعطى وسهّلَ . أرشدَ [عد ٢١ : ٢٢]
-ϩⲛⲁⲧⲧⲉⲓⲛ ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲣⲁⲛⲟⲧⲉⲓⲧ ص يرشدني لأعلص
-ⲉⲩⲧ ⲙ̀ⲧⲉⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲱⲱⲛⲉ ⲛⲓⲙ ⲉⲥⲟⲧⲛ ⲉ̀ⲡⲱϣⲛⲓ ⲙ̀ⲡ- ⲛⲱⲛⲉ ص يرشد كل انسان إلى شجرة الحياة
-ⲁⲩⲧⲧⲉⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲛⲁⲛ ⲩⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص أرشدنا إلى طريق ١
-ⲉⲧⲧⲉⲓⲛ ⲛⲁⲛ ⲉ̀ⲧⲃⲓⲛⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲧⲡⲉ ص تدلنا على الطريق للذهاب إلى السّماء
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲧⲧⲉⲥ..ⲓ ⲧⲛⲏⲧ ص إذا ما سهّل ١ سأتي

ⲉⲓⲛⲃ *I.* ب,ⲉⲓⲉⲓⲃ ص (π) حَمَل . خروف *lamb*
[لا ٩ : ٣ - إش ٥ : ١٧ - زكر ١٠ : ٣ - لو ٦ : ٣ - رؤ ٥ : ٦]
• ⲉⲓⲉⲃⲓ ب ,ⲉⲓⲉⲓⲃⲉ ص (ت) نَعْجَة
• ⲉⲓⲛⲃ *II.* ب (π) (= ⲓⲛⲃ,ⲓⲉⲃ ب) شُغْل . تطريز *art*
• ⲉⲣⲉⲓⲛⲃ ب (= ⲣⲓⲟⲡⲉ ص) شَغَلَ . طَرَّزَ *to spin*
• ⲉⲣⲓⲛⲃ ب (eq) مشغول . مُطَرَّز [خر ٢٦ : ٣٦-خر ٣٥ : ٣٦]
• ⲉⲓⲉⲣⲛⲃ,ⲉⲓⲉⲣⲛⲃ (ⲉⲃⲟⲗ) ب ركَلَ . ضَرَبَ بالرِّجْل . رَفَسَ [ت ٣٢ : ١٥ - إش ٥٣ : ٧] *give kick*

ⲉⲓⲉⲟⲧⲱ// ص ,ⲉⲓⲧⲱⲟⲧ// ب (نادراً) قُرْب . عند . بجانب *beside, near, next*
• ⲉⲧⲉⲓⲉⲟⲧⲱⲓ ب جاري (الذي بجواري)
-ⲕⲉⲟⲧⲁⲓ ⲉⲩⲉⲓⲉⲟⲧⲱⲥ ب واحد آخر عندها
-ⲉⲩⲇⲉⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲩ ⲉⲓⲉⲟⲧⲱⲩ ب واقفاً إلى جواره
١ . أضاء . لَمَعَ . تَلألأ ⲉⲓ ⲓⲉⲗⲉⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب
-ⲉⲁⲛⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲉⲧⲉⲓ ⲓⲉⲗⲉⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب مصابيح متلألئة
٢ . صَقَلَ . جَلا
[راجع ب ⲓⲉⲗⲉⲗ]

ⲉⲓⲕ ب.ص (π) سِحْر [إش ٤٧ : ١٢] *magic*
-ⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲟⲩⲱⲉ ⲛ̀ⲉⲓⲕ ب كل آنية مليئة بالسحر [إش ٤٧ : ١٢]
-ⲉⲓⲕ ⲛⲓⲙ ⲩⲁⲕⲧⲉ ⲛⲓⲙ ⲙⲁⲣⲉⲕⲟⲩⲉ ص كل سِحْر وكل خبث فليبعد
• ⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛ̀ⲉⲓⲕ ب ,ⲡⲁⲉⲣⲉ ⲛ̀ⲉⲓⲕ ص . سِحْر . علاج بالسِحْر . مُداواة بالسِحْر [رؤ ٩ : ٢١]
• ⲣⲉⲕⲧⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛ̀ⲉⲓⲕ ب ساحِر
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧⲫⲁⲇⲣⲓ ⲛⲉⲓⲕ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲧⲡⲁⲉⲣⲉ ⲛⲉⲓⲕ ص (ت) سِحْر . مُداواة بالسحر
• ⲙⲉⲧⲉⲓⲕ ب (ت) سِحْر [أع ٨ : ١١]
• ⲉⲣⲉⲓⲕ ب ,ⲣⲉⲓⲕ ص *enchant* سَحَرَ
-ⲡⲓⲁⲭⲱ ⲁⲕⲉⲣⲉⲓⲕ ⲉⲟⲓⲭⲣⲱⲙ ب الساحر سَحَرَ بالنار
-ⲁⲕⲉⲣⲉⲓⲕ ⲉⲡⲓⲭⲁⲗⲕⲓⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲭⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب سَحَرتُ الأتون حتى لا يسخن
-(ⲟⲩⲱⲟⲱⲧ) ⲁⲕⲣⲉⲓⲕ ⲉⲓⲱⲱⲕ ⲁⲕⲧⲁⲁⲕ ⲉ̀ⲡⲣⲟ ص سَحَرَ (القفل) وأدخله في الباب
• ⲣⲉⲕⲉⲣⲉⲓⲕ ب ,ⲣⲉⲕⲣⲉⲓⲕ ص ساحِر *wizard, enchanter*

١ ـ مُجادِل • ⲣⲉϥⲉⲓⲟⲓ ب
٢ ـ طَموح *ambitious*
استدلال . تَثَبُّت (ت) • ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲓⲟⲓ ب
جَدَل . نِقاش • ⲭⲓⲛⲉⲓⲟⲓ ب (π)
راحة اليد (ت) ص ⲉⲓⲟⲩⲉ,ⲉⲓⲱⲩⲉ
palm, hollow of hand (اصم ٥ : ٤)
١ . نساء *women* (n) ص ⲉⲓⲟⲩⲉ, ب ⲉⲓⲟⲩⲓ
الملكات (عد ١٤ : ٣) -ⲛⲓⲉⲓⲟⲩⲓ ⲛⲟⲩⲣⲱ ب
بيت النساء (الحرملك) (استر ٢ : ٩) -ⲙⲁ ⲛⲛⲓⲉⲓⲟⲩⲓ ب
٢ . زوجات *wives*
[راجع مفردها ص ⲥⲉⲓⲙⲉ,ⲥⲉⲓⲙⲓ ب]
ألقى . طَرَحَ . رَمَى *to cast* ص ⲁⲓⲧⲉ-,ⲉⲓ-,ⲉⲓⲧⲉ// ب ⲉⲓⲟⲧⲉ,ⲉⲓ-,ⲉⲓⲧⲉ// *I.*
طرحتك (حز ١٦ : ٥) -ⲁⲓⲉⲓⲧⲉ ص.ب
- مع الحروف الآتية :
ألقى فلى . ألقى على ب -ⲉ- *I.* •
[عو ٢٢ : ٢٠ - إش ١٩ : ٨ - إر ٣ : ١ - مرا ١ : ١٦ - مرا ٤ : ٥ - حز ٥ : ٤ - حز ٣٦ : ١٩ - مت ١٣ : ٤٢ - يو ٣ : ٢٤]
-ⲟⲩⲟⲥ ⲉⲧⲉⲓⲉⲓⲧⲟⲩ ⲉⲧⲫⲉⲣⲡ ⲛⲭⲣⲱⲙⲓ ب
ويطرحونهم فى أتون النار
-ⲉⲓ ⲛⲉⲕⲣⲱⲟⲩⲣ ⲉⲡⲟⲥ ب الق على الرب همومك [مز ٥٤ : ١٩]
-ⲉⲩⲉⲓⲟⲧⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲛⲏⲩⲧⲉⲕⲟ ب مُلقيا اياهم فى السجن [أع ٨ : ٣]
-ⲁⲓⲉⲓ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲛⲏⲩⲧⲉⲕⲟ ب طرحتكم فى السجن
١ ـ (فعل متعدى *vb tr*) 2.ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب •
ألقى على . طرح على . سَكَبَ على
[تك ٢ : ١٢ - حز ١٩ : ٨ ، ١٢ - هو ٧ : ١٢ - مت ٢٦ : ١٢]
-ⲁⲩⲉⲓⲟⲧⲓ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲥⲱⲙⲁ ب سَكَبَ ماءً على الجسد
-ⲁⲩⲉⲓⲟⲧⲓ ⲙⲡⲓⲁⲅⲓⲟⲥ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲉϥⲥⲟⲓ ب طرحوا القديس على ظهره
٢ ـ (فعل منعكس *vb refl*)
سَقَطَ . وَقَعَ . هَبَطَ . انكفأ . جثا على . خَرَّ على وجهه
[تك ١٧ : ٧ - ١كو ١٤ : ٢٥]
-ⲉⲩⲉⲓⲟⲧⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲟⲩⲕⲉⲗⲓ ب جاثين على ركبهم [مر ١٥ : ١٩]
-ⲁⲓⲉⲓⲧⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲁⲉⲟ ب سقطتُ على وجهى
١ ـ ألقى نحو 3.ⲛⲥⲁ ب •
عليكَ ب -ⲁⲩⲉⲓⲧⲧ ⲛⲥⲱⲕ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲓⲃⲉⲛ ⲧⲟϯ
أُلقيتُ منذ كنتُ فى الرَحِم [مز ٢١ : ١٠]
-ⲁⲫⲉⲓⲧⲫ ⲛⲥⲁ ⲫⲟⲧⲱⲩ ⲙⲡⲫϯ ب أسْلَمَ نفسه لمشيئة ١ (ألقى نفسه إلى إرادة ١)
-ⲛⲧⲉⲫⲉⲓ ⲉⲁⲛⲥⲁⲭⲓ ⲛⲁⲱⲓⲭⲓ ⲛⲥⲱⲥ ب نَسَبَ إليها عِلَلا [ت ٢٢ : ١٤]
• ⲉⲓⲟⲁⲫ ⲛⲥⲁ ب يَضِقَ على . اشمأزَّ من
-ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲓⲟⲁⲫ ⲛⲥⲱⲫ ب تشمئزوا منها (غلا ٤ : ١٤)
• ⲉⲓⲁⲃⲛⲓ ⲛⲥⲁ ب اعابَ . دَنَّسَ [يع ٣ : ٦]
٢ ـ فَرَضَ عَمَلاً على
-ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲉⲓⲧⲫ ⲛⲥⲱⲫ ب كلِ ما يُفرَض عليه (كل التبعات التى تُلقى عليه) [خر ٢١ : ٣٠]
٣ ـ أقصَى . رَفَضَ . نَبَذَ *cast behind, repel* .
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲓⲧⲉⲛ ⲛⲥⲱⲕ ⲩⲁ ⲉⲃⲟⲗ ب لا تقصنا إلى الانقضاء [مز ٤٣ : ١٩]

نَجَمَ . سأل الفنجان (مي ٣ : ١١) • ⲉⲣⲩⲉⲛⲉⲓⲛ ب
عرافة [حز ٢١ : ٢١] • ⲭⲓⲛⲉⲣⲩⲉⲛⲉⲓⲛ ب (π)
لِكَيْ [اف ٥ : ٣] *in order that* ى ⲉⲓⲛⲁ
- تسبق التصريف الإنشائى(-ⲛⲧⲉ) :
اطلبوا لكى ب -ⲧⲱⲃⲉ ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉ ⲫϯ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲛ
يرحمنا ١
جَذَّفَ . حَرَّكَ المجذاف ص ⲉⲓⲛⲉ, ب ⲉⲓⲛⲓ *I.*
move by rowing
حَرَّكَ المجذاف . جَذَّفَ ب -ⲁⲫⲉⲓⲛⲓ ⲙⲡⲓⲟⲧⲥⲉⲣ
-ⲛⲧⲃⲧ ⲫⲁⲧⲉⲓⲙⲉ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲭⲁⲥ ⲉⲧⲉⲛ ⲛⲉⲧⲭⲓⲥⲉ
السَمَك يُحرِّك عظم ظهره كالمجاذيف ص ⲛⲟⲉ ⲛⲉⲉⲛⲟⲧⲟⲥⲣ
-(ⲛⲭⲟⲓ) :ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲧⲥⲣ ⲥⲛ
(السفينة) : عليها مِجذافان يدفعانها ص ⲙⲟⲩ
مكان التجذيف بالمجذاف ص -ⲛⲙⲁ ⲛⲉⲓⲙⲉ ⲙⲡⲟⲧⲟⲥⲣ
جَذَّفَ إلى الأمام ص ⲉⲓⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ, ب ⲉⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ •
دَفَّة . سُكّان *rudder* ص (π) ⲉⲓⲛⲓⲉ,ⲉⲓⲛⲉⲓⲉ •
[إع ٢٧ : ٤ ص] (= ⲉⲓⲉ ب)
دفة لسانى ص -ⲛⲉⲓⲙⲓⲉ ⲙⲙⲁⲗⲁⲥ
بضبط دفته ص -ⲉⲫⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙⲙⲉⲫⲉⲓⲙⲓⲉ
(ⲉⲓⲛⲓ) *II.* ,ⲉⲉⲛ-,ⲉⲉⲛ// ب ,ⲉⲛⲧ// ص
تَحَرَّكَ . حَرَّكَ نفسه *move oneself*
[راجع ب -ⲉⲉⲛ]
نامَ . نَعَسَ *to sleep, doze* ص ⲉⲓⲛⲓⲏⲃ, ب ⲉⲓⲛⲓⲱⲙ
[أم ٦ : ١٠ - إر ١٤ : ٩ - مت ٢٥ : ٥]
-ⲁⲓⲉⲓⲛⲓⲱⲙ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲍⲓ ب نعستُ قليلاً
نَوْم . نُعاس (π) ص ⲉⲓⲛⲓⲱⲙ, ب ⲉⲓⲛⲓⲏⲃ •
[تك ٣١ : ٤٠ - أم ٤ : ١٦ - إر ٢٣ : ٣١ - يو ١١ : ١٣]
-ⲁ ⲛⲉⲓⲛⲉⲁⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲉⲣⲡⲓ ⲉⲭⲱⲛ ب غلبنا النعاس
-ⲁⲫⲟⲓ ⲛⲟⲩⲉⲣⲟⲙ ⲛⲉⲓⲛⲓⲱⲙ ب أعذ تعسيلة
بدون نوم . بيقظ • ⲁⲧⲉⲓⲛⲓⲱⲙ ب
أرَق . نَفَظ • ⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲓⲛⲓⲱⲙ ب (ت)
نوم • ⲅⲓⲛⲉⲓⲛⲏⲃ ص (ت)
-ⲁⲩⲛⲕⲟⲧⲕ ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲉⲩⲅⲓⲛⲉⲓⲛⲏⲃ ⲙⲙⲏⲛⲉ ص
ناموا حسب عادة نومهم كل يوم
١ . ناقَشَ . جادَلَ . باحَثَ . نازَعَ ب نقط ⲉⲓⲟⲓ
(vb intr لازم فعل) discuss, dispute
-ⲛⲓⲉⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲯⲁⲛⲓ ⲉⲧⲟⲧⲱⲩ ⲉⲉⲓⲟⲓ ب يأتى المراطقة يريدون أن يجادلوا
٢ . (فعل متعدٍ *vb tr*) :
-ⲉⲧⲉⲓⲟⲓ ⲛⲛⲟⲩⲙⲉⲩⲓ ⲇⲁⲧⲟⲧⲕ ب يبسطون أفكارهم لديه (يناقشونها معه)
• ⲉⲓⲟⲓ ⲛⲉⲙ ب تناقَشَ مع
-ⲁⲫⲉⲓⲟⲓ ⲛⲉⲙⲙⲁⲕ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲛⲁⲉϯ ب تناقش معه بخصوص الإيمان
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲓⲟⲓ ⲛⲉⲙ ⲉⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ب لا تتعادل مع المراطقة
• ⲉⲓⲟⲓ ب (π) مُناقَشة . مُباحَثة . مُجادَلة . تَمحيص . نِقاش (يؤدى إلى الإيقان والتأكيد)
-ⲉⲫⲧⲙⲁϯ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉⲓⲟⲓ ب مُتيقِن بإيقان [اف ٤ : ١٦]
-ⲉⲩⲧⲥⲁⲃⲛⲟⲧⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲉⲓⲟⲓ ب متعلمين بإيقان (ناتج عن التباحث) [كو ٢ : ٢]
-ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲉⲓⲟⲓ ⲁⲛ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ب بدون تعارض (تضارب) الأفكار [رو ١٤ : ١]

لأطرح عني هذا ب -ⲛⲧⲁⲉⲓ ⲡⲁⲓⲣⲱⲟⲧⲱ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁⲣⲟⲓ
اهمّ . لأتخلص من هذا الهمّ
• e. ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲁⲧⲉϩ ب اخرج من أمام . طرد من أمام [مز ٧٧ : ٤٧]
• f. ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲉⲛ ب القى عن . طرح عن [مز ٢ : ٢]
• 7. ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ- ب أخرج . طرد . أبعد [مز ١١٨ : ٢٠ – اع ٥ : ٣٤ – اع ١٣ : ٥٠]
ب -ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲓⲟⲧⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲱⲧⲛ
تدفعونه عنكم
طردوها من المدينة ب -ⲁⲧⲉⲓⲧⲥ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲃⲁⲕⲓ
ب -ⲁⲫⲉⲓⲟⲧⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲥⲩⲛⲏⲑⲓⲁ
أقلعَ عن عادة .. ب .. (ⲛ̀ⲧⲕⲁⲉⲥ)
• 8. ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب طرح إلى أسفل
ب -ⲁⲧⲉⲓⲧⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉϫⲓⲁⲣⲟ طرحوهم إلى النهر
ب -ⲉⲩⲉⲓⲧⲟⲩ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙⲙⲟⲕ يُطرحون تحتكَ
[مز ٤٤ : ٨]
• 9. ⲉⲛⲱⲱⲡ ب ١ ـ أصعدَ . صَعِدَ
ب -ⲁⲫⲉⲓⲟⲧⲓ ⲙⲡⲓⲗⲓⲃⲁⲛⲟⲥ ⲉⲛⲱⲱⲡ ⲉ̀ⲧⲣⲱⲟⲧⲓ
أصعد لباناً (بخوراً) للصنم
ب -ⲉⲧⲁⲧⲫⲟⲥ ⲉⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲁⲧⲉⲓⲧⲟⲩ ⲉⲛⲱⲱⲡ
لمّا وصلوا إلى اليابسة صعدوا (إلى الشاطىء)
٢ ـ انخفضَ (فعل منعكس vb refl)
انخفض (واقفاً) بسرعة ب ⲁⲫⲉⲓⲧⲥ ⲉⲛⲱⲱⲡ ⲛ̀ϩⲱⲗⲉⲙ
٣ ـ استخرَجَ
يستخرجون نطرونا ب ⲉⲩⲉⲓ ⲉⲟⲥⲉⲙ ⲉⲛⲱⲱⲡ
• 10. ⲉⲫⲁⲉⲟⲧ ب ١ ـ طرح إلى الوراء [حز ٢٣ : ٣٥ – مز ٨٨ : ٢٢]
٢ ـ رَفَضَ . أبى . نَبَذَ
٣ ـ أمْهَلَ . أجّلَ . أرْجَأَ . أخّرَ
أمهلهم ب -ⲁⲫⲉⲓⲧⲟⲩ ⲉⲫⲁⲉⲟⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲓⲗⲓⲍ فيلكس
• 11. ⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉ-,ⲉⲓⲟⲩⲛ ⲉ- ص أدخلَ . طرح داخل
ب -ⲁⲫⲉⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲫⲩⲗⲁⲕⲏ طرحهم في السجن
• 12. a. ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉ- ب ,ⲉⲇⲣⲁⲓ ⲉ- ص ١ ـ طَرَحَ
[١ تك ٣٧ : ٢٠] cast down
ب -ⲟⲩⲭⲣⲱⲙ ⲁⲫⲉⲓⲧⲥ ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉⲛⲁⲕⲁⲥ ألقى نارا في عظامي [مرا ١ : ١٣]
٢ ـ انطَرَحَ . جثا . خرّ (فعل منعكس vb refl)
[مز ٧١ : ٨ – إش ٤٩ : ٦ – دا ٣ : ٥ – مت ٢ : ١١]
ب -ⲁⲫⲉⲓⲧⲥ ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲁⲫⲟⲧⲱⲱⲩⲧ خرّ وسجَدَ
• b. ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب طَرَحَ على . انطرح على
ب -ⲁⲧⲉⲓⲧⲟⲩ ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲟⲩⲉⲟ انطرحوا على وجوههم
• c. ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲇⲁ ب خرّ عند
ب -ⲁⲟⲉⲓⲧⲥ ⲉⲇⲣⲏⲓ ⲇⲁ ⲙⲉⲫⲃⲁⲗⲁⲧⲧ عرُت عند قدميه [مر ٧ : ٢٥]
ب -ⲁⲫⲉⲓⲧⲥ ⲇⲁ ⲣⲁⲧⲥ ⲙ̀Ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ خرَّ عند قدمَيْ بولس [اع ١٦ : ٢٩]
• ⲉⲫⲱⲟⲧⲓ ب ,ⲉⲫⲟⲟⲧⲉ ص (sq) مطروح . مُلقى . مَرْمِي
[لو ١٦ : ٢٠]
المقيدون (المطروحون بقيود) ب -ⲛⲛⲉⲧⲉⲫⲱⲟⲧⲓ ⲙ̀ⲡⲉϩⲁⲓ
[مز ٧٨ : ١١]
جاثياً على ركبتيه ب -ⲉⲫⲉⲱⲟⲧⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉⲫⲕⲉⲗⲓ
خارّاً على وجهه ص -ⲉⲫⲉⲱⲟⲟⲧⲉ ⲉϫⲏ ⲡⲉⲫⲉⲟ
ⲉⲓⲟⲧⲓ II.,ⲉⲓ-,ⲉⲓⲧ# ب (غالباً) lay وَضَعَ . حَطَّ

• 4. ⲇⲁ ب ألقى تحت cast beneath
ب -ⲥⲉⲛⲁⲉⲓ ⲛⲟⲩⲙⲟⲧ ⲁⲛ ⲇⲁ ⲫⲛⲁⲉⲃⲉϥ لا يجعلون أعناقهم تحت النير [إر ٣٤ : ٨ (٢٧ : ٨) بيروت]
ب -ⲉⲓⲧⲫ ⲇⲁ ⲛⲉⲛⲅⲁⲗⲁⲧⲧ القِه تحت أرجلنا
• 5. ⲇⲉⲛ ب ألقى على
ب -ⲉⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲓⲟⲧⲓ ⲛⲟⲩⲉⲁⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ لكي ألقي عليكم وهما [١كو ٧ : ٣٥]
• 6. a. ⲉⲃⲟⲗ ب ١ ـ أخرج . طرح خارجاً . أقصى . طَرَدَ . عَزَلَ . نَفى cast out
[أى ٥ : ٣ – إش ١ : ٣٠ – إش ٣٠ : ٢٢ – إر ٢٣ : ٢ – هو ١٠ : ٧ – مت ٥ : ١٢ – يو ٩ : ٣٤]
ب -ⲁⲧⲉⲓⲟⲧⲓ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗ قد أخرجوني [مز ١٦ : ٩]
٢ ـ طَلَّقَ . نَبَذَ . رَفَضَ [إش ٥٠ : ١ – مت ١٩ : ٣ – اع ٧ : ١٩]
ب -ⲉⲟⲣⲟⲧⲉⲓⲟⲧⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧⲉ ⲛⲁⲗⲱⲟⲩⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ لينبذوا أطفالهم
ب -ⲁⲫⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲫⲙⲁⲛⲏⲱⲟⲩⲧⲓ ⲛⲓⲱⲥⲏⲫ أقصى محلة يوسف . رَفضَ خيمة يوسف [مز ٧٧ : ٥٨]
ب -ⲉⲩⲉⲓⲟⲧⲓ ⲛⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ يخرج الشياطين
ب -ⲛⲓⲉⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲛⲁⲧⲉⲓⲟⲧⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ الفراطقة كانوا يرفضون الزواج
ب -ⲉⲧⲉⲓⲟⲧⲓ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ نُطرَد . نُلقى خارجا . مطرودين [٢كو ٤ : ٨]
٣ ـ معاني مختلفة :
ب -ⲁⲫⲉⲓⲟⲧⲓ ⲛⲛⲁⲛⲁⲍⲉ ⲉⲃⲟⲗ خلَعَ أسناني [مرا ٣ : ١٦]
ب -ⲉⲥⲉⲓ ⲣⲁⲱⲓ ⲉⲃⲟⲗ تفيض فرحاً
ب -ⲛⲓⲱⲱⲛⲓ ⲁⲧⲉⲓ ϫⲱⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗ الأشجار اورقت
ب -ⲉⲓ ⲇⲏⲧⲁ ⲉⲃⲟⲗ اجهض . اسقط [أى ٢١ : ١٠]
• ⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) ١ ـ رَفض [رو ١١ : ١٥]
٢ ـ طَرْد [إر ٣٩ : ٣٦]
ب -ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ طَرْدا [حز ١١ : ١]
٣ ـ نَفى . تشريد
ب -ⲇⲉⲛ ϯⲥⲛⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥⲏⲕⲟ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉ-ⲃⲟⲗ بالسيف والجوع والتشريد [إر ٣٩ : ٣٢ (٣٢ : ٣٦) بيروت]
٤ ـ اطلاق . مَرْمَى
ب -ⲡⲓⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲥⲟⲟⲩⲛⲉϥ اطلاق سهم
ب -ⲱⲁ ⲡⲓⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ على مَرْمَى
٥ ـ الشيء المرمي أو الملقى
ب -ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲛⲏⲱⲁϥⲉ على جميع مهملات البرية [إر ١٢ : ١٢]
٦ ـ هاوية
ب -ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲉⲟⲩⲟⲣⲡⲏ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲛⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ حتى يرسله إلى الهاوية [ر ١٦ : ١٠]
• b. ⲉⲃⲟⲗ ⲉ- ب اندفعَ إلى . دَفَعَ إلى
ب -ⲟⲛⲉⲧⲉⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϧⲓⲟⲙ المندفعة إلى البحر [حز ٤٧ : ٨]
• c. ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ب طَرَدَ من . نَفى . أبعَدَ
[عد ٥ : ٢ – إر ١٢ : ١٤ – إر ١٦ : ١٣ – إر ٢٤ : ٥ – حز ١١ : ١٦ – حز ٣٠ : ٢٢]
ب -ⲁⲫⲉⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲉⲛⲛⲟⲩ طرده من بين الأخوة
ب -ⲉⲓⲧⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲟⲛⲏ اطرحْني من مقرّكَ
ب -ⲁⲧⲉⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ϯⲫⲉ طُرد من السماء
• d. ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب أخرج عن .. طَرَدَ عن . أبعَدَ عن . أقصى . تخلّصَ من [تك ٤ : ١٤ – تك ٤٥ : ١ – مرا ٣ : ١٧]
ب -ⲁⲫⲉⲓ ϯⲉⲟϯ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁⲣⲟϥ طرح عنه الخوف

• c. ϵϧοτν ϧϵν ب أدخل في [حز ٢٦ : ٢٩]
• 9. ϵϧρηι ب وَضَعَ . جَمَعَ . خَزَنَ [حز ٢٤ : ٤]

ϩιοτι *III.* ,ϩι-,ϩιτ// ب ,ϩιοτϵ,ϩι-,ϩ-و
١ . خَبَطَ . ضَرَبَ . لَطَمَ . صَفَعَ . صَفَّقَ بيديه ص //ϩιτ [عا ٦ : ٥] *strike*
٢ . صار قاطعاً أو مسنوناً . شَحَذَ . سَنَّ *whet, be whetted*
-πονλαc ονcηϥι ϵcϩιοτι τϵ ب لسانهم سيف ماضٍ [مز ٥٦ : ٤]
-ϯcηϥι ϴηϵτϩιοτι ب السيف النار [رؤ ٢ : ١٢]
– مع الحروف الآتية :
• 1. ϵ- ص.ب ضَرَبَ . لَطَمَ . جَلَدَ
[خر ٢ : ١٣ – لا ٤٤ : ١٥ – مت ٢٦ : –
لو ٢٢ : ٦٣ – يو ١٨ : ٢٣ – اع ٥ : ٤٠]
-ϵντ κλψ ϵτϩιοτϵ ϵϵϵnψηρϵ ψηιι ص يلكمون ويلطمون الأطفال
• 2. ϵϫϵn ب ,ϵϫῆ ص ضَرَبَ على [يون ٤ : ٨]
-ατϩιοτι ϩιμοϥ ϵϫϵn ϯϵϥϫϕϵ ب ,ατϩι- ضربوه على رأسه ص οτϵ ϩιμοϥ ϵϫῆ ϯϵϥαπϵ
-ϵϥηαϫϩι ηατϩιοτϵ ϵϫῆ ηϵτϵρηϯ ص اصطكّت أسنانه (خُبطت في بعضها)
• 3. ῆ- ص.ب ١ - ضَرَبَ [لو ١٢ : ٤٥]
-ατϩιοτιϥ ϩηιτϵϧηωοτι ب ضربوا البهائم
٢ - لَفَحَ
-ϧ ῆτηϯ ϩιοτϵ ϩιμοϥ ص لفحته الريح
٣ - ضَرَبَ بـ [عد ٢٢ : ٢٣]
-ατϩιοτϵ ϵχωϥ ῆϩϵnchϥϵ ص ضربوه بالسيوف
-ατϵρκϵλϵτη ηcϵϩιοτι ϵρωοτ ϧπϭϣϧωτ ب أمروا أن يُضربا بالعصا [اع ١٦ : ٢٢]
-ατϩιοτι ϵροϥ ηϩαηκοτϣφοc ب ضربوه بالحراب
• 4. ϣῆ ص تَضارَبَ . تُشاجَرَ مع *fight with*
-ηϵττααϵ ψατϩιοτϵ ϣῆ ηϵτϵρηϯ ص السكارَى يتضاربون مع بعضهم بعضاً
• 5. ῆcϧ ص.ب ضَرَبَ [مت ٢٦ : ٥١ – يو ١٨ : ١٠]
-ῆπηρπ ϵτϧnαcοϥ ψαϥϩιοτϵ ῆϫα τϵϧαπϵ ص الخمر التي تشربها تخبط في رأسكَ
• 6. ϩϵn ب ,ϩϵῆ ص ١ - ضَرَبَ على
[أم ١ : ١٤ – مت ٢٧ : ٣ – اع ٢٣ : ٢ – ٢كو ١١ : ٢٠]
-ηατϩιοτι ϵϫϵn τϵϥϕϵ ϩϵn ϵαηιϥτ ب كانوا يَخبطون على رأسه بمسامير
٢ - ضَرَبَ بـ [حز ٢١ : ٩]
-αιϩιοτϵ ϵροϥ ϵῆ ηαϭιχ ص ضربته بيدي
• 7. a. ϵϩοτη ϵ- ب دَفَعَ إلى
-ανϵιτϥ ϵϩοτη ϵρωη ب دفعنا إلى فمنا
• b. ϵϩοτη ϩϵn ب ,ϵϩοτη ϩῆ ص ضَرَبَ على
-ϥϩιοτι ϩοτη ϩϵn πϵϥϩο ب ضرب على وجهه
-ϫϵϩιοτϵ ϵϩοτη ϵῆ τϵϫιϫϵcτῆϵητ ص خبطت على صدرها
-ῆτητ ϥϩιοτϵ ϵϩοτη ϵῆ ῆτχοι ص الريح لطمت السفينة
-(ηιιϥτ) ατϵιτοτ ϩοτη ϩϵn τϵϥηϯϵϩι ب (المسامير) دقوها في عنقه
• ϩιοτι ϵϩοτη ϩϵn ب (π) تَخبيط . تلاطُم
-οτϵϩιοτι ηηιϕατ ϵηοτϵρηοτ ب تَخبيط الأرجل مع بعضها البعض

-ηαρϵ πιχοι ηαϩιοτι ϯπϵϥαοτιν ب كانت السفينة تضع وسطَها [أع ٢١ : ٣]
-ηϫϵϩιοτι ηϵαηψχωτ ϵιιηρ ηϭητοτ ب يضعون حبالاً ليربط بها
– مع الحروف الآتية :
• 1. ϵ- ب ١ - وضع على (أو في) . أودَعَ [إش ١١ : ٨]
-ϩι ηϵκχιχ ϵκιιοτλχ ϯιιωοτ ضَعْ يديكَ مَكتوفتين على صدرك [أم ٦ : ١٠] ب τϵηϭητ
-ϩιοτι ηονϫιιοτ ϵηϵϥψαψ ب ضَعْ ملحاً على جروحه
-ϩιοτι ῆϯcηϥι ϵτϵκϫοηκη ب ضعْ السيف في غمده [يو ١٨ : ١١]
-οτπωοτ ϵαταϩι cαϯ ϵροϥ ب جبل مُشتعِل (وُضِعَ تحته نار) [إر ٢٨ : ٢٥]
٢ - وَضَعَ في مخزن . خَزَّنَ [مت ٦ : ٢٦]
٣ - أبرَزَ
-ψατϥϩιοτι ϯῆϩαπ ετβρο ب حتى يبرز الحق إلى النصرة [مت ١٢ : ٢٠]
• 2. ϭα ب وضع تحت *lay beneath*
-ϧ ιωcηΦ ϩιοτι ϯΜαηαccη ϭα τϵϥχιχ ηοτϫηαιι ب وضع يوسف منسى تحت يده اليمنى
• 3. ϭατϵη ب وضع عند
-ατϩιτϥ ϭατϵη ρωϥ ب وضعوها عند فمه [يو ١٦ : ٢٩]
• 4. ϵβολ ϵϫϵn, (ϩιχϵn) ب وضع على . بَسَطَ على
-αϥϩι τϵϥχιχ ϵβολ ϩιχϵn πϵϥϥωιιϧ ب وضع (بسط) يده على جسده
-ατϩι τοτϕατ ϵβολ ϵχωϥ ب داسوا عليه . (مدُّوا أرجلهم عليه)
• 5. cαπϵcητ ب وضع تحت
• 6. cαϯϩη ب وضع قدّام
-αϥϩι ϵαηϫηηοτ ηαρχϵοc cαϯϩη ϯιιοϥ ب وضع بعض الأخوة القدامى قدّامه
• 7. ϩιϕαϩοτ ب وضع وراء . نَبَذَ
-αϥϩιοτι ϩηϵϥχιχ ϩιϕαϩοτ ϯιιοϥ ب وضع يده وراء ظهره (وراءه)
• 8. a. ϵϭοτη ب ١ - خَزَنَ . خَزَّنَ [مز ٣٨ : ٧ – ١كو ١٦ : ٢]
• ρϵϥϩιοτι ϵϭοτη ب خازن . مَخزَنجي [السلم]
٢ - ذَخَرَ . ادَّخَرَ . حَشَدَ . لَمَّ [٢كو ١٢ : ١٤]
٣ - حَبَسَ . سَجَنَ [لا ٣٩ : ٣]
-ϧ πιϩηϫϵιιωη ϩιτϵη ϵϭοτη ب الوالي حبسنا
-ατϩιτοτ ϵϭοτη ϵῆαρϵϧ ϵρωοτ حبسوهما
(وضعوهما في الحبس) [اع ٤ : ٣]
• ϩωοτι ϵϭοτη ب (ϵϥ) مَحبوس . أسير [تك ٣٩ : ٢٢]
• ϯαπϩιοτι ϵϭοτη ب (π) مقطرة . سِجْن
[لا ٢٦ : ٢٦ (٢٩:٢٩) عبرت]
٤ - أدخَلَ . أولَجَ [إر ٣٤ : ١٢ – مر ٣ : ١٣]
-ϫϵ
ϧϵcοπ ب أدخل أحشاءه في بطنه مرةً ثانية
-ϯηϫϩιοτι ηοτϖϖϩϫ ϵϭοτη ϵροϥ ب أجعل فيه روحا [يش ٣٧ : ٧]
• b. ϵϭοτη ϭα ب أدخل تحت
-αϥϩι τϵϥχιχ ϵϭοτη ϭα τϵϥcτολη ب وضع يده تحت ثوبه

-ⲁⲩⲃⲓⲥⲓ ⲇⲉⲛ ϯⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲉⲓⲣⲉⲟ ب ارتفع بكبرياء
• ⲭⲓⲛⲉⲓⲣⲉⲟ ب (π) اغفال . احتقار . ازدراء . اعراض عن
-ⲛⲭⲓⲛⲉⲓⲣⲉⲟ ⲛⲛⲓⲉⲓⲛⲕⲓ ب ازدراء الفقراء

ⲉⲓⲣ ص (π) (=ⲇⲓⲣ ب) *road, street* شارع . حارة . دَرْب

ⲉⲓⲣⲁⲧ// ص *toward* نحْوَ
-ⲁ ⲡⲉⲧⲱⲟⲟⲡ ⲙⲙⲁⲩ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲣⲁⲧⲟⲩ ص الساكن هناك جرج إليهم
-ⲉⲓⲟⲧⲱⲱ ⲃⲱⲕ ⲉⲓⲣⲁⲧⲫ ص أريد أن أذهب نحوه
-ⲟⲩⲛⲁⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲣⲁⲧⲛ̄ ⲟⲩⲛⲁⲱⲟⲡⲧⲛ̄ ⲉⲣⲟⲩ ص يُسرع نحونا ويقبلنا إليه

ⲉⲓⲣⲉⲛ- ب ,ⲉⲓⲣⲱ// ص.ب -ⲉⲓⲣⲡ̄-
١ ـ على (بمعنى) : بالقرب من . أمام . عند . عند مدخل *at mouth, door of, at, upon*
[لا ١ : ٣ – عد ١١ : ١٠ – أم ٨ : ٣٤ – إر ١٩ : ٢ – يع ٥ : ٩]
-ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲟⲩ ب على الأبواب
-ⲁⲩⲧⲱⲃⲉ ⲛⲟⲩⲥⲉⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲣⲓⲧ ⲛ̄ⲣⲟ ص أصْغَى اعلانا على الباب
-ⲧⲁⲭⲣⲉ ⲡⲉⲕⲛⲟⲗⲓⲥ ⲉⲓⲣⲱⲥ ⲛ̄ⲧⲛⲟⲗⲓⲥ ص شَدِّدْ قتالكَ على المدينة [٢صم ١١ : ٢٥]
-ⲁⲩⲭⲁ ⲡⲉⲫⲧⲙⲃ ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲣⲱⲫ ب وضع أصبعه على فمه [مز ٣٨ : ١]
-ⲁⲫⲉⲱⲗ ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲡⲓⲣⲟ ب تقدَّمَ بالقرب من الباب
-ⲛⲉⲓⲁⲉⲉⲣⲁⲧ ⲉⲓⲣⲓⲧ ⲛ̄ⲣⲟ ص كنتُ واقفاً أمام الباب
-ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ⲭⲁⲣⲓⲥ ⲉⲓⲣⲛ̄ ⲡⲉⲫⲉⲟ ص نعمة كبيرة على وجهه
-ⲥⲁⲛⲧⲙⲏⲩ ⲉⲧⲉⲓⲣⲱⲫ ⲉⲧⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲡⲓⲛⲁⲓ ب كثيرون أمامه يصرخون (بطلب) الرحمة
-ⲁⲫⲃⲱ ⲉⲓⲣⲱⲟⲩ ص صَمَدَ أمامهم
٢ . من
-ⲉⲫⲃⲟⲓ ⲉⲓⲣⲉⲛ ⲛⲓⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲉ ⲛⲕⲁⲉⲓ ب أعلى من كل ملوك الأرض [مز ٨٨ : ١٧]
٣ . عن
-ⲛ̄ⲧⲁⲗⲟ ⲉⲓⲣⲛ̄ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲟⲗⲓⲥ ص فانصرفُ عن مدينتكم [٢صم ٢٠ : ٢١]
• ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲣⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲣⲱ// ص.ب عن . من على *from, before* [تك ٢٩ : ٣ – مز ١٦ : ٣]
-ⲉⲓⲟⲧ ⲗⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲣⲉⲛ ⲡⲉⲕⲣⲟ ب أطردهم من على (من أمام) بابكَ

• ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ى (ت) *peace* سلام
-ⲟⲩⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ⲉⲥⲟⲩ ب سلام جزيل [أع ٢٤ : ٢]
• ⲉⲣⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ب *make peace* صنع سلاما
• ⲉⲓⲣⲏⲛⲏⲕⲟⲥ ب *peaceful* سَلْمي

ⲉⲓⲥⲁⲉϯ ب أشْعَلَ . أضْرَمَ [بش ٣ : ١٤]

ⲉⲓⲥⲉ ص (= ⲇⲓⲥⲓ ب) تَعِبَ
[راجع ب ⲇⲓⲥⲓ]

ⲉⲓⲥⲉⲛϯ ب أسَّسَ . وضع أساس [مز ٨٦ : ٥]
[مز ٨٦ : ٥ – ٨٩ : ٦ – صف ١ : ١]
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲥⲉⲛϯ ب مُؤسِّس

ⲉⲓⲥⲓ ب ,ⲉⲓⲥⲉ,ⲉⲓⲥⲧ// ص *spin* غَزَلَ [خر ٣٥ : ٢٦]
-ⲁⲛⲧⲁⲁⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩⲉⲓⲥⲧⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲙ̄ⲡⲟⲩⲉⲓⲥⲉ ⲱⲁ أعطيناهم (الكتان) ليغزلوه فلم يغزلوا حتى النصف ص ⲧⲉⲧⲛⲏⲩⲉ

ⲉⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲁ ى (ت) *history* تاريخ

• *c.* ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲃⲣⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲃⲣⲛ̄ ص لَطَمَ . ارتَطَمَ
-ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲉⲫⲉⲓⲟⲩⲉ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲃⲣⲁⲥ ⲛ̄ⲧⲱⲱⲙⲉ ص الماء يرتطم بحافة الجرف
-ⲛⲓⲧⲉⲛⲉ ⲉⲧⲫⲓⲟⲧⲓ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲉⲃⲣⲉⲛ ⲛⲟⲧⲉⲣⲙⲟⲩ ب الأجنحة ترفرف (تتلاطم مع بعضها البعض) [حز ٣ : ١٣]
• *d.* ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲛⲥⲁ ب صَدَمَ
• ⲱⲛⲉ ⲛⲉⲓⲟⲧⲉ ص (π) حَجَرُ الرَجم
• ⲱⲛⲉ ⲛⲉⲓⲟⲧⲉ ص (ت) الشبكة التي تُطرَح [حز ١ : ٢٥]
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲓⲧⲫ ب (ت) عدم السقوط
-ⲁⲫⲭⲱⲕ ⲙ̄ⲡⲉⲫⲁⲩⲱⲛ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲓⲧⲫ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁⲧⲕⲓⲙ ب أكمل جهاده بغير سقوط أو تزعزع
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲟⲧⲓ,ⲣⲉⲫⲉⲓ- ب *smitter, thrower* ضارب . رامي [تك ٤ : ٢٢]
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲥⲓⲁⲟⲁⲉ ب حَمّال . شَيّال
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲗⲟⲩⲕⲏ ب رامي الحربة . ضارب السهم [١صا ٢ : ١٥]
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲙⲁⲟⲟⲩⲧⲓ ب سام
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲡⲗⲁⲍ ب مُبَلِّط (عامل بلاط)
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲥⲟⲟⲛⲉⲫ ب ضارب الرمح [١ع ٢٢ : ٢٢]
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲱⲛⲉ ب رامي الشبكة . صيّاد
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲭⲉⲗⲓ ب رامي الشبكة . صيّاد [إش ١٩ : ٨]
• ⲭⲓⲛⲉⲓⲟⲧⲓ ب ,ⲅⲓⲛⲉⲓⲟⲧⲉ ص ١ ـ القاء . رَمْي . طَرْح *castig*
-ⲛⲉⲧⲉⲛⲭⲓⲛⲉⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب طَرْدكم لي
-ⲛⲭⲓⲛⲉⲓⲧⲉ ⲉⲛⲓⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ب طَرْحها في الدينونة
٢ ـ ضَرْب *smitting*
-ⲧⲅⲓⲛⲉⲓⲟⲩⲉ ⲙ̄ⲡⲕⲁⲱ ⲉⲭⲛ̄ ⲧⲉⲫⲁⲡⲉ ص ضَرْب القصبة على رأسه

• ⲉⲓⲡⲉⲥⲏⲧ ص ، ب (نادراً) ١ . تحت الأرض . أسفَل . أرضاً *on, to the ground* [مز ٧ : ٥ ص]
-ⲉⲓⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲡⲉⲥⲏⲧ ص من فوق إلى تحت
-ⲡⲱⲙⲣⲉ ⲕⲟⲧⲓ ⲉⲫⲥⲧⲣⲁ ⲉⲓⲡⲉⲥⲏⲧ ص الطفل يُجبر على الأرض
-ⲡⲓⲭⲉⲃⲥ ⲱⲁⲧⲭⲉⲙⲫ ⲉⲓⲡⲉⲥⲏⲧ ب الفحم يوجد تحت الأرض
٢ . من على الأرض *from off ground*
-ⲁⲫⲧⲱⲟⲧⲛ ⲉⲓⲡⲉⲥⲏⲧ ص قام عن الأرض [١صم ٢٨ : ٢٣]
٣ . بدون حذاء . حافي *shoeless*
-ⲛⲉⲫⲙⲱⲟⲩⲉ ⲉⲣⲉ ⲣⲁⲧⲫ ⲉⲓⲡⲉⲥⲏⲧ كان يَمشي حافياً [٢صم ١٥ : ٣٠ ص] (= ⲛⲁⲧⲟⲱⲟⲧⲓ ب)

ⲉⲓⲧⲟⲛⲟⲧ ب لَفَظَ أنفاسه . قَضى نحبه

ⲉⲓⲧⲉⲟ ب ١ . أهمَلَ . تغاضى عن . تغافَلَ . أغْفَلَ . أعْرَضَ عن [مز ٢٦ : ١٣ – مز ٧٧ : ٥٣ – أم ٤ : ٥ – بش ٥٧ : ١١]
٢ . رَفَضَ [أم ١ : ٨ – مرا ١ : ١٩]
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲁⲕⲉⲓⲧⲉⲟ ⲛⲁⲓ ⲛⲓⲙ ? ب لماذا رفضتني ؟
٣ . خانَ [لا ٢٦ : ٤٠]
٤ . ازْدَرَى . رَذَلَ [اى ١٩ : ١٨]
• ⲣⲉⲫⲉⲓⲧⲉⲟ ب طاغية . مُتَعَجْرِف . مُستكبر بعينيه [مز ١٠٠ : ٥ – مز ١١٨ : ١٤ – رو ١ : ٣٠]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲓⲧⲉⲟ ب (ت) ١ ـ طغيان [ث ١٧ : ١٢]
٢ ـ كبرياء . عجرفة . تعظُّم . ارتفاع القلب [مز ٣٠ : ١٨ – يع ٤ : ١٦ – ١بط ٢ : ١٦]

اشکاف ـے epsictopim

اشکاف ـے (ہ) (مؤ رائج) (ہ) ـے **اشکافی**، ـے ـں

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲓⲱⲁⲧⲥ ب (ⲧ) تلهيب
• ⲁⲧⲉⲓⲱⲁⲧⲥ ب لا يمكن التلهيب عنه
[راجع ب ⲱⲁⲧⲥ]

ⲉⲓⲱⲁⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب ألْهَبَ . أشْعَلَ . أضْرَمَ [خر ٢٤ : ٩]

ⲉⲓⲱⲉⲛⲛⲟⲩϥⲓ ب بَشَّرَ (حَمَلَ أنباءَ سارة)
[راجع ب ⲱⲉⲛⲛⲟⲩϥⲓ]

ⲉⲓⲱⲕⲁⲕ ب نادَى . صَرَخَ *throw a cry*

ⲉⲓϥⲟⲩⲓ ب (ⲡ) طائر الكركي أو القوق [لا ٣٤ : ١١] *ibis*

ⲉⲓⲃⲏⲧ// ⲉⲃⲟⲗ ب أجهضَ

• ⲁⲥⲉⲓⲃⲏⲧⲥ ب أجهضت (ألقت ما في بطنها) [اي ٢١ : ١٠]

١ . أرعَبَ . أخافَ . أفزَعَ . بَعَثَ رُعباً ⲉⲓⲥⲉⲗⲓ ب
• ⲉⲣⲉ ⲡⲱϥ ⲉⲓⲥⲉⲗⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب فمه يبعث الرعب

٢ . ضَلَّلَ
• ⲙⲡⲉⲣⲉⲓⲥⲉⲗⲓ ⲉⲣⲟⲛ ب لا تضللنا

١ . أخافَ . بَعَثَ الرعب ⲉⲓⲥⲟϯ ب
• ⲛⲓⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ⲛⲛⲉⲧⲉⲕⲉⲓⲥⲟϯ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب العذابات التي تخيفنا بها
• ⲛⲁϥⲉⲓⲥⲟϯ ⲉⲃⲟⲗ ب كان يبعث الرعب

٢ . هَدَّدَ
• ⲉⲧⲉⲓⲥⲟϯ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩ ب يهددونني بالموت

• ⲣⲉϥⲉⲓⲥⲟϯ ب مُرْعِب
• ⲥⲙⲟⲩ ⲛⲣⲉϥⲉⲓⲥⲟϯ ب شكل مرعب
[راجع ب ⲥⲟϯ]

ⲉⲓⲉⲣⲁ// ص أمام . في حَضرَة
[راجع ص ⲉⲣⲁ//]

ⲉⲓⲉϩⲣⲏ ⲉⲃⲟⲗ ب أزْهَرَ . أنْبَتَ زهراً . أينَعَ

ⲉⲓⲉϫⲧⲁⲓ ص أغفَلَ . تغافَلَ . أهمَلَ . أضَلَّ . خَدَعَ . غَرَّرَ بِـ
• ⲁϥⲉⲓⲉϫⲧⲁⲓ ⲛⲧⲉϥⲱϩⲙⲟⲩ ص أهمل مذبحه
[مز ٢ : ٧ ص] (= ⲭⲱ ⲛⲥⲱϥ ب)

ⲉⲓⲉⲱⲓⲙⲓ ب ماجَ . تَمَوَّجَ . هاجَ

ⲉⲓϫⲁⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب تَفَرَّعَ . تَشَعَّبَ . أغْصَنَ . فَرَّعَ . شَعَّبَ
[راجع ب ϫⲁⲗ]

ⲉⲓϫⲉⲗⲓ ب ألْقَى شبكة

ⲉⲓϫⲉⲛ- ب ,ⲉⲓϫⲛ̄ ص ,ⲉⲓϫⲱ// ص.ب

١ . على . فَوْقَ *upon, over*
[إش ٦١ : ٧ – لا ٢٣ : ٥ – لو ٨ : ١٦ –
~~يو ٣ : ٣٦~~ – ١ ع ٩ : ٢٣ – ١كو ٩ : ١٦]
– تتصرف مع الضمائر :
• ⲉⲓϫⲱⲓ ص.ب ⲉⲓϫⲱⲕ علىَّ ص.ب ⲉⲓϫⲱⲥ عليكَ
ⲉⲓϫⲱ ص.ب ⲉⲓϫⲱϥ عليكِ ص.ب ⲉⲓϫⲱϥ عليه
ⲉⲓϫⲱⲥ ص.ب ⲉⲓϫⲱⲛ عليها ص.ب ⲉⲓϫⲱⲥ علينا
ⲉⲓϫⲉⲛ ⲑⲛⲟⲩ ب ,ⲉⲓϫⲛ̄ ⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ص عليكم
ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ص.ب عليهنَّ عليهم
• ⲁϥⲉⲓⲉⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲉϥⲉⲣⲟ ب سقط على وجهه [١ع ١ : ١٨]
• ⲁⲓⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب نظرتُ إلى الأرض
• ⲡⲉⲕϫⲓⲛⲓ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب نزولكَ على الأرض [القديس افرايموري – الحولاجي]

٢ . على (معنى) : ضد *against*
• ⲡⲉⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ⲉⲧⲉⲓⲱⲛ ص هذه الحرب التي ضدنا (علينا)

• ϫⲓⲛⲉⲓⲱⲓϣ ب (ⲡ) *anouncation* اعلان . اذاعة

ⲉⲓⲱⲗⲓ ب (ⲡ) تَقْريع . ضَرْبَة . لَطْمَة

ⲉⲓⲱⲙⲉ,ⲉⲓⲟⲙⲉ ص (ⲧ) راحَة اليد . كَفٌّ [اصم ٥ : ٤]
• ⲉⲓⲱⲙⲉ ⲛⲑⲓϫ ⲁⲥⲉⲱⲃⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲙ ⲡⲥⲱⲙⲁ راحة يده مبسوطة فوق جسد الشهيد ص
• ⲡⲉⲧⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲁ ⲧⲉⲉⲓⲱⲙⲉ ⲛⲧⲉⲕⲑⲓϫ من ص الداخل حتى راحة يده (من جوّه لغاية بطن ايده)

ⲉⲓⲱⲛⲓ ب رَجَمَ . قَذَفَ بالحجارة [ث ١٧ : ٥ – حز ٢٣ : ٤٧]
• ⲉⲓⲱⲛⲓ ⲉϫⲉⲛ ب رَجَمَ . رَمَى حجارة على [ع ١١ : ٣٧]
[راجع ب ⲱⲛⲓ]

ⲉⲓⲱⲟⲩⲧ ب ,ⲉⲏⲧ ص (ⲉⲕ) واقِع . ساقِط . مُنْحَط
• ⲧⲉⲛⲉⲓⲱⲟⲩⲧ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب جميعنا نعثر (ساقطون) [يع ٣ : ٢]
• ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲉⲧⲉⲓⲱⲟⲩⲧ ب الأعمال المنحطة (المؤدية للسقوط)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ب
• ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲉⲣⲟ ⲉⲓⲱⲟⲩⲧ ⲉⲛⲕⲁⲉⲓ ب مطامن وجهه إلى الأرض
• *2.* ⲉϫⲉⲛ ب
• ⲛⲉⲥⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲓ ⲛⲁⲧⲉⲓⲱⲟⲩⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب كانت دموعها تسيل على الأرض
• *3.* ϩⲉⲛ ب واقع في
• ⲉⲧⲉⲓⲱⲟⲩⲧ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ ب والقين في التحارب
• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ب مُتهالِك
[راجع الفعل ب ⲉⲓ]

ⲉⲓⲱⲡ ص.ب ١ . قَدَّرَ . عمل تقديراً . حاسَبَ . أحْصَى *make reconing*
٢ . اقْتَرَعَ [مز ٢١ : ١٧ – مت ٢٧ : ٣٥] *cast. lot*
[راجع ص.ب ⲱⲡ]

ⲉⲓⲱⲧ// ب ,ⲉⲓⲱⲱ// ص على
– تتصرف مع الضمائر :
• ⲉⲓⲱⲧ ص ,ⲉⲓⲱⲱⲓ ب علىَّ
ⲉⲓⲱⲧⲕ ص ,ⲉⲓⲱⲱⲕ ب عليكَ
ⲉⲓⲱϯ ص ,ⲉⲓⲱⲱ ب عليكِ
ⲉⲓⲱⲧϥ ص ,ⲉⲓⲱⲱϥ ب عليه
ⲉⲓⲱⲧⲥ ص ,ⲉⲓⲱⲱⲥ ب عليها
ⲉⲓⲱⲧⲉⲛ ص ,ⲉⲓⲱⲱⲛ ب علينا
ⲉⲓ ⲑⲛⲟⲩ ب ,ⲉⲓⲧⲏⲧⲧⲛ̄ ص عليكم
ⲉⲓⲱⲧⲟⲩ ص ,ⲉⲓⲱⲟⲩ ب عليهم . عليهنَّ
• ϯⲉⲓⲱⲧ// ب ١ ـ لَبِسَ (وضع على نفسه) . ارتَدَى
• ⲙⲁⲣⲉⲛϯⲉⲓⲱⲧⲉⲛ ب لنَلْبس
• ⲙⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧⲕ ⲛⲛⲉⲕⲉⲃⲱⲥ ب ارتَدِ ملابسكَ
• ⲙⲁ ⲉⲓⲱⲧⲕ ب الْبَسْ (فعل أمر)
٢ ـ ألْبَسَ [لك ٣ : ٢١ – زكر ٣ : ٥ – مت ٢٧ : ٢٨ – مر ١٥ : ١٧]
• ⲧⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧ// ب ,ⲧⲟ ⲉⲓⲱⲱ// ص (ⲉⲕ) لابِس . مُتسرْبِل [صف ١ : ٨ – لو ٧ : ٢٥]
• ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲱⲟⲩ ⲧⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧϥ ب متسربلاً بالمَجْد
• ⲉⲁⲛⲉⲃⲱⲥ ⲧⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧϥ ب لابساً ثيابا
• ϫⲁ ⲉⲓⲱⲧ// ⲉⲃⲟⲗ ب خَلَعَ ملابسه

ⲉⲓⲱϣⲧⲥ ب نَقَّبَ . شَرَّحَ [مت ٦ : ١٩ – اي ٢٤ : ١٦]
• ⲉⲓⲱϣⲧⲥ ب (ⲡ) نَقْب . خَنْدَق
• ⲣⲉϥⲉⲓⲱϣⲧⲥ ب ناقِب . قاطع طريق

-ⲡⲥⲁⲉⲟⲧ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲭⲱ ص اللعنة عليك
• ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲭⲛ̄ ص
من على (تث ٢٢ : ٨–أم ١ : ١٢–حز ١١ : ٢٣–اع ٩ : ٣٢–اع ١٣ : ٢٩)
-ⲁⲧⲃⲟⲕⲓ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲟⲧⲉⲣⲟⲛⲟⲥ ب
طُردوا من على عروشهم
-ⲫⲓ ⲙⲙⲁⲩ ⲛⲛⲓⲃⲓⲥⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲭⲱⲛ ب ارفعْ عنا
-ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲭⲛ̄ ⲡⲕⲁⲉ ص قام من (من علينا) الأتعاب
على الأرض

ⲉⲓⲃⲉ ص سَخَرَ
• ⲣ̄ ⲉⲓⲃⲉ ص استعمل السحر

ⲉⲓⲃⲗⲁ ص.ب ١. تمايَلَ . ترَنَّحَ . تارْجَحَ
(vb intr فعل لازم) sway, stagger (١صم ٢١ : ١٣)
-ⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲧⲣⲉ ⲉⲁⲉ ⲉⲣⲟⲙⲡⲓ ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲉⲓⲃⲗⲁ ص
جعلتم كثيرون يفقدون الشعور ويترنحون
-ⲛⲁⲩⲉⲓⲃⲗⲁ ⲉⲩⲉⲙⲏ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲛⲏⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب
كان يترجح ذهابًا وجيئة
٢. دَفَعَ . لَكَزَ *to push (vb tr فعل متعدى)*
-ⲁⲩⲉⲓⲃⲗⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲡⲕⲁⲉ ⲡⲉ ب دفعه إلى الأرض
-ⲉⲧⲉⲓⲃⲗⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲙⲡⲟⲧⲯⲟⲩⲱⲛ ⲙⲙⲟⲩ :*(πιρο)*
(الباب) : دفعوه و يقدروا أن يفتحوه ب
-ⲉⲧⲉⲓⲃⲗⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲁⲩⲯⲱⲡⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ب كانوا يدفعونه لأنه كان غير قادر على المشْى
-ⲛⲁⲧⲉⲓⲃⲗⲁ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲡⲁⲓⲥⲁ ⲛⲉⲓ :*(πιϭⲁⲗⲉ)*
(الكسيح) : كانوا يدفعونه لهذه الجهة وتلك ⲫⲁⲓ ب
• ⲉⲓⲃⲗⲁ ب (π) (=ⲙⲛ̄ⲧⲉⲓⲃⲗⲁ ص) تَمايُل . تَرَنُّح . تارْجُح
-ⲟⲩⲟⲓⲟⲓ ⲛⲉⲓⲓ ⲟⲩⲉⲓⲃⲗⲁ ب سُكْرٌ وترنح

ⲉⲓⲧ ب ,ⲉⲓⲧⲉ ص فَرَكَ . دَعَكَ . هَرَسَ
move to & fro, rub, whet
-ⲁⲩⲉⲃⲟⲩⲉⲓⲧ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب جعلهم يهرسونهم

ⲉⲕⲟ ص.ب جاعَ *be hungry*
(تك ٤١ : ٥٥ – مز ٥٨ : ٥ – أم ١٨ : ٨ – يو ٦ : ٣٥)
• ⲉⲣⲉ// ⲉⲕⲟ ب أجاعَ . (جَوَّعَ) *make hungry*
• ⲉⲕⲟ ⲉ– ب جاع لِـ . اشتهَى . تَشَوَّقَ إلى
• ⲉⲕⲟ ص.ب (π) جوعٌ . مَجاعة . قَحْط *hunger*
(تك ١٢ : ١٠ – أم ١٠ : ٣ – إش ٥ : ١٣ – رو ٨ : ٣٥)
-ⲛⲧⲁⲕⲟ ⲙⲡⲓⲉⲕⲟ ب الهلاك من الجوع
-ⲛⲉⲧⲱⲥⲟⲡ ⲉⲁ ⲡⲉⲉⲕⲟ ص المعرَّضون للجوع
-ⲛⲉⲉⲕⲟ ⲛⲧⲉⲩⲫⲉⲓ ⲉⲁⲣⲟⲟⲧ ص الجوعات التي تحمَّلها
-ⲉⲛⲙⲟⲟⲣⲧ ⲉⲁ ⲡⲉⲉⲕⲟ ص تتصوَّر جوعا(مائتين من الجوع)
• ⲁⲧⲉⲕⲟ ب لا يجوع (لا يتعرَّض للجوع)
-ⲡⲓⲛ̄ⲛⲁ ⲛⲁⲧⲉⲕⲟ ب الروح التي لا تشعر بالجوع

• ⲃⲓⲛⲉⲕⲟ ص (τ) جوع
-ⲧⲃⲓⲛⲉⲕⲟ ⲙⲙ̄ ⲃⲓⲛⲉⲓⲃⲉ ⲛⲁⲧⲙ̄ⲛⲧⲣⲱⲙⲉ ⲛⲉ ص
الجوع والعطش غير انسانيان

• ⲉⲕⲁⲉⲓⲧ,ⲉⲕⲟⲉⲓⲧ ص (eq) جوعان *hungry*
(أم ٦ : ٣٠ ص) (ب = ⲉⲟⲕⲉⲣ)
-ⲱⲁⲩⲧⲥⲓⲟ ⲛⲛⲉⲧⲉⲕⲟⲉⲓⲧ ص يشبع الجوعَى

ⲉⲗ–,ⲉⲉⲗ– ص القى . دَفَعَ
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲗ III]

• ⲉⲗⲏⲭⲓ ب ,ⲉⲗⲏⲃⲉ ص (π) حلاوة . شيء حُلْو
sweetness (أي ٦ : ٦)
-ⲛⲓⲧⲱⲟⲩ ⲉⲧⲉⲉⲗⲏⲗ ⲛⲟⲩⲉⲗⲏⲭⲓ ب تقطر الجبال حلاوةً (عصرا)

٣. على (بمعنى) : في *upon, in*
(تك ١٢ : ٦–تك ٢٢ : ١٤–ار ١٠ : ١٨–ار ١٥ : ١٠–يو ٤ : ٢٠)
-ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲧⲉⲓⲭⲛ̄ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص القوات التي في الماء
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉⲩⲉⲓⲭⲛ̄ ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص رجل في العالم
٤. على (بمعنى) : إلى
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲧⲁⲥⲉⲱⲟⲛ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲧⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲁ.. ب لترجع إلى سيرة ..
٥. على (بمعنى) : بجانب . إلى جوار . عند *on, at, beside*
(تك ١٥ : ١١ – حز ٢٥ : ٩ – أى ٢١ : ٩ – حز ٣٧ : ٢٤)
-ⲉⲣⲉ ⲡⲥⲱⲧⲏⲣ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲡⲁⲙⲁⲛⲛⲏⲕⲟⲧⲕ ص وإذ بالمعلص بجوار مضجعي
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲣⲱⲙⲉ ⲫⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲓⲭⲱⲓ :(القمح) ص
رَجُلُكَ (العامل بناءك) بكيله في حضرتي
-ⲁⲫⲥⲓⲛⲓ ⲉⲓⲭⲱⲕ ب مَرَّ عليكَ (عندكَ)
-ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب بالإضافة إلى هذه كلها
٦. على (بمعنى) : لأجل . مِنْ أجل . في سبيل (م ٥ : ٨) *upon, for*
-ⲁⲩⲫⲉⲛ ⲡⲉⲫⲉⲛⲟⲩ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲫⲣⲁⲛ ⲙⲡⲛ̄ⲁ ب سفك دمه على (لأجل) اسم الرب
-ⲁⲩⲧⲱⲟⲩ ⲙⲙⲁⲧ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲉⲙⲟⲩ ب مَجَّدَ ا من أجل النعمة
-ⲙⲁⲭⲟⲩ ⲛⲏⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲧⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ب قَوِّبني على (مواجهة) المحاكمة
٧. من على (لم ٢ : ٢٢ ص) (ب =ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲉⲛ) *from upon*
-ⲫⲓ ⲛⲧⲉⲫⲁⲡⲉ ⲉⲓⲭⲱⲫ ص نزع رأسه من عليه
-ⲫⲓ ⲧⲉⲫⲟⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ⲙⲙⲁⲩ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲡⲕⲁⲉ ص رفع رجله من على الأرض
-ⲙⲡⲉⲫⲕⲓⲙ ⲉⲧⲉⲫⲟⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ⲉⲓⲭⲱⲥ ص نُحرِّك رجله من عليها (الحيّة)
-ⲕⲁⲁⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲡⲉⲓⲱ ص أنزلني من على الحمار
-ⲁⲫⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲫ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲡⲉⲫⲣⲟⲛⲟⲥ ص أنزله من على العرش
-ⲡⲉⲕⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲛⲁⲕⲏⲛ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ص ذِكرك سيزول من على الأرض
٨. على (بمعنى) : مُلْزِم
-ⲡⲉⲥⲁⲓⲕⲉⲱⲛ ⲉⲓⲭⲱⲕ ب حقها عليكَ (ملزم منكَ)
-ⲟⲩⲙⲏⲛ ⲛⲣⲱⲟⲩⲱ ⲭⲏ ⲉⲓⲭⲱⲓ ب اهتمامات كثيرة موضوعة عليَّ (ملزمة مني)
٩. (مع الفعل إ بمعنى) : صادَفَ
• ⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ب
-ⲁⲫⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ب صادف راعيا . عَثَرَ على راعٍ
١٠. صار فوق . فاقَ على . اعتلَى *be over*
• ⲣ̄ ⲉⲓⲭⲛ̄ ص
-ⲁⲥⲟⲩⲉⲱ ⲃⲱⲕ ⲉⲡⲭⲓⲥⲉ ⲛⲥⲣ̄ ⲉⲓⲭⲱⲟⲩ ص أرادت أن ترتفع وتصبح فوقهم (أو تتفوَّق عليهم)
• ⲉⲓ ⲭⲱ// ص.ب على رأس
-ⲟⲩⲱⲟⲱⲟⲩ ⲉⲓ ⲭⲱⲕ ب جَرَّة على رأسه (مر ١٤ : ١٣)
-ⲟⲩⲕⲗⲟⲩ ⲉⲓ ⲭⲱⲕ ص تاج على رأسه (دا ٤ : ١٤)
-ⲡⲁⲉ ⲉⲧⲃⲟⲥ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲟⲧⲣⲟ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب الرب العالي على (رأس) مَملكة الناس
• ⲫⲏⲉⲧⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲡⲉⲧⲉⲓⲭⲉⲛ ص
المُتسلِّط . المُهيْمِن . المسئول عن (أم ٢٣ : ٥ ص – دا ٢ : ٢)
-ⲫⲏⲉⲧⲉⲓⲭⲉⲛ ⲡⲓⲱⲧⲉⲕⲟ ب مأمور السجن
• ⲛⲉⲧⲉⲓⲭⲱⲟⲩ ص.ب رئيسهم
• ⲛⲉⲧⲉⲓⲭⲛ̄ ص.ب المتسلطون . المهيمنون . المسئولون عن
• ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲓⲭⲛ̄ على
(ار ٢ : ٣٤ – ار ٣٨ : ٦)
انحَازَ على •

ڈاڑھ ۔ا ۔ف : (طب) جبڑے کی ہڈی میں گڑی ہوئی سفید رنگ کی سخت چیز جو کھانا چبانے کے کام آتی ہے ۔ (pl) ڈاڑھیں ۔ (ف) ڈاڑھ مارنا : (محاورہ) غصہ کرنا ۔ ڈاڑھ گرم ہونا : (محاورہ) غصہ کرنا ۔ ڈاڑھ گیلی ہونا : (محاورہ) بہت خوش ہونا ۔ ڈاڑھ نکالنا : (محاورہ) غصہ کرنا ۔ ڈاڑھ نکلنا : (محاورہ) غصہ کرنا ۔ ڈاڑھ نکلنا : (محاورہ) بہت خوش ہون

• *1.* ϩ– ص
-ⲙⲡⲣⲧⲣⲉ ⲡⲉⲕϩⲏⲧ ϩⲗⲟⲡⲗⲏ ⲉⲣⲟⲕ ص لا تدغ قلبكَ يزعجكَ

• *2.* ϩⲏ ص
-ⲙⲡⲣϩⲗⲟⲡⲗⲏ ϩⲏ ⲛϩⲓⲥⲉ ص لا تضايق من أي تعب
-ⲛⲉⲧϩⲗⲟⲡⲗⲏ ⲉⲧⲣⲟ ⲙⲡⲉⲛϩⲏⲧ ⲉϩⲗⲟ ϩⲏⲧⲟⲩ ص كانوا مُضطربين فانزعجنا (حُبِلَت قلوبنا تنزعج) عليهم
-ⲉⲩϩⲗⲟⲡⲗⲏ ϩⲏ ⲛⲉⲩⲙⲉⲉⲩⲉ ص مُضطرب في أفكاره

• *3.* ⲉⲭⲏ ص
-ⲛⲥⲉϩⲗⲏⲡⲗⲱⲡⲟⲩ ⲉⲭⲏ ⲛⲉⲑⲉⲣϩⲩ ص (الأطفال) يكسرون اللعب) حتى يضايقوا بعضهم بعضاً

• *4.* ⲉⲧⲃⲉ ص
-ⲧⲉⲧⲛϩⲗⲉⲡⲗⲱⲡ، ⲉⲧⲃϩⲛⲧⲛ ص أنتم مُنزعجون لأجلنا

• ϩⲗⲟⲡⲗⲏ ص (π) كَرْبٌ . تَوَتُّر . انزعاج . غَمٌّ . تعب قلب *weariness, distress* (= ⲁⲗⲁⲃⲗⲉⲃ ب)
-ⲡⲉⲫⲕⲟ ⲙⲛ̀ ⲛⲉⲓⲃⲉ ⲙⲡⲟⲩⲧⲣⲉⲫⲫⲱⲡⲉ ج الجوع والعطش يسبّبا له انزعاجاً

• ϩⲗⲟⲡⲗⲏ ⲛϩⲏⲧ ص (π) انزعاج القلب . تعب القلب

• ϩⲗⲟⲡⲗⲏ ⲛⲛⲁⲁⲕⲉ ص (π) كَرْب أو مُضايقة الألم (لهلبة)

• ϩⲗⲟⲥⲧⲏ,ϩⲗⲟⲥⲧⲉⲛ ص (π) (= ϩⲗⲟⲗ ب)
١ . ضَباب . غَمام . عَتْمَة *mist*
-ⲁ ⲡⲉϩⲗⲟⲥⲧⲉⲛ ⲫⲱⲣⲟ ⲉⲡⲉⲟⲛⲧ ϩⲓⲙ ⲡⲉⲥⲁⲛⲕⲉ- عَتمة انسكبت على مُحَيَّا فعَمِيَت
ⲫⲁⲗⲟⲥ ⲁⲧⲱ ⲁⲥⲣⲃⲉⲗⲗⲉ ص
-ⲡⲉϩⲗⲟⲥⲧⲉⲛ ⲛⲧⲁⲕⲣⲕⲁⲕⲉ ⲉⲭⲓⲙ ⲡⲣⲏ ص الغَمام الذي حَجَب الشمس
-ⲁ ⲛⲕⲁⲕⲉ ⲙⲛ̀ ⲡⲉϩⲗⲟⲥⲧⲏ ϩⲱⲃⲥ ⲛⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ص الظلام والضباب غطّيا عينيكَ
٢ . مُنازَعَة . جِدال
-ⲁ ⲡⲉϩⲗⲟⲥⲧⲏ ⲫⲱⲡⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲙⲁ ⲁⲛⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲙⲟⲧⲉ ⲛⲣⲉⲕⲧⲧⲱⲙ ص الجدال صار في كل مكان وامتلأت الكنائس بمثيري المنازعات

• ⲣϩⲗⲟⲥⲧⲏ ص (= ⲉⲣϩⲗⲟⲗ ب) اظلَمَّ . عَتَمَ . تَعَتَّمَ
-ⲙⲡⲉ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲣϩⲗⲟⲥⲧⲏ ص تظلّم عيناه

• ⲟ ⲛϩⲗⲟⲥⲧⲏ ص مُظلِم . مُعتِم
-ⲟⲩⲃⲁⲗ ⲉⲕⲱ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲓⲉ ⲉⲕⲱ ⲛϩⲗⲟⲥⲧⲏ ص عين عليها ماء أو مُظلِمة

• †ϩⲗⲟⲥⲧⲏ ص عَتَّمَ *to darken*

ϩⲗⲟⲩⲗ ب (π) خَفَّاف . خفيف العقل . (يهلول)

ϩⲗⲟⲩⲗⲱⲟⲩ ص.ب (ⲉⲕ) عالٍ . مرفوع الشأن *be high, exalted*

• ⲡⲉⲧϩⲗⲟⲩⲗⲱⲟⲩ ص المُتعالي . المُتطاول
-ⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁ ⲉⲥϩⲗⲟⲩⲗⲱⲟⲩ ⲛ ⲉⲥⲭⲟⲥ ص بَحر مُترامي الأطراف أو عالٍ
-ⲉⲫⲫⲓ ⲙⲡⲉϩⲁⲗⲏⲧ ⲉⲡⲉⲧϩⲗⲟⲩⲗⲱⲟⲩ ⲙⲙⲁⲓ ص يرفع الطائر إلى العُلو
-ⲡⲕⲁϩ ⲱⲁϥⲉⲛ ⲉⲡⲱⲱⲓ ⲟⲩⲭⲟⲣⲧⲟⲥ ⲉⲫϩⲗⲟⲩ- الأرض تخرج عُشباً نامياً
ⲗⲱⲟⲩ ص

• ⲙⲛ̀ⲧϩⲗⲟⲟⲩⲗⲱⲟⲩ (ⲧ) ص تطاوُل

ϩⲗⲟⲭ ب ,ϩⲗⲟϭ ص صار حلواً . احلَوَّ . صار عذباً او لذيذاً *become sweet, take delight*
[عز ١٥ : ٢٥ - مز ١٤٠ : ٦ - ام ٢٧ : ٧]

٣ - اكْمَدُ (للجلد) [لا ١٣ : ٥٦]
• ⲟⲓ ⲛⲥϩⲗⲟⲗ ب مُظلِم . كامِد اللون
-ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲉϩⲗⲟⲗ ⲟⲩⲟⲥ ⲛⲗⲓⲍ ⲉⲡⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب مُظلِم حائل للنور

ϩⲗⲟⲗⲓ (نادراً) ب ,ϩⲗⲟⲟⲗⲉ ص حَمَلَ او رَبّى طفلاً . عالَ أو احتضنَ طفلاً . دَلَّلَ (هَشَّكَ) *nurse, carry child*
-ⲁⲧⲧⲱⲱ ⲛⲥⲙⲙⲟⲟⲛⲉ ⲉⲧⲣⲉⲩϩⲗⲟⲟⲗⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص عُنُوا مُربّيات لتربيتهم
-ⲛⲉⲣⲉ ⲟⲩⲉϩⲙⲉⲁⲗ ⲛⲥⲙⲙⲉ ϩⲗⲟⲟⲗⲉ ⲙⲙⲟⲥ ص كانت امرأة شضغالة تربيها
-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲉⲓⲱⲧ ⲉⲫϩⲗⲟⲟⲗⲉ ⲙⲙⲉⲫⲱⲛⲣⲉ مثل ص أب يحول ابنه
-ⲉⲥⲫⲁⲓ ⲙⲙⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲙ ⲉⲓϫⲛ̀ ⲛⲉⲥⲃⲓϫ ⲉⲥϩ تَحمل الطفل على يديها وتدلله
ⲗⲉ ⲙⲙⲟⲩ ص

• ⲡⲉⲧⲟⲩϩⲗⲟⲗⲓ ⲙⲙⲟⲩ ب المَعول . الذي رَبّى
– مع الحروف الآتية :

• *1.* ϩⲏ ص
-ⲁⲓϩⲗⲟⲟⲗⲉ ⲙⲙⲱⲧⲛ̀ ϩⲓⲙ ⲛⲁⲃⲓϫ ص حَملتُكم (ربّيتُكم) على يداي

• *2.* ϩⲓϫⲛ̀
-ⲁ ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ϩⲗⲟⲟⲗⲉ ⲙⲙⲟⲩ ϩⲓϫⲛ̀ ⲛⲉⲥⲃⲓϫ ص العذراء القديسة حَملته على ذراعيها
-ⲁⲧϩⲗⲟⲟⲗⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ϩⲓϫⲛ̀ ⲛⲕⲟⲕⲕⲟⲥ ص تربّوا على القرمز [مرا ٤ : ٥]

• *3.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ– ص انعَطَفَ نَحو . أظهَرَ وداً لِـ
-ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲉⲧⲟⲩϩⲗⲟⲟⲗⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص لأجل الذين حَنَوا عليَّ

• ϩⲗⲟⲟⲗⲉ ص (π) حَمْل . احتضان . اعالَة

• ⲣⲉϥϩⲗⲟⲟⲗⲉ ص مُرَبٍّ . حاضِن . عائل *nurse* (= ⲣⲉϥⲱⲁⲛⲱ ب)

• ⲙⲛⲧⲣⲉϥϩⲗⲟⲟⲗⲉ (ⲧ) ص حَضانة

ϩⲗⲟⲙϩⲁⲓ ص تَعَرقَلَ . وَقَعَ في أحبولة (شَرَك) *be entangled*

• ϩⲗⲟⲙϩⲁⲓ ص (π) عَرقَلَة . تعقيد . مأزق *entanglement, complication*
-ⲛⲧⲉⲱⲧⲛ̀ ⲡⲉϩⲗⲟⲙϩⲁⲓ ⲉⲧⲱⲟⲟⲡ ⲁⲛⲁϩⲧⲉ لئلا المأزق الصائر بعوقكَ (يعرقلكَ) ص ⲙⲙⲟⲕ

ϩⲗⲟⲡ ص (π) كوز (إناء لِحلب اللبن أو للعصير أو للصب) [زكر ٤ : ٢]

ϩⲗⲟⲡⲗⲏ,ϩⲗⲉⲡⲗⲱⲡ// ص
١ . تضايَقَ . انزَعَجَ . زَهَقَ . انكَرَبَ . تَوَتَّرَ *be weary, despondent (فعل لازم vb intr)*
-ⲙⲛⲉ ⲧⲉⲧⲛ̀ⲯⲩⲭⲏ ϩⲗⲟⲡⲗⲏ ⲉⲣⲉⲧⲛ̀ⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲭⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲥⲱⲧⲙ ⲛ̀ⲧⲛⲁⲩ ص لا تنزعج نفوسكم فالذين متى يسمع ا
-ⲁⲓϩⲗⲟⲡⲗⲏ ⲛⲉⲏⲧ ص انزعجتُ (قلبي انزعَجَ)
٢ . ضايَقَ . أزعَجَ . زَهَّقَ *weary, plague (فعل متعدي vb tr)*
[قض ١٦ : ١٦]
-ⲧⲱⲃϩ ⲉⲭⲱⲓ ⲭⲉ ⲙⲙⲟⲛ ⲁⲉⲙⲱⲛ ϩⲗⲟⲡⲗⲏ اطلبوا لأحلي أن لا يزعجني الشيطان ص ⲙⲙⲟⲓ

• ϩⲗⲉⲡⲗⲱⲡ ص (ⲉⲕ) مُضطرب . مُنزَعِج . مُتوَتِّر
– مع الحروف الآتية : ؛

سَخَّنها جيداً ص -ⲁϩⲙⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲕⲁⲗⲱⲥ
سَخَّنه أربع مرّات ص -ⲁⲫⲁϩⲙⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲧ̄ ⲛⲥⲟⲡ
غَذَّبَ ص ϩⲱⲕⲟ (= ϯϩⲉⲙⲕⲟ ب)
تدبير . همّة ص ϩⲱⲙⲉ I. (= ϩⲉⲙⲓ ب)
[راجع ب ϩⲉⲙⲓ]
حرارة . سُخونة . وَهَج . التهاب . دفء ص ϩⲱⲙⲉ II. (ⲧ) (= ϩⲉⲙⲓ ب)
وهج جهنم ص -ϯϩⲱⲙⲉ ⲛⲧⲉϥϩⲓⲛⲁ
هذا الرداء أحد دفئي فيه ص -ⲧⲉⲓⲫⲁⲱ ⲉⲓⲃⲓⲙⲉ ⲛⲧⲁϥϩⲱⲙⲉ
سَخَّنَ . أهَبَ . دَفَّأ ص • ϯϩⲱⲙⲉ
[راجع أيضاً ب ϩⲉⲙⲓ]
ضيق تنفُّس ص ϩⲱⲙⲓϥⲉ (ⲡ) (= ϩⲁⲙⲙⲓϥⲓ ب)
أمارة . علامة ص ϩⲱⲙⲛⲧⲱⲣⲉ,ϩⲉⲙⲛⲧⲟⲣⲉ (ⲡ)
حُمّى . سُخونة ص ϩⲱⲙⲙ (ⲡ) (= ϩⲙⲟⲙ ب)
[راجع ب ϩⲙⲟⲙ]
جَلَسَ ص ϩⲱⲟⲥ (ⲡ) (= ϩⲉⲙⲥⲓ ب)
[راجع ب ϩⲉⲙⲥⲓ]
١ . نعمة . فَضْل . شرف grace, gift (ⲡ) ص.ب ϩⲱⲧ
[تك ٦ : ٨ - مز ٨٣ : ١١ - أم ١١ : ١٧ - رو ١٢ : ٦ - ١كو ١٥ : ١٠ - ٢كو ٩ : ١]
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲁϥϣⲁⲛϩⲁ ⲛⲥⲱϥ
ماهو فضل ص ⲛⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲛⲁϫⲓ ⲙⲡⲉⲭⲁϩⲱⲟⲛ
الانسان إذا ترك الشر وأخذ الخير
-ⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص
فضل ا الذى حدث لهم
-ⲙⲡⲱⲧⲛ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲉϩⲙⲟⲧ ليس لكم فضل ص
-ⲙⲏ ⲟⲩϩⲙⲟⲧ ⲉⲣⲟⲛ ⲡⲉ ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲁⲛⲁⲓϥ هل ب
لنا فضل فى هذا الذى صنعناه
-ⲛⲟⲩϩⲙⲟⲧ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ب ليس شرفا لى
-ⲟⲩϩⲙⲟⲧ ⲉⲣⲟⲛ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲭⲉ ⲁⲛⲕⲉⲧ ⲉⲁⲛⲧⲟ-
ⲡⲟⲥ ب ليس لنا فضل فى أننا بنينا أماكن
-ⲛⲟⲩϩⲙⲟⲧ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲥⲁⲃⲉ ⲛⲓⲙ ⲉϥⲁⲓ ⲉⲛⲉⲅⲓⲥⲉ
ليس هناك فضل لأى حكيم أن يحتمل الأتعاب ص
-ⲭⲉ ⲙⲛⲉⲧⲕⲁ ⲗⲁⲁⲩ ⲛϩⲙⲟⲧ ⲉⲓⲱⲱⲛ ص
حتى لا يضيع علينا الفضل (بواسطة مثل هؤلاء الناس)
• نِعَم . رخاء (ⲛ) ص ϩⲱⲟⲩ,ϩⲱⲧ ب • ϩⲙⲟⲟⲧ,ϩⲙⲟⲧ
-ⲟⲩⲥⲱⲭ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕϩⲙⲱⲧ ب [أم ٥ : ١٩] حبش تنعُّمك
٢ . موهبة
-ⲫⲁⲛϩⲙⲟⲧ ⲛⲧⲁⲗⲃⲟ ب مواهب شفاء [١كو ١٢ : ٢٨]
٣ . فَرَح . سرور
-ⲙⲙⲟⲛϯ ϩⲙⲟⲧ ⲉϥⲟⲓ ⲛⲛⲓⲱϯ ϩⲉⲫⲁⲓ ب ليس لى
فرح أعظم من هذا [٣يو : ٤]
٤ . مِنّة . مَعْروف . احسان
-ⲁⲣⲓⲟⲧⲉ ⲛⲉⲙⲙⲏ ⲛⲟⲩϩⲙⲟⲧ ب اعملْ معى معروفاً
-ⲛⲓϩⲙⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲫϯ ب احسانات ا
-ⲛⲓϩⲙⲟⲧ ⲉⲧⲁϥⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲉⲙⲁⲛ ب الاحسانات التى
عملها معنا
-ϯⲛⲁϩⲣⲉⲕⲓⲣⲓ ⲛⲉⲁⲛⲛⲓⲱϯ ⲛϩⲙⲟⲧ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓ-
ⲕⲁⲉⲓ ب سأعملك تعمل احسانات عظيمة على الأرض
-ⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲙⲛ̄ ⲛⲃⲱⲗ ⲉⲧⲉϥⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص
الاحسان والقوات التى يعملها (!)
-ⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲣ̄ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛϩⲙⲟⲧ ⲛⲓⲙⲁⲕ ا ص
عمل معك احسانا عظيما

- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛⲁ ص ب خَلِيَ له . لَذَّ له . طابَ له
-ϫⲉⲗⲟⲩ ⲛⲁⲩ ب يَحلو له [إر ٢١ : ٣٣]
• 2. ⲛⲧⲛ̄ (ⲛⲧⲟⲟⲧⲟ) ص خَلِيَ لِـ [مز ٥٤ : ١٢]
• 3. ⲛⲁϩⲣⲛ̄ ص خَلِيَ قدّام
-ⲉⲩⲛⲁϫⲗⲟϭ ⲛⲛⲁϩⲣⲁⲕ ص سيصير لك حلواً
• 4. ϩⲉⲛ ب ,ϩⲓⲛ ص خَلِيَ فى
• ϫⲗⲟⲩ ب ,ϫⲗⲟϭ ص (ⲡ) sweetness حلاوة . لَذّة [مز ١٩ : ١٣]
-ⲛϫⲗⲟⲩ ⲙⲙⲉⲃⲓⲱ ب حلاوة العسل
-ⲛⲉϩⲗⲟϭ ⲙⲙⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص جمال النور
-ϯⲧⲁⲉⲓⲉ ⲡⲉϩⲗⲟϭ ⲛⲧⲉⲕⲙⲛ̄ⲧⲉⲓⲱⲧ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁϩ ص
أكرِّم حلاوة أبوّتك الطاهرة
• ϩⲉⲛ ⲟⲩϫⲗⲟⲩ ب بحلاوة . بلذة . بانبساط . بسرور
-ϯⲛⲁⲧⲏⲓⲕ ⲛⲁⲕ ϩⲉⲛ ⲟⲩϫⲗⲟⲩ ب سأعطيه لكَ
بارتياح (بكل سرور)
• ϯϫⲗⲟⲩ ب ,ϯϫⲗⲟϭ ص حَلّى . أعطى حلاوة . سَرّ
make sweet, pleasant [أم ٥ : ٣]
-ⲉⲥⲛⲁϯϫⲗⲟϭ ⲛⲧⲉⲕⲭⲱⲟⲩⲱⲃⲉ ص تعطى حلاوةً لِحلقكَ
-ⲭⲁⲣⲉ ⲡⲁⲉⲓⲱⲛ ϯϫⲗⲟϭ ⲛⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲛⲟⲃⲉ
السيطان يُحَلّى له الخطية ص
-ϯ ⲛⲏⲓ ⲛⲟⲩⲗⲁⲥ ⲉⲕϯϫⲗⲟⲩ ⲙⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ب أعطنى
لسانا بسرّ الشعب (يعطى سروراً للشعب)
-ⲱⲉ ⲉⲧⲧϫⲗⲟϭ ص عصا سحرية
• ϫⲓϫⲗⲟϭ ص اجْلُوْ . اكتسبَ حلاوة get sweetness
• ϩⲟⲗϫ ب (ⲉⲕ) حُلو
ϩⲗⲡⲗⲱⲡ ص (ⲉⲕ) قَلِق . مُتوتّر . مكروب . مُتضايق . مُنزَعِج . يائس despondent
-ϯϩⲗⲡⲗⲱⲡ ص أنا قلِق (تلقان)
-ⲡⲁⲉⲏⲧ ϩⲗⲡⲗⲱⲡ ⲉⲣⲟⲓ ص قلبى مَكروب
-ⲉⲕⲉϩⲗⲡⲗⲱⲡ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲕⲙⲉⲉⲩⲉ ص مُنزعِج فى ظنونه (أفكاره)
-ⲧⲉⲧⲛⲉϩⲗⲡⲗⲱⲡ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲛ̄ ص أنتم منزعِجون من أجلنا
ϩⲗⲱⲗⲉ,ϩⲗⲟⲟⲗⲉ ص رَبّى
ϩⲗⲱⲙⲙ,ϩⲗⲟⲙⲙ ص (= ⲗⲉϩⲗⲉⲙⲙ ب) صرصور
ϩⲗⲱⲃϥ ص be pleasant صار شهيّاً . صار بَهيجاً
-ⲉⲧⲛⲁϩⲗⲱⲃϥ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲁⲥⲱⲟⲩⲧ ص يصير بَهيجاً وخفيفاً
ϩⲙⲉ (ⲙ̄) ص ,ϩⲙⲉ ب (ⲙ̄) forty (40) أربعون (٤٠)
-ⲡⲉϩⲙⲉ ⲛϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁϩ ص ,ⲡⲓϩⲙⲉ ⲉⲟⲩ ب
الأربعون (يوماً) المقدسة
-ⲡⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉϩⲙⲉ ص انتهاء الصوم الكبير (الأربعين)
-ⲡⲓϩⲙⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲱⲱⲙ ϩⲉⲛ Ⲡⲁⲱⲛⲓ ب الأربعون
(درجة) للصيف فى بؤونة
-ⲉⲩⲉⲣⲙⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ ⲱⲟⲙⲧ ⲛϩⲙⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲣⲟⲙⲙⲓ ب
يصوم ثلاث أربعينات كل سنة
• ⲙⲁϩⲙⲉ ب ,ⲙⲉϩⲙⲉ ص الأربعون (ترتيب عددى)
the 40 th [عد ٣٢ : ٣٨]
ϩⲙⲉⲛⲉ ص (=ϩⲁⲙⲛⲉ (ⲙ̄) ب) eighty (80) ثمانون (٨٠)
ϩⲙⲏ,ϩⲙⲏⲙ,ϩⲧⲙⲏ ص ,ϩⲣⲓⲙ ب (ⲡ,ⲧ) غَيْهَب . شاهين . لَقْلَق . قوق (طائر) pelican
[لا ١١ : ١٨ - مز ١٠١ : ٥]
ϩⲙⲓ,ⲁϩⲙⲓ ص make hot أحْمَى . سَخَّنَ

-ⲛⲁⲓⲕⲉⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲁⲭⲓϩⲙⲟⲧ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص جَميع
القديسين يشفعون فيهم
-ϥⲃⲓϩⲙⲟⲧ ⲉϫⲉⲛ ϩⲁⲛⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲙⲡⲟⲩⲥ
ب يتوسَّط لآخرين لدَى المسيح
-ⲛⲧⲉϥⲃⲓϩⲙⲟⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲟⲩⲛⲓ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲣⲟ
ب ليتوسَّط للصدِّيق عند الملك
-ⲁ ⲡⲓⲁⲥⲓⲟⲥ ⲑⲉⲟⲇⲱⲣⲟⲥ ⲃⲓϩⲙⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ-
ب القديس
ϫⲱⲕ ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ ⲡⲉⲛⲟⲩ ⲓⲏⲥ ⲡⲭⲥ
تادرس تشفَّع له أمام ربنا يسوع المسيح
-ϫⲓ ⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲱⲛ ص
(للعذراء) :تشفَّعي لنا لَدَى ا
-ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ· ⲛⲉϫⲓⲧⲟⲩ ⲛⲉϩⲙⲟⲧ ⲛⲛⲁⲉⲣⲏ ⲡⲛⲟⲩ-
ميخائيل يشفع فيهم أمام ا ص ⲧⲉ
-ⲁϥⲃⲓϩⲙⲟⲧ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲉⲁⲛⲓⲙⲱ ⲛⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب
يتشفَّع لأجل عطاة كثيرين
-ⲛⲉⲯⲩⲭⲏ ⲉⲑⲁⲣⲉ ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ϫⲓⲙⲟⲧ ϫⲓϫⲱⲟⲩ
النفوس التي يتشفَّع فيها ميخائيل ص
-ⲡⲁⲥⲧⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧϫⲓⲙⲟⲧ ⲉⲓⲭⲏ ⲩⲱⲟⲩⲉ ⲛⲓⲓ ص
الملاك الذي يطلب لأجل كل مرض
• 2.ⲛⲧⲉⲛ ب ,ⲛⲧⲛ ص شَكَرَ . تشفَّعَ لَدَى
-ⲃⲓ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲙⲟⲧ ⲛⲧⲟⲧϥ ب اشكروه
-ⲁⲓⲟⲧⲱ ⲉⲓⲭⲓ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲛⲉ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ص سبق أن تشفَّعتُ عنكم لدى ا
• 3.ⲟⲩⲃⲉ ب نالَ موهبة ضد
-ⲡⲓⲫ ⲁϥⲃⲓ ⲛⲟⲧⲙⲟⲧ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲓⲛⲛⲁ ب الشهيد
نال موهبة ضد الأرواح
• ⲱⲉⲡⲙⲟⲧ ص.ب شَكَرَ (قَبِلَ نعمة) give thanks
[راجع ص.ب ⲱⲉⲡⲙⲟⲧ]
• ϫⲉⲙⲙⲙⲟⲧ ص ⲃⲛⲙⲟⲧ, ب وجَدَ نعمة
find grace
-ⲁϥϫⲉⲙⲙⲙⲟⲧ ⲙⲡⲉⲓⲱⲟ ⲙⲫⲧ ا ب وجد نعمة أمام
• ⲁⲧⲙⲟⲧ ص.ب ١ ـ غير شاكِر . جاحِد . ناكِر للجَميل
thankless, graceless (لو ٦ : ٣٥ – ٢تيمو ٣ : ٢)
-ⲛⲓⲣⲉⲙⲙⲛϧⲏⲙⲓ ⲉⲁⲛⲁⲧⲙⲟⲧ ⲛⲉ ب المصريون
ناكرو الجميل
٢ ـ عديم الشفقة (الحُنُوّ)
-ⲛⲉⲕϧⲁϫⲓ ⲉⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲧⲙⲟⲧ ⲛⲉ ب أعداؤك
أناس عديمو الشفقة
٣ ـ بدون شُكر . بدون انتظار شُكر
-ⲁⲓⲧ ϭⲉⲙⲉ ⲛⲣⲣⲟ ⲛⲁⲕ ⲛⲁⲧⲙⲟⲧ ص زوجتُكَ
امرأة ملكة دون انتظار شُكر منكَ
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲟⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲙⲟⲧ ص (ⲧ)
جُحود . نُكران الجميل
• ϩⲙⲟⲧ ص.ب (ⲡ) sal ١ ـ مِلْح [لا ٢ : ١٣ – مر ٩ : ٥٠]
-ⲟⲩⲟⲉⲓⲕ ⲉϥⲙⲉⲉ ⲛϩⲙⲟⲧ ص خبز مَليء بالملح
• ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϩⲙⲟⲧ ب جبل الملح
(يُطلق على جبل النطرون في الصحراء الغربية)
• ϣⲓⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϩⲙⲟⲧ ب بَحر الملح [تث ٣ : ١٤]
– أواني ومكاييل الملح :
• ⲕⲟⲧϣⲟⲛ ⲛϩⲙⲟⲧ ص جَمدانة ملح
• ⲁⲣⲧⲟⲃ ⲛϩⲙⲟⲧ ص أردب ملح
• ⲙⲁⲭⲉ ⲛϩⲙⲟⲧ ص كيلة ملح
– أنواع الملح :
• ϩⲙⲟⲧ ⲙⲡⲉⲧⲣⲁ ص.ب ملح صخري

٥ ـ (كصفة adj) :
-ϧⲗⲟⲩ ⲛϩⲙⲟⲧ ب ⲧⲟⲩⲙⲉϩ ⲛϩⲙⲟⲧ اكليل نعمة . تاج الفضل [أم ٤ : ٩]
-ⲟⲩⲃⲉⲕⲉ ⲛϩⲙⲟⲧ ص مِنحَة . هديَّة [أم ١٧ : ٨]
-ⲥⲁⲭⲓ ⲛϩⲙⲟⲧ ب ,ⲱⲁⲭⲉ ⲛϩⲙⲟⲧ ص كلام مُلَّق
[أم ٧ : ٥]
• ... ⲛϩⲙⲟⲧ ⲛ- ص كمعروف لِـ as a favour for
-ⲉⲕⲉⲓⲣⲉ ⲛⲛⲁⲓ ⲛϩⲙⲟⲧ ⲛⲡⲉⲥⲧⲱⲣⲓⲟⲥ ص تعمل ذلك
لمصلحة (كمعروف لِـ) نسطور
• ⲉⲣϩⲙⲟⲧ ب ,ⲣϩⲙⲟⲧ ص أنعَمَ . وَهَبَ . تَفَضَّلَ . تَمَنَّى
[لو ٧ : ٢١]
-ⲁⲩⲉⲣϩⲙⲟⲧ ⲛⲁⲛ ⲙⲡⲓⲉⲓⲱⲧ ⲙⲡⲛⲁⲓ ب أنعم لنا بالمعرفة
الحقيقية (القداس الغريغوري – الخولاجي)
-ⲉⲉⲣϩⲙⲟⲧ ⲛⲛⲓⲗⲟⲩⲇⲁⲓ ب أن يردع مِنَة لليهود [اع ٢٥ : ٩]
-ⲉⲫⲱⲁⲛⲉⲙ ⲛⲣⲟⲟⲩⲱ ⲉⲛⲟⲩϫⲣⲓⲁ ⲛⲁⲫⲛⲁⲣ ⲟⲩⲇⲉ-
ⲙⲟⲧ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲉⲫⲉⲱⲃ ϫⲁⲣ ⲡⲉ ص إذا اهتمَّ
باحتياجاتهم فليس هذا تفضُّل منه لأن هذا هو عمله
-ⲛⲁⲫⲉⲣϩⲙⲟⲧ ⲛⲏⲓ ⲛⲟⲩⲛⲟϫ ⲛⲁⲉⲓ ب كان يتمنى لي
عمراً مديداً

– مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب أنعَمَ على
-ⲛⲏⲉⲧⲉⲕⲉⲣϩⲙⲟⲧ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ب الذين أنعمتَ عليهم
-ⲁⲫⲉⲣⲥⲟⲧⲟ ϩⲙⲟⲧ ⲉϫⲱⲟⲩ ⲉⲓ
ⲥⲁⲣⲝ ب أفاضَ نعمة عليهم بتجسده
• 2.ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲛ ص
-ⲛⲉⲫⲙⲟⲧ ⲛⲧⲁⲥⲁⲁⲧ ⲛⲓⲙⲙⲁⲛ ص الأفضال التي
عملتها معنا (التوبة)
• ⲣⲉⲫⲉⲣϩⲙⲟⲧ ب مَنّان
• ⲧϩⲙⲟⲧ ص.ب ١ ـ أعطَى نعمة [١ك ٤ : ٧]
-ⲱⲁⲫⲧϩⲙⲟⲧ ⲛⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲟⲓ ب يعطي نعمة للشيوخ
٢ ـ مَنَحَ هِبَة . أعطَى وشوة
-ⲉⲱⲱⲛ ⲛⲧⲟⲩⲧϩⲙⲟⲧ ⲙⲁⲩ ϥⲙⲁⲱⲱⲟⲩⲧ ⲛⲁⲩ ب إذا
أعطوه هدايا (رشوة) قبلها
٣ ـ أطْرَى . مَدَحَ . تَمَلَّقَ [أم ٧ : ٥]
-ϥⲙⲁⲃⲛϩⲙⲟⲧ ⲉⲥⲟⲩⲉ ⲡⲉⲧⲧϩⲙⲟⲧ ص يَحد نعمة
أكثر من المُطرى بلسانه (المطيباتي) [أم ٢٨ : ٢٣]
• ⲣⲉϥⲧϩⲙⲟⲧ ب مُنعِم . واهِب
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧϩⲙⲟⲧ (ⲧ) ب انعام . اهداء
• ⲧ .. ⲛϩⲙⲟⲧ ب أعطى ... كهبة . وَهَبَ . أعطَى بدون مقابل
give as a favour, gift [اع ٢٥ : ١١ – اع ٢٧ : ٢٤]
-ⲛⲏⲉⲧⲁ ⲫⲧ ⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲛ ⲛϩⲙⲟⲧ ب (الأشياء)
الموهوبة لنا من ا [١كو ٢ : ١٢]
-(ϩⲱⲱⲥ) :ⲫⲧ ⲁϥⲧ ⲙⲙⲟϥ ⲛϩⲙⲟⲧ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ
(الحياة) وهبها ا للناس ب
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲧ ⲙⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲛⲏⲓ ⲛϩⲙⲟⲧ ⲧⲛⲁⲉⲣ-
ⲟⲩⲥⲓⲁ ⲁⲛ ب إذا منحتني العالَم كهبة فلن أقرِّب ذبيحة
• ⲅⲓϩⲙⲟⲧ ب ,ϫⲓϩⲙⲟⲧ ص ب ١ ـ نالَ نعمة . وجد حظوة
[رو ١ : ٥]
-ⲁⲙⲟⲓ ⲁⲓⲃⲓ ⲙⲡⲉϥϫⲉⲙⲙⲙⲟⲧ ب لعلي نِلتُ أيضاً حظوته
(نعمته)
-ⲙⲡⲉⲕϫⲓ ⲡⲉⲧⲉϩⲙⲟⲧ ص ـ تَجد حظوتهم
٢ ـ توسَّطَ . تَشَفَّعَ
– مع الحروف الآتية :
• 1.ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ,ⲉⲫⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ, ⲉⲓϫⲛ,
توسَّطَ لِـ . تشفَّعَ لِـ (لأجل) . طلب عـ

ⲉⲙⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲩ ص ,ⲉⲙⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲩ ب • ملح جبلي
ⲉⲙⲟⲩ ⲛⲟⲧⲱⲙ ب • ملح الطعام
ⲉⲙⲟⲩ ⲛⲕⲱⲥ ب • ملح الدفن (التحنيط)
ⲉⲙⲟⲩ ⲉⲫⲟⲧⲟⲩ ب • ملح نفي (مكرّر)

٢. مُلوحَة (مز ١٠٦ : ٣٤)

ⲧⲁⲙⲟⲩ ص • مَلَحَ . أضافَ ملحاً *put, add salt*
ⲁⲥⲧⲁⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉⲫⲕⲟⲩⲓ ⲛⲥⲱⲙⲁ ⲁⲥⲭⲟⲕⲙⲉⲫ ص- وضعت ملحاً على جسده الصغير وغسلته
ⲛⲥⲉⲧⲙⲧⲁⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟϥ ⲯⲁⲫⲗⲱⲙⲉ ص- إذا بُملّحوه بفسد
ⲭⲓⲁⲙⲟⲩ ص • تَمَلَّحَ *be salted*
ⲧⲃⲧ ⲉⲧⲭⲓⲁⲙⲟⲩ ص- سَمَك مُتَمَلِّح
ⲡⲭⲓ ⲛⲁⲙⲟⲩ ص- مَخزن ملح
ⲣⲁⲙⲟⲩ ص • صار ملحاً
ⲁⲧⲁⲙⲟⲩ ب • بدون ملح (أي ٦ : ٦ – مر ٩ : ٥٠)
ⲙⲁⲛⲁⲙⲟⲩ ص • مَلّاحة (مكان استخراج الملح)
ⲥⲁⲛⲁⲙⲟⲩ ص • *salt-dealer* بائع الملح
ⲉⲁⲁⲙ,ⲙⲁⲛⲉⲁⲁⲙ ص • أرض مَالِحَة
ⲡⲓⲙⲁ ⲛⲛⲉⲙⲟⲩ ص- وادي الملح (٢صم ٨ : ١٣)

ⲉⲙⲟⲭ ص *become, be sour* خَمِضَ
ⲉⲙⲟⲩⲭ ص.ب (eq) • حامِض *sour*
ⲉⲙⲩⲭ ب ,ⲉⲙⲩⲭ ص (π) • *vinegar* خَلّ
ⲉⲙⲓⲥ ص (π) (= ⲃⲉⲙⲥ ب) فريك
ⲉⲙⲉⲁⲗ,ⲉⲙⲉⲁⲗ ص (π,т) عَبْدٌ . خادم
servant, slave (=ⲃⲱⲕ ب) [م ٩ : ٣ ص – ام ٢٢ : ٧ ص]
ⲁⲛⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉⲛⲩⲱⲡ ⲉⲙⲉⲁⲗ ص- دَعا رجلاً ص يشترى عبدا
ⲟⲩⲱⲓⲛⲉ ⲍⲉ ⲉⲙⲛⲉⲙⲉⲁⲗ ⲥⲟⲩⲧⲏ ⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ⲉ- ⲃⲟⲗ ⲉⲟⲩⲱⲙ ⲛⲩⲟⲣⲡ ص عيب (مش أصول) أنْ العبيد يَمسُون أيديهم ويأكلون أولاً
ⲛⲉⲛⲉⲙⲉⲁⲗ ⲁⲛⲁⲁⲧ ⲛⲣⲙⲉⲉ ص- عبيده أعتقهم
ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲱⲫⲣ ⲙⲃⲱⲕ ⲏ ب ,ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲱ- ⲃⲣ ⲉⲙⲉⲁⲗⲛⲓⲙⲁⲕ ص- أنا عبد معك (رو ١٩ : ١٠)
ⲡⲉⲥⲃⲟⲩⲓ ⲛⲉⲙⲉⲁⲗ ص- عبد صبي
• ⲉⲙⲉⲁⲗ ⲛⲉⲟⲟⲩⲧ ص (= ⲃⲱⲕ ب) عَبد ذَكَر
• ⲉⲙⲉⲁⲗ ⲛⲥⲉⲓⲙⲉ ص (= ⲃⲱⲕⲓ ب) عَبْدَة
• ⲙⲛⲧⲉⲙⲉⲁⲗ ص (т) (=ⲙⲉⲧⲃⲱⲕ ب) عُبودِيَّة (م ٢٦ : ٩)
ⲙⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲙⲙⲛⲧⲉⲙⲉⲁⲗ ⲛⲁⲩⲱⲡⲉ ⲛⲁⲛ ص- لن تصيرنا أية عبودية
ⲉⲛⲁⲩⲱⲙⲉ ⲉⲛ ⲧⲙⲛⲧⲉⲙⲉⲁⲗ ⲙⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ص- سيخدم تحت عبودية جسده
• ⲣⲉⲙⲉⲁⲗ ص (т) (= ⲙⲣⲃⲱⲕ ب) صار عبداً
ⲁⲫⲣⲉⲙⲉⲁⲗ ⲙⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ص- صار عبداً للشيطان
• ⲟ ⲛⲉⲙⲉⲁⲗ ص (=ⲟⲓ ⲙⲃⲱⲕ ب) مُستَعبَداً . خادماً لِـ (م ١٢ : ٩)
ⲟ ⲛⲉⲙⲉⲁⲗ ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲧⲟⲡⲟⲥ ص- خادماً للمكان
• ⲁⲁⲁ ⲛⲉⲙⲉⲁⲗ ص استَعبَدَ . صَيَّرَ خادماً
ⲁⲩⲁⲁⲧ ⲙⲁⲩ ⲛⲉⲙⲉⲁⲗ ص- استعبدهم لهم
ⲁⲁⲕ ⲛⲉⲙⲉⲁⲗ ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲕⲧⲟⲡⲟⲥ ص- صَيَّرَهُ خادماً لِمسكنكَ
• ⲭⲓ ⲛⲉⲙⲉⲁⲗ ص اتخذ كعبد

ⲉⲙⲓⲉⲙⲓ ص (= ⲉⲉⲙⲉⲉⲙ ب) زَأَرَ . زَمجَرَ . هَمهَمَ *to roar, neigh*
[راجع ب ⲉⲉⲙⲉⲉⲙ]

ⲉⲛ,ⲉⲓⲉⲛ ص (= ⲃⲉⲛ ب) في . بِـ *in, by, with*
• ⲉⲉⲛ,ⲉⲉⲓⲉⲛ ص نظير . كَـ . حسب . على مِثال . على نَمَط (مز ٥٤ : ١٣ – اع ١٣ : ٢٢ – في ٢ : ٢٠)
ⲉⲧⲛⲏⲧ ⲉⲉⲓⲙ ⲡⲁⲉⲏⲧ ص- نظير نفسي
ⲉⲓ ⲉⲉⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص- تشابهوا . تساووا (فعل أمر)
ⲛⲛⲉⲉⲧⲙⲙⲱⲟⲩⲛⲓ ⲉⲉⲓⲙ ⲛⲥⲟⲟⲩⲛ ص- توافقوا (تساووا) في المعرفة
ⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲗⲓⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲉⲉⲛ ⲑⲉⲓⲕⲱⲛ ⲙⲡⲛⲟ ⲧⲉ ص- خلق الانسان كصورة (على صورة) ا
ⲁⲩⲧ ⲡⲉⲫⲟⲧⲟⲓ ⲉⲉⲓⲙ ⲡⲙⲏⲏⲩⲉ ⲛⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ص- هَجَمَ على كثرة من البرابرة
• ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲉⲛ ص *into, to* إلى ـ لِـ (عد ١٤ : ١١)
ⲡⲉⲭⲁⲫ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲉⲙⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ص- قالَ لبطرس
ⲁⲧⲃⲱⲧ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲉⲙⲙⲟⲩⲥⲁⲓ ص- تطلّعنَ إلى أزواجهنّ
ⲁⲓⲭⲟⲟⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲉⲙⲡⲣⲣⲟ ص- أرسلتُ إلى الملك
ⲁⲧⲣⲡⲱⲙⲁ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲉⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲉ ⲉⲙⲙⲡⲱⲙⲁ ص- عيّدوا لغاية فجر العيد الكبير

أرادَ ص.ب // ⲉⲛⲁ
[راجع ص ⲉⲛⲉ]

ⲉⲛⲁⲁⲧ,ⲉⲛⲁⲧ,ⲉⲛⲟ ص (π)

١. آنية (جَمَدانة) . كوز (كأس) *vessel, pot, receptacle*
[أم ٩ : ٢ ص – ١صم ٢٦ : ١١ ص] (= ⲙⲟⲕⲓ ب)
ⲉⲛⲁⲧ ⲛⲟⲩⲱⲧⲛ ص- كاسات السكيب
ⲫⲉⲉⲛⲁⲧ ⲛⲏⲣⲡ ص- حَمدانة الخَمر
ⲟⲩⲉⲛⲟ ⲛⲥⲟⲩⲟ ص- هِين قَمح
ⲉⲛⲟ ⲛⲉⲓⲁⲃⲓⲝ ص- طِشت لغسيل اليدين
ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲉⲛⲁⲧ ⲛⲃⲁⲣⲱⲧ ص- إناء نحاس كبير
• ⲉⲛⲁⲟⲩⲉ,ⲉⲛⲟⲩ,ⲉⲛⲟⲟⲩ ص (π) أوانى . أوعية
ⲉⲉⲛⲉⲛⲁⲟⲩ ⲛⲕⲉⲣⲁⲙⲉⲩⲥ ص- أوعية فخار
ⲛⲉⲉⲛⲟⲩ ⲉⲩⲁⲧⲥⲱ ⲛⲉⲛⲧⲟⲩ ص- الأوانى التى يشربون فيها

٢. شيء ما . مَتاع . أداة *thing, any material, object*
[عد ٣٥ : ١٦ ص – تث ٢٢ : ١٩ ص] (ى ب = ⲥⲕⲉⲧⲟⲥ)
ⲉⲛⲁⲧ ⲛⲥⲉⲁⲓ ص- أداة كتابة (أو تصوير)
ⲉⲛⲁⲧ ⲛⲕⲁ ⲥⲟⲧⲉ ص- كِنانة . وعاء وضع السهام [إش ٤٩ : ٢]
ⲟⲩⲉⲛⲁⲧ ⲅⲁⲣ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲡⲉⲧⲉ ⲯⲁⲣⲉ ⲡⲉⲃⲉⲣⲛⲟ ليس أداة واحدة يصيد بها الصيّاد
ⲃⲱⲣⲃ ⲛⲉⲙⲧⲕ ص-
ⲡⲉⲉⲛⲁⲁⲧ ⲉⲧⲕⲧⲙⲧ ⲉⲡⲉⲕⲙⲁⲕⲉ ص- الشيء المُحيط برقبته
ⲟⲩⲉⲛⲁⲁⲧ ⲉⲕⲡⲟⲥⲉ ص- طَبيخ (شيء مَطبوخ)
ⲉⲛⲁⲁⲧ ⲛⲟⲩⲱⲛ ص- مفتاح (شيء يُفتح به)
• ⲉⲛⲟ,ⲉⲛⲱ ص (π) (= ⲛⲕⲁ ص) شيء
ⲟⲩⲉⲛⲟ ⲉⲧⲉⲟⲧⲟⲙⲕ ص- شيء بوكل
ⲉⲛⲟ ⲙⲓⲙ ⲉⲧⲉⲁⲣⲟⲥ ⲛⲧⲡⲉ ص- كل شيء تحت السماء
ⲡⲉⲉⲛⲟ ⲛⲛⲓⲕⲉ ص- أداة نفخ
ⲱ ⲡⲉⲉⲛⲟ ⲉⲧⲗⲟⲃⲉ ص- ما هذا الجنون! *what madness!*
ⲉⲧⲙⲙⲧⲣⲉⲕⲕⲓ ⲉⲛⲟ ⲉⲙ ⲡⲉⲉⲛⲁⲁⲧ ص- أن لا يَحمل شيئاً في الأوانى

٣. امتعة . أدوات (تك ٣١ : ٣٧ – عد ١٨ : ٣) (جمع *pl*) (π)
ⲉⲛⲁⲁⲧ ⲙⲙⲓⲭⲉ ص- أدوات الحرب [تث ١ : ٤١]

ϩϩ *I.* (π) ص.ب
١. وجه (الإنسان)
[تك ٣ : ١٩ – مز ١٦ : ١٢ – مز ٥٠ : ٩٠ –
ام ٧ : ١٣ – هو ٥ : ١٥ – ١اس ٢ : ١٧ – رؤ ١ : ١٦]
-ıa πεκϩο ἐβολ ب اغسلْ وجهكَ [يو ٩ : ١١]
-πετϩο ναϥϩονε ἐϥαϩοτ ب وجهاهما يتجه إلى الوراء
[تك ٩ : ٢٣]
-ⲁϥϩⲉⲓ ἐϫⲉⲛ πϥϩο ب ,πϥϩο πⲁϩⲧ ⲉⲡ
سقط على وجهه [أع ١ : ١٨] ص ϹⲎⲦ
٢. وجه (أي شيء)
وجه انسان ووجه أسد -ϩο ⲛϩⲱⲙⲓ ب ϩο ⲛⲣⲱⲙⲓ
[حز ١ : ١٠]
وجه الأرض [يو ٢٩ : ٨] ب -ϩο ⲛⲓⲙⲕⲁϩⲓ
٣. الشكل الخارجي أو السطحي [٢ كو ١٣ : ٢]
٤. منظر . هيئة [٢ كو ١٣ : ٢٠]
تغيرت هيئة الملك [دا ٥ : ٦] ب -ⲁ ⲏϩο ⲙⲡⲟⲩⲣο ⲩⲱⲃⲧ
٥. حافة . حد (السيف) ص *side, edge*
وجهين . حدّين (= ροϐ ب) ص -ϩο ϩⲛⲁⲩ
سيف ذو حدين ص -Ϲⲏϥⲉ ⲏϩο ϩⲛⲁⲩ
٦. واجهة (الباب)
واجهة الباب [إش ٦ : ٤] ب -ϩο ⲏⲣο
٧. صفحة (في كتاب)
٤٦ صفحة من الكتاب ب -ⲙⲋ ⲏϩο ⲏϫⲱⲙ
٨. بعض التعبيرات :
• *1.* ⲔⲀⲦⲀ ϩο ب حسب الوجه [يو ٧ : ٢٤]
-ⲔⲀⲦⲀ ⲠⲈϹϩο ب لإرضائها . (علشان خاطرها) [١صم : ٥]
• *2.* ⲙⲡⲓⲟⲛ ϩⲗⲓ ⲛϩο ⲙⲡⲓⲟ ب لا وجه لي
-ⲙⲡⲓⲟⲛ ϩⲗⲓ ⲛϩο ⲙⲡⲓⲟⲓ ب لا وجه لي (عليش وش) . أنا مُحْرَج
• *3.* ϹⲈⲔ ⲡⲉϥϩο ⲙⲙⲛ ص تناظَرَ مع
-ⲙⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁϥϯ ⲱⲟϫⲛⲉ ⲛⲁϥ ⲉⲁϥϭⲉⲕ ⲡⲉϥϩο
مَن الاذى أعطاه مشورة أو تناظر معه ص ⲙⲙⲁⲁϥ
• *4.* ⲱⲉⲧⲙ ϩο ⲉ- ص تجاهَلَ (أغلَقَ وجهه أمام)
-ⲙⲡⲣⲣⲧⲣⲉ ⲗⲁⲁⲧ ⲱⲉⲧⲙ ϩο ⲉⲡⲉⲧϩⲓⲧⲟⲩⲱϥ
لا تَحملْ أحداً يتجاهل صاحبه ص
• *5.* ⲟⲩⲉϩ ϩο ϩⲓϫⲉⲛ ب لَفَتَ وجهه نحو
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲙⲟⲩⲓ ⲧⲉⲛⲟⲩⲉϩ ⲡⲉⲛϩο ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲉⲛ-
فلنسلك ووجوهنا ملتفتة نحو بعضنا البعض ب ⲉⲣⲛⲟⲧ
٨. جمل ظرفية :
• *1.* ϩο ⲟⲩⲃⲉ ϩο ب ,ϩο ⲙⲛ (ϩⲓ)ϩο ص
وجهاً لوجه . عيانا
[تك ٣٢ : ٣٠–عد ٢٣ : ١١–تث ٣٤ : ١٠–قض ٦ : ٢٢–١كو ١٣ : ١٢]
-ϯⲛⲁⲥⲟⲟⲩⲉ ⲉⲣⲱⲧⲛ ⲛⲏϩο ⲉⲓ ϩο ص ساريحكم
مواجهةً (وجهاً لوجه)
-ⲛⲧⲁⲛⲁϩ ⲉⲛⲉⲱⲃ ⲉⲛ ⲟⲩⲱⲣϫ ⲛϩο ⲉⲓ ϩο ص
ان لرى الأمر بالتأكيد عيانا
• *2.* ϩⲉⲛ ⲡϩο ب ,ϩⲓⲙ ⲡϩο,ⲛϩο,ⲙⲡϩο ص
بالوجه . بالرؤية . شخصياً *by face, by sight* [٢كو ١ : ٢٢]
-ⲙⲡⲉϥⲛⲁϩ ⲉⲣⲟϥ ϩⲉⲛ ⲡϩο ب يره شخصياً
-ⲙⲡⲓⲥⲟⲩⲱⲛϥ ⲉⲛ ⲡϩο ص اعرفكَ شخصياً
• *3.* ϩⲁ ⲡϩο ب بعيداً عن . من أمام وجه
away from, from face [إش ٣١ : ٨]
-ⲁⲩϭⲓⲧϥ ϩⲁ ⲡⲟⲩϩο ب اخذوه من أمامهم (أمام عيونهم)
• *4.* ϩⲁⲧⲉϩ ⲙⲡϩο ب من أمام وجه

ϩⲛⲁⲁⲧ 690 ϩⲛⲁⲁⲧ

-ϩⲉⲛϩⲛⲁⲁⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲥⲟⲓ ص قِطَع (أو أشياء) من السفينة
[أع ٢٧ : ٤٤ ص] (ب = ⲉⲛϫⲁⲓ)
-ϩⲛⲁⲁⲧ ⲛϣⲓⲛⲉ ص عِدَّة السيخ [عد ٢٢ : ٧]
-ϩⲉⲛϩⲛⲁⲁⲧ ⲛⲉⲗⲉⲗϣⲟⲧϣⲟⲧ ص أقراص زبيب
[٢صم ١٧ : ٢٨]
-ϩⲛⲟ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛⲁⲧⲁⲙⲓⲟⲟⲩ ص كل شيء يصنعونه
-ⲛⲛⲟⲩϐ ⲙⲛ ⲡⲉϩⲁⲧ ⲙⲛ
الذهب والفضة وأي أشياء أخرى مُغرية (تغوي) ص ⲣⲉϥⲁⲛⲁⲧⲁ
-ϩⲉⲛⲕⲉϩⲛⲁⲁⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲛⲉϣⲟⲉⲓϣ ص أشياء أخرى كالغبار
-ϩⲉⲛϩⲛⲁⲁⲧ ⲛⲕⲱⲛϲ ص أدوات الذبح
-ⲛⲉϩⲛⲟⲟⲩ ⲉⲧⲥⲏϩ ⲉⲧϐⲗⲁϫⲉ ص الأشياء المكتوبة على الخزف
-ⲛⲉϩⲛⲟⲟⲩ ⲛⲛⲉⲙⲓⲛⲉ ص *iron tools* الآلات الحديدية
• ⲁⲧϩⲛⲁⲁⲧ ص خالي الوفاض . لا يَملك شيئاً
without property
• ⲙⲛⲧⲁⲧϩⲛⲁⲁⲧ ص (ᴛ) خُلو الوفاض . التخلّي عن أي متاع
• ϯϩⲛⲁⲁⲧ ص دَفَعَ (المصاريف أو الأجرة) *pay fee*
• ϫⲓϩⲛⲁⲁⲧ ص أخذَ (الجزية)

ϩⲛⲁⲩ ب (π) شمروخ (قلب النخل)
flowering branche of palm

ϩⲛⲉ ص ,ⲉϩⲛⲉ ص.ب *to will, desire* أرادَ
• ϩⲛⲁ// ب ,ⲉϩⲛⲁ// ص.ب ارادة . مشيئة
-ⲡⲉⲛⲛⲁ ⲉⲩⲥⲱⲙⲉ ⲉⲁⲣⲁⲓ ⲉⲁⲣⲟⲛ ⲉⲉⲛⲁϥ ص
الروح يشفع فينا بإرادته
-ⲉⲁⲛⲁⲓ ⲉⲛⲉ ⲉⲩⲁⲓⲱⲛ ⲉⲧⲕⲁⲓⲣⲓⲁ ⲛⲉⲓⲙⲁϭⲉⲁⲓ ص
لَدَيَّ رغبة لو وجدتُ فرصةً لكنتُ كتبتُ
-ⲉⲁⲛⲉ ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ Ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ⲛⲧⲁⲩⲥⲧⲛϫⲱⲣⲉⲓ ⲙⲁϥ
أراد أبونا ابراهيم أن يُسمَح له بالزواج ص ⲉϫⲓ
• ϩⲛⲉ ⲉ- ص رَضِيَ أن [١صم ١٥ : ٩]
-ⲁⲧϐⲁⲱϥ ⲉϐⲟⲗ ⲛⲛⲉϥⲉϐⲱⲥ ⲉⲉⲛⲁϥ ⲁⲙ ص
جرّدوه من ثيابه بالرغم منه (غصب عنه)
• ⲣⲉⲛⲁ// ص رَضِيَ . عمل إرادته . شاءَ
-ⲛⲧⲉ Ⲡⲉϫⲥ ⲣⲉⲛⲁϥ ص لكي يشاء المسيح
-ⲣⲉⲛⲁϥ ⲛⲧⲉⲛⲱⲛⲉ ص شاء (الرب) وعشنا [يع ٤ : ١٥]
-ⲛⲧⲉⲧⲛⲣⲉⲛⲛⲏⲧⲛ ⲁⲛ ⲉⲛⲁⲩ ص لا تريدون أن تنظروا
-ⲁⲩⲣⲉⲛⲁⲩ ⲙⲁⲣⲁⲁⲩ ⲉⲥⲙⲓⲛⲉ ص قرّروا بمحض ...
إرادتهم ...
-ⲁϥⲣⲉⲛⲁϥ ⲉⲥⲉϣⲱ ⲛⲣⲣⲟ ص أراد أن يُجزى الملك
• ⲣⲉⲛⲁⲕ ص احزمْ أمرك (فعل أمر)
-ⲣⲉⲛⲁⲕ ⲉⲕⲱ ص احزمْ رأيكَ أن تترك
• ⲣⲉⲛⲁ// ⲉⲧⲣⲉ ... ص أرادَ أن ...
-ⲱⲁϥⲣⲉⲛⲁϥ ⲉⲧⲣⲉ ... ص يريد أن ...
• ⲣⲉⲛⲁ// ⲛ- ص أرادَ أن ...
-ⲁⲥⲣⲉⲛⲁⲥ ⲛⲉⲓ ص أرادت أن تأتي
• ⲣⲉⲛⲁ// ⲉⲛ ص مَرَّ بـ ...
[راجع أيضاً ب ⲉⲉⲙⲉ]

ϩⲛⲕⲉ ص (= ⲉⲉⲙⲕⲓ ب) *beer* بيرة . بوظة . جعة
[إش ١٩ : ١٠]
-ⲟⲩⲁⲡⲟⲩ ⲛϩⲛⲕⲉ ص كوب من البيرة

ϩⲛⲧ- ص اقتَرَبَ
[راجع ص ⲉⲱⲛⲧ]

ϩⲛⲱ ص (π) متاع . أمتعة
[راجع ص ϩⲛⲁⲁⲧ]

٥ ـ غَمَرَ
-ⲁⲩⲫⲟⲣⲉ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲉⲓ ⲛⲧⲉⲩⲅⲱⲓⲛⲉⲟ ⲙⲡⲕⲁⲉⲓ ب
حمل الماء بغمر الأرض (سورة الأبا شودة)
١ ـ مُحاباة . تَحَيُّز (π) ص ⲟⲩⲉⲟ ,ⲭⲓⲉⲟ ب ⲟⲩⲉⲟ .
[١تيمو ٥ : ٢١ ص]
-ⲉⲣⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲙⲙⲏ ⲭⲓⲉⲟ ⲛⲉⲙⲛⲧⲣⲭ قرار ص
(أو حُكم) لا مُحاباة فيه
٢ ـ تقصير . توانٍ
-ⲙⲡⲓⲉⲣ ⲉⲗⲓ ⲛⲟⲩⲓⲉⲟ ب أتوانَ (أع ٢٥ : ١٧)
• ⲁⲃⲱⲛⲉ ⲟⲩⲉⲟ ب ,ⲁⲭⲛ ⲭⲓⲉⲟ ص بدون محاباة
[١بط ١ : ١٧ ص]
• ⲁⲧⲟⲩⲉⲟ ب غير مُحابي . غير مُتحيِّز
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲩⲉⲟ ب (т) عدم المُحاباة . عدم الأخذ بالوجه
• ⲣⲉⲕⲟⲩⲉⲟ ب مُتحيِّز . مُحابي
-ⲟⲩⲣⲉⲕⲟⲩⲉⲟ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲫⲧ ب ليس مُحابياً
[أع ١٠ : ٣٤]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲟⲩⲉⲟ ب (т) مُحاباة [رو ٢ : ١١ – يع ٢ : ١]
• *10.* ⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟ ب . حابَى
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟ ب بغير مُحاباة
[١بط ١ : ١٧]
• *11.* ⲉⲣⲫⲱⲫⲣ ⲛⲟⲩⲉⲟ ب تَمَلَّقَ . داهَنَ [أى ٣٢ : ٢٢]
١١ ـ في بعض التركيبات :
• *1.* ⲙⲉⲧⲕⲉⲟ,ⲙⲉⲧⲃⲉⲟ ص وجه مُتجهِّم
• *2.* ⲥⲁⲗⲉⲟ ص وجه غاش
• ⲙⲛⲧⲥⲁⲗⲉⲟ ص (т) غِشٌّ [٢صم ٢٠ : ٦]
• *3.* ⲩⲁⲃⲉⲉⲟ ص أشكال مختلفة . غرائب
• *4.* ⲃⲁⲥⲧⲉⲟ ص وجه جامد . وجه كالح . وجه جاف
-ⲡⲙⲟⲥⲧⲉ ⲉⲓ ⲡⲧⲧⲱⲛ ⲉⲓ ⲃⲁⲥⲧⲉⲟ ص البَغضة والخصام وصلابة الوجه
• *5.* ⲩⲉⲛⲉⲟ ب وجه بشوش . ذو قَبول
-ⲁⲩⲫⲓ ⲩⲉⲛⲉⲟ ب انبسطت أسارير وجهه
[راجع ب ⲩⲉⲛⲉⲟ]
• *II.* ⲟⲟ ,ⲟⲱ (π) ص مكيال للحبوب (أكثر من الكيلة)
-ⲟⲩⲉⲟ ⲟⲩⲃⲟⲥ ص هُو ونصف
-ⲟⲩⲉⲟ ⲙⲛ ⲟⲩⲙⲁⲭⲉ ⲛⲥⲟⲩⲟ ص هُو وكيلة قمح
-ⲟⲩⲉⲟ ⲙⲛ ⲩⲙⲟⲩⲛⲉ ⲙⲙⲁⲭⲉ ⲛⲁⲣⲩⲓⲛ ص هُو و ٨ كيلات عدس
-ⲟⲩⲉⲟ ⲛⲥⲓⲙⲓⲥⲓⲙ ص هُو سِمسِم
• *III.* ⲟⲟ ,ⲟⲁ (π) ص ١ . صَارِي . قناة الرمح
٢ . عَلَم . رايَة
٣ . نول النَّسّاج [١صم ١٧ : ٧ ص]
• ⲟⲟ ⲛⲥⲱⲟⲉ ص
[راجع ⲟⲁ]
• ⲟⲟⲃⲉ ص (eq) واطي . مُنخفض
[مز ١٠٣ : ٨ ص]
-ⲙⲁ ⲉⲧⲉⲟⲃⲉ ⲙⲁ ⲉⲧⲭⲟⲥⲉ ص موضع منخفض وموضع مرتفع
-(ⲉⲉⲛⲕⲁⲱ) :ⲟⲟⲓⲛⲉ ⲉⲧⲱⲟⲓ ⲟⲟⲓⲛⲉ ⲉⲧⲉⲟⲃⲉ ص (نصبات) : بعضها طويل وبعضها قصير
-ⲟⲧⲱⲁⲧⲥ ⲏ ⲟⲩⲙⲁ ⲉⲩⲉⲟⲃⲉ ص ثَقْب أو هُوَّة
-ⲉⲉⲛⲉⲟⲓⲧⲉ ⲉⲧⲃⲏⲧ ⲉⲧⲉⲟⲃⲉ ⲡⲁⲣⲁ ⲡⲱⲓ ص ملابس ضيقة وقصيرة عن اللزوم
-*opp.* :ⲉⲧⲟⲩⲟⲱⲥ ⲉⲧⲱⲟⲓ ص (المكس) : واسعة وطويلة

-ⲉⲃⲟⲗ ⲅⲁⲧⲉⲛ ⲙⲙⲉⲟ ⲙⲡⲓⲙⲁ ب من أمام وجه الرب
[تس ١ : ٩]
-ⲅⲁⲧⲉⲛ ⲙⲡⲟⲩⲉⲟ ب من أمامهم (عا ٢ : ٩)
١٠ ـ مع بعض الأفعال :
• *1.* ⲕⲁⲉⲟ ص ١ ـ اهتَمَّ . اكترَثَ *to heed*
• ⲕⲁⲉⲟ ⲉⲓⲭⲛ (ⲉⲛ) ص اهتَمَّ بِـ
-ⲕⲁ ⲡⲉⲕⲉⲟ ⲉⲛ ⲧⲉⲓⲕⲟⲩⲓ ⲛⲕⲁⲗⲓⲃⲉ ص اهتَمَّ بهذه العِشّة الصغيرة
٢ ـ سَمَحَ لِـ . سَمَّحَ *give leave, licence*
[راجع ب ⲭⲁ ⲉⲣⲁⲓ]
• *2.* ⲫⲱⲛⲉ ⲙⲙⲏⲟ ب صرفَ وجهه [مر ٩ : ٢٢]
• *3.* ⲧⲁⲥⲟⲟ ⲙⲙⲏⲟ ب رَدَّ وجهه
• *4.* ⲧⲙⲏⲟ,ⲧ ⲙⲙⲏⲟ ص.ب وَجَّهَ . التَفَتَ نحو . واجَهَ .
حَوَّلَ وجهه . أولَى اهتمامه . (استعمل) [٢مل ١٢ : ١٧]
-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲟⲩⲉⲟ ⲉⲫⲁⲥⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲧⲣⲓⲙⲓ ب حوَّلوا وجوههم إلى خلف وبكوا
-ⲁⲫⲧ ⲙⲡⲉⲫⲉⲟ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲟⲉⲁⲗⲣⲟⲛ ص التفتَ نحو المسرح
-ⲙⲡⲉⲕⲥⲱⲧⲙ ⲉⲣⲟⲓ ⲟⲩⲁⲉ ⲙⲡⲉⲕⲧⲉⲟ ⲉⲭⲱⲓ ص تسمعني ولا التفتُّ إليَّ
-ⲙⲡⲣⲧⲉⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲉ ⲙⲛⲉⲥⲡⲟⲕⲣⲁⲧⲏⲥ ص لا تدوِّرْ وجهكَ كالمرائين (أى لا تُظهرْ اهتمامكَ كالمرائين)
-ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲕⲱⲣⲡ ⲕⲛⲁ ⲙⲟⲛ ⲕⲛⲁⲧ ⲙⲡⲉⲕⲉⲟ ⲁⲛ ⲛⲓⲙⲁⲧ ص بالمحابلة نقنعهم وإلا لا نوليهم اهتماماً
-ⲙⲁ ⲡⲉⲕⲉⲟ ⲛⲁⲩ ص.ب واجهه . التفتُ إليه (أدَّله وشَكَّ)
• *5.* ⲭⲓⲉⲟ ص ,ⲭⲁⲓ ⲙⲙⲏⲟ ص.ب رفعَ وجهه
-ⲁⲥⲭⲁⲓ ⲙⲡⲉⲥⲉⲟ ⲉⲛⲱⲱⲓ ب رفعتُ وجهها إلى العُلا
• *6.* ⲉⲓⲙⲉⲟ ب رَفَضَ . احتَقَرَ
[تراجع في مكانها]
• *7.* ⲭⲉⲙⲉⲟ ب صار قادراً . عنده امكانية مواجهة . وَجَدَ وجهاً
-ⲧⲭⲉⲙⲉⲟ ⲛⲥⲁⲭⲓ ⲁⲛ ب لا يمكنني الكلام في مواجهة
[عز ٤ : ١٠]
• *8.* ⲩⲉⲡ .. ⲉⲟ ب رَضِيَ عن . رَحُبَ بِـ
-ⲡⲁⲓⲣⲏ ⲅⲁⲣ ⲉⲭⲉⲩⲉⲡ ⲡⲁⲉⲟ ⲉⲣⲟⲩ ب وهكذا يرضَى عنى [تك ٢٢ : ٢٠]
• *9.* ⲃⲓⲉⲟ,ⲃⲓ ⲛⲉⲟ ب ,ⲭⲓⲉⲟ ص
١ ـ أخذ بمظهر (أو بوجه) [لا ١٩ : ١٥]
٢ ـ حابَى . تَحَيَّزَ لِـ [أم ١٨ : ٥ – أم ٢٤ : ٢٣]
-ⲫⲧ ⲙⲡⲁⲭⲃⲓⲉⲟ ⲛⲣⲱⲙⲓ ب ١ لا يحابي انساناً
[غلا ٢ : ٦]
-ⲛⲁⲛⲟⲧ ⲭⲓⲛⲉⲟ ⲁⲛ ⲛⲟⲩⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ص لا حِسن ألا تُحابي الشرير
-ⲙⲡⲉⲛⲭⲓ ⲙⲙⲏⲟ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص نحابي أحداً منهم
٣ ـ احتَرَمَ . عَبَّرَ
-ⲛⲉⲟ ⲛⲟⲩⲛⲃ ⲙⲡⲟⲩⲃⲓⲧⲕ ب يعبِّروا الكاهن (يحترموه)
٤ ـ قَصَّرَ . توانَى . تَمَهَّلَ . امتَنَعَ
-ⲙⲡⲉⲕⲃⲓⲉⲟ ⲉⲓⲣⲓ .. ب لتوانى عن عمل .. [عد ٩ : ١٣]
-ⲙⲡⲉⲕⲃⲓⲉⲟ ⲉⲓ ب بتوانٍ عن الحضور
-ⲉⲧⲁⲥⲃⲓⲉⲟ ⲛⲭⲉ ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲥⲱⲟⲩⲛⲉⲙⲛⲧ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ب لَمَّا تَمَهَّلَتْ أناة ! [١بط ٣ : ٢٠]

-ⲁ ⲧⲉⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ⲛⲃⲱⲕ ϩⲟⲓ ⲉⲫⲟⲓ (ⲉⲓⲣⲉⲟ ⲧⲁ-
ⲟⲛ ⲁⲛⲃⲱⲕ ⲉⲫⲟⲓ ⲁⲛⲫⲓ ⲛⲥⲟⲧⲟ ص أنت سنتنا
لتشغيل السانية فى الحقل فذهبنا إلى الحقل وحَملنا القمح

١ ـ حقول • ϩⲓⲉⲉⲧⲉ ص (n)

٢ ـ سواقى

كَدَّ . تَعِبَ be troubled IV. ϩⲟⲓ ص (π)

لكَبَّدَ تعباً . تَجَشَّمَ • ϩⲉⲟⲓ ص

-ⲛⲉⲩⲯⲩⲭⲏ ⲱⲁⲧⲉϩⲟⲓ ⲛⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛϩⲛⲧⲛ ص النفوس
نكافح لتخرج منا

أتعبَ . ضايقَ • ϯϩⲟⲓ ص (= ϯϭⲟⲓⲥⲓ ب)

-ⲙⲡⲣϯϩⲟⲓ ⲙⲡⲛⲁⲉ ص لا تتعبْ (لا تضايق) المعلّم

-ⲁⲩⲟⲩⲱ ⲉⲩϯϩⲟⲓ ⲛⲁϥ ⲉⲓⲥ ⲥⲁⲱϥⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ ص
ها قد أتعبوه سبع سنوات

١ ـ بعضٌ من ϩⲟⲓⲛⲉ,ϩⲟⲉⲓⲛⲉ ص (=ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ب)
some, certain

-ⲁ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲧⲁⲕⲟ ص البعض هلكوا

-ⲱⲁⲛⲣⲁⲱⲉ ⲉⲭⲛ̄ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲛⲉⲑⲟⲟⲩ ص نفرح
لسقوط البعض فى الشر

-ⲉⲣⲱⲁⲛ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲃⲉ ⲉⲓ ص إذا أتى البعض

-ⲉⲣⲉ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲟⲩⲟⲧⲃ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص البعض منقلب على
بعضهم بعضاً

-ϩⲟⲓⲛⲉ ⲙⲉⲛ ⲁⲩⲣⲁⲱⲉ ϩⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲉ ⲁⲩⲣⲓⲙⲉ ص
البعض فرحوا وآخرون بكوا

-ⲛⲧⲉ ⲟⲩϫⲣⲟⲡ ⲧⲁϩⲉ ϩⲟⲓⲛⲉ ص فتدرك البعض عثرة

-ⲙⲡⲣⲧⲱⲉ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲁ ⲏ ⲙⲛ̄ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲉⲩⲙⲟⲩⲧⲉ
لا تُخالطْ أحداً أو بعضاً ممّن ص ⲉⲣⲟϥ ϫⲉ ⲟⲩⲡⲟⲣⲛⲟⲥ
يُدعى زانياً

-ⲉⲧⲃⲉ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲉⲧⲛⲁⲩⲱⲁϫⲉ ص لأجل البعض سيتكلمون

-ⲙⲡⲣⲕⲁ ⲛⲣⲉϥⲉⲓⲗⲁ ⲉⲧⲣⲉⲧⲥⲉⲁⲓ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲉⲡⲙⲁ
لا تسمحْ للواشين أن يكتبوا أموراً بدل أمور ص ⲛϩⲟⲓⲛⲉ

٢ ـ هكذا . كذلك . من هذا النوع *such, of this sort*

-ⲉⲙⲉ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲥⲁⲣ ⲡⲉ ص لو كانوا كذلك
if they were such

-ⲁⲛⲟⲛ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲁⲛ ⲛⲟⲉ ⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲣⲟϥ ص
نحن لسنا هكذا كما تظن

-ⲁⲛⲟⲛ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲁⲛ ϩⲛ̄ ⲟⲩⲱⲟⲩⲡ ⲙⲛ̄ ⲟⲩϯ ⲉⲃⲟⲗ ص
لسنا كما فى الشراء والبيع

البعض (= ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ب) ص • ϩⲉⲛϩⲟⲓⲛⲉ

-ϩⲉⲛϩⲟⲓⲛⲉ ⲛϩⲏⲧⲟⲩ ص البعض فيهم

٣ ـ أحد (مفرد) *somebody*

-ⲙⲡⲣⲣⲧⲣⲉ ϩⲟⲓⲛⲉ ⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϥϙⲟ ⲛϭⲁⲃϩⲏⲧ ص
لا تجعل أحداً ضعيف القلب يدخل

بَوّابَة *gateway* ϩⲟⲉⲓⲧ ص (ⲧ)

-ⲧⲉⲕϩⲟⲉⲓⲧ ⲉⲧⲉ ⲡⲉⲕⲙⲙⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲕⲙⲁ-
بابكَ (بوّابتك) هو مكان خروجك ودخولك ص ⲛⲃⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ

ثوب . رداء *garment* ϩⲟⲉⲓⲧⲉ *I.* ص (π,ⲧ) (=ϩⲃⲟⲥ ب)

-ⲛⲉϩⲟⲓⲧⲉ ⲉⲧϩⲟⲃⲥ ⲉϫⲱϥ ص الثوب الذى يرتديه

-ⲟⲩϩⲟⲓⲧⲉ ⲉⲛⲁⲩⲱⲙⲉⲛⲥⲟⲩⲛ̄ⲧϥ ص رداء ثمين

-ⲧϩⲟⲓⲧⲉ ⲛⲱⲟⲩⲡⲁϩⲥ ص ثوب يستوجب التمزيق

لباب [٢صم ١٠ : ٤] • ϩⲟⲓⲧⲉ ص (n)

-ⲛⲉⲩϩⲟⲓⲧⲉ ⲉⲧϩⲓⲃⲟⲗ ص ثيابهنّ الخارجية [٢صم ١٣ : ١٨]

-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϩϩⲟⲓⲧⲉ ⲣⲕⲱϩⲧ ص ثيابها نارية

غَطّى . سَتَرَ [اى ٢١ : ٢٦ - مز ٣٤ : ٥ - ام ١٠ : ١١] ص.ب ϩⲟⲃϹ//

-ϯⲛⲁϩⲟⲃϥ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲉⲛⲧⲏⲩⲁ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ب
سأسترِه برداءِ السموات

-ⲛⲛⲉⲓϩⲟⲃⲥⲧ ⲛⲟⲧ ص لن أرتدِ شيئاً ما

غطاء سَتْرَه -ⲟⲩⲡⲣⲛⲍ ⲁⲩϩⲟⲃϥ ⲉⲭⲱϥ ص

التحفتَ بغمام [مرا ٣ : ٤٤] ب -ⲁⲕϭⲣⲉ ⲟⲩⲃⲏⲡⲓ ϩⲟⲃⲕ

ثوب لتغطيها به -ⲟⲩϩⲟⲓⲧⲉ ⲉⲧⲣⲉϥϩⲟⲃϥ ⲛⲛⲟϥ ص

١ ـ مُغطّى • ϩⲟⲃϹ ص.ب (ⲉϥ)

(قناوات) مُغطّى بالذهب [عب ٩ : ٤] ب -ⲉⲥϩⲟⲃϥ ⲛⲛⲟⲩⲃ

رأسه غير مغطّى (أى مكشوف) ب -ⲧⲉϥϩⲁⲫⲉ ⲉⲥϩⲟⲃϥ ⲁⲛ
[١ كو ١١ : ٤]

أماكن مُخفاة (مُغطاة) [٢صم ٧ : ٦] ب -ϩⲉⲛⲥⲧⲁ ⲉⲧϩⲟⲃϥ

لُباسه مُغطّى عليه ب -ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲁⲫⲉ ϩⲟⲃϥ ⲉⲭⲱϥ

أوراق ب -ϩⲁⲛϫⲱⲃⲓ ⲉⲧϩⲟⲃϥ ⲉⲡⲉϥⲙⲁϩⲛⲉⲱⲟⲩⲧ
تستر عورته

أحسادهم مُغطّاة بغطاء ص -ⲛⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ϩⲟⲃϹ ⲛⲟⲩϩⲟⲃϥ

أنتِ مُشتمِلة (مغطّاة) بالنور ص -ⲉⲣⲉϩⲟⲃϹ ⲉⲡⲛⲟⲩⲉⲓⲛ

المُغطّى • ⲡⲉⲧϩⲟⲃϹ ص

المغطّى رأسها -ⲡⲉⲧϩⲟⲃϹ ⲉϧⲙ̄ ⲧⲉϩⲁⲡⲉ ص

٢ ـ مَكتوم

ليس مكتوم [لو ١٢ : ٢] ب -ϫⲙⲙⲟⲛ ϩⲉⲗⲓ ⲉⲩϩⲟⲃϹ

المكتوم [مت ١٠ : ٢٦] • ⲡⲉⲧϩⲟⲃϹ ب

٣ ـ غامِض (للكلام)

الكلام الغامض ص -ⲛⲩⲁⲭⲉ ⲉⲧϩⲟⲃϹ ⲉϧⲛ̄ ⲧⲉⲥⲅⲣⲁⲫⲏ
في الكتب

زوبعة *storm* ϩⲟⲃϹⲧ ص (ⲟⲩ)

زوبعة ص -ⲁⲩⲛⲟϧ ⲛϩⲉⲟⲃϹⲧ ⲱⲱⲡⲉ ⲉϫⲛ̄ ⲡⲭⲟⲓ
عظيمة هبّت (صارت) على السفينة

موجة *wave* ϩⲟⲉⲓϫ ص (π) (= ϩⲱⲓϫⲓ ب)

بعض *some* ϩⲟⲉⲓⲛⲉ,ϩⲟⲓⲛⲉ ص (=ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ب)
[راجع ص ϩⲟⲓⲛⲉ]

ثوب . رداء ϩⲟⲉⲓⲧⲉ,ϩⲟⲓⲧⲉ ص (π,ⲧ)
[راجع ص ϩⲟⲓⲧⲉ]

١ . بَيْدَر . كَوْمٌ من الحبوب *heep of grain* ϩⲟⲓ *I.* ب (ⲧ)
(اى ٥ : ٢٩ - اى ٣٩ : ١٢)

-ⲁϥϫⲱ ϫⲙⲡⲓⲥⲟⲩⲟ ϧⲉⲛ ϯϩⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲉϥϭⲏⲱⲟⲩ
وضع القمح فى بيدر مخزنه ب

بيدر قد تمّ تنقيته ب -ⲟⲩϩⲟⲓ ⲉⲁⲧⲧⲟⲩⲃⲟⲥ

٢ . هاية (دائرة توضع فيها الحبوب ليمشى عليها النورج ليدرسها)

١ . كور . مِنْفاخ (من أدوات الحدّاد) *bellows* ϩⲟⲓ *II.* ب (π)

كور للنفخ [اى ٢٢ : ١٩] ب -ⲟⲩϩⲟⲓ ⲛⲛⲓⲫⲓ

١ . حَقْل (للزراعة أو الرعى) *field* ϩⲟⲓ *III.*,ϩⲁⲓ ص (π)

-ⲛⲥⲉⲙⲟⲩϣⲧ ⲛⲧⲛⲟϭ ⲛⲃⲁ ⲙⲙⲁⲛⲉ ⲡⲩ
يفحصون الزرعة الكبيرة كل يوم لغاية الحقل

-ⲁϥϯ ⲛⲱⲟⲩ ص ⲉⲧⲣⲉⲩ-

أعطاهم بهائم حسب كل مرعًى لرعْيها ص ⲥⲁⲛⲟⲩϣⲟⲩ

-ⲛⲛⲉ ⲛⲁϩⲟⲓ ⲕⲁⲧⲉϫⲉⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲁⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲉⲓⲃⲉ ص
لن يتوقف حقلى عن النداء ولن تعطش ثمارى

٢ . ساقية *water wheel*

-ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛϩⲟⲓ ⲉⲣⲉ ϩⲙⲉ ⲛⲓⲃⲧ ⲉⲓⲱⲱϥ ⲙⲛ̄
ساقية كبيرة بها ٤٠ وتد بعيونها (بنابيعها) ص ⲙⲉⲧⲁⲛⲇⲗⲉⲁⲥ

قطعة الخشب الكبيرة التى ص -ϯⲛⲟϭ ⲙⲡⲟⲃⲉ ⲛϩⲟⲓ ⲛⲩⲉ
للساقية

– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ص ألقَى على
-ⲛⲓⲙⲙⲟⲟⲩ ⲁⲧϩⲟⲗϥ ⲉⲡⲥⲟⲓ ص المياه ألقته على المركب
• 2. ⲉⲃⲟⲗ ص أطلَقَ
-ⲁϥϩⲟⲗ ⲛⲉⲭⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص أطلق السفن
[راجع الفعل III. ϩⲱⲗ]
ϩⲟⲗⲉ ص (ⲉϥ) مُذَبْذَب (غير ثابت على رأى)
[راجع الفعل ص ϩⲱⲱⲗⲉ]
ϩⲟⲗⲓ ب ,ϩⲟⲟⲗⲉ ص (ⲧ) *moth* سوسة . سوس . عثّة
[اى ١٣ : ٢٨ – اى ٣٢ : ٢٢ – إش ١٤ : ١١ – إش ٣٢ : ١ – مت ٦ : ١٩ – لو ١٢ : ٣٣]
-ⲟⲩϩⲟⲟⲗⲉ ϩⲛ ⲟⲩϣⲱⲧⲏⲛ ص عثة فى ثوب [أم ١٢ : ٤]
-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩϩⲟⲟⲗⲉ ϩⲛ ⲟⲩϩⲟⲓ ص مثل سوس فى خزن [أم ٢٥ : ٢٠]
-ⲟⲩϩⲟⲗⲓ ⲉⲥⲟⲩⲱⲙ ب سوس ينخر [ميخا ٧ : ٤]
-ⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲛϭⲟⲣⲉ ⲛⲧϩⲟⲗⲓ ب صار طعاماً للسوس
• ⲉⲣϩⲟⲗⲓ ب ,ⲣϩⲟⲟⲗⲉ ص سَوَّسَ . نَخَرَه السُّوس . عَثَّ
-ⲛⲉϥⲕⲁⲥ ⲁⲧⲉⲣϩⲟⲗⲓ ب عظامه نخرها السوس
-ⲛⲓϣϣⲟⲛⲛ ⲉⲧⲁⲧⲉⲣϩⲟⲗⲓ ب الأشعار التى خوّنت (بَلِيَت من القِدَم)
-ⲛⲓⲉⲃⲱⲥ ⲛⲁⲉⲣϩⲟⲗⲓ ب الملابس تعث (تصاب بالعثّة)
-ⲛⲓⲭⲱⲙ ⲁⲧⲉⲣϩⲟⲗⲓ ⲉⲟⲃⲉ ⲛ̀ⲅⲣⲟⲛⲟⲥ ب الكتب بَلِيَت (نخرها السوس) من القِدَم
-ⲛϣⲁⲭⲉ ⲙ̀Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲉⲧⲣⲟⲟⲩⲗⲉ ⲉⲛⲉⲉ ص كلام لا يتغيّر (يبلى) أبداً
• ⲁⲧⲉⲣϩⲟⲗⲓ ب ,ⲁⲧⲣϩⲟⲟⲗⲉ ص غير قابل أن يصيبه السوس . (لا يسوّس) . غير قابل للفساد
incorruptable (لث ١٠ : ٣ – إش ٤٠ : ٢٠)
-ⲥⲧⲉⲫⲁⲛⲟⲥ ⲛⲁⲧⲉⲣϩⲟⲗⲓ ب تاج لا يبلَى
-ⲩⲉ ⲛⲁⲧⲉⲣϩⲟⲗⲓ ب خشب لا يسوّس
• ⲟⲓ ⲛⲉϩⲟⲗⲓ ب ,ⲟ ⲛⲉϩⲟⲟⲗⲉ ص مسوّس . مُتآكِل . بالٍ من اصابته بالحشرات
-ⲉⲣⲉ ϫⲱⲕ ⲟⲓ ⲛⲉϩⲟⲗⲓ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓϣⲱⲛⲓ ب رأسه متآكلة بسبب المرض
-ⲁⲩⲥⲱⲣⲙ ⲉⲓⲧ ⲡⲉⲧⲉⲏⲧ ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲧⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ⲟ ضَلُّوا فى أذهانهم ورجاؤهم بَلِىَ
ⲛⲉϩⲟⲟⲗⲉ ص
• مَضْفور . مَبْروم . مَجْدول . مَلْووح ⲟⲗϩ ب (ⲉϥ)
braided, twisted, rolled
-ⲉⲁⲛⲙⲁⲥ ⲉⲧⲉⲟⲗϩ ⲉⲣⲉ ⲧⲟ أشبال ملوحون ذقونهم فى ظهورهم ب ⲟⲟⲓ
• ⲟⲗϩ ب (ⲛ) *braids* ضفائر . جدائل
• ⲙⲉⲧⲉⲟⲗϩ ب (ⲧ) *twisting of cord* حَبْك . بَرْم . فَتْل . جَدْل
[راجع للفعل ب ⲟⲱⲗϩ]
ⲟⲗⲕⲓ ب (ⲡ) *catapult* مَنْجَنيق . نِبْلَة
ⲟⲗⲱⲙ ب خَطَفَ
[راجع الفعل ب ⲙⲱⲗⲉⲙ]
ⲟⲗⲟⲕⲱⲧⲥⲓ ص نقود . عُملَة
(= ⲟⲗⲟⲕⲟⲧⲧⲓⲛⲟⲥ ى ,ⲗⲟⲩⲕⲟϫⲓ ب)
ⲟⲗⲉⲗ ,ⲟⲉⲗⲉⲱⲗ–,ⲟⲉⲗⲉⲱⲗ ص I. نَثَرَ . ذَرَّى . رَشَّ *sprinkle, scatter*
-ⲃⲁⲡ ⲡⲉⲧⲙⲟⲟⲩ ⲉⲉⲗⲱⲱⲗϥ ⲉⲡⲉⲥⲉⲟ عذ عصرها وانثره (رُشّه) على وجهها

– أنواع مختلفة من الثياب :
• ⲟⲓⲧⲉ ⲛⲕⲟⲕⲕⲟⲥ ص ثوب قرمزى (إر ٤ : ٣٠)
• ⲟⲓⲧⲉ ⲛⲁⲧⲉⲓⲙⲁⲧⲁⲛ ص ثوب ملوّن (حز ١٦ : ١٠)
• ⲟⲓⲧⲉ ⲛⲭⲏⲃⲉ ⲧⲏⲣϥ ص ثوب اصفانجونى (عد ٤ : ٧)
• ϯⲟⲓⲧⲉ ⲉⲭⲛ̀ ص لَبِسَ . كَسَا
ⲟⲓⲧⲉ II. ,ⲟⲓⲧⲉ ص (ⲧ) (=ⲟⲱⲓϯ ب) ضَبُعَة (أنثى الضبع) *hyena*
ⲟⲕ// I. ص (= ⲇⲟⲕ// ب) مَنطَقَ . شَدَّ
[راجع الفعل ب ⲇⲱⲕ]
ⲟⲕ// II. ص (+ ⲉⲃⲟⲗ) حَكَّ . هَرَّشَ . كَشَطَ
-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲧⲟⲧⲱⲧ ⲛⲥⲉⲟⲕϥ
ⲕⲉⲥⲟⲡ ص مثل تِمثال يَحلونه حتى يصير جديداً مرةً أخرى
• ⲟⲟⲕⲉ,ⲟⲱⲱⲕⲉ,ⲟⲏⲕ ص (ⲉϥ) مُمَشَّط . مَقْشوط
• ⲟⲟⲕⲥ ص (ⲧ) *scraper* مِقْشَطَة (أداة كَشْط أو تمشيط)
ⲟⲟⲕⲉ,ⲟⲟⲕ// ص ضَرَبَ . طَرَحَ . سَحَقَ . هَرَسَ *to smite, crush*
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ص طَرَحَ إلى
-ⲛⲥⲉⲟⲕϥ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص يطرحونه أرضاً
-ⲁϥⲉⲟⲕϥ ⲉⲧⲁⲩⲏⲧⲉ ⲛⲧⲉϥϭⲗⲉ ⲥⲛⲁⲩ ص طرحه فى الوسط من كتفيه (أو بكتفيه)
• 2. ⲛ– ص ضَرَبَ بـ
-ⲁϥⲉⲟⲕϥ ⲛⲧⲥⲏϥ ص ضربه بالسيف
-ⲁϥⲉⲟⲕϥ ⲛⲧⲉϥⲕⲟⲧⲛⲧⲁⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲁⲩⲏⲧⲉ ⲛ ص ضربه بالحربة فى وسط بطنه
• 3. ⲉⲭⲛ̀ ص مُتدافعين على بعضهم البعض
-ⲉⲩⲉϩⲏⲕ ⲉⲭⲛ̀ ⲛⲉⲩⲁⲣϩⲏ
• ⲟⲟⲕⲉ ص (ⲉϥ) مَطحون . مَسحوق
-ⲛⲟⲉⲓⲧ ⲛⲃⲟⲩⲃ ⲛⲉⲟⲕⲉ ص دقيق قرطم مَسحوق
• ⲟⲏⲕ ص (ⲉϥ) مَهروس . مُندَلِع
ⲟⲕⲉⲣ ب ,ⲟⲕⲣ̀,ⲉⲕⲟⲉⲓⲧ,ⲉⲕⲁⲉⲓⲧ ص (ⲉϥ) جائع . جوعان [لث ٢٥ : ١٨–لم ٦ : ٢٠–إش ٢٢ : ٦] *hungry*
-ⲧⲥⲓⲟ ⲛⲛⲉⲧⲉⲕⲟⲉⲓⲧ ص أشبع الجياع
-ϯⲟⲟⲕⲉⲣ ⲗⲱⲟⲕ ب أنا مُشتاق (جائع) إليكَ
-ⲉϥⲉⲟⲕⲣ̀ ⲉⲁ ⲡⲉⲉⲕⲟ ⲙⲁⲛ̀ ⲡⲉⲓⲃⲉ ص جائر من الجوع والعطش
-ⲉϥⲉⲕⲁⲉⲓⲧ ⲙ̀ⲡⲟⲉⲓⲕ ص جائع للخبز
ⲟⲕⲗⲉϥ ب ,ⲟⲕⲱⲉⲥ' ص (ⲡ) هودج (الجمل) *camel-saddle*
-ⲡⲓⲉⲟⲕⲗⲉϥ ϩⲱⲩⲉ ب المودج الخشب
ⲟⲕⲙ// ص حَبَّذَ لِـ . فَضَّلَ
-ⲱⲁϥⲉⲟⲕⲛⲥ ⲉⲛⲉⲉⲃϩⲏⲧⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ *that had been bidden* ص *him* حبَّذ لها (النصر) جميع الأعمال التى حُرِّمَت عليه
[الفعل الأصلى (ⲉⲱⲛⲕ) غير مُستَخدَم]
ⲟⲕⲥ ب (ⲧ) ١ . هرّاشة . مِقْشَطَة (أداة قَشْط أو تمشيط) *scraper*
ⲛⲛⲉϥⲥⲫⲓⲣⲱⲟⲩⲓ ⲛⲉⲁⲛⲉⲟⲕⲥ ⲙⲙⲉⲛⲓⲙⲓ ب قشطوا جنبه بمقاشط حديدية
٢ . سنفرة
[راجع الفعل ب ⲉⲱⲕⲓ]
ⲟⲗ–,ⲟⲗ// ص القَى . أهالَ *to throw*

-ⲡⲉⲧⲛⲁⲥⲉⲣ ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲩ .. ⲉⲧⲣⲉ
ⲃⲓⲝ ⲙⲡⲁⲧⲣⲱⲙⲉ ⲙⲟⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲛⲉⲩⲉⲓⲁ ⲛⲉⲟⲟ-
الذى يوزّع الماء على الأحوة .. أن يغسل ص ⲙⲉⲥ ⲕⲁⲗⲱⲥ
يديه قبل أن يَملأ الماء ويغسل الشفاشق (أو الجرادل) حيدا

مُداس (eq) ص ϩⲟⲙⲙⲓ, ب ϩⲟⲙⲉϩ
[راجع الفعل ب ⲉⲙⲙⲓ]

١. نُحاس . برونز (π) ص ⲧⲛⲏⲙϩⲟⲙ, ب ⲧⲟⲙϩⲟⲙ
copper, bronze [تك ٤ : ٢٢–ث ٨ : ٩–إش ٤٨ : ٤–حز ١ : ٧]

٢. نُحاسي . برونزي *(صفة adj)*
-ⲉⲉⲉ ⲛⲉϩⲟⲙⲧ ب عِجْل نحاسي (برونزي)
-ⲉⲟⲩⲱⲧ ⲛⲉϩⲟⲙⲧ ب تِمثال نحاسي (برونزي)
-ⲉⲓⲙⲉ ⲛⲉϩⲟⲙⲛⲧ ص سلسلة نُحاسية
-ⲕⲁⲗⲁⲉⲧ ⲛⲉϩⲟⲙⲛⲧ ص حَلَّة نُحاس

٣. نقود نحاسية (برونزية) [مز ١٢١ : ٤١] *copper coin, money*
-ⲟⲩⲉⲟⲗⲟⲕⲟⲧⲥⲓⲛ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲙⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲥⲛ
ⲕⲉⲣⲁⲧ ⲛⲉϩⲟⲙⲛⲧ ص حبة ذهب و ١٢ قيراط نُحاس
-ⲉⲉⲛⲕⲉⲕⲟⲧⲓ ⲛⲁⲟⲙⲛⲧ ص نقود أخرى
-ⲉⲟⲙⲧ ⲛⲥⲏⲙⲓ ب نفقات الطب [مر ٢١ : ١٩]
• ⲧⲉⲟⲙⲧ ب ,ⲧⲛⲏⲙϩⲟⲙⲛⲧ ص (= ⲧⲉⲁⲧ ب) أعطى نقوداً . دَفَعَ ن . رَشَى
-*(ⲛⲓⲁⲣⲭⲱⲛ)*:ⲉⲧⲧⲉⲟⲙⲧ
(الرؤساء) : يرشونهم لأجل محبة المال ب ⲙⲁⲓⲉⲁⲧ
ادفعْتن هذا النبيذ ب ⲧⲉⲟⲙⲧ ⲇⲁ ⲡⲁⲓⲛⲣⲡ
• ⲱⲱⲡ ⲇⲁ ⲉⲟⲙⲛⲧ ص اشترى بنقود
to buy for money [٢صم ٢٤ : ٢٤]
-ⲃⲁⲧⲟⲛ ⲛⲱⲱⲡ ⲇⲁ ⲉⲟⲙⲛⲧ ص عَبْدٌ مُشترَى بنقود
• ϫⲓⲉⲟⲙⲛⲧ ص أخذ رشوة . ارتشى *take bribe*
-ⲛⲛⲉⲧϫⲓⲉⲟⲙⲛⲧ ⲛⲧⲛ ⲗⲁⲁⲩ ص لا يأخذون رشوة من أحد
• ⲙⲁⲓⲉⲟⲙⲛⲧ (= ⲙⲁⲓⲉⲁⲧ ب) ص مُحِب للمال
• ⲙⲛⲧⲙⲁⲓⲉⲟⲙⲛⲧ (ⲧ) ص مَحبة المال
(= ⲙⲉⲧⲙⲁⲓⲉⲁⲧ ب) *money loving*
• ⲙⲁⲥⲧⲉⲟⲙⲛⲧ ص مُبغِض للمال
• ⲙⲛⲧⲙⲁⲥⲧⲉⲟⲙⲛⲧ (ⲧ) ص بُغض المال
hatred of money
• ⲉⲣⲉⲟⲙⲧ ب ,ⲣⲛⲏⲙϩⲟⲙⲛⲧ ص صار نحاساً . صنع نحاساً
become, make copper
• ⲟ ⲛⲑⲟⲙⲧ ب ,ⲟ ⲛⲑⲟⲙⲛⲧ ص نحاسي . مُنحَّس
[تث ٢٨ : ٢٣]
• ⲣⲉⲕⲣⲉⲟⲙⲛⲧ ص نَحّاس
• ⲥⲁⲛⲉⲟⲙⲧ ب صانع أو بائع النحاس . نَحّاس
copper smith or seller
• ⲓⲉⲃⲛⲉⲟⲙⲧ ب مُرصَّع بالنحاس
داسَ . وَطِئَ ب ⲙⲙⲟⲩⲉⲓⲧ,ⲉⲙⲙⲉⲓⲧ-,ⲉⲙⲙⲉⲱⲙⲙ
trample, tread
-ⲁⲧⲉⲙⲙⲉⲱⲙⲙⲩ ب دِيسَ . (انداس)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲃⲉⲛ ب داسَ في *into*
-ⲁⲩⲉⲟⲙⲉⲓⲧ ⲃⲉⲛ ⲧⲁⲫⲉ ⲙⲡⲓⲇⲣⲁⲕⲱⲛ ب
داس (في) رأس التنين
• *2.* ⲉⲓⲭⲉⲛ ب داسَ على [إش ١٦ : ٤] *upon*
• ⲉⲟⲙⲉⲓⲧ ب (π) دَوْس . وَطأة [إش ٢٢ : ٥]

-ⲉⲉⲗⲉⲱⲗⲟⲩ ⲉϫⲏ ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲕⲏⲩ ص ذُرْها على ماء بارد
• ⲉⲉⲗⲉⲱⲗ ص (eq) منثور . مَرشوش
ⲉⲟⲗⲉⲗ *II.*,ⲉⲉⲗⲉⲱⲗ// ص *to slay* ذَبَحَ
[راجع ب ⲃⲟⲗⲃⲉⲗ]

ⲉⲟⲗϫ *I.* ب ,ⲉⲟⲗⲃ ص (eq) *sweet* ١. حُلْو
[مز ١٣٤ : ٣ – ام ٩ : ١٧ – إش ٥ : ٢٠ – حز ٣ : ٣]
• ⲡⲉⲧⲉⲟⲗϫ ب ,ⲡⲉⲧⲉⲟⲗⲃ ص الحُلْو [مز ١٣٢ : ١]
-ⲗⲓⲟⲛ ⲡⲉⲧⲉⲟⲗϫ ⲉⲡⲁⲓⲣⲁⲛ ϫⲉ ⲓⲏⲥ ب
لِيس أحلى من هذا الاسم : يسوع
-ⲡⲉⲧⲥⲁⲱⲥ ⲙⲛ ⲡⲉⲧⲉⲟⲗⲃ ص المُرّ والحُلو

٢. لذيذ [إر ٣١ : ٢٦]
-ⲡⲉⲓⲛⲏⲃ ⲉⲟⲗⲃ ⲛⲁⲉⲣⲁⲕ ص النوم لذيذ عندك
-ⲉⲧⲉⲟⲗⲃ ⲛⲉⲛⲧⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲁⲩⲁⲱⲟⲛ ⲛⲓⲓⲓ ص
الذ من جَميع الخوانات

٣. طيِّب [رو ١٦ : ١٨]
-ⲡⲓⲁⲡⲁⲥ ϩⲉⲟⲗϫ ب التحيّن أطيب [لو ٥ : ٣٩]

٤. عذب . شَجي (للصوت)
-ⲟⲩⲥⲱⲙ ⲉⲥⲉⲟⲗϫ ب صوت عذب
-ⲟⲩϫⲓⲛⲉⲣⲯⲁⲗⲓⲛ ⲉⲥⲉⲟⲗϫ ب ترتيل شجي

٥. صالِح
-ϫⲉ ϩⲉⲟⲗϫ ⲙⲡⲉⲓⲣⲉⲟ ⲛⲛⲏⲧⲟⲩ ⲛⲧⲁϥ ب لأنه
صالح أمام قديسيكَ [مز ٥١ : ٨]

٦. عزيز . مُحَبَّب
-ⲉϥⲉⲟⲗϫ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲉⲟⲃⲉ ⲧⲉϥⲙⲉⲧϫⲱⲣⲓ ب
عزيز لديه لشجاعته
-ⲡⲉⲣϣⲙⲉⲧⲓ ⲉⲧⲉⲟⲗϫ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲉⲕⲉⲏⲧ ب
الذكرى العزيزة (المحبّبة) إلى قلبكَ

٧. مُربح
-ⲛⲉϥⲉⲟⲗⲃ ⲁⲛ ⲉⲓⲛ ⲧⲉϥⲃⲓⲛⲧⲱⲙⲙⲛⲧ ⲉⲣⲟϥ ص كان
غير مُربح في مُقابلته
[راجع أيضاً ب ϫⲗⲟϫ]

ⲉⲟⲗϫ *II.* ب ,ⲉⲟⲗⲃ ص (eq) متعانق . متعلّق بِـ
embraced
-ⲛⲁⲥⲣⲁⲱⲓ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲥⲉⲟⲗϫ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب
كانت فرحة (مسرورة) بهم وتعانقهم
-ⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉⲡⲓⲁⲅⲓⲟⲥ ⲉϥⲉⲟⲗϫ ⲉⲃⲟⲏⲛ ⲉⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲉⲧⲁⲧⲛⲟⲟⲃⲉϥ ب رأينا القديس معانقاً للرجل الذى قُتِل
-ⲁⲥⲛⲁⲩ ⲉⲛⲉⲥⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲓⲙ ⲉⲧⲉⲟⲗϫ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲛⲏⲩ ص
رأت أطفالها متعانقين (مُحتضنين بعضهم بعضاً)
[راجع الفعل ب ϫⲱⲗϫ]

ⲉⲟⲙ *I.* ب (π) اسكافي *shoemaker*

ⲉⲟⲙ *II.* ب (π) شاكوش
-ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲟⲩⲉⲟⲙ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥⲓⲗⲗⲁ ⲁⲩⲉⲱⲕⲓ
ⲓⲛⲓⲱⲁⲣ ⲛⲧⲉ ⲧⲉϥⲁⲫⲉ ب أحضروا شاكوشاً وإزميلاً وسلخوا جلد رأسه

ⲉⲟⲙⲃⲉ ب ,ⲉⲟⲛⲃⲉ ص (ⲧ) (حنفية) . صنبور

ⲉⲟⲙⲉ ص (ⲧ) كأس . فنجان *cup*
-ⲧⲉⲟⲙⲉ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲥⲱ ⲉⲓⲱⲟ ص فنجان يشرب
فيه الانسان

ⲉⲟⲙⲉⲥ,ⲉⲟⲟⲙⲉⲥ ص (π) ثَفْشَة *water-jar*

ϩⲟⲩⲱϫ ص.ب (ⲉⲕ) *sour* حمضي
-ⲛⲙⲙⲟⲧϫⲧ ⲛ̀ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ⲉⲧⲉϩⲟⲩⲱϫ ص خليط الشر اللاذع

ϩⲟⲛ// *I.* ص قَرُبَ . وَصَلَ . لَزِقَ . قَرَنَ . اقْتَرَبَ . التَصَقَ *to approach, be nigh*
-ⲁⲩϩⲟⲛⲥ ⲉⲣⲟⲩ ص قَرَّبها إليه
-ⲟⲩⲱⲱⲟⲧ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲉⲧⲙⲟⲕϩ ⲛ̀ⲩⲱⲟⲛⲉ ϩⲟⲛⲟ ⲉⲣⲟⲩ ص وسادة لكي المتألم من المرض يلتصق بها
-ⲉⲩⲉϩⲟⲛⲟ ⲉ̀ⲧⲉϩⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲁ ص يقترب إلى (من) الاعتراف
• ϩⲏⲛ ص (ⲉⲕ) قريب . مُلاصِق لـ
[راجع الفعل ص ϩⲱⲛ]

ϩⲟⲛ- *II.* ,ϩⲟⲛ// ص *to bid, command* أمَرَ
-ⲙⲁⲛⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲁ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ϩⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲛⲓⲥⲟⲧⲉ ص المَن الذى أمر به ا آباءنا
• ϩⲟⲛ ص (ⲡ) *command* أمْر . وصيَّة . حُكْم
-ⲛⲉϩⲱⲛ ⲉⲛⲧⲁⲓϩⲟⲛⲟⲩ ⲉⲧⲟⲟⲧ ⲧⲏⲩⲧⲛ̀ ص الأوامر التى أمرتكم بها

ϩⲟⲛⲃⲉ ص (ⲧ) حنفية . عين ماء
-ⲧⲕⲉϩⲟⲛⲃⲉ ⲩⲛⲁ ⲥⲛⲁⲣⲱⲱⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩⲥⲉ ص العين الصغيرة أيضاً ستكفيهم ليشربوا ماءً
ⲙⲟⲟⲩ

ϩⲟⲛⲧ *I.* ص.ب (ⲡ) *pagan priest* كاهن وثني
-ⲛⲉϩⲟⲛⲧ ⲛ̀ⲱⲛ ب كاهن أون (تك ٤١ : ٤٥)
-ⲛⲉϩⲟⲛⲧ ⲙ̀ⲡⲁⲡⲟⲗⲗⲱⲛ ص كاهن أبوللو

ϩⲟⲛⲧ// *II.* ص.ب *to approach* اقْتَرَبَ
[راجع الفعل ب ϩⲱⲛⲧ]

ϩⲟⲛϩⲉⲛ,ϩⲉⲛϩⲉⲛ-,ϩⲉⲛϩⲱⲛ// ب أمَرَ . أوْصَى *to bid, command*
[تك ٤٠ : ١٩-عز ٧ : ٧-عز ٢٢ : ٩-عزا ٣ : ٢٧-١كو ١١ : ١٧]
-ⲛⲏⲉⲧⲁ ⲫⲫⲧ ϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ب ما أمر بها ا
- مع الحروف الآتية :
• *1. a.* ⲉ̀-(+ به (مفعول ب أمَرَ بِـ . أوصَى بِـ
[تك ٦ : ٢٢ - يو ١٥ : ١٤ - ٢تس ٣ : ٤]
-ⲟⲛⲉⲧⲁⲧⲉⲛϩⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲥ ب التى أوصوكم بها
-ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲁⲓϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ, ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ب جَميع ما أوصيتهم بها
-ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲁⲓⲥⲉⲛⲉⲱⲟⲩⲕ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ب هذه ما أوصيتكَ بها
• *b.* ⲉ- (+ الفعل) أوصَى أن ..
[ت ١٥ : ١١ - مز ١١٨ : ٤ - اع ٥ : ٢٨]
-ⲁⲕⲉϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉ̀ⲓⲱⲧⲉⲙⲙⲟⲥ ب أوصى أن لا يقولوا
• *2.* ⲉⲟⲃⲉ ب أمَرَ من جهة . أوصَى بخصوص
[إش ٢٣ : ١١ - عب ١١ : ٢٢]
-ⲉⲧⲁ ⲛⲓⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉⲟⲃⲏⲧⲟⲩ ب التى أوصى بخصوصها الملوك
• *3.* ⲉ̀ⲧⲟⲩ// ب أمَرَ . أوصَى
-ⲁⲕⲉϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲟⲩⲧⲟⲩ ⲛⲛⲓⲥⲛⲏⲩ ب أوصى الأخوة
-ⲁⲕⲉϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲟⲩⲧⲉⲛ ⲉⲟⲃⲉ Ⲇⲣⲓⲟⲥ ب أوصانا بخصوص آريوس
• *4. a.* ⲛ̀- ب *(dat)* أمَرَ . أوصَى
[تك ٣٢ : ٤ - خر ٢٤ : ١٨ - إر ٢٦ : ١٤ - مت ٩ : ٣٠ - يو ١٤ : ٣١ - ١كو ٧ : ١٠]
-ⲙⲙⲁϥϩⲏⲧ ⲉⲧⲁⲕⲉϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲛⲱⲟⲩ ب كما أمرهم
• *b.* ⲛ̀- (+ به (مفعول أمَرَ بِـ
-ⲡⲓⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲛⲓ ⲉⲧⲁⲓϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲛⲱⲧⲉⲛ الأمر الذى أوصيتكم به [٢ تس ٢ : ١٤] ب
-ⲁⲕⲉϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲛⲛⲉⲛⲓⲟϯ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب أوصَى بها آباءنا

-ϯⲥⲟⲛⲉⲉⲛ ⲛⲁⲕ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب أمرك أن نَخرج [أع ١٦ : ١٨]
• *5.* ⲛ̀ⲧⲉⲛ-,ⲛ̀ⲧⲟⲧ// ب أوصَى
[عد ٢٤ : ٢ - مت ٤ : ٦ - ٢تس ٣ : ٦]
-ϯⲛⲁⲯⲉⲟⲛⲉⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲕ ⲛⲉⲁⲓ ب لن أستطيع أن أوصيه بشيء
• *6.* ⲉ̀ϫⲉⲛ,ⲉ̀ϩⲣⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ب حَرَّضَ . دَعَا على . سَلَّطَ
-ⲉⲓⲉⲉⲟⲛⲉⲉⲛ ⲛⲉⲁⲛⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ⲉ̀ϫⲉⲛ ϯⲟⲓⲕⲟⲩ- ⲙⲉⲛⲏ ب أسلَّط شرورا على المسكونة (إش ١٣ : ١١)
-ⲟⲛⲉⲉⲛ ⲉ̀ϩⲣⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ب حرَّضوا عليها مَسالك (لو ٢٨ : ٢٧)
• ⲟⲛⲉⲉⲛ ب (ⲡ) *command* أمْر . وصيَّة . حُكْم
[تث ١٥ : ٢ - إش ٢٩ : ١٣ - اع ٥ : ٢٨ - اع ١٦ : ٢٤]

ϩⲟⲟⲕ//,ϩⲟⲕ// ص حَكَّ . كَشَطَ
[راجع الفعل ص ϩⲱⲱⲕ]

ϩⲟⲟⲗ ص قَلَعَ . اقْتَلَعَ
[راجع الفعل ص ϩⲱⲱⲗⲉ]

ϩⲟⲟⲗⲉ ص (ⲧ) سوسة . عثّة
[راجع ب ϩⲟⲗ]

ϩⲟⲟⲙⲉⲥ,ϩⲟⲙⲉⲥ ص (ⲧ) شفشق . جردل
[راجع ص ϩⲟⲙⲉⲥ]

ϩⲟⲟⲡ,ϩⲟⲡ ص (ⲡ) عُرس
[راجع ب ϩⲟⲡ]

ϩⲟⲟⲩ *I.* ص (ⲡ) (= ⲉϩⲟⲟⲩ ب) *day* يوم . نهار
-ⲉⲛⲉϩⲟⲟⲩ ⲩⲁⲧⲧⲃⲃⲟⲟⲩ ⲉⲛⲉϩⲟⲟⲩ ⲩⲁⲧⲥⲁⲉ- ⲙⲟⲩ ص أيام يقدّسونها وأيام يَنجّسونها
-ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ص أحَدُ (أيام) كل واحد
• ⲣⲁⲥⲧⲉ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ص الله
• ⲥⲁϥ ⲛⲉϩⲟⲟⲩ ص الأمس
• ⲛⲟⲩⲉϩⲟⲟⲩ ص يوماً ما
-ⲡⲉⲓϩⲓ ⲉⲧⲉⲙⲡⲙⲱⲟⲣϥ ⲛⲟⲩⲉϩⲟⲟⲩ ص هذا البيت سيُهدَم يوماً ما
• ⲛⲟⲩⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲟⲩⲉϩⲟⲟⲩ ص يوماً فيوماً
• ϫⲓⲛ ϩⲟⲟⲩ ⲉϩⲟⲟⲩ ص من يوم إلى يوم
[راجع أيضاً ب ϩⲟⲟⲩ]

ϩⲟⲟⲩ *II.* ص (ⲡ) (ⲉⲕ) (=ϩⲱⲟⲩ ب) شرّير . فاسد
[لو ٦ : ٤٣]
-ⲙⲁⲭⲉ ⲉⲩϩⲟⲟⲩ ص كلام فاسد (شرّير)
• ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ص (ⲡ) (= ⲡⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ب) شرٌّ
-ⲉⲛⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲙ̀ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲡⲁⲣⲁⲩⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ص لو صادفكَ شيء من الشر
-ⲡⲉⲛϧⲓⲟⲥ ⲙⲉⲧⲣⲡ̀ ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲗⲁⲁⲩ ص حياتنا لا تضر أحداً (لا تصنع بأحد شراً)
[راجع أيضاً ب ϩⲱⲟⲩ]

ϩⲟⲟⲩⲧ ص (ⲡ) (= ϩⲱⲟⲩⲧ ب) ١. ذَكَر . زَوْج *male, husband*
٢. وَحشي . بَرّي . هَمَجي *wild, savage*
-ⲉⲓⲁ ⲛ̀ϩⲟⲟⲩⲧ ص حِمار وحشي
-ⲣⲓⲣ ϩⲟⲟⲩⲧ ص خنزير بَرّي
-ⲁϥ ⲛ̀ϩⲟⲟⲩⲧ ص نَحل بَرّي
-ⲉⲃⲓⲉ ϩⲟⲟⲩⲧ ص عسل بَرّي
-ϧⲛⲧⲉ ⲛ̀ϩⲟⲟⲩⲧ ص تون شوكي

كَمُّون بَرِّي ص -ταπεν ⲛⲉϩοοτττ
١ ـ ذكورة (ت) ص ⲧⲁϩοοτττ •
٢ ـ شراسة
[راجع أيضاً ب ϩωοτττ]

١ . طريق *road, highway* (π) ص ϩοοτττⲛ̄
تأخرَ (تعوّق) في الطريق ص -ⲁϥϩⲓⲧⲉ ⲉϩⲓ ⲛ̄ϩοοτττⲛ̄
لا يتسكّع أحد في الطريق ص -ⲙⲛⲉ ⲟⲩⲁ ⲉⲓⲧⲉ ⲉϩⲓ ⲛ̄ϩοοτττⲛ̄
ثامار جلست على قارعة الطريق (عند طريق السِكَة) ص -ⲑⲁⲙⲁⲣ ⲁⲥⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲁⲉⲧⲛ̄ ⲛ̄ϩοοτττⲛ̄ ⲙⲙⲟⲩⲉ
٢ . مقياس للمسافة (≅ ١٥٠ – ٢٠٠ ياردة)
على مسافة سَفَر سبت ص -ⲟⲩⲉⲓⲙ ⲛⲥⲁϣⲟⲩϥ ⲛ̄ϩοοτττⲛ̄
[أع ١ : ١٢]

شَتَمَ . سَبَّ . زَجَرَ ص ϣⲟⲟⲧϣ (= ϩωοτϣ ب)
[راجع ب ϣⲟⲟⲧϣ]

١ . عُرْس . فرح الزفاف *marriage feast* (π) ص.ب ϩοⲡ *I.*
[مت ٢٢ : ٢ – لو ١٢ : ٣٦ – رؤ ١٩ : ٧]
يُفتح للكَ باب ب -ⲉϥⲉⲁⲟⲩⲱⲛ ⲛⲁⲕ ⲙ̀ⲫⲣⲟ ⲙ̀ⲡⲓϩⲟⲛ
العُرس
٢ . وليمة [لك ٢٩ : ٢٢]
ولائم ملوكية ص -ϩⲉⲛⲛⲟϭ ⲛϩⲟⲛ ⲛ̀ⲣⲣⲟ
صنع عُرساً ب ϩⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩϩⲟⲛ •
عملوا له العُرس معها ب -ⲁⲩⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲓϩⲟⲛ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲉⲙⲙⲁⲥ
أراد أن يعمل زفافه على ابنته ب -ⲁϥⲟⲧⲱϣ ⲉⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥϩⲟⲛ ⲛⲉⲁ ⲧⲉϥϣⲉⲣⲓ

خَبَّأَ . اختبأ *hide, be hidden* ص.ب ϩⲟⲡⲁ *II.*
اختبأوا من الخوف ب -ⲁⲩϩⲟⲡⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ϯⲉⲟϯ
في الفخ الذي أخفوه ب -ⲇⲉⲛ ϯϧⲟⲣⲭⲉ ⲉⲧⲁⲩϩⲟⲡⲉ
[مز ٩ : ١١]
[راجع الفعل ص.ب ϩⲱⲡ]

سلاح ى ϩⲟⲡⲗⲟⲛ (π)

طوق مستدير . سلسلة *rim* ب (ⲟⲩ) ϩⲟⲡⲧ,ϩⲟⲩⲧⲡ
[خر ٢٥ : ١١]

التَصَقَ . تصالحَ . صالحَ ص.ب ϩⲟⲡⲧ//
(غالباً خطأ من الناسخ بدلاً من ϩⲟⲩⲧⲡ)
التصقوا بالأم ب -ϩⲟⲡⲧ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉϯⲙⲁⲩ
ليصالحهم مع أبيه ب -ⲙⲧⲉϥϩⲟⲡⲧⲟⲩ ⲉⲡⲉϥⲓⲱⲧ

لِكَيْ ى ϩⲟⲡⲱⲥ

شَغَب . ازعاج . اضطراب . تشويش . (π) ص ϩⲟⲡϩⲏ
هَيَجان . فوضى *disturbance*
عواصف واضطرابات شرور العدو ص -ⲛⲉⲁⲧⲏⲧ ⲙ̀ⲛ ⲛⲉⲟⲡⲉⲏ ⲛ̀ⲧⲡⲟⲛⲏⲣⲓⲁ ⲙ̀ⲡⲭⲁⲕⲉ
الزوابع التي تسبّب لنا الجنون التي هي هَيَجان الشهوات الجسدية ص -ⲛⲉⲁⲧⲏⲧ ⲉⲧⲃⲏⲗⲓⲃⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲉⲧⲉ ⲛⲉⲟⲡⲉⲏ ⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲡⲓⲟⲧⲙⲓⲁ ⲛ̀ⲥⲁⲣⲕⲓⲕⲟⲛ

حَلَبَ *to milk, squeeze out milk* ص ϩⲟⲣ// *I.*
[راجع الفعل ص ϩⲱⲣ *I.*]

تَحَذَّرَ من . تَحَفَّظَ من . احتاطَ ص ϩⲟⲣ// *II.*
to guard against, take heed
الأشياء التي لا يُمكننا أن نتحذّر منها ص -ⲛⲗⲁⲁⲧ ⲉⲧⲛⲛⲁϣϣⲉⲟⲣⲛ ⲉⲣⲟⲛ ⲛⲉⲛⲧⲟⲧ ⲁⲛ

كم ينبغي للانسان ص -ϣϣⲉ ⲉⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲉⲟⲣϥ ⲛⲟⲩⲏⲣ
أن يحتاط
[راجع الفعل ص ϩⲱⲣ *II.*]

رؤيا ى (π) ϩⲟⲣⲁⲙⲁ

كَسَّرَ . حَطَّمَ *to brake* ص ϩⲟⲣⲃ//,ϩⲟⲣϥ//
مُكسَّر . مُحَطَّم . (ملشلش) (ⲉϥ) ص ϩⲟⲣϥ •
أبوابه كلها مُحطّمة ص -ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥⲣⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ϩⲟⲣϥ
عظمة مكسورة في ظهره ص -ⲟⲩⲕⲁⲥ ⲉϥⲉⲟⲣϥ ⲉⲓⲛ ⲧⲉϥϫⲓⲥⲉ

[راجع الفعل ص ϩⲱⲣⲃ]

١ . مُقيم . ساكِن (عد ١٤ : ٤٥ – عد ٢٢ : ٥) (ⲉϥ) ص ϩⲟⲣⲕ *I.*
٢ . كامِن . مُتَرَبِّص (قاعد في كَمين) [يش ٨ : ٤]
اكمَنَ . اختبأ ص -ϩⲟⲣⲕ ⲉⲣⲟⲕ
هذه مزبصة لي ص -ⲉⲣⲉ ⲧⲁⲓ ϩⲟⲣⲕ ⲉⲓⲧⲟⲧⲱⲓ
[راجع الفعل ص ϩⲱⲣⲕ]

ساكن . هادىء . رَزين . مُتوقِّف *be still* ص (ⲉϥ) ϩⲟⲣⲕ *II.*
[أم ٧ : ٩ – ١تيمو ٢ : ٢]
والكل ساكن ص -ⲉⲣⲉ ⲡ̀ⲧⲏⲣϥ ϩⲟⲣⲕ
هادئون وساكنون ص -ⲉⲧⲥⲃⲣⲁⲉⲧ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲉϩⲟⲣⲕ
كلام مُتزن (أو رَزين) ص -ⲃⲓⲛϣⲁϫⲉ ⲉⲧⲉϩⲟⲣⲕ
العفيفون والبتوليون ص -ⲛⲉⲧⲉϩⲟⲣⲕ ⲙⲛ̀ ⲛ̀ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ
ساكن . هادىء . رَزين (ⲉϥ) ص ⲟ̀ ⲛⲉϩⲟⲣⲕ •
أنتَ رزين بلباقة ص -ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲧⲥⲁⲛⲟ ⲕⲟ ⲛⲉϩⲟⲣⲕ
ساكِن . هادِىء *silent, quiet* (*adj* صفة) ص ϩⲟⲣⲕϥ •
صار ساكناً (هادئاً) ص -ⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲛⲉϩⲟⲣⲕϥ

[راجع الفعل ص ϩⲟⲣⲕ]

نَعْسان . نائم ص.ب (ⲉϥ) ϩⲟⲡⲡ *I.*
نائمون أو قائمون ب -ⲉⲧⲉϩⲟⲡⲡ ⲏ ⲉⲧϣⲁⲛⲧⲱⲟⲩⲛ
عملتُ كأنني كنتُ نعساناً ب -ⲁⲓⲉⲣ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛⲁⲓϩⲟⲡⲡ

[راجع الفعل ص.ب ϩⲱⲡⲡ *I.*]

مُبْتَل . مَنْقوع . مُنْغَمِس ص.ب (ⲉϥ) ϩⲟⲡⲡ *II.*
حَب (بُقل) مَنقوع ص -ϣⲃⲓⲛ ⲉⲧⲉϩⲟⲡⲡ
مبلل بالماء ب -ⲉϥⲉϩⲟⲡⲡ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ
ملطخ بالدم [إش ١٤ : ٢٠] ب -ⲉϥⲉϩⲟⲡⲡ ⲛ̀ⲥⲛⲟϥ
مُبتلون من قطرات ب -ⲥⲉⲉϩⲟⲡⲡ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲛⲓⲧⲉⲗⲧⲓⲗⲓ
(الأمطار) [أي ٢٤ : ٨]

[راجع الفعل ص.ب ϩⲱⲡⲡ *II.*]

اخَذَ عُنوَةً ب ϩⲟⲣⲧ//
(المرسوم الملكي) : أعنه بقوة (عنوة) في يديه ومَزِّقه ب -ⲁϥⲉϩⲟⲣⲧϥ ⲇⲉⲛ ⲛⲉϥϫⲓⲭ ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥⲫⲁⲃϥ

خيال . شَبَح . طيف *phantasm, ghost* ب (π) ϩⲟⲣⲧⲉϥ
[أي ٤ : ١٦ – إش ٢٨ : ٧ – حبق ٣ : ١٠ – مت ١٤ : ٢٦]
في هاجس [عد ١٦ : ٣٠] ب -ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉϩⲟⲣⲧϥ
أشباح [إر ٢٧ : ٣٩] ب -ⲉⲁⲛⲉϩⲟⲣⲧϥ
أُرعِبَ بأشكال أشباح ب -ⲁⲧϯⲉⲟϯ ⲙⲁϥ ⲇⲉⲛ ⲉⲁⲛⲥⲙⲟⲧ ⲛⲉϩⲟⲣⲧϥ

تَخَيُّل (ت) ب ⲙⲉⲧⲉϩⲟⲣⲧϥ •

١ . ثَقيل . مُثَقَّل *heavy* ص.ب (ⲉϥ) ϩⲟⲣϣ *I.*
[تك ٤٨ : ١٠ – مز ٤ : ٢ – مت ٢٣ : ٤ – مت ٢٦ : ٤٣]
كلمات ثقيلة [دا ١١ : ٣٦] ب • ⲉⲁⲛⲥⲁϫⲓ ⲉⲧⲉϩⲟⲣϣ
لا شيء مُثقَل عليهم ب • ⲙⲙⲟⲛ ⲫⲛⲉⲧⲉϩⲟⲣϣ ⲙⲙⲟⲟⲩ
[حز ٣٩ : ٢٦]

-ⲟⲩⲉⲱⲃ ⲉϥϩⲟⲣϣ ⲉⲓϫⲉⲛ Ⲥⲟⲩⲥⲁⲛⲛⲁ ب أمر صعب على سوسنة
-ⲉⲛϩⲟⲣϣ ⲉϫⲉⲛ ⲫⲏⲧⲉ ⲛⲧⲉⲛⲟⲩⲱϣ ⲁⲛ ⲉ- متثقلين ولا تريد أن تخلعه [٢كو ٥ : ٤] ب ⲃⲁⲩⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟϥ
-ⲉⲕϩⲟⲣϣ ⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲱⲟⲧ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲕϩⲓⲙⲉ ص أنتَ قاسي عليهم في إدانتكَ
-ⲉⲛϩⲟⲣϣ ⲉϫⲉⲛ ⲫⲏⲧⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲛ مُثقَّلين ولا تريد أن تخلعه [٢كو ٥ : ٤] ب ⲃⲁⲩⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟϥ

ϩⲟⲣϣ̄ⲛϩⲏⲧ ب ,ϩⲁⲣϣⲏϩⲧ ص • مُعانٍ . صابر . صَبور . ثقيل القلب [٢بط ٣ : ٩ ص]

ϩⲟⲣϣ *II.* ص.ب (ⲉⲫ) ١ . بارد [رؤ ٣ : ١٥]
٢ . بَرْدَ [مت ٢٤ : ١٢] (ب فقط)
-ⲃⲉⲛ ϯⲑⲣⲱ ⲧⲉⲧⲉⲛϩⲟⲣϣ ⲁⲛ ب في الشتاء لا تبردون

ϩⲟⲣⲕ ص (ⲉⲫ) مُحَطَّم . مُكَسَّر
[راجع ص ϩⲱⲣⲃ,ϩⲟⲣⲃ]

ϩⲟⲣϩⲣ̄ ص (ⲉⲫ) استَحَثَّ . دَفَعَ . زَجَّ . (جَرْجَرَ) *to urge foreward*
-ⲉⲧⲥⲱⲕ ⲙⲙⲟⲓ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲉⲟⲣϩⲣ̄ ⲙⲙⲟⲓ ⲉ̄ⲧⲙⲏⲏⲧⲉ يستحثونني ويدفعونني إلى وسط مَجمع السنهدرين ص ⲙ̄ⲡⲥⲩⲛⲉⲇⲣⲓⲟⲛ

ϩⲟⲣϩⲣ̄ ص (π) هَرْوَلَة . جَرْجَرَة •

ϩⲟⲣϫ̄ ص ,ϩⲟⲣⲃ̄ ب رَصَّ . كَوَّمَ *heap up, set in order*
-ⲛⲓⲥⲱⲙⲁ ϩⲟⲣϫⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣϩⲟⲧ ب الأجساد كوَّموها على بعضهم بعضاً
ϩⲟⲣϫ ب ,ϩⲟⲣⲃ ص (ⲉⲫ) مَرصوص . مُكَوَّم . مُكَدَّس [يش ٢ : ٩] •
-ϩⲉⲛⲱⲛⲉ ⲉⲧⲉⲟⲣⲃ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣϩⲏⲧ ص حجارة مُكوَّمة على بعضها البعض
-ⲙⲡϩⲣⲏϯ ⲛⲉⲁⲛϫⲓⲛⲟⲧⲱⲙ ⲉⲧⲉⲟⲣϫ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲁϯ ب مثل أطعمة مرصوصة على قبر

[راجع الفعل ب ϩⲱⲣϫ]

ϩⲟⲥ *I.* ب (π) غائط . براز . روث
ⲉⲣϩⲟⲥ ب تبرُّز •

ϩⲟⲥ *II.* ب (π) ١ . طبلة *big drum*
٢ . الضرب على الطبلة •

[راجع الفعل ب ϩⲱⲥ *I*]

ϩⲟⲥ *III.* ب ,ϩⲱⲥ ص (π) ١ . خيط . دوبارة *thread, cord* [حز ٤٧ : ٣]
ⲕⲁⲡ ⲛ̄ϩⲉⲟⲥ ب فتلة دوبارة •
ϩⲟⲥ ⲛ̀ⲕⲟⲕⲕⲟⲥ ب عُقْد [حز ١٦ : ١١] •
٢ . سِلْك [نش ٤ : ٣]

ϩⲟⲥ *IV.* ص رَدَمَ . كَوَّمَ على
-ⲙⲁⲣⲟⲩⲉϩⲟⲥϥ ⲛ̄ⲛⲉⲓⲧⲉⲛ ص فلردموه بالقاذورات
-ⲛⲉⲓⲟⲧⲉ ⲉⲧⲁⲩⲉϩⲟⲥⲟⲩ ص الآباء الذين ردموها

[راجع الفعل ص ϩⲱⲥ *III*]

ϩⲟⲥ *V.* ى ما دامَ

ϩⲟⲥⲃ,ϩⲟⲥⲃⲉ ص (ⲧ) (=ϣⲛⲁⲩ ب) سوق *market*
-ⲁⲩϥⲓ ⲛⲛⲟⲉⲓⲕ ⲉⲛ̄ ⲧⲉϩⲟⲥⲃ ص حَملوا الخبز إلى السوق
ⲣⲙ̄ⲛⲉϩⲟⲥⲃⲉ ص سوقي (من أهل السوق) [اع ١٧ : ٥ ص] •

ϩⲟⲥⲉ ص (ⲉⲫ) مَغزول . مُطَرَّز [حز ٢٦ : ٣١]

ⲥⲉⲛⲁⲙⲟⲩϫⲓ ⲉⲩⲉϩⲟⲣϣ ب سمشون مُثقَّلين [يز ٢ : ٨] •
٢ . رصين [مز ١٢١ : ٧]
٣ . صَعْب . عسير [تث ٣٠ : ١١ - حز ١٨ : ٢٢] *difficult*
٤ . بطيء . مُبطِيء [يع ١ : ١٩] *slow*
-ⲉϥϩⲟⲣϣ ⲉϥⲛⲁⲥⲁϫⲓ ⲉϥϩⲟⲣϣ ⲉϥⲛⲁϫⲱⲛⲧ ب مُبطئاً في الكلام مُبطئاً في الغضب
٥ . تعبيرات أخرى :
ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲗⲁⲟⲥ ⲉϥϩⲟⲣϣ ب في شعب ذي مكانة [مز ٣٤ : ٢١] •
ⲉⲁⲛⲛⲁⲉⲃⲓ ⲉⲩⲉϩⲟⲣϣ ب أعناق متشامخة [إش ٣ : ١٦] •
ⲉⲩⲙⲟⲩⲓ ⲉⲩⲉϩⲟⲣϣ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲉⲟⲡⲗⲟⲛ ب يَمشون مُدجَّجين (مُثقَّلين) بأسلحتهم [يوئيل ٢ : ٨] •
ⲛⲛⲉⲧⲉϩⲟⲣϣ ⲛⲧⲁⲥ ب أصورها (أبراجها) [مز ٤٧ : ١٠ - مراثي ٢ : ٧] •
ⲟⲩⲗⲁⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲧⲉϥϫⲓⲛⲥⲁⲓ ϩⲟⲣϣ ب شعب كلامه صعب *(الفهم)* [حز ٣ : ٥] •
ⲉⲙⲙⲟⲩ ⲉϥϩⲟⲣϣ ص حُمّى شديدة
ⲩⲱⲛⲓ ⲉϥϩⲟⲣϣ ب مرضٌ عُضال •
ⲟⲩⲉⲉⲟⲟⲩ ⲉϥϩⲟⲣϣ ب يوم عصيب

- مع الحروف الآتية :
١ - انتقل من *1.* ⲉ- ص.ب
-ⲓⲙⲙⲟⲛ ⲉⲗⲓ ⲛⲉⲧⲫⲱ ϩⲟⲣϣ ⲉⲃⲟⲥ ب ليس جَمَل أنقل منها
-ⲕϩⲟⲣϣ ⲉⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲉϩⲟⲟⲩ ب أم أنتَ أنقلُ أباماً من أبيكَ [أى ١٥ : ١٠]
٢ - ثقيل على
-ⲡⲉⲧⲉⲛϩ ϩⲟⲣϣ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص قلوبهم ثقيلة (جامدة)
-ⲧⲁⲁⲡⲉ ϩⲟⲣϣ ⲉⲣⲟⲓ ⲙⲛ̄ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲓⲛⲓⲙ ص رأسي ثقيلة (على) بعد النوم
-ⲕⲉⲉⲛⲃⲉ ⲉϥϩⲟⲣϣ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲡⲱⲟⲣⲡ ص حُزن آخر أثقل من الأول
٣ - ثقيل أن
-ⲡⲙⲁⲁⲁⲧⲉ ⲉⲧⲉⲟⲣϣ ⲉⲥⲱⲧⲙ ص الأذن الثقيلة السمع (أن تسمع)

• *2.* ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص
-ⲛⲛⲟⲃⲉ ⲉⲧⲉⲟⲣϣ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲱⲛⲉ الخطايا مُتغلغلة بثقل في الحياة ص
• *3.* ⲛ̄- ب.ص- *with, in* [١٤ : ١١-حد ١٨ : ١٨]
١ - ثقيل على [حز ١٨ : ١٨-حد ١٨ : ١٤]
٢ - ثقيل به . ثقيل أن . صعب أن
-ⲡⲉⲱⲃ ϩⲟⲣϣ ⲛⲉⲓⲙⲉ ⲉⲣⲟϥ ص الأمر صعب أن نصدقه
-ⲛⲛⲉⲧⲉⲟⲣϣ ⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ب الذين صعب عليهم اطاعة الوصايا
-ⲉⲣϣⲁⲛ ⲟⲩⲁ ⲧⲟⲙϥ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ϣⲁϥϩ إذا التصق أحد بأمر يكف عن أن يكون ص ϩⲟⲣϣ ⲛⲛⲟⲃⲉ مُثقلاً بالخطية
-ⲉⲟⲣϣ ⲛⲱ ص مُتعسِّرة في الولادة [١صم ٤ : ١٩]
• *4.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص مثقل بـ
-ⲡⲓⲙⲟⲓ ϩⲉⲟⲣϣ ⲃⲉⲛ ⲛⲁⲟⲩⲓⲛ ب السفينة مثقلة بالشحنة
-ⲛⲛⲉⲧϣⲱⲛⲓ ⲉⲧⲉⲟⲣϣ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ب المرضى المثقلون بأحسادهم
• *5.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄ ص ثقيل على . صعب على

ϩⲟⲧⲉⲣ ب ,ϩⲟⲧⲣ̄ ص (eq) مَوصول . مُزدوج . مُتَرابط . مَشدود . مُتشابك
-ⲛⲕⲱⲧ ⲛⲁⲡⲓⲣⲏ ⲛⲉⲓⲓ ⲡⲓⲓⲟⲉ ⲉⲧⲉϩⲟⲧⲉⲣ ⲛⲓⲫⲣⲏⲧ مدار الشمس والقمر مشدود (مترابط)
ⲛⲟⲩⲕⲧⲟⲁⲣⲁ ب (كأوتار) القيثارة
-ⲡⲣⲱⲙⲉ ϩⲟⲧⲣ̄ ⲉⲭⲱ ⲛ̄ⲥⲛⲁⲩ : ⲥⲱⲙⲁ ⲙⲛ̄ الانسان ثُنائي مُتصِل : جسد ونفس
ⲯⲩⲭⲏ ص
[راجع الفعل ص ϩⲱⲧⲣ̄]

ϩⲟⲧⲡ I. ,ⲟⲧⲡ ب (eq) مَحْجوز . ضاق عليه
[راجع الفعل ب ⲱⲧⲡ]

ϩⲟⲧⲡ// II. ص.ب ١ . وفَقَ . آلَفَ . صالَحَ . قَرَنَ . زَوَّجَ . أدمَجَ
-ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲁⲩϩⲟⲧⲡⲟⲩ ⲉⲧⲥⲟⲙ ب هؤلاء الذين ألفهم معاً
-ⲁⲩϩⲟⲧⲡⲥ ⲛⲉⲙ ⲣⲱⲙⲓ ب زوَّجوها لرجل
٢ . تصالَحَ . اصطَلَحَ . اتَّحَدَ
-ⲁⲩϩⲟⲧⲡⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲃⲏⲣⲟⲩ ب اصطلحوا مع بعضهم البعض
-ⲁⲥϩⲟⲧⲡⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲛⲫⲩⲥⲓⲥ ب اتحدت مع طبيعتنا
• ϩⲟⲧⲡ ص.ب (eq) مُتصالِح . متآلِف . مُنْدَمِج . مُتَّفِق . مُقتَرِن
-ⲧϫⲟⲛⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ .. ⲧϩⲟⲧⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب أنا غاضب منهم وأتصالح معهم
-ⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲗⲟ ⲉⲩϩⲟⲧⲡ ⲙ̄ⲙⲁⲛ ص ١ كفَّ أنْ يكون متفقاً معنا
-ⲧⲁϩⲉⲓⲙⲓ ⲉⲧϩⲟⲧⲡ ⲛⲉⲙⲏ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲧⲁⲓⲓ امرأتي المقترنة بي منذ شبابي
ⲱⲓⲣⲓ ب
[راجع الفعل ص.ب ⲱⲧⲡ]

ϩⲟⲧⲣ// I. ,ϩⲟⲧⲣⲉ// ص وَصَلَ . ضَمَّ . قَرَنَ . تضامَنَ . شَبَكَ . ارتَبَطَ
-ⲛ̄ⲥⲉϩⲟⲧⲣⲧ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲥⲁⲓⲟⲥ ص أن يقترنني بزواج
-ⲉⲧⲣⲉⲩϩⲟⲧⲣⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛ̄ⲥⲁⲓⲟⲥ ص لكي يزوِّجه
-ⲁⲩϩⲟⲧⲣⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲟⲩⲁ ص اتحدوا مع بعضهم بعضاً في وحدانية
-ⲁⲩϩⲟⲧⲣⲟⲩ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص ارتبطا مع بعضهم بعضاً (بالزواج)
-ⲉⲉⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ⲛⲥⲗⲡⲉ ⲉⲧⲣⲱⲁⲩ ⲉϩⲟⲧⲣⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϩⲟⲓⲧⲉ ⲛⲱⲁ ص قصاصات لائقة بوصلها في ثوب العيد (الاحتفال)
• ϩⲟⲧⲣ̄ ب ,ϩⲟⲧⲉⲣ ص (eq) مَوصول . مَقرون . مُزدَوَج . مُتحِد
-ϫⲉⲕ ⲥⲛⲁⲩ ⲉⲧϩⲟⲧⲣ̄ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص غطاءا (الصدفة) يلتحمان مع بعضهما البعض
-ⲡⲉⲱⲙⲁ ⲙⲡⲉϫⲥ ϩⲟⲧⲣ̄ ⲛⲓⲙⲁϥ ϰⲁⲧⲁ ⲟⲩⲁⲍⲓⲁ ص جسد المسيح مُتحِد معه باستحقاق
[راجع الفعل ص ϩⲱⲧⲣ̄]

ϩⲟⲧⲣ// II. ,ϩⲟⲧⲣⲉ// ص استأجَرَ (شخصاً أو حيواناً)
-ⲁⲓϩⲟⲧⲣⲉϫ ⲉⲣⲟⲓ ⲛ̄ⲧⲉϫⲣ̄ ⲛⲉⲱⲃ ⲛⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲉ ص استأجرتكَ لي لتعمل شغل سنة (عقد عمل)
-ⲛ̄ⲧⲁϩⲟⲧⲉⲣ ⲛⲓⲱ ص كي أستأجر حِمارا
• ϩⲟⲧⲣ̄ ص (eq) أجير . مَكْرى
-ⲉϥϩⲟⲧⲣ̄ ⲉϥⲣⲉⲱⲃ ϩⲁ ⲡⲉϥⲃⲉϫⲉ ص أجير يعمل بأجرته
-ⲣⲓⲙⲃⲉϫⲉ ⲉϥϩⲟⲧⲣ̄ ⲛ̄ⲧⲣⲟⲙⲡⲉ ص مُستأجَر لمدة سنة
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲟⲩⲟⲉⲓⲉ ϩⲟⲧⲣ̄ ⲉⲣⲟϥ ص فلاح مَكرى لديه
[راجع الفعل ص ϩⲱⲧⲣ̄]

ϩⲟⲧⲣ̄- III. ص to constrain ارغَمَ . أكرَهَ . أجبَرَ

ϩⲟⲧⲥⲉⲓⲓ -ϩⲟⲕⲕⲟⲥ ⲉϥⲥⲛⲧ ⲙⲛ̄ ⲯⲉⲛⲥ ⲉϥϩⲟⲟⲥⲉ ص قرمز مَغزول وحرير مُطرَّز
[راجع الفعل ص ϩⲓⲥⲓ ب,ϩⲓⲥⲉ]

ϩⲟⲥⲉⲓⲓ ب ,ϩⲟⲥⲓⲓ ص (π) نطرون (كربونات الصوديوم) natron
-ⲟⲩϩⲟⲥⲓⲓ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲁⲛϫⲓⲣ ص صودا وصابون
-ⲙⲁⲛⲉⲣⲉⲱⲃ ϭⲉⲛ ⲡⲓϩⲟⲥⲉⲓⲓ ب مكان استخراج النطرون
-ⲁϥⲉⲛ ϩⲟⲥⲉⲓⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب استخرج النطرون
-ϩⲟⲥⲓⲓ ⲉϥⲧⲣⲫⲣⲱⲱ ص نطرون أحمر
-ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩ ⲙⲛ̄ϩⲟⲥⲓⲓ ص جبل النطرون

ϩⲟⲩ I. ص.ب (π) زِقّ . قِربَة . قُفّة . كيس (أو ما شابه) sack, bag [مر ٢ : ٢٢] (= ⲁⲥⲕⲟⲥ ى)

ϩⲟⲩ II. ,ϩⲟⲩⲉ ص في حضرة . أمام in presence
– (باتصال مع ضمائر الملكية أو أداة التعريف) :
• ⲙ̄ⲡⲉϥϩⲟⲩ ص أمامه [حز ٤٠ : ٢] (ب =ⲙ̄ⲡⲉϥⲙⲟⲟ)
• ⲙ̄ⲙⲁϩⲟⲩ ص مُقابِل . بجوار . في مُواجهة [حز ٤٠ : ١٣]
-ⲛⲉⲧϥⲧⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲕⲟⲟϩ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲛ̄ⲧ ⲛ̄ⲕⲟⲟϩ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧ ⲙ̄ⲡⲉⲧϩⲟⲩ ص زواياها الأربع وقِمَمه الثلاثة وما في مُواجهتها
-ⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲩⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲛⲉϩⲟ ص أمام وجوهنا
-ⲁϥϰⲁ ϩⲟⲩⲉ ⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲩⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ وضع ص خوفا أمام الأساقفة
[راجع أيضاً ص ϩⲱⲩ II.]

ϩⲟⲩⲃ// ص (= ϩⲟⲟⲃ// ب) قَتَلَ
[راجع الفعل ب ϩⲱⲩⲧⲃ]

ϩⲟⲩⲉ I. ص (τ) (= ϩⲟϯ ب) خَوفٌ . فَزَعٌ fear
• ϩⲁ ϩⲟⲩⲉ ص في خوف . مُخيف . مُفزِع
-ⲉⲛϣⲱⲡⲉ ϩⲁ ϩⲟⲩⲉ ص نصير في خوف (أو في رُعب)
-ⲛⲁⲛⲁⲩϣ ⲉⲧⲁⲁ ϩⲟⲩⲉ ص الأقسام (الحلفان) المخيفة
-ⲛⲉⲁⲛ ⲉⲧⲁⲁ ϩⲟⲩⲉ ص الحُكم المُفزِع
• ϸϩⲟⲩⲉ ص (= ⲉϸϩⲟϯ ب) خافَ . فَزِعَ
• ϯϩⲟⲩⲉ ص (= ϯϩⲟϯ ب) أخافَ . أرعَبَ
• ϫⲓϩⲟⲩⲉ ص فقط bring fear جَلَبَ الخوف
-ⲉϥϫⲓϩⲟⲩⲉ ⲙⲛ̄ⲧⲟϥ ص يسبِّب له الرعب
[راجع أيضاً ب ϩⲟϯ]

ϩⲟⲩⲉ II. ص (τ) (=ϩⲟϯ ب) ١ . لحظة . أوان . وَقت . حين moment
-ϩⲣⲟⲕ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲕⲁⲁ ⲛⲟⲩϩⲟⲩⲉ ص اعدأ قليلاً وكُنْ بارداً للحظة
• ϸ̄ ⲛⲟⲩϩⲟⲩⲉ ص spend time قَضَى وقتاً
-ⲁϥϸ̄ ⲥⲧⲛⲟϭ ⲛϩⲟⲩⲉ ⲉϥϣⲁϫⲉ ص قضى وقتاً طويلاً يتكلم
• ϩⲟⲩⲉ ⲛⲱⲱϥ ص ٢ . حِصّة الدَرْس
-ϣⲁⲣⲉⲧⲛ̄ⲣ ⲧⲉⲧⲛϩⲟⲩⲉ ⲛⲱⲱϥ ⲙ̄ⲡⲛⲁⲩ ⲛ̄ϣⲱⲣⲡ تأخذون حصتكم في وقت مُبكِّر ص

ϩⲟⲩⲉ III. ب يسبقها -ⲉ بمعنى :
• ⲉϩⲟⲩⲉ ب ١ - أكثر من beyond, more than
[راجع الأمثلة تحت ⲉϩⲟⲩⲉ]
٢ - لمّا . حينما . بينما when [١ بط ٣ : ١٩]
-ⲉⲛⲉⲣⲙⲉⲗⲉⲧⲁⲛ .. ⲉϩⲟⲩⲉ ⲉⲛⲛⲁϭⲓ ⲙ̄ⲡⲓⲟⲙⲁ ⲛⲣⲉϥⲧⲁⲙⲟ ب نرتل أثناء تناولنا الجسد المحيي

ϩⲟⲩⲉ IV. ى لمّا . حينما . بينما

٣ - باكورات [ام ٣ : ٩] (ى = ⲁⲡⲁⲣⲭⲏ)
• ⲉⲣϩⲟⲧⲓⲧ ب *be first* صار اولاً . تقدّمَ . ترأّسَ
• ⲙⲓⲛⲁⲓⲉⲣϩⲟⲧⲓⲧ ب مُحِب للرئاسة . مُحِب ان يكون اولاً .
• ⲙⲉⲧⲛⲁⲓⲉⲣϩⲟⲧⲓⲧ ب (ت) محبة الرئاسة [٣يو ٩ :]
• ⲛⲓⲙⲁϩⲟⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲃⲙⲉⲧⲛⲁⲓⲉⲣϩⲟⲧⲓⲧ ب مرض محبة الرئاسة
• ⲟⲓ ⲛϩⲟⲧⲓⲧ ب مِقدام . مُتَرَئِّس [اع ٢٤ : ٥]

ϩⲟⲧⲛ ص (م) (= ⲃⲟⲧⲛ ب) *inward part* داخل
١ – مع ضمائر الملكية :
ⲛⲉⲧⲛⲉϥϩⲟⲧⲛ ص الذين بداخله
ⲁⲧⲟⲩⲱⲧⲃ̀ ⲉⲡⲉⲧϩⲟⲧⲛ ص انتقلوا إلى الداخل (داخلها)
ⲡⲉⲧⲉⲓⲟⲙ ⲙⲙⲟⲥ ⲛ ⲡⲉϩⲟⲧⲛ ص ما أمامها أو ما بداخلها
٢ – مع أداة التعريف :
• ⲡϩⲟⲧⲛ ص الداخل
ⲡϩⲟⲧⲛ ⲙⲙⲟⲥ ⲁϥⲣⲕⲁⲕⲉ ص داخلها صار ظلاماً
• ⲙ̀ⲡϩⲟⲧⲛ ص (=ⲥⲁⲃⲟⲧⲛ ب) داخل (ظرف مكان) *inside, within*
ⲉⲧⲙ̀ⲡϩⲟⲧⲛ ⲙ̀ⲡⲱⲟⲣⲡ ⲛⲧⲱⲩ ص الذى بداخل الإقليم الأول
ⲁⲧⲡⲱⲣⲡ ⲙ̀ⲡⲃⲏⲏⲩ ⲙ̀ⲡϩⲟⲧⲛ ⲛ̀ⲧⲡⲧⲁⲗ ص أقاموا منصة القضاء من داخل باب (القصر)
ⲥⲛⲁⲩ ⲛⲥⲟⲃⲧ ⲟⲩⲁ ⲙ̀ⲡϩⲟⲧⲛ ⲛⲟⲩⲁ ص حالطان واحدة داخل (من حُوَّه) واحدة
ⲛⲉϥⲙⲁϩⲧ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛⲉⲧ ⲙ̀ⲡⲉϥϩⲟⲧⲛ ص أحشاؤه وما بداخلها
ⲟⲩⲛ̀ ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲕϩⲟⲧⲛ ص يوجد أخ أبعد منكَ إلى الداخل *further in (desert) than you* (في الصحراء)
ⲛ̀ϩϩⲟⲧⲛ ⲛϩⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛϩⲟⲟⲩ ص في خلال أيام قليلة
ⲛ̀ϩϩⲟⲧⲛ ⲙ̀ⲡⲧⲟⲡⲥⲉ ص داخل المكان
• ϫⲓⲛ ϩⲟⲧⲛ ص من الداخل *from within*
ϫⲓⲛ ϩⲟⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲧⲱ ϫⲓⲛ ⲃⲟⲗ ⲉϩⲟⲧⲛ ص من الداخل إلى الخارج ومن الخارج إلى الداخل
٣ – (صفة *adj*) :
ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛϩⲟⲧⲛ ص المياه البيضاء (التى تصيب العين)
• ⲣ̀ ⲛ̀ϩϩⲟⲧⲛ ص دَخَلَ . تَوَغَّلَ *go within*
ⲛⲥⲉⲣ̀ ⲛⲉⲧⲉϩⲟⲧⲛ ص بأن يدخلوهم *enter them*
– مع الحروف الآتية :
• ⲉ- ص *1.*
ⲣ̀ ⲛ̀ϩϩⲟⲧⲛ ⲉ̀ⲡⲧⲁⲫⲟⲥ ص دخل القبر
• ⲛ- ص *2.*
ⲛⲧⲁⲥⲣ̀ ⲛ̀ϩϩⲟⲧⲛ ⲛ̀ⲧⲛⲉ ص لما صارت داخل السّماء
ⲛ̀ ⲛ̀ϩϩⲟⲧⲛ ⲛⲛⲧⲟⲡⲟⲥ ص توغّل في الأماكن
ⲣ̀ ⲛ̀ϩϩⲟⲧⲛ ⲛⲛⲉⲧⲣⲟ ص دخل داخل أبوابها
• ⲉϩⲟⲧⲛ ص (=ⲉⲃⲟⲧⲛ ب) *to inside, inward* إلى داخل
ⲁⲕⲣⲓⲱⲉ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲕ ص بكى أمامه
ⲁⲕϫⲟⲟⲥ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲣⲁⲕ ص قال له
ⲛⲥⲉϯϩⲟⲟⲩ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص تُسجدون ا
ⲡⲉϫⲁⲕ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲛⲁⲉⲣⲛ̄ ص .. قال أمام
[راجع أيضاً ص ⲉϩⲟⲧⲛ ,ⲃⲟⲧⲛ ب]
• ⲛ̀ϩϩⲟⲧⲛ (ب = ⲛϩⲟⲧⲛ) ص *within* ١ - داخل
[لا ١٨ : ٩ – حز ٤٠ : ١٠]

ⲛⲉⲙⲡⲣϩⲟⲧⲣ ⲡⲉⲥⲉⲁⲓ ⲉⲧⲣⲉϥϩⲟⲧⲡⲥ ص لا تُرغِمْ زوجها أن يصالحها

ϩⲟⲧⲥ (ت) ص إناء أو عِيار للسوائل أو الجبن أو الزيتون (ربما بوطمان) *vessel or measure*

ϩⲟⲧϩⲏⲧ ص (=ⲃⲟⲧⲃⲉⲧ ب) فَحَصَ . فَتَّشَ . امتَحَنَ
[راجع ب ⲃⲟⲧⲃⲉⲧ]

ϩⲟⲧⲁϯ ب (ن) ١ . أوائل
٢ . أشراف . أعيان . وجهاء
ⲛⲓ ϩⲟⲧⲁϯ ⲛⲧⲉ ϯⲡⲟⲗⲓⲥ ب وجهاء المدينة [أع ١٣ : ٥٠]
[راجع مفردها ب ⲉⲟⲩⲓⲧ]

ϩⲟⲧⲃ ص ,ϩⲟⲧⲕ ص.ب قطّاني (حبوب)
• ⲥⲁⲛϩⲟⲧⲃ ص غلّاف . بائع الحبوب
[راجع ص.ب ϩⲟⲧⲕ]

ϩⲟⲧⲉⲣⲟⲧⲱⲣ,ϩⲃ̄ⲣⲃⲱⲣ ص طَرَحَ
[راجع ص ϩⲃⲟⲣⲃⲉⲣ̄, ب ⲃⲟⲣⲃⲉⲣ]

ϩⲟⲧϩⲧ ص (م) راكب السفينة . مُسافر على سفينة
passenger (on board of ship) [حز ٢٧ : ٢٩]
• ϩⲟⲧⲁⲧⲉ ص (ن) ركّاب . مسافرون (على السفينة)
ⲛⲏⲉⲕ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛⲉϩⲟⲧⲁⲧⲉ ⲉⲧⲧⲁⲗϩⲧ ⲛⲓⲙⲙⲁⲩ ص التجّارة والرّكّاب الراكبون معهم
ⲉⲣⲉ ⲛⲏⲉⲉⲕ ⲥⲓⲱⲟⲩ ⲉⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ⲛⲉⲕⲗⲏⲣⲓⲕⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲛⲉϩⲟⲧⲁⲧⲉ ⲧⲁⲗϩⲧ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ⲛ̀ⲗⲁⲟⲥ ⲛ̀ⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ (سفينة الكنيسة) : يركبها التجّارة ص الذين هم رجال الإكليروس ثم الرُّكّاب وهم الشعب المسيحى

ϩⲟⲩⲓⲧ ب ,ϩⲟⲩⲉⲓⲧ ص (م) ١ . أوّل *first*
[إش ٤٤ : ٦ – إر ٣ : ٤ – إر ٢٧ : ١٧ – لو ١٩ : ١٦]
ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲓϩⲟⲩⲓⲧ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ب أنا أولهم (الأول فيهم)
ⲡⲓϩⲟⲩⲓⲧ ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲃⲏⲧⲟⲩ ب الأول الذى فيهم
٢ . (صفة قبل أو بعد الاسم *adj*) : الأوّل
[تك ٨ : ١٣–خر ١٢ : ٢–١ى ٤٠ : ١٩–اع ١ : ١–١كو ١٥ : ٤٥]
ⲡⲓⲕⲟⲛ ⲛϩⲟⲩⲓⲧ ب المرّة الأولى
ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲛϩⲟⲩⲓⲧ ب الطريق الرئيسى
٣ . مقدّم . مترئّس . رئيس (=ⲁⲣⲭⲱⲛ,ⲁⲣⲭⲏⲥⲟⲥ ى)
ⲡⲓϩⲟⲩⲓⲧ ⲛⲧⲉ ϯⲛⲏⲥⲟⲥ ب رئيس الجزيرة [اع ٢٨ : ٧]
٤ . الأكبر *eldest*
• ϩⲟⲩⲓϯ ب ,ϩⲟⲩⲉⲓⲧⲉ ص (ت) ١ - أولى *first (f.)*
[حز ١٠ : ١١ – دا ٩ : ١ – عب ٨ : ٧ – اف ٦ : ٢]
ⲛⲧⲉϩⲟⲩⲓϯ ⲧⲉ ϯⲗⲁⲃⲟⲓ ⲁⲧϫⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲕ ب الأولى اللبوة أطلقوها عليه
ⲧⲉϩⲟⲩⲉⲓⲧⲉ ⲛⲧⲁⲍⲓⲥ ص الرتبة الأولى
ⲧⲉϩⲟⲩⲓϯ ⲙ̀ⲡⲟⲗⲓⲥ ب المدينة الأولى
٢ - بداية *beginning*
• ⲉⲛ ⲧⲉϩⲟⲩⲉⲓⲧⲉ ص في البداية . في البدء
in the beginning
• ϫⲓⲛ ⲧⲉϩⲟⲩⲉⲓⲧⲉ ص (=ⲓⲥϫⲉⲛ ⲉⲛ ب) منذ البدء
from the beginning
ⲛϫⲓⲛ ⲧⲉϩⲟⲩⲉⲓⲧⲉ ⲱⲁⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲉⲛⲟⲩ ص من البداية لغاية الآن
• ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲉϩⲟⲩⲉⲓⲧⲉ ص كَما سَبَق (كما في البداية)
• ϩⲟⲧⲁϯ ب (ن) ١ - أوائل [اى ٨ : ٧]
٢ - أشراف . أعيان . وجهاء (=ⲁⲣⲭⲱⲛ,ⲁⲣⲭⲏⲥⲟⲥ ى)

ما هو كُنه الانسان الذى بداخله ص
-ⲁⲩⲉⲓ ⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲧⲟⲟⲩ ص جاءوا من داخل الجبل
from within
-ⲛⲧⲱⲣⲡ ⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ⲙⲡⲣⲟ ص السُّلم داخل الباب
داخلى ص ⲉⲓ ⲛⲉⲟⲩⲛ •
-ⲟⲩⲕⲁⲙⲓⲥⲓⲟⲛ ⲉⲓ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲩ ص قَميص
داخلى *under-shirt*
• ⲣⲙⲙⲉⲟⲩⲛ ص مبعوث شخصى
-ⲛⲣⲙⲙⲉⲟⲩⲛ ⲙⲡⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ص مبعوث الأسقف الشخصى

ⲉⲟⲧⲟ ص.ب (π) **أولاً : (كاسم مستقل) :**

١ . كَثْرة . زيادة . وَفْرة *greatness*
-ⲫⲁ ⲙⲡⲉⲟⲧⲟ ب صاحب الكثر (مر ١٦ : ١٧)
• ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲟⲧⲟ ب بكثرة . بوفرة (يش ٥٥ : ٧)

٢ . أكثر . الأكثر *greater part*
(مز ٨٦ : ٨ - يو ٤ : ١١ - ١كو ١٥ : ٦)
-ⲛⲉⲟⲧⲟ ⲛⲛⲓⲙⲏⲛ ب أكثر الجموع (مت ٢١ : ٨)

٣ . فُضْلَة . ما يفضُل . فَيْض *surplus*
(خر ٢٦ : ١٣ - مت ١٢ : ٣٤ - رو ٥ : ١٧)

٤ . فَضْل . فَرْط . تفوُّق
-ⲡⲙⲉⲟⲧⲟ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲛⲓⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲧⲉϥⲭⲟⲓ ب فَرْط عظمة قوته (اف ١ : ١٩)

٥ . رِبْح . فائدة . نَفْع . عائد . مَكْسب . منفعة *profit*
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲙⲉⲟⲧⲟ ب ما المنفعة . ما المكسب (ملا ٣ : ١٤)
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲉⲉⲟⲧⲟ ⲛⲧⲁⲩⲭⲱⲟⲩⲡⲉ ⲧⲏⲩⲧⲛ ص ما هو العائد الذى صار لكم
-ⲟⲩⲙⲏⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉⲟⲧⲟ ⲛⲁⲩⲃⲓⲧⲟⲩ ⲛⲟⲣⲙⲓ ⲛⲟⲩϯ ب الرِّبا والربح أخذوها فيك (حز ٢٢ : ١٢)
-ⲁϥϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲥⲟⲧⲟ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲩⲉⲟⲧⲟ ب باع القمح بمَكْسب

٦ . شِدَّة (بمعنى : زيادة عن الحَدّ)
-ⲁⲧⲫⲱⲧ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲟⲧⲟ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϣⲁⲉ ب هربوا من شدة الحرارة
-ⲙⲡⲟⲩϣϣⲫⲁⲓ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲉⲟⲧⲟ ⲙⲡⲉⲥⲟⲧⲱⲙⲓ ب بستطيعوا تحمّلها من شدّة ضيائها
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲓⲣⲓ ⲙⲡⲓⲉⲟⲧⲟ ب تجاوز الحد (أنتم زودتوها قوى) (حز ٤٥ : ٩)

٧ . مُعْظَم .. .. *the most of ..*
معظمكم يعرف ب -ⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲟⲧⲟ ⲥⲱⲟⲩⲛ

ثانياً : كثير . أكثر . أفضل (كصفة تتصل بالاسم للتعبير عن الكثرة) :
great, much, more

١ - قبل الاسم : (يو ١٥ : ٢ - عب ١١ : ٤)
• ⲡⲓⲉⲟⲧⲟ ⲣⲓⲙⲓ ب العويل . البكاء الكثير
• ⲉⲟⲧⲟ ⲕⲁⲗⲱⲥ ب أحسن (١كو ٧ : ٣٨)
• ⲟⲩⲉⲟⲧⲟ ⲥⲁⲓ ب أكثر جمالاً . جمالاً أفضل (١كو ١٢ : ٢٣)
-ⲟⲩⲉⲟⲧⲟ ⲥⲁⲭⲓ ⲛⲧⲏⲓ ⲉⲟⲣⲓ.. ب لدىَّ كلام كثير لكى ..
-ⲉⲥⲭⲓⲣⲱⲟⲩⲧ ⲉⲡⲓⲉⲟⲧⲟ ϫⲣⲓⲁ ب تهتم باحتياجات كثيرة
-ⲛⲥⲥⲟⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲙⲡⲉⲉⲟⲧⲟ ⲟⲩⲉⲓⲛⲓⲛ ص لا نعرف كثيراً من اليونانية
-ⲉⲱϫⲉ ⲟⲩⲙⲟⲓⲥⲉ ⲧⲉ ϫⲉ ⲁⲛϫⲱ ⲛⲥⲉⲛϣⲁϫⲉ ⲉⲛⲁϣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲉⲟⲧⲟ ϣⲡⲏⲣⲉ ϫⲉ ⲉⲱϥ ⲧⲉ ⲉⲛϣⲁⲛⲉⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲁⲁⲩ ص إن كان مايدعو

-ⲁⲓⲕⲁ ⲡⲉⲧⲛⲉⲟⲩⲛ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲁⲓⲕⲁ ⲡⲉⲧⲛⲃⲟⲗ ⲛ-ⲃⲟⲗ ص تركتُ ما بالداخل داخلاً وما بالخارج خارجاً

٢ - الأجزاء الداخلية *inward parts* (اسم nn)

-ⲛⲧⲁⲉⲓⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉϥⲛⲉⲟⲩⲛ ص وأُخرجُ أحشاءه

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص
-ⲡⲉⲕⲗⲁⲗ ⲉⲧⲉ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉϥⲣⲃⲟⲓ ص السِوار الذى على ذراعه (٢صم ١ : ١٠)
-ⲁⲧⲙⲁⲥϥ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲙⲁⲛⲃⲟⲓⲗⲉ ص وُلِدَ فى الغُربة
-ⲁⲧⲉⲓⲧⲁϥ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲕⲧⲁⲙⲣⲟ ص تفلوا فى داخل فمكَ

• *2.* ⲛ- ص
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛⲁⲃⲱ ⲉⲧⲥⲃⲣⲁⲉⲩⲧ ⲛⲉ كل مَنْ يبقى مُعتكفاً فى بيته ⲛⲉⲧⲏⲓ ص
-ⲉⲣⲉ ⲟⲧ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲥ ص ما بداخلها
-ⲛⲉⲥⲕⲉⲧⲏ ⲛⲧⲁⲧⲫⲓⲧⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲙⲡⲁⲏⲓ ص الأمتعة التى حَملوها من داخل بيتى

• *3.* ⲉⲓ ص
-ⲉⲓⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲓ ⲡϫⲁⲓⲉ ص أكون فى البريّة

• *4.* ⲉϩⲁ ص تحت
-ⲁⲓⲟⲩⲱⲙ ⲛⲓⲙⲙⲁϥ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉϩⲁ ⲡϣⲏⲛ ص أكلتُ معه تحت الشجرة

• *5.* ⲉⲛ ص فى داخل
-ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲛⲧⲟⲟⲩ ص فى داخل الجبل
-ⲛⲉⲧⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲛⲉⲕⲏⲓ ص الذين فى داخل بيتكَ
-ⲃⲱ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲑⲓⲗⲏⲙ ص بقى فى داخل أورشليم

• *6.* ⲉⲁⲉⲧⲛ ص عند
-ⲃⲱ ⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲁⲉⲧⲛϥ ص بقى عنده
-ⲉⲓⲛⲉⲟⲩⲛ ⲉⲁⲉⲧⲛϥ أكون عنده

• ⲥⲁⲉⲟⲩⲛ ص (= ⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ب) داخل (جُوَّه)
-ⲁϥⲣⲟⲧⲱ ⲛⲁⲓ ⲉⲓ ⲛⲥⲁⲉⲟⲩⲛ ص أحانى من الداخل (من جُوَّه)
-ϣⲁϥⲉ ⲉⲧⲥⲁⲉⲟⲩⲛ ص البريَّة الداخلية (الجوَّانية)

• ⲥⲁⲛⲉⲟⲩⲛ ص (π) *inner part* (اسم nn) داخل (جُوَّه)
-ⲁ ⲡⲉⲥⲥⲁⲛⲉⲟⲩⲛ ϣⲧⲟⲣⲧⲣ ⲙⲙⲟⲥ ص أحشاؤها اضطربت (١صم ٣ : ١٦)

• ϣⲁⲉⲟⲩⲛ ص (π) (=ϣⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب) إلى الداخل *toward inner part, inward*
-ϫⲓⲙⲃⲟⲗ ϣⲁⲉⲟⲩⲛ ص من الخارج إلى الداخل
• ϣⲁⲉⲟⲩⲛ ⲉ- ص حتى . لغاية *until*
-ϣⲁⲉⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲛⲟⲩ ص حتى الآن . لغاية الآن . إلى الآن
-ϣⲁⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲧⲛϣⲱⲡϣ ص لغاية أذرعكم
• ϣⲁⲉⲟⲩⲛ ⲉⲣⲁⲧϥ ص حتى . لغاية *until*
-ϣⲁⲉⲟⲩⲛ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲙⲡⲟⲟⲩ ص حتى اليوم (حز ٤ : ١٤)

• ⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ص فقط داخل (حز ٧ : ١٥) *within*
• ⲉⲧⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ص الداخلى (٢مل ٩ : ٢)
-ⲡⲧⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ص الجبل الداخلى
-ⲡⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ص انساننا الداخلى
• ⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ⲛ- ص داخل .. *inside of*
-ⲛⲉⲧⲙⲓⲥⲉ ⲛⲙⲙⲁⲥ ⲁⲛⲃ ⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲥ ص الذين يُحاربها مُختفى داخلها
-ⲁⲧⲁⲃⲟⲙ ⲕⲓⲙ ⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲓ ص قوتى تزعزعت داخلى
-ⲉⲣⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲟ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲉ ⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟⲩ

ⲛⲁ : تقول كلاماً كثيراً فالأكثر اعجاباً (منه) أن نحفظه لنعمل به

-ⲧⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲙⲁⲉⲩⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲟⲩⲁ
ما بظنه الناس فمحاً (ظَهَرَ) أن ص ⲟⲩⲧⲱⲉ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲡⲉ
أكثره نون
-ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲇⲉ ⲟⲛⲉⲟⲩ .. Ⲙⲁⲣⲓⲁ ب
وبالأكثر
القديسة .. مريم [مجمع القداس الباسلي - الخولاجي]
٢ ـ أفضل [١كو ١٢ : ٣١]
-ⲟⲩⲧⲁⲓⲟ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ب كرامة أفضل [١كو ١٢ : ٢٣]
٣ ـ جداً . إلى الغاية . بزيادة very
[دا ٣ : ٢٢ - مر ١٠ : ٢٦ - مر ١٥ : ١٤]
-ⲕⲧⲁⲓⲛⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ب مُكرَّم جداً
-ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ⲥⲉⲟⲩ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ب الخطايا كثرت جداً .
-ⲛ̀ⲛⲁⲕⲓⲱ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ب لن أتزعزع أبداً
٤ ـ بالأكثر
-ⲧⲣⲁⲱⲓ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ب أفرح بالأكثر
٥ ـ لا سيما
-ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲇⲉ ⲭⲉ ⲛⲏⲟⲕ ⲟⲩⲛⲁⲧⲟⲓ ب لا سيما أنكَ
عندى
٦ ـ علاوة على ذلك
-ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲟⲩⲱⲱⲉ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲣⲉⲟⲩⲉ ص علاوة على ذلك
ينبغى لى أن أضاف
• ⲉⲩⲁⲱⲱ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ب بالأكثر جداً
-ⲟⲩⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ ⲉⲩⲛⲁⲱⲧ ⲉⲩⲁⲱⲱ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ب
تجربة قاسية جداً للغاية
• ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ص ب بالأولى . بالأحرى
[رو ٥ : ١٥ - ١كو ٩ : ١٢ - فى ١ : ١٤]
-ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲡⲓⲉⲙⲟⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲧ ب
فبالأولى كثيراً نعمة ا ورو ٥ : ١٥]
-ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲁⲛⲟⲛ ب أفلسنا نحن بالأولى
[١كو ٩ : ١٢]
-ⲁⲗⲗⲁ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲉⲩⲧⲉⲟⲟⲩ ⲙⲁⲛ ⲭⲉ ⲁⲩⲫⲟⲣⲓ
ⲛ̀ⲧⲥⲁⲣⲝ ص بل بالأحرى أكرمنا إذ ليس جسداً
• ⲙⲁⲗⲓⲥⲧⲁ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ص ب بالأخص
-ⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲱⲱⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲉⲱⲃⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ
ⲙⲁⲗⲓⲥⲧⲁ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲉⲙ̀ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب المرأة
يجب أن تغطى جسدها وبالأخص فى الكنيسة
• ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉ- ص.ب ,ⲛ̀ⲉⲟⲩⲉ ص (=ⲉⲉⲟⲩⲉ ب) أكثر من
more than
١* ـ (+ اسم nn +) :
-ⲉⲩⲉⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉⲃⲓⲙⲉⲧⲃⲱⲕ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أردأ من
كل عبودية
-ⲉⲩⲃⲟⲥⲓ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉⲃⲧⲫⲉ ب أعلى من السماء
-ⲁⲛⲛⲁⲫⲱⲧ ⲉⲱⲱⲛ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉⲡⲁⲓⲱⲁⲩⲉ ? إلى ب
أين ستهرب أفضل (أكثر) من هذه البرية ؟
-ⲁⲩⲙⲉⲣⲉ ⲡⲥⲁⲉⲟⲩ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲉⲡⲥⲱⲟⲩ ⲡⲕⲁⲕⲉ ⲉ-
ⲉⲟⲩⲟ ⲉⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص أحبُّوا الظلمة أكثر من البركة والظلمة
أكثر من النور
-ⲥⲉⲥⲟⲧⲡ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲟⲕ ص مُفضَّلين عنكَ
-ⲁⲩⲥⲉⲧⲡ ⲡⲱⲁⲕⲉ ⲙⲛ̀ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲉⲉⲱⲃ
ⲛⲓⲙ ص فضَّلَ التحدُّث مع ا على كل شيء
-ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲉⲛⲉⲧⲱⲟⲩⲛ .ⲉⲙ̀ ⲙⲙⲓ ⲛⲓⲙ ص أكثر من الموجودين
فى البيت
٢* ـ (+ فعل vb +) :
-ⲁ ⲡⲓⲛⲁⲩ ⲱⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉⲟⲣⲉ ⲛⲓⲥⲛⲏ
أزف الوقت لكى يأكل الأخوة ب ⲱⲱⲓ

-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲓⲣⲉⲫⲣⲛⲟⲃⲓ ⲱⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲣⲉⲫⲉⲣ-
ⲛⲟⲃⲓ ب ليصر الخاطىء أكثر عصياناً
-ⲉⲉⲛⲉⲟⲩⲟ ⲃⲁⲗⲉⲧ ⲉⲧⲭⲓⲙⲟⲓⲧ ⲉⲛⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲉⲉⲛ-
ⲃⲁⲗⲉⲧ ص كثرة من العميان يقودون عمياناً
-ⲉⲓⲥ ⲉⲟⲩⲟ ⲥⲟ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲉⲕⲁ ص ها أكثر من ستة أجيال
أكثر (ب = ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉ-) ص • ⲉⲟⲩⲉ
-ⲟⲩⲃⲟⲧⲉ ⲡⲉ ⲭⲟⲟⲥ ⲟⲩⲉⲟⲩⲉ ⲁⲛⲟⲓⲓ
ⲙⲉⲧⲛⲁⲁⲁⲥ ص خطأ أن تقولها والأكثر الذين يفعلونها
-ⲁⲫⲧⲙⲓⲫ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁ ⲉⲟⲩⲉ ⲧⲱⲓ ص باعه بثمن أكثر
-ⲁⲫⲭⲓⲥⲉ ⲉⲡⲗⲁⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲧⲉ ⲩⲓⲏ ⲛ̀ⲛⲁⲉ-
ⲃⲉ ص زاد طوله (ارتفع) على الشعب كله فما فوق (من كتفه)
[١صم ١٠ : ٢٣]
٢ ـ بعد الاسم :
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲛ̄ⲛⲁ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲛⲁⲛⲧⲕ ب روح بارع كان
فيه (أو روح فضلى)
• ⲟⲩⲉⲱⲃ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب عمل أفضل (أو أكثر)
• ⲟⲩⲉⲁⲡ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب دينونة أعظم [لو ٢٠ : ٤٧]
• ⲙⲉⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب حب شديد . اشتياق . هيام [رو ١٥ : ٢٣]
• ⲧⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب نصيب أكبر
• ⲙⲁⲓⲧⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب مَحبة النصيب الأكبر . طَمَع
• ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉ- ص.ب أكثر من . أزيد من . أعظم من . أفضل من
more than, beyond
[مت ١١ : ٩ - مت ١٢ : ٤١ ، ٦٠ - لو ١١ : ٣١]
-ⲁⲫⲧⲫⲟⲩ ⲱⲁ ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉⲟⲩⲙⲓⲗⲗⲓⲟⲛ ب شيَّعه (وصَّله)
إلى (مسافة) أكثر من ميل
-ⲙⲛ̀ⲧⲟⲩ ⲉⲟⲩⲟ ⲉⲡⲁⲓ ⲉⲁⲁⲩ ⲛⲏⲧⲛ̀ ص ليس عندهم
ما يصنعونه لكم أكثر من هذا
-ⲛⲥⲁⲉⲓⲛ ⲱⲁⲫⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲭⲛ̀ ⲛⲉⲧⲁⲗⲃⲟ ⲟⲩ
ⲃⲉⲕⲉ ص الطبيب يفرح بالشفاء أكثر من الأحر
• ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉⲣⲟ//(ⲛ//) ب فضول من
-ⲉⲟⲩⲟ̀ ⲉⲣⲟⲓ ⲡⲉ ⲉⲥⲁⲭⲓ ⲉⲣⲟⲥ ب فضول منى أن أتكلم
عنها
-ⲟⲩⲉⲟⲩⲟ̀ ⲛⲏⲓ ب فضول منّى [٢كو ٩ : ١]
• ⲉⲉⲟⲩⲟ ⲉ-,ⲉⲉⲟⲩⲉ ⲉ-,ⲉⲉⲟⲩⲉ ص فقط أكثر من
(= ⲉⲉⲟⲩⲉ ب) *more, rather than*
-ⲟⲩⲉⲁⲕ ⲉⲉⲟⲩⲉ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲉⲙ̀ ⲛⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ص
مُعلِص أكثر من أى من الرسل
-ⲉⲉⲟⲩⲉⲣⲟⲩ ص. أكثر منه [ام ٦ : ٦]
• ⲉⲡⲓⲉⲟⲩⲟ̀ ب ,ⲉⲡⲉⲉⲟⲩⲟ ص جداً . إلى الغاية
(adv) very, greatly
-ⲛⲁⲛⲉⲩ ⲉⲡⲓⲉⲟⲩⲟ̀ ب حسن جداً
-ⲉⲧⲱⲟⲕⲉ ⲉⲡⲓⲉⲟⲩⲟ̀ ب عميق جداً . شديد العُمْق
-ⲛⲛⲉⲛⲥⲱⲕ ⲛⲙⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ⲉⲡⲓⲉⲟⲩⲟ̀ ب لن نسترسل فى
الكلام أكثر (من ذلك)
-ⲟⲩⲉⲗⲗⲟ ⲉⲡⲉⲉⲟⲩⲟ ص شيخ طاعن (فى السن)
-ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ⲡⲥⲟⲫⲟⲥ ⲉⲡⲉⲉⲟⲩⲟ ص بولس الفيلسوف
الحكيم جداً)
• ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ̀ ص.ب *more, very, greatly* ١ ـ أكثر . كثيراً
[مز ٥٠ : ١٠ - لم ٩ : ٩ - مت ٢٠ : ٣١ - لو ٧ : ٤٢ - ص ٢ : ١]
• ⲥⲭⲟⲣ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب أقوى [دا ٧ : ٧]
• ⲉⲩⲉⲱⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب أشر [عب ١٠ : ١٩]
• ⲉⲡⲱⲱⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب فوق جداً
• ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب تحت جداً
• ⲟⲩⲥⲁⲃⲉ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب أكثر حكمة (أو ذكاء) [ام ١٥ : ٥]

٢ ـ فَضَلَ . تَبْقَى [مر ١٦ : ٢٣ – لو ٢٦ : ١٢ – مر ١٢ : ٤٤]
٣ ـ فاقَ . تفوَّقَ [اك ٢ : ٧]
– مع الحروف الآتية :
• *I. a.* ⲉ– ص.ب ١ ـ أزادَ عن . فاضَ عن . فَضَلَ عن *have, be more than*
[حز ١٦ : ٤٧ – مت ٥ : ٢٠ – يو ٧ : ٣١ – أع ٢٣ : ١٣]
-ⲛⲥⲉⲡⲓ ⲉⲟⲛⲁⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲧⲉⲛϫⲣⲓⲁ ب الباقي الذي سيفضُل عن حاجتنا
-ⲁϥⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉⲛ ⲛⲉϥϣⲓ ب زادَ عن أحد أوزانه
-ⲁⲕⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲡϣⲓ ص زدْتُ عن المقنّن
-ⲛⲉⲗⲱⲣⲟⲛ ⲉⲧⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲡⲉϣⲃ ⲛⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ص العطايا التي تفيض عن حاجة الكنيسة
-ⲛⲉⲧⲉⲕⲟⲩⲁϣϥ ϣⲁⲓⲁⲓⲧⲟⲩ ⲧⲁⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص ما تريده أعمَلْه وأزيد عليه
٢ ـ زادَ لِ . فَضَلَ عن *for*
[مت ١٣ : ١٢ – لو ١٥ : ١٧ – رو ٥ : ١٥]
ⲉⲧⲁⲩⲟⲩⲱⲛ ب فَجمعوا ما فضُل .. التي فضلت عن الآكلين [يو ٦ : ١٣]
-ⲛⲉϫⲣⲏⲙⲁ ⲉⲧⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲟⲕ ص الخيرات التي تفضل عنكَ
• *I. b.* ⲉ– (+*vb* فعل) ص زادَ ..
-ⲁⲩⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲁϣⲉ ⲙⲙⲁⲛ ص زادوا فرحاً معنا
-ⲛⲉⲥⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ص كانت أكثر ارتياحاً
was the more comforted
• 2. ⲛ– ص فَضَلَ لِ . تَبْقَى لِ
-ⲓⲙⲛⲉⲥⲉⲉ ⲉⲛⲉⲧⲣⲉⲟⲩⲟ ⲛⲁⲟ ص تجد ما يفضل لها
• 3. ⲉϫⲉⲛ ب تراكَمَ على
-ⲛⲓⲣⲟⲙⲡⲓ ⲁⲧⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉϫⲱϥ ب تراكمت عليه السنون (أثقلت كاهله السنون)
• 4. ⲛⲧⲉⲛ ب زادَ على
-ⲥⲉⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲓⲗⲉⲩⲓⲧⲏⲥ ب الزائدون عن اللاويين [عد ٣ : ٤٦]
• 5. ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص زادَ في . تَمادَى
[دا ٧ : ٢٤ – ٢كو ٧ : ٤ – ٢كو ٩ : ١٤]
-ⲛⲧⲉⲛⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲇⲉⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲁⲩⲁⲑⲟⲟⲛ ب لكي نزداد في كل عمل صالح
-ⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲡϣⲱⲙⲉ ⲣⲉⲟⲩⲟ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ب الأعضاء التي يتزايد فيها المرض
ⲥⲛⲟϥ ⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲓⲓ ⲛⲥⲉⲓ ⲛⲧⲙⲁⲧⲟⲩ ص مصاصو الدماء سيشبعون من السُّم
-ⲁⲛⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲓⲓ ⲛⲥⲓ ص تَمادينا (ازددنا) في الشبع جدا
-ⲛⲛⲉⲛⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲓⲓ ⲡϣⲁⲝⲉ ص لا نكثِر الكلام (مانكترش في الكلام)
• ⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ب افرطَ في . أكثَرَ في . بالَغَ . ازدادَ (اسم أو فعل+) *be, have more, exceed*
[مز ٣٦ : ٣١ – مز ١٣٧ : ٣ – دا ٣ : ٥٠ – رو ٥ : ٢٠]
-ⲁϥⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲃⲓⲥⲓ ب ازداد ارتفاعاً (أو علواً)
-ⲕⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲙⲁⲣⲱⲟⲩⲧ ب (أنتَ) متزايد بركة
• ⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲙⲉⲧⲛ ب زادَ في الفكر [رو ١٢ : ٣]
-ⲛⲧⲉϥⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲙⲟⲟⲩ ⲉⲡⲛⲁ ب فيزداد في تسبيح الرب
-ϯⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲙⲙⲓ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲧⲉⲛⲟⲩϫⲁⲓ ب أزيد سلامي لكم (أسلم عليكم كثيراً)

-ⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲛⲧⲛⲛⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲧⲛⲣⲡⲱⲃϣ نعم لنا أن نموت من أن ننسى تقدمنك ص ⲛⲧⲉⲕⲟⲩⲥⲓⲁ
٣* ـ (بدون ⲉ–) :
-ⲛⲉⲕϣⲏⲣⲉ ⲉⲧϣⲟⲟⲡ ⲛⲁⲛ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲥⲟⲛ ص أبناؤك لدينا أفضل من أخ
-ⲡⲓϣⲁⲉ ⲁϥⲃⲓⲥⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲓⲉ ⲓⲙⲁⲉⲓ ب اللهب ارتفع أكثر من ١٥ ذراعاً
-ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲟⲩϣⲓ ⲛⲛⲁⲉⲃⲉ ⲛⲡⲁⲣⲁ ص أكثر طولاً من كتفيه فما فوق [١صم ٩ : ٢]
-ⲣϫⲟⲥⲉ ⲙⲡⲓ ⲡⲁⲣⲭⲏⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲛⲉⲟⲩⲉ ⲧⲁⲍⲓⲥ ⲛⲓⲓⲙ ص رئيس الملائكة أرفع من كل طقس
-(ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ) :ⲧⲁⲓ ⲉⲧⲧⲁⲓⲏⲩ ⲛⲉⲟⲩⲉ ⲛⲕⲁ ⲛⲓⲓⲙ ص (النفس) : هذه التي هي أثمَن من كل شيء
• ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲥⲟⲩⲉ ب أكثر من
-ⲁⲓⲃⲓⲓⲗⲕⲁⲉ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲥⲟⲩⲉ ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب تألمتُ كثيراً أكثر من كل الأخوة
• ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص.ب أكثر للغاية . بالأكثر (للتأكيد)
-ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲥⲁ ☩ ب أطِعْ ا بالأكثر كثيراً
-ⲛⲧⲉⲕϣⲧⲉⲙⲙⲣⲡⲱⲟⲩϣ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲭⲓⲛⲱⲛⲟ ب حتى لا تهتم كثيراً بحياتك
-ⲧⲛⲁⲃⲟⲗⲡⲟⲩ ⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁ ص سأظهرها لكَ علانيةً وجهراً
• ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲁⲉ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص.ب غالباً . في معظم الأحوال *most of all*
-(ⲛⲉϥϫⲁϫⲉ) :ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲁⲉ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲱⲁϥⲥⲟⲩ- ⲡⲟⲩ ⲉⲁⲁⲩ ⲛⲁϥ ⲛⲣⲙⲛⲏⲓ ص (أصلاه) : كان يختارهم ليصيِّرهم له أهلاً في معظم الأحوال
• ⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ب فقط ١ ـ كثرة . زيادة . وفرة *abundance*
[٢كو ١٠ : ١٥]
-ⲙⲛⲛⲟⲛ ⲉⲓⲗⲓ ⲙⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ⲛⲁⲱⲱⲛⲓ ب لن تكون هناك زيادة
٢ ـ فَضْل [مت ٥ : ٤٧] *superfluity*
٣ ـ رِبْح . فائدة [١ط ٢ : ٢٧] *profit*
• ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ⲉⲧⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ب أكثر فأكثر
[٢كو ٤ : ١٧]
• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ب بزيادة . بإفراط . بشدة . جداً
[مز ٣٠ : ٢٤–دا ٧ : ٢٨–أع ٢٦ : ١١–اف ٣ : ٢٠–فلا ١ : ١٢]
-ⲣⲱⲟⲩ ⲉϥⲥⲁϫⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ب فمهم يتكلم بعظائم (بفشخرة)
-ⲱⲁϥⲣⲱⲃⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ب يغسل أكثر (تنظيفاً)
-ⲛⲁⲥⲱⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ب كانت تصرخ بشدة
-ⲁϥⲥⲁⲉϯ ⲇⲁⲣⲟϥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲉⲟⲩⲟ ب أوقدوا تحته بشدّة
• ⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ب ,ⲣⲉⲟⲩⲟ ص ١ ـ ازدادَ . زادَ . كَثُرَ . توفَّرَ
[لم ١١ : ٢٤ – في ١ : ٢٦] *have more*
-ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲉⲛ ⲙⲙⲟⲛⲧⲁϥ ⲉⲗⲓ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲉϥⲉⲣ- ⲉⲟⲩⲟ ب واحد ليس عنده شيء وآخَر يزداد
-ⲉⲛⲥⲱⲡⲧ ⲙⲡⲉⲱⲃ ⲱⲁⲛⲧⲉ ⲛⲛⲁⲩ ⲣⲉⲟⲩⲟ ص توقف العمل حتى يتوفّر الوقت
-ⲁ ⲡⲉⲥⲙⲟⲩ ⲛⲧⲉϥⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲣⲉⲟⲩⲟ ص سلوك توبته يتزايد

ϩⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ب فقط (eq) ١. هادىء
[حز ٣٨ : ١١ - ١تيمو ٢ : ٢ - ١بط ٣ : ٤]
-ⲟⲩϫⲓⲛⲱⲛϩ ⲉⲩϩⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ب حياة هادئة
٢. مُسْتَرِيح . مُطْمَئِن [حز ٢٤ : ١٤]
• ⲙⲉⲧϩⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ب (т) هدوء . اطمئنان

ϩⲟⲩⲥ,ϩⲱⲥ ص ب (π) خيط . فتلة

١. جلبان . قطانى (نوع من البقول) *pulse* ϩⲟⲩϥ ص ب (π)
٢. بيقة (نبات علفى) *vetch*
• ⲡⲉⲗⲡⲉⲡⲱⲛ ⲛ̀ϩⲟⲩϥ ب بطيخ اصفر

ϩⲟⲩϩⲉ ص (π) (= ⲟⲩϩⲉ ب) سَقْط

ϩⲟⲩⲱ// *I.* ص.ب خاطَرَ . ضايَقَ . عَذَّبَ
[راجع الفعل ص.ب ϩⲱⲱ]

ϩⲟⲩⲱ// *II.*,ⲟⲩⲱ// ص دَخَلَ . تَسَلَّلَ [٢صم ٤ : ٥]
-ⲧⲉⲡⲓⲟⲧⲙⲓⲁ ⲙⲁⲥⲉⲟⲩⲥ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲛ ص الشهوة تتسلل داخلنا
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲧⲙⲛ̀ⲧⲁⲧⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ϩⲟⲩⲥ ⲉⲉⲟⲩⲛ
-ⲯⲩⲭⲏ ص منى دخل الفحور إلى النفس

ϩⲟϥ ص.ب (π) حَيَّة . أفعَى . أفعُوان . ثُعبان
[لك ٣ : ٣ - إش ٣٠ : ٦ - ميخا ٧ : ١٧ - يو ٣ : ١٤]
-ϩⲟϥ ⲛ̀ⲣⲉϥⲛⲏⲩ ⲙⲁⲧⲟⲩ ص ثعبان سام
• ϭⲁⲗⲉϩϥ ص رقاعى (مَن يسحَر بالحيّات)
• ϭⲁⲡⲉϩϥ ص ب صيّاد ثعابين

ϩⲟϥⲧ// *I.* ص سَرَقَ . اختَلَسَ
-ⲁϥⲉϩϥⲧ ⲛ̀ϫⲓⲟⲩⲉ ص سرق سرقة
[راجع الفعل ص ϩⲱϥⲧ *I.*]

ϩⲟϥⲧ// *II.* ب غَشَّى
-ⲉⲕⲧⲉϩϥⲧⲟⲩ ⲛ̀ϩⲉⲟⲩⲧ ب وتغشيها بالنحاس [حز ٢٧ : ٢]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥⲉϩϥⲧⲥ ⲛ̀ⲛⲟⲧⲃ ب وغشّاه بالذهب (التابوت) [حز ٢٨ : ٢]
[راجع الفعل ب ϩⲱϥⲧ *II.*]

ϩⲟϥⲧ// *III.* ص أخرَجَ . لَفَظَ . ألقَى . طَرَدَ *send forth, eject*
-ⲛ̀ⲛⲉⲉⲩⲉ ⲉⲧⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص الأفكار الشريرة أطردها
-ⲛ̀ⲛⲉϥⲉϩϥⲧⲛ̀ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟϥ لن يقصينا عنه
[راجع الفعل ص ϩⲉϥⲧ-,ϩⲱϥⲧ (ⲉ) *III.*]

ϩⲟϫ// ص.ب ضَيَّقَ *straiten*
[راجع الفعل ص.ب ϫⲱϫ]

ϩⲟϫⲡ// ص.ب أغلَقَ
-ⲁϥⲉϩϫⲡϥ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲟⲩⲱⲁ ⲙ̀ⲙⲁⲧⲁϥ ب أغلق عليه فى مكان مُنفرد
[راجع الفعل ص ϩⲱϫⲡ]

ϩⲟϫϩⲉϫ,ϩⲉϫϩⲱϫ// ص.ب
أولاً : فعل متعدى : *(vb tr)*
١. ضايَقَ . أزعَجَ *to distress*
[مرا ١ : ٥ - دا ٣ : ٥ - ميخا ٧ : ٢ - لو ١٩ : ٤٣ - ١تس ٣ : ٤]
-ⲉⲓⲉⲃⲉϫⲉⲱϫⲟⲩ ب أضيق عليهم [مز ١٧ : ٣٩]
-ⲁ ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉⲧⲛⲁⲓ ⲧⲉϩ ⲙⲙⲏ ⲁⲥⲉⲟⲩⲉϫⲉϫ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ب قفز الشيطان الذى كان على المرأة فى الوسط وأفزعتهم
٢. زَحَمَ . زَنَقَ . ضَغَطَ على

-ⲁⲩⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲉⲙⲟⲩ ⲉϫⲱⲟⲩ ب أخزَلَ لحم النِعَم
-ⲁⲣⲓⲉⲟⲩⲟ ⲧⲟⲩⲃⲟ ⲙ̀ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ب أزِدْ طهارة نفسكَ
-(ⲡⲉⲙⲙⲟⲩ) : ⲁⲥⲣⲉⲟⲩⲟ ⲃ̀ⲛⲧⲟⲩ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲥ- (النعمة) : وَحَدْتَها بكثرة بسبب طهارتها ص ⲧⲃⲃⲟ
-ⲉⲓⲣⲉⲟⲩⲟ ⲇⲉ ⲧⲁϫⲣⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲉⲉⲛ- (الحُكم) أزيده تثبيتا بواسطة الشهود ص ⲙ̀ⲛⲧⲣⲉ

• ⲣⲉⲟⲩⲧⲉ ص (كالسابق)
-ⲉⲩⲣⲉⲟⲩⲧⲉ ⲥⲟⲫⲟⲥ ص يزداد حِكمة
-ⲁⲧⲣⲉⲟⲩⲧⲉ ⲫⲩⲥⲓⲥ ⲙ̀ⲧⲃⲏⲏ ص ازدادت طبيعتهم بهيمية
-ϭⲛⲁⲣⲉⲟⲩⲧⲉ ⲯⲱⲙⲉ ϭⲟⲩⲁⲁⲃ ص سيصير أكثر قداسة
-ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲣⲉⲟⲩⲧⲉ ⲥⲉⲟⲩⲟⲣⲧ ص الناس الملاعين جداً
-ⲁⲩⲯⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉⲛ̀ⲃⲟⲣⲃⲟⲥ ⲯⲁⲩⲣⲉⲟⲩⲧⲉ ⲉⲱⲗ ⲉⲛ̀ⲭⲓ- (النسر) : متى رأى الصيّاد يزداد عُلواً فى الطيران ص ⲥⲉ
-.. ⲁⲗⲗⲁ ⲧⲉⲛⲣ̀ ⲛ̀ⲕⲉ ⲣⲉⲟⲩⲧⲉ ⲧⲃⲱⲛⲧ ⲛⲁϥ ص .. بل فوق ذلك تزيد فى اغضابه

• ⲣ̀ ⲟⲩⲥⲉⲟⲩⲟ ص صَنَعَ أكثر
-ⲁⲩⲣ̀ ⲟⲩⲥⲉⲟⲩⲟ ⲡⲉⲟⲟⲟⲩ ص صنع شراً أكثر
• ⲣ̀ ⲡⲉⲥⲉⲟⲩⲟ ص (=ⲉⲣ ⲡⲓⲉⲟⲩⲟ ب) أمضَى معظم (الوقت)
-ⲛⲉⲯⲁⲥⲣ̀ ⲛ̀ⲉⲟⲩⲟ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲟⲟⲩ ص كانت تمضى معظم النهار *most of day*

• ⲣⲉϥⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ب زائد . مُكثِر
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲥⲁⲭⲓ ب (т) كثرة الكلام
• ⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب ,ⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص مُكثِر فى . بفضل عن [قض ٢١ : ٧ - ١صم ٢ : ٣٢ - ١كو ١٥ : ٥٨]
• ⲫⲛⲉⲧⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب الزائد [حز ٢٣ : ٣٢]
• ⲫⲛⲉⲧⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲟϥ ب الأولَى له . الأفضل له
-ⲡⲓⲱⲓⲕ ⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب يفضل عنهم الخبز [لو ١٥ : ١٧]
-ⲉⲧⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲛⲟⲩⲁ ص واحد أكثر من اللازم *one too many*
-ⲉⲧⲉⲧⲛⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲉⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲱⲃⲉ ص مُكثرين (مُترابطين) فى الصلاة
-ⲛⲁⲓ ⲛⲁϥ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲉϥⲙⲛ̀ⲧⲉⲙⲕⲉ ⲟ ⲛⲉⲟⲩⲟ ص ارحَمْه لأن فقره مُدقِع (زائد)

ϩⲟⲩⲣⲉ-,ϩⲟⲩⲣⲱⲱ//,ϩⲟⲩⲣⲟ// ص حَرَمَ *deprive*
[راجع ص ϩⲟⲩⲣⲱⲱ//]

ϩⲟⲩⲣⲓⲧ ص (π) (= ⲟⲩⲣⲓⲧ ب) خَفير
-ⲁⲡⲉ ⲛⲉϩⲟⲩⲣⲓⲧ ص شيخ خفر
• ϩⲟⲩⲣⲁⲧⲉ ص (n) (=ⲟⲩⲣⲁϯ ب) خفراء . خفَر

ϩⲟⲩⲣⲱ(ⲱ)//,ϩⲟⲩⲣⲟ// ص حَرَمَ *deprive*
-ⲁⲧⲉⲟⲩⲟⲣⲥ ص(=ⲯⲱⲛⲉ ب) [لك ٤٨ : ١١ ص] حُرِمتُ
-ⲁⲧⲉⲟⲩⲣⲱⲱϥ ⲡⲉⲧⲓⲙⲙⲁⲩ ⲛ̀ⲛⲉϥⲛⲏⲕⲁ ص حُرِمَ ذاك من مقتنياته
-ⲁⲧⲉⲟⲩⲣⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲥⲥⲱⲯⲉ ص استولوا على عزبتها
-ⲁⲧⲉⲟⲩⲣⲱϥ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ⲛ̀ⲛⲁϩⲁⲟⲟⲛ ص حُرِمَ وحده من الخمرات
-ⲙ̀ⲡⲣⲉⲟⲩⲧⲱⲱⲛ ⲛ̀ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲱⲟⲛⲉ ص لا تحرمنا من ماء الحياة
-ⲙ̀ⲡⲣⲉⲟⲩⲣⲱϥ ⲙ̀ⲡⲉϭⲗⲁⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉϫⲁⲣⲓⲥ ص لا تَحرِمْ شعبكَ من النعمة
-ⲉⲕⲛⲁⲉⲟⲩⲣⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲁⲙⲉ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲁⲣⲭⲏⲁⲥⲥⲉ- ص ستحرمنى من حبى لرئيس الملائكة
-ⲁⲧⲉⲟⲩⲣⲱⲱⲧ ⲉ̀ⲡⲉϭⲉⲟ ص حُرِمتُ من وجهكَ (وحشتنى)

ⲉⲟⲃⲡ ص *destroy, wither* هَدَمَ . أذبَلَ [حز ٢٦ : ١٢]
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲃⲡ]

ⲉⲟⲧ *1.* ص (ت) ⲉⲟⲧⲉ, ب ⲉⲟϯ ١ . خوف . رعب . فزع . جزع . هَوْل *fear*
[تك ١٥ : ١٢ – مز ٥٤ : ٤ – إش ١٩ : ١٧ – إش ٣٣ : ٣ – ار ١٥ : ١٧ – حز ٧ : ١٨ – مت ١٤ : ١٦ – يو ١٩ : ٣٨ – ١كو ١٦ : ١٠]
-ⲁⲩⲧ ⲛⲧⲟⲩⲉⲟⲧ ب جعلوا رعبهم [حز ٣٢ : ٢٦]
-ⲉⲫⲙⲉⲉ ⲛⲉⲟⲧ ب مُرْعِب . مَرهوب [مز ٦٥ : ٣]
-ⲟⲩⲛⲛⲁ ⲛⲉⲟⲧ ب روح الخوف [إش ١١ : ٣]
• ⲉⲁⲛⲉⲟⲧ ب مَخاوف . أهوال [٢كو ٧ : ٥]
-ⲛⲉⲕⲉⲟⲧ ب أهوالكَ [مز ٨٧ : ١١]
-ⲓⲥⲭⲉⲕ ⲉⲁⲛⲉⲟⲧ ⲛⲉ ⲛⲉⲕⲉⲃⲏⲟⲧⲉ ب ما أرهب أعمالكَ [مز ٦٥ : ٢]
٢ . تَقْوَى [عب ٥ : ٧]
٣ . مُخيف . مُرْعِب (صفة *adj*)
-ⲛⲓⲥⲁⲝⲓ ⲛⲉⲟⲧ ب الكلام المرعب
-ⲡⲓϫⲙⲟⲩ ⲛⲉⲟⲧ ب الشكل (المنظر) المخيف
• ⲁⲧⲥⲟⲧ ب عديم الخوف . جَسور . (شجيع)
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲟⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲧⲉ ص (ت)
١ ـ جسارة . بسالة
٢ ـ وقاحة . بَجاحَة
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲱⲃ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲥⲟⲧ ب قلة أدب وبجاحة
-ⲙⲡⲣⲟⲧⲱⲙ ⲣⲱⲕ ⲉⲕⲥⲱⲃⲉ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲧⲉ ص لا تفتحْ فمكَ وأنتَ تضحك فإن هذا وقاحة
-ⲛⲧⲉⲧⲙ ⲗⲁⲁⲩ ⲫⲓ ϫⲱⲕ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲩⲕⲗⲁⲝ-ⲛⲁⲩ ⲉ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲧⲉ ⲧⲁⲓ ⲙⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲧⲉ ص لا يرفع أحد رأسه وهو راكع فإن ذلك وقاحة كبيرة
-ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲧⲉ ص بعدم خشية (للرب) . بلا تقوى [أم ١٥ : ١٦]
• ⲉⲣⲁⲧⲥⲟϯ ب ,ⲣⲁⲧⲥⲟⲧⲉ ص تَجَمَّعَ
• ⲉⲣⲉⲟϯ ب ,ⲣⲉⲟⲧⲉ ص خافَ . ارتعبَ . فَزِعَ . خَشِيَ
[تك ٣ : ١٠ – أى ١٣ : ٢٥ – ار ٢٦ : ٢٧ – مت ١ : ٢٠ – مت ٢ : ٢٢ – يو ٦ : ١٩ – رو ١١ : ٢٠]
– مع الحروف الآتية :
١ . ⲉ– ب.ص خَشِيَ أن [عد ١٢ : ٨]
٢ . ⲉⲟⲃⲉ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ص ارتَعَبَ من [إش ١٩ : ١٧]
-ⲡⲉⲧⲟⲩⲉⲣⲉⲟϯ ⲉⲟⲃⲏⲧⲥ ب الذي يُخشَى منه
-ⲁⲩⲣⲉⲟⲧⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲛⲟⲃ ⲛⲕⲁⲁⲧⲟ ص فزعوا من الزلزال العنيف
٣ . ⲛ– (+ فعل) ب خافَ أن ..
-ⲁⲫⲉⲣⲉⲟϯ ⲛⲁⲱⲛⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب تخاف أن يقتربَ
٤ . ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ ب خافَ من (شخص ما)
-ⲁⲓⲉⲣⲉⲟϯ ⲛⲁⲉⲣⲁⲩ ب خفتُ منه
٥ . ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب خشيَ من (شيء ما) [مز ٩٠ : ٤ – إر ١ : ٨]
٦ . ⲉϫⲉⲛ ب خافَ على
٧ . ⲃⲁⲗⲉⲛ ب ,
-ⲉⲉⲙⲏⲩⲁ ⲁⲛ ⲉⲉⲣⲉⲟϯ ⲃⲁϫⲱⲟⲧ ب لا ينبغي أن نَخشَى عليهم
٨ . ⲃⲁⲧⲉⲏ ⲛ– ص ,ⲉⲁⲟⲏ ب
١ ـ خافَ من
[تك ٣٢ : ١١ – ١صم ١٨ : ١٢ – أى ٣ : ١٩ – أى ١٩ : ٢٩ – مز ٣ : ٥ – إر ١٥ : ١٧ – يو ٩ : ٢٢]
-ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲉⲟϯ
لا تخافوا من تعيير الناس [إش ٥١ : ٧] ⲣⲱⲙⲓ ب
٢ ـ اتَّقَى . خَشِيَ [أى ٦ : ١٦ – مز ٢٦ : ١١ – مز ٣٢ : ٨]

ⲉⲟϯⲫⲉⲕ ب ,ⲉⲟⲧⲫⲉⲕ ص زنقوه بين حائطين
-ⲫⲏⲉⲧⲗⲁⲥ ⲛⲛⲉⲕⲁⲁ ⲓⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁⲧⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ص مَرضوض الخصيتين أو مَرضوضها [لا ٢٢ : ٢٤]
٣ . أحزَنَ
[عد ٢٩ : ٧ – ١ث ٢٣ : ١٦ – مز ١٠٥ : ٢٩ – حز ٢٥ : ٢٩]
-ⲉⲧⲉⲟϫⲉⲕ ⲛⲛⲉⲡⲛⲁ ⲉⲧⲟⲧⲁⲁⲃ ص الذي يُحزن الروح القدس
٤ . غَبَنَ . ظَلَمَ
-ⲛⲛⲉⲛⲑⲣⲉⲉ ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲛⲛⲉⲕⲯⲱⲫⲣ ب لا يغبن أحدكم صاحبه [١كو ٦ : ٧]

ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
تضايَقَ . انكَرَبَ . اغتَمَّ . انزَنَقَ . زَحَ تحت
be distressed, restricted, narrow
[أم ٢٩ : ٢ – ١صم ٣ : ٦]
-ⲃⲉⲛ ⲛϫⲓⲛⲧⲟⲩⲉⲟϫⲉⲉⲕ ب حين تضايقوا [مز ١٠٦ : ٥]
-ⲁⲩⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲛϫⲉ ⲛⲉⲫⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ب تضايقَ أنبياؤه
-ⲁⲓⲉⲟϫⲉⲕ ⲁⲧⲱ ⲁⲓⲙⲉⲥⲧⲉ ϫⲱ ⲛⲛⲱⲱⲁϫⲉ ص تضايقتُ وكرهتُ أن أقول كلاماً
-ⲁⲫⲉⲟϫⲉⲕ ⲁⲫⲟⲩⲟⲗⲉ ⲛⲉⲏⲧ ص تضايقَ وتحسَّر
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ب , *2.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ– ب زَنَقَ في [عد ٢٢ : ٢٥]
• *3.* ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ب تضايقَ لأجل [٢كو ١ : ٦]
• *4.* ⲛⲧⲉⲛ ب ١ ـ تضايقَ من . عانَى من
-ⲁⲓⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب تضايقتُ منهم
-ⲁⲩⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲛⲧⲟⲧⲟ ⲛⲧⲙⲛⲧⲁⲉⲟⲟⲧⲱⲙ ب عانوا من الصوم
٢ ـ ضَيَّقَ على [إش ٤٩ : ١٩]
• *5.* ⲉⲛ ص ضايَقَ بـ
-ⲓⲛⲛⲉ ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲉⲓⲙ ⲛⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲣⲟϥ ص لا يتضايق أحد فيما يفكر فيه
-ⲛⲉϫⲉⲱⲕ ⲛⲧⲁⲩⲉⲉϫⲉⲱⲕⲥ ⲛⲉⲛⲧⲟⲩ ص المضيقات التي ضايقوها بها
• *6.* ⲃⲁ ب ,*7.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب ,*8.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ب ,
9. ⲉⲓⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲥ ص تضايقَ بسبب
-ⲁⲫⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲫⲱⲙⲓⲛⲓ ⲙⲡⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ب انزعج من علامة الصليب
-ⲟⲧⲟⲓ ⲛⲛⲉⲧⲉ ⲉⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲉⲓⲧⲟⲟ-ⲧⲟⲩ ص ويل للذين يتضايق ا منهم
• ⲉⲉϫⲉⲱⲕ ص.ب (eq) متضايق . مَحبوس
-ⲧⲉⲛⲉⲉϫⲉⲱⲕ ⲃⲉⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب متضايقون في كل شيء [٢كو ٤ : ٨ – ٢كو ٦ : ١٢]
-ⲟⲩⲉϩⲕⲓ ⲉⲫⲉⲉϫⲉⲱⲕ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲭⲱⲧⲉⲕⲟ ب فقير مَحبوس في السجن
• ⲉⲟϫⲉⲉⲕ ص.ب (π) ضيقٌ . شِدَّة . معاناة . مشقَّة . مكابدة
[عز ٣ : ٩ – نث ٢٦ : ٧ – نث ٢٨ : ٥٨ – مز ٣١ : ٨ – إش ٢٨ : ١٠ – رو ٢ : ٩ – ٢كو ١٢ : ١٠]
-ⲙⲟⲩⲥⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲃⲱⲕ ⲉⲡⲉⲥⲉⲏⲧ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲉⲟϫⲉⲕ ص (الحضرة) : بالكاد يُمكن لرجل واحد أن ينزل فيها
• ⲡⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲉⲕⲟ ب المعاناة بسبب الجوع
• ⲡⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲙⲡⲓⲭⲱⲧⲉⲕⲟ ب مشقة السجن
• ⲡⲉⲟϫⲉⲉⲕ ⲙⲡⲓⲭⲱⲉⲛⲙⲉⲣⲉⲉ ب ألم ضربة الرمح
• ⲡⲉⲟϫⲉⲕ ⲙⲡⲉⲓⲥⲉ ص مُكابدة التعب

ⲉⲡⲟⲃⲡⲃ,ⲉϫⲟⲡϫⲡ ص تَحَسَّسَ . تَلَمَّسَ
to grop, feel
[راجع الفعل ص ⲉϫⲟⲡϫⲡ]

ⲉⲣ-,ⲉⲉⲣ- ص حَلَبَ
[راجع الفعل ص ⲉⲱⲣ]

ⲉⲣⲁ// *I.* ص.ب وَجْه *face* (= ⲉⲟ مع اتصالها بالضمائر)
– تتصل بالضمائر :
• ⲉⲣⲁⲓ ص.ب وجهي ⲉⲣⲁⲕ ص.ب وجهكَ
ⲉⲣⲁ ص.ب وجهه ⲉⲣⲁϥ ص.ب وجهكِ
ⲉⲣⲁⲥ ص.ب وجهها ⲉⲣⲁⲛ ص.ب وجهنا
ⲉⲣⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب ,ⲉⲣⲛ ⲧⲏⲧⲧⲛ ص وجهكم
ⲉⲣⲁⲧ ص.ب وجههم . وجههنّ
-ⲇⲉⲛ ⲉⲣⲁϥ ب في وجهه [مر ١٤ : ٦٥]
-ⲉⲣⲉ ⲉⲣⲁϥ ϧⲛ ⲛⲁϥ ب في مواجهته [إش ٥ : ٢٤]
-ⲙⲡⲉⲣⲱⲱⲡⲓ ⲉⲣⲉ ⲉⲣⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب لا تخبئوا وجوهكم [إش ٤٤ : ٨]
-ⲉⲣⲉ ⲉⲣⲁⲧ ⲕⲏⲧ ⲉⲡⲉⲓⲉⲃⲧ ب وجوههم مُتجهة إلى الشرق
-ⲕⲉⲧ ⲉⲣⲁⲕ ⲧⲟⲓ ⲉⲡⲉⲙⲉⲛⲧ ب حَوِّلْ وجهكَ إلى الغرب
-ⲁⲧⲕⲉⲧ ⲉⲣⲁⲧ ⲥⲁⲃⲟⲗ ب استكفوا(حوّلوا وجوههم)
-ⲉⲣⲉ ⲉⲣⲁⲧ ⲱⲛⲃ ب حَلِيقي الوجه [إر ٩ : ٢٦]
• ⲛⲉⲥⲉ ⲉⲣⲁⲥ ب جميلة الوجه
• ⲛⲁⲱⲧ ⲉⲣⲁϥ ب جامِد الوجه . وَقِح
• ⲧⲉⲣⲁ// ص.ب حَوَّلَ وجهه . وَلّى وجهه . الْتَفَتَ
-ⲁϥⲧⲉⲣⲁϥ ⲉⲡⲓⲙⲁⲛⲱⲁⲓ ب الْتَفَتَ نحو الشرق
-ⲁⲛⲧⲉⲣⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲧⲟⲉ ⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ب حوّلنا وجوهنا وبكينا
-ⲁⲧⲧⲉⲣⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲧⲫⲱⲧ ب ولّوا وجوههم وهربوا
-ⲁⲥⲧⲉⲣⲁⲥ ⲉⲡⲱⲱⲓ ب رفعت وجهها إلى فوق
• ⲱⲉⲡⲉⲣⲁ// ص قَبِلَ . رَحَّبَ بـ
• ⲁⲧⲱⲉⲡⲉⲣⲁ// ص بدون قبول
• ⲉⲫⲟ ⲛⲁⲧⲱⲉⲡⲉⲣⲁ// ص فَظّ . لا قبول لديه
• ⲫⲓⲉⲣⲁ// ص.ب رَفَعَ وجهه
-ⲁⲛⲫⲓⲉⲣⲁⲛ ⲉⲡⲱⲱⲓ ب رفعنا وجوهنا إلى فوق
• ⲅⲓⲉⲣⲁ// ص ,ϫⲓⲉⲣⲁ// ب ١ ـ تَلَهّى . تَنَزَّهَ . تَسَلّى . مَزَحَ . لاعَبَ . (هَزَرَ)
-ⲉⲩϫⲓⲉⲣⲁϥ ⲛ ⲉⲩⲥⲱⲃⲉ ص يَمزح أو يضحك
-ⲉⲧⲥⲱⲃⲉ ⲉⲧϫⲓⲉⲣⲁⲧ ص يضحكون ويَمزحون
-ⲙⲁⲣⲟⲛ ⲉⲓⲧⲕⲟⲓ ⲛⲧⲉⲛⲅⲓⲉⲣⲁⲛ ⲙⲙⲟⲛ ب هيّا إلى الحقل لنتنزّه
-ⲕⲁⲛ ⲉⲧϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲧϫⲓⲉⲣⲁⲧ ⲥⲉⲣⲛⲟⲃⲉ ص حتى لو قالوا (ذلك) مازحين فقد أخطأوا
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب عادَ إلى
-ⲉⲧⲱⲁⲛⲙⲛⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲧ ⲉⲧⲛⲁϫⲓⲉⲣⲁⲧ ⲟⲛ إذا ما استراحوا يعودون إلى عملهم ⲉⲡⲉⲧⲉⲱⲃ ص
• *2.* ⲙⲉⲙ ب ,ⲙⲛ ص يلهو مع
-ⲉⲩϫⲓ ⲛⲉⲣⲁϥ ⲙⲛ ⲛⲁ ⲧⲉϥⲥⲟⲩ ص يلهو مع أقرانه (الذين من سِنّه)
-ⲉⲧϫⲓ ⲛⲉⲣⲁⲧ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص يَمزحون مع بعضهم بعضا
٢ ـ انْهَمَكَ . تشاغَلَ . شَغَلَ نفسه . مارَسَ *occupy self*

-ⲛⲁⲩⲉⲣⲉⲟⲧ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲙⲫⲧ ب كان ينفي ١
-ⲁⲣⲓⲉⲟⲧ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲙⲫⲧ ب اتّقِ ١ [لم ٣ : ٧]
• *9.* ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب ,ⲇ.ⲇⲁϫⲉⲛ ب اخشَى من [حز ٣٦ : ٣١]
• *10.* ⲉⲏⲧ// ص خافَ من
-ⲁⲩⲣⲉⲟⲧⲉ ⲉⲏⲧⲩ ⲙⲡⲉⲱⲧⲉⲕⲟ ص خاف من السجن
• ⲉⲣⲉⲟⲧ ب (π) مُخيف [عب ١٠ : ٣١]
• ⲁⲧⲉⲣⲉⲟⲧ ب بلا خوف [في ١ : ١٤]
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲉⲣⲉⲟⲧ ب (т) عدم تَخَوُّف
• ⲣⲉⲩⲉⲣⲉⲟⲧ ب ,ⲣⲉⲩⲣⲉⲟⲧⲉ ص خائف . تَقِيّ
-ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲣⲉⲩⲣⲉⲟⲧⲉ ⲁⲧⲱ ⲛⲣⲉⲩⲱⲁⲙⲱⲉ-ⲛⲟⲩⲧⲉ ص رجال أتقياء وعابدي ١ [أع ٨ : ٢]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲉⲣⲉⲟⲧ ب (т) خِشْيَة . تَقْوَى
-ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲉⲣⲉⲟⲧ ب وقارك (حنابك)
• ⲟⲓ ⲛⲉⲟⲧ ب ,ⲟ ⲛⲉⲟⲧⲉ ص مَخوف . مَرْهوب . مُخيف [ثث ٨ : ١٥–ثث ١٠ : ١٧–حز ٨٨ : ٦–عب ١٠ : ٢٣–عب ١٢ : ٢١]
-ⲧⲉⲓⲕⲱⲛ ⲛⲁⲥⲟⲓ ⲛⲉⲟⲧ ⲛⲁⲉⲣⲁⲧ ب الصورة كانت رهيبة (مرهوبة) أمامهم
-ⲉⲧⲟ ⲛⲉⲟⲧⲉ ϫⲉ ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ... ص خاف لئلا ...
• ⲧⲉⲟⲧ ب ,ⲧⲉⲟⲧⲉ ص أرْعَبَ . أفْزَعَ . هالَ
give fear, terrify [ش ٦ : ٤]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب أخافَ بِـ . هَدَّدَ بِـ
-ⲉⲕⲧⲉⲟⲧ ⲛⲏⲓ ⲉⲟⲩϫⲣⲱⲙ ⲉⲫⲛⲁⲱⲱⲉⲙ ب تُخيفني بنار ستنطفيء
-ⲉⲫⲧⲉⲟⲧⲉ ⲉⲙⲁ ⲛⲓⲙ ص يهدِّد في كل مكان
• *2.* ⲛ// ص.ب *(dat)* (حرف مفعول) [حز ٣٤ : ٢٨ – دا ٤ : ٢]
-ⲁⲩⲧⲉⲟⲧ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲓⲱⲩⲧⲉⲙⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب هدَّدوهم ألاّ يُخطئوا
• *3.* ⲉϫⲉⲛ ب ألقَى رعباً على [مز ٣٢ : ٢٩]
-ⲙⲁⲉⲟⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲏⲉⲟⲣⲁⲕⲓ ب ألقِ رعباً على المنحرفين
• ⲣⲉⲫⲧⲉⲟⲧ ب مُخيف . مُرْعِب . رَهيب
-ⲛⲉⲱⲃ ⲛⲣⲉⲫⲧⲉⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲁⲧⲁⲕⲗⲩⲥⲙⲟⲥ ب موضوع الطوفان الرهيب
• ⲇⲓⲉⲟⲧ ب أفْزَعَ . ألْقَى رعباً [اى ٣٢ : ١٦]
-ⲙⲁⲫⲇⲓⲉⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب كان يبعث الرعب

ⲉⲟⲧ *II.* ب ,ⲉⲟⲩⲧⲉ ص (т) وقت . أوان . حين
moment [اى ٢٤ : ٦ – لم ١٠ : ٦ – إش ٥٠ : ٤]
-ⲙⲡⲁⲧⲉ ⲧⲉⲟⲧ ⲫⲱⲡⲓ ب قبل أن يَحين الوقت . قبل الأوان
-ⲁⲣⲉⲫⲁⲛ ⲧⲉⲟⲧ ⲛⲟⲩⲥⲁⲕⲓ ⲫⲱⲡⲓ ب إذا حان وقت الكلمة [إش ٥٠ : ٤]
-ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲕⲃⲟ ⲛⲟⲩⲉⲟⲩⲧⲉ ص اعداً قليلاً وابرذ لَحظة
• ⲛⲟⲩⲉⲟⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉⲟⲧ ب بغتةً . على حين غِرّة
[اى ١ : ١٩ – مر ١٣ : ٣٦ – أع ٢ : ٢]
• ⲛⲧⲉⲟⲧ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉⲟⲧ ب وفي الحال [لو ١ : ٦٤]
• ⲛⲧⲉⲟⲧ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲟⲧ ب (= ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲙ) مرة واحدة
• ⲧⲉⲟⲧ ⲙⲡⲓⲱⲱⲥ ب حصة الدرس [تركيب قباسي]
• ⲣ ⲟⲩⲉⲟⲩⲧⲉ ص *spend time* قَضَى وقتاً

ⲉⲡⲟⲧ,ⲉⲡⲱⲧ ص قامَة (π) (ب ⲉⲫⲟⲧ,ⲉⲫⲱⲧ=)
(مقياس طولي لِعُمق المياه = ٦ أقدام) *fathom*

عقل راجح • ⲟⲩⲛⲟⲩⲥ ⲛⲁⲧⲃⲓϩⲣⲁⲕ ب
(٢) ص ⲙⲉⲧⲁⲧⲃⲓϩⲣⲁⲕ, ⲙⲛⲧⲁⲧϫⲓϩⲣⲁⲕ ب •
عدم ارتباك [١كو ٧ : ٣٥]
في وجه [مر ١٤ : ٦٥] • ϭⲉⲛ ϩⲣⲁ// ب
على وجه [هو ١٠ : ٧] • ϩⲓ ϩⲣⲁ// ص
على وجه المياه ص ϩⲓ ϩⲣⲁⲕ ⲙ̀ⲡⲙⲟⲟⲩ
رأوا الطفل في فم الأسد ص ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡϣⲟⲣⲉ ϣⲁ ϩⲓ ϩⲣⲁⲕ ⲙ̀ⲡⲙⲟⲟⲩ
عند ص الجبل فوق الحقل ⲛ̀ⲧⲥⲱϣⲉ ⲙ̀ⲡⲧⲟⲟⲩ ϩⲓ ϩⲣⲁⲥ ⲛ̀ϩⲓⲧⲟⲩⲱⲕ ⲙ̀ⲡⲧⲟⲟⲩ ϩⲓ
وجه (π) ص ϩⲓ ϩⲣⲁ// •
دون أن ص نكشف وجهه ⲡⲁⲣⲁ ⲧⲣⲉⲛⲃⲉⲗⲡ ϩⲓ ϩⲣⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ
بِجاه . مُقابل . عَلَى . بَيْن ص.ب ϩ̀ϩⲣⲁ//,ϩ̀ϩⲣⲉⲛ •
بِجاه . مُقابل . عَلَى . بَيْن ص.ب ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲣⲁ// •
على ب ϩⲁⲟⲩⲛ ϩⲓⲣⲁ//,ϩⲁⲟⲩⲛ ϩⲓⲣⲉⲛ •
قائلين ب بعضهم لبعض [اع ٢ : ١٢] ⲉⲧⲓⲟⲣⲉⲙ ⲟⲩⲁⲓ ϩⲁⲟⲩⲛ ϩ̀ϩⲣⲉⲛ ⲟⲩⲁⲓ
قارَمَ . عاكَسَ ص ϯⲧⲱⲛ ϩⲁⲟⲩⲛ ϩⲓⲣⲁ// •
نقاوم الذين يعلّموننا ص ⲉⲛϯⲧⲱⲛ ϩⲁⲟⲩⲛ ϩⲓⲣⲁⲩ ⲛ̀ⲛⲉⲧϯϭⲃⲱ ⲙⲁⲛ
هَبَّ . ص ⲉⲓⲟⲧⲉ ,ⲉⲓⲟⲧⲓ ϩⲁⲟⲩⲛ ϩⲓⲣⲁ// ب •
خَبَطَ . ضَفَعَ ص ϩⲁⲟⲩⲛ ϩⲓⲣⲁ//
ص المياه تَخبط في الجُرف
هَبَّ على ب ⲛⲓⲕⲓ ϩⲁⲟⲩⲛ ϩⲓⲣⲁ// •
[راجع أيضاً ص.ب ϩ̀ϩⲣⲉⲛ]

يليق *it is fitting* ب ϩⲣⲁ// II.,ϩⲣⲱ//
ما يليق بالنساء ب ⲡⲉⲧϩⲣⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ϭⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩϥ
تمسَّكوا به(وربما يكون المعنى : ما يجب أن يشغل بال النساء هو التعهُّد بتقوَى ١)

ساقَ . قادَ (للماشية أو ما شابه) ص *drive, compel* III. ϩⲣⲁ
[١صم ٣٠ : ٢٠]
يقود (يسوق) ماشيته ص ⲉϥϩⲣⲁ ⲛ̀ⲛⲉϥⲉϩⲟⲟⲩ
الملائكة أطلقوا ص ⲁ ⲛⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ϩⲣⲁ ⲛ̀ⲛⲉⲧϩⲣⲟⲟⲩ
أصواتهم
– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ̀– ص
ⲁⲩⲥⲟⲕⲟⲩ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲛⲁⲓⲙⲱⲛ ⲉⲧⲣⲉϥϩⲣⲁ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ
ⲉⲩⲉⲛⲧⲁⲙⲙⲟⲟⲩϣⲉ ⲉⲧⲟⲧⲛⲟⲩ ص أُنتبذوا من الشياطين
حتى يدفعهم إلى مسالك بعيدة
• *2.* ⲛⲥⲁ ص قادَ . أودَى إلى
ⲥⲉϩⲣⲁ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲛⲉⲉⲛⲓⲁ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص يُدفَعون إلى
أماكن موحشة
ⲡⲙⲟⲩ ϩⲣⲁ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲕⲱⲥⲧ ص
الموت يزج بهم في النار
ⲁϥⲉ̀ϩⲣⲁ ⲛⲥⲁ ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ص هَجَمَ على البرابرة
ⲉⲧⲉ̀ϩⲣⲁ ⲙⲙⲱⲧⲛ ⲉⲓⲙ ⲡⲟⲩⲉⲉϭⲁⲉⲛⲉ ص
يسوقونكم (كالبهائم) بالأوامر
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ص طَرَدَ . قَذَفَ بـ
ⲛⲧⲉ ⲡⲧⲛⲧ ϩⲣⲁ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲡⲉⲗⲁⲅⲟⲥ
الريح قذفت بهم إلى لُجَّة البحر
ⲙ̀ⲡⲣⲡⲱⲙⲡⲉ ⲉ̀ϩⲣⲁ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص
لا تسمح أن نطردهم

ⲡⲁⲣⲟⲁ ⲛⲁϭⲃⲓϩⲣⲁϭ ⲡⲉ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲕⲱϯ ⲛⲟⲩⲙⲛⲏ ⲛ̀ⲛⲉⲙⲏⲓ
مارثا كانت منهمكة في خدمات كثيرة (لو ١٠ : ٤٠) ب
ⲙ̀ⲡⲉⲛϩⲟⲣⲉ ⲛⲉⲕⲙⲉⲩⲓ ⲃⲓϩⲣⲁⲧ لا تجعلْ أفكارَكَ ترتبك ب
ⲛⲁϥⲃⲓϩⲣⲁϥ ⲡⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉϫⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲩⲛ
كان منشغلاً بالسفن الراسية ب
٣ ـ احتَرَسَ . اعتَنى بـ
ⲭⲓϩⲣⲁⲕ ⲉⲣⲟⲕ ϫⲉ ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲇⲣⲁⲕⲱⲛ ⲉⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ص
احترِسْ على نفسكَ لأنه يرتَد وَحش في الجبل
٤ ـ تفاوَضَ مع . تداوَلَ . ناقَشَ
ⲁⲓⲭⲓϩⲣⲁⲓ ⲙ̀ⲙⲁ ⲡⲁⲉϩⲏⲧ ص شاورتُ عقلي
ⲛⲉⲩϫⲓ ⲛ̀ϩⲣⲁϥ ⲡⲉ ⲛⲓⲙⲙⲁⲧ ص كان يتناقش معهم
٥ ـ استَسْلَمَ لِـ
ⲛⲉⲩϭⲓϫ ϫⲓ ⲁⲛ ⲛ̀ϩⲣⲁⲧ ⲉ̀ⲧⲙⲙⲛ̀ⲧⲁⲙⲉⲗⲏⲥ ص
يداه لا يستسلمان للكسل
ⲛⲓⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ ⲉⲧⲉⲱⲟⲧ ⲛⲁϥⲃⲓϩⲣⲁϥ ⲛⲉⲙⲙⲟⲧ
ⲡⲉ ب كان يستسلم للشهوات
٦ ـ تأمَّلَ في . انشَغَلَ بِـ ص ϫⲓϩⲣⲁ// ⲉⲓ •
ⲉⲧϫⲓϩⲣⲁϥ ⲉⲓ ⲡⲉϥⲧ ص يتأمَّلون في الصليب
٧ ـ تكلم ضد . افترَى على . استهزأ بِـ ص ϫⲓϩⲣⲁ// ⲉⲁ •
ⲛⲉⲉⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ ⲥⲉϫⲓ ⲛ̀ϩⲣⲁⲧ ⲉⲁ ⲛⲉⲧⲟⲧⲁⲁⲃ
الفراطقة يفترون على المقدسات ص
٨ ـ تأمَّلَ في . ص ⲉⲛ ,ϫⲓϩⲣⲁ// ⲉⲛ ب ,ϭⲓϩⲣⲁ// ϭⲉⲛ •
انشغل بـ . تَشاغَلَ . لعبَ بـ . انغَمَسَ في
ⲁⲛⲱⲉⲛ ⲟⲩⲧϫⲱⲙ ⲛ̀ⲧⲉⲛϭⲓϩⲣⲁⲛ ⲛ̀ϩⲏⲧⲕ ب
اشترينا كتاباً لنتأمل فيه (في محتوياته)
ⲛ̀ⲧⲛ̀ϫⲓϩⲣⲁⲛ ⲉⲛ ⲛⲉⲃⲃⲏⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ص
نتغمس في أعمال الشر
ⲛⲉⲧϫⲓϩⲣⲁⲧ ⲉⲛ ⲟⲩⲡⲉⲧϣⲟⲩⲉⲓⲧ ص المنشغلين
بالباطل
ⲉⲣⲉ ⲛⲱⲏⲣⲉ ϣⲏⲙ ϫⲓϩⲣⲁⲧ ⲉⲛ ⲟⲩϣⲱϣ ص
الأطفال يلعبون بالرمل
ⲁⲕⲧⲁⲉⲛⲟ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲭⲓϩⲣⲁⲛ ⲉⲛ ⲛⲉⲕϣⲁϫⲉ
منعنا أن نتأمَّل في كلامه ص
(π) ص ϩⲓϩⲣⲁⲕ, ب ϭⲓϩⲣⲁⲕ •
١ ـ لَهْو . تسلية . مِزاح . هزار
ⲉⲣ–
ⲥⲁⲃⲟⲗ ب الفكر يشرد في الملاهي الزمانيّة (الخارجية)
ⲉⲣⲉ ⲡⲁⲉϩⲏⲧ ϭⲓ ⲉϩⲗⲓ ⲛⲑⲓⲉⲓⲣⲁⲕ ⲁⲛ ب قلبي غير
منشغل بأي شيء
ⲉⲛ ⲟⲩⲑⲱⲙϩⲧ ⲙ̀ ⲉⲛ ⲟⲩⲭⲓϩⲣⲁⲕ ص بغضب أو
بهزار
ⲟⲩⲥⲡⲁⲧⲓⲁ ⲙ̀ⲙⲏ ⲟⲩⲭⲓϩⲣⲁⲕ ص تَمُّم ولَهو
ⲉⲃⲏⲛ ⲟⲩⲃⲓϩⲣⲁⲕ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲃⲱⲗ ⲉⲃ
ⲥⲱⲃⲓ ب بمزاح وتراخي وسُخرية
ⲛⲉⲧⲉⲓⲣⲉ ⲛⲉⲉⲛⲭⲓϩⲣⲁⲕ ص المُرحون
٢ ـ انهماك . انشغال . ارتباك . تشاغُل . مشاغلة . صَخَب . تشتُّت
• ⲡⲓⲃⲓϩⲣⲁⲕ ⲙⲛⲓⲃⲁⲗ ب مشاغلة العيون
٣ ـ استخفاف . استهتار . استهزاء
ⲭⲁⲭⲉ ⲛⲭⲓϩⲣⲁⲕ ص كلام استهتار
• ⲣⲉϥⲭⲓϩⲣⲁⲕ ص مُستهتِر . مُستهزِىء
ⲟⲩⲫⲣⲭⲓϩⲣⲁⲕ ⲉⲛ ⲛϣⲁⲭⲉ ⲛⲁⲣⲥⲱⲛ ص مازح
في الكلام الباطل
• ⲁⲧⲃⲓϩⲣⲁⲕ ب غير منشغِل . غير مُشتّت . واعٍ
• ⲟⲩⲙⲉⲧⲛ̀ ⲛⲁⲧⲃⲓϩⲣⲁⲕ ب فكر واعٍ

ϩραι I. ص (= ϩρηι ب) الجزء العلوى *upper part*
• ετϩραι ص الذى فوق . الفوقانى *above*
-νεκλοολε ετϩραι ص السُحُب الفوقانية
-πηι ετϩραι ص البيت العالى
• ϩϩραι ص (= ϩϩρηι ب) إلى فوق . فصاعداً *to above, upward*
-χιν πτοοτ ϩϩραι ص من اليوم فصاعداً
-χιν ⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ϩϩραι ص من الصوم إلى ما بعده
-χιν ⲓⲱⲱⲟⲥ ϩϩραι ⲓⲱⲡⲉ ⲓⲟⲩ بالإضافة إلى ذلك أن يهوذا بكن يعرف ثامار ص ⲙⲁⲣ *add to this*
• ϩϩραι ⲉ- ص ١ - حتى
-ⲉⲧⲱⲃⲉ ϩϩραι ⲉⲣⲱⲟⲩ ص مملوءة حتى حافتها
٢ - على
-ϥⲓ ⲟⲩϭⲉⲣⲱϐ ϩϩραι ⲉⲣⲟⲓ ص رفع عصا علىّ
٣ - نحو . إلى
-ⲁϥⲉⲓ ϩϩραι ⲉⲧⲯⲟⲭⲛⲉ ص انتهى (أتى) إلى رأى (مشورة)
٤ - إلى فوق . إلى تحت
-ⲯⲁϥⲥⲱⲕ ⲙⲙⲱⲟⲩ ϩϩραι ⲉⲛⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ ⲉⲧ- يُحدرهم إلى الشهوات النجسة ص ⲥⲟϥ
• ϩϩραι ⲉϧⲛ ص ١ - على (= ⲉⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲉⲛ ب)
٢ - بسبب . بخصوص . عن
-ϫⲓ ⲛⲧⲁⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ϩϩραι ⲉϧⲱⲟⲩ ص القبْل صلاتى عنهم
• ϩϩραι ⲟⲩⲃⲉ ص نحوَ
• ϩϩραι ϩⲁ ص نحوَ . إلى
-ⲁϥϥⲓ ϩϩραι ϩⲁ ⲛⲉⲡⲗⲁⲩⲥⲏ ص احتمل الجروح
• ϩϩραι ϩⲛ̄ ص مِنْ
-ⲁϥⲛⲧⲥ ϩϩραι ϩⲓⲙ ⲛ̄ϧⲁⲟⲥ ص أصعدها من الهُوَّة (الحُفرة)
-ⲁⲧⲃⲱⲕ ϩϩραι ϩⲓⲙ ⲙⲙⲁ ⲛ̄ϧⲁⲓⲉ ص خرجوا من الأماكن الموحشة
• ⲥⲁϩϩραι ص فوق
• ⲯⲁϩϩραι ص إلى فوق
-ϫⲓⲛ ⲙⲡⲉϭⲛⲧ ⲯⲁϩϩραι ص من أسفل إلى أعلا

ϩραι II. ص (=ϩρηι ب) الجزء السفلى *lower part*
• ϩϩραι ص (=ϩϩρηι ب) إلى أسفل *to below, downward*
-Πεχⲥ ⲁϥϣⲓ ϩϩραι ⲉⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص المسيح نزل إلى العالم
-ⲛⲧⲉⲛⲛⲟⲟⲩⲉ ⲛⲥⲉϩⲱⲟⲩⲟⲩ ϩϩραι ⲉⲡⲟⲙⲉ ص البهائم تدوس فى الطين
-ⲁϥⲧⲁⲁⲩ ⲛⲁⲓ ϩϩραι ⲉⲛⲁϭⲓⲝ ص أعطاها لى (لتقود)

ϩϐⲃ I. ص (π) (=ϭⲛⲃⲓ ⲛⲣⲁⲧ ب) ١ . ساقٌ (للانسان)
٢ . كوارع (للحيوان)

ϩϐⲃ II. ص (π) (=ϩⲉⲣⲉϐ,ϫⲉⲣⲉϐ ب) شكل . هيئة *form, likeness*
• ϫⲓϩϐⲃ ص (= ϭⲓϫⲉⲣⲉϐ ب) اتّخذَ هيئة *take form, likeness*
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϩϐⲃ ⲙⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ϭⲟⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص هيئة الشيطان تكسوهم
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲙⲉⲥⲉ ⲡⲉⲥϩϐⲃ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص امرأة جميلة الشكل جداً (٢صم ١٤ : ٢٧)

-(to devil) :ⲁⲕϣ ⲛⲕⲉ ϫⲓ ⲙⲡⲉϩϐⲃ ⲛⲥⲉⲛⲙⲏⲛⲩⲉ (للشيطان) : اتّخذتَ هيئة أخرى (شكلاً آخر) فى ص ⲛⲣⲱⲙⲉ شكل أناس كثيرين

ϩϐⲱⲧ,ϩⲉⲣϐⲱⲧ ص (π) (= ⲁⲣϐⲱⲧ ب) عَصا . صولجان *staff, wand*
[راجع ص ϩⲉⲣϐⲱⲧ]

ϩⲣⲉ ص (π) (= ϩⲟⲣⲉ ب) طَعام *food*
• ϩⲣⲏⲧⲉ ص (n) (= ϩⲣⲏⲟⲩⲓ ب) أطعمة
• ⲣϩⲣⲉ ص صار طعاماً *become, be food*

ϩⲣⲉⲙ,ϩⲣⲓⲙ ب (π) شيح *artemisia*

ϩⲣⲉⲥⲓⲛ ص (π) سرج . بَرْدَعَة *saddle*
• ⲣⲉϥⲧⲁⲙⲓⲉ ϩⲣⲉⲥⲓⲛ ص صانع السروج . سَرّاج

ϩⲣⲉϥ ب ,ϩⲣⲉϐ ص (π) (=ⲙⲁϭⲟⲩⲗ ب) ١ . مِنْقار *pick*
٢ . مِنْقاش . إزْميل . مِنْحَت *chisel*

ϩⲣⲏϐⲉ ص (τ) تعريفة . ثَمَن

ϩⲣⲏⲓ ب ,ϩⲣϩⲓ ص (π) ما هو فوق *upper part*
• ⲉϩϩⲣⲏⲓ,ϩⲣⲏⲓ ب (π) شخص ذو مكانة أو سلطة أو تفوُّق فى مَجال ما . رئيس . شريف *person above, superior, magnate*
[يش ٣٤ : ١٢ - إر ٢٤ : ٨ - إر ٢٥ : ٣٨ - إر ٤١ : ١٠]
• ⲛⲓⲉϩϩⲣⲏⲓ ب الرؤساء [أم ٨ : ١٦]
-ⲛⲉⲥϩⲓϩϩⲣⲏⲓ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ ب شرفاؤها
• ⲉϩϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲉⲛ ب ١ - على
• ϫⲱⲱⲥ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲉⲛ ب صَبَّ على [هو ٥ : ١٠]
• † ⲡⲱⲛϩ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲱⲟⲩ ب أعطَى حياته فداءً عنهم
• ϭⲓⲱⲱⲥ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲉⲛ ب ١ - حَمَلَ العار عن
-ⲁϥϭⲓ ⲛⲟⲩⲱⲱⲥ ⲉϩϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲱ ب حَمَلَ عنكِ العار [صف ٣ : ١٨]
٢ - عاقَبَ على [هو ٤ : ٩]
• ⲉⲣⲟⲩⲣⲟ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲉⲛ ب مَلَكَ على [مي ٤ : ٧]
٣ - بـ
-ⲉϥⲉⲟⲩⲛⲟϥ ⲙⲙⲟϥ ⲉϩϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲱ ب يتهج بك [صف ٣ : ١٧]
٣ - عن . لأجل
-ⲧⲱⲃⲉ ⲙⲡⲟⲥ ⲉϩϩⲣⲏⲓ ⲉϧⲱⲛ ب اطلبْ من الرب عنا
• ⲉϩϩⲣⲏⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ب على
-ⲁϥⲧⲁⲉⲓⲥⲟϥ ⲉϩϩⲣⲏⲓ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲟⲩϭⲗⲟϫ ب أجلسه على سرير
• ⲉϩϩⲣⲏⲓ ϩⲁ ب إلى [إر ٤٣ : ١٤]
[راجع أيضاً ب ϩϩρηι]

ϩⲣⲏⲣⲓ ب ,ϩⲣⲏⲣⲉ ص (τ) زهرة . زنبقة *flower*
[خر ٢٨ : ٣٤ - خر ٢٥ : ٣١ - اى ١٤ : ٧ - اى ١٥ : ٢ - يش ٥ : ٢٤ - صف ٣ : ٢ - مت ٦ : ٢٨ - يع ١ : ١١]
-ⲧⲉϩⲣⲏⲣⲉ ⲛⲧⲁⲥϯⲟⲩⲱ ص الزهرة التى تفتّحت
-ⲫⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉⲧ ⲛⲧⲟⲩϩⲣⲏⲣⲓ ب اخضرار زهرهم
• ϩⲣⲏⲣⲓ ⲛⲁⲱⲓⲧ ب زهرة الزيتون
• ϩⲣⲏⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲉⲛⲓ ب زهرة الطيب
• ϩⲣⲏⲣⲉ ⲛⲥϯⲛⲟⲩⲣϥ ص زهرة عطرية
– معنى مَجازى :
• ⲓⲱⲁ ⲧϩⲣⲏⲣⲓ ⲛⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ ب يوحنا زهرة البتولية

• ⲣⲉⲉⲣⲏⲣⲉ ص *come to flower, blossom* أزهَرَ
[أى ١٤ : ٢]
• ⲧⲉⲕ ⲉⲣⲏⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص أخرجَ زهراً
(عد ١٧ : ٨ ص) (= ⲫⲉⲣ ⲉⲣⲏⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب)
• ⲧⲟⲧⲱ ⲛⲉⲣⲏⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ، ⲉⲓ ⲉⲣⲏⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ب أزهَرَ . اخرج زهراً
• ⲟⲧⲁⲱⲉⲣⲏⲣⲓ ب آكِل الزهور (حشرة)

ⲉⲣⲏⲱⲓ,ⲉⲣⲉⲱⲓ ب ,ⲉⲣⲏⲱⲉ ص (ت)
١ . ثِقْل . حِمْل . وَزْن [عز ٤ : ١٠] *weight*
-ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓϫⲟⲓ ⲇⲁ ⲧⲉⲣⲉⲱⲓ ⲛⲛⲓⲟⲛⲟⲩ ب كانت السفينة تحت ثِقْل الرياح
-ⲁⲫⲧⲁⲗⲉ ⲉⲣⲏⲱⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲙⲯⲩϫⲏ ب وضع ثِقْلاً على نفوسنا
-ⲁⲫⲟⲩⲱⲉ ⲛⲕⲉⲉⲣⲏⲱⲉ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉϫⲱⲛ ص أضاف علينا أثقالاً أخرى

٢ . وزنة . كمية [٢صم ١٢ : ٣٠]
-ⲁⲕⲃⲓ ⲛⲧⲁⲉⲣⲏⲱⲓ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب أخذتَ وزنتى الذهبية
-ⲱⲁⲛⲧⲟⲩϯ ⲙⲁⲫ ⲛⲧⲉⲫⲉⲣⲏⲱⲓ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب ليعطوه وزنته الذهبية

ⲉⲣⲏⲃ,ⲉⲣⲏϫ ص (= ⲉⲣⲟⲕ ص) خَمَدَ . هَدَأ (للنار) *be still, cease*
-ⲁ ⲧⲥⲉⲉⲉⲛⲛⲁ ⲱⲱⲓⲛ ⲁⲧⲱ ⲉⲣⲏⲃ ص جهنم انطفأت وخمدت
-ⲧⲁⲣⲉ ⲡⲉⲓⲛⲟⲙⲟⲥ ⲉⲣⲏϫ ⲉⲙ ⲧⲉⲫⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲱⲁϫⲉ ص حتى يكف هذا الزنديق عن التحدُّث

ⲉⲣⲓⲓⲓ *I.* ,ⲉⲣⲉⲓⲓ ب (ت) *artemisia* شيح (نوع نبات)
ⲉⲣⲓⲓⲓ *II.* ص (ت) *pelican* فوق . لَقْلَق (نوع طائر)
• ⲉⲣⲓⲓⲓ ⲛⲧⲟⲟⲩ ص بَجَع . غَيْهَب
(عد ١٤ : ١٧-٢١ ؛ ١١ : ١٨-مز ١٠١ : ٧) ص (ب =ⲉⲓⲓⲛ)

ⲉⲣⲕⲣⲓⲕⲉ,ⲣⲕⲣⲓⲕⲉ ص (ت) نُعاس *bending, nodding of head in sleep*

ⲉⲣⲟⲕ,ⲉⲣⲁⲕ ص (= ⲉⲉⲣⲓ ب) ١ . سَكَنَ . هَدَأ . تَوَقَّفَ . كَفَّ *be still, cease* (فعل لازم *vb intr*)
-ⲁⲫⲉⲣⲟⲕ ⲉⲧⲁⲓⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ص كَفَّ أن يَخرج [٢صم ١٣ : ٣٩]
-ⲉⲧⲣⲉ ⲟⲧⲕⲱⲉⲧ ⲉⲫϫⲟⲣ ⲉⲣⲟⲕ ص حتى أن النار الشديدة تنطفىء (تهدأ)
-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲓⲉⲣⲟ ⲛⲕⲱⲉⲧ ⲉⲣⲁⲕ ص لِيَهدِ نهر اللهيب
-ⲉⲣⲯⲁⲛⲉⲣⲟⲕ ⲛⲫⲛⲁⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ ⲛⲉ ⲁⲛ ص إذا توقَّفتِ سوف لا يصدقك

٢ . هَدَأ *be still* (فعل منعكس *vb refl*)
-ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲙⲱⲧⲛ ص اهدأوا
-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲉⲫⲃⲱⲛⲧ ⲱⲯⲓⲱ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲫⲱⲁⲛⲓⲁ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲙⲟⲥ ص لِيَنطفىء غضبه وتهدأ ثورته

٣ . هَدَّأ . سَكَّنَ *to quiet* (فعل متعدى *vb tr*)
-ⲡⲓⲟⲙ ⲁⲫⲉⲣⲟⲕ ⲛⲛⲉⲫⲉⲟⲉⲓⲱ ص البحر سكَّن أمواجه

– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص كَفَّ عن . القَطَعَ عن
-ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲡⲛⲁ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲧⲱⲙⲛⲧⲣⲉⲫⲥⲱⲙⲉ ⲉⲉⲣⲁⲓ ص الروح يكف عن التضرع إليك
• *2.* ⲉⲛ ص
-ⲁⲧⲉⲣⲟⲕ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲙⲛⲧⲉⲁⲁⲉ ⲛⲱⲁϫⲉ ص كَفُّوا عن كثرة الكلام

• *3.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص رجعَ عن (يش ٧ : ٢٦)
-ⲁⲫⲉⲣⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲱⲱⲟⲛⲉ ص أبلى من المرض
• ⲉⲣⲟⲕ ص (π) هدوء . سكون
-ⲱⲱⲉ ⲉⲧⲣⲫϫⲛⲟⲧⲥ ⲉⲛ ⲟⲧⲉⲣⲟⲕ ϫⲱⲣⲓⲥ ⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ص يَجب أن يسأله بهدوء وبدون صراخ
• ϯⲉⲣⲟⲕ ص هَدَّأ . سَكَّنَ
-ⲛⲏⲣⲡ ⲱⲁⲫϯⲉⲣⲟⲕ ⲛⲉⲧⲁⲧⲡⲏ ص الخمر تُخفف (تسكّن) الحزن
-ⲛⲱⲁϫⲉ ⲙⲡⲛⲟⲧⲧⲉ ϯⲉⲣⲟⲕ ⲛⲛⲉⲏⲇⲟⲙⲏ ص كلام يسكن الشهوات
-ϯⲉⲣⲟⲕ ⲙⲡⲉⲓⲙⲟⲟⲩ ⲛⲕⲧⲣⲫⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲃⲣⲁⲉⲩ ص هَدِّىء هذا الماء حتى يصل إلى استقرار (يصير إلى سكون)

ⲉⲣⲟⲟⲩ ص (π) (=ⲇⲣⲱⲟⲩ ب) *voice, sound* صوت
• ⲣⲉⲉⲣⲟⲟⲩ ص *make noise* عملَ صوتاً
• ϯⲉⲣⲟⲟⲩ ص (= ϯⲇⲣⲱⲟⲩ ب) *give, utter voice* أعطَى صوتاً
• ϥⲓⲉⲣⲟⲟⲩ,ϥⲓⲉⲣⲁ// ص فقط *raise voice* رَفَعَ صوته
[لو ٢ : ٤ – ١صم ٢٤ : ١٦]
-ⲁⲧϥⲓⲉⲣⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲧⲣⲓⲙⲉ ص رفعوا أصواتهم وبكوا
-ⲁⲥϥⲓⲉⲣⲁⲥ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲡⲛⲓⲥⲉ ⲉⲥⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ص أطلقت صوتها عالياً قائلة
• ⲭⲓ ⲙⲡⲉⲉⲣⲟⲟⲩ,ⲭⲓ ⲛⲉⲣⲁ// ١ - صاحَ . صَرَخَ ص *to cry*
٢ - سَمِعَ (بمعنى : أخذ صوتاً) *take voice, hear*
-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲉⲁⲗⲏⲧ ⲭⲓ ⲙⲡⲉⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲛⲉⲧⲕⲣⲁⲣⲁ ص الطيور تسمع صوت المتذمرين
• ⲛⲁⲱⲧⲉⲣⲟⲟⲩ ص *hard-voiced* صارم الصوت
• ⲙⲛⲧⲛⲁⲱⲧⲉⲣⲟⲟⲩ ص (ت) صرامة (قساوة) الصوت
• ⲉⲣⲟⲧⲱⲡⲉ ص (π) الرعد (صوت السماء) *sound of sky, thunder*

ⲉⲣⲟⲡⲣⲉⲡ ص *to blink (eyes)* ١ . رَمَشَ (للأجفان)
-ⲱⲁⲛⲧⲉ ⲛⲃⲟⲧⲉⲉ ⲉⲣⲟⲡⲣⲉⲡ ⲉϫⲱⲓ ⲛⲕⲉⲕⲉ ص لغاية ما الأجفان (أجفان الطفل) ترمش فى الظل
٢ . رَفْرَفَ (للأجنحة) *to spread (wings)*
-ⲛⲉⲁⲗⲁⲧⲉ ⲉⲣⲟⲡⲣⲉⲡ ⲛⲛⲉⲧⲧⲉⲛⲥ الطيور ترفرف بأجنحتها ص

ⲉⲣⲟⲧⲃⲃⲁⲓ ص (ت) (=ⲇⲁⲣⲁⲃⲁⲓ ب) *thunder* رَعد
-ⲉⲉⲛⲉⲃⲣⲏⲃⲉ ⲙⲙ ⲉⲉⲛⲉⲣⲟⲧⲃⲃⲁⲓ ص بروق ورعود

ⲉⲣⲟⲧⲣ ب فقط توقَّفَ . انقطَعَ . هَدَأ . سَكَنَ . خَمَدَ . كَفَّ *cease, be quiet*
[مك ٨ : ١ – عد ١١ : ٢ – مز ١٠٦ : ٢١]
-ⲉⲣⲟⲧⲣ ⲙⲙⲟⲕ ب كَفَّ [لو ١٤ : ٢١]
• ⲉⲣⲟ,(ⲉⲣⲉ//) ⲉⲣⲟⲧⲣ ب سَكَنَ
-ⲁⲕⲉⲣⲉϥⲉⲣⲟⲧⲣ ب سَكَتَه [مز ٨٨ : ٧]

– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب سَكَنَ عن [يون ١ : ١١]
• *2.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲭⲉⲛ ب انقطعَ عن [مك ٨ : ١١]

ⲉⲣⲟⲧⲟ,ⲉⲣⲟⲧⲱ ص (= ⲇⲉⲣⲟⲧⲱ ب) عَجْرَفَة *great voice, boastful talk*
• ⲙⲛⲧⲉⲣⲟⲧⲟ ص (ت) (= ⲇⲉⲣⲟⲧⲱ ب) عظائم
[١صم ٢ : ٣]

ⲉⲣⲟⲧⲟⲧϫⲏ ص (ⲟⲩ) تَحَلَّل (من العَفَن) *putrefy, perish, disintegrate*

ⲧⲛⲧⲗⲱⲗ ⲛⲁⲓⲛⲓⲙ ب -ⲁⲧⲉⲣⲟⲩ ⲛⲁⲓⲛⲓⲙ
اشتدَّ غيظه ب -ⲁⲫⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲙⲃⲟⲛ
تثقَّلَ به ص ⲉⲃⲉ,ⲉⲛ 4. •
لَمَّا ثقل عليه المرض ب -ⲉⲧⲁⲫⲉⲣⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱⲛⲓ
(اشتدَّ به المرض)
اشتدَّ غضبي (اشتدَّتْ في ص -ⲁⲓⲉⲣⲟⲩ ⲉⲓⲧ ⲛⲁⲃⲱⲛⲧ
غضبي)
ثقل . وَزْن . حِمْل . شِدَّة ص.ب (ⲙ) *weight, burde* • ⲉⲣⲟⲩ
الثِّقَل ب • ⲡⲓⲉⲣⲟⲩ
(العكس : الخِفَّة) ب (*opp.:* ⲡⲓⲁⲥⲓⲁⲓ •
كان يسير ببطء ب -ⲛⲁⲫⲱⲱⲡ ⲛⲉ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲣⲟⲩ
(بتكاسل أو بثقل)
شدة النسيان (أو الإهمال) ب -ⲡⲓⲉⲣⲟⲩ ⲙⲧⲉⲃⲱⲓ
ص -ⲛⲉⲉⲣⲟⲩ ⲙⲡⲱⲙⲣⲉ ⲱⲙⲁ ⲉⲧⲉⲥⲥⲱⲓ ⲉⲁⲣⲟⲩ
ثقل الجنين الذي تحمله
أنا ص -ⲁⲛⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉⲩⲉⲛ ⲟⲩⲉⲣⲟⲩ ⲙⲥⲱⲙⲁ
رجل ذو جسد ضعيف (ثقيل)
وقت صعب ص -ⲟⲩⲟⲩⲉⲓⲱ ⲙⲉⲣⲟⲩ
بدون ثقل . بلا ثقل . خفيف ص • ⲁⲧⲉⲣⲟⲩ
without weight
جسد خفيف ص -ⲥⲱⲙⲁ ⲙⲁⲧⲉⲣⲟⲩ
أضافَ ثقلاً . ثَقَّلَ ص (ⲙ) *give, add weight* • ⲧⲉⲣⲟⲩ
يضيف ثقلاً على عنقه ص -ⲉⲩⲧⲉⲣⲟⲩ ⲉⲡⲉⲩⲛⲁⲉⲃ
تأنَّى . تَمَهَّلَ . تَحَمَّلَ . اصطَبَرَ ص ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲛⲧ •
(=ⲱⲟⲩⲛⲉⲛⲧ ب) *be slow of heart, long-suffering*
اصطبرْ قليلاً ص ... -ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲛⲧ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲱⲁⲛⲧⲉ
حتى ...
تأنَّى لكي لا يعمل ... ص ... -ⲁⲩⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲛⲧ ⲉⲧⲙⲛⲉⲓⲣⲉ
تأنَّى (طوَّلْ بالك) على ص -ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲛⲧ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲓ

ⲉⲣⲟⲩ *II.* ب *be cold* بَرُدَ
بارد *cold* • ⲥⲟⲣⲩ, ⲟⲓ ⲛⲉⲣⲟⲩ ب (ⲉⲕ)
(عكسها) : حار • *opp.* : ⲃⲏⲙ ب
تبريد ب (ⲡ) • ⲭⲓⲛⲉⲣⲟⲩ
آلة حديدية ص (ⲧ) ⲉⲣⲟⲕ
صَرَّ بأسنانه . جَزَّ على أسنانه ص ⲉⲣⲟⲭⲣⲉⲭ
(= ⲃⲣⲁⲭⲣⲉⲭ ب)
[راجع ب ⲃⲣⲁⲭⲣⲉⲭ]
هَدَأَ . سَكَنَ ص (= ⲉⲉⲣⲓ ب) ⲉⲣⲣⲉ
[راجع ب ⲉⲉⲣⲓ]
خوف . رُعب *fear* ص (ⲧ) ⲉⲣⲧⲉ
مُخيف ص • ⲟ ⲛⲉⲣⲧⲉ
اخافَ . خَوَّفَ . ارعَبَ ص • ☩ ⲉⲣⲧⲉ
أتون . فُرْن . مُستَوقَد . تَنُّور ص.ب (ⲧ) *oven, furnace* • ⲉⲣⲱ
[مز ٩ : ١٨-لا ١١ : ٣٥-عد ٢٥ : ٨-دا ٣ : ٢٢-مت ١٣ : ٢٠]
أتون مُنْقِد ب • ⲉⲣⲱ ⲛⲭⲣⲱⲙ
أتون مُدخِّن (مز ١٢ : ٣) ب • ⲉⲣⲱ ⲛⲃⲱⲣ
أتون من الشرور [لم ١٦ : ٣٠] ب • ⲟⲩⲉⲣⲱ ⲛⲕⲁⲕⲓⲁ
مكان الفرن ص • ⲙⲁⲛⲧⲉⲣⲱ
١ . مَعْصَرَة . راقود ص.ب (ⲧ) *wine-press, vat* ⲉⲣⲱⲧ
(وعاء ضخم يستخدم للتكرير أو التخمير)
[مز ٢٢ : ٢٩ - أم ٣ : ١٠ - إش ٥ : ٢ - إش ١٦ : ١٠ - مرا ١ : ١٥ - زكر ١٤ : ١٠ - رؤ ١٩ : ١٥]

تَحَلَّلَ . فَسَدَ ص *to disintegrate* • ⲣⲉⲣⲟⲧⲟⲧⲭⲉ
-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲛⲁⲣⲉⲣⲟⲧⲟⲧⲭⲉ ⲉⲓⲛⲭⲁⲩ ⲙⲙⲏ ⲡ-
النفس ستفسد من البرد والنار ص ⲕⲱⲥⲧ
-ⲛⲣⲉⲫⲣⲛⲟⲃⲉ ⲛⲁⲣⲉⲣⲟⲧⲟⲧⲭⲉ ⲉⲛ ⲛⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ص
الخطاة سيهلكون من العذابات

طَرَحَ . رَمَى ص ⲉⲣⲟⲧⲱⲣ//,ⲉⲃⲣⲃⲱⲣ//
[راجع ب ⲃⲟⲣⲃⲉⲣ]

حصوات *pebbles* ص (ⲛ) ⲉⲣⲟⲧⲭⲉⲃ

ثَقُلَ . صَعُبَ . كَلَّ . اشتدَّ ص.ب ⲉⲣⲟⲩ *1.*
[مرا ٣ : ٧ - حق ٢ : ٦] *be heavy, difficult*
صَعُبَ عليه الأمر ب -ⲁ ⲡⲓⲉⲃⲱ ⲉⲣⲟⲩ ⲙⲡⲉⲭⲣⲉⲟ
[لك ١٨ : ١٧]
كلَّت عيناه ص -ⲁ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗ ⲉⲉⲣⲟⲩ
كلَّت يداه [مر ١٧ : ١٢] ب -ⲛⲉⲫⲭⲓⲭ ⲁⲧⲉⲣⲟⲩ
كَلَّ من المرض ب -ⲁⲫⲉⲣⲟⲩ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱⲛⲓ
الذي يقول هذا سيزيد أيضاً سنيناً أخرى ص -ⲡⲉⲧⲭⲱ ⲙⲛⲁⲓ ⲛⲁⲉⲣⲟⲩ ⲣⲱ ⲛⲉⲉⲛⲕⲉⲣⲟⲩⲧⲉ

ثَقْلٌ ب • ⲉⲣⲟ ⲉⲣⲟⲩ
ثَقُلَ أذنيه [إش ٣٣ : ١٥] ب -ⲁⲫⲉⲣⲟ ⲙⲛⲉⲫⲙⲁⲱⲭ ⲉⲣⲟⲩ

- مع الحروف الآتية :

١ - ثَقُلَ عن . ثَقُلَ على ص.ب -ⲉ- *1.* •
[إش ٦ : ١٠ -ع ٢٨ : ٢٧ - ٢كو ١١ : ٩]
٢ - استثقَلَ
يستثقل ب -ⲙⲡⲉⲫⲉⲣⲟⲩ ⲉⲛⲧⲱⲃⲉ ⲙⲡⲓⲉⲓⲛⲕⲓ
(يكره) طلبة البائس [مز ٢١ : ٢]
٣ - ضاقَ بـ
ضاقت نفوسنا بهذا الخبز الجاف [عد ٢١ : ٥] ب -ⲧⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ⲇⲉ ⲁⲥⲉⲣⲟⲩ ⲉⲡⲁⲓⲱⲓⲕ ⲉⲧⲱⲟⲩ-
ⲱⲟⲩ
٤ - استطاع بالجهد
بالجهد لن ب -ⲕⲛⲁⲉⲣⲟⲩ ⲉⲱⲧⲉⲙⲫⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ
يستطيع أن يحطمهم *He hardly shall not destroy them*

ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏ ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲏ,ⲉⲥⲣⲁⲓ 2. •
١ - ثَقُلَ على [٢كو ١٢ : ١٣] ص ⲉⲭⲏ
المرض ص -ⲡⲱⲱⲛⲉ ⲁⲫⲉⲣⲟⲩ ⲉⲭⲓⲛ ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ
اشتدَّ (ثقل) علينا
الخبز (*المعمول بالسمن*) يثقل على القلب جدا ص -ⲡⲟⲉⲓⲕ ⲩⲁⲫⲉⲣⲟⲩ ⲉⲭⲓⲛ ⲡⲉⲛⲏⲧ ⲉⲡⲉⲥⲟⲩⲟ
-
هل ثقل عليك (تاه عن بالك أو نسيت) تذكار رئيس الملائكة ؟ ب ⲁⲣⲭⲏⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ؟
٢ - اعتزَّ على [مز ٦ : ٢]
٣ - اشتدَّ على [ملا ٣ : ١٣]
الحرب ب -ⲡⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ⲁⲫⲉⲣⲟⲩ ⲉⲉⲣⲏ ⲉⲭⲱⲕ
اشتدَّت عليكَ
٤ - ضاقَ بـ
ضاقت الأرض بالساكنين فيها (الجالسين فوقها) [لا ١٨ : ٢٥] ب -ⲁ ⲛⲕⲁⲉⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲛⲉⲧⲥⲉⲙⲥⲓ ⲉⲓⲭⲱⲕ
٥ - صَبَرَ على . تَمَهَّلَ على
المسيح يتأنى (يتمهل) على كل واحد ص -Πⲉⲭⲥ ⲩⲁⲫⲉⲣⲟⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲭⲏ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃ
لتتأنى عليَّ رأفتك ص -ⲙⲁⲣⲉ ⲧⲉⲕⲙⲛⲧⲛⲁⲛⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲓ

ثَقُلَ بـ . تثقَّلَ بـ . اشتدَّ بـ ص.ب -ⲛ- *3.* •
with, in

-ⲁⲧⲧⲁϩⲟ ⲧⲉϩⲣⲱⲧ ⲛ̀ⲥⲉⲃⲣⲏ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲟⲩ ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲥ-
ⲙⲏⲧⲉ ص أقاموا المعصرة ليحفروا العصّارة في وسطها
-ϫⲱⲱⲗⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥⲃⲱⲱⲩ ⲉⲧⲉϩⲣⲱⲧ ص جمعَ (مَحصول) حديقته (أو حقله) إلى المعصرة

٢. نورج

ϩⲣⲱⲭⲉ ص (n) *boundry* حدود
-ⲛ̀ⲉϩⲣⲱⲭⲉ ⲛⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ص الحدود هي التي تُحيط

ϩⲣⲱⲓⲣⲉ ص (n) (=ϩⲉⲗⲱⲓⲣⲓ ب) *youth* شابٌّ . يافع

ϩⲣⲉϩⲣ ص (= ϩⲉⲣϩⲉⲣ ب) *to snore* شَخَرَ

ϩⲧⲁ(ⲉ)ⲓ ص (= ϩⲟⲁⲓ ب) غَلَطَ . تَخَنَ . سَمَنَ

ϩⲧⲁⲓ ص *to deceive* غَشَّ . غَرَّرَ بِـ

• ϩⲓϩⲧⲁⲓ ص *to mislead, disregard* ضَلَّلَ . تغاضَى عن

ϩⲧⲏ// ص (= ϩⲟⲏ// ب) *heart* قلب

• †ϩⲧⲏ// ص (= †ϩⲟⲏ// ب) انتَبَهَ . وَعَى

ϩⲧⲏ ص (т) *shaft of spear* ١. طَرَف (الحربة) . مِقْبَض (الحربة)
٢. مُقَدَّم (السفينة) [١صم ١٧ : ٧]
-ⲟⲩϫⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃ ⲉϥϫⲓ ⲛ̀ⲟⲩϩⲧⲏ ⲛ̀ϩⲁⲧ ص سفينة ذهب ذات مقدم من فضة

ϩⲧⲓⲧ ,ϩⲧ ص.ب (n) سَلْق (نوع نبات)
beet [إش ٥١ : ٢٠]

ϩⲧⲟ ص (n) (= ϩⲱⲟ ب) *horse* فَرَس . حصان
[راجع ب ϩⲱⲟ]

ϩⲧⲟⲩⲧⲉⲩ,ϩⲧⲉⲩⲧⲉⲩ ص (= ⲑⲟⲩⲧⲉⲩ ب)
١. اظلَمَّ . أعتَمَ . تعتَّمَ *be darkened (vb intr فعل لازم)*
-ⲁ ⲡⲉⲥⲟⲩⲉⲓⲛ ϩⲧⲟⲩⲧⲉⲩ ⲙ̀ ⲁⲩⲧⲱⲥ ص نور عينيها تعتَّمَ أو تعكَّرَ
-ⲡⲉⲛⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ ϩⲧⲟⲩⲧⲉⲩ ⲉⲛⲱⲁⲛⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉ̀ⲡⲭⲓⲥⲉ ص حواسنا تُظلِم إذا فكَّرنا بتكبُّر
٢. أظلَمَ . حَجَبَ الضوء *to darken (vb tr فعل متعدى)*
-ⲛ̀ⲟⲩⲛⲉ ⲁⲩϩⲧⲟⲩⲧⲉⲩ ⲛ̀ⲛⲁⲕⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲣⲙ السُحُب ص حَجَبَت أشعة الشمس
-ⲁⲫϩⲧⲟⲩⲧⲉⲩ ⲛ̀ⲛⲃⲁⲗ ⲛ̀ⲛⲉⲓⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ص أظلَمَ أعين الملحدين
-ϫⲉ ⲉⲛⲉ ⲛⲉⲥⲣⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲣⲉⲫⲣⲉⲓⲟⲡⲉ ϩⲧⲟⲩⲧ
ⲛⲁⲁⲁϫⲉ ⲙ̀ⲡⲣⲣⲟ ص لكي لا يسد صوت العمّال آذان الملك
• ϩⲧⲟⲩⲧⲉⲩ ص (n) ظُلمة . دجور . عَتامة . قِتام
darkness, mist [صف ١ : ١٥]
-ⲉⲟⲓⲧⲉ ⲛ̀ⲕⲣⲙⲧⲥ ⲉⲓ ϩⲧⲟⲩⲧⲉⲩ ص ملابس ذات ضباب وقتام
• ϩⲧⲉⲩⲧⲱⲱⲙ,ϩⲧⲉⲩⲧⲟⲩⲙⲧ ص (ⲉⲕ) مُظلِم . مُدلهِمّ
(= ⲧⲉⲙⲛⲟⲩⲱⲙ ب)
-ⲛ̀ⲥⲟⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉϩⲧⲉⲩⲧⲟⲩⲙⲧ ⲛ̀ⲉⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ص معرفة مُثقَّلة (مُغمة) بهرطقات

ϩⲧⲟⲡ *I.* ص.ب (n) ١. سَقْطَة . وَقْعَة (هُدْر) . وَرْطَة *fall*
[مز ٩٠ : ٥]
-ⲉⲧⲉⲉⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩϩⲧⲟⲡ ب [لو ٦ : ١٥] سيقعون في ورطة
٢. تدمير . تخريب . اهدار *destruction*
-ⲉⲧⲣⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲡⲉϩⲧⲟⲡ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ص لنقوم من سقطة ابليس
٣. اقتحام
-ⲁⲧⲧⲁⲟⲩⲟⲓ ⲉ̀ⲃⲣⲏⲓ ⲉⲟⲩϩⲧⲟⲡ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲟⲩϩⲧⲟⲡ ب اقتحموني اقتحاما على اقتحام [أي ١٦ : ١٤]

٤. اقتران . اتصال جنسي (مشتقة من ϩⲱⲧⲡ)
-ⲁⲩⲉⲉⲓ ⲇⲉⲛ
ⲟⲉⲛⲓⲁ ب سقطا في الاتصال الجنسي وفقدا بتوليتهما
-ⲟⲩⲙⲛⲧⲟⲩⲁ ⲛⲧⲉ ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲁϫⲛ̀ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̀ϩⲧⲟⲡ
وحدانية الجسد بدون اتصال جنسي ص
• ϩⲁⲛϩⲧⲟⲡ ب (ϩⲱⲧⲃ مشتقة من) ٥. قَتْلي . جُثَث (ربما مُشتقة من)
[مز ١٠٩ : ٧]

ϩⲧⲟⲡ *II.* ص.ب (n) صفيحة (إناء للتكميل)

ϩⲧⲟⲣ ص (ⲟⲩ) (= ⲁⲛⲁⲅⲕⲏ ى) ضَرورة . لُزوم
necessity [فليمون : ١٤]
-ⲗⲁⲁⲩⲛ ϩⲧⲟⲣ ⲉⲓϫⲱⲙ ص لسنا مُلزَمين
• ϩⲧⲟⲣ ⲉ- ص ضَروري أن . واجب . مُحتَّم [١كو ٩ : ١٦]
-ⲡⲉⲉⲗⲗⲉ ⲛ̀ⲥⲟⲟⲩ ⲗⲁⲛ ⲛ̀ⲡⲛⲁⲥϫⲁ ⲉⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲗⲁ ⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲉ ص الأربعون يوماً والبسخة واجب على كل واحد أن يصومها
-ⲟⲩϩⲧⲟⲣ ⲉⲣⲟⲓ ⲡⲉ ⲉ̀ⲥϩⲁⲓ ص يَجب عليَّ أن أكتب
-ⲟⲩϩⲧⲟⲣ ⲉⲣⲟⲛ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲛ... ص واجب علينا أن ... مُحتَّم علينا أن ...
• ϩⲛ̀ ⲟⲩϩⲧⲟⲣ ص باضطرار . غصباً . عُنوَةً
[أع ١٥ : ٢٨ - ٢كو ٩ : ٧] (= ⲁⲛⲁⲅⲕⲉⲱⲥ ى)
-ⲁⲛϯ ⲡⲉⲛⲟⲩⲟⲓ ⲉⲛ̀ ⲟⲩϩⲧⲟⲣ ص اتنحَمنا عنوةً
-ⲉⲥⲛⲁϥ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲛ̀ ⲟⲩϩⲧⲟⲣ ص ليس بإرادته لكن غصباً عنه
• ϩⲁ ⲡϩⲧⲟⲣ ص *on own authority* تحت مسئولية . طواعيةً
-ϩⲁ ⲡⲉⲛϩⲧⲟⲣ ص تحت مسئوليتنا [٢كو ٣ : ٥]
-ⲁϥⲥⲱⲧⲡ ⲛⲁϥ ⲉⲩⲟⲩ
ⲙⲟϥ ص اختار أن يموت طواعيةً (باختياره وحده)
-ϩⲁ ⲡⲉⲧϩⲧⲟⲣ ⲉⲱⲁⲧⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲛⲁⲩⲧⲟ ص باختيارهم يزدادون احتراسا
-ⲙⲡⲉϥⲟⲧⲱⲱ ⲉⲣ̀ ⲡⲉⲱⲃ ϩⲁ ⲡⲉϥϩⲧⲟⲣ ⲟⲩⲁⲁϥ
ϫⲉ ⲛⲉϥⲡⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲟⲟⲩ ⲉⲧⲱⲟⲩⲉⲓⲧ ص يرد أن يتمّم العمل بمفرده (على مسئوليته) لأنه كان هارباً من المجد الباطل (كالسابق)
• ϩⲛ̀ ⲡⲉϩⲧⲟⲣ ص
-ϩⲓⲙ ⲡⲁϩⲧⲟⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ص تحت مسئوليتي وحدي
-Ⲡⲉⲭ̅ⲥ ⲁϥⲉⲓ ϩⲓⲙ ⲡⲉϥϩⲧⲟⲣ ⲙ̀ⲛ̀ ⲧⲉϥⲁϩⲁⲧⲏ ص المسيح أتى برغبته الخاصة ومحبته
• ϩⲓⲧⲛ̀ ⲡⲉϩⲧⲟⲣ ص (كالسابق)
-ⲧⲉⲛⲣ̀ ⲡⲉⲟⲟⲩ ϩⲓⲧⲛ̀ ⲡⲉⲛϩⲧⲟⲣ ص تعمل الشر برغبتنا
• ⲣϩⲧⲟⲣ ص *to constrain* ألزَمَ . اضطرَّ . غَصَبَ . حَرَصَ
[عد ٢٣ : ١٢]
-ⲁⲥⲣϩⲧⲟⲣ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲧⲥⲱⲛ̀ ⲧⲟⲟⲩⲧⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲉⲗⲗⲟ ص ألزَمتهم أن يقبلوا يد الشيخ
-ⲁⲧⲣϩⲧⲟⲣ ⲉⲛ̀ⲣⲣⲟ ⲉⲱⲓⲛⲉ ص اضطروا الملك أن يسأل
-ⲉⲧⲉⲓⲣⲉ ⲙⲡⲉϥϩⲧⲟⲣ ص يستعمل سلطانه [١كو ٩ : ١٨]
-ⲙⲡⲉϥⲕⲁⲧ ⲉⲣ̀ ⲡⲉⲧϩⲧⲟⲣ ⲉⲓⲛ̀ ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̀ⲉⲱⲃ ص يدعهم يعملون رغبتهم في أي موضوع
• †ϩⲧⲟⲣ ص ١ ـ ألزَمَ . أجبَرَ *to compel*
٢ ـ أعطي سلطاناً . فَوَّضَ *give authority*
-ⲟⲩⲱⲱⲩ ⲉⲧⲧⲏϩⲧⲟⲣ ⲉⲣⲟⲛ ⲛ̀ⲥⲏⲧⲛ ص قانونا يلزمنا به
-ⲁϥⲧϩⲧⲟⲣ ⲉⲣⲟⲓ ⲛ̀ⲟⲃⲓ ⲛ̀ⲣⲙⲉⲉⲧⲉ ص ألزمني الفِكر
-ⲁ ⲛⲉⲱⲃ †ϩⲧⲟⲣ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲧⲣⲁ ... ص الأمر اضطرني أن ...

ϩⲧⲟⲟⲩⲉ ص (π) (=ⲧⲟⲟⲩⲓ ب) *morning* صَباح . صُبح
[راجع ب ⲧⲟⲟⲩⲓ]

ϩⲧⲱⲣ ص (ɴ) (= ϩⲟⲟⲣ ب) *horses* خيول
[راجع ب ϩⲟⲟ]

ϩⲱ *I.* ص.ب *(impers)* : (فعل بدون تصريف) أولاً :
كَفَى [١مل ١٩ : ٤] *suffice, be enough, sufficient*

-ϩⲱ ⲛⲧⲉⲓϩⲉ ص كفى إلى هنا (كفاية لغاية هنا) *let this suffice*
-ⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲉϩⲱ ⲛⲧⲉⲓϩⲉ ص حسن أن يكتفى بذلك
• ϩⲱ ⲉⲣⲟ// ص.ب
-ϩⲱ ⲉⲣⲟⲕ ص.ب كفاكَ
-ϩⲱ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲭⲉ ⲁⲩⲓⲛⲏⲩⲁ ⲛⲛⲁⲩ ص يكفيهم أنهم استحقوا أن يروا
-ϩⲱ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲁⲩⲟⲩⲕⲉ ⲡⲁϩⲏⲧ ص كفاهم مثلما أوجعوا قلبي
-ϩⲱ ⲁⲛ ⲉⲣⲟϥ ⲭⲉ ⲁϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲓⲙⲡⲉ ⲧⲉⲓⲓ ⲟⲛ ⲭⲉ ب يكفه أنه أخطأ لكن أيضاً بطرس
-ϩⲱ ⲉⲣⲟⲓ ⲭⲉ ⲱ ⲡⲓⲕⲣⲓⲧⲏⲥ ⲉⲧⲥⲟϩⲓ ⲓⲙⲙⲟⲓ ب يكفيني يا ديّان أني وُبّختُ
-ⲙⲏ ϩⲱ ⲁⲛ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲁⲓ ⲣⲡⲙⲉⲉⲧⲉ ص أ يكفي أن هذا يتذكر ؟

ثانياً : (تصرف مثل الفعل بمعنى) :

١ . كَفَّ . اكتَفَى . توقّفَ *halt*

-ⲉⲧⲁϥⲕϩⲏ ⲉϥⲥⲁⲭⲓ ⲁϥϩⲱ ⲉⲣⲟϥ ب لما انتهى من الكلام توقّف
-ⲛⲧⲁϥϩⲱ ⲉⲣⲟϥ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ص عنده اكتفاء ذاتي *he has been self-sufficient*
-ⲛⲏⲩⲛⲁϩⲱ ⲁⲛ ⲉϥⲱⲁⲭⲉ ص ألن يكف عن الكلام
-ⲁⲧⲁⲡⲓⲗⲉⲓ ⲛⲁϥ ⲉϩⲱ ص أنذروه أن يكف

٢ . اقتَنَعَ بِـ . استَكفَى بِـ *be satisfied, content with*

-ⲡⲉⲓⲕⲉⲟⲧⲁ ⲓⲙⲡⲉⲧⲛϩⲱ ⲉⲣⲟϥ ص هذا الأخير تقنعوا به
• ϩⲱ ⲉⲣⲟ// ⲉ- ص.ب اكتفى بـ
-ⲓⲙⲡⲉϥϩⲱ ⲉⲣⲟϥ ⲉϕⲁⲓ ب يكفر بهذا
-ϩⲱ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲧⲃⲁⲗ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص عين واحدة تكفيني
-ⲛϩⲱ ⲁⲛ ⲉⲣⲱⲧⲛ ⲉⲡⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲛⲧⲁⲣⲉⲧⲛⲁⲁϥ ⲉⲛ ⲧⲱⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ؟ ص ألا يكفيكم الزمان الذي قضيتموه في الجهل ؟
-ⲁϥⲧⲁⲣⲕⲟ ⲓⲙⲙⲟϥ ⲉⲟⲣⲉϥϩⲱ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲧⲁⲕⲟϥ ⲇⲁⲭⲉⲛ ⲡⲉϥⲥⲛⲟⲩ ص استحلفه أن يكف (عن حربه) حتى لا يهلكه قبل أوانه

ثالثاً : (مع الحاضر المستمر) :

-ϩⲱ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲕⲫⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲓⲙⲡⲉⲛⲟϥ ⲛⲛⲏⲉⲟⲧ ب كفاكَ سفك دماء القديسين
-ⲓⲙⲡⲉϥϩⲱ ⲉⲣⲟϥ ⲉϥⲱ ⲛⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲟⲛ ص يكف عن أن يكون عثرة

رابعاً : (مع الصيغة المصدرية ⲉⲧⲣⲉ) :

-ⲙⲏ ⲛϩⲱ ⲁⲛ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲕⲱ ⲛⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ؟ ص ألا يكفينا أن يغفر لنا ؟
-ϩⲱ ⲉⲡⲉⲥⲃⲟⲩⲓ ⲉⲧⲣⲉϥⲣ̄ ⲟⲉ ⲓⲙⲡⲉϥⲥⲁϩ ص يكفي التلميذ أن يكون مثل معلمه

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉⲭⲛ̄ ص
-ϩⲱ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲭⲓⲓ ⲛ̄ⲧⲟⲧⲱ ⲉⲃⲟⲟⲩ ص كفاكَ هذا الانحلال الرديء

• *2.* ⲛ̄ ص ب
-ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲙⲁⲣⲉϥϩⲱ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲟⲩⲥϩⲓⲙⲓ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب الرجل يكفيه زوجة واحدة
-ϩⲱ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲩⲟⲙⲛ̄ⲧ ⲛⲥⲟⲡ ⲙ̄ⲙⲟⲛⲉ ص يكفيكَ ٣ مرات (صلاة) في اليوم
-ϩⲱ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ ⲛⲱⲁⲭⲉ ص كفاكم كلام

• *3.* ⲱⲁ ص ب اكتَفَى حتى [لو ٢٢ : ٥١]
-ⲙⲁⲣⲉⲛϩⲱ ⲉⲣⲟⲛ ⲱⲁ ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲉⲛⲥⲁⲭⲓ ب لنكتفِ لغاية هنا ونحن نتكلم

• *4.* ϩⲉⲛ, (ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ) ب ,ϩⲛ̄ ص كَفَّ عن
-ϩⲱ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲛⲁⲓⲥⲁⲭⲓ ب كُفَّ عن هذا الكلام
-ⲙⲙⲉ ⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ϩⲱ ⲉⲣⲟϥ ϩⲛ̄ ⲧⲉϥⲙⲁⲛⲓⲁ ص الشيطان يكف عن هيجانه

• ϩⲟⲣⲟⲕ ص (= ϩⲱ ⲉⲣⲟⲕ ب) كُفَّ
-ϩⲟⲣⲟⲕ ⲱⲁⲛⲧⲛ̄ⲭⲟⲟⲥ ⲛⲁⲕ ص كُفَّ حتى نقول لكَ

II. ب ,ϩⲱⲱ// ص *also, self* ١ . أيضاً . نفس
– تتصل بالضمائر :

• ϩⲱ ص ب ,ϩⲱⲱ أنا أيضاً
ϩⲱⲕ ص ب ,ϩⲱⲱⲕ أنتَ أيضاً
ϩⲱⲓ ص ب ,ϩⲱⲱⲓ أنتِ أيضاً
ϩⲱϥ ص ب ,ϩⲱⲱϥ هو أيضاً
ϩⲱⲥ ص ب ,ϩⲱⲱⲥ هي أيضاً
ϩⲱⲛ ص ب ,ϩⲱⲱⲛ نحن أيضاً
ϩⲱⲧⲉⲛ ص ب ,ϩⲱⲱ أنتم أيضاً . أنتنّ أيضاً
ϩⲱⲟⲩ ص ب ,ϩⲱⲱⲟⲩ هم أيضاً . هنّ أيضاً

[لك ٤ : ٢٢–لك ٣٠ : ٣٠–إش ١٤ : ١٠–إش ٣٠ : ٣٣–هو ٤ : ٦–
مت ٧ : ١٢–مت ١٩ : ٢٨–مر ٨ : ٣٨–يو ١٦ : ٢٥–١كو ٧ : ٤٠]

-ϯⲥⲱⲟⲩⲛ ϩⲱ ب أنا أيضاً أعرف
-ⲙⲁϩⲃⲱ ⲙⲏⲓ ⲡⲁⲓϣⲓⲕ ⲛⲧⲁⲃⲣⲟ ⲉⲡⲓϫⲣⲱⲙ ϩⲱ ب علمني هذا السِحْر لكي أغلب النار أنا أيضاً
-ⲙⲫⲣⲏϯ ⲉⲧⲁⲕⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲓ ⲁⲣⲓⲟⲧⲓ ϩⲱⲕ ب كما رأيتني اعملْ أنتَ أيضاً (هكذا)
-ⲥⲉⲛⲁϫⲟⲥ ⲛⲁϥ ϩⲱⲱϥ ⲭⲉ .. سيقولون له هو أيضاص
-ϩⲁⲡⲥ ϩⲱ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲧⲧⲁϩⲣⲟⲓ ⲉⲣⲁⲧ ⲉⲡⲃⲏⲙⲁ ص يَجب أن أوقف أنا أيضاً أمام منبر ...
-ⲉⲓⲥ ϩⲏⲛⲧⲉ ϩⲱⲱ ⲛⲧⲁϯ ⲙⲙⲟϥ ⲛⲁⲕ ص ها أنا أيضاً أعطيه لكَ
-ϯⲱⲉⲉⲣⲉ ⲛⲥⲧⲁⲫⲁⲛⲉ ϯⲱⲉⲉⲣⲉ ϩⲱⲱⲥ ⲛⲥⲟⲗⲟ-ⲙⲱⲛ ص ابنة اسطفانا هي ابنة سليمان أيضاً
• ϩⲱⲱ// + ⲟⲛ ص.ب أيضاً . أليس أيضاً ؟
-ⲛⲧⲟⲕ ϩⲱⲱⲕ ⲟⲛ ⲁⲕⲭⲓⲃⲟⲗ ص أنتَ تكذب أيضاً
-ⲛⲧⲟϥ ϩⲱⲱϥ ⲟⲛ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ؟ ص أليس هو ا أيضاً ؟
• ϩⲱⲱ// + ⲣⲱ ص.ب أيضاً [أع ١٥ : ٢٧]

٢ . لكن . أمّا . بالرغم من . حتى ولو *but, on the other hand*

-ⲉⲛⲉⲣⲉ ϯⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ϩⲱⲱⲥ ⲃⲱⲃⲟⲩ ϩⲛ̄ ⲧⲉⲓⲥϩⲓⲙⲉ ⲛϩⲁⲕ ص لكن الإيمان تثبّت في هذه المرأة العفيفة
-ⲁⲛⲟⲕ ϩⲱ ⲧⲛⲟⲩ ب أما أنا
-ⲁⲛⲟⲕ ϩⲱ ⲧⲙⲉⲉⲩⲉ ⲭⲉ .. ب لكني أظن ..
-ⲙⲓⲙ ϩⲱϥ ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲟⲧⲣⲟ ⲛⲧⲉ ⲛⲱⲟⲩ ب مَن هو إذن ملك المجد هذا ؟
-ⲛⲧⲟⲕ ϩⲱⲱⲕ ⲛⲧⲟⲕ ⲟⲩϩⲟⲟⲩⲧ ص في حين (بالرغم من) أنكَ رجل (وليس امرأة)

-ⲟⲩϩⲱϐ ⲛ̀ⲥⲱϐⲉ ص أمر مُضحِك (نكتة)
-ⲛ̀ϩⲱϐ ⲛ̀ⲛⲓϩⲓⲟⲩⲓ ب ما هو معلق بالنساء (نسائي)
-ⲉⲧⲛⲁϥⲓⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϩⲓⲙ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲉⲧⲟⲩ ⲛ̀ϩⲏⲧϥ سيغادرون العمل الذى كانوا فيه ص
-ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲱⲥⲕ ب بدون إبطاء . (قبل أن يتأخر الموضوع)
-ⲉⲣⲉ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲟⲥⲕ ب *long since* قد فات الوقت منذ زمن
-ⲙⲏ ⲛⲉ ⲡⲓϩⲱϐ ⲥⲟⲧⲡ ⲡⲉ ⲉ̀ϫⲱⲧⲉⲙⲃⲟⲗⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ؟ ب ألَم يكن الوقت مناسباً لكلا تحل ؟

٤ . معانى أخرى :

. ⲛ̀ϩⲱϐ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب كل ما يتعلّق بـ [عد ٣ : ١٠-كو ١ : ١٦]
. ⲟⲩϩⲱϐ ⲉϥϩⲱⲟⲩ ب فكْر . خُبْث . تصرُّف شرِّير .
-ⲉⲧⲁⲧⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ⲭⲉ ⲛⲉⲥⲃⲓ ⲛ̀ⲟⲩϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲭⲉ ⲧⲉϩⲉⲗⲡⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲟⲩϩⲱϐ ب فلمّا رأى مواليها أنه قد خرج رجاء مكسبهم (عائدهم من عملها) [أع ١٦ : ١٩]
-ⲟⲩϩⲱϐ ⲇⲉ ⲡⲉ ⲉ̀ϩⲉ ⲉⲧⲣⲱⲙⲉ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲧⲟⲥ ص إنه مَجهود (أمر شاق وصعب) أن تَجد رجلاً أميناً [أم ٢٠ : ٦]
-ⲛⲓϥⲧ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲕⲉⲩϩⲱϐ ⲛ̀ⲧⲟⲃⲧⲃ المسامير وسيلة أخرى ص
-ⲛ̀ϩⲱϐ ⲛ̀ⲛⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ص فِكَر المنافقين
-ⲉⲓⲥ ϩⲟⲩⲟ ⲉ̀ⲩϩⲉ ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲉ ⲉ̀ⲓⲙ ⲛⲉⲧⲉϩⲱϐ ص أكثر من مائة سنة فى قضيتهم
-ⲁⲓⲃⲱⲗ ⲙ̀ⲡⲥⲱⲛⲧ ⲁⲓⲥⲱⲗⲡ ⲙ̀ⲡⲉϩⲱϐ ⲙ̀ⲡⲛⲉϩⲁⲧ حطّمتُ سطوة (قضية) القمر ص
-ⲛⲁⲧⲗⲁⲁⲧ ⲛ̀ϩⲱϐ ص بدون أى التباس
-ⲱⲁ ⲡⲉⲓϩⲱϐ ⲡⲁⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲧⲉ ص حتى هذا الأمر فقط *thus for only*
-ⲙ̀ⲡⲉⲧⲛⲟⲩ ϩⲱϐ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ ص تعلّلوا علة فيه
-ϯϩⲏⲩ ⲉⲁ ⲡⲉϩⲕⲟ ⲡⲁⲣⲁ ϩⲱϐ ⲛⲓⲙ ص أنا أقاسى من الجوع أكثر من أى سبب
-ⲉⲧⲱⲙϩⲩ ⲉⲛ ⲟⲩϩⲱϐ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص مُتساوين فى قصير واحد
في الواقع ص ⲛ̀ϩⲱϐ, ب ⲇⲉⲛ ⲡⲉϩⲱϐ . *in fact, indeed*
-ⲙ̀ⲡⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲛ̀ϩⲱϐ ب يَموتوا فى الواقع
-ⲟⲩⲛ̀ⲧⲁⲓ ⲛⲟⲩⲡⲁⲛⲟⲡⲗⲓⲁ ⲛ̀ ⲕⲏⲛ ⲕⲁϩⲏⲧ ص عندى سلاح رغم كونه فى الواقع عريانا
-ⲛⲉⲩⲉⲓⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲱⲱⲫⲛⲓ ⲉⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲛ ⲇⲉⲛ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲭⲉ ب أعماله العجيبة التى تصرخ فينا بالحق قائلة
. ⲉⲁ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲛ̀- ص من خصوص (كذا)
. ⲛ̀ϩⲱϐ ⲛ̀ϩⲱϐ ص حاجة حاجة (شوية شوية)
. ⲕⲉϩⲱϐ ⲕⲉϩⲱϐ ب اى شيء آخر
-ⲙ̀ⲡⲉⲩⲭⲁ ⲕⲉϩⲱϐ ⲕⲉϩⲱϐ ⲛⲁϥ ⲛⲥⲁ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲛ̀ⲗⲁⲡⲁ ⲫⲁϩⲛⲟⲩⲧ ب يهتم بشيء آخر سِوَى قضية أنبا بفنوتى

١ ـ أعمال . أشغال (ن) ص ⲉⲃⲏⲧⲉ, ب ⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲓ .
. ⲉⲁⲛⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲓ ⲙⲁⲓⲱⲉ ب أعمال التجارة [هو ١٣ : ٢]
. ⲉⲁⲛⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲓ ⲉⲧⲛⲁⲱⲧ ب أشغال شاقة
. ⲉⲁⲛⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲓ ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ب أعمال شاقة [بش ١٢ : ٥]
-ⲉⲩⲛⲟⲩⲧⲝⲉ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲛ ⲛ̀ⲉⲉⲛⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲉ ⲡⲁⲣⲁ ⲧⲉⲛⲃⲟⲱⲥ ص يلقى علينا مسئوليات (أعمالاً) فوق طاقتنا
-ϯⲭⲱⲭⲉⲃ ⲇⲉⲛ ⲛⲁⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲓ ب أنا ضعيف فى أعمال

٢ ـ أمور

-ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲁⲓⲃⲓⲟⲥ ب أمور هذه الحياة [١كو ٦ : ٣]
-ⲛⲓⲉⲃⲏⲟⲩⲧⲓ ⲉⲧⲉⲓⲱⲟⲩⲧ ب الأعمال الفاضلة . الأمور المنحطّة

-ⲁⲓⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲁⲕ ⲉⲱⲥ ⲱⲛⲣⲓ ⲟⲧⲟⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲟⲕ ⲉⲱⲕ بالرغم من أننى أكلمك كإبن فأنتَ تشتمنا ب ⲉⲕϯⲱⲱⲥ ⲛⲁⲛ
-ⲁⲧⲱ ⲧⲙ̀ⲛⲧⲉϩⲕⲉ ⲉⲱⲱⲥ ⲱⲁⲥⲱⲱⲡ أما الفقر فيكون تحت الدينونة ص ⲉⲁⲡ
-ⲉⲧⲱⲁⲛⲥⲁⲉⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲛ̀ⲧⲟⲕ ⲉⲱⲱⲕ ⲛ̀ⲕⲉⲙⲟⲩ حتى ولو لُعِنتَ تبارك ص
-ⲁ ⲡⲗⲁⲟⲥ ϫⲓⲟⲟⲣ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲟⲧⲱⲙⲥ ⲁⲧⲱⲙⲥ رغم أن الشعب عَبَرَ البحر و يغرقوا فقد غرقوا على اليابسة بشهوة البطن ص ⲇⲉ ⲉⲱⲱϥ ⲉⲓϫⲓ ⲡⲕⲁⲉ ⲉⲓⲧⲓ ⲡⲗⲓⲃⲉ ⲛⲟⲏ
-ⲁⲛⲟⲛ ⲉⲱⲛ ⲡⲉⲧⲉⲉⲛⲁⲕ ⲁⲣⲓⲧϥ ⲛⲁⲛ ⲇⲉ أمّا نحن فافعلْ بنا ما نريده بسرعة ب ⲓⲱⲥ
-ⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲉⲩ .. ⲛⲉⲧⲉ ⲉⲱⲟⲩ ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲟⲩⲏⲛ العميان .. ومن عيونهم مَفتوحة ب

٣ . أيضاً ؟ (كمان ؟) (عند الاستفهام)

-ⲁⲃⲟⲕ ⲉⲱⲕ ؟ ب ما لك أنتَ أيضاً (كمان) ؟
-ⲛⲓⲙ ⲉⲱϥ ⲉⲧⲉ ؟ ب فمَن (بستطيع) ؟
-ⲟⲩ ⲉⲱⲱⲕ ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲣⲁⲫⲉ ؟ ص ما سبب غبطتكَ أنتَ أيضاً ؟
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩ ⲉⲱⲧⲉⲛ ؟ ب ماذا رأيتم أنتم أيضاً ؟
-ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲉ ⲙⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲗⲓⲃⲓ ⲉⲱⲧⲉⲛ ؟ ب هل شربتم أنتم أيضاً ماء الجنون ؟
-ⲛⲓⲙⲉⲱⲟⲩ ⲡⲉⲛⲧⲁϥϯ ⲡⲉⲓϩⲱϐ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ؟ ص مَن هو أيضاً (كمان) الذى أعطاهم هذا العمل ؟
-ϥⲥⲟⲟⲩⲛ ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲉⲱⲱϥ ⲁ ⲛ̀ⲕⲱⲉ ⲩⲱⲡⲉ .. ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲉⲱⲱⲥ ⲧⲙ̀ⲛⲧⲁⲧⲕⲱⲉ ⲩⲱⲡⲉ ؟ ص يعرف لِمَ يكون الجسد ولِمَ يكون عدم الجسد

ϩⲱϐ *I.* أرسَلَ [٢مل ١٤ : ١٩] ص *send* ⲉⲓϩⲱϐ, ص ب
-ⲙ̀ⲡⲉⲓϩⲁⲃⲕ ⲛⲥⲁ ⲛ̀ⲕⲟⲟⲩⲉ أرسلكَ وراء آخرين ص
. ⲣⲉⲙⲛ̀ϩⲱϐ ب رسول . مندوب . عميل .
man sent, messenger [تك ٣٢ : ٣ - بش ٣٣ : ٧ - لو ٧ : ٢٤]

ϩⲱϐ *II.* ص.ب (ⲙ) *work* ١ . عَمَلٌ . شُغْلٌ . صناعة
[تك ٢٩ : ٢٧ - خر ٢٤ : ١ - لا ١٠ : ٣ - حز ٤٦ : ١ - رو ٢ : ٧ - في ٤ : ١٧]
-ⲡⲉⲧⲉⲛϩⲱϐ ⲟⲩ ⲡⲉ ؟ ب ما هى صناعتكم ؟
[تك ٤٦ : ١٣]
-ϯⲛⲁⲕⲟⲧⲕ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲛ̀ⲣⲣⲟ ص سأبنيه شغل ملوكى
-ⲧⲉⲛⲛⲁⲣ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲛ̀ⲛⲏⲓ ص سنعمل شغل البيت (ترتيب شئون البيت)
. ⲭⲱⲕ ⲙⲟⲩⲉϩⲱϐ ⲉⲃⲟⲗ ب أكمل عملاً [بش ٨ : ٨]
. ⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲓ ⲙⲉϩⲱϐ ب سنة شغل
. ϩⲱϐ ⲛⲥⲁⲙⲟⲥ ب عملية زواج

٢ . شيء . (حاجة) *thing*
[لا ٧ : ٢١ - ١صم ٢٠ : ٢٩ - مت ٢٠ : ٢٠]
-ⲥⲱⲧⲙ ⲛ̀ⲧⲁⲭⲱ ⲉⲣⲱⲧⲛ̀ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲙⲓⲙ ص اسمعوا لأحركم بكل شيء
-ⲁⲩⲱⲟⲃⲧ ⲉⲟⲃⲉ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ب أعدّوا لِحاجة الرجل الكبير

٣ . أمر . موضوع . حكاية *matter, event*
[مز ٩٠ : ٥ - أع ٢٥ : ١٤]
-ⲁⲩ ⲡⲉ ⲛ̀ϩⲱϐ ⲛⲛⲁⲓ ؟ ب ما هى مشكلة (موضوع) هؤلاء ؟
-ⲟⲩⲉϩⲱϐ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏ† ب أمر كهذا [بش ٩٦ : ٨]
-ⲡⲓϩⲱϐ ⲉⲧⲁⲓⲓ ⲉⲟⲃⲏⲧⲟ ب الموضوع الذى جئتُ لأجله
-ⲟⲩⲉϩⲱϐ ⲛⲁⲧⲭⲟⲙ ب أمر مستحيل

-ϣⲁⲛⲧⲟⲩⲧⲁⲁⲩ ⲛⲛⲓⲙ ⲛⲛⲟⲟⲩ ⲉⲡⲣⲉ
حتى يسلّموا أنفسهم لعمل كل نجاسة ⲕⲁⲑⲁⲣⲥⲓⲁ ⲛⲓⲙ ص
-ⲡⲉⲧⲛⲁⲉⲣⲉϐ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲟⲩⲙⲟⲩⲣ ب
الذي سأعمل له بحراً (ليبحر حسناً)
• 3. ⲛ- (+ dat مفعول لاز) ب خَدَمَ
-ⲉⲉⲣⲉϐ ⲛⲁϥ ب ليخدمه [لو ٣٤ : ٦]
-ⲉϥⲉⲣⲉϐ ⲛⲉⲛⲓⲏⲓ ب يعمل للإله [مز ١٤ : ٣]
-ⲉϥⲧⲉⲣⲉϐ ⲛⲟⲩⲱⲟⲩ ⲛⲛⲉⲧⲟⲣⲣⲟ ب يعمل فخاراً (مَعْدناً) للمملكة [دا ١١ : ٢٠]
• 4. ϩⲁ ب عَمِلَ مع
-ⲉⲣⲉϐ ⲉⲟⲩⲡⲉⲧⲉϐⲟⲩⲟⲩ ϩⲁⲣⲟⲕ ب يصنع معكَ شراً [أم ٣ : ٣٠]
• 5. ϩⲉⲛ ب ,ⲉⲛ ص عَمِلَ ب (بواسطة) ١ ـ عَمِلَ في . عَمِلَ بـ
in, with, by [مز ٣٠ : ٢٠ – رو ٧ : ٥ – أف ١ : ١١]
-ⲟⲩⲧⲉⲱⲱⲩ ⲉⲩⲉⲣⲉϐ ϩⲉⲛ ⲟⲩ
تاجر يعمل في تجارة كبيرة ⲙⲁⲧⲓⲁ ب
-ⲉⲩϫⲣⲉϐ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲩⲃⲓⲭ ص يعمل بيديه
-ⲁⲩϫⲣⲉϐ ⲉⲓⲛ ⲡⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲙⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص
عمل بسر النور . عمل في السر للنير
٢ ـ عَمِلَ ليكسب . تاجَرَ . استثمَرَ [مت ٢٥ : ١٦]
-ⲫⲏⲉⲧⲭⲟⲣ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲉϐ ⲛⲁⲏⲧⲕ ب اقوى
تسلطتم عليه
٣ ـ خَدَمَ في . استخدَمَ
-ⲟⲩⲕⲁⲧⲁⲙⲉⲣⲟⲥ ⲉⲩⲉⲣⲉϐ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲕⲩⲣⲓⲁⲕⲏ ب
قطمارس يخدم في الآحاد
-ⲟⲩⲛⲟϭ ⲙⲡⲁⲉⲣⲉ ⲉⲓⲣⲉϐ ⲛⲉⲛⲧⲕ ص دواء عظيم
الفائدة أقوم باستعماله (المتكلم طبيب)
-ⲉⲁⲙⲙⲏⲩ ⲛⲫⲁϭⲣⲓ ⲁⲓⲉⲣⲉϐ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ ب
أدوية كثيرة استخدمتها
العمّال the workers ب ⲛⲏⲉⲧⲉⲣⲉϐ •
عَمَلٌ . شُغْلٌ [أف ١ : ١٩] (π) ص ,ⲣⲉϐ ب ,ⲉⲣⲉϐ •
ص ⲡⲣⲉϐ ⲉⲛ ⲟⲩⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲙⲙⲏⲛ ⲣⲉϐ ⲛⲉⲛⲧⲕ
الشغل في يوم لا عمل فيه
-ⲉⲩⲧ ⲉϐⲟⲗ ⲉⲓⲛ ⲡⲣⲉϐ ⲛⲃⲓⲭ ص
بيع من عمل يديه
١ ـ فِعْل . عَمَل (π,ⲧ) ص ,ⲃⲓⲛⲣⲉϐ ب ,ϫⲓⲛⲉⲣⲉϐ •
[أم ٦ : ٨ – أع ١٩ : ٢٥]
-ⲧⲟⲧϫⲓⲛⲉⲣⲉϐ ب عملهم (مز ١٠٦ : ١٧)
-ⲏϫⲓⲛⲉⲣⲉϐ ⲏⲧⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ب فعل التوبة
-ⲉⲁⲛϫⲓⲛⲉⲣⲉϐ ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ب ,ⲉⲉⲛⲃⲓⲛⲣⲉϐ
ⲉⲧⲉⲟⲥⲉ ص أشغال شاقة hard labour
٢ ـ طريقة عمل . أسلوب شغل . سيرة . سلوك manner of work
-ⲁⲩⲧⲥⲁⲃⲟⲓ ⲉⲧⲃⲓⲛⲣⲉϐ ⲉⲡϫⲁⲓⲉ ص علمني
(قواعد) السلوك في البريّة
-ⲉⲧⲁⲧϫⲉⲉ ⲧⲉⲫⲃⲓⲛⲣⲉϐ ⲉⲁⲧⲕⲁⲁⲥ ⲛⲛⲉⲧⲱⲏ-
ⲣⲉ ص كتبوا سيرته وتركوها لأبنائه
-ⲟⲩ ⲧⲉ ⲧϫⲓⲛⲉⲣⲉϐ ⲛⲛⲁⲓ ؟ ب ما أمر هؤلاء ؟
(أية حكاية دول ؟)
-ⲁⲩⲱⲱⲟⲩⲡⲉ ⲉⲱⲱⲩ ⲡⲣⲟⲥ ⲧⲉⲧⲃⲓⲛⲣⲉϐ ص
كان هو أيضاً حسب سلوكهما (والديه)
٣ ـ مفعول . تأثير effect
-ⲛⲉⲡⲁⲉⲣⲉ ⲙⲛ ⲧⲉⲧⲃⲓⲛⲣⲉϐ ص ,ⲛⲓⲫⲁϭⲣⲓ
الأدوية وتأثيرها (مفعولها) ⲛⲉⲓ ⲧⲟⲧϫⲓⲛⲉⲣⲉϐ ب
٤ ـ استخدام use (nn)
١ ـ عاطل . بدون عمل ب ⲁⲧⲉⲣⲉϐ •
without work [أم ١٣ : ٤]

١ ـ ما هو عمل (صناعة) [تك ٤٦ : ١٢] ب • ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛⲉϩⲉϐ
٢ ـ ما هو الموضوع؟ . ما هي الحكاية؟
١ ـ ما هو موضوعك ؟ ب ؟ -ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲉⲕϩⲉϐ
(أية حكايتك؟)
٢ ـ ماذا تكون أنتَ ! (أنتَ أية بعني !) [تعبير للتحقير] what of you !
-ⲫⲧ ⲙⲉⲛ ⲫⲱⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲱⲟⲩ ⲛⲓⲙⲟⲛ ⲟⲩ ⲡⲉ
١ هو الممجّد أما أنا ما أنا (ولا حاجة) ب ⲡⲁϩⲉϐ
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛϩⲉϐ ⲉⲧ
ماذا أنتم (ما شأنكم) حتى تضلّوا الناس ب ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ
• ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡϩⲉϐ ⲛ... ⲙⲉⲙ (ⲙⲛ) ص
ما موضوع (ما شغل . ماهي مصلحة) ... مع what is business of .. with
-ⲟⲩⲡⲉ ⲛϩⲉϐ ⲛⲛⲟⲩⲣⲟ ⲛⲉⲙⲙⲓ ب ما مصلحة (شغل) الملك معي ؟
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲁϩⲉϐ ⲁⲛⲟⲕ ⲙⲛ ⲧⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ما ص علاقتي بالمملكة
-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲛϩⲉϐ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ ص ما لكم بي
• ⲟⲩⲟⲛ ϩⲉϐ ⲙⲉⲙ ب ١ ـ هناك شيء على
there is a matter with
-ⲟⲩⲟⲛⲛⲏⲧⲟⲩ ⲟⲩϩⲉϐ ⲙⲉⲙⲙⲓ ب لهم عليّ شيء [أع ٢٤ : ١٩]
٢ ـ توجَد دعوى على
-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩϩⲉϐ ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲙⲉⲙ ⲡⲉⲫϫⲱϕⲣ ب له دعوى على صاحبه [١كو ٦ : ١]
-ⲟⲩⲟⲛ ϩⲱϐ ⲛⲧⲁⲕ ⲙⲉⲙⲁⲩ ؟ ب هل لكَ عليه شيء (دعوى أو قضية) ؟
(كالسابق) ص -ⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϩⲱϐ ⲉϩⲟⲧⲛ •
لا شأن . لا دعوى . لا عمل . لا علاقة ص.ب • ⲛⲓⲙⲟⲛ ϩⲱϐ
there is no business [قض ١٨ : ١٨]
-ⲛⲓⲙⲟⲛ ϩⲱϐ ⲛⲧⲁⲕ ب لا شأن لكَ (مالكش دعوى)
-ⲛⲓⲙⲟⲛ ϩⲱϐ ⲛⲧⲁⲩ ب لا شأن له
-ⲛⲓⲙⲟⲛ ϩⲱϐ ⲛⲧⲏⲓ ⲙⲉⲙ ⲁⲅⲁⲡⲏ ب لا علاقة لي بالصدقات I have naught to do with alms
-ⲛⲓⲙⲟⲛ ϩⲱϐ ⲟⲩⲧⲱⲛ ⲙⲙⲁⲛ ب لا مصلحة بيننا وبينكَ
-ⲛⲓⲙⲏⲧ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲉϩⲱϐ ⲛⲓⲙⲙⲏⲧⲛ ص ليس لي شأن (علاقة) بكم
• ϩⲱϐ ⲛϫⲓⲃ ص ,ϩⲱϐ ⲛⲃⲓⲭ ب ,ϩⲱϐ ⲛϫⲓⲃ شغل يد
handwork
• ⲉⲣⲉϐ ب ,ⲣⲉϐ ص عَمِلَ . اشتَغَلَ do work
[عد ٨ : ٢٥ – تث ٢٨ : ٣٩ – يو ٥ : ١٧ – ١كو ٩ : ٦ – ١كو ١٢ : ٦]
-ⲉⲩⲉⲣⲉϐ ب فعّال . شغّال [١كو ١٦ : ٩]
– مع الحروف الآتية :
١ ـ اشتغل بـ . صَنَعَ at, on ص.ب ⲉ- .I •
[لك ٣ : ٢٣ – خر ١٥ : ١٧ – عد ٣١ : ٥١ – تث ٢٨ : ٣٩ – مز ٧ : ٥ – مز ٦٧ : ٢٧ – مز ٧٣ : ١١ – إش ٣٠ : ٢٤ – يو ٨ : ٢٧ – رو ٧ : ١٨ – غلا ٣ : ٥]
-ⲉⲩⲉⲣⲉϐ ⲉⲛⲥⲟⲣⲧ ب يشتغل في الصوف (أو يغزل)
-ⲉⲩⲉⲣⲉϐ ⲉⲧⲛⲉϐⲧ ب يعمل في ضفر الخوص
٢ ـ أنشأ . سبّبَ
-ⲫⲛⲟⲩⲟⲥ ⲅⲁⲣ ⲁⲩⲉⲣⲉϐ ⲉⲧⲁⲭⲱⲛⲧ ب لأن الناموس ينشيء غضباً [رو ٤ : ١٥]
٣ ـ خَدَمَ [عد ٨ : ٢٥]
• 2. ⲛ- (+ ace مفعول أول) ص ب عَمِلَ في . عَمِلَ بـ
[خر ٢٠ : ٩]
-ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲧ ⲉⲧⲁⲕⲉⲣⲉϐ ⲛⲛⲱⲟⲧ ب الأيام التي اشتغلتَ بها

حَمَى ٢ ـ سَتَرَ على . *protect*
-ϩϥϣϐϲ ϩⲛⲉϥⲧⲉⲛⲉ ⲉϫⲱϥ ب بجنبه (بسره) بجناحيه
-Ⲫϯ ⲯⲁϥϣϐϲ ⲉϐⲟⲗ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب
١ يستر على العالم
-ⲁ Ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ ⲙⲟⲧ ⲉⲕⲯⲁⲛϩϣϐϲ ⲉϐⲟⲗ ⲉϫⲱϥ
مات بولس ، لو كنتَ حَمَيْتَه لما مات ص ⲛⲁϥⲛⲁⲙⲟⲧ ⲁⲛ
٣ ـ غَمَرَ . وارَى . اكتَنَفَ [حز ٢٤ : ٧] *overwhelm*
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲛⲁϩϣϐϲ ⲉϐⲟⲗ ⲉⲓϫⲱⲟⲩ ب
ستغمرنا المياه
-ⲁ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲕⲁⲕⲉ ϩωϐϲ ⲉϐⲟⲗ ⲉⲓϫⲱⲓ ص
اكتنفتني ظلمة عظيمة [٢صم ١ : ٩]
٤ ـ دارَى على
-ⲛⲉⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲛⲛⲟⲩϫ ⲉⲧϩⲱ
الأنبياء الكذبة الذين يدارون على الأخطاء ص ⲙⲛⲧⲩⲁϥⲧⲉ
ثانياً : فعل لازم : *(vb intr)*
١ . تغطّى . التحفّ *be covered*
٢ . اختفى (تحت غطاء ما)
-ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲡⲙⲟⲩ ⲯⲁⲣⲉ ⲡⲉⲛⲧⲁⲓⲟ ⲙⲛ ⲡⲉⲛⲣⲁⲛ
بعد الموت تختفي كرامتنا واسمنا معاً ص ϩωϐϲ ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲡ
-ⲁⲛⲯⲁⲛⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ⲯⲁⲣⲉ ⲡⲣⲁⲛ ⲉⲃⲟⲟⲩ ϩωϐϲ
مني تنا يختفي عنا الصيت الشرير ص
٣ . التأمَ (للجرح) *be healed (of wound)*
-ⲡⲓⲉⲣϭⲟⲩ ⲁϥϩωϐϲ ب التأم الجرح
٤ . غَمَرَ *overwhelm*
• ϩⲁⲙⲙⲟⲩⲛϭⲱⲣⲉⲙ ⲉⲧϩωϐϲ ب سيول غامرة
[لو ٢٩ : ٢]
٥ . انسَدَّ
-ⲁⲩϩωϐϲ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲙⲟⲩⲧⲓ ب [انسدّت الينابيع (تك ٨ : ٢)
-ⲁ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ϩωϐϲ ϩⲱⲥ ⲣⲱⲙⲉ ⲉϥⲛⲉϫ ⲫⲗⲉⲃ-
ⲙⲁ ⲉϐⲟⲗ ص قلبه مَلكوم (طابق عليه) كإنسان يُخرج بلغماً
١ ـ غطاء . سترة (π) ص ϩωϐϲ,ϩⲏϐϲ, ب ϩωϐϲ •
covering, lid
[خر ٢٦ : ١٤ ـ عد ٤ : ٦ ، ٢٥ ـ ث ٢٢ : ٣٠]
-ⲛⲓϩωϐϲ ⲛⲁⲉⲣϩⲟⲗⲓ ب الأغطية سببها العث
-ⲁϥϭⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡϩωϐϲ ⲛⲧⲉⲧⲣⲓⲣ ص كَشَفَ غطاء الأتون
٢ ـ قماش *cloth*
-ⲁ ⲡⲥⲱⲃϩ ϭⲱⲗⲉ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧϩⲟϐϲ ص البُرص انطوَى مثل القماش
٣ ـ كَفَن *grave-cloth*
-ⲁⲧⲫⲓ ⲡⲣⲟⲟⲧⲩ ⲡϩωϐϲ ⲙⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲉⲡⲏ
جهّزوا كفن جسده لدفنه ص ϩⲟϭϥ
١ ـ تغطية . سَتْر *act of covering* • ϫⲓⲛϩωϐϲ ب
-ϩⲁⲛϣⲕⲉⲡⲁⲥⲙⲁ ⲉⲛϫⲓⲛϩωϐϲ ب ستائر لتغطيته
٢ ـ تكفين
-ⲛϫⲓⲛϩωϐϲ ⲙⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ب (تكاليف) تكفين جسدي
• ⲣⲉϥϩωϐϲ ب *coverer, protector* ساتِر . حامي . والٍ
[خر ١٥ : ٢]
١ ـ غطاء *covering* • ϩⲃⲟϩ,ϩⲃⲱϩ ب (π)
٢ ـ رداء *garment*
• ϩⲉϐϩⲱ ب (π) لِباس . كِساء
(أنتِ) أيضاً ص.ب ⲛⲉⲟ
-ⲛⲉⲟ ϩⲱⲓ ب أنتِ أيضاً
[راجع ب ϩⲱⲓ]

٢ ـ غير مكوّن . غير مفعول (مَصنوع) *unformed*
-ⲡⲓⲁⲧⲉⲣϩωϐ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲧⲁⲕ ب ما يُعمَل من الذي لكَ [مز ١٣٨ : ١٤]
• ⲣⲉϥⲉⲣϩωϐ ب عابِل . شغّال
-ⲱⲫⲣ ⲛⲣⲉϥⲉⲣϩωϐ ب ,ⲱⲃⲣ ⲛⲣϩωϐ ص
شريك في العمل [١كو ٣ : ٩]
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣϩωϐ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥⲣϩωϐ (ד) ص
فَعَلَ . عَمِلَ
-ⲧⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲉⲉⲃⲛⲟⲩϥⲓ ب عمل الخير . الخدمة في الخير
[عب ١٣ : ١٦ ـ ١تيمو ٦ : ٢]
• ⲙⲁⲛⲉⲣϩωϐ ب مصنع . فابريقة (تركيب قياسي)
• ϯϩωϐ ص.ب *give work, employment* أعطَى عملاً . وَظَّفَ
• ⲗⲁϩϩωϐ ب شغل كثير (تركيب قياسي)
ϩωϐϫ ص *to prick, incite* نَخَسَ . حَثَّ
-(ⲧⲃⲏⲟⲟⲩⲉ) ⲛⲥⲉϩωϐϫ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛϩⲉⲉⲛϫⲟⲟϫⲉϥ ص
(البهائم) يَحثونها بمناخس
أولاً : فعل متعدٍ : *(vb tr)* ص.ب ϩωϐϫ,ϩⲉⲃϫ-,ϩⲟⲃϫ//
١ ـ غطّى . غَشِيَ . ستَرَ *to cover*
[لك ٧ : ١٩ ـ خر ١٦ : ١٣ ـ خر ٤٠ : ٣ ـ ٣٤ : ٣٣ ـ ٤٥ ،
مز ٦٨ : ٧ ـ لم ١٠ : ١٢ ـ إر ١٤ : ٤ ـ إر ٢٩ : ٨ ـ
حز ١ : ١١ ـ حز ١٢ : ١٦ ـ مر ٣ : ٦٥ ـ ١كو ١١ : ٤ ، ٥]
-ⲁϥϩωϐϫⲥⲧ ص ب غَطّاني [يون ٢ : ٦]
-ⲉⲩⲉϩⲟⲃϫϥ ⲛⲁⲉ ⲟⲩⲧⲁⲕⲟ ب يغشاه الهلاك
-ⲉⲩϩωϐϫ ⲙⲙⲱⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉⲛⲥⲁⲣⲝ ب يغطي عورة أجسادنا
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲧⲟⲛ ⲛⲁⲱⲱⲛⲉ ⲉⲧⲁϩωϐϫ ⲛⲛⲉⲧⲭⲛⲁⲧⲉ
أطرافها (اللابس) تغطّي سواعدهم ص
٢ . كَسَا [اى ٢١ : ٢٦ ـ مت ٢٥ : ٣٦]
-ϩⲉϐϫ ⲟⲩⲁ ⲉⲩⲕⲏⲛ ⲕⲁϩⲏⲧ ص اكسِ عريانا
٣ . شَمِلَ
-ⲡⲉⲩⲥⲱⲓⲧ ⲁⲩϩωϐϫ ⲛⲧⲣⲱⲙⲁⲛⲓⲁ ⲧⲏⲣϥ ب
صبته شَمِل كل الرومانية
ـ مع الحروف الآتية :
• *1.* Ⲉ- ص ,*2.* ⲉⲣⲞ ص
-ⲡⲉⲧⲛⲏϩⲏⲧ ϩωϐϫ ⲉⲣⲱⲧⲛ ص ذهنكم (قلبكم) يغطّى
اهتماماتكم (يغطيكم)
-ⲉⲣⲉϩωϐϫ ⲉⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص أنتِ مُشتَمِلة بالنور
• *3.* ⲉϫⲉⲛ,ϩⲓϫⲉⲛ,ⲉϩⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب ,ϩⲓϫⲛ,
غطّى على . غشّى . بَسَطَ على ص ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ
[لا ٣ : ٩ ـ ث ١١ : ٤ ـ مز ٤٣ : ١٢ ـ مز ١٠٥ : ٩]
-ⲁⲩⲉⲛ ⲟⲩⲡⲏⲣⲏ ⲁϥϩωϐϫ ⲉϫⲱϥ ص أحضِر فرشة وتغطّى (غطّى نفسه) بها
• *4.* Ⲛ- ص.ب غطّى بـ . تغطّى بـ
-ⲟⲩϩⲟⲉⲓⲧⲉ ⲉⲧⲣⲉⲥϩωϐϫ ⲙⲙⲟϥ ص رداء لتتغطّى به
-ⲁ ⲧϕⲉ ϩωϐϫ ⲛϭⲏⲡⲓ ب السماء تغطّت بالسحب
-ⲛⲛⲉⲓϩⲟⲃϫⲧ ⲛⲟⲩ ؟ ص بماذا أتغطّى ؟
• *5.* ϬⲈⲚ ب ,ϩⲚ ص غطّى بـ . سَتَرَ بـ . كَسا بـ
[مز ١٤٦ : ٨ ـ ملا ٢ : ١٢]
-ⲧⲛⲁϩϩⲟⲃϫϥ ϬⲈⲚ ⲛⲓⲉⲛⲧⲏⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲧⲓ ب
سأكسوه بأردية (ملابس) السموات
• ⲉϐⲟⲗ ⲉϫⲉⲛ ب غطّى على . بَسَطَ على . غَشّى
[لا ٩ : ١٩ ـ اى ١٦ : ١٨ ـ اى ٣٦ : ٢٨ ـ
حز ١٢ : ١٣ ـ هو ١٠ : ٨ ـ يو ٥ : ٢٠]
-ⲁϥϩωϐϫ ⲉϐⲟⲗ ⲉϫⲱⲓ ⲛⲧⲉϥⲥⲧⲟⲗⲏ ب بسط عليَّ حُلّته (غطاني بحُلّته)

ϩωιιιι I.,ωιιιι ب (ت) صنّارة
-epe πιτεβτ cωnκ ἧca †ϩωιιιι ϩnaχωλχ
مني ابتلعت السمكة الصنارة فقد اشتبكت ب

ϩωιιιι II. ب ,ϩοειιι,ϩλειιι ص (م)
١. موجة [لو ٨ : ٢٤] *wave*
-ἧneeq neτιιιψe ιιιn ἧϩοειιι ἧntaqei eϩpai
البحّارة كانوا يُحاهدون مع الموج الآتي عليهم ص ecωοτ
-ἧoe ἧotnaq eqϩἦ otnoϭ ἧϩοειιι مثل بَحّار ص
في وسط موجة عالية [أم ٢٣ : ٣٤]
٢. رشّاش . رَذاذ *spray*
-nιϩωιιιι ἧte πιχλλκιon aτϭici ب ارتفع رشّاش القيزان
٣. اندفاع
-τekιιἦteiωτ cooτn ἧϩοειιι ἧτιιιἦτψhpe
أبوتكم تعرف اندفاعات الشباب ص ψhιι
-(πικοcμoc) :neqpωοτψ neιι neqϩωιιιι ب (العالَم) : اهتماماته وتقلباته (أمواجه)

• ϩωιιιι ب ,ϩhιιε,ϩιιιιh ص (ن) أمواج
• nιϩωιιιι ب الأمواج [مت ٨ : ٢٤]
-ψape ἧeιιιιh βωλ eβoλ ϩapιϩapoοτ ص
تتلاشى الأمواج من نفسها
• λτϩωιιιι ب (=λτιιιhn ى) هادىء . بدون أمواج
• οι ἧϩωιιιι ب *be agitated* هائج . عالي الأمواج [إش ٥ : ٣٠]

• λλ// ἧϩοειιι ص هَيَجَ
-ceϩτk ἧϩennιhψ ἧψaxe ἧne ἧκaaaxe aak ἧϩοειιι ϩἦ πετekιιεετe epoq aἦ ص ابعدْ عن كثرة الكلام لئلا المدو يحملكَ مثل الأمواج في أفكارك
• †ϩωιιιι ب ,†ϩοειιι ص قذف أمواجاً . أهاجَ *throw waves, agitate*
-ϕiapo ἧχpωιι eqτϩωιιιι ἧnipeqepnoβi ب النهر المتقد بالنار يلهب الخطاة
-epe ἧψae †ϩοειιι ϩοειιι ص اللهيب يقذف موجة (وراء) موجة
• ϥιϩοειιι ص *throw up waves, agitate* قذف أمواجاً . ثارَ
-eτβe πειχιnϭonc a ἦenτ ἧoτon nιιι ϥι- ϩοειιι ϩοειιι ص بسبب هذا الظلم ثارت (اضطربت) قلوب الجميع
-nekβaλ ἧoe ἧnetpoχoc ἧkωϩτ eτϥιϩοειιι عيناكَ مثل عجلات نارية تنفث أمواجاً أمواجاً (من النار) ص ϩοειιι
• ϩιϩωιιιι ب *he covered with waves* هَدَرَ بالأمواج [إش ١٧ : ١٢]

ϩωιρι ب ,ϩοειρε ص (ت) روث . براز . غائط . جِلْة
dung (man or animal)
[خر ٤ : ١٥-١٦ ؛ ٢٧-عد ١٩ : ٥-إش ٣٠ : ٢٢-صف ١ : ١٧]
-nαϥoτωιι ἧneϥϩωιρι otoϩ nαϥcω ἧteϥιιιh ب كان يأكل برازه ويشرب بوله
-ϩοειρε ἧnoειτ eϥψoιιε ص جلة نجسة نابعة (للسماد)

ϩωιτ ب ,ϩοειτε ص (ت) ضبعة [إر ١٢ : ٩] *hyena*
-otnιψτ ἧϩωιτ ecβoκι ب ضبعة كبيرة تحرى

ϩωκ I. ص (= ϭωκ ب) مَنطَقَ . شدّ . حَزَمَ
[راجع ب ϭωκ I]

ϩωκ II.,ϩεκ-,ϩοκ// ص سَحَقَ . شدّ . حطّمَ *to smite, crush*
-aϥϩeκ ἦnenιπe ص حَطَّمَ السلسلة
-aτϩιτϥ eβoτn ἐπτopχ
طرحوه تحت العجلة وهرسوه ص χωϥ
-aϥϩokϥ ἐτωhτe ιιπeqβελϩ ecnaτ ص طرحه في الوسط بذراعيه

ϩωκ III. ص (=ϭωκ ب) جزّ . حَلَقَ *shave, shear*
[راجع ب ϭωκ III]

ϩωκ IV.,ϩωκε ص (=ϩωκι ب) ١. حَكَّ . هَرَشَ
٢. سَبَّبَ الحكّة (الأكلان)
-*(after fastening)* :a neϥιιαnριιιh ϩωκ ϩιϩοτn
(بعد الصيام) : شرحه به أكلان من داخله ص ιιιιοϥ

ϩωκι I. ب ,ϩωκε ص (خرش) ١. مَشَطَ . كَشَطَ . حَكَّتَ
scrape, scratch
-ceϩωκι ιιιιοϥ ψaτe neϥkac otωnϩ ἐβoλ ب يُمشّطونه حتى ظهرت عظامه
-aτϩωκι ιιπeϥcωιια ϭen ϩanieϭ ιιϭenιπι ب حكّوا جسده بآلات حديدية
-ιιφpht ἧϩaniιοτι eτϩωκι
مثل أسود يُخربشون رحليَّ بأظافرهم ب notιeϭ
-eτϩωκι ἧnotcapϩ ἐβoτn ἐnotnetpon ب يكشطون لَحم أجسادهم حتى أعصابهم
-ceϩωκι ιιιιοϥ ψaτe neϥἐφip χωτϩ ἐβoτn كشطوه حتى تمزّقت ضلوعه (تخرّق جنباه) ب
-ἦτἦϩωκε ιιἦψhβe ص نَحك الصدأ

٢. سَبَّبَ الحكّة (الأكلان)
-ϩenπaϩpe πετϩωκε ϩἦ πeϥcωιια thpϥ عقاقير تسبّب أكلان في كل جسمه ص
٣. سَلَخَ
-aτen o
ψap ἧte teϥἀφe ب احضروا شاكوشاً وإزميلاً وسلخوا جلد رأسه
• eτϩωκι ب أجرَب . جربان (لبس)
• ϩωκι ب (م) ١ ـ كَشْط . خَدْش
-ιιιιon ἐλι ἧϩωκι ει neϥcωιια ب لديه خدش في جسده
٢ ـ حكّة
• ψeἦϩωκι,ψeἦϭωκ ب خَدْشٌ
-niψeἦϩωκι etaττhitoτ naϥ ب الخدوش التي أصابوه بها
• ϩοκc ص (ت) *scraper* ١ ـ هرّاشة (أداة كشط أو تمشيط)
٢ ـ سنفرة

ϩωκι II. ب كَبَحَ . كَمَّ . أمسك زمام
-ϩωκι ἧniοτὸxι ἧnnetceϭent ἐpoκ aἦ ب كُمّ فكوك الذين لا يدنون منكَ [مز ٣١ : ١٠]

ϩωκῑ ص *to wither, fade, expire* ذَبُلَ . ذَوَى . اضمحلّ
-a τaϭoιι τako a τaϩτλh ϩωκῑ ص فوتي ذالت (ضاعت) وشبابي لضمحلّ (ذَوَى)

ϩωκn ص (صحتها ϩωnκ)
[راجع ϩωnκ]

ϩωλ *I.* ص.ب ١. مَضَى . ذَهَبَ . انطَلَقَ *go*
[اى ١٠ : ١٩–اى ٢٢ : ٨–إش ١١ : ١٤–مر ٥ : ٢٠–يو ١١ : ٣١]
-ϫⲛⲁϩωλ ⲉⲕⲟⲛϭ .. ⲛ̀ⲧⲉⲕⲓ ⲉⲕⲟⲓ ⲛ̀ⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ ب تذهب حيا .. وتأتي وقد أصبحتَ ميتاً
٢. طَارَ [رؤ ١٢ : ١٤] *fly*
٣. طَيَّرَ
• ⲉ̀ⲣⲟ ϩωλ ب
-ⲙⲁⲥⲉ̀ⲣⲉ ⲛ̀ϩⲉⲛⲧ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ϩωλ ب تطيِّر عقل الشبّان (تذهب بعقل الشبان)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ̀- ص.ب اتَّجَهَ إلى
-ⲙⲱⲓⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲣⲏ ϩωλ ⲉ̀ⲣⲟϥ ب كل طريق تتجه إليه الشمس
• 2. ⲉ̀ϩⲣⲏ ⲉ- ب نزل إلى . انحَدَرَ . هَبَطَ
-ⲁϥϩωλ ⲉ̀ϩⲣⲏ ⲉ̀ⲛⲓⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲓⲱⲙⲥ ب نزل إلى الماء ليغتسل
• 3. ⲉ̀ϩⲏ ⲉ- ب صَعِدَ إلى . انطَلَقَ إلى
-ⲁϥϩωλ ⲉ̀ϩⲏ ⲉⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ب صَعِدَ إلى السموات
• 4. ⲉⲧⲉⲛ (ⲉⲧⲟⲧⲛ̀) ص.ب وَصَلَ إلى
-ϥⲧⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲕⲁⲥ ⲛ̀ⲧⲁⲧϩωλ ⲉⲧⲟⲟⲩ ص وصلتني أربعة عظام
• 5. ⲉⲣⲁⲧⲛ̀ ب ذهب ليقف أمام
-ⲁϥϩωλ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲙ̀ⲡⲏ† ب ذهب ليمثل أمام ا
• 6. ⲉ̀ϫⲉⲛ,ϩⲓϫⲉⲛ,ⲉ̀ϩⲏ ⲉ̀ϫⲉⲛ ب قَدِمَ على
-ⲛⲓⲙ ⲛⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲉϩωλ ⲉ̀ϫⲱⲓ ⲙ̀ⲡⲏ† ⲛ̀ⲣⲏ ⲡⲓ ب مَنْ هؤلاء القادمين عليَّ كالسُحب
-ⲁϥϩωλ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ب صَعِدَ على المنبر
• 7. ⲣⲁ ب وَصَلَ إلى
-ⲁ ⲡⲓⲥⲱⲟⲓ ϩωλ ⲣⲁ ⲟⲩⲛⲓϣ† ⲛⲟⲩⲉⲓ ب الرائحة وصلت إلى مسافة بعيدة
• 8. ⲇⲁ ب مَرَّ تحت
-ⲁ ⲡⲓϫⲟⲓ ϩωλ ⲇⲁⲣⲱⲛ ⲇⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب السفينة مرّت من تحتنا في البحر
• 9. ⲇⲁⲧⲉⲛ ب ذهب وأقام عند
-ⲁϥϩωλ ⲇⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲇⲓⲕⲉⲟⲥ ⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲛⲁϥ ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ب ذهبَ وأقام عند القديس وصار له تلميذاً
• *10.* ⲇⲉⲛ ب غَطَسَ . انغَمَسَ
-ⲇⲉⲛ ⲛ̀ϫⲓⲛⲏⲣⲉ ⲫⲣⲏ ϩⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲧⲉϥϩωλ ⲇⲉⲛ ⲡⲓ-ⲕⲁϩⲓ ب عندما تغرب الشمس وتغوص (تغطس) في الأرض
-ⲛ̀ⲧⲉϣⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲟⲓ ⲧⲁⲕⲟ ⲛ̀ⲥⲉϩωλ ⲇⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب لئلا تتحطّم السفينة فيغرقون في البحر
• *11. a.* ⲉⲃⲟⲗ ب ١ - خَرَجَ . رَحَلَ
-ϩωλ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲁⲓ ب ارحَلْ من هنا [لو ١٣ : ٣١]
-ⲓⲥϫⲉⲛ ⲉⲧⲁⲓϩωλ ⲉⲃⲟⲗ ب منذ أن رحلتُ
-ⲁⲟⲩⲱⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲁϩωλ ⲉⲃⲟⲗ ب افتحْ الباب لكي أخرج
٢ - زالَ . القَرَضَ . انْمَحَى
-ⲛ̀ⲛⲉ ⲛⲉⲕⲃⲱ ϩωλ ⲉⲃⲟⲗ ص لن يسقط شعرك
٣ - طارَ . انطَلَقَ
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉϥϩⲏⲧ ϩⲛ̀ⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب طار لبّه ذهب عقله
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲧⲯⲩⲭⲏ ϩⲛ̀ⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص أنفسهم مُنطلقة
• *b.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉ- ص.ب ,ⲣⲁ خرج لِـ
-ⲁϥϩωλ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲛⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ب خرج للحرب
• *c.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲛ ب خرج من لدن
-ⲁϥϩωλ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ ب خرج من لدنه
• *d.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲛ̄ ص طافية فوق الفِراش
-ⲉⲥϩⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲛ̄ ⲡⲉⲃⲗⲟⲃ ص *floating forth above the bed*
• *e.* ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ب جَفَا
-ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ϩωλ ⲉⲃⲟⲗϩⲁⲣⲟ ب تَحَفرك نفسي (إر ٦ : ٨)
• *f.* ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ ص ,ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲛ̄ ب ١ - خرج من
-ⲁϥϩωλ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲏ ب خرج من منزله
٢ - طارَ في
-ⲛⲁϩⲱⲟⲩ ⲉⲧⲥⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲛ̄ ⲡⲁⲓⲣ ص النسر الطائر في الهواء
٣ - تورَّطَ في
-ⲛⲧⲁϣⲧⲉⲙϩⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏⲓ ⲛ̀ⲥⲁⲭⲓ ب لئلا أتورّط في كثرة الكلام
• *g.* ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ب فارَقَ
-ⲉⲣⲉ ⲛ̀ϩⲉⲁⲓ ⲛⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲛⲁϩⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧⲥ ب إذا فارق زوج زوجته
• *h.* ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲫⲏ ص طارَ على *over*
[راجع الأمثلة تحت ϩⲏⲗ]
• *12.* ⲉⲛⲉⲥⲏⲧ ب نزل . انحَدَرَ
-ⲁ ⲡⲓⲙⲉⲣⲉϩ ϩωλ ⲉⲛⲉⲥⲏⲧ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ب انغرز (نزل) الرُمح في الأرض
• *13.* ⲉⲛϣⲱⲓ ب صَعِدَ . اعتَلَى . طارَ
-ⲁⲓϣⲁⲛϩⲱⲗ ⲉⲛϣⲱⲓ ⲉⲫⲙⲁ ⲙ̀ⲡⲓⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ب إذا اعتليتُ (صعدتُ إلى مكان) العرش
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ϩⲛ̀ⲗ ⲉⲛϣⲱⲓ ⲉⲛϫⲓⲛⲧⲟⲩϩⲁⲡ ب (حيث) يصعد الناس لمحاكمتهم
ⲉⲣⲱⲟⲩ ب
• *14.* ⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉ- ب دخل في . تَعَمَّقَ في
-ⲁⲩϩⲱⲗ ⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉⲛⲟⲩⲧⲁⲙⲓⲟⲛ ب دخلوا مخادعهم
• *15.* ⲉⲇⲟⲩⲛ ϣⲁ ب دخل إلى
-ⲁϥϩωλ ⲉⲇⲟⲩⲛ ϣⲁⲣⲟϥ ب دخل إليه
• *16.* ⲉϩⲣⲁⲓ ص ارتَفَعَ
-ⲥⲁϩⲧⲉ ϩⲁⲣⲟⲟⲩ ϣⲁⲛⲧⲟⲩϩⲱⲗ ⲉϩⲣⲁⲓ ص أوقِدْ تحتها حتى ترتفع
• ⲙⲁⲛϩⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص مَخرَج . باب
• ⲙⲱⲓⲧⲛ̀ϩⲱⲗ ب رحلة
• ϫⲓⲛϩⲱⲗ ب (π) انطلاق . ذهاب
• ϫⲓⲛϩⲱⲗ ⲉⲇⲟⲩⲛ ب (π) دخول
-ⲛ̀ϫⲓⲛϩⲱⲗ ⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲓⲇⲓⲡⲛⲟⲛ ب دخول هذا العشاء
• ϭⲓⲛϩⲱⲗ ص (т) طَيَران . حوم
-ϩⲓⲛ ⲧϭⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉϥϭⲓⲛϩⲱⲗ ص بقوة طيرانه
• ϩωλ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) طيران
• ⲣⲉϥϩωλ ص طَيَّار *flyer*
ϩωλ *II.* ص (= ⲇⲱⲗ ب) بَحَّ (للصوت) *be hoarse*
-ⲧⲁϣⲃⲱⲃⲉ ⲁϥϩωλ ص بَحَّت حنجرتي
ϩωλ *III.*,ϩⲗ̄,ϩⲟⲗ̄ ص أهالَ . ألقَى . دَفَعَ *throw*
• ϩⲗ̄ ⲟⲩⲛⲉ ص أهالَ طيناً
• ϩⲗ̄ ⲙⲁⲧⲟⲩ ص قَذَفَ سُماً
-ⲡⲉϩⲟⲩ ⲛⲁϣϩⲗ̄ ⲙⲁⲧⲟⲩ ϣⲁ ⲧⲱⲛ ? ص الثعبان يُمكنه قذف السُم لغاية فين ؟

انتزع ب ϩωλϩ ϩⲛⲓⲯⲩⲭⲏ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲣⲱϥ ب -ⲁϥϩⲱⲗⲉⲙ
النفوس من ضمه
• 8. ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲉⲛ ب خطف من [٤ : ٢٣]
• 9. ⲉⲛⲧⲱⲱⲣ ب انتَزَعَ
ب ⲁϥϩⲱⲗⲙⲉϥ ⲉⲛⲧⲱⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲡⲓⲡⲁⲗⲗⲁⲧⲓⲟⲛ -
انتزعه من البلاط
• ϩⲱⲗⲉⲙ ب (ⲙ) ١ ـ خَطْف . سَلْب . نَهْب
[مز ٣٨ : ١٣ – مز ٦١ : ٧ – إش ٣ : ١٤ – عب ١٠ : ٣٤]
ب ⲛⲓⲃⲓⲛϩⲟⲛⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓϩⲱⲗⲉⲙ - الظلم والسَلْب (الاغتصاب)
٢ ـ غنيمة . أسلاب [عد ١٤ : ٣–إش ٦ : ١٣–إش ١٠ : ٦–صف ١ : ١٣]
٣ ـ خِلْسَة . اختطاف [في ٢ : ٦]
• ⲣⲉϥϩⲱⲗⲉⲙ ب خَطَّاف . خاطِف . مُغتَصِب
ب ⲫⲙⲟⲩ ⲛⲓⲣⲉϥϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲛⲓⲯⲩⲭⲏ - الموت خاطف النفوس
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϩⲱⲗⲉⲙ ب (ⲧ) انتهاك . اغتصاب
ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲟⲩⲙⲟ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉ -
ⲛⲟⲩⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲛⲓⲟⲩϩⲱⲣ ب هؤلاء العائشون على الخطف هم المدعون كلاباً
• ϫⲓⲛϩⲱⲗⲉⲙ ب (ⲙ) اختطاف . استيلاء بالقوة
ϩⲱⲗⲕ,ϩⲟⲗⲕ// ب ,ϩⲱⲗⲃ ص ضَفَرَ . لَفَّ . لَوَى . بَرَمَ . جَدَلَ *twist, roll, braid*
ⲁⲥϩⲱⲗⲕ ϫⲙⲡⲉϥϥⲓ ب ضفرت شعرها
ⲟⲩⲥⲓⲣⲁ ⲉⲧⲣϩⲱⲗⲕ ϫⲙⲙⲟⲥ ب سطر مُعْوَج (معوج)
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉⲣⲟ// ب لَوَى
ⲁ ⲧⲉⲥϫⲓϫ ⲛⲟⲩⲓⲛⲁⲓ ϩⲱⲗⲕ ⲉⲣⲟⲥ ب يدها اليمنى لتوت
• 2. ⲛⲥⲁ ب ضَفَرَ
ⲉⲥϩⲱⲗⲕ ⲛⲥⲁ ⲡⲓϥⲱⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲥϣⲉⲣⲓ ب تضفر شعر ابنتها
• 3. ⲉϫⲉⲛ ب [خر ٢٨ : ١٤]
• ϩⲟⲗⲕ ب (ⲉϥ) مضفور . مبروم . مَجدول . مُلْتَوى . مَلْوى
ⲉⲁⲛⲙⲁⲥ ⲉⲧⲉϩⲟⲗⲕ ⲉⲣⲉ ⲧⲟⲩⲙⲟⲣⲧ ⲉⲓϫⲉⲛ -
ⲥⲟⲓ ب أشبال ملوحون (بهم عاهة) ذقونهم تحت ظهورهم
• ϩⲱⲗⲕ ب (ⲙ) ضفيرة . طَيَّة . بَرْمَة . جَدْلَة
a twist, plait, hook [خر ٣٩ : ١٨ – إش ٣ : ١٨]
• ⲓⲉϩ ⲛϩⲱⲗⲕ ⲛⲧⲉ ⲡⲓϥⲱⲓ ب ضَفْر الشعر [١بط ٣ : ٣]
ب ⲉⲧⲥⲟⲗⲥⲉⲗ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ϩⲁⲛϩⲱⲗⲕ ⲁⲛ - يزينَّ ذواتهنَّ لا بضفائر [١تيمو ٢ : ٩]
• ⲙⲉⲧϩⲟⲗⲕ ب (ⲧ) حَبْكَة (في التجليد أو ما شابه)
ϩⲱⲗϥ ب *(adv)* فَجْأةً
ⲙⲁⲧ ⲛϩⲁϥ ⲛϩⲱⲗϥ ب مات فجأةً
ϩⲱⲗϫ ب ,ϩⲱⲗⲃ ص ,ϩⲱⲗϫ عانَقَ . تعانَقَ . احتَضَنَ . أحاطَ . اكتَنَفَ *to embrace*
ⲛⲧⲉⲛϩⲱⲗⲃ ص -
[أم ٧ : ١٨] وتعانق
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ص.ب
ⲛⲧⲁⲁⲙⲙⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲧⲁϩⲱⲗϫ ⲉⲣⲟⲕ ب
لأمسكَ واحتضنكَ
ⲁϥϩⲱⲗⲃ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁϥϯⲛⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ص -
احتضنهم وقبّلهم

دَفَعَ السفينة • ϩⲗ ⲛϫⲟⲓ ص
ⲛⲣⲱⲟ ⲙⲓⲛ ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉϥϩⲱⲗ ⲙⲡⲛϫⲟⲓ ⲛⲉϩ- -
ⲧⲟⲩ ص رمل وماء ليدفع بها السفينة
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ص
ⲛⲙⲟⲟⲩ ⲁⲧϩⲟⲗϥ ⲉⲛⲧⲟⲓ ص ماء نثروه على المركب
ⲁϥϫⲓ ⲡⲉⲛⲟϥ ⲁϥϩⲟⲗϥ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲧⲉ ص أخذ الدم ونثره نحو السَماء -
• 2. ⲉⲃⲟⲗ ص اخرجَ . ألقى خارجاً
ⲉⲧϩⲱⲗ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲁϫⲟⲥ :*(Corcanna)* - ص (سوسنة) : أخرجوها ليقضوا عليها
ⲉⲥϩⲉⲗ ⲛⲁⲃⲥⲉ ⲉⲃⲟⲗ :*(βαμοτλ)* - ص (الثالثة) : تخرج لعاباً (ربالة)

ϩⲱⲗⲉ,ϩⲱⲱⲗⲉ ص اقتَلَعَ . قَطَفَ

ϩⲱⲗⲉⲙ,ϩⲉⲗⲉⲙ,ϩⲟⲗⲙ(ⲉ)// ب فقط
اختَطَفَ . نَهَبَ . سَلَبَ . اغتَصَبَ . انتَزَعَ . أخذ عنوةً *take by force*
[لا ١٩ : ١٣–أي ١٢ : ٥–أي ٢٠ : ١٩–مز ٤٩ : ١٧–صف ٢ : ٩–
عا ١ : ١١ – مت ١٣ : ١٩ – يو ٩ : ١٥ – أع ٦ : ١٢]
• ⲛⲛⲉⲧϩⲱⲗⲉⲙ ب الناهبون
• ⲛⲛⲉⲧⲁⲧϩⲟⲗⲙⲟⲩ ب الأسلاب . المسروقات
• ⲫⲛⲉⲧⲁϥϩⲟⲗⲙⲉϥ ب المغصوب
ب ⲛⲧⲉϥϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ⲛⲥⲣⲟⲙ - لِيأخذ غنوةً صغيرة
ب ⲁⲧϩⲱⲗⲉⲙ ⲓⲉ ⲁⲧⲕⲱⲗⲡ ⲛⲉⲛϫⲁⲓ ⲛⲛⲓⲉⲣⲏⲓ - خطفوا (سرقوا) أمتعة الفقراء (الغلابة)
ب ⲁ ⲡⲓⲟⲛⲟⲩ ϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲛⲓϫⲟⲓ - اختطفت الريح السفينة
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ– ب خطف إلى
ب ⲁⲧϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲛⲉϥⲛⲟⲩⲥ ⲉⲛⲃⲓⲥⲓ - أختطِفَ عقله إلى العلاء
ب ⲁⲧϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲧⲁⲓⲕⲱⲛ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉϫⲙⲙⲓ - سرقوا صورتي (وأخذوها) إلى مصر
• 2. ⲛ– ب اختطف لِـ . نَهَبَ [مز ٤٢ : ٩]
ب ⲁⲓϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲏⲓ ⲛⲧⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ⲙⲙⲱⲟⲩ - أنا اختطفتُ لي حكم الموت [القداس الغريغوري – الخولاجي]
ب ⲁϥϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲁϥ ⲛⲧⲡⲓⲉⲙⲟⲩ - اغتصب لنفسه النعمة
• 3. ⲯⲁ ب اختطف إلى [٢كو ١٢ : ٢]
• 4. ⲛⲥⲁ ب قَضَى على
ⲉⲧϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲣⲉϥϩⲓⲱⲉⲛⲛⲟⲩϥ - يقضون على المنادين بالحق
ⲙⲉⲟⲩⲛⲓ ب
• 5. ⲛⲧⲉⲛ ب ,6. ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب خطف من
ب ⲁⲧϩⲟⲗⲙⲉϥ ⲛⲧⲉⲛ ⲡⲉϥⲓⲱⲧ - خطفوه (خُطِفَ) من أبيه
ب ⲁϥϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲟⲩⲙⲉⲣⲟⲥ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲙⲡⲓⲧⲣⲁⲛⲛⲟⲥ - خطف نصيباً من المستبد
• 6. ⲇⲉⲛ ب استَرَ بـ
ب ⲁϥϩⲱⲗⲉⲙ ⲙⲙⲟϥ ⲇⲉⲛ ⲛⲉϥⲃⲁⲗⲗⲁⲧϫ - أمسكه من رجليه
ⲙⲡⲉⲛⲇⲣⲉϥϩⲱⲗⲙⲉⲕ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲥⲃⲟⲧⲉⲓ ب - لا تجعلها تأسرك بحفونها [أم ٦ : ٢٥]
• 7. ⲉⲃⲟⲗⲇⲉⲛ ب خطف من

-ϣⲁⲓⲁⲣⲉϩ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲓϣⲧⲉⲙϩⲱⲟⲩⲓ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ
ϩⲗⲓ ⲛⲩⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ⲛⲥⲉⲓⲱⲟⲩⲓ ب
أحزمُ حتى لا أطأ على أى أثر لأقدام امرأة

• 3. ⲛ- ص.ب داسَ بـ [دا ٧ : ٧ - مت ٧ : ٦]
-ⲁⲓⲱⲣⲕ ⲉϣⲧⲉⲙϩⲱⲟⲩⲓ ⲛⲣⲁⲧ ⲛⲙⲁⲧ ب
أقسمتُ أن لا آتى برجلى إلى هناك

• 4. ⲛⲥⲁ ص داسَ
-ϩⲱⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲕⲟⲟⲉ ص دُسْ آثارَكَ

١ ـ داسَ بـ [حز ٢٦ : ١١]

• 5. ϩⲉⲛ ب
٢ ـ داسَ فى [إش ٩ : ١٢ - إش ١٦ : ١٠]
-ⲉⲓⲉⲓⲇⲟⲣⲟⲧⲉⲱⲟⲩⲓ ⲛϩⲟⲛⲧⲟⲩ ب أمشيهم (طرق بعرفوها) فيها [إش ٤٢ : ١٦]

• 6. ϩⲓ ب داسَ على . وطأ (طريق)
• ⲟⲩⲙⲁ ⲙⲡⲟⲧⲉⲱⲟⲩⲓ ϩⲓⲱⲧⲕ ب مكان موحش
(ـ بطاه أحد) [إر ٢٩ : ١٣]

• ϩⲱⲟⲩⲓ ب (π) دَوْس . وقع الأقدام
-ⲟⲩⲓⲟⲩ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲉⲱⲟⲩⲓ ⲛⲡⲓⲟⲉⲁⲗⲟⲗⲓ ب معصرة لعصر العنب (المعصر كان يدوس بالأقدام)

• ⲁⲧϩⲱⲟⲩⲓ ب غير مطروق . مُقفِر
-ⲟⲩⲕⲁⲉⲓ ⲛⲁⲧϩⲱⲟⲩⲓ ⲉϫⲱⲕ ب أرض مقفرة [لا ١٦ : ٢٢]

• ⲙⲁⲛϩⲱⲟⲩⲓ ب ١ ـ مكان للدوس [إش ٧ : ٢٥]
place of treading
٢ ـ دوّاسة

• ⲣⲉⲕϩⲱⲟⲩⲓ ب دائس [إش ٦٣ : ٢] *treader*

• ϩⲱⲛ *I.* ب (نحن) أيضاً
-ⲁⲛⲟⲛ ϩⲱⲛ ب نحن أيضاً
[راجع ب ϩⲱⲣ]

• ϩⲱⲛ *II.* ص.ب أمَرَ . أوصَى . أذِنَ *to command, bid*
- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉⲧⲃⲉ ص [عب ١١ : ٢٢ ص] (= ϩⲟⲛϩⲉⲛ ب)
-ⲁⲓϩⲱⲛ ⲉⲧⲟⲟⲧⲕ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص أوصيكَ لأجل الناس

• *2.* ⲉⲧⲣⲏ ص أوصَى أن .. [أم ٥ : ٢ ص]
-ϯϩⲱⲛ ⲉⲧⲟⲟⲧⲕ ⲉⲙⲁⲧⲉ ⲉⲧⲣⲏ-.. ص أوصيكَ بشدّة أن ..
-ⲁϥϩⲱⲛ ⲉⲧⲟⲟⲧ ⲧⲏⲩⲧⲛ ⲛⲟⲩⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ص أوصاكم بعهد

• *3.* ⲛ- ص.ب
- أمرهم [لو ٢٣ : ٢٣] -ⲛⲓⲙⲉϣⲛ ⲛⲱⲟⲩ ب
-ⲡⲓⲙⲁⲛⲛⲁ ⲛⲧⲁ Ⲡⲛⲟ
المن الذى أمر به الآباءنا ⲉⲓⲟⲧⲉ ص

١ ـ أمْر . وصيّة *command* (π) ص.ب ϩⲱⲛ •
[مز ٩٨ : ٦ - عب ١١ : ٢٣]
-ⲁⲧⲥⲉⲙⲛⲓ ⲛⲓⲙⲉϣⲛ ب أصدروا الأمر [دا ٦ : ١٠]
-ⲛⲓϣⲛ ⲛⲓⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲫⲧ ب الأوامر التى من قِبَل ١
٢ ـ فريضة (مفرد : فرائض) . حُكْم (مفرد : أحكام) . مرسوم
(مفرد : مراسيم) [تك ٤٧ : ٢٦ - عد ١٩ : ٢ - أع ١٧ : ٧]
-ⲛⲟⲩⲁⲓⲱⲙ ⲛⲛⲁϩⲱⲛ ب ـ بتمسّكوا بفرائضى [لا ٥١ : ١٠]

• ⲟⲩϩⲱⲛ ⲉⲩⲟϣ ب حُكم عنيف . عُنْف
-ⲇⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩϩⲱⲛ ⲉⲩⲟϣ ب بعُنف [أى ٣٠ : ٤]

• 2. ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص التصق بـ . التحم
-ⲁⲩϩⲱⲗⲃ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ⲁⲩⲧⲡⲓ ⲉⲣⲱⲩ ص عانقه وقبّله
-ⲟⲩϩⲟⲟⲩⲧ ⲙⲛ ⲟⲩϩⲟⲟⲩⲧ ⲉⲧⲛⲁϩⲱⲗⲃ ⲉϩⲟⲩⲛ ذكر ص
ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ϩⲓⲛ ⲟⲩⲉⲡⲓⲟⲧⲏⲙⲓⲁ ⲛⲥⲱⲱⲩ مع ذكر يلتصقان مع بعضهما فى شهوة رديئة

• ϩⲟⲗϫ ب ,ϩⲟⲗⲅ ص (eq) مُتعانِق . مُلتصِق . مُتلاصِق
-ⲉⲥϩⲟⲗϫ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲣⲱⲙⲉ ب معانقة للرجل
-ⲛⲱⲩⲏⲣⲉ ⲩⲏⲙⲉ ⲉⲧⲣϩⲟⲗⲅ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ص الطفلان متعانقان مع بعضهما
-ⲉⲕϩⲟⲗⲅ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲕⲟⲩⲱⲱⲡ ⲛϩⲏⲧ ص أنتَ تعانقنى بإرادتكَ
-ⲛⲕⲉⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲣϩⲟⲗⲅ ⲉⲓⲛ ⲛⲙⲙⲉⲗⲟⲥ ص الأسرار الأخرى التى تتعلّق بالأعضاء

• ϩⲱⲗⲅ ص (π) مُعانقة [جا ٢ : ٥]
-ⲁⲩⲧⲡⲉ ⲡⲉⲩⲥⲟⲛ ⲉⲓⲛ ⲟⲩϩⲱⲗⲅ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ص قَبَّلَ أخاه بمعانقة

ϩⲱⲗⲅ,ϩⲱⲣⲃ ص كَوْمَ . كَدْسَ
[راجع ب ϩⲱⲣⲝ]

ϩⲱⲙ,ϩⲱⲙⲙⲉ ص نَحْفَ . هَزْلَ
[راجع ص ϩⲱⲙⲙⲉ]

ϩⲱⲙ,ϩⲉⲙ-,ϩⲟⲙ// ب ,ϩⲱⲙ,ϩⲁⲙ-,
ϩⲟⲙ// ص داسَ . وَطَأَ . هَرَسَ . طَرَقَ (للمعادن) *tread, trample, beat*
[إش ٢٣ : ٢٠ - إش ٦٣ : ٣ - مرا ١ : ٥ - حز ٣٤ : ١٩ - يؤ ٣ : ١٣ - زكر ١٠ : ٥ - ميخا ٦ : ١٥ - رؤ ١٤ : ٢٠]
-ⲁⲧϩⲱⲙ ⲛⲓⲙⲓϩⲙⲁⲥ ب دِيس (داسوا) العنقود
-ⲡⲕⲉⲣⲁⲙⲉⲩⲥ ⲯⲁϥϩⲱⲙ ⲛⲁⲡⲟⲙⲉ ص الفخارى يضر الطين

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب داسَ [إش ٢ : ٤ - حز ٢٦ : ١١ - يؤ ٣ : ١٠]
-ϩⲱⲙ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛϩⲉⲃⲓ ⲉϩⲁⲛⲥⲏϥⲓ ب اطبعوا سِكَّاتكم سيوفا (اطرقوا محاريثكم سيوفا) [ميخا ٤ : ٣]
-ⲉⲧⲉϩⲱⲙ ⲛⲛⲟⲩⲥⲏϥⲓ ⲉϩⲁⲛⲉⲃⲓ ب بطرقون سيوفهم مَحاريثا

• *2.* ⲉϫⲉⲛ, (ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ, ⲉⲓϫⲉⲛ) ب ,ⲉϫⲛ̄, (ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϫⲛ̄) ص داسَ على . استخفَّ بـ . استهان بـ
[لو ١٠ : ١٦ - عب ١٠ : ٢٩]
-ⲁϥϩⲱⲙ ⲉϫⲛ̄ ⲛⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙⲡⲛⲟⲩ ص داس على عزّة (سلطان) الموت
-ⲁϥϩⲱⲙ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲉⲁⲣ ب استخفَّ بالحُكْم (داس عليه) [هو ٥ : ١١]
-ⲛⲟⲟⲕ ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲱⲟⲩⲧϫⲁ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗⲁⲧϫ ⲉϩⲱⲙⲉ ⲁⲛ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب أنتَ رجل لا ينبغى أن تطأ قدماه الأرض
-ⲥⲁⲣⲁ ⲉⲣⲉ ⲟⲩϫⲁⲕⲓ ⲯⲱⲙⲉ ⲉϫⲱⲥ ? أترى ب هل تقدر الظلمة أن تغشانى ؟ [مز ١٣٨ : ٨]
-ⲉⲥⲉⲯⲱⲙⲛⲓ ⲉⲧⲣⲱⲙⲉ ⲉϫⲱⲥ ب تكون للدوس [ميخا ٧ : ١٠]
-ⲛⲁϥϩⲱⲙ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲡⲁⲑⲟⲥ ب كان يستخف بالآلام (كان يدوس على الآلام)
-ⲛⲛⲉⲧⲁϥⲛⲁϩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉϥϩⲱⲙⲉ ⲉϫⲱⲟⲩ ب مُستهيناً بما ينظره [كو ٢ : ١٨]
-ⲉⲯⲧⲉⲙ ⲟⲩⲧⲉⲃⲛⲏ ⲉⲱⲙⲉ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉϫⲱϥ ب حتى لا تطأها (رِجْل) بهيمة [حز ٣٢ : ١٣]

مَدَّ يده إلى ص -ⲁϥϣⲁⲛ ⲧⲟⲟⲧϥ ⲛⲥⲁ ⲡⲙⲁⲛⲕⲁⲟⲉⲓⲕ
موضع الخبز
١ ـ اقتَرَبَ من • 3.ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص
-ⲙⲡⲟⲩϣⲱϩⲱⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ ص يستطيعوا الاقتراب مني
٢ ـ تَمَلَّكَ . استحوَذَ
-ϣⲁⲣⲉ ⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ ϩⲱⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ
الفِكر الحَسَن يَتَملَّك الذين يعرفونه ص ⲛⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟϥ
[أم ١٩ : ٥]
٣ ـ طابَقَ . وافَقَ
قريب [أم ٢٧ : ١٠] ص ϩⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ •
-ⲉⲧⲉϩⲙⲟⲟⲥ ⲉⲧⲉϩⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲧϩⲓⲧⲟⲩⲱⲟⲩ ص
جالسين مُتقاربين (مُتلاصقين) مع جيلهم
-ⲛ†ϩⲱⲛ ⲉⲣⲱⲧⲛ ⲁⲛ ϩⲓⲙ ⲡⲁϩⲏⲧ لستُ ص
قريباً منكم بقلبي
مُتقرِّباً من الملك ص -ⲉϥϩⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲣⲣⲟ
(مُلاصقاً للملك)
الدخول ص -ⲡϩ†ⲱⲛⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲛ- •
[رو ٥ : ٢ ص] (= ⲛⲭⲓⲛⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ب)
لا يُدنى منه unapproachable ص ⲁ†ϩⲱⲛ ⲉ- •
-ⲁϥⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ ⲕⲟⲩⲛϥ ⲙⲡⲉⲓⲁ†ϩⲱⲛ ⲉⲣⲟϥ ص
أتى من حضن مَنْ لا يُدنى منه
١ . خطوبة . هدية للخطوبة . (π) ص ϩⲱⲛ V. ,ϩⲱⲱⲛ
وَعد بالزواج
خطَبَ [تث ٢٠ : ٧] ص ⲭⲓϩⲱⲛ •
-ⲉⲓⲟⲧⲱϣ ⲭⲓϩⲱⲛ ⲛⲧⲉⲕϣⲉⲉⲣⲉ ⲙⲙⲁϣⲙⲣⲉ ص
أريد أن أخطب ابنتكَ لابني
-ⲉⲓⲛⲁⲭⲓϩⲱⲛ ⲛⲁⲕ ⲛⲧⲉⲕϣⲉⲗⲉⲉⲧ سأخطب لكَ ص
عروسة
ص
الزوج الذي خُطِبَت له هذه العروس
٢ . أي وعد آخَر
-ⲙⲙⲏⲛ ⲇⲁⲓⲙⲱⲛ ⲛⲁⲭⲓϩⲱⲛ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲧⲟⲧⲭⲁⲓ ص
لا شيطان سيال وعداً بالخلاص
خطوبة (π) ص ⲭⲓϩⲱ(ⲱ)ⲛ •
-ⲛⲭⲓϩⲱⲱⲛ ⲛⲓⲱⲥⲏⲫ ⲙⲙⲏ Ⲙⲁⲣⲓⲁ خطوبة يوسف ص
ومريم
وَعَدَ بالزواج . خَطَبَ ص ⲧϩⲱ(ⲱ)ⲛ •
-ϩⲁⲙⲟⲓ ⲉⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲧϩⲱⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ يا ليتهم خطبوا ص
ص -ϩⲱⲛⲕ,ϩⲱⲛⲥ,ϩⲉⲛⲕ-,ϩⲉⲛⲥ-
كَرَّسَ . عَيَّنَ . وَسَمَ
كرَّس يده [قض ١٧ : ٥] ص ϩⲉⲛⲥ ⲧⲃⲓⲭ •
اقتَرَبَ . دَنا (ب = ϩⲱⲛⲧ) ص ϩⲱⲛⲧ
[راجع ب ϩⲱⲛⲧ]
(هم) أيضا I. ص.ب ϩⲱⲟⲩ
هم أيضاً ص.ب -ⲛⲉⲱⲟⲩ ϩⲱⲟⲩ
[راجع ب ϩⲱⲱ]
شرير . طالح . رديء . سيِّء be putrid, so bad, wicked (eq) ص ϩⲱⲟⲩ II. ,ϩⲟⲟⲩ ب
[تك ٢٨ : ٨ – إش ٥٦ : ١١ – يو ٣ : ١٩]
الأيام شريرة [أف ٥ : ١٦] ب -ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲥⲉϩⲱⲟⲩ
هذا الموضع الرديء [عد ٢٠ : ٥] ب -ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉϩⲱⲟⲩ

آمِر . (كومَندا) commander ص ⲣⲉϥϩⲱⲛ •
(للبحر) : أنا سيدكَ ب -ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲣⲉϥϩⲱⲛ
حُكْم command (π) ب ⲭⲓⲛϩⲱⲛ •
اذَنَ . صَرَّحَ . سَمَحَ ب †ϩⲱⲛ •
اللذْن لي ب ⲙⲁϩⲱⲛ ⲛⲏⲓ •
استأذَنَ . أخذ أمراً (أو تصريحاً) ب ⲃⲓϩⲱⲛ •
استئذان (π) ب ⲃⲓϩⲱⲛ •
شَحَطَ . جَنَحَ (للسفينة) ص.ب ϩⲱⲛ III.
-ⲛⲉⲭⲏⲧ ⲉⲧⲣⲱⲁⲛϩⲱⲛ ⲛⲥⲉⲱⲱⲥ ⲥⲉⲛⲁⲥⲟⲕⲟⲧ ϩⲓⲛ
السفن إذا شَحطت وأخذت في الغرق يَحرُّونها ص ϩⲉⲛⲛⲟⲧϩ
بالحبال
مكان ضَحْل (قليل الغور) (π) ب ϩⲱⲛ •
رسوا في مكان ضَحْل ب -ⲁⲧⲙⲟⲛⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲟⲧϩⲱⲛ
(قليل الغور)
ضَحْل . قليل الغور ص ⲛϩⲱⲛ ⲟ, ب ⲛⲓϩⲱⲛ •
shallow
مكان ضَحْل (قليل الغور) ب -ⲟⲧⲙⲁ ⲉⲭⲟⲓ ⲛϩⲱⲛ
-ⲟⲧⲙⲁ ⲉⲭⲱ ⲛϩⲱⲛ ⲙ ⲉⲣⲉ
مكان ضَحل تقل فيه المياه ص ⲣⲟϥ
مكان قليل الغور ب ⲙⲁⲛϩⲱⲛ •
لأنه لا يوجد ب -ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲧⲟⲛ ϩⲁⲛⲙⲁⲛϩⲱⲛ ⲛϩⲏⲧϥ
مكان ضحل فيه
ϩⲱⲛ IV. ,ϩⲓⲛ-,ϩⲟⲛ// ص (= ϩⲱⲛⲧ ب)
أولاً : فعل لازم : (vb intr)
دَنا . اقتَرَبَ . أوشَكَ to approach, be nigh, comply with
-ⲁⲕϩⲱⲛ ⲁⲕϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲕⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲁ ص
لوشكتَ على اكمال شهادتكَ
١ ـ دَنا من . اقترب إلى ص ⲉ- ϩⲱⲛ •
يُمكنهم الدُّنو منه ص -ⲛⲛⲉⲧⲉϥϣⲱϩⲱⲛ ⲉⲣⲟϥ
اقترب إلينا العيد ص -ⲁ ⲡⲩⲁ ϩⲱⲛ ⲉⲣⲟⲛ
٢ ـ أصابَ
لن ص -ⲙⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲙⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ⲛⲁϩⲱⲛ ⲉⲣⲟⲕ
يصيبكَ شيء من الشر
٣ ـ أذعَنَ لِ
لا يريدون ص -ⲛⲥⲉⲟⲩⲱϣ ⲁⲛ ⲉϩⲱⲛ ⲉⲡⲉⲛⲕⲁⲛⲱⲛ
أن يذعنوا لتعليماتنا (لقوانيننا)
مُستعد ص -ⲏⲥⲃⲱⲧⲱⲩ ⲉϩⲱⲛ ⲉⲡⲉⲁⲡ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
أن يذعن لحكمكم !
٤ ـ أوشَكَ على [أع ٢١ : ٢٧]
أوشكت على الوضع ص -ⲁⲥϩⲱⲛ ⲉⲙⲓⲥⲉ
أوشك النور أن ص -ⲁ ⲡⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ϩⲱⲛ ⲉⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ
يبزغ
ص -ⲁϥϩⲱⲛ ⲉϥⲓ ⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲱⲙⲉ ⲉⲓⲧⲛ ⲧⲉϥⲥⲃⲱ
أوشك أن يأسر البشرية بتعليمه
أوشكت السفن على الغرق ص -ⲛⲉⲭⲏⲧ ϩⲱⲛ ⲉⲱⲙⲥ
أوشك الجَمَل أن ص -ⲁ ⲡⲅⲁⲙⲟⲩⲗ ϩⲱⲛ ⲉⲡⲱⲗⲉ
يُصاب (بجُرح)
ثانياً : فعل متعدى : قَرَّبَ . أدْنَى . ألْصَقَ (vb tr)
– مع الحروف الآتية :
قَرَّبَ إلى . أدنَى من ص -ⲉ 1. •
قرَّبها إليه . أدناها منه ص -ⲁϥϩⲱⲛⲥ ⲉⲣⲟϥ
قَرَّبَ إلى . أدنَى من ص ⲛⲥⲁ 2. •

• ⲁⲧⲡⲉⲧϩωοτ ب ١ ـ صالح . طيّب
٢ ـ سليم النيّة . خالٍ من الشر *guileless*
-ⲁⲛⲟⲕ ⲙⲡⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲉⲓⲛⲉ ⲛⲁⲧⲡⲉⲧϩωοτ ب
وأنا مثل حَمَلٍ مسالِم (وديع . مُستأنَس) [ار ١١ : ١٩]
-ⲁϥⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲉϥⲟⲩⲟϫ ⲛⲁⲧⲡⲉⲧϩωοτ ب
حفظه سالماً معافاً (بُصَب بأذى) *unharmed*
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲡⲉⲧϩωοτ ب (ت) براءة . طيبة . سلامة نيّة *innocence*

ϩωοτ *III.* ص.ب أمْطَرَ *to rain*
-ⲁ ⲧⲫⲉ ϩωοτ ب أمطرت السماء
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉϫⲉⲛ,ϩⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄ ص أمطَرَ على
[تك ١٢ : ٥ – تك ٤٩ : ٢٤ – عو ٩ : ١٨ – مز ١٠ : ٧ – ٩ ع ٥ : ١٧]
-ⲉⲟⲣⲉ ⲧⲫⲉ ϩωοτ ⲛⲛⲟⲩⲃ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲕⲁϩⲓ ب
حتى تُمطر السماء ذهباً على الأرض
• *2.* ⲛ̄- ص ب أمطَرَ لِـ *(dat المفعول لأن)*
-ⲁϥϩωοτ ⲛⲱⲟⲩ ب أمطر لهم [مز ٧٧ : ٢٠]
• *3.* ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ̄ ص أمطَرَ من
-ⲁϥϩωοτ ⲛⲟⲩϫⲣⲱⲙ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲑⲏⲙ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲃⲉⲛ
ⲧⲫⲉ ب أمطر ناراً وكبريتاً من السماء [تك ١٩ : ٢٤]
• ϩωοτ ص (π) (= ⲙⲟⲩⲛϩωοτ ب) مَطَر . بَلَل
rain, moisture
-ϩⲉⲛϩωοτ ص أمطار [أم ٢٥ : ٤ – أم ٢٧ : ١٥]
-ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲉⲧⲣⲱⲙⲉ
ⲥⲧⲟⲓ ص الجسد المريض يُخرج افرازات ذات رائحة
• ⲙⲟⲩⲛϩωοτ ب (π) مَطَرٌ *rain*
[تث ٣٢ : ٢–اى ٣٨ : ٢٨–اى ٢٩ :٢٣–إش ٣٠ : ٢٣–حز ٢٢ : ٢٤–
هو ٦ : ٣ – مت ١٧ : ٢٥ – لو ١٢ : ٥٤ – عب ٦ : ٧]
• ϫⲓⲛϩωοτ (π) ص ب ,ⲅⲓⲛϩωοτ إمطار
-ⲡⲓϫⲓⲛϩωοτ ⲉϫⲱⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲉ ⲡⲓϫⲣⲱⲙ ب امطارهم بالنار *(أصل سادرم)*
• ⲁⲧⲙⲟⲩⲛϩωοτ ب عديم الإمطار . جاف (للطقس)
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲙⲟⲩⲛϩωοτ ب (ت) جفاف الجو.. جَدْب
• ϩⲟⲧⲙⲡⲉ ص (π) *lit : raining of sky* مَطَر (مطر السماء)
[عد ١١ : ١١ – عد ٣٢ : ٣ – اى ٣٨ : ٢٨ – هو ٦ : ٣]

ϩωοτⲓ ب (ⲉϥ) مَطْروح . مُلْقَى . مَرْمِى
• ⲉⲧϩωοτⲓ ⲉⲡⲉϩⲏⲥ ب مُلقَى بين الأغلال . مُقيَّد . مُعتَقَل . سَجين . مأسور [مز ٧٨ : ١١ – إش ٤٢ : ٧ – لو ١٦ : ٢٠]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب مُلقَى في
-ⲡⲉϥⲉⲁⲡ ϩωοτⲓ ⲉⲡⲓⲧⲁⲣⲧⲁⲣⲟⲥ ⲛ̄ⲑⲉⲛⲉⲉ ب
دينونته أن يُطرَح في الجحيم الأبدي
• ϩωοτⲓ ⲉⲡϩⲁⲛ ب مَقضيٌّ على
• *2.* ⲉϫⲉⲛ,ϩⲓϫⲉⲛ ب مُلقَى على
-ⲉϥϩωοτⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉϥⲕⲉⲗⲓ ب جانياً على ركبتيه
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ب
١ ـ منبوذ . مرفوض . مطرود . مهجور . يائس .
مطروح خارجاً [ار ٢٢ : ٣ – ١تيمو ٤ : ٤]
-ⲧⲉⲛϩωοτⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ب غير مطرودين (غير يائسين)
[٢كو ٤ : ٨]
٢ ـ مُلْقًى (للفش)
-ϩⲁⲛⲗⲉⲃⲱ ⲉⲧϩωοτⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب فش مُلقًى
[إش ٤١ : ٢]

-ⲟⲩⲗⲁⲟⲥ ⲉⲩϩωοτ ب شعب شرير [إش ١٨ : ٢]
-ⲓⲥⲧⲉⲕ ⲁⲣⲉ ⲛⲁⲥⲁⲭⲓ ϩωοτ ب كأن كلامي لغو [اى ٦ : ٣]
• ϩωϐ ⲉⲩϩωοτ ب عمل شرير [لو ٦ : ٤٣ – رو ٩ : ١١]
• ⲙⲉⲧⲓ ⲉⲩϩωοτ ب فِكر شرير [رو ١ : ٢٩]
• ⲛⲓⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧϩωοτ ب الأقوال الرديئة [١كو ١٥ : ٣٣]
• ϫⲉ ⲟⲩⲥⲁⲭⲓ ⲉⲩϩωοτ ب شَتَمَ . (قال كلمة رديئة) [مر ٧ : ١٠]
• ⲛⲏⲉⲧϩωοτ ب الأردياء [مت ١٣ : ٤٨]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب.ص *bad beyond, worse than* أردأ من . اشر من [مت ١٢ : ٤٥]
• *2.* ⲛϩⲟⲩⲧⲟ ⲉ- ب.ص أردأ من . أشر من . أسوأ من
-ⲉⲧϩⲟⲟⲩ ⲛϩⲟⲩⲧⲟ ⲉⲛⲓⲱⲧ ص اشرس (أكثر وحشية) من الأسود
-ⲟⲩϩⲱⲟⲩ ⲛϩⲟⲩⲧⲟ ⲉⲙⲙⲉⲧⲃⲱⲕ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب اسوأ من كل عبودية
• *3.* ⲉϩⲟⲧⲉ ب أردأ من . أشر من
-ⲥⲉϩⲱⲟⲩ ⲉϩⲟⲧⲉ ⲣⲱⲟⲧⲱ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب اسوأمن كل اهتمام
-ⲛⲧⲉⲩⲫⲓ ⲛⲕⲉ̄ ⲙ̄ⲙⲁ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲉϩⲟⲧⲉⲣⲟϥ ب
وياخذ سبعة أرواح أخر أشرَّ منه [مت ١٢ : ٤٥]
• *4.* ⲡⲁⲣⲁ ب أردأ من . اشر من
-ⲛⲁⲓⲉ
ⲣϥ ب هذه الأيام عصيبة عليَّ أكثر من كل عمري
• *5.* ⲛⲉⲙ ب لفظ مع . شرس مع
-ϫⲉ ⲁϥϩⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ب لأنه فظ معهم (يعاملهم معاملة سيئة)
• ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب ,ⲡⲉϩⲟⲟⲟⲩ ص (π) . بَلْوَى . سوء . شرٌّ
who, what is evil; wickedness خُبْث
[تك ٣ : ٢٢–اى ١٣ : ٤–مز ٣٣ : ١٣–مز ٨٧ : ٢–إش ٧ : ١٦–
إش ٣١ : ٢–دا ٩ : ١٣–مت ٥ : ١١–٢كو ٥ : ١٠–رز ٢ : ٢]
-ⲱ ⲫⲏⲟⲙⲉⲉ ⲙ̄ⲡⲭⲣⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ
ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أيها المتلىء كل غش وكل خبث [ع ١٢ : ١٠]
-ⲛⲏⲉⲧⲕⲱϯ ⲛⲥⲁ ⲉⲁⲛⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲛⲏⲓ ب الذين يريدون لي السوء [مز ٣٩ : ١٣]
-ⲛⲁⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب مصائبي . مضرَّاتي [مز ٣٤ : ٢٧]
• ⲡⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب الشرير
-ⲛⲁϩⲙⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲁ ⲡⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب نَجّنا من الشرير [الصلاة الربانية]
• ⲉⲣⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب ,ⲣ̄ⲡⲉϩⲟⲟⲟⲩ ص عمل شراً . أساءَ .
عمل شيئاً رديئاً . عمل السيئات [إش ١١ : ٩ – ٢كو ١٢ : ٧]
-ⲁⲩⲉⲣⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉϥⲙⲁⲩ ب أساء إلى أمه
• ⲓⲣⲓ ⲙ̄ⲡⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲟⲟⲩ ص
عمل الشر
-ⲫⲉⲧⲓⲣⲓ ⲙ̄ⲡⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب فاعل الشر [حز ١٧ : ١٥]
• ⲣⲉϥⲉⲣⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب صانع الشر . مُجرِم . مُذنب
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲉⲣⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب (ت) اجرام . جُرْم . شر
• ⲙⲉⲧⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب (ت) خُبْث [مز ٢٧ : ٥]
• ⲥⲁⲙⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب شرير . مؤذى . مُسيء
• ⲙⲉⲧⲥⲁⲙⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب (ت) الخُبْث .الأذى .ارتكاب الشر
• ⲉⲣⲥⲁⲙⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب ارتكبنا
• ⲙⲁⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب مُحب للشر . خبيث

- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب (حرف مفعول)
-ⲁⲧⲉϩⲟⲟⲧⲥ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲛ ⲱⲁϫⲉ ⲛⲓⲙ سُبْتي بكل ص أنواع السباب
-ⲁϥⲉϩⲱⲟⲧⲥ ⲉⲛⲉϥⲉϩⲟⲟⲩ ⲙⲛⲛⲓⲥⲓ ب سبّ يوم ميلاده
-ϩⲱⲟⲧⲥ ⲉⲛⲓⲣⲉϥⲙⲱⲟⲧϯ ب اشتمّ الأموات
-ϩⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛϩⲱⲟⲧⲥ ⲉⲣⲟⲓ ؟ ب لماذا تخاصمونني ؟
-ⲉⲧⲉϩⲱⲟⲧⲥ ⲉⲣⲟϥ ب مَرْمَروه (تك ٤٩ : ٢٣)
• *2.* ⲉϫⲉⲛ ب انقضّ على
-ⲁ ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ϩⲱⲟⲧⲥ ⲉϫⲱⲟⲧ ب الجند انقضوا عليهم
• *3.* ⲛⲉⲙ ب تعارَكَ مع [عز ٢١ : ١٨]
• ϩⲱⲟⲧⲥ ب ,ϩⲟⲟⲧⲥ ص (π) ١ ـ شتيمة [١بط ٣ : ٩]
٢ ـ مُخاصَمة . مشاجرة . خِصام . عِراك [عز ١٧ : ٧]
٣ ـ طَعْن [١تيمو ٥ : ١٤]
• ⲉⲣϩⲱⲟⲧⲥ ب شَتَمَ . طَعَنَ
-ⲛⲁⲧⲉⲣ ⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛϩⲱⲟⲧⲥ ⲉⲣⲟϥ ب كانوا يقلقونه بشتائم كثيرة
• ϯϩⲱⲟⲧⲥ ب شَتَمَ . عَيَّرَ
-ⲛⲁϥϯ ⲛⲟⲩϩⲱⲟⲧⲥ ⲃⲁ ⲟⲩϩⲱⲟⲧⲥ ب كان يعطي شتيمة بشتيمة
• ⲣⲉϥϩⲱⲟⲧⲥ ب شَغَب . مُخاصِم . مُنازِع . غَجَري . (حَوَش) . سَفيه [١كو ٥ : ١١]
١ ـ خبّأ . اخفى . حَجَبَ . ص.ب ϩⲱⲧ *I.* ,ϩⲉⲛ-,ϩⲟⲛ//
اِستَتَرَ [ام ١٠ : ١٨ – لو ١ : ٢٤] *hide (فعل متعدى vb tr)*
-ⲁⲧⲉⲉⲡ ⲛⲉⲱⲃ ⲱⲁ ⲫⲟⲟⲧ ب أخفوا الأمر حتى اليوم
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص.ب *from* أخفى عن [اى ٣٨ : ٢ – مت ١١ : ٢٥]
-ϯⲛⲁⲉⲉⲡ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲣⲱⲧⲏⲛ ⲁⲛ ص لن أخفي شيئاً عنكم
-ⲉⲕⲛⲁⲉⲟⲡⲕ ⲉⲧⲱⲛ ⲉⲟⲙⲙⲉ ⲙⲡⲣⲏ ص ابن ستختفي (تخفي نفسكَ) من حرارة الشمس
-ϯⲛⲁⲉⲉⲡ ⲉⲗⲓ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب لن أخفي شيئا عنكم
• *2.* ⲉϫⲛ ص *upon* تستّرَ على
-ⲙⲛⲉⲩⲉⲱⲡ ⲉϫⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲉⲱⲃ ⲉⲩⲉⲟⲟⲩ ص لا يتستّر على أمر رديء
• *3.* ⲛ- ص *for* خبّأ لي
-ⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲁⲩⲟⲩⲱϣ ⲉⲉⲱⲡ ⲙⲙⲁ اليهود أرادوا اخفاء صليبه في الوسط ص ⲧⲉ
• *4.* ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ- ب أخفى عن [مز ٢٧ : ٩]
• *5.* ⲥⲁϭⲟⲩⲛ ⲛ- ب خبّأ لي
• *6.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب *from* أخفى عن
[تك ١٨ : ١٧ – إش ٤٠ : ٢٧ – لو ١٦ : ١٧]
• *7.* ϭⲁⲧⲉⲛ ب أخفى عند . خبّأ عند
٢ ـ اختبأ . اختفى . احتجبَ . استترَ
be hidden (فعل لازم vb intr)
-ⲥⲉⲛⲁⲩⲉⲱⲡ ⲁⲛ ب لا يمكن أن تُخفى
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص اختفى لـ . كَمَنَ لِـ [ام ١ : ١١]
• *2.* ϭⲁⲧⲉⲙ ⲛ- ب اختفى من
• *3.* ϭⲉⲛ ب ⲉⲛ ص اختبأ في
• ⲉⲙⲡ ϭⲉⲛ ب (eq) مَخفي . مُختبيء في

٣ ـ مفرَّغ . (مهوًى)
-ⲛⲓⲩⲃⲟⲣⲣ ⲉⲧⲉϩⲱⲟⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ب حلقات مفرَّغة (أو مهوّية) [عز ٢٥ : ٢٧]
٤ ـ مُطلَّقة (للمرأة) [لا ٢١ : ٧ – مت ٥ : ٣٢]
• *4.* ⲉϭⲟⲩⲛ ب مَسجون . أسير . مُتحَفَّظ عليه . مَقبوض عليه [تك ٣٩ : ٢٢]
-ⲉⲛⲉϩⲱⲟⲧⲉ ⲉϭⲟⲩⲛ ب مقبوض علينا
• *5.* ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ب منطرح أسفل
-ⲟⲩⲱⲁⲧⲙⲉⲟⲛⲁⲓ ⲉⲩϩⲱⲟⲧⲉ ⲉⲡⲉⲥϩⲧ ϭⲁⲣⲁⲧⲕ شُحّاذ مطروح تحت رجليك ب .
• ⲉⲣⲡⲕⲉϩⲱⲟⲧⲉ ⲙⲙⲉⲁⲛ ب مَقْضيٌّ على . مَحْكوم على
-ⲛⲧⲉⲛⲉⲣⲡⲕⲉϩⲱⲟⲧⲉ ⲙⲙⲉⲁⲛ ⲁⲛ ب غير مقضيٌّ علينا [أع ١٦ : ٣٧]
-ⲛⲩⲉⲣⲡⲕⲉϩⲱⲟⲧⲉ ⲙⲙⲉⲁⲛ ⲁⲛ ب غير مقضي عليه [أع ٢٢ : ٢٥]
١ ـ ذَكَر (للإنسان) . زوج (π) ص ϯⲥⲟⲟⲩⲧ ,ϩⲱⲟⲧⲥ ب *male (of man), gods, husband*
[تك ١ : ٢٧–عد ٣ : ٤٣–عد ٥ : ٣–ث ٢٢ : ٥–إش ٦٦ : ٧–مر ١٠ : ٦]
-ⲛⲉⲓⲟⲙⲉ ⲉⲟⲩⲛⲧⲁⲩ ⲙⲙⲁⲩ ⲛⲛⲉϩⲱⲟⲧⲥ ص النساء إذ هنّ أزواجهنّ
٢ ـ تضاف للكلمة كصفة للتعبير عن الذكر : *(adj)*
• ϣⲏⲣⲓ ⲛⲉϩⲱⲟⲧⲥ ب ,ϣⲣ ϩⲱⲟⲧⲥ ص ابن ذَكَر
• ⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ⲛⲉϩⲱⲟⲧⲥ ب أولاد ذكور
• ⲙⲁⲛϩⲱⲟⲧⲥ ب (π) قضيب الرَّجُل (عضو الذكورة)
-ⲛⲁϥⲃⲏⲩ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲉⲣⲉ ϩⲁⲛϫⲱⲃⲓ ⲛⲉⲛⲧⲏⲧⲛ ϩⲟⲃⲥ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉϥⲱⲁⲛϩⲱⲟⲧⲥ ب كان عريانا وأوراق نين تغطي عورته
• ⲥⲙⲟⲩ ⲛϩⲱⲟⲧⲥ (ⲧ) ص علامة الذكورة
٣ ـ ذَكَر الحيوان *male (of animal)*
• ⲃⲁⲉⲙⲡⲓ ⲛⲉϩⲱⲟⲧⲥ ب تيس [حز ٤٣ : ٢٢]
• ϭⲁⲙⲟⲩⲗ ϩⲟⲟⲧⲥ ص جَمَل ذكر
• ⲙⲁⲟ ϩⲱⲟⲧⲥ ب عِجْل ذكر
٤ ـ بَرّي . جَبَلي . وَحْشي (للحيوان) *wild, savage, beast*
• ⲉⲓⲁ ϩⲟⲟⲧⲥ ص حِمار وحشي
• ⲣⲓⲣ ⲛϩⲟⲟⲧⲥ ص (=ⲣⲓⲣ ⲛⲧⲱⲟⲧ ب) خنزير برّي [مز ٧٩ : ١٢]
• ⲁϥ ⲛⲉϩⲱⲟⲧⲥ ب ,ⲁϥ ⲛϩⲟⲟⲧⲥ ص زنبور . دُبّور النحل
٥ ـ بَرّي (للنبات) *wild plant*
• ⲧⲁⲡⲉⲛ ϩⲟⲟⲧⲥ ص كَمُّون بَرّي
• ϣⲱⲡ ϩⲟⲟⲧⲥ ص فاقوس بَرّي
• ⲕⲛⲧⲉ ϩⲟⲟⲧⲥ ص تين برّي
٦ ـ خام (للجماد)
• ⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ⲛϩⲟⲟⲧⲥ ص حديد غَفْل (خام)
• ⲙⲉϫⲡⲱⲛⲉ ⲛϩⲟⲟⲧⲥ ص قوية مُستعصية
• ⲙⲉⲧϩⲱⲟⲧⲥ ب ,ⲙⲛⲧϩⲟⲟⲧⲥ ص (ⲧ)
١ ـ رجولة . ذكورة
٢ ـ شَظَف
-ⲉⲩⲉⲣⲁⲥⲕⲓⲛ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲃⲓⲟⲥ ⲙⲙⲉⲧϩⲱⲟⲧⲥ ب بتنسّك في حياة متوحشة (خشنة)
١ ـ شَتَمَ . سَبَّ . لَعَنَ . زَجَرَ . ص ϣⲱⲟⲧⲥ ,ϩⲱⲟⲧⲥ ب
طَعَنَ في [ار ٣٦ : ٢٧ – يو ٩ : ٢٨] *to abuse, curse*
٢ ـ خاصَمَ . تعارَكَ . تشاجَرَ [عز ١٧ : ٢ – عد ٢٠ : ٢٣ – ث ٢٢ : ٨]

-πιλεωων ερϩηπ δεν αψ ⲛⲁⲁⲉⲗⲟⲥ ب الشيطان مُختبىء في أي عضو
• 4. ϵϧⲟⲗϩⲁ ب اخفى عن [إش ٤٠ : ٢٧ - لو ١٦ : ١٧]
• 5. δⲁⲧϵⲛ ب ϩⲁϩⲧⲛ ص احتفظ بـ . ادّخَرَ [أم ٧ : ١]
-ερϩηπ δⲁⲧϵⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب مُختبىء عندكم
• ϵⲧϩⲟⲡⲥ ب.ص المختفية
• ϩωπ ب (π) خفاء
• δϵⲛ ⲟⲩϩωπ ب ,ϵⲛ ⲟⲩϩωπ,ϩⲁⲡϩωπ, ⲛϩωπ ص in hiding, secretly في الخفاء . خفية . سرّاً
-ϩωⲥ δϵⲛ ⲟⲩϩωπ ⲁⲛ ب كأنه ليس عن خفية . كأنه ليس بغموض [١كو ٩ : ٢٦]
-ερϥⲛⲟⲃϵ ⲛϩωπ ص يُخطىء خفية
-ⲛϵϥϵⲓⲣϵ ⲛϩϵⲛⲕⲣⲟϥ ⲛϩωπ ⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲧ كان ص يعمل مكايداً للأخوة سراً
-ⲛϵϥϩⲁⲁⲟⲟⲥ ⲛⲓⲁⲁⲁⲥ ⲛϩωπ كان عالشاً معها في ص السر
• ⲙⲁⲛϩωπ ب.ص (π) مَخبَأ . مَكْمَن . وَكْر
place of hiding [١صم ١٩ : ٢ - لو ١١ : ٣٣]
• ⲁⲧϩωπ ب.ص unhidden علانية
-ⲁϥⲧ ⲛⲏⲓ ⲛⲟⲩⲭⲁⲣⲓⲥ ⲛⲁⲧϩωπ ب ,ⲁϥⲧ ⲛⲁⲓ ⲛⲟⲩⲭⲁⲣⲓⲥ ⲛⲁⲧϩωπ ص أعطاني نعمة علانية
• ϩⲏⲡ ب.ص (ϵϥ) hidden مخفي . مُستتِر . مُختبىء [مز ١٦ : ١٢ - أم ٩ : ١٧ - لو ٨ : ١٧ - ١كو ٢ : ٧]
• ϩⲏⲡ δϵⲛ ب (ϵϥ) مخفي في . مُختبىء في
-πιλεωων ϵϥϩ.π δϵⲛ ⲁⲯ ⲛⲁⲁⲉⲗⲟⲥ ب الشيطان مُختبىء في أي عضو
• ϩⲏⲡ δⲁⲧϵⲛ ب (ϵϥ) مُختبىء عند
-ερϩηπ δⲁⲧϵⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب مُختبىء عندكم
• ⲡⲉⲧϩⲏⲡ ب.ص (π) الخفاء . السرّ what is hidden
• δϵⲛ ⲡⲉⲧϩⲏⲡ ب في الخفاء . سرّاً
[مز ١٠ : ٢ - إش ٤٥ : ١٩ - إر ١٣ : ١٠ - يو ٧ : ٤]
• ϩⲏⲡⲓ ب (τ) تسقيفة . مَطْمورة . مَخبأ . بدروم crypt, underground chamber
ϩωπ II. ب (π) رابية (تل عالٍ مزروع عليه) [إش ٥ : ١]
ϩωⲡⲥ,ϩⲟⲡⲥ// ب غَطّى
• ϩωⲡⲥ ب (π) غطاء
[ϩωⲃⲥ راجع ص.ب]
ϩωⲡⲧ ص (= ϩωⲧⲡ ص.ب) وَفْقَ . آلَفَ
[ϩωⲧⲡ راجع ص ب]
ϩωⲡⲯ ص (π) الغصن المتفرّع من عرجون النخلة
-ⲟⲩⲧⲃⲁ ⲛ
ⲃⲁ ⲛⲗⲱⲟⲩ ⲉⲓ ⲡⲉϩωⲡⲯ ⲡⲉϩωⲡⲯ ص عشرة آلاف
غصن على عشرة آلاف عرجون وعشرة آلاف عرجون في كل غصن
ϩωρ I. ص.ب god Horus حورس (اله مصري قديم)
• ⲧⲁⲓⲛⲉϩωρ ب دمنهور (مدينة حورس)
• ⲧⲥⲧⲛⲉϩωρ ب سنهور (بلد لها صلة بحورس)
ϩωρ II.,ϩⲉⲣ-,ϩⲟⲣ// ص.ب حَلَبَ . عَصَرَ . استَدَرَّ
squeeze out milk [اي ١٠ : ١٠]
• ϩωρ ص.ب (π) حَلْب . استدرار [اي ٢٠ : ١٧]
ϩωρ III.,ϩⲉⲣ-,ϩⲟⲣ// ص احتَرَزَ من . تَحَرَّزَ . تَحَذَّرَ من .
to guard against, take heed تحفّظ من
[٢صم ٢٠ : ١٠ - ٢صم ٢٢ : ٢٤]

-(things) ⲉⲧⲛⲛⲁⲯⲱϩⲣ ⲉⲣⲟⲛ ⲛϩⲏⲧⲟⲩ ⲁⲛ ص (الأشياء) التي لا يُمكن أن تتحفّظ فيها (أو تحذر منها)
-ⲯⲱⲯⲉ ⲉⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉϩⲟⲣϥ ⲛⲟⲩⲏⲣ ص إلى أي مَدَى يَجب على الانسان أن يتحذّر
• ϩⲏⲣ ص (ϵϥ) آخذ حذره . مُكتَرِث
ϩωρⲁ ص (τ) مُستَوحِشة
-ⲉⲥⲱ ⲛⲭⲏⲣⲁ ⲉⲥⲱ ⲛϩⲱⲣⲁ ϩⲓⲙ ⲡⲛⲓ ص مُوحِشة ومُستوحشة في البيت [٢صم ١٣ : ٢٠]
ϩωρβ̄,ϩωρq̄,ϩⲟⲣβ̄// ص (τ) (= ⲕⲱⲯ ب) ١. انكَسَرَ . تَحَطَّمَ [١صم ٢ : ٤] be broken
-ⲁ ⲡⲉϥϫⲛⲁϩ ⲛⲟⲩⲛⲁⲙ ϩωρβ̄ ص انكسر جناحه الأيمن
٢. كَسَّرَ . حَطَّمَ . خَرَّبَ . هَدَمَ . قَلَعَ break
[لا ١١ : ١٧ - مز ٤٥ : ٩]
-ⲡⲱⲱⲛⲉ ⲉϥϩωρβ̄ ⲛⲛⲉϥⲕⲉⲉⲥ ص المرض يكسر عظامه
-ⲁϥϩωρβ̄ ⲉⲡⲉⲓⲉⲃ ⲙⲡⲙⲟⲩ ص كسر شوكة الموت
• ϩωρβ̄ ص (π) تكسير . تحطيم
-ⲟⲩϩωρβ̄ ϩⲓ ⲛⲉⲕⲕⲉⲉⲥ ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲡⲥⲉ تكسير في ص عظامك بعد السقوط
• ϩⲟⲣ(ϵ)ϥ ص (ϵϥ) مَكسور . مُحَطَّم
ϩωρⲕ ص ١. تَرَبَّصَ . تَرَصَّدَ . كَمَنَ . عملَ مكيدة [يش ٨ : ٤]
-ϩⲟⲣⲕ ϵⲣⲟⲕ ص أثِمَ في خِيفَة
٢. جَلَسَ ساكناً
-ⲧⲁϩωρⲕ ⲧⲁⲙⲓⲕⲉ ⲙⲙⲟⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧⲓ ص لكي أسكن واستريح قليلاً
• ϩⲟⲣⲕ ص (ϵϥ) مُرَبِّص . كامِن
ϩωρⲡ I. ص.ب نامَ . نَعَسَ . أخذ غفوة . استغرق في النوم sleep, doze [مز ٣ : ٦ - اي ٣ : ١٣]
-ⲁϥϩωρⲡ ϩⲉⲓⲛⲓⲙ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ب استغرق في النوم قليلاً
-ⲁϥϩωρⲡ ⲛⲕⲁⲕⲱⲥ ϩⲉⲛ ⲟⲩϩⲓⲛⲓⲙ ϵϥϩⲱⲟⲩ ب انسَطَلَ بنوم رديء
-ⲙⲡⲁϥϩωρⲡ ⲉⲛⲧⲏⲣϥ ب لا ينعس بتاتاً
• ϩⲟⲣⲡ ص.ب (ϵϥ) نعسان
-ϵⲧϩⲟⲣⲡ ⲛ ϵⲧⲯⲁⲛⲧⲱⲟⲧⲛ ب نائمون أو إذا استيقظوا
-ⲁⲓⲁⲓⲧ ⲙⲫⲣⲏ† ⲛⲁⲓϩωρⲡ ب عملتُ كأني كنتُ نائماً
• ϫⲓⲛϩωρⲡ ب (π) نوم . نعاس
ϩωρⲡ II.,ϩϵⲣⲡ-,ϩⲟⲣⲡ// ص.ب
أولاً : فعل لازم : vb intr
١. ابتَلَّ.ارتَوَى.تلوّثَ.(انعاص) [يش ٢ : ١٥] be wet, drenched
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛ̄- ص.ب ابتَلَّ بـ with
-ⲁ ⲡⲕⲁϩ ϩωρⲡ ⲛ̄ⲥⲛⲱϥ ص الأرض ارتوت بالدماء
• 2. ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲃⲉⲛ ب ,ϩⲓ̄ ص ابتَلَّ بـ with
-ⲡⲕⲁϩⲓ ⲁϥϩωρⲡ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲃⲉⲛ ⲛⲓⲉⲣⲙⲱⲟⲧⲓ ب الأرض ابتلّت بالدموع
-ⲁ ⲛⲉϥϫⲓϫ ϩωρⲡ ⲛϩⲏⲧⲟⲩ ص بداه تلوّثت (انعاصت) بالدم
ثانياً : فعل متعدي : vb tr
٢. بَلَّ . بَلَّلَ . رَطَّبَ . غَمَسَ . نَقَعَ to wet, drench
-ⲁϥϩωρⲡ ⲙⲡⲉϥⲱⲓⲕ ب بَلَّ خبزه
-ⲁ ⲡϥⲱⲓ ϩωρⲡ ⲙⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣϥ ب العرق بَلَّلَ جسمه كله

– مع المفرد الأنثى :

• ل.ع– ص ب– رَفِيع *with* [٧ : ٢٨ ؛ ٢ بط ١ : ٦ – ٧]
-ahqapm hmeqbht hmaqwot ب تلاّ مرتفع. تلال
-ahqapm hmeqbht hmaqwot ب تلاّ مرتفع. تلال
-ahqapm hmeqbht hmaqwot ب تلاّ مرتفع. تلال
-ahqapm hmeqbht hmaqwot ب تلاّ مرتفع. تلال

• ل.عَـمْ،عِـمْ ب عَمِّ، ص عَمّ *with* [٥ : ٦ ؛ ١ صم ١٨ : ٦]
-ehqapx hmiqe exem mqmi ب رجل الدين. رجل الله
-ehqapx hmiqe exem mqmi ب رجل الدين. رجل الله
-ehqapx hmiqe exem mqmi ب رجل الدين. رجل الله
-ehqapx hmiqe exem mqmi ب رجل الدين. رجل الله

• ل.عِـمَا ص عَمَّا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا

: عُرِفَتْ إلى عَامٍ ٢٠٢٥
-ntntamqo eqpai emaaxe mte mqaxe etmee mqwy نحنُ في آذانِ قلوبِكُمْ الأولى مع المحبة الدائمة
-ntntamqo eqpai emaaxe mte mqaxe etmee mqwy نحنُ في آذانِ قلوبِكُمْ الأولى مع المحبة الدائمة
-ntntamqo eqpai emaaxe mte mqaxe etmee mqwy نحنُ في آذانِ قلوبِكُمْ الأولى مع المحبة الدائمة
-ntntamqo eqpai emaaxe mte mqaxe etmee mqwy نحنُ في آذانِ قلوبِكُمْ الأولى مع المحبة الدائمة

• ٤٥pX، ٤٥pG ص (eq) مرمري. مُنقّط. مُنَقَّرة. نُكَيْكي [٢ : ١ تك]
-ehqapht mqaxmowtwm eyeopx ex ehy على الأعلام المرصعة على الثوب
-ehqapht mqaxmowtwm eyeopx ex ehy على الأعلام المرصعة على الثوب
-ehqapht mqaxmowtwm eyeopx ex ehy على الأعلام المرصعة على الثوب
-ehqapht mqaxmowtwm eyeopx ex ehy على الأعلام المرصعة على الثوب

• ٤٥pX، ٤٥pG ص (m)
١ - رُبَّى. نكَّتَ. نكَّرَ. نَقَّطَ
٢ - تَوَاقَ. انسجَمَ
-ehqapG mmaeaoc ص نَمَّقَ (انسجامٍ) الأعضاءَ مع بعضها البعض
(الشطرنج) . (الثلج يُرَبِّب أو يُرَبِّب الجبال) . (الثلج يُرَبِّب أو يُرَبِّب الجبال)
• peqeqapx ب ا. ٤٥pG ص ب
سَبَّحَ . رَتَّلَ . أَنْشَدَ . غَنَّى . تَغَنَّى *to sing, make music* [١٩ : ٥ مز – ٣٤ : ١٤ – ١٥ : ٣٠ مز – ١ : ٧]
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
اكتسى من الثلج [مز ٦٨ : ١٤]

– مع المفرد الأنثى :

• ل.عَـمْ،عِـمْ ب عَمِّ، ص عَمّ *with* [٥ : ٦ ؛ ١ صم ١٨ : ٦]
-ehqapm hmeqbht hmaqwot ب تلاّ مرتفع. تلال
-ehqapm hmeqbht hmaqwot ب تلاّ مرتفع. تلال
-ehqapm hmeqbht hmaqwot ب تلاّ مرتفع. تلال
-ehqapm hmeqbht hmaqwot ب تلاّ مرتفع. تلال

• ٤٥pX، ٤٥pG ص (eq) مرمري. مُنقّط. مُنَقَّرة. نُكَيْكي [٢ : ١ تك]
-ehqapht mqaxmowtwm eyeopx ex ehy على الأعلام المرصعة على الثوب
-ehqapht mqaxmowtwm eyeopx ex ehy على الأعلام المرصعة على الثوب
-ehqapht mqaxmowtwm eyeopx ex ehy على الأعلام المرصعة على الثوب
-ehqapht mqaxmowtwm eyeopx ex ehy على الأعلام المرصعة على الثوب

• ٤٥pX، ٤٥pG ص (m)
١ - رُبَّى. نكَّتَ. نكَّرَ. نَقَّطَ
٢ - تَوَاقَ. انسجَمَ
-ehqapG mmaeaoc ص نَمَّقَ (انسجامٍ) الأعضاءَ مع بعضها البعض
(الشطرنج) . (الثلج يُرَبِّب أو يُرَبِّب الجبال) . (الثلج يُرَبِّب أو يُرَبِّب الجبال)
• peqeqapx ب ا. ٤٥pG ص ب
سَبَّحَ . رَتَّلَ . أَنْشَدَ . غَنَّى . تَغَنَّى *to sing, make music* [١٩ : ٥ مز – ٣٤ : ١٤ – ١٥ : ٣٠ مز – ١ : ٧]
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
اكتسى من الثلج [مز ٦٨ : ١٤]

– مع المفرد الأنثى :

• ل.عَـمْ ب عَمّ
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله

• ل.عَـمَا ص عَمَّا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا

• ل.عَـمَّا ص عَمَّا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا

: عُرِفَتْ إلى عَامٍ ٢٠٢٥
-ntntamqo eqpai emaaxe mte mqaxe etmee mqwy نحنُ في آذانِ قلوبِكُمْ الأولى مع المحبة الدائمة
-ntntamqo eqpai emaaxe mte mqaxe etmee mqwy نحنُ في آذانِ قلوبِكُمْ الأولى مع المحبة الدائمة
-ntntamqo eqpai emaaxe mte mqaxe etmee mqwy نحنُ في آذانِ قلوبِكُمْ الأولى مع المحبة الدائمة
-ntntamqo eqpai emaaxe mte mqaxe etmee mqwy نحنُ في آذانِ قلوبِكُمْ الأولى مع المحبة الدائمة

• ل.عَـمَّا ص عَمَّا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا
-tehqapg eqpai enetmmaaxe mmkaptoc ntntamro نحنُ أتباعُكَ يا أفراحا

• ٤٥pX،٤٥pG،٤pG–،٤٥pG// ص
ثبَّتَ. رَكَّزَ. أَنْشَدَ. غَنَّى. تَغَنَّى *to sing, make music* [١٩ : ٥ مز – ٣٤ : ١٤ – ١٥ : ٣٠ مز – ١ : ٧]
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
اكتسى من الثلج [مز ٦٨ : ١٤]

• ٤٥pX،٤٥pG،٤pG–،٤٥pG// ص
ثبَّتَ. رَكَّزَ. أَنْشَدَ. غَنَّى. تَغَنَّى *to sing, make music* [١٩ : ٥ مز – ٣٤ : ١٤ – ١٥ : ٣٠ مز – ١ : ٧]
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
اكتسى من الثلج [مز ٦٨ : ١٤]

• ٤٥pX،٤٥pG،٤pG–،٤٥pG// ص
ثبَّتَ. رَكَّزَ. أَنْشَدَ. غَنَّى. تَغَنَّى *to sing, make music* [١٩ : ٥ مز – ٣٤ : ١٤ – ١٥ : ٣٠ مز – ١ : ٧]
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
اكتسى من الثلج [مز ٦٨ : ١٤]

• ٤٥pX،٤٥pG،٤pG–،٤٥pG// ص
ثبَّتَ. رَكَّزَ. أَنْشَدَ. غَنَّى. تَغَنَّى *to sing, make music* [١٩ : ٥ مز – ٣٤ : ١٤ – ١٥ : ٣٠ مز – ١ : ٧]
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
اكتسى من الثلج [مز ٦٨ : ١٤]

• ٤٥pX،٤٥pG،٤pG–،٤٥pG// ص
ثبَّتَ. رَكَّزَ. أَنْشَدَ. غَنَّى. تَغَنَّى *to sing, make music* [١٩ : ٥ مز – ٣٤ : ١٤ – ١٥ : ٣٠ مز – ١ : ٧]
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
اكتسى من الثلج [مز ٦٨ : ١٤]

• ٤٥pX،٤٥pG،٤pG–،٤٥pG// ص
ثبَّتَ. رَكَّزَ. أَنْشَدَ. غَنَّى. تَغَنَّى *to sing, make music* [١٩ : ٥ مز – ٣٤ : ١٤ – ١٥ : ٣٠ مز – ١ : ٧]
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
-ehqapx eamaqwo ب الذي يُرَبِّي الله
اكتسى من الثلج [مز ٦٨ : ١٤]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ ب ص ,*2.* ϣⲁ ص.ب *to* أبحَرَ إلى . سافَرَ (بَحراً) نَحو [يون ١ : ٣ – لو ٨ : ٢٦ – اع ٢٧ : ٢]

-ⲁⲧϩⲱⲱⲧ ⲉⲡⲙⲁⲣϩⲥ ص أبحروا إلى الصعيد

-ⲁⲧⲉϩⲱⲱⲧ ϣⲁ ⲧⲁⲛⲉⲙⲡⲱ ب أبحروا نحو البوغاز

• *3.* ⲛ ص ب أقلَعَ [اع ٢٧ : ٤٠]

• *4.* ϭⲉⲛ ب ,ϩⲛ ص مسافَرَ في (البحر أو النهر)

-ⲁⲧⲉϩⲱⲱⲧ ϭⲉⲛ ϫⲓⲁⲣⲟ ب سافروا في النهر

-ⲧⲁⲓⲙⲏ ⲉⲧⲟⲩⲉϩⲱⲱⲧ ⲛⲉⲛⲧⲥ ص البحيرة التي يبحرون فيها

. ⲉⲧⲉϩⲱⲱⲧ ب المسافر بَحراً

• ϫⲓⲛⲉϩⲱⲱⲧ ب ١ ـ السفر بَحراً . الملاحة *sailing*

٢ ـ رحلة بَحرية *voyage*

• ⲙⲁⲛⲉϩⲱⲱⲧ ب ,ⲙⲁⲛϩⲱⲱⲧ ص

١ ـ بوغاز . مكان الإقلاع

٢ ـ خط ملاحي . السفر بالسفن *sailing course*

قَتَلَ ص ϩⲱⲧϐ,ϩⲉⲧϐ–,ϩⲟⲧϐ// [راجع ب ϭⲱⲧⲉϐ]

١ ـ هَرَسَ . سَحَقَ . طَحَنَ (= ϩⲱⲧ ب) ص ϩⲱⲧⲉ *to rub, bruise*

-ⲉⲧⲉϩⲱⲧⲉ ⲏ ⲉⲩⲧⲱϭ ص يطحنون أو يهرسون

٢ ـ غَرَزَ . وَخَزَ . مَخَرَقَ *to pierce*

-ⲁⲧⲉϩⲱⲧⲉ ⲙⲡⲉⲫⲧⲃⲥ ⲛⲟⲩⲥⲁⲉ ⲉϥⲗⲟϐϣ وخزوا ص كعبه بسيخ مُحمى

-ⲁⲩⲧⲁⲁⲩ ⲉϩⲟⲩⲏ ⲉⲛⲉϥⲙⲁⲁϫⲉ ⲁⲧⲉϩⲱⲧⲉ ⲙⲙⲟ ⲟⲩ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ص أدخلوها في أذنيه وغرزوها فيها

• ⲩⲉⲛⲉϩⲱⲱⲧⲉ ص (=ⲩⲉⲛⲉϩⲱⲧ ب) ١ ـ دُعامَة . عارضة *wooden pole*

-ⲁⲛϭⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲙ ⲡⲱⲩⲉⲛⲉϩⲱⲱⲧ ص دفعنا (المركب) بالعارضة

٢ ـ رُمْح

-ⲉϥⲟ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧⲱⲩⲉⲛⲉϩⲱⲱⲧ ⲛⲁⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ مثل ص رمح للشيطان [٢صم ٢٣ : ٢١]

[راجع أيضاً ب ϩⲱⲧ]

افرازات *secretion* : (π) ب ϩⲱⲧⲏⲣ

• ⲛⲓⲉⲓⲉϣⲧⲏⲣ ب اخلاط (نوع مرض)

ϩⲱⲧⲡ *I.* ,ϩⲉⲧⲡ–,ϩⲟⲧⲡ// ص.ب

١ ـ آلَفَ . جَمَعَ بين . وَفَّقَ . وَحَّدَ [عز ٤٠ : ١٧–عز ١٥١ : ٢]

-ⲡⲓⲕⲁⲛⲟⲛ ⲡⲉ ⲉⲟⲣⲉⲛⲉϩⲱⲧⲡ ⲛⲧⲡⲓϐ ب القانون (يأمر) أن نجمع بين الاثنين (الصومين)

-ⲛⲁϥⲉϩⲱⲧⲡ ⲛⲛⲟⲩ ⲉⲟⲩⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ب كان يوفقهم إلى السلامة [اع ٧ : ٢٩]

-ⲁϥⲉϩⲱⲧⲡ ⲛⲛⲉϥⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ϩⲉⲛ ⲡⲓⲛⲁⲉⲧ ب وحَّد كنائسه في الإيمان

٢ ـ وَصَلَ . أدْمَجَ . ألْحَقَ بِـ [عز ٤٠ : ١٧ – مز ١٥١ : ٢] *to join*

٣ ـ أتقَنَ . أحْكَمَ . ضَبَطَ

-ⲧⲉϩⲱⲧⲡ ⲛⲧⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب لضبط الأرض [إش ٤٩ : ٨]

٤ ـ وَفَّقَ الألحان . عَزَفَ موسيقى *to attune*

-ⲁϥⲉϩⲟⲧⲡⲟⲩ ⲉⲩⲥⲟⲡ ⲛⲁϥϕⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲕⲩⲑⲁⲣⲁ ب ألفهم معاً مثل القيثارة

٥ ـ صالَحَ . وَفَّقَ [عز ١ : ١١ – اع ٧ : ٢٦]

-ⲁⲧⲉϩⲱⲥ ⲉϫⲓⲧ ⲛⲩⲉ ⲛⲛⲉⲥⲣⲉ ⲉⲧⲟⲩⲱϣ ⲉⲉϩⲱⲧ كوّموا على خشبة الصليب يريدون اخفاءه ص ⲛⲛⲟⲩϥ

غُمِرَ بِـ

• *2.* ⲛ– ص

-ⲙⲁⲣⲟⲩⲉⲟⲥϥ ⲛⲛⲉⲓⲧⲉⲛ ص فليغطوه بالزبالة

-ⲟⲩⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲉⲁⲥⲉⲱⲥ ⲛⲩⲱⲟ ص كنيسة غمرَت بالرمال

غُمِرَ في

• *3.* ⲉϩⲛ ص

-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ⲉⲱⲥ ⲉⲓⲙ ⲛⲕⲁⲕⲉ ص اسمه يغمر (يغطي) في الظلام

• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ص حامَ (يَحوم)، جاسَ (يَجوس)

-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲁⲓⲧⲟⲥ ⲉϥⲉϩⲗ ⲱⲁϥⲉⲓ ⲛⲁϥⲉⲱⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϫⲛ ⲡⲙⲁ ⲛⲛⲕⲟⲩⲕ ⲙⲡⲉⲥⲛⲁⲩ ص مثل نسر طائر يأتي ويَحوم على مضجع الاثنين

ⲱⲥ *IV.*, ⲱⲥ ى ١ ـ كَـ . مِثْل

-ⲱⲥ ⲣⲱⲙⲉ ب كإنسان

• ⲱⲥ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉ– ب كأنْ . كمثل ما

-ⲱⲥ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉⲛⲁⲛⲭⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب كنّا موجودون جميعاً

٢ ـ بما أنَّ . ما دامَ

-ⲱⲥ ⲧⲱⲟⲡ ب ما دمتُ موجوداً

٣ ـ ما (للتعجب)

-ⲱⲥ ⲉⲛⲉⲥⲉ ⲛⲉⲙⲃⲁⲗⲁⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲉⲓⲱⲉⲛⲛⲟⲧϥⲓ ب ما أجمل أقدام المبشرين

• ⲱⲥ ⲉϥⲟⲱϣ,ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲉϥⲟⲱϣ ب ما أكثر . ما أعظم

ⲱⲥⲉⲗ ب (π) ,ⲟⲥⲉⲗ ب ص *natron* نطرون

-ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲛⲟⲩⲛⲓⲱⲥⲉⲗ ب جبل النطرون

ⲱⲥⲧⲉ,ⲱⲥⲧⲉ ى حتى أنْ . على قدر ما [مر ٧ : ٣٦]

ϩⲱⲧ *I.* ص (π) *sack, bag* ١ ـ قِرْبَة . زِقّ [يش ٩ : ١٠]

٢ ـ كِيس . قُفّة . شنطة

-ϩⲱⲧ ⲉϥⲙⲉⲉ ⲛⲩⲱⲟ ص كيس ملآن رمل

-ⲟⲩϩⲱⲧ ⲛⲧⲁϥⲣⲉⲣⲙⲥⲥⲉ ص حقيبة أنزلها

ϩⲱⲧ *II.*,ϩⲱⲱⲧ,ϩⲟⲧⲉ ص (π) (=ⲙⲡⲉⲓⲧⲟⲟ ب) *presence, opposite* في مقابلة . في حضرة . أمام

• ⲙⲡⲉϩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ,ⲙⲡⲉϩⲟⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص قُدّام . مُقابِل

-ⲙⲡⲉϩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲧⲗⲙⲉ ص أمام قرية

-ⲡⲟⲩⲁ ⲙⲡⲉϩⲟⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲟⲩⲁ ص الواحد مقابل الآخر

-ⲁϥⲡⲁⲣⲁⲥⲉ ⲙⲡⲉϩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉϩⲟⲓ ص كان يَسير أمام الزرعة (أو بجوارها)

-ⲁϥⲉϩⲙⲟⲟⲥ ⲙⲡⲉϩⲱⲱⲧ ⲛⲧⲉϥⲙⲁⲩ ص جلس في حضرة والدته

ϩⲱⲧ *III.*,ϭⲉⲁⲓ ب غَلُظَ [تث ٣٢ : ١٥]

-ⲁϥⲕⲉⲛⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥⲉⲱⲧ ب سَمُنَ وغَلُظَ

ϩⲱⲧ *IV.* ب ,ϩⲱ(ⲱ)ⲧ ص : ⲉⲣ– ب ,ⲣ– ص مع – ⲣ، ب –ⲉⲣ

• ⲉⲣⲉⲱⲧ ب ,ⲣⲉⲱⲱⲧ ص ١ ـ أقْلَعَ . أبْحَرَ . سافر بَحراً [إش ٣٣ : ٢١ – لو ٨ : ٢٢] *make sail*

-ⲁⲧⲣⲉⲱⲧ ⲉⲧⲛⲏⲧ ⲉⲣⲏⲥ ص أقلعوا قادمين إلى الصعيد

٢ ـ طَفا . سَبَحَ *to float*

-ⲡⲱⲛⲉ ⲁϥⲣⲉⲱⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲭⲟⲓ ص الحجر طفا مثل السفينة

-ⲛⲁⲛⲟⲩ ⲡⲛⲁⲩ ⲛⲕⲁ ⲛⲭⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲉⲱⲧ ص الوقت حسن لنطلق فيه السفينة للسفر

• ϩωτπ ب ص.ب (π)
١ ـ مُصالَحة . توفيق . وفاق . تآلُف . الدماج . انسجام
reconciliation (رو ٥ : ١١)
٢ ـ رِضَى
-ⲉⲩⲉⲧⲟⲃⲟⲩ ⲇⲉⲛ̀ ⲟⲩϩⲱⲧⲡ ب يوفونها برضَى (إش ٩ : ٥)
٣ ـ اتصال . اقران . اتحاد joining
-ⲛϩⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲧⲯⲩⲭⲏ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب اتحاد النفس مع الجسد
٤ ـ مِفصَل joint
• ⲙⲓϩⲱⲧⲡ ب المفاصل (عب ٤ : ١٢)
• ⲙⲉⲧϩⲱⲧⲡ ب (т) اتحاد union
• ⲣϩⲱⲧⲡ ب ,ϩⲱⲧⲡ ص وَفَّقَ reconcile
-ⲁⲩⲉⲣ ⲟⲩϩⲱⲧⲡ ب صار سبب صُلح (رو ١١ : ١٥)
• ⲣⲉϥϩⲱⲧⲡ ب مُصالِح . مُوفِّق reconciler
-ⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲟⲓ ⲛ̀ⲣⲉϥϩⲱⲧⲡ ⲉⲣⲟⲛ ⲛⲉⲙ ⲫⲧ ب الصوم مصالحنا مع ا
• ϫⲓⲛϩⲱⲧⲡ ب ,ϫⲓⲛϩⲱⲧⲡ ص
١ ـ مُصالَحة . توفيق . اتفاق . وفاق
-ⲟⲩϫⲓⲛϩⲱⲧⲡ ⲉⲫⲧ ب المصالحة مع ا (أو الالتصاق با)
٢ ـ اقران . زواج . ائتلاف . أُلفة
-ⲡⲓϫⲓⲛϩⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲧⲕⲟⲓⲛⲱⲛⲓⲁ ب الاقتران بشركة التناول

ϩωτπ II. ص.ب اختفَى أو غَرُبَ (للشمس) . أفَلَ . غابَ sink (of sun, stars)
(تك ١٥ : ١٢ ، ١٧ - إر ١٥ : ٩ - مر ١ : ٣٢ - اف ٤ : ٢٦)
-ⲛⲓⲥⲓⲟⲩ ⲉⲩⲧⲉϩⲱⲧⲡ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ب النجوم تُحجب نورها (يوئيل ٣ : ١٥)
• ⲁⲧϩⲱⲧⲡ ب لا يغيب unsinking
• ⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲛⲁⲧϩⲱⲧⲡ ب نور لا يغيب
• ϩⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲗ ب مُختفٍ . مُستتِر
• ⲙⲁⲛϩⲱⲧⲡ ب المَغْرِب (مكان الغروب) . الغَرْب place of sinking of sun, west
(عد ٢٢ : ١ - مز ٧٤ : ٣ - زك ٨ : ٧ - لو ١٣ : ٢٩)

ϩωτπ III. , ⲱⲧⲡ ب
١ . أغلَقَ على . حَبَسَ shut, enclose, imprison
• ٢ . غطَّى . غَشَّى . طَلَى (بـ)
-ⲁϥϩⲱⲧⲡ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب طلاها بالذهب (لبـ)

ϩωⲧⲣ,ϩⲉⲧⲣ,ϩⲟⲧⲣ// ص
١ . اتَّحَدَ . ازدَوَجَ . اندَمَجَ . تواصَلَ be joined, doubled
٢ . ضَمَّ . قَرَنَ . ألحَقَ . شَبَكَ . وَصَلَ
-ⲁϥϩⲱⲧⲣ ⲙ̀ⲡⲱⲁⲝⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲓⲱⲟⲩⲛϥ ص وصل الكلام عن هذين الصنوين (الميلاد والموت)
-ⲧⲉⲛⲛⲁϩⲱⲧⲣ ⲛ̀ⲧⲕⲉⲥⲁⲱϥ ⲛ̀ϩⲉⲃⲇⲟⲙⲁⲥ ص سنواصل سبعة أسابيع أخرى (صيام)
- مع الحروف الآتية :
١ ـ رَبَطَ بِـ . تَعَلَّقَ بِـ
• 1. ⲉ̄- ص
-ⲁϥϩⲉⲧⲣ̄ ⲛⲉⲥⲉⲁⲓ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲙⲟⲥ ⲉⲛⲉⲧⲁⲥⲥⲉ- ربط كتابات الناموس بالأناجيل ⲗⲓⲟⲛ ص
-ⲉⲧⲣ̄ϩⲟⲩⲟ
الذي يزيد تعلُّقَ بمعايشة المسيح ⲡⲉϫⲥ ص
٢ ـ أجَّرَ . استأجَرَ

-ⲉϥϩⲱⲧⲡ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲉⲣⲟϥ ب مُصالحاً العالَم لنفسه (٢كو ٥ : ١٩)
-ⲙ̀ⲡⲣ̄ϩⲟⲧⲣ̄ ⲛⲉⲥⲉⲁⲓ ⲉⲧⲣⲉϥϩⲱⲧⲡⲥ ص لا تحتِرْ زوجها أن يصالحها
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص.ب
١ ـ اصطَلَحَ مع
-ϩⲱⲧⲡ ⲉⲡⲉϫⲥⲟⲛ ب اصطَلِحْ مع أخيكَ (مت ٥ : ٢٤ - ١كو ٧ : ١١)
٢ ـ اقترَنَ بِـ . اتَّحَدَ بِـ . التَصَقَ بِـ
-ⲁϥϩⲱⲧⲡ ⲉⲣⲟⲥ ⲛⲁϥ ب اقترن بها
-ⲁ ϯⲙⲉⲑⲛⲟⲩϯ ϩⲱⲧⲡ ⲉϯⲙⲉⲧⲣⲱⲙⲓ ب اتحد اللاهوت بالناسوت
-ϩⲉⲧⲡ ⲡⲛⲟⲩϯⲉ ⲉⲣⲟⲕ ص التصقْ بـا
٣ ـ تآلَفَ مع
-ⲁ ⲡⲱⲟⲙⲓⲛⲧ ⲛⲉⲁⲥⲓⲟⲥ ϩⲱⲧⲡ ⲉⲙⲕⲱⲥⲧ ص الثلاث فتية القديسين تآلفوا مع النار
٤ ـ ألْحَقَ بِـ
-ⲁϫⲱ ⲧⲉⲧⲭⲏ .. ϩⲱⲧⲡ ⲉⲣⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲓⲕⲉⲉⲧⲭⲏ ص قُلِ الصلاة .. ثم ألْحِقْ بها الصلاة الأخرى
٥ ـ وَفَّقَ إلى
-ϩⲉⲧⲡ ⲛⲉⲧⲙⲓⲣⲓϥⲉ ⲉⲧⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ص وفِّقْ بين المتحاربين إلى السلام
٦ ـ أصلَحَ . أوصَلَ
-ⲉⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩϯⲉ ϩⲱⲧⲡ ϫⲙⲙⲟⲛ ⲉⲧⲙ̄ⲧⲣⲱⲙⲣⲉ ⲛⲁϥ ص ا أصلحنا (أوصلنا) إلى بنوته
• 2. ⲛ̀- ص.ب (مفعول ثان dat +) صالَحَ (اف ٢ : ١٦)
-ⲛ̀ⲧⲉⲩϩⲱⲧⲡ ⲙ̀ⲡⲛⲁ ب ويصالح الاثنين
-ⲛ̀ⲧⲁϥϩⲱⲧⲡ ⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲙⲛ̀ⲧϫⲁϫⲉ ص لن يضع حداً لعداوته (لن يصلح عداوته) (أم ٦ : ٣٥ ص) (ب =ⲧⲟⲧⲱ)
• 3. ⲛⲉⲙ ب ,ⲙ̄ⲙ̀ ص
١ ـ اصطلح مع . تصالَحَ مع
-ⲉⲃⲟⲣⲉϩⲱⲧⲡ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲟⲩ ب ليصطلحوا مع بعضهم البعض
٢ ـ اقترن بـ . اندمج مع . تآلَفَ مع
٣ ـ قَرَنَ بـ . زَوَّجَ
-ⲁϥϩⲉⲧⲡ ϯⲙⲉⲑⲛⲟⲩϫ ⲛⲉⲙ ϯⲙⲉⲑⲙⲙⲓ ب قَرَنَ الكذب بالحقيقة
-ⲁⲧϩⲟⲧⲡⲥ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ب زوَّجوها
-ⲁⲧϩⲟⲧⲡⲩ ⲛⲉⲙ ϯⲥⲉⲓⲙⲓ ⲉⲟⲩϫⲁⲙⲟⲥ ب زوَّجوه امرأة
• 4. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲉⲙ ب وَحَّدَ مع
-(ϯⲙⲉⲑⲙⲙⲓ) :ⲁϥϩⲟⲧⲡⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ (للاهوت) : وحَّده مع طبيعتنا ⲫⲩⲥⲓⲥ ب
• 5. ⲉⲓ ب ضَمَّ
-ⲉⲕⲉϩⲱⲧⲡ ⲙ̀ⲡⲓⲉ̄ ⲛⲉⲣⲡⲱⲙ ⲉⲓⲟⲩⲱⲁ ب تضم الخمس أردية معاً (مر ٢٦ : ٩)
• 6. ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص صالَحَ .. في (أم ٦ : ٣٥ - كو ١ : ٢٢)
-ⲁϥϩⲱⲧⲡ ⲛⲛⲉϥⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲛⲁⲉϯ ب وَحَّدَ كنائسه في الإيمان
-ⲁⲕϩⲱⲧⲡ ⲛ̀ϯⲕⲧⲓⲥⲓⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲋ̄ ⲭⲓⲟⲛ ب جَمعتَ المسكونة من الأربعة أركان
• 7. ⲉⲓⲧⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ص ب صالَحَ بواسطة . صالَحَ بِـ
-ⲁϥϩⲉⲧⲡ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲏⲟϥ ب صالَحَ الجميع بدمه
-ⲱⲁⲣⲉ ⲉⲉⲛϫⲁϫⲉ ϩⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ص الأعداء يصطلحون بواسطتها

-ⲁϥψⲱⲡⲉ ⲁϥψⲱⲛⲉ ⲯⲁⲛⲧⲉϥϩⲱⲱⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ
استمرَّ مريضاً حتى نَحُف ومات ص ⲁⲧⲱ ⲁϥⲙⲟⲩ
-ⲁⲓⲣⲭⲏⲧⲏⲩ ⲁⲓϩⲱⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ
عيبتُ وخسِبت ص
• ϩⲱⲱⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص (π)
هزال . جفاف . نحافة . لَفْح [ث ٢٨ : ٢٢ ص]
-ⲡⲟⲩⲟⲩⲟⲩⲉⲧ ⲛⲛⲉⲧⲉⲉⲧ ⲡϩⲱ
شُحوب الخيالَى وهُزال اللاتى سيلدن ص ⲛⲁϫⲓⲟⲩⲱ
• ϩⲟⲟⲙⲉ ص (nn or adj اسم أو صفة)
نَحيف . هَزيل

ϩⲱⲱⲛ ص (= ϩⲱⲛ ب)
نَحن أيضاً
[راجع ب ϩⲱⲣ]

ϩⲱⲱⲥ I. ص (= ϩⲱⲥ ب)
هى أيضاً
[راجع ب ϩⲱⲣ]

ϩⲱⲱⲥ II. ص (= ϩⲱⲥ ب)
قَتلَة
[راجع ب ϩⲱⲥ]

ϩⲱⲱⲧ ص (= ϩⲱⲧ ب) :
• ⲣϩⲱⲱⲧ ص
أبحَرَ . طَفا
[راجع ب ϩⲱⲧ]

١ تورَّطَ . اقتحَمَ أخطاراً. ص ب ϩⲱⲩ,ϩⲉⲩ-,ϩⲟⲩ//
جازَفَ . خاطَرَ [٢كو ١١ : ٢٦]
-ⲁⲓϩⲱⲩ ϧⲉⲛ ⲉⲁⲛⲃⲁⲕⲓ ب
خاطرتُ بنفسى فى المدن
-ⲛⲏⲉⲟⲛⲁϩⲱⲩ ϧⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب
الذين يخاطرون بأنفسهم فى البحر
٢ تضايَقَ . تكدَّرَ . (انغَمَ) . تأثَّرَ be in distress
-ⲫⲛⲁⲧⲣⲉⲕϩⲱⲩ ص
سيجعلكَ تنغَمّ (حينكَد عليك)
٣ ضايَقَ . كَدَّرَ . أقلَقَ . وَرَّطَ . غَبَنَ . (هوَّش)
-ⲛⲓⲣⲱⲟⲩⲱ ⲛⲕⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ ⲥⲉϩⲱⲩ ⲛⲛⲟⲓ ب
الاهتمامات العالمية تربكنى
• ϩⲏⲩ ص.ب (eq)
مَكروب . مُنزعِج . مُتضايِق . قَلِق
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ب
متضايق من
-ⲧϩⲏⲩ ⲉⲣⲟⲕ ⲁⲛ ب
لستُ خائفاً (منزعجاً) منكَ
• 2. ⲉⲧⲃⲉ ص
قَلِق بسبب
-ⲧⲉⲛϩⲏⲩ ⲉⲛⲁⲧⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲛϩⲱϧ ⲛϧⲓⲱⲕ ص
نحن قلقون جدا بسبب عملنا اليدوى
• 3. ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲛ ص
ضَجِرَ من
-ⲁⲓϩⲱⲩ ⲛⲉⲙ ⲡⲁⲓϩⲉⲛⲟⲥ ⲭⲉ ⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ب
ضجرتُ من هذا الجنس أى المسيحيين
• 4. ⲛ- ص
تورَّطَ فى
-ⲧⲉϩϩⲉⲩ ⲛⲉⲧⲁⲟⲩⲉ ⲉⲙⲁⲧⲉ ص
تتورَّطين فى مراهنات كثيرة
• 5. ⲙⲧⲉⲛ ب ,ⲙⲧⲛ ص
ضَجِرَ من
-ⲁⲓϩⲱⲩ ⲙⲧⲟⲧⲕ ⲙⲡⲁⲓⲁⲛⲟⲥⲓⲟⲥ ⲛϩⲉⲗⲩⲓⲣⲓ ب
ضَجرتُ من هذا الشاب الشرير
-ⲡⲉⲓⲱⲧ ⲉⲕⲩⲁⲛϩⲱⲩ ⲙⲧⲟⲟⲧⲕ ⲙⲡⲉⲕⲩⲱⲏⲣⲉ ص
الأب إذا تضايق (تكدَّر) من ابنه
• 6. ⲇⲁ ب ,ϩⲁ ص
تأثَّرَ من . انزعج من . (تهوَّش من)
-ⲧⲉⲛϩⲏⲩ ⲁⲛ ⲇⲁ ⲛⲉⲕⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ب
لسنا متزعجين من عذاباتكَ
-ϯϩⲏⲩ ⲁⲛ ⲇⲁ ⲛⲁⲓⲃⲁⲗ for I have spiritual eyes
لا أتأثر بهذه العيون لأن عندى عيون روحية ب
• 7. ⲉⲃⲟⲗ ص ب
-ⲁϥϩⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲁⲩ ⲙⲙⲟϥ ب
أكرَبَ نفسه

-ⲁⲓϩⲟⲧⲣⲉⲕ ⲉⲣⲟⲓ ص
استأجرتُكَ لنفسى
• ⲣⲉⲙⲙϩⲱⲧⲣ ص
أجير
• 2. ⲙⲙⲛ ص
اتَّفَقَ مع . وافَقَ مع . اقترَنَ . قَرَنَ بِ . ضَمَّ . تعلَّقَ بِ
agree with, join with
-ⲛⲁⲛⲟⲧ ⲧⲙⲛⲧⲛⲟϭ ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲛⲉϩⲃⲏⲧⲉ ϩⲱⲧⲣ
جيدة هى الرفعة إذا كانت الأعمال مُتفقة معها ص ⲛⲓⲙⲙⲁⲥ
-ⲧⲙⲛⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ϩⲱⲧⲣ ⲁⲛ ⲙⲛ ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲉⲛ
اللاهوت يندمج فى الجسد ص ⲟⲩ-ⲱⲟⲛϥ
-ⲁϥϩⲉⲧⲣ ⲡⲧⲱⲣⲉⲓⲙ ⲛϩⲉⲛⲥⲛⲏⲩ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ
شمِل دعوة الأخوة مع بعضهم بعضا ص
-ⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ϩⲱⲧⲣ ⲛ
١ قَرَنَ (ربط) المُلك بالكهنوت (كهوتا ملوكيا) ص ⲟⲩⲏⲏⲃ
-ϩⲉⲧⲣ ⲧⲏⲧⲧⲛ ⲙⲙⲛ ⲡⲭⲥ ص
اتحدوا مع المسيح
-ⲁⲧϩⲱⲧⲣ ⲙⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ⲉⲧⲧⲁⲙⲟⲥ ص
اقترنا مع بعضهما بعضا بالزواج
• 3. ϩⲉϩⲟⲩⲛ ⲙⲙⲛ ص
-ⲛⲧⲁ ⲛⲥⲁⲓⲁⲥ ϩⲟⲧⲣⲟⲩ ϩⲉϩⲟⲩⲛ ⲙⲙⲛ ⲛϩ
التي قرنها إشعياء مع وحوش القفر ص ⲕⲉⲛⲧⲁⲩⲣⲟⲥ
• ϩⲟⲧⲉⲣ ب , ϩⲟⲧⲣ,ϩⲟⲧⲣⲉ ص (eq)
مَوصول . مَقرون . مُزدوج . مُتحِد
-ⲉⲥϩⲟⲧⲣ ⲛⲟⲓ ⲧⲉϫⲁⲣⲓⲥ ص
النعمة مُتصلة
• ϩⲱⲧⲣ ص (π)
اتحاد . ازدواج . اقران . تَزاوُج . اندماج .
joint, yoke, union اختلاط
-ⲡϩⲱⲧⲣ ⲙⲡⲛⲁⲙⲟⲥ ص
اقتران الزواج
• ⲟⲩⲛϩⲱⲧⲣ ص (τ)
اتحاد . تزدواج . اقران . تَزاوُج . اندماج

ϩⲱⲱϫ I. ص (= ϭⲱϫ ب)
سَلَخَ . تقَلَّدَ
[راجع ب ϭⲱϫ]

ϩⲱⲱϫ II. ص (= ϭⲱϫ ب)
حَزَمَ
[راجع ب ϭⲱϫ]

ϩⲱⲱϫⲉ ص (= ϭⲱϫ ب)
جَزَّ . حَلَقَ
[راجع ب ϭⲱϫ]

ϩⲱⲱⲗⲉ I. ص //ϩⲱⲗⲉ,ϩⲁⲗ-,ϩⲟⲟⲗ
قَطَعَ . قَطَفَ . نَتَفَ to pluck
-ⲉⲧⲱϩⲥ ⲛϩⲉⲉⲛⲕⲁⲓ ⲉⲧϩⲱⲱⲗⲉ ⲛϩⲉⲛⲃⲏⲧ ص
ينزعون البوص ويقطفون الحريد
-(of flux) :ⲧⲁϩⲟⲟⲗⲉϥ ⲧⲁⲥⲟⲙⲉϥ ⲧⲁϫⲟⲕⲕϥ ص
(كتان) أحنيه وأكيسه وأنقيه [لا ٢٥ : ١٤]
-ⲡⲱⲃⲉ ⲛⲥⲉϩⲱⲱⲗⲉ ⲙⲡⲉϫⲗⲁⲥ ص (المحذَّف) : قاطع
لِقطع لسانكَ
-ⲉϥϩⲱⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲃⲱ ⲛⲧⲉϥⲙⲟⲣⲧ ص
ينتف شعر ذقنه

ϩⲱⲱⲗⲉ II. ص
تَذبذَبَ . تارجَحَ . يثبت على رأى
-ⲡⲁ ⲧⲉϥⲧⲥⲓⲥ ⲛⲛⲣⲱⲙⲉ ⲡⲉ
ϩⲱⲃ, ⲟⲩϩⲱⲃ ⲁⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲡⲉ ⲙⲙⲟⲩⲛ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲛ ⲡϩⲱⲱⲗⲉ ص
طبيعة البشر التذبذب فى العمل ، أما عمل الشيطان فهو الاستمرار فى هذا التذبذب
• ϩⲱⲱⲗⲉ ص (π)
ذبذَبَة . تذبذُب
• ϩⲟⲗⲉ ص (eq)
مُتذبذب

ϩⲱⲱⲙⲉ,ϩⲱⲙ ص
نَحُفَ . نَحُلَ . هَزُلَ (حَسَن)
be thin, lean

-ⲛⲩⲱⲱⲟⲩϧⲉ ⲙⲛⲉⲧⲟⲩⲱⲱ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲁϥ ⲙⲙⲟⲟⲩ
اصابة بغير ارادتهم غلبتهم أكثر من خدشة ص ⲉⲡⲉϥϩⲱϩ
-ⲁϥⲱⲟⲟⲃϥ ϩⲓⲙ ⲡⲉϥⲉⲓϧ ϩⲓⲙ ⲛⲁⲱⲟ ⲉⲧⲁϩⲟⲗϧ
خدشة بأظافره بحِكّة (زغزغة) مريحة ص
-ⲑⲏⲗⲟⲛⲏ ⲉⲧⲱⲟⲟⲡ ⲛⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗϧⲓⲙ ⲛⲁⲱⲟ ⲙⲙⲡ-
اللذة الكائنة لهم من حكة المرض ص ⲱⲱⲛⲉ
-ⲧⲉⲓⲯⲱⲣⲁ ⲙⲛ̄ ⲡⲉϥϩⲉⲱⲟ ص
هذا الجَرَب وما به من هَرش

ϩⲱϩϥ ص (ⲧ) كَفٌّ . قبضة . (مقياس : كَبشة)
hand as measure [يش ٤ : ١٢]

ϩⲱϫ *I.* ,ϩⲉϫ-,ϩⲟϫ// ص ١. ضايَقَ . زَنَقَ . شدَّ الخناق
-ⲛⲉⲧϩⲱϫ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲧϫⲓⲛϧⲟⲛⲥ ص كانوا يضايقونني بظلمهم
-ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉ̄ⲧⲥⲟⲫⲓⲁ ⲁⲧϩⲱϫ ⲙⲙⲟⲥ ص يطلبون الحكمة
• ϩⲱϫ ϩⲟⲩⲛ̄ ⲉ- ,(ⲉⲣⲡ̄) ص
-ⲛⲉϩⲟⲉⲓⲙ ⲉⲧϩⲱϫ ϩⲟⲩⲛ̄ ⲉⲣⲡ̄ ⲛ̄ϫⲟⲓ ص الأمواج التي تلاطم السفينة
٢. تضايَقَ . انكَرَبَ . صار في عُسر . انزَنَقَ *be in straits*
-ⲉⲧⲱⲁⲛϩⲱϫ ϩⲓⲭⲛ̄ ⲛⲉⲧⲃⲗⲟϥ ص إذا حشرجوا (عند موتهم) على أسرّتهم
• ϩⲱϫ ⲛ̄ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ص كَشَرَ (ضَيَّقَ ما بين عينيه)
-ⲉϥⲱⲁϫⲉ ϩⲓⲛ ⲟⲩⲃⲱⲛ ⲉϥϩⲱϫ
يتكلم بغضب مُكشِّراً (مُضيِّقاً ما بين عينيه) ص ⲕⲓⲙ ⲛ̄ⲧⲉϥⲁⲛⲉ
• ϩϩϫ ص (ⲉϥ) مُتضايق . مَكروب
-ⲛⲉⲧⲱⲱⲛⲉ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧϩϩϫ ص المرضى والمكروبين
• ϩⲱϫ ص (ⲡ) ضيق . شِدَّة . زَنَقَة . عُسر
-ⲡⲁϩⲱϫ ⲙⲛ̄ ⲡⲁϩⲱⲱ ص ضيقي وكربى
-ⲧⲉⲧⲙⲛ̄ⲧϩⲏⲕⲉ ⲙⲛ̄ ⲡϩⲱϫ ⲉⲧⲟⲩⲛ̄ϩⲏⲛⲧϥ ص
فقرهم والضيق الذي هم فيه
• ⲗⲁϩⲱϫ ص شدة الضيق (أو العُسر)
• ⲙⲁⲛϩⲱϫ ص مَخنقة . مَشنقة
• ⲣⲉϥϩⲱϫ ص خَنّاق . شَنّاق . (عشماوي)
• ϩⲁϫ- ص ضيق (في البول أو شيء آخر)
• ϩⲁϫⲛⲓϥⲓ ص ضيق نَفَس

ϩⲱϫ *II.* ب بارد . ساقع *cold*
• ⲙⲟⲩϩⲱϫ ب ماء بارد [مت ١٠ : ٤٢ – رؤ ٣ : ١٦]

ϩⲱϫⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ̄ ص دَخَلَ . تَعَمَّقَ . نَفَذَ . وَلَجَ
-ⲉⲧϩⲱϫⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ̄ ص الداخل . المتداخل . المتعمِّق

ϩⲱϫⲡ ,ϩⲉϫⲡ-,ϩⲟϫⲡ// ض.ب حَجَبَ . سَدَّ . أغلَقَ *shut*
-ⲁϥϩⲱϫⲡ ⲛ̄ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ص أغلق عينيه
-ϩⲱϫⲡ ⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ⲙⲁⲁⲩⲉ ص سُدُّوا آذانكم
-ⲁϥⲉⲟⲩⲡⲥ ⲛ̄ⲥⲁⲥⲁ ⲙⲓⲙ ص أحفوها من كل ناحية
• ϩⲱϫⲡ ⲉ̄ⲃⲟⲩⲛ̄ ⲉ- ب احتَجَبَ . اختفى
-ⲁϥϩⲱϫⲡϥ ⲉ̄ⲃⲟⲩⲛ̄ ⲉⲟⲩⲙⲁ ⲙⲙⲁⲩⲁⲧⲟⲩ ب احتجب في مكان بمفرده
• ϩⲱϫⲡ (ⲡ) ض.ب السرّ . الخفاء . غَلْق . حَجْب . احتجاب
• ϩⲟϫⲡ ص (ⲉϥ) مَحجوب . مُحتَجِب
• ⲫⲏⲉⲧϩⲱϫⲡ,ⲣⲉϥϩⲱϫⲡ ب الحاجب (تركيب قياسي)

(ϩⲱⲃϧ),ϩⲱⲃϥ,ϩⲉⲃϥ-,ϩⲟⲃϧ//,ϩⲟⲃⲡ// ص
١. دَبُلَ . هَزُلَ . نَحُلَ . تهدَّلَ . جَفَّ . يَبُسَ (ض.ب ⲙⲱⲱ=)
(vb intr لازم فعل) wither, fade, expire

-ⲥⲉⲛⲁϩⲱⲱ ⲉ̄ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲱ ب
يتزعجون من المياه الكثيرة

• 8. ⲉϩⲟⲩⲛ ب ,ⲉϩⲟⲩⲛ ص
-ⲁⲓϩⲱⲱ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲙⲡⲉⲓⲃⲏⲛ ⲑⲉ ⲛⲛⲉⲓ ص اندفعتُ داخلاً (حازفتُ بالدخول) و أحد مثل هؤلاء

ϩⲱⲱⲥ ص.ب (ⲡ) خطر . مأزق . ضيق . كَرْب . مرارة النفس . غَمٌّ . شِدَّة . ضِيق . تكدُّر *distress, straits*
[١صم ٢٢ : ٢–إر ١٩ : ٩–إر ٥٢ : ٥]

-ⲛⲏⲉⲧⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛϩⲱⲱⲥ ب الذين في مأزق
-ⲡⲁϩⲱⲱⲕ ⲙⲛ̄ ⲡⲁϩⲱⲱⲥ ص ضيقي وكربى
-ⲉⲟⲣⲉⲭⲙⲁⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲕ ⲉ̄ⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲱⲱⲥ ب ,
ⲯⲁⲛⲧⲉϥⲧⲟⲣⲱ ⲙⲙⲟⲕ ⲉϩⲓⲙ ⲡⲉϥϩⲱⲱⲥ ص
ليسترح من كربه

• ⲙⲁⲛϩⲱⲱⲥ ص (ⲡ) مَطبَق . مكان حَجز . زنزانة
place of constraint
-ⲙⲙⲁⲛϩⲱⲱⲥ ⲉⲧⲁϩⲓⲙ ⲡⲉⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص المطابق التي في هذا العالَم

ϩⲱϥⲧ *I.* ,ϩⲉϥⲧ-,ϩⲟϥⲧ// ص اختَلَسَ . سَرَقَ *to steal*
(= ⲕⲱⲗⲡ,ⲃⲓⲟⲩⲓ ب) [يو ١٢ : ٦]
-ϩⲁⲣⲉⲓ ⲉⲣⲟⲕ ⲉ̄ϩⲉϥⲧ ⲗⲁⲁⲩ ص إحفظ نفسكَ ألا تختلس شيئاً
-ⲁⲧϩⲟϥⲧⲟⲩ ⲙⲡⲟⲩⲕⲁⲁⲩ ⲉ̄ⲧⲁⲛⲙⲟⲥⲓⲟⲛ ص
(الحاصيل) سرقوها و يدعوهم يدفعوا الضرائب

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛⲥⲁ ص
-ⲛⲛⲧⲁⲧϩⲟϥⲧⲟⲩ ⲛⲥⲱⲓ ص التي سلبوها مني
• 2. ϩⲛ̄ ص
-ⲁⲧϩⲟϥⲧ ϩⲛ̄ ⲧⲧⲓⲙⲏ ⲙⲡⲉⲧⲃⲱⲱⲛ ص اختلسوا من ثمن حقلهم [أع ٥ : ٢٠]
-ⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲩ ϩⲱϥⲧ ⲙⲙⲁ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ⲙⲛ̄ⲥⲁ ⲛ̄ⲧⲡⲏϩⲏ· ⲛ̄ⲧⲥⲟⲫⲣⲟⲥⲩⲛⲏ ص
لن يستطيع أحد أن يسرق من ذلك المكان بهاء بنوع الحفة [عن سوسنة]

• ϩⲱϥⲧ ص (ⲉϥ) سارق
-ⲛⲁⲛⲟ
ⲡⲁⲣⲁ ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲉϥϩⲱϥⲧ ⲛ̄ϩⲉⲉⲛⲙⲛ̄ⲧⲛⲁ ص
عاخان الذي سرق مُحرَّمات أفضل من يهوذا الذي سرق الصدقات
[عاخان : يش ٧ : ١]

• ϩⲱϥⲧ ص (ⲡ) *theft* سرقة . اختلاس
• ϯϩⲱϥⲧ ص سرق
• ⲣⲉϥϩⲱϥⲧ ص سارق [١كو ٦ : ١٠] *thief*
-ⲛⲛⲉⲟⲛⲛ̄ ϩⲱⲥ ⲣⲉϥϩⲱϥⲧ ص يُحسبونا سُرّاق (إذا أخفينا المعدّات)
-(*unstamped coin*) :ϩⲙⲟⲧⲛ̄ ⲛⲛⲣⲉϥϩⲱϥⲧ ⲉ̄ϩⲟϥⲧϥ
(عملة غير مضروبة) : سهل على اللصوص أن يسرقوها ص
• ⲙⲛⲧⲣⲉϥϩⲱϥⲧ ص اختلاس

ϩⲱϥⲧ *II.* ,ϩⲉϥⲧ-,ϩⲟϥⲧ// ص سَمَّرَ . غَشَّى
to nail, fix [حز ٢٧ : ٢ – حز ٢٧ : ٢]
[راجع أيضا ص ϣϥⲧ]

(ϩⲱϥⲧ) *III.* ;ϩⲉϥⲧ-,ϩⲟϥⲧ// ص أخرَجَ . لَفَظَ . ألقى . طَرَدَ . قَذَفَ . بَخَّ *send forth, eject*
-ⲙⲉⲉⲩⲉ ⲙⲓⲙ ⲛ̄ⲛⲁⲁⲩⲉ ϩⲟⲩⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص كل انكار العدو اطردها
-ⲛⲛⲉϥϩⲟⲩⲧⲛ̄ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟϥ ص لن يطرحنا عنه

ϩⲱϩ ص (=ϧⲱϧ ب) حَكَّ . هَرَشَ *to scrape, scratch*
• ϩⲱϩ ص (ⲡ) حِكّة *scratching, itching*

ينبغي أن الشعب ب -ⲉⲱⲧ ⲡⲉ ⲉⲟⲣⲉ ⲫⲗⲁⲟⲥ ⲛⲁⲉⲧ بؤمن

– مع الحروف الآتية :

يجب على . ينبغي على • *1.* ⲉⲣⲟⲟⲩ ب
[لو ٢ : ٤٩–يو ٤ : ٤–أع ١٤ : ٢٢–عب ٩ : ٢٦–١كو ١٥ : ٢٥]
ينبغي (عليكَ) أنكَ تموت ب -ⲉⲱⲧ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲧⲉⲕⲙⲟⲩ
ينبغي ب -ⲉⲱⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲉⲣⲕⲟⲗⲁⲍⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ أن يُعاقَب

• *2.* ⲛ– ب *(مفعول ثان dat)*
يَجب عليكم أن .. ب -ⲉⲱⲧ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲧⲉⲧⲉⲛ..

ⲉⲱⲧ *III.* ب (ⲟⲩ) ١ . عصا مبرومة (تستخدم في الحَمْل)
[عز ٣٠ : ٤ – عد ٤ : ٦]
عنقود عنب حَملوه بالدُّفرانة (بالحامل) [عد ١٣ : ٢٣] ب ⲉⲱⲧ -ⲟⲩⲥⲁⲁⲉ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ⲁⲩⲭⲁⲓ ⲉⲓ ⲉⲁⲛⲱⲉⲓⲛ-
٢ . نُبُوت . عارضة . دُعامة . مَرينة . عريش
٣ . خشب أعمدة الدرابزين [لب]

ⲉⲱⲧ *IV.* ب (ⲡ) جزية . ضريبة *tribute*
قُبِضَ عليَّ لأن ضرائب الملك فوق مقدرتي ب ⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲓ -ⲁⲩⲥⲟⲛⲉⲥⲧ ⲉⲟⲃⲉ ⲉⲁⲛⲉⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲥⲁ-
• ⲧⲉⲱⲧ ب دَفْعَ الجزية . أوفَى الضريبة
اعطوا الجزية لمن له ب ⲧⲉⲱⲧ ⲙⲡⲉⲱⲧ ⲙⲫⲁ ⲙⲡⲉⲱⲧ -ⲙⲁ
الجزية [رو ١٣ : ٧]
أنا ب -ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲩⲉⲗⲉⲩⲑⲉⲣⲟⲥ ⲉⲓⲧⲉⲱⲧ ⲙⲡⲟⲩⲣⲟ
حر وأدفع الجزية للملك
• ⲣⲉⲕⲧⲉⲱⲧ ب دافع الجزية
-ⲛⲓⲣⲉⲕⲧⲉⲱⲧ ب المستعبَدون [ت ٢٠ : ١١]
• ⲣⲉⲕⲃⲓⲉⲱⲧ ب جابي الضرائب . مُحصِّل
• ⲁⲧⲉⲱⲧ ب مَعْفي من الضريبة
ب -ⲁⲕⲭⲁ ⲡⲟⲩⲕⲁⲉⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲧⲉⲱⲧ
ترك لهم أرضهم بدون ضرائب

ⲉⲕⲟⲩⲓ ب (ⲛ) حَيَّات
[راجع مفردها ص.ب ⲉⲟⲕ]

ⲉⲕⲟⲩⲣ ب (ⲡ) زفزوق . شال (نوع سمك)

ⲉⲕⲱⲧ,ⲉⲕⲟⲧ ب ,ⲉⲡⲟⲧ ص (ⲡ) قامة . باع (مقياس) *fathom*
وحدوا الماء مقاس ص -ⲁⲧⲭⲉⲙ ⲕ̄ ⲛⲉⲕⲱⲧ ⲙⲙⲱⲟⲩ
٢٠ قامة [أع ٢٧ : ٢٨]

ⲉⲭⲁ ص (ⲧ) وعاء . مكيال *vessel, measure*
ارسِلْ مكيال ملح ص -ⲭⲟⲟⲩ ⲟⲩⲉⲭⲁ ⲙⲙⲟⲩⲛⲉ

ⲉⲭⲉ ص (ⲟⲩ) ثعبان الماء

ⲉⲭⲟⲡⲭⲡ̄,ⲭⲟⲡⲭⲡ̄ ص تَحَسَّسَ
to grope, feel as a blind man
[إش ٥٩ : ١٠ ص] (= ⲭⲟⲙⲭⲉⲙ ص)

الحزن زال مني ص -ⲧⲁⲗⲩⲡⲏ ⲛⲧⲁⲥⲉⲱⲃⲃ ⲛⲉⲙⲏⲧ
أُرهِقتُ ص -ⲁⲥⲉⲱⲃⲃ ⲁⲥⲛⲕⲟⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲧⲃⲱⲩⲉ
فنامت في غيبوبة
تهدَّج صوتكَ ص -ⲁⲥⲉⲱⲃⲃ ⲛⲃⲓ ⲧⲉⲕⲥⲱⲙⲏ ⲁⲥⲱⲭⲛ̄
وتلاشى
جفَّت شفتاه من الحر واحترقتا ص -ⲛⲉⲫⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ⲁⲧⲉⲱⲃⲃ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲡⲕⲁⲧⲥⲱⲛ ⲁⲧⲱ ⲁⲧⲱⲱⲃⲉ
أريوس ص -Ⲁⲣⲓⲟⲥ ⲁⲫⲉⲱⲃⲃ ⲉⲁⲟⲩ ⲛⲧⲉⲫⲟⲩⲛⲟⲩ
اندحر قبل أوانه

٢ . هَدَمَ . قَضَى على . أذْوَى . يَبَّسَ
(vb tr فعل متعدى) wither, destroy
ص -ⲉⲓⲛⲁⲉⲉⲃⲃ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲛ ⲧⲁⲗⲩⲡⲏ
سأقضي على نفسي بحزني
لن يذبلهم الزمن ص -ⲙⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ⲉⲟⲃⲃⲟⲩ
• ⲉⲟⲃⲃ,ⲉⲟⲃⲫ ص (ⲉⲫ) ذابل . هَزيل . مُتهدِّل
ملوحية دبلانة ص -ⲙⲟⲗⲟⲭⲏ ⲉⲧⲉⲟⲃⲃ ⲉⲓⲱⲓ ⲛⲕⲁⲧⲱⲙⲁ
من الخمر
أحكامكَ غير رادعة (هزيلة) ص -ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲕⲉⲁⲡ ⲉⲟⲃⲫ
(ثديان) متهدِّلان ص -*(breasts)* ⲉⲟⲃⲃ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ
من النُّسك
• ⲉⲟⲃⲃ ص (ⲡ) ضَعْف . هُزال . ارهاق *feebleness*
• ⲁⲧⲉⲱⲃⲃ ص مُزدَهِر (غير ذابل) *unfading*
نور لا يفنى ولا يضمحل ص -ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲛⲁⲧⲧⲁⲕⲟ ⲛⲁⲧⲉⲱⲃⲃ
أدركنا فرح زاهر (لحِق بنا فرح مزهره) ص -ⲁⲧⲣⲁⲫⲉ *(=ⲁ ⲟⲧⲣⲁⲫⲉ)* ⲛⲁⲧⲉⲱⲃⲃ ⲧⲁⲉⲟⲛ
• ⲉⲁⲃⲃ- ص ضَعيف . واهن
ضعيف الصوت ص ⲉⲁⲃⲃⲥⲱⲙ •
• ⲉⲱⲃⲃ,ⲉⲟⲃⲡ̄ ب ,ⲉⲱⲃⲃ ص (ⲉⲱⲃⲡ̄),ⲉⲟⲃⲡ̄ هَدَمَ . يَبَّسَ
بيوتك البهجة ب -ⲛⲉⲛⲟⲩ ⲉⲟⲛⲁⲛⲉⲧ ⲉⲧⲉⲉⲟⲃⲡ̄ⲟⲩ
يهدمونها [حز ٢٦ : ١٢]

ⲉⲱⲧ *I.* ب ,ⲉⲱⲧⲉ ص ١ . هَرَسَ . سَحَقَ *rub. buirse*
٢ . غَرَزَ . وَخَزَ *pierce*
• ⲩⲉⲛⲉⲱⲧ ب ,ⲩⲉⲛⲉⲱⲧⲉ ص (ⲡ)
١ ـ دعامة . عارضة
٢ ـ رُمح

ⲉⲱⲧ *II.* ب (= ⲉⲁⲡⲥ ص) ينبغي . يجب . لا بُدَّ
– فعل لا يُصرَّف : *(impers) it is needful*
[مز ٣ : ٧ – أع ١ : ٢١ – ١كو ١١ : ١٩]
لا بد أن يذوق الموت ب -ⲉⲱⲧ ⲛⲧⲉⲕⲭⲉⲙⲧⲡⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ
• ⲉⲱⲧ ⲡⲉ ب ينبغي . لا بد
[إش ٣٠ : ٢٩ – مت ٢٤ : ٦ – مز ٣ : ١٤]
يَجب على الفرد ب -ⲉⲱⲧ ⲡⲉ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲣⲁⲛⲁⲩ
(الواحد) أن يرضيه
كان ينبغي أن ١ يضع لنا .. ب .. -ⲛⲉ ⲉⲱⲧⲡⲉ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ⲭⲱ ⲛⲁⲛ ⲉⲃⲣⲏⲓ

ⲭ

ⲭ – "جنجا" . الحرف الثلاثون من الأبجدية القبطية .
– وتكون معطّشة أو غير معطّشة حسب اشتقاقها من الأصل الديموطيقي . يكون مقابلها في والأغلب أن تكون معطّشة عندما يكون مقابلها في الصعيدي حرف ϭ مثل :
وَجَدَ ب ⲭⲉⲙ = ص ϭⲙ
– وفي الكلمات العربية التي كُتبت بحروف قبطية جاء هذا الحرف ليؤدي صوت الجيم مثل :
خليج -ϭⲁⲗⲓⲭ فرج -ϥⲁⲣⲁⲭ
– وفي الكلمات القبطية التي كُتبت بحروف عربية كُتِبَ هذا الحرف بواسطة حرف "ج" مثل : برنوج -ⲡⲉⲣⲛⲟⲧⲭ
أو بواسطة حرف "ش" مثل : شيرا -ⲭⲉϧⲣⲟ
أو بواسطة حرف "س" مثل : سمنود -ⲭⲉⲙⲙⲛⲟⲩϯ
– تنطق به الكنيسة حالياً معطّشاً (أي مثل ch الانجليزية) إذا أتى بعده أحد الحروف المائلة للكسر : ⲉ,ⲓ,ⲏ وكحرف "ج" المصري في غير ذلك .

ⲭⲁⲗⲛⲉ,ⲭⲁⲛⲉ ص (ⲟⲩ) صندوق . تابوت
[راجع ص ⲭⲁⲛⲉ III]

ⲭⲁⲧⲉ,ⲭⲁⲧⲉ ص تقدّمَ في السِنّ
[راجع ص ⲭⲁⲧⲉ]

ⲭⲁϫⲉ,ⲭⲁϫⲉ ص صارَ وَعراً . فظّ . صارَ فظاً
[راجع ص ⲭⲁϫⲉ]

ⲭⲁⲃⲓ- ص ,ϭⲁⲃ- ب ضعيف (في التراكيب) :
• **ⲭⲁⲃⲓϩⲏⲧ** ص ,ϭⲁⲃϩⲏⲧ ب
١ ـ ضعيف القلب . جبان . رعديد *feeble, timid*
[العكس : جرىء ⲭⲁⲣϩⲏⲧ]
٢ ـ بليد الإحساس
• **ⲙⲉⲧⲭⲁⲃⲓϩⲏⲧ** ب ,ⲙⲛⲧϭⲁⲃϩⲏⲧ ص (ⲧ)
١ ـ جُبْن . ضعف القلب
٢ ـ بلادة . احباط . يأس
ⲁ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲙⲙⲛⲧϭⲁⲃϩⲏⲧ ⲧⲁϩⲟⲟⲩ ص
أصابهم احباط (يأس) عظيم
٣ ـ جُزْع . انزعاج
ⲙⲡⲉⲛϩⲣⲉⲛϣⲱⲡⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲭⲁⲃⲓϩⲏⲧ ب
لا نكون في جزع . لا يصيبنا جزع (انزعاج)
• **ⲉⲣⲭⲁⲃⲓϩⲏⲧ** ب ,ⲣϭⲁⲃϩⲏⲧ ص
١ ـ جُبْن . ضَعْفُ قلبه
٢ ـ جزع . انزَعَجَ
ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲉϩ ⲟⲩⲁⲉ ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲭⲁⲃⲓϩⲏⲧ ب
لا تَخَفْ ولا يجزعْ قلبكَ
• **ⲟⲓ ⲛⲭⲁⲃⲓϩⲏⲧ** ب ,ⲟ ⲛϭⲁⲃϩⲏⲧ ص مُنزعج
ⲁⲛϣⲱⲡⲉ ⲉⲛⲏ ⲛϭⲁⲃϩⲏⲧ ص صرنا مُنزعجين

ⲭⲁⲃⲭⲓⲃ ب *small in stature* ضئيل الحجم . قزم
ⲣⲱⲙⲓ ⲉϥⲟⲓ ⲛⲭⲁⲃⲭⲓⲃ ب رجل قزم

ⲭⲁⲓ *I.* ب آتٍ . (جاي)
ⲧⲉⲕⲑⲁⲏ ⲛⲁⲭⲁⲓ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲥⲓⲉⲍⲓ ب
آخرتكَ آتية (حاية) مثل حجزى

ⲭⲁⲓ *II.* ب (ⲡ) شخص
ⲛⲁⲧⲭⲉⲙ ⲁⲣⲓⲕⲓ ⲁⲛ ⲉⲡⲓⲭⲁⲓ ⲉⲃⲏⲗ ⲭⲉ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲟⲙⲛⲓ ⲁϥⲟⲧⲱⲙ ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥⲥⲱ ب
يجدوا علة على الرجل إلاّ أنه حقاً أكل وشرب

ⲭⲁⲓ- *III.* ص (= ϭⲁⲓ- ب) آخذ
ⲭⲁⲓⲃⲉⲕⲉ ص آخذ الأجرة . أجير
[راجع الفعل ص ⲭⲓ]

ⲭⲁⲓⲉ,ⲭⲁⲉⲓⲉ-,ⲭⲁⲉ ص (ⲡ)
١ . صحراء . خلاء . بَرِّيّة . قَفْر *desert*
[خر ١٩ : ١ – إش ١ : ١٥ ص] (= ⲯⲁϥⲉ ب)
ⲉⲓⲙ ⲓⲙⲡⲭⲁⲓⲉ ص طريق موحش (خلاء)
ⲡⲧⲟⲡⲟⲥ ⲟⲩⲭⲁⲓⲉ ⲡⲉ ⲉϥⲉⲟⲥ ص المكان قفر مُتعب
ⲁϥⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲙ ⲡⲭⲁⲓⲉ ص توغّلَ في الصحراء
ⲁϥⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲙ ⲡⲭⲁⲓⲉ ص خرج من البريّة
ⲡⲭⲁⲓⲉ ⲉⲧⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ص البريّة الداخلية
ⲡⲉⲯⲁⲗⲙⲟⲥ ⲓⲙⲡⲭⲁⲓⲉ ص مزمور الصحراء (مزمور ٩٠)
(المزمور الذي يُتلى أثناء احتياز الصحراء)
ⲧⲕⲧⲣⲓⲁⲕⲏ ⲓⲙⲡⲭⲁⲓⲉ ص الأحد الأول من الصوم الكبير
٢ . كصفة *adj* : مُقفِر . مَهْجور . مُوحِش . مُنْعَزِل
ⲕⲁⲉ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص أرض قفرة
ⲙⲁ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص موضع خلاء . مكان موحش . بلقع . مكان مَهجور . مكان مُنعَزل
ⲙⲁ ⲛⲭⲁⲓⲉ ⲉⲓⲙ ⲧⲉⲣⲏⲙⲟⲥ ⲉⲧⲉⲓⲉⲟⲩⲛ ص مكان مُنعَزل في البريّة الداخلية
• ⲉⲓ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص في البريّة . في الصحراء [لو ٣ : ٤]
• ⲙⲁⲓⲭⲁⲓⲉ ص مُحِب للتوحُّد والاعتزال *loving desert, solitude*
• ⲙⲛⲛⲧⲭⲁⲓⲉ ص (ⲧ) انعزال *desolation*
• ⲕⲱ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص جَعَلَ .. مُقفِراً (خَرِباً) . خَرَّبَ [إش ١٣ : ٩] *make desert*
• ϯ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص (كالمعنى السابق)
• ⲯⲱⲡⲉ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص أقفرَ . صار خراباً *become desert*
ⲁ ⲡⲁⲙⲁ ⲛⲥⲱ ⲯⲱⲡⲉ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص مكاني للشرب صار خرابا
• **ⲣⲭⲁⲓⲉ** ١ ـ صار قفراً . صار خراباً . هُجِرَ . خَرِبَ . تصحّرَ . أُخلِيَ . تُرِكَ *be desert, abandoned (vb intr فعل لازم)*
[خر ١٣ : ٢٩ – ٢٦ : ٢٢ – مز ٧٢ : ١٩ – إش ٣٣ : ٨ – إر ٢٩ : ٤٣ – لو ١١ : ١٧]
ⲛⲉⲧⲛⲣⲡⲏⲧⲉ ⲛⲧⲁⲧⲣⲭⲁⲓⲉ ص هياكلكم هُجِرَت
ⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ⲛⲁⲣⲭⲁⲓⲉ ⲙⲁⲧⲁⲁϥ ⲉⲓⲙ ⲡ– ⲓⲙⲙⲁⲧ ص جسده تُرِك لوحده في ذلك المكان
ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ⲥⲛⲁⲣⲭⲁⲓⲉ ⲉⲡⲉⲡⲛⲁ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ص نفسه مُتفِرِّغة (مُتخلية) من الروح القدس
ⲣⲭⲁⲓⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص تَخَلّى عن
ⲙⲁⲣⲉ ⲛⲉⲧⲉⲟⲧⲡⲏ ⲉⲓⲙ ⲧⲁⲡⲁⲧⲏ ⲙⲡⲃⲓⲟⲥ ⲣ–ⲭⲁⲓⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲧⲣⲟⲟⲧϥ ص لعل الذين اتفقوا معنا في غواية الحياة يتخلون عن اهتماماتهم (همومهم)
ⲙⲡⲉⲣϯⲣⲉϥⲭⲁⲓⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲛⲉⲕⲭⲁⲣⲓⲥⲙⲁ ص لا تُخلِه من نعمكَ
٢ ـ خَرَّبَ . جعل .. خراباً *make desert (vb tr فعل متعدي)*
(= ⲯⲱϥ ب)
ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲁϥⲣ ⲧⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص الشيطان جعل المسكونة بلقعاً
• ⲟ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص خَرِب
ⲟⲩⲕⲁⲥⲧⲣⲟⲛ ⲉϥⲟ ⲛⲭⲁⲓⲉ ص قلعة خربة

ⲭⲁⲓⲟ,ⲭⲁⲓⲉ-,ⲭⲁⲓⲟ// ب ,ϯϭⲁⲉⲓⲟ,ϭⲁⲉⲓⲟ, **ϭⲁⲓⲉ-,ϭⲁⲓⲟ//** ص
شانَ . دانَ . شَجَبَ . انتقَدَ . قَلَّلَ من شأن . حَطَّ من شأن . عابَ على . فضَحَ . وَصَمَ . قَبَّحَ
make ugly, hence disgrace, condemn أساءَ معاملة

-ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲭⲁⲓⲉ ⲇⲉⲛ ⲧⲟⲧⲯⲩⲭⲏ ب ضعيفو النفوس . سيئو النيَّة
-ⲙⲛ̀ⲧⲃⲁⲗⲉ ⲏ ⲕⲉⲫⲱⲃ ⲉⲩⲱ ⲛ̀ⲃⲁⲓⲉ ص عُمي أو ص أى أمر مَعيب
• ⲟⲓ ⲛ̀ⲭⲁⲓⲏ ب ,ⲟ ⲛ̀ⲃⲁⲓⲏ ص قبيحة الشكل
• ⲙⲉⲧⲭⲁⲓⲉ̀,ⲙⲉⲧⲭⲁⲓⲏ̀ ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲃⲁⲉⲓⲉ ص قُبحٌ . بشاعة . فساد . خِزيٌ (ت)
-ⲟⲩⲧⲉⲫⲓⲙⲓ ⲇⲉⲛ ⲙⲉⲧⲭⲁⲓⲏ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب امرأة بها كل قُبح
-ⲧⲙⲛ̀ⲧⲃⲁⲓⲉ ⲛ̀ⲛⲥⲱⲙⲁ ⲉⲓⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲫⲟⲥ ص فساد الأجساد في القبور
-ⲧⲙⲛ̀ⲧⲃⲁⲓⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲃⲏⲧⲉ ص سوء تصرفاتهم (قُبح أعمالهم)
-ϯⲁⲗ ⲯⲁⲥⲧⲁⲙⲟⲕ ⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲥⲁⲓⲉ̀ ⲙⲉⲙ ⲧⲉⲕ- المرأة تريكَ جَمالكَ وقُبحكَ ب ⲙⲉⲧⲭⲁⲓⲉ

ⲭⲁⲕ I. ص (=ⲃⲁⲕ ب) صَفَقَ (بيديه) . رَفرَفَ ، خَفَقَ (بجناحيه) *clap hands, flap wings* [أم ١٧ : ١٨]
-ⲁⲫⲭⲁⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲫⲃⲓⲝ ⲉⲭⲛ̀ ⲙⲉⲧⲉⲣⲙⲧ ص صفق كفّاً على كف
-ⲭⲁⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲃⲓⲝ ⲣ̀ⲣⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲟⲩⲉⲣⲙⲧⲉ ص اضربْ يدكَ واخبطْ برجلكَ [حز ٦ : ١]
-ⲉⲥⲧⲉⲗⲏⲗ ⲉⲥⲭⲁⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲃⲓⲝ (ⲉⲛ̀ ⲙⲉⲥⲃⲓⲝ) ص فَرِحَ (فرحانة) وتصفّق بأيديها
• ⲣⲉⲫⲭⲁⲕ ص *clapper of hands* مُصَفِّق (مصفقاتي)
-ⲣⲉⲫⲭⲏⲣ, ⲣⲉⲫⲥⲱⲃⲉ, ⲣⲉⲫⲭⲁⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲃⲓⲝ ص طالشون ، مُهرّجون ، ومُصفّقون بأيديهم
• ⲭⲁⲕ ص (π) ١ ـ راحة اليد . كَفٌّ *palm of hand*
-ⲡⲭⲁⲕ ⲛ̀ⲧⲃⲓⲝ ص راحة اليد
-ⲧⲁⲁⲩ ⲉⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲛⲉⲭⲁⲕ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲃⲓⲝ ص ضفّها في راحة يدكَ
٢ ـ تصفيق *clapping*
-ⲛ̀ⲭⲱ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛ̀ⲭⲁⲕ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲧⲛ̀ⲃⲓⲝ ص الأغاني والتصفيق بأيديكم
٣ ـ رفرفة *flapping*

ⲭⲁⲕ II.,ⲭⲁⲕ// ص *cut* خَمَشَ . شَقَّ . قَصَّ (قطع بالمقص)
-ⲟⲩⲧⲟⲉⲓⲥ ⲙ̀ⲡⲗⲃⲉ .. ⲣⲱⲁⲧ ⲛ̀ⲭⲁⲕⲥ ⲉⲧⲉⲃⲟⲓⲧⲉ قطعة قليق بقصّها ثوباً للعبد ص ⲛ̀ⲱⲁ
-ⲙⲡⲣ̀ⲣⲧⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲭⲁⲕ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲩⲥⲁⲣⲝ ⲉⲭⲛ̀ ⲣⲉⲫ- لا تجعل أحداً يَخمش جسده لأجل مَيِّت ص ⲙⲟⲟⲩⲧ

ⲭⲁⲕ III.,ⲭⲟⲕ ص (π) *hair* شَعْرٌ

ⲭⲁⲕⲟⲧⲗ ص (π) *sparrow* عصفور

ⲭⲁⲕⲙⲉ// ص (= ⲭⲟⲕⲙⲉ// ب) غَسْلَ . حَمَّى
-ⲁⲩⲭⲁⲕⲙⲉⲥ ص (=ⲁⲩⲭⲟⲕⲙⲉⲥ ب) غَسَلوها [أع ٩ : ١٧]
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲕⲉⲙ]

ⲭⲁⲕⲭⲉⲕ ص (= ⲭⲟⲕⲭⲉⲕ ب) نَغَزَ . غَزٌّ
[راجع الفعل ب ⲭⲟⲕⲭⲉⲕ]

ⲭⲁⲗ I. ب (π) *branch* غُصْن . فَرْع
[لا ٢٣ : ٤٠ – عد ٨ : ٤ – أى ١٥ : ٣٢ – مز ٧٩ : ٩ – حز ١٩ : ١١ – دا ٤ : ١١ – مت ١٣ : ٣٢ – رو ١١ : ١٩]
-ⲛⲓⲉⲁⲗⲁϯ ⲯⲁⲧⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲟⲧⲟⲩⲉ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ⲛⲉⲫⲭⲁⲗ ب الطيور تأتي وتسكن على أغصانها (الشجرة)
• ⲭⲁⲗ ⲛⲍⲱⲓⲧ ب غصن زيتون
• ⲭⲁⲗ ⲛⲥⲟⲟⲓⲛⲟⲩⲫⲓ ب غصن عِنَب
• ⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲉⲁⲛⲭⲁⲗ ب أنبت أغصاناً [حز ١٧ : ٢٣]
• ⲉⲓⲭⲁⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب أنبت أغصاناً

أدانوه ورحَموه ب -ⲁⲧⲭⲁⲓⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲧⲉⲓⲱⲛⲓ ⲉ̀ⲭⲱⲩ
أسأتَ معاملة ب -ⲁⲕⲭⲁⲓⲉ ⲫⲏⲉⲧⲇⲉⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲕ
الواقف لخدمتكَ
لا تنتقدْ أحداً ب -ⲙⲡⲉⲣⲭⲁⲓⲉ ⲉⲗⲓ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ
يدين حاره ص -ⲉⲩⲃⲁⲓⲉ ⲡⲉⲧⲉⲓⲧⲟⲧⲱⲩ
لماذا ينتقدون ص ? -ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲥⲉⲧⲃⲁⲓⲟ ⲙⲡⲉⲛⲱⲙⲱⲥ
خدمتنا ؟
نَدْمٌ ص -ⲥⲉⲛⲁⲧⲃⲁⲓⲟⲛ
(العكس) : نَمدَح ص -*opp* :ⲥⲉⲛⲁⲧⲙⲁⲓⲟⲛ
أعطوني رشوة حتى (لكي) أشجب الأحكام العادلة ص -ⲁⲧⲧ ⲛⲏⲓ ⲁⲱⲣⲟⲛ ⲯⲁⲛⲧⲧⲃⲁⲓⲟ ⲛ̀ⲛⲉⲁⲡ ⲙⲙⲁ

– مع الحروف الآتية :
حَكَمَ على ص.ب • *1.* ⲉ– ب
حكموا عليه بالموت ص -ⲁⲧⲃⲁⲓⲟⲩ ⲉⲟⲧⲉⲁⲡ ⲙⲡⲙⲟⲩ
• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ص أدان
كان يدين نفسه ص -ⲛⲉⲩⲧⲃⲁⲓⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲁⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ
ص -ⲉⲩⲧⲃⲁⲓⲟ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲛ̀ ⲛⲉⲛⲧⲁⲛⲁⲁⲧ
يدينا (يتقدنا) على ما فعلناه
• ⲧⲃⲁ(ⲉ)ⲓⲟ, ⲃⲁⲓⲟ ص (π) ١ ـ عار . فضيحة . خِزي
-ⲟⲩⲃⲁⲓⲟ ⲯⲁⲉⲛⲉⲉ ص خزي أبدي
-ⲉⲛⲧⲃⲁⲓⲟ ⲙ̀ⲡⲉ ⲉⲉⲛⲥⲱⲩ ص فضائح واهانات
-ⲛⲃⲁⲓⲟ ⲙⲙⲥⲟⲟⲩⲉ ⲛ̀ⲁⲁⲁⲙ ص خزي توبيخ (مواجهة) آدم
-ⲛⲛⲉⲧⲥⲟⲛⲉ ⲥⲉⲃⲏⲡ ⲉⲛ̀ ⲃⲁⲓⲟ ⲛⲓⲙ ص سُخناء موصومون بكل فضيحة
٢ ـ دينونة [رو ٨ : ١ ص] (ب =ⲉⲁⲡ)

• ⲭⲁⲓⲱⲟⲩ ب ,ⲃⲁ(ⲉ)ⲓⲏⲧ ص (ⲉⲕ)
١ ـ قبيح . مُزْرٍ . سيِّء . هزيل . مُشين . ذَنيء *ugly*
[تك ٤١ : ٣ – دا ١ : ١٠ – ١كو ١٢ : ٢٣]
-ⲉⲁⲛⲥⲕⲉⲧⲟⲥ ⲉⲩⲧⲁⲓⲛⲟⲩⲧ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲓⲭⲓⲛⲟⲩⲱⲙ ⲉⲁⲛⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ⲉⲩⲭⲁⲓⲱⲟⲩ ⲉⲟⲃⲉ ⲫⲉⲛⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀-ⲃⲟⲗ ب أواني فخمة للأطعمة وأخرى دنيئة (حقيرة) للنبوُّل
-Πⲉⲭⲥ ⲉⲓⲭⲓⲛ ⲡⲉⲥⲡ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲥⲭⲏⲙⲁ ⲉⲭⲩⲧⲃⲁⲓⲛⲧ ص المسيح على الصليب بمنظر مُزرٍ (شنيع)
٢ ـ مُدان . مَحكوم عليه . مَشْجوب *disgraced, condemned* [أى ٣٦ : ١٧]
-ⲉ
ⲃⲟⲓⲗⲉ ⲉⲧⲛⲁⲯⲱⲡⲉ ⲉⲩⲧⲃⲁⲓⲛⲧ ⲛⲟⲩⲏⲣ ص إذا كان البعض يرفض (اضافة) أناس غرباء
• ⲭⲁⲓⲉ̀ ب ,ⲃⲁ(ⲉ)ⲓⲉ ص (π)
١ ـ قبيح (المنظر) *ugly person*
-ⲟⲩⲭⲁⲓⲉ̀ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲕ ب ,ⲟⲩⲃⲁⲓⲉ ⲉⲓⲛ ⲡⲉⲕ- قبيح الشكل ص ⲉⲓⲙⲉ
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲉ̀ ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲛ̀ⲭⲁⲓⲉ̀ ب مَنْ هو الجميل ومَنْ هو القبيح
٢ ـ قُبح *ugliness, disgrace*
-ⲛⲧⲁⲓⲉ̀ ⲛⲉⲙ ⲛ̀ⲭⲁⲓⲉ̀ ب الجمال والقُبح
• ⲭⲁⲓⲏ̀ ب ,ⲃⲁⲓⲏ ص (ت) قبيحة (المنظر)
-ⲟⲩⲭⲁⲓⲏ ⲛⲓⲁⲧⲥ ب قبيحة النظرات . مستوحية العينين [تك ٢٩ : ١٧]
• ⲉⲣⲭⲁⲓⲉ̀ ب ,ⲣⲃⲁⲓⲉ ص صار قبيحاً . صار زرياً *become ugly, disgraceful*
• ⲉⲣⲭⲁⲓⲏ ب ,ⲣⲭⲁⲓⲏ ص صارت قبيحة . صارت زرية
• ⲟⲓ ⲛⲭⲁⲓⲉ ب ,ⲟ ⲛⲃⲁⲓⲉ ص قبيح الشكل
-ⲟⲩⲉⲟⲱⲩ ⲉⲭⲟⲓ ⲛⲭⲁⲓⲉ̀ ب حبني قبيح الشكل

ⲭⲁⲗⲕⲓⲍⲉ ص غَطَّاس (لإحضار اللؤلؤ)

ⲭⲁⲗⲱ,ⲭⲟⲗⲱ ص (eq) مُنشَغِل . مُتَوَرِّط
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗⲓ]

ⲭⲁⲗⲭⲱⲟⲩ ب ,ⲃⲓⲛⲃⲗⲱ ص (π) خَفَّاش . وطواط
bat [إش ٢ : ٢٠]

ⲭⲁⲓⲏ *I.* ص.ب (т) *calm* ١ . هدوء . سكون [مت ٨ : ٢٦]
-ⲧⲫⲉ ⲟⲩⲭⲁⲓⲏ ب السماء صَحْو (هادئة من العواصف)
-ⲛⲟⲩⲙⲁⲓⲟⲩ ⲛⲁⲩⲱⲡⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲭⲁⲓⲏ ب بحارهم تُنضَب (تصير فى هدوء)
-ⲧⲭⲁⲓⲏ ⲛⲛⲓⲉⲱⲓⲱⲓ ب هدوء الأمواج
-ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲛⲁⲧ ⲛⲟⲩⲭⲁⲓⲏ ⲙ
(الصوم والصلاة) : هذه التى تعطى هدوءاً وسكوناً للجسد ص ⲙⲙⲁ

٢ . هيبة . وقار
-ⲁⲫⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲛⲭⲁⲓⲏ ب دخل المدينة بهيبة عظيمة
-ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲁⲙⲉⲗⲓⲁ ⲁⲗⲗⲁ ⲧ ⲛⲟⲩⲭⲁ-ⲓⲏ ⲙⲡⲱⲁⲭⲉ ص لا تكنْ فى تكاسل لكن (انصتْ) بهدوء

٣ . هادىء *(صفة adj)*
• ⲱⲣⲕ ⲛⲭⲁⲓⲏ ب خلوة هادئة
• ⲟⲩⲗⲧⲱⲓⲏ ⲛⲭⲁⲓⲏ ب ميناء هادىء

ⲭⲁⲓⲏ *II.* ب ,ⲃⲁⲭⲓⲏ ص (т) قَبضَة . حِفنَة
fist, handful

ⲭⲁⲙⲟⲩⲗ ب ,ⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ص (π) *camel* جَمَل
• ⲭⲁⲙⲁⲧⲗⲉ ص ,ⲃⲁⲙⲁⲧⲗⲉ ب (т) ناقة
[تك ٢٤ : ٦٤]
• ⲭⲁⲙⲁⲧⲗⲏ ب ,ⲃⲁⲙⲁⲧⲗⲏ ص (n) جمال . إبل
[تك ١٢ : ٦-أى ١ : ١٧-إش ٣٠ : ٦-حز ٢٥ : ٥-حز ٢٧ : ٢١]
• ⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ص *camel-loads* حِمْل جَمَل
-ⲥⲛⲁⲩ ⲟⲩⲃⲟⲥ ⲛⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ⲛⲥⲟⲩⲟ ص حِمل جَملين ونصف قمح
• ⲙⲁⲛⲭⲁⲙⲟⲩⲗ ب (π) راعى الإبِل . جَمَّال
[راجع أيضاً ص ⲃⲁⲙⲟⲩⲗ]

ⲭⲁⲛⲉ *I.* ب (π) ,ⲭⲁⲛⲏ ب (т) ١ . مكان واطى . مكان مُنخَفِض . نُقرة . تَجويف . جُحْر . مَغارَة
-ⲟⲩⲭⲁⲛⲉ ⲁⲛ ⲉⲫⲟⲩⲉ ⲡⲓⲱⲁⲣ ب ليس منخفضاً عن الجلد [لا ١٣ : ٣١]
-ⲡⲓⲭⲁⲛⲉ ⲙⲙⲱⲟⲩ ب المُستنقع . البحر الضَحْل
-ⲧⲭⲁⲛⲏ ⲛⲧⲉ ⲁⲃⲃⲁ ⲙⲱⲥⲏ ب مغارة (جُحْر أو نُقرة) أنبا موسى
-ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓⲥⲧⲩⲗⲟⲥ ⲛⲏⲟⲩ ⲉⲓⲧⲭⲁⲛⲉ ⲛⲕⲟⲩⲍⲓ ب العمود كان آخذاً فى الانخفاض قليلاً قليلاً

٢ . مُنخَفِض . مُجَوَّف *(صفة adj)*
-ⲫⲟⲓ ⲛⲭⲁⲛⲉ ⲁⲛ ب ليس منخفضاً [لا ١٣ : ٣٤]

• ⲭⲁⲛⲉⲩ ب (n) ١ ـ نُقَر . مُنخَفَضات . تجاويف [لا ١٤ : ٣٧]
٢ ـ اللذين فى منزلة سُفلَى . أسافِل . سَفَلَة . أدنياء [مز ١٢ : ٦]

ⲭⲁⲛⲉ *II.* ص ,ⲃⲟⲟⲛⲉ ب ١ . ناعِم . رطب . رَخْو . لَيِّن . رقيق . أملَس [مت ١١ : ٨] *(صفة adj)*
٢ . قطيفة (نوع قماش)

ⲭⲁⲛⲉ *III.* ,ⲭⲁⲛⲏ,ⲭⲁⲁⲛⲉ ص (ot) صندوق . تابوت *ark, box*
-ⲧⲉⲕⲓⲃⲱⲧⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲭⲉ ⲭⲁⲛⲏ ص التابوت الذى معناه الصندوق

• ⲗⲁⲭⲁⲗ ب كثير الأغصان

ⲭⲁⲗ *II.* ب (π) مِدراة (لتسيير المراكب)

ⲭⲁⲗⲁⲧⲭ ص (n) (= ⲃⲁⲗⲁⲧⲭ ب) أرجُل

ⲭⲁⲗⲉ,ⲭⲁⲗⲱ// ص ,ⲃⲁⲗⲉ-,ⲃⲁⲗⲱ// ب
١ . أوْدَعَ [لو ١٢ : ٤٨] *to deposit*
-ⲡⲁⲣⲁⲑⲏⲕⲏ ⲉⲧⲁⲧⲭⲁⲗⲱⲥ ⲉⲣⲟⲩ ب الوديعة التى أودِعَت لديه [١ ط ٦ : ٤]
-ⲛⲏⲉⲧⲁ ⲡⲁⲓ̈ⲫⲏⲣ ⲭⲁⲗⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲓ ب ما أودعنى صاحبى [خر ٢٢ : ٨]

٢ . استأمَنَ . استودَعَ *to entrust*

٣ . استضافَ

٤ . عَيَّنَ . سَلَّمَ إلى . كَلَّفَ *to assign*
-ⲛⲏⲉⲧⲁ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲭⲁⲗⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲓⲁⲥ ⲛⲱⲏⲣⲓ ⲛⲁⲭⲓⲕⲁⲁⲙ ب الذين أقام (عَيَّنَ) عليهم حدليا بن أحيقام [إر ٤٨ : ١٠ (٤١ : ١٠ يرون)]
-ⲡⲉⲑⲱⲃ ⲛⲧⲁ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲃⲁⲗⲱⲱⲕ ⲉⲣⲟⲓ ص العمل الذى كلفنى به !
-ⲁ Ⲓⲥ ⲃⲁⲗⲉ ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص يسوع عَيَّنَ عليهم رجالاً

• ⲭⲁⲗⲏⲟⲩⲧ,ⲃⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲃⲁⲗⲱⲟⲩ,ⲃⲁⲗⲏⲧ ص (eq) مُودَع . مَعْهود بِهِ (لَدَى) . مُكَلَّف . مَسْئول
-ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲁⲕⲭⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲕ ب الرجل المسئول عنه
-ⲫⲏⲉⲧⲃⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲕ ب الذى استودعتُ عليه . الذى أنا موكل عليه
-ⲡⲱⲏⲣⲓ ⲙⲡⲟⲩⲣⲟ ⲃⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲡⲓⲁⲣⲭⲉⲡⲓⲥⲕⲟ-ⲡⲟⲥ ب ابن الملك معهود به لدى رئيس الأساقفة
-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲁⲥⲥⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲃⲁⲗⲏⲧ ⲉⲣⲟⲕ ص أنا الملاك المُكلَّف بحراستكَ (بك)
-ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲓⲙ ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲣⲱⲙⲉ ⲃⲁⲗⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص كل واحد أى كل *to whom man has been entrusted* انسان يستأمنه
-ⲛⲉⲕⲉⲏⲁⲁⲩ ⲉⲧⲃⲁⲗⲱⲟⲩ ⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ص حاجاته المودَعة لدى الناس
-ⲱⲣⲕ ⲉⲫⲃⲁⲗⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص القَسَم واقع عليهم (هم مسئولون عن هذا القَسَم)

ⲭⲁⲗⲏⲟⲩⲧ,ⲃⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲃⲁⲗⲱⲟⲩ, ⲃⲁⲗⲟⲟⲩⲧ,ⲃⲁⲗⲏⲧⲧ ص (eq) ساكن . مُقيم .
نازل . مُتغَرِّب [مز ١٩ : ١٦ - أع ١٠ : ٦]
-ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉⲧⲭⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲡⲓⲡⲁⲱⲗⲟⲛ ب الشيطان الساكن فى الصنم
-ⲧⲭⲏⲣⲁ ⲉⲧⲃⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉⲣⲟⲥ ب الأرملة التى أنا مقيم عندها
-ⲡⲙⲁ ⲉⲧⲉⲫⲃⲁⲗⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲫ ص الموضع الذى هو نازل فيه
-ⲛⲱⲓⲙⲓⲙⲟ ⲉⲧⲃⲁⲗⲱⲟⲩ ⲉⲡⲣⲟ ص الغرباء المنتظرون بالباب
-ⲡⲙⲉⲣⲟⲥ ⲉⲧⲃⲁⲗⲏⲧⲧ ⲉⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص الجزء المتغرب فى العالم
-ⲉⲓⲃⲁⲗⲱⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁⲛⲃⲟⲓⲗⲉ ص (أنا) ساكن فى لوكاندة (مكان الغرباء)
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲓⲗ]

ⲭⲁⲗⲓⲗ ب ,ⲃⲁⲗⲓⲗ ص (π) عَجَلَة كالمفرمة (من أدوات التعذيب)
-ⲉⲓⲟⲩⲓ ⲙⲡⲓⲙⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲟⲩⲭⲁⲗⲓⲗ ⲛ ⲧⲉⲛⲟⲩⲁⲥⲫ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲫⲙⲏⲧ ب ألقوا الشهيد فى مفرمة حشبية وانشروه من وسطه

ⲭⲁⲗⲓⲙ ب (n) كتاكيت . فراريج

-ⲉⲕⲧ ⲙⲉⲧⲭⲁⲣⲉⲙⲧ ⲛⲱⲟⲧ ب يشحّمهم
ص ⲭⲓⲙⲛⲧⲭⲁⲣⲉⲙⲧ, ب ⲃⲓⲙⲉⲧⲭⲁⲣⲉⲙⲧ . نَشَجَّعَ . تجرّأ [اع ٢٨ : ١٥]
-ⲁⲩⲭⲓ ⲛⲁⲕ ⲛⲟⲩⲙⲛⲧⲭⲁⲣⲉⲙⲧ ⲁⲩⲛⲉⲭ ⲫⲟⲧⲉ
تضحرّأ وطرح عنه الخوف ص ⲉⲃⲟⲗ

ⲭⲁⲥⲓ- ص (= ⲃⲁⲥⲓ- ب) مُرتفِع (في التراكيب) :
• ⲭⲁⲥⲓⲃⲁⲗ ص مُستعلي (بعينه)
• ⲭⲁⲥⲓⲉⲙⲧ ص مُتكبّر [لم ٢ : ٣٤ – أم ٢١ : ٤]
• ⲙⲙⲧⲭⲁⲥⲓⲉⲙⲧ (ت) ص كبرياء . تعظُّم . تكبُّر
-ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲙⲧⲭⲁⲥⲓⲉⲙⲧ ص بكبرياء . بتعظُّم
[راجع أيضا ب -ⲃⲁⲥⲓ]

ⲭⲁⲥⲧ- ص (= ⲃⲁⲥ- ب) عالي (في التراكيب) :
-ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲭⲁⲥⲧⲱⲙⲛ ص رجل صارخ (عالي) الصوت

ⲭⲁⲥⲥⲉ ص (مع الفعل ⲭⲓ) :
• ⲭⲓⲭⲁⲥⲥⲉ ص جَدَّدَ . رَمَّمَ . أعادَ ترتيب (٢ اخبار ٢٤ : ٤]
-*aiding devil* ⲉⲕⲕⲱⲧ ⲛⲓⲙⲙⲁⲩ ⲁⲧⲱ ⲉⲕⲭⲓⲭⲁⲥⲥⲉ
(شيطان مساعد) : ص ⲛⲛⲉⲧⲉ ⲡⲉⲭⲥ ⲯⲟⲣⲯⲣ ⲙⲙⲟⲟⲧ
انكَ تبني معه وتُعدِّد ما هدمه المسيح

ⲭⲁⲧⲉ,ⲭⲁⲁⲧⲉ ص ١ . نَما . كَبُرَ . تقدَّمَ في السن
to advance in age
[لوقا ١٣ : ٢٥ – ١صم ١ : ٢٢ – ٢صم ١٢ : ٣]
-ⲛⲕⲟⲩⲓ ⲭⲁⲧⲉ ⲯⲏⲙ ⲯⲏⲙ ⲯⲁⲛⲧⲉϥⲣⲧⲉⲗⲓⲟⲥ ص
الصغير ينمو قليلا قليلاً حتى يصبح كاملاً
٢ . هَرِمَ (عَجَزَ)
-ⲛⲯⲱⲙⲉ ⲁⲧⲧⲭⲱⲟⲩ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲛⲥⲉⲭⲁⲧⲉ ص هاجمتهم الأمراض وهَرِموا (عَجَزوا)
٣ . نَضُجَ . طابَ (اسوَدَّ للنبات) *become ripe*
-ⲉⲉⲛⲉⲓⲁⲥ ⲓⲙⲁⲧⲟⲩⲭⲁⲁⲧⲉ ⲉⲓⲛ ⲡⲉⲧⲥⲏⲧ ص فريك ينضج في أوانه
٤ . اعتَصَمَ
-ⲁϥⲭⲁⲧⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲥⲕⲉⲡⲏ ص اعتصم بالسِتر
• ⲭⲟⲧⲉ ص (ϥϥ) كبير في السن . ناضج

ⲭⲁⲧⲙⲉ ص (ب) (= ⲉⲟⲓ ب) كومٌ
-ⲟⲩⲭⲁⲧⲙⲉ ⲛⲥⲟⲩⲟ ص *a heap of grain* كوم قمح [نش ٧ : ٢

ⲭⲁⲧⲟⲧⲁ ص مُجَدِّف
[١صمو ١ : ١٣ ص] (ب =ⲣⲉϥⲭⲉⲟⲧⲁ)
• ⲙⲛⲧⲭⲁⲧⲟⲧⲁ (ت) ص تجديف

ⲭⲁⲧϥⲉ,ⲭⲁⲧⲃⲉ ص (ن) (=ⲃⲁⲧϥⲓ) زواحف . هَوام *reptiles*
-ⲭⲁⲧϥⲉ ⲛⲃⲁⲕⲙⲁⲧⲟⲩ ص زواحف سامّة
-ⲭⲁⲧϥⲉ ⲉⲧⲛⲉⲭ ⲙⲁⲧⲟⲩ ص زَواحف تنفث سُمّاً

ⲭⲁⲩ,ⲭⲟⲟⲩ ص أرسَلَ
[راجع ص ⲭⲟⲟⲩ]

ⲭⲁⲫⲁⲧ ب ,ⲃⲁⲡⲉⲧ ص (ن) ليف النخل
fibre of palm-tree

ⲭⲁⲫⲟⲭⲓ,ⲭⲁⲡⲟⲭⲓ ب (π) العامود الفقري . سلسلة الظهر

ⲭⲁϥ *I.* (π) ص ,ⲭⲁⲃ ص.ب بَرْد . صَقيع *frost*
[تك ٣١ : ٤٠ – اى ٣٧ : ٩ – – نش ٥ : ٢ – زكر ١ : ٦]
-ⲉϥⲃⲏⲩ ⲉⲛ ⲧⲙⲏⲧⲉ ⲙⲡⲭⲁϥ ص عار في وسط الصقيع
• ⲉⲣⲭⲁϥ ب بَرُدَ . شَعَرَ بالبَرْد . رجف من البرد

-ⲕⲛⲁⲃⲉⲛ ⲉⲁⲉ ⲛⲭⲁⲛⲉ ص مَسْجد صناديق كثيرة

ⲭⲁⲛⲏ ب (ت) مَجرَفَة . مِعزَقَة (من آلات الزراعة)

ⲭⲁⲛⲏⲉⲓ ب (ت) ١ . طارَة (من أجزاء السانية)
٢ . حَبْل (يُربَط في الإناء)

ⲭⲁⲛⲓⲭⲓ (π) ب ليف النخل (لصُنع الحبال)
palm-fibre for rope-making

ⲭⲁⲛⲟ ب (π) غَلَق . مِقْطَف (حَمْل الأتربة)
-ⲛⲁϥⲱⲟⲩⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲣⲟϥ ⲛⲉⲓⲁ ⲡⲓⲭⲁⲛⲟ ⲛⲕⲁⲉⲓ
كان يمشي متثاقلاً حاملاً غَلَق التراب ب ⲧⲁⲗⲏⲟⲧⲧ ⲉⲣⲟϥ
(مِقْطَف)

ⲭⲁⲡⲓ ب *(nn اسم)* (تأتي مع الفعل ⲃⲓ) :
• ⲃⲓⲭⲁⲡⲓ ب تزحَّحَ . (تطوَّحَ) *to stray, swerve*
-ⲙⲫⲣⲏ ⲛⲟⲩⲭⲟⲓ ⲛⲁⲧⲉⲓⲉ ⲉϥⲃⲓⲭⲁⲡⲓ ⲙⲛⲏ ⲛⲉⲓⲁ
مثل سفينة بدون دفة تتأرجَح هنا وهناك ب ⲙⲛⲁⲓ

ⲭⲁⲡⲓⲭⲓ,ⲭⲁⲫⲓⲭⲓ ب ,ⲃⲁⲡⲓⲭⲓ ص (ت)
صاع . مد . قُمْنيَّة (من المكاييل) [رؤ ٦ : ٦]

ⲭⲁⲡⲟⲣ,ⲭⲁⲡⲱⲣ ص (π) بامية (نوع خضار) *mallow*

ⲭⲁⲡⲟⲭⲓ,ⲭⲁⲫⲟⲭⲓ ب (π) العامود الفقري . سلسلة الظهر

ⲭⲁⲡⲭⲉⲡ ب ,ⲃⲁⲡⲃⲉⲡ ص هَرْوَلَ . تَلَهَّفَ . استعجَلَ . (تشبَّث) *be hurried, anxious*
• ⲭⲁⲡⲭⲉⲡ ب (π) ١ ـ هرولة . تلهُّف
٢ ـ الحلال . اسوخاء

ⲭⲁⲡⲭⲓⲡ,ⲭⲁⲫⲭⲓⲫ ب ,ⲃⲁⲭⲓⲫ ص (π,ت) نَمْلَة *ant* [٦ : ٦ ام]
-ⲡⲓⲭⲁⲫⲭⲓⲫ ⲉⲧⲟⲩⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲱⲙ ب
النملة التي تخزن في الصيف
• ⲃⲁⲭⲓⲫ ص نَمْلَ
• ⲭⲁⲣⲁⲙⲡⲟ ب (π) كُرْنُب
• ⲛⲓⲭⲱⲃⲓ ⲛⲭⲁⲣⲁⲙⲡⲟ ب ورق الكرنب

ⲭⲁⲣⲃⲁⲗ ص.ب وَقِح . جَسور . (بِجِح)
• ⲙⲉⲧⲭⲁⲣⲃⲁⲗ ب ,ⲙⲛⲧⲭⲁⲣⲃⲁⲗ ص (ت) وقاحة . جسارة . قلة حياء

ⲭⲁⲣⲉⲃ-,ⲭⲉⲣⲉⲃ- ب جارف . كاسح (في التراكيب) :
• ⲭⲁⲣⲉⲃⲛⲁⲉⲃⲓ,ⲭⲉⲣⲉⲃⲛⲁⲉⲃⲓ ب مَكْشوف . واضح . مَفضوح [عب ٤ : ١٣]
-ⲉⲛⲟⲉⲃⲓⲛⲟⲩⲧ ⲉⲛⲟⲓ ⲛⲭⲁⲣⲉⲃⲛⲁⲉⲃⲓ ب متواضعين وواضحين
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲣⲉⲃ]

ⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ص.ب شجاع . جريء القلب
-ⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ب شجاع في الحرب
• ⲁⲣⲓ ⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ب ,ⲯⲱⲡⲉ ⲛⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ص تشجَّعْ (فعل امر)
• ⲙⲉⲧⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ص (ت) شجاعة . جُرأة
-ⲁⲩⲯⲱⲡⲓ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ب صار في شجاعة . تَجرّأ
• † ⲙⲉⲧⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ب ,† ⲙⲛⲧⲭⲁⲣⲉⲛⲧ ص شَجَّعَ

• ⲥⲉⲣⲭⲁⲕ ب الدنيا (الجو) بَرْد
• ⲙⲉⲧⲭⲁⲕ ب (ⲧ) برودة
• ⲙⲁⲛⲭⲁⲕ ب مكان (مَلْفَف) بارد

ⲭⲁⲕ II. ب (ⲡ) انسياب في البول (مرض)
-ⲡⲁⲓⲱⲧ ϩⲛⲁⲉⲣⲭⲁⲕ ⲙⲛ ⲓⲙⲙⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ϩⲛⲁ-
ⲙⲟⲩ ب أبي سيصاب بانسياب في البول وسيموت

ⲭⲁⲕ III. ,ⲭⲏⲃ ص ,ⲭⲏⲕ ص.ب (ⲉⲕ) غالي الثَمَن . نادر
be costly, rare
-ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲡⲉⲥⲟⲩⲟ ⲭⲁⲕ ⲧⲱⲛⲟⲩ ص لأن القمح
غالي جدا
[راجع الفعل ص.ب ⲭⲱⲕ]

ⲭⲁⲕⲓ- ب وَلِيٌّ (في التراكيب) :
• ⲭⲁⲕⲓϩⲏⲧ ب وليّ أمر . وليّ دم . ذو قرابة
• ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲭⲁⲕⲓϩⲏⲧ ب (رجل) ولي (عد ٥ : ٨)
[راجع أيضاً ب ⲭⲏⲕ I]

ⲭⲁⲕϩⲏⲧ ب غَيور . مُتحمِّس (حامي القلب والوجدان)
• ⲙⲉⲧⲭⲁⲕϩⲏⲧ ب (ⲧ) غيرة . حَماس . حُرْقَة
-ⲛⲁⲕⲱⲧ ϩⲥⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲭⲁⲕϩⲏⲧ ب كان
يبحث عنهم بغيرة واهتمام

ⲭⲁⲕⲭⲓⲕ,ⲭⲁⲡⲭⲓⲡ ب (ⲡ,ⲧ) *ant* نَمْلَة

ⲭⲁϩ-,ⲭⲁϩ// ص طَلَى . دَهَنَ . لَطَّخَ
(= ⲗⲁⲗⲉ,ⲱⲩⲱⲭ ب) *to smear, anoint*
-ⲡⲟⲩⲉ .. ⲁⲕⲭⲁϩⲕ ⲉⲛⲃⲁⲗ ⲙⲡⲃⲗⲗⲉ ص طلى ..
طلاه على عيني الأعمى

ⲭⲁϩⲓ ص (ⲉⲕ) (= ⲃⲁⲃⲉⲓ ب) نَجِس . دَنِس
• ⲭⲁϩⲓ// ص دَنَّسَ . نَجَّسَ
[راجع الفعل ص ⲙⲉϩⲉⲓ, ب ⲭⲱϩⲓ, ⲃⲱⲃⲉⲓ]

ⲭⲁϩⲛⲓ ب (ⲧ) طابونة

ⲭⲁϩⲧ ب , ⲙⲭⲁϩⲧ ص.ب (ⲧ) *mortar* هاون

ⲭⲁϩϫ ص.ب ١ . خَبَطَ . قَرَعَ . سَحَلَ *strike*
-ⲁⲕⲭⲁϩϫ ⲛⲛⲉⲕⲭⲓⲧ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲛⲟⲩⲉⲣⲙⲟⲩ ب ضرب
كفا على كف
٢ . اصطَكَّ (للأسنان) *to gnash*
٣ . طَلَى (للبوية) *to anoint*
• ⲭⲁϩϫ ص.ب (ⲡ) *beating, gnashing* ١ - ضَرْب . خَبْط
٢ - شيء مضروب (مَطلي . مَدهون)
-ⲟⲩⲭⲁϩϫ ⲛⲛⲟⲩⲃ ب مضروبٌ (مطليٌّ) بالذهب
[حق ٢ : ١٩]
٣ - (كصفة *adj*) : مضروب
• ⲥⲁⲗⲡⲓⲥⲍ ⲛⲭⲁϩϫ ب بوق مضروب (مزمّر) [عد ١٠ : ٢]

ⲭⲁϩϫⲉϩ ص.ب ,ⲭⲉϩⲭⲱϩϫ// ص ضَرَبَ . قَرَعَ .
اصطَكَّ *strike, gnash*
-ⲁⲕⲭⲁϩϫⲉϩ ⲛⲛⲉⲕⲃⲓⲭ ⲉⲓⲭⲓⲛ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ ص خَبَطَ
يديه على بعضهما البعض
-ⲩⲁⲧⲭⲉϩⲭⲱϩϫⲉϥ ⲉⲓⲛ ⲡⲉⲁⲧⲏⲣ ص يُقرَع بالقادوم
-(*recipe*) :ⲉⲛⲧⲫ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉϩⲭⲱϩϫⲉϥ ⲉⲃⲟⲗ ص
(وصفة) : استخرجه واسحقه

• ⲭⲁϩϫⲉϩ ب ,ⲭⲁϩϫⲓϩ ص (ⲡ) ١ - صرير الأسنان
٢ - (كصفة *adj*) : مَضروب . مَطْلي . مُنَحَّص . مُصَفّى
beaten, refined, purified
-ϩⲛⲟ ⲛⲭⲁϩϫⲓϩ ⲙⲛⲟⲁ ⲛⲉⲟⲙⲧ ص وعاء مَطلي
بالنحاس

ذهب ابريز . ذهب مُصفّى . ذهب خالص ص ⲛⲟⲩⲃ ⲛⲭⲁϩϫⲓϩ •
عصفور *sparrow* (= ⲃⲁϫ ب) ص (ⲡ) ⲭⲁϫ
شرّير . زعيم عصابة . مُجْرِم (مز ٢١ : ١٧] ب ⲭⲁϫⲃⲱⲛ

ⲭⲁϫⲉ I. ,ⲭⲁⲁϫⲉ ص *be hard* ١ . صار وعراً (للأرض)
-ⲡⲕⲁⲉ ⲁⲕⲭⲁϫⲉ ⲛⲛⲉⲕϣⲱⲥ ⲉⲓⲱⲟⲩⲕ ص الأرض
تحجّرت فلن تستطيع زراعتها
٢ . فَظَّ . صار فظاً (للإنسان) *be rough*
-ⲙⲡⲣⲭⲁϫⲉ ⲙⲙⲛ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص لا تكنْ فظاً مع الناس
• ⲁⲧⲭⲁϫⲉ ص غير خشن الصوت *not hoarse*
١ - جامد . صَلْب . ناشف . خَشِن . صارم . (ⲉⲕ) ص ⲭⲁϫⲱ •
عَنيف . وَعِر ، بور (للأرض) . موحِش
-ⲃⲓⲛⲱⲛⲉ ⲉⲥⲭⲁϫⲱ ص حياة قاسية
-ⲧⲉⲩⲓⲛ ⲉⲥⲙⲟⲕⲉ ⲁⲧⲱ ⲉⲥⲭⲁϫⲱ ص الطريق صعب
ووعر
-ⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ⲉⲕⲭⲁϫⲱ ص حديد صَلْب
-ⲧⲉⲕⲥⲱⲙ ⲭⲁϫⲱ ص صوته أخش (خشن)
-ⲙⲁⲛⲱⲟⲛ ⲉⲧⲭⲁϫⲱ ص غابة كثيفة
-ⲉⲣⲏⲙⲟⲥ ⲉⲧⲭⲁϫⲱ ص برّيّة موحشة
-ⲕⲁⲉ ⲉⲧⲙⲟⲗⲉ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲭⲁϫⲱ ص أرض مالحة
وبور
-ⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉⲥⲭⲁϫⲱ ⲙⲛ ⲕⲉⲱⲛⲉ ⲉⲥⲗⲉⲕⲗⲱⲱⲕ ص
حَجَر جامد وآخر طري
-ⲉⲕⲩⲉⲫⲧⲱⲫ ⲁⲧⲱ ⲉⲕⲭⲁϫⲱ ص مَخلوط وجامد
-ⲫⲁⲛⲱⲟⲛ ⲉⲩⲭⲁϫⲱ ⲉⲧⲙⲉⲫ ⲛⲥⲟⲩⲣⲉ ص أشجار
برّيّة مَليئة بالأشواك
-ⲏⲣⲡ ⲉⲕⲭⲁϫⲱ ص حجر مُركّز (شديد)
-ⲫⲉⲛⲫⲱⲥ ⲉⲩⲛⲁⲱⲧ ⲏ ⲉⲩⲭⲁϫⲱ ص ملابس ثقيلة
أو خشنة
-ⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ ⲉⲥⲭⲁϫⲱ ص نسك صارم
-ⲃⲓⲛⲏⲏⲥⲧⲉⲩⲉ ⲉⲥⲭⲁϫⲱ ص صوم عنيف
-ⲡⲣⲏⲩ ⲛⲃⲗⲱ ⲉⲧⲭⲁϫⲱ ص فراش من الخطب الناشف
-ⲁⲕⲱⲱⲡⲉ ⲛⲭⲁϫⲱ ⲛⲛⲁⲉⲣⲏ ⲙⲡⲁⲑⲟⲥ صار
صَلْبا أمام الآلام
٢ - قاسي . مُتحجِّر . فظ (للإنسان) (١صم ٢٥ : ٣]
-ⲉⲕⲭⲁϫⲱ ⲉϫⲛ ⲡⲉⲕⲭⲓ ⲙⲛ ⲡⲉⲕⲧ ص أنتَ فظ
في أعمالكَ وعطائكَ
-ⲁⲣⲓⲭⲁϫⲱ ص احْمَدْ
• ⲁⲧⲭⲁϫⲱ ص ناعم (للصوت)
-ⲟⲩⲱⲙⲏ ⲛⲁⲧⲭⲁϫⲱ ص صوت ناعم

ⲭⲁϫⲉ II. ص (ⲡ) (=ⲭⲁⲭⲓ ب) عدو . غريم . مُقاوِم
[راجع ب ⲭⲁⲭⲓ]

ⲭⲁϫⲉⲃⲗⲁⲥ ب أَلْدَغ . ضعيف اللسان
[راجع ب ⲭⲱϫⲉⲃ]

ⲭⲁⲭⲓ ب ,ⲭⲁϫⲉ ص (ⲡ) *enemy* ١ . عدو . غريم . مُقاوِم
[مز ٢٣ : ٤-أي ١٩ : ١١-أم ١٤ : ٧-مت ١٣ : ٢٥-رو ١١ : ٢٨]
-ⲁⲧⲱⲓⲱⲓ ⲛⲉⲓⲙ ⲛⲟⲩⲭⲁⲭⲓ ب حاربوا أعداءهم
-ⲛⲧⲟ ⲧⲭⲁϫⲉ ⲙⲡⲉⲟⲟⲩⲧ ص أنتِ عدوة الحق
٢ . (كصفة *adj*) : --
• ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲭⲁⲭⲓ ب انسان عدو [مت ٣ : ٢٨]

• ⲭⲓⲭⲉⲉⲩ,ⲭⲓⲭⲉⲩⲉ ص (ⲙ) أعداء
[عد ٢٤ : ٨ - لص ٢ : ١٤ - مز ٥٨ : ١٠ - ١ع ٢ : ٣٥]
• ⲙⲁⲓⲭⲁϫⲉ ص (=ⲙⲉⲓ ⲛⲉⲣⲭⲁⲭⲓ ب) مُحِب للعداوة .
loving enmity, quarrelsome عُدواني [أم ٣ : ٣٠]
• ⲙⲉⲛⲧⲭⲁⲭⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲭⲁϫⲉ ص (ⲧ) عداوة . بُغضة

-ⲱⲁⲭⲉ ⲙⲙⲏⲛⲧⲭⲁⲭⲉ ص كلام عداوة
• ⲙⲉⲧⲭⲁⲭⲓ ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉ-,ⲙⲛⲧⲭⲁⲭⲉ ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉ- ب
عداوة لِـ . بُغضة لِـ ص
-ⲙⲡⲣⲕⲁ ⲙⲛⲧⲭⲁⲭⲉ ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉⲗⲁⲁⲩ ص لا
نصنع عداوة مع أحد
-ⲟⲩⲙⲛⲧⲭⲁⲭⲉ ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲥⲧⲱⲣⲓⲟⲥ ص
بغضة لسطور
-ⲟⲩⲙⲛⲧⲭⲁⲭⲉ ⲉϫⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ص
بغضة للنفس
• ⲉⲣⲭⲁⲭⲓ ب ,ⲣⲭⲁⲭⲉ ص عادَى . صار عدواً لِـ
[خر ٢٣ : ٢٢ - تث ٢ : ٩ - ملا ٤ : ١٦]
• ⲟⲓ ⲛⲭⲁⲭⲓ ب ,ⲟ ⲛⲭⲁⲭⲉ ص مُعادٍ لِـ . عدواً لِـ . مُتخاصِم
[عد ٢٥ : ١٧ - مز ٣٤ : ٢٢ - رو ٥ : ١٠]
-ⲛⲟⲩⲛⲟⲩϯ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲭⲁⲭⲓ ⲉⲣⲟⲩ ب آلهتهم يغضونه
(أعداء له)
-ⲉⲧⲟ ⲛⲭⲁⲭⲉ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏϥ ص متخاصمين مع
بعضهم بعضا
• ⲙⲉⲓ ⲛⲉⲣⲭⲁⲭⲓ ب مُحب للعداوة . عُدواني
loving enmity, quarrelsome [أم ٣ : ٣٠]

ⲭⲁⲭⲓⲟⲱⲗ ب ,ⲃⲁⲃⲓⲧⲱⲛ ص (π) مشاقة
(زغب الكتّان) *coarse linen, tow* [١ ام ٣ : ٤٦]
-ⲡⲓⲭⲁⲭⲓⲟⲱⲗ ⲡⲉ ⲡⲓⲧⲟϩ ⲉⲟⲛⲏ
ⲙⲁⲉⲓ ب المشاقة هو الغبار (الزغب) الخارج من الكتان

ⲭⲁⲭⲗⲁⲕϩ ب (π) صوّان

ⲭⲁⲭⲗⲁⲥ ب الدَّغ . مَقطوع اللسان

ⲭⲁⲭⲙⲟⲉⲓⲧ ص مُعرقِل الطريق
-ⲛⲱⲁⲭⲉ ⲛⲭⲁⲭⲙⲟⲉⲓⲧ ⲉⲧⲟⲧⲁⲩⲟ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص
أقوال مُعرقِلة التي قالها

ⲭⲁⲭⲟⲩⲓ ب (π) مَجْرَفة
(آلة زراعية تستخدم لتجريف الأرض)

ⲭⲁⲭⲣⲓⲙ ب (π) (=ⲩⲱⲱⲙⲉ ص) جَرْف . منحَدَر
cliff [مت ٨ : ٣٢]
• ⲙⲱⲓⲧ ⲛⲭⲁⲭⲣⲓⲙ ب طريق وعر
-ⲟⲩⲕⲟϩ ⲙⲡⲉⲧⲣⲁ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲭⲁⲭⲣⲓⲙ ب صخر صلد
شديد الانحدار

ⲭⲁⲭⲩⲁⲓ ب مقطوع الأنف

ⲭⲁⲭⲱ *I.* ص (ⲉⲩ) خَشِن . فظ
[راجع ص ⲭⲁⲭⲉ *I.*]

ⲭⲁⲭⲱ *II.* ب (π) ١ . شيء مَقلي
٢ . وقيد (نوع من الوقود) [مز ١٠١ : ٣]

ⲭⲁⲭⲉ,ⲭⲁϩⲉ ص.ب خَبَطَ . قَرَعَ
• ⲛⲟⲩⲃ ⲛⲭⲁⲭⲉ ب ذهب بندقي . ابريز خالص (مُصفّى)
[راجع ص.ب ⲭⲁϩⲉ]

ⲭⲁⲃⲁⲧ ب (ⲛ) يُسْرَى
[راجع مفردها ب ⲭⲁⲃⲏ]

ⲭⲁⲃⲉ ب اقْطَع . مقطوع اليد . عاجز اليدين
bent, maimed person
• ⲟⲓ ⲛⲭⲁⲃⲉ ب اقْطَع
-ⲛⲉⲩⲭⲓⲝ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲭⲁⲃⲉ ب يداه مقطوعتان
-ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲭⲁⲃⲓ ϩⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲓⲝ ب ذوو عاهة في أياديهم
• ⲭⲁⲃⲉⲧ ب (ⲛ) غُشْم [مت ١٥ : ٣٠]
حمل أيدي الغُشْم تنفد . ------

١ . شِمال . يسار *left hand* **ⲭⲁⲃⲏ** ب (π)
[اى ٢٣ : ٩ - مز ٩٠ : ٩ - مت ٦ : ٤ - رو ١٠ : ٢ - رؤ ١٠ : ٢]
٢ . أيسر *(صفة adj)*
-ⲡⲉⲥϣⲓⲣ ⲛⲭⲁⲃⲏ ب جنبك الأيسر [حز ٤ : ٤]
• ⲭⲁⲃⲁⲧ ب (ⲛ) يسرَى
-ⲛⲓⲱⲱⲃⲱ ⲛⲭⲁⲃⲁⲧ ب الأذرع اليسرى
• ⲉⲭⲁⲃⲏ ب شِمالاً
• ⲥⲁⲭⲁⲃⲏ ب عن شِمال . عن يسار
[لك ١٤ : ١٥ - حز ١ : ١٠ - مت ٢٥ : ٣٣]
-ⲥⲁⲧⲉⲣϫⲁⲃⲏ ب عن يساره

ϫⲃⲃⲉⲥ ص (π) (= ⲭⲉⲃⲥ ب) فَحْم *coal*
[راجع ب ⲭⲉⲃⲥ]

١ . عيب . لَطخَة *blemish* **ϫⲃⲓⲛ** ص (π)
[لا ٢١ : ١٧ - نش ٤ : ٧ ص] (ب = ⲁⲃⲛⲓ)
٢ . بَطخَة
-ⲁⲫⲣⲁⲉⲣⲉ ⲉⲡⲉⲫϫⲃⲓⲛ ⲉⲧⲉⲓⲱⲱϥ ص عالَجَ البطحة
التي على رأسه
٣ . أذى
-ⲓⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛϫⲃⲓⲛ ⲧⲁⲉⲟⲟⲩ ص لن يلحق بهم أي
شيء من الأذى
• ⲉⲙⲙⲛ̄ ϫⲃⲓⲛ ⲉⲛ, (ⲉⲓ) ص لا عيب لي
• ⲁⲧϫⲃⲓⲛ ص بدون عيب . سليم
-ⲉⲉⲛⲟⲩⲧⲁⲉ ⲉⲧⲟ ⲛⲁⲧϫⲃⲓⲛ ص ثمار سليمة (ليس بها
عيب)

ⲭⲉ *I.* ب (π) سباطة *spathe of date-palm*

ⲭⲉ *II.* ص ب
١ . قبل مقول القول (بعد كلمة قال) :
-ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲏⲓ ⲭⲉ ϥⲓⲁⲧⲕ ⲉⲃⲣⲏⲓ ب قال لي : ارفعْ
عينيكَ
-ⲁⲧⲱⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲡⲱⲥ ⲁ ⲫ̄ⲥ̄ ⲟⲩⲟⲟⲃⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ
ب صرخوا (قائلين) : كيف أنقذنا الرب
٢ . أنّ [إش ٥٤ : ٩] *that*
-ⲧⲥⲁⲓ ⲙⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲭⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲡⲉ ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥ
ⲣⲁⲛ ⲉⲱⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب اكتبوا عن هذا الرجل أن اسمه مرفوض
[إر ٢٢ : ٣٠]
-ϯⲟⲓ ⲙⲙⲁⲣⲉ ⲭⲉ .. ب أشهد أنّ ..
-ⲁϥⲛⲁⲩ ⲭⲉ .. ب رأى أنّ [تك ٢٨ : ٦]
-ⲁ ⲫ̄ϯ ⲧⲁⲙⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲭⲟⲥ ⲛⲉⲁⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ⲭⲉ
ب .. أعلمني ! أن لا أقول عن انسان أنه .. [أع ١٠ : ٢٨]
-ϯⲱⲡⲛⲣⲉ ⲙⲙⲱⲧⲛ̄ ⲭⲉ ⲙⲁⲧⲛⲉ ⲱⲓⲡⲓⲉ ⲉⲛⲧⲕ
ⲛⲣⲱⲙⲉ ص إني أتعجّب منكم أنه لا يوجد عندكم حياء من الناس
-ⲁⲓⲙⲉⲕⲙⲟⲩⲕⲧ ⲭⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲱⲛⲉ ⲱⲱⲟⲡ ص
فكّرتُ أنه توجد حياة
٣ . لأنّ *because*
-ϯⲛⲁⲃⲁⲥⲕ ⲭⲉ ⲁⲕⲱⲟⲡⲧ ب أعظمكَ لأنكَ احتضنتني
[مز ٢٦ : ١]
-ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲭⲉ ⲁⲧⲫⲱⲧ ب ويل لهم لأنهم هربوا
[هو ٧ : ١٣]
-ⲁⲙⲙⲓⲧⲛ̄ ⲭⲉ ⲁ ⲛⲕⲁ ⲛⲓⲙ ⲥⲟⲃⲧⲉ ص علموا لأن
كل شيء أعِدّ [لو ١٤ : ١٧]
-ⲁⲗⲗⲁ ⲭⲉ ⲁⲓⲭⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب لكن لأني قلتُ
لكم هذا [يو ١٦ : ٦]
-ⲭⲉ ⲫⲱⲉⲙⲓ ⲛ̄ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲟⲩⲙⲉⲧⲭⲁⲭⲓ ⲧⲉ ⲉⲫ̄ϯ ب
لأن فكر الجسد هو عداوة [رو ٨ : ٧]
-ⲉⲛⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ⲭⲉ ⲁⲛⲉⲣⲁⲧⲥⲱⲧⲉⲙ ب سنهلك لأننا
مخالفنا

-ⲕⲁⲛ ⲭⲉ ⲏⲭⲟⲭⲉⲃ ص حتى ولو كان ضعيفاً
• ⲟⲩⲙⲟⲛⲟⲛ ⲭⲉ ص.ب ليس فقط
• ⲟⲩⲭⲟⲧⲓ ⲭⲉ .. ⲁⲗⲗⲁ .. ص.ب ليس .. فقط بل ..
• ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲭⲉ ص.ب حتى أنْ
-ⲉⲱⲥ ⲭⲉ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲉϥⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ .. ب كأنه يقول ..
• ⲉⲡⲓⲇⲏ ⲭⲉ ص.ب بما أنْ

١٠ . تركيبات أخرى :

• ⲉⲃⲏⲗ ⲭⲉ ص.ب لولا
• ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ص.ب بما أنْ . لأنْ
• ⲉⲟⲃⲉ ⲭⲉ ب لأنْ
• ⲉⲫⲙⲁ ⲭⲉ ب من حيث أنْ . بسبب أنْ . لأنْ
• ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲓ ص.ب لأنه في الحقيقة
• ⲭⲉ ⲕⲁⲛ ص.ب حتى ولو

ⲭⲉ *III.* ص ⲃⲉ-و ب في آخر الجملة تفيد معنى :

١ . لكن . بالإضافة . أيضاً . إذاً *then, therefore, but*

-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲭⲉ ⲏⲉⲱⲃ ? ب لماذا أيضاً ؟ . إذاً لأى سبب ؟
-ⲉⲛⲕⲟⲩ ⲭⲉ ب ناموا إذاً
-ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲭⲉ ⲭⲱ ⲛⲥⲱⲕ ⲙⲛⲁⲓⲙⲁϯⲓⲁ ب لِذا أترك عنكَ هذا السحر
-ⲙⲁⲣⲉⲛϣⲉⲛⲁⲙ ⲉⲩⲓⲉⲏⲧ ⲭⲉ ب لنذهب إذاً إلى شيهات
-ⲟⲩⲟⲛ ⲕⲉⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲭⲉ ⲉⲏⲡ ب هناك أيضاً سر آخر مَخفي
-ϣⲁ ⲏⲛⲁϥ ⲭⲉ ? ب حتى متى إذاً ؟
(مز ٧٣ : ٥ - مز ٨٨ : ٢٧ - رؤ ٦ : ١٠)
-ⲕⲏⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲭⲉ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲓⲙⲁⲛⲓⲁ ب كفاكَ هذا الجنون
-ϯ ⲃⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲟⲩⲇⲉ ⲙⲓⲛ ⲟⲩⲏⲣϯ ص إذاً (لِذا) أعطني طعاماً وخمراً
-ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲃⲉ ⲁⲓⲉⲓ ص لهذا إذاً أتيتُ
• ⲡⲉⲧⲉϣⲉ ⲭⲉ ⲁⲛ ب فلا ينبغي (مايصحّ)
• ⲭⲉ ⲟⲩⲛ,ⲟⲩⲛ ⲭⲉ ب ,ⲃⲉ ⲟⲩⲛ ص إذاً
-ⲁⲛⲁⲩ ⲭⲉ ⲟⲩⲛ ب انظروا إذاً
-ⲟⲩ ⲭⲉ ⲟⲩⲛ ⲡⲉ ⲡⲓⲉϩⲟⲩ ب ما هي المنفعة إذاً
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲃⲓⲃⲱ ⲟⲩⲛ ⲭⲉ ب فلنتعلم إذاً
-ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲃⲉ ⲟⲩⲛ ص لماذا إذاً
• ϯⲛⲟⲩ ⲭⲉ,ⲭⲉ ϯⲛⲟⲩ ب ,ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲃⲉ,ⲃⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص والآن إذاً (تك ٣٠ : ٣٠ - يش ٩ : ١٨)
-ϯⲛⲟⲩ ⲭⲉ ϯⲓⲛⲥ ب والآن إذاً أنا على عَجَل (مستعجل)
-ϯⲛⲟⲩ ⲭⲉ ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲙⲡⲓⲙⲁ ⲁⲩⲃⲱⲛⲧ ب والآن ها هو يوم (تذكار) الشهيد قد اقترب
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲉⲣⲛⲟⲓⲛ ⲭⲉ ϯⲛⲟⲩ ب لنتأمّل إذاً الآن
-ⲁⲛⲟⲛ ⲃⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲙⲁⲣⲛ̄ⲡⲱⲟⲩⲧ ص هكذا الآن فلنهرب
• ⲉⲁⲣⲁ ⲭⲉ ب ,ⲁⲣⲁ ⲃⲉ ص هل يا ترى
-ⲉⲁⲣⲁ ⲭⲉ Ⲇⲃⲣⲁⲁⲙ ⲭⲉ ب هل يا تُرى قال ابراهيم
-ⲙⲏ ⲁⲣⲁ ⲃⲉ ⲉⲩⲥⲟⲧⲡ ص ألعله إذاً أفضل

٢ . مرةً ثانية . مرةً أخرى . أيضاً . فما بعد *again, once more*

(تك ٩ : ١١ - إش ٢٤ : ٩ - ميخا ٤ : ٣ - عب ١٠ : ١٧ - رؤ ٦ : ٦)

أ ـ غالبا مع جملة منفية :

-ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲙⲧⲟⲩⲱⲧⲉⲙⲱⲟⲩⲛⲓ ⲭⲉ ب لكي لا يكونوا بعد
(مز ١٠٣ : ٣٤)
-ⲙⲡⲁⲕⲓ ⲉⲛⲱⲟⲩⲓ ⲭⲉ ب] ٧ : ٩ لا يعود يصعد مرةً أخرى إلى
-ⲙⲡⲉⲕⲭⲉⲙ ⲟⲁⲓ ⲭⲉ ⲉⲭⲱ ب بعد يَحد ما يقول (أيضاً)
-ⲙⲙⲟⲛⲛⲧⲏ ⲛⲟⲩⲥⲁⲓ ⲉⲭⲟⲩ ⲭⲉ ب ليس عندي كلام أقوله بعد
-ⲛⲉ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲣⲫⲉⲓ ⲙⲙⲁⲧ ⲁⲛ ⲭⲉ ⲡⲉ ب يكنْ هناك معابد بعد

-ⲭⲉ ⲉⲛⲉⲥⲱⲩ ⲅⲁⲣ ⲃⲉⲛ ⲡⲉϥⲓⲛⲓ ب لأنه جَميل الصورة
-ⲭⲉ ⲏⲟⲟⲩ ⲉⲧⲫⲓ ⲫⲣⲱⲟⲩⲧⲱ ⲛⲛⲓⲥⲣⲁⲫⲏ ب لأنه هو المهتم بالكتب
-ⲭⲉ ⲁ ⲫⲁⲣⲁⲱ ⲱⲓⲛⲓ ⲏⲥⲱⲩ ب لأن فرعون يبحث عنه

٤ . إذْ

-ⲭⲉ ⲙⲙⲟⲛⲧⲟⲩ ⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ب إذ يكن لها أصل [مت ١٢ : ٦]

٥ . لِكَيْ . لِـ (للدلالة على الغرض أو القصد)

[إر ٩ : ١١ - حز ١٩ : ٩ - رؤ ٢٠ : ٣]

-ⲭⲉ ⲛⲧⲉⲛϣⲱⲛⲓ ⲉⲟⲩ.. ب لنكون ..
-ⲭⲉ ⲉⲩⲛⲁⲉⲣ ⲁⲗⲟⲗⲓ ب ليصنع عنباً [إش ٥ : ٢]
-ϯⲛⲁⲧⲁⲙⲱⲧⲉⲛ ⲭⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲁⲥⲟⲩⲱⲛⲩ ص سأعرّفكم لكي تعرفوه
-ⲁⲙⲟⲩ ⲭⲉ ⲛⲧⲉⲕⲧⲁⲙⲟⲛ ب تعالَ لنحيرنا
-ⲁⲥⲉⲱⲗ ⲉϯⲥⲓⲱⲟⲩⲛⲓ ⲭⲉ ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉⲥⲭⲱⲕⲉⲙ ب ذهبتُ إلى الحَمّام لتستحم
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲡⲥⲁⲉ ⲉⲓ ⲭⲉ ⲉⲩⲛⲏⲧ ⲉⲃⲏⲏⲧ ص إذا أتى المعلم لكي يذهب شمالاً
-ⲱⲁⲧⲱⲱⲕ ⲛⲧⲉⲧⲉⲧⲗⲏ ⲭⲉ ⲛⲛⲉⲧⲣⲁⲧⲃⲱⲱ ص يتلعثون فذاراتهم لكي لا يضعفوا
-ⲁⲓⲥⲟⲡⲥ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲭⲉ ⲧⲛⲁⲧⲟⲩⲭⲟⲓ ص ترجيته لكي يشفيني

٦ . بعد أفعال النداء أو التسمية (دَعَا . سَمَّى) :

-ⲉⲕⲉⲙⲟⲩⲧ ⲉⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲭⲉ Ⲓⲱⲁ̄ ب وندعو اسمه يوحنا
[لو ١ : ١٣]
-ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲧⲣⲉⲛⲩ ⲭⲉ Ⲓⲟⲩⲥⲧⲟⲥ ب الملقب يسطس
[أع ١ : ٢٣]

٧ . أيْ (للتفسير) : *namely*

-ⲟⲩⲡⲟⲗⲓⲥ ⲭⲉ Ⲕⲟⲗⲱⲛⲓⲁ ب مدينة هي كولونيا
[أع ١٦ : ١٢]
-ⲟⲩⲉⲛⲧⲏⲭ ⲭⲉ ⲡⲓⲥⲓⲛ ⲉⲧⲉⲱⲟⲩ ب الزوان أي العشب الرديء
-ⲧⲉⲭⲛⲓⲧⲏⲥ ⲛⲉⲓⲟⲡⲉ ⲭⲉ ⲥⲱⲥⲉ ص حرفة صناعة أي النطرنج
-ⲉⲛⲧⲁⲩϯ ⲛⲉⲓⲥⲭⲏⲙⲁ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲭⲉ ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ص الذين يلبسون الاسكيم وهم (أى) الرهبان

٨ . بمعنى : قائلاً (لشرح ما بعدها) *elipse*

-ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲭⲉ ⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ب لما سَمعوا بالقيامة
[أع ١٧ : ٣٢]
-ⲟⲩⲃⲁⲕⲓ ⲭⲉ Ⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲑ ب] ٤ : ٢ مدينة تدعَى الناصرة [لو
-ⲉⲓⲟⲧⲉ ⲙⲡⲓⲱ ⲭⲉ ⲙⲟⲩⲱⲓ ب اضربْ الأتان قائلاً : امشِ
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲁⲕⲓⲛⲓ ⲙⲡⲁⲓⲉⲛⲧⲏⲭ ⲭⲉ ⲁⲣⲓⲧⲕ ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ب لماذا أحضرتَ هذا الزوان قائلاً : سيّده راهباً
-ⲁⲕⲧⲛ̄ⲛⲟⲟⲧ ⲱⲁⲣⲟⲓ ⲭⲉ ⲁⲙⲟⲩ ص أرسلتَ إلى قائلاً تعالَ
-ⲛⲁⲓ ⲛ̄ⲧⲥⲱⲧⲙ ⲁⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲭⲉ ⲙⲡⲣⲁⲁⲧ ⲣⲱ ص هذه التي لا أسمعها لا تفعلها أيضاً
-ⲉⲛⲉⲓⲥⲉ ⲭⲉ ⲉⲛⲏⲡ ⲉⲣⲟⲕ ص تعبنا قائلين أننا مَحاسيبكَ
-ⲁⲥⲥⲟⲩⲧⲛ̄ ⲉⲣⲟⲓ ⲛ̄ⲧⲉⲥⲃⲓⲭ ⲭⲉ ⲱ Ⲕⲣⲓⲗⲗⲟⲥ ص مَدَدْتُ يدها قائلةً يا كيرلس
-ⲙⲏ ⲙⲡⲉⲓⲉⲓⲥⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲭⲉ ⲁⲙⲟⲩ ? ص ألَمْ أتعب معكَ قائلاً تعالَ ؟
-ⲱ ⲭⲉ ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ب حقاً (أقول) الويل لكم
-ⲱ ⲭⲉ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲉ ⲛⲉⲭⲁⲣⲓⲥⲙⲁ ب كَمْ (أقول) هي النِعَم
-ⲁⲓⲟ ⲁⲓⲟ ⲭⲉ ϯⲱⲣⲕ ب نعم نعم إني أُقسِم

٩ . بعد بعض التعبيرات اليونانية :

• ⲕⲁⲛ ⲭⲉ ص.ب حتى ولو

قائل . مُتكلِّم *sayer, speaker* ص.ب ⲣⲉⲕⲭⲉ-
• ⲣⲉⲕⲭⲉ ⲙⲙⲏⲩ ⲛⲥⲁⲭⲓ ب كلام الكلام [اى ٨ : ٢]
• ⲣⲉⲕⲭⲉⲙⲙⲉⲟⲛⲟⲧⲭ ب مُتكلم بالكذب [١تيمو ١ : ١٠]
• ⲣⲉⲕⲭⲉⲥⲁⲭⲓ ⲙⲙⲉⲟⲛⲟⲧⲭ ب مُتكلم بالكذب [١يو ٤ : ٢]
• ⲣⲉⲕⲭⲉⲥⲁⲭⲓ ⲉⲕⲱⲟⲩⲓⲧ ب مُتكلم بكلام فارغ

تكلُّم • ⲙⲙⲛ̄ⲧⲣⲉⲕⲭⲉ- ص (ت)
• ⲙⲙⲛ̄ⲧⲣⲉⲕⲭⲉⲱⲁⲭⲉ ⲛⲃⲟⲗ ص التكلُّم بالكذب [١تيمو ٤ : ٢]

غنىَ . قصَدَ *to mean* ص ⲭⲉⲣⲟ, ب ⲭⲉⲣⲉ-
[يو ١٣ : ٢٢ – ١كو ٥ : ١٠ – ١يو ٥ : ١٦]
أى الآلهة تعنى ؟ ب ⲉⲕⲭⲉⲣⲉ ⲛⲓⲙ ⲛⲛⲟⲧ†
أعنيكَ أنتَ ب ⲉⲓⲭⲉⲣⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲑⲟⲕ

• ⲭⲉⲣⲟ// ب ص.ب ,ⲃⲉⲣⲟ// ب (= ⲭⲉ ⲉⲣⲟ// ب)
١ ـ قال لِ . أمَرَ
قد أمرتُم ص.ب ⲁⲩⲭⲉⲣⲱⲧⲉⲛ-
أقول لكَ أيها الحَجَر الأصم ص ⲁⲓⲭⲉⲣⲟⲕ ⲡⲱⲛⲉ ⲛ̄ⲕⲟⲟⲩ-
أقول لكَ أنتَ أيها الصنم (التمثال) ص ⲁⲓⲭⲉⲣⲟⲕ ⲛ̄ⲧⲟⲕ ⲱ ⲡⲉⲧⲟⲧⲱⲧ-
أقول لكَ أيها الميت ب ⲁⲓⲭⲉⲣⲟⲕ ⲱ ⲡⲓⲣⲉⲕⲙⲱⲟⲩⲧ-
أقول لكَ خُذ حبيبي يوحنا إلى السَّموات ص ⲉⲓⲭⲉⲣⲟⲕ ⲙ̄ ⲡⲁⲙⲁⲓⲣⲓⲧ ⲓ̅ⲱ̅ⲥ ⲉⲙⲡⲛⲏⲩⲉ-
٢ ـ عَرَّفَ بِـ
يعرفه بنفسه *signifying himself* ب ⲉⲩⲭⲉⲣⲟⲩ ⲛⲟⲟⲩ-

غَرَسَ . بَذَرَ . زَرَعَ *VI.* ص ⲭⲉ-
الفلاَّح غرس بذاره ص ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲉ ⲭⲉ ⲛⲉⲩⲍⲣⲟⲩ
[راجع الفعل ص ⲭⲟ, ب ⲥⲟ[I]]

صَرَفَ . انفَقَ . دَفَعَ (مصروفات) . (ضَيَّعَ) ص ⲉⲃⲟⲗ *VII.* ⲭⲉ-
أنفقتُ مبالغ كبيرة على الأطباء ⲁⲥⲭⲉ ⲅⲉⲛⲛⲟⲩ ⲛⲁⲛⲉⲁⲗⲱⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲛⲥⲁⲉⲓⲛ
لا تدعنا ص ⲙⲡ̄ⲧⲣⲉⲛⲭⲉ ⲛⲉⲛⲁⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̄ⲡⲭⲓⲛⲁⲭ
نُضيِّع (نصرف) عُمرنا هباءً
[راجع الفعل ص ⲭⲟ, ب ⲥⲟ[II]]

دَفَعَ . مَدَّ (يده) . جعل (يده) ب -ⲥⲉ, ص *VIII.* ⲭⲉ-
جعل يده في ص ⲁⲩⲭⲉ ⲧⲉⲩⲇⲓⲝ ⲉⲓⲧ ⲛⲁⲥⲱⲙⲁ حسدى
مَدَّ يده • ⲭⲉ ⲧⲟⲟⲧ// ⲉⲃⲟⲗ ص
مدَّص يده على الباب ⲁ ⲡⲥⲱⲧⲏⲣ ⲭⲉ ⲧⲟⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲏ ⲡⲣⲟ- المخلص يده على الباب
وضع يده على وجهه ص ⲁⲩⲭⲉ ⲧⲟⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ ⲡⲉⲩⲥⲟ-
مدَّ الوالي يده على وجهها ص ⲡⲓⲉⲛⲉⲩⲱⲛ ⲭⲉ ⲧⲟⲟⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ ⲡⲉⲥⲥⲟ-
تأصَّلَ . امتدَّت جذوره ص • ⲭⲉ ⲛⲟⲩⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ
وضع الأساس ص • ⲭⲉ ⲥⲛ̄ⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ
[راجع الفعل ص ⲭⲟ, ب ⲥⲟ[III]]

جيب ب ⲭⲉⲃ-
١ ـ فتحة الأنف . مَنْخَر (ⲡ) ب • ⲭⲉⲃⲱⲁⲓ
ⲛⲓⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ⲱⲁⲧⲧⲁⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲱⲁⲓ-
ⲟⲩⲟⲉ ⲱⲁⲩⲱⲟⲩⲧ† ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲉⲃⲱⲁⲓ ب
الأولاد يصرخون من أنوفهم ويصيحون من منخريهم
٢ ـ جيوب أنفية (ⲛ)

١ ـ رُمح *spear* ص (ⲡ) ⲭⲉⲃⲏⲗ,ⲭⲉⲃⲉⲗ,ⲭⲓⲃⲏⲗ
[يش ٢ : ٤ – إر ٦ : ٢٣ ص] (= ⲛⲁⲃⲓ ب)

يعودوا يعطون له ب -ⲛⲁⲩ ⲭⲉ † ⲛⲁⲕ ⲁⲛ ⲡⲉ
بعد يسقط ثانية ب -ⲙⲡⲁⲕⲟⲧⲁⲉⲧⲟⲧⲕ ⲭⲉ ⲉⲉⲉⲓ
بعد يطلب من ا ب -ⲙⲡⲉⲕ ⲭⲉ ⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̄ⲫ†
أعد أراهم -ⲙⲡⲓⲛⲁⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲭⲉ ب
بعد يعرفه بعد ب -ⲛⲁⲕⲥⲱⲟⲩ ⲙⲙⲟⲕ ⲁⲛ ⲭⲉ
لا تعودين تعطشين أيضاً ب -ⲙⲡⲁⲣⲉⲓⲃⲓ ⲭⲉ ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ (مرة أخرى)
ولا يُسمَعُ من بعد [إش ٦٥ : ١٩] ب -ⲙⲛⲟⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲭⲉ
يعودوا يأتون مرة أخرى ص -ⲙⲡⲟⲩⲉⲓ ⲃⲉ ⲙⲛⲉⲥⲟⲡ
كي لا يعودوا يخافون منه ص -ⲉⲧⲙⲣⲉⲟⲩⲉ ⲃⲉ ⲉⲛⲧⲕ

ب ـ مع جملة غير منفية :
حتى متى بعد ؟ [لو ١٣ : ٢٧] ب -ⲱⲁ ⲉⲛⲁⲩ ⲭⲉ ؟
بينما تلاميذى يسمعون ص -ⲉⲧⲓ ⲃⲉ ⲛⲁⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲥⲱⲧⲙ̄

أو . أم *IV.* ص ⲭⲉ, ⲭⲛ̄
يأتى أم لا يأتى ص -ⲱⲁⲕⲉⲓ ⲭⲉ ⲙⲉⲕⲉⲓ
[راجع ايضاً ص ⲭⲏ]

قالَ . نَطَقَ . قَصَّ *V.* ص.ب ⲭⲉ-
[اى ٤٢ : ٧ – لم ٢٣ : ٩ – يو ٣ : ١٢]
قلْ شيئاً ص -ⲭⲉ ⲗⲁⲁⲩ
أخبروا بأعماله ص -ⲁⲩⲭⲉ ⲛⲉⲕⲉⲃⲏⲧⲉ
انطقْ بهذا الاسم ص -ⲭⲉ ⲡⲉⲓⲣⲁⲛ
قصَّ كل شيء ص -ⲁⲕⲭⲉ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ
حواء قالت أن الحيَّة هى التى أعطتنى ص -ⲉⲧⲁ ⲙⲉⲛ ⲁⲥⲭⲉ ⲛ̄ⲉⲟⲩ ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲧ ⲛⲁⲓ
نطق بالعظائم [مز ١١ : ٣ – ٢٧ : ٢٤] ب • ⲭⲉ ⲙⲉⲧⲁⲣⲱⲟⲩ

– مع الحروف الآتية :

قال لِ . حكَى لِ ص.ب ⲉ- *1.* •
لَمَّا قال لنا هذه (الأقوال) ص,ⲉⲧⲁⲕⲭⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲣⲟⲛ, ⲛⲧⲁⲕⲭⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲣⲟⲛ ب
شَتَمَ • ⲭⲉ ⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ⲉ- ص
قال لِ ص.ب ⲛ̄- *2.* •
استظهر له الجملة ب -ⲁⲕⲭⲉ ⲧⲉⲟⲩⲓⲧ ⲛ̄ⲗⲉⲍⲓⲥ ⲛⲁⲕ الأولى (أو أملَى عليه الجملة الأولى)
دعوتَ اسمى عليها [لو ٢٢ : ٢٩] ص -ⲡⲉⲧⲛⲁⲭⲉ ⲛ̄ⲣⲁⲛ ⲙ̄ⲡⲛ̄ⲟⲩ ⲉⲭⲏ ⲟⲩ *3.* • ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲏ,ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲏ ص
سَمَّى على . دَعا على
المدينة التى ص -ⲧⲃⲁⲕⲓ ⲟⲩⲉⲧⲁⲕⲭⲉ ⲡⲁⲣⲁⲛ ⲉⲭⲱⲥ
(ملعون) مَنْ يدعو اسم الرب على أمر عبثاً ص ⲱⲟⲧⲉⲓⲧ
تقوَّلوا علىَّ بعظائم ص -ⲁⲩⲭⲉ ⲛⲟⲃ ⲛⲱⲁⲭⲉ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲓ
تكلم بخصوص ص • ⲉⲧⲃⲉ *4.*
تكلَّمَ قليلاً عن المزرعة (الحقل) ص -ⲁⲩⲭⲉ ⲉⲉⲛⲕⲟⲧⲓ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲥⲱⲱⲉ
قال على . سَبَّ *against* ص.ب • ⲛⲥⲁ *5.*
مَنْ يسب أباه ص -ⲡⲉⲧⲭⲉ ⲡⲉⲟⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲡⲉⲩⲉⲓⲱⲧ [لم ٢٠ : ٢٠]
قُلْ عليه بأكثر من ذلك أو فى مواجهته ص -ⲭⲉ ⲉⲟⲩⲟ ⲉⲛⲁⲓ ⲛⲥⲱⲩ ⲙ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲟⲩ
مَنْ قال كلمة على ابن ا [مت ١٢ : ٣٢] ب -ⲫⲛⲉⲟⲛⲁⲭⲉ ⲟⲩⲥⲁⲭⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲱⲩⲛⲣⲓ ⲙ̄ⲫ†
قال أمام ب • ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ *6.*
قال أمام ب -ⲁⲩⲭⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲟ ⲙ̄ⲡⲟⲩⲣⲟ

-ⲉⲩⲥⲟⲛⲍ ⲉⲡⲁⲍⲟⲩ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲟⲩϫⲓⲃⲏⲗ ص مونق يرمح من خلفه

٢. غُصن . أسَل *sucker*

-ⲡϫⲉⲃⲏⲗ ⲛⲩⲱⲟⲛⲧⲉ ⲛⲁⲣⲱⲧ ص غصن من الأسل سنيبت

-ⲡϫⲉⲃⲉⲗ ⲛⲧⲃⲏⲛⲉ ص أسل من النخلة

ϫⲉⲃⲓⲱⲟⲩ ب (ⲉⲩ) (= ϫⲱⲃ ب) ضعيف . هزيل

-ⲧⲃⲁⲙⲟⲩⲗⲓ ⲉⲥϫⲉⲃⲓⲱⲟⲩ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲓⲃⲣⲟⲉ ⲙⲡⲓⲉⲣⲱⲧ ب النافة ضعيفة بسبب نقص اللبن

ϫⲉⲃⲣⲟ,ϫⲉⲡⲣⲟ ب شبرا (حي بمدينة القاهرة)

ϫⲉⲃⲥ- *I.* ب أحنَى

-ⲁⲩϫⲉⲃⲥ ϫⲱⲩ ب أحنى رأسه

[راجع الفعل ب ϫⲱⲃⲥ]

ϫⲉⲃⲥ *II.* ب ,ϫⲃⲃⲉⲥ,ϫⲁⲉⲓⲃⲉⲥ ص (π)

١. فَحْمٌ . جَمْر [إش ٤٤ : ١٩] *coal*

-ⲁⲥⲩⲁⲓ ⲃⲁ ⲡⲓϫⲉⲃⲥ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲑⲛⲟⲩⲧ ب حَمَلتْ حَمر اللاهوت

-ⲧⲉⲧⲯⲩϫⲏ ⲕⲣⲟⲙⲣⲓⲙ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩϫⲃⲃⲉⲥ ص تفوسهم سَتسودّ كالفحم

٢. جَمْرَة [لا ١٦ : ١٢ - لم ٦ : ٢٨ - إش ٦ : ٦ - إش ٥٤ : ١٠] (ⲧ)

-ⲟⲩϫⲉⲃⲥ ⲛϫⲣⲱⲙ ب جَمرة مُتقدة [إش ٥ : ٢٤]

-ⲁⲩⲡⲉⲣⲫ ⲉⲉⲛⲧⲃⲃⲉⲥ ⲛⲕⲱⲉⲧ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ ص فرشوا جَمراتٍ ملتهبة تحتهم

• ϫⲃⲃⲉⲥ ⲛⲱⲉ ⲛⲛⲟⲩⲉⲉ ص المُقل [تك ٢ : ١٢]

٣. (كصفة *adj*) :

-ⲱⲛⲓ ⲛⲁⲟⲩⲁⲛ ⲛϫⲉⲃⲥ ب حجارة ذات لون أحمر (مزنهر) كالفحم المتقد

٤. زِنجار [حز ٢٤ : ٦]

• ⲉⲣϫⲉⲃⲥ ب ,ⲣϫⲃⲃⲉⲥ ص تَفَحَّمَ (احترقَ كلية) *become charcoal*

ϫⲉⲃⲱⲁⲓ ب ,ⲅⲃⲱⲁ ص (ⲧ) ١. فتحة الأنف . مَنْخَر

-ⲏⲛⲁϫⲱⲗϫ ⲙⲡⲓⲁⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲫϫⲉⲃⲱⲁⲓ ب سيعلق الشيطان من منخريه

-ⲛⲓⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ⲱⲁⲧⲧⲁⲣⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲱⲁⲓ ⲟⲩⲟⲉ ⲱⲁⲩⲱⲟⲩⲧ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩϫⲉⲃⲱⲁⲓ ب الأولاد يصرخون من أنوفهم ويصيحون من منخريهم

-(ⲟⲩⲗⲁⲩϫⲁⲡⲧ) :ⲱⲁⲧⲉⲫⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲧⲫϫⲉⲃ- ⲱⲁⲓ ب (الزفت) : حتى خرج من منخره

٢. جيوب أنفية (ⲛ)

ϫⲉⲉⲃⲉ- ص مَرَّ *pass by, surpass*

[راجع الفعل ص ϫⲱⲱⲃⲉ]

ϫⲉⲉⲕⲉ- ص نَخَسَ . لَدَغَ

[راجع الفعل ص ϫⲱⲱⲕⲉ]

ϫⲉⲉⲗⲉ- ص قَطَفَ . جَنَى

[راجع الفعل ص ϫⲱⲱⲗⲉ]

ϫⲉⲉⲣⲉ- *I.* ص فَرَّقَ

[راجع الفعل ب ϫⲱⲣ]

ϫⲉⲉⲣⲉ *II.* ,ϫⲏⲣⲉ ص (ⲧ) جُزْء . مِقْرَص

[راجع ب ϫⲏⲣⲓ]

ϫⲉⲕ- *I.* ⲉⲃⲟⲗ ب.ص *to complete, finish* أكمَلَ . أتمَّ

-ⲁⲕϫⲉⲕ ⲡⲉⲕⲛⲟⲙⲟⲥ ⲃⲁⲣⲟⲓ ب أكملتَ ناموسكَ عني [القداس الغريغوري الخولاجي]

-ⲛ†ⲛⲁϫⲉⲕ ⲡⲁⲓⲁⲫⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ب سوف لا أكمل هذا الكأس

• ϫⲉⲕ ⲧⲟⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص ب أتمَّ . فَرَغ من (تث ٣١ : ٢٤)

-ⲛ†ⲛⲁϫⲉⲕ ⲧⲏⲧⲧⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲗⲏⲣⲱⲙⲁ ⲛⲓⲙ ص سأكمنكم بكل كمال

[راجع الفعل ب ϫⲱⲕ]

ϫⲉⲕ *II.* (π) ص ١. قشرة (غطاء) الصَدَفَة . المُحَّار *valve of shell*

-ⲙⲁⲕⲏⲥ ⲥⲁⲁⲛⲱ ⲉⲛ̄ ϫⲉⲕⲃ

-ⲉⲣⲏⲧ ص اللؤلؤ يعيش بين غطائين مُلتحمتين مع بعضهما البعض

٢. صَدَفَة *pearl-shell*

-ⲛⲓϫⲉⲕ ⲉⲣⲉ ⲡⲙⲁⲣⲅⲁⲣⲓⲧⲏⲥ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ص الأصداف التي بداخلها اللؤلؤ

ϫⲉⲕⲁⲥ ص (= ϫⲉϫⲁⲥ ب) لِكَىْ . كَىْ . حَتَّى

[راجع ب ϫⲉϫⲁⲥ]

ϫⲉⲕⲉ,ϫⲏⲕⲉ,ϫⲏⲃⲉ ص (π) أرجُوان

[راجع ص ϫⲏⲃⲉ]

ϫⲉⲕⲉⲙ- ب ,**ϫⲉⲕⲓⲙ-** ص غَسَلَ . بَلَّ . حَمَّى

[راجع الفعل ب ϫⲱⲕⲉⲙ]

ϫⲉⲕⲣ̄- ص مَلَّحَ

[راجع الفعل ب ϫⲱⲕⲉⲣ]

ϫⲉⲕⲣⲱ// ب أنْهَى . أتمَّ (موضوعاً) . جَبَرَ . خَلَّصَ على [دا ٥ : ٢٦]

-ⲡⲉⲧⲉⲛⲃⲣⲟⲉ ⲁⲧϫⲉⲕⲣⲱⲕ ب نقصانكم قد جبروه (أي أكملوه) [١كو ١٦ : ١٧]

ϫⲉⲕϩ- ب لَدَغَ

[راجع الفعل ب ϫⲱⲧⲕϩ]

ϫⲉⲕϫⲓⲕ ب.ص (π) نملة . قملة . ذبابة . (أو أى حشرة)

ϫⲉⲕϫⲱⲕ// ص.ب نَقَزَ . غَزَّ . وَشَمَ . شَكْشَكَ *to prick, brand, braid*

-ⲁⲕⲧⲉⲕϫⲱⲕⲟⲩ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲓⲱⲧⲏⲛ ⲉⲛ̄ ⲟⲩϫⲏⲃⲉ ص نقشها (الكلمات) كرداء (مُوشّى) بالأرجوان

١ ـ موشوم . موصوم (لا ١٩ : ٢٨) (ⲉⲕ) ص.ب • ϫⲉⲕϫⲱⲕ

٢ ـ مُخَرَّم . مُتآكِل

-ⲟⲩⲉⲃⲟⲥ ⲛⲁⲡⲁⲥ ⲉⲕⲧⲉⲕϫⲱⲕ ب ثوب قديم متآكل

[راجع الفعل ص.ب ϫⲟⲕϫⲉⲕ]

ϫⲉⲗ- *I.* ب أنْكَرَ

-ⲁⲓϫⲉⲗ ⲡⲁⲱⲥ ⲓⲏⲥ ب انكرتُ ربي يسوع

[راجع الفعل ϫⲱⲗ *II.*]

ϫⲉⲗ- *II* ص ,ⲅⲗ- ب لَبِسَ . تسربَلَ

-ϫⲉⲗ ⲟⲏⲛⲟⲩ ⲙⲡⲓⲑⲉⲃⲓⲟⲩⲛⲉⲏⲛⲧ ب تسربلوا بالتواضع [١بط ٥ : ٥]

[راجع ب ϫⲱⲗ *IV.*]

ϫⲉⲗⲉ-,ϫⲉⲉⲗⲉ- ص (=ⲅⲉⲗ- ب) قَطَفَ . جَنَى . حَصَدَ

[راجع ص ϫⲱⲱⲗⲉ, ب ⲅⲱⲗ]

ϫⲉⲗⲉϩ-,ϫⲉⲉⲗⲉϩ- ص غَرَفَ (خمراً أو ماءً)

[راجع الفعل ص ϫⲱⲗϩ]

ϫⲉⲗⲓ ب (ⲧ) شَبَكَة *net*

• ϩⲓϫⲉⲗⲓ ب ألْقَى شبكة

• ⲣⲉⲕϩⲓϫⲉⲗⲓ ب صَيّاد . مُلقي الشبكة [إش ١٩ : ٨]

ϫⲉⲗⲕ- ص (= ⅁ⲉⲗⲕ- ب) مَدَّ

[راجع الفعل ب ⅁ⲱⲗⲕ]

ϫⲉⲗⲕⲉⲥ,ϫⲉⲗⲕⲏⲥ ب (ⲛ) بق (حشرة الفراش) *bugs*

ⲭⲉⲗⲫⲁⲧ ب ,ⲃⲗⲃⲟⲟⲧ ص (π) شِلْبة (نوع سمك)

ⲭⲉⲗⲍⲏⲥ,ⲭⲗⲍⲉ̄,ⲭⲉⲗⲗⲏⲥ ص تنفَّسَ بصعوبة . لَهَثَ . نَهَجَ . صار مُنهكاً *be exhausted*

-ⲉⲩⲭⲉⲗⲗⲏⲥ ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲃⲉ ص بلهث من العطش

• ⲭⲉⲗⲗⲏⲥ ص (π) نَهَجان . لَهْث . انهاك

-ⲁ ⲧⲍⲉⲗⲍⲓⲗⲉ ⲙⲛ̀ ⲡⲭⲉⲗⲍⲏⲥ ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉⲭⲱⲕ ص الحشرجة والنهجان داهماه

-ⲁⲕⲙⲟⲩ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲛⲟⲃ ص

ⲉⲏⲥ ص *(تسطير)* : مات في بؤس عظيم وانهاك

[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗⲍⲉ]

ⲭⲉⲗⲭⲉⲗ *I.* ص (ⲟⲩ) *wantonness* خَلاعَة

-ⲧⲉⲥⲍⲓⲙⲉ ⲉⲥⲕⲟⲥⲙⲉⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲭⲉⲗⲭⲉⲗ ص المرأة تتزيَّن بخلاعة

ⲭⲉⲗⲭⲉⲗ- *II.* ,ⲭⲉⲗⲭⲱⲗ// ب ,ⲃⲟⲗⲃ(ⲉ)ⲗ, ⲃ(ⲉ)ⲗⲃⲱⲗ// ص بَسَطَ . نَشَرَ . سَطَحَ *spread to dry*

[عد ١١ : ٣٢]

-ⲉⲩⲭⲉⲗⲭⲱⲗⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲙⲟⲟ ⲙ̀ⲫⲣⲏ ب ينشروها في الشمس [إر ٨ : ٢]

• ⲙⲁⲛⲭⲉⲗⲭⲉⲗ ب مَنْشَر . مُسبَطْح للنشر [حز ٤٧ : ١٠]

• ⲍⲁⲛⲭⲉⲗⲭⲉⲗ ب مساطح (أشياء منشورة) [عد ١١ : ٣٢]

[راجع أيضاً ص ⲃⲟⲗⲃⲉⲗ]

ⲭⲉⲗⲭⲉⲗ- *III.* ,ⲭⲉⲗⲭⲱⲗ// ص سَيَّجَ . حَوَّطَ *surround with hedge*

-*(ⲛⲛⲍⲉ)* :ⲁⲩⲭⲉⲗⲭⲉⲗ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲟ ⲛ̀ⲥⲟⲧⲉ ص *(الشهداء)* : أحاطوا أجسادهم بالجراب

[راجع الفعل ص ⲭⲟⲗⲭⲉⲗ]

ⲭⲉⲗⲭⲓⲗ ب ,ⲃⲉⲗⲃⲓⲭ ص (n) جوانتي . قفاز *gloves*

ⲭⲉⲗⲭⲟⲩ,ⲭⲁⲗⲭⲟⲩ ب ,ⲃⲓⲛⲃⲉⲗⲱ, ⲃⲓⲛⲃⲗⲱ ص(π) خفَّاش . وطواط *bat* [لا ١١ : ١٧]

ⲭⲉⲗⲭⲱⲗ// ب ,ⲭⲗⲭⲱⲗ// ص ١. فطَرَ . عَصَرَ *let drip*

-ⲛⲥⲉⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲛⲟϥ ⲉϥⲉⲭⲉⲗⲭⲱⲗϥ ⲉⲭⲉⲛ ⲧⲃⲁⲥⲓⲥ ب باقي الدم يعصره على قاعدة المذبح ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣⲫⲱⲟⲩⲧ

[لا ٥ : ٩]

٢. سالَ [١مل ٢٢ : ٣٥] *drip*

[راجع الفعل ب ⲭⲟⲗⲭⲉⲗ]

ⲭⲉⲙ- ب ,ⲭⲉⲙ//,ⲃⲛ- ص *find* وَجَدَ

-ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲡⲉⲧⲍⲱⲟⲩ ⲭⲉⲙⲕ ب فليَحُقَّ بكَ الشر

-ⲉⲃⲟⲩⲭⲉⲙⲧⲉⲛ ب لكي نوجَد

-ⲁⲥⲱⲁⲛⲭⲉⲙⲧⲉⲛ ب إذا وجدتنا

-ⲉⲃⲱ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲡⲣⲟⲥ ⲧⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲕⲭⲉⲙⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲣⲁⲱⲓ ⲛⲉ ب كل تأديب في الحاضر لا تجده للفرح [عب ١٢ : ١١]

-ⲱⲁⲧⲭⲉⲙ ⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲟⲩ ب يتلاقون (يلاقون بعضهم بعضاً)

[راجع الفعل ب ⲭⲓⲙⲓ]

ⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب ,ⲃⲛⲁⲣⲓⲕⲉ ص لامَ . عابَ . اتَّهَمَ . انتَقَدَ . اشتَكى [أم ١٩ : ١ – أع ٢٣ : ٢٨]

• ⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب ,ⲃⲛⲁⲣⲓⲕⲉ ص (π) لَوْم . اتهام [خر ٢٢ : ٩ – أي ٣٣ : ١]

• ⲣⲉⲕⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب مُنتَقِد [خر ٢٢ : ٩]

• ⲣⲉⲧⲛⲉⲙⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب (τ) انتقاد . اتهام

ⲭⲉⲙⲕⲁϯ ب تعقَّلَ [أم ٢٨ : ١١]

١. اعتذَرَ . تحَجَّجَ ص ⲃⲛⲗⲟⲓⲃⲉ, ب ⲭⲉⲙⲙⲗⲱⲓⲭⲓ [أم ٢٢ : ١٣]

٢. وجد عِلَّة . تَعَلَّلَ [مز ١٤٠ : ٤ – أع ١٣ : ٢٨]

٣. انتهز فرصة . وجد فرصة

-ⲛⲛⲉⲑⲟⲟⲧⲱⲩ ⲉⲭⲉⲙⲙⲗⲱⲓⲭⲓ ب الذين يريدون أن ينتهزوا فرصة [٢كو ١١ : ١٢]

ⲭⲉⲙⲙⲟ ⲛⲉⲙ ب يكون مرناً مع . تصرَّفَ بمرونة مع *be at ease with*

-ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲣⲭⲉⲙⲙⲟ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲣⲏⲓ ب الذي لا يتصرَّف بمرونة مع بيته [أم ١١ : ٩]

ⲭⲉⲙⲙⲱⲓⲧ ب وجد طريقاً . استقصَى

١. تعَزَّى . تشَجَّعَ . تشَدَّدَ [تث ٢١ : ٦–إر ١٨ : ١٢]ب ⲭⲉⲙⲛⲟⲩⲧ

٢. اشتَدَّ [تك ٤٣ : ١]

٣. تقَوَّى [اي ٢٧ : ١٤ – ١كو ١٦ : ١٣]

٤. غلَبَ . تغلَّبَ على . تفوَّقَ على [خر ٧ : ١١]

٥. تماسَكَ . وَثَقَ [إر ٦ : ١]

-ⲭⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ⲡⲁⲱⲛⲣⲓ ثِقْ يا بنيَّ مغفورة لكَ خطاياك [مت ٩ : ٢] ب ⲃⲟⲗ

[راجع ب ⲛⲟⲩⲧ]

ⲭⲉⲙⲛⲟⲩⲧ ب سمنُود

(مدينة بوسط الدلتا . مرَّت بها العائلة المقدسة)

ⲭⲉⲙⲡⲉⲍ,ⲭⲓⲙⲡⲉⲍ ص (π) *apple* تُفَّاح

[راجع ب ⲭⲉⲙⲫⲉⲍ]

ⲭⲉⲙⲡⲟⲩⲱ ب سألَ عن . تقَصَّى . اقتَفَى

ⲭⲉⲙⲡⲱⲓⲛⲓ ب ,ⲃⲙⲡⲱⲓⲛⲉ ص

١. زارَ.افتَقَدَ.عادَ (المريض) [أع ٧ : ٢٣] *visit*

-ⲁ ⲓⲱⲁⲕⲓⲙ ⲃⲙⲡⲱⲓⲛⲉ ⲛⲁⲛⲛⲁ ⲁⲥⲱ ص افتقد (زار) يواقيم حَنَة فحَبلت

٢. تعهَّدَ (أمراً ما ثواباً أو عقاباً) أي :

أ. اعتَنى بـ. دَبَّرَ [ت ١١ : ١٢] ؛

ب. عاقَبَ . اقتَصَّ

-ⲙⲛ ⲛⲉϥⲣⲉ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲁⲓ ⲁⲛ ϯⲛⲁⲱⲓⲛⲓ ⲁⲛ ب أفلا أعاقبهم على هذه [إر ٩ : ٩]

-ⲁⲕⲭⲉⲙⲙⲱⲓⲛⲓ ⲛⲛⲉⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ب اقتصَّ من آثامك [مرا ٤ : ٢٢]

-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲛⲁⲭⲉⲙⲙⲱⲓⲛⲓ ⲛⲛⲉⲧⲉⲛⲱⲉⲣⲓ ب لا أعاقب بناتكم [أم ٢٩ : ١٣]

٣. تقَصَّى (عن خبر ما) . فتَّشَ عن . فحَصَ . عايَنَ [حز ١٨ : ٢١]

-ⲁⲕⲱⲉ ⲉⲭⲉⲙⲙⲱⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲙⲁⲛⲉⲛⲕⲟⲩ ذهبَ ليعاين مكان نومه (مضجعه) ب

٤. ماتَ (افتقده الرب)

-ⲱⲁⲛⲧⲉ ⲡⲝⲥ ⲃⲙⲡⲉⲕⲱⲓⲛⲉ ص إلى أن افتقده الرب (حتى مات)

• ⲭⲉⲙⲡ//ⲱⲓⲛⲓ ب ,ⲃⲙⲡ//ⲱⲓⲛⲉ ص

– تصرَّف ⲡ// مع ضمائر الملكية المتصلة هكذا :

• ⲭⲉⲙⲡⲁⲱⲓⲛⲓ, ⲭⲉⲙⲡⲉⲕⲱⲓⲛⲓ, ⲭⲉⲙⲡⲉⲱⲓⲛⲓ,...

• ⲭⲉⲙⲡⲱⲓⲛⲓ ب ,ⲃⲙⲡⲱⲓⲛⲉ ص (π)

١ – زيارة . افتقاد

٢ – تعهُّد . عناية . تدبير [اي ١٠ : ١٢]

-ⲁ ⲡⲃⲙⲡⲱⲓⲛⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲧⲁⲉⲓ ص أدركتني عناية ا

-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲭⲉⲙⲥⲏⲧ ⲉⲭⲱ ⲛⲥⲱⲧⲉⲛ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲟⲩ-
† ب هل استقرَّ رأيكم أن تتركوا لهكم ؟
-ⲉⲧⲓ ⲛⲧⲟⲕ ⲟⲩⲱⲣⲡⲉ ⲱⲛⲓ ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲃⲁ ⲡⲉⲕ-
ⲥⲏⲧ ص وأنتَ ما زلتَ طفلاً قبل أن تَعي

ⲭⲉⲙⲥⲏⲟⲩ ب ,ⲃⲱⲥⲏⲧ ص **انتَفَعَ . استفادَ**
find profit, gain
[راجع ب ⲉⲏⲟⲩ]

ⲭⲉⲙⲥⲏⲟⲩ// ب **استردَّ وعيه . أفاقَ**
-ⲉⲧⲁⲩⲭⲉⲙⲥⲏⲟⲩⲛⲟⲩ ب لَمَّا استردَّ وعيه

ⲭⲉⲙⲥⲱⲟⲩⲧ ب **وجد نعمة** [اع ٧ : ٤٦]

ⲭⲉⲙⲥⲟ ب **وجد وجهاً . صار كُفُوّاً**
-†ⲭⲉⲙⲥⲟ ⲛⲥⲁⲓ ⲁⲛ ب لستُ كفواً للكلام

ⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ب ,ⲃⲱⲗⲃⲱⲗ ص **تقوَّى . تشدَّدَ . استطاعَ .**
find power, be strong, be able **اشتدَّ**
[أم ٧ : ١ – دا ١٠ : ١٩ – لو ٢٣ : ٢٣ – اع ٩ : ١٩ – ٢كو ١ : ٤]
-ⲛⲁⲩⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲛⲭⲉ ⲛⲥⲁⲓ ⲙⲡⲟⲩⲣⲟ ب
كانت كلمة الملك شديدة [دا ٣ : ٢٢]
-ⲛⲁⲩⲛⲛⲟⲩ ⲛⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ب كان يزداد قوة . كان يشتد أزره
[أع ٩ : ٢٢]
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲟⲣⲟⲩⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲛⲭⲉ ⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲛⲥⲛⲁⲩⲉ ب لئلا
تتشدَّد قيودكم [إش ٢٨ : ٢٢]
-ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲣⲏ ⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ب لما اشتدَّت الشمس

– مع الحروف الآتية :

قَوِيَ على . قَبِرَ على . تَمَكَّنَ من ص.ب –ⲉ *l. a.*
[إر ٢٠ : ١٠ – إر ٤٥ : ٢٢]
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲣⲉⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲉⲣⲟⲛ ⲛⲭⲉ ⲫⲙⲟⲩⲧ ⲗ ب
يغلبنا الموت . لا يقوَى علينا الموت

-ⲉⲩⲉⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲗⲁϯ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲫⲁⲧ ب
[رو ٤ : ٢٠ – عب ١١ : ٣٤]
بشدد أزرهم بعشرة رجليك [إر ٤٥ : ٢٢ (٢٢:٣٨) بروت]

قَوِيَ . قَبِرَ . استطاعَ ص ⲙⲟⲩⲣⲱⲃⲱⲗ, ب ⲙⲟⲩⲭⲉⲙⲭⲟⲙ •
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲩⲱⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲛⲁⲙⲱⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧⲕ ب
يقدر أن يصبر (يمسك نفسه)
[راجع أيضاً ب ⲱⲭⲉⲙⲭⲟⲙ]

لَمَسَ . جَسَّ . تَحَسَّسَ ب **ⲭⲉⲙⲭⲱⲙ//**
-ⲛⲓⲁⲧⲱⲧⲁⲃⲟⲩ ⲁⲧⲭⲉⲙⲭⲱⲙⲥ ب غير المُدرَك لَمسوه
[لوطوكية الأربعاء – الأبصلمودية]
[راجع الفعل ب ⲭⲟⲩⲭⲉⲙ]

استعمل العُنْف ب **ⲭⲉⲙⲭⲱⲣⲓ**
-ⲁⲩⲭⲉⲙⲭⲱⲣⲓ ⲟⲩⲃⲏⲥ ⲁⲩⲟⲉⲃⲓⲟⲥ ب استعمل العنف معها وأذلَّها

ذاقَ . استطعَمَ *to taste* ص ,ⲭⲓϯⲡⲉ ب **ⲭⲉⲙϯⲡⲓ**
[مز ٣٤ : ٨ – مر ٦ : ١ – يو ٨ : ٥٢]
-ⲙⲧⲉⲕⲭⲉⲙϯⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲛⲓⲁⲕⲟⲧⲓ ب وتتذوَّق (من) اللحوم
-ⲙⲛⲉⲩⲭⲉⲙϯⲡⲓ ⲙⲡⲱⲙⲟⲩ ب لن يذوق الموت

طَعْم (π) ص ,ⲭⲓϯⲡⲉ ب **ⲭⲉⲙϯⲡⲓ** •
-ⲡⲓⲭⲉⲙϯⲡⲓ ⲙⲧⲉ ⲡⲓⲏⲣⲡ ب طعم الخمر [دا ٥ : ٢]

ذَوْق . مَذاق (π) ب **ⲭⲓⲛⲭⲉⲙϯⲡⲓ** •

ذَوْق . مَذاق (ⲙ) ب **ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲭⲉⲙϯⲡⲓ** •
[راجع أيضاً ب ⲩⲓϯⲡⲓ]

أو . أم *or* ص (= ⲩⲁⲛ ب) **ⲭⲉⲛ,ⲭⲛ̄**
[راجع ص ⲭⲓⲛ,ⲭⲛ̄]

أطفأ *l.* ص (= ⲃⲉⲛⲟ ب) **ⲭⲉⲛⲁ ,ⲭⲛ̄ⲁ**
[راجع ب ⲃⲉⲛⲟ]

-epe nainapanomoc ⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲉⲣⲟⲕ ب هؤلاء المخالفون يقدرون عليكَ

قدر أن . استطاعَ أن ص.ب (فعل +) • b. ⲉ- (+ فعل)

-ⲓⲛⲉ ⲧⲉⲕⲭⲓⲝ ⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ب لبس في يدكَ طائل . (لن تستطيع عمل شيء) (تث ٢٨ : ٣٢)

-naqⲱⲧⲉⲙⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲉⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲛ ⲛⲛⲉⲩⲫⲁⲧ ب كان لا يُمكنه أن يَمد رجليه

-ⲏⲧⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲉⲉⲣⲭⲓⲙⲓⲟⲣ ب لا أستطيع أن أعير

تَمَكَّنَ من ص ⲉ- 2. ⲉⲫⲟⲩⲛ •

-ⲓⲙⲡⲉ ⲟⲩⲥⲟⲧⲛⲉⲩ ⲃⲱⲃⲟⲩ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ص يقوَ عليه أي سهم

ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ,ⲉⲉⲫⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ̄, • 3.

١ ـ قَوِيَ على . تغلَّبَ على ص ⲉⲓⲭⲛ̄,ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̄ (دا ١١ : ٥ – اع ١٩ : ١٦)

٢ ـ اشتدَّ علي (تك ١٢ : ١٠)

٣ ـ صار قوياً على (مز ١١١ : ٢)

٤ ـ اعتزَّ بقوته . استندَ على (مز ٥١ : ٩)

جاهَدَ مع ص ⲙⲛ̄, ب ,ⲙⲉⲛ 4. •

-akⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲙⲉⲙ ⲫⲧ ب جاهدتَ مع (تك ٣٢ : ٢٨)

١ ـ تشجَّعَ . اعتزَّ (هو ١٠ : ١١) ب (ⲙⲙⲟ#)-ⲛ- 5. •

٢ ـ استطاع أن (تث ٢٨ : ٢٧ – باروخ ٤ : ١٣)

-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲙⲙⲟⲕ ? ب ماذا في استطاعتي أن أفعل ؟

-aqⲭⲉⲙⲭⲟⲙ ⲛⲕⲁⲧ ب استطاع أن يفهم

قَوِيَ على . قَدِرَ على (مز ١٢ : ٥) ص.ب 6. ⲟⲧⲃⲉ •

تقوَّى بـ . اشتدَّ أزره بـ ص ⲉⲛ̄, ب 7. ⲃⲉⲛ •

٣ ـ معاينة . فَحْص

٤ ـ احصاء . تعداد (عد ١ : ٢٥ – عد ٤ : ٣٧)

٥ ـ كارثة

-ⲟⲩⲭⲉⲙⲙⲱⲙⲓ ⲉⲫⲉⲧⲁⲕⲟ ⲛⲛⲓⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ب كارثة ستهلك المنافقين (أم ١ : ٣٢)

-ⲧⲉⲛⲛⲁⲙⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲓⲭⲉⲙⲙⲱⲙⲓ ب ستموت في هذه الكارثة

• ⲁⲧⲭⲉⲙⲙⲱⲙⲓ ب محروم من الافتقاد (ماحدش سائل فيه)

-ⲟⲩⲥⲏⲕⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲫⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲧⲭⲉⲙⲙⲱⲙⲓ ب رجل فقير مريض مُهمَل (أو متروك دون عناية أو السؤال عنه)

• ⲣⲉⲫⲭⲉⲙⲙⲱⲙⲓ ب مُتَفَقِّد

ⲭⲉⲙⲣϩⲧ ب وَجَدَ وسيلة

ⲭⲉⲙⲧⲁⲩ ب سَحَرَ . تكلَّمَ بالسِّحْر . عَزَّمَ (تث ١٨ : ١٠)

• ⲣⲉⲫⲭⲉⲙⲧⲁⲩ ب مُعَزِّم . ساحِر

• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲭⲉⲙⲧⲁⲩ ب (ⲧ) سِحْر . تمتمة (إش ٤٧ : ٩)

ⲭⲉⲙⲫⲉⲥ ب ,ⲭⲓⲙⲡⲉⲥ ص (ⲡ) تفّاح *apple*

(يوئيل ١ : ١٢)

-ⲭⲉⲙⲫⲉⲥ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉⲙ ب تفاح لذيذ (تك ٣٠ : ١٥)

-ⲟⲧⲥⲙⲟⲧ ⲛⲭⲉⲙⲫⲉⲥ ب شكل تفاح

-ⲁⲩⲁⲙ ⲛⲭⲓⲙⲡⲉⲥ ص لون تفاح

ⲭⲉⲙⲱⲁⲓ,ⲭⲉⲃⲱⲁⲓ ب ١ . فتحة الأنف

٢ . جيوب أنفية

[راجع ب ⲭⲉⲃⲱⲁⲓ]

ⲭⲉⲙⲥⲏⲧ ب ,ⲃⲛⲥⲏⲧ ص تَعَقَّلَ . فَهِمَ . وَعَى . تَفَطَّنَ

find heart, learn wisdom (مز ٩٣ : ٤)

-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲭⲉⲙⲥⲏⲧ ⲛⲛⲁⲧ ب مني تتفطنون

شراحيت (شبرا الشمالية) -ⲧⲭⲉⲡⲣⲟ ⲛⲉⲃⲏⲧ ب
شبرا الجنوبية (وهي باريس في الوادي الجديد) -ⲭⲉⲡⲣⲟ ⲣⲏⲥ ص

ⲭⲉⲣ- I. ب ,ⲭⲱⲣ ص *examine, study* فَحَصَ . تَجَسَّسَ
فلنتجسّسوا الأرض (عد ١٣ : ٣٢) ب -ⲙⲁⲣⲟⲩⲭⲉⲣ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ
لنتجسّسوا حربتنا (غلا ٢ : ٤) ب -ⲉⲭⲉⲣ ⲧⲉⲛⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲉⲉ
[راجع أيضاً ص ⲭⲱⲣ III.]

ⲭⲉⲣ- II. ص -ⲭⲉ(ⲉ)ⲣⲉ- ,ب فَرَّقَ . شَتَّتَ . بَدَّدَ *scatter, disperse*
-ⲭⲉⲉⲣⲉ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲛⲕⲟⲧⲥ ص شَتَّتَ (فَرَّقَ) عنهم المكائد
- مع (+ ⲉⲃⲟⲗ):
-ⲭⲉⲉⲣⲉ ⲟⲩⲙⲏⲛⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲣⲟⲛ ص شَتَّتَ كتربى بعيدا عنا
-ⲁⲫⲟⲧⲱⲩ ⲉⲭⲉⲉⲣⲉ ⲡⲱⲁⲭⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص أراد أن يبعد الكلام
-(ⲉⲛⲣⲱⲙⲉ) :ⲙⲉⲛⲭⲉⲉⲣⲉ ⲛⲑⲉⲓⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲣⲱⲟⲩ ص (رجال) : نفرّق عليهم الخبز
-ⲭⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲕⲁⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ بدّدَ منهم ظلمتهم
[راجع ص.ب ⲭⲱⲣ II.]

ⲭⲉⲣⲉ ب *to mean* عَنِيَ . قَصَدَ (في الكلام)
[راجع ⲭⲉ- IV.]

ⲭⲉⲣⲉⲃ- ب كَشَفَ . جَرَّفَ
-ⲭⲉⲣⲉⲃⲛⲁⲉⲃⲓ ب مكشوف
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲣⲉⲃ]

ⲭⲉⲣⲛⲃ ب ,ⲃⲉⲣⲛⲃ ص (π) صَيَّاد . قانص . قَطَّاف
[تك ١٠ : ٩ - إر ١٦ : ١٦ - ١ كو ٨ : ١٦] *hunter*
-ⲛⲉⲃⲉⲣⲛⲃ ⲃⲱⲣⲃ ⲉⲣⲟⲩ ص يصطادونه الصيّادون
• ⲃⲉⲣⲁⲃⲉ ص (ν) قَنّاص
-ⲉⲩⲛⲏⲧ ⲉⲛ ⲧⲃⲓⲭ ⲛⲛⲃⲉⲣⲁⲃⲉ ص يقع في يد القنّاص
• ⲙⲉⲧⲭⲉⲣⲛⲃ ب (τ) الصيد . حرفة الصيد (تك ٢٥ : ٢٧)

ⲭⲉⲣⲟ I. ,ⲭⲉⲣⲉ-,ⲭⲉⲣⲟ// ص أشعَلَ . أوقَدَ . اشتَعَلَ . اضطَرَمَ
-ⲡⲛⲁⲧ ⲛⲭⲉⲣⲉ ⲡⲉⲛⲏⲃⲥ ص وقت اشعال المصابيح
[راجع ب ⲃⲉⲣⲟ]

ⲭⲉⲣⲟ// II. ب ,ⲃⲉⲣⲟ// ص ب قالَ لِـ . وجّهَ الحديث لِـ *say to*
[راجع ⲭⲉ- IV.]

ⲭⲉⲣⲉⲟⲩ ص (نوع مرض مجهول)

ⲭⲉⲣⲭ- ب اصطادَ *to hunt*
-ⲭⲉⲣⲭ ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲏⲓ ب صِدْ لي طعاماً (تك ٢٧ : ٣)
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲣⲭ]

ⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ب ,ⲭⲏⲣ ص ١ . لَعِبَ . لَهَا . مَرِحَ . هَزَّرَ
-ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲧ ⲛⲁⲕⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ⲁⲛ ب في صباكَ لا تكن تلهو
٢ . عَبِثَ
-ⲟⲛⲉⲧⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ⲁⲥⲙⲟⲩ ⲉⲥⲟⲛⲇ ب اللعوب فقد ماتت وهي حيّة (١تيمو ٥ : ٦)
• ⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ⲛⲥⲁ ب سَخِرَ من . لَعِبَ على (١تيمو ٥ : ١١)
• ⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ⲙⲉⲙ ب تلذّذَ مع (رؤ ١٨ : ٣)
• ⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ب (π) ١ - لَعِبَ . لَهْوَ . مَرَحَ . هزار . مِزاح
-ⲡⲓⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ⲙⲉⲙ ⲡⲓⲟⲓⲇⲓ ب اللهو والسُّكْر
٢ - عربدة
٣ - تلذّذ . تنعّم . تَرَف (رؤ ١٨ : ٣)

ⲭⲉⲛⲁ II. ,ⲭⲛⲁ,ⲭⲛⲉ ص توقّفَ . انقطَعَ
[راجع ص ⲭⲛⲁ]

ⲭⲉⲛⲉⲧⲱⲙⲧⲉ ص (= ⲭⲓⲛⲟⲱⲙⲧ ب) حاجز .
حاجز متوسط
[راجع ب ⲭⲓⲛⲟⲱⲙⲧ]

ⲭⲉⲛⲉⲫⲱⲣ ب ,ⲭⲉⲛⲉⲡⲱⲣ ص (π) سَقْف . سطوح .
(سطح) (تث ٢٢ : ٨ - أم ٢٥ : ٢٥ - صف ١ : ٥ - مت ١٠ : ٢٧) *roof*
-ⲡⲓⲭⲉⲛⲉⲫⲱⲣ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁⲛⲟⲱⲟⲩⲧ ب سَقْف الجمعية

ⲭⲉⲛⲏⲃ ب جناب . (يا سيد !)

ⲭⲉⲛⲟⲩ ص (π) (= ⲭⲱⲛⲟⲩ ب) سَلّة . مِقْطَف

ⲭⲉⲛⲧ- ,ⲭⲛⲧ- ص جَرْبَ
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲛⲧ ,ب ⲃⲱⲛⲧ]

ⲭⲉⲛⲥ ب (π) جلباب . رداء . ثوب *garment*

ⲭⲉⲛⲭⲉⲛ ب ,ⲃⲉⲛⲃⲉⲛ ص ١ . دَنْدَنَ . شَدَى . غَنّى .
غَزَفَ (لَعِبَ موسيقى بصوته أو بآلة)
-ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲁⲩⲃⲉⲛⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲩⲕⲓⲑⲁⲣⲁ ⲉⲩⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ص داود عزف على قيثارته قائلاً
-ⲭⲉⲛⲭⲉⲛ ⲙⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲟⲣⲥⲁⲛⲟⲛ ب حرِّكْ نساتكَ كالأرغن
٢ . غرَّدَ (للطيور)
-ⲛⲉⲁⲗⲁⲧⲉ ⲉⲧⲃⲏⲃⲏⲛ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲁⲥⲡⲉ ص الطيور تغرّد بلغتها
• ⲭⲉⲛⲭⲉⲛ ب ,ⲃⲏⲃⲏⲛ ص (π)
١ - دندنة . شَدْو . عَزْف . طَرَب . صَلْصَلَة
٢ - معازف . صنوج (π)
• ⲣⲉⲕⲭⲉⲛⲭⲉⲛ ب ,ⲣⲉⲕⲃⲏⲃⲏⲛ ص عازف . ضارب بالدُّف .
• ⲙⲁⲣⲣⲁ drummer, singer

ⲭⲉⲟⲧⲁ ب ,ⲭⲓⲟⲧⲁ ص ١ . جَدَّفَ . أهانَ . سَبَّ
[مت ٩ : ٣ - يو ١٠ : ٣٦]
٢ . استهانَ . ازدَرَى . استخفَّ
- مع الحروف الآتية :
• I. ⲉ- ب افترَى على . شَنَّعَ على . استهان بِـ
-ⲡⲁⲣⲁⲛ ⲥⲉⲭⲉⲟⲧⲁ ⲉⲣⲟⲩ ب اسمي يُهان (إش ٥٢ : ٥)
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲭⲉⲟⲧⲁ ⲉⲡⲉⲧⲉⲛⲱⲛϩ ب استهنتم بحياتكم
• 2. ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉ- ص
-ⲉⲩⲭⲓⲟⲧⲁ ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ص يُحدَّف على الإيمان
• ⲭⲉⲟⲧⲁ ب ,ⲭⲓⲟⲧⲁ ص (π) تجديف (أف ٤ : ٣١)
• ⲣⲉⲕⲭⲉⲟⲧⲁ ب مُجدِّف
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲭⲉⲟⲧⲁ ب (τ) تجديف

ⲭⲉⲡ- ب ,ⲃⲉⲡ- ص قَبَضَ على
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲡⲉ]

ⲭⲉⲡⲓ ب (τ) *chip, slice, morsel* قطعة . شريحة . شظية
-ⲧⲁⲓⲕⲟⲧⲥⲓ ⲛⲭⲉⲡⲓ ⲛⲩⲉ ب هذه الشريحة الصغيرة (الشظية) من الخشب
• ⲛⲓⲭⲉⲡⲓ ب ١ - القطع . الجزلات . (الهُبَر)
٢ - الخشائش

ⲭⲉⲡⲣⲟ ص.ب عزبة . مَزْرَعَة . (شبرا)
-ϥⲛⲁⲕⲱⲧ ⲟⲧⲕⲟⲩ
ⲟⲩ ⲡⲓϯⲙⲓ ⲛⲁⲉⲣ ⲟⲧⲛⲓⲱϯ ب سيبني عزبة صغيرة هدية لكَ فتصبح القرية كبيرة

٤ ـ دَلَغ . عَبَثَ
-ⲁⲣⲉⲥ ⲉⲛⲉⲕⲱⲟⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍⲉⲁ ⲛⲧⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ⲛⲛⲓⲱⲉ-
ⲣⲓ ⲛⲓⲟⲩⲇⲁ ب احفظ بنيكَ من دلع (عبث) بنات يهوذا
١ ـ العربدة • ⲛⲓⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ب
-ⲃⲉⲛ ⲥⲁⲛⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ⲁⲛ ب لبس بالعربدة
٢ ـ الخلافات . المهازل . المعايبات [غلا ٥ : ٢٠]

ⲭⲉⲣⲭⲓ ب (ⲧ) ١ . وَسَخٌ . قذارة *filth*
-ⲛⲓⲭⲉⲣⲭⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲭⲱ ب قذارات الأغاني
٢ . قِشْر . فضلات
-ⲡⲓⲱⲛⲓ ⲁⲕⲫⲁⲛⲕⲱϯ ⲉⲭⲉⲛ ⲡⲓⲥⲟⲧⲟ ⲫⲁⲕⲕⲱⲕ
ⲛⲧⲉⲕⲭⲉⲣⲭⲓ ⲧⲏⲣⲥ ب اخْحَر إذا دارَ على القمح بزبل حَسَبَ قشره (أقذاره)
٣ . جَرَب . حِكَّة [تث ٢٨ : ٢٧]
• ⲉⲣⲭⲉⲣⲭⲓ ب أُصيب بالجَرَب
-ⲁⲣⲉⲫⲁⲛ ⲡⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ⲉⲣⲭⲉⲣⲭ· ⲫⲁⲕϯⲃⲁⲃⲱⲧ ⲛⲁⲕ
ⲫⲁⲧⲉⲕⲕⲱⲕ ⲛⲛⲓⲭⲉⲣⲭⲓ ب إذا أُصيب حروف بالجرب ينظفه حتى يزيل أقذاره
• ⲟⲓ ⲛⲭⲉⲣⲭⲓ ب أجْرَب [لا ٢٢ : ٢٢]
١ ـ جَرَبٌ • ⲙⲉⲧⲭⲉⲣⲭⲓ ب (ⲧ)
٢ ـ عقدة نفسية
-ⲛⲓⲫⲱⲙⲓ ⲛⲧⲉ ϯⲯⲩⲭⲏ ⲫⲁⲧⲱⲉⲥ ⲙⲉⲧⲭⲉⲣ-
ⲭⲓ ب أمراض النفس تلد عقد نفسية

ⲭⲉⲣⲭⲱⲣ ص (ⲉⲕ) جامد . قوي . شَديد
-ⲥⲱⲙⲁ ⲉⲕⲭⲉⲣⲭⲱⲣ ⲁⲩⲱ ⲉⲕⲭⲁⲭⲱ ص جسد جامد ومتصلّب (ناشف)
-ⲛⲯⲁϩⲉ ⲉⲧⲭⲉⲣⲭⲱⲣ ⲁⲩⲱ ⲉⲧⲉⲟⲟⲥⲉ ص صحراء وعرة ومُهلِكة

ⲭⲉⲥ- ب *half (1/2)* (١/٢) نِصْف
-ⲭⲉⲥⲙⲁϩⲓ ب نصف ذراع
-ⲭⲉⲥⲕⲓϯ ب نصف شاقل (درهم) [لو ١٥ : ٢٨]
[راجع ب ⲭⲟⲥ]

ⲭⲉⲥⲉ,ⲭⲏⲥⲉ,ⲭⲓⲥⲉ ص (ⲧ) قيراط
[راجع ص ⲭⲓⲥⲉ]

ⲭⲉⲧ- ص *pierce, penetrate, traverse* اخْتَرَقَ . عَبَرَ
-ⲁⲛⲭⲉⲧ ⲡⲁⲓⲁⲥⲑⲏⲙⲁ ⲛⲕⲏⲙⲓ ص عبرنا واحة مصر
-ⲁⲫⲭⲉⲧ ⲛⲉⲥⲃⲏⲣ ⲙⲡⲉⲓⲃⲓⲟⲥ ص عبر رحلة هذه الحياة
-ⲁ ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲭⲉⲧ ⲡⲙⲏⲛⲓⲱⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص البربر طردوا الجموع
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲧⲉ]

ⲭⲉⲧ- *I.* ص *to send* أرسَلَ . أمَدَّ
-ⲁⲫⲭⲉⲧ ⲡⲉⲫⲱⲣⲉ ⲛⲁⲧ ص أرسل لهم ابنه
-ϯⲛⲁⲭⲉⲧ ⲡⲉⲡⲛⲁ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲫⲁⲣⲱⲧⲛ ص سأرسل لكم الروح القدس
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲟⲩ]

ⲭⲉⲧ- *II.* ب مَدَّ
• ⲭⲉⲧ .. ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲇⲉⲛ ب مَدَّ .. في
-ⲁⲫⲭⲉⲧ ⲧⲟⲧⲕ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲱⲱ ⲙⲡⲣⲟ ب مَدَّ يده في فتحة الباب [نش ٥ : ٤]

ⲭⲉⲭⲁⲥ ب ,ⲭⲉⲕⲁⲥ,ⲭⲉⲕⲁⲁⲥ ص لِكَيْ . حَتَّى *that, in order that*
– مع الأزمنة الآتية :
١ ـ مع الحاضر الثاني (المستمر) :
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ ⲫⲱⲡⲉ ⲙⲙⲟⲕ ص ,
ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲡⲉⲟⲛⲁⲛⲉϥ ⲫⲱⲡⲉ ⲙⲙⲟⲕ ب
لكي يصيبكَ الخير [ت ١٠ : ١٢]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲫⲁⲭⲉ ⲛⲓⲙ ⲁⲫⲉⲣⲁⲧϥ ص لكي تقوم كل كلمة [مت ١٨ : ١٦]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲧⲉϥⲫⲁⲉⲓⲃ ⲧⲁⲫⲉ ص حتى يُخيِّم ظله [أع ٥ : ١٥]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲛⲉⲕⲙⲉⲣⲓⲧ ⲛⲟⲩⲫⲓⲙ ص حتى ينحو أحباؤك [مز ٥٩ : ٣]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص لكي ينظرهم الناس [مت ٢٣ : ٥]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲉⲟⲟⲩ ⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص لكي يظهر بجده
٢ ـ مع المستقبل الثاني:
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲁⲁⲩ ص أن يفعله الناس [مت ٧ : ١٢]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲛ̄ⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲛⲁⲟⲩⲭⲁⲓ ص لكي يَخلص العالم [يو ٣ : ١٧]
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲉⲣⲉ ⲧⲟⲩⲧⲉⲭⲛⲏ ⲛⲁⲃⲱⲱⲩ ب لكي يسمو فنهم
٣ ـ مع المستقبل الثالث (المؤكد):
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲉⲫⲉ̀ⲧⲁⲭⲣⲉ ⲛⲓⲱⲱ ب حتى يثبت المواعيد [رو ١٥ : ٨]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲕⲉ̀ⲧⲙⲁⲓⲟ ص لكي تتبرَّر [مز ٥٠ : ٤]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲧⲉ̀ⲃⲱⲕ ص لكي يَمضوا
-ⲟⲩⲣⲁⲫⲉ ⲛⲁⲛ ⲡⲉ ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲧⲉ̀ⲁⲁⲕ ⲛ̀ⲣⲣⲟ ص إنه لفرح لنا أنكِ ستتزوَّج ملكاً
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲫⲉ̀ⲫⲱⲡⲉ ⲉⲫⲟ ⲛ̀ⲉⲃⲓⲱⲁⲗ ص لكي يصير عبداً
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲉⲫⲉ̀ⲥⲱϯ ⲙ̀ⲡⲧⲉⲛⲟⲥ ⲧⲏⲣⲫ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب لكي يخلص كل جنس البشر
٤ ـ مع المستقبل الثالث المنفي :
• ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲛⲛⲉ- ب ,ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲛⲛⲉ- ص للا . حتى لا
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲛⲛⲉⲕⲭⲁⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ب حتى لا تكفي عن
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲛⲛⲉⲩⲕⲓⲙ ص لكي لا تزل *(خطواتي)* [مز ١٦ : ٥ ص] (= ⲛⲧⲟⲩⲫⲱⲧⲉⲙ ب)
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲛⲛⲉ ⲡⲉⲧⲛⲏⲡⲱⲧ ⲫⲱⲡⲉ ص لكي لا يكون هربكم *(في الشتاء)* [مت ٢٤ : ٢٠]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲛⲛⲉⲧⲭⲡⲓⲉ ص للا توبِّخ [يو ٣ : ٢٠]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲛⲛⲉⲕⲃⲱⲗⲡ ص لكي لا تنكشف [خر ٢٠ : ٢٦]
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲛⲛⲉⲧⲉⲫⲱⲃⲱⲃⲟⲩ ص حتى لا يستطيعون
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲛⲛⲉⲭⲁⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ب حتى لا تكفي عن
٥ ـ مع الإنشائي :
• ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲛⲧⲉ- ص (نادراً).ب (غالباً) لكي . كي . حتى
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲟⲧⲁⲓ ⲡⲓⲟⲧⲁⲓ ⲛⲁⲱⲱⲧⲉⲛ
ⲫⲉⲛⲏ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲫⲡⲉⲧⲉⲫⲱⲟⲩ ب لكي يتعد كل واحد منكم عن شروره [أع ٣ : ٢٦]
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲙⲓ ⲉ̀ϯⲁⲩⲁⲡⲏ ب لكي تعرفوا الحبة [٢كو ٢ : ٤]
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲛ̀ⲥⲉⲫⲱⲉ ب لكي يذهبوا [أع ١٥ : ٣٣]
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲛⲧⲉⲕⲟⲧⲟⲣⲡⲟⲩ ب لكي ترسلهم
-ⲭⲉⲭⲁⲥ ⲛⲧⲁⲉⲣⲛⲁⲙⲱⲛϥ ب حتى أستحق
٥ ـ كافي للإنشائي :
• ⲙⲡⲉⲣⲭⲁⲥ ب للا
-ⲙⲡⲉⲣⲭⲁⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲟⲩ ⲭⲱⲛⲧ ب للا يغضب الرب [مز ٢ : ٨]

٦ ـ مع الشرط :
حتى إذا .. ص .. ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲉⲱⲁⲛ .
-ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲟⲩⲃⲣⲟⲙⲡⲉ ⲣⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲥⲉⲟⲩ-
حتى إذا خرجت حمامة يأكلونها ص ⲟⲙⲥ

ⲭⲉⲱ- ب *to pour forth* صَبَّ . سَكَبَ
-ⲭⲉⲱ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲁⲭⲓⲭ ⲏⲧⲁⲓⲁⲩ ب صبَّ ماء
على يدىَّ لأغسلهما
-ⲁⲧⲭⲉⲱ ⲉⲉⲙⲭ ⲉⲃⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲫⲱⲁⲱ ب صبّوا
خلاً على جروحه

• ⲭⲉⲱⲥⲫⲏⲧ ب أرْبَدَ . أرْغَى (مر ٩ : ١٨)
[راجع ب ⲭⲱⲱ]

ⲭⲉⲱⲭⲱⲱ// ب نَضَحَ . رَشَّ . قَطَّرَ
[راجع ب ⲭⲟⲱⲭⲉⲱ]

ⲭⲉⲫ- ص.ب *burn, scorch* ١ . أحْرَقَ . شَعْوَطَ . كَوَى . أشْعَلَ
-ⲧⲛⲁⲭⲉⲫ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲁⲛ ب لا أُلهبكم
-ⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲭⲉⲫ ⲕⲱⲥⲧ ⲉⲗⲁⲁⲩ ⲛⲓⲙⲁ ص لا
يشعل أحد نارا فى أى مكان

٢ ـ تأجَّجَ . حَمِيَ . اسْتَعَرَ . اكْتَوَى . التَهَبَ (أم ٦ : ٢٨)
-ⲛⲉⲱⲃ ⲭⲫⲫ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲕⲱⲥⲧ ص تأجّجت
المشكلة مثل النار

• ⲭⲏⲫ ص.ب (ⲉⲫ) مَحروق . مُلتهب
[راجع ص ⲭⲟⲩⲫ , ب ⲭⲱⲫ]

ⲭⲉⲫⲭⲱⲫ// ص.ب *burn, cook* شَوَى . حَمَّصَ
-ⲛⲧⲁⲩⲡⲉⲥ ⲡⲉⲥⲟⲟⲩ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲧⲁⲩⲭⲉⲃⲭⲱⲫⲫ
ص , ⲙⲡⲟⲩⲫⲉⲥ ⲡⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲁⲩⲭⲉⲫⲭⲱⲫⲫ
لَم يطبخوا الخروف بل شووه ب
-ⲛⲛⲁⲉⲣⲉ .. ⲭⲉⲫⲭⲱⲃⲟⲩ ص الأدوية .. حمصوها

• ⲭⲉⲫⲭⲱⲫ ب (نادراً) ص (ⲉⲫ)
١ ـ مَشْوى . مَحروق . مُحَمَّص
(مر ١٢ : ٩ – عد ٦ : ١٩ – ت ٢٩ : ٢٢ – لو ٢٤ : ٤٢)
-ⲛⲉⲫⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ⲭⲉⲫⲭⲱⲫ ⲉⲓⲧⲁⲓ ⲛⲣⲱⲁⲉ ص شفتاه
ناشفة من شدة الحرارة
-ⲁⲫⲉⲣ ⲙⲡⲫⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲱⲉ ⲉⲫⲭⲉⲫⲭⲱⲫ ب صار مثل
خشبة محروقة

٢ ـ مُقَدَّد (ناشف)
جبن مقدّد ب ⲁⲗⲱⲙ ⲉⲫⲭⲉⲫⲭⲱⲫ .
[راجع الفعل ص.ب ⲭⲟⲫⲭⲉⲫ]

ⲭⲉϩ- *I.* ص *to touch* لَمَسَ
-ⲁⲫⲭⲉϩ ⲧⲉⲫⲃⲓⲭ ⲉⲓⲙ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ص تحسَّسَ يده فى
جسدى
[راجع الفعل ص ⲭⲱϩ *I.*]

ⲭⲉϩ- *II.* ص *to smear, anoint* لَطَخَ . عاصَ
-ⲁ ⲡⲛⲟⲩ ⲭⲉϩ ⲧⲓⲱⲧⲏⲛ ص الدم لطّخ (عاص) الرداء
-ⲁ ⲡⲛⲟⲩ ⲭⲉϩ ⲡⲉⲫⲉⲟ ص الدم لطخ وجهه
-ⲛⲧⲁⲧⲭⲉϩ ⲡⲉⲫⲥⲛⲟⲩ ⲉⲟⲧ ? ص على ما نضح دمه ؟
(على جبل الجلجثة)
[راجع الفعل ص ⲭⲱϩ *II.*]

ⲭⲉϩⲓⲧ- ص *to defile, pollute* دَنَّسَ
[راجع الفعل ص ⲭⲱϩⲓⲧ]

ⲭⲉϩⲭⲱϩ// ص خَبَطَ . قَرَعَ . سَحَلَ
[راجع الفعل ص ⲭⲁϩⲭϩ]

ⲭⲉⲭ- ب قَطَعَ . قَلَعَ . أزالَ
قطعوا السياج (لو ٢٣ : ٤٥)

لأقطع الحُجَّة . لأزيل العُذْر ب -ⲛⲧⲁⲭⲉⲭ ⲉⲗⲱⲓⲭⲓ
(٢كو ١١ : ١٢)

• ⲭⲉⲭ ⲉⲃⲟⲗ ب فَصَلَ . استأصَلَ
قطع (فصل) أذنه ب -ⲁⲩⲭⲉⲭ ⲡⲉⲩⲙⲁⲩⲱ ⲉⲃⲟⲗ
(مت ٢٦ : ٥١)
قطع (فصل) رأسه ب -ⲁⲩⲭⲉⲭ ⲧⲉⲩⲁⲫⲉ ⲉⲃⲟⲗ
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲭⲓ]

ⲭⲉⲭⲉⲃ- ب نَقَصَ . قَصَّرَ
قصَّر الأيام (مر ١٣ : ٢٠) ب -ⲁⲩⲭⲉⲭⲉⲃ ⲛⲓⲉⲫⲟⲟⲧ
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲭⲉⲃ]

ⲭⲉⲭⲟⲧ,ⲭⲉⲗⲭⲟⲧ ب (π) *bat* خفّاش

ⲭⲉⲭⲣⲉ ب (π) *sorrel* نبات الحمّاض

ⲭⲉⲭⲣⲏⲥ,ⲭⲓⲕⲣⲏⲥ ب (π) *tiger, panther* نمر . فهد
النمر جنس شرير ب -ⲡⲓⲭⲉⲭⲣⲏⲥ ⲟⲩⲥⲉⲛⲟⲥ ⲉⲩⲫⲱⲟⲩ

ⲭⲉⲭⲥ ب (τ) *ingot of metal* سبيكة

• ⲛⲓⲭⲉⲭⲥ ب السبائك

ⲭⲉⲃ- ص *to dye, stain* صَبَغَ
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲃ]

ⲭⲏ *I.* ص.ب (τ) *dish* ١ . صَحْفَة . قَصْعَة . صَحْن . طَبَق
(عز ٢٥ : ٢٩ – عد ٧ : ١٤ – مر ١٤ : ٢٠)
٢ . زبدية . سلطانية *bowl*

ⲭⲏ *II.* ص *emptiness, vanity* فراغ . خُلُوّ
[راجع ب ⲭⲓⲛⲁⲭ]

ⲭⲏⲃ ب (ⲉⲫ) ١ . مَقبوض عليه . موثَق
٢ . مسئول . مُطالَب . عُرْضَة لِـ
-ⲛⲧⲁⲱⲱⲛⲓ ⲉⲓⲭⲏⲃ ⲉⲓ ⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ب لأكون مسئولاً
عن خطيتكم
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲡⲓ, ب ⲃⲱⲡⲉ]

ⲭⲏⲃⲃⲉ ص (π) (= ⲭⲉⲃⲉ ب) فَحم

ⲭⲏⲏⲥ ص (τ) (= ⲭⲏ ص.ب) سكرّجَة . سلطانية

ⲭⲏⲓ ب ,ⲭⲏ ص (π) قَذَى . هَبَا . شَظية . قَشّة
chip, mote of straw, dust (مت ٧ : ٣)
خشبة أو ص -ⲟⲩⲱⲉ ⲛ ⲟⲩⲃⲗⲓⲧ ⲱⲁⲥⲣⲁⲓ ⲉⲟⲩⲭⲏ
قشّة أو حتى قذى
ص -ⲉⲉⲛⲭⲏ ⲙⲛ ⲉⲉⲛⲱⲟⲉⲓⲱ ⲉⲧⲁ ⲡⲧⲏⲩ ⲥⲟⲣⲟⲩ
الفش والغبار الذى تذريه الريح
ص -ⲁⲫⲫⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲭⲏ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲭⲓⲛ ⲡⲕⲁⲉ
رفع شظية صغيرة من على الأرض

ⲭⲏⲕ ص.ب (ⲉⲫ) كامِل . تام (مز ١٣٨ : ١٨)
ببغض تام ب -ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲥⲧ ⲉⲫⲭⲏⲕ
-ⲉⲟⲓⲙⲉ ⲉⲧⲟⲙⲉ
البعض بعيشون مائة سنة كاملة أو ص -ⲁⲧ ⲛⲉⲉⲛⲕⲉⲣⲟⲙⲡⲉ
أقل ببعض سنوات

١ ـ كامل . تام (ⲉⲫ) ص.ب • ⲭⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ
(لك ٦ : ٩ – ٢٣ : ١٥ – مز ٧٢ : ٨ – رو ١٢ : ٢ – رؤ ٣ : ٢)
-ⲉⲁⲛⲉⲃⲏⲟⲩⲓ ⲉⲧⲭⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲱⲁⲧ ⲉ-
ⲃⲟⲗ ⲁⲓⲥⲟⲉⲙⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛ ⲡⲟⲥ ⲥⲁⲃⲁⲱⲑ ب فإني
سمعتُ أعمال إفنائه قُضيَ بها من لدن السيد رب الصبايوت
(إش ٢٨ : ٢٢)
-ⲉⲧⲭⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲧⲁⲓ ب كاملين فى
الوحدة (يو ١٧ : ٢٣)

٢ ـ تُصرَّف مثل الفعل ⲕⲱⲗ : كَمُلَ

-ⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ ⲅⲁⲣ ⲧⲏⲣⲟ ⲁⲫϫⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲩ-
ⲥⲁϫⲓ ب لأن كل الناموس كَمُلَ فى كلمة واحدة [غلا ٥ : ١٤]
-ⲛⲉⲙ ⲕⲉⲟⲩⲓ ⲛⲛⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲁⲩϫⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ
ⲡⲁⲓⲥⲁϫⲓ ب وأى وصية أخرى من الوصايا قد أُجْمِلَت فى هذه الكلمة [رو ١٣ : ٩]

[راجع الفعل ص.ب ϫⲱⲕ]

ϫⲏⲕⲉ,ϫⲉⲕⲉ,ϫⲏⲃⲉ ص *kurple dye* أرجُوان

[راجع ص ϫⲏⲃⲉ]

ϫⲏⲗ *I.* ب (eq) مَلْفوف . مَطْوى

[راجع الفعل ب ϫⲱⲗ *I.*]

ϫⲏⲗ *II.* ب (eq) لابِس . مُتَسَرْبِل . مُرتَدى

-ⲉⲩϫⲏⲗ ⲛⲟⲩⲥⲧⲏⲗⲱⲛⲓⲟⲛ ب لابساً إزار [مر ١٤ : ٥١]
-ⲉⲩϫⲏⲗ ⲛⲉⲁⲛⲉⲃⲱⲥ ب مرتدياً ملابساً

[راجع الفعل ب ϫⲱⲗ *IV.*]

ϫⲏⲗ *III.* ص (π) شال (نوع سَمَك)

ϫⲏⲛ ب ,ⲅⲏⲛ ص (eq) ١ . لَيِّن . طَرِى . غَضّ . رَخْص

[تك ١٨ : ٧ - تك ٣٣ : ١٣]

-ⲛⲛⲉⲧϫⲏⲛ ⲛⲧⲱⲟⲩ ب لينهم (ما لديهم من لين) [مز ١٦ : ٨]
-ⲉⲁⲛⲱⲓⲕ ⲉⲧϫⲏⲛ ب أرغفة طرية

٢ . أملَس . ناعِم . رَخْو [تك ٢٧ : ١١]

-ⲟⲩⲡⲉⲧⲣⲁ ⲉⲥϫⲏⲛ ب صخرة ملساء [حز ٢٤ : ٧]
-ⲧⲉⲧⲃⲏⲛ ⲉⲧⲉ ⲧⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲧⲉ ص الناعمة أى المرأة

٣ . مُتْرَف . مُتَرَفِّه . مُتَنَعِّم [إش ٤٧ : ١ - مى ١ : ١٦]

-ⲉⲧⲗⲏⲕ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧϫⲏⲛ ب الناعم والمترف
-ⲟⲛⲉⲧϫⲏⲛ ⲃⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲧ ب المتنعمة فيكم [ث ٢٨ : ٥٦]
-ⲉⲧϫⲏⲛ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ب مترفهين فى أجسادهم
-ⲟⲛⲉⲧⲉ ⲙⲡⲁⲥⲛⲟⲩϣⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧϫⲏⲛ ⲁⲧⲧⲏⲓⲥ
ⲙⲙⲉⲱⲁⲁϫ ب التى لا تحزع والمترفة قد أعطيت لوداك (بابل) [إر ٢٧ : ٢ (٥٠ : ٢ بيروت)]

٤ . مُعَبَّد . سَهْل (للطريق) [إش ٤٠ : ٤ - لو ٣ : ٥]

-ⲉⲁⲙⲙⲱⲓⲧ ⲉⲧϫⲏⲛ ب طرق سهلة (معبَّدة)

٥ . رَطْب . مُنْعِش . لطيف (للجو)

-ⲟⲧⲱⲁ ⲉϥϫⲏⲛ ⲉϥⲃⲏⲥ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏϯ ⲙⲡϣⲓⲟⲙ ب مكان رطب (منعش) مثبَّت فى وسط البحر [حز ٢٦ : ٥]

٦ سائل

-ⲧⲉϥⲧⲥⲓⲥ ⲙⲡⲙⲟⲟⲩ ⲃⲏⲛ ص طبيعة الماء سائلة
• *opp* : ϫⲁϫⲱ ص (العكس) : صَلْب

٧ . لَيِّن . مَعسول (للكلام)

• ⲉⲉⲛϣⲁϫⲉ ⲉⲧⲃⲏⲛ ص كلام لَيِّن (معسول) [أم ٢٦ : ٢٢]
• *opp* : ⲉⲉⲛϣⲁϫⲉ ⲉⲧⲛⲁϣⲧ ص (العكس) : كلام فارس

ϫⲛⲛϩ,ϫⲛⲉ,ϫⲛⲏ ص (π) سَلْق (نوع نبات)

-ⲙⲡⲣⲟⲧⲉⲙ ϫⲛⲛϩ ⲟⲧⲁⲉ ⲉⲣⲱⲧⲉ ص لا تأكل السلق ولا اللبن

ϫⲟⲟⲧ ب ,ⲅⲏⲧ,ⲅⲟⲟⲧ ص (eq) ١ . ضَيِّق . مُنْكَمِش *narrow* [لو ١٣ : ٢٤]

• ⲟⲩⲙⲱⲟⲧ ⲉϥϫⲟⲟⲧ ب ماء الضيق [إش ٣٠ : ٢٠]
• ⲫⲓⲟⲙ ⲉⲧϫⲟⲟⲧ ب بَحر الضيق [زك ١٠ : ١١]
-ⲉⲁⲙⲙⲱⲓⲧ ⲥⲉϫⲟⲟⲧ ⲉⲙⲁϣⲱ ب طرق ضيِّقة جدا
-ⲟⲩϣⲱⲧⲉ ⲉⲥⲃⲏⲧ ص حُفرة ضيِّقة [أم ٢٣ : ٢٥]
-ⲙⲉϫⲏⲧⲙⲁ ⲉⲧⲃⲏⲧ ص المنازعات الغبية
-ⲟⲩⲉⲛⲁⲧ ⲉⲣⲉ ⲣⲱϥ ⲃⲏⲧ ص وعاء فتحته ضيقة
-ⲉⲉⲛⲣϣⲱⲛ ⲉⲧⲃⲏⲧ ص أردية (ملابس) ضيقة

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص ضيَّق على [إش ٤٦ : ٢٠]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲃⲏⲧ ⲉⲣⲱⲧⲛ ص العالَم ضيَّق عليكم
• *2.* ⲉⲛ ص مُزدحِم بـ
-ⲡⲕⲁⲉ ⲃⲏⲧ ⲉⲛ ⲛⲧⲁⲫⲟⲥ ص الأرض ضاقت (مزدحمة) بالمقابر
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛ ب ,ⲉⲣⲟⲧⲛ ص ضيَّق فى
-ⲡⲡⲩⲗⲏ ⲉⲧϫⲏⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ ⲉⲡⲉⲕⲏⲓ ب الباب الضيِّق المؤدِّى إلى بيتك

٢ . (كاسم) : ضِيقٌ (π)

-ⲡⲓϫⲏⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲛⲓⲕⲓ ب ضيق النفس

[راجع ص ⲃⲱⲟⲧ]

ϫⲏⲣ *I.* ب ,ϫⲟⲟⲣ(ⲉ) ص (eq) مُشَتَّت . مُبَدَّد . متفرِّق

-ⲡⲉⲕⲇⲉⲓ ⲉⲧϫⲏⲣ ⲃⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب قطيعه المشتت فى كل مكان

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (eq) مُشَتَّت . مُبَدَّد . متفرِّق . مُبَعْثَر
-ⲛⲓⲥⲁϫⲓ ⲉⲧϫⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب الأقوال المتفرقة
-ⲛⲓⲙⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧϫⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب الأعضاء المبعثرة (المبعزقة)
-ⲏⲥⲱⲟⲩⲉ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲛⲛⲉⲧϫⲟⲟⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص تجمع المتفرقين (المشتتين)
• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉ- ص.ب (eq) مُشَتَّت فى
-ⲉⲧϫⲟⲟⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲉⲁⲉ ⲛⲉⲓⲛ ص مُتفرقين فى طرق متعددة
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲛ ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ص (eq) مُتفرِّق فى
-ⲛⲓⲟⲉⲓ ⲉⲧϫⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب القطعان المتفرقة فى كل مكان
• *4.* ⲉⲓϫⲛ ص (eq) مُشَتَّت على . مُوَزَّع على

[راجع الفعل ب ϫⲱⲣ *I.*]

ϫⲏⲣ *II.* ص.ب (eq) حادّ . حامى . مَسْنون . مُدَبَّب

(= ⲩⲉⲡⲩⲱⲡ ب)

-ⲉⲁⲛⲥⲏⲫⲓ ⲉⲧϫⲏⲣ ب سيف حادة
-ⲉⲁⲛⲓⲫⲧ ⲉⲧϫⲏⲣ ب مسامير حادة
-ⲉⲉⲛⲛⲁϫⲉⲉ ⲉⲧϫⲏⲣ ص أسنان حادة
-ⲟⲧⲫⲉⲛⲧ ⲉⲧϫⲏⲣ ⲙⲡϣⲣⲏϯ ⲛⲟⲧⲓⲫⲧ ب دودة مدببة كمسمار
-ⲁⲧⲱⲩϯ ⲙⲙⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲙⲁϩⲱⲛⲓ ⲉⲧϫⲏⲣ ب حرُّوه فوق أماكن ذات صخور مدببة
-ⲁⲫⲥⲱⲗⲡ ⲛⲛⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ⲉⲓⲛ ⲛⲱⲛⲉ ⲉⲧϫⲏⲣ ص قطع أجسادهم بحجارة حادة

[راجع الفعل *II.* ϫⲱⲣ]

ϫⲏⲣ *III.* ص.ب (π) جاسوس *spy*

(لك ٤ : ٣٤ - عب ١١ : ٣١ - يع ٢ : ٢٥)

• ⲣⲉⲫϫⲏⲣ ص جاسوس

[راجع الفعل *III.* ϫⲱⲣ]

ϫⲏⲣ *IV.* ص (eq) ١ . مُسْوَدّ . مهَبَّب *be black*

-ⲛⲉⲧⲉⲟ ⲕⲛⲓ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧⲃⲁⲗⲁⲉⲧ ⲉⲥϫⲏⲣ ص وجوههم مسودّة مثل إناء مهبَّب

٢ . مَدبوغ

[راجع الفعل ص *IV.* ϫⲱⲣ]

ϫⲏⲣ *V.* ص مَرِحَ . لَعِبَ . هَزَّرَ . تصرَّفَ بخلاعة . لَهَا . تلَذَّذَ . طَرِبَ . عَبَثَ . بَطَرَ *be wanton, merry*

-ⲉⲧⲥⲱⲃⲉ ⲁⲧⲱ ⲉⲧϫⲏⲣ ص يضحكون ويمرحون

-ⲛⲧⲟⲕ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧⲯⲙⲉ ⲉⲉⲛⲉⲁⲗ
ⲉⲏⲧⲕ ص أنتَ مثل شبكة تُمسك بها الطيور
• ⲭⲏⲧ ⲛⲃⲟⲛⲥ ص مَظلوم
• ⲭⲏⲧ ⲛⲕⲟⲧⲥ ص مُلتوى . مُعوَج *crooked*
(أم ٢ : ١٥ – أم ٨ : ٩ ص) (= ⲕⲟⲗⲁⲝ ب)
-ⲃⲓⲛⲯⲁⲝⲉ ⲉⲧⲭⲏⲧ ⲛⲕⲟⲧⲥ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲁⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ
كلام المراطقة الملتوى ص
[راجع الفعل ص ⲭⲓ، ب ⲃⲓ]

ⲭⲏⲧ *II.* ص (eq) (= ⲃⲏⲟⲧⲧ ب) مَزروع . مَغروس
[راجع الفعل ص ⲭⲟ، ب ⲃⲟ]

ⲭⲏⲩ ب (eq) مَسبوك . مُنصَهِر
• ⲟⲩⲃⲉⲛⲓⲡⲓ ⲉⲩⲭⲏⲩ ب حديد منصهر (أي ٤٠ : ١٣)
• ⲉⲩⲭⲏⲩ ⲛⲕⲟⲛⲓⲁ ب مصبوب في الجو (أي ٣٨ : ٣٨)
-ⲡⲁⲓⲃⲓⲟⲥ ⲉⲧⲭⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛϣⲣⲏⲧ ⲛⲟⲧⲙⲱⲟⲧ ب
هذه الحياة المتدفقة (المنسابة) كالمياه
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲩ]

ⲭⲏⲕ *I.* ص.ب (eq) وَلِيٌّ . ذو قرابة *be of skin*
• ⲭⲏⲕ
-ⲫⲛⲉⲧⲭⲏⲕ ⲉⲧⲃⲉⲏⲧ ⲉⲣⲟⲕ ب وليه الأقرب إليه
(لا ٢٥ : ٢٥)
-ⲫⲛⲉⲧⲭⲏⲕ ⲇⲁ ⲡⲓⲉⲏⲟⲩ ب ولي الدم
(تث ١٩ : ٦ – عد ٣٥ : ٢٧)

ⲭⲏⲕ *II.* ص.ب (eq) ١ . مَشوي . مَحروق
٢ . مُلتَهِب
-ⲉⲁⲛⲕⲉⲗⲕⲁ ⲉⲧⲭⲏⲕ ب دامل (بثور) ملتهبة (خر ٩ : ٩)
-ⲛⲩⲁⲝⲉ ⲛⲉⲧⲭⲏⲕ ⲛⲁⲉⲣⲁⲩ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧⲕⲱⲉⲧ ص
الكلمات كانت مُلتهبة أمامه كالنار
• ⲟⲧⲱⲩ ⲉⲧⲭⲏⲕ ص.ب رغبة ملتهبة
٣ . لاذِع . حَرِيف . (حَرّاق)
-ϯⲱⲉⲗⲧⲁⲁⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲥⲕⲁⲧⲥⲓⲥ ب الخردلة لاذعة في حرقتها
-ⲉⲓⲱⲝ ⲉⲩⲭⲏⲕ ⲉⲩⲥⲁⲩⲉ ص حل لاذع ومُر
-ⲟⲣⲉ ⲉⲩⲙⲟⲗⲉ ⲉⲩⲃⲁⲃⲟⲧ ⲉⲩⲭⲏⲕ ب طعام مالح بلا طعم ولاذع
• ⲭⲉⲙϯⲡⲓ ⲉⲧⲭⲏⲕ ب ,ϯⲡⲉ ⲉⲧⲭⲏⲕ ص طعم لاذع (مِزّ)
• ⲉⲣⲙⲱⲟⲧⲓ ⲉⲧⲭⲏⲕ ب دموع ساخنة
-ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲧⲭⲏⲕ ⲛⲧⲉ ⲫⲙⲟⲩ ب ,ⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲭⲏⲕ ⲛⲧⲉ ⲡⲙⲟⲩ ص ساعة الموت الحرقة (المُرّة)
• ⲭⲏⲕ ⲛⲋⲏⲧ,ⲭⲏⲃ ⲛⲋⲏⲧ ص مُلتهب القلب (قلبه واكله)
-ⲙⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲧⲏⲧⲧⲛ ⲭⲏⲃ ⲛⲋⲏⲧ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲓ
ليس أحد فيكم قلبه مُلتاع (واكله) عليَّ (١صم ٢٢ : ٨) ص
[راجع الفعل ص ⲭⲟⲩⲕ *I.*]

ⲭⲏⲕ *III.* ص (eq) ,ⲭⲁⲕ,ⲭⲏⲃ ب ,ⲭⲟⲕ ص.ب غالي الثمن . نادر الوجود *be costly, rare*
-ⲉⲁⲛⲓⲗⲟⲥ ⲉⲧⲧ ⲙⲡⲟⲩⲥⲱⲓⲧ ⲭⲉ ⲭⲏⲕ ب أشياء ثمينة أشيع عنها أنها نادرة
[راجع الفعل ص.ب ⲭⲱⲕ، ص ⲭⲟⲩⲕ *II.*]

ⲭⲏⲥ ص (eq) مُلتصِق . مُنتَمٍ . مَلموس
-ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲭⲏⲥ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲅⲉⲛⲟⲥ ص
أي انسان مُنتَم إلى جنسي
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲥ، ب ⲃⲟⲥ *I.*]

ⲭⲏⲥ ص (eq) (=ⲃⲉⲥ ب) مَطلي . مُلطَّخ . مُبيَّض . مَدهون

-ⲛⲛⲉⲧⲭⲏⲣ ⲉⲓⲛ ⲧⲉⲕⲙⲟⲩⲙⲏ ص لا يلهون في زفة عُرسه
-ⲙⲙⲁ ⲉⲧⲟⲧⲭⲏⲣ ⲛⲋⲏⲛⲧⲟⲧ ص الملاهي (الأماكن التي يلهون فيها)
-ⲱⲁⲣⲉ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧⲧⲥⲓⲛⲧ ⲭⲏⲣ ⲛⲧ
ⲉⲃⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ص النفس الشبعانة سعيدة وترفض العسل
• ⲭⲏⲣ ⲉⲭⲛ ص بطر على (لَعِبَ على) (١مل ٥ : ١١)
• ⲭⲏⲣ ⲙⲙⲛ ص تلذذ مع . تنعَّم مع
(رو ١٨ : ٩ ص) (= ⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ب)
• ⲭⲏⲣ ص (π) مَرَحٌ . لَعِبٌ . مِزاح . لَهْو . تهريج . طَرَبٌ . سعادة *wantoness, revelling*
(لو ٢٩ : ١٧ ص) (= ⲭⲉⲣⲭⲉⲣ ب)
-ⲙⲡⲣⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲭⲏⲣ ⲙⲙⲛ ⲟⲩⲥⲱⲃⲉ ⲉⲩⲱⲟⲧ
ⲉⲓⲧ ص لا تسلك بتهريج وضحك فارغ
-ⲙⲛⲉ ⲡⲭⲏⲣ ϯⲭⲣⲟⲙ ⲛⲁⲧ ⲉⲧⲙⲙⲁⲥⲃⲟ ص اللعب يعثرهم حتى لا يتعلموا
-ⲙⲡⲉ ⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ⲩⲱⲡⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲭⲏⲣ ⲉⲛⲉⲉ ص عيناها تكن في لذة أبدا
-ⲉⲁⲩⲕⲁ ⲭⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲱⲩ ص ترك عنه المزاح (عند رؤيته)
-ⲙⲛⲧⲉⲁⲉ ⲛⲩⲁⲝⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲭⲏⲣ ص المزاح (كثرة الكلام تهريج)
-ⲁ ⲉⲟⲓⲛⲉ ⲁⲗⲉ ⲉⲡⲉⲓⲱ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲭⲏⲣ ص البعض ركب الحمار يلهو (يلعب)
-ⲁⲧⲉⲧⲛⲟⲧⲱⲃⲡ ⲛⲛⲉⲧⲉⲓⲙ ⲛⲁⲓ ⲛⲧⲭⲏⲣ ⲛⲧⲉⲧⲛ-
ⲯⲩⲭⲏ ص دمُر مُحتويات بيني بمزاحكم
• ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲭⲏⲣ ص هَزَّ
-ⲱⲁⲧⲉⲓⲣⲉ ⲛⲉⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛⲭⲏⲣ ص يعملون مساخر كبيرة
-ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲥⲉⲉⲓⲣⲉ ⲛⲛⲉⲭⲏⲣ ⲉⲓⲭⲓⲓ ⲛⲕⲁⲉ الناس ص مُستمرون في لهوهم على الأرض
• ⲣⲉⲕⲭⲏⲣ ص خليع . مُستهزىء . مُستهتر . طائش
-ⲟⲩⲣⲉⲕⲭⲏⲣ ⲉⲱⲥ ⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲓⲓ ص طائش مثل شاب
• ⲃⲓⲛⲭⲏⲣ ص بَذَخ . طَياشة . استهتار

ⲭⲏⲣⲓ *I.* ب ,ⲭⲏⲣⲉ,ⲭⲉⲉⲣⲉ ص (ت) ١ . جُرْن . بَيْدَر (مسطح لدرس القمح)
٢ . مَقْرَص (مكان يُقرص عليه الخبز)
-ⲥⲉⲧⲕⲁⲉⲓ ⲉⲧⲭⲏⲣⲓ ⲙⲫⲟⲣⲱ ⲱⲓⲕ ب يلقون ترابا على مقرص الخبز
٣ . دَرْسَة (القمح المدروس أو زمان درسه)
-ⲭⲟⲧⲧⲁⲕⲧⲉ ⲛⲉⲣⲧⲟⲃ ⲧⲁⲧⲁⲁⲧ ⲉⲓⲛ ⲧⲭⲏⲣⲉ
ⲉⲧⲛⲏⲧ ص ٢٤ أردب لكي أضعها في الدرسة القادمة (الجابة)

ⲭⲏⲣⲓ *II.* ب (π) نُصْب
-ⲛⲟⲩⲥⲧⲏⲗⲏ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲭⲏⲣⲓ ب أعمدتهم وأنصابهم

ⲭⲏⲣⲓ *III.* ,ⲭⲓⲛⲓⲣⲓ ب (π) قذارة . وَسَخ . سفاهة *filth*
-ⲛⲓⲭⲏⲣⲓ ⲉⲧⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲭⲱ ب السفاهات المرذولة التي للأغاني

ⲭⲏⲥ ص (eq) (= ⲃⲏⲥ ب) صَلْب مُتجَمِّد .

ⲭⲏⲥⲉ,ⲭⲓⲥⲉ ص (ت) قيراط (مقياس للأرض)
[راجع ص ⲭⲓⲥⲉ]

ⲭⲏⲧ *I.* ص (eq) ضَيِّق *narrow*
-ⲛⲉⲧⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲛⲓⲕⲉ ⲭⲏⲧ ص ضيِّق النَّفَس

ⲭⲏⲧ *II.* ص (eq) ناضج . مستوى (للنبات)
(= ⲃⲟⲛⲧ ب) (تك ٤١ : ٧ ص)
[راجع الفعل ص ⲭⲧⲁⲓ *I.*]

ⲭⲏⲧ *I.* ص (eq) (=ⲃⲏⲟⲧ ب) مأخوذ . مَمسوك . مَخدوع

-ehMAA evXHe ے [٩ : ٧١ م] الماكن نبيذة
-TNeq xHe epoq, eqXHe e/N mevçNOq ے الدم ظلمة على ، أو ظلمة ظلام
-xHe eN eeMAYAM ے نعمون ظلوان
-MeAeAY eTXHe e/lboλ ے الشرر الطبخة من الخارج
[٣٥ ॥ رابع الفعل]
xHX,6HX ,o6H ے (eq) مَضْبوز ، مَحْتَضَن ، مَضْوِي
[١٤ : ٢٣ ي – ٤ : ٢ ي]
. TeTM eq6HX ے كَوْن عظيم
-coovee ec6H6 e/aN eeNXBBec ے بعثة نَبْوِيّة على النعم
[٣٥X ، ٤٥6 ي رابع]
xHXI ,6ooXE ے (eq) مَضْلوع
[٣٥XI ي رابع الفعل]
xH6 ے (eq) (= 6HXe ي) مضبوع
-eoTe evXH6 e/N TeCnoq ے ملكي نعمونة بالدم
[6e٥X ، ٣٥6e ي رابع الفعل]
xH6e ے (eq) (= 6HXI ي) أرجوان *purple dye*
[٢١ : ٢٦ م]
أرجوان زاهر [ش ٢ : ١٠] ے
-ovXH6e aN ÑTCvMeOAOc ÑXAAKEAOM
ل نقل تمعي خلوبوية
-NeMTA ÜAAAA XI TEeTvTNOC
الذي كان آدم ے مبالي هم
-NeMXI ÜAOK eOC puAIe ÑeAevepoc
نعمونة رجلك حرا (ناعتاذ على أسب أنك رجل ے)
-AXAI ÑTApXH ÑNeBACANOC
ثابتة أرلي الشاهد ے
-AXAI NeCeAI ÑTeKATIOCTNM ثرة ان نقلي (ثابتة نقلي) ے
استلمت مكاتب ے
-NANMOMA eqXI ÜAAMNE الأرض أجمل ے
بعرها

-KHAXI ÑeeNNeG ÑAwpeA ے سبالي مبانا كعوة
-A TTIE ÑKOIE XI yOUT ÑeOAOKOTCIN
الخمسة عشول فلو نبضا بكرة مولي كرسي
have, be provided with ٢. مُزوَّد بـ
تنعيص ذو ے TOTE ÉTCA ÑNAT
-AeUTHN ecXI أعداب على عاتقه
ولد ماء تَجعيد حرباء ے الأناجيل
-TETE ÜNAXI eOYO AN eTÑTPeqGwXß AHT
الذي يَجعلها آكثر عيبت لا مثل عن عشوة أجراء ے
AAepOC ے
-ÑAeTJC .. ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
ے ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
الجارات ... احتفظي بالحقائب
to buy ٥. اشترى
-TeqUTHM .. AUTAAC AQXI ÑMeOYO
باع ے (الرداء وأشرى القمح)
-ÜNÑXI ÑAAT ÑAPA TTIMH لا تتعرَّضي ثمنا باربد ے
ے التبن
-ÜNÑXI KAG ÑNOOT ے لا تتعرَّ أرضا الغير
-ÑTCATTeepe .. ÑTXITC ÑCTOT اشتر بها بمبرا ے ÑTXITC ÑCTOT
• XI .. ñ ے تاجر (اشترى رباحًا)
-eYXI eYñ eIpOMÑT eÑ متجر وزبون بطيء ے
الشهر
-ÑNXI ÑNÑ eÑ ÑTONOC THPQ متجر رئيسي ے
في الحقيبة كلها (الكتاب كله)
-eTTMXI eTÑMT ے (بمبرد لين) أن لا يتجرى رئيسي
• XIT ے تاجرٌ (اشترى رباحًا) ١٠
-TOIX eTXIT KAKWC ÑMeUATE ÑTKAQ
ے مبالغ عشرة كعوة
ملك الذي تتاجر رجالها في أعمال الأرض
٢. مَرْفُود بـ
تنعيص ذو ے TOTE ÉTCA ÑNAT
-AeUTHN ecXI أعداب على عاتقه
ولد ماء تَجعيد حرباء ے الأناجيل
-TETE ÜNAXI eOYO AN eTÑTPeqGwXß AHT
الذي يَجعلها آكثر عيبت لا مثل عن عشوة أجراء ے
AAepOC ے
-ÑAeTJC .. ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
ے ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
الجارات ... احتفظي بالحقائب
to buy ٥. اشترى
-TeqUTHM .. AUTAAC AQXI ÑMeOYO
باع ے (الرداء وأشرى القمح)
-ÜNÑXI ÑAAT ÑAPA TTIMH لا تتعرَّضي ثمنا باربد ے
ے التبن
-ÜNÑXI KAG ÑNOOT ے لا تتعرَّ أرضا الغير
-ÑTCATTeepe .. ÑTXITC ÑCTOT اشتر بها بمبرا ے ÑTXITC ÑCTOT
• XI .. ñ ے تاجرٌ (اشترى رباحًا)
-eYXI eYñ eIpOMÑT eÑ متجر وزبون بطيء ے
الشهر
-ÑNXI ÑNÑ eÑ ÑTONOC THPQ متجر رئيسي ے
في الحقيبة كلها (الكتاب كله)
-eTTMXI eTÑMT ے (بمبرد لين) أن لا يتجرى رئيسي
• XIT ے تاجرٌ (اشترى رباحًا) ١٠
-TOIX eTXIT KAKWC ÑMeUATE ÑTKAQ
ے مبالغ عشرة كعوة
ملك الذي تتاجر رجالها في أعمال الأرض
٤. حَفِظَ على ظهر قلب *to learn by heart*
-AqepHT ÉXI OTMeepOC ÑXWMNE eI
رجعه بأن يَحفظ جرباء ے الأناجيل
-TETE ÜNAXI eOYO AN eTÑTPeqGwXß AHT
الذي يَجعلها آكثر عيبت لا مثل عن عشوة أجراء ے
AAepOC ے
-ÑAeTJC .. ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
ے ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
الجارات ... احتفظي بالحقائب
to buy ٥. اشترى
-TeqUTHM .. AUTAAC AQXI ÑMeOYO
باع ے (الرداء وأشرى القمح)
-ÜNÑXI ÑAAT ÑAPA TTIMH لا تتعرَّضي ثمنا باربد ے
ے التبن
-ÜNÑXI ÑAG ÑNOOT ے لا تتعرَّ أرضا الغير
-ÑTCATTeepe .. ÑTXITC ÑCTOT اشتر بها بمبرا ے ÑTXITC ÑCTOT
• XI .. ñ ے تاجرٌ (اشترى رباحًا)
-eYXI eYñ eIpOMÑT eÑ متجر وزبون بطيء ے
الشهر
-ÑNXI ÑNÑ eÑ ÑTONOC THPQ متجر رئيسي ے
في الحقيبة كلها (الكتاب كله)
-eTTMXI eTÑMT ے (بمبرد لين) أن لا يتجرى رئيسي
• XIT ے تاجرٌ (اشترى رباحًا) ١٠
-TOIX eTXIT KAKWC ÑMeUATE ÑTKAQ
ے مبالغ عشرة كعوة
ملك الذي تتاجر رجالها في أعمال الأرض
٣. مُزوَّد بـ *have, be provided with*
تنعيص ذو ے TOTE ÉTCA ÑNAT
-AqepHT ÉXI OTMeepOC ÑXWMNE eI
رجعه بأن يَحفظ جرباء ے الأناجيل
-TETE ÜNAXI eOYO AN eTÑTPeqGwXß AHT
الذي يَجعلها آكثر عيبت لا مثل عن عشوة أجراء ے
AAepOC ے
-ÑAeTJC .. ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
ے ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
الجارات ... احتفظي بالحقائب
to buy ٥. اشترى
-TeqUTHM .. AUTAAC AQXI ÑMeOYO
باع ے (الرداء وأشرى القمح)
-ÜNÑXI ÑAAT ÑAPA TTIMH لا تتعرَّضي ثمنا باربد ے
ے التبن
-ÜNÑXI ÑAG ÑNOOT ے لا تتعرَّ أرضا الغير
-ÑTCATTeepe .. ÑTXITC ÑCTOT اشتر بها بمبرا ے ÑTXITC ÑCTOT
• XI .. ñ ے تاجرٌ (اشترى رباحًا)
-eYXI eYñ eIpOMÑT eÑ متجر وزبون بطيء ے
الشهر
-ÑNXI ÑNÑ eÑ ÑTONOC THPQ متجر رئيسي ے
في الحقيبة كلها (الكتاب كله)
-eTTMXI eTÑMT ے (بمبرد لين) أن لا يتجرى رئيسي
• XIT ے تاجرٌ (اشترى رباحًا) ١٠
-TOIX eTXIT KAKWC ÑMeUATE ÑTKAQ
ے مبالغ عشرة كعوة
ملك الذي تتاجر رجالها في أعمال الأرض
٢. مُزوَّد بـ *have, be provided with*
تنعيص ذو ے TOTE ÉTCA ÑNAT
-AqepHT ÉXI OTMeepOC ÑXWMNE eI
رجعه بأن يَحفظ جرباء ے الأناجيل
-TETE ÜNAXI eOYO AN eTÑTPeqGwXß AHT
الذي يَجعلها آكثر عيبت لا مثل عن عشوة أجراء ے
AAepOC ے
-ÑAeTJC .. ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
ے ÑTXITOT eÑ OYCNOTRAH
الجارات ... احتفظي بالحقائب
to buy ٥. اشترى
-TeqUTHM .. AUTAAC AQXI ÑMeOYO
باع ے (الرداء وأشرى القمح)
-ÜNÑXI ÑAAT ÑAPA TTIMH لا تتعرَّضي ثمنا باربد ے
ے التبن
-ÜNÑXI ÑAG ÑNOOT ے لا تتعرَّ أرضا الغير
-ÑTCATTeepe .. ÑTXITC ÑCTOT اشتر بها بمبرا ے ÑTXITC ÑCTOT
• XI .. ñ ے تاجرٌ (اشترى رباحًا)
-eYXI eYñ eIpOMÑT eÑ متجر وزبون بطيء ے
الشهر
-ÑNXI ÑNÑ eÑ ÑTONOC THPQ متجر رئيسي ے
في الحقيبة كلها (الكتاب كله)
-eTTMXI eTÑMT ے (بمبرد لين) أن لا يتجرى رئيسي
• XIT ے تاجرٌ (اشترى رباحًا) ١٠
-TOIX eTXIT KAKWC ÑMeUATE ÑTKAQ
ے مبالغ عشرة كعوة
ملك الذي تتاجر رجالها في أعمال الأرض

-ΑΑΥΤΚΑΒΟΙ ΕΧΙ ΔΩΡΟΝ ΕΧΝ ΝΕΤΟΥΑΑΒ ν
ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΗ ΤΗΣ ΠΑΡΑΛΑΒΗΣ ΤΟΥ ΔΩΡΟΥ
-ΑΑΥΧΙ ΠΤΕΡΩΜΗΣΙΟΝ ΕΧΝ ΟΥΤΟ ΑΙΧΑ
ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΗ ΤΗΣ ΠΑΡΑΛΑΒΗΣ ΤΟΥ ΔΩΡΟΥ
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.
-ΑΑΥΧΙ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ ΕΤΟΟΥ ΤΑΜΑΡΑΚΑΗΟΙΣ
ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ
ΑΝΑΘΕΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (ΠΡΟΣ) ν. ٥٤.

-ⲛⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲛⲁϫⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲛϫⲉⲛⲟⲥ ⲉϩⲟⲩⲛ
الأسرار التي تُدخِلنا (تُدخِل ص ⲉⲛⲧⲟⲡⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
جنسنا) إلى المواضع المقدسة
-ⲁⲩϫⲓ ⲛⲉⲧⲥⲛⲏⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲙⲁⲛⲱⲉⲗⲉⲉⲧ ص
أدخلَ أعوانهم إلى العُرس
-ϫⲓⲧⲟⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲭ̅ⲥ̅ ص
قدَّمها إلى المسيح
• 18. ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ- ص
١ ـ صَعِدَ إلى [بش ١٨ : ١٢]
-ⲁⲩϫⲓⲧⲟⲩ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲙ̀ⲙⲏⲛ ⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ
أعلنوا (بعضهم) وذهبوا ص ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲙⲟⲩ ⲉⲓϫⲱⲥ
(صعدوا) إلى مدينة لا سلطان للموت عليها
٢ ـ أصعَدَ . رَفَعَ إلى فوق
-ⲟⲩⲥⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲃⲣⲁⲉⲩ ⲯⲁϫⲓ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲥ ⲉϩⲣⲁⲓ
حالة الهدوء ترتفع بالعقل إلى فوق ص
٣ ـ أدّى إلى
-ⲡⲱⲛϩ ⲉⲧⲁⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲧⲡⲉ ص
الحياة المؤدية إلى
السّماء
-ⲉϥⲁⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲧⲉϩⲓⲛ ص
يؤدي إلى الطريق
[اصم ٢٩ : ٣]
• 19. ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲧⲟⲟⲧ// ص
أخذ في يده
-ϫⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲧⲟⲟⲧⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲕϫⲱⲱⲙⲉ ص
خذ في يدك
الكتاب
• 20. ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϫⲏ ص
-ⲁϥϫⲓⲧϥ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϫⲏ ⲡⲉⲑⲉⲁⲧⲣⲟⲛ ص
أخذه إلى
المسرح
• ϫⲓ ⲛⲥⲙⲟⲩ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϫⲏ ص
تَشبَّهَ بـ . أخذ مثالاً .
أخذ صورة لـ
• 21. ⲉϩⲣⲁⲓ ⲯⲩⲁ ص
-ⲁϥϫⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲯⲩⲭⲟⲟⲩⲉ ⲉⲧⲉϩⲏ ⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ
أصعد النفوس التي في الجحيم إلى أبيه ص ⲯⲩⲁ ⲡⲉϥⲉⲓⲱⲧ
اقتَنَعَ ص ϫⲓ ⲧⲱⲧ ⲛ̀ⲥⲏⲧ •
وَعَدَ . أخذ وعداً ص ϫⲓⲧⲟⲟⲧ// •
(المال) : الذي ص -(money) :ⲛ̀ⲧⲁⲕϫⲓⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ
وعدتني به
-ⲁⲓϫⲓⲧⲟⲩϥ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ص أخذتُ منه وعداً (لأسلّم خطاباً)
• ϫⲓⲙⲏⲥⲉ,ϫⲓ ⲉ̀ⲙⲏⲥⲉ ص أخذ ربحاً (ربا) . أخذ ميزة (تمييز)
[أم ٢٠ : ٤]
(في التراكيب) : ص -ϫⲁⲓ •
مُحارب ص ϫⲁⲓⲙⲗⲁⲉ •
حامل التاج ص ϫⲁⲓⲃⲣⲏⲡⲉ •
مُرشِد . دليل ص ϫⲁⲧⲙⲟⲉⲓⲧ •
آخذ . مُرتَشٍ . مُتناول taker ص ⲣⲉϥϫⲓ •
قاضٍ مُرتَشٍ ص -ⲟⲩⲕⲣⲓⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲣⲉϥϫⲓ
المُتناول من الجسد ص -ⲟⲩⲣⲉϥϫⲓ ⲉⲓⲙ̀ ⲡⲥⲱⲙⲁ
ص -ⲧⲙⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲣⲉϥϫⲓ ⲣⲱⲙⲉ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲙⲡⲏⲧⲉ
السُّلَّم الرافع الناس إلى السّموات
(تتصل بأسماء لتكوّن أفعالاً) مثل : ص -ϫⲓ •
رَضَعَ (أخذ الثدي) ص -ϫⲓⲉⲕⲓⲃⲉ
خدَعَ (أخذ بحيلة) ص -ϫⲓⲕⲟⲧⲥ
قَضَى الأمسيةَ ص -ϫⲓⲣⲟⲧⲉⲉ
ارتَهَنَ . استدانَ برهن ص -ϫⲓⲉⲟⲧⲱ
أعلَمَ . أنبأ ص -ϫⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲱ
صاحَ ص -ϫⲓⲱⲕⲁⲕ
أخذ الوضع الأخير ص -ϫⲓⲉⲓⲉ
تزوَّجَ ص -ϫⲓⲥⲉⲓⲙⲉ
(وتتصل بكلمات يونانية أيضاً) مثل :

٣ ـ وَقَعَ في
(خلاص) وقع في ص -ⲁϥⲟⲩⲱ ⲁϥϫⲓ ⲉⲓⲛ̀ ⲛⲉⲁⲃⲉ
الشراك
٤ ـ أخذ من أو في
أخذ ص -ⲁϥϫⲓ ⲛⲟⲩⲃⲏⲧ ⲉ̀ⲡⲓⲣ ⲉⲓⲛ̀ ⲛⲉϥⲕⲉⲉⲥ
ضلعاً من عظامه
• 10. ⲉⲓⲧⲏⲛ ص by, through أخذ بواسطة
-ⲛⲉⲧⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧϫⲓ ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲓⲧⲏⲛ ⲛⲉⲃⲣⲏⲃⲉ ⲉⲧ-
ⲛⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲛ ⲧ̀ⲡⲉ ص نفوسهم مُستنيرة بواسطة البرق
الآتي من السّماء
• 11. ⲉⲁϫⲏⲛ ص in advance, from before تقدَّمَ
-Ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲁϥϫⲓ ⲉⲁϫⲱϥ ⲙ̀ⲡⲉϥⲙⲏⲛⲏⲯⲉ ص داود
تقدَّم حيشه [٢صم ٨ : ٤]
• 12. ⲉⲓϫⲏⲛ ص upon وَضَعَ على
-ⲁϥϫⲓ ⲛ̀ⲧⲃⲗⲗⲉ ⲛ̀ⲧⲥⲟⲟⲩⲉ ⲉⲓϫⲏⲛ ⲉⲉⲛϫⲃⲃⲉⲉ
وضع صَغار البيضة على الفحم ص
• 13. ⲉⲃⲟⲗ ص take out أخرَجَ . أبعَدَ
-ⲛⲉⲩϫⲓ ⲛ̀ⲥⲟⲩⲥⲁⲛⲛⲁ ⲉⲃⲟⲗ ص أخرجوا سوسنة
(أخذوها خارجاً)
-ⲁⲩϫⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲉⲁⲧ ص خرجوا إلى القبر
• 14. ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲛ̀ ص أخذ من . تناول من
-ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲛ̀ ⲧⲉⲡⲣⲟⲥⲫⲟⲣⲁ ص أن يتناول من
الذبيحة
-ⲁⲧⲉⲧⲛ̀ϫⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲙ̀ ⲡⲁ̅ⲛ̅ⲛ̅ⲁ ص أخذ من روحي
-ⲛⲉⲓⲉⲕⲓⲃⲉ ⲁϥϫⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲥⲛⲧⲟⲩ ص هاتان الثديان
رضع منهما
-ⲁϥϫⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲛ̀ ⲛ̀ⲕⲉⲭⲱⲱⲙⲉ ص حفظ من كتب
أخرى [قض ١١ : ٥]
-ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲛ̀ⲧⲁϥϫⲓⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲛ̀ ⲧ̀ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ص
الجسد الذي أخذه من العذراء
-ϫⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲛ̀ⲙⲉⲣⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲛ̀ ⲧ̀ⲃⲱⲱⲙ ص خذوا
نصيبكم من القوة
• 15. ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ص take down أحدَرَ . أخذ لأسفل . انحَدَرَ
[١صم ٢ : ٦ – أم ٥ : ٥]
-ⲁⲧϫⲓⲧⲟⲩ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲉⲁⲙⲉⲛⲧⲉ ص انحَدروا إلى الجحيم
-(burning wheel) :ⲉⲥϫⲓ ⲉⲡⲉϫⲏⲧ ⲉⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲥϩⲣⲁⲓ
(المَحَلَة) : تنزل إلى تحت وتطلع إلى فوق ص
• 16. ⲉϩⲟⲩⲛ ص أدخلَ . خزَّنَ . اكتنزَ
-ⲥⲉⲧ ⲉⲧⲟⲣ ⲉⲛⲉⲩⲉ
يحرِصْنَ أزواجهنَّ أن يكنزوا لهنَّ أموالاً ص ⲉϩⲟⲩⲛ
• 17. ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ص ١ ـ دخلَ إلى . أدّى إلى . قادَ إلى
-ⲉϥϫⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ص يدخل إلى النفس
-ⲥⲛⲱⲙⲏ ⲉⲧϫⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص الرأي الذي
يقود إلى
-ⲡⲛⲟⲃⲉ ⲉⲧϫⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲙⲟⲩ ص الخطية المؤدية إلى
الموت
٢ ـ قَرُبَ من
-ⲧⲉⲛⲛⲁϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲧϫⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲛ
سننجز كل الذي في مُتناول أيدينا (قريب منا) ص ⲧⲏⲣⲟ
-ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲓⲙ ⲉⲧϫⲓ ⲉϩ
أي انسان قريب منا أو بعيد عنا ص ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
الملك قريب إلى ص -ⲡ̀ⲣⲣⲟ ⲟⲩϫⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲓ
[٢صم ١٩ : ٤٢]
٣ ـ أدخلَ إلى
أحذ زيتاً ليقدمه إلى ص -ⲁϥϫⲓ ⲛⲉϩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲣⲡⲉ
الهيكل

أنهم يقومون مقام .. .. *shall find it to their credit that they*
(احتياجاتنا) : لن أجدها لنا -ⲓⲛⲁⲭⲉⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ ب
احتالَ . عمل بدهاء . وجد وسيلة • ⲭⲉⲙ ⲟⲩⲥⲃⲱ ⲉ- ب
هلمَّ نحتال عليهم -ⲙⲁⲣⲉⲛⲭⲉⲙ ⲟⲩⲥⲃⲱ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب
[هو ١ : ١٠]
• 2. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب ,ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲏ- ص
يوجد عليه لوم [تي ١ : ٧] • ⲃⲛ ⲥⲱⲃ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ- ص
احتالَ . عمل بدهاء . وجد وسيلة • ⲭⲉⲙ ⲟⲩⲥⲃⲱ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب
احتالَ على جنسنا [أع ٧ : ١٩] -ⲁⲕⲭⲉⲙ ⲟⲩⲥⲃⲱ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲛⲥⲉⲛⲟⲥ ب
وجد علة مع • 3. ⲛⲉⲙ ب ,ⲙ̄ⲙ̄ ص
لَمَّا أحد ص -ⲉⲓⲙ ⲛ̄ⲧⲣⲁⲧⲙⲟⲛ ⲥⲱⲃ ⲙ̄ⲙ̄ ⲛ̄ⲁⲁⲧ
علة مع أحد
وجد لِـ • 4. ⲛ̄- ص.ب *(مفعول ثان dat +)*
[تك ٢ : ٢٠ – مز ٨٣ : ٣ – إش ٧٤ : ١٧ ؛ هو ١٢ : ٨]
وجدتَ لنفسكَ امرأة -ⲁⲕⲭⲉⲙ ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲛⲁⲕ ب
وجد (نقيصة) ضد • 5. ⲛⲥⲁ ص.ب
لن تجد فيَّ عيب -ⲛⲛⲉⲕⲭⲉⲙ ⲕⲁⲧⲁⲫⲣⲟⲛⲏⲥⲓⲥ ⲛⲥⲱⲓ ب
يجدوا شيئاً ضدها -ⲁⲧⲃⲏⲛ ⲛⲁⲁⲧ ⲛⲥⲱⲥ ص
وجد (نقيصة) على • 6. ⲃⲁ ب
أمسكَ زلَّة على • ⲭⲉⲙ ⲗⲱⲓⲭⲓ ⲃⲁ ب
كانوا يطلبون علَّة يجدونها على دانيال [دا ٦ : ٤] -ⲁⲧⲕⲱⲧ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲗⲱⲓⲭⲓ ⲉⲭⲉⲙⲥ ⲃⲁ ⲇⲁⲛⲓ- ⲏⲗ ب
استذنبَ . وجد عليه ذنباً • ⲭⲉⲙ ⲛⲟⲃⲓ ⲃⲁ ب
إذا وجدته مذنباً -ⲁⲕⲱⲁⲛⲭⲉⲙ ⲛⲟⲃⲓ ⲃⲁⲣⲟⲕ ب
• 7. ⲃⲉⲛ ب
مُقتدِر مادياً . (يده طايلة) • ⲭⲓⲓⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲭⲓⲭ ب
إذا طالت غريبٌ يدَه (أى إذا كان مقتدراً مادياً) [٢ ٢٥ : ٤٧] -ⲁⲕⲱⲁⲛⲭⲓⲓⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲭⲓⲭ ⲛⲭⲉ ⲡⲓⲱⲉⲓⲙⲓ ب

• ⲭⲓⲓⲓ ب,ⲃⲓⲛⲉ ص (π) :
١ ـ الوجود • ⲡⲓⲭⲓⲓⲓ ب
٢ ـ الشيء المعثور عليه . الغنيمة
نفسه تكون -ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲉⲥⲉⲱⲱⲛⲓ ⲉⲧⲁⲭⲓⲓⲓ ب
غنيمة (لقيَّة) [إر ٤٥ : ٢ (٣٨ : ٢ بوت)]
مُفلِس . مُعدِم . (مش لاقى) • ⲁⲧⲭⲓⲓⲓ ب
أفلَسَ . افتقرَ [٢ ٢٥ : ١٧] • ⲉⲣⲁⲧⲭⲓⲓⲓ ب
بعيد المنال . نادر الوجود • ⲁⲧⲭⲉⲙⲕ , ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲭⲉⲙⲕ ب
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲓⲓⲓ ب (ᴛ)
١ ـ انعدام (الصحة أو المال أو أى شيء) . انعدام (الوزن)
٢ ـ سَلّ (لكونه المرض الذى كان يؤدى إلى الوفاة قديماً) [ث ٢٨ : ٢٢]
وجود (السلم) *existance* • ⲙⲉⲧⲭⲓⲓⲓ ب (ᴛ)
• ⲣⲉⲕⲭⲓⲓⲓ ب ,ⲣⲉⲕⲃⲓⲛⲉ,ⲣⲉⲕⲃⲏⲛ- ص
واجد . مُكتشِف . مُبتدِع *finder*
مُحترِعو الشرور -ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲣⲉⲕⲭⲓⲓⲓ ⲛⲛⲓⲡⲉⲧⲥⲱⲟⲩ ب
(مُكتشفو أو مُبتدعو الشرور) [رو ١ : ٣٠]
واجد خيراً [أم ١٦ : ٢٠] -ⲣⲉⲕⲃⲏⲛ ⲁⲅⲁⲑⲟⲛ ص
انجاد . عثور • ⲭⲓⲛⲭⲓⲓⲓ ب (π)
العثور على الصليب -ⲡⲓⲭⲓⲛⲭⲓⲓⲓ ⲛⲡⲓⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ب
باحثين لنعثر عليكَ -ⲉⲛⲕⲱⲧ ⲉⲭⲓⲛⲭⲉⲙⲕ ب
الموجودات • ⲛⲓⲭⲓⲛⲭⲓⲓⲓ ب
لَفْحَة . آفة *blight* ⲭⲓⲱⲫⲉⲥ,ⲭⲓⲛⲫⲉⲥ ب (π)
(شلل يصيب أعصاب الوجه بسبب تعرضه للبرد)
[ث ٢٨ : ٢٢ – حجى ٢ : ١٨ – هو ٨ : ٧]

أخذ صدقة -ⲭⲓⲁⲅⲁⲡⲏ ص
نزوّجَ -ⲭⲓⲅⲁⲙⲟⲥ ص
[للمزيد من هذه الأفعال راجع الفعل ب ⲃⲓ]

ⲭⲓ- *II.* ص (= ⲭⲉ- ب)
قالَ . نَطَقَ
تقولوا شيئاً [أى ٤٢ : ٧] -ⲙⲡⲉⲧⲛⲁⲭⲓ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲱⲱⲁⲭⲉ ص
اسمحْ بأن أقول التحليل -ⲕⲁⲧ ⲛⲧⲁⲭⲓ ⲡⲃⲱⲗ ص
قُلْ . أخبرْ (فعل أمر) • ⲁⲭⲓ- ص
قُلْ خطاياكَ -ⲁⲭⲓ ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲉ ص
قُلْ ما تريده -ⲁⲭⲓ ⲡⲉⲧⲉⲕⲟⲩⲁⲱⲕ ص
قُلْ . أخبرْ (فعل أمر) • ⲁⲭⲓⲥⲏ ص (= ⲁⲭⲟⲥ ب)
قلها [١صم ١٥ : ١٦] -ⲁⲭⲓⲥⲟⲩ ص

ثَدْي *breast, pap* ⲭⲓ *III.* ص (π) (= ⲃⲓ ب)
أرضَعَ • ⲧⲭⲓ ص
لبؤة تريد أن ترضع ابنها -ⲟⲩⲗⲁⲃⲟⲓ ⲉⲥⲟⲩⲱⲱ ⲉⲧⲭⲓ ⲙⲡⲉⲥⲱⲛⲣⲉ ص

إناء من المعدن . كسارولة ⲭⲓ *IV.* ص (π)
كسارولة نحاس صغيرة -ⲟⲩⲭⲓ ⲛⲉⲟⲩⲛⲧ ⲱⲛⲉ ص

حائط . حاجز *wall* ⲭⲓ- *V.* ص (ᴛ) ص -ⲭⲉ, ب -ⲧⲭⲓ
• ⲧⲭⲓⲛⲑⲱⲙⲏⲧ ب ,ⲧⲭⲉⲛⲉⲧⲙⲏⲧⲉ ص
الحائط الأوسط . الحاجز المتوسط [اف ٢ : ١٤] *middle wall*
لماذا لأجلكَ انقطع السياج [لك ٣٨ : ٢٩] -ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲉⲑⲃⲏⲧⲕ ⲁⲧⲭⲉⲭ ⲧⲭⲓⲛⲑⲱⲙⲏⲧ ب ؟

خرنوب . خَرُّوب [لو ١٥ : ١٦] (π) ص ⲭⲓⲏⲣⲓ ب ,ⲭⲓⲉⲓⲣⲉ

نمر . فهد (π) ص ⲭⲓⲕⲣⲏⲥ,ⲭⲉⲭⲣⲏⲥ ب ,ⲭⲓⲕⲣⲉⲥ
tiger, panther

مخلاة . (π) ص ⲭⲓⲗⲗⲉⲥ,ⲭⲓⲗⲗⲏⲥ,ⲭⲉⲗⲗⲏⲥ
جراب . خُرْج [١صم ١٧ : ٤٠] *wallet*

وَجَدَ . لَقِيَ . عَثَرَ على . حَصَلَ على *to find* ص // ⲃⲓⲛⲉ,ⲃⲏⲛ-,ⲃⲏⲛⲧ// ب ,ⲭⲓⲓⲓ,ⲭⲉⲙ-,ⲭⲉⲙ//
[عز ٢٢ : ٢ – أى ١٧ : ١ – مز ٨٨ : ١١٤ – أم ٢ : ٥ – دا ٥ : ٢٧ – مت ١ : ١٨ – يو ١١ : ١٧ – أع ٢٤ : ٢٥ – ٢كو ١٢ : ٢٠]
يوجَد [تك ٥ : ٢٤] -ⲛⲁⲧⲭⲓⲓⲓ ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ ب
سيجد وحلين جالسين -ⲩⲛⲁⲭⲓⲓⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓⲃ ⲉⲧⲥⲉⲙⲥⲓ ب
لن يوجدا هناك [إش ٣٥ : ٩] -ⲛⲛⲟⲩⲭⲉⲙⲟⲩ ⲛ̄ⲙⲁⲩ ب
الخير يشملكَ (يتواجد عندكَ) [إر ٤٥ : ٢٠ (٣٢ : ٢٠ بوت)] -ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲛⲉⲟⲩⲁⲛⲉⲕ ⲭⲉⲙⲕ ب
أمر غريب -ⲟⲩⲥⲱⲃ ⲛⲩⲉⲙⲙⲟ ⲁⲕⲭⲉⲙ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب
عَرَضَ لكم (أصابكم) [١بط ٤ : ١٢]
من أين أحد لخماً ؟ [عد ١١ : ١٣] -ⲁⲓⲛⲁⲭⲉⲙⲕ ⲁⲕⲟⲱⲛ ؟ ب
– يأتى بعدها فعل آخر :
[١كو ١٥ : ١٥ – ص ١٢ : ١١]
وجده قد مات [رو ٤ : ١٩] -ⲁⲕⲭⲉⲙⲕ ⲁⲕⲙⲟⲩ ب
وجدناه مَحمولاً -ⲁⲛⲭⲉⲙⲕ ⲉⲩⲱⲗⲓ ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩ ب
وُجِدَتْ مُنغلقة الفم -ⲁⲧⲭⲉⲙⲥ ⲉⲁⲧⲙⲁⲩⲱⲁⲙ ⲛⲣⲱⲥ ب
وجدوهم أن الرب قد أبادهم *(الملوك)* -ⲁⲧⲭⲉⲙⲟⲩ ⲁ Ⲡⲱⲥ ⲫⲟⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب
يجدوا ماذا يفعلون [لو ١٩ : ٤٨] ص -ⲛ̄ⲛⲟⲩⲃⲏⲛ ⲉⲧⲛⲁⲣ ⲟⲩ
لئلا تجدها قد أكلها -ⲛ̄ⲧⲉⲕⲯⲱⲧⲉⲙⲭⲉⲙⲟⲩ ⲉⲁⲫⲟⲧⲟⲙⲟⲩ ب
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ص.ب
ستجد ب ..ⲛⲧⲙⲛⲧⲣⲣⲏⲛ ⲃⲁ..

-ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲧⲉⲛⲭⲓⲛ ⲙⲙⲏⲛ ⲧⲉⲥ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲃⲱⲱⲩ ص
حسب طاقتكم وكيفما تستطيعون

ⲭⲓⲛ *III.* ,ⲭⲉⲛ ,ⲭⲏⲛ ص (= ⲩⲁⲛ ب) أو . أم *or*

-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲛⲟⲩ̀ ⲠⲬⲥ ⲙⲡⲁⲛⲁⲩ ⲡⲉ ⲭⲓⲛ ⲡⲁ-
أيهما أعظم رب القسّم أم القسّم ؟ ص ⲛⲁⲩ ⲡⲉ ؟

-ⲧⲁⲣⲉⲫⲉⲓⲙⲉ ⲉ ⲛⲉⲫⲟⲛⲥ ⲭⲓⲛ ⲁⲫⲙⲟⲩ ص
ليعلم إن كان حياً أم مات

• ⲭⲓⲛ ⲙⲙⲟⲛ,ⲭⲏⲛ ⲙⲙⲟⲛ ص ١ ـ أم لا *or not*
(= ⲩⲁⲛ ⲙⲙⲟⲛ ب)

٢ ـ أم . أو (بدون نفي)

-ⲭⲓⲛ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ ⲛⲉⲧⲁⲩⲧⲁⲁϥ ⲉⲣⲟⲕ
أم أن الجنود هم الذين أطلقوه عليكَ (اسم مرفوريوس) ص
-ⲙⲙⲛⲁⲩ

ⲧⲁⲙⲓⲉ ⲧⲕⲉⲑⲧⲉⲁ ⲛⲓⲙⲙⲁϥ ؟ ص
آدم أخلق أيضاً حواء أم لا ؟

• ⲭⲓⲛ ⲙⲙⲉ- ص أم لا *or not*

ⲭⲓⲛ *IV.* ص (=ⲓⲥⲭⲉⲛ ب) ١ ـ مِنْ مُنْذ . مِنْ حين . مُنْذ . مُذ
starting from, since

-ⲭⲓⲛ ⲧⲉϥⲙⲛ̀ⲧⲕⲟⲩⲓ ص منذ صغره (أم ٢٩ : ٢١)

-ⲭⲓⲛ ⲭⲟⲧⲱⲧⲉ ⲙⲡⲟⲙⲡⲉ ص منذ ٢٠ سنة

-ⲭⲓⲛ ⲧⲉⲧⲩⲏ ⲉⲓⲟⲧⲱ ⲉⲓⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ ص من الليل وأنا أنظرك (وأنا شايفك)

-ⲭⲓⲛ ⲑⲉ ⲛⲧⲁⲓⲉⲓ ص منذ أن أتيتُ

-ⲭⲓⲛ ⲑⲉ ⲉⲩⲁⲕⲉⲓ ⲛⲁⲓ ص منذ أن أتيتَ إليّ

-ϯⲛⲁⲣⲙⲉⲉⲣⲉ ⲉⲉⲓⲛ ⲛⲭⲓⲛ ⲉⲛⲉⲥ ص سأذكر أن أحصيها منذ الأزل (أم ٨ : ٢١)

٢ ـ لا زالَ (أمام الفعل في الحاضر المستمر) :

-ⲭⲓⲛ ⲉⲣⲉ ⲡⲧⲉⲭⲛⲓⲧⲏⲥ ⲣⲉⲱⲃ ص لا يزال الصانع يعمل

-ⲭⲓⲛ ⲉⲫⲟⲛⲉ ص منذ لا يزال حيا

٣ ـ مُنْذ أنْ (أمام الفعل في الماضي التام) :

-ⲉⲛⲉ ⲁⲫⲱⲕ ⲭⲓⲛⲧⲁⲫⲙⲟⲩ ؟ ص هل مضى وقت طويل منذ أن مات ؟

-ⲭⲓⲛⲧⲁ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲧⲁⲙⲓⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ص منذ أن خلق الانسان

-ⲙⲡⲭⲓⲛⲧⲁⲧⲥⲙⲟϥ ص منذ أن وُلِدَ

٤ ـ (يليها أحياناً -ⲛ̀,-ⲉ̀) : • ⲭⲓⲛ ⲉ̀,ⲭⲓⲛ ⲛ̀- ص

-ⲭⲓⲛ ⲉⲧⲁⲙⲛ̀ⲧⲕⲟⲩⲓ ص منذ صغري

-ⲭⲓⲛ ⲉⲡⲟⲟⲩ ص في هذا اليوم

-ⲭⲓⲛ ⲙⲙⲉⲓⲙⲁ ص من هنا

٥ ـ (بين اسمين) :

-ⲭⲓⲛ ⲭⲱⲙ ϣⲁ ⲭⲱⲙ من جيل إلى جيل (أم ٢٧ : ٢٦) ص

-ⲭⲓⲛ ⲧⲁⲣⲭⲏ ⲉⲉⲱⲥ ϣⲁ ⲡⲉⲥⲭⲱⲕ ص من الأول حتى نهايتها

١ ـ من .. فصاعداً • ⲭⲓⲛ ⲉⲃⲟⲗ ص :

-ⲭⲓⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص من اليوم فصاعداً

٢ ـ من بعد

-ⲁⲛⲣⲉⲉⲓⲡⲓⲥ ⲉⲣⲟⲕ ⲭⲓⲛ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص
نزحاكَ من بعد !

[راجع أيضاً ب ⲓⲥⲭⲉⲛ]

ⲭⲓⲛⲏⲙⲏϯ ب ,ⲭⲉⲛⲧⲙⲏⲧⲉ ص
حاجز . حائط وسط . سياج (تك ٣٨ : ٢٩ ـ أف ٢ : ٤)

ⲭⲓⲛⲓⲣⲓ *I.* ,ⲭⲓⲓⲣⲓ ب ,ⲭⲓⲉⲓⲣⲉ ص (π)
خرنوب . خرُّوب (لو ١٥ : ١٦)

أصابته لفحة . تيبّس (أم ١٠ : ٥ ـ إش ١٩ : ٧) ب • ⲉⲣⲭⲓⲙⲫⲉⲥ

مُصاب بلفحة (بآفة) (تك ٤١ : ٦) ب • ⲟⲓ ⲛⲭⲉⲙⲫⲉⲥ

ⲭⲓⲛ- *I.* ,ⲅⲓⲛ- ب ,ⲛⲓⲅ- ص مقطع يُضاف للفعل فيحوله إلى مصدر أو اسم :

– كلمات مذكّرة :

• ⲭⲓⲛⲥⲓⲛⲓ ب (π) ١ ـ عبور . اجتياز . مرور
٢ ـ مُخاضة (تك ٣٢ : ٢٢)

• ⲭⲓⲛⲑⲱⲟⲩⲧϯ ب (π) ١ ـ تَجَمُّع . تَجَمْهُر . اجتماع
٢ ـ جَمْع . مَجْمَع (عز ٢٣ : ١٦)

• ⲭⲓⲛⲟⲩⲱⲙ ب (π) ١ ـ أكْل
٢ ـ طعام

• ⲭⲓⲛϣⲱⲕ ب (π) ١ ـ تخريب . تدمير
٢ ـ خراب (دا ٩ : ٢٧)

• ⲭⲓⲛⲁⲣⲉⲉ ب (π) ١ ـ حِفْظ . حِرْص
٢ ـ محافظة . رقابة

• ⲭⲓⲛⲙⲟⲩⲓ ب (π) ١ ـ مَسْلَك . سبيل . طريق
٢ ـ سيرة . سلوك (١بط ٢ : ١٢ – تك ٢٣ : ١٤)

• ⲭⲓⲛⲱϣ ب (π) ١ ـ قراءة
٢ ـ مطالعة

• ⲭⲓⲛⲥⲱⲧ ب (π) تسبيح (مز ٧٠ : ٥٠)

– كلمات مؤنثة :

• ⲭⲓⲛⲥⲁⲭⲓ ب (ⲧ) ١ ـ كلام . قول (يو ٨ : ٣٤)

-ⲧⲟⲧⲭⲓⲛⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧⲣⲟⲗⲍ ب كلامهم المعسول

٢ ـ جُملة . عبارة (مز ١٠٣ : ٣٣ – مز ١٣٨ : ٢ – رو ١٦ : ١٨)

• ⲭⲓⲛⲉⲣⲉⲱⲃ ب (ⲧ) شُغْل

• ⲭⲓⲛⲃⲟⲭⲓ ب (ⲧ) اسراع . جرْي

• ⲭⲓⲛⲕⲱϯ ب (ⲧ) ١ ـ تطويق . احداق بـ
٢ ـ بَحْث . تفتيش . تنقيب

– مع أفعال يونانية :

• ⲭⲓⲛⲉⲣⲁⲅⲁⲡⲁⲛ ب (π) حُبّ

• ⲭⲓⲛⲉⲣⲁⲡⲁⲛⲧⲁⲛ ب (π) مُقابَلة

– تركيب تعبيرات :

• ⲭⲓⲛⲱⲟⲩⲛ ⲉϯⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ب المداومة على الصلاة

• ⲭⲓⲛⲕⲟⲧⲟⲩ ⲉⲣⲟϥ ب رجوعهم إليه

• ⲭⲓⲛⲥⲟⲩⲉⲛ ⲡⲱⲟⲩ ب معرفة المجد

• ⲭⲓⲛⲧⲁⲗⲉ ⲭⲓⲍ ب وضع اليد

• ⲭⲓⲛϣⲧⲉⲙⲥⲟⲩⲓ ب عدم التوبيخ

– يسبقها -ⲉ̀ في التعبيرات الآتية :

• ⲉⲡⲭⲓⲛⲥⲟⲩⲉⲛ ب لمعرفة (تك ٣ : ٢٢)

• ⲉⲡⲭⲓⲛⲛⲁⲩ ب لرؤية (مز ٢٦ : ١٣)

• ⲉⲡⲭⲓⲛⲧⲁⲭⲣⲉ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب لتبيتكم (رو ١ : ١١)

• ⲉⲡⲭⲓⲛⲟⲣⲉϥⲟⲧⲱⲙ ب حتى يأكل (١كو ٨ : ١٠)

• ⲉ̀ⲛ̀ⲭⲓⲛⲧ// ب لكي . كي . حتى

-ⲉ̀ⲛ̀ⲭⲓⲛⲧⲁⲟⲧⲱⲛⲉ ب حتى أين

-ⲉ̀ⲛ̀ⲭⲓⲛⲧⲟⲩⲉⲟⲩⲟⲭⲉⲉⲭ ب حتى يضايقوا

-ⲉ̀ⲛ̀ⲭⲓⲛⲧⲉϥϣⲗⲏⲗ ب لكي يصلي

• ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲓⲛ- ب عِنْدَ

-ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲓⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ب عند قيام (عد ٤ : ١٥)

-ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲓⲛⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب في حفظها (مز ١٨ : ١٢)

• ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲓⲛⲉ̀ⲣⲉ// ب عندما

-ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲓⲛⲉ̀ⲣⲟⲧⲥⲱⲧⲉⲙ ب عند استماعهم (أع ٨ : ٦)

-ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲭⲓⲛⲉ̀ⲣⲉⲕⲧⲱⲛⲕ ب عند قيامكَ

[راجع الأمثلة الصعبدى تحت ص -ⲅⲓⲛ]

ⲭⲓⲛ *II.* ص (π) *power, capacity* قُدرَة . طاقة . وسْع

• ⲙⲙⲟⲩ ⲙⲡⲓⲭⲓⲛⲓⲣⲓ ب عصير الخروب

ⲭⲓⲛⲓⲣⲓ II., ⲭⲏⲣⲓ ب (π) *filth* قذارة

ⲭⲓⲛⲓⲟⲣ ب, ⲭⲓⲟⲟⲣ ص (π) مَعْبَر . غَبْر . مَخاضَة *place of ferry, ford*

• ⲉⲣⲭⲓⲛⲓⲟⲣ ب, ⲣⲭⲓⲟⲟⲣ ص غَبَرَ . عَدّى

• ⲙⲁⲛⲭⲓⲛⲓⲟⲣ ب, ⲭⲓⲟⲟⲣ ص (π) معدّية . قارب العبور *ferry boat*

-ⲁⲫⲁⲗⲉ ⲉⲡⲭⲓⲟⲟⲣ ص ركِبَ المعدّية

[راجع أيضاً ب ⲓⲟⲣ]

ⲭⲓⲛⲟⲩ//, ⲭⲛⲟⲩ// ص اخبَرَ . قالَ لِـ . سَأَلَ . استفسَرَ

-ⲁⲫⲭⲓⲛⲟⲩⲟⲩ ⲭⲉ † ⲧⲉⲕⲯⲉⲉⲣⲉ ⲙⲡⲉⲥⲣⲯⲓⲣⲉ ص قال له اعطِ ابنتكَ للشاب

[راجع الفعل ص ⲭⲛⲟⲩ]

ⲭⲓⲛⲑⲏⲩ ص ذبول . سُقْمٌ

[راجع الأمثلة تحت ص ⲑⲏⲩ]

ⲭⲓⲛⲫⲉⲥ, ⲭⲓⲙⲫⲉⲥ ب *blight* لَفْحَة

[راجع ب ⲭⲓⲙⲫⲉⲥ]

ⲭⲓⲛⲭⲏ ب, ⲭⲏ ص (π) فراغ . خلوّ *emptiness, vanity*

• ⲏⲭⲓⲛⲭⲏ ب ١ ـ باطلاً . عبثاً . بدون جدوى . بلا سبب

[خر ٦ : ١٠ – مز ٣٤ : ٨ – يو ١٥ : ٢٥]

٢ ـ مَجاناً . بلا ن . بدون مقابل

[لك ٢٩ : ١٥ – أى ١ : ٩ – مز ٨ : ٢٠ – مز ١٨ : ٤٠ – رؤ ٢١ : ٦]

-ⲁⲕϯ ⲙⲡⲉⲕⲗⲁⲟⲥ ⲏⲭⲓⲛⲭⲏ ب بِعْتَ شعبكَ بلاثمن

[مز ٤٤ : ١١]

-ⲁⲩϯ ⲛⲟⲩⲙⲱⲟⲩ ⲏⲭⲓⲛⲭⲏ ⲛⲛⲉⲧⲟⲃⲓ ب أعطى مياهاً مَجاناً للعطشى

-ⲡⲥⲟⲟⲛⲉ ⲛⲧⲁⲩⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ⲁⲩⲟⲩⲉⲓ ⲛⲁ ⲧⲡⲉ ص اللص التائب أكل السَمّاليات مَجاناً

• ⲉⲛⲭⲓⲛⲭⲏ ص.ب ⲏⲭ (نفس المعاني السابقة) [ام ٢٢ : ٢٩]

-ⲁⲓⲱⲉⲛ ⲛⲁⲓⲃⲓⲥⲓ ⲉⲛⲭⲓⲛⲭⲏ ب قبلتُ هذه الأتعاب بدون داعٍ (سبب)

-ⲁⲩⲃⲟⲡⲛ ⲉⲡⲭⲓⲛⲭⲏ ص قبضَ علينا بدون سبب

-ⲭⲟⲓⲛⲉ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉⲛ ⲧⲥⲟⲟⲩⲥ ⲉⲡⲭⲓⲛⲭⲏ ص البعض يُحولون في الجماعة بدون داعٍ

-ⲡⲉⲓⲥⲁⲉⲓⲛ ⲉⲩⲧⲁⲗⲃⲟ ⲉⲡⲭⲓⲛⲭⲏ ص هذا الطبيب يشفي مَجاناً (بدون مقابل)

-ϯⲛⲁⲥⲟⲡⲥⲱⲡⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩⲕⲱ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲁⲓ-ⲟⲩⲕⲟⲟⲩ ⲉⲡⲭⲓⲛⲭⲏ ص سأرجوهم أن يسامحوني لأني أذبتهم بلا سبب

ⲭⲓⲛⲭⲓⲛ I., ⲅⲓⲛⲅⲓⲛ ب (π) جرجير (نوع نبات) *rocket (plant)*

ⲭⲓⲛⲭⲓⲛ II., ⲅⲛⲅⲛ ص (= ⲭⲉⲛⲭⲉⲛ ب) دَنْدَنَ

• ⲭⲓⲛⲭⲓⲛ ص (π) صَلْصَلَة . دندنة

[راجع ب ⲭⲉⲛⲭⲉⲛ]

ⲭⲓⲛⲅⲱⲣ ب, ⲅⲓⲛⲅⲱⲣ ص (π)

١ ـ وَزْنَة (من الذهب أو النقود) *weight or coin*

-ⲉⲁⲛⲭⲓⲛⲅⲱⲣ ⲏⲱⲓ ب تناطر من الأثقال [رؤ ١٦ : ٢١]

٢ ـ مَوْهِبَة (وزنة انسانية) *talent*

ⲭⲓⲟⲧⲁ ص (= ⲭⲉⲟⲧⲁ ب) جَدَّفَ

-ⲉⲧⲙⲡⲣⲉⲩⲭⲓⲟⲧⲁ ⲛⲕⲉⲥⲟⲛ ص أن لا يُجدّف مرةً أخرى

-ⲉⲩⲭⲓⲟⲧⲁ ⲉⲃⲟⲏⲛ ⲉⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ص يُجدّف على الإيمان

• ⲧⲭⲓⲧ ص (π) تَجديف

• ⲡⲉⲩⲭⲓⲟⲧⲁ ص مُجَدِّف

• ⲙⲛⲧⲣⲉⲩⲭⲓⲟⲧⲁ ص (π) تجديف

ⲭⲓⲟⲧⲉ ص (= ⲅⲓⲟⲧⲓ ب) سَرَقَ

• ⲭⲓⲟⲧⲉ ⲛⲥⲁ ص سَرَقَ

-(gates and bolts) ⲭⲉ ⲛⲛⲉⲧⲭⲓⲟⲧⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص (أبواب ومزاليس) حتى لا يسرقون

• ⲭⲓⲟⲧⲉ ص (π) ١ ـ سرقة . تدليس

٢ ـ الشيء المسروق

خِفْيَةً . في الخفاء

• ⲛⲭⲓⲟⲧⲉ ص (= ⲏⲭⲱⲡ ب)

• ⲫⲓ ⲛⲭⲓⲟⲧⲉ ص اخذ خفية . سرق

[راجع أيضاً ب ⲅⲓⲟⲧⲓ]

ⲭⲓⲟⲧⲱ I. ص *announce, bring news* أخبَرَ . أعلَنَ . أعلَمَ

[راجع ص ⲟⲧⲱ II.]

ⲭⲓⲟⲧⲱ II. ص *to implant, conceive* أصَّلَ . حَبَلَ

[راجع ص ⲟⲧⲱ IV.]

ⲭⲓⲣ ص.ب (π) ١ ـ صير . ملوحة

٢ ـ فسيخ . سمك مُمَلَّح

• ⲭⲓⲣ ⲛⲧⲉⲃⲧ ب

٣ ـ طُرْشي (أو شيء مُمَلَّح)

-ⲭⲟⲡ ⲛⲟⲧⲱⲱⲙ ⲭⲓⲣ ص طبق أكل المحلل (المُملحات)

٤ ـ مِلْح

-ⲁⲧⲫⲱⲛ ⲛⲟⲧⲭⲓⲣ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲫⲉⲣⲃⲟⲧ ب سكبوا ملحاً على جراحه

• ⲁⲛⲭⲓⲣ ص.ب (π) مُطَهِّر . منظِّف . صابون

ⲭⲓⲥⲉ I. ص (= ⲅⲓⲥⲓ ب) عَلا . ارتَفَعَ . استَكبَرَ *become, be high*

-ⲙⲡⲣⲭⲓⲥⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲭⲏ ⲧⲉⲕⲥⲟⲫⲓⲁ ص لا تعتمد على حكمتكَ [أم ٣ : ٥]

-ⲙⲡⲣⲕⲁ ⲡⲉⲕⲥⲏⲧ ⲉⲭⲓⲥⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧⲕ ص لا تدعْ قلبكَ يستكبر (يرتفع)

-ⲁⲫⲭⲓⲥⲉ ⲛⲉⲙⲏⲧⲫ ⲛⲟⲓ ⲡⲉⲫⲛⲁ ص استَكبَرَ (ارتفعت روحه فيه)

• ⲭⲓⲥⲉ ص (π) عُلُوّ . ارتفاع . عُلا

-ⲁⲫⲭⲱⲣⲭⲱⲣ ⲙⲡⲛⲭⲓⲥⲉ ص هَدَمَ العُلُوّ [أم ٢١ : ٢٢]

• ⲭⲓⲥⲉⲩ ص (ⲛ) أعالي . ارتفاعات

ⲭⲓⲥⲉ II. ص (ⲧ) (= ⲅⲓⲥⲓ ب) ١ ـ ظَهْرٌ *back*

-ⲁⲫⲕⲱⲗⲝ ⲛⲧⲉⲫⲭⲓⲥⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص أحنى ظهره

-ⲙⲡⲉⲓⲅⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲧⲣⲓⲛⲁⲣⲉⲕⲧ ⲧⲁⲭⲓⲥⲉ ⲉⲭⲱⲫ ص أحد شيئاً أسند إليه ظهرى

٢ ـ العَمود الفقرى [١صم ٥ : ٤]

-ⲟⲩⲕⲁⲥ ⲥⲟⲣⲫ ⲉⲛ ⲧⲉⲫⲭⲓⲥⲉ ص عظمة مكسورة فى عَموده الفقرى

ⲭⲓⲥⲉ II., ⲭⲏⲥⲉ, ⲭⲉⲥⲉ ص فقط (ⲧ) قيراط (مقياس للأرض)

-ⲁⲫⲥⲓⲧⲉ ⲟⲩⲭⲓⲥⲉ ⲛⲉⲓⲱⲥⲉ ص زرع قيراطاً من الأرض (الحقل)

ⲭⲓⲥⲟⲟⲩⲉ ص (ⲛ) (=ⲅⲓⲥⲉⲩ ب) أسياد . أرباب . مَوالِي [أم ١٧ : ٢]

• ⲭⲟⲉⲓⲥ ص (π) (= ⲅⲟⲓⲥ ب) سيد . رب

ⲭⲓⲥⲱⲓⲥ ب, ⲑⲏⲅⲱⲓⲉⲥ ص (nn) خَرْوَع

(نبات يُستخرج منه زيت الخروع) *castor-oil plant*

ⲭⲓⲧ- ص (π) ١ ـ زيتون *olive*

زيتونة برية ص ⲟⲩⲁⲑⲉ-ⲭⲓⲧⲉⲙⲟⲟⲩⲧ

٢ . شجرة الزيتون *olive tree*

شجرة زيتون جيدة ص ⲟⲩⲁⲑⲉ ⲛⲁⲓⲧ ⲉⲥⲛⲟⲩⲧⲉ

ⲭⲓⲱ ص (π) (غير معروف) *unknwon*

ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲥⲙⲟⲩ ⲉⲧⲥⲁⲱⲉ ⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲛ ⲡⲉⲟ
ⲛ ⲡⲭⲏⲱ ⲱ ⲡⲣⲱⲙⲉ ص منظر حقير يُحيط بكَ أو وجه ص أو ... أيها الانسان

ⲭⲓⲕ ص (ⲟⲩ) قليل القيمة . صعلوك *niggard*

ⲁⲓ ⲛⲓⲕⲟⲛ ⲛⲁⲓⲕ ص أخ قليل القيمة (صعلوك)

ⲭⲓⲉ ص (π) لُعاب . ريق . ريالة (١صم ٢١ : ١٣) *spittle*

ⲛⲉⲩⲭⲓⲉ ⲉⲧⲟⲩⲱ ⲛⲧⲁⲧⲱⲟⲩⲟ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲣⲱⲩ ص
لُعابه الكثير الذى سالَ من فَمه

ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲧⲁⲡⲣⲟ ⲱⲟⲩⲟ ⲭⲓⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص
وفَمكَ ص يفرز لُعابا

ⲭⲓⲍ ص (τ) ب ⲅⲓⲍ, ب ⲭⲓⲁ *hand* ١ . يد (للإنسان)

[تك ٣ : ٢٢–اى ٥ : ١٨–مز ١٦ : ١٤–١صم ١١ : ١٠–حز ١٠ : ٢–
مر ٨ : ٢٣ – يو ١ : ٢٨]

ⲙⲁⲧⲱⲱⲩ .. ⲱⲟⲟⲡ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲕⲅⲓⲍ ص مصرى بين يديكَ ص
ⲛⲉⲧⲟⲩⲟ ⲛⲛⲉⲧⲅⲓⲍ ص الذين يَسحنون أيديهم
ⲃⲉⲕⲉ ⲉⲁ ⲛⲉⲕⲅⲓⲍ ص أجر لعمل يديكَ
ⲁⲧⲅⲛⲉ ⲭⲓⲍ ⲛⲣⲱⲙⲉ ب بدون يد انسان . بدون تدخُّل انسان فى العمل
ⲧⲉⲫⲭⲓⲍ ⲉⲛⲟⲩϯ ب يداه (الاثنان)
ⲭⲓⲍ ⲛⲟⲩⲓⲛⲁⲓ ب اليد اليمنى .
ⲭⲓⲍ ⲛⲭⲁⲅⲏ ب اليد اليسرى .

٢ . القائمة الأمامية (للحيوان)

ⲡⲓⲉⲟⲟ ⲉⲩⲟⲉⲓ ⲉⲣⲁⲧⲩ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲩⲫⲁⲧ ⲉⲩⲉⲓⲟⲧⲉ-
ⲟⲉⲛ ⲛⲉⲩⲭⲓⲍ ب الفرس يقف على قدميه ويخبط بقائمتيه
ⲛⲉⲕⲅⲓⲍ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧⲉ ص :*(الخراف)* -(ⲛⲉⲥⲟⲟⲩ)
قوائمها وأرجلها

٣ . سطوة . سلطان . سيطرة ص

ⲉⲩⲧⲁⲝⲣⲏⲧ ⲉⲓⲧⲛ ⲧⲃⲟⲓⲗ ⲁⲧⲱ ⲧⲃⲓⲍ ⲛⲛⲁⲣ-
ⲭⲱⲛ ص مؤيداً بواسطة قوة وسطوة الرؤساء

٤ . ملء اليد (مكيال) . حُفْنَة . كُبْشَة ص

ⲟⲩⲃⲓⲍ ⲛⲥⲟⲩⲟ ص ملء يد من القمح . كبشة قمح
ⲟⲩⲃⲓⲍ ⲛⲃⲁⲗⲗⲉ ص ملء يد من البلح . كبشة بلح
ⲟⲩⲥⲟⲉⲓⲱ ⲛⲅⲓⲍ ص حفنتان
ⲱⲟⲙⲧⲉ ⲛⲅⲓⲍ ⲛⲕⲉⲣⲉⲁ ص ثلاث حفنات كريا
ⲉⲩⲱⲟⲡ ⲟⲩⲛⲧⲁⲕ ⲕⲉⲣⲉⲁ ⲛⲉⲧⲛⲛⲟⲟⲩ ⲟⲩⲃⲓⲍ ⲛⲁⲓ
إذا كان عندكَ كريا ارسِلْ لى حفنة (كبشة) ص

• ⲅⲓⲍ, ⲧⲟⲟⲧⲕ ص يد
ⲧⲥⲛⲃⲓ ⲃⲏⲱ ⲛⲧⲟⲟⲧⲩ ⲉⲥⲉⲓⲛ ⲧⲉⲩⲅⲓⲍ ⲛⲟⲩⲛⲁⲓ
القصبة التى فى يده اليمنى ص

– مع حروف :

• 1. ⲛⲅⲓⲍ ⲉⲅⲓⲍ ص من يد ليد
ⲁⲛⲭⲓⲧⲥ ⲛⲅⲓⲍ ⲉⲅⲓⲍ ص *(الأسعار)* : أخذناها من يد ليد
ⲁⲫⲱⲱⲡ ⲛⲅⲓⲍ ⲙⲛ ⲅⲓⲍ ص قَبِلَ من يد مع يد

• 2. ⲃⲁ ϯⲭⲓⲍ ب ⲥⲁ ϯⲅⲓⲍ ص تَحت سلطان .
تَحت سيطرة
ⲛⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲉⲧⲃⲁ ⲧⲉⲫⲭⲓⲍ ب الأساقفة الذين تحت سلطانه

– مع أفعال :

• 1. ⲓⲱⲓ ⲛⲭⲓⲍ ب غسل يديه . تبرّأ من [مز ٥٧ : ١٠ ، ٧٢ : ١١]

١ ـ وضع يده على ب 2. ⲓⲛⲓ ⲛⲭⲓⲍ ⲉⲭⲉⲛ •
[إش ١١ : ١٥ – إش ٣١ : ٣]
٢ ـ ألقى يده على . قبض على (يو ٧ : ٣٠)
صارت له اليد الطولى ص 3. ⲣ ⲛⲟⲃ ⲛⲅⲓⲍ •
له اليد الطولى . صاحب يد . كريم ص ⲉⲫⲟ ⲛⲟⲃ ⲛⲅⲓⲍ .
وَضَعَ اليد . رَسَمَ ص 4. ⲧⲁⲗⲉⲭⲓⲍ ب ,ⲧⲁⲗⲉⲅⲓⲍ •
ⲧⲁⲗⲉⲅⲓⲍ ⲉⲭⲓⲧ ⲡⲉⲕⲟⲟⲛ ⲛⲥⲡⲟⲱⲙ-
ضَعْ يدكَ على أخيكَ وارسِمْه شمَّاساً ص ⲛⲟⲥ
١ ـ وضع يده على . رَسَمَ . شَرْطَنَ ب 5. ⲭⲁⲭⲓⲍ ⲉⲭⲉⲛ •
[أع ١٤ : ٢٣]
٢ ـ قبض على
وَضْع اليد [عب ٦ : ٢] (π) ب • ⲭⲁⲭⲓⲍ
رسامتهم ب ⲡⲟⲧⲭⲁⲭⲓⲍ-
١ ـ نالَ بركة . أخذ وضع اليد ص ⲭⲓⲅⲓⲍ, ب 6. ⲅⲓⲭⲓⲍ •
٢ ـ أخذ وعداً صريحاً
ⲁⲩⲭⲓ ⲧⲁⲃⲓⲍ ⲭⲉ ⲡⲱⲁⲭⲉ ⲛⲁⲓⲡⲛⲟⲧⲧⲉ ⲡⲉ-
صارحَني أن هذا هو كلام ا ص ⲡⲁⲓ
وَعَدَ *to promise* ب 7. ϯⲭⲓⲍ •
وعدتني بها (النقود) ب ⲁⲕϯⲭⲓⲍ ⲛⲏⲓ ⲉⲣⲱⲟⲧ-
– كصفة *as adj* :
• 1. ⲡⲭⲁⲕ ⲛⲅⲓⲍ ص شعر اليد
• 2. ⲭⲉⲗⲭⲓⲍ ب ,ⲅⲉⲗⲅⲓⲍ ص (π) جوانتى . قفاز
• 3. ⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲭⲓⲍ ب صنعة يد . شغل يد
• 4. ⲉⲱⲃ ⲛⲭⲓⲍ ب ,ⲉⲱⲃ ⲛⲅⲓⲍ ص
صنعة يد . شغل يد [تك ٤ : ٢٨]
• 5. ⲍⲃⲓⲛⲭⲓⲍ ب (π) صكّ
ⲙⲍⲛ ⲉⲙⲓⲍⲃⲓⲛⲭⲓⲍ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲓ ب مزّقْ صك خطايانا
• 6. ⲧⲱⲣⲓⲛⲭⲓⲍ ب طرف اليد
• 7. ⲭⲓⲍⲛⲍⲁⲓ ب ,ⲅⲓⲍ ⲛⲍⲁⲓ ص (τ)
١ ـ خط اليد
ⲧⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛⲭⲓⲍⲛⲍⲁⲓ ب ,ⲧⲕⲟⲩⲓ ⲛⲅⲓⲍⲛⲍⲁⲓ-
الخط الصغير ص
ⲧⲛⲓⲱϯ ⲛⲭⲓⲍⲛⲍⲁⲓ ب ,ⲧⲛⲟⲃ ⲛⲅⲓⲍⲛⲍⲁⲓ-
الخط الكبير ص
ⲛⲥⲟⲩⲉⲛ ⲁⲛ ⲅⲓⲍⲛⲍⲁⲓ ⲙⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ ؟ ص
ألا تعرف خط أبيكَ ؟
٢ ـ بافطة
ⲡⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲧⲱⲃⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲍⲏⲧⲩ ⲛⲧⲅⲓⲍ-
المكان الذى سيثبتون فيه البافطة ص ⲛⲍⲁⲓ
رة القرع (τ) ص ϯⲃⲉ, ب ⲭⲓⲭⲓ
(أو ما شابه من الخضار أو الفواكه الممتدة أرضاً)
• ⲙⲁⲛⲁⲣⲉⲥ ⲛⲭⲓⲭⲓ ب ,ⲙⲁⲛⲍⲁⲣⲉⲥ ⲛϯⲃⲉ ص
١ ـ حديقة فاكهة [مز ٧٨ : ١ ص]
٢ ـ مِقْثَاة [إش ١ : ٨]
٣ ـ أرض خربة بعد جَمْع الفاكهة منها [ميخا ١ : ٦ – ميخا ٣ : ١٢]
ⲭⲓⲅⲱⲓ ب ,ⲅⲓⲭⲱⲓ,ⲭⲓⲭⲱⲓ ص (τ)
(شوشة).خصلة شعر [لا ١٩ : ٧]
١ ـ تاجَرَ (اشترى وباع) . تعامَلَ مع (ب ϯⲅⲓ=) ص ϯⲭⲓ
ⲧⲃⲓⲍ ⲉⲧⲭⲓϯ ⲕⲁⲕⲱⲥ ⲛⲛⲉⲩⲁⲧⲉ ⲙⲡⲕⲁⲁⲍ ص-
اليد التى تتعامل رديئاً مع تُجّار الأرض
٢ ـ تردَّدَ (ياخذ ويدّى)
تلمَّسَ فى حملة ص ⲁⲩⲭⲓϯ ⲉⲛ ⲟⲩⲗⲉⲍⲓⲥ-
مُقايَضَة . مُبادَلَة . مُعامَلَة (π) ص • ⲭⲓϯ

ⲛⲉⲭⲗⲱⲕ ⲉⲓⲧⲉ ϩⲓ ⲧⲉⲧⲣⲓⲣ ص ما يطبخونه فليطبخوه جيداً سواء على موقد أو في فرن

٢ . كلوب (للإضاءة)

ⲭⲁⲗϩ- ص قَطَّعَ . شَذَّبَ

[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗϩ]

ⲭⲁⲗϩⲥ̄,ⲭⲉⲗϩⲏⲥ,ⲭⲉⲗⲗⲏⲥ ص نَهَشَ

[راجع الفعل ص ⲭⲉⲗϩⲏⲥ]

ⲭⲁⲗⲭⲁⲗ-,ⲭⲁⲗⲭⲱⲗ// ص سالَ . تساقَطَ . قَطَرَ

(= ⲭⲉⲗⲭⲱⲗ ب)

-ϣⲁⲧⲡⲉⲣϣ ⲛⲓⲥⲱ ⲉⲧⲣⲉⲧⲭⲁⲗⲁ ⲡⲉⲩⲙⲟⲟⲧ ص ينشرون الأعشاب لتقطر عصارتها

[راجع الفعل ص ⲭⲟⲗⲭⲉⲗ]

ⲭⲁⲗⲭⲱⲗ// ص سَيَّجَ . أحاطَ

-ⲁⲩⲭⲁⲗⲭⲱⲗⲕ ⲧⲏⲣⲕ ⲙⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ⲭⲓⲛ ⲧⲉⲕⲁⲡⲉ كبَّلوه بالقيود من رأسه لغاية رجليه ص ϣⲁ ⲛⲉⲕⲉⲟⲩⲣⲏⲧⲉ

• ⲭⲁⲗⲭⲱⲗ ص (ⲉⲕ) مُسَيَّج . مُحاط

-ⲉⲣⲉ ⲫⲉⲛⲃⲟⲧⲫⲉ ⲭⲁⲗⲭⲱⲗ ⲫⲓⲛ ⲛⲉⲫⲛⲃⲥ أغطية ص مُحيطة بالمصابيح

[راجع الفعل ص ⲭⲟⲗⲭⲁⲗ]

ⲭⲙⲁⲁⲧ ص (ⲛ) مَخاصِي . ألْيان

testicles, casterated part

ⲭⲙⲉ ص (ⲡ) *sowing of seeds* زراعة . بَذْر البذور

ⲭⲙⲏ ص (في وصفة للديدان) :

-ⲛⲭⲙⲏ *and dried gropes* ص تُغلى وتُشرَب

ⲭⲙⲡⲉϩ ص (ⲡ) (=ⲭⲉⲙⲫⲉϩ ب) *apple* تفاح

[راجع ب ⲭⲉⲙⲫⲉϩ]

ⲭⲙⲭⲙ ص (ⲡ) (= ⲭⲉⲛⲭⲉⲛ ب) دَنْدَنَ

[راجع ب ⲭⲉⲛⲭⲉⲛ]

ⲭⲛ̄,ⲭⲉⲛ,ⲭⲓⲛ,ⲭⲉ ص (= ϣⲁⲛ ب) *or* أم . أو

(١كو ٩ : ١٠ ص)

-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲭⲛ̄ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص ١ أم الناس

-ϩⲉⲛⲛⲟϭ ⲛ̄ϩⲉⲓⲙⲉ ⲛⲉ ⲭⲛ̄ ϩⲉⲛϣⲉⲉⲣⲉ ϣⲏⲙ ⲛⲉ (سواء كان) نساء كبيرات أو فتيات ص

-ⲉⲕϣⲁⲭⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲭⲛ̄ ⲉⲕϣⲁⲭⲉ ⲉⲧⲃⲉ

ⲧⲙⲛ̄ⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ؟ ص أيتكلم عن الجسد أم عن اللاهوت ؟

-ⲕⲛⲏⲧ ⲛⲓⲙⲙⲁⲛ ⲭⲉ ⲕⲛⲁϭⲱⲕ ؟ص هل ستأتي معنا أم ستذهب ؟

-ⲉⲧⲉⲧⲛ̄ϣⲱⲡ ⲭⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲧ ⲉϧⲟⲗ ص إذا كنتم تشترون أو تبيعون

-ⲁϣ ⲡⲉ ⲡⲉϩⲟⲩⲓⲧ ⲛⲁⲣⲉⲧⲏ ⲡⲉⲓⲱⲣⲉ ⲭⲛ̄ ⲟⲩ ⲡⲉ ؟ ص ما هي أول الفضائل التأمُّل أم ماذا ؟

-ⲙⲡⲛⲁⲩ ⲛϣⲱⲣⲡ ⲭⲉ ⲙⲡⲛⲁⲩ ⲙⲙⲉⲣⲉ ⲭⲉ ⲙⲡⲛⲁⲩ ⲛⲣⲟⲧⲉ ص سواء كان وقت الصباح أو الظهر أو المساء

• ⲭⲛ̄ ⲙⲙⲟⲛ,ⲭⲓⲛ ⲙⲙⲟⲛ ص (ⲉⲕ)

١ ـ أم لا *or not* (= ϣⲁⲛ ⲙⲙⲟⲛ ب)

-ⲥⲉⲛⲁⲕⲱ ⲛⲁϥ ⲉϧⲟⲗ ⲭⲛ̄ ⲙⲙⲟⲛ ؟ هل سيغفر لهم أم لا ؟

٢ ـ أم . أو (بدون نفي) *or*

-ⲫⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ⲛⲁⲧⲛⲟⲃⲉ ⲭⲛ̄ ⲙⲙⲟⲛ ⲫⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ⲛⲣⲉϥⲣⲛⲟⲃⲉ ص نفوس بريئة أو نفوس خاطئة

-ⲡⲁ ⲡⲟⲩⲏⲛⲃ ⲭⲛ̄ ⲙⲙⲟⲛ ⲡⲁ ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲡⲉ ص سواء ما كان للكاهن أو للشعب

ⲛⲙⲉⲧⲁⲡⲁⲥⲧⲏ ص المعاملات العالَمية

ⲭⲓⲧⲡⲉ ص (= ⲭⲉⲙⲧⲡⲓ ب) *take taste* ذاقَ

-ⲁϥⲭⲓⲧⲡⲉ ⲛⲟⲩⲥⲓϣⲉ ⲉⲧⲃⲏⲧ ص ذاق المُر من أجلي

-ⲉⲧⲙⲙⲁⲭⲓⲧⲡⲉ ⲉⲧⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲉⲧⲙⲙⲁⲥⲱⲧⲙ ص أن لا تذوق معناه أن لا تُحس (تشعر)

• ⲭⲓⲧⲡⲉ ص (ⲡ) ذَوْق

-ⲛⲥⲱⲧⲙ ⲙⲛ̄ ⲛϣⲱⲗⲙ ⲙⲛ̄ ⲛⲭⲓⲧⲡⲉ ص السَّمع والشَّم والذوق

• ϭⲓⲛⲭⲓⲧⲡⲉ ص (ⲧ) إحساس

-ⲧϭⲓⲛⲭⲓⲧⲡⲉ ⲙⲡⲉⲕⲃⲟ ⲉⲣϣⲁⲛ ⲧⲥⲁⲧⲱ ⲕⲓⲙ ص الاحساس بالبرد إذا حرَّكت المروحة الهواء ⲙⲡⲁⲏⲣ

ⲭⲕⲟ,ⲭⲕⲟ// ب صَرَفَ . أنفَقَ . باعَ . قايَضَ

sell, trade, spend

-ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲣⲁⲙⲁⲁϩ ⲁⲫⲭⲕⲟ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲛⲓϣⲉⲙⲙⲱⲟⲩ أنفق ثروته على الغرباء ب

-ϩⲁⲛⲕⲟⲧⲭⲓ ⲙⲙⲁⲣ ⲛⲧⲉⲫⲭⲕⲱⲟⲩ ϭⲁ ϩⲁⲛⲕⲟⲧⲭⲓ ⲛⲱⲓⲕ ب بعض السلال ليبيعها نظير خبزات قليلة

• ⲭⲕⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب (نفس المعاني السابقة)

-ⲁⲓⲛⲁⲭⲉⲙ ⲟⲱⲛ ⲟⲧⲉⲗⲓ ⲛⲧⲁⲭⲕⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲓⲧⲟ-ⲡⲟⲥ ⲟⲧⲟϩ ⲛⲧⲁⲕⲟⲧⲫ ب من أين أحد ما أصرف منه على بناء الموضع

-ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲭⲕⲟ ⲟⲩⲙⲛⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲟⲃⲏⲧ ب انفقتم الكثير على

• ⲙⲁⲭⲕⲟ (ⲉⲃⲟⲗ) ب انفِق . اصرِفْ (فعل أمر)

• ⲭⲕⲟ (ⲉⲃⲟⲗ) ب (ⲡ) تكلفة . نفقة . مصروف

-ϧⲛⲁϯ ⲙⲡⲓⲭⲕⲟ ⲉⲃⲟ ⲩⲁⲛⲩ ⲙⲡⲉⲥⲩⲏⲣⲓ ب سيدفع نفقة ولادة وإعالة طفلها

-ϯϩⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲭⲕⲟ ⲉ ⲱⲓ ب أجرة ومصاريف الرحلة

ⲭⲗⲁⲕ ص (ⲡ) (=ϭⲗⲁⲕ ب) تعذيب . عِقاب . قَصْع . ضَدْع *strain, punishment*

• ϯⲭⲗⲁⲕ ص عَذْبَ

-ⲁⲩϯⲭⲗⲁⲕ ⲛⲁϯ ص عَذَّبهم

[راجع الفعل ص ϭⲱⲗⲕ ب,ⲭⲱⲗⲕ]

ⲭⲗⲁⲗⲟ,ⲭⲗⲁⲗⲱ// ص(ⲉⲃⲟⲗ) استغفَلَ . (استكرض)

-ⲛⲧⲁⲓⲕⲏⲏ ⲉⲡⲁⲉⲱⲃ ⲩⲁⲧⲭⲁⲗⲁⲗⲱⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲛⲛⲉⲧϯ ⲛⲁⲓ ⲗⲁⲁϯ ⲛⲛⲕⲁ ص بعد أن أتمَّم شُغلي يستغفلوني حتى لا يعطوني شيئاً

ⲭⲗⲁϩ ص (ⲭⲗⲁϩ) صَغُرَ . ضَؤُلَ

• ⲭⲟⲗϩ ص (ⲉⲕ) صغير . ضَئيل . حقير

-ⲛⲧⲉⲭⲟⲗϩ ⲟⲩⲁⲉ ⲥⲟⲃⲕ ⲁⲛ ص أنتِ لستِ صغيرة ولا حقيرة

ⲭⲗⲁϩⲧⲥ ص (ⲧ) حُفرَة . نُقرَة

-ⲉⲓϩⲛ̄ ⲟⲩⲭⲗⲁϩⲧⲥ ⲉⲥϣⲟⲕϩ ϣⲁ ⲡⲁⲙⲟⲧⲉ ص وأنا في نقرة عَميقة حتى كتفي

ⲭⲗⲉ ص (ⲧ) بقايا الحصاد . فضلات الحصّادين . قَطاف

[قض ٨ : ٢ ـ عز : ٥ ـ ميخا ٧ : ١]

-ⲭⲗⲉ ⲛⲉⲗⲉⲗϩⲉⲙⲭ ⲉⲧⲛⲁϣⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲧⲉ ⲛⲉⲥⲙⲁϩ ص بقايا الحُصرُم المتساقط من العناقيد

[راجع الفعل ص ⲭⲱⲱⲗⲉ]

ⲭⲗⲱⲃ,ⲭⲗⲱⲙ,ⲭⲗⲱⲕ ص (ⲡ) ١ . مَوقِد . كانون *brazier*

-ⲡⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲡⲁⲥⲧⲏ ⲛⲥⲉⲡⲁⲥⲧⲏ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲉⲓⲧⲉ ϩⲓ

-ⲁⲧⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲡⲭⲟⲓ ⲉⲛ̀ ⲉⲉⲛⲛⲟⲩⲉ ⲭⲛ̀ ⲙⲁⲓⲟⲛ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲉⲛⲁⲁⲩ ⲛⲉⲓⲉⲡⲥⲁ ص حَرُّوا المركب بحبال أو بأشياء مُصنعة (لذلك)

• ⲭⲛ̀ ⲙ̀ⲡⲉ ص *or not* لا م

-ⲉⲛⲉ ⲁⲩⲭⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲭⲛ̀ ⲙ̀ⲡⲉ ؟ ص *(المصروفات)* : هل صرفها جيداً أم لا ؟

• ⲭⲛ̀ ⲙ̀ⲡⲱⲣ ص *or rather* أو بالحَرى (١صم ٢٢ : ١٥)

ⲭⲛⲁ *I.*,ⲭⲛⲟ// ص ضَرَبَ . خَبَطَ . اصابَ *strike, deal blows*

(= ⲧⲉⲣⲇⲟⲩ ب) [اع ١٦ : ٢٣ - لو ١٠ : ٣٠ ص]

(= ⲧⲱⲁⲱ ب) [لو ١٢ : ٤٨ ص] .

-ⲁⲧⲭⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲉⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲥⲏⲱⲉ ضربوه ضربات موجعة ص

-ⲁⲧⲭⲛⲁⲛ ⲉⲓⲥⲉ ضُربنا بالتعب . أُصيبنا بالتعب . بُغِيَ علينا . تألّمنا ص

-ⲡⲉⲧⲛⲁⲭⲛⲁⲕ ⲟⲩⲱⲥⲛ̀ⲃⲉⲣⲱⲃ الذى يُضرَب بالعصا (بالنبوت) ص

-ⲁⲧⲭⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲱⲉ ⲛ̀ⲃⲟⲩⲛⲉⲧⲣⲟⲛ ⲉⲡⲉⲕⲥⲟⲓ ضُربَ ١٠٠ جَلدَة (سوط) على ظهره ص

ⲭⲛⲁ// *II.* ص *to send* اطلَقَ . طَرَدَ . دَفَعَ . أرسَلَ

(= ⲟⲩⲱⲣⲡ ⲉⲃⲟⲗ ب) [تك ٢١ : ١٤ ص]

-ⲛⲉⲧⲛⲁⲭⲛⲁⲕ ص الذين يرسلونكَ (أم ٢٢ : ٢١)

-ⲁⲕⲭⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡⲕⲁⲕⲉ ص أدّى بهم إلى الظلمة

-ⲁⲕⲭⲛⲁⲥ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲡⲉⲭⲁⲟⲥ ص دفعها إلى الغاوية (أو الحُفرة)

ⲭⲛⲁ *III.*,ⲭⲉⲛⲁ,ⲭⲛⲉ ص

make cease ١ . توقّفَ . انقطَعَ . كَفَّ . أبطَلَ . أزالَ

-ⲛⲛⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩⲥⲓⲁ ⲭⲉⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲩⲧⲛ̀ ص لن تبطل ذبيحتنا

-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡ̀ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲁⲓⲉⲓ ⲉ̀ⲭⲛⲉ ⲡ̀ⲕⲁⲕⲉ ⲙ̀ⲙⲛ̀ ⲡⲁⲟⲟⲥ ص أنا هو النور جئتُ لأُزيل الظلمة والألَم

to quench, be quenched ٢ . أطفَأَ . انطفَأَ (=ⲃⲉⲛⲟ ب)

-ⲉⲧⲉ ⲙⲉⲥⲭⲛⲁ ص التى لا تنطفىء

ⲭⲛⲁⲁⲧ,ⲭⲛⲁⲧ ص تكاسَلَ . تراخَى . تقاعَسَ (= ⲃⲛⲁⲧ ب)

-ⲉⲩⲱⲡ ⲙⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ص إذا تكاسل (أم ٦ : ١١)

-ⲙⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ⲉⲉⲙⲟⲟⲥ ⲉⲉ ص تتوانَ أن تجلس فى أى مكان دَنِس

-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲥⲭⲛⲁⲁⲧ ⲏ ⲉⲥⲃⲟⲧⲡ ⲉⲥⲱⲥⲉ امرأة ص مُراعية أو مُرهَقَة فى التطريز

-ⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ⲉ̀ⲯⲁⲗⲓⲛ ص متراخياً فى التسبيح

-ⲙ̀ⲡⲣⲭⲛⲁⲁⲧ ⲉ- ص لا تتوانى فى ..

• ⲭⲛⲁⲁⲧ ص (π) *sloth* كَسَلٌ

• ⲟ ⲛⲭⲛⲁⲁⲧ ص مُتكاسل . كَسلان

• ⲣⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ص *sluggard* كَسول . كَسلان (= ⲣⲉⲕⲃⲉⲛⲛⲉ ب)

• ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ص (ⲧ) كَسَل . خُمول *delay, sloth*

-ⲯⲁⲣⲉ ⲧⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ⲟⲩⲉⲗⲥ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ الكسل (الخُمول) يضعف النفس ص

-ⲟⲩⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ⲁⲛ ⲧⲉⲛⲧⲁⲥⲕⲁⲧⲉⲭⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲉⲓⲏ ⲯⲁⲣⲟⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲱⲟⲛⲉ ⲡⲉ ص ليس الكسل هو الذى أعاق طريقكَ إلينا ولكنه المرض

ⲭⲛⲁⲉ ص (π) (=ⲃⲛⲁⲉ ب) ١ . ساعِدٌ (أعلى الذراع) *forearm*

-ⲕⲁⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲭⲛⲁⲉ ص عظم الساعد

-ⲁⲧⲙⲟⲧⲣ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲕⲉⲗⲉⲛⲕⲉⲉ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲟⲩⲛⲁⲙ ص ربطوا مرفقه فى ساعده الأيمن

• ⲭⲛⲁⲧⲉ ص (n) (= ⲃⲛⲁⲧⲉ ب) سواعد

٢ . جناح

-ⲡⲟⲩⲁ ⲛ̀ⲭⲛⲁⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲧⲁⲩⲣⲟⲥ ص أحد جناحى الصليب

٣ . قوة . عُنف . شِدَّة *strength, violence*

-ⲡⲉⲭⲛⲁⲉ ⲛ̀ⲛⲭⲟⲗ ص شدة الرياح

-ⲯⲁⲧⲧⲣⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉⲛ̀ ⲟⲩⲭⲛⲁⲉ ص يجلونهم يدورون بعُنف (باندفاع)

• ⲛ̀ⲭⲛⲁⲉ ص ١ ـ عُنوَة . قَصراً . بعُنف . غصباً . قَهراً *with violence* (= ⲛⲭⲟⲛⲥ ب) [اع ٥ : ٢٦ ص]

-ⲁⲧⲥⲱⲕ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲭⲛⲁⲉ ص جَرُّوه عُنوةً

-ⲉⲧⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲭⲛⲁⲉ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲧⲃⲓⲭ ص أمسكوا به قَهراً بأيديهم

٢ ـ بالكاد (بالعافية) *with effort*

-ⲉⲙⲟⲩⲓⲥ ⲛⲉⲧⲛⲁⲃⲱⲱⲩⲧ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲭⲛⲁⲉ ⲉⲓⲧⲙ̀ ⲡⲁⲱⲁⲓ ⲙ̀ⲡⲱⲟⲉⲓⲱ مَنْ يتطلّع عليهم بالكاد يراهم بسبب كثرة الغُبار (يشوفهم بالعافية) ص

• ⲧⲭⲛⲁⲉ ص أكرَهَ . عامَلَ بعُنف

-ⲧⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲭⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ⲙ̀ⲙⲛ̀ ⲧⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲧⲭⲛⲁⲉ ⲛⲛ-ⲉⲛⲕⲉ ص ظُلم وقَهر المساكين

• ⲭⲓⲭⲛⲁⲉ,ⲭⲓ ⲛⲭⲛⲁⲉ ص ١ ـ استعمَلَ العُنف . أرغَمَ . تسلّطَ بقوّة . ألزَمَ . غَصَبَ *use violence, compulsion*

-ⲁⲕⲭⲓⲧⲟⲩ ⲛⲭⲛⲁⲉ ⲉⲧⲣⲉⲩⲃⲱⲕ ص غَصَبَ عليهم أن يَمضوا

-ⲫⲛⲁⲭⲓ ⲛⲭⲛⲁⲉ ⲉⲓⲙ ⲟⲩⲥⲱⲱⲩ ص يتحكّم بوقاحة (بِجاحَة . بقباحة) (أم ١٩ : ١٠)

٢ ـ احتَمَلَ العُنف

-ⲯⲁⲕⲭⲓ ⲛⲭⲛⲁⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲕⲧⲁⲕⲟ ص يَحتَمل العُنف فى هلاكه

٣ ـ اغتَصَبَ

-ⲁⲕⲭⲓ ⲛⲟⲩⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲛⲭⲛⲁⲉ ص اغتصب عذراء

-ⲙⲟⲩⲥⲓⲥ ⲁⲧⲭⲓⲧⲕ ⲛⲭⲛⲁⲉ ⲯⲁⲛⲧⲉⲕⲁⲥ ص الزموه أن يسلّم عليهم (بالعافية علّوه يسلّم عليهم) ⲙⲟⲟⲩ

• ⲉⲛ ⲟⲩⲭⲓ ⲛⲭⲛⲁⲉ ص غصباً

• ⲙⲛⲧⲭⲓⲭⲛⲁⲉ ص (ⲧ) قَهْر . جور

• ⲣⲉⲕⲭⲓⲭⲛⲁⲉ ص عاتٍ . ظالِم . عَنيف . مُستَبِد . عاتٍ

-ⲁⲧⲁⲯⲕ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲉⲉⲛⲣⲉⲕⲭⲓⲭⲛⲁⲉ ص صُلِبَ بواسطة عُتاة

• ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲭⲓⲭⲛⲁⲉ ص (ⲧ) عُنف . اكراه . ظُلم . استعباد

• ⲙⲟⲧⲣⲭⲛⲁⲉ ص (π) زِنار

ⲭⲛⲉ- *I.* ص ١ . سألَ . استفهَمَ

-ⲙⲁⲭⲛⲉ ⲛ̀ⲉⲉⲉⲛⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ص اسألْ أمة اليهود

٢ . أخبَرَ

-ⲁⲕⲭⲛⲉ ⲕⲉⲙⲁⲧⲟⲓ ص أخبر حندياً أخراً

[راجع الفعل ص ⲭⲛⲟⲩ]

ⲭⲛⲉ- *II.* ص (=ⲃⲛⲉ- ب) *bend, bow* أحنَى . انحنَى

-ⲭⲛⲉ ⲭⲱⲕ ص احنِ رأسكَ

• ⲟ ⲛⲭⲛⲉ ص مَحنى (موطِّى) . مُطأطِىء . مَذلول . خاضِع

-ⲡⲣⲙⲙⲁⲟ ⲉⲩⲕⲏ ⲉⲛ̀ ⲁⲙⲛ̀ⲧⲉ ⲉⲩⲱ ⲛⲭⲛⲉ ⲁⲩⲱ ⲉⲩⲯⲓⲛⲉ ⲛⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ⲛⲓⲙ ص انْحَنى فى الجحيم مَذلول بطلب اى عون

[راجع الفعل ب ⲃⲛⲟⲛ]

ϫⲛⲉ- *III.* ,ϫⲛⲏ,ϫⲏⲛⲏ ص (π) سَلَق . بَشْنى
(من الأعشاب الخضراء)
-ϫⲛⲉ ⲛⲉⲟⲟⲩⲧ ص أشنان جَبَلى
-*(sick man's vomit)* :ⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩϫⲏⲛ ص
(قيء المريض) : أعضر مثل البشنى
-ⲙⲡⲣⲟⲩⲉⲙ ϫⲏⲛⲏ ⲟⲩⲇⲉ ⲉⲣⲱⲧⲉ ص لا تأكلْ بشنى ولا لبن

ϫⲛⲓⲧ ص (تسبقها -ϫⲓ) : جَرَّبَ . اختَبَرَ . فَحَصَ . (عمل جشنى)
• ϫⲓϫⲛⲓⲧ ص (= ⲉⲣⲙⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ى)
-Ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲇⲉ ⲁⲫⲧⲏⲛⲟⲟⲩ ⲛⲛⲉⲫⲉⲙⲉⲁⲗ ⲯⲁⲣⲟⲕ ⲉϫⲓϫⲛⲓⲧ ⲛⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ص داود أرسل عبيده إليكَ ليتجسّسها (ليختبر المدينة)
• ϫⲓϫⲛⲓⲧ ⲉⲧⲣⲉ .. ص حاوَلَ أن ... [ت ٤ : ٣٤ ص] (= ⲃⲱⲛⲧ ب)
• ϫⲓϫⲛⲓⲧ ⲛⲥⲁ ص تَفَحُّصَ
-ⲙⲙⲛⲟⲧⲉ ⲛⲧⲉ ⲣⲱⲙⲉ ϫⲓϫⲛⲓⲧ ⲛⲥⲱⲛ ص لئلا يتفحّصنا انسان
• ⲣⲉⲫϫⲓϫⲛⲓⲧ ص (= ⲣⲉⲫⲉⲣⲙⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ب ى)
١ ـ مُجَرِّب
٢ ـ فاحِص
• ϫⲓϫⲛⲓⲧ ص (π) (= ⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ ب ى) تَجربة

ϫⲛⲟ *I.* ,ϫⲛⲁⲁⲧ ص تكاسَلَ . تراخَى
[راجع ص ϫⲛⲁⲁⲧ]

ϫⲛⲟ *II.* ,ϫⲛⲟⲩ ص طَلَبَ (بمعنى : سأل عن شيء) . استفسَرَ . حَقَّقَ *to demand*
• ϫⲛⲟ ص (π) استجواب . استفسار (أم ١ : ٢٢)
-ⲡⲉϫⲛⲟ ⲛⲧⲕⲁⲓⲥⲁⲣⲓⲁ ص سؤال قيصرية
[راجع أيضاً ص ϫⲛⲟⲩ]

ϫⲛⲟⲟⲩ ص (π) (= ⲃⲛⲱⲟⲩ ب) بَيْدَر . جُرْن *threshing-floor* (مكان حفظ القمح)
• ϫⲛⲟⲟⲩⲉ ص (ⲛ) أهراء . مَخازن
-ⲁⲩϫⲉⲗⲉ ⲥⲓⲙⲥⲓⲙ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲁϫⲛⲟⲟⲩⲉ ص جَمعوا السمسم إلى مَخازني

ϫⲛⲟⲩ,ϫⲛⲟ,ϫⲛⲉ-,ϫⲛⲟⲩ// ص
١ . سأَلَ . استفسَرَ . حَقَّقَ *ask, to question, require*
-ⲁ ⲟⲩⲥⲟⲛ ϫⲛⲉ ⲟⲩⲉⲗⲗⲟ ⲭⲉ ص سأل أخ شهما قائلاً
-ⲉⲣⲱⲙⲁⲛ ⲟⲩⲁ ⲙⲡⲉ ⲉⲫϫⲛⲟⲩ ص إذا سأل أحد مُستفهماً
-ⲙⲡⲣⲙⲁⲭⲉ ⲙⲡⲁⲧⲟⲩϫⲛⲟⲩⲕ ص لا تتكلم قبل أن تسأل
-ⲁⲫϫⲛⲟⲩⲫ ⲭⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲙⲟⲟⲛ ص سأله قائلاً ماذا يَحدث
-ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲙⲁⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ⲛⲧⲉⲧⲛϫⲛⲟⲩⲓ ص من أجل الكرمة التي تسألونني عنها
-ⲁⲛϫⲛⲟⲩⲫ ⲭⲉ ⲁⲕⲓ ⲟⲩⲙⲁⲭⲉ ص طلبنا منه (سألناه) قُلْ لنا كلمة
• ⲙⲁϫⲛⲟⲩ// ص اسألْ . اطلُبْ (فعل أمر)
-ⲙⲁⲭⲛⲟⲩⲫ ⲧⲁⲣⲉⲫⲥⲉⲁⲓ ص اطلبْ منه أن يكتب
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- (+مفعول) ص
-ⲧⲛⲁϫⲛⲟⲩⲕ ⲉⲧⲙⲁⲭⲉ ص ساسألكَ كلمة
-ⲁⲫϫⲛⲟⲩⲫ ⲉⲧⲁⲓⲧⲓⲁ ⲛⲧⲁⲫⲃⲱⲕ ⲛⲁⲫ ⲉⲧⲃⲏ-ⲏⲧⲥ ص سأله عن السبب الذى من أجله رحل
-ⲙⲡⲉⲓϫⲛⲟⲩⲕ ⲉⲫⲉⲗⲉⲉⲧ ص أطلب منكَ (أسألكَ) عروساً

-ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛϫⲛⲟⲩ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲣⲟⲫ ص هذا هو ما سألتمونني عنه
-ⲡⲉⲛⲧⲁ ⲉⲉⲛⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ϫⲛⲟⲩⲓ ⲉⲣⲟⲫ ص ما سألني عنه بعض الأساقفة
-ⲥⲉⲛⲁϫⲛⲉ ⲛⲯⲱⲥ ⲉⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ص سُئِلَ الراعي عن الخِراف
• 2. ⲉ- (+فعل) ص سألَ أن ...
-ⲙⲙⲟⲩϫⲛⲟⲩⲓ ⲛⲉⲁⲩⲓⲁⲍⲉ ⲙⲙⲟⲥ ص طلبوا مني (يسألوني) أن أقدّسها
• 3. ⲉⲧⲃⲉ ص سألَ عن
-Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲁϫⲛⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ص سيسأل الانسان عن كل شيء
-ⲁⲫϫⲛⲟⲩ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲧⲉⲓⲱⲧ ص سألهم عن أبيهم
• 4. ⲙⲛ̄ ص جادَلَ . ناقَشَ . تشاوَرَ
-ⲁⲙⲙⲓⲧⲛ̄ ⲧⲁϫⲛⲟⲩⲓ ⲛⲓⲙⲙⲏⲧⲛ̄ ص تعالوا لكي أناقش معكم
-ⲉⲕⲣⲟⲫ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁϫⲛⲟⲩⲟⲩ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ص كل المكائد التي يتشاورون فيها مع بعضهم بعضاً
• 5. ⲉⲁ ص سألَ عن . طَلَبَ
-ⲥⲉⲛⲁϫⲛⲉ ⲛⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲉⲁ ⲡⲉⲩⲗⲁⲟⲥ ص سُئِلَ الأسقف عن شعبه
-ϫⲛⲟⲩⲓ ⲁⲛ ⲉⲁ ⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ص لا تسألني عن هذا الموضوع
٢ . أخبَرَ . قالَ *to tell, say*
-ⲉⲓⲓ ⲛ̄ⲧⲣⲉⲧϫⲛⲟⲩⲧⲩ ⲭⲉ ⲉⲓⲥ ⲧⲉⲕⲙⲁⲁⲧ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲕϫⲛⲏⲧ ص لَمَّا قالوا له هوذا أمكَ وأخوتكَ
-ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉ ⲙⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϫⲛⲟⲩⲧⲩ ⲭⲉ ⲕⲁ ⲓⲏⲥⲟⲩⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص لَمَّا قال له التلاميذ اصرفْ الجموع
-ⲁⲩϫⲛⲉ ⲕⲉⲙⲁⲧⲟⲓ ⲭⲉ ⲁⲛⲛ̄ ⲟⲩϫⲣⲓⲥⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ص قال لِعندى آخر أنا مسيحى
-ⲛ̄ⲧⲁⲩⲟⲩ
ⲧⲁⲧⲯⲱⲡⲉ ص لَمَّا شُفِيَ أخبر كل واحد بما حدث
-ⲁⲩϫⲛⲟⲩⲥ ⲭⲉ ⲙⲉⲩ
ⲉⲟⲩⲛ ص أخبرها أنهم لن يدعوا أحداً يدخل
-ⲁⲩϫⲛⲟⲩⲓ ⲭⲉ ⲁ ⲓⲱⲁⲛⲛⲁ ⲉⲧⲃⲣⲓⲍⲉ ⲙⲡⲣⲣⲟ ص أخبروني أن مينا أهان الملك
– مع الحرف ⲉ- :
-ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲁⲫⲃⲱⲕ
ⲯⲱⲡⲉ ص يهوذا ذهب وأخبر امرأته بما حدث
-ⲙⲉⲕⲯⲁⲭⲉ ⲉⲧⲉⲕϫⲛⲟⲩ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲭⲉ .. ص كلامكَ الذى أخبرتنى به أن ...

ϫⲛⲟⲩⲫ,ϫⲟⲩⲫ ص ألهَبَ . شعوَطَ
-ⲟⲩⲡⲗⲏⲅⲏ ⲛⲁⲟⲩⲫ ص جُرح مُلتهب
[راجع ص ϫⲟⲩⲫ]

ϫⲛⲟⲫ,ϫⲉⲛⲟⲫ ص(π) (=ⲯⲛⲟⲫ,ⲃⲛⲟⲫ ب) سَلَّة . سَبَت . مَقطَف . (شِنف) (للخبز أو الفول أو التبن ..) *basket, crate*

ϫⲛⲧ- ص جَرَّبَ
[راجع الفعل ص ϫⲱⲛⲧ]

ϫⲛⲧⲏⲧ,ϫⲓⲛⲧⲏⲧ ص ذُبول . سُقم
[راجع ص ⲧⲏⲧ]

ϫⲛϫⲱⲛ// ص استَعلَمَ . استَقصَى
-ⲉⲉⲛⲯⲁⲭⲉ ⲉⲙⲡⲟⲩϫⲛϫⲱⲛⲟⲩ ص كلمات يُسأل عنها (تُفحَص)
[راجع الفعل ص ⲛⲟⲩϫⲛ]

زَرَعَ . غَرَسَ ص (= ⲃⲟ ب) ⲭⲟ I.,ⲭⲉ-,ⲭⲟ//
to plant, sow

أولاً بغرس البذور ص -ⲛⲱⲟⲣⲡ ⲉⲭⲟ ⲛⲛⲉⲃⲣⲱⲱⲃ
بذار للزرع ص -ⲟⲧⲃⲣⲟⲃ ⲛⲭⲟ
الحقول التى زرعوها ص -ⲛⲉⲓⲱⲉⲉ ⲛⲧⲁⲩⲭⲟⲟⲩ
نَحلة تغرسها ص -ⲃⲛⲛⲉ ⲙⲡⲉⲕⲭⲟⲥ
لأزرعه (*الحقل*) ص -ⲧⲁⲭⲟⲥ ⲛⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲙⲡⲓ ⲉⲓⲟⲧⲁⲱⲩⲕ
بأى مَحاصيل أردتها

مَزروع . مَغروس ص (ⲉⲕ) • ⲭⲏⲧ//
حقل مَزروع ص -ⲥⲱⲱⲉ ⲉⲥⲭⲏⲧ
كروم مغروسة ص -ⲙⲁⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ⲉⲩⲭⲏⲧ

[راجع أيضاً ب ⲃⲟ]

وَضَعَ . (حَطَّ) . ألقى . (ب ⲃⲟ=) ص ⲭⲟ II.,ⲭⲉ-,ⲭⲟ//
أطلَقَ . رَشَقَ . مَدَّ *put, send forth*

وضع الفأس على أشجارها ص -ⲁⲕⲱⲉ ⲕⲉⲗⲉⲃⲓⲛ ⲉⲛⲉⲥⲱⲏⲛ
أطلق يده فى جسمى ص -ⲁⲕⲱⲉ ⲧⲉⲕⲃⲓⲭ ⲉⲓⲙ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ
كل واحد يرشق سيفه فى بطن صاحبه ص -ⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲭⲟ ⲛⲧⲉⲕⲥⲛⲏⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ ⲉⲏⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ- ص
رشق ص -ⲁⲕⲱⲟ ⲛⲧⲗⲟⲥⲭⲏ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲁⲥⲡⲓⲣ
الحربة فى جنبى
ص -ⲁⲕⲱⲟ ⲛⲛⲉⲧⲧⲃⲛⲟⲟⲩⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲱⲙⲁ ⲛⲟⲉⲓⲕ
دفع البهائم إلى أماكن الرعى (الخبز)
ص -ⲁ ⲡⲱⲁⲥ ⲭⲟ ⲙⲡⲉⲕⲧⲁⲡⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲕ
الثور طعنه بقرنيه

• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ص ١ ـ صَرَفَ . أنفَقَ *to spend*

ما هذه السفينة ص -ⲉⲓⲥ ⲡⲉⲓⲕⲟⲩⲓ ⲛⲭⲟⲓ ⲁⲓⲧⲛⲛⲟⲟⲩⲕ ⲉⲧⲣⲉⲕⲕⲓ ⲛⲉⲕ-ⲁⲩⲉⲓⲛ ⲛⲛⲕⲭⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲧ
الصغيرة التى أرسلتها لتأخذ حُمولتها وتنفق منها على الأخرة

ما يُقدَّم للكنائس أيصح أن يُنفَق منها على المقيمين بها وحدهم أم لا ؟ ص -ⲛⲉⲧⲟⲩⲉⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲛⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲛⲉ ⲉⲩⲉⲥⲧⲉⲓ ⲉⲧⲣⲉⲩⲭⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲙⲁⲩⲁⲁⲩ ⲭⲛ ⲙⲙ-ⲛⲟⲛ ?

• ⲭⲟ ⲉⲃⲟⲗ ص (π) *expenses* مَصروف . نَفَقَة . تكلفة
نفقة المسكن ص -ⲛⲭⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲛⲧⲟⲡⲟⲥ
تكلفة ص -ⲛⲭⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲏⲣⲧ ⲛⲧⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ
الخُمور (اللازمة) للخِدمة
بلا نفقة [١كو ٩ : ١٨] ص -ⲛⲟⲩⲉⲩⲛ ⲭⲟ ⲉⲃⲟⲗ

٢ ـ باعَ

بعتُ الملابس وأخذتُ ثمنهن ص -ⲁⲓⲭⲟ ⲛⲉⲃⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲓⲭ ⲕⲟⲧⲥⲓⲛ

أحدَب . مَحنى . مُنحَنِى ص.ب (=ⲁⲭⲱ ب) ⲭⲟ III.
crook-back

أحدب [لا ٢١ : ٢٠] ب • ⲟⲓ ⲛⲭⲟ

إبط ص (π) (= ⲁⲃⲟ ب) ⲭⲟ IV.
arm-pit

(جَمع ابط) ص (ⲛ) • ⲭⲱⲟⲩ
الذى يقتلع الشعر الثابت فى ابطيه يكون ملعونا ص -ⲡⲉⲧⲛⲁⲉⲱⲗⲉ ⲛⲛⲁⲩ ⲉⲧⲣⲱⲩⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲭⲟ ⲉⲩⲉⲱⲱⲡⲉ ⲉⲩⲥⲉⲟⲩⲟⲣⲣⲧ

حائط . جدار . سياج (ب ⲭⲟⲓ=) (π) ص ⲭⲟ V.,ⲭⲟⲉ *wall*

حدران وأسوار ص -ⲉⲉⲛⲭⲟ ⲁⲧⲱ ⲉⲉⲛⲥⲟⲃⲧ
حوائط مَبنية على الرمال ص -ⲉⲉⲛⲭⲟ .. ⲕⲏⲧ ⲉⲭⲓⲓ ⲛⲛⲱⲱ
سِعَة الفردوس أربعة وعشرون ربوة وربعمائة (٢٤٠٤٠٠) فصبة لكل حدار ص -ⲱⲁⲣⲉ ⲛⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲥⲟⲥ ⲣ ⲭⲟⲩⲧⲁⲫⲧⲉ ⲛⲧⲃⲁ ⲙⲙⲛ ⲫⲧⲟⲟⲧⲱⲉ ⲛⲕⲁⲱ ⲉⲧⲭⲟ

حوائط . جدران (ⲛ) ص • ⲉⲭⲏⲧ
جدار . جزء من حائط ص • ⲙⲁⲛⲭⲟ
سطت عليهم حدران على حين غِرّة ص -ⲁ ⲉⲉⲛⲓⲁⲁⲛⲭⲟ ⲉⲉ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲉⲛⲟⲩⲱⲥⲛⲉ
ما عدا أجزاء صغيرة من الحائط الأوسط ص -ⲉⲓⲙⲏⲧⲉⲓ ⲉⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲙⲙⲁⲛⲭⲟ ⲉⲧⲉⲏ ⲧⲙⲏⲧⲉ

قالَ ب ⲭⲟ// VI.,ⲭⲟⲧ//
قالها (*الكلمات*) ب -ⲁⲩⲭⲟⲧⲟⲩ

[راجع الفعل ب ⲭⲟⲥ,ⲭⲱ]

ضعيف ب ⲭⲟⲃⲓ,ⲭⲱⲃ

انحنى . طأطأ [مر ١ : ٧] *to bow* ب ⲭⲟⲃⲥ//
انحَنى ب -ⲁⲩⲭⲟⲃⲥⲩ ⲉⲃⲏⲣⲏ
مَحنى . مطامن . مُطأطِئ (ⲉⲕ) ب • ⲭⲟⲃⲥ
رأسه محنية ب -ⲉⲣⲉ ⲭⲱⲩ ⲭⲟⲃⲥ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ
عيناه مطرقة إلى أسفل ب -ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲭⲟⲃⲥ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ
رقابنا خاضعة لكَ ب -ⲉⲧⲭⲟⲃⲥ ⲛⲁⲕ ⲛⲭⲉ ⲛⲉⲛⲛⲁⲉⲃⲓ

[راجع الفعل ب ⲭⲱⲃⲥ]

شَوَى . أحرَقَ ص.ب ,ⲭⲟⲩⲭⲉⲩ ص ⲃ ⲭⲟⲃⲭⲉⲃ

سيد . رب *master, lord* (ب ⲭⲟⲓⲥ=) (π) ص ⲭⲟⲉⲓⲥ
أسياد . سادَة . أرباب (ⲛ) ص • ⲭⲓⲥⲟⲟⲧⲉ

زيتون *olive* (ب ⲭⲱⲓⲧ=) (π) ص ⲭⲟⲉⲓⲧ,ⲭⲓⲧ-

حائط . جدار . سياج *wall* ب ,ⲭⲟ,ⲭⲟⲉ,ⲭⲟⲉⲓ,ⲭⲟⲓⲉ (ⲧ) ⲭⲟⲓ I.,ⲭⲓ-

[خر ٤١ : ٢١ – لا ٥ : ٩ – مز ٦١ : ٢ – حبق ٢ : ١١ – مر ١٢ : ١ – اع ٢٣ : ٣]

حوائط الحجرة ب -ⲛⲉⲛⲭⲟⲓ ⲛⲧⲣⲓ
جدران الأتون ب -ⲛⲓⲭⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲉⲣⲱ
أدار وجهه إلى الحائط ص -ⲁⲩⲫⲱⲱⲩⲧ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲧⲭⲟⲉ
الحائط القبلى ص -ⲧⲭⲟⲓⲉ ⲧⲁⲣⲏⲥ
جزء من حائط (π) ب • ⲙⲁⲛⲭⲟⲓ
حائط (حاجز) متوسط (ⲧ) ب • ⲭⲓⲛⲉⲑⲙⲏⲧ

[راجع أيضاً ص ⲭⲟ]

سَفينَة . مَركِب *ship, boat* (π) ص.ب ⲭⲟⲓ II.

[أم ٣١ : ١٤ – إش ٣٣ : ٢١ – مت ١٤ : ١٣ – يو ٦ : ١٧]

سفينة مشحونة ب -ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲉⲩⲟⲩⲡ
دفعوا السفينة إلى المياه ص -ⲁⲩⲥⲁⲧ ⲛⲭⲟⲓ ⲉⲡⲙⲟⲟⲩ
شَحَنوا السفينة ب -ⲁⲩⲧⲁⲗⲉ ⲟⲩⲁⲟⲩⲓⲛ ⲉⲡⲓⲭⲟⲓ
سفينة مُبحرة فى البحر -ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲉⲩⲉⲣⲥⲱⲧ ⲃⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ
سفينة مُتجهة إلى الاسكندرية ص -ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲉⲩⲉⲏⲗ ⲉⲣⲁⲕⲟⲧⲉ
أقلعوا السفينة -ⲁⲧⲱⲃⲏⲣ ⲉⲡⲓⲭⲟⲓ ب
السفينة رست على الساحل ب -ⲁ ⲡⲓⲭⲟⲓ ⲙⲟⲛⲓ ⲉⲡⲓⲥⲟⲣⲙⲉⲥ
أقلعوا بالمركب ب -ⲁⲧⲭⲱⲟⲧⲛ ⲙⲡⲓⲭⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗ
صارى المركب ب -ⲛⲑⲟⲕ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲭⲟⲓ
سقالة المركب ب -ⲧⲥⲕⲁⲗⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲭⲟⲓ
سُفُن . مراكب [اى ٩ : ٢٦ – يو ٦ : ٢٣] (ⲛ) ب • ⲉⲭⲏⲟⲩ

ⲭⲟⲕ// ⲉⲃⲟⲗ ب.ص اكْمَلَ . اتَمَّ
[راجع الفعل ص.ب ⲭⲱⲕ]

ⲭⲟⲕⲙ// ب.ص ١ ـ استحَمَّ . اغتسَلَ . غَسَّلَ
-ⲁⲧⲭⲟⲕⲙⲉⲥ ب غسَّلوها (اع ٩ : ٣٧)
-ⲁⲩⲭⲟⲕⲙⲟⲩ ⲇⲉⲛ ϯⲗⲧⲙⲏ ⲛ̀ⲭⲣⲱⲙ ب أغرقهم في بحيرة النار
٢ . خَضَّبَ

• ⲭⲟⲕⲉⲙ ب.ص (ⲉⲩ) ١ ـ مُغتسِل (هب ١٠ : ٢٢)
٢ ـ مُخضِّب
-ⲛⲉⲩⲭⲓⲝ ⲉⲧⲭⲟⲕⲉⲙ ⲛ̀ⲥⲛⲟⲩ ب بداء المخضبتان بالدماء

• ⲭⲟⲕⲙⲉⲩ ب (π) استحمام
-ⲛ̀ⲭⲟⲕⲙⲉⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ب الاستحمام بالماء
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲕⲉⲙ]

ⲭⲟⲕⲉⲣ ب ,ⲭⲟⲕⲣ̄ ص (ⲉⲩ) ١ . مُمَلِّح . مُتَبِّل
٢ . مُمَلِّح (معنويا) : مُحَنِّك . نافع . مُصْلِح
-ⲉⲙⲁⲛⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏ ⲉⲧⲭⲟⲕⲉⲣ ب رسائل نافعة
-ϯⲛⲁⲫⲣⲓ ⲛ̀ⲱⲉⲗⲧⲁⲓ ⲉ̀ⲱⲟⲩ ⲉⲭⲟⲕⲉⲣ ب حبة الخردل الرفيعة والمُصْلِحَة
-ⲛⲉⲕⲱⲁⲓⲉ ⲥⲉⲭⲟⲕⲣ̄ ⲛ̀ⲟⲉ ⲛ̄ⲟⲩⲧⲉⲱⲟⲩ ص كلماته مُصلِحَة مثل الملح
[راجع الفعل ب ⲭⲟⲩⲕⲉⲣ]

ⲭⲟⲕⲥⲓ ب (π) ضُواط
• ⲉⲣⲭⲟⲕⲥⲓ ب ضَرُّاط

ⲭⲟⲕⲍ// ب *prick, bite* نَغَزَ . نَخَسَ . لَدَغَ
• ⲭⲟⲕⲍϥ ب (π) *goad* ١ ـ مِنخاس . مِهماز (هو ٥ : ١٢)
٢ ـ تنغيص
-ⲛⲓⲭⲟⲕⲉϥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲱⲛϩ ⲛ̀ⲛⲓⲕⲁⲕⲓⲁ ب تنغيصات كثرة الشكاوى
[راجع الفعل ب ⲭⲟⲩⲕⲉ]

ⲭⲟⲕⲭⲉⲕ,ⲭⲉⲕⲭⲱⲕ// ص.ب
١ . شَكْشَكَ . نَغَزَ . نَخَزَ . وَخَزَ *prick, braid*
-ⲧⲉⲛⲥⲧⲛϩⲓⲥⲓⲥ ⲉⲥⲭⲟⲕⲭⲓ̄ ص ضَمِّرنا يوخزنا على ما فعلناه
٢ . نَقَشَ . زَخْرَفَ . طَرَّزَ . زَوَّقَ
-
ⲣⲟⲟⲩ ص يزيِّنها ويرشمها ويزخرفها
-ⲁⲥⲭⲉⲕⲭⲱⲕⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲉ ⲛ̄ⲟⲩⲫⲩⲧⲏ ⲉⲓⲙ̀ ⲟⲩⲭⲛⲟⲉ ص (الكلمات) زوَّقها (طرَّزها) مثل ثوب بأرجوان
٣ . نَغْمَشَ . زَغْزَغَ . أثارَ
-ⲟⲛϩⲟⲛⲏ (ⲧⲉⲧϩⲟⲛⲏ) ⲉⲥⲭⲟⲕⲭⲓ̄ ⲉⲓⲥⲉⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲟⲩ ص اللذة تنغمش داخله
٤ . صَنَعَ او دَقَّ وَشْماً . وَشَمَ
-ⲁⲩⲫⲓ ⲛ̄ⲟⲩⲙⲁⲛⲉⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲭⲟⲕⲭⲉⲕ ⲉ̀ⲣⲟⲩ ب اخذ ابرة ليدق له وَشْماً
٥ . رَسَمَ
-ⲥⲉⲁⲓⲥⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩ ⲭⲉⲕⲭⲱⲕⲟⲩ ⲛ̀ⲉⲙⲏⲧⲩ ص اكتنها عليه وارسمها فيه (البيت)

• ⲭⲉⲕⲭⲱⲕ ص.ب (ⲉⲩ) منقوش . مرسوم
-ⲛⲓⲱⲱⲗⲉ ⲉⲧⲭⲉⲕⲭⲱⲕ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ⲧⲉⲫⲙⲉⲥⲧⲉⲙⲉⲛⲧ ب الحروف المنقوشة على صدره

• ⲭⲟⲕⲭⲉⲕ ب.ص (π) *stamp, braid* ١ ـ وَشْم . خِتْم . رَسْم
٢ ـ انارة . تشويش (٢كو ١٢ : ٢٠ ص)

• ⲣⲉⲫⲭⲟⲕⲭⲉⲕ ب مُنوِّر . مُشوِّش
-ⲗⲁⲥ ⲛⲣⲉⲫⲭⲟⲕⲭⲉⲕ ب لسان سليط (لاذع) *slanderous*

ⲭⲟⲗ *I.* ب (π) موجة (اى ٦ : ١٥ - يع ١ : ٦) *wave*
-ⲛⲓⲭⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲓⲟⲙ ب أمواج البحر (يود ٢ : ٤ - مت ١١ : ٢٤)

• ⲫⲓⲭⲟⲗ ب عَجَّ . قذف أمواجاً (إر ٦ : ٢١)
-ⲟⲩⲓⲁⲣⲟ ⲉⲫⲫⲓⲭⲟⲗ ⲥⲉⲃⲟⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲥⲉ ⲛⲉⲫⲫⲱⲓⲛⲓ ب نهر عَجَّاج أمواجه عالية

ⲭⲟⲗ *II.* ب (π) قُرص . فطيرة . (جاتوه) (٢صم ٦ : ١٩)

ⲭⲟⲗ// *III.* ص ,ⲃⲟⲗ// ب تغطّى . اتشحَ . تَسَرْبَلَ *wathe, clothe*
-ⲉⲣⲉⲭⲟⲗⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲱⲟⲩ ب تتمنطقين (تتشحين) بها (إش ٤٩ : ١٨)
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗ,ⲃⲱⲱⲗⲉ,ب]

ⲭⲟⲗⲃⲓ ب (τ) مِطْرَحَة (خشبة للخبيز) *beaker's wooden shovel*

ⲭⲟⲗⲓ ب ,ⲭⲟⲟⲗⲉⲥ ص (τ) آكِلَة . أرَضَة . سوس . عثّة (مت ٦ : ١٩) *moth*
-ⲟⲩⲭⲟⲟⲗⲉⲥ ⲛ̄ⲛⲕⲉⲉⲥ ص نخر العِظام (ام ١٤ : ٣٠)

• ⲉⲣⲭⲟⲗⲓ ب ,ⲣ̄ⲭⲟⲟⲗⲉⲥ ص سَوِسَ . نَخِرَ . بَلِيَ . عثّ
-ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉ ⲛⲓⲙⲟⲩⲧ ⲉⲛⲧⲁⲩⲣ̄ⲭⲟⲟⲗⲉⲥ ص (عند الرفاة) : الأعصاب تنحَلّ (تنخر)

ⲭⲟⲗⲕ// *I.* ب ١ . غَرِقَ . أغرَقَ *to submerge*
-ⲛ̀ⲧⲁⲭⲗⲕ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ب حتى أغرقكَ في اللُجَّة
٢ . طَرَحَ . رَمَى
-ⲛ̀ⲧⲟⲩⲭⲟⲗⲕⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲣⲓ ب حتى يطرحوه إلى أسفل (لو ٤ : ٢٩)

• ⲭⲟⲗⲕ ب (ⲉⲩ) غارق . (غرقان) . مَغمور . غائص
-ⲉⲩⲭⲟⲗⲕ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲛⲧ ⲉⲩⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲛⲱⲱⲓ ب يغوص ويطفو (ويرتفع)
-ⲇⲙⲉⲧⲁⲥⲟⲉⲛⲏⲥ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲭⲟⲗⲕ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲛⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲛⲡⲗⲁⲥⲙⲁ ب ضعف وانغماس جبلتنا إلى أسفل
[القداس الغريغوري -الخولاجي]
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲗⲕ]

ⲭⲟⲗⲕ// *II.* ص شَدَّ . مَدَّ . اوتَرَ . كَتَّفَ *to stretch, extend*
(= ⲃⲟⲗⲕ ب)
-ⲙⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲕⲟⲩ ⲉⲙⲉⲛⲟⲩⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲉⲭⲟⲗⲕⲩ ص (عند رفع العمود) يحرِّكون الحِبال ويشدُّونه
-ⲁⲩⲧ̄ⲣⲉⲧⲭⲟⲗⲕⲩ ⲉⲙ̀ ⲉⲉⲛⲗⲱⲣⲟⲥ شدُّوه بأربطة حلدص
• ⲭⲟⲗⲕ ص (ⲉⲩ) مَشدود . مَمدود . مُمتَد
-ⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ⲉⲧⲭⲟⲗⲕ ⲉ̀ⲡⲙⲁⲛⲉⲓ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲛ̀ⲛⲓⲡⲗⲁⲧⲱⲙⲏ ص السلاسل المُمتدة على مدخل الميناء
-ⲡⲉⲧⲱⲱⲙⲉ ⲉⲩⲭⲟⲗⲕ ⲛ̄ⲧⲏⲧ ص المريض مشدود النفَس (نفسه مَكروش) *short of breath*
-ⲛ̄ⲛⲟⲩⲉ ⲉⲧⲭⲟⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص الحَبْل المشدود
-ⲁⲩⲧ̄ⲣⲉ ⲛⲓⲫⲏⲃⲉ ⲉⲧⲭⲟⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲧⲟⲧⲉⲉⲣⲓ ص جعل الأحزان المستمرة تتوقف

• ⲭⲟⲗⲕⲥ ص (τ) شَدٌّ . ضَغطٌ . اجهاد
strain (oncord), stringency (of exercise)

• ϯⲭⲟⲗⲕⲥ ص شَدٌّ . ضَغطٌ . اجهَد
-ⲛ̄ⲧⲃⲏⲧ ⲉⲩϯⲭⲟⲗⲕⲥ ⲉⲩϯ ⲉⲡⲉⲓⲥⲁ ⲛⲁⲓ̈ ⲛ̄ⲧⲁⲓ ص السَمَكة تجاهد (بتعافر) أن تشد نفسها من جهة إلى أخرى (بينما تزداد تعقيدا)
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗⲕ]

ⲭⲟⲗⲕ// III. ص حاكَ . رَفَا (خاطَ بواسطة شد الخيوط)
-ⲛⲥⲉⲭⲟⲗⲕⲥ ⲉⲧⲉⲃⲟⲓⲧⲉ ⲙⲡⲗⲃⲉ ص ويرفونها (يَحيطونها)
في ثوب قديم (مرقع)
-(ill-woren garments) :ⲡⲉⲛⲧⲁⲣⲉⲙⲁⲩ ⲛⲭⲟⲗⲕⲟⲩ
ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲩ ⲙⲡⲉⲫⲃⲱⲗⲃⲟⲗ : ص (الأنسجة المرقعة)
الذي يريد أن يَحيطها بعضها فلا يستطيع

• ⲭⲟⲗⲕ ص (ⲉⲫ) مَرْقَى . مُحاك . مَشبوك
-ⲉⲉⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ⲛⲯⲣⲱ ⲉⲧⲭⲟⲗⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص
خِرَق حيض مُحيطة بداخلهن

ⲭⲟⲗⲕⲥ ص (ⲧ) شدٌّ . ضَغطٌ . اجهاد
strain (oncord), stringency (of exercise)
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗⲕ]

ⲭⲟⲗⲗⲓ ص (ⲉⲫ) مُرتَبِك . مَلخوم . مُتَهافِت . مُتكَبّ .
مُنصَبّ على . مُتكالِب . مَلهِي . مُتَوَرِّط
-ⲛⲉ
ⲗⲁⲕⲱⲁ ⲙⲡⲱⲁⲛⲥⲱ ص كان غير مُلتفِت (لا يسمع) لأنه
كان مُرتبكاً في لَعنة الوليمة
-†ⲭⲟⲗⲓⲓ ⲉⲛⲛⲟⲧⲃ ⲉⲁⲓⲧⲟⲩ ص أنا مُتكالِب على النقود
لآخذها
-ⲉⲧⲭⲟⲗⲓⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲓⲓ ⲡⲕⲱⲥⲧ ص مُتهافتة جَميعها
على النار
-ⲉⲓⲭⲟⲗⲓⲓ ⲉⲛ ⲛⲣⲟⲟⲩⲱ ⲙⲡⲉⲓⲃⲓⲟⲥ ص أنا مُرتبك في
اهتمامات هذه الحياة (الاهتمامات العالمية)
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗⲓⲓ]

ⲭⲟⲗⲗⲉⲥ ص (ⲛ) اهتمامات . ارتباكات . مَشغوليات .
تَلاهِي *cares, distractions*
-ⲡⲥⲟⲗⲥⲁ ⲛⲛⲁⲩⲣⲟⲣⲁ ⲙⲛ ⲛⲭⲟⲗⲗⲉⲥ ⲛⲛⲁⲛⲥⲱ ص
صَخَب الأسواق ولهو الخانات
-ⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲓⲭⲟⲗⲗⲉⲥ ⲙⲛ ⲛⲉⲓⲫⲓⲥⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ? ص
ما هذه الارتباكات والأتعاب كلها ؟
-ⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲓⲭⲟⲗⲗⲉⲥ ⲙⲛ ⲛⲉⲓⲛⲟⲃⲉ ? ص ما هذا العَناء
وهذه الخطايا ؟
-ⲯⲩⲧⲟⲣⲧⲣ ⲉⲓ ⲭⲟⲗⲗⲉⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲃⲓⲟⲥ ص اضطراب
وعَناء الحياة
-ⲙⲛ ⲃⲉⲛ ⲟⲉ ⲛⲣⲡⲗⲉⲉⲩⲉ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ
ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲉⲩⲭⲟⲗⲗⲉⲥ ص (الأغنياء) لا يرحَم فيهم ذِكر
بسبب مشغولياتهم
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗⲓⲓ]

ⲭⲟⲗⲉ// I. ب ١ . لَبِسَ . ارتَدَى . تَغَطّى . التَحَفَ
(فعل منعكس *vb refl*)
[تث ٢٢ : ١٢ – إش ٥٩ : ١٧ – يون ٣ : ٦ – مز ٤٤ : ١٥]
-ⲁⲥⲭⲟⲗⲉⲥ ب ارتَدَت [تك ٣٨ : ٧]
-ⲁⲕⲭⲟⲗⲉⲕ ⲙⲫⲟⲧⲱⲓⲛⲓ ب اشتملتُ بالنور [مز ١٠٣ : ٢]
-ⲁⲓⲭⲟⲗⲉⲧ ⲙⲙⲉⲁⲛ ب تسربلتُ بالحُكم [اى ٢٩ : ١٤]
-ⲁⲩⲭⲟⲗⲉⲩ ⲙⲡⲥⲁⲉⲟⲩⲧⲛ ب لبس اللعنة [مز ١٠٨ : ١٨،١٤]
٢ . غَطّى . ألبَسَ (فعل متعدى *vb tr*)
-ⲁⲓⲭⲟⲗⲉ ⲙⲙⲟ ب ألبستُ [حز ١٦ : ١٠]
-ⲁⲧⲭⲟⲗⲉⲩ ب ألبسوه [يو ١٩ : ٢]
-ⲁⲧⲭⲟⲗⲉⲩ ⲙⲡⲓϣⲁⲣ ب غَطّاه بالجلد . تغطّى بالجلد
-ⲙⲡⲟⲧⲭⲟⲗⲉ ⲙⲙⲟ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲧⲱⲓⲥ ب تُغطّى
بالأقمطة [حز ١٦ : ٤]

• ⲭⲟⲗⲉ ب (ⲉⲫ) لابس . مُتَسَربِل . مُشتَمِل بِـ . مُغَطّى . مُلتَحِف
[مز ٤٤ : ١٢ – مر ١٤ : ٥ – رؤ ١٢ : ١]
-ⲧⲙⲉⲟⲩⲙⲓ ⲉⲥⲭⲟⲗⲉ ⲉⲛⲉⲩⲥⲫⲓⲣⲱⲟⲧⲓ ب البرُّ يكسو
جَنبه [إش ١١ : ٥]

مُنطَوٍ بِخِرَق ب -ⲉⲩⲭⲟⲗⲉ ⲛⲉⲁⲛⲫⲉⲗⲭⲓ
مرتديا حُلّة ب -ⲉⲩⲭⲟⲗⲉ ⲛⲟⲩⲥⲧⲟⲗⲏ
ملتحفاً بالمجد ب -ⲉⲩⲭⲟⲗⲉ ⲃⲉⲛ ⲛⲱⲟⲩ
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲗⲉ I.]

ⲭⲟⲗⲉ// II. ص.ب نَحْرَفَ . صَبَّ . عَبّا
-ⲕⲱⲧⲩⲟⲩ ⲱⲩⲧⲟⲩ ⲭⲟⲗⲉⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب انطفْها واعصرْها وعبّها (في تعبئة الخمر)
[راجع الفعل II. ⲭⲱⲗⲉ]

ⲭⲟⲗⲉ III. ب (ⲉⲫ) مشبّك
-ⲉⲁⲛⲱⲟⲧⲱⲩⲧ ⲉⲧⲭⲟⲗⲉ ب طاقات (كُوَى) مُشبّكة
[حز ٤١ : ٢٦]

• ⲭⲟⲗⲉⲫ ب (ⲡ)
١ ـ شُبّاك حديد ذو ثقوب . مشربية حديد أو نحاس
٢ ـ مصفاة *grating, lattice*

ⲭⲟⲗⲉ IV. ص (ⲉⲫ) صغير . ضَئيل . حَقير
-ⲛⲧⲉⲭⲟⲗⲉ ⲟⲩⲁⲉ ⲥⲟⲃⲕ ⲁⲛ ص لستِ صغيرة ولا قليلة

ⲭⲟⲗⲉⲥ ص (ⲧ) وعاء . إناء (للغَرف) . أنبوبة (لتفريغ السوائل)
[خر ٢٥ : ٣١ – زكر ٤ : ٢]

ⲭⲟⲗⲉⲫ ب (ⲡ)
١ . شُبّاك (حديد ذو ثقوب).مشربية (حديد أو نحاس)
٢ . مصفاة *grating, lattice*
-ⲡⲓⲭⲟⲗⲉⲫ ⲛⲉⲟⲩⲏⲧ ب المصفاة النحاس
[خر ٣٨ : ٢٤ (٣٨ : ٤) بيروت]

ⲭⲟⲗⲭ// ص ,ⲃⲟⲗⲭ// ص ب ١ . ألصَقَ . لَحَمَ . شَبَكَ
ensnare
-ⲭⲟⲗⲭⲟⲩ ⲉⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب (الوصايا):
الصِقْها بنفسكَ كل حين [أم ٦ : ٢١]
٢ . وَرَّطَ . عَرْقَلَ . شَنكَلَ *entangle*
-ⲧⲉϥⲟⲓⲙⲉ ⲙⲁⲭⲟⲗⲭⲕ ⲁⲛ ص صنارته لا توقعكَ (تشنكلكَ)

• ⲭⲟⲗⲭ ب (ⲉⲫ) ١ ـ متمسّك بـ . متعلّق بِـ
-ⲱⲁ ⲟⲛⲁⲧ ⲉⲛⲭⲟⲗⲭ ⲉⲛⲁ ⲛⲕⲁⲉⲓ ? ب حتى متى
تتمسّك بالأرضيات ؟
٢ ـ متورّط . ملخوم . مُنهَمك
-ⲉⲧⲭⲟⲗⲭ ⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲱⲙ ⲙⲉⲙ ⲛⲥⲱ ب مُنهمكين
في الأكل والشرب
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲗⲭ I..II.]

ⲭⲟⲗⲭⲉⲗ,ⲭⲉⲗⲭⲉⲗ–,ⲭⲉⲗⲭⲱⲗ// ب ,
ⲃⲟⲗⲃⲗ,ⲃⲉⲗⲃⲱⲗ// ص
نَشَرَ (الغسيل ليجف)ـ فَرَدَ ـ بَسَطَ *spread*

ⲭⲟⲗⲭⲗ I. ,ⲭⲗⲭⲱⲗ// ص سَيَّجَ . حَوَّطَ . أحدَقَ بِـ
surround with hedge (= ⲃⲗⲟ ب) [هو ٢ : ٦ ص]
-ⲉⲧⲕⲱⲛⲥ ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲭⲟⲗⲭⲗ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲥⲟⲩⲧⲉ ص
يقتلون الانسان مُحيطين إياه بالحِراب
-ⲁⲩⲭⲗⲭⲱⲗⲩ ⲧⲏⲣⲩ ⲙⲡⲉⲛⲓⲡⲉ ⲭⲓⲛ ⲧⲉϥⲁⲡⲉ
ⲩⲁ ⲛⲉϥⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ص أحاطه بالسلاسل من رأسه إلى رجليه

• ⲭⲗⲭⲱⲗ ص (ⲉⲫ) مُحاط
-ⲉⲣⲉ ⲉⲉⲛⲃⲟⲧⲉⲉ ⲭⲗⲭⲱⲗ
ⲟⲩⲧⲁⲥⲣ ⲛⲥⲟⲩⲣⲉ ⲉⲛ ⲟⲩⲭⲱ ⲉⲩⲫⲱⲗⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ–
ⲛⲉⲧⲃⲗⲁⲡⲧⲉⲓ ⲛⲟⲉ ⲛⲉⲉⲛⲥⲁⲧⲱ ص أغطية (واقية)
مُحيطة بالمصابيح مثل سلك شائك بالحائط (بالجدار) يطرد الزاحفين
كما تفعل المراوح

ضعيف فى جسدى
٢ ـ غير ممكن . مستحيل
-ⲟⲩⲁⲧⲭⲟⲙ ⲡⲉ ⲉⲃⲏⲣⲉ ⲧⲁⲓⲥⲁⲣⲝ ⲧⲱⲟⲩⲛ ب
إنه لأمر مستحيل أن هذا الجسد يقوم
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲙ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲃⲟⲙ (ت) ص
١ ـ ضَعْفٌ . عَجْز . وَهَن [رو ٨ : ٣]
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲙ ب بلا قوة . بدون مقدرة
[مرا ١ : ٧]
-ⲃⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲙⲉⲧⲃⲉⲗⲗⲟ ب وهن الشيخوخة
٢ ـ استحالة . عدم امكان
-ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲙ ⲡⲉ ب غير مستطاع [مت ١٩ : ٢٦]
من المستحيل [عب ٦ : ٤]
• ⲉⲣⲁⲧⲭⲟⲙ ب ,ⲣⲁⲧⲃⲟⲙ ص
١ ـ ضَعُفَ . عَجَزَ . خارَ . ذَبُلَ (صحياً) [إش ٨ : ١٥-إش ٤٠ : ٣٠]
-ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲁⲛⲉⲣⲁⲧⲭⲟⲙ ⲉⲣⲟⲓ ب جسدى صار عاجزا
-ⲁⲛⲉⲣⲙⲏⲥⲧⲉⲧⲙⲛ ⲯⲁⲛⲧⲉⲛⲉⲣⲁⲧⲭⲟⲙ ب صام حتى هَزُلَ (ضَعُفَ)
-ⲁⲛⲉⲣⲁⲧⲭⲟⲙ ⲉⲯⲱⲧⲉⲙⲧⲱⲛⲛⲉ ب عجز عن القيام
٢ ـ يستحيل . لا يُمكن [لك ١٨ : ١٤]
• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲭⲟⲙ ب ١ ـ ضعيف . خائر . عاجز
٢ ـ مستحيل . غير مُمكن [كو ١ : ٢٧]
• ⲕⲁⲃⲟⲙ ⲉⲃⲟⲗ ص فَقَدَ قوته . خارَ . ضَعُفَ . وَهَنَ
-ⲛⲉⲕⲕⲁⲃⲟⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲛ̀ ⲧⲉⲕⲙⲛ̀ⲧⲥⲏⲗⲗⲟ ص يضعف فى شيخوخته
• ⲣⲉⲙⲛ̀ⲭⲟⲙ ب ١ ـ رجل ذو حشمة . متسلّط . ذو مركز كوزير
mighty man مُهيمن [باروخ ١ : ٤ - اع ٨ : ٢٧]
٢ ـ بطل . قوى . شجاع . شديد . قُوَّة
ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲛ̀ⲭⲟⲙ (ت) ب قُوَّة
• ⲓⲣⲓ ⲛⲟⲩⲧⲭⲟⲙ,ⲉⲣⲭⲟⲙ ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛ̀ⲃⲟⲙ,ⲣⲃⲟⲙ ص
١ ـ صنع قوات أو معجزات do mighty deeds
[مز ١١٧ : ١٦ - مت ٧ : ٢٢]
-ⲁ ⲡⲉϫⲗⲟ ⲣ ⲉⲁⲉ ⲛ̀ⲃⲟⲙ الشيخ صنع قوات كثيرة
٢ ـ بذل استطاعته . عمل جهده do utmost
-ⲧⲛⲁⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲁϫⲟⲙ ⲛⲉⲙⲁⲕ ⲉⲡⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ب
سأعمل ما يمكن عمله من الشر
-ⲧⲛⲁⲣ ⲧⲁⲃⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲁⲣⲓ ⲛⲁⲙⲁⲕ ص سأبذل جهدى
أن أحتملكَ
-ⲙⲛ̀ⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉⲧⲣ ⲧⲉⲧⲃⲟⲙ ⲙⲛ̀ ⲉⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲧⲉ ⲉⲛ̀
بعد أن يكونوا قد بذلوا جهدهم مع البعض فى ص ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ
كل شىء
• ⲧϫⲟⲙ ب ,ⲧⲃⲟⲙ ص أعطى قوة . قَوَّى . أيَّدَ
[مز ٨٨ : ١٥ - مز ١٤٧ : ١ - لو ٩ : ١]
-ⲛⲉⲧⲧⲃⲟⲙ ⲛⲉⲉⲛⲥⲟⲟⲩⲥ ص الذين يؤيدون المحافل
[ام ٢١ : ٦]
• ⲙⲁϫⲟⲙ ب قَوِّ (قَوَّى) (فعل أمر)
• ⲣⲉⲕⲧϫⲟⲙ ب مُقَوٍّ . مؤازر
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧϫⲟⲙ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲧⲃⲟⲙ (ت) ص
تقوية . مؤازرة
• ϫⲉⲙϫⲟⲙ ب ,ⲙⲟⲩϫⲃⲟⲙ وجد قوة . تَقَوَّى . اقتدر .
find power, be strong, be able استطاعَ . قَدِرَ . تشدَّدَ
[ام ٧ : ١ - ار ٥ : ٤ - دا ٣ : ٢٢ - لو ٢٣ : ٥ ، ٢٣ - اع ٩ : ١٩]
[راجعها تحت ب ⲙⲟⲩϫⲟⲙ]

• ϫⲟⲗϫⲁⲗ ص (ת) سور . سياج hedge
[عد ٢٢ : ٢٤ - أم ٢٤ : ٣١]
-ⲁⲛⲧ ⲉⲧⲣⲉⲧⲙⲉⲩⲱⲧ ⲛ̀ϫⲟⲗϫⲁⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲛⲛⲉ ص سَنَحنا
أن يفتشوا (يفحصوا) الأسوار كل يوم
-ⲛ̀ϫⲟⲗϫⲁⲗ ⲙ̀ⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲥⲟⲥ ص سور الفردوس
-ⲉⲧⲁ ⲁⲥⲥⲉⲛ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛ̀ⲛϫⲟⲗϫⲁⲗ ص حواء اخترقت
السور
ϫⲟⲗϫⲁⲗ II. ,ϫⲁⲗϫⲁⲗ-,ϫⲁⲗϫⲱⲗ // ص
١ ـ سالَ . انقَطَرَ . قَطَرَ . تَصَفَّى (من السوائل) to drip (فعل لازم vb intr)
-ⲛⲓⲕⲉⲱⲧⲕ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲯⲁⲛⲧⲉϥϫⲟⲗϫⲁⲗ ص تعلقه حتى يَجف
(يتصفى)
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲥⲛⲟⲩ ϫⲟⲗϫⲁⲗ ⲉⲭⲛ̀ ⲡⲕⲁⲉ ص دمه يسيل
على الأرض
-ⲁⲕⲉⲱⲧⲕ ⲛⲥⲁ ϫⲱⲕ ⲯⲁⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲥⲛⲟⲩ ⲧⲏⲣⲕ
ϫⲟⲗϫⲁⲗ ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ⲣⲱⲕ ص علقه مُنكّساً (من رأسه) حتى
أن دمه سالٍ من فمه (اتصفى)
٢ ـ صَفَّى . قَطَّرَ to let drip (فعل متعدى vb tr)
[لا ١ : ١٥ - لا ٥ : ٩]
-ⲉⲧⲣⲉⲧϫⲗϫⲗ ⲡⲉⲧⲱⲟⲟⲩ ص (نشروا الأعشاب) حتى
تصفى مياهها
ϫⲟⲙ I. ب ,ⲃⲟⲙ ص (ت) ١ . قُوَّة . مَقْدِرَة . جَبَروت . بَأس
power, strength
[اى ٤ : ١٠ - اى ٦ : ١١ - مز ٧٩ : ٢ - أم ١٤ : ٤ - اك ١ : ١٩]
-ⲟⲩϫⲱⲃ ⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕϫⲟⲙ ب ضعيفة فى قوتها (النحلة)
[أم ٦ : ٨]
٢ . قوة حربية . أجناد . عُدَّة الجيش
[عد ٢ : ٣ - مر ١٣ : ٢٥]
-ⲛⲓⲥⲁⲥ ⲛⲙⲙⲉ ⲧϫⲟⲙ ب رئيس القوة [إش ٣٦ : ٢٢]
-ⲛ̀ⲃⲟⲙ ⲉⲧⲁⲃⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ص الجيش المستعد [نش ٦ : ٤]
٣ . عظمة . فَخامَة . جسامة . متانة [٢كو ٨ : ٢٠]
-ⲟⲩⲃⲟⲙ ⲛⲉⲟ ⲙⲙⲟⲩⲓ ص عظمة منظر الأسد
-ⲙⲉⲧⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲩⲟⲙⲧ ⲃⲟⲙ ص الظاهر ثلاثة
جيوش
-ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲕⲃⲟⲙ ص بكل قوته (عزمه)
٤ . استطاعة . اقتدار
-ⲛ̀ⲧⲉⲕϫⲟⲙ ⲁⲛ ⲉⲧⲧⲱⲛ ب ليس فى استطاعتكَ أن تقاوم
-ⲧⲉⲩⲃⲟⲙ ⲁⲛ ⲧⲉ ص ليس فى استطاعتهم
-ⲛⲓϫⲟⲙ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲯⲱⲫⲣ ب القوات (الاقتدار) والعجائب
٥ . سُلطة . فاعليَّة
-ⲧϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ب فاعلية (قوة) التوبة
-ⲁⲕⲃⲓⲃⲱ ⲛ̀ⲧϫⲟⲙ ⲛ̀ⲛⲓⲃⲓⲁ ب أدرك فاعلية الكتابات
(المقدسة)
-ⲛ̀ⲧⲁⲧⲥⲱⲧⲙ ⲉ̀ⲧⲃⲟⲙ ⲛⲛⲁⲓ ص لما سمع بفاعلية هذه
(النصوص)
٦ . (كصفة as adj) :
-ⲟⲩϭⲱⲃⲱⲧ ⲛ̀ϫⲟⲙ ب عصا (ذات) قوة [١كو ١٢ : ١٠]
-ⲟⲩⲣⲁⲛ ⲛ̀ϫⲟⲙ ب اسم (له) فاعلية (أو اقتدار)
-ⲟⲩⲃⲟⲙ ⲙ̀ⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ص ريح شديدة [١مل ١٩ : ١١]
• ⲁⲧϫⲟⲙ ب ,ⲁⲧⲃⲟⲙ ص
١ ـ ضعيف . عاجز . عديم المقدرة . واهِن
powerless, unable [اى ٥ : ١٦ - اع ١٤ : ٨]
-ⲛⲓⲁⲧϫⲟⲙ ⲛ̀ϫⲏⲣⲁ ب الأرامل العجزة
-ⲉⲁⲛⲧⲉⲛⲉ ⲛ̀ϫⲱⲃ ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁⲧϫⲟⲙ ب أحنحة
ضعيفة وعاجزة
ⲛⲁⲁⲩ ⲛⲁⲧⲃⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲁⲥⲱⲙⲁ ⲛⲓⲙ ص ليس شىء

[لك ٢٣ : ٢ – لك ٢٦ : ١٧ – لك ٢٧ : ١٤]
سَهل (أرض منخفضة) [تث ١ : ٩] ص -ⲕⲁⲥ ⲉⲧⲥⲓ ⲛⲅⲟⲛ
مواضع ذات وادى سُفلى ص -ⲛⲓⲙⲁ ⲉⲧ ⲛⲛⲅⲟⲛ ⲛⲛⲉⲥⲏⲧ
٢. انحطاط . انخفاض
-ⲉⲓⲏ ⲛⲭⲓⲥⲉ ⲉⲛ ⲧⲁⲣⲉⲧⲏ ⲉⲓ ⲛⲅⲟⲛ
فى سُمو الفضيلة ، فى انحطاط الأدب ص ⲥⲃⲱ
٣. حضيض
-ⲛⲏⲉⲧⲃⲉⲛ ⲛⲭⲟⲛ ⲥⲉⲭⲟⲧⲩⲥ ⲥⲁⲛⲱⲟⲩⲓ ب
الحضيض يتطلعون إلى أعلى
ⲭⲟⲛⲥ ب ,ⲅⲟⲛⲥ ص (صفة *adj*) : عنيف . شديد . قاسٍ ١.
mighty, violent
-ⲟⲩⲣⲟⲩⲣⲏⲥ ⲛⲭⲟⲛⲥ ب ريح شديدة
-ⲟⲩⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ⲛⲭⲟⲛⲥ ب روح عنيف
ⲛⲅⲟⲛⲥ ص ,ⲛⲅⲟⲛⲥ ب (حال *adv*) : عُنوةً . غصباً . ٢.
بعُنف [إش ٣٠ : ٣٠ – أع ٥ : ٢٦]
-ⲁⲧⲃⲟⲩⲃⲉⲓ ⲛⲭⲟⲛⲥ ب انسَحقت بشدة [حز ٣ : ٦]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲛⲟⲩⲧ ⲓⲙⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲭⲟⲛⲥ ب تدفعه الريح بشدة
[إر ١٨ : ١٤]
-ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲉⲭⲱⲩ ⲛⲛⲓⲉⲡⲓⲣⲓⲟⲛ ⲛⲭⲟⲛⲥ ب أطلق عليه
الوحوش بقسوة
-ⲛⲁⲧⲁⲓⲱⲟⲛⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲭⲟⲛⲥ ب كانا يمسكانه غصباً
[لو ٢٤ : ٢٩]
-ⲁⲛⲓⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲛⲭⲟⲛⲥ ب أخرجونى من
هذا المكان قصراً (بالعافية)
-ⲁⲩⲧⲱⲣⲡ ⲛⲟⲩⲣⲱⲉⲉⲣⲉ ⲩⲙⲁ ⲛⲅⲟⲛⲥ ص اغتصبفتاة عُنوَةً
٣. بالكاد . بالجهد . بصعوبة [١بط ٤ : ١٨] *hardly*
-ⲙⲟⲥⲓⲥ ⲛⲭⲟⲛⲥ ⲁⲩⲓ ⲉⲙⲏⲣ ب بالكاد (بالجهد) أتى إلى
العبّر
ⲭⲓⲛⲅⲟⲛⲥ ب ,ⲭⲓⲛⲅⲟⲛⲥ ص استعمل العنف والشدة . •
ظَلَمَ . قَهَرَ *use violence, do evil*
-ⲛⲏⲉⲧⲃⲏⲟⲩ ⲛⲭⲟⲛⲥ ب المظلومون [مز ١٤٥ : ٧]
ⲭⲓⲛⲅⲟⲛⲥ ب ,ⲭⲓⲛⲅⲟⲛⲥ ص ظُلْم . قَهْر . جور . شِدّة •
iniquity, violence
-ⲡⲓⲭⲓ ⲛⲟⲩⲧⲁⲙⲏⲩⲉ ⲛⲅⲟⲛⲥ ⲉⲛ ⲉⲩⲃ ⲛⲓⲙ ص
ظُلم الكثيرين فى كل شىء
ⲙⲉⲧⲅⲓⲛⲭⲟⲛⲥ ب ,ⲙⲛⲧⲭⲓⲛⲅⲟⲛⲥ ص (ت) •
ظُلْم . قَهْر . جور *iniquity, violence*
ⲣⲉⲕⲅⲓⲛⲭⲟⲛⲥ ب ,ⲣⲉⲕⲭⲓⲛⲅⲟⲛⲥ ص ظالم . طاغٍ •
[راجع أيضاً مشتقات الفعل ب ⲅⲓ]
ⲭⲟⲛⲧ *I.* ب ,ⲅⲟⲛⲧ ص (ⲉⲕ) غاضب . حانق . مُغتاظ .
ساخِط . (زعلان) *be wroth*
-ⲉⲟⲃⲉ ⲟⲩ ⲕⲭⲟⲛⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ? ب لماذا أنتَ غاضب
عليهم ؟
-ⲥⲉⲕⲁⲧⲁⲫⲣⲟⲛⲉⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲁⲧⲱ ⲉⲛⲉⲩⲃⲟⲛⲧ ⲁⲛ ص
كانوا يهينونه ولا يغضب
-ⲕⲭⲟⲛⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب أنتَ غاضب عليهم (زعلان منهم)
-ⲁ ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲭⲟⲛⲧ ⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲁⲥⲧⲟⲥ ب هذا الرجل
أغضب قداستك
-ⲧⲃⲟⲛⲧ ⲉⲓⲧⲛ ⲡⲉⲓⲙⲁⲥⲛⲉⲛⲧ ص أنا مُنفعل من هذا
الأمم
-ⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ ⲛⲁⲥⲃⲟⲛⲧ ⲉⲧⲁⲡⲉ ⲛⲓⲱⲁ ص هوروديا
كانت ساخطة على رأس يوحنا (*لذلك طلبت قطعها*)
ⲫⲏⲉⲧⲭⲟⲛⲧ ب • المتدم غيظاً
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲛⲧ]

نالَ قوة . تَشَجَّعَ ب ⲃⲓⲭⲟⲩⲓ •
قَوِيَ ص ⲉⲉⲃⲟⲩ •
أقوَ عليهم ص -ⲛⲓⲙⲓⲉⲉⲃⲟⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ
امكن(ه) ص ⲟⲩⲛⲛⲱⲩⲭⲟⲩ, ب ⲟⲩⲛⲛⲱⲩⲃⲟⲩ •
[أم ٣ : ٢٨ – مز ٢٣ : ٨ – إر ٣١ : ١٤ – إش ٣٦ : ٨ – مر ١٤ : ٥]
[راجع أيضاً ب ⲙⲟⲩⲭⲓ]
لا يمكن . ص ⲙⲙⲟⲩⲛⲛⲓ, ب ⲙⲙⲟⲩⲛⲛⲟⲩⲭⲟⲩ •
غير مستطاع . غير ممكن [مز ٦٨ : ٣ – ١٥ : ٨ – لو ١٤ : ٢٩ –
إع ٢٧ : ١٢ – ١كو ١٢ : ٣ – ١تى ٥ : ٦ – رؤ ٧ : ٩]
[راجع أيضاً ب ⲙⲟⲩⲭⲓ]
ⲭⲟⲓⲓ *II.* ب (ت) طاسة [مز ٥٩ : ٧]
ⲭⲟⲩⲭⲉⲙ,ⲭⲉⲙⲭⲱⲙ// ب ,ⲅⲟⲩⲙⲅ,
ⲅⲙⲅⲱⲙ// ص
١. تَلَمَّسَ . تَحَسَّسَ
touch, grope (فعل لازم vb intr)
[تث ٢٨ : ٢٩–اى ٥ : ١٤–اى ١٢ : ٢٥–مز ١٣٤ : ١٦–٢بط ١ : ٩]
-ⲁⲛⲱⲱⲛⲓ ⲉⲛⲟⲓ ⲛⲃⲉⲗⲗⲉ ⲉⲛⲭⲟⲩⲭⲉⲙ ⲩⲁⲧⲉⲛⲓ
صرنا عميانا نتحسّس (طريقنا) حتى حلنا إلى هنا ب ⲉⲡⲁⲓⲙⲁ
-ⲉⲧⲣⲉⲧⲃⲟⲩⲙⲅ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲡⲁⲉ
(الذين) يتحسّسون بلذة شهوانية ص ⲩⲱⲡⲉ ⲉⲧⲥⲉⲟⲩⲟⲣⲣⲧ
يكونون ملعونين
٢. لَمَسَ . حَسَّ *(فعل متعدى vb tr)*
غير المُدرَك لمسوه ب ⲡⲓⲁⲧⲙⲅⲁⲥⲟⲩ ⲁⲧⲭⲉⲙⲭⲱⲙⲥ
[توطوكية الأربعاء – الأبصلمودية]
أزيلَ الظلم . أتلمّس ب ⲡⲓⲃⲓⲛⲭⲟⲛⲥ ⲧⲛⲁⲭⲉⲙⲭⲱⲙⲥ
الظلم [زكر ٣ : ٩]
– مع الحروف الآتية :
لَمَسَ ص.ب –ⲉ *1.* •
لمسوا سريره ب –ⲁⲧⲭⲟⲩⲭⲉⲙ ⲉⲡⲉⲩⲃⲗⲟⲥ
تَحسَّسَ أعضاءهم ص –ⲁⲩⲃⲟⲩⲃⲓ ⲉⲛⲉⲧⲙⲉⲗⲟⲥ
ألمسها بالليل ص –ⲙⲡⲓⲃⲟⲩⲃⲓ ⲉⲣⲟⲥ ⲙⲡⲭⲱⲣⲉ
شَعَرَ بـ . العَمَسَ ب ⲛⲥⲁ *2.* •
يتلمسونه [أع ١٧ : ٢٧] ب –ⲥⲉⲛⲁⲭⲟⲩⲭⲉⲙ ⲛⲥⲱⲩ
أحَسَّ . تَلَمَّسَ [إش ٥٩ : ١٠] ب ⲉⲓ *3.* •
١ ـ أحَسَّ بـ . لَمَسَ بـ ص ,ⲉⲛ ب ⲃⲉⲛ *4.* •
لمستها بيداى ص –ⲁⲓⲃⲙⲃⲱⲙⲟⲩ ⲉⲓⲛ ⲛⲁⲃⲓⲭ
٢ ـ تَلَمَّسَ فى
يتلمّسون فى الظلام ب –ⲉⲧⲭⲟⲩⲭⲉⲙ ⲃⲉⲛ ⲛⲭⲁⲕⲓ
–ⲉⲧⲭⲟⲛⲭⲓ ⲉⲓⲙ ⲛⲥⲟⲟⲩⲛ ⲛ ⲉⲧⲃⲟⲩⲃⲓ ⲉⲓⲛ
يتلمّسون فى المعرفة أو يتحسّسون فى الكتب ص ⲛⲉⲩⲣⲁⲫⲏ
ⲭⲟⲩⲭⲉⲙ ب (ⲡ) • ١ ـ حاسة اللمس
٢ ـ الشىء الذى يُلمَس أو يُحَس
ظلام دامس (يُلمَس) [خر ١٠ : ٢١]ب –ⲟⲩⲭⲁⲕⲓ ⲛⲭⲟⲩⲭⲉⲙ
جبل ملموس [عب ١٢ : ١٨] ب –ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲛⲭⲟⲩⲭⲉⲙ
ⲭⲓⲛⲭⲟⲩⲭⲉⲙ ب (ⲡ) • اللمْس . التحسيس
حركة ، منظر ، حِس ب –ⲭⲓⲛⲕⲓⲛ,ⲭⲓⲛⲛⲁⲩ,ⲭⲓⲛⲭⲟⲩⲭⲉⲙ
[الطولاجى]
ⲁⲧⲭⲉⲙⲭⲱⲙⲥ ب ,ⲁⲧⲃⲃⲱⲙⲥ ص •
لا يُلمَس . غير محسوس *untouchable*
الذى لا يُلمَس وحده ص –ⲛⲁⲧⲃⲃⲱⲙⲥⲙⲁⲧⲁⲁⲕ
وحه غير ملموس ب –ⲟⲩⲉⲟ ⲛⲁⲧⲭⲉⲙⲭⲱⲙⲥ
ⲭⲟⲛ ب ,ⲅⲟⲛ ص (ⲡ) ١ ـ مكان منخفض . وادى . نُقرة .
تجويف . مكان واطى *low, hollow place*

ϫⲟⲟⲧ,ϫⲉⲧ-,ϫⲟⲟⲧ//,ϫⲁⲧⲟⲧ// ص أرسَلَ . بَعَثَ (= ⲧⲁⲟⲩⲟ ب) *to send*

-ⲛⲉⲧⲛⲁϫⲟⲟⲧⲥ ص الذين يرسلونه [أم ٢٥ : ١٤]
-ⲙⲁⲩϫⲟⲟⲧ ⲛⲟⲩⲧⲧⲱⲛ ص يطلق خصومة [أم ١٦ : ٢٨]
-ⲁϥϫⲟⲟⲧ ⲛⲟⲩⲉⲣⲅⲁⲧⲏⲥ ص أرسل عاملاً
-ⲁϥϫⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ص أرسلهم (بُلاحظ اضافة c)

– مع الحروف الآتية :

• *1. a.* ⲉ- ص أرسل إلى [إش ٣٦ : ٢]
-ⲁϥϫⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ⲉⲡⲉϫⲁⲟⲥ ص طرحهم فى (أرسلهم إلى) الهُوَّة
-ⲁ ⲡⲣⲣⲟ ϫⲟⲟⲧⲧ ⲉⲡⲉⲓⲙⲁ ص الملك أرسلنى إلى هنا (هذا المكان)
• *b.* ⲉ- (فعل +) ص أرسل لِـ (لكى)
-ⲁⲩϫⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ⲉⲣⲉϥⲥⲱ ص أرسلوا ليعملوا
• *2.* ⲉⲣⲛ ص أرسل على [٢مل ١٥ : ٢٧]
• *3.* ⲉⲣⲁⲧ// ص أرسل لِـ (شخص)
-ⲁϥϫⲟⲟⲧ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲛⲓⲱⲁⲃ
ⲛⲟⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲛ.. ص أرسل ليوآب قائلاً ابعث لى (أوريا) [٢صم ١١ : ٦]
-ⲛⲧⲛϫⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص (التوبة) : نقرُّ بها أمام ا
• *4.* ⲛ- (مفعول ثان *dat*) ص ١ ـ أرسل لِـ
-ⲡⲭⲥ ⲛⲁϫⲟⲟⲧ ⲛⲛⲉⲓⲱⲟⲩⲉ ⲉⲧⲃ
ⲃⲟⲟⲙⲉ ص الرب يُهيِّىء طرقاً مُعوجّة للمُعوَجّين
-ⲙⲁⲩϫⲟⲟⲧ ⲛⲟⲩⲧⲧⲱⲛ ⲉⲩⲉⲟⲟⲧ ⲛⲉⲉⲛⲥⲛⲏⲧ ص يبعث خصاماً رديئاً بين الأخوة [أم ٦ : ١٩]
-ⲧⲛⲛⲟⲟⲧⲩ ⲛⲁⲓ ⲛⲧⲁϫⲟⲟⲧⲩ ⲛⲁϥ ص أرسله لى حتى أبعثه له
٢ ـ أرسل لأجل (علشان) *for*
-ⲉⲓϫⲟⲟⲧⲕ ⲙⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ص أرسلتُ لهذا العمل
• *5.* ⲛⲥⲁ ص ١ ـ استدعَى [أع ٢٠ : ١]
-ⲁϥϫⲟⲟⲧ ⲛⲥⲁ ⲉⲡⲓⲫⲁⲛⲓⲟⲥ ص استدعَى ابيفانيوس
٢ ـ أرسل وراء
-ⲁϥϫⲟⲟⲧ ⲛⲃⲁⲗⲙⲟⲩⲗ ⲛⲥⲱⲟⲩ ص أرسلَ الجمال وراءهم
• *6.* ϣⲁ ص أرسل إلى
-ⲧⲛⲁϫⲉⲧ ⲡⲉⲡⲛⲁ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ϣⲁⲣⲱⲧⲛ ص سأرسل لكم الروح القدس
• *7.* ⲉⲃⲟⲗ ص ١ ـ أطلَقَ . بَعَثَ
٢ ـ سَرَّبَ
-ⲁⲥϫⲟⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲓⲙⲉⲁⲗ ص سرَّبت الخَدَم
٣ ـ أرسل خارجاً [لا ١٦ : ١٠ – رؤ ٥ : ٦]
• *8.* ⲉⲃⲟⲗⲉϩⲛ ص نَقَلَ من
(=ⲟⲩⲱⲧⲃ ⲉⲃⲟⲗ ب) [لا ٢٤ : ٥ ص]
• *9.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲛ̄ ص صَرَفَ عن . ابعَدَ عن
-ⲁϥϫⲟⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲛ̄ ⲡⲉⲧⲛ̄ⲕⲣⲱⲙⲉ ص ابتعد عن نارهم
• *10.* ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ- ص أرسل إلى . أدخَلَ [عد ١٣ : ٢٧]
-ⲉⲓⲛⲁϫⲟⲟⲧⲕ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛⲓⲙ ؟ ص إلى مَنْ سأرسلكَ ؟
-ⲁϥϫⲟⲟⲧ ⲛⲁϥ ⲉⲉⲟⲩⲛ ϫⲉ ⲉⲓⲟⲩⲱⲡ ⲉⲁⲓⲥⲱⲟⲩⲧ ص أرسلَ إليه فى الداخل قائلاً أريد أن أتبارك (منك)
• *11.* ⲉⲉⲣⲁⲓ ص قَدَّمَ . أصعَدَ
-ⲁⲩϫⲟⲟⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲛⲉⲉⲛϣⲗⲏⲗ ص قدَّموا صلوات
-ⲁϥϫⲟⲟⲧ ⲙⲡⲉϣⲗⲏⲗ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉ̄ⲧⲡⲉ ص قدَّم (أصعد) الصلاة إلى السَّماء

ϫⲟⲛⲧ *II.* ص (ⲉⷭ) (= ϭⲟⲛⲧ ب) مُجَرِّب . مُدَرِّب
[عب ٤ : ١٥ – فى ٤ : ١٢]
-ⲛⲉⷭϫⲟⲛⲧ ⲁⲛ ⲙⲙⲟⲟⲧ ص يكن قد جرَّبها [١صم ١٧ : ٣٩]
-ⲉⷭϣⲱⲡⲉ ⲉⷭϫⲟⲛⲧ ⲛⲧⲟⲟⲩⲧⲕ ص (وصفة) تكون مُجرَّبة لديكَ
-(*pregnant women*) :ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧϣⲏ ص (النساء الحوامل) : أبناؤهنَّ مُتَمَنِّية داخلهنَّ
-ⲁⲧⲡⲱⲧ ϫⲉ ⲛⲥⲉϫⲟⲛⲧ ⲁⲛ ⲛⲛⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ ص هربوا لأنهم يُجرِّبوا النسكيات
-ⲛ̀ⲧϫⲟⲛⲧ ⲁⲛ ⲉⲡⲱⲧ ص أحاول أن أهرب
• ϫⲟⲛⲧ// ص (=ϭⲟⲛⲧ// ب) فَحَصَ . جَرَّبَ . مارَسَ . اختَبَرَ
-ⲧⲱⲛⲕ ⲛⲧⲁϫⲟⲛⲧⲕ ص قُمْ لأختبرك
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲥⲓⲱⲛⲧⲟⲩ ⲛⲧⲁϫⲟⲛⲧⲟⲩ ص (الملابس) التى جُهِّزَت سأجربها (أنيسها)
-ⲓⲙⲡⲁⲧⲟⲩϫⲟⲛⲧⲕ ⲉϩⲏ ⲉⲉⲛⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ص قبل أن تجرَّب بالعذابات
-ⲉⲧϣⲁⲛϫⲟⲛⲧⲕ ⲉⲥⲁⲉⲧⲉ ⲛⲁⲕ ص إذا جُرِّبتَ أن يطيعوا لكَ
• ϫⲟⲛⲧⲥ ص (*nn*) تجربة . خِبرة *trial*
-ⲛⲁⲓ ⲁⲓϫⲟⲩ ⲉϩⲏ ⲟⲩϫⲟⲛⲧⲥ ⲙⲛ̀ ⲟⲩⲙⲉ ص هذا قلته عن تجربة وبصدق
[راجع أيضاً الفعل ص ϫⲱⲛⲧ, ب ϭⲱⲛⲧ]

(ϫⲟⲛϫⲛ̄),ϫⲛ̄ϫⲱⲛ// ص استفهم عن . سألَ
-ⲉⲉⲛϣⲁϫⲉ ⲙⲡⲟⲧϫⲛ̄ϫⲱⲛⲟⲩ ص كلمات يُستَفهَم عنها

ϫⲟⲟⲃ// ص عَبَرَ . مَرَّ
[راجع الفعل ص ϫⲱⲃⲉ]

ϫⲟⲟⲕ// ص نَخَسَ
[راجع الفعل ص ϫⲱⲕⲉ]

ϫⲟⲟⲕⲉⷭ ص (π) مِنْخاس . مِهْماز *goad* [أم ٢٦ : ٣ ص]
[راجع الفعل ص ϫⲱⲕⲉ]

ϫⲟⲟⲗ// ص جَمَعَ . حَصَدَ . جَنَى *gather harvest*
-ⲛⲉⲧⲉⲛϭⲱⲙ .. ϫⲟⲟⲗⲟⲩ ص حدائقكم احصدوها
[راجع الفعل ص ϫⲱⲗⲉ]

ϫⲟⲟⲗⲉ ص (ⲉⷭ) مُتعوِّق . مُتأخِّر
-ⲛⲉⲧϫⲟⲟⲗⲉ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ص المتأخرون (إلى الوراء)
-*opp.* :ⲛⲉⲧⲙⲟⲟϣⲉ ⲉⲟⲩ ص (العكس) : الماشين قدَّام
[راجع الفعل ص ϫⲱⲗⲉ]

ϫⲟⲟⲗⲉⲥ ص (ⲧ) (= ϫⲟⲗⲓ ب) سوسة *moth*
-ⲟⲩϫⲟⲟⲗⲉⲥ ⲛⲛⲕⲉⲉⲥ ص نَخر العِظام [أم ١٤ : ٣٠]
• ⲣ̀ϫⲟⲟⲗⲉⲥ ص سَوَّسَ (خوَّخَ) . نَخَرَ
-ⲙⲙⲟⲧⲧ ⲛⲧⲁⲧⲣ̀ϫⲟⲟⲗⲉⲥ ص (عند الموت) : العروق التي نخرَت (الأعصاب التي نخرَت)

ϫⲟⲟⲛⲉⷭ ص (ⲉⷭ) مصادفةً *chanced*
[راجع الفعل ص ϫⲱⲙⲛⷭ]

ϫⲟⲟⲣ *I.*,ϫⲟⲟⲣⲉ ص (ⲉⷭ) (=ϫⲏⲣ ب) مُتفرِّق . مُشتَّت
-ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲅⲁⲣ ϫⲟⲟⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓϫⲛ̄ ⲛ̀ⲉⲟ ⲙⲙⲛ̀ⲕⲁⲉ (بعد الموت) : لأن الانسان يصبح مُشتَّتاً (مُبعثراً) فوق وجه الأرض ص
-ⲛ̄ⷭⲥⲱⲟⲩⲉ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲛⲛⲉⲧϫⲟⲟⲣ ⲉⲃⲟⲗ ص تجميع المتفرقين (المشتتين)
[راجع الفعل ص ϫⲱⲱⲣⲉ]

ϫⲟⲟⲣ *II.* ص (ⲉⷭ) (= ϫⲟⲣ ب) قَوِيٌّ *strong*
[راجع ب ϫⲟⲣ]

ⲭⲟⲣ *I.* ب ,ⲭⲟⲟⲣ ص (ⲉⲕ) *(adj صفة)*
١. قَوِي . مَتين *strong*
[تك ١٤ : ٥–أى ٣٠ : ٢١–مز ٨٨ : ٧–أم ٢٣ : ١١–إش ٤٣ : ١٦–
حز ١٩ : ١٤–يؤ ١ : ٦–٢كو ١٠ : ١٠–عب ٥ : ١٤–عب ٦ : ١٨]
• ⲫⲛⲉⲧⲭⲟⲣ ب القوى [عا ٢ : ١٤]
٢. مُقْتَدِر . عَزيز (من العِزَّة) [١ع ٧ : ٢٢]
٣. صَحيح الجسم
• ⲛⲛⲉⲧⲭⲟⲣ ب الأصحاء [مت ٩ : ١٢]
٤. جَبَّار . متشدِّد . راسِخ [كو ١ : ٢٣]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲭⲟⲣ ب راسخ القلب . شجاع
• ⲉϥⲭⲟⲣⲙⲏⲛⲧ ب آمِن . مُطمئن [إش ٣٢ : ١٨]
٥. حَصين [تث ٢٨ : ٥٢ – ميخا ٥ : ١١]
• ϩⲁⲛⲃⲁⲕⲓ ⲉⲧⲭⲟⲣ ب مدن حصينة [إش ٢٦ : ١]
٦. تعبيرات أخرى :
• ⲟⲩⲥⲁⲁⲓ ⲉϥⲭⲟⲣ ب ,ⲟⲩⲱⲁϫⲉ ⲉϥⲭⲟⲟⲣ ص
كلام شديد اللهجة . كلام حاد
-ϩⲓⲧⲉⲛ ⲛⲉⲕⲥⲁⲁⲓ ⲉⲧⲭⲟⲣ ب بكلامكَ الشديد اللهجة
-ⲛⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲱⲁϫⲉ ⲭⲟⲟⲣ ϩⲙ ⲡⲱⲗϩⲏ ص كان كلامه حاداً في الصلاة
• ⲟⲩⲕⲁϩⲓ ⲉϥⲭⲟⲣ ب ,ⲟⲩⲕⲁϩ ⲉϥⲭⲟⲟⲣ ص
ارض صَلْبَة
-ⲡⲕⲁϩ ⲉⲧⲭⲟⲣ ⲉⲙⲛ̄ ⲱⲟⲓⲱ ⲛϩⲏⲧϥ ص الأرض الصَلْبَة التي ليس فيها تراب
• ⲟⲩⲫⲁⲱ ⲉϥⲭⲟⲣ ب قبر مُحْكَم
• ⲟⲩⲡⲉⲧⲣⲁ ⲉⲟⲭⲟⲣ ب صخر صوان
• ⲟⲩⲏⲣⲡ ⲉϥⲭⲟⲣ ب خَمر شديدة التأثير
• ⲟⲩⲭⲁⲡⲛⲟⲥ ⲉϥⲭⲟⲣ ب دخان كثيف
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب أقوى من [إر ٣٨ : ١١ (٣١ : ١١ بيروت)]
-ⲫⲛⲉⲧⲭⲟⲣ ⲉⲣⲟϥ ب مَنْ هو أقوى منه [مز ٣٤ : ١١]
-ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲉϥⲭⲟⲣ ⲉⲧⲃⲏⲩ ⲛⲛⲓⲙⲟⲩⲓ ص جسمه أشد من الأسود
• *2.* ⲉϩⲟⲩⲉ ص ⲉϩⲟⲩⲉ ب أشدّ من
-ⲉⲧⲭⲟⲣ ⲉϩⲟⲩⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب أشد منكم [ت ٧ : ١]
-ϣ ⲛⲁⲗⲟⲩ ⲉⲧⲭⲟⲟⲣ ⲉϩⲟⲩⲉ ⲛⲕⲱϩⲧ ص ثلاثة فتية أقوى من النار
• *3.* ⲉⲭⲉⲛ– ب
-ⲉⲩⲭⲟⲣ ⲉⲭⲉⲛ ⲫⲙⲟⲩ ب أقوى من الموت
• *4.* ⲛ– ص.ب
-ϩⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲭⲟⲣ ⲛⲛⲟⲩϯ ب[٢٠ : ٣ رؤ] جبابرة بأس
• *5.* ϩⲉⲛ ب ,ϩⲓⲛ̄ ص قوى في
-ϯⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧⲭⲟⲣ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲁⲣⲉⲧⲏ ب النفس الراسخة في الفضائل
-ⲉⲧⲭⲟⲟⲣ ⲉⲓⲓ ⲡⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ص أشداء في أجسامهم
-ⲉⲩⲭⲟⲣ ϩⲉⲛ ⲧⲉⲩⲕⲉⲉⲓⲥ ب مَتين في حجرته
• ⲣⲉⲩⲭⲟⲟⲣ ص (رجل) قوي *strong man*

ⲭⲟⲣ// *II.* ب ,ⲭⲟⲟⲣ// ص (+ ⲉⲃⲟⲗ)
شَتَّتَ . فَرَّقَ . (بَعْزَقَ)
-ⲁⲩⲭⲣ ⲉⲁⲣⲱⲟⲩ ⲱⲁⲛⲧⲉ ⲡⲭ̄ⲥ̄ ⲭⲟⲟⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ
تَحَمَّلهم حتى أزاحهم الرب عنهم
• ⲉⲓⲭⲱϥ ص
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲣ/ب,ⲭⲱⲱⲣⲉ]

ⲭⲟⲣ// *III.* ص.ب
شَحَذَ . سَنَّ

-ⲛⲏⲩⲭⲟⲟⲩⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲛⲁⲩ ⲛⲉⲉⲛⲉⲩⲧⲉⲓⲁ ص *(الأصنام)* نقدِّم لها الذبائح
-ⲁⲓⲭⲟⲟⲩⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲁⲓⲱⲁϫⲉ ⲙⲙⲁⲟⲟⲩⲧ ص نقدَّمتُ وتكلمتُ معهم
• *12.* ϩⲁⲑⲏ ص أرسل أمام [مز ٢٣ : ٢٠]
• *13.* ϩⲓϩⲏ ص أرسل أمام
-ⲭⲟⲟⲩ ⲟⲩⲉⲓⲱⲧⲉ ϩⲓϩⲏ ⲙⲙⲟⲕ ص أرسلْ (مياه) النَدَى أمامكَ *(لتطفىء نار الخطية)*

ⲭⲟⲟⲧⲉ ص (= ⲭⲱⲟⲧⲓ ب) :
• ⲣⲉϥⲭⲟⲟⲧⲉ ص (ⲛ) (=ⲣⲉϥⲭⲱⲟⲧⲓ) مُزَمِّرون
[مفردها : مُزَمِّر *singer, minstrel* ص.ب ⲣⲉϥⲭⲱ]

ⲭⲟⲟⲧⲧ ص دَنيء . مَرفوض . مَنبوذ . غير سَوي
base, rejected person or thing (شخص أو شيء)
[٢كو ١٣ : ٥–٢تيمو ٧ : ٨]
-ⲛⲛⲉⲧⲉⲉ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲭⲟⲟⲧⲧ ص لن أوحَد دنيئاً
-ⲡⲁⲓ ⲛⲁⲩⲱⲡⲉ ⲛⲭⲟⲟⲧⲧ ⲉⲡⲉⲉⲟⲩⲟ ص هذا سيصير مرفوضاً بالأكثر
• ⲙⲙⲛ̄ⲧⲭⲟⲟⲧⲧ ص (ⲧ) استخفاف . عدم مُبالاة . سَفاهة
-ⲉⲭⲱⲱ ⲉϩⲛ ⲟⲩⲙⲙⲛ̄ⲧⲭⲟⲟⲧⲧ ص بقرأ بلا مبالاة (باستخفاف)
• ϩⲣⲧⲭⲟⲟⲧⲧ ص صار مرفوضاً
-ⲁⲭϩⲣⲧⲭⲟⲟⲧⲧ ϩⲛ̄ ⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ص صارمرفوضاً من الإيمان
• ⲣⲉⲭⲭⲟⲟⲧⲧ ص دَنيء
• ⲙⲛⲧⲣⲉⲭⲭⲟⲟⲧⲧ ص (ⲧ) دَناءة
• ⲟ ⲛⲭⲟⲟⲧⲧ ص مَنبوذ
-ⲛⲉⲧⲛ̄ⲉϩⲏⲧ ⲧⲁⲕϩⲧⲧ ⲁⲧⲱ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲟ ⲛⲭⲟ-
ⲟⲧⲧ ϩⲛ̄ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ص قلوبكم فاسدة ومنبوذون في كل شيء

ⲭⲟⲟⲧⲕ ص (ⲙ) (=ⲃⲟⲩⲕ ب) *papyrus* بوص . بردي
ⲭⲟⲟⲧϫ// ⲉⲃⲟⲗ ص (في صناعة الكتّان)

ⲭⲟⲡ *I.* ب (ⲉⲕ) *hard* ١. جامِد . صَلْب
• ⲕⲁⲉⲓ ⲉⲧⲭⲟⲡ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲥⲙⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩⲓ ب
ارض صلبة شبيهة بالصخر
٢. قاسٍ . شَرِس *cruel*
-ⲟⲩⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲥⲙⲟⲩ ⲉⲩⲭⲟⲛⲧ ⲉⲩⲭⲟⲡ ب
شيطان كأنه غاضب وشرس

ⲭⲟⲡ *II.* ص (ⲡ) *dish, bowl* قصعَة . طَبَق . زبدية
-ⲭⲟⲡ ⲛⲟⲩⲱⲙ ϫⲓⲣ ص طبق (أكل) ملوحة
-ⲟⲩⲭⲟⲡ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲭⲱ ⲛⲥⲟⲙⲧ ص طبق وكوب من النحاس
-(ⲡⲃⲓⲛⲟⲧⲱⲙ) ⲉⲱⲁⲧⲟⲩⲟⲩⲕ ϩⲛ̄ ⲛⲭⲟⲡ ص (الأكل) الذي يأكلونه في الأطباق
• ⲙⲁⲛⲭⲟⲡ ص (ⲡ) مَطْبَخ . مكان وضع الأطباق

ⲭⲟⲡⲭⲓ̄,ϩⲭⲟⲡⲭⲓ̄ ص *to grope* ١. تَحَسَّسَ . تَلَمَّسَ
(= ⲭⲟⲙⲭⲉⲙ ب)
-ϥⲉϩⲟⲧⲟⲣⲧ ⲛⲃⲓ ⲡⲉⲧⲛⲁϫⲱϩ ⲉⲡⲉⲧⲉⲓⲧⲟⲧⲱⲕ
ⲛⲁⲩⲭⲟⲡⲭⲓ̄ ⲉⲣⲟϥ ϩⲛ̄ ⲟⲧⲱⲱ ⲉⲩⲉⲟⲟⲩ ص ملعون هو مَنْ يلمس (يتحسَّس) زميله بشهوة رديئة
-ⲉⲩⲭⲟⲡⲭⲓ̄ ⲉⲉⲟⲩⲛ ϩⲛ̄ ⲉⲉⲛⲓⲁ ⲛⲕⲁⲕⲉ ص يتلمَّس في أماكن مظلمة
ⲭⲟⲡⲭⲓ̄ ⲉⲓ ⲧⲉⲉⲓⲙ ص يتلمَّسون (في) المعرفة كالأعمى الذي يتحسَّس (في) الطريق
٢. وَطِئَ *to tread*

-ϯⲛⲁⲱⲣⲉ ⲛⲓⲃⲁⲕⲓ ⲭⲟⲣⲭ ب سأعمّر المدن (سأجعلها تسكن) [حز ٣٦ : ٣٣]

-ⲡⲁⲓⲙⲁ .. ⲁ ⲡⲱⲥ ⲭⲟⲣⲭⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧⲕ ب هذا المكان .. عمّره الرب بك

• ⲟⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲣⲭⲥ ب المعمورة (المسلم)

• ⲭⲟⲣⲭ ب ,ⲃⲟⲣⲃ ص (ⲉⲩ) *inhabited* مَسكون. مَعْمور

-ⲉⲁⲛⲓⲁⲁⲛⲱⲁⲩⲉ ⲉⲧⲭⲟⲣⲭ ب براري معمورة [حز ٣٨ : ١٢]

-ⲛⲕⲁⲉ ⲉⲧⲃⲟⲣⲃ ص الأرض المسكونة [حز ٣٨ : ٢٦]

-ϯⲡⲉⲣⲓⲭⲱⲣⲟⲥ ⲃⲟⲣⲃ ⲁⲧⲱ ⲉⲥⲧⲥⲏⲧ ص كورة عامرة ورويانة (مَسقية)

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲣⲃ, ب ⲭⲱⲣⲭ *III.*]

ⲭⲟⲣⲭⲣ̄,ⲭⲉⲣⲭⲱⲣ// ص *overcome* قَهَرَ. غَلَبَ

• ⲭⲉⲣⲭⲱⲣ ص (ⲉⲩ) *hard* جامد . شديد . صَلْب

• ⲭⲟⲣⲭⲣ̄ ص (ⲡ) صلابة

-ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲡⲭⲟⲣⲭⲣ̄ ⲙⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲩⲑⲃⲃⲓⲟ ص رأى شدة عوده (صلابة قامته) وتواضعه

ⲭⲟⲣⲭⲥ ب ,ⲃⲟⲣⲃⲥ ص (ⲧ) ١. صَيْد . اقتناص *hunting* [أي ١٧ : ١٣ – مز ١٦ : ١٠ – لو ٥ : ٤]

٢. فخ . شَرَك . شبكة . مصيدة *snare* [أي ٢٢ : ١٠–مز ٩ : ١١–مز ٣٤ : ٩–٣ : ٥–عو ٣ : ٧–مو ٩ : ٨]

-ⲛⲃⲟⲣⲃⲥ ⲙⲡⲉⲕⲣⲟⲩ ص فِخاخ الغِش

-ⲁⲩⲧⲟⲩⲭⲟⲩ ⲉⲛⲃⲟⲣⲃⲥ ⲙⲡⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ص نحا من فِخاخ ابليس

-ⲁⲩⲱⲱⲡⲉ ⲉⲧⲃⲟⲣⲃⲥ ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲡⲁⲱ ص صار فخاً وشَرَكاً

٣. فريسة (الشيء المُصاد) [عد ٢٣ : ٢٤–أم ١٢ : ٢٧–بش ٣١ : ٤]

-ⲡⲓⲙⲟⲩ ⲛⲁⲭⲓⲙⲓ ⲛⲟⲩⲭⲟⲣⲭⲥ ب الأسد سيجد فريسة

٤. كَمين [أع ٢٣ : ١٦] *ambush*

[راجع الفعل ب ⲭⲱⲣⲭ *I.*]

ⲭⲟⲣϯ ب ,ⲃⲟⲣⲧⲉ ص (ⲧ) *knife, sword* سِكّين . سلاح

ⲭⲟⲥ ,ⲭⲉⲥ- ب ,ⲃⲟⲥ ص *half* نصف

– تأتي بعد الكلمة بدون حرف عطف :

-ⲟⲩⲁⲁⲉⲓ ⲟⲩⲭⲟⲥ ب ذراع ونصف [حز ٤٠ : ٤٢]

-ϯⲃⲁ ⲟⲩⲃⲟⲥ ص ربوة ونصف (١٥٠٠٠)

-ⲱⲟⲩⲧ ⲛⲁⲟⲟⲩ ⲟⲩⲃⲟⲥ ص ثلاثة أيام ونصف

-ⲟⲩⲓ ⲟⲩⲭⲟⲥ ⲗⲟⲕⲟⲧⲭⲓ ب جنبه ونصف

-ⲟⲩⲁⲣⲧⲟⲃ ⲛⲁⲓⲱⲟⲩ ⲟⲩⲃⲟⲟ ص أردب ونصف ملح

ⲭⲟⲥ ,ⲭⲉ-,ⲭⲟ//,ⲭⲟⲧ// ب ,ⲭⲟⲟⲥ ص *II.* *to say* قالَ . أخبَرَ . تَفَوَّهَ . تَحَدَّثَ . خاطَبَ

[مز ٣٩ : ٧ ، ١٥]

-ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲛⲁⲭⲟⲩ ب ما الذي سأقوله [يو ١٢ : ٤١]

-ⲁⲧⲭⲟⲥ ⲭⲉ .. ب قيلَ أنَّ .. (قالوا أنَّ ..)

[مز ٣٤ : ٢٥ – مر ٩ : ٢٥]

-ⲉⲓⲉⲭⲟⲧⲟⲩ ب أقولها [مز ٥٤ : ١٥]

-ⲛⲉⲱⲡⲉ ⲛⲭⲟⲧⲟⲩ ⲁⲛ ب لا يصح قولها [أي ١٩ : ٤]

-ⲡⲓⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧⲉ Cappa ⲛⲁⲭⲟⲧⲟⲩ ب الأقوال التي ستقولها سارة

-ⲱⲁⲧⲟⲩⲕⲟⲩ ⲭⲉ ⲛⲛⲁⲭⲟⲟⲥ ⲭⲉ ⲙⲟⲟⲩⲥ ص يعذبونه حتى لا أقول أميتوه

– مع الحروف الآتية :

١ ـ قالَ لِ • *1. a.* ⲉ– (+ اسم) ص.ب

-ⲉⲧⲁⲩⲭⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲣⲟⲛ ب لما قال لنا هذا

٢ ـ قالَ عن . تَحدَّثَ عن . حَكَى

-ϯⲉⲛϩⲓ ⲉⲧⲁⲩⲭⲟⲣⲭ ب السيف الذي شَحذه

[راجع الفعل ⲭⲱⲣ *II.*]

ⲭⲟⲣ// ص ,ⲭⲟⲟⲣ ب *IV.* فَحَصَ . تَجَسَّسَ

-ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ⲉⲧⲁⲩⲭⲟⲣⲩ ب الأرض التي تجسّسوها [عد ١٣ : ٣٢]

[راجع الفعل ب ⲭⲉⲣ-, ص ⲭⲱⲣ *III.*]

ⲭⲟⲣⲃⲉⲥ ب (ⲧ) جَرَّة (وعاء صغير)

ⲭⲟⲣⲱ ص (ⲉⲩ) مُشار إليه

[راجع الفعل ص ⲭⲱⲣⲓⲁ. ب ⲃⲱⲣⲉⲁ]

ⲭⲟⲣⲱⲙⲉⲥ,ⲭⲟⲗⲱⲙⲉⲥ ص (ⲛ) اهتمامات . مشاغل . لَهو *cares, distractions*

-ⲛⲟⲃ ⲛⲭⲟⲣⲱⲙⲉⲥ ص مشاغل كثيرة

ⲭⲟⲣϩ ب (ⲉⲩ) (=ⲃⲣⲟϩ ب) ١. ناقِص *disminished* [١ صا ٥ : ٢٧]

-ⲟⲩⲧⲟⲓ ⲉⲥⲭⲟⲣϩ ب جزء ناقص . نصيب بَخس

٢. مُحتاج . مُعْوَز *be in want, needy*

-ⲉⲩⲭⲟⲣϩ ⲛⲥⲃⲱ ب ناقص عِلم . تعوزه حكمة [يع ١ : ٥]

[راجع الفعل ب ⲃⲣⲟϩ]

ⲭⲟⲣⲭ// ب ,ⲃⲟⲣⲃ// ص *I.* *hunt, waylay* صادَ . اصطادَ

-ⲙⲡⲉⲛϩⲟⲣⲟⲩⲭⲟⲣⲭⲕ ⲇⲉⲛ ⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ب لا تُصاد بعيونها [لم ٦ : ٢٥]

-ⲟⲩⲭⲓⲛⲭⲟⲣⲭⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲥⲁⲭⲓ ب ايقاعه (اصطياده) بكلمة

• ⲭⲟⲣⲭ ب ,ⲃⲟⲣⲃ ص (ⲉⲩ) كامِن . مُرصِّد

-ⲛⲓⲙⲁⲉ ⲉⲧⲭⲟⲣⲭ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب التماسيح المرصّدة لهم

-ⲛⲓⲫⲁⲱ ⲉⲧⲭⲟⲣⲭ ⲉϯⲙⲉⲧⲣⲱⲙⲓ ب الفخاخ المرصّدة للبشرية

-ⲛⲃⲟⲣⲃ ⲉⲓⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙⲉⲧⲁⲕⲉ ⲡⲉⲛⲧ ⲛⲛⲣⲱⲙⲉ ص يترصّد بكل طريقة أن يفسد عقول الناس

• ⲭⲟⲣⲭⲥ ب ,ⲃⲟⲣⲃⲥ ص (ⲧ) صَيْد . مَصيدة . فريسة . كمين *ambush, snare*

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲣⲃ,ب ⲭⲱⲣⲭ *I.*]

ⲭⲟⲣⲭ// ب ,ⲃⲟⲣⲃ ص *II.* زَوَّدَ بِـ . جَهَّزَ . أمَدَّ بِـ . أعَدَّ *provide, prepare*

-ⲉⲧⲱⲁⲛⲛⲟⲩ ⲉⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛⲛⲉⲛⲏⲃⲥ ⲛⲥⲉϯⲟⲣⲟⲩ ص إذا شرعوا في اصلاح المصابيح وتعميرها (تزويدها بالزيت)

• ⲭⲟⲣⲭ ب ,ⲃⲟⲣⲃ ص (ⲉⲩ) مُزَوَّد . مُجَهَّز . مُعَدّ . مُصاغ . عامِر . عَمران . مُعَمَّر (بالزيت أو بالخيرات ..)

-ⲛⲏⲣⲡ ⲉⲧⲃⲟⲣⲃ ⲙⲙⲓⲛⲉ ص خمر مُعدَّة بكل نوع

-ⲟⲩⲥⲟⲓ ⲉⲩⲃⲟⲣⲃ ص حقل عامِر (عَمران)

-ⲁⲧⲟⲧⲱⲣⲡ ⲛⲟⲧⲟⲧⲛⲃ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲁ ⲫⲟⲧ ⲉⲩⲭⲟⲣⲭ ب أرسلوا كاهناً بكأس عامرة (بدم المسيح)

-ϯⲗⲁⲧⲭⲛⲓⲁ ⲉⲥⲭⲟⲣⲭ ⲛⲛⲟⲧⲃ ب منارة مُصاغة من الذهب [عد ٨ : ٤]

-ⲡⲟⲧⲱⲱⲃ ⲉⲩⲃⲟⲣⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲟⲁⲃ ص العَجينة المُزوَّدة بالخميرة

-ⲙⲁⲛⲥⲁⲛⲟⲛ ⲉⲧⲭⲟⲣⲭ ب مَنحنيق مُجهَّز (*بآلات التعذيب*)

-ⲧⲉⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ⲉⲥⲃⲟⲣⲃ ⲉⲃⲟⲗ ص مائدة عامرة

-ⲉⲉⲛⲓⲙⲉⲉ ⲉⲧⲃⲟⲣⲃ ⲉⲓⲛ ϯⲧⲁⲣ ⲛⲧⲥⲁⲣⲍ ص ريش طالع (مُزوَّد) في تفريع الجسم (*للطائر*)

-ⲟⲧⲫⲁⲱ ⲉⲩⲭⲟⲣⲭ ب فخ مُعَمَّر [إر ٥ : ٢٧]

[راجع الفعل ⲭⲱⲣⲭ *II.*]

ⲭⲟⲣⲭ// ب ,ⲃⲟⲣⲃ ص *III.* عَمَّرَ . سكَنَ *to inhabit, people*

ⲭⲟⲥⲉ ص (ⲉⲕ) (= ⲅⲟⲥⲓ ب) مُرتَفِع . عالٍ
-ⲟⲩⲱⲁⲭⲉ ⲉⲕⲭⲟⲥⲉ ص كلام عالٍ
[راجع ب ⲅⲟⲥⲓ]

ⲭⲟⲥⲉⲓⲙ ب ,ⲅⲟⲥⲓⲙ ص (ⲡ)
١ . ضباب . قِتام . ظلام . غيوم *darkness*
-ⲡⲟⲧⲟⲉⲓⲛ ⲉⲧⲭⲱⲱⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲅⲟⲥⲓⲙ ص النور الذى يبدِّد الظلام (أى ١٠ : ٢١ ص) (= ⲥⲛⲟⲫⲟⲥ ب ى)
٢ . زوبعة . ريح عاصف . صَخَب الريح *tempest*
-ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲭⲟⲥⲉⲓⲙ ب عاصفة عظمى
-ⲡⲓⲭⲟⲥⲉⲓⲙ ⲛⲥⲟⲩⲥⲃⲉⲓⲙ ⲛⲁⲣⲟⲱ ب لفحة حُمَّى البرد
٣ . لَفْح البَرْد
• ⲁⲧⲭⲟⲥⲉⲓⲙ ب سَكينة . خال من الزوابع *unperturbed, without storm*
-ⲉⲱⲱⲡ ⲉⲓⲭⲏ ⲇⲉⲛ ⲧⲁⲣⲓ ϯⲟⲓ ⲛⲁⲧⲭⲟⲟⲉⲓⲙ ب
إذا مكثتُ فى فلاتى سأعيش فى سَكينة (بعيداً عن العواصف)

ⲭⲟⲧ// *I.* ص.ب قالَ
(الصيغة الضميرية من الفعل ⲭⲱ . وتأتى فقط مع ضمير الغائبين)
-ⲁⲩⲭⲟⲧⲟⲩ ب قالها

ⲭⲟⲧ// *II.* ص وَخَزَ . اخترَقَ *pierce, traverse*
-ⲁⲧⲭⲟⲧⲩ ⲉⲡⲉⲩⲥⲏⲡⲓⲣ ص وخزت ضلعه
-ⲁ ⲛⲉⲓⲥⲩⲧ ⲭⲟⲧⲩ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲕⲱⲃⲉⲧ ص المسامير وخزته مثل النار
-ⲁⲩⲭⲟⲧⲩ ⲉⲡⲉⲩⲁⲛⲕⲉⲫⲁⲗⲟⲥ ص اخترق نافوخه
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲧⲉ]

ⲭⲟⲧⲉ ص (ⲉⲕ) *advanced in age* ١ . مُتقدِّم فى السِنّ
٢ . ناضِج . مستوى (للنبات أو للانسان) [تك ٤١ : ١٢]
[راجع الفعل ص ⲭⲁⲧⲉ]

ⲭⲟⲩⲕⲉⲣ,ⲭⲉⲕⲉⲣ- ب,ⲭⲱⲕⲣ̄,ⲭⲟⲕⲣ̄ ص
مَلَحَ . تَبَّلَ . أصْلَحَ (بملح أو بغيره) . خَلَّلَ . حَنَّكَ . طَيَّبَ
to salt, season, cure
-ⲛⲟⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲓⲉⲙⲙⲟⲩ ⲉⲧⲣⲟⲩⲕⲉⲣ ⲛⲛⲓⲱⲧ
هو الملح الذى يُصلح النفوس الفاسدة ب ⲁⲧⲗⲱⲩ
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲛ̄- ص ,*2.* ⲉⲙ̄ ص ,*3.* ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ̄- ص
مَلَحَ بـ . مَلَحَ بـ
-ⲯⲩⲭⲏ ⲛⲓⲙ ⲛⲁⲭⲱⲕⲣ̄ ⲛⲉⲏⲧⲟⲩ ص كل النفوس تتطهَّر بها
• ⲭⲟⲕⲉⲣ ب (ⲉⲕ) مُمَلَّح . مُصْلَح
-ϯⲛⲁⲫⲣⲓ ⲛⲱⲉⲗⲧⲁⲓ ⲉⲥⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲭⲟⲕⲉⲣ ب
حَبَّة الخردل رفيعة ومُصلِحة
• ⲭⲟⲩⲕⲉⲣ ب (ⲡ) تمليح . تطهير . تأثير مُصلِح
-ⲯⲁⲕⲙⲟⲩϯ ⲉⲛⲓⲥⲁⲁ ⲭⲉ ⲉⲙⲟⲩ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲭⲟⲩⲕⲉⲣ
يدعو المعلمين ملحاً بسبب الفاعلية المصلِحة ب ⲛⲛⲓⲥⲁⲁⲓ ⲉⲟⲩ للكلام المقدس
-ϯⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ϯⲱⲉⲣⲓ ⲧⲉ ⲙⲡⲓⲭⲟⲩⲕⲉⲣ ب الصوم ابن لصلاح (النفس)
• ⲣⲉⲕⲭⲟⲩⲕⲉⲣ ص ,ⲣⲉⲕⲭⲱⲕⲣ̄ ب مُطهِّر
١ . نَقَزَ . غَزَّ . لَدَغَ . ⲭⲟⲩⲕⲉ,ⲭⲉⲕⲉ-,ⲭⲟⲕⲉ// ب
نَخَسَ . وَخَزَ . شَكَّ (عا ٩ : ٣-اع ٢٨ : ٣-رؤ ٩ : ٥) *prick, bite*
-ⲟⲩⲉⲛⲭⲁⲓ ⲉⲕⲭⲟⲩⲕⲉ ب(أى ١٦ : ١١) أداة حادة (والحرّة)
٢ . أصابَ . ضَرَبَ

-ⲱⲁⲧⲭⲟⲥ ⲉⲡⲉⲭ̄ⲥ ⲭⲉ ⲁⲕⲙⲟⲩ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲛ ص
يتحدثون عن المسيح أنه مات لأجلنا
٣ ـ تَقاوَلَ على . تكلَّمَ ضد (مز ٧٠ : ٩ – أع ٦ : ١١)
• *b.* ⲉ- (+ فعل) ص.ب قالَ أنَّ . طَلَبَ أن . أمَرَ أن
-ⲁⲕⲭⲟⲥ ⲉⲙⲟⲩϯ ب قال أن يُدعَى
-ⲁⲕⲭⲟⲥ ⲉⲁⲓⲣ ب طلب أن يعمله
-ⲁⲧⲭⲟⲟⲥ ⲉⲕⲓ ⲛⲁⲧⲟⲉⲓⲛ ص أمر أن يُحمِّلوا الجمل
• *2.* ⲉⲇⲟⲧⲛ ⲉ- ب ,ⲉⲉⲟⲧⲛ ⲉ̄- ص قالَ لِـ [حز ٣٧ : ٥]
-ⲁⲕⲭⲟⲟⲥ ⲉⲉⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲛ̄ ⲟⲩⲃⲱⲛⲧ ص خاطبنا بغضب
• *3.* ⲉⲛⲧⲭⲓⲛ- ب قَضَى بـ
-ⲁⲕⲭⲟⲥ ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲕⲟⲧⲟⲩ ب قَضَى بهلاكهم
• *4.* ⲉⲟⲃⲉ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ص قال عن . أخبَرَ عن [عب ٧ : ٩]
-ⲛⲏⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲧⲟⲩ ⲉⲟⲃⲏϯ ب ما قِيلَ عنكِ
-ⲁⲧⲭⲟⲥ ⲉⲟⲃⲉ ⲁⲡⲁ ⲡⲟⲓⲙⲏⲛ ب قِيلَ عن أنبا بيمن
• *5.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ̄,ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ̄ قال على . تفوَّهَ على ص
-ⲁⲥⲭⲟⲥ ⲏⲭⲉ ⲥⲱⲣ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲓⲁⲏⲗ صورب قالت على أورشليم [حز ٢٦ : ٢]
• *6.* ⲇⲁ ب قال عن . قال ضد [تيطس ٢ : ٨]
-ⲛⲏⲉⲧⲭⲉ ⲙⲉⲧⲇⲣⲱⲟⲩ ⲇⲁⲣⲟⲓ ب المتفوهون عليَّ بالعظائم [مز ٣٤ : ٢٧]
• *7.* ⲛ̄- (ⲙ̄ⲙ̄-) ب *(مفعول ثان dat)* قال لِـ
-ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲟⲛⲁⲯⲭⲟⲥ ⲛⲁⲩ ب مَنْ يقدر أن يقول له [أى ١١ : ١٠]
-ⲁⲧⲭⲟⲥ ⲛⲏⲓ ب قالوا لى [مز ١٢١ : ١]
-ⲇⲉⲛ ⲏⲭⲓⲛⲑⲣⲓⲭⲟⲥ ⲙⲡⲓⲣⲉⲫⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ب عندما أقول للخاطىء [حز ٣٣ : ٨]
• *8.* ⲏⲥⲁ ص.ب ١ ـ افترَى على . تقاول على [مت ١٢ : ٣٢]
٢ ـ سَبَّ [أم ٢٠ : ٢٠]
• *7.* ⲟⲧⲃⲉ ب ١ ـ قال عن . قال ضد [تيطس ٢ : ٨]
٢ ـ كَلَّمَ . حَكَى . حاجَّ
-ⲁⲕⲭⲟⲧⲟⲩ ⲟⲧⲃⲉ ⲡⲓⲓⲱⲧ ب حكوها للأب
• ⲉⲭⲟⲥ ⲭⲉ ب ,ⲉⲭⲟⲟⲥ ⲭⲉ ص بمعنى أن *as for saying*
• ⲛⲟⲉ ⲉⲭⲟⲟⲥ ⲭⲉ ص كأنه يُقال
-ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ⲥⲉϯⲙⲟⲕⲉ ⲛⲁⲕ ⲉⲱⲥ ⲉⲭⲟⲥ ⲭⲉ
ⲛⲉⲕ-ⲁⲗⲗⲟⲩ ⲛⲁⲕⲱⲭⲓ ⲉⲃⲟⲗ عيناه تؤلماه لدرجة أنك مقلتيه
ستنقلعان
-ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲧⲉⲧⲛⲉⲛ ϯⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ ⲛⲟⲉ ⲉⲭⲟⲟⲥ ص
إذا كنتم فى بابل فكأنها ...
• ⲥⲭⲉⲗⲟⲛ ⲉⲭⲟⲟⲥ ص لدرجة أن يُقال . تقريباً يُقال *one may almost say*
• ⲁⲭⲟⲥ,ⲁⲭⲉ-,ⲁⲭⲟ// ب ,ⲁⲭⲓⲥ,ⲁⲭⲓ-,ⲁⲭⲓ// ص قُلْ (فعل أمر) [تك ٣٢ : ٤ – مت ٤ : ٣]
-ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁⲭⲟⲧⲟⲩ ب قُلْ كل شىء
-ⲁⲭⲉ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ب قُلْ اسمه
-ⲁⲭⲟⲩ ب ,ⲁⲭⲓⲩ ص قولوه [مت ١٠ : ٢٧]
• ⲡⲓⲭⲟⲥ ب القول . الكلام . اللفظ
• ⲭⲓⲛⲭⲟⲥ (ⲡ) ب ,ⲥⲓⲛⲭⲟⲟⲥ (ⲧ) ص مَقال . حَديث *saying, speech*
[راجع الفعل ب ⲭⲱ *I.*]

• 2. ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲭⲛ ص
١ ـ نظر إلى . تطلّعَ إلى . التَفَتَ إلى
[تك ١٨ : ١٦ – مز ٣٠ : ٦ – مز ٣٢ : ١٣ – مز ٧٣ : ١٧ – مز ٨٩ : ١٤–مز ١٠١ : ١٦–إش ٦٦ : ٢–إر ٤ : ٢٣–مرا ٤ : ١٦]
-ⲟⲩⲟⲉ ⲙⲡⲉⲩⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲉⲁⲛⲓⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ
و ـ ينظر إلى الأباطيل [مز ٣٩ : ٤] ب
-ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲟⲩⲙⲁⲙⲙⲟⲩⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ
يتطلع إلى جميع سبلهم [أم ٥ : ٢١] ب
٢ ـ اطّلَعَ على [إر ١٦ : ١٧ – هو : ١٢]
-ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲩⲃⲱⲱⲧ ⲉⲭⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ص ١
مُطّلِع على كل شيء
• 3. ⲛ– ب نظر بـ [تك ١٣ : ١٤]
-ⲁⲩⲭⲟⲧⲱⲧ ⲛⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ب نظر بعينيه
• 4. ⲛⲥⲁ ب.ص نظر إلى . تطلّعَ نحو . شَخَصَ نحو . راقَبَ . رَقَبَ . *look after, at*
-ⲟⲩⲟⲙ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲑⲛⲁⲭⲟⲧⲱⲧ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ب
كل من ينظر إلى امرأة [مت ٥ : ٢٨]
-ⲛⲉⲣⲉ ⲙⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲃⲱⲱⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ كل التلاميذ ص
يشخصون نحوه
-ⲛⲓⲣⲉⲛⲁⲕ ⲁⲛ ⲉⲓⲉⲱ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲕⲃⲱⲱⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ
ألا تريد أن تكف عن التطلع إليهم ص
-ⲙⲁⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲃⲱⲱⲧ ⲛⲥⲱⲕ ⲕⲁⲗⲱⲥ ص
دَعهم يراقبونكَ جيداً
-ⲟⲉ ⲉⲧⲓⲕⲃⲱⲱⲧ ⲛⲥⲱⲓ ⲙⲙⲟⲥ ص الطريقة التي تنظر بها إلى
-ⲁⲕⲃⲱⲱⲧ ⲛⲥⲁ ... ص حَملَقَ في ...
• 5. ⲉⲁ ص نظر إلى . تطلّعَ إلى
-ⲍⲁⲭⲁⲣⲓⲁⲥ :ⲉⲓⲛⲁⲓⲃⲱⲱⲧ ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲉ ⲉⲁ
زكريا : كيف يُمكنني أن أتطلّع إلى وجه البصابات ص ⲛⲉⲟ ⲛⲉⲗⲓⲥⲁⲃⲉⲧ
-ⲙⲡⲣⲡⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲃⲱⲱⲧ ⲉⲁ
لا تدعْ أحداً إلى وجه الآخر بل ينظر كل واحد إلى نفسه ص ⲗⲁ ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲃⲱⲱⲧ ⲉⲣⲟⲩ ⲙⲁⲧⲁⲁⲩ
• 6. ⲉⲛ ص ١ ـ نظر في . راقَبَ [ام ١٥ : ٣]
-ⲁⲩⲃⲱⲱⲧ ⲛⲉⲙⲧⲟ ⲙⲡⲉⲧⲛⲁⲩⲱⲡⲉ راقب ما ص
سوف يصير
٢ ـ نظر بـ
-ⲁⲓⲃⲱⲱⲧ ⲕⲁⲕⲱⲥ ⲉⲛ ⲛⲁⲃⲁⲗ ص تطلّعتُ رديئاً بعيناي
• 7. ⲉⲙⲧⲟ ص تطلّعَ إلى (بمعنى : تَمَنّى الحصول على)
-ⲉⲩⲃⲱⲱⲧ ⲉⲙⲧⲟ ⲙⲡⲉⲕⲗⲟⲩ ص مُتطلعاً إلى الإكليل
-ⲙⲡⲣⲱⲥⲕ ⲉⲧⲃⲉ ⲉⲛⲃⲱⲱⲧ ⲉⲙⲧⲟ لا تتأخر ص
لأننا نتطلّع إليكَ (نتمنى أن نراك)
-(*sent food*) ⲉⲛⲩⲃⲱⲱⲧ ⲉⲙⲧⲟ ⲁⲛ ص *(أرسل طعاماً)*
وهو غير آمل (متعشّم) فيه
• 8. a. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب رَصَدَ . تطلّع من بعيد
-ⲉⲧⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲫⲟⲧⲉⲓ ب ينطلعون من بعيد
[حز ٣٢ : ١٠]
-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲥⲁⲫⲉⲣⲁⲧⲥ ⲉⲭⲛ ⲧⲉⲭⲉⲛⲉⲡⲱⲣ ⲉⲥ-ⲃⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ص امرأة واقفة على السطح تتطلع
• b. ⲉⲃⲟⲗ ⲉ– ص تطلّعَ نحو . التَفَتَ إلى
-ⲉⲧⲃⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ⲉⲧⲛⲁⲩⲱⲡⲉ ص
يتطلعون إلى المحاكمة القادمة
• c. ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛ ص

أصاب (ضرب) أيوب [اى ٢ : ٧] ب -ⲁⲩⲭⲟⲧⲕⲉ ⲛⲓⲱⲃ
الضربات التي أصيب بها آدم ب -ⲛⲓⲙⲁⲥⲧⲓⲝ ⲉⲧⲁⲩⲭⲉⲕⲉ ⲙⲁⲁⲙ ⲛⲟⲛⲧⲟⲩ
ذِكرَى الموت تَحز (تنخس) في القلب ب -ⲛⲉⲣⲫⲙⲉⲧⲓ ⲙⲡⲱⲟⲩⲧ ⲫⲁⲩⲭⲟⲧⲕⲉ ⲙⲡⲛⲉⲙⲧ
تأنّي عليه حتى ينخسه الرب ب -ⲉⲕⲉⲱⲟⲧⲛⲉⲙⲧ ⲉⲭⲱⲩ ⲫⲁⲛⲧⲉ ⲡⲱⲟ ⲭⲟⲕⲉⲩ
• ⲭⲟⲧⲕⲉ ب (π) ضربة . وخزة . لدغة
وَقْع (حلحلة) حوافر الخيول ب -ⲛⲭⲟⲧⲕⲉ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲱⲣ
[إر ٨ : ١٦]
• ⲭⲟⲧⲕⲉⲩ ب (nn) مِنخاس *goad*
المناخس التي لكثرة الشكايات ب -ⲛⲓⲭⲟⲧⲕⲉⲩ ⲛⲧⲉ ⲫⲙⲏⲩ ⲙⲛⲓⲕⲁⲑⲏⲧⲟⲣⲓⲁ
ⲭⲟⲧⲗ ب (π) شَظِيَة *fragment*
سقطت ب -ⲁⲩⲉⲉⲓ ⲛⲭⲉ ⲡⲓⲭⲟⲧⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩⲃⲁⲗ
الشظية من عينه
ⲭⲟⲧⲧ,ⲭⲱⲧ ص.ب ,(ⲕ̄) ب ,ⲭⲟⲧⲱⲧ ص
عشرون (٢٠) [تك ٣٢ : ١٤] *twenty (20)*
عشرون سنة ص -ⲭⲟⲧⲱⲧⲉ ⲛⲣⲟⲙⲡⲉ
واحد وعشرون (٢١) ص -ⲭⲟⲧⲱⲧⲟⲩⲁ
أربعة وعشرون (٢٤) ص ,ⲭⲟⲧⲧⲁⲫⲧⲉ ب ,ⲭⲟⲧⲧⲫⲧⲟⲩ
عشرون ألف (٢٠٠٠٠) ص -ⲭⲟⲧⲱⲧ ⲛⲩⲱ
اثنان وسبعون (٧٢) ص -ⲧⲁⲓⲟⲩⲭⲟⲧⲧⲥⲛⲟⲟⲩⲉ
– مضاعفات العشرين :
ستون (٦٠) ص -ⲯⲟⲙⲉⲧ ⲛⲭⲟⲧⲧ
ثمانون (٨٠) ص -ⲫⲧⲉⲧ ⲭⲟⲧⲱⲧ
مائة (١٠٠) ص -ϯⲟⲩ ⲛⲭⲟⲧⲱⲧ
• ⲥⲟⲧⲭⲟⲧⲧ ص.ب اليوم العشرون (من الشهر)
• ⲡⲓ(ϯ)ⲙⲁⲉⲭⲟⲧⲧ ب ,ⲡⲙⲉⲉⲭⲟⲧⲱⲧ,
العشرون (ترتيب عددي) ص ⲧⲙⲉⲉⲭⲟⲧⲱⲧⲉ
السابع والعشرون ص -ⲧⲙⲉⲉⲭⲟⲧⲧⲥⲁⲯⲫⲉ
ⲭⲟⲧⲱⲧ *I.* ب ,ⲃⲱⲱⲧ ص نَظَرَ . تطلّعَ . أبصَرَ . راقَبَ *to look, see* اطّلَعَ
[مز ٣٤ : ٢٠ – أم ١٢ : ١٣ – إش ٢٧ : ١٧ – إش ٤٢ : ١٨ – مرا ١ : ١١ – مرا ٣ : ٥٠ – حبق ٢ : ١]
-ⲉⲧⲁⲩⲭⲟⲧⲱⲧ ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲡⲓⲥⲟⲛ ⲉⲫⲉⲛⲕⲟⲩ لما ب
تطلّع رأى الأخ نائما
-ⲁⲩⲫⲟⲛⲉ ⲙⲡⲉⲩⲉⲣⲟ ⲉⲑⲙⲧⲉⲙⲭⲟⲧⲱⲧ ⲙⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗ ب
صرف وجه لكي لا يرى إلى الأبد [مز ٩ : ٢٥]
-ⲛⲃⲁⲗ ⲉⲛⲧⲁⲧⲃⲱⲱⲧ ⲕⲁⲕⲱⲥ ص العيون التي تتطلع رديئا (بشر)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب نظر إلى . تطلّعَ إلى *at, to*
[عد ٢١ : ٩ – أى ٢ : ١٠ – إش ٥ : ٣٠ – إر ١٣ : ٢٠ – مرا ٤ : ١١ – مر ٣ : ٥ – مر ١٠ : ٢١ – مر ١٢ : ١٤ – لو ١ : ٢٥ – يو ١ : ٣٦ – يع ٢ : ٣]
-ⲧⲉⲛⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲛⲱⲟⲩ ⲙⲡⲛⲟⲥ ب ناظرين إلى مجد الرب
[٢كو ٣ : ١٨]
-ⲉⲛⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲫⲛⲁϩϯ ب
ناظرين إلى رئيس الإيمان [عب ١٢ : ٢]
-ⲁⲩⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲃⲱⲛ ب نظر إليهم بغضب [مر ٣ : ٥]
تطلّعوا إلى السماء ورأوا ص ⲛⲥⲉⲛⲁⲩ ⲉⲡⲓⲡⲉ ⲛⲥⲉⲙⲙⲁⲩ

[إش ٥ : ٣٠ – لو ٤ : ٢٠]
تطلعوا إليه ب ⲁⲧⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲣⲁⲧⲟⲩ
• b. ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ب نَظَرَ إلى [مز ٣ : ٦٣]
انتَظَرَ . توقَّعَ [عب ١٠ : ١٣] ص ⲭⲟⲧⲱⲧ II. ب ,ⲧⲱⲟⲩ
ينتظر انمام .. ص ⲉⲣⲉⲧⲁⲩⲱⲧ ⲉⲛⲁⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛⲥⲁ ص.ب انتَظَرَ . تَوَقَّعَ [مز ٣ : ٢٩ – مز ٤ : ١٧]
• 2. ⲃⲁⲧⲉⲏ ب انتَظَرَ [مي ٣ : ٢٠]
• 3. ⲃⲁⲧⲉⲛ ب انتَظَرَ عند [تك ٤٩ : ١٨ – خر ٣٢ : ٨]
• 4. ⲃⲁⲭⲉⲛ ب تَوَقَّعَ [إر ١٣ : ١٦ – حق ٢ : ٣ – مت ٢٤ : ٥]
منذ ب ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲩⲱⲣⲡ ⲧⲉⲛⲭⲟⲧⲱⲧ ⲃⲁⲭⲱⲕ
الصباح ونحن ننتظرك
• 5. ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ص انتَظَرَ . أمِلَ
• ⲃⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲡⲉϩⲟⲟⲩ .. ص ينتظر يوم ...
• 6. ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲧⲉⲏ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲏⲧ ص انتَظَرَ
[تث ٣٢ : ٤ – مز ١٢ : ١٧ – مز ٣٢ : ١٧ – إش ٥٩ : ١١ – أع ٢٣ : ١٢ – ١كو ١٦ : ١١ – اتس ١ : ١٠ – عب ١١ : ١٠]
انتظروا منه ص ⲧⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲏⲧⲟⲩ ⲁⲣⲉⲧⲁⲩⲱⲧ
أخبارا
ص ⲉⲧⲁⲩⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲧⲉⲏ ⲛⲧⲉⲕⲁⲱⲣⲉⲁ
ينتظر تقدمتك
ص ⲉⲣⲉⲧⲁⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲏⲧⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲧⲛⲁⲛⲧⲟⲩ
ينتظرهم أن يُحضروها
• 7. ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲭⲉⲛ ب تربَّصَ . توقَّعَ . ترجَّى . أمَلَ
[تك ٤٩ : ١٠ – أي ٢٩ : ٢٣ – إش ٥١ : ٥ – مرا ٢ : ١٩ – مرا ٣ : ٢٥ – مت ١١ : ٣ – لو ٧ : ١٩ – غلا ٥ : ٥]
ب ⲁⲧⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲭⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲓⲁⲣⲭⲱⲛ
انتظروا (قدوم) الرئيس
ينتظرونا ب ⲉⲧⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲭⲱⲛ
ثالثاً : معاني أخرى : ص ⲭⲟⲧⲱⲧ III. ب ,ⲧⲱⲟⲩ
١ . أشرفَ على . أطَلَّ [قض ٥ : ٢٨ – حز ٩ : ٢]
الباب المطل ب ⲧⲡⲩⲗⲏ ⲉⲧⲣⲟⲧⲱⲧ ⲉⲛⲥⲁ ⲛⲉⲙⲙⲓⲧ
على الشمال
٢ . اهتمَّ بـ . اكترثَ . (خلّى باله)
لكي يهتم بالغنم ب ⲛⲧⲉϥⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲛⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙⲙⲏ
معي (يخلي باله من الغنم معايا)
يهتم بكم أكثر مني ص ⲉⲣⲉⲧⲁⲩⲱⲧ ⲉⲣⲱⲧⲛ̀ ⲉⲣⲟⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟⲓ
ص ⲉⲙⲃⲱⲱⲧ ⲉⲭⲱⲛ ϫⲉ ⲓⲛⲛⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲛ
مُحترسون ألا يرانا أحد
الراهب ب ⲛⲧⲁⲓⲃⲉⲕⲉ ⲙ̀ⲙⲏ ⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲭⲱⲛ
(المكافىء) الحقيقي يهتم بهم
يكترث به بالمرة ص ⲙ̀ⲡⲉⲧⲣⲃⲱⲱⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲉⲡⲧⲏⲣⲟ
٣ . توقَّعَ to expect
متوقعاً هذه الثروة ص ⲉⲣⲉⲧⲁⲩⲱⲧ ⲉⲭⲏ ⲧⲉⲓⲙⲛⲧⲣⲙⲙⲁⲟ
٤ . أمِلَ . تَرَجَّى [٢كو ٤ : ١٨]
نظرة . تطلُّع . (π) ص ⲭⲟⲧⲱⲧ IV. ب ,ⲧⲱⲟⲩ
تأمُّل . حَمْلَقَة . تفرُّس a look, glance
احفظ نظرات عينيك ب ⲁⲣⲉⲓ ⲉⲡⲭⲟⲧⲱⲧ ⲛⲛⲉⲕⲃⲁⲗ
ص ⲛⲉⲥⲃⲁⲗ ⲛⲉⲧⲯⲧⲟ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲃⲱⲱⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ
عيناها كانتا تُخفضان نظرها إلى أسفل
ⲡⲃⲱⲱⲧ ⲛ ⲧⲉⲓⲱⲣⲉ ⲛⲛⲉⲃⲓⲟⲙⲉ ⲩⲱⲡⲉ
التطلُّع أو النظر (النساء كانا مكروهة ل ص ⲃⲟⲧⲉ
• ⲣⲉⲕⲭⲟⲧⲱⲧ ب ناظِر . مُتطلِّع

التفتي ص ⲃⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲏ ⲛⲉⲧⲯⲁⲭⲉ ⲛⲓⲙⲙⲉ
للمتكلم معك
• d. ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲉⲛ ص ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲛ̀ ب نَظَرَ إلى
[تك ٤ : ٤]
a Πνοττε ⲃⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲛ̀ ⲡⲥⲱⲛⲧ ص
١ نظر إلى الخليقة
• e. ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ص حَمْلَقَ في
ⲉⲕⲃⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲍⲟⲧⲥⲓⲁ ⲛⲧⲁⲧⲉⲓ ⲛ̀
(أنتَ) تُحملق في الجنود الذين أتوا من أجلكَ ص ⲥⲱⲕ
(ليقبضوا عليكَ)
• f. ⲉⲃⲟⲗϩⲁ ب تَحَرَّزَ من [مز ٨ : ١٥]
• g. ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓ̀ ص اطَّلَعَ من
[تث ٢٦ : ١٥ – مز ١٧ : ١٠ – مز ٣٢ : ١٣ – مز ١٠١ : ١٩]
• h. ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲧⲉⲏ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲏⲧ ص
انتظر [مز ٢٤ : ١٤]
ⲧⲉⲛⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉ
ⲧⲉ ⲛⲓⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ ب تنتظر قيامة الأموات [قانون الإيمان]
ⲡⲉⲧⲃⲱⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲏⲧ ⲧⲏⲧⲧⲏⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲉ-
ⲧⲏⲛⲃⲱⲕ ⲉⲣⲟϥ ص واحد باله منكم في كل مكان تذهبون إليه
• i. ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲭⲉⲛ ب توقَّعَ . ترصَّدَ . ترجَّى . أمِلَ
ⲉⲧⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲭⲱⲛ ب ينتظروننا
• 9. ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ص.ب نَظَرَ إلى أسفل
ⲁⲥⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲡⲓⲥⲧⲁⲧⲏⲛ ص تطلَّعتُ نحو الاسطبل
• 10. ⲉⲡⲱⲱⲟⲩ ص.ب نَظَرَ إلى فوق (إلى أعلا)
[تك ١٥ : ٥ – مت ١٤ : ١٩]
• 11. ⲉⲫⲁϩⲟⲩ ص ,ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ب نَظَرَ إلى الوراء (إلى خلف) [قض ٢٠ : ٤ – لو ٩ : ٦٢]
a ⲛⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲃⲱⲱⲧ ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ⲁⲧⲛⲁⲩ ص
الرسل نظروا إلى خلف فرأوا
• 12. a. ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉ- ب ,ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉ- ص
تطلَّعَ في . تفرَّسَ في
ⲁⲥⲃⲱⲱⲧ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲣⲟϥ ص تطلعتُ إليه
• b. ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ب تطلَّعَ إلى . تفرَّسَ في
ب ⲡⲟⲧⲉⲟ ⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ⲛⲟⲧⲉⲣⲟⲩ
وجههما يتطلع كل واحد إلى الآخر [عز ٢٥ : ٢٠]
ب ⲁⲣⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ⲛⲉⲟ ⲙ̀ⲡⲉϥϫⲟⲥ
تفرَّس في وجه أخيه
• c. ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲭⲉⲛ- ب تطلَّعَ إلى
• d. ⲉϩⲟⲧⲛ ϩⲉⲛ ب ,ⲉϩⲟⲧⲛ ϩⲓ̀ ص
تطلَّعَ في . تفرَّسَ في [٢كو ٣ : ٧]
ب ⲥⲉⲟⲧⲱⲱ ⲁⲛ ⲉⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉϩⲟⲧⲛ ϩⲉⲛ ⲡⲁϩⲟ
لا يريدون أن ينظروا في وجهي
ⲙ̀ⲡⲣ̀ⲧⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩⲃⲱⲱⲧ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉⲓⲏ ⲙ̀ⲡⲉⲟ
ⲛⲛⲉⲩ-ⲉⲣⲏⲧ ⲉⲓⲏ ⲙ̀ⲡⲥⲱⲟⲩⲧⲉ ص لا تدع أحداً يتطلع في وجه
صاحبه في الاجتماع
• 13. ⲉϩⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب تطلَّعَ إلى أسفل . تفرَّسَ في
[مز ٢٤ : ١٥]
ⲁⲣⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉϩⲣⲏ ⲉⲭⲱⲕ ب تطلع إليه
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲭⲟⲧⲱⲧ ⲉϩⲣⲏ ب لا تنظر إلى أسفل (أو إلى ما هو سُفلي)
• 14. a. ⲉϩⲣⲏ ⲉⲓ ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ص شخَصَ . تطلَّعَ إلى فوق

٢ ـ حُرقة . لَوعة
يبكي بحُرقة ص ⲉⲩⲣⲓⲙⲓ ⲉⲛ ⲟⲩⲭⲟⲩⲕⲛⲏⲩⲏⲧ-
غيور . مُتحمِّس (حامي القلب والوجدان) ب ⲭⲁⲕⲉⲏⲧ •
[راجع الفعل ⲭⲱⲕ]

ⲭⲟⲩⲕ II. ص (= ⲭⲱⲕ ب ص) غلا ثمنه . نَدُرَ
be costly, rare
ⲁ ⲡⲥⲉⲛⲏⲩⲓⲁ ⲭⲟⲩⲕ ⲉⲉⲏⲧ ⲉⲁⲉⲧⲏⲛ ⲛⲥⲃⲱⲕ-
الغصول ارتفع ثمنه في ص ? ⲉⲩⲱⲟⲡ ⲥⲉⲛⲏⲩⲓⲁ ⲉⲩⲭⲏⲩ
الشمال عندنا وأنت تذهب وتشترى محصولاً غاليا ؟
[راجع أيضاً الفعل ⲭⲱⲕ ب.ص]

ⲭⲟⲩⲍⲉ ص (=ⲃⲟⲩⲓ ب) عَرَجَ . أصيب بالعَرَج . تعرَّجَ
يعرج برجله ص ⲉⲩⲭⲟⲩⲍⲉ ⲛⲧⲉⲩⲟⲩⲉⲣⲡⲏⲧⲉ-
تعرجون (بين الفرقتين) ص ⲧⲉⲧⲉⲛⲭⲟⲩⲍⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛⲟⲩⲉⲣⲡⲏⲧⲉ-
[١مل ١٨ : ٢١]
أنتَ مُتقلِّب في ص ⲛⲥⲭⲟⲩⲍⲉ ⲉⲛ ⲛⲉⲕⲁⲗⲟⲥⲓⲥⲙⲟⲥ ⲛⲥ-
مشاعرك
[راجع ب ⲃⲟⲩⲓ]

ⲭⲟⲩⲭ ب ,ⲃⲟⲩⲃ,ⲃⲟⲩⲭ ص (π) قُرْطُم
زهر القرطم ص ⲉⲣⲏⲣⲉ ⲙⲃⲟⲩⲃ •

ⲭⲟⲩⲭⲟⲩ,ⲃⲟⲩⲃⲟⲩ ص *to fly (bird)* طارَ
طيران (ت) ص ⲃⲓⲛⲭⲟⲩⲭⲟⲩ •
ص ⲧⲃⲓⲛⲭⲟⲩⲭⲟⲩ ⲛⲟⲩⲃⲏⲙⲉ, ⲧⲉⲥⲡⲟⲩⲍⲏ ⲛⲟⲩⲃⲏⲭ,-
طيران السنونو ، اندفاع الصقر ، تحليق النسر ، طيران الأوز

ⲭⲟⲩⲱ// ب سَكَبَ . صَبَّ
(الزفت) : صُبُّوه ب ⲁⲧⲭⲟⲩⲱⲕ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲃⲉⲛ ⲣⲱⲟⲩ-
في أفواههم
[راجع الفعل ب ⲱⲱⲛ]

ⲭⲟⲩⲱⲭⲉⲱ,ⲭⲉⲱⲱⲭⲱⲱ//ب,ⲃⲟⲩⲱⲃⲱ,ⲃⲉⲱⲃⲉⲱ-,
ⲃⲉⲱⲃⲱⲱⲛ// ص قَطَرَ . سَحَّ . نَضَحَ . رَشَّ (اى ٣٦ : ٢٧)
ⲭⲟⲩⲱⲭⲉⲱ ب ,ⲃⲟⲩⲃⲱ, ⲙⲃⲱⲃⲱ (π) ص •
١ ـ مصب . انحدار (الماء)
ⲧⲡⲉⲧⲣⲁ ⲉⲛⲉⲧⲉ ⲡⲓⲭⲟⲩⲱⲭⲉⲱ ⲓⲱⲱⲟⲧ ⲥⲁⲣⲝ-
الصخرة التي مصب الماء جنوبها ب ⲓⲱⲱⲟⲥ
٢ ـ رذاذ . قَطْر . نَضْح [اى ٣٦ : ١٦]
نَضْح الدم ص ⲡⲃⲟⲩⲃⲱ ⲙⲡⲉⲥⲛⲟⲩ ⲙⲃⲱⲃⲱ-
٣ ـ مَنْح . مُنْحَدَر [ت ٤ : ٤٩]
مُنحدَر (أو أسفل) الصخرة ب ⲙⲉⲭⲱⲱⲭⲉⲱ ⲛⲧⲡⲉⲧⲣⲁ ⲛⲧⲭⲟⲩⲱⲭⲉⲱ-
٤ ـ رَشٌّ
ⲡⲓⲱⲟⲟⲩ *used* ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲱⲟⲩⲧⲃⲱⲱⲃⲱ ⲟⲩⲉⲓⲱ ⲉ-
• الماء (يُستعمل) للشُّرب وللرَّش وللغسيل ص ⲃⲟⲗ
٥ ـ غور . عُمْق . هُوَّة
ⲁⲩⲫⲉⲓ ⲃⲉⲛ ⲛⲭⲟⲩⲱⲭⲉⲱ ⲙⲡⲓⲕⲁⲥⲓ ب سقط في ب ⲁⲩⲫⲁⲩ-
غور الأرض

ⲭⲟⲩ ب ,ⲭⲁⲩ,ⲭⲏⲩ ص (eq) غالي الثمن . نادر الوجود
[راجع الفعل ص.ب ⲭⲱⲕ]

ⲭⲟⲩⲛⲥⲏⲧ ب ,ⲭⲟⲩⲧⲛⲥⲏⲧ ص (π)
حرارة القلب . غيرة . حَماس . حُمُوّ الروح
[راجع الفعل ص.ب ⲭⲱⲕ]

ⲭⲟⲩⲧⲛ ص (يسبقها دائماً ـⲛ) :
مُنقلِباً . رأساً على عقب *headlong* ص ⲛⲧⲭⲟⲩⲧⲛ •

• ⲣⲉⲕⲭⲟⲩⲱⲧ ⲛⲥⲁ ب راصد . مُحَمْلِق في
ⲣⲉⲕⲭⲟⲩⲱⲧ ⲛⲥⲁ ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲫⲱⲕ ⲁⲛ ب-
مُتداخِل فيما لا يعنيه (فيما لا يخصه) . مُتطفِّل (١بط ٤ : ١٥)
• ⲣⲉⲕⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب مراقِب . مُستطلِع
• ⲭⲓⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ب ,ⲗⲓⲛⲃⲱⲱⲓⲛ, ب ⲗⲁⲙⲃⲱⲱⲓⲛ (π) ص
١ ـ انتظار . توقُّع
ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲁⲭⲓⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ب [في ١ : ٢٠] على حسب انتظاري
٢ ـ نَظْرٌ . تطلُّع
ⲛⲓⲭⲓⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ⲛⲉⲓⲁ ⲛⲓⲣⲱⲟⲩⲱ ⲛⲧⲉ ⲡⲁⲓⲕⲟⲥ-
ⲙⲟⲥ ب تطلعات واهتمامات هذا العا
ⲡⲓⲭⲓⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ⲕⲁⲕⲱⲥ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ب-
النظر ب الوقح إلى النساء
ⲧⲃⲓⲛⲗⲱⲱⲧ ⲉⲧⲁⲩⲟⲩⲉⲓⲧ ص النطلع الباطل-
• ⲭⲓⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) انتظار . توقُّع [عب ١٠ : ٢٧]
• ⲁⲧⲭⲟⲩⲱⲧ ب غير مهتم . متغافل
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲩⲱⲧ ب (τ) عدم اكتراث . تغافُل
ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲁⲧⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲛⲁⲩⲱⲟⲡⲓ ⲛⲁⲛ ⲛⲟⲩⲉⲉⲓ-
تغافلكَ سيسبب لنا سقوطاً ب
• ⲙⲁⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ب [٢١ : ٦، ٨] ١ ـ مكان التطلع . مَرْصَد
٢ ـ برج مراقبة
• ⲙⲁⲛⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب ٣ ـ مَخْرَس
• ⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟ ب حانِي . تَحَنَّزَ . أخذ بالوجه [يع ٢ : ٩]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲭⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟ ب (τ) [يع ٢ : ١] مُحاباة . تَحَنُّز

ⲭⲟⲩⲕ// ,ⲭⲉⲕ-,ⲭⲟⲩⲕ (ⲉⲃⲟⲗ) ص ١ . حَمِيَ .
شاط . تأجَّجَ . اكتوَى *burn, scorch (فعل لازم vb intr)*
٢ . أحرَقَ . كَوَى . ألهَبَ . شَعوَطَ *(فعل لازم vb intr)*
ⲉⲕⲭⲟⲩⲕ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص بكويهم-
ⲉⲕⲭⲟⲩⲕ ⲙⲙⲟⲛ ⲛⲟⲩⲕⲱⲥⲧ ص بَحرقنا بالنار-
• ⲭⲟⲩⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص اشتعَلَ . تأجَّجَ
ⲁ ⲡⲉⲱⲃ ⲭⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲉ ⲙⲙⲡⲕⲱⲥⲧ ص-
الموضوع اشتعل (شعلل) مثل الحريق
• ⲭⲟⲩⲕ ص (π) سُخونة . حرارة . التهاب . احتراق . حُمُوّ
(= ⲭⲱⲕ ب)
ⲙⲁⲩⲧⲙⲧⲟⲛ ⲛⲟⲩⲭⲟⲩⲕ ص يَحفظ وطأة الحرارة-
[أم ٢٥ : ١٣]
ⲡⲓⲉⲣⲟ ⲛⲕⲱⲥⲧ ⲙⲙⲏ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁⲩⲣⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲕ-
ⲭⲟⲩⲕ ⲛ ⲡⲉⲕⲣⲱⲕⲉ ص نهر النار لا يُمكن لأحد أن ينجو-
من حرارته أو حرقانه
ⲙⲡⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲭⲟⲩⲕ ⲩⲱⲡⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص :(الشهيد)-
يُصيبه أي حَرق
ⲙⲉⲧⲭⲟⲩⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ص غورتهم عليه-
• ⲭⲓⲛⲭⲟⲩⲕ ب (π) احتراق . اشتعال
ⲡⲓⲕⲁⲧⲧⲏⲣⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲭⲓⲛⲭⲟⲩⲕ ⲡⲉ ب الاحتراق هو-
اشتعال (النار)
• ⲭⲏⲩ ص (eq) ١ ـ حارق . حامي
٢ ـ مُلتَهِب (للقروح)
ⲃⲉⲛⲕⲉⲗⲕⲁ ⲉⲧⲭⲏⲩ ص بُثور مُلتهبة [عز ٩ : ٩]
٣ ـ لاذع . حَرَّاق (للأكل أو المشروب)
• ⲭⲟⲩⲕ ⲛⲥⲏⲧ ب ,ⲭⲟⲩ ⲛⲥⲏⲧ ص (π)
١ ـ غيرة . حَماس . حُمُوّ الروح . حرارة القلب
ⲛⲭⲟⲩⲕ ⲙⲡⲉⲩⲥⲏⲧ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲭⲥ ص غيرة قلبه-
نحو المسيح

وَبَّخَ الخاطىء (الذى أخطأ) ص -ⲭⲣⲓⲉ ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲣⲛⲟⲃⲉ
ألوم نفسى ص -ⲉⲓⲭⲣⲓⲟⲓ ⲙⲙⲁⲧⲁⲁⲧ

– مع الحروف الآتية :

وَبَّخَ لأجل ص • 1. ⲉⲧⲃⲉ
وَبَّخَ على ص • 2. ⲉϧⲛ
أوبّخه ص -ⲛⲧⲉⲣⲓⲭⲣⲓⲟⲩ ⲉϧⲛ ⲛⲉⲩⲙⲛⲧⲩⲁⲁⲩⲧⲉ
على أخطائه
وَبَّخَ ص -ⲁⲩⲭⲣⲓⲉ ⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲉϧⲛ ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲕⲟⲧⲩ
اليهود على ما بنوه
وَبَّخَ على ص • 3. ⲉⲁ
يوبّخونا ص -ⲉⲩⲭⲣⲓⲟ ⲙⲙⲟⲛ ⲉⲁ ⲛⲉⲛⲧⲁⲛⲁⲁⲧ
على ما فعلناه
أدَّبَ (٢صم ٧ : ١٤) ص • 4. ⲉⲙ
وَبَّخَ بواسطة ص • 5. ⲉⲓⲧⲛ
وَبَّخ ص -ⲁⲩⲭⲣⲓⲟ ⲛⲃⲁⲗⲁⲉⲁⲙ ⲉⲓⲧⲛ ⲟⲩⲉⲱ
بلعام بواسطة حِمار

١ ـ مَلوم (ⲉⲩ) ص • ⲭⲡⲓⲛⲧ
قليل ص -ⲟⲩⲁⲧⲱⲙⲓ ⲡⲉ ⲱⲁⲩⲱⲱⲡⲉ ⲛⲭⲡⲓⲛⲧ
الحياء يصير مَلوماً
٢ ـ مُوَبِّخ
(عن التوبة) :ص ⲙⲓⲛ -ⲉⲣⲉⲟ ⲛⲭⲡⲓⲛⲧ ⲉⲁⲧⲛ ⲟⲩⲟⲛ
(أنتِ) مُوَبِّخة لكل أحد
٣ ـ مُحرَج
المخزي يَخور ص -ⲡⲉⲭⲡⲓⲛⲧ ⲛⲁⲱⲱⲥⲙ ⲉⲓⲙ ⲡⲱⲥⲉ
فى الحصاد (أم ١٠ : ٥)

تَوبيخ . تَكهّت . لَوْم . تَعنيف . انتهار . احراج (π) ص • ⲭⲡⲓⲟ
(أى ٢١ : ٤ – لم ١ : ٢٣ ص) (= ⲥⲟⲉⲓ ب)
اذلال . اتضاع (τ) ص • ⲙⲛⲧⲭⲡⲓⲛⲧ
-ⲁⲧϯ ⲛⲁⲛ ⲛⲟ
أعطينا الاتضاع وبساطة القلب ص ⲉⲏⲧ
[راجع أيضاً ب ⲭⲫⲓⲟ]

وَلَدَ . انجَبَ ص ⲭⲡⲟ
[راجع ب ⲭⲫⲟ I.]

اقتَنَى . احتَفَظَ بِـ ص ⲭⲡⲟ//
اقتنها لكَ ص -ⲭⲡⲟⲥ ⲛⲁⲕ
احتفظ بها (أم ٧ : ٥) ص -ⲭⲡⲟⲟⲩ ⲛⲁⲕ
الكبرياء التى ص -ⲙⲛⲧⲭⲁⲥⲓⲉⲏⲧ ⲛⲧⲁⲩⲭⲡⲟⲥ ⲛⲁⲩ
اتصف بها (اقتناها)
[راجع ب ⲭⲫⲟ III.]

١ ـ غَلَبَ . قَوِيَ . تَثَبَّتَ . انتَصَرَ (ب =ⲃⲣⲟ) ص ⲭⲣⲟ
(vb intr لازم فعل) be, become strong, firm, victorious
نشدَّدَ (تأيَّدَ) قليلاً ص -ⲛⲉⲩⲭⲣⲟ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ
اسحقه حتى ص -ⲟⲉⲛⲱⲩ ⲱⲁⲛⲧⲉⲩⲭⲣⲟ ⲧⲉⲩⲱⲱⲟⲩⲉ
تشتد صلابته
– تُستعمَل هتافاً للمنتصر :
اغلبْ أيها القوى . يَحيا أيها المنتصر ص -ⲭⲣⲟ ⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲭⲣⲟ
٢ ـ قَهَرَ . هَزَمَ *(vb tr فعل متعدى)*
٣ ـ صادَقَ (على الحُكم) . أثبَتَ (الحُكم)
يصدّق على الحُكم ص -ⲛⲧⲁⲧⲭⲣⲟ ⲁⲛ ⲙⲡⲉⲁⲡ
– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛ– ص
تشدَّدْ . تَقَوَّى ص -ⲭⲣⲟ ⲙⲙⲟⲕ
• 2. ⲉ– ص ,3. ⲉϧⲛ ص ,4. ⲉⲙ ص

يطرحونه رأساً (مُنقلباً) ص -ⲛⲥⲉⲛⲟⲭⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲭⲟⲩⲧⲛ
سقط الرجل رأساً ص -ⲁ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲭⲟⲩⲧⲛ
على عقب

[راجع ب ⲃⲟⲩⲧⲉⲛ]

ص ⲭⲟⲃⲭⲃ, ص ب //ⲭⲟⲩⲭⲉⲩ,ⲭⲉⲩⲭⲱⲩ

١ . احتَرَقَ . شاطَ . التَهَبَ . اشتَعَلَ *(vb intr لازم فعل)*
أشعلوه فى النار حتى احترق وصار رمادا ب -ⲁⲩⲣⲟⲕⲉⲩ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲭⲣⲱⲙ ⲛⲧⲉⲩⲭⲟⲩⲭⲉⲩ ⲛⲧⲉⲩ-ⲉⲣⲕⲉⲣⲙⲓ
مُحْرَقات (مز ٥٠ : ١٨) ب -ⲫⲁⲛⲃⲗⲓⲗ ⲛⲭⲟⲩⲭⲉⲩ
ستلتهبون فى الجحيم ب -ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲉⲭⲟⲩⲭⲉⲩ ⲃⲉⲛ ⲁⲙⲉⲛϯ
جعل افتنة تشتعل (تقد) بالحَسَد ص -ⲁⲩϯⲣⲉ ⲡⲉⲡⲓⲃⲟⲗⲗⲟⲥ ⲭⲟⲃⲭⲃ ⲉⲓⲧⲙ ⲡⲉⲫⲟⲟⲛⲟⲥ

٢ . أحرَقَ . شَوَى . حَمَّصَ . قَدَّدَ *(vb tr فعل متعدى)*
يطبخوا الخروف لكن شووه ص -ⲛⲧⲁⲩⲡⲉⲥ ⲡⲉⲥⲟⲟⲩ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲧⲁⲩⲭⲉⲃⲭⲱⲩ
لا يُخبَز وبه حميرة ب -ⲙⲛⲟⲩⲭⲟⲩⲭⲉⲩ ⲉⲁⲩⲃⲓⲱⲉⲙⲙⲏ
(مُختمرا) (لا ٦ : ١٧)
العقاقير ... حَمِّصوها ص -ⲛⲡⲁⲉⲣⲉ .. ⲭⲉⲩⲭⲱⲩⲟⲩ

• ⲭⲉⲩⲭⲱⲩ ب.ص (ⲉⲩ) مَشْوى . مَحروق . مُحَمَّص . مُقَدَّد
• ⲁⲗⲱⲱ ⲉⲩⲭⲉⲩⲭⲱⲩ ب جبن ناشف (مقدَّد)
• ⲟⲩⲱⲉ ⲉⲩⲭⲉⲩⲭⲱⲩ ب خشبة محروقة
• ⲭⲟⲩⲭⲉⲩ ب ,ⲭⲟⲩⲭⲏ ص (π)
التهاب . لَهيب . (شعوذة)
-ⲡⲁⲉⲙⲱⲛ ⲙⲡⲉⲩⲱⲩⲉ ⲉⲁ ⲡⲭⲟⲩⲭⲏ ⲙⲡ
الشيطان يستطيع احتمال لَهَب تواضعه ص ⲟⲃⲃⲓⲟ

تَمَسَ (ب ⲃⲟⲉ =) ص //ⲭⲟⲉ
[راجع ص ⲭⲱⲉ]

قَطَعَ ب //ⲭⲟⲭ
[راجع الفعل ⲭⲱⲭⲓ]

ضعيف . هزيل (ⲉⲩ) ص ⲫⲭⲟⲃ, ب ⲃⲭⲟⲭⲉⲃ
[إش ٣٢ : ٤ – حز ٣٤ : ٢٠]
[راجع ب ⲃⲱⲭⲉⲃ]

سبيكة (τ) ب ⲭⲟⲭⲥ,ⲭⲉⲭⲥ

صَبَغَ (ب ⲃⲟⲭ =) ص //ⲭⲟⲃ
[راجع ص ⲃⲱⲭ]

يَجِب . ينبغى . لا بُدَّ أن ص ⲭⲡⲓ,ⲭⲡⲉ *must*
(فعل يتصل بفعل آخر) :
١ ـ فى المستقبل : [١صم ٨ : ١٩ – ٢صم ٤ : ١١]
أنتَ ص -ⲉⲕⲥⲟⲟⲩⲛ ⲍⲉ ⲕⲛⲁⲭⲡⲉ ⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛⲧⲉⲓⲥⲉ
تعرف أنه يَجب عليكَ أن تستعد
يَجب أن يذهبوا ص -ⲥⲉⲛⲁⲭⲡⲓ ⲃⲱⲕ
يَجب أن يكون هذا الكلام ص -ⲡⲉⲓⲱⲁⲭⲉ ⲛⲁⲭⲡⲓⲱⲱⲡⲉ
بسرع يَجب أن يشفق عليهم ص -ⲓⲥ ⲛⲁⲭⲡⲓ ϯⲥⲟ ⲉⲣⲟⲟⲩ
٢ ـ مع أزمنة أخرى :
كان يَجب أن يهرب ص -ⲛⲉⲱⲁⲩⲭⲡⲉ ⲡⲱⲧ
-ⲡⲙⲟⲭⲥ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲟⲩⲱⲱ ⲭⲡⲓ ⲙⲟⲣⲟⲩ ⲙⲙⲟⲩ
الحزام الذى يَجب على الآكلين أن يلبسوه (يربطوه) ص
٣ ـ لا بُدَّ أنَّ ص • ⲭⲡⲓ ⲡⲉ
-ⲭⲡⲓ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲟⲩⲱⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص
لا بد أن ا يظهر

(ب ⲭⲫⲓⲟ =) ص //ⲭⲡⲓⲟ,ⲭⲡⲓⲉ–,ⲭⲡⲓⲟ
وَبَّخَ . بَكَّتَ . زَجَرَ . انتَهَرَ . عَيَّرَ . أحرَجَ *to blame, upbraid*

χροπ ,χροπος ,χροπι (n) *obstacle, trouble* (=χθοπ) صعوبة · عقبة · عائق
-πηε κεχρότ τακεοε ψε γεαπ ε ηαπε κεχρότ τακεοε ψε γεαπ ε ηαπε
χροπ ,χθοπ ,χθοπι (n) صعوبة · عائق
• ο πχθοπ (=οι ηθροπ) صعب · عائق · مُعوِّق
• χιχροπ (= θιθροπ) عائق
• τχροπ (= τθροπ) اعاقَ
[θροπ ← ριαε]
χροχ ,χροδ ,χροδ (n) نقيض · نقصان
χροχ ,χροδ (n) *seed* بذار · بزر · بذرة
• ι.βαρ.ριζ.βαρφ [ετ ٢٠ :٢ جر-٢٢ :١٢ ـ٤ :٢٢ ـ٢٧ :٢ جر-١ :٢٠ ـ٢٢ :٢ جر-٢٢ :٢١ ـ٤ :٢٢ ـ٢٧ :٨ لوق]
-ηαβι χροχ δεη ονκαβι ψ الذي يذاري في الأرض
-ηαβχο ε βαι ηθητψ ηοτθροδ غير فيها زرعا من نوع
-ονκοι ηπονχο θροδ εροε حقل مزرعة في نوع
زرع
-ηεθροδ ηΜΑΣΑΘΟΝ ΤΗΡΟΥ زرع جميع المخلوقات من نوع
• τ.ρΙ.βι [ετ ٢٧ :١٠ ـ١ :٤٠ جر-٢ :٥٧ لوقا (الإصحاح)]
مذرور · منثور (n) χρωωδ ,χροχ ,χροδ
[٣٨ :١٥ تك]
-ηεηχρωχ ΔΙΜΙΚΤΗΔΙΜΟC مذرور الملح
-ηιχρωχ ετονςιτ ΔΙΔΔΟΥΤ مذرور على ذرية
تفاصيل الأرض ← ΔΑΗΚΑΔ ηεθρωωδ
: *adj.* كلمة وَصْف
-εηε ονωοοτ ηθρωωδ ψοτο ηςωψ سائل ← ηεθρωωδ
مُذرّى بسهل مد
اصطباغ زرع (جمع) ← ψΔΙΡΙ ηχροχ
مورد الماء [ترکیب فلسی] ← ΜΑΦΟΡΙ ηχροχ
• ΔΤΧροχ [ετ ٧ :١٤] ← ΔΤΧροχ

-ΔΥχρο εροψ ειτη ονςειΔΔε في الماء ← ΔΥχρο εροψ ειτη ονςειΔΔε
χρεειτ,χροειτ (eq) (= θρΗΟΥΤ) ← χρεειτ,χροειτ (eq) (= θρΗΟΥΤ)
نقص · خلل · ثلمة
-τεκκΑΗCΙΑ ΜΔΔο ΔΗ ενεφ εψΔιψε ηΔΔΔC
الكسب في بكرا أناء من شاربها رمى (دلو) ← εςχρΔειτ
نقص
• ΔΤΧροπ
• βΧροπ
• ο ηχροπ ← (=οι ΗΘροπ) نقص · عيب · ظلم
• χιχροπ ← (= θιθροπ) عائق
• τχροπ ← (= τθροπ) اعاقَ
[θροπ ← ριαε]
χροφ ,χροδ ← (n) نقيض · نقصان
χροχ ,χροδ ← (n) *seed* بذار · بزر · بذرة
• ι.βαρ.ριζ.βαρφ [ετ ٢٠ :٢ جر-٢٢ :١٢ ـ٤ :٢٢ ـ٢٧ :٨ لوق]
-ηαβι χροχ δεη ονκαβι ← الذي يذاري في الأرض
-ηαβχο ε βαι ηθητψ ηοτθροδ غير فيها زرعا من نوع
-ονκοι ηπονχο θροδ εροε حقل مزرعة في نوع
زرع
-ηεθροδ ηΜΑΣΑΘΟΝ ΤΗΡΟΥ زرع جميع المخلوقات من نوع
• τ.ρΙ.βι [ετ ٢٧ :١٠ ـ١ :٤٠ جر-٢ :٥٧ لوقا (الإصحاح)]
مذرور · منثور (n) χρωωδ ,χροχ ,χροδ
[٣٨ :١٥ تك]
-ηεηχρωχ ΔΙΜΙΚΤΗΔΙΜΟC مذرور الملح
-ηιχρωχ ετονςιτ ΔΙΔΔΟΥΤ مذرور على ذرية
تفاصيل الأرض ← ΔΑΗΚΑΔ ηεθρωωδ
: *adj.* كلمة وَصْف
-εηε ονωοοτ ηθρωωδ ψοτο ηςωψ سائل ← ηεθρωωδ
مُذرّى بسهل مد
اصطباغ زرع (جمع) ← ψΔΙΡΙ ηχροχ
مورد الماء [ترکیب فلسی] ← ΜΑΦΟΡΙ ηχροχ
• ΔΤΧροχ [ετ ٧ :١٤] ← ΔΤΧροχ

χροπ ,χροπος ,χροπι (n) *obstacle, trouble* (=θροπ) صعوبة · عقبة · عائق
-ηηε κεχρότ τΑΕΟΟC حجر لا يسمح لمرّ أحد ← χρότ ηχροπ
• ΔΤΧροπ مذرور ملح
• βΧροπ
نقيض
• ο ηχροπ ← (=οι ΗΘροπ) نقص · عيب · ظلم
• χιχροπ ← (= θιθροπ) عائق
• τχροπ ← (= τθροπ) اعاقَ
[θροπ ← ριαε]
χροφ ,χροδ ← (n) نقيض · نقصان
χροχ ,χροδ ← (n) *seed* بذار · بزر · بذرة
• ι.βαρ.ριζ.βαρφ [ετ ٢٠ :٢ جر-٢٢ :١٢ ـ٤ :٢٢ ـ٢٧ :٨ لوق]
-ηαβι χροχ δεη ονκαβι ← الذي يذاري في الأرض
-ηαβχο ε βαι ηθητψ ηοτθροδ غير فيها زرعا من نوع
-ονκοι ηπονχο θροδ εροε حقل مزرعة في نوع
زرع
-ηεθροδ ηΜΑΣΑΘΟΝ ΤΗΡΟΥ زرع جميع المخلوقات من نوع
• τ.ρΙ.βι [ετ ٢٧ :١٠ ـ١ :٤٠ جر-٢ :٥٧ لوقا (الإصحاح)]
مذرور · منثور (n) χρωωδ ,χροχ ,χροδ
[٣٨ :١٥ تك]
-ηεηχρωχ ΔΙΜΙΚΤΗΔΙΜΟC مذرور الملح
-ηιχρωχ ετονςιτ ΔΙΔΔΟΥΤ مذرور على ذرية
تفاصيل الأرض ← ΔΑΗΚΑΔ ηεθρωωδ
: *adj.* كلمة وَصْف
-εηε ονωοοτ ηθρωωδ ψοτο ηςωψ سائل ← ηεθρωωδ
مُذرّى بسهل مد
اصطباغ زرع (جمع) ← ψΔΙΡΙ ηχροχ
مورد الماء [ترکیب فلسی] ← ΜΑΦΟΡΙ ηχροχ
• ΔΤΧροχ [ετ ٧ :١٤] ← ΔΤΧροχ

-ΔΥχρο εροψ ειτη ονςειΔΔε في الماء ← ΔΥχρο εροψ ειτη ονςειΔΔε
χρεειτ,χροειτ (eq) (= θρΗΟΥΤ) ← χρεειτ,χροειτ (eq) (= θρΗΟΥΤ)
نقص · خلل · ثلمة
-τεκκΑΗCΙΑ ΜΔΔο ΔΗ ενεφ εψΔιψε ηΔΔΔC
الكسب في بكرا أناء من شاربها رمى (دلو) ← εςχρΔειτ
نقص
• ΔΤΧροπ
• βΧροπ
• ο ηχροπ ← (=οι ΗΘροπ) نقص · عيب · ظلم
• χιχροπ ← (= θιθροπ) عائق
• τχροπ ← (= τθροπ) اعاقَ
[θροπ ← ριαε]
χροπ ,χροπος ,χροπι (n) *obstacle, trouble* (=θροπ) صعوبة · عقبة · عائق
-ηηε κεχρότ τΑΕΟΟC حجر لا يسمح لمرّ أحد ← χρότ ηχροπ
• ΔΤΧροπ مذرور ملح
• βΧροπ
نقيض
• ο ηχροπ ← (=οι ΗΘροπ) نقص · عيب · ظلم
• χιχροπ ← (= θιθροπ) عائق
• τχροπ ← (= τθροπ) اعاقَ
[θροπ ← ριαε]
χροφ ,χροδ ← (n) نقيض · نقصان
χροχ ,χροδ ← (n) *seed* بذار · بزر · بذرة
• ι.βαρ.ριζ.βαρφ [ετ ٢٠ :٢ جر-٢٢ :١٢ ـ٤ :٢٢ ـ٢٧ :٨ لوق]
-ηαβι χροχ δεη ονκαβι ← الذي يذاري في الأرض
-ηαβχο ε βαι ηθητψ ηοτθροδ غير فيها زرعا من نوع
-ονκοι ηπονχο θροδ εροε حقل مزرعة في نوع
زرع
-ηεθροδ ηΜΑΣΑΘΟΝ ΤΗΡΟΥ زرع جميع المخلوقات من نوع
• τ.ρΙ.βι [ετ ٢٧ :١٠ ـ١ :٤٠ جر-٢ :٥٧ لوقا (الإصحاح)]
مذرور · منثور (n) χρωωδ ,χροχ ,χροδ
[٣٨ :١٥ تك]
-ηεηχρωχ ΔΙΜΙΚΤΗΔΙΜΟC مذرور الملح
-ηιχρωχ ετονςιτ ΔΙΔΔΟΥΤ مذرور على ذرية
تفاصيل الأرض ← ΔΑΗΚΑΔ ηεθρωωδ
: *adj.* كلمة وَصْف
-εηε ονωοοτ ηθρωωδ ψοτο ηςωψ سائل ← ηεθρωωδ
مُذرّى بسهل مد
اصطباغ زرع (جمع) ← ψΔΙΡΙ ηχροχ
مورد الماء [ترکیب فلسی] ← ΜΑΦΟΡΙ ηχροχ
• ΔΤΧροχ [ετ ٧ :١٤] ← ΔΤΧροχ

ⲛⲓⲁⲧⲭⲫⲟⲩ ⲛⲛⲟⲩⲧ ب ١ الذى لا يولد
ⲁⲧⲭⲡⲟ ⲙⲡⲁⲧⲭⲡⲟⲩ ص وُلِدَ الذى لا يولَد
• ⲣⲉⲩⲭⲫⲟ ب ,ⲣⲉⲩⲭⲡⲟ ص مُوَلِّد . مُنتِج . صانع
• ⲣⲉⲩⲭⲫⲟ ⲛⲛⲓⲡⲉⲧⲥⲱⲟⲩ ب صانع الشرور
ⲟⲩⲃⲟⲓ ⲛⲣⲉⲩⲭⲡⲉ ⲟⲩⲥⲓⲁ ص قوة توليد الوسيّة
ⲧⲣⲉⲩⲭⲡⲉ ⲛⲟⲩⲧⲉ (=ⲑⲉⲟⲧⲟⲕⲟⲥ ب) ص والدة الإله
ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲭⲫⲉ (ⲧ) ب ولادة . انتاج
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲭⲫⲉ ⲱⲛⲣⲓ ب ولادة الأولاد (١تيمو ٢ : ١٥)
ⲉⲱⲃ ⲛⲙⲉⲧⲣⲉⲩⲭⲫⲉ ⲛⲟⲃⲓ ب عَمل مُسبِّب (مُنتِج) للخطية
• ⲭⲓⲛⲭⲫⲟ ب ,ⲃⲓⲛⲭⲡⲉ ص (ⲡ) توليد . مولود . ميلاد
[حز ١٦ : ٤]
ⲁ ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉⲣⲉⲧⲙⲛⲟⲩ ⲉⲡⲉⲩⲭⲓⲛⲭⲫⲟ ب الملائكة رتّلت لميلاده
ⲁⲟⲩⲟⲩⲭⲟ ⲙⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲧⲉⲥⲃⲓⲛⲭⲡⲟ ص خلّصتْ العالَم بولادته (المسيح)
• ⲛⲓⲙⲓⲛⲭⲫⲟ ب المواليد (تك ٦ : ٩)

ⲭⲫⲟ *II.* ,ⲭⲫⲉ-,ⲭⲫⲟ// ب ,ⲭⲡⲟ,ⲭⲡⲉ-,
كَوْنَ . وَلْفَ . رَكْبَ . انشأ ص ⲭⲡⲟ//
ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ .. ⲉⲧⲭⲫⲟ ⲙⲙⲟⲩ ب الجسد .. مكوّن (مُؤلَّف) من
[كو ٢ : ١٩]
ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲩⲉⲭⲫⲟ ⲛⲟⲩⲛⲓⲱⲧ ⲙⲙⲏⲛⲉ ب بكوْن أمّة عظيمة
ⲧⲛⲁⲭⲫⲉ ⲉⲁⲛⲣⲱⲙⲓ ⲉⲭⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب سأقيم عليكم شعوبا [حز ٣٦ : ١٢]
• ⲭⲫⲛⲟⲩⲧ ب ,ⲭⲡⲁⲉⲓⲧ ص (ⲉⲕ) مؤلَّف . مُرَكَّب
ⲛⲓⲉⲣⲏⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲧⲗⲧⲭⲛⲓⲁ ⲉⲧⲭⲫⲛⲟⲩ فروع المنارة مركبة منها (أو فيها)
ⲙⲟⲥ ب
ⲡⲓⲕⲱⲧ ⲧⲏⲣⲕ ⲭⲫⲛⲟⲩⲧ ⲛⲉⲣⲏⲓ ⲛⲉⲛⲧⲕ ب البناء كله مركّب فيه [اف ٢ : ٢١]
• ⲭⲓⲛⲭⲫⲛⲟⲩⲧ ب تركيب . تأليف . انشاء
ⲉⲁⲛⲉⲧⲗⲁⲥⲓⲥ ⲉⲧⲭⲫⲛⲟⲩⲧ ⲇⲉⲛ ⲧⲡⲁⲣⲟⲩⲓⲥ ب سلاسل مركّبة في الطبق
• ⲣⲉⲩⲭⲫⲟ ب ,ⲣⲉⲩⲭⲡⲟ ص مُكَوِّن . مُسبِّب . مؤلِّف
ⲙⲱⲩⲉ ⲣⲉⲩⲭⲫⲉ ب مؤلف أساطير
ⲛⲛⲁⲉⲧⲉ ⲙⲙⲏ ⲧⲙⲛⲧⲁⲧⲛⲁⲉⲧⲉ ⲉⲛⲣⲉⲩⲭⲡⲟ
ⲛⲧⲥⲛⲧⲉ ⲛⲉ ص الإيمان والإلحاد (وعدم الإيمان) هما أساس .. (مُسبِّب ..)
ⲛⲉⲃⲟⲧ ⲡⲁⲣⲁⲉⲟⲧⲡ ⲡⲣⲉⲩⲭⲡⲉ ⲱⲱⲛⲉ ص برمهات شهر (مُسبِّب) الأمراض

ⲭⲫⲟ *III.* ,ⲭⲫⲉ-,ⲭⲫⲟ// ب ,ⲭⲡⲟ,ⲭⲡⲉ-,
١ . اقتنى . حازَ . تحصّلَ على . امتلكَ . سيطرَ ص ⲭⲡⲟ// *to acquire*
[خر ٢١ : ٢–أم ١٧ : ١٦–إش ٣ : ٢١–زكر ١٣ : ٥–لو ١٨ : ١٢]
ⲡⲉⲩⲙⲁⲏⲱⲱⲡⲓ ⲉⲧⲁⲩⲭⲫⲟⲩ ب مسكنه الذى امتلكه
[لا ٢٥ : ١٣]
ⲧⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ⲛⲁⲭⲡⲉ ⲃⲟⲩ ⲙⲓⲙ ص الميثاق (العهد) بمتلك كل قوة
• ⲙⲁⲭⲫⲟ ب اقْتَنِ . احتفظْ بِ . اسبقْ (فعل أمر) [مت ٢٥ : ١٦]
ⲙⲁⲭⲫⲟ ⲛⲛⲓⲱⲱⲡⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲛⲉⲧⲁⲧⲃⲟⲟⲃⲟⲩ ب استبقِ أبناء الذين قُتِلوا
٢ . رَبِحَ . اكتَسَبَ . كَسَبَ
ⲁⲩⲭⲫⲉ ⲕⲉⲇⲛⲁⲩ ب اثنين آخرين [مت ٢٥ : ١٦]

٢ . وُلِدَ . (اتوَلَّد) *(vb intr فعل لازم)*
ⲉⲟⲛⲁⲭⲫⲟ ⲭⲱⲣⲓⲥ ⲉⲓⲉⲓⲙⲓ ب الذى وُلِد بدون امرأة
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص وُلِدَ فى . انتَجَ فى (لأجل . لِ) (ام ١٧ : ٨)
ⲁⲧⲭⲡⲟ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲡⲉⲓⲉⲱⲃ ص وُلِدوا لهذا الغرض
ⲁⲧⲭⲡⲟⲟⲩ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص وُلِدوا فى الأرض
ⲣⲱⲙⲉ ⲙⲙⲁ ⲛⲧⲁⲧⲭⲫⲟⲩ ⲉⲡⲉⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص كل انسان وُلِدَ فى هذا العالَم
ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲁⲕⲭⲫⲟⲩ ⲉⲡⲁⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ؟ ب ما الذى انتجته لهذا العالَم ؟
• *2.* ⲛⲉⲙ ب ,ⲙⲙⲏ ص وَلَدَ من
ⲉⲣⲉⲭⲫⲟ ⲛⲟⲩϣⲡⲣⲓ ⲛⲉⲙⲁⲩ ب تلدين ابناً منه
ⲁⲓⲭⲡⲟⲩ ⲙⲙⲏ ⲛϣⲟⲣⲡ ⲛⲉⲁⲓ ص ولدته من زوجي الأول
• *3.* ⲙ̄– ص ب وَلَدَ لِ
ⲧⲁⲓⲉⲓⲙⲓ ⲁⲥⲭⲫⲟ ⲛⲏⲓ ⲛⲟⲩϣⲡⲣⲓ ب امرأتي ولدتْ لى ابنا
ⲙⲙⲏ ⲁⲧⲭⲡⲉ ϣⲛⲣⲉ ⲙⲡⲉⲓⲥⲓⲟⲧⲣ ؟ ص هل وُلِدَ ابن لهذا الخصي ؟
• *4.* ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄– ص ب يُرزَق ولداً من [تك ١٦ : ٢]
• *5.* ⲃⲉⲛ ب ١ – وُلِدَ بِ [يع ١ : ١٨]
٢ – وُلِدَ فى
• *6.* ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب,ⲉⲃⲟⲗⲉⲙ̄ ص ١ – وُلِدَ من . انتَجَ من
ⲁⲧⲭⲫⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲓⲟⲧ ب وُلِدَ من ابوَيْن
ⲁⲓⲭⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲙ̄ ⲛⲁⲙⲉⲗⲟⲥ ⲙⲙⲏ ⲧⲉⲫⲙⲁⲁⲧ ص انتجته من ضُلبي (أعضائي) وأمه
ⲁⲧⲭⲡⲟⲕ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲃⲟⲗⲉⲙ̄ ⲧⲉⲥⲕⲁⲗⲁ– ⲉⲛ ص وُلِدتَ (وحدكَ) من أحشائها
٢ – وُلِدَ فى
ⲁⲧⲭⲡⲟ ⲛⲉⲉⲛϣⲛⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲙ̄ ⲡⲕⲁⲕⲉ ص وُلِدوا أبناءً فى الظلمة
• *7.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲛ̄ ص وُلِدَ بواسطة
ⲧⲣⲉⲧⲭⲡⲟ ⲛⲁⲛ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧ لكى يولَد لنا ١ بواسطة والدة الإله ⲧⲟⲕⲟⲥ ص
• *8.* ⲉ– ص فى . لأجل . لِ
• ⲭⲫⲟ ب ,ⲭⲡⲟ ص (ⲡ) ١ – مولود (أى ١١ : ١٨)
ⲡⲭⲥ ⲟⲧⲭⲫⲟ ⲛⲟⲩⲧⲥⲱⲛⲧ ⲁⲛ ب المسيح مولود غير مخلوق
ⲛⲓⲭⲫⲟ ⲙⲙⲉⲣⲓ ب المواليد الجُدد (الأطفال)
ⲉⲉⲛⲭⲡⲟ ص ذُرِّيّة . مَواليد (أم ٢٣ : ١٨)
٢ – سِرْب
ⲟⲧⲭⲫⲟ ⲛϣⲱⲭⲉ ب سِرب الجراد (عا ٧ : ١)
٣ – ميلاد . مَوْلِد . ولادة *birth, begetting*
ⲡⲉⲭⲡⲟ ⲛⲕⲉⲥⲟⲛ ص الميلاد الثانى
ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲫⲉⲓⲛⲉ ⲙⲙⲏ ⲡⲉⲫⲭⲡⲟ ص كلٌّ حسب شكله وحسب مولده
ⲉⲥⲟ ⲙⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲡⲉⲭⲡⲟ ص باقية عذراء بعد الولادة
ⲁⲧⲥⲱⲧⲡ ⲛⲁⲩ ⲙⲡⲧⲃⲃⲟ ϧⲓⲛ ⲛⲉⲧⲭⲡⲟ ϣⲁ ⲡⲉⲧⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص اتصفوا (اختاروا) بالطهارة من مولدهم إلى وفاتهم
ⲧⲕⲟⲓⲛⲱⲛⲓⲁ ⲙⲡⲉⲭⲡⲉ ϣⲛⲣⲉ ص شركة انحاب (ولادة) الأولاد
• ⲁⲧⲭⲫⲟⲩ ب ,ⲁⲧⲭⲡⲟⲩ ص لا يمكن ولادته (أو انتاجه)

-hbeke ęfxno ąąaoų ـ بالإحرام الذي أحرمت
: مع اشتراط الإتيان
ţ.ţ.,ęeorm ę- ,ـ ـ ـ

• ⲭⲱ ب ص.ب (π) أغنية . أنشودة . تسبيح *song*
. ⲭⲱ ⲛⲁⲧⲱⲁⲧ ب أغاني هابطة (نافهة)
. ⲡⲓⲭⲱ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲭⲱ ب نشيد الأنشاد
. ⲥⲁⲛⲭⲱ ⲉⲧⲃⲏⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب أغاني خليعة عالمية
-ⲛⲭⲱ ⲙⲙⲏ ⲛⲭⲁⲕ ⲉⲙⲏ ⲛⲉⲧⲛⲟⲓⲧ ص الأغاني والتصفيق بأيديكم
-ⲁ ⲡⲓⲕⲧⲟⲁⲣⲓⲱⲧⲏⲥ ⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛⲥⲁⲛⲭⲱ ب العازف عَزَفَ (قدَّم معزوفات)
• ⲣⲉⲕⲭⲱ ب.ص *singer, minstrel* مُغنّي . مُنشِد . مُزَمِّر
[رؤ ١٨ : ٢٢]
-ⲟⲩⲣⲉⲕⲭⲱ ⲛⲭⲟⲣⲁⲧⲗⲏⲥ ⲉⲩⲁⲧⲭⲱ ب مشِد كورال ينشد
• ⲭⲱⲟⲩⲧⲓ ب (ɴ) أغاني . معزوفات
. ⲥⲉⲛⲥⲉⲛ ⲛⲭⲱⲟⲩⲧⲓ ب معزوفات
. ⲣⲉⲕⲭⲱⲟⲩⲧⲓ ب (ɴ) ١ ـ مُزمِّرون . مُنشدون
٢ ـ مَلاهي (آلات العَزْف) . معازف [دا ٣ : ١٠]
• ⲥⲏⲃⲓ ⲛⲭⲱ ب مزمار [١كو ١٤ : ٧]
• ⲟⲩⲉⲗⲗⲉ ⲛⲭⲱ ب مقطوعة للعزف
• ⲙⲁⲛⲭⲱ ب مكان العزف
ⲭⲱ *III.* ب سَمَّعَ . تَلا . سَرَدَ
-ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲃⲓⲃⲣⲟⲛ ⲛⲟⲩⲗⲉⲍⲓⲥ ⲉⲩⲭⲱ ب شخص يتلعثم وهو يسمِّع
. ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲥⲁⲧⲉ ⲛⲭⲱ ب كما يقول المَثَل *as the saying is*
ⲭⲱ// *IV.* ص.ب ١ . رأس (للإنسان أو الحيوان) *head*
ـ تتصل بالضمائر :

رأسكَ	ص.ب ⲭⲱⲕ	رأسي	ص.ب ⲭⲱⲓ •
رأسه	ص.ب ⲭⲱⲥ	رأسكِ	ص.ب ⲭⲱ
رأسنا	ص.ب ⲭⲱⲛ	رأسها	ص.ب ⲭⲱⲥ
رأسكم . رأسكنَّ	ص ⲭⲱⲧⲉⲛ ب ⲭⲱⲧⲛ		
رأسهم . رأسهنَّ	ص.ب ⲭⲱⲟⲩ		

٢ . قِمَّة . هامَة
-(ⲧⲙⲟⲩⲧⲕⲓ) :ⲉⲣⲉ ⲭⲱⲥ ⲫⲏⲉ ⲱⲁ ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲧⲫⲉ ب (السُّلَّم) : تصل قمته إلى السماء
• ⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲓ ⲛⲭⲱ ب هامة الرأس [مز ٧ : ١٨]
• ⲫⲁⲉⲟⲩ ⲛⲭⲱⲩ ب فقاه
• ⲙⲙⲏⲧ ⲛⲭⲱ// ب بالوخ (وسط الرأس)
ـ يسبقها بعض الحروف :
• *1.* ⲉⲭⲱ// ب.ص على رأس
-ⲁⲩⲧ ⲛⲁⲩ ⲛⲟⲩⲕⲗⲟⲛ ⲉⲭⲱⲩ ص وضع اكليلاً على رأسه
-ⲉⲩⲡⲉⲛⲕ ⲕⲁⲉ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص يهيلون تراباً على رؤوسهم
-ⲉⲩⲧⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲭⲓⲛ ⲧⲉⲧⲛⲟⲩⲛⲉ ⲱⲁⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲟⲩ ص (الشجرة) : تثمر من جذرها حتى قمتها
• *2.* ⲛⲥⲁ ⲭⲱ//,ⲥⲁ ⲭⲱ// ب.ص
١ نحو الخلف . خلف الرأس
-ⲁⲓⲃⲱⲕ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲛⲥⲁ ⲭⲱⲓ ⲁⲓⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁ ⲣⲁⲧ ص دحلتُ مُنحنياً وخرجتُ مُنتصب القامة
٢ ـ مُنكَّس الرأس
-ⲁⲧⲁⲱⲩⲕ ⲛⲥⲁ ⲭⲱⲕ ب صُلِبَ منكَّس الرأس

الرب باطلاً
-ⲁ ⲡⲉⲛⲓⲥⲓⲁ ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲭⲟⲕ ⲉⲭⲉⲛ ⲓⲁⲏⲓ ⲭⲱⲕ ب النَّقل الذى قاله (النبي) على أورشليم تحقَّق
-ⲁⲩⲭⲱ ⲛⲛⲁⲓ .. ⲉⲫⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲥ ب قال هذا .. عليها
• *4.* ⲛ- ص.ب *(مفعول ثان +dat)* قال لِـ . أخبَرَ
-ⲛⲛⲉⲧⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲏⲓ ب القائلون لي [مز ٣٩ : ١٤]
• *5.* ⲛⲥⲁ ص.ب تكلم ضد
• ⲭⲉ ⲡⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲧ ⲛⲥⲁ ب ,ⲭⲉ ⲡⲉⲑⲟⲟⲩⲧ ⲛⲥⲁ ص ضد . ب [خر ٢١ : ١٦ - لا ٢٠ : ٩ - مت ٥ : ١١]
• ⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ . ⲛⲥⲁ ب قاتلاً ضد
• ⲭⲉ ⲟⲩⲣⲁⲛ ⲉⲩⲥⲱⲟⲩⲧ ⲛⲥⲱⲥ ب أشاع عنها قولاً رديئاً [تث ٢٢ : ١٤]
-ⲁⲩⲭⲁⲛⲭⲉ ⲟⲩⲥⲁⲭⲓ ⲛⲥⲁ ⲫⲧ ب إذا افترَى (قال كلمة) على ا
• *6.* ⲃⲁ ب ١ ـ قال على [تي ٢ : ٨]
٢ ـ شَتَمَ . أهان [حز ٢٢ : ٧]
-ⲁⲩⲭⲱ ⲙⲡⲓⲡⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲧ ⲃⲁ ⲟⲩⲓⲱⲧ ب أهانَ أبي
• *7.* ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲃⲉⲛ ⲛⲥⲟ ب قال في حضرة
-ⲁⲩⲭⲱ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲧⲛ ⲃⲉⲛ ⲛⲥⲟ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲣⲟ ب قال هذه (الأقوال) في حضرة الملك (أمامه أو في مواجهته)
• *8.* ⲟⲩⲃⲉ ب ١ ـ حَكَى لِـ
-ⲁⲩⲭⲟⲧⲟⲩ ⲟⲩⲃⲉ ⲡⲓⲓⲱⲧ ب حكاها للأب
٢ ـ خاصَمَ
-ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ ⲉⲩⲭⲱ ⲟⲩⲃⲉ ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ب ميخائيل خاصمَ ابليس [يه ٩]
• ⲁⲧⲭⲱ ص.ب *ineffable* لا يوصَف
-ⲧⲁⲧⲭⲱ ⲙⲡⲉⲥⲥⲙⲟⲧ ب التي لا يُمكن وصفها
-ⲡⲓⲁⲣⲭⲱ ⲙⲡⲉⲩⲣⲁⲛ ب الذي لا يُسمَّى (اللي ما بتسماش)
-ⲉⲉⲛⲁⲧⲭⲟⲟⲧ ⲉⲛ ⲗⲁⲥ ⲛⲥⲁⲣⲝ ص لا يوصَفون بلسان جسداني
• ⲣⲉⲕⲭⲉ- ب *sayer, speaker* قائل
[راجع أيضاً ص.ب ⲭⲉ-ˣ]
ⲭⲱ *II.* ص.ب ١ . غَنَّى . أنشَدَ . رَتَّلَ . سَبَّحَ *sing*
-ⲥⲉⲭⲱ ⲙⲡⲓⲱⲟⲩⲧ ⲛⲁⲩⲓⲟⲟ ب يرتلون الثلاث تقديسات
-ⲉⲩⲭⲱ ⲛⲧⲉⲱⲁⲗ ب يرتل التسبحة
-ⲉⲩⲭⲱ ⲉⲩⲃⲟⲥⲃⲉ ص يغني ويرقص
-ⲛⲛⲉⲧⲭⲁⲕ ⲟⲩⲁⲉ ⲛⲛⲉⲧⲭⲱ ص لا يصفقون ولا يغنون
٢ ـ زَمَّرَ
-ⲉⲡⲉⲧⲟⲩⲭⲱ ⲙⲙⲟⲩ ب ما زُمِّر به [١كو ١٤ : ٧]
ـ مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص *(مفعول ثان dat)* ١ ـ أنشَدَ لِـ [إش ٥ : ١]
-ⲉⲩⲭⲱ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲛ ⲟⲩⲥⲱⲙⲏ ⲉⲥⲉⲟⲗⲃ ص ينشد لهم بصوت رخيم
٢ ـ زَمَّرَ لِـ [مت ١١ : ١٧]
• *2.* ⲛ- ص *(مفعول ثان dat)* أنشَدَ لِـ
-ⲛⲝⲱ ⲛⲟⲩⲧⲉⲗⲏⲗ ⲙⲙⲕⲁⲉ ⲧⲏⲣⲩ ص تنشد طرباً للأرض كلها
• *3.* ⲉⲛ ب ,ⲉⲙ ص غَنَّى بـ [مز ١٤٩ : ١]
-ⲛⲓⲕⲁⲡ ⲛⲧⲉⲛⲭⲱ ⲉⲡⲉⲛⲛⲟⲩⲧ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ ب الأوتار التي نسبِّح بها لإلهنا
-ⲥⲉⲭⲱ ⲇⲉⲛ ⲫⲁⲛⲟⲣⲅⲁⲛⲟⲛ ⲙⲙⲟⲥⲓⲕⲟⲛ ب يسبِّحون بأرغن موسيقية
-ⲛⲉⲧⲭⲱ ⲉⲙ ⲟⲩⲕⲧⲟⲁⲣⲁ ص الذين يسبِّحون بالقيثارة

-ⲁⲩⲧⲭⲱⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲁ ⲛⲛⲁⲉⲃ .. خضع ص .. تحت نير ..

٤ - استسلَمَ لِـ ص ⲧⲭⲱ// ⲉⲣⲣⲁⲓ •
-ⲛⲱⲱⲟⲛⲉ ⲁⲩⲧⲭⲱⲟⲩ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲛⲥⲉⲭⲁⲧⲉ ص
المرضى استسلموا حتى يجودوا بأنفاسهم

اذَلَّ ب ⲑⲉⲃⲓⲉ ⲭⲱ// • *10.*

أسنَدَ رأسه [لو ٩ : ٥٨] ب ⲟⲧⲁⲉ ⲭⲱ// • *11.*
فلتحه ب ⲙⲁⲣⲉⲛⲟⲩⲧⲉⲉ ⲭⲱⲛ

خَلَقَ رأسه ب ⲱⲉⲃⲭⲱ//,ⲇⲉⲕⲭⲱ// • *12.*
[عد ٦ : ٩ - حز ٧ : ١٨]

رفع رأسه ص ب ⲕⲓ ⲭⲱ// • *13.*
لن أستطيع أن ارفع ص ب ⲛⲁ ⲉⲓⲛⲱⲟⲩ ⲁⲛ ⲭⲱⲓ ⲧⲱⲱⲕⲓ-
رأسي [أي ١٠ : ١٥]
رفع رأسه ب ⲓⲱⲟⲩ ⲉⲓⲛⲱⲟⲩ ⲁⲕⲕⲁⲓ ⲛⲭⲱⲕ-
رفعوا رؤوسهم [١صم ١٣ : ٣] ص ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲭⲱⲟⲧ ⲁⲧⲕⲓ-
لا تقدر أن ص ⲉⲕⲓ ⲭⲱⲟ ⲉⲣⲣⲁⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲛⲛⲟⲩⲃⲟⲟⲩ-
ترفع رأسها

غَطّى رأسه ب ⲉⲉⲃⲥ ⲭⲱ// • *14.*
غطغط رأسها [١كو ١١ : ٦] ب ⲙⲁⲣⲉⲥⲉⲉⲃⲥ ⲭⲱⲥ

اخذ بزمام .تسلّطَ على .سيطرَ على .تغلّبَ على ب ⲟⲩ ⲭⲱ// • *15.*
الفرحَة تغلّبت ب ⲛⲛⲓⲱⲁⲛ ⲟⲩⲉⲓⲁⲙⲉⲧ ⲟⲩⲭⲱⲟⲧ ⲁ-
على الخروج

التغلّب على (π) ص ⲡⲭⲓⲭⲱ// .
التغلب على مسرى ص ⲛⲭⲓⲭⲱⲕ ⲛⲙⲉⲥⲟⲣⲏ

خَضَعَ لِـ . رَضَخَ لِـ ب ⲃⲛⲉⲭⲱ// • *16.*

مقاليد الحُكْم [تركيب قبطي] ب ⲭⲱⲟⲧ ⲙⲡⲉⲓⲁⲛ •

غَرَزَ . ادخَلَ في ص (ب ⲟⲩ = ⲟⲟ) ⲭⲱ// *V.*
-ⲛⲛⲕⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲭⲱ
(قرنك) : لن يُمكنكَ غرزها في أحد من الناس ص ⲱⲉ
[مرفوريوس للتور العبدى]

[راجع أيضاً الفعل ب ⲟⲟ]

صَرَفَ . أنفَقَ (ب ⲟⲩ = ⲟⲟ) ص ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲱ *VI.*
قَضَى عُمره ص ⲁⲡⲉⲕⲁⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲕⲭⲱ
ينفقون ص ⲉⲛⲉⲧⲯⲱⲛⲉ ⲛⲥⲏⲧⲟⲩ ⲉⲥⲉⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ-
على المرضى منها

١ - تكلفة . نَفَقَة (π) ص ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲱ •
٢ - استعمال . تطبيق
استعمال السحر ص ⲛⲉⲓⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲡⲭⲱ-

[راجع أيضاً الفعل ب ⲟⲟ]

كأس . فنجان *cup* (π) ص ⲭⲱ *VII.*
الأباريق والكؤوس [أم ٢٣ : ٣] ص ⲛⲣⲫⲓⲁⲗⲏ ⲙⲙⲏ ⲛⲭⲱ-
• ⲉⲡⲡⲭⲱ ص
ص ⲡⲉⲧⲛⲁⲥⲱ ⲉⲛⲟⲩ ⲉⲡⲡⲭⲱ ⲉⲓ ⲛⲣⲧ ⲉⲓ ⲉⲃⲓⲱ-
الذى يشرب كأساً من شيء (مُميت) وعليه خمر وعسل

١ . ضعيف . هزيل . سقيم (π) ص ⲃⲱⲃ, ب ⲭⲱⲃ
[أم ٦ : ٨ - ١كو ٤ : ١٠] *weak person*
أنا ضعيف أنا ب ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲧⲭⲱⲃ ⲁⲛⲟⲕ

ضعيفة . هَزيلة . سَقيمة (ᴛ) ب ⲭⲱⲃⲓ •

٢ . بائس . حَقير . وَضيع . مِسكين
أنا المسكينة (الضعيفة) ب ⲁⲛⲟⲕ ⲇⲁ ⲧⲭⲱⲃⲓ
(الصدقات) : أعطها ب ⲙⲙⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲩⲁⲡⲏ ⲛⲛⲓⲭⲱⲃ-
احساناً للمساكين
بائسين [ع ٤ : ١ - ١ط ٨ : ٤] ب ⲫⲁⲛⲭⲱⲃ •

١ - تحت رأس ص ⲇⲁ ⲭⲱ// ب ,ⲫⲁ ⲭⲱ// • *3.*
[حز ٣٢ : ٢٧]

٢ - عند رأس [يو ٢٠ : ١٢]
-ⲫⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲫⲁⲓ ⲫⲁ ⲭⲱⲕ ⲁⲧⲱ ⲫⲁ ⲣⲁⲧⲕ
(الميت) : رجال يحملونه من عند رأسه ومن رجليه ص
قِمَّة رمالي ص ⲛⲧⲁⲯⲧⲏⲛ ⲛⲧⲁⲭⲱⲕ
لن أضع شيئاً على رأسي ص ⲛⲛⲉⲓⲕⲁ ⲟⲩ ⲫⲁⲭⲱⲓ

فوق رأس [ت ٢٨ : ٢٢] ص.ب ⲫⲓ ⲭⲱ// • *4.*
قرون فوق رأسه ب ⲫⲁⲛⲧⲁⲡ ⲫⲓ ⲭⲱⲕ
على رأسه تاج ب ⲟⲩⲃⲣⲏⲡⲓ ⲫⲓ ⲭⲱⲕ-

ⲭⲓⲛ ⲭⲱ//,ⲭⲓⲛ ⲭⲱ//ⲩⲁ ⲭⲱ// ب • *5.*
من أول .. إلى آخر – من أقصى .. إلى أقصى .. ص ⲩⲁ ⲭⲱ//
-ⲁⲧⲣⲏⲭⲥ ⲛⲧⲟⲓⲕⲟⲧⲙⲉⲛⲏ ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲭⲱⲥ ⲩⲁ
أقطار المسكونة من أقصاها إلى أقصاها ب ⲭⲱⲥ
-ⲭⲓⲛ ⲭⲱⲥ ⲛⲧⲭⲱⲣⲁ ⲩⲁ ⲭⲱⲟ ص من أول الكورة
إلى آخرها

– تأتي مع أفعال معينة :

عارى الرأس . مكشوف الرأس ب ⲭⲱ// ⲃⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ • *1.*
رأسه عارية ب ⲉⲣⲉ ⲭⲱⲕ ⲃⲏⲩ

أحنى رأسه ب ⲃⲉⲫ ⲭⲱ// • *2.*
أحنى رأسي ب ⲉⲓⲉⲃⲉⲫ ⲭⲱⲓ
رأسه مُطأطِئة إلى أسفل ب ⲉⲣⲉ ⲭⲱⲕ ⲃⲏⲫ ⲉⲡⲉⲥⲛⲏ

أحنَى رأسه . انحنَى . خَضَعَ ب ⲭⲉⲃⲥ ⲭⲱ// • *3.*
خضوع ب ⲭⲉⲃⲥⲭⲱⲕ •
صلاة الخضوع ب ⲧⲉⲧⲭⲏ ⲛⲭⲉⲃⲥⲭⲱⲕ-

١ - رَضَخَ . أذعَنَ . خَضَعَ . سَلَّمَ بِـ ص ⲭⲁ ⲭⲱ// ب,ⲕⲁ ⲭⲱ// • *4.*
خضعوا ص ⲁⲧⲕⲁ ⲭⲱⲟⲧ

٢ - أطلَقَ زمام . سَيَّبَ لِـ . سَمَحَ لِـ (+ⲉⲃⲟⲗ)
حَلُّوا رُبُط ب ⲁⲧⲭⲁ ⲭⲱⲟⲧ ⲛⲛⲓⲫⲓⲏⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ-
الدُّفُن [أع ٢٧ : ٤٠]
سَمَحتُ لهم ص ⲁⲓⲕⲁ ⲭⲱⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲣⲉⲧⲃⲱⲕ-
أن يمضوا

٣ - مالَ (+ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ)
الشجرة مالَت ب ⲁⲧⲃⲱ ⲭⲁⲭⲱⲥ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ

مسلوخ الرأس ب ⲭⲱ// ⲕⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ • *5.*
دماغه مَسلوخة ب ⲉⲣⲉ ⲭⲱⲩ ⲕⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ

مُهَشَّم الرأس ب ⲭⲱ// ⲫⲏⲇ • *6.*
مُهشَّمي الرؤوس (مَبطوحين) ب ⲉⲣⲉ ⲭⲱⲟⲧ ⲫⲏⲇ
[أع ١٩ : ١٦]

ص ⲥⲓⲙⲛⲉ ⲭⲱ// ب ,ⲥⲙⲛⲉ ⲭⲱ// • *7.*
دَعْمَ . تَمَلَّكَ [ت ٢ : ٤]
ليدعّموا ص ⲩⲁⲛⲧⲟⲧⲥⲓⲙⲛⲉ ⲭⲱⲟⲧ ⲛⲛⲉⲧⲯⲏⲣⲉ-
(حياة) أولادهم

حَشَرَ نفسه (مدّ دماغه) ب ⲥⲟⲧⲧⲉⲛ ⲭⲱ// • *8.*

ص.ب ⲧⲭⲱ// • *9.*

١ - خَضَعَ . استسلَمَ ب • ⲧⲭⲱ// ⲇⲁ
استسلموا للحُكْم ص ⲁⲧⲧⲭⲱⲟⲧ ⲇⲁ ⲡⲓⲕⲣⲓⲙⲁ-
(للنصيب)

٢ - توغّلَ في ب ⲉⲛ- ⲉⲇⲟⲧⲛ ⲧⲭⲱ// •
توغلوا ب ⲛⲛⲓⲫⲓⲏⲟⲧ ⲉⲡⲓⲁⲉⲩⲩⲱⲛ ⲁⲧⲧⲭⲱⲟⲧ ⲉⲇⲟⲧⲛ-
في الغابة

٣ - خضَعَ تحت ص ⲁⲛ ⲛⲁ- ⲛⲁⲓ ⲛⲛⲉⲭⲱⲕ-

جَرَّدَ . نزع الأوراق ص ⲃⲓⲭⲱⲃⲓ ب ,ⲭⲓⲃⲱⲱⲃⲉ •
[مرا ٢ : ٢٠ – مخا ٧ : ١]
نَجْرِيد (نَزْع الأوراق) ب ⲟⲧⲃⲓⲭⲱⲃⲓ •

انْحَنَى . احْنَى رأسه . ب ⲭⲱⲃⲥ,ⲭⲉⲃⲥ–,ⲭⲟⲃⲥ//
خَضَعَ . طَأْطَأَ *to bend, bow*
لِيَحْنِ ب ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲭⲉⲃⲥ ⲭⲱⲕ
رئيس الأساقفة رأسه
انحنوا أمام ب ⲁⲧⲭⲟⲃⲥⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛⲉⲟⲟ ⲛⲓⲁⲣⲭⲱⲛ
الرئيس
صلاة الخضوع ب ⲧⲉⲧⲭⲏ ⲛⲭⲉⲃⲥⲭⲱⲕ •
خاضع . مُستسلِم (ⲉⲕ) ب ⲭⲟⲃⲥ •
– مع الحروف الآتية :
خَضَعَ لِ . استسلَمَ لِ ص ب ⲛ– *1.* (مفعول ثان *dat*) •
كان خاضعاً له ب ⲛⲁⲕⲭⲱⲃⲥ ⲛⲭⲱⲕ ⲛⲁⲕ
تستسلمُ للآلام ب ⲛⲛⲉⲕⲭⲱⲃⲥ ⲛⲭⲱⲕ ⲛⲛⲓⲡⲁⲑⲟⲥ
أعناقنا خاضعة لنَيْر ب ⲉⲧⲭⲟⲃⲥ ⲛⲁⲕ ⲛⲭⲉ ⲛⲉⲛⲛⲁⲉⲃⲓ
طاطأ لأسفل ب ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ *2.* •
رأسه مُطأطِئة لأسفل ب ⲉⲣⲉ ⲭⲱⲕ ⲭⲟⲃⲥ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ
عيناه مطامنة إلى أسفل ب ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲭⲟⲃⲥ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ
انْحَنَى ب ⲉⲃⲣⲏⲓ *3.* •
الذى ب ⲫⲛⲉⲧⲉ ⲛⲧⲙⲛⲧⲭⲁ ⲁⲛ ⲉⲭⲟⲃⲥⲧ ⲉⲃⲣⲏⲓ
لستُ مستحقاً أن أنحنى [مر ١ : ٧]
انحنى . طأطأ . (وطّى) ب ⲁⲩⲭⲟⲃⲥⲩ ⲉⲃⲣⲏⲓ–

زَرَعَ . غَرَسَ *to plant* ص ⲭⲱⲉⲓⲧ,ⲭⲟⲉⲓⲧ//
غضبتُ ص ⲁⲕⲃⲟⲛⲧ ⲭⲉ ⲁⲓⲭⲱⲉⲓⲧ ⲉⲓⲛⲉⲓⲁⲉⲟⲩ
لأني زرعتُ حقولاً

ماجور [السلم] ب (ⲡ) ⲭⲱⲓ

سَكَنَ . قَطَنَ . أقامَ . نَزَلَ . ص ⲃⲟ(ⲉ)ⲓⲗⲉ, ب ⲭⲱⲓⲗⲓ *1.*
تَغَرَّبَ [مز ٥٥ : ٥] *to dwell*
– مع الحروف الآتية :
أقامَ لَدَى . نزل عند . حَلَّ لي . تغرَّبَ عند . ص.ب ⲉ– *1.* •
وَفَدَ على . استضيف [حز ٤٧ : ٢٣ – أع ٢١ : ١٦]
نزل عندى انسان ب ⲁⲩⲭⲱⲓⲗⲓ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲭⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ
نزل في فندق (استراحة) ب ⲁⲩⲭⲱⲓⲗⲓ ⲉⲟⲩⲡⲁⲛⲧⲟⲭⲓⲟⲛ
الهلاك يَحرف الأشرار ص ⲡⲧⲁⲕⲟ ⲛⲁⲃⲟⲓⲗⲉ ⲉⲛⲁⲥⲉⲃⲏⲥ
عند مَنْ تريدني أن ص ? ⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉⲧⲣⲁⲃⲟⲓⲗⲉ ⲉⲛⲓⲓ
أقيم (عايزني أزور مين ؟)
بابل سكنها كل الشياطين ص ⲧⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ ⲁ ⲛⲇⲉⲓⲱⲛ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲃⲟⲉⲓⲗⲉ ⲉ–
ⲣⲟⲥ
نزلتُ في طابيثا عند أنبا باخوم ب ⲁⲓⲭⲱⲓⲗⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ[ⲧⲁⲃⲉⲛⲛⲏⲥⲓ ⲃⲁⲧⲉⲙ. ⲁⲃⲃⲁ
Παⲃⲱⲱ
[طابيثا بلدة بجنوب الصعيد حيث أسّسَ أبا باخوم ديره]
ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲛⲉⲕⲗⲏⲣⲟⲥ
لَمّا زار الاكليروس أبانا القديس ص ⲉⲓⲱⲧ
القوة التي حلّت عليه ب ⲧⲭⲟⲙ ⲉⲧⲁⲥⲭⲱⲓⲗⲓ ⲉⲣⲟⲩ
مَضيفه . (الذى استضافه) ب ⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲭⲱⲓⲗⲓ ⲉⲣⲟⲩ •
نزل عند ب ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ– *2.* •
لا تنزلْ عنده . لا تقيم لديه . لا تتضايف عنده ب ⲙⲡⲉⲣⲭⲱⲓⲗⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ
نزل في ب ⲛ– *3.* •
نزل في الدير ب ⲁⲩⲭⲱⲓⲗⲓ ⲙⲫⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ
نزل عند ص ⲉⲁ *4.* •

وضع [٢صم ٦ : ٢٢] ص ⲟⲧⲭⲱⲃ •
أنتَ مسكين [رؤ ٣ : ١٧] ب ⲛⲏⲟⲕ ⲟⲧⲭⲱⲃ–
٣ . تُستعمَل كصفة *adj* : تتصل بواسطة (–ⲓⲓ)–ⲛ :
رجل سقيم [أع ٤ : ٩] ب ⲟⲧⲣⲱⲙⲓ ⲛⲭⲱⲃ–
أنا راهب حقير ب ⲁⲛⲟⲕ ⲟⲧⲭⲱⲃ ⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ–
أناس ضعفاء (بُسطاء) ص ⲛⲉⲙⲣⲱⲙⲉ ⲛⲃⲱⲃ–
أرملة مسكينة ب ⲟⲧⲭⲏⲣⲁ ⲛⲭⲱⲃⲓ–
٤ . تُستعمَل كصيغة وصفية مسبوقة بِ –ⲉⲩ,–ⲉⲧ :
كرمة ضعيفة (ذابلة) ب ⲟⲩⲃⲱ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ⲉⲥⲭⲱⲃ–
[حز ١٧ : ٦]
الضعيفة . الضعيفة ص ⲉⲧⲃⲟⲟⲩ,ⲉⲧⲃⲟⲟⲕ ب ,ⲉⲧⲭⲱⲃⲓ •
الأطعمة الضعيفة لا ترضينا ص ⲛⲉⲉⲣⲏⲧⲉ ⲉⲧⲃⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲁⲛⲁⲛ ⲁⲛ–
الضعفاء في أفكارهم ص ⲛⲉⲧⲃⲟⲟⲕ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲩⲙⲉⲉⲩⲉ–
ضَعُفَ . هُزِال . ضِعَة [رو ٨ : ٢٦] (ⲧ) ص ⲙⲉⲧⲭⲱⲃ ب ,ⲙⲙⲧⲃⲱⲃ •
ضعفاء العالَم ب ⲛⲓⲙⲉⲧⲭⲱⲃ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ–
[١كو ١ : ٢٧]
ص ⲱⲁⲣⲉ ⲟⲩⲙⲛⲧⲃⲱⲃ ⲁⲛⲁⲉⲧⲉ ⲙⲡⲃⲁⲉⲉⲛⲧ–
الضعف يتسلّط على الجبان
صاروا في ضعف (ذِلّة) ص ⲁⲧⲱⲱⲡⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲃⲱⲃ–
أعِنْ ضعفنا ب ⲁⲣⲓⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ⲉⲧⲉⲛⲙⲉⲧⲭⲱⲃ–
ص ⲉⲉⲛⲙⲓⲛⲉ ⲙⲙⲛⲧⲃⲱⲃ ⲛⲉ ⲛⲉⲓⲉ–
علامات ضعف هي هذه الأعمال المملوءة غباوة ص ⲙⲛⲧⲥⲟⲃ
ضَعُفَ . هَزُلَ . ذَبُلَ . تعثّرَ . عَجَزَ ص ⲣⲃⲱⲃ, ب ⲉⲣⲭⲱⲃ •
[١صم ٢ : ٥]
يضعفون في قوتهم ب ⲛⲥⲉⲉⲣⲭⲱⲃ ⲃⲉⲛ ⲧⲟⲩⲧⲭⲟⲩ–
أيعجَز ص ? ⲙⲙⲁ ⲛⲧⲁ Πⲛⲟⲩⲧⲉ ⲣⲃⲱⲃ ⲛⲛⲁⲉⲙⲉⲛ–
أن يُعلصنا ؟
ص ⲙⲡⲣⲧⲣⲉ ⲟⲩⲁ ⲣⲃⲱⲃ ⲉⲓⲛ ⲧⲉⲭⲉⲧⲡⲟⲙⲟⲛⲏ–
يضعف أحد في صبره
أكسح يده عاجزة ص ⲟⲩⲃⲁⲛⲁⲉ ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲭⲃⲓⲭ ⲣⲃⲱⲃ–
ضَعُفَ بصره ب ⲁⲭⲉⲣⲭⲱⲃ ⲛⲟⲩⲱⲓⲛⲓ–
ⲓⲣⲓ ⲛⲭⲱⲃ,ⲁⲓ// ⲛⲭⲱⲃ ب ,ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲃⲱⲃ,ⲁⲁ// •
اضْعَفَ . أعْجَزَ [١صم ١٧ : ٥] ص ⲛⲃⲱⲃ
أضعفني [مز ١٦ : ٧] ب ⲁⲭⲓⲣⲓ ⲙⲙⲟⲓ ⲛⲭⲱⲃ–
أضعفه جدا ب ⲁⲭⲁⲓⲕ ⲛⲟⲩⲭⲱⲃ ⲉⲙⲁⲩⲱ–
أعجزوا يداى ص ⲁⲧⲣ ⲛⲁⲃⲓⲭ ⲛⲃⲱⲃ–
ص
أضعفه العدو بسهامه
ضعيف . مهزول . عاجز ص ⲟ ⲛⲃⲱⲃ, ب ⲟⲓ ⲛⲭⲱⲃ •
ضعيفة في جسدها ص ⲉⲥⲟ ⲛⲃⲱⲃ ⲉⲓⲛ ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ–
الماجزون بأرجلهم ص ⲛⲉⲧⲟ ⲛⲃⲱⲃ ⲉⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧⲉ–

١ . ورقة (شجر أو نبات) *leaf* ص ⲃⲱⲱⲃⲉ, ب ⲭⲱⲃⲓ (ⲡ)
[تك ٣ : ٧ – عو ١ : ٥ – مت ٢١ : ١٩ – رؤ ٢٢ : ٢]
يتساقطون كأوراق ب ⲱⲁⲧⲉⲉⲓ ⲙⲫⲣⲏⲧ ⲛⲉⲁⲛⲭⲱⲃⲓ–
الشجر [أم ١١ : ١٤]
وورقه للمداواة [حز ٤٧ : ١٢ ب ⲛⲉⲫⲕⲉⲭⲱⲃⲓ ⲉⲟⲩⲧⲁⲗⲃⲟ–
أوراق الأغصان ص ⲃⲱⲱⲃⲉ ⲛⲣⲡⲱ–
٢ . ورقة (كتاب)
خمس ورقات ب ⲛⲓⲉ ⲛⲭⲱⲃⲓ–
٣ . رسالة . خطاب . (جواب)
كثيف الورق ص ⲗⲁⲃⲱⲱⲃⲉ, ب ⲗⲁⲭⲱⲃⲓ •
أورَقَ . أخرج أوراقاً [مر ١٣ : ٢٨] ب ⲉⲓⲭⲱⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗ •

[تك ٨ : ١١]
• ⲭⲁⲗ ⲛⲭⲱⲓⲧ, ⲧⲁⲣ ⲛⲭⲱⲓⲧ ب فرع زيتون
• ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲭⲱⲓⲧ ب جبل الزيتون
• ⲛⲉⲉ ⲛⲭⲱⲓⲧ ب زيت الزيتون
• ⲭⲱⲓⲧ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉⲙ ب زيتونة جيدة
• ⲭⲱⲓⲧ ⲉⲱⲟⲩⲧ ب زيتونة برّيّة [رو ١١ : ٢٤]
• ⲭⲟⲉⲓⲧ ص فقط (τ) خصيّة
-ⲧⲭⲟⲉⲓⲧ ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ص خصية الرجل

أولاً : فعل لازم : *(vb intr)* ص.ب // ⲭⲱⲕ,ⲭⲉⲕ-,ⲭⲟⲕ

١ . كَمُلَ . تَمَّ . اكتَمَلَ *be completed, full*
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲩⲭⲱⲕ ⲏⲭⲉ ⲡⲓⲭⲱⲛⲧ ب إلى أن يتم الغضب [إر ١١ : ٣٦]
-ⲁⲩⲭⲱⲕ ⲏⲭⲉ ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ب تَمَّت الأيام
-ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲩⲁⲩⲭⲱⲕ ⲛϩⲏⲧⲩ ⲛϭⲓ ⲡⲟⲟϩ ص اليوم الذي يكمل فيه القمر

٢ . مات (انتهى)
-ⲡⲓϯⲙⲓ ⲉⲧⲁⲩⲭⲱⲕ ⲏϩⲏⲧⲩ ب القرية التي مات فيها

– مع الحروف الآتية :
• 1. ⲉ- ب كَمُلَ لِـ [إر ٣٢ : ٢٤]
• 2. ⲉⲭⲉⲛ, ⲉϩⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب كَمُلَ على
-ⲏⲧⲉ ⲏⲥⲁⲓ ⲭⲱⲕ ⲉⲭⲱⲩ ب لكي يتم عليه القول

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*

١ . أكمَلَ . أتَمَّ . أنهى . أنجَزَ *to complete, finish*
[مت ٥ : ١٧ – عب ١٠ : ١ – ١كو ١٦ : ١٧ – ١يو ٢ : ١٦]
-ⲏⲥⲉⲭⲟⲕⲟⲩ ⲏⲥⲉⲃⲓⲧⲟⲩ ب ليكملوها ويأخذوها
-ⲁⲧⲭⲉⲕ ⲟⲩⲣⲟⲙⲡⲓ ب أكملوا سنة

٢ . أنشأ . كَوَّنَ . صَنَعَ
-ⲉⲧⲭⲱⲕ ⲏⲍⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب الصانع كل شيء كاملاً [إش ٤٤ : ٢٤]
-ⲉⲫⲛⲁⲭⲱⲕ ⲏⲧⲥⲕⲏⲛⲏ ب وهو مزمع أن ينشيء المسكن [عب ٨ : ٥]

٣ . بَلَغَ (عُمْر .. سنة)
-ⲛⲉⲧⲭⲉⲕ ⲙⲛⲧⲥⲟⲟⲧⲥ ص بلغوا اثني عشر

– مع الحرف:
• ⲉ- ب (فعل +) فَرَغَ من . انتهى من . أكمَلَ (اعداد)
-ⲉⲧⲁⲫⲭⲱⲕ ⲏⲭⲉ ⲓⲱⲩⲥⲏⲥ ⲉⲧⲁⲣⲉ ⲏⲧⲥⲕⲏⲛⲏ لما انتهى موسى من اقامة القبة [عد ٧ : ١] ب
-ⲁⲫⲭⲉⲕ ⲛⲟⲩⲧⲁⲓⲝ ⲉⲉⲣⲟⲧⲏⲃ ب أكمل (اعدادهم) ليكونوا كهنة [عد ٣ : ٣]

• ⲭⲏⲕ ص.ب (eq) تام . كامل
-ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲟⲥϯ ⲉⲫⲭⲏⲕ ب بُغض تام [مز ١٣٨ : ١٨]
-ⲛⲓⲟⲩⲧⲁⲉ ⲥⲉⲙⲉⲉ ⲥⲉⲭⲏⲕ ب الثمار مُلآنة وناضجة (تامة)
-ⲯⲁⲛⲧⲕ̄ⲣ ⲧⲉⲕⲣⲟⲙⲡⲉ ⲉⲥⲭⲏⲕ ص حتى تقضي سنتك كاملة

• ⲭⲱⲕ ص.ب (π) ١ ـ كَمال . التمام . المجاز *completion*
-ⲕⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙⲡⲁⲭⲱⲕ ⲧⲏⲣⲫ ص أنتَ تعرف كمال سبوتي
-ⲡⲉϩⲱⲃ ⲛⲃⲓⲍ ⲉⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲥⲱⲙⲉ ⲙⲡⲁⲧⲟⲩ عمل أيديهم قبل أن يصحّ ويأتي إلى الكَمال ص ⲡⲉⲧⲭⲱⲕ

٢ ـ نهاية . تَمام *end*
-ⲟⲩⲁⲣⲭⲏ ⲙⲉⲙ ⲟⲩⲭⲱⲕ ب بداية ونهاية [إش ١٩ : ١٥]
-ⲙⲙⲟⲛⲧⲉⲫ ⲁⲣⲭⲏ ⲟⲩⲇⲉ ⲭⲱⲕ ب ليس له بداية ولا نهاية
-ⲕⲁⲧⲁ ⲏⲭⲱⲕ ⲛⲏⲡⲓ ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ب حسب تَمام

ⲭⲱⲗⲓ 774 ⲭⲱⲗⲓ

ⲯⲁⲛⲃⲟⲉⲓⲗⲉ ⲉⲁⲣⲟⲥ ص ينزلن عندها
• 5. ϩⲛ̄ ص (=ⲭⲏ ب) نزل عند . تغرَّبَ عند [عز ١٢ : ١٣ ص]
• 6. ϭⲁⲧⲉⲛ ب نزل عند . تغرَّبَ عند [تك ٢٠ : ١]
• 7. ϩⲓⲭⲉⲛ ب تغرَّبَ في . تغرَّبَ على (الأرض)
• ⲭⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ب ,ϭⲁⲗⲱⲟⲩⲧ ص (eq) ساكن . مُقيم . نازل . مُتغرِّب
• ⲭⲓⲛⲭⲱⲓⲗⲓ ب ,ϭⲓⲛϭⲟⲉⲓⲗⲉ (π) ص اقامة . غُرْبَة [عز ١٢ : ٤٠ – زك ٩ : ١٢] *sojourn*
• ⲙⲁⲛⲭⲱⲓⲗⲓ ب ,ⲙⲁⲛϭⲟⲉⲓⲗⲉ ص ١ ـ موطن . مَحل اقامة [مز ٢ : ٢٢ – حز ٣ : ١٩]
-ⲁⲛⲓ ⲛⲁⲕⲁⲥ ⲉⲡⲁⲙⲁⲛⲭⲱⲓⲗⲓ ب احضروا عِظامي إلى موطني
٢ ـ مَسْكَن . مكان للمبيت (لوكاندة)
٣ ـ غُرْبَة
-ⲉⲓϭⲁⲗⲱⲟⲩ ϩⲛ̄ ⲟⲩⲙⲁⲛϭⲟⲉⲓⲗⲉ ص (مزمير) : أنا نازلة في مكان غُرْبَة
• ⲣⲉⲙⲛ̄ⲭⲱⲓⲗⲓ ب ,ⲣⲓϭⲟⲉⲓⲗⲉ ص نزيل . ضيف . غريب *sojourner*
[عز ٢ : ٢٢ – ٢صم ١٢ : ٤ – عب ١١ : ١٣ – أف ٢ : ١٩]
• ⲛⲓⲣⲉⲙⲛ̄ⲭⲱⲓⲗⲓ ب السكّان [صف ٢ : ٥]
• ⲉⲣⲣⲉⲙⲛ̄ⲭⲱⲓⲗⲓ ب ,ⲣⲣⲉⲙϭⲟⲉⲓⲗⲉ ص تغرَّبَ [مز ١٠٤ : ١١ – عب ١١ : ٩]
-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁⲓⲉⲣⲣⲉⲙⲛ̄ⲭⲱⲓⲗⲓ ⲏϩⲏⲧⲩ ب المكان الذي تغرَّبتُ فيه
• ⲟⲓ ⲛⲣⲉⲙⲛ̄ⲭⲱⲓⲗⲓ ب ,ⲟ ⲛⲣⲙⲛ̄ϭⲟⲉⲓⲗⲉ ص غريب [تك ١٥ : ١٣ – مز ١١٨ : ١٢ – هو ١٠ : ٥]
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲙⲛ̄ⲭⲱⲓⲗⲓ ب (τ) غُرْبَة [مز ١١٩ : ٤]

ⲭⲱⲓⲗⲓ *II.* **,ⲭⲁⲗⲉ-,ⲭⲁⲗⲱ// ب ,ϭⲟⲉⲓⲗⲉ, ϭⲁⲗⲉ-,ϭⲁⲗⲱⲱ// ص** أودَعَ . استودَعَ *deposit, assign, entrust*
-ⲡⲁⲓϩⲟⲛⲉⲉⲛ ⲧⲭⲱⲓⲗⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲣⲟⲕ ب هذه الوصية استودعكَ اياها
• ⲭⲱⲓⲗⲓ ب ,ϭⲟⲓⲗⲉ (π) ص وديعة . أمانة . تأمين [خر ٢٢ : ١١ – ٢تيمو ١ : ١٤]
-ϫⲓ ⲛⲟⲩϭⲟⲓⲗⲉ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁ ص أخذ وديعة أحد
• ⲥⲃⲓ ⲛⲭⲱⲓⲗⲓ ب (π) وَصْل أمانة
• ⲭⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ب ,ϭⲁⲗⲱⲟⲩⲧ ص (eq) مودَع . معهود بِـ (لدى) . مُكَلَّف بـ . مسئول
[راجع أيضاً ب ⲭⲁⲗⲉ-]

• ⲭⲱⲓⲧ ب ,ⲭⲟⲉⲓⲧ ص (π) زيتون . شجرة الزيتون *olive tree, its fruit* [اى ١٥ : ٢٣ – مز ١٢٧ : ٣ – إش ١٧ : ٦]
-ⲁⲫⲭⲟ ⲉⲉⲛⲃⲏⲛⲉ ⲙⲛ̄ ⲉⲉⲛⲭⲟⲉⲓⲧ ص غرس نَخيلاً وزيتونا
-ⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲛⲭⲟⲉⲓⲧ ⲉⲧⲉ ⲡⲉⲓⲥⲟⲃⲛ̄ ص ثِمار الزيتون الذي هو هذا الطيب
• ⲫⲁ ⲛⲓⲭⲱⲓⲧ ب الذي للزيتون (بناع الزيتون) [أع ١ : ١٢]
• ⲥⲉⲕ ⲭⲱⲓⲧ ب جَمْعَ الزيتون [تث ٢٤ : ٢٠]
• ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲭⲱⲓⲧ ب عصير (زيت) الزيتون
• ⲃⲱ ⲛⲭⲱⲓⲧ ب شجرة الزيتون . زيتونة
• ⲓⲟⲉⲓ ⲛⲭⲱⲓⲧ,ⲓⲁⲉⲭⲱⲓⲧ ب حقل زيتون [تث ٦ : ١١]
• ⲯⲓⲛ ⲛⲭⲟⲉⲓⲧ ص شجرة زيتون [تث ٢٨ : ٤٠]
• ⲯⲉ ⲛⲭⲱⲓⲧ ب حطب الزيتون
• ⲥⲟⲙⲛⲉⲓⲧ ص أوراق الزيتون

ΣΟΚ ἔβοΔ ص. (ΣΟΚ ἐβοΔ نفس المعنى للفعل السابق) (*verb inter r ٧٥ ; ١٦ : ١٥ ـ مد ٦ : ٥ ـ اي ١٩ : ٢٧ ـ ٢٠ : ١ تث*] ١. تَمَّمَ . كَمَّلَ [*٢ : ١٢ ـ يو ٢٨ : ٢٢ ـ ٢٩ : ١٢ ـ ٤ : ١٣ ـ س ٢ : ١٥ ـ ٣ : ٤ : ١٣ تا ١٠ : ٣ يك*] ـةَ ΣΟΚ ἔβοΔ تَمَّمَ وَفَّى . حَانَ وَقْتُ مكث ـةΔΟΒ ἔβοΔ ΣΟΚ ΤΕΦΥΜΕΝΑ ـةΔΟΒ ΜΙΒΕΝ ΚΗΝ ΝΖΟΚ ΤΕΦΥΜΕΝ ΣΟΚ ἔβοΔ ـةΔΟΒ ΜΙΒΕΝ ΚΗΝ ΝΖΟΚ ΤΕΦΥΜΕΝ كل شيء تَمَّ (عَلِيٌّ ما مَرَّ) ٢. أَتَمَّ . أَكْمَلَ (*ول سنتين ٢٢ ob*) ـةΔΟΒ ἔβοΔ ΣΟΚ ص. (eq) تام . كامل . صحيح [*٢ : ١٢ ـ رؤ ٢٢ : ٢٨ ـ يشو ٩ : ٦ ـ ٩ ـ ٢ تث*] ـةΔΟΒΣΙ ἐΡΑΤΦ ЄΦΧΗΚ ἔβοΔ ΝΕΜ ΠΕΦΔΗΤ

٢ ـ غَسْلٌ . بَلٌّ . حَمْي *(vb tr فعل متعدى)* to wash. wet
-ⲁⲫⲭⲉⲕⲉⲙ ⲡⲉⲫⲃⲗⲟⲩ ب بلّ سريره
-ⲁ ⲛⲉⲛⲟⲩ ⲭⲱⲕⲉⲙ ⲙⲡⲉⲫⲥⲱⲙⲁ ب الدم غرّق جسمه
- مع الحروف الآتية :
• 1. ⲛ- ص.ب *(مفعول ثان dat)* ١ ـ استحَمَّ لِ (لأجل)
-ⲁⲣⲉⲭⲱⲕⲉⲙ ⲙⲙⲟ ⲛⲱⲟⲩ ب اغتسلتِ لأجلهم
٢ ـ استحَمَّ بِ . غَسَلَ بِ
-ⲛⲉⲫⲭⲓⲥ ⲉⲧⲭⲟⲕⲉⲙ ⲛⲉⲛⲟⲩ ب بداه الملطختان بالدم
• 2. ϩⲉⲛ ص ⲉϩⲛ, ب with, in غَسَلَ بِ . غَسَلَ في
[لا ٨ : ٦ - إي ٩ : ٣٠ - حز ١٦ : ٤ - عب ١٠ : ٢٢]
-ⲙⲡⲉⲫⲭⲱⲕⲙ ⲉⲛⲉⲥ ϩⲓⲛ ⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉ- يستحم أبناص بالماء
-ⲁⲫⲭⲟⲕⲙⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲧⲗⲩⲙⲏ ⲛⲭⲣⲱⲙ ب غطسهم في بحيرة النار
-ⲁⲧⲱⲁⲛⲭⲱⲕⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ⲧⲉⲣⲱ ب إذا تطهّروا بواسطة الأتون
• 3. ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲛ ب, ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ ص غَسَلَ من
[أع ١٦ : ٣٣ - رؤ ١ : ٥]
• ⲭⲟⲕⲉⲙ ب (eq) مُغتسِل . مُلَطِّخ . مُخَضَّب
-ⲛⲉⲫⲭⲓⲥ ⲉⲧⲭⲟⲕⲉⲙ ⲛⲉⲛⲟⲩ ب بداه ملطختان بالدم
• ⲭⲱⲕⲉⲙ ب, ⲭⲱⲕⲛ̄ ص (π) غَسْل . استحمام
washing, cleaning [تي ٣ : ٥]
-ⲛⲭⲱⲕⲙ ⲛⲧⲁ ⲡⲉⲓⲱⲧ ⲭⲓⲧⲟ ⲉⲫⲛ (الذئب) الذي أخذه الأب عندما خلق آدم
ⲁⲇⲁⲙ ص
• ⲡⲱⲁⲓ ⲙⲡⲭⲱⲕⲙ ص عيد الغطاس
• ⲧⲭⲱⲕⲛ̄ ص (= ⲧⲱⲙⲥ ب) غَسَلَ . حَمَّى . عَمَّدَ
give washing, baptize
• ⲭⲓⲭⲱⲕⲛ̄ ص (= ⲃⲓⲱⲙⲥ ب) اغتَسَلَ . تَعَمَّدَ
take washing, be baptized
• ⲁⲧⲭⲱⲕⲛ̄ ص *without washing* دون غَسْل
• ⲟ ⲛⲁⲧⲭⲱⲕⲙ ص غير مَغسول . غير مُستَحم
• ⲙⲛⲧⲁⲧⲭⲱⲕⲙ ص عدم الاستحمام
• ⲙⲁϩⲛⲭⲱⲕⲉⲙ ب حوض الاستحمام (بانيو) . حوض غسيل
• ⲭⲓⲛⲭⲱⲕⲉⲙ (ⲧ) استحمام . اغتسال
-ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ϩⲧⲉ ⲧⲭⲓⲛⲭⲱⲕⲉⲙ ب كنيسة المَعمَّة
ⲭⲱⲕⲣ̄, ⲭⲉⲕⲣ̄-, ⲭⲟⲕⲣ// ص مَلَّحَ . تَبَّلَ . أصلَحَ (بملح)
to salt, season, cure
-ⲙⲡⲟⲩⲉⲱ ⲭⲱⲕⲣ̄ ⲛⲛⲗⲱⲙⲥ ⲛ̄ⲗⲟⲩⲁⲁⲥ ص يستطيعوا تطهير نجاسات يهوذا
-ⲧⲛⲁⲭⲱⲕⲣ̄ ⲙⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲭⲉ ⲛⲛⲉⲫⲕⲟⲛⲥ ص سأحنط جسدكَ حتى لا يتنن
• ⲭⲱⲕⲣ̄ ص (eq) مُمَلِّح.. مُصلِح
-ⲡⲉⲫⲉⲛⲧ ⲭⲟⲕⲣ̄ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉ̄ⲧⲙ̄ⲛ̄ⲧⲣⲣⲟ ص قلبه مُصلِح للملكوت

[راجع الفعل ب ⲭⲟⲩⲕⲉⲣ]

ⲭⲱⲕⲫ, (ⲭⲟⲩⲕⲫ), ⲭⲉⲕⲫ-, ⲭⲟⲕⲫ// ب
نَغَزَ . نَغْزَ . شَكٌّ . لَدَغَ . نَخَسَ *to prick, bite*
-ⲫⲁⲛⲥⲟⲩⲣⲓ ⲉⲩⲑⲟⲩⲍ ⲉⲩⲭⲱⲕⲫ ب أشواك تغز وتنخس
-ⲟⲩⲃⲗⲏ ⲁⲥⲱⲁⲛⲭⲉⲕⲫ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ب إذا لدغت عقرب انساناً [رؤ ٩ : ٥]
-ⲁⲥⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛⲉ ⲟⲩⲁⲭⲱ ⲁⲥⲭⲉⲕⲫ ⲧⲉⲫⲭⲓⲭ ب خرجت أفعى ونشبت في يده [أع ٢٨ : ٣]
-ⲉⲫⲉⲭⲟⲕⲫⲟⲩ ب فتلدغهم [١ صم ٩ : ٣]

تَمُّوا خَمائلكِ ب -ⲁⲧⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲉⲥⲁⲓ
• 2. ⲉⲭⲉⲛ ب, ⲉⲭⲛ̄ ص أتمَّ على . تَمَّ على
الحُلم سيتحقق ب -ϯⲣⲁⲥⲟⲧⲓ ⲛⲁⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲭⲱⲕ
(يتم) عليك
• 3. ⲛⲉⲙ ب, ⲙⲙⲛ̄ ص أكملَ مع
-ⲁⲙⲏⲧⲥ ⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲧⲁⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲁⲟⲧⲱⲩ
ⲛⲓⲙⲙⲁⲥ ص أحضِرْها لي لأتمّم غرضي معها
• 4. ⲛ̀- ص ب *(مفعول ثان dat)* ١ ـ أكمَلَ لِ . أنجَزَ لِ
-ⲭⲟⲕⲟⲧ ⲙⲙⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲓⲱⲥ ب انجزها لي على وجه السرعة
-ⲉⲑⲣⲉⲫⲭⲱⲕ ⲛⲁⲫ ⲛ̀ⲧⲉⲡⲓⲟⲧⲙⲓⲁ ب لكي يتمّم له شهوته
٢ ـ مَلأَ من . مِلأَ بِ
-ⲉⲫⲭⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص مَملوء من النور
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲭⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص الكنيسة مَملوءة بهم
٣ ـ أكمَلَ في خلال مدة ..
-ⲁⲧⲭⲉⲕ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲧⲁⲥⲉ ⲛ̄ⲥⲟ- أكملوا الكنيسة في مدة ٢٦ يوماً
-ⲟⲩ ص
• 5. ⲃⲁ ب أكمَلَ (بالنهاية) عن
• 6. ϩⲉⲛ ب, ϩⲛ̄ ص أكمَلَ في
[حز ٧ : ٨ - يو ١٧ : ١٢ ، ٢٣ - ٢كو ٧ : ١ - غلا ٥ : ١٤]
-ⲁⲧⲭⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲡⲁⲓⲥⲁⲭⲓ ب مُحملة في هذه الكلمة [رو ١٣ : ٩]
-ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲭⲟⲕⲧ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲛ ⲟⲩⲡⲟⲙⲟⲛⲏ ليكملني ١ بالصبر ص
-ⲁⲫⲉⲣⲗⲁⲭⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲱⲁⲧⲟⲩⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ألَحَّ عليهم أن يواصلوا (يكملوا) الشرب ⲡⲓⲥⲱ ب
• ⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص.ب (π) ١ ـ كَمال . تَمام
[لو ١ : ٤٥ - عب ٧ : ١١]
-ⲉⲏⲧⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲫⲁⲛⲫⲱⲥ ب للتمام في التسابيح [مز ٤ : العنوان]
-ⲏⲧⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲁⲣⲉⲧⲏ ب كَمال الفضائل
-ⲉⲟⲣⲉⲫⲉⲓⲙⲓ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب ليعلِّم بالضبط (بالتمام)
٢ ـ نهاية . مُنتَهَى [حز ٧ : ٢ رؤ ٢١ : ٦] *end*
٣ ـ موت (نهاية الحياة)
-ⲱⲁ ⲡⲁⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب إلى يوم مَماتي
٤ ـ مِلْء
-ⲏⲧⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲥⲛⲟⲩ ب مِلء الأزمنة [اف ١ : ١٠]
• ⲭⲓⲛⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب, ⲃⲓⲛⲭⲱⲕⲉⲃⲟⲗ ص (π)
١ ـ اتمام . تكميل
-ⲏⲧⲭⲓⲛⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲡⲁⲗⲁⲧⲓⲟⲛ ب اتمام البلاط
٢ ـ وفاة
• ⲣⲉⲫⲭⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص *perfecter* مُكَمِّل . مُتَمِّم
ⲭⲱⲕⲉ, ⲭⲱⲱⲕⲉ, ⲭⲉⲕ-, ⲭⲟⲟⲕ// ص وَخَزَ . شَرَّط .
نَخَسَ . حَثَّ *to prick, sting*
-ⲉⲓⲭⲱⲕⲉ ⲛ̄ⲥⲛ̄ⲕⲉⲛⲧⲉ ص أشرَّط التين [عا ٧ : ١٤]
ⲭⲱⲕⲉⲙ, ⲭⲉⲕⲉⲙ-, ⲭⲟⲕⲙⲉ// ب, ⲭⲱⲕⲛ̄,
ⲭⲉⲕⲛ̄-, ⲭⲟⲕⲙⲙ// ص ١ ـ اغتَسَلَ . استَحَمَّ
[إش ١ : ١٦ - يو ١٣ : ١٠] *(فعل لازم vb intr)*
-ⲁⲫⲓⲉ ⲉ̀ⲧⲥⲓⲱⲟⲩⲛⲓ ⲭⲉ ⲛⲓⲛⲁⲭⲱⲕⲉⲙ ب ذهب إلى الحمّام ليستحمّ

• ϫοκϩϥ ب (π) مِنخاس *goad*

ϫωλ *I.* **,ϫωλ,ϫελ-,ϫολ//,ϫολ//** ص *(vb intr)* : فعل لازم : أولاً ب **,ϭωλ,ϭλ-,ϭολ//**

١. اِلْتَفَّ . انثنى . انطوى . تَجَعَّدَ . (تكرمش)
(vb intr) to roll back, curl up

-ϣⲁⲧⲉ ⲡⲓϣⲁⲣ ⲛⲧⲉ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ϫωλ ب حتى أن جلد جسمه التفَّ على بعضه (تكرمش)

-ⲁ ⲡϣⲁⲁⲣ ⲛⲧⲉⲧⲁⲡⲉ ϭωλ ص جلد رؤوسهم تنثني (كرمش)

-ⲛⲛⲉ ⲛⲉⲕⲉⲓⲉⲃ ϭωλ ⲟⲩⲁⲉ ⲡⲉⲕϥⲱ ⲉⲉ ص لن تتقصَّف أظافرك ولا يسقط شعرك

-ⲁ ⲡⲥⲱⲃⲉ ϭωλ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲉⲉⲃⲥ ص انطوى البُرص مثل الثوب

٢. جالَ . طافَ . دارَ

-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲁ ⲉⲁϥϭωλ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁⲛⲥⲱ ص مثل شخص يدور في حانة

-ⲙⲡⲁⲧⲉ ⲡⲁⲓⲙⲛⲟⲛ ϭωλ ⲛⲥⲉⲧⲙⲉⲉ ⲉⲣ ⲉⲛⲧϥ ص قبل أن ينتهي الاحتفال ولا يُحدثونا فيه

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*

لَفَّ . طَوَى . بَرَمَ

-ⲙⲉϣⲁⲕ ⲉⲧⲛ ص ,ⲁⲣⲛⲟⲩ ⲛⲛⲁ-

لعله يطوف (يلف) العالَم ب ϫⲉⲗ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ

ثالثاً : فعل منعكس : *(vb refl)*

ارتَدَّ . تراجَعَ

-ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲣⲁⲙⲁⲁⲩ ⲁϥϫⲟⲗϥ ⲛⲧⲙⲉⲧⲉⲙⲕⲓ ب الرجل الغنيّ ارتدَّ إلى الفقر

-ⲛⲁⲓ ⲛⲧⲉϥϫⲟⲗϥ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب هذه لِتتراجع (يكفّ) عنها

-ⲙⲁⲣⲟⲩϫⲟⲗⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲉⲟⲣⲙⲓⲁ ص فلتكف الدوافع . (فلتتراجع المغريات)

• ⲁⲧⲃⲱⲗ ص غير مُتحوِّل . غير زائل

-ⲙⲛⲧⲣⲣⲟ ⲛⲁⲧⲃⲱⲗ ص ملكوت غير زائل

• ϫⲏⲗ ب ,ϭⲏⲗ ص (eq) مُنطوٍ . مَلفوف . مَبروم . مَطوي . (مكرمش)

• ⲉϥϫⲏⲗ ⲙⲙⲓⲛ ⲙⲙⲟϥ ب مُنطوٍ على نفسه [تركيب لياسي]

ϫωλ *II.* **,ϫελ-,ϫολ//** ب فقط (ⲉⲃⲟⲗ)

١. أنكَرَ . جَحَدَ . غَدَرَ بِـ . نَبَذَ . رَذَلَ . نَقَضَ (العهد) *to deny*
[تك ١٨ : ١٥ – مز ١٤ : ٦ – مت ١٠ : ٣٣ – مت ١٦ : ٢٤ – يو ١٨ : ٢٧ – أع ٤ : ١٦ – رؤ ٢ : ١٣]

-ⲁⲧϫⲟⲗⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب رذلوكِ (رفضوكِ) [إر ٤ : ٣٠]

-ⲁϥϫⲟⲗϥ ⲉⲃⲟⲗ ب انتهره [أع ٧ : ٢٧]

-ⲛⲧⲁϫⲉⲗ ⲫⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب أن أنكر !

-ⲉⲧϫⲱⲗ ⲙⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ب رافضون الناموس

٢. رَفَضَ . جَحَدَ *(vb refl فعل منعكس)*

-ⲁⲣⲉⲫⲧⲉⲙ ⲟⲩⲁⲓ ϫⲟⲗϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ب إذا يرفض أحد كل أمر متعلق بالعالم
(لا يُمكن أن يصير راهباً)

-ⲁⲧϫⲟⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲓⲛⲧⲏⲣϥ ب جَحدوا الكل

• ϫωλ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) انكار . جُحود . جَحْد

-ⲛⲉⲙ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ϫωλ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ومن كل جحود [القداس الباسيلي – الخولاجي]

-ⲧⲁⲕⲧⲏⲙⲟⲥⲩⲛⲏ ⲉⲧⲉ ⲡⲓϫωλ ⲉⲃⲟⲗ ب الجُحود الذي هو الانكار

-ⲡⲓϫωλ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ ⲧⲙⲉⲧⲁⲧⲟⲡⲕ ب جَحْد الهوى

وانكار الذات [من فضائل النُسّاك لأنها مقار الكبر]

• ⲁⲧϫⲟⲗ// ⲉⲃⲟⲗ ب لا يُنكَر

-ⲡⲓϫⲣⲉⲟⲥ ⲛⲁⲧϫⲟⲗϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲫⲙⲟⲩ ب دَيْن الموت الذي لا يُنكَر

• ⲣⲉϥϫⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب ناكِر . غدّار

• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϫⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب (τ) انكار . جُحود . غدْر

ϫωλ *III.* ص ,ϭωλ ب (ⲉⲃⲟⲗ)

١. رَجَعَ . ارتَدَّ . تراجَعَ (في كلامه) . تَنَحَّى . تقهقَرَ . تَكَصَ *to return*

-ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲛⲁϭⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲛ ⲛⲧⲟϥ ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ص البرابرة سيجتاحون (سيزحفون على) هذه الأقاليم *to scour*

٢. رَدَّ . رَجَّعَ . دَوَّرَ . أدارَ *to turn back*

٣. طَرَدَ . أقالَ . تنكَّرَ لِـ . صَرَفَ (العمّال)

-ⲁⲛϫⲟⲗⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲉⲑⲛⲟⲥ ب أنكرنا عليها (أن تكون) أمة [إر ٣١ : ٢]

-ⲉⲕⲱ ⲛⲛ

(واجب اللاحظ) : أن يَهجر الأخوة ويصرفهم في الوقت المناسب ص ⲛⲁⲧ ⲉⲧⲃⲏⲩⲉ

• ϫⲓⲛϫⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ب ارتداد . انكار . نُكوص . تراجُع (π)

ϫωλ *IV.* **,ϫελ-,ϫολ// ب ,ϭωωλⲉ, ϭⲉⲉλⲉ-,ϭοολ//** ص

١. خَطَّى . لَفَّ . ألْبَسَ (فعل متعدى *vb tr*)

٢. كَفَنَ [أع ٥ : ٦] (فعل متعدى *vb tr*)

٣. لَبِسَ . تسربَلَ (فعل منعكس *vb refl*)

-ϫⲉⲗ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب تسربلوا [١بط ٥ : ٥]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛ- ص.ب غَطَّى بِـ . سَتَرَ بِـ . تسربَلَ بِـ [باروخ ٥ : ٢]

-ⲉⲣⲉϫⲟⲗⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲙⲛ̀ⲣⲏⲧ ⲙⲛ̀ⲥⲟⲗⲟⲉⲗ ب تلتحفين بها كزينة العروس [إش ٤٩ : ١٨]

-ⲁⲣⲉⲫⲁⲛϫⲟⲗⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲕⲕⲟⲥ ب إذا لبستِ قرمزا [إر ٤ : ٣٠]

-ⲧⲕⲉⲡⲁϫⲉ ⲁⲓⲃⲟⲗⲧ ⲙⲙⲟⲥ ص النصف الآخر (من الرداء) تغطّيتُ به

• *2.* ⲃⲉⲛ ب,ⲉⲛ ص غَطَّى بِـ . سَتَرَ بِـ . تسربَلَ بِـ

-ϫωλ ⲙⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ⲃⲉⲛ ⲛⲓϣⲁⲣ غطى الجسد بحلودب

• ϫⲏⲗ ب ,ϭοολⲉ ص (eq) لابس . مُرتَدٍ . مُلتَحِف . مُغطًّى [إصم ٢٨ : ١٤ – مر ١٤ : ٥١]

-ⲉⲧϫⲏⲗ ⲛⲉⲁⲛⲉⲃⲱⲥ ب مُرتدياً ملابساً

• ϫωλ ب ,ϭωωλⲉ ص (π) وشاح . عباءة . غطاء

• ⲉⲃⲱⲥ ⲛϫⲱⲗ ب رداء . غطاء [إش ٥٠ : ٣]

ϫωλ *V.* ب (π) شَهْد . عَسَل *honeycomb*

ϫωλ *VI.* **,ϫολ ب ,ϭωωλⲉ, ص (π)** فطيرة . قُرص . رغيف [٢صم ٦ : ١٩] *cake, loaf*

ϫωλⲉ,ϫωωλⲉ ص حَصَدَ . لَمَّ . قَطَفَ . جَنَى

[راجع ب ϭωλ]

ϫωλϫ *I.* **,ϫολϫ//** ب *(vb tr)* : فعل متعدى : أولاً

١. أغْرَقَ . غَطَّسَ . غَمَرَ [مر ١٥ : ٤]

-ⲛⲧⲁϫⲟⲗϫⲕ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲡⲉⲗⲁⲍⲟⲥ ب حتى أغرقكَ في اللُجّة

-ⲁϥϫⲟⲗϫϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲁ ⲧⲉϥⲛⲁⲉⲃⲓ ب غطّسه لغاية عنقه

٢. جَرَفَ . شَمَلَ اكتَسَحَ [إش ٦٦ : ١٢]

-ⲉϥⲉϫⲱⲗϫ ⲛⲉⲁⲛϫⲟⲓⲥ ب يكتسح القوات (أو الجيوش) [دا ١١ : ٢٦]

• ϫωλϫ ϵϩοτν ē- ص شبّكَ بالخياطة
-πετναρϩναϥ ñϫολϫοτ ēπετερητ
بشبكها (يحيطها) في بعضها البعض فلم يقدر ص ϭοιι
-ϩεντοειϲ ñϣρω ετϫολϫ ϵϩοτν εροοτ ص
لفافات طُمث مشبوكة فيهنّ
• ϫωλϫ ص (π) غرزة الابرة (أو الخياطة)
-πεϩβοϲ ñειειπ ρϩωϐ ϩα ñϩαιιñτωπ ερε
πεϥϫωλϫ οτοιιϩ ϵβολ ϩιωωϥ ν ñϩητϥ
الغطاء (أو الرداء) المشغول بالابرة غُرزة ظاهرة عليه ص ιια ιια
أو فيه حسب مكانها

ϫωλϫ̈ι,ϫωρϫ̈ι ص (= ϭωρϫιι ب)
١ . ارتَبَكَ . اتلَخَم . انشغَلَ . تَورَّطَ
-ñϩοτωϣ αν ϵαιιελϵι ν ϵτρϵκϫωλϫ̈ι ϩñ
لا تريد أن تتوانى او ترتبك بأفكار كثيرة ص ϩαϩ ϯιιϵϵτϵ
٢ . تكالبَ على . تهافتَ على
-ϩαρϵϩ ϵροκ ϵϫωλϫ̈ι ιιñ ñρωιιϵ ص
احفظ نفسكَ (تحفظ) من أن تورَّط نفسكَ مع الناس
٣ . ارتَبَطَ مع
-ϧιϫωλϫ̈ι
ϩητ ϵτϯιιτραϣωλ ναιιιιαϥ ص
ارتبطتُ (تصاحبتُ) مع أخٍ لكني وضعتُ في قلبي ألا أهزَّ معه
٤ . سُرَّ . فرِحَ . (انبسط)
-ñτñϫωλϫ̈ι ñτñϵτφραιιϵ ص لِسُرَّ وتفرح
-Cοτροτϲ ιιñ Ιϲααϰ ϵτνaϫωλϫ̈ι ϵϩοτν ñϹϵ-
سوروس واسحق يحتفلان بزواجهما ص ϫι ϭϩιιϵ

• ϫωλϫ̈ι ص (ϵϥ) (=ϭλϵιιλωιι ب) مُرتبك . مَلغوم . مَشغول
١ - ارتباك . لَخمة . (ب ιιϫωλϫ̈ι ص (π) (=ϭωλϵιι ب
ورطة distraction
-ñϫωλϫ̈ι τηρϥ ιιñϹαταναϲ ص كل حِيَل الشيطان
٢ - اهتمامات . انشغالات cares
-τñρχρια ιιñϹϵϵπε ñϫωλϫ̈ι ϵñϹοϐτε ñτ-
تحتاج لباقي الانشغالات (اللازمة) لتجهيز الشغل ص τϵχνη
٣ - لَهو . احتفال . عُرس . فَرَح . وليمة festivity
-ñϫωλϫ̈ι ιιπϵιϰοϲιιοϲ ص أفراح هذا العالَم
-ωατϵ ñϫωλϫ̈ι οτω ص حتى ينقضي العُرس (الاحتفال)
-ϩϵιναϥι ϩϵιωι ιιιιατ πϵ ñτϵ ϩϵιϰϵϫωλϫ̈ι
لكنّ اكتسحتُ هذه ص τηροτ ϥι ιιιιατ ϫϵ ωι
الكميات حتى لا يتبقّى لهذه الاحتفالات جَميعها كميات أخرى يُمكن أخذها

• ϫολιιϵϩ,ϫοριιϵϩ ص (ν) اهتمامات . انشغالات

ϫωλϩ I.,ϫολϩ// ب
١ . ألبَسَ . سَرْبَلَ . غطّى . كَسَا
vb tr (فعل متعدى) to swathe, cloth, cover
٢ . لَبِسَ . ارتَدَى [مز ١٠٣ : ٢] (فعل منعكس vb refl)
-ϧϫολϩϵ ñοτϵρωων ب [١٤ : ٣٨ تك] لَبستُ رداء
• ϫωλϩ ب (π) غطاء . لِباس
-ϩϧωϲ ñϫωλϩ ب رداء . كسوة [مز ١٠٣ : ٦]
• ϫιιϫωλϩ ب (π) ١ - ثوب . لِباس
-πιϫιιϫωλϩ ñτϵ πιωϵιιωι ب ثوب الخدمة (تونية)
٢ - إلباس . ارتداء
-ñϫιιϫωλϩ ñτϵ ποτϩϧωϲ ب ارتدازهم ملابسهم
[راجع أيضاً ب ϫολϩ//]

ϫωλϩ II.,ϫϵλϩ-,ϫολϩ// ص غَرَفَ . استقى

٣ . طرح إلى أسفل
-ϩωϲτϵ ñτοτϫολϫϥ ϵϧρηι ب لكي يطرحوه إلى أسفل
[لو ٤ : ٢٩]
ثانياً : فعل لازم : (vb intr)
١ . غَرِقَ . غَطَسَ . انغَمَرَ . غُمِرَ . انغَمَسَ
-ϧϫϥϫωλϫ ϵϧρηι ϧϵν οτιιωοτ ب غمِرَ (انغَمَرَ) في الماء [٢بط ٣ : ٦]
-ϵιϵϧροτοιϭι ϩοπωϲ ñϹϵϫωλϫ ب أُسكرهم لكي يغرقوا [لو ٢٨ : ٣٩]

• ϫολϫ ب (ϵϥ) ١ - مَغمور . غاطِس
-ϵϥϫολϫ ϵπϵϹητ ϵϥηηοτ ϵϩψωι ب يغطس ويطفر
٢ - مُنحَط
-ϧιιϵταϹϧϵννηϹ οτοϩ ϵτϫολϫ ϵπϵϹητ ñτϵ
πϵννηλαϹιια ب ضعف وانحطاط جبلتنا [القديس الغريغوري]

ϫωλϫ III.,ϫϵλϫ-,ϫολϫ// ص (=ϭωλϫ ب)
to stretch, extend مَدَّ . شَدَّ . أوتَرَ . قَرَدَ
-αϯϯ ιιαλιλ ναϯ ψαντοτϫωλϫ καλωϲ ص
(نخلتان) : ربطوهما بحَبل حتى يصيرا مشدودتين جيدًا
-ñρϵϥϩι ϲοτϐϵϥ ϵτϫωλϫ ϵτϵψτχη ص مصوَّبو السِهام الذين يترون النفس
-ϫωλϫ ñτϵκπιτϵ ϵϫν̄ ñαρχηπλαϹια ص أوتِرْ قوسَكَ على أول حبلة
• ϫωλϫ ϵϐολ ص واصَلَ . مَدَّ
-ϫϵλϫ τϵτñαϹκηϹιϲ ϵϐολ ص واصلوا تسككم (تسككم)

ص
أمرَ أن يُمَدَّد ويُضرَب
• ϫολϫ ϵϐολ ص (ϵϥ) مَشدود . مُمتَدّ . مُتوتِّر
-ϵϥϫολϫ ϵϐολ ϵτϐϵ ñηοϐ ñϯϯκαϹ ص متوتر من شدة الألَم
• ϫωλϫ ,(ϫωλϐ) ϵϐολ ص (π) توتُّر . امتداد . مُواصَلة . استمرارية . مُثابَرَة
-ϩιτν̄ ñηοϐ ñϫωλϐ ϵϐολ ñηϵϥαϹκηϹιϲ ص بسبب مواصلة تسكُّباته
• ϩν̄ οτϫωλϫ ϵϐολ ص بامتداد . بمُثابَرَة . بإصرار . بنشاط . باستمرارية
-αϥϫωρϫ̈ι ϵι τϵϩιν̄ ϵϧν̄ οτηοϐ ñϫωλϫ ϵϐολ ص أسرع في الطريق بإصرار شديد
• ο ñϫωλϫ ص مُتوتِّر . قَلِق (قلقان)
-τϵκιιαατ ϫω ñϫωλϫ ϫϵ ιιπϵκϫι λα-
αϯ ص والدتكَ قَلِقة (قلقانة) لأنكَ تأخذ شيئاً
[راجع أيضاً ب ϭωλϫ]

ϫωλϫ III.,ϫϵλϫ-,ϫολϫ// ص (=ψωλϫ ب)
خاطَ . حاكَ . غَزَلَ (بواسطة مد الخيوط أو غيرها)
-αϯϫωλϫ ñϱϵnϭωϐϵ ص ,αϯΘωρπ ñϱαnϫω-
ϐι ب حاطا أوراق (تين)
-ñρϵϥϱρϵωϐ ϵϱοιτϵ ψαϱραι ϵνϵτϫωλϫ ص
صانعو الأقمشة والخيّاطون
-ϲοτρϵ ñϫϵλϐ τοοτϵ ص ابرة الخياطة الأحذية
-ñϹϵϫολϫϹ ϵτϱοιτϵ ιιπλϐϵ ص ويخيطونها في ثوب قديم (مرقع) [عن لو ٥ : ٣٦]
-ñρϵϥτωρπ ψατϫωλϫ ñννϵτ ιιπαϱϵ ص الخيّاطون يَخيطون (الترطم) المزيَّفة

(ماءً أو خمراً أو سائلاً ..) . نَزَحَ . جَرَّ . سَحَبَ (سائلاً)

-ⲉⲩⲙⲁⲉ ⲙⲙⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲡⲏⲩⲏ .. ⲁⲩⲭⲱⲁⲛⲭⲱⲗⲉ
يَملأ ماء من ينبوع .. فإذا سَحَب .. ب ..

-ⲉⲩⲭⲱⲗⲉ ⲉⲩⲡⲱⲛⲥ ⲛⲥⲁ ⲧⲡⲏⲩⲏ ص
بغرف ويستقي من النبع

-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲁ ⲣⲉⲩⲛⲁⲭⲱⲗⲉ ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗⲉⲏ ⲟⲩⲡⲏⲩⲏ ص
مثل واحد يغرف ماء من ينبوع

-ⲩⲁⲧⲭⲱⲗⲉ ⲉⲧⲩⲱⲓ ⲛⲛⲓⲙⲙⲟⲩ ب
ينزحون (يسحبون) المياه

-ⲁⲧⲩⲁⲛⲭⲉⲗⲉ ⲛⲏⲣⲡ ⲉⲃⲟⲗ ب
إذا استقوا خمراً

-ⲏⲣⲡ ⲉⲓⲏ ⲡⲕⲁⲁⲟⲥ ⲉⲕⲉⲭⲱⲗⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲓⲭⲏ ⲡⲉⲕⲓⲟⲙ ص
خمر في القادوس تَحر منها إلى معصرتكَ

• ⲭⲟⲗⲉⲉⲥ ص (τ) مَعْرَفَة

ⲭⲱⲗⲉ *III.* **,ⲭⲉⲗⲉ-,ⲭⲟⲗⲉ//** ص
قَطَعَ . شَذَّبَ . قَلَّمَ

-ⲛⲩⲏⲏ ⲉⲧⲟⲩⲭⲱⲗⲉ ⲙⲡⲉⲭⲥⲱⲙⲁ ص
الشجرة التي قُطِعَ جذعها [لو ٢٥ : ٣]

-ⲛⲥⲉⲭⲟⲗⲉⲕ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲉⲗⲉⲓⲱⲙ ص
تُقطَع مثل الحُصرم (العنب الحامض)

• ⲭⲱⲗⲉ ص (π)
١ ـ قَطْعٌ . تَشذيب . تَقليم

-ⲁⲩⲭⲟⲗⲉⲟⲩ ⲉⲓⲙ ⲡⲥⲏⲧ ⲙⲙⲡⲭⲱⲗⲉ ص
قُلِّمَت وقت التقليم

٢ ـ فَرع . غُصن [اى ١٥ : ٣٢ ص]

ⲭⲱⲗⲉⲥ ص *be exhausted* أُنهِكَ (فَقَدَ قُواه) . تَعِثَّرَ (تشنكل)

-ⲉⲩⲭⲱⲗⲉⲥ ⲁⲩⲉⲉ ص
تعثر ووقع

ⲭⲱⲗⲭ *I.* **,ⲭⲟⲗⲭ//** ب **,ⲅⲱⲗⲭ,ⲅⲟⲗⲭ//** ص
١ . اتَّصَقَ . التَحَمَ . تَشابَكَ . شَبَطَ . تشعلَقَ
(vb intr لازم فعل) be entwined

-ⲁⲩⲭⲱⲗⲭ ⲛⲭⲉ ⲛⲉⲛⲉϕⲟⲧⲟⲩ ⲙⲡⲓⲉⲧⲥⲉⲙⲱⲛ ب
التصقت شفتا الوالي

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب اتَّصَقَ بِـ

-ⲡⲟⲗⲁⲥ ⲁⲩⲭⲱⲗⲭ ⲉⲧⲟⲩⲯⲃⲱⲃⲓ ب
التصق لسانهم بحلقهم [اى ٢٩ : ١٠]

-ⲁⲩⲉⲃⲟⲩⲧⲭⲱⲗⲭ ⲉⲛⲕⲁⲉⲓ ب
جعلهم يلتصقون بالأرض (جابهم الأرض)

-ⲁ ⲡⲟⲩⲯⲁⲣ ⲭⲱⲗⲭ ⲉⲛⲟⲩⲕⲁⲥ ب
جلدهم لصق بعظمهم [مرا ٤ : ٨]

-ⲯⲁⲧⲉ ⲡⲉⲩⲉⲛⲟⲩ ⲭⲱⲗⲭ ⲉⲛⲕⲁⲉⲓ ب
حتى التصق دمه بالأرض

-ⲁ ⲛⲉⲩⲉϕⲟⲧⲟⲩ ⲭⲱⲗⲭ ⲉⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ ب
شفتاه التصقتا بعضهما ببعض

• *2.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲛ ص اتَّصَقَ بِـ

-ⲧⲉⲓⲱ ⲛⲃⲁⲗⲁⲁⲙ ⲁⲥⲃⲱⲗⲭ ⲉⲓⲙ ⲡⲭⲟ أتان ص
بلعام التصقت بالحائط

• *3.* ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب

-ⲧⲉⲛⲛⲉⲭⲓ ⲁⲥⲭⲱⲗⲭ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ب
بطننا لزقت (في الأرض) [مز ٤٣ : ٢١]

• *4.* ⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉ- ب ⲛⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉ- ص لَصَقَ بِـ

-ⲁ ϯⲕⲁⲓⲥⲓ ⲭⲱⲗⲭ ⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ب
الكفن لصق بجسده

-ⲛⲉⲩⲉϕⲟⲧⲟⲩ ⲙⲛ̀ ⲡⲉⲩⲗⲁⲥ ⲁⲧⲃⲱⲗⲭ ⲛⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲩ ص
شفتاه ولسانه التصقت داخل فمه

٢ . لَزِقَ . ألصَقَ . لَحِمَ . شَبَّكَ . شَبَطَ *(vb tr فعل متعدى)*

الصقها بنفسكَ [أم ٦ : ٢١] ب -ⲭⲟⲗⲭⲟⲩ ⲉⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ

أدرك (توصَّلَ ص إلى) أن يلتصق بالكهنوت -ⲁⲩⲧⲁⲉⲟ ⲉⲃⲟⲗⲭⲩ ⲛⲧⲙⲛⲧⲟⲩⲏⲛⲃ

الكفن ب -ϯⲕⲁⲓⲥⲓ ⲁⲧⲭⲟⲗⲭⲥ ⲇⲉⲛ ⲥⲁⲛⲫⲉⲣⲟⲛⲓⲟⲛ

شبكوه بأربطة

• ⲭⲟⲗⲭ ب ,ⲅⲟⲗⲭ ص (ⲉⲩ) . مُلتَصِق . مَلزوق . مَشبوك

مُتعلِّق . مُتمَسِّك [أم ١ : ٢٢]

-ⲯⲁ ⲟⲛⲁⲧ ⲉⲛⲭⲟⲗⲭ ⲉⲛⲁ ⲛⲕⲁⲉⲓ ؟ ب
حتى متى ؟ تتعلق بالأرضيات ؟

-ⲉⲩⲭⲟⲗⲭ ⲉⲓⲙ ⲛⲟⲩⲱⲙ ⲙⲙⲏ ⲡⲥⲱ ص
مُنشغِل في الأكل والشُرب

-ⲛⲉⲧⲃⲟⲗⲭ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص
المتمسِّكون بها . المتعلِّقون بها [أم ٤ : ٢٢]

-ⲉⲧⲃⲟⲗⲭ ⲙⲙⲏⲩⲁⲭⲉ ⲉⲧⲟⲩⲟⲭ ص
مُتمسِّكين بالكلام الصحيح

-ⲉⲥⲃⲟⲗⲭ ⲛⲧⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص
تعلَّقتْ بمعونة ا

-ⲛⲓⲗⲟⲥⲓⲕⲟⲥ ⲉⲧⲭⲟⲗⲭ ⲉⲛⲕⲁⲉⲓ ب
الحواس المتعلقة بالأرضيات

ⲭⲱⲗⲭ *II.* **,ⲭⲟⲗⲭ//** ب **,ⲅⲱⲗⲭ,ⲅⲟⲗⲭ//** ص
١ . تورَّطَ . تعرقَلَ . وَقَعَ في شَرَك . (تشنكل . تكبَّل) . اشتَبَكَ .
التفَّ *be entagled, implicated*

-ⲁⲧⲭⲱⲗⲭ ⲛⲭⲉ ⲛⲁⲭⲓⲭ ب [مرا ١ : ٤]
تشابكت بدايَ

-ⲛⲉⲟⲩ ⲉⲩⲛⲁⲉⲓ ⲛⲅⲱⲗⲭ ⲉⲡⲉⲉⲟⲧⲟ ص
الحيَّة تزداد التفافا

-ⲁ ⲡⲓⲧⲉⲃⲧ ⲭⲱⲗⲭ ⲉϯⲱⲓⲙⲓ ب
السمكة شبكت (وقعت) في الصنارة

٢ . وَرَّطَ . أوقَعَ في شَرَك . عَرقَلَ . شَنكَلَ
to entagle, ensnare [اى ٤٠ : ٤]

-ⲉⲩⲭⲱⲗⲭ ⲙⲙⲟⲩ ب
يشبكه . يستدرجه . يوقعه في شَرَك

-ⲧⲉⲩⲟⲓⲙⲉ ⲛⲁⲭⲟⲗⲭⲕ ⲁⲛ ب
صنارته لن توقعكَ (لن تشنكنك أو تكبلك)

-ⲁⲥⲉⲓ ⲛⲏⲓ ϯⲟⲉⲓⲙ ⲁⲥⲃⲉⲗⲭ ⲃⲉⲭⲙⲁⲗⲱⲧⲟⲥ ص
أنت الصنارة واصطادت الأسير [عن متى الرسول]

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب أوقَعَ في

-ⲙⲡⲣⲃⲟⲗⲭⲉⲩ ⲉⲡⲗⲟⲓⲥⲉ ⲛⲙⲙⲁⲕ ص
لا تورِّطه معك في الطين (ماتوقعهوش في الطين معاك)

• *2.* ⲛ- ص تَعثَرَ في

-ⲛⲧⲛⲃⲟⲗⲭⲛ̀ ⲙⲡⲉⲓⲉⲁⲧⲃⲁⲗ ⲉⲧⲟⲣⲭ ص
تتعثر (تتكبل) في هذا الطلب المحكم

• *3.* ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲛ ص تورَّطَ في

-ⲧⲥⲏⲫⲉ ⲉⲧⲃⲟⲗⲭ ⲉⲓⲛ ϯⲍⲱⲛⲏ ص
السيف المُعلَّق (المَشبوك) في الحزام

• *4.* ⲉⲓϯⲉⲛ ب تعرقَلَ بِـ

-ⲁ ⲡⲉⲩⲛⲛⲁ ⲭⲱⲗⲭ ⲉⲓϯⲉⲛ ϯⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲥⲓⲁ ب
روحه أُحبِطَت بسبب النجاسة

• *5.* ⲛⲥⲁ ص.ب عَلَّقَ من

-ⲫⲛⲁⲭⲱⲗⲭ ⲙⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲩⲭⲉⲃⲱⲁⲓ ب
يعلق الشيطان من منخريه

• *6.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϯⲉⲛ- ب وَقَعَ بسبب (في)

-ⲧⲉⲧⲉⲛⲭⲱⲗⲭ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓϯⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲡⲟⲩ ب
نقعون في بعضكم بعضاً

• *7.* ⲉⲇⲟⲩⲛ ص تشابَكَ

-ⲁ ⲛⲛⲁⲧ ⲙⲡⲉⲉⲧⲟ ⲅⲱⲗⲭ ⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲩ ص
أرجل الحصان مُتشابكة تحته (و يقدر ان يتحرك)

-ⲛⲉⲛⲛⲁⲧ ⲉⲧⲃⲟⲗⲭ ⲉⲇⲟⲩⲛ ⲉⲁⲣⲟⲛ ب
أرجلنا عرقلتنا

• ϫⲟⲗϫ ب ,ϭⲟⲗϫ ص (eq) متورّط
-ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲥⲟⲗϫ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ب كل مَنْ يتورّط في الآثام
• ϫⲱⲗϫ ب ,ϭⲱⲗϫ ص (π) وَرْطَة . شَكْلَة . عَرْقَلَة
entanglement

ⲭⲱⲙ *I.* ب ,ϫⲱⲙⲙⲉ ص (π) ١ . كتاب . سِفْر . نسخة . لَفّة من البردى . وَرَق . مُسْتَنَد
book, sheet of papyrus, written document
[خر ٣٢ : ٣٢ – تث ١٧ : ١٨ – إش ٣٠ : ٨ – دا ٧ : ١٠ – ملا ٣ : ١٦ – لو ٤ : ١٧ – في ٤ : ٣ – عب ٩ : ١٩ – ٢يو : ١٢]
-ⲧⲟⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩϫⲱⲙ ب دَرْج [إش ٨ : ١]
-ⲁⲩⲓⲥ ⲟⲩⲫⲁⲛⲉⲛⲧⲱⲛ ⲁⲩⲱ ⲧⲱⲣⲡ ⲛⲉⲓⲙⲟⲩⲥ ⲛ̀-ⲧⲁⲩⲥⲱⲗⲡ ϩⲓⲛ ⲛⲉϫⲱⲙⲙⲉ ص هات ابرة وخَيْط الأربطة التي انقطعت في الكتب
-ⲛⲉϫⲁⲣⲧⲏⲥ ⲉⲧϫⲏ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲏ ⲛ̀ϫⲱⲙⲙⲉ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲛ̀-ⲱⲛ ⲛ̀ⲛⲟⲟⲩ ص الأوراق الموجودة أو الكتب التي تقرأونها
-ⲁϥⲥⲙⲏⲛⲉ ⲛⲟⲩϫⲱⲙⲙⲉ ϣⲁ ⲓ̅ⲱ̅ⲁ̅ ص صنع كتابا ليوحنا (علشان يوحنا)
-ⲙⲟⲩϣⲧ ϩⲉⲛ ⲛⲓϫⲱⲙ ب فتشوا الكتب
-ⲁϥⲃⲓ ⲛⲟⲩϫⲁϥ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲙⲉⲗⲁ ⲛⲉⲙ ⲟⲩϫⲱⲙ ب أخذ قلما وحبرا وورقا
-ⲟⲩϫⲱⲙ ⲉϥⲧⲟⲃ ⲛ̀ⲧⲉⲃⲥ ب مختوم (كتاب) مَختوم بختم
-ⲁϥⲙⲟⲣⲡ ⲛ̀ⲛ̀ϫⲱⲙⲙⲉ ⲁⲩⲱ ⲉⲡⲉϫⲛⲧ ص طَوَى (قَفَلَ) الكتاب ونزل
-ⲁϥϥⲓ ϕⲣⲱⲟⲩϣ ⲛ̀ⲛⲁⲓϫⲱⲙ ⲁϥⲑⲁⲙⲓⲟϥ ب اهتمّ بهذا الكتاب وألفه
-ⲉⲁⲛⲱⲟⲩϣⲧ ⲉⲩⲙⲉⲉ ⲛ̀ϫⲱⲙ ب طاقات (تحاريف في الحائط) ملآنة كتب
-ⲡⲁⲓϫⲱⲙ ⲉⲧⲁⲩⲧ̀ⲣⲉⲛϥ ϫⲉ ⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲥⲟⲥ ب هذا الكتاب الذي يُسمّى البستان (بستان الرهبان)
-ⲡⲉⲓϫⲱⲙⲙⲉ .. ⲛ̀ⲧⲉⲧⲛ̀ⲟⲩⲱϩ ⲟⲩⲙⲉ ⲉⲣⲟϥ ص هذا الكتاب تزوّدون له الكلّة (مادة للزق)
• ϫⲱⲙ ⲙⲙⲉⲙⲃⲣⲁⲛⲟⲛ ب رقوق
• ⲥⲁⲛϫⲱⲙ ⲛϣⲁⲣ ب صحائف من جلد
• ⲟⲩⲉⲥϫⲱⲙ ب (π) منجلية
• ⲛⲓϫⲱⲙ ⲛⲱϣ ب كتب القراءة . أسفار التلاوة
• ϫⲱⲙ ⲛϣⲱⲡ ب صَكّ شراء . فاتورة [إر ٣٢ : ١١ (٣٩ : ١١)]

٢ . (كصفة *adj*) :
• ⲥⲁⲛⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏ ⲛϫⲱⲙ ب رسائل ورقية
• ϫⲁⲣⲧⲏⲥ ⲛϫⲱⲙ ب قرطاس ورق
• ⲧⲟⲙⲁⲣⲓⲟⲛ ⲛϫⲱⲙ ب مرسوم (قرار) مكتوب على ورق
• ⲕⲁⲉⲓ ⲛϫⲱⲙ ب ,ⲕⲉⲫⲁⲗⲓⲥ ⲛϫⲱⲙ ى ص مجلّد من كتاب [مز ٣٩ : ٧ – حز ٢ : ٩]

ⲭⲱⲙ *II.* ص (π) (= ϫⲱⲟⲩ ب) جيل . عَصْر . دور
generation
-ϫⲓⲛ ϫⲱⲙ ϣⲁ ⲛϫⲱⲙ ص من دور إلى دور [أم ٢٧ : ٢٤]
-ϫⲓⲛ ϫⲱⲙ ϣⲁ ⲟⲩϫⲱⲙ ص من جيل إلى جيل
-ϣⲁϫⲉ ⲛϫⲱⲙ ص أنساب . أجيال
(= ϫⲱⲟⲩ ⲛⲥⲁϫⲓ ب) [١تيمو ١ : ٤ ص]

ϫⲱⲛⲧ *I.* ب ,ϭⲱⲛⲧ ص غَضِبَ . سَخَطَ . تَكَدَّرَ . احتَدَّ . اغتاظ . حَنَقَ . (زَعَلَ) *be wroth*
[حز ٢١ : ٩ – مت ١٨ : ٣٤ – ١كو ١٣ : ٥]
-ⲛⲧⲉⲕϣⲧⲉⲙⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲧⲉⲕϫⲱⲛⲧ ب لئلا يسمع ويغضب
-ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲱϣ ⲉⲧⲟⲟⲧϥ ⲉϭⲱⲛⲧ ص بعد بغضب

• ⲉⲣⲉ .. ϫⲱⲛⲧ ب أغضبَ [مز ١٠٥ : ٣٢]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب سَخَطَ على . غضِبَ من
-ϯⲛⲁϫⲱⲛⲧ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛ ب لن أغضب عليكم [إش ٢٨ : ٢٨]
-ⲁϥϫⲱⲛⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب حنق عليهم
-ⲁ ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ϫⲱⲛⲧ ⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲁϩⲓⲟⲥ ب هذا الرجل غضب من قداستك
-ⲙⲡⲣⲃⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟⲛ ص لا تغضب علينا
-ⲁ ⲓ̅ⲥ̅ ϭⲱⲛⲧ ⲉ̀ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص يسوع غضب على العالَم
• *2.* ⲉϭⲟⲩⲛ ⲉ– ب احتدَّ على
-ⲁϥϫⲱⲛⲧ ⲉ̀ϭⲟⲩⲛ ⲉ̀ϫⲣⲁϥ ⲙⲡⲓⲙⲏⲛⲓ ⲧⲏⲣϥ ب احتدَّ على الجميع كله
• *3.* ⲉⲑⲃⲉ ب ,ⲉⲧⲃⲉ ص اغتاظَ بسبب [٢صم ٣ : ٨–إر ٤٠ : ٩]
• *4.* ⲉ̀ϫⲉⲛ,ⲉϩⲓϫⲉⲛ ب سَخَطَ على . غَضِبَ من
[لا ١٠ : ١٦ – عد ٢٤ : ١٠ – مز ٧٣ : ١ – مز ٧٦ : ٤ – إش ٥ : ٢٥ – رؤ ١٢ : ١٧]
• *5.* ⲛ̀– ب *(مفعول ثان dat +)* أغاظَ
-ⲉⲑⲣⲟⲩϫⲱⲛⲧ ⲙ̀ⲙⲓ ب لكي يغيظونني [لا ١١ : ١٧]
• *6.* ϩⲉⲛ ب ,ⲉϩⲛ ص [عد ١١ : ١]
-ⲁϥϫⲱⲛⲧ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛⲟⲩⲱⲟⲥ ب غضب بحنق عظيم

١ ـ غَضَبٌ . حُنْق . تهديد . سُخْط . غيظ . اسخاط . مُغاضَنة . (زَعَلٌ) *wroth* (π) ص ,ϭⲱⲛⲧ ب ϫⲱⲛⲧ
[مز ٥٥ : ٦ – مز ٩٤ : ٦ – إش ٥ : ٢٥ – مرا ٣ : ١ – حز ٣ : ١٢ – ميخا ٥ : ١٥ – رؤ ٥ : ٩ – ٢كو ١٢ : ٢٠ – عب ٣ : ٨]
-ⲁϥⲉⲣⲃⲟⲛ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ϫⲱⲛⲧ ب غضب بحنق شديد
-ⲛⲟⲩϫⲱⲛⲧ ب تهديداتهم [أع ٤ : ٢٩]
-ⲁⲩϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩϫⲱⲛⲧ ب حدثت (بينهما) مغاضبة [أع ١٥ : ٣٩]
-ⲛⲟⲉ ⲛϭⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲁⲣⲁⲕⲱⲛ ⲙ̀ⲡⲉϥⲙⲁⲧⲟⲩ ص مثل غضب التنين وسُم الأفعى
-ⲛϭⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲛⲙⲁⲥⲟⲥ ص الحنق من المجوس (الذين سَخروا منه)
-ⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ ⲛⲉⲥϭⲱⲛⲧ ⲉ̀ⲧⲁⲛⲉ ⲛⲓⲱⲥ ⲟⲩⲱϣ ⲉⲡⲉⲟⲧⲃⲉϥ ص هيروديا كانت مُغاظة من رأس يوحنا ومُتمنية أن تقتله

٢ ـ (كصفة *adj*) :
• ⲥⲁⲕⲓ ⲛϫⲱⲛⲧ ب كلام غضب
• ⲥⲛⲟϥ ⲛϫⲱⲛⲧ ب دم السخط [حز ١٩ : ٣٨]
• ⲁⲧϫⲱⲛⲧ ب ,ⲁⲧϭⲱⲛⲧ ص غير غَضوب . حليم . غير حَقود
١ الحليم (اللقان) ب ⲫⲧ ⲡⲓⲁⲧϫⲱⲛⲧ
• ⲙⲉⲧⲁⲧϫⲱⲛⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧϭⲱⲛⲧ (ד) ص حِلْم
• ⲣⲉϥϫⲱⲛⲧ ب ,ⲣⲉϥϭⲱⲛⲧ ص غَضوب . حَقود . مُحْتَدّ [مز ١٧ : ٤٨ – أم ١١ : ٢٥ – تي ١ : ٧]
• ⲟⲩⲟⲩϩⲟⲣ ⲛⲣⲉϥϫⲱⲛⲧ ب كلب سعران
• ⲙⲉⲧⲣⲉϥϫⲱⲛⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉϥϭⲱⲛⲧ (ד) ص حِقْد . غِلّ
• ⲉⲣⲣⲉϥϫⲱⲛⲧ ب حَقَدَ
• ϯϫⲱⲛⲧ ب ,ϯϭⲱⲛⲧ ص أغضبَ . أسْخَطَ . استَفَزّ . زَعْلَ [مز ٧٧ : ٤١ – حز ١٢ : ٩] *cause anger, provoke*
• ⲣⲉϥϯϫⲱⲛⲧ ب ,ⲣⲉϥϯϭⲱⲛⲧ ص مُتَمَرِّد . مُسْتَفِزّ . مِعْرَمْر . مناكِف

-ϭcϣaNϫωnϥ ñoτcoπ .. ص إذا حدث ذات مرة ..
-acϫωnϥ ει ñϩoτn ênhι ص حدث (تصادف) وأنا في البيت ..
• ϫωnϥ ص (π) صُدْفة . فرصة *chance*
-Πnoττe aϥτρe oτϫωnϥ ϣωπe ñτe .. ص ا جعل فرصةً لكي ..
• κaτa oτϫωnϥ ص بالصُدفة
-κaτa oτϫωnϥ ñτe ñenicκoπoc ϫoτ ص بالصدفة أن الأسقف تنيَّح
• ϩn oτϫωnϥ ص بالصُدفة
-eϥhht ebol ϩn oτϫωnϥ ص خرج بالصدفة

ϫωnϫ ب (π) حنظل (نوع نبات) *colocynth*

ϫωοτ ب (π) ١. جيل . ذُرِّيَّة . سلالة *generation*
[تك ٩ : ١٢ – مت ١٦ : ٤]
-κeϫωοτ ب جيل آخر [مز ٧٧ : ٣]
-icϫen ϫωοτ ϣa ϫωοτ ب من جيل إلى جيل
[مز ٩ : ٢٠ – إش ٥٨ : ١٢ – مرا ٥ : ١٩]
-ènϩanϫωοτ ñϫωοτ ب إلى (سبيٍّ) جيل وجيل [يؤ ٢ : ٢]
٢. عَصْر . دور [مز ٧٧ : ٦ ، ٨]
• ϫωοτñcaϫi ب نَسَب
• nizωοτncaϫi ب الأنساب.الأجيال [١تيمو ١ : ٤–تي ٣ : ٩]
• caϫi èϫωοτ ب نَسَب
-οτaτcaϫi èϫωοτ ñτaq ب بلا نَسَب [عب ٧ : ٣]
-ϕhete ϯnοτcaϫi èϫωοτ ñτaq ب يُنسَب إليهم (ليس من أنسابهم) [عب ٧ : ٦]

ϫωοτn ب ,ϭωοτ ص دَفَعَ . زَقَّ *to push*
-etϫωοτn ϯϫooq ب بدفعونه (مَدفوع) [مز ٦١ : ٤]
• ϫωοτn èbol ب ,ϭωοτ ebol ص
١ ـ أقلعَ (للسفن) [أع ٢١ : ١ ب–أع ٢٨ : ١٠ ص] *(فعل لازم vb intr)*
-etaτϫωοτn èbol aτepeωτ ب أقلعوا وأبحَروا
-aτϫωοτn èbol ea πiϫpo ب تَحرَّكوا (في البحر) نحو الشاطىء
-èϣτeϯϫωοτn èbol ϧen †κpητh ب ألا نقلع من كريت [أع ٢٧ : ٢١]
-aτϫωοτ èbol ϧen Ⲇccωc ب أقلعوا من أسّوس [أع ١٧ : ١٣]
• aτϭωοτ ebol ϩn ϯϫa etϫiϫaτ ص أقلعوا من ذلك المكان
-ϯϫaτenϭωοτ ebol ϩn Pakoτe ص قبل أن نقلع من الاسكندرية
٢ ـ دفع (السفينة) إلى الاقلاع *(فعل متعدى vb tr)*
-aτϫωοτn ϯϫiϫoι èbol aτepeωτ ب دفعوا السفينة وأبحروا
-(πicκaφoc) ncexωοτn ϯϫooq èbol ϧen (القارب) : أطلقوه في البحر ب ϕioϯ
-anϭωοτ ebol ϩn ϯϣenϩωτ ص دفعنا بواسطة المراة

ϫωοτni ب ,ϭooτne ص ١. مِسْح . ثوب من الشعر (٢) *hair cloth* (= cok ب)
٢. غِرارة . زكيبة . جوال (شوال) *sack*
[راجع ص ϭooτne]

ϫωοτϫ ب ,ϭωοτϧ ص ١. التَوَى . انعوج . انحَرَفَ *be twisted* (= cωτp ص)

-ⲙonaχoc ñpeqtϫωnτ ب راهب مناكف
• ⲙetpeqtϫωnτ ب ,ⲙntpeqtϧωnτ ص (٢) اشغزاز . مناكفة
-aiqi taⲙetpeqtϫωnτ ebol ϩⲙⲙo ب احتملتُ منك هذه المناكفة

ϫωnτ II. ب.ص (= ϭωnτ ب) نَضُجَ . (استوَى) (للنبات أو المحاصيل أو غيره)
-ⲡipωτ eti ecoi ncⲙⲙ ⲙⲡaτecϫωnτ ب البلح وهو ما يزال أخضر قبل أن ينضج
-neϩⲓoⲙe eteet epe neτⲱhpe ϫo ص الحَبَلَى اللاتى الأجنة اكتملت نموها داخلهنَّ
-ⲡiⲍ ñϭeⲙc .. etϫonτ ص السبع سنابل .. الملآنة (الناضجة) [تك ٤١ : ٧]

ϫωnτ III. ص (=ϭωnτ ب) //,ϫonτ-,ϫonτ جَرَّبَ . حاوَلَ *to try*.
-ñoc ⲛⲛetϫωnτ ênoτϫe ϩϭoτn ñϩenⲱaϫe ص مثل الذين يحاولون إلقاء (نلقيح) كلام على الناس ñpωⲙⲙe
-etpeqϫωnτ epooτ ص لكي يجربهم (يمتحنهم)
-aqϫωnτ ñkecoⲡ ⲙⲛ̄ τoτⲱeepe ص حاول مرة أخرى مع ابنتك
-aqϫωnτ oτⲙhhⲡⲱe ⲙⲡoλeⲙoc ص تدرَّبَ في حروب كثيرة
• ϫωnτ ص (π) مُحاوَلة
• ϫonτc ص (π) تجربة . خِبرَة
• ⲙaⲛϫωnτ ص (π) مكان المحاولة مكان التجربة *place of trial*

ϫωnτ e- IV. ص بَدَأَ . شَرَعَ في *begin*
-ⲛeqⲃaλ aτϫωnτ ⲉⲃoⲣⲱ epoq eⲙⲙeqⲱⲉiⲱpe ص عيناه بدأتا تعتم (تكلان) و يقدر أن يصير [١صم ٣ : ٢]
-aqϫωnτ ⲉⲣaτϭoⲙ ص بدأ يضعف

ϫωnϥ,ⲱωnϥ ص ١. حَدَثَ . حَصَلَ . تصادَفَ *to happen, befall*
-aqϫωnϥ ñoτcoⲡ .. aqⲉi ص حدث ذات مرة أنه أتى ..
٢. قابَلَ . صادَفَ . لاقى *to meet with*
-ⲙⲡeqϫωnϥ λaaτ ñτeiϣe ص يصادف أحداً بهذه الكيفية
-ⲧkτpiaκh .. ϫωnϥ aλκh ⲙⲡaρⲙoτe ص وافق الأحد يوم ٣٠ برمودة
-a ⲡⲱa ⲙⲡaρχhaττeλoc ϫωnϥ epoc صادف عيد رئيس الملائكة يوم (أحد) في تلك السنة *(Sunday)* ñτeiρoⲙⲡe etⲙⲙaτ ص
• ϫωnϥ eϩoτn ص تواجَدَ في
-ⲙⲡe λaaτ ⲱϫωnϥ eϩoτn ênτoⲡ ص يقدر أحد أن يتواجد في ذلك المكان
-aτϫωnϥ ñϩennoϭ ñkaθhτopia eϩoτn epoq ص قدَّموا له شكاوى كثيرة
• ⲁcϫωnϥ ص (= acⲱωⲡi ب) تصادَفَ
-acϫωnϥ ϩn ⲡeϩoot etⲙⲙaτ ص تصادف في ذلك اليوم
-neⲁcϫωnϥ epe ⲡⲡetoτaab ϩⲁϩetheq ص وكان أن تصادف وجود القديس عنده

٢. عَوَّجَ . لَوَى *to twist*
• ϭⲟⲟⲩⲧⲭ ص (eq) { = ⲕⲟⲗⲭ ب }
مُعوَج . مَلووح
• ⲭⲱⲟⲩⲧⲭ ب ,ϭⲱⲟⲩⲧϭ ص (π)
١ ـ اعوجاج . التواء
٢ ـ لَقوة (مرض يصيب الوجه باعوجاج)

(ⲭⲱⲡ),ⲭⲉⲡ- ب
قَبَضَ على
[راجع الفعل ب ⲃⲱⲡⲓ]

ⲭⲱⲣ *I.* ,ⲭⲉⲣ-,ⲭⲟⲣ// ب ,ⲭⲱⲱⲣⲉ,ⲭⲉⲉⲣⲉ-,
ⲭⲟⲟⲣ// ص
شَتَّتَ . بَدَّدَ . فَرَّقَ . ذَرَّى
to scatter, disperse (باروخ ٣ : ٧)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲛⲉⲗⲗ ب
-ϯⲛⲁⲭⲟⲣⲟⲩ ⲛⲉⲗⲗ ⲟⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب
سأذرّيها مع كل ريح (حز ١٢ : ١٤)
• *2.* ⲛⲥⲁ ص ب
أزاحَ عن
-ⲁⲩⲭⲉⲉⲣⲉ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲕⲟⲧⲥ ص ,ⲁⲩⲭⲉⲣ ⲛⲥⲱ-
ⲟⲩ ⲛⲛⲓⲕⲟⲧⲥ ب
أزاح عنهم المكائد
• *3.* ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ- ص ب
ابتَعَدَ عن
-ⲭⲱⲣ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛⲁⲓⲟⲓ ب
(غور) بعيد عنّي . أغربْ عنّي
• *4.* ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛ- ب
أبادَ من تحت (تث ٩ : ١٤)
• ⲭⲱⲣ ص.ب (π)
تبديد . تفريق . تشتيت
-ⲉⲓⲉⲭⲟⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲭⲱⲣ ب
أشتّتهم تشتيتاً (لا ١٥ : ١٧)

ⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ *II.* ص.ب
أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*
تبدّدَ . تفرّقَ . تشتّتَ . تنحّى (غار) (عد ١٠ : ٣٥ – إش ٣٥ : ٨)
-ⲁ ⲛⲓⲁⲉⲱⲛ ⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب
تبدّدت (تلاشت) الشياطين
-ⲁⲣⲉⲫⲁⲛ ϯⲁⲛⲧⲉⲗⲉⲥ ⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب
إذا تبدّدت المقاومة
-ⲉⲧⲁⲧⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲟⲧⲫⲱⲣ ⲁⲧⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ
لما رأته الكلاب هربت (تفرّقت) ب
-ⲕⲁ ⲡⲁⲫⲣⲉ ⲫⲓⲭⲏ ⲛⲃⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉϥⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓⲉ
ضَعْ دواء على الدمّل لكي يصرف أو يفتح ص ⲧⲉϥⲟⲧⲱⲛ
ثانيا : فعل متعدى : *(vb tr)*
١ . بدّدَ . فرّقَ . شتّتَ
(أى ١٦ : ١٢ – مز ١٧ : ١٤ – إش ٤١ : ١٦ – إر ٢٣ : ٢ – لو ١١ : ٢٣ – يو ١٠ : ١٢)
-ⲡⲟⲥ ⲁϥⲥⲟⲃⲛⲓ ⲉϫⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛⲧⲉ ⲛⲛⲉ-
ⲉⲧⲧⲁⲓⲛⲟⲩⲧ ب
الرب ارتأى أن يزيل اهانة الشرفاء (إش ٢٣ : ٩)
٢ . طَرَدَ . أزاحَ من طريقه (إر ٢٧ : ١٧ – مي ٥ : ٨)
٣ . فَرَّقَ بمعنى : وَزَّعَ (مت ٢٥ : ٢٤ – لو ١١ : ١٢)
٤ . ألغى . أضاعَ سُدًى . نَكَثَ (لا ٢٦ : ١٥)
-ⲁⲧⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲩⲃⲓⲥ ب
ضيّعوا تعبهم سدى
-ϥϫⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲫⲱⲛⲏ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲛⲓⲟϯ ب
يضيّع نعالهم (أصوات) أبالسة
-ⲉⲕϯⲧⲱⲕ ⲛⲉⲙⲛⲧ ⲛⲁⲩ ⲙⲁⲛⲧⲉⲕⲭⲉⲉⲣⲉ ⲡⲡⲟⲗⲉ-
ⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ص
شتّتهم حتى تبعد الحرب
-ⲛⲛⲉⲛⲭⲱⲱⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲙⲁⲭⲉ ص
لن نحيد عن الكلام
-ⲁⲩⲟⲧⲱⲱ ⲉⲭⲉⲉⲣⲉ ⲡⲙⲁⲭⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص
أراد أن يحيد عن الكلام
-ⲉⲕⲟⲧⲱⲱ ⲉϫⲟⲣⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲁⲉⲥ ⲛⲁⲥⲣⲁⲧⲱⲣ ص
(الباسور) : أتريد أن تضيعه ادهنه اغراطور
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص ب
١ ـ تفرّقَ إلى (يو ١٦ : ٣٢]
٢ ـ طَرَدَ إلى (إر ٢٤ : ٩]

٣ ـ وزّعَ على . انفقَ (صَرَفَ) . بَذَرَ
-ⲛ
أنفقوها فى بناء الكنائس ص ⲗⲏⲥⲓⲁ
• *2.* ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉ- ص
-ⲧⲉⲃⲏⲡⲉ ⲁⲥⲭⲱⲱⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲟⲁⲗⲁⲥⲥⲁ
السحابة (الغيمة) انزاحت نحو البحر ص
• *3.* ⲛⲉⲗⲗ ب
ذرّى مع (حز ٥ : ١٠]
• *4.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲛ ص
١ ـ شتتَ بين أو وسط
(مز ١٠٥ : ١٦ – حز ٢٩ : ١٢ – يؤ ٣ : ٢]
٢ ـ ألصَى عن (اى ١٩ : ١٠]
٣ ـ النشر فى (الجلد)
-ⲉⲩⲱⲡ ⲛⲧⲉϥⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲱⲁⲣ ب
إذا انتشر فى الجلد (لا ١٣ : ٢٢]
٤ ـ ذرّى . طوّحَ . أطاحَ بـ (لا ٢٦ : ٣٣]
٥ ـ عَزَلَ
-ϯⲛⲁⲭⲟⲣϯ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲣⲙⲓ ⲛⲟⲩϯ ⲙⲫⲣϯ ⲛ-
ⲟⲩⲟⲉⲓ ⲉⲩⲭⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب
أعزلك مثل قطيع مُشتت فى كل مكان (مي ٦ : ١٤]
• *5.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̄,ⲉⲓϫⲛ̄ ص
١ ـ تفرّقَ فى . تشتّتَ فى (تك ٩ : ١٩]
٢ ـ بَدَّدَ فى (حز ١١ : ١٦]
٣ ـ بعثَرَ على . انتشرَ على
-ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲙⲛⲧⲣ ϫⲱⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓ-
ϫⲛ ⲛⲉⲟ ⲙⲛⲛⲕⲁⲉ ص
لأن الانسان المُبَت يتحلّل (ينتشر) على وجه الأرض
٤ ـ أزاحَ (عن كاهل)
-ⲱⲁⲛⲧⲉ ⲡⲟⲩ ϫⲟⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓϫⲱϥ ب
حتى أزاحهم الرب عنهم
-ⲙⲁⲣⲉϥⲭⲱⲣ ⲛⲛⲁⲓⲃⲓⲥⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲉⲏⲕⲓ
ليزيح هذه الأتعاب عن المساكين ب
• ⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ (π) ص.ب
١ ـ تشتيت . تبديد . تفريق . شتات
(تك ٣٠ : ٤ – تا ١٢ : ٧ – يع ١ : ١) *scattering*
-ⲁϥⲟⲟⲧⲱⲧⲉⲛ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲛϫⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب
حَمَّنا من تفرقنا
٢ ـ ضياع . خراب . تَحَلُّل
-ϩⲛⲁⲩⲱⲟⲡⲓ ⲛⲁϥ ⲛϫⲉ ⲟⲩⲕⲣⲓⲙⲁ ⲙⲉⲗ ⲟⲩⲭⲱⲣ
ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲫⲣϯ ⲛⲓⲟⲧⲁⲁⲥ ب
ستصير له دينونة وضياع مثل يهوذا
-ⲉϥⲱⲟⲟⲡ ⲛⲭⲱⲱⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲧⲛ̄ⲯⲩⲭⲏ ص
يصير ضياعا (تشتيتا) لنفوسكم
-ⲡⲭⲱⲱⲣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁϥ ⲱⲱⲡⲉ ⲙⲡⲣⲡⲉ ص
الخراب الذى حدث للمعبد
-ⲡⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲧⲁⲫⲟⲥ ص
تَحلُّل الانسان فى القبر
٣ ـ الشيء المُبَدَّد (أو المُتفرّق ، المُتَبَدِّد)
المطرودون (صف ٣ : ١٠] ب ⲛⲓⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ .
• ϫⲓⲛⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب (π)
تبديد . تفريق
-ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲭⲱⲣ
لإنقاض التحالف بين يهوذا واسرائيل (زكر ١١ : ١٤] ب Ⲓⲟⲩⲇⲁ ⲙⲉⲙ Ⲡⲓⲥⲣⲁⲏⲗ
-ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲁⲛⲱⲩⲭⲏ ⲉⲧⲉⲟⲕⲉⲣ ب
لتفريق النفوس الجائعة (إش ٣٢ : ٦]
-ⲉⲛⲧⲭⲓⲛⲭⲉⲣ ⲧⲁⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ
لأنكث ميثاقي معهم (لا ٢٦ : ١٤] ب ⲟⲩ
مُشتّت . مُفرّق . مُبَدَّد (π) ب ⲣⲉⲫⲭⲱⲣ ⲉⲃⲟⲗ •
• ⲭⲏⲣ,ϫⲏⲣ ⲉⲃⲟⲗ ب (eq) مُشتّت . مُفرّق . مُبَدَّد . مُتَبَدِّد

ⲭⲱⲣ *III.* ,ⲭⲉⲣ-,ⲭⲟⲣ// ص.ب ١ . حَمِيَ (للأسلحة)
(vb intr لازم فعل) be sharpened, whet
-ϯⲥⲛⲏⲉ ϯⲥⲛⲏⲉ ⲭⲱⲣ ⲛⲧⲉⲯⲱⲟⲩⲧ ص يا سيف يا سيف احْمَ لتقطع
٢ . شَحَذَ . سَنَّ (للأسلحة) *sharpen, whet (فعل متعدى vb tr)*
(= ⲯⲟⲃⲯⲉⲃ ب)
-ⲉⲩⲭⲱⲣ ⲛⲟⲩⲗⲟⲥⲭⲏ ب يسن حربة
-ϯⲥⲛⲏⲓ ⲉⲧⲁⲩⲭⲟⲣⲥ ب السيف الذى شَحَذه
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص ب سَنَّ على . شَحَذَ لِ
-ⲉⲧⲭⲱⲣ ⲛⲧⲟⲩⲥⲛⲏⲓ ⲉⲣⲟⲩ ب يسنون عليه أسلحتهم
-ⲛⲉⲱⲟⲩⲟⲩ .. ⲉⲧⲭⲱⲣ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛϯⲥⲛⲏⲓ ب هم .. الذين يشحذون لهم السيف
• *2.* ⲟⲩⲃⲉ ص ب شَحَذَ ضد
-ⲁⲕⲭⲱⲣ ⲙⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ⲟⲩⲃⲉ Ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص شحذتَ لسانكَ ضد ١
-ⲁⲧⲭⲉⲣ ⲛⲟⲩⲥⲛⲏⲓ ⲟⲩⲃⲏⲥ ب سلّطوا سيوفهم عليها *(الكنيسة)*
• *3.* ⲉⲃⲟⲗ ب
-ⲁⲫⲯⲁⲛⲭⲱⲣ ⲙⲙⲟⲥ ⲙⲡⲉⲫⲭⲱⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب إذا شَحذ حصاد غضبه
• ⲭⲱⲣ ص (ⲡ) جِدَّة . حِمّيّة *sharpness*
-ⲡⲉⲥⲭⲱⲣ ⲟⲩⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲏⲧⲥ ⲡⲉ ص *(السيف)* : حدُّه منه
• ⲭⲏⲣ ص.ب (ⲉⲕ) حاد . حامى . مَسنون
ⲭⲱⲣ *IV.* ,ⲭⲟⲣ// ص (= ⲭⲉⲣ-,ⲭⲟⲣ// ب)
to study, examine فَحَصَ . تَجَسَّسَ
• ⲭⲱⲣ ص ,ⲭⲏⲣ ص.ب (ⲡ) *examiner, spy* جاسوس
[تك ٤٢ : ٣٤ ص.ب – عب ١١ : ٣١ ص]
• ⲣⲉⲕⲭⲏⲣ ص جاسوس
ⲭⲱⲣ *V.* ص ١ . اسوَدَّ . سَوَّدَ (بالهباب)
-*(ϯⲃⲁⲗⲁⲉⲧ)* :ⲕⲁ ⲥⲁⲉⲧ ⲉⲁⲣⲟⲥ ⲯⲁⲛⲧⲉⲥⲭⲱⲣ ص *(المثل)* : ضَعْ وقوداً تحتها حتى تسوَدّ
٢ . دَبَغَ (للجلد)
ⲭⲱⲣⲁⲉ ص *to limp, be lame* عَرَجَ (صار أعرجاً)
-ⲁⲕⲭⲱⲣⲁⲉ ⲛⲃⲓ ⲇⲧⲇ ⲛⲧⲉⲣⲉⲕⲭⲱⲛⲧ ⲉⲙⲙⲟⲟⲩⲉ فعرج داود عندما حرَّب أن يَمشى بها ص ⲛⲉⲛⲧⲟⲩ [٢صم ١٧ : ٣٩]
(ⲭⲱⲣⲉⲃ),ⲭⲉⲣⲉⲃ-,ⲭⲁⲣⲉⲃ- ب جَرَفَ . كَسَحَ
[راجع ب -ⲭⲁⲣⲉⲃ]
ⲭⲱⲣⲓ ب ,ⲭⲱⲱⲣⲉ ص ١ . قوى . جبّار . مُقتدِر
strong, hard [ار ٩ : ٢٣ – مز ١١ : ١٥ – نو ١١ : ٢١]
• ⲛⲓⲭⲱⲣⲓ ب الأقوياء . الجبابرة . الفُتاة
[اى ٦ : ٢٣ – اى ١٦ : ١٤ – اى ٢٩ : ٩ – مز ١٩ : ٣٠ – مز ٥٢ : ٣ – ١كو ٤ : ١٠]
٢ . عظيم . ذو حيثية وقدرة . شريف . متسلّط
[أم ٢٣ : ١ – أم ٢٥ : ٦ – بش ٥ : ٢٢ – رز ٦ : ١٥]
• ⲛⲓⲭⲱⲣⲓ ب الشرفاء [أم ٨ : ٣]
-ⲛⲓⲭⲱⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲫⲁⲣⲁⲱ ب قُوّاد فرعون
٣ . شديد . شجاع . مُعتَزّ . بطل (قُتُوّة)
-ⲡⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ⲓⲁⲕⲱⲃ ب العزيز (الشديد) يعقوب [تك ٤٩ : ٢٤]
-ⲉⲉⲓⲭⲱⲱⲣⲉ ⲛⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲧⲃⲟⲓⲙ ص أشدّاء فى قوتهم
-ϯⲥⲟⲟⲩⲉⲥ ⲛⲛⲭⲱⲱⲣⲉ ص مُجتمع الأقوياء (المقتدرين) [أم ٢١ : ١٦]
٤ . (كصفة *adj.*) : فاضل . شريف . قوى . شجاع

ⲭⲱⲣⲓ ب ⲟⲩⲃⲉ-ⲛⲓⲭⲱⲣⲓ امرأة فاضلة [أم ١٢ : ٤]
-ⲡⲉⲛⲛⲁ ⲛⲭⲱⲱⲣⲉ ص الروح المقتدر
-ⲟⲩⲭⲱⲣⲓ ⲛⲣⲱⲙⲓ ب رجل قوى . بطل
-ⲡⲓⲭⲱⲣⲓ ⲙⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ب الشهيد الشجاع
• ⲭⲱⲣⲓ ⲉ-, (ⲉⲥⲟⲧⲉ ⲉ-) ب اقوى من *stronger than* [١كو ١٠ : ٢٢]
• ⲉⲣⲭⲱⲣⲓ ب ,ⲣⲭⲱⲱⲣⲉ ص تشدَّدَ . تقوّى . تسلّطَ . تَجَبَّرَ [١صم ٤ : ٩]
• ⲭⲓⲛⲉⲣⲭⲱⲣⲓ ب (ⲡ,ⲧ) تسلّط
-ϯⲭⲓⲛⲉⲣⲭⲱⲣⲓ ⲟⲩⲃⲉ ⲫⲛⲟⲃⲓ ب التسلّط على الخطية (اى مقاومة الخطية)
• ⲟⲓ ⲛⲭⲱⲣⲓ ب[٦ : ٢ع–١٨ : ١٣ ار] مُتسلّط . مُتشدِّد . مُتجَبِّر
• ⲉⲣ ϩⲏⲧⲛⲭⲱⲣⲓ ب تشدَّدَ قلبه . تشجّعَ
• ⲭⲉⲙⲭⲱⲣⲓ ب استقوى على *use strength*
-ⲁⲩⲭⲉⲙⲭⲱⲣⲓ ⲟⲩⲃⲏⲥ ⲁⲩⲑⲉⲃⲓⲟⲥ استقوى عليها واذلّها
• ⲯⲉⲡⲭⲱⲣⲓ ب ,ⲃⲉⲡⲭⲱⲣⲓ ص.ب
١ ـ قَوِىَ . أكْرَهَ . أجْبَرَ . تسلّطَ . (تَقَتَّرَ)
-ⲃⲃⲉⲡⲭⲱⲣⲓ ⲛⲭⲉ ϯⲙⲉⲧⲣⲁⲓⲧⲟⲓ ⲛⲉⲟⲩⲟ ب تسلّط الطمع
٢ ـ تزوَّدَ بالقوة . اشتدَّ عوده . استبسَلَ
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص ب قَوِىَ على
-ⲡ
ⲃⲟⲗⲟⲥ ب الانسان وقد قوى عليه ابليس [اللفاف]
• *2.* ⲉⲭⲉⲛ ب أكرَهَ . ظَلَمَ . أذلّ . استَرَقَّ
[خر ٢١ : ١٧ – ار ٢٧ : ٣٣ – عا ٨ : ٤]
–
ⲭⲱⲣⲓ ⲉⲭⲱⲓ ب لماذا أولئك الذين يؤلمونني (يؤذونني) يقوون علىَّ [ار ١٥ : ١٨]
-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲭⲁⲕⲓ ⲃⲉⲡⲭⲱⲣⲓ ⲉⲭⲱⲥ ب يقوى عليها العدو *(النصر البعيدة عن ا)*
• *3.* ⲉⲛ ص تزوَّدَ بالقوة . اشتدَّ عوده . استبسَلَ
-ⲁⲩⲭⲣⲟ ⲅⲁⲣ ⲛⲃⲓ ⲛⲉⲟⲩⲱⲉⲉ ⲁⲩⲃⲉⲡⲭⲱⲱⲣⲉ ⲛⲃⲓ ⲛⲉⲧⲣⲁⲙⲙⲁϯⲕⲟⲥ ⲉⲓⲓ ⲡⲉⲕⲧⲁⲯⲟⲉⲓⲱ ص انتصر الصيّادون واستبسل التجّار بكرازتك
• ⲙⲉⲧⲃⲉⲡⲭⲱⲣⲓ ب (ⲧ) تسلّط
-ⲁⲫⲛⲁⲉⲙ
ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ب نَجّانا من تسلّط الشيطان
• ⲣⲉⲫⲃⲉⲡⲭⲱⲣⲓ ب مُتجَبِّر . ظالِم
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲃⲉⲡⲭⲱⲣⲓ ب (ⲧ) تَجَبُّر . ظُلْم [عا ٣ : ٩]
-ⲧⲟⲩⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲃⲉⲡⲭⲱⲣⲓ ⲉⲭⲱⲛ ب تَجبُّرهم علينا
• ⲙⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ب ,ⲙⲛⲧⲭⲱⲱⲣⲉ ص (ⲧ)
١ ـ قوة . مقدرة . نفوذ . بطولة
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲉⲟⲩ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲧⲉⲩⲙⲛⲧⲭⲱⲱ-ⲣⲉ ص التي جمعوها بمقدرتهم
٢ ـ تَجَبُّر (فتونة) . جبروت
٣ ـ مهارة . جُرأة . بسالة . شجاعة . (جدعنة)
-ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ⲁⲛ ب عدم شجاعته . جُبنه
-ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲫⲙⲉⲧⲭⲁⲣⲥⲏⲧ ب بسالته وجرأته
-ϯⲙⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲑⲁⲓ ⲧⲉ ⲭⲉ ⲉⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉⲫⲧⲁⲗⲉ ⲡⲉⲫⲁⲣⲓⲕⲓ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب شجاعة الانسان كلها هى أن يتحمّل ذنبه كل حين
-ⲛⲟⲩⲙⲛⲧⲭⲱⲱⲣⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲟⲉⲓⲱ ⲙⲡⲉⲉⲉⲛⲟⲩⲫⲉ ص ليس كرماً (جدعنة) اعطاء الخبز فى زمن الرخاء

فارس . خيّال ص ⲣⲉϥⲭⲱⲣⲓⲙ •
مكان تدريب الخيول ص ⲙⲁⲛⲭⲱⲣⲓⲙ •
-ⲡⲉⲥⲧⲁⲃⲗⲟⲛ ⲉⲧⲉ ⲙⲁⲛⲭⲱⲣⲓⲙ ⲛⲧⲉ ⲛⲉϥⲧⲱⲣ
الاسطبل أى مكان تدريب الخيول ص
[راجع ب ⲃⲱⲣⲓⲙ II.]

ⲭⲱⲣⲡ ص ١. عثَرَ . كَبا . زَلَّ (رو ١١ : ١١ ص)
٢. اصطدمَ بِـ . تلامسَ مع
-ⲉⲧⲣⲉⲧⲭⲱϩ ⲛ ⲉⲧⲣⲉⲧⲭⲱⲣⲡ ⲛ ⲉⲧⲣⲉⲧⲁⲙⲁϩⲧⲉ
ⲛⲁⲙⲉⲗⲟⲥ ⲛⲛⲉⲧⲉⲣⲏⲧ ϩⲓⲛ ⲟⲧⲥⲱϥ ص
أن يتلامسا أو يلاقيان أعضاءهما فى نجاسة
- مع الحروف الآتية :
لامَسَ ص ⲉ- 1. •
-(ⲛⲉϥϩⲉⲟⲓⲧⲉ) : ⲛⲉϥⲟⲧⲱϥ ⲁⲛ ⲉⲧⲣⲉⲧⲭⲱⲣⲡ ⲛ
(ملابسه) : كان لا يريد أن تلامسه ص ⲉⲧⲣⲉⲧⲧⲱⲃⲉ ⲉⲣⲟϥ
أو تلتصق به
-ⲁⲩⲛⲉⲭ ⲛϩⲏⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ
طردوا الفقراء لئلا يلمسوا ملابسهم ص ⲉⲟⲓⲧⲉ ⲛⲱⲟⲧϥⲱ
الفاخرة
-ϣⲁⲣⲉ ⲛⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲣⲟⲉⲓⲥ ⲉⲧⲃⲏⲕⲁ ⲡⲉⲧⲃⲓⲭ
ⲉϫⲱⲣⲡ ⲉⲧⲁ ⲡⲥⲱⲧⲏⲣ ⲉⲛ ⲧⲱⲙ ص
كان الرسل يحرصون ألا تتلامس أيديهم مع يدى المخلص فى الصحفة
ص 2. ⲙⲙⲛ̄ •
-ⲁϥϩⲟⲧⲡⲟⲩ ⲭⲉ ⲛⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛϩⲏⲧⲟⲩ ⲭⲱⲣⲡ
صالحهم حتى لا يصطدم أحدهم مع ص ⲙⲙⲛ̄ ⲛⲉϥⲉⲣⲏⲧ
أصحابه (زملائه)
ص 3. ⲉⲛ̄ •
-ⲉⲧⲓⲙⲭⲱⲣⲡ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲕϩⲏⲧ ⲉⲟⲩⲡⲟⲣⲛⲓⲁ الا ص
تعثر بقلبك فى زنا
١ ـ عَثْرَة . مَعْثَرَة (π) ص ϫⲣⲟⲡ •
٢ ـ عَرْقَلَة . عَقَبَة . عائق
[راجع ب ⲃⲱⲣⲡ]

ⲭⲱⲣϩ,ⲉⲭⲱⲣϩ ب ,ⲃⲱⲣϩ ص (π) *night* لَيْل
• ⲛϫⲱⲣϩ ب ,ⲛⲃⲱⲣϩ ص [تث ١٦ : ١ـمت ٢ : ١٤] ليلاً
-ⲁϥⲟⲗⲧ ⲛϫⲱⲣϩ ب حَمَلَني ليلاً

ⲭⲱⲣϫ I. ,ⲭⲉⲣϫ- ب ,ⲭⲟⲣϫ// ,ⲃⲱⲣⲃ ,
ⲃⲁⲣⲃ// ص *to hunt* صادَ . اصطادَ . اقتنَصَ
[مز ١٣١ : ١ ـ مر٣ : ٥٢ ـ ع٣ : ٥ ـ ٢تيمو ٢ : ٢٦]
-ⲭⲉⲣϫ ⲟⲩⲇⲣⲉ ⲙⲏⲓ ب صِدْ لى طعاماً [تك ٢٧ : ٣]
- مع الحروف الآتية :
اصطادَم اى ١٠ : ١٩] ص ب ⲉ- 1. •
-ⲛⲓⲫⲁϣ ⲉⲧⲭⲱⲣϫ ⲉϯⲙⲉⲧⲣⲱⲙⲓ ب الفِخاخ التى
تصيد البشرية
-ⲛⲓⲙⲉⲧⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲟⲥ ⲥⲉⲭⲱⲣϫ ⲉⲫⲣⲱⲙⲓ ب
مُخالفات الناموس توقع بالانسان [لم ٥ : ٢٢]
-ⲁⲧⲃⲱⲣⲃ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ص
أعثرتْ بواسطة عينيك
-ⲙⲛ̄ ⲡⲉⲑⲏⲣⲓⲟⲛ ⲃⲱⲣⲃ ⲁⲛ ⲉⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ص
الا يفترس الوحش الخراف
-ⲉⲕⲟⲧⲱϥ ⲉⲃⲱⲣⲃ ⲉⲛⲉⲯⲩⲭⲏ ص
يريد أن يفترس النفوس
١ ـ صادَ لِـ [ار ٣٨ : ٣٩] ص ب ⲛ- 2. •
٢ ـ اصطادَ بِـ [مت ٢٢ : ١٥]

٤ ـ جَلَد . ثبات
-ϯⲙⲛ̄ⲧⲭⲱⲟⲩⲣⲉ ⲛⲥⲟⲩⲧⲥⲁⲛⲛⲁ جَلَد وثبات سوسنة ص
ص ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲭⲱⲟⲩⲣⲉ •
بسالة . بجَلَد . ببطولة . برجولة
-ⲡⲓⲃⲁⲥⲓⲉⲱⲟ ⲁϥⲃⲱⲣⲉⲙ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ب
الفارس اندفع ببسالة
-ⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲛⲛⲓⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧ-
ⲭⲱⲣⲓ ب تحمَّل العذابات بجَلَد
-ⲡⲉⲧⲁⲥⲕⲉⲓ ⲉϩⲓ ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲭⲱⲟⲩⲣⲉ ص الذى يتنسَّك
بجَلَد (بثبات)
ص •ⲣⲙⲛ̄ⲧⲭⲱⲟⲩⲣⲉ, ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲭⲱⲟⲩⲣⲉ
صنع ببطولة
-ⲁϥⲉⲓⲣⲉ ⲛϩⲉⲛⲛⲟⲃ ⲙⲙⲛ̄ⲧⲭⲱⲟⲩⲣⲉ ⲉⲓⲙ ⲡⲡⲟⲗⲉ-
ⲙⲟⲥ ص صنع بطولات عظيمة فى الحرب

ⲭⲱⲣⲓ II. ص (=ⲃⲱⲣⲉⲙ ب) *make sign, beckon* أشارَ . أومأ
- مع الحروف الآتية :
أومأ إلى ص ⲉ- 1. •
-ⲁϥⲭⲱⲣⲓ ⲉⲧⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲃⲟⲕ ص أومأ إلى المرأة لِتَمضى
اشارَ بِـ ص ⲉϩⲓ 2. •
-ⲉϥⲭⲱⲣⲓ ⲉϩⲓ ⲛⲉϥⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ص يشير بشفتيه
[أم ٦ : ١٣]
أومأ إلى ص ⲟⲩⲃⲉ 3. •
-ⲁ ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲭⲱⲣⲓ ⲟⲩⲃⲏⲓ ⲭⲉ .. ص أومأ إلى الملاك أن ..
غَمَزَ بِـ ص ⲉⲛ̄ 4. •
-ⲁϥⲭⲱⲣⲓ ⲉϩⲓ ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲕⲣⲉϥ ص
غَمَزَ بعينيه ليعمل خدعة
اشارة . ايماءة . غَمْزَة (π) ص ⲭⲱⲣⲓ •
-ⲉⲓⲓ ⲛⲭⲱⲣⲓ ⲙⲡⲉϥⲧⲏⲛⲃⲉ ⲡⲉϫⲁϥ بإشارة ص
أصبعه قال ..
[راجع ب ⲃⲱⲣⲉⲙ I.]

ⲭⲱⲣⲓ II. ص (=ⲃⲱⲣⲉⲙ ب) حَثٌّ . استَحَثَّ . حَرَّضَ .
اندَفَعَ . دَفَعَ . اطلَقَ . انطلَقَ *to urge drive, ride, hasten*
انطلقوا وهربوا [٢صم ١٣ : ٢٩] ص ⲁⲧⲭⲱⲣⲓ ⲁⲧⲡⲱⲧ
-ⲁ ⲡⲱⲕⲣⲉ ⲱⲙⲁ ⲭⲱⲣⲓ ⲉⲓⲛ ⲟⲧⲛⲟⲩ ⲛⲃⲟⲩ ص
الطفل اندفع بقوة عظيمة
-ⲁϥⲧⲁⲗⲉ ⲡⲉⲥⲧⲟ ⲁϥⲭⲱⲣⲓ ⲉⲡⲉⲓⲥⲁ ⲙⲙⲛ̄ ⲡⲁⲓ
اعتلى الفرس وأخذ يقفز من جهة إلى أخرى ص
-ⲡⲏⲏⲓⲟⲭⲟⲥ ⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ⲉⲡⲉϥⲉⲁⲣⲙⲁ ص قائد مركبته
[١مل ٢٢ : ٣٤]
- مع الحروف الآتية :
أومأ إلى ص ⲉ- 1. •
-ϣⲁⲣⲉ ⲡⲭⲁⲭⲉ ⲟⲧⲱϣⲃ ⲉϥⲭⲱⲣⲓ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ
ⲉⲓ ⲛⲉϥⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ص المبغض يُحاوب (مُخادعا) وهو يومىء بشفتيه لكل أحد (وقلبه مملوء غشا)
١ ـ أومأ إلى ص ⲛⲥⲁ 2. •
-ⲡⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ⲛⲥⲱⲕ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲡⲱⲛϩ ص الذى يدفعك إلى الحياة
٢ ـ أطلَقَ . دَفَعَ
-ⲉϥⲭⲱⲣⲓ ⲛⲥⲁ ⲛⲧⲉⲃⲛⲟⲟⲩⲧⲉ ص يسوق البهائم (يطلقها)
أومأ إلى ص ⲉϩⲓ 3. •
-ⲁϥⲭⲱⲣⲓ ⲉϩⲓ ⲧⲉⲑⲓⲛ ϣⲁⲛⲧⲉϥⲉⲓ ⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ص
أسرعَ (انطلق بسرعة) فى الطريق حتى أنه [illegible]

• 3.δεν ν. ,ξ ἄπ [11 : 24 κρ.] ἐκ-πετάσματος ἀπὸ νεκρίδος (ἢ δοράς) ποιῶν ἢ ῥᾳδίᾳ πιν. ἢ ὑφάσματος ἐπ πιν. ἢ ὑφάδιον ἐκ-κρεμάσματος ἢ ἐπ' αὐτοῦ ἐκτεινομένου (ἢ ἐκτεταμένου)

• 4.ήκα ν. ἀγκύλη *hunting* (π) ,δωρβ ν. ,χωρχ • 1 ἀγκύλη ἢ ἄγκιστρον ἐν ᾧ ἐμπήγεται ἡ ἔσχατον μέρος τοῦ ἀκοντίου ἢ βέλους ἢ ἄλλου τοιούτου ἐν τῷ θηρεύειν ἢ ἁλιεύειν *snare, ambush*

χωρχ III ,χερχ-,χορχ// ν. *to prepare* • ἑτοιμάζω, παρασκευάζω ἢ ἁρμόζω τὰ πρὸς ἄλλο τι ἢ πρός τινα χρείαν ἢ πρός τινα ἐνέργειαν ἢ πρός τι ἔργον ἢ πρός τινα ὑπηρεσίαν ἢ πρός τινα λειτουργίαν ἢ πρός τινα θεραπείαν ἢ πρός τινα ἐπιμέλειαν ἢ πρός τινα ἐπιτήδευσιν ἢ πρός τινα ἐπιχείρησιν ἢ πρός τινα ἐπιβουλήν ἢ πρός τινα ἐπιστροφή

-ⲟⲩⲡⲁⲥⲣⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲃⲁⲗ ⲧⲣⲉ ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲭⲱⲧⲉ ص
دواء للعينين حتى يستنيرا

ⲭⲱⲧⲡ,ⲅⲱⲧⲡ ب *overcome, defeat* هَزَمَ
[راجع ب ⲅⲱⲧⲡ]

ⲭⲱⲧⲥ *I.* **,ⲭⲟⲧⲥ//** ب **,ⲅⲱⲧⲥ,ⲅⲟⲧⲥ//** ص
١ ـ طَعَنَ . غَرَزَ . خَرَقَ . (عَوَّرَ) . خَزَقَ . نَقَبَ . ثَقَبَ . أصابَ
to wound, pierce [لم ١٢ : ١٨]

-ⲉⲥⲉⲭⲟⲧⲥⲉⲩ ⲛⲭⲉ ⲟⲩⲫⲓϯ ب يخرقه قوس [أى ٢٠ : ٢٤ ب] (= ص ⲭⲱⲧⲉ)

-ⲟⲩⲙⲏⲛ ⲁⲥⲭⲱⲧⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب *(المرأة الزانية)* : كمرون أصابتهم [أم ٧ : ٢٦]

-ⲁ ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲅⲱⲧⲥ ⲙⲡⲉⲕⲏⲓ ⲁⲩⲃⲟⲱⲕ ص
الشيطان نقب بيتك وجرُدكَ

-ⲁⲩⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲭⲱⲧⲥ ⲙⲡⲉⲩⲱⲁⲓ ب أمَرَ بِ أن يُقطع (يُحرَم) أنفه

-.. ⲭⲱⲧⲥ ⲙⲡⲉⲩⲙⲟⲕⲓ ⲛⲥⲟⲭⲉⲛ ب ثقب قنينة الطيب التي له

– مع الحروف الآتية :

• *1.* **ⲉ-** ص نَقَبَ . نَقَبَ [٢مل ١٢ : ٩]

• *2.* **ⲛⲥⲁ** ب نَقَبَ

-ⲁⲩⲭⲱⲧⲉ ⲛⲥⲁ ϯⲭⲟⲓ ب نقب الحائط

• *3.* **ⲇⲉⲛ** ص **,ⲉⲛ** ب تَحَسَ بِ

-ⲛⲁⲩⲭⲱⲧⲥ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲡⲉ ⲇⲉⲛ ⲛⲥⲁⲭⲓ ب كان ينخسهم بالكلام

-ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲃⲱⲧⲉ ⲉⲛ ⲧⲉⲕⲫⲟⲧⲱⲃⲉ ⲛⲧⲕⲧⲙⲙⲟⲩⲛ ص
التي تغز في حنجرتكَ حتى لا تبلع

• *4.* **ⲉⲃⲟⲧⲛ** ص **,ⲉⲃⲟⲧⲛ** ب بَقَرَ . بُقِرَ

-ⲱⲁⲧⲉ ⲛⲉⲕⲥⲫⲓⲣ ⲭⲱⲧⲥ ⲉⲃⲟⲧⲛ ب حتى بُقِرَت جانبيكَ

• **ⲭⲱⲧⲥ** ب **,ⲅⲱⲧⲥ** ص (π) ١ ـ ثَقْب . ثُقْب . طَعْنَة

-ⲛⲭⲟⲓ ⲛⲁⲱⲙⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲓⲅⲱⲧⲥ ⲛⲟⲩⲱⲧ ص
السفينة ستغرق بسبب هذا الثقب الوحيد

-ⲉⲣⲉ ⲗⲁⲁⲃⲉⲗ ⲛⲭⲱⲓⲧ ⲇⲉⲛ ⲛⲟⲩⲭⲱⲧⲥ ب
(ضَحْلة التهذيب) : فرعان من الزيتون في ثقوبها

-ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲭⲱⲧⲥ ⲛⲛⲓⲥⲁⲭⲓ ⲉⲧⲁϥⲥⲟⲟⲩⲛⲟⲩ ب
بسبب حِدَّة الكلام الذي سَمعه

٢ ـ مكان منقوب

• **ⲭⲱⲧⲥⲏⲛⲏⲏⲧ** ب (π) وخز الضمير

-ⲟⲩⲛⲓⲱϯ ⲛⲭⲁⲧⲁⲛⲓⲍⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲭⲱⲧⲥⲏⲛⲏⲏⲧ ب
سُبات عظيم لوخز الضمير

• **ⲟ ⲛⲅⲱⲧⲥ ⲛⲅⲱⲧⲥ** ص مُنَقَّر . مُخَرَّم

-ⲉⲩⲟ ⲛⲅⲱⲧⲥ ⲛⲅⲱⲧⲥ ⲛⲟⲉ ⲛⲧⲧⲟⲉⲓⲥ ⲛⲩⲣⲡ ص
مُخَرَّم مثل حفاض الحائض

-ⲱⲁⲧⲉ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣⲩ ⲉⲩⲃⲱⲧⲉ ⲃⲱⲧⲉ ص
حتى أصبح جسده كله ثقوب

• **ⲁⲧⲭⲱⲧⲥ** ب غير مَثقوب

• **ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲭⲱⲧⲥ ⲛⲟⲩⲟⲭ** ب غير مَثقوب وسليم

٢ ـ قَذَحَ (زناد فكره) . تَمَعَّنَ

-ⲁⲥⲭⲱⲧⲉ ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲥⲃⲓⲧⲉⲙⲉ ⲟⲩⲟⲉ ⲡⲉⲭⲁⲥ ⲛⲁⲩ
ⲭⲉ Ⲡⲱⲥ ب تَمَعَّنْتُ وحلَّقت وقالت له يا سيد [لو ٤ : ١١]

٣ ـ قَدَحَ (الشرَر من عينيه)

٤ ـ قَدَحَ (للزيت وغيره)

• **ⲭⲟⲧⲥ** ب **,ⲅⲟⲧⲥ,ⲅⲟⲩⲧⲥ** ص (eq) ١ ـ مَثقوب . مَنقوب . مَطعون . مَخْروق . مُخَرَّم . مَخروم

-ⲟⲩⲡⲓⲱⲟⲥ ⲉⲩⲃⲟⲧⲉ ص تابوت مَثقوب

-ⲁ ⲡⲣⲉⲫⲭⲓⲟⲩⲉ ⲭⲱⲧⲉ ⲉⲃⲣⲁⲓ ⲉⲧⲥⲱⲡⲉ ص
اللصوص سَطوا على الحقل

• *2.* **ⲉⲭⲛ** ص أصابَ

• *3.* **ⲛ-** ص (+آلة) طَعَنَ بـ (آلة)

-ⲁⲧⲭⲁⲧⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲟⲩⲗⲟⲥⲭⲏ ص
طعنوا الرب بحربة

-ⲁⲩⲭⲟⲧⲩ ⲛⲧⲉⲡⲗⲏⲥⲏ ⲙⲡⲟⲩⲱ ص
أبتلاه بكارثة

-ⲁⲩⲭⲟⲧⲩ ⲛⲧⲉⲡⲗⲏⲥⲏ ⲙⲡⲟⲩⲱ ص
عبَر .. *(فقد أولاد أيوب)*

• *4.* **ⲟⲧⲧⲉ** ص نَفَذَ بين [عز ٢٦ : ٢٨]

• *5.* **ⲣⲁ** ص وَصَلَ إلى . اخترَقَ

-ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲁⲩⲭⲱⲧⲉ ⲣⲁ ⲛⲧⲟⲡⲟⲥ ص
النور اخترق الأماكن

• *6.* **ⲉϩⲛ** ص *into* نَفَذَ في

-ⲁ ⲧⲥⲱⲙ ⲭⲱⲧⲉ ⲉϩⲓ ⲙⲁ ⲛⲓⲃⲓ ص
الصوت نفذ في كل مكان

-ⲡⲧⲱⲱⲃⲉⲥ ⲙⲡⲃⲁⲡⲧⲓⲥⲙⲁ ⲣⲁⲥⲭⲱⲧⲉ ⲉϩⲛ
ⲛⲁⲗⲧⲕⲁⲥ ⲙⲡⲥⲱⲙⲁ ص ختم المعمودية يصل إلى مفارق الجسد

• *7.* **ⲉⲓⲧⲛ** ص

-ⲙⲡⲉⲣⲧⲣⲉⲫⲭⲟⲧⲕ ⲉⲓⲧⲙ ⲡⲥⲟⲧⲉ ⲙⲡⲗⲓⲃⲉ ⲛ-
ⲟⲛ ص لا تَجعلْ شهوة البطن تطغنكَ

• *8.* **ⲉⲃⲟⲗ** ص ١ ـ اندفَعَ خارجاً

-ⲁⲓⲃⲱⲛⲧ ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲉⲧⲣⲁⲭⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲁ-
ⲃⲱⲕ ص غضبتُ حتى أني اندفعتُ خارجاً ومضيتُ

٢ ـ طَرَدَ

-ⲁ ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲭⲉⲧ ⲡⲙⲏⲛⲏ ⲉⲃⲟⲗ ص
البرابرة طردوا الجَمع

٣ ـ خَرَجَ إلى

-ⲛⲧⲉⲭⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲩ ص تَخرجين إليه

• *9.* **ⲉⲃⲟⲗⲉϩⲛ** ص خرج من . نَفَذَ من

-ⲁ ϯⲗⲟⲥⲭⲏ ⲭⲱⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲛⲧⲩ ص خرج
الرمح من بطنه [٢صم ٢ : ٢٣]

• *10.* **ⲉⲣⲟⲧⲛ** ص عَبَرَ إلى داخل . اخترَقَ . اقتَحَمَ . تعمَّقَ في [١مل ٢٢ : ٣٠ – ٢مل ٩ : ٢]

-ⲁⲩⲭⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲉⲓⲧⲛ ⲟⲩⲣⲟ ⲉⲩⲫⲱⲧⲱⲓⲛ ص
نفذ خلال باب مُغلَق

-ⲁⲩⲭⲱⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲉⲧⲭⲱⲣⲁ ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
ⲉⲧⲉⲓⲉⲟⲧⲛ ص اقتحم موقع البرابرة الداخلي

-ⲙⲁⲣⲛⲭⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲉⲟⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲁ ⲛⲕⲉⲕⲟⲧⲓ ص
لنتعَمَّق في التاريخ قليلاً (لتواصل السرد)

-ⲉⲓⲓ ⲛⲧⲣⲉⲛⲭⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲱⲁⲣⲟⲩ ص عندما دخلنا إليه

-ⲭⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟⲧⲛ ⲉⲓⲓ ⲡⲱⲁⲭⲉ ص لندخُلْ في الموضوع (خُض في الموضوع)

• **ⲭⲱⲧⲉ** ص (π) ١ ـ اختراق . نَفاذ . سَطو . اقتحام . تعمُّق *penetration*

-ⲡⲉⲕⲉⲓⲟⲉⲓⲱ ⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲛⲭⲱⲧⲉ ⲛⲧⲕⲁⲧⲁⲛⲟⲏ-
ⲥⲓⲥ ص كرازته تنمو إلى حد بلوغ الفهم

٢ ـ فاصل . حدٍ . مَفْرِق *seperation*

-ⲁⲩⲕⲁ ⲟⲩⲭⲱⲧⲉ ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ص جعل فاصلاً بينهما [تك ١ : ٧]

-ⲡⲉⲕⲙⲉⲣⲟⲥ ⲉϩⲛ ⲧⲭⲱⲧⲉ ⲙⲡⲉⲓⲣ ص نصيبكَ في مفرق الشارع

• **ⲭⲱⲧⲉ (ⲉⲃⲁⲗ)** ص (العين) . نفذت بصيرة (العين) استنارت (للعين)

-ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲁⲩⲭⲱⲧⲉ ص
عيناه أبصرتا واستنارتا [١صم ١٤ : ٢٧]

ⲭⲱⲱⲗⲉ¹,ⲭⲱⲗⲉ,ⲭⲉⲉⲗⲉ-,ⲭⲟⲟⲗ// ص
١. حَصَدَ . جَنَى . جَمَعَ المحصول . قَطَفَ (ب =ⲅⲱⲗⲉ)
gather harvest (fruit, corn, ..) [تث ٥ : ١ ص]
-ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲣⲉⲫⲭⲱⲱⲗⲉ ⲭⲱⲱⲗⲉ ⲉⲡⲉⲫⲕⲟⲧ ص
الحصّاد يَجمع في زنبيله
٢. جَمَعَ الضرائب *collect taxes*
-ⲁⲓⲭⲱⲱⲗⲉ ⲛⲟⲧⲧⲣⲓⲃⲓⲟⲛ ص جَمعتُ الضرائب
• ⲭⲱⲱⲗⲉ ص (π) (=ⲅⲱⲗ ب) حَصاد . قَطاف . جَمْع . مَحصول *harvest*
• ⲙⲁⲛⲭⲱⲱⲗⲉ ص (π) مِنجَل
• ⲣⲉⲫⲭⲱⲱⲗⲉ ص (= ⲣⲉⲫⲅⲱⲗⲉ ب) حَصّاد
• ⲭⲗⲗⲉ ص (т) بقايا الحَصاد

ⲭⲱⲱⲗⲉ^II. ص
١. أعاقَ . أوقَفَ . مَنَعَ *to stop, make cease* (فعل متعدي *vb tr*)
٢. أعيق . تَوَقَّفَ . تَخَلَّفَ *be hindered* (فعل لازم *vb intr*)
-(*canals*) :ⲥⲱⲕ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲙⲁⲛⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲟⲧ- (القنوات) : انطلقت من منابعها و تعطّلَ و تتوقّف
ⲭⲱⲱⲗⲉ ⲏ ⲙⲡⲟⲧⲃⲱ ص
• ⲭⲟⲟⲗⲉ ص (ⲉⷭ) مُعوّق . مُتوقّف . مُتخلّف
• ⲡⲉⲧⲭⲟⲟⲗⲉ ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ص المُتخلّف في المَسير
• *opp.*:ⲡⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲉ ⲉⲑⲏ ص (العكس) : المُتقدّم في المَسير
ⲭⲱⲱⲙⲉ ص (π) كتاب . سِفر
[راجع ب ⲭⲱⲙ]
ⲭⲱⲱⲣⲉ ص شَتَّتَ . بَدَّدَ . فَرَّقَ
[راجع ب ⲭⲱⲣ]
ⲭⲱⲱⲣⲉ ص (π) قَوى . جَبّار
[راجع ب ⲭⲱⲣⲓ]

ⲭⲱⲱ,ⲭⲉⲱ-,ⲭⲟⲱ// ص ب ,ⲅⲱⲱ,ⲅⲟⲱ//
أولاً : فعل متعدي : (*vb tr*)
١. سَكَبَ . صَبَّ . دَلَقَ . أهْرَقَ [مز ١٤٧ : ٣-مر ٢١ : ٤] *pour forth*
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب سَكَبَ في . أفرغ من إناء إلى آخر
[تك ٢٤ : ٢٠ - إر ٣١ : ١١]
-ⲉⲓⲭⲱⲱ ⲙⲡⲉⲫⲉⲛⲟⲩ ⲉⲡⲓⲡⲟⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ب (الكامن) : أصب دمه في الكأس
• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ- ب صَبَّ في
-ⲁⲫⲭⲉⲱ ⲉⲧⲁⲟⲛⲏ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲓⲥⲱⲙⲁ ب صبَّ لذةً في الأحساد
• *3.* ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉ- ب سكب على . سكب في [عد ١٩ : ١٧]
-ⲁⲫⲉⲣⲕⲉⲗⲉⲧⲓⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲉⲃⲏ أمر أن يصبوها في حلقه
ⲃⲱⲃⲓ ب
• *4.* ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب سكب على . صَبَّ على
[خر ٢٩ : ٧- إر ١٧ : ٢٠ - مر ٢١ : ١١ - عا ٦ : ٦]
-ⲭⲱⲱ ⲙⲡⲉⲕⲭⲱⲛⲧ ⲉⲭⲉⲛ .. ب أفِضْ (صُبَّ) غضبكَ ب .. على .. [مز ٧٨ : ٦]
-ⲁⲫⲭⲱⲱ ⲛⲟⲩⲉⲓⲙⲟⲩ ⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲫⲱⲁⲱ ب وضع ملحاً على حروحه
-ⲁⲥⲭⲱⲱ ⲛⲟⲩⲥⲟⲭⲉⲛ ⲉⲭⲱⲫ ب سكبت عليه طيباً
-ⲭⲱⲱ ⲛⲧⲉⲕⲁⲱⲣⲉⲁ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲧⲉⲕⲃⲱⲕⲓ ب اسكبْ عطيتكَ على عبدتكَ
• *5.* ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ,ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉⲭⲉⲛ ب سَكَبَ على
[عد ٥ : ١٥-حز ٢١ : ٣١-حز ٣٦ : ١٨-هو ٥ : ١٠-مت ٢٦ : ٧]

كيس مَخروق ص -ⲟⲩⲧⲱⲱⲙⲉ ⲉⲥⲃⲟⲧⲥ
٢ - ثاقِب البصر . نافذ البصيرة
جَميع ب -ⲛⲏⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲭⲟⲧⲥ ⲥⲁⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲉ
نافذي البصيرة هم من البشر [اي ٣٦ : ٢٥]

ⲭⲱⲧⲥ^II. ص كَلَّ . أخفَقَ . هَبَطَ *fail, cease*
[لو ١٤ : ٦ ص] (= ⲙⲟⲩⲛⲕ ب)
-ⲛⲉⲧⲁ ⲛⲉⲩⲃⲁⲗ ⲭⲱⲧⲥ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲓⲃⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲓⲥ̄ ص الذين عيونهم كلّت من العطش لأجل يسوع
-ⲉⲥⲛⲁⲙⲓⲥⲉ ⲁ ⲡⲉⲥⲱⲏⲣⲉ ⲭⲱⲧⲥ ⲛⲉⲙⲧⲥ ⲁⲫⲙⲟⲩ ص لَمّا حانت ولادتها (جت تولد) اعتنق ابنها فيها ومات

ⲭⲱⲱⲃⲉ,ⲭⲱⲃⲉ,ⲭⲉⲉⲃⲉ-,ⲭⲟⲟⲃ// ص
جازَ . اجتازَ . عَبَرَ . وَصَلَ إلى *pass by, over*
-ⲁⲫⲭⲱⲱⲃⲉ ⲛⲧⲙⲉⲥⲱⲟⲩⲛⲧⲉ ⲙⲡⲉ ص احتاز السّماء الثالثة
-ⲁⲫⲥⲓⲛⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲁⲧⲱ ⲁⲫⲭⲱⲱⲃⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص عبَرَهم واجتازهم
-ⲙⲉⲣⲉ ⲗⲁⲁⲩ ⲭⲟⲟⲃⲉⲫ ص لا يُمكن لأحد أن يصل إليه (لا يُدنى منه) [١تيمو ٦ : ١٦]
-ⲫⲉⲛⲙⲟⲉⲓⲧ ⲛⲭⲱⲱⲃⲉ ⲛⲧⲉ ⲯⲩⲭⲏ ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲫⲓ ص طُرُق عبور النفس في الهواء
-ⲁ ⲡⲥⲧⲟⲓ ⲭⲱⲱⲃⲉ ⲙⲡⲁϩⲣ ⲧϩⲣⲟⲩ ⲱⲁⲛⲧⲫⲡⲱⲥ ⲉⲣⲟⲛ ص الرائحة عَبَقَت (احتازت) الهواء حتى وصلت إلينا
-ⲁⲫⲡⲱⲧ ⲁⲫⲭⲱⲱⲃⲉ ⲙⲡⲭⲁⲓⲉ ص هرب وعبر البرّيّة [موسى في خر ٢ : ١٥]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص جاز في . اجتاز في . عَبَرَ
-ⲁⲧⲭⲱⲱⲃⲉ ⲉⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲁⲭⲛⲉ ⲭⲓⲫⲁⲧ ص احتازوا العالَم بدون ارتباك
-ⲁⲓⲭⲱⲱⲃⲉ ⲉⲡⲧⲱⲙⲉ ⲉⲓⲫⲱⲧ ⲉⲣⲟⲓ ص احتزتُ القرية بينما أنا مسافر
-ⲉⲣⲱⲁⲛ ⲥⲟⲧⲥⲟⲟⲧ ⲛⲧⲱⲃⲉ ⲭⲱⲱⲕⲉ ⲉⲧⲕⲧⲣ- ⲓⲁⲕⲏ ص إذا وافق (وقع) ٦ طوبة يوم أحد
• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ص اجتازَ
-ⲧⲛⲁⲭⲱⲱⲕⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲫⲓⲧⲛ ⲧⲗⲁⲧⲡⲏ ⲛⲟⲉ ⲙⲡⲉⲱⲁⲫⲭⲱⲱⲃⲉ ⲉⲃⲟⲗⲫⲓⲧⲛ ⲫⲉⲛⲥⲣⲁⲣⲟⲟⲧⲉ ص سأحتاز الحزن مثل مَنْ يَحتاز (خلال) الأشواك
• *3.* ⲉⲫⲟⲧⲛ ص اجتازَ إلى الداخل
-ⲁⲫⲧⲁⲫⲛⲟ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙⲙⲁⲧⲣⲉⲧⲭⲱⲱⲃⲉ ⲉⲫⲟⲧⲛ ص أعافهم حتى لا يَحتازوا إلى الداخل
• ⲁⲧⲭⲟⲟⲃⲉ ص (ⲉⷭ) لا يُعبَر . لا يُمكن اجتيازه

ⲭⲱⲱⲕⲉ,ⲭⲉⲉⲕⲉ-,ⲭⲟⲟⲕ// ص وَخَزَ . غَزَّ . نَغَزَ . لَسَعَ . نَخَسَ . لَدَغَ . حَثَّ . شَقَّ . شَرَّطَ . فَصَدَ *to prick, goad*
[عا ٧ : ١٤]
-ⲉⲧⲭⲱⲱⲕⲉ ⲙⲡⲁⲛⲟⲩⲥ ص يوخزون عقلي
-ⲛⲩⲁⲭⲉ ⲁⲧⲭⲉⲉⲕⲉ ⲡⲉⲥⲫⲏⲧ ص الكلمات نَخسَت قلبها
-ⲉⲫⲭⲱⲱⲕⲉ ⲛⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ص يسوق الغَنَم (يستحثها)
-ⲡⲱⲱⲙⲛⲉ ⲉⲫⲧⲱⲕⲥ ⲏ ⲉⲫⲭⲱⲱⲕⲉ ⲛⲛⲉⲫⲏⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲟⲟⲫⲉ ص المرض ينخس ويلدغ القلب كالعقرب
-ⲁⲧⲭⲟⲟⲕⲟⲩ ⲫⲓⲧⲛ ⲛⲃⲏⲧ ص (الناكهة) : نخِرَت بواسطة الدود
• ⲭⲟⲟⲕⲉⲫ ص (π) مِنْخَس . مِنْخاس *goad* [أم ٢٦ : ٣]
-ⲛⲉⲓⲭⲟⲟⲕⲉⲫ ⲉⲧⲕⲱⲙⲥ ⲛⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ص هذه المناخس تقتل النفس
-ⲥⲉⲫⲱⲃⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲫⲉⲛⲭⲟⲟⲕⲉⲫ ص ينخسونهم بمناخس

-ⲁⲧⲭⲉⲕ ⲉⲙⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲭⲱⲟⲩ ب صبوا حالاً عليهم

• 6. ⲛ- ب (+ مفعول به) (علامة مفعول) :

-ⲉⲩⲉⲧⲭⲱⲟⲩ ⲙⲙⲟⲧⲕⲁⲥⲓ ب يهيل تراباً [تا ١٩ : ١٥]

٢ ـ (حرف) : صَبَّ في . صَبَّ بـ

-ⲁⲩⲉⲃⲟⲗⲭⲱⲟⲩⲛ ⲛⲉⲟⲩⲛ ب (الرصاص) : حملهم يصبونه في حوفه

• 7. ⲇⲉⲛ ب

-ⲭⲏⲩ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲛⲉⲉ ب مدهون بالزيت [٢ أ : ٤]

• 8. ⲉⲃⲟⲗ ب سَكَبَ [مز ٤١ : ٥ - حز ١٦ : ١٥]

-ⲁⲥⲭⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲥⲟⲩⲉⲛ ب سكبت الأطياب

-ⲁⲣⲉⲭⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲕⲟⲩⲱⲧ ب أنفقتِ نُحاسكِ (نقودكِ) [حز ١٦ : ٣٦]

-ⲡⲁⲓⲃⲓⲟⲥ ⲉⲧⲁⲭⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲭⲏⲣⲏ ⲛⲛⲓⲙⲱⲟⲩ ب هذه الحياة المتدفقة مثل الماء

-ⲡⲓⲉⲙⲟⲩ ⲉⲧⲁⲭⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲡⲉϥⲣⲉⲟ ب النعمة المنسكبة من وجهه

• ⲭⲉⲱⲥⲫⲏⲧ ⲉⲃⲟⲗ ب أزبَّة رغاوى . أسال لعاباً [مز ٩ : ١٨]

• 9. ⲉⲡⲉⲥⲭⲓ ب سَكَبَ [رؤ ١٦ : ١]

-ⲡⲓⲥⲱ ⲁϥⲭⲟⲩⲱϥ ⲉⲡⲉⲥⲭⲓ ⲇⲉⲛ ⲣⲱⲟⲩ ب سكب الشراب في أفواههم

ثانياً : فعل لازم : (vb intr)

١ ـ انسكبَ . اندلقَ . انصبَّ . تدفقَ . فاضَ . انهرقَ [مز ٤٤ : ٣ - مز ١٠٦ : ٣٠ - يون ٢ : ٦]

-ⲁⲧⲭⲱⲟⲩ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲩⲁ ϩ ⲛⲥⲟⲛ ب (المحرقة) : صبُّوا عليها ثلاث مرات

-ⲱⲁⲧⲉ ⲛⲉⲕⲙⲁⲇⲧ ⲭⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب حتى انسكبت (اندلقت) أحشاؤه

-ⲡⲉⲕⲁⲧⲕⲁⲕ ⲁϥⲭⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲣⲱϥ ب أُهرقَ مُخه من فمه

-ⲡⲓⲃⲟⲉ ⲁϥⲭⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲭⲟⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲏⲓ ب الضربة امتدت (انتشرت) في حوائط البيت

-ⲙⲡⲉϥⲭⲱⲟⲩ ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲱⲥ ب يفضُّ و يختلط (الزوكوكة الاثنين - الأبصلمودية)

٢ ـ قَذَفَ (في الجماع) [تث ٢٣ : ١]

• ⲭⲏⲩ ب (eq) ١ ـ منسكب . مُصبوب . فائض

-ⲭⲏⲩ ⲛⲕⲟⲛⲓⲁ ب مَصبوب في الجو [أي ٣٨ : ٣٨]

-ⲁϥⲭⲓⲙⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲗⲗⲁⲑⲓ ϵ ⲥⲓⲛ ب وحد قلة مكلسة على فوهتها

٢ ـ مسبوك . مُنصهر molten, cast

• ⲭⲱⲩ ب (π) ١ ـ انسكاب . صَبٌّ pouring

٢ ـ اختلاط . لَبْس . بلبلة confusion

-ⲟⲩⲫⲁⲛⲧⲁⲥⲓⲁ ⲓⲉ ⲟⲩⲭⲱⲩ ⲇⲉⲛ ϯⲫⲩⲥⲓⲥ ⲙ̀Ⲡⲭ̅ⲥ ب تَخيُّل أو لَبْس في طبيعة المسيح

• ⲭⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب (π) ١ ـ احتلام . (صب المَنِي) [تث ٢٣ : ١٠]

٢ ـ مَقْلَب

-ⲡⲓⲭⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ϯⲕⲉⲣⲙⲓ ب مقلب الرماد [لا ٤ : ١٢]

• ⲁⲧⲭⲱⲩ ب غير فائض

-ⲉⲩⲡⲟⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ⲛⲁⲧⲭⲱⲩ ⲛⲁⲧⲱⲓϩϯ ب أقنوم غير فائض أو متغيِّر

ⲭⲱⲕ[I.], ⲭⲉⲕ-, ⲭⲟⲕ// ب, ⲭⲟⲧⲕ ص

to burn, scorch انْهَبَ . كَوَى . شَعْوَطَ

-ⲛ̀ϯⲛⲁⲭⲉⲕ ⲟⲛⲛⲟⲧ ⲁⲛ ب لن أُلهبكم

-ⲁⲧⲭⲓⲙⲓ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲃⲏⲟⲩⲧⲉ ⲭⲱⲥ ⲛⲥⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲁ- ⲥⲉ ص بكويه بالحديد

-ϩⲁⲭⲟⲩⲕ ⲙ̀ⲫⲃⲉⲛⲓⲛⲓ ب الخردل الذي يلذع ويكوى الخروج

-ⲡⲓⲱⲉⲗⲧⲁⲓⲱ ⲉⲧⲭⲱⲕ ⲟⲩⲟ ⲱⲁⲱ ب

• ⲭϩⲕ ص ب (eq) لاذع . حَرَّاق

• ⲭⲱⲕ ب ,ⲭⲟⲧⲕ ص (π) كَيٌّ . حَرْقٌ . شَعْوَطَة . حُرْقَة . سخونة . حُمُوّ (خر ٢١ : ٢٥ - ٢ ؛ ١٢ : ١٤]

-ⲡⲉⲧⲭⲟⲧⲕ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲣⲟⲕ ص حُرقتهم (قلقهم) عليه

• ⲭⲱⲕⲓⲛⲉϩⲧ,ⲭⲟⲕⲓⲛⲉϩⲧ ب حرارة . حِمّة . حَماس [أم ١٣ : ٤ ب] (= ⲱⲣⲭ ص)

-ⲁⲓⲙⲓⲣⲱⲟⲧⲱ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲭⲱⲕⲓⲛⲉϩⲧ ب اهتممتُ بغيرة قلب

-ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲭⲟⲕⲓⲛⲉϩⲧ ب توبة بحُرقة

• ⲭⲓⲛⲭⲱⲕ ب (π) حَرْق . احْراق burning

(= ⲕⲁⲧⲑⲏⲣⲟⲥ ى)

-ⲡⲓⲕⲁⲧⲑⲏⲣⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲭⲓⲛⲭⲱⲕ ب الالهاب الذي هو الاحتراق

ⲭⲱⲕ[II.] ص //ⲭⲟⲧⲕ,ⲭⲟⲃ ص.ب

أولاً : فعل لازم : (vb intr)

١ . غَلا ـه . ارتفع سعره be costly

-ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲃⲟⲧ ⲛⲁⲟⲧⲱ ⲧⲛⲁⲩ ⲧⲁⲣⲉ ⲡⲉⲥⲟⲧⲟ ص ⲭⲱⲕ متى ينتهي الشهر يرتفع ثمن القمح

٢ ـ نَدُرَ be rare

• ⲭⲟⲕ ب ,ⲭϩⲕ ص.ب (eq) ١ ـ غالي الثمن costly

-ⲁⲧⲧⲓⲙⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲭⲏⲕ ⲉⲁ ⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲧⲧⲙⲏ ب باعوها غالية الثمن بثمن مرتفع

٢ ـ نادر الوجود rare

ثانياً : فعل متعدى : ثَمَّنَ . قَيَّمَ (vb tr) to value

-ⲉⲩⲱⲡⲉ ⲁⲕⲭⲟⲃⲟⲧ ⲉⲓⲭⲱⲓ ص إذا رفعتَ ثمنها عليَّ

• ⲁⲧⲭⲱⲕ ب ,ⲁⲧⲭⲟⲃⲉⲕ ص لا يساوى شيئاً .

• لا يُقدَّر بثمن

• ⲭⲱⲕ ب (π) ١ ـ غلاء (ارتفاع السعر)

-ⲙ̀ⲭⲱⲕ ⲙⲡⲓⲥⲟⲧⲟ ب غلاء القمح

٢ ـ نُدْرَة

جازَ . اجتازَ ص ⲭⲱⲕⲉ,ⲭⲱⲱⲃⲉ [وصح ص ⲭⲱⲱⲃⲉ]

ⲭⲱⲕⲓ ب (π) حِلْبَة fenugreek

ⲭⲱⲥ[I.], ⲭⲉⲥ-,ⲭⲟⲥ// ص (=ⲅⲟⲥ ب) ١ . لَمَسَ . مَسَّ to touch

-ⲛ̀ⲕⲱⲥⲉⲧ ⲛⲁⲭⲱⲥ ⲉⲣⲟⲕ ⲁ.ⲛ ص لن تَمسه النار

٢ . آذى

-ⲕⲟⲧⲱⲱ ⲙ̀ⲧⲛ̀ⲭⲱⲥ ⲉⲧⲉⲕⲥⲁⲣⲝ ص أتريد أن تؤذي جسمكَ

٣ . جامَعَ

-ⲙ̀ⲡⲉ ⲕⲉⲥⲟⲟⲩⲧ ⲭⲱⲥ ⲉⲣⲟⲓ ص يمسني ذَكَر آخر

٤ . نَجَّسَ

-(by marrying niece) :ⲁⲕⲭⲱⲥ

ⲛⲉ ص نَجَّستَ أعضاء أختكَ

-ⲫⲥⲉⲟⲧⲟⲣⲧ ⲛⲃⲓ ⲡⲉⲧⲛⲁⲭⲱⲥ ⲉⲡⲉⲧⲥⲓⲧⲟⲩⲱⲕ ⲉⲙ̀ ⲟⲩⲟⲩⲱⲱ ⲉⲥⲟⲟⲩⲧ ص ملعون مَنْ يَنجِّس صاحبه بشهوة رديئة

٥ . هاجَمَ

• ⲭⲱⲥ ⲛⲥⲁ ص

-ⲁ ⲟⲩⲁ ⲛⲛⲧⲃⲛⲟⲟⲩⲧⲉ ⲭⲱⲥ ⲛⲥⲁ ⲡⲟⲩⲁ ⲛⲓⲙⲁ- ⲥⲉ ص لستطعائم هاجم ثوراً

[إش ٤٠ : ١٢ - ١تيمو ٢ : ١٢]

• ⲟⲓ ⲛⲭⲱⲭ ب ,ⲟ ⲛⲭⲱⲭ ص ونُس . مُؤَنِّس . مُتزعِّم
-ⲉⲫⲟⲓ ⲛⲭⲱⲭ ⲙⲡⲓⲥⲧⲣⲁⲧⲉⲩⲙⲁ ب رئيس القوة
-ⲉⲫⲟ ⲛⲁⲛⲭⲱⲭ ⲉⲧⲉⲩⲁⲡⲟⲥⲧⲁⲥⲓⲁ ص متزعما لثورتهم (عصيانهم)
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲣⲭⲱⲭ ب تصبب . اقامة رئيس
-ⲧⲙⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲣⲭⲱⲭ ⲉⲧⲉ ⲧⲟⲁⲓ ⲛⲧⲁⲍⲓⲥ ⲧⲉ ب (مراسم) التنصيب وهو آخير الطقوس
• ⲭⲁⲭⲃⲱⲛ ب شرير . زعيم عصابة
• ⲯⲛⲏⲭⲱⲭ ص صُداع (وَجَع الرأس)

ⲭⲱⲭ *II.* **,ⲭⲉⲭ-,ⲭⲟⲭ//** ب **,ⲅⲱⲃ,ⲅⲉⲃ-, ⲅⲟⲃ//** ص *to roast, bake* شوَى . حَمَّصَ . خَبَزَ . قَلَى

[عز ١٦ : ٢٣ - ٢٤ ؛ ٢٦ : ٢٦ - مز ١٠١ : ٣]

-ⲁⲫⲥⲁⲍⲧⲉ ⲉⲁⲣⲟⲟⲩ ⲯⲁⲛⲧⲉⲫⲃⲉⲃ ⲛⲉⲩⲥⲁⲣⲝ ص أوقد تحتهم حتى شوَى لحم أجسادهم
-ⲛⲁⲕⲁⲉ ⲁⲧⲭⲱⲭ ⲙⲙⲟⲣⲫⲏ ⲛⲟⲩⲭⲱⲭ ب عظامي شُوِيَتْ مثل الشواء [مز ١٠١ : ٣]
• ⲭⲏⲭ ب ,ⲅⲏⲭ ص (eq) مَشْوِي . مَخبوز
-ⲥⲟⲟⲩⲍⲉ ⲉⲥⲃⲏⲭ ⲉⲓⲭⲏ ⲉⲛⲭⲃⲃⲉⲥ ص بيضة مشوية على الفحم
• ⲭⲱⲭ ب (π) ١ ـ شَوْي . قَلْي . تَخميص . خَبز
٢ ـ الشيء المشوي (شواء) أو المخبوز (رغيف . فطير)
• ⲙⲁⲛⲭⲱⲭ ب ,ⲙⲁⲛⲅⲟⲃ ص (مَنجوج) .
طعام مشوي (مُقدَّد) [ما زال معروفاً في صعيد مصر]

ⲭⲱⲭⲉⲃ,ⲭⲁⲭⲉⲃ- ب **,ⲅⲱⲭⲃ,ⲅⲉⲭⲃ-** ص

١ . ضَعُفَ . نَقُصَ . قَلَّ شأنه . هَزُلَ *be small, less, humble* [عز ٣٠ : ١٥]

تقدمتي بسيطة ب ⲧⲁⲇⲱⲣⲟⲛ ⲛⲁⲉ ⲛⲓⲭⲱⲭⲉⲃ
هزُلت . ضَعُفَت ب ⲁⲥⲭⲱⲭⲉⲃ-

٢ . أضعَفَ . أنقَصَ . قَصَّرَ . قَلَّلَ . شَجَبَ *lessen*

[عز ٥ : ٨ - مز ١٣ : ٢٠]

ص ⲁⲩⲃⲉⲭⲉⲃ ⲛⲁ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲁ ⲡⲥⲱⲙⲁ- شَجَبَ ما للنفس لأجل ما للجسد
-ⲉⲧⲁⲓⲧⲣⲉⲩⲃⲱⲭⲃ ⲛⲟⲩⲟⲩⲛⲟⲩ ص ألا يقصِّروا ساعة
-ⲛⲛⲉⲩⲃⲱⲭⲃ ⲛⲧⲕⲓⲧⲉ ص لا يقل عن درهمين
• ⲭⲟⲭⲉⲃ ب ,ⲅⲟⲭⲃ ص (eq) ضعيف . قليل . زهيد . عاجز . حقير [عز ٣٤ : ٢٠]
-ⲉⲩⲧⲛⲃ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲙ ⲟⲩⲯⲱⲛⲃ · ⲉⲩⲃⲟⲭⲃ ص مُرتبط بـ بعلاقة ضعيفة
• ⲗⲁⲥ ⲉⲧⲭⲟⲭⲉⲃ, ⲉⲧⲭⲱⲭⲉⲃ ب ١ ـ لسان عاجز
٢ ـ لسان ألدغ [إش ٣٢ : ٤]
-ⲥⲱⲙ ⲉⲥⲃⲟⲭⲉⲃ ⲉⲥⲟⲕⲓⲧ ص صوت مُتحشرج وحزين
-ⲧⲣⲟⲫⲏ ⲉⲥⲭⲟⲭⲉⲃ ب طعام قليل (ضعيف القيمة الغذائية)

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص ب *adj* ١ ـ أضعف من (صفة)
-ⲛⲧⲉ ⲣⲁⲥⲧ ⲯⲱⲡⲓ ⲉⲩⲭⲟⲭⲉⲃ ⲁⲛ ⲉⲫⲟⲟⲩ ب غداً لن يكون أقل شأناً من اليوم
-ⲧⲉⲛⲭⲟⲭⲉⲃ ⲉⲣⲟⲩ ⲛⲉⲁⲓ ب نحن لسنا أقل منه في شيء
٢ ـ أضعَفَ بـ (فعل *vb*)
أضعفَ جسده ص ⲃⲱⲭⲃ ⲙⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲉⲃⲉⲛⲧⲣⲟⲫⲏ- بالطعام (القليل)
٣ ـ حَرَمَ (فعل *vb*)

• ⲭⲱⲥ ص (π) ١ ـ لَمْس . مُلامسة *touching*
٢ ـ صِلَة . قرابة *kinsman*
-ⲟⲩⲇⲉ ⲭⲱⲥ ⲟⲩⲇⲉ ⲭⲱⲥ ⲛⲭⲱⲥ ص لا قرابة ولا صلة قرابة
-ⲱⲛⲣⲉ, ⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲟⲥ, ⲭⲱⲥ, ⲭⲱⲥ ⲛⲭⲱⲥ ص ابن ، وارث، قريب ، ونسيب
• ⲁⲧⲭⲱⲥ ص لا يُلمَس *untouchable*
-ⲛⲁⲧⲭⲱⲥ ⲉⲣⲟⲩ ص الذي لا يُمَس
• ⲭⲏⲥ ص (eq) مُلتَصِق . مُنتَمي . مُنتَسِب
-ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲣⲱⲙⲉ ⲉⲩⲭⲏⲥ ⲉⲃⲟⲩⲏ ⲉⲡⲉⲛⲍⲉⲛⲟⲥ ص أي انسان مُنتسب إلى جنسنا

ⲭⲱⲥ *II.* **,ⲭⲉⲥ-,ⲭⲁⲥ//** ص (= ⲱⲱⲭ ب)
طَلَى . دَهَنَ . لَطَخَ *to smear, anoint*
-ⲛⲥⲉⲭⲱⲥ ⲛⲛⲉⲟⲧⲉⲃⲣⲟ ⲛⲛⲉⲧⲏⲓ ص يطلون قوائم منازلهم
-ⲁⲩⲭⲉⲥ ⲡⲉⲩⲉⲟ ص لطَخ وجهه
-ⲁ ⲡⲉⲩⲥⲛⲟⲩ ⲭⲉⲥ ⲧⲉⲱⲧⲏⲛ ص دمه لطخ الثوب

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص *upon*
-ⲛⲧⲁⲧⲭⲉⲥ ⲡⲉⲩⲥⲛⲟⲩ ⲉⲟⲩ ? ص على أي شيء أمرق (عاصي) دمه ؟
-ⲁ ⲡⲉⲩⲥⲛⲟⲩ ⲭⲱⲥ ⲉⲛⲉⲡⲗⲁⲧⲓⲁ ص دمه لطخ الشوارع
• *2.* ⲛ- ص طَلَى بِـ . لَطَخَ بِـ
-ⲁⲩⲭⲉⲥ ⲛⲭⲟ ⲛⲕⲟⲛⲓⲁ ص طَلَى الحيطان بالجير
• *3.* ⲉⲛ ص دَهَنَ بِـ . لَطَخَ بِـ
• ⲭⲏⲥ ص (eq) مَدهون . مَطلي . مُبيَّض
-ⲉⲛⲏⲓⲁ ⲉⲧⲭⲏⲥ ص أماكن مُبيَّضة [أم ٢١ : ٩]
-ⲉⲧⲭⲏⲥ ⲉⲛ ⲉⲛⲁⲧⲁⲛ ص مَدهونة بالألوان

ⲭⲱⲥⲓⲓ,ⲭⲉⲥⲓⲓ-,ⲭⲁⲥⲓⲓ// ص (=ⲃⲱⲥⲉⲓⲓ ب)
نَجَّسَ . دَنَّسَ . لَوَّثَ
-ⲡⲣⲉⲫⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲡⲉⲟⲟ
ⲯⲁⲛⲭⲱⲥⲓⲓ ⲇⲉ ⲉⲫⲛⲁⲟⲩⲉⲥⲓⲓ ⲧⲉⲫⲯⲩⲭⲏ ص المفكر في الشر يُحسِن كثيراً فإذا تلوَّث (أنعاص) يراجع نفسه [أم ١٩ : ١٩]
-ⲙⲡⲣⲭⲱⲥⲓⲓ ⲉⲡⲙⲁ ص لا تدنّسْ الموضع
-ⲁⲫⲭⲁⲥⲙⲉⲥ ⲁⲥⲭⲡⲉ ⲟⲩⲱⲛⲣⲉ ص هَتْكُ عِرضها فولدت ابنا
• ⲭⲁⲥⲓⲓ ص (eq) مُلوَّث . نَجِس . دَنِس
• ⲭⲱⲥⲓⲓ ص (π) نَجاسة . دَنَس
-ⲟⲩⲥⲱⲙⲕ ⲙⲛ ⲟⲩⲭⲱⲥⲓⲓ ص دنس ونجاسة
-ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲣ ⲧⲏ ⲙⲡⲭⲱⲥⲓⲓ ص يبلغن سن التزاوُج (المعاشرة الزوجية)

[راجع ب ⲃⲱⲥⲉⲓⲓ]

ⲭⲱⲭ *I.* ب.ص (π) *head, capital* رأس . رئيس . زعيم

[مز ١١٧ : ٢٢ - دا ١ : ٣ - ١بط ٥ : ٤]

• ⲭⲱⲭ ⲛⲗⲁⲕⲉ ب رأس الزاوية [إش ٢٨ : ١٦]
• ⲭⲱⲭ ⲛⲥⲟⲛⲓ ب زعيم لصوص
• ⲭⲱⲭ ⲛⲁⲃⲏⲧ ب رئيس دير
• ⲁⲛⲭⲱⲭ ب.ص (= ⲁⲣⲭⲱⲛ ى) رئيس
-ⲛⲓⲁⲛⲭⲱⲭ ⲙⲡⲕⲁⲉⲓ ب ,ⲛⲁⲛⲭⲱⲭ ⲙⲡⲕⲁⲉ ص رؤساء الأرض
-ⲛⲡⲁⲧⲣⲓⲁⲣⲭⲏⲥ ⲙⲛ ⲛⲉⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲛⲁ ⲧⲉⲧⲣⲁⲫⲱ ص رؤساء الآباء والأنبياء هم رؤساء الكتب المقدسة
تَرأَّسَ . تزعَّمَ . تسلَّطَ ص ⲃⲱⲭⲉ- ب

-ακδωχεδ ητεκψτψχη ετπεcμοτ ← حرث ← ما يحرث به الأرض
• 2.δεν ← أنّى ، ب متى ، لمن ، في أي أن مقدر (ضمير) ← -τχωχεδ δεν ΜΑχδΗΟΤΊ في الحال
• 3.εδΟλΝ ← ناقص من ليست ناقصة ← πιμ πεχδΟλ εδΟλΝ -ecδωχδ ΝΑΑΤ ثبتا من الكتب (المؤرخ)
• χωχεδ ,δωχδ ← (π) أخطأ من خان . استهان . طغى -ααφτ ηοτχωχεδ ητπεωμα ετε ςΗτ ΘΑ- ← μιοq (خطأ من خان (الحد الذي حدده الله) -Δριοc ααφτ ΝΗ
حرث ← ما يحرث به الأرض
• ΝΔ ,ΝΔδεν ← متى ، لمن ، في أن مقدر (ضمير) ← -τχωχεδ δεν ΜΑχδΗΟΤΊ
• οι ΝΧωχεδ ← [ٴ٤ : ٢٤ مر] مرتع ، مخيف ، خوف الفؤاد ← ΝΧωχεδ ,ΑΤΧωχεδ ، كامل ، غير مفهوم ، كامل ← -ΓΤΡΙΑC εθΤ ηοωοοτcιοc ΧεΒ
الليلة القمر غير الخوف وغير القمر ← ΘΙΝδωχεδ μπΟΟδ ,ΧΙΝΧωχεδ μπΙΟδ
ضوء القمر *waning of moon* ←
• ΧωχΙ ,ΧεΧ-,ΧοΧ// ← ,δωωχε ,ΧωχΙ ,ΧεΧ-,δοχδ// ← ١. قطع . استأصل *to cut* ← [٢ : ١١ كو٢ - ٢٩ : ٢٨ لو] ΧεΧ-,δοχδ// ← -ΧοΧc ← [٨ : ١٨ ،٢٠ : ٥ مز] اقطعْ ← [١٢ : ٢١ إر] -ΝεΓΤΑΜ εγεΧοΧοΥ قرن نقطع ← [١٧ : ١٩ مز] ٢. قطع *to strip* ← ΝΔεν ← εδΟλ [-ΑΓΧωχΙ ΝΗΕΝοωΤ ΗΡΑΤΟΤ εδΟλ -ΔριοC ααφτ ΝΗ
لربح مثل من شان أحد الأشياء ← cιc
• opp : † ΝΟΥΛΕΤΝΙΨΤ ← ضد : نقيض ← مرتع . مخيف . خوف الفؤاد [مز ٤ : ٢٤] ← ΟΙ ΝΧωχεδ
• ΑΤΧωχεδ ,ΑΤδωχδ ← كامل ← غير مفهوم . كامل -ΓΤΡΙΑC εθΤ ΗοωοοτcιοC ΧεΒ
الليلة القمر غير الخوف وغير القمر ← ΘΙΝδωχεδ μπΟΟδ ,ΧΙΝΧωχεδ μπΙΟδ
ضوء القمر *waning of moon* ←
• ΧωχΙ ,ΧεΧ-,ΧοΧ// ← ,δωωχε ,ΧωχΙ ,ΧεΧ-,δοχδ// ← ١. قطع . استأصل *to cut* ← [٢ : ١١ كو٢ - ٢٩ : ٢٨ لو] ΧεΧ-,δοχδ// ← -ΧοΧc ← [٨ : ١٨ ،٢٠ : ٥ مز] اقطعْ ← [١٢ : ٢١ إر] -ΝεΓΤΑΜ εγεΧοΧοΥ قرن نقطع ← [١٧ : ١٩ مز] ٢. قطع *to strip* ← ΝΔεν ← εδΟλ [-ΑΓΧωχΙ ΝΗΕΝοωΤ ΗΡΑΤΟΤ εδΟλ -ΔριοC ααφτ ΝΗ
لربح مثل من شان أحد الأشياء ← cιc
• opp : † ΝΟΥΛΕΤΝΙΨΤ ← ضد : نقيض ← مرتع . مخيف . خوف الفؤاد [مز ٤ : ٢٤] ← ΟΙ ΝΧωχεδ
• ΑΤΧωχεδ ,ΑΤδωχδ ← كامل ← غير مفهوم . كامل -ΓΤΡΙΑC εθΤ ΗοωοοτcιοC ΧεΒ
الليلة القمر غير الخوف وغير القمر ← ΘΙΝδωχεδ μπΟΟδ ,ΧΙΝΧωχεδ μπΙΟδ
ضوء القمر *waning of moon* ←
• ΧωχΙ ,ΧεΧ-,ΧοΧ// ← ,δωωχε ,ΧωχΙ ,ΧεΧ-,δοχδ// ← ١. قطع . استأصل *to cut* ← [٢ : ١١ كو٢ - ٢٩ : ٢٨ لو] ΧεΧ-,δοχδ// ← -ΧοΧc ← [٨ : ١٨ ،٢٠ : ٥ مز] اقطعْ ← [١٢ : ٢١ إر] -ΝεΓΤΑΜ εγεΧοΧοΥ قرن نقطع ← [١٧ : ١٩ مز] ٢. قطع *to strip* ← ΝΔεν ← εδΟλ [-ΑΓΧωχΙ ΝΗΕΝοωΤ ΗΡΑΤΟΤ εδΟλ -ΔριοC ααφτ ΝΗ
سيّان (حرّان) أرملهم

٢. كفّ
لن تكف عن تنبذك ← -ΝΗΕΝΧωχΙ ΝΤΕΚΔωρον
[١٢ : ٢ مي] ١٤. انتظرَ . تأكّد
: مع الحروف الجرّية
حظرَ . كفّ [٢٢ : ٢١ أر] ← Ι.ΝΕΔ
كفّ ← -ΑΧωχΙ ΝΚΑ ΝΙΤΗΔ ΝΤΕ ΜΕΧΑΙΖ (نفى) أصابه بأذى
١. نفى [ص ٢٦ : ٥١] ← ς.εδΟλ
نفاه رأسه ← -ΑΤΧΕΧ ΤΕΧΑΦΕ εδΟλ -ΧωχΙ εδΟλΔΡΟΝ ΝΗΘΟΡΜΗ ΕΤΘΩΚ ΝΗ- انتهى ما الذي في تدري ← ΝΟΝ εΔΟΥΝ ΕΧΦΝΘΙ إلى الخطيّة [القدس الإسباني – الحرفي]
٢. خلّى [ار ٢٢ : ١٩] *take away*
٣. انتظرَ [١٢ : ٥ يه]
٤. انتظرَ . تأكّد [ص ١٢ : ٢] ← ٤.εδΟλΙ
انتظرَ من [ت ٨ : ٩]
٥. انتظرَ من ← ٤.εδΟλΔΝ ,εδΟλΔεΜ
انتظرَ من
ΝΗΑΤΟΤ ΜΕΝΕΟΗΟΙΣ ΕΤΑ ΟΥΑΙ ΧωχΙ εδΟλ انطرس إلى أعماق انتظر سبا
٦. εδΟλΔΑ ← ص ← ΑΜΕΝΧωχΙ εδΟλΔΡΟΝ تلّى ← ΤΖΕΛΜΙΣ ΧωχΙ εδΟλΔΡΟΝ -ΔΙΤΑΤΕ
لن ينظر ما لا حياة له
(م) ← ΧΙΝΧωχΙ εδΟλ استعمال (في الحرب)
١. نفى . أقصى ← (π) ΧωχΙ
ΧΖΟΟς,ΘΖΟΟς,ΘΔΖΟΕ,ΘΔΖΟΕ ← (τ) جزل
[١٥ : ٦ أم] (= ΘΔΖΟΙ ←) (= ΘΔΖΟΙ ←)

ⲃ

– "تشيما" أو "جشيما" الحرف الحادى والثلاثون من الأبجدية القبطية . ⲃ
– تنطق به الكنيسة حالياً مثل الحرفين "تش" أو مثل ch فى الانجليزية . ولو أنه قديماً كان يُنطق به ما بين الجيم والشين بدون اظهار الجيم .
– ويُستبدَل بـ ϫ فى بعض الكلمات الصعيدية مثل :

ب	ⲃⲟⲓⲥ	=	"رب"	ص -ϫⲟⲉⲓⲥ
ب	ⲃⲓ	=	"أخذ"	ص -ϫⲓ

ويحدث العكس فى كلمات أخرى مثل :

ب	ϫⲁⲙⲙⲟⲧⲗ	=	"جَمَل"	ص -ⲃⲁⲙⲙⲟⲧⲗ
ب	ϫⲓⲙⲓ	=	"وَجَدَ"	ص -ⲃⲓⲙⲉ

ⲃⲁ *I.* ص (π) *ugliness* شَناعَة . قَباحَة
• *(opp.)* : ⲥⲁ ص (π) *(العكس)* : جَمال

ⲃⲁ *II.* ص (π) وعاء . إناء
-ⲡⲁⲉⲧⲧⲫ ⲉⲡⲃⲁ ص صُبَّه فى الإناء

ⲃⲁⲁⲙⲉ,ⲃⲁⲙⲉ ص (ⲉⲫ) مُعَوَّج

ⲃⲁⲁⲃⲉ,ⲃⲁⲃⲉ ص (π) *baked loaf* رغيف الخبز
-ⲃⲓⲣ ⲛⲃⲁⲁⲃⲉ ص سَلَّة خبز
-ⲡⲃⲁⲁⲃⲉ ⲉⲧⲗⲏⲕ ص الرغيف الطَرى
-ⲡⲃⲁⲁⲃⲉ ⲉⲧⲡⲟⲥⲉ ص الرغيف المُلَدَّن
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲃ]

ⲃⲁⲃ- ص (= ϫⲁⲃ- ب) ضعيف (فى التراكيب) :
• ⲃⲁⲃⲉⲏⲧ ص (=ϫⲁⲃⲉⲏⲧ ب) ١ - جبان [لم ١٢ : ٨]
٢ - بليد [لم ١٨ : ٨]
٣ - مُرتَخى

ⲃⲁⲃⲱⲧ ب اداة أو مادة لتنظيف الخراف
-ⲁⲣⲉⲩⲁⲛ ⲡⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ⲉⲫϫⲉⲣⲥⲓ ⲱⲁⲫⲧ ⲃⲁⲃⲱⲧ
ⲛⲁⲫ ⲱⲁⲧⲉⲫⲕⲱⲕ ⲛⲛⲉⲫ ϫⲉⲣⲥⲓ ب إذا أُصيب خروف بالجَرَب ينظفه حتى يزيل أقذاره

ⲃⲁⲃⲃⲁⲃ,ⲃⲁⲃⲏⲃ ص (nn) حُمُّص
-ⲃⲁⲃⲃⲏⲃ ⲉⲧⲥⲏⲣ ص حُمُّص مَغلى

ⲃⲁⲉⲓⲉ ص (= ϫⲁⲓⲉ ب) *ugly* قَبيح (الصورة)
-ⲟⲩⲃⲁⲉⲓⲉ ⲉϩⲓ ⲡⲉϥⲉⲓⲛⲉ ص قبيح الشكل
• ⲃⲁⲉⲓⲏ ص (= ϫⲁⲓⲏ ب) قبيحة
-ⲟⲩⲥⲉϩⲓⲙⲉ ⲉⲧⲃⲁⲉⲓⲏ ص امرأة قبيحة
• ⲙⲙⲏⲧⲃⲁⲉⲓⲉ ص (ⲧ) (=ⲙⲉⲧϫⲁⲓⲉ ب) قُبح . دَمامَة
ugliness بشاعة
• ⲣⲧⲃⲁⲉⲓⲉ ص (= ⲉⲣϫⲁⲓⲉ ب) صار قبيحاً (أو زرياً)
• ⲟ ⲛⲧⲃⲁⲉⲓⲉ ص قبيح . ردىء
-ⲉⲩⲟ ⲛⲧⲃⲁⲉⲓⲉ ⲉϩⲛ ⲧⲉⲩⲯⲩⲭⲏ ص نفوسهم رديئة

ⲃⲁⲓ- ص ,ϫⲁⲓ- ب آخِذ (فى التراكيب) :
• ⲃⲁⲓⲃⲉϫⲉ ص ,ϫⲁⲓⲃⲉⲕⲉ ب اجير (آخذ الأجرة)
• ⲃⲁⲓⲙⲙⲁⲁⲃ ص ,ϫⲁⲓⲙⲙⲁⲁϩ ب مُحارب . مُشاكِس
• ⲃⲁⲓⲟⲥⲃ, ⲃⲁⲓⲱⲥⲃ ب حَصّاد (جامع الحصاد) . حامل المنجل
[مت ١٣ : ٣٠]

ⲃⲁⲓⲙⲉ ص (nn) *hen* دجاجة . (شامورت)

ⲃⲁⲓⲟ,ⲃⲁⲉⲓⲉ ص (= ϫⲁⲓⲟ ب) شانَ . دانَ . شَجَبَ
to disgrace, condemn

• ⲃⲁⲉⲓⲏⲧ,ⲧⲃⲁⲉⲓⲏⲧ ص (ⲉⲫ) (= ϫⲁⲓⲱⲟⲧ ب)
قَبيح . مُزرى
[راجع ب ϫⲁⲓⲟ]

ⲃⲁⲓⲣⲓ ب (ⲧ) (= ⲃⲣⲱ ب) طَلٌّ . نَدَى . رَذاذ
dew, fine rain

ⲃⲁⲕ ب ,ϫⲁⲕ ص ١ . رَفْرَفَ . خَفَقَ (بجناحيه)
٢ . صَفَقَ (بيديه) [لم ١٧ : ١٨ ص]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ب صَفَقَ لِـ
-ⲁⲧⲓⲛⲓ ⲛⲥⲁⲛⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ⲁⲧⲃⲁⲕ ⲉⲣⲱϥ ب
أحضروا أصناما وصفقوا لها
• *2.* ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉ- ص صَفَقَ لِـ
-ⲛⲧⲏⲧ ϫⲁⲕ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲕⲏⲡⲟⲥ ص الرياح تصفق فى بستانى
• *3.* ⲉϫⲉⲛ, ⲉⲫⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ب صَفَقَ لِـ (على)
-ⲛⲁⲧⲃⲁⲕ ⲉⲫⲣⲏ ⲉⲧⲱⲥ ⲡⲉ ب كانوا يصفقون لها
• *4.* ⲛ- ص.ب رفرف بـ . صَفَقَ بـ
-ⲱⲁⲧⲃⲁⲕ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲫ ب يرفرفون بأجنحتهم
-ⲛⲓⲱⲱⲩⲏⲛ ⲉⲧⲉⲃⲁⲕ ⲛⲛⲟⲩϫⲁϩ ب الأشجار تصفق بأغصانها [إش ٥٥ : ١٢]
-ϫⲁⲕ ⲛⲧⲉⲕⲃⲓϫ ⲣⲉⲫⲣⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉⲕⲟⲧⲉⲣⲫⲏⲧⲉ ص صَفِّقْ بيديكَ واخبط برجليكَ [حز ٦ : ١١]
-ⲉⲥⲧⲉⲗⲏⲗ ⲉⲥϫⲁⲕ ⲛⲛⲉⲥⲃⲓϫ ص مُنهللة وتصفق بأيديها
• *5.* ⲉⲛ ص رفرف بـ . صفّقَ بـ [إر ٣١ : ٢٦]
• ⲃⲁⲕ ب ,ϫⲁⲕ ص (π) ١ - تصفيق (بالأيدى)
-ⲛⲛⲟⲩⲥⲱⲧⲙ ⲉⲧⲙⲁⲕ ص لن يسمعوا تصفيقاً
٢ - رفرفة (بالأجنحة)
-ⲛⲓϫⲉⲣⲟⲩⲃⲓⲙ ⲉⲓ ⲃⲁⲕ ⲛⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲫ ب الشارويم يرفرفون بأجنحتهم
٣ - حفيف (الأشجار)
• ⲣⲉⲕⲃⲁⲕ ص ,ⲣⲉⲕϫⲁⲕ ب مُصَفِّق

ⲃⲁⲗ *I.*,ⲃⲱⲗ ص (π) رُمح (نوع سلاح)
-ⲛⲣⲉⲕⲙⲓⲱⲉ ⲙⲙⲡⲃⲱⲗ ص الرامين بالرُمح [إش ١٣ : ٤]

ⲃⲁⲗ- *II.* ص جامع . صائد (فى التراكيب) :
-ⲃⲁⲗⲉⲟⲕ ص صائد ثعابين
-ⲃⲁⲗⲃⲱⲃⲓⲗⲉ ص جامع الحبوب
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲗ]

ⲃⲁⲗⲁⲱⲓⲣⲉ ص (π) *giant* مارد

ⲃⲁⲗⲁϯϫ ب (ⲛ) أرْجُل
[تك ١٨ : ٤ – مز ٩١ : ٥ – إش ١ : ٦ – جز ١ : ٧ – ٤ع ٣ : ١٢]
[راجع مفردها ب ⲃⲁⲗⲟϫ]

ⲃⲁⲗⲁⲉⲧ,ⲕⲁⲗⲁⲉⲧ ص (ⲧ) قِدْر . ماعون . إناء .
مِقْلاة . طاسَة . طاجِن . حَلَّة [٢صم ٢ : ٤ ص] *pot* (ب =ⲱⲓⲱ)
-ⲡⲁⲥⲧⲟϯ ⲉⲙ ⲟⲩⲃⲁⲗⲁⲉⲧ ⲛⲃⲁⲣⲣⲉ ص سَوّاها فى طاسة حديدة
-(ⲧⲃⲁⲗⲁⲉⲧ) :ⲕⲁ ⲥⲁⲉⲧ ⲉⲁⲣⲟⲥ ⲱⲁⲧⲉⲥϫⲱⲣ (القِدر) : ضَعْ وقوداً تحته حتى يسودّ
-ⲧⲃⲁⲗⲁⲉⲧ ⲛⲁⲫ ص قِدر (أو طاجن) اللحم

-ере нетеч кнм ноє нотбалаеч ессхнр ص وجوههم مسودّة مثل فِدر مهيب (حُنّة مهيبة)
-ере наеч тнру ммпршме о ноє ммпλеов ص حياة الانسان كلها مثل بُخار من إناء (يظهر قليلاً ثم يضمحل)
нотканаеч
-балаеч навабеин ص إناء زجاجي

бале *I.* ب.ص ,ωбале ب (п) ١. أعرج . أكسح . كسيح
lame, crippled person [لث ١٥ : ٢١]
-отбале ммисі ب مولود أعرج
• балн ص (т) عُرْجاء . كَسْحاء
• балеч ب ,балеєч,балеτе ص (н) عُرْج
[أى ٥٩ : ١٥ - إش ٣٣ : ٢٣ - مت ١١ : ٥ - لو ٥ : ٣]
٢. كصفة : *adj* [لا ٢١ : ١٨]
-сωма нбале ауω нбанаеч ص جسد به عَرَج وعسم
-ψωне нбале ص مريض بالعرج
• бале ѐ- ب.ص أعرج بـ [٢صم ٥ : ١٣ ص]
-отбале ѐтецотерητе сінте ص أعرج برجليه الاثنين
• мετбале ب ,мйнтбале ص (т) العَرَج . الكُساح
[عب ١٢ : ٣]
• ербале ب ,рбале ص أصيب بالعَرَج . تعرّج . عَرَج . صار أعرجاً . كُسِحَ . أصيب بالكُساح
-аτербале ب صاروا عرجاً [مز ١٧ : ٤٥]
• οι нбале ب ,ο нбале ص أعرج [مر ٩ : ٤٥]

бале- *II.* ص.ب ,бало// ب ,балωω// ص
١. استضافَ
-аqбале нетѐ йшййно ероq ص استضاف إليه الغرباء
٢. أودَعَ . استودَعَ *entrust*
-атбалоп ѐтекмаτ ب استودعتنا أمكَ
you entrusted to us your mother
-аqбале йшнрі ммпаотс ѐроq ب أودع ابن الأمر لديه
-пеqппа етаqбалоq ероі ص روحه الذى أودعه لدىَ
• балнотт,калнотт ب , балнтт, калωотр (еq) ص
١ ـ ساكِن . مُقيم . مُتغرّب .
٢ ـ مودَع . معهود بـ (لدى) . مُكلَّف
-йкωлп етбалнтт ероq ص المسروقات المضبوطة لديه
[راجع الفعل ص бοειλε, ب хωιλι]

балес ص (т) جزء فى الطاحونة

балιл ص (п) (= калιл ب) ١. مفرمة
-балιл ммпенипе ص مفرمة حديد
٢. عَجَلَة . دولاب
-балιл йсаωще ص (=калкιл ب) دولاب

балιτе ص (т) جالون (مكيال للسوائل)

балωнн,белωαι ص (п) *jar, vase* قِسط
-йбалωнн йноτв ص القِسط الذهب

балотвιѳ,балотваѳ ص (п) أقرَع . أصلع
• ммйтбалотвιѳ ص (т) صَلَع . صَلعَة
[راجع ب алотвеѳ]

балоткс,ψалоткс ب (т) خنفساء

балοх ب (т) رِجْل . قَدَم *foot*
[مز ٦٥ : ٤ - مز ١٢٠ : ٢ - مت ٤ . ٦ - رؤ ١٠ : ٢]
-тini нτе тецбалοх ب ابهام قدمه
-тецбалοх вϯ ب رجلاه . قدماه
• балаτх ب ,отерητе ص (н) أرجل . أقدام
[حز ١ : ٧ - ١كو ١٥ : ٢٥]
-аτωωωι нноτбалаτх ب مشوا على أرجلهم
-аqоει ѐратq ѐιхεн нецбалаτх ب وقف على رجليه
-πιοωοτї єттοι ѐнецбалаτх ب الحذاء الملبوس فى قدميه
-нібалаτх єтаιѳеωсі ѐιхωοτ ب الأرجل التى جلستُ عليها
• мапха нібалаτх ب موطىء الأقدام

балποτ,калωποτ ص (п) كَلب صغير (جرو)
small dog, lapdog

балп *I.* ,блап ب (п) كتلة . قَبْضَة . كَبْشَة . حِفْنَة
mass, lump

балп- *II.* ص *uncovered* (عارى) مكشوف . عارٍ
١ ـ عارى الرأس . مكشوف الرأس
• балпхωq ص
٢ ـ اصلع
١ ـ عارى الوجه . مكشوف الوجه
• балпєраq ص
٢ ـ أجرودى
[راجع الفعل ص бωлп]

балω//,балωω// ص ١. استضافَ
٢. أودَعَ . استودَعَ
• балωοτ ص (еq) ضيف . ساكِن . نَزيل . نازِل . مستوطن
[أم ٢ : ٢٩ ص] (ب = калнотт)
-йψййно етбалωοτ ѐпро ص الغرباء النازلون بالباب
-пλеωων етбалωοτ ѐпіѳωλον ص الشيطان الساكن فى الصَنَم
[راجع ب калнотт]

балωοτψ ب (п) عاجز . مَفلوج . مَشلول
maimed, paralysed person
-ѐанбалωοτψ ере нοτωелос ффтфωτ ب مشلولون أعضاؤهم مقطّعة

бам ص (п) عِجْل . ثور *bull*
[إش ١١ : ٦ ص] (ى ب = таυрос)

бамаτλι,бамаτλε ص (т) (=калаτλι ب) ناقة *camel-she*

• бамаτλι ص.ب (н) إبِل . جمال *camel, camels*
[إر ٣٠ : ٢٩]
• бамοτλ ص.ب (п,н) ١ ـ جَمَل . جمال [عز ٢٧ : ٢١]
٢ ـ حِمْل جَمَل *camel load*
-снаτ отбос йбамοτλ йсοτο ص حِمْل جَمَلين ونصف قمح
• мапбамοτλ ص راعي جمال
• масйбамаτλε ص جَمَل صغير . بعرور

банаѳ ص (nn) (=калбε ب) ١. أعسَم . أكتَع . عاجز *crooked person*

ⲙⲧⲕⲃⲁϩⲁⲓⲥ ⲉⲣⲉ ⲧⲉϥⲃⲓⲝ ⲟⲟⲧⲧⲱⲛ ⲁⲛ ⲁⲥⲣⲃⲱⲃ
الأعسَم يده غير مستقيمة وقد ضَمُرَت ص

ⲙⲁϥⲱⲗⲝ ⲛⲧⲉϥⲃⲓⲝ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧⲃⲁϩⲁⲓⲥ ص
عَلَقَ يده مثل أعسَم

٢. كصفة *adj* :

ⲥⲱⲙⲁ ⲛⲃⲁⲗⲉ ⲁⲧⲱ ⲃⲁϩⲁⲓⲥ ص
جسم به عَرَج وعسم

• ⲣⲃⲁϩⲁⲓⲥ ص
أُصيبَ بعاهة

• ⲟ ⲛⲃⲁϩⲁⲓⲥ ص
مُصاب بعاهة

ⲙⲉⲧⲟ ⲛⲃⲁϩⲁⲓⲥ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ص
الكُسْح في أجسادهم . أجسادهم كسحاء

ⲃⲁⲟⲧⲟⲛ,ⲃⲁⲧⲟⲛ,ⲃⲁⲧⲟⲧⲟⲛ ص (π)

slave, servant عَبدٌ . رقّ . خادم

ⲃⲁⲡ- ص.ب قابض . صيّاد (في التراكيب) :

• ⲃⲁⲡⲉⲟϥ ص.ب قابض لعابين . رفاعي

ⲛⲓⲙⲉ ⲛⲃⲁⲡⲧⲏⲧ ص شبكة لصيد السَّمَك

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲡⲉ]

ⲃⲁⲡⲁⲧ ص (ⲧ) *collar bone* ترقُوَة (عظمة الكتف أو العُنُق)

ⲃⲁⲡⲉⲓ,ⲃⲁⲡⲏ,ⲃⲟⲡⲉ ص كمية قليلة

ⲃⲁⲡⲉⲓⲝⲉ,ⲃⲁⲡⲓⲝⲏ,ⲃⲁⲡⲡⲓⲝⲟⲩ ص (π,ⲧ)

صاع . مِد . مِكيال (= ⲝⲁⲡⲓⲝⲓ ب)

ⲃⲓⲣ ⲥⲛⲁⲩ ⲛⲃⲁⲡⲓⲝⲟⲩ ص سلّة سعتها صاعين

ⲃⲁⲡⲉⲧ ص (ⲛ) (= ⲝⲁⲫⲁⲧ ب) ليف النخل

ⲃⲁⲡⲃⲉⲡ,ⲃⲉⲡⲃⲡ ص هَرْوَل . تلهّفَ . قَلِقَ

[راجع الفعل ب ⲝⲁⲡⲝⲉⲡ]

ⲃⲁⲣⲁⲧⲉ ص *(nn)* (=ⲕⲉⲣⲁⲧⲓⲟⲛ ى) خَرنوب . خَرُّوب

(= ⲝⲓⲓⲣⲓ ب) [لو ١٥ : ١٦ ص]

ⲃⲁⲣⲁⲧⲏⲛⲏ,ⲃⲁⲣⲁⲧⲁⲛⲉ ص (ⲧ) سَلّة الخبز

(أو ما شابه)

ⲃⲁⲣⲱⲡ ب **,ⲃⲉⲣⲱⲃ** ص (π) *staff, rod* عَصا . قضيب

ⲕⲟⲩⲭⲓ ⲛⲃⲁⲣⲱⲡ ب عصا صغيرة

[راجع ص ⲃⲉⲣⲱⲃ]

ⲃⲁⲥ- *I.* ب *to pack, load* كَوَّمَ

ⲡⲁⲩⲫⲁⲥ ϯⲕⲁⲙⲓⲛⲓ ⲛⲧⲉⲩϯⲭⲣⲱⲙ ⲛⲱⲟⲩ ⲡⲁⲩⲫ
(الفخاري بعد تشكيل الأواني) : يكوّم الفضلة ويوقد تحتها ويحرقها ⲣⲟⲕⲉⲥ ب

ⲛⲓⲉⲁⲙⲛⲟⲩⲃ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲛⲧⲉⲩⲙⲟⲩⲛⲕ ⲛⲛⲓⲗⲱⲟⲩ
ⲛⲉⲁⲩ ⲡⲁⲩⲫⲁⲥ ϯⲉⲁⲗⲧⲥⲓⲥ ⲛⲧⲉⲩⲧⲁⲉⲟⲥ ⲉⲣⲁ-
ⲧⲥ ب الصائغ بعدما يركب حلقات الفضة بجمع السلسلة حتى يكملها

[راجع الفعل ب ⲃⲱⲥ *II.*]

ⲃⲁⲥ- *II.* **,ⲃⲁⲥⲏ** ب **,ⲝⲁⲥⲧ-,ⲝⲁⲥⲧⲏ** ص

رَفَعَ . عَلّى

ⲁⲣⲓⲉⲥⲧⲟ ⲃⲁⲥⲩ ب زيدوه عُلوّاً

ⲣⲱⲙⲉ ⲛⲝⲁⲥⲧⲥⲱⲙ ص رجل صوته عالٍ

[راجع الفعل ص ⲝⲓⲥⲓ ب,ⲝⲓⲥⲉ]

ⲃⲁⲥⲓ- ب **,ⲝⲁⲥⲓ-** ص مُعْتَلٍ(مُعْتَلي) . راكِب . مُرْتَفِع

• ⲃⲁⲥⲓⲉⲟⲟ ب فارِس . راكب الفَرَس

• ⲃⲁⲥⲓⲛⲁⲉⲃⲓ ب مُتصلِّف . ذو كبرياء . مُعْوَجّ الرقبة [٢تيمو ٣ : ٤]

• ⲃⲁⲥⲓⲃⲁⲗ ب **,ⲝⲁⲥⲓⲃⲁⲗ** ص مستكبر بعينه . (طالع فيها)

مُتكبّر . مُتفاخر ص **,ⲝⲁⲥⲓⲉⲏⲧ** ب **,ⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ** •

ⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ ب **,ⲝⲁⲥⲓⲉⲏⲧ** ص

مُتكبّر . مُتعظّم .

مُتعالٍ . مُنتَفِخ . مُتفاخِر [أم ٣ : ٣٤ - إش ٢ : ١٢]

أذِلّ المتكبّر ب ⲙⲁⲟⲉⲃⲓⲟ ⲙⲡⲓⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ

انسان مُنتَفِخ [أم ٢١ : ٤] ص ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛⲝⲁⲥⲓⲉⲏⲧ

تكبّرَ . تعالى ص **,ⲣⲝⲁⲥⲓⲉⲏⲧ** ب **,ⲉⲣⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ** •

مُتعظّم [رو ١ : ٣٠] ب ⲟⲓ ⲛⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ •

(ⲧ) ص **,ⲙⲛⲧⲝⲁⲥⲓⲉⲏⲧ** ب **,ⲙⲉⲧⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ** •

كبرياء . تعظّم . تعالي [عد ١٥ : ٣ - أم ٨ : ١٣ - عب ١٢ : ١]

ⲧⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ⲛⲓⲁ ⲧⲉ ⲧⲙⲛⲧⲝⲁⲥⲓⲉⲏⲧ ص
أصل كل الشرور هي الكبرياء

رِجْل الكبرياء [مز ٣٥ : ١٢] ب ⲟⲧⲫⲁⲧ ⲙⲙⲉⲧⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ

مرض الكبرياء ب ⲏⲩⲱⲛⲓ ⲛⲧⲙⲉⲧⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ

المتعاليات (الأمور العالية) [رو ١٢ : ١٦] ب ⲛⲓⲙⲉⲧⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ •

تعاظُم أهل ب ⲛⲓⲙⲉⲧⲃⲁⲥⲓⲉⲏⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲥⲉⲣⲉⲥⲓⲥ

البدع [القداس الغريغوري - الخولاجي]

[راجع الفعل ص ⲃⲓⲥⲓ ب,ⲝⲓⲥⲉ]

ⲃⲁⲥⲟⲩ ب (ⲛ) سيّاس

ⲛⲓⲃⲁⲥⲟⲩ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲟⲟ ب سيّاس الخيل [السلم]

ⲃⲁⲥⲧ ص (π) مقياس للأطوال (مق)

ⲙⲛⲧ ⲙⲃⲁⲥⲧ ⲙⲕⲁⲉ ص عشرة أمتار من الأرض

ⲃⲁⲧⲡ- ص.ب مَهْزوم . مَقْهور

• ⲃⲁⲧⲡⲏⲥⲏ ص.ب مقهور القلب

[راجع الفعل ص.ب ⲃⲱⲧⲡ]

ⲃⲁⲧⲡⲥ ص **,ⲃⲟⲧⲡⲥ** ص.ب (ⲧ) هَزيمة

[راجع الفعل ص.ب ⲃⲱⲧⲡ]

ⲃⲁⲧⲥ ص (ⲉⲕ) مُطامِن . مُطاطِيء

ⲃⲁⲧⲫⲓ ب **,ⲝⲁⲧⲫⲉ** ص (ⲛ) زواحف . هَوام .

دبابات الأرض [تك ١ : ٢٥-٢٧ ؛ ٩ : ٢-٣ ؛ ١٠ : ١٢] *reptiles*

زواحف سامّة ص ⲭⲁⲧⲫⲉ ⲛⲃⲁⲕⲙⲁⲧⲟⲩ

ⲃⲁⲧⲉ,ⲃⲟⲧⲉ ص (ⲉⲕ) (=ⲝⲟⲧⲉ ب) مَنقوب . مُثقوب

• ⲃⲁⲧⲉⲉ ص *(nn)* نَقْب . ثُقب

ⲉⲉⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛⲃⲁⲧⲉⲉ ⲉⲓⲧ ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲛⲟⲉ ⲛⲉⲉⲛ-
ⲥⲉ ⲙⲙⲉⲉⲧⲱⲡ ص ثقوب صغيرة في جسمها مثل ثقوب الإبر

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲧⲉ, ب ⲝⲱⲧⲉ]

ⲃⲁϯ- ب **,ⲝⲁϯ-** ص دَليل . مُرشِد (في التراكيب) :

• ⲃⲁϯⲙⲱⲓⲧ ب **,ⲝⲁϯⲙⲟⲉⲓⲧ** ص دليل . مُرشِد .

موصِّل للطريق [أع ١ : ١٦]

• ⲃⲁϯⲭⲣⲟⲕ ب **,ⲝⲁϯⲕⲣⲟⲕ** ص غَشّاش . مُخادِع

ⲃⲁϯⲗⲉ ص أشوَل

ⲃⲁϯⲛⲉ,ⲃⲟⲟϯⲛⲉ ص (ⲧ) ١. غِرارة . زكيبة . جِوال .

sack (شوال)

٢. مِسْح *hair - cloth*

ⲃⲁⲧⲟⲛ,ⲃⲁⲧⲟⲩⲧⲟⲛ,ⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ص (π)

١. عَبدٌ . رقّ . خادم *slave, servant*

(= ⲃⲱⲕ ب) [٢صم ١١ : ٩ ص]

عبد ص ⲛⲃⲁⲧⲟⲛ ⲃⲱⲱⲃⲉ ⲛ ⲛⲃⲁⲧⲟⲛ ⲃⲱⲱⲙⲉ
ردىء أو عبد شرير

عبد مُشترَى ص ⲟⲩⲃⲁⲧⲟⲩⲟⲛ ⲛⲱⲱⲙ ⲉⲁ ⲉⲟⲩⲁⲏⲧ
بالمال

-ⲛⲉⲧⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲉⲃⲁⲧⲟⲛ ص بائعي العبيد
-ⲁⲧⲧⲟⲱⲕ ⲛ̀ⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ⲉϫⲟⲧⲛ ⲉ̀ⲡⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص كُرِّسَ خادماً في الدير
• ⲃⲁⲧⲱⲛⲉ ص (ت) أمَةٌ . عَبْدَةٌ . خادمة
-ⲧⲉⲕⲃⲁⲧⲱⲛⲉ ⲫⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲥⲱⲕ ص أمَتُكَ تبحث عنكَ
• ⲃⲁⲟⲧⲟⲛⲉ ص (ن) عَبيد . خَدَمٌ
-ⲛ̀ⲃⲁⲟⲧⲟⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲥⲁⲣⲝ ص عبيد الجسد
٢ . كصفة : adj :
. ⲙⲛⲧⲉⲓⲁ ⲛⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ص (ت) خدمة العين . مُداهنة [اف ٦ : ٦]
-ⲓⲥ̄ ⲁϥⲭⲓ ⲟⲩⲙⲟⲣⲫⲏ ⲛ̀ⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ص يسوع أخذ صورة عبد
• ⲙ̀ⲛⲧⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ص (ت) عُبودية . خِدمَة
-ⲛⲉⲧⲣⲉⲙⲙⲁⲁⲗ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲓⲙ ⲙ̀ⲛⲧⲃⲁⲧⲟⲛ ⲛⲓⲙ ص كانوا يَخدمونه بكل عبودية
-ⲡⲉⲓⲥⲉ ⲛ̀ⲛⲉϥⲃⲓⲝ ⲙ̀ⲡ ⲙ̀ⲛⲧⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ص تعب يديه وخدمة جسده
• ⲣⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ص صار عبداً لِ . أُستُعبِدَ
-ⲙⲡⲓⲣⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲕⲁⲕⲓⲁ ص أستَعبَد للشر
. ⲟ ⲛⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ⲛ̄- ص مُستَعبَد لِ
-ⲉϥⲟ ⲛⲃⲁⲟⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص عبداً
ⲃⲁⲧⲣⲉ,ⲃⲟⲟⲧⲣⲉ ص (nn) slave عَبْد
. ⲡⲁⲉⲃⲁⲧⲣⲉ ص بَهجورة (اسم بلد في الصعيد)
ⲃⲁⲧⲱⲛⲉ ص (ت) أمَة . خادمة

-ϫⲓⲛ ⲃⲁϫⲉ ⲫⲁ ⲟⲓⲍⲟⲧⲣ ص من فُرط إلى خا
-ⲟⲩⲃⲁϫⲉ ⲉϥⲁⲫⲉ ⲉ̀ⲡⲙⲁⲁϫⲉ ⲛⲟⲩⲉⲫⲟⲩⲟⲩ ص فُرط مُعَلق في أذن خنزيرة
• ⲁⲛⲃⲁϫⲉ ص (ⲡ) أقراط . حُليّ
ⲃⲁϫⲓϥ ص (ⲡ,ت) (= ϫⲁⲡϫⲓⲡ ب) ant نَملَة
• ⲣⲃⲁϫⲓϥ ص نَمْلَ
ⲃⲁϫⲗⲁⲥ ص مَقْطوع اللسان . أَلدَغ [لا ٢٢ : ٢٢ ص] (= ϫⲁϫⲗⲁⲥ ب)
ⲃⲁϫⲙⲏ,ⲃⲁϫⲙⲉ (ت) ص قَبضَة . حِفنَة . كَبشَة
• ⲃⲁϫⲙⲉⲥ (ت) ص قَبضَة . حِفنَة . كَبشَة
-ⲟⲩⲃⲁϫⲙⲉⲥ ⲛⲛⲁ ص حِفنة من الرحمة
ⲃⲁϫⲙⲟⲉⲓⲧ (ⲡ) ص قاطع طريق . مُعرقِل (= ϫⲁϫⲙⲱⲓⲧ ب)
-ⲛⲱⲁϫⲉ ⲉⲧⲉⲣⲉ ⲛⲃⲁϫⲙⲟⲉⲓⲧ ⲧⲁⲩⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ص الكلام الذي يقوله المعرقِلون
ⲃⲁϫⲃⲉϫ,ⲃⲟϫⲃⲉϫ ص قَطَعَ [راجع ص ⲃⲟϫⲃⲉϫ]
ⲃⲁⲃⲉ,ⲃⲁⲁⲃⲉ (ⲡ) ص رغيف . كَعكة baked loaf, cake
-ⲛⲃⲁⲃⲉ ⲉⲧⲁⲗⲏⲕ ص الرغيف الطري (فايش) [راجع الفعل ص ⲃⲱⲃ]
ⲃⲁⲃⲉⲧⲟⲗ ص (nn) a light ship سِمَّارِيَّة . مركب صغير
ⲃⲁⲃⲓⲧⲱⲛ ص (ت) (=ϫⲁϫⲓⲟⲱⲗ ب) وَبر الكتّان .

ملبوس من الكتان

-ⲛⲛⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲡⲉⲣⲡ ⲧⲉⲕⲃⲁⲃⲓⲧⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲏ
لا يفرش الانسان لباسه (من الكتان) أو ملابسه ص ⲧⲉⲕⲉⲟⲓⲧⲉ

-ⲉⲃⲥⲱ ⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲃⲁⲃⲓⲧⲱⲛ ⲧⲉ ص
لُباس الراهب أي اخلابية (من الكتان)

ⲃⲁⲃⲣⲏⲥ ص (ت) (= ⲭⲓⲕⲣⲏⲥ ب) تَمر . فَهد

ⲃⲃ- ص (= ⲭⲱⲃⲓ ب) وَرَقَة (في الزاكيب) :

-ⲃⲃⲭⲟⲉⲓⲧ ص ورقة زيتون

ⲃⲃⲉ ص *become, be feeble, timid* ضَعُفَ . هَزُلَ

-ⲙⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲙⲡⲟⲩⲃⲃⲉ ⲉⲟⲗⲱⲥ ص الشهداء يضعفوا بالمرّة

-ⲁ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲃⲃⲉ ⲛⲧⲏ ⲡⲱⲱⲛⲉ ص ضَعُف جسمه من المرض

-ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲃⲃⲉ ⲛⲥⲣⲃⲱⲃ ص النفس تضعف وتمرض

ⲃⲟⲟⲃ ص (ⲉⲕ) (= ⲭⲱⲃ ب) ضَعيف . هَزيل .

ⲃⲃⲉ ص (π) ضَعْف . هُزال .

ⲃⲟⲓ,ⲃⲟⲉ ص (π) (=ⲭⲫⲟⲓ ب) ١ . ذراع . ساعِد

ⲛⲉⲃⲃⲟⲓ ص الأحضان (أم ٥ : ٢٠) .

٢ . كُمّ (البدلة أو ما شابه)

[راجع ب ⲭⲫⲟⲓ]

ⲃⲱⲱⲁ ص (ت) (= ⲭⲉⲃⲱⲁ ب) ١ . فتحة الأنف

٢ . جيوب أنفية

ⲃⲃⲭⲟⲉⲓⲧ ص (π) ورقة زيتون

ⲃⲃⲟⲱⲃ// ص مَزَّقَ

-ⲁⲩⲉⲟⲙⲟⲩ ⲉⲓⲁ ⲡⲉⲩⲧⲟⲟⲩⲉ ⲁⲩⲃⲃⲟⲱⲃⲟⲩ ⲉⲁⲩ-
ⲉⲓⲧⲟⲩ ص (الضمادات) : داسها برجله ومزّقها ورماها

[راجع الفعل ص ⲃⲟⲃⲃⲃ]

ⲃⲁⲩⲏ,ⲱⲁⲩⲏ ب (ت) صحراء . قَفْر

ⲃⲁⲩⲃⲁⲩ,ⲃⲁⲃⲃⲁⲃ ص (ت) حُمُص مَقلي

ⲃⲁⲃⲉⲱ ب ,ⲭⲁⲃⲉⲱ ص (ⲉⲕ) ١ . نَجِس . دَنِس

[لا ١٠ : ١-عا ٧ : ١٧-١كو ٧ : ١٤-عب ٩ : ١٣-عب ١٠ : ٢٩]

-ⲛⲉⲕⲛⲟⲧϯ ⲉⲧⲃⲁⲃⲉⲱ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲥⲟⲩⲟ ب آنِيَةُ الدنسة والنجسة

-ⲥⲉⲃⲁⲃⲉⲱ ⲛⲭⲉ ⲛⲉⲩⲱⲟⲓⲧ ⲛⲥⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب طرقه نجسة كل حين (مز ٩ : ١٩)

٢ . تُستعمَل كفعل : نَجَّسَ . دَنَّسَ (لا ١٢ : ٣)

-ⲁⲩⲃⲁⲃⲉⲱ ⲛⲧⲟⲧⲩ ب صار نَجساً لديه (رو ١٤ : ١٤)

-ⲱⲛⲉ ⲩⲁⲙⲟⲥ ⲃⲁⲃⲉⲱ ⲣⲱⲙⲉ ب الزواج لا ينجّس الانسان

[راجع الفعل ب ⲃⲱⲃⲉⲱ]

ⲃⲁⲍⲉⲓ ب ,ⲃⲁⲍⲉⲉ,ⲃⲟⲍⲉⲉ,ⲃⲍⲟⲉ ص (ت) *gazelle* ظَبْي . غَزال (تث ١٢ : ١٥ - أم ٦ : ٥ - إش ١٣ : ١٤)

. ⲙⲁⲥⲛⲃⲁⲍⲉⲓ ب ظبية (نش ٥ : ٤)

ⲃⲁⲍⲃ ص (= ⲭⲁⲍⲭ ب ص) ضَرَبَ . خَبَطَ

ⲃⲁⲍⲃⲍ ص (π) (= ⲭⲁⲍⲭⲉⲍ ب ص) ضَرير

. ⲃⲁⲍⲃⲍ ⲛⲛⲟⲃⲍⲉ ص (π) ضَرير الأسنان

ⲃⲁⲭ ب ,ⲭⲁⲭ ص (π) *sparrow* عصفور

. ⲃⲁⲭⲙⲃⲏⲙⲓ,ⲃⲁⲭⲛⲗⲓⲗ ب أبو قصادة

. ⲃⲁⲭⲙⲃⲓⲣⲓ ب سنونو . زرزور

ⲃⲁⲭⲃ ص (ⲉⲕ) ضعيف . هَزيل

[راجع ب ⲭⲱⲭⲉⲃ]

ⲃⲁⲭⲉ ص (π) خَلَق . قُرط . خُزامة

[أم ١١ : ٢٢ - تك ٢٤ : ٢٢ ص] (= ⲗⲉⲟⲛ ب)

ⲃⲉ *I.* ص (= ⲭⲉ ب) (حرف ايضاح) : إذاً . من ثَمَّ . بالإضافة إلى . لكن . بالأخص . بناءً عليه
then, therefore, but

-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲛⲁⲓ ⲃⲉ ⲥⲁⲧⲱⲧⲟⲩ ⲉⲓⲱⲱⲉ ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲡ ص
حتى ولو أنهما رأيا أن يُحاربانها

-ϯ ⲃⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲟⲩⲉⲣⲉ ص أعطني إذن طعاماً . بناءً عليه أعطني طعاماً

-ⲉⲡⲉⲁⲉ ⲁⲧⲭⲓ ⲃⲉ ⲛⲥⲟⲩⲥⲁⲛⲛⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲁⲕⲟⲥ
فَمن ثَمَّ أخرجوا سوسنة ليهلكوها ص

-ⲉⲡⲉⲓⲇⲏ ⲃⲉ ⲁⲛⲥⲱⲧⲙ ص بما أننا سَمعنا

-ⲛⲧⲟⲕ ⲃⲉ Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ص هَكذا أنتَ بطرس

-ⲛⲉⲭⲁⲣⲓⲥⲙⲁ ⲃⲉ ⲉⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ص بالأحص النِعَم التي هي هذه

• ⲙⲏⲡⲱⲥ ⲃⲉ ص لكن لئلا

-ⲉⲣⲉ ⲛⲁⲓ ⲃⲉ ⲱⲟⲟⲡ ⲛⲧⲉⲓⲉⲉ ص لذلك بما أن هذه حدثتْ هكذا

-ⲟⲩ ⲃⲉ ⲛⲉ ⲛⲉⲫⲱⲛⲏ ؟ ص ما هي إذن الأصوات ؟

-ⲙⲁⲣⲛⲧⲱⲟⲩⲛ ⲃⲉ ص فلنقم إذن

-ⲁⲱ ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲱⲱⲁ ؟ ص ما هو إذن عيدك ؟

-ⲁⲛⲟⲛ ⲃⲉ ⲉⲱⲱⲛ ص فمن ثَمَّ نحن أيضاً

-ⲙⲡⲣⲣⲉⲟⲩⲟ ⲃⲉ ص لذلك لا تزيد

-ⲛⲁⲓ ⲃⲉ ⲱ Ⲡ̄Ⲭ̄ⲥ̄ ⲡⲉ ⲛⲃⲱⲗ ص هكذا يا رب يكون الحَل

-ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲃⲉ ⲁⲓⲉⲓ ص بناءً على ذلك أتيتُ

-ⲛⲁⲓ ⲃⲉ ⲛⲉ ⲛⲉⲧⲣⲁⲛ ص وهذه هي أسماؤهم

-ⲉⲁⲉ ⲙⲉⲛ ⲃⲉ ⲛⲉ ⲛⲟⲩⲁ ص لذا كثيرة هي التحاديف

-ⲟⲩ ⲃⲉ ⲡⲉ ⲡⲱⲁⲧ ؟ ص إذن ما المنعة ؟

-ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲃⲉ ⲁⲧⲱⲁⲛⲉⲓ ص أما إذا أتوا

-ⲉⲱⲭⲉ ⲁ ⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲏⲣ ⲃⲉ ⲭⲟⲟⲥ ⲁⲗⲗⲁ .. ص فإذا كان مُخلصنا قد قال لكن ..

-ⲉⲡⲉⲧⲟⲧⲱⲱ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲧⲉⲓⲣⲉ ⲃⲉ ص ليست إرادتهم أن يعملوا ومع ذلك عَملوا

-ϯⲉⲏⲱ ⲃⲉ ⲁⲛ ⲉⲁ ⲛⲉⲕⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ص لِذا لستُ مُتهوِّناً من عذاباتك

-ⲁⲓⲭⲛⲟⲩⲕ ⲃⲉ ⲭⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲛⲧⲕ ص سألته حينئذ مَنْ أنتَ

• ⲃⲉ ⲟⲩⲛ ,ⲟⲩⲛ ⲃⲉ ص إذن . لِذا

-ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲃⲉ ⲟⲩⲛ ص لِماذا إذن

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲉⲧⲭⲁⲣⲓⲥⲧⲉⲓ ⲃⲉ ⲟⲩⲛ ص لذا فلنشكر

-ⲕⲟⲧⲱⲱ ⲟⲩⲛ ⲃⲉ ⲉⲧⲣⲉⲩ .. ص أتريد إذن أن ..

• ⲡⲗⲏⲛ ⲃⲉ ص ومع ذلك

• ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲃⲉ ص والآن فـ ..

-ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲃⲉ ϯⲕⲉⲗⲉⲩⲉ ص والآن فأنا آمر (لك ٣٠ : ٣٠)

• ⲃⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص لِذا . هكذا

-ⲁⲛⲟⲛ ⲃⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲙⲁⲣⲛⲡⲱⲩⲧ ص هكذا نحن أيضاً فلنهرب

-ⲁⲛϯ ⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲃⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص لذا فقد أوصينا الآن

• ⲁⲣⲉ ⲃⲉ ص إذن . مِنْ ثَمَّ . (يا هلاوى)

-ⲁⲣⲉ ⲃⲉ ⲉⲕⲧⲁⲙⲉⲓⲛⲩ ص من ثَمَّ فأنتَ مَخلوق

-ⲙⲏ ⲁⲣⲉ ⲃⲉ ⲉⲫⲥⲟⲧⲡ ؟ ص العله إذن أفضل ؟

ⲃⲉ *II.* ص (= ⲭⲉ ب) مَرَّةً ثانية . مَرَّةً أخرَى . فيما بعد
again, once more

١ ـ في الجمل المنفية :

-ⲙⲡⲣⲁⲁⲕ ⲛⲃⲉ ص لا تعمله ثانيةً

-ⲉⲧⲙⲡⲣⲉⲱⲃ ⲃⲉ ص لكي لا يعمل فيما بعد (بعد ذلك)

-ⲛⲉⲧⲙⲟⲧⲱⲛⲉ ⲃⲉ ص حتى لا يظهر ثانيةً

-ⲉⲧⲙⲡⲣⲉⲟⲧⲉ ⲃⲉ ⲉⲛⲧⲫ ص حتى لا يُحاربوا منه فيما بعد

-ⲙⲛ̄ ⲟⲉ ⲃⲉ ⲙⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲉⲓⲛ ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ ص ليست هناك وسيلة بعد ذلك للتوبة مرةً أخرى

• ⲁⲧⲱ ⲃⲉ ص وهكذا

-ⲁⲧⲱ ⲃⲉ ⲙⲡⲉⲫⲣⲁⲓⲛⲉ ص وهكذا يسأل

• ⲛⲃⲉ ص ثانيةً

-ⲉⲧⲙⲧⲣⲉⲧⲣⲱⲧ ⲛⲃⲉ ص لكي لا ينبت ثانيةً

٢ ـ في جُمل غير منفية :

-ⲉⲧⲓ ⲃⲉ ⲛⲁⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲥⲱⲧⲙ ص هكذا بينما كان تلاميذي يسمعون

-ϯⲥⲁⲣⲝ ⲥⲛⲁⲧⲱⲟⲩⲛ ⲃⲉ ص ستقوم الأجساد مرةً أخرى

ⲃⲉ *III.* ص (= ⲕⲉ ب ص) آخَر *another*

-ⲙⲛ̄ ⲃⲉ ⲛⲃⲗⲁⲕ ص ليس آخر سواكَ

-ⲙⲡⲣⲁⲁⲕ ⲛⲃⲉ ص لا تجعلهواحداً آخر

-ⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲟⲕ ⲟⲩⲧⲉ ⲃⲉ ص بينكَ وبين آخر

-ⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲕ ⲏ ⲉⲓⲧⲛ̄ ⲃⲉ ص بواسطته أو بآخر

-ⲡⲁⲓ ⲁⲧⲱ ⲛⲕⲉ ص هذا والآخر

[راجع أيضاً ص.ب ⲕⲉ]

ⲃⲉⲃⲃⲉ,ⲃⲃⲃⲉ ص ضَعُفَ . هَزُلَ

[راجع ص ⲃⲃⲃⲉ]

ⲃⲉⲃⲃⲓⲃ,ⲃⲓⲃⲃⲓⲃ ص (ⲛ) قِطَع . شظايا . نِسَر . فتافيت
fragments, shreds

ⲃⲉⲉⲗⲉ-,ⲃⲉⲗⲉ- ص ألبَسَ . لَفَّ

-ⲉⲓⲛⲁⲃⲉⲉⲗⲉ Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲛⲟⲩⲥⲧⲟⲗⲏ ص سألبس بطرس حُلَّة

-ⲛⲧⲟⲉⲓⲥ ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲃⲉⲗⲉ ⲡⲱⲛⲣⲉ ⲛⲧⲡⲛⲟ
ⲙⲟⲟⲩ ص الأكفان (الخِرَق) التي لُفَّ بها ابن ا

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲱⲗⲉ]

ⲃⲉⲉⲧ,ⲃⲏⲏⲧ ص (ⲉⲕ) باقٍ . مَوجود . مُقيم (إش ٣٠ : ١٨)

-ⲉⲥⲃⲉⲉⲧ ⲥⲁⲣⲓⲥⲁⲣⲟⲥ ص مُقيمة بمفردها

-ⲛⲧⲟⲕ ⲇⲉ ⲛⲉⲕⲃⲉⲉⲧ ⲡⲉ ص أما هو فكان مواظباً

-ⲟⲩⲁⲛⲁⲅⲕⲏ ⲧⲉ ⲉⲥⲃⲉⲉⲧ ⲁⲧⲱ ⲉⲥⲃⲉⲡⲏ ص يَجب أن تبقى وهي مُتَعجِّلة (مستعجلة)

-ⲛⲉⲕⲃⲉⲉⲧ ⲙⲁⲧⲁⲁⲕ ⲉⲓⲙ ⲛⲧⲟⲟⲩ ص كان مُقيماً وحده في الجَبل

-ⲉⲓⲃⲉⲉⲧ ⲟⲩⲃⲏⲕ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲓⲧⲟⲡⲟⲥ ص أنا ساكن في مقابله في هذا الموضع

-ⲉⲃⲉⲉⲧ ⲉⲛ ⲧⲉⲫⲧⲥⲓⲥ ⲛⲧⲉⲕⲥⲉⲓⲙⲉ ⲙⲙⲁⲧⲉ ص (واحد طبع مراته وبس)

-ⲛⲉⲓⲥⲉ ⲉⲧⲃⲉⲉⲧ ⲉⲣⲟⲛ ص الأوجاع الحالّة بنا

-ⲉⲧⲃⲉⲉⲧ ⲛⲁⲧⲟⲩⲱⲙ ص (قاعدين) من غير أكل

[راجع الفعل ص ⲃⲱ]

ⲃⲉⲗ- *I.* ب جَمَعَ . حَصَدَ . جَنَى . لَمَّ . قَطَفَ

-ⲁⲧⲃⲉⲗ ⲡⲉⲥⲟⲧⲧⲁⲉ ب حنوا ثِمارها

-ⲙⲡⲁⲧⲃⲉⲗ ⲁⲗⲟⲗ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲟⲩⲃⲁⲧⲟⲥ ب لا يُحنِي من المُنيق عنباً (لو ٦ : ٤٤)

[راجع الفعل ب ⲱⲗ]

ⲃⲉⲗ- *II.* ص جَمَعَ . لَمَّ *collect, gather*

-ⲁⷭⲃⲉⲗ ⲉⲙⲛⲁⲕⲓⲙ ⲛⲱⲟⲉ ص جَمع قِطعاً من الخشب

[راجع الفعل ص ⲱⲗ]

ⲃⲉⲗⲃⲁⲧ ص (= ϫⲉⲗⲫⲁⲧ ب) شِلبة (نوع سَمَك)

ⲃⲉⲗⲃⲉⲥⲓ ص أرجُوان *purple*

• ⲥⲁⲛⲃⲉⲗⲃⲉⲥⲓ ص بائع الأرجوان [اع ١٦ : ١٤]

ⲃⲉⲗⲃⲟⲟⲧ ص (π) جلْبان (من العطارة)

ⲃⲉⲗⲓ ب (π) (= ⲥⲁⲉⲓⲣⲉ ص) زُبْد (زِبْدَة) . دَسَم
[تك ١٨ : ١٨ – تث ٣٢ : ١٤ – اى ٢٩ : ٦]

ⲃⲉⲗⲕ- ب *stretch, extend* مَدَّ . أوْتَرَ . فَرَدَ

. ⲃⲉⲗⲕⲥⲟⲟⲛⲉⲕ ب انشَبَ سهماً [خر ١٩ : ١٣]

. ⲃⲉⲗⲕⲓⲉⲃ ب انشَبَ حبالَه

[راجع الفعل ب ⲃⲱⲗⲕ]

ⲃⲉⲗⲗ,ⲃⲗⲗ,ⲕⲉⲗⲗ ص *(nn)* حَطَب . عِصِيّ جافة. قضبان

ⲃⲉⲗⲗⲁⲓ,ⲃⲉⲗⲗⲁⲉⲓⲛ,ⲃⲉⲗⲗⲏⲛ ص (π) قِسط . جَرَّة . وعاء . ماعون . (قازة) *jar, vase*

-ⲛⲃⲉⲗⲗⲁⲓ ⲛⲛⲟⲧⲃ ص (=ⲥⲧⲁⲗⲗⲛⲟⲥ ب ى) القِسط الذهب

ⲃⲉⲗⲡ- ص كَشَفَ

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲗⲡ ب ,ⲃⲱⲣⲡ]

ⲃⲉⲗⲱ//,ⲃⲁⲗⲱ// ص أودَعَ (شال عنده)

-ⲁⲛⲃⲉⲗⲱ ⲉⲣⲉⲛⲥⲕⲏⲧⲉ ⲉⲓⲗⲁⲣⲓⲁ ص لودعنا متاعاً عند مريم

[راجع الفعل ب ϫⲁⲗⲉ-,ϫⲁⲗⲱ//]

ⲃⲉⲗⲉ,ⲃⲗⲁⲉ ص (π) كَتِف *shoulder*

-ⲁⲩⲕⲧⲉ ⲛⲉⲩⲃⲓϫ ⲙⲡⲉⲧⲡⲉ ⲛⲛⲉⲩⲃⲉⲗⲉ ص حوَّل يديه فوق كتفيه إلى

-ⲉⲉⲛⲱⲧⲏⲛ ⲉϫⲛ ⲛⲉⲧⲃⲓϫ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲃⲗⲁⲉ أغطية ص فوق أيديهم وأكتافهم

ⲃⲉⲗϫ- ص عَرقَلَ . شَنكَلَ . شَبَكَ

-ⲧⲟⲉⲓⲙⲁⲥⲃⲉⲗϫ ⲛⲉϫⲙⲁⲗⲱⲧⲟⲥ ص الصنّارة شبكت الأسير (المقصود بها كلمة المسيح لمّا قال له الجلي عندما قال له اتبعني)

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲗϫ, ب ϫⲱⲗϫ]

ⲃⲉⲗⲃⲓⲗ ص (π) عَجَلَة . دولاب

ⲃⲉⲗⲃⲱⲗ// ص نَشَرَ (لتجف)

-ⲁⲧⲃⲉⲗⲃⲱⲗⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁ ⲡⲣⲏ ص نشروها في الشمس [٢صم ٢١ : ٩]

• ⲃⲉⲗⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص (eq) منشور . مَفْرود

-ⲉⲧⲃⲉⲗⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص منشورين . مفرودين [٢صم ٢١ : ٦]

[راجع الفعل ص ⲗ(ⲉ)ⲃⲱⲗ]

ⲃⲉⲙⲙⲉ-,ⲃⲉⲉⲙⲙⲉ- ص عَوَّجَ . حَرَّفَ

-ⲁⲕⲃⲉⲙⲙⲉ ⲡⲉⲁⲡ ص عوَّجَ القضاء

-ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲟⲩⲕⲣⲓⲧⲏⲥ ⲉⲕⲙⲁⲃⲉ

ⲇⲱⲣⲟⲛ ص ويل للقاضي الذي يعوّج الحُكم لأجل الرشوة

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲙⲙⲉ]

ⲃⲉⲛ-,ⲃⲛ- ص وَجَدَ

-ⲉⲩⲛⲁⲃⲉⲛ ⲧⲣⲟⲫⲏ ⲛⲧⲱⲛ ? ص من أين سيجدون طعاماً ؟

[راجع الفعل ب ϫⲓⲙⲓ, ص ⲃⲓⲛⲉ]

ⲃⲉⲛⲛⲉ ب (ⲟⲩ) كَسْلان . خامِل (خَمْلان)
[ام ٦ : ٦ – مت ٢٥ : ٢٦]

• ⲃⲉⲛⲛⲉⲩ ب (ⲛ) كَسالَى [ام ١١ : ١٦]

• ⲉⲣⲃⲉⲛⲛⲉ ب تكاسَلَ . تباطأ

-ⲁⲕⲉⲣⲃⲉⲛⲛⲉ ⲉⲓⲱⲧⲉⲙⲙⲁⲣⲉ ⲉⲣⲁⲕⲟⲩⲱ ⲙⲡⲓⲱⲉⲙⲙⲱⲓ ب تكاسل أن يتم الخدمة

-ⲁⲕⲱⲁⲛⲉⲓⲧⲟⲧⲕ ⲉⲉⲣⲉⲱⲃ ⲱⲁⲕⲉⲣⲃⲉⲛⲛⲉ ب إذا شرعتَ في العَمل تتكاسل

• ⲟⲓ ⲛⲃⲉⲛⲛⲉ ب مُتكاسِل [رو ١٢ : ١١]

-ⲉⲧⲁⲟⲧⲱ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲕⲱϯ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲧⲟⲩ ⲛⲃⲉⲛⲛⲉ ب يتوقفون في الدائرة ومتكاسلين [تث ٣٢ : ٣٦]

• ⲁⲧⲃⲉⲛⲛⲉ ب بدون كسل . بنشاط

-ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲁⲧⲃⲉⲛⲛⲉ ب قام بنشاط

• ⲙⲉⲧⲃⲉⲛⲛⲉ ب (ⲧ) كَسَلٌ

• ⲣⲉⲩⲃⲉⲛⲛⲉ ب كسلان

ⲃⲉⲛⲟ,ⲃⲉⲛⲉ-,ⲃⲉⲛⲟ// ب ,ϫⲉⲛⲁ,ϫⲛⲉ-,

أولاً : فعل لازم : *(vb intr)* ص ϫⲉⲛⲁ//

انطفأ . خبَا . زالَ . تلاشى [اى ٤ : ١٠ – أم ١٠ : ٧]

-ⲛⲛⲉⲩⲃⲉⲛⲟ ب لا ينطفىء . دائم الاشتعال [إش ٣٤ : ٩]

-ⲟⲩϫⲣⲱⲙ ⲙⲡⲁⲩⲱⲱⲉⲙ ⲟⲩⲇⲉ ⲙⲡⲁⲩⲃⲉⲛⲟ ب نار لا تنطفىء ولا تخبو

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*

١ . أطفأ [٢صم ١٤ : ٧ – إر ٢١ : ١٢] *(فعل متعدى vb tr)*

-ⲡⲓⲙⲟⲩⲉ .. ⲁⲛⲃⲉⲛⲟⲩ ب الضوء .. أطفأناه

٢ . أزالَ . مَحَا

-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲁⲓⲓ ⲉⲃⲉⲛⲉ

ⲡⲁⲟⲟⲥ ب أنا هو النور أتيتُ لأمْحوَ (لأزيل) ظلمة الآلام

– مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲛⲁⲉⲣⲉⲛ ب انطفأ أمام

-ⲉⲩⲉⲃⲉⲛⲟ ⲙⲛⲉ ⲡⲓⲟⲏⲃⲉ ⲛⲁⲉⲣⲁⲩ ب ينطفىء سراجه أمامه [اى ١٨ : ٦]

• *2.* ⲛⲧⲉⲛ ب ,ⲛⲧⲛ ص

-ⲛⲏⲉⲧⲁ ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲃⲉⲛⲟ ⲛⲧⲟⲧⲟⲩ ب الذين اظلَمْت عيونهم (انطفأ نور عيونهم)

-ϫⲉ ⲙⲛⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩⲥⲓⲁ ϫⲛⲁ ⲛⲧⲟⲟⲩⲛ ص حتى لا تبطل ذبيحتنا لدينا

• *3.* ⲉⲓϫⲉⲛ ب انطفأ من على

-ⲡⲓⲱⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲧⲁⲕⲃⲉⲛⲟ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ ب خبا فخرهم من على وجه الأرض [اى ٣٠ : ٨]

• ⲁⲧⲃⲉⲛⲟ ب لا ينطفىء . دائم الاشتعال [مر ٩ : ٤٣-لو ١٢ : ١٧]

-ⲡⲓⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲛⲁⲧⲃⲉⲛⲟ ب المصباح الذى لا ينطفىء

[لوطوكية السبت –الأبصلمودية]

• ⲃⲉⲛⲏⲟⲧⲧ ب (eq) مُطفَأ (مَطفِي)

ⲃⲉⲛⲟⲧⲉⲗ,ⲃⲓⲛⲟⲧⲉⲗ ص (π) درمونة (نوع من السفن)
(= ⲇⲣⲟⲛⲁⲗⲓⲟⲛ ى)

ⲃⲉⲛⲟⲩⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب تأصَّلَ

[راجع الفعل ب ⲟⲩ]

ⲃⲉⲛⲧ// ص (= ϫⲉⲙⲙ// ب) وَجَدَ

[راجع الفعل ب ϫⲓⲙⲓ, ص ⲟⲩⲛ]

ⲃⲉⲛⲧⲱⲗⲓ,ⲯⲉⲛⲧⲱⲗⲓ ب (π) قماش خام (غير مُصنَّع)

ⲃⲉⲛⲃ- ص قَرَصَ . حَزَّ

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲛⲃ]

ⲃⲉⲛⲃⲉⲛ ص (= ϫⲉⲛϫⲉⲛ ب) دَندَنَ . عَزَفَ

-ⲇⲧⲇ ⲁⲕⲃⲉⲛⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲕⲕⲧⲟⲁⲣⲁ ⲉⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ص داود عزف على قيثارته قائلا

бенбенеѕ ص (π) مَجذوم (مُصاب بداء الفيل)

бенбλω ص (т) (=жελжот ب) خفّاش . وطواط

беп- ص.ب (نادراً) -кеп, ص ١. أمسكَ بـ . قَبَضَ على . اقتنص . صادَ . ضَبَطَ . عَبَّأ . أخَذَ (٢صم ٢ : ٢١ - لم ٦ : ٣٠ ص)

-аqкелете етретбеп ѳеннов йтирωн ص أمَرَ أن يمتطوا قادة عِظام

-аqбеп тецотернте ص أمسكَ برجليه

-ϯнабеп нетйкλом ص سيغتصب أكاليلكم

-а йтнт ётретωоте ешатотбеп ѥвра н ѧтархеі йбωпе ص الريح حفّتْ (شفّت) السنابل قبل أن تعبيء حباً أو تبدأ في التعبئة

-нетотωщ ѐбеп ωне ерої ص الذين يريدون أن يجمعوا أحجاراً عليَّ

-аqпωт етве беп сарабωотщ ص ذهب مُسرعاً لاصطياد (لمسك) أرانب

• реqбеп- ص ماسِك . صيّاد taker

• реqбептевт ص صيّاد سمك

• реqбепѳоq ص صيّاد ثعابين

٢ . اغتَنَمَ . اقتَنَصَ

• бепλоеібе ص ,бепλωіхі انتهَزَ (اغتَنَمَ) فرصةَ ب seize oportunity

٣ . قصَدَ . عَنِيَ to mean

-ащ йсноу ? еqбеп йсноу йтколасіс ص في أي وقت ؟ (هو) يقصد وقت الدينونة (العذاب) (عن مت ٨ : ٢٩)

[راجع الفعل ص бωпе]

бепн ص (= інс ب) (يش ٤ : ١ ص) ١ . أسرَعَ . بادَرَ

-ϯнабепн йтаѣтоі ص سأسرع وأرجع

-ѧареqбепн йqтωоун ص فليسرع بالقيام

-аітресбепн ص حثثتها على الاسراع

-аqбепн ащеі ص أسرع وأتى

٢ . (فعل أمر) :

-бепн сωтйѧ ерої ص استجبْ لي سريعاً (اسرعْ واستجبْ لي) (مز ١٠١ : ٢ ص (ب хωλеѧ =)

-бепн ашоу ѧрі пасѧап ص أحكمْ لي سريعاً

-бепн йкнаѳшет ص اسرعْ وخلصني

• бепн йшоѫ ص (imper فعل أمر)

اسرعْ . اسرعي . اسرعوا

-бепн йшок йѣсωте йнекнобе ص اسرعْ بالتخلص من خطاياك

- مع الحروف الآتية :

• 1. ѐ- ص , 2. ѥѳоун ѐ- ص (+ nn اسم)

-бепн йшок ѐётсунаѕіс ص اسرعْ إلى حضور القداس (الخدمة)

-оукωѳт ещбепн ѥѳоун ѐкекωѳт ص نار تؤدي سريعاً إلى نار أخرى

• 3. ѐ- ص (+ vb فعل)

-еібепн ѐнпаотоі ѥѳоун ѐйѳωѫ ص أقدِمُ سريعاً على العمل

-шареn бепн йшоn ѐтаѳоn ерапѝ ص فلنسرع ونقف

-оушерос есбепн ѐхпос ص مكسب سريع اقتناؤه (أم ٢٠ : ٢١)

داهَمَ . انقَضَّ بسرعة على 4. ехѝ ص •

-йшот щаqбепн ехй оуон ніш الموت يداهم ص كل أحد

-йλіавολос ещбепн ехй йрωше ѧй- шйтатщіпе الشيطان يهاجم الانسان بوقاحة ص

أسرعَ إلى . بادَرَ إلى 5. й- ص •

-йпеqбепн йпістеуе ص يبادر إلى الإيمان

أسرعَ إلى . بادَرَ إلى 6. ѧй ص •

عاجلاً . بسرعة . حالاً . على الفور (حال adv) бепн ص •

اعملْ بسرعة ص -арік бепн

-аттѣво евоλѧа тетйнтреqрωтре бепн ص برئوا من شهادتهم السريعة (التي بدون تروّي)

-себіне йшоq ѧп бепн ص لا يَحلوه في انتو

١ - باستعجال . بعَجَلة ص •

-отборбс йпрωше пе ѐрнт ѧй отбепн ص هو شرك للإنسان أن ينذر بتسرع (وبعد ذلك يراجع) (لم ٢٠ : ٢٥)

-ащкоту ѧй отбепн ص رجع سريعا

-етнасотqот ѧй отбепн йащ йсωшт ص سيصفونها على وجه السرعة بأية صورة (كيفية)

٢ . بعُنف (٢بط ٣ : ١٠)

• реqбепн ص ١ - سريع . مُتسرّع . عَجول . مستعجل

-ѯбінсωѯіи отреqбепн те ѥѳоте ѐѯбін- щωλѝи السمع أسرع من الشم ص

٢ - سريع الانجاز

-отрωше йрецѯётнq йреqбепн ѧй неqѯ- вите رجلُه سريع الانجاز (أم ٢٢ . ٢٩) ص

• ййтреqбепн (т) ص تَسَرُّع . استعجال . سرعة

-отащйтреqбепн ѧй йλас ص تسرّع اللسان

-ѯащйтреqбепн ѐхω ййеаλаѯе ص سرعة تفريط الطيور

бепλоеібе ص انتهَزَ فرصةً . اغتَنَمَ فرصة

[راجع الفعل ص -беп]

бепноуні ب تأصّلَ . تَماسَكَت جذوره (إر ١٢ : ٢)

бепхωрі,щепхωрі ب قَوِيَ . تَجَبَّرَ . افتَرَى . أكْرَهَ . ظَلَمَ . ضايَقَ . تَقَسّى

[عو ١ : ١٣ - خر ٢١ : ١٧ - ث ٢٤ : ٧ - إر ١٥ : ١٨ - إر ٢٧ : ٣٣ - ٤٨ : ٤]

-ѐбепхωрі йхе ѯшетйаітоі йѳоуо ѐхеn- отшнщ ينسلّط الطمع على الكثيرين ب

• шетбепхωрі (т) ب تَجَبُّر . افتراء . ظُلْم (٢بط ٣ : ٩)

[راجع ب хωрі]

бепбп ص (= хапхеп ب) هَرَوَلَ . تَلَهَّفَ . قَلِقَ

-йнекбепбп ѧй сеѳλіψіс ص لا تقلق في الضيقات

берабе ص (н) صيّادون

[راجع مفردها ص бернб]

бере- ب أشعَلَ . أوقَدَ . أضْرَمَ

[راجع الفعل ب бερο]

бернотт ب (ѥq) مُشتَعِل . مُتَوقِّد . مُضطَرِم . مُتَوَهِّج

[حز ٢٠ : ٤٧]

-йпаqбено аλλа паqбернотт ب ينطفيء لكن ظلَّ مشتعلاً

[راجع الفعل ب бερο]

бернб ص (= хернх ب) صيّاد
• берабе ص (н) صيّادون
[راجع хернх ب]

бερο I.,бερε-,бερω// ب , хερο,хερε-, хερω// ص
١. اشتَعَلَ . اتّقَدَ . اضطَرَمَ . التَهَبَ . تأجّجَ . تَوَهَّجَ [أم ٢٩ : ١] (vb intr فعل لازم) burn
-ψαρε ϕιετι ννιcωωα бερο ب يتقد تفكير الأحساد
-ψαqбερο ν̄ceoτϥ ب يزداد اشتعالاً
-aqбερο ν̄ϣρητ̀ ν̄oτχρωω ب تأجّجَ كالنار
-aτcaϩτε ϩaρoq aqxερο тнрq ص أوقدوا تحته فاشتعل كله
٢. أشعَلَ . أوقَدَ . اضرَمَ . ألهَبَ . وَلَّعَ . شغّلَ (vb tr فعل متعدي) kindle
[عد ٨ : ٣ - إر ٢١ : ١٤ - حز ٢٠ : ٤٨ - حز ٢٤ : ١٠ - حز ٣٩ : ٩ - يؤ ١ : ١٦ - يو ١٨ : ١٨]
-ν̄τετν̄xερoq ص لتشعلوه
-ν̄ϣnaτ ν̄бερε ϭnвc ب وقت اشعال المصابيح
-aτбερο ν̄τϥωnoτ̀ ب أشعلوا الصَنَم
- مع الحروف الآتية :
• 1. è- ص.ب أوقَدَ لِـ for
-(ν̄κωϩτ) :aιxερoq epoк ص (النار) : أوقدتُها لكَ
• 2. ν̄- ص ١ ـ أوقَدَ لِـ . أنارَ لِـ for
-(ν̄ϣaϩ) :aιxερoq naк ص (النار) : أوقدتها لكَ
٢ ـ أوقَدَ بِـ with
-(ϯoeip) :aqбερoc ν̄χρωω ب (الأتون) : أوقده بالنار
• 3. ϩen ب ,ϩ̀n ص أوقَدَ بِـ . أنارَ بِـ with, in
-oυϯκ ν̄κωϩτ eqϣaнxερo ϩ̀n oυϩτλ̀ ص شرارة النار إذا اشتعلت في شيء ما
• 4. ϩιτ̀n ص
-ϣaqϯτρε πεqнι xερo ϩιτ̀n ν̄ιωννϣε ص يجعل بيته يشتعل بواسطة الكثرين
• бερο ب ,хερο ص (eq) مُشتَعِل . مُتّقِد
-nεcoote ν̄ⲁ̀ⲓaвoλoc ετxερo ص سهام ابليس المتّقِدَة
• ατбερο,ατбερω// ب غير مُشتَعِل . مُطفَأ . خامِد
-oυϭnвc eqoι ν̄aτбερωq ب مصباح لا يشتعل (مُطفَأ)
• бερнοττ ب (eq) مُشتَعِل . مُتّقِد . مُتَوَهِّج . مُتَوَقِّد . مُضطرم
-ϯψυχн ετбερнοττ ϩen πν̄ϫρωω ب النفس الملتهبة بالنار
• ατбερнοττ ب غير مُشتَعِل . مُطفَأ
-πιϣ̄ ν̄coλ ν̄aτбερнοττ ب السبعة فتايل المُطفأة

бερο// II.,хερο// ب قالَ لِـ . وَجّهَ الحديث إلى
-aιбερoк ب أقول لكَ . أمرك
-aιбερο ν̄ηo ب أقول لكَ أنتِ
[راجع أيضاً хερο// ب]

бεροοв ص (н) عِصِيّ
[راجع مفردها ص бερωв]

бερωв,бερωq ص (= бαρωπ ب مرة واحدة)
١. عَصا . قَضيب . هَراوَة staff, rod (=ϣвωτ ب)
[إصم ١٧ : ٤٠ - أم ١٣ : ٢٤ - أم ٢٥ : ١٨]
-send them ν̄ceoτωω ϩa пεбερωв ص أرسلهم ليَضربوا بالعصا

٢. نفوذ . صولجان authority
-(Πολτχρια) :πεсбερωq eιxιϊ n̄aoι (بولخريا) : صولجانها (نفوذها) يفوق نفوذ الملك ص пρρο
٣. شومَة جريد
٤. عُكّاز
-ειωοοψε ειχη̄ ναбεροοв ص أسم عل عكازيّ
-(ε̈τcτnaχωχн) : ερεψοτψοτ ν̄ννο ϩn̄ ϩεν- бεροοв ν̄ιn̄ nqω ν̄τοτaπε (المَجمع) : أنفَتَر ص بمكاكيز (الأساقفة) وشعر رأسكَ
• бεροοв ص (н) عِصِيّ
٥. أنواع أخرى :
• бερωв ηκaϣ ص قَضيبَة (إش ٣٦ : ٦)
• бερωв ηψε ηκaρειa ص قَضيب خشب اللوز [إش ٣٦ : ٦]
• бερωв ηχοειτ ص فرع الزيتون
• бερωв ηπενιπε ص عَصا من حديد (رؤ ١٢ : ٥)
• бερωв ηηοτв ص عَصا ذهبية (للملوك)
• † ν̄οτбερωв,† ϩn̄ οτбερωв ص ضَرَبَ بالعصا
-ννε pωμε † ερωμε ϩn̄ οτбερωв ص لا يضرب وحل صاحبه بالعصا
-(n̄ⲁoq) :† naq ν̄οτбερωв ν̄οτωτ ε̈τεq- απε ص (الشعبان) : اعطِه عصاً (خيزرانة) واحدة على رأسه
• ϣc̄ ν̄бερωв ص ضَربَة عصا
-οτ̄τρoп н οτϣc̄ ν̄бερωв ص عَلَقَة أو ضرب بالعصا
-ϣaaв ν̄ϣc̄ ν̄бερωв ص ثلاثون ضربة بالعصا

бερбωρ// ص غَلَبَ overcome
-†οτοι eϩοτn ε̈nεвapвapoc ν̄τετν̄бερбωρoτ ص اهجموا على البرابرة واغلبوهم
[راجع الفعل ص ρqxρ̄]

бес- I. ب (= хεcτ- ص) رَفَعَ . عَلّى [يو ١٢ : ٣٤]
-ν̄τεqбεc ϩnnoτ ب فيرفعكم [يع ١ : ١٠]
-aρετεηϣanбεc ν̄ϣnρι ν̄ϫφρωμι ب متى رفعتم ابن الانسان [يو ٨ : ٢٨]
[راجع الفعل ب бιcι]

бес- II. ص (= хοc ب) نصف half
-бес τвa ν̄ρoμπε ص نصف ربوة من السنين (٥٠٠٠ سنة)
[راجع хοc ب]

бετп- ص قَهَرَ . هَزَمَ . استعبَدَ
• ρεqбετп- ص خاطِف
• ρεqбετπρωμε εвoλ ص خاطِفي الناس (لاسولهم) [١تيمو ١ : ١٠ ص] (= ρεqερεaλ ب)
[راجع الفعل ص бωτπ]

бετбωτ// ب ,бεxбωx// ص ضَرَبَ . (دَشْدَشَ) . خَطَمَ . دَحَرَ . رَضَّ . هَشَّمَ . خَدَشَ . قَطَعَ [ار ٧ : ٣١]
-ν̄τεqбετбωτc ب ويضربها [تك ٣٢ : ٨]
-oнετaτбετбωτc ب المحطِّمة [صف ١ : ١١]
-aιбετбωτq ب رضَضْتُه (أصبته برضوض) [ار ٩ : ٢١]
-†naбετбωτq ν̄οτoнοτ ب سأحطمه بريح [حز ١٣ : ١٣]
-ετnaбετбωτκ κατα πεκρατωρ ب سيقطعونكَ عضواً عضواً
- مع الحروف الآتية :

ⲟⲩⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲛⲟⲩⲥ

бнпі ب ,бнпе ص (т) *cloud* سحابة . غمامة
[لك ٩ : ١٣ - أى ٧ : ٩ - إش ١٤ : ١٤ - مراً ٣ : ٤٤ - مز ٩ : ٧]
• отбнпі ммоунсшоу ب سحابة مطرة
• отбнпі ноушіні ب سحابة نيّرة (من نور)

бнс ب ,2нс ص (еq) جامد . مُتَجَمِّد . صُلْب *hard. solid*
[أى ٤٢ : ٢٤ - حز ٢٦ . ٥]
-пітшоу етбнс ب الجبل الصلب (المُحَنَّن)
[مز ٦٧ : ١٧ - حز ٢٠ . ٤٠]
-оуєноq єqбнс мфрн† ноуші ب دم متجمد كالحجر
• міннєн єтбнс ب المعادن الصلبة
• міннєн єтбаλ† ب المعادن السائلة
[راجع الفعل ب бшс]

бнт *I.* ص (еq) (= 2нот ب) ضَيِّق
[راجع الفعل ص бшот]

бнт *II.* ص (п) كُزْبَرَة (نوع نبات)

бнщє,бєщє ص (п) كركي (نوع من الأوز الكبير)
-2і пєнпар нбнщє єщаєі єі тєтхшра ауш таєоq єпєкєо єі нєє ص خُذ كبدة كركي من التي تأتي في كورتهم (؟) واطبخها واطعن بها وحمك مع زيت

бнх *I.* ب (еq) مَصْبوغ . مُلَطَّخ
-єаиаоуаи єтбнх ноуєо мрн† ب ألوان متباينة (متنوعة)
-паіюні єтбнх ب هذا الحجر الملوّن
[راجع الفعل ب бшх]

الدارس (الذى يذر الحَبّ) ب єбі -фкєтєі нтєqєєλпіс أن ينال ما يرجو [١كو ٩ : ١٠]
يزداد تقبُّلاً (للعلم) [أم ٩ : ٩] ب -єqнаоуаєтоуq єбі
قد استوفيتَ [لو ١٦ : ٢٥] ب -акоуш акбі

٢. تناولَ (من الأسرار)
فتح فاه لتناول ب -аqоуши мршq єбі
فلتتناول الأسقف أولاً ص -маре пєпіскопос 2і ймюрп

٣. تزوَّجَ . اقترَنَ
[لك ١١ : ٢٩ - مت ٥ : ٣٢ - مت ١٩ : ١٠ - ١كو ٧ : ٩]

٤. مَسَّ . لَمَسَ

٥. تحصَّلَ على . بَلَغَ . أدرَكَ . أصابَ
• нєх2і ан ص *it matters not* لا يهم . الأمر لا يستدعي
-поуоєін .. 2і 2ін пєснт ммаєрраі єм-пнує ص النور واصل (واخذ من تحت) لغاية السماء
-оуппа пєтх2і оуршрє ймоуте пєтоух2і рооме ص الروح (الشرير) هو المصوَّب وابن ١ هو المُخرَّب [عن مت ٤]
• бноу ب ,2нт ص (еq) آخِذ . ماخوذ . ماسِك . ممسوك
-йтк ноє ноуршне єєнєаλаує أنتَ مثل شبكة الطيور تمسك بواسطتك ص єнтк

ثانياً : فعل متعدى : *(vb tr)*

١. أخَذَ . قبِلَ . نالَ . اتَّخَذَ . استَعْمَلَ . شَعَرَ
[لك ٤ : ١١ - لا ١٨ : ١٧ - أى ٣ : ٥ - أى ١٧ : ٩ - إش ١٣ . ٨ - إر ٢٩ : ٢٤ - حز ٣ : ١٤ - مت ١٣ : ٢٠ - يو ١٣ : ١٥ - عب ٩ : ١٥]
لينالوا خيرهم [مز ١٣٩ : ١٤] ب -маротбі ймоуршшіт
نال الأسقفية ب -аqбі нтмєтєпіскопос
إذا نالته أيديهم ب -єуюп нтє тотоу бі ммоq

[أي ٣ : ٢٢]

لن تأخذنا رعدة ب ⲛⲁⲓⲱⲛ ⲥⲉⲉⲣⲧⲉⲣ ⲛⲁⲃⲓⲧⲉⲛ-

تحمّمت العِظام وأخذت شكلها السابق ب ⲛⲉϥⲣⲣⲏⲧ ⲛⲱⲟⲣⲡ ⲛⲁⲕⲁⲥ ⲉⲧⲁⲩⲱⲟⲩⲧ ⲁⲧⲉⲱⲟⲩⲧ ⲛⲥⲉⲃⲓ ⲙⲡⲟⲩⲕⲱϯ-

نساء يستظللنَ ب ⲥⲁⲛⲉⲓⲟⲙⲓ ⲉⲧⲃⲓ ⲃⲏⲓⲃⲓ-

أشعر بهذه الرائحة ب ? ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲃⲓ ⲙⲡⲁⲓⲥⲧⲟⲓⲃⲱⲙ الكريهة

الأسماك في الماء (تتلمظ) هنا وهناك ب ⲛⲓⲧⲉⲃⲧ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲉⲧⲃⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲉⲁ ⲙ-ⲙⲏ ⲛⲉⲓⲙ ⲉⲁ ⲙⲛⲁⲓ

استعمل العصا [إش ١٠ : ١٥] ب ⲃⲓ ⲛⲟⲩⲱⲃⲱⲧ .

نال سروراً . ابتَهَجَ ب ⲃⲓ ⲛⲟⲩⲣⲁⲱⲓ .

أخذ منه وعداً (كلام رجل) . *got his promise* ب ⲙⲙⲁⲧⲟⲩⲣ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲃⲓⲧⲟⲧⲟⲩ .

أخذتُ منه وعداً ب ⲙⲙⲁⲧⲟⲩⲣ ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲁⲓⲃⲓⲧⲟⲧⲟⲩ-

٢. تَسَلَّمَ . تحصَّلَ على

تسلّموها [مر ٧ : ٤] ب ⲁⲧⲃⲓⲧⲟⲩ-

تحصل سارة على ابن ب ⲥⲁⲣⲣⲁ ⲙⲡⲉϥϣⲏⲣⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲟⲩϣⲏⲣⲓ ⲉⲥⲉⲃⲓ-
[تك ١٨ : ١٠]

٣. تزوَّجَ . اقترَنَ

تزوجتِ خمسة أزواج [لو ٤ : ١٨] ب ⲉ ⲛⲉⲁⲓ ⲁⲣⲉⲃⲓⲧⲟⲩ ⲛⲉⲁⲓ-

٤. قادَ . جاء بـ [لو ٧ : ٣٧]

قادني [مرا ٣ : ٢] ب ⲁⲕⲃⲓⲧⲧ-

أقودكم (أجيء بكم) [حز ٢٢ : ٢٠] ب ⲉⲓⲉⲃⲓ ⲟⲛⲛⲟⲩ-

الرياح تتقاذفها (تدفعها وتجيبها) [يع ٣ : ١٢] ب ⲉⲣⲉ ⲛⲟⲛⲟⲩ ⲃⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ-

يتقاذفه الهلاك (يأخذه ويجيبه) [أم ١٠ : ٢٤] ب ⲛⲓⲧⲁⲕⲟ ⲉⲧⲃⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ-

ⲃⲏⲕ *II.* محفور [ت ٦ : ١١] ص (ⲉⲕ) (=ⲥϣⲏⲕ ب)

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲕⲉ]

ⲃⲏⲕ *III.*, **ⲃⲏⲃ** مشوي . مَخبوز ص (ⲉⲕ)

[راجع الفعل ص ⲃⲱⲃ، ب ⲭⲱⲭ]

ⲃⲏⲭⲓ ب ,**ⲭⲏⲃⲉ** ص (ⲡ) **١. أرجوان . بورفير .**

اسمانجون [خر ٢٩ : ٣١] *purple dye*

برندى الأرجوان (الأحمر) ص ⲉⲕϩ ⲥⲓⲱⲟⲩϥ ⲛⲟⲩⲭⲏⲃⲉ-

ثوب (مُحَلّى)بالأرجوان ص ⲟⲩⲭⲏⲃⲉ ⲙⲛ ⲟⲩⲭⲱⲧⲙ ⲉⲙ-

أصباغ متنوعة ب ⲛⲟⲩⲉⲟ ⲙⲡⲛϯ ⲛⲃⲏⲭⲓ-

٢. كصفة *adj* :

أرجواني . بورفيري . اسمانجوني [خر ١٥ : ١٧–رؤ ١٩ : ٢٠]

ثوب (أو مفرش) أرجواني [عد ٤ : ٧] ب ⲟⲩⲉⲃⲱⲥ ⲛⲃⲏⲭⲓ .

تطريز أرجواني ص ⲉⲓⲉⲃ ⲭⲏⲃⲉ، ب ⲓⲉⲃ ⲛⲃⲏⲭⲓ .

[إش ٣ : ٢١]

قماش أرجواني . القمشة ملونة ب ⲙⲁⲡⲡⲁ ⲛⲃⲏⲭⲓ .

مُلَوَّن . مَصبوغ ص ⲟ̀ ⲛⲭⲏⲃⲉ، ب ⲟⲓ ⲛⲃⲏⲭⲓ .

١ ـ بيّاعة الأرجوان ص ⲉⲁⲛⲃⲏⲭⲓ، ب ⲥⲁⲛⲃⲏⲭⲓ .

[أع ١٦ : ١٤]

٢ ـ صبّاغ

سفينة مُحمَّلة بالأرجوان ب ⲟⲩⲭⲟⲓ ⲛⲥⲁⲛⲃⲏⲭⲓ-

ⲃⲓ *I.*, **ⲃⲓ-, ⲃⲓⲧ-** // ص **ⲁⲓⲭⲓ-, ⲁⲓⲭⲓⲧ-** // ب

أولاً : فعل لازم : *(vb intr)*

١. أخذ . نال . تسلَّمَ . تلقّى . استلَمَ *take, receive*

[مت ٧ : ٨ – ٢كو ٥ : ١٠ – رؤ ٣ : ٣]

١ ـ أخذ على . أخذ عن *upon* ب • *3.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ
-ⲁⲛⲛⲉⲕⲃⲓ ⲛⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲉⲥⲥⲱⲛⲓ ب لا تأخذ
امرأة على أختها [لا ١٨ : ١٨]
-ⲁϥⲃⲓⲧϥ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲉϥϫⲓϫ ب أخذه على يديه
[لو ٢ : ٢٨]
-ⲃⲓ ⲛⲟⲩⲧⲥⲟ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲕⲉⲃⲓⲁⲓϫ ب أقبلْ طلبةً
(رجاءً) عن عبيدك [مز ٨٩ : ١٠]
-ⲉⲧⲉⲃⲓ ⲛⲟⲩⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب
أصبحتم عِبْرَةً (أُخِذَ عليكم مَثَلاً)
-ⲁϥⲃⲓ ⲙⲡⲥⲟⲃⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ ب أخذ توصية عنهم
(بخصوصهم)
٢ ـ جَرَّدَ (سيفاً) على
-ⲛⲛⲉ ⲉⲟⲛⲟⲥ ⲃⲓ ⲥⲛⲏⲓ ⲉⲟⲛⲟⲥ ب لن تجرد أمة سيفاً
على أمة [إش ٢ : ٤]
٣ ـ احتملَ عن
-ⲁⲓⲃⲓⲱⲱⲱ ⲉϫⲱⲕ ب احتملتُ العار لأجلك (عنك)
[لو ١٥ : ١٥]
٤ ـ اقترَضَ . أخذ على
-ⲉⲛⲛⲟⲩⲃ ⲛⲧⲁⲓϫⲓⲧⲟⲩ ⲉϫⲱⲓ ص المال الذى
اقترضته (استلفته)
المُقْرِض [إش ٢٤ : ٢] • ⲫⲛⲉⲧⲃⲓ ⲉϫⲱϥ ب
(= ⲫⲛⲉⲧⲃⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲙⲡⲟⲩⲱⲁⲡ ب)
(العكس) : المُقْرِض ب *opp* : ⲫⲛⲉⲧⲧ ⲉⲡⲟⲩⲱⲁⲡ • استقرضَ . اقترضَ بالربا [مز ٣٦ : ١٩] ب • ⲃⲓ ⲉⲟⲙⲛⲥⲓ
٥ ـ قايَضَ . أخذ مقابل
-ⲁⲓⲃⲓ ⲫⲁⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲥⲟⲧⲏ ب أخذتُ نقوداً نظير
النقمح
أخذ مع [أى ١ : ٤ – هو ١٤ : ٢] ص.ب • *4.* ⲛⲉⲗⲗ
-ⲁϥⲃⲓ ⲛⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ⲙⲉⲙⲁϥ ب أخذ الأخوة معه
اتَّخَذَ [مز ٧١ : ٢] ص.ب • *5.* ⲛ–
-ⲥⲛⲁⲃⲓ ⲛⲟⲩⲱⲉⲗⲉⲧ ⲙⲡⲉⲥⲱⲛⲣⲓ ب ستتخذ عروساً
لابنها
-ⲃⲓ ⲛⲁⲕ ب خذْ لكَ [لو ٥٠ : ٩ (٤٣ : ٩ بيروت)]
-ⲃⲓ ⲛⲁⲕ ⲙⲫⲛⲉⲧⲉⲕⲟⲧⲁⲱⲥ ب خذْ (الثمن) الذى تريده
-ⲃⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲙⲡⲟⲱⲕ ب اتخذوا سلاح .. [اف ٦ : ١٣]
-ⲛⲧⲁⲃⲓ ⲛⲛⲓ ⲛⲉⲩⲫⲛⲓⲱⲁ ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲉⲓⲙⲓ ب
أن أنال مديحا من زوجتى
• *6.* ⲛⲧⲉⲛ (ⲛⲧⲟⲧ/) ب اسْتَلَمَ . نالَ : قَبِلَ . أخذ من (يد)
استوفى [إش ٣٧ : ١٤ – مت ١٧ : ٢٥]
-ⲫⲛⲉⲧⲃⲓ ⲛⲧⲉⲛ ⲟⲛⲛⲟⲩ ب مَنْ يأخذ منكم
[٢كو ١١ : ٢٠]
-ⲙⲡⲁⲓⲃⲓ ⲉⲗⲁⲓ ⲛⲧⲟⲧϥ ب لا أستوفى دَيْنى منه
(لا آخذ شيئاً منه) [اى ٣١ : ٣٧]
-ⲫⲛⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲃⲓⲧϥ ⲛⲧⲉⲛ ⲫⲧ ب الذى نلتموه من
[١كو ٦ : ١٩]
-ⲃⲓ ⲛⲧⲟⲧⲉⲛ ⲛⲧⲉⲛⲥⲙⲏ ب اقْبَلْ منا أصواتنا
[القداس الغريغورى – الخولاجى]
-ⲃⲓ ⲙⲡⲁⲧⲱⲃⲉ ⲛⲧⲟⲧ ب اقبلْ منى طلبتى
-ⲧⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲉⲧⲁⲓⲃⲓⲧⲥ ⲛⲧⲟⲧϥ ⲙⲡⲁⲓⲱⲧ ب
الوصية التى قبلتها (أخذتها) من أبى [يو ١٠ : ١٨]
• *7. a.* ⲱⲁ ص.ب أخذ إلى . أدّى إلى . بَلَغَ
-ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲉⲧⲃⲓ ⲱⲁ ⲫⲓⲱⲧ ب الطريق المؤدى إلى الآب
• *b.* ⲱⲁ ⲉⲃⲟⲣⲏ ⲉ– ب بَلَغَ إلى
-ⲉⲥⲉⲃⲓ ⲛⲭⲉ ⲟⲩⲥⲛⲏ ⲱⲁ ⲉⲃⲟⲣⲏ ⲉⲧⲟⲩⲱⲧⲛϫ
ب بلغ السيف إلى نفوسهم [ار ٤ : ١٠]
• *c.* ⲱⲁ ⲉⲃⲟⲣⲏ ⲉ– ب وَصَلَ إلى [تك ٢٨ : ١٢]

٥ ـ لَمَسَ . أدرَكَ . أصابَ
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲥⲓ ⲥⲟⲧⲉ ص الذين أُصيبوا بالسهام
-ⲁⲫⲉⲣⲉ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲃⲓ ⲛⲥⲟ ⲙⲡⲕⲁⲉⲓ ب جعل المياه
تغمر (تصيب) وجه الأرض
-ⲁ ⲧⲥⲟⲩⲣⲓ ⲃⲓ ⲙⲡⲉϥⲧⲏⲃ ب الشوكة أصابت أصبعه
٦ ـ مُزَوَّد بِـ
-ⲟⲩⲃⲉⲣⲱⲃ ⲛⲱⲉ ⲉⲃⲃⲓ ⲛⲛⲟⲩⲃ ص عصا خشبية مذهّبة
(مُزوَّدة بالذهب)
٧ ـ حَفِظَ (تعلّم عن ظهر قلب)
-ⲁⲃⲃⲓ ⲛⲧⲡⲁⲗⲉⲁ ⲛⲁⲡⲟⲥⲱⲛⲧⲏⲥ ب حفظ العهد
القديم عن ظهر قلب
-ⲡⲱⲥ ⲙⲡⲉⲕⲓ ⲉⲃⲓ ⲙⲡⲓⲯⲁⲗⲙⲟⲥ ؟ ب لماذا تأتِ
لتحفظ المزمور ؟
-ⲛⲁⲃⲓ ⲉⲟⲩⲟ ⲁⲛ ب لن يحفظ أكثر
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ– ص.ب ١ ـ أدّى إلى . قادَ إلى . ساقَ إلى
[مز ٣٠ : ١٧ – إش ١٠ : ٢٦ – إر ٢٧ : ٥ – حز ٤١ : ١١ – حز ٤٢ : ١]
-ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲡⲉⲙⲙⲓⲧ ب المؤدية إلى الشمال
-ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲁⲧⲃⲓ ⲉⲫⲙⲟⲩ ب الطرق أدّت إلى الموت
[إم ١٢ : ٢٨]
-ⲟⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲁⲃⲓ ⲉⲫⲙⲟⲩ ب فكر يؤدى إلى الموت
-ⲧⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲉⲧⲃⲓ ⲛⲏⲓ ⲉⲫⲱⲟⲩⲃ ب الوصية التى تقودنى
إلى الحياة [رو ٧ : ١٠]
-ⲟⲛⲉⲧⲃⲓ ⲉⲛⲓⲙⲁⲓⲱⲁⲓ ب المتجهة إلى المشارق [حز ٤٧ : ٨]
٢ ـ التَزَمَ . عليه مسئولية ما . أُصيبَ
-ⲛⲁⲩⲱⲛ ⲛⲟⲃⲓ ⲃⲓ ⲉⲣⲟϥ ب ليس عليه ذنب
[عد ٢٥ : ٢ – تث ٢٢ : ٦ – مت ١٢ : ٢]
-ⲛⲓⲕⲉⲗⲱⲓⲥⲓ ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲣⲟϥ ب أيضاً الدعاوى التى عليه
[أع ٢٥ : ٢٧]
-ⲡⲓⲫⲱⲱⲉⲛ ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲣⲟϥ ب الخدمة الواجبة عليه
[١ى ٢ : ٣٠]
-ⲛⲛⲉ ⲟⲩⲱⲛⲓ ⲃⲓ ⲉⲣⲟϥ ب يصيبه حجر
ⲡⲓⲥⲛⲁⲧⲉ ⲛⲧⲉ ⲧⲁⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲃⲓ ⲉⲣⲟⲕ ⲁⲛ ب
قيود هذه الوصية ليست مُلزمة لكَ (انتَ مش ملزوم بيها)
-ⲛⲉⲃⲓ ⲉⲣⲟⲓ ⲇⲁ ⲛⲁⲓⲥⲁⲝⲓ ب لا علاقة لى بهذا الكلام .
لا يعنينى هذا الكلام
-ⲃⲓ ⲛⲟⲩⲥⲟⲛϯ ⲉⲡⲉⲥⲧⲁⲕⲟ ب خذوا ترياقاً لِجرحها
[لو ٢٨ : ٨ (٥١ : ٨ بيروت)]
٣ ـ أخَذَ لِـ . أخَذَ بِـ
-ⲁⲧⲃⲓ ⲛⲟⲩⲥⲁⲃⲉⲣⲓ ⲉⲫⲟⲩⲁⲓ ب أخذ كل واحد ديناراً
[مت ٢٠ : ٩ – أع ٧ : ٥٣]
-ⲓⲉ ⲧⲉⲛⲃⲓ ⲛⲟⲩⲛⲁⲓ ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲥⲟⲩⲉ ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲓ-
ⲃⲉⲛ ب[١كو ١٥ : ١٩] فلنشفق على أنفسنا أكثر من جميع الناس
-ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲛⲁⲃⲓⲟⲧⲱⲓⲛⲓ ⲉ
ⲥⲥⲉⲗⲓⲟⲛ ب قلبه يستنير بالإيمان
-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉⲛⲃⲓ ⲙⲡⲓⲛⲁⲓ ⲉⲣⲟⲛ ⲛⲁⲛⲧⲕ ب
المكان الذى فيه سننال الرحمة
• ⲡⲓϣⲱⲃ ⲃⲓ ⲉⲟⲣⲉ .. ب استلزم الأمر ان ...
-ⲡⲓϣⲱⲃ ⲃⲓ ⲉⲟⲣⲉ ⲛⲁⲓⲥⲓ ⲙⲫⲣⲱⲙⲓ ⲛⲩⲱⲙⲓ
ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ب الأمر يستدعى أن يكون تعب الانسان
فيما فيه الكفاية
[راجع الأمثلة الصعيدى تحت ⲉⲓ]
• *2.* ⲉⲣⲁⲧ/ ص.ب أحضرَ أمام . قَدَّمَ لِـ
-ⲁⲧⲃⲓⲧϥ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲙⲡⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ب أحضروه أمام
الأسقف

-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲃⲓⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧⲉⲛ ب تسلمتموها منا (من أيدينا)

• *14.* ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ب انزَلَ . أحلَرَ . انْحَلَرَ

-ⲉⲧⲁⲧⲕⲏⲛ ⲉⲃⲓⲧⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ⲉⲁⲩⲉⲛⲧ ب عندما فرغوا من انزاله

• *15.* ⲉⲓⲧⲱⲟⲩⲓ ب أصعَدَ [حز ٤٠ : ٢]

• *16. a.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب ١ ـ أدخَلَ إلى

-ⲁⲛⲃⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲩⲡⲁⲗⲁⲧⲓⲟⲛ ب أدخلهم إلى بلاطه

٢ ـ أتى بـ .. إلى

-ⲁⲛⲃⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب أتى به إلى ..

-ⲧⲛⲁⲃⲓ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲓⲱⲟⲩⲛⲧ ⲛⲓⲗⲏⲙ ب ساجمعكم في وسط أورشليم

٣ ـ أدَّى إلى . أصابَ

-ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲙⲁ ⲛⲩⲁⲓ ب الطريق المؤدي إلى المشرق [حز ٤٠ : ٢٢]

-ⲁ ⲡⲓⲥⲁⲕⲓ ⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب الكلام أثَّر فيهم (أصابهم)

-ⲫⲛⲟⲃⲓ ⲯⲁⲕⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲫⲙⲟⲩ ب الخطية تؤدي إلى الموت

-ⲟⲩⲃⲁⲗⲁⲃⲏ ⲁⲥⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ب كارثة أصابتكم

٤ ـ متعلِّق بـ . مُختص بـ

-ⲧⲕⲁⲑⲏⲥⲟⲣⲓⲁ ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب الشكوى المقدمة في ..

-ⲛⲓⲭⲣⲓⲁ ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ب الاحتياجات المتعلقة بالجسد

• ⲙⲁⲛⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب المؤدي (الموصِّل) إلى

• *b.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲉⲓⲁ ب وَجْهَ نحو

ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲛⲉⲓⲁ ⲛⲏⲉⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب المَنحبة (الموجَّهة) نحو جميع القديسين [أف ٤ : ١٥]

• *c.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲯⲁ ب تقدَّمَ نحو

-ⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲯⲁ ⲡⲓⲟⲩⲣⲟ ب الكرامة المقدمة نحو الملك

• *d.* ⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب أخذ إلى داخل

-ⲛⲧⲁⲃⲓⲧⲕ ⲥⲁⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲡⲁⲗⲁⲧⲓⲟⲛ ب لكي أحملكَ إلى داخل البلاط

• *17. a.* ⲉⲉⲣⲡⲓ ⲉ- ب ١ ـ أصعَدَ . أدَّى إلى فوق

-ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲉⲧⲃⲓ ⲉⲉⲣⲡⲓ ⲉⲧⲫⲉ ب الطريق المؤدي إلى السماء

٢ ـ أتى بـ إلى . أحضرَ إلى

-ⲁⲓⲃⲓⲧⲟⲩ ⲉⲉⲣⲡⲓ ⲉⲛⲱⲁⲕⲉ ب أتيتُ بهم إلى البرِّيَّة [حز ٢٠ : ١٠]

-ⲃⲓⲧⲟⲩ ⲉⲉⲣⲡⲓ ⲉⲡⲁⲏⲓ ب احضرْهم إلى بيتي

• *b.* ⲉⲉⲣⲡⲓ ⲉⲭⲉⲛ ب ,ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ ص حَمَلَ على

-ⲉⲕⲉⲃⲓ ⲛⲧⲁⲓⲛⲉⲉⲡⲓ ⲉⲉⲣⲡⲓ ⲉⲭⲉⲛ ناديِ بهذا العويل على ملك بابل [إش ١٤ : ٤] ⲃⲁⲗⲱⲛ ب

-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲉⲧⲁ ⲉⲉⲣⲡⲓ ⲉ- ⲭⲱ ب ومَنْ هو الذي حَمَلَ عليكِ العار [صف ٣ : ١٨]

• ⲭⲓ ⲛⲥⲱⲟⲩⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲭⲛ ص شَبَّهَ بـ . (أحل مثالاً على) [١كو ٤ : ٦ ص]

• *18.* ⲉⲃⲟⲣⲡⲓ ب ١ ـ انْحَدَرَ . احْتَبَرَ . جَرَفَ [أم ٥ : ٥]

• *8.* ⲃⲁ ب ,ⲉⲁ ص أخذ عِوَضاً عن (في مُقابل)

-ⲁⲕⲃⲓ ⲛⲟⲩⲃ ⲃⲁ ⲥⲟⲩⲟ ب أخذ ذهباً مقابل القمح

-ⲁⲛⲛⲉ ⲥⲟⲟⲩⲧⲛ ⲭⲓ ⲉⲁ ⲥⲉⲓⲱⲉ ص لن يكون الذَّكَر عوضا عن الأنثى

• *9.* ⲉⲓ ب *on, in*

-ⲃⲓ ⲛⲟⲩⲉⲛⲃⲓ ⲉⲓ ⲛⲉⲕⲉⲫⲟⲧⲟⲩ ب ارسِمْ الحزن على شفتيكَ [إر ٧ : ٢٩]

-ⲛⲧⲱⲟⲩ ⲉⲣⲉ ⲡⲁⲯⲏⲣⲓ ⲛⲁⲃⲓ ⲉⲓⲱⲟⲩⲧⲕ ب الكتاب الذي سيحفظ فيه ابني

• *10. a.* ⲃⲉⲛ ب ١ ـ أخذ في . مَتَى في *in, from*

[حز ٣٩ : ١٠]

-ⲃⲓ ⲛⲉⲉ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲫⲁⲛⲟⲥ ب خذ زيتاً في الفوانيس

-ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲁⲩⲃⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲏⲧⲕ ب الموضع الذي سُبوا إليه [حز ٢٩ : ١٤]

٢ ـ أودَعَ في [اى ٢٢ : ٢٢]

-ⲃⲓ ⲛⲛⲉⲩⲥⲁⲕⲓ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲉⲁⲏⲧ ب لودِعْ كلامه في قلبكَ

• *b.* ⲛⲟⲣⲡⲓ ⲃⲉⲛ,ⲉⲟⲣⲡⲓ ⲃⲉⲛ ب ١ ـ أخذ بـ

-ⲃⲓⲧⲫ ⲛⲟⲣⲡⲓ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲕⲭⲓⲭ ب خُذْه بيدكَ [إر ٤٣ : ١٤ (٣٦ : ١٤ يونت)]

٢ ـ أخَذَ في

-ⲛⲁⲩⲃⲓ ⲁⲱⲣⲟⲛ ⲡⲉ ⲉⲟⲣⲡⲓ ⲛⲁⲏⲧ ب كانوا يأخذون رشوةً فيكِ

• *c.* ⲛⲉⲣⲡⲓ ⲃⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲡⲓ ⲃⲉⲛ ب صَرَّ في

-ⲉⲕⲉⲃⲓ ⲛⲧⲡⲓⲉⲁⲧ ⲛⲉⲣⲡⲓ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲕⲭⲓⲭ ب صُرَّ الفضَّة في يديكَ [تث ١٤ : ٢٥]

• *11.* ⲃⲁⲧⲉⲛ (ⲃⲁⲧⲟⲧⲕ) ب أودَعَ عند *by*

-ⲃⲓ ⲛⲟⲁⲓ ⲃⲁⲧⲟⲧⲕ ب اودِعْ هذه عندكَ

• *12.* ⲉⲓⲧⲛ ص أخذ من *through*

-ⲁⲓⲭⲓ .. ⲉⲓⲧⲟⲟⲧⲕ ⲛⲧⲧⲉⲗⲓⲁ ⲧⲓⲙⲏ ص أخذتُ منكَ القيمة كاملة

• *13. a.* ⲉⲃⲟⲗ ب أخرجَ . أخذ خارجاً

-ⲁⲕⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲁⲩ ب أخذ من هناك [إر ٤٥ : ١١ (٣٨ : ١١ يونت)]

-ⲟⲩⲥⲱⲟⲉⲣⲧⲉⲣ ⲉⲕⲉⲃⲓ ⲛⲛⲓⲧⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲁⲟⲩ ب الجبال ترتعد منكَ (تأخذها الرعدة منكَ) [إش ٦٤ : ١]

• *b.* ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب أخذ من . قَبِلَ من . تناوَلَ من الأسرار

[إش ٤ : ٨ – مز ٤٩ : ٨ – إر ١٣ : ٧ – حز ٥ : ٤ – رؤ ١٠ : ١٠]

-ⲁⲥⲃⲓ ⲛⲛⲉⲥⲛⲟⲃⲓ ⲉⲧⲕⲛⲃ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲧⲁⲓⲭ ⲛⲁ- ⲡⲟⲉ ب أخذت خطاياها مضاعفة من يد الرب [إش ٤٠ : ٢]

-ⲓⲥⲭⲉ ⲉⲁⲛⲕⲉ

ⲉⲣⲱⲟⲩⲱⲓ ب إن كان آخَرون يسلبون من سلطانكم (يشاركونكم السلطة)

-ⲧⲉⲛⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲁⲓⲱⲓⲕ ⲛⲟⲩⲱⲧ ب نتناول من هذا الخبز الواحد [١كو ١٠ : ١٧] [١كو ٩ : ١٢]

-ⲁⲕⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩ ب حفظ (عن ظهر قلب) من كتب أخرى

-ⲁⲩⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲓⲥⲟⲟⲓ ⲛⲛⲓⲥⲟⲩⲉⲛ ب شَمُّوا رائحة الطيب (شعروا برائحة الطيب)

-ⲧⲥⲁⲣⲝ ⲉⲧⲁⲕⲃⲓⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ب الجسد الذي أخذه من العذراء

• *c.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲉⲛ ب تسلَّمَ من . قَبِلَ من

-ⲛⲧⲁⲃⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲧⲟⲧⲕ ⲛⲛⲓⲭⲗⲟⲟⲩ ب لأنال منكَ الإكليل

مَزَخَ . (هَزَّ) ب бінєра ⁄ اصغى . سَمِعَ ب бісшн .
دانَ ب бітпі استشارَ ب бісобні .
– وتتصل بكلمات يونانية :
أعد صدقة ب біаγапн .
أعد رشوة . ارتشى ب біѧшроп .
أعد وعداً ب білоγос .
تشكّلَ . أعد هيئة . صوّرَ (غل ٤ : ١٩) ب біморфн .
قاضى . رفع إلى القضاء ب бінощос .
تزوّدَ (حَصَّلَ على اللوازم) ب біпіра .
الجسد المزوّد بكل شيء ص -отсарz ѧтаqхіпіра ѧнѧнтс ѧнєшѣ нім
حارَبَ ب біполємос .
مُحارب ب рєqбіполємос .
تَجَسَّدَ ب бісарz .
تَسَلَّحَ ب бієопλон .
مُسلّح ب рєqбієопλон .

бі II. ص (п) ب ,ѧхі ب ثَدْي . حَلَمَة الثدْي
(مسمارين) آخرين في ثدييه ب -кеѣ ѣєн пєqбіѣ
ملابسها مُمزّقة وثدياها خارجان منها ب -нєсѣвшс фнѣ єре нєсбі нноу ѣволнѣнтоу
أرْضَعَ (تك ٢١ : ٧ – عد ٢ : ٧) ص ,†хі ب † бі .
إذا كنتو لا ترضعون ابنك فلماذا ولدتيه ؟ ب -ісхє тєра†бі пєшнрі ѧ
المرضعات (مت ٢٤ : ١٩) ب хфоq ? .
رَضِعَ (أى ٣ : ١٢ – مرا ٢ : ١١) ب ннєт†бі .
الأطفال آكلى اللبن الذين هم الرُّضّعان ب -оγсшбі
أطفال رُضّع ب -нікоухі ноуаѧєрш† єтє нє ннєѳоγєшбі .

біаотш ب ١ . ثَلَمَ . شَتَمَ
الذين ب -єтбіаотш ѧпєтєнхіѧшоуі єоуаѧєq
يثلبون سيرتكم الصالحة (١بط ٣ : ١٦)
٢ . تأخّرَ . تباطأَ . (صَهْيَن) to delay
اصبرْ عليَّ ب -біаотш ннаі
لا تتأخر ب -ѧпєрбіаотш єѣуτєшѡопτєн
(ماتصهينش) أن تقبلنا
أتباطأ أن أحمل ب -аібіаотш єорѡλі
أجّلَ (أخّرَ) توبته ب -ѧqбіаотш ѧтєqѧєтаноіа
٣ . انتظرَ to wait for
ما الذى تنتظره ؟ ب -ѳу пєтєкбіаотш наq ?
ينبغى أن ننتظرهم ب -єєіѧшѧ ѧбіаотш ѧѧшоу
[راجع أيضاً ب аотш]

бібіб ص (п) فِطَع صغيرة . (فرافيت)
[راجع الفعل ص бобѳ]

†бібот ب تلوّثَ . اشمأزّ
الذى يُشمأزّ منه ب фнєтоубібот† ѧѧоуq .

бін ب (п) ١ . تخوم . حدود boarders, limits
[خر ٣٤ : ٢٤ – عد ٣٥ : ٢٧ – إش ١٥ ٥ – حز ٤٣ : ١٢ – حز ٤٨ : ١٢ – مت ١٩ : ١]
حدود الشمال (حز ٣٨ : ٦) ب -нібік ѧтє пєѧѧіт
٢ . ضواحي . أطراف (حز ٤٣ : ١٢)
فضلكَ عمّ ب -а пєкѣѧоот таєє нібік тнроу
جميع الأطراف
زمام البيت (ما جاور البيت) ب -пібін ѧппі .

٢ . نَفَذَ إلى
فائدة الصيام تنفذ إلى النفس ب -ѧєнот ѧтѧнєстіа набі єѣрні ѡа †ѱѵ- хн
مَزَخَ . (هَزَّ) ب 19. ѧєра⁄ .
كأني أمزح (أهزّر) معهم ب -єшс єібіѧєраі нєѧѧоу
١ . أخذ . اخضار (п) ص ,хі ب , бі .
المرأة السامرية ب -†єєіѧѧі ѧсаѧаріτнс ѧ†єап єрос єоѳє єаѧбі ѧсш ѧτє єаѧѧшоу
حُكِمَ عليها من أجل أخذ جرعات من المياه
٢ . امداد
الامداد بالطعام ص ,пхієре ب , пібіѳре .
бі- ب :
تبوّلَ ب ербіѧѧоу .
تشكّلَ . شكّ ب ербісанс .
صار يأكله الدود (أع ١٢ : ٢٣) ب ербіѧqєнт .
١ . آخِذ . مُتناول (في الكيهيات) : ب рєqбі-
مُرتشى (آخذ رشوة) ب рєqбіѧшроп .
٢ . مُتناول (في الكيهيات) :
مُتناول من جسد ب -рєqбі ѳєн ѧсшма ѧпхс المسيح
٣ . مُصْعِد ب рєqбі єѳрні .
السُّلّم الصاعد بالإنسان إلى السموات ب -†ѧѡоуві ѧрєqбіршмі єѣрні єпіфноуі
تناوُل (п) ب хіпбі .
تناولنا من ب -пєнхіпбі єволѳєн нєкѧѵстнріон
أسرارك (القداس الباسيلى – الخولاجى)
الألم . المعاناة ب піхіпбіѧѧкає .
– وهكذا .. مع تركيبات أخرى
ат- ب :
غير معلّم . أمّى ب атбісвш .
غير مُحصَى ب атбіннті .
لا يمكن متابعته ب атбітатсі .
– تتصل بأسماء كثيرة فتكون أفعالاً فيها معنى الأخذ : ب -бі .
بارَكَ (أخذ بركة) ب бісшоу كَرُسَ (مكان او كنيسة) біак .
تَشَرَّفَ (أخذ كرامة) ب бітаіо ١ . قَلَبَ . شَتَمَ ب біаотш .
انْحَنَى أثر . سَتَرَ غَوْر ب бітатсі ٢ . تأخّرَ . تباطَأ
تعالَجَ . الْتَأمَ ب біфаѳрі ٣ . انتظَرَ
قَفَزَ ب біфєі شَفَطَ ب біафоу .
تكَلَّلَ ب біхλоѧѧ تقاضى أجراً ب бівєхє .
كَمَنَ.ترَصَّدَ.غدَرَ ب біхроq تلوّثَ . اشمئزّ ب бівоτ† .
صَمَدَ ب бінті اخصَى ب бісшѧс .
تَمَجَّدَ ب бісшоу انْخَدَعَ (اخذ مقلباً) ب бікоτс .
تفاعَلَ ب біѧшнѧ تألّمَ ب біѧшпє .
خزِيَ ب біѧшіпі ثارَ ب біѧшпшіѧ .
ذَلَّ (الذُلّ) ب біѧшшѡ هَدَى . ارشدَ ب біѧѧшіт .
استَظَلَّ ب бібніві رَبَّ (п) ب біѧѧшоу .
نَصَبَ ب бібісі ارتهَنَ ب бінаотш .
تحاكَمَ . ب бієап استشارَ ب біотшіні .
حَلِيَ . (احْلَوْ) ب бієλоχ أمضَى أمسية ب біротєі .
وجد حُظْوَة ب бієѧѧоу ١ . حرَمَ من . مَنَعَ من ب бірш⁄ .
حانَى ب бієо ٢ . أخذ وعداً
انهَمَكَ . اشتَغَلَ ب ب бієра⁄ قَبِلَ الكلام ب бісахі .

– مع الحروف الآتية :

• ⲃⲓⲏ– ب (π) حافة . حاشية (حز ٤٣ : ٢٠)

• ⲃⲓⲏ,ⲕⲓⲏ ب ,ⲃⲓⲏ,ⲃⲓⲉ ص (π) تيس . جَدْي
he-goat (= ⲃⲁⲣⲏⲓⲧ ب)
ⲟⲩⲃⲟⲓϣⲓ ⲉⲥⲣⲓⲙⲓ ⲓⲥϫⲉⲕ ⲉⲥⲟⲓ ⲛ̀ⲕⲓⲏ ب ابن آوى يبكى كأنه تيس

ⲃⲓⲗⲗⲟⲣ ب (π) ١ . مَعْبَر . تعدية *place of ferry*

• ⲉⲣⲃⲓⲗⲗⲟⲣ ب (π) عَدَّى (بحراً أو نهراً) . عَبَرَ (مخاضة)

ⲁⲫⲉⲣⲃⲓⲗⲗⲟⲣ ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲣⲏⲓ ب عَدَّى النهر وأتى إلى الجنوب

٢ . معدّية *ferry-boat*

ⲁϥⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲃⲓⲗⲗⲟⲣ ب رست المعدية

• ⲣⲉϥⲃⲓⲗⲗⲟⲣ ب معدّاوى *ferryman*

• ⲛⲉϥⲃⲓⲗⲗⲟⲣ ب (π) ملاّح المعدّية

ⲁϥⲛⲁϩ ⲉ̀ⲡⲓⲛⲉϥⲃⲓⲗⲗⲟⲣ ب رأى ملاّح المعدية

[راجع ب ⲗⲟⲣ]

ⲃⲓⲕⲥ ب (π) مِغْزَل (السلم)

ⲃⲓⲙⲙⲏ,ⲃⲓⲙⲉ ب تَمَتَّعَ . تَلَذَّذَ . تَنَعَّمَ *take pleasure*
[ايمو ٦ : ١٧ – عب ١١ : ٢٥]
ⲃⲓⲙⲙⲏ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲉ ⲛ̀ⲃⲓⲱⲧⲓⲕⲟⲛ ب تنعّمْ فى اهتمامات الحياة (الاهتمامات الحياتية)

• ⲃⲓⲙⲙⲏ,ⲃⲓⲙⲉ ب (π) ١ ـ تلذّذ . تنعّم
٢ ـ نَهِم . شَبِع . امتلاء (لو ٢١ : ٣٤)

ⲃⲓⲙⲙⲟⲧⲧ ب ,ⲃⲓⲙⲙⲟⲧⲧ,ⲃⲓⲙⲉⲟⲧⲧ ص (π) الثريّا (مجموعة من النجوم) (اى ٩ : ٩ – اى ٣٨ : ٣١) *the Pliades*

ⲃⲓⲛ– *I.* ص (= ϫⲓⲛ– ب) مقطع لصياغة مصدر الفعل
[راجع ب ϫⲓⲛ–]

ⲃⲓⲛ *II.*,ⲃⲛ–,ⲃⲛⲧ // ص (= ϫⲓⲙⲓ ب) وَجَدَ
[راجع ب ϫⲓⲙⲓ]

ⲗⲁⲥ . مَسٌ . لامَسَ . تَلَمَّسَ ص ,ϫⲓⲛⲉⲙ ب ,ⲃⲓⲛⲉⲙ
[تك ٢٠ : ٦ – خر ١٦ : ١٢ – اى ٢٠ : ٦ –
أم ٦ : ٢٩ – إش ٦ : ٧ – مرا ٤ : ١٤ – مت ١٤ : ٣٦] *touch*
ⲉⲩⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲃⲓⲛⲉⲙ ⲡⲓⲁⲣϩⲟⲧ ب إذا احتكَّ بزميل
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲃⲓⲛⲉⲙ ⲣⲱⲙⲓ ب لا تلمسْ رجلا
ⲙ̀ⲡⲉⲕϫⲁϥ ⲉ̀ⲃⲓⲛⲉⲙ ⲛⲉⲕϫⲓϫ ب يدعه يلمس يديه
ⲉⲧⲃⲓⲛⲉⲙ ⲉⲁⲛⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲉⲟⲛⲟⲩϫ ب الذين يتلمّسون سبوتاً وهمية (غير شرعية) (عا ٦ : ٣)

• ⲃⲏⲟⲩ ⲛⲉⲙ ب (eq) مُلْتَصِق بِـ . مُلازِم لِـ

ⲃⲓⲛⲟⲑⲏⲗ,ⲃⲓⲛⲟⲧⲁⲗ ص (π) درمونة (نوع من السفن)
ⲙ̀ⲡⲉⲕⲧⲏⲛⲟⲟⲩⲧ ⲉⲓⲧⲛ̀ ϫⲟⲓ ⲟⲩⲁⲉ ⲃⲓⲛⲟⲑⲏⲗ ص يُرسَل بمركب ولا درمونة
ⲕⲟⲧⲓ ⲛ̀ⲥⲕⲁⲫⲟⲥ ⲛ̀ⲃⲓⲛⲟⲑⲏⲗ ص قارب صغير درمونة

ⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب ,ϫⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ص ١ . ظَلَمَ . أساءَ إلى .
use violence, ill-treat استعمل العُنف
[اى ٨ : ٣ – ام ١ : ٣٢ – لو ٣ : ١٤ –
أع ٢٥ : ١٠ – ١كو ٦ : ٨ – فليمون : ١٨]
ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲧⲃⲓ ⲛⲓⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲁⲛⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲟ ب واحد مظلوم [أع ٧ : ٢٤]
٢ . اغتَصَبَ . غَصَبَ على . أجْبَرَ . اضطرّ *to constrain*
ⲭⲓⲧⲕ ⲛ̀ⲅⲟⲛⲥ ⲉⲧⲣⲉⲕⲣⲉϥⲱⲃ ص اغصبْ نفسك على الشغل
٣ . تمكّنَ من . سَيْطَرَ على [٢كو ٢ : ١١]
ⲛⲉⲓⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲃⲓⲧⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲓ ب حتى لا يتمكّن منا الشيطان

– ⲉ– ص.ب *1.* • اغتصبَ إلى
ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲥⲉⲃⲓ ⲛⲓⲱⲟⲥ ⲛ̀ϩⲟⲛⲥ ⲉ̀ⲣⲟⲥ ب كل واحد يغتصب نفسه إليها (*ملكوت ا*) [لو ١٦ : ١٦]

– ⲛ̀– ص.ب *2.* ⲉⲃⲟⲗ • ظُلِمَ من [تك ١٦ : ٥]

– ⲛ̀ⲧⲁⲛ– ص *3.* ,ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ̀ ص • قُهِرَ بواسطة
ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲛ̀ⲛⲟⲟⲩ ⲛ̀ϩⲟⲛⲥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ̀ المقهورون من الشيطان
ⲗⲁⲟⲥ ص

• ⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب ,ϫⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ص (π)
١ ـ ظُلْم . جور . استبداد . اكراه
[أى ٦ : ٢٩ – اى ١١ : ١٤ – ٢كو ١٢ : ١٣]
ⲡⲓⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ⲉⲧⲃⲉⲛ ⲛⲟⲩⲧⲁⲓϫ ب الظلم الذى فى أيديهم
ⲡ̀ϫⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ⲙ̀ⲙⲏ ⲡ̀ⲧⲉⲣⲡ ص الاستبداد والنَهب
٢ ـ معصية . جُرْم . اساءة . عُنْف
ⲉⲟⲃⲉ ⲛ̀ⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲱⲏⲩ ب من أجل عنف الجمْع [أع ٢١ : ٣٥]

• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب ,ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ص
١ ـ ظلماً وعدواناً . بعُنف . بتجبُّر [اى ٢٤ : ١٠]
٢ ـ غَصْباً . بالعافية *hardly*
ⲭⲱⲟⲩⲱⲉ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ص يَمشي بالكاد(بالعافية) (لأنه أعرج)
٣ ـ (كصفة . *adj*) : ظالِم . مُتَجَبِّر
ⲁⲛⲟⲩⲁⲗ ⲇⲁⲗⲁⲗⲉ ⲛⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب أقوال ظالمة (متحيرة)
[إش ٣٢ : ٧]
ⲉⲃⲏⲏⲧⲉ ⲛ̀ϫⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ص أعمال ظالمة

• ⲙⲉⲧⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب ,ⲙⲛ̀ⲧⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ص (ד)
١ ـ ظُلْم . جور (ى = ⲁⲇⲓⲕⲓⲁ)
[تك ٤٤ : ١٦ – تث ٣٢ : ٤ – مز ١١٨ : ٣٦ –
إش ٢٨ : ٨ – إش ٣٣ : ١٥ – إر ١٦ : ١٧ – رو ٢ : ٨]
٢ ـ طَمَع [اف ٤ : ١٩]

• ⲉⲣⲙⲉⲧⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب فَعَلَ ظلماً
ⲁⲫⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲅⲁⲛⲙⲉⲧⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب فعل شروراً
[اى ٣٦ : ٢٣]

• ⲉⲣⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب ,ⲣϫⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ص
١ ـ ظَلَمَ . تَجَبَّرَ . أساءَ إلى (ى = ⲁⲇⲓⲕⲉⲓⲛ)
[عد ١٤ : ٤٤ ب – تث ٢٥ : ١٦ ص – اى ٣٦ : ٢٣ – ص]
(ى ب = ⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲅⲁⲛⲁⲇⲓⲕⲟⲥ)
٢ ـ أجْهَدَ . جاهَدَ . (عافر) [يون ١ : ١٣]
ⲁⲧⲉⲣⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲛⲉⲧⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ب أجهدوني الذين يطلبون نفسى [مز ٣٧ : ١٢]
ϫⲏ ب

• ⲣⲉϥⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب ,ⲣⲉϥϫⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ص
١ ـ ظالِم . مُستَبِدّ . طاغية . عنيف
[عز ٢٣ : ١ – اى ١٣ : ٤ – اى ٢٤ : ٢٠ – دا ٢ : ٣٢ – عب ٦ : ١٠]
٢ ـ غاصِب . مُغتَصِب [مت ١١ : ١٢]
٣ ـ طَمّاع . جائر [١كو ٥ : ١٠ ب] (ص =ⲙⲁⲓⲧⲟ ⲛ̀ⲅⲉⲟⲧⲟ)
ⲟⲓ ⲛ̀ⲣⲉⲣⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب (نفس المعانى السابقة)
ⲙⲉⲧⲣⲉⲣⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب (ד) ظُلْم . جور [مز ٧١ : ١٢] .

ⲃⲓⲛⲅⲉⲟⲧⲧ ص (ד) (= ⲃⲓⲙⲙⲟⲧⲧ ب) الثُرَيّا

ⲃⲓⲛⲃⲓⲛ ص (π) (= ϫⲓⲛϫⲓⲛ ب) جرجير

ⲃⲓⲛⲃⲱ,ⲃⲓⲃⲉⲗⲱ ص (ד) (= ϫⲁⲗϫⲟⲧ ب) خفّاش . وطواط

бінбωр ص (π) (= хінбωр ب) ١. وَزْنَة (كمية من المال أو غيره) . قنطار
٢. موهبة
[راجع ب хінбωр]

біоті̀ ب ,хіоте ص *to steal* سَرَقَ . اخْتَلَسَ . سَلَبَ
[١٩٤ : ١١ - لم ٦ : ٣٠ - ٢ بط ١٠ : ١٢]
-ммфрнт етоубіоті̀ ннікотхі ннλωоті̀ ب
كما يسرقون الأطفال (يخطفونهم)
-ннекбіоті̀ ب لا تسرقْ
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ѐ- ص
-аqхіоте ероі аqqі ммаїрнщ ص سلبني وحَمَل فراشي
-тнаїщка ппі ан хе ннетхіоте ероі ص لا أقدر أن أترك البيت لئلا يسرقوني
• *2.* ѐса ص
-атхіоте ѐсωк ص سلبوكَ
• *3.* єволєѐ- ص
-петнахіоте єволєѐ ѐтто ммеqсоп ص مَنْ يختلس من نصيب أخيه
• біоті̀ ب ,хіоте ص (π) ١ - سرقة . اختلاس . سَلْب *theft* [خر ٢٢ : ٣٠ - مت ١٥ : ١٩]
٢ - تدليس . نَصْب *fraud*
٣ - الشيء المسروق [تك ٣١ : ٣٩]
• нібіоті ب المسروقات [لا ٣١ : ٢٧]
٤ - كصفة *adj* :
أ - مسروق *stolen*
-отшωот ѐбіоті̀ ب مياه مسروقة [أم ٩ : ١٧]
ب - مُخْفى *secret*
-єанщатє ѐбіоті̀ ب نَقْب (سراديب) مُخْفية [لا ٢ : ٣٤]
• ѐбіоті̀ ب ,ѐхіоте ص خِفْيَة . خِلْسَة
-ніенхаі етаретенолот ѐбіоті̀ ب الأشياء التي أخذتموها خِفْية
-атвωк ѐхіоте ص انطلقا خِلسة
- مع الحرف :
• ѐ- ص.ب خِفْيَةً عن . بعيداً عن الأنظار
-атбωбєш ннотсшма ѐбіоті̀ ѐнотіф ب نَحَّوا أنفسهم بعيداً عن أنظار آبائهم
-нетотшн ѐхіоте ѐнетотнѳ ммаат ص كانوا يأكلون خِلسةً (بعيداً عن) المقيمين معهم
• qі ѐхоте ص سَرَقَ . (حَمَلَ خِفْيَةً)
-а наѐннт qіtq ѐхіоте ероі ص أخوتي سرقوه مني (أخذوه خِفْية مني)
• рєqбіоті̀ ب ,рєqхіоте ص سارق . لص . مُخْتَلِس *thief* [أي ٣ : ٥ - زك ٥ : ٤ - يو ١٠ : ١٠]
-атбопт ѐое ѐотрєqхіоте ص قبضَ عليٌّ كلص
• мєтрєqбіоті ب ,мптрєqхіоте (т) ص جناية السرقة
• мапхіоте ص مكان خفي *secret place*
-аqбопот ѐй ѐєнма ѐхіоте ص أخفاهم في مكان خفي

біпн ص (= бєпн ص)
[راجع ص бєпн]

біпс ب (н,п) تجاعيد . غضون (الوجه أو الجبهة) *wrinkle on skin*

бірі-,бірро// ص ماثَلَ . شابَهَ *resemble, be like*
-пєіаро .. єqбіроq бірі ѳнов ѧєаλасса ص النهر يشبه البحر الكبير
-бірон бірі мєперит ѐй тєпаѕшата ص زينا زى بعض في التجارة

біс- ص نِصف *half*
نصف ساعة [رؤ ٨ : ١] -біс отнот ص
قِلع . شِراع [أع ٢٧ : ٤٠] -біс λато ص
نصف قنطار [رؤ ١٦ : ٢١] -біс бінбωр ص
نصف صابع (نصف قيراط) -біф тннвє ص
نصف ذراع (مقياس طول) -біс ммаєє ص
[راجع أيضاً ب хос]

бісєт ب ,хісоотє (н) ص ساذَة . أرباب . مَوالي
[مز ١٢٢ : ٢ - أع ١٦ : ٩ - كو ٣ : ٢٢]
-шаре отєѕшєаλ ѧсавє аммаєт єєн- العبد الفطِن يسيطر على السفيهة الجهلاء ص хісоотє ѧаѳнт
[أم ١٧ : ٢]
[راجع مفردها ص боіс,ب хоєіс]

бісі *I.* ,бєс-,бас// ب ,хісє,хєст- و
хастѧ// ص ١. ارتفع . عَلا *become, be high*
[تك ٤٨ : ١٩ - مز ٨ : ١ - مز ٩ : ٢٩ - مز ١٧ : ٤٦ - مز ٤٦ : ٤ - مز ١٣٠ : ١ - أع ٢ : ٣٣ - ٢ كو ١١ : ٧]
-акшанбісі аріѳмєті̀ ннекѐннот ب إذا ارتفعتَ فتذكر أخوتك
٢. طَمَا (للمياه)
-хе а ммшоот бісі ємаѱш ب لأن المياه طَمَت
[حز ٤٧ : ٥]
٣. انتَفَخَ . شَمَخَ . استَكْبَرَ [١ كو ٨ : ١]
-нєєі ѱаqбісі ب العِلْم ينفخ
-ѧсеототн ѧтєхаріс хісе ص معرفة النعمة تنفخ
٤. رَفَعَ . عَظَّمَ . عَلّى . رَقّى *to exalt*
[مز ٢٧ : ١ - مز ٨٢ : ٢ - مز ٨٨ : ٢٥ - لم ٤ : ٨ - يو ١٢ : ٣٤ - أع ١٠ : ٤٦]
-ѧтєqбєс ѳннот ب فيرفعكم [يع ٤ : ١٠]
-аібасот ب نَشّأتهم [إش ١ : ٢]
-пєтхісе ммєqні ѱіне ѧса отшш ص العُلَى بيته يسعى نحو خرابه [أم ١٧ : ١٧]
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ѐ- ص.ب ارتفع فوق
-ніѳшшні атбісі ѐтаѧфе ب الأمواج ارتفعت فوق رأسي
-єqѐбісі ѐнхіннаі ммоτєн ب يقوم ليرحَمكم
[إش ٣٠ : ١٨]
• *2.* єѳоτє ѐ- ب ,єѳоτє ص ارتفع فوق . تفوَّقَ على
[مز ٩٦ : ٩ - ١ أخ ٢٩ : ٢٣]
-атєрєотѐ бісі ѐроп ب ,атре تفوَّقوا علينا
роп ص
• *3.* ѧ- ص.ب ١ - (علامة مفعول به) :
-аqбісі ѧтєqѐшн ب رفع صوته

ارتفع اللهب -ⲡⲓⲱⲁϩ ⲁϥⲃⲓⲥⲓ ⲉϩⲱⲟⲩ ب
إذا ازدادوا ب -ⲁⲧⲱⲁⲛⲃⲓⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲫⲉ ⲉϩⲱⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲟ
علوا عن السماء [إر ٣٨ : ٣٧ (٣١ : ٣٧ بيروت)]
• *13.* ⲥⲁϩⲱⲟⲩ ب علا . ارتفع عالياً
-ⲗⲓⲉ ⲗⲓⲙⲁϩ ⲁϥⲃⲓⲥⲓ ⲥⲁϩⲱⲟⲩ ⲛⲥⲉ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ
علت المياه خمس عشرة ذراعا [تك ٧ : ٢٠] ب
-ⲁϥⲃⲓⲥⲓ ⲥⲁϩⲱⲟⲩ ⲛⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ب صار أعلا من
السموات [عب ٧ : ٢٦]
• *14.* ⲉⲓⲉⲣϩⲓ ب ,ⲉⲓⲉⲣⲁⲓ ص رفع
-ⲁⲧⲃⲓⲥⲓ ⲛⲧⲟⲩⲥⲱⲙ ⲉⲓⲉⲣϩⲓ ب رفعوا صوتهم
[أع ٤ : ٢٤]
• *15.* ⲱⲁ ⲉⲓⲉⲣϩⲓ ب ارتفع حتى (لغاية) (مت ١١ : ٢٣-لو ١٠ : ١٥)
• ⲃⲁⲥⲓ- ب ,ϫⲁⲥⲓ- ص رافع (في التراكيب)
• ⲃⲟⲥⲓ ب ,ϫⲟⲥⲉ ص (ⲉⲕ) مرتفع . عال
• ⲃⲓⲥⲓ ب ,ϫⲓⲥⲉ ص (π) *height* ١ ـ علا . عُلُو . ارتفاع
[تك ٦ : ١٥ – أي ٢٤ : ٢٤ – رو ٨ : ٣٩ –١كو ٢ : ١]
٢ ـ رفعة . سُمُو . تفوُّق . رُقيّ [إش ٣٥ : ٢]
-ⲛⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲁ ⲛ̀ϫⲓⲥⲉ ص أسرار ذوى الرفعة
٣ ـ قِمّة . ذروة . أوج *top*
-ⲁⲛⲟⲛ ⲇⲁ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉ ⲛ̀ⲃⲓⲥⲓ ⲛ̀ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ب
نحن الفريسيون قمة الشعب
٤ ـ تكبُّر . زَهْو . تعظُّم [حز ٢٤ : ٢٥] *pride*
٥ ـ رأس (أرض داخلة في البحر) [حز ٢٥ : ٩]
٦ ـ مُرتَفَع (مكان مُرتفع)
• ⲉⲁⲛⲃⲓⲥⲓ ب مرتفعات [عد ٢٤ : ٦ – إر ١٤ : ٦]
• ⲛϫⲓⲥⲉ ص العظائم
-ⲛ̀ϫⲓⲥⲉ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲩ ⲛ̀ⲙⲙⲟⲟⲩ ص العَظائم (التفاخرات)
التي يتطفون بها
٧ ـ قامة [١كو ٢ : ٩]
٨ ـ قلعة . استحكام [أم ٢١ : ٢٢]
– تأتي أحياناً مسبوقة ببعض الحروف :
• *1.* ⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ب ,ⲉⲩϫⲓⲥⲉ,ⲉⲡϫⲓⲥⲉ ص إلى العلاء
[مز ٧٤ : ٦ –اف ٤ : ٨]
-ⲛⲧⲟⲩⲥⲟⲕⲧⲉⲛ ⲉⲛⲃⲓⲥⲓ ب يجذبوننا إلى العلاء
-ⲁⲩⲕⲱⲧ ⲛⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲡϫⲓⲥⲉ ص بَناه إلى العُلو
-ⲏ ⲡϫⲓⲥⲉ ⲏ ⲉⲡⲉⲥⲭⲏⲧ ص إما أكثر أو أقل
more or less
• *2.* ⲉϫⲉⲛ ⲛⲃⲓⲥⲓ ب ,ⲉϫⲛ̀ ⲡϫⲓⲥⲉ ص على قِمّة
-ⲉϫⲉⲛ ⲛⲃⲓⲥⲓ ⲛⲧⲉ ⲛⲱⲟⲧ ⲛⲧⲉ ⲛⲉⲕⲃⲁⲗ ب
على فَخر رفعة عينيه [إش ١٠ : ١٢]
• *3.* ⲙ̀ⲡϫⲓⲥⲉ ص في العُلو
-ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲧ ⲙ̀ⲡϫⲓⲥⲉ ص النور الذي في العُلو
-ⲁⲩⲁⲁϥ ⲙ̀ⲡϫⲓⲥⲉ ⲙ̀ⲡⲃⲏⲙⲁ ص أقامه في أعلا المنبر
• *3.* ϩⲉⲛ ⲛⲃⲓⲥⲓ,ϩⲏ̀ ⲡϫⲓⲥⲉ ص في العُلا [إش ١٢ : ١٩]
• *4.* ⲉⲃⲟⲗϩⲉⲛ ⲛⲃⲓⲥⲓ ب ,ⲉⲃⲟⲗϩⲏ̀ ⲡϫⲓⲥⲉ ص
من العُلا [مز ١٧ : ١٦ – إش ٣٢ : ١٥ – مرا ١ : ١٣]
• ⲙⲁⲓⲃⲓⲥⲓ ب *loving high rank* مُحِب للرفعة . مُحب للعظمة
-ϩⲛⲱⲙⲙⲁ ⲛⲕⲉⲛⲇⲟⲍⲟⲛ ⲟⲩⲟⲉ ⲗⲙⲁⲓⲃⲓⲥⲓ ب رأى مزهو ومُحب للعظمة
• ⲃⲓⲥⲓ ⲛϩⲏⲧ ب ,ϫⲓⲥⲉ ⲛϩⲏⲧ ص تعظَّم . استكبَرَ .
انتفخ . اعتزّ . تصلّفَ
[إر ١٣ : ١٥–رو ١١ : ٢٠–١كو ٤ : ١٨–عمو ٦ : ٤]

رفعه ا رئيساً ب -ⲁⲩⲃⲁⲥⲧ ⲛⲥⲉ ⲫϯ ⲛⲉⲟⲩⲓⲧ
[أع ٥ : ٣١]
٢ ـ (علامة مفعول ثان *dat*) : تكبَّرَ
يستكبر [مز ٩ : ١٦] ب -ⲉⲩⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲟⲩ
• *4.* ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̀ ص ١ ـ ارتفع فوق . رفع فوق
[مز ٢٩ : ٦ – مز ٦٠ : ٢ – مز ١٠٧ : ٤ – حز ٢٩ : ١٥]
-ⲛⲓⲉⲱⲓⲙⲓ ⲁⲧⲃⲓⲥⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓϫⲟⲓ ب الأمواج
ارتفعت فوق السفينة
-ϫⲓⲥⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲃⲟⲱ ⲉϫⲛ̀ ⲛⲁϫⲁϫⲉ ص لرفعْ قوتكَ
على أعدائي
٢ ـ تعاظَمَ على . تكبَّرَ على . انتفخَ
[حز ١٠ : ١٩ – صف ٢ : ٨ – ١كو ٤ : ٦]
-ⲁⲩⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉ ب تعاظم (تكبَّر) على
الرب [إر ٣١ : ٢٦]
٣ ـ اعتَمَدَ على
-ⲙⲡⲉⲣⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲟⲕ ⲉ̀ϩⲣⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲉⲕⲥⲟⲫⲓⲁ
لا تعتمد على حكمتكَ [أم ٣ : ٥] ب
• *5.* ⲛⲧⲛ̀ ص
-ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉ ⲡⲉⲕⲉϩⲏⲧ ϫⲓⲥⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧⲕ ⲁⲧⲱ ⲁⲕ-
ⲱⲃⲱ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص لما تعاظم قلبه (داخله) نسي ا
-ⲙⲡⲉⲣⲕⲁ ⲡⲉⲕⲉϩⲏⲧ ϫⲓⲥⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲟⲧⲕ ص لا تَحمل
قلبكَ ترتفع داخلكَ
• *6.* ⲟⲩⲃⲉ ب ١ ـ تطاوَلَ على
-ⲁⲕⲃⲓⲥⲓ ⲛⲛⲉⲕϫⲓϫ ⲟⲩⲃⲉ ⲡⲉ ب تطاول على الرب
[أي ١٥ : ٢٥]
٢ ـ عَلَى (صوته) قبالة
-ⲓⲉ ⲉⲧⲁⲕⲃⲓⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲕϫⲱⲙ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲓⲙ ؟ ب وعلى
مَنْ رفعتَ صوتكَ ؟ [إش ٣٧ : ٢٣]
• *7.* ⲱⲁ ص.ب ارتفع إلى . رفع حتى
-ⲁⲕⲃⲁⲥⲧ ⲱⲁ ⲛⲓⲃⲏⲛⲓ ب رفعتني حتى (لغاية) السُحُب
• *8.* ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ب ١ ـ ارتفع على [ت١٧ : ٢٠]
٢ ـ رفع من [مز ١١٢ : ٧]
• *9.* ⲃⲉⲛ ب,ⲉⲓⲛ̀ ص ١ ـ ارتفع في (بين . تحت)
be high in, among
[ت ٨ : ١٤ – مز ٤٥ : ١٠ – حز ١٩ : ١١]
-ⲁⲕϫⲓⲥⲉ ⲛⲉⲙⲏⲧⲕ ⲛⲃⲓ ⲡⲉⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ص ارتفع فيه
الروح
٢ ـ تكبَّرَ ب . انتفخَ بـ . تفاخَرَ بـ
-ⲉⲧⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲛⲟⲩⲃ ب الذين يزهون
بالذهب [مرا ٤ : ٢ – صف ١ : ١١]
٣ ـ رفع من شأن . نالَ رفعة . عمل مقاماً لِـ
-ϫⲓⲥⲉ ⲉϩⲓ ⲡⲓⲥⲉ ص اعملْ مقاماً
-ⲙⲧⲉⲕⲃⲉⲥ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲡⲁⲗⲗⲁⲧⲓⲟⲛ ب
حتى يرفع من شأنكم في البلاط
• *10.* ⲛⲁϩⲣⲏ ⲃⲉⲛ ب رفع من . ارتفع في
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲓⲣⲟⲩⲃⲓⲥⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲛⲁϩⲣⲏ ⲛⲟⲛⲧⲟⲩ ب
لا يرتفعون في أنفسهم [مز ١٣١ : ١]
• *11.* ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲃⲟⲗⲉⲛ̀ ص رفع من
-ⲁⲓⲃⲓⲥⲓ ⲛⲟⲩⲥⲱⲧⲡ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲡⲁⲗⲁⲟⲥ ب رفعتُ
مُختاراً من شعبي [مز ٨٨ : ١٩]
• *12.* ⲉϩⲱⲟⲩ ب رفع عالياً . انتصب . وقف
-ⲁⲩⲃⲓⲥⲓ ⲙⲡⲟⲩⲙⲟⲩⲧ ⲉϩⲱⲟⲩ ب رفعوا أعناقهم
-ⲁⲕⲃⲓⲥⲓ ⲉϩⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲫⲣⲏⲧ ⲛⲟⲩⲃⲉⲛⲓ ب انتصَبَ
(ارتفع إلى أعلا) مثل النخلة

ⲃⲓⲧ ب ,ϫⲓⲧ ص تبادَلَ البيع والشراء . قايَضَ (أخذ وأعطى)
-ⲉⲫⲃⲓⲧ ϩⲉⲛ ⲉⲁⲛⲙⲉⲧⲱⲱⲧ ب يقايض فى تِجارات
• ϫⲓⲛⲃⲓⲧ ب (π) مقايضة

ⲃⲓⲧⲡⲓ ب ,ϫⲓⲧⲡⲉ ص ذاقَ (كو ٢ : ٢١)
• ⲃⲓⲧⲡⲓ ب ,ϫⲓⲧⲡⲉ ص (π) ذَوْق

ⲃⲗ *I.* ,ⲃⲁⲗ ص (=ϩⲟⲡⲗⲟⲛ ى ب) *weapon* سلاح . رُمح
-ⲣⲉⲫⲙⲓⲯⲉ ⲙ̀ⲡⲃⲗ ص ضارب الرمح
(إش ١٣ : ٤ ص) (= ⲣⲉⲫⲧ ⲙ̀ⲡϩⲟⲡⲗⲟⲛ ب)

ⲃⲗ *II.* ص (= ⲕⲉⲗ-,ϫⲉⲗ- ب) لَفَّ . طَوَى . بَرَمَ
-ⲙⲉⲩⲁⲕ ⲉⲧⲛⲁⲃⲗ ⲛ̀ⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ص ربما سيطوفون العالَم
[راجع ص ⲗⲱⲗ ب ,ⲃⲱⲗ]

ⲃⲗ- *III.* ص جَمَعَ . كَوَّمَ
[راجع ص ⲃⲱⲗ]

ⲃⲗⲁ ص.ب ,ⲃⲗⲁϩ ب ,ⲃⲗⲟ (π) تارجُح . ترنُّح . تَماوُج . فَقْد الاتزان (دوخان)
-ⲉⲛϫⲏ ⲥⲁ ⲏⲃⲗⲁ ب كنا مُتارجحين (أع ٢٧ : ٢٧)
• ⲧⲃⲗⲁ ص.ب ,ⲧⲃⲗⲁϩ ب ترَنَّحَ . تارجَحَ . تَمايَلَ
sway, stagger (٢صم ٦ : ٦ – إش ٢٤ : ٢٠ ص)
١ ـ (نفس المعنى السابق) • ⲉⲓⲃⲗⲁ ص.ب
-ⲁⲧⲉⲧⲛ̀ⲧⲣⲉ ⲉⲁϩ ⲥⲣⲟⲙⲣⲓⲁ ⲁⲧⲱ ⲉⲧⲉⲓⲃⲗⲁ ص
جعلتم كثيرين يفقدون الشعور ويترنحون
٢ ـ دَفَعَ . لَكَزَ . زَقَّ *to push*
-(*πιρο*) : ⲁⲧⲉⲓⲃ
(للباب) : هَزُّوه و يقدروا أن يفتحوه ب ⲙⲟⲩ
دفعوه إلى الأرض ب ⲉⲧⲉⲓⲃⲗⲁϩ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲕⲁϩⲓ
-ⲛⲁⲧⲉⲓⲃⲗⲁϩ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲡⲉ ⲉ̀ⲡⲁⲓⲥⲁ ⲛⲉⲙ ⲫⲁⲓ ب
كانوا يؤارجحونه من جهة إلى أخرى
-ⲉⲧⲉⲓⲃⲗⲁ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉⲟⲃⲉ ⲛⲁϥⲙⲟⲩϣⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ب
كانوا يدفعونه لأنه يكن يستطيع أن يَمشي
• ⲉⲓⲃⲗⲁϩ ب (π) ١ ـ تَمايُل . تَرَنُّح . سُكْر
-ⲟⲩⲟⲓⲟⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉⲓⲃⲗⲁϩ ب سُكر وترنح
٢ ـ زَلَّة
• ⲃⲓⲃⲗⲁϩ ب زَحَمَ . زَنَقَ . حَشَرَ . حَشَدَ
to throng, press upon
-ⲉⲩⲧⲫⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲩⲃⲓⲃⲗⲁϩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ب
ودَعونا مُحتشدين علينا

ⲃⲗⲁⲕ ب ,ϫⲗⲁⲕ ص (π) ١ ـ تَوَتُّر . ضَغْط . غَصَبٌ
stretching, strain
٢ ـ تَعْذيب . عِقاب *punishment*
• ⲧⲃⲗⲁⲕ ب ,ⲧϫⲗⲁⲕ ص ١ ـ غَصَبَ
٢ ـ عَذَّبَ . عاقَبَ
-ⲙ̀ⲡⲉⲣⲧⲃⲗⲁⲕ ⲛⲏⲓ ب لا تعذبني (مز ٥ : ٧)
[راجع ص ⲕⲱⲗ ب ,ϫⲱⲗⲕ]

ⲃⲗⲁⲙ,ⲯⲗⲁⲙ ب *to kindle* أضرَمَ . أشعَلَ . أوقَدَ
• ⲃⲗⲁⲙ ب (eq) مُضطرِم . مُشتعِل . موقَد

ⲃⲗⲁⲡ,ⲃⲁⲗⲡ ب (π) ١ . كتلة (كلكيعة) . قُرْص
mass, lump
• ⲟⲩⲃⲗⲁⲡ ⲛⲉⲃⲓⲱ ب قرص عسل
• ⲛⲓⲃⲗⲁⲡ ⲛⲓⲱⲧ ب قطرات الندى (أى ٣٨ : ٢٨)

-ⲥϫⲓⲥⲉ ⲛⲉϩⲏⲧ ⲉϫⲛ̀ ⲡⲉⲥⲥⲁ ص ,ⲥⲃⲓⲥⲓ ⲛⲉϩⲏⲧ
(هى) تعتز بجمالها ب ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉⲥⲁⲓ
• ⲃⲓⲥⲓⲛⲉϩⲏⲧ ب ,ϫⲓⲥⲉⲛⲉϩⲏⲧ (π) تكبُّر . كبرياء .
زَهْو . غرور [٢كو ١٢ : ٢٠]
-ⲁⲓⲧⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲃⲓⲥⲓⲛⲉϩⲏⲧ ب افعلها بزَهْو

ⲃⲓⲥⲓ *II.* ب ,ϫⲓⲥⲉ ص (ⲧ) ١ . ظَهْر *back*
[مز ٨٠ : ٦ – رو ١١ : ١٠]
-ⲁⲩⲕⲱⲗϫ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲃⲓⲥⲓ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ب أحنى ظهره
-ⲁⲧⲕⲧⲟ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲧϫⲓⲥⲉ ⲉⲣⲟⲩ ص أداروا ظهرهم له
-ⲁⲧϯ ⲛ̀ⲧⲉⲩⲧϫⲓⲥⲉ ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉ̄ⲥⲓⲥⲉ ⲛⲓⲓⲙ ص أسلموا ظهورهم إلى كل تعب
٢ . العَمود الفقرى أو فقرة منه *spine vertebra*
-ⲧⲕⲁⲥ ⲛ̀ⲧϫⲓⲥⲉ ص عظمة العَمود الفقرى
-ⲟⲩⲕⲁⲥ ⲉⲁⲣⲟⲩ ⲉⲛ̀ ⲧⲉⲩϫⲓⲥⲉ ص عظمة مكسورة فى عَموده الفقرى

ⲃⲓⲥⲕⲓⲧⲉ ص (= ϫⲉⲥⲕⲓϯ ب) درهم

ⲃⲓⲧⲣⲉ,ⲕⲓⲧⲣⲉ ص (ⲧ) الترنج (نوع من الليمون) . سترات *cedrate*
-ϣⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲕⲓⲧⲣⲉ ص ثلاث اترنجات (ليمونات)

ⲃⲓⲧⲥ,ⲯⲓⲧⲥ ب (ⲧ) سلحفاة برية *land tortoise*
[هو ١٢ : ١١]

ⲃⲓⲱϯ ب (ⲧ) ١ . طرف ذنب العقرب *tip of scorpion's tail*
٢ . شَوْلَة "،" (تشبه ذنب العقرب)

ⲃⲓⲱϣⲓ ب ,ϫⲓⲱϣⲓ ص تفاءَلَ . تشاءَمَ
(أخذ علامة ما كدلالة على شيء)
[راجع ص.ب ϣⲓⲓ]

ⲃⲓϣϣⲱⲱⲧ ب ١ . اشتاقَ . هامَ . رغب فى
٢ . تَوَحَّمَ [تك ٣٠ : ٤١]
• ⲣⲉⲫⲃⲓϣϣⲱⲱⲧ ب مُشتاق . راغِب فى
• ϣⲟⲩⲧⲃⲓϣϣⲱⲱⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲩ ب مُشَوَّق
[ϣϣⲱⲱⲧ ب راجع]

ⲃⲓⲉⲃⲟⲥ,ⲃⲓⲉⲃⲱⲥ ب (π) ١ . كُسْوَة . كِساء . لِباس
clothing [خر ٢١ : ١ – نو ٩ : ٢٩]
٢ . ثوب . رداء [رؤ ٤ : ٤]

ⲃⲓⲉⲣⲁ// ب ,ϫⲓⲉⲣⲁ// ص انْهَمَكَ . تسَلّى . مَزَحَ
• ⲃⲓⲉⲣⲁⲩ ب (π) ١ ـ لَهْو . تسلية . مِزاح
٢ ـ انشغال . ارتباك . تشاغُل . مشاغلة . تشتُّت
-ⲡⲓⲃⲓⲉⲣⲁⲩ ϩⲛ̀ⲃⲁⲗ ب مشاغلة العيون
٣ ـ استخفاف . استهتار
• ⲣⲉⲫⲃⲓⲉⲣⲁⲩ ب مُستهتِر
• ⲁⲧⲃⲓⲉⲣⲁⲩ ب غير مرتبك . غير مُشتّت
[ⲉⲣⲁ// ص.ب راجع]

ⲃⲓϫ ص (π) (= ϫⲓϫ ب) يد
[ϫⲓϫ ب راجع]

ⲃⲓϫⲱ// ب تسلّطَ . أخذ بزمام
[ϫⲱ// ص.ب راجع]

ⲃⲓϫⲱⲓ,ϫⲓⲃⲱⲓ ب ,ϫⲓϫⲱⲓ ص شوشة . خُصلة شَعْر

٢ ـ حصار . مِتْرَسَة (إش ٣٧ : ٣٣)

ⲟⲗⲟ II. ص (π) هَباء . عَبَث . عَدَم نَفع
[إش ٤٩ : ٤] (= ⲙⲉⲧⲉⲫⲗⲏⲟⲩ ب)

ⲟⲗⲟ III. ,ⲟⲗⲟⲃ ص (τ) قَرْع (نوع نبات)

ⲟⲗⲟⲓ ب (τ) كرة ball

- ⲛⲓⲃⲗⲟⲓ ⲛⲥⲱⲃⲓ ب كرات اللعب (بلي)
- ϩⲁⲛⲃⲗⲟⲓ ⲛϫⲣⲱⲙ ب كرات من النار

ⲟⲗⲟⲩⲗⲉⲩ,ⲟⲗⲉⲩⲗⲱⲙ// ب ,ⲟⲗⲟⲩⲗⲁⲩ,
ⲟⲗⲁⲩⲗⲱⲙ ص أولاً : فعل لازم : (vb intr)

١ . تورَّطَ . ارتَبَكَ . تشابَكَ . (تكعْبَل)
be twisted, implicated [أم ٢٨ : ١٨]

-when tempest strikes them ⲯⲁⲧⲛⲱⲟⲧ ⲛⲥⲉⲃⲗⲟⲩⲗⲁⲩ
إذا ماجتهم عاصفة يتبلبسون ويرتبكون ⲛⲥⲉⲱⲃⲣ ص

٢ . تلَعْثَمَ

-ⲁ ⲡⲁⲗⲁⲥ ⲟⲗⲟⲩⲗⲉⲩ ب لساني تلعثم

ثانياً : فعل متعدى : (vb tr)

٣ . ضَفَرَ . أرْبَكَ . عَقَّدَ . بَرَمَ . لَفَّقَ

-ⲡⲉⲕⲗⲁⲥ ⲁϥⲃⲗⲟⲩⲗⲉⲩ ⲛⲟⲩϫⲣⲟϥ ب لسانك لَفَّ غشاً
(ضَفَرَ . حَبَكَ غشاً) [مز ٤٩ : ١٥]

٤ . كَتَّفَ . التَفَّ حول

-ⲛⲥⲉⲙⲡⲣⲛ̄ ⲛ̄ϫⲙⲁϩ ⲛⲥⲉⲃⲗⲁⲩⲗⲱⲙⲛ ص يربطون أذرعنا ويكتفوننا

٥ . عانَقَ . احتَضَنَ to embrace

- مع الحروف الآتية :

١ ـ التَفَّ على . التفَّ بِـ ص.ب ـⲉ 1. •

-ⲁ ⲡⲓϩⲟϥ ⲃⲗⲟⲩⲗⲉⲩ ⲉϩⲟⲥ ب التعبان التفَّ عليها

-ⲛⲓⲣⲱⲟⲩϣ ⲉⲧⲃⲗⲟⲩⲗⲉⲩ ⲉϩⲟⲛ ب الهموم التي تربكنا

-ⲛⲉⲫⲃⲟⲟⲥ ⲉⲧⲃⲗⲁⲩⲗⲱⲙ ⲉϩⲟϥ ص الأكفان الملفوف بها

٢ ـ تَلَعْثَمَ في

-ⲡⲁⲗⲁⲥ ⲁϥⲃⲗⲟⲩⲗⲉⲩ ⲉϩⲟⲓ ب لساني تلعثَمَ (في)

١ ـ التَفَّ حولَ ص ـⲉ 2. ⲉϩⲟⲩⲛ̄ ,ⲉϩⲟⲩⲛ ب •

-ⲛⲓϩⲟϥ ⲁⲧⲃⲗⲟⲩⲗⲉⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉϥⲃⲁⲗⲁⲧϫ
التعابين التفت حول رجليه ب

٢ ـ احتَوَى على

-ⲟⲩⲉⲓⲇⲟⲥ ⲉϥⲉⲓⲧ ⲡⲛⲟⲟⲩ ⲛ̄ϥⲃⲗⲟⲩⲗⲁⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ
ضُرَّة في الماء تحتوى على ذهب وفضة ⲉⲡⲛⲟⲩⲃ ⲁⲩⲱ ⲉⲡϩⲁⲧ ص

تورَّطَ مع ب 3.ⲛⲉⲙ •

ص. ⲉϫⲉⲛ̄ ,ⲉϫⲉⲛ ب 4. • ⲉϫⲉⲛ

-ⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲡⲉ ⲡⲉϩⲛⲟ ⲉⲧⲃⲗⲁⲩⲗⲱⲙⲥⲧ ⲧⲏⲣϥ
ⲉϫⲛ̄ ⲛⲉϥⲉⲣϩⲧ ⲙ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ ⲛⲉϥⲉⲣϩⲧ الشيطان ص
هو الشيء المركب كلية على ذاته أو من ذاته self-involved

١ ـ ارتَبَكَ بِـ (٢تيمو ٢ : ٤-٢بط ٢ : ٢) ص ⲟⲉⲛ̄ ,ⲟⲉⲛ ب 5. •

٢ ـ تكعبَلَ في [أي ١٨ : ٨]

-ⲛⲧⲉⲧⲛⲃⲗⲟⲩⲗⲁⲩ ϩⲛ ⲛⲉϥϣⲏⲛⲧ تسقطون ص
(تتكعبلون) في شراكه

٣ ـ تورَّطَ في

-ⲡⲓⲗⲁⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥϕⲟⲧⲟⲩ ⲁⲧⲃⲗⲟⲩⲗⲉⲩ ⲟⲉⲛ̄
اللسان والشفاه تورَّطت في الخطا ⲛⲓⲃⲓⲛϫⲟⲛⲥ ب

ⲟⲗⲉⲩⲗⲱⲙ ب ,ⲟⲗⲁⲩⲗⲱⲙ ص (eq) •
مُتشابك . مُتعلِّق

جَزّة (شَلَّة) صوف ب ⲛⲓⲃⲗⲁⲡ ⲛⲥⲟⲣϯ •

٢ . قبضة . كَبْشة . حِفنة

ⲃⲗⲁϩ I. ب ,ⲃⲗⲁ ص.ب (π) تارْجُحَ . تَرَنَّحَ . تَماوَجَ .
فَقَدَ الاتزان . (دَوَخان)

[راجع ص.ب ⲃⲗⲁ]

ⲃⲗⲁϩ II. ,ⲃⲗⲉϩ ص (π) كَتِف shoulder

ⲃⲗⲉⲩⲗⲱⲙ,ⲃⲗⲁⲩⲗⲱⲙ ص (eq)

١ . مُتورِّط . مُتشابِك . مُتعلِّق

-ⲉⲩⲃⲗⲉⲩⲗⲱⲙ ⲡⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡⲟⲣⲛⲏ ب متورِّط (متشابك)
مع الزواتي [مر ٤ : ١٤]

-ⲁⲧⲛⲁⲧ ⲉϩⲟⲩⲃ ⲉⲧⲃⲗⲉⲩⲗⲱⲙ ⲉϩⲟⲩⲛ̄
رأوا ثعبانين متعلِّقين برجليه ⲗⲁⲧϫ ب

٢ . مُتلَعْثِم (للسان)

- ⲟⲩⲗⲁⲥ ⲉⲩⲃⲗⲉⲩⲗⲱⲙ ب لسان مُتلعْثِم •

٣ . مَضْفور . مَبروم . مَلْفوف . مُلْتَف . مُعَقَّد

-ⲛⲉⲩⲙⲟϯ ⲥⲉⲃⲗⲉⲩⲗⲱⲙ ب عروقه مضفورة [أي ٤٠ : ١٧]

- ⲟⲩⲛⲟϩ ⲉⲩⲃⲗⲉⲩⲗⲱⲙ ب حَبْل مبروم (أو مفتول) •

-ⲉⲣⲉ ϩⲉⲛϩⲟⲩ ⲛ̄ⲕⲱϩⲧ ⲃⲗⲁⲩⲗⲱ
ثعابين من النيران مُلتفة حول أعناقهم ⲛⲉⲧⲙⲁⲕϩ ص

١ ـ عانَقَ . احتَضَنَ ص ,ⲃⲗⲁⲩⲗⲱⲙ ب ,ⲃⲗⲉⲩⲗⲱⲙ// • ⲃⲗⲉⲩⲗⲱⲙ//

٢ ـ ضَفَرَ . أرْبَكَ . عَقَّدَ . بَرَمَ

٣ ـ كَتَّفَ

[راجع الفعل ص.ب ⲟⲗⲟⲩⲗⲉⲩ]

ⲟⲗⲉϩ ب ,ϣⲗⲉϩ ص (π) غُصْن . فَرْع twig, shoot

ⲟⲗⲏ ب (τ) عَقْرَب scorpion [حز ٢ : ٦]

-ϩⲁⲛϩⲟϥ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲟⲗⲏ ب الحيّات والعقارب [لو ١٠ : ١٩]

-ⲟⲩⲃⲗⲏ ⲁⲥⲙⲁϩ ⲣⲱⲥ ⲉϩⲟϥ ب لدغته عقرب

(= ⲁⲥⲗⲟⲕⲥϥ ب)

ⲃⲗⲏⲓⲙⲓ,ϣⲗⲏⲓⲙⲓ ب ,ϣⲗⲁⲉⲓⲛ,ϣⲗⲉⲓ ص (π)
حب الرَّشاد (نوع من البقارة) cress, nasturium

ⲃⲗⲓⲗ ص.ب (π) مُحْرَقَة . ذَبيحَة offering

[خر ١٨ : ١٢ - ٢٩ : ٢٥ - ٣ : ٦٤ - إش ١ : ١١ - ٤٣ : ٢٣ -
دا ٣ : ٤٠ - هو ٦ : ٦ - عب ١٠ : ٦]

- ⲃⲗⲓⲗ ⲛϫⲟⲩϫⲉϥ ب مُحرَقة burnt offering •

[مز ٥٠ : ١٦ - لو ٩ : ٢]

ⲃⲗⲗⲓ ص (nn) حَطَبٌ . قَشٌّ . قُضبان . عِصِيّ جافة

(= ⲗⲉⲃⲓ ب)

-ⲉⲉⲛⲃⲗⲗⲓ ⲙⲁⲓ ⲉⲉⲛⲣⲟⲟⲩⲉ ⲉⲓⲱⲁⲣⲉ ⲡⲧⲏⲧ ⲟⲗⲟⲩ
القش والبوص الذى تحمله الريح ص

-ⲙⲁ ⲛⲓⲃⲓ ⲉⲧⲟⲩⲱ ⲛ̄ⲃⲗⲗⲓ ⲉⲓ ⲱⲟⲉⲓⲱ ⲓⲉ
كل مكان ص تكثر فيه العُصافة والغبار

ⲃⲗⲗⲟⲩⲧ,ⲃⲗⲗⲱⲙ ص (eq)
مَلفوف . مُعَقَّد . مُرَكَّب

[راجع ب ⲟⲗⲉⲩⲗⲱⲙ]

ⲟⲗⲟ I. ب سَوَّرَ . سَيَّجَ . أحاطَ بِـ . حاصَرَ [هو ٢ : ٦]

- ⲟⲗⲟ ⲉⲃⲣⲏ ب سَيَّجَ [تث ٢٠ : ١٢]

- ⲟⲗⲟ ب (π) • ١ ـ سياج . سور [إش ٥ : ٢٠]

-ⲁⲩⲧⲁⲕⲧⲉ ⲟⲗⲟ ⲉⲣⲟϥ ب أحاطه بسياج

ⲟⲗⲉⲩⲗⲱⲙ ب ,ⲟⲗⲁⲩⲗⲱⲙ ص (eq) •
مُتشابك . مُتعلِّق

ⲡⲓⲃⲗⲱⲧ ⲥⲛⲁⲩ ب ,ⲡⲉⲃⲗⲱⲧ ⲥⲛⲁⲩ ص •
الكُلْيتان
ⲧⲃⲗⲱⲧ ⲥⲛⲟⲩϯ ب الكُلْيتان (خر ٢٩ : ١٢ ، ٢٢) •
٢ . أى عضو آخر داخل الجسم
-ⲛⲉⲃⲗⲟⲟⲃⲉ ⲛⲧⲁⲩⲉⲃⲗⲟⲟⲗⲉ ⲙⲙⲟⲓ ص الأحشاء التى حَمَلتنى (لَمَّا كنتُ جنيناً)
ⲃⲗⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ب (ⲙ) ثنايا قلبه •
-ⲡⲓⲉⲗⲟⲝ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲥⲁⲉⲓⲙⲓ ⲯⲁϥⲯⲉ ⲉⲃ
حلاوة الطعام المُختَزَن تدخل ب ⲃⲗⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ
إلى ثنايا قلبه

ⲃⲗϩ,ⲃⲉⲗϩ ص (ⲙ) كَتِف *shoulder*
[راجع ص ϩⲉⲗϩ]

ⲃⲓⲓⲉ,ⲃⲓⲏ ب.ص (ⲙ) ١ . بستانى . جنايني . كَرّام *gardner, vinedresser*
-ⲓⲛⲫⲣϩ ⲛⲟⲩⲙⲁⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ⲉⲧⲉⲣⲉϥⲱⲃ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲓ-
ⲧⲉⲛ ⲟⲩⲃⲓⲓⲉ ⲛⲥⲛⲟⲩⲧⲁⲉⲟⲥ ب مثل غيضة تفلّح بواسطة
بستانى مُحتهد
-(ⲡⲓⲉⲉⲉⲗⲟⲟⲗⲉ) : ⲡⲉⲫⲃⲓⲏ ⲕⲁⲑⲁⲣⲓⲍⲉ ⲙⲙⲟϥ ب
(الكرمة) : ينقّيها حارسها
-ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲟⲩⲉⲓⲥ ⲁⲩⲱ ⲡⲉⲃⲓⲓⲉ ص أنا هو الكرّام
والبستانى
-ⲓⲛⲫⲣϩ ⲛⲟⲩⲙⲁⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ⲉⲧⲉⲣⲉϥⲱⲃ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲓ-
ⲧⲉⲛ ⲟⲩⲃⲓⲓⲉ ⲛⲥⲛⲟⲩⲧⲁⲉⲟⲥ ب مثل غيضة تُفلّح بواسطة
بستانى مُحتهد
حارس البستان ب ⲃⲓⲓⲉ ⲛⲃⲱⲙ, ⲃⲓⲏ ⲙⲡⲓⲃⲱⲙ •
٢ . كصفة *adj* :
فى زراعى ب ⲧⲉϫⲛⲓⲧⲏⲥ ⲛⲃⲓⲓⲉ •
جنابية ص (ⲙ) ⲃⲓⲏⲟⲩ ب ,ⲃⲓⲓⲉⲉⲧ,ⲃⲓⲏⲧ •
غير مزروع . غير مُفلّح ب ⲁⲧⲃⲓⲓⲉ •

ⲃⲓⲏ ب (ⲙ) شَبَعٌ . تَهَمٌ . امتلاء
-ⲡⲓⲃⲓⲏ ⲡⲉ ϯⲁⲣⲭⲏ ⲙⲧⲙⲉⲧⲣⲉϥϯⲱⲱⲡ ب الشبع
هو بداية الافتراء

ⲃⲓⲱⲱⲡ ص (= ⲕⲓⲱⲱⲡ ص) اسوَدٌ

ⲃⲓⲃⲱⲱⲡ// ص (= ϫⲉⲙϫⲱⲙ// ب) تَلَمَّسَ . تَحَسَّسَ
-ⲁ ⲛⲉⲧⲃⲓϫ ⲃⲓⲃⲱⲱⲡ ص لَمسته أيديهم
[راجع الفعل ب ϫⲉⲙϫⲱⲙ]

ⲃⲛ-,ⲃⲉⲛ-,ⲃⲛⲧ// ص وَجَدَ . عَثَرَ *find*
-ⲥⲉⲛⲁⲃⲏ ⲗⲁⲁⲩ ⲁⲛ ص لن يَجدوا شيئاً
-ⲥⲟⲡ ⲙⲓⲙ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲃⲏ ⲛⲉⲧⲉⲣⲟϥ ص كل مرة يتلاقون
فيها
-ⲁⲫⲃⲏ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉϥⲛⲏϫ ص وجد رجلاً مطروحاً
-ⲉⲧⲱⲁⲛⲃⲏ ⲟⲩⲁ ⲉⲫⲕⲱⲧⲉ ص إذا وجدوا أحداً يَتحوّل
-ⲙⲡⲟⲩⲃⲏ ⲉⲧⲛⲁϩ ⲟⲩ ص [لو ١٩ : ٤٨] لم يَجدوا ما يفعلونه
-ⲛⲧⲃⲏ ⲁⲛ ⲉⲣⲉϫⲱ ص [مر ١٤ : ٦٨] لستُ أفهم ما تقولين
-ⲙⲡⲉⲫⲃⲏ ⲉⲫⲛⲁⲁⲙⲁⲥⲧⲉ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲛ ⲟⲩ ص لم
يَجد ما يضبطه به
-ⲁⲙⲟⲧ ⲉⲁⲣⲟⲛ ⲛⲧⲛⲃⲏⲧⲕ ص تعالَ لنتعرّف عليكَ
-ⲙⲙⲁ ⲡⲉⲧⲛⲁⲃⲱⲗ ϩⲱⲕ ⲛⲛⲉⲕⲁⲣⲉⲧⲏ ؟ ص مَنْ
الذى يصل إلى كمال فضائلك
-ⲙⲡⲉⲓⲥⲉⲣⲫⲉ ⲛⲧⲁⲉⲓ ⲧⲁⲃⲏⲧⲕ ص لَم أتفرّغ حتى آتى
وأفتقدكَ
-ⲙⲡⲉⲫⲃⲏ ⲁⲛⲥ ⲙⲙⲁ ص لَم يعرف مَنْ أنا

٢ . مُتلفِّم
٣ . مَضفور . مَبروم . مَلفوف . مُعَقَّد
تورُّط . تعقيد . (ⲙ) ص ⲃⲗⲟⲙⲙⲁⲗⲉⲙ, ب ⲃⲗⲟⲙⲙⲁⲗⲁⲓ •
ارتباك . انشغال
-ⲛⲃⲗⲟⲙⲙⲁⲗⲉⲙ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲓⲉⲃⲛⲟⲩϯ ⲛⲃⲓⲱⲧⲓⲕⲟⲛ ب
الارتباك (التورُّط) فى أمور الحياة
عقدة نفسية (تركيب نفسى) ب ⲃⲗⲟⲙⲙⲁⲗⲉⲙ ⲙⲯⲩⲭⲟⲛ •

ⲃⲗⲟⲟⲧⲉ ص (ⲧ) (= ⲃⲗⲱⲧ ب) *kidney* كُلْوَة
[راجع ب ⲃⲗⲱⲧ]

ⲃⲗⲟⲟⲃⲉ,ⲃⲗⲟⲃⲉ ص (ⲧ) *ladder* سُلَّم . دَرَجَ
-ⲡⲱⲟⲣⲡ ⲙⲡⲟⲉⲓⲱ ⲛⲧⲉ ⲃⲗⲟⲟⲃⲉ ص أوّل الصباح الذى
للسُّلَّم (بتاع السلم)
-ⲉⲉⲛⲧⲱⲱⲣⲉ ⲙⲛ ⲉⲉⲛ ⲃⲗⲟⲟⲃⲉ ص درجات وسلالِم

ⲃⲗⲟⲧ,ⲃⲗⲟϫ ب ,ⲃⲗⲟⲃ ص (ⲙ) قَرْع . قَرْع عسلى .
يقطين *gourd*
-ⲛⲉⲧⲥⲁⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲃⲗⲟⲃ ص ما بداخل القرعة
-ⲟⲩⲃⲗⲟϫ ⲙⲙⲟⲛϯ ب يقطينة
• ⲫⲉⲛⲧ ⲛⲃⲗⲟⲧ ب يقطينة (شجرة قرع) [يون ٤ : ٦]

ⲃⲗⲟⲫ ب ,ⲯⲗⲟⲫ ب.ص (ⲙ) فضيحة . خِزْى . عار .
وَصْمَة *shame, disgrace*
• ⲫⲁ ⲛⲓⲃⲗⲟⲫ ب ذو الأباطيل (أو الفضائح) . ذو السماجات
(أو صاحب مبادىء هدّامة)

ⲃⲗⲟϫ ب ,ⲃⲗⲟⲃ ص (ⲙ) ١ . سرير . فِراش *bed*
[أم ٧ : ١٦ - مر ٢ : ٤ - مر ٤ : ٢١ - يو ٥ : ٨ - أع ٥ : ١٥]
-ⲉⲁⲛⲙⲉⲩⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉϫⲱⲣⲉ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲃⲗⲟⲃ ⲙⲉⲙ
ⲡⲓⲙⲁϩⲉⲛⲕⲟⲧ ب مواجس ليلية على السرير والمضجع (الفراش)
-ⲙⲡⲉϥⲉⲛⲕⲟⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩⲙⲁϩⲉⲛⲕⲟⲧ ⲟⲩⲇⲉ ⲉⲓϫⲉⲛ
ⲟⲩⲃⲗⲟϫ ب ينمْ على فِراش أو سرير
المُقيَّد بالسرير ص ⲡⲉⲧⲙⲏⲣ ⲉⲡⲉⲃⲗⲟⲃ
سرير من حديد ب ⲃⲗⲟϫ ⲙⲙⲉⲙⲓⲛⲓ •
سرير نحاس ب ⲟⲩⲃⲗⲟϫ ⲛⲥⲉⲟⲩⲛⲧ •
٢ . نَعْش . تابوت *bier*
-ⲁⲧⲕⲱ ⲙⲡⲉⲃⲗⲟⲃ ⲉⲡⲉⲥϩⲏⲧ ص أنزلوا النعش

ⲃⲗⲟⲃ ص (= ⲃⲗⲟⲧ,ⲃⲗⲟϫ ب) قَرْع عسلى . يقطين

ⲃⲗⲱ ص (ⲧ) غُصن . خشب للحريق . زرجون
twig, fire wood [١ صا ٢ : ٤٦]
-ⲡⲣϩⲏ ⲛⲃⲗⲱ ⲉⲧⲭⲁϫⲱ ص فِراش من الأغصان الجافة

ⲃⲗⲱⲃⲓ ب (ⲙ) مِقَص *scissors*

ⲃⲗⲱⲟⲧⲱ,ⲃⲁⲗⲱⲟⲧⲱ ب (ⲙ)
١ . عَاجز . مَفلوج . مَشلول
-ⲁⲩⲥⲓϯ ⲙⲡⲓⲃⲗⲱⲟⲧⲱ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲉⲛⲕⲁⲥ ⲙⲡⲓ-
ⲟⲩⲟⲉ ⲁϥⲟⲧϫⲁⲓ ب ألقوا المفلوج على عظام الشهيد فبرأ
٢ . شَلَل . عَجْز
-ⲟⲩⲃⲁⲗⲉ ⲙⲙⲁⲓⲥⲓ ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲃ
ϫⲓϫ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲫⲃⲁⲗⲁⲧϫ ب مولودٌ أعرج مُصاب بشلل
فى يديه ورجليه
٣ . ضَجيج . (شَلَش . غلوشة)

ⲃⲗⲱⲧ ب ,ⲃⲗⲟⲟⲧⲉ ص (ⲙ,ⲧ) ١ . كُلْوَة *kidney*
[أى ١٦ : ١٤ - مز ٧ : ١١ - مز ٢٥ : ٢ - لا ١٢ : ٢ - رؤ ٢ : ٢٣]

-ⲯⲁⲧⲃⲛⲧⲟⲩ ⲉⲧⲭⲟⲥⲉ ص يَحدونهم مرتفعين
-ⲁⲓⲃⲛⲧⲥ ⲉⲥⲱⲙⲡⲉⲥⲛⲧ ص وجدتها أنها من أسفل (واطية)
-ⲓⲛⲁⲃⲏ ⲉⲱⲥ ⲉⲁⲓⲣⲁⲯⲉ ص ستحدني كأني فرحان
- مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉ- ص وَجَدَ لِـ
-ⲁⲣⲁ ⲉⲕⲛⲁⲃⲏ ⲛⲯⲏⲣⲉ ⲙⲡⲉⲓⲉⲱⲛ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲓⲏ ⲛⲥⲛⲧ ⲙⲡⲉⲃⲣⲱϩ ص هل ستجد أبناء هذا الدهر (مَنْ يخف) معكَ في وقت الحاجة
-ⲙⲡⲉ ⲧⲁⲙⲁⲁⲧ ⲃⲏ ⲉⲣⲱⲧⲉ ⲉⲧⲥⲁⲕⲟ ⲙⲙⲟⲓ ص أمي لَم تَجد لبنا لرضعني
• *2.* ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉ- ص
• ⲃⲛ ⲉⲱⲃ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉ- ص تَحايَلَ على
• ⲃⲛ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲩⲁⲭⲉ ⲉϩⲟⲧⲛ ⲉ- ص تصيَّدَ الأخطاء على
• *3.* ⲙⲛ ص قَضَى مع
-*conspiring* ⲙⲛ ⲟⲩⲥⲉⲓⲙ
ⲟⲟⲥ ⲛⲓⲙⲙⲁⲥ ص تَنعَّمَ مع امرأة حتى تقضي شهوتكَ معها
• *4.* ⲛⲥⲁ ص
-ⲉⲉⲛⲟⲉⲓⲕ ⲉⲁⲧⲃⲏⲧⲟⲩ ⲛⲉⲟⲩⲟ ⲛⲥⲁ ⲉⲟⲉⲓⲛⲉ ص وُجدَت أرغفة زائدة عن البعض
-ⲯⲁⲭⲉ ⲛⲃⲟⲗ ⲉⲧⲯⲁⲛⲃⲏⲧⲕ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲁ ص كلام كذب إذا وُصِمَ به أحد
• *5.* ⲉⲃⲟⲗ ص اكتَشَفَ . عَثَرَ على
-ⲛⲉⲛⲣⲁⲛ ⲉⲟⲥⲉ ⲛⲃⲏⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲛⲣⲁⲛ ⲛ ⲛⲟⲩⲧⲉ ص أسماؤنا من الصعب اكتشافها لأنها أسماء الهية
• ⲃⲛⲁⲣⲓⲕⲉ ص (π) (= ⲭⲉⲙⲁⲣⲓⲕⲓ ب) لَوْم . اتهام
• ⲃⲛⲧⲥ ص (مع لِبات الضمير C-) :
-ⲃⲛⲧⲥ ⲁⲓⲉⲓ ص افترضْ أني جئتُ
-ⲥⲉⲛⲁⲃⲛⲧⲟ ⲭⲉ ⲟⲩⲉⲧ ص سيجدونه مُختلفاً (حاجة ثانية)
-ⲙⲁⲣⲉⲕⲃⲛⲧⲥ ⲭⲉ ⲛⲧⲟⲕ ⲉⲧⲟ ⲙⲡⲣⲟⲥⲱⲡⲟⲛ ص فلنفترض أنكَ شخصية
-ⲃⲛⲧⲥ ⲕⲛⲁⲥⲉⲁⲓ ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲁⲉ ⲛⲥⲟⲡ ص هَبْ أنكَ كتبتَ لي مرات كثيرة
• ⲃⲛ ⲛⲉϩⲧ ص (=ⲭⲉⲙⲉϩⲧ ب) وَعَى . فَهِمَ . أدرَكَ . تَعَقَّلَ
-ⲙⲡⲓⲕⲃⲛ ⲛⲉⲕⲉϩⲧ ⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲓⲙⲉ ص لَم تفطن لكي تعلَم . ليس لديكَ ادراك (أو دراية)
-ⲉⲧⲓ ⲛⲧⲟⲕ ⲟⲩⲱⲛⲣⲉ ⲱⲛⲓ ⲙⲡⲁⲧⲉⲕⲃⲛ ⲛⲉⲕ- ⲉϩⲧ ص وأنتَ لا زلتَ طفلاً قبل أن تَعي
• ⲃⲛ ⲣⲁⲧⲙ ص استَقصَى . تَقَصَّى . وَجَدَ طريقاً
-ⲁⲓⲕⲱⲧⲉ ⲛⲥⲁ ⲃⲛ ⲣⲁⲧⲕ ⲙⲡⲉⲱⲃ ص طلبتُ أن أتقصَّى الموضوع
• ⲃⲛ ⲑⲉ ص وَجَدَ وسيلة
[راجع ص ⲑⲉ]
• ⲃⲙ ⲡⲟⲧⲱ ص استَقصَى *inquire*
[راجع ص ⲟⲧⲱ]
• ⲃⲛ ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص وَجَدَ وقتاً (أو فرصة)
-ⲉⲓⲯⲁⲛⲃⲛ ⲛⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ ص إذا وجدتُ فرصةً
• ⲣⲉⲕⲃⲛ ص واجد . مُكتَشِف *finder*
-ⲣⲉⲕⲃⲛ ⲁⲥⲁⲑⲟⲟⲛ ص واجد خيرات [أم ١٩ : ٢٠]
[راجع الفعل ص ⲃⲓⲛⲉ, ب ⲭⲓⲙⲓ]

ⲃⲛⲁⲧ ص اغتاظَ . غَضِبَ
• ⲧⲃⲛⲁⲧ ص غَيظ . غَضَبٌ
• ⲣⲉⲕⲧⲃⲛⲁⲧ ص مُكَدِّر . مُغيظ
• ⲧⲃⲛⲁⲧ, ⲃⲛⲁⲧⲉ ب, ⲭⲛⲁⲁⲧ ص تكاسَلَ . تراخَى . توانَى . أهْمَلَ *(vb intr لازم فعل) to delay*
-ⲧⲉⲛⲃⲛⲁⲧ ⲉⲛⲟⲓ ⲛⲣⲉⲕⲃⲓⲥⲃⲱ ب نتقاعَس أن نصير متلمذين
-ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲯⲩⲧⲉⲙⲃⲛⲁⲧ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲉⲟ ب حتى لا تكاسلوا في السؤال والتضرُّع
-ⲙⲡⲉⲣⲃⲛⲁⲧ ⲉⲓ ب لا تتوانى أن تأتي (أع ٩ : ٣٨-عب ١٠ : ٣٧)
-ⲧⲃⲛⲁⲧ ⲉⲓⲥⲟⲛⲧⲟⲩ ب أنا كسلان أن أكتبها
-ⲙⲡⲉⲣⲃⲛⲁⲧⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲁⲛ ⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ب لا تتوانى أن تسمع
-ⲙⲡⲉⲣⲃⲛⲁⲧⲉ ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲭⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲧⲛ ب لا تتأخروا في الدخول
-ⲧⲛⲁⲃⲛⲁⲧⲉ ⲁⲛ ⲉⲥⲁⲭⲓ ب لن أتراجع عن الكلام
• ⲟⲓ ⲛⲃⲛⲁⲧ ب مُتكاسِل . مُهْمِل [رو ١٢ : ١١]
• ⲃⲛⲁⲧ, ⲭⲛⲁⲧ ص (π) ب كَسَل . تواني *sloth*
-ⲛⲟⲩⲃⲛⲁⲧ ⲙⲛⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ب ليس من قَبيل التكاسُل . ليس توانيا مني [في ٣ : ١]
-ⲡⲉⲭⲛⲁⲧ ⲙⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲧⲟⲩⲃⲏⲓ ص تراخي (بلادة) جسدي يقاومني
-ⲛⲉⲧⲣⲉⲱⲃ ⲁⲭⲛ ⲗⲁⲁⲧ ⲛⲭⲛⲁⲁⲧ ص كانوا يعملون بدون تراخٍ
• ⲁⲧⲃⲛⲁⲧ ص, ⲁⲧⲭⲛⲁⲧ ب بدون تراخٍ *without delay*
• ⲟⲓ ⲛⲁⲧⲃⲛⲁⲧ ب نشيط [أم ٦ : ١١]
• ⲙⲉⲧⲁⲧⲃⲛⲁⲧ ب (т) نشاط . عدم تراخي
• ⲣⲉⲕⲃⲛⲁⲧ ب, ⲣⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ص كسلان . مُتراخٍ .
مُهْمِل . مُتبلِّد *sluggard*
• ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲣⲉⲕⲃⲛⲁⲧ ب عقل بليد . عقل متبلِّد
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲃⲛⲁⲧ ب, ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ص (т) كَسَل . تراخي *delay, sloth*
-ⲟⲩⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲭⲛⲁⲁⲧ ⲁⲛ ⲧⲉ ⲛⲧⲁⲥⲕⲁⲧⲉⲭⲉ ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲱⲱⲛⲉ ص الكسيل ليس هو الذي يَحملنا مُتخلفين بل المرض

ⲃⲛⲁϩ ب (n) ١. سَواعِد
٢. أجنحة
[راجع مفردها ب ⲃⲛⲁⲉ]

ⲃⲛⲁⲉ, ⲭⲛⲁⲉ ص (π) ب ١. ذراع . ساعِد *forearm*
-ⲁⲩⲉⲣⲟⲩⲥⲱⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲩⲃⲛⲁⲉⲃ ⲥⲉⲭⲉⲛ ⲛⲉⲩ- ⲁⲗⲱⲭ ⲉⲃⲟⲗ ب قطعوا ذراعيه من نهاية كتفيه
-ⲁⲩⲭⲁⲗⲁ ⲙⲡⲉⲩⲃⲛⲁⲉ ⲉϫⲣⲏⲓ ⲉ ⲃⲉⲣ ب أسقطَ ساعده في الماء الذي يغلي
٢. جناح (في جيش أو في محل أو فندق ..)
-ⲛⲓⲉⲩⲡⲉⲩⲥ ⲁⲧⲉⲣ ⲥ̄ ⲛⲃⲛⲁⲉ ب الفرسان كوَّنوا ثلاث فرق (أو أجنحة) [اى ١ : ١٧]
• ⲃⲛⲁⲧⲉ, ⲭⲛⲁⲧⲉ ص (n), ب مواعِد . أجنحة
[تك ٤٩ : ٢٤ - مز ١١٨ : ٣٤ - ام ١٠ : ٤ - لو ٢ : ٢٨]
-ⲙⲟⲓ ⲙⲡⲉⲉϩⲧ ⲉϫⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲃⲛⲁⲧⲉ ب ضَعي قلبكِ على ذراعيكِ [إر ٣٨ : ٢١ - (٣١ : ٢١ بيروت)]
-ⲁⲩⲉⲉⲓⲥⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲥⲃⲛⲁⲧⲉ ب جلس في حضنها (على ذراعيها)

-ecтaкто èроq ннecбнaтe ب نحيطه بذراعيها
• мapбнae,мopбнaтe ب ,мотрѣнaе ص
١ - زِنار . حزام (منطقة تُربَط على الأكتاف) (т)
-aтωλι ннотбωк неш мотмapбнaе ب
علموا مناطقهم وأحزمتهم
٢ - اسكيم
-бшорбнaтe ете пісхнма ншар пе ب
الاسكيم هو المنطقة الجلد
-aqтeiωтq нтшорбнaтe ب لِبسَ الاسكيم
[راجع أيضاً ص ѯнaе]

бнехω// ب ١ . خَضَعَ . انْحَنَى . اذْعَنَ . ذَلَّ . انذَلَّ
٢ . أخْضَعَ . أحْنَى . أذَلَّ
- مع الحروف الآتية :
• 1. ѝ- ب ١ - خَضَعَ لِـ . احنَى رأسه لِـ [١كو ١٥ : ٢٨]
-ѧпeqбнexωq ннiλωλon ب نحنى رأسه الأصنام
٢ - أخضَعَ لِـ . سَلَّطَ على [مز ١٧ : ٤٧ - عب ١٢ : ٩ - ٢ بط ٤ : ٧]
-мaбнexωк ѧпѳс ب اخضعْ للرب [مز ٣٦ : ٦]
-мapoтбнexωoт нaq ب فليخضعوا له
-ұнaèpe oтшнщ бнexωoт нωoт ب
سيسَلِّطهم على كثرين [دا ١١ : ٣٩]
• 2. èпecнт ب أحنَى . طأمَنَ
-ұaтбнexωoт èпecнт ب يطأمنون رؤوسهم
• 3. caпecнт ب أخضَعَ تحتَ
-aqèpe ѧωѳ нiѳeн бн
пeqбaλaтѫ ب أخضع كل شيء تحت قدميه [اك ١ : ٢٢]
• бнexωq ب (п) خضوع . اذعان
-пixiнщωпi ѳa пiбнexωq ب البقاء تحت الخضوع [فلا ٢ : ٥]
-ѳa ѧбнexωq ѧтe пeqiωт ب تحت تسلُّط أبيه
• aтбнexωq ب مُتَمَرِّد . غير خاضع
[راجع أيضاً ب бнon ѧxω//]

бннн,ѱбннн ب (п) ١ . خِصام . خناقة
٢ . التهاب [ت ٢٨ : ٢٢]
[راجع ب ннѱбннн]

бннoтт I. ب ,бennнт ص (eq) جامِد . مُتيبِّس
• кaѳi мпетра eqбннoтт ب ارض صخرية مُتحجِّرة
-aiхоухеи пісωма аiхеиq eqбннoтт ب
تحسَّستُ الجسد فوجدته متيبساً (وعلمتُ أنه مات)
[راجع الفعل ب бно]

бннoтт II. ب (eq) رَطْب . رَخْو . طَرِي . مائع
soft, smooth
• ѳaнфaвpi eтбннoтт ب أدوية مرطِّبة (أو مُلطِّفة)
• тpoфн eтбннoтт ب طعام طري
• фнeтбннoтт ب (المايع) . المأبون
• пiѳнoт eтбннoтт ب الرياح الرطبة
[راجع الفعل ص.ب бнon]

бно ب (= бωc ب) جَمُدَ . يَبُسَ . تَيَبَّسَ be hard
• бннoтт ب (eq) جامِد . مُتيبِّس

бнon ص.ب لانَ . نَعُمَ . ضَعُفَ be soft, smooth
[مز ٥٤ : ١٨ - مت ٢٤ : ٣٢ - مر ١٣ : ٢٨]
-a пeqѳнт кeнi oтоѳ aqбнon ب قلبه سَمِنَ ونَعُمَ

-(ѧнрп) aттaко aтбнon aтрqeнт ص (الخمور) فسدتْ وعطنت ودوَّدت
-ѱaпλωвѱ .. ѱaпбнon ѳiѧ пeпшeeтe ص (تتلمَّش) وفكلانا يصيبه الوهن
-пiѳωiпi aтѳpoтр aтбнon ب . الأمواج هدأت وتراجعت
• èре .. бнon ب ,ѣтре .. бнon ص لَيَّنَ (جعل يلين)
-ѱaqèре пiѳнт бнon ب يُلَيِّن القلب (يَجعل القلب يلين)
-acѣтре ѧщωтe бнon ѳiтѧ ѧeoтo ѧппиoт ص
جعلتُ العَجين يلين من كثرة المياه
• бнon ب.ص (п) ليونة . لِين . نُعومَة . رخاوة . ميوعة . نعْم softness
-ѧииoнтeq бнon ѧшaт ب ليس له (تربة) لَيِّنة [لو ٨ : ٦]
-oтбнon ѧѧ oтшѧтѳнщepoc ص ليونة العريكة ورقّة الجانب
-тeнфтcic ѧтaqтpecтωc aтш acѳωк ѳboλ ѧпeбнon ѧнeнѳнѳonн ص
طبيعتنا التي جعلها تتصلَّب وتتسلَّح بهدوء لَذَاتنا [عن لو ٢٤ : ٤٢]
which He stiffened and braced
-(after storm) :aqщωпi ѧxe oтniщт ѧбнon ب (بعد العاصفة) : صار هدوء عظيم
• ѳn oтбнon ص برقّة . بلين
• ѣбнon ب.ص طَرِيّ . لَيِّن . ذَلِّل (ذَلَّلَ)
-ѧпiхe nai èѣбнon
кeт ѳннoт ب أقل هذا لتذليل نفوسكم بل لبنائكم
-ѧne niqiaѳon ѣбнon ѧпeкѳнт ب التهديدات لن تليِّن قلبك
-ceѣбнon ѧшпicтoc eтpeтcλaaтe ص تذلل المؤمنين لتجعلهم يزلُّون

бно(n) ѧxω//,бнexω// ب خَضَعَ . أذْعَنَ
-naqбнon ѧxωq нωoт ب كان خاضعاً لهم [لو ٢ : ٥١]
-ceбно ѧxωoт ب يتذلَّلون [يع ٣ : ٧]
-ѱωпi ekбно ѧxωk ekcωтeш ѧca niѐннoт ب
كُنْ خاضعاً ومطيعاً للأحرة
-enχai niбeн ceбнon ѧxωoпт нak ب كل الأشياء خاضعة لكَ
-ceбнon ѧxωoт ѧѳaпѳaѳoc ب مُذلِّين لانفعالات شهوانية (الانفعالات الشهوانية مُتسلِّطة عليهم)
[راجع أيضاً ب бнexω//]

бнoт,бнoтq// ب سَأَلَ . استفْهَمَ . استفْسَرَ . استجْوَبَ . حَقَّقَ . تَحَرَّى to ask, question, require
-aтбнoтn ب اختبرونا (استفسروا منا)
-aтбнoтq xe an ѳai тe ѣѱѳнn ؟ ب سألوه أليس هذا هو القميص ؟
-aтщaнбнoт ب إذا سألوكِ
-eтбнoт ѧшшoт ب يسألونهم
- مع الحروف الآتية :
• 1. è- ب سأل عن . استفسر عن
-eqбнoт ѧшoq èniраn ѧn
кωѣ ب • يسأله عن أسماء القديسين الذين حوله
-eiотωщ èбнoтk èoтcaxi ب أريد أن استفسر منك عن كلمة
-oтèѳтnoгpaфн eкбнoт ѧшoi èpoc ب عبارة

على الصخر
١ ـ زَرَعَ لـ . زَرَعَ لأجلِ • 3. ⲛ̀ ص (مفعول ثان dat)
-ⲉⲧⲣⲁϫⲟ ⲟ̀ⲧⲥⲧⲱϣ ⲛⲁⲕ ص لكي أزرع لكَ فدانًا
-ⲡⲱⲁϩⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲓϫⲟⲩ ⲛⲁⲡⲁ ⲯⲉⲛⲟⲩⲧⲉ ص
المكان الذي زرعته لأنبا شنودة
٢ ـ غَرَسَ في . غَرَزَ في
-ⲛ̀ⲯⲏⲛ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲓⲧⲉ ⲃⲛⲛⲉ
ⲣⲁⲓ ⲉⲛϫⲟ ⲛ̀ⲧⲥⲱⲯⲉ ص كل الأشجار إن كانت نَخيلاً
أو تينًا نغرسها في الحقل
-ⲛⲛⲉⲕⲃⲱⲃⲟⲩ ⲉϫⲟ ⲙⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲕⲉⲥⲟⲡ ⲛ̀ⲗⲁⲁⲩ
(رأساك) : لن تستطيع أن تغرزها في أي أحد بعد ص ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ
غرس في . غَرَزَ في . أقْحَمَ في • 4. ⲇⲉⲛ ب ,ϩⲛ̀ ص
-ⲛⲛⲟⲩⲃⲟ ϫⲣⲟϫ ⲛⲁⲏⲧⲕ ب لن يغرسوا فيه زرعًا
-ⲛⲉⲛⲧⲁⲩϫⲟⲓ ϩⲛ̀ ⲛⲉⲓⲡⲉⲑⲟⲟⲩ ص الذين أقْحَموني
(غرزوني) في هذه الشرور
-ⲛⲓⲓⲕⲧ ⲁⲩⲃⲱⲟⲩ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲇⲉⲛ
المسامير غرزوها في جسمه في شجرة الليخ ب ⲡⲓⲯⲃⲓ
• 5. ⲛⲁⲣⲏ ⲇⲉⲛ ب ,ϩⲣⲁⲓ ϩⲛ̀ ص
-ⲛⲉⲕϫⲓⲛⲕⲓⲙ ⲉⲧⲃⲏⲟⲩⲧ ⲛⲁⲣⲏ ⲛⲁⲏⲧⲉⲛ ب
حركاته المغروسة فينا [القداس الباسيلي – الخولاجي]
• 6. ⲉϩⲣⲁⲓ ص
-ⲛⲃⲟⲟⲩⲙ ⲛⲧⲁⲧⲛϫⲟⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ الحدائق التي ص
غرستموها لي
• бо ب ,ϫⲟ ص (π) sowing, planting غُرْس . زَرْع . بَذْر
-ⲁⲕⲟⲧⲱ ⲙⲡⲓⲃⲟ ب انتهى الزرع [إش ٣٢ : ١٠–إش ٦٠ : ٢١]
• ⲟⲩⲃⲟ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲯⲱⲯⲛⲓ ب غَرْس شجرة
• ⲉⲁⲛⲃⲟ ⲙⲙⲉⲣⲓ ب غُروس جديدة [مز ١٢٧ : ٤]
• ⲡⲥⲛⲟⲩ ⲙⲡⲓⲃⲟ ب وقت الزرع (أو الغرس أو بذر الحبوب)
-ⲛ̀ⲧⲥⲟⲟⲩ ⲉⲓⲛ ⲛ̀ⲧⲥⲟ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲣⲟⲙⲡⲉ ص تزرعها
في ميعاد زرعها السنوي
• бнотт ب ,ϫⲏⲧ ص (eq) مَغْروس
-ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲙⲡⲓⲥⲧⲟⲥ ⲉⲧⲃⲏⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲛⲁⲣⲏ ⲇⲉⲛ ☥-
المؤمن المغروس في الكرمة الحقيقية ب ⲃⲱⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ⲙⲙⲏⲓ
• ⲙⲁ ⲉⲧⲃⲏⲟⲩⲧ ب ,ⲙⲁ ⲉⲧϫⲏⲧ ص مكان مزروع
• ⲙⲁⲛⲃⲟ ب ,ⲙⲁⲛϫⲟ ص (π) مَزْرَعة
-ⲟⲩⲙⲁⲛⲃⲟ ⲛⲁⲗⲟⲗⲓ ب مزرعة كروم (ميخا ١ : ٦)
• ⲣⲉϥⲃⲟ,ⲣⲉϥⲃⲉ- ب ,ⲣⲉϥϫⲟ,ⲣⲉϥϫⲉ- ص زارع
• ⲣⲉϥⲃⲉ ⲉⲛⲧⲏϫ ب ,ⲣⲉϥϫⲉ ⲛⲧⲏϫ ص زارع الزوان
бо II.,бе-,бо// ب ,ϫⲟ,ϫⲱ,ϫⲉ- ص (ⲉⲃⲟⲗ)
١. صَرَفَ . أنْفَقَ to spend
(مر ٥ : ٢٦ – ٢كو ١٢ : ١٥ – يع ٤ : ٣)
-ⲉⲧⲁϥⲟⲧⲱ ⲉϥⲃⲟ ⲛⲥⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲱⲟⲡ ⲛⲁϥ ب
لمّا فرغ من انفاق كل ما معه (اللي حيلته)
-ⲁⲕⲃⲟ ⲛⲟⲩⲙⲏⲩ ⲛ̀ⲁⲛⲓⲟⲥⲓⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ب أنفقتَ نقودًا
كثيرة (ضرائب)
-(ⲧⲙⲏⲧⲣⲱⲙⲉ) :ⲁⲕϫⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲛ ⲟⲩⲙⲛ̀ⲧ̀ⲯ-
(الثروة) : أنفقتَها بإسراف ص ⲛⲁ
- مع الحروف :
أنفقَ على
• 1. ⲉ- ص.ب 2. ⲛ- ص.ب ,
(لو ١٠ : ٣٥ – أع ٢١ : ٢٤)
-ⲛⲥⲉϫⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛⲉⲧⲯⲱⲟⲩⲉ ⲛ̀ⲑⲏⲧⲟⲩ ص ينفقون
منها على المرضى
-ⲛⲉⲩⲉⲧⲡⲉⲣϫⲟⲛⲧⲁ ⲁⲩⲃⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ☥ⲗⲓⲁ
ⲛⲓⲁ ب سُنتسلته تمّ ع بها للخدمة

تسألني عنها
-ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲟⲣⲓ.. ب حتتم
تسألونني أن .. [حز ٢٠ : ٣]
• 2. ⲉⲟⲃⲉ ب سأل عن . استفسر عن
-ⲙ̀ⲡⲉⲣⲃⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲟⲃⲉ ⲡⲁⲓⲉⲱⲃ ب لا تسألني عن هذا
الموضوع
• 3. ⲛⲉⲓⲙ ب consult, debate with حاجَجَ . جادَلَ . ناظَرَ
бнот ب ,ϫⲛⲟ ص (π) سؤال . استفسار . استجواب .
تَحقيق . فَحص
-ⲡⲉϫⲛⲟ ⲛⲁⲧⲁⲕⲉ ⲛ̀ⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ص القَصاص سيُهلك الأشرار
[أم ١ : ٣٢]
[راجع أيضاً ص ϫⲛⲟⲩ]
бнотч,бнωч ب (π) a heavy object ١. شيء ثقيل
٢. ثقيل . وَزين
бноч,ⲯⲛⲟч ب ,ϫⲛⲟⲧⲧч ص (π) سَلّة . سَبَت .
مَقْطَف . (شَنَف) (للخبز أو للخضار أو ما شابه)
бнтⲛ ص وَجَدَ
[راجع ص бⲓⲛⲉ, ب ⲭⲓⲙⲓ]
бнωот ب ,ϫⲛⲟⲟⲩ ص (π) بَيْدَر . جُرْن
(مكان حفظ الحبوب) threshing floor
[تك ٥٠ : ١٠ – لا ٢٦ : ٥ – أي ٥ : ٢٦ –
يؤ ٢ : ٢٤ – هو ٩ : ٢ – لو ٣ : ١٧]
-trodden like ⲟⲩⲥⲟⲧⲟ ⲉⲓⲭⲉⲛ ⲟⲩⲃⲛⲱⲟⲩ ب مَدوس
مثل قمح في هاية بيدره
-ⲁⲕϫⲱ ⲙⲡⲓⲥⲟⲧⲟ ⲇⲉⲛ ☥ⲉⲟⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲕⲃⲛⲱⲟⲩ
وضع القمح في هاية بيدره
• ⲛⲓⲃⲛⲱⲟⲩ ب ,ⲛⲉϫⲛⲟⲟⲩⲉ ص الأهراء (مخازن القمح)
бнбⲉϩ,бⲉнбⲉⲙⲉϩ ص (π) مرض الفيل او الجذام
elephantiasis
бнбⲛ ص (= ϫⲉⲛϫⲉⲛ ب) دَنْدَنَ . عَزَفَ موسيقى
бнбⲉλω,бнбⲉλо ص (т) خفّاش . وطواط
(= ϫⲉλϫⲟⲧ ب)
бо I.,бⲉ-,бо// ب ,ϫо,ϫⲉ-,ϫо// ص غَرَسَ . بَذَرَ . زَرَعَ to sow, plant
[تك ٢ : ٨ – أي ٣١ : ٨ – مز ٧٩ : ١٣ –
إش ٦٥ : ٢٢ – إر ١ : ١٠ – ١كو ٩ : ٧]
-ⲁⲕⲱⲁⲛⲃⲟ ⲛⲟⲧⲓⲟⲥ ⲓⲉ ⲁⲗⲟⲗⲓ ب إذا غرستَ حقلاً أو
كرمة
-ⲁⲕⲃⲟ ⲟⲩⲏⲣ ⲛⲥⲟⲧⲟ ? ب كم زرعتَ من القمح ؟
-ⲡⲓⲃⲗⲟⲧ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲃⲟⲩ ب البقطينة نغرسها
-ⲁⲩⲃⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲱⲁ ب غرسها هنا
-ⲡⲁⲓⲓⲟⲥ ⲥⲉⲛⲁⲃⲟⲩ ⲛⲟⲩϫⲣⲟϫ ⲉⲛⲁⲛⲉⲩ ب هذا
الحقل سيُزرَع حبذا
- مع الحروف الآتية :
• 1. a. ⲉ- ص.ب زَرَعَ في . غَرَسَ في
-ⲟⲩϫⲣⲟϫ ⲉⲟⲣⲉⲩⲃⲟⲩ ⲉⲧⲉⲩⲕⲟⲓ ب بذار ليزرعه في
حقله
• b. ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب ,ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ص زرع داخل
-ⲕⲁⲉ .. ⲉⲧⲉⲧⲛϫⲟ ⲙⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲙⲟⲛⲁⲥ-
ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ص أرض تزرعونها داخل الدير
• 2. ⲉϫⲉⲛ ب ,ⲉϫⲛ̀ ص زَرَعَ على . غَرَسَ على
-ⲁⲕϫⲉ ⲡⲉⲩⲥⲟⲩⲟ ⲉϫⲛ̀ ⲟⲩⲡⲉⲧⲣⲁ ص زرع قمحه

قَطَّعَ . مَزَّقَ ص ⲃⲟⲃⲃⲃ,ⲃⲃⲟⲱⲃ//(ⲃⲟⲃⲃⲃ)
قِطَع صغيرة . (فرافيت) (n) ص ⲃⲓⲃⲃⲓⲃ •
١ . أقامَ . سكَنَ ص ⲃⲟⲉⲓⲗⲉ (= ϫⲱⲓⲗⲓ ب)
٢ . أودَعَ
[راجع ب ϫⲱⲓⲗⲓ]
١ . رب . سيّد . صاحِب (π) ص ϩⲟⲉⲓⲥ, ب ⲃⲟⲓⲥ
(أصطلح على كتابتها ص $\overline{ⲡⲥ}$, ب $\overline{ⲟⲥ}$)
master, owner, Lord
[أى ٣ : ١٩ – إش ٥١ : ٢٠ – مت ١٣ : ٢٧ – مت ١٨ : ٢٥]
صاحب الكَرْم [مت ٢٠ : ٨] ب ⲛⲃⲟⲓⲥ ⲛⲛⲓⲓⲁⲉⲁⲗⲟⲗⲓ-
مَنْ ب ? ⲁⲩ ⲛⲃⲟⲓⲥ ⲉⲧⲁⲓⲧ ⲟⲛⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲩ-
هو السيد الذى بعتكم له ؟ [إش ٥٠ : ١]
رب القَسَم ص ⲛϩⲟⲉⲓⲥ ⲛⲛⲁⲛⲁⲱ-
قدَّمه لسيده ص $\overline{ⲁⲡⲉⲩⲥ}$ ⲁⲩⲧⲁⲗⲟⲩ-
أرباب السهام [تك ٤٩ : ٢٣] ب ⲉⲁⲛⲃⲟⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲉⲁⲛⲫⲓⲧ-
صاحب الوديعة ب ⲛⲃⲟⲓⲥ ⲛⲧⲡⲁⲣⲁⲑⲏⲕⲏ-
٢ . رَبّة . سيدة (τ)
سيدتنا كلنا مريم ب Ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲧⲉⲛⲃⲟⲓⲥ ⲧⲏⲣⲉⲛ-
٣ . (تُضاف للاسم كصفة *adj*) :
سادتى الرسل ب ⲛⲓⲟⲧ ⲛⲁⲃⲟⲓⲥ-
سيدتنا ب ⲛⲛⲏⲃ ⲧⲉⲛⲟ̄ⲉ̄-
أرباب . سادة . مَوالى (n) ص ϩⲓⲥⲟⲟⲧⲉ, ب ⲃⲓⲥⲉⲩ •
ساد . تَسَلَّطَ *be lord, rule* ص ϩⲣⲟⲓⲥ, ب ⲉⲣⲃⲟⲓⲥ •
[مز ٧١ : ٧]
إنْ ب ⲁⲓⲱⲧⲉⲙⲙⲟⲟⲃⲉⲕ ⲧⲁϫⲓⲥ ⲛⲁⲉⲣⲟ̄ⲉ̄ ⲁⲛ-
أقتله لن أسود (يدى لن تتمكّن)
– مع الحروف الآتية :
تسلّطَ على . قَهَرَ *over* ص.ب ⲉ- *1.* •
[تك ٢٣ : ٢٠ – عد ٢٤ : ٧ – مت ٢٠ : ٢٥ – رو ٦ : ١٤]
(الأرض) : تسلطوا ب ⲁⲣⲓⲃⲟⲓⲥ ⲉⲣⲟⲕ :*(ⲡⲓⲕⲁⲉⲓ)*-
عليها [تك ١٩ : ١]
غلبهم [أع ١٩ : ١٦] ب ⲁⲕⲉⲣⲃⲟⲓⲥ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉⲧⲥⲟⲡ-
قَهَرَ السبعون ملكاً ب ⲁⲕⲉⲣⲟ̄ⲉ̄ ⲉⲡⲓⲟ ⲛⲟⲩⲣⲟ-
امتَلَكَ ص.ب ⲛ- *2.* •
الذى يَمتلك الأموال ب ⲫⲏⲉⲧⲉⲣⲟ̄ⲉ̄ ⲛⲛⲓϫⲣⲏⲙⲁ-
تسلّطَ على ص ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓϫⲉⲛ, ب ⲉϫⲛ *3.* •
[تك ١ : ٢٦ – تك ٤ : ٧]
صَيَّرَ(ه) سيداً (مز ١٠٤ : ٢١) ب ⲁⲓⲣ ⲛⲃⲟⲓⲥ •
مُتسلّط . مُتسيِّد . سائد ص ⲟ ⲛϩⲟⲉⲓⲥ, ب ⲟⲓ ⲛⲃⲟⲓⲥ •
مُتسيِّد على نفسه . سيَّد نفسه ب ⲟⲓ ⲛⲃⲟⲓⲥ ⲛⲧⲙⲛ ⲛⲧⲙⲟⲩ-
رؤساء الأمم يسودونهم (يتسلطون عليهم) [مت ٢٠ : ٢٥] ب ⲛⲓⲁⲣⲭⲱⲛ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲃⲟⲓⲥ ⲉⲣⲱⲟⲩ-
مُتسلطة على كل أحد ص ⲉⲥⲱ ⲛϩⲟⲉⲓⲥ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲓⲧ-
ألستَ ص ? ⲙⲙⲏ ⲛⲓⲕⲱ ⲁⲛ ⲛϩⲟⲉⲓⲥ ⲉⲡⲉⲛⲥⲱⲙⲁ-
مُتسلطاً على أحسادنا ؟
ليس له سلطان ب ⲉⲓⲟⲓ ⲛⲟ̄ⲉ̄ ⲁⲛ ⲉⲧⲏⲓⲥ ⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ-
أن يبيعها له [مر ٢١ : ٨]
مُتسلطاً على [دا ٥ : ٢١] ب ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲟ̄ⲉ̄ ⲉϫⲉⲛ-
تَمالَكَ نفسه) . استَقَلَّ ص ⲣ ⲡⲉⲉϫⲟⲉⲓⲥ •
صار سيداً على نفسه)
لَمَّا نضَجتْ فكرياً (أدركتْ) انفردتْ ص ⲉⲧⲙⲁ ⲙⲁⲧⲁⲁⲥ ⲛⲧⲉⲣⲉⲥϩ ⲡⲉⲥϫⲟⲉⲓⲥ ⲛⲟⲩⲕⲟⲧⲓ ⲁⲥⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲣⲉⲥϩ-
في مكان وحدها

-ⲛⲉⲧϫⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲓⲓⲧ ⲛⲧⲁⲙⲓⲟⲛ ⲓⲛⲡⲣⲣⲟ
(العابد) : كانوا ينفقون عليها من خزينة الملك ص
-ⲁⲩⲃⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲉⲁⲛⲕⲉϫⲱⲟⲩⲛⲓ ب
صرفها على آخرين
-ⲁⲥϫⲉ ⲉⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛⲁⲛⲉⲁⲗⲱⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲁⲉⲓⲛ
أنفقتْ مبالغ طائلة على الأطباء ص
٢ . قضى (صَرَفَ) الوقت . أضاعَ (أنفقَ)الوقت
-ⲁⲩⲃⲉ ⲡⲓⲉⲉⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ب قَضَى اليوم
-ⲁⲩⲃⲉ ⲓⲛⲉⲩⲁⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب أضاع عمره
-ⲁⲧⲃⲉ ⲡⲟⲧⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲱⲧⲉⲕⲟ ب قضوا زمانهم في السجون
-ⲓⲛⲣ̄ⲣ̄ⲣⲉⲛϫⲉ ⲡⲉⲛⲁⲉⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̄ⲡϫⲓⲛϫⲏ ص لا نضيع عُمرنا باطلاً
٣ . باعَ
-ⲁⲓϫⲟ ⲛⲉⲃⲟⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲓϫⲓ ⲥⲛⲁⲩ ⲛⲉⲟⲗⲟⲕⲟⲩ-ⲥⲓⲛ ص
بعتُ الملابس (الأغطية) وأخذتُ ثمنهين
٤ . بَذَلَ نفسه
-ⲧⲧⲙⲁⲧ ⲉⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲉⲣⲉⲟⲩⲟ ⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ
وأنا بكل سرور أنفق ب ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲱⲩⲭⲏ
وأبذل نفسي عن نفوسكم [٢كو ١٢ : ١٥]
نفقة . مصروف . ثَمَن . (π) (ⲉⲃⲟⲗ) ص ϫⲟ, ب ⲃⲟ •
تكاليف . نفقات *expenses*
-ⲛⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲏⲣⲡ ⲛⲧⲁⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ ب تكاليف الخمور للخدمة
-ⲛϫⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲓⲛⲛⲧⲟⲡⲟⲥ ص نفقات الموضع
بلا نفقة ص ⲛⲟⲩⲉⲱ ⲛϫⲟ ⲉⲃⲟⲗ •
(= ϫⲱⲣⲓⲥ ⲁⲁⲡⲁⲛⲏ ى)
صَرْف . انفاق (π) ب ϫⲓⲛⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ •
الصَّرْف على (π) ب ϫⲓⲛⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ- •
الصرف على الفقراء ب ⲛϫⲓⲛⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲉϩⲕⲓ-
مصروفات العيد ب ⲛⲓϫⲓⲛⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲓⲛⲡⲓⲱⲁⲓ-

ⲃⲟ *III.*,ⲃⲉ-,ⲃⲟ// ب ,ϫⲟ,ϫⲉ- ص
مَدَّ . أطلَقَ (يده أو لسانه) *put, send forth*
-ⲁⲩⲃⲟ ⲛⲧϩⲏⲩⲓ ⲉⲃⲏⲧ ب مدَّ السيف نحو الشمال
-ⲁⲩⲃⲟ ⲛⲧⲉϥϫⲓϫ ϩⲉⲛ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ب أطلق يده في جسدى
-*(ⲉⲁⲛⲓⲫⲧ)* : ⲁⲧⲃⲱⲟⲩ ⲛⲉⲣϩⲓ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲕⲁⲓ ب
(مسامير) : نثروها في الحفاء
-ⲁⲩϫⲉ ⲕⲉⲗⲉⲃⲓⲛ ⲉⲛⲉⲱϩⲛ ص مَدَّ الفأس على الأشجار
-ⲡⲓⲥⲱⲟⲩⲃⲉⲛ ⲉⲧⲗⲱⲙ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥⲓⲙ ⲉⲧⲉⲓⲱⲟⲩⲧ ⲧⲫⲩⲥⲓⲥ ⲉⲧⲙⲟⲩⲧⲉⲛ ⲛϫⲟ ⲉⲃⲟⲗ ب
الحشيش اليابس والعُشب الذابل سَهْل على الطبيعة أن تدفعه
-ⲁⲧⲃⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲓⲁⲛⲁⲱ ب أكثروا من الحلفان (أطلقوا الأقسام)
ص ϫⲉⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ϫⲉⲛⲟⲩⲧⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ •
تأصَّلَ . مَدَّ جذوره [اف ٣ : ١٧]
-ⲛⲧⲱⲃⲉ ⲓⲛⲟⲩϫⲉⲛⲟⲩⲧⲛⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص الغروس تتأصَّل (تمد جذورها)
-ⲁ ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲃⲉⲛⲟⲩⲧⲛⲓ ⲛⲑⲏⲧⲕ ب الشيطان تأصَّل فيك
ص ϫⲟ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ- ,ϫⲟ ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲁ •
دَفَعَ إلى . ساقَ إلى
-ⲁⲩϫⲟ ⲛⲧⲗⲟⲩϫⲏ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲥⲡⲓⲣ ص دفع الحربة في جنبي

احتَرَفَ الكذب • ρρεqχιβολ ص
نُهتان . الفٌ • ⲙⲛⲧρεqχιβολ ص
ذئاب • ⲥⲁⲛⲭⲉβολ ص

бол- *II.* ص ⲭⲟⲗ// ,бολ// ب ,бολ//

١ . حَصَدَ (جَمَعَ المحصول) . جَنَى . قَطَفَ (اراً او ازهاراً)
-ⲛⲛⲉⲕβολq ب لا تقطفه [لا ٢٥ : ٥]
-ⲁⲧβολ ⲟⲩⲟϯ ⲛⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب قطف بقولاً للأخوة
٢ . جَمَعَ . لَمَّ • бολ// ص ,бοολ// ب
-(wine jars):ⲛⲏⲭ ⲉβολ ⲛⲛⲉⲕβοολⲟⲩ ص (جرار الخمر) : الملقاة لا تحتمها
-ⲙⲫⲣⲏϯ ⲛⲟⲩⲕⲩⲡⲁⲣⲓⲥⲟⲥ ⲉⲩϯ ⲙⲡⲉⲩⲥⲟⲟⲩⲛⲟⲩⲩⲓ مثل السرو إذا قُطِفَ بعطى رائحته
-ⲁⲩⲱⲁⲛβολq ب مقطوف
• бολ ص.ب (eq) [راجع الفعل ب бωλ]

бολ// *III.* ,бοολ// ص
١ . لَفَّ . بَرَمَ
-ⲥⲉⲛⲁβολⲥ· ⲉβολ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲭⲱⲱⲙⲉ تُلَفُّ مثل دَرْجٍ ص
٢ . غَطَّى . ألبَسَ . كَسَا
-ⲁⲩβολⲥ ⲙⲙⲁⲩ ⲛⲃⲁⲉⲙⲡⲉ كساها بشعر الماعز ص
• бо(о)λⲥ,бо(о)λⲉⲥ مِئزَرَة . ثوب الخدمة (تونية) (т) ص

бολ *IV.* سَيَّجَ (خطأ وصحتها бλο) (كما وردت في ث ١٢:٢٠) ب

бολⲃⲓ,ⲱⲟλⲃⲓ ب ,бολⲃⲉ ص (т)
١ . عباءة (من الصوف) *wool garment*
٢ . فروة (الخروف او ما شابه) . سجّادة . فَرشة صوف
-ⲁⲛⲱϣⲧⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ϯбολⲃⲓ ب أسحيناه على السجّادة
-ⲙⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲓϫⲛ ⲧⲉⲓбολⲃⲉ ص اسرحْ على هذه الفَرشة

бολⲉⲗⲗ ب (eq) مُرتَبِك . مَلْخوم . مُنكَب على . مُتكالِب على . مُتهافِت على
[راجع الفعل ب бωλⲉⲗⲗ]

бολк- *I.* ب ,бολк//,ϫολк// ص
مَدَّ . أوْتَرَ . فَرَدَ
-ⲁⲩбολк ⲥⲟⲟⲛⲉⲩ ⲉⲣⲟⲩ ب صَوَّبَ (أوتر) سهاماً عليه
-ⲁⲩⲟⲧⲁⲉⲥⲁⲉⲙⲓ ⲉⲟⲣⲟⲩⲧⲃⲟⲗⲕⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲛⲉⲩϫⲓϫ أمر أن يُمدّوه من يديه ورجليه
ⲙⲉⲗⲗ ⲣⲁⲧⲩ ب
-ⲁⲩⲉⲣⲟⲩⲧⲃⲟⲗⲕⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲁⲱⲣⲟⲥ ب جعلهم يُمدّوه بسيور جلدية
مَشدود . مُمتد . مُتواصِل . (eq) ص ,ϫολк ب • бολк ب ,ϫολк مُتصِل . مُثابِر . مَمْدود . مَفرود . مُتوتِّر
-ⲛⲓⲫⲓϯ ⲉⲧⲃⲟⲗⲕ ب الأقواس المشدودة
[يش ٢١ : ١٥ – إر ٤ : ٢٩]
-ⲉⲁⲛⲱⲗⲏⲗ ⲉⲧⲃⲟⲗⲕ ب صلوات متواترة
-ⲉⲁⲛⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ ⲉⲧⲃⲟⲗⲕ ⲉⲡⲓⲉⲟⲩⲟ ب نسكيّات متواصلة
-ⲙⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁⲫⲱⲟⲩⲣ ⲛⲛⲁϫⲓⲝ ⲃⲉⲛ ⲉⲁⲛⲥⲁϫⲓ مَنْ ربط يديَّ بكلام مُقنِع (شديد) ؟ ⲉⲧⲃⲟⲗⲕ ؟ ب
-ⲉⲓϫⲟⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲛ ⲟⲩⲉⲁⲡ ⲛⲧⲉⲓⲃⲟⲩⲧ (أنا) مَشدود بحكم بهذا المقدار ص
-ⲉⲫϫⲟⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲛⲟⲩ ⲛϯⲧⲕⲁⲥ (هو) مُتوتِّر من شدة الألم ص
-ⲉⲫⲃⲟⲗⲕ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲃϩ منهمك في الصلاة ب
-ⲉⲣⲉ ⲡⲁϩⲏⲧ бολк ⲃⲉⲛ ⲫϯ قلبي متصل بـ ب

حزموا أمرهم وهربوا ص -ⲁⲧϩ ⲡⲉⲧϫⲉ ⲁⲧⲡⲱⲧ
هذا الدير سيصبح سيده إلى الأبد ص -ⲡⲉⲓⲱⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ϩⲛⲁϩ ⲡⲉϥϫⲟⲉⲓⲥ ⲱⲁ ⲉ-ⲛⲉϩ
حُرٌّ ص • ⲟⲓ ⲙⲡⲉⲩⲃⲟⲓⲥ ب ,ⲟ ⲙⲡⲩϫⲟⲉⲓⲥ
أنتَ حرٌ أن .. ص -ϫⲱ ⲙⲡⲉⲕϫⲟⲉⲓⲥ ⲉ-
لستُ مُتمالكاً لنفسي . لستُ حراً ب -ⲉⲓⲟⲓ ⲙⲡⲁⲃⲟⲓⲥ ⲁⲛ
ليس لنا سلطان أن نَخرج من تلقاء أنفسنا ص -ⲛⲧⲏⲱ ⲁⲛ ⲙⲡⲉⲛϫⲟⲉⲓⲥ ⲉⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲏⲛ ⲛⲉⲛⲉⲣⲫⲩ
أما أنا فلم أكن مُتمالكاً نفسي حتى أهرب ص -ⲁⲛⲟⲕ ⲇⲉ ⲛⲉⲓⲱ ⲙⲙ ⲡⲱⲧ
مُتسلِّط . سائد ص • ⲣⲉϥⲉⲣⲃⲟⲓⲥ ب ,ⲣⲉϥⲣϫⲟⲉⲓⲥ -ⲡⲓⲣⲏ ⲛⲉⲓⲁ ⲡⲓⲟⲩ ⲉⲱⲥ ⲣⲉϥⲉⲣⲟⲟ ⲛϯⲟⲓⲕ
الشمس والقمر كمتسلطَيْن على المسكونة ب ⲙⲉⲛⲏ

ⲙⲉⲧⲃⲟⲓⲥ ب ,ⲙⲛⲧϫⲟⲉⲓⲥ ص (т)
ربوبيّة . سيادة . تسلُّط *lordship*
[إش ٤٠ : ١٠ – دا ٤ : ١٩ – أف ١ : ٢١]
-ⲁ ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲟⲟ ⲉⲣⲕⲉⲗⲉⲧⲓⲛ (ⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲙⲓ) ب سيادتك أمرتَ
• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲃⲟⲓⲥ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧϫⲟⲉⲓⲥ ص بتسلُّط . بسلطان
-ⲕⲁⲙⲁⲉⲓ ⲇⲉⲛ ⲙⲉⲧⲃⲟⲓⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب ,ⲛⲧⲁⲙⲁⲉ-ⲧⲉ ⲉϩⲛ ⲙⲛⲧϫⲟⲉⲓⲥ ⲛⲓⲓⲙ ص (أنتَ) تعتز بكل سلطان

бολ *I.* ص (п) (т نادراً) ١ . كَذِبٌ . زورٌ *a lie*
أكاذيب [أم ٦ : ١٩] -ⲉⲛⲃⲟⲗ ص
تكلَّمَ بالكذب -ⲁⲛⲱⲁϫⲉ ⲙⲙⲁⲃⲟⲗ ص
خلَطَ الحق بالكذب -ⲁⲛⲧⲱⲉ ⲛⲧⲙⲉ ⲙⲙⲛ ⲛⲃⲟⲗ ص
أليس كذب في ؟ -ⲁⲛ ⲟⲩⲃⲟⲗ ⲧⲉⲧⲉⲛ ⲧⲁⲟⲩⲛⲁⲓ ص
يَعنيني ؟ [إش ٤٤ : ٢٠ ص] (= ⲙⲉⲉⲛⲟⲩϫ ب)
كذبي [رو ٣ : ٧ ص] -ⲧⲁⲃⲟⲗ ص

٢ . كاذب [عز ٢٠ : ١٩ – لم ٨ : ٧] *liar (adj صفة)*
شفاه كاذبة -ⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ⲛⲃⲟⲗ ص
ابن حرام -ⲩⲓⲡⲉ ⲛⲃⲟⲗ ص
خيال كاذب -ⲫⲁⲛⲧⲁⲥⲓⲁ ⲛⲃⲟⲗ ص

١ - صار زائفاً (طلع كذّاب) *be lie, false* • ⲣⲃⲟⲗ ص
[يش ٢٣ : ١٤]
٢ - كَذَّبَ . سَفَهَ . خَمَّقَ *make liar, stultify*
سأكذّب كلامه ص -ⲛⲧⲁⲣ ⲛⲉⲭⲱⲁϫⲉ ⲛⲃⲟⲗ
ستكذّب داود (ستجعله كاذباً) ص -ⲭⲛⲁⲣ ⲇⲧⲇ ⲛⲃⲟⲗ

كَذَبَ . قالَ كذباً . تفوّهَ بالأكاذيب ص • ϫⲓⲃⲟⲗ,ϫⲉⲃⲟⲗ
[رو ٩ : ١ – عب ٦ : ١٨] *speak lie*
أنا لا أكذب ص -ⲉⲓϫⲉ бολ ⲁⲛ
كيف تكذبين ؟ ص -ⲡⲱⲥ ⲧⲉϫⲓⲃⲟⲗ ؟
لا تقلْ أي كذب ص -ⲙⲡⲣϫⲓⲃⲟⲗ ⲗⲁⲁⲧ ⲉⲓⲙ ⲡⲉⲕⲗⲁⲥ بلسانكَ [لم ٢٤ : ٢٣]
١ - كَذَبَ على ص • ϫⲓⲃⲟⲗ ⲉ- ,ϫⲓⲃⲟⲗ ⲉϫⲛ
٢ - أنكَرَ . جَحَدَ [يش ٢٤ : ٢٧]
جَحَدوني ص -ⲁⲧϫⲓⲃⲟⲗ ⲉⲣⲟⲓ
مَنْ ص -ⲡⲉⲧⲛⲁϫⲓⲃⲟⲗ ⲉϫⲛ ⲟⲩⲉⲱⲃ ⲉⲫⲉⲟⲟⲧ
أنكر أمراً رديئاً . مَنتسترَ على أمرٍ ردي،

عديم الكذب . صَريح • ⲁⲧϫⲓⲃⲟⲗ ص
صوت مُخلصنا ص -ⲫⲱⲛⲓ ⲛⲁⲧϫⲓⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲏⲣ
الذي لا كذب فيه
صِدق . صَراحَة • ⲙⲛⲧⲁⲧϫⲓⲃⲟⲗ ص (т)
كاذب [يو ٨ : ٥٥] *liar* • ⲣⲉϥϫⲓⲃⲟⲗ ص

-ⲉⲛⲉⲥⲃⲟⲗϫ ⲁⲛ ⲛⲗⲁⲁⲩ ص يكن مُنحرفاً في أي شيء
was not deflected
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲗϫ]

ⲃⲟⲗⲃ// ص تَعثَّرَ . عَثَرَ

-ⲁⲓⲃⲟⲗⲃⲧ ⲉⲧⲡⲁⲃⲉ ⲛⲩⲉ ص نَعثرتُ في قِطعة خشب
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲗⲃ]

ⲃⲟⲗⲃ,ⲃⲟⲣⲃ ص (eq) مُزوَّد بـ

[راجع الفعل ص ⲃⲟⲣⲃ]

ⲃⲟⲗⲃⲉⲗ,ⲃⲉⲗⲃⲱⲗ// ص ١. نَشَرَ . بَسَطَ
٢. كَشَفَ

-ⲡⲉⲧⲉⲩⲱⲩⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲃⲟⲗⲃⲉⲗ ⲛⲛⲉⲧ
ليس لائقاً أن تكشفوا سواعدكم ص ⲃⲟⲗ

٣. اختَلَجَ . تَزلزَلَ

-ⲡⲕⲁⲉ ⲧⲏⲣⲩ ⲁⲩⲃⲟⲗⲃⲗ ⲉⲃⲟⲗ ص الأرض كلها تزلزلت
[راجع الفعل ب ⲭⲉⲗⲭⲉⲗ]

ⲃⲟⲩ *I.* ص (ⲧ) (= ⲭⲟⲩ ب) قُوَّة . جبروت
[راجع ب ⲭⲟⲩ]

ⲃⲟⲩ *II.* ص (ⲡ) (= ⲃⲱⲩ ب) حديقة
[راجع ب ⲃⲱⲩ]

ⲃⲟⲩⲕ,ⲃⲟⲛⲕ ب (ⲡ) ١. حلفاء . بوص . أسَل [إش ١٩ : ٦]
٢. بَرْدي *papyrus*
[اي ٨ : ١١ – اي ٤٠ : ٢١ ب] (= ⲭⲟⲟⲧⲕ ص)

ⲃⲟⲩⲃⲉⲩ ص (=ⲭⲟⲩⲭⲉⲩ ب) جَسَّ . تَحَسَّسَ . تَلَمَّسَ
[راجع ب ⲭⲟⲩⲭⲉⲩ]

ⲃⲟⲛ *I.* ص (eq) ١. ناعم . أملَس . رَطْب *soft*
(= ⲭⲏⲛ,ⲭⲁⲛⲉ ب)

-ⲕⲁⲡ ⲛⲛⲟⲧⲉ ⲉⲕⲱⲱⲓ ⲉⲕⲃⲟⲛ ص جَبَل طويل ناعم

-ⲗⲁⲙⲭⲁⲡⲧ ⲉⲕⲃⲟⲛ ص زفت سايح

٢. عَطِن . مُعَطِّن . فاسِد
عَطِنَ . فَسَدَ

• ⲣⲃⲟⲛ ص

-(ⲛⲏⲣⲡ) :ⲁⲓⲧⲣⲉⲕⲣⲃⲟⲛ ⲉⲓ ⲗⲱⲙⲉ ص (الخمر) : سأحمله يعطن ويفسد

ⲃⲟⲛ *II.* ,ⲃⲟⲟⲛⲉ ص (ⲡ) مكان واطِئ . مُنخَفَض . نُقرَة .
تجويف (= ⲭⲟⲛ ب)
[راجع ب ⲭⲟⲛ]

ⲃⲟⲛⲥ ص (= ⲭⲟⲛⲥ ب) عُنفٌ . شِدَّة . قَسوَة . ظُلم

• ⲭⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ص (= ⲃⲓⲛⲭⲟⲛⲥ ب) ظَلَمَ
[راجع الفعل ب ⲃⲓⲛⲭⲟⲛⲥ]

ⲃⲟⲛⲧ *I.* ,ⲭⲟⲛⲧ ب ,ⲭⲟⲧⲉ ص (eq)
ناضِج . كامل النمو (للنبات) *ripe*

-ⲯⲁⲩⲕ ⲛⲁⲉⲓⲱⲥ ⲉⲩⲃⲟⲛⲧ ⲟⲩⲟⲉ ⲉⲛⲁⲛⲉⲧ ب سبع سنابل ناضجة وحسنة [تك ٤١ : ٥ ، ٧]
[راجع أيضاً ص ⲭⲁⲧⲉ]

ⲃⲟⲛⲧ *II.* ص (eq) (= ⲭⲟⲛⲧ ب) غاضِب . زَعلان
[راجع الفعل ص ⲃⲱⲛⲧ, ب ⲭⲱⲛⲧ]

ⲃⲟⲛⲧⲥ ب ,ⲭⲟⲛⲧⲥ ص (ⲧ) تجربة *trial*

-ⲛⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲧⲃⲟⲛⲧⲥ ⲛⲓⲯⲩⲭⲏ ⲉⲟⲩⲃⲟⲛⲧⲥ ⲛⲉⲓⲙ ب الشياطين تمتحن النفوس بتجربة وبحَنة
ⲟⲩⲉⲧⲁⲥⲙⲟⲥ

-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲫⲙⲉⲧⲛ ⲃⲟⲗⲕ ⲉⲛⲱⲱⲓ ⲉⲁ ⲫⲧ ب أنكاره
ممتدة للمُلا نحو ١

-ⲡⲱⲁ ⲙⲡⲣⲏ ⲱⲁⲫⲧⲣⲉ ⲛⲉⲫⲙⲃⲉ ⲉⲧⲭⲟⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ
شروق الشمس تضمحل الأحزان الشديدة تهدأ ص ⲉⲣⲟⲕ

تشدُّد . اضطرار . (ⲧ) ص ,ⲭⲟⲗⲕⲥ ب • ⲃⲟⲗⲕⲥ
ضَغْط . اجتهاد

-ϫⲛⲁⲫⲁⲓ ⲇⲁ ⲧⲟⲧⲃⲟⲗⲕⲥ ب لن تحتمل تشدُّدهم

جافَّ . (عالَى) ص ,†ⲭⲟⲗⲕⲥ ب • †ⲃⲟⲗⲕⲥ
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗⲕ ب ,ⲃⲱⲗⲕ]

ⲃⲟⲗⲕ// *II.* ص ,ⲭⲟⲗⲕ// ب أغرَقَ . تخطَّسَ

-ⲁⲩⲃⲟⲗⲕⲟⲩ ب ,ⲁⲩⲭⲟⲗⲕⲟⲩ ص أغرقهم
[راجع الفعل ب ⲭⲱⲗⲕ]

ⲃⲟⲗⲱⲙⲉⲥ,ⲯⲟⲗⲱⲙⲉⲥ ب (ⲧ) بعوضة . ناموسة
[راجع ب ⲯⲟⲗⲱⲙⲉⲥ]

ⲃⲟⲗⲡ// *I.* ب جَبَلَ (لك ٢ : ٨)

-ⲡⲓⲣⲱⲙⲉ ⲉⲧⲁⲩⲃⲟⲗⲡⲩ ب الرجل الذي جبله [لك ٢ : ٨]
[راجع الفعل ب ⲃⲱⲗⲡ]

ⲃⲟⲗⲡ// *II.* ص (= ⲃⲟⲣⲡ// ب) كَشَفَ . أعلَنَ
مَكشوف (eq) ص • ⲃⲟⲗⲡ
[راجع الفعل ب ⲃⲱⲣⲡ]

ⲃⲟⲗⲉⲥ,ⲯⲟⲗⲉⲥ ب (ⲧ) جُثَّة
[راجع ب ⲯⲟⲗⲉⲥ]

ⲃⲟⲗϫ// *I.* ص (فعل منعكس *vb refl*) :
١. التَصَقَ . التَحَمَ بـ
٢. عافَ (الطعام) . عَزَفَ عن (رَفَضَ) . أعرَضَ عن

-ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲉⲃⲣⲉ ⲉⲣⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲙⲁⲃⲟⲗϫⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ص
أي طعام يعافه الانسان

-ⲧⲁⲟⲩⲉⲙ ⲛⲉⲓⲉⲛⲟ ϫⲓⲛ ⲓⲙⲙⲟⲛ ⲧⲁⲃⲟⲗϫⲥ ⲉⲣⲟⲩ
أن آكل (من) هذا الصنف أو أرفضه (أعزف عنه) ص

-ⲃⲟⲗ

اعرضْ عن الخبز واشبعْ نفسكَ من الزنا ص ⲛⲟⲉⲓⲕ

٣. لَبِسَ . التَحَفَ بـ . تجلبَبَ

-ⲉⲁⲧⲃⲟⲗϫ ⲛⲉⲉⲛⲥⲧⲟⲗⲏ ص لَبِسوا حُلَلاً

٤. أمسَكَ بـ . تَمَسَّكَ بـ

-ⲟⲧⲱⲛⲉ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲛⲛⲉⲧⲃⲟⲗϫ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص لأنها هي حياة للذين يُمسكونها [أم ٤ : ٢٢]

-ⲫⲉⲛⲉⲅⲕⲣⲁⲧⲏⲥ ⲉⲧⲃⲟⲗϫ ⲙⲡⲱⲁϫⲉ ⲉⲧⲟⲧⲟϫ ص
نُساك مُتمسِّكون بالكلام الصحيح

-ⲉⲥⲃⲟⲗϫ ⲛⲧⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص مُتمسِّكة بمعونة الله

٥. تَعَثَّرَ . عَثَّرَ (تكعبل)

-ⲛⲉⲩⲙⲏⲧ ⲛⲧⲁⲧϫⲱⲗϫ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲩⲥⲃⲱⲟⲩⲉ ص
الشباك التي يعثرون (يتكعبلون) فيها هي تعاليمهم

٦. تَخَفَّى *conceal self*

-ⲁⲩⲃⲟⲗϫⲩ ص تخفّى
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗϫ, ب ⲅⲱⲗϫ]

ⲃⲟⲗϫ// *II.* ص وَرِطَ . غرِقَ
[راجع الفعل ص ⲭⲱⲗϫ, ب ⲅⲱⲗϫ]

ⲃⲟⲗϫ *III.* ص (eq) مُنحَنِي . مُنحَرِف . مُطامِن . مُطأطِئ
(= ⲕⲟⲗϫ ب)

-ⲉⲩⲃⲟⲗϫ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲧⲟⲧⲉⲣ ص مطامن
(مطأطِئ) إلى أسفل مثل كلب

бооще ص (eq) مُلتوى . مُتقلِّب . مُنحرف . مُعوَجّ .
[أم ٢ : ١٥ – لم ٦ : ١٤ – أم ١٠ : ٨]
-отшеере ечбооще ص فِكر مُلتوٍ
-неевнте етбооще ачш ннсшве ص الأعمال المُلتوية الباعثة للسُخرية
-себооще ейй пеуент ص مُلتوون في قلوبهم
-текталро наχш ннетбооще ص فمكَ ينطق بأمور مُلتوية [أم ٢٣ : ٣٢]
• пбооще ص الاعوجاج
• мптбооще (т) ص التواء . انحراف . تقلُّب
[راجع الفعل бшше]

бооне I.,бон ص (п) مكان مُنخفِض . نُقرَة . تجويف . مَطبّ
[راجع ب хон]

бооне II. ص (صفة adj) رَطْب . عَطِن . مُعطَن
• рбооне,рбон ص رَطَبَ . عَطَنَ
-ачтре ннрп пшшне ачрбооне ечлошс ص جعل الخَمر تتغيَّر وتعطَن وتفسد

боот// ص ضاقَ . انكَمَشَ . ضَيَّقَ . (كش)
-Пеχс ачбоотч ебоун ммоун ммоч ачш المسيح ضغط على نفسه وحلَّ في بطنها
ачшопе ей тескалаеи ص
[راجع الفعل ص бшот]

боотне ص (т) ١ . مِسْح . ثوب من الشعر hair-cloth
(= сок ب)
-ршти нбоотне ص ثوب من الشعر
٢ . زكيبة . غِرارة . جِوال (شوال) sacking. sack
• санбоотне ص بائع الزكائب
• сажбоотне ص صانع الزكائب (مَن يقوم بغزلها) sack-weaver

боотре,батре ص (п) عَبْد . خادم (لفظ للتحقير)
-отежеал н отбоотре ص عبد أو خادم

боотб,боотх ص (eq) مُعوَجّ (معووج) . مُلتوٍ
(= бооще ص ,колх ب)
• боотб ей пбол ص مُلتوٍ بالكذب
• opp. :шнш ей тме ص (المكس) : مُعتدل في الحق
• етбоотх ص مُعْوَجّ . (معووج)
• opp. :етсоттшн ص (المكس) : مُستقيم

боош ص (п) كُوش .
(جزء من وادي النيل بين الشلال الثاني والثالث)

бооч ص (eq) ضَعيف (= бооб ص ,хшб ب)
-нетбооч ей ннееуе ص الضعاف في ضمائرهم

бооχе ص (eq) مَقطوع . مُعيَّبٌ
(إش ٣٢ : ٤ ص) (= хнхі ب)
[راجع الفعل ص бшохе]

бор I. ص.ب (т) أجنَّة . سِكّين (آلة قطع)
-ебенбор ммпире ص سكاكين حديدية
• шенбор ص.ب ضربة أجنة

бор II. ص.ب ,шор ب (т) ١ . إخْمص القدم

• †бонтс ب ,†хонтс ص امتحَن . جرَّبَ
бонч,боущ ب (п) بوص . بَرْدي [أي ٨ : ١١]
боов,бооч ص (eq) (=хшв ب) ضَعيف . هَزيل
[راجع ب хшв]
боол// I. ص جَمَعَ . لَمَّ . حَصَدَ
[راجع الفعل ص бшл I]
боол// II. ص لَفَّ . بَرَمَ
• боол// ебол ص رَجَعَ
-ппаг етеүшре الوقت المناسب للخروج والوقت المناسب للرجوع
шүе ебоолот ебол ص
[راجع الفعل ص бшл II]
боол// III. ص غَطّى . ألبَسَ . لَفَّ . كَفَّنَ
-нтоеіс нта Пенχс боолот ммоч الحِرَق التي لُفَّ بها ربنا ص
-аібоолч нсаг كسوته بالفضة ص
-тестолн ета ппро боолеч الحُلّة التي يلتحف بها الملك [أستير ٦ : ٨] ص
-маребоолеч ипехаос ноє ноуштнн فليلتحف بالهاوية كتوب (كرداء) ص
-ткепаше ипшштнн аібоолт ммос لبستْ نصف الرداء الآخر ص
[راجع الفعل ص бшше, ب хшл]

боолє (eq)ص مَكسيّ . مُغَطّى . مُلتَحِف . لابس [أم ٣١ : ٢١]
-таікеостнн енаре Даам боолє ммоч البر الذي كان آدم مُلتحفاً به ص
-неевоос етбоолє ммоч المَلابس التي نكسوه ص
-ноуоеін етбоєлє нтеψухн النور الذي يكسو النفس ص
-пескеуос етбоолє епеєроноо الشيء الكاسي العرش ص
-ере отсотλаріон боолє епеqєо منديل يغطي وجهه ص
-ммате тсарz лоqлеq етбоолє ёпкас قبل أن يفنى الجسد الذي يكسو العظم ص
-пеклнрос етеqбоолє ммоі النصيب الذي يشملني (يُحيطني) ص
-блоб етбоолє ннотв سرير مُطعَّم بالذهب ص
-отіопе нше есбоолє ппеніре وبية خشب مَكسُوَّة بالحديد ص
-тснqе ий пескоеіє н петбоолє ммос السيف وغمده أو الموضوع فيه (مَكسو به) ص

боолес I. ص (т) رداء . غِطاء . مِئزَرة . إزار
[إش ٤٧ : ٢ ص] (= єшвс ب)
-(garment) :сіннтq наі нтуппос нбоолес ص (ثوب) : اصنعْه لي كرداء
[راجع ص бшше]

боолес II. ص (т) فَخْذ . وِرْك thigh
-тбоолес нтоуернте ноупаш нтснqе ص فَخذ الرجُل اليُمنى للسيف

боощ ص فقط (п) حَدائق . بساتين
-Пноутє петтре небоощ ёр отшннще н- ١ يَجعل البساتين تعطي نبيذاً كثيراً ص
нрп
[راجع مفردها ب шшбщ, ص бощ]

-ⲙⲡⲉϥϣⲟⲥⲓ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲉⲓϫⲉⲛ ⲛⲉϥⲃⲟⲡ ب يستطع الوقوف على قدميه
-ⲁ ⲧⲃⲟⲡ ⲙⲟⲩⲛⲁⲓⲱ ⲡⲱⲉ ص تَمزَّقت قدمه اليُمنى
٢. كَعْب الرِّجْل . مِشْط الرِّجْل
-ⲛⲓⲃⲟⲡ ⲙⲛⲧⲉ ⲣⲁⲧϥ ب كعباه [أع ٣ : ٧]
-ⲓⲥ̄ ⲉϥⲧⲟⲃⲥ ⲉⲛⲉϥⲕⲟⲧⲓ ⲙⲃⲟⲡ ص يسوع (عند تعليمه المشي) يرتكز على أمشاط قدميه
-ⲁⲥⲉⲓⲧⲉ ⲉⲃⲏⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓⲃⲟⲡ ⲙⲛⲧⲉ ⲣⲁⲧⲧ ب انطرحتُ على أمشاط رجلي
٣. حافر الحيوان . ظِلْف
-ⲉⲧⲉ ⲛⲓⲃⲟⲡ ⲙⲛⲧⲉ ⲣⲁⲧϥ ⲫⲟⲣϫ ب مشقوق الظلف [لا ١١ : ٢٦]
٤. نَعْل (الحذاء)
-ⲙⲃⲟⲡ ⲛⲛⲉⲧⲧⲟⲟⲩⲧⲉ ص نِعال أحذيتهم [يش ٩ : ١٦]

боп// *III.* ص أمسَكَ
-ⲉϥⲟⲩⲱϣ ⲉⲃⲟⲗϥ ص يريد أن يُمسكه
[راجع الفعل ص бωπε]

боп *IV.*,бопе ص ١. إناء صغير (كوب شوب)
٢. وعاء صغير (للأكل)
-бопе ⲕⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲉⲛⲁⲁⲩ ⲛⲟⲧⲱⲟⲩ ص وعاء صغير للأكل
٣. كمية صغيرة . قليل من (شوبة)
-ⲉⲧⲣⲉⲩⲟⲩⲉⲓ ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲥⲉⲥⲉ ⲟⲩⲃⲟⲡⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ص أن يأكلوا قليلاً ويشربوا كمية قليلة من الماء (شوبة مية)
-ⲱⲟⲩⲉ ⲟⲩⲃⲟⲡⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉϫⲱϥ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲱⲕⲓ ص صُبَّ قليلاً من الماء على رأسه ليغتسل
-бопе ⲛⲉⲣⲱⲧⲉ ص قليل من اللبن (شوبة لبن)
-ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲃⲟⲡⲉ ⲛⲣⲱⲙⲉ ص شِرذمة (قليل) من الناس
• бопе бопе ص قليلاً قليلاً (شوبة شوبة)
-ⲥⲱ бопе бопе ⲙ̀ⲡⲣ̄ⲥⲉ ⲗⲟⲕ ⲥ̄
ⲉⲣⲏⲧ ص اشربْ قليلاً قليلاً ، لا تشربْ كوبين متتاليين

бопс ص *(nn)* *capture* سَبْي . أسْر
-ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲃⲟⲡⲥ ص (سبهزم الأعداء) بسَبْي عظيم
[راجع الفعل ص бωπε]

бор ص (π) (= коур ص) مفصَلة (الباب)
pivot, hinge of door

борп// ب ,болп// ص كَشَفَ . جَرَّدَ . أظْهَرَ . أعْلَنَ
-ⲡⲉⲥϣⲏⲣⲉ ⲁϥⲃⲟⲗⲡϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲡⲣⲏϣ ص ابنها كشف عنه الغطاء
• борп ب ,болп ص (ⲉϥ) مكشوف . ظاهر . مُعْلَن
-ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲧⲛ̀ⲙⲉⲗⲟⲥ бολп ⲉⲃⲟⲗ ص أعضاؤكم مَكشوفة
[راجع ص бωπ ب ,бωлп]

борте ص (т) (= кор† ب) *knife, sword* سِكّين . سِلاح
-(ⲁϥⲕⲁⲗⲉⲧⲉ) ⲉⲧⲣⲉⲧϣⲱⲗⲃ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲉⲓⲛ (أمَرَ) أن يشرِّحوا جسمه بسكاكين حامية
ⲉⲉⲛⲃⲟⲣⲧⲉ ⲉⲧⲭⲏⲣ ص
• ⲁⲧⲃⲟⲣⲧⲉ,ⲁⲧⲕⲟⲣⲧⲉ ص ١ ـ بدون سِكّين أو سلاح *without knife*
-ϣⲁⲁⲧϥ ⲛⲁⲧⲃⲟⲣⲧⲉ ص اقطعه بدون سِكّين
٢ ـ غير مَقطوع *not cut*
-ϫⲓ ⲛⲁⲕ ⲛⲟⲧⲃⲱⲃⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲗⲟⲭⲏ ⲛⲁⲧⲕⲟⲣⲧⲉ ص خذ لكَ ورقة ملوخية غير مَقطوعة

борч// ص جَزَّ . نَزَعَ
[راجع الفعل ص бωрп ب ,бωрч]

борх,борхе ص (π) (=кερχι ب) قذارَة . وَسَخ *filth*
-ⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲓⲃⲟⲣϫⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲱⲙⲁ ص ما هذه الأقذار التي للجسد
-ⲟⲩⲉⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲃⲟⲣϫⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧ̀ⲥⲁⲣⲝ ص غسيل (تنظيف) أقذار الجسد
• ⲣ̀борх ص اتَّسَخَ . اجرَبَّ
-ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲉϥϕⲟ ⲛ̀ⲃⲟⲣϫ ص جسمه اجرَبُّ (مَليء بالأقذار)

борб// *I.* ص اصطادَ . كَمَنَ . تَرَصَّدَ (= корх// ب)
• борб ص (ⲉϥ) كامِن . مُتَرَصِّد
-ⲏⲃⲟⲣⲃ ⲉⲓⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲁⲕⲉ ⲡⲉϩⲛⲧ ⲙ̀ⲡⲣⲱⲙⲉ ص يترصَّد في كل أمر ليهلك قلب الانسان [أم ٧ : ١٢]
-ⲥⲃⲟⲣⲃ ⲉⲁⲧⲏ ⲙ̀ⲡⲧⲁⲗⲏ ⲛⲛⲭⲱⲟⲩⲣⲉ ص تكمن عند أبواب الشرفاء [أم ٨ : ٣]
• борбс ص (π) (=кορхс ب) ١ ـ صَيْد . اصطياد
٢ ـ فريسة
-ⲉⲁⲉ ⲛⲉ ⲛⲃⲟⲣⲃⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲣⲟϥ ص كثيرون هم فرائس الغِش
٣ ـ فَخ . مصيدة
[راجع الفعل ص бωрб, ب *II.* кωрх]

борб// *II.* ص زَوَّدَ بِـ . أمَدَّ بِـ (= корх// ب)
-ⲙ̀ⲡⲁⲧⲟⲩⲃⲟⲣⲃϥ ص (الصابيح) : قبل أن تُعَمَّر [١صم ٣ : ٣]
• борб ص (ⲉϥ) مُزَوَّد . مُعَمَّر
[راجع الفعل ص бωрб, ب *III.* кωрх]

борб// *III.* ص سَكَنَ . عَمَّرَ (= корх// ب)
• борб ص (ⲉϥ) مَسكون . مُعَمَّر
[راجع الفعل ص бωрб, ب *IV.* кωрх]

бос ص (= кос ب) نِصف
[راجع ب кос *I.*]

босі ب ,косе ص (ⲉϥ) ١. عالٍ . مُرْتَفِع *high*
[مز ٣٠ : ٢٥ – مر ٩ : ٢]
• Пбс ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ب الرب العَليّ [أى ٣١ : ٢٨ – دا ٤ : ٤]
-ⲟⲩϣⲁ ⲕⲟⲥⲉ ⲉⲓⲛ ⲧⲙⲏⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲗ ص أنف مُرتفع وسط العينين
٢. شامِخ . مُتعالي
• ⲛⲓⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ب السلاطين القائمة (ذات العظمة) [رو ١٣ : ١]
٣. عِملاق . طويل القامة
-ⲉⲩⲃⲟⲥⲓ ⲇⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲁⲓⲏ ب طويل القامة
• ⲉⲁⲛϣⲏⲣⲓ ⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ب طوال القامة [عد ١٣ : ٣٣]
(opp :ⲕⲟⲗⲟⲃⲟⲥ العكس) : قصير
٤. الأعالي . القِمَم [مز ٤٨ : ١ـمر ١١ : ١٠] • ⲛⲏⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ب
-ⲛⲏⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲁϥ ب أعاليه . قِمَمه
-ⲛⲏⲉⲧⲃⲟⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲟⲧⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲕⲁⲉⲓ ب أعالي (قِمَم) تراب الأرض [أى ١٤ : ١٩]
٥. عَميق (للبحر)
• ⲟⲩⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁ ⲉⲥⲭⲟⲥⲉ ص بَحر عَميق
٦. متفوِّق . سامٍ
• ⲍⲉⲛⲟⲥ ⲉⲩⲃⲟⲥⲓ ب جنس متفوِّق (سامي المَحْتِد)
-ⲏⲕⲭⲟⲥⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲡⲁⲙⲟⲩⲛⲓⲁ ص رأيي مُتفوِّق
-ⲙⲛ̀ ⲣⲱⲙⲉ ⲭⲟⲥⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲣⲁⲛ ⲉⲓ ⲉϫⲛⲓⲁ ص لا يتفوَّق (يرقى) انسان لسبب اسمه أو هيئته

٧. فاخِر (للأطعمة)
اطعمة فاخرة ب ϩⲁⲛⲧⲣⲟⲫⲏ ⲉⲧⲃⲟⲥ •
-ⲓⲙⲡⲉϥⲟⲧⲱⲙ ⲉⲙⲉϩ ⲧⲣⲟⲫⲏ ⲉⲧⲥⲟⲥⲉ ص يأكل أبدًا أطعمة فاخرة

٨. خاص (للسر أو الكلام)
-ϩⲁⲙⲓⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲃⲟⲥ ⲉⲙⲁⲩⲱ ب أسرار خاصة
حدًا (عالية جدًا لا يُمكن البوح بها)
-ⲩⲁϫⲉ ⲉϥⲥⲟⲥⲉ ص كلام خاص

٩. مُسَمَّن . مُمْتَلِىء
ⲉⲩⲱⲁⲛⲟⲩⲱⲧ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲃⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب
محول مُسمَّنة وكلها مُمتلئة (باللحم)
• ⲙⲁ ⲉⲧⲃⲟⲥ ب ,ⲙⲁ ⲉⲧⲥⲟⲥⲉ ص
١ ـ غلالي . مُرتفعات (ار ٢٢ : ١٢)
٢ ـ حُصون (إش ٣٦ : ٧)
• ⲃⲟⲥ ⲉ- ب ,ⲥⲟⲥⲉ ⲉ- ص اعلَى من . أرفع من
-ⲁⲧⲃⲟⲥ ⲉⲣⲟⲕ ب أرفع منكَ (أي ٣٥ : ٥)
-ⲉⲧⲃⲟⲥ ⲉⲛⲁⲓ ب أرفع من هؤلاء
-ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲁ ⲥⲟⲥⲉ ⲉⲟⲩⲁ ص واحد أعلى من واحد
-ⲉⲛⲕⲟⲛⲣⲓⲁ ⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲉ ⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲧⲏⲣⲥ ص أقذار أعلى من كل المدينة
-ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲥⲟⲥⲉ ⲛⲉⲙⲧⲟⲩ ص هذا الأرفع منهم جميعاً
• ⲃⲟⲥⲓ ⲉϫⲉⲛ ب متعالٍ على [مز ٩٨ : ٢]
• ⲃⲟⲥⲓ ⲛⲉⲙⲧ ب متكبِّر . مُتصلِّف . مغرور [١تيمو ٦ : ٤]
• ⲥⲟⲥⲉ ص (π,τ) فوقانيّة . سُمُوّ (لشخص أو لشيء)
exalted person or thing
-ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲛⲏⲧ ⲙⲡⲥⲟⲥⲉ ص الماء المنحدر من فوق [إش ٣ : ١٦]
-ⲓⲱⲥⲏⲫ *tempted* ⲛⲉⲣⲉ ⲧⲉϥⲥⲟⲥⲉ ⲁⲡⲓⲗⲏ ⲛⲁϥ
ⲙⲡⲓⲟⲩ ⲉⲥⲥⲟⲡⲥ ⲙⲙⲟϥ كانت ص يوسف (وهو مُجَرَّب)
رفعته تهدِّده بالموت ومُشَجِّعة إياه

ⲃⲟⲥⲙ ص (τ) ضَباب . قِتام . ظلام . سُحُب . غيوم
(= ⲭⲟⲥⲙ ب)
[راجع ب ⲭⲟⲥⲙ]

ⲃⲟⲥⲧ ص (π) مقياس كحولي
-ϯⲟⲩ ⲛⲃⲟⲥⲧ ⲙⲛ ϥⲧⲟⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩⲡⲉ ص خمسة كؤوس وأربعة شوب

ⲃⲟⲥϫⲉⲥ ب ,ⲃⲟⲥⲃⲉⲥ ص رَقَصَ *to dance*
[إر ١٣ : ٢١ – مت ١٤ : ١٦]
-ⲛⲉⲙⲓⲟⲙⲉ ⲃⲟⲥⲃⲉⲥ ⲉⲓⲟⲙ ⲛⲛⲉϥⲓⲁⲱⲗⲟⲛ ص النساء ترقص أمام أصنامه
• ⲃⲟⲥϫⲉⲥ ب ,ⲃⲟⲥⲃⲉⲥ ص (π) رَقْص . رقصة *a dance*
-ϩⲁⲛⲃⲟⲥϫⲉⲥ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲓⲣⲓ ⲙⲙⲟⲟⲩ ب الرقصات التي تؤدونها
-ϫⲱ ⲛⲁⲧⲱⲁⲃ ⲙⲛ ϩⲁⲛⲃⲟⲥⲃⲉⲥ ص أغاني هابطة ورقصات

ⲃⲟⲧ ص (τ) مِقْدار . حَجم . قَدْر . قامَة . هَيْئَة . مَقاس . شَوْط . سِن *size, form, age* (= ⲙⲁⲓⲏ ب)
-ⲭⲟⲥⲉ ⲉⲛ̄ ⲧⲉϥⲃⲟⲧ ص طويل القامة
[١صم ٩ : ٢ – ١صم ١٦ : ٧]
-ⲛⲧⲕⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲕⲃⲟⲧ ص أنتَ قصير القامة (صغير الحجم)
-ⲉⲩⲡⲟⲭⲧ ⲉⲛ̄ ⲧⲉⲩⲃⲟⲧ ص عريضة (مفرطحة) في هيئتها

هيئات جسدية ص ϩⲉⲛⲃⲟⲧ ⲛⲥⲱⲙⲁ
-ⲙⲉϥⲥⲃⲟⲕ ⲉⲛ̄ ⲧⲉϥⲃⲟⲧ ص غير ناقص في مقداره
-ⲁⲁϥ ⲛⲥⲟⲗ ⲛ̄ⲧⲃⲟⲧ ⲙⲡⲱⲓ ⲛ̄ⲧⲁⲙⲉⲉ ص اعمله ضئيلة بمقاس ريشة (الطائر)
-ⲧⲃⲟⲧ ⲛ̄ⲧⲁⲉⲧⲗⲏⲕⲓⲁ ص مقدار قامتي
-ⲧⲃⲟⲧ ⲉⲧⲁⲥⲉⲓ ⲉ̄ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲛⲉⲙⲧⲥ ص الهيئة التي أتت بها إلى العالم
-ⲱⲙⲣⲉ ⲱⲙⲛ ⲉⲛ̄ ⲧⲉϥⲃⲟⲧ ص طفل في سنه
-ⲧⲃⲛⲟⲃ ⲛⲃⲟⲧ ⲉⲧⲣⲛⲁⲁⲁϥ ⲉⲣⲟϥ ص مقدار كبر الذي سيفعله له
-ⲛⲧⲟⲧ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉ̄ⲡⲱⲓ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲃⲟⲧ :ص *(صلوات الأطفال)* كمقدار سنهم
-ⲛⲁ ⲧⲉϥⲃⲟⲧ ص أترابه (الذين على شاكلته)
-ⲱ ⲡⲙⲟⲧ ⲡⲁⲓ ⲉⲯⲁϥϥⲓ ⲛⲃⲟⲧ ⲛⲓⲙ ⲱⲙⲣⲉ أيها الموت الذي يأخذ كل الأعمار سواء طفل أو شيخ ص ⲱⲙⲛ ⲉⲓ ⲉⲛⲗⲗⲟ
-ⲱ ⲧⲃⲟⲧ ⲛⲙⲉⲥⲙⲟⲧ ص يا لهذه النِعَم
-ⲱ ⲧⲃⲟⲧ ⲉⲡⲱⲓⲕ ⲛ̄ⲧⲥⲟⲫⲓⲁ ص يا لِعُمق الحِكمة
-ⲱ ϫⲉ ⲟⲩⲏⲣ ⲧⲉ ⲧⲃⲟⲧ ⲛⲛⲃⲟⲱⲙ ؟ ص كَمْ هي مقدار قوائكَ ؟
• ⲛⲧⲉⲓⲃⲟⲧ ص *of this sort* بهذا المقدار . بهذا الحجم . مثل (لو ٧ : ٩)
-ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲉⲟⲩⲉ ⲛⲧⲉⲓⲃⲟⲧ ص حرف عظيم بهذا المقدار
-ⲧⲁⲙⲛⲧⲱⲙⲣⲉ ⲛⲧⲉⲓⲃⲟⲧ ص طفولة بهذا المقدار
-ⲙⲁⲛⲓⲥⲧⲟⲛ ⲛⲧⲉⲓⲃⲟⲧ ,ⲧⲁⲉⲓⲟ ⲛⲧⲉⲓⲉⲉ ,ⲁϥⲁⲃⲟⲟⲛ ص مكانللراحة بهذا الشكل ، كرامة بهذه الكيفية ، وحورات بهذا المقدار
-ⲉⲱ ⲉⲣⲟⲕ ⲉⲛ̄ ⲧⲓⲙⲁⲛⲓⲁ ⲛⲧⲉⲓⲃⲟⲧ ص كُفَّ عن هذا الجنون
• ⲁⲩ ⲛⲃⲟⲧ ص ما مقدار . كم هو . ما هو مقدار *of what size*
-ⲛⲟⲩⲥⲓⲱⲉ ⲛⲁⲩ ⲛⲃⲟⲧ ص كم هو مُرّ
-ⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ ⲛⲁⲩ ⲛⲃⲟⲧ ص كم هو من عذاب
-ⲟ ⲛⲁⲩ ⲙⲡⲓⲙⲉ ⲛⲁⲩ ⲛⲧⲧⲡⲟⲥ ⲛⲁⲩ ⲛⲃⲟⲧ ؟ ما هي الكيفية ، ما هو الشبَه ، ما هو المقدار ص
-ⲟⲩⲁⲩ ⲛⲃⲟⲧ ⲧⲉ ⲧⲙⲛⲧⲁⲥⲁⲃⲟⲟⲥ ؟ ص ما هو مقدار الصلاح ؟
-ⲟⲩⲁⲩ ⲛⲃⲟⲧ ⲡⲉ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲁⲁⲥ ⲙⲛ̄ ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ ما هو مقدار ما يفعلونه مع كل واحد منا ؟ ص ? ⲙⲙⲟⲛ
• ⲣ̄ ⲛ̄ⲧⲃⲟⲧ ص صارَ مثل . (على قدر ..) *be like*
-ⲡⲁⲛⲟⲃⲉ ⲛⲁⲣ̄ ⲧⲃⲟⲧ ⲁⲛ ⲙⲡⲁⲥⲁ خطيتي ليست على قدر الخير الذي صار ص ⲩⲱⲙⲡⲉ
• ⲟ ⲛⲧⲃⲟⲧ ص مُماثِل لِـ (في المقدار أو السن أو الحجم)
-ⲉⲧⲟ ⲛⲧⲉⲕⲃⲟⲧ ص أترابكَ (الذين من سنّكَ أو من شاكلتكَ)

ⲃⲟⲧⲡ ص.ب (eq) مَقْهور . مُرْهَق
-ϯⲃⲟⲧⲡ ⲉⲣ̄ ϯⲕⲉⲙⲏⲥⲧⲓⲁ ص إني مُرهَق لأصوم الصوم الأعظم
• ⲃⲟⲧⲡ// ص.ب قَهَرَ . أرْهَقَ
[راجع الفعل ص ب ⲃⲱⲧⲡ]

ⲃⲟⲧⲡⲥ ص.ب (τ) هزيمة . اندحار [٢صم ١٨ : ٧]
-ⲡⲓⲃⲣⲟ ⲉ ⲧⲃⲟⲧⲡⲥ ⲛⲛⲉϥⲭⲁⲓ ب الغَلَبَة أو الهزيمة لأعدائه
-ⲧⲙⲛⲧⲃⲱⲃ ⲙⲛ̄ ⲧⲃⲟⲧⲡⲥ ص الضعف والاندحار
[راجع الفعل ص.ب ⲃⲱⲧⲡ]

ⲃⲟⲧϩ// ص.ب (=ⲭⲟⲧϩ// ب) طَعَنَ . خَرَقَ . خَزَقَ

مَطْعون . مَخْروق . مَثْقوب
• ботеч ب.ص (eq)
-epe nотсаχі ботеч ب كلامهم مطعون فيه
[راجع ايضاً ب хотеч]

ботбет,бетбωт// ب ,бохбех, бехбωх// ص
ضَرَبَ . هَشَّمَ . (دشدش) . قَطَّعَ . شَرَّحَ . حَطَّمَ . كَسَّرَ (هَزَمَ) . شَجَّ . ذَبَحَ . نَحَرَ
-сенабетбωтот ب سيُحطَّمون [لا ٢٦ : ٥]
-аqбохбех ñqенppo ептаχρнт ص كسر ملوكاً اشدّاء
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ñса ص.ب طاحَ في [عد ١٤ : ٤٥]
-атботбет ñсωот ب طاح فيهم (دشدشهم . نزل فيهم ضرْب وتهشيم)
-ⲧснqі ептботбет ñсωот ب السيف المسلول عليهم
• ботбет ب ,бохбех ص (π) ضَرْب . تَهْشيم . قَطْع . تَشْريح . تَحْطيم . كَسْر . ذَبْح . نَحْر
-еqèтнік ñхе Пⲱⲥ èотботбет ñнекχаχі ب يعطيكَ الربّ هزيمة أعدائك
-отбохбех ñаттаλбо ص كَسْر لا يُشفى [أم ٦ : ١٥]
• ϩаλботбет ب جروح . جراحات [لا ٥ : ٢١]
• ϩаλшωт ñботбет ب ذبائح مذبوحة [لا ١٩ : ٢٨]
• піботбет ب رَحَى الحرب
• ρеqботбет ب صَفّاح . ذبّاح . جَزّار . قاهِر
-ϕρеqботбет ñнιχωρι ب قاهر الأقوياء

бот ب (ot) المادة الفعّالة في السُمّ
-отеншаші неш отбот неш отіаві ب مُر وسُم وصديد

ботнλ ص (π) جُنْدُب (نوع جراد) [لا ١١ : ٢٢]

бοτі ب ,χοτϩе ص عَرَجَ (أصيب بالعَرَج)
-ептбοτі ϩен пеqλοσιсмос ب المُصاب بالعَرَج في حواسه
[راجع أيضاً ص хотϩе]

ботλі ص (ot) رغيف . كعكة . رقيعة

ботнаб ص (π) بُرْنُس . عَباءة

ботр,бωр ب (π) دُخّان . شرارة *smoke, cinder*
[إش ١ : ٣١]
• ботр пκапнос ب دخان كثيف (البخار)

бοτχ *I.* ب ,бοτб ص (ot) وَرَم . دمّل . نَفْخَة *swelling, boil*
-ка паϩре ехй ñбοτб ѧй ñсіреqе ص ضَمْد دواء على الدمامل والجَرَب
[راجع الفعل ص бωб *II.*]

бοτχ *II.* ص (π) (= хοτχ ب) قُرْطُم *safflower, cardamum*

бοщт ص (eq) مُنْتَظِر
-*will pay you corn* ептбοщт ϩаροq ϩй ⲧχнре ص (سيدفع لكَ ثَمَن القمح) المنتظر عنده في الجَرْن
[راجع الفعل ص ѧщбωщ,ب хοщт]

бощбщ,бщбωщ// ص (= хощхещ ب)

رَشّ . ذَرّ . نَضَحَ . سَكَبَ . صَبّ
-бощбщ ехй теqотрнⲧе ص اسكبْ على رحليه
-бщбωщот ϩй оуωοот ص بلّها (انقعها) في الماء
-бощбщ евολϩй отноб ñрωⲙе ص انفجر باكياً
• бощбщ ص (π) رَشّ . سَكْب . نَضْح
-ñбощбщ ѧпесноq ص نَضْح الدم

бοqтен ب ,χοqтñ ص *(adv)* مُنْسَحِباً بسرعة . مُتَسَلِّلاً . خِلْسَةً
-еqнноτ èпωωі ñбοqтен ب يطلع متسلّلاً [يو ١٠ : ١]
• ϩі бοqтен èϩρні ب تَسَلَّلَ . قَفَزَ فوق
-аqер ⲙϕрнⲧ ñтеqϩі бοqтен èϩρні ñса عمل كأنه يقفز فوق الحائط (الجدار)
-ⲧχсі ب

бοϩ ب ,χωϩ ص (= бінеⲙ ب) لَمْسَ . مَسّ *to touch*
[تك ٣ : ٣ – لا ١١ : ٤٦ – اى ٥ : ١٩ – حز ٩ : ٦ – مت ١٤ : ٣٦]
-аqбοϩ èненбаλатх ب مسّ أقدامنا
-ⲙпотбοϩ èнеqсарх ب يؤذوا جسده (ـ يمسوا جسده بأذى)
– مع الحروف الآتية :
• *1.* неⲙ ب
-ⲧпорніа неⲙ ніарнοт èбοϩ èроq неⲙ (٣ حروف) : الزنى وملامسة الصاحب وابعاد اعنكَ
-ⲁⲧχеⲙаρікі èρωοτ ⲉⲟⲩ ñс-
-кегос ب اتهموا بلمْس الأواني المقدسة
• *2.* ñса ص
-а пота χωϩ ñса пота ص لَمْسَ الواحد الآخر
• *3.* ñ- ب
-ñтеqбοϩ ⲙⲙοі ب أن يمسني [اى ٦ : ٩]
• *4.* èвολбен ب ,ϩй ص
-ептбοϩ èвολñбнтс ب يلمسون منها
• бοϩ ب (π) ١ ـ لَمْسَة *a touch*
٢ ـ ضَرْبَة [لا ١٣ : ٢١ – ت ١٧ : ٨]
٣ ـ عدوى الملامسة *contagation*
٤ ـ قرابة أو صلة قرابة *kinsman, near or distant*
• ⲁⲧбοϩ ب ,ⲁⲧχωϩ ص لايُلْمَس *untouchable*
-піаⲧбοϩ ерοq ب لا يُقْرَب منه

бοϩбеϩ,χаϩχϩ ص ١ . خَبَطَ . قَرَعَ
٢ . اصطَكَّ . أَصَرَّ (للأسنان)
-енщаnбοϩбеϩ ⲛⲛенοвϩеϩ ص حتى ولو أصررنا بأسناننا

бοχ// ب صَبَغَ [مز ٦٧ : ٢٢]
[راجع الفعل ب бωχ]

бοχв,бοχф ص (eq) ضَعيف . هَزيل . حقير
[راجع ب хοхев]

бοχі ب to run ١ . جَرَى . رَكَضَ [تك ٢٤ : ٢٨–لو ١٧ : ٢٢]
٢ . سَعَى [مز ٥٨ : ٤ – غلا ٥ : ٧]
-ⲙаρепбοχі ϩен піаγων ب فلنسعَ في الجهاد (فلنجاهد) [عب ١٢ : ١]
٣ . بادَرَ . أَسْرَعَ [مز ١٨ : ٦ – لو ٤ : ٢٨ – اع ٢٧ : ٤ – ٢٠ : ١٦]
-сеβοχі ⲛⲛе піаггелос ب تسرع الملائكة

-пінна ѧтє нідшоні бохі ѧсшч ب روح الأمراض اطرده [أوشية المرضى – الخولاجي]
-ѧсбохі ѧса Ηλιας ب طردتْ ايليا
٢ ـ اضطَهَدَ [مرا ٥ : ٥]
-єнот єннєтбохі ѧса ѳннот ب باركوا الذين يضطهدونكم [رو ١٢ : ١٤]
٣ ـ اتْبَعَ . سَعَى وراء
-наібохі пе ѧса †ѧєѳшні ب كنتُ اتبع العدل [مز ٣٧ : ٢٠]
-єтбохі ѧса ѧсікта ب يتبعون المُسكِر [إش ٥ : ١١]
-ѧарєнбохі ѧса пінаі ب فلتتبع الرحْمة
١ ـ سَعْي . جَرْي . اسراع . هُجوم *coarse* (π) ب бохі •
[أع ٢١ : ٣٠]
-паініщ† ѧбохі єтаіаіч ب هذا السَعْي الذى قمتُ به
-ачщшпі ѧтє отбохі ѧтє пілаос ب صار هجوم من الشعب [أع ٢١ : ٣٠]
٢ ـ مبادرة
-отбохі ѧтє пі†ѧі тнрч ب مبادرة من البلدة كلها
سبيل (مر) للجرى . مِضْمار ب ѧаѧбохі •
place of running, path [أم ٤ : ٢٦]
١ ـ مُسْرِع . راكِض . ساعٍ [أم ٦ : ١١] ب рєчбохі •
٢ ـ طارد . مُبْعِد . مُزيل *pursuer, dispeller*
مُزيل الأمراض ب -отрєчбохі ѧєѧнщшні
١ ـ جَرْى *act of running* ب хінбохі •
-єтаєіщот бєн тєєхінбохі ب خفيفة فى جريها
٢ ـ مَسْلَك . سبيل
-єѧнхінбохі єтсоттшн ب مسالك (أو سُبُل) مستقيمة [ص ١٢ : ١٣]

бохч,бохв ص (єч) ضَعيف . هَزيل

бохєч// ص (= хохк// ب) قَطَعَ
[راجع الفعل ب хшхі]

бохбіх ص (= ботбєт ب) دَشْدَشَ
[راجع الفعل ب ботбєт]

боб// ص (= хохк// ب) شَوَى
[راجع الفعل ب хшх]

бп- ص ب -бєп, ص أمسَكَ
-ачпшт єтвє бп сарабшотщ ص أسرع ليصطاد أرانب
-ѧсєбп нєкотєрнтє ѧсапаєот ص يُمسكون قدميك من الخلف
бпλоєібє ص • اغتَنَمَ فرصةَ
[راجع الفعل ω бшпє]

бре *I.* ص (т) ١ . وَعل . أيل
٢ . جاموس [١مل ٤ : ٢٣]

бре *II.*,брн ص (т) مَغْرَفة *laddle*

брєпрєп ب (н) خرنوب . خَرُّوب

брн ص.ب *to dig* ١ . حَفَرَ . عَزَقَ . نَقَبَ [لو ١٦ : ٣]
-ѧнотбрн ѧшоч ب لا يُنقب [إش ٥ : ٦]
-ачбрн ѧшєіош ѧнрп ص حفروا معصرة للخمر
٢ . عَمَّقَ (فى الحفر) [مز ٧ : ١٧]

-єкбохі єкбіоті ب تبادر وتسرق
-ачбохі ачаѧні єѣрні ب أسرع وركب
٤ . أخرَجَ (بمعنى) : طَرَدَ
-ѧѱрн† єтотбохі ѧхє нівшкі ب كما يُطرَد (يُخرَج) العبيد [خر ٢١ : ٧]
الطارد [مرا ١ : ٦] ب • фнєтбохі
– مع الحروف الآتية :
جرَى إلى (نحو) . أسرع فى (أو إلى) . سَعَى فى ب -є• *1.*
-нотбаѧатє сєбохі єтпоннріа ب أرجلهم تجرى إلى الشر [إش ٥٩ : ٧]
-тєннабохі єѧсоуєн ѧпоєіс ب فلتتبع لنعرف الرب [هو ٦ : ٣]
-ачбохі єпєчшоіт ب أسرع فى طريقه
-ачбохі єѧщєппо ب أسرع إلى السفر
-атбохі єщощот ب اندفعوا ليهينوها [أع ١٤ : ٥]
-акбохі єкщ† ѧса фнєтачсшрєш ب سعيتَ فى طلب الضال [القداس الغريغورى – الخولاجى]
أسرعَ إلى . هَجَمَ على ب 2.єхєн •
-ачбохі єхшоот ب ركض إليهم [أع ٢١ : ٣٢]
-а ѧпноті бохі єхшч ب الأسد هَجَمَ عليه
-бохі єхєн †ѧєтаноіа ب اسرعوا (بادروا) إلى التوبة
-єтбохі єхєн пікшт ب يبادرون إلى البناء
-атбохі єѣрні єхшч ب [أع ٧ : ٥٧] هجموا عليه
اندفع نحو ب 3.єѣотп єхєн •
-аібохі єѣотп єхшч ب اندفعتُ نحوه
اندفع نحو [أع ١٤ : ١٤] 4.ѣа •
١ ـ سَعَى فى [مز ١١٨ : ٢٢] 5.бєн •
٢ ـ ركض فى [١كو ٩ : ٢٤]
-ачбохі бєн нєчбаλатє ب أسرع برجليه
6.ѣі •
مُسرع فى طريقه ب -єчбохі ѣі пєчѧшіт
[مز ١٨ : ٦]
أسرع خارجاً ب 7.a.євоλ •
-ѧсбохі євоλ єпіпталшн ب خرجتْ بسرعة إلى البوابة
ركض لاستقبال ب b.євоλ. єѣрні: •
-фнєтбохі євоλ єѣрєн пєтбохі ب العدّاء الخارج لملاقاة عدّاء [لو ٢٨ : ٣١ (٥١ : ٣١ بيروت)]
طافَ خارج ب c.євоλєа •
-бохі євоλєа нішшіт ب طوفوا خارج الطرق [لو ٥ : ١]
تقدَّمَ نحو (أو عند) ب d.євоλ ѣірєн •
-атбохі євоλ ѣірєн піро ب تقدَّموا نحو الباب
أسرع (ركض) إلى داخل [أع ١٢ : ١٤] ب 8.єѣотп •
-ачбохі єѣотп ѧпєіѧоо ѧнюотршот ب دخل بسرعة على الملوك [سيرة مار جرجس]
تَتَبَّعَ [هو ٢ : ٧] ب 9.сашєнѣн •
أسرع متقهقراً . تقهقر بسرعة ب 10.сафаѣот •
-аібохі сафаѣот ѧшоч ب أسرعتُ وراءه
[مز ١٤ : ٤]
تراكض إلى هناك ب 11.ѧшат •
-атбохі ѧшат єратот ب تراكضوا إلى هناك
[مر ٦ : ٣٣]
١ ـ طَرَدَ . طارَدَ ب 12.ѧса •
[تك ١٤ : ١٥ – مز ٣٥ : ١٥ – مز ١٠٠ : ٤ – مرا ٣ : ٤٣ – يز ٢ : ٢٠ – يز ٥ : ١٩]

-сотвеq ñщіке ауш ñбрн ص (آلة الحفر) : أعنّها للحفر والتعميق
٣. قَلَبَ . دَمَّرَ [مز ٧٩ : ١٥]
-δεн отбрн етбрн ѣннοq ب تدمّر تدمروا [إر ٢٨ : ٥٨]
-†вωѣалолі ѣпінаү èщаүщаүтс ѣсебр ѣнос ب الكرمة في الوقت الذي يقطعونها فيه
• брн ب.ص (π) ١ ـ حَفْر . تعميق
-ѣнюп брн ѣнюп èхаі ب (حيث) لا حَفْر فليس هناك حَرْث
٢ ـ عَزْق
-ере· ñбооυ ауш єєраі èпєбрн ص الحدائق تصرخ (طالبة) العزق
брнпі ب ,брнпє ص (т) ١. تاج . اكليل
(= ϫλου ب ,κλου ص (π) [٢صم ١ : ١٠)
-отϫλου ѣмαργαριτнс саѣщωі ѣтбрнпі ب اكليل جواهر فوق التاج
-отбрнпі ѣноτв ере z ѣϫλου єіхωс ب تاج ذهبي فوقه سبعة أكاليل
-ацкω єіхωq ѣοτϫλου ѣєοοτ ѧѣй отбрнпє ñρро ص وضع على رأسه اكليل مَجد وتاجاً ملوكياً
٢. عُصابة (للرأس أو لليد) *scepire*
-отϫλου єй тбіх ѣпєтхοєіс отбрнпє ñ-ρро єй тбіх ѣпєтноυтє ص اكليل في يد ربهم وعصابة ملوكية في يد الهم
-пєсρ̄ єтκω ѣнюq ñбрнпє наү ачш єі-хй нετєραβτοс ѣноτв єй нετбіх ص الصليب بضعه (الملوك) تاجاً لهم وعلى صولجاناتهم الذهبية في أيديهم
брнєі ب (π) *rawness* فجاجة (للفاكهة)
брнхі ب ,брнбє ص (т) *dowry* مَهْر (العروسة)
[تك ٣٤ : ١٢ – خر ٢٢ : ١٦]
-єцèт ѧтєсбрнхі нас ب يعطيها مهرها
-ацт ѣпψѣ тоотц ѧѧй тєбрнбє ѧтψєєрє єароц ص أعطى له هدية الخطوبة والمهر
-†наταψο тєбрнбє єіѣ ñноτв ѧѧй ñєат ачш єєнєѣєєλ ص سأكثر المهر من ذهب وفضة وعبيد
бро ب ,ϫро ص ١. انتصَرَ . غَلَبَ . قَوِيَ . توطَّدَ *be victorious* [مز ٥٠ : ٤ – رؤ ٢ : ٧]
-(Διοκλітіанос) :ѧтєрецррο ѧцϫро ноγкоті (ديقلديانوس) : توطّد مُلكه قليلا ص
٢. جَمُدَ *be solid, firm*
-ѳноq ψанτецϫро τецψοοτє ص اسحقه حتى يَجمد ويَحف
٣. تُستعمل للهتاف لتحية شخص ما قد انتصر *used as acclamation*
-бро отоє ѧтекхєѧхοѧ ب اغلبْ وتقوّى
-ϫро пєнтацϫро ص اغلبْ أيها الغالب
٤. فعل منعكس (*vb refl*) غالباً للتحية :
-бро ѣѧοк ب تشدَّدْ [تث ٣١ : ٦]
-хєѧноυ† отоє бро ѣѧοк ب تشجَّعْ وتشدَّدْ
– مع الحروف الآتية :
• 1. è– ص.ب ١ ـ غَلَبَ . قَهَرَ . تغلّبَ على
[يش ٣ : ٣١ – لو ١١ : ٢٢ – ١ بط ٥ : ٤ – عب ١١ : ٣٣]
-ѣπєнèρєсбро èрок ب لا تحملها (الشهوة) تغلبك [أم ٦ : ٢٥]
-ѧτбро èπіπолєμос ب انتصروا في الحرب
-єорібро èпіваcанос ب لكي أتغلّب على العذابات
-отвакі èѧτбро èрос ب مدينة قد هُزمَت [إش ٣٠ : ١٣]
٢ ـ غَزْ
-ѣπєнèре èλі бро èρωτєп ب لا يغرّنكم أحد [كو ٢ : ١٨]
• 2. ñ– (ѧ–) ص.ب ١ ـ تَشدَّدَ على . قَوِيَ على
-а †сѧιп бро нєпєπλаχпοп ب الصوت قوىَ علي أحشائنا
-бро ѣπєтєнєнт ѳєп πιοτωѧ ب شدّدوا قلوبكم بالطعام
٢ ـ صادَقَ على (الحُكْم)
-ñтаτϫро ан ѣπєѧаѧ ص يُصادَق على الحكم
انتصَرَ على
• 3. èϫєп ص ,єϫñ ب
-ψатєнбро èϫєп нєнϫаі ب حتى نتصر على أعدائنا
غَلَبَ بـ [حز ٣ : ١٩]
• 4. ѳєп ص ,єѧñ ب
• брнοττ ب ,бροєіт,ϫраєіт,ϫроєіт (єq) ص
١ ـ مُنتصِر . غالِب [رؤ ٦ : ٢]
-ніш пє ффнετбрнοττ èпікосμос ؟ ب من الذي يغلب العا ؟ [١يو ٥ : ٥]
-ψаqі èвολ єцбрнοττ ب يَخرج منتصراً (على التحارب)
-†єккλнсіа єтшιψє нѧѧас єнєє єсϫра-єіт ص الكنيسة تُحارب دائماً (لكنها) مُنتصرة
-πιπаθος брнοττ èтτєχνн ب الألم مُتغلّب على المهارة
-єцбрнοττ èпієθнос ب مُنتصر على الأمم
-πєсса ϫраєіт ёψаϫє ніш ص خصائص يفوق كل وصف
-нєqϫраєіт пє єіѧ пєψλнλ ѧѧй †ннστіа ص كان ينتصر بالصلاة والصوم
-отєωв ноτωт єтєкбрнοττ èрοі ѧѳнτq ب أمر واحد تغلبني به
-єре ñшοοτ ϫроєіт èпкωєт ص الماء يتغلّب على النار
-єре ñноβе броєіт єроq ص الخطية مُتغلّبة عليه
-ніш нє нєтйброєіт єроοт ñса нєп раєтοт єєраі ص مَنْ هم الذين تغلبهم إلا الذين تطرحهم (تسقطهم)
٢ ـ مَغْلوب . (انغلَب)
-фн ѕар єтє οτοп οтаі брнοττ èроq єq-οі ѧѧωк наq ب لأن كل من انغلب لشيء فهو عبد له [٢بط ٢ : ١٩]
• бро ب ,ϫро ص (π) غَلَبَة . نُصْرَة . انتصار . فَوْز . نَصْر . تفوُّق . قوة [١يو ٥ : ٤] *victory, strength*
-ацοωп пєкбро ффнοт ب أين غلبتكَ (شوكتكَ) يا موت [١كو ١٥ : ٥٥]
-пєττѧωрοп наϫро ñοτϫро ѧѧй οτταєіο ص مَن يعطي عطية (احساناً) يقتني نصرةً وكرامة
-пєqοτοі ацαρєє èроq єтбро ب اقدامه يؤدي به إلى النُصْرة [عا ١ : ١١ – عب ٨ : ٧]
-пібро ѳєп †анастасіс ب النصرة بالقيامة
-ñοτбро наκ ан пє ب ليس (هذا) انتصاراً لكَ
-арєψан пібро ψωπі нωτєп ب إذا كان الانتصار (أو الفوز) من نصيبكم

الذى ليس فيه عثرة

٢. عقبة . عائق . عرقلة . كبوة . شَرَك
obstacle, impediment (١ يو ٢ : ١٠)
-каөарізє ннєхроп єтрєісє ннгєннша ص
أزلْ (نَقِّ) العقبات التى تضرّ (تتعب) الفصول
-ψакєі єкєшіне ннєхроп ص تأتى وتضع العراقيل
٣. مصيبة . بَلِيَّة *mishap*
-ннє кєхроп таєос ص لن تدركها بلية أخرى
-а отхроп таєо тєqпат ص مصيبة حلتْ برحله
٤. نُقصان
-отшнтота нтсарz ахй λаат нхроп ص وحدانية الجسد بدون أى نقصان
٥. (كصفة *adj*) :
• шнз нброп ب حجر عثرة (رو ٩ : ٣٢)
• атброп ب ,атхроп ص بلا عثرة . بلا عائق
(اع ٢٤ : ١٦ – فى ١ : ١٠)
-єнοі натброп єнєнєрнοт ب لا تكون عثرة لبعضنا بعضاً
• єрброп ب ,рхроп ص تَعَثَّرَ . عَثَرَ . صار عثرة . جعل عثرة
-наі єтаναітοт нброп ب هذه التى حُعِلَت عثرة
• οι нброп ص ,ο нхроп ب يكون عثرة
-отй отшахє ο нхроп ص ثمة أمر ما يسبّب لى عَثرة
• †броп ب ,†хроп ص ١ ـ أعثَرَ . سبّبَ عثرة
-нснвє нхω †хроп ан ннєтсωтм єроοт الزمارات لا تعثر الذين يسمعونها ص
-мпр†хроп єοуа нєнтοт ص لا تعثر أحداً منهم
٢ ـ أعاقَ . حالَ دون (١تس ٢ : ١٨ ص)
-мпє наі ψ†броп наq єβοуν єпіхοсєм ب لَمْ يَحولوا دون دخول (موسى) فى الضباب
-мпє наπєіλі єψ†хроп нак єβοуν єпєк- (*للشهيد بفطر*) : تعيقكَ التهديدات ص
-ειωτ Πєχc عن أبيكَ المسيح
-мпєртасοο єфаєοт єрє пιхаχι †броп لا تتراجع وتسمح للعدو أن يعيقكَ
нак ب
• † єλι нброп ب ,† нοтхроп ص جعل عائقاً . جعل عثرة (١كو ٩ : ١٢ – ٢كو ٦ : ٣)
• бιброп ب ,хιхроп ص تعثّرَ . عَثَرَ (لكمل) . تعرقلَ . أعيق (لم ٣ : ٦ – لم ٤ : ١٩ – إر ١٣ : ١٦ – يو ١١ : ٩) *stumble*
-арєψан фнєтωψ бιброп нοтλєχιс ب إذا القارىء تعثّر (تلعثم) فى جُملة
– مع الحروف الآتية :
١ ـ تعثّرَ بـ
• *1.* 6– ص.ب
-єqєбιброп нхє οтаλοт єοтδєλλο ب يصطدم (يتمرّد) الفتى بالشيخ (إش ٣ : ٥)
٢ ـ أعاقَ
-мпєнєроτбιброп єроι ب لا تجعلهم يعيقونني
• *2.* δєн ب ,єн ص تعثّرَ بـ
-аιбιброп δєн фнєтакκнн єєιι єроч ب عَثرتُ (كبوتُ) فيما سبق أن علمتَ به

бροєϩ ب ,**бρωωϩ** ص *(vb intr)* أولاً : فعل لازم :
١ ـ نَقُصَ . قَلَّ *be diminished*
-пнϩн .. єнаβροϩ ан οτλє єнаωοτνκ ан بنوع .. لن تنقص أو تنفد ب
٢ ـ صار فى عَوَز . احتاجَ *be in want, needy*

• **бронєнт** ب ,**хронєнт** ص (п)
ثبات القلب . ثِقَة . غزاء [فى ٢ : ١]
-пєхро ннєтєнт нса Пєχc ص ثقة قلوبهم فى المسيح
• **тбро** ب ,**тхро** ص شَدَّدَ . قَوَّى . وَهَبَ النُصرة
-тбро ммок ب تشدَّدْ
-єтєψλοτλαι єβολ єтт наq ἐπ
ψаχє ἐπєттапро ص يُهلّلون ويشجعونه بكلام فمهم
• **бιбро** ب ,**хιхро** ص نالَ النُصْرَة . انتَصَرَ
-аqбι ἐпιбро δєн пιπολємος ب انتصر فى الحرب
• **сєшмє бро** ب ,**сшй хро** ص أسّسَ الانتصار
establish victory
-Ιнс πρєqсєшмє бро ب يسوع مؤسّس الانتصار
• **єрбро є-** ب ,**рхро ē-** ص تغلّبَ على
-асєр ἡκєбро єммєтт отвнс ب تغلّبتْ أيضاً على مقاوميها
• **атбро єро#** ب ,**атхро єро#** ص
لا يُقهَر . لا يُغلَب . لا يُقاوَم . مَنيع
-отλιαθнκн ἡатбро єрос ب عهد ثابت (غير مُتزعزع)
-бом ἡатхро єрос ص قوة لا تُقاوَم
• **ммаібро** ب ,**ммаіхро** ص مُحِب للتغلُّب . مُحِب للنزاع .
victory-loving مُتشاجِن . مُحِب للتفوُّق . مُحِب ان يكون متفوقاً
-ϕρωмι отzωοн ἐммаібро ب الانسان كائن (حيوان) مُحِب للتفوُّق
-ткакια отммаіхро тє ص الشر مُحب للتغلُّب
• **рєqбро** ب ,**рєqхро** ص مُنتصِر . غالِب . قاهِر . ظافِر
victor (لقب يُنعت به الأباطرة والشهداء)
-ніхωρι ἡрєqбро ب الأشداء المنتصرون
• **хιнбро** ب ,**бιнхро** ص نَصْر . انتصار . غَلَبَة . ظَفَر .
victory شجاعة

бромпі ب ,**броомпє** ص (т) *dove* حَمامَة
(لك ٨ : ٨ – مز ٥٤ : ٦ – يو ٢ : ١٤)
-броомпє єqотωт н єqмολβ ص حَمامة طازجة أو مُمَلَّحة
-копрос ἡбромпє ص زبل الحَمام
-єанбромпі єтємλ ب حَمامات طائرة
-мас ἡбромпі ب فرخ حَمام (لو ٢ : ٢٤ – لو ٥ : ٧)
• **мманєброомпє** ص مُرَبّى حَمام
• **броомпє** ص (п) ١ ـ اناء على شكل حَمامة
-коті ἡброомпє ἡβαρωτ ص: *(من متعلقات الكنيسة)* حَمامة صغيرة من النحاس
٢ ـ مكيال او وزن
-ϕнаτ отброомпє ἡнοуβ ἐπєοлοкοχι ص يعطى مكيال ذهب مقابل نقود

бромпψал ب ,**брппψан** ص (т) يمامة . أمرية
turtledove [لا ٥ : ٧ – إر ٨ : ٧ – يو ٢ : ٢٤]
-ноωοτ λє єωοτ
бромпψал ب وهم يُحيون مثل اليمام
[إر ٣٢ : ٣٠ (٢٥ : ٣٠ بيروت)]

броп ب ,**хроп** ص (п) ١ . عَثْرَة . مَعْثَرة
[عز ٢٣ : ٣٣ – ٢٩ : ١٤ – مز ١٢٤ : ٥ – إش ٨ : ١٤ – حز ٤٤ : ١٢ – رو ١٤ : ١٣ – ١كو ٨ : ٩]
-ϕшωιт єтє ммοн броп ἡбнтq ب الطريق

бршшре,тршре ص نَقُصَ . قَلَّ . انقَصَ . قَلَّلَ
(= броеь ب)
[راجع ب броеь]

бтоп ب (eq) مَغْلوب . مَقْهور
defeated, overcome
-шароүкотот етбтоп ب فلو حموا مغلوبين
[راجع الفعل ص.ب бштп]

бш *I.* ص (п) *to persist* بَقِيَ . مَكَثَ . ظَلَّ . ثَبَتَ . صَمَدَ
-ёубш ёүо ѝепіскопос ص بظل أسقفاً
-еqшаnбш еqшнн ево̀л ص إذا بقي مواظباً
-аqбш шаѵааq ص بقي بمفرده
-оѵоn ніш еqбш еqсшк ѝпетеіѵотшq ص كل واحد يستمر بدفع صاحبه
-аqбш еqеоѵеѣ ص ظلَّ يفحص
-аqбш еqпнт ص ظلَّ هاربا
-етнабш етшнн ево̀л етѯлнл ص استمروا مواظبين على الصلاة
-ёүнабш еqсопсѣ ѝпнооѵте ص يستمر يسأل ا
-бш таѯаже ѝй паеіѡт ص انتظروا حتى أتكلم مع أبي
-ѯаре теѱѵхн бш ёаріѳаросеотоѫ ص النفس تبقى بمفردها
-ѯаре ѝеіеро бш еqшоѵе ёѧ оѵшоѵн ево̀л ص النهر يبقى ملآن باستمرار
• бѣет,бннт ص (eq) باقٍ . موجود . مُقيم
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ѣ- ص انتظرَ *wait for*
-бш ѣтаѵофасіс ѝпархѡѵ ص انتظرْ قرار الرئيس
-бш ероі ѝоукоѵі ص انتظرْني قليلاً
-ѝѳіце етбѣет ерон ص الأتعاب التي تنتظرنا
-ёенѱѵтеко бѣет ерок ص السحون تنتظرك
• *2.* ѣхѝ ص مَكَثَ على [يو ٣ : ٣٦] *stay upon*
• *3.* шѝ ص مَكَثَ مع *stay with*
-ѯаqбш нішшак ص يَمكث معكَ
-шареqбш нішшас ص ليبقَ معها (زوجة)
• *4.* ѝ- ص (مفعول ثان *dat*) ١ ـ انتظَرَ *wait for*
-бш ннтѝ ѝоукоѵі ص انتظروا قليلاً
٢ ـ مَكَثَ في . استقَرَّ في *stay in*
-а ѵпістіс бш ѝтшнте ص الإيمان تثبت (استقرَّ)
-ѝпрбш ѝпенвоλ ص لا تبقي محارحاً عنا
-ѝпрѵтре наѵнаеѵте бш ѝпеіша ص لا تدعْ غير المؤمنين يمكثون هنا
٣ ـ مَكَثَ مدة *for, during*
-аqбш ѝоѵеѳоот ص مكث يوماً
• *5.* ѝѵтѝ ص مَكَثَ عند . باتَ طرف [لو ١٩ : ٧]
-ѵароѵбш ѝѵтоотѝ ено̀ ѝхоеіс ероот ص يستمرون عندنا ونحن مُتسلطون عليهم
• *6.* ѯа ص انتظَرَ *wait for*
-ѝпеqоѵшѯ ёбш ѯа ѵепроѳесміа ص بنا أن يبقى حتى الوقت المحدَّد
• *7.* ёа ص مَكَثَ تحت
-аqбш ёа ѝоѵеѳсоі ص مكث تحت السقف

[أم ١٣ : ١١ – ١كو ٨ : ٨]
-оѵоѳ ѝнеqброѳ ѝхе ѳнеѵхн ёѳп оѵёох-ёех ѯа оѵснот ب لا يكون في عوز الذي عليه ضيق إلى حين [إش ٨ : ٢٢]
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ѣ- ب
-шнті ѵеннаброѳ ѐіні ѝпіѧшроп ѐѳоѵп ѝпѫ ? ب هل نحتاج أن نقدِّم قرباناً للرب ؟ [عد ٩ : ٧]
• *2.* н- ص ب ١ ـ نَقَصَ [٢كو ١٢ : ١١ ، ١٣]
٢ ـ أعوَزَ [تي ٣ : ١٣]
• *3.* ёѳп ب
-шнпос ѝтоѵѱшпі ѵтброѳ ёѳп пішік ѵеш пішшоѵ ب لكي يعوزهم الخبز والماء [حز ٤ : ١٧]
• *4.* ѣволёа ب
-ѝпоѵброѳ ѣволёа ѵоѵепіоѵшіа ب يقلّوا (يتراجعوا) عن شهوتهم [مز ٧٧ : ٣٣]
ثانياً : فعل متعدي : *(vb tr)*
أنقَصَ . قَلَّلَ . بَخَسَ
-ніёнкі себроѳ ѝаѵаѳоп ніѳѣп ب الفقراء تعوزهم الخيرات
-ѝпрбршѳ ѝшок ѣлаат ص لا تنقصْ نفسكَ شيئاً
• хорѳ ب (eq) ناقِص [١كو ٥ : ٢٧]
• ѣqхорѳ ѵсѳш ب ناقص عِلْم (تعوزه حكمة) [يع ١ : ٥]
• оѵѵоі ѣсхорѳ ب نصيب بَخْس
• броѳ,хроѳ ب ,бршшѳ ص (п) نُقصان . قِلّة . عَوَز . قصور . احتياج *a want, aneed*
[رو ١١ : ١٢ – ١كو ١٦ : ١٧ – ٢كو ٩ : ١٢]
-шареѵѩкаѳ ѳоѳе ѝхроѳ ѝѵеѱѵхн ب لتتألم لنقص أنفسنا
-пебршѳ ѵёѵаат ніш ص نَقص كل شيء
• ёѳп оѵброѳ ب ,ёѧ оѵбршшѳ ص بالنقص . بالعوز
-сешѵѳ ёѧ оѵбршшѳ ص يعيشون في عوز
• ѧѵброѳ ب بدون احتياجات أو نقص شيء . كامل
-аqт наѧ оѵшѵѳ ѝаѵброѳ ب أعطانا حياة لا ينقصها شيء
• оѵшеѳноѵт наѵброѳ ب لاهوت كامل
• рбршѳ ص صار في احتياج (أو عوز) . عاشَ في فقر [أم ٢٢ : ٧]
-ёqрбршѳ ёѧ оѵшйѵёнкі ص يعيش في احتياج وفقر
-нарбршѳ ѝѧоеік ص يَحتاج إلى الخبز
[٢صم ٣ : ٢٩ – أم ٩ : ١٣]
• о нбршѳ ص مُحتاج . مُعوَز
-ѵѵо̀ нбршѳ ѝнеѳвнѵе ѝѵшйѵѵёвнс ص تعوزه أعمال التقوى

броб ص (п) (= хрох ب). بذار . زَرْع
[راجع ب хрох]

бршѵ ب (т) طَلّ . نَدَى . رَذاذ *dew, fine rain*

бршп ب (п) ١ . فُرْن . تَنُّور *oven*
-керші .. ѣволѳен пішнт ѝбршп ب رماد .. من العشرة أفران
• пібршп нте піаѧре ب فُرْن الخبز
٢ . مدخنة
• пібршп ب المدخنة

-ⲁⲩⲃⲱ ⲉⲁ ⲧⲉⲕⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ ص بقوا تحت سلطانه

• 8. ⲉⲓⲛ ص ١ ـ أقامَ في . استقرَّ في [أم ٧ : ١١]

-ⲉⲕⲱⲁⲛⲃⲱ ⲉⲓⲛ ⲛⲉⲕⲧⲟⲡⲟⲥ ص إذا أقامَ داخل الحدود *keep within bounds*

٢ ـ لَبِثَ في . بقي في [١كو ١٦ : ٨ ص] (= ⲙⲱⲛⲓ ب) [في ١ : ٢٤ ص]

• 9. ⲉⲓ ص بقي على . بقي في

-ⲙⲡⲉ ⲟⲩⲭⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲃⲱ ⲉⲓⲱⲱⲥ ص (رأسه) : تبقَ شعرة واحدة فيها

-ⲥⲉⲛⲁⲃⲱ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲣⲡ ص سيبقون على اليسار

-ⲁⲕⲃⲱ ⲉⲓ ⲡⲁⲉⲟⲩ ص تَخلَّفَ

• 10. ⲉⲓⲣⲏⲛ ص نزل على [٢صم ١٧ : ١٢]

-ⲁⲩⲃⲱ ⲉⲓⲣⲱϥ ص تكتّلوا عليه (نزلوا فوقه)

• 11. ⲉⲁⲁⲧⲛ̄ ص أقامَ عند . مكث مع

-ⲉⲓⲟⲧⲱⲱ ⲉⲃⲱ ⲉⲁⲁⲧⲏⲕ ص أريد أن أقيم عندكَ

-ⲉⲧⲃⲉⲉⲧ ⲉⲁⲁⲧⲛ̄ ⲛⲧⲁⲫⲟⲥ ص المقيم عند القبر

• 12. ⲉⲓⲭⲛ̄ ص ١ ـ داوَمَ على . استقرَّ على

-ⲁⲩⲃⲱ ⲉⲓⲭⲱⲟⲧ ص بقي يردِّد عليهم

-*send* ⲧⲉⲕⲥⲃⲱ ⲛⲥⲃⲱ ⲉⲓⲭⲱⲓ ⲙⲙⲛ̄ ⲡⲁⲏⲓ ص ارسلْ تعليمكَ ليبقى معي أنا وبيتي

٢ ـ أشرَفَ على . تابَعَ

-ⲛⲕⲃⲱ ⲉⲓⲭⲱⲟⲧ ⲉϩⲓ ⲧⲉⲥⲃⲱ توليهم بالتعليم ص (تشرف عليهم بالتعليم)

-ⲁⲩⲧⲣⲉ ⲉⲉⲛⲉⲡⲓⲧⲣⲟⲡⲟⲥ ⲃⲱ ⲉⲓⲭⲛ̄ ⲛⲉⲃⲏⲏⲧⲉ أقام وكلاء يشرفون على الأعمال ص

• 13. ⲙⲙⲁⲧ ص تَخلَّفَ (بقي هناك)

• 14. ϣⲁⲃⲟⲗ ص بقي خارجاً

-ⲉⲧⲣⲉⲩⲃⲱ ϣⲁⲃⲟⲗ ص يبقوا خارجاً

– مع النفي تؤدي معنى : لا يستريح . لا يهدأ . لا يترك

-ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲃⲱ ⲁⲛ ⲉⲙⲡⲉⲩⲭⲱⲕ الانسانُ لا يهدأ حتى يتمم [راعوث ٣ : ١٨]

-ⲛⲧⲁ ⲙⲓⲙ ⲃⲱ ⲛⲁⲧⲙⲟⲩ ؟ ص مَنْ يبقى بدون موت ؟

-ⲙⲡⲣⲃⲱ ⲁⲭⲛ̄ ⲡⲱⲧ ص لا تتوقفوا دون سَعي [يش ١٠ : ١٦]

-ϣⲛⲁⲃⲱ ⲁⲭⲛ̄ ⲉⲟⲩⲉ ص يستريح دون خوف [أم ١ : ٣٣]

-ⲙⲡϣⲃⲱ ⲛⲟⲩⲉⲱⲛ ⲣⲙⲛ̄ⲧⲣⲉ ص بلا (نفسه) تركْ شاهد [أع ١٤ : ١٧]

-ⲙⲡⲣⲃⲱ ⲛⲟⲩⲉⲱⲛ ⲧⲁⲙⲟⲟⲩ ص لا تبقَ دون أن تحرمهم

-ⲧⲉⲛⲛⲁⲃⲱ ⲛⲟⲩⲉⲱⲛ ⲧⲛⲛⲟⲟⲧ ⲛⲥⲱⲥ ص سنمكث دون أن نستدعيها

• ⲁⲧⲃⲱ ص غير مُمكن

-ⲡⲱⲱⲛⲉ ⲟⲩⲁⲧⲃⲱ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉⲫⲉⲱⲡ ص للمرض غير مُمكن أن يختفي

ⲃⲱ *II.* ص (π) كَفَّ . توقَّفَ . انقطَعَ . بَطُلَ . سَكَنَ . هَدَأَ *to desist, stop*

[١صم ١٥ : ١٦ – لو ٨ : ٤٤ ص] (= ϩⲉⲣⲓ ب)

-ⲁⲥⲃⲱ ⲛⲃⲓ ⲧⲡⲏⲩⲏ ص نَضُبَ النبع

-ⲡⲉⲧⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛ̄ⲧⲥⲛⲟⲩ ⲭⲉ ⲕⲱⲥⲥ ⲙ ⲡⲉⲧⲭⲱ ⲙ̄-ⲙⲟⲥ ⲭⲉ ⲃⲱ ⲉⲣⲉ ⲕⲱⲥⲥ ص مَنْ يقول للسيف اذبحْ أو مَنْ يقول كفاكَ ذبحاً

-ⲧⲁⲡⲣⲟ ⲛⲁⲧⲕⲁⲣⲱⲥ ⲗⲁⲥ ⲉⲧⲉ ⲙⲉⲩⲃⲱ ص لم لا يسكت ولسان لا يكف

-ⲁⲩⲃⲱ ⲉⲫⲟ ⲛⲉⲙⲡⲟ ص بَرأ من الصَنَم

-ϣⲁⲓⲕⲱ ⲧⲛⲧⲧⲛ̄ ⲉⲓⲃⲱⲗ ϣⲁⲛⲧⲥⲃⲱ ⲉⲥⲱⲧⲉⲣⲧⲣ̄ ص سأردكم إلى الخارج حتى تكف عن الهيجان

-ⲁ ⲡⲉⲧⲕⲁⲥ ⲃⲱ ⲉⲓⲛ̄ ⲛⲉⲥⲟⲩⲣⲛⲧⲉ ص نوقِّف (سَكِّن) الألم في رجلها

• ⲃⲓⲛⲃⲱ ص (т) سُكون . هُدوء *keeping silence*

-ⲧⲃⲓⲛⲃⲱ ⲁⲧⲱ ⲧⲃⲓⲛϫⲉ ⲟⲩⲱⲁϫⲉ ص السكون وقول كلمة

ⲃⲱ *III.* ب (π) (= ⲉⲱⲟ ب) نُخالَة . رَدَّة *bran*

ⲃⲱⲃ *I.* ,ϣⲱⲃ ب حَلَقَ . جَزَّ

-ⲁⲩⲃⲓ ⲛⲟⲩⲯⲁⲗⲓⲥ ⲁⲩⲃⲱⲃ ⲙⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛ̄ⲧⲉⲩⲁⲫⲉ ب أخذ مقصّاً وحزَّ شعر رأسه

• ϫⲓⲛⲃⲱⲃ ب (π) حَلْق . جَزّ

ⲃⲱⲃ *II.* ص (= ϫⲱⲃ ب) ضَعيف

-ⲉⲉⲛⲣⲱⲙⲉ ⲛⲃⲱⲃ ص أناس ضعفاء (مُنحطون . رعاع) [لم ٢٢ : ٢٩]

[راجع ب ϫⲱⲃ]

ورقة (= ϫⲱⲃⲓ ب) ص (π) ⲃⲱⲃⲉ,ⲃⲱⲱⲃⲉ

ورق قاقوس *leaf of melon* ⲃⲱⲃⲃⲱⲃⲉ ص

ⲃⲱⲗ *I.* ,ⲃⲉⲗ-,ⲃⲟⲗ-,ⲃⲟⲗ// ب ,ϫⲱⲱⲗⲉ, قَطَفَ . جَنَى . جَمَعَ . حَصَدَ ص ϫⲉⲉⲗⲉ-,ϫⲟⲗ// *gather harvest*

[لا ٢٥ : ٥ – ٢٥ : ١١ – اى ١٥ : ٣٣ – إر ٦ : ٩]

-ⲛⲛⲉⲕⲟⲧⲁⲥⲉⲓⲙ ⲃⲱⲗ ⲛⲛⲏⲉⲧⲥⲁⲫⲁⲉⲟⲧ ⲙⲙⲟⲕ ب لا تعود فتجمع ما يتخلف ورائكَ [تث ٢٤ : ٢١]

-ⲁⲧⲃⲱⲗ ⲛⲛⲓⲁⲣⲭⲏ ⲛ̄ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ب جَمعوا رؤساء الأمم [عا ٦ : ١]

– مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ- ص.ب جَمَعَ في

-ϣⲁⲣⲉ ⲡⲣⲉϥϫⲱⲱⲗⲉ ϫⲱⲱⲗⲉ ⲉⲡⲉϥⲕⲟⲧ ص الحصّاد يجمع في قفته *gather into basket*

-ⲃⲱⲗ ⲉⲟⲩⲧⲁⲉ ⲛ̄ⲧⲉ ⲛⲱⲛϩ ب احْتَمعوا ثَمراً للحياة [هو ١٠ : ١٢]

• 2. ⲛ̄- ب (مفعول ثان +dat) قَطَفَ لِ

-ⲉϥⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟⲧ ⲛ̄ⲛⲓⲥⲛⲏⲟⲩ ب يقطف خضاراً للأخرة

• 3. ⲛⲥⲁ ص اقتَطَفَ

• 4. ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲛ̄ ص جَنَى من [لو ٦ : ٤٤]

• ⲃⲱⲗ ب ,ϫⲱⲱⲗⲉ ص (π) ١ ـ حصاد . جَنْي *gathering harvest*

[لا ٢٦ : ٥ – إش ٣٢ : ١٠ – عا ٩ : ١٣]

-ⲛⲧⲉϣⲧⲉⲙ ⲛⲓⲁⲑⲛⲁⲉⲧ ϫⲟⲥ ⲭⲉ ⲉⲩϫⲏ ⲉⲃⲏⲣⲏ لئلا يقول غير المؤمنين في الداخل قطاف ستار [عن معجزة تحويل الماء إلى خمر]

-ⲡⲧⲱⲱⲗⲉ ⲙⲡⲓⲁⲉⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ص جَنْي (مَحصول) الكرمة

• ⲥⲛⲏⲓ ⲛⲃⲱⲗ ب سلاح للجَنْي . مِنجَل [إش ١٨ : ٥]

٢ ـ مَحصول . قِطاف (ما جُنِيَ) *harvest*

-ⲉⲉⲛⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲭⲟⲟⲗⲉ ⲉⲩⲧⲁⲧⲉ ⲉⲣⲱ-ⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲧⲱ ⲛⲉⲧⲯⲗⲉ ⲉⲧⲣⲟⲟⲩⲧ ⲉⲓⲱⲟⲩⲧ ص ثِماراً قطافها يفرز لبناً وأغصانها مُزدهرة عليها

• ⲣⲉⲩⲃⲱⲗ ب ,ⲣⲉⲩϫⲱⲱⲗⲉ ص خصّاد . قاطِف *harvester* جامع المحصول [عوبديا ٥]

• ϫⲗⲗⲉ ص (т) بقايا الحَصاد

ⲃⲱⲗ *II.* ,ⲃⲗ̄-,ⲃⲟⲟⲗ// ص جَمَعَ . لَمَّ . كَوَّمَ *collect, gather*

-ⲉⲩⲃⲗ̄ ϣⲉ ص تحمم أعشاباً . يحتطب

امتدَّ إلى • 3. ⲣⲁ ص.ب
امتدَّ على • 4. ⲉⲭⲛ̄ ص ,ⲉⲓⲭⲉⲛ ب
واصَلَ إلى . استمرَّ إلى • 5. ⲉⲁ ب
-ⲁⲧⲃⲱⲗⲕ ⲏⲉⲁⲛⲇⲣⲱⲟⲩⲧ ⲉⲁ ⲫⲧ ب واصلوا الصراخ إلى ١
بَسَطَ يدَ . فَرَشَ يدَ . مَدَّ يدَ على • 6. ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲓⲛ ص
[أم ٧ : ١٦ – مز ١١ : ٤ – أع ٢٢ : ٢٥]
واصَلَ . استمرَّ • ⲃⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲃⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲧⲉⲛⲭⲓⲛⲙⲟⲩⲣⲓ ب فلنواصل سيرنا
-ⲁⲥⲃⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲧⲉⲥⲉⲉⲗⲡⲓⲥ ⲉⲭⲉⲛ ⲫⲧ ب ثابرتُ على اتكالها على ١
شدَّ بـ . مَدَّ بواسطة ب • ⲃⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ (ⲉⲓⲧⲉⲛ)
[أي ٢ : ٧]
-ⲁⲩⲇⲣⲟⲩⲃⲟⲗⲕⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲥⲁⲛⲗⲱⲣⲟⲥ ب شدُّوه بأربطة جلد
-ⲁⲩⲃⲱⲗⲕ ⲙⲡⲓⲗⲟⲥⲓⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉⲛ ⲛⲓⲫⲟⲣⲧ ب شدُّوا الصورة بالحلقتين [خر ٣٦ : ٢٩ (٣٩ : ٢١ بوت)]
أمَدَّ إلى فوق . رَفَعَ • ⲃⲱⲗⲕ ⲉϩⲣⲱⲓ ب
-ⲁⲓⲃⲱⲗⲕ ⲏⲛⲁⲃⲁⲗ ⲉϩⲣⲱⲓ ⲉⲓⲧⲫⲉ ب رفعتُ عيناي نحو السماء
رفع نحو • ⲃⲱⲗⲕ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲁ ب
-ⲡⲟⲩⲛⲟⲩⲧⲥ ⲁⲩⲃⲟⲗⲕⲩ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲁ ⲫⲧ ب رفعوا عقولهم إلى ١
-ⲟⲩⲟⲉ ⲁⲩⲃⲟⲗⲕⲥ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉⲭⲱⲩ ب وشدَّه بالزنار
[٧ : ٨ ٢]
مَشدود . مُتوتِّر . مُتواصِل . مُستمِر (ⲉⲩ) ص ,ⲭⲟⲗⲕ ب • ⲅⲟⲗⲕ
-ⲉⲩⲅⲟⲗⲕ ⲏⲟⲩⲟⲩ ب مشدود النفس (نفسه مكروش)
-ⲉⲩⲅⲟⲗⲕ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲃⲉ ب مُستمِر في الصلاة
-ⲉⲣⲉ ⲡⲁⲉⲏⲧ ⲅⲟⲗⲕ ⲇⲉⲛ ⲫⲧ ب قلبي مُتعلِّق بها
شدٌّ . مَدٌّ . امداد . توتُّر . (π) ص ,ⲭⲱⲗⲕ ب • ⲃⲱⲗⲕ
فَرْد . بَسْط *strain, tension*
-ⲁⲩⲣⲱⲙⲓ ⲏⲭⲉ ⲟⲩⲛⲓⲱϥ ⲏⲃⲱⲗⲕ ب صار توتُّر عظيم
-ⲏⲃⲱⲗⲕ ⲙⲡⲉⲩⲙⲉⲩⲓ ⲉⲁ ⲫⲧ ب اتصال فكره بها
-ⲥⲉⲛⲁϣⲃⲱⲗ ⲙⲡⲉⲕⲃⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ب لا يستطيعون ارخاء توتُّرك
-ⲙⲛⲛⲟⲩⲉ ⲏⲧⲉⲩⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲉⲁ ⲡⲉⲩⲃⲱⲗⲕ ⲉⲧⲧⲟⲙⲓ ⲉⲫⲧ ب لئلا يفقد اتصاله الوثيق بها
ص ,ⲉⲛ ⲟⲩⲭⲱⲗⲕ ب • ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲃⲱⲗⲕ
١ ـ بمواصَلة . باستمرار . بمداومة
-ⲛⲁⲩⲧⲥⲟ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲃⲱⲗⲕ ب كان يصلي باستمرار
-ⲛⲁⲩⲃⲱⲟⲩⲥ ⲟⲩⲃⲏⲓ ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲃⲱⲗⲕ ب كانوا يحاربونني باستمرار
٢ ـ بتوتُّر . بقوَّة [حق ٣ : ٩]
(π) ص ,ⲭⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب • ⲃⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ
امتداد . مُداوَمة . شِدَّة . مثابرة . جِمَّة . اصرار
-ⲁⲩⲭⲁⲓ ⲇⲁ ⲡⲁⲓⲛⲓϣⲧ ⲏⲃⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲏⲧⲉ ⲡⲁⲓⲕⲁⲧⲱⲁ ب احتَمَلَ شدَّة هذه الحرارة
-ⲛⲛⲟⲃ ⲏⲭⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉ ⲙⲉⲩⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ ص شدة نسكياته
-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲃⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ب ,ⲉⲛ ⲟⲩⲭⲱⲗⲕ ⲉ- بمثابرة . بهمَّة • ⲃⲟⲗ ص
-ⲁⲭⲱⲣⲓⲧ ⲉⲓ ⲧⲉⲉⲓⲙ ⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲏⲭⲱⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص أسرغ في الطريق بهمَّة كبيرة

-ⲁⲓⲃⲱⲗ ⲛⲟⲩⲁϣⲙ ⲛⲱⲟⲩⲉ ⲉⲫⲣⲁⲓ ⲉⲭⲱⲩ ص كوَّمتُ كوماً من الحجارة عليه
-ⲁⲩⲃⲱⲗ ⲛⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲭⲱⲟⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص لَمَّ الذين تفرَّقوا
-ⲉⲩⲃⲱⲗ ⲃⲗⲓⲗⲉ ⲉⲓ ⲡⲁⲫⲟⲩ ⲙⲙⲟⲟⲩ ص يلمّ الحبوب المتساقطة خلفهم
-ⲁⲥⲃⲱⲗ ⲉⲣⲉⲟⲟⲩ ص جَمعتُ (حزَّنتُ) أطعمة
خَزَّنَ . استحوذَ على • ⲃⲱⲗ ⲉϩⲟⲩⲛ ص
-ⲉⲕⲃⲱⲗ ϣⲁⲭⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲕⲧⲁⲫⲛⲟ ⲛⲕⲟⲟⲩⲧⲉ ⲉⲧⲁⲓϣⲁⲭⲉ ص تستأثر بالكلام وتمنع الآخرين عن الكلام
مُخَطِّب . خَطّاب • ⲣⲉⲩⲃⲱⲗ ϣⲉ ص
[تث ٢٩ : ١١ ص] (= ⲣⲉⲩⲫⲉⲃ ⲣⲟⲕⲉ ب) .
صائد الثعابين • ⲃⲁⲗⲉⲟⲩ ص
-ⲙⲁⲩⲟⲥ ⲛⲃⲁⲗⲉⲟⲩ ص ساحِر يصيد الثعابين

ⲃⲱⲗ *III.* ,ⲕⲱⲗ,ⲃⲓ̈-,ⲃⲟⲗ// ص
١ . لَفَّ . طَوَى . ثَنَى . انثَنَى . التَفَّ . انطَوَى
٢ . رَجَعَ . ارتَدَّ . تراجَعَ
[راجع الفعل ب *I.* ⲭⲱⲗ]

ⲃⲱⲗⲉ,ⲃⲱⲱⲗⲉ ص غَطّى . ألبَسَ
[راجع الفعل ب *IV.* ⲭⲱⲗ]

ⲃⲱⲗⲉⲙ ب ,ⲭⲱⲗⲉⲙ ص (π)
١ . ارتباك . (لَخْمَة) . وَرْطَة *distraction*
٢ . اهتمامات . تشتُّت الفِكْر *care*
٣ . لَهْو . احتفال . عُرْس . وليمة *festivity*
-ⲉⲱⲥⲧⲉ ⲉⲩⲓⲣⲓ ⲏⲉⲁⲛⲛⲓϣⲧ ⲛⲃⲱⲗⲉⲙ ب حتى يعملوا احتفالات عظيمة
مُرْتبِك . مَلْخوم . مُنكَبّ على . • ⲃⲟⲗⲉⲙ ب (ⲉⲩ)
مُتكالِب على . مُنهافِت على
[راجع أيضاً ص ⲭⲱⲗⲉⲙ]

ⲃⲱⲗⲕ,ⲃⲉⲗⲕ-,ⲃⲟⲗⲕ// ب ,ⲭⲱⲗⲕ,
ⲭⲉⲗⲕ-,ⲭⲟⲗⲕ// ص
١ . امتدَّ . انتشَرَ
-ⲃⲱⲗⲕ ⲙⲁⲁⲧ ⲁⲣⲓⲟⲧⲣⲟ ب امتدَّ وانبسَطَ واملأ
[مز ٤٤ : ٥]
قوس مشدود [إر ٤ : ٢٩] • ⲟⲧⲫⲓⲧ ⲉⲥⲃⲱⲗⲕ ب
الأتعاب المتواصلة • ⲛⲓⲃⲓⲥⲓ ⲉⲧⲃⲱⲗⲕ ب
٢ . مَدَّ . بَسَطَ . نَشَرَ . فَرَدَ *to extend*
[أي ٩ : ٨–إش ٤٤ : ٢٤–إر ٢٦ : ٩–مرا ٢ : ٤–مرا ٣ : ١٢–حق ٣ : ٩]
٣ . أوتَرَ . توتَّرَ . شَدَّ *to stretch*
[مز ١٠ : ٢ – إر ٢٧ : ٢٩ (٢٩ : ١٤ بوت)]
-ⲁⲩⲃⲱⲗⲕ ⲛⲛⲓⲙⲁⲛⲧⲁⲛⲟⲛ ب أوتروا المنجنيق
– مع الحروف الآتية :
شدَّ بـ . مَدَّ على • *1.* ⲉ– ص.ب
-ⲥⲉⲛⲁⲃⲉⲗⲕ ⲥⲟⲟⲛⲉⲕ ⲉⲣⲟⲕ ب سينشبون فيه سهاماً
-ⲉⲉⲛⲛⲟⲃ ⲛⲩⲉ ⲉⲛⲭⲱⲗⲕ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲛⲛⲟⲩⲉ ص (قطع) كبيرة من الأخشاب نشدُّها بالحبال
-ⲛⲓⲉⲁⲗⲛⲥⲓⲥ ⲙⲡⲉⲛⲓⲙⲓ ⲉⲧⲃⲟⲗⲕ ⲉⲡⲓⲙⲁⲛⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲙⲡⲓⲗⲁⲩⲙⲛ ب السلاسل الممدودة على مَدخَل الميناء
-ⲉⲁⲛϣⲛⲛⲟⲩ ... ⲁⲩⲃⲟⲗⲕⲟⲩ ⲉⲣⲟⲓ ب مدُّوا شباكاً عليَّ
١ ـ مَدَّ لِـ . أوتَرَ لِـ [زكر ٩ : ١٣] *(مفعول ثان)* ص.ب • *2.* ⲛ̄– *(dat)*
-ⲉⲁⲛⲥⲛⲁⲧⲉ ⲁⲩⲃⲟⲗⲕⲟⲩ ⲛⲟⲩⲫⲁϣ ⲛⲛⲁⲃⲁ- ⲗⲁⲧⲭ ب رباطات مدُّوها فخاً لرجليَّ [مز ١٣١ : ٤]
٢ ـ مَدَّ بـ . امتدَّ بـ
-ⲁ ⲫⲫⲉ ⲃⲱⲗⲕ ⲛⲃⲏⲡⲓ ب السماء تلبَّدت بالسُّحُب

٢ ـ زُهْدٌ في . عُزوفٌ عن *abstinence*
-ⲛ̀бωλⲭ ⲛ̀ⲛⲃⲓⲛⲟⲩⲱⲙ ص العُزوف عن الطعام
бωλⲭ *II.* ص (=кωλⲭ ب) انحنى . انحرَفَ . انعطَفَ
• бⲟλⲭ ص (ⲉⲕ) مُنحنى . مُنحَرف
-ⲛⲉⲕⲃⲟλⲭ ⲁⲛ ⲛ̀ⲗⲁⲁⲧ ص كان غير مُنحرف في شيء
бωλбⲉλω,бⲓⲛбⲉλω ص (ⲧ) (=ⲭⲁλⲭⲟⲩ ب) خُفّاش . وطواط
бωⲱ ص.ب (π) حديقة . بستان . كَرْم . روضة . حقل صغير *garden, vineyard, property*
[لث ١١ : ١٠ ـ أم ٢٣ : ١٠ ـ يو ١٨ : ١]
-ⲟⲩⲥⲱⲧ ⲛ̀бωⲱ ص جنينة (جزء من حديقة)
-ⲥⲉⲧⲓⲁϩ ⲛ̀бωⲱ ب مزرعة ,ⲉ†ⲱϩⲉ ⲛ̀бωⲱ
-ⲁⲕⲭⲱⲱⲗⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲃⲱⲱ ص جَنى حديقته
• бⲟⲟⲩⲉ (ⲛ) ص فقط حدائق . بساتين
• бⲱⲉ,бⲱⲏ ص.ب (π) بستاني . كرّام *gardener, vinedresser*
бωⲛ ص *soft* ١ . (كصفة *adj*) : ناعِم . أملَس . رَطْب . لَيِّن (= ⲭⲁⲛⲉ ب)
-ⲯⲁⲣⲉ ⲟⲩⲗⲁⲥ ⲛ̀бωⲛ ⲟⲩⲉⲯⲫ ⲉⲉⲛⲕⲉⲉⲥ ب اللسان اللَّين بكسر العظم [أم ٢٥ : ١٥ ، ١٦]
٢ . (كاسم *nn*) : الخمر المختَمِّض (π)
-ⲫⲱⲭ *(=ⲛ̀ⲉⲓⲱⲭ)* ⲱⲁⲛ ⲛ̀бωⲛ ⲱⲁⲛ ⲛ̀ⲡⲗⲱⲱⲙⲏⲥ ⲡⲉ خَلّ وخُمرة وعَفَن ما ستحدها
ⲯⲁⲕбⲛⲧⲥ ص
-ⲧⲁбωⲡ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲉϩⲙⲱⲭ ⲉⲓ бⲱⲛ ص كُنْ أحدها لكَ حامضاً وخمراً مُختَمِّضاً
• ⲣ̀бωⲛ,ⲣ̀бⲟⲛ ص عَفَنَ . عَفَّنَ
[راجع الفعل ص.ب бⲱⲛ]
• ⲭⲓⲛбωλⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ب ,бⲓⲛⲭωλⲕ ⲉⲃⲟⲗ ص مثابرة . مواصَلَة
-ⲧⲉⲕбⲓⲛⲭωλⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲉⲯⲗⲏⲗ ص مثابرته على الصلاة
• ⲙⲁⲛ̀бωλⲕ ب نقّالة (الإسعاف أو المستشفى) [تركيب قياسي] *stretcher*
• бⲟλⲕⲥ ب ,ⲭⲟλⲕⲥ ص (ⲧ) *strain* ضغط . اجهاد
• бⲗⲁⲕ ب ,ⲭⲗⲁⲕ ص (π) توتُّر . ضغط . تعذيب . عِقاب
бωλк *II.* ,ⲭωλк,ⲭⲟλк// ب
١ . غَمَرَ . أغرَقَ . غَرَزَ . ثَقَبَ (*فعل متعدي vb tr*)
-ⲉⲁⲛⲙⲟⲩⲛⲥⲱⲣⲉⲙ ⲁⲩбωλк ⲙ̀ⲙⲁⲩⲟⲩ ب أردية أغرقها [مز ٧٧ : ١٧]
-ⲁⲧбωλк ⲙ̀ⲧⲟⲧ ⲛⲉⲙ ⲣⲁⲧ ب نقبوا يديَّ ورجليَّ (بمعنى : غرزوا فيها مسامير) [مز ٢١ : ١٦]
٢ . فاضَ . شَمَلَ . غاصَ . انغَرَزَ (*فعل لازم vb intr*)
-ⲁ ⲡⲓⲭⲟⲓ бωλк ⲃⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ب السفينة غرقت (غاصت)
• ⲭⲟλк ب (ⲉⲕ) مغمور . غائص . مغروز
-ⲉⲕⲭⲟλк ⲉ̀ⲡⲉⲥⲥⲏⲧ ⲉⲩⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲛⲯⲱⲟⲓ ب يغوص ويطفو
бωλп *I.* ,бⲟλп// ب جَبَلَ . خَلَقَ *create*
[تك ٢ : ٨ ، ١٩ ص] (= ⲉⲣ̀ⲡⲗⲁⲍⲓⲛ ب ى)
• ⲣⲉⲕбωλп ب جابِل . خالِق *creator*
бωλп *II.* ص (= бωрп ب) كَشَفَ . أعلَنَ *reveal*
[راجع الفعل ب бωрп]
бωλп *III.* ب (ⲧ) سقيفة . فراندة (سقف مكشوف) *projecting roof, veranda*
бωλп *IV.* ب (π) رومس (من لوازم السفينة) *faggot, used as raft*

بُرنُس . عباءة (π) ص ⲃⲱⲛⲁⲃ,ⲃⲟⲧⲛⲁⲃ,ⲃⲱⲛⲃ
cloak

ⲃⲱⲛⲧ[I.],ⲃⲟⲛⲧ//,ⲭⲱⲛⲧ ب ,ⲭⲟⲛⲧ-,
ⲭⲉⲛⲧ-,ⲭⲟⲛⲧ// ص

١ . جَرَّبَ . حاوَلَ
to try, test [١٤ : ١١ ر]
-ⲯⲁⲛⲧⲉⲛⲃⲟⲛⲧⲥ ⲛⲕⲉⲥⲟⲡ ب لنجربه مرةً أخرى
-ⲁ ⲫⲧ ⲃⲱⲛⲧ ⲛⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ب ١ جرَّب ابراهيم
-ⲁⲕⲭⲏⲛⲧ ⲧⲁⲣⲭⲏ ⲛⲛⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ⲭⲉ ⲥⲉⲫⲟⲟⲩ ص
قد جرَّبتُ بدء العذابات أنها قاسية
• ⲫⲛⲉⲧⲃⲱⲛⲧ ب المُجرِّب [مت ٤ : ٣ – ١تس ٣ : ٥]

٢ . ناضَلَ
-ⲛⲟⲟⲩ ⲉⲩⲉⲃⲟⲛⲧⲟⲩ ب يناضلهم [تك ٤٩ : ١٩]
– مع الحروف الآتية :
جَرَّبَ
• *l. a.* ⲉ- (مفعول +) ص.ب
-(ⲧⲉⲧⲛⲁⲩ) :ⲛⲉⲧⲛⲁⲭⲱⲛⲧ ⲉⲣⲟⲥ ص (الجيل) : الذين يُجرِّبونه
• *b.* ⲉ- (فعل +) ص.ب ١ حاول أن ..
[أم ٢٦ : ١٨ – اع ١٩ : ٧ – اع ٢٦ : ٢١]
-ⲁⲩⲃⲱⲛⲧ ⲉⲃⲱⲗ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲩⲉⲣⲱⲟⲩⲧⲉ ب حاول أن يَحل حذاءه
-ⲉⲛⲯⲱⲛⲧ ⲉⲫⲱⲧ ب تُحاول الهَرب
-ⲧⲛⲁⲃⲱⲛⲧ ⲉⲧ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲧⲉⲩⲡⲟⲗⲉⲓⲍⲓⲥ ب سأحاول أن أعطيكم انذاراً

٢ . شَرَعَ في أن . بَدَأَ أن . عَزَمَ على [ت ٤ : ٢٤]

١ . غَرَفَ . سَحَبَ (ماءً أو خمراً) ص ⲃⲱⲗⲉ ب ,ⲭⲱⲗⲉ
draw, scop water or wine

٢ . استخلَصَ من
-ⲉⲁⲛⲁⲗⲟⲗⲓ .. ⲙⲁⲣⲟⲛ ⲉⲡⲓⲓⲟⲩ ⲛⲧⲉⲛⲃⲱⲗⲉ
هيَّا بنا إلى المعصرة لنستخلص نبيذها ب ⲙⲡⲟⲧⲛⲣⲡ
[راجع أيضاً ص.ب ⲭⲱⲗⲉ]

ⲃⲱⲗⲭ[I.],ⲃⲱⲗⲃ,ⲃⲉⲗⲭ-,ⲃⲟⲗⲭ// ص

١ . التَصَقَ . لَصَقَ . تورَّطَ . وَقَعَ في شَرَك (= ⲭⲱⲗⲭ ب)
-ⲉⲁⲉ ⲛⲁⲃⲱⲗⲃⲉⲛ ⲧⲟⲓⲉ ص كثيرون يقعون في الصنارة
-ⲙⲟⲩⲥⲓⲥ ⲉⲣⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁⲉⲯⲃⲱⲗⲭ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲏⲧⲕ ص (المرأة) : بالكاد يُمكن لأحد من الناس أن يَنحدر إليها
-ⲛⲉⲯⲙⲏⲟⲩ ⲛⲧⲁⲧⲃⲱⲗⲭ ⲛⲉⲙⲏⲧⲟⲩ ⲛⲉ ⲛⲉⲧⲥⲃⲟ- ⲟⲩⲉ ص الشِباك التي وقعوا فيها هي تعاليمهم
٢ . زَهَدَ في . امتَنَعَ عن *to withhold*
٣ . وَرَّطَ . أوقَعَ في شَرَك *to entangle, ensnare*
-ⲉⲣⲉ ⲉⲉⲛⲯⲗⲓⲃ ⲛⲕⲱⲉⲧ ⲉⲛ ⲛⲉⲧⲃⲓⲭ ⲉⲧⲃⲱⲗⲭ ⲛⲛⲉⲯⲧⲩⲭⲟⲟⲩⲉ ⲛⲛⲣⲉⲫⲣⲛⲟⲃⲉ ص أسياخ نارية في أيديهم يطعنون بها نفوس الخطاة

• ⲛⲭⲱⲗⲭ ص ب *closely* عن قُرب
-ⲥⲉⲛⲁⲯⲱⲱⲧ ⲁⲛ ⲛⲭⲱⲗⲭ ⲉⲓ ⲧⲉⲧⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ص لن يَذهَبوا عن قرب منضدتهم
• ⲭⲱⲗⲭ ص ب (eq) مُتَمَسِّك بـ . مُتَعَلِّق بـ
• ⲃⲱⲗⲭ ص (π) ١ . تورُّط . غرقَلَة *entanglement*
-*moum* ⲉⲛ ⲟⲩⲗⲩⲡⲏ ⲙⲛ ⲟⲩⲃⲱⲗⲭ ص نُواح بحُزن وتورُّط

• бнт ص (eq) (= хнот ب) ضيّق *narrow*
• бωот ص (π) ضيقٌ *narrowness*
-пбωот ишаєнт ص ضيق عقلي . غمّ عقلي
-пбωот ишпнιqε ص ضيق النَفَس
бωот *II.* ,бετ- (єβολ) ص (= хωотн ب) أقلعَ . دَفَعَ (السفينة إلى البحر)
• бωот єβολ ишхοι ,бετ пхοι єβολ ص دَفَع السفينة إلى البحر
-ишатенбωот єβολ єй Pакοτε قبل أن تقلع من الاسكندرية
[راجع أيضاً ب хωотн]
бωот *III.* ب ١ . غرَسَها
٢ . أنفقها . صَرَفَها
٣ . أطلقها . أمدّها
[راجع الفعل *I.,II.,III.* бο + ضمير الغائبين]
бωοτб (=хωοτх ب) ص ١ . التوَى . انحرَفَ . انعَوَجَ
احوَلَّ (للعين) *be twisted* (فعل لازم *vb intr*)
-а пеqро бωοτб ипсапаєот ص وجهه انحرف نحو الوراء
-пеqβал аqбωοτб ص عينه احوَلّتْ
٢ . لَوَى . عَوَّجَ *to twist* (فعل متعدى *vb tr*)
-петбωοτб ипеqριοοτε ص الذى يعوّج طرُقه [لم ١٤ : ٢]
-шатбωοτб ητετбιх н шатποοπес ص بلوط أيديهم أو يُحوّلونها
• бοοτб ص (eq) مُعوَجّ . مُلتوٍ
• бωοτб ص (π) اعوجاج . التواء
-єй отсοοττй ан аλλа єй отбωοτб ص ليس باستقامة بل بانحراف
бωπ,бωβ,ψωβ ب حَلَقَ . جَزَّ
[راجع ب ψωβ]
бωπε,бωπ,бεп-,бοп// ص ,бωπι, ١ . أمسَكَ . قَبَضَ على . أسَرَ ب نادراً бοп// *to seize, arrest*
-атбωпе йρεнаψн йтβт ص أمسكوا بسمك كثير
-ετψанбεп οτа εqхιοτε ص إذا قُبضَ على أحد وهو يسرق
-аqбωпе йнеqбιх ий пеqοτερητε ص أمسك بيديه ورجليه
-атбοпт ммφрнϯ йοτсοнι ب قبضوا عليّ كلص
-атбωпе йρεнεхнт ص استقلوا مراكب
-асбωпе ий пнщε пнщε ипрτοτωτ ас- ص أمسكتُ جزءاً جزءاً من الصَنَم وحطّمته отοбπч
٢ . أخَذَ *to take*
-екψанбωп οτροοτ екснрβе ص إذا أخذتَ يوماً أجازة
-(recipes) :бοп οτωι йтаєт ص (في وصفات طبية): خذ مقداراً من الرصاص
٣ . ضَبَطَ (بمعنى : وقع تحت طائلة القانون)
-ερψαн йканων бοпт ص إذا القانون ضبطني (أى وقعتُ تحت طائلة القانون)
٤ . زارَ *to visit*

• 2. ммй ص حاول مع
-аqхωнт йкεсοп ммй тοτψεερε ص حاول مرةً أخرى مع ابنتك
• 3. бεн ب ,єй ص جَرَّبَ بـ
-ετбωнт ммοι бεн ϯпορνια ب أجرَّب بالزنا
-наqбοнт пε бεн οτхοш εqφωρк йєнοт- ب كان يُحاول بقوة أن يقتلع الجذر
-ипатοτхοнтк єй єєнβасанос ص قبل أن تُجرَّب بالعذابات
• бοнт ب ,хοнт ص (eq) *tried, tempted* مُجرَّب
[تك ٤١ : ٧]
-εqψωπε εqхοнт йтοτк ص بصير مُجرباً منكَ
• бωнт ب ,хωнт ص (π) ١ - تجربة . محنَة
[أى ٧ : ١ - عب ٢ : ٩]
٢ - مُحاولة
• атбωнт,атбοнт# ب غير مُجرَّب . بدون تجربة *untried, untempted*
ب пιєхωрε йатбοнтεн *(шарепсεн)* لنقضِ الليل غير مُجرَّبين
-пιοται йатбοнтq ب (١) الواحد غير المُجرَّب
• ммйбωнт ب ,ммйхωнт ص (π)
١ - بَلْوَى . محنَة [تك ٤٩ : ١٩]
-ειєноεєш єβολ йтοτq йοτшайбωнт ب أنجو من البلوَى
٢ - مكان تدريب أو تجربة أو امتحان
-йшартурιον атετйааτ ммй
ммасε мамπωτ ипετйειω ص أضرحة الشهداء
جعلتموها مربضاً لمحولكم ومأوىً لحميركم
• бοнтс ب ,хοнтс ص (π) *trial* تجربة
-н
ετасшос ص الشياطين تسأل النفوس تجربةً ومحنةً
бωнт *II.* ب ,бωнт ص (للنبات) نَضُجَ . (استوَى)
• бοнт,хοнт ب (eq) ناضج . كامل النمو [تك ٤١ : ٧]
бωнт *III.* ص (= хωнт ب) غضِبَ
[راجع الفعل *I.* ب хωнт]
бωнб *I.*,бωнаб ص (π) بُرنُس . عَباءة
бωнб *II.*,бωнбн ص حَزَّ . قَرَصَ . عَصَرَ
to wring, nip off (=бωрп ب) [لا ٨ : ٥ ص]
бωοτ *I.*,бοοτ// ص ١ . ضاقَ . انكَمَشَ
become, be narrow (فعل لازم *vb intr*)
-асбωοτ асεοхεх йбι ϯπτλн ипωнε ص ضاقَ وكَرُبَ باب الحياة
٢ . ضَيَّقَ [يش ١٧ : ١٥] *make narrow* (فعل متعدى *vb tr*)
-єω єроκ .. εкбωοτ ипсοвт єєοτн ص كَمَاكَ أنكَ تضيّق المدخل
-йкοсшос аqбωοτ єєοτн ёπρεqρнοβε ص العالَم ضاقَ على الخطاة
-а Пεχс бοοτq єєοτн ммιн ммοq аqψω- المسيح كَمَشَ نفسه وخلّى في بطنها
πε єй тεскалаєн ص
-бοοτсοτ єєοτн ص ضيّقها
-opp. :οτοψсοτ єβολ ص (العكس) : وَسّعَها

-ɯπταqτε ηεοοτ ɑcбɑπoτ ɛiɜ ππɑɛ- أربعة عشر يوما ابتدأتها في الشهر التاسع ص ψιτ ηεβοτ

• 7. ϫιN ص take up, start from .. من .. إلى .. ابتدأ

-ητοω εqбωπε ϫιN ταπαβαcιc الإقليم ص يبدأ من المرتفع [قض ١ : ٣٦]

• бωπ λοειбε ϫε .. ص اغتنمَ فرصة أن ...

• бεπ,бнπ ص (εq) ١ ـ ممسوك . مقبوض عليه

٢ ـ مسئول . مُستوجب liable, guilty

• бωπε ص (π) مَسْك . قَبْض . صَيْد . تشبُّث taking, draught of fish

• ɑτбοπ# ص.ب لا يمكن مسكه (أو القبض عليه) not to be taken

-εqô ηɑτбοπq ص لا يُمكن مَسْكه أو القبض عليه

• ɯɑnбωπε ص (π) موضع الأخذ . موضع الابتداء

-ɯɯɑnбωπε ηncωκ εвολ ص بداية اللحن

• ρεqбεπ- ص taker : ماسِك . صيَّاد (في التراكيب)

• ρεqбεπτεвτ ص صيَّاد سمك

• ρεqбεπεοq ص صيَّاد لعازين . (رقاعي)

• ρεqбεπcoπι ص لصّاص لصوص

• ρεqбωπι ب ضابط (تركيب لماسي)

• бιnбωπε ص (τ) taking, grasping مَسْك . قَبْض

-ɑqcoκτ ɛй τεqбιnбωπε ص حَرْني بامسكه لي

-τбιnбωπε ɯπεqɛιɛιв ɛй ππɑɯ ص وقوع بمحليه في الفخ

• бοπc ص (τ) capture مَسْي . أسْر

бωπρο ص (τ) (=ϫεπρο ب) ١ . مزرعة . عزبة

٢ ـ شبرا (حي بالقاهرة)

бωπτ (ص ب = бωτπ) ص (τ) هَزَمَ

[راجع ص.ب бωτπ]

бωρ I.,бοτρ ب (π) smoke ١ . دُخَان [إش ١ : ٣١]

-ɑqnɑτ ɛπiбωρ ητε πεqΦιcι ب رأى دخان طبيخه

-ɛɑnбнiві ɯεɯ ɛɑnбωρ ب ظلال وأدخنة

-πiбωρ ηρεqɛɑɯιο ψωορτερ ب الدخان المُسبِّب الانزعاج

٢ . (كصفة adj) : مُدَخَّن smokey

• ɛρω nбωρ ب أتون مُدخَّن [هو ١٣ : ٣]

• †бωρ ب دَخَّنَ

-πιρокɛ ετ†бωρ ب الحطب المدخَّن

• †бωρ n- ب (+ dat مفعول لأن) دَخَّنَ لِ

-πιτεвτ ετατ†бωρ nɑq ب الرنجة (السمك المدخن)

-πιɑqnεвιω ɑτψτɯ†бωρ nɑq ɯπονψ- نحل العسل إذا ـ يدخن ب хοɯ ɛωλι ɯπεqɛλοχ لا يمكن لأحد أن يأخذ حلاوته

бωρ II.,кωρ ص عُملة (أقل من القيراط)

бωρβ (ص ب = кωρq) ص أبطَلَ

бωρɛɯ I. ب ,χωρϫ ص أشارَ . أومَأ . غَمَزَ make sign, bekon [اع ١٩ : ٣٣]

-нεкβοτɛι ɯɑροτбωρɛɯ ɛɛɑnɯɛοɯнι لرمق ب

أحفانكَ إلى الحق [أم ٤ : ٢٥]

-ɯɑβοτɛι ɛιбωρɛɯ ɯɯοτ ψɑnτɑρωβτ ɲ- أشر إليهم بأجفاني حتى أطرح ب nιɑλωοτι ɲɑτɛβω

-ɯɑτɛ ɛτρɑбωπ πɛnɛιωτ ص النمستُ أن أزور أبانا

٥ . تَمَسَّكَ بِـ

-ɑιбωπ ɲɛɑγιοc Κγριɑκοc ɲnɑψτɛ ص تَمسَّكتُ بالقديس كيرياكوس كَمُعين (كناصر)

٦ . ابتدَأَ

-бοπ ɲɑ coτϩ ص ابتدىء من اليوم السابع من الشهر

– مع الحروف الآتية :

• I. ɛ- ص ١ ـ طالَبَ بِـ

-† ɲοττιɯн ɯπειϩοc κɑτɑ πετοτnɑбω- اعطوا ثَمَناً لهذا الشيء كما بطالبونكم ص πε ερωτɲ

-ɛqψɑnбωπε ερωτɲ τετɲτι nɑq إذا ص طالبكم (بحساب) فأعطوه

-ɑτбωπε ερoq nɑι ص طالبوني به

-ɛqбωπε ɯmoq ερoι ص بطالبني به

-(account) :ɛqψɑnбοπq ερoι †nɑτɲιq nɑq (الحساب) : إذا طالبني به سأعطيه له ص

٢ ـ واصَلَ . استأنَفَ

-ɲɯɑ ɲτɑ ππωορπ ɲρɛqкɑɑq ɛвολ ψɑq- (عن القراءة في الكنيسة) : المكان ص бωπε ερoq on الذي توقف فيه (المرتل) الأول بدأ (يستأنف) منه ثانية

-οτωϩ ɛвολ ɯπɛιɯɑ бωπε on ɛτɛχπ co ـ قفْ لغاية هذا المكان ثم واصِلْ (استأنفْ) في الساعة السادسة ص

• 2. ɛϩοτn ɛ- ص ١ ـ أمسَكَ بِـ

-ɲκωϩτ ɑqбωπε ɛϩοτn ɛnοτɑ nοτɑ ɲ- ɲψнn ص النار أمسكتْ بشجرة شجرة

٢ ـ استوجَبَ . اقتضَّ من

-τετɲбнπ ɛϩοτn ɛτnοб ɲκριɯɑ ص تستوجبون عقاباً شديداً

• 3. ɲ- ص ب ١ ـ أخَذَ لِـ . أمسَكَ لِـ [٢صم ٢ : ٢١]

-бωπι nнι ɲɛɑnεοq ب امسكوا لي الخيَّات

٢ ـ ابتدأ من

-бωπε ɯπειɯɑ ɛй Ειρεɯιɑc ص: (في القراءة) ابتدئ من هنا في إرميا

• 4. ɲcɑ ص تَصَيَّدَ . طارَدَ (ليقبض على)

-ɛqбωπε ɲcɑ ɲɛɛιοɯɛ ص يتصيَّد النساء

-ɲcɛбπ ɲɛκοτɛρнτε ɲcɑ nɑɛοτ ص يمسكون رجليه من الخلف

• 5. ɲτɲ ص أمسكَ من

-ɑ †ɯɛcιο бοπq ɲτοοτq ص المولِّدة (الدابة) أمسكه من يده

-οτɲ οτnɑψɛ ɲɛολοκοτcιn бɛπ ɲτοοτ ص بوحَد نصف (حنيه) معي

• 6. ɛй ص ١ ـ أمسَكَ بِـ . أمسَكَ بواسطة

-ɑqбωπε ɯπɛɑλнτ ɛй ππɑɯ أمسك ص الطائر بواسطة فخ

-ɛqбωπε ɲnρωɯɛ ɛй ɲɛτοτωψ ص يأسر الناس بإرادتهم

٢ ـ ثبت في

-(of new door) :ɲɛϐc ɯй τnɲнн кɑɑτ ɛτ- ρετбωπε ɛɯɑτɛ ɛϩοτn ɛй τϫο ص (الباب الجديد) : غطاء وقائمة الباب ضعهما بحيث يثبتان جيداً في الحائط

٣ ـ ابتدأ في . استأنَفَ من

-ⲁⲫⲁⲗⲏ ⲉⲡⲓⲉⲉⲟ ⲉⲫⲃⲱⲣⲉɯ ⲛⲛⲟⲩ ب ركب
الحصان مُطلقاً له العنان (يحثه على الانطلاق)

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص.ب جَدَّ في إثْر . ساقَ إلى
-ⲁⲧⲃⲱⲣⲉɯ ⲉⲣⲟϥ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲛⲟⲧⲯⲩⲭⲁⲥⲟϥ ب
جَدُّوا في إثره ولكن يدركوه
-ⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲟⲛ ⲛⲕⲉⲕⲟⲧⲓ ص سوق لقدّام قليلاً

• *2.* ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄- ب ,ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉ̄- ص دَفَعَ نحو . اقْتَحَمَ
-ⲁϥⲃⲱⲣⲉɯ ⲛⲛⲉϥⲉⲓⲉⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲓⲁⲣⲁⲕⲱⲛ ب
دفع فرسه نحو التنين
-ⲁⲧⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉⲡⲕⲁⲕⲉ ص اقتحموا (اندفعوا) في الظلام

• *3.* ⲉⲭⲛ̄ ص اسْتَحَثَّ
-ⲉϥⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲭⲟⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲣⲅⲁⲍⲓⲁ ص
يستحثهم على العَمَل

• *4.* ⲛⲥⲁ ص ب ساقَ . دَفَعَ . قادَ . استَحَثَّ
[لو ٨ : ٢٩ - ٢بط ٢ : ١٧]
-ⲡⲉⲧⲭⲱⲣⲓⲍ ⲛⲥⲱⲕ ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉⲡⲱⲛϩ ص
الذي يقودكَ نحو الحياة
-ⲉϥⲭⲱⲣⲓⲍ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲉⲣⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲣⲅⲁⲍⲓⲁ ص
يستحثهم على العَمَل
-ⲙⲉⲥⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲥⲉⲃⲱⲣⲉɯ ⲛⲥⲱⲟⲩ ب عذاراها
مُضطهَدون (مَذلولون) [مرا ١ : ٤]
-ⲉⲧⲃⲱⲣⲉɯ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲟⲩϣⲟⲟⲣⲧⲉⲣ ب يدفعونهم باستعجال
-(ⲡⲓⲭⲟⲓ) :ⲁ ⲛⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲃⲱⲣⲉɯ ⲛⲥⲱϥ ⲃⲉⲛ (السفينة) : الشيطان دفعها في البحر ب ⲫⲓⲟɯ
-ϣⲱⲡⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲉⲓⲟⲟ ⲉⲟⲣⲉϥⲃⲱⲣⲉɯ ⲛⲥⲱⲕ ب
كُنْ له فرسا يقودكَ

• *5.* ⲉⲓ ص.ب أسْرَعَ في (الطريق)
-ⲁϥⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲓ ⲧⲉⲉⲓⲛ ϣⲁⲛⲧⲉϥⲉⲓ ⲉ̄ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ص
أسرع في الطريق حتى أتى إلى المدينة

• *6.* ⲛⲉⲓ ب ,ⲙⲁ̄ ص أسْرَعَ مع
-ⲛⲓⲉⲓⲟⲙⲓ ⲉⲧⲃⲱⲣⲉɯ ⲛⲉⲓⲱⲧⲉⲛ ب النساء المسافرات
(المسرعات) معكم

• *7.* ⲉⲁ ص أسْرَعَ نَحو
-ⲉϥⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲁⲣⲟϥ ϣⲁⲛⲧⲁϥⲛⲧⲁ ⲉⲡⲟⲩⲛ ص أسرع نَحوه حتى أدخله

• *8.* ⲉⲃⲟⲗ ب ١ - أسْرَعَ
-ⲉϥⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲭⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲁⲕ, ⲁϥⲃⲱⲣⲉɯ ⲉ-ⲃⲟⲗ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ ب فائلاً : اسرعْ واخرجْ ، فأسرع وخرج
٢ - قَفَزَ
-ϣⲁϥⲃⲱⲣⲉɯ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲉⲛ ⲧⲟⲧⲟⲩⲛϯ ب يقفز في وسطهم

• ⲙⲁⲛⲃⲱⲣⲉɯ ب ,ⲙⲁⲛⲭⲱⲣⲓⲍ ص
training stable مكان تدريب (الخيول)
-ⲛⲓⲙⲁⲛⲃⲱⲣⲉɯ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲟⲟⲣ ب جَميع أماكن تدريب الخيول

• ⲣⲉϥⲃⲱⲣⲉɯ ب ,ⲣⲉϥⲭⲱⲣⲓⲍ ص
١ - فارس . مُشير . رامح *driver, rider*
٢ - ملاحظ عمال . مُدرِّب عمال
-ⲛⲓⲣⲉϥⲃⲱⲣⲉɯ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲃⲛⲟⲧⲓ ب ملاحظو الأعمال
[مر ١ : ١١]

• ⲫⲛⲉⲧⲃⲱⲣⲉɯ ب الجابي (الجزية) . المُستَخرِج . المُحَفِّز [زكر ٩ : ٨]

- مع الحروف الآتية :

• *1.* ⲉ- ص ب *to* أشارَ إلى . أومَأ إلى
[لو ١ : ٢٢ ، ٦٢ - يو ١٣ : ٢٤ - أع ١٢ : ١٧]
-ⲛⲛⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲃⲱⲣⲉɯ ⲉⲟⲩⲁⲓ ⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب
لا يشير أحد إلى أحد في الكنيسة
-ⲛⲛⲟⲃ ⲁⲫⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲡⲕⲟⲩⲓ ⲉⲧⲣⲉⲫⲃⲱⲕ ص الكبير
أشار إلى الصغير أن يمضي
-ϣⲁⲣⲉ ⲡⲭⲁⲭⲉ ⲟⲩⲱⲃϣ ⲉⲫⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ
ⲉⲓ ⲛⲉⲫⲥⲡⲟⲧⲟⲩ ص العدو يُحيب هامِزاً بشفتيه لكل واحد
(وقلبه مملوء غشاً) [أم ٢٩ : ٢٤]
-ⲁ ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲃⲱⲣⲉɯ ⲉⲛⲓⲥⲛⲏ
أبي أشار إلى الأخوة أن امسكوه ب ⲛⲟⲩ
-ⲁⲫⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲡⲣⲱⲙⲉ ⲭⲉ ⲧⲱⲟⲩⲛ ص
أومأ إلى الرجل أن قُمْ
-ⲓⲏⲥⲟⲩⲥ ⲁⲫⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲁⲧⲱ ⲁⲫⲥ-ⲕⲣⲕⲣ̄ ⲡⲱⲛⲉ ص يسوع أشار إلى الملاك فدحرج الحَجَر

• *2.* ⲛ̀- ب ص *to* ١ - أشارَ بِـ . غَمَزَ بِـ [لم ٦ : ١٣-أم ١٠ : ١٠]
-ⲁⲫⲃⲱⲣⲉɯ ⲉⲣⲟⲕ ⲙⲡⲉϥⲧⲛⲃ ب أشار لكَ بأصبعه
٢ - أشارَ لِـ *(مفعول ثان dat)*
-ⲁⲫⲃⲱⲣⲉɯ ⲛⲉ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲧⲟⲩⲃⲟ ب أشار لكَ بالطهارة

• *3.* ⲟⲩⲃⲉ ص أشارَ إلى . أومَأ إلى [لو ٥ : ٧]
-ⲁ ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲭⲱⲣⲓⲍ ⲟⲩⲃⲏⲓ ⲭⲉ .. ص أشارَ إلى الملاك أن ...
-ⲁⲫⲭⲱⲣⲓⲍ ⲟⲩⲃⲏϥ ⲉⲧⲣⲉϥⲉⲓⲱⲛ ⲉⲡⲟⲩⲟⲛ ص أشار إليه أن يدخل

• *4.* ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̄ ص *with* غَمَزَ بِـ [لم ٦ : ١٣]
-ⲁⲫⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲛ ⲛⲉϥⲃⲁⲗ ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲕⲣⲟϥ ص
غَمَزَ بعينيه أن يصنع غِشاً

• ⲃⲱⲣⲉɯ ب ,ⲭⲱⲣⲓⲍ ص (π) اشارة . غَمْز . ايماءة
-ⲉⲛⲓ ⲡⲭⲱⲣⲓⲍ ⲙⲡⲉϥⲧⲏⲛⲃⲉ ⲡⲉⲭⲁϥ ص بإشارة أصبعه قال
-ⲁ ⲡⲥⲱⲧⲏⲣ ⲛⲟⲩⲭⲉ ⲛⲟⲩⲭⲱⲣⲓⲍ ⲛⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲭⲉ ص ألقى المخلّص إيماءة التلاميذ قائلاً
• ⲉⲁⲛⲃⲱⲣⲉɯ ⲛⲧⲏⲃ ب اشارة الأصابع [أم ٦ : ١٣]
• ⲉⲁⲛⲃⲱⲣⲉɯ ⲙⲃⲁⲗ ب غمزات الأعين [بش ٣ : ١٦]

• ⲧⲃⲱⲣⲉɯ ب ,ⲧⲭⲱⲣⲓⲍ ص اعطى اشارة
-ϣⲁⲣⲉⲧⲭⲱⲣⲓⲍ ⲉⲁ ⲡⲣⲉϥⲣⲛⲟⲃⲉ ⲛⲧⲁⲉⲛϥ ⲉⲡⲉⲁⲡ ص أشير إلى الهرم لأحضره إلى المحكمة

• ⲭⲓⲛⲃⲱⲣⲉɯ ب ,ⲃⲓⲛⲭⲱⲣⲓⲍ ص اشارة

ⲃⲱⲣⲉɯ *II.* ب ,ⲭⲱⲣⲓⲍ ص *(vb intr)* : فعل لازم : أولاً
انطلَقَ بسرعة . هَرْوَلَ . اندَفَعَ *to hasten*
-ⲉⲧⲃⲱⲣⲉɯ ⲃⲉⲛ ⲡⲓⲁⲣⲟⲙⲟⲥ ب المسرع في السعْي . المتحمّس في الجهاد
-ⲡⲓⲃⲁⲥⲓⲉⲟⲟ ⲁⲫⲃⲱⲣⲉɯ ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲭⲱⲣⲓ ب الفارس انطلق بقوة
-ⲛⲓⲫⲁⲓϣⲓⲛⲓ ⲁⲧⲃⲱⲣⲉɯ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲁⲏⲙⲟⲩⲓ ⲛⲉⲫ-ⲣⲏⲧ ⲛⲛⲓⲉⲁⲗⲁⲧ ب المبشرون انطلقوا (اندفعوا) في الطرقات كالطيور
• ⲉⲁⲛⲥⲁⲗⲡⲓⲍⲉ ⲉⲧⲃⲱⲣⲉɯ ب أبواق خافقة (بروجي) [مز ٩٧ : ٦]
• ⲙⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙⲟⲩ ⲉⲫⲃⲱⲣⲉɯ ب مطر مُندفع

ثانياً : فعل متعدي : *(vb tr)*
حَثَّ . استَحَثَّ . حَرَّضَ . حَمَّسَ . أطْلَقَ عَنان . ساقَ
to drive, hasten

бωрп *I.*, **борп** // ب, **бωλп, бλп-, болп** // ص
كَشَفَ . أعلَنَ . أظهَرَ . فَتَحَ [حز ٢٣ : ١٨] *uncover, open, reveal*

-аqбωрп ѝтколлаеі ب كَشَفَ المِلاص (فتح الغطاء)
-аqбωрп ѝпікаеі бен еаѝєрнрі ب أظهر الأرض بالأزهار
-петнабωлп ѝотнрп єѝ пекран ص الذي يفتح نيبنا باسمكَ
-отλаκпте ѝнрѣ .. акболпс ص فياسِكة نيذ .. فتحتها

– مع الحروف الآتية :

• *1. a.* є– ب.ص *(vb intr)* انكَشَفَ لِـ . أُعلِنَ لِـ [لو ١٢ : ٢٨]
-пентаqбωлп ероq ص الذى أُعلِنَ له

• *b.* є– ب.ص *(+ dat نائب مفعول)* *(vb tr)* ظَهَرَ لِـ . أعلَنَ لِـ
-аібωрп ѐрωтєѝ ѝнаіѡтсѳнріон ب كشفتُ لكم هذه الأسرار
-атбєлп ѣсωв ероq ص أُعلِنَ له الأمر

• *2.* ѐхєѝ ب, єхѣ ص كَشَفَ على
-ѳнабωрп ѝннєтсафаєот ѧѡо ѐѐрні є-хєѝ пєєо ب سأكشف ما ورائك على وجهك

• *3.* ѝ– ب ص كَشَفَ لِـ
-ѝтєqбωрп ѧѣєωв ѧпаідєλλо наq ب أن يكشف له أمر هذا الشيخ

• *4.* ѝса ص فَتَحَ
-атбωлп ѝса нєλакон ѝнрп ص فتحوا غطاء قارورة الخمر

• *5. a.* єβоλ ب.ص ١ ـ انكَشَفَ . أُستُعلِنَ
[حبق ٣ : ٢–لو ٢ : ٣٥–١كو ٣ : ١٣–٢كو ٣ : ١٨–١بط ١ : ٥]
-хєкас єтнабωлп єβоλ ѝбі нєтѡохнє

• борп ب, болп ص (eq) مَكشوف . ظاهِر
-пєтєо болп єβоλ ан ص وجوههم غير مكشوفة

• бωрп єβоλ ب, бωлп єβоλ ص (п)
١ ـ كَشْف . اعلان . ظهور . استعلان
-атнат єѝбωрп єβоλ ѝдеаѧаггєλос رأواب استعلان ملائكة [أف ١ : ١٧]
-пібωрп єβоλ ѝтпарѳєнос ب ظهور العذراء
-ѳєнотωнѕ єβоλ ѧѧѝ ѳєнбωлп єβоλ ص ظهورات واعلانات

٢ ـ عِرْي . عَوْرَة [١صم ٢٠ : ٣٠]
-сєсєоторт нєтбωщт єѝ отєпі раі єхѝ ѣбωлп єβоλ ѝнєтєітотωот ѧ єхѝ пєтбωлп єβоλ ѧѧѧѝ ѧѧоот ص لِعَينَ كل الذين يتطلّعون باشتهاء (بشهوة) على عورة حيواتهم أو على عورة أنفسهم

٣ ـ رؤيا
-єонат ѐєаибωрп єβоλ ب الذين يرون رؤىً
-ѝqѧѧпщa ѝнат ѐєаѕ ѝбωлп єβоλ ص كان مُستصحفاً أن يرى كثيراً من الرؤى

• ѯінбωрп єβоλ ب (п) كَشْف . اظهار . افشاء
-ѐѝѯінбωрп єβоλ ب لِكشْف [دا ١١ : ٣٥]

• атбωрп ب, атбωлп ص غير مكشوف
not covered
-пекєѧѧ натбωлп атѡ ѝатпаєтот єβоλ ص خلك غير مكشوف وغير مسكوب

• рєqбωрп єβоλ ب مُكتشِف . كاشِف *revealer*

бωрп *II.* ب, **бωрq, борq** ص حَزّ . فَصَلَ (الراس)
nip off

(الحماية) : بَحز رأسها [٧ : ٥ ب ٨] -eqèбωpπ ⲛ̀ⲧⲉⲥⲁ̀ⲫⲉ
(ص бωnб =)

توسلات (ب = кωpψ) (n) ص бωpψ

لَيْل . لَيلَة night (ب =ⲭωpⲉ,ⲉⲭωpⲉ) (n) ص бωpⲉ
لَيلاً by night (ب = ⲛ̀ⲭωpⲉ) ص ⲛ̀бωpб •

١ . اصطادَ (ب = ⲭωpⲭ) ص бωpб
٢ . كَمَنَ . تَرصَّدَ
٣ . حَضَّرَ . زَوَّدَ . جَهَّزَ
٤ . عَمَّرَ (بالسكان)

[راجع الفعل ب ⲭωpⲭ]

تَجَمَّدَ . تَيَبَّسَ . (فعل لازم vb intr) ص ⲭωc, ب бωc I.
صار صلباً [خر ١٥ : ٨ – اى ٦ : ١٧]

-aqèpecбωc ب ثبّتها (جَمَّدها على وضعها) [يش ٤٢ : ٥]
-aqбωc ⲉⲣⲟⲧⲉ ⲡⲓⲉⲣⲱⲧ ب تَحجَّن أكثر من اللبن [مرا ٤ : ٧]
-ⲛⲥⲱⲙⲁ ⲛ̀ⲧⲁⲓ̈ⲣⲓ aqбωc ⲛ̀ⲥ̀
جسد الشهيد تجمد دمه مثل الرصاص ب ⲧⲁⲧⲉ
-necкiбe ⲁⲧⲭωc ⲛ̀ⲉⲣⲱⲧⲉ ص نَضَبَ (نشف) ثدياها من اللبن
-ie akбωc бⲁ̀ⲧⲥⲏ ⲛ̀ⲛⲓⲧⲱⲟⲩ ب أم أنكَ طُوِّرتَ قبل الجبال [اى ١٥ : ٧]
جامِد . مُتَجَمِّد . صَلْب (eq) ص ⲭнc, ب бнc •
[اى ٤١ : ٢٤ – مز ١٧ : ١٦ – حز ٢٠ : ٤]

II. ص ⲭωc,ⲭoc// ب ,бⲁc- ,бωc
عَمَّلَ . كَوَّمَ . كَوَّنَ to pack, load (فعل متعدى vb tr)

٢ ـ كَشَفَ . اعلَنَ
[لك ٨ : ١٣ – اى ١٢ : ٢٢ – أم ٢٦ : ٢٦ – ميخا ١ : ٦ – لو ٢٩ : ١٠ (٤٩ : ١٠ بيروت) – مر ٢ : ٤ – غلا ١ : ١٦]
كشف الطاحن (الطاسة) -aqбωpπ ⲛ̀ⲧⲫⲱⲓⲱ ⲉⲃⲟⲗ ب
كشف نوح ب -a Ⲛⲱⲉ бωpπ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲃⲁⲉⲓⲓ
الفلك (المسكن)
أظهر العمل الخبيث -aqбωpπ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲁⲛⲟⲣⲥⲓⲁ ب

٣ ـ أزاحَ عن
ص -ⲡⲉⲥⲱⲛⲣⲉ aqбⲟⲗⲡⲏ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲡⲣⲏⲩ
انها أزاح عنه (كشف عنه) الغطاء
أزحتَ المنديل ص -aⲕбωⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲙⲉⲛⲧⲓⲟⲛ

٤ . اكتَشَفَ
-ⲛⲉⲩⲧⲧⲱⲱⲩ ⲉⲭⲟⲟⲩ ⲉⲓ̈ⲗⲏⲙ ⲉ̀бωⲗⲡ ⲉⲃⲟⲗ
أرسلهم (عيّنهم) إلى أورشليم ليكتشفوا الصليب ص ⲙ̀ⲡⲉⲥⲧ̀
• b. ⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲭⲉⲛ ب أعلَنَ على [مرا ٢ : ١٤]
• c. ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀– ص ب أعلَنَ لِـ . كَشَفَ لِـ
[مز ٣٦ : ٤–لو ١٠ : ٢١]
أعلنتَ لنا هذه الأقوال ص -aⲕбωⲗⲡ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲉⲓⲱⲁⲭⲉ
يضجب عليَّ أن أعلنه لكَ ب -ⲉⲱⲧ ⲉⲣⲟⲓ ⲉⲟⲣⲓⲃⲟⲡⲕ ⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ
هذا الاسم الذى أُعلِنَ لى ص -ⲡⲉⲓⲣⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲃ̀ⲱⲗⲡ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ
• d. ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ب انكَشَفَ بواسطة
• e. ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁ ص ب كَشَفَ لِـ [رو ٣ : ٤ ص]
[لو ١١ : ٢٠ – يو ٢٠ : ١٢ ب]

-ⲁⲓⲱⲁⲛⲃⲱⲧⲡ ⲇⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲕⲓ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲕⲓ ب إذا قصَّرتُ قليلاً فى الكلام . إذا أوفِ الكلام حقَّه . إذا عجزتُ عن الكلام

• 9. ⲉⲛⲧ ص خَشِيَ من . عانَى من . انزَعَجَ

-ⲁⲩⲃⲱⲧⲡ ⲉⲛⲧⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲗⲗⲟ ص خشى من الشيخ

-ⲡⲡⲁⲑⲟⲥ ⲉⲩⲁⲣⲉ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ⲃⲱⲧⲡ ⲉⲛⲧⲩ ص الألم الذى تعانى منه النفس

-ⲉⲣⲱⲙⲁⲛ ⲟⲩⲱⲱⲛⲉ ⲉⲓ ⲉⲭⲱⲩ ⲛ̀ⲛⲁⲃⲱⲧⲡ ⲁⲛ ⲉⲛⲧⲩ ص إذا أصابه مرض لن ينزعج (ييأس)

• 10. a. ⲉⲃⲟⲗ ص ١ ـ أذَلَّ [٢صم ٨ : ١]

٢ ـ أزعَجَ . أذعَرَ . أزعَبَ

-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛ̀ⲇⲱⲃ ⲉⲧⲃⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲉⲛⲧ ⲙ̀ⲡⲗⲁⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲣⲉⲧⲃⲱⲕ ⲛⲁⲩ ؟ ص ما هو الأمر الذى أزعج نفوس الشعب حتى انصرفوا ؟

• b. ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀- ص أقصَى . طَرَدَ . (طَفَشَ)

-(ⲛⲉⲩⲧⲣⲉⲃⲱ ⲛⲁⲛ) :ⲉⲙⲃⲱⲧⲡ ⲙ̀ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲓⲙ̀ ⲡⲉⲛⲙⲓⲥⲉ ⲙ̀ⲙⲏ ⲡⲉⲛⲥⲱⲱⲩ ص (الذين يرشدوننا) : نطفشهم بعراكنا وإهانتنا

-ⲁⲛⲃⲟⲧⲡⲛ̀ ⲙⲁⲧⲁⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ص أقصِنا عن ألوهيتك

-ⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲧⲉⲥⲱⲟⲩ ⲃⲟⲧⲡⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ص افكر الردىء اطرده عنا

• c. ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̀ ص أقصَى من

-ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ ⲯⲁⲛⲧⲉⲧⲛ̀ⲃⲟⲧⲡⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲛ̀ ⲛⲉⲩⲏⲓ ص الناس حتى تقصوهم (تطفشوهم) من بيوتهم

• 11. ⲉⲓⲧⲛ̀ ص الزَعجَ بسبب

-ⲙ̀ⲡⲟⲩⲃⲱⲧⲡ ⲉ̀ⲡⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲓⲧⲛ̀ ⲛⲉⲧⲁⲡⲩⲗⲏ ص لم ينزعجوا بالمرة بسبب تهديداتهم

• ⲃⲟⲧⲡ ص.ب (ⲉⲕ) مَقْهور . مُرْهَق

-ⲉⲕⲡⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲣⲃⲟⲧⲡ ص هاربا مقهورا

-ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉ ⲉⲥⲭⲛⲁⲁⲩ ⲏ ⲉⲥⲃⲟⲧⲡ ⲉⲥⲱⲱⲥ ص امرأة مُراهِبة أو مُرهَقة فى التطريز

• ⲃⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲇⲉⲛⲧ ص خَشِيَ be afraid

-ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲃⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲇⲉⲛⲧ ⲯⲁⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲣⲉⲩⲥⲉⲉⲉ ⲉⲓⲙⲓⲥ ص التلاميذ يخافوا حتى أن يتركوا الفريك [عن لو ٦ : ١]

• ⲧⲃⲱⲧⲡ ⲛⲇⲉⲛⲧ ص أزعَجَ . أقلَقَ . أرعَبَ

-ⲁⲗⲱⲧⲛ̀ ⲉⲧⲉⲧⲛ̀ⲧⲃⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲇⲉⲛⲧ ⲛⲁⲓ ص كفوا عن ازعاجى

• ⲃⲱⲧⲡ ص (ⲡ) ١ ـ تخويف . ازعاج . احباط جُبْن . فَهْر

-ⲙ̀ⲧⲛⲁⲉⲉⲣⲁⲧⲛ̀ ⲁⲭⲛ̀ ⲃⲱⲧⲡ ص أن نقف دون ازعاج

٢ ـ غَلَبَة . ظَفَر

-ⲁⲗⲗⲁ ⲧⲉⲧⲥⲩⲛⲉⲓⲇⲏⲥⲓⲥ ⲧⲉⲧⲧⲃⲱⲧⲡ ⲛⲁⲩ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲉ ⲛⲓⲙⲁⲩ ص لكن ضميرهم هو الذى يعطيهم الغَلَبَة على الذين يقاومونهم

• ⲁⲧⲃⲱⲧⲡ ص.ب لا يُقهَر . ظافر . مُنتصِر . رابط الجأش without defeat, unconquered

-ⲁⲩⲁⲣⲉⲉ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲁⲧⲃⲱ ⲉⲙⲟⲩ ب حفظهم منتصرين (ظافرين) بنعمته

• ⲟⲩⲁⲧⲃⲱⲧⲡ ⲇⲉⲛ ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ ب شديد البأس

• ⲙⲉⲧⲁⲧⲃⲱⲧⲡ ب ,ⲙⲛⲧⲁⲧⲃⲱⲧⲡ ص (ⲧ) رباطة الجأش

-ⲑⲙⲉⲧⲁⲧⲃⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲩⲉⲓⲏⲧ ب ثبات القلب

• ⲣⲉⲩⲃⲱⲧⲡ,ⲣⲉⲩⲃⲉⲧⲡ- ص ظافر . غالب . قاهر

• ⲣⲉⲩⲃⲉⲧⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉⲃⲟⲗ ص آسِر الناس . قاهِر الناس [١تيمو ١ : ١٠]

• ⲃⲛⲥ ب ,ⲭⲛⲥ ص (ⲉⲕ) مُعبًّا . مُكوَّم . مُكوِّن

-*send camel* ⲉⲩⲭⲛⲥ ⲛ̀ⲛⲱⲁⲩ (ارسِلْ الجَمَل) مُحَمَّلاً بالقُلَل .. وحَمِّلْه حبلا ص

ⲃⲱⲥ *III.* ب (ⲡ) فِساء (ريح البطن)

ⲃⲱⲧ ص (ⲧ) (=ⲭⲱⲧ,ⲙⲁⲛⲧⲥⲟ ب) حوض . مِسقَى *drinking trough*

-ⲛⲉⲥⲟⲟⲩ ⲱⲁⲧⲥⲱ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲃⲱⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ص الخِراف تشرب من حوض (مِسقى) واحد

ⲃⲱⲧⲡ,ⲃⲉⲧⲡ-,ⲃⲟⲧⲡ- ب ,ⲃⲱⲧⲕ ب.ص

١ . انهَزَمَ . هُزِمَ . فَشِلَ . اندَحَرَ . خارَ . طاشَ . غُلِبَ . استَسلَمَ . *(vb intr فعل لازم) be defeated, overcome*

[ث ٢٠ : ٣ - ١صم ١٤ : ٢٢ - إش ٥٧ : ١٠]

-ⲙ̀ⲡⲟⲩⲃⲱⲧⲡ ⲉ̀ⲡⲧⲏⲣⲟⲩ ب يفزعوا بالمرّة

-ⲁ ⲟⲩⲁⲓ ⲃⲱⲧⲡ ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲧⲛⲓⲱⲙ ب غُلِبَ من النعاس

-ⲛ̀ⲥⲣⲁⲧⲛⲁⲉⲧⲉ ⲁⲛ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲩⲥⲱⲙⲁ ⲟⲩⲁⲉ ⲛ̀-ⲃⲱⲧⲡ ⲁⲛ ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲉⲩⲙⲟⲩ ص لا تُصِرْ غير مؤمن بسبب جسده ولا تضطرب بسبب موته

٢ . هَزَمَ . غَلَبَ . قَهَرَ . تغلَّبَ على . شَطَبَ على *(vb tr فعل متعدى) to defeat, overcome*

-ⲧⲛⲁⲟⲧⲱⲣⲡ ⲙ̀ⲡⲓⲭⲁ ⲙⲱⲟⲥ ب سأرسل ميخائيل لكى ينهى الحروب (يشطب عليها)

-ⲉⲛⲉ ⲟⲩⲥⲉⲓⲙⲉⲃⲟⲧⲡⲟⲩ ص أن تقهرهما امرأة

- مع الحروف الآتية :

• 1. ⲉ- ص خَذَلَ

-ⲙ̀ⲡⲉⲕⲃⲙⲛⲁⲱⲓⲛⲉ ⲛ̀ⲗⲏⲛ ⲁ ⲛⲁⲉⲓⲛⲧ ⲃⲱⲧⲡ ⲉⲣⲟⲓ ص تفتقدنى لذلك خذلتُ

• 2. ⲛ̀- ب

-ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲛⲩ ⲛⲁⲃⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲉⲱⲗ ⲉ̀ⲧⲉⲕⲕⲗⲏ-ⲥⲓⲁ ⲉⲃⲏⲉ ⲧⲉⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲧⲧⲣⲁⲛⲛⲟⲥ ب كثيرون يَحنون من الذهاب إلى الكنيسة بسبب الخوف من الرؤساء

• 3. ⲙ̀ⲡⲉⲙⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀- ص ,4. ⲛⲁⲉⲣⲛ̀ ص هُزِمَ أمام . انكَسَرَ أمام [١صم ٧ : ١٠]

-ⲁⲓⲃⲱⲧⲡ ⲛⲁⲉⲣⲛ̀ ⲧⲉⲕⲛⲟⲃ ⲛ̀ⲥⲟⲫⲓⲁ ص تضاءلتُ أمام حكمتكَ العظيمة

• 5. ⲉⲁ ص

-ⲛⲉⲕⲛⲁⲃⲱⲧⲡ ⲡⲉ ⲉⲁ ⲛ̀ⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ص لكنتَ قُهِرتَ من العذابات

• 6. ⲃⲁⲧⲉⲏ ب ,ⲉⲁⲧⲉⲏ ص انهَزَمَ أمام . خَشِيَ . جَزِعَ

-ⲉⲧⲁⲣⲉⲃⲱⲧⲡ ⲛⲁⲁ ⲃⲁⲧⲉⲏ ⲛ̀ⲛⲓⲱⲥ ؟ ب مِمَّنْ خشيت(جزعت) ؟ [إش ٥٧ : ١١]

-ⲛ̀ⲧⲉⲕⲃⲱⲧⲡ ⲃⲁⲧⲉⲏ ⲛ̀ⲧⲭⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲫⲧ ب ليندحر أمام قوة !

-ⲛⲁⲃⲱⲧⲡ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲭⲁⲕⲉ ⲉⲁ ⲧⲉⲕⲉⲓⲛ ص يَهزم أعداءك أمامك

• 7. ⲉⲓⲉⲏ,ⲉⲓⲟⲏ ص انكَسَرَ أمام . خائف من [يش ١١ : ٦ - ٢صم ٢ : ١٧]

-ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲁⲧⲃⲱⲧⲡ ⲉⲓⲉⲏ ⲛ̀ⲛⲉⲉⲣⲱⲙⲁⲓⲟⲥ ص البرابرة اندحروا أمام الرومانيين

-ⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥⲙⲓⲁ .. ⲱⲁⲣⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲃⲟⲧⲡⲟⲩ ⲉⲓⲟⲏ ⲛ̀ⲛⲓⲱⲟⲩ ص كل الحروب أزاحها ! من أمامه

• 8. ⲇⲉⲛ ب ,ⲉⲛ̀ ص هَرَبَ . (طفش) [٢صم ١ : ٤]

-ⲙ̀ⲡⲉⲛⲃⲱⲧⲡ ⲉⲓⲙ̀ ⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ ⲉⲛⲁⲩ ص يُهزَم فى الحربين

• бєλбіх ص (н) (=хєλхіх ب) *gloves* (جوانتي) قُفاز

бωωλє *II.* ص *burst, split* انفَجَرَ . انشقّ مُنفجراً

-ϣантє нєqспіроотє бωωλє ص حتى انفجرت حوانبه

бωωλє *III.*,**кωλє** ص (п) (= кωλ ب) قُرص . كيكة . فطيرة عسل

бωωшє,бєєшє-,бєшє- ص (= кωλх ب)

١ . التَوَى . انعَوَجَ . انحَرَفَ . ضَلّ *(فعل لازم vb intr)*

-а пєqппа бωωшє єй отакаөарсіа ص انحرفت روحه إلى الشر

٢ . لَوَى . عَوَّجَ . حَرَّفَ . أضَلّ *twist, pervert (فعل متعدى vb tr)*

-єтбωωшє ннєтсоттωн ص الذي يعوّج المستقيمات

-аqбєєшє пєап ص عوّجَ الحُكم

• бооше,бааше,баше ص (єq) مُعَوَّج (مَعوج) . مُلتوى . مُنحَرف

• бωωшє ص (п) *perversion* اعوجاج . التواء . ضَلال

-єтбє пащаі ппесбωωшє ص من أجل كثرة انحرافها

-ппршоощє єй отбωωшє ص لا تسلكْ باعوجاج

• рєqбωωшє ص *perverter* عاوِج . مُضِلّ

• ммтрєqбωωшє ص (т) تعويج . ضَلال .

-мйтрєqбωωшє йпєап ص تعويج الحُكم

бωωхє,бωхє,хєх- ص (=хωхі ب) قَطَعَ

[راجع ب хωхі']

бωщ,бощ // ص (= хωщ ب) سَكَبَ . صَبّ

[راجع ب хωщ]

• бωщєн ب (п) *herb dill* شَبَث

бωчт ب (= бωтп ص ب) هَزَمَ . قَهَرَ

• єрбωчт ب انقَهَرَ . صار مقهوراً . هُزِمَ . سُحِقَ

-єкєєрбωчт ннекєєоот тнрот ب تصير مقهوراً كل أيام حياتك [تث ٢٨ : ٣٣]

[راجع أيضاً ص ب бωтп]

бωдєш,бадєш-,бадш // ب ,**хωдєш,хєдєш-,хадєш-,хадш** //

١ . تنجّسَ . تدنّسَ . فَسَدَ ص *be defiled (فعل لازم vb intr)*

[مز ٢ : ١٩ - مز ٧ : ٢٤ - يز ٣ : ٢ - ١كو ٨ : ٧ - عب ١٢ : ١٥]

-ннє нотшаωх бωдєш ب لن تتنجّس آذانهم

-єй йтре пєωша хωдєш ص عندما يتنجّس الجسد

-ршантй пєнт ййршше хωдєш мйрнобє إذا يتنجّس قلب الانسان فهو لا يُخطىء ص

-єqщанхωдєш ас єqнаотєдєш тєqψтхн ص إذا تنجّس فقد افتضحَ عن نفسه (أظهر حقيقة نفسه) [أم ١٩ : ١٩]

٢ . نَجّسَ . دَنّسَ . لَوّثَ . شَوّهَ *defile, polute (فعل متعدى vb tr)*

[مز ٨٨ : ١٩ - حز ٢٣ : ١١]

-єтєбωдєш ннієіоші ب يفضحون النساء (يهتكون عرضهنّ) [زكر ١٤ : ٢]

-а пєоот бωдєш ййіанр ب الرائحة لوّثت الهواء

- مع الحروف الآتية :

• *1.* є- ص ب (مفعول +)

-арєбωдєш єпєсаі ب [حز ١٦ : ٢٥] شوّهتِ جمالكِ

• єрбωдєш ص ب استعباد الناس (أسرهم)

• бтоп ب (от) مَقلوب . مَقهور

• ботпс ب.ص (т) *defeat* هَزيمة

бωтс ب طامَنَ . خَفّضَ

-фнєтбωтс ннєqваλ ب حاشية العينين (أي ٢٢ : ٢٩)

бωтє,бωєт,ботє // ص (=хωтє ب نادراً)

١ . نَقَبَ . وَخَزَ . نَغَزَ . عَقَرَ

-атбωтє ннєqтвс ص وخزت كعبيه

-нєнтатбωтє єй тєкψоτωвє йтєктйωшк ص التي وقفت في حلقكَ (زورك) حتى لا تبلع

٢ . ثَقَبَ . نَقَرَ *to pierce*

-пєіхωшше ййрйпа ййботєq ййψωλкq ص

pierce and stitch it هذا الكتاب اعملْ معروف أخرمْه وخيّطه

-а нєтвал бωтє єітй півє ص عيونهم تنقرت من العطش

-аqqі єєнвαрос єхй нєqбіх ψантоτбωтє йбі нєєіωше ннєqбіх ص حَمَلَ أثقالاً على يديه حتى أن راحتي يديه ثقبتا

-атєωкі ммоq ψατє нєqєфір хωтє єβоτй ب مَشَطوه حتى أن جنباه انثقبا

٣ . تَنَبَّهَ . وَعَى . استَوْعَبَ

-аqбωтє δєй отнιψϯ ййєоηсіс ب استوعب بيقظة عظيمة . تأمّلَ بتمعّن عظيم

-йπе пєснοτс бωтє єнєіψахє ص عقلها بع هذا الكلام

• бωтє ص (п) (=хωтє ب) ١ - نَقْب . ثُقب . خَرْق . *pierced place, hole* ثَقرة . مكان منقوب

-н ймєтйнат єєєнбωтє ψнш єатψωпє єі єєнтнне атβоλβλ єβоλ ص أو نروا ثقوباً صغيرة كانت في السدود (الجسور) فهُدِمَت

-(йψнн) : откоτі йбωтє єіωωс ص (الشجرة) : بها ثقب صغير

-аqрішє єоβє йхωтє ммісахі єтєqсω- тєш єрωοτ ص بكى بسبب عُمق الكلام الذي بسمعه

• рбωтє бωтє ص *be all holes* صار مُنقّراً

. о нбωтє бωтє ص مُنقّر

• батє ص (єq) منقوب . مَثقوب

• батєє ص (от) *hole* ثَقب . ثُقب

[راجع أيضاً ب хωтє]

бωωвє ص (т) (= хωві ب) وَرَقَة (شجَر)

-єре єєнбωωвє єωвс ймєqсшοτ йєοοτϯ ص أوراق من الشجر تستر عورته

• атбωωвє ص بدون أوراق

• хібωωвє ص (= біхωві ب) أورَقَ

[راجع أيضاً ب хωві]

бωωλє *I.*,**бοολ** // ص (=хωλ ب) غَطّى . كَسَا . التَحَفَ بـ . اتّشَحَ

-йтоєіс йта Пєнхоєіс бοολοτ ммоq ص الجرَق التي لُفّ بها ربنا

-маρєqбοολєq ймєхаос ص ليلتف بالخواء

• бωωλє ص (п) *cloak* وِشاح . غطاء

• бοολєс ص (т) *garment* رداء . غطاء

مكان صباغة الألوان ص -ⲡⲧⲙⲁ ⲛⲛⲉⲧⲭⲱⲃⲉ ⲛⲛⲁⲩⲁⲛ
الرداء الذى تريد صبغه ص -ⲡⲉⲫⲟⲓⲧⲉ ⲉⲧⲉⲕⲟⲧⲱⲩ ⲉⲃⲟⲗϧⲉⲛ
(أصرفها) : لتصبغها ص -(ⲃⲉⲛⲥⲟⲣⲧ) :ⲉⲧⲣⲉⲛⲭⲟⲃⲟⲧ
– مع الحرفين :
• ⲃⲉⲛ,ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ب صَبَغَ بـ . اصطَبَغَ بـ . لَطَخَ بـ . غَمَسَ فى
[مز ٦٧ : ٢٣]
-ⲁⲧⲃⲟⲗⲧ ⲉⲙⲁϣⲱ ⲃⲉⲛ ⲟⲧⲫⲱⲗⲉⲃ ب غُمِسْتُ
(نُقِعْتُ) فى الوَسَخ [أى ٩ : ٣١]
-ⲁ ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ ⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ †ⲓⲱ† ⲛⲧⲉ ϯ- ابتَلَّ (انغَمَسَ) جسمه بندى السماء [دا ٤ : ٣٠] ب ⲫⲉ
• ⲃⲏⲕ ب ,ϧⲏⲃ ص (ⲉϥ) مصبوغ . مُلَطَّخ
• ⲃⲱⲕ ب ,ϧⲱⲱⲃⲉ ص (ⲡ) صَبْغَة
صَبْغَة الدم ص -ⲡϧⲱⲱⲃⲉ ⲙⲡⲉⲥⲛⲟϥ
الأصباغ • ⲛⲓⲃⲱⲕ ب
١ ـ الصَّبْغ • ⲡⲓⲃⲟⲕ ب
٢ ـ الشىء المصبوغ
• ⲃⲏϧⲓ ب ,ϧⲏⲃⲉ ص (ⲡ) أرجوان purple dye
• ⲣⲉϥⲃⲱⲕ ب صبّاغ
ⲃⲱϧⲃ ص (= ϧⲱϧⲉⲃ ب) ضَعُفَ . هَزُلَ
[راجع ب ϧⲱϧⲉⲃ]
ⲃⲱϧⲉ I.,ⲃⲱⲱϧⲉ ص (= ϧⲱϧⲓ ب) قَطَعَ
[راجع ب ϧⲱϧⲓ I.]
ⲃⲱϧⲉ II.,ⲃⲱⲱϧⲉ ص (= ϧⲱϧⲓ ب) حَفَرَ . عَمُقَ
يَحفر للماء فى الأتلام ص -ⲉϥⲃⲱϧⲉ ⲙⲡⲙⲟⲟⲩ ⲉⲛⲉⲧⲗⲟⲙ
• ⲃⲱϧⲉ ⲛ- ص حَفَرَ بـ
حفرتُ الأرض بيدىَّ ص -ⲁⲓⲃⲱϧⲉ ⲛⲛⲁⲃⲓϧ ⲉⲓⲉ ⲡⲕⲁⲉ
[راجع ب ϧⲱϧⲓ II.]
ⲃⲱⲃ I.,ⲃⲉⲃ-,ⲃⲉϧ-,ⲃⲟⲃ//,ⲃⲁⲃ// ص شَوَى . حَمَّرَ
to roast (= ϧⲱϧ ب)
-ⲉⲉⲛⲉⲓⲧⲟⲥ ⲉⲩⲣⲉⲟⲩⲟ ⲛⲃⲉⲃⲟⲩ ⲙ ⲉⲩⲙⲉⲉ ص
حَمَّرها فى الزيت ص -ⲃⲁⲃⲟⲩ ⲉⲓ ⲙⲉⲉ
• ⲃⲱⲃ ⲉⲃⲟⲗ ص خَبَزَ to bake
-ⲡⲉⲧⲃⲉϧ ⲯⲱⲡⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁⲁⲩ ⲛⲃⲱⲱⲟⲗⲉ الذى يَخبز العَجين لعمله كعكة
• ⲃⲏⲃ,ⲃⲏϧ ص (ⲉϥ) (=ϧⲏϧ ب) مَشوى . مَخبوز
• ⲃⲁⲁⲃⲉ,ⲃⲁⲃⲉ ص (ⲧ) رغيف مَخبوز . كعكة
baked loaf, cake
ⲃⲱⲃ II. ص (vb intr فعل لازم) to swell وَرَمَ . انتَفَخَ
-ⲁⲩⲃⲱⲃ ⲧⲏⲣⲩ ص انتفخ كله
• ⲃⲟⲩⲃ ص (ⲟⲩ) (= ⲃⲟⲩϧ ب) وَرَمٌ . دِمَّل
ⲃⲍⲉⲗⲧ,ⲯⲍⲉⲗⲧ ب (ⲡ) افراز . قَيْح
ⲃⲉⲉⲥ ص (ⲧ) (=ⲃⲁⲉⲥⲓ ب) غَزال . ظَبى gazelle
[اش ١٣ : ١٤]

• 2. ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉϧⲉⲛ ب ,ⲉϧⲛ ص
نَجُسَ (بمعنى : أفسَدَ نذره) [عد ٦ : ٩]
• 3. ⲛⲉⲓ ب ,ⲛⲓⲛ ص
-ⲓⲛⲓⲃⲱⲃⲉⲓ ⲓⲛⲁⲥⲱⲙⲁ ⲛⲉⲓ ⲟⲧⲣⲱⲙⲓ ب
إدنِّس جسدى مع رجل
-ⲥϧⲱⲉⲓ ⲓⲙⲙⲟⲥ ⲙⲛ ⲉⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲉ ص تدنس نفسها مع آخرين
• 4. ⲛ- ب
-ⲁⲗⲟϧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲃⲱⲃⲉⲓ ⲛⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲥⲓⲁ ب كل فَعلة يتنجَّس نَجاسة [حز ٧ : ١٧]
• 5. ⲃⲉⲛ ب ,ϩⲛ ص with تَنَجَّسَ بـ
[عد ٦ : ٧ – مز ١٣ : ١ – حز ٢ : ٣ – حز ٢٣ : ١٧ ، ٣٠]
-ⲁⲧⲃⲱⲃⲉⲓ ⲓⲙⲓⲕⲁⲉⲓ ⲃⲉⲛ ⲛⲓⲟⲩⲧⲥⲓⲁ ب نَجَّسوا الأرض بالذبائح
-ⲉⲧϧⲱⲉⲓ ⲉⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲛⲟⲉⲓⲕ ص مُتنجِّسين بالزنا
• 6. ϩⲓ ب ,ϩⲓⲧⲛ ص
-ⲁⲧⲃⲱⲣⲉⲓ ⲓⲙⲓⲕⲁⲉⲓ ⲉⲓ ⲡⲟⲩⲁⲱⲓⲧ ب نَجَّسوا الأرض بسلوكهم (بطريقهم) [حز ٣٦ : ١٧]
-ⲁ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ϫⲱⲉⲓⲓ ⲉⲓⲧⲛ ⲛⲁⲓ ص قلبه تنجَّس بهذه
• ⲭⲁⲃⲉⲓⲓ ب ,ϫⲉⲉϩⲓⲓ ص (ⲉϥ) نَجِس . دَنِس
• ⲃⲱⲃⲉⲓⲓ ب ,ϫⲱⲉϩⲓⲓ ص (ⲡ) نَجاسة . دَنَسٌ
uncleanness. pollution
[لا ١٨ : ١٩ – أى ١١ : ١٥ – يهك ٢ : ١٠ – ٢كو ١٢ : ٢١]
-ⲛⲛⲉ ⲃⲱⲃⲉⲓ ⲛⲛⲱⲓⲕ ⲃⲱⲛⲧ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲓⲱⲁ ب لن يقرب المكان نجاسة الزنا
-ⲛⲧⲁⲩϫⲱⲉⲓⲓ ⲛⲧⲉⲩⲙⲛⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲓⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲣⲧⲏ ⲓⲙⲡϫⲱⲉⲓⲓ ص اللاتى نَجَّسنَ بتوليتهنَّ قبل الأوان
-ⲁⲩⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲉⲡϫⲱⲉⲓⲓ
ⲣⲟⲙⲡⲉ ص أسلَموا فواتهم للنَجاسة وهم فى سن العاشرة
• ⲁⲧⲃⲱⲃⲉⲓ ب ,ⲁⲧϫⲱⲉϩⲓⲓ ص غير نَجِس . طاهر
[١بط ١ : ٤]
• ⲃⲓⲟⲥ ⲛⲁⲧⲃⲱⲃⲉⲓ ب حياة طاهرة
• ⲣⲉϥⲃⲱⲃⲉⲓ ب defiled person مُنَجِّس . مُدَنِّس . مُلَوِّث
ⲃⲱⲍⲧ,ⲃⲱⲧⲍ ص نَخَزَ . وَخَزَ . غَرَزَ
-ⲡⲉⲧⲛⲁⲃⲱⲍⲧ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲁⲛⲁⲧⲁⲕⲟϥ ص من يوخزه سيهلكه
ⲃⲱϫ,ⲃⲟϫ// ب ,ϫⲱ(ⲱ)ⲃⲉ,ϫⲉⲃ-,ϫⲟⲃ// ص
١ . اصطَبَغَ . تَلَوَّنَ (فعل لازم vb intr)
-ⲛⲟⲩⲁⲛ ⲓⲙⲡⲓⲁⲃⲱⲕ ⲁϥⲃⲱϫ ⲛⲧⲉϥⲉⲣϫⲁⲓⲣⲉ ب لون الغراب اصطبغ فصار أسودا
-ⲁⲧⲉⲓⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲯⲁⲛⲧⲉ ⲡⲉⲧⲥⲱⲙⲁ ϫⲱⲱⲃⲉ ص ضُربوا حتى اصطبغت أجسادهم
٢ . صَبَغَ . لَوَّنَ . لَطَّخَ to die, stain (فعل متعدى vb tr)
-ⲁϥϫⲉⲃ ⲡⲉⲫⲟⲓⲧⲉ ⲛⲁⲗⲁⲧ ⲛⲛⲟⲕⲕⲟⲥ ص صَبَغ الرداء الأبيض بالأحمر

ⲧ

– "تِي" . الحرف الأخير (الثاني والثلاثون) من الأبجدية القبطية . ⲧ

– ويُنطَق به : "تي" أو "دي" .

– وهو ينوب عن المقطع ⲧⲓ أحياناً مثل :

ⲧⲓⲙⲏ = ⲧⲁⲙⲏ ى ثَمَن . قيمة

ⲧ- *I.* ص ⲧⲉ-, ب ⲧⲏ- ال (أداة التعريف للمفرد المؤنث)

-ⲧⲫⲉ ⲛⲁⲃⲉⲣⲓ ب السماء الجديدة

-ⲡⲓⲣⲏ ⲛⲧⲉ ⲧⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ب شمس البر

ⲧ- *II.* ص.ب ضمير المتكلم في تصريف الفعل في الزمن الحاضر والمستقبل :

-ⲧⲁⲱ ⲛⲁⲓⲟⲥ ⲛⲁⲕ ⲧⲱⲛⲕ ب أقول لكَ قُمْ

-ⲧⲟⲓ ⲁⲛ ⲛⲁⲣⲣⲏⲧ ⲛⲛⲉⲱⲁⲡ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ب لستُ مثل باقي الناس

-ⲧⲛⲁⲧⲱⲛⲧ ب سأقوم

– واحياناً تُستعمل بأن يتبعها حرف :

-ⲧ ⲛⲉⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛ ⲛⲥⲟⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ب أنا لستُ معكم كل حين

ⲧ *III.*, **ⲧ-**, ⲧⲁⲁ, ⲧⲏⲓ ب, **ⲧ**, **ⲧ-** ص

أولاً : بدون مفعول :

١ . أعطى . مَنَحَ *to give*

-ⲛⲁⲓⲛⲁⲧ ب لكنتُ أعطى [مز ١٩ : ٥ – مز ٥٠ : ١٦]

-ⲛⲛⲉⲥⲃⲓ ⲟⲩⲁⲉ ⲛⲛⲉⲥⲧ ⲉⲧⲓ ⲉⲩⲟⲛⲟ ب يأخذ و يعطِ وهو حيّ

٢ . ناوَلَ (من الأسرار)

-ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲧ ب يمنا الأسقف يناول (الأسرار)

ثانياً : بمفعول :

١ . أعطى . مَنَحَ *to give*

[أى ١ : ٢١ – لم ٦ : ٣١ – إش ٣٣ : ١٦ – يو ١٤ : ١٦ – رو ١ : ١١ – ١كو ٧ : ٢٥ – ١كو ١٢ : ٢٣]

-ⲧ ⲛⲓⲙⲟⲩ ⲛⲛⲏⲉⲧⲉⲣⲟⲁⲉ ب أعطوها للمحتاجين

٢ . أسْلَمَ . سَلَّمَ . بَذَلَ

[مت ٢٧ : ٢٩ – يو ٣ : ١٦ – يو ١٩ : ٣٠ – ١ع ٣ : ٢]

-ⲁⲩⲧ ⲛⲧⲡⲛⲉⲩⲙⲁ ب أسلم الروح [مت ٢٧ : ٥٠]

-ⲁⲩⲧ ⲛⲧⲟⲩⲁⲫⲉ ⲛⲧⲥⲛⲟⲩ ب أسلموا رؤوسهم للسيف

٣ . جازَى . أعطى عوضاً

-ⲧⲛⲁⲧ ⲛⲓⲟⲩⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲉⲕϩⲃⲏⲟⲩ ب سأجازى كل واحد كحسب أعماله [رؤ ٢٢ : ١٢]

٤ . باعَ *to sell* ص

-ⲉⲓⲧⲓ ⲛⲁⲕ ⲧⲡⲁⲩⲉ ⲛⲛⲁϩⲓ ص أبيع لكَ نصف بيتي

-ⲉⲧⲁⲓ ⲉⲧⲧ ⲉⲛ ⲛⲉⲓϩⲟⲩⲛⲧ ص يشترون ويبيعون بهذه العُملة

ثالثاً : تعبيرات يدخل فيها الفعل ⲧ :

• ⲧ ⲙⲁϩⲣⲟ ⲛⲁⲥ ب سَمَّدوها [لو ١٣ : ٨]

• ⲙⲡⲉⲥⲧ ⲙⲡⲉⲥϩⲟ ⲙⲡⲃⲟⲗ ⲙⲡⲣⲟ ص تلفظ بوجهها خارج الباب

• ⲧ ⲛⲟⲩⲱⲉ ⲛⲗⲟⲥⲭⲏ ⲛⲁⲩ ب طَفَنَه بالحربة .

• ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲧ ⲙⲙⲟⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ ب يسمح له الوقت

الضارب [خر ٢١ : ٩] ب ⲫⲛⲉⲧⲁⲩⲧ ⲛⲛⲓⲉⲣⲃⲟⲧ •

يعوّضوها ب ⲉⲩⲉⲑⲏⲓⲧⲟⲩ •

لا يُوَرَّث [لم ٢٧ : ٢٦] ص ⲙⲉⲧⲧⲁⲁⲩ •

(للتعبير عن نفاذ الصبر والهدوء) ص ⲁⲩⲧ ⲛⲡⲁⲧ ⲁⲩⲧ ⲧⲕⲗⲗⲉ •

لأعطوا وهربوا [يش ٨ : ١٦] ص ⲁⲩⲧⲁⲁⲩ ⲉⲩⲡⲏⲧ •

يكن له ما يوفيها (يسدّد ديونه) ب ⲙⲙⲟⲛⲧⲁⲩ ⲉⲑⲏⲓⲧⲟⲩ • [مت ١٨ : ٢٥]

يدفع لي شيئاً ص ⲙⲡⲉⲩⲧ ⲛⲁⲓ ⲗⲁⲁⲩ •

حتى تولي الفلس الأخير ب ⲯⲁⲧⲉⲕⲧ ⲛⲧⲃⲁⲉ ⲛⲧⲉⲃⲓ • [مت ٥ : ٢٦]

– مع الحروف الآتية :

١ ـ سَلَّمَ لِ ص.ب ⲉ- *l. a.* •

-ⲁ ⲛⲁⲓⲟⲧ ⲧⲏⲓⲧ ⲉⲧⲁⲛⲍⲏⲃ ب أبواي أدخلاني المدرسة (سَلّماني للمدرسة)

٢ ـ أقْرَضَ

• ⲧ ⲉⲟⲩⲁⲛⲥⲓ ب الرض بالربا [مز ٣٦ : ٢٦]

• ⲧ ⲉⲡⲟⲩⲯⲁⲡⲉ ص الرضَ [مز ١١١ : ٥]

٣ ـ ضَرَبَ

-ⲛⲛⲉ ⲟⲩⲁ ⲛⲁⲧ ⲉⲣⲱⲩⲉ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲃⲉⲣⲱⲃ ص لا يضرب أحدٌ انساناً بالعَصا

٤ ـ تَحَكَّمَ في

-ⲉⲩⲯⲁⲛⲱⲥⲕ ⲉⲩⲧ ⲉⲣⲟⲩ :ⲉⲩⲯⲁⲛⲱⲥⲕ ⲉⲩⲧ ⲉⲣⲟⲩ *(ⲡⲓⲛⲟⲉ)* :ص (الحبل) إذا تباطأ في التحكّم فيه

١ ـ وهب لِ .. أن [رؤ ٣ : ٢١] (فعل ⲧ) ص.ب ⲉ- *b.* •

-ⲁⲩⲧ ⲛⲁⲥ ⲉⲟⲩⲱⲟⲩ ب أعطاها لتأكل

-ⲡⲭⲥ ⲉⲩⲉⲓⲧ ⲛⲁⲕ ⲉⲭⲉⲓⲛ ⲟⲩⲛⲁ ص الرب يعطيكَ أن تجد رحْمة

٢ ـ أعطى لِ *give to*

-ⲉⲕⲉⲧ ⲙⲡⲉⲕⲉⲛⲧ ⲉⲟⲩⲕⲁⲧ ب تعطي قلبكَ للفَهْم [أم ٢ : ٢]

-ⲉⲩⲉⲧ ⲛⲛⲟⲩⲙⲁⲯⲭ ⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ب أمالوا آذانهم للسَمْع [إش ٣٢ : ٣]

٣ ـ وَضَعَ لِ (على) . دَقَّ (مسامير) في *put on*

-ⲉⲓⲉⲧ ⲛⲟⲩⲧⲁⲧⲉⲟ ⲉⲡⲉⲕⲯⲁⲓ ب أضع خزامة (كمامة) على أنفكَ [إش ٣٧ : ٢٩]

-ⲁⲩⲧ ⲛⲍⲉⲛⲉⲓⲕⲧ ⲉⲛⲉⲕⲃⲓⲍ ص دقوا المسامير في يديه

-ⲛⲍⲧ ⲛⲉⲉ ⲉⲣⲟⲩ ص تضع له زيتا

-ⲁ ⲛⲃⲁⲙⲟⲩⲗ ⲧ ⲣⲱⲩ ⲉⲡⲕⲁⲉ ص الجمل وضع نَفَسه في الأرض

٤ ـ أغلَقَ *shut*

-ⲁⲩⲧ ⲙⲡⲓⲣⲟ ⲉⲣⲱⲛ ب أغلقوا الباب علينا

٥ ـ رَفَعَ (قضية) على

-ⲁⲩⲧ ⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ ⲉⲣⲱⲟⲩ ب رفع عليهم قضية

٦ ـ في الحساب تفيد عملية الضرب :

-ⲉⲕⲉⲑⲏⲓⲧⲟⲩ ⲉⲛⲟⲩⲉⲣⲛⲟⲩ ب تضربها في بعضها

• ⲧ ⲉⲡ- ص.ب مالَ إلى *tend toward*

-ⲧ ⲉⲡⲟⲩⲃⲁⲯ ب مائل إلى البياض [لا ١٣ : ١٩]

-ⲫⲣⲏ ⲛⲁⲩⲧ ⲉⲡⲉⲯⲱⲡⲓ ب الشمس كانت تميل إلى المغيب (الغروب)

-epe ⲛⲉⲁⲁⲕ † ⲛⲥⲱⲟⲩ ص يَحتاجه الألم

• 6. ⲛⲧⲉⲛ (ⲛⲧⲟⲧⲁ) ب ,ⲛⲧⲛ̄ (ⲛ̄ⲧⲟⲟⲧⲁ) ص

١ ـ سَلَّمَ لِ [١كو ١٥ : ٣]

٢ ـ أوْدَعَ . عَهِدَ إلى *to entrust*

-ⲉⲧⲧ ⲙ̄ⲡⲩⲁⲝⲉ ⲛⲧⲟⲟⲧⲥ ⲛⲛⲟⲩⲉⲣⲙⲏⲛⲓ ص

يعهدون (يلقون) الكلام إلى بعضهم البعض

٣ ـ عالَ *to support*

-epe ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ † ⲛⲧⲟⲟⲧⲥ ص والرب يعولها

٤ ـ نَضَبَ . نَقَصَ *to decrease*

-ⲛⲁϥ† ⲛⲧⲟⲧϥ ⲛⲝⲉ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ب نضَب الماء

• †ⲧⲟⲧⲁ, † ⲛⲧⲟⲧⲁ ب ,†ⲧⲟⲟⲧⲁ ص

ساعَدَ . عاوَنَ . عَضَّدَ *to support*

-ⲉⲕ† ⲛⲧⲟⲩⲕ ⲛⲉⲓⲙ ⲛⲁⲓⲣⲱⲙⲉⲟⲥ ? ب

(الشيطان للقديس) : أتعاون هذين الرومين ؟

[راجع أيضاً ⲧⲟⲧⲁ]

• 7. ⲇⲁ ب ,ⲉⲁ ص

١ ـ أعطى مقابل (لأجل أو نظير) . قايَضَ بِ *give for*

-ⲁϥⲧⲏⲓϥ ⲇⲁ ⲡⲓⲥⲟⲩⲟ ب أعطاه (رداءه) مقابل القمح

-ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲣⲉ ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲛⲁ† ⲉⲁ ⲛⲉⲫⲛⲟⲃⲉ ص ماذا يعطى الانسان نضير خطاياه

-ⲧⲁⲥⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲧⲁⲁⲥ ⲉⲁ ⲥⲟⲩⲟ الثمن الذى يُعطَى نظير القمح

٢ ـ باعَ كَـ *sell for*

-ⲉⲩⲱⲡ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ † ⲛⲧⲉϥⲱⲉⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲁ إذا باع أحد ابنه كأمَة [خر ٢١ : ٧] ⲃⲱⲕⲓ ب

-ⲧⲁⲓ ⲛⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ ⲛⲁ† ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉⲁ ⲟⲩⲟⲉⲓⲕ هكذا بهذا المقدار يُباع انسان من أجل الخبز ص

• † ⲉⲁ ص (π) بَيْعٌ مقابل . عَطاءُ نظير

-ⲛ̄† ⲉⲁ ⲛⲟⲃⲉ ص العطاء نظير الخطية

• 8. ⲉⲓ (ⲉⲓⲱⲧⲁ) ص.ب

١ ـ ألْبَسَ . كَسَا *to clothe*

[تك ٣ : ٢١ – مت ٢٧ : ٢٨ – مر ١٥ : ١٧]

-ⲁϥ† ⲛⲟⲩⲥⲭⲏⲙⲁ ⲉⲓⲱⲧϥ ب ألبسه اسكيماً

٢ ـ لَبِسَ . اكتَسَى *to lay upon*

[صف ١ : ٨ – رو ١٣ : ١٢ – ١كو ١٥ : ٣ – رؤ ٣ : ١٨]

-ⲙⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧⲕ ⲛⲛⲉⲕⲉⲃⲱⲥ ب البسْ ملابسكَ

• ⲧⲟⲓ ⲉⲓⲱⲧⲁ ب (ⲉϥ) لابِس . مُكتَسٍ

[راجع الأمثلة تحت ب ⲧⲟⲓⲁ]

• 9. a. ⲉⲃⲟⲗ ص.ب

١ ـ باعَ *to sell*

[تك ٤١ : ٥٦ – لا ٢٥ : ١٤ ، ٢٣ – إش ٢٤ : ٢ – مت ١٣ : ٤٦ – مت ٢١ : ١٢ – يو ٢ : ١٤]

-ⲁⲓ† ⲙⲙⲓⲃⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗ ب بعتُ البستان

٢ ـ أطلَقَ . دَفَعَ *give forth, away*

-ⲧⲉⲣⲉⲟⲧ ⲉⲧ ⲡⲁⲭⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲓⲡⲉⲗⲁⲅⲟⲥ ب أعاف أن أطلق (أدفع) سفينتى إلى لُجّة البحر

-ⲟⲩⲱⲁⲧ ⲏⲱⲟⲩⲉⲏⲛⲉ ⲉⲩⲏ ⲕⲁⲡⲛⲟⲥ ⲛ̄ⲥⲧⲟⲓ كمية بَخور تطلق دخاناً مُعطِراً [لش ٣ : ٦] ص ⲉⲃⲟⲗ

-ⲟⲩⲉⲟⲟⲣ ⲉⲩⲏ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ص كلبٌ ينبَح (يطلق صوتاً)

• b. ⲉⲃⲟⲗ ⲉ- ص

١ ـ باعَ لِ *sell to*

-ⲁⲩⲧ ⲥⲟⲩⲟ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲙⲉⲣⲓⲙⲏⲛⲓⲙⲓⲧⲉ ص باعوا قمحاً للمصريين

٢ ـ أطلَقَ إلى . دَفَعَ بِ

• c. ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲃⲏⲣⲓ ⲉ- ب باعَ في

-ⲉⲉⲛⲁⲩ ⲉⲧⲧ ⲉⲡⲁⲱⲱⲉ ص لحوم آخذة في التعفن

-ⲏⲣⲡ ⲉⲩⲏ ⲉⲛⲏⲉⲉⲙⲓ ب نبيذ آخذ في الحموضة

• † ⲉⲡⲁⲛⲁⲓ ب مُتزايد (مُتقدّم) في الصلاح واللطف

• ⲧⲏⲓ ⲉ- ب ,ⲧⲁⲁ ⲉ- ص سَلَّمَ نفسه

(فعل منعكس vb refl)

-ⲁⲩⲧⲏⲓϥ ⲙⲙⲁⲧⲁⲧϥ ⲉⲛⲱⲉⲡⲓⲙⲁⲉ ب أسلم نفسه للتألم

[راجع الأمثلة تحت ص ⲧⲁⲁ, ب ⲧⲏⲓ]

• 2. ⲉⲣⲛ̄,ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲛ̄ ص

١ ـ زَحَفَ على [قض ٢٠ : ٣٧]

٢ ـ اندَفَعَ نحو

-ⲛ̄ⲩϥ† ⲉⲥⲟⲩⲛ ⲉⲣⲙ̄ ⲧⲟⲓⲛⲱⲁⲝⲉ ص يندفع نحو الكلام

• 3. ⲉⲧⲉⲛ (ⲉⲧⲟⲧⲁ) ⲛ̄- ص.ب

١ ـ أسلِم لِيَدِ

-ⲁⲕ† ⲛⲟⲩⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲉⲧⲟⲟⲧ ص سلّمتنى وصية

-ⲙⲏⲓⲧ ⲉⲧⲟⲧⲥ ⲛⲧⲥⲏϥⲓ ب اسلِمْنى للسيف

٢ ـ أوصَى . أمَرَ [اع ١٦ : ٤] *to command*

-ⲉϥ† ⲉⲧⲟⲟⲧϥ ⲉⲧⲣⲉϥ .. ص بوصيه أن ..

• 4. ⲉⲝⲉⲛ,ⲉⲉⲣⲏⲓ ⲉⲝⲉⲛ ص ,ⲉⲝⲛ̄ ب

١ ـ وَضَعَ على . زَوَّدَ على *put upon*

٢ ـ ألقَى على

-ⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛ̄

ⲁⲫⲉ ⲛⲑⲉⲟⲇⲱⲣⲟⲥ ب أمسك بحجر ليلقيه على رأس ثيودوروس

٣ ـ أضافَ على *add to*

-† ⲛⲟⲩⲛⲉⲉ ⲉⲝⲱⲥ ب أضِفْ لها زينا

٤ ـ ألبَسَ

-ⲁϥ† ⲉⲝⲱϥ ⲛ̄ⲧⲉⲉⲃⲟⲱ ب ألبسه الرداء

٥ ـ أعطى ثَمَن (فى مقابل) [عد ٥ : ٧] *pay for*

٦ ـ رَفَعَ على

-ⲁⲥ† ⲛⲧⲉⲥⲥⲱⲙ ⲉⲛⲣⲏ ⲉⲝⲱⲓ ب رفعتْ صوتها علىَّ [إر ١٢ : ٨]

٧ ـ أسلَمَ لأجل

-ⲁϥⲧⲏⲓϥ ⲉⲛⲣⲏ ⲉⲝⲱⲱⲛ ب [٢٢ : ٨ رو] أسلمه لأجلنا

• 5. ⲛⲥⲁ ص.ب

١ ـ أسلَمَ لِ . سَلَّمَ لِ . أعطى لِ *give to*

-ⲁⲧ† ⲙⲟⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲫⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ص أعطوا ماء لرجليه

٢ ـ سَعَى وراء *go after, pursue*

٣ ـ أعطى إلى فوق *send up*

-ⲛ̄ⲱⲏⲛ ⲉⲧⲧ ⲙⲡⲉⲧⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲛⲥⲁ ⲧⲡⲉ ص الأشجار التى تعطى ثَمرها إلى فوق

٤ ـ أضافَ على *add to*

-ⲉⲕ† ⲉⲟⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲉⲟⲟⲩ ص تضيف يوما على يوم

٥ ـ زَوَّدَ . أمَدَّ

-ⲙⲁ ⲛⲉⲉ ⲛⲥⲁ ⲛⲉⲧⲛ̄ⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ص زوّدوا مصابيحكم بالزيت

٦ ـ نَشَرَ . أذاعَ *to spread*

-ⲛ̄ⲧⲁⲩⲧ ⲟⲩⲥⲱⲓⲧ ⲉⲩⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲥⲱⲟⲩ ص نشروا (أذاعوا) عنه صيتا رديئا

٧ ـ قَدَّمَ مع

-ⲛ̄ⲧⲉⲩⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲛⲥⲁ ⲛⲓⲡⲣⲟ

ⲉⲓⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ب لكى يقدمها مع صلوات جميع القديسين [رؤ ٨ : ٣]

٨ ـ اجتاحَ

-(ⲛⲉⲓⲁⲉⲉ :ⲛⲧⲁⲧϯ ⲧⲉⲧⲙⲛⲧⲉⲙⲕⲉ ⲉ-
(الكروم) : ص ⲉⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲯⲁⲛⲧⲟⲩⲭⲟⲟⲩ
الكميات التي استنفذوها (بذلوا وسائلهم) الضعيفة فيها حتى يزرعوها
٦ ـ وَجَّهَ إلى . أوصَلَ إلى
-ⲧⲃⲓϫ ⲉⲥϯ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲧⲧⲁⲡⲣⲟ ⲙⲡⲯⲩⲭⲣⲉ ⲯⲏⲙ
اليد التي تؤدي (توصّل) إلى فم الطفل ص
-ⲡⲉⲉⲙⲟⲩ ⲉⲩⲃⲱⲗ ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲁⲡⲉ
ⲙⲙⲛ ⲛⲁⲧⲉⲣϩⲧⲉ ⲛⲉⲧϯ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲡⲁⲥⲱⲙⲁ
الحُمّى تفكّكني لأن رأسي ورجليَّ هي التي توجّه ص ⲧⲏⲣⲩ
(تدفع) جسدي كله
• c.ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲛⲥⲁ ص هاجَمَ . داهَمَ (٢صم ١١ : ٢٣)
• d.ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲛⲁⲉⲣⲛ ص أجابَ . استجابَ
-ⲁⲣⲉⲯⲧⲉⲙ ⲉⲧⲁ ϯ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲛ
ⲡⲁⲥⲙⲟⲥ ⲙⲙⲉⲟⲩ ص إن تستحب حواء لتحية الحيَّة
• e.ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲁ ص وَضَعَ أسفل
-ⲁⲩϯ ϫⲱⲩ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲁ ⲛⲛⲁⲉⲃ ص وضع رأسه
تحت نو ..
• f.ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ب ,ⲉⲉⲟⲩⲛ ϩⲛ ص
١ ـ دَفَعَ إلى داخل . زَقَّ . رَشَقَ (السيف) في
-ⲁⲩϯ ⲏϯⲥⲏⲩⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲩⲉⲏⲧ ب رشق
السيف في قلبه
٢ ـ ضَرَبَ على strike into, upon
-ⲛⲥⲉϯ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲛⲉⲛⲉⲟ ص يضربوننا على وجوهنا
٣ ـ أصابَ . حَزَّ في
-ⲡⲉⲏⲃⲉ ⲉⲩϯ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲛ ⲡⲉⲩⲉⲏⲧ ص الحزن
يحز في قلبه
• g.ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ب ,ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲉⲣⲛ ص
١ ـ عارَضَ . قاوَمَ . خالَفَ . ناقَضَ to oppose
(أع ٤ : ١٤ – أع ١٧ : ٧ – رو ٩ : ١٩ – ١كو ١٥ : ١٧ – يع ٤ : ٧)
-ⲉⲟⲛⲁϯ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲁⲧ ب الذي يقاومهم
-ⲉⲕϯ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ⲛⲓⲟⲩⲱⲩ ب أنتَ تخالف الشرائع
-ⲁⲕϯ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ⲛⲁⲟⲩⲁⲉⲥⲁⲉⲛⲓ ب
عارضتَ أوامري . ضربتَ بأوامري عرض الحائط
٢ ـ تصدَّى لِ . تَحَدَّى . قَدِرَ على . لاطَمَ
(عد ٢٢ : ٣١ – لم ٣ : ١٥ – يز ٤٥ : ٥)
-ⲉⲣⲉ ⲡⲙⲟⲟⲩ ϯ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲥⲣⲁⲕ ص (river bank)
الماء بلاطم (الشاطئ)
-ⲙⲡⲉⲕⲯⲩⲭⲉⲙⲙⲟⲩ ⲉϯ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲁⲧ ب
بقدر أن يتصدَّى لهم
• ⲣⲉⲕϯ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ب مُقاوِم . مُعانِد
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕϯ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϩⲣⲉⲛ ب (ت) مناقضة . مُعاندة .
مُقاوَمَة . مقالطة . مُخالفة (١كو ٦ : ٢٠) opposition
• 15. a.ⲉⲃϩⲣⲏ ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ص
١ ـ أعطى لِ . أسلَمَ إلى
(أي ٢ : ٦ – أي ٦ : ١١ – مز ٤ : ٧)
٢ ـ وَضَعَ في (رؤ ١٧ : ١٧) lay down
-ⲁⲩϯ ⲙⲡⲥⲏⲩⲓ ⲉⲃϩⲣⲏ ⲉⲡⲉⲩⲕⲏⲧ ب وضع في قلوبهم
-ⲛⲯⲱⲛⲉ ϯ ⲉⲭⲱⲟⲩ ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲛⲥⲉⲭⲁⲧⲉ ص
الأمراض هاجمتهم فهزموا
• b.ⲉⲃϩⲣⲏ ⲉ- ب ,ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ- ص
١ ـ دَفَعَ ليد . سَلَّمَ ليد
(خر ٢٣ : ٣١–٢صم ١٠ : ١٠–إر ٢١ : ٧–١مل ١٣ : ٢١–يز ٣ : ٨)
-ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉⲧⲁⲧⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲁⲕⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃϩⲣⲏ
الملائكة الذين عصوا أسلمتهم إلى الهاوية ب ⲉⲃϩⲛⲟⲩⲛ

ب -ⲁ ⲛⲉⲫⲉⲛⲏⲟⲩ ⲧⲏⲓⲫ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲃϩⲣⲏ ⲉϫⲏⲙⲓ
باعوه أعوته في مصر
• d.ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁ ب ,ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲁ ص باع بـ sell for
[يو ٣ : ٣ – مت ١٠ : ٢٩ – يو ١٢ : ٥]
ب
الذين يأسرون الأحرار ليبيعوهم كعبيد (١تيمو ١ : ١٠)
• ⲫⲛⲉⲧϯ ⲉⲃⲟⲗ ب البائع [إش ٢٤ : ٢]
• ⲣⲉⲫϯ ⲉⲃⲟⲗ ب بائع
• e.ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲓⲟⲧⲉ ص باعَ جلسةً
-ⲡⲉⲧⲛⲁϯ ⲉⲛⲁⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲥⲓⲟⲧⲉ ⲉⲡⲉϩⲗⲗⲟ ص
الذي يبيع شيئاً جلسةً للشيخ
• 10.ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ب.ص put, send downward اسقَطَ . أخذَرَ
[حز ٣٢ : ١٢ ، ١٨]
-ⲯⲁϥϯ ⲙⲡⲉϥⲣⲉⲟ ⲉⲡⲉⲥⲛⲧ ⲉⲧⲉϥⲯⲟⲛⲛ ⲟⲩⲟⲉ
يطامن وجهه في رداته ويبكي ب ⲯⲁϥ-ⲣⲓⲙⲓ
• 11.ⲉⲛⲯⲱⲓ ب ص raise up أصعَدَ . رَفَعَ
-ϯ ⲥⲟⲟⲩⲛⲟⲩϥⲓ ⲉⲛⲯⲱⲓ ب رفع بَحورا
-ⲁⲥϯ ⲉⲉⲣⲁⲥ ⲉⲛⲯⲱⲓ ⲁⲥⲣⲓⲙⲉ ص رفعتْ وجهها
وبكتْ
• 12.ⲉⲫⲁⲉⲟⲩ ب ,ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ص تفهقَرَ . تراجَعَ
-ⲁⲩϯ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ⲙⲙⲏⲛⲉ ⲯⲁⲛⲧⲉϥⲉⲱⲛ ⲉⲉⲟⲩⲛ
تفهقرت (صحته) يوميًا من الموت ص ⲉⲙⲙⲟⲩ
-ⲫⲁⲙⲁⲉⲧⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩϯ ⲉⲡⲁⲉⲟⲩ ⲉⲟⲏ
(المرض مع أعضاء الجسم) : يُحيرها أن تتأخر لا أن تتقدَّم ص ⲁⲛ
• 13.ⲉϯⲉⲏ ب ,ⲉⲟⲏ ص تقدَّمَ . أخذ في القوة
go forward, progress [١صم ٣ : ١]
-ⲛⲧⲉⲣⲉ ⲡⲉϩⲕⲉ ϯ ⲉⲟⲏ ⲕⲟⲩⲓ ⲕⲟⲩⲓ ص بدأ
المسكين يتقدَّم قليلاً قليلاً
-ⲉⲧⲣⲉⲛϯ ⲉⲟⲏ ⲉϩⲛ ⲉⲱⲃ ⲛⲓⲙ ص حتى نتقدَّم في
كل شيء
• 14 a.ⲉⲃⲟⲩⲛ ب ,ⲉⲉⲟⲩⲛ ص سَلَّمَ إلى . أوصَلَ إلى
give hand in
-ⲁⲩϯ ⲛⲛⲁⲓ ⲛⲏⲓ ⲉⲃⲟⲩⲛ ب سلّمني هذه
-ⲁ ⲧⲥⲉⲓⲙⲉ ϯ ⲙⲡⲉⲥⲣⲁⲛ ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉⲭⲓⲱⲙⲉ ص
أعطتْ اسمها لتتعمَّد
• b.ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉ- ب ,ⲉⲉⲟⲩⲛ ⲉ- ص
١ ـ أملَى على
-ⲛⲓⲥⲁⲁⲓ ⲉⲧⲁⲓⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲕ ب
الكلمات التي أمليتها عليكَ (إش ٥٩ : ٢١)
٢ ـ ألقى رعباً
-ⲁⲩϯ ⲛⲟⲩⲉⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲛⲟⲩⲉⲟⲟⲡ ص ألقى
رعبا في الكلاب
٣ ـ رَبَطَ (حَبْلاً)
-ⲁⲩϯ ⲛⲟⲉ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓⲱⲛⲓ ب ربط حبلاً في
الصخرة
٤ ـ قَدَّمَ إلى . تبرَّعَ بـ
-ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲟⲩⲁⲱⲣⲟⲛ ⲛⲥⲉⲧⲏⲓⲥ ⲉⲃⲟⲩⲛ
ⲧⲟⲡⲟⲥ ب أحضروا هدية ليقدموها إلى مقرّكَ
-(ⲓⲧⲁⲱⲙ) :ⲁⲩⲧⲏⲓⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉϯⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ب
(الكتاب) : تبرَّع به إلى الكنيسة
٥ ـ دَفَعَ إلى
-(moving stones) :ⲛⲉϥϯ ⲛⲧⲉⲫⲛⲁⲉⲉⲃ ⲉⲉⲟⲩⲛ
(لتحريك الأحجار) : دفع كتفيه إليها ص ⲉⲣⲟⲟⲩ

عطاء . تسليم . بَيْع *giving, selling* ص ⲧⲓⲛⲟⲩ, ب ⲧⲓⲛⲉ •
(بسوع) : التعليم ب ⲧⲡⲁⲣⲁⲇⲟⲥⲓⲥ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲭⲓⲛⲑⲏⲕ-
الخاص بتسليمك

† *II.*

حارَبَ . صارَعَ . ناضَلَ (١كو ٩ : ٢٦) *fight* ص.ب
حارب وانتصر ب ⲁϥⲧ ⲁϥⲃⲣⲟ-
– مع الحروف الآتية :
١ ـ حارَبَ عن (لأجل) ص ⲉϫⲏⲛ, ب ⲉϫⲉⲛ • *1.*
إذا كان ا معنا ب ⲉⲓϫⲉ ⲫⲧ ⲡⲉⲧⲧ ⲉϫⲱⲛ-
(يُحارب عنا) [رو ٨ : ٣١]
٢ ـ دافَعَ عن . حامَى عن
ص ⲉⲩⲧ ⲉϫⲏⲛ ⲛⲉⲧⲕⲱⲧ ⲛⲥⲱⲟⲩ ⲛⲛⲉⲛⲧⲟⲗⲏ-
يدافعون عن الذين تركوا عنهم الوصايا
الجموع ب ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲙⲏⲛⲱ † ⲉϫⲉⲛ ⲛⲟⲩⲧⲉⲣⲟⲩ-
يُحاربون بعضهم بعضاً
الملائكة ب ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲥⲉ† ⲉⲃⲣⲏ ⲉϫⲱⲕ-
يدافعون عنكَ (يُحامون عنكَ)
١ ـ حارَبَ مع . قاتَلَ ص ⲙⲁⲛ, ب ⲙⲁⲁⲛ • *2.*
[عد ٢١ : ٢٣ – يش ٥ : ١٣]
قاتَلَ البرابرة ب ⲁϥⲧ ⲙⲁⲁⲛ ⲙⲓⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ-
الأفكار تحاربه ب ⲛⲓⲙⲉⲩⲓ ⲉⲩⲧ ⲙⲉⲙⲁϥ-
٢ ـ جاهَدَ مع . حارَبَ برفقة
ⲛⲧⲁⲓⲧ ⲙⲙⲏⲛ ⲙⲉⲛⲉⲣⲏⲩ ⲯⲁⲛⲧⲁⲛⲉⲗⲉⲩⲟⲉⲣⲟⲩ ⲙⲙ-
نُجاهد مع بعضنا البعض حتى نحرِّره ص ⲙⲟϥ
حارَبَ ضد . قاوَمَ . ضادَّ . خاصَمَ . قام على ص.ب *3.* ⲟⲩⲃⲉ •
دَحَضَ . عاكَسَ [ت ٢٨ : ٧ – مز ٢ : ٢ – زكر ٣ : ١ –
مر ٩ : ٤٠ – يو ٦ : ٥٢ – في ١ : ٢٨]
الأمواج تعاكسه ب ⲉⲩⲧ ⲟⲩⲃⲏϥ ⲏϫⲉ ⲛⲓⲙⲟⲗ-
[مت ١٤ : ٢٤]
الريح مُضادة له ب ⲡⲓⲑⲏⲟⲩ ⲉϥⲧ ⲟⲩⲃⲏϥ-
أقاوم كفركم ص ⲉⲓⲧ ⲟⲩⲃⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛⲙⲙⲁⲧⲛⲁⲉⲣⲧⲉ-
هذا الكلام ص ⲛⲉⲓⲯⲁϫⲉ † ⲟⲩⲃⲉ ⲉⲉⲣⲉⲥⲓⲥ ⲛⲓⲙ-
يدحض كل هرطقة
إذا كان ا معنا فمن علينا (يقاومنا) [رو ٨ : ٣١] ب ⲃⲏⲛ ⲉⲓⲥⲉ ⲫⲧ ⲡⲉⲧⲧ ⲉϫⲱⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲑⲛⲁϣⲱⲧ ⲟⲩ-
لا يُقاوَم . ص.ب ⲁⲧⲧ ⲟⲩⲃⲏϥ, ⲁⲧϣⲱⲧ ⲟⲩⲃⲏϥ •
لا يمكن مقاومته *not to be opposed*
الأمر لا يُقاوَم ص.ب ⲡⲉϣⲃⲱⲧⲁⲧ ⲟⲩⲃⲏϥ ⲡⲉ-
لا يمكن مقاومتها ب ⲛⲁⲧϣⲱⲧ ⲟⲩⲃⲏⲥ
مُقاوِم . مُضاد . مُعاند . مُخاصِم *opponent* ص ب ⲣⲉϥⲧ ⲟⲩⲃⲉ •
[حز ٣ : ٧]
مُقاوَمة . مُعاكَسة *opposition* (ت) ب ⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧ ⲟⲩⲃⲉ •
[حز ٣ : ٧]
مقاومة ب ⲧⲙⲉⲧⲣⲉϥⲧ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲓⲙⲉⲩⲓ ⲉⲧⲉⲑⲱⲟⲩ-
الأفكار الشريرة
دافَعَ عن *fight for* ب ⲉⲓ *4.* •
دافع عنكم [لو ٩ : ٥٠] ب ⲁϥⲧ ⲉⲓ ⲟⲛⲛⲟⲩ-
مُحارِب . مُقاتِل . مُدافِع *fighter* ص.ب ⲣⲉϥⲧ •
[عد ٣١ : ٢٧ – ار ٢٦ : ١٢ – يز ٣ : ١١]
مُدافِع (مُكافِح) عن ب ⲟⲩⲣⲉϥⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲉⲩⲥⲉⲃⲛⲟ-
التقوى
ⲟⲩⲣⲉϥⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲁⲩⲁⲟⲛⲏ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲉⲣⲟⲧⲉ-
يسعى نحو السُّنة أكثر ب ⲛⲓⲉⲡⲓⲧⲏⲇⲉⲩⲙⲁ ⲙⲡⲛⲁⲧⲓⲕⲟⲛ
من الاهتمامات الروحية
قِتال *fighting* (ت) ب ⲧⲓⲛⲉ •

-(ⲧⲯⲩⲭⲏ) :ⲙⲛⲓⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ب
(النَفْس) : سَلْمُها إلى الحمد
-ⲁⲩⲧ ⲕⲛⲁⲉ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲟⲟⲧⲟ ص
سُلِّمَت إليه مصر
-ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲉⲣⲱ † ⲉⲣⲁⲓ ⲕⲁⲕⲱⲥ ص
الموقد يعطي نارا رديئة *stocking badly*
-ⲁⲩⲧⲁⲁⲩ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ص
نزلوا عن المدينة
[١صم ٩ : ١٤] *(فعل منعكس vb refl)*
-ⲁⲩⲧⲁⲁⲩ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲡⲛⲉϣⲁⲓ ص
سلموا أنفسهم إلى النجاسة
٢ رفع إلى *lift up*
-ⲙⲡⲉⲥⲕⲁⲧⲟⲟⲧⲥ ⲉⲧ ⲛⲧⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲡⲉⲥ-
تتوقف أن ترفع صوتها نحو ربها ص ⲭⲥ
وَضَعَ على *c.* ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲁ ص
-ⲡⲉⲧⲟⲩⲧ ⲉⲣⲁⲓ ⲉⲁ ⲛⲉⲩⲉⲃⲟⲓⲧⲉ ⲛⲩⲉⲛⲉⲟⲟⲩ ص
الذين يضعون على ملابسهم طيباً (مرقس)
– يتصل الفعل † بأسماء كثيرة فيكوّن أفعالاً فيها معنى العطاء :

• ⲧⲁⲓⲁⲓ ب	أنمى	-ⲧⲁⲥⲟ ب	أنفق
• ⲧⲙⲧⲟⲛ ب	أراحَ	-ⲧⲛⲟⲩⲧ ب	غزّى
• ⲧⲟⲥⲓ ب	خَبَرَ	-ⲧⲟⲧⲱ ب	حَلَّ
• ⲧⲣⲁⲛ ب	سَمّى	-ⲧⲥⲟⲃⲛⲓ ب	نَصَحَ
• ⲧⲧⲟⲧⲁ ب	عاوَنَ	-ⲧⲫⲓ ب	قَبِلَ
• ⲧⲱⲙⲥ ب	عَمَّدَ	-ⲧⲱⲟⲩ ب	مَجَّدَ
• ⲧⲱⲓⲛⲓ ب	أخزى	-ⲧⲯⲱⲯ ب	أذلّ
• ⲧⲉⲁⲡ ب	أدان	-ⲧⲉⲏⲟⲩ ب	ألاذ
• ⲧⲉⲑⲏⲁ ب	انتهَرَ	-ⲧϫⲟⲙ ب	قوّى
• ⲧϫⲱⲛⲧ ب	أغضبَ	-ⲧⲙⲛⲧⲟⲩⲟⲓ ب	قدّمَ
• ⲧⲉⲛⲁⲛⲁⲓ ب	تزايد في الصلاح واللطف		

[راجع كل فعل في موضع الاسم المتصل به]
وأيضاً مع أسماء يونانية :

• ⲧⲗⲟⲅⲟⲥ ب	نطقَ	-ⲧⲕⲁⲡⲛⲟⲥ ب	أطلقَ دخاناً
• † ⲙⲡⲛ̄ⲛⲁ ب	أسلم الروح		

• † ص.ب (ⲡ) ١ ـ عَطاء *giving*
موضوع (مسألة) العطاء ب ⲛⲥⲁⲥⲓ ⲛⲟⲩⲧ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲃⲓ-
والأخذ [في ٤ : ١٥]
أعياد الكنيسة مضمونة من كل عطاء وأخذ ص ⲙⲛ
٢ ـ عطيّة . هِبَة *gift*
هبة في عفاء [لم ٢١ : ١٤] ص ⲟⲩⲧ ⲉⲓⲛ ⲟⲩⲉⲱⲡ-
الرحمة والإحسان ص ⲛⲛⲁ ⲙⲙ ⲛⲧ-
كل عطية صالحة ص † ⲙⲛ ⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲧ-
صنع معكم أيضاً احساناً ب ⲁⲩⲉⲣ ⲛⲕⲉⲧ ⲛⲱⲧⲉⲛ-
٣ ـ بَيْع *selling*
التاجر يُعرَف بشرائه وبيْعه ب ⲡⲓⲉⲯⲱⲧ ⲯⲁⲧⲥⲟⲧⲱⲛⲕ ⲇⲉⲛ ⲡⲉⲕⲃⲱⲗ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲕ-
† ص (ⲉⲕ) مُعْطٍ
• ⲧⲟⲓ ب ,ⲧⲟ,ⲧⲱ
[راجعها في مكانها]
• ⲣⲉⲕⲧ ص.ب *giver* [٢كو ٩ : ٧] مُعْطٍ . واهِب . سَخِيّ
• ⲫⲣⲉⲕⲧ ⲛⲛⲓⲁⲅⲁⲑⲟⲛ ب مُعطي الخيرات
• ⲣⲉⲕⲧⲣⲱⲙⲓ ⲉⲫⲙⲟⲩ ب مُسلِّم الناس للموت
• ⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲣⲧ ب ,ⲙⲛⲧⲣⲉⲕⲧ ص (ⲧ)
سَخاء . كَرَم . احسان *generosity, charity*
علّمنا الكَرَم ب ⲁⲕⲧⲥⲁⲃⲟⲛ ⲉⲧⲙⲙⲉⲧⲣⲉⲕⲧ-
صار كريماً . صار بِعْطاءً ص ⲉⲣⲣⲉⲕⲣⲧ ب ,ⲣⲣⲉⲕⲧ •
[١تيمو ٦ : ١٨ ص]

ساحة القِتال . حَلَبَة المصارعة (π) *fighting place* ب ⲧⲙⲁⲛⲧ •
[٢تيمو ٢ : ٥]

خَمسَة (٥) (للمؤنث) *five (5) f.* ص ⲧ,ⲧⲉ (= ⲧⲓⲉ ب)
[راجع ب ⲧⲓⲟⲩ]

أنْمِي ص ب ⲧⲁⲓⲁⲓ
[راجع ص ب ⲁⲓⲁⲓ]

١ . أشْفَقَ . تَرَفَّقَ ص ⲧⲥⲟ, ب ⲧⲁⲥⲟ
٢ . بَخُلَ . أمسَكَ عن
رِفق . حَنان (π) ب ⲧⲁⲥⲟ •
[راجع ب ⲁⲥⲟ]

غَمّ (نفسه غَمّت عليه) ص ⲧⲃⲉ
-ⲁ ⲡⲉⲥⲉⲏⲧ ⲃⲃⲉ ⲁⲧⲱ ⲁⲥⲕ ص نفسها غمّت وتقيّأت

كَعب . عَقِب (= ⲟⲓⲃⲥ ب) ص (π) ⲧⲃⲥ

شرارة *kindle* (= ⲟⲓⲕ ب) ص (ⲟⲩ) ⲧⲕ
-ⲛⲟⲉ ⲛⲟⲩⲧⲕ ⲛⲕⲱⲥⲉⲧ ص مثل شرارة نار
-ⲟⲩⲧⲕ ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ص بصيص من النور
-ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲧⲕ ⲧⲣⲉ ⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛⲱⲁⲉ ⲩⲱⲡⲉ ص
شرارة صغيرة تسبب حدوث حريق كبير

لَكَمَ . لَطَمَ ب ⲧⲕⲉⲉ
[راجع ب ⲕⲉⲉ]

١ . سُرَّ . استَحسَنَ *enjoy* ص ⲧⲙⲁⲧⲉ, ب ⲧⲙⲁⲧ
[إش ٦٤ : ٥ - ١كو ٦٤ : ٢١]
-ⲉⲣⲉ ⲛⲕⲁⲉⲓ ⲧⲙⲁⲧ ⲛⲛⲉⲩⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ب الأرض تَسَرّ بسبوتها [لا ٢٦ : ٣٤]
٢ . وافَقَ . رَضِيَ . ابتَغَى [مز ٧٦ : ٤-أع ٢٢ : ٢٠-غلا ٦ : ١٦] *agree*
٣ . أدرَكَ . نالَ [رو ١١ : ٧] *attain, reach*
٤ . أنجَحَ [مز ٤٤ : ٥]
٥ . تقابَلَ
-ⲛⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲁⲧⲧⲙⲁⲧ ⲙⲙⲁⲧ ب الأساقفة تقابلوا هناك
- مع الحروف الآتية :
١ - أرضَى . رَضِيَ [مز ٣٩ : ٢١ - ١تس ٢ : ٨] ب -ⲉ- *1.* •
٢ - ابتَغَى . اشتَهَى [مز ٦٧ : ١٦]
٣ - بَلَغَ [عز ٢٣ : ٤ - في ٣ : ١١]
٤ - قابَلَ . صادَفَ
-ⲁⲥⲧⲙⲁⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛⲥⲉ ⲟⲩⲱⲱⲟⲩ ⲧⲙⲁⲧ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛⲥⲉ ⲟⲩⲱⲱⲟⲩ ب قابلتهم (صادفتهم) حاموسة
٥ - حَصَلَ على خدمة [عب ٨ : ٦]
٦ - وافَى
-ⲉⲧⲁⲕⲧⲙⲁⲧ ⲉⲣⲟⲛ ب لَمّا وافانا [أع ٢٠ : ١٤]
رَضِيَ بِـ . سُرَّ بِـ [أع ٨ : ١] ب ⲉϫⲉⲛ,ⲉⲓⲣⲏ ⲉϫⲉⲛ *2.* •
[تك ٣٤ : ١٩ - مز ٨٤ : ٢ - أع ٨ : ١ - عب ١٠ : ٦]
١ - رَضِيَ عن ص ⲛⲁⲓ, ب ⲛⲉⲓ *3.* •
-ⲉⲕⲉⲧⲙⲁⲧ ⲛⲉⲓⲙⲏ ب رضيتَ عني [تك ٣٣ : ١٠]
٢ - تحالَفَ مع [إش ٧ : ٢]
٣ - وافَقَ . اتّفَقَ مع
-ⲙⲁⲣⲉⲛⲧⲙⲁⲧ ⲛⲉⲓⲙ ⲡⲛⲛⲁ ب لتسلك حسب الروح المتفقين معه (لتوافق الروح) [غلا ٥ : ٢٥]
٤ - أطاعَ

لا يطيعون الحق ب -ⲥⲉⲧⲙⲁⲧ ⲁⲛ ⲛⲉⲓⲓ ⲃⲱⲙⲓ
[رو ٢ : ٨]
١ - سُرَّ بِـ ص ⲛⲁⲓ, ب ⲛⲉⲓ *4.* •
٢ - قَبِلَ
(الذبائح): ب -ⲛⲛⲁⲧⲙⲁⲧ ⲁⲛ ⲛⲟⲣⲡⲓ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ
لا أقبلها [لا ١٤ : ١٢]
٣ - تَحَصَّلَ على
ب -ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲉ ⲙⲡⲉ ⲥⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲧⲙⲁⲧ ⲛⲟⲏⲧⲟⲩ
هذه التي إن يتحصّل عليها قوم [١تيمو ١ : ٦]
٤ - أصابَ
ب -ⲙⲓⲉⲣⲙⲁⲛ ⲛⲛⲟⲩⲃ ⲁⲩⲧⲙⲁⲧ ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲕⲃⲁϩ
الكرات الذهبية أصابت عينيه
٥ - توصَّلَ إلى
ب -ⲛⲧⲉⲕⲧⲙⲁⲧ ⲃⲉⲛ ⲡⲉⲕⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲓ
حتى توصّلتَ لشفائه
١ - مسرّة رمز ١٨ : ١٥-مز ٥٠ : ١٨-١أخ ١ : ٥] (π) ب ⲧⲙⲁⲧ •
٢ - رِضَى . اتفاق [٢كو ٦ : ١٥]
اتّفق أن أتينا ب -ⲁⲟⲩⲧⲙⲁⲧ ⲩⲱⲡⲓ ⲁⲛⲓ
يَحصل اتفاق ب -ⲙⲡⲉ ⲧⲙⲁⲧ ⲩⲱⲡⲓ
باتفاق ب • ⲕⲁⲧⲁ ⲟⲩⲧⲙⲁⲧ
٣ - قُبول مُوَافَقَة
١ - على موافقة [١كو ٧ : ٥] ب • ⲃⲉⲛ ⲟⲩⲧⲙⲁⲧ
٢ - بسرور [لك ٣٠ : ١١]
موافق . مُطيع (مهاود) ب • ⲣⲉⲕⲧⲙⲁⲧ
مُطيعين [١ بط ٣ : ١] ب -ⲉⲩⲟⲓ ⲛⲣⲉⲕⲧⲙⲁⲧ
١ - غير مُتّفِق . بلا رِضَى ب • ⲁⲧⲧⲙⲁⲧ
[أع ٢٨ : ٢٥ - رو ١ : ٣١]
٢ - مُعانِد . غير طائع [لث ٢١ : ٢٠ - ١بط ٢ : ٨]
عناد . عدم اتفاق . عدم طاعة . (τ) ب • ⲙⲉⲧⲁⲧⲧⲙⲁⲧ
عدم رضى
- برضَ . غَلَبَ [مز ٧٧ : ٤٨] ب • ⲉⲣⲁⲧⲧⲙⲁⲧ

قرية . بلد صغير *village* ص ⲧⲙⲉ, ب ⲧⲙⲓ
[عد ٢١ : ٣٢-إش ٣٢ : ١٤-مت ٩ : ٣٥-مر ٦ : ٣٦-يو ١١ : ١٠]
(أهالي) القرية كلها ب -ⲡⲓⲧⲙⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲥⲉⲟⲩⲱⲱⲩ ⲉⲓ
يريدون أن يأتوا
كنيسة قلايتها ب -ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲙⲙⲉⲥⲧⲙⲓ
الشوارع والأسواق والقُرَى ص -ⲛⲥⲓⲣ ⲙⲛ ⲛⲁⲥⲱⲣⲁ ⲙⲛ ⲛⲧⲙⲉ
قُرَى (n) ص فقط • ⲧⲙⲉ
القُرى والحدود ص -ⲛⲉⲧⲙⲉ ⲙⲛ ⲛⲧⲱⲱⲩ
وطني . من أهل القرية ص ⲣⲉⲙⲛⲧⲙⲉ, ب ⲣⲉⲙⲛⲧⲙⲓ •
أو البلدة [لا ١٦ : ٢٩ - عد ١٥ : ٣٠] *villager, citizen*
- في أسماء البلاد :
قرية تُدعَى سَحَا ب -ⲟⲩⲧⲙⲓ ⲥⲉ ⲥⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲧⲧ
دمنهور (بلدة الإله حورس) ب • ⲧⲙⲛⲛⲥⲱⲣ

أراحَ . نَيَّحَ ص.ب ⲧⲁⲓⲧⲟⲛ
[راجع ص.ب ⲁⲓⲧⲟⲛ]

لاحَظَ . راقَبَ ب ⲧⲛⲓⲁⲧ
[راجع ب ⲛⲓⲁⲧ]

عَزَّى ب ⲧⲛⲟⲩⲧ
[راجع ب ⲛⲟⲩⲧ]

ⲧⲛⲟⲩ ب ,ⲧⲉⲛⲟⲩ ص الآن . حالاً . تَوّاً *now*
[تك ٢ : ٢٣ – أى ٣٦ : ١٤ – مز ١٦ : ١١ – هو ١٠ : ٢ – مر ١٥ : ٣٢ – يو ٥ : ١٧ – عب ١٣ : ١٣ – رز ١٢ : ١٠]
-ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲕⲉⲧⲛⲟⲩ ⲟⲛ ب ولا الآن أيضاً
-ⲁⲧⲉⲓⲥ ⲃⲉ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص هَلُمَّ الآن
-ⲁⲓⲟⲧⲱ ⲉⲓⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲧⲛⲟⲩ ب قد قلتُ لكم الآن
-ⲉⲧⲁϥⲥⲓⲛⲓ ⲉⲓⲭⲱⲕ ⲧⲛⲟⲩ ب الذى مَرَّ عليكَ الآن
-ⲙⲧⲟⲛ ⲙⲙⲟⲕ ⲙⲛⲁⲓ ϣⲁⲧⲉⲛⲧⲁⲥⲟⲟ ⲉⲁⲣⲟⲕ ⲧⲛⲟⲩ ب استرحْ حتى نرجع إليكَ قريباً (فى الحال) *shortly*
-ⲙⲡⲉ ⲣⲱⲙⲉ ⲉⲓ ⲉⲣⲏⲥ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص بأتِ انسان إلى الصعيد لآن *so far*
• ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲃⲉ ص والآن . وهكذا الآن *so now*
-ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲃⲉ ⲛⲟⲩⲉϫⲓ ⲛⲛⲁⲃⲟⲓ ص والآن نَجِّ قواتى [أم ٧ : ٢٤]
• ⲉⲧⲉⲛⲟⲩ ص (= ⲧⲛⲟⲩ ب) الآن
-ⲙⲡⲟⲩⲥⲱⲣϥⲉ ⲛⲉⲓ ⲉⲧⲉⲛⲟⲩ ص بتفرَّغوا لهذه الآن
• ϣⲁ ⲧⲛⲟⲩ ب ,ϣⲁ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص فى الوقت الحاضر . إلى الآن . (لغاية دلوقت . لِسَّه) *till now, at present*
-ⲙⲡⲁⲧⲉⲣⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ϣⲁ ⲧⲛⲟⲩ ب أصرْ راهباً حتى الآن
-ⲙⲡⲉⲛⲉⲟⲧⲉϯ ⲛⲥⲁ ⲛⲁ ⲛⲛⲟⲙⲟⲥ ϣⲁ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص نفحَص عَنَّا للناموس حتى الآن
• ϣⲁ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲧⲛⲟⲩ ب ,ϣⲁ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ-ⲧⲉⲛⲟⲩ ص حتى الآن [تك ٤٧ : ٣ – ١كو ٨ : ٧]
• ϣⲁ ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ⲉⲧⲛⲟⲩ ب حتى الآن [حز ٢٨ : ١٥]
• ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲧⲛⲟⲩ ب ,ⲭⲓⲛ ⲧⲉⲛⲟⲩ ص من الآن . منذ الآن *from now*
[مز ١١٢ : ٢ – ميخا ٤ : ٧ – مت ٢٣ : ٣٩ – لو ١ : ٤٨]
-ⲓⲥⲭⲉⲛ ⲧⲛⲟⲩ ϣⲁ ⲉⲛⲉⲉ ب من الآن وإلى الأبد

ⲧⲟⲥⲓ ب خَبَزَ
[راجع ب ⲟⲥⲓ]

ⲧⲟⲩ ص (= ϩⲓⲟⲩ ب) خَمسة (٥) *five (5)*
-ⲧⲟⲩ ⲛ̄ϣⲉ ص خَمسمائة (٥٠٠) [١كو ١٥ : ٦]
-ⲧⲟⲩ ⲛ̄ϣⲟ ص خَمسة آلاف (٥٠٠٠) [مت ١٤ : ٢١]
-ⲡⲙⲉⲉⲧⲟⲩ ص الخامس *the fifth (m.)*
-ⲧⲙⲉⲉⲧⲉ ص الخامسة *the fifth (f.)*

ⲧⲟⲩⲓ ب ,ⲧⲟⲩⲉⲓ ص رَبَّى . عالَ . أمَدَّ بالطعام . أدَّبَ
-ⲁⲫⲧⲣⲉⲩⲧⲟⲩⲉ ⲛⲁⲫ ⲙⲙⲁⲧⲉ ص أطعِموه (أمدُّوه بالطعام) حيداً
-ⲫⲛⲉⲧⲁⲫⲧⲟⲩⲓ ⲛⲁⲕ ب الذى ربَّاكَ [ليب]

ⲧⲟⲩϣ *I.* ب
١ . حَلَّ . فَكَّ
٢ . أنهَى . قَضَّ
٣ . ارتَخَى . غَشِيَ عليه
• ⲧⲟⲩϩⲟⲩⲧ ب (ⲉⲫ) مَغشى عليه . مُفكَّك الأوصال
-ⲛⲛⲉⲧⲧⲟⲩϩⲟⲩⲧ ⲃⲁ ⲡⲓⲉⲕⲟ ب المغشى عليهم من الخوف [مرا ٢ : ١٩]
[راجع أيضاً ص ب *ⲟⲩϣ I.*]

ⲧⲟⲩϣ *II.* ب أفرَخَ . أنبَتَ
• ⲧⲟⲩϣ ⲉⲛ̄ϣⲱⲓ ب أزهَرَ
[راجع أيضاً ص ب *ⲟⲩϣ III.*]

ⲧⲡⲓ *I.* ب ,ⲧⲡⲉ ص (ⲧ) ١ . وَسَط . خاصرتَين . حَقوَين . *loins*
[تك ٣٧ : ٩-أم ٣١ : ١٧-إش ٣٢ : ١١-لو ٢ : ٥]
-ϫⲓ ⲛⲁⲕ ⲙⲙⲟⲭⲉϥ ⲛ̄ϩⲙⲟⲣϥ ⲉϫⲛ̄ ⲧⲉⲕⲧⲡⲉ ص خذْ (منطقة) حزام واربطه حول وسطكَ
٢ . صُلْب . ظَهْر
-ⲫⲁⲛⲟⲧⲣⲱⲟⲩ ⲉⲧⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲃⲉⲛ ⲧⲉⲕⲧⲡⲓ ب ملوك يخرجون من صُلبك [تك ٣٥ : ١١]

ⲧⲡⲓ *II.* ب ,ⲧⲡⲉ ص (ⲧ) طَعْم . مَذاق [عد ١١ : ٨] *taste*
-ⲧⲧⲡⲓ ⲉⲧⲫⲟⲗⲭ ب الطعم الحلو
• ⲃⲓⲧⲡⲓ ب ,ϫⲓⲧⲡⲉ ص ذاقَ
• ϫⲉⲙⲧⲡⲓ ب فقط ذاقَ
[راجع الأمثلة تحت ب ⲧⲡⲓ,ⲃⲓⲧⲡⲓ]

ⲧⲣⲁⲛ ص.ب سَمَّى . أطلق اسماً
[راجع ب ⲣⲁⲛ]

ⲧⲣⲱⲛ ص (ⲡ) نَفَر . جندى جديد *recruit*
-ⲛⲧⲉⲣⲉ .. ⲇⲉ ⲥⲱⲟⲩⲉ ⲉⲫⲟⲩⲛ ⲛⲛⲧⲣⲱⲛ ⲧⲏⲣⲟⲩ ص لَمَّا .. جَمَع الأنفار كلهم

ⲧⲥⲟⲃⲛⲓ ب نَصَحَ
[راجع ب ⲥⲟⲃⲛⲓ]

ⲧⲧⲟⲩ// ص ,ⲧⲧⲟⲟⲩ// ب ساعَدَ . عاوَنَ
[راجع ب ⲧⲟⲩ//]

ⲧⲧⲱⲛ ص.ب (نادراً) نازَعَ . تشاجَرَ . خاصَمَ . جادَلَ . حاوَرَ . صارَعَ . تَنازَعَ . تماحَكَ *to dispute, quarell*
[مت ١٢ : ٢٩ ص] (= ⲱⲃⲛⲏⲛ ب)
[٢تيمو ٢ : ١٤ ص] (= ⲙⲗⲁⲇ ب)
-ⲟⲩⲉⲓⲥⲉ ⲡⲉ ⲧⲧⲱⲛ ⲉⲛ̄ ⲛⲉⲩⲣⲁⲫⲏ ص مشقة هى المجادلة فى الكتب المقدسة
– مع الحروف الآتية :
• *1.* ⲉⲧⲃⲉ ص تشاجر لأجل
-ⲙⲉⲩⲧⲧⲱⲛ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲥ ⲙⲉ ص يتشاجَر لأجل خواصه
• *2.* ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲃⲣⲛ̄ ص تشاجر مع . خاصَمَ
-ⲉⲛⲧⲧⲱⲛ ⲉⲃⲣⲁⲧ ص خاصَمَ (تتشاجر معهم)
• *3.* ⲉϫⲛ̄ ص تنازَعَ على
-ⲁ ⲟⲩⲁ ⲧⲧⲱⲛ ⲛⲓⲙⲙⲁⲓ ⲉⲭⲱⲥ ص شخص تنازع معى عليه
• *4.* ⲛⲁⲉⲣⲛ̄ ص تَجادَلَ أمام
-ⲩⲁⲧⲧⲱⲛ ⲟⲩⲁ ⲛⲛⲁⲉⲣⲛ̄ ⲟⲩⲁ ص يتجادلون واحد قبالة واحد
• *5.* ⲙⲛ̄ ص ⲛⲉⲙ ب صارَعَ (تصارَعَ مع)
-ⲁ ⲟⲩⲧⲧⲣⲁⲛⲛⲟⲥ ⲧⲧⲱⲛ ⲛⲉⲙⲙⲁⲩ ب عِملاق صارعه (تصارع معه)
-ⲁⲩⲧⲧⲱⲛ ⲛⲓⲙⲙⲁⲩ ⲉⲩⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲭⲉ ⲙⲟⲟⲩⲥ ص تشاجر معه قائلاً اذهبْ بعيداً
• *6.* ⲟⲩⲃⲉ ص قاوَمَ . عارَضَ
-ⲁⲧⲧⲱⲛ ⲟⲩⲃⲉ ⲓⲱⲩⲥⲏⲥ ص قاوموا (عارضوا) موسى
• ⲧⲧⲱⲛ ب.ص (ⲡ) خصام . خصومة . نزاع . جدال . مشاجرة . تَحَزُّب *dispute, strife*
[أم ١٠ : ١٢ – فى ١ : ٥ – يع ٣ : ١٤]
-ⲁⲩⲭⲁ ⲟⲩⲧⲧⲱⲛ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲛⲥⲱⲙⲁ ب صنع حرباً مع أجسادنا

†ϩο ب.ص تضرَّعَ ١. سَألَ . توسَّلَ .
– مع الحروف الآتية :
سألَ • 1. è– (مفعول +) ب
[تك ١٩ : ١٨ – أى ١٩ : ٧ – مز ١١٨ : ٣٩ – إش ٥٧ : ١٠]
أسألكَ أن تقبلنى -††ϩο èpok ϣοπτ èpok ب
سألَ من أجل • 2. èϫεN,èϩpHI èϫεN ب
اسألْ الرب من أجلى -ϫa†ϩο èΠϫ̄ èϩpHI èϫωI ب
كان يتضرَّع إلى ١ من أجلهم -ϩaq†ϩο èΦ† èϩpHI èϫωοτ ب
سألَ من • 3. Ν– ب
نسأل من صلاحكَ -τεν†ϩο Ντεκϫετασαϭοc ب
اسأل من الذى ولدتهُ -ϫa†ϩο ϫΦΗεταρεϫϫαcq ب
سَعَى وراء . طَلَبَ [إش ٢٢ : ٧] • 4. ΝCA ب
توسَّلَ إلى . رجا لأجل • 5. ϭA ب
يسأل ب -eq†ϩο èΠϫ̄ ϭa ΝτϩενοC ΝΝιρωμι
الرب من أجل جنس البشر
توسُّل . الْتِماس . تضرُّع . ابتهال • †ϩο ب.ص (π)
[أع ٤ : ٣١]
تضرعاتهم وطلباتهم -ΝοΥ†ϩο ΝεϫΝ ΝοΥτωϭε ب
تَوَسُّل . طِلْبَة • ϫΙΝ†ϩο ب (τ)
التوسُّل من أجله -†ϫΙΝ†ϩο èϩpHI èϫωq ب
٢. دَعَا . نادَى [إش ٥٥ : ٦]
نادوا اليوم فى -ϫa†ϩο ϫΦοοτ ϭεΝ ΠΙϫωΙτ ب
الطريق [إش ١٠ : ٣٢]
٣. تَعَزَّى . عَزَّى . شَجَّعَ . دَلَّلَ [تك ٣٨ : ١٢ – مت ٥ : ٤]
شجَّعه [ث ٣ : ٢٨] -ϫa†ϩο èpoq ب
يدلِّلونهم على -ενè†ϩο èpωοτ εΙϫεΝ ΝοΥκελΙ ب
ركبهم [إش ٦٦ : ١٢]
تشجيع . تدليل • †ϩο ب (π)

†ϫοϫ ب ,†ϭοϫ ص قَوَّى
[راجع ب ϫοϫ]

†ϫω ب.ص خَضَعَ . استسْلَمَ
[راجع ص.ب ϫω]

†ϫωΝτ ب ,†ϭωΝτ ص أغْضَبَ
[راجع ب ϫωΝτ]

†ϭε ص (= ϫιϫι ب) خضار . ثِمار القرع
(أو ما شابَهَ من الفواكه المُعدَّة أرضاً)
[راجع ب ϫιϫι]

†† ب (π) حجر القصَّارين fuller's stone
• ρεq†† ب قَصَّار fuller
-ϣϭωτ Ντε ΠΙρεq†† ب عود القصَّار

-ΝεΝΝιϣε ϫΝ ΝεΝ†ττωΝ ص منازعاتنا ومشاحراتنا
• ϫαΙ†ττωΝ ص مُحِب للخصام strife-lover
[١كو ١١ : ١٦]
• ϫΝΝ†ττωΝ ص مُجادَلَة . مُخاصَمَة . مُشاجَرَة
• ατ†ττωΝ ص مَسائِل . لا يُخاصِم
• ΝΝτατ†ττωΝ ص (τ) غير عتاد . مُسالَمَة
• ρεq†ττωΝ ص مُخاصِم . مُنازِع . مُجادِل . مُثير للمنازعات
quareller
-a ΝεκκλΗcια Νοτϩε ΝΡεq†ττωΝ ϵΙ
الكنائس امتلأت بمثيرى المنازعات والمفوضين ص ϭωΝτ
• ΝΝτρεq†ττωΝ ص (τ) عَداوَة . تَحَزُّب . تَنافُس

†ττωϣ ص (= †ϩωϣ ب) حَدَّدَ . اقامَ حَدّاً
[راجع ب ϩωϣ]

†Φι ب ,†Πει ص قَبَّلَ . أعطى قُبْلَة
[راجع ب Φι]

†ωΝϹ ب عَمَّدَ
[راجع ب ωΝϹ]

†ϣοτ ب ,†ϩοοτ ص مَجَّدَ
[راجع ب ϣοτ]

†ϣαρο ب أوْصَى . أمَرَ . نَذَرَ
[راجع ب ϣαρο]

†ϣΙΠι ب ,†ϣΙΠε ص أخْزَى
[راجع ب ϣΙΠι]

†ϣωϣ ب ,†ϩωϣ ص أهانَ
[راجع ب ϣωϣ]

†ϩαΠ ب.ص حَكَمَ على . أدانَ
[راجع ص.ب ϩαΠ]

†ϩε ص سَكَرَ . انتشى
[راجع ب ϩιϭι]

†ϩΗοτ ب أفادَ . نَفَعَ
[راجع ب ϩΗοτ]

†ϩΘΗ// ب ,†ϩΘΤΗ// ص انتَبَهَ . لاحَظَ
[راجع ب ϩΘΗ//]

†ϩΝΕ,†ϩΝΕq ص (π) وعاء . صندوق . سَلَّة .
خَلِيَّة (صندوق) النحل box, backet, bee-hive
-Ν†ϩΝΕ ΔΕ ΝqΕΙ ΑΑq ΝοΥϩω
البعثة (خلية النحل) تُخرج نحلاً مرة فى الأسبوع ص ΒΑΤΟΝ
-Ν†ϩΝΕ ΝοϭΙΚ ص سلَّة الخبز
-ΜΑΝϣΗΝ Ν†ϩΝΕq ΝεΒΙω ص خلية العسل
[١صم ١٤ : ٢٥]

فهرس

الكلمات اليونانية

التى وردت

فى النصوص القبطية

Ⲁ

ⲁ– زائد يفيد العكس *"opposite"*

• ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ بلا صلاح . شرّير .. نجِس

• ⲁⲑⲁⲛⲁⲧⲟⲥ غير مائت

• ⲁⲃⲁⲧⲟⲥ عديم الخضرة

• ⲉⲣⲁⲃⲁⲧⲟⲥ صار قفراً

ⲁⲃⲁⲑⲣⲁ (ⲧ) جسر . قنطرة . كوبرى

ⲁⲃⲃⲁ أنبا (لقب يُلقّب به الأساقفة والبطاركة والقديسين)

ⲁⲃⲣⲟⲭⲓⲁ (= ⲯⲁⲣⲕⲉ ص) نقص المياه (شرقي)

ⲁⲅⲁⲑⲏ (ⲧ) صالحة . فاضلة

ⲁⲅⲁⲑⲟⲛ,ⲁⲅⲁⲑⲱⲛ (ⲛ) خيرات . طيبات . صالحات

ⲁⲅⲁⲑⲟⲥ (ⲡ) *good, perfect* صالح . فاضل

• ⲙⲉⲧⲁⲅⲁⲑⲟⲥ (ⲧ) صلاح

ⲁⲅⲁⲗⲗⲓⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) *joy, gladness* فرح . بهجة

ⲁⲅⲁⲗⲗⲓⲉⲗⲁⲓⲟⲛ,ⲁⲅⲁⲗⲗⲓⲗⲉⲟⲛ (ⲡ) غاليليون (زيت الفرح)

ⲁⲅⲁⲗⲙⲁ (ⲧ) تمثال

ⲁⲅⲁⲙⲟⲥ *unmarried, single* بلا زواج . أعزب

ⲁⲅⲁⲛⲁⲕⲧⲉⲓⲛ أغاظ ـ اغتاظ

ⲁⲅⲁⲛⲁⲕⲧⲏⲥ (ⲡ) غَيْظ . حنَق [٢ كو ٧ : ١١]

ⲁⲅⲁⲡⲁⲛ,ⲉⲣⲁⲅⲁⲡⲁⲛ أحَبَّ

ⲁⲅⲁⲡⲏ (ⲧ) ١ ـ محبّة *love*

٢ ـ وليمة محبة (كان يشترك فيها أفراد الكنيسة الأوائل)

ⲁⲅⲁⲡⲏⲧⲟⲥ (ⲡ) *beloved, dear* حبيب . مُحِب . عزيز

ⲁⲅⲅⲉⲓⲟⲛ (ⲡ) *container, vessel* آنية . وعاء

ⲁⲅⲅⲉⲗⲉⲓⲛ أخبر . أعلن . أذاع . أنبأ

ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲁ (ⲧ) خَبَر . إعلان . إرسالية

ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲕⲉⲛⲟⲥ انجليزى

ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲕⲏ *(adj. f.)* ملائكية

ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲕⲟⲛ *(adj. m.)* ملائكى

ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ (ⲡ) ١ ـ ملاك *angel*

٢ ـ رسول *messenger*

ⲁⲅⲅⲉⲛ,ⲁⲅⲅⲏⲛ (ⲟⲧ) إناء . وعاء . قِدْرة

ⲁⲅⲅⲓⲁ,ⲁⲅⲅⲉⲓⲟⲛ (ⲡ) وعاء للزيت

ⲁⲅⲉ هيَّا . هلمَّ (فعل أمر للمفرد)

ⲁⲅⲉⲗⲏ,ⲁⲅⲉⲗⲓ (ⲧ) ١ ـ قطيع خنازير

٢ ـ جماعة . لَمَّة *herd (of pigs)*

ⲁⲅⲉⲧⲉ هيَّا . هلمَّ (فعل أمر للجمع)

ⲁⲅⲓⲁ (ⲧ) قدِّيسة . نقيّة

ⲁⲅⲓⲁⲍⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲅⲓⲁⲍⲓⲛ قدَّسَ . طَهَّرَ

ⲁⲅⲓⲁⲥⲙⲁ (ⲡ) ١ ـ شيء مقدّس

٢ ـ قداسة

ⲁⲅⲓⲁⲥⲙⲟⲥ (ⲡ) *consecration* تقديس . تكريس

ⲁⲅⲓⲟⲥ,ⲁⲅⲓⲟⲛ قدوس . قديس . طاهر

consecrated, holy, morally pure

ⲁⲅⲓⲟⲧⲏⲥ (ⲧ) *holiness* قداسة . نقاوة . طهارة

ⲁⲅⲓⲱⲥⲩⲛⲏ (ⲧ) قداسة . نقاوة . طهارة

holiness, consecration

ⲁⲅⲓⲱⲧⲁⲧⲟⲥ كلّى القداسة

ⲁⲅⲕⲉⲱⲛ (ⲛⲓ) الخصيتان

ⲁⲅⲕⲩⲗⲏ (ⲧ) عُرْوَة . [خر ٢٦ : ٤]

ⲁⲅⲕⲩⲣⲁ (ⲧ) *anchor* مرساة

ⲁⲅⲛⲉⲓⲁ,ⲁⲅⲛⲓⲁ (ⲧ) عِفَّة . طهارة

moral purity, chastitye

ⲁⲅⲛⲏ (ⲧ) عفيفة . طاهرة

ⲁⲅⲛⲟⲏⲙⲁ (ⲧ) خطية الجهل أو السهو

ⲁⲅⲛⲟⲓⲁ (ⲧ) *ignorance, unawareness* جهالة . سهو

ⲁⲅⲛⲟⲥ (ⲡ) *pure, chaste, innocent* عفيف . طاهر

ⲁⲅⲛⲟⲧⲏⲥ (ⲧ) *purity, sincerity* براءة . نقاء . إخلاص

ⲁⲅⲛⲱⲥ *(adv.)* *with pure motive* بطهارة . بعفّة

ⲁⲅⲟⲣⲁ (ⲧ) *market place* ١ ـ سوق . محل تجارى

٢ ـ اجتماع

ⲁⲅⲟⲣⲁⲓⲟⲥ,ⲁⲅⲟⲣⲉⲟⲥ *(adj.m.)* سوقى [اع ١٩ : ٣٨]

ⲁⲅⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲟⲥ (ⲡ) *uneducated* أمّى . جاهل

ⲁⲅⲣⲓⲁ (ⲧ) متوحشة . كاسرة

ⲁⲅⲣⲓⲟⲗⲁⲕⲁⲛⲟⲛ (ⲡ) الپقطين البرى

ⲁⲅⲣⲓⲟⲥ,ⲁⲅⲣⲓⲟⲛ (ⲡ)

١ ـ متوحش . وحشى . كاسر . ضارى *wild*

٢ ـ جبلى

• ⲉⲣⲁⲅⲣⲓⲟⲥ توحّشَ

ⲁⲅⲣⲟⲥ (ⲡ) ١ ـ حَقْل . غيط *field*

٢ ـ الريف *country side*

ⲁⲅⲱⲛ (ⲡ) *struggle, fight* جهاد . نضال

ⲁⲅⲱⲛⲓⲍⲉⲥⲑⲁⲓ,ⲉⲣⲁⲅⲱⲛⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ناضَلَ . قاتَلَ

ⲁⲅⲱⲛⲟⲑⲉⲧⲏⲥ (ⲡ) مشرِّع الجهاد [راجع توطوكية يوم الخميس]

ⲁⲅⲱⲣⲁ = ⲁⲅⲟⲣⲁ (ت) سوق ـ اجتماع

ⲁⲅⲱⲣⲉⲩⲥ (π) تاجر . بائع

ⲁⲇⲁⲙⲁⲥ (ت) ماس (حجر كريم)

ⲁⲇⲁⲡⲁⲛⲟⲛ,ⲁⲇⲁⲡⲁⲛⲟⲥ مجاناً . بدون مقابل
free of charge

ⲁⲇⲏⲥ (π) *Hades, the world of the dead* ١ ـ عالم الموتى
٢ ـ الجحيم *hell*

ⲁⲇⲓⲕⲓⲁ (ت) *wrong doing* ظُلْم . خيانة . إثم
١ـ ظَلَمَ [رؤ ١١ : ٥]
• ⲉⲣⲁⲇⲓⲕⲉⲓ ٢ـ اضرّ [رؤ ٩ : ٤٢ ـ رؤ ٧ : ٣]

ⲁⲇⲓⲕⲟⲥ (π) *evil, dishonest* ظالم . خائن . أثيم
-ⲙⲁⲙⲙⲱⲛⲁ ⲛⲓⲁⲇⲓⲕⲟⲥ مال الظلم [لو ١٦ : ١١]

ⲁⲇⲓⲕⲱⲥ *(adv.)* بظلم . بدون عدل . بدون حق

ⲁⲇⲩⲛⲁⲧⲟⲥ غير قادر . ضعيف

ⲁⲇⲟⲕⲓⲙⲟⲥ (π) ١ ـ لا نفع منه . لاقيمة له . لا جدوى من
worthless
٢ ـ تالف . حقير [اى ٣٠ : ٤]
٣ ـ مرفوض [٢كو ١٣ : ٥ ـ ١تيمو ٣ : ٨] *disqualified*

ⲁⲇⲟⲗⲟⲥ عديم الغش . نقي [١بط ٢ : ٢] *pure*

ⲁⲉⲓ,ⲁⲓ̀ دائماً *always, constantly*

ⲁⲉⲧⲟⲥ,ⲁⲉⲓⲧⲟⲥ,ⲁⲏⲧⲟⲥ (π) نسر . باشق . عقاب
eagle, vulture

ⲁⲏⲣ (π) الهواء *air*

ⲁⲑⲁⲛⲁⲧⲟⲥ *(adj. m.) immortal* غير مائت . خالد . أزلي

ⲁⲑⲉⲟⲥ *without God* بدون إله . كافر . مُلْحد

ⲁⲑⲉⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲑⲉⲧⲓⲛ رفضَ . احتقرَ . أهانَ
reject, refuse, ignore

ⲁⲑⲉⲧⲏⲥⲓⲥ (ت) *rejection, refusal* إحتقار . رفض

ⲁⲑⲏⲛⲁⲥ أثينا (عاصمة اليونان)

ⲁⲑⲗⲉⲓⲛ *compete* جاهد . نافسَ

ⲁⲑⲗⲏⲥⲓⲥ (ت) جَلَد . بطولة . شجاعة . جهاد

ⲁⲑⲗⲏⲧⲏⲥ (π) شجاع . مجاهد . قوي

ⲁⲑⲗⲟⲫⲟⲣⲟⲥ (π) لابس الجهاد
(لقب يُطلق على الشهداء عموماً)

ⲁⲑⲩⲙⲉⲓⲛ فقد الأمل . يئسَ
become discouraged or disheartened

ⲁⲑⲩⲙⲓⲁ (ت) فقدان الأمل . يأس

ⲁⲑⲱⲟⲛ,ⲁⲑⲱⲟⲥ *guiltless, innocent* بلا خطية . بريء

ⲁⲓⲅⲩⲡⲧⲓⲁ (ت) مصرية

ⲁⲓⲅⲩⲡⲧⲓⲟⲥ (π) *Egyptian* مصري

ⲁⲓⲅⲩⲡⲧⲟⲥ *Egypt* مصر

ⲁⲓⲇⲓⲟⲥ ليس به تقسيم . ذاتي
• ⲡⲓⲗⲟⲅⲟⲥ ⲛⲁⲓⲇⲓⲟⲥ الكلمة الذاتي

ⲁⲓⲑⲓⲟⲡⲓⲁⲥ (ت) *Ethiopien* أثيوبيا . الحبشة

ⲁⲓⲑⲓⲟⲯ (π) *Ethiopian* أثيوبي . حبشي

ⲁⲓⲑⲣⲓⲟⲛ,ⲁⲓⲑⲣⲓⲟⲥ (π) منصة المحكمة . قاعة المحكمة

ⲁⲓⲛⲉⲓⲛ *praise, adore* مَدَحَ . أطْرَى

ⲁⲓⲛⲉⲥⲓⲥ (ت) *praise, adoration* مديح . إطراء

ⲁⲓⲛⲓⲅⲙⲁ (π) مِثال . شكل . شبه . مثل ـ برهان ـ لغز

ⲁⲓⲣⲉⲥⲓⲥ,ⲉⲉⲣⲉⲥⲓⲥ (ت) هَرْطَقَة . بِدْعَةٌ

ⲁⲓⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ,ⲉⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ هرْطوقي

ⲁⲓⲥⲑⲁⲛⲉⲥⲑⲉ ادرك . عَلِمَ . فَطِنَ ـ شَعَرَ

• ⲣⲉⲫⲁⲓⲥⲑⲁⲛⲉ سريع الإنفعال . حسّاس [ام ١٤ : ٣٠]

ⲁⲓⲥⲑⲏⲥⲓⲥ,ⲉⲥⲑⲏⲥⲓⲥ (ت) حاسة . إحساس

ⲁⲓⲥⲑⲏⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (π) حاسة . عضو *organ*

ⲁⲓⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲧⲓⲛ طَلَبَ . سأل . أمَرَ
ask, request, require, demand

ⲁⲓⲧⲏⲙⲁ,ⲉⲧⲏⲙⲁ (π) طَلَبٌ . سؤال . إلتماس

ⲁⲓⲧⲓⲁ,ⲉⲧⲓⲁ (π) ١ـ سبب . عِلّة . عُذْر . حُجّة
reason, cause
٢ـ موضوع . تهمة *accusation, charge*

ⲁⲓⲧⲓⲟⲥ,ⲉⲧⲓⲟⲥ (π) *cause, source* سبب

ⲁⲓⲭⲙⲁⲗⲱⲥⲓⲁ,ⲉⲭⲙⲁⲗⲱⲥⲓⲁ (ت) سَبْي . أسْر
captivity

ⲁⲓⲭⲙⲁⲗⲱⲧⲟⲥ,ⲉⲭⲙⲁⲗⲱⲧⲟⲥ (π,ت)
أسير . أسيرة *captive, prisoner*

ⲁⲓⲱⲛ,ⲉⲱⲛ (π) دهر . أبد *eternity*

ⲁⲓⲱⲛⲓⲟⲛ,ⲉⲱⲛⲓⲟⲛ أبدي *eternal*

ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲥⲓⲁ (ت) *impurity* نجاسة . دَنَس . شر

ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ نَجِس . دَنِس . شرير . ردىء ـ مفضوح

ⲁⲕⲁⲓⲣⲟⲥ,ⲁⲕⲉⲣⲟⲥ بدون وقت معين

ⲁⲕⲁⲕⲓⲁ (ت) الخلو من الشر . نقاء . صفاء

ⲁⲕⲁⲕⲟⲥ *innocent* نقي . خالي من الشر

ⲁⲕⲁⲣⲡⲟⲥ *unfruitful* غير مثمر

ⲁⲕⲉⲣⲁⲓⲟⲥ,ⲁⲕⲉⲣⲉⲟⲥ ١ ـ وديع . هادىء
٢ ـ بسيط [مت ١٠ : ١٦]

ⲁⲕⲉⲣⲟⲥ = ⲁⲕⲁⲓⲣⲟⲥ بدون وقت معين

ⲁⲕⲓⲗⲓⲁ (ت) الرتيلا (نوع من الهوام) [لب]

ⲁⲕⲓⲛⲟⲥ (ت) دودة العُلّيرة (وهي تشبه الخنفساء) [لب]

ⲁⲕⲓⲛⲟⲥ (π) أبو شنّت . (لب)

ⲁⲕⲙⲏ :

• ⲉⲣⲁⲕⲙⲏ تجاوز الوقت (١كو ٧ : ٣٦)

ⲁⲕⲙⲏⲛ *(adv.)* *even now* الآن . توّاً . حالاً

ⲁⲕⲟⲗⲟⲩⲑⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲕⲟⲗⲟⲩⲑⲉⲓⲛ تبعَ . اتبع

ⲁⲕⲟⲗⲟⲩⲑⲓⲁ (ⲧ) مطابقة . موافقة . إجماع

-ⲇⲁ ⲧⲁⲕⲟⲗⲟⲩⲑⲓⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ باجماع الكنيسة

ⲁⲕⲟⲛⲏⲥ (ⲧ) حجر المسنّ (أى طرف مدبب) (لب)

ⲁⲕⲟⲩⲃⲓⲧⲱⲛ استراحة

(مكان مزوّد بالوسائد والمفروشات يُستعمل للأكل أو الراحة)

ⲁⲕⲣⲁⲥⲓⲁ (ⲧ) ادمان . عدم ضبط النفس . دعارة

lack of self control

ⲁⲕⲣⲁⲧⲟⲛ,ⲁⲕⲣⲁⲧⲟⲥ (π) باسل . شجاع . بطل

ⲁⲕⲣⲓⲃⲉⲓⲁ,ⲁⲕⲣⲓⲃⲓⲁ (ⲧ) دِقّة . تمعُّن . تأكُّد

strictness, exactness

ⲁⲕⲣⲓⲃⲏⲥ *strict* مدقّق . متمعّن

ⲁⲕⲣⲓⲃⲱⲥ *(adv.)* بدقّة . بتدقيق . باجتهاد . بتمعُّن

ⲁⲕⲣⲓⲟⲥ = ⲁⲥⲣⲓⲟⲥ متوحش . برّى . جبلى

• ⲙⲉⲧⲁⲕⲣⲓⲟⲥ (ⲧ) وحشيّة

ⲁⲕⲣⲟⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) *hearing* إصغاء . إستماع

ⲁⲕⲣⲟⲁⲧⲏⲥ *hearer* مستمع لِ . مصغٍ لِ

ⲁⲕⲧⲏⲙⲟⲥⲩⲛⲏ (ⲧ) جحود - كراهية

ⲁⲕⲧⲓⲛ,ⲁⲕⲧⲏⲛ (π) شعاع . أشعّة

• ⲉⲓⲁⲕⲧⲓⲛ أشعّ

ⲁⲗⲁⲃⲁⲥⲧⲣⲟⲛ,ⲁⲗⲁⲃⲁⲥⲧⲣⲟⲥ (π)

١- رخام أبيض . مرمر *alabaster*

٢- قارورة من المرمر لوضع العطور *alabaster jar*

ⲁⲗⲁⲗⲟⲛ,ⲁⲗⲁⲗⲟⲥ (π) أخرَس . أبكَم *dumb*

ⲁⲗⲁⲥ,ⲁⲗⲥ (π) مِلح *salt*

ⲁⲗⲉⲕⲧⲱⲣ (π) ديك (مت ٢٦ : ٧٤) *cock*

ⲁⲗⲉⲝⲁⲛⲇⲣⲓⲁ *Alexandria* الإسكندرية

ⲁⲗⲏⲑⲓⲁ,ⲁⲗⲏⲑⲓⲁ (ⲧ) ١ - حق *truth*

٢ - حقيقة *reality*

ⲁⲗⲏⲑⲏⲥ ١ - حقيقى *real , genuine*

٢ - وفى *honest*

ⲁⲗⲏⲑⲓⲛⲏ *(adj. f.)* حقيقية

ⲁⲗⲏⲑⲓⲛⲟⲥ *(adj. m.)* *real, true* حقيقى

ⲁⲗⲏⲑⲱⲥ *(adv.)* حقاً . بالحقيقة . فى الواقع

truly, in truth, actually,surely

ⲁⲗⲑⲓⲗⲓⲁ (π) الخلتيت (نبات يُستخرج منه الصمغ)

ⲁⲗⲓⲥⲱⲛ (π) لكوم . مَلْبَن (لب)

ⲁⲗⲓⲍ (ⲧ) هريسة . بسبوسة

ⲁⲗⲓⲫⲓⲥ بَريق . لَمَعان

ⲁⲗⲕⲟⲡⲣⲟⲥ (π) زنجفر (معدن يُعمل منه الحبر الأحمر)

ⲁⲗⲗⲁ *(conj.)* *but, rather* لكن . بلْ

• ⲁⲗⲗⲁ ⲕⲉ بل أيضاً . لكن أيضاً

ⲁⲗⲗⲏⲅⲟⲣⲓⲁ (ⲧ) رمز . كناية . استعارة . تفسير

ⲁⲗⲗⲟⲅⲉⲛⲏⲥ (π) *foreigner* غريب الجنس . أجنبى

(عد ٢ : ١٠)

ⲁⲗⲗⲟⲏ (π) السَمَنْدَل (طائر هندى)

-ⲟⲩⲕⲟⲩⲥⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲉⲧⲙⲟⲩⲧ ⲉ̀ⲣⲟⲩ ⲭⲉ ⲁⲗⲗⲟⲏ

ⲧⲉⲩⲱⲣⲉ ⲇⲉ ⲙⲓⲗⲁⲙ ⲛ̀ⲥⲉⲟⲓⲛⲟⲩⲉ حيوان صغير يدعى السمندل طعامه الأغصان ذات الرائحة العطرة

ⲁⲗⲗⲟⲏ (π) نبات كالجنزبيل أو الصبر (يستخدم فى التحنيط)

aloes (يو ١٩ : ٣٩)

ⲁⲗⲗⲟⲧⲣⲓⲟⲛ (π) *foreigner, stranger* ١ - غريب

٢- ليس من نفس النوع .ينتمى لفصيلة أخرى .(بناع واحد تالى)

belonging to another

ⲁⲗⲗⲟⲫⲩⲗⲟⲥ (π) غريب الجنس . أجنبى

ⲁⲗⲗⲱⲥ *(adv.)* *otherwise* خلافاً لذلك . بالعكس

ⲁⲗⲟⲅⲟⲛ,ⲁⲗⲟⲅⲟⲥ (π) غير ناطق . غير مُدرِك .

unreasonable, idiot عديم العقل

ⲁⲗⲟⲏ,ⲁⲗⲟⲏⲥ (ⲧ) *aloes* صبّارة . عود الند

(شجرة هندية ذات خشب ذو رائحة طيبة)

ⲁⲗⲩⲥⲓⲥ,ⲉⲁⲗⲩⲥⲓⲥ (ⲧ) *chain* سلسلة

ⲁⲗⲫⲁ ألفا (اسم أول حرف من الحروف اليونانية أو القبطية)

ⲁⲗⲫⲁⲃⲏⲧⲟⲛ,ⲁⲗⲫⲁⲃⲏⲧⲟⲥ حروف الهجاء

(الألف باء)

ⲁⲗⲫⲓⲧⲟⲛ إيفة (١صم ١٧ : ١٧)

ⲁⲙⲁ *(adv.)* (=ⲉⲓ ⲟⲩⲥⲟⲡ ب) فى وقت واحد . معاً . سوياً

at the same time, together

ⲁⲙⲁⲣⲧⲓⲁ (ⲧ) (=ⲛⲟⲃⲓ (π) ب) خطية . إثم *sin*

ⲁⲙⲉⲑⲩⲥⲧⲟⲥ (π) *amethyst* أمِتيستْ

(حجر كريم بلون البنفسج)

ⲁⲙⲉⲗⲉⲓⲁ,ⲁⲙⲉⲗⲓⲁ (ⲧ) كسل . إهمال . توانى

ⲁⲙⲉⲗⲏⲥ (π) كسلان . مهمل . متوانى

• ⲉⲣⲁⲙⲉⲗⲏⲥ تكاسَلَ . أهمل . توانَى

ⲁⲙⲉⲗⲓ صدفةً

ⲁⲙⲓⲁⲛⲧⲟⲥ (π) نقى . طاهر . لا يتغير . لا يفسد

pure, undefiled, unstained

ⲁⲙⲓⲥⲑⲟⲧⲥⲧⲟⲥ (ⲟⲩ) شغّال بدون أجر

ⲁⲙⲙⲁ أمنا . (رئيسة دير الراهبات)

ⲁⲙⲙⲱⲛⲓⲁⲕⲟⲛ,ⲁⲙⲙⲱⲛⲓⲁⲕⲟⲥ ١ـ الكلخ (نبات)
٢ـ نوشادر

ⲁⲙⲛⲁ (π) ١ـ مكيال يعادل ٢٩ أوقية
٢ـ نوع من العملة في اليونان

ⲁⲙⲛⲟⲥ (π) حَمَل . خروف *lamb*

ⲁⲙⲟⲗⲩⲛⲧⲟⲥ غير دَنِس *unstained*

ⲁⲛⲁⲃⲁⲑⲙⲟⲥ (ⲟⲩ) دَرَج . سلّم . درابزين *steps*

ⲁⲛⲁⲃⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) ١ ـ عُلُوّ . ارتفاع ـ رقاهية
٢ ـ فيضان (علو المياه في النيل)

ⲁⲛⲁⲃⲁⲑⲏⲥ خيّال (محلى الفرس) (عز ١٥ : ٤)

ⲁⲛⲁⲍⲕⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲛⲁⲍⲕⲁⲍⲓⲛ ألزَمَ . أجبَرَ . أكرَهَ على [٢كو ١٢ : ١١] *compel, urge*

ⲁⲛⲁⲅⲕⲉⲟⲛ ضروري . لازم *necessary*

ⲁⲛⲁⲅⲕⲏ (ⲧ) ١ ـ ضرورة . احتياج *necessity*
٢ ـ إجبار . إلزام *compulsion*
ⲡⲓⲉⲱⲃ ⲉⲓ ⲁⲛⲁⲅⲕⲏ ⲉⲣⲟⲓ يلزمني
٣ـ لا بد *(adv.) necessarily*

ⲁⲛⲁⲅⲛⲱⲥⲓⲥ,ⲁⲛⲁⲅⲛⲱⲥⲙⲁ (π) فصل . أصحاح

ⲁⲛⲁⲅⲛⲱⲥⲧⲏⲥ (π) أناغنسطس . قارىء (أول رتبة شماسية)

ⲁⲛⲁⲑⲉⲙⲁ,ⲁⲛⲁⲑⲏⲙⲁ مَحروم . مُحَرَّم *cursed, under the curse of God*
• ⲉⲣⲁⲛⲁⲑⲉⲙⲁ ⲉⲃⲟⲗⲋⲁ صار مَحروماً من [رو ٩ : ٣]
• ⲉⲣⲁⲛⲁⲑⲉⲙⲁⲧⲓⲍⲓⲛ حَرَمَ . لعَنَ . شجَبَ

ⲁⲛⲁⲑⲉⲙⲁⲧⲓⲥⲙⲟⲥ (π) حرْم . لعْن , شجْب

ⲁⲛⲁⲕⲁⲗⲓⲛ ١ـ دعا . استدعى
٢ـ تذكّرَ . استعاد إلى ذهنه

ⲁⲛⲁⲕⲣⲓⲛⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲛⲁⲕⲣⲓⲛⲓⲛ حقّقَ مع . فَحَصَ . قدّمَ إلى المحاكمة [أع ٤ : ٩] *investigate*

ⲁⲛⲁⲗⲟⲅⲓⲁ (ⲧ) تقدير

ⲁⲛⲁⲗⲧⲯⲓⲥ,ⲁⲛⲁⲗⲧⲙⲯⲓⲥ (ⲧ) صعود . ارتفاع

ⲁⲛⲁⲗⲧⲯⲓⲥ,ⲁⲛⲁⲗⲧⲙⲯⲓⲥ صَعِدَ . ارتفع

ⲁⲛⲁⲗⲱⲙⲁ (ⲛ) ١ ـ مؤن . متعلقات . خزين
(π) ٢ ـ نفقة . مصروف

ⲁⲛⲁⲡⲁⲩⲥⲓⲥ (ⲧ) راحة . نياح *relief, rest*

ⲁⲛⲁⲣⲭⲓⲁ (ⲧ) عدم الحكم أو السلطة . تسيُّب

ⲁⲛⲁⲣⲭⲟⲛ,ⲁⲛⲁⲣⲭⲟⲥ (π) عديم السلطة .دون مبدأ . عديم التدبير

ⲁⲛⲁⲣⲭⲱⲥ *(adv.)* بإطلاق العنان . بعدم مبدأ . بتسيُّب

ⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) القيامة *resurrection*

ⲁⲛⲁⲥⲧⲣⲉⲫⲉⲥⲑⲉ سَلَكَ [أم ٨ : ٢٠] *conduct oneself*

ⲁⲛⲁⲥⲧⲣⲟⲫⲏ,ⲁⲛⲁⲥⲧⲣⲁⲫⲏ (ⲧ) سيرة . سلوك *manner of life, conduct*

ⲁⲛⲁⲧⲟⲗⲏ (ⲧ) شَرْقٌ . شُروقٌ . بلاد المشرق *the east*

ⲁⲛⲁⲫⲟⲣⲁ (ⲧ) قُدّاس (تقدمة القربان)

ⲁⲛⲁⲫⲟⲣⲟⲛ (π) عصا (عز ٢٥ : ١٣ و١٤)

ⲁⲛⲁⲭⲱⲣⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲛⲁⲭⲱⲣⲓⲛ
١ـ انفرد . توحّدَ . انعزل
٢ـ هرب [هو ١٢ : ١٢]
٣ـ زالَ

ⲁⲛⲁⲭⲱⲣⲓⲥⲓⲥ (ⲧ) التوحُّد . الانعزال

ⲁⲛⲁⲭⲱⲣⲓⲧⲏⲥ (π) متوحد . منفرد . منعزل

ⲁⲛⲉⲗⲉⲩⲑⲉⲣⲟⲥ (π) عبد . مُقَيَّد . غير حر

ⲁⲛⲉⲗⲑⲱⲛ صَعِدَ

ⲁⲛⲉⲥⲧⲏ قام . استيقظَ

ⲁⲛⲉⲭⲉ,ⲁⲛⲉⲭⲉⲓⲛ حَجَزَ . كَبَحَ . أعاقَ

ⲁⲛⲉⲭⲉⲥⲑⲉ,ⲉⲣⲁⲛⲉⲭⲉⲥⲑⲉ ١ـ احتمَلَ (طول باله) [مر ٩ : ١٩]
٢ـ واقَقَ

ⲁⲛⲑⲉⲙⲓⲥ (ⲧ) بابونج (زهر أصفر ينفع كدواء للمعدة)

ⲁⲛⲑⲉⲣⲟⲛ,ⲁⲛⲑⲉⲣⲟⲥ (π,ⲧ) حصان ـ زرافة (السلم)

ⲁⲛⲑⲣⲱⲡⲟⲥ (π) ١ ـ رَجُل . إنسان *man, humanbeing*
٢ ـ بَشَر . بشرية *people, mankind, humanity* (ⲛ)
• ⲫⲓⲗⲁⲛⲑⲣⲱⲡⲟⲥ مُحب البشر *lovung mankind*

ⲁⲛⲑⲩⲡⲁⲧⲟⲥ (π) الوالي . الحاكم . القنصل . نائب الملك [أع ١٣ : ١٢] *proconsul*

ⲁⲛⲓⲥⲟⲛ (π) أنسون . يَنْسون (نبات ذو رائحة نفاذة)

ⲁⲛⲕⲉⲫⲁⲗⲟⲥ (π) يافوخ . نافوخ . مخّ . دماغ

ⲁⲛⲛⲱⲛⲁ (ⲧ) مؤونة . زاد . طعام . معاش . دخْل
ⲛⲧⲉⲩⲧ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲉⲁⲛⲁⲛⲛⲱⲛⲁ ⲕⲁⲧⲁ ⲁⲃⲱⲧ
لكي يعطيكم معاشاً كل شهر [لب]

ⲁⲛⲟⲏⲧⲟⲛ,ⲁⲛⲟⲏⲧⲟⲥ ١ ـ غير عاقل . أهبل *foolish*
٢ ـ جاهل . عديم المفهومية [لو ٢٤ : ٢٥ ـ ٢٦ ، ١ : ٣] *ignorant*

ⲁⲛⲟⲏⲧⲱⲥ *(adv.)* بعدم تبصُّر . بدون تروٍ . بهبالة

ⲁⲛⲟⲙⲓⲁ (ⲧ) إثم . خطية . ظُلم
wickedness, lawlessness, sin

ⲁⲛⲟⲙⲟⲥ خاطىء . أثيم . ظالـ . كافر (مخالف للناموس والشرائع)
lawless, outside the law

• EPANOMIN اخطا

ANOCIOC (π) شرير . شقي . مجرم

ANOXH حَجَزَ . كَبَحَ . عَطَّلَ

ANOXH (ד) أناة . احتمال . صبر *forbearance*

• †ANOXH ÈПЄЧƧHT مَنَعَ

ANTI- (مقطع يزاد للتعبير عن الضد) بمعنى : ضد . تجاه . مقابل

ANTISPAMMA (ד) نسخة . صورة . مسودّة (لب)

ANTISPAΦЄYC (π) ماسك دفاتر . (كاتب دوبا)

ANTISPAΦH (ד) نسخة . رد جواب (لب)

• EPANTISPAΦIN عَكَسَ *reflect*

ANTIΔIKOC (π) خصم . غريم . مدّعى *opponent at law*

ANTIΘECIC (ד) مُعارَضَة

ANTIKEMENOC (π) خصم . مضاد . مقاوم

ANTILЄƧEIN,ANTILЄƧOIN

١ ـ ضادَّ . خالف . عاند . قاوم *oppose, object to*

٢ ـ ناظَرَ . ترافع *plead*

ANTILOGIA (ד)

١ ـ مضادّة . معاندة . مقاومة *opposition*

٢ ـ خصومة (١ تي ٦ : ٢٠) *dispute*

٣ ـ مرافعة *pleading*

ANTILOƧOC (π) مضادّ . معاند . مقاوم . مناقض

ANTION,ANTIOC (π) خصم . غريم

ANTIOXIA أنطاكية (مدينة شمال سوريا بها كرسي بطريركي)

ANTLHMA (π) دَلْو . سطل (يو ٤ : ١١) *bucket*

ANΦANI (ד) نَجَفَة

ANЄOΛOMA=ANALOMA (πι) ممتلكات . ثروة

AЄIA,AЄIAC (ד) ١ـ جدارة . استحقاق . أهلية *proper, fitting*

٢ـ مستحقّة *worthy, deserving*

AЄIOIN,EPAЄIOIN رجا . استعطف

AЄIOC مستحق . ذو جدارة . جدير بـ

AЄIOMA,AЄIOMATOC (π)

١ـ مجد . شرف . رتبة . مقام

٢ـ (وتعني) : فرح . ابتهال (لب)

AЄIOMATIKOC (π) شريف . نبيل (من الأعيان او العظماء)

AЄIOПICTOC (π) عظيم في الإيمان

AOPATON,AOPATOC غير مرئي . غير منظور *invisible, unseen*

١ ـ أخبَرَ . شَرَحَ . فَسَّرَ . أعلَمَ . أعلَنَ . صَرَّحَ

٢ ـ أنشَدَ

APAΓΓЄLIA (ד) ١ ـ شرْح . تفسير . إعلان . تصريح

٢ ـ انشاد

APAΘHC بدون ألم أو وجع

APANTAN,ЄPAPANTAN قابَل . صادف . تلاقى مع *meet*

APANTHMA (π) استقبال . مقابلة

APANTOKTEIN,ЄPAPANTOKTIN اشتمل على . احتوى على . تَضَمَّنَ

APAZ *(adv.)* جميعاً . مرةً واحدة . دفعةً واحدةً *once, one time, once for all time*

APAZ APLWC بالجملة . عموماً . بالاختصار

APAPXH (ד) ١ـ باكورة الثمار *first portion*

٢ـ مبدأ . فاتحة . مقدمة *first*

• ϬI APAPXH أحصَى . عَدَّ

-ϬI NTAPAPXH NTCYNAΓWΓH THPC NTЄ NЄN-ѰHPI MПIC̄Ⲗ أحصى كل جماعة بني اسرائيل

APATAN,ЄPAPATAN خَدَعَ . غَشَّ . اغْوَى *deceive* [لم ٢٤ : ١٤]

APATH (ד) خداع . غِشّ . إغراء . غواية . مداهنة *deception*

APEIΛH,APIΛH,APTΛH (ד) تهديد . انتهار *threatening*

APEIΛH,APIΛH,APTΛH *threat* انتهر . هَدَّدَ

APЄΛPIZЄIN,ЄPAPЄΛPIZIN قطع الأمل . يَئِسَ . قَنَطَ

APЄPANTON,APЄPANTOC (π) أبدى . سرمدى . بلا حد . غير متناهي *endless*

APETEIN طَلَبَ

APIΛH = APEIΛH (ד) انتهار . تهديد

APIΛH = APEIΛH هَدَّدَ . انتهر (أم ١٣ : ٨)

APIOC الكمثرى . شجر الكمثرى [السلم]

APIPOC (π) ١ ـ أمّي . جاهل . غير كفء . مغفّل

٢ ـ غبير (نوع من الأعشاب)

APIC أبيس (معبود مصرى)

APICTOC (π) غير مؤمن . كافر . بلا دين . ملحِد

APLOYC بسيط

• MЄTAPLOYC (ד) ١ ـ بساطة . سلاجة . اخلاص

٢ ـ سخاء [٢كو ٩ : ١٣]

ⲁⲡⲗⲱⲥ *(adv.)* بالكلية . بالجملة . مطلقاً

ⲁⲡⲟⲃⲗⲏⲧⲟⲥ *(adj. m.)* مرفوض . منبوذ *rejected*

ⲁⲡⲟⲅⲣⲁⲫⲏ (ⲧ) تسجيل . اكتتاب *registration*
[لو ٢ : ٢]

ⲁⲡⲟⲇⲉⲓⲍⲓⲥ,ⲁⲡⲟⲇⲏⲍⲓⲥ (ⲧ) إعلان . برهان . دليل *proof*

ⲁⲡⲟⲇⲏⲙⲉⲓⲛ سافر . رَحَلَ *leave on a journey*

ⲁⲡⲟⲇⲏⲙⲓⲁ (ⲧ) سَفَر . رحلة . ترحال

ⲁⲡⲟⲇⲏⲙⲟⲛ,ⲁⲡⲟⲇⲏⲙⲟⲥ (ⲡ) مسافر . سائح . متغرِّب *away from home on a journey*

ⲁⲡⲟⲑⲏⲕⲏ (ⲧ) ١ـ مخزن . شونة . كرار *barn, granary*
٢ـ أبو تيج (مدينة بالصعيد كانت مَخزناً للغلال)

ⲁⲡⲟⲕⲁⲗⲩⲯⲓⲥ (ⲧ) ١ـ رؤيا . وحْي *revelation*
٢ أبوغلامسيس . سفر الرؤيا (الرؤيا التي رآها يوحنا اللاهوتي)

ⲁⲡⲟⲕⲣⲁⲫⲏ = ⲁⲡⲟⲅⲣⲁⲫⲏ سجل

ⲁⲡⲟⲕⲣⲓⲥⲓⲥ (ⲧ) أمر . موضوع . قرار

ⲁⲡⲟⲕⲧⲏ (ⲧ) الأبقطي (حساب معرفة أوقات الأعياد والأصوام)

ⲁⲡⲟⲗⲁⲩⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲡⲟⲗⲁⲩⲓⲛ تَنَعَّمَ . تَلَذَّذَ . تمتّعَ . تحلّى *enjoy, be pleased*

ⲁⲡⲟⲗⲁⲩⲥⲓⲥ (ⲧ) سعادة . متعة . نَعيم *enjoyment, pleasure*

ⲁⲡⲟⲗⲉⲓⲛ ودَّعَ . شيَّعَ *farewell*

ⲁⲡⲟⲗⲉⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲡⲟⲗⲉⲧⲓⲛ تَجَمَّلَ . تَمَتَّعَ

ⲁⲡⲟⲗⲉⲩⲑⲉⲣⲟⲥ (ⲡ) عبْد غير محرَّر . فاقد الحرية

ⲁⲡⲟⲗⲗⲉ (ⲟⲩ) شاب أو شابة [لب]

ⲁⲡⲟⲗⲗⲱⲛ (ⲡ) أبولُّون . (إله الشعر والفنون)

ⲁⲡⲟⲗⲟⲅⲓⲁ (ⲧ) اعتذار ـ احتجاج *verbal defense*

ⲁⲡⲟⲗⲟⲅⲓⲥⲑⲉ,ⲉⲣⲁⲡⲟⲗⲟⲅⲓⲥⲑⲉ ١ـ اعتذر
٢ـ احتجَّ [اع ٢٥ : ٨ - ٢كو ١٢ : ١٩]
٣ـ فنَّدَ . أفحَمَ دافعَ [اع ٢٦ : ٢]

ⲁⲡⲟⲙⲉⲣⲟⲥ جزئياً . بعض [٢كو ١ : ١٤]

ⲁⲡⲟⲙⲓⲥ (ⲧ) جِبِّة . زغبوط

ⲁⲡⲟⲣⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲡⲟⲣⲓⲛ اغتمَّ . عانَى (بسبب نقص ما)

ⲁⲡⲟⲣⲓⲁ (ⲧ) ١ـ حزْن ألَم . معاناة
٢ـ نقص . عوز

ⲁⲡⲟⲣⲓⲥⲑⲁⲓ,ⲉⲣⲁⲡⲟⲣⲓⲥⲑⲉ احتارَ [لو٢٤:٤]

ⲁⲡⲟⲥⲑⲏⲧⲏⲥ *(adj.m.)* قلبي
• ⲛⲁⲡⲟⲥⲑⲏⲧⲏⲥ *(adv.)* عن ظهر قلب . قلبياً
• ⲉⲣⲁⲡⲟⲥⲑⲏⲧⲏⲥ تأمَّل بقلبه

ⲁⲡⲟⲥⲕⲉⲩⲏ (ⲧ) أمتعة . مهمات *baggage*

ⲁⲡⲟⲥⲧⲁⲥⲓⲁ (ⲧ) ثورة . عصيان . ارتداد عن الدين *opostasy, rebellion*

ⲁⲡⲟⲥⲧⲁⲧⲏⲥ (ⲡ) كافر . جاحد . مرتد . شرير

ⲁⲡⲟⲥⲧⲏⲑⲓⲍⲉⲓⲛ حفظ عن ظهر قلب

ⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲓⲕⲏ *(adj. f.)* رسولية

ⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲓⲕⲟⲥ *(adj. m.)* رسولي

ⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ (ⲡ) رسول *apostle, messanger*

ⲁⲡⲟⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲟⲥ مطرود من المجمع . منفي . مَحروم *excommunicated, banished from the synagogue*

ⲁⲡⲟⲧⲁⲍⲉⲥⲑⲁⲓ,ⲉⲣⲁⲡⲟⲧⲁⲍⲉⲥⲑⲉ ١ـ ترك . فارقَ . نَبَذ . ودَّعَ *bid farewell*
٢ـ تنكَّرَ لِـ [لو ١٤ : ٣٣]

ⲁⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲉⲓⲛ نَبَذَ . تنازل عن . فارقته قواه

• ⲝⲓⲛⲁⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲓⲛ نَبْذ . رفْض

ⲁⲡⲟⲧⲉⲝⲓⲥ (ⲛⲓ) براهين

ⲁⲡⲟⲩⲛ,ⲁⲡⲟⲩⲥ ١ـ بدون أرجل
٢ـ مخلوق بأرجل صغيرة ذات عاهة
٣ـ (تُرجِمَت بمعنى) : أقرع . أصلع [لب]

ⲁⲡⲟⲫⲁⲛⲉⲓⲛ قاضَى . حَكَمَ على . أصدر حكماً

ⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) قضية . مقاضاة . حكْم

ⲁⲡⲩⲗⲏ = ⲁⲡⲉⲓⲗⲏ انتهار ـ انتهر

ⲁⲡⲩⲣⲟⲥ ١ـ غير ممتحن بالنار . خام
٢ غشيم . غير متدرب

ⲁⲣⲁ,ⲫⲁⲣⲁ ١ـ يا ترى . هل بَت
٢ـ إذن . بناءً عليه . من ثَمَّ *therefore, then, thus, so*

ⲁⲣⲁⲃⲓⲥ (ⲧ) عربي . اللغة العربية

Ⲁⲣⲁⲃⲓⲁ (ⲧ) أرابيا . بلاد العرب . العربية *Arabia*

ⲁⲣⲁⲃⲓⲟⲥ,ⲁⲣⲁⲃⲓⲕⲟⲥ عربي . إعرابي

ⲁⲣⲁⲫⲣⲟⲥⲩⲛⲏ (ⲡ) وسواس . توهُّم . هاتف

ⲁⲣⲅⲁⲧⲏⲥ,ⲉⲣⲅⲁⲧⲏⲥ عامل . شغّال

ⲁⲣⲅⲟⲥ ١ ـ بطّال [١تيمو ٥ : ١٣] *idle*
٢ ـ عاطل *unemployed*
٣ ـ مُتراخي . كسلان *lazy*
٤ ـ رديء . (وحِش) *bad*

• ⲉⲣⲁⲣⲅⲟⲥ تعْم

• ⲟⲓ ⲛⲁⲣⲅⲟⲥ متعْم

ⲁⲣⲅⲩⲣⲟⲥ (ⲡ) ١ ـ فضّة *silver*
٢ ـ قطعة نقود فضية *silver coin*

ⲁⲣⲅⲩⲣⲟⲩⲥ فضّي *made of silver*

ⲁⲣⲅⲱⲛⲓⲥⲑⲏⲥ (ⲡ) طاعون . وباء

ⲁⲣⲉⲥⲕⲉⲓⲁ,ⲁⲣⲉⲥⲕⲓⲁ (ⲧ) إرضاء . مراد . رغبة *desire to please*

ⲁⲣⲉⲥⲕⲓⲛ أرضى . أعجبَ *please*

ⲁⲣⲉⲧⲏ (ⲧ) فضيلة . شجاعة

ⲁⲣⲓⲑⲙⲟⲥ (ⲡ) ١ـ حساب . عدد
٢ـ سفر العدد
٣ ـ كتيبة

• ⲁⲣⲓⲑⲙⲟⲥ ⲛⲛⲁⲧⲟⲓ كتيبة جند

ⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲗⲟⲭⲓⲁ (ⲧ) راوند
(نبات طبي يداوى النقرس والمفاصل)

ⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲛ,ⲁⲣⲓⲥⲧⲱⲛ (ⲡ)
١ ـ غذاء . وليمة . عزومة . فطار *meal*
أو . عزم . صنع وليمة

• ⲉⲣⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲛ

٢ ـ عيد *feast*

ⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲧⲉⲗⲏⲥ ١ـ كامل الفضيلة
٢ـ أرسطوطاليس (فيلسوف يوناني ٣٨٤ ق.م.)

ⲁⲣⲕⲁⲗⲏ,ⲁⲣⲕⲁⲛⲏ (ⲧ) العَقْصَة
(اسم قطعة خشب يربط بها النساج)

ⲁⲣⲕⲟⲥ = ⲁⲣⲥⲟⲥ خامل

ⲁⲣⲙⲁ,ⲉⲁⲣⲙⲁ (ⲡ) مَرْكَبَة *carriage*

ⲁⲣⲙⲟⲥ (ⲛ) مفاصل . مفصلات (عب ٤ : ١٢ ص) *joint*

ⲁⲣⲛⲁ,ⲁⲣⲛⲉⲓⲥⲑⲁⲓ,ⲁⲣⲛⲓⲥⲑⲉ
١ ـ نكر . تنكّر لِ *deny*
٢ ـ رفض . (حَرَنَ) *refuse*

ⲁⲣⲛⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) إنكار . تَنَكُّر لِـ . رفض

ⲁⲣⲡⲟⲃⲁⲛⲟⲛ (ⲡ) راوند

ⲁⲣⲣⲏⲧⲟⲥ لا ينطق به . لا يمكن النطق به

ⲁⲣⲧⲉⲙⲓⲥ (ⲧ) دمْسيسة . (نبات)

ⲁⲣⲧⲉⲙⲱⲛ (ⲡ) قِلْع . صاري المركب (أع ٢٧ : ٤٠)

ⲁⲣⲍ (ⲧ) دبة (حيوان مفترس)

ⲁⲣⲭⲁⲓⲟⲥ,ⲁⲣⲭⲉⲟⲥ (ⲡ) *old, ancient* قديم

• ⲛⲓⲁⲣⲭⲉⲟⲥ الأقدمون . القدماء

ⲁⲣⲭⲉⲥⲑⲁⲓ,ⲉⲣⲁⲣⲭⲉⲥⲑⲉ ابتدأ . شرَعَ .
(أخذ في العمل)

ⲁⲣⲭⲏ (ⲧ) ١ـ بدء . بداية *beginning*

• ⲁⲧⲁⲣⲭⲏ (ⲡ) غير مبتدىء . أزلي

٢ـ أصْل . رأس *origin*
رياسة

• ⲙⲉⲧⲁⲣⲭⲏ (ⲧ)

٣ـ طَرَف (أع ١١ : ٥) *corner*
أربعة أطراف

ⲛ̄ⲍ ⲛⲁⲣⲭⲏ

ⲁⲣⲭⲏⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ (ⲡ) رئيس الملائكة

ⲁⲣⲭⲏⲉⲥ (ⲡ) *leader, pioneer* رئيس . رائد

ⲁⲣⲭⲏⲙⲁⲛⲇⲣⲓⲧⲏⲥ (ⲡ) رئيس متوحدين . رئيس دير

ⲁⲣⲭⲏⲟⲗⲟⲅⲓⲁ (ⲧ) علم التاريخ القديم . الحفريات

ⲁⲣⲭⲓⲇⲓⲁⲕⲱⲛ (ⲡ) رئيس شمامسة

ⲁⲣⲭⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ (ⲡ) رئيس أساقفة

ⲁⲣⲭⲓⲉⲣⲉⲩⲥ (ⲡ) *high priest* رئيس كهنة

ⲁⲣⲭⲓⲙⲁⲥⲓⲣⲟⲥ (ⲡ) ١ـ رئيس الشرطة
٢ـ رئيس الطهاة (تك ٤٠ : ٣)

ⲁⲣⲭⲓⲥⲧⲣⲁⲧⲏⲅⲟⲥ (ⲡ) قائد

ⲁⲣⲭⲓⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲟⲥ (ⲡ) رئيس مجمع
president of synagogue

ⲁⲣⲭⲓⲧⲉⲕⲧⲱⲛ (ⲡ) ١ـ رئيس بنائين
٢ـ فني في مهنة معينة
٣ـ مهندس معماري

ⲁⲣⲭⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ (ⲡ) رئيس عشارين

ⲁⲣⲭⲓⲧⲣⲓⲕⲗⲓⲛⲟⲥ (ⲡ) رئيس المتكأ

ⲁⲣⲭⲱⲛ (ⲡ) ١ـ رئيس (كومندا)
٢ـ أرخن (مقدم في الشعب)
٣ـ مشرِّع

ⲁⲣⲱⲙⲁ,ⲁⲣⲱⲙⲁⲧⲁ (ⲡ) عنبر . طيب . عطر

ⲁⲣⲱⲙⲁⲧⲓⲍⲉⲥⲑⲁⲓ عَطَّرَ . طيَّبَ

ⲁⲣⲱⲙⲁⲧⲓⲕⲟⲥ,ⲁⲣⲱⲙⲁⲧⲟⲥ
طيب ذو رائحة عطرة *aromatic spice or oil*

ⲁⲥⲃⲟⲗⲏ (ⲧ) حجر المسن

ⲁⲥⲉⲃⲏⲥ (ⲡ) منافق . كافر . مذنب . مخالف للشريعة
godless, impious

• ⲙⲉⲧⲁⲥⲉⲃⲏⲥ (ⲧ) نفاق . شر . كفر

ⲁⲥⲑⲉⲛⲉⲓⲁ,ⲁⲥⲑⲉⲛⲓⲁ (ⲧ)
١ ـ ضَعْف . وَهَن *weakness*
٢ ـ مَرَض *illness*

ⲁⲥⲑⲉⲛⲏⲥ (ⲡ) ١ ـ ضعيف . واهن *weak*
٢ ـ مريض *ill*

• ⲙⲉⲧⲁⲥⲑⲉⲛⲏⲥ (ⲧ) ضعْف . وَهَن . مرَض

ⲁⲥⲕⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲥⲕⲓⲛ تنسُّكَ

ⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) نُسْك . زُهْد

ⲁⲥⲕⲏⲧⲏⲥ (ⲡ) ناسك . زاهد . عابد

• ⲙⲉⲧⲁⲥⲕⲏⲧⲏⲥ (ⲧ) نُسْك . زُهد

ⲁⲥⲕⲏⲧⲓⲕⲟⲥ *(adj., adv.)* نسكي . بنسك

ⲁⲥⲕⲟⲥ (ⲡ) *wine-skin* زِق . قربة (وعاء للنبيذ)

ⲁⲥⲱⲁ (ⲧ) أغنية . نشيد . قصيدة

ACΠAZECΘAI,EPACΠAZECΘE
سَلَّمَ . عانق . قَبَّلَ to greet

ACΠACΜΟC (π) greeting تحيَّة . قُبْلة . (اسموس)

ACCYPIA (ϯ) آشور . سوريا

ACCYPIOC (π) أشورى . سورى

ACTEIOC,ACTIOC ١ـ جميل . ظريف . بشوش [أع ٧ : ٢٠] beautiful
٢ أنيق (للملابس) pleasing

• ΜΕΤΑCTIOC (ϯ) ١ ـ ظرْف . بشاشة
٢ ـ انانة

ACTHP (π). ١ـ كوكب star
٢ـ استير (اسم امرأة) . سفر استير

ACTHPION (π) آلة تعذيب

ACTPAΠH,ACTPAΠE (ϯ) بَرْق lightning

ACTPOΛOGIA (ϯ) علم الفَلَك . علم التنجيم

ACTPOΛOGOC (π) فَلَكى . مُنَجِّم . خبير بالفَلَك

ACTPON (π) نجم star

ACΦAΛEIA (ϯ) أمن . سلام security, safety

ACΦAΛHC (adj.) آمن . سلـ safe, sure

ACΦAΛIZECΘE,ACΦAΛIZEIN احتاط . حَرِصَ safeguard

ACΦAΛOC (π) حِرْص . حَيْطَة . حَذَر

ACΦAΛTOC (ϯ) اسْفَلْت

ACΦAΛΩC (adv.) ١ـ بحرص . بحيطة . بحذر safely
٢ـ باجتهاد وبغير فتور [مر ١٤ : ٤٤]

ACXHΜΟNEIN خَزِيَ . خَجِلَ . (الكسف)

ACXHΜΟCYNH (ϯ) عورة [مر ٢٣ : ١٨]

ACXHΜΩNH (ϯ) قباحة . خزى . عار

ACΩΜΑTOC (π) غير متجسد

ATAΜAC = AΔAΜAC (π) الماس . ماس (حجر كريم)

ATAZIA غير جائز شرعاً . مخالف للقانون

ATΘETEIN,EPATΘETIN اعتبر . نظر لِـ .. كَـ regard as

ATONEIN,ATONIN ضَعُفَ . هَزُلَ

ATONON,ATONOC (π) ضعيف . مريض . عديم القوة . عديم الهمَّة

ATOΠON,ATOΠOC (π) evil ١ـ قبيح . بشع . ردىء
٢ـ غير مناسب . فى غير محله . ما لا ينبغى improper [١كو ١٤ : ٣٥]

ATPEΠTOC غير مستحيل . غير متغير . غير متحول

ATPOΦIA (ϯ) غلاء . قحْط . (عدم توافر الغذاء)

ATPOΦOC جوعان . مصاب بسوء التغذية

ATΓOYCTOC Augustus اغسطس قيصر (الذى وُلد فى عهده المسيح)

AYΘAΔHC,AYΘATHC فظ . غليظ الطباع . متعجرف arrogant, self-willed [تك ٤٩ : ٣ ـ تيطس ١ : ٧]

• ΜΕΤΑΥΘΑΔΗC (ϯ) فظاظة . عجرفة [بر ٢٤ : ٨]

AYΘAΔIKOC (adj. m.) عنيد.متصلب الرأى.متعجرف

AYΘENTIA (ϯ) authority تراس . سلطان

• PO ΝΑΥΘΕΝΤΗC الباب الرئيسى

AYΘENTIKOC (adj. m.) رسمى . حقيقى . أصلى .

AYΛH (ϯ) house ١ـ دار . ساحة . صالة

• AYΛHOY (ΝΙ) دبار

٢ـ حظيرة hold (for sheep)

AYZANEIN,AYZANE أنمَى . أكثَرَ . أزاد grow, spread, increase

AYZHCIC (ϯ) growth نمو . ازدهار . وفرة . كثرة

AYTOKPATWP (π) امبراطور . مطلق السلطة

AYTOC the same نفس

• KATA TO AYTO نفس الطريقة . فى نفس الوقت

AYXHN (π) قفا . عنق . رقبة

AΦAIPECIC,AΦEPECIC (ϯ) تقدمة . رفيعة – تبرُّع [خر ٢٩ : ٢٧ ـ عد ١٨ : ٢٦]

AΦEΛΛIC أُمِّى . جاهل

AΦΘAPTON (adj.) غير فاسد . غير فانٍ imperishable, immortal

AΦOPΜH (ϯ) ١ـ نِيَّة . قصْد . خاطِر
٢ـ سبب . عِلَّة

AXAPIC (π) ١ـ خسيس . ناكر الجميل
٢ـ كافر بالنعمة . عديم الشكر

AXATHC (π) عقيق يمانى (حجر كريم) [خر ٢٨ : ١٢]

AXPANTON,AXPANTOC طاهر . نقى

AXωPHTOC لا يُنزَك . غامض . غير متناهٍ

AXωPICTOC متحد . ملتصق . غير منفصل . غير مفرق

AΨINΘOIN (ον) السنتين

AΨYXOC,AΨYXIKON,AΨYXIKOC
١ـ لا نفس له . بغير نفس . مائت
٢ـ جبان . بدون روح

B

ⲃⲁⲑⲙⲟⲥ (π) *standing, status* ١ ـ رتبة . طبقة
steps ٢ ـ درجة . سلّم

ⲃⲁⲕⲧⲏⲣⲓⲁ (ⲧ) *rod, staff* قضيب . عكّاز . عصا

ⲃⲁⲗⲁⲛⲟⲥ (π) شجر البلوط

ⲃⲁⲗⲥⲁⲙⲟⲛ (π) بَلْسَم (نوع نبات)

ⲃⲁⲗⲗⲓⲛ (ⲟⲩ) مِغطَف . (بِلّين)

ⲃⲁⲡⲧⲓⲍⲉⲓⲛ *baptize* عَمَّدَ

ⲃⲁⲡⲧⲓⲥⲙⲁ (ⲧ) *baptism* معمودية

ⲃⲁⲡⲧⲓⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (π) جرن المعمودية

ⲃⲁⲡⲧⲓⲥⲧⲏⲥ (π) *Baptist* معمدان . معمّد

ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ (π) *uncivilized* بربرى . غير متحضّر

ⲃⲁⲣⲟⲥ (π) [= ⲉⲧⲫⲱ ب] حِمْل . ثِقْل . حمولة . شحنة
burden, weight

ⲃⲁⲥⲁⲛⲓⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲃⲁⲥⲁⲛⲓⲍⲓⲛ عذّبَ . آلَمَ . آذَى
torment

ⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ (π) *torment, pain* عذاب . ألَم . أذَى
-ⲟⲉⲛ ϩⲁⲛⲃⲁⲥⲁⲛⲟⲥ ⲉⲧⲱⲉⲃⲓⲏⲟⲩⲧ بعذابات متنوعة

ⲃⲁⲥⲓⲗⲉⲓⲁ,ⲃⲁⲥⲓⲗⲓⲁ (ⲧ) مُلْك . ملكوت
reign, kingdom

ⲃⲁⲥⲓⲗⲉⲩⲥ (π) *king* مَلِك . سلطان

ⲃⲁⲥⲓⲗⲓⲕⲏ *(adj. f.)* ملوكية

ⲃⲁⲥⲓⲗⲓⲕⲟⲥ *(adj.m.)* *royal* ملوكى . سلطانى

ⲃⲁⲓⲗⲓⲥⲕⲟⲥ (π) ملك الحيات . تنّين . أفعَى

ⲃⲁⲥⲓⲗⲓⲥⲥⲁ,ⲃⲁⲥⲓⲗⲓⲥ (ⲧ) *queen* ملكة

ⲃⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) ١ـ قاعدة . دعامة . أساس
٢ـ مِشْط الرِّجل .[اع ٣ : ٧]

-ⲛⲉⲙⲃⲁⲥⲓⲥ رِجْلاه

ⲃⲁⲥⲕⲁⲛⲟⲥ ذو عين شريرة . حسود

• ⲉⲣⲃⲁⲥⲕⲁⲛⲟⲥ ١ ـ نظر بعين شريرة [تث ٢٨ : ٥٤]
٢ ـ حَسَدَ . سَحَرَ [غل ٣ : ١]

ⲃⲁⲧⲟⲥ (π) *bush* عُلّيقة . عَوْسَجَة . شجرة

ⲃⲁⲩⲕⲁⲗⲓⲥ (ⲧ) قُلّة

ⲃⲉⲣⲍⲉⲗⲓⲁ (ⲧ) مصّاصة الدم (حيوان خرافى)

ⲃⲉⲣⲟⲛⲓ
-ⲉⲁⲛⲃⲉⲣⲟⲛⲓ ⲉⲧⲱⲟⲩ سميخ
أسماخ رفيعة

ⲃⲉⲣⲥⲁ (ⲟⲩ) حُرْشُفة السمك

-ⲟⲩⲃⲉⲣⲥⲁ ⲛⲟⲩⲱⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲥⲏⲧ حرشفة واحدة من ذيله [أى ٤١ : ٧]

ⲃⲏⲙⲁ (π) مِنْبَر . منصّة . ديوان القضاء
judical bench, court

ⲃⲓⲁ (ⲧ) *force, violence* قوة . شدّة . تسَلُّط

ⲃⲓⲃⲗⲓⲟⲑⲏⲕⲏ,ⲃⲩⲃⲗⲓⲟⲑⲏⲕⲏ (ⲧ) مكتبة

ⲃⲓⲃⲗⲓⲟⲛ,ⲃⲓⲃⲗⲟⲥ (π) ١ ـ كتاب *book*
٢ ـ الكتاب المقدس *Bible*

ⲃⲓⲕⲧⲱⲣⲓⲁ (ⲧ) *victory* انتصار . نصْر

ⲃⲓⲗⲟⲥ (π) صفار البيض

ⲃⲓⲟⲥ (π) *life, livelihood* حياة . سيرة . (ترجمة)

ⲃⲓⲱⲧⲓⲕⲟⲛ,ⲃⲓⲱⲧⲓⲕⲟⲥ حياتى . حيوى

ⲃⲗⲁⲃⲏ (ⲧ) مصيبة . كارثة . خسارة

ⲃⲗⲁⲡⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲃⲗⲁⲡⲧⲓⲛ أضرَّ . آذَى . أساء

ⲃⲗⲁⲥⲫⲏⲙⲓⲁ,ⲃⲗⲁⲥⲫⲧⲙⲓⲁ (ⲧ) تجديف
speaking against God

ⲃⲟⲏⲑⲉⲓⲁ,ⲃⲟⲏⲑⲓⲁ (ⲧ) *help, support* معونة . عَوْن

ⲃⲟⲏⲑⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲃⲟⲏⲑⲓⲛ أعانَ . عاوَنَ , ساعَدَ

• ⲁⲣⲓⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ⲉⲣⲟⲛ أعِنّا

ⲃⲟⲏⲑⲟⲥ (π) *helper* مُعين . مساعد

ⲃⲟⲉⲣⲟⲥ (ⲧ) حفرة . جُبّ

ⲃⲟⲗⲓⲥ (ⲧ) ١ـ آلة قياس بحرية [اع ٢٧ :٢٨]
٢ـ سهم . قذيفة . لبلة [عد ٢٤ : ٨]

ⲃⲟⲧⲁⲛⲏ (ⲧ) *grass* عشب . حشيش . خُضْرَة

ⲃⲟⲩⲗⲉⲩⲧⲏⲥ (π) عضو مجلس (السنهدريم)
council member (of the Sanhedrim)

ⲃⲟⲩⲛⲉⲩⲣⲟⲛ (π) سوط

ⲃⲣⲟⲩⲭⲟⲥ (π) جُنْدُب . دود فقس الجراد

ⲥ

ⲥⲁⲥⲉⲗⲟⲥ (ⲟⲩ) مشربية . (شباك كالستار)

ⲥⲁⲍⲟⲫⲩⲗⲁⲕⲓⲟⲛ (ⲧ) خزينة النقود ..خزانة الهيكل أو الحكومة *Temple treasury, offering box*

ⲥⲁⲗⲁ (ⲡ) لبن حليب *milk*

ⲥⲁⲗⲏⲛⲏ,ⲥⲁⲗⲏⲛⲏⲥ (ⲧ) هدوء . هدوء البحر . صفاء الجو *calm*

ⲥⲁⲙⲟⲥ,ⲥⲁⲙⲟⲥⲩⲛⲏ (ⲡ) زواج . نكاح *wedding, marriage*

• ⲉⲣⲥⲁⲙⲟⲥ تزوّجَ . جامَعَ

ⲥⲁⲣ *(conj.)* لأن . حقاً . في الواقع *since, then, indeed, certainly*

ⲥⲉ حقاً . على الأقل

ⲥⲉⲉⲛⲛⲁ (ⲧ) جهنّم *hell*

ⲥⲉⲗⲁ (ⲡ) حر الشمس

ⲥⲉⲗⲗⲁ (ⲡ) مرض الجدري

ⲥⲉⲛⲉⲁ (ⲧ) ١ـ جيل . عصر *generation*
٢ ذرّيّة . سلالة

ⲥⲉⲛⲉⲥⲓⲥ (ⲧ) ١ ـ ميلاد *birth*
٢ ـ سفر التكوين

ⲥⲉⲛⲏ,ⲕⲉⲛⲏ *(adj.m.)* جديد *new*

ⲥⲉⲛⲏⲙⲁ,ⲥⲉⲛⲛⲏⲙⲁ (ⲡ) نتاج . ثمر . محصول *product, harvest* [مز ١٠٦ : ٣٧]

ⲥⲉⲛⲛⲁⲓⲟⲥ,ⲥⲉⲛⲛⲉⲟⲥ ١ـ شجاع
٢ـ شريف . كريم . من أصل حسب ونسب

• ⲙⲉⲧⲥⲉⲛⲛⲉⲟⲥ (ⲧ) شرَف . كَرَم

-ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲧⲥⲉⲛⲛⲉⲟⲥ بشرف . بكرم

ⲥⲉⲛⲛⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) ١ـ ولادة . ميلاد *birth*
٢ـ تناسل

ⲥⲉⲛⲛⲏⲧⲏⲥ (ⲡ) والد . أب

ⲥⲉⲛⲙⲏⲧⲣⲓⲁ (ⲧ) والدة . أم

ⲥⲉⲛⲟⲥ (ⲡ) ١ـ جنس . نوع *sort, kind*
٢ـ عائلة . قرابة *family, race*

-ⲁⲛⲟⲩⲱⲣⲧ ⲛⲛⲁ ⲛⲉⲩⲥⲉⲛⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲟⲟⲡ جَمَعَ كل أعضاء عائلته معاً

ⲥⲉⲣⲟⲥ = ⲕⲉⲣⲟⲥ زمن ـ حقبة زمنية

• ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲉⲣⲟⲥ من حين لآخر

ⲥⲉⲧⲙⲁ (ⲡ) حلاوة ـ ذو طعم حلو *sweatness*

ⲥⲉⲱⲥⲣⲁⲫⲓⲁ (ⲧ) جغرافيا (علم وصف الأرض)

ⲥⲉⲱⲥⲣⲁⲫⲓⲕⲟⲥ جغرافي . خاص في الجغرافيا

ⲥⲉⲱⲣⲅⲓⲟⲥ *farmer* جرجس (اسم رجل ومعناه الفلاح)

ⲥⲏ (ⲛ,ⲧ) *the earth, land* الأرض

ⲥⲓⲥⲁⲣⲧⲟⲛ منقوع عنب أو زبيب [عد ٦ : ٤]

ⲥⲗⲟⲥⲟⲕⲟⲙⲱⲛ (ⲡ) صندوق . خزانة النقود (صندوق جمعية أو شركة) [٢ مل ١٢ : ٦]

ⲥⲗⲩⲙⲙⲁ,ⲕⲗⲩⲙⲙⲁ نقشَ . حفَر

ⲥⲛⲟⲫⲟⲥ (ⲡ) ١ـ ضباب . ثبّورة
٢ـ غيم . ظلمة

ⲥⲛⲱⲙⲏ (ⲧ) ١ـ قصد . غرض *purpose*
٢ـ رأى . تصوّر [فليمون ١٤] *opinion, consent*

ⲥⲛⲱⲥⲓⲥ (ⲧ) معرفة . عِلْم [١م ٨ : ١٠] *knowledge*

ⲥⲛⲱⲥⲧⲏⲥ (ⲡ) أغسطس (أول رتبة شماسية)

ⲥⲟⲥⲥⲩⲗⲏ (ⲧ) اللفت . السَّلْجَم

ⲥⲟⲗⲥⲟⲑⲁ *golgotha* الجلجثة (حيث صُلِبَ الرب)

ⲥⲟⲙⲟⲣⲣⲁ *Gomorah* عامورة

ⲥⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩⲥ (ⲡ) ١ـ كاتب . ناسخ *clerk*
٢ـ معلّم . مدرّس *teacher, master, scholar*

ⲥⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲓⲕⲏ (ⲧ) أجرومية . نحو . قواعد اللغة *grammar*

ⲥⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲓⲟⲛ (ⲡ) سَلَكَ . كمبالة

ⲥⲣⲁⲫⲏ (ⲧ) *scripture* كتابة . كتاب . مؤلّف . مصنّف

• ⲛⲓⲥⲣⲁⲫⲏ ⲉⲑⲩ الكتب المقدسة

ⲥⲣⲁⲫⲓⲟⲛ (ⲡ) إزميل . آلة حادة [خر ٣٢ : ٤]

ⲥⲧⲃⲉⲣⲛⲁⲛ *rule* حَكَمَ

ⲥⲧⲩⲙⲛⲁⲥⲓⲁ (ⲧ) تمرين رياضي . جهاز ألعاب رياضية *training*

ⲥⲧⲡⲧⲓⲟⲥ (ⲡ) قبطي . مصري

ⲥⲱⲥ *Gog* جوج

• ⲥⲱⲥ ⲛⲉⲙ ⲙⲁⲥⲱⲥ جوج وماجوج [رؤ ٢٠ : ٧]

ⲇ

ⲇⲁⲓⲙⲟⲛⲓⲟⲛ,ⲇⲉⲙⲱⲛ (π) *demon, evil spirit* شيطان

ⲇⲁⲗⲟⲥ (ον) شعلة (زكر ٣ : ٢)

ⲇⲁⲙⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲇⲁⲙⲁⲍⲓⲛ اخضع . قمع . اذلّ *subdue, tame, control*

ⲇⲁⲛⲓⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲇⲁⲛⲓⲍⲓⲛ *lend* أقرض بالربا

ⲇⲁⲛⲓⲥⲙⲁ دَيْن

ⲇⲁⲛⲓⲥⲧⲏⲥ (π) مرابي . مداين (من يقرض بالربا) *money lender*

ⲇⲁⲛⲓⲥⲧⲓⲁ (τ) مرابيّة

ⲇⲁⲡⲁⲛⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲇⲁⲡⲁⲛⲓⲛ *spend* أنفق . صَرَفَ

ⲇⲁⲡⲁⲛⲏ (τ) *cost, expense* مصروف . نفقة (شريفة)

ⲇⲁⲫⲛⲏ (τ) شجرة الغار (نوع شجر)

ⲇⲉ أمّا . فقد . و (حرف يأتي ثاني كلمة في الجملة وغالبا لا يترجم)

ⲇⲉⲓⲛⲟⲛ (π) *danger* خَطَر

ⲇⲉⲓⲛⲟⲥ *(adj. m.)* *terrible* مُخيف

ⲇⲉⲓⲡⲛⲟⲛ,ⲇⲓⲡⲛⲟⲛ (π) عشاء . وليمة . مأدبة *supper, feast, banquet*

ⲇⲉⲕⲁ,ⲇⲉⲕⲁⲧⲟⲛ *ten (10)* عشرة (١٠)

ⲇⲉⲙⲱⲛ,ⲇⲁⲓⲙⲟⲛⲓⲟⲛ (π) شيطان

ⲇⲉⲣⲣⲓⲥ أغطية . أقمشة . لباب (لا ٤ : ٢٠)

ⲇⲉⲥⲡⲟⲓⲛⲁ (τ) سيدة

ⲇⲉⲥⲡⲟⲧⲁ,ⲇⲉⲥⲡⲟⲧⲏⲥ (π) سيد – متسلّط *Lord, Master*

ⲇⲉⲩⲧⲉ تعالَ أو تعالوا (فعل أمر)

ⲇⲉⲩⲧⲉⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲟⲛ (π) سفر التثنية

ⲇⲏⲙⲓⲟⲩⲣⲅⲟⲥ (π) خالق . بارئ . منشىء . مبدع *builder, creator*

ⲇⲏⲙⲟⲕⲣⲁⲧⲓⲁ (τ) ديموقراطية

ⲇⲏⲙⲟⲥ (π) *people, crowd* الشعب . العامة

ⲇⲏⲙⲟⲥⲓⲁ (τ) علانيةً . علناً . جهراً

ⲇⲏⲙⲟⲥⲓⲟⲛ,ⲇⲏⲙⲟⲥⲓⲱⲥ,ⲇⲓⲙⲟⲥ (π) جِزْية . خَراج . ضريبة

ⲇⲏⲙⲟⲥⲓⲱⲛ *(adv.)* عامةً . عموماً

ⲇⲏⲙⲟⲥⲓⲱⲥ (π) سجن

ⲇⲏⲙⲱⲣⲓⲁ = ⲧⲓⲙⲱⲣⲓⲁ (τ) عذاب

ⲇⲏⲛⲁⲣⲓⲟⲛ (π) *denarius* دينار

ⲇⲓⲁ ١ ـ من أجل . بسبب *because of*

• ⲇⲓⲁ ⲧⲟⲩⲧⲟ لأجل هذا

٢ ـ بواسطة . خلال . عن طريق *by, through*

ⲇⲓⲁⲃⲁⲑⲣⲁ (τ) مخدير . توزعة (يش ٢٧ : ٢٥)

ⲇⲓⲁⲃⲁⲗⲗⲉⲓⲛ,ⲇⲓⲁⲃⲁⲗⲓⲛ ألقى فضة أو وشاية

ⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲏ (τ) وشاية . فِرْيَة

ⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ (π) ١ ـ مثير للفتن

٢ ـ إبليس . شيطان *the Devil*

ⲇⲓⲁⲅⲣⲁⲫⲟⲛ (π) صك . كمبيالة

ⲇⲓⲁⲇⲏⲙⲁ,ⲇⲓⲁⲑⲏⲙⲁ (π) *crown* تاج . إكليل

ⲇⲓⲁⲇⲟⲭⲟⲥ (π) *successor* ١ ـ خليفة . خلف . تالٍ

٢ ـ وارث . وريث

ⲇⲓⲁⲑⲉⲥⲓⲥ (τ) *disposition* مَيْل

ⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ (τ) *convenant* عهد . اتفاق

• †ⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ⲛⲁⲗⲁⲥ العهد القديم

• †ⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ ⲛⲇⲉⲣⲓ العهد الجديد

ⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ (τ) *service* خِدمة . شمومِيّة

ⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲟⲥ = ⲇⲓⲁⲕⲱⲛ (π) ١ ـ خادم *servant*

٢ ـ شمّاس *deacon*

ⲇⲓⲁⲕⲟⲡⲏ (τ) قطْع . استئصال . فصْل

ⲇⲓⲁⲕⲣⲓⲛⲉⲓⲛ فَحَصَ . فَحَّصَ

ⲇⲓⲁⲕⲣⲓⲥⲓⲥ (τ) تمييز . معرفة . تفسير . توضيح

ⲇⲓⲁⲕⲱⲛ,ⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲟⲥ (π) خادم . شمّاس

ⲇⲓⲁⲕⲱⲛⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲇⲓⲁⲕⲱⲛⲓⲛ ١ ـ خَدَمَ *serve*

٢ ـ للشمّسَ (صار شماساً) *serve as deacon*

٣ ـ توظّفَ

ⲇⲓⲁⲕⲱⲛⲓⲥⲧⲏⲥ (π) خادِم . خَدّام

ⲇⲓⲁⲗⲉⲅⲉⲓⲛ,ⲇⲓⲁⲗⲉⲅⲓⲛ تحدّثَ

ⲇⲓⲁⲗⲉⲕⲧⲓⲕⲟⲥ (π) متحدّث . متكلّم

ⲇⲓⲁⲗⲉⲕⲧⲟⲥ (τ) *language* لَهْجة

ⲇⲓⲁⲗⲟⲅⲟⲥ (π) مقال . حديث

ⲇⲓⲁⲥⲡⲟⲣⲁ (τ) *dispersion* شتات . تَغَرُّب (١بط ١ : ١ س)

ⲇⲓⲁⲥⲧⲏⲙⲁ (π) *interval* مسافة زمنية أو طولية

ⲇⲓⲁⲧⲁⲅⲙⲁ (π) أمر عالٍ . قانون . مرسوم *order, decree*

ⲇⲓⲁⲑⲏⲙⲁ = ⲇⲓⲁⲇⲏⲙⲁ (π) تاج . إكليل

• ⲇⲓⲁⲑⲏⲙⲁ ⲛⲟⲩⲣⲟ تاج ملكي (أو ملوكي)

ⲇⲓⲁⲑⲏⲡⲟⲥ (π) الظهار

ⲇⲓⲁⲧⲟⲭⲟⲥ (π) ١ ـ خادم . تابع
٢ ـ نائب . وكيل

ⲇⲓⲁⲧⲣⲉⲫⲉⲓⲛ,ⲇⲓⲁⲧⲣⲉⲡⲓⲛ ارتبكَ . اضطربَ

ⲇⲓⲁⲫⲟⲣⲁ (ⲧ) *difference* اختلاف . خلاف [دا ٧ : ٣]

ⲇⲓⲁⲯⲁⲗⲙⲁ جملة (بيت في المزامير)

ⲇⲓⲇⲁⲥⲕⲁⲗⲏ (ⲧ) مدرَسة

ⲇⲓⲇⲁⲥⲕⲁⲗⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ تعليم . تدريس . عِلم
٢ ـ مَذهب . عقيدة
٣ ـ الدسقولية (قوانين الرسل)

ⲇⲓⲇⲁⲥⲕⲁⲗⲟⲥ (π) معلّم . مدرّس . أستاذ *teacher*

ⲇⲓⲇⲟⲩ شدّة الفكر . حصر الفكر . انهاك العقل

ⲇⲓⲇⲩⲙⲟⲥ (π) توأم
ⲧⲱⲙⲁ ⲛⲓⲇⲓⲇⲩⲙⲟⲥ توما التوأم

ⲇⲓⲏⲅⲉⲓⲥⲑⲁⲓ روى . قصّ

ⲇⲓⲏⲅⲏⲙⲁ (π) رواية . قصّة

ⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲛ,ⲇⲓⲕⲉⲟⲛ,ⲇⲓⲕⲉⲟⲥ
١ ـ عادل . مستوجب . حق . حقاني *righteous, fair*
٢ ـ صالح . صدّيق *honest, innocent*

ⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲩⲛⲏ,ⲇⲓⲕⲉⲟⲥⲩⲛⲏ (ⲧ)
بر . عدل ـ صلاح . فضيلة *righteousness, charity*

ⲇⲓⲕⲁⲓⲱⲙⲁ (π) ١ ـ عدل . قانون *righteous deed*
٢ ـ قضاء . قدر *judgement, acquittal*

ⲇⲓⲕⲁⲓⲱⲥ,ⲇⲓⲕⲉⲱⲥ *(adv.)* بالحقيقة

ⲇⲓⲕⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (π) محكمة . محل القضاء

ⲇⲓⲕⲁⲥⲧⲏⲥ (π) قاضي *judge*

ⲇⲓⲕⲓⲙⲏ (ⲧ) امتحان . دقّة

ⲇⲓⲕⲛⲉⲩⲉⲓⲛ,ⲇⲓⲕⲛⲉⲩⲓⲛ قَصَّ . وصفَ

ⲇⲓⲙⲟⲥ,ⲇⲏⲙⲟⲥⲓⲟⲛ (π) جزية . ضريبة

ⲇⲓⲙⲱⲣⲓⲁ,ⲧⲓⲙⲱⲣⲓⲁ (ⲧ) تعذيب

ⲇⲓⲙⲱⲣⲓⲥⲧⲏⲥ (ϩⲁⲛ) الجلادون (القائمون بالتعذيب)

ⲇⲓⲛⲁⲙⲓⲥ,ⲇⲩⲛⲁⲙⲓⲥ (ⲧ) قوة . شجاعة

ⲇⲓⲛⲁⲥⲧⲏⲥ عظيم الشأن . شريف . ذو حيثية (من الأعيان)

ⲇⲓⲛⲁⲧⲟⲥ,ⲇⲩⲛⲁⲧⲟⲥ (π) قوي . باسل . شجاع

ⲇⲓⲟⲥⲙⲟⲥ,ⲇⲓⲱⲥⲙⲱⲥ (π) اضطهاد

ⲇⲓⲟⲓⲕⲉⲧⲏⲥ,ⲇⲓⲟⲓⲕⲏⲧⲏⲥ (π) رئيس . مدبّر . خازندار

ⲇⲓⲭⲁⲙⲉⲛⲟⲥ (π) قوّة

ⲇⲓⲟ *therefore, for this reason* لذلك . لأجل ذلك

ⲇⲓⲟⲕⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲇⲓⲟⲕⲓⲛ ١ ـ طاردَ . اقتفى أثر

-ⲁⲧⲉⲣⲇⲓⲟⲕⲓⲛ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲟⲛⲁϩϯ ⲉ-ⲛⲉⲛⲟⲩ ⲓⲏⲥ طاردوا كل من آمن بربنا يسوع
٢ ـ خوّفَ . هدّدَ

ⲇⲓⲟⲕⲗⲏⲧⲓⲁⲛⲟⲥ ديقلديانوس (الإمبراطور الذي أرّخ به تاريخ الشهداء لكثرة ما سفكه من دماء المسيحيين سنة ٢٨٤ م)

ⲇⲓⲟⲡⲉⲧⲏⲥ (π) عظيم . نازل من السماء *fallen from heaven*

-ϯⲛⲓⲱϯ ⲛⲁⲣⲧⲉⲙⲓⲥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲇⲓⲟⲡⲉⲧⲏⲥ أرطاميس الإلهة العظيمة [أع ١٩ : ٣٥]

ⲇⲓⲟⲥⲕⲟⲣⲟⲥ ديوسقورس
(البطريرك ال ٢٥ الذي حدث في عهده انشقاق الكنائس سنة ٤٥٠ م)

ⲇⲓⲡⲗⲟⲓⲥ (ⲧ) رداء . عباءة *robe*

ⲇⲓⲡⲗⲟⲩⲛ مزدوج . مضاعف *double*

-ϯ ⲛⲁϥ ⲛⲇⲓⲡⲗⲟⲩⲛ يعطيه (نصيباً) مضاعفاً [رؤ ١٨ : ٦]
-ϩⲉⲛ ⲡⲓⲙⲉϩⲁⲩ ⲉⲧⲟⲓ ⲛⲇⲓⲡⲗⲟⲩⲛ في مغارة المكفيلة [تك ٢٣ : ٩]

ⲇⲓⲡⲛⲟⲛ = ⲇⲉⲓⲡⲛⲟⲛ (π) عشاء . وليمة . مأدبة *supper, feast, banquet*

-ⲭⲁ ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲉϯⲟⲩⲁⲉⲙⲟⲩ ⲉⲡⲓⲇⲓⲡⲛⲟ ⲛⲧⲉ ⲫⲟⲩ-ⲱⲓⲛⲓ إلى الوقت الذي أدعوهم فيه إلى وليمة النور

• ⲉⲣⲇⲓⲡⲛⲟⲛ ١ ـ تعشّى
٢ ـ صنع عشاءً (أو وليمة)

ⲇⲓⲡⲧⲩⲭⲟⲥ,ⲧⲓⲡⲧⲩⲭⲟⲥ (π) الدفتار
(سجل يُكتب فيه سير الشهداء والقديسين)

ⲇⲓⲣⲱⲛ,ⲇⲓⲣⲟⲛ (ⲛ) امدادات حربية . جُند

ⲇⲓⲥⲕⲟⲥ (π) قرص . صينية

ⲇⲓⲥⲧⲁⲍⲁⲓ,ⲇⲓⲥⲧⲁⲍⲉ (π) شكّ . تردُّد

ⲇⲓⲥⲧⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲇⲓⲥⲧⲁⲍⲓⲛ شكّ . تردّدَ

ⲇⲓⲱⲅⲙⲟⲥ,ⲇⲓⲟⲅⲙⲟⲥ (π) اضطهاد . ظُلم . جور . إكراه *persecution*

ⲇⲓⲱⲕⲉⲓⲛ,ⲇⲓⲱⲕⲓⲛ ⲛⲥⲁ طاردَ . تابعَ . لاحقَ *persecute, pursue, follow*

ⲇⲓⲱⲕⲧⲏⲥ (π) مضطهد . ظالم . مغتصب *persecutor*

ⲇⲟⲅⲙⲁ (π) ١ ـ أمْر . مرسوم *order, decree*
٢ ـ اعتقاد

ⲇⲟⲕⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲇⲟⲕⲓⲛ قرّرَ . ارتأى [أع ١٥ ٢٢]

ⲇⲟⲕⲓⲙⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲇⲟⲕⲓⲙⲁⲍⲓⲛ ١ ـ جرّب . امتحنَ *test, examine*
٢ ـ برهَنَ *prove*

ⲇⲟⲕⲓⲙⲏ (ⲧ) ١ ـ اختبار . امتحان . تجربة . مصيبة *testing, trial* [٢كو ٩ ١٣ ـ يع ١ : ٢]

• ϩⲉⲛ ⲟⲩⲇⲟⲕⲓⲙⲏ باختبار

-ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲓⲁⲧ ⲇⲉ ⲁⲓⲟⲧⲱ ⲉⲓⲃⲓ ⲙⲙⲟⲩ ϩⲉⲛ ⲟⲩⲇⲟ-ⲕⲓⲙⲏ (غير موجودة في الترجمة العربية) كففتُ أن آخذ لنفسكم

ⲁⲟⲕⲓⲙⲟⲛ (ⲛ) زغل [إش ١ : ٢٢]

ⲁⲟⲕⲓⲙⲟⲥ (ⲛ) امتحان . تجربة . مصيبة

ⲁⲟⲗⲟⲥ (ⲛ) , ⲙⲉⲧⲁⲟⲗⲥ (ⲧ) غِشّ . شكّ deceit [مز ٧٢ : ٢٣]

-ⲓⲙⲟⲛ ⲁⲟⲗⲟⲥ ⲛⲟⲏⲧⲥ لا غش فيه [يو ١ : ٤٧]

ⲁⲟⲍⲁ (ⲧ) مجد . شرف . اكرام glory

• ⲁⲟⲍⲁ ⲡⲁⲧⲣⲓ المجد للآب

ⲁⲟⲍⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲁⲟⲍⲁⲍⲓⲛ مجّدَ honour, glorify, exalt

ⲁⲟⲍⲟⲗⲟⲅⲓⲁ (ⲧ) ذكصولوجية . تمجيد

ⲁⲟⲡⲁⲧⲓⲟⲛ (ⲛⲓ) جواهر . أحجار كريمة

ⲁⲟⲩⲗⲟⲥ (ⲛ) عبْد . خادم slave

• ⲭⲣⲓⲥⲧⲟⲁⲟⲩⲗⲟⲥ خريستوذولو (عبد المسح)

ⲁⲟⲩⲍ (ⲛ) دوق . أمير . قائد (رتبة عسكرية)

ⲁⲣⲁⲕⲱⲛ,ⲁⲣⲁⲕⲟⲛ (ⲛ) تنين . ثعبان dragon

ⲁⲣⲙⲉⲩⲥ,ⲧⲣⲙⲉⲩⲥ (ⲛ) عدّاء runner

ⲁⲣⲙⲟⲥ (ⲛ) جهاد . سَعْي . هدف . جزْى [٢تيمو ٤ : ٧] course (of life)

ⲁⲣⲩⲱⲛⲁ (ⲙ) الفياض

ⲁⲣⲧⲟⲥ (ⲛ) برّيّة . صحراء desert

ⲁⲧⲙⲱⲣⲓⲁ = ⲧⲓⲙⲱⲣⲓⲁ (ⲧ) تعذيب

ⲁⲧⲙⲱⲧⲏⲥ (ⲛ) مفنّي . منشِد

ⲁⲧⲛⲁⲙⲓⲥ (ⲧ) ١ ـ قوة power, strength

٢ ـ قوات . عجائب miracles (ⲙ)

٣ ـ قوات . جيوش armies, troops (ⲙ)

ⲁⲧⲛⲁⲥⲧⲏⲥ,ⲁⲓⲛⲁⲥⲧⲏⲥ (ⲛ) ١ ـ قدير . عاهل . سيد ruler, king, sovereign

٢ ـ عظيم الشأن . شريف . ذو حيثية (من الأعيان)

٣ ـ ١ The Lord

ⲁⲧⲛⲁⲧⲟⲥ (ⲛ) شجاع . باسل . قوى strong, powerful

ⲁⲧⲣⲁⲛⲏ = ⲧⲧⲣⲁⲛⲏ (ⲧ) ظُلْم

ⲁⲧⲣⲁⲛⲟⲥ = ⲧⲧⲣⲁⲛⲟⲥ (ⲛ) ظالم

ⲁⲱⲣⲉⲁ (ⲧ) هدية . عطية gift

ⲁⲱⲣⲓⲍⲉⲓⲛ,ⲁⲱⲣⲓⲍⲓⲛ وهب . منحَ . قدّمَ عطية give gift

ⲁⲱⲣⲟⲛ (ⲛ) ١ ـ هبة . هدية . عطية gift

٢ ـ رشوة . منحة

٣ ـ تقدُمة . قربان . ضحية offering

• ⲑⲉⲱⲁⲱⲣⲟⲥ تواضروس (عطية ١)

٢ ـ برهان proof, evidence

ϵ

ϵΒΔOШAC (т) أسبوع *week*

ϵΒΛABH = ΒΛABH (т) مصيبة . كارثة . خسارة

ϵΣΣPAΦON,ϵΣΣPAΦOC (п) سند . حُجّة . عقد

ϵΣKΛHШA (п) اتهام . تهمة *accusation, charge*

ϵΣKΛHCTOC (п) حبيس . متوحد

ϵΣKPATHC ناسك . زاهد . عفيف النفس

ϵΣKPATIA (т) نسك . زهد . عفة

ϵΣKWШIAZϵIN مَدَحَ . قَرَّظَ

ϵΣKWШION (п) مديح . مدح . ثناء . تقريظ . تمجيد

ϵΣW أنا *I*

ϵΔϵШ عدَن

ϵΔWШ آدومُ (اسم مدينة عيسو ـ معناها احمر)

ϵΘNIKOC *(adj. m.)* أممي . وثني *pagan*

ϵΘNOC (п) أمّة . شعب *nation, people*

• NIϵΘNOC ΤHPOΥ جميع الأمم

ϵΘOC (п) (= KAϱC (т)ب) عادة *custom, practice*

ϵIΔOC قطعة . شقفة . كِسرة

ϵIΔWΛON,IΔWΛON (п) صنم . تمثال . وثن *idol , false god*

ϵIKWN,ϱIKWN (т) صورة . ايقونة *image*

ϵIШHΤI,IШH† ما ـ . إذ ـ يكن

ϵIPHNH,ϱIPHNH (т) سلام *peace*

ϵIPHNIKOC,ϱIPHNIKOC *(adj m)* سلامي *peaceful*

ϵKATONTAPXOC (п) قائد مائة [مت ٨ : ٥]

ϵKKΛHCIA (т) كنيسة *church*

ϵKΛAШBANϵIN,ϵPϵKΛAШBANIN قَبِلَ . تلقّى [أي ٢٢ : ٢٢] *accept*

ϵKϹTACIC (т) غيبوبة . ذهول . نشوة *amazement* [أع ١٠ : ١٠ ص]

ϵKΤOC *(prep.)* ١ ـ ما خلا . ما عدا *except*

(conj.) ٢ ـ إلا إذا *unless*

ϵΛAXICΤOC (п) حقير . مسكين. دنيء (المقدار الأدنى) *least, smallest, insignificant*

ϵΛϵKΤPINON كهرباء [حز ١ : ٤] *electricity*

ϵΛϵOC (п) رحمة . شفقة . حنان . رأفة *mercy*

• ϵΛϵHCON HШAC ارحمنا

ϵΛϵΤΘϵPIA (т) حرية . عتق *freedom, liberty*

ϵΛϵΤΘϵPOC *(adj. m.)* حُرّ *free, independent*

ϵΛϵΦANΤINOC (п) ١ ـ عاج . سن الفيل *ivory*

٢ ـ عاجي . من سن الفيل *(adj. m.)*

ϵΛϵWC حاشا . معاذ ! . لا سمح !

-ϵΛϵWC NAK ΠϬ حاشاك يا رب

ϵΛIΞ (п) جَفْنَة [تك ٤٩ : ١١]

ϵΛΛAC (т) بلاد اليونان *Greece*

ϵΛΛHN,ϵΛΛHNOC (п) يوناني . اغريقي هللينى (شخص) *Greek*

ϵΛΛHNIKOC *(adj. m.)* يوناني . اغريقي . هللينى

ϵΛΛOΓIШOC ١ ـ معتبر . أهل للاعتبار والإكرام

٢ ـ علاّمة . فصيح . ذو علم

ϵΛΠIC,ϱϵΛΠIC (т) أمل . رجاء *hope*

• ϵPϱϵΛΠIC ترجّى . رجا . أمِلَ

ϵШA (п) دم *blood*

ϵMMANOΥHΛ عمانوئيل [مت ١ : ٢٣] *Emmanuel*

ϵMΠΛOΓION,ϵMΠΛOKION (п) قلادة . ضفيرة [عد ٣١ : ٥٠ ـ إش ٣ : ٢٠]

ϵMΠΛACΤPON (п) بلاستر (للجروح)

ϵNANΘPWΠϵIN تأنّسَ *become man*

ϵNΔOΞOC *(adj. m.)* مكرّم . مُمَجّد *honored, respected, splendid, glorious*

ϵNΔAΤHC (п) طاغية

ϵNϵΓϵ,ϵNAΓϵ,ϵNIΓϵ حاجَجَ . جادل . ناجَى

ϵNϵPΓϵIA,ϵNϵPΓIA (т) عمل . فعل . شغل . تأثير

ϵNϵPΓϵIN,ϵNϵPΓIN اشتغل . عمل بِـ . أثّر في

ϵNϵXϵPON = ϵNϵXΥPON (п) عَهْد . وَعْد

ϵNIΓMA = AINIΓMA (п) لغز . مَثَل

ϵNIWXOC (п) قائد . رئيس

ϵNKAKϵIN,ϵNKAKIN أضجرِ . زهّقَ

ϵNKPATIA,ϵΓKPATIA (т) نُسك . زُهد

ϵNKWШION,ϵΓKWШION (п) مديح . ثناء

ϵNOIC *(conj.)* إذاً . كَـ

ϵNOΧΛϵIN,ϵNOΧΛIN ثقّل على . أضجرَ . زهّقَ *trouble, cause trouble*

ϵNOΧOC *(adj. m.)* ١ ـ مستحق . مستوجب

-ϵϥOI NϵNOΧOC ϵϣMOΥ مستوجب الموت [مر ١٤ : ٦٤ ـ مت ٥ : ٢٢]

٢ ـ مقضي عليه . تحت سلطة [١كو ١١ : ٢٧]

ϵNΤHШA قماش . نسيج

ⲉⲛⲧⲟⲗⲏ (ⲧ) وصيّة *order, instruction*
• ⲧⲉⲛⲧⲟⲗⲏ أوصَى . أمَرَ . اصدر قراراً أو تعليمات

ⲉⲛⲱⲡⲓⲟⲛ أمام . قدّام *before, in the presence of*

ⲉⲛⲱⲭⲗⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲛⲱⲭⲗⲓⲛ أربك الفكر . أقلق . أضجر . ضايق . حاصر الفكر

ⲉⲝⲁⲥⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲝⲁⲥⲧⲓⲟⲛ مِثقال (نوع وزن)

ⲉⲝⲁⲡⲓⲛⲁ (adv.) بغتةً . فجأةً *suddenly*
• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲉⲝⲁⲡⲓⲛⲁ على حين غِرّة

ⲉⲝⲁⲣⲁⲟⲩ,ⲉⲝⲉⲁⲣⲁ (ⲧ) صالة . حجرة استقبال

ⲉⲝⲉⲛⲓⲁ (ⲧ) مسكن . منزل [للمزمور ٢٢]

ⲉⲝⲉⲥⲧⲓ ١ ـ شريعة . قانون . فريضة . ناموس *law*
٢ ـ ضروري . شرعي *proper*
• ⲟⲩⲕⲉⲝⲉⲥⲧⲓ غير شرعي . غير قانوني

ⲉⲝⲉⲥⲧⲓⲛ (= ⲥⲱⲟⲩⲉ ب) ينبغي . يلزم . يجب . يحل [١كو ٦ : ١٢]

ⲉⲝⲉⲧⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲝⲉⲧⲁⲍⲓⲛ أخضع . أجبر على
-ⲁⲣⲓⲉⲝⲉⲧⲁⲍⲓⲛ ⲙⲙⲟⲩ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉϥⲙⲉⲩⲙⲁ أخضعه (للعذاب) كما يستحق

ⲉⲝⲉⲧⲓⲍⲓⲛ فَحَصَ . حَقّقَ . استجوب *make a careful search*

ⲉⲝⲏⲅⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) شَرْحَ . ايضاح *explanation*

ⲉⲝⲟⲇⲟⲥ (ⲧ) ١ ـ خروج
٢ ـ سفر الخروج

ⲉⲝⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲉⲓⲛ,ⲉⲝⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲛ اعترف *confess*

ⲉⲝⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) اعتراف *confession*

ⲉⲝⲟⲣⲅⲓⲥⲧⲏⲥ,ⲉⲝⲟⲣⲕⲓⲥⲧⲏⲥ (ⲡ) محلّف (شخص يطرد الأرواح الشريرة بتعاويذ سحرية)

ⲉⲝⲟⲣⲓⲥⲙⲉⲛⲟⲥ (ⲡ) منفي . مطرود . مُبْعَد

ⲉⲝⲟⲣⲓⲥⲧⲓⲁ (ⲧ) نفْي . طرْد . ابعاد

ⲉⲝⲟⲩⲥⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ سلطة . سلطان *authority*
٢ ـ استبداد . اقتدار

ⲉⲝⲟⲩⲥⲓⲁⲍⲉⲓⲛ تسلّطَ . استبدّ *have power over*

ⲉⲝⲟⲩⲥⲓⲁⲥⲧⲏⲥ *(adj. m.)* متسلّط . مقتدر

ⲉⲝⲱ خارج *out*

ⲉⲝⲱⲣⲓⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲝⲱⲣⲓⲁⲍⲓⲛ نفى . طرد . أبعدَ

ⲉⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲗⲉⲓⲛ وعَدَ . تعهّدَ *promise, claim*

ⲉⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲁ (ⲧ) *promise* ١ ـ وعْد . عهْد . موعِد
٢ ـ رسْم . ترتيب . نظام . توضيح *consent*

ⲉⲡⲁⲓⲛⲟⲥ,ⲉⲡⲉⲛⲟⲥ (ⲡ) مديح . تقريظ *praise*

ⲉⲡⲁⲣⲭⲓⲁ,ⲉⲡⲁⲣⲭⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ ابروشية
٢ ـ ولاية . محافظة *province*

ⲉⲡⲁⲣⲭⲟⲥ (ⲡ) مدير . محافظ . حاكم . عمدة

ⲉⲡⲉⲓ,ⲉⲡⲓ *(conj.)* لأن . بسبب *because*
-ⲉⲡⲓ ⲛⲧⲟⲩⲉⲓⲱ ⲥⲥⲟⲟⲩ ⲁⲛ لأني لا آكل (لحم) الخراف

ⲉⲡⲉⲓⲇⲏ,ⲉⲡⲓⲇⲏ *(conj.)* بما أن . حيث أن . نظراً لِـ *since, because, for*

ⲉⲡⲉⲓⲕⲏⲥ,ⲉⲡⲓⲕⲏⲥ وديع . متواضع . لطيف *gentle, farebearing, considerate*

ⲉⲡⲉⲛⲟⲩ سُرَّ *pleased with*

ⲉⲡⲓ *(prep.)* على . عند . بِـ (حرف) *on , at ,with , by*

ⲉⲡⲓⲃⲟⲩⲗⲉⲩⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲡⲓⲃⲟⲩⲗⲉⲩⲓⲛ دبّرَ مكيدة [أم ٢٤ : ٢٣]

ⲉⲡⲓⲃⲟⲩⲗⲏ (ⲧ) مكيدة حيلة . فخ . دسيسة *plot*

ⲉⲡⲓⲥⲣⲁⲫⲏ (ⲧ) ١ ـ عنوان السكن
٢ ـ لقب

ⲉⲡⲓⲇⲏ = ⲉⲡⲉⲓⲇⲏ بما أن . حيث أن . نظراً لِـ

ⲉⲡⲓⲑⲉⲥⲓⲁ (ⲡ) ترديد
-ⲧⲙⲉⲥⲧⲉⲛⲉϩⲧ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲡⲓⲑⲉⲥⲓⲁ صدر الترديد [٢ ٧٢ : ٣٤]

ⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲛ اشتهَى . رغِبَ . اشتاقَ . ولع بِـ . صار مغرماً

ⲡⲟⲩⲉⲣⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲛ ⲉⲣⲟⲥ شهيّة . مشتهاة

ⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ (ⲧ) شهوة . اشتياق . رغبة *desire, longing, lust, passion*

ⲉⲡⲓⲕⲁⲗⲉⲓⲛ,ⲉⲡⲓⲕⲁⲗⲓⲛ ١ ـ ناذى *call*
٢ ـ استغاث . استنجَدَ *appeal to*

ⲉⲡⲓⲕⲁⲗⲓⲥⲑⲁⲓ,ⲉⲣⲁⲡⲓⲕⲁⲗⲓⲥⲑⲉ
١ ـ دعا . توسّل . استغاث . استنجدَ
٢ ـ رَفَعَ دعوَى [اع ٢٥ : ١٢]

ⲉⲡⲓⲕⲁⲗⲩⲙⲙⲁ (ⲡ) المستور . الغيب . المستخبى [١ى ١٩ : ٢٩]

ⲉⲡⲓⲕⲏⲥ,ⲉⲡⲉⲓⲕⲏⲥ (ⲡ) وديع . متواضع . لطيف . حليم

ⲙⲉⲧⲉⲡⲓⲕⲏⲥ (ⲧ) وداعة . دِعة . لُطف . تواضع •

ⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲏ (ⲧ) ١ ـ تفقُّد *visitation*
٢ ـ مكتب *office*
٣ ـ مكتب الأسقف *office of bishop*

ⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲓⲟⲛ (ⲡ) دار الأسقفية

ⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ (ⲡ) ١ ـ أسقف *bishop*

ⲙⲉⲧⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ (ⲧ) • رتبة الأسقفية

٢ ـ ولعني : مأمور . معاون . ناظر *overseer, guardian*

ⲉⲡⲓⲥⲧⲁⲧⲏⲥ (ⲡ) رئيس تسخير [عز ١ : ١١]

ⲉⲡⲓⲥⲧⲏⲙⲏ,ⲉⲡⲓⲥⲧⲏⲙⲓⲁ (ⲧ) فصاحة . فطنة . حذق . شطارة

ЄПІСΤΟΛΗ (т) رسالة . خطاب . جواب *letter*

ЄПІСΤΟΦΟΡΟС (п) كاتب الرسائل (من ألقاب بولس الرسول)

ЄПІΤΑΣΗ (т) ١ ـ طُعْم *snare*
٢ ـ أمْر [١كو ٧ : ٢٥]

ЄПІΤΑССІΝ جهَّزَ . وضَبَ *order*

ЄПІΤΙΜΙΑ (п) انتهار . زجْر . توبيخ . تبكيت

ЄПІΤΙΜΑΝ,ЄРЄПІΤΙΜΑΝ انتهر . زجر . وبَّخَ .

ЄПІΤΡЄΠЄ بكَّتَ . أذِنَ لِـ . سَمَحَ . أتاحَ لِـ
-ΑΙЄПІΤΡЄΠЄ ΜΑΥ سمحتُ له

ЄПІΤΡΟΠΟС (п) وكيل .ولى أمر .وصى .ناظر .أمين على *foreman, guardian*

ЄПІΦΑΝЄΙΑ , ЄПІΦΑΝΙОС (п)
عيد الغطاس أو الظهور الإلهى

ЄПІΦЄΡЄΙΝ,ЄПІΦЄΡІΝ جَلَبَ . أورَدَ *bring upon*

ЄПОΥΡΑΝΙΟΝ,ЄПОΥΡΑΝΙОС سماوى.سمانى.عُلْوى *heavenly, celestial*
• ΝΙΤΑΣΜΑ ΝЄПОΥΡΑΝΙΟΝ الطغمات السمائية

ЄΠΩΜΙС (т) رداء . ثوب . قميص [خر٢٨:٣٦و٢٩]

ЄΡΓΑΔΙΟΚΤΗС (п) مسخِّر [خر ٢ : ٨]

ЄΡΓΑСΙΑ (т) شُغْل . عمَل . صنعة . حرفة . مهنة *buisiness, practice, doing*

ЄΡΓΑСΤΗΡΙΟΝ (п) معمل . ورشة . فابريقة

ЄΡΓΑΤΗС (п) عامل . صانع . شغَّال *laborer, worker, workman*

ЄΡΓΑΤΙС (т) عاملة . صانعة . شغَّالة

ЄΡΔΟΚΙΝ قَرَّرَ [اع ١٥ : ٢٢]

ЄΡЄΤΙΚΟС,ЄΡЄΤΙΚΟС (п) هرطوقى

ЄΡЄΤΙΝ = ΑΙΤЄΙΝ سألَ . طلبَ . تضرَّعَ

ЄΡЄΤΘЄΝΙΝ,ЄΥΘΗΝЄΙΝ
١ ـ أخصب . أزاد المحصول . لَتَرَ [مر ٤ : ٨ ـ مز ٧٢ : ١٠]
٢ ـ ازدهرَ
٣ ـ أفلحَ [ار ١٢ : ١]

ЄΡΗΜΟС (т) صحراء . خلاء . قفْر . بريَّة *desert*

ЄΡΚΑΤΑΖΙΟΙΝ تفضَّلَ
• ΑΡΙΚΑΤΑΖΙΟΙΝ تفضَّلْ (فعل أمر)

ЄΡΜЄΛΙΝ اهتمَّ . عنى بِـ
-ΔЄΡΜЄΛΙΝ ΜΑΚ ΑΝ ألا يهمك [مر ٤ : ٣٨]

ЄΡΜΗΝΕΙΑ,ЄΡΜЄΝΙΑ (т) تفسير . شرح . ترجمة *interpretation, explanation*

ЄΡΜΗΝЄΥΕΙΝ,ЄΡΜЄΝЄΥΕΙΝ فسَّرَ . شرَحَ . ترجَمَ *interpret, explain*

ЄΡΜΗΝЄΥΤС,ЄΡΜЄΝЄΥΤΗС (п) مفسِّر . مترجم . ترجمان *interpreter*

ЄΡΜΗС (п) هرمس . عطارد *Hermes*
(معبود رومانى وأحد الكواكب السيارة)

ЄΡΜΗΤΑΡΙΟΝ,ЄΡΜЄΤΑΡΙΟΝ (п) المهازين
(آلة تعذيب)

ЄΡΝΟΙΝ أدرك . فَهِم . تعقَّلَ . تصوَّرَ
-ΑΤЄΡΝΟΙΝ ΝΝΗЄΤΣΩΜΟΥΤ ЄΡΟС فهموا ما هو مكتوب

• ΑΡΙΝΟΙΝ تأمَّلْ . إفهمْ (فعل أمر)

ЄΡΠΡЄΠΙ يليق . ينبغى . يجب

ЄΡСЄΒЄСΘΑΙ,ЄΡСЄΒЄСΘЄ اتَّقى . عَبَدَ

ЄСΘΑΝЄСΘΑΙ,ЄΡЄСΘΑΝЄСΘЄ شَعَرَ . أحسَّ
[اى ٢٣ : ٥]
-ЄΥЄΡЄСΘΑΝЄСΘЄ ΑΝ ЄΠΤΗΡΥ يشعر بشىء بالمرة

ЄСΘЄСΙС,ЄСΘΗСΙС (т) ١ ـ حاسة
-ΠΙЄ ΝЄСΘЄСΙС الحواس الخمس
٢ ـ معرفة . حكمة
-ΑΥΩ ΝΤΜΕЄΥЄ ЄΤΑΙЄСΘΗСΙС وتفكر فى هذه ص الحكمة (أو المعرفة) [أم ٢ : ١٠]

ЄСΠЄΡΑ (п) مساء *evening*

ЄСΤΩ فليكن [٢كو ١٢ : ١٦] *let it be*

ЄСΤΧΑΖΙΝ = ΗСΤΧΑΖЄΙΝ توحَّدَ . انفردَ

ЄСΤΧΙΑ = ΗСΤΧΙΑ (т) توحُّد . انفراد

ЄСΧΑΤΩ قلَّلَ من شأن

ЄΤΑΖЄΙΝ امتَحَنَ . اختَبَرَ

ЄΤΑΜΜΟС (п) مِحنَة . بَلوَى . قُرحة [اى ١٠ : ١٧]

ЄΤΗΜΑ = ΑΙΤΗΜΑ (п) سؤال . التماس . طلب

ЄΤΙ *(adv.) moreover, further* بعْد . من بعد . ثُمَّ . من ثَمَّ
-ЄΤΙ ΚЄΚΟΥΧΙ ΗΟΗΟΥ من ثمَّ بعد وقت قليل

ЄΤΙ *(conj.)* بينما . فى أثناء . فيما *while*
-ΟΥΟϢ ЄΤΙ ЄΦΟΑΧΙ وفيما هو يتكلم

• ЄΤΙ ΔЄ من ثَمَّ

• ЄΤΙ ΚЄ ΝΥΝ حتى الآن

ЄΤΙΑ = ΑΙΤΙΑ (т) سبب . حجة . عذر . علة

• ΔЄΝ ΟΥЄΤΙΑ بعلة . بحجة

ЄΤΙΟС = ΑΙΤΙΟС (п) سبب *cause, source*

ЄΥΑ حواء *Eve*

ЄΥΑΓΓЄΛΙΚΗ *(adj. f.)* إنجيلية
-ΟΥΑΓΑΠΗ ΝЄΥΑΓΓЄΛΙΚΗ محبة انجيلية

ЄΥΑΓΓЄΛΙΚΟС *(adj. m.)* إنجيلى . مطابق للإنجيل
-ΟΥΒΙΟС ΝЄΥΑΓΓЄΛΙΚΟС حياة انجيلية

ЄΥΑΓΓЄΛΙΟΝ (п) انجيل . بشارة

gospel, good news

ⲉⲧⲁⲩⲅⲉⲗⲓⲥⲙⲟⲥ (π) عيد البشارة . بشارة مفرحة . كرازة الإنجيل

ⲉⲧⲁⲩⲅⲉⲗⲓⲥⲧⲏⲥ (π) إنجيلي . بشير . حامل البشارة *evangelist*

• ⲛⲓⲉⲧⲁⲩⲅⲉⲗⲓⲥⲧⲏⲥ (متى،مرقس،لوقا،يوحنا) الإنجيليون

ⲉⲩⲅⲉⲛⲏⲥ . شريف . ذو حسب ونسب . كريم الأصل . نبيل . ذو عائلة شريفة . من الأعيان

• ⲉⲣⲉⲩⲅⲉⲛⲏⲥ تشرّفَ . شرّفَ . أعزّ

ⲉⲩⲇⲟⲕⲓⲙⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲩⲇⲟⲕⲓⲙⲓⲛ اكتسب شهرة فائقة *gain great renoun , reputation*

ⲉⲩⲇⲟⲍⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲩⲇⲟⲍⲁⲍⲓⲛ مجّدَ . بجّلَ . أكرمَ . شرّفَ *glorify*

ⲉⲩⲇⲟⲍⲓⲁ (ᵀ) تمجيد . تبجيل . إكرام *glorification*

ⲉⲩⲉⲣⲅⲉⲥⲓⲁ (ᵀ ١ ـ خدمة *service*

٢ ـ إحسان *act of kindness*

ⲉⲩⲉⲣⲅⲉⲧⲉⲓⲛ أحسَنَ *do good*

ⲉⲩⲉⲣⲅⲉⲧⲏⲥ (π) مُحسِن *benefactor*

ⲉⲩⲑⲏⲛⲓⲁ,ⲉⲩⲑⲉⲛⲓⲁ (ᵀ) خِصْب . يُسْر [مز ١٢١ : ٦]

• ⲉⲣⲉⲩⲑⲉⲛⲓⲛ,ⲉⲩⲑⲏⲛⲉⲓⲛ أخصب . ازدهر . أفلح [لو ١٢ : ١]

ⲉⲩⲕⲁⲓⲣⲓⲁ,ⲉⲩⲕⲉⲣⲓⲁ (ᵀ) ١ ـ فرصة . مناسبة *opportune moment, good chance*

٢ ـ وسيلة . واسطة . فراغ [مر ٦ : ٣١]

ⲉⲩⲕⲁⲓⲣⲟⲥ,ⲉⲩⲕⲉⲣⲟⲥ موافق . مناسب . في وقته *suitable, timely*

ⲉⲩⲕⲗⲉⲟⲥ *(adj. m.)* فاخر

ⲉⲩⲕⲣⲁⲥⲓⲁ (ᵀ) صفاء . نقاء . هدوء (للجو أو للمناخ)

ⲛ̀ⲛⲁⲏⲣ ⲙ̀ⲡⲉⲩⲕⲣⲁⲥⲓⲁ اعتدال المناخ *fine climate*

ⲉⲩⲗⲁⲃⲓⲁ (ᵀ) تُقَى . ورع *godly fear, reverence*

ⲉⲩⲗⲁⲃⲏⲥ (π) تقي . وَرِع *reverent, devout*

ⲉⲩⲗⲁⲃⲱⲥ *(adv..)* بتقوى بورع . بخوف *revently*

ⲉⲩⲗⲟⲅⲏⲙⲉⲛⲟⲥ مُبارَك

ⲉⲩⲗⲟⲅⲏⲧⲟⲥ مُبارَك *blessed, praised*

ⲉⲩⲗⲟⲅⲓⲁ (ᵀ) بَرَكَة – مَدْح *blessing, praise*

ⲉⲩⲗⲟⲅⲓⲥⲟⲛ بارِكْ (فعل أمر)

ⲉⲩⲗⲟⲅⲓⲧⲉ باركوا

ⲉⲩⲗⲟⲅⲟⲥ *(adj. m..)* معقول

ⲉⲩⲙⲉⲛⲏⲥ *(adj.m.)* لطيف . ظريف *pleasant*

ⲉⲩⲙⲉⲛⲓⲁ (ᵀ) إحسان

ⲉⲩⲙⲉⲛⲱⲥ *(adv..)* بلُطْف . بظَرْف

ⲉⲩⲛⲟⲩⲥ لطيف

ⲉⲩⲍⲉⲛⲟⲥ (π) مَضْيَفَة . لوكاندة

ⲉⲩⲡⲟⲣⲉⲓⲛ خزَنَ

ⲉⲩⲡⲟⲣⲓⲁ (ᵀ) ثروة *wealth, prosperity*

ⲉⲩⲥⲉⲃⲓⲁ (ᵀ) تَقوَى

ⲉⲩⲥⲉⲃⲏⲥ *(adj.m)* تَقِي . ورِع

ⲉⲩⲧⲣⲁⲡⲉⲗⲓⲁ (ᵀ) *buffoonery jesting, godly, religeous* مُجون

• ⲙⲉⲧⲉⲩⲥⲉⲃⲏⲥ (ᵀ) تقوى . محبة ا

ⲉⲩⲥⲭⲏⲙⲱⲛ مُحتَشِم . مُوقَّر . مُهاب . جَليل *respected, presentable*

ⲉⲩⲧⲣⲁⲡⲉⲗⲓⲁ (ᵀ) *vulgar or dirty talk* مُجون

ⲉⲩⲧⲣⲁⲡⲉⲗⲟⲥ (π) ماجِن . مُستَهزِىء

• ⲙⲉⲧⲉⲩⲧⲣⲁⲡⲉⲗⲟⲥ مجون [اف ٥ : ٤]

ⲉⲩⲫⲏⲙⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲩⲫⲟⲙⲓⲛ مَدَحَ

ⲉⲩⲫⲏⲙⲓⲁ,ⲉⲩⲫⲟⲙⲓⲁ (ᵀ) مَديح . مَدْح . ثَناء

ⲉⲩⲫⲏⲙⲟⲥ (π) *worthy of praise* ممدوح

ⲉⲩⲫⲣⲁⲛⲉ ١ ـ سَرَّ . أفرَحَ . بسَطَ *make glad*

٢ ـ سُرَّ . فَرِحَ *rejoice, be glad*

ⲉⲩⲫⲣⲟⲥⲩⲛⲏ (ᵀ) *gladness, joy* سرور . انبساط . سعادة

ⲉⲩⲭⲁⲣⲓⲥⲧⲉⲓⲛ شكَرَ *thank, be grateful*

ⲉⲩⲭⲁⲣⲓⲥⲧⲓⲁ (ᵀ) ١ ـ شُكْر *gratitude*

٢ ـ سر الشكر . الإفخارستيا

ⲉⲩⲭⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲥ *thankful, gratitude* شاكر

ⲉⲩⲭⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲩ *give thanks* شكَرَ

ⲉⲩⲭⲉⲥⲑⲁⲓ *pray* صلّى . طَلَبَ

ⲉⲩⲭⲏ (ᵀ) *prayer* صلاة . طِلبة (أوشية)

• ⲧⲉⲩⲭⲏ ⲛ̀ⲕⲧⲣⲓⲁⲕⲏ الصلاة الربية

• ⲧⲉⲩⲭⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲱⲉⲡⲉⲓⲙⲟⲩ صلاة الشكر

ⲉⲩⲭⲣⲏⲥⲧⲓⲁ (ᵀ) ١ ـ راحة . سهولة . دِعَة

٢ ـ فائدة *benefit*

ⲉⲩⲭⲣⲏⲥⲧⲟⲥ *useful, beneficial* مُفيد

ⲉⲫⲟ̀ⲥⲟⲛ بما أنَّ . ما دام . كما . بقدر ما

ⲉⲭⲙⲁⲗⲱⲥⲓⲁ = ⲁⲓⲭⲙⲁⲗⲱⲥⲓⲁ (ᵀ) أسْر . سَبْي . اعتقال

ⲉⲭⲙⲁⲗⲱⲧⲟⲥ = ⲁⲓⲭⲙⲁⲗⲱⲧⲟⲥ (π) أسير

• ⲉⲣⲉⲭⲙⲁⲗⲱⲧⲉⲩⲓⲛ,ⲁⲓⲭⲙⲁⲗⲱⲧⲉⲩⲉⲓⲛ أسَرَ . سَبَى . اعتقل

ⲉⲭⲱⲙⲉⲛ عنده . معه . تحصَّلَ على

ⲉⲱⲛ = ⲁⲓⲱⲛ (π) دهر

ⲉⲱⲛⲓⲟⲛ = ⲁⲓⲱⲛⲓⲟⲛ دهري . أبدي

ⲍⲟⲣⲟⲃⲁⲧⲓⲛ زرنباد (نبات يشبه الشعير)

ⲍⲱⲅⲣⲁⲫⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲍⲱⲅⲣⲁⲫⲓⲛ صوَّرَ . نقَشَ

ⲍⲱⲅⲣⲁⲫⲓⲁ (ⲧ) صورة

ⲍⲱⲅⲣⲁⲫⲟⲥ (ⲡ) مصوراتي

ⲍⲱⲏ (ⲧ) ١ حياة *life*

٢ ـ حواء (أم كل حي)

ⲍⲱⲙⲟⲥ (ⲡ) شرّبة . دِمْعَة . بخنى

ⲍⲱⲛⲏ (ⲧ) منطقة . حزام . زنار *belt*

ⲍⲱⲟⲛ (ⲡ) ١ ـ حيوان *animal*

ⲡⲓⲁ ⲛⲧⲍⲱⲟⲛ الأربع حيوانات

٢ ـ كائن حي *living creature*

Z

ⲍⲁⲕⲣⲟⲩⲗⲗⲓ مُجعَّد الشعر

ⲍⲁⲭⲣⲓ (π) سُكّر *suger*

ⲍⲉⲙⲁ (π) سُمّ *poison*

ⲍⲉⲩⲥ ١ ـ زفس (معبود رومانى) *Zeus*
٢ ـ المشترى (كوكب)

ⲍⲏⲗⲟⲥ (π) غيرة . حسد *jealousy*

ⲍⲏⲧⲏⲙⲁ (π) ١ ـ مسألة . مشكلة
controversial question [أع ٢٣ : ٢٩ ـ أع ٢٦ : ٣]
٢ ـ نقطة خلاف *point of disagreement*

ⲍⲏⲧⲏⲥⲓⲥ (τ) ١ ـ مشاجرة . منازعة *controversy*
٢ ـ مباحثة . مناقشة *investigation, discussion*
[أع ١٥ : ٧]

ⲍⲓⲍⲩⲫⲁ,ⲍⲓⲍⲩⲫⲟⲛ عنّاب . شجر اللُّبّاب (زبزفون)

H

H ١ ـ الـ أداة التعريف للمؤنث)
[= ie ب] ٢ ـ أو *or*
• H ... H إم ... *either ... or*

HΣΕΜΜΩΝ,ϩHΣΕΜΜΩΝ (π) والى

HΣΟΤΜΕΝΟC,ϩHΣΟΤΜΕΝΟC إيغومانوس . قمُص

HΔΕΩC *(adv.)* ١ ـ بسرور *gladly*
٢ ـ بلذة [الأبصلمودية]

HΔΟΝΗ,ϩHΔΟΝΗ (τ) ١ ـ سرور *pleasure*
٢ ـ لذّة *passion, lust*

HΛIKIA,ϩHΛIKIA (τ) ١ ـ سن . عُمْر *age*
٢ ـ قامة *height*
٣ ـ سن البلوغ *maturity*

HΛIOC (π) الشمس *the sun*

• HΛIOΠOΛIC هليوبوليس (مدينة الشمس)

HMMAC نا (ضمير المفعول للمتكلمين)

ЄΛЄHCON HMMAC ارحمنا

HMMΩN نا (ضمير الملكية للمتكلمين)

• CΩTHP HMMΩN مخلصنا

HMЄPA (τ) نهار . يوم *day*

HNIOXOC متسلّط . مسيطر . جبّار

HPHNH = ЄIPHNH (τ) سلام

HCTΥXAZЄIN,ЄPHCTΥXAZIN ١ ـ هدأ . سكت
be quiet, silent
٢ ـ توحّدَ . اعتكف *live a quiet life*
٣ ـ استراحَ *rest*
[لو ٢٣ : ٥٦]

HCTΥXIA,HCIXIA ١ ـ انفراد . توحُّد
٢ ـ هدوء . سكوت *silence, quietness* .
[إش ٨ : ٦]

HCTΥXIOC هادىء . ساكن *quiet, peaceful*

HΥOC (π) قطعة من النقود [لب]

ⲑ

ⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁ (ⲧ) *sea, lake* بحر . بحيرة

ⲑⲁⲗⲡⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲑⲁⲗⲡⲓⲛ أعزّ . احبّ بإفراط

ⲑⲁⲛⲁⲧⲟⲛ,ⲑⲁⲛⲁⲧⲟⲥ (ⲡ) *death* الموت

• ⲁⲑⲁⲛⲁⲧⲟⲥ خالد (لا يموت)

ⲑⲁⲣⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲑⲁⲣⲓⲛ ١ ـ تجرّأ . تجاسرَ *act boldly*

٢ ـ وثقَ . تأكّدَ *be confident*

٣ ـ اتكل على (عنده شجاعة لـ)

ⲑⲁⲩⲙⲁ (ⲡ) *wonder, miracle* اعجوبة

ⲑⲁⲩⲙⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲑⲁⲩⲙⲁⲍⲓⲛ تعجّبَ . اندهشَ . ذُهِلَ *be amazed*

ⲑⲁⲩⲙⲁⲥⲓⲁ (ⲧ) عَجَب . ادهاش

ⲑⲁⲩⲙⲁⲥⲧⲟⲛ,ⲑⲁⲩⲙⲁⲥⲧⲟⲥ عجيب . مدهش *marvelous, wonderful*

• ⲉⲣⲑⲁⲩⲙⲁⲥⲧⲟⲛ تعجّبَ . اندهشَ

ⲑⲁⲩⲙⲁⲧⲟⲣⲅⲟⲥ (ⲡ) عجائبي . صانع العجائب

ⲑⲉⲁⲧⲣⲟⲛ (ⲡ) *theatre* تياترو . مسرح

• ⲑⲉⲁⲧⲣⲓⲕⲟⲥ *(adj. m)* مسرحي . مختص بالتياترو

ⲑⲉⲙⲁ (ⲡ) قلادة . كردان . عُقْد مرصّع

ⲑⲉⲟⲗⲟⲅⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲑⲉⲟⲗⲟⲅⲓⲛ نطق بالإلهيات

ⲑⲉⲟⲗⲟⲅⲓⲁ (ⲧ) علم اللاهوت . الخاص بالإلهيات

ⲑⲉⲟⲗⲟⲅⲟⲥ (ⲡ) لاهوتي . الناطق بالإلهيات

ⲑⲉⲟⲡⲓⲥⲧⲏ (ⲧ) مؤمنة بـ . ثيوبستا

ⲑⲉⲟⲡⲣⲉⲡⲟⲥ لائق بـ

Ⲑⲉⲟⲥ ١ *God* باسم ١

• ⲥⲩⲛ Ⲑⲉⲟⲩ

ⲑⲉⲟⲥⲉⲃⲏⲥ (ⲡ) خائف ١ . تقي *devout, pious, God-fearing*

ⲑⲉⲟⲧⲟⲕⲟⲥ (ⲧ) والدة الإله

ⲑⲉⲟⲫⲓⲗⲟⲥ ١ ـ محب *loving God*

٢ ـ ثاوفيلوس *Theophilus*

ⲑⲉⲟⲫⲟⲣⲟⲥ اللابس الإله

ⲑⲉⲣⲁⲡⲉⲩⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲑⲉⲣⲁⲡⲉⲩⲓⲛ داوَى . عالَجَ *heal, cure*

ⲑⲉⲣⲁⲡⲓⲁ,ⲑⲉⲣⲁⲡⲓⲁ (ⲧ) علاج . شفاء

ⲑⲉⲣⲙⲟⲥ ترمُس (حافظ للحرارة)

ⲑⲉⲥⲓⲥ,ⲉⲥⲑⲉⲥⲓⲥ (ⲧ) *thesis* نظرية

ⲑⲉⲱⲣⲓⲁ (ⲧ) *sight, spectacle* رؤيا . منظر إلهي

• ⲑⲉⲱⲣⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲑⲉⲱⲣⲓⲛ رأى . شاهدَ . حقّقَ *see, watch, observe, perceive*

ⲑⲉⲱⲣⲓⲙⲟⲥ (ⲡ) ناظر الإلهيات . ناطق بالإلهيات

ⲑⲏⲕⲏ (ⲧ) *sheath (of sword)* ١ ـ غِمْد (جراب السيف)

٢ ـ جَوْرَب

٣ ـ صُرّة هدوم

٤ ـ صندوق (للملابس) [إش ٣ : ٢٦]

ⲑⲏⲣⲓⲟⲛ (ⲡ) *wild animal* وَحْش . حيوان متوحش

-ⲛⲓⲟⲏⲣⲓⲟⲛ ⲛⲁⲥⲣⲓⲟⲛ الوحوش الكاسرة

ⲑⲓⲛⲟⲡⲱⲣⲟⲛ خريف ـ خريفي [يهوذا ١٢]

ⲑⲗⲓⲃⲓⲛ أحزَنَ . أغمَّ . ضايقَ

ⲑⲗⲓⲯⲓⲥ,ⲑⲗⲧⲯⲓⲥ (ⲧ) شِدّة . ضيق . مصيبة *trouble, hard circumstance, distress*

ⲑⲣⲁⲩⲥⲓⲥ (ⲧ) *breakage* انقطاع

ⲑⲣⲏⲥⲕⲉⲓⲁ,ⲑⲣⲏⲥⲕⲓⲁ (ⲧ) *religion* معتقد . دين

ⲑⲣⲏⲛⲟⲥ,ⲑⲣⲓⲛⲟⲥ (ⲧ) *song of gfief* مرثية

-ⲑⲣⲓⲛⲟⲓ ⲛⲓⲉⲣⲉⲙⲓⲁⲥ مراثي إرميا

ⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ⲩ (ⲡ) *throne* عرْش . كرسي

• ⲑⲣⲟⲛⲓⲍⲉⲓⲛ اجلسَ على العرش

• ⲑⲣⲟⲛⲓⲥⲙⲟⲥ (ⲡ) تجليس

-ⲁⲓⲣⲁⲟⲧⲱ ⲛⲑⲣⲟⲛⲓⲥⲙⲟⲥ ⲙⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲙⲡⲁⲧⲣⲓⲁⲣⲭⲏⲥ حضرتُ تجليس أبينا البطريرك

ⲑⲩⲙⲟⲥ (ⲡ) *anger, rage, fury* غضب . حنق

ⲑⲩⲣⲱⲛ (ⲡ) درع . مِجَن . تُرس

-ⲡⲓⲑⲩⲣⲱⲛ ⲛⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ درع (ترس) الإيمان

ⲑⲥⲁⲩⲣⲟⲥ (ⲡ) *treasure* كَنز

ⲑⲩⲥⲓⲁ (ⲧ) *sacrifice, offering* ذبيحة . قربان

ⲑⲩⲥⲓⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲑⲩⲥⲓⲁⲍⲓⲛ قدّمَ ذبيحة

ⲑⲩⲥⲓⲁⲥⲙⲁ (ⲡ) ضحية

ⲑⲩⲥⲓⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (ⲡ) (=ⲙⲁⲛⲉⲣⲯⲱⲟⲩⲓ) مذبح *altar*

ⲓ

ⲓⲁⲕⲱⲃ *Jacob* يعقوب

ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ *James* ياكوبوس

ⲓⲁⲥⲡⲓⲥ (ت) *jasper* يَشْب (نوع حجر كريم)

ⲓⲇⲓⲟⲛ,ⲓⲇⲓⲟⲥ (=ⲛⲓⲙ ⲛⲓⲙⲟⲩ) *one's own* نفس

ⲓⲇⲓⲱⲧⲏⲥ (ب) *layman* أمّي . جاهل [١كو ١٤ : ٢٤]

ⲓⲇⲟⲛ,ⲓⲇⲟⲥ (ب) ١ ـ هيئة . مثال
٢ ـ سلعة . بضاعة . شيء ما

ⲓⲇⲱⲗⲟⲛ = ⲉⲓⲇⲱⲗⲟⲛ (ب) وثن . صنم

• ⲟⲩⲁⲙⲱⲟⲩⲉ ⲓⲇⲱⲗⲟⲛ عابد وثن

ⲓⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ *(adj.m.)* *priestly* كهنوتي

ⲓⲉⲣⲉⲩⲥ,ⲉⲣⲉⲩⲥ (ب) *priest* كاهن

ⲓⲉⲣⲟⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ (ب) الكاهن الشهيد
(لقب يلقب به البابا بطرس خا الشهداء)

ⲓⲉⲣⲟⲩⲥⲁⲗⲏⲙ *Jerusalem* أورشليم

ⲓⲉⲣⲟⲯⲁⲗⲧⲏⲥ (ب) المرتل

ⲓⲏⲥⲟⲩⲥ *Jesus* يسوع

ⲓⲕⲁⲛⲟⲥ,ⲉⲓⲕⲁⲛⲟⲥ *worthy, fit* ١ ـ مستحق
sufficient ٢ ـ كافٍ

ⲓⲕⲱⲛ,ⲉⲓⲕⲱⲛ = ⲉⲓⲕⲱⲛ (ت) إيقونة . صورة

ⲓⲗⲉⲱⲥ *merciful to* لُطْفاً بِ

ⲓⲗⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (ب) مَحل الاستغفار . غطاء التابوت

ⲓⲙⲏⲧ = ⲉⲓⲙⲏⲧⲓ ما عدا . ما ـ . إذا ـ يكن

ⲓⲛⲁ,ⲉⲓⲛⲁ *(conj.)* لكي . كي . لام التعليل
in order that, so that, that

ⲓⲟⲩⲣⲇⲁⲛⲏⲥ (ب) *Jordan River* نهر الأردن

ⲓⲟⲩⲇⲁⲓⲁ,ⲓⲟⲩⲇⲉⲁ (ت) *Juden* اليهودية

ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ *Judah* يهوذا

ⲓⲟⲩⲇⲉⲁ = ⲓⲟⲩⲇⲁⲓⲁ (ت) اليهودية

ⲓⲟⲩⲗⲓⲟⲥ *Julius* يوليوس

ⲓⲣⲏⲛⲏ,ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ = ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ (ت) سلام

• ⲓⲣⲏⲛⲏ ⲡⲁⲥⲓ السلام للكل

ⲓⲣⲓⲥ (ت) *rainbow* قوس قزح [رؤ ٤ : ٣]

ⲓⲥⲁⲁⲕ *Isaac* اسحق

ⲓⲥⲟⲥ,ⲉⲓⲥⲟⲥ *(adj. m.)* *equal, the same* ١ ـ مساوٍ (لِ)
in agreement (with) ٢ ـ متفق (مع)

ⲓⲥⲟⲯⲩⲭⲟⲥ مشارك لنفس المشاعر
sharing the same feelings

ⲓⲥⲣⲁⲏⲗ,ⲓⲥⲗ *Icrael* اسرائيل

ⲓⲥⲣⲁⲏⲗⲓⲧⲏⲥ (ب) *Israelite* اسرائيلي

ⲓⲥⲧⲟⲣⲉⲓⲛ أرّخَ

ⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲁ,ⲉⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲁ (ت) *history* تاريخ

ⲓⲥⲭⲩⲣⲟⲥ *strong, mighty, powerful* قوي . قدير

• ⲁⲅⲓⲟⲥ ⲓⲥⲭⲩⲣⲟⲥ قدوس القوي

ⲓⲥⲭⲩⲥ,ⲓⲥⲭⲩⲟⲥ (ت) *strength, might* قوة . قدرة

ⲓⲧⲁ ثم . عقب ذلك

ⲓⲧⲁⲙⲟⲥ قاسي . عديم الرحمة [لو ٢٧ (٥٠ع): ٤١]

ⲓⲧⲉ إما

• ⲓⲧⲉ ... ⲓⲉ ... إما (كذا) أو (كذا)

ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ *John* يوحنا

ⲓⲱⲃ *Job* أيوب

ⲓⲱⲥⲏⲫ *Joseph* يوسف

ⲓⲱⲧⲁ (ب) حرف . نقطة [مت ٥ : ١٨]

K

ΚΑΔΟC,ΚΑΤΟC (π) قادوس الساقية

ΚΑΖΟΦΙΛΑΚΙΟΝ,ΣΑΖΟΦΙΛΑΚΙΟΝ (π) صندوق المال . خزانة

ΚΑΘΑΡΙΖΕΙΝ,ΕΡΚΑΘΑΡΙΖΙΝ طهّرَ . نظّفَ . روّقَ *cleanse, purify* (عب ٩ : ١٧)

ΚΑΘΑΡΟC *(adj. m.)* *pure, clean* طاهر

ΚΑΘΑΡCΙΑ (τ) *purity, cleanness* طهارة

ΚΑΘΑΡΤΟΝ,ΚΑΘΑΡΤΟC نقي . طاهر . طيب . صالح

• ΑΚΑΘΑΡΤΟΝ شرير . ردىء . نجس

ΚΑΘΑΡΤΩΜΑ (ντ) *miracles* ١ ـ معجزات
٢ ـ فضائل

ΚΑΘΕΔΡΑ (τ) *seat, chair* كرسي . منبر . مقر

-ΤΚΑΘΕΔΡΑ ΝΑΠΟCΤΟΛΙΚΗ الكرسي الرسولي . كاتدرائية

ΚΑΘΕΡΕΙΝ,ΕΡΚΑΘΕΡΙΝ شلحَ . قطعَ . حرمَ

ΚΑΘΕΡCΙC (τ) حرْم . قطْع

ΚΑΘΗΓΗΤΗC (π) *teacher,master* أستاذ . معلم

ΚΑΘΗΚΕΙΝ,ΕΡΚΑΘΗΚΙΝ وعظَ . علّمَ . أرشدَ

-ΑΥΕΡΚΑΘΗΚΙΝ ΝΙΜΜΟΥ ΟΥΟΕ ΑΥΤΩΜC ΝΜΟΟΥ وعظهم وعلّمهم

ΚΑΘΙΡΟC (π) *turtle* السلحفاة

ΚΑΘΙCΜΑ (π) محل الجلوس . مقعد

ΚΑΘΙCΤΑ أجلسَ على العرش . أعطى سلطان

ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ,ΚΑΘΟΛΙΚΟC *(adj. m.)* كاثوليكي . جامع . عمومي

ΚΑΘΥΓΗCIC (τ) إرشاد . وعْظ

ΚΑΙ,ΚΕ *(conj.)* *and, also* واو العطف

ΚΑΙ ΓΑΡ,ΚΕ ΓΑΡ إذ أن

ΚΑΙΝΗ,ΚΕΝΗ *(adj. f.)* *new* جديدة

ΚΑΙΝΟC,ΚΕΝΟC *(adj. m.)* *new* جديد

ΚΑΙΠΕΡ,ΚΕΠΕΡ *(conj.)* بالرغم من . مع أن *though, although*

ΚΑΙΡΟC,ΚΕΡΟC *time, season* زمن . فصل

ΚΑΙΤΟΙ,ΚΕΤΟΙ إذاً . حينئذ . ولو . مع أن . بكل تأكيد *(conj.) yet,, although*

ΚΑΚΗ *(adj. f.)* *evil, bad, wrong* رديئة . شريرة

• ΚΑΚΗ ΚΕΦΑΛΗ ذو رأس أو عقل رديء (يا بو دماغ بطّال)

ΚΑΚΙΑ (τ) شر . رداءة . خبث . قساوة . دنس *evil, wickedness*

• ΑΤΚΑΚΙΑ بلا شر أو عيب

• ΜΕΤΑΤΚΑΚΙΑ نقاء . براءة . بساطة . دعة

ΚΑΚΙΝ مَلَل . ضَجَر

• ΕΡΚΑΚΙΝ مَلَّ (لو ١٨ : ١)

ΚΑΚΟΠΡΑΓΜΑ (π) شرير

ΚΑΚΟC *(adj. m.)* *evil, bad, wrong* ردىء . شرير

ΚΑΚΟΤΡΓΙΑ (τ) *wickedness* شر . جُرْم

ΚΑΚΟΤΡΓΟC (π) *criminal* فاعل شر . مجرم

ΚΑΚΩC *(adv.)* *badly, wrongly* برداءة . بشر . بقبح

ΚΑΛΑΜΙCΚΟC (π) جذع . ساق . فرع . قضيب

ΚΑΛΕ,ΚΑΛΙΝ *call, name, adress* (قال) . دعا . نادَى

ΚΑΛΗ *(adj.f.)* *good, right* حسنة . جيدة . طيّبة

ΚΑΛΟΓΗΡΟC

ΚΑΛΟC *(adj.m.)* (كويس) . جيد . لطيف . طيب . حسن *good, right*

ΚΑΛΥΒΗ (τ) *hut* كوخ

ΚΑΛΥΜΜΑ (π) *veil* (٢كو ٣ : ١٤) بُرْقُع . سِتْر

-ΟΥΚΑΛΥΜΜΑ ΝΤΕ ΤΚΑΚΙΑ سِتاراً للشر (١بط ٢ : ١٦)

ΚΑΛΩC *(adv.)* *well, correctly* جيّداً . حسناً

ΚΑΜΑΡΑ (τ) ١ ـ قمرة . قبة (يش ٤٠ : ٢٢)
٢ ـ سرادق

ΚΑΜΙΝΟC (τ) *furnace, oven* فرن لحرق الطوب) . أتون . (فمينة

ΚΑΜΠΙΝΟC (τ) قباني (ميزان لوزن الأشياء الثقيلة)

ΚΑΝ *(conj.)* *even if, and if* إذا كان . ولو كان

• ΚΑΝ ΟΥΝ رغم أن

ΚΑΝΑΝΑΙΟCΚΑΝΑΝΕΟC (π) كنعاني

ΚΑΝΘΑΡΟC (π) زنبور . فرقع لوز (حشرة) (حز ٢ : ١١)

ΚΑΝΝΑΒΗC (τ) قِنّب

ΚΑΝΟΥΝ (π) ١ ـ قانون (آلة موسيقية)
٢ ـ مِلّة . سبت (لوضع القربان)
٣ ـ قفّة

ΚΑΝΤΗΛΑ,ΚΑΝΤΥΛΗ (τ) قنديل

ΚΑΝΩΝ (π) *rule, principle* قانون . قاعدة

ΚΑΠΗΛΟC (π) تاجر

• ΝΕΤΕΝΚΑΠΗΛΟC تجاركم (يش ١ : ٢٢)

ΚΑΠΝΟC (π) *smoke* دخان

ΚΑΠΠΑ راحة اليد

ΚΑΠCΑ (τ) خزينة . صندوق

ΚΑΡΔΙΑ,ΚΑΡΔΙΑC (τ) ١ ـ قلب . فؤاد *heart, mind*

KAPIA (ت) لوز
•ϣε ȵKAPIA خشب اللوز [١ مل ١٠ : ١١]
KAPOTKION (π) عربة بضاعة . عربة كارو
KAPOTC ١ ـ أشقر . أمهش
٢ ـ (وتعنى): أكرت . مجعّد
KAPΠOC (π) ١ ـ رة . فاكهة *fruit*
٢ ـ نتاج *outcome*
٣ ـ رة بمعنى فائدة *gain*
KAPTAΛΛOC (π) سَلّة . سَبَد . زنبيل (من قصب الغاب)
KACIA (ت) قرفة . دار صينى . سليخة [مز ٤٤ : ٨]
KACIC (ت) خوذة . قلنسوة
KACϢON,KACϢΩN (π) مَحْلَب . بخور مريم (قرن الغزال)
KACTOPIOC خصية كلب البحر (لها قشر رقيق ينكسر بأدنى لمس)
KACTPON (π) قصر . قلعة *castle*
KATA على حسب . كَ . كما . مثل . على حسب قول *according to*
•KATA ϢAPKON كما (كتب) مرقس
•KATA ϢA فى كل موضع
KATABACIC (ت) منحدر . انحطاط *descent, slope*
KATABOΛH (ت) إنشاء . تشييد *beginning, creation* [مت ١٣ : ٣٥]
KATAΣΣEΛΛW بشّرَ *make known, preach*
KATAΣEION,KATAKION (π) قلاية . مسكن . مَخزن المؤن (كرار) *cell*
KATAΔIKH (ت) حُكْم . أمر عال [اع ٢٥ : ١٥]
KATAKΛHTON (π) قميص نوم
-πιερψων ȵKATAKΛHTON قميص نوم [إش ٣ : ٢٣]
KATAKΛHCϢOC = KATAKΛTCϢOC (π) طوفان *flood, deluge*
KATAKΛIZIN جَرَفَ [دا ١١ : ٢٢]
KATAKPIϢA (π) عقوبة . قصاص . معاقبة . عقاب *condemnation*
KATAKPINEIN,EPKATAKPININ حكم على . عاقب . قاضَى *condemn*
KATAΛAΛIA (ت) نميمة . غيبة . اغتياب *slander*
•EPKATAΛAΛIN اغتاب . سَبّ
KATAΛAΛOC (π) نمّام *slanderer*
KATAΛAϢBANIN عبّرَ عن . أدرك بفهمه
KATAΛYϢA (π) مأوَى . مقر راحة *place of resting*
٢ ـ ادراك *inner self*

KATAϢEPOC (π) القطمارس (كتاب فصول القراءات الكنسية ومعناها : كنصيب)
KATANIZIC,KATANTZIC (ت) تَخَشُّع
-APIϢOT ȵTAΨYXH ȵOTKATANIZIC امنح نفسى تخشعاً
KATANOHCIC (ت) فَهْم . بَصيرة
KATANTAN,EPKATANTAN وصل إلى . أقبل إلى . وقع فى . أوقع فى [اف ٤ : ١٣ ـ اع ٢٧ : ١٢]
KATANTZIC (ت) ١ ـ تَخَشُّع . وَرَعٌ
٢ ـ سُبات . ذهول *stupor*
٣ ـ فقدان الحس *numbness*
KATAZIOIN,EPKATAZIOIN ١ ـ شرّفَ.تفضّلَ
٢ ـ صار أهلاً . جعل مستحقاً *be worthy, make worthy*
KATAZIW جعل مستحقاً (أو أهلاً)
KATAZYPON (π) خشن . شائك . يابس
KATAΠETACϢA (π) سِتْر.حجاب (الهيكل) *curtain*
KATAΠONTICϢOC (π) تغريق . تغطيس *drowning*
KATAPAKTHC (π) جندل . ميزاب . سيْل *cataract*
KATAPΓEIN بطل مفعول . أزال اثر *make to disappear, cancel, nulify*
KATACAPZ الأهل . الوالدان الجسديان
-EϩOTE ȅTHIq ȵNEqKATACAPZ أفضل من أن يعطيه لوالديه بالجسد
KATACKOΠOC (π) جاسوس *spy*
KATACTACIC (ت) هدوء . استقرار
KATAΦPONEIN,EPKATAΦPONIN احتقر . استهان . استخفّ *despise, think nothing of*
KATAΦPONHCIC (ت) احتقار . استهانة . استخفاف
KATAΦPONHTHC (π) مستهزئ . مستهين *scorner*
KATAΦYCIC (ت) طبيعى . فطرى
KATAXIN لائِقٌ
KATAXPACΘAI,EPKATAXPACΘE استعملَ [١كو ٧ : ٣١] *use, make full use of*
KATEXEIN حفظ نفسه . أعاق . عطّلَ . حجز . كبح *keep, hold fast, restrain, suppress*
KATHΓORIA (ت) تهمة . شكاية . شكوى *charge, accusation*
•EPKATHΓORIN اتهم . اشتكى على . ادعى على
KATHΓOROC (π) شاكى *accuser*
KATHXEIN وعَظَ . أرشدَ . عَلّمَ
KATHXHCIC,KATHXIA (ت) موعظة

ⲕⲉⲩⲙⲁ,ⲥⲉⲩⲙⲁ حلاوة . شيء ذو طعم حلو
ⲕⲉⲫⲁⲗⲁⲓⲟⲛ,ⲕⲉⲫⲁⲗⲉⲟⲛ (π) ١ ـ فصل . أصحاح
٢ ـ رأس مال . مبلغ من المال [اع ٢٢ : ٢٨] *sum of money*
ⲕⲉⲫⲁⲗⲏ (ⲧ) رأس . دماغ . قمة *head*
ⲕⲉⲫⲁⲗⲓⲥ (ⲧ) ملف . درَج كتاب . مُجَلَّد *roll (of scroll or book)*
ⲕⲉⲫⲁⲗⲟⲥ (π) جذام (نوع مرض)
ⲕⲏⲙⲟⲥ (π) كمامة . رسَن . لجام [مز ٣١ : ١٠]
ⲕⲏⲛⲥⲟⲛ,ⲕⲏⲛⲥⲟⲥ (π) خَراج . ضريبة . غرامة *tax*
ⲕⲏⲡⲟⲥ (π) بستان . حديقة (جنينة) *garden*
ⲕⲏⲣⲩⲝ (π) منادٍ . مبشِّر *preacher*
ⲕⲏⲧⲟⲥ (π) (= ⲁⲗⲭⲁⲓ ب) حوت
ⲕⲓⲃⲱⲧⲟⲥ (ⲧ) ١ ـ فُلك نوح *ark (of a ship)*
٢ ـ تابوت العهد *the convenant box*
٣ ـ (وتعني) : صندوق *box*
ⲕⲓⲑⲁⲣⲁ (ⲧ) قيثارة . كمنجة *harp*
ⲕⲓⲑⲁⲣⲓⲍⲓⲛ عزف على القيثارة *play a harp*
ⲕⲓⲙⲏⲧⲏⲣⲓⲟⲛ = ⲕⲟⲓⲙⲏⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (π)
١ ـ جبانة . قبر . مزار
٢ ـ (وتعني) : حجرة . (أودة)
ⲕⲓⲛⲛⲁⲙⲱⲙⲟⲛ,ⲕⲩⲛⲁⲙⲱⲙⲟⲛ (π)
دار صيني . قرفة . سَليخة (نبات هندي) [لتوطوكية يوم الأحد]
ⲕⲓⲛⲇⲩⲛⲁⲣⲓⲟⲛ (π) قنطار
ⲕⲓⲛⲇⲩⲛⲉⲩⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲕⲓⲛⲇⲩⲛⲉⲩⲓⲛ خاطَرَ . وقع في خطر . خاضَ الأخطار . تورَّطَ
ⲁⲣⲉⲙⲁⲛ ⲟⲩⲍⲟⲓ ⲉⲣⲕⲓⲛⲇⲩⲛⲉⲩⲓⲛ- إذا حصل خطر للمركب
ⲕⲓⲛⲇⲩⲛⲟⲥ (π) خطر . شدة . ضيق *danger, peril*
ⲕⲓⲛⲏⲕⲟⲛ (π) مهرج . بلياتشو . (كثير الحركة)
ⲕⲓⲛⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) حركة . تحرُّك *movement, motion*
ⲕⲓⲣⲍⲓⲛ,ⲉⲣⲕⲩⲣⲓⲍⲓⲛ كَرَزَ
ⲕⲗⲁⲇⲟⲥ (π) غصن . فرع *branch*
ⲕⲗⲁⲥⲙⲁ (π) قطعة . جزء *fragment, piece*
ⲕⲗⲁⲥⲙⲁ ⲛⲟⲉⲓⲕ ⲙ̀ⲡ̀ⲕⲗⲁⲥⲙⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲙⲛ̀ⲕⲟⲩⲓ- فليل من كسر الخبز
ⲕⲗⲁⲥⲙⲁⲧⲓⲍⲓⲛ كَسَّرَ إلى قطع صغيرة
ⲕⲗⲏⲙⲁ (π) فرع . غصن . زرجون *branch*
ⲕⲗⲏⲣⲓⲕⲟⲥ *(adj.m.)* اكليريكي
ⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ (ⲧ) ميراث . تركة *property*
ⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲟⲥ (π) وريث . وارث *heir*
• ⲉⲣⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲛ ورث
ⲕⲗⲏⲣⲟⲥ (π) ١ ـ نصيب . بخت *share, part*

• ⲉⲣⲕⲁⲧⲏⲭⲓⲛ وعظ . علَّمَ . أرشد *preach*
ⲕⲁⲧⲏⲭⲟⲩⲙⲉⲛⲏ (ⲙ) الموعوظون
ⲕⲁⲧⲟⲥ,ⲕⲁⲇⲟⲥ (π) قادوس الساقية
ⲕⲁⲧⲗⲟⲥ (π) ساق . قصبة . فتيلة [مر ٢٥ : ٣١ـعد ٢ : ٣٧]
ⲕⲁⲩⲙⲁ (π) حرّ . حرارة . سخونة *heat*
• ⲉⲣⲕⲁⲩⲙⲁ أشعل . سخَّنَ . احرق [مر ٤ : ٦]
ⲕⲁⲩⲥⲱⲛ (π) الحر الشديد *scorching heat*
ⲕⲁⲩⲭⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) افتخار . تفاخُر . فَخْر . مباهاة *boasting*
ⲕⲁⲩⲧⲏⲣⲟⲥ التهاب . احراق
ⲕⲁⲩⲥⲁ (ⲧ) زلّعَة
ⲕⲉ = ⲕⲁⲓ (= ⲙⲉⲛ ب) (حرف عطف) : و . أيضاً
ⲕⲉⲃⲉⲣⲛⲓⲧⲏⲥ = ⲕⲩⲃⲉⲣⲛⲓⲧⲏⲥ (π) مدبِّر
• ⲉⲣⲕⲉⲃⲉⲣⲛⲓⲧⲏⲥ دبَّرَ [لتوطوكية يوم الأحد]
ⲕⲉⲇⲁⲣⲓⲥ (ⲧ) عمامة [حز ٢١ : ٢٦]
ⲕⲉⲇⲣⲟⲥ (ⲧ) أرزَة . (شجرة الصنوبر)
ⲕⲉⲗⲉⲩⲱ,ⲉⲣⲕⲉⲗⲉⲩⲓⲛ أمَرَ . حكَمَ . رسَمَ *order, command*
ⲕⲉⲗⲉⲩⲥⲓⲥ (ⲧ) أمْر . حُكْم . نظام
ⲕⲉⲗⲗⲁⲣⲓⲕⲟⲛ (π) مخزن مؤن (كرار)
ⲕⲉⲛⲏ = ⲕⲁⲓⲛⲏ *(adj. f.)* جديدة . حديثة
• ⲧⲕⲉⲛⲏ ⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ العهد الجديد
ⲕⲉⲛⲟⲇⲟⲝⲟⲛ مَزْهوٌّ (مُعْجَبٌ) بنفسه
ⲕⲉⲛⲟⲥ = ⲕⲁⲓⲛⲟⲥ *(adj.m.)* جديد . حديث
ⲕⲉⲡⲉⲣ = ⲕⲁⲓⲡⲉⲣ *(conj.)* بالرغم من . رغم أن
ⲕⲉⲣⲁⲙⲉⲩⲥ (π) فخاري . خزَّاف *potter*
ⲕⲉⲣⲁⲥⲧⲏⲥ (ⲟⲩ) (=ϩⲟϥ ⲛⲧⲁⲡ ب) حيَّة ذات قرون [أم ٢٣ : ٣٢]
ⲕⲉⲣⲁⲧ (π) قيراط (وزن ٢٤٢ ملليجرام)
ⲕⲉⲣⲁⲧⲛⲟⲥ (π) صاعقة [يش ٣٠ : ٣٠]
• ϩⲓ ⲕⲉⲣⲁⲧⲛⲟⲥ أصْعَقَ . ألقى صاعقة
ⲕⲉⲣⲉⲁ (ⲧ) لفائف . أكفان
ⲕⲉⲣⲙⲁ (π) نقود . قطعة صغيرة من النقود *coin*
• ⲉⲣⲕⲉⲣⲙⲁ صرَفَ . فكَّ نقوداً
• ϥⲁⲓⲕⲉⲣⲙⲁ صرَّاف
ⲕⲉⲣⲟⲥ = ⲕⲁⲓⲣⲟⲥ (π) زمن . وقت . حين
ⲕⲉⲥⲧⲱⲛⲁⲣⲓⲟⲥ (π) سيَّاف . جلاد
ⲕⲉⲧⲁⲛⲉⲧⲉⲓⲛ,ⲕⲉⲑⲛⲉⲧⲓⲛ قبِلَ . ارتضى . استحسن
ⲕⲉⲧⲟⲓ = ⲕⲁⲓⲧⲟⲓ *(conj.)* مع ذلك . فقط . لا سيما . بالتأكيد

٢ ـ ميراث . تركة
٣ ـ قرعة
• ⲉⲓ ϰⲗⲏⲣⲟⲥ القى قرعة [اع ١ : ٢٦]
ϰⲗⲏⲣⲟⲥ (ⲛⲓ) اكليروس . خدام الدين . كهنة
ϰⲗⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) دعوة . الهام ربانى *call, calling*
ϰⲗⲓⲁⲝ (π) جانب [خر ٢٥ :: ١٤]
ϰⲗⲓⲛⲁⲧⲉ اسجدوا (فعل أمر للجمع)
ϰⲗⲓⲧⲱⲛ (ⲛⲓ) عصائب . أطراف ثياب [إش ٣ : ٢٠]
ϰⲟⲓⲗⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ بطن . أحشاء *stomach*
٢ ـ رَحِم *womb*
٣ ـ شهوة . رغبات الجسد *apetite, bodily desires*
ϰⲟⲓⲙⲏⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (π) جبانة . مقبرة . مزار
ϰⲟⲓⲛⲟⲛ,ϰⲟⲓⲛⲟⲥ *common* عمومى . مشترك . مشاع
-ⲧⲉⲓⲉⲓⲧ ⲙⲛ̄ ⲧⲃⲁⲓⲗⲟⲟⲩ ⲙⲛ̄ ⲡⲧⲱⲣⲧ ⲫⲱⲡⲉ
ⲛ̄ϰⲟⲓⲛⲟⲛ ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲙⲉⲣⲏⲧ ص مدخل الباب والصهريج والسلم يكون مشتركا بيننا وبينكم
ϰⲟⲓⲛⲱⲛⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ اشتراك . شركة *partnership*
٢ ـ تناول الأسرار *contribution*
ϰⲟⲓⲛⲱⲛⲟⲥ (π,ⲧ) شريك *partner, sharer*
ϰⲟⲓⲧⲱⲛ (π) قيطون . مخدع . حجرة نوم *bedroom*
ϰⲟⲕⲕⲟⲥ (π) حبّة . بذرة *seed, grain*
ϰⲟⲕⲕⲓⲛⲟⲥ قرمز [خر ٣٧ : ٢١ (٨٣ : ٢٣ بوت)] *scarlet, red*
ϰⲟⲗⲁⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣϰⲟⲗⲁⲍⲓⲛ عاقبَ . قاصَصَ . عذّبَ *punish*
ϰⲟⲗⲁⲕⲉⲓⲁ,ϰⲟⲗⲁⲕⲓⲁ (ⲧ) تملّق . مداهنة . خداع *flattery*
-ⲁⲩⲥⲁⲍⲓ ⲛⲉⲙⲙⲟⲩ ⲃⲉⲛ ⲫⲁⲛⲥⲁⲍⲓ ⲛ̄ϰⲟⲗⲁⲕⲓⲁ
تكلم معهم بأقوال خادعة
ϰⲟⲗⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) عِقاب . قَصاص . عذاب *punishment*
ϰⲟⲗⲗⲁⲑⲓ بلّاص
ϰⲟⲗⲗⲁⲣⲓⲟⲛ (π) طوق حديد
-ⲫⲁⲛϰⲟⲗⲗⲁⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲧⲟⲓ ⲉⲛⲟⲩⲙⲟϯ أطواق حديد مربوطة فى أعناقهم
ϰⲟⲗⲩⲃⲓⲥⲧⲏⲥ (π) صَرّاف *money changer*
ϰⲟⲗⲟⲃⲟⲥ (π) قصير
-ⲁⲃⲃⲁ ⲓ̅ⲱ̅ⲥ̅ ⲡⲓϰⲟⲗⲟⲃⲟⲥ أنبا يحنس القصير
ϰⲟⲗⲟⲫⲱⲛⲓⲁ (ⲧ) قلفونيا . راتنج (نوع صمغ)
ϰⲟⲗⲡⲟⲥ (π) ١ ـ عِبٌ . صدْر *bosom, chest*
٢ ـ (وتعنى) : خليج . خور . ثغر *bay, gulf*
-ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲟ
ⲟⲩⲙⲁⲓⲙⲙⲟⲛⲉ ⲛ̄ⲥⲉⲛⲧⲕ ص رأوا خليجاً به مرسَى (للسفن)
ϰⲟⲗⲩⲙⲃⲏⲑⲣⲁ (ⲧ) ١ ـ حوض . فسقية *pool*
٢ ـ لقان . جرن المعمودية

ϰⲟⲙⲙⲁⲣⲓⲟⲛ (π) بستان
ϰⲟⲙⲏⲥ (π) والى . أمير
ϰⲟⲙⲓⲧⲁⲧⲟⲛ (π) مقاطعة . اقليم
ϰⲟⲙⲟⲡⲟⲗⲓⲥ,ϰⲱⲙⲟⲡⲟⲗⲓⲥ (ⲧ) قرية.ضاحية.بلدة
ϰⲟⲙⲟⲣ (π) مِدّ (نوع مكيال)
ϰⲟⲛⲇⲣⲁⲛⲧⲏⲥ (π) رُبْع [مر ١٢ : ٤٢]
ϰⲟⲛⲓⲁ (ⲧ) جير
• ⲟⲩⲱⲥ ⲛ̄ϰⲟⲛⲓⲁ مبيّض بالجير [اع ٢٣ : ٣]
ϰⲟⲛⲓⲍⲁ,ϰⲟⲛⲧⲍⲁ (ⲧ) سوكران (نوع نبات)
ϰⲟⲛⲧⲁⲣⲓⲟⲛ (π) رُمْح . سَهْم *spear, arrow*
ϰⲟⲛⲧⲍⲁ (ⲧ) سوكران . حشيشة البراغيث (نبات) *fleabane*
ϰⲟⲡⲣⲓⲁ (ⲧ) مزبلة . زبالة *dung,-heap, garbage*
ϰⲟⲡⲣⲓⲧⲏⲥ (π) زبّال
ϰⲟⲡⲣⲟⲥ (π) زِبْل . سماد *dung*
ϰⲟⲣⲁⲝ (π) غراب *crow, raven*
ϰⲟⲣⲃⲁⲛ (π) قربان *Corban*
ϰⲟⲣⲑⲟⲗⲗⲟⲥ (π) كمثرى [لب]
ϰⲟⲣⲓⲁ (ⲧ) الزقوة (عظمة فى العنق)
ϰⲟⲣⲓⲁⲛⲧⲣⲟⲛ (π) كزبرة
(نابل ذو حب عطر الرائحة نافع للمعدة) [لب] *koriander seed*
ϰⲟⲣⲟⲥ (π) كِر . صاع (مكيال اسرائيلى) *cor*
ϰⲟⲣⲡⲟⲥ (π) عرقوب
ϰⲟⲥⲙⲉⲓⲛ,ⲉⲣϰⲟⲥⲙⲓⲛ ١ ـ تزيّنَ . تحلّى
-ⲁⲩⲉⲣϰⲟⲥⲙⲓⲛ ⲇ
ⲡⲛⲁ ⲉⲟⲩ تزين بكل مواهب الروح القدس
٢ ـ زيّنَ *decorate*
ϰⲟⲥⲙⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) زينة . زخرفة *decoration*
ϰⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ *(adj.m.)* عالمى . دنيوى *worldlyd*
• ⲛⲓϰⲟⲥⲙⲓⲕⲟⲛ العالميات . الدنيويات
ϰⲟⲥⲙⲟⲥ (π) العالم . الدنيا . الكون *world, universe*
• ϰⲟⲥⲙⲟϰⲣⲁⲧⲱⲣ *world ruler* ضابط العالم . مالك الدنيا
ϰⲟⲧⲗⲁ (ⲧ) ثوب الراهب
ϰⲟⲧⲗⲟⲧⲣⲓⲟⲛ (π) كُحْل [رؤ ٣ : ١٨]
ϰⲟⲧⲙⲟⲥ (π) دبُّوس . (آلة حربية)
ϰⲟⲧⲛⲧⲁⲣⲓⲟⲛ (π) رمح . حربة
ϰⲟⲧⲡⲓⲥ (π)
ϰⲟⲧⲣⲉⲧⲥ (π) حلاّق
ϰⲟⲧⲥⲧⲱⲇⲓⲁ (ⲧ) حارس . خفير . ددبان *a guard*
ϰⲟⲧⲫⲟⲛ (π) جمدانة (آنية لحفظ الخمر)

KPAMBH (т) كُرُنْب

KPAMMATION,SPAMMATION (п) كمبيالة . تعهُّد

KPANION (п) ١ ـ جُمجمة *scull*
٢ ـ الإقرانيون (مكان حيث صلب يسوع)

KPACIC (т) اعتدال الهواء
-ϯKPACIC ⲛ̀ⲛⲁⲏⲣ اعتدال الهواء

KPACTIN (т) عُلّيق (شجر تأكله الجمال)

KPA'THP (п) قَصعَة (وعاء للعزج) [عد ٢٥ : ٣١]

KPATICTE (п) عزيز . صديق . حبيب [لو ١ : ٣]

KPATOC (п) قوّة . قدرة . اقتدار *might, strength*

KPAYΓH (т) صياح . هتاف *shout, crying*

KPAYPA (п) مشال [١صم ٢ : ١٣ ، ١٤]

KPEACPA (т) ١ ـ قصعَة (إناء للصب)
٢ ـ قِدْر . مرجل [عد ٢٧ : ٣]

KPIBWC (п) شمعدان

KPICMA (п) رسالة

KPIKOC (п) عروة . ابزيم

KPIMA (п) *condemnation, punishment* دينونة . عقاب

KPINEIN,KPININ *judge, condemn* حاكَمَ . أدان

KPINON (п) *lily* سوسن (اسم شجر)

KPION (п) نوشادر . ملح النشاد

KPITIC (т) أساس
-ⲙⲁⲧⲁϫⲣⲉ ϯⲕⲣⲓⲧⲓⲥ ⲁ̀ⲧⲉ ϯⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ لَبّتْ أساس الكنيسة

KPICIC (т) *judgement* دينونة . معاقبة . حُكْم

KPITHPION (п) *court* مَحل القضاء . مَحكمة

KPITHC (п) *judge* ١ ـ حاكِم . قاضي . ديّان
٢ ـ سفر القضاة

KPOKOC (п) زعفران . عُصْفُر . كُرْكُم

KPOTWNION (п) خَرْوَع

KCECTHC (п) *jar* آنية

KTHNOC (п) بهيمة

• KTHNWN (пι) *domestic animals* بهائم

KTICIC,KTHCIC (т) *creation* الخليقة . البَرِية

KTBEIA,KTBIA (т) *trickery, cunning* حيلة . خديعة [اع ٤ : ١٤]

KTBEPNITHC (= ⲣⲉϥⲉⲣϩⲉⲙⲓ) مُدَبِّر

KTBWTOC = KIBWTOC (т) تابوت

KTΘAPA = KIΘAPA (т) قيثارة

KTΘAPIWTHC (п) عازف القيثارة

KTKΛIKOC *(adj.m.)* *circular* مستدير . دائري

KTKΛOC (п) ١ ـ دائرة *circle*
٢ ـ دورة الفلك . دوران النجوم . سير النجوم
-ⲡⲓⲕⲧⲕⲗⲟⲥ ⲁ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲣⲏ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲓⲟϩ دور الشمس والقمر

KTKNOC (п) بَجعة (نوع من الأوز)

KTΛIA (т) اللثة

KTΛΛAΛIKON (п) *flattery* مخزن مؤن (كران)

KTMBAΛON (п) *cymbol* صنج . معزف (آلة موسيقية)

KTMIΛΛION (п) إناء

KTNAMWNON,KTNAMWNOC (п) دار صيني . سَليخة . قِرفَة

KTNAPI (т) قلادة . عُقْد . كِرْدان

KTNAPIZEIN,EPKTNAPIZIN طعَّمَ [رو ١١ : ٢٤]

KTNΔHNAPION (п) قنطار

KTNΔINETEIN,EPKTNΔINETIN خاطَرَ . وقع في شدة [١كو ١٥ : ٣٠]

KTNΔINOC = KINΔTNOC (п) خطر

KTNWNIA = KOINWNIA (т) اشتراك . شركة

KTΠAPICCOC (п)-[= cωπε ص] سرو . شجرة السرو

KTΠOC (от) *edge* وصْلة [اى ٢٨ : ٢٨]

Ktπpoc *Cyprus* قبرص

KTPIA (т) *lady* سيدة

KTPIAKH (т) يوم الرب . يوم الأحد

KTPIAKOC *(adj.m.)* *belonging to the Lord* ربّاني

Ktpie يا رب

KTPIZEIN,EPKIPIZIN كرز . بشّرَ . أعلن

KTPIKON مستدير

Ktpiλλoc ١ ـ كيرلس
٢ ـ عبد الرب

KTPINAIOC,KTPINNEOC (п) قيرواني

KTPIZ (п) كاروز . مبشر

KTPIOC (п) ١ ـ رب . سيد *lord, master*
٢ ـ الرب *the Lord*
• KTPIE يا رب

KTPOC (п) شمع . شموع

KWΛTN,EPKWΛIN *hinder, prevent* منع . أعاق

KWΛOTCIC (т) *hinderness* عائق . إعاقة . تعويق

KWMH (т) *village* قرية . بلدة صغيرة

KWMOΠOΛIC (п) *country town* ضاحية

KWΦOC (п) *dumb, deaf* أصم . أطرش

ⲗ

ⲗⲁⲅⲁⲛⲟⲛ (π) رقاق . فطير (عز ٢٩ : ٢)

ⲗⲁⲓⲕⲟⲥ *(adj. m.)* ١ ـ عالمى . علمانى
٢ ـ وتعنى : أمّى

ⲗⲁⲕⲁⲛⲏ,ⲗⲁⲕⲏⲛⲏ (ⲧ) لقّان . طشت . حوض

ⲗⲁⲕⲕⲟⲥ (ⲫ) جُبّ . بئر عميق

ⲗⲁⲕⲟⲛⲑⲉ (ⲧ) (= ⲃⲉⲧⲃⲉⲧ ب) بازلاء

ⲗⲁⲕⲱⲛ (ⲛⲓ) *vessels* (مواعين) أوانى .

ⲗⲁⲗⲓⲁ (ⲧ) اغنية . مناجاة

ⲗⲁⲙⲡⲁⲥ (π) *lamp, lantern* (لمبة) مصباح .

ⲗⲁⲙⲡⲉⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲗⲁⲙⲡⲓⲛ اضاءَ . أشعّ

ⲗⲁⲙⲡⲣⲟⲥ *bright, shining* لامع . مضيء
• ⲙⲉⲧⲗⲁⲙⲡⲣⲟⲥ (ⲧ) لمعان . ضياء

ⲗⲁⲛⲑⲁⲛⲓⲛ استتر . استخفى . أخفى عن . (استغفل)
be hidden, lose sight of, ignore

ⲗⲁⲛⲑⲉⲛ (ⲟⲩ) منشار

ⲗⲁⲟⲥ (π) *people, nation, crowd* شعب . جمهور

ⲗⲁⲧⲟⲙⲟⲥ (π) *cutter (of rock)* نحّات

ⲗⲁⲩⲣⲁ (ⲧ) دير (لب)

ⲗⲁⲩⲥⲁⲛⲓ لَبْسان (نبات عصيره يقتل الكلاب) (لب)

ⲗⲉⲃⲏⲥ (π) آنية . دِسْت . قيزان . بوتقة

ⲗⲉⲥⲥⲉⲣⲓⲟⲛ (π) كهرمان . كارم

ⲗⲉⲥⲓⲱⲛ,ⲗⲉⲥⲉⲱⲛ (ⲧ) *legion* لجيون . جوقة . فرقة

ⲗⲉⲓⲧⲟⲩⲣⲅⲓⲁ,ⲗⲓⲧⲟⲩⲣⲅⲓⲁ (ⲧ) ليتورجيا .
service, worship خدمة مقدسة . خدمة عامة

ⲗⲉⲓⲧⲟⲩⲣⲅⲟⲥ,ⲗⲓⲧⲟⲩⲣⲅⲟⲥ (π) خادم . خادم المذبح
servant

ⲗⲉⲓⲯⲁⲛⲟⲛ (π) رُفات . ذخيرة (القديس)

ⲗⲉⲛⲑⲏⲛ منشار كبير لقطع الأخشاب

ⲗⲉⲛⲧⲓⲟⲛ (π) *towl* منديل . لفافة

ⲗⲉⲝⲓⲕⲟⲛ (π) قاموس . معجم الكلمات

ⲗⲉⲝⲓⲥ (π) جملة . عبارة

ⲗⲉⲡⲧⲟⲛ,ⲗⲉⲡⲧⲟⲥ (π) (=ⲧⲉⲃⲓ ب) *lepton* فِلْس
(عملة يونانية من النحاس = ٢٠ خردة أى ١/٢ مليم أو ١/١٢٨ من الدينار) (لو ١٢ : ٥٩)

ⲗⲉⲩⲓ,ⲗⲉⲩⲓⲥ,ⲗⲉⲩⲉⲓ *Levi* لاوى (من بنى اسرائيل)

ⲗⲉⲩⲓⲧⲏⲥ (π) *Levite* لاوى

ⲗⲉⲩⲓⲧⲓⲕⲟⲥ *(adj.m.)* *Levitical* ١ ـ خص اللاوى

٢ ـ سفر اللاويين

ⲗⲉⲩⲕⲟⲛ,ⲗⲉⲩⲕⲟⲥ *white* أبيض

ⲗⲉⲩⲕⲟⲫⲱⲣⲓⲛ,ⲗⲉⲩⲕⲟⲫⲟⲣⲓⲛ متسربل بالبياض.. لابس أبيض

ⲗⲏⲙⲯⲓⲥ (ⲧ) *receiving* قبول . تناول

ⲗⲓⲃⲁⲛⲟⲛ,ⲗⲓⲃⲁⲛⲟⲥ (π) *incense* ١ ـ لبان . بخور
Libanon ٢ ـ لبنان

ⲗⲓⲃⲩⲏ (ⲧ) *Libya* ليبيا

ⲗⲓⲑⲟⲅⲣⲁⲫⲓⲟⲛ (π) مطبعة

ⲗⲓⲑⲟⲅⲣⲁⲫⲟⲥ (π) مطبعجى
• ⲉⲣⲗⲓⲑⲟⲅⲣⲁⲫⲓⲛ طبَعَ
• ⲙⲉⲧⲗⲓⲑⲟⲅⲣⲁⲫⲟⲥ (ⲧ) طباعة

ⲗⲓⲑⲟⲥ (π) *stone* حجر

ⲗⲓⲙⲏⲛ (π) *harbor* بوغاز . ميناء
ⲡⲓⲗⲓⲙⲏⲛ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲟⲩⲧⲁⲓ- ميناء الخلاص

ⲗⲓⲙⲛⲏ (ⲧ) *lake* بحيرة

ⲗⲓⲙⲟⲥ = ⲗⲟⲓⲙⲟⲥ مستهزىء

ⲗⲓⲥⲧⲏⲥ (π) لص . سارق

ⲗⲓⲧⲁⲛⲓⲁ (ⲧ) طلبة . توسُّل . رجاء
• ⲉⲣⲗⲓⲧⲁⲛⲉⲩⲓⲛ توسّلَ . ترجّى . ارتضَى . رَضِىَ (مز ٤٤ : ١٤)

ⲗⲓⲧⲟⲩⲣⲅⲓⲁ = ⲗⲉⲓⲧⲟⲩⲣⲅⲓⲁ (ⲧ) ليتورجيا .
خدمة مقدسة . خدمة عامة

ⲗⲓⲧⲟⲩⲣⲅⲟⲥ = ⲗⲉⲓⲧⲟⲩⲣⲅⲟⲥ (π)
خادم . خادم المذبح

ⲗⲓⲧⲣⲁ,ⲗⲩⲧⲣⲁ (ⲧ) *pound* ١ ـ رطل (وزن)
litre ٢ ـ لِتر (حجم)

ⲗⲓⲯⲁⲛⲟⲛ = ⲗⲉⲓⲯⲁⲛⲟⲛ (π) رُفات . ذخيرة قديس

ⲗⲟⲃⲟⲥ (π) ١ ـ شحمة الأذن (لا ١٤ : ٤)
٢ ـ غشاء الكبد (لا ٣ : ٤)
٣ ـ حوصلة الطائر

ⲗⲟⲅⲓⲁ (π) *oracle, messages* وحى . هاتف الهى

ⲗⲟⲅⲓⲕⲏ *(adj. f.)* *rational* ناطقة . عاقلة

ⲗⲟⲅⲓⲕⲟⲛ,ⲗⲟⲅⲓⲕⲟⲥ *(adj.m.)* ناطق . عاقل . منطقى
rational, spiritual

ⲗⲟⲅⲓⲟⲛ (π) ١ ـ صديرية الكاهن
٢ ـ قول . كلمة . وصية

ⲗⲟⲅⲓⲥⲙⲟⲥ (π) *reasoning* ١ ـ تعقُّل . فهْم .
thought ٢ ـ فكر

ⲗⲧⲃⲓⲧⲱⲛ فانلة (ملبوس داخلي)

ⲗⲧⲕⲱⲥ (π) فِتْر (ما بين السبابة والإبهام)

ⲗⲧⲙⲙⲁ (π) بقيّة (رو ١١ : ٥)

ⲗⲧⲙⲛⲏ = ⲗⲓⲙⲛⲏ (т) *lake* بحيرة

ⲗⲧⲙⲯⲁⲛⲟⲛ = ⲗⲉⲓⲯⲁⲛⲟⲛ رفات . ذخيرة

ⲗⲧⲡⲏ (т) *grief, sorrow, pain* حُزْن . كآبة

ⲗⲧⲡⲧⲁⲛⲓⲛ,ⲗⲧⲡⲧⲧⲛⲓⲛ رقّع . كنّزَ . صفّرَ السُمْك

ⲗⲧⲣⲁ (т) ربابة . كمنجة (لب)

ⲗⲧⲧⲣⲁ = ⲗⲓⲧⲣⲁ (т) *pound* رطل

ⲗⲧⲭⲛⲓⲁ (т) *lamp stand* منارة . عامود عليه لمبة

ⲗⲱⲣⲟⲛ,ⲗⲱⲣⲟⲥ (π) سير . قايش

٣ ـ حجة باطلة *false argument or reasoning*

ⲗⲟⲩⲕⲓⲍⲓⲛ طعن بحربة أو برمح

ⲗⲟⲩⲟⲥ (π) كلام . لغة . الكلمة *word, talk*

• †ⲗⲟⲩⲟⲥ أعطى جواباً

ⲗⲟⲩⲭⲏ,ⲗⲟⲩⲕⲏ (т) حربة . رمح . سهم *spear*

• ⲉⲣⲗⲟⲩⲕⲓⲍⲓⲛ طعن بالحربة

ⲗⲟⲓⲙⲟⲥ (π) مستهزىء . بشع . مكروه

nuisence, plague, pestilence, trouble maker

ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ *(conj.)* هكذا . بناء عليه . وأيضاً . والحالة هذه

moreover, in this connection

ⲗⲟⲩⲧⲏⲣ (π) حوض . طشت . حمّام بهيئة حوض

ⲗⲟⲭⲉⲩⲟⲙⲉⲛⲁ (т) مُرضِعة

ⲙ

ⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲁ (ت) شهادة . استشهاد *testimony*

ⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲓⲟⲛ (م) ضريح الشهيد

ⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ (م) شهيد *martyr*
• ⲉⲣⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ استُشهِد . صار شهيداً

ⲙⲁⲥⲧⲓⲅⲟⲥ (م) سوط . كرباج *whip*
• ⲉⲣⲙⲁⲥⲧⲓⲅⲟⲓⲛ ضرب بالكرباج . جَلَدَ

ⲙⲁⲥⲧⲓⲅ (ت) ١ ـ ضربة سوط أو كرباج *beating with a whip*
٢ ـ داء . ضربة . عاهة *illness, desease*

ⲙⲁⲥⲧⲓⲕⲓ (م) مستيكة . لادن

ⲙⲁⲭⲁⲛⲏ,ⲙⲏⲙⲁⲑⲏ (ت) ماكينة . رَحَى [تث ٢٤ : ٦]

ⲙⲉⲅⲁⲉⲗⲉⲟⲥ (م) عِظَم الرحمة

ⲙⲉⲅⲁⲗⲟⲩ *(adj. m.)* عظيم . كبير *great*

ⲙⲉⲅⲁⲗⲱⲥ *(adv.)* بدرجة عظيمة أو فائقة *greatly*

ⲙⲉⲅⲓⲥⲧⲁⲛⲟⲥ (م) مقدَّم (رتبة عسكرية)

ⲙⲉⲅⲓⲥⲧⲟⲥ (م) الأعظم . الأكبر

ⲙⲉⲗⲁ,ⲙⲉⲗⲁⲥ (م) حبر . مداد *ink*

ⲙⲉⲗⲉⲧⲏ (ت) درْس . مطالعة . تلاوة

• ⲉⲣⲙⲉⲗⲉⲧⲁⲛ تلا . طالَعَ . دَرَسَ

ⲙⲉⲗⲉⲧⲏⲥⲓⲥ (ت) احتفال

ⲙⲉⲗⲏⲙⲁ (م) اهتمام . مبالاة

• ⲉⲣⲙⲉⲗⲓⲛ اهتمَّ . بالَى . اعتنَى

-ⲙⲡⲉⲛⲏⲟⲩⲉⲥⲉⲣⲙⲉⲗⲓⲛ ⲛⲁⲕ لا يهمك [١كو ٧ : ٢١]

ⲙⲉⲗⲓ,ⲙⲉⲗⲓⲧⲟⲥ (م) عسل *honey*

ⲙⲉⲗⲓⲟⲥⲅⲁⲫⲟⲥ (م) كاتب جيد *honey-sweat writer*

ⲙⲉⲗⲟⲥ (م) ١ ـ عضو *a bodily part, member*
٢ ـ آلة *machine*

ⲙⲉⲗⲟⲧⲏⲥ (م) عباءة . مِئزَرَة . مُلاءَة (ملاية)

ⲙⲉⲗⲱⲧⲏ = ⲙⲏⲗⲱⲧⲏ (ت) فروة الخروف

ⲙⲉⲛ إذاً . لقد . قد (حرف عطف يأتي ثاني كلمة في الجملة)

ⲙⲉⲛⲟⲥ (م) قوة . مقدرة *power, strength*

ⲙⲉⲛⲧⲟⲓ,ⲙⲉⲛⲧⲟⲓ ⲅⲉ إذاً . حينئذ . مع ذلك *nevertheless, however*

ⲙⲉⲣⲓⲕⲓⲟⲛ (م) أثْل . (نوع شجر)

ⲙⲉⲣⲓⲥ (ت) ١ ـ حظ *luck, fortune*
[أم ٢٠ : ١١ (٢٠ : ٢١ بروت)]
٢ ـ جزء . قطعة [٢صم ٢٣ : ١١] *part, portion*

ⲙⲉⲣⲟⲥ (م) ١ ـ نصيب *share*

ⲙⲁⲥⲥⲁⲛⲟⲛ,ⲙⲁⲥⲕⲁⲛⲟⲛ (م) منجنيق . عجلة أو آلة حربية

ⲙⲁⲥⲉⲓⲁ,ⲙⲁⲥⲓⲁ (ت) سِحْر . تنجيم *magic, magical art*

ⲙⲁⲥⲉⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲙⲁⲥⲉⲧⲓⲛ سَحَرَ . نجَّمَ . عزَّمَ

ⲙⲁⲥⲓⲣⲉⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲙⲁⲥⲓⲣⲉⲧⲓⲛ ذبح . قطع [مرا ٢ : ٢١]

ⲙⲁⲥⲓⲣⲟⲥ (م) طبّاخ [١صم ٩ : ٢٤]

ⲙⲁⲥⲓⲥⲧⲣⲓⲁⲛⲟⲥ رتبة عسكرية (عميد أو لواء)

ⲙⲁⲥⲟⲥ (م) ساحر . منجِّم . مَجوس *magician*

ⲙⲁⲑⲏⲙⲁ (= ⲱⲙ ق) درْس . تعليم

ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ تلميذ *disciple*
• ⲙⲁⲑⲏⲧⲉⲩⲓⲛ تلمَذَ . تتلمَذَ

ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲛ,ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ (م) ١ ـ سعيد . طوباوي . مغبوط . مطوَّب *fortunate, blessed, happy*
٢ ـ مكاريوس (اسم رجل)

ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲥⲙⲟⲥ تطويب *blessing, happiness*
• ⲉⲣⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲍⲓⲛ طوَّبَ . غبَّطَ

ⲙⲁⲕⲥⲉⲗⲗⲟⲥ (م) ١ ـ جزّار [لب]
٢ ـ مجزرة . سلخانة [لب]

ⲙⲁⲗⲁⲥⲙⲁ,ⲙⲟⲗⲟⲥⲙⲁ (م) مرهم [سفر الحكمة ١٦ : ١٢]

ⲙⲁⲗⲁⲕⲟⲥ (م) *homosexual pervert* مأبون . مخنَّث [١كو ٦ : ٩]

ⲙⲁⲗⲓⲥⲧⲁ *(adv.)* لا سيما . خصوصاً . على الأخص *especially, where all,most of all*

ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ *(adv.)* *much more* بالحرى . بالأكثر

• ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲇⲉ وحتى . فكم أيضاً

• ⲁⲩⲏⲣ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ كم بالحرى

• ⲡⲱⲥ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ كم بالأكثر

ⲙⲁⲙⲱⲛⲁ (م) المال . الثروة [أم ١٦ : ١١ ـ لو ١٦ : ١١] *money, wealth, property*

ⲙⲁⲛⲥⲁⲛⲟⲛ = ⲙⲁⲥⲥⲁⲛⲟⲛ (م) منجنيق

ⲙⲁⲛⲓⲁ (ت) *madness, insanity* جنون

ⲙⲁⲛⲓⲁⲕⲏⲥ (م) لولب

ⲙⲁⲡⲡⲁ قماش . لفائف . مُلاءَة (ملاية)

ⲙⲁⲣⲅⲁⲣⲓⲧⲏⲥ (م) *pearl* لؤلؤ . جوهر . حجر كريم

ⲙⲁⲣⲙⲁⲣ,ⲙⲁⲣⲙⲁⲣⲟⲛ (م) *marble* مرمر . رخام

ⲙⲁⲣⲙⲁⲣⲓⲧⲏⲥ (م) مرخماتي

part, piecee ٢ ـ جزء . قطعة

ⲙⲉⲥⲏⲙⲃⲣⲓⲁ (ت) noon, midday الظُّهْر . نصف النهار

ⲙⲉⲥⲓⲧⲏⲥ (ذ) وسيط . شفيع . (واسطة) intermediary, mediator

ⲙⲉⲥⲓⲧⲓⲁ (ت) وساطة . شفاعة

ⲙⲉⲥⲟⲡⲟⲧⲁⲙⲓⲁ (ت) Mesopotamia ميزوبوتاميا (بلاد ما بين النهرين)

ⲙⲉⲥⲥⲓⲁⲥ Messiah المسيّا

ⲙⲉⲧⲁ (prep.) with مع

• ⲙⲉⲧⲁ ⲥⲟⲩ with you معكَ

ⲙⲉⲧⲁⲃⲟⲗⲏ (ت) change تغيير

ⲙⲉⲧⲁⲗⲏⲙⲯⲓⲥ,ⲙⲉⲧⲁⲗⲏⲯⲉⲱⲥ قبول . تناول receiving, accepting

ⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲥ (ذ) exchange بَدَل . مبادلة

ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ,ⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ repent تابَ . نَدِمَ

ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ (ت) repentance توبة . ندامة

ⲙⲉⲧⲉⲩⲥⲉⲃⲏⲥ (ت) تقوَى

ⲙⲉⲧⲉⲩⲧⲣⲁⲡⲉⲗⲟⲥ (ت) هزْل . مزاح (اف ٥ : ٤)

ⲙⲉⲧⲉⲭⲉ,ⲉⲣⲙⲉⲧⲉⲭⲓⲛ share in اشترك . شاركَ

٢ ـ انتمى إلى . تعلق بـ belong to

ⲙⲉⲧⲟⲭⲏ (ت) partnership اشتراك

ⲙⲉⲧⲟⲭⲟⲥ (ذ) partner, companion شريك . مشترك

ⲙⲉⲧⲣⲓⲧⲏⲥ (ذ) مطر . بَتّ (يعادل ٢٢،٧٥ أقة)

ⲙⲉⲧⲣⲟⲛ (ذ) measure مقياس طولي (مز)

• ⲁⲧⲙⲉⲧⲣⲟⲛ لا يُقاس

ⲙⲏ .. ? هل . أ (أداة استفهام)

• ⲁⲙ .. ? اليس

ⲙⲏⲑⲏⲥ = ⲙⲩⲑⲟⲥ (ذ) أسطورة . خرافة

ⲙⲏⲗⲟⲛ = ⲙⲩⲗⲟⲥ (ذ) حجر رحي . طاحونة (إش ٤٧ : ٢)

ⲙⲏⲗⲱⲧⲏ (ت) ([= ⲃⲁⲗⲟⲧ) فروة الخروف

ⲙⲏⲛⲉⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲙⲏⲛⲉⲧⲓⲛ فسَّرَ . شرَحَ

ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ (conj.) lest, that ... not ١ ـ لئلا . لكي لا

• ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ– لئلا ...

٢ ـ عَسَى perhaps

ⲙⲏⲡⲱⲥ (conj.) lest somehow لئلا . لكي لا

ⲙⲏⲣⲟⲥ (ذ) thigh, leg فخذ . ركبة

ⲙⲏⲧⲏⲣ (ت) mother أم . والدة

ⲙⲏⲧⲓ هل

–ⲙⲏⲧⲓ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ هل هو أنا (مر ١٤ : ١٩)

ⲙⲏⲧⲓ خوفاً من (لب)

ⲙⲏⲧⲓⲥⲉ ليس هكذا . الأرجح . بالحرى . بالأولىَ how much more, not to speak of

ⲙⲏⲧⲣⲁ,ⲙⲉⲧⲣⲁ (ت) womb بطن . رحم (رو ٤ : ١٩)

ⲙⲏⲧⲣⲟⲛ = ⲙⲉⲧⲣⲟⲛ (ذ) قياس . درجة measure, degree

ⲙⲏⲧⲣⲟⲡⲟⲗⲓⲥ (ت) مطرانية

ⲙⲏⲧⲣⲟⲡⲟⲗⲓⲧⲏⲥ (ذ) مطران

ⲙⲏⲭⲁⲛⲏ,ⲙⲉⲭⲁⲛⲓⲉ (ت) ماكينة (رث ٢٤ : ٦)

ⲙⲏϯ = ⲙⲏⲧⲓ هل . لعل (ير ١٩ : ٢٩)

ⲙⲓⲥⲙⲁ (ذ) ١ ـ مزيج mix

٢ ـ خيوط

ⲙⲓⲕⲣⲟⲛ,ⲙⲓⲕⲣⲟⲥ little, small صغير . قليل

ⲙⲓⲗⲓⲟⲛ (ذ) mile ميل (مقياس طولي = ١٠٠٠ قدم)

ⲙⲓⲗⲧⲟⲥ (ت) زنجفر (لب)

ⲙⲓⲙⲁⲣⲓⲟⲛ (ذ) لاعب سرك . ممثل

ⲙⲓⲙⲟⲥ (ذ) ممثل

• ⲙⲉⲧⲙⲓⲙⲟⲥ (ت) تمثيل

ⲙⲓⲥⲑⲟⲥ أجرة wage, pay

• ⲉⲣⲙⲓⲥⲑⲟⲓⲛ استأجر

ⲙⲓⲥⲑⲱⲥⲓⲥ (ت) أجْر . ثمن price

ⲙⲓⲥⲑⲱⲧⲏⲥ (ذ) أجير hired man, laborer

ⲙⲓⲥⲧⲓⲕⲟⲛ مستكة. عنبر

ⲙⲓⲥⲓⲧⲟⲡⲟⲥ (ت) مصطبة

ⲙⲓⲧⲣⲁ (ت) عمامة (عصابة للرأس)

ⲙⲛⲓⲁ,ⲙⲛⲏⲙⲏ (ت) تذكُّر . تذكار . ذكرى remembrance, memory

ⲙⲛⲏⲥⲑⲏⲧⲓ تذكَّرْ . أُذْكُرْ (فعل أمر)

ⲙⲟⲩⲥⲓⲥ (adv.) بمجرد ما . بالكاد . بالتعب hardly, scarcely

ⲙⲟⲗⲟⲩⲙⲁ,ⲙⲁⲗⲁⲩⲙⲁ (ذ) مرهم .

Ⲙⲟⲗⲟⲭ Moloch ١ ـ مولوخ (اله الحرب عند الكنعانيين)

٢ ـ كوكب المريخ

ⲙⲟⲗⲟⲭⲏ,ⲙⲟⲗⲟⲭⲓⲁ (ت) مولوخية

ⲙⲟⲛⲁⲥ واحد . وحيد . مفرد

ⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (ذ) دير للرهبان

ⲙⲟⲛⲁⲭⲏ (ت) راهبة

ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ (ذ) راهب

ⲙⲟⲛⲏ (ت) ١ ـ منزل . حجرة . مأوَى . مَقَرّ . مُسْتَقَر . موطن . مكان للسكن room, house, lodging (يو ١٤ : ٢)

ⲙⲩⲣⲓⲥ ١ ـ مر حجازى (نبات ذو رائحة)
٢ ـ نبيذ [لب]

ⲙⲩⲑⲟⲥ (π) *myth, fanciful story* أسطورة . قصة خيالية

ⲙⲩⲗⲟⲥ,ⲙⲩⲗⲟⲛ (π) *mill* ١ ـ طاحونة
٢ ـ حجر الرحى *mill stone*

ⲙⲩⲣⲟⲛ (π) المرون (سر المسحة)

ⲙⲩⲥⲑⲏⲣ المستر (الملعقة المستخدمة فى التناول)

ⲙⲩⲥⲑⲱⲧⲏⲥ = ⲙⲓⲥⲑⲱⲧⲏⲥ (π) أجير . مَكْرِى
hired man, laborer

ⲙⲩⲥⲧⲁⲍⲱⲍⲓⲁ (т) ١ ـ تعليم . مذهب . رأى
٢ ـ (وتعنى) : الفتاح

ⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (π) *secret, mystery* سر

ⲙⲩⲥⲧⲓⲕⲟⲛ = ⲙⲓⲥⲧⲓⲕⲟⲛ (π) مستكة

Ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ *Moses* موسى

٢ ـ مَحطّة . مَرسًى . موقف . ميناء *station*

ⲙⲟⲛⲟ– وحيد

• ⲙⲟⲛⲟⲅⲉⲛⲏⲥ وحيد الجنس *unique*

ⲙⲟⲛⲟⲛ *(adj. & adv.)* فقط . فحسب . (بس) *only*

ⲙⲟⲣⲫⲏ (ⲧ) شكل . هيئة . صورة *nature, form*

• ⲃⲓⲙⲟⲣⲫⲏ اتّخذ شكل (أو صورة) . صَوَّرَ

ⲙⲟⲩⲗⲉⲥ,ⲙⲟⲩⲗⲁ (ⲧ) بغل (بهيم) *mule*

ⲙⲟⲩⲗⲱⲛ حجر رحى . طاحونة [مت ١٨ : ٦]

ⲙⲟⲩⲥⲉⲓⲟⲛ (ⲡ) متحف *museum*

ⲙⲟⲩⲥⲓⲕⲟⲛ,ⲙⲟⲥⲓⲕⲟⲥ (ⲡ) موسيقى *mucician*

ⲙⲟⲩⲥⲧⲓⲕⲟⲛ,ⲙⲓⲥⲧⲓⲕⲟⲛ (ⲡ) مستكة

ⲙⲟⲩⲥⲭⲁⲧⲟⲛ (ⲡ) مِسْك . عنبر

ⲙⲟⲭⲗⲟⲥ,ⲙⲟⲭⲗⲟⲩⲥ (ⲡ) مِرْاس . ضَبَّة

N

ⲛⲁⲍⲁⲣⲁⲓⲟⲥ,ⲛⲁⲍⲱⲣⲉⲟⲥ (π) ناصرى

ⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲑ *Nazareth* الناصرة

ⲛⲁⲓ,ⲛⲉ *yes* نعم

ⲛⲁⲣⲇⲟⲥ,ⲛⲁⲣⲇⲁⲓⲍ (т) *oil of nard* ناردين
(نوع الطيب الذى سكبته مريم على المسيح) [يو ١٢:٣]

ⲛⲁⲩⲕⲗⲏⲣⲟⲥ (π) *captain* قبطان . ربان المركب

ⲛⲉ = ⲛⲁⲓ نعم

ⲛⲉⲕⲣⲟⲛ,ⲛⲉⲕⲣⲟⲥ (π) ميت . بلا حياة
a dead person, lifeless

ⲛⲉⲕⲣⲱⲥⲓⲥ (т) ١ ـ موت *death*
٢ ـ عُقم (عند السيدات) *barreness*

ⲛⲉⲟⲥ ١ ـ جديد *new*
٢ ـ صغير السن *young*

ⲛⲉⲩⲣⲟⲛ (π) عَصَب (أعصاب) *nerve, sinew*

ⲛⲏⲙⲫⲓⲟⲥ = ⲛⲩⲙⲫⲓⲟⲥ (π) عريس

ⲛⲏⲥⲟⲥ (т) *island* جزيرة

ⲛⲏⲥⲧⲉⲓⲁ,ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ (т) *fasting* الصوم

ⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ *fast* صام

ⲛⲓⲕⲏⲧⲏⲥ,ⲛⲩⲕⲏⲧⲏⲥ (π) منتصر . غالب
victorious

ⲛⲟⲏⲙⲁ (π) *mind, thought* معرفة . فكر . رأى

ⲛⲟⲏⲣⲁ *(adj.f.)* عقلية

ⲛⲟⲏⲣⲟⲛ *(adj.m.)* عقلى . تصورى

ⲛⲟⲏⲧⲟⲛ *(adj.m.)* عقلى . تصورى

ⲛⲟⲏⲧⲟⲥ عقلياً

ⲛⲟⲓⲛ,ⲛⲟⲉⲓ (π) تصوُّر . نيَّة . قصْد . ادراك . عِلْم
• ⲉⲣⲛⲟⲓⲛ تصوَّرَ . تأمَّلَ . أدرك . عَلِمَ . عَرَفَ
• ⲁⲣⲓⲛⲟⲓⲛ أدْرِكْ . تأملْ (فعل أمر)

ⲛⲟⲙⲓⲕⲟⲥ *pertaining to the law* ناموسى

ⲛⲟⲙⲓⲙⲟⲛ (ⲙⲓ) شرائع [أم ٣ : ١]

ⲛⲟⲙⲓⲙⲱⲥ *(adv.)* *according to law* ناموسياً . شرعيا

ⲛⲟⲙⲓⲥⲙⲁ (π) ١ ـ نقود *coin, money*
٢ ـ هيئة . صورة . شكل [ليب]

ⲛⲟⲙⲟⲇⲓⲇⲁⲥⲕⲁⲗⲟⲥ (π) معلِّم الشريعة أو القانون
teacher of the law

ⲛⲟⲙⲟⲑⲉⲧⲏⲥ (π) *lawgiver* مشرِّع أو واضع الناموس

ⲛⲟⲙⲟⲥ (π) *law, rule* ناموس . قانون . شريعة
• ⲁⲛⲟⲙⲟⲥ مخالف الناموس . عاصى

ⲛⲟⲧⲁⲣⲓⲟⲥ (π) كاتب . مسجِّل . سكرتير

ⲛⲟⲧⲩⲙⲉⲣⲟⲛ فرقة فى الجيش . كتيبة

ⲛⲟⲩⲥ (π) عقل . فِكْر . تَصَوُّر . ادراك . فطنة
mind, thought

ⲛⲩⲕⲏⲥⲓⲥ (т) انتصار . نصرة

ⲛⲩⲕⲏⲧⲏⲥ = ⲛⲓⲕⲏⲧⲏⲥ (π) منتصر . غالب

ⲛⲩⲕⲧⲉⲥ (н) *nights* ليالى

ⲛⲩⲕⲧⲟⲥ (т) *night* ليلة

ⲛⲩⲕⲧⲓⲕⲟⲣⲁⲍ (π) بومة

ⲛⲩⲙⲫⲏ (т) *bride* عروس

ⲛⲩⲙⲫⲏ (т) يقظة
• ⲉⲣⲛⲩⲙⲫⲓⲛ تيقَّظَ . انتبهَ
• ⲙⲉⲧⲉⲣⲛⲩⲙⲫⲓⲛ يقظة

ⲛⲩⲙⲫⲓⲟⲥ (π) *bridegroom* عريس . خَتَن

ⲛⲩⲙⲫⲱⲛ (π) *bride boudoir* خِدْر . غرفة العروس

ⲛⲩⲛ *(adv.)* *now* الآن
• ⲕⲉ ⲛⲩⲛ والآن

ⲛⲩⲍ,ⲛⲩⲕⲧⲟⲥ (т) *night* ليلة

ⲛⲱⲉ *Noah* نوح



ϨΤΡΟϹ (Π) اكسير (لب)

ϨΤΡΟϹ (ΝΙ) العقاقير (السلم)

ϨΤϹΤΗΡΙΟϹ (Π) مشرط

ϨΩΡΙϹΤΙΑ = ϵϨΟΡΙϹΤΙΑ (Τ) نَفْي . طرْد

•ϵΡϨΩΡΙϹΤϵΤΙΝ,ϵΡϨΩΡΙΖΙΝ
= ϵϨΟΡΙΑΖϵΙΝ نَفَى . طَرَدَ

ⲍⲉⲛⲓⲁ (ⲧ) *place of lodging* مسكن

ⲍⲉⲛⲟⲥ (ⲡ) ١ ـ غريب . عجيب
٢ ـ زائر

ⲍⲉⲥⲑⲏⲥ (ⲡ) *jug, pot, pitcher* إبريق [١ مر ٧ : ٤]

ⲍⲟⲙⲏ (ⲧ) مسطرة

•ⲉⲣⲍⲟⲙⲓⲍⲓⲛ سطّرَ

ⲍⲩⲗⲟⲛ (ⲡ) *stock, tree* شجرة . عود . جذع (ساق النبات)

ⲟ

ⲟ الـ (أداة التعريف للمذكر)

ⲟⲃⲟⲗⲓⲥⲕⲟⲥ (ⲟⲩ) منخاس (عد ٣٣ : ٥٥)

ⲟⲃⲟⲗⲟⲥ (ⲡ) فلس (أصغر عملة)

ⲟⲑⲉⲛ *(adv.)* *from where* فمن ثَمَّ

ⲟⲓⲕⲟⲇⲟⲙⲏ (ⲧ) (= ⲕⲱⲧ) ١ ـ مبنى . بناء
building, structure
٢ ـ مزار مقدس

ⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲓⲁ (ⲧ) تدبير . نظام . شركة . (اقتصاد)
management

• ⲉⲣⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲓⲛ دبَّر . اقتصد . صار وكيلاً

ⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲟⲥ (ⲡ) مدبِّر . وكيل . ناظر . قيِّم . (مدير)
manager, treasurer

ⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ (ⲧ) المسكونة . المعمورة . الدنيا . الكون
world, inhabited earth

ⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲓⲕⲟⲥ *(adj.m.)* مسكوني . عمومي

ⲟⲕⲉⲁⲛⲟⲥ (ⲡ) *oceon* محيط (أوقيانوس)

ⲟⲗⲟⲃⲓⲥⲕⲟⲥ (ⲡ) خزف (اى ٤١ : ٣٠)

ⲟⲗⲟⲥ *whole, all, complete* كل

ⲟⲗⲟⲥⲓⲣⲓⲕⲟⲛ حريري (لب)

ⲟⲗⲱⲥ,ϩⲟⲗⲱⲥ *at all, actually* مطلقاً . كلية . البتَّة

ⲟⲙⲏⲗⲓⲁ (ⲛⲓ) مهاترات

ⲟⲙⲟⲓⲱⲥ *(adv.)* (= ⲡⲁⲓⲣⲏϯ) هكذا . مثلما
in the same way, likewise

ⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲛ *confess* اعترف . أقرَّ

ⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲁ (ⲧ) *confession* اعتراف . اقرار

ⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲧⲏⲥ (ⲡ) *confessor* معترف

ⲟⲙⲟⲟⲩⲥⲓⲟⲥ مساوٍ في الجوهر

ⲟⲙⲟⲥ = ⲟⲙⲟⲓⲱⲥ هكذا . مثلما

ⲟⲙⲱⲥ *even, nevertheless* مع أن . لو أن

ⲟⲛⲟⲙⲁ (ⲡ) *name* ١ ـ اسم
• ⲉⲛ ⲟⲛⲟⲙⲁⲧⲓ باسم
title ٢ ـ لقب

ⲟⲛⲟⲙⲁⲍⲓⲛ *name, call* سمَّى

ⲟⲛⲟⲙⲁⲥⲓⲁ (ⲧ) تسمية

ⲟⲛⲧⲱⲥ *(adv.)* *really, certainly, indeed* حقاً

ⲟⲡⲓⲟⲛ (ⲡ) أفيون

ⲟⲡⲗⲟⲛ,ϩⲟⲡⲗⲟⲛ (ⲡ) *weapon* ١ ـ سلاح
tool, instrument ٢ ـ آلة . عِدَّة . أداة

ⲟⲡⲧⲁⲥⲓⲁ (ⲧ) *vision* منظر . مشهد . رؤية . وحي

ⲟⲡⲱⲥ,ϩⲟⲡⲱⲥ *that, in order that* لكي

ⲟⲣⲁⲥⲓⲥ,ϩⲟⲣⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) رؤيا . منظر
vision , appearance

ⲟⲣⲅⲁⲛⲟⲛ,ⲟⲣⲅⲁⲛⲟⲥ (ⲡ) أرغن

ⲟⲣⲅⲏ (ⲧ) غضب . حنق . غيظ . سخط . حِدَّة
wrath, anger

ⲟⲣⲇⲓⲛⲟⲛ (ⲡ) دور . نوبة

-ⲁ ⲛⲟⲣⲇⲓⲛⲟⲛ ⲧⲁϩⲟⲩ أصابه الدور

ⲟⲣⲑⲓⲛⲟⲛ (ⲡ) صوت عال ومنتظم . ترتيل بلحن

ⲟⲣⲑⲟⲇⲟⲝⲓⲁ (ⲧ) أورثوذكسية

ⲟⲣⲑⲟⲇⲟⲝⲟⲥ (ⲡ) أورثوذكسي . (مستقيم الرأى)

ⲟⲣⲑⲣⲓⲛⲟⲛ *early in the morning* باكراً في الفجر

ⲟⲣⲕⲁⲛⲓⲟⲥⲟⲥ (ⲡ) شجرة السرو (لب)

ⲟⲣⲙⲓⲥⲕⲟⲥ (ⲡ) زنَّاق (من آلات القزاز) (لب)

ⲟⲣⲟⲛⲓⲥⲧⲏⲥ (ⲡ) طبَّال . ضارب بالدف

ⲟⲣⲟⲃⲟⲥ,ⲟⲣⲟⲃⲏ (ⲡ) كرسنة . جلبان

ⲟⲣⲫⲁⲛⲟⲥ (ⲡ) *orphan* يتيم

ⲟⲣⲫⲁⲛⲏ (ⲧ) يتيمة

ⲟⲩⲇⲉ ..ولا.. (لعطف جملة منفية على اخرى منفية)
neither ... nor

ⲟⲩⲕ (للنفي) :

• ⲟⲩⲕ ⲉⲓⲱ = ⲁⲛⲟⲕ ⲁⲛ ق لستُ أنا

ⲟⲩⲕⲉⲧⲓ *(adv.)* *no longer, no more* ليس أكثر

ⲟⲩⲕⲟⲩⲛ *(adv.)* ليس فقط . اذاً ليس . فلذا ليس .
بل على الأقل *so, then*

ⲟⲩⲗⲏ (ⲧ) ندبة . نُتوء . أثر جرح

-ϯⲕⲉⲟⲩⲗⲏ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲯⲁⲩⲉ آثار الضربات أيضاً

ⲟⲩⲙⲉⲧⲓ,ⲙⲏ ⲕⲉⲧⲓ ليس ... بعد

ⲟⲩⲙⲟⲛⲟⲛ ليس فقط

• ⲟⲩⲙⲟⲛⲟⲛ ⲇⲉ ... ⲁⲗⲗⲁ ليس فقط ... بل أيضاً

ⲟⲩⲛ اذاً . بناء على ذلك . لذلك . والحالة هذه . ومن ثَمَّ
therefore, then, thus, so, accordingly

ⲟⲩⲛⲁⲣⲓⲟⲛ (ⲡ) زنَّار . رباط . حزام

ⲟⲩⲟⲓ (أداة ندبة بمعنى) : ويْل . وا أسفاه . وا حسرتاه

ⲟⲩⲣⲁⲛⲟⲥ,ⲟⲩⲣⲁⲛⲟⲛ (ⲡ) ١ ـ سماء . جَلَد
sky, heaven

-ⲟⲩⲭⲟⲧⲓ ⲥⲉ ⲛⲁⲩⲟⲛⲧⲉⲛ ⲉⲣⲱⲟⲩⲱⲓ ليس أن لا سلطان لنا
[٢كو ٣ : ٩]

ⲟⲫⲁⲛⲓ,ⲟⲩⲫⲁⲛⲓ مشهور . معتبر . ذائع الصيت

ⲟⲭⲓⲱⲛ (ⲡ) فيروزج (نوع من الأحجار الكريمة)

ⲟⲭⲗⲟⲥ,ⲟⲩⲭⲗⲟⲥ (ⲡ) زحام . جمع من الناس . غوغاء
crowd, multitude, mob

ⲟⲩⲱⲛⲓⲟⲛ (ⲡ) راتب . ماهية . مرتّب . علوفة . مؤونة
pay, wage, expense

-ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲃⲱⲗ ⲛⲁⲡⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲛⲓⲟⲛ ⲛⲁⲛⲛⲏ وتأخذون مؤونتكم يوميا

٢ - (ونعنى) : الطقس . الهواء *weather. air*

ⲟⲩⲥⲓⲁ (ⲧ) ١ - جوهر . كُنْه

٢ - وسيّة . أبعادية . ثروة . مالٌ *property. money. wealth*

ⲟⲩⲥⲓⲣⲓ أوزوريس (اله مصرى قديم)

ⲟⲩⲧⲉ *(adv.)* ولا *not. no. nor*

• ⲟⲩⲧⲉ ... ⲟⲩⲧⲉ لا ...ولا ...

ⲟⲩⲭⲓ بل

• ⲟⲩⲭⲓ ⲓⲛⲁ بل لكى

ⲟⲩⲭⲟⲧⲓ ليس لأن . ليس أن [يو ١٢ : ٦]

Π

ΠΑΓΑΝΟC (π) *pagan* وثنى . متخلف . غير متحضر

ΠΑΘΟC (π) *lustful passion* الم . وجع

• ΑΠΑΘΗC بدون الـ او وجع

• ΠΑΘΗΤΙΚΟC قابل للأ- . منا- . منفعل

ΠΑΙΔΕΥΙΝ عَلَّمَ . أدَّبَ . لقَّنَ درساً . درَّبَ *teach, train*

ΠΑΙΔΕΥCIC (ϯ) انذار . نُصْح . تدريب *instruction, training*

ΠΑΛΑΘΗ (= ϯⲁⲗⲁⲑ ب) قرص تين [١ صم ٣٠ : ١٢]

ΠΑΛΑΙΑ,ΠΑΛΕΑ (ϯ) ١ ـ قديم *old*

٢ ـ التوراة (كتاب العهد القديم) *Old Testament*

ΠΑΛΑΙΟC (π) قديم *old, former*

ΠΑΛΑΤΙΟΝ = ΠΑΛΛΑΤΙΟΝ (π) القصر . بلاط الملك

ΠΑΛΙΝ أيضاً . ثانيةً . مرة أخرى *again, once more*

• ΚΕΠΑΛΙΝ,ΠΑΛΙΝ ΟΝ وايضاً

ΠΑΛΛΑΚΗ (ϯ) سَرِية . محظية [٢ صم ١٩ : ١٧]

ΠΑΛΛΑΤΙΟΝ (π) سراية . بيت ملوكي . بلاط

ΠΑΛΛΙΝ (π) منديل أو غطاء للرأس (عصبة)

ΠΑΝΑΓΙΑ (ϯ) قديسة . طاهرة . كلية القداسة

-ϯΠΑΝΑΓΙΑ ΜΑΡΙΑ مريم الكلية القداسة

ΠΑΝΑΓΙΟC (π) قديس . قدوس . طاهر . كلى القداسة

ΠΑΝΔΟΧΕΥC (π) صاحب فندق *inn-keeper*

ΠΑΝΗΓΗΡΙΖΩ عيَّدَ . احتفلَ

ΠΑΝΗΓΥΡΙC,ΠΑΝΗΓΗΡΙC (ϯ) عيد . احتفال *festal gathering*

ΠΑΝΘΗΡ (π) قط وحشي (فهد صغير يشبه القط)

ΠΑΝΝΙΝ (ϯ) كيس . شنطة . صرَّة . محفظة *bag*

ΠΑΝΟΠΛΙΑ (ϯ) سلاح . درع . خوذة *armor* [اى ٣٩ : ٢٠]

ΠΑΝΟΡΑΜΑ (π) بانوراما (تركيب لاتيني)

ΠΑΝΟΥΡΓΙΑ (ϯ) غش . خبث . خداع . دهاء . فعل خبيث *trickery, deceit, craftiness,cunning*

ΠΑΝΟΥΡΓΟC (π) غشاش . خبيث . مخادع *tricky, cunning, crafty*

ΠΑΝΤΟΚΙ (π) بندق

ΠΑΝΤΟΚΙΟΝ,ΠΑΝΔΟΚΙΟΝ فندق . لوكاندة [لو ١٠ : ٣٤]

ΠΑΝΤΟΚΡΑΤΩΡ (π) القادر على كل شيء . ضابط الكل *the All-mighty (of God)*

ΠΑΝΤΟΤΕ دائماً

ΠΑΝΤΟΧΕΟC = ΠΑΝΔΟΧΕΟC (π) صاحب فندق [لو ١٠ : ٣٥]

ΠΑΝΤΩC مطلقاً . بالكلية . على الإطلاق . قط . البتة

ΠΑΠΥΡΟΝ (π) ورق *paper*

ΠΑΡΑ ١ ـ بجانب

٢ ـ أكثر من

• ΠΑΡΑ ΟΥΟΝ ΝΙΒΕΝ اكثر من أى واحد

• ΠΑΡΑ ΚΕΚΟΥΧΙ لولا قليل

ΠΑΡΑ- ١ ـ ضد . عكس . خلاف ؟ *anti-*

• ΠΑΡΑΝΟΜΟC ضد الناموس . مخالف الناموس

٢ ـ بالمقارنة بِـ . مقابل

ΠΑΡΑΒΑCIC (ϯ) تعدٍّ . مخالفة . عصيان . مَعْصِيَة *disobedience, violation*

ΠΑΡΑΒΑΤΗC (π) متعدٍّ . عاصٍ . شقي . فوضوى *one who disobeys the law* [يع ٢ : ٩]

• ΕΡΠΑΡΑΒΕΝΙΝ خالفَ . تعدَّى . عصَى

ΠΑΡΑΒΙΟΝ (π) وصيَّة

(هذه الكلمة وردت فى ابصالية الخماسين وهى خطأ وغير موجودة فى القواميس)

ΠΑΡΑΒΟΛΕΥΕCΘΑΙ,ΕΡΠΑΡΑΒΟΛΕΥΕCΘΕ خاطَرَ [فى ٢ : ٣٠]

ΠΑΡΑΒΟΛΗ (ϯ) مَثَل . تشبيه . . رمز . كناية *parable, proverb, symbol*

-ΑϥϫΩ ΔΑΤΟΤΟΥ ΝΚΕΠΑΡΑΒΟΛΗ ضرب لهم مثلاً آخر

ΠΑΡΑΣΣΕΛΕΙΝ,ΠΑΡΑΣΣΕΛΙΝ قصَّ قصة مفرحة . بشَّرَ

ΠΑΡΑΣΣΕΛΙΑ (ϯ) تعليم . تعليمات . توصيات *order, command, instructions*

ΠΑΡΑΣΕΙΝ ١ ـ اجتاز . مرَّ بِـ *pass by, pass on*

٢ ـ زالَ *disappear*

ΠΑΡΑΔΕΙCOC,ΠΑΡΑΔΙCOC (π) الفردوس . جنَّة . روضة *paradise*

ΠΑΡΑΔΙΔΟΥ سلَّمَ إلى . استسلم إلى *deliver up*

ΠΑΡΑΔΟΞΟΝ عجيب . مُعْجِز *incredible*

ΠΑΡΑΔΟCIC (ϯ) وصيَّة . تقليد . تعليم شفاهى . سُنَّة *tradition*

-ΝΕΤΕΝΠΑΡΑΔΟCIC تقاليدكم

ΠΑΡΑΘΗΚΗ (ϯ) *trust, charge* وديعة . أمانة [١ تى ٦ : ٢٠]

-IC ϩΗΠΠΕ ΑΙΤΗΙΤΟΥ ÈΤΟΤΚ ⲁⲫⲣⲏ† ΝΟΥ ΡΑΘΗΚΗ ها قد سلمتهم لك كوديعة

ⲡⲁⲣⲁⲓⲧⲉⲓⲛ *excuse, appologise* اعتذر

ⲡⲁⲣⲁⲕⲗⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) عزاء . تعزية . تشجيع

ⲡⲁⲣⲁⲕⲁⲗⲓⲛ *request* التمسَ . ترجّى . استعطف

ⲡⲁⲣⲁⲕⲗⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) عَزاء . تعزية . تشجيع

ⲡⲁⲣⲁⲕⲗⲏⲧⲟⲛ,ⲡⲁⲣⲁⲕⲗⲏⲧⲟⲥ (ⲡ) البارقليط . المعزى . المشجع (من أسماء الأقنوم الثالث أى الروح القدس) *Helper, Intercessor*

ⲡⲁⲣⲁⲗⲁⲗⲏ (ⲧ) استهزاء . سخرية

• ⲉⲣⲡⲁⲗⲁⲗⲓⲍⲉ استهزأ . شنّع على . تمسخر (بـ)

ⲡⲁⲣⲁⲗⲁⲥⲥⲁ جاوز [١صم ٢٠ : ٣٦]

ⲡⲁⲣⲁⲙⲟⲛⲏ برمون (اليوم السابق لعيدي الميلاد والغطاس)

ⲡⲁⲣⲁⲙⲩⲑⲉⲓⲥⲑⲁⲓ عضّدَ . آزَرَ

ⲡⲁⲣⲁⲙⲩⲑⲓⲁ (ⲧ) تعضيد . مؤازرة

ⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲓⲁ (ⲧ) مخالفة الناموس . العصيان *wrong doing*

• ⲉⲣⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲓⲛ عصَى . خالَفَ

ⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲟⲥ مُخالِف الناموس

ⲡⲁⲣⲁⲡⲧⲱⲙⲁ (ⲡ) زلّة . سقطة . سيئة . عثرة . هفوة [رو ٥ : ١٥] *sin, wrong doing*

ⲡⲁⲣⲁⲥⲕⲉⲩⲏ (ⲧ) يوم الجمعة . يوم الاستعداد *day of preparation*

ⲡⲁⲣⲁⲥⲧⲁⲛ أحضر أمام . قدّم لِ

ⲡⲁⲣⲁⲥⲧⲁⲥ برواز . مقبب [حز ٤٠ : ٢٩]

ⲡⲁⲣⲁⲧⲁⲍⲓⲥ معركة . قتال [١صم ١٧ : ٢٠ ، ٢١]

ⲡⲁⲣⲁⲧⲏⲣⲉⲓⲛ,ⲡⲁⲣⲁⲧⲏⲣⲓⲛ احترس . راقب . لاحَظ . ترصّد *watch closely, observe*

ⲡⲁⲣⲁⲧⲓⲑⲟⲩ اعتذر

ⲡⲁⲣⲁⲧⲓⲥⲑⲉ ١ ـ استعفى (من العمل) [عب ١٢ : ٢٥]
٢ ـ اعتذر [لو ١٤ : ١٨]
٣ ـ رفض [عب ١٢ : ١٩]
٤ ـ أنِفَ . استنكف [عب ١٢ : ٢٥]

ⲡⲁⲣⲁⲫⲩⲥⲓⲥ ما هو مخالف الطبيعة . شذوذ [رو ١ : ٢٦]

ⲡⲁⲣⲁⲭⲓⲙⲁⲉⲓ,ⲉⲣⲡⲁⲣⲁⲭⲓⲙⲁⲍⲓⲛ شتّى . قضَى الشتاء [اع ٢٧ : ١٢] *spend the winter*

ⲡⲁⲣⲁⲭⲱⲣⲓⲛ سَمَحَ لِ

ⲡⲁⲣⲇⲁⲗⲓⲥ,ⲡⲁⲣⲧⲁⲗⲓⲥ (ⲧ) فهد . نمر أرقط *leopard*

ⲡⲁⲣⲉⲙⲃⲁⲗⲗⲉⲓⲛ عَسْكَرَ

ⲡⲁⲣⲉⲙⲃⲟⲗⲏ (ⲧ) معسكر (موقع نزول الجيش) *barracks, camp, army*

ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲁ (ⲧ) بتولية *virginity*

ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲕⲏ *(adj. f.)* عذراوية . بتولية

ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲓⲕⲟⲛ *(adj.m.)* عذروى . بتولى

ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ (ⲧ) ١ ـ عذراء . بتول *virgin*
٢ ـ (رجل) بتول *unmarried man* (ⲡ)

• ⲙⲉⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ (ⲧ) بتولية [لو ١ : ٣٦]

ⲡⲁⲣⲓⲥⲧⲁ,ⲡⲁⲣⲉⲓⲥⲧⲁ أحضر أمام *bring into one's presence*

ⲡⲁⲣⲟⲓⲕⲓⲁ,ⲡⲁⲣⲓⲕⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ غربة . سكنى وقتية [أع ١٣ : ١٧]
٢ ـ رعية . أبروشية

ⲡⲁⲣⲟⲓⲙⲓⲁ,ⲡⲁⲣⲓⲙⲓⲁ (ⲧ) مَثَل . تشبيه *parable, proverb*

ⲛⲓⲡⲁⲣⲟⲓⲙⲓⲁ ⲛⲧⲉ ⲥⲟⲗⲟⲙⲱⲛ أمثال سليمان

ⲡⲁⲣⲟⲩⲥⲓⲁ (ⲧ) ظهور . استعلان *coming*

ⲡⲁⲣⲟⲯⲓⲥ (ⲧ) سكرجة (طبق فى شكل حوض) *plate, dish*

ⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ علانية . جهر *openness*
٢ ـ دالة . ثقة *comfidence*
٣ ـ حرية اللسان والفكر *boldness*

• ⲇⲉⲛ ⲟⲩⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁ ١ ـ بدالة . بثقة *with confidence*
٢ ـ علانيةً . جهراً *openly, before public*
٣ ـ بحرية *freely*

• ⲉⲣⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁⲍⲉⲥⲑⲉ,ⲉⲣⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁⲍⲓⲛ
١ ـ وجد دالة
٢ ـ تكلم بحرية . تحرّر . جاهر *speak boldly or freely*

ⲡⲁⲣⲧⲁⲗⲓⲥ = ⲡⲁⲣⲇⲁⲗⲓⲥ (ⲧ) فهد . (نمر أرقط) *leopard*

ⲡⲁⲣⲉⲓⲟⲓⲙⲓⲁ = ⲡⲁⲣⲟⲓⲙⲓⲁ (ⲧ) مَثَل . تشبيه

ⲡⲁⲥⲧⲟⲫⲟⲣⲟⲛ (ⲡ) مَخْدَع [حز ٤٢ : ٤]

ⲡⲁⲥⲭⲁ (ⲡ) البسخة (عيد الفصح أو العبور) *passover*

ⲡⲁⲧⲁⲥⲥⲉⲓⲛ,ⲡⲁⲧⲁⲥⲥⲓⲛ خَرَّبَ . حَطَّم . قَضَى على . بَطَشَ . هَزَمَ [١صم ١٧ : ٩] *strike down*

ⲡⲁⲧⲉⲣ,ⲡⲁⲧⲏⲣ,ⲡⲁⲧⲣⲟⲥ (ⲡ) أب . آب

• ⲇⲟⲍⲁ ⲡⲁⲧⲣⲓ المجد للآب

ⲡⲁⲧⲣⲓⲁⲣⲭⲏⲥ (ⲡ) ١ ـ بطريرك *patriarch*
٢ ـ رئيس آباء أو رئيس عشيرة *ancestor*
(لقب أطلق على رؤساء الآباء فى العهد القديم وهم ابراهيم واسحق ويعقوب وعلى رؤساء أسافة الإسكندرية)

ⲡⲁⲧⲣⲓⲁⲣⲭⲓⲕⲟⲥ *(adj.m.)* بطريركى *patriarchal*

ⲡⲁⲧⲣⲓⲥ (ⲧ) وطن (بلد الميلاد) *homeland*

ⲡⲁⲧⲣⲟⲥ أب . والد

ⲡⲁⲩⲕⲓⲛⲱⲛ = ⲡⲉⲧⲕⲓⲛⲱⲛ (ⲡ) لوز

Ⲡⲁⲩⲗⲟⲥ بولس *Paul*

ⲡⲁϫⲛⲏ (ⲧ) جليد . صقيع . ثلج

ⲡⲉⲗⲏ,ⲡⲉⲗⲏⲥ,ⲡⲉⲗⲉⲥ (ⲡ) قيد . رباط *chain (for feet)*

-ⲛⲏⲉⲧⲉϣⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲗⲉⲥ المقيدون بالأغلال

ⲡⲉⲗⲉⲩⲓⲛ = ⲡⲁⲓⲇⲉⲩⲉⲓⲛ علّم . لقّن درساً

ⲡⲉⲗⲉⲩⲥⲓⲥ = ⲡⲉⲗⲁⲓⲩⲥⲓⲥ (ⲧ) أندار

ⲡⲉⲗⲓⲁ (ⲧ) سهل (أرض منبسطة) *plain*

ⲡⲉⲓⲑⲟⲥ (ⲡ) اقتناع

ⲡⲉⲓⲑⲱ,ⲡⲓⲑⲉ اقنع . أقنع *convince*

ⲡⲉⲓⲣⲁ,ⲡⲓⲣⲁ (ⲧ) ١ ـ مُحاولة
٢ ـ مِحنة

ⲡⲉⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ,ⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ (ⲡ) تجربة . اغواء

ⲡⲉⲗⲁⲅⲟⲥ (ⲡ) لُجّة . عمق البحر *depths of sea*

ⲡⲉⲗⲉⲡⲉⲡⲱⲛ (ⲡ) بطيخ [عد ١١ : ٥]

ⲡⲉⲗⲙⲁ (ⲡ) أخمص القدم

ⲡⲉⲛⲧⲏⲕⲟⲥⲧⲏ (ⲧ) ١ ـ الخمسين *Pentecost*
٢ ـ عيد العنصرة (يوم حلول الروح القدس)

ⲡⲉⲣⲉⲗⲉⲍⲓⲟⲛ (ⲡ) قرط [عد ٣١ : ٥٠]

ⲡⲉⲣⲓⲉⲣⲅⲟⲥ *(adj. m.)* فضولي [٢تس ٣ : ١١]

ⲡⲉⲣⲓⲕⲁⲑⲉⲣⲙⲁ (ⲡ) نفاية . قذارة *rubbish* [١كو ٤ : ١٣]

ⲡⲉⲣⲓⲕⲉⲫⲁⲗⲁⲓⲁ,ⲡⲉⲣⲓⲕⲉⲫⲁⲗⲉⲁ (ⲧ) خوذة *helmet* [إش ٥٩ : ١٧ ـ اف ٦ : ١٧]

ⲡⲉⲣⲓⲗⲁⲙⲃⲁⲛⲉⲓⲛ,ⲡⲉⲣⲓⲗⲁⲙⲃⲁⲛⲓⲛ
١ ـ احتضن . عانق
٢ ـ توسّعَ في الكلام

ⲡⲉⲣⲓⲟⲇⲟⲥ (ⲧ) مدة من الزمن . حقبة *period*

ⲡⲉⲣⲓⲡⲁⲧⲟⲥ (ⲡ) مَمْشَى . (طرقة)

ⲡⲉⲣⲓⲥⲕⲉⲗⲏⲥ (ⲧ) اسورة

ⲡⲉⲣⲓⲥⲡⲁⲛ انشغل بذهنه . تحيّر . تعجّب

ⲡⲉⲣⲓⲭⲱⲣⲟⲥ (ⲧ) كورة . ناحية . جهة مجاورة *surrounding, region, neighborhood*

ⲡⲉⲣⲡⲉⲣⲟⲥ مَغْرور
• ⲉⲣⲡⲉⲣⲡⲉⲣⲟⲥ تفاخَرَ . تعظّم [١كو ١٣ : ٤]

ⲡⲉⲣⲥⲏⲥ (ⲧ) بلاد الفرس *Persis*
• ⲛⲓⲡⲉⲣⲥⲟⲥ الفُرْس

ⲡⲉⲧⲁⲗⲓⲟⲛ,ⲡⲉⲧⲁⲗⲟⲛ (ⲡ) ورق الزهر . اكليل من الزهور

-ⲟⲩⲟⲩ ⲛⲓⲡⲉⲧⲁⲗⲓⲟⲛ ⲛ̀ϩⲉ ⲧⲱⲓⲧ- والإكليل المقدس على العمامة [ليب] ⲣⲁ

ⲡⲉⲧⲣⲁ (ⲧ) صخرة *rock*

Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ بطرس (معناه حجر او صخرة) *Peter*

ⲡⲉⲩⲕⲓⲛⲱⲛ (ⲡ) اللوز

-ϩⲁⲛϣⲉ ⲛ̀ⲡⲉⲩⲕⲓⲛⲱⲛ خشب اللوز

ⲡⲏⲩⲏ (ⲧ) ١ ـ ينبوع . عين ماء *spring, well*
٢ ـ معدن . معادن *metal* (ⲡ,ⲛ)

• ⲛⲓⲡⲏⲩⲏ ⲉⲧⲃⲏⲏⲧ المعادن الجامدة (الصلبة)

ⲡⲏⲣⲁ (ⲧ) خُرْج . كيس (من جلد يوضع فيه الزاد) *bag*

ⲡⲏⲥⲉ,ⲡⲏⲥⲥⲉ أقامَ . نَصَبَ

ⲡⲓⲃⲱⲧⲗ (ⲧ) مكيدة

ⲡⲓⲑⲉ أقنع . اقتنع . وافق *be convinced, persuade*

ⲡⲓⲑⲟⲥ = ⲡⲉⲓⲑⲟⲥ (ⲡ) ١ ـ اقتناع
٢ ـ مأوى زانية

-ⲟⲩⲡⲓⲑⲟⲥ ⲅⲁⲣ ⲉϥⲃⲱⲧⲉ ⲡⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲉⲛⲛⲱⲕ ⲁⲛ ⲡⲉ ص مأوى زانية مغروب ليس بيت لكَ [ام ٢٣ : ٢٧]

ⲡⲓⲛⲁⲕⲓⲥ (ⲡ) لوح . لوحة [لو ١ : ٦٣] *writing tablet*

ⲡⲓⲛⲁⲝ (ⲧ) ١ ـ فهرس . جدول
٢ ـ طبق *plate, dish* (= ⲃⲓⲛⲁⲝ ب)

ⲡⲓⲣⲁ = ⲡⲉⲓⲣⲁ (ⲧ) ١ ـ محاولة . تجربة *attempt*

• ⲃⲓⲡⲓⲣⲁ حاوَلَ . شرَعَ في [عب ١١ : ٢٩]

٢ ـ مِحْنَة . تجربة *temptation*

• ⲃⲓⲡⲓⲣⲁ جرَّب

-ⲁⲩⲃⲓⲡⲓⲣⲁ جُرّبوا [عب ١١ : ٣٦]

ⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ = ⲡⲉⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ (ⲡ) تجربة . امتحان . اغواء *trial, test, temptation*

• ⲉⲣⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ جرَّبَ . امتحن . أغوى

ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲓⲛ آمن . صدّق . اعتقد *believe*

ⲡⲓⲥⲧⲏ (ⲧ) مؤمنة *female believer*

ⲡⲓⲥⲧⲓⲕⲏ (ⲧ) نقية . خالصة [مر ١٤ : ٣]

ⲡⲓⲥⲧⲓⲕⲟⲥ (ⲡ) نقي . خالص *pure, genuine*

ⲡⲓⲥⲧⲓⲥ (ⲧ) إيمان . عقيدة . دين *faith, trust, belief*

ⲡⲓⲥⲧⲟⲥ (ⲡ) مؤمن *faithful, believer*

ⲡⲓⲧⲩⲥ (ⲡ) (= ⲛⲟⲩⲉ ب ص) أثل . سرو (نوع شجر) *pine* [زكر ١١ : ٢]

ⲡⲗⲁⲕⲱⲙⲁ,ⲡⲗⲉⲥⲱⲙⲁ (ⲧ) لَخْمة

ⲡⲗⲁⲛⲏ (ⲧ) ضلال . توهان . تيه . غش . خداع *error, deceit* [إش ٣٠ : ١٠ – مت ٢٧ : ٦٤]

ⲡⲗⲁⲛⲟⲥ (ⲡ) مُضِلّ *deceiver, imposter*

-ⲛⲉⲕⲥⲁⲍⲓ ⲛ̀ⲡⲗⲁⲛⲟⲥ كلامك المُضِل

• ερπλανιν ضلّ . تاهَ . طفش

πλαξ (ت) لوح حجرى . بلاط *tablet*
-ιιπλαξ ιιωιι ألواح حجرية

• ρεqϣιπλαξ مبلّط (مهنة تركيب البلاط)

πλασμα (π) ١ ـ جُبْلة . بلازما
• ερπλαζιν خلقَ . جَبَلَ
٢ ـ صورة . هيئة

πλασις (ت) خليقة . خلقة

πλαστης (π) خلاّق

πλαστον,πλαστος كذْب . زور . بهتان . بطلان

πλατεια,πλατια (ت) شارع . درْب *wide street*

πλατος (ت) عرض . اتساع . وِسْع *breadth, width*

πλεϩμα (ت) لَخْمَة

πλειν (π) السفر بَحراً

• ερπλειν اقلعَ . سافر بحراً [أع ٢٧ : ٩]

πλεονεξια (ت) طمع *greed*
-†μετμαιτοι ιιϣοτϭ ετε †πλεο νεξια
محبة النصيب الأكبر أى الطمع

πληϩη (ت) ١ ـ ضربة . قرحة . جرح . دمّل
blow, wound, plague
٢ ـ وتعنى : مصيبة . كارثة . خسارة *misfortune*

• †πληϩη جَرَحَ

πληϩη (π) يرقان (مرض الصفراء)

πλην مع ذلك . زيادة على ذلك . على ذلك . إلاّ أن
(conj.) but, yet, nevertheless, however

πληρης ملآن . مملوء *full, complete*

πληροτ,πλτροτ ملأ . تمّمَ . أكمل
fill, complete, make full

πληρωμα (π) كمال *fullness, completeness*

πλτνιον (π) مغسل . طشت

πλτροφορειν,πληροφορισθε أكمل . تمّمَ
accomplish

πνευμα (π) روح *Spirit (of God), spirit*

πνευματικον,πνευματικος (π) روحانى
spiritual

πνευματοφορος (π) لابس الروح

πνοη (ت) نسمة . نَفَس *breath*

ποδαγρα (π) نقرس

• οι ⲛⲡοδαγρος مصاب بالنقرس

ποδηρη (ت) طرف . هُدْب
-ⲧⲡοδηρη ⲛⲧⲉϥϕⲉⲃⲥω طرف أو هُدب ثوبه

ποια (ت) بوية [ملا ٣ : ٢]

ποιητης (π) ١ ـ شاعر [اع ١٧ : ٢٨] *poet*
٢ ـ مؤلف . مُنشىء *doer*

ποικιλτος مطرّز . مزركش

ποικλτον,ποικλιτης (ت) تطريز
[أى ٢٨ : ٣٦]

ποιμην,ποιμενος (π) راعى *shepherd, pastor*

ποιμνη,ποιμνιον (ت) قطيع *flock*

πολεμιστης (π) محارب . مقاتل . مبارز

• ερπολετιν,ερπολιτετεσθε
١ ـ حاربَ . تحارب . تعارك . تقاتل
٢ ـ وتعنى : عاشر بإطلاق الحرية

πολεμος (π) حرب . قتال . معركة *war, battle*

πολητια (ت) فضيلة . سيرة حسنة . سلوك فاضل
سلوك مليء بالفضيلة ⲉⲥⲙⲉ ⲛⲁⲣⲉⲧⲏ ⲉⲟⲩⲡⲟⲗⲏⲧⲓⲁ

πολιαρχος (π) مُحارب . مُحِب للحرب

πολις (ت) مدينة . بلدة *city, town*

• ηλιοπολις هليوبوليس (مدينة الشمس)

πολιτεια,πολιτια (ت) وطنية

πολιτευμα (π) موطن *place of citizenship*

πολιτης (π) مواطن (من أهل المدينة) *citizen*

πολλα *(adj.)* كثير *many*

πολλακις *(adv.)* كثيراً *often, frequently*

πολτμαρχος = πολιμαρχος
محب للحرب

πολτμιστης,πολεμιστης (π)
مُحارب . مُقاتل

πολττετιν مارَسَ الفضائل

πομπετιν زَفَّ [٢صم ١٢ : ٣١]

πομπη (ت) موكب . زفّة (العروسة)

πονηρια (ت) شَر . خُبْث . فجور . رداءة . قباحة .
فساد الأخلاق *wickedness, evil*

πονηρον,πονηρος ردىء . سيء . قبيح . شرير .
فاسد . فاجر . وحشى *evil, bad, wicked*
-ⲟⲩⲑηριον ⲛⲁⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲥ ⲁⲫⲟⲩⲱⲙϥ وحش خبيث أكله

πορνεια,πορνια (ت) زنى . فِسْق . فجور .
فحشاء . عهارة *sexual immorality*

πορνετειν,ερπορνετιν زَنَى . فَسَقَ . فَجَرَ

πορνη (ت) زانية *prostitute*

πορνοβοσκος (π) قوّاد
πορνοκοπος مُسْرِف
πορνος (π) زانٍ . فاسق
πορφηρα = πορφυρα (ت) بُرْفير حرير [لو ١٦ : ١٩]
ποσος كَمْ how much
• ποσω μαλλον كَمْ بالحرى
ποστα (ت) بوستة . مكتب بريد [لب]
ποταπρια (ت) مرض النقرس
ποταπρος (π) مريض بالنقرس
ποταμος (π) نهر river
ποτηρια (ت) دواة
ποτηριον (π) (= αφοτ ب) كوب . قدح
πραγματεια (ت) تجارة
πραγματευτης (π) تاجِر
• ερπραγματευειν تاجَرَ
πραιτωριον,πρετωριον (π) محل القضاء . ديوان الحكم . سراية الملك أو الوالى (اع ٢٣ : ٣٥)
headquarter or residence palace
-ετακφοϩ δε ρο εϩβητϥ لما وصل إلى السراية أخبروا الملك عنه
πρακτικη (ت) تمرين . تدريب . خبرة practice
πρακτικον عملى practical
πρακτωρ (π) حاكم . ضابط . (رئيس الجهاز التنفيذى) officer [لو ١٢ : ٥٨]
πραξις (ت) عمل . شغل deed, action
-ηπραξις ητε ηαποστολος أعمال الرسل
πρασις (ت) ثمن price
πρεπει,ερπρεπι يليق . ينبغى . يلزم . يناسب
-ερε ϣοτ ηιϩεν ηεϫ ταιο ηιϩεν ερπρεπι ηαϥ يليق به كل مجد وكل إكرام
πρεπος,ετερπρεπι لائق . مناسب proper
πρεσϐεια,πρεσϐια (ت) ١ ـ شفاعة . وساطة intercession
٢ ـ وتعنى : سفارة [لو ١٤ : ٣٢]
• ερπρεσϐευειν تشفّعَ . توسّطَ
πρεσϐις,πρεσϐευτης (π) ١ ـ شفيع . وسيط [إش ٦٣ : ٩]
٢ ـ سفير
πρεσϐυτερος (π) ١ ـ قس . كاهن . شيخ
٢ ـ وتعنى : شفيع . وسيط intercessor
πρεσϐυτεριον (π) ١ ـ دار (أو بيت) القس
٢ ـ وتعنى : أخوية . جماعة . درجة الكهنوت

πρετωριον = πραιτωριον (π) سراية الملك أو الوالى
πριϣη قائد (بريمو)
-ηεqϩ ϫιπριϣη κυριος ϫιπαριοϣιος كان قائد ص الكتيبة،
πρινος,πρινον (π) بلوطة . صنديان (نوع من الأشجار)
πριπατος = περιπατος (π) مَمْشَى . طُرُقَة [حز ٤٢ : ٤]
προαιρεσις,προϩεσις (ت) غرض . رغبة . قصد . نِيَّة
προϐλημα (π) ١ ـ مشكلة . مسألة problem
٢ ـ وتعنى : حاجز . درع
προγνωσις (ت) سابق المعرفة foreknowledge
προγνωστης (π) عالِم بالشىء قبل حدوثه
προδιδοτ خانَ . غدَرَ betray
προδοτης (π) خائن . غدّار traitor, betrayer
-ετοι ϻπροδοτης خائنون [٢تيمو ٣ : ٤]
προδρομος (π) سابق . مقدّم . الآتى قبل
-πιπροδρομος ϫϐαπτιστης السابق الصابق (يوحنا)
προθεσις (ت) تقدُمة . قربان offering
-ηωικ ητπροθεσις خبز التقدمة
προθεσμια (ت) الوقت المحدّد set time
προθυμια (ت) استعداد willingness
προκειμενον (π) الموضوع السابق
προκοπη,προκοπτη (ت) تقدُّم . نجاح . نمو . ازدياد progress, advancement
• ερπροκοπτειν نما . ازداد . نجح . أفلح . ترقّى
-ναϥερπροκοπτειν ϩεν ϯϣαιϩ ηεϫ ηιαρετη ητηρϥ كان ينمو فى القامة والفضائل
προνοια,προνια (ت) عناية . اعتناء . همّة care, attention
• ερπρονοειν اعتنى . اهتمّ take care of
προξιμος (π) ضابط . حارس
προοιμιον (π) مقدمة . مبدأ . فاتحة . مدخل
προς· (conj.) حسب . طبقاً لِـ according to
• προς ογϩοτ زمنى . وقتى
• προς ογϣια محلّى . مكانى
προσδοκια (ت) توقُّع . انتظار [إش ٦٦ : ٩]
προσενεγκειν قدّمَ . أهدَى present
προσευχειν [= ϯϩϭηϥ ب] احترسَ . تحرّزَ . (خلّى باله) pay close attention
προσευχη (ت) صلاة . دعاء . تضرُّع prayer
• ερπροσευχεϭ صلّى pray

ⲡⲣⲟⲧⲱⲥ = ⲡⲣⲱⲧⲟⲥ *first, leading* أول

ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲉⲓⲁ,ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲓⲁ (ⲧ) نبوة . وحي . إلهام *prophecy*

ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ (ⲡ) *prophet* نبي . موحَى إليه

• ⲯⲉⲩⲇⲟⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ (ⲡ) نبي كذّاب

• ⲉⲣⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲉⲩⲓⲛ *prophesy* تنبّأ

ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲓⲕⲟⲛ *(adj. m.)* *prophetic* نبوي

ⲡⲣⲟⲫⲑⲁⲛⲉⲓⲛ سَبَقَ . ألفى قدّام [مز ١١٤ : ٣]

ⲡⲣⲟⲥⲉⲣⲉⲥⲓⲥ = ⲡⲣⲟⲁⲓⲣⲉⲥⲓⲥ (ⲧ) غرض . رغبة . قصد . نيّة

ⲡⲣⲱⲧⲟⲡⲟⲗⲓⲥ,ⲡⲣⲱⲧⲟⲡⲟⲗⲓⲧⲏⲥ رئيس مدينة . عُمدة

ⲡⲣⲱⲧⲟⲥ *first, leading* أول

ⲡⲧⲱⲭⲟⲥ *poor, inferior* فقير . حقير

ⲡⲧⲥⲏ = ⲡⲏⲥⲏ (ⲧ) ينبوع . نبع

ⲡⲧⲗⲏ (ⲧ) *gate, door* باب . بوّابة

ⲡⲧⲗⲱⲛ (ⲡ) *gateway* دهليز [أع ١٢ : ١٣]

ⲡⲧⲍⲓⲟⲛ (ⲡ) *pixy* عفريتة . جنّيّة . شبح أسطوري

ⲡⲧⲍⲓⲟⲛ (ⲧ) منزل . مقر . مسكن . مَخدَع

ⲡⲧⲣⲥⲟⲥ (ⲡ) *tower, watch tower* برج . قلعة

-ⲡⲧⲣⲥⲟⲥ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲍⲟⲙ قلعة القوة

ⲡⲱⲥ (= ⲛⲁⲱ ⲛⲣⲏϯ ق) *how ?* كيف ؟

-ⲡⲱⲥ ⲧⲉⲧⲉⲛⲍⲱ ⲛⲁⲩⲟⲥ كيف تقولون

• ⲡⲱⲥ ⲟⲩⲛ كيف إذاً

ⲡⲱⲥⲱ = ⲡⲟⲥⲱ كَمْ

• ⲡⲱⲥⲱ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ كم بالحري

ⲡⲣⲟⲥⲏⲗⲩⲧⲟⲥ = ⲡⲣⲟⲥⲏⲗⲧⲧⲟⲥ (ⲡ)
غريب . دخيل . مهتدٍ إلى مذهب معين (عر ٢٣ : ٩)

ⲡⲣⲟⲥⲑⲩⲭⲏ (ⲧ) زيادة

ⲡⲣⲟⲥⲕⲩⲛⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) *worship* سجود . عبادة

ⲡⲣⲟⲥⲕⲩⲛⲏⲧⲏⲥ (ⲡ) *worshiper* ساجد . عابد

ⲡⲣⲟⲥⲱⲡⲟⲛ = ⲡⲣⲟⲥⲱⲡⲟⲛ (ⲡ) شخصية . مُحَيَّا
-ⲁⲩⲉⲣϣⲱⲫⲏⲣⲓ ⲉⲧⲙⲉⲧⲥⲁⲓⲉ ⲛⲁⲛⲉⲩ تعجّب من جمال شخصيتهم اللطيفة

ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲩⲙⲁ محلّي . مكاني

ⲡⲣⲟⲥ ⲟⲩⲥⲛⲟⲩ وقتي . زمني

•ⲛⲓⲡⲣⲟⲥ ⲟⲩⲥⲛⲟⲩ الزمنيات

ⲡⲣⲟⲥⲧⲁⲅⲙⲁ (ⲡ) ١ ـ أمر . حكم . وصية
٢ ـ وتعني : نظام . ترتيب

ⲡⲣⲟⲥⲧⲁⲧⲏⲥ (ⲡ.ⲧ) شفيع . وسيط

ⲡⲣⲟⲥⲫⲉⲣⲓⲛ,ⲉⲣⲡⲣⲟⲥⲫⲉⲣⲓⲛ
تقدَّمَ . قدَّمَ (قَرَّبَ) قُرْبانا *offer*

ⲡⲣⲟⲥⲫⲟⲣⲁ (ⲧ) ١ ـ تقدمة . ذبيحة . قربان
offering, sacrifice
٢ ـ غذاء . محصول . إيراد

ⲡⲣⲟⲥⲱⲡⲟⲛ (ⲡ) *face, appearance* شخصية . مُحيًّا

ⲡⲣⲟⲥϩⲟⲗⲟⲥ = ⲡⲣⲟⲥⲟⲗⲟⲥ (ⲧ) تِرِكة

ⲡⲣⲟⲧⲉⲕⲧⲱⲣ (ⲡ) حارس . حافظ

ⲡⲣⲟⲧⲟⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ (ⲡ) أول الشهداء

ⲡⲣⲟⲧⲟⲡⲗⲁⲥⲙⲁ بروتوبلازما (أول الجُبلة)

ⲡⲣⲟⲧⲟⲛ (ⲡ) أول . مبدأ

ⲡⲣⲟⲧⲣⲉⲡⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲡⲣⲟⲧⲣⲉⲡⲓⲛ حَثَّ . شجَّعَ . انهض بهمّة

ⲣⲏⲧⲱⲣ (ⲡ) ١ ـ خطيب . فصيح *speaksman*
٢ ـ محامي *attorney, lawyer*

ⲣⲏⲧⲱⲥ *(adv.)* جهراً . صراحةً *expressly*

ⲣⲓⲡⲓⲍⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲣⲓⲡⲓⲍⲓⲛ رَفْرَفَ

ⲣⲱⲙⲏ,ⲣⲟⲙⲏ نوبة . نوبتجية . دور

ⲣⲱⲙⲁⲓⲟⲥ,ⲣⲱⲙⲉⲟⲥ (ⲡ) رومي *Roman*

Ⲣⲱⲙⲏ (ⲧ) روما . رومية *Rome*

ⲣⲱⲙⲏ,ⲣⲟⲙⲏ نوبة . نوبتجية . دور

P

ⲣⲁⲃⲇⲟⲥ (π) staff, stick, rod ١ ـ عصا . عكاز
scepter ٢ ـ صولجان

ⲣⲁⲃⲇⲟⲩⲭⲟⲥ (π) جلاّد . رجل شرطة (الذى يضرب بالعصا)
policeman (أع ١٦ : ٣٨)

ⲣⲁⲙⲛⲟⲥ (π) غَلَيقة . عوسجة

ⲣⲉⲩⲙⲁ (π) ١ ـ مجرَى . تيار
٢ ـ جَرَيان
٣ ـ شرْيان

ⲣⲏⲧⲟⲛ (π) storey قصّة . رواية

C

CABBATON (π) ١ ـ يوم السبت (يوم الراحة)
٢ ـ أسبوع *week*

CAΓHNH (ד) شبكة . أحبولة *dragnet (for fishing)*

CAΔΔOYKEOC صدوقي *Saddecee*
(الصدوقيون قوم لا يؤمنون بالقيامة)

CAΘEPI (ד) استار . دينار (عملة)

CAΛOC,CAΛWC أصلع الرأس من الأمام

CAΛПIΣΓOC,CAΛПIΣΓ (π) بوق . نفير
trumpet, trumpet-blast

-ΘANCAΛПIΣΓOC EYΘWPEIA ابواق خافقة

CAΛПIZEIN,EPCAΛПIZIN بوّقَ

CAΛПICTHC (π) مُبَوِّق . ضارِب بالبوق *trumpeter*

CANΔAΛON,CANΔAΛION (π) صندل (حذاء مكشوف)
sandal

CANIC (ד) قطعة خشب . فلقة . طاولة [اع ٢٧ : ٤٤]
(= ΦATCI) *board, plank*

CAППIPON (π) كتان [حز ٩ : ٢]

CAПΦIPOC (π) ياقوت أزرق (حجر كريم) *sapphire*
[حز ٢٨ : ١٣ ـ اى ٢٨ : ١٦]

CAПΩN (π) صابون

CAPΓANH (ד) سَلّة . زنبيل (سرجينة) *(rope-)basket*

CAPΓENOC (π) غريب الجنس

CAPΔA,CAPΔWN (ד) سرطان بحري (نوع سمك)

CAPΔINOC,CAPΔIOC (π) عقيق (حجر كريم أحمر)
[رؤ ٢١ : ٢٠]

CAPΔONYX,CAPΔONIX (π) ياقوت أحمر
sardonyx [رؤ ٢١ : ٢٠]

CAPKIKON,CAPKIKOC *(adj. m.)* جسداني

CAPX (ד) ١ ـ جسد . جسم . بدن *physical body*
٢ ـ وتعني : لحم *flesh*

• KATA CAPX حسب الجسد

• ATCAPX غير متجسد

• БICAPX تَجَسَّدَ

CATANAC (π) شيطان *Satan*

CATANIKOC *(adj.m.)* شيطاني

CATEPE = CAΘEPI (ד) استار . دينار

CATHΣOYC (π) والي [دا ٦ : ٧ ـ اع ١٦ : ٣٥]

CATPAПHC (π) نائب الملك او قائد إقليم عند الفرس
[دا ٦ : ٧]

CEBECΘAI,EPCEBECΘE عَبَدَ . تعبَّدَ . بجّلَ

CEBHC = EYCEBHC عبادة . تبجيل [لب]

CEIPHNOC (ד) جنيّة . عروس البحر (حيوان خرافي)

CEICMOC (π) ١ ـ زلزال *earthquake*
٢ ـ عاصفة بحرية *storm (on the sea)*

CEΛENTAPIOC (π) سردار (رتبة في الجيش)

CEΛIC ١ ـ شطرة . فقرة
٢ ـ وتعني : صفحة

CEMIΔAΛION,CEMIΔAΛIC (π) سميذ (دقيق فاخر)
fine wheat flour

CEMNH,CEMNE (ד) عفيفة . مُحتَشِمَة

CEMNOC مُحتَشِم . عفيف . وقور [١ تي ٣ : ٤]
serious, respectable, honourable

CEPBAPA (ד) سروال . بنطلون [لب]

CHMAINE,CHMAINHN دلّ على . أشار إلى *indicate*

CHMACIA (ד) علامة . إشارة . دليل . معنى

CHMEPON *(adv.)* اليوم . (النهاردة) *today*

-CHMEPON KE CHMEPON يوماً فيوماً [أعمالية النوروز]

CΘPOBOΛON,CTPOBOΛON (π) الاصطرلاب
(آلة يقاس بها ارتفاع الكواكب)

CIΓARA,CIKARA (ד) سيجارة

CIΓARTWC الاصطرلاب [لب]

CIΓNON (π) عَلَم . راية

CIΓNOΦOPOC (π) حامل العلم

CIΓPITIA,CTΓPITIA (ד) اليازرجة (علم التنجيم بالأرقام)

CIKERA (π) مُسْكِر *strong drink*

CIKΛOC (π) شاقل [لا ٥ : ١٥]

CIMEΔAΛION = CEMIΔAΛION (π) سميذ
[تك ١٨ : ٦]

CIMIKINΘINON (π) مئزر . حزام ضيق . منديل . كوفية

CINΔWNION (π) ليل . كتان (نوع قماش)

CIΠΠON,CIΠΠWN (ד) كتّان

CIRA (ד) صف . سطر . خط . طابور

CIPHNOC,CEPHNOC (ד) جنية . عروس البحر . ذئب

CKAΛA (ד) ١ ـ سقّالة
٢ ـ وتعني : سُلَّم

CKANΔAΛIZEIN,EPCKANΔAΛIZIN, EPCKANΔAΛIZECΘE شكّ . ارتاب . عثَرَ

CKANΔAΛON (π) ١ ـ شك . عثرة . ريبة
٢ ـ ونعي : فضيحة . جرسة

CKAΦH (т) ,CKAΦOC (π) قارب . زورق *ship's boat*

CKEΠAZEIN,ЄPCKEΠAZIN سَتَرَ : غطّى

CKEΠACMA (т) ١ ـ غطاء . ستر . حجاب *shelter*
٢ ـ . تغطية . تغشية *clothing*

CKEΠACTHC (π) ستار . ساتر

CKEΠH (т) ١ ـ غطاء . ستر
٢ ـ ملبساً : خيمة . كنف

CKEΠTEIN,ЄPCKEΠTIN تأمّلَ : تفكّرَ . تعقّلَ
-ϑαρα ακερcκεπτιν ιιιιοκ εσρεκ ερcτοια ιιιιοστ هل تعقلتَ في نفسك لتذبح للآلهة

CKEΠTOCTNH (т) تأمّلَ . تفكّرَ . تعقّل

CKEΠTωP (π) مشور (رتبة عسكرية)

CKETOC (π) ١ ـ شيء *thing, object*
٢ ـ إناء . آنية . وعاء . ماعون *vessel*
٣ ـ آلة *instrument*
-ΦAI ΘTCKETOC ΗΤΕ ΠΙΔΙΑΒΟΛΟC هذا هو آلة لإبليس
-NICKETOC ΙΙΠΟΛΕΜΙΚΟΝ الآلات الحربية
-NICKETOC ΙΙΒΑCΑΝΟCTΗΡΙΟΝ آلات التعذيب

CKHNH,CKTNH (т) ١ ـ قبّة . خيمة . خباء : مظلّة . خيمة الاجتماع *tent*
-ΤCKHNH ΝΤΕ ΤΜΕΤΜΕΘΡΕ خيمة الشهادة
٢ ـ منزل . مسكن *home, house, dwelling place*

CKHNωMA (π) منزل . بيت . مسكن *home, house*

CKIAZIN

CKIACMENOC

CKIBTTωP = CKTBITωP (π) حارس . ديدبان *guard*

CKIPTA,CKTPTA وثب . قفز (بفرح)

CKOΛAKI ذراع القلع [سيزة مكنتوش وفرماديوس]

CKOΠOC (π) ١ ـ هدف . غرض . مدى . مجال : مرصد *goal*
٢ ـ خفير . ملاحظ : رقيب . ديدبان *guard*

CKOΠTIN هزأ به

CKOPΔION (π) بطرشيل (في الملابس الكهنوتية)

CKOPΠIZIN شتّتَ . بدّدَ . بعثرَ

CKOPΠIOC,CKOPΠION (π) عقرب *scorpion*

CKOTIN اظلمّ . أعتم . أصدل فالمة أو غموض على

CKOTOC (π) ظلمة . قتام *darkness*

ЄCKOTOC ١ ـ الظلمُ
٢ ـ عديمُ الرؤية

CKTBITωP (π) حارس . ديدبان *guard*

CKTΘHC (π) أعجمي . جاهل . متخلف *Scythian*

CKTΛAI;CKTΛI تنازل . تجشّمَ المشقة *give oneself the trouble*
-ϯϯεο ἐρον εσρεκοκτλ ρον أسألكَ أن تتنازل وتأتي إلينا

CKTΛIOC (π) مشقّة *trouble*
• NEϪ CKTΛIOC تحمّلَ مشقة

CKTNH = CKHNH (т) ١ ـ قبّة . خيمة *tent*
٢ ـ مسكن *dwelling place*

CKTTOC الإسقيط (البرية الغربية)

CΛΛЄ (т) سرج *saddle*

CMAPAГΔOC,CMAPAKΔOC (π) زمرد . زبرجد . (حجر كريم) [حز ٢٨ : ١٣] *emerald*

CMHГMA (π) مرهم *ointment*

CMIΛΛA (π) أزميل

CMTPNA (т) مرّ (عُلاصة من شجر معين) [مز ٤٤ : ٨] *myrrh*

COTΔAPION (π) ١ ـ منديل *handkerchief*
٢ ـ غطاء للوجه (يستعمل للميت) *face cloth (for the dead)*

COΦIA (т) حكمة . عقل . معرفة . دراية . خبرة . فطنة *wisdom, intelligence, knowledge*

COΦICTHC (π) سفسطائي . مُغالِط

COΦOC (π) حكيم . عاقل . متبصر : فَطِن . خبير *wise, experienced, clever, skilled*

COΦPON,COΦPOC (π) عفيف . عفوف . طاهر

CΠAΘAPION,CΠAΘAPIOC (π)
١ ـ أمير (رتبة عسكرية)
٢ ـ نبيل (من أسرة ملكية)

• METCΠAΘAPIOC (т) نُبْل . عراقة *noble rank*

CΠAΛATAN تمدّدَ (على الفراش)

CΠATAΛH (т) تنعّم . لذّة . رغد *live in luxury*
(وكلمة CΠATAΛIA وترجمت بمعنى : فشل)

CΠEIPA,CΠIPA (т) كتيبة (عند الرومان ٦٠٠ جندي) [أع ١٠ : ١] *cohort, band of soldiers*

CΠEKOTΛATωP (π) جندي . سيّاف . ديدبان . حارس *soldier on special duty, executioner* [مر ٦ : ٢٧]

CΠEPMA (π) زرع . بزر . نطفة . مَنِي . نقاوى *seed*

CΠEPMOΛOГOC (π) ١ ـ زارع الشقاق [أع ١٧ : ١٨]
٢ ـ لقلاز (بغاث كلام)

CΠΗΛΑΙΟΝ,CΠΗΛΕΟΝ (π) (=ϧΗϧ) مغارة ، كهف *cave*

CΠΙΡΑ = CΠΕΙΡΑ (τ) جُنْد . كتيبة [اع ٢١ : ٣١]

-ΑΤΘΙΟΟΥ† ΗΤCΠΙΡΑ ΤΗΡC ϨϨΡΗΙ ϨΧΟΟϥ جمعوا عليه كل الكتيبة

CΠΛΑΓΧΝΟΝ (π) أحشاء . مصارين ، جوف

CΠΛΗΝ (π) طحال

CΠΟΓΓΟC,CΦΟΓΓΟC (π) اسفنج *sponge*

CΠΟΝΔΗ (τ) بكية [٢ أخ ٢١ : ١٢]

CΠΟΝΔΥΛΟC = CΦΟΝΔΥΛΟC (π) السفنديل (نوع خشب)

-ϣε ΝCΦΟΝΔΥΛΟC خشب السفنديل

CΠΟΡΑ,CΦΟΡΑ (τ) جَنَى

-CΠΟΡΑ ΝΤΕ †ΕΠΙΘΥΜΙΑ ΝΤΕΚΨΥΧΗ جَنى شهوة نفسك

CΠΟΥΔΑΖΕΙΝ,ΕΡCΠΟΥΔΑΖΙΝ بادَرَ أن يفعل . حاوَلَ . اجتهد *do one's best, work hard*

CΠΟΥΔΑΙΟC,CΠΟΥΔΕΟC *(adj.m.)* بسريع - نشيط . غيور . متحمّس *diligent, zealous*

• ΝCΠΟΥΔΑΙΟC,ΝCΠΟΥΔΕΟC بسرعة . باستعجال . بنشاط

CΠΟΥΔΑΙΩC *(adv.)* بسرعة . بنشاط *diligently*

CΠΟΥΔΗ (τ) ١ ـ غيرة . نشاط . حماسة *effort, zeal*

-ειϊϊι ΝΤΑCΠΟΥΔΗ أعمل كل ما في وسعي

٢ ـ إجتهاد . مثابرة . سرعة . عجلة *diligence*

• ϩΕΝ ΟΥCΠΟΥΔΗ بسرعة [مر ٦ : ٢٥]

-ϩΕΝ CΠΟΥΔΗ ΝΙϩΕΝ ΘΩΟΥ† ΤΗΡΟΥ ΕΥCΩΠ اسرعوا واجتمعوا جميعكم معاً

CΠΥΛΕΟΝ = CΠΗΛΑΙΟΝ (π) مغارة . كهف

CΤΑϐΛΟΝ,CΤΑϐΛΑ (π) اصطبل . زريبة

CΤΑΔΙΟΝ (π) ١ ـ غلوة (مقياس للمسافات = ٦٠٧ قدم)

٢ ـ ميدان . أستاد *arena, stadium*

CΤΑΘΗΡΑ = CΤΑΤΗΡ (π) استار (عملة)

CΤΑΘΗΤΕ قفوا . انتصبوا (فعل أمر)

CΤΑΚΤΗ (τ) لادِن . خلاصة المُرّ . زيت المُرّ المعطّر

CΤΑΚΤΟC (τ) ميعة . دميم المُرّ . الميعة السائلة (دهن جيد الرائحة)

CΤΑΜΝΟC (π) ١ ـ وعاء . قسط . زَلَعَة . بلاّص *jar*

-ΠΙCΤΑΜΝΟC ΝΤΕ ΠΙΜΥΡΟΝ ϵϵΤ وعاء المرون المقدس

-ΠΙCΤΑΜΝΟC ΝΝΟΥϐ القسط الذهب

٢ ـ كيل . معيار

-ΜΜΕΤΕΝΙΡΙ ΝΟΥϐΙΗΧΟΝC ϩΕΝ ΟΥϢΑΝ ϩΕΝ ϨΑΝCΤΑΜΝΟC ϩΕΝ ϩΕΝ ϨΑΝ-ΜΑΣΩΙ لا تجوروا في القضاء ، في القياس ، في الكيل ، في الميزان

CΤΑCΙΑ (τ) تقويم . نتيجة

CΤΑCΙΑΖΙΝ تمرّدَ

CΤΑCΙΑCΤΗC (π) متحزّب . متعصّب . متمرّد *rebel, insurrectionist*

CΤΑCΙC (π) تمرّد . عصيان *rebelion, revolt*

CΤΑΤΗΡ,CΤΑΤΗΡΟC (π) استار . شاقل (نوع عملة) *stater = 4 drachmas*

CΤΑΤΙΚΗ,CΤΑϪΙΚΗ (τ) تقليد . تنصيب . تعيين [لب]

-ϯCΤΑΤΙΚΗ ΝΤΕ ΠΕΝΙΩΤ ϩΠΑΤΡΙΑΡΧΗC تنصيب أبينا البطريرك

CΤΑΤΩΝ = CΤΑϐΛΟΝ (π) اسطبل

CΤΑΥΡΟC (π) صليب *cross*

• ΕΡCΤΑΥΡΩΝΙΝ صَلَبَ *crucify*

CΤΑΥΡΟΦΟΡΟC (π) متّشح أو لابس الصليب

CΤΑΥΡΩΘΙC (π) صَلْب أو تعليق على الصليب

CΤΕΡΕΩΜΑ (π) الفَلَك

CΤΕΦΑΝΟC (π) ١ ـ تاج . اكليل *crown*

٢ ـ جزاء . مكافأة *prize, reward*

٣ ـ وتعني : أكاليل الزهور التي توضع على الأموات

٤ ـ إسطفانوس (اسم علم) *Stephen*

CΤΕΦΑΝΟΥ ١ ـ زَيَّنَ . كلّلَ (بالزهور أو الزيتات) *crown*

٢ ـ كافأ *reward*

CΤΗΛΟC,CΤΗΛΛΟC = CΤΥΛΟC (π) عامود

CΤΙΓΜΗ (τ) لحظة . برهة *moment, instant*

CΤΙΧΑΡΙΟΝ,C†ΧΑΡΙΟΝ (π) تونية

CΤΙΧΟΝ,CΤΟΙΧΟΝ (π) استيخن (بيت من الشِعر . جملة من اللحن)

CΤΟΑ,CΤΟΑC (τ) رواق . دهليز . صالة . إيوان . فَسْحَة *porch, portico*

CΤΟΙΧΕ,CΤΟΙΧΕΙ,CΤΙΧΕ,CΤΟΙΧΙ قَبِلَ . وافَقَ . ارتضى . رَضِيَ (كلمة تدل بها الإقرار للدلالة على الموافقة) [لب]

-†CΤΕΙΧΕ ϵΠΙΧΑΡΤΗC قبلتُ ما في الورقة

CΤΟΙΧΕΙΟΝ,CΤΟΙΧΙΟΝ (π) مبدأ . أصيل . قاعدة . ركن

-ΝΙCΤΟΙΧΙΟΝ ΝΤΕ ΠΙΚΟCΜΟC أحوالي العالم (أو أركان العالم) [كولوسي ٢ : ٨]

ⲥⲧⲟⲓⲭⲓⲟⲛ (π) عنصر . مادة *element*
-ⲛⲓⲥⲧⲟⲓⲭⲓⲟⲛ ⲥⲉⲛⲁⲣⲱⲕⲉ تحرق العناصر (٢بط ٣ : ١٠)

ⲥⲧⲟⲓⲭⲟⲛ,ⲥⲧⲟⲓⲭⲟⲥ (π) ١ ـ صف
٢ ـ رتبة . درجة . طبقة
٣ ـ استيخن (محط في اللحن أو الصوت يقف عليها المرتل)

ⲥⲧⲟⲗⲏ (ⲧ) حُلّة . بدلة . كسوة *robe*

ⲥⲧⲟⲗⲟⲫⲟⲣⲟⲥ (π) لابس الحُلة

ⲥⲧⲟⲙⲓⲟⲛ (π) ١ ـ مدخل الميناء
٢ ـ مصب النهر

ⲥⲧⲟⲣⲅⲏ (ⲧ) حب وحنان . عطف

ⲥⲧⲟⲣⲅⲟⲥ (π) حنون

ⲥⲧⲣⲁⲧⲁ (ⲧ) طريق . صراط

ⲥⲧⲣⲁⲧⲉⲙⲁ (π) فرقة . جُند . جيش
troops, soldiers, army

ⲥⲧⲣⲁⲧⲏⲗⲁⲥ (π) قائد الجيش . مشير . جنرال
chief magistrate, captain

ⲥⲧⲣⲁⲧⲏⲗⲁⲧⲏⲥ (π) أمير جيش . اسفهسلار
(لقب يلقب به نادرس المشرقي)

ⲥⲧⲣⲁⲧⲓⲁ (ⲧ) ,ⲥⲧⲣⲁⲧⲉⲙⲁ (π) جيش . جند . عساكر . حاشية الملك *soldiers, army*

ⲥⲧⲣⲉⲃⲗⲁ,ⲥⲧⲣⲉⲃⲗⲟⲥ ١ ـ ملتوٍ . أعوج
distorted, twisted
٢ ـ مكار . خبيث . خدّاع . مخادع
-ⲉⲕⲉⲫⲟⲛⲉⲕ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥⲧⲣⲉⲃⲗⲁ مع الخبيث تلتوى (مز ١٧ : ٢٦)

• ⲉⲣⲥⲧⲣⲉⲃⲗⲟⲓⲛ عوّجَ . حرّفَ . تلوّى . انعوج
-ⲛⲛⲉⲧⲉ ⲛⲥⲉⲧⲁⲭⲣⲛⲟⲩⲧ ⲁ ⲙⲙⲟⲩ غير الثابتين يحرفونها (٢بط ٣ : ١٦)

ⲥⲧⲣⲓⲡⲛⲟⲥ (π) لقمة جامدة أو صلبة (أى ٢٠ : ١٨)

ⲥⲧⲣⲟⲃⲉⲗⲗⲟⲥ (π) زوبعة

ⲥⲧⲣⲟⲃⲟⲗⲟⲛ (π) اصطرلاب

ⲥⲧⲣⲟⲧⲑⲟⲥ (ⲧ) نعامة (لا ١١ : ١٦)

ⲥⲧⲣⲱⲙⲁ (π) ١ ـ سجادة
٢ ـ وتعنى : مرتبة أو غطاء

ⲥⲧⲩⲗⲟⲥ,ⲥⲧⲩⲗⲗⲟⲥ (π) عَمود *pillar, column*

• ⲥⲧⲩⲗⲏ (ⲧ) عمود صغير (ركن من عمود)

ⲥⲧⲩⲣⲁⲝ (π) لوز

• ⲯⲉ ⲛⲥⲧⲩⲣⲁⲝ خشب اللوز (تك ٣٠ : ٣٧)

ⲥⲧⲩⲫⲓⲛ,ⲉⲣⲥⲧⲟⲫⲓⲛ صار عنيفاً أو شديداً *be stiff*

ⲥⲧⲩⲭⲉⲙⲓ (π) كَمُون (إش ٢٨ : ٢٧)

ⲥⲧⲩⲭⲟⲥ = ⲥⲧⲟⲓⲭⲟⲥ (π) صف . سطر . مقطع

ⲥⲩⲥⲩⲉⲛⲉⲓⲁ,ⲥⲩⲥⲩⲉⲛⲓⲁ (ⲧ) قرابة . أهلية . نسَب

ⲥⲩⲥⲩⲉⲛⲏⲥ (π) قريب . نسيب . (من العائلة)
relative, kinsman

ⲥⲩⲥⲩⲉⲛⲓⲥ (ⲧ) قريبة . نسيبة *female relative*

ⲥⲩⲥⲩⲛⲱⲙⲏ (ⲧ) فكر ثاقب . تأمُّل *concession*

ⲥⲩⲥⲩⲣⲁⲫⲏ (ⲧ) تأليف . انشاء
• ⲉⲣⲥⲩⲥⲩⲣⲁⲫⲓⲛ ألّفَ . رتّبَ . أنشأ . جَمَعَ

ⲥⲩⲥⲱⲙⲓⲟⲛ (π) مديح (ذاكية السبت)

ⲥⲩⲥⲕⲁⲑⲉⲇⲣⲟⲥ,ⲥⲩⲛⲕⲁⲑⲉⲇⲣⲟⲥ (π) وزير.مستشار

ⲥⲩⲥⲕⲗⲏⲧⲟⲥ (π) مجلس الشيوخ أو الأعيان *senate*

ⲥⲩⲥⲭⲱⲣⲏⲙⲁ (π) مسامحة . صفح
• ⲉⲣⲥⲩⲥⲭⲱⲣⲓⲛ سامَحَ . صَفَحَ
• ⲁⲣⲓⲥⲩⲥⲭⲱⲣⲓⲛ سامِحْ . اصْفَحْ

ⲥⲩⲕⲁⲣⲓⲟⲥ (π) صفّاح (قتّال قتلة) (١ع ٢١ : ٢٨)

ⲥⲩⲕⲏ (ⲧ) شجرة التين *fig tree*

ⲥⲩⲕⲓⲣⲁ = ⲥⲓⲕⲉⲣⲁ (π) مُسْكِر (١ش ١ : ٢٢)

ⲥⲩⲕⲟⲙⲟⲣⲉⲁ (ⲧ) جميزة (لو ١٩ : ٤) *sycamore tree*

ⲥⲩⲕⲟⲛ (π) تين *fig*

ⲥⲩⲕⲟⲫⲁⲛⲧⲏⲥ (π) واشٍ . فتّان

ⲥⲩⲕⲟⲫⲁⲛⲧⲓⲁ (ⲧ) وشاية . فتنة

ⲥⲩⲗⲁ *break into, rob* اقتحم للسرقة . اغتصب . انتهك

ⲥⲩⲗⲱⲙ شيلون (اسم يطلق على ملك المسيح صانع السلام) (تك ٤٩ : ١٠)

ⲥⲩⲙⲁⲛⲉ,ⲥⲩⲙⲙⲉⲛⲓⲛ دلّ على

ⲥⲩⲙⲃⲟⲗⲏ (ⲧ) ١ ـ دليل . علامة *symbol*
٢ ـ اتحاد . اجتماع . مطابقة (ليب)
٣ ـ وتعنى : سفاح . سفاد الطائر وغيره (ليب)

ⲥⲩⲙⲃⲟⲩⲗⲓⲁ (ⲧ) , ⲥⲩⲙⲃⲟⲩⲗⲟⲛ (π) مشورة . نصيحة . رأى *consultation, advice*

• ⲉⲣⲥⲩⲙⲃⲟⲩⲗⲉⲩⲓⲛ نصح . أشار *advise*
-ϯⲉⲣⲥⲩⲙⲃⲟⲩⲗⲉⲩⲓⲛ ⲛⲁⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ أشير عليك أن تشترى ذهباً (رؤ ٣ : ١٨)

ⲥⲩⲙⲃⲟⲩⲗⲟⲥ,ⲥⲩⲙⲃⲟⲩⲗⲱⲛ (π) مستشار . مشير *counselor, advisor*

ⲥⲩⲙⲃⲱⲗⲏ (ⲧ) اسراف . تبذير . (بعزقة)

• ⲣⲉⲫϯⲥⲩⲙⲃⲱⲗⲏ مسرِف . مبذِّر

ⲥⲩⲙⲉⲁⲗⲁⲓⲟⲛ = ⲥⲉⲙⲓⲁⲗⲁⲓⲟⲛ (π) سميذ (إش ١ : ١٣)

ⲥⲩⲙⲙⲉⲛⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲥⲩⲙⲙⲉⲛⲓⲛ دلّ على . بيّنَ . أشار إلى

ⲥⲩⲙⲡⲟⲥⲓⲟⲛ (π) ١ ـ فرقة . جماعة . حزب *group*
٢ ـ وتعنى : مأدبة . (وليمة لجماعة ندماء جالسين معاً)
group sharing a meal

ⲥⲩⲙⲫⲟⲣⲁ (π) بلية . مشقّة . بلوى

ⲥⲩⲙⲫⲱⲛⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ موافقة الأصوات .توافق النغمات . اتفاق أو اتحاد الألحان *mutual consent*
٢ ـ سيمفونية *symphony*

• ⲉⲣⲥⲩⲙⲫⲱⲛⲓⲛ اتفقت الأصوات

ⲥⲩⲛⲁⲝⲓⲁ (ⲧ) اجتماع *assembly*

• ⲉⲣⲥⲩⲛⲁⲝⲉⲥⲑⲉ جمع . اجتمع *assemble, gather*

ⲥⲩⲛⲁⲝⲉⲓⲛ تناول الأسرار

ⲥⲩⲛⲁⲝⲱⲝⲏ (ⲧ) مجمع . محفل . كنيس *synagogue*

• ⲁⲡⲟⲥⲩⲛⲁⲝⲱⲝⲏ خارج المجمع . منفى . مطرود

• ⲁⲣⲭⲏⲥⲩⲛⲁⲝⲱⲝⲟⲥ رئيس المحفل

ⲥⲩⲛⲁⲗⲗⲁⲝⲙⲁ (π) كمبالة . حوالة . حُجّة

ⲥⲩⲛⲁⲍⲓⲥ (ⲧ) مجمع المؤمنين . حفل كنسي . (مجتمع الأخوة وقت القداس)

ⲉⲕⲙⲁⲏ ⲉⲛⲓⲥⲩⲛⲁⲍⲓⲥ مواظب على الاجتماعات (الكنسية)

ⲥⲩⲛⲁⲫⲓⲁ,ⲥⲩⲛⲁⲫⲓⲁ (ⲧ) مباضعة

• ⲁⲃⲏⲛⲉ ⲥⲩⲛⲁⲫⲓⲁ بغير مباضعة

ⲥⲩⲛⲝⲣⲁⲫⲏ,ⲥⲩⲝⲝⲣⲁⲫⲏ (ⲛⲓ) كتابات . مؤلفات

ⲥⲩⲛⲝⲛⲱⲙⲏ = ⲥⲩⲝⲝⲛⲱⲙⲏ (ⲧ) فكر ثاقب . تأمُّل

ⲥⲩⲛⲇⲟⲙⲏ (ⲧ) اختصار . ايجاز

ⲥⲩⲛⲇⲟⲛⲓⲟⲛ (ⲧ) ١ ـ قميص . ازار . ملبوس من الكتان [راجع مر ١٤ : ٥١]
٢ ـ ملاية

ⲥⲩⲛⲇⲟⲍⲁⲍⲟⲙⲉⲛⲟⲥ مُمَجَّد

ⲥⲩⲛⲉⲇⲣⲓⲟⲛ (π) السنهدريم *Sanhedrin*

ⲥⲩⲛⲉⲭⲉⲥⲑⲉ,ⲉⲣⲥⲩⲛⲉⲭⲉⲥⲑⲉ تضايقَ . انحصرَ [لو ١٢ : ٥٠] (= ⲃⲏⲡ ص)

ⲥⲩⲛⲏⲅⲟⲣⲓⲛ دافعَ . ترافعَ

ⲥⲩⲛⲏⲅⲱⲣⲟⲥ (π) محامي

ⲥⲩⲛⲏⲇⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) ضمير . سريرة . نيّة [عب ٩:٩ – اتيمو ١:١٩ – رو ٩: ١]

ⲥⲩⲛⲏⲑⲉⲓⲁ,ⲥⲩⲛⲏⲑⲓⲁ (ⲧ) عادة . دأب . تعوُّد *custom, practice*

• ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲩⲛⲏⲑⲓⲁ حسب العادة . كالمعتاد

ⲥⲩⲛ ⲑⲉⲱ باسم ١ (عبارة يُفتتح بها المقال أو الكتاب)

ⲥⲩⲛⲑⲏⲕⲏ (ⲧ) عهد . ميثاق . اتفاق [بر٢١:١٥– بر ٣٠ : ١]

ⲥⲩⲛⲑⲏⲙⲁ (π) ١ ـ إشارة . علامة
٢ ـ صوت أو رأى موافق

ⲥⲩⲛⲑⲣⲟⲛⲟⲥ (π) جليس [القديس الغريغوري]

ⲥⲩⲛⲕⲁⲑⲉⲇⲣⲟⲥ (π) وزير . مستشار . نائب الحاكم

-ⲡⲓⲉⲏⲥⲉⲙⲱⲛ ⲁⲩⲕⲟⲧⲩ ⲉⲡⲉⲩⲥⲩⲛⲕⲁⲑⲉⲇⲣⲟⲥ
رجع الوالي إلى مستشاره

ⲥⲩⲛⲕⲗⲏⲧⲟⲥ (ⲧ,ⲛⲓ) هيئة الأعيان أو الأكابر والوجهاء (مجلس الشورى) *senate*

-ⲧⲥⲩⲛⲕⲗⲏⲧⲟⲥ ⲧⲏⲣⲥ ϫⲟⲩⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲁⲧⲉⲕⲉⲏ
كل الأعيان منتظرين قدومك

ⲥⲩⲛⲕⲣⲓⲧⲏⲥ (π) حاكِم . قاضي

• ⲉⲣⲥⲩⲛⲕⲣⲓⲛⲓⲛ حَكَمَ . قضَى . دانَ

-ⲉⲛⲉⲣⲥⲩⲛⲕⲣⲓⲛⲓⲛ ⲏⲉⲁⲛⲛⲛⲁⲧⲓⲕⲟⲛ ⲏⲛⲓⲛⲛⲁⲧⲓⲕⲟⲛ
قارنين الروحيات بالروحيات [١كو ٢ : ١٣]

ⲥⲩⲛⲟⲇⲟⲥ (ⲧ) مجمع . محفل . سينودوس

-ⲧⲥⲩⲛⲟⲇⲟⲥ ⲉⲟⲩ ⲏⲧⲉ Nikea مجمع نيقية المقدس

ⲥⲩⲛⲟⲩⲥⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ جِماع . مباضعة
٢ ـ نُطفة . مَنِي

• ⲉⲣⲥⲩⲛⲍⲉⲥⲑⲉ جامَعَ . تزوَّجَ

ⲥⲩⲛⲥⲧⲁⲛⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲥⲩⲛⲥⲧⲁⲛⲓⲛ
١ ـ مدَحَ . امتدح . قرَّظَ [٢كو ١٢ : ١١]
٢ ـ ثبّتَ . برهن [اى ٢٨ : ٢٣]
٣ ـ أدرك . فَهِمَ

ⲥⲩⲛⲧⲁⲝⲙⲁ (π) مؤلَّف . عمل . ترتيب . نظام

-ⲛⲓⲥⲩⲛⲧⲁⲝⲙⲁ ⲉⲟⲩ ⲏⲧⲉ ⲛⲓⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ
المؤلفات المقدسة التي لآبائنا الرسل

ⲥⲩⲛⲧⲉⲗⲉⲓⲁ,ⲥⲩⲛⲧⲉⲗⲓⲁ (ⲧ)
١ ـ تمام . كمال . انتهاء *end, completion*

-ⲥⲩⲛⲧⲉⲗⲓⲁ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩⲭⲱⲕ
لكل تمام رأيتُ منتهى [مز ١١٨ : ٧٢]

٢ ـ وتعني : اتحاد لعمل شيء

ⲥⲩⲛⲧⲉⲭⲛⲓⲁ (ⲧ) ممارسة عمل معين

ⲥⲩⲛⲧⲉⲭⲛⲟⲥ (π) ١ ـ إشبين
٢ ـ مَنْ يماوس عمل وظيفة ما

ⲥⲩⲛⲧⲏⲭⲓⲁ,ⲥⲩⲛⲧⲉⲭⲓⲁ (ⲧ) مصاحبة . مخالطة

ⲥⲩⲛⲧⲟⲛⲓⲟⲛ = ⲥⲩⲛⲇⲟⲛⲓⲟⲛ قميص ـ ملاية

ⲥⲩⲛⲧⲱⲙⲓⲁ (ⲧ) اختصار . ايجاز

ⲥⲩⲛⲫⲱⲛⲓⲁ = ⲥⲩⲙⲫⲱⲛⲓⲁ (ⲧ) اتفاق

ⲥⲩⲛⲫⲱⲛⲓⲛ = ⲥⲩⲙⲫⲱⲛⲓⲛ اتّفَقَ

ⲥⲩⲛⲭⲣⲟⲛⲟⲥ (π) معاصر

ⲥⲩⲛⲭⲱⲣⲏⲙⲁ (π) مسامحة . صفْح

• ⲉⲣⲥⲩⲛⲭⲱⲣⲓⲛ سامَحَ . صفَحَ

• ⲁⲣⲓⲥⲩⲛⲭⲱⲣⲓⲛ اصفَحْ

ⲥⲩⲛⲭⲱⲣⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) سماح . عفو . غفران

ⲥⲩⲛⲧⲁⲝⲓⲟⲛ,ⲥⲩⲛⲍⲧⲁⲝⲓⲟⲛ (π)
اجتماع . جمعية . مجْمَع السنهدريم

ⲥⲧⲛⲓⲥⲧⲁ,ⲥⲧⲛϩⲓⲥⲧⲁ (ⲧ) أوصل إلى مركز معين . ثَبَتَ . أقام على

ⲥⲧⲛⲡⲟⲥⲓⲟⲛ = ⲥⲧⲱⲙⲡⲟⲥⲓⲟⲛ (ⲡ)
١ ـ فرقة . جماعة . حزب
٢ ـ وتعني : مأدبة . وليمة

ⲥⲧⲣⲁ زَحَفَ . حَبَا *crawl*

•ⲁϥⲥⲧⲣⲁ ϩⲓⲡⲉϫⲏⲧ حَبَا على الأرض

ⲥⲧⲣⲓⲁ (ⲧ) سوريا . بلاد الشام *Syria*

ⲥⲧⲣⲟⲥ (ⲡ) سوري *Syrian*

ⲥⲧⲥⲧⲁϩⲓⲕⲏ (ⲧ) حُجَّة . وثيقة

ⲥⲧⲥⲧⲁⲕⲏ,ⲥⲧⲥⲧⲁϩⲓⲕⲏ (ⲧ) رخصة . وثيقة

ⲥϕⲁⲓⲣⲁ,ⲥϕⲉⲣⲁ (ⲧ) ١ ـ كرة . بلية
٢ ـ الكرة الأرضية

ⲥϕⲉⲛϩⲟⲛⲏ (ⲧ) مقلاع [١صم ١٧ : ٤٠]

ⲥϕⲉⲣⲟⲧⲏⲣ = ⲥϕⲁⲓⲣⲱⲧⲏⲣ (ⲡ) رمانة أو أفرع (المنارة) [خر ٢٥ : ٣١] (= ⲧⲁⲣ ب ص)

ⲥϕⲟⲥⲥⲟⲥ (ⲡ) اسفنج *sponge*

ⲥϕⲟⲛϩⲩⲗⲟⲥ (ⲡ) السفنديل (نوع خشب)

ⲥϕⲣⲁⲅⲓⲥ (ⲧ) ١ ـ ختم . خاتم . بصمة *seal, imprint, mark*
٢ ـ دليل . برهان . بيِّنة *evidence, proof*

•ⲉⲣⲥϕⲣⲁⲅⲓⲍⲓⲛ خَتَمَ . طَبَعَ . بَصَمَ

ⲥϕⲣⲁⲅⲓⲥⲙⲁ (ⲡ) رشم

-ⲡⲓⲥϕⲣⲁⲅⲓⲥⲙⲁ ϩⲛⲧⲉ ⲡⲓⲙⲛⲧⲣⲟⲛ ⲉⲑⲟⲩ رشم المرون المقدس

ⲥϧⲉϩⲟⲛ (*adv.*) تقريباً *almost, nearly*

ⲥϧⲏⲙⲁ (ⲡ) ١ ـ شكل . صورة . هيئة . كسْم *outward form*

•ⲉⲩⲥϧⲏⲙⲁ حسن الكسْم

-ⲁⲓⲱⲟⲡⲟⲩ ⲛⲥϧⲏⲙⲁ [١كو ٤ : ٦]
٢ ـ الإسكيم (الذي يلبسه النساك)

ⲥϧⲓⲛⲟⲥ (ⲡ) شجرة المستكة [سوسنة ٥٤]

ⲥϧⲓⲥⲙⲁ (ⲡ) ١ ـ الشقاق . الفراق . الفصال . تمزُّق *division, split*
٢ ـ جدال . مشاجرة . نزاع [يو ٧ : ٤٣] *argument, debate*

ⲥϧⲓⲥⲙⲁⲧⲓⲕⲟⲥ (ⲡ) مجادِل . منازِع . محب للنقاش

ⲥϧⲟⲗⲁⲍⲓⲛ (= ⲥⲣⲱⲕⲧ ب ص) ١ ـ تفرَّغَ *be unoccupied*
٢ ـ تعلَّمَ

ⲥϧⲟⲗⲁⲥⲧⲓⲕⲟⲥ (ⲡ) ١ ـ معلِّم . أستاذ . مدرس
٢ ـ لغوي (متبحِّر في العلم)

ⲥϧⲟⲗⲏ (ⲧ) (= ⲁⲛⲍⲏⲃ ب.ص) مدرسة

ⲥⲱⲁⲓⲟⲛ

ⲥⲱⲑⲓⲥ ⲁⲙⲏⲛ خلُصتَ حقاً

(وردت بهذا المعنى في الخولاجي ويُحتَمَل ⲛⲥⲱⲑⲓⲥⲁⲓⲙⲏⲛ ـ أن تكون (صيغة الرجاء) بمعنى : لعلي خلُصتُ)

ⲥⲱⲙⲁ (ⲡ) جسد . جسم . بدن . جُثمان *body*

•ϫⲁ ⲥⲱⲙⲁ ماتَ (ألقى عنه الجسد)

ⲥⲱⲙⲁⲧⲓⲕⲟⲥ *(adj. m.)* جسداني . جسماني *bodily*

ⲥⲱⲙⲁⲧⲓⲕⲱⲥ *(adv.)* جسدياً *in bodily form*

ⲥⲱⲙⲁⲧⲱⲥ = ⲥⲱⲙⲁ (ⲡ) جسد

ⲥⲱⲧⲏⲣ (ⲡ) مخلص . فادي *Savior, Redeemer, Deliverer*

ⲥⲱⲧⲏⲣⲓⲁ (ⲧ) (= ⲟⲩⲍⲁⲓ ص ب) خلاص *salvation, deliverence, release*

ⲥϯⲭⲁⲣⲓⲟⲛ = ⲥⲧⲓⲭⲁⲣⲓⲟⲛ (ⲡ) لونية

ⲧ

ⲧⲁⲃⲗⲁ (π) طاولة

ⲧⲁⲅⲙⲁ (π) ١ ـ طغمة . جوقة . فرقة
٢ ـ وتعني : ترتيب . نظام *proper order*

ⲧⲁⲗⲁⲓⲡⲱⲣⲓⲁ,ⲧⲁⲗⲉⲡⲱⲣⲓⲁ (ⲧ) شقاوة . تعاسة . نحس . سوء حظ *misery, trouble*

ⲧⲁⲗⲁⲓⲡⲱⲣⲟⲥ,ⲧⲁⲗⲉⲡⲱⲣⲟⲥ (π) شقي . تعيس . منحوس . سيء الحظ *miserable*

• ⲉⲣⲧⲁⲗⲉⲡⲱⲣⲓⲛ شقيَ . ساء حظه . انتحس

• ⲙⲉⲧⲧⲁⲗⲉⲡⲱⲣⲟⲥ (ⲧ) شقاوة . نحس

ⲧⲁⲗⲟⲥ (ⲧ) رياء . غش . خديعة

• ⲁⲧⲧⲁⲗⲟⲥ بلا رياء

-ⲟⲩⲁⲅⲁⲡⲏ ⲛⲁⲧⲧⲁⲗⲟⲥ محبة بلا رياء

ⲧⲁⲙⲁⲥⲕⲟⲥ = ⲇⲁⲙⲁⲥⲕⲟⲥ دمشق (عاصمة سوريا)

ⲧⲁⲙⲓⲉⲓⲟⲛ,ⲧⲁⲙⲓⲟⲛ (π) ١ ـ مخدع . مرقد . حجرة النوم *inner or private room*

-ⲙⲁⲣⲉⲛⲁⲕ ⲉⲃⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲕⲧⲁⲙⲓⲟⲛ ادخلْ إلى مخدعك

٢ ـ وتعني : حجرة الخازن أو الكرار (لو ١٢ : ٢٤) *storeroom*

٣ ـ وتعني أيضاً : خلية النحل

ⲧⲁⲍⲓⲥ (ⲧ) طقس . رتبة . نظام . ترتيب *order, division, good order*

-ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲧⲁⲍⲓⲥ ⲙⲓⲗⲉⲗϫⲓⲥⲉⲇⲉⲕ على رتبة ملكيصادق

• ⲁⲧⲁⲍⲓⲥ بلا ترتيب . بغير نظام

ⲧⲁⲍⲓⲱⲧⲏⲥ (π) منفذ القانون

ⲧⲁⲡⲁⲛⲏ = ⲇⲁⲡⲁⲛⲏ (ⲙⲓ) مؤن

ⲧⲁⲡⲏⲥ,ⲧⲁⲡⲓⲥ (π) بساط

ⲧⲁⲣⲁⲥⲥⲓⲛ *trouble, disturb, upset* أزعج . أقلق

ⲧⲁⲣⲁⲭⲏ (ⲧ) انزعاج . قلق . اضطراب . ضوضاء . فتنة . تشويش *disturbance, disorder, trouble*

ⲧⲁⲣⲁⲭⲟⲛ (π) بطارخ (السمك)

ⲧⲁⲣⲧⲁⲣⲟⲥ (π) ١ ـ أسفل السافلين . هاوية . قاع . عُمق . لُجّة (اى ٤١ : ٢٢)

-ⲡⲓⲧⲁⲣⲧⲁⲣⲟⲥ ⲏⲧⲉ ⲁⲙⲉⲛϯ قاع الجحيم

٢ ـ زمهرير . قتام

ⲧⲁⲥⲥⲓⲛ,ⲉⲣⲧⲁⲥⲥⲓⲛ أعدَّ . قرَّرَ . حدَّدَ . عيَّنَ . رتَّبَ *appoint, designate* (لو ٧ : ٨)

ⲧⲁⲧⲣⲉⲁ (ⲧ) جَلْدَة

ⲧⲁⲧⲣⲉⲁⲣⲭⲏ (π) سوط . كرباج (من جلد أو ليف النخل)

ⲧⲁⲧⲣⲟⲥ (π) ١ ـ عِجْل . ثور *bull, ox* (إر ١١ : ٦)
٢ ـ برج الثور

ⲧⲁⲩⲧⲁ مع أن . مع هذا

ⲧⲁⲫⲟⲥ (π) طافوس . قبر . مدفن *grave, tomb*

ⲧⲁⲫⲣⲟ (ⲧ) رُمْح . مِزراق (مى ٥ : ٦)

ⲧⲁⲭⲁ *(adv.)* لعل . عَسَى . من المحتمل *perhaps, possibly*

ⲧⲁⲭⲁ,ⲧⲁⲭⲉⲓ بسرعة . على عجل

ⲧⲁⲭⲟⲥ (π) سرعة *speed, quickness*

ⲧⲁⲭⲩ,ⲧⲁⲭⲏ *(adv)* حالاً . فوراً *without delay, soon, quickly*

ⲧⲁⲱⲥ (π) طاووس (طائر)

ⲧⲉⲕⲧⲱⲛ (π) بناء . تشييد

• ⲁⲣⲭⲓⲧⲉⲕⲧⲱⲛ (π) مهندس مباني

ⲧⲉⲗⲉⲩⲧⲁⲓⲟⲥ,ⲧⲉⲗⲉⲩⲧⲉⲟⲥ (π) أخير . آخِر

ⲧⲉⲗⲉⲓⲟⲥ,ⲧⲉⲗⲓⲟⲥ (π) كامل . تام *compirte, perfect, whole*

-ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲏⲧⲉⲗⲓⲟⲥ ⲡⲉ رجل كامل

ⲧⲉⲗⲉⲓⲁ,ⲧⲉⲗⲓⲁ (ⲧ) كاملة

ⲧⲉⲗⲉⲥⲫⲟⲣⲟⲥ (ⲧ) [ث ٢٣ : ١٧]

ⲧⲉⲗⲟⲥ (π) ١ ـ تمام . حد . آخر . انتهاء . نتيجة *end, conclusion*
٢ ـ آخرة الإنسان *termination of man*
٣ ـ ضريبة . جزية

ⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ (π) عَشّار . جابي الضرائب *tax collector*

• ⲁⲣⲭⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ (π) رئيس عشارين

ⲧⲉⲗⲱⲛⲓⲁ (ⲧ) جباية . عوائد

ⲧⲉⲗⲱⲛⲓⲟⲛ (π) محل تحصيل الضرائب *tax office*

ⲧⲉⲣⲉⲃⲓⲛⲑⲟⲥ (ⲧ) بطمة . بلوطة (نوع شجر)

ⲧⲉⲣⲙⲏⲥⲓⲟⲛ (π) نوع عملة

ⲧⲉⲣⲡⲓ أطرَبَ . أبهجَ *delight*

ⲧⲉⲣⲧⲓⲗⲗⲟⲥ (π) البلبل (طير)

ⲧⲉⲣⲫⲁⲙ (π) درهم (نوع عملة)

ⲧⲉⲥⲥⲁⲣⲁⲕⲟⲥⲑⲏ ⲉⲟⲩ (ⲧ) الأربعين المقدسة

ⲧⲉⲧⲣⲁⲁⲣⲭⲏⲥ (π) رئيس ربع . رئيس بلدة أو حي

ⲧⲉⲧⲣⲁⲅⲱⲛⲓⲧⲏⲥ (π) مربع الزوايا

ⲧⲉⲧⲣⲁⲕⲟⲛⲟⲛ (π) مربَّع

ⲧⲉⲧⲣⲁⲥ أربعة أرباع

ⲧⲉⲩⲧⲉⲣⲟⲛ (π) النسي . السهو

-ⲡⲓⲉ ⲛⲉⲉⲟⲟⲩ ⲏⲧⲉ ⲡⲓⲧⲉⲩⲧⲉⲣⲟⲛ خمسة أيام النسي

ⲧⲉϫⲛⲏ (ⲧ) ١ ـ صنعة . حرفة *craft, craftmanship*
٢ ـ فن . تكنيك *artistic ability*

ⲧⲉϫⲛⲓⲧⲏⲥ (π) ١ ـ صاحب حرفة . صنايعي . فنّي *workman, craftsman*

ⲧⲟⲧⲉ *(adv.)* *then, at that time* حينئذ . عند ذلك

ⲧⲟⲩ *of* بتاع (من علامات الإضافة فى اليونانية)

ⲧⲟⲩⲕⲉⲗⲟⲛⲏ (π) القرش (نوع سمك)

ⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ (ⲧ) ١ ـ مائدة . منضدة . (سفرة . ترابيزة) *table*

٢ ـ طعام . وجبة *food, meal*

ⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲏⲧⲏⲥ (π) صرّاف *banker*

ⲧⲣⲁⲭⲙⲁ (π) دراخمة (عملة يونانية)

ⲧⲣⲁⲭⲟⲥ,ⲧⲣⲟⲭⲟⲥ (π) برجل (لب)

ⲧⲣⲁⲭⲟⲥ (π) عِطر . طِيب

ⲧⲣⲓⲁⲥ (ⲧ) الثالوث

• ⲁⲅⲓⲁ ⲧⲣⲓⲁⲥ أيها الثالوث القدوس

ⲧⲣⲓⲁⲧⲓⲕⲟⲛ *(adj.m.)* ثالوثى

ⲛⲓⲙⲁϩ ⲛⲧⲣⲓⲁⲧⲓⲕⲟⲛ ـ الإيمان الثالوثى

ⲧⲣⲓⲃⲟⲩⲛⲟⲥ (π) محكمة . ديوان القضاء

ⲧⲣⲓⲙⲏⲥⲓⲟⲛ ربع (نوع عملة فى العصر الرومانى)

ⲧⲣⲓⲧⲟⲥ الثالث

ⲧⲣⲓⲭⲟⲥ (π) شعر

ⲧⲣⲟⲙⲉⲧⲥ = ⲇⲣⲟⲙⲉⲧⲥ (π) عدّاء

ⲧⲣⲟⲙⲟⲥ (π) رِعْدة . رِجْفة . اضطراب *trembling*

ⲧⲣⲟⲡⲟⲥ (π) سيرة . سِمَة . رَسْم *way, manner*

ⲧⲣⲟⲫⲏ (ⲧ) طعام . غذاء *food, nourishment*

ⲧⲣⲟⲭⲟⲥ (π) بَكَرَة . عَجَلَة (النورج) *wheel, cycle*

ⲧⲣⲩⲫⲏ (ⲧ) تنعُّم . ترف [ام ١٩ : ١٠] *luxury*

ⲧⲩⲗⲟⲥ (π) جزية

ⲧⲩⲡⲟⲥ (π) ١ ـ مثال . نموذج . قالب *pattern, example, model*

٢ ـ شكل . صورة *figure, image*

• ⲉⲣⲧⲩⲡⲟⲥ ١ ـ صار مثالا [١بط ٥ : ٣]

٢ ـ صوَّرَ (أخذ هيئة)

• ⲁⲣⲓⲧⲩⲡⲟⲥ صِرْ أو كُنْ مثالا

ⲧⲩⲡⲧⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲧⲩⲡⲧⲓⲛ ضَرَبَ . هاجَمَ . تعدّى على . صَرَعَ *beat, hit, injure*

ⲧⲩⲡⲧⲓⲭⲟⲛ (π) الرحيم

ⲧⲩⲣⲁⲛⲛⲓⲥ (ⲧ) ظُلْم . استبداد

ⲧⲩⲣⲁⲛⲛⲟⲥ (π) ظالم . مُستبد . عاتٍ . مُتسلط . رئيس مُطلَق *Tyrannus*

ⲧⲩⲣⲱⲛ (π) بطل . مغوار

ⲧⲩⲭⲏ (ⲧ) اقبال . سعد . نصيب . حظ

ⲧⲱⲧⲏⲥ = ⲇⲱⲧⲏⲥ عصا (لب)

ⲉⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁⲉⲧ ⲙⲡⲧⲱⲧⲏⲥ ـ بمقدمة عصا (لب)

ⲧⲉⲱⲥ *(adv.)* حالياً . فى الوقت الحالى

ⲧⲏⲙⲟⲥⲓⲟⲛ = ⲇⲏⲙⲟⲥⲓⲟⲛ جزية . ضريبة

ⲧⲏⲙⲱⲣⲓⲁ = ⲧⲓⲙⲱⲣⲓⲁ (ⲧ) عقاب . قصاص

ⲧⲓⲕⲛⲉⲧⲓⲛ شرح لِ . أوضح لِ

ⲧⲓⲕⲟⲛ ـ (زائد فى الكلمات اليونانية للدلالة على النسبة)

• ⲡⲛⲉⲩⲙⲁⲧⲓⲕⲟⲛ روحانى

ⲧⲓⲙⲏ (ⲧ) ١ ـ شرف . فخر . اعتبار . اكرام . كرامة . تبجيل *honour, respect, recognition*

٢ ـ ثمن . قيمة *price, value*

• ⲉⲣⲧⲓⲙⲏ,ⲉⲣⲧⲓⲙⲁⲛ ١ ـ أكْرَمَ . كَرَّمَ . اعتبرَ

ⲁⲣⲓⲧⲓⲙⲁⲛ ⲙⲙⲟⲧ ـ أكرِمْ ١ [أم ٣ : ٩]

٢ ـ قدَّرَ . ثمَّنَ

ⲧⲓⲙⲏⲧⲏⲥ (π) مثمِّن

ⲧⲓⲙⲓⲟⲥ *(adj. m.)* ثمين . ذو قيمة *precious, valuable*

ⲧⲓⲙⲱⲣⲓⲁ (ⲧ) ١ ـ عقاب . قصاص *punishment, penalty*

٢ ـ انتقام . عذاب *torture, revenge*

ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲥⲉⲧⲏⲓⲕ ⲉⲧⲟⲧⲥ ⲛⲧⲧⲓⲙⲱⲣⲓⲁ ⲛⲧⲥⲏⲕ ـ ويسلمه لعذاب السيف ب

ⲧⲓⲛⲁⲣⲓⲟⲛ = ⲇⲓⲛⲁⲣⲓⲟⲛ (π) دينار .

ⲧⲓⲡⲗⲟⲩⲛ,ⲧⲓⲡⲗⲱⲛ مزدوج *double*

ⲧⲓⲧⲗⲟⲥ (π) ١ ـ عنوان *inscription*

٢ ـ اعلان بالخط *notice*

ⲧⲟ الـ (أداة تعريف للجماد المذكر فى اليونانى)

ⲧⲟⲗⲙⲁ (ⲧ) جسارة . جرأة *boldness*

• ⲉⲣⲧⲟⲗⲙⲁⲛ تجاسر . تجرأ *dare, be bold*

ⲧⲟⲗⲙⲏⲣⲓⲁ (ⲧ) جسارة . جراءة *boldness*

ⲧⲟⲗⲙⲏⲣⲟⲛ,ⲧⲟⲗⲙⲏⲣⲟⲥ (π) جسور . جريء *bold, brave*

• ⲙⲉⲧⲧⲟⲗⲙⲏⲣⲟⲥ (ⲧ) جسارة . جرأة

ⲧⲟⲗⲙⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) شجاعة . جسارة . شهامة *boldness, braveness*

ⲧⲟⲙⲟⲥ (π) ١ ـ مكتوب . مرسوم

٢ ـ جزء أو مجلد من كتاب

ⲧⲟⲡⲁⲍⲓⲟⲛ,ⲧⲟⲡⲁⲇⲓⲟⲛ ياقوت أصفر *topaz* [حز ٢٨ : ١٣]

ⲧⲟⲡⲁⲣⲭⲏⲥ,ⲧⲟⲡⲁⲣⲭⲟⲥ (π) شيخ البلد . عمدة . رئيس المدينة [دا ٦ : ٧]

ⲧⲟⲡⲟⲥ (π) موضع . محل . مقر . مقام . مسكن . دار *place, location, region*

ⲧ

ⲧⲡⲟⲥⲡⲁⲣⲁⲙⲟⲛ,ⲉⲧⲡⲟⲥⲡⲁⲣⲁⲙⲟⲛ (π) مثال . صفة . هيئة . نموذج . عينة . بروجرام *example*

ⲧⲡⲟⲇⲉⲓⲅⲙⲁ (π) مثال . نموذج . قالب . كسْم *example, pattern, copy*

ⲧⲡⲟⲇⲓⲁⲕⲟⲛ (π) أبوذياكون . مساعد شماس

ⲧⲡⲟⲇⲟⲅⲙⲁ,ⲧⲡⲟⲧⲟⲅⲙⲁ (ⲛⲓ) أوامر . رسوم . قرارات

ⲙ̀ⲡⲁⲓⲧⲡⲟⲧⲟⲅⲙⲁ- يا لهذه المراسيم

ⲧⲡⲟⲑⲉⲥⲓⲥ,ⲉⲧⲡⲟⲑⲉⲥⲓⲥ (ⲧ) قاعدة . قياس . أساس . نظام . موضوع

ⲧⲡⲟⲕⲣⲓⲛⲉ (ⲧ) رياء . تصنُّع . (تشخيص لشيء غير حقيقي)

ⲧⲡⲟⲕⲣⲓⲥⲓⲥ,ⲉⲧⲡⲟⲕⲣⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) رياء . نفاق . مداهنة *hypocricy*

ⲧⲡⲟⲕⲣⲓⲧⲏⲥ (π). مرائي . منافق . مداهن . ماكر . محتال . خبيث . خائن *hypocrite*

ⲧⲡⲟⲙⲛⲏⲙⲁ تذكِرَة . تفكِرَة (لب)

ⲧⲡⲟⲙⲛⲏⲥⲓⲥ (ⲧ) ذِكْر . تذكار . ذكرى *remembering, remembrance*

ⲧⲡⲟⲙⲉⲛⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲉⲧⲡⲟⲙⲉⲛⲓⲛ صَبَرَ

ⲧⲡⲟⲙⲟⲛⲏ,ⲉⲧⲡⲟⲙⲟⲛⲏ (ⲧ) صبْر . تأنّي . طول أناة *perseverance, patient endurance*

ⲧⲡⲟⲛⲟⲓⲁ,ⲧⲡⲟⲛⲓⲁ (ⲧ) تأمُّل . تفكير . تصوُّر

ⲧⲡⲟⲥⲧⲁⲧⲏⲥ,ⲉⲧⲡⲟⲥⲧⲁⲥⲓⲥ (π) أقنوم

ⲧⲡⲟⲧⲁⲅⲏ,ⲉⲧⲡⲟⲧⲁⲅⲏ (ⲧ) طاعة . رضوخ . خضوع . امتثال *obediance*

ⲧⲣⲏⲙⲟⲥ (ⲧ) (= ϣⲁⲫⲉ) بريَّة

ⲧⲣⲓⲥ (ⲧ) فَجْر . صُبْح (لب)

ⲧⲥⲓⲥ,ⲉⲧⲥⲓⲥ (ⲧ) مطر . طَلّ (لب)

ⲧⲯⲏⲗⲟⲥ (ⲧ) عالٍ . مرتفع

ⲧⲯⲓⲥⲧⲟⲥ العُلا . الأعالي

• ⲉⲛ ⲧⲏⲥ ⲧⲯⲓⲥⲧⲏⲥ في الأعالي

ⲧⲥⲉⲙⲱⲛ,ⲉⲧⲥⲉⲙⲱⲛ (π) والٍ . حاكم

ⲧⲥⲟⲧⲙⲉⲛⲟⲥ,ⲉⲧⲥⲟⲧⲙⲉⲛⲟⲥ (π) إيقومانوس . قُمُص . مدبِّر

ⲧⲥⲣⲟⲛ,ⲧⲥⲣⲟⲥ *(adj. m.)* طري . رخص . أخضر . ناعم . رخو *green*

ⲧⲁⲣⲁⲥⲱⲥⲟⲥ (π) مجرى ماء . قناة

ⲧⲁⲣⲓⲁ,ⲉⲧⲁⲣⲓⲁ (ⲧ) *water jar* قِنْرة . بلاص . بلاّص

ⲧⲓⲟⲥ (π) ابن *son*

• ⲧⲓⲟⲥ ⲑⲉⲟⲥ ابن ا

ⲧⲗⲁⲥⲑⲏⲣⲓⲟⲛ,ⲓⲗⲁⲥⲑⲏⲣⲓⲟⲛ (π) غطاء التابوت . مَحل الاستغفار

ⲧⲗⲏ,ⲉⲧⲗⲏ (ⲧ) ١ ـ هيول . مادة *material*

• ⲧⲗⲏⲕⲟⲥ هيول . مادي

٢ ـ غابة . أجمة *forest, amount of wood*

٣ ـ طين . وحلة (لب)

ⲧⲗⲏⲕⲓⲁ,ⲉⲧⲗⲓⲕⲓⲁ (ⲧ) سن البلوغ . القامة . شباب

ⲧⲗⲏⲧⲟⲥ (π) دخيل . غريب

ⲧⲙⲛⲟⲗⲟⲅⲓⲁ,ⲉⲧⲙⲛⲟⲗⲟⲅⲓⲁ (ⲧ) مديح . تسبيح

ⲧⲙⲛⲟⲥ,ⲉⲧⲙⲛⲟⲥ (π) تسبيحة . ترنيمة . ترتيلة . نشيد *hymn*

ⲧⲙⲛⲱⲇⲟⲥ,ⲉⲧⲙⲛⲟⲇⲟⲥ (π) مرتّل

ⲧⲡⲁⲣⲭⲟⲛⲧⲁ,ⲉⲧⲡⲁⲣⲭⲟⲛⲧⲁ (ⲛⲓ) ثروة . مال . ممتلكات

ⲧⲡⲁⲣⲭⲏ *(adj.m.)* أزلي

ⲧⲡⲁⲣⲭⲱⲛ *(adv.)* أزلياً

ⲧⲡⲉⲣ *(prep.)* لأجل . من أجل *for, concerning*

ⲧⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ,ⲉⲧⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ (π) خادم . تابع

ⲧⲡⲉⲣⲉⲧⲱⲛ (ⲛⲓ) خدّام

ⲧⲡⲉⲣⲉⲭⲟⲛ *(adj.m.)* ضعيف

ⲧⲡⲟⲃⲁⲗⲗⲱ,ⲧⲡⲟⲃⲁⲗⲗⲓⲛ ١ ـ اتضع . تذلّل . احتمل . صَبَرَ

٢ ـ وتعني : عرّض نفسه لِـ

Ⲫ

ⲫⲁⲕⲟⲥ (π) عدسة *lens*

ⲫⲁⲗⲁⲕⲣⲟⲥ (π) أقرع . أصلع

ⲫⲁⲛⲉⲣⲱⲥ *(adv.)* بوضوح . علانيةً *clearly, openly*

ⲫⲁⲛⲟⲥ (π) فانوس *lantern*

ⲫⲁⲛⲫⲁⲛⲓ (т) نَجَفَة ◦

ⲫⲁⲛⲧⲁⲥⲓⲁ (т) خيال . تصوُّر

ⲫⲁⲛⲧⲁⲥⲓⲁⲥⲑⲉ تصوَّرَ . تخيَّلَ

Ⲫⲁⲣⲁⲱ (π) فرعون *Pharaoh*

ⲫⲁⲣⲓⲥⲁⲓⲟⲥ,ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ (π) فريسي *Pharise*

ⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲉⲓⲁ,ⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲓⲁ (т) ١ ـ مداواة . علاج
٢ ـ سِحْر . تعزيم

ⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲉⲓⲟⲛ,ⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲓⲟⲛ (π) صيدلية

ⲫⲁⲣⲙⲁⲕⲟⲥ (π) ١ ـ صيدلي
٢ ـ سحَّار (رء ٢٢ : ١٨)

ⲫⲁⲣⲟⲥ (π) حفرة . هاوية . نقرة

ⲫⲁⲥⲓⲗⲉ (т) فَسيلة نبات

ⲫⲁⲥⲓⲥ = ⲁⲡⲟⲫⲁⲥⲓⲥ (т) قضية . مسألة

ⲫⲁⲥⲕⲓⲁ (т) ١ ـ فسقية
٢ ـ زنّار . مِنطقة . عُصابة

ⲫⲁⲧⲱⲙⲁ (π) سقف منزل مغطى بخشب (لب)

ⲫⲉⲗⲟⲛⲏ (т) عباءة . رداء (٢ تى ٤ : ١٣)

ⲫⲉⲣⲉⲙⲁ (π) نِيرُع (عد ٣٥ : ٢٩)

ⲫⲉⲣⲟⲛⲓⲟⲛ,ⲫⲉⲗⲟⲛⲓⲟⲛ صبغ . أصباغ

ⲫⲑⲁⲣⲧⲟⲛ مائت *perishable, mortal*

◦ⲁⲫⲑⲁⲣⲧⲟⲛ أبدي . أزلي *immortal*

ⲫⲑⲓⲛⲟⲡⲱⲣⲟⲛ (π) الخريف *autumn*

ⲫⲑⲟⲅⲅⲟⲥ (π) نَغَم . صوت

ⲫⲑⲟⲛⲓⲧⲏⲥ (π) حسود

ⲫⲑⲟⲛⲟⲥ (π) , ⲫⲑⲟⲛⲓⲣⲓⲁ (т) حسدٌ *envy, jealousy*

◦ⲉⲣⲫⲑⲟⲛⲓⲛ حَسَدَ *envy, be jealous of*

ⲫⲓⲁⲗⲏ = ⲫⲩⲁⲗⲏ (т) ١ ـ جمرة
٢ ـ جامة (رؤ ١٦ : ١) *bowl*

ⲫⲓⲗⲁ- (زائد بمعنى) : مُحِب

ⲫⲓⲗⲁⲇⲉⲗⲫⲓⲁ (т) محبة أخوية

ⲫⲓⲗⲁⲇⲉⲗⲫⲟⲥ محب الأخوة *loving brothers*

ⲫⲓⲗⲁⲛⲑⲣⲱⲡⲟⲥ محب البشر *loving mankind*

ⲫⲓⲗⲏⲙⲁ (π) قُبْلة *kiss*

ⲫⲓⲗⲓⲁ (т) حب . صداقة *love, friendship*

ⲫⲓⲗⲓⲝ,ⲫⲓⲗⲟⲝⲉⲛⲟⲥ كريم . مضياف *hospitable*

ⲫⲓⲗⲟ- (زائد بمعنى) : مُحِب

ⲫⲓⲗⲟⲁⲣⲭⲓⲁ (т) محب الرئاسة

ⲫⲓⲗⲟⲑⲉⲟⲥ ١ ـ محب ا *loving God*
٢ ـ فيلوثاوس (اسم شخص)

ⲫⲓⲗⲟⲕⲁⲗⲓⲛ مُحِب الجَمال

ⲫⲓⲗⲟⲕⲟⲥⲙⲟⲥ مُحِب العالم

ⲫⲓⲗⲟⲛⲉⲓⲕⲓⲁ,ⲫⲓⲗⲟⲛⲓⲕⲓⲁ (т) ١ ـ مشاجرة . مشاحنة (لو ٢٢ : ٢٤) *dispute, argument*
٢ ـ مسابقة . مزاحمة

ⲫⲓⲗⲟⲛⲉⲓⲕⲟⲥ,ⲫⲓⲗⲟⲛⲓⲕⲟⲥ مشاكس *argumentative*

ⲫⲓⲗⲟⲡⲁⲧⲏⲣ محب أبويه *loving his parents*

ⲫⲓⲗⲟⲡⲟⲛⲟⲥ محب التعب

ⲫⲓⲗⲟⲥ *(adg.m.)* محب . ودود . حبيب *friendly*

ⲫⲓⲗⲟⲥⲟⲫⲓⲁ (т) حكمة . فلسفة . (محبة الحكمة) *philosophy, human wisdom*

ⲫⲓⲗⲟⲥⲟⲫⲟⲥ (π) فيلسوف . (محب الحكمة) *philosopher*

◦ⲉⲣⲫⲓⲗⲟⲥⲟⲫⲓⲛ تفلسف

ⲫⲓⲗⲟⲥⲧⲟⲣⲅⲟⲥ عاطفي : ودود . محب للناس

ⲫⲓⲗⲟⲭⲣⲓⲥⲧⲟⲥ مُحِب المسيح *loving Christ*

ⲫⲓⲛⲓⲝ (т) نسر (لب)

ⲫⲗⲁⲥⲫⲏⲙⲓⲁ (т) تجديف

ⲫⲗⲉⲅⲙⲁ (π) بلغم

ⲫⲗⲏⲙⲁⲛ مزيَّن بالألوان

ⲫⲗⲧⲁⲣⲉⲓⲛ,ⲉⲣⲫⲗⲓⲁⲣⲓⲛ هَزَرَ . أكثر الكلام (١تي ٦ : ٢٠)

ⲫⲗⲧⲁⲣⲟⲥ (π) ١ ـ كثير الكلام عن نفسه
٢ ـ مهذار (١تي ٥ : ١٣)

ⲫⲟⲃⲟⲥ (π) خوف . مخافة . رِعْدَة . مهابة *fear, reverence (for God),respect (for persons)*

ⲙⲉⲧⲁ ⲫⲟⲃⲟⲩ ⲑⲉⲟⲩ ١ بمخافة

ⲫⲟⲓⲛⲓⲕⲟ (π) تمر هندي

ⲫⲟⲓⲛⲓⲕⲏ (т) فينيقيا

-ⲡⲓⲣⲉⲙⲉⲓⲛⲓ ⲉⲧⲉⲣⲉⲱⲥ ⲛⲟⲩⲧⲁⲉ ⲛⲛⲓⲫⲣⲟⲛⲓⲙⲟⲥ
ⲟⲩⲟⲉ ⲛⲁⲉⲟ ⲛⲛⲓⲟⲧ العلم العامل لسيرة العقلاء وكنز الآباء (لب)

ⲫⲧⲁⲗⲏ (ⲧ) *bowl* ١ ـ جامة . كأس
٢ ـ جَمْرَة

ⲫⲧⲗⲁϥⲙⲁ (ⲡ) *protection* حماية . وقاية

ⲫⲧⲗⲁⲕⲏ (ⲧ) *prison, jail* سِجْن . محرس (مكان حجز . تحشية)

ⲫⲧⲗⲁⲕⲧⲏⲣⲓⲟⲛ (ⲡ) *phylactery* عصابة . حجاب . طلسم (تلبس على الرأس أو الذراع)
-ⲥⲉⲟⲩⲱⲱⲥ ⲛⲛⲟⲩⲫⲧⲗⲁⲕⲧⲏⲣⲓⲟⲛ يعرّضون عصائبهم (مت ٢٣ : ٥)

ⲫⲧⲗⲁϫ (ⲡ) *guard* حارس

ⲫⲩⲗⲏ (ⲧ) *tribe* قبيلة . سبط . طائفة . عشيرة
• ⲁⲗⲗⲟⲫⲩⲗⲟⲥ غريب . أجنبي

ⲫⲩⲗⲟⲛⲓⲕⲓⲁ = ⲫⲓⲗⲟⲛⲉⲓⲕⲓⲁ (ⲧ) مشاجرة . مشاحنة

ⲫⲩⲥⲓⲥ,ⲫⲩⲥⲓⲁ (ⲧ) *nature* طبيعة . طبع
• ⲟⲩⲫⲩⲥⲓⲥ ⲛⲟⲩⲱⲧ طبيعة واحدة

ⲫⲱⲛⲏ (ⲧ) *voice, sound,noise* صوت
• ⲧⲉⲗⲓⲫⲱⲛⲏ (ⲧ) تليفون (تركيب لاتيني)

ⲫⲱⲥ,ⲫⲱⲧⲟⲥ (ⲡ) *light* نور . ضوء

ⲫⲱⲥⲥⲁ,ⲫⲟⲥⲥⲁ (ⲧ) جب . نقرة . حفرة

ⲫⲱⲥⲧⲏⲣ (ⲡ) *star, planet* كوكب
-ⲡⲓϫ ⲛⲫⲱⲥⲧⲏⲣ ⲉⲧⲕⲱϯ السبعة الكواكب السيارة
-ⲁⲥⲙⲓⲥⲓ ⲛⲁⲓⲁⲓⲙⲱϯ ⲛⲫⲱⲥⲧⲏⲣ وَلَدَتْ هذا الكوكب العظيم

ⲫⲟⲓⲛⲓⲕⲟⲛ (π) عتال [السلم]

ⲫⲟⲓⲛⲓⲍ (π) بلح عجوة او امهات

ⲫⲟⲛⲏ = ⲫⲱⲛⲏ (ϯ) صوت

ⲫⲟⲣⲓⲛ,ⲉⲣⲫⲟⲣⲓⲛ لَبِسَ . تسربل *wear*

ⲫⲟⲣⲓⲥⲙⲁ (π) كسوة . كساء

ⲫⲟⲣⲟⲥ (π) ضريبة . جزية . خالد *tax, tribute*
-ⲛⲥⲉ† ⲫⲟⲣⲟⲥ ⲛⲁⲩ يدفعون له الجزية

ⲫⲟⲣⲛⲟⲥ (π) فرن *furnace*

ⲫⲟⲥⲥⲁ = ⲫⲱⲥⲥⲁ (ϯ) حُفرَة . نُقرَة

ⲫⲣⲁⲅⲉⲗⲗⲓⲟⲛ (π) سوط . كرباج . فرقلة *whip*
•ⲉⲣⲫⲣⲁⲅⲉⲗⲗⲓⲛ ضرب بالسوط . جَلَدَ
beat with a whip

ⲫⲣⲁⲅⲙⲟⲥ (π) ١ ـ ملتقى الأربع طرق . مفارق الطرق
٢ ـ وتعني : سياج . سور . حائط *fence, wall, hedge*
(مر ١٢ : ١)

ⲫⲣⲁⲕⲧⲟⲥ (π) سياج . سور . حائط

ⲫⲣⲉⲧⲁ (ϯ) ١ ـ غنيمة . سلب . نهبة
-† ⲛⲏⲓ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲁⲗⲗⲟⲧⲓ ⲛⲁⲕ ⲏ†ⲫⲣⲉⲧⲁ ⲧⲏⲣⲥ
اعطني الرجال وخذ لنفسك الغنيمة
٢ ـ نقود . ثمن
٣ ـ مكافأة . ربح . فائدة

ⲫⲣⲓⲕⲓⲁ (ϯ) أفريقيا *Africa*

ⲫⲣⲓⲟⲛ (π) مشيبة (نوع من العقارب) [لب]

ⲫⲣⲟⲛⲏⲥⲓⲥ (ϯ) عقل . فهم . ادراك . تصوُّر . تبصُّر . دراية
insight, wisdom, way of thinking

ⲫⲣⲟⲛⲓⲙⲟⲥ (π) عاقل . فهيم . متبصِّر *wise*

ⲭ

١ ـ السلام (للتحية) *greeting*
٢ ـ افرَحْ *rejoice*

١ ـ وضع داخل . دبَّ . دسَّ
ⲉⲃⲟⲣϩⲓ ⲉⲡⲓⲭⲁⲗⲕⲓⲟⲛ
دبَّ ذراعه في الدست
٢ ـ أنزل (اع ٩ : ٢٥ ص) *let down*

أحجار *stones*

ⲭⲁⲥ (م) لِجام
bit, briddle (of a horse)
ⲗⲛⲉⲫⲗⲁⲥ ⲁⲛ لم يلجم
لسانه (يع ١ : ٢٦)

قُرحَة . دُمَّل

١ ـ دِسْت . قِمزان *copper) vessel*
٢ ـ لحوقي . كسارولة . قِدْر (حز
برونز (رؤ ١ : ١٥) (م)
نحاس *copper* (ⲧⲱⲣⲧ
كمامة (م)

شقّ . هوّة . أخدود . خواء

مِسْك [السلم]

صورة . هيئة . شكل . شخصية
likeness
جسَّمَ . شخَّصَ

نعمة . هبة . عطية . مِنّة . فضل
منحة *kindness, mercy, goodwill*
أنعَمَ . وهب . منح . تكرَّم . أفاض ع
أنعِمْ

نعمة . هبة . موهبة . عطية *gift*
ممتلئة نعمة

ⲭⲁⲣⲓⲥ (م) حج . تقديس .
(زيارة الأراضي المقدسة)
بطاقة . كارت
ورق *paper*
سكرتير . باشكاتب
جميل
زهرة جميلة

جب . حفرة . شق . أخدود (
١ ـ خلوة . مكان منفرد . قلاية
٢ ـ وتعني : جحر أو مأوى أو مربض
١ ـ ريح عاصف

٢ ـ وتعني : مشاجرة . عراك . خناق
ⲭⲉⲓⲥⲱⲛ,ⲭⲓⲥⲱⲛ (م) زوبعة . عاصفة . نوء *storm*
ⲭⲉⲓⲣⲟⲅⲣⲁⲫⲟⲛ,ⲭⲓⲣⲟⲅⲣⲁⲫⲟⲛ (م) دفتر .
مخطوط . كتاب خط يد . سجل الديون
ⲭⲉⲓⲣⲟⲧⲟⲛⲓⲁ (ت) رسامة . وضع يد . تكريس
• ⲉⲣⲭⲓⲣⲟⲧⲱⲛⲓⲛ رَسَمَ . شرْطَنَ *appoint, choose*
ⲭⲉⲣⲉ = ⲭⲁⲓⲣⲉ السلام (للتحية) . الفرَحْ
-ⲭⲉⲣⲉ ⲙⲉ ⲙⲁⲣⲓⲁ السلام لكِ يا مريم
-ⲭⲉⲣⲉ ⲧⲉ سلام لكَ (في الخطابات)
• ⲉⲣⲭⲉⲣⲉⲧⲓⲍⲓⲛ,ⲉⲣⲭⲉⲣⲉⲧⲉⲩⲓⲛ سلَّمَ . حيَّى
ⲭⲉⲣⲉⲧⲓⲥⲙⲟⲥ (م) سلام . تحية
ⲭⲉⲣⲟⲃⲓⲙ (ⲛⲓ) الشاروبيم (طغمة من الملائكة)
ⲭⲉⲣⲟⲃⲓⲙⲓⲕⲟⲛ شاروبيمي
ⲭⲉⲣⲥⲟⲥ,ⲭⲉⲣⲥⲱⲥ (م) ١ ـ حَسَك . شوك
٢ ـ أرض قاحلة أو مجدبة أو بور
ⲭⲏⲣⲁ (ت) أرملة *widow*
ⲭⲏⲣⲟⲥ (م) أرمل
ⲭⲓⲁ = ⲭⲉⲓⲁ (ت) خلوة . قلاية . صومعة
(وأخذت منها كلمة تكية)
ⲭⲓⲗⲓⲁⲣⲭⲟⲥ (م) رئيس ألف . قائد جيش . أمير
(اع ٢٢ : ٢٤) *tribune*
ⲭⲓⲗⲓⲟⲓ ألف (١٠٠٠) *thousand (1000)*
ⲭⲓⲗⲟⲅⲣⲁⲫⲟⲛ (م) صك . مكتوب
ⲭⲓⲙⲁⲣⲟⲥ (م) نمس (حيوان)
ⲭⲓⲙⲁⲣⲣⲟⲥ (م) وادٍ
(حز ٤٧ : ١٢ – ١صم ١٥ : ٥ – أي ٢١ : ٣٢)
ⲭⲓⲙⲱⲛ = ⲭⲉⲓⲙⲱⲛ (م) زوبعة عاصفة
ⲭⲓⲣⲟⲅⲣⲁⲫⲟⲛ = ⲭⲉⲓⲣⲟⲅⲣⲁⲫⲟⲛ (م)
١ ـ مخطوط
٢ ـ سجل الديون
ⲭⲓⲣⲟⲧⲱⲛⲓⲁ,ⲭⲉⲓⲣⲟⲧⲟⲛⲓⲁ (ت) رِسامة
ⲭⲓⲧⲱⲛ (م) ثوب . رداء *tunic, shirt*
ⲭⲓⲱⲛ (م) ثلج *snow*
ⲭⲗⲁⲙⲩⲥ = ⲭⲗⲁⲙⲓⲥ (ت) قميص . عباءة
ⲭⲗⲉⲧⲁⲥⲓⲁ (ت) ذم . هجاء
• ⲉⲣⲭⲗⲉⲧⲁⲍⲓⲛ ذمَّ . هجا *sneer*
ⲭⲗⲟⲏ (ت) خضرة . عشب
• ⲟⲩⲙⲁ ⲛⲭⲗⲟⲏ موضع خضرة

Ⲯ

ⲯⲉⲩⲇⲟⲥ (ⲙ)	*lie, untruth*	كذب . تلفيق
• ⲯⲉⲩⲇⲟⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ	*false prophet*	نبي كذّاب
• ⲯⲉⲩⲇⲟⲭⲣⲓⲥⲧⲟⲥ (ⲙ)		المسيح الدجال
ⲯⲏⲫⲓⲥⲙⲁ,ⲯⲩⲫⲓⲥⲙⲁ (ⲙ)		قرار . منشور ملوكي
ⲯⲏⲫⲟⲥ (ⲧ)		حصا
ⲯⲩⲫⲟⲥ (ⲧ)		تزكية . انتخاب
ⲯⲩⲫⲟⲧⲟⲛ (ⲙ)		حجر الفسيفساء
ⲯⲩⲫⲱⲥⲓⲥ (ⲧ)		انتعاش
ⲯⲩⲭⲏ (ⲧ)	*self, inner life*	نفس . روح
ⲯⲩⲭⲟⲛ *(adj.m.)*		نفساني . ونفسي . روحي
ⲯⲩⲭⲟⲥ (ⲙ)	*cold*	بردْ . قر
ⲯⲩⲭⲱⲥⲓⲥ (ⲧ)		انتعاش . نشاط
ⲯⲱⲣⲁ (ⲧ)		حِكّة . جَرَب

ψ

ψαλι (τ) ابصالية . ترتيلة

• ερψαλιν رتّلَ *sing a hymn*

• αριψαλιν رتّلْ (فعل أمر)

ψαλις (ον) مقص

ψαλμος (π) مزمور *psalm, hymn*

ψαλμωδια (τ) الأبصلمودية
(الكتاب المشتمل على التسابيح)

ψαλτηριον (π) ١ ـ مزمار
٢ ـ كتاب المزامير

ψαλτης,ιερoψαλτης (π) مرتّل . ملحن . منشد

ψαρια (τ) بساريا (صغار السمك)

ψελιον (τ) ١ ـ خزامة الأنف (حلقة توضع في الأنف)
٢ ـ اسورة

Ⲱ

ⲱ *omega* : (آخر حرف في الأبجدية اليونانية)
ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲁⲗⲫⲁ ⲙⲉⲙ ⲡⲓⲱ أنا هو الألف والياء

ⲱⲁⲏ,ⲉⲱⲁⲏ (ⲧ) تسبحة . ترتيلة . أغنية *song, song of praise*

ⲱⲑⲉⲛ لهذا . لذلك

ⲱⲕⲉⲁⲛⲟⲥ (ⲡ) أوقيانوس . محيط

ⲱⲛ موجود . كائن

ⲱⲛⲧⲟⲥ في الحقيقة . حقاً

ⲱⲡⲧⲁⲕⲏⲥ (ⲡ) جراد . جندب (لا ١١ : ٢٢)

ⲱⲣⲓⲟⲛ (ⲛⲓ) نجوم . مجرة

ⲱⲥ,ⲉⲱⲥ كَ . مثل . كما *as, like*

ⲱⲥⲁⲛⲛⲁ (عبرى) أوصانا *hosanna*

ⲱⲥⲁⲧⲧⲱⲥ *(adv.)* كذلك . بالمثل
likewise, in the same way فائدة . نفع . نتيجة

ⲱⲥⲓⲱⲧⲁⲧⲟⲥ كلّي القداسة . القديس . الطاهر

ⲱⲥⲡⲉⲣ كما . مثلما

ⲱⲥⲧⲉ,ⲉⲱⲥⲧⲉ حتى أن *that, so that*

ⲱⲫⲉⲗⲉⲓⲁ,ⲱⲫⲉⲗⲓⲁ (ⲧ) فائدة . نفع . نتيجة
advantage, benefit

• ☥ **ⲱⲫⲉⲗⲓⲁ** أفاد . أثمر *be useful*

ϩ

ϩⲁⲓⲣⲉⲥⲓⲥ,ϩⲉⲣⲉⲥⲓⲥ=ⲁⲓⲣⲉⲥⲓⲥ (ⲧ) هرطقة . بِدْعَةٌ

ϩⲁⲗⲩⲥⲓⲥ,ϩⲁⲗⲏⲥⲓⲥ = ⲁⲗⲩⲥⲓⲥ (ⲧ) سلسلة
[لو ٨ : ٢٩ – مر ٥ : ٤]

ϩⲁⲡⲁⲍ ⲁⲡⲗⲱⲥ,ⲁⲡⲁⲍ ⲁⲡⲗⲱⲥ
بالجملة . عموماً . بالاختصار

ϩⲁⲡⲗⲟⲩⲥ,ⲁⲡⲗⲟⲩⲥ [لو ١١ : ٣٤] بسيط . سليم النية

ϩⲁⲣⲁ,ⲁⲣⲁ *then, thus* [١كو ١٥ : ١٤و ١٥] فـ . إذن . يا ترى

• ϩⲁⲣⲁ ⲟⲩⲛ إذن لذلك

ϩⲁⲣⲙⲁ = ⲁⲣⲙⲁ (π) مركبة . عربة

ϩⲁⲣⲡⲁⲍⲓⲛ *take by force* ١ ـ قبض على . أخذ عنوة
attack ٢ ـ افترس . هاجم

ϩⲁⲩⲓⲥ (ⲧ) مظلة . قبة

ϩⲉⲃⲇⲱⲙⲁⲥ = ⲉⲃⲇⲟⲙⲁⲥ (π) *week* أسبوع

ϩⲉⲕⲁⲧⲟⲛⲧⲁⲣⲭⲟⲥ (π) قائد مائة

ϩⲉⲗⲗⲏⲛⲓⲕⲟⲥ = ⲉⲗⲗⲏⲛⲓⲕⲟⲥ يوناني

ϩⲉⲗⲟⲥ (π) وادي . أجمة . مستنقع . أخدود . حلفاء
[مر ٣٥ : ١٩ – إش ٧ : ٣٥]

ϩⲉⲗⲡⲓⲥ (ⲧ) *hope* رجاء . أمل [١كو ١٣ : ١٣]

• ⲉⲣϩⲉⲗⲡⲓⲥ رجا . أملَ

• ⲁⲧϩⲉⲗⲡⲓⲥ عديم الرجاء . يائس

• ⲙⲉⲧⲁⲧϩⲉⲗⲡⲓⲥ (ⲧ) يأس

ϩⲉⲍⲓⲥ (ⲧ) منظر . كيان . هيئة

-ⲃⲉⲛ ⲟⲩϩⲉⲍⲓⲥ ⲉⲥ
ⲣⲟⲥ بهيئة قوية لعلامة الصليب

ϩⲉⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ = ⲁⲓⲣⲉⲧⲓⲕⲟⲥ (π) هرطوقي . مهرطق
صاحب بدعة

ϩⲉⲣⲙⲏⲛⲉⲩⲓⲛ *interpret, explain* فسَّرَ

ϩⲉⲣⲙⲏⲛⲓⲁ = ⲉⲣⲙⲏⲛⲉⲓⲁ (ⲧ) تفسير
interpretation, translation

ϩⲏⲥⲉⲙⲱⲛ = ⲏⲥⲉⲙⲱⲛ (π) والٍ . رئيس
governor

• ⲙⲉⲧϩⲏⲥⲉⲙⲱⲛ (ⲧ) ولاية . رئاسة

ϩⲏⲥⲉⲙⲱⲛⲓⲕⲟⲛ رئاسي

ϩⲏⲥⲟⲩⲙⲉⲛⲟⲥ (π) إيغومانوس . قُمُّص . مدبِّر

ϩⲏⲇⲉⲱⲥ = ⲏⲇⲉⲱⲥ *(adv.)* *gladly* بسرور

ϩⲏⲇⲏ إذاً . بعدما . قد [مر ١٣ : ٢٨ – ١كو ٥ : ٣]

ϩⲏⲇⲟⲛⲏ = ⲏⲇⲟⲛⲏ (ⲧ) لذّة
lust, pleasure, passion

ϩⲏⲇⲩⲛⲉⲥⲑⲉ تلذّذ

ϩⲏⲗⲩⲕⲓⲁ,ϩⲩⲗⲏⲕⲓⲁ = ⲏⲗⲩⲕⲓⲁ (ⲧ)
سن البلوغ . كمال القامة

ϩⲓⲙⲉⲣⲟⲛ ألِف . مستأنس

ϩⲏⲡⲁⲣ,ϩⲩⲡⲁⲣ (π) كبد

ϩⲓⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ (π) خادم

ϩⲓⲇⲓⲱⲧⲏⲥ = ⲓⲇⲓⲱⲧⲏⲥ *idiot* أبله

ϩⲓⲉⲣⲁⲧⲓⲟⲛ *holy place* مكان مقدس . مزار

ϩⲓⲉⲣⲟⲥ = ⲓⲉⲣⲟⲥ *holy* مقدس

ϩⲓⲕⲁⲛⲟⲥ,ⲟⲓ ⲛϩⲓⲕⲁⲛⲟⲥ = ⲓⲕⲁⲛⲟⲥ
١ ـ مستوجب . مستحق . مناسب . لائق . كفؤ *worthy, fit*
٢ ـ كافٍ (كافي) [إش ٤٠ : ١٦] *sufficient*

ϩⲓⲕⲏ باطلاً . عبثاً [غلا ٤ : ١١]

ϩⲓⲕⲱⲛ = ⲉⲓⲕⲱⲛ (ⲧ) أيقونة . صورة . شخص
[١كو ١٥ : ٤٩]

• ⲟⲓ ⲛϩⲓⲕⲱⲛ مصوَّر . مرسوم

ϩⲓⲛⲁ = ⲓⲛⲁ *(conj.)* *in order that* لكي

ϩⲓⲡⲉⲩⲥ = ⲓⲡⲉⲩⲥ (π) فارس [اع ٢٣ : ٣٢]
horseman, cavalryman

ϩⲓⲣⲁⲧⲓⲟⲛ = ⲓⲉⲣⲁⲧⲓⲟⲛ (π) معبد . مكان مقدس

ϩⲓⲣⲏⲛⲏ = ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ (ⲧ) *peace* سلام

ϩⲓⲣⲏⲛⲓⲕⲟⲥ = ⲉⲓⲣⲏⲛⲓⲕⲟⲥ سَلْمِي . مسالم

ϩⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲁ (ⲧ) *history* تاريخ

• ⲉⲣϩⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲛ أرّخ

ϩⲓⲥⲧⲟⲣⲓⲟⲅⲣⲁⲫⲟⲥ (π) مؤرخ

ϩⲟⲗⲟⲕⲟⲧⲧⲓⲛⲟⲥ (π) (عملة رومانية قديمة)

ϩⲟⲗⲱⲥ = ⲟⲗⲱⲥ *(adv.)* مطلقاً . كليةً . البتّة
at all, actually

ϩⲟⲙⲟⲓⲟⲥ,ϩⲟⲙⲟⲓⲱⲥ بالمثل

ϩⲟⲙⲉⲗⲓⲁ (ⲧ) مقالة . خطبة . حديث . عظة

ϩⲟⲙⲉⲗⲓⲥ خطب . تحدث

ϩⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲉⲓⲁ (ⲧ) *confession* اعتراف

ϩⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲛ *confess, admit* اعترف

ϩⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲧⲏⲥ (π) *confessor* معترف

ϩⲟⲡⲗⲟⲛ = ⲟⲡⲗⲟⲛ (π) *weapon* سلاح

ϩⲟⲡⲱⲣⲁ = ⲟⲡⲱⲣⲁ (ⲧ) [= ϫⲓϫⲓ ب] خضار

ϩⲟⲡⲱⲥ لكي

ϩⲟⲣⲁⲙⲁ (π) حلم . رؤيا

ϩⲟⲣⲁⲥⲓⲥ = ⲟⲣⲁⲥⲓⲥ (ⲧ) رؤيا . منظر
vision, appearance

ϩⲟⲣⲓⲍⲓⲛ أوقع قصاصاً . عاقبَ

ϩⲟⲣⲓⲥⲙⲟⲥ (π) قرار ملكي . مرسوم [دا ٦ : ٧، ٨]

ϩⲟⲣⲙⲏ (ⲧ) ١ ـ دافع
(ⲛⲓ) ٢ ـ دوافع . مُغريات

ϩορμεϲ (π) ساحل
ϩορμιϲκοϲ (ni) حلي . قلائد [نش ١ : ١٠]
ϩοϲ,ϩοϲον = οϲον ما دام . بما أن . حيث أن . حالما as far as
• ϩοϲον ϧϩοϲον طالما as long as
ϩοταν = οταν لَمَّا . عندما . حينما when, while, whenever
ϩοτε = οτε لَمَّا . حينما . بينما
ϩραβτοϲ = ραβδοϲ (τ) صولجان
ϩρηυι (τ) درك حراسة
ϩρητον = ρητον (π) قصة . رواية storey
ϩρητωρ = ρητωρ (π) خطيب ذو فصاحة spokesman
ϩτακινητον (π) أرجوان [ملائكة الأحد]
ϩτβριζιν أهان . شتَمَ
ϩτϩεωων = ητϩεωων (π) والي
ϩτϩοτωμενοϲ = ητϩοτωμενοϲ (π) مدبّر . قُمُص . إيغومانوس
-ϩαηρωμι ϧεττϩοτωμενοϲ ϧεν ηιϣηητ رجلان متقدمان في الأخوة [اع ١٥ : ٢٢]
-ναϥϧι ϧεττϩοτωμενοϲ ϧτε πιϣαϫι كان متقدماً في الكلام [اع ١٤ : ١٢]
ϩτλαωτηϲ = ιλαωτηϲ (π) أبله
ϩτλονεϲθε,ερϩτλονεϲθε تلذذ
ϩτλονη = τλονη (τ) لذة
ϩτλραϩωϩοϲ,τλραϩωϩοϲ (π) مجرى ماء . قناة [إش ٣٦ : ٢] (ص = ϥο ωμοοτ)
ϩτλρια = τλρια (τ) قِنْزَة water jar
ϩτλρωπικοϲ (π) مُستَسْقٍ (مريض بالاستسقاء) [لو ١٤ : ٢] suffering from dropsy
ϩτλη (τ) ١ ـ حمأة . طين (ص = λοιϩε)
-ηοωι ϧτε ϯϩτλη طين الحمأة [مز ٣٩ : ٢]
-ϯϩτλη ϧϣμοτ حمأة الموت [مز ٦٨ : ٢]
٢ ـ أي مادة هيولية any material
ϩτληκια = ηλικια (τ) سن البلوغ . كمال القامة
ϩτωερος ١ ـ أليف . مستأنس
٢ ـ دمث الأخلاق
ϩτωηολοϲ,τωηολοϲ (π) مُرتّل
ϩτωηοϲ = τωηοϲ (π) ترتيل . تسبيح
• ερϩτωηοϲ رتّلَ
ϩτπαρ,ϩηπαρ (π) كبد
ϩτπαρχοντα (ni) أموال . ممتلكات
ϩτπατοϲ (π) مشير . مستشار [دا ٦ : ٧]

ϩτπερεια (τ) خدمة
ϩτπερετηϲ,τπερετηϲ (π) ١ ـ خادم
-ετανι ϧχε ηιϩτπερετηϲ ϧτε ϯανομια لما جاء خدّام الظلم
٢ ـ شرطي [مت ٥ : ٢٥]
ϩτπογραμμον = τπογραμμον (π) مثال.قدوة example
-ανϥωχπ ναν ϧοτϩτπογραμμο ποιμι ϧκα νεϥϣεντατει ترك لنا مثالاً لكي نتبع خطواته [١بط ٢ : ٢١]
ϩτπογραφη (τ) مستند . صك . أمر ملكي
ϩτποδειξιϲ
ϩτποθεϲιϲ (τ) قاعدة . نظام . أساس . ترتيب . مشروع
ϩτποκιϩε
ϩτποκρινιν pretend نافق . تظاهر . رائى . ادَّعَى
ϩτποκριϲιϲ = τποκριϲιϲ (τ) رياء . نفاق . مداهنة hypocrisy, pretense
ϩτποκριτηϲ = τποκιτηϲ (π) منافق . مرائي hypocrite
ϩτπομενιν,ερϩτπομενιν bear صَبَرَ . تأنّى
ϩτπομονη = τπομονη (τ) صبْر . طول أناة patient endurance, perseverance
ϩτποϲταϲιϲ = τποϲταϲιϲ (τ) أقنوم . شخصية
ϩτποταϩη = τποταϩη (τ) طاعة . رضوخ . امتثال obedienca
ϩτποταccιν خضع لِـ . صار تحت سلطان . تبع submit to, obey, be under the authority of
ϩτποτρϩηη عون assist
ϩτποτρϩοϲ (π) معاون . ساعي
ϩτποψια (τ) اشمئزاز . تقزز
ϩτππικοϲ (π) فرومية
ϩτπωρα = οπωρα خضراوات vegetables
ϩτϣοϲ,οι ϧϩτϣοϲ مساوٍ [٢بط ١ : ١]
-ναϣοι ϧϩτϣοϲ αν ϧχε τοτμετμεθρε لم تتفق شهادتهم (أي ـ تكن مساوية لبعضها) [مر ١٤ : ٥٩]
ϩτϣωπον (π) زوفا . صابون
ϩωλη = ωλη (τ) نشيد . تسبيح song
ϩωλοϲ = ωλοϲ قطعاً
ϩωϣ = ωϣ كـ . مثل . كما as, like
ϩωϣτε = ωϣτε حتى أن that

ARABIC INDEX

In strictly alphabetical order

فهرس الكلمات العربية

مرتباً ترتيباً أبجدياً مطلقاً

أ

أ (للاستفهام) 7 a
ائتلاف 64 b, 725 b
ائتمنّ 448 b, 449 a
ائتمنّ على 434 b*, 448 b, 449 a
آبٌ 103 b, 438 a, 439 a
أبٌ 34 b*, 87 b
آباء 84 a
أباجورة 591 a
إباحة 4 b
أباذ 165 a, 170 a,b, 224 a, 238 b*, 272 b*, 429 b, 512 b, , 541 a*, 619 a, 625 a,b, 634 b, 640 b
إبادة 170 b, 430 b, 541 b*, 625 b, 646 a
أباطيل 39 a*, 45 b, 590 a
أبّان (في عهد) 198 b, 687 a
ابتاعَ 439 b*, 460 a*, 603 b
ابتدأ 43 a, 453 b, 678 a
ابتزّ 551 a, 578 a
ابتسام 202 b, 215 b
ابتسمَ 201 b, 215 b, 326 b
ابتعاد 245 b, 347 a
ابتعَدَ 245 a, 346 b, 347 a*, 675 b, 676 a
ابتعَدَ جانباً 406 b
ابتعَدَ عن 245 a,b, 301 a*, 338 a, 504 a, 525 a, 675 b
ابتغى أن 277 a
ابتلّ 722 b
ابتلاع 527 b
ابتلعَ 231 a, 346 a*, 421 a*
ابتلى 766 b
ابتُلِيَ 157 b, 565 a, 610 *
ابتهاج 57 b, 253 b, 263 a, 3145 a, 580 a
ابتهاج قلب 253 b
ابتهال 356 a, 474 b, 579 b
ابتهجَ 57 b,253 a,263 a,314 b,483 b*
ابتهلَ 474 b, 579 b
ابحار 617 b
ابحرَ 43 a, 491 a, 578 b*, 617 a, 726 b*
أبد 37 b
أبداً (قط) 37 b, 48 b*, 701 b
أبداً (مطلقاً) 543 a
ابداع 56 a, 428 a, 433b*, 456 a*
ابدال 560 a
أبدعَ 55 b, 409 a, 428 a, 456 a*,
أبدلَ 560 a, 598 a,b
أبدِي 37 b, 543 b
أبدَى اهتماماً 493 b
الأبديات 543 b
أبديّة 146 b*, 363 b, 543 b
أبرا 433 a, 468 a, 490 a
ابراء 433 a,b
إبرام 431 a
ابرة 69 a, 482 b*
ابرة البوصلة 58 a
ابرة التطريز 58 a, 561a
ابرة الخياطة 69 a, 126b, 138a, 449 b*, 650 b*
ابرة كبيرة 36 b, 393 a
ابريق 96 a, 454 b*, 514 b
أبرزَ 435 a, 436 a, 680 a
أبرَص 90 a
أبرقَ 361 a,b, 446 a*, 688 a, 689 a
أبرقَ (أشعّ) 494 a
أبرمَ 434 a*
ابرميص (نوع سمك) 105 a
ابصار 195 a
ابصالية 895 a$_2$
أبصرَ 24 a, 81 a, 84 a, 194 b, 195 a, 743a
ابصلمودية 521 a$_2$, 895 $_2$
إبط 17 a, 755 b*
أبطأ 535 a
ابطاء 535 b
ابطال 112 b, 265 b, 273 a*, 611 b
أبطلَ 97 b, 103 b, 112 a, 247 b*, 259 a*, 265 a, 272 b*, 408 a, 433 a, 442 a, 499 b, 591 a, 611 a, 641 a, 753 b*
أبطلَ من 541 a*
أبطلَ من على 438 b
أبعدَ 321 b, 345 a,b, 346 b, 362 a*, 421 a, 463 a, 466 a, 469 a, 478 a*, 519 b, 525 a, 562 b*, 563 b*, 604 b, 610 b*, 618 b, 620 a*,b*, 623 a, 667 a, 747 b*
أبعدَ عن 321 b, 509 b, 676 a, 679 b, 761 b*
ابعدْ (فعل أمر) 245 b*, 346 b*, 399 b
ابغضَ 146 a,b, 166 a
ابقار 47 b, 48 a*
ابقطى 848 a$_2$
أبقَى 360 a, 362 b, 395 b, 421 a, 543a
أبقَى على 422 a*
ابقَى فى 421 b
ابقَى لِ 421 b
ابقَى من 421 b
ابكَم 180 b*, 181 a*, 232 b, 326 a, 350 a
إبل (جمال) 731 b, 792 b*
ابلَق 62 a
ابلَه 340 a, 403 b
ابلَى (أتلفَ) 123 b, 128 b, 429 b, 639 a
أبلَى (شُفِيَ من المرض) 552 b, 708 b*
ابليس 853 b$_2$
ابن 559 a, 569 a
ابن آوَى (حيوان) 23 b
ابن أكبر 569 a
ابن الأخ 385 a,409 a, 564 a, 591 a , 591 a
ابن الأخت 534a, 564 a, 591 a
ابن الابن 569 a
ابن الخال 385 a, 564 a
ابن الخالة 564 a
ابن العم 222b, 385 a, 564 a, 564 a
ابن العمة 564 a
ابن ذكر 569 a
ابن عاق 545a
ابن وحيد 569 a
ابن عِرْس 3 a
ابنوس 57 b
ابنة 566 a, 569 b
ابنة الأخ 409 a
ابنة الرجل 569 b*
ابهام (اليد) 83 a, 450 b
ابهام (غموض) 350 a

أتى وراء 77 b
أتى يطلب 196 a
الاث 381 a
الاث البيت 472 b
آثار 151 a
اثارَ 100 a, 202 a, 204 a, 571 b, 582 a
اثارَ اضطراباً 106 b
اثارَ غيرةً 114 b, 491a
اثارَ فزعاً 216 b
اثارَ فوضى 572 a
اثارَ هيجاناً 572 a
اثارَ (هيّجَ على) 429 b, 447 b, 466 b
إثارة 571 b
إثبات 442 b
اثبتَ (برهنَ) 442 a
اثبتَ لـ 443 b
اثرَ(طريق) 456 b*
اثرَ (انطباع) 445 b, 473 a
اثرَ 150 b, 601 a
اثر الختم 455 b, 484 a*
اثر القدم 439 a, 444 b*, 565 a
اثر المسامير 534b, 559 b
اثر جرح 150 b*, 151 a*, 252 b, 332 b*
اثر ضربة الاصبع 450 b, 564 a
اثرى 557 b
اثرى 310 b
اثقلَ على 458 b
اثقلَ من 698 a
اثكلَ (افقد الابن) 569 b
اثكلَ (فقدَ الابن) 569 b
اثل (نوع شجر) 193 b*, 213 a, 234 b, 564 a
الاثم 60 b, 454 b*
اثمَ 212 b, 555 b, 614 b
إثمٌ 7 b$_g$, 212 a, 555 b, 844 a$_g$, 845 b$_g$, 846 b$_g$
إثم 264 a, 266 a
إثمد (كحل) 19 b
اثمرَ 263 b, 266 a, 435 a,b, 499 b*, 552 b, 618 b
اثمنَ من 429 b
اثناء 254 a*
اثنان 377 b
اثنتان 377 b, 379 a*
اثنى 60 b
اثنى العزم 429 b
اثيم 212 b, 238 b, 555 b, 844 a$_g$, 846 b$_g$

انضجَ 493 b
انضعَ 57 a, 244 b
انضبَ 244 a, 607 b*, 629 b, 637 a,b,
انضبَ بشدة 638 a
انضبَ نفسه 427 b*, 629 b, 637 a
انطفأ 473 b*
انفاق 70 a, 142 a, 325a, 337a, 474a, 579b, 644a,823b
انفالاً (من حين إلى حين) 107 a
انفقَ 60a, 67b, 173 b, 349 b*, 356 b 495 a, 670 b
انفقَ أن 69 a
انفقَ على 166 b
انفقَ مع (على الزواج او الخطبة) 74 a
انفقَ مع 56 a, 69 b,142 a,173 b, 183 a 200 b*, 356 b,358 a, 375 a*, 464 a*, 498 b, 552 b*, 553 b, 726 b*
انفقَ (حصل) 606 b
انفاد 179 a
إنقان 535 a*
انقدَ 129 a, 178 b, 328 b, 517 b
انقدَ بـ 179 a
انقنَ 724 b
أنقنَ 395 b
انقى 705 a
إنكأ 323 b, 325 a*, 332 b
إنكأ على 242 b, 249 a, 280 b
انكأ 323 b, 332 b
انكال 476 a*, 512 a, 671 a
انكلَ 511 b, 671 a, 673 a
انكلَ على 183 b, 198 b*, 224 a, 237 a, 242 b, 249 a, 280 b, 443 b, 508 a, 511 b, 671 a*, 673 a,b
إنلاف 234 a, 283 b, 284 a, 614 a
انلفَ 24 b, 123 b, 128 b, 283 b*, 429 b, 512 b, 553 a, 593 a, 600 a*, 614 a, 634 b
انمَ 264 b, 737 b,756 b 775 a, 776 a
انمَ (موضوع) 737 b
انمام 775 a, 776 b
انهام 11 a, 356 a, 572 a, 596 a*, 738 b
إنهمَ 3 b, 11 a, 117 a, 130 b, 355 b, 572 a, 596 a*, 738 b
انون 65 a, 469 b*, 709 b
انى 75 a
انى أمام (فى حضرة) 75 b, 153 b
انى إلى 75 b, 196 a
انى بعد 76 a, 206 b
انى على (حلَّ بـ) 76 a, 77 b
انى عند 76 a

انبهجَ 253 b, 263 b*, 315 a
انبنى من 201 b*
ابو بريص 7 b
ابو دقيق 12 b
ابو دلبة 138 b*
ابو شبث 2 b
أبو فصادة 125 b, 794 a
ابواب 323 b, 330 a
ابواق خافقة 828 b
أبوّة 87 b
أبى (رَفَضَ) 70 a, 653b, 679 b
أبهب 39 a
أبيس (إله) 652 a
ابيضَ 244 b, 253 b, 266 a,b
ابيضّ 244 b, 266 a
آتٍ 206 a, 207 b*
آتٍ بعد 206 b
أتان 34 b*, 46 a, 78 a, 86 b, 425 b,
اتباع 262 b*
اتبعَ 176 a, 224 a, 230 a, 242 b, 243 a, 281 a
اتبعَ خطة 281 a
اتبعَ نصيحة 242 b
اتجهَ إلى 176 a,b, 716 a
اتجهَ نحو 76 a, 427 b*, 500 a,b, 557 b
اتجاه 309 b*, 342 a
اتحاد 603 a*, 725 b, 726 a*
اتحدَ 77 b, 241 a, 273 a*, 484 b*, 485 a, 698 b, 726 b*
اتحدَ بـ 725 a
اتخذَ (استخدم) 660 b*, 800 b, 801 b
اتخذَ شكلاً 634 b
اتخذَ صورة حسنة 371 b
اتخذَ قراراً 396 b
اتخذَ مثالاً 377 a
اتخذَ هيئة 634 b, 708 a*
اتخض (فزع) 304 a*
اتساع 420 a
إتساع 242 a*,248 b,251 a,258 b, 260 b*, 279 a,b
اتسخَ 131 a, 476 b*, 556 b
اتسخَ من 476 b*
إتسعَ 248 b, 258 b, 269 b, 279 a, 538 b*
اتسمَ 377 a
اتشحَ 757 a, 831 b*
اتصال 726 a
اتصال جنسى 711 b
اتضاع 57 a

احباط 286 b*, 729 a, 831 a*
أحبولة 1 b, 581 a
احتاجَ 16 b*, 42 b, 237 b, 308 a, 516 b, 628 a, 648 a*, 822 b, 895 a
احتاج أن 628 a
احتاجَ إلى 628 a
احتاطَ 407a, 696 b*
احتالَ 95a ,748 b, 749 a
احتباس البول 654 b*
احتجَّ 41 b, 278 b*
احتجَّ على 278 b*, 356 a
احتجاب 520 b
احتجَبَ 125 b*
احتجَزَ 4 b*, 5 b, 233 b
احتدَّ 142 a, 639 b, 780 b
احتدَّ على 780 b
احتدام 256 a
احتراق 329 a
احترزْ (فعل أمر) 685 a
احترَزَ لِـ 54a, 73a, 162b, 213b
احترَزَ من 722 a*
احترسْ (فعل أمر) 141 a
احترَسَ 664 b*, 706 a*
احترَسَ من 384 b
احترَفَ 83 b
احترَقَ 104b, 308a,b, 461b, 575a, 718a, 767 b
احترَقَ كلياً 737 a
احترَمَ 454 a, 597 b, 691 a
احتسَبَ 531 a
احتشام 553 a, 597 b, 598 a, 769 ab
احتشَمَ 576 b, 577 b
احتضان 164 a, 687 a*
احتضَرَ 218 a*
احتضَنَ 4 b, 5 a, 169 a, 230 b*, 463 b, 527 a*, 565 b*, 587 a*, 650 b*, 717 b
احتضن طفلاً 686 a
احتطَبَ 114 a*, 324 a, 355 a
احتفال 311 a, 413 b*, 544 b, 779 a*
احتفال عظيم 545 a
احتفال بالعيد 545 a
احتفَظَ بِـ 281 b*, 507 b, 508 a, 517 b, 518 a, 721 b, 768 a*
احتفِظْ بِـ (فعل أمر) 770 a
احتفَلَ 545 a
احتقار 607 a*, 611 a, 614 a
احتقار الناس 554 b, 611 a
احتقَرَ 111a*, 216 a, 335 a, 343 b*, 361 b*, 394 a*, 419 b*, 438 b, 623 a, 792 b*
أجرَى 434 a, 442 a
اجرَى حديثاً 354 b
اجرَى رأياً 396 b
أجرَى عدلاً 651 a
أجزَمَ 608 a
أجَشّ (للصوت) 733 b*
اجعَد الشعر 145 b*
اِجْعَلْني 427 a
أجفان 96 b, 374 a, 397 b*
أجفَلَ (للبهيمة) 216 a
أجَلْ (نعم) 352 b
أجَلّ 218 b*, 507 b
أجَلّ (عصر.زمن) 253 b*
أجَلٌ (عمر) 363 b
أجَلٌ شاناً 429 b*
أجلَح الرأس 340 b
أجلَسَ 57 b, 61 a, 427 a, 486 a
أجلَى 406 a
اجماع 672 a
اجمالي 775 a
اجمَعَ 669 a
أجمَعَ على رأي 395 b
أجمَل من 30 b, 201 b
أجمَة 615 b
أجناد 758 b
أجنبي 562 a,b
أجنَة 816 b
أجهَدَ 298 a*, 492 a, 501 b, 637 a
أجهَدَ ذاته 640 a, 643 b
أجهَزَ على (قَتَلَ) 170 a
أجهَضَ 679 a, 683 b
أجهضت 666 a*
أجور 22 a
أجوف 372 a, 660 a
اجهج 486 b
أجهر 22 a, 316 b, 699 a*, 725 b*
أحاجي (جمع احجية) 349 a, 376 a*
احاطَ 104 a, 114 b, 115 a, 717 b
أحاطَ بِـ 104 a,108 a*, 115 a, 407a, 431 a, 534 a, 677 b, 730b
أحاطَ بسور (بسياج) 92 b, 431 a
احاطَ علماً 388b, 433 b
احاطة 108 b*, 116 b
أحالَ إلى 272 b*
أحبَّ 142 b*, 143 b, 144 a,b, 145 a
أحَبَّ بشدّة 440 a
احبّاء 145 a
انيوبي 34 a
انيوبيا 34 a
أجابَ 41 a, 248 a*, 249 b, 260 a*, 261 b, 265 b*, 278 b*, 280 b*, 282 a
أجابَ بخصوص 41 b
إجابة 41 a, 278 b*, 283 a
اجازَ عن 368 a
اجازَ في 295 a*
اجازة 186 a, 278 a*, 398 b, 399 a*
أجانب 562 a
اجبار 833a
أجبَرَ 114 a, 566 a, 699 a*, 710 b*, 783 b
اجبية 17 b
اجتاحَ 254 b
اجتازَ 274 a, 275 a307 a*, 342 a*, 359 a, 367 b, 787 a*, 789 a*
اجتازَ إلى الداخل 787 b*
اجتازَ بِـ 368 a
اجتازَ في 67a, 163a, 253b, 368 a, 787 a*
اجتازَ وسط 274 b
اجتثَّ 535 b
اجتذَبَ 354 a, 403 b
اجتَرَّ 224 a, 339 a, 342 b*, 499 b
اجترار 339 a
اجتماع 68 a, 69 a, 386 b*, 413 b*,
اجتَمَعَ 68 a, 386 b*, 387 a*, 413 b*
اجتَمَعَ ضد 413 a*
اجتَمَعَ على 68 a
اجتَمَعَ في 68 a
اجتَمَعَ معاً 68 b
اجتهاد 15 b, 330 b
اجتَهَدَ (جَدَّ) 15 b, 124 a*
اجتَهَدَ (حاوَلَ) 14 a, 289a
اجتياح 254 b
أجَجَ 486 b
احد الرفاع 172 a
اجتَذَبَ 263 b, 272 b*, 550 a, 555 a, 581 a*
اجَرّ 22 a,b, 61 a, 487 a*, 617 b,726 b*
اجر (ثواب) 560 a
اجراء (جمع جرو) 96 a
اجراء (القيام) 56 a
إجرام 212 b, 721 a
اجرَب 716 b
اجرَد (من الشعر) 372 b, 561 a
اجرة 20 a, 22 a, 122 a*, 217 a, 487 a*, 662 a*, 668 b*, 678 b*
اجرودي (ناحل الشعر) 90 a, 165 b,

أخ من الأم فقط 385 a, 559 a
أخافَ 39 a, 58 a, 660 b, 684 b, 699 a, 710 b
أخافَ بِـ 706 b
أخْبار 265 b*, 266 a*
إخْبار (اعلام) 576 a
اخْبارية 434 a
أخْبَرَ 69a, 245b, 328a, 433 b, 436 a 467 b*, 493 a, 750 b*, 751 a*, 754 a*, 755 a*, 763 a, 771 a
اخْبَرَ بِـ 434 a, 467 b*
اخْبَرَ عن 410b, 493 b
أخْت 408 b, 409 a, 425 b
الأخْت الكبرى 408 b
الأخْت الصغرى 408 b
أخْت من الأب 409 a
أخْت من الأم 409 a
أخْت زوجة 409 a
أخْت الأب (عمة) 409 a
أخْت الأم (خالة) 409 a
أخْت من الأب والأم 534a
اخْتارَ 361 b, 390 b, 418 a
اخْتَبأ 132 b*, 520 a, 696 a, 721 b
اخْتَبأ في حِمَى 520 b
اخْتِباء 520 b
اخْتبار 642 a
اخْتبرَ 635 a, 641 b
اخْتَتَنَ 353 b
اخْتِراق 560 b, 786 b*
اخْتَرَعَ 428 a, 456 a*
اخْتَرَقَ 191 a, 204 a, 275 a, 292 b*, 300 a*, 334 b*, 483 b, 502 a, 741 b*, 764 a*, 803 b*
اخْتَشَى من 577 a, 705 a
اخْتَصَّ 333 a
اخْتَصَّ بِـ 333 b*
اخْتِصاص 330 b
اخْتِطاف 482 a*, 718 a
اخْتَطَفَ 482 a*, 717 a
اخْتَطَفَ إلى 482 a*, 718 a
اخْتَفَى 132 b*, 271 a,b, 520 a, 621 a*, 715 b, 722 b, 728 b
اخْتَفَى (للشمس) 524 a, 726 b
اخْتَلَّ (عقله) 304 a*, 370 a
اخْتِلاج 213 a, 227 a
اخْتِلاس 110 a, 728 a*
اخْتِلاط 64 b, 73 b, 469 a*, 788 b
اخْتِلاف 264 a, 573 b*, 574 b
اخْتِلاق 155 b*
اخْتِلال العقل 304 a*, 370 a

أحشاؤه 636 a, 699 b*, 701 a*
أحشاؤها 666 b*, 700 a*
أحشائي 344 b
احصاء 739 a
أحصَى 53 b, 531 a, 532 a*, 532 b, 576 b, 684 a,803 a, 847 b
أحصَى ضمن 532 a*
إحضار 82 a, 802 b
إحْضِرْ (فعل أمر) 7 b, 13 b, 14 a
أحضَرَ 34 b*, 37 a, 81 b, 190 a*, 206 b, 509 b
احضَرَ أمام (قدّام) 81 a, 153 b, 801 a
احضَر من 365 a*
إحْكِ لي (فعل أمر) 464 b
أحْكُمْ (فعل أمر) 651 b
احْكَم (ضَبَطَ) 724 b
احْلَوْ (صار جميلاً) 337 a, 339 a,
احْلَوْ (صار حلواً) 687 a, 803 a
احْلَوْ (صار لطيفاً) 635a, 660 b
احْمَال 45 a
احْمَرّ 65 a, 60a, 152 a, 166 a*461 a*, 469 a*, 470 a*, 482 b*
إحْمَرّ 65 b, 69 a, 182 b*, 470 a*, 482 b*
إحْمَرّ خجلاً 482 b*
احْمِرار 65 b, 470 a*
أحْمَق 94 a, 412 a,b*
إحْمِلْ (فعل أمر) 3 a, 526 a
أحْمَى (سَخَّنَ) 17 a*, 65 b, 126 b, 129 b, 485 b, 517 b, 682 b, 687 b*
احْمَى القلب 675 b
احْنَاك (جمع حنك) 20 a
احنَى 82 a, 96 b, 111 a, 267 b*, 288 b*, 293 a*,305 a*, 316 b, 320 b, 321 b*,737 a, 754 a*,794b
احنَى الركبة 96 b, 287 b*
احنَى راسه 244 b, 316 b, 321 b, 737 a,772 b, 773 b
احنَى ظهره 751 a*
احوال (أمور) 265 b*
أحْيَاء (عكس موتى) 232 b
إحْيَاءٌ 434 b
احياناً 364 a, 387 b
احياناً قليلة 388 a
احيَى 434 b
آخ (حرف توجع) 16 a
اخ 385 a
اخ شقيق (من الأب والأم) 385 a
اخ في الرضاعة 385 a*
اخ من الأب فقط 385 a, 559 a

449 b*,553 b, 554 b, 566 b, 567 a 593 a, 607 b*, 611 a,b, 614 a, 691 a
احتَكَّ بِـ 676 b*
احتَكَمَ عند 652 b
احتلام 768a, 788 b
احتمال 6 a,b, 480 b*, 530 b, 621 a*
احتمال المشقّة 638 b
احتَمَلَ 6 a, 157 b, 475 b*, 525 a, 530 b, 604 a,b, 611 b, 618 a,b, 619 b
احتَمَى تحت 635 b
احتَمَى في 67a
احتَوَى 527 b, 604 a
احتَوَى على 4 b, 808 b
احتياج 516 b, 554 b, 609 b, 628 b, 807 b, 895 a,b,
أحْجار 736b
أحْجِيَة 349 a
احد 240 b, 257 a, 329 a
احد المعارف 389a
احد عشر 241 a
احداق بِـ 749 b
أحْدَب 17 b, 123 b, 755 b
احدَر 82 b, 242 b, 406 b, 435 b*, 509 a
أحْدَقَ النظر 108 a*, 144 a, 173 b*
احدَقَ بِـ (أحاط بِـ) 758 a*
احدَقّ (في الطعم) 144 b
إحْدَوْدَبَ 526 b
احدى 241 a, 251 b
احراج 768 a*, 769 a
احرار (جمع حُرّ) 317 a
إحراز 554 b
احْراش 615 b
احراق 766 b, 788 b
أحْرَجَ 767 b*, 769 a
احرَزَ 554 b
احرَقَ 114 b*, 242 a*, 276 b*, 316 b, 324 a, 328 b, 347 b, 486 a, 742 b, 756 a, 766 b*, 767b
احزَنَ 157 a, 158 a, 163 b, 458 b, 486 a, 704 a
أحَسَّ بِـ 758 b
احساس 553 b , 752 b*
إحسان 192 b, 194 a, 216 b, 377 a, 687 b
احْسَنَ 194 a
احْسَنَ إلى 194 a, 552 b
احْسَنْ (أفضل) 391 a, 418 a, 700 b
احْسَنْ من 193 b, 391 a
احْسَنْ ما عنده 418 b
احشاء 140 b, 141 b*, 149 b*, 344 b, 642 b

اخلاق 376 a
اخلى (افرغ) 252a, 305 b*, 591 a
اخلى بيتاً (فرّغ) 355 a
اخلى سبيل 272 b*
اخلى نفسه من 313 b, 591 a
أخلِيّ 203 a
اخمدَ 538 b
اخمدَ الهمّة 429 b
اخمص القدم 313 a, 439 a, 565 a, 586 a
اخوّة 385 b
اخوّة 378 b, 385 b
اخير 627 b
اخيراً 517b, 627 b, 648 a*
اخيرة 627 b, 628 b
اداء اليمين 7 b
ادارَ (دوّرَ) 115 a, 371 b, 756b
ادارَ (manage) 345 b
ادارَ (حوّلَ) 461b, 475a
ادارَ (وَجْهَ) 661 a
ادارة 661 a
ادارة (مصلحة) 661 a
ادانَ 443 a*487 b*, 651 a,b, 730 a*
اداة 689 b*
أداة الرسم 425 a
أداة الكتابة 425 a
أداة النكرة للجمع 650 b, 663 a*
اداة نحت 480a
أدَبٌ 351 b
قلة أدب 351 b
قليل الأدب 351 b
محبة الأدب 352 b
محل الأدب (مرحاض) 423 a*
ادّبَ 352 a
ادّبَ بعقاب 394 b
إدْخال 82 b, 185 b, 275 a, 525 b
ادْخَرَ 484b, 494a, 654a, 696b
ادْخَلَ 222 a, 271 a, 281 b*, 432 a*, 455 b*, 525 a, 679 b, 680 a, 747 b*, 761 a*
ادْخَلَ إلى 432 a*, 455 b*, 525 b
ادْخَلَ بقوة 475 b*
ادْخَلَ حبلاً 221 a
ادْخَلَ على 82 a
ادْخَلَ في (غرزَ) 773 a*
ادْخَلَ يده في 205 a*
ادرٌ (لبناً) 42 a
ادراك 87 a, 94 a, 215 a, 442 a, 511 b, 553 b, 554 b

اخذَ مكاناً 135 b
اخذَ من (نزعَ) 620 a
اخذَ نفساً 404 a
اخذَ وديعة 774 b*
اخذَ وعداً 748 a*, 752 a
اخذَ وزر 212 b
آخر 94 b, 98 a, 512 b, 795 b*
الآخر 512 b
هذا الآخر ايضاً 512 b
آخِر (أحمر) 627 b, 648 a*
آخِر يوم في الشهر 3 a
آخِرَة (نهاية) 627 b
اخّرَ 679 b
إخراج 82 b, 442 b
اخرجَ (أرسل خارجاً) 82 a, 272 a, 432 a*, 435 a,b, 652b, 702b
اخرجَ نفساً (زفرَ) 203 a, 211 b, 453 a*
اخرجَ (استلّ) 430 b*, 457 b*
اخرجَ (انبتَ) 435 b*
اخرجَ رأ 263 b
اخرجَ زهراً 446 a*, 476 a*
اخرجَ (ولَدَ) 145 b, 155 b
اخرس (ابكم) 180 b*, 181 a*, 350 a
آخرون 98 a, 103 a*, 272 a, 520 b
الآخرون 520 b
آخيرون (أواخر) 627 b, 628 b
أخرَى 94 b, 512 b, 513 a
الأخرَى 512 b
اخزَى 576 b, 577 a, 588 a, 837 a, 870 a
اخصالي 343 b
اخصالي عظام 344 a
اخصبَ 466 a, 552 a
اخصبَ (في تلقيح النخلة) 524 b*
اخضر 8 b, 208 a, 248 a, 239b, 259 b, 273 b
إخضرّ 208 a, 259 b, 273 b
إخضرار 208 a, 259 b, 273 b
اخضعَ 57 a, 267 b, 384 a*, 408 b*, 508 b, 509 a, 518 b
اخضعْ (فعل أمر) 57 a
اخطأ 212 b, 567 a*, 614 a
إخفاء 520 b, 727 b
اخفضَ 82 a, 509 a, 519 a
اخفقَ 787 a*
اخفى 124 a*, 125 b*, 132 b*, 520 a, 663 b, 721 b
إخلاص 465 b, 648 b*
اخلاط (نوع مرض) 724 b

اختلجَ 110 a, 212 b
اختلسَ 110 a, 526 a, 665 b*, 704 b*, 702a
اختلطَ 56 b, 64 a, 73 a, 160b, 442 b*
اختلفَ 284 a
اختلقَ 445 a*, 456 a*
اختلقَ كلاماً 156 a
اختلى بنفسه 533 b
اختمرَ 55 a*, 562 a, 610 a*
اختناق 211 b, 654 b, 655 a*
اختنقَ 538 b, 541 b, 787 a*
اختيار 146 b, 418 b
اختيار سهل 166 b
اخجلَ 576 b, 577 a, 588 a
اخدود 551 b, 660 a
آخذَ 551 a
آخِد 729 b*, 748 *
آخِد بالثار 577 b
آخِد حذره 669 a*, 697a
آخِد في الحموضة 662 b
اخذَ 526 a, 604 b
اخذَ أقوال 326 b
أخذَ بالوجه (بالمظهر) 766 b, 791 a
اخذَ بثار 182 a, 577 b
اخذَ بخاطر 69 a, 184 b, 213 b, 389 a
اخذَ بزمام 773 a
اخذَ بين ذراعيه 587 a*
اخذَ حذره 722 a*
اخذَ دينونة 652 a
اخذَ ذنب (وزر) 212 b
اخذَ ربا 152 b, 748 a*
اخذَ رشوة 694 b*
اخذَ رهناً 266 a
اخذَ شكل 376 b
اخذَ شهيقاً 291 b*
اخذَ على عاتقه (نفسه) 565 b, 596 a
اخذَ علامة 568 b
اخذَ عنوةً 526 a, 525b, 554a, 578 a, 696 b, 717 a
اخذَ غفوة (تعسيلة) 678 a, 692a, 722 b
اخذَ غنيمة 600 a
اخذَ فدية 422 b
اخذَ فرصةً 364 a
اخذَ في (أوشكَ) 175 b
اخذَ في مقابل 746 a*, 747 a*
اخذَ كغنيمة 526 a
اخذَ كفالة 596 b
اخذَ مركزاً (صفة) 311 a

560 b*

ارتجاج 639 b*

ارْتجاف 213 a, 323 a*, 365 b, 400 a*

ارْتجاف من شدة الخوف 204 b

ارْتَجَفَ 39 a, 165 a, 203 b, 204 b, 228 b, 365 b, 383 a, 399 b*, 562 a

ارْتَجَفَ رعباً 203 b

ارْتحال 275 a, 619 a

ارْتَحَلَ 273 b

ارْتَحَلَ إلى 302 a*, 618 a

ارْتَحَلَ من 303 a*

ارْتخاء 519 b, 483 a*

ارْتَخَى 18b, 202 b, 265 a, 269 a*, 483 a*

ارْتَدَّ 103 b, 104 a*, 107 b*, 108 b*, 115 a, 321 b, 346 b*, 438 a,b, 440 a*, 495 a, 500 a, 777 b

ارْتَدَّ إلى الوراء (الخلف) 104 a, 108 a*,199a, 347 a*

ارْتَدَّ من 108 a*, 438 b

ارتدّ من (فعل أمر) 345 a*

ارتداء (لبس) 779 a

إرْتداد 104 a, 108 b*, 321 b, 347 a, 439 a, 777 b

ارتَدَى 683 a, 757 b, 779 a

ارْتَسَمَ 150 b

ارْتَشَفَ 409 a, 421 a*

ارتشى 694 b*

ارْتَضَى 69 b,106 a, 186 a, 604 a

ارْتَطَمَ 156 a, 681 a

ارْتعاش 213 a, 227 a, 365 b

ارْتعاد 204 b, 213 a

ارْتَعَبَ 58 a, 87 a, 304 a*, 470 a*, 477 b, 537a, 578 b, 579 a, 704 b

ارْتَعَدَ 203 b, 204 b, 212 b, 228 b

ارْتَعَدَ خوفاً 399 b*

ارْتَعَشَ 226 b, 365 b

ارْتفاع 306 a, 480 a, 751 a*

ارتفاع السعر 788 b

ارتفاعات 751 a*

ارْتَفَعَ 76 b, 275 a, 290 b*, 292 b*, 306 a,b, 307 a, 480 a, 525 a, 525 b*, 555 b, 573 b, 618 b, 716 b*, 751 a*

ارْتَفَعَ إلى 524 b

ارْتَفَعَ إلى مستوى 618 b

ارْتَفَعَ سعره 428 b, 788 b

ارْتَفَعَ ضد 479 a,b

ارْتَفَعَ عن 618 b, 620 b

ارْتَفَعَ مع 618 b

ارْتقاء 77 a

ارتكَبَ خطأ 614 b

611 a, 614 a, 768 a*

اذنَ 243 b, 517 b, 632a, 693b, 694a

أذنَ لِ 244 b, 510 b

اذنَ أن 517 b

أذُنٌ 136 a*, 140 a

إذُنٌ 169 a*, 244 a

عن اذنك 627 a

اذْنَبَ 212 b, 555 b

إذْهَبْ (فعل أمر) 136 a, 140 a, 557 b

اذْهَلَ 274 b, 304 a*, 571 b

آذَى 123 b, 132 a, 295 a*, 373b, 486 a, 639 a, 789 a*

اذى 20b, 21b, 430 a, 486 a, 734 b*

اراحَ 154 a*, 167 a*, 172 b*183 a, 184 a*, 389 a

اراحَ نفسه 154 a*

إراحة الخاطر 213 a

ارادَ 242 a, 248 a, 277 a,b, 689 b, 690 a

ارادَ انْ 248 a, 277 a, 690 a

ارادة 41b, 277 b, 292 b*, 690 a

ارافَ 299 a*, 418 b, 490 b, 499 a

إرافة 305 b*, 499 b

إرَباً إرَباً 106 a, 297 b*

ارباب 751 a*, 756 a*

اربطة 353 a

أربعة (٤) 622 b

الأربعاء 622 b

الأربع رياح 622 b

الأربع زوايا 622 b

أربعة عشر (١٤) 622 b

أربعون 687 a

الأربعون (ترتيب عددى) 687 b

ارتَكَ 64 a, 442 b*, 571 b, 655 a*,

ارتَاى 79 a*, 395 b

ارتابَ 341 a, 574 b, 669 b

ارتابَ بسبب 477 b

ارتاحَ 279 a

ارتاعَ 216 a, 542 a, 579 a

ارتباط 171 b, 603 a*, 644 a

ارتباك 64 b, 73 b, 390 a, 655 a*, 706 a*, 779 a*

ارتباك فى العقل 437 b

ارتباكات 757 b*

ارْتَبطَ 168 b, 410 a, 536 b, 602 b*, 644 a

ارْتَبطَ بِ 408 b*, 536 b*

ارتَبطَ مع 221 b, 536 b*, 758a

ارْتَبَكَ 63b, 419a, 475a, 547a, 757b

ارْتَجَّ 99 b, 165 a, 212 b, 399 b*,

ادرَجَ (كَتَبَ) 424 a

ادْرَكَ (فهم) 93 b, 442 a, 553 b

ادْرَكَ (وَصَلَ . بَلَغَ) 305 a*, 440 b, 496 b, 723a

ادرَكَ (عَلِمَ) 410 b

ادْرَكَ (شَعَرَ) 410 b

ادْرَكَ (شَعَلَ) 440 b

ادْرَكَ (لَحَقَ) 440 b

ادْرَكَ (اصابَ) 497 a

إدْعاء 572 a

ادْعَى على 572 a, 621 a

ادعال 565 b*

ادْلَهمَّ 458 b

ادْمَجَ 73 a, 164 a, 169 a, 698 b,724 b

ادْمَنَ 535 b

ادْنَى (قَرُبَ) 486 b*

ادْنَى (قريب) 487 a*

ادنياء (أسافل) 732 a

ادْهَشَ 478 a

ادوات 354 a, 365 b, 690 a*

ادوات الذبح 690 a*

ادوات الطبيب 390 b*

ادوات القتال (الحرب) 381 b, 390 b*

ادْى 99 a

ادْى الحساب 532 b

ادْى الشهادة 142 b

ادْى الدَّيْن 461 a

ادْى (قَسَماً) 519 a

ادْى إلى (أوصَلَ إلى) 185 b, 269 b, 405 b, 406 b, 746 b*, 747 b*, 748 a*

إذ 34 b*, 85 a

إذا 10 a, 42 b*, 46 b*, 85 b, 546 b,

إذا كان 85 b

إذا كان صحيحاً 353 a

اذا 10 a, 160 a, 454 b*, 595 a

اذاً (جواب الشرط) 652 b

إذاً (حرف ايضاح) 79 b, 200 a, 226 a, 252 b, 327 b, 481 a, 795 b

إذاً لـ ... 200 a

اذاعَ 82 a, 229 a, 403 a*, 414 b, 424 b, 524 a

اذامة 415 a

اذاقَ 481 a*

اذْبَلَ 664 8, 704 b, 728 a

اذعَرَ 215 b, 216 a

اذْعَنَ لِ 719 a*

اذَلَّ 56 b, 57 a, 112 b, 246 b*, 267 b*, 408 b*, 435 b*, 486 a, 518 b, 611 a, 614 a, 772 b, 783 b

اذلال 57 a, 91 a, 268 a*, 314a,518 b,

إزار 42 b, 316 a*, 382 b, 407 a
أزاغَ 303 a*,415 b, 499 b
أزاغَ من 416 a
أزالَ 112 a, 122 b, 132 b, 170 b, 265 a, 295 b, 303 a, 345 a, 355 b, 387 a*, 408 a, 503 a*, 525 a,b, 526 a, 604 b, 621 a*, 624 a, 742 b, 753 b*
أزالَ عن 265 a, 430 a
أزالَ من 618 b, 620 b, 625 a
أزالَ من على 620 b
أزالَ من مكانه 499 b
إزالة 326b, 408 a, 430 b, 499 b, 499b
أزَبَدَ 351 a*, 400 a, 425 b*, 682 a, 742 a, 788 a
ازدادَ 15 a, 153 a, 702 a,b
ازدادَ في 206 a,b
ازدادَ وطأة 213 b
ازدراء 439 a, 611 a,b, 614 a, 681 b
ازدَرَدَ 421 a*, 527 b
ازدَرَى 18 a*, 216 a, 553 b, 554 b, 567 a, 611 a,b, 614 a, 681 a
ازدَرَى بـ 402 a
ازدهار 41 b, 267 b*, 330 b, 416 a*, 494 a
ازدَهَرَ 41 a, 204 b, 267 b*, 276 b*, 494 a, 552 a
ازدَهَى 427 a*
ازدواج 109 a, 395 b, 725 b*
ازدَوَجَ 726 a*
ازدياد 2 a, 266 a
ازدياد النيل (الفيضان) 266 a
آزَرَ 197 b, 462 b, 463 a
ازرَق 12 a
إزعاج 73 b, 572 a, 696 a*
أزعَجَ 58 a, 100 a, 157 a, 196 b, 202 a, 215 b, 216 a, 220 b, 304 a*, 365 b, 655 a*, 686 b*, 703 b
أزلٌ 37 b
منذ الأزل 37 b
ازمَعَ أن 147 a, 214 b, 330 b
ازمَنَ 535 b
ازمِنَة 253 a,b
ازمِنَة بعيدة 250 b
ازمِنَة سحيقة 250 b
إزمهرار 168 a
إزميل 390 b*, 546 a*, 623 a, 707 b, 884 b$_g$
أزهَرَ 266 a*, 291 a*, 294 a*, 332 a, 446 a*, 476 a*, 491 b, 493 b, 683 b, 708 a
ازيَد من 701 a

أرض مالحة 648 a, 689 a*
أرض مصر 92 b
أرض واطئة 630a
أرض مجدبة 550 a
أرض مقفرة 718 b
أرض (تراب) 93 a
أرضاً 681 a
ارضاء 215 b, 311 b, 499 a
أرضَعَ 34 b*, 42 a, 101 a*, 471 b*
أرضى (من الأرض ،ترابي) 93 a, 316 b, 330 a
أرضَى 69 a,b, 164 a, 311 b, 333 a, 426a, 458b, 508 b, 670 b
أرعَبَ 58 a, 215 b, 487 b, 562 a, 571 b, 659 b, 683 b, 698 a*, 705 a, 709 b*, 831 a*
أرعَدَ 629 a
أرعَن 94 a, 173 b
إرغام 512 a
أرغَمَ 89 a*, 114 a*, 699 a*, 754 a*
أرغُن 875 b$_g$
أرغى 682 a, 742 a
أرفع من 817 b
إرفَعْ (أمر) 3 a, 7 b, 526 a
أرَق 38 b, 678 a
أرقَط 8 b, 401 a*
أركَبَ (على سفينة أو بهيمة) 431 a,b
أرمَل 894 b$_g$
أرملة 894 b$_g$
أرنب 341 b, 629 a
أرنب برّي 341 b, 489 a
ارنِي (فعل أمر) 434 a
ارهاق 627 b, 728 a*
أرهَبَ 215 b, 220 b
أرهَفَ (أذنه) 411 b
أرهَقَ 58 a, 632 b, 638 a
اريكة 332 b
أزّ 581 a*, 582 b
أزاحَ 203 a, 221 b, 245 b, 309 b, 321 b, 345 a,b, 346 b, 362 a*, 387 a*, 421 a, 469 a*
أزاحَ عن 281 a, 309 b, 612 b
أزاحَ من على 621 a*
إزاحة 347 a
أزادَ 280 b, 438 a, 466 b, 467 b, 702 b
أزادَ إلى 431 b, 467 b
أزادَ بناء 243 a
أزادَ على 242 b, 249 a, 261 a, 280 b, 702 b
أزادَ عن 243 a
أزادَ في الكلام 243 a

ارتكَبَ فجوراً 555 b*
ارتكَزَ 443 b
ارتَهَنَ 9 a, 266 a, 748 a*
إرتَوى 187 b, 401 a, 433 a, 722 v
إرتياب 341 b, 682 a
ارجأ 679 b
أرجاء (الأرض) 14 a
إرجاع 472 b
أرجَعَ 104 a, 108 a*, 365 b, 399 b*, 428 a*, 435 b*, 438 a,b, 466 a*, 472 a* b, 499 b
إرجعْ (فعل أمر) 103 b, 414b
ارجعوا (فعل أمر) 98 a, 103 b
ارجعي (فعل أمر) 103 b
أرجَفَ 228 b
أرجُل 791 b, 792 b
أرجُل السرير 489 a
أرجوان 737 b*, 743 a*, 745 b*
أرخَ 493 a, 682 a
أرخَى 202 b, 217 a, 247 b, 265 a, 281 a, 583 a, 600 a
أرخَى أعصابه 215 b
أرخَى شعره 249 b, 249 b
أرخَى قلع السفينة 96 a
ارداف 771 a
اردب 42 a, 325 b*
أرز (شجر) 367 b, 369 b
أرز (حبوب) 11 b
ارسال 272 a, 455 b*
أرسَلَ 247 a, 258 a*, 258 b, 276 b*, 284 a, 435 a,b, 439 b*, 455 a*, 648 a*, 712 a, 733 a*, 741 a*, 753 b*, 761 a*
أرسَلَ في طلب 455 b*
أرسَلَ وراء 518 b
أرسَلَ (وَصَّلَ) 509 a, 518 b
أرسَى (للسفن) 137 b, 147 b*, 164 b
ارشاد 351 b, 470 b, 660 b*, 661 a
أرشَدَ 78 b*, 113 b, 185 b, 340 a, 352 a, 393 b*, 405 b, 470 b, 525 b, 660 b, 677 a*
أرضٌ 92 b
الأرض 590 a
الأرضيون ، الأرضيات 93 a
أرض بور 91 a, 581 a*
أرض رملية 513 a, 598 a
أرض صخرية 550 a
أرض فضاء 262 b*
أرض قاحلة 91 a, 511 a
أرض قفر 570 b

استراحَ بالاً 508 b, 511 b, 518 b
استراحَ من جهة 183 a
استراحة (أجازة) 278 b*
استراحة (مكان الراحة) 134 a, 165 a,
الاستراحة الصيفية 512 a
استرجَعَ 82 a
استرجَلَ (صار رجلاً) 329 b
استرخاء 215 b, 217 a, 732 a
استردَّ 108 a*, 415a
استردَّ الربا 108 a*
استردَّ سلطته 108 a*
استردَّوعيه 374 a, 375 a, 673 a, 739 b
استرضاء 215 b, 217 a
استرضى 215 b, 217 a
استَرَقَّ 783 b
استسقاء (مرض) 521 a
استسلَمَ لِـ 706 a, 772 b*, 773 b, 405 a
استسلَمَ للنوم 405 a*, 427 b*
استشارَ 395 b, 396 a,b
استشارة 396 a
استشفَّ 62 b
أستُشهد (صار شهيداً) 870 b$_g$
استشهاد 870 b$_g$
استضاءَ 267 a
استضافَ 562 b, 731 a, 792 a, 792 b*
استضافة 548 a
استطاعَ 542 a, 616 a,b, 739 b, 740 a, 759 b
استطاعَ أنْ 616 b, 739 b, 740 a
استطاعَ بالجهد 709 a
استطاعة 12a, 758 b
في استطاعته 616 b
ليس في استطاعته 616 b
استطعَمَ 449 a*
استظلَّ 635 b, 803 a
استظهَرَ 4 a
استعارَ 284 b
استعبَدَ 40 a, 689 b*, 798 b*
أستُعبدَ 230 a, 794 a*
استُعبدَ لِـ 563 a
استعجال 81 a,b, 87 b
استعجَلَ 81 a, 87 b, 419 b
استعَدَّ 380 b
استعَدَّ لِـ 380 b
استعَدَّ للقتال 381 a, 388 a*
استَعَدَّ للحرب 644 b
استَعِدْ (فعل أمر) 353 b, 359a
استعداد 354 a*, 381 a

إستحالَ إلى (تغيَّرَ) 574 a
استحالة 606 b, 759 a
استحَثَّ 81 a, 440 a*, 484 a*, 697 b*, 784 b*, 829 a
إستِحْسان 311 b, 322 a
استحسَنَ 142 a, 311 b, 597 b, 838 a
استحضَرَ 272 a
استحقاق 181 b, 677 b, 847 a$_g$
استحَقَّ 181 a, 182 a
استحَلَّ 646 b
استحلَفَ 172 a, 437 b, 449 b*, 533 a,b
استحلَفَ أن 533 a
استحلَفَ بِـ 437 b
استحَمَّ 756 b, 776 a
استحَمَّ بِـ 776 b
استحمام 756 b, 777 a
استحْمَلَ 268 a
إستَحْوَذَ 431 a, 694a
إستَحْوَذَ على 5 b, 482 a, 526 a
استحَى 379 b*, 576 b, 577 b, 597 b, 598 a
استحَى أن 576 b
استحَى بِـ 576 b
استحَى من 598 a
استحيا 434 b
استخبَرَ 575 a
استخبَرَ عن 575 b
استخدام 713 b
استخدَمَ 563 a
استخرَجَ 82 a
استخَفَّ 102 a*, 111 a*, 740 b
استخَفَّ بِـ 706 a, 718 a
استخفاف 681a, 761 b*
استخلَصَ 418 b, 420 b
استدارة 104 b, 116 a, 534 a
استدارة وجهه 534 a*
استدَرَّ 722 a
استدرار 722 a
استدعَى 174 b, 175 a, 243 a, 272 a, 435 a, 455 b*, 761 a
استدعَى خارجاً 174 b
استدفأ 639 b
استدلال 678 b
استذنَبَ 11 a
استراحَ (أخذ راحة) 37 a, 154 a*, 166 b, 172 b*, 183 a,184 a,184 b*, 249 a*, 279 a, 426 b*
استراحَ في 357 a
استراحَ (اطمأنَّ) 670 b

أزيز 581 a*, 582 b
أساءَ 24 b, 61 b*, 157 a, 720 a
أساءَ إلى 486 a
أساءَ معاملة 487 a, 730 a
أساريرِ 607 b
أساس 359 b
أقامَ أساس 375 a
وَضَعَ أساس 359 b
ضَعْضَعَ أساس 415 a
أسالَ 276 a, 418 b, 446 b
أسبوع 7 a, 8 a, 543 a*, 555 a, 856 a$_g$, 897 a$_g$
إسْتَ 148 b*, 150 a, 662 a
استأجَرَ 22 b, 61 a*, 487 a*, 617 b*, 699 a*, 725 b*
استأجَرَ على 441 a
استأجَرَ بِـ 441 a
أستاذ 343 b, 345 a*, 425 b
أستاذ كبير 343 a*, 344 b, 425 b
استأذَنَ 719 a
إستار 338 b, 399 a$_g$, 883 a$_g$, 885 a$_g$, 885 b$_g$
استأسَرَ 354 b, 671 a*
استأصَلَ 97 a*, 165 a, 170 a, 299 b*, 430 a, 472 b, 501 a, 621 a*, 622 a, 624 b, 625 a, 742 b, 790 b
استأصَلَ شافة 625 b
استأمَنَ 731 a
استأمَنَ على 440 b, 449 a
إستَأنَفَ 45 b, 438 b, 490 b
إستَأنَفَ قضية 45 a, 490 b
استأهَلَ 181 a
استئذان 169 a*
استئصال 300 a*, 790 b
استبدَلَ (غيَّرَ) 131 b*, 560 a
استبدَلَ بِـ 573 b, 574 a
استبسَلَ 783 b, 784 a
استبشار 563 b
استبعَدَ 561 a*
استبقَى 4 b
استتَرَ 635 b, 721 b
استثقَلَ 709 a
استجابَ 417 a
استجابَ لِـ 278 b*, 417 a
استجداء 474 b
استجَمَّ 154 a*, 166 b, 426 b*, 545 b, 663 b
استجمام 154 a*
استجمَعَ 404 a
استجواب 754 b*

استنشاق 406 b
استنشقَ 59 b, 211 b, 355 a, 600 b
استهانَ 102 a*, 111 a*, 740 b, 790 a
استهانَ بـ 35 a, 611 a, 718 a, 740 b
استهتار 331 b, 706 a, 744 b*
استهترَ 509 a, 511 b, 671 a
استهزأ 111 a*, 401 b, 527 a*, 545 b, 566 a
استهزأَ بـ 35 a, 103 a*, 101a, 527 a*, 706 a*
استهزاء 111 a*,b*, 223 b, 566 a, 706 a
استوجب 827 b*
استودَعَ 441 a, 508 b, 518 a, 731 a, 774 b, 792 a*,b*
استوصلَ 501 a
استوطنَ 18 b, 281 b, 345 a, 606 a
استوعَبَ 298 b*, 441 b, 482 a
استوفى 99 a, 801 b
استولى على 5 b, 526 a
استوى (صار مستوياً ممهداً) 483 b*
استوى (نَضِجَ للنبات) 826 b
استوى (نَضِجَ للأكل) 494 a
استيطان 606 b
استيطان البرّيّة 555 a
استيقظَ 204 a,b, 328 a, 479 a, 480 a
استيقِظْ (فعل أمر) 479 a
استيلاء بالقوة 717 b
أسخَطَ 142 a, 157 a, 205 b*, 219 b*, 781 a
أسَدٌ 119 a, 168 a, 187 b
برج الأسد 141 b
أسْدَلَ (للستائر) 404 a, 414 a
آسِر القلوب 619 a
آسِر الناس 831 b*
أسَرَّ 5 b, 482 a*, 526 a, 827 a*
أسَرَّ القلب 671 a*, 674a
أسَرَّ بـ 717 a
أسُرّ 816 b*, 828 a*
أسْر الناس 831 b*
اسراع 749 b
اسراف 581 a
أسرَجَ (الدّابة) 217 b*, 221 b
أسرَعَ 81 a, 87 a,b, 300 b*, 519 b, 797 a*, 805 a*, 819 b, 829 a
أسرَعَ إلى 301 a*, 301 a*, 504 a, 797 a*,b*, 819 b
أسرَعَ فى طلب 81 a
أسرَعَ وراء 87 a, 820 a
أسرِعْ (فعل أمر) 81 a, 87 b, 519 b, 797 a*

جهاز استقبال 604 b
استقبَلَ 49 b, 75 b
استقرَّ 183 a, 256a, 249 a*, 261 a, 280 b, 281 b, 356 b, 426 b, 606 a
استقَرَّ رأيه 147 b, 396 b, 626a
استقَرَّ على 183 b, 236 b, 356 b, 419b
استقَرَّ فى 313 b, 357 b
استقرار 282 a, 358 b, 426 a, 572 a
استقرَضَ (القرض) 152 b
استقصاء 313 b*, 439 a, 642 a
استقصَى 14 a, 313 b*, 439 a, 565 a*, 635 a, 641 b, 642 a, 738 b, 755 b*
استقَلَّ 797a
استقوَى على 783 b
استقَى 149 a*, 187 a, 333b, 354 b, 779 a*
استقَى اخباراً 375 a
استقَى من أولِ 299 b*
استكبَرَ 805 b, 806 b
استكفاء 366 b
استكْفَى بـ 711 b
استلَّ (للسيف) 55 a, 57 b, 66 a, 305 b*, 430 b*, 446 a*, 457 b*, 476 a*, 506 b, 561 b, 583 b, 600 b*
استلزم الأمر أن ... 801 a
استلَفَ 284 b
استلْقَى 309 b
استلَمَ 526 a, 745 b*
استعمالَ 69 b, 201 b, 215 b, 217 a, 221 a, 404 a
استعالة 215 b, 217 a
استعدَّ 430 b*
استعَرَّ 169 a, 236 a
استعرَّ فى الصيام أو القراءة 355 a, 404 a
استعرَّ على 535 b
استعرَّ مع 535 b
استعرار 89b, 146 b, 169 a,b, 170 b
باستعرار 151 b, 169 b
استعرارية 778 b*
استعماع 374 b, 417 b
صالة الاستعماع 417 b
استَعَمَّ 374 b, 417 a
استنارَ 267 a
استنارت (العين) 786 b*
استنجَدَ 537 b
استنَدَ 255 b*, 280 b
استنَدَ على 242 b, 267 b, 309 a, 443 b
استنزَفَ 446 b*

على أهبة الاستعداد 354 a, 381 a
استعرَضَ 489 b, 505 b
استعطاف 215 b, 217 a
استعطَفَ 69 b, 217 a, 221 a, 360 a, 389 a, 397 a*, 671 a*
استعلَى 192 b, 193 a, 551 a,b
استعلام 575 b
مكتب استعلامات 576 a
استعلان 830 a
استعلَمَ 575 a, 755 b*
استعلَمَ عن 575 b
استعلَمَ من 575 b
استُعلِنَ 271 b
استعلَى على 85 a*
استعمار 785 b
استعمال 552 a
استعمَلَ 84 a, 800 b
استعمَلَ العصا 800 b
استعمَلَ العنف 804 a
استفاتَ 537 b, 578 b*, 643 b
استفاتة 537 b
استفرَبَ 597 b
استغرَقَ (فى النوم) 302 a*
استغفار 361 a
استغفَرَ 361 a
استغفَرَ عن 389 a*
استَغْفَلَ 752 b*
استغَلَّ 63 a
استغنَى 561 a*
استغنَى عن 584 b
استفادَ 668 a, 739 b
استفادَ من 668 b
استفادة 669 a
استفرَغَ (قيئاً) 578 a
استفزَّ 224 a, 466 b, 473 b*, 798 a
استفزاز 798 a
استفسار 754 b*, 811 b
استفسَرَ 750 b*, 754 b*
استفسَرَ من 575 b
استفهام 576 a
استفهَمَ 224 a, 575 a, 754 a*
استفهَمَ عن 760 b*
استفهَمَ من 575 b
استقامَ 387 a*, 411 b
استقامَ فى 412 a
استقامة 100a, 387 a*, 394 a, 412 b, 442 b, 465 b, 613 a
الاستقامة 394 a
استقبال 604 b

اشتدّ على 739 b
اشتدّ عوده 783 b, 784 a
اشتراك 597 a
اشترط مع 357 a
اشترك 597 a
اشترك مع 375 a*
اشترى 439 b8, 450 a*, 460 a* 565 a, 586 a, 603 b, 746 a*
اشتعال 129 b, 179 a, 447 b, 556 a
اشتغل 129 a, 173 b, 178 b, 329 b, 347 b, 447 a, 486 a, 556 a, 741 a*, 766 b*, 767 b
اشتغل 41 a, 43 a, 83 b, 308 a*, 713 a
اشتغل لمدة يوم واحد 296 a*
اشتغل بـ 84 b
اشتكى 355 b, 375 a*, 516 a, 738 b, 596 a*
اشتكى على 572 a
اشتم 600 b
اشتمل 4 b
اشتهر 375 a, 392 a, 403 a
اشتهى 838 a, 857 b$_g$
اشتهاق 277 b, 615 b, 701 a
اشتدّ من 762 a
اشداء 197 a
اشرّ 701 b
اشرّ من 487 a
اشراف 429 a
اشرف أن 75 a
اشرف على 75 a, 88 b*, 384 a, 766 a
اشرف من 429 b
اشرق 25 a*, 544 a,b
اشعّ 2 b, 168 a, 204 b, 391 a, 427 b*, 494 a, 544 a
اشعّ جمالاً 337 a
اشعّ ضوءاً 476 a
اشعّ في 747 a
اشعاع 494 a
اشعال 766 b
اشعل 65 b, 126 b, 129 b, 325 a*, 328 b, 346 b*, 347 a,b, 447 a, 475 a*, 485 a*, 486 a, 517 b, 618 b, 681 b, 682 b, 683 b, 741 a*, 742 b*
اشعل الحرب 443 a
اشعل القتال 158 a, 360 b
اشغال 712 b
اشغال شاقة 712 b
إشفاق 379 b*
اشفق 12 a, 192 a, 546 b, 564 b
إشفاق 379 b*
اشفق 12 a, 192 a, 546 b, 564 b

اسنان لبنية 199 a
اسنان المنشار 199 a
اسند 242 b, 248 b, 280 b
اسند راسه 244 b, 248 b*
اسنى 191 a
اسهاب 350 a
اسهال 590 b*, 639 b, 685 b
اسهب 279 a, 350 a, 403 b, 502 a
اسوار 353 a, 380 a
اسوان (بلدة) 391 b
اسود 90 b*, 98 b*, 102 a, 510 b, 513 b, 515 a
اسود العينين 90 b*
اسودّ 90 b*, 102 a*, 107 b*, 510 b, 515 a, 783 a*
اسود (جمع اسد) 187 b, 198 a
اسورة 123 b, 124 b, 137 b, 439 b, 605 a*
اسير 410 a, 680 a, 720 b, 844 b$_g$, 859 b$_z$
اسيوط (بلدة) 369 b
اشاح 116 a
اشاد بـ 493 a
اشادة بـ 493 b
اشار (نصح) 593 b*, 601 a
اشار (اشارة) 58 a, 245 a, 466 b*, 784 a*, 828 a
اشار باصبعه 58 a, 205 a*, 446 a
اشار بشيء إلى 393 b
اشار إلى (دلّ) 151 a, 497 a, 591 b
اشار (نصح) 397 a, 593 b*
اشار برأى 395 b
اشارة 150 b, 245 a, 601 a, 650 b*, 784 a*, 828 b
اشارة بالاصبع 451 a, 828 b
اشاع 265 b*, 360 b, 403 a*, 414 b*, 424 b
اشاع عن 414 b
اشاعة 374 b, 403 a, 415 a
اشاعة كاذبة 403 a
اشباع 471 b
اشبع 471 b
اشبه 34 b*
اشتاق 615 b
اشتبك 163 b, 168 b, 477 a, 539 b, 780 a
اشتبك (في الحديث) 459 b*
اشتبك (في عركة) 585 a
اشتبك مع (لعادى) 171 b
اشتدّ 21 a, 213 b, 443 a, 738 b, 739 b
اشتدّ ازره 740 a

اسرف 398 a*
اسرة 53 a, 87 b
الاسرى 378 b, 386 a, 410 a
اسّس (دعّم) 443 a
اسّس (وضع اساس) 359 b, 681 b
اسطبل 885 b$_g$
اسطورة 616 a
اسعاف 222 b
اسعف 222 a, 618 b
اسفّ 269 a, 673 a*
اسف 246 b, 268 b, 671 a*, 673 a
اسف على 673 a*
اسفل 43 a,b, 227 b, 292 a, 344 b, 626 a, 643 a, 681 a
اسفل جزء 314 a
اسفل جزء من الدقن 650 b*
اسفنج 400 b$_g$, 885 a*$_g$, 888 a$_g$
اسقط 21 b, 24 b, 59 b*, 288 b*, 305 a*, 398 a, 435 b*, 486 b*, 500 b, 501 a, 619 a, 622 a
اسقط قطعاً 297 a*, 496 a
اسقطت اوراقها 460 a*
اسقطت حملها 370 b
أسقف 857 b$_g$
اسقفية (الدار) 857 b$_g$
اسقفية (الرتبة) 857 b$_g$
اسكافى 68 a, 91 b*, 97 b*, 335 b, 694 a
اسكت 326 a, 570 b
اسكفة الباب 8 a, 249 b, 465 a*
اسكندرانى . اسكندرى 310 a
اسكيم 401 a, 888 a$_g$
اسل 585 a, 815 a
الأسلاب 717 a
اسلم 834 a
اسلم الروح 59 b, 453 a*, 834 a, 837 a
اسلم نفسه 451 a, 835 a
اسلم نفسه لـ (استسلم لـ) 427 b, 451 a
أسلم إلى 461 b
اسلوب (طريقة) 72 b, 154 a, 519 a, 656 b*
اسلوب (منهج) 676 b
اسلوب شغل 713 b
إسم 310 b, 317 b, 322 b*, 323 a*
اسمال 456 a, 475 a
إسمح (فعل امر) 508 a, 517 b
اسمنت 375 b
آسن 103 a*
اسنان 191 b*, 199 a

أضاعَ الوقت 682 a*
أضاعَ سُدىً 415 b, 782 b
أضافَ 224 a, 242 b, 261 a,b, 280 b, 432 b, 466 b, 467 b
أضافَ إلى 249 a, 280 b, 282 b, 370 a, 431 b, 432 a, 467 b
أضافَ ربا 431 b
أضافَ على 835 a
إضافة (زيادة) 467 b
إضافة الغرباء 563 a
أضْجَرَ 158 a, 607 b*
أضحوكة (نكتة) 349 a, 402 b
أضَرَّ 24 b, 157 a, 234 b
اضرام الناز 65 b
أضْرَمَ 347 a, 447 a, 455 a*, 486 b, 681 b, 682 b, 683 b
أضْرَمَ ناراً 675 b
اضطجاع 545 b
اضطجَعَ 38 a, 248 b, 545 b
اضطرَّ 675 a, 710 b*
اضطرَّ لِـ 408 b
اضطراب 213 a, 469 a*, 561 a*, 562 a, 571 b, 596 a*, 696 a*
اضطراب البال 655 a*
اضطراب الذهن 304 b*
اضطراب الفكر 437 b, 469 b*
اضطرار 814 b
اضطرام 486 b
اضطرام القلب 330 b
اضطَرَبَ 288 a*, 304 a*, 596 a*, 672 a*
اضطَرَبَ عقله 304 b*
اضطَرَمَ 179 a, 328 b, 447 b, 517 a, 741 a*
اضطهاد 486 a, 854 a,b$_{g}$
اضطَهَدَ 486 a, 504 a
اضْعَفَ 119 b*, 124 a*, 129 a*, 247 b, 267 b, 773 b, 789 b
اضْعَفُ من 790 a
اضغاث أحلام 501 a
اضْفَى جمالاً 339 b
اضَلَّ 292 b*, 321 b, 360 b, 390 a, 398 a*, 407 a, 415 b, 429 b, 500 a, 649 a, 683 b*
اضَلَّ عن 338 a, 416 a
اضمَحَلَّ 131 a, 430 a, 639 a, 715 b*
اضمحلال 131 a
أضمَرَ أن 146 b, 147 a
أضيرَ 234 b
أطاحَ بِـ 59 b*, 217 a, 221 b, 487 a*, 495 b, 782 b
اصطادَ 441 b, 741 a , 762 b, 785 a, 817 a*, 830 a*
اصطَبَرَ 236 b, 709 b*
اصطَبَغَ (تَلَوَّنَ) 288 b*, 490 a, 832 b
اصطَبَغَ (تَعَمَّدَ) 528 b
اصطَحَبَ 431 b
اصطَدَمَ 784 b*
اصطَفَى 418 a
اصطَكَّ (للأسنان) 365 b
اصطَلَحَ 698 b
اصطَلَحَ مع 724 b, 725 a
اصطَلَى 485 b
اصطياد 785 a
أصْعَبُ من 197 a
أصْعَدَ 230 a, 272 a, 406 a, 432 a,b, 455 b*, 488 b, 525 a, 620 b
أصْعَدَ على 81 b
اصفاء 374 b
أصْغَرُ من 106 a
أصْغَى 374 b, 417 a, 509 b, 510 b
أصْفَرُ 8 b
اصفرار 259 b
أصَلَّ 215 a, 359 b, 493 a
أصَلَّ 266 a*, 751 a*
اصلاح (تأديب) 395 a
اصلاح (ترميم) 343 b*, 381 a
اصلاح (تقويم) 442 b
أصْلَحَ (بملح) 764 a, 777 a*
أصْلَحَ (رمَّمَ) 343 b*, 380 b
أصْلَحَ (صالَحَ) 725 a
اصْلَعُ 3 b, 9 b, 90 a, 97 b, 372 b, 792 b*, 848 b$_{g}$
اصْلِي (نفى) 150 a
أصَمُّ (أخرس) 105 b, 232 b, 421 a*
إصْنَعْ (فعل أمر) 11 a,b, 35 b
أصهار 581 a, 584 a, 601 b
اصْهَبُ 461 a*
أصيبَ 298 b*, 610 b*, 615 a*
أصيب بِـ 602 a
أصيبَ باحباط 286 b*
أصيبَ بانسهال أو بسلس بولي 590 b*
أصيبَ بالبَرَص 109 b
أصيبَ بخسارة 216a
أصيبَ بخلل 594 b*
أضاءَ 2 b, 168 a, 178 b, 179 a, 266 b, 294 a*, 427 b*, 491 b, 494 a, 517 b, 676 b, 677 a
اضاءة 267 a
اضاعَ 540 b*
أشفَقَ على 192 a, 379 a*
أشْقَرُ 69 a, 145 b*, 152 a, 166 a*, 461 a*, 492 b
أشكال 375 b
أشكال كثيرة 61 b*, 376 b*
أشكال متعددة 376 a
أشكال متنوعة 355 b
أشكال مختلفة 518a
أشْكَرُكَ 225 b
أشلاء 119 b*
إشْمَأزَّ 18 a, 223 a, 533 a
إشْهَار 271 b
إشْهَار السيف 413 a
أشْهَرَ (أعلن) 403 a
إشْو (فعل أمر) 34 b*
أشواك 585 b
أشوَل 793 b*
أشياء 688 a
أشْيَبُ 401 a
أشيعَ أن 403 a
أصَابَ (اعترى) 5 b, 49 b, 74b, 141 b, 206 b*, 370 a, 441 a, 497 a, 606 b, 719 a*, 746 a*, 800 b*, 802 b
أصابته القرعة 13 b*, 441 a
أصابَ الهدف 139 a*
أصابَ بِـ 838 b
أصابَ (عوَّر) 610 b*, 615 a*, 753 b*, 764 b, 786 a*, 786 b
أصابَ بتلف أو ضرر 267 b*
إصَابَة 42 a, 123 a, 298 b*, 608 b, 611 a*
أصبَحَ 605 a
اصبح خاضعاً 606 a
اصبع 450 b
أصبع الرِّجْل الأصغر 355 a
أصحاب (أصدقاء) 596 b*
أصحاب (ذوو) 190 b
أصحاح 306 a*, 497 b, 506 b
أصداف 154 b
أصدَرَ 62 b, 469 a, 485 a*
اصدَرَ (أشعة) 218 b
اصدَرَ أمراً 519 a
اصدَرَ صوتاً 354 b
اصدَرَ قراراً أو تعليمات 72 a, 357 a, 357 a, 485 a, 519 a
اصدَرَ مرسوماً 485 a
اصدَرَ منشوراً 82 a
أصدَرَ (نَشَرَ) 197 a, 475 b*
اصرار 443 b, 475 b
اصرَّ على

511 b, 591 b*, 592 a, 671 a, 673 a, 805 b
اعتناء 124 a*, 330 b
اعتنَقَ 164 a
اعتنَى 70 b, 124 a*, 739 a
اعتنَى بـ 10a,b, 40 a, 72 a, 236 b, 237 b, 324 b*, 330 b*, 331 a,b, 671 b, 706 a
اعتياد 411 a
اغثَرَّ 373 a, 822 a
اعجاب 589 b, 597 a
أعْجَبَ (أرضى) 311 b
أعْجبَ بـ 597 b
اعجَزَ 773 b
اعجوبة 162 a*, 594 a*, 597 a
اغدُّ 70 b, 338 b*, 353 b, 380 a, 381 a, 742a, 762 b, 785 b
اغدُّ لِـ 359 a
أعَدَّ مائدة 249 a*
إعْداد 381 a,785 b
اغدَمَ 170 a
اغذَرَ 508 b
أعْرَج 546 a, 586 a*, 792 a, 809 a
إعْراض عن 379 b*, 681 b
أعْرَضَ عن 229 b*, 316 b, 321 b, 362 a*, 379 b*, 663 a, 681 a, 814 b*
اعزَب 13 a
اغسَم 580 a, 793 a*
اغشاب 259 b
اغشار (جمع عُشْر) 152 b, 316 b
اغصاب 179 b, 201 b$_g$, 873 a$_g$
إعْصار 453 a*, 469 b*, 470 a*, 654 a*
إعْطِ (فعل امر) 135 a, 150 b, 162 a
أعْطَى 427 b, 451 a, 834 a,b
اعطى ... كهبة (بدون مقابل) 688 a
اعطى العشور 152 b, 316 a
أعطى بالربا 135 b
اعطى بركة 377 b
اعطى ن (مقابل) 835 a,b
اعطى حكماً لِـ 651 b
اعطى دينونة 651 b
اعطى رأياً 395 b, 397 a
اعطى رشوة 688 a
اعطى سبيلاً 185 b
اعطى سلطاناً 316 a, 710 b*
اعطى شكلاً 340 a
اعطى صوتاً 374 b, 708 b*
أعطى عملاً 714 a
اعطى عوضاً 834 a

اطمانَّ لِـ 673 a
اطمئنان 167 a, 184 a,b, 279 a,b, 444 a, 670 b, 703 b
اطمَئِنْ (فعل امر) 331 b
اطْنَبَ (أسهَبَ) 279 a
اظلَمَ 633a
اظلَمَّ 658 a, 686 b*, 710 a*
اظلَمَّ (للعين) 686 a
اظهار 830 a
أظهَرَ 816 b, 829 b
اعابَ 675 a, 678 b
اعاقَ 554 b, 567 a, 570 b, 613 b, 787 b*, 822 a
اعاقَ عن 613 b
إعاقة 613 b
اعالة 686 a*
اعالى 817 b
اعانَ 851 b$_g$
اعتازَ 628 a
اعتاق 317 b
اعتبر نفسه 194 b
اعتدال 322 a, 387 a*, 412 b, 648 b*
اعتَدَلَ (للجو) 215 b
اعتَدَلَ 387 a*
اعتدار 848 a$_g$
اعتَذَرَ 130 b, 738 b, 848 a$_g$
اعتَرَفَ 270 b*, 271 a
اعتَزى 5 b, 84 b*, 441 a, 606 b
اعتَزَّ 4 a, 461 b*, 591 b, 740 a, 806 b
اعتَزَّ على 709 a
اعتزال 534 b
اعتَزَلَ 346 b*, 362 a*,b*,368 b*, 502 b, 503 a, 533 b, 648 a*, 663 a
اعتَزَلَ عن 526 b
اعتَقَ 298 b*, 317 a, 422 a, 495 a, 498 b
اعتَقَ من 299 a*
اعتقاد 147 b
اعتقال 171 b, 410 a, 536 a*
اعتَقَدَ 146 b
اعتَقَلَ 534 a, 536 a
اعتكاف 112 b
اعتَكَفَ 426 b*, 526 a
اعتَلى 290 b*, 431 b, 557 b, 684 a*, 716 b
اعتَمَّ (اظلَمَّ) 477 a*
اعتَمَ على 475 b*, 476 a*
اعتماد 476 a*, 512 a
إعْتَمَدَ (معمودية) على (اسم) 527 b
إعْتَمَدَ على 475 b*, 476 a*, 508 a,

إطار 137 a, 129 b, 382 a
أطاعَ 224 a, 374 b, 399 b*, 417 a
اطالَ (للمُدّة) 412 a, 535 a, 549a
اطالَ اناته 530 b
أطالَ الكلام 403 b, 502 a
اطالة 535 b
اطبّاء 354 a*
أطبَقَ 473 a
أطبَقَ على 473 a, 570 b
اطراء (مديح) 498 a
أطراف 483 b*, 673 b*
أطراف الأرض 12b, 109a, 183a
أطراف الأصابع 445 b
أطراف الأيدى 673 b*
أطرش (أصَمّ) 2 b, 105 b, 421 a*
أطْرَقَ بعينه 321 a
أطرَى 688 a
اطعَمَ 447 a, 456 a*, 643 a
اطعمة 268 b, 643 a
أطفأ 538 b, 740 a*, 753 b*, 796 b
أطفال 3 b, 517 a
أطَلَّ على 766 a
اطلاق (رَمْي) 679 a
اطلاق (عِتق) 317 a
اطلاق سراح 509 a
اطلاق (فكّ) 518 b
اطلاقاً (قطعاً) 327 b
أطلَعَ 433 b
أطلَعَ على 433 b, 434 a
أطلَعَ 764 b
أطلَعَ على 765 a
أطلَقَ 391 a, 483b, 484a, 492b, 731a, 733a, 739b
أطلَقَ اسماً 317 b, 436 b*, 439 b*
أطلَقَ اسماً على 311 a, 317 b, 322 b*, 432 a, 436 a
أطلَقَ زمام 772 b
أطلَقَ سراح 247 a*, 258 b*, 272 b*, 295 a*, 317 a*, 411b
أطلَقَ (السِّن) 693 b*
أطلَقَ سهماً 381 b
أطلَقَ صياحاً 161b, 187b, 205 a*, 537 a,b
أطلَقَ على 432 a, 518 b, 760 a*
أطلَقَ عنان 560b, 829 a
أطلَقَ (يده) 812 b
أطلَقَ (دَفَعَ) 835 b
اطمانَّ 167 a, 184 a,b, 354 b, 356 b, 426 b*, 443 b, 508 b, 511 b, 518 b, 663 b, 670 b

اغلبية 223 a*
اغْلَف 353 b
اغْلَقَ 57 b, 62 a, 66 b, 67 a, 140 a, 458 a*, 473 a, 477 a*, 536 a*, 570 b, 594 b*, 596 a*, 610 a, 703 b, 725 b, 727 b
اغلَقَ الباب 403 b
اغلَقَ بالختم 445 b
اغلَقَ على 216b,, 477 a* 534 a,b, 701b
اغلَقَ فمه 455 a*
اغلَقَ في وجه 570 b
اغلَقَ وجهه ازاء 610 a*, 690 b*
إغْلِقْ (فعل أمر) 136 a, 140 a, 570 b
اغمّ 486 a
إغماء 528 a, 607 b*
اغمَضَ 525 a
إغْمَقْ 102 a*, 107 b*, 182 b*
أغمَى عليه 528 a
أغنَى 310 b
اغنياء 310 b
أغنية 246 b*, 868 a
اغواء 649 a
اغْوَى 380 a, 389 b, 500 b, 649 a
افادَ (صار مفيداً) 220 b, 66b a,b, 837 a, 840 a
افاضَ 63 a, 67 b, 590 a,b, 631 a
أفاضَ على 305 b*, 404 b
آفاق 199 b
أفاقَ 204 a, 216 a,671 a*, 673 a 739 b
أفاقَ من 204 a, 216 b
أفاقَ من الخمر 203 b
افتتحَ 466 b
افْتَحْ (فعل أمر) 1 a, 9 a, 269 b
افتخار 155 a, 163 a*, 592 a
افتخَرَ 308 a, 429 a, 591 b, 592 a*
افتدى 417 a*, 422 b, 603 b
افتدى من 603 b
افتراء 3 b, 117 a, 117 b*, 572 a, 611 b, 797 b
افتراس 763 a
إفْتراق 300 b*, 498 b
افترَسَ 288 b*
افترَضَ ان 233 a, 531 a
افترَقَ 300 a*, 502 b
افترَقَ عن 502 b, 503 a
افترَى 117 a, 797 b
افترَى على 348 b, 706 a*, 763 b,
افتضحَ 487 b*
افتقار إلى 609 b

اعطى فائدة 668 b
اعطى فدية 422 b
اعطى فرصة 135 a, 185 b, 340 a, 509 b, 510 b, 657 b*
اعطى فكرة 148 a
اعطى قبلة 840 a
اعطى قلبه (كرّس نفسه) 671 a
اعطى كفاءة 340 a
اعطى كلمة 326 b
اعطى مرارة 369 b*
اعطى معنًى 355b
اعطى مقدرة 340 a
اعطى معنى 377 a
اعطى مكاناً 135 b
اعطى نعمة 688 b
اعطى نقمة 182 b
اعطى نقوداً 653 b, 694 b
اعطى نوماً 316 b
اعطى هدوءاً 326 a
اعطى وسيلة 320 b, 657 b*, 677 a*
اعطى حلاوة 687 a
اعطَى إذناً 72 b
اعطَى رهناً 8 b
اعظم من 30 b, 37 a, 191 b, 210 b, 222 b*, 701 a
اعفاء 498 b
اعْفِي 508 b
اعفى عن 495 a, 498 a
اعفى من 498 b
اعْقَبَ 453 b*
إعلام 431 a*, 576 a
اعلان 229 b*, 271 b, 425 a, 493 b, 524 a, 683 a, 830 a
اعلاه 491 a*
اعلَمَ 78 b, 433 b, 467 b*, 470 b, 748 a*, 751 a*
اعْلَنَ 229 b*, 271 a, 278 a*, 278 b*, 403 a, 424 b, 450 b*, 493 a, 682 b, 814 b*, 816 b, 825 b*, 829 b
اعْلَنَ امراً 278 a*
اعْلَنَ الحرب 158 a, 415 a, 420a
اعْلَنَ عن حضور 174 b
اعْلَى 290 a*
اعلَى من 290 a*, 817 b
الأعماق 214 b, 567 b
أعماق البحر 599 b
اعمال 655 b, 712 b
إعْمِلْ (فعل أمر) 11 a,b, 55 b, 85 a
إعْمِلْ كل طريقة 376 b
إعْمِلْ معروفي 192 b*, 194 b*

اعْمَى 20 a
اعوان 463 a
اعْوَجّ 500 a
اعوجاج 500 b, 782 a, 816 a*, 827 a*, 832 a*
اعْوَزَ 16 b*, 42 b, 237 b, 609 a, 628 a, 822 b
اعيا 170 a, 419 b*, 541 a*, 607 b*, 636 b, 661 b
اعياء 419 b*, 607 b*
اعيان 222 b*, 699 a,b
أعيقَ 440 a
اغاثَ 618 b
اغارَ (أثار الحماس) 515 b
اغارَ على(هاجَم) 527 b
إغارَة 255 b
اغاظَ 219 b*, 473 b*, 780 b
اغاني 723 b
اغبَطَ 19 a, 530 b
اغتابَ 348 b, 675 b*, 676 a, 677b*
اغتاظَ 142 a, 219 b*, 780 b, 810 a*
اغتبَطَ 314 b, 315 a
اغترَفَ 291 b*, 295 b*, 299 b*, 499 b
اغتسَلَ 77 b, 86 b, 756 b, 776 b, 777 a*
اغتصاب 482 b*, 717 b
اغتصَبَ 449 b*, 482 a*, 526 a, 551 a, 578 a, 609 b, 754 a*, 804 a
اغتَمّ 157 a, 267 b*, 578 b, 579 a, 704 a
اغتنَمَ 583 a, 600 a, 797 a*
اغتنَمَ فرصة 797 a*,b*, 820 a*, 828 a*
إغتنى 310 b, 323 a*
إغراء 389 b, 847 b
اغراق 528 a
أغرَبَ (عن وجهه) 126 b
اغرَقَ 231 a, 527 b, 528 a, 757 a, 778 a, 814 b*, 825 b*
أغرمَ بـ 125 a
اغرَى 369 b*, 380 a, 389 b, 485 a
اغشية (جمع غشاء) 20 a
اغصان 652 b, 654 b
اغصان بيضاء 653 b*
إغضاب 219 b*
اغضَبَ 142 a, 219 b*, 539 b, 780 b, 781 a, 837 a, 840 b
اغفال 681 b
اغفَلَ 507 b, 509 a, 517 b, 681 a, 683 b
إغلاق 535 a, 594 b*
اغلال 378 b

إقْتِحام 38 b, 254 b, 255 b, 686a, 786 b*
اقْتَحَمَ 254 b, 255 a, 275 a, 301 a*, 459 b, 786 b*, 829 a
اقتدار 758 b
اقْتَدَرَ 759 a
اقْتَدَى 405 a
اقْتَدَى بِـ 62 b
اقتران 477 b, 603 a*, 710 b, 725 b, 726 a*
اقْتَرَبَ 176 b, 487 a*, 644 b, 680 b*, 719 a*, 7119 b*
اقْتَرَبَ إلى 406 a, 557 b
اقْتَرَبَ من 191 a, 255 a,b, 404 b, 645 a, 663 a, 719 b*
اقْتَرَحَ 147 b
اقْتَرَضَ 284 b, 746 b*,
اقْتَرَضَ بالفائدة (بالربا) 152 b, 801 b
اقْتَرَعَ 13 b*, 532 b, 677 b, 683 a
اقْتَرَنَ 168 b, 407 a, 485 a*, 602 b*,
اقْتَرَنَ بِـ 603 a*, 725 a, 725 b*
اقْتَسَمَ 303 b*, 505 a
اقْتَسَمَ فيما بين 50 a
اقْتَصَّ 94 b*, 182 a
اقْتَصَّ من 182 a, 739 a, 827 b*
اقْتَضَى أن 181 a
اقْتَطَعَ من 505 a
اقْتَطَفَ 300 a*
اقْتَفَى 176 a, 249 a, 716a
اقْتَفَى أثر 10 a, 281 a, 405 a, 439 a, 444 b*, 565 a, 803 a
اقْتِلاع 112 b, 280a, 476b
اقْتَلَعَ 66 a, 92 b*, 112 b, 219 a*, 291 b*, 296 a*, 299 b*, 420 b, 427 b*, 476 b*, 491 b, 495 b, 501 a, 506 a,b,619 b, 622 a, 624 b,649 a*, 695 b*, 717 a*
اقْتِناء 769 a, 770 b
اقْتِناص 785 a
اقْتِناع 69 b, 70 a
اقْتَنَصَ (صادَ) 441 b, 785 a, 797 a*
اقْتَنَصَ (اغْتَنَمَ) 797 a*
اقْتَنَعَ 69 a,b, 183 a, 748 a*
اقْتَنَعَ بِـ 711 a*
اقْتَنَى 507 b, 517 b, 768 a*, 770 a
أقْحَمَ أنفه 219b
أقْحَمَ نفسه 275 a
الأقداس 240 b
إقْدام 38 b, 254 b, 255 b
أقْدَمَ على 254 b
أقْدَمية 9 a

أفْقَدَ الشعور 216 b*, 398 a
أفْقَدَ العقل 429 b
افْتَرَ 666 b
افْكٌ 814 a*
أفَلَ 725 b
أفَلَتَ 39 b, 503 b, 504 a
أفَلَتَ من 32 b, 300 b*
أفْلَج (مشقوق الشفة) 491 b, 495 b
أفْلَحَ 59 a, 77 a, 267 b*, 552 a, 858 a_2, 859 a_2
أفْلَسَ 749 a
أفْنَى 170 a,b, 238 b*, 333 b, 512 b, 614 a
أفْنَى نفسه في سبيل 607 b*
آفة 103 a*, 492 b, 510 b, 611 a*, 749 a
أفواههم 330 a
أفود 46 a_{2-1}
أفيون 233 a_2, 875 a_2
أقاصي (الأرض) 14 a, 119 b, 199 b
أقالَ من 112 a, 218 b*, 467 a
أقامَ (شَيَّدَ) 357 b, 466 b
أقامَ أساس 375 a*
أقامَ دعوى 76 a*, 651 b, 652 a
أقامَ عدلاً 651 a
أقامَ على (عَيَّنَ) 281 a*, 358 a, 508 a, 519 a,b
أقامَ من (أنهض من) 467 a
أقامَ نسلاً 466 b, 467 a*
أقامَ (أوقَفَ انهَضَ) 442 a, 446 a
أقامَ (سَكَنَ) 230a, 241a, 249 b, 261 a,b, 281 b, 345 a, 606 a, 661 a, 774 a, 813 a*, 823 b*
أقامَ عند (لَدَى) 212 a, 236 b
أقامَ في (سَكَنَ) 662 a
أقامَ مع (مَكَثَ) 236 b
أقامَ (عَيَّنَ ، نَصَّبَ) 70 b, 357 a, 467 a, 492b
أقامَ (نَصَّبَ) 337 a*, 345 a*, 347 a*, 358 a, 387 a*, 394 b*
إقامة (انهاض) 467 b
إقامة رئيس (تنصيب) 789 b
إقامة (سَكَنَ) 281 b, 419a, 637b, 754a
أقْبِضْ عليه (فعل أمر) 441 b
أقْبَلَ على (وصل إلى) 497 a
أقْبَلَ نحو 406 a
أقْتاتَ 144 b, 164 a, 268 a, 547 b
أقْتادَ (أوصَلَ) 186 a, 721b
أقْتادَ للشهادة 143 b*
إقْتِتال 158 a*

اقتفاد 576 a,b, 739 a
اقْتَفَرَ 666 b
اقتفر إلى 594 b*, 605a, 609 b
اقْتَفَدَ 266 b*, 575 a, 576 b, 739 a
اقتفده الرب (ماتَ) 739 a*
إقْحام 395 a
أقْحَمَ 394 b
إقْراج 259 a
إقْراغ (للنبات) 493 b
إقْراز 305 b*, 833 b
إقْرازات 616 a, 724 b
إقْرازات ذات رائحة 720 b*
إقْراط 12 b, 71 b, 379 b*, 573 a, 581 a
أقْرَجَ عن 295 a*, 298 b*, 299 a*, 495 a, 498 b
أقْرَحَ 253 b, 260 b
أقْرَخَ 266 a, 294 a*, 493 b, 839 a
أقْرَزَ (عَيَّنَ) 70 b, 300 b*
أقْرَزَ (فَصَلَ) 247 b, 259 a, 284 a, 503 a
أقْرَزَ (نَزَفَ) 550 b
أقْرَزَ صديداً 590 b
أقْرَزَ عرقاً 625 b
إقْرِضْ (فعل امر) 233 a, 508 a, 511 a
أقْرَطَ في 702 b
أقْرَعَ 299 b*, 581 a
أقْرَعَ حمولة 8 b
أقْزَعَ 58 a, 215 b, 220 b, 398 a*, 571 b, 660 a, 683 b, 705 a
أقْسَحَ (ترك مكاناً) 509 b
أقْسَحَ المجال لِـ 657 b*
أقْسَدَ 64 b, 66 a, 123 b, 128 b, 407 a, 419 b, 429 b, 500 b, 520 a, 553 a, 614 a
اقشاء 830 a
أقْصَحَ 282 b
أفْضَلُ 391 a, 418 a, 700 b, 701 b
الأفضل 418 b
الأفضل له 703 a
أفضل ما لديه 224 b
أفضل من 49 a, 191 b*, 193 b, 258 a*, 259 a,b, 391 a, 701 a
أفضل من أن 49 a
أفْطَسَ 545 b
إفْساد 362 a*, 430 b
أفعال 655 b, 712 b
أفعوان 369 b
أفْقى 16 a, 17 b, 33 a, 51 b, 263 b, 703 b
أفَقَ 11 a, 14 a
أفْقَدَ 238 b*, 406a, 429 b

701 a,b, 702 a, 877 b$_g$
أكثرُ من اللازم 423 a*
أكدَ 443 a,b, 475 b*
إكدارٌ 102 a*, 107 b*, 686 a
اكراه 754 a*
أكرَبَ 2 b
أكرَت (للشعر) 91 a$_g$, 864 a$_g$
أكرَمَ 890 a$_g$
أكرَمْ 429 b
أكرَمْ من 429 b
أكرَهَ 566 a, 754 a*, 783 b, 797 b
أكسَح (كسيح) 792 a
أكسير 874 b$_g$
أكفان 564 b
أكلَ 241 b, 246 b, 268 a, 339 a
أكلَ (للنار أو الأ . أو الآفات) 224 a, 268 a, 276 b*
أكله قلبه (ندم) 269 a
أكلٌ 268 b, 618b, 727b
آكلة (حشرة) 757 a
آكلة (غرغرينة) 241 b, 252 b
اكليروس (الكهنة) 866 a$_g$
اكليريكي 865 b$_g$
إكليل 101 b*, 514 b, 820 b*
أكمَة 55 b, 90 a, 366 b*
اكمَدّ (للجلد) 686 a
أكمَلَ 141 a, 149 a*, 177 b, 461 b, 737 b, 756 b, 775 a,b, 776 a
أكمَلَ الابصالية 405 b
أكمَلَ بالنيابة عن 776 b
أكمَلَ في خلال مدة ... 776 a*
أكمَلَ نقص 178 b
اكول 118 b*, 125 a*, 268 b, 636 a
إكرام 428 b
إكراه 512 a, 654 a*
إكمال 178 b
اكمال نقص 178 b
ال (للجمع) 190 a*, 201 a, 209 a
ال (للمفرد المؤنث) 55 a,427 a, 445 a*, 834 a
ال (للمفرد المذكر) 286 a, 289 b*, 294 a, 488 a
آلَ إلى 524 b*, 605 b
الاّ (أن لا) 595 a
إلاّ 31 b, 224 a, 224 b*, 336 b*, 337 b, 338 b, 551 b, 609 b
إلاّ أن 31 b
إلاّ أولاً 31 b
إلاّ إذا 79 b, 238 b, 338 b
إلاّ لعل 31 b

آكِل الطين 241 b
آكِل (مُهدِر) شيبته 241 b
آكِل لحوم 241 b
آكِل (أكول) 268 b*
آكِلة (مرض) 137 a, 241 b, 252 b
أكابر 222 b*, 223 a*
أكاذيب 39 b*, 45 b, 143 a, 171 a*, 813 b*
أكارع 362 b
الأكبَر 694 a
أكبر من 210 a,b, 223 a*
إكتئاب 419 b*, 524 b, 579 a
إكتَأبَ 66 a*, 120 b, 157 a,b, 158 a, 267 b*, 419 b*, 524 a, 579 a
اكتَتَبَ 317 b
اكتراث 652 b*, 672 b
اكتَرَثَ 621 a, 672 b, 681 a*, 766 a
اكتَرَثَ بـ 94 a, 179 a, 330 b*
اكتَسَبَ 668 b, 770 a
اكتَسَبَ حلاوة 687 a*
اكتَسَحَ 621 a*,778 a
اكتَسَى 835 b
اكتشفَ 657 b*, 809 b*, 829 b*
اكتظاظ 471 b*
اكتَنَع 580 a, 793 a*
اكتفاء 333 a
اكتَفَى 98 b, 332 b, 711 a
اكتمال 178 b
اكتمال (القمر أو الكواكب) 176 b
اكتَمَلَ 178 a, 774 b
اكتَمَلَ القمر 178 a
اكتَمَلَ النهار 237 a
اكتناز 519 b
اكتَنَزَ 747 b*
اكتَنَفَ 5 b, 75 b, 233 b, 420 b*, 525 b, 527 b, 714 b, 717 b
اكتَوَى 742 b, 766 b*
اكثَرَ 15 a,b, 434 b, 438 a, 439 b, 654 b*
اكثَرَ الحَلْف 440 a
اكثَرَ الدخول 440 a
اكثَرَ الصنع 440 a
اكثَرَ الكلام 349 b, 440 a
اكثَرَ النداء 524 a*
اكثَرْ 700 b
الأكثَرْ 700 b, 701 a*
اكثَرْ فاكثر 702 a
اكثَرْ للغاية 702 a
اكثَرْ من 30 b, 49 a,b, 306 b, 698 b,

اكَرَّ (فراراً) 299 a*, 357 a
اكَرَّ (موضوعاً) 498 b
اكَرَّ (اعترف) 270 b*
اكَرَّ (شَهَدَ لِ) 417 a
اكراط 794 b*
اكرباء 634 b, 645 b*
اكرَضَ 548 a, 834 b
اكرَضَ بالربا 152 b, 834 b
اكرَعَ 3 b, 9 b, 263 b*, 341 b, 792 b*, 848 b*$_g$
اكرَنَ بـ 485 a*
اكسام (جمع قَسَم) 7 a
اكسام اليوم (جمع قِسْم) 505 b
اكسَمَ 7 a, 233 b, 357 a, 533 a
اكشَعَرَّ 129 b, 203 b*, 393 a
اكصَى (أبعَدَ) 595 b, 679 a,b, 831 a*
اكصَى عن 218 b*, 466 a, 485 b*
اكطار 198 b
اكطَع (مقطوع اليد) 382 b*, 580 a, 609 a, 734 b
إكفار 555 a, 581 a*, 614 a
اكفاص (جمع قفص) 89 a
اكفَرَ 555 a, 614 a, 729 b*
اكفَلَ 607 a, 610 a
اكل من 550 a
أكل شأناً من 365 a*
أكل منزلة 380 a*
اكلَحَ (أبخَرَ) 43 a, 203 b, 426 b*, 724 a, 827 a*
اكلَحَ عن (امتنَع) 203 b, 663 a
اكلَفَ 64 b, 216 a, 365 b, 571 b, 595 b*, 655 a*, 726 b*
إكليم 64 a, 63b, 73 a, 468 b*
إكليم جبلي 479 a
اكمطة 456 a*, 475 a
اكنَعَ 58 b, 69 b, 112 a*, 164 a, 333 a, 354 b, 404 a, 450 a*, 483 b*, 670 b, 671 a, 673 a
اكنوم 898 b$_g$
اكوال 349 a
اكوال غامضة 349 a
أكوال لا يُعتَبَر عنها 350 a
أكوال مُخالفة 358 a
أكوال مُستَغلِبة 349 b*
اكوَى 701 b
أكوَى من 762 a, 783 b
آكام 90 a, 107 b
آكِل 241 b, 269 a
آكِل الجلد (قرحة) 241 b
آكِل الزهر 241 b

الذى عادته 31 a, 46 a
الذى قبل أن 31 a
الذى كان 31 a, 37 a
الذى . 31 a
الذى له (يخصه) 216 b, 292 b
الذى لِ 44 b
الذى من 239 a
إلْزام 71 b, 512 a, 846 a$_g$
أَلْزَمَ 5 b, 70 b, 172 a, 218 a*, 551 a*, 675 a, 710 b*, 754 a*
أَلْزَمَ بِ 7 b, 534 a
السلام (للتحية) 894 a$_g$,b$_g$
أَلْصَقَ 382 b, 450 b*, 469 a*, 477 a, 484 b, 485 a*, 758 a, 779 b
الظاهر 290 b
أَلَالَ (طَرَدَ) 777 b
ألعاب 402 b
إلغاء 408 a
ألغى 103 b, 112 a, 247 b*, 259 a*, 272 b, 408 a, 499 b
آلفَ 664 a, 698 b, 722 a*, 724 b
إلِفَ (اعتادَ) 481 a*, 484 a*
أَلَّفَ (كتاباً) 357 b, 428 a*, 445 a*, 456 a*
ألف (١٠٠٠) 582 a
ألفان (٢٠٠٠) 535a
أَلَفَ 411 a, 437 a, 481 a*, 725 b
إلقاء (رَمْى) 371 a, 681 a
ألقى 24 b, 62 b, 203 a, 204 b, 218 a, 218 b*, 219 a*, 249*, 315 b, 318 a, 325 a*, 325 b, 333 b, 334 a,b, 361 a, 369 b*, 370 a, 446 a*,b*, 448 a, 457 a*, 550 b, 578 b, 594 b*, 595 b, 655 b*, 659 b*, 664 b*, 675 a, 678 b, 685 a*, 693 b*, 703 b*, 716 b*, 727 a*, 755 b*
ألقى أرضاً 594 b*
ألقى اللوم على 218 b, 370 a, 509 a, 519 a
ألقى اليد على 81 b, 82 b, 197 b, 224 a, 752 a
ألقى بذاراً 342 a
ألقى ترابا 370 a, 594 b
ألقى حجارة 55 b, 361 a
ألقى رعباً 659 b, 705 a, 836 a
ألقى سهماً 675 b*
ألقى شبكة 501 b, 683 b, 738 a
ألقى على عاتق 467 a
ألقى فخاً 204 b
ألقى قرعة 188a, 507b, 675 b, 677 b
ألقى كلاماً 349 b*
ألقى كلمة 204 b*
التَصَقَ بِ 174 a, 450 b*, 477 a, 485 a, 540 b*, 666 a*, 717 b, 725 a, 779 b
التَصَقَ مع 477 b
التَفَّ 97 b, 109 b, 114 b, 514 b, 777 a, 780 a, 824 b*
التَفَّ حول 173 b, 808 a,b
التَفَّ على 808 b
إلْتفات 672 b
التفافة 209 a
التَفَتَ 103 b, 108 b*, 164 a, 705 b
التَفَتَ إلى 103 b, 495 a, 500 a, 672 b, 765 a
التَفِتْ (أمر) 162 b
التَقَطَ 114 a, 407 a
التَقَطَ الأنفاس 453 a*
التَقَطَ السنابل 397 b
التَمَّ 68 a,b
إلتماس 112 a*, 389 a*,b*, 474 b, 645 b, 840 b
إلْتَمَسَ 111 b, 115 b, 355 b, 360 a*, 388 b*, 389 a, 397 a*, 645 a, 759 b
إلتهاب 129 b, 179 a, 329 a, 447 b, 475 b*, 556 a, 615 a*, 633 a, 687 b*, 766 b*, 767 b, 811 a
التَهَبَ 178 b, 328 b, 447 b, 475 b, 486 b, 533 b*, 556 a, 633 a, 742 b, 767 b, 797 b
إلتَهَمَ 268 a
إلتواء 105 a, 111 a, 782 a, 827 a*
إلتَوَى 304 b*, 320 b, 417 b, 495 a, 500 a, 782 a, 827 a*, 832 a*
التى 33 b 44 b, 58 b
الجزء الداخلى 427 b*
الجزء العلوى 469 b*
ألْجَمَ 140 a, 171 b, 172 a
ألَحَّ 122 a, 348 a*, 389 a
ألْحان 28 b, 246 b*
إلْحاح 3 b, 122 a
إلْحاد 220 a
ألْحَقَ 164 a, 174 a, 563 b*, 585 a*, 602 b*
ألحَقَ بِ 218 a*, 280 b, 477 a, 724 b, 725 a, 725 b*
الخ (إلى آخره) 543 a, 555 b
ألدَغ اللسان 734 a, 790 a
الدنيا 452 a
الدنيا برد 335 a
الدنيا تمطر 335 a
الذى ، الذين 31 a, 33 b, 44 b, 206 a, 290 b, 292 a, 294 a, 482 b
الذى لتفسيره (معناه) 44 b
الآن 2 b, 448 a*
الآن ايضاً 231 b
آلات 354 a, 365 b, 367 a, 399 a*, 690 a*, 715 b
آلات حديدية 363 a, 367 a
آلات طبية 246 b*
آلاتى (عازف) 377 b
الإثنين (يوم) 363 b
الأزمان الغابرة 157 a, 177a
آلام 193 a, 225 a
آلام الموت 193 a
آلام الولادة 160 b
الا يوجد 516 a
ألَبَ ضد 224 b, 343 b
البارحة 444 a, 452 b
البَتَّة 683 a, 693 a*, 757 b, 778 a, 779 a, 835 a,b
ألْبَسَ 683 a
إلْبَسْ (أمر) 39 a, 354 a, 872a
آلة 39 a, 235 a*
آلة حادة 361 a*, 390 b*
آلة حديدية 231 a
آلة زراعية 391 a
آلة عرض 355 a
آلة فتح الزجاجات 81a
آلة قاطعة 370 b
آلة قياس 39 a*
آلة من حديد 247a
آلة موسيقية وترية 362 b
آلة نفخ 93 b*, 98 a, 485 b*, 524 b*, 714 b
إلْتَامَ (للجرح) 2 b
التاعَ 131 a
التباس 201a
التَبَسَ 131 b
التَبَسَ عليه الأمر 301 a*, 504 a
التَجَأ إلى 714 b, 757 a, 814 b*, 831 b*
التَحَفَ 280 b
التَحَقَ 164 a, 168 b, 407 a, 477 a, 482 a*, 483 a*, 484 b*, 485 a, 485 b*, 539 b, 717 b, 779 b, 814 b*
التَحَمَ 172 a
التزام 71 b
التزامات 5 b, 70 b, 596 a, 643 b, 644 a, 801 a
التَزَمَ 408 b
التَزَمَ بِ 149 b, 458 a, 477 b
التصاق 128 b, 132 a, 132 b*, 164 a,b, 169 a, 407 a, 408 b, 458 a, 469 a, 477 a, 482 a*, 484 b, 485 b*, 695 a*, 696 a, 779 b, 814 b*, 825 b*
إلتَصَقَ

أمْرٌ (وصية) 244 a, 695 a*, 695 b, 718 b
أمْرٌ (شان، موضوع) 72 a, 349 a, 712 a
الأمر الواقع 442 b
الأمر يختلف 247 b, 273 b*
أمْرٌ صعب 697 a*
أمْرٌ مُستحيل 712 a
أمْرٌ مُضحِك 402 b, 712 a
أمْرُكَ 456 b
امراة 425 a
امراة حائض 594 a
امراة مخاصمة 156 b*
امراة مرضعة 166 b*
امراة نفساء 152 b
أمْرَد (بدون لحية) 166 a
امس 224 b, 343 b
اول امس 224 b, 343 b
امْسَكَ 5 b, 141 a, 441 b, 464 a, 816 b*, 820 a, 827 a*
امْسَكَ بِـ 723 a, 796 b*
أمْسَكَ بفمهِ 141 a, 326 b
أمْسَكَ زمام 660 b, 715 b
أمْسَكَ عن 5 b, 397 a
أمْسَكَ غصباً 6 a
أمشير (شهر قبطي) 156 b, 188 b
أمضَى أمسية 803 a
أمْضَى الليل 51 b
أمْضَى الوقت 39 b, 84 b
أمْضَى اليوم 49 a
أمْضَى وقتاً في 535 b
أمطار 720 b*
امطار (انزال المطر) 720 b
أمْطَرَ 170 b, 187 b*, 720 a
امْعاء 140 b, 150 b*
الأمعاء الدقيقة 140 b, 556 b
أمْعَنَ النظر 78 b, 79 a, 174 a, 180 a
أمْكَنَ 542 a, 616 b, 759 b
أمَلٌ 680 a_g, 897 a_g
أمِلَ 680 a, 765 b, 766 a, 897 a_g
أمِلْ اذنيك 321 a
امْلاء 394 a
امْلَس 284 a*, 362 a*, 372 b, 373 b*, 732 a, 743 b, 815 a*, 826 a*
أمْلَى على 412 b, 836 a
أمَمي 856 a_g
آمَنَ 198 b, 228 a*
آمَنَ بِـ 198 b, 228 a*, 228 b*
آمِن (سالِم) 850 a_g
امِنَ لِـ 228 a*, 449 a
أمْنٌ 850 a_g

أمام (قدّام) 198 a, 626 b, 627 b, 629 a,b, 630 a,b, 648 b*, 653 a*, 665 a, 668 b*, 671 b*, 676 a*, 698 a*, 724 a*
أمانة 774 b
امبراطور 850 b_g
أمَةٌ (عبدة) 26 a, 775a
أمّة (شعب) 34 b_g, 580 a, 856 a_g
امتحان 642 a
امتَحَنَ 641 b, 699 a*, 815 b
امتَدّ 176 a, 497 a, 501 b, 502 a, 824 b, 825 a
امتَدّ إلى 412 a, 497 a
امتَدّت جذوره 737 a*
امتَدّ خارجاً 176 b
امتَدّ نحو 412 a, 501 b
امتداد 279 a,b, 306 a*, 412 b, 550a, 778 b*, 825 a
امتَدَحَ 591 b, 597 b
امتزاج 69 b, 70 a, 483 b*
امتَزَجَ 56 b, 73 a,173 b
امتَصّ 346 a*, 362 a*, 409 a, 421 a*
امتَطى 431 b
امتعة 472 b
امتَقَعَ لونه 259 b, 273 b
امتلأ 149 a, 178 a, 178 b*, 366 a
امتلأ بِـ 178 a
امتلأ برصاً 362 b
امتلاء 178 b, 366 b*, 471 b
امتلاء (شَبَعٌ) 178 b, 786b
إمتلاء البطن 141 a, 366 b*
امتَلَكَ 4 b, 6 b, 770 a, 813 b
امتناع 379 b, 440 b
امتنان 565 b
امتنَعَ 122 b*, 128 b*, 132 a*, 379 b*, 613 b, 691 a
امتنع عن 99 a, 126 a*, 433 a, 663 a, 825 a*
امثال سليمان 878 b_g
أمثولة 397 b
امجاد 530 a
امَدٌ 325a, 741 b*,785 b
أمَدٌ بِـ 178 b, 357 b*, 762 b, 817 a*
أمَدٌ بالدعاء 175 b*
إمْداد 178 b, 345 b, 785 b, 802 b, 825 a
إمْداد بالطعام 803 a
آمِر 244 a, 718 b
أمَرَ 243 b, 244 a, 550 a, 663 b, 695 a, 718 b, 820a

ألقَى مرساة 12b
ألقَى من على 181a
ألقَى ناراً على 350 b, 675 b
ألقَى نفسه 222 b
ألقَى هَمّه 324 b*, 332 a
ألقَى نظرة 19 a, 87 a, 384 a, 675 b
الكليّات 452 b
اللاتي 206 a
ا 220 a
آلَمَ 36 b, 59 b*, 60 b*, 91 b, 157 b, 163 b, 454 a
ألَمَّ 61 a*, 91 b, 157 a,b, 163 b*, 356 a*, 454 a,b, 564 b, 671 a*, 682 *
ألَمَّ بِـ 441 a
الماس (حجر كريم) 13 a_g, 850 a_g
ألمَحَ 78 b
إله 215 b*, 219 b
ألهَبَ 65 b,114 b*,127 a,129 b, 328 b, 485 a, 486 b, 633 a, 675 b, 683 b, 687 b*, 755 a*, 766 b*, 788 b*, 798 a
آلهة 219 b, 226 a*
ألهَمَ 348 b
ألهى 478 a
إلهي (صفة) 220 a
ألواح 373 b*
ألواح خشب 489 a, 496 b, 506 a,b, 558 b, 564 b
ألوهية 220 a
إلى 647 a, 653 a, 684 a
إلى الأمام 665 a
إلى آخره (الخ) 24 a
إلى أين 67 b
إلى الأبد 37 b, 543 a
إلى الإنقضاء 543 a
إلى جوار 684 a
إلى الغاية 701 a,b
أليس أيضاً ؟ 711 b
امْ (او) 736 a*, 750 a*, 753 a*
أم لا 753 b*
امّا 711 b
إمّا 862 b_g
إمّا (كذا) أو (كذا) 862 b_g
امارَة (علامة) 650 b*, 658 a*, 661 a*, 687 b*
امالَ 316 b, 320 b, 321 a, 324 a*
امالَ إلى 321 a
امالَ قلب 671 a*
امام (بالقرب من) 681 b
امام (في حضرة) 683 b*

إنْتعاش 41 a, 263 a*
إنْتعاش الهواء 263 a*
إنْتَعَشَ 41 a*, 263 a*, 512 a
إنْتَعَلَ 314 a
إنْتفاخ 60 a, 555 b
انتفاع 669 a
إنْتَفَخَ 60 a, 86 b, 217 a, 252 b, 267 b*, 269 a, 506 b, 544 a*, 555 a, 570 b*, 805 b, 806 b, 833 b*
إنْتَفَضَ 216 a, 221 b, 622 a, 623 a
انتَفَعَ 668 b, 739 b
إنْتِقاء 407 a
إنْتِقاد 223 b*, 487 b*, 738 b
إنْتِقال 275 a, 303 b*
إنْتِقام 183 a,b, 189 a, 577 b
انتَقَدَ 11 a, 621 a, 730 a, 738 b
إنْتَقَصَ 11 a, 594 b*
إنْتَقَلَ (ارتحَلَ) 273 b, 276 a*, 291 b*, 302 a*, 303 a*
إنْتَقَلَ (عَبَرَ) 274 b
إنْتَقَلَ (مات) 274 a
إنْتَقَمَ 94 b*, 183 a, 577 b, 651 a,b
إنْتَقَى 390 b, 407 a, 503 a
انتكاس 500 b
انتم انتنّ 209 a, 226 a*
أنْتَنَ 102 a*, 131 a, 366 a, 520 a, 581 b*
إنْتهاء 265 a
انتهار 768 a*, 769 a
انتهاك 693b
إنْتَهَرَ 216 a, 216 b*, 397 b, 424b, 448 a, 459 b, 478 b, 767 b*, 769 a, 777 b, 858 a_z
إنْتَهَزَ فرصة 130 b, 340 a, 364 a, 738 b, 797 a*,b*
إنْتَهَى 98 b, 226 a, 264 b, 265 a, 775 b
إنْتَهَى أجله (مات) 370 a*, 774 b
إنْتَهَى بسوء 430 a
انتهى مع 200 b
انتهى من 99 a, 754b
إنْثَنى 109 b, 110 b, 526 b, 777 a, 824 b*
أنْثى (للإنسان والحيوان) 425 b
أنثيان (خصية) 340 b
إنجاز 461 a, 476 b
انجبَ 768 a*, 769 a
انجحَ 838 a
انجذبَ إلى 321 a, 557 b
انجرحَ 298 b*, 498 a
الجرّحَ (تكدّن) 498 a

انبثاق 415 a
انبساط 41 a, 263 a*, 383 b, 524 a*
انبَسَطَ (انتعش) 41 a, 263 a*, 279 a, 524 a*
انبَسَطَ (امتدّ) 501 b
انبطاح 288 b*
انبَعَثَ 490 a, 553 b, 612 a
انبعثَ من 76 b, 207 b, 613 a
انبَلَجَ 76 a, 544 b, 623 a*
انبَهَرَ 304 a*
أنبوبة 121 b, 295 b*, 758 a*
أنبوبة للعظام 57 a, 429 b
أنبوبة السراج 382 b
انتَ 208 b, 226 a*
انتِ 208 b, 226 a*
التاج 435 b, 770 a
التباه 63 b, 204 b, 328 a,b, 476 b*, 644 a, 672 b
انتَبَهَ 672 b, 673 a, 710 a*, 837 a, 840 a
انتَثَرَ 398 a*, 621 a
انتثرَ على 782 b
إنْتَجَ 146 b, 156 b, 306 b*, 435 a*, 459 b*, 542 a, 769 a
إنْتَخَبَ 203 b, 270 a
انْتَخَبَ 390 b, 407 a
انتَحَرَ 640 a
إنْتخاب 418 b
إنْتَخَبَ 390 b, 418 a
إنْتِزاع 526 a
إنْتَزَعَ 526 a
إنْتِشار 279 b
إنْتَشَبَ 461 a
إنْتَشَرَ 177 b, 404 a, 414 a,b, 493 b, 497 b, 502 a, 612 b, 824 b
إنْتَشَلَ 66 a, 82 a, 112 b, 420 b, 457 b*, 583 a, 604 a
إنْتَشى 60 a
إنْتِصاب 480 b
انتصار 768 b*, 821 a,b
إنْتَصَبَ (وقف) 16 b*, 237 a, 387 a*, 479 a, 623 a, 624 a, 806 a
إنْتَصَبَ متصلباً 483 a
إنْتَصَبَ واقفاً 624 a*
انتصرَ 768 a*, 820 b, 821 b
إنْتَصَفَ 489 b
إنْتِظار 385 a, 766 b
إنْتَظَرَ 9 a, 16 b, 236 a,b, 278 a*, 384 b, 630 b, 631 a, 765 b, 766 a, 803 a,b, 823 a*
إنْتَظَرَ على مضض 268 a

إمْنَحْ (فعل أمر) 151 b, 163 b
أمنية 277 b*
امْهَلَ 199 b, 509 b, 519 a, 535 b, 679 b
الأموات 187 b
امواتهم 224 b*
أمواج 677 b*, 715 a, 752 a
امور 265 b*, 655 b, 712 b
أمّي (جاهل) 352 a, 425 a, 803 a, 862 a_z
امين 39 a, 199 a, 228 a*
آنَ (أوان ، زمن) 253 b*, 267 a, 363 b, 445 a*, 490 a*
الآن 2 b_z, 838 b, 839 a*, 845 a_z
انْ (تاوْه) 17 a, 233 b*, 621 a
أنْ (حرف) 734 b
أنْ (علامة المصدر) 65 a, 189 a, 437 b*, 469 b*
أنْ لا 446 b*, 454 b*, 595 a
إنْ (الشرطية) 10 a, 46 b, 75b, 546 b
إنْ كان لا 186 a
إنْ 79 b
انا 2 a, 7 b
إناء 90 a*, 90 b*, 163 b, 791 a*,b*, 884 a_z
إناء زجاجي 792 a*
إناء صغير 816 b*
إناء على شكل حمامة 821 b*
إناء فخار 93 a
إناء للحَلْب 242 a*
إناء للزهور 96 a
إناء للسوائل 101 a*, 102 b
إناء للقياس أو الكيل 167 a*
إناء لوضع النبيذ 243 a*, b*
أنابَ 324 b*
الناخ (للجمل) 594 b*, 595 b
أنارَ 266 b
انارة 267 a
أناس 257 b
أناشيد 359 b
أناغنُسطس 846 a_z
انافة 850 a_z
انْبَ 65 b*
انبأ 62 b, 265 b*, 433 b, 491 b, 493 a, 749 a*
أنباء 576 a
إنبات 266 a
أنْبتَ 317 b, 332 a, 491 b, 839 a
انبتَ جناحاً 317 b, 448 b
انبتَ فروعاً 437 b*

509 a, 518 b, 519 a, 894 a_2
أنزَلَ الحمولة 281 a, 591 a
أنزَلَ إلى 218 a*
أنزَلَ من على 281 b*
انزَلَقَ 351 a*, 372 a*, 372 b, 404 a, 499 a, 658 b
انزَلَقَ في 321 a
انزَلَقَ 704 a, 727 b*
أنـابٌ 350 b
انـابَ 371 b, 404 a, 406 b, 580 b, 631 b
انـاقَ 405 b, 561 a*
انسان 329 a
الانسان العتيق 9 b
انـسان العين 3 b*, 11 b*, 329 b
انسانية 329 b
انـسجام 723 a, 725 a
انسحاب 347 a, 406 a*, 525 b*
انسحاق 122 a, 448 a, 640 b
انسَحَبَ 302 b*, 346 b*, 347 a*, 362 a*,b*, 370 a, 404 a, 420 b*, 524 b*, 525 b*
انسَحَقَ 280 a, 562 a, 580 b, 640 b
انسَدَّ 66 b, 477 a*, 534 b*, 714 b
انسكاب 275 b, 305 b*, 334 b, 499 b, 788 b
انسَكَبَ 52a, 211a, 276 a, 289 a*, 299 a*, 305 b*, 490 b, 499 a, 600 b*, 631 b, 788 a
انسَلَّ (أصيب بالسُّل) 407 a
انسَمَطَ 372 b
انسياب في البول 733 a
انسياق وراء 406 b, 561 a*
أنشأ (رَبّى) 540 b
أنشأ (صنع) 442 b, 770 a, 775 a
انشاء (تعبير) 266 a
انشاء (انتاج) 435 b
انشاء نَسْل 435 b
انشاء (خَلْق) 409 a, 425 a, 851a
انشاء أول 409 b*
أنشَبَ 474 a*, 639 a
انشَبَ حرباً 415 a
انشَبَ سهماً 796 a
أنشَبَ مخالبه 796 a
أنشَدَ 175 b, 436 a, 740 a, 771 b
انشَرَحَ 498 a*
انشَرَحَ قلبه 253 a
انشَرَخَ 301 a*
انشطار 503 a
انشَطَرَ 304 b*, 407 b, 502 b
انشغال 399 a, 706 a, 807 a, 808 b

إنْخَلَعَ 217 b, 221 b
إنْخَمَدَ 538 a, 663 b
إنْدَثَرَ 272 b*
اندحار 818 b
اندَحَرَ 830 b
إنْدَسَّ 344 a, 528 a, 529 a
اندساس 529 b
إنْدفاع 38 b, 254 b, 256 a, 622 b*, 715 a
إنْدفاق 305 b*
إنْدَفَعَ 99 b, 254 b, 391 a, 404 a, 484 b*, 784 b*, 828 b
إنْدَفَعَ إلى 623 b, 679 a
إنْدَفَعَ إلى الخلف 663 a
إنْدَفَعَ إلى داخل 528 a
إنْدَفَعَ أماماً 662 b
إنْدَفَعَ خارجاً 256 a, 624 a*, 786 a*
إنْدَفَعَ ساقطاً 659 a
إنْدَفَعَ مسرعاً 623 b
إنْدَفَعَ نحو 232 a*, 301 a*, 503 b*, 504 a, 506 b, 624 a, 819 b, 835 a*
انْدَكَّ 283 b, 420 a, 640 b
إنْدَلَقَ 499 a, 581 a
إنْدَمْ (فعل أمر) 269 a
اندماج 725 a,b
إنْدَمَجَ 73 a, 165 a, 725 a, 726 a
اندَمَجَ مع 725 a
إنْدَمَلَ (للجرح) 93 b, 98 a
إنْدهاش 529 a
إنْدَهَشَ 65 b, 477 b, 529 a, 597 b
إنْدار 474 a*
انْذَرَ 69a, 132a, 459 b, 470 a, 478 b
إنْذَلَّ (ذُلَّ) 57 a, 244 b, 611 a, 803 a, 810 b
إنْذَهَلَ 65 b, 304 a, 398 a, 477 b, 597 b
انزاحَ (أزيحَ) 346 b, 363 a*,b*, 597 b
إنْزاحَ عن 274 b
إنْزاحَ من على 346 b*, 372 a
إنْزال 518 b
إنْزال (المَنِيّ) 631 b
إنْزَعْ (فعل أمر) 3 a
انزعاج 73 b, 100 b, 655 a*, 686 b*, 729 a
انزعاج القلب 670 b*, 686 b*
انزَعَجَ 58 a, 73 a, 216 a, 419 b*, 571 a, 596 a*, 655 a*, 672 a*, 686 a*, 729 a
انزعج من 726 b
أنزَلَ 242 b, 272 a, 333 b, 435 b*,

انجَرَحَ قلبه 298 b*
انجَرَفَ 404 a
انجَزَ 56 a, 140 b, 264 b*, 434 a*, 775 a,b, 776 a
انجَزَعَ (للمفاصل أو العضلات) 216 a
انجلى 271 a
انجليزى 843 a_2
انجيل 858 b_2
انجيلى (بشير) 859 a_2
انجيلى (صفة) 858 b_2
انجيلية (صفة) 858 b_2
انحازَ إلى 321 a, 531 a
انحدار 77 b, 82 b, 289b, 518 b, 558 a
انحدار الماء 767 a
انحَدَرَ 43 b, 47 b, 76 b, 77 a, 86 b*, 177 b, 191 a, 372 b, 404 a, 406 b, 558 a, 591 a, 716 a,b, 747 b*, 802 a,b
انحَدَرَ نحو 404 b
انحَدَرَ (للسوائل) 591 a
انحراف 11 a, 111 a, 309 b*, 321 b, 322 a, 500 b, 816 a*, 827 a*
إنْحَرَفَ 304 a*,b*, 309 a,b, 316 b, 320 b, 321 a, 417 b, 500 a,527 a, 782 a, 826 a*, 827 a*, 832 a*
انحَرَفَ عن 321 b, 416 a
انحَرَفَ نحو 321 b, 527 a
انحَسَرَ 171 b, 538 a, 538 b*
انحَشَرَ 528 a
انحَطَّ 43 b, 57 a, 344 b, 407 a, 487 a
انحَطَّ لمرتبة البهائم 445 b
انحطاط 57 a, 351 b, 519 b, 611 a, 760 a
انحطاط القوى 407 a,, 554 b
انحَلَّ (انفَكَّ) 26 b, 28 a, 265 a, 276 b*
انحَلَّ (انحطَّ أخلاقياً) 27 a, 407 a
انحلال (خانَ) 269 a
انحلال (فَكٌّ) 117a
انحلال (موت) 27 a
انحلال خُلُقي 27 a
انحناء 111 a, 288 b*, 321 b
إنْحَنَى 96 b, 110 b, 111 a, 255 b*, 267 b*, 287 b*, 288 b*, 490 a, 506 b, 526 b, 527 a, 754 a*, 756 a, 772 b, 773 b, 774 a, 810 b, 826 a*
إنْخَدَشَ 131 b*
انخَدَعَ 791 a
إنْخَرَسَ 182 a, 350 a
إنْخَسَفَ 272 b*, 518 a, 640 b
إنْخَضَّ 87 a
انخفاض 655 b*, 760 a
إنْخَفَضَ 111 a, 656 a

انشغال البال 331 b
انشغالات 779 a*
انشَغَلَ 778 b*
انشغَلَ بِـ 706 a*
انشغَلَ باله 304 b*, 324 b*
انشَقَّ 114 a, 301 b*, 304 b*, 305 a*, 495 a, 498 b, 502 b, 505 b, 506 a,b
انشقَّ إلى النين 378 a
انشقاق 503 a
انشمَصَ (اضطُرب للحيوان) 288 a*
انشَلَّ 370 a*, 422 a*
أنشودة 771 b
إنصات 374 b
انصَبَّ 60 a, 499 a
أنصَتَ 140 b, 374 b, 417 a, 509 b, 510 b
انصَرَفَ 663 a
انصَرَفَ عن 126 b*, 346 b*, 438 b
أنصَفَ 183 b
أنصَفَ بين 394 b
انصَهَرَ 188 a, 276 a, 494 b,
انضباط 4 b
أنضَجَ 294 a*, 488 b, 492 b, 494 a
انضَمَّ إلى 68 b, 242 b, 261 a, 280 b, 482 b, 508 b, 531 a
انضمام 603 a*
انضَوَى تحت (خَضَعَ) 557 b
انطَبَقَ على 206 b
إنطِراح 288 b*, 334 b
إنطَرَحَ 205a, 288 b*, 325 a*, 334 a,b, 351 a, 490 a, 506 b, 679 b
انطَفَأَ 235 b, 538 a, 538 b*, 796 b
انطلاق 716 b
انطَلَقَ 26 a*, 176 b, 190 b, 301 a*, 391 a, 405 a, 426 b*, 464 a*, 557 a, 715 b, 784 a*
انطَلَقَ بسرعة 828 b
انطَلَقَ بغتةً 501 a
انطَلَقَ خِلْسَةً 805 a*
انطَلَقَ مع 405 a
انطَوَى 109 b, 527 a, 777 a
انعَتَقَ 495 a
انعدام 541 b*
انعدام (الصحة ، المال ، الوزن) 749 a
انعَدَلَ 411 b
انعَدَمَ 171 a, 272 b*
انعزال 64 b, 729 b*
انعَزَلَ 126 a*, 362 a*, 533 b, 534 a
انعَزَلَ عن 534 a
انعَزَلَ في 534 a
انعَشَ 12 a, 41 b, 263 b, 512 a
انعطاف 104 b, 111 a, 213 b*
انعَطَفَ 309 a, 316 b, 320 b, 321 a, 826 a*
انعَطَفَ نحو 213 a*,
أنعَمَ 688 a
انعَوَجَ 417 b, 526 b, 782 a, 827 a*, 832 a*
انغَرَزَ 66 b, 461 a, 477 a*, 483 b, 484 a, 825 a
انغَرَسَ 332 a, 528 a, 565 a
انفلاق القلب 670 b
انفَمَّ 726 b
انفماس 653 a*
انفَمَرَ 469 a*, 485 b*, 527 b
انغَمَسَ 24 a*, 66 b, 73 a, 175 a, 421 a*, 477 a*, 528 a, 653 a*, 706 a, 716 a, 758a
أنفٌ 544 a*, 545 a, 547 b*, 559 b*
أنفٌ معقوف 545 b*
آنفاً 254 a*
انفتاح البصيرة 480 b*
انفَتَحَ 269 b
انفتحت عيناه 195 a
انفَجَرَ 306 a*, 506 b, 832 a*
انفراج أزمة 490 b
انفراج الأسارير 215 b
انفَرَجَ فمه 202 b
انفَرَدَ 240 a*, 382 a, 503 a, 533 b
انفصال 284 a, 300 b*, 408 a*, 498 b 503 a,b
انفَصَلَ 284 a, 300 a*, 303 b*, 498 b, 502 b, 503 a
انفَصَلَ عن 300 a*, 338 a, 502 b, 503 a
انفَضَحَ 577 b, 611 b
أنفَقَ 509 b*,519 b*,558 a, 586 a, 603 b, 736 b, 752 b,755 b*, 773 a*, 782 b*, 812 b
أنفَقَ الوقت 812 b
أنفَقَ على كتاب 336b
أنفقها 827 a
انفِقْ 752 b
انفَكَّ 26 b, 265 a
انفَلَقَ 506 b
انقاذ 558 a
انقاذ إلى 557 b
انقاد 198 a, 222 b, 434 b
انقباض 119 a
انقَرَضَ 625 a, 716 a
انقَرَضَ من على 625 b
أنقَذَ 198 a, 217 b*, 222 a, 361 a, 416 b*, 422 a, 434 b, 468 a
أنقَذَ من 222 a
أنقِذْ (فعل أمر) 135 b
أنقَضَّ 790 a, 799 a*, 822 b, 823 a*
انقَضَّ بسرعة على 797 a*
انقَضَّ على 235 b*, 623 b
انقَطَعَ (تلاشى) 790 b
انقَطَعَ (توقَّف) 708 b, 740 a*, 753 b*, 823 b*
انقَطَعَ عن 708 a*, 708 b
انقَلَبَ 24 a*, 610 b*
انقَهَرَ (قُهِرَ) 832 a
انكَتَمَ 66 b
انكار 777 b
أنكَرَ 738 a, 777 b, 814 a*
انكَرَبَ 2 b, 686 a*
انكسار 448 a
انكسار القلب 111 a, 268 a*, 448 a
انكسار المركب 23 b
انكَسَرَ 114 a, 157 a, 280 a, 283 b, 407 b, 722 b*, 723 a*
انكَسَرَ قلبه 283 b
انكَسَفَ 597 b
إنكشاف 270 b
انكَشَفَ 270 b, 271 a, 829 b
انكفأ 490 a,b, 678 b
إنكَمَشَ 107 a, 526 b, 529 a*, 816 a*, 826 b*
انمَحَى 132 b*, 299 b*, 625 a, 716 a
انمَش 91 a, 864 a,
انماء 2 a
أنملة (طرف الأصبع) 444 b
أنملة اليد 494 a
انمى 2 a, 837 a, 838 a
أنهار (جمع نهر) 34 b*, 78 a
إنهَارَ 43 b, 269 a*, 334 a,b, 416 b, 420 a, 623 b, 624 a
إنهاض 467 b
إنهَاك 419 b*, 607 b*, 738 a*, 775 a
إنهَدَمَ 283 b, 416 b, 588 b, 658 b
إنهَرَسَ 562 a
إنهَرَقَ 499 a
إنهَزَمَ 212 b, 213 b, 658 b, 830 b
أنهَضَ 204 a, 456 b, 467 a
أنهَكَ 27 a, 265 a
أنهَكَ نفسه 419 b*, 607 b*
أنهكَ 527 a*, 607 b*, 779 b*

اوجَزَ 566 b
اوجَعَ 157 b, 158 a, 163 b, 454 a, 486 a
اوحَى 433 b
أوحَى إلى 348 b
اودَعَ 248 b, 509 b, 519 a, 731 a, 774 b, 792 a, 792 b*, 796 a*, 813 a*, 835 b
اودَعَ عند 802 a
اودَعَ فى 802 a
اودَعَ كرهن 242 b, 281 b*
اودَعَ لدى 249 a*, 418a
اودَى إلى 706 b*
اودَى بِـ 571 b
اودية 107 b, 149 a
أوردة (جمع وريد) 643 b
اورَقَ (للأشجار) 306 a*, 679 a, 831 b*
اورَى (اطلَعَ) 434 a, 436 a, 467 b*, 470 b
اورَى بِـ 434 a
اورَى لشخص 470 b
اوزّ 523 a*, 648 a*
اوزّ صغير 341 a
اوزّة 323 b*, 523 a, 540 a
اوزوريس 263 b
اوْسَقَ (حمّل) 8 b, 233 a, 235 a*, 299 b, 487 b*, 499 b, 532 b, 536 a*
اوشكَ 719 a*
اوشكَ انْ 214 b, 645 a
اوشكَ انْ يبلغ ... سنة 645 a
اوشكَ انْ يسلم الروج 645 a
اوشكَ على 175 b, 719 a*
اوشكَ على الموت 645 a
اوشكَتْ على الوضع 172 a*, 645 a
اوشيّة (صلاة) 45 b_g, 859 b_g
اوْصال 442 b
اوْصَدَ 534 b*, 570 b, 723 b*
اوصَلَ 186 a
أوصَلَ إلى 603 a*, 821b
أوصَلَ إلى الشاطىء 179 a
أوصَلَ إلى الميناء 137 b*
أوصَلَ الخبر إلى 265 b*
أوصَلَ السفينة إلى الشاطىء 664 a
أوصَلَ سالماً إلى 468 a
اوصَلَ (لحَمَ) 446 b*, 469 a, 477 a, 563 b*, 584 b*, 585 a, 601 b*, 602 b*, 664 a*, 725 a
أوصى 243 b, 663 b, 695 a,b, 718 b, 835 a, 840 a
أوصَى بِـ 281 a, 441 a, 695 a

اهدار 710 a
أهدَرَ كرامة 509 a
اهراء (مخازن القمح) 754 b*, 811 b
إهْراق 305 b*, 499 b
اهْرَقَ 305 b*, 490 b, 499 b, 787 b
اهْل 309 a, 329 a
أهْل أمس 343 b
أهْل البيت 53 a, 316 b
أهْل الثقة 425b
أهْل الجنوب 319 a
أهْل الحارة 309 a, 316 b
أهْل العربية 323 a*
أهْل القرية 323 a*
أهْل بيتى 53 a
أهْلَ 182 a
أهْلاً (للتحية) 155 a
أهلاً بِـ 181 a
أهلَكَ 168 a, 260 b, 280 a, 333 b, 361 b*, 429 b, 614 a, 625 a, 634 b, 641 a, 645 b
أهِلّة (جمع هلال) 391 b
اهليلج كابلى (رة) 292 a
إهْمال 557 a*, 652 b*, 673 a, 845 b_g
أهْمَلَ 205 a*, 218 b*, 247 b*, 259 a*, 508 a, 518 a,b, 671 a, 681 a, 683 b*, 810 a, 845 b_g
اهَمِيّة 325 a*, 331 a, 332 a
أهوال 332 a, 704 b
أهوال البحر 332 a
اهوَج 12 a
أهِينَ 611 a,b
اؤْتُمِنَ 449 a
أو (للتخيير) 34 a*, 79 a, 160 a, 546 b, 674 b
أو حتى 327 b*
أوَ ليس كذلك 185 a
اواخر 627 b
أوان (حين) 199 b, 253 a, 363 b 450 b*, 674 b, 698 a*, 705 a
أوان الحصاد 445 a*
اوائل 587 b, 699 a,b
الأوائل 587 b
أوبئة 167 b
اوتاد 559 a, 580 b
أوتار (العضلات) 180 a
اوتَرَ 385 a, 602 b, 757 a*, 778 a*, 796 a, 814 a, 824 b
اوثَقَ 171 a, 386 a, 409 b, 440 a
أوْج 510 a, 806 b, 807 a
اوجاع 174 a, 193 a, 365 a*

انهَمَرَ 305 b*, 404 a, 420 a*, 590 b
انهَمَكَ 301 a*, 705 b, 803 a, 807 a
انهَوَسَ 125 a
أنهَى 99 a, 264 b, 265 a, 295 a*, 326 b, 737 b, 775 a,b
أنهَى الكلام 185 a
أنهَى موضوعاً او مسألةً 298 a*, 299 a*, 498 b
انهيار 309 b*, 334 b, 420 a
أنوثة 425 b
انوَخَلَ 66 b, 477 a*
أنوف (مُتَرَفِّع) 545 a*
أنوف معقوفة (كبيرة) 545 b, 546 a
انياب
أنياب الحيّة 580 b, 583 a
أنياب الفيل 546 a
أنيس 661 a, 662 b
أنيق (للملابس) 850 a_g
انين 15 a, 17 a, 621 a,b
آنية 689 b*, 884 a_g
آه (حرف توجع) 16 a
أهاجَ 715 a
أهالَ (ألقَى) 567 a, 693 b*, 716 b*, 788 a
أهالَ (تراباً ، طيناً) 279b, 431 b, 567 a, 716 b*, 788 a
أهالَ على 431 b, 612 b*
أهالى 329 a
أهانَ 11 a*, 343 b*, 345 a, 346 a, 361 b*, 394 a*, 419 b, 566 b, 592 b,593 a, 607 b*, 611 a,b, 740 b, 771 b, 840 a
إهانة 268 a*, 611 a,b, 614 a
اهتاجَ 571 a
اهتَزَّ 99 b, 166 b, 186b, 203 b, 204 b, 212 b, 221 b, 226 b
اهتَزَّ خوفاً 203 b
اهتزاز 100 b, 166 b, 213 a, 227 a
أهْتَم (بدون أسنان) 546 a, 583 a
اهتَمَّ 124 a*, 147 a, 325 a*, 330 b, 331 b, 600 b, 621 a, 671 b, 672 a*, 691 a*, 859 a_g, 870 b_g
اهتَمَّ بِـ 94 a, 148 a, 237 b, 331 a, 672 b, 690 a*, 766 a
اهتَمَّ (بأمر ما) 237 b, 647a,b
اهتمام 124 a*, 132a, 173 b, 324 b*, 330 b,331 a,b, 619 a, 648 a*
اهتمامات 757 b*, 762 b*, 779 a*, 824 b
اهتمامات هذا العالَم 726 b, 757 b*, 766 b
اهداب 221 b

677 a_e
إيضاح 270 b, 436 b
إيفة (مكيال للقمح) 524 a, 572 b, 845 b_e
إيقاد 65 b
إيقاع 246 b
إيقاف 442 b, 444 b
أيقظ 204 a, 466 b
أيقن 475 b*, 534 b*
أيقونة 125 b, 693 a_g, 856 a_g, 897 b_g
آيل للسقوط 128 a*
أيل (حيوان) 34 b
إيماءة 784 a*, 828 b
إيمان 198 b, 228 b*
أيمن 252 a
أين 67 a,b, 135 a, 478b*
أينع 50 a, 332 a, 683 b
آية 136 a*, 150 b
أيها (للنداء) 294 a, 522 a
ايواء 365 b*
ايوان 291 b*, 428 a
أيوه (نعم) 1 b, 16 a, 17 a

825 b*
أوقف (أبطل) 442 b, 591 a
أوقف (أعاق) 787 b*
أوقف (أقام) 442 a
أوقفه (أمر) 442 a
أوقف (نذر) 538 a
أوّل (بداية) 587 a, 594 a*, 674b
أوّل أمس 206b, 323a
أوّل الخليقة 544 b
أوّل لبن 318a
أوّل مولود (مولودة) 544 b
أوّل يوم في الشهر 241 b
أوّل (فسّر) 282 b
أوّلاً 189 b, 587 b
أولاد 3 b*, 4 a
أولاني (سابق) 587 b
أولج (أدخل) 680 a
الأولون (الأوائل) 587 b
أولئك 173 b, 205 b, 206 a
أولويات 493 a
أولى اهتمامه 691 a
الأولى له 703 a
الأولى 587 b, 699 a

اوْمَأ 100 a,b, 151 a, 245 a, 601 a, 784 a*, 828 a
اومأ إلى 784 b*, 828 b*
آوَى (أخذ عند) 604 a
اوَى 249 b, 281 b
اى any 15 a, 118 a*
اى احد 118 a*
اى شيء 118 a*, 685 a
اى مكان 134 b
اى واحد 209 b*
اى ؟ (الاستفهامية) 14 b, 209 b, 239 b
اى حال ؟ 320 a
اى ملك ؟ 209 b
اى نوع ؟ 320 a
اية خطية ؟ 239 b
اى (التفسيرية) 735 a
إياب 439 a
ايجاد 749 a
ايجار 617 b
أيْدَ 412 a, 443 a,b, 444 a, 475 b*, 481 a*, 534 b*, 759 a
ايداع 358 b
إيراد 207 a
أيسَر (شمال) 734 b
ايصاد 594 b*
أيضاً 231 b, 286 b, 327 a, 711 b,

أوضَحَ 270 b, 271 a, 362 a, 439 b*, 508 b, 509 b, 519 a
اوعَدَ 319 a
اوعَزَ 342 b
اوعية 689 b*
أوعية فخار 689 b*
اوغَرَ (القلب) 582 b
إوْفِ النذر (فعل أمر) 560 a
أوْفَدَ 435 a, 439 b*, 455 a*,
أوْفَى (أكمل) 177 b
أوْفَى بوعده 177 b
أوْفَى (أنجزَ) 140 b
أوْفَى (سَدَّدَ) 456 a, 460 a, 461 a
أوْفَى حق 429 a
أوْفَى الأمر حقه 333 a, 437a
أوْفَى قدراً لِ 357 a
الأوقاف 538 a
اوقَدَ 65 b, 346 b*, 347 a,b, 447 a, 455 a*, 475 b*, 485 a*, 486 b, 519 b, 556 a, 578 b, 682 b, 741 a*, 797 b, 798 a, 807 b
أوقَدَ المجمرة 568 b
أوقَدَ بخوراً 667 b*
أوقَعَ (أسقط) 59 b*, 281 a, 334 a, 489 b, 500 b
أوقَعَ على 398 a*
أوقَعَ في أحبولة (شرك) 459 b*,

ب

بـ (بواسطة) 33 a, 133 a, 189 b, 633 b, 657a
بـ (في) 634 a
بـ (للثمن) 604a
بـ (ما يساوى) 532 a,
بـ (مع) 626 b, 674 a
بئر 567 b, 610 a*, 615 b
بئس 166 a
بائد 170 b
بائس 31 b, 57 b, 177 b, 666 b, 773 a
بائسين 177 b, 773 a
بائع 335 a
بائع أقمشة 141 b
بائع ارجوان 335 b
بائع الموازين 141 a
بائع بقول 335 b
بائع خبز 335 b
بائع خمر 335 b
بائع عطور 395 b
بائع علف مواشى 335 b
بائع فراخ 335 b
بائع فول 335 b
بائع كمون 335 b
بائن 362 a
باب 323 a, 350 b
الباب الخارجى 338 a
باب الخروج 323 b
باب الدخول 323 b
باب المحفل 323 b
بابة (شهر قبطى) 286 a*, 287 ab
بابونج 510 b
باجتهاد 634 a*
باحَثَ 678 a
باحِث 115 b, 642 a
باحِث في اللغات 350 a
بادَ 26 b, 170 a, 299 b*, 430 a, 541 a
بادَرَ 14 a, 71b, 77a, 235a, 462 a, 463 b, 588 a, 622 b*, 623 b*, 675 b
بادَر إلى 301 a*
بادَلَ 131 b*
بادية 346 a
بادلاء 119 b
باذنجان 286 b*, 413 b
بارّ 60 b, 142 b, 150 b
بارَحَ 245 a, 338 a, 359 a, 368 a, 621 a*
بارد 94 b, 98 b, 233 b*, 238 a, 512 a,

بَتّار 550 b, 608 a
بتاع كلام 335 b
البتانون (بلدة) 286 a
بتبذير 379 b
بتخمين 62 b
بتدقيق 444 a
بَتَرَ 283 a, 550 b, 607 b, 608 a
بَتْرٌ 283 b*, 608 b
بترف 383 a
بتركيز 358 b
بتصلّف 444 a*
بتفرُّغ 399 a
بتنعُّم 383 a
بتهوُّر 484 b*
بتوعك (بلكنة) 214 b
بتوعه (بلكه) 216 b
بتوعي (بلكي) 214 b
بَتول 330 a
بَتولي (صفة) 878 b_8
بَتوليّة (اسم) 324 b*, 330 a, 878 b_8
بَتوليّة (صفة) 878 b_8
بَتْ 249 b*, 370 b, 411b
بثبات 358 b
بَثْرة (بثبوقة) 96 a, 100 b*
بثقة 70 a, 483 b*
بثقة النفس 535 a*
بثور 96 a*, 149 a, 519 b
بجح 732 a
بجاحة 664 a*704 b
بجانب 44 a, 371 a, 400 a, 466 b*, 654 a*,b*, 677 a*, 684 a
بجانب(لك) 440 a
بَجَع (طائر) 35 b, 676 a*, 708 a*
بَجَعَة 867 b_8
بَجَلَ 420 b, 577 a, 592 a*
بجوار 371 a, 400 a, 466 b*, 627 b*, 628 b, 682 b*, 698 a*
بَحّ (للصوت) 644 b, 716 b*
بحاجة بعيدة عن الأذهان 250 b
بَحّار 199 b*, 202 a, 208 a*
بحار (جمع بَحْر) 4 a, 83 a
بَحْبوحَة (من العيش) 259 a
بَحْة 632 b, 668 a*
بَحَثَ 114 b
بَحَثَ عن 115 b, 173 a, 194 b*, 224 a, 575 b*, 641 b
بَحَثَ في 115 a, 173 b
بَحْثٌ 116 a,b, 642 a, 749 b
بَحْثٌ عن 115 b
بالأحرَى 208 b, 701 b
بالاختصار 668 b, 634 a
بالأخص 701 b
بالأكثر 31 a, 701 b
بالإضافة إلى 51 b
بالأولَى 701 b
بالتأكيد 444 a, 535 a*
بالتبادل 574 b
بالتدقيق 444 a
بالتساوي 612 a
بالتمام 634 a, 775 b
بالحرىّ 226 a
بالحق 712 b
بالحقيقة 142 b*, 143 a, 151 b
بالراحة 168 a, 184 a
بالرغم من 711 b
بالصدفة 50 a
بالعكس 245 a
بالقرب من 627 b, 629 b, 681 b
بالغ 279 a*, 702 b
بالكاد 551 b, 754 a*, 760 a
بالكذب 228 a
بالكلية 452 b
بالكمال 775 b
بالمثل (كذلك) 209 a, 657 a*
بالمرّة (قطّ) 31 a, 39 b, 118 b*, 452 b, 685 b
بالمقارنة مع 198 b
بالنسبة لِ 198 b, 647 b
بالهنا 468 b
بالوظة 105 a
بالّي يِ 94 a, 330 b
بامية (خُضار) 18 b, 732 a*
بانَ 270 b, 271 a
باندفاع 254 b
بانوراما 877 a_8
بانيو 86 b, 777 a
باهِر 391 a*
باهي 515 b
بايت (للخبز) 371 a*
بايجاز 608 b
بُبْخُل 12 b, 379 b*
ببطولة 784 a
ببغاء 6 b
بَتّ 70 b, 72 a, 295 a*, 298 b*, 299 a*, 375 a*, 407 b*, 408 a, 608 a
بَتٌّ 476 b*
بتاتاً 31 a, 39 b, 608 b, 685 b
533 b*, 540 b, 697 b, 709 b, 727 b
بارد (للجو) 733 a
بارز الفم 510 b
بارع 418 b
بارَكَ 377 a
بارَى (نافسَ) 380 b, 515 b
بارئ (خالق) 55 b, 318 a, 409 a
باز (طائر جارح) 215 b, 220 b, 589 b*, 654 a*
باس 213 a
باستقامة 634 a
باستمرار 151 b, 169 b
باشَرَ 237 a
باشق (طائر جارح) 286 b*, 580 a, 676 a*
بإصرار 210 b, 608 b
باضَ (للطائر) 166 b
باطِل (أباطيل) 39 b*, 45 b, 46 a, 151 a, 294 b*, 494 b, 590 a, 750 b
باطلاً 39 b*, 46 a, 294 b*, 590 a
باطن 344 b
باطن القدم 247 a*
باعَ 812 b*, 834 a*, 835 b
باعَ يِد 836 a
باعَ بنقود 653 b
باعَ خلسةً 836 a*
باعَ كـ 835 a
باعٌ (مقياس) 728 b
باعِث (مُحْيي) 480 b
باغ (باغي) 117 a*
باغَتَ 87 a, 623 b
بإفراط 379 b, 702 a
باق (باقي) 156 a, 169 b, 246 a*, 360 a, 364 b, 395 b, 422 a, 462 b, 541 b*
الباقيات 430 b
الباقين 422 a
باق (موجود) 586 a
باقتحام 254 b
باقة 583 a
باقة ورد 583 a
باكٍ (باكي) 322 b
باكتفاء 333 a
باكورات 699 b
باكورة 664 b
باكورة التين 587 b
باكورة العنب 664 b
بالَ (فكّر) 147 b
بال (بالي . قديم) 120 a, 124 a, 127 b*, 291 a*, 430 a, 491 a, 693 b

بدون عكارة 390 a
بدون عمل 13 a
بدون عناء 185 a
بدون غسل ايدى 13 a, 248 b
بدون قصد 72 a
بدون ليل 284 b*
بدون مرض 602 a
بدون مشورة 396 b
بدون مفتاح 13 a, 593 a
بدون ملابس 13 b
بدون ملح 13 a
بدون نقص 609 b
بديل 556 b*, 560 a, 574 b
بداءة 483 a*, 553 a
بدار 371 a, 768 b, 822 b*
بَدَخ 581 a
بَدَرَ 342 a, 371 a, 736 b*, 812 a
بَذْرٌ (زراعة) 371 a, 753 a*, 812 a
بذْرٌ (بذور) 246a, 371 a, 493 a, 622 b
بذر البصل 189 b
بذر العنب 91 b
بذر الفواكه 91 b
بذر القرع 91 b
بذر الكتان 58 a, 106 a, 141 a*
بَذْرٌ 782 b
بذْرَة (حَبّة) 196 b, 768 b
بذْرَة (نواة الفاكهة) 2 b, 199 a
بَذَلَ الجهد 14 a, 40 a, 308 a*, 462 a, 759 a
بذىء اللسان 121 a
برّ 60 b, 142 b*, 143 a, 151 a,b
بَرّ (شاطىء) 107 b*, 516 b
بَرأ (من المرض) 129 a, 132 a, 433 a, 468 b
بَرأ من 285 a, 433 a
براءة 60 b, 89 b, 212 b, 465 b, 720 b*
بَرّاح 24 a
برارى 555 a
براز 43 a, 88 a, 151 a*, 611 b, 649 b, 662 a, 697 b, 715 a
براعة 344 a
برافو 156 a, 157 a
بَرّاق 369 a
برام 5 a
براويز (الباب) 339 b
بَرْبَرى 19 b_g, 851 a_g
بَرْبُور 89 b
بُرْج 149 b*, 256 a, 535 a, 536 b
بُرْج الأسد (القمر) 141 b

بداية المساء 651 a
بداية شىء 14 b
بَدْدَ 398 a, 407 a, 415 b, 416 b 740 b, 782 a,b, 787 b*
بَدْرَ (بكّر) 607 a
بدرجة كبيرة 632 a
بَدْروم 669 a
بدْعَة 663 b_g, 844 b_g, 897 a_g
بدِقّة 444 a
بَدَلَ 302 a*, 499 b, 556 b*, 557 a*, 559 b, 560 b, 573 b*, 574 a, 582 a, 598 a*
بَدَلٌ 560 a
بَدَلاً من 123b, 174b, 560 a,b
بَدْلَة 131 b
بَدَن 7 b
بدون 1 b, 13 a,b, 17 a*, 17 b, 248 a, 278 a*, 338 b, 339 b, 391 b*, 589 b*
بدون آخِر 14 a
بدون اجر 13 a
بدون اجرة 617 b
بدون أسنان 546 a, 583 a
بدون أكل 268 b
بدون أكل خبز 268 b
بدون ألم 248 b
بدون اى شىء 108a, 589 b*, 685 b
بدون اجبار 4 a, 17 a*, 17 b
بدون ازعاج 426 a*
بدون استحقاق 183 a
بدون انقطاع 541 b*
بدون حذاء 13 a
بدون جمْل 8 b
بدون خمير 13 a, 562 a
بدون دماء 379 a
بدون ذيل 364 b
بدون رجولة (أو شهامة) 329 b
بدون رويّة (أو تَرَوّ) 12 a, 136b
بدون زوجة 425 b
بدون زينة 383 a
بدون سؤال عن 576 a
بدون شفقة 13 b, 379 b*
بدون شك 341 a
بدون شهامة 329 b
بدون صلاة 579 b
بدون صوت 374 b
بدون ضابط 339 b
بدون ضريبة 13 b
بدون عثرة 373 a
بدون عجز 609 b

بَحْر 34 b*, 83 a
بَحْر الضرب (الأحمر) 549 b
بَحْر الظلمات (الأطلنطى) 83 a
بَحْر القلزم (الأحمر) 83 a
بَحْر الملح 688 b
البَحْر الممتد 570 a
البَحْر الهائج 550 a*
بَحْر سوف (الأحمر) 654 b
بخرارَة 609 a
بحران (نوع مرض) 227 a
بحراوى (من أهل الشمال) 636 a
بحَسَب 228 a
بحَق 162 b
بحَلاوَة 687 a
بَحْلَقَ (حَمْلَقَ) 64 b*, 87 a
بحِلم وتَرَفّق 648 b*
بحَنان 12 b
بحيرة 129 a, 188 a*, 215 b*, 868 b_g, 869 b_g
بَخّ 211 b*, 664 b*, 727 a*
بَخّ سُمّاً 136 a, 139 b*, 204 b*, 677 b
بخار 35 b, 132 b*, 599 a
بَخّر 82 b, 586 a*
بخشونة 227 b
بخصوص 34 a, 44 b*, 116 b, 134 b*, 136 a*, 308 b*, 320 a*, 647 b*, 650 a*, 674 a, 707 a*
بخضوع 198 a
بَخَلَ 12 b, 379 b*
بُخْلٌ 12 b, 16 a, 379 b*
بخلاف 336 b, 339 b
بخلاف ذلك 320 a, 376 b
بخور 366 a, 426 b*, 586 a*, 592 b*, 593 a, 667 b*, 868 b_g
البخور المركّب 358 b
بَخيل 16 a, 379 b, 649 b*
بَدْء 11 b, 664 b
بَدَأ 43 a, 442 a, 588 a, 665 b, 675 b, 676 a, 682 b, 781 a*, 788 b
بَدَأ رحلة 464 a*
بَدَأ عمل 463 b, 675 b
بَدَا (ظَهَرَ) 270 b, 376 b
بداية 11 b, 101a, 588 b*, 651 a, 664 b, 665 b, 699 a*
بداية الشتاء (الخريف) 665 b
بداية الشهر 664 b
بداية الصباح 651 a
بداية الصيف (الربيع) 665 b
بداية الظهر 651 a

بشأن 134 b, 626 b, 650 a*
بشارة 266 a*, 682 b
بشاشة 213 a*, 215 b
بشاعة 730 b, 791 a*
بشدة (جداً) 35 b, 459 a, 702 a
بَشَرَ 216 b, 440 a, 524 a, 683 b
بَشَرٌ 329 a
بَشَرَة 548 a
بَشْرى (صفة) 329 a
بُشْرَى 216 b, 524 a, 563 b, 564 a, 580 b*
بَشَرِيَّة 329 a
بَشِع 27 b
بشكور 288 a
بشنس (شهر قبطى) 288 a
بصارة 263 b, 292 a*
بُصاق 56 b, 289 b*, 440 a*
بَصْخَة المحراث 425 b
بَصَرٌ 78 b, 195 a
بَصْرٌ 78 b*
بصرامة 608 b
بصعوبة 760 a
بَصَقَ 35 a, 56 b, 204 b*, 205 a, 218 b, 289 b, 440 a*, 469 a*
بَصَقَ فى وجهه 205 a*
بَصْقَة 56 b
بصل 188 b
بصل النار (عنصل ، حَرِّيف) 188 b, 372 a
بصل مُمَلَّح 188 b
بَصَمَ 601 a
بصمات الأصابع 456 a, 461 a, 559 b
بصمة 461 a, 601 a
بصيرة 36 a, 92 a, 396 a
بصيص 81 a
بصيص من الضوء 270 a*, 446 b*
بضاعة 80 b
بضع أشخاص (أو أفراد) 241 a
بُطْءٌ 535 b
بطارخ 437 b_g, 889 a_g
بطاقة (كارت) 511 a_g, 894 a_g
بطّال (ردىء) 22 a, 27 b, 287 b*, 552 b
بطّال (عاطل) 112 b, 259 a*
بطالة 112 b, 241 b*, 273 a*, 398 b, 399 a*
بطانة (فى الملابس) 105 a
بطّانية 298 a*
بطّانية صوف 298 a*
بَطْخَة 734 b*
برميل 340 b*
بُرْنُس 495 b, 501 b
برنوج (بلد بالقرب من شبهات) 292 a
بُرْهان 151 b
برْهَة 9 b*, 393 a, 605 *
بَرْهَنَ 442 a
بروتوبلازما 882 a_g
بُرودَة 94 b, 512 b, 540 b, 733 a
بروز 28 a*
برونز 19 b, 694 b
برونزى 694 b
بَرَى (نَعْمَ) 372 b, 587 b
بَرَى القلم 587 b
بَرْىٌ 479 a, 695 b*, 721 a
بَرْىٌ (عكس حَضَرى) 316 b
بَرىء (من الخطأ) 212 b, 240 a, 261 b, 465 b
بَرىء من 240 a,b, 466 a
بَرِّيَّة 479 a, 555 a, 729 b*, 858 a_g
البَرِّيَّة الداخلية 729 b*
بَرِّيَّة شبهات 573 a
بريق 80 b, 168 a
بَرِيمة 343 a
بَزّ (حرير) 564 a
بزْر (أى نبات) 367 b
بَزَغَ 544 b
بساريا (سمك صغير) 521 a_g, 895 a_g
بساط 106 a, 889 a_g
بساطة 89 b, 652 a, 670 b*
بَسالَة 784 a
بسبب 34 a, 50 b, 51 a, 225 a, 464 b, 647 b, 707 a*
بسبب أن 134 b, 735 b
بسيوسة 845 b_g
بستان 581 b*, 826 a, 865 b_g, 866 a_g
بستانى 581 b*, 809 a, 826 a
بسرعة 439 a_g, 519 b
بَسْطٌ 364a, 404a
بَسَطَ (قَرَدَ) 488 b, 492 a, 495b, 501 b, 502 a, 738 a, 758 a, 815 a*, 824 b*
بَسَطَ (فَرَشَ) 292 a*, 296 a*, 298 a*, 300 a*, 492 a, 496 b, 501 b
بَسَطَ (مَدَّ) 279 a, 386 a*, 393 b, 408 b*, 412 a, 414 b, 416 b*, 612 a
بَسَطَ (وضَعَ) 723 a
بَسَطَ على 680 a, 714 a
بَسْطَة (السَّلَم) 484 a
بِسِعَة (فى بَحْبوحَة من العيش) 259 a
بسهولة 167 a, 184 a
بسيط 568 a, 652 a_g, 687 b, 897 a_g
بُرْج حمام 141 a, 141 b*, 145 a, 180 b, 256 a
بُرْج السنبلة 63 a
بُرْج الدَّلْو 302b
بُرْج مراقبة 766 b
بَرْجَل 139 a, 511 a
بَرَحَ 274 b*, 368 a
بَرَدٌ 2 b
بَرَد السماء 2 b
بَرَدَ (بالمبرد) 372 b
بَرُدَ 94 b*, 512 a, 533 b, 540 b, 541 b*, 697 b, 709 b, 733 b
بَرُدَ جنسياً 541 b
بَرُدَت همته 637 b
بَرْدَ 11 b*, 94 b*, 512 a, 540 b
بَرْدَ (لفحة برد) 11 b, 238 b*, 533 b*, 540 b, 733 a
بَرْدَعة 373 a*, 392 b, 652 a*, 707 b*
بَرْدَعة الجمل 40 a
بَرْدَعة الحمار 565 a
بردنوها (بلدة بالصعيد) 291 b*
بُرْدَة 382 b
بَرْدى 14 b, 40 a, 449 b*, 469 b, 761 b*
بَرْز 60 b, 455 a*
بَرَزَ 176 b
برسوخ 358 b
برْسيم 7 b, 22 a, 367 a
بُرْش 502 a
بَرْشَمَ 19 b
بَرْشَمَة 19 b
بَرَصٌ 109 b, 362 b, 402 b*
البُرْص 402 b*
بُرْص (وَرَل) 651 a*, 654 a*
بَرْصاء 90 a
بَرَعَ 431 b, 582 b
بُرْغُم 493 a
برغوث 293 b*, 491 a, 492 b
بَرَقَ 361 a, 391 a675 a, 676 b
بَرْقٌ 25 b, 361 a
بُرْقُع 392 a
بَرَكَة 377 a
بَرَكَة فى المحصول 377 b
بَرَمَ 105 a, 116 a, 214 b, 346 b, 567 a, 584 b, 600 b, 602 b, 613 a
بَرْمٌ 693 b
بَرْمَة 717 b
برمهات (شهر قبطى) 287 a, 488 b
برمودة (شهر قبطى) 287 a, 488 b

بِكْر (أول مولود) 165 b, 544 a
بِكْر (عذراء) 324 b*, 330 a
بَكَرَة 104 b*, 142 b, 470 a_g, 890 b_g
بَكَرَة الطحين 104 b*
بِكْرِيَّة 544 a
بكل تأكيد 16 b, 478 b, 481 a
بكل طريقة 320 a, 375 b*
بكل كيفية 378 a
بِكَمْ 182 a
بِكَمْ؟ 627 a
بِكَمَاء 92 a
بَكَى 203 b, 322 a,b
بَكَى على 203 b, 322 b
بَلْ 664 a, 722 b, 799 a*
بَلْ (لكن) 3 b, 208 b, 226 a*, 845 b_g
بل أيضاً 3 b, 200 a
بلا (بدون) 1 b, 13 a,b, 248 a
بلا اعوجاج 322 a
بلا انضاط أو تحكُّم 339 b
بلا انقطاع 265 a
بلا بدل 560 b
بلا تأخير 12 b
بلا حد 14 a
بلا حنو 564 b
بلا خطأ 615 a
بلا دنس 420 a
بلا رأس 14 b
بلا شبيه 13 a
بلا شفقة 12 b
بلا صوت 374 b
بلا عائق 12 b
بلا عابر 329 b
بلا عيب 11 a, 17 b, 465 b
بلا قيادة 14 b
بلا لوم 11 a
بلا مانع 379 b, 440 b
بلا مجازاة 560 b
بلا معنى 374 b
بلا مقابل 560 b
بلا نقيصة 11 a
بلا هَمّ 331 b
بلاء 193 a
بلادة 729 a*
بلادة الحسّ 670 a
بلاّص (جَرّة) 19 a, 102 b_g, 514 a, 593 a, 866 a_g
بلاّص عسل 514 a
بعيد 245 b, 250 b
البعيد 245 b, 250 b
البعيدون 250 b
بعيد المنال 313 b
بعيداً 245 b
بعيداً عن 24 a, 24 a*, 225 b, 250 b, 338 a, 345 a, 647 a, 648 a*, 654 b*, 677 a*, 691 b
بغتةً 594 a*,b*, 596 a, 706 a
بُغْضَة 734 a
بَغْل 139 a*, 296 a*, 447 a, 495 b
بَغْل صغير 296 a*
بَغَى على 168 b
بغير إرادته 277 a
بغير مناسبة 254 b*, 267 a
بغيض 146 a, 166 a*
بَفْتَة (قماش) 137 a*
بَقّ (حشرة الفراش) 291 b*, 738 a
بقاء 169 b, 282 a, 422 a, 606 b
بقاع 149 a
بقّال 262 b, 335 b, 341 a
بقايا 360 a, 364 b
البقايا 422 a
بقايا الحصاد 752 b*, 787 b*
بقبوقة (بَبْرَة) 96 a
بُقْجَة (صُرّة) 165 b
بقدونس 263 b, 360 b
بالقُرْب من 45 a*
بَقَرَ 786 b
بُقَر 786 b
بَقَرَة 47 b
بَقَعَ 62 a, 66 a,b
بُقَع 62 a, 456 b*, 464 b*
بُقْعَة 62 a, 455 b*, 456 b*
بُقْل (بقول) 262 a
بقوطي 104 b
بقوّة 444 a
بقول 284 b
بَقِيَ (استقرّ) (stay) 236 a, 237 a
بَقِيَ (مَكَثَ) 408 b*, 661 a
بكاء 15 a*,b*, 203 b, 322 b
بكابورت 554 a
بكارة 324 b*, 330 a
بَكَتَ 58 a, 347 a, 387 a*, 394 b, 487 b*, 767 b*, 769 a
بَكَر (للخيط) 578 b
بَكَرَ 566 a, 587 a, 607 a
بَكِّروا (فعل أمر) 566 a
بَكِّري (فعل أمر) 587 b
بَطَرَ 8 a, 744 b*
بَطَرَ على 744 b*
بَطَرٌ 8 a
بَطْرَشِيل 372 a_g, 884 a_g
بطرق كثيرة 376 a
بطريقة أخرى 320 a
بَطَشَ 459 b
بَطَلَ (شجاع) 123 a*, 599 b, 759 a, 783 b
بَطَلَ 112 a, 272 b*
بُطْلان 45 b, 146 b
بَطْم (نوع شجر) 386 a
بَطْمَة 369 b*
بَطْن 90 a*, 205 b, 208 a*, 683 a*
بطْنَة (نَهَم) 268 b
بطولة 599 b, 784 a
بطيء 235 a, 697 a
البطيء 535 b
بطيخ 492 a
بطيخ أصفر 703 b
بطيني 117 a, 118 b*, 120 a, 121 b, 125 a*
بعْ (فعل أمر) 162 b
بعافية 468 b
بَعَثَ 247 a, 258 a*, 271 b, 435 a, 439 b*, 455 a*, 761 a*
بَعْثٌ 243 a, 480 b
بَعْثَرَ 26 b, 382 b, 397 a*, 407 a, 421 a, 502 b, 553 b, 567 a, 612 b
بَعُدَ 245 a
بَعْدَ (حرف) 144 b, 149 a, 161 b*
بَعْدَ حين 254 a*
بَعْدَ ذلك 144 b, 666 a
بَعْدَ ذلك أيضاً 231 b
بَعْدَ غد 224 b, 313 a
بَعْدَمدة 254 a*
بَعْدُ (yet) 231 b
بُعْدٌ 245 b, 262 b*
بَعْدَلدِ 144 b
بَعْدَما 226 a*
بَعْر (روث) 342 a
بعدوبة 214 a
بَعْزَقَ 382 b, 407 a, 497 b
بَعْض 257 a,b, 650 b, 693 a*
بعضٌ من 650 b, 693 b*
بعضٌ من الناس 257 b
بَعْل (زوج) 648 b
بعْنَف 608 b
بعوضة 583 b, 814 b

بيضاوى 80 a, 386 b*, 413 b
بيضة 386 b*, 413 b
بيض العفريت (باذنجان) 413 b
بيضة غير ملقحة 413 b
بَيْنَ (وَضَّحَ) 152 a, 270 b, 271 a, 341a, 362 a, 377 a, 436 a,b, 439 b*, 508 b, 509 b, 519 a, 601 a
بَيِّن (واضح) 493 b, 495 b
بَيْنَ 154 b, 264 a
بَيْنَ الموت والحياة 169 a
بَيْنَ و بَيْنَ 154 b
بَيْنَك وبيني 154 b, 155 a*, 264 a
بَيْنَه وبين نفسه 264 a
بينما 45 a, 698 b

تأنّى 9 a, 16 b*, 530 b, 620 b*, 653 a*, 671 a*, 709 b*
تأنّى على 6 a, 530 b
تأنيب 394 b
تأنيب الضمير 474 a
تاهَ 321 b, 398 a, 415 a
تاهَ عقله 369 b, 415 b
تأهّبَ 353 b, 380 b
تأهّبَ للقتال 381 a
تأهُّب 381 a
تاوُهَ 232 b*
تأويل 108 b*, 283 a, 500 b
تأيّدَ 534 b*
تَبّاً لكَ 522 a
تَبّاً لكم 200 b
تباحَثَ 575 b
تباحَثَ مع 174 a
تبادَلَ (الحديث ، النقاش) 242 a
تبادُلَ 574 b
تبارَزَ 159 a, 617 b
تبارَكَ 373 b, 377 b
تباطأَ 355 a, 535 a
تباطأَ عن 535 b
تباعَدَ 663 a
تباعَدَ عن 338 a
تبّانَة (شونة تِبْن) 469 a
تباهَى 591 b, 592 a
تبايَنَ 574 b
تَبَجُّحَ 592 a*, 704 b
تَبَجُّحٌ 592 a*
تبجيل 428 b, 538 a
تَبَدُّدَ 398 a*, 415 b*, 782 a
تَبَدُّلَ 241 b, 302 a*, 573 b*, 574 a, 598 b
تبديد 782 a,b, 783 a
تبديل 303 b*, 574 a*, 574 b
تبذير 379 b*, 581 a
تِبْر (ذَهَب) 214 a
تَبَرّأَ من 77 b, 224 a, 462 a
تَبَرُّرَ 60 b, 136 b, 151 b
تَبَرُّزَ 43 a, 88 a, 150 a, 390 a*, 662 a, 697 b
تَبَرُّعٌ 377 a, 532 a
تبريد 709 b
تبرير 60 b, 136 b
تَبَسُّمٌ 202 b
تَبَصَّرَ 79 a*, 93 b, 94 a, 144 a, 147 b, 337 b, 395 b, 671 a
تَبَصَّرْ (فعل أمر) 141 b
تأرْجَحَ 560 b*, 684 b, 726 a*
تأرْجُحَ 341 a, 561 a*, 684 b
تارةً ... وتارة ... 387 b
تاريخ (عصر) 253 b*, 267 a
تاريخ (history) 493 b
التاريخ القديم 493 b
تأسّنَ 443 a
تاسع 521 b
تاسعة 521 b
تأسّفَ 268 b, 563 b
تأسُّفٌ 268 b
تأسيس 409 a, 415 a
تأصّلَ 215 a, 565 a, 737 a*
تأفّفَ 655 a*
تافِه 128 a, 186 a, 393 a, 552 b
الأعمال التافهة 553 b, 590 a
الحياة التافهة 375 b
الرجال التافهون 402 a*
تافَ إلى 171 a, 277 a*, 615 b, 786 a*
تآكَلَ 137 a, 580 b, 639 a
تأكّدَ 443 b, 475 b*, 476 a*
تأكيد 444 a, 535 a*
تآلفَ 725 a
تآلفَ مع 725 a
تالِف 120 a, 124 a, 127 b*, 128 a, 131 a, 132 a
تألّمَ 40 a, 158 a,b, 159 a, 454 b, 486 a, 565 a, 594 a*, 637 b, 638 a
تألّمَ لأجل 50 b, 638 a
تألّهَ 220 a
تأليف 266 a
تام 743 a, 775 a, 776 a
تآمَرَ 395 b, 593 b*
تآمَرَ ضد 396 a,b
تأمُر 148 a
تأمّرَ (تَحَكّمَ) 340 a
تأمّلَ 34 a*,b*, 145 a, 163 b, 164 a, 174 a, 174 b*, 180 a, 209 a, 384 a, 621 a,b, 672 b
تأمّلَ باستغراب 232 a
تأمّلَ جيداً 150 a
تأمّلَ في 385 a, 706 a*
تأمّلَ (في موضوع) 670 b*
تأمّلْ (فعل أمر) 78 b, 141 b, 672 b, 873 a
تأمُّل 78 b, 87 a, 766 a
تامين 266 a, 774 b
تأنّسَ 329 b
تأنُّس 329 b
تانك 145 a, 152 b, 340 b*

ت

تأثّرَ 474 a*
تأثّرَ 474 a*, 484 b*, 726 b
تأثّرَ من 726 b
تأثيث 381 a
تأثير 65 b, 713 b
تأثير مُصلِح 764 a
تأنه 360 b, 389 b, 416 a
تابع 629 a*
تابوت 57 a, 59 a, 372 a, 373 a, 428 a, 451 a*, 729 a*, 732 a*
تأجّجَ 179 b, 447 b, 556 a, 742 b, 766 b*
تأجُّج 447 b, 556 a
تاج 514 b
تاجَرَ 80 b, 80 b, 610 a, 746 a*, 752 a*
تاجر 40b, 315a, 594 a, 609 b, 610 a
تاجر بلح 335 b
تاجر جلود 335 b
تاجر خنازير 335 b
تاجر خيش 335 b
تاجر عسل 335 b
تاجرمناخل 335 b
تأخّرَ 490 b, 535 a, 628 a, 628 b*
تأخّرَ حتى المساء 325 a
تأخّرَ صحياً 289 a
تأخّرَ عن 338 b
تأخّرَ لغاية 535 b
تاخَمَ 64 a, 72 b
تاخير 535 b
تأدّبَ 352 a, 565 a
تاديب 351 b, 352 a, 395 a, 471 a, 539 b

تحالفَ على 533 a
تحالفَ مع 463 b, 464 a*, 565 a
تحامَلَ على 249 a, 637 a
تحاوَرَ 108 a*
تحْت 39 b, 43 b, 292 a, 314 a, 336 a, 341 a, 344 b, 627 b, 629 a,b, 647 b*, 652 b*, 653 a*, 700 a*
تَحْت أرجل 305 a*, 652 b*
تَحْت أمر 629 a
تَحْت إدارة 629 a
تَحْت الأرض 681 a
تَحْت إشراف 629 a
تَحْت إمرة 635 b
تَحْت سيطرة 751 b
تَحْت اللعنة 346 a
تَحْت تصرف 314 a, 464 b, 627 b, 629 a,b
تَحْت جداً 701 b
تَحْت رأس 772 a
تَحْت سلطان 42 b, 751 b
تَحْت مسئولية 338 b, 710 b*
تَحْت نير 627 b
تَحْت يد 629 a
تَحْتاني 292 a
التحتاني 43 b
تَحَتَّتَ 562 a
تَحَجَّجَ 130 b*, 738 b
تَحَجَّرَ 529 a
تَحَجُّر قلبه 243 b*
تَحَجُّر القلب 146 b
تَحَدَّثَ 347 b
تَحَدَّثَ بِـ 493 a
تَحَدَّثَ عن 348 a, 493 a
تَحَدَّدَ 70 b
تَحَدَّى 156 a,b
تَحَدَّى 156 b
تحديق 385 a
تَحَذَّرَ 673 a
تَحَذَّرَ من 233 a, 696 b*, 722 a*
تحذير 63 b, 474 a*, 476 b
تَحَرَّزَ من 112 a, 299 a*
تَحَرَّزَ من القلق 508 b, 511 b, 518 b
تَحَرَّزَ 722 a*
تَحَرَّزَ من 233 a, 672 b
تَحَرَّقَ (من الشهوة) 517 b
تَحَرَّكَ 99 b, 678 a
تَحَرَّكَ إلى الأمام 662 a
تَحَرَّكَ إلى الخلف 663 a
تَحَرَّكَ ضد 224 a

تَجَرَّدَ من 93 a*
تَجَرُّدَ 109 a, 519 a
تجزئة 287 b*, 304 a*, 505 a,b
تجسُّدَ 341 a
تَجَسَّسَ 740 b, 762 b, 783 a*
تجشأ (تكرّع) 682 b
تَجَشَّمَ 692 b*
تَجَشُّؤ 515 a
تَجَعَّدَ 109 b, 125 b*, 607 b, 777 a
تَجَعُّد 23 b
تجعيد 47 a, 125 b*
تَجَلَّدَ 475 b*, 619 b
تَجَلَّدَ في مواجهة 475 b*
تَجَلَّدْ (فعل أمر) 202 a, 475 b*
تَجَلَّى 512 b, 598 b, 607 a, 634 b
تَجَمَّدَ 451a, 458a, 515b, 765a
تَجَمَّعَ 68 a
تَجَمُّعَ 68 b, 329 b, , 749 b
تَجَمَّلَ 337 a*, 339 b
تَجَمْهَرَ 749 b
تَجَنَّبَ 12 b, 24 a, 77 b*, 82 a, 205 a*, 233 b, 309 b, 321 b, 338 a,346 b,362 a, 362 b*, 379 b*, 534 a, 652 b*, 663 a
تَجَنَّبوا (فعل أمر) 534 a
تَجَنُّبُ 347 a, 379 b*
تَجَنَّدَ 139 b, 644 a
تَجَنَّنَ (جُنَّ) 125 a, 607 b*
تجنيز 666 a,b
تَجْنِيد 139 b
تَجَهَّمَ 524 a
تَجَهُّم 524 b
تَجْهِيز 381 a, 785 b
تَجَوَّلَ 173 a, 561 a*
تَجَوَّلَ حول 115 b
تَجَوَّلَ داخلاً وخارجاً 116 a*
تَجَوَّلَ على غير هدى 114 b
تَجَوَّلَ هنا وهناك 561 a*
تَجَوَّلَ يبحث عن 173 a
تجويف 102 b*, 188 b, 252 b*, 578 b*, 731 b, 760 b*
تجويف في الحائط 582 b
تحاجٌ 617 b
تحاذَى 553 b
تحارَبَ 158 a
تحاريق 550 a
تحاسَبَ 621 b
تحاسَبَ مع 532 b
تحاشى 12 b, 379 b*
تحاكَمَ مع 651 a

تَبَصُّرٌ 84 a, 87 a, 94 a, 173 a, 396 a
تبصير 337 b
تَبَعَ 224 a, 242 b, 249 a, 280 b, 405 a, 557 b
تبعثر 621 b
تَبَقْبَعَ 62 a, 455 b*, 456 b*
تَبَقَّى 335 a, 360 a, 421 a, 615 a*, 702 b
تَبَقَّى من 360 a, 421 a
تبكيت 334 b, 768 a*, 769 a
تبكير 568 b*, 607 b*
تَبَلَ 764 a, 777 a*
تَبَلَّدَ 395 a
تِبْن 64 b, 469 a, 484 b*
تَبَوَّلَ 41 a, 43 a, 150 a, 187 a, 491 a, 499 b, 661 a, 662 a
تتلمذ 870 a_2
تتلمذ لِـ 352 a
تثاءبَ 15 b*, 326 b, 382 a, 384 a*
تثاؤب 15 a, 17 a
تَثَبَّتَ 70 b, 443 b, 475 b, 483 b, 539 b
تثبيت 358 b, 389 a*, 442 b, 444 a
تثقفَ 337 b, 352 a
تَثَقَّلَ بِـ 709 b
تَثَلَّجَ 540 b
تجادَلَ 115 a, 158 a, 173 a, 575 b
تُجَّار (جمع تاجر) 46 b, 594 a, 609 b, 610 a
تجارة 80 b, 609 b, 610 a
تجاعيد (البشرة) 517 b, 607 b
تجاه 49 b, 180 b, 244 b, 647 a, 706 b
تَجَاهَلَ 362 a*, 411 a, 525 a, 534 b*
تَجَاوَزَ 40 b, 76 b, 248 a*, 275 a, 337 a, 359 a
تجاوَزَ الحد 338 b
تجاوَزَ عن 248 a*, 507 b, 517 b
تَجَبَّرَ 14 b, 197 a, 203 b*, 783 b
تَجَبُّر 4 b, 197 a, 784 a
تَجَدَّدَ 21 b
تَجَدَّدَت حياته 243 a
تجديد 387a
تجديد الخليقة 243 a
تجديف 240 a, 732 b*, 740 b, 750 b*, 751 a*
تَجَرَّأَ 476 a*, 732 b
تجربة 134 a, 294 b_2, 386 a*, 586 a, 602 b, 754 b*,760 b*, 781 a*, 879 a_2, b_2
تَجَرَّحَ 131 b*
تَجَرَّدَ 109 a*

313 b, 370 b*, 462 b, 507 b, 508 a, 509 a, 512 a, 517 b, 518 a,b, 610 b*, 729 b*

تخليص 222 b

تُخْمٌ (حَدٌّ) 64 a, 72 b, 133 b, 134 a

تَخَمَّرَ 54 a

تخمين 62 b, 151 a*, 163 a, 459 b*

تَخَنَ (غَلُظَ) 252 b

تخيُّلَ 162 b, 163 a

تخيُّلٌ 62 b, 163 a, 459 b*, 697 a

تخين 256 a, 628 b, 636 b, 641 b

تَداخَلَ 173 b

تداخُل 73 b, 603 a*

تداعَى 398 b*, 553 a

تدايى 398 b*

تدافع نحو 571 b

تَدَبَّرَ 395 b, 396 a, 660 b

تدبير 331 a,b, 345 b, 660 b, 661 a, 687 b*, 739 a

تدحْرَجَ 371 b, 373 b*

تدخُّلَ فى 73 b, 173 b, 231 a, 232 b*, 235 b*, 300 a*

تدخُّلَ فيما ليس له 275 a

تدرُّبَ 319 a

تدرُّجَ نحو 75 a

تدريب 351 b, 466 b, 471 a

تدشين 1 b, 2 b

تدعُمَ 356 b

تدعيم 358 a

تدفّأ 639 b

تدفُّقَ 20 a, 21 a, 35 a, 110 b, 289 a*, 404 a,b, 405 b, 406 a,b, 490 b, 499 a, 506 b, 550 b, 582 b*, 590 b, 600 b*, 624 a*, 631 a,b, 653 b*, 788 a

تدفُّقٌ 406 b, 513a, 631 b

تدفيق 535 a

تدليك 124 b

تدمير 170 b, 284 a, 416 b, 589 a, 600 a, 614 b, 659 b, 600 a, 710 b,, 726b

تدنّسَ 17 a, 230 a

تدهْوَرَ 206 b*, 289 a*, 487 a, 527 a*, 659 a*

تدهوُرٌ 309 b*

تذبْذَبَ 561 a, 726 a*

تذبْذُبٌ 444 a, 561 a, 726 a*

تذرُّعَ بالقوة 221 b*

تَذْرِئَة 204 b, 217 b

تذكار 147 b, 148 a,b, 563 b

تذكّرَ 148 a, 308 a*

673 a

تَحَنُّنٌ 547 a, 564 b

تحنيط 89 b, 113 a

تَحَوَّلَ 103 b, 107 b*, 115 b, 273 b, 274 b, 295 b*, 302 a*, 304 b*, 495 a, 500 a, 573 b*, 574 a, 607 a

تَحَوَّلَ إلى 274 a, 302 a*, 303 b* 605 b

تَحَوَّلَ إلى أسفل 500 b

تَحَوَّلَ إلى فوق 500 b

تَحَوَّلَ إلى قفر 581 a*

تَحَوَّلَ عن 116 a, 301a, 302 b*, 338 a, 438 b

تَحَوَّلَ نحو 104 a, 289a, 500 a

تَحَوُّل 108 b*, 275 a, 303 a*,b*, 574 a*, 574 b

تحوير الكلام 303 a*

تحويل 322 a, 500 b

تحيّز 31 b*, 34 b*, 50 a, 87 a, 292 b*, 304 a*, 529 a, 571 b

تحيّز قلبه 304 b*

تَحَيَّزَ 766 b

تَحَيَّزَ لِ 691 a

تَحَيُّزٌ 691 b, 766 b

تحيُّة 315 a

تخاصَمَ 156 a, 158 a, 478 b, 602 b, 617 b

تخاصَمَ بخصوص 652 a

تخاليط (تشكيلات) 174 a

تخانة (سُمْك) 252 b, 636 b

تخبّطَ 50 a, 212 b, 282 a*, 621 b*

تخدّرَ 216 b*, 398 a

تخدير 216 b*, 398 a

تَخَرَّبَ 283 b

تخرّقَ 505 b

تَخْرِيب 170 b, 280 a, 284 a, 589 a, 600 a, 614 b, 710 b, 749 b

تخزين 68 b, 519 a,b, 525 b

تخضّبَ 528 b

تخطّى 275 a

تخطيط 415 a

تخلّصَ من 24 a, 32 b, 313 b, 370 b*, 398 b*, 508 a, 518 a, 526 a

تخلّعَ 639 a

تخلّفَ 77 b, 237 a, 360 a, 421 a, 662 a, 787 b*

تخلّفَ عن 421 b

تخلّفَ من 421 b, 490 b

تخلّلَ 300 a*

تخلّى 398 b, 399 a*

تخلّى عن 126 a*, 205 a*, 218 b*,

تَحَرُّكَ نحو 100 a, 224 a

تحريك 100 b

تحرير (اعتاق) 317 b

تحرير (كتابة) 425 a

تحريض 515 b

تَحَرَّى عن 811 b

تحريف 322 a, 500 b, 574 b

تحريف الكلام 500 b

تحزُّب 566 a, 617 b

تحزُّمَ 152 a

تَحَسَّرَ 157 b, 267 b*, 269 a

تَحَسَّنَ 705 b*, 728 b*, 740 a, 759 b, 761 b*

تَحَسُّنَ 337 a*, 339 b

تَحَسَّنَتْ حالته 184 b*

تَحْسِيس 759 b

تحشّرَجَ 211 b*

تحصّلَ على 440 b, 462 a, 482 b, 770 a,b

تحضير 785 b

تحطّمَ 123 b*, 132 b*, 156 a, 260 b, 280 a, 283 b, 306 a*, 640 b, 645 b, 722 b*, 723 a*

تحطيم 112 b, 114 a, 280 a, 294 a, 640 b, 722 b*

تحفّظَ 652 b*, 696 b*

تحفّظَ من 10 a, 233 a, 524 b*, 696 b*, 722 a*

تحفُّظٌ 10 b, 673 a*

تَحَقَّقَ 475 b*, 476 a*

تَحَقَّقَ بواسطة 443 b

تحقير 57 a, 268 a*

تحقيق 411 a, 642 a

تحكّمَ 340 a

تحلّلَ 128 b, 709 a*

تَحَلُّلٌ 783 a

تَحَلُّلٌ من العَفَن 709 a*

تَحَلَّى 339 b, 340 a

تَحَلَّى 340 a

تحمّسَ 263 a*, 483 a*, 484 b*, 515 b

تحمُّس 263 a*, 639 b

تحمّلَ 226 a, 268 a, 354 b, 404 a, 481 a, 604 a, 618 a,b, 619 b, 620 a*, b*, 671 a*, 709 b*

تحمّلَ الازدراء 522b

تحمّلَ التعب 565 b, 638 a

تحمّلَ نتيجة ... 604 b

تَحَمُّلٌ 481 a, 548 a, 621 a*, 621 a*

تحمُّل التعبير 611 b

تحمُّل التعب 638 b

تحنّنَ 546 b, 564 b, 585 b*, 671 a,

ترهّلَ 555 a
ترهُّلٌ 555 b
تروٍّى 173 a
ترياق (ضد السُّم) 386 a
ترياق سام 101 b*
تربُّصَ 378 b
تربُّص 378 b
تزاوَجَ 217 b
تزاوُجٌ 725 a
تزايَدَ 176 b
تزايَدَ في اللطف والصلاح 835 a, 37 a
تزحزَحَ 99 b, 100 a
تزحلَقَ 351 a*, 372 b, 499 a
تزحلُقٌ 373 a
تزعزَعَ 99 b, 274 a
تزعُّمٌ 14 b, 789 b
(تزفلط) 351 a*, 373 b*
تزكّى 136 b
تزكية 60 b, 136 b, 418 b
تزلزَلَ 165 a
تزوُّجَ 424 a, 425 a, 561 b, 605 b, 661 b, 748 a*
تزوَّجَت 648 b
تزوَّدَ 803 a
تزويق 339 a, 383 a, 471 a*
تزيّنَ 340 a, 383 a
تساقَطَ 420 a*, 621 b
تساقَطَ قِطعاً 496 a
تساهَلَ 215 b, 217 a, 256 a
تساهُلٌ 27 a, 215 b, 217 a
تساوَى 553 b, 612 a
تساوَى مع 553 b, 612 a, 618 b
تساوى 612 a
تسبحة 377 b, 723 b
تسبيح 377 a,b, 723 b, 749 b, 771 b
تستّرَ على 721 b*
تسجيل 848 a$_g$
تسرّبلَ 738 a,757 a
تسرّبلَ بـ 778 a
تسرُّعٌ 12 a
تسعة (مذكر) 521 a
تسعة (مؤنث) 521 b
تسعون 294 b, 298 b*
تسفّلَ 77 a, 86 b*
تسقيفة 28 b, 144 a, 244 a, 722 a
تسكّعَ 116 a*, 172 a*
تسكّع 123 a
تسلّحَ 171 a, 632 a, 644 a

ترْس (درع) 352 b*, 560 b, 632 a
ترْسانة (مخزن أسلحة) 134 a, 510 a
ترْسة 46 a
ترشيح 276 b
تَرَصَّدَ 517 a, 722 b*, 785 b, 803 a, 817 a*, 830 a*
ترْصيع 80 a, 482 a, 504 b
ترْصيع الأحجار الكريمة 80 a
ترْصيع الحجارة 80 a
ترْصيع النحاس 80 a
تَرَضَّضَ 252 a
تَرْضِيَة 499 a
تَرَطَّبَ 130 b, 512 a
تَرَعْرَعَ 77 b, 493 b
ترعة 40 a, 83 b, 187 a, 552 a*
ترعة عميقة (بئر ، مصرف) 83 b, 574 b
تَرَف 456 a*, 741 a
ترفّعَ 480 a
ترفّعَ عن 290 b*
ترفّقَ 12 a, 317 a, 397 a*, 660 b, 838 a
ترفُّهٌ 8 a, 167 a
ترفُّهَ 127 a
ترفيه 355 a, 383 b
ترقّبَ 409 b*
ترقُّبٌ 385 a, 672 b
تُرْقُوَة 793 a*
تَرَقّى 76 b, 274 a
تَرَكَ 126 a*, 332 a, 421 a, 433 a, 507 b
تَرَكَ إرثاً 507 b
تَرَكَ الحبل 28 b
تَرَكَ المجال 507 b
تَرَكَ في 421 b
تَرَكَ وراء 23 a, 362 b, 395 b, 421 b, 421 b, 422 a
تَرَكَ (سامَحَ) 421 a
تَرَكَ (الديون) 251 b*
تَرْكٌ 508 a, 518 a,b
تركيب 358 b, 381 a, 519 a*, 770 a, 785 b
تركيب دواء 437 a*
تركيب وتعشيق 358 b
تركيز 58 a
تَرْمُس 58 a
تِرْمِس 318 a, 573 a, 576 b
ترمومتر 343 b*
ترميم 101 a*, 227 a, 378 b, 397 b, 560 b*, 684 b
ترنيم 723 b

تَذَكُّرٌ 148 b
تَذَكُّر الشر 148 b
تَذْكَرَةٌ 400 b
تَذَلَّلَ 57 a, 111 b
تَذَلُّلٌ 57 a
تَذَمَّرَ 107 b*, 516 a
تَذَمُّرٌ 516 a
تراءَفَ 546 b, 564 b
تراءَفَ على 564 b
تراءَى 271 b
تراب 39 b*, 93 a, 97 a, 241 b, 582 b*, 599 a
تراب العيت المتحلل 60 b
تراب للتنظيف 295a
ترابي 93 a
(ترابيزة) 296 b*, 496 a, 890 b$_g$
تَراجَعَ 77 a, 104 a, 176 a, 320 b, 462 b, 509 a, 663 a, 777 b
تراجُعٌ 777 b
تراخَى 27 a, 215 b, 217 a, 256 a* 462 b, 628 a,b, 810 a
تراخِي 27 a, 146 b, 462 b, 810 a,b
تَرَأَّسَ 14 b, 210 b, 699 b, 789 b
تَرَأَّسَ على 1 a
تَرافَعَ 41 b, 355 b, 334b
تَرافَعَ أمام 41 b
تَرافَعَ عن 348 a
تَراكَمَ على 702 b
تَراهَنَ 8 b, 510 a
ترباس 96 a, 101 b*, 234 a*, 571 a, 596 a*
تَرَبَّصَ 384 b, 722 b*, 765 b, 766 a, 785 a
تَرَبُّصٌ 785 a
تربّى 493 b
تربية 488 a, 494 a, 548 a
ترتيب 71 b, 72 a, 358 b*, 484 a*
ترتيل 28 b
ترتيلة 521 a$_g$, 895 a$_g$
تَرَجَّمَ 26 b, 274 a, 302 a*
ترجَمَة 27 a,b
تَرَجّى 43 a, 360 a, 388 b*, 389 a, 397 a*, 660 a, 671 b*, 765 b, 766 a,
تَرَدَّدَ 378 a, 560 b, 669 b, 746 b*, 752 a*
تَرَدَّدَ في 561 a
تَرَدُّدٌ 71 b, 378 a, 670 a
تَرَدّى 305 b*
تَرَزّى 482 a

تصرُّفَ بمرونة 738 b
تصرَّفَ في 39 b, 84 a
تصرَّفَ مع 84 b
تصرَّفَ في شيء بالتخلص منه 370 a
تصرُّفٌ 18 b*, 178 a, 375 b
تصرُّف (شرير) 712 b
تصريح 271 a
تَصَعَّبَ 227 b
تَصَفَّى 27 b, 276 a, 758 b*
تصفية 276 b
تصفيق 481 b, 617 a*, 730 b*, 791 a
تَصَلَّبَ 11 b, 370 a*, 422 a*, 475 b*, 483 a*, 540 b
تَصَلُّفٌ 36 b*, 197 a
تصميم (تخطيط) 415 a
تصنيع 456 a*
تَصَوَّرَ 62 b, 147 b, 152 a, 873 a_2
تَصَوُّر 62 b, 148 b, 163 a, 215 a_2, 670 b, 873 a_2, b_2
تَصَوُّرِي 873 a_2
تضاءلَ 107 a
تضارَبَ 634 b, 680 b*
تضارُب (الأفكار) 678 b
تضاغَفَ 108 b, 153 a
تضافَرَ 603 a*
تضافُرٌ 603 a*
تضايَقَ 131 b, 158 a, 168 b*, 419 b*, 429 b, 655 a*, 686 a*, 704 a, 726 b, 727 b*
تضجَّرَ 158 a, 419 b*, 516 a, 607 b*
تضجُّرٌ 419 b*
تضخَّمَ 555 b, 635 a
تَضَخُّمٌ 555 b
تَضَرَّرَ 234 b
تَضَرُّس (للأسنان) 216 b*
تضرَّعَ 40 b_2, 360 a*, 388 b*, 389 a, 579 b, 645 b
تضرَّعَ إلى 355 b*, 449b
تضرَّعَ لأجل 356 a, 361 a, 389 a*
تضرُّعٌ 112 a*, 361 a, 389 a*, 474 b
تضريس (للأسنان) 216 b*
تَضْفير 199 a, 602 b
تَضْليل 131 b, 341 b, 390 a, 430 b, 649 a
تَضَمَّنَ 531 b
تضميخ 219 b
تضييق (إكراه) 654 a*
تضييق (شدُّ) 646 b
تطارَحَ 193 a
تطاوَلَ 412 a
تشخيص المرض 72 b
تشدَّدَ 11 b, 202 a, 213 b, 443 b, 475 b*, 476 a*, 738 b, 739 b, 759 b, 783 b
تشدَّدَ على 242 b
تشدَّدَ قلبه 783 b
تشدَّدْ (فعل أمر) 213 b, 475 b*, 768 a*
تشذيب 779 a*
تشرَّدَ 360 b
تشرُّدٌ 360 b, 416 a
تشرَّفَ 429 a
تشريع (قانون) 375 a*
تشريع (وَضْع قانون) 358 b
تَشَعَّبَ 683 b
تَشَعْلَقَ 779 b
تشغوط 533 a*
تشفَّعَ 112 a*, 355 b, 375 a*, 688 b,
تشفَّعَ بلجاجة 356 a
تشفَّعَ في 356 a, 389 a*
تشفُّعٌ 356 a
تشقَّقَ 288 a*
تشقُّقٌ 288 a*
تشكَّكَ 803 a
تشكيل 456 a*
تشكيلة 61 b, 175 a
تشمَّسَ 318 a, 556 a
تَشَنُّجٌ 119 a, 227 a, 639 a, 639 b*, 682 a*
تشوَّقَ 684 b
تشوَّهَ 592 b*
تَشَوُّش العقل 232 b
تَشْويش 64 a,b, 73 b, 696 a*, 757 a
تَشْييد 113 b, 358 b
تصادَفَ 781 b*
تصادُفَ أن 312 a
تصادَقَ 597 a
تصادَمَ 449 a
تصادُمٌ 334 b
تصارَعَ 617 b
تصالَحَ 696 a, 698 b
تصالَحَ مع 725 a
تَصَحَّرَ 556 a, 729 b*
تَصْحيح 394 b
تصدَّعَ 506 a
تصدَّى لِـ 836 b
تصدير 435 b
تصديق 198 b
تصرَّفَ 319 a, 345 b
تصرُّفَ بخلاعة 744 a*
تسلَّخَ 539 a
تسلَّطَ 40 a, 230 a, 566 a, 622 b*, 783 b, 789 b
تسلَّطَ بعنف (بقوَّة) 486 a, 754 a*
تسلَّطَ على 42 b, 622 b*, 773 a, 783 b
تَسَلُّطٌ 42 b, 783 b, 784 a
تسلَّقَ 235 b*, 431 b, 432 a,b
تسلَّلَ 235 b*, 300 a*, 344 a, 420 a, 421 a*, 504 a, 520 b, 579 a*, 703 b*
تسلّي 383 b, 705 b, 807 a
تسلية 70 a, 213 b, 355 a, 383 b, 706 a
تسمَّمَ 136 a, 138 b*
تسمّي 311 a
تسمير 534 a, 539 b
تسمية 311 a
تسوَّلَ 192 b, 551 a
تسوُّلٌ 474 b
تَسْوِيَة (طَبْخ) 494 b
تَسْوِيَة موضوع 498 b
تَسَيُّب 27 a
تشابَكَ 482 a*, 483 a*, 779 b, 807 b*, 808 a*
تَشابَهَ 83 a
تَشابُهٌ 83 a
تشاجَرَ 158 a, 585 a, 602 b, 617 b, 721 a
تشاجَرَ مع 617 b, 680 b
تشارَكَ 597 a
تشارَكَ في المُلْك 597 a
تشارَكَ في الجِلْد 597 a
تَشاغَلَ 706 a
تَشاغُلٌ 706 a
تشامَخَ 377 a
تشامُخٌ 592 a*
تَشاءَمَ 151 a
تشاوَرَ 395 b, 396 b, 755 a*
تشبَّثَ 443 b
تشبُّهٌ 62 b, 83 a, 378 b, 447 b*, 459 a*
تشبيح 408 b*
تشبيه 62 b
تشتَّتَ 782 a
تَشَتُّتَ ذهنه 304 b*
تشتيت 782 a, 783 a
تشجَّعَ 213 b, 263 a, 383 a,b, 389 a*, 475 b*, 476 a*, 732 b, 738 b, 740 a, 759 b, 783 b
تشجَّعْ (فعل أمر) 475 b*, 732 b
تشجيع 213 a,b, 389 a*, 645 b

تَعَقُّلٌ 87 a, 94 a, 337 b, 670 a*
تعقَّلْ (فعل امر) 337 b
تعقيد 686 a*
تعكُّرٌ 443 a*
تعكُّرُ مزاجه 655 a*
تعكير 64 b
تعكير المزاج 655 a*
تعلَّقَ بِـ 164 a, 242 b, 249 a, 255 a, 407 a, 419 b, 536 b*, 600 a, 725 b*
تعلَّقَ ذهنه بِـ 147 a
تعلُّقٌ بِـ 539 b
تعلَّلَ 130 b, 738 b
تعلَّمَ 337 b, 351 a*, 352 a, 470 b
تعلُّمٌ 338 a
تعلَّى 77 b
تعليق (صَلْب) 88 b
تعليق (كتابة) 425 b
تعليم 351 b, 352 a, 471 a
تعمُّدٌ (معمودية) 528 b
تعمُّقٌ 77 a, 176 b, 207 a, 716 b, 727 b*, 786 a*
تعمُّقٌ في 528 a, 642 b, 786 a*
تعمُّقٌ 77 a, 786 a*
تعميد 528 b
تعمير 785 b
تعمير الصحارى 785 b
تَعميقٌ 820 b
تَعَنُّتٌ 609 a
تعنيف 768 a*, 769 a
تعهَّدَ 357 a,b, 482 a, 538 a
تعوُّجٌ 495 a
تعوَّجَ على (استهزأ بِـ) 35 a, 527 a
تعوَّدَ 449 a*, 461 a*, 481 a*, 484 a*
تعوُّدٌ 437 a, 481 b*
تعوُّقٌ 628 a
تَعويج 832 a*
تعويذة 171 b, 172 a, 382 a
تعويرة 615 a*
تعويضٌ 456 a, 466 a*, 560 a
تعويضاً عن 560 a
تعويق 44 a, 440 b
تعيس 31 b
تعييد 545 a
تعيير 223 b*, 577 a, 611 b
تعيين 71 b, 484 b*
تفاضَى 500 a
تفاضَى عن 229 a, 251 b*, 508 a, 509 a, 518 a, 681 a, 710 a*
تفاضِي عن 251 b

تَعِبَ عبثاً 590 b
تَعِبَ في سبيل 638 a
تَعَبٌ 589 a*, 637 b, 638 b
تَعَبُ قلب 157 b, 686 b*
تَعْبان 344 a, 641 a
تَعْبِئة 178 b
تَعْبير 266 a, 283 a, 350 b, 374 b
تَعَتَّقَ 9 b
تَعَتُّقٌ 9 b
تَعَتَّمَ 686 a, 686 b*, 710 a*
تَعَثَّرَ 304 a*, 305 a*, 362 a, 372 b, 614 b, 815 a*, 822 a
تعجَّبَ 40 a, 304 a*, 478 a, 587 b
تعجُّبٌ 478 a
تَعَجْرَفَ على 242 b
تعداد 532 b, 739 a
تَعَدَّى 40 a, 508 a, 518 a
تَعَدَّى الحد 293 a*
تعذَّبَ 157 a,b, 168 b*, 486 a
تعذيب 752 b*
تعرَّجَ 526 a, 767 a*, 792 a
تعرَّضَ لِـ 312 a
تعرقَلَ 372 b, 639 a, 686 a*, 779 b, 822 a
تعرَّى 28 a,b, 93 a*, 109 a, 109 b*
تعرِّي 28 b, 109 a
تعريشة 28 b, 129 b, 581 b
تعريفة (ن) 707 b*
تعزَّى 70 b, 213 b, 383 a,b, 389 a*, 738 b
تعزية 70 a, 213 a,b, 355 a, 383 b
تعسَّرت في الولادة 227 b, 305 a*, 613 b
تعشَّمَ 476 a*
تعضيد 481 a*
تعطَّفَ 191 b, 192 a, 546 b
تعطُّفٌ 547 a
تعطَّلَ 112 a, 613 b
تعطُّلٌ 112 b
تعظَّمَ 438 a*, 634 b, 660 a*, 664 a*, 681 b,806 b
تعظُّمٌ 146 b, 582 a, 592 b*, 634 b, 793 b, 806 b
تعظيم 210 b
تعفَّنَ 128 b
تعفُّنٌ 131 a
تعقَّبَ 59 b
تعقُّبٌ 59 b
تعقُّلٌ 94 a, 199 b, 337 b, 670 a*, 671 a, 738 b, 739 b

تطاوَلَ على 41 b, 338 b, 462 a, 464 a
تطاوُلٌ 412 b, 687 a*
تطايَرَ 221 b, 624 a*
تطريز 80 a, 677 a
تعقَّلَ 232 b*, 235 b*
تعلَّبَ من 609 b
تعلَّعَ 384 a, 409 b*, 764 b, 765 a
تعلَّعَ إلى 47 b, 87 a, 179 a, 384 b
تعلَّعَ من بعيد 765 a
تعلَّعَ هنا وهناك 409 b*
تعلُّعٌ 385 a, 766 a,b
تعهَّرَ 258 a*,b*, 465 a
تعهير 465 b, 764 a
تعوَّجَ 732 a
تعويق 116 b, 431 a, 749 b
تعييب خاطر 70 a
تظاهَرَ 376 b
تظلَّمَ 355 b
تظلَّمَ إلى 356 a
تظلَّمَ من 355 b
تظلُّمٌ 356 a
تعادَلَ مع 612 a
تعازَّ 158 a, 478 b, 585 a, 617 b, 634 b, 721 a
تعازَّ مع 602 b, 721 b
تعاسة 31 b
تعاظَمَ 210 b, 223 a*
تعاظَمَ على 582 a, 805 b
تعاظُمٌ 795 b
تعافَى 40 a, 183 b, 295 a, 433 a, 468 b
تعالَ (أمر للمخاطب) 6 b
تعالَ (أمر للحيوان) 449 b
تعالوا (أمر للمخاطبين) 5 a, 6 b
تعالَى (تعظُّمٌ) 438 a*, 773b
تعالى (كبرياء) 611 b
التعالي على الناس 611 b
تعالَي (أمر للمخاطبة) 5 a, 6 b
تعاليم 351 b
تعاليم شيطانية 351 b
تعامَلَ مع 333 b*
تعانَقَ 169 a, 717 b
تعاهَدَ 356 b, 538 a
تعاهَدَ مع 71 a, 356 b
تعاوَنَ 462 b
تعاوُنٌ 463 a
تَعِبَ 2 b, 565 b, 607 b*, 636 b, 637 b, 638 a

تقدير 62 b, 173 a, 182 a, 459 b*, 593 a
تقدير الذات 148 a
تقديم 82 b
تقرّبَ إلى 645 a
تقرّحَ (من قُرْحَة) 231 a*, 252 b, 343 a*
تقرّز 70 b
تقريباً 189 b, 190 b, 196 a, 551 b, 645 a
تقرير 265 b*
تقسية (للمعادن) 236 a*
تقسيم 284 b, 304 a*, 505 a,b
تقصّى 11 b, 39 a, 137 a*, 182 b, 197 a, 202 a, 227 b, 243 b*, 252 b, 477 a*, 797 b
تقصّي 266 a*, 739 a, 818 a*
تقصّي الأخبار 265 b*
تقصير 534 b, 691 b
تقطيع 287 b*, 589 b
تقطيع الطوب 287 b*
تقلّبَ 495 a
تقلّبَ مع 561 a*
تقلّبٌ 71 b, 105 a, 108 b*, 303 b*, 500 b, 551b
تقلّب الأمواج 500 b
تقلّدَ (سيفاً) 171 a
تقلّصَ 527 a, 529 a, 530 a
تقلّصٌ 639 a, 682 a*
تقلقلَ 571 b
تقلقلٌ 100 b
تقليب 495 a
تقليم 779 b*
تقليم الشجر 552 a
تقلية بصل 188 b
تقمقمَ (تدمّر) 516 a
تقهقرَ 77 b, 216 b, 289 a, 347 a, 406 b, 498 b, 777 b, 836 a
تقوّضَ 601 b
تقوّلَ 616 b
تقوّلَ على 348 b
تقوى 206 b, 213 b, 443 b, 475 b, 476 a*, 704 b, 738 b, 739 b, 759 b, 783 b
تقوى 220 a, 705 a, 859 a_2, b_2, 871 a_2
تقويم (إصلاح) 394 b, 412 b, 442 b
تقويم (نتيجة) 412 b, 885 b_2
تقيّ 705 a, 859 a_2,b_2
تقيّ 859 a_2
تكاد 24 a*, 89 a*, 370 b, 550 b, 591 a
تكاد دماً 205 a*
تكبّدَ 252 b*
تكبيد 165 b, 172 a, 386 a, 410 a

تفريج عن النفس 383 b
تفريخ 266 a*
تفريط 518 b, 673 a
تفريق 498 b, 503 a,b, 782 a, 783 a
تفسير 27 a,b, 283 a, 858 a_2
تفشّى 579 a
تفضّلَ 688 a
تفضيل 284 a, 574 b
تفطّنَ 84a, 337 b, 394 a, 739 b
تفطّنٌ 84 a, 87 a, 337 b
تفقّدَ 172 b
تفقّهَ 352 a
تفكّرَ 144 a, 162 b, 395 b
تفكّكَ 217 b, 299 a*, 407 a, 639 a
تفكير 163 a
تفلّ 56 b
تفل (عكارة) 112a, 341 b*, 389 b, 416 a
تفوّقَ 290 b*, 431 b, 700 b, 702 b, 805 b
تفوّقَ على 210 b, 274 b
تفوّقٌ 210 b, 418 b, 700 b, 806 b, 821 b
تفوّهَ 435 b, 700 b, 763 a, 771 a
تقاتلَ 838 a
تقاتلَ 158 a
تقاذفَ 370 a
تقاربَ 255 a
تقاضى أجراً 803 a
تقاضي 11 a
تقاعسَ 454 b*
تقاوَلَ على 763 b
تقتير (بُخل) 379 b*
تقدّس 258 a*,b*, 444 b*, 465 a
تقدّمَ 45 a,b, 77 a, 176 b, 206 b, 254 b, 665 a*,b*, 747 b*, 836 a
تقدّمَ امام 255 a, 405 a,b, 665 a, 631 a*
تقدّمَ إلى 389b, 439b, 663 a
تقدّمَ إلى القضاء 651 a, 652 a
تقدّمَ بصحبة 405 a
تقدّمَ على 588 a,b
تقدّمَ في 504 a
تقدّمَ في السن 729 a*, 732 b*
تقدّمَ نحو 802 b, 820 a
تقدّمَ بفرع 45 b
تقدّمٌ (اندفاع) 255 a
تقدّمٌ (نجاح) 77 a
تقدمة 608 b, 881 b_2, 882 a_2
تقدمة على سبيل البركة 377 a

تغافلَ 523 a, 681 a, 683 b*
تغافلَ عن 218 b, 218 b, 229 a
تغذية 547 b, 548 a
تغرّبَ 557 b, 562 b, 774 a,b
تغرّبٌ 562 b
تغذّى 268 a, 547 b, 643 a
تغذّى على 164 a, 268 b
تغشية البصر 20 b
تغطّى 714 b, 757 a,b
تغطيس 528 a
تغلّبَ على 671 b*, 738 b, 739 b, 773 a, 821 a,b, 830 b
التغلّب على 773 a*
تغلغلَ 77 a, 215 a, 528 a
تغوّرَ (تعمّق) 207 a
تغيّرَ 241 b, 274 a,b, 291 b*, 302 a*, 573 b*, 574 a, 588 b
تغيّرٌ 275 a,b, 303 a*,b*, 560 a, 574 a*, 574 b
تغيير 495 a, 500 b, 556 b*, 574 b
تفاعلَ 151 a, 568 b, 803 a, 807 a
تفاؤل 151 b*
تفاح 739 a, 753 a*
تفاخرَ 591 b, 879 a_2
تفاخرٌ 223 a
التفاخرات 210 b, 806 b*
تفاضلٌ 210 b
تفاهة 110 b*, 553 a
تفاوضَ مع 193 a, 706 a*
تفتّتَ 296 b*, 496 a, 580 b
تفتّحَ 294 a*, 493 b
تفتّحٌ 493 b
تفتّفَ (بصق) 56 b, 469 a*
تفتيش 642 a, 749 b
تفجّرَ 21 a, 591 a, 623 a,b, 624 a
تفحّصَ 78 b, 173 a, 754 b*
تفحّصٌ 173 a
تفحّمَ 737 a
تفرّجَ 195 a
تفرّسَ 34 b*, 78 b, 84 a, 86 b, 144 a, 173 b*, 179 a, 300 a*, 384 a
تفرّسَ في 47 a, 50 b, 87 a, 358 a, 384 a,b, 385 a, 765 b
تفرّسَ في وجه 47 a
تفرّسٌ 766 a
تفرّعَ 314 a, 683 b
تفرّغَ 360 b*, 364 b*, 398 b*, 399 a*
تفرّغٌ 398 b, 399 a
تفرّقَ 782 b
تفرّقَ إلى 782 b

تِلْيو 454 a
تَلْيين 291 b*
تَمْ 737 b, 774 b, 776 a
تَمْ انجاز 437 a, 775 b
تماجيد 428 b
تمادَى 535 b, 702 b
تمادَى فى 279 b, 357 a, 535 b
تمادِى 535 b
تمارَضَ 427 b*
تماسَكَ 457 b*, 738 b
تماسيح 183 a*
تماشَى مع 561 a*
تمالَكَ أعصابه 530 b
تمالَكَ نفسه 813 b*
تمام 775 a, 776 b
تماماً 452 b, 543 a, 775 b
تمايَلَ 320 b*, 684 b, 807 b
تمايُلٌ 807 b
تَمَتُّعٌ 253 a, 804 a
تَمَتَّمَ 455 a*, 459 a*
تمثال 63 b, 89 b, 467 b*, 504 b, 567 b, 569 a
تَمَثَّلَ بِـ 232 a
تَمثيل 871 b$_z$
تمجُّدٌ 530 a, 803 a
تمجيد 530 a
تمحَّصَ 494 b
تمحيص 494 b
تمخَّضَ 193 a
تَمَخْطَرَ 378 b
تَمَخْطُرٌ 378 b
تمدُّدٌ 97 b, 296 a*, 334 a*, 496 a, 501 b, 573 b, 613 a
تَمْرحَنَّة (نبات) 105 b, 515 b
تمرُّدٌ 70 a, 516 a
تَمَرَّدَ على 321 b, 663 a
تَمَرُّدٌ 70 a, 322 a, 516 a
تَمَرَّغَ 24 a*, 371 b
تَمَرَّغَ فى 351 a*, 371 b
تمرين 466 b
تمزُّقٌ 288 a*, 291 a*, 304 b*, 305 a*, 306 a*, 492 b, 505 b
تَمَزُّقٌ 506 a
تمزيق 305 a*, 506 a
تمساح 36 b, 183 a
تمسْخَرَ على 402 a
تمسَّكَ 4 b*, 511 a
تمسَّكَ بِـ 5 b, 358 a, 443 b, 508 a, 518 a, 815 a*, 827 b*
تمسَّكَ بمثال 377 a

تكوين 723 a
تكوين 169 b, 409 a,b, 519 a
تكيَّة 514 a
تل 55 b, 90 a, 366 b*, 431 a*
تلألأ 178 b, 337 a, 494 a, 677 a
تَلأَ 436 a, 772 a, 870 b$_z$
تلاشى 27 a, 99 a, 112 a, 168 b*, 170 a, 246 a*, 273 a*, 541 a*, 621 a*, 625 b, 790 b, 796 b
تلاطَمَ 449 a, 623 b
تلاعَبَ 566 b
تلاعُبٌ 566 b
تلافى 668 b
تلامَسَ مع 784 b*
تلاهى 757 b*
تلاوة 144 a, 436 a, 537 a, 870 b$_z$
تلبيسة نحاس 514 b
تَلَجْلَجَ 822 b
تلدُّدٌ 253 a, 741 a, 744 a*, 804 a
تَلَدُّدٌ 741 a, 804 a
تلطَّخَ 230 a
تلطَّخَ بالدم 379 a
تلطيخ 538 b
تَلَعْثَمَ 752 a*, 808 a
تَلَفَ 131 a, 132 a, 430 a, 553 a, 615 a
تَلَفٌ 128 b, 131 a, 132 a
تَلْفان 27 b
تَلَفَّتَ 87 a*
تلقَّحَ 217 b*
تَلَقَّى 800 a
تلقَّى ضرباً 268 a*
تِلْكَ 44 b, 45 a, 158 b
تَلْمَذَ 352 a, 870 a$_z$
تَلْمَذَة 351 b
تَلَمَّسَ 705 b*, 759 b, 761 b*, 804 a, 809 b*, 815 a*
تلميذ 7 b, 352 b*, 870 a$_z$
تلميذ تحت التمرين 351 b
تلميع 325 b*
تَلَهَّفَ 732 a,733 a*, 797 b*
تَلَهُّفٌ 732 a
تَلَهٍّى 705 b
تلوُّثٌ 66 a, 230 a, 476 b*, 556 b*, 722 b, 803 a,b
تَلَوَّنَ 833 a
تلوٍّى 304 b*
تَلَى (أعقَبَ) 59 a, 454 a*
تَلَمَّسَ 55 b, 431 a*
تليفون 893 b$_z$

تكاثَرَ 591 b
تكاسَلَ 102 a*, 273 a*, 398 b, 753 b*, 754 b*, 796 a, 810 a, 845 b$_z$
تكاسُلٌ 241 b*
تكبَّدَ 354 b, 404 a, 565 b
تكبَّدَ تعباً 244 b, 692 b*
تكبَّرَ 634 b, 660 a*, 664 a*, 793 b, 805 b
تكبَّرَ على 806 a
تكبُّرٌ 611 b, 634 b, 660 a*, 806 b
تكبيل 172 a
تَكَدَّرَ 131 b, 157 a, 158 a, 168 b, 498 a*, 726 b, 780 b
تَكَدُّرٌ 726 b
تَكَدُّس 723 a
تكرار 244 a
تكرَّسَ 465 b,b
تكرَّعَ 515 a
تكرَّمَ 429 a
تكرمش 125 b*, 527 a, 777 a
تكريس 2 b, 288 a*, 304 a*, 496 b, 505 b*
تكسَّرَ (تحطَّمَ) 425b, 616b
تكسَّرَ (للأمواج) 407 b
تكسير 114 a, 284 a, 722 b*
تكعبَلَ 304 a*, 362 a*, 410 b, 780 a, 808 a*,b, 815 a*, 822 a
تكْعيبة (فى التجليد) 146 b
تكعيبة 581 a
تكفَّلَ 10 b, 333 b, 565 b, 596 b
تكفَّلَ بِـ 594 a, 590 a
تكفَّلَ بثمن (كتاب) 357 b
تكفَّلَ (ضَمِنَ) 482 a
تكفُّل 565 b, 595 a*, 597 a,b
تكفين 113 a, 714 b
تكلفة 752 b, 755 b*, 773 a*
تكلَّلَ 803 a
تكلَّمَ 335 a, 347 b, 542 a, 556 a
تكلَّمَ ضد 348 a,b, 436 b*, 706 a*
تكلَّمَ على 244 b, 348 a,b, 771 a,
تكلَّمَ فى حق 224 a
تكلَّمَ لصالح 348 a
تكلَّمَ مع 487 a*
تكليل (للزواج) 514 b
تكميل 381 a
تكهَّنَ 62 b, 151 a, 448 a, 565 a, 568 b,
تكهَّنَ بالغيب 459 b*
تكهُّنٌ 565 a, 577 a
تكهُّن بالغيب 62 b, 459 b*
تكوَّنَ 409 a

تَهَدَّجَ (للصوت) 727 b*
تَهَدَّلَ 727 b*
تهديد 448 b, 659 b, 781 a, 847 b$_g$
تهذيب 351 b, 352 a
تهرّأ 128 b, 170 a, 408 a, 496 a, 539 a
تهرّبَ 440 a
تهريج 125 a*, 402 a, 744 b*
تهزىء 612 b
تهشّمَ 128 b, 260 a
تهكّمَ 111 a*, 502a
تهكّمَ على 402 a
تهكّمُ 35 a, 111 b*
تهلّلَ 57 b, 253 a, 446 b*
تهليل 46 a, 57 b, 124 b, 580 b
تُهمَة 11 a, 117 a*, 572 a, 844 b$_g$
تَهوَّرَ 484 b*
تَهوُّر 255 b, 359 a, 484 b*, 624 b
تهويل (في الكلام) 350 a
تهيئة 381 a
تَهيَّأ 380 b
تَهيَّجَ 212 b
تَوأ 196 a, 386 b*, 412 b, 448 b*, 838 b
توام 2 a, 13 a, 654 a*
توائم 2 a, 654 a*
تواجَدَ في 781 b*
تواجَدَ مع 554 b
توازَى 272 a
تواضَعَ 57 a
تواضَعْ (فعل أمر) 57 a
تواضُعُ 57 a
تواضُع القلب 670 b
تواعَدَ مع 565 b
توافَقَ 723 a
توالَدَ 166 a, 580 a
توالَى على 599 b
توانَى 535 a, 691 b, 810 a, 845 b$_g$
توانِي 691 b, 845 b$_g$
تَوَبَّخَ 395 a
توبة 146 b$_g$, 871 a$_g$
توبيخ 394 b, 395 a, 768 a*,769 a
توت (شهر قبطي) 68 a, 460 b*
توت (فاكهة) 92 a
توتّرَ 300 a*, 686 a*, 824 b
توتّر 644 a, 686 b*, 778 b*, 807 b, 825 a,b
توّجَ 129 b*, 514 b
توجّعَ 157 a,b, 158 b, 193 a, 502 b
توجّهَ إلى 671 b*

تَوَجَّهَ 502 a
تَوجيه 151 a*, 253 a, 565 a, 678 a
تَوَخّى 126 a*, 362 a*, 368 b*, 420 b, 663 a, 777 b, 782 b
تَوَخّى عن 321 b, 611 b*
تَوَدَّدَ 119 a*, 144 a, 656 a*
تَوَرَّهَ 377 b*, 378 b, 705 b
تَوَرُّهَ 378 b
تَوَسُّطَ 849 b$_g$
تَوسيق 471 a*
تَوشِيَة 549 a
تَوصيب 442 b, 489 b, 789 b, 885 b$_g$
تَوَطَّطَ 119 b, 622 a, 623 b
تَوَظَّفَ 465 a
توظيف 86 b, 325 b*, 333 b, 341 b, 421 a*, 465 b,b
توظيم 72 a
تَوَعَّمَ 8 a, 167 a, 253 a, 744 a*, 804 a
تَوَعُّمَ 8 a, 253 b, 383 a, 741 a, 804 a, 811 a
توعيم 291 b*
توغيص 754 b
تَوَفَّسَ 8 a*, 59 b, 211 a,b
تَوَفَّسَ بصعوبة 132 b*, 738 a*
تَوَفُّسُ 211 b
توفيد 345 b
توفيض 204 b, 217 b
تَوَقَّلَ 176 b*, 295 b*
تَوَقَّى 258 a*, 419 a
توقيب 116 b, 551 b
توقية (اختيار) 418 b
توقية (تطهير) بالنار 494 b
تَوَكَّرَ (غيّر شكله) 376 a, 560 b, 573 b, 583 b
تَوَكَّرَ بِـ 777 b
توكيس 288 b*
توميل 216 b*
تَوَهَّدَ 354 b*, 621 a,b
تَوَهُّدَ 621 a,b
تِوُور 65 a, 514 a, 709 b
توير 267 a
تَوَيَّحَ 38 a, 183 b
تَوَيُّن 855 a$_g$
تهافَتَ على 757 b*, 778 b*
تهالَكَ على 224 a*
تهامَسَ 516 a
تهاوَنَ 33 b, 508 a, 509 a, 511 b, 518 a, 671 a
تهتّكَ 285 b, 582 a*
تهجّمَ 623 b*

تَمَسَّكَ 511 a, 666 b
تمشّى 378 b
تمشيط 140 a
تمطيط 408 b*
تمعّنَ 62 b, 147 b, 384 a, 603 b
تمغّصَ 168 b
تمكّنَ 313 b, 443 b, 444 a
تمكّنَ من 441 a, 739 b, 739 b*, 804 a*
تمكّنَ من الوصول 313 b
تمكّنَ من فحص 313 b
تَمَلَّقَ 103 b, 111 b, 471 a, 360 b*, 389 b, 578 a, 598 b, 688 a, 691 b
تَمَلُّقَ 19 a, 112 a*, 389 b
تملّكَ (اصبح ملكاً) 230 a, 772 b
تملّى من 366 b
تمليح 168 b, 764 a
تَمَمَ 141 a, 178 a, 776 a
تمنطقَ 145 a, 171 a,b
تمنّى 474 a
تمنّى ان 277 a
تمنّى بِـ 688 a
تَمَهَّلَ 691 b, 709 b*
تَمَهَّلَ على 530 a, 709 a
تموّجَ 683 b
تموّجُ 561 a*
تموين 345 b
تميمة (في السحر) 297 b*, 739 a
تمييز 284 b, 503 a, 574 a*, 574 b
تمييز العقل 511 b
تمييل 322 a
تناثَرَ 25 a, 221 b, 296 b*, 398 b*
تناثُرَ 398 b*
تنازَعَ 156 a, 158 a, 478 b, 839 b*
تنازَعَ على 839 b*
تنازَلَ 884 b$_g$
تناسَلَ 217 b*
تنافَسَ على 618 b
تناقَشَ 348 b*, 576 b
تناقَشَ مع 278 b*, 678 a
تناقَصَ 351 a
تناقُضَ 840 a*
تناوَلَ 747 b*
تناوَلَ من الأسرار 356a, 800 b, 802 a
تناوُلَ 803 a
تَنَبَّه 204 a, 328 a, 831 b
تَنَبَّه إلى 328 a, 672 b
تَنبيه 244 a, 476 b*
تَنَجَّسَ 66 a, 420 a, 476 b*, 832 a

توجيه 412 b, 471 a, 619 a, 661 a

توحّدَ 533 b, 846 b_2

توحُّدٌ 846 b_2

توحّلَ (غرق) 44 a

توحّمَ 615 b

تورّطَ 44 a, 66 b, 493 b*, 558 b, 653 a, 726 b, 778 b*, 780 a, 808 a, 825 b*

توَرّطَ فى 558 a, 716 b, 726 b*, 747 a*, 808 b

توَرُّطٌ 653 a*, 808 b, 826 a*

توزّعَ أن 379 b*

توزّمَ 131 b*, 554 a, 555 b

توزُّمٌ 131 b*

توزّعَ 414 a,b

توزيع 415 a

توسّطَ 355 b, 356 a, 688 b, 881 a_2

توسّعَ 258 b, 260 b*

توسّعَ فى 279 b

توسّعَ فى الكلام 279 a

تَوَسُّعٌ 258 b

توسّلَ 111 b, 112 a, 360 a, 388 b*, 389 a, 397 a*, 474 a, 645 b, 840 a

توسّلَ لأجل 112 a*, 356 a, 388 b*, 389 a*

توسُّلٌ 97 b*, 112 a*, 356 a, 389 a*, 389 b, 474 b, 621 a, 840 b

تَوَسْوَسَ 341 a

توشّحَ 205 a*

توصّلَ 554 b

توصّلَ إلى 299 a*, 313 b, 497 a, 657 b*, 838 b

توصُّلٌ 497 b

توصّى على 396 b

توصية 244 a, 337 b

توضيح 271 a, 283 a, 493 b

توطّدَ 213 b, 356 b, 534 b*, 821 a

توغّلَ 275 a, 657 a*, 699 b*

توغّلَ فى 300 a*, 301 a*, 772 b

توفّرَ 702 a

توفّى 167 b, 303 a*

توفيق 412 b, 725 a,b

توقّعَ 147 a, 384 b, 409 b*, 765 b, 766 a

توقُّعٌ 385 a, 766 b

توقّفَ 126 a*, 170 a, 236 b, 509 a*, 526 a, 613 b, 663 b, 664 a, 708 a*, 708 b, 711 a, 740 a*, 753 b*, 787 b*, 824 a*

توقّفَ عن 112 a, 236 b, 407 b, 434 a, 463 b, 540 b*

توقّفَ عن العمل 112 a, 299 a*

توقّفٌ 273 a*

توكّأ على 242 b

توكّلَ 511 b

تولّدَ 193 a

تولّى 205 b

توليد 156 a, 770 a

توليف 358 b, 770 a

تونية 377 b, 885 b_2, 888 b_2

تَوْه 398 a, 415 b

تَوَهان 211b, 341 a, 360 b, 370 a, 390 a, 416 a

تَوَهّجَ 129 b, 168 a, 173 b*, 178 b, 798 a

تَوَهُّجٌ 129 b

تَوَهّمَ 146 b, 147 a, 341 a

تيّار الماء 341 a

تيّارات 332 a

تيبّسَ 540 b, 749 a, 785 b*, 811 a, 830 b

تيس (حيوان) 19 b, 99 b, 721 a, 803 b, 894 b_2

تيسّرَ 380 b

تيقّظَ 204 b, 328 a, 484 a*, 542 a

تيقُّظٌ 63 b, 204 a, 216 a, 328 a, 477 b*, 484 a*

تيقّنَ 36 a

تيقُّنٌ 477 a*

تيل (قماش) 360 a

تين (فاكهة) 97 a, 102 a*

تين ذكر 97 a

تين مجفف 97 a

تين شوكى 671a

تيهٌ 398 a*, 416 a

ث

ج

ح

خ

د

ثالوث 471 a, 890 b
الثالوث الأقدس 471 a, 890 b
ثالوثي 471 a, 890 b
ثامن 580 b
ثاني 378 a
ثاني يوم في الشهر 391 b
ثانية (ترتيب عددي) 378 a
ثانيةً (مرة أخرى) 95 a, 378 a, 795 a*,b*
ثانيةً (جزء من الدقيقة) 393 a
ثبات 131 b, 169 a,b, 275 b, 358 a, 443 b, 444 a, 500 b, 535 a*, 659 b, 784 a*
ثبات القلب 444 a, 821 b, 831 b
ثَبَتَ 16 b*, 213 b, 236 b, 237 a, 281 a, 345 a*, 356 b, 389 b, 534 b*, 539 b, 823 a*
ثَبَتَ أمام 475 b*
ثَبَتَ على 356 b
ثَبَتَ في 236 b, 443 b, 476 b*, 823 b*, 828 a*
ثَبَّتَ 127 b, 234 a* 347 a*, 357 a, 375 a*, 380 a, 442 a, 443 a, 444 a, 457 b*, 461 b, 466 b, 475 b*, 476 a*,b*
ثَبَّتَ بـ (بواسطة) 443 b
ثَبَّتَ على 249 a, 443 b
ثَبَّتَ في 121 b*, 443 b, 539 b
ثَبَطَ عزمه 637 b
ثَبَطَ 351 a
ثَبَّطَ العزم 429 b
ثَدْيٌ 34 b*, 99 b*, 101 a, 161 b, 291 b*, 748 b*, 803 b
ثَراء 310 b, 330 b
ثَرْثار 117 a, 349 b
ثَرْثَرَ 308 a*, 349 b
ثَرْثَرَة 117 a, 349 b*, 593a
ثَرْوَة 213 a, 263 b, 310 b, 770 b, 876 a
ثَرِيَ 310 a,b
الثُرَيّا (نجم السماء) 392 b
الثُرَيّا (مجموعة من النجوم) 804 a, 804 b*
ثَريد 227 a*, 233 a*, 531 a
ثعابين (حيّات) 656 a
ثعابين السمك 340 a
ثعبان 16 a, 33 a, 629 a, 703 b
ثعبان الماء 728 b*
ثعلب 20 a
ثَغرَةٌ 831 b*
ثقافة 351 b
ثَقَبَ 66 a, 276 a, 289 a, 527a, 560a, 767a, 775a, 786 b, 825 b, 831 b*

ث

ثَأرَ 182 a, 803 a
ثارَ 571 b
ثارَ ضد 224 a, 480 b
ثارَ على 68 a
ثَأرٌ 94 b*, 182 a, 188 a, 578 a
ثابت 100 b, 131 b, 213 a, 228 b, 234 a*,275 b, 303 a*, 322 a, 354 a, 356 b, 375 a, 381 a, 443 b, 445 a, 500 b, 574 a, 659 b
ثابت الجأش 227 a
ثابت الجَنان 671 a
ثابت على حاله 574 b
ثاقب البصر 787 a
ثالب 572 a
ثالث 584 b

656 a, 658 a, 692 a*,b*, 807 a
ثوب أرجواني 655 b, 800 a
ثوب اسمانجوني 693 a
ثوب الخدمة (تونية) 814 a*
ثوب داخلي 655 b
ثوب قرمزي 693 a
ثوب كهنوتي 46 a*
ثوب معلّز 602 b*
ثوب ملوّن 693 a
ثوب من ألياف النخل 571 a
ثوب من الشعر 762b, 816 a*
ثوب من الكتان 571 a, 582 a*, 655 a, 656 a*
ثور (ثيران) 47 b,90 a, 107 b*, 792 b*
ثور وحشي 473 a
ثَوْرَة 38 b
ثوم 616 b*, 617 a
ثياب 655 b, 658 a*, 693 a*
ثياب الجداد 524 b

240 b, 242 a*, 276 a, 278 b*, 515 a, 544 a*, 551 b, 578 b*, 787 a, 793 b*, 831 b*, 832 a*
ثَقْبٌ
276 a, 289 a
ثُقِبَ
337 b*, 470 b
ثَقُفَ
62 b, 216 b*, 709 a
ثَقُلَ
709 a, 709 b*
ثَقَلَ
58 a, 242 b, 244 b, 249 a, 487 b*, 709 a
ثَقُلَ على
8 b, 664 a*, 708 a, 709 b
ثُقْلٌ
709 b
الثِقَل (عكس الخفّة)
70 a, 198 b, 228 b*, 435 a*, 449 a, 476 a*, 512 a, 670 a, 673 b*, 821 b
ثِقَةٌ
512 a
ثقة بالنفس
535 a*
بثقة بالنفس
45 a, 697 a, 811 a
ثقيل
697 b
ثقيل القلب
121 a
ثقيل اللسان
584 b
ثلاثة (٣)
584 b
ثلاثة عشر (١٣)
584 b
الثلاثة معاً
136 a*, 138 a
ثلاثون (٣٠)
584 b
ثلاثي
569 b
ثَكِلَ
569 b
ثَكِلٌ
9 a, 572 a, 803 a,b
ثَلَبَ (شتم)
246 b, 270 b*, 316 a, 449 b
ثُلِثَ
894 b
ثلج
66 a, 675 a
ثَلَمَ
60 b, 454 b*
ثَلْم (الاسم)
14 a, 39 b, 260 b
ثُمّ
629 a, 633 a, 687 b*
الون (٨٠)
580 b, 581 a*
الية (٨)
580 b
انية عشر (١٨)
283 b, 864 a
رة
12 b*, 122 a*, 392 a, 544 a*, 549 a, 560 a, 770 b, 890 a
ثَمَنٌ
12 b*, 357 a, 544 a*, 549 a, 788 b*, 890 a
ثَمَّنَ
732 a
ثُمَنِيَّة (مكيال)
196 b, 429 a
من
429 a
من في نظر (لدى)
809 a
ثنايا فمه
35 a, 95 b, 102 b*, 109 a,b, 111 a, 164 a, 202 b, 527 a
ثَنَى
116 a
ثَنَى للداخل
94 b*, 109 a*, 125 b*, 580 a*
ثَنْيَة
560 b
ثواب
196 b, 560 b
ثواب عظيم
42 b, 571 a, 595 b*, 655 b,
ثوب

جاثوص (العركب) 9 b
جاف (ناشف) 25 a*, 581 b, 599 a*, 603 b
جاف (للطقس) 170 b, 187 a, 720 b
جالَ 14 a, 104 b, 114 b, 116 a, 149 a, 173 a, 255 a, 777 a*
جالَ بخاطر 76 a
جالَ خارجاً 115 a
جالَ لبحث 115 b
جالَسَ 597 a, 662 b
جالِس 661 a, 662 b
جالون 792 a*
جامَة 242 a*, 580 a, 594 a*, 892 a_g, 893 b_g
جامِع 71 b, 216 b
جامِد 451 b*, 452 b, 476 a*, 733 b*, 741 b*, 761 b, 763 a*, 800 a, 811 a, 830 b
جامِد الوجه 197 a*, 566 a, 705 b
جامَعَ 38 a, 411 a, 852 a_g, 887 b_g
جامِع (حاصِد) 413 b*, 526 b, 791 a, 824 b
جامِع الحبوب 791 b*
جامِع (صائد) 791 b*
جامِع (صائد) الثعابين 791 b*
جاموسة 593 a
جانِب 335 b, 400 a
جاهٌ 530 a
جاهَدَ 557 b, 582 b*, 599 b*, 615 a*, 819 b
جاهَدَ (عافَرَ) 804 b, 814 b
جاهَزَ 271 a
جاهِز 353 b, 381 a
جاهِل 13 a,b, 36 a, 94 a, 351 b, 395 a, 395 b*, 411 a,b
جاوَبَ 282 b, 283 a
جاوَبَ باحتجاج 279 a*
جاوَرَ 58 b, 64 a, 72 b,
جاوَزَ 337 a*, 367 b, 368 a
جائزة 18 b
جاى (آتٍ) 206 b*, 207 a
جايز (جائز) 148 b*
جُبٌّ 119 a_g, 567 b, 868 a_g
جبابرة 14 b
الجبابرة 783 b
جبابرة بأس 762 a
جَبّار 14 b, 123 a*, 230 a, 451 b*, 762 a, 783 b, 787 b*
جبال 460 b*, 466 a*
جَبان 107 a, 729 a, 791 a*
جَبانة 67 a, 479 a

ج

جاء 75 a
جاء إلى 77 b
جاء بـ 82 b, 525 b, 800 b
جاء على 77 a
جائع 693 a
جائل 173 b
جابَة 75 b
جابي (جامع) 68 b, 382 b, 407 a, 619 a
جابي الضرائب 546 a, 550 a*, 601 b*, 728 b
جالِم على 310 a
جاحِد 199 a, 555 b*, 565 b, 688 b
جاحِظ (للعينين) 452 b
جادَلَ 108 a*, 115 b, 283 a, 394 b, 755 a*, 811 b, 839 b
جارٌ 58 b, 450 a*
جار (جارى) 293 b*, 301 b*, 404 a, 492 b, 504 b, 631 a
الجارى 531 b
جارَةٌ 38 b
جارف 104 a, 732 a
جارٍ فى 358 a
جارية (عبدة) 16 a
جازَ 107 b, 264 b, 274 a, 337 a*, 359 a, 367 b, 787 a*, 789 a*
جازَفَ 126 b
جازِى 12 a, 27 a, 182 a,b, 466 a*, 473 a, 560 a, 834 a
جاسوس 44 a, 783 b*

جَزَاة 213 a, 476 a*, 732 b, 784 a
جراب 12 b, 59 a, 102 b, 109 a, 104a, 477 a*, 748 b*
جراد 616 a
جراد صغير 341 a
جرادة 616 a
جَرَار 407 a
جَرَبٌ (مرض جلدى) 369 a*, 521 b$_g$, 741 b, 895 b$_g$
جَرْبَ 287b, 740 a, 754 b*, 755 a*, 760 b*, 781 a*, 815 b, 826 a,b
جَرْجَرَ 419 a*, 539 a, 697 b*
جَرْجَرَة 539 a, 697 b*
جرجير 750 b, 804 b*
جَرَحَ 35 a*, 43 a, 156 b, 295 a*, 298 b*, 343 a*, 494 b, 498 a, 554 a, 617 a*
جُرح 131 b, 498 a, 554 a*
جَرْح 607 b, 608 a
جُرْحٌ 42 b, 101 b*, 123 a, 280 b, 298 b*, 298 b*, 343 a*, 397 b*, 425 b, 498 a, 552 a, 554 a,b, 608 b, 611 a*, 617 a*
جُرْحٌ بليغ 227a
جُرْحٌ منقيّح 187 b, 227a
جُرْحٌ واسع غائر 260 a*
الجَرْحَى 494 b
جَرْدَ 19 b, 22b, 28 a,b, 99b, 476 b*, 561 b, 563 b*, 583 a,585 b*, 603 b, 610 b*
جَرْد (سيفا) 66 a, 783b
جَرْدَ من 500 a, 609 b
جَرْدَ من الأوراق 773 b
جَرْدَ من المال 28 a
جردل 11 b, 695 b*
جرذ (فأر) 91 a, 294 a*, 493 a
جَرَسٌ 578 b
جَرَسٌ خشبى 95 b, 558 b, 563 b
جُرْعَة 401 a, 472 a
جَرَفَ 554 a, 741 a, 778 a, 783 b, 882 b
جَرْفٌ 601 b, 610 b*, 734 a
جَرْف النهر 601 b*
جُرْمٌ 804 b
جُرْنٌ (بيدر) 318 a*, 334 b*, 744 b, 754 b*, 786 a, 811 b
جُرْنٌ (حوض) 145 a, 152 b,
جُرْنٌ (مقرص) 737 b*
جُرْنٌ (هون) 137 a, 188 b,
جَرَّة 19 a, 23 a*, 98 b, 140 a, 554 a, 593 a, 762 b, 796 a*
جرو (كلب صغير) 90 a*

جَذْب الأرض 667 a
جدّة 139 b
جَدَدَ 21 b, 409 a, 732 b*
جَدْعَنَة 784 a
جَدَفَ 240 a, 732 b*, 740 b, 750 b*
جَدَفَ على 31 a
جَدَلَ (ضفر) 214 b, 564 a, 567 a, 583 b, 584 a, 601 a, 602 b, 613 a, 717 b
جَدَلَ حبلاً 221 b, 567 a, 613 a
جَدَلٌ (نقاش) 678 b
جَدْلٌ 199 b, 578a, 601 a, 602 b, 693 b
جَدْلَة الحبل 323 b
جدول ماء 255 b
جَدْوَى 220 b, 552 a
جَدْى 18 a
جَدْيَة 535 a*
جديد 21 b, 545 b*
جَدِيرٌ بِهِ 589 b
جدير بالازدراء 611 b
جدير بالاعجاب 597 b
جدير بالاهتمام 621 a
جدير بالتحدث عنه 350 a
جدير بالتصديق 199 a
جدير بالثقة 199 a, 210a
جدير بالثقة نحو 228 b*
جدير بالذكر 350 a, 567a
جدير بالرثاء 192 b
جدير بالرحمة 192 b
جدير بالسخرية 589 b
جدير بالفحص 589 b
جدير بالقطع 382 b
جديلة 131 a, 199 b, 585 a*, 602 b
جذام (مرض) 123 b
جَذَبَ 354 a, 403 b
جَذْبٌ 406 b
جذرٌ 215 a
جذعٌ 96 a
جذع السنّة 215 a
جذع الشجرة 511 b
جَذَفَ 256 b, 354 b
جَذْفٌ 406 b
جَرٌّ 406 b
جَرَّ 58 b, 354 a, 382 a, 403 b, 406 b, 539 a
جَرَّ إلى 404 b
جَرَّ نحو 405 b
جَرَّ وراء 406 b
جَرَّ خارجاً 405 b

الجبّانة 188 a
جباية 284 a*
جبّة 102 a, 848 a$_g$
جَبَرَ (أكمل) 178 a
جَبَرَ نقصان 326 b, 737 b
جَبْر 91 b, 145 b, 171 a
جَبْروت 4 b, 197 a, 213 a, 444 a, 758 b, 784 a, 815 a*
جبس 103 a
جَبَلَ (خلق) 55 b, 169 b, 409 a, 814 b*, 825 b*, 880 a$_g$
جَبَلٌ 460 b*, 479 a
جبل الزيتون 774 b
جبل النسك 479 a
جُبْلَة 47b, 169 b, 335 a$_g$, 880 a$_g$
جَبَلِى 479 a
جَبْنَ 107 a, 729 a
جُبْنٌ (خوف) 107 a, 831 a*
جُبْنٌ (للأكل) 4 a, 650 a*
جُبْنٌ مقدّد (ناشف) 4 a, 650 a*, 742 b, 767 b
(جبنا سيرته) 153 b*
جَبْهَة 450 b
جَبَى 355 a, 382 b
جَبين 450 b
جَثا 96 b, 110 b, 279 b, 305 b*
جثّة 89 b*, 96 a, 103 a*, 113 a*, 584 a, 814 b
جَثَمَ 38 a, 332 b
جُثمان 376 a, 408 b$_g$, 888 b$_g$
جَحَدَ 777 b, 814 a*
جَحْدٌ 777 b
جُحْر 22 b, 179 a, 514a$_g$,, 515 a, 731 b, 894 a$_g$
جُحْر الثعبان 179 b
جَحْش 365 a
جَحود 565 a
جُحُود 199 a, 565 a, 688 b, 777 b
جَدّ (اجتهاد) 87 b
جَدّ (اجتهد) 15 b, 124 a*
جَدّ فى الأمر 829 a
جدّ 87 b
جداً 35 b, 158 a*, 182 a*, 459 a, 478 b, 656 b*, 701 a,b, 702 a
جداً جداً 35 b*
جدارٌ 310 a, 380 a, 756 a
جَدائل 693 b
جدال 686 b*, 839 b
جَدْبٌ 170 b, 264 a, 550 a, 555 a,, 581 a*, 610 b*, 720 b

الجلّد (السماء) 444 a
جَلَدٌ (لبات) 7 b, 444 a, 784 a
جلْدٌ 544 a*, 548 a
جلد بشرى 7 b
جلْد جمل 548 b
جلْد خام 548 b, 549 a
جلْد خروف 548 b
جلْد ذئب 25a
جلْد عجل 548 b
جلْد ماعز 548 b
جَلْدَة 554 a, 559 b*
جلْدة (كسوة) 548 b
جلْدة الكتاب 544 a*
جلْدى 548 b
جَلَسَ 332 b, 661 a,b, 662 a, 687 b*
جَلَسَ أرضاً 661 b
جَلَسَ ساكناً 722 b*
جَلَطَ (سَلَخَ) 519 b
جلْة (روث) 653 a*, 715 a
جَلِىَ 362 a, 493 b, 495 b
جليد 287 b_g, 540 b, 879 a_g
جليس 487 a, 597 a
جليل 37 a, 191 a, 359 a, 429 a
جَمّ 223 a, 235 b
جَمّ الفوائد 117 a
جماد 521 a
جماع 38 b, 768 b, 887 b_g
جماعة 68 a, 303 a, 386 b*
جماعة المحفل 386 b*
جماعة رهبانية 386 b*
جَمَالٌ 146 b, 337 a*, 339 a,b
جَمال الروح 339 a
جَمّال (راعى الجمال) 137 b, 731 b
جمّال (إبل) 731 b
جمالون 144 a*
جُمباز 852 b_g
جُمجُمة 9 b*, 866 b_g
جَمَحَ (للحصان) 216 a
جَمَدَ 252 b, 811 a, 821 a*
جَمَّدَ 446 a*, 475 b*, 540 b*
جَمَدانَة 3 a, 102 b*, 203 b, 593 a, 866 b_g
جَمَدانَة نحاس 105 b*
جَمْر 310 a, 324 a*, 737 a
جَمْرَة 114 b*, 553 a*, 737 a
جَمْعٌ 477 b
جَمَعَ (حصَدَ جَنَى) 524 b, 526 b, 760 b*, 787 b*, 814 a, 815 b*, 824 a
جَمَعَ المحصول 787 b*
جَنَد 341 b_g, 408 b_g, 883 a_g, 888 b_g
جسدانى 883 a_g, 888 b_g
جسدياً 888 b_g
جسْر (كوبرى) 308 b*, 380 a, 452 a*
جسْرٌ من التراب 241 b
جسم 7a, 408 b_g, 883 a_g, 888 b_g
جسمانى 888 b_g
جَسور 44 a, 451 b*, 670 b, 704 b, 732 a
جسيم 218 a, 223 a, 223 a
جَشَعٌ 366 b, 580 a
جَشِع 366 b, 456 b, 580 a
جُعالة (جائزة) 18 b
جُعْبَة 162 b, 350 b, 381 b
جعدة رومية (نبات) 252 b
جعران 3 b*
جَعَلَ 39 b, 65 a, 84 b, 469 b*, 507 b, 517 b
جَعَلَ ... أملساً 372 b
جَعَلَ ... عِبْرَةً 397 b*
جَعَلَ ... لائقاً 412 a
جَعَلَ على 82 a, 517 b, 518 a
جَعَلَ فى قلبه 507 b
جعة (بيرة) 372 a, 661 a, 690 a*
جغرافى 852 b_g
جغرافيا 852 b_g
جَفّ 23 b, 246 a, 483 a, 586 a*, 599 a*, 603 b, 615 a, 727 b*
جَفا 245 b, 556 a, 716 b
جَفاء 556 a
جفاء الوجه 588 a
جَفاف 157b, 172a, 483 b, 581 a*, 599 a*, 603 b, 720 b, 726 a*
جَفَّفَ 19 b, 23 b, 246 a, 486 a, 533 b*
جفْن 25 b, 414 a
جفون 96 b, 374 a, 397 b*
جَلا (دَغَلَ) 172 b*, 333 b, 372 b, 419 a*, 465 a
جلاء 275 a, 406 a*
جلايْة 102 b
جلاّد 486 b, 557 a
جَلَبَ 403 b, 413 a
جَلَبَ إهانة على 336 b*
جَلَبَ على 81 b, 82 a*, 82 b, 224 a, 404 b
جَلَبَ لِ 153 b
جلباب 102 b, 740 b
جلْبان (نوع بقول) 703 b, 796 a*
جَلَبَة 579 b
جلجلة (وَقْع حوافر الخيول) 764 b
جُروح 818 b
جَرَى 81 a, 503 b, 819 b
جَرَى نحوَ 300 b*, 301 a*, 503 b, 819 b
جَرَى وراء 301 a*,b*
جَرْىٌ 301 b*, 504 b, 728a, 820 a
جَرَى (حدث) 606 b
جَرَى لِ 606 b
جَرَى (سالَ) 590 b*
جرىء 451 b*, 732 b
جريان 406 b
جريح 494 b, 498 a
جريد النخل 18 a, 22 b, 23 a, 559 a, 563 b
جَزٌّ 557 a*, 566 a, 589 b, 598 b, 605 a, 817 a*, 824 a, 827 a
جزْء 824 b
جزء 109a, 110a, 250a, 270 a, 274b, 294 b*, 297 b*, 304 a*, 306 a*, 456 b, 505 a,b, 506 b
الجزء الداخلى 427 b*
الجزء العلوى (الفوقانى) 290 a*, 469 b*
جزء خشبى فى الطاحونة 297 b*
جزء صغير (شوية) 590 a*
جزء فى الطاحونة 792 a*
جزء محدود 826 a
جزء من 526a, 527b, 660a
جزء من حديقة 551 b*
جزء من قميص 297 b*
جزء (فى الكسور) 246 b, 449 b
جَزْءاً 505 a, 589 b
جزاء 94 b*, 466 a, 473 b*, 514b, 560 a,b
جزّار 18 b, 335 b, 550 b
جَزَعٌ 597 a
جَزَعَ 729 a, 831 a
جَزَعٌ 579 a, 729 a
جَزَع القلب 579 a
جزلات 740 b
جزلة 552 a*
جَزَمَ 70 b, 608 a
جَزْماً (حتماً) 609 a
جزيرة 168 a, 207 b_g, 873 a_g
جزيرة فيلا 294 a
جزيل 191 a, 223 a
جزية 601 b*, 728 b
جَسٌ 224 b, 740 a, 815 a*
جسارة 122 a, 704 b, 732 a
جسامة 223 b, 758 b

جودٌ 194 a
جودة (الفوق) 419 b
جورٌ (ظلم) 238 b, 754 a*, 760 a, 804 b
جَوْرَب 102 b
جوز (من الهامش) 102 b
الجوزاء (كوكب) 369 b, 393 b
جوزة المر 12 a
جُوزيَ 560 b
جوعان 685 a*, 693 a
جُوف 205 b
جوف السفينة 247 a
جَوْفَ 214 b, 499 b, 583 a, 589 b, 593 b
جُوفة (جَمْع) 153 a
جوقة موسيقى 895 a_g
جَوْلان 116 b
جَوْهَر (حجر كريم) 7 a, 150 a
جَوْهَر (طبيعة، كُنْه) 263 b_g, 519 a, 876 a_g
جَيْبٌ 415 a, 737 a
جَيِّد 193 b, 194 a, 212 b*, 217 a, 395b, 863 b_g
جَيِّدٌ لكَ 335 a
جَيِّداً 189 b, 193 b, 194 a, 418 a, 863 b_g
جَيِّدة 863 b_g
جير 866 b_g
جيران 58 b, 309 a*, 450 a*
جيرة 309 a*, 312 a*
جيفة 584 a
جيل 780 b*, 781 b, 852 a_g
جيوب انفية 737 a,b, 739 b, 794 b*

جنزبيل 4 a
جنس (نوع) 852 a_g
جنسية 309 a*
جَنَّنَ 125 a*, 607 b
جنوب 127a, 318 b
جنوب شرقي 318 b
جنوب غربي 318 b
جنوبي البحر 318 b
جنوباً 31 a, 318 b
جنون 125 a, 370 a, 870 a_g
جنون البطن 125 a*
جَنَى 68 a, 98 a*, 105 a*, 114 a*, 235 a, 354 b*,413 a*, 526 b, 535 b, 540 a*, 600 b, 737 b*, 738 a*, 760 b*, 778 a*, 787 b*, 795 b, 814 a, 824 a
جَنَى الفائض 397 b
جَنَيٌ 526 b, 536 a, 600 b, 824 a
جَنِيَّة 369 a_g, 883 b_g
جنين 139 a
جهاد 139 b, 157 a, 844a_g
جهاراً 271 b
جهاز (أثاث) 381 a
جهاز العُرْس (شوار) 217 b*
جهالة 352 a, 395 a
جهة 73 a, 133 b, 308 b*, 335 b, 341 b, 427 b*, 469 a*, 590 b*, 601 b*
الجهات الأربع 336 a
جهة أخرى 336 a
جهة الشرق 318 b, 544 b*
جهة الجنوب 308 b*, 341 b
جُهْدَ 13 a*, 14 b
جَهْراً 271 b
جَهَّزَ 71 b, 338 b*, 353 b, 357 a, 380 a, 381 a, 428 a, 471 a, 762 b, 785 b
جَهَّزَ فراشاً 501 b
جَهَلَ 36 a, 94 a, 146 b, 411 a,
جَهْلٌ 13 a, b, 36 a, 392 a, 411 b
جَهْلَ 395 a
جهنم 852 a_g
جواب (رد) 279 a*
جواب (رسالة) 22 b, 773 b
جوار 312 a*
جواز سفر 359 a
جَوَّال 160a, 360b
جوالٌ 782 a, 793 b*, 816 a*
جوال بصل 188 b
جوانب (ضلوع) 397 a, 400 a
جوانتي 732 b, 752 a, 832 a*
جُوَّانيّ 345 b

جَمَعَ (خَزَنَ ضَمَّ) 525 b, 680 b
جَمَعَ (لَمَّ) 54b, 55b, 59a,b, 361 b*, 382 b, 386 b*, 407 a, 410 b*, 413 a*, 460 b*, 536 a*, 539 a, 807 a*, 814 a, 824 b*
جَمَعَ الضرائب 787 b*
جَمَعَ (وَفَّقَ) 724 b
جَمْعٌ (حصاد) 526 b, 787 b*
جَمْعٌ (لَمٌّ) 532 a, 723 a, 749 b, 735 b*
جَمْع الضرائب (أو الصدقات) 284 a*
جَمْعٌ (جمهور) 153 a
جَمْعٌ لخمير 196 b*
جمعية 68 a, 413 b*
جَمَلٌ 731 b, 791 a*, 792 a*
جَمَلٌ صغير 793 a*
جُمَّلَ (زَيَّنَ) 337 a*, 339 a, 471 a
جُمَّل (حبل غليظ) 140 a, 221 a
جُمْلَة (عبارة) 749 b, 868 a_g
جمهور 120 a_g, 153 a, 868 a_g
جَموح 5 b
جُموحٌ 5 b, 322 a
جُمودٌ 241 b
جُمود القلب 252 b
جَمَّز 3 a, 35 a*
جميزة 217 b, 886 b_g
جميع 257 b, 452 a
الجميع 452 b
جميل 37 b, 201 b, 339 a,b, 418 a, 471 a
الجميل 201 b
جميل العينين 339 b
جميل الوجه 191 b, 197 b*
جميلة 339 b
الجميلة 37 b, 201 b*
جميلة الوجه 201 b*, 339 b*, 705 b*
جُنْ 125 a, 607 b
جنٌ 88 b
جناح 448 b, 455 b*, 754 a*, 810 b
جَنايني 809 a
جَنْبَ 259 a, 508 b, 518 a, 519 a
جَنْبٌ 397 a*, 400 a
جَنَحَ 309 b, 321 a, 719 a
جَنَحَ إلى 309 a
جَنْحَ 448 b
جَنْدَ 139 b, 249 a
جُنْدُب 341 a, 818 b*
جَنْدَلٌ 119 b, 139 b
جندي 139 b
جندية 139 b

ح

حالد 309 b, 322 a

حالض 336 b*, 409 b*, 594 a

حالط 380 a, 748 b, 756 a, 756 a*

حالط متوسط 748 b, 750 a, 756 a

حالك 555 a, 595 b*, 613 a, 649 a*, 651 a*

حائل 125 b

حائل للنور 125 b

حابّى 597 b, 691 a,b, 766 b, 803 a

حاجب العين 39 a*, 149 b, 188 b*

حاجب المحكمة 727 b

حاجَجَ 347 a, 394 b, 811 b

حاجز 67 a, 740 a*, 748 b, 750 a

حاجز متوسط 141a, 740 a*, 748 b, 756 a

حاجز (للماء) 452 a*

حالَة (حمّارة) 134 a, 401 b
حانِث 533 b
حانِق 220 a*, 760 a
حانوتى 113 a
حاوَرَ 108 a, 115 b, 839 b
حاوَلَ 14 a, 298 b, 463 b, 675 b, 781 a*, 826 a
حاوَلَ أن 754 b*, 826 b
حاوَلَ قدر المستطاع 462 a
حاوى (ساحر) 175 b
حاوى (مستودع) 604 b
حاويات ناقلة 275 b
حايَلَ 58 b, 68 a, 111 b
حايِلْ (فعل أمر) 69 b
حَبّ (حبوب) 36 b, 142 a, 622 b
حَبّ الرشاد (نبات . عطارة) 579 a*, 579 b, 808 b
حَبّ العزيز 23 a, 26 a
حَبّ الهال 579 b
حُبّ 142 b*, 144 a, 145 a*, 277 b
حُبّ شديد 701 a
حَبا (يحبو) 887 a$_g$
حَبا على الأرض 44 a, 887a$_g$
حَبّال (صانع الحبال) 90 b, 221 b
حَبّة (حبوب) 33 b*, 36 b*, 194 a*, 196 b, 566 b
حَبّة البَرَكة (الحبّة السوداء) 120 b
حَبّة خردل 196 b
حَبّة رمل 598 a
حَبّة عنب 196 b
حَبّة قمح 196 b, 566 b
حَبْذَ لِـ 693 a*
حِبْر (مداد) 144 a$_g$, 769 a, 870 b$_g$
حَبَرَة 382 b, 407 a
حَبَسَ 66 b, 67 a, 233 b, 235 a, 386 a, 409 b, 534 a, 536 a*, 570 b, 680 a, 725 b
حَبْسٌ (عَزْل) 536 a*, 571 a
حَبْسٌ (سِجْن) 595 a
حَبَكٌ 693 b
حَبَكَةٌ 717 b
حَبَلٌ 23 b, 266 a*, 522 b*
حَبِلَ 23 b
حَبِلَ بِـ 266 a*, 522 b*
حَبِلَت 23 b, 35a, 522 b*, 511b
حَبِلَ 522 b*
حَبَلٌ 40 b, 137 a*,b*, 217 b*, 221 a, 227 b*
حَبْل الساقية 341 b*
حَبْل الشبكة 221 b, 314a

حافة 9 a, 323 b, 303 a, 398 a*, 401 b, 516 b, 651 a, 671 b, 673 b, 803 b
حافة البئر 326 a
حافة الجب 401 b
حافة الشقة 323 b
على حافة 44 a
على حافة البحر 372 a
على حافة الوادى 372 a
حالِبى 67 b, 460 b*
حالِد على 152 a
حالَ 58 a, 69 a, 80 b, 81 a, 421 b, 461 a*, 482 a*, 536 b, 757 b*, 778 b*
حالَمَ 651 b, 652 a
حالَ دون 613 a, 822 a
حالٌ 308 b, 319 b, 631 b, 656 b*
حالاً 2 b$_g$, 253 a, 343 b, 387 b*, 413 b, 634 a*, 797 b*, 845 a$_g$
حالَلَ (الخطايا) 26 b
حالِم 501 a
حالة 375 b
حالياً 327 a
حامَ 255 a, 415 a, 723 b*
حامِض 689 a
حامِل (حُبْلَى) 133 a, 142 a, 522 b*
حامل (دعامة ، مسند) 243 a*, 565 a
حامل (رافِع) 481 a*, 525 b, 618 b
حامل أخبار 265 b*, 592 b, 619 a
حامل البشرى 564 a
حامل الثمر 618 b
حامل الخمر 243 a*
حامل الرمح 619 a
حامل الطعام أو العليق 243 b*
حامل الطيب 618 b
حامل العصا 557 a
حامل المشعل 619 a
حامل النبر 197 b*, 619 a
حامل الهم 331 a, 619 a
الحاملون 614 a
حامى عن 197 b, 604 b, 837 b
حامِى (حادَ) 59 a, 166 a, 172 b, 477 a, 744 a, 783 a
حامِى (حارَ) 461 b*, 733 a, 766 b*,
حامى القلب والوجدان 737 a, 767 a
حامِى (ناصر) 197 b, 604 b, 714 b
حانَ 214 b, 496 b
حانَ الوقت 195 b, 196 a*
حانَ ولادته 776 a
حانَت ولادتها 155 b*, 787 a*

حاجة (احتياج) 554 b, 895 a$_g$
حاجة (شىء) 685 a
حادّ (حامِى) 59 a, 166 a, 172 b, 451 b, 477 a*, 744 a, 783 a
حادّ (مُرهَف) 560 b, 565 b
حادَ 304 b*, 309 a, 316 b, 321 a, 663 a
حادَ عن 108 a*, 281 b*, 309 b, 321 b, 317b, 438 b, 663 a
حادث لِـ 586 b
حادثة 478 b*
حاذق 345 a, 461 b*, 560 b, 565 b, 580 b, 582 b, 584 a
حاذق فى حرفة ما 344 b
حاذى 71 a, 612 a
حارّ 635 b, 639 b
حارَبَ 28 a, 140 a, 156 a, 158 a*, 245 a, 803 b, 837 b
حارَبَ عن 158 a, 837 b
حارس 8 a, 10 b, 247 a*, 252 b, 316 a*, 328 a
حارس الباب 323 b
حارق 329 a, 766 b
حارة 309 a, 311 b, 314 b, 636 b
حارة الروم 309 b, 311 b
حارة اليهود 636 a
حارة زويلة 309 a
حازَ 4 b, 554 b, 770 a
حازم 609 a
حاسَبَ 532 b, 621 b, 683 a
حاسِب 53 b, 532 b
حاسِب النجوم 532 b
حاسِم 550 b
حاسّة 44 a$_g$, 858 b$_g$
حاسّة اللمس 759 b
حاشا 180 b*, 181 a*, 184 b, 185 a, 212 a, 607 a
حاشا لى 605 b*, 607 a
حاشِر نفسه 232 b
حاشية (طرف الثوب) 403 b, 415 a, 803 b
حاصَرَ 115 a, 233 b, 235 a, 381 a, 431 a, 533 a*, 534 a, 808 a
حاصل (جَمْع) 441 a
حاضِر (موجود) 135 a, 153 b, 309 a, 312 a,b, 314 b, 479 b, 513 a, 586 b
حاضِن 686 a*
حافِر الحيوان 34 b*, 79 b, 314 a, 816 b
حافَظَ على 328 a, 413 a, 672 b
حافِظ 328 a, 468 b

حدالة 3 b, 9 b
حداجة (سرج الجمل) 565 a
حَدّاد 22 a, 96 a
حَدّاد أورمة 650 a
حِدادٌ (حُزْنٌ) 666 a
حَدّادون 22 a
حَدّان (للسيف) 378 a
حدائق 816 a*, 826 a*
حدّايات 65 a
حَدَثٌ (صبي) 3 b
حَدَثٌ (أمر، شأن) 72 a
حَدَثَ 603 a*, 606 b, 781 b*
حَدَثَ لِ 606 b
حَدُثَ 348 b, 493 a
حَدَدَ 56 a, 70 b, 72 b, 484 a*, 573 a, 601 a
حَدَّدَ اجراً 22 b, 337a
حَدَّدَ الثمن 357 a, 549 a*
حَدَّدَ قصداً 357 a
حَدَّدَ معا 72 a
حَدَّدَ ميعاداً 199 b
حَدَّدَ (أقامَ حَدّاً) 840 a
حَدَقَة العين 3 b, 4 a, 74a
حَدَقَ فى 49 b, 144 b
حِدَّة 783 a*
حِدَّة الكلام 787 a
حدود 449 b*, 710 a*, 803 b
حَديث (جديد) 9 a, 21 b, 545 b*
حديث السن 21 b
حَديثٌ (كلام) 349 a, 350 a
حديث مُشاع 616 b
حديثاً 21 b
حديد 21 a, 286 a, 291 b*
حديدى 21 a
حديقة 581 b*, 815 a*, 826 a
حذاء 67 b, 460 b*
حَذَرٌ 673 a*
حَذِرٌ 673 a*
حَذِرَ 672 b, 673 b
حَذَرَ 473 b*, 645 a
حَذَفَ 408 a, 408 b*, 507 b, 509 a, 517 b, 518 b, 790 b
حَذَفَ من 526 b
حذالة 580 b
حَذَقٌ 344 a
حَذَقَ 483 a*, 582 b
حَرٌّ 272 b*, 317 a,b, 323 a*
حَرٌّ 865 a_g
حَرٌّ لافح (شديد) 197 a, 324 a, 549 a,

حَجَرٌ 37 b*, 473 b, 528 b
حجر المسَنّ 529 a, 845 a_g, 849 a_g
حَجَر أصم 528 b
حَجَر الرَّجْم 681 a*b
حَجَر الرَّحَى 528 b, 367 a, 528 b, 871 a_g, 872 a_g,b_g
حَجَر الصوّان 107 b, 391 b
حَجَر الطاحونة 104 b*
حَجَر الكحل 19 b
الحَجَر المصرى (صلصال) 182 b
حَجَر رخام 529 a
حَجَر صخرى 528 b
حَجَر طَحْن 528 b
حَجَر كريم 7 a, 37 b*, 142 b*, 150 a, 392 a, 529 a
حَجَر كهرمان 528 b
حَجَر لؤلؤ 528 b
حَجَر منحوت 589 b
حِجْرٌ 5 a, 650 a*
حَجَرى 528 b
حُجْرَة 133 b, 320 b, 865 b_g
حُجْرَة الخبيز 320 b
حُجْرَة الخزين (الكوار) 889 a_g
الحُجْرَة الداخلية (زنزانة) 320 b
حُجْرَة الطعام (المائدة) 480 a, 496 a
حُجْرَة النوم 433 b_g, 866 a_g, 889 a_g
الحُجْرَة الوسطانية 427 b*
حُجْرَة منعزلة (قلاية) 320 b
حَجَرىّ 528 b
حَجَزَ 4 b, 5 b, 233 b, 235 a, 440 a, 534 a, 570 b, 579 b*
حَجْزٌ 6 a, 440 b
حَجَلَ 65 a*
حَجْم 636 b, 818 a*
حُجّة (عقد) 308 b*, 312 a, 345 a*, 856 a_g
حِجّة (عذر) 130 a, 395 a, 858 b_g
حَدٌّ (طرف) 14 a
حَدّ السلاح 323 b, 326 b
حَدّ السيف 326 b, 332 a, 437 a
حدٌّ (مفرد حدود) 72 b
حَدّ أقصى 518a
حَدّ فاصل 280b
حَدٌّ (تُخم) 64 a, 134 a*, 468 b*
حَدٌّ (نهاية) 178 a
حَدٌّ (حَجَز) 534 a
حَدٌّ من (قلّل) 351 a
حِدْ (فعل أمر) 309 b*, 321 b
حَدّاة (طائر جارح) 64 b, 469 b*

حَبْل القياس 221 b, 573 a
الحَبْل المتلوت 323 b
حَبْل المرسى 119 a, 122 b
حَبْل المركب 320 b
حَبْل المساحة 221 b
حَبْل الهلْب 119 a, 122 b
حَبْل تقسيم الميراث 221 b
حَبْل طويل 568 b
حَبْل غليظ 140 a, 221 a, 617 a
حَبْل كتان 221 b
حَبْل لقياس الأرض 92 a*
حَبْل ليف 221 b, 572 b
حُبْلى 23 b, 28b, 142 b, 522 b*
حبوب 36 b, 142 a, 566 b
حبوب اللقاح 768 b
حبيب 145 a, 145 b*, 596 b
حبيبة 596 b
(حِبّة) 119 b, 416 b
حَتَحَتَ 589 b
حتماً 161 a, 608 b, 609 a
حَتَمَ 70 b
حتى 90 b, 91 b, 180 b*, 200 a, 225 a, 250 a, 308 b*, 542 b, 543 b, 547 b, 556 a, 628 b, 642 b, 700 a*, 707 a*, 737 b*, 741 b, 742 a, 749 a
حتى ...أيضاً 95 a, 200 a
حتى أنْ 724 a_g, 735 b, 896 b_g
حتى إذا 742 a
حتى الآن 700 a*, 858 b_g
حتى النهاية 543 a
حتى بالكاد 308 b
حتى كمال 775 b
حتى لا 212 a, 250 a, 456 a*, 742 a
حتى لو 231 b*
حتى هنا 134 b
حتى وقت ... 196 a
حتى ولو 327 b, 711 b, 735 b
حَثَّ 63 a, 200 b, 456 a*, 473 b*, 474 a*, 515 b, 560 b, 582 b, 587 a, 645 a, 714 a*,776 b*, 784 b*, 787 b*, 829 a
حَثْ 485 b*, 515 b
حجاب (تعويذة، تميمة) 297 b*, 382 a, 893 b_g
حجاب (سِتْر) 125 b, 588 b*, 864 b_g
الحجاب الحاجز 101 a*
حَجَبَ 125 b*, 132 b*, 365 b, 520 b 721 b, 727 b
حَجَبَ الضوء 710 a
حَجَبَ عن 520 b
حَجْبٌ 727 b

حَسِبَ نفسه 147 a
حَسَبْ (مثل، كما) 92 a_g, 208 a* 632 a, 657 a*, 689 b*, 864 a_g, 881 b_g
حَسَبْ اصول 281 a
حَسَبْ الظاهر 256 a
حَسَبْ اللائق 221 a
حَسَبْ المفيد 221 a
حَسَبْ المناسب 221 a
حَسَبْ الوجه 690 b
حَسَبْ رأيي 147 b
حَسَبْ رغبة 51 a
حَسَبْ ضمن 531 b, 532 a*
حَسَبْ عادة 409 b, 437 a*
حَسَبْ كل 506b
حَسَبْ كل مرة 388 a
حَسَبْ نوع 154 b
حَسَبْ وصية 244 a
حِسْبان النفس 147 a
حَسَدَ 24 b, 80 b, 114 b*, 515 b, 892 a_g
حَسَدٌ 24 b, 492 b_g, 515 b, 892 a_g
حَسْرَة 157 b, 268 a*, 269 a
حَسَكٌ 11 b*, 360 b, 393 a, 581 b*
حَسَمَ 275a, 279a, 407 b, 408 a, 473b, 566 b, 608 a
حَسَن (جميل ، جيِّد) 37 a,b, 193 b, 194 a, 201 b, 212 b*, 217 a, 471 a, 863 b_g
الحَسَن 201 b
حَسَن الصورة 375 b
حَسُنَ 339 a
حَسَّنَ 339 b, 471 a
حُسْنٌ (جَمالٌ) 146 b, 337 a*, 339 a,b
حَسَناً 193 b, 339 b, 863 b_g
حَسَنَة (جميلة ، جيدة) 863 b_g
الحسنة (الحسناء) 37 b, 201 b*
حَسَنَة (شامة) 62 a, 455 b*, 4566 b*
حَسَنَة (صَدَقَة) 192 a, 377 a
حَسود 24 b, 80 b
حَشَدَ 68 b, 386 b*, 807 b
حَشْدٌ 68 b, 153 a
حَشَرَ 238 b*, 540 b*, 807 b
حَشَرَ نفسه 232 b, 529 a, 772 b
حشرة 103 a*, 123 a
حشرة الفراش 291 b*, 738 a
حشرة تصيب المحاصيل 510 b
حشرة تصيب الخراف 360 b
حَشْرَجَة (الموت) 632 b, 660 a*
حِشْرى 73 b*, 232 b
حِشْمَة 471 a, 577 b, 598 a, 769 a

حركة دائرية 104 a
حركات 622 a,b
حَرَمَ 172 a, 509 b*, 519 b, 561 a*, 563 b*, 585 a,b, 603 b, 610 b*, 619 a, 622 a, 790 a, 846 a_g
حَرَمَ من 306a, 537a, 539b, 584 b*, 610 b*, 613 b*, 601a, 624 b, 703 a*, 803 a
حَرْمٌ 608 b, 609 a, 846 a_g
حِرْمان 585 b, 608 b, 609 a, 624 b
حُرَّة 317 a
الحروف الساكنة 392 a
حروف المتحركة 391 b, 392 a
حرير 564 a, 581 b*
حريص 429 a
حَرِيف (ماهر) 344 a
حريق 114 b*, 329 a, 390 b
حُرِّيَّة 317 a, 323 a*
حَزَّ (قَطَعَ) 526 b, 796 b*, 826 b*, 830 a*
حَزْفى 23 b, 268 b, 836 b
حِزام 23 a, 138 b*, 171 b, 172 a*, 174 a, 179 b, 644 a, 723 b*, 810 b, 860 b_g
الحَزانى (جمع الحزين) 158 a, 671 a
حَزَمَ 14 b, 170 b, 715 a*, 726 a*
حِزْمة 102 a*, 137 a*, 138 a, 145 b, 151 b, 152 a, 165 b, 510 b, 515 b, 583 a
حِزْمة بوص 138 a*
حِزْمة جريد 546 b*
حِزْمة خضار 262 b*, 583 a
حِزْمة شعير 515 b
حِزْمة عشب 583 a
حِزْمة قش 92 a
حِزْمة قصب 92 b
حِزْمة هزيلة 515 b
حَزَنَ 157 a,b, 429 b, 456 b*, 579 a, 635 a, 666 a
حَزَنَ على 268 a*, 524 a, 666 a
حُزْنٌ 157 a,b, 163 b*, 300 a*, 524 b, 539 b, 564 b, 579 a, 635 a, 666 a,b, 671 a, 869 b_g
حزين 157 b, 163 a,b, 476 b*, 568 a, 579 a, 584 a, 655 a*, 664 b
حَسٌّ (شَعَرٌ) 417 a, 484 b*, 553 b, 759 b
حِساب 532 a,b, 849 a_g
الحِسان 201 b*
حَسَبٌ 39 a, 53 b, 531 a, 532 a*
حَسِبَ (اعتَبَرَ ، ظَنَّ) 147 a, 162 b, 233 a, 448 a, 518 a, 531 a
حَسِبَ انْ 146 b, 531 a
حَسِبَ كَ (حَسِبَ مثل) 508 b, 531 a, 532 a

865 a_g
حُرّاث 400 b
حرارة 92 a, 129 b, 633 a, 639 b, 687 b*, 766 b*, 788 b, 865 a_g
حرارة القلب 766 b*, 767 b
حرارة النفس 129 b
حُرّاس 262 b, 263 a
حراسة 10 a, 328 a, 594 b, 652 b*
حَرّاق (لادغ) 329 a, 745 a, 766 b*, 788 b
حَرْبٌ 22 a, 28 a, 276 a
حرباء 15 b
حَرْبَة 125a, 191 b, 196 b, 580 a, 869 a_g
حَرَثَ 371 a*, 400 b
حَرْثٌ 400 b
حردون (سحلية) 7 b, 16 a, 648 a*, 649 a*
حَرَّرَ (أعتَقَ) 258 b*, 272 b*, 283 b*, 295 a*, 299 a*, 317 a, 498 b
حَرَّرَ (نَسَخَ) 423 a,
حَرَّرَ عقداً 357 b
حَرَسَ 9a, 327 b, 328 a,b, 594 a,b, 660 b
حرشفة السمك 98 b, 564 b, 567 b, 582 a*, 851 b_g
حَرِصَ 10 a, 652 b*, 710 b*, 850 a_g
حَرِصَ أن 429 a
حَرِصَ على 672 b*
حِرْصٌ 10 b, 536 a*, 749 b
حَرَّضَ 58 b, 263 b*, 397 a, 446 a*, 466 b, 473 b*, 515 b, 560 b, 582 b, 587 a, 695 b, 829 a
حَرَّضَ أن 473 a*
حَرَّضَ ضد 467 a
حَرَّضَ على 429 a
حَرْفَ 320 b, 334 b*, 499 b, 796 a*, 832 a*
حَرْفٌ 90 b, 425 a, 601 a
حَرْف قسم 544 a, 559 a
حِرْفة 34 b*, 83 b
حِرْفي 83 b
حَرَقَ 742 b
حَرَقٌ (كَيٌّ) 788 b
حَرَقان 430 b*
حُرْقَة 486 b, 733 a, 767 a, 788 b
حُرْقَة العطش 2 b
حُرْقَة القلب 447 b, 486 b
حَرَكَ 100 a, 297 a*
حَرَّكَ إلى أعلا 620 b*
حَرَّكَ إلى الخلف 620 b*
حركة 100 b, 295 b*, 303 b*, 574 a*

حَفْلَة 386 b
حفلات خمر 586 b, 587 a
حِفْنَة (كمية) 614 b, 731 b, 751 b*, 792 b, 794 b, 807 b
حفنتان 751 b*
حفيد 569 a
حَقٌّ 142 b*, 143 a, 150 a,b, 845 a_g
حُقٌّ (علبة) 401 a
حُقّ البخور 37 a, 188 a
حُقّ الفخذ 251 b
حَقّاً 1 b, 16 b, 142 b*, 150 b, 161 a, 193 b*, 226 b, 250 a, 327 a, 356 b, 427 a_g, 459 a,b, 478 b
حَقّاني 150 b
حقائق 143 a
حقارة 107 a, 118 b*, 351 b, 790 a*
حِقْبَة 364 b
حَقَدَ 781 a
حِقْدٌ 138 b, 781 a
حَقَّرَ 57 a, 216 a*, 420 a, 435 b*, 487 b*, 790 a
حَقَّقَ 641 b, 754 b*, 811 b
حَقَّقَ بواسطة (أكّدَ) 443 b
حَقْل 34 b*, 79 a, 84 a, 84 a, 89 a*, 102 a, 186 b, 354 a, 362 a, 420 a, 667a
حَقْل لبن 79 a, 97 a
حَقْل زيتون 79 a
حَقْل عنب 3 b
حَقْل غاب 92 b
حَقْل قصب 92 b
حَقْل قمح 79 a, 393 b
حَقْو 98 b
حَقود 27 b, 138 b, 781 a
حُقوق 143 a
حَقْوَيْن 839 a
حَقيبة 12 b
حَقيبة حريمي 420 b*
حقيبة كتب 621 b
حقير 365 b*, 380 b, 429 a, 511 a, 593 a, 752 b*, 758 a*, 773 a, 790 a, 819 b*, 856 a_g
الحقير 570 a, 611 a
حقير الهيئة 570 a
حقيقة 444 a, 845 a_g
حقيقة الايمان (صحته) 444 a
حقيقة الكلام (صحته) 444 a
حقيقي 131b, 139a, 416a, 845 a_g
حقيقية 845 a_g
حكّ 629 b, 639 a, 640 a, 646 b, 675 a*, 693 a*, 695 b*, 715 a*, 727 a*

حَضَرَ عملاً 395 b
حَضَري 316 b
حَضَنَ 164 a, 169 a, 230 b*, 527 a*
حِضْنٌ 3 b, 5 a, 96 b, 97 a, 105 b*, 456 a*, 460 b*, 466 b*, 467 b*, 650 a*
حضور 75 b, 312 b
حَضيض 86 b*, 184 b*, 760 a
في الحضيض 43 b
حَطّ (أنزل) 281 a, 309 b, 487 a*, 507 a, 517 b, 675 b, 680 a
حَطّ الرّحال 104 a
حَطّ (من شأن) 471 b*, 509 a, 730 a, 790 a
حَطّاب 101 b*, 112 b, 324 a
حِطام 284 a, 416 b
حَطَبٌ 122 b, 129 b, 324 a, 329 a, 796 a*, 799 b*, 808 a*
حَطَب الزيتون 774 b
حَطْحَطَ 281 a, 596 a
حَطَّمَ 112 b, 114 a, 128 b, 132 b*, 242 a*, 248 b, 249 b, 280 a, 283 b, 284 a, 333 b, 633 a, 640 b, 641 a, 645 b, 659 b*,663 b*, 664 b*, 686 b*, 715 a*, 722 b*, 790 b, 798 b, 818 b
حَطّة 545 b, 870 b_g
حظائر 14 a
حَظِيَ بـ 441 a
حَظِيَ باهتمام 324 b*
حظيرة 14 a, 57 a, 232 b, 238 a, 444 b*, 545 b
حَفّار 101 b, 790 b*
حفاض الحائض 491 a
حَفَرَ (فَحَتَ) 24 a*, 227 b, 501 a, 546 a*, 551 b, 561 a, 561 b*, 575 a*, 583 a, 599 b, 600 a, 790 b, 820 b, 833 b*
حَفَرَ بئراً 561 a*
حَفَرَ حفرة 561 a*
حَفَرَ (نَحَتَ) 93 b, 101 b, 297 a*, 302 a*, 495 a, 499 b
حَفْرٌ (فَحْتٌ) 575 a*, 820 b
حَفْرٌ (نَحْتٌ) 101 b
حُفْرَة 567 b, 574 b, 599 b, 752 b*, 892 a_g, 893 a_g, 894 a_g
حُفْرَة ضيقة 743 b*
حَفِظَ 10 a, 486 a, 507 b, 517 b, 652 b*
حَفِظَ من (صان) 328 a
حَفِظَ عن ظهر قلب 746 a*, 801 a
حِفْظٌ 10 a, 444b, 652 b*, 653 a*, 749 b
حَفْل زفاف 561 b
حَفْل زواج 561 b
حفل شراب 401 b

حشيش (عشب) 259 b, 367 a, 374 a, 410 b, 895 a_g, 882a
حشيش العقرب (نبات) 261 b*, 367 a*
حشيش ناشف (علف للماشية) 591 b
حِشْيَة (وسادة) 582 a*
حصان 673 b, 846 b_g
حَصّاد 526 b, 536 a, 791 a, 824 b
حَصّاد 216b, 526 b, 536 a, 791 a, 824 b
حِصار 233 a*, 233 b, 234 a, 431 a, 439 b, 534 a, 808 a
حَصاة 2 b
حَصَدَ 114 a, 235 a, 413 a*, 524 b, 526 b, 535 b, 540 a*, 738 a*, 760 b*,778 a*, 787 b*, 795 b, 814 a, 815 b, 824 a
حَصَرَ 5 b, 53 b, 233 b, 573 a
حَصَرَ الفكر 602 b
حُصْرُم 3 b*, 35 a*, 35 b, 562 a
حَصَلَ (حَدَثَ) 606 b, 746 a, 781 b*
حَصَلَ لِـ 441 a, 497 a
حَصَلَ على (نال) 139 a, 462 a, 554 b, 745 b*, 748 b
حَصَلَ على تأييد 444 a
حَصَلَ على خدمة 489 b, 838 b
حَصَلَ على معرفة 352 a
حَصَلَ (استوعب) 298 b*, 482 b*
حَصَلَ دروسه 482 b
حَصَلَ (جَبى) 355 a, 382 b
حَصَلَ الضرائب 407 a, 601 b
حَصَلَ لنفسه 482 b
حَصَلَ (أدرك) 440 b
حَصَنَ 390 a
حِصْن 134 a*, 156 b, 234 a*, 390 a, 444 a, 535 a, 536 b
حِصّة الدرس 698 a*, 705 a
حِصّة (جزء، نصيب) 304 a*, 456 b, 503 b, 505 a
حَصَوات 709 a*
حُصول 554 b
حُصون 817 b
حَصيرَة 60 b, 62 a, 296 a*, 300 a*, 433 b*, 455 a*, 458 a*
حَصين 234 a*, 444 b, 762 a
حَضّ 263 b*, 466 b, 473 b*, 515 b, 645 a
حَضّ على 467 a, 473 b*
حضانة (مكان) 548 a
حَضَرَ (جاء) 75 a, 153 b, 312 a
حَضَروا معاً 312 a
حَضَرَ اجتماع 413 b*
حَضَرَ (جَهَّزَ) 380 a, 785 b

653 a*, 670 b*, 781 a, 857 b$_g$ — خَمَّاة — 127 a*, 130 a
خَمَّاة الخطية — 130 a
خَمَّاة الطين — 130 a
خمًا (والد الزوج) — 584 b, 585 b*, 601 b*
خماة — 584 b, 601 b
حمار — 34 b*, 46 a, 78 a, 365 a
حمار أبكم — 350 a
حمار أنثى (أتان) — 78 a
حمار بَرّي — 78 a
حمار خشبي (مسند) — 137 a
حمار ذكر — 78 a
حمار وحشي — 19 a*, 78 a, 479 a, 695 b*, 721 a*
حمارة (أتان) — 86 b
خَمَاسٌ — 41 a, 129 b, 173 b, 263 b*, 329 a, 483 a*, 484 b*, 639 b, 733 a, 766 b*, 767 b, 788 b
خَمَاسَة — 41 a, 129 b, 484 b*
خَمَاض (نبات) — 743 a
خَمَالة — 36 a, 118 b*, 352 a, 395 a
خَمَال (شِمَال) — 2 a, 45 a, 619 a, 681 a
خَمَّال الأسية — 137 a
خَمَّام — 134 b, 369 b
خَمَامَة — 821 b
حِماية — 18 b*, 197 b, 244 a, 604 b, 605 a
خَمَدَ — 271 b, 377 a, 565 b
خَمْدٌ — 377 a, 565 b
خَمْرٌ (قلي) — 663 b*, 833 b*
خُمُر (أسفلت) — 142 a
خَمْسَ — 41 b, 263 b*, 515 b, 829 a
جيش — 667 b*
خَمْصَ — 246 a*, 486 a, 492 b, 742 b, 767 b, 789 b
خُمُص — 42 b, 92 b*, 791 a*
خُمُص مقلي — 663 b*, 791 a*, 794 a*
خَمِضَ — 662 b, 689 a*
جِمْضِي — 695 a
خَمُقَ — 36 a, 94 a, 395 a
خَمْقَ — 395 a
خَمَلَ — 35 a, 45 a, 295 b*, 306 a*, 431 a,b, 464 a, 480 b, 481 a*, 524 b, 526 a, 618 a, 619 b
خَمَلَ انباء سارة — 683 b
خَمَلَ العار عن — 707 b
خَمَلَ الهَمّ — 931 a
خَمَلَ خارجاً — 525 a, 618 b, 620 b*
خَمَلَ خطية (أو ذنب) — 212 b
خَمَلَ شبه — 62 b

خَلْبَة الجهاد — 615 a*
خَلْبَة المصارعة — 615 a, 837 b
خَلْبَة سباق — 134 a, 301 b*
جِلْبَة — 3 a, 454 a, 789 b
خَلَفَ — 7 a, 233 b, 534 a
خَلَفَ كذباً — 534 b
خَلْفَ — 7 b, 437 b, 449 b*, 534 a
خَلْفٌ (جِلْفان) — 7 a, 334 b
خَلْفٌ كاذب — 543 a
خَلْفاء — 14 b, 22 b, 90 b, 402 b*, 449 b, 510 a, 815 a
خَلَقٌ (فرط) — 3 a, 568b, 624b, 775b
خَلَقَ — 565 a, 582 a, 598 b, 605 a, 632 a, 644 b, 824 a, 827 a
خَلَقَ الرأس — 557 a*, 561 a, 566 a, 567 a, 598 b, 605 a, 632 a, 644 b, 772 b
خَلَقَ الذقن — 565 a
خَلَقَ الشعر — 556 b*, 598 b*
خَلَقَ اللحية — 166 a, 598 b
خَلَقَ (طانَ) — 649 a
خَلْقٌ — 89 b*, 91 a, 92 b*, 102 a, 172 b, 557 a, 591 b*
خَلَقَة — 3 a, 9 b, 83a, 103 b, 131 a, 310 b, 617 b, 649 b
خَلَلَ — 583 b
خَلَمَ — 291 b*, 296 a*, 303 b*, 312 b, 491 b, 500 b, 501 a
خُلْمَ — 312 b, 501 a
جِلْمَ (طول البال) — 532 a, 648 b*, 653 a* 781 a
خَلَمَة الثدي — 30a, 91a, 512 a, 803 b
خَلَّة (اناء) — 791 b*
خُلَّة (بدلة) — 131 b, 886 a$_g$
خُلَّة بيضاء — 253 b
خُلْو — 650 a*, 660 b, 685 a, 694 a
خُلْو المذاق — 213 b, 215 b
خَلوب — 472 a*
خلوة — 201 b*
خلوة الحديث — 201 b*
الحلوين — 201 b*
خَلَى لِ — 687 a
خَلِيَ (احلوْ) — 803 a
خَلِي (أعطى حلاوة) — 687 a
خُلِيّ — 123 b, 384 a
الخُلِيّ — 340 a
خُلِيّ فضة — 80 a
خُلِيّ ذهبية — 214 b
جِلْيات — 339 b
جِلْيَة — 80 a,b, 456 a*
خليم — 234 a, 317 a, 530 b, 648 b*,

حكاية — 349 a, 493 b, 712 a
حِكَّة (جَرَب) — 521 b$_g$, 630 b, 646 b, 715 b, 727 a*, 741 b, 895 b$_g$
حَكَمَ — 4 b, 395 b, 651 a,b
حَكَمَ بـ — 517 b
حَكَمَ ضد — 608 b
حَكَمَ على — 9 a, 443 a, 487 b*, 651 b, 730 a
حَكَمُ المباراة — 652 a
حَكَمَ (لَقَفَ) — 470 b
حُكْمٌ — 585b, 651 a,b, 652 a, 695 a*, 695 b, 718 b
حُكْمٌ عادل — 651 a
حُكْمٌ عنيف — 718 b
حُكْمٌ مفزع — 698 a
حِكَمٌ — 351 b
حُكَماء — 337 b
حِكْمَة — 82b, 92 a, 337 b, 330b, 395 a$_g$, 670 a*, 884 b$_g$
حِكْمَة العالم — 317b
حَكَى — 294 a*, 328 b, 348 a, 434 a, 436 a, 438 b*, 439 a, 464 b, 493 a, 736 a, 763 b, 771 a,b
حكيم — 92 a, 94 a, 199 b, 201 b*, 337 a,b, 352 b, 395 a$_g$, 648 b*, 670 a*, 737 a,b, 884 b$_g$
حكيمة — 337 b,
حَلّ (فكّ) — 20 a, 23 b, 24 b*, 26 b, 27 a, 28 a, 508 b, 518 b, 600 b
حَلّ (الخطايا) — 27 a
حَلّ (الصعوبات، أو المشاكل) — 27 a
حَلّ (الصوم) — 26 b
حَلّ قضية أو مشكلة — 215 b, 298 b*
حَلّ بـ (أصاب) — 75 b, 77 b, 206 b*, 497 a
حَلّ على (نَزَل) — 75 a, 77 a, 183 b, 206 b
حَلّ (سَكَن) — 261 a, 281 b
حَلّ مَحَل — 135 b
حَلّ ميعاده — 199 b
حَلّ
حَلّ أسر — 27 b
حَلاق — 644 b
حلاقة — 598 b
حِلاقة الشعر — 598 b
حَلال (عليك) — 312 b
حَلاّل — 27 b
حلاوة (المذاق) — 215 b, 685 a, 704 a
حلاوة العسل — 704 a
حَلَبَ — 472 a*, 663 b*, 696 a*, 705 b*, 722 a
حَلْبٌ — 722 a
حَلَبَةٌ

حَيا (عاش) 529 b
حَيًا 280 a, 377 b, 552a
حَيًا باحترام 428 b
حياء 577 a,b, 598 a
حياة 363 b, 529 b
حيّات (جمع حيّة) 656 a, 728 b
حياكة 421 a, 555 a
حيتان 4 b
حَيّة 703 b
حيث 46 a, 67 b, 135 a, 160 b
حيث أنّ 46 a, 654 a, 857 b_g
حيثما 135 a
حَيَّر 274 b, 292 b*, 304 a*,b*, 458 b, 478 a
حيرة 13 a*, 31 b, 304 b*, 478 a, 529 a, 655 a*
حيرة القلب 232 b*, 304 b*, 478 a
حَيْض 90 b, 96 b, 594 a
حيطة 850 a_g
حِيَل (جمع حيلة) 488 b
حيلة 89 a, 104 b
حَيلولة 440 b
حِيَلي 89 a, 105 a, 335 b, 341 a
حين (وقت) 253 a, 253 b*, 267 b, 363 b, 387 b*, 388 a*, 445 a*, 698 a*, 705 a
حين غِرّة 705 a
حينئذٍ 196 a, 226 b, 464 b_g, 890 b_g
حيناً (أحياناً) 254 a*
حينذاك 363 b
حينما 44 b, 49 b, 195 b, 214 b, 634 a, 698 b, 898 a_t
حيوان 860 b_g
حيوان مفترس (متوحش) 59 b_g, 861 a_g
حَيّي (خَجول) 577 b, 598 a

جِنْطة 25 b, 28 b, 393 b
حَنْظَل 119 a, 781 b
حنفية 694 a, 695 a*
حنفية مياه 187 a
حَنَقَ 142 a, 219 b*, 780 b
حُنْقٌ 142 a, 219 b*, 781 a
حَنَكٌ 591 b*
جِنْكة 353 a
حُنُوّ 12 a, 191 b, 380 b*
حَنون 193 a, 380 b*, 547 a
حَنين 144 a
حَوّاء 45 a
حَوانج 473 a
حوائط 756 a*
حوالى (وقت ما) 177 b*
حوالي (كذا) 177 b, 190 b
حَوالَيْن 116 a*
حوت 4 b, 99 b_g, 865 b_g
حَوْذَ 103 b, 297 a*, 309 b, 320 b
حَوْرَ (الكلام) 274 a, 295 b*
حوش (فِناء) 8 a*, 40 a, 232 b, 238 a, 541 a*
حوصلة 101 b, 126 b_g, 599 a*, 607 a*, 868 b_g
حوض 145 a, 152 b, 473 b, 786 a, 830 b*, 868 a_g
حوض الاستحمام 777 a
حوض سباحة 134 a
حوض غسيل 86 b, 315 b, 333 b, 777 a
حوض لغسيل الأرجل 77 b*
حَوْطَ 98 a, 104 a, 233 b, 381 a, 677 b, 738 a*, 758 a*
حَوْلَ 108 a*, 115 a*, 248 a, 274 a,b, 290 b*, 291 b*, 295 b*, 297 a*, 302 a*, 303 a*, 304 b*, 321 a, 359 a, 491 b, 499 b, 573 b*, 574 a, 587 a, 594 a*, 598 b, 607 a
حَوْلَ إلى 108 a*, 105b, 272 b*, 274 b, 302 b*, 500 a
حَوْلَ عن 108 a*, 321 b, 338 a, 438 b, 500 a
حَوْلَ عزمه عن 429 b
حَوْلَ وجهه 691 a, 705 b
حَوْلَ 114 b, 116 b, 626 b, 634 a*
حَوْلِيّ (ابن سنة) 324 a*
حَوْمَ 716 b*
حَوَى (اكتنَفَ) 525 b, 526 a
حَيّ (ناحية) 64 a, 73 a, 309 a
حَيّ (عائش) 232 b, 529 b
حَيّ العا (نبات طبي) 103 b, 515 a

حَمَلَ شيئاً وهو عائم 685 b*
حَمَلَ طفلاً 686 a*
حَمَلَ لواء 481 a*
حَمَلَ مسئوليته 618 a
حُمِلَ مع 561 a*
حَمَلٌ (خروف) 676 b*, 677 a
حَمْلٌ (حَبَل) 522 b*
حَمْلٌ (رفع) 619 a
حَمْلٌ (احتضان) 686 a*
حِمْلٌ 2a, 7b, 14 a*, 45 a, 708 a, 709 b
حِمْلٌ جَمَل 731 b*
حَمُلَ 58 a, 233 a, 235 a*, 299 b*, 431 b, 482 a, 480 b, 487 b*, 523 a, 533 b, 537 a*
حَمَلَتْ (حَبلت) 40 b, 522 b*
حَمْلَة 254 b
حَمْلَقَ 34 b*, 50 a, 64 b*, 86 b, 179 a, 232 a
حَمْلَقَ بذهول (بدهشة ، باندهاش) 65 b, 73 a, 232 b, 529 a
حَمْلَقَ فى 87 a, 384 b, 765 b*
حَمْلَقَة 766 a
حُمَة العقرب 393 a
حَمو (صهر) 584 b, 601 b
حُمُوّ (حرارة) 475 b*, 486 a, 766 b*, 788 b
حُمُوّ الروح 766 b*, 767 b
حمولة 1 b, 8 b, 45 a, 58 a
حَمَى (دافَع) 197 b
حَمَى (سَتَرَ ، ظَلَّلَ ، وقى) 648 b*, 656 a*, 714 a
حَمِيَ (سَخُنَ) 179 a*, 475 b*, 486 a, 639 b, 742 b, 766 b*, 777 a*, 783 a
حَمَّى (أحْمَى ، سَخَّنَ) 494 b
حَمَّى (غَسَلَ) 720a 730 b*, 737 b, 776 b
حُمّى 367 a, 639 b, 647 a, 687 b*
حِمْيَة 173 b, 329 a, 483 a*, 639 b, 783 a*, 788 b
حِمْيَة القلب 263 b*, 639 b
حَمير 46 a, 48 a
حَنان 12 b, 144 a, 191 b, 380 b*
الحَنايا (بير السَّلَّم) 90 b
حَنَثٌ 534 b
حَنْثٌ 534 b
حنجرة 557 a, 591 b*
حَندقوق (نبات) 341 b
حَندقوق مصرى 294 a
حَنَشٌ (ثعبان) 370 b*
حَنَطَ 112 b, 113 a

خ

خائب 553 a

خائر 27 b, 124 a, 250 b, 363 b*, 407 a*, 416 a, 589 a*, 759 a

خائر القلب 309 b, 344 a, 416 a

خائر القوى 13 b, 344 a, 790 a

خائف 469 b*, 470 a*, 579 a, 584 a, 705 a

خائن 70 a, 238 b, 844 a,

خابَ 553 a

خابَ ظنكَ 554 b

خابور خشبى 119 b, 581 a

خا 107 b*, 228 b*, 617 b

خادم 26 a, 188 a, 480b, 546 b, 563 a, 563 b*, 581 a*, 643 a*,

خَبَطَ بيديه (صَفَق) 617 a*
خَبَطَ على 110 b
خَبَطَ 738 a
خَبْط الأيدى (تصفيق) 617 a*
خَبْطَة 96 a*, 110 b, 448 b, 470 a*, 611 a*, 617 a*
خَبَلٌ 478 a
خبيث 27 b, 89 a, 720 a
خَبير 343 b
الخَبير 410 b
خَبيز 6 b, 65 b, 475 b*, 789 b
خُبَّيزة 9 b, 11 b, 92 a, 580 b
خَبيصَة 119 a*, 121 b
ختان 353 b, 391 b
خَتَلَ 218 a
خَتَمَ 446 a, 456 a, 460 a*, 473 a, 481 b, 484 a*, 682 a
خِتْمٌ 444 b*, 445 b, 446 a, 456 a, 460 a*, 461 a, 473 a, 484 a*
خَتَنَ 350 b*, 353 a, 391 b
خَجَلَ 576 b, 577 b, 598 a
خَجَلٌ 577 a, 598 a
خَجْلان 598 a,b
الخَجْلان 598 a
خَجْلانَة 598 a
خجول 577 b
خَدّ (وجنة) 238 b, 258 a*, 261 b, 469 b
خِداع 105 a, 107 b*, 210 a, 238 b, 367b, 430 b, 516 b, 517 a*, 847 b_g
خَدّاع 105 a, 238 b, 430 b, 517 a
خُدّامه 505 b
خَدَرَ 216 b*, 398 a
خِدْر 134 a, 561 b
خَدَشَ 295 a*, 298 b*, 498 a, 567 a*, 610 b*, 615 a*, 798 b
خَدَشَ حياء 577 b
خَدْشٌ 298 b*, 498 a, 559 b, 601 a, 611 a*, 615 a*, 715 a,b
خَدَعَ 104 b, 218 a, 389 b, 748 a, 847 b_g
خُدِعَ 105 a*, 389 b
خَدَمَ 230 a, 304 a*, 505 b, 563 a, 581 a*, 713 a,b
خَدَمَ خدمة كهنوتية 505 b
خِدْمَة 288 a*, 505 b, 563 a, 853 b_g
خِدمة العين 775a
خِدْمَة اجبارية 4 a*
الخِدْمَة القائمة 442 b
خِدْمَة القدّاس 304 a*

خافَ من 671 b*, 704 b, 705 a*
خالٌ 385 a
خال (خالى ، فارغ للشىء) 513 b, 555 a,570 b
خال من 398 b*
خال من العكارة 416 a
خال (غير مشغول للشخص) 398 b, 399 a*
خال من الانزعاج والاضطراب 572 a
خال من الخطأ 615 a
خال من الشر 720 a
خال من الهم 398 b*
خالى البال 331 b
خالى الوفاض 630 a*
خالَةٌ 409 a
خالِد 168 a
الخالدون 543 b
خالِص (نقى) 261 b
خالَطَ 173 b
خالَفَ 70 a, 417 b, 598 b, 836 b
خالِق 318 a, 409 a, 433 b*
خابِد 798 a
خامس 454 a
خامسة 454 a
خانَ 237 a*, 681 a
خانة 179 b
خَبَا (للاشى) 796 b
خَبا نور العينين 415 b*
خَبّاً 111 b*, 124 a*, 132 b*, 512 b, 515 a, 520 a, 663 b, 696 a, 721 b
خَبّاز 6 b, 65 b, 96 b, 335 b, 433 b*, 523 b
خَبّازون 6 b
خَبَثُ المعادن 3 a
خُبْثٌ 24 b, 89 a, 105 a, 670 b*, 555 b, 712 b, 720 a, 863 a_g
خَبَرَ (دَرَى) 411 a
خَبَرٌ 265 b, 374 b, 417 b, 434 a, 576 a
خَبَرٌ سار 564 a, 580 b*
خِبْرَة 760 b*, 781 b*
خَبَزَ 65 b, 475 b*, 485 b*, 494 a, 789 b, 799 a*, 833 b*
خُبْز 229 a,b, 522 a, 523 b
خُبْز الصدقة 523 b
خُبْز جاف 523 b
خُبْزة (رغيف) 525 b
خَبَطَ 110 b, 114 a, 156 a,b, 248 b, 260 a, 617 a*, 675 b, 680 b, 706 b, 733 a, 734 b, 742 b, 753 b*, 794 a*, 819 b*
خَبْطَ 110 a

689 a*, 793 a*,b*, 816 b*
خادماً لِـ 689 a*
خادم ا 220 b, 546 b
خادمة 26 a, 794 a*
خارَ 26 b, 129 a, 269 a*, 276 b*, 280 a, 407 a, 419 b*, 509 a, 512 a, 607 b*, 759 a
خارَت قوته 13 b
خارج (ظرف مكان) 338 a
الخارج 23 b
خارج القطر (abroad) 562 b
خارج عن 24 a
خارج (آتياً إلى الخارج) 207 b
خارج خلال 207 b
خارج للقاء (للقاء ، لملاقاة) 207 b*
خارج على 207 b
خارج من (منبعث من) 207 b*
خارجاً 24 b
خارجاً عن 24 a, 338 a,b
خارجى 24 a
الخارجى 23 b, 338 a
خارق 476 b*
خازن (مخزنجى) 680 a
خازوق 7 a, 191 b*, 193 a*, 581 a
خاشِع 111 a
خاص 375 b, 391 b, 415 a
خاص بِـ 159 a
خاصتك 214 b
خاصتنا 214 b
خاصته 217 a
خاصتها 215 a
خاصتهم 215 a
خاصتى 214 b
خاص (للسر أو الكلام) 817 b
خاصرتين 839 a
خاصَمَ 156 b, 171 b, 245 a, 585 a, 602 b, 617 b, 721 a, 771 b, 832 b, 839 b
خاضَ فى 501 a
خاضِع 754 a*, 773 b
خاضع لِـ 312 b, 513 a
خاطَ 58 a, 69 a, 276 b, 461 a*, 482 a*, 778 b*
خاطَبَ 436 a, 464 b, 763 a
خاطَبَ باحترام 175 b
خاطَرَ 703 b, 726 b
خاطِىء 212 b, 846 b_g
خافَ 43 a, 216 a, 470 a*, 698 a*, 704 b
خافَ أن 704 b

خشبة الحياة 564 b
خشبة الصليب 297 b*
خشبة مكسورة 382 a*
خشبة يابسة 591 b
خشخاش 201 a
خَشِن 581 b, 733 b*, 734 b*
خشن الطباع 202 a, 228 a
خَشِيَ 671 b*, 784 b, 831 a
خَصٌ بِـ 424 a
خُصٌ 90 a, 510 b, 595 a*
خِصام 156 b, 157 a, 478 b, 585 a, 602 b, 721 b, 811 a, 839 b
خِصْبٌ 267 b*
خِصْرٌ 98 b*
خَصَّصَ 70 b, 273 a
خَصَّصَ بِـ 441 a, 503 a
خُصْلَة 510 b, 585 a*, 602 b, 730b
خُصْلَة شعر 121 b, 128 a*, 131 a, 199 b, 510 b, 578 b*, 807 a
خِصْم 245 a, 617 b, 847 a$_2$
خصوبة 330 b
خصوصي 415 a
خصومة 266 a*, 283 a, 602 b, 617 b, 839 b, 847 a$_2$
خِصْي 369 a
خِصِّيَة 2 b, 340 b, 774 b*
خصيتان 771 a
خُضار 258 a*, 262 b
خُضار للأكل 268 b
خُضار مُمتد أرضاً 752 a
خَضَّبَ 122 b*, 756 b
خُضْرَاوات 259 b, 273 b, 898 b$_2$
خُضْرَاوات للأكل 262 b
خُضْرَة 25 a, 258 a*, 258 b
الخُضْرَة 273 b
خُضْرى 262 b, 335 b, 341 a
خَضَعَ 244 b, 269 b*, 772 b, 773 b, 810 b, 811 b, 840 b
خضوع 57 a, 198 a, 518 b, 772 b, 811 a
خط (line) 369 a*
خط المحراث 60 b, 454 b*
خط ملاحي 617 b, 724 b
خط الاستواء 612 b
خط (فن الكتابة) 80 b, 425 a
الخط الصغير 752 a
الخط الكبير 752 a
خط اليد 425 a, 752 a
خَطأ 555 b*, 593 b, 615 a
خَطا (خطوة) 313 b, 509 b*, 511 a, 515 a, 578 b*
خُرْم ابرة 240 b
خُرْمَ 276 a
خرنوب (خَرُّوب) 748 b, 750 a, 793 a*, 820 b
خروج 76 b, 177 b, 186 a
خَرُوع 454 a*, 751 a
خروف 44 a, 523 b
خريف 498 a, 601 b
خُزامَة 439 b, 596 a*, 794 a*
خَزّان 145 a, 199 a*, 340 b*
خَزّان مياه 187 b, 215 b*
خَزانَة 344 b, 433 b
خزعبلات 616 a
خَزَف 20 b
خَزَفي 114 a*
خَزَقَ 461 a, 786 b, 818 b
خَزَنَ 680 a,b, 747 b*, 824 b*
خَزَنَ 68 a,b, 370 b, 386 b*, 413 a*, 432 b*, 519 a, 525 b, 680 a,b, 747 b*, 824 b*
خَزِيَ 576 b, 577 b, 598 a, 803 a
خِزْيٌ 487 b*, 577 a, 598 a, 607 b*, 730 a*, 730 b, 808 b
خَزين 519 a
خَسّ (نبات) 523 a, 540 a
خسارة 234 a, 234 b*, 308 b, 594 b*
خَسِرَ 234 b, 837 a, 839 a
خُسران النفس 430 b
خَسَفَ 273 a, 435 b*
خِسَّة 57 a
خُسوف 58 a
خُسوف القمر 58 a, 156 b
خشب 558 b
خشب اسكندراني 559 a
خشب الأثل 559 a
خشب الأرز 369 b, 558 b, 564 a
خشب الجميز 559 a
خشب الزوفا 559 a
خشب السّرو 369 b, 558 b
خشب الصّنّبر 559 a
خشب الصفصاف 559 a, 564 b
خشب الصنوبر 534b
خشب العُشار 558 b
خشب عطري 419 a*
خشب للحريق 346 a
خشب اللّبخ 556 b*, 559 a
خشب اللوز 558 b, 879 b$_2$
خشب النير 559 a
خشبة 382 a
خِدْمَة الكهنوت 563 a
خِدْمَة ا 220 b
خُدوشي 559 b, 715 b
خَديعَة 9 b$_2$, 104 b
خُذْ (فعل امر) 162 a
خُذْ فرصتك 364 a*
خَذَلَ 830 b*
خُذوا (فعل امر) 162 a, 185 b
خُذي (فعل امر) 142 b, 162 a
خَرّ (سَجَدَ) 279 b, 288 b*, 305 b*, 490 a
خَرّ على وجهه 288 b*, 678 b
خَرابٌ 170 b, 280 b, 284 a, 430 b, 581 a*, 589 a, 600 a, 614 b, 749 b, 783 a
خَرابات 555 a
خَرابة 555 a
خُرّاج 153 a*, 425 b
خَرّاط 346 b
خراطة 346 b
خُرافة 557 a*, 616 a
خُرافي 616 a
خَرائب 555 a
خَرِبَ 280 b, 430 a, 614 a, 729 b*
خَرب (خَرّبان) 128 a*, 262 b, 430 a, 555 a, 570 b, 589 a*, 614 b, 730 a*
خَرَّبَ 24 b*, 206a, 248 b, 280 a, 283 b, 359 a*, 429 b, 567 a, 588 b, 589 a, 593 b, 600 a*, 614 a, 729 b*, 730 a*
خَرْبَشَ 715 b
خرتيت 436 b
خَرَجَ 76 a, 176 b, 207 b, 318b, 347a, 368 a, 405 b, 558 a, 716 a
خَرَجَ بالصدفة 781 b*
خَرَجَ لملاقاة 76 b, 558 a, 665 a
خُرْج 12 b, 748 b*, 879 b$_2$
خَرْدَل 355 b*, 546 a*, 561 b
خَرَسٌ 32 a, 181 a*, 350 a
خُرْس 32 a
خَرَطَ 346 b
خروع 213 b
خَرَقَ 461 a, 476 b*, 484 a, 786 a*, 786 b, 818 b
خَرْقٌ 506 a, 551 b, 578 b*
خِرَقٌ 294 b*
خِرَق مقطعة 120 b*
خِرْقَة 291 a*, 456 b*, 475 a, 491 a
خَرَمَ 273 b*, 276 a
خُرْمٌ (ثقب) 240 b, 242 a*, 276 a,

خليط 73 b, 174 a
خليع 4 b, 17 a*, 27 b, 581 a, 744 b*
خليقة 55 b, 409 a, 433 b*, 480 a*, 867 a$_x$
خليل 613 b
خلية النحل 454 a*, 840 a*
خمّارة 54 a
خَمَدَ 183 b, 725 a*, 726 a
خَمْر 53 b
خَمْرى اللون 8 b
خمسة 454 a, 838 a*, 839 a*
خمسة عشر 454 a
خمسمائة 454 a
خمسون 428 b*, 445 b, 454 a*
الخمسين (عيد) 879 a$_x$
خَمَلَ 154 a*
خَمَّنَ 62 b, 151 a, 163 a, 448 a, 459 b*
خُمود 554 b
خُمول 154 a*, 753 b*
خميرة 55 a*, 109 a, 369 a*, 562 a
الخميس 454 a
خُنْ 247 a, 250 a*
خنازير 46 a
خنافة 64 a , 617 b, 811 a
خنزير 322 b
خنزير برّى 323 a, 479 a, 713 a*, 721 a*
خنزيرة 46 a
خندق 25 b, 57 a, 77 b, 137 a*, 551 b, 552 a
خِنصَر 340 b*, 355 a
خنفساء 4 a*, 792 b
خَنَقَ 238 b, 542 b
خَنَقَ نفسه 238 b, 542 b
خَنَقٌ 542 b
خوخ 292 a
خوذة 514 a
خوذة حديد 514 a
خورس (صف) 515 a$_x$, 520 b$_x$, 895 a$_x$,b$_x$
خوص 23 a
خوصة 23 a
خَوْضَ 342 b
خَوْضَ فى 501 a
خَوْفَ 196 b, 220 b, 562 a, 659 b, 709 b*
خَوْفٌ 216 b, 228 b, 400 a*, 562 a, 579 a, 659 b, 698 a*, 704 b, 709 b*
خَوْفٌ مباغت 216 b
خور (الحلال) 27 a

خِلافٌ 11 a
خِلاف (عكس) 500 b, 877 b$_x$
خِلاف ذلك 120 a, 320 a, 376 b
خِلافات 503 a, 741 a
خلال 682 b
خِلال الوقت 254 a*
خِلْسَةً 110 a, 189 b, 669 a, 805 a, 819 a
خِلْسَةً (اختطاف) 731 a
خَلُصَ 39 b, 222 a, 285 a, 468 a
خَلُصَ (انهى) 265 a*
خَلُصَ حق 473 a
خَلُصَ (نَجَا) 198 a, 217 b, 222 a, 337 a*, 342 b*, 361 a*, 390 b, 416 b*, 422 a, 468 a
خَلُصَ على (قضى على) 170 a
خَلُصَ من (انتشل) 562 b, 604 a
خَلَطَ 56 b, 58 a,b, 63 a, 64 a, 70 a, 73 a, 149 b*, 174 a, 443 a*, 450 a*, 483 b*, 484 b*
خَلْطٌ 64 b, 174 a, 469 a*, 484 b*
خَلَعَ 27 a, 28 a, 93 a*, 197 b, 203 a, 216 a, 217 b, 221 b, 265 a, 296 a*, 501 a, 519 a
خَلَعَ اسنانه 696 b
خَلَعَ ملابسه 512 a, 519 a, 700 b
خَلَعَ جسده (مات) 509 b
خَلَعَ عن 19 b, 47 b, 82 a, 109 b*, 620 a*
خَلْفَ 224 a, 289 a*, 336 a,b, 340 b, 490 b
خَلْفَ (أنجب) 155 a
خَلْفَ إرثاً لِ 507 b, 517 b
خَلْفَ وراءه 243 a, 281 b, 360 a, 421 a, 422 a, 519 a
خَلَقَ 55 b, 359 b, 385 b, 409 a, 825 b
خَلْقٌ 56 a, 409 a, 409 b*
خُلْقٌ 375 b
خُلِقَ 409 a
خَلَلٌ 73 b
خَلَلٌ 764 a
خَلْوَ 743 a*, 750 b
خَلْوَ البال 331 b
خَلْوَ رجل 313 b
خَلْوَ شغل 398 b, 399 a
خُلودٌ 146 b, 168 a, 430 b, 543 b
خَلْوَةٌ 514 a$_x$, 516 b, 894 a$_x$,b$_x$
خَلْوَة هادئة 731 b
خَلْى 507 b
خَلّى باله من 237 b
خَلّيها على ا 335 a, 508 a
خليج 105 a, 866 a$_x$

621 a*
خَطّاء 615 a
خَطّاف 482 b*, 717 b
خُطّافٌ 91 a, 579 b, 596 a*
خَطَبَ (ألقى كلمة) 205 a*, 436 a
خَطَبَ (للزواج) 224 b, 463 b*, 532 a, 719 b*
خَطَرَ 726 b
خَطَرَ على باله 432 b*
خَطَرَ فى باله 146 b
خَطَطَ 71 b, 415 a
خَطَفَ 482 a*, 526 a, 659 b, 693 b
خَطْفٌ 482 b*, 717 b
خِطّة 71 b, 601 b
خطوات 196 b
خطوبة 532 a, 719 b*
خطوة 439 a, 559 b, 564 b
خَطّى 444 b
خطيب (متكلم) 318 a, 537 a
خَطمية (اسم زهرة) 212 b*
خَطيّة 7 b$_x$, 212 a
خَفَّ 12 a*, 12 a, 13 a
خفاء 721 b
الخفاء 292 a, 722 a
خُفّاش 731 b, 738 b, 743 a, 796 b*, 804 b*, 812 a*, 826 a*
خَفَتَ (النور) 351 a
خفراء (جمع خفير) 262 b, 263 a
خَفَضَ 43 a, 82 a, 519 a
خَفَضَ 269 b*
خَفَّفَ 202 b, 453 a, 439 a
خَفَّفَ عن 12 a
خَفَقَ بجناحيه 730 b*, 791 b
خِفّة 12 a
خفير 247 a*, 262 b, 316 a*, 328 a, 703 a*, 884 a$_x$
خفيف 12 a, 339 a, 709 b*
خفيف العقل 686 b
خفيف (للملابس) 295 a*, 584 a, 610 b*
خِفّيّة 709 b
خِفْيَةً (فى الخفاء) 520 b, 721 b, 751 a*, 805 a
خِفْيَةً 520 b
خَلا 398 b, 399 a*
خَلاء 286 b*, 729 b*
خَلاصٌ 222 b, 285 b, 422 b, 468 b
خُلاصةٌ (اجمالى) 775 a
خُلاصةٌ (عصارة) 150 a, 187 a
خَلّاط 73 b
خَلاعة 4 b, 27 a, 285 b, 581 a, 738 b*

خيار 585 b*, 598 b*, 607 a, 610 b*
خيّاط 69 a, 318 a, 482 a*
خياطة 69 a
خيّال 78 a, 312 b, 578 a, 696 b
خيال المآتة 196 b, 216 b, 293 b
خيّال 3 a, 318 a
خيانة 322 a, 517 a*, 844 a$_8$
خير 194 a, 220 b
الخير 194 a
خيراً بِـ 193 b, 220 b, 391 b
خيرٌ من 49 b, 193 b
خيّر 217 a
خيرات 194 a, 221 a
خيرزان 14 b, 16 a, 90 b
خيط 58 a, 69 a, 461 a*, 482 a*, 598 b*
خيط 90 b, 580 a*, 668 a*, 697 b, 703 b, 723 b
خيط مبروم 90 b
خيمة 28 b, 99 b, 119 a*, 144 a, 514 a
خيول 673 a, 711 b*

دَجَلٌ 310 a, 341 b
دحديرة 371 a*, 371 b, 372 a
دَحْرَ 798 b, 799 a
دَحْرَجَ 371 b
دَحَضَ 837 b
دُخّان 2 a, 35 b, 107 b*, 111 b*, 132 b*, 516 b, 819 a, 828 a, 863 b$_g$
دَخَلَ 77 a, 176 b, 191 a, 207 a, 344 b, 368 a, 405 a, 558 a, 699 b*, 703 b*, 727 b*
دَخَلَ خِلْسَةً 235 b, 344 a, 420 b, 669 a*
دَخَلَ على (واقع) 558 b, 647 a
دَخَلَ في 232 b, 558 a
دَخْلٌ (ايراد) 77 a, 207 a
دُخلاء 428 a*
دَخَنَ 107 b*, 516 b, 567 a, 612 b, 828 a
دخول 77 a, 186 b, 519 a
دَرَأَ 218 b*, 440 b, 469 b*
درّاجة 314 a
دراسة 538 a
دراية 94 a, 411 a
دَرَبَ 339 b, 352 a, 461 a*, 481 b*
دَرْبٌ (طريق) 60 b, 565 a, 571 a, 572 b
دَرَجَ (سُلّم) 168 b, 484 a, 494 b, 498 a, 808 b*
دَرْجٌ (لفّة من البردى) 780 a
دُرْج البخور 37 a, 188 a
دُرْج الكتب 249 b
دَرَجَة (السُلّم) 294 b*, 295 a*, 483 a*, 484 a
دَرَجَة (رتبة) 484 a
دَرَسَ في (بَحَثَ) 173 b
دَرَسَ القمح 260 a, 346 a, 675 b
دَرْس القمح 676 b
دَرْس (حصّة) 537 a
دَرْس (عِبْرَة) 352 b
درع 123 b, 316 a*, 352 b*, 560 b, 632 a, 640 a, 644 a
درع حديد 501 b
درع واق للرجل 362 b*
دَرْفيل 446 b$_g$
دَرَك الحراسة (مَخفَر) 133 b, 328 a, 898 a$_g$
درمونة (نوع من السفن) 796 b*, 804 a*
درْهَم (عملة) 128 a, 372 a*, 449 b$_g$, 741 b, 806 b*, 889 b$_g$
دَرَى 411 a,b
دريس (عَلَف) 7 b, 591 b
دَسّ 219 a*
دسْت (قبّان) 316 a, 510 a, 894 a$_g$
دارَ ولَفَّ 115 a
دارٌ 14 a$_g$, 17 a, 34 a, 42 a, 53 a, 238 a, 309 a, 316 a*, 325 b*, 850 b$_g$
دار الاستماع (أو المحاكمة) 374 b
دار (داري) 411 b
دارَى 714 b*
داسَ 313 b, 641 a, 660 b*, 662 b, 675 b*, 694 b, 718 a*
داسَ برجليه 482 a*
داسَ بقدمه 249 b*, 313 b
داسَ على 432 b
داعٍ (داعي) 127 a*, 130 a
داعَبَ 402 a
دافَعَ عن 156 a, 197 b, 837 b
داكِن 166 a*
دالٌ على 294 a*
دالّة 411 a
دامَ 169 a
دامَ مع 536 b
دامِس (للظلام) 196 b
دامعة (للعين) 590 a
دانَ 730 a, 791 b*
داهَمَ 62 b, 479 b, 791 a*, 836 b*
داهَنَ 111 b, 389 b, 691 b
داوَمَ على 169 a, 823 a*
داوَى 288 b*, 490 a
دابة 60 b, 146 a*
دَبٌّ 419 b*, 551 a, 579 b*
دَبَّ على 100 a
دُبٌّ 119 a
دَبّابات الأرض (الزواحف) 543 a, 793 b
دبابير 648 a*
دَبّاغ الجلود 18 b, 19 a, 548 b
دَبْدَبَ 482 a*
دَبْر 113 b, 205 b, 331 a, 395 b, 463 b, 660 b, 739 a
دَبْر البيت 135 b*
دَبْر حيلة 104 b
دَبَّرَ خططاً ضد 147 a
دُبُر (مؤخرة) 490 b, 625 b
دَبَغَ (للجلود) 18 b, 23 b*, 26 b, 783 b*
دُبّة 11 b$_g$, 119 a, 849 a$_g$
دُبّور 5 a, 16 a, 521a, 648 a*, 721 a
دَبّوس 7 b, 105 b*
دَبيب 540 a
دثار 138 b*
دجاج ابيض 168 b*
دجاجة 7 a, 9 b*, 43 a, 791 b*
دجّال 310 a, 335 b, 341 b
د
دَأَبَ 481 a*, 484 a*
دَأْبٌ 93 b, 427 b*, 437 a*, 461 a*, 481 b*
دَأَلَجَ 371 b
داءٌ 602 b
دائر 108 b*
دائرة 104 b, 116 a,b
دائس 718 b
دائم 112 b, 151 b, 169 b, 170 b, 246 a*, 542 b*
الدائم 151 b, 169 b
دائم السرور 151 b
دائماً 159 a, 254 a*
دابّة 445 a*, 445 b
داخل 633 a, 636 a, 642 a,b, 700 a*
داخل الباب 700 b*
داخل الجبل 700 b*
داخل السماء 699 b*
داخل المكان 699 b*
الداخل (الجوّاني) 699 b*
الداخل (المتداخل) 727 b*
داخلي 700 b*
البرية الداخلية (الجوّانية) 700 a*
دادة 165 a, 548 a
دارَ 104 b, 107 a*, 114 b, 116 a, 295 b*, 495 b, 500 b, 777 a
دارَ بالسانية 115 a

793 b, 883 b$_x$, 886 b$_x$, 888a$_x$
دَمٌ 379 a
دماء 379 a
دمالة 660 b
دمالة الخُلُق 7 a
دَمار 284 a, 614 b
دماغ 8 a*
دَمامَة 791 a*
دَمابل منتفخة 96 a
دَمث الأخلاق 660 b
دَمْرَ 170 a, 262 a, 283 b, 333 b, 359 a*, 416 b, 491 b, 588 b, 614 a, 625 a, 654 a*
دمرو (بلدة بجوار المحلة الكبرى) 183 a*
دمسيسة (نبات) 849 a$_x$
دَمْعَ 41 a, 187 b, 322 b, 323 a*
دَمْعَةٌ 41 a, 322 b, 323 a*
دِمَل 96 a, 360 b*, 819 a, 838 b*
دمنهور (بلدة بالوجه البحرى) 838 b
دُموع 41 a, 322 b, 323 a*
دمياط (مدينة) 433 b
دميرة (فيضان النيل) 5 a, 35 b*
دُمْيَة 183 a
دَنا 61 a*, 487 a*, 644 b, 719 a*
دنا من 663 a, 719 a*
دناءة 107 a, 351 b, 761 b*, 790 a
دَنْدَنَ 740 b, 750 b*, 753 a*, 796 b*, 812 a*
دَنْدَنَة 740 b, 750 b
دَنَسٌ 17 b, 66 b, 477 a*, 534 a, 832 b
دَنِس 62 a, 394 b, 420 a, 458 a*, 733 a*, 789 b, 794 a, 832 b
دَنَسَ 17 b, 25 b, 28 a*, 62 a, 361 b, 394 b, 420 a, 458 a*, 534 a, 733 a*, 742 b*, 789 a*, 794 a, 832 b
دَنِيء 57 b, 380 b, 611 a,730 a, 761 b*
دنيا 61 b, 455 b*
الدنيا 452 b
الدنيا حر 636 a
دَها (أصاب) 441 a
دهاء 105 a, 353 a, 580 b
دهان 98 b
دَهْر 37 b, 859 b$_x$
دَهْرى 859 b$_x$
دهشة 31 b, 304 b*, 478 a
دهليز 8 a, 35 a, 97 b*, 294 b*, 494 b, 571 a, 596 a*, 648 a*, 666 b*
دَهَمَ 596 a
دَهَنَ 56 b, 74 b, 97 a, 120 a, 127 b*, 236 a, 408 b*, 450 b*, 469 a*, 484 b*, 537 a*, 733 a*, 789 a*
دُهْنٌ 74 b, 96 b, 98 b, 102 a*, 202 b,

دَفَعَ (سَدَّدَ) 149 a, 178 a,b, 295 a*, 481 b, 653 b
دفع الجزية (أو الضريبة) 728 b
دَفَعَ الأجرة 22 a, 667 b, 690 a*
دَفَعَ الدَيْن 481 b, 834 b
دَفَعَ الفدية 422 b
دَفَعَ ن 357 b, 694 b
دَفَعَ مصروفات 736 b*
دَفْعٌ 485 b*
دُفِعَ 178 a
دُفْعَةٌ 387 a, 395b
دُفْعَةٌ واحدة 388 a, 675 a, 847 b$_x$
دَفَنَ 57 b, 62 b, 67 a, 97 b, 103 a*, 103 b, 113 a, 114 a*, 458 b*, 477 b*
دَفْنٌ 113 a
دَفَّة 595 a, 663 a*, 676 b, 678 a*
دَقَّ (رَنَّ) 359 a
دَقَّ (طَحَنَ) 367 a, 449 a
دَقَّ (خَزَنَ) 457 b*, 461 a, 470 a*
دَقَّ مسامير 457 b*, 461 b
دَقَّ طوباً 287 a*, 473 b, 489 a
دَقَّ (طَحَنَ) 367 a
دَقَّ الطوب 287 a*, 489 a
دِقَّةٌ 536 a*, 580 b
دَفين 567 b
دَقيقٌ 227 a
دَقيق قمح 227 a
دَقيق شعير 227 a
دَقيق ناعم 568 b, 584 a
دَقيق (رفيع) 580 b, 585 b*
دَقيق (ماهر) 584 a
دقيقة (٦٠ ثانية) 393 a
دَكَّ (حَطَّمَ) 333 b*, 420 b*, 640 b
دَكَّ (داس) 675 b*
دَكَّ (سَمَّرَ) 457 b*, 476 a*
دِكَّة 465 a, 469 a
دَلَّ 78 b*, 151 a, 186 a, 405 b
دَلَّ على 497 a
دَنَّسَ على 402 a
دَلَعٌ 741 a
دَلَعَ 811 a
دُلفين (حيوان بحرى) 446 b$_x$
دَلَقَ 20 a, 275 b, 291 b*, 295 b*, 299 b*, 499 a, 788 a
دَلَكَ 124 b, 346 a, 642 b
دَلَّلَ 686 a, 811 a
دَلْوٌ 9 b*, 23 a*, 93 b, 102 a, 484 b*, 847 a$_x$
دَليل 150 b, 186 a, 650 b*, 661 a,

الدسقولية (قوانين الرسل) 854 a$_x$
دَسَمٌ 96 b, 98 b*, 100 b*, 101 a*, 202 b, 511a
دَسيم 97 a, 102 a*
دَسيسة 572 a
دَشْدَشَ 91 b, 567 a*, 798 a, 818 a, 820 a*
دَشَنَ 2 b
دُشْمَة 575 a
دشيشة 233 a*, 531 a
دَعْ (فعل أمر) 508 a
دَعا (سَمّى) 317 b, 322 b*
دَعا (طَلَبَ) 306 b, 474 a, 538 a,b, 840 b
دَعا (عَزَمَ) 427 a, 440 a*, 450 a*, 484 b*
دَعا (نادَى) 172 b*, 174 b, 175 a, 175 b*
دُعاء 175 b*
دَعارة 27 a
دُعامات 496 b, 506 a
دُعامة 122 b, 129 a*, 387 a*, 565 a, 724 b*, 728 a
دُعامة خشب 382 a
دَعاوَى 130 a
دَعَكَ 172 b*, 372 b, 384 a*, 419 a*, 629 b, 639 a, 642 b, 664 a*,b*, 684 b
دَعَكَ بالسنفرة 346 b*
دَعْكٌ 642 b
دَعَمَ 236 b, 237 a, 357 a, 359 b*, 380 b, 443 a, 604 b, 772 b
دِعَمٌ 89 b, 317 a, 857 b$_x$, 859 b$_x$
دَعْها (أتركها) 508 a
دَعْوَى 130 a, 349 a, 713 a
دَعْوَى قضائية 370 a*
دَغْدَغَ 22 b, 25 b, 28 b, 260 a, 646 b
دُغْرى (رأساً) 412 a, 413 a
دَغَلٌ (مفرد أدغال) 585 b
دُفَّ 96 b, 105 a*
دِفْء 687 b*
دَفَأَ 61 a*, 486 a, 633 a, 687 b*
دَفَّات (جمع دَفَّة) 676 b
دَفَسَ 63 a
دَفَعَ (أطلَقَ) 835 b
دَفَعَ (زَقَّ) 28 a, 403 b, 440 a*, 450 b*, 463 a, 469 b*, 484 b*, 485 b*, 684 b, 685 a*, 697 b*, 716 b*, 782 a, 784 b*, 799 a*, 807 b, 829 a
دَفَعَ إلى 404 b, 679 a, 680 b, 813 a
دَفَعَ إلى العُمق 185 a*
دَفَعَ السفينة إلى البحر 716 b*, 782 a, 827 a*
دَفَعَ نحو 482 b*, 485 b*, 829 a

دَوِيٌّ 124 b, 165 b, 359 a
دَوًى 128 a*, 359 a, 455 a*, 458 b*
ديار 14 a, 325 b*, 850 b$_g$
دَيَّان 318 a, 651 b, 867 a$_g$
ديباج 353 a
ديباجة 270 a
ديدبان 316 a*
دير 1 b, 8 b, 14 a, 871 b$_g$
ديك 3 a$_g$, 845 a$_g$
ديموقراطية 853 a$_g$
دَيْنٌ 895 a$_g$
دِينٌ 198 b
دينار 338 b, 342 b, 853 b$_g$, 883 a$_g$
دينونة 651 a,b, 652 a, 730 a*
دينونة أعظم 701 a
ديوان القضاء 465 a

371 b*, 537 a
دهن الأوز 523 a*
دِهن الأوز (نبات) 367 a*
دهن البهيمة (وقود) 537 a
دهن الخنزير 537 a
دهن الرأس 74 b
دهن البحْر 202 b
دهن دَسِم 101 a*, 202 b
دَوْوب 638 b
دَواء 288 a*, 433 b, 489 b
دواء شافى 433 b, 468 b
دواء طبى 363 a*
دواء مُهلِك 430 a*
دَواب 445 a*, 445 b
دَوّاسة 718 b
دَوام 99 b, 146 b, 169 a,b, 170 b, 536 b, 606 b
دَوامة 22 a*,104 b, 567 b
دوامة مالية 187 a*
دَواة 145 a
دَوْبَ 246 a*, 276 a, 639 a
دوبارة 172 a*, 697 b, 723 b
دوحة 101 a*, 343 a
دَوْدَ 354 b, 619 a
ودة 619 a
دودة القَزّ 564 a
دور (طابق فى منزل) 243 b, 632 a, 658 a*, 666 a*
دور (عَصْر . جيل) 780 b*, 781 b
دور الشمس والقمر 867 a$_g$
دور فى الخدمة 4 a*
دَوْر 491 b, 777 b
دَوران 104 a,b, 105 a, 116 a, 295 b*, 303 b*, 495 a, 500 b
دَوَران الساقية 116 a
دَوْرة 104 b*
دَوْرة الفلك 17 b*, 867 a$_g$
دِوْس 695 a, 718 b
دِستاريا 140 b, 559 b, 563 b
دِلاب 359 a*
دِلاب (عَجَلة) 90 a*, 96 a*, 773b
دولاب الساقية 17 a, 17 b*, 104 b*
دِم 125 b*
دِن (أقل) 43 b, 351 a
دِن (بلا) 248 a
دون جدوى 750 b
دون داعٍ 750 b*
دون غَسْل 777 a*
دون مقابل 750 b
دَوْنَ 428 a,b

ذراعٌ ونصف 763 a
ذَرّة (رمل أو غبار) 196 b, 393 b
ذُرّة (حبوب) 35 a
ذَرَفَ 289 a*, 305 b*, 631 a
ذَرْفٌ 306 a*
ذُرْوَة 103 a*, 129 b, 134 a, 599 a, 806 b
ذَرّى 60 a*, 203 a, 219 b, 361 a, 554 a, 567 a, 580 b, 592 b, 599 b, 612 b, 694 a*, 782 a,b
ذُرّيّة 155 b, 769 b*, 781 b
ذَقَن 165 b
ذكاء 92 a, 94 a, 670 b
ذَكَرٌ 695 b*, 721 a
ذَكَرُ الرّجُل 105 b, 134 a, 354 a*, 376 a*
ذَكَرَ (قال) 148 a, 435 b, 439 b
ذَكَرَ اسماً 311 a, 322 b*
ذَكَرَ الصدق 142 b*
ذَكَّرَ 148 a
ذَكِّرْ (فعل أمر) 148 a
ذَكَّرَ 147 b, 148 a,b, 308 a*
ذِكرا 148 b
ذِكرَى 148 a
ذكورة 696 a*, 721 a
ذكي 92 a, 670 b
ذَلّ 545 b
ذُلٌّ 223 b*, 611 b
ذُلٌّ 611 a
ذلك 44 b, 45 a, 158 b, 293 b*, 450 b
ذليل 57 b, 111 a
الذليل والذليلة 57 b
ذَمّ 11 a, 224 b, 348 a*, 348 b, 567 a, 617 b
ذَمٌّ 11 a,b , 611 b
ذَمّام 11 b
ذَنَبٌ 342 a, 361 a, 364 b
ذَنَب العقرب 807 a
ذَنَبٌ . 11 a, 212 a
ذهاب 716 b
ذَهَبَ 26 a*,b*, 176 a, 190 b, 715 b
ذَهَبٌ 214 a
ذَهَبٌ نقي 214 a
ذَهَبِي (صفة) 8 b, 214 a
ذِهْل 87 a, 229 b, 304 a*
ذِهْنٌ 94 a, 147 b, 678 a
ذهول 304 b*, 398 a*
ذو 286 a*
ذو أرجل طويلة 314 a
ذو الاسم الأعظم 310 b

ذ

ذئب 270 b
ذائب 27 b
ذائع الصيت 24 a, 392 b, 403 b
ذابَ 26 b, 246 a*, 276 a
ذابح 609 a
ذابل 117 b*, 120 a, 127 b*, 131 a, 230 a, 453 a*, 599 a*, 728 a*
ذات (نفس) 159 a, 159 b*, 629 a
ذاته 323 b
ذاقَ 449 b*, 481 a, 740 a, 752 b*, 803 a, 807 a
ذاهِب 22 b*
ذاهب وقادم 190 b
ذبابة 1 a*, 16 a
ذَبّاح 818 b
ذَبَحَ 544 a*, 550 b, 566 b, 589 b, 608 a, 610 b*, 615 b, 633 a, 640 a, 660 a*, 694 a*
ذَبْحٌ 609 a, 640 a,b, 646 a,b, 653 b*
ذُبْح 550 b
ذَبَلَ 131 a, 131 b*, 398 a, 453 a*, 615 a, 664 b*, 715 b*, 727 b*, 758 a, 773 b
ذُبول 127 b, 131 a, 259 b, 603 b, 615 a*, 750 b*, 755 a*
ذُبول النبات 603 b
ذُبول النفس 268 a*
ذَبيح 646 b, 653 b*
ذَبيحة 591 a*, 592 b, 603 b, 608 b, 610 b, 640 a, 808 a, 861 b
ذبيحة الإثم 615 a
ذراعٌ 141 b, 599 a, 607 a*, 770 b, 794 b*, 810 b

ذو أريحية 190 b
ذو باس 451 b
ذو جناح 448 b
ذو حرفة 650 a
ذو حيثية 210 a, 311 a, 759 a
ذو رأيين 378 a, 678 b
ذو صيت 316 b
ذو طعم حمضي 671 b
ذو عاهة 121 a, 131 b, 157 a, 734 b
ذو عين رمداء 678 b
ذو فروع 437 a
ذو فهم 671 b, 679 a*
ذو قبول 692 b
ذو قرابة 733 a
ذو قلب خفيف 678 a
ذو قلب مغلق 679 a
ذو قوة 316 b
ذو قيمة 181 b
ذو كلام معسول 214 a*
ذو كلامَيْن 350 a
ذو مركز 311 a, 316 b
ذو مكانة 708 b
ذو وداعة 317 a
ذوات الأربع 622 b
ذَوْقٌ 740 a, 752 b*, 807 a
ذوق (دماثة) 660 b
ذوو 190 b
ذَوَى (ذَبَلَ) 131 a, 715 b*
ذَيْل 342 a, 361 a, 364 b
ذَيْل الثوب 414 a

184 a,b, 279 a,b, 512 a, 670 b
راحة البال 426 b
راحة الضمير 184 a
راحة عظيمة 279 b*
راحة لا تفرغ 265 b
راحةٌ للمعوزين 184 a
راحة اليد (كفّ) 586 a, 614 b, 678 b*, 683 a*, 730 b*, 864 a$_g$
رازق 345 b, 362 a
رابب (عكارة) 122 b, 202 b, 316 b, 390 a
رابخ 27 b, 100 b, 322 a, 375 a, 444 a, 762 a
راسخ القلب 762 a
رابض تحت حِمْل 233 a
رابع التصميم 415 b
راصد 766 a
راصد النجوم 253 a
راض (راضى) 59 b, 69 b, 166 b, 451 b*, 452 b*, 483 b*, 565 a
راعى 6 b, 137 b, 164 b, 607 b*
راعى بقر (أو جاموس) 4 b
راعى خراف 137 b
راعى خنازير 137 b, 302a
راعى ماعز 137 b
راعى مواشى 137 b
رافع 467 b, 481 a*, 525 b
رافعة (ونش) 432 b
رافقَ 176 a
رافقَ فى السفر 177 b
راقبَ 78 b, 87 a*, 237 b, 764 b, 765 a, 838 b
راكب 432 b, 793 a
راكب السفينة 699 a*
راكب الفرس 793 a
راكودة (الإسندرية) 310 a
راكية نار 310 b
رام (رامى) 205 a, 446 a*, 681 a
رامى الأبناء 204 b
رامى الحربة 681 a
رامى الرمح 381 b, 390 b*
رامى السهم 204 b, 381 b
رامى الشبكة 204 b
رامى القوس 446 a*
رامح 829 b
راهب 112 b, 534 b, 871 b$_g$
راهبة 871 b$_g$
راهَنَ 509 b, 510 a
راوَدَ 360 b*, 389 b
راوندا (نبات طبى) 849 a$_g$

رأىٌ لا رجوع فيه 673 a*
رَأىٌ واحد 147 b, 669 b
رؤوس الشهور 391 b
رؤيا (حُلْم) 195 a, 312 b, 501 a, 696 b$_g$, 830 a, 897 b$_g$
الرؤيا (سِفْر) 848 a$_g$
رؤيا (منظر) 897 b$_g$
رئاسة 11 b, 14 b
رئة 25 b, 260 b*, 373 a
رئيس 8 a, 11 b$_g$, 14 b, 329 b*, 849 b$_g$
رئيس اساقفة 849 b$_g$
رئيس الشرطة 849 b$_g$
رئيس الطهاة 849 b$_g$
رئيس الملائكة 849 a$_g$
رئيس المتكأ 849 b$_g$
رئيس بنائين 849 b$_g$
رئيس دير 849 a$_g$
رئيس شمامسة 849 a$_g$
رئيس عشارين 849 b$_g$
رئيس كهنة 849 b$_g$
رئيس كهنة 849 b$_g$
رئيس لصوص 14 b
رئيس متوحدين 849 a$_g$
رئيس مجمع 849 b$_g$
رئيس مدينة 121 b*
رَؤوف 140 b, 193 a, 547 a
راء (والى) 195 a, 501 a
راعَى 582 a
رائحة 366 a, 400 a*
رائحة البخور 366 a
رائحة ذكية (طيبة) 213 b, 217 a, 366 a
رائحة عطرة 426 b*
رائحة كريهة 366 a
رائحة نتنة 366 a
رائع 597 b
رائق 391 b, 430 b*, 466 a
رابض 208 a*
رابَطَ 104 a
رابط الجأش 39 a, 228 b, 831 b
رابية 722 a
رائب 217 a
رائج 370 a, 386 a
راجع 439 a
راجل (مترَجّل) 313 a
راجم 529 a*
راحَ 26 a*, 190 b
راحَةٌ 154 a*, 162 a, 167 a, 183 b,

ر

راس 8 a, 9 b*, 14 b, 119 b, 772 a, 789 b
راس الزاوية 119 b, 789 b
راس السنة 14 b
راس جماعة أو دير 87 b*
راس مدبّبة 14 b, 437 a
راس (أرض داخلة فى البحر) 806 b
راساً (على طول) 413 a
راساً على عقب 767 a*
رافة 140 b, 547 a, 546 b
رَأى (نظر) 194 b
رَأى انّ 194 b
رَأى حلماً 491 b, 500 b, 501 a
رَأىٌ 73 a, 147 b, 374a, 484 b*, 593 b*, 670 b, 852 b$_g$
رَأىٌ غير متفق 70 a

رَجُلٌ عدو 329 b
رَجُلٌ عظيم (من الأكابر) 310 b
رَجُلٌ عقيم 13 b*
رَجُلٌ عِلْم 352 b
رَجُلٌ غريب 329 b
رَجُلٌ فِلاحة 266 b
رَجُلٌ لا يمكن ضبطه 4 b*
رَجُلٌ متقلّب 303 b*
رَجُلٌ مُسالِم 329 b
رَجُلٌ مشهِر 314 b
رَجُلٌ مونِخ 329 b
رَجُلٌ نَجّار 329 b
رِجْلٌ (قَدَم) 247 a*, 262 b*, 287 a*, 313 a, 488 b, 792 b
رِجْل الكبرياء 793 b
الرِّجْل اليمنى 252 a
رِجْلَة (نبات) 149 b
رَجَمَ 18 b, 361 b, 446 a*, 529 a, 675 b, 683 a
رَجْمَة 381 a*
رجوع 104 a, 108 b*, 439 a
رَحَابة (وسْع) 279 a,b
رَحَّالَ 341 b
رَحِبَ 258 b, 278 a
رَحْبَ بِـ 691 a, 705 b*
رَحْب (واسع) 260 a
رَحَلَ 26 a*, 175 b, 301 b*, 558 a, 716 a, 848 a$_x$
رحلة 177 a, 186 b, 275 a, 677 a*, 716 b, 848 a$_x$
رحلة بحرية 426 b*, 617 b, 724 b
رَحِمَ 191 a*, 192 a, 564 b
رَحِم المرأة 90 a*, 146 a*, 205 b, 233 a*, 235 a*, 238 b, 464 b*, 469 b, 871 b$_x$
رَحْمَة 191 a*, 191 b, 192 a,b, 193 a, 564 b
رَحوم 191 b, 193 a, 547 a
رَحومون 547 a*
رَحَى (طاحونة) 45 b, 168 b, 870 b$_x$
رَحَى الحرب 818 b
رَحيل 177 b, 275 a
رَحاء 167 a, 285 b, 498 b, 553 a
رُحام 138 b, 515 a, 870 a$_x$
رُحام أبيض 845 a$_x$
رَخاوَة 329 b, 811 a
رَخَص (طرى) 100 b*, 124 b, 273 b, 743 b
رُخصة (وثيقة) 888 a$_x$
رَخو 100 b*, 124 b, 373 a,b, 732 a, 515 a, 546 a, 583 a
رَبْعَة خشب 598 b
رَبْعَة سعف 583 a
رُبْع (١/٤) 270 b*, 623 a
رُبْع (فى اللحن) 406 a
ربما 11 b, 98 b, 148 b*
ربما أيضاً 327 b*
رُبوبيّة 813 b
رَبْوَة (تل) 55 b, 431 a*
رَبْوَة (عشرة آلاف) 56 b, 444 b*
رَبّى 82 a, 144 b, 164 b, 341 a*, 547 a,b, 565 b*, 587 a*, 839 a
رَبّى طفلاً 686 a*, 687 a*
رَبيب 547 b, 596 b
ربيب البيت 53 a
رَبيع 601 b
رَتَبَ 56 a, 70 b, 71 b, 357 a, 484 b*
رَتَّبَ نظاماً 357 a
رُتْبَة 484 a, 851 a$_x$
رَتِّلْ 521 a$_x$, 771 b, 895 a$_x$
رَتِّلْ (فعل أمر) 521 a$_x$, 895 a$_x$
رَثّ 117 b*, 291 a*, 294 b*, 491 a
رَثّا 192 a, 203 b
رثاء 192 a
رَجّ 165 b, 203 a, 212 b, 227 a
رَجا 97 b*, 103 b*, 111 b*, 660 a, 897 a$_x$
رَجا لأجل 840 b
رَجاء 112 b*, 389 a*, 474 b, 647 a$_x$, 660 a$_x$, 897 a$_x$
رَجّة 165 b
رَجَحَ على (فى الميزان) 404 b
رجْسٌ 66 b, 420 a, 534 a
رَجَعَ 98 a, 103 b, 104 a, 108 b*, 399 b*, 438 a, 439 a*, 472 b*, 525 b*
رَجَعَ إلى 500 a
رَجَعَ إلى الوراء 460 a*, 490 b, 504 a
رَجَعَ عن 99 a, 321 b, 438 b
رَجَعَ فـ... 390 b
رَجَعَ فى كلامه 320 b, 560 b, 598 b
رَجْعٌ 108 b*, 399 b*, 466 a*, 757b
رجْفَة 39 a, 165 b, 213 a
رَجُلٌ 329 a
رَجُلٌ بالغ 8 a, 193a
رَجُلٌ حلوى 329 a
رَجُلٌ سلام 329 b
رَجُلٌ شِراك (مقالب) 329 b*
رَجُلٌ صعيدى 319 a
رَجُلٌ صوته عال 793 a*
راى (نوع سمك) 318 a
راية 150 b, 647 b, 691 b
راية النصر 150 b
رايح جاى 190 b
رايح فين ؟ 191 a
رايش 202 b
رَبّ 756 a*, 813 a, 867 b$_x$
رب البيت 199 b
ربا 34 a, 152 b
رَبابَة 869 b$_x$
ربّانى 867 b$_x$
أهوال 332 a, 704 b
أهوال البحر 332 a
خَدَّدَ 56 a, 70 b, 72 b, 484 a*, 573 a, 601 a
خَدَّدَ ن 549 a*
خَدَّدَ معا 72 b
رباط 137 a*,b*, 138 a, 171 b, 182 b*, 378 b, 410 b, 445 b, 458 a, 477 b
رباط الأكتاف (الاسكيم) 138 b
رباط الجرح 171 b
رباط الحذاء 172 a
رباط الرقبة (كرافتة) 172 a
رباط الشركة 216 a*
رباط العربون 171 b
رباط النير 197 b
رباط سرج الخيل 172 b
رباطات 378 b
رَبَاطَة الجاش 444 a, 831 b
رَبّان السفينة 202 a
رَبّة 813 a
ربة البيت 199 b
رَبَحَ 668 a, 669 a, 770 a,b
رِبْحٌ 152 b, 668 a, 669 b, 701 b, 703 a, 770 b
رَبَضَ 104 a, 166 b, 237 a, 545 b
رَبَطَ 122 b, 132 b*, 145 a, 165 b, 169 a, 174 a, 359 b, 386 a, 410 a, 537 b, 541 b, 660 b*
رَبَطَ حبلاً 836 a
رَبَطَ حزماً 583 a
رَبَطَ كلاماً 349 b*
رَبَطَ بِـ 171 a,b, 172 a, 410 a, 725 b*
رَبَطَ فى 537 b
رَبَطَ من 410 a
رَبْطٌ 386 a, 410 b
رَبْط بالسُّحْر 172 a
رُبُط الدفّة 677 b
رَبْطَة (حزمة) 137 a*, 138 a*, 151 b, 152 a*, 165 b, 171 b, 182 b*,

رَصْعَ يدِ 421 a, 539 b
رَصيف 258 b
رَصين 697 a
رَضْ 121 a, 123 b, 131 b, 131 b*, 613 a, 798 b
رَضْ 123 a, 124 b
رضاعة 409 a
رَضَخَ 772 b
رَضَّضَ 280 a
رَضَعَ 101 a*, 161 b, 246 b, 359 a, 385 b, 409 a, 748 a*, 803 b
رَضِيَ 27 a, 48 b*, 69 a,b, 139 a*, 142 a, 217 a, 298 b*, 483 b*, 553 b, 566 a, 605 a, 664 b, 690 a*, 838 a
رَضِيَ أن 690 a*
رَضِيَ بِـ 183 b, 605 a, 838 a
رَضِيَ عن 690 a*, 838 a
رضى 69 b, 70 a, 142 a, 167 a, 263 a*, 311 b, 483 b*, 605 b, 606 a, 670 b, 725 a, 838 b
رضى ا 311 b
رَضيع 42 b, 241 b
رَطَبَ 127 a, 130 b*, 454 b, 512 a, 816 a*
رَطْب 98 b, 122 a, 124 b, 233 b, 273 b, 512 a, 732 a, 743 b, 811 a, 815 a*, 816 a*, 826 a*
رَطْل 868 b$_g$, 869 b$_g$
رُطوبَة 11 b, 13 a*, 122 b, 130 b
رُعاة 137 b, 608 b*, 611 b*
رَعّاش (نوع سمك) 469 b
رعاية 608 b*
رُعْبٌ 204 b, 228 b, 365 b, 400 a*, 478 a,b, 572 b, 659 b, 704 b, 709 b*
رَعْدٌ 290 a*, 708 b*
رعْدَةٌ 204 b, 228 b, 365 b, 400 a*, 563 a
رعْراع (نوع من العُشب) 514 a
رَعْرَعَة 330 b
رَعْشَة 204 b*, 213 a, 227 a, 365 b
رَعَى 1 a, 6 b, 136 a*, 138 a*, 144 b*, 164 a,b
رَعْيٌ 164 b
رَعِيَّة 238 a
رَغَاى 335 b
رَغِبَ 145 a, 242 a, 248 a, 277 a,b
رَغِبَ بشدّة 229 a
رَغْبَة 48 a, 242 a*, 277 b, 278 a, 617 a, 881 b$_g$, 882 b$_g$
رَغَد العَيْش 255 b*
رَغْمَ أنّ 863 b$_g$, 865 a$_g$
رَغْوَة 351 a*, 400 a, 425 b*
رَزين 359 a$_g$, 375 a, 648 b*, 696 b*, 811 b
رَسا (للسفن) 137 b*, 164 b
رسالة 22 b, 425 a, 858 a$_g$
رسالة مختومة 152 a
رَسّام 72 a, 425 b
رسامة 288 a*, 304 a*, 489 b, 496 b, 505 b, 894 b$_g$
رَسَخَ 237 a, 443 b
رَسَخَت قدمه 313 b
رَسَمَ (شرْطَنَ) 496 b, 505 b, 719 b*, 752 a
رَسَمَ شرْطونية 505 b
رَسَمَ (للرهبان) 172 a
رَسَمَ (صَوَّرَ) 125 b, 357 b, 415 a, 423 b, 456 a, 756 b
رَسَمَ علامة الصليب 601 a, 675 b
رَسَمَ (عَيْنَ) 70 b,
رَسَمَ خطّةً 72 a
رَسَمَ طريقاً 339 b
رَسَمَ على 71 a
رَسْمٌ 125 b, 757 a
رَسَنٌ (بِمَقْوَد) 183 a, 596 a
رُسوخ 27 b, 322 a, 446 a, 535 a*
رَسولٌ 316 b, 576 a, 619 a, 712 a, 843 a$_g$, 848 b$_g$
رَسولي 848 b$_g$
رَسوليّة 848 b$_g$
رَشْ 219 b, 223 b, 276 a, 499 a, 660 a*, 694 a*, 742 b, 767 a, 799 a*, 819 a*
رَشٌّ 219 b, 499 b, 819 a*
رَشْ بِبَنّاً 389 b
رَشْ على 499 a
رَشا (رشوة) 694 b
رَشّاش 715 a
رَشَحَ (قَطَرَ) 276 a
رَشَحَ (قَطَرَ) 64 a, 276 a, 540 a
رَشَقَ 62 a, 63 a, 474 a*, 484 a, 755 b*
رَشَقَ بالحجارة 205 a*
رَشَقَ حربة 204 b*, 350 b
رَشَقَ سهماً 204 b*, 350 b
رَشَقَ في 63 a, 836 b
رَشْمَ الصليب 354 b, 399 b
رشْوَة 429 a, 688 a, 855 b$_g$
رَصٌّ 697 b, 723 a
رَصٌّ 723 a
رصاصي (لون) 8 b
رَصَدَ 10 a, 765 a
رَصْد 673 a
رَصْعَ 420 b, 457 b*
743 b, 811 a
رَخيص 185 a
رَخيص الثمن 392 a
رَخيم (للصوت) 213 b
رَدَّ (اجابة) 279 a*, 283 a
رَدَّ (ارجاع) 473 a
رَدَّ (اجابَ) 41 b, 261 b, 265 b, 278 b*, 282 b, 283 a
رَدَّ على 41 b, 42 a, 244 b, 249 b, 278 b*, 282 b, 349 b
رَدَّ (أرجَعَ) 104 a*, 108 a*, 365 b, 399 b*, 428 a*, 438 a,b, 466 a*, 472 b*, 777 b
رَدَّ إلى 108 a*, 399 b*, 438 a,b, 473 a
رَدَّ الدَّيْن 460 a*, 461 a*, 473 a, 481 b
رَدَّ عن 438 b, 500 a
رَدَّ وجهه 691 a
رَدَّ يده عن 462 a
رداء 42 b, 571 a, 655 b, 656 a, 658 a, 692 b*, 740 b, 778 a, 779 a, 807 a, 816 a*, 832 a*
رداء بن 692 b*
رداء حرير 42 b
رداء داخلي 344 b
رداء شعر 42 b
رداء للحروب 316 a*
رداء للرهبان 316 a*
رداء مطرّز بالذهب 344 b
رَداءة 61 b*, 487 b, 863 a$_g$
رَدَّة (نخالة) 46 b, 582 a, 824 a
رِدَّة (ارتداد) 108 b*, 439 a
رِدْحٌ من الزمن 393 b
رَدَدَ 41 b, 103 b, 436 a
رَدَّدَ أقوالاً 616 b
رَدَّدَ الكلام 339 a
رَدَّدَ المنشار 404 a
رَدَمَ 477 a*, 566 a, 587 a, 607 a, 664 a*, 697 b*, 723 b*
رَدىء 27 b, 28 a*, 128 a, 287 b, 392 a*, 719 b, 791 a*, 863 a$_g$,b$_g$
رَداد 715 a, 791 b, 823 a
رَدالَة 533 a
رَذَلَ 166 a, 394 a*,b*, 420 a*, 472 b*, 533 a, 566 b, 593 a, 614 a, 777 b
رَذيلَة 555 b
رُزَّة (حلقة) 310 b
رَزَحَ تحت 595 b, 704 a
رَزَقَ 345 b, 362 a
رزْقٌ 362 a
رُزْمَة 35 a*

102 a, 103 a*, 107 b, 119 b, 230 b*
رُكْن البيت 103 a*
رُكْن العين 102 b*, 110 a*, 519 b
رُكْن الفم 128 a
ركوبة 134 a
ركوبة المسيح 134 a
ركود 154 a*
ركوع 111 a, 489 a
رَمّ 380 b
رَماد 97 a, 107 b*
رَمادي (لون) 8 b, 97 b
رُمّان 41 a
رُمّانة (المنارة) 400 a_g, 888 a_g
رُمح 137 a*, 145 b, 191 b, 196 b, 198 a, 350 b, 381 b, 390 b*, 737 a*, 791 a*, 807 a*
رَمد حُبَيْبي 599 b
رَمْرَمَ 512 a
رَمْرَمَة 512 a
رَمز 62 b, 459 a*
رَمَشَ (للأجفان) 708 b*
رَمَق 87 a
رَمْل 598 a
رملية (للأرض) 598 a
رَمَمَ 343 b*, 442 b, 732 b*
رمّة 584 a
رموش 221 b
رَمَى 21 b, 24 b, 59 b*, 62 b, 204 b, 218 a,b, 222 b, 318 a, 325 a, 333 b, 334 b, 342 a*, 361 a, 369 b*, 370 a, 446 a*,b*, 448 a, 457 b*, 476 a*, 649a*, 655 b*, 675 a, 678 b, 709 a*
رَمَى الشبكة 204 b, 675 a
رَمَى تراباً 361 a
رَمَى حجارة على 683 a
رَمَى سهماً 381 b, 390 b*
رَمَى صنّارة 204 b*
رَمْيٌ 25 a, 219 a*, 334 b, 371 a, 681 a
رَمْيَة 219 a*, 334 b
رَمْيَة رمح 390 b*
رَمْيَة سهم 390 b*
رَمْيَة قوس 190 b, 204 b*, 219 a*, 381 b, 553 b, 559 b
رَمِيق (ركن العين) 414 a, 419 a*
رَنّ 124 b, 175 a, 359 a, 379 a*
رَنَا 78 b
رنجة 828 a
رَنَّم 123 a, 723 a
رَنين 124 b
رَهَان 8 b
رَهَنَ 90 b*, 242 b, 266 a, 509 b, 510 a,
رغيف 523 b, 791 a*, 794 b*, 819 a*
رغيف مخبوز 833 b*
رَفّ 465 a
رَفَا 460 b, 481 a, 511b, 736b
رَفَا 364 b*
رُفات 868 a_g,b_g, 869 b_g
رَفاهيّة 127 a, 383 a
رَفَهَ عن 395 b
رَفْرَفَ (بجناحيه) 380 a*, 708 b*, 730 b*, 791 b
رَفْرَفة 791 b
رَفَسَ 65 a, 444 b*, 489 a, 677 a
رَفْسة 65 a, 444 b*, 489 a, 560 b
رَفْشٌ (مذراة) 437 b, 612 b, 613 b
رَفَضَ 70 a, 399 b*, 417 b, 438 b, 450 a*, 472 b*, 508 a, 518 a, 540 a, 611 a, 663 a, 679 b, 681 a, 691 a, 777 b
رَفْضُ الاستماع 417 b
رَفْضٌ 70 a, 439 a, 472 b*, 518 a, 611 a, 679 a
رَفَعَ (حَمْلَ) 230 b, 431 a, 480 b, 481 a, 524 b, 525 b, 618 a,b, 619 b*, 620 b
رَفَعَ الزبالة 86 b
رَفَعَ عن 498 b, 525 a, 620 b
رَفَعَ (أقام) 347 a*
رَفَعَ إلى القضاء 803 b
رَفَعَ قضية على 618 b, 834 a
رَفَعَ (أصعَدَ) 406 b, 620 b
رَفَعَ بخوراً 50 a, 82 b, 432 b, 587 a*, 594 a*, 667 b*
رَفَعَ ذبيحة 593 b
رَفَعَ (عَلّى) 306 b, 416 b, 793 a, 798 b, 805 b, 806 a
رَفَعَ شان 436 b, 806 a
رَفَعَ صوته 374 b, 618 b, 621 b*, 708 b*, 805 b
رَفَعَ إلى فوق 467 b, 825 a
رَفَعَ افكاره 87 a
رَفَعَ راسه 621 b, 772 b
رَفَعَ عينه (نظره) 79 a, 621 a,b
رَفَعَ وجهه 621 b*, 691 a, 705 b
رَفَعَ يده على 619 b*
رَفَعَ على النول (نَسَجَ) 432 b
رَفْعٌ 406 b, 432 b, 480 b, 526 b, 619 a
رَفْع الحصير 62 a
رفغة 479 a, 806 a
رِفْقٌ 12 a,b, 379 a*,b*
رَفْيٌ (للقماش) 437 a
رفيع 295 a*, 546 a*, 580 b, 610 b*
رفيع السيقان 546 b*
رفيع (super) 284 a
رَفيق 11 a, 40 b*, 556 b*, 557 a*, 596 b
رفيق الرحلة 557 a*
رفيق السلاح 597 a
رفيق الطريق 596 b
رَفيقة 556 b*
رَقّ 321 a
رقّ (عَبْد) 26 b, 793 a*,b*
رقّ (عبوديّة) 26 b
رَقائق 295 a*
رقابة 749 b
رُقاد 38 a,b, 212 a*
رَقاص 342 b
رُقاقة 233 b*
رَقَبَ 209 a
رَقَبَة 137 b, 172 b, 198 a
رقّة (الطباع) 7 a, 401 a
رَقَدَ 38 a, 47 b, 183 b, 212 a
رَقَدَ على (في) 334 a
رَقَصَ 818 a
رَقْصٌ 818 a
رَقْصة 622 a*, 818 a
رَقَعَ 121 b*, 457 a, 652a
رُقْعَة 121 b*, 457 a
رَقَّقَ (رَفَعَ) 295 a*
رقوق 780 b
رَقَى (سَحَرَ) 175 b
رُقْي 805 b
رُقِيٌّ (رفعة) 467 b, 806 b
رُقِيّ البشرية 467 b
رُقْيَة (تعويذة) 172 a, 175 b*, 490 a
رَقيق 295 a*, 584 a, 585 b*, 610 b*, 732 a
رَكِبَ 77 b, 431 a,b, 432 a
رَكِبَ المركب (السفينة) 431 b
رَكِبَ المعديّة 83 b*, 750 b*
رَكِبَ 164 a, 174 a, 357 a, 442 b, 483 b, 539 b, 770 a
رُكْبَة 95 b, 101 b*, 287 a*, 489 a
رَكْز 442 a,b
رَكَضَ 300 b*, 503 b, 819 b
رَكَضَ لاستقبال 819 b
رَكَضَ نحو 504 a
رَكَعَ 111 a, 489 a
رَكْعَة 489 a
رَكَلَ 489 a
رَكْلَة 65 a, 559 b
رَكَنَ 255 b*
رُكْن 3 b, 35 a, 96 b, 98 a, 101 b*,

زبل 86 b, 342 a, 386 a*, 390 a*, 866 b$_g$
زبل حمام 342 a, 821 b*
زبيب 3 b, 4 a, 35 a*, 123 a*
زجّ 73 a
زجاج 1 a, 20 a, 648 a*
زجر 65 b*, 216 b*, 398 a, 448 b, 459 b, 479 a, 696 a*, 721 a, 767 b*, 769 a
زجرٌ 448 b
زحف 235 b*, 236 a, 419 b*, 538 b, 551 a, 579 b*
زحفٌ 419 b*, 539 a
زحل (كوكب) 319 b
زحم 704 a, 807 b
زحارف 339 b
زخرف 382 b, 428 a, 471 a*, 756 b*
زخرفٌ 337 a*
زخرفةٌ 80 a,b, 428 a, 471 a*, 866 b$_g$
زخرفة المباني 80 a
زراعة 371 a
زرافة 846 b$_g$
زرائب 325 b*
زرجون 42 a*, 101 a*, 325 b*
زردية 401 a
زرزور 794 a
زرع 342 a, 371 a, 484 b, 487 b, 736 b*, 756 b*, 774 a*, 812 a
زرعٌ 246a, 311b, 371 a, 485 a, 768 b, 812 b, 823 a*
زربية 42 a, 57 a, 238 a, 258 a, 325 b*, 444 b*, 545 b, 548 a
زعتر 107 b
زعزع 100 a
زعفران 577 b
زعق 537 a, 578 b
زعل 780 b
زعل بسبب 268 a*
زعلٌ 781 a
زعل 144 a*, 781 a
زعلان 220 a*, 268 a*, 780 b
زعنفة السمكة 376 a, 448 a
زعيق 578 a
زعيم 223 a, 789 b
زعيم عصابة 733 b, 789 b
زعيم لصوص 789 b
زغد 100 a, 473 b*, 786 a*
زغر 64 b*
زغزغ 646 b, 756 b
زفتٌ 6 b, 25 b, 120 b, 142 a, 410 b
زفرة (نفس) 559 b, 563 b

ز

زئبق 65 a, 664 a
زئير 15 b, 17 a, 35 b, 662 b
زالد (متزايد) 230 a, 438 a, 703 a
الزالد (المتزايد) 703 a
الزالد (المتبقّي) 230 a
زالغ 390 b, 416 a
زالف 517 a
زالل 112 b, 368 b, 375 a, 430 a,b
الزالالات 430 b*
زاج (شب يماني) 7 b
زاخر 255 b*
زادَ (كثّرَ) 15 a, 702 a
زادَ على (أضافَ) 243 b
زادَ على (فاقَ) 274 b*
زادَ الطين بلّة 467 b
زادَ في (تمادَى) 702 b
زادَ في التفكير 702 b
زادَ في الكلام 243 a
زادٌ (مؤونة) 519 a
زارّ 35 a, 132 b*, 662 b, 689 b
زارّ 104 a, 104 a*, 115 a, 173 a, 266 a*, 576 b, 677 b, 739 a, 827 b*
زارع 371 a, 485 a, 812 b
زارع الزوان 812 b
زارع خصومات 506 a
زارع شقاق 350 a
زاغٌ 321 a, 415 b, 500 a
زاغ عن 226 a
زالّ 26 b, 112 a, 126 a, 246 a, 359 a, 367 b, 430 a, 796 b
زالّ عن 115b, 126 a, 430 a, 558 a
زالّ (ساقط) 373 a
زامَلَ 530 a, 547 b
زان (زاني) 227 a, 880 b$_g$
زانية 880 b$_g$
زاوٍ 131 a, 298 a*, 330 a, 418 b, 494 a, 495 b
زاوية 3 b, 35 a, 96 b, 98 a, 101 b*, 102 a*, 103 a*, 107 b*, 230 b*
زباطة (البلح) 397 a
زبّال 86 b, 866 b$_g$
زبالة 34 b*, 86 b, 866 b$_g$
زبان العقرب 323 a
زبدٌ 150 a, 400 a, 425 b*, 655 b*
زبدةٌ 338 b*, 339 b*, 369 a*, 381 b*, 470 a$_g$, 796 a
زبدية 284 b, 743 a, 761 b*
زبرجد 884 b$_g$, 895 b$_g$

زوج عجول 381 b*
زَوْجٌ (رَجُل) 385 a, 648 b
زوج الابنة 584 b
زَوْجَ 698 b, 725 a
زوجات 677 b*, 678 b
زوجة 425 b
زوجة الابن 561 b, 584 b
زَوَّدَ (أضاف) 432 b
زَوَّدَ على 835 a
زَوْدَ (أمدّ) 177 a, 345 b, 830 a*, 835 a
زَوْدَ يـ 167 a, 745 b, 762 b, 785 b, 817 a*
زَوَّدَ بالماء 187 b
زور (حَلْق) 89 b*, 91 a, 102 a
زورٌ (كذب) 39 b*, 46 a, 111 a, 143 a, 217 b, 218 a, 492a, 797b
زَوَّرَ 143 a
زوراً 218 a, 238 b
زورق 632 b, 660 a*
زوغان 416 b
زَوَّقَ 337 a*, 382 b, 471 a*
زَوَّقَ الكلام 471 a*
زيّات 202 b, 335 b, 342 a
زيادة 2 a,b, 15 a,b, 468 a, 700 b, 702 a, 701 b,
زيادة عن الحد 700 b
زيادة في الكلام 350 a
زيارة 104 a, 739 a
زيت 202 b
زيت البترول 203 a
زيت البركة 202 b
زيت البهجة 202 b
زيت السرج (السمسم) 488 b
زيت المسحة 202 b
زيت المسحة المقدسة (الميرون) 185 a_g; 872 b_g
زيت بابونج 202 b
زيت زيتون 145 b, 187 a, 202 b, 774 b
زيت طيب الرائحة (كولونيا) 202 b
زيت طيّب 142 b*, 145 b, 150 a, 202 b
زيت عشب 202 b
زيت لوز 202 b
زيت مغلي 202 b
زيت ورد 202 b
زيتون 751 a*, 756 a*, 774 b
زيتونة (شجرة زيتون) 774 b
زيتونة بَرّيّة 751 a*, 774 b
زيتونة جيدة 774 b
زيجة 426 a, 561 b
زنابير (دبابير) 648 a*
زنّار 138 a,b, 146 b, 166 a, 172 a*, 252 b_g, 644 a, 754 a*, 810 b, 875 b_g
زنبق 516 b
زنبقة 707 b
زنبور (دبُّور) 241 b, 546 a, 648 a*, 721 a, 863 b_g
زنبيل 18 b, 23 a, 308 b*
زنجار (صدأ) 516 a, 737 a
زنجبيل (أو نبات الجنزبيل) 3 b
زنةٌ (وَزْن) 572 b
زنزانة 320 b, 727 a*
زَنَقَ 458 b, 704 a, 727 b*, 807 b
زَنَقَ على 132 b*
زَنْقَة 132 b*, 439 b, 727 b*
زَنَى 227 a
زَها 494 a
زهاء 190 b, 196 a, 278 a
زَهَدَ في 826 a*
زهر النَّرْد 23 a
زهرة 707 b
زهرة الزيتون 707 b
زهرة الطيب 97 a, 707 b
زهرة اللوتس 128 a
زهرة المِسْك 97 a
زهرة عطرية 707 b
الزهرة (كوكب) 368 b*, 393 a
زهري (مرض) 123 b
زهريّة 96 a
زَهَقَ 120 b, 131 b, 229 a*, 686 a*
زَهَّقَ 686 b*
زَهْقان 670 a*
زَهْوٌ 582 a*, 806 b
زهيد 790 a
زواج 426 a, 477 b, 725 b, 852 a_g
زواحف 539 a, 732 b*, 793 b
زواحف تنفث سماً 732 b*
زواحف سامة 732 b*, 793 b
زواق 337 a*
زوال 170 b, 525 b*, 659 b
زوال الشمس 368 b
زوان 38 b
زوبعة 59 a, 165 b, 341 b, 453 a*, 470 a*, 514 a_g, 654 a*, 692 a*, 764 a, 894 b_g
زوج (اثنان) 53 a, 381 b*, 613 b
زوج بقر 381 b*
زوج حمام 53 a, 381 b*, 613 b
زوج حمير 381 b*
زفير 453 a*
زَفَرَ 211 b, 453 b*
زَفّة (العروسة مثلاً) 295 b_g, 880 b_g
زَقّ 450 b*, 463 a, 485 b*, 639 a, 782 a, 799 a*, 807 b, 836 b
زقّ 12 a_g, 641 b, 698 a, 724 a*, 849 b_g
زقاق 309 a, 636 b
زقزوق (نوع سمك) 97 b, 512 b, 728 b
زَقْطَة 807 b
زَكّى 60 b, 455 a*, 465 a
زكّى نار الأكاذيب 447 b*
زكيّ 465 b
زكيبة 55 b, 340 a*, 382 a, 431 a*, 551 b*, 782 a, 793 b*, 816 a*
زكيبة قمح 382 a, 393 a
زكيبة من الجلد 548 b
زَلّ 99 b, 372 b, 567 a*, 614 b, 615 a, 784 b*
زَلّة 593 b, 615 a
زَلّة لسان 415 a
زلزال 96 b, 165 b, 455 b*
زلزَلَ 165 b
زلزلة 96 b, 165 b, 455 b*
زَلَطَ في فمه (بَلَعَ) 373 a*
زلعة 865 a_g
زَلَقَ 372 b
زَلَلٌ 100 b, 373 a
زلومة الفيل 21 a
زمّارة 362 b
زمالة 597 a
زَمْجَرَ 35 b, 132 b*, 220 a*, 537 a, 662 b, 689 b*
زمجرة 35 b, 374 a, 662 b
زَمَّرَ 537 b, 771 b
زَمْزَمِيّة 402 b*, 409 b*
زَمَنٌ 61 a, 195 b, 253 b*, 267 b, 363 b, 364 b*
زَمَنٌ طويل 210 a
زَمَنٌ لا نهائي 265 a
زَمَني 364 a
الزمنيات 254 b*, 364 a
زمهرير البرد 11 b
زميل 11 a, 40 b, 556 b*, 596 b
زميل التلمذة 596 b
زميل الجندية 597 a
زميل الصبا 547 b
زميلة 596 b
زَنٌ 91 b*, 581 a*
زَنَّ في أذن (وَسْوَس) 211 a, 348 a*
زنا 212 b*, 227 a

زير	*2 b, 101 a*, 369 a, 514 a*
زيزفون	*860 a_g*
زَيْنَ	*129 b*, 337 a*, 355 a,b, 373 b*, 382 b, 428 b, 471 a**
زينات متنوعة	*383 a*
زينة	*70a. 337 a*, 339 a,b, 383 a, 428 a, 456 a*, 471 a**

ساكن في لوكاندة 731 a*
ساكن (هادىء) 73 b, 100 b, 375 a,b, 426 b, 571 b, 696 b*
سالَ 20 a, 229 a, 276 a,b, 289 a*, 404 b, 406 a,b, 490 b, 590 a, 631 a,b, 647 b*, 738 a, 752 b*, 758 a*
سالِف 289 a*, 587 a
سالِف الذِّكْر 177 a
سالِفاً 254 a*, 363 b
سالَمَ 417 b
سالِم 261 b, 285 b, 433 a*, 468 a
ساموس (نوع سمك) 506 b
سامَحَ 248 a*, 251 b*, 433 a, 508 b, 518 b
سابِع 374 b, 418 a
سامَّ 18 b, 136 a, 204 b*, 681 a
سانَدَ 236 b, 237 a, 444 a, 479 a
ساوِ (ساجي) 229 b
ساهِر 212 a, 328 a,b, 523 b*, 594 a
ساوَمَ 299 a*
ساوَى 553 b, 611 b
سائح 173 b
سائد 364 b, 495 a, 501 b, 813 b, 814 a
سائر 177 b
السائق 407 a
سائل 743 a
سائل منوى 768 b*
سايب 258 b*
سايَرَ 301 a*, 560 b*
سايَسَ 58 a, 69 b
سايِسْ (فعل أمر) 69 b
سايِسٌ (مدرب الخيول) 137 b*
سَبْ 345 b
سَبٌّ 240 a, 345 b, 348 b, 426 b, 607 b*, 696 a*, 721 b, 736 a, 740 a, 763 b, 771 a
سَبّابَة (أحد الأصابع) 450 b
سُبات 33 b, 398 a, 477 b, 864 b
سَبّاح 206 a
سِباحَة 206 a
سَبّاخ 141 b
سِباخ 141 b, 149 b, 166 a
سباطة البلح 131 a, 734 b
سَبّاق 588 a
سَبّاك 276 b, 494 b
سِباكة 276 b
سبالخ 340 b*, 367 b
سَبالك 742 b
سَبَبٌ 127 a*, 129 b, 349 a, 493 a, 712 b

سارَ بجانب 405 b*
سارَ بحسب 176 b
سار على 586 b
سارَ على موجب ... 281 a
سارَ قدّام 176 b
سارِح 390 a
سارَعَ 622 b*
سارِق 90 a, 110 a, 318 a, 385 b, 727 a*, 805 a
سارِق هياكل 90 a, 110 a, 325 b*
ساسَ 393 b*, 660 b
ساطِع 429 a
ساعٍ (مُسرِع) 820 b
ساعات 253 a,b
ساعَة 17 b, 252 b
الساعَة الأولى من الليل 587 b
الساعَة الثالثة 17 b, 584 a
الساعَة السابعة 17 b
ساعَة ملائمة 552 a
ساعَة واحدة 273 a*
ساعَدَ 462 a,b, 835 b, 839 b
ساعِدٌ (ذراع) 753 b*, 770 b, 794 b*, 810 b
ساعِي (حامل أخبار) 265 b*, 618 b
سافَرَ 557 b, 558 a, 562 a
سافَرَ بحراً 617 b, 724 a
سافَرَ بصحبة 177 b
سافِل 121 a, 343 b
سافَ 82 a, 403 b, 706 b*, 829 b
سافَ إلى 406 b, 801 a, 813 a*, 829 b
سافَ إلى الأمام 406 b
سافٌ 287 a*, 313 a, 362 b, 707 a*
ساق الحيوان الأمامية 598 b
ساق الرِّجْل 287 a*
ساق الشجرة 92 b*, 553 a, 569 b
ساق النبات 92 a, 121 b, 511 b
سافِط 59 b*, 315 b, 325 a, 373 a, 430 a, 659 b, 671 b*, 683 a
سافِط في الهرطقة 315 b
السافِطون 315 b
ساقِي 276 b, 471 b
ساقِي البستان 471 b
ساقِية 35 a, 84 a, 90 b, 116 b*, 692 a*
ساكِت 433 b*
ساكِن (مقيم) 251 b*, 696 b*, 731 a, 774 a, 785 a, 792 a*,b*
ساكِن البرّيّة 478 a, 555 a
ساكِن الجبال 478 a
ساكِن في 586 b, 673 b

س

سَ (للمستقبل) 190 a
سَأَلَ 473 b, 563 a, 575 a, 738 a 750 a, 754 a*,b*, 760 a*, 795a
سَأَلَ الفنجان 677 a
سَأَلَ عرافة 575 a
سَأَلَ عن 224 b, 266 a*, 575 a*, 738 b, 754 b*
سَأَلَ (توسّلَ) 840 b
سَأَلَ صَدَقَة 194 b, 551 a,b, 754 a*,b*, 760 a*
ساءَ 61 b*, 496 a
ساءَ حظه 31.b
ساءَلَ 575 a
سابَ 217 b
سابِق 587 a, 588 a,b*
سابِق المعرفة 411 b
السابِق 289 a*, 587 a
السابِقون 665 a
سابِقاً 154 b, 254 a*, 257 a, 299 a*, 363 b, 364 a, 587 b, 664 b
ساتِر 714 b
ساجِد 280 a
ساحَ (جالَ) 173 a*, 255 a
ساحَ (للسوائل) 226 a, 246 a*
ساحِب 407 a
ساحِر 14 b, 175 b, 183 a, 288 b*, 640 b*, 677 a, 739 a, 870 a
ساحِل البحر 221 b, 371 a
ساخِر 111 b*, 566 a
ساخِط 142 a, 219 b*, 760 a
ساخِن 636 a, 640 a, 667 a*
ساخِن جداً 667 a*
سادَ 4 a, 6 a, 205 b, 230 a, 813 b
سادَ على 605 a
سادَة (جمع سيد) 755 b*, 805 b, 813 b
السادِس 386 b
السادِسة 386 b
ساذِج 19 b, 670 a
سارَ (مَشى) 165 b*, 175 b
سارَ أمام 177 a, 405 b
سارَ الهوينا 378 b

سَحْلَ 539 a
سِحْلِيَة 7 b, 16 a, 188 b, 511 a, 648 a*, 649 a*, 654 a*
سِحْلِيَّة الأرض 188 b
سِحْنَة 375 b
سَحِيق (أزمنة سحيقة) 250 b
سَخا (بلدة بالوجه البحرى) 359 b, 838 b
سَخاء 255 b*, 837 a
سَخان 65 b
سَخّان الحمّام 65 b
سَخَرَ 111 a*, 223 b, 402 a, 527 a, 566 a, 649 a
سَخَرَ من 111 b*, 224 a, 402 b, 527 a, 741 a
سَخَرَ 89 a*, 94 a*, 114 a*, 512 a
سَخَرَ فى مشوار 104 a*
سُخْرَة 94 a*, 512 a
سُخْرِيَة 111 b*, 223 b, 224 b, 349 a, 402 b, 527 a, 566 a
سَخَطَ 219 b*, 780 b
سُخْطٌ 142 a, 219 b*, 790 b
سَخْطان 220 a*
سَخُنَ 485 a, 598 b*, 633 a, 639 b, 640 a
سَخُنَ 17 a, 57 b, 60 b*, 65 b, 485 a, 633 a, 640 a, 687 a*, 865 a$_g$
سُخْن (ساخن) 640 a, 667 a*
سُخونة 447 a, 485 a, 599 a*, 633 a, 639 b, 687 b*, 766 b*, 788 b, 865 a$_g$
سَخِىٌّ 255 b, 837 a
سَخِيف 395 a, 591 a
سَدٌّ (جسر) 451 b*
سَدَّ 57 b, 62 a, 66 b, 343 a, 457 b*, 472 a,b, 476 a*, 566 a, 570 a,b, 607 a, 610 a
سَدَّ الثغرات 460 b, 480 a
سَدَّ حاجة 178 b
سُداة النسيج 119 b, 242 a*, 595 a*, 600 b
سَداد (الدَّيْن) 455 b, 460 b, 472 b
سدادة 171 b, 343 a, 382 b
سَدَّدَ (الدَّيْن) 140 b, 149 a, 178 a,b, 444 b*, 455 b*, 459 b*, 460 b, 472 b, 480 b, 483 a*
سِدْر (نَبْق) 97 a, 102 a*
سِدْرَة (نوع شجر) 354 a*, 517 b
سُدىً 46 a, 567b
سديد (صائب) 593 a, 615 a
سَدّاب (نبات) 20 a, 47 a, 90 b
سَدّاب بَرّى 478 a
سَداجة 19 b, 89 b, 675 b*, 847 b$_g$

سِتْرٌ 125 a, 588 b*, 635 a, 884 a$_g$
سِتر جلدى 548 b
سَتْرٌ 714 b
سِتْرات 100 b*, 807 a*
سِتْرَة (جاكيت) 501 b, 714 b
ستمائة (٦٠٠) 386 b
ستون (٦٠) 353 a
سِجَادَة 106 a, 502 a, 814 b
سِجَاف (طَرَف) 127 a, 129 b, 131 a, 414 b, 483 a*
سَجَدَ 279 b, 305 b*
سَجْدَةٌ 242 a*, 280 a
سَجْسٌ (بَلْبَلَة) 571 b
سَجَلَ 423 b, 424 b
سَجَّلَ اسماً 317 b
سَجَّلَ عهداً 357 b
سَجَنَ 134 a, 172 a, 386 a, 410 a, 535 a*
سِجْنٌ 410 b, 536 b*, 594 b
سَجْنٌ (اعتقال) 536 b*
سجود 242 a*, 280 a
سجون 594 b
سَجِيَّة 557 a, 616 a
سَحٌّ (للسوائل) 553 b
سَحابة 799 b
سَحابة مُمطرة 799 b
سَحابة نَيِّرة 799 b
سَحّار 88 b, 488 b
سَحَبَ (أخرج للسيف) 65 b, 430 b*, 475 b*
سَحَبَ (جَرّ) 350 b, 354 b,382 a,b, 403 b, 405 a, 419 b*, 539 a
سَحَبَ (للسوائل) 291 b*, 295 b*, 299 b*
سَحَبَ الدم 379 a
سَحْبٌ 407 a
سَحَجٌ (مرض دوسنتاريا) 140 b, 563 b
سِحْرٌ 14 b, 88 b, 146 b, 175 b*, 183 a, 288 b*, 488 b, 489 b, 490 a, 649 a*, 677 a, 739 a, 870 a$_g$
سَحَرَ 175 b, 183 a, 677 a, 684 b*, 739 a, 870 a$_g$
سَحَرَ (سَلَبَ اللب) 506 a
سَحَرٌ 460 a
سَحَراً 460 a
سَحَقَ 61 a*, 121 a, 123 b, 131 b, 132 a, 132 b*, 215 a, 242 a, 248 b, 250 b, 262 a, 262 b*, 288 a*, 346 a, 367 a, 421 b*, 440 a,449 a, 454 b*, 485 a, 554 a, 580 a , 595 a , 613 a, 633 a, 639 a, 640 b, 641 a, 659 b*, 675 b*, 693 a*, 715 b*, 724 b*, 728 a*
سَحْقٌ 280 b, 641 a

سَبَّبَ 713 a
سَبَّبَ اعاقة 614 a
سَبَّبَ اعطاء 471 b*
سَبَّبَ الحكّة 715 b
سَبَّبَ السقوط 373 a
سَبَّبَ العار 598 a
سَبَّبَ بَرَصاً 403 a
سَبَّبَ خسارة لِـ 234 b, 472 a*
سَبْتٌ (سَلّة) 23 a, 581 b, 755 a*, 812 a
سَبْتٌ (يوم الراحة) 337 a$_g$, 883 a$_g$
سبت الرفاع 172 a
سَبَحَ 199 b, 205 b, 724 b*
سَبْحٌ 377 a, 723 b
سِبْحَةٌ 723 b
سَبَرَ غور 172 b, 439 a, 642 a, 803 a
سَبْر غور 173 b
سِبَط 498 a$_g$, 893 b$_g$
سَبْع (٧ للمؤنث) 555 a
سَبْع مرات 388 b
سَبُعٌ (أسد) 20 a, 168 a
سَبْعَة (٧) 343 b*, 542 a, 555 a
سَبْعَة عشر (١٧) 555 a
سَبْعون (٧٠) 556 a, 616 a*
سَبَقَ 40 a, 84 b*, 177 a, 405 b, 587 b, 588 a, 631 a, 665 a*
سَبَقَ أن ... 588 a*
سَبَقَ لَـ... 588 a
سَبَقَ فَعَرَفَ 411 b
سَبَكَ 248 a, 259 b, 276 b
سَبْكٌ 276 b
سُبُل (جمع سبيل) 155 b, 185 b, 676 b*
سُبُل الحياة 676 b*
سَبَلَة (روث) 390 b*
سَبَى 259 a, 274 b, 859 b$_g$
سَبَى إلى 526 b
سَبْىٌ 275 a, 407 b, 817 a*, 828 b*, 859 b$_g$
سَبَّيط (نوع سمك) 389 b
سبيكة 276 b, 505 a, 742 b, 767 b
سبيل (طريق) 177 a, 185 b, 302 a*, 676 b*, 749 b, 767 b, 820 b
سِتّ (٦ للمؤنث) 379 b, 386 b
ستار 588 b*
ستارة 125 b, 296 b*, 300 a*, 457 b*
ستّة (٦) 386 b
ستّة آلاف (٦٠٠٠) 353 b, 386 b
ستّة عشر (١٦) 386 b
سَتْر 125 a, 365 b, 635 a,b, 691 b, 714 a

سِرّ 311 a, 859 b$_g$
سَرّ 41 a, 57 b, 139 a*, 141 b, 253 a, 263 a*, 311 b, 314 b, 315 a, 524 a*, 778 b*, 838 a, 857 b$_g$, 859 b$_g$
سِرّيّ 690 a*, 838 a,b
سير 872 b$_g$
السيرّ 722 a
سير السكر 859 b$_g$
سير المسحة (الميرون) 872 b$_g$
سيراً 530 b, 722 a
سراب 187 a, 218 a
سراج 91 a, 635 a
سَرّاج (صانع السروج) 707 b*
سرادق 863 b$_g$
سراديب 805 a
سَرّاق (منشار) 588 b
سراويل 2 b
سَرْبَ 526a, 761 a*
سِرْبٌ (فوج) 152 b, 238 a, 769 b
سَرْبَلَ 779 a
سِرْجٌ (للحصان) 373 b*, 652 a*, 707 b*
سِرْج الجمل (حداجة) 565 a
سِرْجانى 335 b, 341 a
سِرْجَة 202 b, 292 a*
سَرَحَ (هام) 122 b, 416 a, 477 b
سَرَح عقله 477 a
سَرْحَ (مشط) 404 a
سَرْحَ (أطلق) 508 b
سَرْحَانٌ 370 a, 416 b, 529 b, 672 b
سَرْحان 122 b, 416 b, 529 b, 672 b
سَرْدَ (حكى) 435 b, 436 a, 493 a, 771 b
سَرْدٌ 493 b
سَرْدَ الأرض (التقط الحبوب) 398 a
سِرْداب 22 b, 57 a, 137 a*, 551 b, 669 a
سَرْسوب 338 b*
سَرْطان 241 b, 252 b
سُرْعَة 81 a, 87 b, 520 a, 797 b*
سَرَقَ 96 a, 102 b, 110 a, 664 a*, 703 b*, 727 a* ,750 b*, 804 b, 805 a*
سَرِقَة 102 b, 110 a, 703 a*, 727 a*, 750 b*,805 a
سُرّة 98 a*, 660 a*
سِرْو 193 b, 214 a
سروال 883 b$_g$
سُرور 57 b, 253 b, 263 b*, 315 a, 524 a*, 687 b, 859 b$_g$
سَرَى 77 a, 493 b, 504 a, 579 a*
سَرَى فى 176 b, 204 a, 301 b*, 600 a*

سرير 809 a
سريس 7 b, 341 b, 360 b
سريع 12 a, 81 a, 520 a, 797 b*
سريعاً 520 a
سَطَا 459 a
سَطَا على 527 b
سَطْحَ (نَشَرَ) 738 a
سَطْحٌ 12 b, 129 b, 740 a
سَطْر 369 a
سَطَعَ 179 a, 494 a
سَطْل 93 b, 102 a
سَطْوٌ 786 b*
سطوح 346 a, 740 a
سَطْوَة 751 a*
سعادة 193 a, 209 a, 253 b, 530 b
سِعَة 248 b, 258 b, 260 b, 279 b, 310 b
السِعَة 279 a
سَعْد (نبات) 11 b
سَعْر 544 a, 548 b
سِعْر 544 a, 548 b
سَعْران 589 a, 781 a
سَعَف النّخل 18 a,b, 20 b, 23 a
سَعَى 819 b
سَعَى فى طلب 194 b*
سَعَى مع 301 a*
سَعَى نحو 115 a, 301 a*, 504 a
سَعَى وراء 206 b, 255 a, 354 a, 473 b, 557 b, 835 a, 840 b
سَعْيٌ 504 a, 820 b
سَعيد 193 a, 209 a
سَعيد الذّكر 209 a
سَعير 347 b, 555 b
سَعير النار 517 b
سَفّاح 111 b*, 306 a*, 819 a
سَفّاك 306 a*, 499 b
سَفّاك دماء 306 a*
سَفاهة 122 a, 125 b*, 352 a, 395 b, 553 a, 590 a, 744 b, 761 a*
سَفَح 76 b, 601 b, 767 a
سَفْح الجَبَل 314 a
سَفَر 177 a
سَفَر سَبْت 177 a
سَفَرٌ فى البحر 426 b*
سِفْرٌ 780 a, 787 b*
سفر استير 848 a$_g$
سفر التثنية 853 a$_g$
سفر التكوين 852 a$_g$
سفر الخروج 857 a$_g$

سفر الرؤيا 848 a$_g$
سفر العدد 848 a$_g$
سَفَرْجَل 799 a
سُفْرَة (منضدة) 496 a
سَفَرِيّات 186 a
سفسطائى 884 b$_g$
سَفَط (صندوق) 57 a, 58 b
سَفَكَ 288 b*, 291 b*, 293 a*, 295 b*, 305 b*, 306 a*, 490 b, 491 a, 495 a, 499 a
سَفَكَ دماً 379 a, 491 a, 499 a
سَفْكٌ 306 a*, 499 b, 474b
سَفْك الدماء 306 a*
سَفَلَة 731 b
سُفْلى 43 b, 344 b
السُفْلى 43 b, 292 a, 707 a*
سَفْنَة 395 b, 429 b
سفود 191 b, 196 b
سفير 576 a, 619 a
سفينة 756 a
سَفيه 346 a, 352 a, 395 a, 552 b, 611 b, 721 b
سَقَا 140 b, 187 b, 276 b, 341 a*,b*, 618 b
سقّالة 3 a, 289 a*, 883 b$_g$
سقاية 276 b
سَقَطَ 212 b, 213 b, 288 b*, 334 a,b, 351 a*, 373 b*, 398 b*, 417 a , 490 a, 500 a, 621 b, 623 b, 624 a, 657 b*, 658 a, 678 b
سَقَطَ الشعر 403 a
سَقَطَ على 490 a
سَقَطَ فى الحرب 658 a
سَقَطَ فى الخطية 373 a*
سَقَطَ فى الشر 47 b
سَقَطَ فى وسط 658 a
سَقَطَ قطعاً قطعاً 496 a
سَقَطَ مريضاً 658 b
سَقَطَ من يد 301 a*
سَقْطٌ 285 a, 703 b*
سَقْطَةٌ 710 a
سَقْفٌ 282 a
سَقْفٌ 129 b, 244 a, 382 a
سَقْف الحَلْق (الفم) 98 b, 323 b, 514 a
سَقْف مفتوح لإدخال الهواء 309 a, 314 a*
سَقْفٌ مكشوف 826 a
سَقَمٌ 78 a, 122 a, 129 a, 602 a
سقوط 77 a, 284 a; 373 a, 500 b, 659 a,b
سَقَى 187 b, 427 a, 471 a,b
سَقْيٌ 276 b, 471 b

سَلَق (نبات) 21 b, 710 a, 743 b*, 754 a*
سَلَكَ 175 b, 177 a*, 368 a
سَلَكَ في 26 a*, 176 b, 557 b, 673 b
سَلَكَ مع 176 a
سِلْكٌ 687 b
سَلَّمَ (أسلَمَ) 834 a
سَلَّمَ إلى 44 b, 47 b, 731 a, 836 b
سَلَّمَ بِـ (اليد) 834 b, 835 a, 836 b
سَلَّمَ نفسه 835 a
سَلَّمَ يِـ (أذعَنَ ، تخلّى عن) 186 a, 772 a
سَلَّمَ على 575 a,b
سَلَّمَ على (باليد) 464 a, 565 a,
سَلَّمْ جَدَلاً (فعل أمر) 508 a
سُلَّم 168 a, 483 a, 809 a*
سُلَّم نَقّالي 454 b*, 482 a*
سِلْمَة (دَرَجَة) 21 a, 295 a*
سلوك 177 b, 302 a*, 376 a, 557 a, 616 a, 713 b*, 749 a
سَلْوَى (طائر) 146 a, 293 b
سَلْوَى (عزاء) 383 b, 389 b
سَلْي 68 b, 213 b, 355 a,b, 373 b, 383 a, 389 b
سَليط (اللسان) 156 b, 451 b, 756 b
سَليم 131 b, 261 b, 284 a, 285 b, 302 a*, 468 a, 639 a
سَليم النية (أو الطوية) 517 a, 627b, 652 a_g, 720 b, 897 a_g
سَنِمَ 120 b, 636 b
سُمّ 136 a, 139 b*
سُمّ الأفاعي 136 a
سَماء 290 a*, 488 a, 490 b
سَماح 440 b, 518 b
سَماحة الوجه 401 b
سماد 141 b, 149 b*, 166 a
سمار (قش) 90 a
سَمَك 335 b, 446 a
السُمان (جمع السَمين) 641 b
سِمّان (طائر) 53 b, 90 a, 146 a, 293 b, 665 b
سَماوي (صفة) 290 a*, 491 a
سَماوي (لون) 8 b, 290 a*
سَمالي 491 a
السَمائيون 491 a
سِمَة 150 b, 340 a, 375 b
سَمَحَ 126 a*, 135 a, 240 a*, 247 a*, 277 b, 509 b, 517 b, 657 a*,b*, 719 a
سَمَحَ بالدخول 258 b*, 272 b*
سَمَحَ لِـ 507 b, 691 a, 772 a
سَمِح الوجه 93 b
سَمْدَ 141 b

سُلالَة (القماش أو الملابس) 367 a
سُلالَة (ذُرّيّة) 781 b
سَلام 285 b, 647 a_g, 681 a_g, 897 b_g
سَلام (تحية) 894 b_g
سلام لكَ (في الخطابات) 894 b_g
السَلام (للتحية) 507 a, 512 b
السلام لكَ 512 b
السلام للهِ 512 b
سَلامَة 285 b, 469 a
سَلامَة النيّة 517 a, 652 a, 720 b
سَلَبَ 28 a, 110 a, 482 b*,b, 561 a, 583 a, 599 b, 600 a, 619 a, 622 a,b, 624 b, 664 a*, 717 a, 804 b
سَلْبٌ 110 a, 482 b*, 483 a*, 600 a, 717 b, 805 a
سَلَبَة (حَبْل ليف) 572 a
سَلَّة 18 b, 22 a, 23 a, 91 b*, 104 b, 162 b, 308 b*, 348 a, 740 a*, 755 a*, 812 a
سَلَّة الخبز 793 a*
سَلَّة صغيرة 104 b
سِلْة (شوكة) 360 b, 511 a
سَلْجَم 355 b*, 561 b
سَلَخَ 632 a, 640 a, 644 b, 726 a*
سلحفاة برية 577 b, 807 a
سلحفاة مائية 46 a
سَلَخَ 28 a,b, 89 a*,b*, 95 b*, 109 a, 519 b, 629 b, 639 a, 644 b, 682 a*, 715 b
سَلَخات 98 b
سلخانة 11 b*, 640 b
سَلَس بولي 590 a
سَلِس 413 a
سَلِس القيادة 348 a
سلسلة 9 b*, 101 a*, 103 a, 182 b*, 308 b*, 649 b_g, 696 a, 897 a_g
سلسلة (للكلب أو غيره) 514 a
سلسلة الظهر 732 a,b
سلسلة جبال 7 a, 8 a, 479 a
سَلَطَ 695 b, 770 a*
سَلَّطَ على 444 b, 518 b
سُلْطان (سلطة) 42 b, 577 b, 751 a*, 857 a_g
سُلْطان (مَلِك) 263 a
سُلْطانية 579 b, 742 b, 742 b*
سَلَطَة 121 b
سُلْطَة 4 b, 42 b, 758 b
سَلَفَ 177 a
سَلَّفَ 284 b
سُلْفَة 284 b
سَلَقَ 121 b*, 124 a*, 128 b*, 132 a

سُلَيْط (حب العزيز) 23 a, 26 a
سَليفة 826 a
سَليم 124 a, 485 b, 773 a
سَليمة 773 a
السُكارَى 440 a*
سكاكين المحراث 363 a
سُكّان 774 a
سَكَبَ 235 b*, 235 b*, 242 a, 248 a, 275 b, 267 a, 288 b*, 289 a*, 291 b*, 293 a*, 295 b*, 299 b*, 305 b*, 490 b, 491 a, 495 a, 499 a, 589 b, 600 a, 678 b, 742 a, 766 b, 787 b, 819 a*, 832 b*
سَكَبَ ماء 491 a
سَكْبٌ 275 b, 267 a, 306 a*
سَكَتَ 66 b, 91 a*, 326 a, 509 b, 511 a, 520 a
سَكَرَ 60 a, 840 a*
سُكْرٌ 60 a
سُكّر 860 a_g
سَكْران 56 b, 60 a, 440 a*
السَكران 56 a, 458 a
سكرتير 214 b_g, 873 b_g
سَكَرْجَة 742 b
سَكَنَ 282 a, 662 a
سَكَنَ (أقام) 249 a, 261 a, 281 b, 606 a, 661 a, 762 b, 773 b
سَكَنَ (هَدَأ) 58 a, 154a, 169a,b, 249 a*, 281 a, 375 a, 426 b, 663 b, 708 a*, 708 b, 709 b*
سَكَنَ 538 b, 663 b, 708 b
سَكَنَ (اللا) 433 a
سَكَنَى 282 a, 606 b
سِكَّة (طريق) 177 a, 186 b
سِكّة المحراث 363 a, 401 a, 512 b
سكوت 326 a, 511 a
سكون (هدوء) 183 b, 326 a*, 534 b, 708 b*, 731 b
سكيب (سكيبة) 885 a_g
سِكِّير 54 a, 60 a, 343 a, 401 b
سِكّين 365 a, 516 b, 763 a, 816 b, 817 a*
سِكّين المحراث 363 a
سِكّينة الاسكافي 609 a
سَكينَة (هدوء) 359 a, 426 b, 548b, 763 b
سَلّ 583 a
سُلّ (مرض) 407 b, 749 a
سَلّاب 30 b
سلاح 137 b, 644 b, 696 a_g, 875 a_g, 897 b_g
سلاطة اللسان 559 a
سلاطين 263 a
سَلاقون 293 b*, 492 b

سوء سلوك 285 b
سوائل 34 b*
سواحل 107 b*, 516 b
سواد 101 b, 515 a
سوار 431 a
سواعد 753 b*, 810 b
سَوْءَة 599 a
سَوْدَ 783 a*
سُود 90 b*, 510 b
سَوداء 90 b*, 510 b
سَوْرَ 92 b, 380 a, 808 a
سُور (سياج) 67 a, 92 b, 308 b*, 310 a, 353 b, 380 a, 758 a*, 808 a
سور الفردوس 758 a*
سَوْسَنَ 693 b, 760 b*
سُوس 118a, 619 a, 693 b, 756 b
سُوسَة 619 a, 649 b*, 693 b, 695 b*, 760 b*
سَوْسَن (زهر عطرى) 613 b, 636 b
سوط 5 a, 137 a, 172 b, 644 b, 870 b$_g$
سوط اللسان 559 a, 611 a*
سَوْفَ 190 a
سَوْفَ 220 a*
سُوق 581 a, 697 b*, 843 b$_g$, 844 a$_g$
سُوقِى 697 b*, 843 b$_g$
سوكران (نبات) 38 b
سَوْى (ساوَى ، مَهَّدَ ، وَضَّبَ) 70 a, 482 b*, 566 b*, 627 a
سَوْى على النار 65 b, 292 a*, 474 b*, 488 b, 494 a
سَوْى موضوعاً 27 a*, 291 a*, 294 b*, 299 a*, 358 a, 498 b
سِوَى 31 b, 225 a, 225 b*, 336 b*, 338 b, 543 a, 544 a*
سَوِياً 45 b, 134 b, 388 a, 675 a
سَيْء 730 a
سَيْء الحظ 31 b
سَيْء النيّة 730 b
سَيْء الهَدَى 486 b
سياج 67 a, 92 b, 308 b*, 310 a, 353 b, 380 a, 534 b, 750 a, 755 b, 758 a*, 808 a
سياجات 353 a
سيادة 205 b, 814 a
سَيّاس (جمع سايس) 673 b, 793 b
سَيّاس الخيل 793 b
سياط 138 b
سَيْبَ 28 b, 507 b, 518 b
سَيْبَ لِ 772 a
سَيْجَ 92 b, 233 b, 380 a, 430 b, 570 b, 579 a*, 738 a*, 752 b*, 758 a*,

بين البلوغ 632 b, 897 a$_g$, 898 a$_g$
بين التزاوج 789 b*
بين صباه 136 b
سَنابل 330 a, 351 b*
سُنْبُك 141 a
سُنْبُلَة 324 b*, 330 a, 633 a
السُنْبُلَة (برج) 63 a*
سَنَدَ 242 a, 248 b, 280 b, 357 b, 479 a, 480 a, 615 b
سَنَدٌ 197 a, 387 a*, 443 b
سِنْدال 5 a, 36 b*
سَنَط 585 a
سَنْطة (شجرة السنط) 585 a
سَنَفَرَ 283 b, 346 a,b, 372 b
سُنْكِى 365 a
سَنَةٌ 323 a*, 324 a
سَنَة إلا قليلاً 551 b*
السَنَة الجديدة 324 a
السَنَة القادمة 324 a
سَنَة القحط 550 a
السَنَة الماضية 324 a
سُنَّة 71 a, 375 a*
سِنَّة (مفرد أسنان) 191 b*, 199 a
سنونو (طائر) 18 b, 20 b, 22 a, 794 a
سَنَوى 447 b
سَنَوياً 324 a
سِنين 323 a*, 324 a
سُهاد 594 a
سِهام 386 b*
سَهَرَ 327 b, 328 b, 594 a
سهر على 328 a, 594 a
سَهَرَ 328 a,b, 594 a
سَهَران 319 a, 328 b
سَهْران ليلاً 328 b
سَهْلَ 353 b, 393 b, 412 a
سَهْلٌ (مُمَهَّد للطريق) 636 b, 645 b, 743 a
سَهْلٌ (وادى) 77 b, 759 b*, 879 a$_g$
سَهْل (هَيِّن) 166 b, 183 b, 318b
سَهْم (رمح) 145 a, 342 b*, 350 b, 381 b, 386 b*, 390 b*
سَهْوٌ 33 b, 36 a, 229 b*, 672 b
سَهْواً 48 a, 672 b*
سهولة 162 a, 166 b, 167 a
سَهَى 229 a, 370 a, 523 a
سَهَيان 370 a
سؤال 575 b, 576 a, 811 b
سوء 61 b, 486 b, 720 a
سوء الصحة 285 b
سوء حظ 31 b

سَمْرَ 88 b, 236 a, 460 b, 475 a*, 523 a*, 539 b, 540 a, 727 a*
سَمْرَ مِسماراً 88 b
سَمْرْ (فعل أمر) 88 b
سُمْر (سود) 510 b
سِمْسِم 230 a*, 367 b, 369 b, 488 a
سَمِعَ 361 b, 381 b, 417 a,b
سَمِعَ عن 417 b
سَمْعَ 771 b
سَمْعَ لِ 436 a
سَمْعٌ 418 a
سَمْع الأذن 374 a
سُمْعَة 310 b, 403 a
سُمْعَة حسنة 392 b
سُمْعَة خارجية 338 a
سَمَكٌ 445 a*, 446 a
سَمَك طازج 273 b
سَمَك مُمَلَّح 446 a, 689 a*
سُمْكٌ 252 b, 636 b
سَمَكَةٌ 445 a*, 446 a
سَمَّمَ 677 a
سَمَنَ 252 b, , 710 a*
سَمْنَ 96 b
سَمْنٌ 96 b, 636 b
سَمَنْدَل (طائر) 3 b$_g$, 845 b$_g$
سمنود (اسم مدينة) 729 a, 738 b
سِمَة 150 b, 340 a, 375 b, 583 b, 601 a
سُمُوّ 806 b, 818 a*
سموات 290 a*, 293 b*, 491 a
السموات 294 a*
سَمّى 172 b*, 174 b, 175 a, 311 a, 317 b, 322 b*,436 b*, 439 b*, 837 a, 839 b
سَمّى باسم 436 a, 436 a*
سَمِيد (دقيق فاخر) 340 b, 356 b, 367 b$_g$, 883 b$_g$, 886 b$_g$
سَمِيع 418 a
سَمِيك 252 a, 256 a, 641 b
سَمِيك 273 a
سَمين 97 a, 100 b*, 547 a, 628 b, 636 b, 641 b
السَمين 547 a, 636 b
سَنّ (شَحْذ) 172 b*, 476 b*, 560 a, 582 a, 587 a, 629 b, 639 a, 762 a, 783 a
سَنّ الأقلام 582 a
سَنّ المنشار 172 b*
سَنّ (فَرَضَ قانوناً) 6b, 70 b, 484b, 494a
سِنّ (رأس مدبّب) 63 b, 437 a
سِن الفيل 546 a
سِنّ (عُمْر) 136 b, 818 a*

سَبَّحَ حول	*233 b*
سيجارة	*883 b$_g$*
سيجة (لعبة)	*378 b*
سيخ	*344 b, 347 a*, 579 b, 656 b*, 851 b$_g$*
سَيِّد	*205 b, 813 a*
سَيِّد نفسه	*813 b*
سَيِّدَة	*205 b, 813 b*
سَيِّدَة البيت	*199 b*
سَيِّدَتنا	*813 b*
سَيْرٌ (مَشْي)	*177 b*
سير (شريط ، حزام)	*131 b$_g$, 172 a, 369 a, 579 b*, 869 b$_g$*
سير جلد (قايش)	*548 b*
سيرة	*18 b, 23 a$_g$, 376 a, 530 a, 713 b*, 749 a, 851 b$_g$*
سيرك	*403 a*
سيطَرَ	*5 b, 443 b, 770 a*
سيطَرَ على	*772 b, 804 a*
سيطرة	*4 b*, 751 a**
سَيْفٌ	*21 a, 365 a*
سَيْفٌ حاد	*365 a*
سَيْلٌ (مطرٌ جارف)	*170 b, 187 b,*
سَيْلٌ (نَزْفٌ)	*446 a, 499 b*
سيمفونية	*886 b$_g$*

شبكة 1 b, 581 a, 649 b*, 738 a, 762 b*
شبكة الصيد 581 a
شبكة حديد 188 b*
شبكة (هدية الخطوبة) 463 a*
شبل 138 b, 168 a
شبه 62 a, 83 a, 447 a, 455 b*, 458 b*
شبه يـ 447 b*, 464 b*, 802 b*
شبهة 83 a, 232 a, 459 a*
شبيه 62 b, 448 a
شتاء 298 b*, 498 a
شتات 782 b
شتام 346 a, 611 b, 721 b
شتان بين ... 474 a
شتت 26 b, 740 b, 762 a, 782 a,b, 787 b*
شتلة (شجيرة) 298 a*
شتم 336 b, 345 b, 566 b, 582 b, 607 b*, 611 b, 696 a*, 720 a, 721 b, 736 a*, 771 a, 803 a,b
شتم 611 b
شتى (امضى الشتاء) 39 b, 498 a
شتيمة 345 b, 611 b, 721 b
شج 112 b, 297 b*, 302 a*, 306 b*, 494 b, 498 a, 505 b, 506 b, 799 a*, 818 b*
شجّ 506 a
شجار 584 b
شجاع 582 b*, 599 a, 599 b*, 615 a, 670 b, 732 a, 758 b, 761 b, 783 b
شجاعة 196a, 599 b, 822 a, 732 a, 784 a, 822 a
شجب 486 b*, 509 b*, 519 b*, 729 b, 789 b, 791 a*, 799 a*
شجرة 26 a, 568 b*, 615 b
شجرة الأثل 563 b
شجرة الأرز 564 a, 615 b
شجرة البراغيث 246 b*
شجرة البلوط 292 b*
شجرة التين 26 a, 97 a
شجرة الدوم 125 b*
شجرة الزعفران 577 b
شجرة الزيتون 26 a, 751 a*, 774 b
شجرة السنط 585 a
شجرة الصفصاف 26 a, 564 a
شجرة العنب 26 a
شجرة القرع 809 a
شجرة اللبخ 556 a, 589 b*, 812 b
شجع 41 b, 214 b, 229 a, 263 b*, 339 b, 383 b, 389 a*, 475 a*,b*, 732 b, 768 a*, 840 b
شجع روحياً 113 b
شارط 356 b, 357 a, 498 b
شارع 542 b, 636 b, 681 a*
شارك 456 a, 505 a, 596 b
شارك في المعيشة 530 a
الشارى 439 b*
شاط (احترق) 598 b*, 615 a, 766 a*, 767 a
شاطىء 107 b*, 516 b
شاع 416 a, 592 a*, 613 a
شاغر 203 a
شافى 285 b, 433 b, 468 a
شاق 45 a, 196 b
شاقل (درهمين) 101 a
شاكر 548 a, 565 b
شاكوش 694 a
شاكٍ (شاكى) 356 a
شال (نوع سمك) 95 b, 97 b, 512 b, 743 a*
شال (حَمَل) 479 b, 524 b, 618 a
شامة 61 b, 456 b*
شامخ 2 a, 122 b*, 124 a*, 128 a, 230 a, 817 b
شان 66 a, 486 b*, 577 a, 791 a*
شاهد 78 b, 195 a, 208 a, 385 b
شاهد 143 a,b, 161 b*
شاهد زور 143 a, 218 b
شاهدة 143 a
شاهين (طائر) 687 a
شايط 599 a*
شب 2 a, 77 b, 136 b
شباب 569 a
شباك 59 a, 510 a
شباك (جمع شبكة) 1 b, 581 a
شبة (من العطارة) 229 a,523 a
شبة يمانى 7 b
شبت 5 a
شبح 577 a, 588 b*, 696 b
شبر 42 a, 325 b*
شبرا (عزبة) 729 a, 737 a, 828 b*
شبراخيت (شبرا الشمالية) 740 b
شبرا الجنوبية 740 b
شبط 779 a
شبط 779 b
شبع 354 a*, 366 b
شبع 366 b, 804 a, 809 b
شبعان 364 b, 366 b, 471 a
الشبعان 364 b
شبك 163 b, 169 a, 230 b*, 698 b*, 725 b*, 757 b, 779 b, 796 a*
شبك (بالخياطة) 778 a*

ش

شأشأ (للنور) 544 b, 556 a
شأن 72 a, 230 a, 349 a, 436 b, 453 b,
شأو 497 b
شاة 48 a, 277 a, 690 a*
شائع 415 b
شائك 581 b, 585 a
شائن 202 a*
شاب 125 b, 568 a*, 569 a*, 577 b, 632 b, 710 a*
شاب 401 a
شابة 566 a, 568 a*, 569 a*, 632 b
شابة 34 b*, 62 b, 82 b, 232 a, 320 a, 377 a, 447 b, 458 b*, 657 a*, 805 a*
شاة (انثى الخروف) 523 b
شاجب 248 a
شاخ 9 a, 210 b, 632 b, 639 a
شاختْ 632 b
شاخورة (نوع سمك) 555 b
شادوف 558 b
شارد 390 a, 416 b, 667 a
شارد الذهن 397 b

شَرْبات 173 b
شَرْبَة (مُسَهِّل) 514 b
شَرَجٌ 148 b*, 149 b, 297 a
شَرَحَ 26 b, 283 a, 434 a, 436 b, 439 b*, 491 b, 493 a, 566 b, 608 a*, 656 a*, 683 a
شَرْحَ 302 a*, 305 b*, 505 a, 601 a*, 818 b, 847 b$_g$
شَرْحٌ 27 a,b, 436 b, 493 b, 847 b$_g$
شَرْح حالة 493 b
شَرَخَ 302 a*, 551 b
شَرْخٌ 551 b, 832 a*
شَرَدَ 122 b, 398 a, 415 b, 416 a
شَرْدَ 398 a, 416 a
شِرْدَمَة 53 b, 63 b, 817 a*
شرس 197 a, 243 b*, 589 a*, 670 a, 761 b
شَرْط (قصد) 776 b*, 787 b*
شَرْطَنَ 496 b, 505 b, 751 b
شَرْطَنَة 496 b, 505 b
شَرَعَ 313 b, 442 a, 463 a, 619 b*, 665 a, 675 b, 682 b
شَرَعَ أن 75 a
شَرَعَ في 665 b
شَرْعَ 519 a, 651 a
شَرَفٌ 39 a*, 129 b, 155 a, 428 b, 530 a, 687 b
شَرُفَ 429 a
الشُّرَفاء 783 b
شرفاؤها 707 b
شُرُفات (جمع شُرْفَة) 554 a, 555 a
شَرْقٌ 34 b, 80 b, 544 b, 846 b$_g$
الشَّرْق 291 a
شَرْقاً 336 a
شَرْقي 80 b
شَرَكٌ (فخ) 287 b*, 441 b, 489 a, 581 a, 654 b, 762 b, 779 b
شَرَك الهاوية 287 b*
شركاء اللصوص 596 b*
شركة 597 a, 875 a$_g$
شَرَمَ 492 a
شره 117 a, 118 b*, 120 a, 121 b, 140 b, 366 a, 665 b
شرود 122 b, 398 b*, 416 b
شروق 544 b, 846 b$_g$
شَرِيب 343 a, 353 a, 401 b
شَرِيب خمر 343 a, 353 a, 401 b
شريحة 295 a*, 305 b*, 369 a*, 373 b*, 505 a, 740 b
شريحة من البوص 120 b
شريحة من القماش 408 b*

شَدُّ الخِناق 727 b*
شَدُّ العربة 221 b
شَدُّ شعر رأسه 404 a
شَدُّ لجام الحصان 354 b*
شِدّة حيلَك 213 b, 716a
شِدّة (ضيق) 157 a, 163 b*, 197 a, 227 b, 439 b, 584 b, 704 a, 727 a, 727 b*, 753 b*, 759 b, 815 b*, 825 b
شِدّة (زيادة عن الحد) 700 b, 709 b
شِدّة اشتياق 329 a*
شِدّة الأ 814 b*
شِدّة الحر 144 a*
شِدّة الحرارة 700 b
شِدّة الرِّياح 227 b, 753 b*
شِدّة الضيق (العُسْر) 122 a, 727 b*
شِدّة النسيان (الإهمال) 700 b
شَدَّدَ (قوّى) 202 a, 213 b, 228 a, 383 b, 422 b*, 443 a, 444 a, 475 a*, 821 b
شَدَّدَ على 261 a
شَدَّدَ على (فعل أمر) 443 a
شَدَّدَ قلبك 443 a
شِدْق 128 a
شَدْوٌ 740 a
شَدَى 740 a
شديد 196 b, 449 b*, 451 a*, 741 a*, 758 b, 759 b, 762 b*, 783 b
شديد التأثير (خمر) 761 b
شديد الحرارة 549 a
شديد الفقر 223 a*
شديد اللهجة (كلام) 761 b
شديد المراس 832 a
شَذَبَ 752 b*, 779 a*
شذوذ 562 b, 878 a$_g$
شرّ 89 b$_g$, 292 b, 555 b, 563 b, 695 b*, 720 a
شراء 603 b
شراء وبيع 603 b
شراب 401 b
شراب الخوخ 292 a
شرارة 59 b, 114 b*, 453 b*, 819 a, 839 a*
شراسة 140 b, 243 b*, 695 b*
شراع 118 b, 120 b, 121 b*, 448 a, 884 a$_g$
شراقي (تحاريق) 549 b
شراك 517 a
شراهة 117 a, 120 a, 121 b, 366 b, 665 b
شَرِبَ 353 a, 379 b, 396 a*, 401 b
شُرْبٌ 401 b
شُرْب الخمر 401 b

شَجَيْرَة 298 a*
شُحّ (بُخْل) 12 b, 379 a
شحّاذ 551 a,b
شَحَبَ (وجهه) 259 b, 273 b, 615 a
شَحَذَ (سَنّ) 172 b*, 476 b*, 560 b, 582 a, 587 a, 680 a, 762 a, 783 a
شَحَذَ نشاط 467 a*
شَحَذَ هِمّة 445 a*
شَحَطَ (للسفينة) 719 a
شَحْمٌ 166 a, 252 a, 273 b*, 536 a, 556 a*
شَحْمٌ أسود 98 b*
شَحْمَة الأذن 116a, 273 b*, 536 a*, 886 b$_g$.
شَحَنَ 431 a, 432 a*
شُحْنَة 14 a*
شحوب 259 b, 615 a*
شحيح (بخيل) 16 a
شَخْرٌ 355 a, 545 a, 635 a, 643 b, 710 a*
شَخْشيخة (لإدخال الهواء) 59 a, 309 a, 314 a*, 452 b*
شَخَصَ (حَمْلَق) 384 a, 529 b, 765 b
شَخَصَ إلى (أو نحو) 49 b, 78 b, 87 a, 385 a, 764 b
شَخْصَ (جَسْم) 894 a$_g$
شَخَصَ (مرضاً) 70 b
شَخْصٌ 729 a
شَخْصٌ آخَر 241 a
شَخْصٌ أجرد (أصلع) 372 b
شَخْصٌ بخيل جداً 649 b
شَخْصٌ بغيض (مكروه) 166 a*
شَخْصٌ جميل (لطيف ، بهي) 339 b
شَخْصٌ ذو حيثية 121 b*
شَخْصٌ ذو مكانة 707 b
شَخْصٌ صادق 142 b*, 150 a
شَخْصٌ عادل 142 b*
شَخْصٌ لجوج (وقح) 122 a, 122 b*
شَخْصٌ ما 117 b*, 257 a
شَخْصٌ معروف 412 a
شَخْصِيّاً 159 a, 690 b
شَخْصِيّة 376 a, 511 a$_g$, 894 a$_g$
شَخْصِيّة ما 154 a
شَخَطَ 459 a
شَخِيرٌ 635 a
شدّ 407 a, 409 a*, 757 a*, 825 b
شدّ 354 b, 365 a, 409 a, 419 b*, 757 a, 778 a*, 825 a
شدّ أنفاسه 211 b*
شدّ الحبل 355 a

شكّاك (مرتاب) 230 a
شكاية 571 b
شكَرَ 565 b, 688 b
شكْرٌ 565 b
شكْشكَ 737 b, 756 a
شكْلٌ 13 b*, 73a, 115a, 136 b, 153a, 154 a, 165 b$_g$, 179a, 299a, 340 a, 375 b, 401 a$_g$, 487b, 707 a*, 872 a$_g$
الشكْل الخارجي (أو السطحي) 690 b
شكْل اللوز 376 a
شكْل بيضاوي 387 a, 414 a
شكْل تفاح 739 a
شكْل جسم 376 a
شكْل مرعب 683 b
شكْل مُخيف 704 b
شكوريا 7 b, 262 b, 590 a*
شكْوَى (اتهام) 10a, 356 a, 596 a*, 864 b$_g$
شكْوَى كيدية 572 a
شكْوَى (تضجُّر) 395 a, 516 a
شكَى 572 a, 652 a*
شلْ 362 b*, 422 b*, 583 a, 600 a
شلاّل 103 a, 864 b$_g$
شلْبة (نوع سمك) 591 b, 738 a, 795 b*
شلّةٌ 138 a*
شلّة خيط 364 b*
شلّة صوف 390 a, 807 b
شلّةٌ (طائفة) 579 b
شلّتة 183 a, 589 a*
شلَحَ 863 a$_g$
شلْشٌ (ضجيج) 809 a
شلّلَ 422 b*, 600 a, 809 a
شمّ 417 b, 561 a, 600 b
شمّ نفسه 600 b
شمّ 600 b
شماريخ البلح 4 a
شمّاس (خادم) 853 b$_g$
شمال 37 a, 188 b
الشمال 271a
الشمال الغربي 37 a
الشمالي 188 b
شمال (يسار) 734 b
شمالاً 336 a, 344 a
شمالاً (يساراً) 734 b
شمَتَ 315 a
شمخ 121 b, 805 b
شمّر (عطارة) 546 b
شمر برّي 340 b*
شمّر 541 a*, 542 b

شمّار 27 b, 128 a, 335 b, 341 a, 555 b, 669 b,695 b*, 720 a,b, 733 b, 789 b
الشمر 720 a
شريط 579 b*, 617 a
شريط للزينة 336 b
شريط لمبة 15 b, 382 b
شريعَة 8 a, 71 a, 213 a$_g$, 375 b*, 873 b$_g$
شريف 707 b
شريكٌ 556 b*, 596 b
شريكٌ في العمل 556 b*, 714 a
شريكٌ في القامة (العُمْر) 596 b
شريكٌ في المهنة 596 b
شريكٌ في مؤامرة (شورى) 596 b
شريكةٌ 556 b*
شسْع الحذاء 297 b*, 497 b, 506 b
شطّ 380 a, 400 a*
شطْرٌ 302 a*, 373 a*, 373 b
شطْفَ (للسفن) 137 a*, 144 b*, 164 b, 664 a, 723 a
شطَفَ (غسَلَ) 542 b
شظايا 795 b*
شظفٌ 556 a, 721 b
شظف العيش 556 a
شظيّة 289 b*, 492 b, 740 b, 742 b, 764 a
شظيّة خشب 128 a, 559 a, 740 b
شعاع 2 b$_g$, 80 b, 84 a, 87 a, 369 b*, 494 a, 845 a$_g$
شعاع نور 266 b, 579 b*
شعْبٌ 120 b$_g$, 579 b, 868 a$_g$
شعْبة 121 b, 437 a
شعَرٌ 36 a, 411 a, 417 b, 483 b*, 759 a, 800 b, 858 b$_g$
شعَرٌ بالبرد 733 a
شعْرٌ 393 a, 623 a
الشعْرٌ الأبيض 401 a
شعْر الماعز 814 b*
شعْر اليد 751 b*
شعْرٌ مُجعّد 96 a
شعْرَةٌ 369 a*, 623 a
الشعرَى اليمانية (كوكب) 285 a*, 392 b
شعْلَلَ 328 b, 798 a
شعْلَةٌ 853 a$_g$
شعْلَة نور 579 b*
شعْوَذَة 88 b, 310 a, 351 b
شعور 669 b
شعْوَط 549 a, 567 a*, 582 a*, 599 a, 615 a, 742 a, 755 a*, 766 a*, 788 b
شعْوَطَة 767 a, 788 b
شعير 34 b*, 87 b

شغّال 713 a, 714 a
شغَبٌ 64 a, 479 b, 571 b, 696 a*
شغَفٌ 118 b*, 126 b, 129 b
شغَفٌ بالأكل 118 b*
شغْلٌ 677 a
شغْلُ البال 665 b*
شغْلُ نفسه 706 a
شغْلٌ (عمَل) 712 a, 713 b
شغْلٌ كثير 714 a
شغْلٌ (تطريز) 677 a
شغْل يد 169 b, 713 a
شغوفٌ بـ 118 b, 125 a
شغوفٌ بالأكل 118 b, 125 a
شغوفٌ بالنساء 118 b*, 125 a*
شغوفٌ بالنميمة 117 a*, 118 b*
شفاء 285 b, 433 a,b
شفاعة 356 a, 881 a$_g$
شفافية 494 a
شفةٌ lip 397 b*, 400 b
شفْرَة (موس) 103 a*, 516 b
شفشق 694 a*, 695 b*
شفْط 359 a, 408 a, 409 b, 803 a
شفّة 12 a,b, 140 b, 191 b, 192 a, 194 a, 379 b*, 380 a*
شفوق 140 b, 189 a, 191 b, 193 a, 380 a, 546 b, 564 b
شفي 433 a, 467 b, 490 a
شفِيَ 115b, 118b, 265a, 433 a, 467 b, 490 a
شفيع 356 a, 389 a*, 881 a$_g$, 882 a$_g$
شقّ 240 b, 278 b*, 289 b*, 293 a*, 492 b, 497 b, 506 a,b, 511 b, 515 a
شقّ لاختباء الزواحف 514 a$_g$
شقّ (تمزيق) 305 b*
شقّ 114 a, 288 a*, 288 a*, 297 b*, 302 a*, 305 a*, 306 b*, 434 b, 498 a, 502 b, 505 a,b, 506 b, 607 b, 730 b*, 787 b*
شقّ (للفاكهة) 214 b
شقاء 485 b
شقاوَة 571 b
شقاق 584 b
شقّة 20 a, 243 b
شقْشقَ (غرّدَ) 174 b
شقفَة 288 a*
شقفَة من الفخار 20 b
شقِيَ 485 a
شكّ 341 a, 378 a, 669 b
شكّ 341 a, 378 a, 669 b, 803 a
شكّ (نغز) 764 a, 777 a

689 b*
شيئاً فشيئاً 107 a
شياط 599 a*, 615 a*
شيال (حمّال) 45 a
شيب 372 b*, 401 a
شيبة (نبات سام) 101 b*, 514 b
شيح (نوع نبات) 707 b, 708 a
شيخ (عجوز) 8 a, 632 b, 659 b*, 685 b*
شيخ أشيب 401 b*
شيخ بلد 121 b*, 343 a*, 674 b*
شيخ خفر 14 b, 262 b, 703 a*
شيخ قبيلة 121 b*
شيخة 632 b, 659 b*, 685 b*
شيخوخة 9 a, 632 b
شيخوخة (للمرأة) 632 b
شيد 357 b
شيش الشبابيك 581 a
شيطان 88 b, 342 b$_g$, 549 b, 585 b*, 883 a$_g$
شيطاني 585 b*
شيطنة 549 b, 585 b*
شيّع 64 b, 472 a, 486 b*
شيل 58 a, 233 a*, 480 a
شيلْ 618 b
شين (عيب) 576 b, 580 a
شيوخ 632 b

شهير ي 311 b, 403 b*
الشهيرة 403 b
شهيق 211 b
شوار (جهاز العروسة) 217 b*
شوال (جوال) 782 a, 793 b*, 816 b*
شوال بصل 188 b
شوّاية 188 b*, 512 b
شورية (مبخرة) 591 a
شوش 58 b, 64 a,b, 73 b, 571 a
شوش الفكر 607 b
شوشة (خصلة) 119 a, 752 a, 807 a
شوشر 73 b
شوشرة 73 b, 471 b*
شوط 818 a*
شوطة (وباء) 609 a
شوق 143 b, 242 a*, 615 b
شوق شديد 615 b
شوك 393 a, 397 b*, 581 a*, 584 b*, 585 a
شوك الجمال 341 b*, 393 a
شوك السنبلة 397 b*
شوك النخل 20 b, 397 b*
شوكة 511 a, 579 b, , 613 b
شوكة الجمل (آلة للتعذيب) 361 a*
شوكة محرقة 585 a
شوكة من جريد النخل 360 b
شولة 807 a
شومة 798 a*
شونة 433 b
شونة تبن 6 b*, 8 a*, 468 b*
شونيز 400 a, 426 b*
شوهَ 302 a*, 833 a
شوى 114 b*, 742 a, 755 b*, 767 a, 789 b, 799 a*, 833 b*
شويّ 789 b
شويّة (جزء صغير) 589 b*
شويّة بشوية (قليلاً قليلاً) 568 a*
شيء 38 b, 117 b*, 211 b*, 226 b, 684 b, 685 a, 689 b*, 712 a, 862 a$_g$
شيء آخر 117 b*, 685 b
شيء للجلوس 662 a*
شيء له أهمية 117 b*
شيء ما 257 a, 287 b, 685 a, 689 b*
شيء معين 210 a
شيء مُمِيت 38 b
شيء من 685 a
شيء من الأخوّة 118 b*
شيء يُفرَد 296 b*, 300 a*
شيء يؤكَل 38 b, 256 a, 268 b,

شمروخ 120 a, 121 b, 127 b*, 706 b
شمس 318 a
الشمس 318 a
شمس البرّ 318 a
شمسية 245 a, 318 a
شمع خام 168 b
شمعة 164 a, 168 b
شمعدان 619 a
شمل (ضمّ) 526 b, 532 a
شمل (عمّ) 714 a
شمل (غطّى) 420 b*
شملة 91 b
شملول 568 a
شموخ 121 b, 478 a
شموسية 853 b$_g$
شنّ (حرباً) 466 b
شناعة 791 a*
شنّاف (عشماوى) 727 b*
شنطة 19 a*, 382 a, 551 b*, 724 a*
شنّع 740 a
شنف (مقطف للتبن) 581 a
شنق 238 b
شنكل 757 b, 779 b
شنكلة 780 a
شنيع 235 b
شنّير 140 b
شهادات 143 a, 146 b
شهادة 143 a, 146 b, 162 a*
شهادة زور 217 b
شهامة 213 a
شهد 143 a
شهد زور 217 b
شهد ضد أو على 143 a,b, 237 b, 244 b
شهد لـ 143 b, 394b
شهد لصالح 143 a,b
شهد (عسل نحل) 168 b, 778 a
شهد عسل 168 b
شهر 1 a,b, 33 a*
شهر 397 b*, 415 a*
شهر لـ 415 a
شهرة 310 b, 381 b*, 403 a
شهواني 118 b*
شهوة 277 b, 857 b$_g$
شهود 143 a
شهور 1 a
شهيّ 199 b, 213 b
شهيد 870 b$_g$
شهير 311 a, 375 a, 392 b, 403 a, 412 a

صاحِب الكثير 700 b
صاحِب الكَرْم 813 b
صاحِب الوديعة 813 b
صاحِب بدعة 651 b_8, 897 a_8
صاحِب خبرة وراى 92 a
صاحِب ذِمّة 552 a
صاحِب صنعة 650 a
صاحِب فأل 556 a
صاحِب مبادىء هَدّامة 809 a
صاحِب محل فِراشة 502 a

ص

صالب 593 a, 615 a

صاند 791 b*

صاند ثعابين 791 b*, 625 a*

صانم 268 b

صابر 653 a*, 697 b

صابون 883 a_2

صاحَ 579 b, 708 b*, 748 a*

صاحِب (صديق) 556 b*, 596 a,b

صاحِب (مالِك) 286 a*, 488 a, 813 b

صاحِب أحلام 491 b

صارَ قدام 45 b
صارَ قدراً 556 b
صارَ قريباً 53 a*
صارَ قسمين 456 a
صارَ قطعاً صغيرة 123 b*, 305 b*, 506 a,b, 568 a*
صارَ قفراً 555 a, 729 b*
صارَ قوياً 213 b
صارَ قوياً على 739 b
صارَ كاهناً 250 a
صارَ كتلةً 443 a
صارَ كريماً 832 a, 837 a
صارَ كريهاً 18 a*
صارَ كفواً 739 a
صارَ كُهْنَة 491 a
صارَ كوماً 55 b
صار لا قيمة له 552 b
صارَ لحماً 16 a
صارَ لطيفاً 7 a, 127 a
صارَ له القدرة 445 a*
صارَ ليناً 127 a
صارَ مالحاً 144 a
صارَ ماهراً 582 a
صارَ مثالاً 472 a
صارَ مثل 39 b, 320 a

صارَ رماداً 767 a
صارَ ربحاً 59 a, 452 b*
صارَ زرياً 730 a
صارَ زمنياً 606 a
صارَ زيتاً 202 b
صارَ شجاعاً 599 b*
صارَ شرالحاً 305 b*
صارَ شريب خمر 60 a
صارَ شريكاً 456 a,b, 596 b
صارَ شغوفاً بالأكل 118 b*
صارَ شهيداً 59 b, 51 a*
صارَ شيطاناً 302 a*
صارَ شيئاً آخر 241 b
صارَ صاحب 596 b
صارَ صادقاً 142 b*
صارَ صِدّيقاً 220 b
صارَ صلباً 202 a
صارَ طيناً 231 a
صارَ عاجزاً 758 b
صارَ عادة 93 b, 114 b
صارَ عاراً 223 b*
صارَ عالياً 290 b*
صارَ عبداً 26 a, 142 b*, 230 a
صارَ عدواً لِـ 31 a, 734 a
صارَ عديم الجدوى 553 a

صارَ أعمى 20 b
صارَ أكبر من 223 a*
صارَ الهاً 220 b
صارَ أهلاً 181 a, 182 a
صارَ أولاً 582 b
صارَ إلى التحسُّن 184 b*
صارَ ابناً 569 a
صارَ الأول 1 a*
صارَ الوقت 196 a*
صارَ باراً 150 a
صارَ باطلاً 590 a
صارَ بغيضاً 146 a*
صارَ بلا اله 220 a
صارَ بلا ر 263 b
صارَ بلا رماد 97 a
صارَ بلا عيب 17 b
صارَ بلون السلاقون 293 b*
صارَ بمثابة 236 b
صارَ بهيمياً 445 b
صارَ تاجاً 514 b
صارَ تحت الحُكم 626 a*
صارَ تراباً 93 a, 97 a, 599 a
صارَ جافاً 28 a
صارَ جاهلاً 36 a
صارَ جثةً 113 a*

صار عذباً 60b
صارَ عرضة لِـ 312 a, 464 a*
صارَ عظماً (من المرض) 91 a
صارَ عظيماً 210 b
صارَ على ما يُرام 552 a
صارَ غافلاً 229 b
صارَ غباراً 616 a*
صارَ غبياً 40 a
صارَ غريباً 562 b
صارَ غلاماً 3 a
صارَ غنياً 310 b
صارَ غير مفترق 308 b*
صارَ غير مكترث 331 b
صارَ فريسةً 288 b*
صارَ فظاً 202 a, 556 a, 729 a*, 733 b*
صارَ فوق 307 b
صارَ في ذهول 477 b
صارَ في سكون 326 a*
صارَ في صمت 326 a*
صارَ في شبه الناس 83 a
صارَ في وسعه 445 b*
صارَ قاحلاً 187 b
صارَ قبيحاً 61 b, 730 a
صارَ جسداً 220 a*
صارَ حجراً 482 a, 529 a, 785 b*
صارَ حداً لِـ 72 b
صارَ حراً 32 b
صارَ حراً من 24 a
صارَ حكيماً 92 a, 199 b
صارَ خارجاً 24 a
صارَ خالياً 555 a
صارَ خاوياً 563 a
صارَ خبزاً 523 b
صارَ خراباً 555 a, 729 b*
صارَ خرقاً بالية 291 a*, 491 a
صارَ خصماً 617 b
صارَ خليعاً 27 a
صارَ دليلاً 186 a
صارَ ذا أهمية 324 b*, 332 a
صارَ ذا لسانين 121 a
صارَ راسخاً 322 a
صارَ رثاً 131 a
صارَ رجلاً 329 b
صارَ رخواً 127 a
صارَ رديناً 61 b, 486 a
صارَ رطباً 130 b
صاحب معجزات 597 a
صاحب منازعات 556 a
صاحب مواشي للتربية 548 a
صاحب نبأ 589 b*
صاحب يد (كريم) 751 b*
صاحبات 596 b*
صاحبة (صديقة) 556 b*, 596 a
صادَ 762 a, 785 a
صادر من 207 b
صادَفَ 603 a*, 781 b*
صادق 552 a
صادَقَ (صار صديقاً لِـ) 596 b
صادَقَ (على الحُكم) 768 a*, 821 b*
صارَ 39 b, 84 a, 230 a, 605 a
صارَ أباً 87 a
صارَ أبيضاً 266 b
صارَ أحمقاً 308 a*
صارَ أرباً 298 a*
صارَ أردأ من 61 b, 486 a*
صارَ أسوداً 90 b*, 101 b*
صارَ أصماً 2 b*
صارَ أعرجاً 783 b*
صارَ أعظم من 210 b

صارَ مُرّاً 39 a, 554 b
صارَ مرائياً 582 a
صارَ مرتداً للخطية 81 a
صارَ مرذولاً 25 b
صارَ مؤلماً (أو موجعاً) 152 a
صارَ مرفوضاً 761 a*
صارَ مستحيلاً 40 a
صارَ مستقيماً 7 a
صارَ مستهتراً 331 b
صارَ مستوياً 70 a, 482 b*
صارَ مسئولاً عن 333 a
صارَ معطاءً 832 a, 837 a
صارَ مغشياً عليه 231 b, 529 a*
صارَ مُفيداً 217 a*, 220 b
صارَ مُقرفاً 25 b
صارَ مكروهاً 146 a*, 166 a
صارَ ملازماً 300 b*, 503 b
صارَ ملكاً 230 a, 263 a
صارَ مُمهّداً 482 b*
صارَ منادياً 229 b
صارَ مُندهشاً 152 a*
صارَ مُنقِذاً 22 b
صارَ مُنهكاً 738 a*
صارَ ميتاً 188 a
صارَ ناعماً 580 a
صارَ نافعاً 217 a*, 220 b
صارَ نافعاً لِ 585 b*
صارَ نحيفاً (أو نحيلاً) 580 a
صارَ نصف مالت 288 a*
صارَ نصفين 288 a*, 489 b
صارَ واحداً 241 a
صارَ واحداً مع 273 b
صارَ وحده 240 a*
صارَ وديعاً 317 a
صارَ وعراً 729 a*, 733 b*
صارَت أماً 139 b
صارَت زرية 730 a
صارَت عاقراً 13 b*, 17 b
صارَت عروساً 554 b
صارَت عمود ملح 63 b
صارَت قبيحة 730 a
صارَت له اليد العظمى 751 b*
صارخ 50 a
صارَعَ 50 a, 139 b, 156 a, 615 a*, 837 b, 839 b*
صارم 140 b, 556 a, 609 a, 733 b*
صارم الصوت 708 b*
صارم النسك 733 b*
صارى 62 a, 65 b, 594 b*, 595 a*, 570 b, 647 b*, 691 b*
صارى المركب 756 b
صارية 382 a
صاعٌ (مكيال) 91 a*, 103 b$_g$, 793 a*, 866 b$_g$
صاعقة 865 a$_g$
صالَة 133 b, 320 b
صالَة اجتماع 414 a
صالَة استماع 418 a
صالَة موسيقى 418 a
صالَحَ 201 b, 217 a, 664 a, 696 a, 698 b, 725 a
صالِح (طيّب) 193 b, 194 a, 212 b*, 516 b$_g$, 660 a, 694 a, 720 b, 843 a$_g$, 895 a$_g$
صالِح (مناسب، نافع) 394 a, 413 a, 552 a
صالِح لِ 375 b, 552 b
صالِح للشرب 401 a, 552 b
الصالِحات 843 a$_g$
صالِحة 843 a$_g$
صالحون 660 a
صامَ 171 b, 268 b, 355 a
صامَ ستة أيام متواصلة 386 b
صامِت 91 a*, 375 a
صامِد 444 b
صانَ 328 a, 443 a, 468 a, 507 b, 517 b
صانِع 40 a, 55 b, 91 b*, 137 b, 335 a, 433 b*
صانِع أسياخ 344 b
صانِع أكواب 14 b, 335 a
صانِع الأحزمة 172 b*
صانِع الأقفاص 18 b, 89 a
صانِع البلاليص 92 a*
صانِع الترابيس 650 a
صانِع الحبال 90 b, 335 b
صانِع الخبز 433 b*
صانِع الخمر 40 a, 290 b, 341 a
صانِع الدواء 288 b*
صانِع السيور 172 b*
صانِع الشر 720 b
صانِع الطوب 287 a*, 489 a
صانِع العجائب 55 b
صانِع الفَلَبة 358 b*
صانِع الفخّار 92 a*
صانِع المزاليج 96 a
صانِع النحاس 694 b
صانِع تماثيل 433 b*, 467 a*
صانِع جوالات 335 b
صانِع خيام 55 b
صانِع زجاج 1 a, 335 a
صانِع فضة 137 b
صانِع كلام 335 b, 350 a
صانِع مراكب 335 b
صانِع مكائد 517 a
صانِع مناخل 348 a*
صانِع موازين 140 a
صانِع موازين 335 b
صاهَرَ 584 a, 601 b
صاهِرْ (فعل أمر) 601 b
صَبّ 60 a, 235 b*, 242 a*, 248 a, 275 b, 276 a, 292 a*, 288 b*, 305 b*, 361 b, 419 a,, 490 b, 499 a, 589 b, 590 a, 742 a, 757 b, 766 b, 787 b, 819 b*, 832 b*
صَبّ في فورمة 259 b
صَبٌّ 248 a, 276 a, 499 b, 788 b
صِبا 3 b, 107 a, 123 a*
صَباح 460 a
صَباحاً 460 a
صَبّارة (نبات) 2 b
صَبّاغ 616 b*, 800 a, 833 b
الصُبْح 607 a
صَبَرَ 5b, 208a, 236 b, 268 a, 530 b, 531 a, 604 a, 653 a*
صَبَرَ على 383 b*, 620 b*
صَبْر 531 a, 621 a*, 653 a*
الصَبْر على الإهانة 611 b
صَبَغَ 483 a*, 485 a*, 490 a, 742 b*, 767 b, 790 b*, 819 b, 833 b*
الصَبْغ 833 b
صَبْغَة 490 a, 833 b
صَبْغَة الدم 833 b*
صَبْغَة حمراء 461 a*
صَبور 531 a, 653 a*, 670 b*, 697 b
صَبي (ولد) 3 b, 123 a*, 125 b*
صَبي (تلميذ في حِرْفة) 351 b
صِبيان 3 b, 4a
صِبيّة 3 b
صَحّ 356 b*
صَحّارة (للخبز) 359 a*, 363 a,b
صحارَى 555 a
صحائف من جلد 780 a
صُحْبَة 309 a, 597 a
صِحّة (عافية) 285 b, 468 a
صِحّة (حقيقة) 444 a
صِحّة الكلام 444 a
صَحَّحَ 347 a
صَحْراء 346 a, 555 a, 614 b, 729 a*, 794 a*
صَحْراء وعرة ومُهلِكة 741 a*
صَحْفَة (صَحْن) 23 a, 284 b, 742 b*

صَغُرَ 107 a, 752 b*
صَغُرَ قلبه 286 b*
صَغُرَ 471 a, 485 a
صِغَرٌ 107 a, 351 a
صِغَر السن 107 a
صِغَر النفس 107 a, 549 a
صِغَر شان 614 a
صَغير 105 a*, 106 a, 107 a, 567 b*, 577 b
صَغير أيضاً 106 b
صَغير السن 106 b
صَغير الشان 106 b
صَغير العدد 106 a
صَغير القلب 107 a
صَفّ 369 a_g, 507 a_g, 515 a_g, 520 b_g, 582 a*, 895 a_g, b_g
الصَفّ الأول 483 a
صَفّ الدرج (السلا) 483 a
صَفّ في البناء 575 a, 582 b*
صَفَا 419 a
صَفًّا صَفًّا 582 a*
صَفاء 419 b, 494 a
صَفاء السريرة (النيّة) 136 b, 465 a
صَفار البيض 20 b, 414 a, 851 b_g
صُفارَة 340 b
صفاقة 598 a
صِفَة 72 b, 375 b
صَفَحَ 518 b
صَفَحَ عن 508 b, 518 b
صَفْحٌ 518 b
صفحة (من كتاب) 690 b
صَفَرٌ 91 b*, 537 b, 563 a*, 580 b*, 582 b, 621 b*
الصفراء (المرارة) 515 a_g, 554 a, 895 a_g
الصفراء (مرض) 8 b
صُفْرَة (اصفرار) 259 b
صُفْرَة الذهب 259 b
صَفْصاف (شجر) 68 b, 480 a*, 564 a*, 577 b
صَفَعَ 11 b*, 517 a, 549 b, 680 b, 706 b
صَفْعَة 11 b*, 105 b, 106 a, 451b, 517 a, 549 b, 559 a, 594 a*, 616 a
صَفْق 102 b, 110 a,b, 399 a*, 427 b*, 481 a, 730 b*, 791 b
صَفْوَة 419 a
صفواً صفواً 369 a
صَفّى 19 b, 28 a, 217b, 256a, 361 b, 391 b, 419 a, 420 b, 515a, 737b
صفيحة 710 b
صَفير 563 a, 580 b*, 582 b, 591 b

صُرَّة 165 b, 171 b, 456 a*, 459 b*, 474 b, 476 b*
صُرَّة نقود 382 a
صُرَّة مقفولة 456 a*
صُرَّة هدوم 861 b_g
صَرَّخَ 265 b*, 657 b*, 721 a
صَرَّخَ (جصّ) 134 a*, 234 a*
صَرَخَ 15 a*, 32 a, 46 a, 50 b, 124 b, 174 b, 229 b*, 286b, 353a, 537 b, 578 a, 617 a*, 683 b, 708 a*
صَرَخَ نحو 174 b, 537 b, 538 a
صَرَخَ نحو ... باكياً 322 b
صرصار أو صرصور 124 a, 687 a*
صَرْعَ 139 b, 156 a, 333 b, 334 a,b, 527 b, 549 b, 615 a, 682 a
الصَرْعَ (مرض) 334 b, 603 a*
صَرَفَ (أطلق . أبعد) 272 b*, 509 a, 777 b
صَرَفَ أذنيه 370 a*
صَرَفَ الذهن عن 477 a
صَرَفَ النظر عن 461 b
صَرَفَ عن 108 a*,b*, 338 a, 438 b, 500 a, 761 a*
صَرَفَ عنه الاهتمام 203 b
صَرَفَ وجهه 691 a
صَرَفَ (أنفق) 736 b*, 752 a, 755 a*, 772 b*, 782 b*, 812 b
صَرَفَ (قضى) 84 b, 813 a
صَرَفَ وقتاً (زماناً) 84 b, 254 a*, 267 b, 364 a
صَرْفٌ (انفاق) 813 a
الصَرْف على 813 a
صَريح 27 a, 416 b, 610 a, 814 a*
صَرير (دَوِيٌ) 165 a, 794 a*
صَرير الأسنان 365 b, 564 b*, 578 a*, 794 a*
صَرير العجلات 374 b
صَريف (نوع من الجبال) 341 b*
صَعْب 157 a, 216 b*, 709 a
صَعْب 163 a, 196 b, 228 a, 697 a
صَعْب التفاهم 197 a
صَعْب الفهم (للكلام) 697 a
صَعْب 227 b
صَعِدَ 3 a, 76 a,b, 77 b, 176 a*, 176 b, 177 a*, 191 a, 204 a, 406 b, 407 a, 432 a, 496 b, 732 b
صعلوك 751 a*
صعوبة 108b, 197 a, 227 b, 556 a
صعود 3 a, 177 b, 186 b, 406 b, 846 a_g
الصعيد (الوجه القبلي) 135 b, 138 a, 318 a
صَعيدة 432 b
صعيدى 138 a, 316 b, 318 b

صَحْن فنجان القهوة 284 b
صَحْى (أيقظ) 466 a
صَحْيان (يقظة) 204 b
صَحيح (سليم) 261 b, 285 b, 451 b, 589 a, 776 a
صَحيح البنية 460 a
صَحيح الجسم 761 b
صَحيح (صواب) 375 b, 394 a
صَخْبٌ 706 b
صَخْرَة 292 b_g, 879 b_g
صَدّ 98 a, 237 a, 316 b
صَدّ عن 321 b
صَدأ 293 b*, 492 b, 516 b, 567 a
صَدأ 567 a
صداع 114 b, 559 b, 581 b*, 789 a*
صَداقَة 556 b*, 597 a
صَدَد (شان) 230 a
صَدَرَ (أمرٌ) 76 a
صَدَرَ أن 606 a
صَدَرَ عن 338 b*
صَدْرٌ 3 b*, 100 b*, 146 a
صَدْعٌ 305 b*, 506 a, 752 a*
صِدْغٌ 128 a, 374 a
صَدَفَة 737 b*
صُدْفَة 594 a*, 781 b*
صَدْق 142 b*, 198 b, 228 a*,b*, 434 b*, 448 b
صَدْقَ أنْ 448 b
صَدْقَني (فعل أمر) 448 b
صِدْقٌ 142 b, 150 a, 814 a*
صَدَقَة 142 b, 191 b, 192 a, 428 b
صَدَمَ 110 b, 156 a, 334 a, 681 a
صدور (انبثاق) 415 b
صَدِئٌ 567 a
صَدَى 359 b
صَديد 27 b, 78 a, 102 a*, 168 a, 187 a,b, 520 a
صَديقٌ 556 b*, 596 b
صِدّيقٌ 60 a, 142 b*, 854 a_g
صَديقَة 330 a*, 556 b*, 596 a
صَرّ (لفّ) 392 a
صَرّ بأسنانه 709 b*
صَراخَة 339 b, 814 a*
صُراخ 15 a*, 128 a*, 229 b*, 524 a, 538 a, 578 a, 617 a*
صِراط 886 a_g
صَرّاف 318 a, 619 a, 865 a_g
صَرامَة 192 b, 197 a, 556 a, 608 b, 609 a
صرامة الصوت 708 b*

صَنْفَرَ 283 b, 346 a,b, 362 a, 372 b
صَنَم 63 b, 467 a*, 504 b, 567 a, 568 b, 569 b*, 862 a_g
صنوبر (شجر) 193 a, 386 a, 564 a
صُنوج 740 a
صَنيع 85 a
صَهْد 347 b
صَهَرَ 242 a*, 248 a, 276 a,b, 294 b*, 494 b, 536 b*
صَهْرٌ (صَهَرَ) 276 b, 494 b
صِهْرٌ (حَمًا) 584 a, 585 a*, 601 a
صِهْريج 340 b*, 567 a, 615 b
صهريج مياه 187 b, 215 b, 618 b
صَهْيَنَ 331 b, 370 a, 803 b
صَواب 375 b, 394 a, 413 a
صَواري 594 b*
صَوّان 734 a
صَوَّبَ إلى 272 a
صَوَّبَ على 361 a
صَوَّبَ نفسه 358 a
صَوَّبَ 335 b
صَوَّتَ 15 b*, 436 b*, 537 b
صَوَّتَ بالبوق 436 b
صَوْتٌ 374 a, 647 a, 708 b*
صَوْت البوق 15 b*, 374 b
صَوْت الرعد 374 b
صَوْت جنوني 374 b
صَوَّرَ 62 b, 125 b, 165 a, 169 b, 377 a, 803 b, 860 b_g, 872 a_g
صَوَّرَ بالرَّسم 424 a
صَوَّرَ بالنحت (بالنقش) 297 a*, 302 a*, 496 a, 504 b
صورة 63 b, 125 b, 165 b_g, 375 b, 401 a_g, 512 b, 856 a_g, 860 b_g, 872 a_g, 897 b_g
صورة حسنة 371 b
صوفٌ 341 b*, 390 a
صوفٌ أبيض 390 a
الصوف المغزول 350 b, 390 a
صَوْلَجانٌ 579 a, 683 b*, 707 b*, 798 a*, 882 a_g
صَوْلَجانٌ ذهب 557 a
صَوْمٌ 172 a, 207 b_g, 268 b, 873 a_g
الصوم الكبير 172 a
صَوْمَعَة (كنيسة) 894 b_g
صَوْمَعَة غلال 363 a,b
صياح 15 b, 175 b, 229 b*, 524 a, 538 a
صياح الفرح 124 b, 128 a*
صَيّاد 441 b, 581 a, 738 a, 740 b, 785 a, 793 a, 797 a*,b*, 828 b*

صَيْقَل 370 a, 386 a
صَيْقَل الأرز 262 b
صَيْقَل المرّ 32 a, 105 b
صَيْمَمَ (خرّبَ) 415 b
صَيْمَمَ (خطّطَ) 71 b, 356 b, 375 a*, 507 a, 508 a
صَيْمَمَ (قرّرَ) 443 b
صَيْمَمَ على 443 b, 475 a
صمود 523 b, 715 a
صنّارة 80 a, 83 b, 169 b
صناعة 169 b
صناعة الحرير 169 b
صناعة السبك 169 b
صناعة الشباك 489 a
صناعة الطوب 169 b
صناعة الفضة 169 b
صناعة النحت 169 b
صناعة يدوية 889 b_g
صنايعي 341 a_g, 883 a_g
صَنْدَل (حذاء مكشوف) 57 a, 58 b, 428 a, 451 a*, 840 a, 865 b_g
صندوق 863 a_g,b_g
صندوق المال (خزانة) 454 a*, 840 a
صندوق النحل 342a,b
صندوق للخبز 338a
صندوق للمؤونة 861 b_g
صندوق للملابس 369 a
صَنْعَد (نوع دمامل) 1 a, 2 a, 34 b*, 39 b, 40 a, 55 b, 84 a,b, 165 a, 169 b, 308 a, 357 b*, 409 b, 427 a, 428 a*, 433 b*, 774 b, 890 a_g
صَنَعَ 184 a
صَنَعَ الخير 36 a
صَنَعَ جهالةً (حماقة) 55 b, 433 b*
صَنَعَ خبزاً 184 a
صَنَعَ راحةً 192 a
صَنَعَ رحمةً 202 b
صَنَعَ زيتاً 14 b
صَنَعَ سحراً عظيماً 192 a, 192 b*
صَنَعَ صَدَقَةً 223 b
صَنَعَ عظائم 423 a
صَنَعَ فداءً 775 a
صَنَعَ قُناءً 758 b
صَنَعَ قوات (معجزات) 192 a
صَنَعَ معروفاً مع 182 b
صَنَعَ نقمةً 756 b
صَنَعَ وشماً 445 a*, 456 a*
صَنَّعَ 55 b
صُنِعَ 83 a, 450 a_g, 889 b_g
صَنْعَة 577 a, 598 a
صَنْعَة الصفيق 18 b, 22 b, 23 a, 220 b, 580 a, 588 b, 589 a*
صَنْعَة الصَقْر 93 a, 114 b, 283 b, 325 b*, 372 b, 373 b*, 384 a*, 419 b*
صَنْعَة صَقْل السيف 494 a
صَنْعَة الصَقْل 372 b
صَنْعَة الصقيع 540 b, 732 b, 879 a_g
صَنَكٌ 425 b, 426 a, 751 b, 894 b_g
صَنَك شراء (فاتورة) 780 b
صَلابة 443 b, 475 a*, 762 b*
صَلابة القلب 157 b
صَلاة 473 b, 579 a,859 b_g, 881 b_g
صَلاة الانجيل 579 a
صَلاة التحليل 317 a
الصَلاة الربية 579 a
صَلاة الشكر 565 b, 859 b_g
صَلاح 7 a, 146 b, 194 a, 516 b, 843 a_g, 895 a_g
صَلَبَ 15 a, 34 b*, 40 a_g, 46 a, 88 b, 885 b_g
صَلَبَ (جَمَّدَ) 446 a*, 475 a*
صَلَبَ (قَسّى) 362 b*, 422 b*
صَلَبَ رأيه 358 a
صَلَبَ عنقه 479 b
صَلْب (صفة) 197 a*, 449 b, 451 a*,b*, 452 b, 482 b, 733 b*, 743 a*, 744 b*, 761 b, 762 b*, 800 a, 831 a
صَلْب الرقبة 137 a, 197 a, 198 a
صَلْبٌ (تعليق) 88 b, 885 b_g
صُلْبَ 15 a
صُلْبٌ (حديد) 119 a*, 399 b
صَلْبوت 88 b
صِلَةٌ 584 b*, 603 a*, 789 a*
صِلَة قرابة 789 a*, 819 b
صَلُحَ 394 a, 552 a
صَلُحَ لِـ 139 a*
صَلْصال 182 b
صَلْصَلَة 740 a, 750 b
صَلَعٌ 792 a*
صَلَعَةٌ 792 a*
صَلْف (صعب التفاهم) 36 b
صَلّى 427 a, 456 a, 473 b, 579 a
صليب 399 b_g, 885 b_g
صَمّاء 92 a, 105 b
صُماد 15 b, 98 b*, 101 b*
صَمَتَ 325 a, 375 a
صَمْتٌ 326 a
صَمَدَ 443 a, 475 a, 823 b*
صَمْغ 98 b*, 102 b, 367 b, 515 a

الصيّاد	785 a
صيّاد ثعابين	797 a*
صيّاد سمك	261 b, 282 b*, 446 a, 797 a*, 828 b*
صياغة	154 a*
صيانة	470 b*
صيت	338 a, 375 a, 381 b*, 403 a
صيت حسن	403 a, 563 b
صيت ردىء	403 a
صَيْدَ	740 b, 762 b, 785 a, 817 b*, 828 b*
صَيْد السمك	261 b, 282 b*
صَيْدَلي	288 b*, 358 b, 488 b_2, 490 a, 892 a_2
صَيْدَليّة (اجزخانة)	134 a, 490 a, 892 a_2
صَيْرَ	507 a, 517 b
صَيْرَ املساً	346 a
صيغة	340 a, 376 a
صَيْفٌ	601 a
الصَيْف والشتاء	601 a
صينيّة	65 a
صَيَّيت	175 b

545 b*, 549 b, 554 a, 567 a*, 582 b, 599 b, 610 b*, 615 a*, 675 b, 680 b, 693 a*, 733 a*, 753 a*, 764 a, 794 a*, 798 b, 799 a*, 819 a, 834 b*

ضَرْبُ الجرس 95 b*

ضَرْبٌ بالأوامر عرض الحائط 836 b

ضَرْبٌ بالبوق 110 b, 481 a*

ضَرْبٌ بالدُّف 96 b

ضَرْبٌ بالرجْل 677 a

ضَرْبٌ بالسوط (بالكرباج) 870 b$_g$

ضَرْبٌ بالعصا 798 b*

ضَرْبٌ طوباً 286 b*, 303 b*, 473 a, 489 a

ضَرْبٌ كفاً بكف 40 b, 315 b*, 334 a, 733 a

ضَرْبٌ موسيقى 481 a*

ضَرْبٌ (في العمليات الحسابية) 834 b

ضَرْبٌ (للأرز والشعير) 156 b

ضُرِبَ 43 a

ضُرِبَ بالجوع 656 a*

ضُرِبَ بالسَّموم 453 a*

ضُرِبَ حتى الموت 554 a

ضَرْبٌ 549 b, 681 a, 733 a, 819 a

الضَّرْب على الطبلة 697 b

ضربات 43 a, 554 a, 570 a

الضربات العشر 43 a

ضَرْبَة 1 a, 11 b*, 17 a*, 20 a, 42 b, 96 a*, 98 a, 101 b*, 105 b, 106 a, 110 b, 114 b, 244 b*, 280 b, 315 b, 334 b, 343 a*, 448 a, 469 a*, 498 a, 549 b, 554 a, 559 a, 566 a*, 570 a, 594 a*, 611 a*, 615 a*, 617 a*, 683 a, 764 a, 819 b, 870 b$_g$

ضَرْبَة أجنّة 816 b

ضَرْبَة اصبع 450 b, 559 b, 564 a

ضَرْبَة بالذراع 559 b

ضَرْبَة بَرَص 109 b

ضَرْبَة جريدة 559 a

ضَرْبَة دبُّوس 559 a

ضَرْبَة رُمْح 145 a, 559 a

ضَرْبَة سهم 381 b

ضَرْبَة سوط (كرباج) 870 b$_g$

ضَرْبَة سيف 315 b, 365 a, 559 b, 564 a

ضَرْبَة شمس 318 a, 556 a

ضَرْبَة شيطان 559 a, 563 b

ضَرْبَة طاعنة 128 a*

ضَرْبَة عديمة الشفقة 12 b

ضَرْبَة عصا 315 b*, 559 b*, 798 b*

ضَرْبَة غضب ا 549 b*

ضَرْبَة فأس 559 a

ضَرْبَة في الأمعاء 563 b

ضَرْبَة قاسية 451 b*

ضاقَ 529 a*, 816 b*, 827 a*

ضاقَ بِـ 229 a*, 709 a,b

ضاقَ على 698 b

ضاقَت نفسه 286 b*, 420 a*, 607 b*, 670 a*

ضالّ 360 b, 389 b, 416 b

الضالون 389 b*, 416 a

ضامَة (سيجة) 378 b

ضامِن 481 a, 565 a, 596 a

ضاهَى 62 b, 83 a

ضايَفَ 175 a

ضايَقَ 2 b, 123 b, 131 b, 132 b*, 144 a*, 168 b*, 235 a, 458 a, 485 a, 571 a, 607 b*, 637 a, 638 b, 655 a*, 664 a*, 664 b, 686 a*, 692 b*, 703 b, 704 a, 726 b, 727b*

ضَباب 107 b*, 210 b, 516 a, 685 b, 686 b*, 763 b, 818 a*

ضَبَّة (طبلة الباب) 95 b, 98 b, 101 b*, 215b, 535 a*, 537 a

ضَبَطَ 4 b, 5 b, 441 b, 443 a, 534 a, 535 a*, 660 b, 725 a, 796 b, 828 a*

ضَبَطَ نفسه 6 a, 233 b, 269 a*, 604 a

ضَبْطٌ 535 a*

ضَبْط النفس 6 a

ضَبْطٌ وربْطٌ 165 b

ضُبِطَ متلبساً 312 a

ضَبْعَة 683 a*, 715 b

ضَجّ 538 a, 652 b*

ضَجَّة 64 a

ضَجَرٌ 120 b, 619 a, 670 a*

ضَجِرَ 120 b, 420 a*

ضَجِرَ من 726 b, 727 a

ضَجيج 124 b, 254 b, 359 b, 538 a, 652 b*, 809 a

ضَجِكَ 402 b

ضَجِكَ على 402 b

ضَجِكَ في وجه 402 b

ضِحْكٌ 402 b

ضِحْكٌ خليع 402 b

ضَحْل 719 a

ضَخْم 400 a*

ضَخْم الجسم 400 a*, 628 b

ضد 224 a, 244 b, 287 a$_g$, 627 a, 647 b*

ضرّ 123 b

ضِرَاب 220 b*, 448 a

ضِرَاط 9 b

ضُرَاط 756 a

ضَرَبَ 22 b, 25 b, 31 a, 43 a, 96 a*, 98 a, 110 b, 139 b, 148 a, 156 a,b, 248 b, 260 a, 315 b, 333 b, 334 a, 361 b*, 419 b*, 469 a*, 544 a*,

ض

ضئيل 567 b*, 752 b*, 757 b*

ضئيل الحجم 729 a

ضائع 416 b, 430 a

ضابط 828 b

ضابط الكل 452 b, 877 a$_g$

ضاجَعَ 236 b

ضاحَكَ 402 a

ضاحية 72 b, 590 a*, 601 b*, 895 b$_g$

ضادّ 237 a, 245 a, 642 b, 837 b

ضارّ 234 b

ضارب 549 b, 585 b*, 681 a

الضارب 582 b

ضارب الدُّف 96 b, 718a

ضارب السهم (أو الرمح) 681 a

ضارب الناقوس 95 b

ضارب بالمطرقة 653 b*

ضاعَ 430 a, 557 b

ضاعَ الأمل 246 a*

ضاعَ الوقت 246 a*

ضاعَ ثَدى 658 b

ضاعَ من 541 a*, 658 b*

ضاعَ هباءً 246 a*, 415 b*

ضاعَفَ 102 a, 109 a, 437 b

ضاعَفَ الملابس (نقْلَ الهدوم) 243 a

ضَرْبَة قوس 559 b
ضَرْبَة موس 559 b
ضَرْبَة نبُوتر 559 a
ضَرْبَة هائلة 42 b
ضَرَر 23 b$_g$, 61 b*, 163 b*, 234 a, 430 b, 485 b
ضَرَس (للأسنان) 365 b, 373 b, 594 a*
ضِرْس 434 a*, 546 a, 582 b, 600 b
ضَرْط 9 b, 756 a
ضرورة 132 b*, 710 b*, 846 a$_g$
ضرورى 652 a*, 846 a$_g$
ضرورى أن 710 b*
ضريبة 101 a, 601 b*, 728 b, 893 a$_g$
ضريح 133 b, 184 a, 428 a
ضريح الشهيد 870 b$_g$
ضرير 20 a
ضغة 223 b*, 773 a
ضَعُفَ 13 b, 26 b, 128 b, 130 b*, 286 b*,312 a, 420 a*, 601 b, 758 b, 773 a, 789 b, 794 b*, 795 b*, 811 a, 833 b*, 850 a$_g$
ضَعُفَ بصره 266 b, 773 a
ضَعُفَ جسمه 794 b*
ضَعُفَ قلبه 729 a
ضَعْفٌ 13 b, 27 a, 129 a, 130 b*, 286 b*, 602 a, 728 a*, 758 b, 773 a, 790 a, 794 b*, 849 b$_g$
ضَعْف العزم 107 a
ضَعْف القلب 729 a
ضَعْف النظر 529 a
ضِعْف 109 a
ضِعْف عدد المرات 109 a, 388 b
ضعيف 13 b, 27 b, 124 a, 127 a*, 130 b*, 250 b, 580 a, 583 b, 602 a, 728 a*, 728 a*, 729 a, 737 a, 755 b, 758 b, 767 a, 773 a,b, 790 a, 791 a*, 794 a*,b*, 816 a*,b*, 819 b*, 820 b*, 824 b*, 844 a$_g$, 849 b$_g$, 850 a$_g$
ضعيف الصوت 654 b*, 728 a*
ضعيف القلب 670 b, 729 a
ضعيف اللسان 733 b
ضعيفة 733 a
الضعيفة 773 a
ضَغَطَ 129 a*, 355 a, 384 a, 408 b, 757 a*
ضَغَطَ على 38 a, 132 b*, 404 a, 704 a, 654 a*, 704 a
ضَغْطٌ 654 a*, 757 a*, 807 b, 815 a, 826 a
ضَغينة 182 b*
ضفائر 693 b
ضَفْدَعٌ 400 a*,b*
ضَفَّة النهر 400 b
ضفدعة 107 b*, 516 b
ضَفْر 214 b, 230 b*, 527 a*, 554 a, 581 b*, 583 a, 584 b, 600 b, 602 a, 808 a,b
ضَفْرٌ 600 b, 602 b
ضَفْر الشعر 718 a
ضفيرة 199 b, 214 b, 565 a, 581 b*, 584 b*, 602 b, 717 b
ضَلَّ 415 b, 416 a, 430 a, 832 b*
ضَلَّ عن 338 a
ضلال 407a, 416 b, 832 b*, 879 b$_g$
ضلالة 341 b*, 390 a, 416 b, 624b
ضِلْعٌ 22 a*, 23 a, 91 a, 397 b*, 400 a, 400 b*
ضَلَّلَ 429 b, 500 a, 683 b, 710 a*
ضلوع 23 a, 397 b*, 400 b
ضليع 451 a*, 475 b*
ضَمَّ 68 a, 124 a*, 163 b, 168 b, 230 b*, 261 a, 282 b, 407 b, 457 b, 478 b, 565 a, 594 a*, 596 a, 698 b*, 724 a*, 725 b, 726 a
ضَمَّ إلى 280 b, 282 b, 508 b, 644 a*
ضمادات 469 b*
ضمادة 138 a, 171 b, 268a, 445 b, 474 b*
ضمان 565 a, 596 a
ضمانة 565 a, 596 a
ضَمْخ 219 a, 528 b
ضَمَّدَ (جرحاً) 93 b, 171 a, 536 b
ضَمُرَ 580 a
ضَمَنَ 481 a, 565 a, 594 a*, 596 a
ضمير (سريرة) 887 a$_g$
ضَنْكٌ 91 b
ضَوْءٌ 80 b*, 84 a, 114 b*, 266 b
ضَوْءٌ ضعيف 84 a
ضَوُلَ 752 b*
ضواحى 803 b
ضَوْضاء 64 a
ضياء 2 b, 168 a, 187 b, 253 b*, 266 b, 494 a
ضياع 2 b, 234 a, 782 a
ضيالة 586 a,b, 604 b
ضَيَّعَ 429 b
ضَيْعَة 34 b*, 84 a
ضَيْفٌ 316 b, 562 a, 774 a, 792 b*
ضَيَّقَ 230 b*, 646 b, 664 a*, 703 b, 816 b*, 827 a*
ضَيَّقَ الخناق على 233 b
ضَيِّق 664 b, 672 a*, 743 b, 744 b*, 800 a*, 827 b*
ضَيِّق الصدر 568 a*, 670 a*
ضَيِّقو النفس 744 b*
ضيقٌ 132 b*, 157 b, 163 b*, 420 a*, 439 b, 485 b, 578 b, 654 b*, 679a, 704 a, 727 a,b, 743 b, 827 b*, 861 b$_g$
ضيق التنفس 211 b, 629 a, 654 b*, 687 b*
ضيق النَفَس 727 b*, 743 b, 827 b*
ضيق النَفَس 107 a, 670 b*
ضيقَةٌ 554 b
ضيوف 562 a

ط

طأطأ (انحنى) 755 b, 773 b
طأطأ السماء 316 b, 320 b
طائش 12 a, 142 b, 173 b, 595 a*
طائعاً 277 b
طائفة 67 b
طائفة الروم 67 b
طائلة (للثروة) 247 b
طابَ 217 a*
طابَ قلبه 41 a
طابَ نفساً 298 b*
طابَ (نَضُج) 732 b*
طابع 472 b
طابَقَ 719 b*
طابقٌ (دور) 243 b, 657 b*, 660 a*
طابق سفلي 669 a
طابق علوي 17 a
طابور 369 a_g, 883 b_g
طابور جند 238 a
طابونة 733 a
طاجن 105 a*, 119 a, 577 b, 791 b*
طاحَ في 819 a
طاحون (طاحونة) 168 b, 215 a, 367 a
طارَ 649 a, 733 b, 766 b*
طارة 534 b, 730 a
طارة الماكينة 534 b
طارَدَ 256 a, 301 a*, 440 a*, 483 b*, 484 b*, 503 b*, 557 b, 820 a, 828 a*
طارد 820 b
الطارد 820 b
طازج 273 b, 465 b*
طاسة 125 b, 284 b, 577 b, 759 a, 791 b*
طاعة 375 a*, 399 b*, 418 a
طاعون 286 b*, 294 b*, 848 b_g
طاغٍ (طاغي) 760 a
طاغية 681 a, 804 b
طافَ 14 a, 104 a*,b, 114 b, 116 a, 122 b, 148 b, 172 a*, 173 a, 255 a, 558 a, 777 a, 787 b*

679 a
طَرْدٌ 25 a, 485 a*, 679 a
طَرَزَ 230 b*, 421 a, 527 a*, 763 a
طَرْزَ الملابس 584 b*
طُرْشِي 757 b
طرطور 40 a
طَرَف (لَدَى) 313 b, 464 a, 467 a*, 654 a*
طَرْفٌ 63 b, 119 b, 671 b, 673 a
طَرْف اصبعه 451 a
طَرْف الاصبع 445 b
طَرْف الثوب 74 b, 403 a, 414 b, 437 a*, 455 b, 460 a*, 464 b*, 480 b, 483 a*
طَرْف الحربة 710 a*
طَرْف الذقن 63 b
طَرْف الذيل 437 a*
طَرْف العباءة 119 b
طَرْف النخلة 671 b
طَرْف صارى المركب 693 b
طَرْف لسانه 673 b
طَرْف يده 671 b
طرفة عين 17a, 322 a
طَرَقَ (قَرَعَ) 110 a
طَرَقَ (للمعادن) 306 a*, 615 a*, 718 a*
طَرْقَ (قَرْعَ) 110 a
طُرُقٌ (جمع طريق) 144a
طَرْقَةٌ 110 b
طُرْقَةٌ (دهليز) 97 b*
طَرقعة 578 a, 617 a*
طَرَى 100 b*, 122 b, 124 a, 127 a, 130 b, 750 a, 799 b*
طَرْيٌ 124 a, 127 a, 130 b, 811 b
طريق 162 a*, 177 a,b, 185 b, 229 b*, 696 a*
الطريق الرئيسى 699 a
طريق العبور 186 b, 368 b, 676 b*
طريق العثرات 372 b
الطريق العلوى 427 b*
طريق العودة 439 a
الطريق القويم 394 a
الطريق المؤدى إلى 186 a
طريق الميناء 164 b
طريق بعيد 185 b
طريق لا يُعْبَر (غير مسلوك) 368 b
طريق للوصول 676 b*
طريق مَلَكِي 676 b*
طريقة 154 a*, 319 b, 376 a, 656 a*, 676 b*
الطريقة 656 a*

طَبْلَ 96 b
طَبْلٌ 96 b, 723 b
طَبْلَة 697 b, 723 b
طبلة الباب 98 b
طبيب 338 b*, 363 a
طبيب أسنان 363 a
طبيب اخصائى 343 b
طبيب بيطرى 363 a
طبيب نطاسى (بارع) 419 a
طبيب عيون 363 a
طبيبة 363 a
طبيخ 287 a*, 294 b*, 488 b, 494 a
طبيعة 376 a, 498 a_g, 494 b, 893 b_g
طبيعة واحدة 893 b_g
طُحال 212 b*, 227 b, 355 a*, 397 b_g, 885 a_g
طَحّان 215 b
طَحَنَ 61 a*, 213 b, 215 a, 227 a, 355 a, 367 a, 448 a, 724 b*
طَحْنٌ 215 a, 367 a
طحين 212 b*, 215 a, 227 a
طحينة 255 b, 344 a
طَرَأَ على الفكر 211 a
طِرازٌ 72 b, 319 b
طِراز بناء 72 b
طَرَبٌ 215 b, 723 b, 740 a, 744 a*
طَرَبَ 622 b*, 744 a*
طَرَحَ 21 b, 25 a, 59 b*, 204 b, 218 a, 218 b*, 222 b, 303 a*, 305 b*, 315 b, 318 a, 325 a*, 333 b, 334 b, 361 a, 369 b*, 398 b*, 448 a, 486 a*, 506 b, 594 b*, 595 b, 622 a, 647 a, 655 b, 678 b, 679 b, 693 a*, 699 a*, 709 a*, 763 b, 775 b*
طَرَحَ إلى اسفل 222 b, 334 a, 679 b, 785 a
طَرَحَ عن 218 b, 370 b
طَرَحَ نفسه 334 b
طَرَحَ وراء 534 b*
طَرَحَ وراء ظهره 205 a*, 218 b*
طَرَحَ (أ َ) 188a, 219 a*, 435 a*, 435 a,b, 493 b, 517 b
طَرْحٌ 25 a, 315 b, 334 b, 371 a
الطَرْح (لحن) 595 b
طرحة 382 b, 407 b
طَرَدَ 9 a, 16 b*, 25 a, 27 b, 28 a, 60 a*, 109 b, 203 a, 205 a*, 218 b, 219 a*, 255 a, 258 b*, 272 a,b*, 303 b*, 346 b, 362 a*, 435 a, 446 b*, 455 a*, 462 b, 484 b*, 561 a*, 585 b*, 618 b, 620 b*, 623 a, 679 a,b, 707 a*, 727 b*, 760 a*, 784 b, 786 a*, 820 a, 831 b*
طَرَدَ الخمر 203 b
طَرَدَ بتخويف 216 a
طَرَدَ من 406 b, 415 a, 455 a*, 613 a,

طاف خارج 820 a
طافح 491 b, 495 a
طافوس (قبر) 889 a_g
طاقات 593 b*
طاقَةٌ (قدرة) 213 a, 749 b*
طاقَةٌ (شباك . كُوَّة) 592 a, 614 a*
طاقية 101 a*, 514 a
طاقية حديد للتعذيب 101 a*, 514 a
طالَ 573 a
طالَت المدة 535 b
طالَت يده 748 b
طالَبَ 550 b, 577 b
طالَبَ بِـ 828 a*
طالِبٌ (تلميذ)
طالِب علم 338 a, 352 b
طالِح 720 a
طالع 207 a
طالع داخل 190 b*
طامث 594 a
الطامث 379 a
طامَنَ 111 b
طاهر 240 a,b, 356 b_g, 420 b, 421a, 441b, 818a, 863 a_g, 884 b_g
طاهى 494 a
طاولة 889 a_g
طاولة الخبز 287 b*
طاووس 439 b_g, 889 b_g
طِب 146 b, 338 b*, 363 a
طَبّاخ 347 b, 494 a
طَبّاخ عطور 395 b
طِباع 375 a
طباعة 472 b
طَبّال 96 b
طَبَخَ 287 a*, 292 a*, 294 b*, 347 a, 488 b, 492 a, 494 a
طَبَخَ طيباً 395 b
طَبْخٌ 287 a*, 488 b, 494 a,b
طَبْخ الطيب 395 b, 488 b
طَبَعَ 472 b
طَبْعٌ (طبائع) 93 b, 154 a, 376 a
طبعاً 16 b, 226 b, 478 a, 480 b
طَبَقٌ (صَحْفة) 23 a, 284 b, 742 b, 761 b*, 879 b_g
طَبَقَ 95 b, 109 b
طِبقاً لِـ 881 b_g
طبقات 20 a, 593 b
طبقات العين 243 b
طبقة 179 b, 376 a
طبقة خشبية 252 b

طوبٌ ناضج 449 b*
طَوْبَ 19 a, 530 b
طوباوى 193 a, 209 a, 870 a$_z$
طوبة (حجر) 472 b, 483 a*
طوبة (شهر قبطى) 472 b
طوبى (يا لسعادة) 209 a, 530 b
طَوْحَ 782 b
طَوْدٌ (جبل) 460 a*, 478 a
طورة (أربعة) 605 a
طورية (فأس) 480 b
طَوْعَ (طَرَقَ للمعادن) 615 a
طوقٌ 101 a*, 431 a, 514 a, 649 b, 696 a, 724 a
طَوْقَ 104 a, 115 a, 172 a, 430 b
طول 573 a, 574 b
طول أناة 531 a
طول الأيام 245 b, 250 b
طول الزمن 573 a
طول العمر 15a
طول بال 531 a
طول ذقنه 573 a
طول روح 531 a
طول عنق 573 a
طول فترة 536 a
طولة اللسان 559 a
طَوْلَ 535 a
طَوَّلَ باله 530 b
طَوَّلَ بالك 531 a
طولاً 573 a
طَوَى (فى الصيام) 404 a
طَوَى (لَفَّ) 95 b, 102 b*, 105 a, 109 a*, 109 b, 164 a, 346 b, 362 b*, 372 a, 784 a, 807 b*, 825 a*
طويل 121 b*, 124 a*, 568 b, 569 b*, 573 a, 582 b*
طويل الأمد 535 a
طويل الأناة 318 a, 531 a
طويل الروح 531 a
طويل الشعر 568 b
طويل القامة 117 a, 121 b
طَيَّار 666 b, 717 a*
طيالسة 173 b, 285 b, 751 a*
طَيَّبَ (عَطَّرَ) 366 a, 585 b*
طَيَّبَ خاطِر 69 a, 185 a, 213 a, 355 b, 360 b, 482 b*
طَيَّبَ قلب 185 b
طَيَّبَ نفس 299 a*
طَيِّبٌ (حَسَن) 37 a, 193 b, 213 b, 217 a, 220 b, 562 a, 660 a, 670 a, 694 a, 720 b
طَلَبَ أن 115 a
طَلَبَ لأجل 112 a*, 473 b
طَلَبَ (سَعَى وراء) 473 b
طَلَبَ (صَلَّى) 388 b*, 427 a, 456 a, 473 b, 859 b$_z$
الطلبات (الطبحات) 474 a
طِلْبَة 389 a*, 473 b, 859 b$_z$
طَلْسَم 382 a
طَلَعَ (أشرَقَ) 544 b
طَلَعَ (خَرَجَ) 176 b
طَلَعَت روحه 300 a*
طَلَعَ (نَبَتَ) 493 b
طَلْقٌ 465 b*, 679 a
طَلْقٌ (ألم الولادة) 193 a
طَلَى 120 a, 127 b*, 236 a, 280 b, 408 b*, 490 a, 536 a*, 539 a, 733 a*, 789 a*
طَليق 272 b*
طليق اللسان 350 a
طَمْأنَ 167 a*, 184 a, 331 b, 389 a*, 444 a
طمأنينة 184 a,b, 358 b
طَمَا (للمياه) 805 b
طَمَّاع 136 a, 456 b, 622 b*, 804 b
طَمَثٌ 90 b, 96 b, 594 a
طَمَرَ 67 a, 458 a*, 477 a*
طَمَسَ 67 a, 458 a*, 477 a*, 625 a
طَمَسَ الحقيقة 429 b*
طَمَعٌ 80 b, 136 a, 146 b, 456 b, 624 b*
طَمَعَ 80 b, 804 b
طَمَعَ فى 624 b
طَموح 210 b, 429 a
طَمْيٌ 230 b
طَنّ 124 b, 175 a, 359 a, 455 a*, 458 b*, 537 b
طَنْطَنَ 128 a*, 359 a
طنطنة 91 b*, 579 b
طنين 359 b
طهارة 146 b, 212 b, 258 a*, 419 b, 444 b*, 465 a
طَهَرَ 444 b*
طَهَّرَ 86 b, 444 b*, 464 b
طُهْر 465 a
طَهِىَ 287 a*, 292 a*, 294 b*, 494 a
طَهْىٌ 494 b
طوالف 579 b
طواعية 710 b*
طواف 104 a
طوبٌ 522 a
طريقة الصَفْر 319 b
طريقة عمل 714 a*
طريقة للخروج 676 b*
طريقة للدخول 676 b*
طِشْت 122 a*, 689 b*
طَشْطَشَ 316 a*
طعام 268 b, 515 b, 787 b*, 890 b$_z$
طعام بسيط 666 b
طعام للأكل (للمأكل) 515 b
طعام منقوع أو مسلوق 648 a*
طَعْمٌ (مذاق) 741 a, 839 b
طَعْم الخمر 741 a
طَعْمٌ لاذع (مزز) 745 b
طُعْمٌ (للسمك) 127 b*, 165 b*
طُعْم الإغراء 165 b*
طَعَنَ 62 a,b, 63 a, 66 a, 111 b*, 127 b, 128 a, 449 b, 457 a*, 475 b*, 484 b*,554 a, 601 b*, 786 b, 819 a
طَعَنَ بالرمح 350 b
طَعْنٌ 476 a*, 485 a*, 721 b
طَعْنَةٌ 57 b, 63 b, 128 a, 655 b*, 786 b
طعنة حربة 63 b, 559 a, 572a
طَعنمة 889 a$_z$
طَغَى 555 b
طُغيان 681 a
طَفا 129 b, 205 b, 660 a, 685 b*, 724 b*, 726 b*
طَفَحَ 63 a, 420 b
طَفْحٌ جلدى 148 b, 149 b*
طَفَشَ 831 b
طَفْشَ 831 b*
طِفْلٌ 238 b
طِفْلٌ 3 b, 95 b*, 106 a, 568 a*, 569 a
طِفْلَة 3 b
طَفْوٌ 44 a, 205 b, 206 a, 306 b
طفولة 107 a
طقس (رتبة) 889 a$_z$
طقس (مناخ) 179 b
طَقْطَقَ 316 a*
طَلٌّ (نَدَى) 107 b*, 211 a, 516 a, 791 b, 823 a
طَلّ النَدَى 211 a*, 211 b
طَلَّ على 384 a
طلاء 288 b*, 539 a, 490 a
طلاءات مرقطة الألوان 490 a
طلاقة اللسان 350 a
طلاوة (عذوبة) 470 b*
طَلَبٌ 116 a, 474 a
طَلَبَ (سأل) 40 b$_z$, 224 a, 575 a, 761 a*,b*, 844 b$_z$, 847 b$_z$, 858a$_z$

طَيِّبُ القلب 318b, 650 a*
طَيْبون 660 a
طيبٌ (عِطْرٌ) 87a, 366 a, 395 b, 585 b*
طيبٌ غالي الثمن 196 b
طيبةٌ (صلاح) 138 b*, 660 b, 670 a*, 720 b
طيبة القلب 339 a
طيبة (عاصمة مصر القديمة) 57 a, 445 b
طَيَّة 94 b*, 109 a*, 579 b*
طَيَّرَ 60 a*, 716 a
طيران 650 a, 717 a*, 773 b*
طيز (مَقْعَدَة) 23 a*, 134 a, 662 a
طيشٌ 147 b
طيفٌ 577 b, 696 b
طيلسان 63 b
طَيَّنَ 539 a
طينٌ 92 b, 102 b, 122 a*, 127 a*, 129 b, 230 b, 898 a_2
طين أسوانلي (للتنظيف) 231 a*
طين البناء 113 b*
طين الحكمة 231 a*
طين الحمأة 898 a_2
طين الشوارع 238 b*
طين موجِل 129 b*

ظُلْمٌ	238 b, 565 b, 754 a*, 759 b, 760 a, 784 a, 797 b, 804 b, 815 b*, 830a
ظُلِمَ من	804 b
ظُلْماً	238 b, 634 a, 804 b
ظُلماً وعدواناً	804 b
ظُلْمَة	89 b*, 510 a, 512 b, 516 b, 710 a*
ظُلمة الليل	101 b*
ظَلَماً	79 a
ظَلَماً	79 a
ظَمْآن	79 a, 229 a, 401 b
ظَنٌّ	146 b, 147 a,b, 163 a
ظَنٌّ	163 a
ظَهَرَ	247 a, 258 a, 270 b, 271 a
ظَهَرَ لِ	830 a
ظَهْرٌ (back)	382 a, 757 b*, 807 a, 839 b
الظُّهْر	142 b*, 145 a
ظُهْراً	145 a, 150 b
ظُهور	271 a,b, 830 b, 878 b$_{\epsilon}$
ظهورات وإعلانات	830 b*
الظَّهيرة	145 b

ظ

ظاظر 822 a, 832 a

ظا 238 b, 318 a, 760 b*, 766 b, 784 a, 804 b

ظاهر 258 a, 271 a,b, 298 a*, 817 a, 830 b

الظاهر 291 a

ظاهراً 271 a,b, 634 a

ظبي 18 a, 794 a, 833 b*

ظَفَرَ 139 a

ظَفَرٌ (نصر) 822 a, 831 b*

ظِفْرٌ (حافر) 34 a*, 80 a

ظَلٌّ 169 a, 236 b, 535 b, 605 a, 823 b*

ظِلٌّ 635 a, 648 b*

ظلال الموت 635 a

ظلام 31 b, 62 a, 89 b*, 107 b*, 267 a, 510 a, 516 a,b, 658 a, 770 b, 818 a*

ظلام الجهل 101 b*

ظلام مدلهم 62 a

ظُلْفٌ 79 b, 314 a, 817 a

ظُلْف القدم 314 a

ظَلَّلَ 635 a, 648 a*

ظَلَمَ 95 b*, 168 b*, 704 a, 759 b, 783 b, 797 b, 804 a,b, 815 b*

عادَ (رَجعَ) 103 b, 108 b*, 399 b* 438 a, 439 a*, 471 b*, 525 b*
عادَ إلى صوابه 358 a
عادَ فَ 390 b, 417 a*, 438 a
عادَ فانى 261 b
عادَ فعمل 40 a, 244 b, 282 b, 308 a*
عادَ فقالَ 243 b, 244 a, 349 b
عادة 93 b, 114 b, 409 b*, 427 b*, 436 b, 437 a, 460 b*, 480 b*, 887 a_2
عادة الكتاب 409 b*
عادة المسيحيين 409 b*
عادة النساء 376 a*, 410 a*
عادَلَ (ساوَى) 611 b, 618 b
عادل 60 b, 142 a,b*, 150 a,b
عادَى (صار عدواً) 31 a, 156 b, 734 a
عارٌ 223 b*, 576 b, 580 a, 597 b, 607 b*, 611 a, 730 a*, 809 a
عار (عارى) 23 a, 792 b*
عارى الرأس 772 a, 792 b*
عارى الوجه (أجرودى) 792 b*
عارَضَ (قاوَمَ) 70 a, 76 a, 237 a, 243 a, 245 a, 283 a, 806 b, 839 b
عارضٌ (حادث) 477 b*
عارضةٌ 448 b, 724 b*, 728 a,b
عارضتا الصليب 448 b
عارف 411 b
العارف 411 a
عارَكَ 602 b, 617 b
عازف 246 b*, 740 a
عازف القيثارة 867 a_2
عازف موسيقى 407 a*
عازم 71 a
عاشَ 529 b
عاشَ بِ 268 b
عاشَ يتعقّل 530 a*
عاشَ مع 661 a
عاشَرَ 530 a
عاشق 227b
عاصَ (لَطَّخَ) 66 a, 742 b
عاص (عاصى) 70 a, 198 b, 399 b*, 418 a, 555 b
عاص 220 a
عاصف 341 a
ريح عاصف 763 b
عاصفة 341 a
عاصفة عظمى 763 b
عاضَدَ 197 a
عاطفة 321 b
عاطل 112 b, 241 b*, 259 a*, 714 a, 848 b_2

ع

عائد (راجع) 438 b
عائد (مكسب) 700 b
عائش 232 b, 529 b
عائق 784 b*, 822 b
عائل 548 a
عائلة 852 a_2
عابَ 11 a, 17 b, 611 a, 617 b, 738 b
عابَ على 730 a
عابد 546 a, 563 a
عابد أصنام 546 a
عابد الشيطان 546 a
عابدا 546 a
عابر 368 b
عابس 230 a
عابق (للرائحة) 569 b, 613 a
عاتٍ (عاتى) 196 b, 197 a, 754 a*
عاتَبَ 347 a, 394 b
عاج 856 a_2
عاجز 156 b, 593 b*, 610 b*, 758 a*, 773 b, 790 a, 792 b*, 809 a
عاجز الرِّجلين 156 b
عاجز برجليه 610 a*
عاجلاً 520 a, 797 b*
عاجى 856 b_2
عادَ (المريض ، افتقده) 738 b

عَبَطٌ 340 a

عَبَقٌ 366 a, 553 b, 566 b, 592 a*, 612 b, 613 a

عَبَقٌ دخاناً 516 b, 566 b

عبقرية 560 b

عبودية 26 a, 689 a*, 794 a*

عُبورٌ 368 b, 749 a

عَبوس 524 a

عُبوسٌ 524 b

عَبيد 26 a, 794 a*

عَبيد الجسد 794 a*

عَبيط 340 a, 403 b

عتاب 395 a

عَتّال 893 a_g

عتامة 710 a*

عُتاة (جمع عاتٍ) 754 a*, 783 b

عتبة 8 a, 21 a, 35 a, 62 b, 295 a*, 464 b*, 483 a

عتبة الباب 21 a,56 a, 62 a, 323 a

عتبة الجحيم 21 a

عتبة الدار 35 a

عتبة الدَرَج 494 b, 498 a

عِتر 15 b, 17 b, 366 a

عاجِدْ (فعل أمر) 326 a

عاوَنَ 618 b, 835 b, 837 a, 839 b

عايَنَ 87 a, 195 a

عِبءٌ 63 b, 455 b, 460 a*, 466 a*, 469 a*

عِبءٌ 45 a

عَبّاً 177 b, 178 b, 757 b, 796 b*, 831 a

عباءة 37a, 82a, 110b, 144 a_g, 491 a_g, 495 b, 501 a, 561 a, 77 8 a, 819 a*, 826 b*, 827 a*, 892 a_g

عباءة من الصوف 583 a, 814 b

عَبّاد الشمس (شجرة) 318 a*

عِبادَة 290 a, 563 a

عِبادَة الأصنام 546 a, 563 a

العِبادَة الطاهرة 563 a

عِبادَة ا 546 a

عِبارَة 134 a, 537 a, 749 a, 868 a_g

عِبارَة غامضة

عَبّارة 342 b

عَبَثٌ 741 a, 744 a*

عَبَثٌ 45 b, 494 b, 552 b, 589 b, 741 a, 808 a*

العَبَث 590 a

عَبَثاً 46 a, 294 b*, 590 a, 728b

عافَ 233 b, 583 a, 815 a

عافية 285 b, 468 a

عاقِبَ 9 a, 94 a*,b*, 182 a,b, 485 a, 523 a, 539 b, 738 b, 807 b

عاقبة 775 a

عاقبة الأمر 314 a*

عاقِر 13 b, 17 b

عاقل 92 a, 337a,b, 394 a_g, 669 b, 884 b_g

عاكَسَ 168 b, 245 a, 642 b, 706 b*, 837 b

عالَ 4 b, 6 a, 335 a, 337 a*, 341 a*, 547 a,b, 618 a, 686 a*, 835 b, 839 a

عالَ الهَمّ 324 b*, 330 b

عال (عالي) 122 b*, 128 a, 290 a*, 568 b, 732 b*, 763 b*, 806 b, 817 b

العالي 599 a

عالي الصوت 375 a*, 732 b*

عالَجَ 288 b*, 308 a*, 331 a*, 490 a

عالَم 866 b_g

عالَم الموتى 5 a

عالِم 36 a, 318 a, 352 b

عالَمي 866 b_g

العالَمِيات 416 b
العالَمين 557 a
عالي الكاهن 130 b*
عامٌ (سَنَةٌ) 324 a
العام الأول (من حُكْم الملك) 13 a
العام الماضي 379 a
عامّ (عمومي) 415 b
عامَ (سَبَحَ) 199 b, 205 b
عامَ (طفا) 129 b, 660 a, 665 b*
عابر 255 b*, 284 a, 762 b
عابر بالخيرات 267 b*, 663 b
عامَلَ 39 b, 84 b, 479 a*
عامَلَ بدهاء 352 b
عامَلَ بسوء 61 a*
عاملٌ 43 a, 83 b, 329 b, 714 a
عامل بلاط 681 a
عامل فِلاحَة 420 a
عانَدَ 137 a*, 216 b*, 237 a,b, 245 a, 443 b, 642 b
عانَقَ 4 a, 164 a, 169 a, 527 a*,b*, 650 a*, 718 a, 808 a,b
عانَى 331 a, 454 a*, 485 a, 637 a
عانَى مشقة 638 a
عانَى من 831 b*
عانِي (فعل أمر) 485 b
عاهَدَ 326 a, 538 a

عبد 280 a, 562 b
عَبْدٌ 93 a,b, 98 a, 114 b
عَبْدٌ 26 a, 188 a, 649 a*, 689 a*, 793 a*,b*, 794 a*, 816 b*
عَبْدٌ ذَكَر 689 a*
عَبْدٌ رديء (شرير) 27 b*, 793 b* a
عَبْدٌ رفيق 596 b
عَبْدٌ صبي 689 a*
عَبْدٌ غريب 562 a
عَبْدٌ 794 a*
عَبْدٌ مُشْتَرًى بالمال 694 b*, 793 b*
عَبْد يسوع المسيح 649 a*
عَبْدَةٌ 26 a, 689 a*, 793 b*
عَبَرَ 43 a, 83 b, 176 b, 274 a,b, 337 a*, 342 a*, 367 b, 741 a*, 750 a, 760 a*, 786 b*, 787 a*, 804 a
عَبَرَ إلى 219 a*
عَبَرَ داخل 275 a
عَبَرَ مَخاضَة 804 a
عَبَّرَ (احترم) 691 a
عَبَّرَ (بَيَّنَ) 377 a, 436 b*
عَبَّرَ عن 282 b, 283 a, 322 b*
عَبَّرَ (من عبور) 83 b, 354 b*
عَبْر 83 b, 151 b, 629 a, 677 b, 750 a
عِبرةٌ 270 a, 350 b, 352 b, 397 b
عِبْرِي 658 a
عَبَسَ 524 a

عَتَقَ 317 a, 422 b, 494 b, 498 b, 508 b, 518 b
عِتْقٌ 317 a, 423 a, 498 b
عُتُقٌ 494 b
عُتُقٌ من 317 a
عَتَمَ 510 a, 685 b, 686 b*, 710 a*
عَتَمَ 686 b*
عتمةٌ (ضباب) 62 a, 510 a, 512 b, 685 b, 686 b*
عُتُوٌّ 197 a, 243 b*
عتيق 9 a
عَثٌّ 693 b, 756 b
عُثَّة 123 a, 128 a, 693 b, 695 b*, 756 b
عَثَرَ (وَجَدَ) 748 a, 809 b*
عَثَرَ (زَلَّ) 362 b*, 372 b, 418 b 567 a*, 614 b, 768 a*, 784 b*, 815 a*,b*, 822 b
عَثْرَةٌ 372 b, 373 a, 768 a*, 784 b*, 822 b
عُثُورٌ 749 a
عَجٌّ 537 b
عَجَبٌ 305 a*, 597 a
عَجَبي منك 225 b
عِجْلٌ 35 a*, 107 b*
عجرفة 197 a*, 634 b, 644 a, 664 a*, 681 a, 709 a*
عَجَزَ (شاخَ) 632 b, 639 a, 732 b*, 758 b,

عدم تفرُّغ 399 a
عدم تفريق 503 b
عدم تقدير 173 b, 751 b*
عدم تنقُّل 275 b
عدم توبيخ 749 a
عدم توقُّف 462 a
عدم ثبات 444 a, 500 b
عدم الحَسَد 516 a
عدم حزم 71 b, 130 b*
عدم حَصْر 572 b
عدم حياء 122 a
عدم ذبول 131 a, 161 b*, 398 b*
عدم رأى 396 b
عدم راحة 184 a
عدم رجولة 329 b
عدم رسوخ 396 b, 444 a
عدم رضًى 838 b
عدم سقوط 659 a
عدم سُكْر 60 a
عدم شك 670 a
عدم شعور بالأ 157 b
عدم ضبط 4 b, 6 a, 572 b
عدم طاعة 838 b
عدم الفرق 44 a
عدم فحص 642 b
عدم فساد 430 b
عدم فصال (مساومة) 651 b*
عدم فناء 430 b
عدم فهم 13 a
عدم الكَفّ 99 a
عدم قِدَم 9 a
عدم قيادة 14 b
عدم قياس 572 b
عدم مبالاة 331 b, 761 a*
عدم مُجازاة 560 a
عدم مساومة 651 b*
عدم مشورة 71 b, 396 b
عدمْ مكافأة 560 a
عدم ملاطفة 70 a
عدم منع 440 b
عدم منفعة 221 a
عدم مهلان 322 a
عدم ندم 269 a
عدم نزاهة 70 a
عدم نظام 381 b
عدم نفع 808 a*
عدم النوم 38 b
عدم هدوء 184 a

عدس منقوع 11 b
عَدَسَةٌ 892 a_2
عَدْلٌ 142 a*, 142 b, 150 a
عَدْلَ 70 a, 612 a
عَدْلَ فى 574 a
عَدَلَ عن 128 b
عَدَمٌ (لفاهة) 118 a*
العَدَم 606 b
عَدَم ...
عدم اتفاق 838 b a
عدم اختلاط 174 a
عدم اختلاف 284 b, 573 b*
عدم ارتياب 670 a
عدم ارشاد 660 b
عدم استحقاق 182 a
عدم استحمام 776 b*
عدم استقامة 11 a
عدم استقرار 358 b
عدم استقصاء 439 a
عدم اشفاق 12 b
عدم اطاعة الوصايا 280 b*
عدم افتراق 503 b
عدم اكتراث 652 b*, 766 a
عدم امكان 758 b
عدم امكانية الإدراك 442 a
عدم أهلية 182 a
عدم أهمية 118 a*
عدم انجاب 13 a
عدم انحراف 11 a
عدم انحلال 27 b
عدم انسحاق 121 a*
عدم انضباط 4 b
عدم انفصال 284 b
عدم انقسام 284 b, 503 b, 505 b
عدم انقطاع 146 b, 462 a
عدم ايمان 199 a
عدم بطالة 399 a
عدم بلوغ الحد 572 b
عدم تبصُّر 173 b
عدم تحديد 71 b
عدم تحَفُّظ 10 b
عدم تراخى 462 a, 810 b
عدم ترتيب 71 b
عدم ترحيب 139 a
عدم تردُّد 670 a
عدم تروٍّ 622 b*
عدم تغير 275 b
عدم تغيير 303 b*, 500 b, 573 b*, 574 b

773 a
عَجَزٌ (شيخوخة) 632 a, 639 b
عَجَزَ (ضَعُفَ) 27 a, 758 b, 773 a
عَجَزَ عن القيام 758 b
عَجَزَ عن الكلام 283 b*, 831 b
عَجْزٌ (مؤخرة) 129 b
عَجْزٌ (نقصان) 308 b, 314 b, 609 b, 758 b, 809 a
عَجْز الضعف 609 b
عَجْز عقلى 827 b*
عجزت 632 b
عِجْلٌ 48 a, 107 b*,138 b, 495 b, 792 b*, 889 a_2
عِجْلٌ بن ثور 107 b*
عِجْلٌ ذكر 721 a
عِجْلٌ نُرَوِّض 93 a
عِجْلٌ نحاسى 694 b
عَجُلَ (أسرَع) 81 a, 87 b, 571 a
عَجَلَةٌ 21 b, 33 b, 90 a*, 91 b*, 96 a*, 104 b, 142 a, 469 b_2, 792 a*, 796 a*, 890 b_2
عجلة النورج 142 a
عجلة القيادة فى السيارة 651a
عَجَلَة (سرعة) 87 b
عِجْلَة (أنثى البجل) 20 a, 426 a
عَجَنَ 248 a, 260 a, 279 a, 615 b
عَجْنٌ 279 a
عَجْن العجين 615 a
عجوز (شيخ) 632 b, 659 b*
عجوز (شيخة) 632 b, 659 b*
عجوة (بلح) 893 a_2
عجيب 597 a*
عجيبة 597 a
عجين 279 a, 610 a*, 615 a
العجين الذى اختمر 610 a*
عَدٌّ 53 b, 531 a, 532 a, 533 a
عَدٌّ 532 b
عَدَّاء 301 b*, 504 b
عَدَّاد 53 b, 532 b
عداوة 734 a, 840 a*
عِدَّة (أدوات) 381 a,b
عِدَّة الجيش 737b
عِدَّة الحرب 381 b
عِدَّة المركب 381 a*
عِدَّة مرات 388 b*
عَدَدٌ 53 b, 533 a
عِدَدٌ (آلات) 365 b, 367 a, 399 b*
عَدَّدَ (ذَكَرَ) 435 b
عدس 11 b
عدس مَجروش 11 b

عَرَضَ ضد 356 a
عَرَضَ على 81 b, 464 a, 518 a, 630 a
عَرَضَ (الأمر) على 505 b
عَرَضَ له (صادَفَ) 477 b
عَرُضَ (اتّسع) 279 a
عَرُضَ (وَسُعَ) 248 b, 258 b, 278 a
عَرُضَ لِـ 518 b
عَرُضَ (الشاعُ) 251 b, 258 b, 279 a,b
عَرْض أصبع 451 a
عَرْض الرجل 251 b*
عَرْض ذراع 248 a
عَرْضٌ (اظهار) 272 a, 415 b
عَرْضحال 356 a
عُرْضَةٌ لِـ 312 a,b, 464 a*, 742 b, 799 b*
عَرَفَ 386 b*, 392 a, 392 b*, 411 a
عَرَفَ انْ 411 a
عَرَفَ انْ 411 b
عَرَفَ (جنسياً) 392 a, 411 a
عَرْفَ 411 b
عَرْفَ بِـ 434 a, 736 b*
عَرْفْ (فعل أمر) 411 b
عُرْفٌ (شوشة) 119 a
عُرْفٌ (عادة) 480 b*
عُرَفاء 343 b
عَرَقٌ 625 b
عَرَقَ 625 b
عِرْقٌ (عَصَب) 172 b
عِرْقٌ (لسان) 172 b
عِرْق ذهب 120 a
عِرْقٌ (موربنة) 579 a*
عِرْق خشب 382 a, 579 a*
عِرْقسوس 369 b*
عَرْقَلَ 313 b, 373 a, 614 a, 757 b, 779 b, 796 a, 815 a*, 853 a*
عرقلة 613 b, 780 a, 784 b, 822 b, 826 a*, 860 b, 864 b*
عَرْقوب 103 b$_g$, 866 b$_g$
عُرْوَة 617 b, 673 b
عروس 561 a,b
عروق 172 b, 180 a
عَرِيَ 19 b, 22 b, 28 a,b, 89 b*, 109 b, 454 b*, 830 b
عَرِيَ من 500 a
عِرِيٌّ 109 b, 519 b
عِرْيان 23 a, 28 b, 109 b*, 318 a
عَريس 287 b, 561 b
عَريش 728 b
عَريش العربة 323 a*
عَريض 241 b*, 247 a, 250 a, 289 b*, 622 a

عديم المطر 170 b, 720 b
عديم المقدرة 758 b
عديم المعرفة 36 a, 352 a, 412 a
عديم المنفعة 221 a
عديم النطق 350 a
عديم النفع 13 b, 552 b
عذاب 157 a,b, 365 a*, 454 a, 485 a, 851 a$_g$, 853 a$_g$, 866 a$_g$
عذابات 365 a*
عَذَّبَ 55a, 57 b*, 60 b*, 157 a, 308 a, 485 a, 639 b, 687 b*, 703 b*, 752 a*, 807 b, 851 a$_g$, 866 a$_g$
عَذْب (للصوت) 213 b, 694 a
عُذْر 130 a, 395 a, 844 b$_g$
عذراء 287 b$_g$, 324 b*, 330 a, 878 b$_g$
عذراوية 324 b*
كُفَّ عن الغضب 509 a
كُفَّ عنا 654 b*
عذوبة (للصوت) 215 b, 470 b*
عَرَّاف 15 b, 62 b, 151 a, 175 b, 400 b, 448 a, 459 a*, 564 b, 568 a, 576 a, 677 b
عِرافات 568 a
عَرَّافَة 576 a*
عِرافَةٌ 151 a, 183 a, 564 b, 568 a, 677 b, 678 a
عَرَّافون 15 b
عِراك 11 a, 156 b, 158 a, 478 a, 584 b, 721 b
عَرْبَدَ 506 a
عَرْبَدَة 741 a
عَرَبَة 21 b, 142 a
عَرَبَة كارو 864 a$_g$
عربون 10 b
عربي (اعرابي) 848 b$_g$
عربي (لغة عربية) 9 b, 848 b$_g$
عَرَجٌ 792 a
عَرَجَ (صار أعرجاً) 766 b*, 783 b*, 792 a, 819 a
عَرَجَ (مال) 301a
عُرْج 792 a
عَرْجاء 792 a
عرجون 121 b, 127 b*, 131 a
عُرْس 561 b, 695 b*, 699 a, 779 a
عِرْسَة 2 b, 90 a, 493 a
عَرَش 861 b$_g$
عَرَضَ (اظهَرَ) 270 b, 390 a, 432 b, 484 b*, 489 b, 495 b, 509 b, 519 a
عَرَضَ أمام 249 a

عدم وجود خميرة 562 a
عدم وجود زيت 202 b
عَدِمَ 245 b, 507 b, 517 b
عَدِمَ المسئولية 331 b
عَدِمَ نور البصر 507 b
عَدُوّ 139 a, 733 b
عَدُوّ البشر 139 a*, 329 b
عَدُوّ الخير 139 a
عَدُوّ لِـ 166 a*, 734 a
عَدُوّ للابن 166 a*
عُدواني 734 a
عَدْوَى الملامسة 819 b
عَدْي 342 b, 367 b
عَدْي بحراً او نهراً 804 a
عديد 13 b
عديم ...
عديم الأدب 550 a
عديم التذمُّر 516 a
عديم التروّي 359 a
عديم التعليم 352 a
عديم التفكير 147 b
عديم التمييز 557 a*
عديم الثمر 263 b
عديم الجدوى 553 a
عديم الحياء 19 a, 598 a
عديم الخبرة في 642 a
عديم الخوف 704 b
عديم الرأفة 140 b
عديم الرأي 396 b
عديم الرحمة 192 b
عديم الرزانة 359 a
عديم الشعور 670 a
عديم الشفقة 12 b, 379 b*, 688 b
عديم الشكر 565 b
عديم الصبر 670 a*
عديم الصحة 285 b
عديم الصوت 643 b
عديم العقل 13 b
عديم العلم 411 a
عديم الغش 517 a
عديم الفائدة 13 b
عديم الفساد 430 b
عديم الفناء 430 b
عديم الفهم 13 a, 94 a
عديم القوة 213 a
عديم القيمة 185 a
عديم الكذب 814 a*
عديم الماء 187 a

عصا جريد 18 b
عصا حديد 798 b*
عصا خشبية مدهُبة 801 a*
عصا ذهبية 798 b*
عصا سحرية 687 a*
عَصًا للاستناد عليها 243 a*, 558 b
عصا مبرومة 728 b
عُصابة (رباط للرأس) 182 b*, 510 b*, 821 a
عُصارة 150 a
عُصافة 318 a, 319 a, 324 b*, 330 a
عَصَبٌ 102 a, 109 a*, 172 b, 873 a$_g$
عَصَبَ 171 b
عَصَرَ 229 a*, 236 a, 420 b, 539 a, 738 a, 827 a*
عَصْرٌ 253 b*, 267 a, 363 b, 780 b*, 781 b
عَصْر الرخاء 363 b
عَصْر الفراعنة 363 b
عَصْص 839 b
عُصْفُر (نبات) 142 b, 867 a$_g$
عُصْفور 9 b*, 730 b*, 733 b*, 794 a
عَصَى 70 a, 555 b
عِصِيٌّ (جمع عصا) 557 a, 798 a*,b*
عِصِيّ جافة 796 a*, 808 a*
عِصْيان 70 a, 555 b*
عَصيب 664 b
عَصيدة 233 a*, 531 a
عَصيدة قمح 393 a, 531 a
عَصير 187 a
عَصير البصل 187 a
عَصير البلح 187 a
عَصير الزيتون 187 a
عَصير العنب 187 a
عَضٌّ 120 b, 121 b, 127 a,b, 128 a, 130 b*, 250 a, 262 a, 293 a*, 305 b*
عَضٌّ على شفتيه 268 a*
عضالد الباب 262 a
عَضَاض . 128 a
عُضال (للمرض) 433 a, 687 a
عَضَلة 120 b, 128 a, 199 a, 305 b*, 559 b
عَضَلة كلب 128 a, 285 a
عَضُدَ 443 a, 463 a, 604 a, 835 b
عَضُدٌ (ذراع) 90 a, 95 b*, 98 a, 197 b, 463 a, 598 b
عَضْعَضَ 262 a
عَضَلٌ 172 b
عَضَلات 180 a
عَضَلات القلب 180 a

عَسْكَرَ 38 a, 104 a
عَسْكَرِي 139 a
عسل 32 a
عسل القصب (أسود) 32 a
عسل نَرّي 32 a*, 696 a*
عسل نحل 32 a
عسل نقي 32 a
عُسُم (جمع أعسَم) 734 b
عَسَى 10 b, 148 b*
عَسير 687 a
العَسير 163 a
عُشٌّ 136 a, 141 a*, 179 b
عُشُّ الطائر 179 b
عَشاء 853 ag , 854 b$_g$
عُشار (شجرة) 120 a
عُشّار 152 b, 446 b$_g$, 889 b$_g$
عُشْب 367 a, 373 b*, 374 a, 410 b
عُشْب الأرض 374 a
عُشْب ذو بذر 371 a
عُشْب زيتي 367 a
عُشْب طري 367 b
عُشْب للغسيل 367 b
عِشّة 90 a, 545 b
عِشّة الفراخ 545 b
عِشّة بوص 90 a
عَشْر 152 b, 316 a
عَشْر (١٠ للمؤنث) 152 b
عشر سنوات 152 b
عُشْر (١/١٠) 152 b, 316 a
العُشْر 270 b*
عُشْرِيْن (٢/١٠) 572 b
عِشْرَة 64 a
عَشَرَة (١٠) 152 b
عَشَرَة آلاف (١٠٠٠٠) 56 b, 444 b*
عُشرون (٢٠) 764 a, 785 b*
العُشرون (ترليب عددي) 764 a
عُشرون ألف (٢٠٠٠٠) 764 a
عُشرون سنة 764 a
العُشرون من الشهر 764 a
عَشَقَ 143 b
عِشْقٌ 143 b*
عِشْق النساء 143 b*, 426 a
عَشِمٌ 475 b*
عُشور 152 b
عَشيرة 87 b, 498 a$_g$, 893 b$_g$
عَصَا 9 b, 18 b, 557 a, 558 b, 579 a*, 663 b*, 707 b*, 793 a, 798 a*
عصا بين حلقتين للحَمْل 558 b, 564 b

عَزا 436 a
عَزا إلى 280 b, 361 a, 370 b, 424 b, 436 a, 450 b*, 484 a*, 508 a, 531 b
عَزاءٌ 383 b
عَزاءٌ 389 a,b
عِزَبَة 419 b*, 740 b
عِزَّة 4 b
عَزَفَ 740 a
عَزْف الموسيقى 246 b
عَزَفَ (موسيقى) 96 b, 267 a, 481 a*, 740 a, 796 b*, 812 a*
عَزَفَ على الآلات الموسيقية 481 a*
عَزَفَ موسيقى 355 a
عَزَفَتْ الموسيقى 246 b
عَزَفَ عن (رَفَضَ) 815 a*
عَزَقَ 491 b, 495 b, 501 b, 821 a
عَزْقٌ 821 a
عَزْلٌ (اعتقال) 536 b*
عَزْلٌ (الصاء) 233 b, 347 a
عَزَلَ (حاصَرَ) 533 a, 534 a
عَزَلَ (نَحّى) 8a, 24a,b, 102b, 274 b, 346 b, 679 a, 782 b
عَزَلَ من 467 a
عَزَلَ (أخلى) 355 a
عُزْلَة (خَلْوَة) 366 a*, 534 b
عُزْلَة (اعتقال) 534 b*
عَزْمٌ 339 b
عَزَمَ (بالسِّحْر) 176 b, 176 b, 436 a
عَزَمَ (دَعَا) 56 b, 74 a, 450 a*, 483 b*
عَزَمَ (قَرَرَ ،قَصَدَ ، نَوَى) 70 b, 324 b*, 356 b, 412 a, 651 b
عَزَمَ الأ 507 b*
عَزَمَ أن 70 b, 427 b*
عَزَمَ على 330 b
عزوبية 426 a
عُزوف عن 826 b*
العُزوف عن الطعام 826 b*
عُزّى 69 b, 360 b, 373 b*, 389 a*,b*, 482 b*, 837 a, 839 a, 840 a
عَزيز 418 b, 694 a
عَزيز نَدّى 230 a*, 429 b, 694 a
عُسْرٌ 122 a, 654 b*, 727 b*
العُسْرٌ 164 a
عُسْرٌ في البول 654 b*
عُسْرٌ في التنفس 654 b*
عَسِرٌ 163 a
عَسِر الحَمْل 163 b
عَسِر الفهم 567 b
عَسْرٌ 685 b

عَضَلات اللذة 172 b*
عُضْوٌ 95 b, 144 a_g, 314 a, 477 a, 870 b_g
عُضْو الرجل التناسلي 105 b, 364 b
عُضْو الشمّ 600 b
عَطاءٌ 835 b*, 837 a,b
عَطاءٌ نظير 835 b*
عَطّار 395 b, 488 b, 494 b
عِطارَة 395 b, 488 b
العِطاش 229 a
عَطَبٌ 611 b
عَطَبٌ 599 b*, 600 a*
عَطِر 342 b
عَطِرٌ 366 a, 585 b*, 592 b*
عِطْرٌ 395 b, 592 b, 593 a
عِطْرٌ زكي 395 b
عِطْرٌ كريم 395 b
عَطَسَ 7 b, 8 a*
عَطْسٌ 7 b, 8 a*
عَطْشٌ 34 a*, 79 a
عَطِشَ 34 a*, 79 a
عَطَشان 79 a, 229 a
عَطَشْجي 65 b, 347 b
عَطْفٌ 191 b, 213 a*, 547 a
عَطَفَ 379 b*
عَطَفَ على 192 a
عَطْفَة 104 b
عَطْلٌ 313 b*, 361 b*, 394 b*, 420 a, 554 b, 566 b*, 613 b
عَطْلان 241 b*, 259 a*
عَطْلَةٌ 112 b, 241 b*, 273 a*
عُطْلَةٌ (اجازة) 278 a*
عَطِن 815 b*, 816 b*
عَطَنٌ 323 b, 815 b*, 816 b*, 826 b*
عَطوف 189 a, 191 b
عَطوف على الفقراء 191 b*
عَطِيَّة 428 b, 837 a, 855 b_g
عَطِيَّة ا 855 b_g
عَظالم 210 b, 349 b, 635 a, 709 a*
العَظالم 210 b, 709 a*
عَظُمَ 2 a, 210 b
عَظْمٌ 210 b, 805 b
عُظَماء 222 b
عَظْمَةٌ 1 b*, 146 a, 161 b*, 210 b, 223 a
عَظْمَةٌ 91 a, 95 b*
عَظْمَة العمود الفقري 807 a*
عَظْمَة الفك 91 a,b, 138 b*, 145 b, 323 b
عَظْمَة الكتف 103 a
عَظيم 37 a, 191 a, 196 b, 210 a, 222 b*, 223 a, 223 b*, 522 a
عظيم جداً 35 b
عُفار 469 a*,b*
عَفارم 154 b
عَفارم عليكَ 154 b, 458 b, 478 a
عِفْة 648 b*, 884 b_g
عَفْرَتَة 549 b
عَفْريت 88 b
عَفَنٌ 34 a*, 78 a
عَفِن 515 a, 520 a, 581 b*
عَفَنَ 127 b*, 128 a,b, 131 a,b, 520 a, 581 b*, 826 b*
عَفْواً (بدون قصد) 72 a
عُفونة 27 b, 102 a*, 131 a*, 182 b, 366 a, 520 a, 581 b*
عَفيف 648 b*, 883 b_g
عَفيفة 356 b, 465 b, 883 b_g
العَفيفون 713 a*
عَقّ 70 a
عُقاب (طائر جارح) 8 a, 142 b*, 165 b, 215 a
عِقابٌ (قصاص) 94 b*, 182 a,b, 485 b, 512 a, 539 b,752 a*, 807 b, 826 a, 864 a_g, 866 a_g, 867 a_g
عَقار (دواء) 288 a*, 489 b
عَقار سامّ 288 b*, 489 b
عَقار كاوي 288 b*, 489 b
عقارب 282 b*
عقالة (آلة زراعية) 90 a*, 91 a, 107 b*
عقاقير مخفضة للحرارة 489 b
عَقِبٌ 59 b, 453 b*
عَقَبَ على (في الكلام) 349 a*
عَقَبَةٌ 768 a*, 784 b*, 822 b*
عَقَدَ ... بين ... وبين ... 358 b
عَقَدَ الفاقاً 345 a*
عَقَدَ اجتماعاً 414 a*
عَقَدَ قراناً على 424 a
عَقَدَ (للسكر) 2 b*
عَقْدٌ 808 a,b
عَقْدٌ (حُجّة) 308 b*, 312 a, 345 a*
عُقْدٌ (قلادة) 124 a, 514 a, 687 b, 724 a, 867 b_g
عُقْدَة 104 b, 378 b
عُقَد خيوط الشبكة 96 a*
عُقْدَة حَبْل 221 b*
عُقْدَة لسانه 378 b
عُقْدَة نفسية 378 b, 809 a
عَقْر 832 a*, 833 a*
عَقْرَب 258 a*, 261 a*, 261 b, 808 a
عَقْرَب السّاعة 58 a, 69 a
عَقْرَةٌ (عضّة كلب) 285 a
عَقَصَ 262 a
عَقْلٌ 147 b, 215 a_g, 668 b, 672 a, 873 b_g
عَقْلٌ راجح 706 b
عَقْلي 873 a_g
عَقْلية 873 a_g
عقلياً 873 a_g
عُقْم 13 a,b, 17 b, 146 b, 155 b
عَقول (نوع من الشوك) 341 b*, 393 a
عَقيدة 198 b
عقيق (بالوت) 883 a_g
عَقيق (بالوت) أزرق 341 a_g, 883 a_g
عقيم 155 b, 768 b
عُكارَة 122 b, 316 b, 341 b*, 390 a, 416 b
عُكارَة النبيذ 390 a
عُكّاز 9 b, 92 a, 262 b*, 557 a, 558 b, 663 b*, 798 b*
عُكّاز قصب 92 a, 557 a
عَكِر 58 b, 453 b*
العَكِر 58 b
عَكِر المزاج 453 b*
عَكَرٌ 64 a,b, 73 b, 442 b, 483 b*
عَكْس 245 a, 500 b
عَلا (يعلو) 292 b*, 307 a, 491 a, 750 b*, 805 b, 806 b
عُلا (عُلُوّ) 750 b*, 806 b
عِلاجٌ 85 a, 288 b*, 331 a, 490 a
عَلّاف 19 b, 699 a*
عِلاقة 584 b*, 603 a*
عَلالي 818 a
عَلامَةٌ 568 a, 583 b, 601 a, 658 a*, 661 a*, 687 b*
عَلامة الإضافة 133 a, 189 a, 225 a
عَلامة البكارة 376 a
عَلامة الحَمْل 150 b
عَلامة الذكورة 721 a*
عَلامة صَفْح 150 b
عَلامَةٌ (آية) 136 a*, 150 b
علانية 258 a, 271 b, 722 a, 878 b_g
عِلاوةٌ على ذلك 701 b
عِلْبَةٌ 401 a
عِلْبَة الدخان 401 a
عِلْبَة الكبريت 401 a
عِلّة (سبب) 127 a*, 129 b, 349 a, 493 a, 844 b_g, 850 b_g, 858 b_g
عِلّة (مرض) 78 a, 602 a, 712 b*
عَلَفٌ 411 a, 643 a

عَلِيل (للنسيم) 584 a
عَلِيل (مريض) 285 b, 544 a*, 548 b*
عَمَّ (انتشر) 404 b, 502 a
عَمَّ 385 a
عَمار 785 b
عُماص العين 128 a*, 403 a
عَمّا قليل 44 a, 45 a, 95 a, 106 b, 536 a, 551 b, 631 a
عُمّال 650 a*
العُمّال 713 b
عمامة 865 a_2
عمامة الأسقف 105 a
العمائق 567 b
عَمَّة 409 a
عَمَّدَ 231 a, 527 b, 528 b, 776 b*, 837 a, 840 a
عُمَّدٌ (جمع عُمدة) 121 b*
عَمْداً 72 a
عُمْدَة 121 b*, 343 a*
عُمْرٌ 303b, 304a, 15a, 363 b
عُمْرٌ طويل 222 b
عُمْره "كذا" 513 a
عَمْرٌ 785 b
عَمَّرَ بالخير 663 a*
عَمَّرَ (بالسكان) 762 b, 785 b, 817 b*, 830 b*
عَمَّرَ (زَوَّدَ) 785 b, 817 b*
عَمَّرَ بالزيت 202 b
عَمَّرَ (عاش طويلاً) 17 a, 535 b*
عَمَّرَ طويلاً 199 b
عَمَّقَ 561 a*, 582 b, 599 b, 790 b, 821 a, 833 b*
عُمْقٌ 35 b, 561 a*, 574 b, 574 b*, 582 b, 599 b, 767 a
العُمْق 344 b
عُمْق البحر 189 b*, 360 a*
عُمْق القلب 574 b*
عُمْق الكلام 574 b*
عُمْق المعرفة 599 b
عَمَلٌ 83 b, 85 a, 712 a, 713 b, 714 a
عَمَلَ ارادته 690 a*
عَمَلٌ اضطراري 4 a*
عَمَلٌ أفضل 701 a
عَمَلُ الآيات 85 a*
عَمَلُ الخير 194 a, 217 a, 658 a, 714 a
عَمَلٌ الشباك 80 a
عَمَلٌ شرير 720 a
عَمَلٌ من الشغل 563 a
عَمَلَ 1 a, 2 a, 34 b*, 39 b, 41 a, 43 a, 84 b

على أهبة الاستعداد 354 a, 381 a
على بعضها البعض 336 b
على بعضهم بعضاً 692 b*, 697 b
على جانب 400 b*
على حين غِرّة 594 a*
على ذلك 51 a
على رجْل 40 a
على حافة 44 a, 371 a
على حاله 299a
على حالي (على ما أنا عليه) 211b
على حدة 629 a
على حسب 864 a_2
على حين غِرّة 305 a*, 705 b
على رأس 684 a
على سِعَة 288a
على طول (دُغرى) 413 a, 634 a
على عيني وراسي 631 a
على فم 326 a
على قدر 351 b*, 818 b*
على قدر ذلك 136 b
على قدر ما 724 a_2
على قِمّة 806 b
على قيد الحياة 232 b
على كل وجه 320 a
على ما يُرام 552 a
على مَرْمَى 381 b
على مسئولية 647 b*
على مسافة 696 a*
على مِثال 689 b*
على ناحية الشمال 636 a*
على نمط 689 b*
على هذا الجانب 161 b
على هذا النحو 154 b*, 483a
على هذا النمط 154 b*, 674 b
على هيئة 375 b a
على وجه السرعة 596 a
على وشك 106 b, 299 a*, 301 a*, 551 b
على وشك أن 26 a*, 277 a, 497 a*, 551 b
عليه دَيْن 257 a
عليهم وزر 257 a
عَلَى 306 b, 417 a, 793 a, 798 b, 806 b
العَلِيّ 805 b*, 817 b
العُلْيا 307 a
عُلَيْة 3 a, 20 a, 243 b, 290 a*, 307 a,
العُلّيّة 307 a
عُلّيق 367 b
عُلّيقة 19 a_2, 851 a_2

عَلَّقَ 15 a, 34 b*, 46 a, 88 a
عَلَّقَ من 224 a
عَلْقَة 469 a*
عَلْقَم 554 a
عَلَمٌ (راية) 18 a, 150 b, 647 b*, 691 b*
عَلَم النصر 150 b
عَلِمَ 31 a, 34 b*, 36 a, 411 a, 576 a, 657 b*
عَلِمَ أنْ 36 a
عَلِمَ يقيناً 36 a
عَلَّمَ (لَقَّن) 69a, 135 b, 337 b, 339 b, 351 a*, 352 a, 427 a, 433 b, 469 b, 470 b
عَلَّمَ (وضع علامة) 150 b, 583 b, 600 b, 601 a
عَلِّمْ (فعل أمر) 135 b
عَلِّمْ الصِدّيق 433 b
عَلِّمْ بني اسرائيل 434 b
عِلْمٌ 36 a,b, 351 b, 411 b, 852 b_2
العِلم السابق 587 a
عِلم الطب 363 a
عِلمٌ غير نافع 552 b
عِلم الفَلَك 835b
عِلم معرفة الطبيعة 376 a
عِلم وصف الأرض 852 b_2
عِلْمٌ وضيع (منحط) 351 b
عِلْماني 119 a_2, 868 a_2
عَلَناً 271 b
عُلُوٌّ 129 b, 306 b, 510 a, 599 a, 750 b*, 806 b
عُلوم 352 a
عُلْوي 306 b
عَلَى 30 a, 31 a, 41 a*, 51 a,b, 228 a, 307 b, 627 a, 674 a, 681 b, 683 a,b, 684 a,b, 706 b, 707 a
على استعداد أن 277 a
على استواء واحد 612 b
على الإطلاق 327 b, 452 b
على البحر 44 a
على الجانب الجنوبي 318 b*
على الدّوام 151 a,b, 169 b
على الشاطيء الآخَر 151 b
على الضفّة الثانية 151 b
على العكس 245 a
على الفور 386 b*, 413 a, 634 b*, 797 b*
على المَلأ 271 b*
على المَهَل 520 a
على النقيض 245 a
على انفراد 278b, 336 b, 341 a, 400 b*, 629 a, 652 b*

عَنَّفَ 11 a, 394 b
عُنْفٌ 192 b, 216 b*, 227 b, 556 a, 609 a, 624 b, 753 b*, 754 a*, 804 b, 815 b*
عُنُقٌ 137 a*, 166 a*, 179 b, 197 b*, 198 a, 630 b
عَنْقاء 215 a, 220 b
عُنْقود 374 a
عُنْقود عنب 3 b
عنكبوت 654 a*
عُنوان 338 a, 425 b, 454 a_g, 890 a_g
عُنْوَةً 48 a*, 710 b*, 753 b*, 759 b*
عَنِيَ 736 b, 740 b
عَنيد 36 b, 197 a, 198 a, 449 b*
عنيف 202 a, 556 a, 624 b*, 733 b*, 754 a*, 759 b
عنيف بجبروت 202 a
عَهْدٌ (تعهُّد) 358 b, 538 a, 853 b_g
العهد الجديد 853 b_g
العهد القديم 853 b_g
عَهْدٌ (عَصْر) 363 b
عَهِدَ إلى 508 b, 518 b, 835 b
عُواء 22 b, 246 b*
عَوّاد (عزف عود) 267 a
عَوْام 129 b
عَوْجَ 35 a, 262 a, 320 b, 418 a, 527 a, 782 a, 796 a*, 827 b*, 832 b*
عود 557 a
عود القصّار 557 a
عود الند 89 b, 118 b
عود بخور 558 b
عَوْدٌ 449 a*, 460 b*, 480 b*, 483 a*
عَوْدَة 104 a, 108 b*, 439 a
عَوْدَة إلى 439 a
عَوْرَ 43 a, 610 b*, 615 a*, 786 a*,b*
عَوْرات 577 a*
عَوْرَة 576 b, 830 b, 850 a_g
عَوْرَة الرَجُل 376 a*
عَوَزٌ 554 b, 628 b, 666 b, 823 a
عَوْسَج 11 b*, 122 b, 360 b, 393 a
عوسجة 393 a, 851 a_g
عَوَضٌ 460 b, 465 b*
عَوَضٌ عن 560 a
عِوَضٌ 556 b*, 559 b, 560 a
عِوَضاً عن 134 b, 560 a
عُوقِبَ 395 a, 560 b, 652 a
عَوْنٌ 197 a, 345 b, 462 b, 463 a
عَوَى 244 b, 246 b*
عَويص 567 b
عَويل 15 a*, b*, 322 b, 643 b

عَمِيَ 20 a
عَمْياء 20 a
عِمْيان 20 a
عَميق 250 b, 546 a*, 567 a, 582 b*, 599 b
عَميل 316 b, 712 a
عَنْ 30 b, 32 b, 33 a, 50 b, 51 a, 134 b*, 189 b, 198 b, 626 b, 647 b*, 654 b*, 681 b, 707 a*, 707 b
عن اذنك 627 a
عن ذلك 46 b
عن شمال 37 a
عن ظهر قلب 627 a
عن قُرب 826 a
عن لا شيء 34 a
عن يسار 336 a
عن يمين 252 a, 336 a
عَناء 91 b, 454 a, 637 b
عَناء الآلام 454 a*
عِناد 197 a, 838 b
عِناق 4 a
عَناقيد عنب 374 a
عناية 330 b, 331 a,b, 739 a
العناية بـ 238 a
عِنَب 1 a, 3 b, 35 a
عِنَب الذئب (نبات سام) 270 b*
عِنَب جاف (ناشف) 3 b, 4 a, 35 a
عِنَب حصرم (غير ناضج) 35 a,b
عِنَب طازج 3 b
عِنَب مزز (حصرم) 3 b
عَنْبَر (خشب عِطري) 419 b*
عَنْبَر (قسم) 199 a*
عِنْدَ 44 a, 134 b*, 198 a, 225 b, 368 a, 371 a,b, 464 a, 467 a*, 513 a, 518 b, 628 b, 629 b, 647 a, 653 a*, 654 a*,b*,677 a, 681 b, 682 b*, 684 a, 700 a*, 749 b
عِنْدَ الشاطىء 516 b
عِنْدَ المساء 626 b
عِنْدَ جهة 626 b
عِنْدَ ذلك 464 a_g, 634 b, 890 a_g
عِنْدَ سكنى 134 b*
عِنْدَ مكان 134 b*
عِنْدَه اكتفاء ذاتي 711 a*
عِنْدَه امكانية مواجهة 691 a
عِنْدَ (في رأي) 198 a
عندما 44 b, 195 b, 634 b, 749 b
عَنْزَة 18 a, 19 b*
عَنْزَة الجَبَل 18 a
عَنْصَل (بصل الغار) 372 b

عَمَلَ اتفاقاً 387 a*
عَمَلَ اشارة 150 b
عَمَلَ انقساماً 300 b*, 503 a
عَمَلَ بدهاء 748 b
عَمَلَ ترتيباً 381 a
عَمَلَ تقديراً 683 a
عَمَلَ ثانية 40 a, 241b
عَمَلَ جشعي 754 a*
عَمَلَ جهده 759 a
عَمَلَ جذراً 215 a*
عَمَلَ حسابه 532 b*
عَمَلَ خيراً 217 a
عَمَلَ دعاية 403 b*
عَمَلَ رحمةً 191 b
عَمَلَ السيئات 720 b
عَمَلَ الشر 730 b
عَمَلَ شراً 720 b
عَمَلَ شيئاً رديئاً 720 b
عَمَلَ صوتاً 708 b*
عَمَلَ على راحة 184 b*
عَمَلَ عَمَلاً (سَحَرَ) 713 b
عَمَلَ كل طريقة 376 b
عَمَلَ لحساب 358 a
عَمَلَ ليكسب 713 b
عَمَلَ مثل 297 b*
عَمَلَ ماكياج 340 a
عَمَلَ معروفاً 192 a
عَمَلَ مكيدة 722 b
عَمَلَ مناحةً 203 b
عَمَلَ مؤتمراً 387 a*
عَمَلَ نقشاً 499 b
عَمَلَ وليمةً 11 b
عَمَلَ يوماً 296 a*
عَمَلَ (اشتغَلَ) 713 b
عَمَلَ بالتجارة 713 b
عِمْلاق 14 b, 817 b
عُمْلَة 693 b*
عملية الوضع 356 a
عَمُود 63 b, 243 a*, 253 b*, 467 a*, 553 b*, 785 b, 886 a_g
العَمُود الفقري 91 a, 751 a*, 807 a*
عَمُود خشب 63 b
عَمُود في صحيفة 63 b
عَمُود لتدوير الطاحونة 246 a*
عَمُود ملح 63 b
عَمُود نور 470 a
عمومي 415 b
عَمّي 19 a, 20 b, 195 a

عبادة 363 a
عباناً 634 b
عبءٌ 11 a, 17 b, 66 a, 576 b, 580 a, 607 b*, 611 b, 734 b*
عبءٌ جسدي 611 b
عيبٌ خلقي 594 a*
عيدٌ 544 a*, 544 b, 563 b
عيد الفصح 544 b*
العيد الكبير 544 b*
عيدٌ صغير 544 b
عيدٌ كبير 544 b
عيد مخلصنا 544 b*
عَيْدَ 545 a
عَيْرٌ 205 b, 223 b, 394 b*, 516 a, 611 a,b
عَيْشٌ مُسْرف 285 b
عيشة 529 b
عيشة الفلاح 266 b
عيشة خلوية 266 b
عيشة قروية 266 b
عَيْنٌ 19 a
العَيْنُ الساهرة 38 b, 212 a*
عَيْنُ الغراب 19 a
عَيْنُ القط 19 a
العَيْنُ المبصرة 195 a a
العَيْنُ اليمنى 252 a
عَيْنٌ بعين 19 a, 627 a
عَيْنٌ جرينة 19 a
عين جمل 102 a
عَيْنٌ دامعة 19 a
عَيْنٌ شريرة 19 a, 24 b
عَيْنٌ عليها ماء (مَيْة) 187 b*, 688 b*
عَيْنٌ عليها نقطة 19 a
عَيْنٌ فيها بياض 19 a
عَيْنٌ مريضة (مسلّخة) 19 a
عَيْنٌ مظلمة 19 a
عَيْنٌ وقحة 19 a
عَيْن (ذات) 629 a
عَيْنُ ماء 169 a, 276 a, 695 a*, 879 b
عَيْنٌ متفجرة 631 b
عَيْنَ 56 a, 58 b, 70 a, 71 a, 199 b, 281 a, 450 a*, 463 b, 483 b, 507 a, 517 b, 663 a*, 720 a*
عَيْنَ في وظيفة 640 a
عَيْنَ وقتاً 199 b
عَيْنَةٌ (نموذج) 61 b, 72 b
عَيْنُه (نفسه) 231 b, 323 b, 326 b

غ

غالب 24 a, 513 a
غالب الوعى 297 b*
غالر 231 b*, 528 a, 567 b, 667 a
غالر إلى الداخل 250 b
غالص 756 b, 826 a
غالط (براز) 623 a, 649 b, 662 a, 697 b, 715 b
غابّ (بوص) 14 b, 16 a, 90 a, 92 a, 229 b*, 330 a, 353 b, 362 b, 402 a*, 510 a
غابَ 39 b, 541 a*, 725 b
غابَ صوابه 305 a*
غابَ عقله 126 b*, 304 b*
غابَ عن الوعى 415 b, 518 a, 529 a
غابت الشمس 524 a
غابةٌ 79 a, 319 a, 615 b
غابة كثيفة 733 b*
غابة من الصنوبر 564 b*
غادَرَ 26 a*, 126 a*, 176 b, 346 b, 347a, 682 b*
غادَرَ الدنيا 368 a
غادَرَ المكان 346 b
غارَ (حَسَدَ) 114 b*, 515 b
غارَ (هَبَطَ) 420 b, 658 a
غارة 255 a
غارس 484 a
غارق 231 b, 756 b
غاش 120 a
غاصَ 44 a, 420 b, 421 b*, 483 a, 524 a, 527 b, 528 a, 558 a, 653 a*, 826 a
غاصَ قلبه 231 b, 528 a
غاصب (مُغتصِب) 804 b
غاضب 24 b, 760 a, 815 b*
غاطس السفينة 455 a, 460 b
غافل 173 b
غالب 821 b, 822 a, 832 a*
الغالب 821 a
غالباً 387 b, 702 a
غالَطَ 649 a
غالى 418 b
غالى الثمن 196 b, 392 a, 733 a, 745 a, 767 a, 788 b
غامض 27 b, 66 b, 163 a, 271 b, 350 a, 398 a, 436 b, 451 b*, 476 b*, 635 a, 692 a
غامق 107 b*, 166 a, 182 b*, 513 b, 516 a
غاية 497 b, 775 a
غباء 670 a
غُبارٌ 318 a, 319 a, 582 b*, 599 a, 616 a
غُبار الجرن 601 a
غُبار الرماد 599 a
غُبار الطحين 599 a
غَباوةٌ 13 a, 94 a, 395 a
غَباوة متناهية 94 a
غِبْطَة 193 a
غَبَنَ 664 a*, 704 a, 726 b
غبى 13 a,b, 94 a, 395 a, 395 b*, 645b
غَثَيان 528 a
غَجَرِى (شتّام) 721 b
غَداً 223 b, 313 a
الغد 312 b
غداة 607 a
بالغداة 607 a
غَدّار 138 b, 517 a, 777 b
غَدَرَ 218 a, 237 a*, 777 b, 803 a, 838 b
غَدْرٌ 138 b, 777 b
غَديرٌ 34 b*, 40 a, 83 b
غَداءٌ 11 b_g, 849 a_g
غِذاءٌ (طعام) 643 a
غَذّى 447 a, 454 b*
غَرّ (يغُرُّ) 821 b
غراء 121 a*, 139 a
غرائب 544 a, 691 b*
غُراب 1 b, 33 b*
غُراب نوحى 18 b
غَرابة 562 b
غرارة (زكيبة) 340 a*, 382 a, 551 b*, 782 a, 793 b*, 816 b*
غرامة 234 b
غَرَبَ 725 b
غَرَبَت الشمس 524 a
غَرْب 35 b
الغَرْب 725 b
غرباً 336 a
غُرَباء 562 a
غُرَباء على الطبيعة 562 a
غُرَباء علينا 562 a
الغُرَباء وأهل القرية 562 a
غُرْبال 561 b
غِرْبان 1 b
غُرْبة 562 a, 774 a
غَرْبَلَ 561 b, 583 b*
غَرْبَلَة 561 b, 583 b*
غَرْبى 35 b

غطاء الفلك 514 a
غطاء القلة أو الشفشق 287 a*
غطاء جلدى 548 b
غطاء للرأس 101 a*, 514 a
غطاء للسقف 20 a*, 28 b*, 283 b
غطاء للوجه 884 b$_g$
غطاء مزدوج 655 b*
غطّاس 528 b, 731 b*
غطرسة 36 b*, 197 a
غطّس 23 a, 44 a, 183 a*, 527 b, 528 a, 563 b, 653 a*, 716 a, 778 a
غطّسَ 36 b, 213a, 231 a, 527 b, 528 a, 778 a
غطْسٌ 44 a, 528 a
غطسان 231 b
غطسة 36 b, 183 a*, 528 a
غطّى 365 b, 658 a, 692 a, 714 a, 722 a, 726 a, 757 b, 777 b, 779 a, 814 b*, 816 a*, 825 a*, 832 b*
غطّى رأسه 772 b
غطيط 635 a
غفا 316 b
غفارة 105 a
غفر 109 a*, 508 b, 518 b
غفران 518 b
غفل 33 b, 229 b, 523 a
غفلة 33 b, 229 b*, 523 a
غفوة 316 b
غفور 518 b
غلّ (أ ن) 435 a, 439 b*
غلّ (خيط) 219 b*, 781 a
غلا ـه 766 b*, 788 b
غلاء 788 b
غلاظة 227 b
غلاظة قلب 476 b*
غلافٌ 102 a*, 102 b, 114 b
غلال (حبوب) 25 b, 142 a
غلام 3 b
غلبَ 213 b, 404 a, 738 b, 762 b*, 768 a*, 798 b*, 821 a, 831 a
غلبه النوم 382 a, 404 a
غلبٌ 831 a
غلباوى 349 b
غلبةٌ 768 a*, 821 b, 822 a, 831 b*
غلّة 393 a
غلطٌ (لوم) 11 a
غلطَ 614 b
غلطان 593 a, 614 b
غلطةٌ 593 a, 614 b, 615 a*
غلظ 252 b, 555 a, 556 a, 636 b

غسّال الأموات 86 b
غسّالة 86 b, 333 b
غسق 325 a
غسلَ 32 a, 34 a*, 77 b, 86 b, 315 b, 318 a*, 333 b
غسلَ رجليه 78 a
غسلَ يديه 34 a*, 86 b, 751 b
غسلٌ 730 b*, 737 b, 756 a, 776 b
غسلٌ 333 b, 776 b
غسل الثياب 333 b
غسول (ما يغسل) 8 a, 333 b
غشٌ 131 a, 218 a, 308 a*, 517 a, 649 a, 710 a*
غشٌ في الميزان 321 a
غشٌ 107 b*, 238 b, 308 a*, 433 a$_g$, 517 a, 649 a, 691 b*, 889 a$_g$
غشاش 120 a, 218 a, 238 b, 310 a, 335 b, 517 a, 649 a, 793 b
غشاوة 650 a
غشومية 352 a
غشيَ 714 a
غشيَ عليه 607 b*
غشّى (طلى) 120 a, 236 a, 539 a, 703 b, 714 b, 726 a, 727 b*
غشّى بـ 540 a
غصبَ (أجبرَ) 710 b*, 753 b*, 807 b
غصبَ على 114 a*, 404 a, 804 a
غصبٌ 512 a, 807 b
غصباً 41b, 94 a, 710 b*, 753 b*, 754 a*, 759 b, 804 b
غصنٌ 42 a*, 101 a$_g$, 120 a, 121 b, 164 a, 169 a, 437 a, 552 a, 561 b*, 579 a*,b*, 580 a*, 730 b, 737 a*, 779 a*, 808 a, 809 a*, 865 b$_g$
غصن زيتون 121 b, 437 a, 730 b
غصن عرجون النخلة 723 b*
غصنٌ من الأسل 737 a*
غضّ 122 b, 127 a, 273 b, 743 a, 799 b*
غضٌ
غضّ النظر 518 b
غضّ بصره عن 525 a
غضبَ 142 a, 219 b*, 516 a, 780 b, 810 a*, 827 a*
غضبٌ 142 a, 219 a*, 539 b, 780 b, 810 a*
غضبان 220 a*
غضوب 142 a, 219 a*, 781 a
غطٌ 635 a
غطاء 125 a*, 298 a*, 497 b, 502 a, 588 b*, 655 a*, 656 a*, 714 b, 715 a, 722 a, 737 b*, 778 a, 779 a, 816 a*, 832 b*, 884 a$_g$, 886 a$_g$

غرّدَ (للطيور) 96 b, 174 b, 740 a
غرّزَ 58 b, 69 b
غرزَ 62 a, 63 a, 127 b, 353 a*, 449 b, 457 a*, 460 b, 461 a, 469 b*, 476 a*, 482 b, 483 a, 724 b*, 728 a, 772 b*, 786 a*, 786 b, 812 b*, 826 a
غرزة 353 a*, 778 b*
غرزة الابرة 353 a*, 758b
غرسَ 332 a, 450 b*, 468 b, 483 b, 486 b, 515b, 734a, 812 a
غرسَها 827 b
غرس (عملية الغرس) 484 a, 812 b
غرس شجرة 812 b
غرسٌ (زرعٌ) 812 b
غرضٌ 71 a, 336 b, 376 a, 385 a, 497 b, 884 a$_g$
غرّرَ بـ 683 b*, 710 a
غرفَ 299 b*, 499 b, 539 a, 738 a*, 757 b, 779 a*, 826 a
غرفة 320 b
غرفة الفرن 320 b*
غرقَ 44 a, 528 b, 653 a*
غرق السفن 184 b*, 528 b
غرقَ 44 a, 170a, 527 b, 528 a, 558 a, 563 b, 653 a*, 756 b, 778 a
غرّقَ (دفعَ إلى العمق) 184 b*
غرفان 756 b
غرلة 13 a, 353 b
غرمَ 234 b, 551 a
غرمَ 234 b
غرور 592 a*, 812 b
غرى 121 a*, 139 b, 289 b*
غريب 316 b, 544 a, 562 a, 580 b*, 597 a
غريب على الايمان 562 a
غريبة 329 b*
غريق 44 a, 567 b
غريم 733 b
غزّ 62 b, 63 a, 66 a, 127 b, 128 a, 214 b, 457 a*, 730 b*, 737 b, 756 a, 777 a, 787 b*
غزارة الخير 663 a
غزال 554 a, 790 b*, 794 a, 833 b*
غزّال 364 b
غزّة 63 b, 478 a*
غزلَ 81 a, 83 b, 583 a, 681 b, 778 b*
غزلٌ 555 a
غزوٌ 407 b
غزو الشمال 407 b
غزير 235 b
غزير العلم 235 b
غسّال 86 b, 315 b, 333 b

غير طاهر 465 a
غير ظاهر 2 a, 271 a,b
غير عائر 389 b
غير عارف 392 a
غير غضوب 781 a
غير فائض 788 b
غير فانٍ 168 a, 430 b
غير فتور 170 b
غير قابل 604 b
غير قابل للتقسيم 505 b
غير قابل للشفاء 433 a
غير قابل للفساد 693 b
غير قادر على أكل الطعام 268 b
غير قديم 9 a
غير كريم 139 a
غير لائق 181 b, 188 a*, 428 b
غير ماهول 606 b
غير مائت 2 a, 168 a
غير مائل 322 a
غير مبالٍ 331 b
غير متألم 157 a
غير متجسد 238 a
غير متحرك 100 b, 303 b*
غير متحضّر 102 a
غير متحمل التعب 639 b
غير متحول 777 a*
غير متحيّز 691 b
غير متزعزع 659 a
غير متزوج 13 a
غير متغيّر 275 b, 303 b*, 500 b, 573 b*, 574 b
غير متعلم 352 b
غير متفرغ 399 a
غير متكلم 350 a
غير متوقف 462 a
غير مثقوب 787 a
غير مثمر 263 b
غير محابي 691 b
غير محتاج 628 b
غير محتاج لتعليم 352 b
غير محدد 71 b
غير محدد المعا 340 a*
غير محدود 13 a, 72 a
غير محسوب 233 a, 532 b
غير محسوس 759 b
غير محصور 234 a
غير محصى 13 b, 53 b
غير محكوم 339 b
غير محوى 586 a, 604 b

599 b, 767 a
غوْر الأرض 767 a
غوْر المياه 528 b*
غوْرٌ (وادى ضيق) 632 b
غُور (اغرب) 782 a
غَوْغاء 64 a
غيّ 416 b
غياب 170 b
غياب التفكير (أو العقل) 147 b
غيبوبة 477 b, 529 b
غَيْر 338 b
غير آسف 673 a*
غير بار 465 b
غير بال 639 a
غير بالغ 8 a
غير تالف 284 a
غير ثابت 358 b, 444 a
غير ثابت على رأى 693 b*
غير جدير بالذكر 439 b*
غير حازم 71 b
غير حصين 380 a
غير حقود 781 a
غير حلوب 471 b*
غير حميد السلوك 285 b
غير خشن الصوت 733 b*
غير دار 411 b
غير دموى 379 a
غير دنس 66 a, 476 a*
غير دابل 398 b*, 728 a*
غير ذات موضوع 685 a
غير ذى قيمة 590 a*
غير رانى 195 a
غير راض 358 b
غير رحوم 2 a
غير زائل 246 a*, 430 b, 777 a*
غير زمنى 364 a
غير ساخن 347 b
غير ساقط 659 a,b
غير ساكت 326 a
غير سَوى 761 a*
غير شارد 416 b
غير شاكر 688 b
غير صالح 553 a
غير صالح للاستعمال 375 b
غير صالح للمرور 368 b
غير صحيح 375 b
غير ضال 416 b
غير ضجر 89 b

710 a*, 724 b
غَلُظَ قلبه 66 b, 252 b, 476 b*
غِلْظٌ 252 b, 636 b
غِلْظ القلب 66 b, 379 b*
غَلَقٌ (متعلف) 102 a*, 581 b*,732 a
غَلْقٌ 570 b, 594 b*
غَلْوَة 557 a, 616 a
غَلْوَشة 471 b*, 809 a
غَلَى (على النار) 21 a, 132 a
غَلَيان 21 a
غليظ 252 b, 256 a, 451 b*, 555 b, 636 b
الغليظ 636 b
غليظ القلب 56 a
غَمّ 157 a, 230 a, 268 a*, 300 a*, 485 b, 501 a, 524 b, 578 b, 654 b*, 666 a, 681 a, 686 b*, 727 a
غَمامٌ 686 b*
غَمامَة 101 b*, 799 b
غِمْد 102 a*, 102 b, 109 a, 114 b, 861 b
غَمَرَ 20 a, 63 a, 67 b, 420 b*, 466 a, 484 b*, 527 b, 691 b, 714 b, 778 a
غَمَرّ (تغطيس) 528 a
غَمْرٌ (لُجّة) 214 b
غُمِرَ 420 b, 724 a*, 778 a
غُمْرٌ (رَبْطَة) 102 a*, 515 a
غَمَزَ 100 a*, 466 a*, 829 a
غَمْزٌ 829 a
غَمْزَةٌ 784 a*
غمزات الأعين 829 a
غمزة عين 19 a
غَمَسَ 359 b, 388 b, 414 b, 664 b*, 664 b*, 723 a, 773 a
غَمَسَ فى 528 a
غَمْسٌ 414 b, 538 b*
غَمْقَة 685 b
غموس 414 b
غُموضٌ 27 b, 350 a, 442 a
غناء 119 b
غرغرينة 137 a, 241 b
غَنِمَ 526 a, 599 b
غَنِيٌ (ثرى) 310 a, 323 a*
غَنِى 119 b, 123 a, 723 b, 740 a, 771 a
غِنِى (ثراء) 310 a, 323 a*
غنيمة 230 b*, 482 a*, 497 b, 583 a*,b*, 600 a, 717 b, 748 b
غوامض 669 a
غوامض حكمتك 271 a
غواية 9 a, 847 b
غوْرٌ (عُمق) 34 a*, 77 b, 528 b, 574 b,

593 b*, 598 a*,b*
غَيْرَ شكله (تشكّل) 376 a, 560 b, 574 a, 582 a
غِيرَةٌ (حَماس) 114 b*, 733 a, 766 b*, 767 a
غِيرَةٌ(حَسَد) 52 b$_g$, 483 b*, 515 b, 639 b, 860 a$_z$
غَيْضَةٌ 615 b
غيط (حقل) 102 a, 799 b*
غَيْظٌ 142 a, 219 b*, 780 b, 810 a*
غَيْمٌ (سحابة) 101 b*, 210 b
غَيْهَب (طائر) 687 a, 708 a*
غُيور 114 b*, 318 a, 513 a, 515 b, 733 a, 766 b
غُيوم 763 b, 847 a*

غير مفضوح 577 a
غير مفكك 639 a
غير مفهوم 284 a, 441 b
غير مقبول 586 a, 604 b
غير مقتنع 70 a
غير مقدّر 532 b
غير مقطوع 589 a
غير مقوم 339 b
غير مكتئب 524 b
غير مكترث 331 b
غير مكوّن 714 a
غير ملتوى 416 b b
غير ملم بـ 411 b
غير ممتزج 73 b
غير ممحّص 494 b
غير ممزوج 73 b
غير ممكن 606 b, 758 b, 759 a
غير ممنوع 440 b
غير منتبه 672 b
غير منتهى 99 a, 265 b, 775 b
غير منحرف 322 a
غير منحل 1 b
غير منزعج 571 b
غير منسكب 289 a*
غير منصهر 494 b
غير منشغل 706 b
غير منظّم 71 a
غير منظور 195 a
غير منفصل 284 b, 300 b*, 503 b
غير منقسم 284 b, 304 a*, 503 b
غير منقطع 2 a, 265 a, 462 a
غير منقلب 108 b*
غير منقوص 790 a
غير مهتز 212 b
غير مهتم 331 b, 766 a
غير مهيأ 380 b
غير مؤمن 198 b
غير موافق 70 a, 142 a
غير موجّه 660 b
غير مولود 155 b
غير نائم 212 a, 523 b*
غير ناضج 488 b, 494 a
غير ناقص القيمة 57 a
غير نادم 269 a, 673 a*
غير نافع 13 a, 203b, 221 a, 552 b, 553 a, 668 a*, 668 b
غَيَّرَ 254 b, 259 a*, 274 a,b, 275 a, 290 b*, 291 a*, 295 b*, 302 a*, 303 b*, 321 a, 499 b, 556 a*,b*, 559 b, 560 b, 573 a*, 573 b, 582 a,

غير مختون 353 b
غير مخلوط 174 a
غير مخلوقَ 385 b, 409 b
غير مخيط 481 b*
غير مدبّر 660 b
غير مدرك 441 b
غير مدمى 490 b
غير مدنّى منه 645 b
غير مرئى 195 a, 271 b
غير مرائى 582 a
غير مرتب 71 b, 380 b
غير مريح 375 b
غير مزحلق 373 a
غير مزعزع 375 a
غير مستح 577 a
غير مستحق 182 a
غير مستحم 776 b*
غير مستطاع 13 b, 758 b, 759 a
غير مسروق 110 a
غير مسفوك 306 a*
غير مستقر 358 b
غير مستقصى 313 b*
غير مسكون 606 b
غير مسلوك 177 a
غير مسموح 273 a, 457 a
غير مسمّى 311 a
غير مشتّت 706 b
غير مشروخ 302 a*
غير مشقوق الظلف 314 a
غير مصدّق 70 a
غير مصرّح 457 a
غير مصنوع 714 a
غير مصنوع بيد 169 b
غير مضبوط 339 b
غير مضطرب 212 b
غير مضياف 139 a
غير مطبوخ 347 b
غير مطروق 718 b
غير مطفأ 59 a, 538 b
غير مطيع 418 a
غير معتبر 235 a, 532 b
غير معد 380 b
غير معمول 714 a
غير مُعَوَّج 322 a
غير مغسول 1 b, 776 b*
غير مغلى 347 b
غير مفترق 503 b
غير مفحوص 313 b*, 635 a, 642 a

ف

فَ "فَقَدْ" (في جواب الشرط) 79 b
فَ (حتى ، لكي) 437 b*
فَ (للعطف) 260 b
فَأَرّ 294 a*, 493 a
فَأس 95 b, 97 a*, 481 a*, 623 a
فَأَلّ 151 a, 568 a
فؤاد (قلب) 669 a
فائح (عابق) 382 b, 569 b, 613 a
فائدة 152 a, 220 b, 552 a, 671 b*, 700 b, 702 a
فائض (طافح) 178 b, 491 b, 495 a, 788 b
فائض (جارى) 631 b
فائق 210 b, 213 a, 259 a, 277 a*, 489 b
فائق الوصف 439 b*
فائقون 489 b
فات (ضاع) 246 a
فاتَ (مَرَّ) 367 b
فاتَحَ 270 b
فاتحة الكلام 270 a, 350 b
فاتِر 340 b, 355 b, 373 b*
فاتِن 489 b, 506 b
فاتورة 603 b, 780 b
فاجَأَ 58 a*, 87 b
فاجر 555 a,b, 615 a*
فاحَ 553 b, 566 b, 592 a*, 612 b
فاحَت رائحته 366 a
فاحشة 533 a
فاحِص 173 b
فاحِص القلوب 140 a*
فاخِر (للأطعمة) 847 a
فاخِر (للإنسان) 489 b, 506 a

فَتْوَى 42 a, 608 b
فَتِي 569 a, 632 b
فتيل الشمعة 15 b
فَتيلة 382 b, 538 b
فَجّ (للفواكه) 20 a*, 22 b, 23 a
فجاةً 594 a*, 604 b*, 605 a*, 719 a
فَجاجَة (للفاكهة) 850 a
فَجْرَ 270 b
فَجْرٌ 266 b, 460 a, 607 a, 650 b
فَجْعان 120 a
فِجْل 215 a, 367 a
فَجْوَة 278 b*, 279 a
فُجورٌ 17 a*, 555 b, 581 a
فَحَتَ 599 b
فَحْشاء 576 b
فَحَصَ 140 a*, 172 b, 173 a, 177 b, 411 b, 575 a, 635 a, 641 b, 700 a*, 738 b, 740 b, 754 a*, 760 a*, 762 a
فَحَصَ طبياً 173 a
فَحَصَ نفسه 173 a
فَحْصٌ 173 b, 411 b, 642 a,b, 739 a
فَحْم 734 b*, 737 a, 742 b*
فَحْوَى 93 a
فَحيح 580 b*, 582 b, 591 b
فَخ 1 b, 287 b*, 288 a*, 489 a, 654 b, 762 b, 785 a, 817 b*
فَخّ مُحكَم 761 b
فَخّ مُعَمَّر 762 b
فِخاخ 1 b*
فِخاخ الغش 762 b*
فخّار 20 b
فَخامَة 210 b, 223 a*, 758 a
فَخْذٌ 3 b, 488 b, 816 a*
فَخْرٌ 591 b
فخراني (صانع الأوعية) 582 b*
فَخْم 210 a, 222 b, 223 a, 592 a
فِداء 222 b, 423 a
فَدّان 400 a*
فَدّان أرض 354 a
فَدّان بقر 48 a
فَدَى 342 b*, 361 a, 422 b
فِدْيَة 234 b, 423 a
فَذّ 391 a
فَرّ 301 a*, 501 a, 503 b
فرار 504 b
فَرارْجي 287 a*, 335 b*
فَرّاجيّة 296 a*, 495 b, 501 b
فراريج 731 b
فراسَة 146 b, 580 a
فالوس بَرّي 722 b*
فالج 600 a
فالح 394 a
فان (فاني) 167 b, 274 b
الفاني 170 b
فائلة 869 a_g
فانوس (مصباح) 892 a_g
فَتاةٌ 568 a*, 569 a*
فُتات 123 b, 128 b, 415 a*
فُتات الخبز 415 a*
فَتّاحَة زجاجات 343 a, 355 a
فتافيت 795 b*
فَتّان 117 a*, 118 b*
فَتَتَ 119 a,b, 280 b* 297 a*, 485 a, 496 a
فَتَحَ 9 a, 246 b, 269 b, 272 b*
فَتَحَ (علبة أو زجاجة) 830 a
فَتَحَ فاه (فمه) 325 a, 326 b, 800 b
فَتْحٌ 270 a
فَتَحات 278 b*
فَتَحَة 240 b, 270 a, 289 b*, 579 b*, 674 b*
فَتَحَة الأنف 737 a, 739 a, 794 b*
فَتَحَة الباب 741 b
فَتَحَة في الحائط 308 b*, 310 b*
فَتَحَة للريح 308 b*
فَتَرَ 130 b*, 156b, 486b, 493b
فِتْر (مسافة) 129 a_g, 869 b_g
فَتْرَةٌ 103 a, 111 b*, 195 b, 546 b
فَتْرَةٌ وجيزة 106 b
فَتْرَة يوم 553 b
فَتَشَ 14 a, 115 a,b, 172 b, 173 a, 635 a, 641 b
فَتَفَتَ (فَتَتَ) 246 a, 280 b*, 490 a
فَتَقَ 585 b
فَتْقٌ 288 a*
فَتَكَ 346 a
فَتَلَ 566 b, 600 b, 602 a, 613 a
فَتَلَ حبلاً 221 b
فَتْلٌ 600 b
فَتْلَةٌ 90 b, 704 b, 724 b, 726 b*
فَتْلَة حَبْل 221 b
فَتْلَة خيط 90 b
فَتْلَة دوبارة 698 b
فَتْلَة شعر 90 b
فَتَنَ 274 b, 304 b*, 506 b
فِتْنَةٌ 396 b, 571 b
فَتْوَة 156 b, 316 b, 758 b, 764a
فتور 130 b*
فَتَوَلَه 758 b
فاخِر (للملابس) 471 a
فادى 418 b_g, 423 a, 888 b_g
فارّ (للماء واللبن) 612 b
فارّ (هارب) 301 b*, 504 b
فارّة (النجّار) 328 b
فارغ 589 b, 591 a, 660 a
فارس 3 a, 318 a, 673 b, 793 a, 830 a
فارَقَ 99 a,b, 126 a*, 225 b*, 299 b*, 346 b, 502 b, 621 a*, 663 a, 716 b
فارَقَ الحياة 299 b*, 406 a
فازَ 554 b, 139 a*
فازَة 796 a*
فابِد 123 a*, 127 b, 128 a, 131 a, 430 a, 695 b*, 815 b*
فاسِق 17 a*, 25 b, 226 b
فاش (حشرة) 510 a
فاشِل 13 b, 552 b, 554 b
فاصَلَ (في الثمن) 299 a*
فاصِل (حاسِم) 550 b
فاصِلٌ (شقٌ) 278 b*, 279 a, 503 b, 786 b*
فاصلة (شاولة) 601 a
فاضَ 20 a, 63 a, 178 b, 289 a*, 299 b*, 305 b*, 354 b, 404 a, 466 a, 491 a,b, 495 a, 499 a, 590 a, 647 b*, 653 b*, 702 b, 788 a, 826 a
فاضَ النهر 178 b
فاضَ بالخير 267 b*
فاضَت روحه 169 b, 541 b*
فاضِح 577 a, 589 b*
فاضِل (صالِح) 552 a,b, 783 b
فاضِل (متبقّي) 364 b, 395 b, 422 b
فاضي (خالي فارغ) 513 b, 591 a
فاضي (غير مشغول) 112 b, 399 a
فاعِل 85 a
فاعِل خير 194 a, 335 b
فاعِل شر 335 b
فاعِليّة 444 a, 758 b
فاغِر الفم 232 b
فاقَ (تفوّق) 43 a, 210 b, 223 a*, 274 a,b, 307 b, 702 b
فاقَ على 648 a*
فاقَ كل وصف 768 a*
فاقَ (وَعى) 482 a
فاقة 554 b
فاقِد
فاقِد الشعور 397 b
فاقِد الوعي 232 b, 670 b
فاقِد صوابه 582 a*
فالوس 606 b, 610 a

فريسة 288 b*, 482 a*, 583 b, 762 b, 817 b*
فريضة 375 a*, 720 a
فريك 227 a*, 393 a, 633 a, 662 a*, 690 a*
فِرْيَة 3 b, 117 a*
فَزّ 501 a, 624 a*
فَزِعَ 204 b, 216 b, 400 a*, 699 a*, 705 b
فَزَعَ 216 a, 304 b*, 469 b*, 578 b, 699 a*, 705 b
فَزَعَ فى قلبه 469 b*
فَزَعَ من 400 a*
فَزُورَة 270 a
فِساء (ريح البطن) 831 a
فَساد 2 a, 17 a*, 128 b, 430 a, 730 b
فَسَحَة (فراغ) 278 a, 279 a
فَسَخَ (أبطَلَ) 499 b, 591 a
فَسَخَ (فَرَدَ) 506 a, 620 b
فَسَخَ رجليه 313 b*
فَسَدَ 18 a*, 61 b*, 64 b, 66 a, 128 a,b, 131 b*, 323 b, 407 b, 420 b, 429 b, 553 a, 581 b*, 710 a*, 815 b*, 832 b
فَسْر 26 b, 243 a, 249 b, 261 b, 283 a, 493 b, 566 b, 858 a$_z$
فَسَّر حلماً 291 b*, 312 b, 491 b, 501 a
فسقية 892 a$_z$
فَسيح 260 a
فسيخ 446 a, 750 b
فَسيلة (نبتة) 892 a$_z$
فَسيلة صحيحة 451 b*
فَسيلة مفصّصَة 451 b*
فَشْر (أكثر الكلام) 326 b
فَشَلَ 40 a, 308 a*, 553 a, 554 b, 831 a
فَشَلٌ 553 a, 554 b
فَشي (الخبز) 497 b
فَصّ 23 b
فصاحة 350 a
فصاعداً 708 a*
فَصَلَ (أفرَزَ) 25 a
فَصَلَ (طَرَدَ) 300 a*
فَصَلَ (فَرَّقَ) 202 b, 203 a, 217 a, 221 b, 227 b*, 284 a, 292 a*, 296 b*, 298 a*, 300 b*, 304 a*, 306 b*, 492 a, 494 b, 496 a, 498 a, 502 b, 742 b
فَصَلَ الفكّين 492 a
فَصَلَ عن 502 b
فَصَلَ بين (فَضَّ نزاعاً) 395 a, 494 b, 498 b
فَصَلَ بين (مَيَّزَ) 247 b, 259 a, 277 a*, 503 a

فَرْشَحَ رجليه 313 b, 397 b*, 415 a, 492 a*
فُرصَة 130 a, 340 a, 546 b*, 781 b*, 859 a$_z$
فَرَضَ 70 b, 71 a, 306 a*, 357 b
فَرَضَ أنْ 531 a
فَرَضَ بالقوة 551 a
فَرَضَ صوماً 300 b*, 502 a
فَرَضَ على 441 a
فَرَضَ عملاً على 678 b
فَرَضَ غرامة 234 b, 551 a
فَرْض 71 a
فَرْط 488 b, 495 b
فَرْطَ فى 508 a, 518 b
فَرْع (غصن) 120 a, 164 a, 169 a, 437 a, 579 a,b, 730 a, 779 a*, 809 a
فَرْع الكرمة 579 a*
فَرْع المدراية 437 a
فَرْع حَبْل 323 b
فَرْع زيتون 774 b, 798 b*
فَرْع شجرة 121 b, 550 b, 552 a
فَرْع ماء 551 b*
فَرْع (قناة أو علوم) 298 a*
فَرْعَ 684 b
فَرَغَ (انتهى) 99 a, 541 a*
فَرَغَ من 265 a, 737 b, 775 a
فَرَغَ من عند 170 a, 264 b*
فَرْفَرَ 492 a
فَرْق 292 a*, 296 b*, 298 b*, 300 b*, 492 a, 496 a, 502 b, 492 a, 498 a, 502 b, 737 b, 762 a, 782 a,b, 787 b*
فَرْقَ الألسن (بَلْبَلَ) 502 b
فَرَّقَ بين (مَيَّزَ) 498 b, 502 a, 574 a
فَرْق (اختلاف) 574 a
فَرْق (غريق) 301 a*, 503 b
فِرْقَة 363 b*
فِرْقة حربية 158 a
فِرْقَة عسكر (جند) 68 b, 138 b, 139 b
فُرْقُع لوز (حشرة) 90 b, 863 b$_z$
فَرْقَعَة 578 a
فَرَكَ 129 a*, 346 a*, 362 a*, 419 b*, 629 b, 639 a, 676 b*, 685 b
فَرَمَ 279 a*
فُرْن 65 a, 342 b*, 350 b*, 469 a*, 475 a*, 711 a, 823 a, 893 a$_z$
فُرْن الخبيز 823 b
فَرْوَة 814 b
فروة الخروف 19 a*, 44 b, 870 b$_z$, 871 a$_z$
فَرْوة صوف 295 a*
فريد 117 a, 120 b

فَرّاش (أبو دقيق) 12 a
فرّاش (صاحب محل فراشة) 502 b
فِرَاش 127 a, 298 a*, 497 b, 565 a, 809 a
فِرَاش النوم 545 b
فَراغ (انتهاء) 265 a
فَراغ (فرْغ) 399 a, b*
فَراغ (خلاء) 742 b*, 750 a
فِراك (جاكت) 501 b
فَرّان 96 b
فراندة 826 a
فَرَجٌ 258 b, 498 b
فَرَجَ عن 247 a
فِرْجار 139 a, 511 a
فَرَحٌ (سرور) 57 b, 119 b, 253 b, 314 a, 530 b, 688 b
فَرَح الطهور 530 b
فَرَحٌ (عُرْس) 779 a*
فَرَح الزفاف 697 a
فَرِحَ 119 b, 123 a, 253 a, 314 b
فَرِحَ فى شماتة 253 b
فَرِحاً 314 b
فَرْخ (برعم) 493 a
فَرْخ (صغير الطائر أو الحيوان) 138 b
فَرْخ الطائر 138 b
فَرْخ النورس 138 b
فَرْخ ورق 295 a*
فَرَدَ 295 a*, 409 a, 418 a, 427 b*, 492 a, 495 b, 758 a, 778 a*, 796 a, 814 b, 825 a
فَرَدَ القلْع 203 a
فَرَدَ جناحيه 448 b
فَرَدَ رجليه 397 b*
فَرْدٌ 427 b*, 825 b
فردوس 287 a$_z$, 877 b$_z$
فَرَزَ 503 a
فَرْزٌ 284 b
فَرْس 673 b, 711 a*
فَرَس النّبى (حشرة) 341 a
فَرَس غير مُرَوَّض 384 a*
فَرَسَة 673 b
فَرْسَخ 616 a
فَرَشَ 296 b*300 b*, 400 b, 492 a, 495 b, 501 b, 502 a, 825 b
فَرْش 502 b
فَرْشة 502 a
فَرْشة صوف 814 b
فَرْشة من السمار 90 a*
فُرشاة 92 a
فَرْشَحَ 492 a*

فَكَّرَ بِهِ 396 a
فَكَّرَ فى 147 a, 396 a
فَكَّرَ فى نفسه 147 a
فِكْرٌ 147 b, 163 a, 396 a, 670 b
الفِكْر الشرير (الردى ء) 147 b, 670 b*
فِكْر القلب 147 b
فِكْرٌ شرير 720 a
فِكْرٌ لعين 426 b*
فِكْرٌ واع 706 b
فَكَّنَ 583 a
فَلْ (فليكن) 138 a
فَلاَّحٌ (نجاحٌ) 267 b*, 552 a, 553 a
فَلاَّح 253 b*, 266 b, 316 b
فِلاحَة 81 a, 134 a, 266 b
فَلاَّحون 252 a
فَلاَّس 121 a
فلافل 491 a
فُلان 137 a, 148 b*, 209 b, 287 b
فُلان بن فلان 209 b
فُلان وفلان 209 b
الفُلانى 148 b*, 287 b
فُلانة 137 a, 148 b*, 209 b, 428 a
الفُلانية 148 b*
فَلَحَ 81 a, 266 b, 401 a
فلذلك 261 a*
فِلْس (أصغر عملة) 445 b
فِلْفِل أبيض 287 a*
فِلْفِل أسود 491 b
فَلَقَ 28 b, 114 a, 302 a*,b*, 492 a, 494 b, 498 a, 502 b, 506 b
فَلَقٌ 278 b*
فَلَقات 489 a
فَلَقات الخشب 506 b
فَلْقَة 287 b*, 297 b*, 306 b*, 497 b, 506 b
فَلْقَة حلفاء 90 a
فُلْك نوح 865 b_g
فلوس السمك 564 a, 567 a
فلوكة 18 a*
فَلَّى (القمل) 407 b, 510 a
فلينا (نبات) 33 b
فَمّ 323 b, 325 b, 326 a
فَمّ ملتوى (أو اعوج) 326 a
فَنٌّ 34 b*, 344 a, 450 a_g, 889 b_g
فَنّ البحث فى اللغات 350 a
فَنّ الطبخ 494 b
فَنّ الكتابة 425 b
فَنّ النسيج 421 b
فَناءٌ (موت) 167 b, 170 b, 188 b, 368 b,

فَطيرة 233 b*, 756 b, 778 a
فَطيرة عسل 832 b*
فَطيم 466 a
فَظّ 139 a, 202 a, 556 a, 565 b, 706 b*, 733 b*, 744 a*, 850 b_g
فَظّ (صار فَظّاً) 202 a, 556 a, 729 a*, 733 b*
فظاظة 202 a, 556 a, 850 b_g
فظيع 33 b
فَعَلَ 34 b*, 39 b, 84 b, 308 a*
فَعَلَ ثانية 40 a
فِعْل 85 a, 308 a, 715 a
فِعْل لازم 308 a
فِعْل متعدى 308 a
فِعْلاً 326 a
فَغَرَ (فَتَحَ) 269 b, 495 b
فَغَرَ فاه 15 b*, 28 b, 217 a, 279 a, 326 b, 384 a, 498 b
فَغَرَ (عَرَضَ) 488 b, 495 a
فَقَدَ 234 b, 416 a, 429 b, 430 a, 628 a, 659 b*
فَقَدَ الابن 569 a
فَقَدَ الاحساس 157 a
فَقَدَ الحياة 188 a
فَقَدَ الرؤية 195 a
فَقَدَ الشعور 398 a
فَقَدَ الوعى 126 a, 370 a, 477 a, 671 b
فَقَدَ مفعوله 553 a
فَقَدْ (حرف عطف) 29 b_g,161 a, 853 a_g
فُقِدَ (ضاعَ) 557 b
فَقْدٌ (ضياع) 2 b
فُقْدان 430 a
فُقْدان الشعور 398 b*
فُقْدان الوعى 477 b
فَقْرٌ 667 b
فَقْر دم 379 a
فَقْرَة (عبارة) 134 a, 537 a
فقط (لا غير) 158 a*, 159 a, 327 a
فَقير 667 b
فَكٌّ 20 a, 23 b, 24 a*, 26 b, 27 a, 28 a, 265 a, 506 a
فَكّ اسر 27 b, 399a, 422 b, 502 b, 508 b, 518 b
فَكّ البحْر 265 a
فَكّ الرهنية 361 a
فَكّ (الغم) 96 a, 258 a, 262 a
فَكّ الثعبان أو التمساح 124 b
فِكاك 423 a
فَكَّرَ 144 a, 146 b, 162 b
فَكَّرَ ان 396 a

فَصَلَ فى (بَتَّ) 294 b*, 295 a*
فَصَلَ فى الثمن 298 b*
فَصْلٌ (أوان) 445 a*, 863 a_g
فَصْل الخريف 251 b
فَصْل الصيف 601 a
فَصْلٌ (انفصال) 408 b*, 498 b, 503 b
فَصْلٌ (فَرْزٌ) 284 b
فَصْلٌ (قِسْمٌ) 306 b*, 497 b, 506 b, 865 a_g
فَصْلٌ من كتاب 298 a*, 473a
فَصْلَ (الكلام) 608 a*
فَصْلَ(للملابس) 283 b
فصيح 350 a, 375 a
فصيح اللسان 12 b
فصيح فى لغته 350 a
فَضٌّ 265 a
فَضٌّ (الاجتماع) 509 a
فَضٌّ (البكارَة) 26 b, 519 b
فَضٌّ الخطاب 265 a
فَضٌّ (النزاع) 494 b, 498 b
فَضٌّ 265 b
فَضٌّ (نزاع) 498 b
فِضَّة 654 a
فَضَخ 66 a, 577 a, 730 a
فَضَّلَ (بَقّى) 360 a, 421 b, 702 b
فَضَّلَ 284 a, 391 b, 574 a, 693 a*
فَضَّلَ على (مَيَّزَ) 573 a*
فَضْلٌ 193b, 591 b, 688 b, 700 b, 702 a
فَضَلات 360 a, 421 b, 741 a
فَضَلات الحصّادين 752 b
فَضْلَة 360 a, 700 b
فُضولٌ 73 b
فُضولٌ منى 701 a
فُضولى 73 b
فَضّى (تَفَرَّغَ) 398 b, 399 a*
فَضّى (أخلَى) 306 a*, 591 a
فَضّى (لون) 8 a, 653 a
فضيحة 397 b, 403 a, 486 b*, 542 a, 580 a, 607 b*, 730 a*, 809 a*
فضيلة 10 a_g, 843 a_g, 880 b_g
فطاطرى 6 b, 230 b*, 335 b*
فَطَمَ 231 a*, 466 a, 528 b*
فَطِن 92 a, 93 b, 94 a, 199 b, 205 b, 215 a_g, 553 b, 670 a,b, 884 b_g
فَطِنَ 670 a*
فِطْنَة 92 a, 93 b, 94 a, 337 b, 394 b_g, 553 b, 670 a, 884 b_g, 873 b_g
فطير 55 a*, 109 a, 369 a*, 562 a
الفَطير 109 a

في وسطهم 673 b*
في (في تعبيرات مختلفة)
في أشد الحاجة 550 b
في استطاعته 159 b, 257 a
في الواقع 294 b*, 325 b, 712 b
في حجم 136 b
في رأى 198 a
في سبيله إلى عمل ... 294 a*
في نظر 198 a
فيّاض 260 a
فيرانى (لون) 8 b
فيْروز 1 a
فيْصَل 395 a
فيْض 169 a
فيض الحكمة 631 b*
فيضان 18a, 178 b, 631 b
فيضان النيل 266 a*
فيضان المياه 186 b*
فيلاً 40 a
فيلسوف 394 b$_g$, 892 b$_g$
فيما بعد 32 a, 665 a, 795 a*
فيما بين 49 b
فيما عدا 648 b*
فيما مضى 656 b*
فيما وراء 32 a
فيما يلى 665 a
فيه الكفاية 333 a
فيونكة 336 b

في حينه 364 a
في خلال (مدة) 543 a
في ذلك الزمان 133 a
في ذلك الوقت 196 a, 363 b
في ذلك اليوم 133 a
في عصر 48 b, 198 b, 674 b
في عصر الفراعنة 363 b
في عهد 48 b, 198 b, 674 b
في غير أوانه 254 a*
في لحظة 253 a
في مرة سابقة 388 b
في معظم الأحيان 387 b
في ميعاده 364 a
في نفس الميعاد 195 b
في نفس الوقت 195 b, 387 b
في هذا الوقت 364 a
في وقت 364 a, 674 b
في وقت سابق 364 a
في وقت ما 253 b*, 364 a
في وقت معين 253 b*
في وقت واحد 387 b
في وقته 364 a
في (للسن) 633 a
في (للمكان) 133 a, 189 b, 225 b, 228 a, 633 a, 634 a, 675 a
في أماكن مختلفة (أو متعددة) 134 b
في اى جهة (أو مكان) 135 a
في البرّيّة 675 a
في الخفاء 669 a, 722 a
في الطريق 673 b, 677 a*, 682 a*, 696 a*
في الغُرْبَة 673 b
في مقدمة 665 a
في جانب 336 a
في حضرة 51 b*, 198 a, 626 b, 698 a*, 724 a*
في حضور 674 b, 676 a*
في داخل 626 a, 633 b, 634 a, 642 b, 700 a*
في سِفْر 673 b
في مقابله 513 a
في مكان ما 135 a
في مكان واحد 134 b
في مواجهة 49 b, 180 b, 698 a*, 661 b, 698 a*
في مواجهته 513 a
في موضع ... وفى موضع آخر ... 135 a
في موضع ما 135 a
في نفسه 228 a
في وسط 153 b

430 a, 541 b*, 625 b
فِناءٌ (حوش) 8 a*, 232 b
فَنّان 890 a$_g$
فنجان 677 b, 694 a*, 773 a*
فَنْدَ 608 a
فَنَن (غصن) 579 a*, 580 a*
فَنِيَ 27 a, 168 a*, 169 b, 170 a, 359 a, 420 a*, 625 a, 639 a
فَنِيَ فى سبيل 170 a
فَنّى 450 a$_g$, 889 b$_g$
فَهْد 742 b, 748 a, 878 a$_g$,b$_g$
فَهِمَ 93 b, 441 b, 670 a*, 739 a
فَهْمَ 94 a
فَهْمٌ 92 a, 93 b, 94 a, 351 b, 442 a, 670 a*
فهيم 92 a, 94 a, 316 b, 670 a*
فوج 238 a
فَوْراً 342 b, 386 b*, 413 a, 463 b, 608 b
فَوْزٌ 139 a*, 554 b, 821 b
فَوْضَ 324 b*, 711 a*
فَوْضَى 381 b, 571 b, 696 a*
فوطة (منشفة) 623 a, 625 b
فَوْقَ (أفاق) 466 b
فَوْقَ 228 a, 287a,b , 292 b*, 307 a, 346 a*, 599 a, 707 a*
فَوْقَ (أعلى من) 290 b*
فوقانى (من فوق) 306 b, 707 a*
فوقانية (سُمُوٌّ) 818 a*
فول 263 b, 491 a
الفول الأخضر 263 b
فول سودانى 391 b
فول مجروش 390 b
فول مطبوخ 263 b
فُوْهَة 325 b, 437 a*
فُوْهَة البئر 325 b
فُوْهَة الجحيم 325 b
فُوْهَة الزنبيل 325 b
فى (للزمان) 633 b
فى آن واحد 388 a
فى أوان 364 a
فى الأزمان الغابرة 363 b
فى البداءة 587 b
فى التّو 343 a, 797 b*
فى الحال 253 a, 342 b, 463 b, 705 b
فى الماضى 364 a
فى الوقت الحاضر 253 a, 364 a
فى الوقت المحدّد 364 a
فى بعض الأحيان بالكاد 388 a
فى حين 674 b

ق

ق (صُنْ) 468 a

قائد 186 a, 660 b

قائل 736 b, 771 a

قائلاً 735 a, 770 b

قائلاً ضد 771 a

قائم (عِدل أو منتصب) 375 a, 394 a, 442 b

قائمة 56 b, 464 b*

قائمة الباب 21 a, 295 a*, 56 b, 249 b, 262 a

القائمة الأمامية للحيوان 751 a

قابَلَ 40 a, 50 a, 75 b, 76 a, 441 b, 477 b*, 781 b*, 847 b,

قابل (مُتَقبَّل) 548 a, 604 b

قابل للشفاء 433 a*

قابلة (دابّة) 145 b*

قاتَ 137 b*, 144 b, 164 a, 335 a, 341 a*, 447 a, 454 b*, 547 a,b

قاتَلَ 28 a, 148 a, 156 a, 837 b

244 b, 245 a, 283 a, 642 b, 706 b*, 836 b, 837 b, 839 b*

قاوون (نوع من الشمام) 144 a

قايش 23 a, 131 b$_g$, 172 a, 644 a, 869 b$_g$

قايَضَ 801 b, 807 a

قايَضَ يِدِ 835 b

قباحة 611 b, 617 a*, 791 a*, 850 a$_g$

قبالة 49 b, 180 b, 241 a, 677 b

قبّانة 572 b

قبّاني (ميزان) 335 b, 572 b, 863 b$_g$

قبّة 53 b, 99 b, 144 a, 428 a, 514 a, 656 a*, 863 b$_p$, 884 a$_g$,b$_g$

قبّة السماء 99 b*

قبّة السموات 53 b

قبّحَ 730 a

قبّحَ 61 b*, 730 b, 791 a*

قبّرَ 22 b, 188 b, 439 b$_g$, 889 a$_g$

قبَضَ على 5 b, 6 b, 81 b, 141 a, 441 b, 463 b, 740 a, 751 b, 782 a, 796 b, 827 b*

قبْضٌ 6 a, 828 b*

قبضَ على 312 a

قبضة (كبشة) 171 b, 727 b*, 731 b, 792 b, 794 b*, 808 a

قبضة اليد 585 b, 641 a

قبطان 202 a, 873 a$_g$

قبْعَة 101 a*

قبلَ 186 a, 509 a, 519 a, 565 a,b, 586 a, 593 b*, 603 b, 604 b, 705 b*, 800 b, 801 b, 838 b

قبلَ آلاماً 593 b*

قبلَ الأ 604 a

قبلَ الإحسان 192 b

قبلَ التأديب 352 b, 565 a

قبلَ الضّمان 565 a

قبلَ الكلام 349 b, 803 a

قبلَ الهدية (أو الرشوة) 429 a

قبلَ عاراً 577 a

قبلَ نعمةً 688 b

قبْلَ 49 b, 294 a*, 492 b, 837 a, 840 a

قبْلَ (فعل أمر) 493 a

قبْلَ الجروح 493 a

قبْلَ اليد 463 a

قبْلَ رأسه 493 a

قبْلَ فمه 326 a, 493 a

قبْلَ 587 b, 630 a,b, 648 a*, 654 b*

قبْلَ أن 36 b, 180 a, 630 a, 631 a

قبْلَ الآن 196 a

قبْلَ الأوان 49 a

قبْلَ اليوم 49 a, 296 a*

قاطع أحجار 550 b, 552 a

قاطع الحجارة 607 b*

قاطع خشب (حَطّاب) 112 b, 293 a*

قاطع طريق 551 b, 683 a, 794 b*

قاع 314 a, 889 a$_g$

قاع الأتون 314 a

قاع الجحيم 889 a$_g$

قاع الحوض 314 a

قاعة 320 b

قاعة استماع 134 a

قاعة الطعام (السُّفرة) 268 b

قاعة محاضرات 350 a, 418 a

قاعة موسيقى 350 a

قاعِد (جالِس) 661 a, 662 a

قاعِد في كمين 696 b*

قاعدة (أساس) 359 b, 885 b$_g$

قاعدة (زَفَ) 464 b

قاعدة (قانون) 863 b$_g$

قاعدة (مبدأ) 14 b, 493 a

قاق الماء (طائر) 3 a

قاقلي (عود الند) 89 b

قالَ (تكلّمَ) 293 a, 436 b*, 439 b*, 736 a, 748 a*, 750 a*, 754 b*, 755 b, 763 a, 770 b

قال عن 763 a,b, 770 b, 771 a

قال في حضرة 771 a

قال لِ 736 a,b, 740 a, 750 a*, 763 a,b, 771 a, 790 a

قالَ (نامَ وسط النهار) 512 a

قالِب 102 a, 165 a

قالِب الحذاء 188 b

قامَ 447 b, 457 a*, 478 a

قامَ على (خاصَمَ) 204 a, 476 b, 479 a, 837 b

قامَ في مقام 479 b

قامَ من على 466 b, 467 a, 479 a

قامَةٌ 136 b, 442 b, 806 b, 818 a*

قامَة انسان 136 b

قامَة (مقياس) 705 b*, 728 b

قاموس 7 a, 8 a, 868 a$_g$

قانِص 740 b, 793 a

قانِص ثعابين 793 a

قانِع 333 b

قانون (ناموس) 375 a*, 493 a, 863 b$_g$, 873 b$_g$

قانون (آلة موسيقية) 863 b$_g$

قاهِر 819 a, 822 a, 832 a*

قاهِر الأقوياء 819 a

قاهِر الناس 832 a*

قاوَمَ 47 a, 50 a, 156 a, 200 b, 237 a,b,

قائِل 167 b, 170 b*, 629 b, 646 b, 653 b*

قائِل ابنه 653 b*

قائِل أبيه 361 b*, 554 a, 646 b

قائِل أخيه 646 b

قائِل أمه 554 a

قائِل الناس 629 b

قائِل نفس 170 b*, 629 b

قاحِل 187 a, 555 a, 570 a, 581 a, 614 b

قادَ 113 b, 186 a, 393 b*, 403 b, 405 b, 665 b, 706 b*, 800 b, 829 b

قادر 4 b

قادوس الساقية 863 a$_g$, 865 a$_g$

قادوم 34 b*, 83 a, 140 a, 141 b, 390 b*, 653 b*

قادوم النَجّار 83 a

قارٌ 6 b*, 25 b, 36 b, 120 a, 142 a, 410 b

قارَبَ

قارَبَ أن 645 a

قاربٌ (مركب) 18 a*, 92 a, 632 b, 649 b, 659 b*

قارب العبور 83 b

قارصة 93 a*, 128 b

قارَنَ 62 b, 83 a, 447 b

قارورة 3 a, 101 b*, 162 b

قارورة الطيب 162 b

قارورة خمر 101 b*

قارىء 537 a

القارىء 537 a

قارىء فنجان 785 b*

قاسَ 314 b, 332 b, 448 a, 572 a,b

قاس (قاسي) 2 a, 12 b, 13 a, 192 b, 197 a, 202 a, 228 a, 243 a*, 379 b*, 433 b*, 451 b*, 607 a, 643 b*, 733 b*, 759 b, 761 b

قاسي القلب 56 a, 66 b, 197 a, 670 b

قاسي الوجه 197 a*

قاسَمَ 456 a

قاسَى 157 a,b, 268 a*, 312 a, 565 a, 637 a, 638 a

قاسَى من 312 a, 638 b

قاسي (انظر قاس)

قاصِر 8 a

قاصَصَ 9 a, 485 a, 539 b

قاضَى 76 a*, 207 a*, 652 a, 803 b, 864 a$_g$

قاضي 651 b, 867 a$_g$

قاطَعَ 245 a, 663 a

قاطِع 293 a*, 408 b, 550 b, 583 b*, 601 a*, 609 a, 790 b*

القاطِع 112 b

قَذَفَ سُمّاً 677 b, 717 a
قَذَفَ سهماً 204 b*
قَذَفَ لهيباً 204 b*
قَذَفَ (سَبَّ) 348 b
قَذَفَ (في الجماع) 788 b
قَذْفٌ 25 a
قَذًى 742 b
قَديفة 21 b, 350 b, 381 b, 386 b*, 390 b*
قَرَأَ 537 a
قِراءة 537 a,b, 538 a, 749 a
قِراءة الصباح 537 a
قِراءة المساء 537 a
قَرابَة 53 a, 309 a*, 537 a, 645 b, 789 a*, 819 b, 886 a_z
قُراد 16 a, 361 a, 367 a*, 369 a, 449 b
قُرّايَة 134 a, 537 a
قَرُبَ 645 a
قَرُبَ من 747 b*
قَرْبَ 53a, 72b, 275 b, 345 a*, 306 b 462a, 645 b, 695 a*, 719 b*
قَرْبَ ذبيحة 275 b
قَرْبَ قرباناً 882 a_z
قُرْب (بجانب) 645 b, 677 a
قُرْب الطرُق 645 b
قربان 881 b_z, 882 a_z
قِرْبَة 12 a_z, 641 b, 698 a*, 724 a*, 849 b_z
قُرْحَةٌ 42 b, 44 b_z, 241 a, 343 a*, 360 b*, 369 b*, 397 b*, 554 a, 598 a*, 858 b_z
قُرْحَة بالجلد 241 a, 548 b*
قُرْحَة فاسدة 554 a*
قِرْد 37 a, 61 b
قَرَّر 58 b, 70 a, 71 b, 356 b, 357 a, 375 a*, 450 a*, 483 b*
قَرَّر رأياً 396 b
قِرْش (عُملة) 128 a
قَرَصَ 128 a, 796 b*, 827 a*
قُرْصٌ 443 a, 444 b*, 756 b, 778 a, 807 b, 832 b*
قُرْص تين 443 a
قُرْص زلابية 233 b*
قُرْص شمع العسل 298 a*
قُرْص شهد 95 b, 98 b
قُرْص عجوة 443 a
قُرْص عسل 443 a, 807 b
قُرْص عجْنة 107 b*
قُرْص قطايف 107 b*
قُرْص مَقْلي 270 a*

قَديرَ على 739 b
قَدَرٌ 62 b, 67 b, 70 b, 448 a, 459 a*, 511 a, 532 b*, 573 a, 683 a, 890 a_z
قَدَرَ أنْ 233 a, 531 a
قَدَّرَ الثمن 298 b*
قَدْرٌ (مقدار) 136 b, 308 a*, 553 a, 572 a, 818 a*
قَدَرَ ذلك 136 b
قِدْرٌ (وعاء) 139 b*, 162 b
قُدْرَة 13 a*, 14 a, 749 b*
قِدْرَةٌ (وعاء) 898 a_z
القُدُسُ 33 b, 34 a, 240 b
قُدْسُ أقداس 428 a
قُدْسُه 240 b
قَدَّسَ 444 b*, 464 b, 505 b
قَدَمٌ (رِجْل) 247 a*, 262 b*, 287 a*, 313 a, 488 b, 792 a
قَدُمَ (صارَ قديماً) 9 a
قَدِمَ (حَضَرَ) 312 a
قَدِمَ على 716 a
قَدُمَ (أحضَرَ) 34 b*, 37 a, 81 b, 82 a,b, 190 a*, 432 b, 507 a, 509 b, 620 b, 761 a*
قَدَّمَ إلى 836 a
قَدَّمَ القربان 432 b*
قَدَّمَ بخوراً 667 b*
قَدَّمَ بياناً 532 b
قَدَّمَ ذبيحة 592 b, 610 a
قَدَّمَ شيئاً 658 a
قَدَّمَ للمحاكمة 651 b
قَدِّمْ (فعل أمر) 7 b
قِدَمٌ 9 a
قُدُوس 240 a, 843 b_z
القُدُوس 240 a
قُدُوم (مجيء) 75 a
قُدُوَّةٌ 177 b, 376 b
قُدَيس 843 b_z
القِدّيس 33 b, 34 a, 240 b
قُدَيسة 843 b_z
القُدَيسة 58 b
القديسون 240 b
قديم 9 a, 11 b*
قَدارَة 86 b, 129 b, 649 b, 741 a, 744 b, 750 a, 817 b*
قَدَرٌ (وَسَخٌ) 120 a*
قَدير 66 a, 117 b*, 120 a, 394 b, 457 b*, 465 a, 649 b
قَذَفَ (رَمى) 21 a, 25 a, 204 b*, 370 a, 659 b*, 664 a*, 727 b*
قَذَفَ امواجاً 715 a
قَذَفَ بالحجارة 361 a, 675 b, 683 a

قَبْلَ قليل 630 a
قَبْلَ هذه الأيام 49 a
قَبْلاً 364 a, 665 a
قُبَّة 291 a*, 294 a*, 492 b
قِبْلي (جنوبي) 318 a,b
قَبْوٌ 669 a
قَبْوَة 98 a
قَبْوَة المذبح 98 a*
قَبُولٌ 82 b, 141 b, 311 b, 604 b
قَبيح 27 b, 28 a*, 202 a, 392 a*, 486 b*, 580 a, 730 a, 791 a*, 850 a_z
قبيح الشكل 730 a,b, 791 a*
قبيحة 730 a, 791 a*
قبيحة النظرات 730 a
قبيحة الشكل 730 b
قَبيلَة 498 a_z, 893 b_z
قَتّال 646 b
قَتّال الناس 646 b
قَتّال للناس 168 a
قِتالٌ 22 a, 23 a, 28 a, 156 b, 634 b, 837 b
قِتام 62 a, 510 a, 512 b, 516 a, 685 b, 710 a*, 763 b
قِتام الظلمة 512 b
قَتَلَ 156 b, 170 b*, 188 a, 554 a, 640 a, 646 a, 698 a*, 724 b*
قَتَلَ نفسه (انتحَرَ) 633 a
قَتْلٌ 315 b*, 640 b, 646 a,b
قَتْلى 710 b
القَتْلى 646 a
قَتيل 188 a, 646 a,b, 653 b*
قَثّاء 24 b, 542 b*, 606 b
قَحْطٌ 187 b, 549 b, 656 a, 658 a*, 684 b
قَحْلٌ 268 b, 610 b*
قَدْ تَمَّ 264 b
قَدّاحة 2 b
قُدّاس 846 b_z
قَداسة 240 b*, 258 a*, 465 a, 843 b_z
قَداستُكَ 240 b*
قُدّام 32 a, 35 b*, 180 b, 626 b, 630 a,b, 648 a*, 665 a, 671 b*, 724 a*
قَدَحَ (اناء) 242 a*, 259 b*, 295 b*
قَدَّدَ 767 a
قَدَحَ (للزيت) 787 a
قَدَحَ الشر من عينيه 787 a
قَدَحَ زناد فكره 787 a
قَدَرٌ (نصيب) 182 a, 72 a
قَدِرَ (استطاع) 542 a, 616 a,b
قَدِرَ أن 616 a,b, 739 b

539 b, 651 a, 812 a
قَصَّاص روايات (خرافات) 616 a
قَصَب 90 a
قَصَب السُّكْر 168 b
قَصَبَةٌ 92 a, 340 b, 353 b, 362 b, 365 a, 567 a, 798 b*
القَصَبَة 575 a
قَصَبَة الرِّجْل 92 a, 313 a, 362 b, 488 b
قَصَبَة القياس 18 b, 92 a, 354 a, 361 b, 572 b
قَصَبَة المساحة 558 b
قَصَبَة مرضوضة 641 a
قُصَّة (خُصْلَة من الشعر) 119 a
قِصَّةٌ (رواية) 349 a, 493 b
قِصَّة خرافية 349 a, 616 a
قَصَدَ (تَوَجَّهَ) 75 b*
قَصَدَ (عَنَى) 324 b*, 736 b, 740 b
قَصَدَ (نَوَى) 70 b, 79 a, 162 b, 324 b*
قَصَدَ بِـ 396 a
قَصْدٌ (نِيَّة) 71 a, 881 b_g, 882 b_g
قَصْداً (عَمْداً) 72 a
قصدير 19 b*, 64 b
قَصَرَ
قَصَرَ عُمْرَه 17 a, 549 a
قَصُرَت يده 461 b*
قَصُرَ (بَيْضَ) 485 a*
قَصُرَ (توانى) 691 a
قَصُرَ (نَقَصَ) 471 a, 742 b, 790 b
قَصُرَ الأيام 447a, 742 b
قَصُرَ 864 a_g
قَصُرَ مَلَكى 291 b*
قِصَرٌ 791 a
قِصَر الزمن 791 a
قِصَر العُمْر 17 a, 549 a
قِصَر الملابس 655 a
قَصْراً (عنوةً) 753 b*
قَصْرِيَّة (وعاء) 592 b*, 662 a
قَصْعٌ 752 a*
قَصْعَةٌ 89 a*, 102 a, 242 a*, 742 b, 761 b*
قَصَفَ 114 a, 286 a*, 306 b*, 506 b, 791 b
قَصْقوصَة 373 b*, 408 b*
قُصور (نُقصان) 594 a*, 823 a
قصيدة (شِعْرية) 246 b*
قصير 656 a*
قَصير الروح 670 a*
قَصير العُمْر 17 a, 549 a
قَضاءٌ (حُكْمٌ) 651 a,b, 652 a

قَسَمٌ (حَلْفٌ) 7 a, 533 a,b*
قَسَمَ (حَدَّدَ) 70 a
قَسَمَ (قَسَّمَ) 489 a, 505 a,b
قَسَمَ على (فى الحساب) 304 a*, 505 a
قَسْمٌ 43b, 292 b*, 297 a*, 304 a*, 414 b, 489 a, 492 a,b, 505 a,b
قَسْمَ الاختصاصات 324 b*
قَسْمَ الاهتمامات 324 b*
قَسْمَ حدوداً 72 b
قِسْمٌ (جُزْء) 270 a, 294 b*, 455 b*, 456 a, 457 a*
قِسْم من كتاب 306 b*, 497 b, 506 b
قِسْمَةٌ (تقسيم) 304 a*, 505 b
قِسْمَةٌ (رسامة) 489 b
قِسْمَةٌ (فى الحساب) 304 b*
قِسْمَةٌ (نصيب) 71 a, 72 a
قَسْوَة 12 b, 13 a*, 137 a*, 140 b, 192 b, 202 a, 227 b, 243 b*, 252 b*, 379 b*, 643 a
قَسْوَة القلب 66 b
قَسَّى 39 a, 66 b, 227 b, 362 b*, 422 b*
قَسَّى قلوبهم 341b
قَشَّ 92 a, 324 b*, 330 a, 483 b*, 808 a*
قَشَّة 90 a,b*, 742 b
قِشْدَةٌ 339 b*, 369 a*
قَشَّرَ 89 a*,b*, 95 b*, 102 b, 109 a, 519 b, 629 b, 639 a, 646 b
قِشْرٌ 95 b, 105 a, 519 b, 741 a
قِشْر البصل 105 a, 188 b
قِشْر الثمرة 431 a
قِشْر الرمان 105 a, 214 a*
قِشْرة
قِشْرة السمك 98 b
قِشْرة الصدفة 737 b*
قَشْطَ 639 a
قَشْعَرَ 354 b
قَشْعَرِيرة 323 a*, 365 b
قشلاق (معسكر) 134 a, 139 b
قشوة (نوع سمك) 92 b
قَصٌّ (حَكَى) 326 b, 435 b, 493 a, 736 a
قَصٌّ على 436 a, 464 a, 493 b
قَصٌّ لِـ 770 b
قَصٌّ (قطعَ بالمقص) 283 b, 730 b*
قَصٌّ الشعر 551 a, 556 a*, 559 b, 565 a, 598 a, 640 a
قُصاد (قبالة) 245 a
قَصّار (مبيّض) 315 b, 333 b, 485 a*, 840 b
قَصارَى القول 580 a*
قَصاصٌ 182 b, 465 b*, 485 b, 512 a,

قُرْصة 110 a*, 227 a*
قُرْصة مقلية 119 a*
قَرْضٌ 284 b, 548 a
قَرْط 92 b*, 794 a*
قُرْطُم 103 b, 445b, 766 b, 819 a*
قُرْطُم بَرّى 107 b
قَرْظ 442 a
قَرَعَ 102 b, 110 a, 733 a, 734 a, 742 b*, 819 b*
قَرَعَ على 110 b
قَرَعَ من الخارج 110 b
قَرْعٌ (صَلَعٌ) 97 b, 263 b*
قَرْعٌ (خَبَطٌ) 110 b
قَرْعٌ (خُضار) 752 a, 808 a, 809 a
قَرْع عسلى 809 a
قَرْعَةٌ (صَلْعَة) 645 a
قُرْعَةٌ 13 a*, 532 b, 865 b_g
قَرَفٌ 25 b, 533 a
قَرَفَ 25 b, 233 b, 533 a
قَرَّفَ 25 b*
قِرِفَة 864 a_g, 865 b_g, 867 b_g
قُرَمٌ (جمع قرمة) 506 b
قُرْمَة 443 a, 528b
قُرْمَة الجزّار 443 a
قَرْموط 105 b
قَرَنَ 169 a, 446 b, 478 b, 634 b, 645 a, 664 a, 695 a*, 698 b, 726 a
قَرَنَ بِـ 725 a, 726 a
قَرْنٌ (شأن) 436 a
قَرْنٌ (للحيوان) 436 b
قَرْنٌ (من الزمان) 559 a
قُرَّة عينه 322 a, 383 b*
قُرَى (جمع قرية) 454 b*
قَرَوى 316 b, 323 a*, 420 a*
قريب (مجاور) 486 a*, 634 b, 645 b, 667 b*, 695 a*, 719 b*
قريب من 634 b
قريب (نسيب) 309 a*, 329 a, 790 a*
قَرين 596 a
قَرْيَة 289 b*, 453 b*, 838 b
قَزّاز 335 a
قَزان 894 a_g
قِزْمٌ 729 a
قَساوَة 216 b*, 252 b, 470 b*, 670 a
قَساوَة الصوت 708 b*
قَساوَة القلب 197 a
قِسْط (وعاء) 125 a, 127 a, 792 a*, 796 a*, 885 a_g
القِسْط الذهب 792 a*, 796 a*, 885 a_g

قَطيع غنم 44 b
قطيعة 791 b
قطيفة 731 b
قعادية (وعاء له قاعدة) 91 a
قَعَدَ (جَلَس) 661 a
قَعَدَ القرفصاء 662 a*
قَعود (جَمَل صغير) 90 a
قَفَا 382 a
القَفَا 180 a
قَفاه 773 a
قِفار 555 a
قَفَّة 91 b*, 102 a*, 104 b, 698 a, 724 a*,863 b
قَفْرٌ 187 a, 555 a, 581 a*,b*, 598 a, 729 b*
قَفَزَ 119 b, 204 a, 221 b, 293 b*, 306 b, 491 a, 492 b, 529 a*, 622 a, 623 a,b, 803 a, 829 b
قَفَزَ طرباً 622 a
قَفَزَ فوق 819 b
قَفَزات 622 a,b
قَفْزَة 254 b, 293 b*, 421a, 491 a, 492 b, 622 a
قَفَصٌ 581 b
قَفَلَ 57 b, 66 b, 476 a*
قَفَلَ بالمفتاح 593 a*
قَفْلٌ 535 a*, 594 b*
قِفْلٌ 535 a*, 537 a
قَلْ 107 a, 823 a,b*
قَلَّ شأنه 790 b
قُلْ (فعل أمر) 1 a, 17 a, 748 a*, 763 b
قِلادَة 89 a, 101 a*, 489a, 854b
قِلاع 1 a*
قلاَيَة 90 a, 133 a*, 282 a, 320 b, 514 a, 606 a, 894 a,b
القلالي 606 a
قلاَيَة صغيرة 133 a*
قلاَيَة منعزلة 320 b
قَلَبَ 283 b, 288 b*, 303 a* 321 a, 333 b, 390 b, 417 a, 491 b, 495 b, 500 a,b, 506 b
قَلَّبَ 64 b, 73 a*, 491 b, 499 b, 821 a
قَلَّبَ بصفة مستمرة 302 b*
قَلْبٌ 669 a, 672 a, 710 a*
قَلْبٌ حَقود 27 b
قَلْبٌ خائر (منحل) 363 b*, 407 b*
قَلْبٌ زائغ 416 b
قَلْبٌ شرير 27 b
قَلْبٌ عاص 70 a
قَلْبٌ متحجّر 670 a
قَلْبٌ مخلص 394 a

قُطْرٌ (اقليم) 63 b
قَطَرات الأمطار 446 b
قَطَرات الندى 87 b
قَطْران 36 b, 367 a*, 369 b
قَطْرَة 60 a, 370 a*, 446 b, 454 b*
قِطَط 36 b
قَطَعَ 97 a*, 103 a*, 103 b, 112 b, 114 a*, 249 b, 283 b, 295 a*, 306 b*, 355 a, 382 b, 408 a, 421 b*, 506 b, 526 b, 544 a*, 550 b, 566 a, 589 a, 607 b, 620 b*, 624 b, 625 a, 742 b, 767 a, 780 a*, 791 a,b, 794 b*, 798 b, 820 b*, 832 b*
قَطَعَ على نفسه حروماً 45 b*
قَطَعَ عهداً 375 a,b
قَطْع 408 a, 496 a, 526a, 589 a, 601 a*, 608 a, 610 b*, 752 b*, 813 b*, 819 a
قَطْعَ إرباً 119 a, 288 a*
قَطْعَ إرباً إرباً 119 b, 553 a
قَطْعَ قطعاً صغيرة 119 a, 297 a*
قَطْعٌ 120 a*, 246 a*, 283 b*, 289 b*, 408 a, 589 a, 608 b, 791 b, 819 a
قَطْع الختان 608 b
قَطْعٌ (حَرْمٌ) 608 b, 609 a
قِطَعٌ 795 b*
القِطَع 740 b
قِطَعٌ صغيرة 36 b*, 803 b*, 813 b*
قَطْعاً (حتماً) 608 b
قِطْعَةٌ 103 a*, 107 b, 119 a,b, 123 b*, 288 a*, 289 b*, 297 b*, 306 b*, 416 b, 497 b, 506 b, 551 b*, 608 b, 740 b
قِطْعَة أرض 92 b, 103 a, 134 a, 297 b*, 497 b*
قِطْعَة صغيرة 120 b, 369 b*
قِطْعَة خشب 287 b*, 288 a*, 297 b*, 489 a
قِطْعَة صوف 297 b*
قِطْعَة قِطْعَة 443 a*
قِطْعَة قماش 119 a*, 456 a*, 474 a, 491 a
قِطْعَة من 551 a*
قَطعياً 31 a
قَطَفَ 97 b*, 105 a*, 114 a*, 224 a, 300 a*, 354 b*, 408 a, 476 a*, 600 b, 624 b, 717 a*, 726 a*, 737 a*,b*, 779 a*, 788 b*, 795 b, 814 b, 824 b
قَطْفٌ 600 b
قَطْفَة (جَنَّة) 551 b*, 553 a
قَطْمَة 138 a
قَطَنَ (سَكَن) 249 b, 281 b, 606 a
قَطيع 233 a*, 238 a, 540 b*
قَطيع بقر 48 a
قَطيع بهائم 445 b

قَضاءٌ على 791 b
قَضاءٌ وقَدَراً 72 a
قُضاب (شجر) 324 b
قَضَبَ (نَزَعَ) 498 b
قَضْبٌ 498 b
قُضبان 796 a*, 808 a*
قَضى (امْضى)
قَضى الإجازة 399 a*
قَضى الأمسية 748 a*
قَضى الصيف 388 a
قَضى العام السابق 379 a*
قَضى الليل 285 b*
قَضى النهار 145 b
قَضى اليوم 813 a
قَضى عمره 773 b*
قَضى وقتاً 254 a*, 267 b, 698 a*, 705 b*
قَضى وقتاً ساكناً 278 b
قَضى (انهى)
قَضى اجله (مات) 167 a
قَضى مع 810 a*
قَضى نحبه (مات) 254 b, 299 a*, 681 a
قُضِيَ الأمر (نَفَذَ) 557 a
قَضى (أهلك)
قَضى على 170 a, 283 b, 295 a, 541 a*, 622 a, 634 b, 641 a, 646 a, 717 b, 728 a*, 799 a
قَضى (حَكَمَ) 394 b
قَضى بـ 70 b, 763 a
قَضى بين 651 b
قَضى على 396 a, 608 a
قضيب 92 a, 793 a, 798 a*
قَضيب الرَّجُل (عضو الذكورة) 354 a*, 364 b, 721 a
قَضيب خشب اللوز 798 b*
قَضيّة 651 a, 721 a
قَطّ (أبداً) 37 b, 118 a*
قِطّ 36 b, 553 b
قِطّ وحشي 554 b
قَطّاف 740 b
قِطاف 752 b*, 788 b*, 824 b
قَطّاني 699 a*, 703 b
قَطَّبَ (عَبَس) 524 a
قِطَّة 553 b
قَطَرَ 60 a, 77 a, 238 a*, 419 a, 454 b*, 590 b, 752 b*, 758 a*, 766 b
قَطَرَ دماً 486 a*
قَطَّرَ 60 a, 64 a, 236 b, 306 b*, 361 b, 419 a, 446 b*, 454 b*, 539 b*, 540 a, 738 a, 742 a, 758 a*

قناة الرمح 647 b*, 691 b*
قناةٌ مائية 245 b*
قُنَّاص (جمع قانِص) 740 b*
قَنَاعَةٌ 167 a, 333 a
قِنْب (كَتّان) 36 b*, 40 a, 141 b, 863 b$_g$
قنبرة (طائر) 125 a*, 129 a*
قَنِط 2 b
قنطار 865 b$_g$, 867 b$_g$
قَنِعَ 184 b*
قِنِّينَة 2 b, 105 b*
قَهَرَ 5 b, 397 b, 759 b, 762 b*, 768 a*, 798 b*, 813 a, 818 b, 821 b, 831 a, 832 b
قَهْرٌ 12 b, 379 b*, 643 a, 759 a*,b*, 831 b*
قَهْراً 753 b*
قوّاد 137 b
قَوَامٌ 136 b
قوبَة 148 b, 149 b*, 252 b*, 369 a, 514 b
قُوَّة 213 a, 216 b*, 753 b*, 758 a, 768 a*, 785 a
قُوَّة احتمال 531 a
قُوَّة الابصار 195 a
قُوَّة البَصيرَة (أو الادراك) 87 a
قُوَّة حربية 758 a
قُوَّة فاعلية 444 a
قورَة (جبهة) 450 a
قَوْسٌ 294 b*, 494 b
قَوْسُ قُزَح 492 b
قَوْضَ 24 a*, 82 b, 417 a, 420 b, 435 b
قُوق (طائر) 683 b
قَوْلٌ 350 a, 749 a
القَوْل 763 b
القَوْل حق هو 150 a
قَوْلون 149 b*
قَوْمَ 339 b, 347 a, 386 b*, 393 b, 394 b, 412 a, 442 a, 480 a, 645 b
قَوْمٌ 257 b
قوموا . قُمْنَ (فعل أمر) 447 b, 478 b
قومي (فعل أمر) 478 b
قَوىَ 4 a, 6 a, 739 b, 759 a*, 768 a*, 804 b, 828 a
قَوىٌ 9 b, 420b, 451 a*, 475 b*, 741 a*, 758 b, 760 b*, 761 b, 762 a*, 784 b, 788 b*
القَوىٌ 761 b
قَوَى 443 a, 444 a, 446 a*, 475 a*,b*, 759 a, 822 a, 837 a, 840 b
قويم 394 a, 413 a
قِيء 89 a*
قَيّاس 332 b

قليل الشأن 351 b, 380 a, 471 a
قليل القيمة 751 a*
قليل النفع 568 a*
قليل أيضاً 106 b
قليل من ... 817 a*
قليل من اللبن 817 a*
قليلاً 106 b, 567 b*
قليلاً بعد 106 b
قليلاً قليلاً 107 a, 568 a*, 817 a*
قُمْ (فعل أمر) 478 b
قُمْ منتصباً 345 a
قُمَاشٌ 138 a$_g$, 645 b, 714 b, 870 a$_g$
قُمَاشٌ بال (بالي) 291 a*
قُمَاشٌ حام (بغتة) 137 a, 778b
قُمَاشٌ رث (خرقة) 294 b*
قُمَاشٌ من الكتان 445 b
قِماطٌ 277 a, 253 b, 456 a, 474 b
قِمامَة 34 b*, 86 b
قِمْة 1 b*, 14 b, 103 a*, 107 b, 114 b*, 119 b, 129 b, 414 a, 510 a, 771 b, 806 b
قِمْة جبل 107 b
قَمْحٌ 393 a
قَمْحٌ جديد (فريك) 393 a
قَمْحٌ مدشوش 393 a
قَمْحٌ مطحون 343 a*, 393 a
قَمْحٌ مقشور 421 a
قَمْحي (لون) 393 a
قَمَرٌ 84 a, 233 a*
قَمَرَة (قُبّة) 863 b$_g$
قَمْص (حشرة طفيلية) 45 a
قُمُص (رتبة كهنوتية) 897 a$_g$, 898 a$_g$
قَمَطَ (لَفَّ) 105 a, 109 b, 170 b, 392 a*, 392 b*, 536 b
قِمَطْر (دُرْج) 249 b
قَمَعَ 4 a, 5 b, 171 b, 236 a, 409 a*, 522 b*, 539 b*
قَمْعٌ 6 a
قَمِل (مقمّل) 89 b
قَمْلٌ 45 a, 89 b, 510 a
قِمَمٌ 1 b*
القِمَم 817 b
قِمَمه 817 b
قَميص 514 a$_g$, 571 a, 595 a*, 894 b$_g$
قَميص بلون العنب 571 a
قَميص داخلي 571 a
قَميص ملوّن 571 a
قَمينة (لحرق الطوب) 90 b$_g$, 863 b$_g$
قَناةٌ 34 b*, 83 a,b, 631 b

قَلْبٌ مُمَلَّح (طيب) 669 a
قَلْبٌ منسحق 61 a*
قُلَّة 34 b*, 96 a, 514 b
قِلَّة 107 a, 823 a,b*
قِلَّة أدب 27 b
قِلَّة حياء 19 a, 438 a*, 482 b*, 598 a, 732 a
قِلَّة شأن 614 a, 791 a
قِلَّة صبر 619 a
قِلَّة قيمة 553 a
قِلَّة نفع 553 a
قَلْدَ (حاكى) 377 a
قَلَّدَ (عَيَّنَ) 71 a, 345 a, 632 a, 644 b
قَلْشين (يُرْبَط على الوَسَط) 474 b
قَلَعَ (اقتَلَعَ) 291 b*, 296 a*, 300 a*, 454 b*, 476 a*, 491 b, 495 b, 501 a, 506 b, 619 b, 624 b, 625 a, 742 b
قَلَعَ الأسنان 622 b
قَلْعٌ (اقتلاع) 501 a, 526 b
قِلْعٌ (شِراع) 570 b, 594 b*, 805 b*
قَلْفَة 1 b*, 134 a*, 156 b, 234 a*, 444 a, 535 a, 537 a, 806 b, 864 a$_g$
قَلْفَاطٌ 19 b
قَلْفَطَ 19 b, 460 b, 480 b
قَلْفَطَة 19 b, 437 a*
قَلَقٌ 120 b, 184 a, 305 a*, 358 b, 596 a*, 670 a*, 727 a, 789 b*
قَلِقَ (قلقان) 184 a, 232 b*, 358 b, 595 a, 670 a*, 672 a*, 687 a*, 726 b, 779 b*
قَلِقَ 305 a*, 331 a, 596 a*, 793 a*, 797 b*
قَلْقاس 102 b
قَلْقَلَ (حَرَّكَ) 372 a
قَلْقيل (طين) 102 b
قَلَّلَ 471 a*, 485 a, 609 a*, 789 b, 823 a
قَلَّلَ من شأن 730 a
قُلَلٌ 96 a
قَلَمٌ 92 a
قَلَم بَسْط (للكتابة) 362 b*
قَلَم الشَعْر 92 a, 623 a
قَلْمَ 780 a*
قَلَنْسُوَة 101 a, 105 a, 514 a
قَلَى 639a, 790 b
قَلْيٌ 790 b
قليل 105 a*, 107 a, 351 a,b, 380 a, 567 b, 568 a, 790 b
قليل الأدب 351 b
قليل الأهمية 106 a
قليل الحياء 482 b*, 577 a

قِياسٌ 332 b
قِيام 238 a, 442 b, 479 b
قِيامة - 479 b
القيامة 479 b, 846 b_2
قيثارة 865 b_2, 867 a_2
قَيْح 27 b, 34 a*, 78 a, 168 a, 187 a,b, 833 b
قَيْدَ (رَبَطَ) 165 b, 171 a, 233 a*, 233 b, 234 a*, 359 b, 386 a, 410 a, 534 a, 535 a
قَيَّدَ (سَجَّلَ) 424 b, 425 a
قَيْدٌ (رباط) 103 a, 171 b, 182 b*, 378 b, 410 b, 439 b
قيراط (عرض أصبع) 451 a
قيراط (١/٢٤ من الدرهم) 91 b, 865 a_2
قيراط (١/٢٤ من الفدان) 741 a, 744 b, 751 a
قيزان 316 a, 510 a_2, 894 a_2
قيزان الحمّام 369 b
قَيْظٌ 485 a, 549 a
قَيْلٌ (فعل أمر من قالَ = نَمْ وقت الظهيرة) 512 a
قَيْلولة الظهيرة 534 b
قَيَّمَ 62 b, 67 b, 448 a, 789 b
قِيمة 12 b*, 62 b, 392 a, 428 b, 453 b_2, 890 a_2
قيود 172 a, 182 b*, 378 b, 379 a*

716 a

كَبَحَ جماح 644 a

كَبِدٌ 264 b, 897 b_g, 898 a_g

كَبُرَ 2 a, 210 b, 223 a*, 433 a, 732 b*

كَبُرَ في السّن 210 b, 223 a*

كِبَرٌ 2 a

كِبَر السّن 223 a*

كبرياء 591 b, 635 a, 681 a, 793 b, 807 a

كَبريت 59 a

كَبريت غير مُعطفاً 59 a

كَبريت مشتعل 745 b*

كَبَسَ 129 a*, 384 a*, 409 a, 469 a*

كَبْشٌ 229 b*, 523 a,b

كَبْشة (حفنة) 614 b, 751 a, 792 b*, 794 a*, 808 a

كَبْشة بلح 751 a*

كَبْشة قمح 614 b*, 751 a*

كَبْشة (مغرفة) 106 a, 276 b

كَبَلَ 171 a, 386 a, 410 a

كبير 210 a, 222 b, 223 b*, 522 a

كبير في السّن 223 a

كتاب 780 a, 787 b*

كتاب طلاق 245 b, 426 a

كتابة 425 a,b

الكتابات 425 b

كتاكيت 731 b

كتّان 34 a*, 36 b*, 79 a, 121 a*, 141 b, 360 a, 369 a_g, 655 b, 883 a_g,b_g

كتّان مَغزول 350 b

كتّان مكبوس (مَضغوط) 363 b*, 384 a*

كتّان مُمَشّط 121 a*, 141 b

كَتَبَ 423 b

كَتَبَ بالنيابة عن 424 b

كَتَبَ تحت إمرة 425 a

كَتَبَ ما يُملَى 425 a

كَتَبَ على (تزوّج) 424 b

كَتَبَ على (قدّر على) 424 b

كَتَبَ لِ (وَرّثَ) 424 a

كُتِبَ على (مُقدّر على) 424 b

كَتَبَةٌ 426 a

كَتَراكت (مرض) 103 a

كَتِف 172 b, 180 a, 197 b, 197 b*, 598 b, 770 b, 777b, 790b

كَتَفَ 364a, 387b, 757 a*, 808 a,b

كَتْكوت 9 b*, 42 b, 43 a

كُتَل (جمع كتلة) 295 b*

كُتَل التراب 295 b*

كُتْلة 443 a, 444 b*, 792 b, 807 b

كُتْلة حجر 443 a

كاذِب 814 a*,b*

كارِثة 2 b, 420 b, 739 a, 880 a_g

كارز 682 b

كاره 139 a

كاره للتعليم 139 a

كاروز 578 b

كاسِب (كَسّبان) 770 b

كاسِح 732 a

كاسور (مطوة الغزل) 9 b

كاشِف 830 b

كافٍ (كافي) 314 b, 897 b_g

كافّاً 460 b, 465 b*, 472 b, 560 a

كافتيريا 133 b, 401 b

كافَحَ 156 a, 245 a, 617 b

كافِر 198 b, 220 a, 555 b

كاكولا (رداء كهنوتي) 105 a

كالَ 572 a

كالو 131 b*

كالون (ضَبّة الباب) 95 b, 101 a*, 535 a*

كامِل 446 b_g, 743 a, 776 a, 777 a, 791 a, 889 b_g

كامِل النمو (للنبات) 815 b

كاملة 446 b_g, 889 b_g

كامِن 251 b*, 517 a, 567 b, 668 b, 696 b, 772 b*

كانَ 85 a, 185 a, 319 b, 320 a, 724 a

كأنّه يُقال 763 b*

كانَ 190 a, 194 a, 199 a, 605 a

كانَ سوف (سـ ...) 290 a

كانَ عند 199 a

كانَ في 605 b, 606 a

كانَ في الإمكان 201 b*

كانَ في عصر ... 606 a

كانَ قد ... 290 a

كانَ لِ 605 b

كانَ يمكن 201 b*

كانَ يوجد 199 a, 201 b*, 256 a

كانَت عادتـه 549 b

كأنّما 656 b*

كانون (موقد) 514 a, 752 b*

كاهِن 250 a

كاهِن أبوللو 695 a

كاهِن أون 695 a

كاهِن ولنى 695 a

كَبّ (قَلَب) 495 b

كَبّا (وَقَع) 305 b*, 567 a*, 784 b*

كَبّالر 210 a, 634 b, 635 a

كَبّتَ 273 a*

كَبَحَ 384 a*, 409 a*, 632 a, 644 a,

ك

كَ 92 a_g, 185 a, 208 a*, 319 b, 627 a, 689 b*, 724 a_g, 864 a_g, 896 b_g,898 b_g

كآبة 157 b, 268 a*, 300 a*, 501 a, 524 a, 578 b

كأس (قدح) 9 b*, 14 b, 577 b, 579 b, 773 a*

كأس السكيب 127 a

كَنيب 163 a, 230 a, 256 a*

كائن (حاضِر) 513 a,b, 585 b*, 586 a

الكائن 586 a

كابَدَ 26 a*, 157 a,b, 268 a, 312 a, 485 b, 565 a,b, 604 a, 615 b, 637 a, 638 a

كابَد تعباً 638 a

كابَد 144 a

كابل cable 320 b

كاتِب 343 b, 345 a*, 425 b, 426 a

كاتِب العقود 344 a

كاتِب حاذق 425 b

كا أسرار 619 a

كادَ 176 a

كادَ أن يكون 645 a

كرسي 460 a*, 464 a, 469 a*, 662 a*
كرسي القضاء 464 b
كرسي الولادة 155 b
كرسي الولاية 464 b, 651 b
كرسي مُثَبَّت 468 b
كِرْش (بطن) 246 b
كَرْفس 121 a*, 123 b*, 155 b
كَرْفس بَرّي 107 b, 123 b*, 516 a
كَرْكَبة البطن 35 b
كَرْكَبت بطنه 35 b
كَرْكَدَن (وحيد القرن) 436 b
كُرْكي (طائر) 45 a, 454 a, 648 a*, 655 b, 683 b, 799 a*, 800 a*
كَرَمٌ 136 a,b, 837 a
كَرْمٌ 428 b, 429 a, 454 a$_g$, 890 a$_g$
كَرَمٌ 428 b
كَرْمٌ 3 b, 79 a, 826 b
كَرْمَةٌ 3 a, 26 a
كَرْمَشة 125 b*
كِرْناف (ليف النَّخْل) 92 a, 511 b
كُرُنْب 107 b, 580 a, 732 a, 866 b$_g$
كَرَة 146 a, 166 a, 233 b, 533 a
كروان (طائر) 91 a
كرونة (اكليل مضفّر) 514 b
كريستال 529 a, 895 b$_g$
كَريم (ثمين) 429 a
كَريم (سَخي . طيّب) 136 b, 552 b
كريمة (قشطة) 339 b*
كَريه 18 a*, 27 b, 146 a*
كَريهة 146 a*
كُزْبَرَة 22 b, 26 a*, 799 b, 800 a*
كَسا 693 a*, 714 a*, 779 a, 814 b*, 832 b*, 835 b
كِساء 656 a*, 658 a, 715 a, 807 a
كُساحٌ 792 a
كسارولة 510 a$_g$, 748 a*, 894 a$_g$
كَسالى 796 a
كَسَبَ 770 a,b
كَسَحَ (جَرَفَ) 783 b
كَسِحَ (أصيب بالكُساح) 792 a
كَسْحاء 792 a
كَسَرَ (قَطَع) 92 a, 97 b, 112 b, 114 a, 248 b*, 260 b, 280 b, 355 a, 408 a
كَسَرَ الأسنان 112 b
كَسَرَ الأنف (أذلّ) 112 b, 545 b
كَسَرَ العِظام 91 b, 97 b
كَسَرَ (هَزَمَ) 799 a, 819 a
كَسْر 249 b, 283 b, 408 a, 505 a, 588 b, 633 a, 640 b, 671b, 790 b, 865 b$_g$

كَسَحَتْ 98 a, 114 b, 519 b, 715 b
كَسَحَلَ 365 b
كُسَحْلٌ 365 b, 399 b*
كَسَدٌ 565 a, 637 a, 638 a, 692 b*
كَسَدٌ 637 b, 639 a
كَسَدَرَ 64 a, 123 b, 131 b, 144 a*, 157 a,b, 168 b*, 726 b
كَسَدُسَ 413 b*, 439 b, 566 a, 587 a, 607 a, 718 a*, 723 a
كَسَدَمَة 685 b
كذا وكذا 240 a
كَذّاب (كاذب) 218 a, 318 a*, 335 b, 340 b, 814 b*
كَذَبَ 143 a, 217 b, 814 a*
كَذْبَ 814 a*
كِذْبَ 143 a, 217 b, 814 a*
كذلك 319 b, 656 b*, 657 a*, 692 b*
كَذوب 340 b
كِرْ (مكيال) 103 b$_g$, 866 b$_g$
كِرّ قمح 103 b
كراء (أجرة) 661 a, 667 a
كَرّار الخبز 511 b, 523 b
كِرازة 522 a, 524 a
كَرّاكة 91 a
كَرّام 266 b, 809 b, 826 b
كَرامَة 428 b, 453 b$_g$, 890 a$_g$
كَرّامون 252 a
كراملة (من الحلوى) 90 a
كراهية 166 a
كراوية 91 a, 494 a, 498 a
كَرْبٌ 2 b, 485 b, 578 b, 654 b*, 670 b*, 686 b*, 727 a
كَرْب الأ 686 b*
كُرْباج 5 a*, 137 a
كُرْباج بأربعة سيور 579 b*
كُرْباج جلد 548 b
كُرَةٌ 808 b, 888 a$_g$
الكرة الأرضية 888 a$_g$
كِرْدان 124 a, 867 b$_g$
كَرْز 103 b, 243 a,b, 249 b, 261 b, 280 b*, 282 b, 390 b, 417 a*
كَرْز الصوت (للطيور) 96 b
كَرْز القول 243 a, 244 a, 292 b
كَرْز فعل الشيء 244 a
كَرَزَ (بَشَرَ) 524 a, 682 b, 865 b$_g$, 867 b$_g$
كَرَسَ (دَشَنَ) 2 b, 803 a
كَرَسَ للخدمة 273 a*, 297 a*, 304 b* 496 b, 505 b, 720 a
كَرَسَ نفسه 646a
كَرَسَ يده 720 a
كرسنة (نبات) 8 a, 25 b, 107 b, 400 a

كُتْلَة حديد 443 a
كُتْلَة نحاس 443 a
كَتَمَ (أخفى) 520 a
كَتَمَ عن 570 b
كَتَمَ (سَكَتَ) 326 a
كِتْمان 434 a, 534 b
كَتوم 434 a
كَتيبة 68 b, 849 a$_g$
كَتيبة جُنْد 849 a$_g$
كُتْمِح (حشيش) 367 b
كثيرة (نبات) 101 a*
كَتينة (سلسلة) 101 a*, 360 b
كَثَّ (كثيف) 569 a, 607 a
كثافة 252 b
كثافة السُّحُب 252 b
كَثُرَ 15 a, 153 a, 654 a*, 702 a
كَثْرَة 2 a, 13 a*, 15 a,b, 152 b, 377 b, 654 a*, 700 b, 702 a
كَثْرَة الأكل 654 a*
كَثْرَة الأمطار 165 a, 420 b
كَثْرَة البكاء 157 b
كَثْرَة الشر 2 a
كَثْرَة الكلام 153 a, 343 a, 349 b, 654 a*, 703 a, 708 a*
كَثْرَة النسكيات 170 a
كَثْرَة من الآلهة الوثنيين 654 a*
كَثْرَة من البرابرة 689 b*
كَثْرَة من العميان 701 a*
كَثْرَة من الناس 152 b
كَثَفَ 566 a, 587 a
كَثير 15 a, 37 a, 61 b, 150 a*, 153 a, 196 b, 235 b, 654 a*, 708 b
كَثير التجوُّل 341 b
كَثير الثمن 37 a, 196 b
كَثير الخطأ 615 a
كَثير الصياح 229 b*
كَثير الطول 573 a
الكَثير العِلْم 15 a
كَثير العَمَل 15 b
كَثير الفائدة 658 b
كَثير النسيان 434 b
كَثير من الطيور 153 a
الكَثيرو الأعين 654 a*
كَثيراً 153 a, 158 a, 458 b, 459 a, 478 a, 632 a, 701 a
كَثيف 252 b, 256 a, 569 a, 607 a
كَثيف الشجر 319 a
كَثيف الشعر 117 a, 314 a, 319 a
كَثيف الورق 773 b

كُلّاب (خُطّاف) 579 b, 596 a*
كِلاب (جمع كَلْب) 285 a
كُلّابة (كَمّاشة) 46 a
كُلّابة لخلع الأسنان 622 b
كَلّاف (مربّي مواشي) 164 b, 548 a
كلام 349 a, 350 a, 749 a
الكلام 763 b
الكلام الباطل 375 a
كلام تملّق 389 b, 688 a
كلام جهل 349 b
كلام حاد 761 b
كلام حماقة 349 a, 617 a*
كلام خرافي 349 a
كلام سخافة 395 b
كلام سفاهة 395 b
كلام شديد اللهجة 761 b
كلام عال 763 b*
كلام عداوة 743 a*
كلام غضب 781 a
كلام فاحش 349 a, 617 a*
كلام فارس 743 b
كلام لَيّن 743 a
كلام مسعور 285 a
كلام مُسَلّى (مُشَجِّع) 383 b
كلام مُضْجِك 402 b, 617 a*
كلام معسول 749 a
كلام مُغْرٍ 213 a
كلام مَعيب 349 b
كلام هزل 617 a*
كَلْبٌ 285 a
كَلْب مسعور (سَعْران) 285 a
كَلْب صغير (جرو) 90 a*, 792 b*
كُلْة 231 a
كَلَفَ 731 a
كُلْفة (الملابس) 485 a
كَلْكوعة (كلكيعة) 86b, 96 a*, 790b
كَلَلَ 514 b
كَلَمَ 347 b, 348 a,b
كلمة 349 a, 868 b$_2$
الكلمة 869 a$_2$
كُلّما 388 b
كلوب (للإضاءة) 752 b*
كُلْوَة 809 a*, 809 b
كَليل 344 a
كَليم (مُتَكَلِّم) 590 b
كَليم ا 590 b
كِليم (سجادة) 101 b*
كِليم صوف 390 a*

كَمْأة 10 b, 565 a, 596 a
كفاية 333 a
كَفّة الميزان 140 a
كَفَرَ 198 b, 220 a
كَفَرَ 361 a
كَفَرَ عن 222 b
كُفْرٌ 198 b, 220 a
كَفَنٌ 89 a, 103 a*, 373 b, 715 a
كَفَنَ 14 b, 97 b, 103 a*,b*, 113 a, 114 a*, 777 b
كَفَى 98 b, 314 b, 317 b, 332 b, 711 a
كفاكَ 98 b, 314 b, 333 a, 711 a
كفاكم وإيّاى 98 b
كفانا 98 b
كفاه الحاجة 333 a
كَفَى إلى هنا 711 a*
كَفْي 333 a
كَفُّ نفسك 314 b*
كَفيل 596 a
الكَفيل 333 b
كُلّ 170 a, 420 b*, 607 b*, 636 b, 638 a, 709 a, 787 a*
كُلّ فى سبيل 421 a*
كُلّ فى طلب 541 a*
كُلّ (every) 209 a
كُلّ أحد 329 a
كُلّ انسان 209 a
كُلّ حال 209 a
كُلّ حين 209 a, 253 a, 254 a*, 364 a
كُلٌّ فى مكان 134 b
كُلٌّ فى مكانه 134 b
كُلٌّ ما له 224 b
كُلّ مكان 135 a, 209 a
كُلّ مَرّة 92 a, 209 a, 388 a,b
كُلّ مَن 209 b
كُلّ نوع 154 b
كُلّ واحد 209 a, 239 a, 241 a, 257 b
كُلّ واحد حسب طبعه 376 b
كُلّ واحد على طريقته 376 b
كُلّ واحد على منواله 376 b
كُلّ واحدة 241 a, 251 b
كُلّ وقت 195 b
كُلّ يوم 159 a
كُلّ (all) 452 a
كُلّ (whole, entire) 388 a
كَلأ (عُشْب) 262 b, 367 a, 411 a, 895 a$_2$
كَلأ 159 b, 180 b*, 185 a
كَلأ البَتّة 185 a
كِلاهما 378 a

كَسْر الجدران 588 b
كَسْر بأسنانه (مَضْغ) 250 a
كَسْر 112 b, 280 b, 448 a, 505 b, 641 a, 819 a
كَسْر الأنف (ادلال) 91 a
كَسْر الوصايا 280 b*
كَسْر (فى الحساب) 270 a*, 316 a
كَسْر اعتيادى 316 a
كِسْر (جمع كِسْرة) 123 b, 128 b
كِسْر الخبز 865 b$_2$
كَسْرة (هزيمة) 315 b*
كِسْرة 53a, 119 a,b, 127 a, 492 b
كَسَلٌ 241 b*, 273 a*, 540 b*, 753 b*, 796 b, 810 b
كَسْلان 259 a*, 753 b*, 796 a, 810 b
كَسْمٌ 83 a
كسوف الشمس 156 b
كُسْوَة 655 b, 779 a, 807 a
كَسيح 546 a, 580 a, 792 a
كَشّ 527 a*
كَشَرَ 524 a, 727 b*
كَشَطَ 109 a, 629 b, 646 b, 659 b*, 693 a*, 695 b*, 715 b
كَشْطٌ 715 b
كَشَفَ 270 b, 271 a, 740 b, 796 a*, 815 a*,b*, 817 a, 826 a*, 830 a
كَشْفٌ 830 b
كشوش (نوع شجر) 92 b*
كَعْب 59 b, 453 b*, 627 b, 838 a*
كَعْب يسوع 627 b
كَعْكة 98 b, 819 a, 794 b*
كَفٌّ 683 a*, 727 b*, 740 a*
كَفَّ 98 b, 112 a, 122 a*, 125 b, 126 a*,b*, 128 b, 132 a, 170 a, 264 b, 346 b*, 379 b*, 426 b*, 433 a, 440 a, 462 a, 511 a, 541 a*, 663 b, 708 a*, 711 a, 753 a*, 790 b, 824 a
كَفَّ عن التعرض لِـ 126 a*
كَفَّ عن الكلام 128 b
كُفَّ (فعل أمر) 3 b*, 126 b*, 508 a, 663 b, 708 b, 711 b*
كُفَّ عن البكاء 326 a
كُفَّ عن الغضب 509 a
كُفَّ عنا 654 b*
كُفَّ يدك 345 a*
كُفُّوا 4 a*, 126 b*
كُفِّى 126 b*
كفاءة 339 b, 577 b
كُفْؤ 577 b, 739 a
كِفاح 156 b
كَفّارة 222 b, 474 a

كَوْمٌ من الحبوب 692 a
كَوْمَةٌ 363 b*, 387 a*
كُومَنْدَا 244 a, 719 a*
كُوميديا 55 b, 403 b
كَوْنَ 55 b, 152b, 165 a, 169 b, 410 b, 433 b, 456 a*, 769 b, 774 b
كَوْنٌ (عالَم) 61 a
الكَوْن بأسره (كله) 61 a
كَوْن (وجود) 606 b
كَوَى 534 a*, 742 a, 766 a*, 788 b
كُوَى (جمع كُوَّة) 757 b
كُوَى مشبَّكة 757 b
كِياسَة 339 a
(كوبْس) 339 b
كِيسٌ 12 b, 382 a, 459 b*, 474 b, 476 b*, 551 b*, 698 a, 724 a*
كِيس شعر 474 b
كِيس مَخروم 476 b*
كَيْفَ ؟ 320 a, 632 a*, 657 a*, 882 b_2
كَيْفَ إذاً ؟ 882 b_2
كَيْفَ حالك ؟ 320 a
كَيْفَ حالكم ؟ 239 b
كَيْفَ نفسه 269 a*
كَيْفِيَّة 125b, 136 b, 154 a, 319 b, 631 b, 656 a*
الكَيْفِيَّة 656 a*
كِيكَة 832 b*
كَيْلَ 572 a, 573 a
كِيلَة 572 b
كَيْ 789 b
كَيْ (لكي) 737 b*, 741 b, 742 a, 749 b
كي لا 446 b*, 454 b*, 549 b
كيلة 136 a*, 141 b*, 145 a, 161 b*, 572 b
كيهك (شهر قبطي) 102 a*, 515 a

كِنار 483 a*
كَنّاس 86 b
كُناسَة 556 b
كنافة 96 b
كِنانَة 382 a, 689 b*
كَنْز 413 b*, 509 b
كَنَزَ 17 a
كَنَسَ 341 b, 346 a*, 362 a*, 416 b, 421 b*
كَنْسٌ 341 b, 346 a*, 362 a*, 416 b
الكَنْس والرش 346 a*, 416 b
كَنَف 96 b, 97 a, 244 a, 455 b, 460 b*
كَنَّة 561 b, 584 a, 601 b
كُنْ مُعافى 285 b
كُنْهٌ 72 b, 263 b_2, 876 a_2
كنيسة 34 b_2, 387 a*, 414 a*, 545 a, 856 a_2
الكنيسة الجامعة 51 b_2, 413 a_2
كهرمان 529 a
كَهْف 22 b, 247 a, 895 a_2
كَهْل 8 a
كَهُنَ (صار كاهناً) 250 a, 304 b*, 505 b
كُهْنَة (قماش بالي) 291 a*
كَهَنوت 250 a
كوب 9 a*, 14 b
كوب شوب 817 a*
كُوَّة (طاقة) 294 b*, 308 b*, 310 b*, 592 a, 614 a
كوخ 510 b, 863 b_2
كور (الحدّاد) 65 b, 475 a, 514 a, 540 b*, 692 a
كورة 520 b_2, 895 b_2
كوز 125 a, 127 a, 129 a*, 515 b, 577 b, 686 a*, 689 b*
كَوْع 248 b, 280 b
كُوعٌ 102 b, 109 a, 510 a
كوفِيء 560 b
كَوْكَبٌ 368 b, 893 b_2
كَوْكَب الزُهَرَة 369 a*, 393 b
كَوْكَب الصُبح 368 b, 460 a
كَوْكَب الغُروب 369 a
كَوْمَ 68 b, 236 a, 386 b*, 439 b, 566 a, 587 a, 607 a, 664 a*, 697 b, 718 a*, 723 a, 793 a, 807 b*, 825 a*, 831 a
كَوْمَ على 300 a, 414 b*, 673a, 724 a*
كَوْمٌ 55 a, 67 b, 238 a
كَوْمُ تراب 241 b
كَوْم حجارة 67 b
كَوْمٌ كبير 55 a

كُلّيَّة (تماماً) 39 b, 327 a, 388 a, 452 b, 543 a
كُلّيَّة (معهد للدراسة) 134 a, 352 a
كَمّ 1 a, 14 a, 250 b
كَمْ بالحَرى 14 a
كَمْ عليكَ 250 b
كَمْ سنة عُمْرك 251 a
كَمْ في الشهر 251 a
كَمْ مَرّة 251 a
كَمْ هو جميل 251 a
كَمْ (كَبَح) 716 a
كُمّ (للملابس) 102 a, 275 b, 770 b, 794 b*
كُمّ القميص 275 b
كَما 185 a, 208 a*, 657 a*, 632 a
كَما سبق 233 a, 699 b*
كما في البداية 699 b*
كما في الماضي 587 b
كَما كان سابقاً 656 b*
كَما لو كان 46 b*, 85 b
كَما يجب 92 a, 319 b, 423 b*
كَما يلي 376 b*
كَما ينبغي 92 a, 319 b
كَمّاشة 17 b*, 46 a, 51 b, 122 b, 542 a
كَمّاشة خلع الأسنان 51 b, 583 a
كَمّاشة حديد 46 a
كَمّاشة خشبية 558 b
كَمال 178 b, 775 a, 776 a
كَمال الفضائل 776 b
كِمامَة 342 a, 510 b_2, 585 b*, 596 a, 865 b_2, 894 a_2
كمبالة 425 b, 852 b_2
كُمثرى 103 a_2, 847 b_2, 866 b_2
كَمِثْل 208 a*, 319 b
كَمِثْل ما 724 a
كَمَر 174 a
كَمَلَ 140 b, 178 a,b, 745 a, 774 b, 775 b
كَمَمَ 343 a, 566 b*, 610 a*
كَمَنَ 517 a*, 722 b*, 785 a, 803 a, 817 b*, 830 b*
كَمَنَ في 281 a
كَمُون 56 a, 437 a*, 449 a*, 886 a_2
كَمُون بَرّي 56 a, 437 a*, 696 a, 721 b*
كَمُون جبلي 55 a
كَمُون محمّص 56 a
كَمُون مسحوق 61 a
كَمين 517 a, 762 b, 785 a
كمية 572 a, 708 a
كمية صغيرة 793 a*, 817 a*

ل

لَ (في جواب الشرط) 85 b

لَ(لـ) 256 b

لَه القُدرَة 257 a

لِ 30 a, 189 b

لِ (لأجل) 30 a, 189 b

لأجل 33 b, 44 b*, 51 a, 189 b, 626 b

لئلا 11 a, 159 b, 161 a*, 225 a, 511 a, 741 b, 742 a, 871 a,

لا (الناهية) 181 a, 212 a

لا (للنفي) 7 a, 136 a, 145 a, 159 b, 161 a*, 180 a, 190 a*

لا أحد 118 a, 160 b, 685 a

لا بد 652 a*, 728 a,b

لاصَقَ 64 a, 72 b
لاطَمَ 836 b*
لاعَبَ 402 b, 705 b
لافِح 324 a, 549 a, 582 a*
لاقَ (يليق) 220 b, 477 a, 483 a*
لاقِي (قابَلَ) 50 a, 75 b, 477 b*, 781 b*
لاكَ (مَضَغَ) 262 a, 339 a
لامَ 11 a, 58 a, 223 b, 347 a, 394 b, 486 b*, 516 a, 738 b, 768 b
لامَ نفسه 458 b
لامَسَ 784 b*, 804 a
لامِع 253 b, 291 b*, 296 a*, 298 a*, 361 b, 427 b*, 460 a*, 491 b, 494 a, 495 b
لأنَّ 33 a, 34 a, 44 b*, 134 b, 734 b, 735 b
لأنَّه في الحقيقة 735 b
لانَ 130 b, 217 a, 310 a*, 811 b
لانَ رأيه 215 b
لاهوت 220 a
لاهوتي 220 a
لاوي 868 a$_g$
لاويين 868 b$_g$
لأي سبب 239 b*
لأي غرض 239 b*
لِباس (ثوب) 655 b, 656 a, 658 a, 715 a, 779 a, 807 a
لِبان (حَبْل) 122 b, 320 b
لُبان (بخور) 124 b$_g$, 868 b$_g$
لِبّاد 431 a
لَبوءة 119 a, 153 b, 168 a
لَبِثَ 169 a
لَبِثَ حتى 535 b
لَبِثَ مع 535 b
لَبَخَ 556 a
لَبَخَة 397 b*
لَبِسَ 683 a, 737 b, 757 b, 777 b, 779 a, 815 a*, 835 b
لَبِسَ في قدميه 314 a
لَبْسٌ (التباس) 131 b, 788 b
لِبْسُ الخدمة 377 b
لِبْسَة 122 b, 129 b
لُبوس 344 b
لَبَنٌ 42 a
لَبَى 282 b
لبيب 94 a
لبيس (نوع سمك) 56 a, 118 b, 122 b
لِتر 129 a$_g$, 868 b$_g$
لَثة 108 b$_g$, 867 b$_g$
لَثَمَ (قَبَّلَ) 463 a, 565 a

لا يمكن سبر غوره 534 b
لا يمكن ضبطه 234 a
لا يمكن ولادته 769 b
لا يمكنه 160 b
لا ينبغي 148 b*, 188 a*
لا ينطفيء 796 b
لا يهم 745 b*, 800 b*
لا يوجد شيء 258 a
لا يوجَد 153 b*, 160 a
لا يوجَد احد 257 b*
لا يوجَد لَدَى 160 b, 161 a
لا يوزَن 572 b
لا يوصَف 377 a, 751a
لا يَجدر بِ 552 b
لا يَجِلّ 181 b
لا يَحصُلُ 441 b
لا يُحتَمَل 619 a
لا يُحَدّ 233 b
لا يُحَدّ بمكان 233 b
لا يُحَدّ زمنه 364 a, 534 b
لا يُحصَى 533 a
لا يُدنَى منه 542 a, 719 b*
لا يُعبَر 368 b
لا يَعرِف 148 b*
لا يُقاس 572 b
لا يمكن التعبير عنه 350 a
لا يُنطَق به 350 a
لاءمَ 552 a
لائق (مناسب) 181 b, 339 a, 392 a, 394 a, 413 a, 458 a, 459 b*, 471 a*, 477 a, 881 a*
اللائق 423 b, 477 a
لابس 456 b, 683 a, 743 a, 757 b, 778 a, 816 a*, 835 b
لابس الكرامة 456 b
لابس ملابسه 674 a
لاجيء 293 b*, 301 b*
لاحَ 270 b
لاحَظَ 78 b, 80 b, 87 a, 209 a, 328 a, 384 b, 660 b, 672 a,b, 838 b, 840 a
لاحِظْ (فعل أمر) 78 b
لاحِق 206 a,b
اللاحِق 206 b
لاذِع 582 a*, 744 b,766 b*, 788 b
لازَمَ 169 a
لازم (لا بد) 652 a*
لازم (مُناسِب) 457 a
اللازم 423 b
لاشيء 117 a, 165 a, 170 a, 238 b*, 273 a, 541 a

لا بد أن 767 b*
لا جدوى منه 552 b
لا حد له - 572 b
لا حصر لها 456 b
لا دعوى 713 a
لا ذنب عليهم 160 b
لا رجوع في 673 a
لا زالَ 231 b, 518 b
لا سيما 701 b, 870 a$_g$
لا شأن 713 a
لا شأن لِ 161 a
لا شبيه له 377 a
لا شعب فيه 160 b
لا شكل له 340 a*, 377 a
لا شيء 118 a*, 134 a*, 160 b, 685 a,b
لا شيء آخر سِوَى 685 b
لا شيء مِن 685 a
لا شيء مُثقَل عليهم 685 b
لا صديق له 329 b
لا علاقة 713 a
لا عمل 713 a
لا غبار عليه 790 b
لا فرق (زى بعضه) 559 b, 574 a
لا قيمة له 532 b, 552 b
لا كيان له 158 b
لا مَثيل له 448 a
لا مَحالة 608 b
لا مصلحة 713 a
لا مفر منه 504 a,b
لا نَفْع منه 552 a
لا نهائي 99 a, 265 a
لا نهاية 251 b*, 265 a
لا نُكوص في 673 a
لا يزال 85 b
لا يزول 368 b, 541 b*
لا يصح 188 a*
لا يقدر 160 b
لا يليق 148 b*, 188 a*
لا يليق أنْ 188 a*
لا يليق به 180 b*
لا يمكن 160 b, 542 a,b, 616 b, 656 b*, 758 b, 759 a
لا يمكن اجتيازه 787 b*
لا يمكن احتواؤه 534 b
لا يمكن ادراكه 542 b
لا يمكن تقييده 234 a
لا يمكن حبسه 234 a
لا يمكن حصره 234 a, 534 b, 542 b

105 b, 106 a, 315 b, 475 b*, 517 a, 549 b, 559 a, 566 a*, 570 a, 594 a, 683 a — لَطْمَة
594 a* — لَطْمَة من الزمن
4 a, 570 a — لَطَمَات
12 a, 213 b, 234 a, 317 a, 339 a,b, 660 a — لَطيف
392 a — لَطيف الخَلْق
339 b — لَطيفة
56 a, 287 b*, 289 b*, 751 a* — لُعاب
402 b, 741 a, 744 a* — لَعِبٌ
402 a, 741 a, 744 a* — لَعِبَ
740 a — لَعِبَ موسيقى
100 a* — لَعْبَ حواجبه
124 a*, 132 a* — لَعَقَ
10 b, 98 a — لَعَلَّ
240 a, 345 b, 426 b, 697a — لَعَنَ
240 a — لَعْنٌ
346 a — لُعِنَ
240 a, 345 b, 426 b — لَعْنَة
741 a — اللُّعوب
426 b — لَعين
308 b*, 542 b, 543 a,b, 700 a* — لغاية (حَتّى)
699 b*, 700 a* — لغاية الآن
563 b — لغاية فترة يوم
717 a* — لغاية فين ؟
251 a — لغاية كَمْ
547 a — لغاية ما
775 b — لغاية نهاية
134 b*, 161 b, 543 b, 711 b — لغاية هنا
254 a — لغاية وقت ما
12 b, 120 b, 350 b, 374 b, 400 b — لُغَة
120 b — لغة أجنبية
12 b — لغة الجنوب (اللغة الصعيدية)
1 b* — لغة الغِرْبان
374 b, 514 a — اللغة المصرية (القبطية)
121 a — لغة ركيكة
9 b — لغة عربية
270 a, 349 a, 856 b$_g$ — لُغْز
172 b — لَغْلوغ
720 a — لَغْوٌ (للكلام)
350 a — لُغَوي (باحث في اللغات)
14 b, 95 b, 102 b, 105 a, 109 b, 114 b, 116 a, 164 a, 169 a, 346 b, 362 b*, 392 a*,b*, 536 b, 777 a,b, 795 b*, 807 b*, 814 b*, 816 a*, 825 a* — لَفَّ
104 b — لَفَّ
2 b, 353 a, 564 a — لفائف
89 a — لفائف الميّت

795 a* — لِذا
860 a$_g$, 897 a$_g$, 898 a$_g$ — لَذَّة
34 a — لذلك
213 b, 215 b, 694 a — لديد
441 b — لزاماً عليه أن
128 b, 129 a*, 132 a* — لَزَجَ
289 b*, 779 b — لَزَقَ
101 b* — لَزَقَه
710 b* — لزوم
120 b, 374 b — لسان
120 b — لسان آخَر
121 a* — لسان التمساح (نبات)
12 b — لسان الحَمَل (نبات)
121 a — لسان الكلب (نبات)
374 a — لسان ثقيل
382 b — لسان جدير بالقطع
120 b — لسان ذهب
121 a — لسان ركيك
371 a — لسان طويل (مَمدود)
120 b — لسان في البحر
364 b* — لسان مُدَلّى من فمه
120 b, 127 b, 128 a, 224 a, 639 b, 787 b* — لَسَعَ
120 b — لَسْعَة
121 a — لَسَنَ
7 a — لِسّه (ليس بعد)
319 a* — لِسّه أخضر
235 a — لِسّه بدري
385 b, 386 b*, 540 b*, 805 a — لِصّ
51 a — لِصالِح
122 a, 124 a, 128 b, 129 a*, 132 a, 163 b, 289 b*, 407 a, 408 b*, 446 b, 457 b, 483 b*, 484 a*, 522 a, 826 a* — لَصَقَ
779 b — لَصَقَ بِـ
368 b, 385 b — لصوص
368 b, 385 b — اللصوص الخاطفون
368 b — لصوصية
401 b — لَطافَة
66 a, 120 a, 219 a, 233 b, 539 a, 733 a*, 742 b*, 789 a*, 790 b*, 833 b* — لَطُفَ
282 a, 734 b* — لَطْفَة
122a — لَطْمَشَ (اختَلَسَ واخْفَى)
559 b — لَطْمَة (ضَرْبَة)
7 a, 213 a*, 215 b, 317 a, 553 a, 660 b — لُطْفٌ
98 a, 105 b, 110 b, 203 b, 517 a, 549 b, 680 b, 838 a — لَطْمَ
549 b — لَطْمٌ
1 a*, 11 b*, 17 a*, 37b, 98 a, — لَطْمَة

301 a, 503 b — لَجَأَ
557 b — لَجَأَ إلى
652 a — لَجَأَ إلى القضاء
3 b, 122 a, 153 a — لَجاجَة
183 a, 510 a$_g$, 595 b*, 596 a*, 894 a$_g$ — لِجام
122 a — لَجُّ (البَحْر)
183 b*, 184 a*, 214 b, 879 a$_g$, 889 a$_g$ — لُجَّة (عُمق البحر)
332 a — لَجَجَ
68 b — لَجْنَة
302 a* — لُجوء
122 a — لَجوج
12 b, 95 b — لِحاء الشجرة
113 a — لَحّاد
298 a* — لِحاف
119 b — لِحام (في النسيج)
124 a*, 132 a*, 132 b — لَحَسَ
322 a, 393 b, 604 b*, 885 b$_g$ — لَحْظَة
206 b, 440 b — لَحِقَ
206 b, 280 b, , 484 b* — لَحِقَ بِـ
121 a, 132 a, 163 b, 168 b, 171 b, 382 b, 407 b, 468 b, 483 b*, 484 a, 757 b, 779 b — لَحَمَ
145 b — لَحَمَ العِظام
1 a*, 15 b — لَحْمٌ
15 b — لَحْم خنزير
15 b — لَحْم ضاني
15 b — لَحْم عَجّالي
15 b — لَحْم مَسلوق
15 b — لَحْم مَشوي
341 b$_g$, 883 a$_g$ — لَحْمٌ (جسد)
240 b — لُحْمَة (في النسيج)
246 b* — لَحَنَ
28 a, 239 a, 246 a — لَحْنٌ
122 a — لَحوح
510 a$_g$, 894 a$_g$ — لُحوفي (كسارولة)
96 a, 138 b*, 258 a — لَحْيٌ (فَكٌّ)
137 a*, 165 b — لِحْيَة
778 b*, 825 a, 879 b$_g$, 880 a$_g$ — لَحْمَة
120 b, 128 a, 224 a, 293 a*, 305 b*, 475 b*, 476 a*, 737 a*, 737 b, 756 a, 764 a, 777 a, 787 b* — لَدَغَ
120 b, 128 a, 305 b*, 764 a — لَدْغَةٌ
454 a — لَدْغَة العقرب
611 a* — لَدْغَة اللسان
305 b* — لَدْغَة ثعبان
464 a, 467 a*, 543 b, 628 b, 629 b, 654 b*, 682 b* — لَدَى
193 b — لَدُنِ...

لَهُم ، لَهُنَّ 190 a, 196 b*
لَهاة 527 b
لَهَبٌ 35 b, 132 b*, 555 b
لَهَب الشمس 556 a
لَهَثَ 132 b, 211 b, 738 a*, 752 b*
لَهَثٌ 738 a*
لَهَجَ 265 b
لَهْجَةٌ 12 b, 853 b$_g$
لَهْجَة صعيدية 318 b, 319 a
لَهْلَبَ 328 b
لَهْلَبَة 329 a
لَهْوٌ 477 b, 706 a, 741 a, 744 a*, 762 a*, 779 a*
لَهْو اللذات 477 b
اللَّهْو والسُّكْر 741 a
لَهيب 114 b*, 342 b*, 347 b, 350 b, 485 b, 555 b, 767 a
لَهيب نار 342 b*, 492b, 555 b
لَهيب مُتَّقِد 555 b*
لَوْ 37 b*, 85 b, 863 a$_x$
لَوْ حتّى 327 b
لَوْ كان 863 b$_g$
لَوْ 37 b*, 160 a
لوازم 381 a
لوتس (زهرة) 127 b
لَوْثَ 17 b, 25 b, 66 a, 233 b, 361 b, 394 b, 457 b*, 475 a*, 476 a*, 520 a, 533 a, 789 a*, 833 a
لوح 879 b$_g$
لوح الباب 297 b*
لوح القلب 251 b
لوح حجرى 879 b$_g$
لوح خشب 287 b*, 289 b*, 297 b*, 306 b*, 489 a, 490 b, 497 b,
لوح خشب للبناء 287 b*
لوح رقيق 295 a*
لوحة 289 b*
لوحده 139 b*, 158 b, 240 a
لوز 864 a$_g$
لوف 5 a
لوقتٍ ما 254 a*
لوكاندة 282 a, 562 b, 774 a
لؤلؤ 529 a, 870 a$_g$
لَوْلا 31 b, 287 a$_g$, 317a, 712b
لَوْلا قليل 95 a, 287 a, 551 b
لَوْلَبٌ 870 a$_g$
لَوْمٌ 11 a, 738 b, 767 b*, 810 a*
لَوْنَ 490 a, 833 b
لَوْنٌ 1 a, 8 a, 13 b*

للوقت (في الحال) 342 b, 463 b
لَمْ 63 a,b, 68 a, 361 b*, 386 b*, 407 a, 413 b*, 439 b, 536 a, 778 a*,795 b, 814 b, 816 a*, 825 a*
لَمْ (النفي الماضي) 180 b
لَمْ يحدث بعد 180 a
لَمْ يعبأ 508 b, 511 b
لَمْ يعد يتكلّم ثانيةً 283 a*
لَمْ يعد يجد 736 a
لَمْ يعد يذهب 244 a
لَمْ يعد يسقط ثانيةً 736 a
لَمْ يعد يعرفه 736 a
لَمْ يعد يغضب 780 b*
لَمْ يكن 180 b, 199 a
لَمْ يكن أحد 160 a
لَمْ يكن بعد 180 b
لَمْ يكن لأحد 163 a*
لَمْ يكن له 161 a
لَمْ يكن موجوداً 155 a
لَمْ يهمه 331 b
لِمَ (لماذا) 239 b
لَمَا 160 a
لَمَّا 44 b, 49 b, 195 b, 226 a*, 698 b, 898 a$_x$
لَمَّا 44 b
لِماذا 34 a, 224 a, 239 b
لِماذا إذاً 226 b
لَمبة (مصباح) 868 a$_g$
لَمَّة (مجموعة من الناس) 67 b, 68 b, 363 b*
لَمْحَةٌ 78 b, 80 b, 87 a, 209 a
لَمَسَ 484 a*, 739 b, 742 a*,759 a, 767 a*, 789 a*, 800 b, 801 a, 804 a, 819 b
لَمْسٌ 759 b, 789 a
لَمْسَةٌ 819 b
لَمَعَ 25 b*, 78 a*, 80 b, 168 a, 179 a, 266 b, 294 b*, 298 a*, 361 b, 427 b*, 491 b, 494 a, 675 a, 676 b, 677 a
لَمْعٌ 325 b*, 419 b*
لَمَعان 25 b*, 80 b, 168 a, 188 a, 244 b, 494 a
لَمَعان الفضة 494 a
اللمعة 168 a
لمعة بيضاء 519 b
لِمَنْ ؟ 209 b
لَنْ (النفي المستقبل) 212 a
لَنا 193 b
لَها 194 b
لَهَا (لَعِبَ) 741 a, 744 a*
لَهَا مع 706 a

لفالف من الكتّان 564 a
لِفافَة 138 a
لَفَّة - 104 b, 209a
لَفَّة من البردى 780 a
لِفْت 121 b*, 122 b
لَفَحَ 534 a, 549 a, 567 a*, 582 a*, 582 b, 599 a, 615 a, 680 b
لَفْحٌ 555 b, 599 a*, 726 b*
لَفْح البرد 763 b
لَفْح الصيف 555 b
لَفْح الهواء 453 a*
لَفْحَةٌ 749 a, 750 a
لَفْحَة حُمَّى البرد 763 b
لَفَظَ (أخرجَ من فمه) 56 b
لَفَظَ أنفاسه (ماتَ) 675 a,b, 681 a
لَفَظَ (نَبَذَ) 218 b
لَفَظَ (طَرَدَ) 703 b*, 727 b*
لَفَظَ (نَطَقَ) 121 a, 311 a, 347 b, 435 b
اللَّفْظ 763 b
لَفْقَ 445 a*, 456 a*, 808 b
لَفْقَ على 358 a
لفيف من الناس 174 a
لَقّان 868 a$_g$
لَقَبٌ 310 b
لَقَبَ 311 a
لَقَحَ 197 b*, 217 b*, 768 b
لَقْلَق(طائر) 687 a, 708 a*
لُقْمَة 119 a, 127 a, 131 a
لُقْمَة القاضي 9 b*
لُقْمَة خبز 119 a, 127 b*
لَقَنَ 469 b
لَقْوَة (مرض يعوّج الشدق) 342 b, 782 a
لَكَزَ 684 b, 807 b
لَكْزَة (صفعة) 616 a
لَكْلَكَة 121 b
لَكَمَ 96 a*, 98 a, 114 b, 517 a, 838 a
لَكْمٌ 190 a, 207 b*, 227 b
لَكْمَة 96 a*, 98 a, 101 b*
لَكَنْ 190 a, 207 b*, 227 b
لَكِنْ 3 a$_g$, 712 a, 795 a*, 845 b$_g$
لَكِنْ أيضاً 711 a, 845 b$_g$
لَكِنْ لنلاّ 795 a*
لُكوم 845 b$_g$
لِكَيْ 30 a, 34 a, 45 a*, 224 b*, 225 a, 437 b*, 547 b, 551 a, 647 a$_g$, 696 a$_g$, 735 a, 737 b*, 741 b, 742 a, 678 a$_g$, 749 b, 897 b$_g$
لِكَيْ لا 225 a, 594 b
لِكَيْ وبهذا 200 a

لَوْنٌ أحمر 8 b
لَوْنٌ أخضر غامق 8 b
لَوْنٌ الدم 379 a*
لَوْنٌ خمرى 8 b
لَوْنٌ ذهبى 8 b
لَوْنٌ رصاصى 8 b, 415b, 419a
لَوْنٌ رمادى 8 a
لَوْنٌ سماوى 8 b, 491 a
لَوْنٌ عسلى 8 b
لَوْنٌ فضى 8 b
لَوْنٌ فيرانى 8 b, 493 a
لَوْنٌ قرمزى 492 b
لَوْنٌ قمحى 8 b, 393 a
لَوْنٌ كُحْلى 399 b
لَوْنٌ نارى 8 b
لَوْنٌ وردى 8 b
لَوْنه مائل إلى 363 a
لَوَى 35 a, 262 a, 321 a, 418 a, 527 a, 717 b, 782 a, 827 b*, 832 b*
لَيالة 470 b*, 553 a
لَيالى 285 a*
لَيْتَ 5 a, 650 b*
لَيْتَ إذا كان 650 b*
لَيْثٌ 168 a
ليس 7 a, 160 a, 161 a*, 190 a*, 586 b
ليس ... لِ 160 b
ليس ... بعد 875 b$_g$
ليس اختصاصا كهذا 330 b*
ليس أحد 160 b, 685 a
ليس أكثر 875 b$_g$
ليس أنّ 876 a$_g$
ليس إلاّ 10 b
ليس بزوج 648 b
ليس تماماً 775 b*
ليس توانياً منى 810 b
ليس حسناً 193 b
ليس شيء 685 b
ليس طوعاً 277 a
ليس عليّ عيب 577 a
ليس عليه ذنب 801 a
ليس عند 160 b,161 a, 221 a, 224 a, 654 b*
ليس فقط 735 b, 875 b$_g$
ليس فقط ... بل أيضاً 735 b, 875 b$_g$
ليس فى استطاعتى(ه) 257 a, 616 b
ليس فى الإمكان 616 b
ليس فى الواقع 327 a
ليس فى وقته 254 a
ليس فى يدكَ طائل 739 b
ليس حسناً 193 b
ليس قدرك هكذا (مش قيمتك) 575 b
ليس كذلك 656 a*
ليس لأنّ 876 a$_g$
ليس للآن 180 a
ليس لنا أى عذر 550 b
ليس مثل زمان (مش زى زمان) 254 a*
ليس من العَجَب 597 a
ليس من اللائق 598 b*
ليس من المناسب أنْ 221 a
ليس هناك وسيلة 320 b
ليف النخل (قشر النخل) 20 b, 23 b, 92 a, 392 b*, 511 b, 558 b, 563 a, 581 a*, 589 b, 732 a,b, 793 a*
لَيْلٌ 51 b, 284 b*, 830 b*
لَيْلاً 51 b, 285 a*, 830 b*
لَيْلَةٌ 51 b, 284 b*, 830 b*
لَيْلَةَ ما 285 a*
لَيْمون 103 b
لَيْن 127 a, 130 b*, 247 b, 811 b
لَيْن 100 b*, 122 b, 124 a, 127 a, 130 b, 273 b, 731 b, 743 a, 799 b*, 826 b*
لِينٌ 811 b
لَيَّة (طيّة) 104 b, 579 b*
ليونة 13 a*, 17 a*, 122 b, 124 a, 127 a, 469 b*, 482 b, 811 b
ليونة الرأى 215 b
ليونة العريكة 811 b*

ما فى الباطن 344 b
ما لا يليق فعله 423 b
ما لديه 224 b
ما لَه (ما يملكه) 224 b
ما هو فوق 707 b
ما يجب 423 b
ما يليق 423 b
ما يخصه 224 b
ما يخصُّ(ه) 292 b
ما (للاستفهام) 14 b, 239 a
ما أنا ؟ 239 b
ما جدوَى ؟ 552 a*
ما رأيكم ؟ 270 b
ما رأيكَ ؟ 147 a
ما سِعَة ؟ 251 a
ما شأن ؟ 16 a, 17 a*, 239 a
ما علاقة ؟ 239 a
ما عليه(ه) ؟ 292 b*
ما كُنْه ؟ 239 b*
ما لِـ.. ؟ 16 a
ما لِـ... ولِـ... ؟ 201 a, 239 b
ما لَكم بى ؟ 713 b*
ما لَكم وهذه الجموع ؟ 239 b
ما مصلحة ؟ 713 b
ما مصلحتكم به ؟ 239 b
ما معنى ؟ 44 b
ما هو ؟ 239 a
ما هو أنتَ ؟ (أنتَ ايه ؟) 239 b*
ما هو حال ؟ 320 a
ما هو مقياس ؟ 136 b
ما هو نهاية كسلك ؟ 314 a*
ما (للتعجب) 724 a
ما أبعد 474 a*
ما أجمل 201 b, 724 a
ما أحسن 201 b
ما أحسن الضوء 85 b
ما أحلاه 85 b
ما أحلَى 201 b
ما أعجب 587 a
ما أعظم مقدار 136 b
ما أكبر 136 b
ما ألطفه 85 b
ما أكثر 724 a
ما (للنفى)
ما خلا 543 a, 551 a
ما دام 697 b$_2$, 724 a
ما عدا 24 a, 224 b*, 336 b, 338 b, 543 a, 551 a, 895 b$_2$

م

مآزر 2 b, 316 a
مابون (مُخَنَّث) 645 b, 811 a, 870 a$_2$
ماخود 744 b*, 746 a*, 799 b, 800 b
ماذون لِـ 135 a*
مازق 606 a*, 727 a
ماسور 386 a, 410 b
الماسورون 378 b, 386 a
ماسوف عليه 456 a*, 474 b
ماق (مفرد مآقى) 102 a*, 110 a*, 520 a
ماكل 515 b
ماكولات 268 b
ماكولات الوحوش 268 b
ماكولات فاخرة 255 b*
مالوف 451 b*, 480 b*
مالوف لَدَى 452 a*
ماوَى 164 b, 282 a, 302 a*, 366 a*, 504 b, 545 b, 606 a, 864 a$_2$, 871 b$_2$
ماوَى اللصوص 385 b
ما (الذى)

متعوّد 99 b*, 491 b*
متعوّر 615 b*, 617 a*
مُتعوّق 536 a
مُتغالل 229 b, 766 a
مُتغذّى 547 a
مُتغرّب 562 b, 731 a, 774 a, 792 a
مُتَغَرْبل 583 b*
مُتغطرس 197 a*
مُتغلغل 260 a*, 593 b*
مُتغيّر 296 a*, 303 b*, 556 b, 559 b, 581 b, 585 a*, 598 a*
مُتغيّرات 544 a, 574 b
مُتفائل 151 a, 568 b
متفاخِر 592 a, 793 a
مُتفتّح (للنبات) 330 a, 493 b
مُتفحّم 516 a
مُتفرّع 399 a
مُتفرّق 743 b, 760 b*, 783 a
مُتفشّى 496 a
مُتفطّن 319 a
مُتَّفِق 59 b, 69 a,b, 612 b
مُتّفق مع 612 a, 674a
مُتفوّق 210 b, 818 a, 822 a
مُتفوّقون 489 b
مُتفوّق على 258 a*, 259 a, 275 b
مُتقاعِد 399 a
مُتقبّل 548 a
مُتّقِد 126 b, 324 a, 555 b, 578 b, 798 a
مُتّقِد ناراً 149 a
مُتقدّم 587 a, 588 a,b
المُتقدّم ذكره 177 a
مُتقدّم على 588 a
المُتقدّم في الرتبة 587 a
مُتقدّم في العُمر (السن) 345 a, 763 b*
المُتقدّم في المسير 787 b*
مُتقرّح 231 a*, 375a, 548 b*
مُتقلّب 71 b, 73 b, 296 a*, 303 b*, 495 a, 500 a, 816 b*
مُتقلقِل 358 b, 595 a
المُتقيّء 578 a
مُتقيّح 127 b
مُتكأ 133 b, 332 b
المُتكِئات الأولى 587 a, 617 b
مُتكاثر 438 a
مُتكاسِل 399 a, 796 b, 810 b
المُتكاسِل 259 a
مُتكالِب 757 a*
مُتكبّر 198 a, 611 b, 732 b*, 793 a
المُتكبّر 660 a

مُتضخّم 256 a, 555 b
مُتضرّع 474 a
مُتطابق 375 b
متطابق مع 570 a
مُتطرّف 71 b, 322 a
مُتطفّل 73 b, 232 b, 745b
مُتطلّع 386 a*
مُتطهّر 465 b
مُتظاهِر 376 b
مُتظلّم 356 a
متعادل 570 a
متعادل مع 570 a
متعاص 66 a
مُتعافٍ (مُتعافي) 166 b, 433 a*, 451 a*
مُتعالي 2 a, 212a, 438 a*, 611 a, 793 a, 817 b
المُتعالي 686 b*
المُتعاليات 793 b
مُتعانِق 527 a*, 718 a
مُتعَب (تعبان) 344 a, 637 b, 641 a
المتعبون 638 b
مُتْعِب 641 a
مُتعثّر 297 b*
مُتعجّب 587 a*
مُتعجرف 18 a*, 197 a*, 198 a, 554 b, 681 a
مُتعجّل 81 a
مُتعدّدو الأعين 235 b
مُتعذّر 163 b
مُتعذّر تمييزه 271 b
مُتعرّي 610 b*
متعسّرة في الولادة 697 a*
مُتعطّل 343 b*
مُتعظّم 44 a, 592 a*, 793 a,b
مُتعظّم العين 438 a*
مُتعفّن 123 a*, 123 b, 515 a
مُتعلّق 808 a*, 809 a
مُتعلّق 15 b, 53 a, 88 a,b, 224 a, 249 a, 498 a, 498 a, 527 b*, 531 b, 600 b, 603 a*, 694 a, 757 b, 779 b, 802 b, 826 b
مُتعلّق بالثالوث 469 a
مُتعلّق بالنساء 712 b
مُتعلّقات 226 b, 390 b*
مُتعلّقات منقولة 217 b*
مُتعلّم 338 a, 352 b, 470 b
مُتعمّق 599 b
المُتعمّق 727 b*
مُتعهّد 739 a

مُتَّزِر 152 a
المُتزعزع 375 b
المتزعزعون 375 b
مُتزعّم 789 b
مُتزمّت 565 b
مُتّزن 73 b, 375 b, 569 b*
مُتزوّج من 586 b
مُتسامِح 604 a
مُتساوٍ (مُتساوي) 569 b
مُتساوي مع 200 b, 207 a*, 570 a, 612 a
مُتسحّباً 819 b
مُتسرْبل 683 a, 743 a, 757 b
مُتسرّع 12 a, 515 a, 520 a, 571 b*, 797 b*
المُتسرّع 12 a, 595 a*
مُتْسِع 242 a*, 260 a
مُتسلّح 635 b, 803 b
مُتسلّط 4 b, 263 a, 189 a, 205 b, 758 b, 783 b, 813 b, 814 a
المُتسلّط 684 a
المُتسلّط عليهم 682 a
المُتسلّطون 684 a
مُتسلّلاً 819 b
مُتسوّل 192 b, 474 a, 551 a,b
مُتسيّد 205 b, 813 b
مُتسيّد على نفسه 813 b
مُتشابك 459 b*, 527 a*, 688 b, 780 a*, 808 a*, 809 a
مُتشابك مع 230 b*
مُتشاحِن 822 a
مُتشامِخ 697 a
مُتشبّث بـ 444 b
مُتشبّه 377 a
مُتشبّه بـ 447 b
مُتشدّد 202 a, 556 a, 761 b, 783 b
متشدّد القلب 491 a*
مُتشرّد 341 b, 360 b
مُتشكّل 377 a
مُتصابي 3 b
مُتّصِل 407 b, 585 a*, 603 a*, 814 b
مُتّصل بـ 144 b, 151 b, 152 a, 459 b*,
مُتصلّب 238 b*, 296 a*, 449 b, 482 b, 541 a*
متصلّب الشعر 298 a*
متصلّف 198 a, 793 a, 818 a
مُتضايق 163 b, 439 b, 559 b, 589 a*, 641 a*, 655 a*, 664 b, 672 a*, 687 a*, 704 a, 726 b, 727 b*
مُتضايق من 163 b*
مُتضجّر 670 a*, 670 b

مُتَحَوِّل 99 b*, 297 b*
مُتَحَيِّر 74a, 232 a, 256 a*, 297 b*, 458 a, 477 b, 529 b, 578 b, 595 a, 655 a*
مُتَحَيِّز 691 b
مُتَخاصِم مع 152 a, 734 a
مُتَخَفٍّ 99 a*, 520 b
مُتَخَلِّف 235 b, 535 b, 787 b*
المُتَخَلِّف 787 b*
مُتَداخِل فيما لا يَعنيه 766 a
مُتداخِل مع 187 b
مُتَداعٍ (مُتَداعِي) 59 b*, 127 a*, 130 b*, 486 a*, 563 a
مُتَداعٍ من المرض 59 b*
مُتَدَفِّق 187 b, 631 a, 788 a
المُتَدَفِّق 631 a
مُتَدَلٍّ (مُتَدَلِّي) 323 b*
مُتَدَهْور 127 b*
مُتَدَبْدِب 444 a
مُتَدَمِّر 516 a
مُتَرائف 546 b, 564 b
مُتَرابط 151 b, 603 a*, 698 b
مُتَراخٍ (مُتَراخِي) 130 b*, 810 b, 848 b$_x$
مُتَرامِي الأطراف 686 b*
مُتَراس 330 a
مُتَراكِم 447 a, 458 b*
مترْبس (مُغلَق) 234 a*
مُتَرَبِّص 696 b*, 722 b*
مُتَرَبِّي 548 a
مُتَرَبِّي مع 547 b, 596 b
مُتَرَجِّل 313 a
مُتَرْجِم 243 b
مُتَرَدِّد 71 b, 378 a, 444 a, 669 b
مُتَرَسِّة 204 b*, 219 a*, 256 a*, 330 a, 380 a, 382 a, 391 a*, 510 a, 808 b
مُترصِّد 517 a, 762 a, 817 b*
مُتَرَعرِع 330 a
مُتَرَف (مُتَنعِّم) 743 a
مُتَرَفِّق 317 a, 648 b*, 660 a
مُتَرَفِّع 545 a*
مُتَرَفِّه 273 b, 372 b, 743 a
مُتَرَقِّب 386 a*
مُتَرَمِّلَة 722 b*
مُتَرَنِّح 398 a
مُترهِّل 373 a,b, 482 b
متروك 208 a, 241 b*, 258 b*, 395 b
مُتَرَنِّس 699 a,b, 789 b
مُتَزايد 230 a
مُتَزايد في الصلاح 835 a

مُتَبَحِّر في العِلْم 888 b$_g$
مُتَبَدِّد 783 a
المُتَبَدِّد 783 a
متبصِّر 92 a, 337 b, 394 b$_g$, 884 b$_g$
مُتَبِّع 251 b*
المتبِع 116 b
مُتَبَقٍّ (مُتَبَقِّي) 395 b, 422 b
مُتَبِّل 756 a
مُتَبَلِّد 810 b
مُتَبَلِّد الحس 398 a
مُتَتَلْمِذ 352 b
مُتَجابِر 622 a
مُتَجاهِل 534 b*
مُتَجاوِز الحد 71 b
مُتَجبِّر 230 a, 783 b, 784 a
مُتَجَبِّر 610 a
مُتَجَرِّد 109 b*, 610 b*
مُتَجَرِّد من 399 a
مُتَجَرِّد من الجسد 109 b*
مُتَجَرِّد من الشر 109 b*
مُتَجَمِّد 238 b, 238 b*, 541 a*, 744 b*, 800 a, 831 a
مُتَجَمِّد من البرد 238 b
مُتَجَنِّب 562 b
مُتَجِّه 99 b*, 108 b*, 293 b*, 363 a
مُتَجِّه إلى 248 b, 249 a, 456 b
المتَّجِهة إلى المشارق 801 a
مُتَّجِه نحو 310 a
مُتَجَهِّم 230 a, 524 a
مُتَحاب 596 b
مُتَحالِف مع 179 b
مُتَحَجِّر 528 b, 529 a, 733 b
متحجِّر القلب 243 b*
مُتَّحِد 241 a*, 273 b, 584 b*, 585 a*, 603 a*, 698 b, 726 a
مُتَحَرِّر 317 b
مُتَحَرِّق 324 a
مُتَحَرِّك باهتزاز 297 a*
مُتَحَزِّم 635 b
مُتَحَزِّم بِـ 151 b
مُتَحَسِّر 157 b, 230 a, 256 a*
مُتَحَف 151 a, 872 a$_g$
مُتَحَفِّز لِـ 354 a
مُتَحَفِّظ عليه 721 a
المُتَحَكِّمون 676 b*
مُتَحَمِّس 99 b*, 461 a*, 513 a, 515 b, 516 a, 733 a, 766 b
مُتَحَمِّس لِـ 330 b
مُتَحَمِّل 480 a, 621 a, 638 b
مُتَحَنِّن 546 b, 564 b, 585 b*

مُبغِض ا 139 a, 220 a
مُبغِض لِـ 146 a, 166 a*
مُبغِض للغرباء 139 a
مُبغِضيٌ 166 a
مَبغوض 166 a
مبقَع 61 b, 455 b*, 464 a*
مُبكِّت 395 a
مُبكِّراً 587 b, 607 a
مُبَلْبَل 350 a
مبلِّط (عامل البلاط) 318 a, 681 a, 880 a$_g$
مبلغ من المال 865 a$_g$
مُبَلَّل ، مَبلول 440 a*, 483 b*, 723 a
مَبنَى 113 b
مَبنِي 99 b
مُبْهج 213 b
مُبْهَم 271 b, 350 a, 398 a*, 510 a
مبهوت 83 b, 232 a, 297 b*, 458 a, 477 b
مبهور 232 a, 297 b*, 458 a, 477 b
مَبْوَلَة 41 a, 149 b
مُبيد 430 b, 541 b*
مُبَيِّض 235 a*, 236 a, 244 b, 469 a*, 485 a*, 745 a*, 789 a*,799 a
مُبَيِّض 315 b, 333 b
مَبيع (مُباع) 457 a
مُتآخٍ 385 b
مُتآكِل 693 b, 737 b
مُتآلِف 698 b
مُتأثِّر من العذاب 672 a
مُتاجِّج 179 a, 460 a*
مُتاخِر 216b, 510a,b, 627 b, 628 b, 760 b*
المُتاخِّر 536 a, 760 b*
مُتاخِّراً 536 a
مُتاخِّرون 628 b
مُتارْجِح 341 a, 666 b
مُتاكِّد 69 b
مُتألِّم 52b, 157 a,b, 163 a,b, 457 a*, 485 b, 641 a
مُتأمِّل 162 b
مُتأنِّي 628b, 673a
مُتاجَرَة 587a
مُتاحِم 64 a
مَتاعٌ 12 a*, 381 a, 689 b*, 690 b*
مَتانَة 444 a, 535 a*, 758 a
مُتَباطِيء 235 a, 535 b
مُتَباهِي 592 a
مُتَبابِن 61 b, 259 a, 275 b, 559 b, 581 b, 598 a*
مُتَبَجِّح 592 a*

مُثَبَّت 62 a, 63 a, 127 b, 128 a, 238 a, 375 a, 430 b*, 453 b*, 457 b*, 464 b, 482 b, 485 a*, 539 b
مُثَبِّت يِد 444 b
مُثَبَّت على 354 a, 444 b
مُثْبَت (مُقَرَّر) 358 b
مُثْخَن بالجراح 233 a
مِثقاب 64 b, 69 a, 140 b, 347 a*, 469 a*, 579 b
مِثقاب كبير 344 b*
مُثقَّف 217a, 352 b, 470 b, 548 a
مُثقَّل 233 a, 235 a*, 447 a, 458 b*, 533 a, 536 b*, 696 b
مُثقَّل بالثمار 547 a
مُثقَّل بالجراح 233 a
مُثقَّل بالسلاح 697 a
مَثقوب 259 b, 276 a, 551 b, 787 a, 793 b*, 819 a, 832 a*
مَثَلٌ (عِبْرَة) 270 a, 350 b, 397 b
مَثَلَ 261 b
مَثَلَ امام 75 b*, 76 a, 281 a,
مَثَلَ بين يدىَ 207 a, 312 a
مَثَلَ 376 b
مِثل 133 a, 185 a, 189 b*, 208 a*, 319 b, 320 a, 376 b, 377 a, 656 b*, 657 a*, 724 a$_z$, 896 b$_z$, 898 b$_z$
مُثَلَّج 238 b
مثلما 92 a, 133 a, 319 b, 896 b$_z$
مَثلوث 437 a
مُثمِر 138 b, 149 a, 264 a, 319 a, 428 a*, 493 b, 618 b
مُثَمَّن 357 a
مُثير 467 a, 560 b, 571 b, 655 a, 756 b
مُثير الغُبار 599 a
مُثير المنازعات 686 b*
مُثير للاضطراب 73 b
مَثيل 62 b, 447 b
مَجّ 245 b, 399 b*
مُجادِل 678 a, 840 a
مُجادَلَة 116 b, 283 a,b, 617 b, 678 a, 840 a*
مجارى الأنهار 255 b
مجارى مياه 170 b
مَجازاً 376 b
مُجازاةً 94 b*, 182 b, 488 a, 465 b*, 472 b*, 560 a,b
مُجازى 428 a*, 465 b*, 472 b*, 560 a
مَجاعَة 656 a, 684 b
مَجّاناً 653 b, 667 b, 750 a
مُجاهِد 156 b, 240 b*, 615 a*
مُجاهَرَة 271 b

مُتهجِّم على 619 b*
مُتَهَدِّل 728 a*
مُتَهدِّم 588 b*
مُتَهوِّر 359 a, 571 b*, 595 a*, 622 a, 624 b*
مُتَهيِّء 354 a
مُتَواتِر (للكلام) 169 a
مُتَوازِن 568 b
مُتَواصِل 170 b, 814 b, 825 b
مُتَواضِع 57 a
مُتَوافِق 570 a
مُتَوتِّر 296 a, 385 a, 495 b, 501 b, 686 a*, 687 a*, 778 a*,b*, 814 b, 825 b
مُتَوَجِّ 514 b
مُتَوجِّع 157 a, 163 a
مُتَوَجِّه 206 a
مُتَوَحِّد 488 b, 534 b, 614 b, 846 b$_z$
مُتَوَحِّش 268 b, 843 b$_z$, 845 a$_z$
مُتَوَحِّشة 843 b$_z$
مُتَوَرِّط 66 b, 457 b*, 476 a*, 731 b*, 757 a*, 758 a, 780 a, 808 a*, 809 a
المتَوَرِّط 462 a
مُتَوَرِّم 554 a, 555 b
مُتَوَسِّل 474 a
مُتَوَقِّد 797 b, 798 a
مُتَوقِّد الذِّهن 58 b
مُتَوَقِّف (هادىء) 696 a*, 787 b*
مُتَوَقِّف على 249 b, 336 b*
مُتَوَلِّد 166 a
مُتَوَهِّج 179 a, 460 a*, 797 b, 798 a
مَتَى 189 b, 196 a, 208 b
مُتَيبِّس 238 b*, 444 b, 482 b, 541 a*, 811 a,b
مُتَيقِّظ 38 b, 212 a, 319 a, 328 b, 438 a*, 461 a*, 482 a*, 523 b*, 594 a
مُتَيقِّن 69 b
مَتين 375 a, 408 b, 444 a, 451 a*, 475 b*, 535 a*, 761 b
مَتين فى خبرته 362 a
مُثابِر 814 b
مُثابرة 87 b, 399 a, 778 b*, 825 b, 826 a
مَثار حديثهم 350 a
مَثار للقيل والقال 616 b
مَثَّال 63 b, 433 b*, 499 b
مِثالٌ 83 a, 232 a, 375 b, 459 a*, 472 a$_z$, 634 b, 890 b$_z$
مِثال آدم 785 b*
مِثالاً 376 b

مُتكسِّر (الموج البحر) 256 a*
المُتكفِّل 333 b
مُتكِّل على 513 a
المُتكِّل على 197 a
مُتكلِّم 318 a, 736 b
مُتكلِّم بالحق 143 a
مُتكلِّم بالعظائم 222 b, 318 a*
مُتكلِّم بالكذب 736 b
مُتكلِّم بالنيابة عن 243 b
المُتكلِّم بالهَمْس 511 a*
مُتكلِّم بكلام فارغ 736 b
مُتكهِّن 459 a*
مُتَكِيء 325 a, 332 b
المُتَّكِئون 332 b
مُتَّكِيء على 249 a, 310 a,
مُتلاصِق 457 b
مُتلبِّس 312 b
مُتلعثِم 808 a, 809 a
مُتلكِّيء 235 a, 535 b
مُتماثِلون 570 a
مُتَمايِك 151 b
مُتمثِّل 377 a
مُتمثِّل بِـ 488 b*
مُتَمدِّد 296 b*
مُتمرِّد 70 a, 156 b, 418 a, 617 b, 781 a, 811 a
المُتمرِّد 142 a
مُتمرِّس 338 a, 560 b
مُتمرِّغ 372 a, 457 b*
المُتمرِّق 373 b*
مُتمسِّك 444 b, 757 b, 779 b, 815 a*, 826 b
مُتمكِّن 444 b
مُتملِّق 19 a, 112 a*, 389 b
مُتَمِّم 775 b, 776 b*
مُتميِّز 259 a
متمنطِق 644 a
مَتْن 93 a
مُتنبِّه 319 a, 328 b, 461 a
مُتنبِّيء بالغيب 448 a
مُتَنَعِّم 663 b
متنكِّر 582 a
مُتنوِّع 61 b, 154 b*, 320 a, 573 b*, 581 b, 585 a*
المُتنوِّع 320 a
مُتهافت 757 a*
مُتهالِك 127 b*
مُتهاوٍ (مُتهاوى) 59 b*, 486 a*
مُتهتِّك 580 b

مَحار 153 b, 737 b*
مُحارب 28 a, 123 a*, 156 b, 158 a, 318 a, 837 b
مُحارَبَةٌ 139 b
مُحاربة 22 a, 23 a, 28 a
مُحاسب 533 a
مُحاسَبَة 134 a, 533 a
محاسبه 339 a
مُحاصَر 233 b*, 234 a, 235 a, 431 a, 525 b*, 534 b
مُحاصِر 537 a
مُحاط 108 b*, 234 a, 431 a, 752 b, 758 a*
مُحاط بالكرامة 456 b
المُحاط بسور 108 b*
مُحاط بسور مُحَصَّن 380 a
مُحافِظ على كرامته 429 a
مُحافَظَة (رقابة) 749 a
مُحاق القمر 790 a
مُحاك 235 b*, 437 b*, 536 b*
مُحاكَمات 652 a
مُحاكَمَة 651 b
مُحالِل 27 b
مُحاماة 197 b
مُحامي 197 b, 356 a
مَحاور (للمباني) 369 a
مُحاوَلَة 781 a*, 827 a
مُحِب 136 a, 143 b, 843 a_g, 892 b_g
مُحِب ابويه 892 b_g
مُحِب أن يكون أولاً 699 b
مُحِب أن يكون متفوّقاً 822 a
مُحِب الأخوة 892 b_g
مُحِب الإله 220 a
مُحِب البشر 136 a, 329 b, 846 b_g, 892 b_g
مُحِب التعب 892 b_g
مُحِب الجَمال 892 b_g
مُحِب الحِكمة 892 b_g
مُحِب الخليقة 409 b
مُحِب الخير 194 a
مُحِب الرئاسة 892 b_g
مُحِب الصلاح 143 b b
مُحِب العالَم 892 b_g
مُحِب العِلم 136 a
مُحِب الغرباء 136 a
مُحِب ا 136 a, 220 a, 892 b_g
مُحِب المال 136 a
مُحِب المجد الباطل 136 a
مُحِب المسيح 892 b_g
مَجْمَرَة 568 b, 591 a
مَجْمَع 67 b, 387 a*, 414 a*, 887 a_g,b_g
مَجْمَع الأخوة 887 a_g
مَجْمَع السنهدريم 887 a_g
مَجْمَع المؤمنين 887 a_g
مَجْمَع نيقية 887 b_g
مُجَمْع 68 b
مُجْمَل 776 a
مَجْموع 68 b
مَجْموع ألفاظ 350 a
مَجْموعة 387 a
مجموعة من أربعة 605 a
مجموعة من الناس 363 b*
مِجَنّ 560 b
مُجَنَّح (ذو جناح) 448 b
مُجَنَّد 139 a, 635 b, 644 b
مُجَنَّد تحت إمرة 635 a
مُجَنَّد في كتيبة 636 a
مَجنون 125 a, 126 b, 342 a, 582 b*, 588 b, 607 b, 641 a, 645 b
مجنون بـ 118 b, 125 a, 126 b
مَجنون بالبطن 125 a
مَجنون بالنساء 125 a, 426 a
المَجنون 588 b
مُجْهَد 296 a*, 495 b, 501 b
مُجْهَد في 641 b
مُجْهَز 354 a, 381 b, 762 b, 785 b
مُجَهَّز بالأسلحة 635 b*
مُجَهَّز للحرب 635 b, 644 b, 666 b*
مُجَهَّز للقتال 635 b*
مَجهود 712 b*
مَجهول 36 a
مَجهول لَدَى 669 a
مجوز 613 a
مَجوس 870 a_g
مُجَوَّف 372 a, 495 a, 499 b, 561 a, 567 b, 582 b
مُجون 125 b*, 285 b, 581 a, 859 b_g
مَجيء 75 a
مُجيب 243 b
مَجيد 530 a
مُخ (صفار البيض) 414 a
مَحا 122 b, 132 a, 224 a, 355 b, 384 a, 408 b, 408 b*, 619 a, 622 a, 623 a, 625 a, 659 b*, 796 b
مَحا ... من 541 a*
مُحاباة 582 a, 691 b, 766 a
مُحابي 691 b
مُحادثة 169 a, 170 b350 b
مُجاوب 283 a
مُجاور 58 b, 64 a, 129 a*, 634 b, 667 b*
مُجَبَّر 152 a
مجبّراتي 91 a*, 145 b, 343 b, 363 a
مُجتاز 368 b
مُجتذِب 407 a
مُجتمَع 414 a*
مُجتمَع الحرفيين 68 b
مُجتمَع المسيحيين 68 b
مُجتمِع 63 a, 68 b, 396 b*
مُجتهِد 15 b
مَجَدّ 530 a, 837 a, 840 a
مَجِّدْ (فعل أمر) 530 a
مَجْدٌ 39 a*, 530 a
مُجدٍ (مُجدِي) 552 b
مُجدِب 263 b, 549 b, 570 a
مُجدَّف 248 a, 732 b*, 740 a, 750 b*
مَجدول 584 b, 602 b, 613 a, 693 b, 717 b
مِجداف 25 a, 258 b, 437 b, 481 a
مُجَدِّف 258 b, 407 a
مِجراف الخبز 382 b
مُجَرَّب 760 a*, 827 a
المُجَرَّب 800 b*
مُجَرِّب 754 a*
المُجَرِّب 826 b
مَجَرّة 896 a_g
مُجَرَّد 98 b*, 585 b*
مُجَرَّد من 248 a
مَجَرَّة 5 a, 732 a, 734 a
مُجرم (مُذنب) 733 b
مَجروح 123 a, 156 b, 275a, 295 a*, 343 a, 498 a*, 617 a*
مَجروش 296 b*, 367 a*, 390 a*, 496 a, 503 a
مَجرًى 83 b, 172a, 245 b*, 255 b, 631 b
مُجزّأ 497 b, 505 b, 506 b
مُجزّأ إلى قطع صغيرة 568 a*
مَجزَر 111 b*, 640 b
مَجزوز 636 a, 645 a
مَجذوم 797 a*
مُجعَّد (للشعر) 47 a, 91 a_g, 864 a_g
مُجفِّف 534 a
مُجلَّد (من كتاب) 93 a, 780 b, 865 b_g
مُجلَّد 335 b, 548 b
مَجلس 61 a*, 67 b, 134 a, 662 a
مَجلس قضاء 651 b
مَجلِي 372 b
مُجَمَّد 540 b

مُحتمل للجوع 548 a
محتو على 4 b
محتويات 178 b
مَحْجَر 134 a, 528 b, 529 a
مَحجوب 132 b*, 728 a*
مَحْجوز 672 a*, 698 b
مُحَدَّد 59 b, 71 a, 453 a*
مُحَدْوَدَب 230 b
مِحْراب 428 a, 465 a, 568 b
مِحْراث 401 a, 655 a*, 657 b
مُحَرَّج 690 b, 767 b*, 769 a
مَحْرَس 10 b, 133 b, 652 b*, 766 a
مُحَرَّض 467 a, 479 b
مُحَرَّف 230 b*
مُحَرَّقَة (ذبيحة) 432 b, 808 a
مُحَرِّك 100 b, 201 b, 467 a
المُحَرَّم 148 b*
المُحَرَّمات 149 a*
مَحروق 324 a, 742 a, 744 b, 767 a
مَحْروم 400 a*, 513 b, 585 b*, 610 b*, 846 a_x, 848 b_z
مَحْروم من 550 b
مَحروم (كنسيًا) 338 a, 545 a*
مُحَزَّم 151 b, 514 b
مُحسن 192 b, 194 a, 329 b
مَحسوب لِـ 531 b
مَحسوب لدَى 532 a
مِحَشّ 103 a, 516 b, 536 a
مَحشور 123 a
مَحْصَ 488 b, 494 b
مُحَصَّل 101 a, 382 b, 407 b, 543 b*, 619 a
مُحَصِّلو العشور 577 b
مُحَصَّن 380 a, 431 a, 535 a*
مَحْصود 114 a*
مَحْصور 123 a, 234 a, 439 b, 799 b*
مَحْصول 99 a*, 787 b*, 824 b, 852 a_z
مُحْصَى 53 b, 531 a
المُحْصِي 531 a
مُحَضَّر 785 b*
مُحَضَّر 381 b, 785 b*
مُحضِّر أرواح 113 a*
مُحضِّر الدواء (صيدلي) 358 b
مَحَطّات 165 a
مَحَطّة 133 b, 165 a_z, 238 a, 872 a_z
مُحطِّم 280 b, 295 a*, 633 a, 641 a, 696 b*, 697 a*, 722 b*
المُحطِّمة 798 b
مُحطَّم 549 b

مُحِباً لِـ 136 b
مُحِباً للمساكين 136 b
مَحَبَّة 136 a, 142 a*, 143 b, 145 a*, 843 a_x
مَحَبَّة أخوية 385 b
مَحَبَّة الأدب 352 b
مَحَبَّة البَشَر 136 a, 329 b
مَحَبَّة التَمَيُّز 573 b
مَحَبَّة الراحة 146 b
مَحَبَّة الربح 668 a
مَحَبَّة العِلْم 352 b
مَحَبَّة الغرباء 136 a,b
مَحَبَّة الفخامة 573 b
مَحَبَّة القداسة 136 a
مَحَبَّة ا 220 a, 859 b_z
مَحَبَّة المال 136 a, 653 b, 694 b*
مَحَبَّة النساء 426 a
مَحَبَّة انجيلية 858 b_z
مِحْبَرَة 145 a
مَحبوب 145 a, 277 b
مَحبوس 233 a*, 234 a, 235 a, 525 b*, 536 b*, 680 a, 708 a
مُحتاج 550 a, 609 b, 628 b, 762 a, 823 b*
المُحتاج 628 a
المُحتاجون 628 a,b
مُحتاج للطعام 643 a
مُحتال 104 b, 341 a, 353 a
مُحتَجب 728 a*
محتَدّ 624 b*
مُحتَذِي (بحذاء) 314 a
مُحتَرف 83 b
محترف السرقة 385 b
مُحترق 324 a, 599 a*
مُحترَم 210 a, 359 a_z, 429 a
مُحتشِد 386 b*
مُحتشِم 355 a, 375 b, 593 b*, 597 b, 598 a, 748b, 883 b_z
مُحتشِمة 356 b_z, 593 b*, 597 b, 598 a, 883 b_z
مُحتقَر 394 b*, 569 b, 593 a, 607 b, 611 a, 614 a
المُحتقَرون 569 b
مُحتقِر 611 a
مُحتقِر البَشَر 611 a
مُحتَم 59 b, 71 a, 513 b, 710 b*
مُحتَم على 152 a, 336 b*, 531 b
مُحتَمَل 432 b, 480 a
مُحتَمِل 157 a, 548 a
مُحتمِل للإهانة 548 a, 611 b

مُحبّ المعصية 136 a, 212 b*
مُحِب النصيب الأكبر 136 a
مُحِب لراحته(ه) 184 a
مُحِب للأخوة 136 a
مُحِب للاستحواذ 482 a
مُحِب للاستماع 418 b
مُحِب للافتخار 530 a
مُحِب للترف 428 a
مُحِب للترفيه والنعيم 383 a
مُحِب للتزيُّن 383 a
مُحِب للتعب 136 a, 137 a, 629 b, 639 a
مُحِب للتقلُّب 822 a
مُحِب للتفوُّق 822 a
مُحِب للتكريم من الناس 136 a
مُحِب للتَمَيُّز 573 b
مُحِب للحكمة 394 a_z
مُحِب للخطية 212 b
مُحِب للخير 194 a
مُحِب للذهب 214 a
مُحِب للرئاسة 137 a, 699 b
مُحِب للراحة 184 a
مُحِب للراحة 184 a
مُحِب للربح 668 a
مُحِب للربح القبيح 668 a
مُحِب للرفعة 441 a, 806 b
مُحِب للزعامة 588 a*
مُحِب للزهو 136 a
مُحِب للزينة 470 b*
مُحِب للسَّلب 482 a
مُحِب للطاعة 418 b
مُحِب للعظمة 210 b, 223 a*, 806 b
مُحِب للعِلْم 352 b
مُحِب للغرباء 136 b
مُحِب للفخامة 573 b
مُحِب للفرح 253 b
مُحِب للمال 653 b, 694 b*
مُحِب للمراكز العليا 223 a*
مُحِب للمرح 253 b
مُحِب للمكسب الحرام 668 a
مُحِب للناس 892 b_z
مُحِب للنجاسة 136 a
مُحِب للنزاع 822 a
مُحِب للنساء 426 a
مُحِب للهروب 136 a, 479b
مُحِب للوصول إلى فوق 441 a
مُحِبات لأزواجهنّ 136 a
مُحِبو راحة أنفسهم 136 a

مُختارة 391 a, 418 b
المُختارون 418 b
مُختَبَر 418 b
مُختَبر 642 b
مُختَبىء 124 b*, 132 b*, 230 b*, 514 a, 520 b, 668 b, 722 a
مُختَرع حكايات خرافية 616 a
مُختَرق 551 b
مُختَص بِـ 802 b
المُختَص بالحمّام 369 b
مُختَص بحرفة أو تجارة 335 a
مُختَصَر 609 a
مُختَفي 124 b*, 132 b*, 514 a, 520 b, 725 b
المُختَفية 722 a
مُختَلّ 126 b
مُختَلِس 805 a
مُختَلِط 58 b, 64 a, 179 b, 450 a, 482 b*
مُختَلِف 61 b, 247 b, 273 b*, 320 a, 544 a, 559 b, 573 b*, 581 b
مُختَلِف الألوان 8 b
مُختَلِفون 570 a
مختلِق 155 b*
مَختوم 152 a, 446 a, 451 a, 455 b, 459 b*, 472 b, 483 a*
مَختون 353 b, 391 b
مُخجِل 577 a
مخدّات 589 a, 593 b, 615 b
مخدّة 183 a, 589 a, 593 b, 615 b
مُخدِّر 397 b
مَخدَع 433 b_g, 561 b, 878 b_g, 882 b_g, 889 a_g
مَخدوش 295 a*, 636 a, 645 a
مَخدوع 744 b*
مِخراز 64 b, 69 a, 344 b, 393 a, 469 a*
مُخَرَّب 241 b*
مُخَرِّب 600 a
المُخَرِّب 600 a
مَخرَج (باب) 716 b*
مَخرَج 186 a, 504 b, 558 a, 676 b*
مَخرَج (شَرَج) 297 a*
مَخرَج البول 491 a
مُخرِج 145 b
مَخرَطة 346 b
مُخَرِّف 126 b
مُخَرِّق 506 a
مُخَرِّم 131 a, 515 a, 578 b*, 737 b, 787 a*
مَخروب 430 a

مخولجي 500 b
مُخيِّر 597 a, 597 a*
مُحيط (احاطة) 108 b*, 534 b*
مُحيط (circumference) 114 a*, 431 a
مُحيط (بحر . أوقيانوس) 875 a_g, 896 a_g
مُخيي 318 a, 434 b, 479 b
مُخيي النفوس 434 a
مُخّ 13 a, 91 a
مَخابىء 668 b
مُخابِل 517 a, 581 a
مَخادع البطن 173 a
مَخادع القلوب 408 b
مُخادِع 104 b, 120 a, 218 a, 341 a, 353 a, 517 a, 649 a, 793 b
مُخادَعة 121 a
مَخازن 7 b, 17 a
مَخازن الخبز والقمح 363 b
مَخازن القمح 812 a
مُخاصِم 156 b, 158 a, 453b, 584 b, 617 b, 721 b, 837 b, 840 a
مُخاصَمات 652 a
مُخاصَمة 158 a, 602 b, 721 b, 840 a
مَخاصي 752 b*
مَخاض (الولادة) 156 b, 191 b*, 193 a
المَخاض 193 a
مَخاضة 83 a, 151 b, 153 a*, 156 b*, 368 b, 749 a, 750 a
مُخاط 89 b, 246 a*
مُخالِط لِـ 179 b
مُخالَطة 174 a
مُخالَطة الأشرار 174 a
مُخالِف 287 a_g, 399 b*, 418 a
مُخالِف الناموس 287 a_g, 877 b_g, 878 a_g
مُخالَفة 418 a, 836 b, 877 b_g
مُخالَفة الطبيعة 878 a_g
مُخالَفة الناموس 418 a, 878 a_g
مَخانِق 3 b*
مَخاوف 704 b
مَخبأ 99 a*, 132 b*, 520 b, 722 a
مُخبّأ 668 b
مُخبِر 266 a*, 434 a, 576 a
المُخبِر 588 a
مُخبِر الملك 265 a*
المُخبِرون 265 b*
مَخبَز 6 b, 65 b
مَخبوز 297 a*, 745 a, 789 b, 800 a*, 833 b*
مَخبول 126 b
مُختار 391 a, 418 b, 419 a

مُحطّم النفوس (الشيطان) 549 b
مَخطوط 248 b, 251 b*
المُخَفِّز 830 a
مَحفظة 58 b
مَحفظة أوراق 621 b
مَخفَل 413 b*, 414 a*, 651 b, 887 b_g
مَحفور 297 a*, 561 a, 567 b, 582 b, 599 b, 790 b*, 800 a*
مَحفوظ (مَصون) 468 a
مُخفَّق 642 b
مُحكِم 234 a*, 761 b
مَحكمة 134 a, 651 b
مَحكوم عليه 651 b, 721 a
مَحَلّ (مكان) 133 a
مَحَل أدب (مرحاض) 134 a, 662 a
مَحَل اقامة 774 a
مَحَل الاستغفار 361 a, 862 a_g, 891 a_g
مَحَل الضرورة (مرحاض) 134 a
مَحلاّت 165 a
مُحلِّف 619 b
مُخلِّق 666 b
مَحلوق (للشعر) 567 a598 a, 605 a, 636 a, 645 a
مَحلول (مَفكوك) 27 b
مَحلول النَّفع 414 b
مَحَلّي 881 b_g, 882 a_g
مُحلّى بالذهب 214 a
مِخمَرَ 152 a, 182 b*, 461 a*, 482 a*
مُحَمَّص 25 a*, 538 a*, 742 a, 745 a, 767 a
مُحَمَّل 45 a, 233 a, 235 a*, 432 b, 533 a, 536 b*
مُخمَلِق في 766 a
مَخمول 53 a*, 432 b, 621 a*
مَخموم 636 a
مَخمِي 126 b, 127 b*, 297 a*, 494 b
مِخنَة 2b, 134 a, 386 a, 447 b, 485 b, 827 a
مُخَنَّط 113 a
مُخَنِّط 113 a
مُخَنَّك 353 a, 756 a
مَخنِي 256 b*, 490 b, 506 b, 527 a, 754 a*, 755 b
مَخنِي الظهر 17 b
مَخوّ 408 b
مُخَوَّج 445 a*
مخوّد 500 b
مِخوَر الباب 148 b, 453 b*
مِخوَر العجلة 385 a*
مُخوَّل 500 b

مَدخَنة 133 b, 823 b
مَدَدَ 97 b, 103 b, 482 b
مُدِرّ للبن 471 b*
مِدْرا 437 b, 565 a
مِدْراة 437 b, 731 a
مِدراية (بالمركب) 107 b*, 481 a
مُدَرَّب 760 a*
مُدَرِّب 470 a,b
مُدَرِّب عمال 830 a
مُدَرَّج 483 a, 494 b
مَدرَسَة 7 b, 8 a*, 352 b
مُدرَك 441 a, 442 a
مُدْرَك (واصل) 492 a, 497 b
المُدْرَكون 492 a
مدشدش 799 a*
مدشوش 383 a*
مَدعو 56 b, 460 a*
مَدعوة 58 b
11 a, 356 a, 621 a
248 b
514 a
مَدفَن 67 a, 133 b, 189 b, 439 b$_g$, 477 a*, 889 a$_g$
مدفون 67 a, 99 b, 458 a*, 477 a*
مدَقّ (هاون) 138 a, 153 a, 189 b
مدَقّ (في وسط الأرض) 258 b, 451 b*, 464 b
مَدَقَّة (مطرقة) 345 a*, 511 a
مُدْقِع (للفقر) 222 b*, 703 a*
مَدقوق 215 a, 367 a*, 449 b*, 461 a*, 469 b*
مُدْلَهِمّ (للظلام) 447 a, 458 b
مَدلوق 259 b
مُدَلًّى 343 b*
مُدَلّى الرأس 88 b*
مِدْماك (صف طوب) 575 a, 582 b*
مُدْمَج 453 b*
مُدَمَّر (خَرِب) 615 b
مُدَمِّر 541 b*, 588 b
مدمّس 151 a
مُدَنْس 66 a, 457 b*
مَدَنْسِ 420 b, 833 a
مدنس الصفار 420 b
مدبى 18 b
مَدهِش 597 a
مَدهون 120 a, 127 b*, 236 a, 442 b*, 483 b*, 733 a, 745 a*, 789 a*, 799 a
مَدهون بالوان 745 a
مَدهون بالزيت 788 a

415 a, 417 a*, 427 b*, 501 b, 502 a, 736 b, 738 a*, 741 b, 755 a*, 756 a*, 778 a*, 796 a, 813 a, 814 b, 825 a
مَدّ جذوره 813 b
مَدّ حبلاً للقياس 221 a
مَدّ يده 461 a*, 736 b*
مَدّ (أمَد) 535 a
مَدٌّ 825 b
مِدّ (صاع) 91 a*, 732 a, 793 a*
مدائح 428 b
مِداد (حبر) 144 a$_g$, 768 b, 870 b$_g$
مَدارٌ 133 b
مَدار القمر 84 a
مُداس 694 b
مُدافِع 197 a,b, 837 b
مُدافَعَة 197 b
مُدان 486 b*, 651 b, 730 a, 799 b*
مُداهَمة 255 b
مُداهِن 19 a, 112 a*, 582 a
مُداهَنة 19 a, 112 a*, 582 a, 794 a*
مُداواة 489 b, 490 a
مُداواة بالسِحْر 490 a, 677 a
مُداوَلَة 174 b
مُداوم 151 a, 152 b
مُداوَمَة 170 a, 825 b
المُداوَمَة على الصلاة 749 b
مُداوى 490 a
مُداوى بالسِحْر 490 a
مُدبّب 63 b, 437 a, 743 b
مُدَبِّر 345 b, 362 a, 660 b
مُدَبِّر النفوس 660 b
مُدبِّر حِيَل 104 b
مُدبِّر منزل 450 a
مُدبِّرة منزل 450 a
مُدبِّر للبيت 135 b*
مَدبوغ 744 a*
مُدّة 253 b*, 363 b, 553 a
مُدّة طويلة 103 a*, 195 b*, 210 a
مُدّة من الزمن 103 a*, 111 b*, 247 a, 393 b*
مِدّة (قيح) 616 a
مُدجّج (بسلاح) 697 a
مَدَحَ 442 a, 591 b, 688 a
مَدْحٌ 498 a, 591 b
المَدْحُ والذم 498 a
مُدَحْرَج 372 a
مُدَحْرِج 372 a
مَدخَل 47 a, 77 a, 133 b, 178 a, 186 b, 187 b, 350 b, 519 a, 558 a
مُدخّن 516 b

مَخروط 346 b
مَخروق 259 b, 787 a
مَخروم 276 a, 787 a
مَخْز (مَخْزى) 607 b*
مُخْزٍ (مُخْزى) (اسم فاعل) 577 a
مُخْز (مُخْزى) (صفة) 202 a*, 486 b*, 589 b*
مَخْزَن 17 a, 848 a$_g$
مَخْزَن مِلْح 689 a*
مُخَزِّن 525 b*
مَخْزَنجي 680 a
مَخزوم 584 a*, 593 b, 601 b*
مَخزون 525 b*
مُخَصَّص 71 a*
مُخَصَّص لِـ 53 a, 71 a*, 531 b
مَخصي 96 b
مُخَضَّب 756 a, 776 b
مُخَطَّط (مُصَمَّم) 415 b
مُخَطَّط (مُقَلَّم) 369 a*, 636 b
مُخَطَّط (مُصَمَّم) 72 a, 415 b
مُخطِىء 593 a, 614 b
مَخْفَر 137 a
مَخفي 2 a, 99 a*, 195 a, 514 a, 668 b, 805 a
مِخْلاة (مِخْلَة) 382 a, 459 b*, 476 b*, 748 a*
مِخْلَب 79 b, 314 a, 489 a, 643 a
مُخَلِّص 222 b, 418 b$_g$, 423 a
مُخَلِّص النفوس 423 a
مُخَلِّصي 222 b
مُخْلِص 394 a, 552 b, 582 a, 648 b*, 650 a*
مُخَلَّط 174 a, 450 a*
مُخَلَّق 342 b
مَخلوط 59 a,b, 73 b, 179 b, 443 a*, 453 b*
مَخلوع 203 a, 207 b
مَخلوق 55 b, 56 a, 409 b, 433 b*
مَخلوقات 433 b*
مَخنَقَة 4 a*
مَخنوق 541 b
مَخوف 705 a
مُخَوَّل لِـ 457 a
مُخَيَّط 69 a, 460 a*, 481 b*
مُخيف 97 a, 544 a, 705 a, 709 b*
مُخيفات 544 a
مَدّ 427 b*
مَدّ 97 b, 103 b, 279 b, 292 a*, 293 a*, 296 b*, 298 b*, 300 b*, 385 a, 386 a*,b*, 393 b, 409 a*, 412 a,

مُرتفعات 568 b, 806 b, 818 a
المُرتفعات 568 b
مُرْتَكِز 255 b
مُرتَكِن 255 b
مُرتَكِن على 88 a
مُرْتَل 28 b, 521 a_g, 895 a_g
مَرثاة 203 b, 475 b, 666 a
مَرثاة مُرّة 277 a*
مَرثيّة 457 a*
مَرْجٌ 150 a, 165 b, 262 b
مَرْجِعٌ (كتاب) 344 a
مَرَحٌ 741 a, 744 a
مَرِحَ 741 a, 744 a*
مرحاضٌ 122 a, 134 a*, 149 b, 423 b*, 662 a
مرحلة زمنية 363 b
مَرْحَى 214 a*, 483 b, 567 b, 583 a
مَرَدٌ 28 b, 42 a, 283 a
المردّات 283 a
مردّات القدّاس 42 a
مَردوم 569 a
مَرْدول 25 b, 119 a, 233 b, 394 b*, 450 b*, 533 a, 593 a, 607 b*, 614 a
المَرْدول 533 a
مَرّر (أجاز) 295 b*
مَرّرَ (جَعَلَ مُراً) 39 a*, 205 b*, 369 b*, 554 b
مَرِرَ (صارَ مُراً) 369 b*, 554 b
مِرزَبّة 2 a, 7 b, 56 a, 103 b, 653 b*
مَرَسَ 355 a
مَرَسَ اذنى 355 a*, 382 b
مرساة المركب 14 a, 647 a, 654 a*
مُرسَل 272 b, 435 a,b
مُرسِل 272 b
مَرسوم (مَنقوش) 425 a, 496 a, 735b
مَرسوم (مُشرطَن) 297 a*, 496 b, 505 b
مَرسوم (مُعَلَّم) 583 b, 601 a
مَرسوم (مُقَرَّر) 59 b, 513 b
مَرسومٌ (قَرارٌ) 358 b, 425 b*, 719 a
مَرْسَى 165 b, 166 a_g, 187 b, 872 a_g
مُرشِد 187 a, 660 b, 748 a*, 793 b
مَرشوش 694 a*, 799 a*
مرصَد 766 a
مُرَصَّع 458 b*, 470 a*
مُرَصَّع بِـ 62 a, 236 a, 540 a
مُرَصَّع بالذهب 236 a
مُرَصَّع بالأحجار 80 a, 529 a
مُرَصَّع بالأحجار الكريمة 80 a, 458 b*

مُراقِب 87 a, 766 a
مُراقَبة 672 b
مَراكِب (سُفُن) 51 b, 756 a
المراوُون 582 a
مُراوَغة 121 a*, 303 b*
مُرالي 582 a
مَرايل (جمع مريلة) 130 b*
مُربح 770 b
مَرْبَض 165 b, 545 b
مُربّع 451 a_g, 889 b_g
مُربّع الزوايا 889 b_g
مُرْبك 595 a
مَربوط 152 b, 386 a, 410 a, 635 b, 644 a
مُرَبّى 547 b, 686 a*
مُرَبِّية 166 a, 547 b
مَرّةً 360 a*, 386 a*, 387 a, 397 a*, 414 b*
المَرّة الأولى 388 b
المَرّة الثانية 360 a*, 388 b
مَرّةً واحدةً 273 a
مَرّةً 387 b
مَرّةً أخرى 388 a, 795 b*
مَرّةً ثانيةً 231 b, 283 a, 795 b*
مَرّةً فى السنة 387 a
مَرّةً واحدةً 239 a, 388 a
مَرّةً فمرّةً 387 a
مُرتاب 230 a, 341 a, 669 b
مُرتاع 583 b
مُرتان 397 a*
مُرتّب (مُعيّن) 71 a
مُرتّب (مُنتظم فى سلوكه) 355 a
مُرتَبط 386 a, 603 a
مُرتَبط بِـ 88 b, 152 b, 235 b*
مُرتَبط بامرأة 410 a,b
مُرتَبط بالتفاق 603 a*
مُرتَبط مع 153 a
مُرتَبك 58 b, 64 a, 73 b, 256 a*, 438 b, 444 a*, 451 a*, 595 a, 655 a*, 757 a*, 778 b*, 814 b, 825 a
مُرتَدّ 439 b, 495 a
المُرتَدّ 495 a
مُرتَدى 743 a, 778 a
مُرتَشى 803 a
مُرتَع 81 a, 403 a, 561 a*
مُرتَعِب 579 a, 583 b
مُرتَعِد 470 a*,b*
مُرتَفِع 290 a*, 568 b, 573 a, 732 b*, 763 b*, 793 a, 806 b, 817 b
مُرتَفَع (مكان مرتفع) 806 b

مَدهون بالقار 236 a
مَدَى 308 a*, 553 a
مَديح ـ 856 a_g,b_g, 857 a_g, 859 b_g
مُدير 345 b
مَدين (مديون) 895 a_g
مَدين لِـ 257 a
مدينة 18 b, 295 a_g, 880 b_g
مَداق 740 a, 839 b
مَدبح 133 b, 568 b, 569 b*, 582 a, 640 b
مَدبحة 315 b*, 646 b*
مُدَبْدَب 693 b*
مَدبوح 102 b*, 550 b, 589 a, 633 a, 640 b
مدراة 438 a, 613 b, 614 b, 628 b
مُدَرّى 721 a
مُدَرّى بالمدراة 569 b
مُدَرّى الرماد 599 a
مُدِلّ 57 a, 612 b
مُدِلّ الانسان 612 a
مَدلّة 666 b
مَدلول 256 a, 486 b, 754 a*
مَدمّة 117 a*
مُدَنّب 179 a
مُدنِب 212 b, 720 b, 799 b*
مُدَهّب (محلّى بالذهب) 80 a
مُدْهِل 597 a
مَدهول 61 b, 232 a, 297 b*, 397 b, 459 a, 478 b
ومدوّد 256 a*, 258 a
مُديع 415 b
مَرّ 245b*, 342 a*, 367 b
مَرّ تحت 716 a
مُرّ 39 a, 227 b, 261 b*, 335 a, 343 a*, 367 b, 369 b*, 554 a
المُرّ 554 a
مُرّ النفس 256 a
مِرآة 34 a*, 78 a
مرابى 153 a
مرالى إرميا 861 b_g
مراحيم 547 a
مِراراً 387 b
مرارة 39 a, 227 b, 369 b*, 554 a
المرارة (الصفراء) 515 a_g, 554 a, 895 a_g
مرارة النفس 727 a
مراسم 376 b
مُراعاة 672 b
مُرافَعَةً 266 a*, 847 a_g
مُرافِق 596 b

المُزْدَرَون 569 b
مُزْدَهِر 255 b*, 258 a*, 267 a*, 315 b*, 330 a, 493 b, 494 a, 495 b, 728 a*
مزدهر الصحّة 433 a*
مُزْدَوَج 13 a, 109 a, 378 b, 613 a, 654 a*, 690 b, 698 b*, 726 a
مِزْراق 138 a, 146 a, 191 b, 196 b, 350 b, 381 b, 390 b*, 579 b
مِزْرَع 319 a
مَزْرَعَة 84 a, 92 b, 102 a, 419 b*, 581 a*, 740 b, 812 b, 826 b*, 828 b*
مَزْرَعَة خضار 547 b
مَزْرَعَة كروم 812 b
مَزْرَعَة(للأسماك) 547 b
مُزركَش 131 a, 369 a, 393 a, 455 b*
مَزروع 319 a, 332 b, 484 a, 744 b*, 755 b*, 799 b
مُزْرِي 730 a, 791 a*
مِزز (طعم حمضي) 662 b
مَزَعَ 505 b
مَزْعَ 492 b, 506 a
مُزعِج 175 a, 571 b, 655 a*
مَزَقَ 288 a*, 293 a*, 297 b*, 305 a*,b*, 373 a*,b*, 382 b, 408 a, 421 b*, 489 b, 492 a, 505 b, 506 a, 794 b*, 799 a, 813 b*
مَزَقَ عن 304 a*, 505 a, 506 a
مُزَكٍّ 60 b, 418 b, 454 b*
المُزَكّي في المسيح 418 b
مِزلاج 39 b*, 95 b, 98 b, 101 a*, 234 a*, 535 a*
مِزمار 362 b, 521 a_g, 771 b, 895 a_g
مُزَمِّر 733 a
مُزَمِّر 761 a, 771 b
مُزَمِّرون 761 a*, 771 b
مُزْمِع أن 190 b
مُزْمِن (للمرض) 235 a
مُزْمِهِر (للعين) 123 a*, 165 b*, 182 b*
مزمور 521 a_g, 895 a_g
مَزنوق 439 b
مُزْهِر 296 a*, 298 a*
مزهَزه 298 a*
مُزَوْد 362 a, 762 b, 785 b
مُزَوْد بـ 745 b*, 801 a, 815 b, 817 b*
مُزَوِّر 218 a, 238 b
مُزَوِّق 337 a*, 383 a, 470 b*
مَزيج 73 b, 174 a
مُزيل 408 b, 541 b*, 820 b
مُزيل الأمراض 820 b
مُزَيِّن 337 a*, 355 b, 383 a

مَرْكَبَةٌ (عَرَبَة) 38 b, 652 b_g, 897 a_g
مَركون 251 b*, 255 b*, 267 b
مرمر 845 a_g, 870 a_g
مَرْمَطَ 420 a*
مَرْمَى 219 a, 679 a
مَرْمى (مُلقى) 203 a, 208 a, 219 a*, 364 b*, 365 b, 679 b, 720 b
مَرْنَ 98 a, 114 b
مُرْهَف 560 b, 565 a, 601 a*
مُرْهَق 641 a, 818 b, 831 b
مُرْهِق 641 a
مرهم 870 a_g, 871 b_g
مَرهوب 149 a, 178 b, 704 b, 705 a
مَرهون 251 b*
مُرَوِّج قصص خرافية 616 a
مِرْوَحَة 59 a, 202 a, 216 b, 343 a
مِرْوَد الكُحْل 414 b
مرور 368 b
مُرَوِّض 384 a
مُرَوِّع 597 a
مُرَوِّق 419b
مُريب 650 a
مُريح 140 a*, 167 a, 168 a, 185 a, 383 b, 694 a
مُريح التعابى 168 a*
مُريح القلوب 140 *, 167 b*
المريخ (كوكب) 164 b_g, 871 b_g
مريض 601 b, 602 a
مريض العين 123 b*
مريض بالحُمّى 367 a
مريض ببطنه (أو بالدوسنتاريا) 665 b*
مُريع 39 a, 655 a
مَرْيَلَة 56 b, 130 b*
مَرينَة 122 a, 129 a*, 243 a*, 580 b, 728 b
مِزاج 70 a, 179 b, 482 b*
مَزاجاً حسناً للهواء 70 a
مِزاح 125 b*, 566 a, 706 a, 741 a, 744 a*, 807 a
مُزاد إلى 432 b
مَزْبَلَة 866 b_g
مَزَجَ 56 b, 58 a,b, 62 b, 70 a, 73 a, 149 b*, 174 a, 450 a*, 482 b*, 483 b*
مَزْجٌ (خلْط) 483 b*
مَزَحَ 566 a, 705 b, 803 a,b, 807 a
مُزَخْرَف 298 a*, 337 a, 383 a, 470 b*
مُزَخْرف 383 a
مُزَدَحِم 64 a
مُزْدَرَى 365 a*, 613 a

مَرصوص 697 b, 723 b
مَرصوف 470 a*
مَرصوف بالأحجار 470 a*
مَرَضَ 601 b
مَرَضٌ 122 a, 602 a
مَرَض الجَرَب 602 a
مَرَض الروح الشريرة 602 a
مَرَض الزهرى 123 b
مَرَض الصَرَع 602 a
مَرَض العَرَج 602 a
مَرَض الفيل (الجذام) 812 a*
مَرَض الكبرياء 793 b
مَرَض اللُقْوَة 342 b, 418 b
مَرَض النقطة على العين 369 a*
مَرَض مُميت 168 b
مَرَض مولد 602 a
مُرْض (مُرْضِى) 185 a, 311 b, 568 b
مُرْضِيات 472 b*
المُرْضِيات 167 a, 803 b
مُرْضِيَة 140 b, 166 a, 167 a, 547 b, 869 a_g
مَرضوض 121 a, 131 b, 386 a*, 449 a, 633 a, 641 a
مُرْضِى 185 a, 311 b, 568 b
المَرْضَى 601 b
مَرضى عنه 568 b
مُرْعِب 33 b, 39 a, 544 a, 683 b, 704 b, 705 a
مَرْعَرَع 255 b*, 315 b*, 330 a
مَرعوب 470 a*,b*, 578 b
مَرْعَى 133 b, 165 b, 238 a, 547 b
مَرْعَى لتربية البهائم 548 a
مرغوب فيه 242 a, 277 b, 278 a
مِرْفَا 35 b, 36 b, 165 b, 184 a*
مُرفرف 666 b
مِرْفَق (الذراع) 90 a, 95 b*, 102 b, 141 a, 510 a
مَرفوض 394 b*, 400 a*, 440 a, 450 b*, 473 a*, 611 a, 721 a, 761 a*
مَرفوع 433 b, 621 a*
مَرفوع الشان 686 b
مَرَقَ (إندفع) 391 b
مِرْقَد 38 b, 212 a*
مِرْقَع 121 b*
مَرْكَبٌ (سفينة) 756 a
مُرَكَّب 163 b*, 260 a, 539 b, 769 b, 808 a*
مُرَكَّب طبى (أو كيماوى) 785 b
مُرَكَّب على 456 b
مُرَكَّب من 179 b*

مُسْتَنِد على 310 a, 662 a*, 664 b*
مُسْتَنْقَع 168 a, 661 a*$_g$, 731 b, 897 a$_g$
مُسْتَهتر 331 b, 649 b, 650 a, 707 a*, 807 a
مُسْتَهزىء 111 b*, 707 a*, 868 b$_g$, 869 a$_g$
مُسْتَهين 611 a
مُسْتَو 70 a, 483 a*, 570 a
مُسْتَو (منبسط) 149 a
مُسْتَوجب 309 a, 828 b*, 897 b$_g$
مُستوجب الكَتْم (للغم) 610 a*
مُستوجب لِـ 312 b
مُستوجب للعقاب 799 b*
مُستوجب للوم 799 b*
مُستوحشة 723 b*
مُسْتَوْدَع 604 b
مُسْتَوْدَع أدوية 134 a
مُسْتَوْدَع مياه 187 b
مُستوطِن 792 b*
المستوطنون 428 a
مُستوعَب 442 a
مُستوقَد 65 b, 710 b
مُستوقَد الحمّام 83 a*, 185 a*
مُستَوٍ 308 a*, 376 a, 612 a
مُسْتَوٍ (ناضج) 1 b, 297 a*, 492 b, 496 a, 744 b*, 763 b*
مِستير (ملعقة التناول) 872 b$_g$
مُسْجَل 425 b
مُسَجِّل العقود في القرية 344 a
مُسَجِّل القرية 343 a*
مَسجون 386 a, 410 a, 536 b*, 722 a
المَسجونون 386 a
مَسَحَ (بالفارة) 346 a, 362 a
مَسَحَ (دَهَنَ) 56 b, 74 b, 450 a*, 468 b*, 483 b*
مَسَحَ (قاسَ) 314 b, 332 b
مَسَحَ الأرض 84 a
مَسَحَ (مَحَا) 408 b, 619 a, 623 a*, 625 a
مَسَحَ (نَظَّفَ) 622 a
مَسْحٌ (ابادة) 625 b
مَسْحٌ (تجفيف) 625 b
مَسْحٌ (دَهْن) 74 b, 602b
مَسْحٌ (قياس الأرض) 572 b
مِسْحٌ 122 b, 125 a, 382 a, 782 a, 793 b*, 816 b*
مِسْح شعر 382 a
مِسْحَة 74 b
مَسْحوق (مَدقوق) 61 a*, 121 a, 215 a, 363 b*, 382 a*, 396 a*, 448 a, 568 a, 580 b, 584 a, 633 a, 641 a, 694 a*
مُسْتَبِد 754 a*, 804 b
مُسْتَبِد برأيه 548 b
مُسْتَبيح 343 b
مُسْتَتِر 195 a, 722 a, 725 b
مُسْتَحِق 36 b, 181 b, 589 a, 677 b$_g$, 847 a$_g$, 897 b$_g$
مُسْتَحِق الكراهية 166 a
المُسْتَحِقون الذِكْر 148 a
مُسْتَحَقّة 847 a$_g$
مُسْتَحِي 593 b*, 597 b, 598 a
المُسْتَحِي 597 b
مُسْتَحيل 13 a,b, 606 b, 656 a*, 758 b
مُسْتَخْلَص 344 a
مُسْتَدير 495 a
مُسْتَرْخِم 585 b*
مُسْتَرْخِي 373 a,b, 567 b
مُسْتَرْخية العينين 730 a
مُسْتَرْسِل (للشعر) 230 b*, 363 a, 567 b*, 578 b*
مُسْتَرِيح 166 b, 703 b
مُسْتَسْلِم 773 b
مُسْتَسْلِم لِـ 457 a
مُسْتَشار 396 b
مُسْتَشْفَى 490 a
مُسْتَطْلِع 766 a
مُسْتَعْبَد 26 a, 690 a
مُسْتَعْبَد لِـ 794 a*
مُسْتَعْبَدة 26 a
مُسْتَعْجِل 81 a, 520 a, 797 b*
مُسْتَعِدّ 354 a, 381 a
مُسْتَعْصِي 433 b
مُسْتَعْطِي 551 a,b
المُسْتَعْلِم 575 a
مُسْتَغِلّ 16 a
مُستفز 781 a
المُسْتَقْبَل 606 b
مُسْتَقْبِل للغرباء 548 a
مُسْتَقَرّ 164 b$_g$, 184 a, 261 a, 282 a, 871 b$_g$
مُستقِر 100 b, 356 b, 359 a, 375 a, 571 b
مُسْتَقْصِي الأخبار 265 b*
مُسْتَقِي 187 b
المُسْتَقيات 187 b
مُسْتَقيم 322 a, 387 a*, 394 a, 413 a
مُسْتَكبر بعينيْه 793 a
مِسْتَكّة 871 b$_g$, 872 a$_g$,b$_g$
مُسْتَمِر 151 a,b, 169 b, 825 b
مُسْتَمِع 374 b, 418 a
مُسْتَنَد 426 a, 780 a
مُزَيَّن 383 a
مُزَيِّنو هياكل 383 a
مُزَيِّنة (ملشطة) 383 a
مَسّ 484 a*, 745 b*, 789 a*, 804 a, 819 b
مسألة 349 a, 576 a
مَساءٌ 325 a
مَساءً 325 a, 653 a*
مُساءٌ إليه 485 b*
مَسائل 376 a
مَسّاح 332 b
مساحة 332 b, 574 b*
مَسار 504 b, 616 a
مَسار النجوم 504 b*
مَسار ملاحي 617 b
مَسارات قديمة 616 a
مُساعِد 463 a, 596 b
مُساعَدَة 462 b, 463 a
مُساعَدَة في العمل 597 a
مَسافَة 245 b, 262 b*, 278 a, 365 b, 553 a
مَسافَة يسيرة 533 b
المُسافِر بحراً 724 b
مُسافر على سفينة 699 a*
مُسافرون على سفينة 699 a*
مُساق نحو 363 a
مُسالِم 329 b, 840 a*, 897 b$_g$
مُسالَمَة 560 b, 840 a*
مسام الجسم 367 a
مُسامِح 518 b
مُسامَحَة 251 b*
مُسانِد 444 a
مُساو 569 b, 616 a, 898 b$_g$
مُساوٍ لِـ 245 a
مُساواة 612 a,b
مُساومة 609 b, 610 a
مُساير 596 b
مُسايَسَة 389 b
مُسَبِّب 145 b*, 769 b
مُسَبِّب الشر 145 b*
مُسَبِّب للخطية 769 b
مُسَبِّب للغضب 142 a
مَسْبَك 134 a, 276 b
مَسبوك 276 b, 504 b, 744 b, 788 b
مسبوكات 505 a
مُسَتاجِر 617 b
المُستاجِر 575 b
مُستاهِل 589 a
مُستانَس 98 a, 114 b

مَسيرة يوم 177 a
مُشابه 83 a, 375 b, 660 a*
مشابهة 62 b, 459 a*
مُشاة 313 a, 316 b
المُشاة 313 a
مُشاجرة 64 a, 158 a, 566 a, 721 b, 839 b, 840 a*, 860 a$_x$
مُشارك 456 b, 596 b
مُشارك فى هدية الزواج 401 a*
مشاركة 597 a
مشاغب 571 b
مَشاغِل 762 a
مُشاغَلة 706 b
مُشاغَلة الأعين 706 b
مُشافَهَةً 325 b*
مشاقة (الكتّان أو القنّب) 121 b*, 337 a*, 342 a*, 738 b
مُشاكِس 478 a*, 791 a
مُشاكِسين 352 b
مَشّايَة 464 b
مُشبع 471 a
مُشبَّك 757 b
مُشبَّه 447 b
مَشبوك 123 a, 163 b*, 757 a*, 779 b
مُشتاق 616 a
مُشتاق إليه 242 a, 589 a
مُشتاقة إلىٰ 88 b*
مُشتبك 459 b*, 481 a*
مُشتّت 260 a, 743 b, 760 b*, 783 a
مُشتّت الذِّهن 297 b*
مُشتَرك 596 b
مُشتَركين مع بعضهم بعضاً 556 b*
المشتريات 603 b
مُشتَمِل 179 a, 324 a, 517 b, 599 a*, 797 b, 798 a, 807 b
مُشتَمِل 4 b
مُشتَهِر بـ 311 a
مَشتًى 498 a
مُشجَّع 213 a,b, 383 b
مَشجوب 730 a
مَشحون 233 a
مَشدوخ 546 a*
مَشدوخ الرأس 546 a*
مَشدود 235 b*, 384 a, 385 a, 409 a, 635 b, 644 a, 757 a*, 778 a*, 814 b*, 825 b
مَشدود النَّفَس 757 a*, 825 b
مَشدود إلى (للبهيمة) 197 b*
مَشدوه 61 b
مَشرَب 133 b

مُسَلَّم به 71 a
مَسلوب 28 b, 619 b
مَسلوخ 98 b, 109 b, 519 b, 645 a
مَسلوخ الجلد 548 b
مَسلوخ الرأس 772 b
مَسلوخ الرجْل 109 b*, 519 b
مَسلوخ الوجه (أجرودى) 89 b
مَسلوق 121 b, 132 a
مَسلول (للسيف) 28 b, 62 a, 66 a, 430 b*, 457 a*, 475 b*, 506 b, 583 a, 819 a
مَسْلِى (سمن) 96 b
مُسَلّى 69 b, 213 a,b, 383 b
مسمار 34 b*, 88 b
مسمار خشبى 480 b*
مُسَمَّر 236 a, 539 b
مُسَمَّن 96 b*, 341 a*, 447 a*, 547 a, 548 a, 818 a
المُسَمَّن 548 a
المُسَمَّنات 550 b
مَسموح بـ 258 b*, 457 a
مَسموح به (أو له) 272 b*, 440 b
مُسَمًّى 311 a
مُسِنّ 210 a
مَسَنَّد 137 a, 183 a, 553 b*
مُسَنَّن 437 b
مَسنود 243 b, 251 b*, 256 b*
مَسنون 166 a, 172 b, 451 b, 476 b*, 583 b*, 743 b, 783 a
مُسَهَّل (مُلَيِّن) 419 b
مُسَوَّدَ 90 b*, 107 b*, 516 a, 744 a*
المُسَوَّدَة 90 b*
مُسُور 99 b
مُسُوس 693 b
مسئول 635 b, 731 a, 742 b, 774 b, 798 b*, 828 b*
المسئول 333 b
المسئول عن 684 a
مسئول عن 228 b*
مسئوليات 713 a*
مسئولية 330 b
مسئولية خاطئة 212 a
مُسِيء 720 b
مُسيِّج 99 b, 752 b*
مُسيِّج حوله 234 a
المسيح 516 b, 895 b$_g$
مسيحى 516 b, 895 b$_g$
المسيحية 516 b, 895 b$_g$
مَسيرة 177 a,b
مَسيرة الشمس 177 b

مَسْحوقٌ (دقيق) 227 a*
مَسْحوق ترمس 227 a*
مَسْحوق عدس 227 a*
مَسْحوق قرطم 227 a*
مَسْخَسَخ 344 a
مَسْخَسَخ من الجوع 344 a
مَسْخَسَخ من العطش 420 a*
مَسْدود 59 a, 66 b, 451 b*, 455 b, 472 b, 476 b*, 569 a, 570 b, 589 a, 610 a
مُسِرّ (مُفْرح) 311 b
مَسَرَّة 141 b, 838 a
مِسْرجة 89 a, 91 a
مُسرع 81 a, 293 b*, 820 b
مُسرع فى طريقه 820 b
مَسرور 330 a
مَسرور القلب 330 b
مَسروراً 314 b
مَسروق 110 a, 805 a
المسروقات 792 a
مِسْرِى (شهر قبطى) 146 a
مسطَحٌ (بيعَةٌ) 306 a*
مسطَح (صفة) 297 b*
مسطرة 369 b, 874 a$_g$
مَسطول 458 a
مَسعوك 293 b*, 492 b, 499 b
مَسقَى 134 b, 276 b, 471 b, 786 a, 831 a*
مَسقِى (رَوْبان) 471 b*
مَسَكَ 5 b
مَسْكٌ 6 a, 828 b*
مِسْكٌ (عَنبَر) 872 a$_g$, 894 a$_g$
مُسكِر 883 b$_g$, 886 b$_g$
مَسكَنٌ 17 a, 40 a, 42 a, 53 a, 133 b, 134 a, 164 b$_g$, 238 a, 282 a, 316 a* 325 b*, 606 a, 635 a, 884 a$_g$,b$_g$
مُسكِّن 538 b*
مَسكوب 259 b, 293 b*, 492 b, 499 b
مَسكون 762 b, 817 b*
مَسكون من الأرواح الشريرة 582 b*
المَسكونة 762 b*, 875 a$_g$
مَسكونى 875 a$_g$
مِسكين 31 b, 666 b, 773 a
مِسكينة 773 a
مِسَلَّة (ابرة كبيرة) 183 a*, 480 b*
مُسَلَّح 635 b, 644 b
مَسْلَك (طريق) 133 b, 177 a, 185 b, 186 b, 229 b*, 302 a*, 504 b, 749 a, 820 b
مَسْلَك (سلوك) 557 a, 616 a, 749 a

مَصبوب في الجير 745 b
مَصبوغ 469 a, 485 a*, 745 a*, 791 b*, 800 a, 833 b
مَصَحَّة 468 a
مُصَدَّق لدَى 227 b*
مصر 83 a, 98 b*, 513 b, 844 b$_g$
مصر السفلى (الوجه البحرى) 513 b
مصر العليا (الصعيد) 513 b
مصراعا الباب 351 a
مُصران 140 b, 141 b*
المُصران الغليظ 140 b, 149 b*
مُصَرِّح 457 a
مُصَرَّح به 440 b
مَصرَف (مجرى ماء) 551 b*, 574 b
مَصرور 392 b*
مَصروع (مُصاب بالصرع) 292 a*, 334 b, 595 a
مصروف 667 a, 753 a, 756 b, 813 a
مصروفات العيد 813 a
مصرى 316 b, 514 a, 844 a$_g$
مصرية 844 a$_g$
مصطبة 295 a*, 464 b, 494 b, 498 a
مُصطَفى 418 b
مُصطَنَعة 353 a
مَصعَد (مكان الصعود) 177 a, 186 b, 558 a
مُصعِد 803 a
مُصفِى 374 b, 672 b
مُصفِيتان (للأذنين) 310 a
مَصَفّ (فى الطباعة) 369 b
مصفاة 183 a*, 276 b, 757 b
مُصَفِّق 730 b*
مُصَفّى 236 b, 391 b, 494 b, 540 a, 733 a
مَصقول 80 b, 284 a*, 372 b, 373 b*
مُصلَّح 777 a*
مُصلِح 756 a, 764 a
مصلحة (ادارة) 133 b
مصلوب 15 b
مُصَمَّم (مُخَطَّط) 415 b
مُصَمِّم (designer) 415 b
مَصنَع 43 a, 133 b, 714 a
مَصنَع الفخرانى 355 a*
مَصنَع زيت 357 b*
مُصَنَّفر 346 a, 362 b
مصنوع 56 a, 165 a, 169 b, 433 b*
مصوّر 425a
مصوّراتى 860 b$_g$
مصوّراتى ماهر 344 a
مصوّف 316 b

مَشربية 80 a, 581 a
مَشرط 62 a, 103 a*, 149 a, 457 a*, 623 a
مُشرطَن 496 b, 505 b
مُشرِّع الناموس 358 b
المُشرف على (القائم على) 513 b
مُشرف على (مُطِل على) 88 b*
مَشرق 34 a*, 134 a, 494 a, 544 b
مُشرق 544 b
مَشروبات 401 b
مَشروح 436 b
مَشروخ 302 a*
مَشطَ 140 a, 715 b
مِشطٌ 140 a, 188 a*
مِشط الرِّجل 140 a, 306 b*, 497 b, 506 b, 586 a, 817 a
مِشطا (بلد فى محافظة سوهاج) 153 a*
مُشيّع 491 b, 494 a
مُشير (كثير الشعر) 117 a, 121 b, 314 a, 623 a
مشعود 88 b, 318 a, 335 b, 488 b
مشعوط 534 a*, 582 a*
مَشغَل 133 b
مشغول (غير متفرّغ) 399 a
مَشغول (مُصَنَّع) 165 a, 169 b
مَشغول (مُرتبك) 778 b*
مَشغول البال 331 b
مشغوليات 757 a*
مَشقّة 91 b, 589 a*, 637 b, 639 a, 704 a, 884 b$_g$, 886 b$_g$
مَشقّة السجن 704 b
مشقّق 252 b, 515 a
مَشقوق 297 a*, 302 a*, 492 b, 496 a, 497 b, 503 a, 506 a
مشقوق الشفة السُّفلى 346 a
مشقوق الشفة العُليا 449 b, 491 b, 495 b
مشقوق الظلف 302 a*
مشكاة 592 a, 614 a*
مُشكِلة 860 a$_g$, 881 b$_g$
مَشلول 365 b*, 567 b, 580 a, 583 a, 600 a, 792 b, 809 a
المَشلول 583 a
مشنّة 134 a
مَشنَقة (آلة اعدام) 558 b, 654 b, 727 b
مَشهور 311 a, 316 a, 375 a, 381 b, 392 b, 403 a
مَشهور بـ 311 a
مَشهورون بالبنى 311 a
مَشوب 260 a*, 294 a
مَشورة 335 a, 351 b, 396 a, 542 a, 593 b*

مَشورة فوقانية 306 b
مَشورة المَكْر 353 a
مُشوِّش 364 b*, 500 b, 756 b
مُشوِّش الأفكار 595 a
مُشوِّه 527 a
مَشوى 742 a, 744 b, 745 a, 767 a, 789 b, 800 a*, 833 b*
مَشى 165 b*, 175 b, 177 a*
مَشيٌ 177 a,b
مشينة 48 a, 277 b, 278 a, 292 b, 690 a
مُشيِّد 99 b, 799 a
مُشير 147 b, 151 a, 396 b, 397 a, 830 a
المُشيرون 396 b, 397 a
المُشيرون مع ا 396 b
مُشيطَن 582 b*
مُشيِّعٌ 415 b
مَشيمَة 101 b, 139 b
مُشين 577 a, 580 a, 730 a
مَصّ 346 a*, 359 a, 362 a*, 385 b, 409 a*
مَصٌّ 409 b
مُصاب 441 b, 544 a*, 548 b*, 585 b*, 593 b*, 610 b*, 615 a*, 672 a*
مُصاب بإحباط 641 b
مُصاب بالدوسنتاريا 665 b*
مُصاب بداء الصَّرَع 271b, 595 a
مُصاب بمرض الكَلَب 589 a*
مُصابون بأمراض 672 a*
المُصابون فى أجسادهم 617 a*
مصاحِب 596 b
مُصاد 441 b
مُصادَف 441 b
مُصادَفةً 477 b*
مُصادَمة 334 a
مُصارِع 599 a, 615 a*
مُصارَعة 156 b, 591b
مَصّاص 401 b
مَصّاص دماء 362 a*, 379 a*, 421 b*
مَصّاصو الدماء 702 b*
مُصالِح 442 b, 725 b
مُصالَحة 560 b, 725 b
مُصانِع 582 a
مَصابى (صاحب مصالب) 720 a
مَصَبٌّ 766 b
مصباح 120 a$_g$, 635 a, 868 a$_g$
مصابيح العُرْس 561 b
مصابيح المنارة 579 b*
مصابيح مُتلألئة 677 a
مَصبوب 789 b

المَطروحون 315 b*
المَطروحون فى الأمراض 372 a
مَطرود 513 b, 595 a, 721 a
مَطروق (للمعادن) 496 a, 504 b, 611 a*, 615 a*
مَطْط 409 a
مَطْعَم 134 a, 268 b
مُطْعَم (مُزَوَّد بطُعْم) 165 b*
مُطْعَم بالذهب 816 a*
مَطعون 62 a, 787 a, 819 a
مُطْفَأ 236 a, 796 b, 798 a
مُطِلّ على 250 a, 270 a*
مَطْلَع 76 b, 177 a, 432 b, 558 a
مُطْلِع 352 b
مُطَلَّع (منبّت) 319 a
مُطْلَق السراح 272 b*
مُطْلَق 451 b*
مُطْلَقاً 543 a, 897 b$_{g}$
مُطْلَقَة 721 a
مَطْلوب 278 a
مَطْلِى 120 a, 127 b*, 235 a*, 236 a, 539 a, 733 a, 745 a*, 789 a*, 799 a
مُطْمَئن 331 b, 375 b, 444 b, 451 a*, 571 b, 761 b
مَطْمَع 497 b
المَطْمورة (البدروم) 669 a, 722 a
مَطْموس 67 a, 477 a*
مُطَهِّر 417 b, 764 a, 790 b
مِطْواة 235 a*, 621 b, 623 a
مُطَوَّب 193 a
مُطَوَّق 431 a
مَطْوى 96 a, 743 a, 777 a, 799 b*
مَطِيَّة 134 a
مُطيع 361 b*, 375 a*, 399 b*, 418 a, 838 b
المُطيع 418 a
مطيّن 129 b*, 231 a
مَظا 238 b
مِظَلات 144 a
مِظَلّة 99 b, 118 b*, 144 a, 514 a, 635 a, 656 a*, 884 a$_{g}$
مُظَلَّل 635 b
مُظَلَّل 635 b
مُظْلِم 101 b*, 107 b*, 247a, 423a, 435a, 510 a, 512 b, 516 a,b, 686 a, 686 b*, 710 a*
مَظْلوم 744 b*, 799 b
المَظْلومون 759 b
مَظْهَر 340 a, 375 b
مَظْهَر الفقر 375 b

مُظِلّ القلوب 341 b*
مُظِلّون للعقول 649 a
مُظَلِّل 416 b
مُظَلِّل الناس 416 b
مِظْمار 582 a*, 820 b
مِظْمار السباق 504 b
مِظْمار سباق الخيل 504 b
مَظْمَظ (للفم) 600 a*
مَظْمونٌ (فَحْوَى) 93 a
مَظْمون (موثوق به) 449 a
مَظى 26 a*, 76 a, 245 b*, 264 b, 557 b, 716 a
مُظِىء 80 b, 267 a, 291 b*, 427 b*, 460 a*, 491 b, 494 a
مِظْهاف 562 b
مُظيف للغرباء 548 a
مَظِيفَة 562 b
مَظِيق 134 a
مَظّ 355 a, 382 a,b, 602 b
مُظابق 375 b
مُظابقة 612 a
مَظار 649 a
مُظاردة 504 b
مُظَاطِىء 754 a*, 755 b, 793 b*, 815 b*
مُظالِب 799 b*
مَظالِع (مَخارج) 186 b
مُظالعة 537 a, 749 a
مُظامِن (مُظاطِىء الرأس) 683 a, 755 b, 793 b*, 815 b*
مَظْبَخ 133 b, 347 b
مظبعة 472 b
مظبعجى 472 b
مَظْبَقية 761 b*
مَظبوخ 293 b*, 297 a*, 494 b, 496 a
مَظبوع 455 b, 472 b
مَظحَن 215 a, 367 a
مَظحون 215 a, 347 b, 367 a, 382 a*
مَظَرّ 170 b, 187 a, 290 a*, 539 a, 720 b
مظران 871 b$_{g}$
مظرانية 871 b$_{g}$
مَظرَحَة 756 b
مُظرِّز 346 b*, 365 a, 432 b*, 485 a, 601 a, 677 a, 698 a*
مُظرِّز بالذهب 365 a, 421 a, 433 a*
مظرقة 2 a, 7 b, 56 a, 58 a, 653 b*
مظرقة خشبية 511 a
مَظروح 21 b, 25 a, 59 b*, 208 a, 219 a,315 b, 325 a, 350 b, 365 b, 371 a, 372 a, 486 a*, 595 a,b, 679 b, 720 b

مَصون 468 a
مُصيبة 2 b, 193 a, 386 a*, 822 b*, 851 b$_{g}$
مَصيدة 4 a*, 134 a, 288 a*, 441 b, 489 a, 762 b, 785 a, 817 b
مَصير 72 a, 456 b, 545 b*, 612 a, 712 b*
مُضاجع 38 b
مُضاجعو ذكور 38 b
مُضاجَعَة 212 a*, 545 b
مُضاد 837 b
مُضاعَف 98 a, 109 a
مُضاعَفَةٌ 109 a
مُضاف 261 b
مُضاف إلى 432 b
مُضاهاة 62 b, 459 a*
مضايَقَةٌ 420 a*
مَضبوط (صَحيح) 375 b, 570 a
مَضبوط (مَمْسوك) 441 b
مَضْجَع 133 b, 212 a*, 502 b, 545 b, 565 a
مَضْجَع طاهر 212 a*
مُضْجِك (صفة) 402 b
مُضْجِك (مُهرِّج) 402 b
مَضرَب أرز أو شعير 156 b
مُضرَّج بالدماء 260 a
مَضروب 140 a, 156 b, 585 b*, 610 b*, 733 a
مَضروب بالجروح 554 a
مَضروب بالمرض 544 a*, 548 b*
مَضروب بسهم 140 a
مَضروب (مَطْلى) 733 a
مَضروب بالذهب 733 a
مُضطَجع 595 a
مُضْطَر 181 b
مُضطَرب 58 b, 297 a*, 450 a*, 571 b, 595 a, 686 a*
مُضطَرب البال 653 a*
مضطرب الفكر 297 b*, 413b
مُضطَرب ذهنياً 437 b
مُضطَرم 797 b, 798 a, 807 b
مُضطَلِع بـ 338 b
مُضطَهد 485 b
مَضَغ 22 b, 25 b, 262 a, 262 b*, 339 a
مَضْغ 339 a
مُضْغَةٌ 339 a
مَضغوط 363 b*, 384 a*
مَضفور 230 b*, 350 b, 527 a*, 565 a*, 584 b, 602 b, 690 b, 717 b, 808 a, 809 a
مُضِلّ 286 b*, 310 a, 341 b, 416 b, 649 a, 832 b*

مُعَرَّض لِـ 309 a, 312 b, 477 b*, 513 a
مَعرفة (عِلْم) 351 b, 392 a, 411 b, 412 a, 670 b*
المَعرفة الحقيقية 682 a*, 688 a
المَعرفة السابقة 411 b
مَعرفة الطبيعة 375 a
مَعرفة ا 392 a, 411 b, 412 aq
مُعَرقِل 794 b*
مَعركة 156 b, 158 a
مَعروض 361 a*, 495 b
مَعروفٌ (إحسان) 687 b
مَعروف (من عَرَفَ) 392 b, 412 a
مَعروف عند 412 a
مَعَزَّة 143 b
مِعزَف 867 b_g
مِعزَفة (آلة زراعية) 5 a, 732 a
مَعزَل 134 a, 234 a, 277 a*, 534 b, 536 b*
مُعزَّم (بالسِّحْر) 175 b, 739 a
المُعزَّمون 205 a
مَعزوفات 771 b
مَعزوفة (موسيقى) 246 a
مَعزول 135 b, 203 a, 233 b*, 234 a
مَعزوم 56 b
مُعَزًّى 69 b, 383 b
مُعَزِّي القلوب 383 b
مُعَسكَر 139 b, 158 a
مَعسول (للكلام) 743 a, 750 a
مَعْصَرَة 34 b*, 83 a, 710 a
مَعْصَرَة الزيت 202 b, 292 a*, 298 a*, 323 a*
مَعصور 344 a, 345 a*
مَعصِيَة 212 a, 555 b, 804 b, 877 a_g
مُعضَد 197 b
مِعطَف 851 a
مُعطَّل 343 b*, 394 b*, 554 b, 593 a
مُعَطَّن 316 b, 815 b*, 816 b*
مُعْطًى 455 b*, 456 b, 837 a
مُعْطِي 428 a*, 837 a
مُعْطِي الخُلود 543 b
مُعْطِي صوتاً 374 b
مُعَظَّم 700 b
مُعَظَّم النهار 703 a*
مُعَظِّم 799 a
مُعَفَّن (عَفِن) 131 a, 182 b, 316 b, 561 b*
مُعَفًّى من 261 b
مُعقَّد 27 b, 123 a, 808 a, 809 a
مَعقول 339 a, 859 a_g
مُعكِّر 58 b, 453 b*

مُعَبَّس 524 a
مُعتاد 98 a, 99 b, 114 b, 451 b*, 480 b*
مُعتاد على 437 a*
مُعتَبَر عند (أو لَدَى) 513 a, 532 a
مُعتَدِل 387 a*, 568 b, 569 b*, 570 a
مُعتَدِل (للهواء) 426 b*
مُعتَزّ 4 b, 783 b
مُعتَزَل 525 b, 534 b
مُعتَلي 793 a
مُعتَقَل (مَسجون) 534 b
مُعتَقَلٌ (بِسِجْن) 134 a, 172 a, 234 a, 410 b, 534 b, 535 a*, 536 b*
مُعتَكِف 112 b, 234 a, 235 a*, 525 b*
مُعتَم 397 b, 447 a, 451 b, 458 b, 510 a, 512 b, 516 b, 686 b*
مُعتَمِد على 88 a,b, 508 a, 513 a
مُعتَنى بِـ 331 b
مَعتوق 317 a
مَعتوه 291 b, 297 b*, 340 a, 342 a, 403 b, 621a
مُعتِر 373 a
مَعثَرَة 784 b*, 822 b
المَعثور عليه 748 b
مُعجَب بِـ 597 b
مُعجَب بنفسه 530 a, 597 b, 865 a_g
مُعجزات 863 a_g
مُعجزة 162 a*, 597 a
مَعجَن 279 a
مَعجون (من العجين) 260 a, 279 a
مُعَدّ 354 a, 381 a, 762 b
مُعَدّ لِـ 746 a*
مُعِدّ 381 b, 785 b*
مُعِدّات 365 b
مُعِدّات طِبّية 363 a
معدّاوى 83 b, 202 a*, 804 a
مِعدَة 592 b
مُعدِم 748 b
مَعدن 879 b_g
مَعدود 53 a, 531 a,b
المَعدودون منكم 53 b
مَعدوم 619 b
مَعدوم الأب والأم 87 b*
مَعدوم الحق 619 b
معديّة 83 b, 750 a, 804 a
مُعَذَّب 163 a, 248 b, 485 b, 672 a
مُعَذَّب من 672 a
المُعَذَّب من الشيطان 485 b
مُعَذِّب 485 b
مُعَرِّضٌ 390 a*, 495 b

مع 200 b, 225 b, 464 a
مع أنّ 863 a_g
مع ذلك 79 b, 327 a, 865 a_g
معاً (سوياً) 45 b, 133 a, 134 b, 239 a, 388 a
المعابثات 741 a
مَعابد 42 a
مُعادٍ (مُعادى) 156 b
مُعادٍ لِـ 31 a, 734 a
مُعاداة 156 b
مُعادِل 569 b
مُعادِل لِـ 570 a*
مَعادن 879 b_g
المَعادن الجامدة 879 b_g
مُعارِض 245 a, 283 a, 584 b
المُعارِضون للتعاليم 584 b
مُعارَضَة 243 a, 283 a,b
مَعارف (عُلوم) 352 a
مَعازف 740 a, 771 b
مَعاش 530 a
مُعاشَرَة 64 a, 154 b, 174 a, 556 b*
مُعاشَرَة جنسية 174 a
مَعاطِف 138 b*
مُعافى 261 b, 285 b, 468 a
مُعاق 343 b*, 394 b*, 439 b, 554 b
مُعاقِب 485 b
مُعاقَبَة 864 a_g, 867 a_g
مُعاكِس 617 b
مُعاكسة 245 a, 837 b
معامَلَة 752 a
المعامَلات العالَمية 752 a
مُعاناة 60 b*, 157 a, 480 a, 485 b, 638 b, 704 a, 803 a
المُعاناة بسبب الجوع 704 b
مُعانِد 142 a, 617 b, 836 b, 837 b, 838 b
مُعانَدَة 156 b, 642 b, 836 b
مُعانَقَة 164 a
مُعانِي 638 b
مُعاهدة 358 b
مُعاون 463 a
مُعاون في العمل 596 b
مُعاوَنَة 597 a
مُعايَشَة 597 a
مُعاينة 739 a
مُعَبّأ 831 a
مَعْبَد 42 a, 133 b, 563 a
مُعَبَّد (للطريق) 93 b, 98 a, 513 a, 743 a
مَعْبَر 83 b, 750 a, 804 a
مَعْبَرة 153 a

مُغْلَق الفم (ساكِت) 433 b
مُغْلَق القلب (قاسي) 433 b*
مُغْلَق بالأختام 446 a
مُغْلَق عليه (مَحبوس) 233 a*, 235 a
مَغْلوب 821 b, 823 b, 832 a
المَغْلوب 485 a
مَغمور 756 b, 778 a, 826 a
مَغموم 256 a*, 672 a
مُغَنّي 347 a, 723 b, 771 b
مُغَنّية 347 a
مُفارَقَة 301 a*, 503 b
مُفارَقَة الحياة 406 a
مَفاصِل 571 a*, 595 a*, 849 a$_2$
المَفاصِل 725 b
مِفتاح 592 b
مُفَتَّت 580 b
مُفَتَرِس 268 b, 482 a*
مُفترق 296 b*, 503 a
مُفتَرى 22 a, 117 a*, 240 a, 572 a, 611 b
المُفتَرى 117 a
مُفتش 14 a, 642 b
مفتفت (مُفَتَّت) 492 a, 496 a
مُفتَقِر 550 a
المُفتَقِر إليكَ 550 a
مَفتوح 250 a, 270 a
مَفتول 570 a
مَفتون 305 a*
مَفجوع 117 a, 121 b, 366 b
مَفحوص 635 a, 642 a
مَفخَرَة 592 a
المُفَرِّج 498 b a
مُفرِح 213 a
مُفْرَد (واحد) 120 b, 241 a,b, 273 a
مُفْرَدَة (واحدة) 251 b
مَفْرَش 498 a, 502 b
مُفَرَّط 503 a
مُفرِط 12 a, 71 b, 106b, 260 a, 279 b*, 496 a, 580 b
مُفَرطَح 289 b*, 297 b*, 622 a
مُفَرَّع 314 a, 437 a
مُفَرَّغ 721 a
مفرفت 584 a
مفرفر 492 a, 495 b
مفرفش 255 b*
مَفرِق 304 b*, 505 b, 786 b*
مَفرَق النفس 505 b
مُفَرَّق 301 a*, 783 a
مَفرَمَة 792 a*

مَغارَة 22 b, 57 a, 137 a*, 247 a
مُغاضَبة 780 b
مُغالَطَة 649 a
مُغاير 275 b
مَغبوط 193 a, 209 a
مُغتاظ 24 b, 220 a*, 223 b*, 760 a
مُغتَسِل 756 a, 776 b
مُغتَصِب 318 a, 482 a*, 717 b, 804 b
المُغتَصِبون 578 a
مُغتَمّ 163 a,b, 524 a, 583 b, 578 b, 579 a, 583 b
مَغرب 134 a, 725 b
مُغرَبِل 561 b
مُغَرِّد (للطيور) 543 b, 740 a
مغرَفَة 106 a, 779 a*
مغرَفَة خشبية 558 b
مُغرِق (له صفة الإغراق) 528 b
مُغَرِّق 528 b
مُغَرِّق السُّفُن 528 b
مُغرَم بِـ 126 b
مَغرور 198 a, 818 a, 879 a$_2$
مُغرَوْرِق بالدموع (العينين) 590 b
مَغروز 62 a, 63 a, 127 b, 128 a, 449 b*, 457 b*, 463 a*, 464 b, 469 b*, 482 b, 485 a*, 826 a
مَغروس 319 a, 332 b, 483 b*, 484 a, 740 b*, 799 b, 812 b
مِغزَل 36 b*, 142 a, 180 a*, 804 a
مَغزول 80 b, 81 a, 350 b, 364 b*, 391 a*, 698 a*
مَغزًى 150 b
مَغسَل 86 b, 315 b, 333 b
مُغَسِّل 86 b
مَغسول 86 b, 315 b, 333 b
مَغشوش 465 a
مَغشِيٌّ عليه 250 b, 265 b, 528 a
مَغشِيٌّ عليهم 265 b
مُغَشّى 120 a, 539 a
مُغَشّى بِـ 217b, 540 a
مَغَصٌ 125 a
مَغطَس 134 a
مُغَطّى 635 b, 692 a, 757 b, 778 a, 816 a*
مُغَطًّى 692 a
المُغَطّى رأسه 692 a
مَغفِرَة 518 b
مَغفور (للخطايا) 513 b
مُغلَق 59 a, 66 b, 234 a*, 433 b*, 451 b*, 476 b*, 576 b*, 589 a, 610 a, 611 a*
مُغلَق الفؤاد 56 a

مِغلَف 256 a*, 258 a
مُغَلَّق 15 b, 88 b, 323 b*, 343 b*, 593 b
المُغلَقون 88 b
معلَّق (للبهيم) 197 b*
مُعَلَّم (بعلامة) 583 b
مُعَلَّم (منقوش) 496 a
مُعَلِّم 343 b, 352 a, 426 a, 863 a$_2$
مُعلِّمون 426 a
مُعلَّن 435 a, 493 b
مَعلوف 341 a*, 447 a*, 455 a*, 547 a, 548 a
مُعَمَّد 528 b
مِعمِدان 528 b
مُعَمَّر 763 b, 817 b*
مُعَمِّر 786 b
مَعموديّة 528 b
مَعْمور 763 b
المَعْمورَة 763 b
مَعْنًى 150 b
مَعهَد (للدراسة) 134 a, 352 a
مَعْهودٌ بِـ 731 a, 775 b, 792 a*
مَعْهودٌ به لدى 731 a
مُعَوَّج 17 b, 102 b, 111 a, 230 b, 309 b, 342 b, 391 a, 418 a, 495 a, 500 b, 717 b, 745 b*, 783 a, 791 a*, 816 b*, 827 b*
مُعَوَّجُ الرقبة 793 a
المُعَوَّجات 111 a, 309 b
المُعَوَّجون 761 b*
مُعَوِّج 262 a
مُعَوَّز 550 a, 609 b, 628 b, 763 a, 823 a*
المُعَوَّزون 550 a, 628 a,b
مُعَوَّض 465 b*, 560 a
معوَّق (ذو عاهة) 121 a, 788 b*
معوَّق (مُعَطَّل) 593 a
المعوَّقون (المتأخِّرون) 628 b
المَعُول 686 a
مِعْوَل 97 a, 141 b, 390 b*, 481 a
المُعَوَّل عليه 322 a
مَعونَة 23 b$_2$, 345 b, 463 a, 851 b$_2$
مَعووج (راجع مُعَوَّج)
مِعيار 395 a, 572 b, 576b*
مَعيشة 529 b, 530 a, 662 a
مُعين 197 a,b, 463 a, 851 b$_2$
مُعَيَّن 59 b, 71 a, 297 a*, 453 a*
المُعَيَّن بِـ 531 b
المُعَيَّنون على 456 b
مُعيِيٌ 344 a, 394 b*, 589 a*
مُغادَرَة 177 b, 247 a

مَقْبِرَة 339 b, 573 b, 758 a, 784 a
مَقْبِس (محراب) 465 a
مُقَدَّس 240 a, 465 a
المُقَدَّس 34 a, 240 b
المُقَدَّسون 464 b
مُقَدَّم (بداية) 710 a*
مُقَدَّم السفينة 710 a*
مُقَدَّمته 664 b*
مُقَدَّم (رئيس) 699 a
مُقَدَّمَة (فاتحة) 358 a
مَقَرّ 42 a, 133 b, 164 b, 184 a, 282 a, 545 b, 606 a, 662 a, 863 a$_2$, 864 a$_2$, 871 b$_2$, 890 a$_2$
المَقَرّ البابوي 134 b*
مَقَرّ الملك 424 a
مَقَرّ الولاية 464 b
مقرّح 343 a*
مُقَرَّر 59 b, 71 a, 358 b, 453 a*
مُقَرَّر 72 a
مِقْرَص (للخبز) 737 b*, 744 a
مِقْرَعَة 137 a
مُقْرِف 23 a, 25 b, 233 b, 533 a
مَقرون 325 a, 477 a, 613 a, 698 b*, 726 a
المُفيد 221 a
مُفيق 461 a*, 482 a*
مُقابَل (مُصادَف) 441 b
مُقابِل 32 b, 49 b, 180 b, 244 b, 698 a*, 706 b, 724 a*
مُقابَلَة 477 b*, 749 a
مُقابِل 28 a, 156 b, 158 a*, 837 b
مُقاتَلَة 28 a
المَقادِس 240 b
مُقارَنَة 459 a*
مَقاسٌ 818 b*
مُقاس 568 b
مُقاطَعَة (اقليم) 72 b, 866 a$_2$
مَقال 763 b
مَقالة 897 b$_2$
مَقاليد الحُكْم 772 b
مَقام (رُتْبَة) 154 a
مَقام (ضَريح) 133 b
مَقام (قامة) 442 b
مُقام 442 b*
المُقام 479 b*
مُقاوم 70 a, 245 a, 733 b, 836 b, 837 b
مُقاوَمَة 245 a, 560 b, 642 b, 836 b, 837 b
مَقْرَمَة حديد 792 a*
مَقرود 492 a, 495 b, 814 b
مَقروز 418 b
المَقروز 503 a
مَقروش 296 b*, 492 a, 496 a, 502 a
مَقروشات 353 a
مَقروض 71 a, 513 b
مَقروض على 152 a
مُقْزِع 698 a*
مَقزوع 216 b, 220 b
مُقْصِد 318 a
مُقْصِد الصبيان 362 a
مُقْصِد العقل 430 b
مُقْصِد عقل الانسان 318 a
مُقَصِّر 261 b
المُقَصِّر 261 b
مُقَصِّر 27 b, 243 b, 283 a
مُقَصِّر أحلام 27 b, 312 b, 400 b, 491 b, 501 a
مقصّص 296 b*
مُقَصَّل 550 b
مِقْصَل 95 b, 164 a, 172 b, 308 b*, 314 a, 477 a, 725 b
مقصّلات 270 a, 571 a*, 595 b*

مُقَرَّز 146 a
مُقَسَّم 294 a*, 492 b, 497 b, 505 b
مُقَسِّم 301 a*, 503 b, 505 b
مَقسوم (مُقَدَّر) 71 a
المَقسوم له 71 a
المَقسوم لي 456 b
مُقَشَّر 98 b, 109 b, 519 b
مِقْشَرَة 6 b
مِقْشَطة 6 b, 693 a*, 693 a
مَقْشوط 693 a*
مِقَصّ 809 a, 895 a$_2$
مَقْصِد 72 b, 473 b*
مُقَصَّر 230 b*, 471 a*, 535 a
مُقَصِّر 229 b, 790 a
مَقْصوص الشعر 567 a
مَقْصوف 641 a
مَقْضِي 595 a,b, 676 a*
مَقْضِيٌّ على 721 a
المَقْضِيُّ عليه 651 b
مُقَطَّر 60 a, 236 b, 539 b*, 540 a
مَقْطَرَة 558 b
مَقْطَع 886 a$_2$
مَقْطَع الحروف 609 a
مُقَطَّع 492 a, 496 a, 506 b
مَقْطَف 581 b, 732 a, 755 a*, 812 a

مُقايَضَة 752 a*, 807 b
مَقْبَرَة 67 a, 188a, 373 b, 616 a*
مِقْبَض 140 a, 480 b
مُقبل 206 a, 207 b*
مَقبور 67 a
مَقْبوض عليه 721 a, 742 b, 799 b*, 828 b*
مَقبول 69 a, 568 b, 585 b*, 604 b
مَقْبِيّ 63 a, 68 b, 514 a
مَقْتَ 533 a
مُقْتَحِم 551 a, 622 a
مُقْتَدِر 761 b, 783 b
مُقْتَدِر مادياً 748 b
مُقْتَرِن 325 a, 603 a*, 453 b*, 477 a, 698 b
مُقْتَنِع 59 b, 69 a,b, 452 b*, 482 b*, 670 a
مُقْتَنيات 39 a, 263 b, 381 a, 770 b
مَقْثاة 10 b, 25 a, 752 a
مِقدارٌ 136 b, 553 a, 572 a, 818 a*
مِقدارٌ من سائل 259 b*
مِقْدام 254 b, 699 b
مُقَدَّد 742 a, 767 a
مُقَدَّر 71 a, 513 b, 573 a
مُقَدَّر على 424 a
المُقَدَّر عليه 71 a

مفصّلة الباب 37a, 106 a*, 453 b*, 817 a*
مَفْصول 203 a, 296 b*
مُفَضْض 80 a, 653 b
مُفَضِّل 284 b, 391 a, 418 b
المُفَضَّل 284 b
مُفَضِّلين عنكَ 701 b*
مَفضوح 397 b, 732 a
المَفطوم 466 a
المَفطومون 466 a
مفعول (تأثير) 65 b, 714 a
مَفَقَّق 62 a, 63 a
مُفَكِّر 147 b
مُفَكِّرة 148 a, 563 b
مُفَكَّك 363 b*, 407 b*, 567 b, 583 a
مُفَكَّك العقيدة والأخلاق 27 b
مَفكوك 27 b, 217 b, 583 a
مُفْلِح 670 a*
مُفْلِس 748 b
مَفلوج 365 b*, 567 b, 580 a, 600 a, 792 b, 809 a
المَفلوج 583 a
مَفلوق 297 a*
مَفهوم 442 a
مُفيد 220 b, 552 a, 668 a,b

مكان العزل 284 b*
مكان العلاج (عيادة ، مستوصف) 363 a
مكان الغرباء (لوكاندة) 731 a*
مكان الغروب 725 b
مكان الفرن 710 a*
مكان الكل (مندرة) 452 a
مكان المحاولة 781 a
مكان المرّح 253 b
مكان المعركة 584 b
مكان المهلاد 155 a
مكان النوم 212 a*
مكان تجمّع 340 b*
مكان تجهيز 381 a
مكان تخزين 414 a*
مكان تدريب الخيول 784 b*
مكان تطلع 410 a*
مكان تَلَقّي الوَحْي 576 a
مكان حَجْز 727 a
مكان حفظ 414 a*
مكان خزن الخبز (كرار) 249 b
مكان درس القمح 260 a
مكان ذو عمق (حُفْر) 246 b, 258 a
مكان راحة (استراحة) 133 b
مكان رمي السهام 381 a
مكان سهر 346 a
مكان شهير 375 a
مكان صاخب 359 a
مكان صخري 134 a
مكان صناعة الأواني 114 a*
مكان ضَحْل 719 a
مكان ضرب الحبوب 156 b
مكان ضرب الطوب 489 a
مكان ظل 635 b
مكان عديم الماء 133 b
مكان علوي 346 a
مكان فاخِل 588 a
مكان قذف السهام 204 b
مكان قطع الحجارة (محجر) 790 b
مكان قليل الغور 719 a
مكان قوي (قلعة) 444 a
مكان قيام (رحلة أو ما شابه) 479 b*
مكان للاستشفاء (مَصَحّة) 468 a
مكان للابداع 281 b
مكان للتجديف بالمجداف 678 a*
مكان للتهريج والضحك (سيرك) 403 a
مكان للدروس 718 b
مكان للراحة 545 b
مكان للعبيت (لوكاندة) 774 a

مِقْياس مُعَيَّن (مقدار مُعَيَّن) 612 a
مُقَيَّد 151 b, 234 a, 235 a, 386 a, 418 a
المُقَيَّدون 378 b
مُقَيَّد يِ (مُلْزَم) 152 a
مُقَيَّف (للملابس) 471 a
مُقيم 251 b, 356 b, 359 a, 661 a, 662 a, 696 b*, 731 a, 774 a, 792 a, 795 b*, 799 b*, 823 b*
مُقيم في 586 b
مكائد 517 a
مُكابد 157 b, 616 a
مُكابَدَة 704 a
مُكابَدَة الآلام 157 b
مُكابَدَة التعب 704 b
مُكابَرة 197 a
مَكّار 105 a, 138 b, 353 a, 517 a, 670 b
مُكافأة 22 a,b, 456 a, 460 b, 465 b, 472 b, 560 a
مُكافِيء 22 a, 472 b*, 560 a
مُكالَمَة 169 a, 170 b
مكان 133 a, 186 b
مكان استخراج الملح (مَلاّحَة) 689 a*
مكان استخراج النطرون 689 a
مكان استقاء الماء 187 b*
مكان اشعاع الشمس (مشرق) 494 a
مكان اعداد 381 a
مكان انضاج الطوب (قمينة) 449 b*
مكان الاجتماع 414 a*
مكان الاحتفال 545 a
مكان الاستشفاء (مستشفى) 468 a
مكان الأقذار 649 b
مكان الإقلاع 724 a
مكان الأوثان 134 a
مكان البناء 113 b
مكان التجربة 602 b, 781 a
مكان التطلع (مرصد) 766 a
مكان التطهير (مَطْهَر) 444 b*
مكان التنفس 453 a*
مكان الجباية 134 a
مكان الخصومة 602 b
مكان الخطابة 350 b
مكان الدرس (مدرسة) 352 b
مكان الذبح (مجزر) 111 b*
مكان الراحة 184 a, 282 a
مكان الراحة في الصيف 512 a
مكان الرمي (مرمى) 219 a
مكان الشرب (كافتيريا) 401 b
مكان الطبخ (مطبخ) 347 b
مكان العزف 771 b

مَقطوع 382 b, 408 b, 491 b, 550 b, 589 a, 601 a*, 609 a, 745 a, 816 b*
المَقطوع 589 a
مَقطوع الأنف 545 b, 734 a
مَقطوع الذيل 342 a*, 351 a, 364 b, 408 b*
مَقطوع اللسان 734 a, 794 b*
مَقطوع اليد 734 a
مَقطوع من (مَحروم من) 562 b*
مَقطوعة للعَزْف 771 b
مَقطوعة موسيقية 246 a
مَقطوف 814 b
مَقْعَد 134 a, 449 b*, 464 a
مَقْعَد للجلوس 662 a
مَقْعَدَة (الأليَتان) 23 a*, 134 a, 662 a
مُقْفِر 555 a, 729 b*
مُقْفَل 234 a*, 589 a, 611 a*
مِقلاة 119 a, 125 b, 577 b, 791 b*
مِقلاع 19 a, 888 a$_8$
مَقْلَب (نفايات) 788 b
مَقْلَب الرماد 788 b
مُقْلَة 3 b
مُقْلِق 100 b, 174 a, 571 b
مُقَلَّم (مخطّط) 636 b
مقلم النخل 340 a*
مَقلوب 288 b*, 296 a*, 490 b, 495 b, 500 b
مَقلوب حاله 364 b*
مَقْلي 663 b*, 734 a
مُقَمِّر (مُسَخِّن) 316 b
مُقَمِّر على النار 316 b
مُقْمِر (للهل) 369 a
مُقَمَّط 105 b, 392 b*
مُقَمِّل 89 b
مَقهور 793 b, 818 b, 823 b, 831 b, 832 a
مَقهور القلب 793 b
المَقهورون من الشيطان 804 b*
مِقْوَد (لجام) 183 a, 595 b*, 596 a*
مُقَوِّس 96 a
مِقْياس 572 a
مِقْياس الاستواء 612 b
مِقْياس الحرارة (لرمومتر) 318 a, 576 b
مِقْياس طول الأرض (=١٠٠ ذراع) 564 a
مِقْياس طولي (غُلْوَة ، فَرْسَخ) 557 a, 616 a
مِقْياس طولي (متر) 871 a$_8$
مِقْياس طولي (ميل) 871 b$_8$
مِقْياس للسوائل 594 a
مِقْياس لمساحة الأرض 317 b*, 564 a

مِكيال 145 a, 728 b*
مِكيال زيتون 166 a*
مِكيال قمح 188 a
مِكيال للخَمْر 581 b*, 582 a*
مِكيال للسوائل 515 b
مِكيال للعَلَف 162 a*
مِكيال للقمح 524 a
مِكيال ملح 514 a*, 728 b*
مَكيدَة 104 b, 396 b, 517 a, 879 b_g
مَكير 89 a, 105 a*
مَلْ 120 a, 229 a*, 863 a_g
مَلْءَ (من مَلأ) 178 b
مَلْءُ البطن 141 a
مِلْء (امتلاء) 775 a, 776 b
مِلْء الأزمنة 776 b
مِلْء الزمان 363 b
مِلْء الفم 145 b
مِلْء اليد (حُفْنَة) 641 a, 751 b*
مَلآن 178 b
مَلآن ضَجَراً 149 a
مَلآن ذبالح 149 a*
مَلأ 140 b, 149 a, 173 b*, 177 b, 178 a
مَلأ جوفه (أو بطنه) 141 a, 149 a*
مَلأ فمه 141 a, 149 a*
مَلأ ماءً 140 b, 149 a*, 187 b*
مَلأ نظره 149 a
مَلأ يده 141 a, 149 a*, 463 b
مُلاء (ملايات) 353 a
مُلاءَة (ملاية) 655b, 870 a_g,b_g
ملابس 655 b, 658 a*
ملابس أنيقة 658 a
ملابس الحداد 666 a
الملابس الخارجية 676 a*
الملابس الفاخرة 655 b
الملابس المُنابيَة 458 a
ملابس بالية 430 a*
ملابس جميلة 470 b
ملابس حريرية 655 b
ملابس رَثّة 430 a*
ملابس رقيقة (أو خفيفة) 655 b
ملابس شعر 655 b
ملابس ضيقة 691 b*
ملابس طويلة 656 a*
ملابس فاخرة 471 a*
ملابس قصيرة 656 a*
ملابس مهندَمَة 471 a*
مَلاّح 83 b
ملاّح المعدّيّة 804 a

مُلْتَحَة 353 b, 363 a
مُلْتَمِس 439 b, 569 a, 607 a, 697 b, 723 a
مُلْتَوٍ 637 b, 641 a
مُلْتَوِي القلب 641 b
المُلْتَوُون 641 a
مَلَجَ 24 b, 517 a
مَلْجٌ 89 a, 105 a, 138 b*, 353 a, 517 a
مُلَجَّد 109 a, 261 b
مُلَجَّس 297 b*, 496 b, 505 b
مُلَجَّم 428 b, 429 a, 530 b*, 640 a*
مُلَجْلِج 47 a, 230 b, 527 a, 777 a
مَلَحَةٌ 166 a, 533 a
مَلْحوب 2 b*, 664 b, 672 a, 687 a*, 726 b, 727 b*
مَلْحوه 146 a, 166 a*, 394 b*, 533 a, 589 a, 593 a,b
المَلْحوه 533 a
مَلْحوهَة 146 a, 166 a*
مَلْحَى 698 b*
مَلْحَب (عالد) 668 b, 700 b, 770 b
مَلْحَس 262 a, 497 b, 580 b, 584 a, 616b, 696 b*, 697 b*
مَلْحور 408 b, 722 b*
مَلْحور الأنف 91 a
مَلْحور القلب 280 b
مَلْحور النَّفْس 256 a
المَلْحوف 597 b
مَلْحِي 816 a*
مَلْحَر 524 a
مَلْحوف 23 a, 28 b, 198 a, 258 a, 270 a, 732 a, 740 b, 815 a*, 817 a, 830 b
مَلْحوف الرأس 772 a
مَلْحوف السَّوْءَة (أو العَوْرَة) 22 b, 28 b
مَلْحوف الوجه 792 b*
مُلْحَفَة 99 b, 113 a
مُلْحَف 731 a, 792 a
مُلْحَف بِـ 456 b
مُلْحَل 514 b
مُلْحَل 514 b
مُلْحَم 775 b, 776 b*
مُلْحَن بِـ 443 b
مُلْحَنَة 5 a
مُلْحَوس 341 b, 346 a*
المَلْحوك 438 a
مُلْحَوم 386 b*, 569 a, 607 a, 697 b, 723 a
مُلْحَون 56 a, 165 a, 169 b, 831 a
مُلْحَون 414 a*, 769 b

مُلْتَبِع 242 a*
مُلْتَحِم 429 a
مُلْتَحِر 180 b, 529 a
مُلْتَقِبة 346 a
مُلْتَقِي شتاءً (مُشتَى) 640 a
مُلْتَقِي مُرطِّب صيفاً (مصيف) 640 a
مُلْتَبِر (مخبأ) 635 b
مُلْتَبِس 355 a
مُلْتَبِم 536 b*
مُلْتَبِق 537 a
مُلْتَبِش 502 b
مُلْتَبِش 262 b
مُلْتَبِد 371 a* a
مُلْتَبِت 589 a
مُلْتَبِض 655 a*, 731 b, 759 b
مُلْتَبِل 366 a*, 729 b*
مُلْتَبِش 743 a
مُلْتَبِب 787 a
مُلْتَبِر 589 a
مُلْتَبِر 729 b*
مُلْتَبِج 718 b, 729 b*
مُلْتَبِش 509 b
مُلْتَبِع الأطباق (مطبقية) 761 b*
مُلْتَبِع الخبز (نملية) 510 a
مُلْتَبِع الخضار (شيّالة) 262 b
مُلْتَبِع الكتب (مكتبة) 510 a
مُلْتَبِة 278 a
مُلْتَبِل 21 a, 386 a
مُلْتَبِوس 363 b*, 384 a*, 450 b*
مُلْتَتِب 163 b, 230 a, 256 a*, 475 b*, 578 b
مُلْتَتِب استعلامات 576 a
مُلْتَبة 134 a, 510 a
مُلْتَبِي 456 b
مُلْتَبِف 749 a, 810 b*, 830 b
مُلْتَبِفي 333 b
مُلْتَبِل 178 a
مُلْتَبِب 335 a, 365 a*, 425 a
المُلْتَوبات 425 b
مُلْتَوم 668 b, 692 a
المُلْتَوم 669 a, 692 a
المُلْتَومات 669 a
مُلْتَ 39 b, 236 b, 409 a, 540 a*, 606 a, 661 a, 823 b*
مُلْتَ عند 606 a, 661 b
مُلْتَ في 535 b
مُلْتَ لَدَى 312 a,
مُلْتَ مع 212 a*
مُلْتِر 703 a

مَلعون 347 a, 427 b
مَلْغِيَ 103 b
مُلَفَّق 445 a
مَلفوف 105 b, 108 b*, 393 b*, 495 a, 743 a, 777 a, 808 a, 809 a
مِلْقاط 17 b*, 46 a, 51 b
مَلْقَف هواء 453 a*
مُلْقَى 25 a, 59 b*, 203 a, 208 a, 219 a, 315 b, 325 a, 350 b, 364 b*, 365 b, 371 a,b, 451 b*, 595 a,b, 679 b, 720 b
المُلْقَى 679 a
مُلْقَى بين الأغلال 720 b
مُلْقَى مُتمدِّداً 296 b*
مُلْقِي
مُلْقِي للشراك 581 a
مَلَكَ (صار ملكاً) 263 a
مَلِكٌ 229 a*, 263 a, 325 b*
مَلِك الحيّات 263 b
مَلِك الملوك 174 b*
مِلْك 4 b, 770 b
مِلْكٌ لِـ 488 a, 498 a
مَلِكة 263 a, 325 b*
ملكة النّحل 139 b
مِلْكَتْ 214 b
مِلْكُه 216 b
مِلْكُها 215 a
مِلْكُهم 215 a
مِلْكُنا 214 b
مَلكوت 263 a
مَلَكي (صفة) 263 a
مِلْكي 214 b
مَلَلٌ 120 b, 619 a, 670 a*, 863 a$_2$
مُلِمّ 412 b
مَلْهى 757 a*
مُلَوَّث 23 a*, 26 a, 86 b, 127 b*, 230 a, 453 b*, 457 b*, 723 a, 789 b*, 833 a
مُلوحَة (حدوقة) 144 a, 168 b, 689 a
مُلوحَة (سمك مُمَلَّح) 164 a, 750 b
مُلوك 263 a, 325 b*
مُلوكي 263 a
مَلوم 223 b*, 767 b*, 769 a
مُلَوَّن 154 b*, 800 a, 833 b
مَلْووح 419 b, 693 b, 782 a*
مَلْوى 230 b, 342 b, 527 a
مَليح 201 b, 339 a
مُلَيَّن 419 b
مليون 581 b
مُماثِل 62 b, 83 a, 447 b, 448 a, 455 b*, 569 b

مُلْتَفّ حول 230 b*, 527 b*
المُلْتَفّين حوله 173 b*
مُلْتَفِت 99 b*, 385 b*
مُلْتَقى 199 b
مُلْتَمّ 63 a, 68 b, 465 b*
مُلْتَمِس 474 a
مُلْتَهِب 126 b, 127 b*, 149 a, 179 a, 295 a*, 328 b, 329 a, 342 b*, 347 b, 534 a*, 555 b, 742 a, 744 b, 755 a*, 766 b*
مُلْتَهِب القلب 744 b*
مُلْتَهِب بالنار 555 b*
مُلْتَوٍ (مُلتَوى) 102 b, 105 a*, 111 a, 230 b, 342 b, 391 a, 418 a, 495 a, 500 b, 717 b, 744 b*, 816 b*, 832 b*
مَلْتوت 260 a, 279 a
مَلْتوت بالزيت 56 a, 260 a
مَلْجَأ 133 b, 302 a*, 504 b
مَلْحَ 144 a, 164 a, 168 b, 689 a*, 737 b*, 763 b, 777 a*
مِلْحٌ 144 a, 158 a*, 688 b, 750 b
مِلْح التحنيط (أو الدفن) 688 a
مِلْح الطعام 268 b, 688 a
مِلْحٌ جبلي 478 a*, 688 a
مِلْحٌ صخري 688 a
مِلْحٌ نقي 251 b*, 688 a
مُلْحِد 220 a
مُلْحَق 457 b, 460 b*, 484 b*
المُلْحَق 484 b*
مُلْحَن 246 b*
مَلْحوم 153 b*, 163 b*, 407 b
ملخبَط 64 a, 443 a*
مَلخوم 757 a*, 758 a, 778 b*
مُلِدّ 121 b
مُلَزَّق 122 a*
مُلْزَم (ملزوم) 30 b, 152 a, 513 b, 644 a
مُلْزَم بِـ 635 b
مُلْزِم لِـ 801 a
مَلَّسَ (جعله أملساً) 372 b
مُلَّس (جمع أملس) 284 a*, 372 b
مَلَّسَن (من آلات النسيج) 121 a
مَلْصوق 128 b, 132 a*
مَلَطَ 539 a
مُلَطَّخ 66 a, 120 a, 127 b*, 230 a, 236 a, 457 b*, 745 a*, 776 b, 790 b*, 800 a, 833 b
مُلَطَّخ بالدم 120 a, 696 b, 745 b, 776 b
مُلَطَّخ بالطين 231 a, 236 a, 457 b*
مُلَطَّف 339 b*
مِلْعَقَة 134 a, 137 a, 510 a

مُلاّح في مركب 407 a
مَلاّحَة 689 a*
مِلاحَة 724 b
مُلاحِظ 10 b, 87 a, 134 a, 328 a, 884 a$_2$
مُلاحِظ عمال 830 a
مُلاحَظَة 87 b, 173 b, 672 b
مُلازِم 129 a*, 234 a*, 503 b
مُلازِم الفراش 799 b
مُلازِم لِـ 151 b, 234 a, 799 b, 804 a
المُلازمون له 151 b, 169 a
مُلازِم لمكانه 72 a*
مُلازَمَة 169 a
مُلازَمَة ا 169 a
مُلاشاة 112 b, 170 b, 541 b*
مُلاصِق 457 b, 459 b*, 460 b*, 477 a, 481 a*, 484 b*, 667 b
المُلاصِق 484 b*
مُلاصِق لِـ 371 a,b, 437 b*
مُلاط 539 a
مَلاعين 589 a
مُلاقاة 477 b*, 657 b*
مُلاقي 657 b*
مَلاك 843 a$_2$
مَلامَة 486 b*
مُلامَسَة 789 a*
مَلاهي (أماكن اللهو) 744 a*
مَلاهي (مَعازف) 771 b
ملائكي 843 a$_2$
ملائكية 843 a$_2$
مُلانم 427 b*, 452 b*, 458 a, 477 a, 552 a,b
ملايات (مُلاء) 353 a
ملاية (مُلاءَة) 655 b, 870 a$_2$,b$_2$
مُلَبَّس 456 b
مُلَبَّن (حلوى) 3 a$_2$, 845 b$_2$
مُلْتَئم 439 b, 484 b*
مُلْتَجىء 293 b*, 504 b
مُلتَحِف 757 b, 778 a, 816 a*
مُلْتَحِم 382 b, 453 b*, 481 a*, 484 b*
مُلْتَزِم 30 b, 181 b, 534 a, 644 a, 770 a
مُلْتَزِم بِـ 183 a*, 635 b
مُلْتَصِق 63 a, 129 a*, 163 b*, 236 a, 382 b, 407 b, 453 b*, 457 b, 459 b*, 484 b*, 584 b*, 585 a*, 603 a*, 667 b*, 718 a, 745 a*, 779 b, 789 a*
مُلْتَصِق بِـ 151 b, 249 a, 667 b*, 799 b, 804 a
المُلْتَصِق بهِ 665 b*
مُلْتَفّ 105 b, 108 b*, 165 b, 799 b*, 808 a*

مِنْ على الأرض 44 a, 681 a
مِنْ على بُعْد 245 b, 675 a
مِنْ عند 198 b, 225 b, 336 b
مِنْ فضلك اعملْ ... 277 b*
مِنْ فوق 290 b*, 306 b, 307 a,b
مِنْ فوق إلى تحت 290 b*
مِنْ قَبْل 665 a
مِنْ قَبْل أن 86 a
مِنْ قِبَل 33 a, 682 b
مِنْ ... إلى ... 86 a
مِنْ لَدُن 682 a
مِنْ هذا القبيل (أو النوع) 154 b*
مِنْ هنا 32 b, 340 b, 428 a
مِنْ هنا ومِنْ هناك 340 b
مِنْ هناك 340 b
مِنْ وقت 196 a
مِنْ وقت لآخر 195 b, 254 a*
مِنْ يد 463 b
مَناحة 203 b, 322 b, 456 a*, 666 a
مناخ (طقس) 179 b
مَناخِلي 335 b, 384 a
مَنارة 869 b$_g$
مُناداة 175 b, 682 b, 683 a
مُنادي 229 b*, 643 b, 682 b
المُنادي 524 a*
مُنازع 158 a, 721 b, 840 a*
مُنازَعة 64 a, 150 a, 566 a, 571 b, 686 b*
مَنازل 165 a,b
مَنازل القمر 165 a
مُناسب 190 b*, 201 b, 339 a, 394 a, 413 a, 427 b*, 452 b*, 457 a, 458 a, 459 b*, 471 a*, 477 a, 569 b*, 881 a$_g$, 897 b$_g$
المُناسب 221 a, 423 b, 477 a
مُناصَفَةً 288 a*
مُناضِل 615 a
مُناظِرٍ 570 a
مُنافسَة 617 b
مُنافِق 310 a, 582 a, 849 b$_g$, 898 b$_g$
المُنافِقون 582 a
مُنافي 245 a
مُناقَشة 116 a, 678 a
مُناقَضَة 283 a, 836 b
مُناكِف 781 a
مُناكفة 156 b, 781 a
مَنام (حُلْم) 312 b, 501 a
مَنّان 688 a
مُناوَشة 64 a

مَملوء 149 a, 178 b, 450 b*
مَملوء بالثقوب 515 a
مُمَنْطَق 514 b, 635 b
مَمنوح 457 a*
مَمنوع 345 a, 400 a*
مَمنوع الدخول 345 a
مُمَهِّد 354 a, 372 b, 381 a, 502 a, 570 a*
مَمهوك (مَهْروس) 382 b*
مُمَوِّن 362 a
مُميت 167 b, 170 b*, 188 a*
مُمَيِّز 277 a*, 362 a, 391 a, 392 b, 418 b, 548 a
مَنْ؟ 209 b
مَنْ هو؟ 209 b
مَنْ هذا؟ 239 a
مِنْ 32 b, 189 b, 224 a, 225 a, 226 a, 463 b, 633 b, 674 a, 707 a*
مِنْ أجل 464 a, 626 b, 647 b*, 684 a
مِنْ أجل أن 134 b
مِنْ أمام 198 b, 647 b, 648 a*, 665 a, 671 b*, 665b
مِنْ أمام وجه 690 b, 691 a
مِنْ أهل 316 b, 323 a*
مِنْ أي جهة 336 b
مِنْ أين 32 b, 67 a,b
مِنْ أين لكَ هذا 226 a
مِن الآن فصاعداً 32 a, 45 b, 49 a, 196 a, 665 a
مِن الآن وإلى الأبد 200 a
مِن الأجدر (الأليق) أن 221 a
مِن السَّهل 166 b, 335 a
مِن الصَّعب 335 a, 407 a
مِن المفيد أن 220 b, 221 a
مِن اليوم فصاعداً 86 a*
مِنْ بعيد 245 b
مِنْ بين 264 b,b*
مِنْ تلقاء نفسه 158 b, 241 b*, 647 b*
مِنْ ثَمَّ 34 a, 45 a$_g$, 46 b*, 158 b, 231 b, 252 a$_g$, 795 a*, 848 b$_g$, 858 b$_g$, 875 a$_g$,b$_g$
مِنْ جَرّاء 674 b*
مِنْ جهة 225 a, 336 a,b
مِنْ جهة أخرى 245 a
مِنْ جهة (بخصوص) 308 b*, 320 a*
مِنْ حيث أن 134 b, 735 b
مِنْ حين لآخر 364 a, 387 b, 388 a
مِنْ على 33 a, 674 b, 675 a, 681 b, 684 a*, 684 b

مُماثِل لِـ 818 b*
مُماثِلين بعضهم بعضاً 570 a
مُمالَلة 459 a*
مُمارَسة 466 a
مَمالِك 146 b, 263 a
مُمتاز 391 a
مُمتَحِن 173 b, 642 b
مُمتَدّ 363 b, 364 b, 394 a, 406 a*, 415 a, 496 a, 497 b, 569 b, 613 a, 757 a*, 778 a*, 814 b
ممتلكات 39 a
مُمتَلِىء 149 a, 471 a, 818 a
مُمتَلِىء أعيناً 149 a
مُمتَن 565 b
مُمتَنِع 345 a
مُمَثَّل (مشخصاتي) 871 b$_g$
مُمَثِّل الاتهام 621 a
مُمَثِّل الدعوى 652 a
مُمَجِّد 39 a*, 530 a,b*, 648 a*
المُمَجَّد 713 a
مُمَحِّص 465 a*, 494 b, 733 a
مُمحَق 619 b, 625 b
مُمَدِّد 296 b*
مَمدوح 859 b$_g$
مَمدود 296 b*, 363 b, 394 a, 406 a*
مَمَرّ 133 b, 177 a, 186 b, 368 b
المَمَرّ السفلي (النَّفَق) 368 b
مَمْرَح (مكان المرح) 253 b
مُمْرِض 602 a
مُمْرِضَة 139 b
مُمَزِّق 291 b*, 294 a*, 305 b*, 491 a, 492 b, 506 a
مُمَزِّق إرَباً 298 a*
مُمَزِّق 506 a
مُمَزِّق الناس 506 a
مُمَزِّق النفوس 489 b, 492 a, 506 a
ممزوج 59 a,b, 73 b, 174 a, 179 b, 453 b*, 482 b*
مَمسوح (مَدْهون) 56 b, 74 b, 442 b*
مَمسوح (مُمْحَى) 619 b, 625 b
مَمسوك 312 b, 441 b, 744 b*, 746 a*, 799 b, 800 b, 828 b*
مُمَشَّط (للكتان) 109 b, 519 b
ممقوت 533 a
المَمقوت 533 a
مُمَكِّن 257 a, 542 b*, 656 b*
مُمَلَّح 164 a, 168 b, 750 b, 756 a, 777 a*
مُمَلِّح 764 a
مَملَكة 146 a,b, 263 a

597 a*
مَندوب 712 a
مِنديل 123 a_g, 868 a_g
مُنْذُ 85 a, 86 a, 536 a, 749 b*
مُنْذُ ... إلى 86 a
مُنْذُ امس 86 a
مُنْذُ اول أمس 630 a
مُنْذُ انْ 749 b*
مُنْذُ الأزل 86 a
مُنْذُ البدء 587 b, 665 a, 699 a*
مُنْذُ القِدَم 587 b, 665 a
مُنْذُ بدء العالَم 665 b
مُنْذُ تأسيس العالَم 543 b
مُنْذُ زمان 254 a*
مُنْذُ زمن طويل 86 a
مُنْذُ قبل 631 a
مُنْذُ قليل 106 b, 630 a, 775 b
مُنْذُ كان فى 86 a
مُنْذُ كم من الزمن 251 a
مُنْذُ ما قبل 86 a
منذ وقت الساعة 86 a
منذ وقت لآخر 254 a*
مُنْدَهِل 458 a, 597 a*
مُنْزَعِج 571 b, 595 a, 686 a*, 687 a*, 726 b, 729 a
مُنْزَعِج القلب 457 a*
مَنْزِل 53 a, 606 a, 871 b_g
مُنْزَلَق 373 a
مُنَزَّه عن الكذب 218 a
مَنْزوع 491 b, 495 b, 501 a
مُنْزَوى 230 b*
مُنساب (للشعر أو المياه) 363 a
مَنْسَج (نول) 194 b
مُنسحِق 61 a*, 448 a
مُنسحِق الروح 317 a
مُنسَدِل (للستائر) 363 a
مُنسَكِب 299 a*, 492 b, 788 b
مَنسوب لِ 53 a, 531 b
مَنسوج 80 b, 81 a, 235 b*, 346 b*, 350 b, 365 a, 432 b*, 536 b*, 602 b
مَنْشَأ 442 b
مِنشار 19 b
مِنشار دائرى 20 a
مِنشار كبير 123 a
مِنَشَّة 134 a
مُنشِد 175 b, 723 b, 771 b
مُنشِد كورال 771 b
مُنشِدون 771 b
مَنْشر (للملابس أو غيره) 134 a, 738 a

مَنجليّة 134 a, 249 b, 537 a, 780 b
مُنَجَّم 15 b, 151 a, 253 a, 532 b
مُنَجِّمون 15 b
المُنَجِّمون بالنجوم 151 a
المُنَجِّمون والعرّافون 253 a*
مَنْجَنيق 219 a*, 382 a, 693 b
مَنْجى 222 b, 286 a, 467 b, 468 a
مَنَح 345 b, 362 a, 834 a, 894 a_g
مَنَحَ هِبَة 688 a
مِنْحاز 363 a
مِنْحَة 345 b, 688 a*, 894 a_g
مُنْحَدَر 67a, 289b, 371 b, 372 a, 734 a, 767 a
مُنْحَدَر ماء 103 a
مُنْحَدِر 372 b
مُنْحَرِف 309 b, 391 a, 500 b, 815 b, 816 b*, 826 b*, 832 b*
مَنْحَس 694 b
مُنْحَسِر 538 b
مُنْحَط 351 b, 380 a, 683 a, 778 a
مُنْحَلّ 27 b, 250 b, 265 b, 363 b*, 407 b*
مُنْحَنى
مُنْحَنى النهر 104 b*
مُنْحَنيات الطريق 104 b
مُنْحَنِى 96 a, 111 a, 123 b, 391 a, 495 a, 527 a, 755 b, 815 b, 826 b*
مَنحوت 98 a, 505 a, 495 a, 496 a, 504 b, 513 a, 561 a, 566 b, 582 b, 589 a
مَنْحوس 31 b
مَنْحول الشعر 403 a
مِنْخاس 360 b, 393 a, 579 b, 655 b*, 756 a, 760 a*, 764 a, 777 a, 787 b*
مِنْخَر 545 a, 737 a
مُنْخَفِض 57 b, 655 a*, 656 a*, 691 b*, 731 b
مُنْخَفَضات 731 b
مُنْخُل 384 a*, 408 b
مُنْخُل شعر 369 a*
مُنْخُل ضيّق (حرير) 384 a*
مُنْخَمِد 538 b
مَنْخور (مَثْقوب) 551 b
مَنخوس 430 b*
مَنْدَرَة (مكان الكل) 452 a
مُنْدَفِع 184 a, 254 b, 359 a, 361 b, 363 a, 391 b, 571 b*, 595 a*, 622 a, 624 b*, 666 b, 693 a*
المُنْدَفِعة إلى البحر 679 b
مُنديج 698 b
مُنْدَهِش 61 b, 83 b, 162 a*, 232 a, 297 b*, 458 a, 477 b*, 529 b,

المُنْبَثِق 207 b
مِنْبَر 23 a_g, 238 b*, 851 b_g
مِنْبَر المحكمة 23 a
مَنْبَسِط 296 b*, 492 a, 495 b, 496 a, 497 b, 502 a, 570 a*, 636 b, 645 b
مُنْبَسِط الأسارير 564 b
مُنْبَطِح 490 b
مَنْبَع 133 b, 139 b, 155 b, 187 b, 215 a
مَنْبَع الآلهة 155 b*
مُنْبَعِث من 207 b
مَنبوذ 203 a, 400 a*, 439 a, 472 a*, 525 a, 585 b*, 720 b, 761 a*
المَنبوذ 208 a*
مُنْبِيء 434 a
مُنْبِيء بالغيب 62 b
مِنَّة 687 b
مُنْتَبِه 38 b, 457 b*, 669 a*, 672 b
مُنْتِج 435 a,b
مُنْتِج 145 b, 769 b
مُنْتَخَب 418 b, 419 a
مُنْتَسِب 789 a*
مُنْتَشِر 296 b*,364 b, 415 a, 502 a, 569 b
مُنْتَصِب 442 b
مُنْتَصِر 768 a*, 821 b, 822 a, 832 a
المُنْتَصِر 758 a*
مُنْتَصَف 152 b*, 153 a
مُنْتَصَف الرحلة 106 b
مُنْتَصَف الطريق 288 a*
مُنْتَصَف الليل 288 a*
مُنْتَصَف النهار 145 b
مُنْتَظَر 384 b, 386 a*
المُنْتَظَر 384 b
المُنْتَظَر بالباب 731 a*
مُنْتَعِش 258 a*, 330 a
مُنْتَفِخ 136 a, 555 b, 793 a
مُنْتَقِد 11 b
مُنْتَقِم 94 b*, 182 b, 318 a
مُنْتَقَى 418 b
مُنْتَمٍ 745 a*, 789 a*
مُنْتَمٍ إلى 531 b, 745 a*, 789 a*
مُنْتِن 366 a, 520 a
مُنْتَهَى 497 b, 776 b
مُنْتَهى 59 b, 250 b, 265 a
مَنْثور 569 b
مَنْجَد (صانع الفراش) 502 a
مُنْجَذِب إلى 363 a
مِنْجَل 103 a*, 134 a, 137 a, 235 a, 238 a*, 365 a, 516 b, 536 a, 600 b, 649 b, 659 b*, 787 b*

مُهتَزّ الشخصية 297 b*
مُهتَمّ 331 b, 513 a, 618 b
مَهجور 177 a, 329 b, 508 a, 513 b, 555 a, 588 b*, 729 b*
المَهجورة 555 a
مَهْد (عَبْد) 93 a,b, 98 a, 114 b, 393 b, 501 b, 553 b, 566 b, 611 b
مُهَدَّم (مهدوم) 262 a, 417 a
مُهَدِّىء 538 b*
مِهدار 892 b$_g$
مُهَذَّب 470 b, 548 a
مَهْر (العروسة) 548 a*, 821 a
مُهْر 138 b, 296 a*, 495 b, 673 b
مَهْرَب 133 b, 186 b, 302 a*
مُهَرِّج 402 b
المُهَرْجون 706 a*
مَهرجان 544 b
مَهروس 260 a, 382 b*, 666 b*, 693 a*
مَهْروق 492 b, 499 b
مُهْرول 301 b*
مَهْرى 123 b
مُهَزَّأ 589 a
مَهْزوز 203 a, 203 b*, 208 a, 217 b, 663 b
مَهزوم 793 b
مُهَشَّم 248 b
مهلبيّة 105 a*
مُهْلَة 278 a
مُهْلِك 318 a, 430 a*, 430 b
مُهَلْهَل 660 a*
مُهِمّ 324 b*, 331 b, 332 a
مُهِمّات 848 a$_g$
مِهماز 393 a, 756 a, 760 a*
مُهِمّة (مأمورية) 133 b
مُهْمَل 241 b*, 567 b
كَمّ مُهْمَل 553 a*
مُهْمِل 5 a$_g$, 229 b, 259 a*, 672 b, 810 b, 845 b$_g$
مَهْموم 768 a*
مهندس مبانى 889 b$_g$
مهندس معمارى 849 b$_g$
مُهَنْدَم 471 a
مَهووس 125 a, 126 b, 297 b*
مُهَيَّأ 354 a, 381 a
مُهَيَّج 100 b, 467 a, 473 b, 571 b
المهَيْمِن 684 a
المهَيْمِنون 684 a
مُوازِر 197 b, 759 a
مُوازَرَة 345 b, 462 b, 759 a
مُؤامرة 396 b, 593 b*

مُنَفِّر 166 a*
مُنفَرِج 214 a
مُنفَرِج الأسارير (مُبتَسِم) 214 a
مُنفرِد 534 b
مُنفرِداً 336 a*
مُنفَصِل 203 a, 345 a, 496 a, 503 a
المُنفَصِل 498 b
مَنْفَعَة 220 b, 553 a, 667 b, 668 b, 671 b*, 700 b
مَنْفِيّ 525 a, 595 a
مِنقاد 363 b, 670 a
مِنقار 140 b, 707 b
مِنقاش 707 b
مُنقِد 222 b, 423 a, 434 b, 462 b, 468 a
مَنْقَر 787 a*
مُنقَسِم 294 a*, 492 b, 505 b
مُنقَضِى 59 b, 250 b, 265 b, 368 b
مُنَقَّط 369 a, 372 b*, 393 b, 401 b*
مَنقوب 551 b, 787 a, 793 b*, 832 a*
مَنقوش 297 a*, 495 a, 496 a, 499 b, 504 b, 566 b, 756 b
مَنقوع 127 a, 440 a*, 483 b*, 696 b, 723 a
مَنقولات 217 b*
مُنَقّى 419 b
مُنكَب (على) 757 a*
مِنكَبّ 98 a, 102 a*, 172 b, 180 a, 598 b, 770 b
مُنكَسِر 288 b*, 490 b, 495 b, 500 b
مُنكَس الرأس 772 a
مُنكَسِر 57 a, 448 a
مُنكَسِر القلب 256 a
مُنكَفِىء 490 b, 506 b
مَنْهَج 177 b, 186 b, 376 a, 676 b*
مَنْهَج العلم 376 a
مُنهَك 260 b, 323 b*, 394 b*, 589 a*
مُنهَمِك 151 a, 758 a
مِنوال 319 b, 456 a*, 631 b, 656 a*
مَنوَر 133 b, 267 a
مَنِىّ (الذكر) 187 a
مُنير 267 a
مَنيع 234 a
المُهاب 576 b*
مُهاجَمَة 219 a*
مَهارَة 344 a, 784 a
مُهاود 838 b
مُهان 569 b, 599 a, 607 b*, 611 a, 614 a
مُهَبَّب 744 a*
مُهتَزّ 297 a*

مُنشرح 324 b*, 330 a
مُنشغِل 731 b*
مُنشغِل فى 779 b*
مِنشَفَة 623 a, 625 b
مُنشَقّ 497 b
المُنشَقّ 498 b
مَنشور (اعلان) 425 b
مُنشِىء 55 b, 409 b
مُنصاع إلى 309 b
مُنصَبّ 88 b, 207 a
مِنصّة 23 a$_g$, 851 b$_g$
مُنصِف 288 a*
مُنصَهِر 744 b, 788 b
منصوب 296 b*, 442 b, 496 a
مُنضَبِط 4 b
مِنضَدَة 496 a, 890 b$_g$
مُنطَرِح 203 a, 208 a, 288 b*, 296 b*, 315 b, 325 a, 490 b, 506 b
مُنطَفِىء 538 b
مَنطَق (حَزْم) 171 a, 172 a, 632 a, 640 a, 644 a, 659 b*, 693 a*, 715 b*
مِنطَقَة 865 b$_g$
مِنطَقَة (حزام) 165 b, 171 b,174 a, 179 b, 644 a
مُنطَلِق 361 b, 391 b, 426 b*, 666 b, 667 a, 716 b
مَنظَر 8 b, 13 b*, 83 a, 87 a, 179 b, 195 a, 358 b*, 375 b, 376 a, 690 b
مَنظَر حسن 371 b
مَنظَر مخيف 376 a
مُنَظِّف (صابون) 315 b, 750 b
مُنَظِّم 71 a, 72 a
مُنَظَّم فى سلوكه 355 b
مَنَعَ 5 b, 326 b*, 440 a, 525 b, 554 b, 613 b, 624 b, 787 b*
مَنَعَ من 541 b*
مَنْع 440 a
مَنزِل 234 a, 235 a, 488 b, 534 b, 614 b, 729 b*
المُنعَزِل 503 a
مُنعِش 69 a, 202 a, 330 a, 512 a, 743 a
مُنعَطِف 309 b
مُنعَم 471 a
مُنعِم 429 a*, 688 a
مُنعَمِش 330 a
مُنغَمِر 484 b*
مُنغَمِس 66 b, 73 b, 260 a, 372 a, 453 b*, 457 b*, 458 a*, 476 a*, 477 a*, 696 b
مِنفاخ 211 b, 692 a
مُنفَذ 345 b

مَوْزون 568 b, 569 b*, 573 a
مُوسِر 318 a
مَوْسِم 445 a*
مُوَسْوس 341 a
مَوْسوم 472 b, 583 b, 601 a
مُوسَى (موس) 62 a, 103 a*, 365 a, 457 a*, 516 b
مُوسَى حادة 59 a
مُوسَى حلاقة 365 a
مُوسيقار 246 b
مُوسيقَى 178 b$_g$, 246 b, 250 a*, 252 b*, 267 a, 872 a$_g$
مُوشِك على 354 a
مُوشِك على الغرق 354 a
مُوشِك على الموت 404 b
مَوشوم 57 b, 737 b
مُوَشّى 236 a
مُوَشّى بالذهب 236 a
مُوصَد 589 a, 611 a*
مَوْصِل 457 b, 477 a
مَوصوف 436 b
مَوْصول 457 b, 477 a, 698 b, 726 a
مَوْصول يِ 634 b
مَوصوم 737 b
مُوصِي (آمِر) 244 a
مَوْضِع 133 a, 282 a, 890 a$_g$
مَوْضِع آخَر 135 a
مَوْضِع راحة 184 a
مَوْضوعٌ (شأنٌ) 230 a, 349 a, 712 b
مَوْضوع للحديث 134 a, 350 a, 493 b
مَوْضوع (مخطوط) 248 b, 251 b*, 513 a,b
مَوطِن 164 b$_g$, 606 a, 774 a, 871 b$_g$
مَوْطِىء 358 b
موطِىء الأرجل 134 a
موطِىء قدميه 358 b
مُوَظَّف كبير 343 a, 344 a
مُوَفَّق 725 b
مَوْقِدٌ 514 a, 752 b*
مَوْقِد 347 b, 578 b, 807 b
مَوْقِر 280 a, 359 a, 648 a*
مَوْقِع 133 a
مَوْقِع عمل 133 b, 282 a
مَوْقِع مسؤولية 133 b
مَوْقِفة حربية 23 a
مَوْقِف 133 b, 165 a$_g$, 238 a, 872 a$_g$
مَوْكِب 295 b*$_g$, 880 b$_g$
مَوْلِد 769 b
مَوْلَد 155 b, 769 b

مَوالِيه 769 b*
المَوالِيد 769 b
المَوالِيد الجُدَد 769 b
مَواهِب 456 a
مَوْبَخ 395 a
مَوْت 170 b*, 172 b*, 188 a, 646 a
مَوْتٌ 167 b, 188 a, 368 b, 406 a*, 775 a, 776 b
المَوْتُ الثاني 378 a
مَوْتٌ مَرَضِي 167 b
مَوْتٌ مفاجِىء 168 a
مَوْتور 384 a*, 409 a
مُوَثَّق 151 b, 235 b*, 410 a, 440 a, 742 b, 799 b*
مَوْثِق 344 a
موثوق به 39 a, 220 a*, 434 b*, 449 a
مُوجِب (عِلّة) 493 a
مَوْجَة (أمواج) 677 b*, 692 a*, 715 a, 756 b
موجِع 193 a
مُوَجِّه 660 b, 676 b
مَوجود 153 b, 248 b, 309 a, 312 a,b, 314 b, 479 a, 513 a,b, 586 a, 795 b*, 823 b*
المَوجود أمام 153 b
مَوْجود في مكان آخَر 135 b
مَوْجود هنا 135 a
المَوْجودات 749 a
مُوَحَّد 241 a,b
مُوحِش 555 a, 729 b*, 733 b*
المُوحِشات (الخرابات) 614 a
المُوحِشة (الخرابة) 555 a
مُوحِل 127 b*, 129 b*, 141 a
مَوَدّة أخوية 385 b
مُودَع (طرف) 731 a, 774 b, 792 a
مُودَع كرهن 251 b*
مُودَع نظير 251 b*
مُوديل 72 a
مُوديل الملابس 71 b
مُوديل ملابسه 72 b
مَورد مياه 187 b
مَوْرِدَة 83 b
مُورِق 117 a, 122 a
مُورِينة 382 a
مَوْز 3 b
مُوزِّع 415 a
مُوَزَّع على 743 a*
مُوزِّع 341 a*, 603 b
موزِّع الخبز 414 b
موزِّع بريد 341 a, 425 b
موزِّع مياه 341 a*,b*, 360 b

مُوَاتَسَة 154 b
مُوَتَمِن 228 b*
مُوجَر 406 a*
مُؤخَر (دُبُر) 289 a*
مُؤخِر السفينة 490 b
مُؤخِرة 490 b
مُؤدٍّ إلى 799 b
المُؤدّى إلى 191 a, 801 b, 802 b
مُؤذٍ 24 b, 720 b
مُؤنِّس 444 b
مُؤنِّس 359 b, 415 b, 681 b
مُؤنِّس الدهور 415 b
مُؤنِّثا 254 a*, 364 a
مُؤَنَّث 414 a*, 769 b
مُؤَنِّث أساطير 769 b
مُؤَنِّم 157 b, 163 a, 193 a, 639 b, 641 a
مُؤمِن 199 a
مُؤَن 846 a$_g$, 889 a$_g$
مُؤَنِّب 395 a
مُؤَوِّل 261 b
المُؤَوِّل 261 b
مُؤونة 519 b, 846 b$_g$
مُؤَيِّد 444 a
مُؤَيِّدو الظلم 480 a*
مَواد (حوائج) 288 b*, 490 a
مَواد صلبة 498 a
مُوازٍ لِـ 71 a
مَوازين حق 60 b
مُواساة 213 b, 383 b, 384 a, 389 b
مَواسير 363 a
مَواسير الخيط 363 a
مَواسير رصاص 363 a
مَواشي 445 b
مُواصفات 72 b*
مُواصَلَة (استمرار) 99 a, 779 b*
مُواطِن 18 a, 133 b
مُواظب 169 b
مُواظب على 151 b
مُواظبة 169 a
مُوافِق (مُقتَنِع) 59 b, 69 a,b, 142 a, 181 b, 311 b, 452 b*, 482 b*, 612 b
مُوافِق (مناسب) 427 b*, 452 b*, 458 a, 477 a
المُوافِق (المُناسِب) 458 a*
مُوافِق مع 612 a
مُوافَقة 69 a, 70 a, 141 b, 482 b*, 603 a*, 838 b
مَوافِق 442 b
مَوالِي 751 a*, 805 b, 813 b

مولدة 60 b, 145 b*
مولع بـ (شغوف بـ) 126 b, 284b
مولع بالأكل 118 b*
مولّع (ملتهب) 555 b
مؤلف (معتاد) 342 b
مولوخية 163 b_g, 871 b_g
مولود 155 a, 769 b
مولود أعرج 155 a
مولود أعمى 155 a
مولود بكر 133 a
مولى (سيّد) 220 b
موميس 122 a*
مومياء 19 b, 113 a, 155 a
مونجية 687 b, 750 b
منات 559 a
مونزرة 144 a_g, 814 b*, 816 a*, 870 b_g
مياه 168 a*, 186 b*
مياه الفيضان 5 a
ميبر 393 a*
ميت 165 b*, 168 a, 188 a, 318 a
الميت 188 a
ميدان 571 a
ميدان الحرب 138 a, 156 b, 238 a
ميدان المصارعة 615 a*
ميدان المعركة 158 a
ميرون 185 a_g, 872 b_g
ميز 277 a, 284 a, 384 b, 392 a, 411 a, 494 b, 498 b, 503 a,b, 574 b
ميز بين 247 b, 502 b
ميزان 139 b*, 140 a, 572 b
ميزان البنّاء 613 a
ميزان الحرارة 572 b
ميزان الخيط 140 a
ميزان القلوب 573 a, 577 b
ميسور 166 a, 183 b
ميسور الحال 255 b*
ميعاد 195 b, 199 b, 206 a, 253 b*
ميعة سائلة 89 b
ميّل 213 a, 309 b*, 322 a
ميل (مسافة) 154 a_g, 185 a_g, 871 b_g
ميّل عن 321 b
ميلاد 155 a, 769 b
الميلاد الثاني 243 a, 769 b*
ميلان 309 b*, 322 a
ميلان الميزان 322 a*
ميلاء 7 b, 36 b, 125 b_g, 164 b, 183 a*, 872 a_k
ميلاء الفخاري 125 b
ميوعة 811 b

483 a*, 552 a
نابلك 555 a, 849 b,
خاسوت 329 b
ناسور 256 a
ناشد 433 b, 533 a,b, 575 a
ناشر 415 b
ناشف 449 b, 482 b, 591 a, 733 b*, 742 a
ناصح (مشير) 396 b, 397 a
ناصر 197 a,b, 463 a
ناصية 119 b
ناضج 1 b, 294 a*, 492 b, 496 a, 732 b*, 744 b*, 763 b*, 815 b, 827 a
ناضر 131 a, 258 a*, 493 b, 496 b
الناضر 494 a
ناضل 156 a, 582 b*, 615 a*, 617 b, 837 b
ناضل ضد 245 b*, 615 a*
ناظر 812 a
ناظر 195 a
ناعم 122 b, 127 a, 284 a*, 372 b; 373 b*, 584 a, 733 b*, 743 a, 799 b*, 815 b*, 826 b*
الناعم 743 a
الناعمة 743 a*
ناعورة 35 a
ناقد 476 a*
ناقد البصيرة 787 a
ناقدة 59 a, 308 b*, 510 a
ناقر 216 b
ناقس 380 b
ناقع 210 a, 220 b, 394 a, 552 a,b, 585 b*, 668 a,b
النافع 220 b, 221 a, 668 a
نافع لك 335 a
النافعات 221 a
ناقوس 582 a
نافورة 169 a, 187 a
ناقب 551 b
ناقة 731 b, 792 b*
ناقش 108 a*, 115 b, 395 a, 678 a, 706 a*, 754 b*
ناقص 230 b*, 351 a,b, 380 a, 471 a*, 550 a, 609 b, 762 a, 823 a
الناقص 550 a
ناقص الأدب 351 b
ناقص الذيل 364 b, 408 b*
ناقص الوزن 550 a
ناقص حلم 762 a, 823 a
ناقص عن 790 a*
ناقض 283 a, 836 b

ن

نأى 245 a
النائب 378 b
نائح 322 b, 666 a
النائحون 666 a
نائم 696 b
نابٌ 582 b
ناب الفيل 546 a
نابت 319 a, 332 b
نابت له فروع 314 a
نابش قبور 113 a*
النابع من 207 a*
نابيء (أو جرح) 252 b, 319 a, 332 b
ناجح 394 a
ناحَ 203 b, 322 a, 456 a*, 474 b, 666 a
ناحل الشعر 623 a
ناحية 63 b, 133 b, 223 b, 289 b*, 335 b, 341 b, 427 a*, 674 a, 895 b,
ناحية الجنوب 336 a
ناحية الشرق 336 a
ناحية الشمال 188 b, 291 a, 336 a, 344 a, 671 b*
ناحية الغرب 336 a
النواحي المحيطة 63 b
نادر 738 a, 745 a, 748 b, 767 a, 788 b
نادَمَ 596 b
نادى 172 b*, 174 b, 175 a, 229 b*, 440 a*, 524 a, 537 b, 538 a, 682 b, 683 b, 840 b
نادى باسم 436 a
نادى معلناً 174 b
نارٌ 89 a, 107 b*, 114 b*, 342 b*, 350 b, 391 a*, 516 b, 517 b
نار جهنم 342 b*
ناردين (نبات) 445 b*
نارنج 137 b
ناري 517 b
نازع 156 a, 617 b, 839 b
نازف 550 b, 578 a
النازف 578 a
نازل (مُنْحَدِر) 207 a, 667 a
النازلين 191 a
نازل (مُقيم) 731 a, 774 a; 792 b*
النازلون 792 b*
ناس 329 a
ناسَبَ (صاهَرَ) 586 a
ناسَبَ (لاءَمَ) 190 b, 220 b, 477 a,

نَجْسَ 25 b, 28 a*, 62 a, 66 a, 362 a, 387 a*, 394 b, 420 a, 457 b*, 622 b, 733 a*, 789 a*, 794 a, 833 a
نَجس 25 b, 62 a, 106a, 108b, 343 b, 387 a*, 394 b, 420 b, 457 b*, 733 a*, 789 b*, 794 a, 833 a
نَجس القلب 343 b
نَجس اللسان 343 b
نَجس اليدين 343 b
نَجَفَة 847 a_g, 892 a_g
نَجْل 569 a
نَجَمَ 564 b, 665 b*, 678 a
نَجْم 369 a, 391 b
نَجْم الجبار 598 b
نَجْم الجَوْزاء 369 a, 393 a
نَجْم الصبح 393 a
نَجْم المساء 325 a, 393 a
نَجْم سعد 369 a*, 393 a
نَجْم مارق 369 a
نَجْم نَحْس 369 a*
نَجْى 217 b*, 222 a, 422 b, 467 b
نجيب 92 a, 648 b*
نَحَات 499 b
نَحَّات أحجار 93 a
نَحّاس 335 b, 694 b
نُحاس 510 a, 694 b
نُحاس أصفر 19 b
نُحاسي 694 b
نَحافة 580 a, 726 b*
نَحَتَ 93 a, 98 a, 114 b, 227 a, 302 a*, 491 b, 495 a, 496 a, 504 b, 566 b, 582 b, 589 a, 593 b*
نَحَتَ الأحجار 93 a, 529 a
نَحْتٌ 504 b, 589 a
نَحْت الأحجار 98 a
نَحَرَ 819 a
نَحْرٌ 819 a
نَحُفَ (صار نحيفاً) 580 a, 718 a*, 726 b*
نَحَلَ (سَقَطَ الشعر) 403 a
نَحْل العَسَل 16 a
نَحْلَة 16 a
نحن 7 b
نحن أيضاً 8 a, 711 b, 718 a, 726 b*
نَحْو (تقريباً) 1 a*, 13 b, 190 b, 196 a
نَحْو رمية حَجَر 278 a
نَحْو رمية قوس 190 b
نَحْو مسافة ١/٣ غلوة 278 a
نَحْوَ (تجاه) 336 a,b, 542 b, 550 a, 647 a, 653 a, 681 a*, 707 a*

نَبْضٌ 110 b
نَبَعَ 20 a, 590 a,b
نَبْع مياه 230 a, 446 b, 631 b
نَبْق 97 a, 99 a*, 102 a*
نَبْقَة 517 b
نِبْلَة 21 b, 350 b, 390 b*, 693 b
نَبْهَ 204 a, 466 b, 467 a
نَبْهَ إلى 148 a
نُبُوّة 882 b_g
نَبُوت 539 b, 558 b, 728 b
نَبَوي 882 b_g
نَبي 882 b_g
نَبيذ 53 b, 131a, 182 b*
نَبيذ جديد 35 b, 142 a
نَبيذ حلو 54 a
نَبيذ فاسد 54 a
نَبيل 548 a
نَبيه 199 b, 205 b, 670 a*, 670 b
نَتاج (محصول) 155 a
نَتاج العمل (كَدّ) 637 b
نَتانَة 102 a*, 182 b, 183 a, 520 a
نَتَفَ 408 a,b, 476 a*, 501 a, 624 b, 726 a*
نَتْفٌ 501 a
نُتْفَة (نُدْفَة ، قليل من الشيء) 369 b*
نَتَنَ 102 a*, 131 a, 520 a, 581 b*
نَتِن 102 b*, 127 b, 171 a, 182 b, 515 a, 520 a, 581 b*, 584 b*
نُتوء 28 a*, 252 b_g, 875 b_g
نَثَرَ 389 b, 398 b*, 421 b, 553 b, 566 b, 612 b, 619 a, 622 a, 660 a*, 683 b*
نَجا 32 b, 39 b, 221 b, 285 a, 308 a*, 467 b, 467 b
نَجا من 301 b*, 467 b, 498 b
نَجابَة 92 a, 94 a
نَجاة 222 b, 286 a, 468 a, 498 b
نَجاح 77 a, 139 a*, 552 a, 553 a
نَجّار 6 b, 329 b, 650 a, b
نِجارَة 6 b, 80 a, 650 b
نَجّارون 6 b
نَجاسَة 25 b, 66 a, 420 b, 476 a*, 789 b*, 833 a, 844 a_g
نَجَحَ 40 a, 76 b, 139 a*, 141 b, 186 a, 267 b*, 276 b*, 412 a, 552 a
نَجَحَ طريقه 186 a
نَجَحَ في الوصول إلى 307 b*, 497 b
نَجْحَ 393 b
نَجَدَ 167 a
نَجْدَة 23 b
نَجْدَة عساكر 139 a

ناقوس 578 a
ناقوس خشبي 90 a*, 95 b
ناكِر 777 b
ناكِر للجَميل 688 b
ناكَفَ 156 b
نالَ 139 a*, 141 b, 440 b, 461 b, 554 b, 745 a*, 800 b, 801 b, 838 a
نالَ الأسقفية 800 b
نالَ الذِكْر 148 a
نالَ الراحة 554 b
نالَ المَوْعِد 461 b
نالَ النُصْرَة 822 a
نالَ بَرَكَة 751 b
نالَ جزاءه 560 b
نالَ راحة 167 a
نالَ رفعة 806 a
نالَ سروراً 800 b a
نالَ صيتاً حسناً 564 b
نالَ قَبولاً 564 b
نالَ قوة 758 a
نالَ كمال 775 a
نالَ مديحاً 801 b
نامَ 38 a, 316 b, 678 a, 722 b
ناموس (شريعة) 873 b_g
ناموس ملوكي 263 a
ناموسة 583 a, 815 a
ناموسي 873 a_g
ناموسياً 873 b_g
ناموسيّة 245 a
ناهَضَ (قاوَمَ) 237 b
ناوَلَ من الأسرار 377 b, 834 a
ناي 340 b, 353 b, 363 a
نَبا 265 b, 434 a, 575 b
نَبا سار 576 a
نبات 332 b, 367 b
نباتات 325 b, 332 b
نَبَتَ 298 b*, 317 b, 325 a, 332 a, 493 b
نَبْتٌ 266 a, 493 a,b
نَبْتَة 493 a
نَبَحَ (للكلب) 22 b, 243 a, 244 b, 246 b*, 261 a*
نَبَذَ 203 a, 205 a*, 218 b*, 258 b*, 259 a, 399 b*, 438 b, 449 b*, 471 b*, 508 a, 518 a, 562 b*, 584 b, 585 b*, 586 b, 678 b, 679 a,b, 680 a, 777 b
نَبَذَ الدنيا 452 a*
نَبْذَة 148 a, 563 b
نِبْراس 91 a
نَبَشَ 24 a*

نَسْجٌ 421 a,b, 555 a, 602 b
نَسَخَ 295 b*, 423 b
نُسخَة 426 a, 780 a
نِسْر 8 a, 16 a, 215 a,b, 355 a*
النِسْر الذهبى 214 a
نَسَفَ 420 b
نَسْقَ 470 b*
نُسْكٌ 849 b$_z$
نُسكى 849 b$_z$
نَسْلٌ 768 b
نِسْناس 37 a, 61 b
نُسْوَة 426 b
نَسِيَ 33 b, 229 a, 523 a
نَسِيَ نفسه 229 a
نَسِّى 33 b, 229 b
نِسْيان 148 a, 523 a
نَسِيب (صهر) 309 a*, 886 a$_z$
نَسِيبة 886 a$_z$
نَسِيج 194 b, 421 a, 649 b
نَسِيج العنكبوت 194 b
نَسِيم 452 b*
نَشّ (طَرَدَ) 60 a*
نَشَأ 136 b, 433 a, 493 b
نَشَأ (رَبّى) 82 a
نَشَاة 493 b
نَشّاب 137 a*
نَشّابَة 372 a
نَشاطٌ 12 a, 15 a, 41 a, 81 b, 263 a*, 330 b, 476 a*, 810 b
نَشال 600 a
النَشّال 600 a
نَشَبَ 460 b, 483 a
نَشَدَ 354 b
نَشَرَ (أذاعَ) 81 b, 300 b*, 341 a*, 360 b, 390 a*, 397 b*, 414 b, 415 a, 425 a, 450 b*, 468 b, 484 a, 509 a, 518 b, 835 a
نَشَرَ (بالمنشار) 19 b, 23 a, 241 b, 246 a*, 252 a, 258 b*
نَشَرَ (بَسَطَ) 427 b*, 738 a, 758 a, 796 a, 815 b*, 825 a
نَشَرَ (نَثَرَ) 612 b
نَشَرَ رائحة عطرة 613 a
نَشْرٌ (بَسْطٌ) 427 b*
نَشْطَ 12 a, 41 a, 263 a*
نَشِطَ 41 b, 263 b*
نَشِفَ 482 a, 603 a
نَشَفَ 485 a, 664 b*
نَشَلَ 583 a, 599 b
نَشْوَة 60 a

نَضْجٌ 292 a, 543 b
نَضْحَ الجنوب 543 b
نَضْحَ الخلف 289 b*
نَضْحَ الداخل 556 a
نَضْحَ الشرق 291 a
نَضْحَ العلو 599 a a
نَضْحَ اليسار 656 a
نُضول الشَعْر 403 a
نَضّى 99 b*, 274 b, 610 b*
نَضّى عن 219 a*
نَضِيب 203 b, 474 b
نَضِيف 291 a*, 295 a*, 580 a, 583 b, 650 a*, 726 b*
نَضِيف السيقان 546 a*
نَضِيل 546 a, 585 a*
نُضاع 13 a
نُضاع الجسد 13 a
نُضالَة 46 a, 581 b, 824 b
نَضَرَ 128 b, 268 a, 278 b*, 593 a*, 756 b*, 760 b*
نَضَرٌ (شَقٌ) 278 b*
نَضَر العظام 756 b*, 760 b*
نَضَزَ 833 a*
نَضَسَ 63 a, 445 a, 446 b, 456 a*, 457 a*, 473 a*, 475 b*, 484 b*, 655 b*, 714 a*, 737 a*, 756 a, 760 a*, 764 a, 776 b*, 777 a, 787 b*
نَضْسٌ 476 a*, 484 b*
نُضِسَ 473 a*
نَضْضَة 57 b, 559 b
نَضَلَ 354 b, 561 b, 583 b*
نَضْلٌ (غربلة) 583 b*
نَضْل (دكر) 22 b
نَضْلَة 20 b, 511 b
نضيل كاذب 367 a
نِدٌّ 569 b, 570 a, 596 b
نِداء 524 a
نَدّابَة 203 b, 474 b
نَدَبَ (ناحَ) 174 b, 203 b, 322 a,b, 456 a*, 474 b
نَدْبٌ (نواح) 474 b, 666 a
نَدْبَة (أثر جرح) 199 a*, 322 b*, 875 b$_z$
نَدَرَ 766 b*, 786 b*
نُدْرَة 788 b
نُدْفَة (نُتْفَة ، قليل من الشيء) 369 b*
نَدَمٌ 269 a, 673 a*
نَدِمَ 246 b, 269 a, 670 b, 672 b, 673 a
نَدَى 34 b*, 87 b, 791 a, 823 b
نَديم 596 b, 661 a, 662 a
نَذَرَ 40 b, 319 a, 325 b*, 538 b

نَذْرٌ 40 b, 319 a, 538 b
نُذور 40 b
النَذير 538 b
نَزّ 540 a
نِزاع 478 a*, 566 a, 617 b, 839 b
نَزاهَة 465 a, 648 b*
نَزَحَ (للماء) 291 b*, 299 b*, 300 a*, 499 b, 501 a
نَزَحَ (نَقَلَ) 295 b*
نَزَعَ 300 a*, 408 b, 421 a, 454 b*, 457 b*, 476 a*, 491 b, 496 b, 519 a,b, 526 b, 620 b*, 625 a
نَزَعَ من 618 b, 620 a*, 624 b, 625 a
نَزَعَ من على 481 b*, 620 b*
نَزْعٌ 498 b, 501 a, 526 b
نَزَعات 649 b
نَزَفَ 371 a, 379 a, 406 b, 446 b, 550 b, 578 a
نَزْفٌ 446 b
نَزَلَ 43 a,b, 47 b, 76 b, 77 a, 176 b, 177 a*, 280 a, 281 b, 368 b, 407 a, 419 b*, 558 a, 716 b
نَزَلَ إلى الشاطىء 164 b
نَزَلَ من على 242 b, 623 b
نَزَلَ بِـ (زارَ) 677 b
نَزَلَ بمكان (أقامَ) 104 a, 261 a, 249 b, 261 a, 773 b
نَزَلَ عند 281 b, 773 b, 774 a
نَزَلَ في 774 a
نَزْلَ 509 a, 519 a
نُزُلٌ (لوكاندة) 562 b
نُزُوح 275 b
نُزول 76 b, 77 a, 82 b, 590 b*
نَزيف 379 a
نَزيل (ضيف) 316 b, 562 a,774 a, 792 a*
نَزيه 648 b*
نِساء 426 b, 677 b*, 678 b
نَسّاج 119 b, 341 a, 346 b*, 421 b, 555 a, 595 a*, 613 a
نَسّاج أقمشة 346 b*
نَسّاج خيش 346 b*
نَسّاج ملابس 346 b*
النَسّاجون 276 b
نَسَبَ 436 a
نَسَبَ إلى 205 a, 280 b, 405 a, 424 b, 436 a, 450 b*, 484 a*, 508 a, 519 a
نَسَبٌ 303 a*, 781 b
نَسَجَ 41 a, 80 b, 81 a, 83 b, 276 b, 421 a, 432 b, 536 b, 600 b, 602 a
نَسَجَ على منوال 281 a

نَعَم حقاً 458 b, 459 b, 478 a
نَعُمَ 811 b
نَعَّمَ 116b, 263b, 346 a, 362 a, 372 b, 373 b*
نعمان (خشخاش) 201 a
نِعْمَة 507 a_g, 511 a_g, 687 b, 894 a_g
نعناع 5 a, 36 b*, 366 a, 654 b*
نعناع جبلي 1 a
نُعومة 122 b, 124 a, 127 a, 130 b, 372 b, 811 b
نَعيق 359 b
نَعيمٌ 253 b, 658 a, 663 a, 848 a_g
نَعيمٌ دائم 246 a
نَفَذَ 730 b*, 737 b, 756 a, 764 a, 777 a, 787 b*, 832 a*
نَفْذَة الشوك 559 b
نَفَضَ على (حَرَّكَ تعجباً) 100 b
نَفْعَة 246 a
نَفْعَلَ 756 b
نَفاد 787 b*
نِفاق 582 a, 849 b_g, 898 b_g
نِهايَة 122 b, 556 b
نَفَثَ 211 a,b, 435 a
نَفَدَ بجلده 548 a
نَفَدَ (اخترق) 191 a, 334 b*, 557 a, 727 b*, 786 a*
نَفَدَ (انتهى) 98 b, 170 a, 191 a, 226 a, 264 b, 557 a
نَفِدَ صبره 670 a*
نَفْدَة 56 a, 345 b, 357 a, 434 a*, 442 a
نَفَرٌ (جندي جديد) 839 b*
نَفَرَ من 562 b
نَفْسٌ 59 a, 210 b, 211 b, 563 b
نَفْسٌ (ذات) 158 b, 159 a, 629 a
نَفْسُه (عَيْنُه) 231 b, 326 b
نَفْسٌ (فلوس) 521 b_g, 895 b_g
نَفْسانى 521 b_g
نَفْسانية 521 b_g
نَفْسي 895 b_g
نَفَشَ 555 a
نَفَضَ 197 b, 202 b, 203 a, 217 a,b, 221 b, 227 b*, 371 a
نَفَضَ الأنف 545 b*
نَفَضَ عنه الاهتمام 203 b
نَفْضٌ 204 b, 217 b
نَفَعَ 190 b, 220 b, 308 a*, 552 a, 668 a, 668 b*
نَفْعٌ 552 a, 667 b, 671 b*, 700 b
نَفَقٌ 669 a
النَّفَق 368 b

نَفْنَخٌ 219 b, 767 a, 819 b*
نَفَّرَ 552 a
نَفير 330 a
النَّفير 552 a*
نُفوب 603 b
نُفوج 2 a, 497 b
نَفْطٌ 221 b, 491 a, 578 a
نَفْطٌ على 433 a
نَفْطاح 111 b*, 640 b
نَفْطَة 293 b*
نَفْطَحَ 111 b*, 640 a
نَفْطَحَ بقرنيه 436 b
نَفْطرون 653 a*, 698 a, 724 a
نَفْطرون أحمر 698 a*
نُفْطَة 493 a, 768 b, 884 b_g, 887 b_g
نَفْطَقَ 121 a, 347 b, 435 b, 436 b*, 736 a, 748 a*, 770 b, 837 a
نَفْطَقَ بالعظائم 736 a
نُفْطُق 436 b
نِفاظ 71 a, 72 a, 113 b, 358 b, 483 b*
نَفَظَ 87 a, 194 b, 384 a,b, 410 a*, 764 a
نَفَظَ بازدراء 438 a*
نَفَظَ بتَحَدٍّ (أو بحِدّة) 300 b*
نَفَظَ في شان 384 b
نَفْظٌ 78 b, 195 a, 385 a, 766 a
نفظاً لِـ 647 b, 654 a
نَفْظَة 78 a,b, 80 b, 87 a, 209 a, 385 a, 766 a
نَفْظَة شريرة 80 b
نَفْظَلَ 325 b*, 333 b, 416 b, 421 b*, 464 b, 622 a
نَفْظَمَ 70 b, 71 b, 357 b, 483 b*
نَفْظِمْ (فعل أمر) 71 b
نَفْظير 570 a, 596 b, 627 a, 689 b*
نُفاس 38 a, 316 b, 323 a*, 398 a, 678 a, 708 a*, 722 b
نَفامَة 360 b_g, 886 a_g
نَفَبَ (لَدَبَ) 174 b
نَفْجَة 44 b, 676 b, 677 a
نَفَسٌ 38 a, 316 b, 523 a*, 678 a, 722 b,
نَفَسان 211b, 523 b*, 696 b, 722 b
نَفَش 372 b, 373 b, 428 a, 809 a
نَفَقَ (للغراب) 436 b*
نَفْل 67 b, 817 a*
نِعال احديهم 817 a*
نَفْل الحذاء 67 b*, 460 a*
نَفَم (أيوه) 1 b, 16 b, 17 a, 48 a*, 352 b, 353 a, 648 a*,b*
نَفَم (حقاً) 193 a*

نَشيد 246 b*, 723 b
نَشيط 12 a, 15 b, 324 b*, 330 a, 810 b
نَصٌّ 93 a
نُصٌّ نُصٌّ 288 a*, 489 b*
نَصَبَ (أقام) 337 a*, 345 a*, 347 a*, 357 a*, 387 a*, 394 b, 415 a, 442 a, 443 a, 466 b, 509 b
نَصَبَ عند 501 b
نَصَبَ كَميناً 517 a
نَصْبَ (أقام) 431 a, 466 b, 485 b, 508 a
نَصْبَ على 518 a
نَصْبَه (فعل أمر : أقِمْه) 442 b
نَصْبٌ (اقامة)
نَصْب الميزان 238 a
نَصْبٌ (تدليس) 805 a
نَصْبَ العين 78 b*, 648 a*
نُصْب (تمثال) 63 b, 744 a
نَصَحَ 352 a, 395 b, 397 a, 473 a*, 645 b, 837 a, 839 b
نُصْحٌ 351 b, 645 b
نَصَرَ 197 b, 462 b, 604 a, 768 a*
نَصْرٌ 821 b, 822 a
نُصْرَة 463 a, 604 b, 821 b
النُّصْرَة 463 a
نِصْف 91 b, 287 b*, 294 a*, 489 a,b, 505 b, 741 a, 762 b, 798 b*, 805 b*, 817 b*
نِصْف الليل 489 b
نِصْف النهار 489 b
نِصْف ذراع 489 a, 741 a, 805 b*
نِصْف ساعة 253 a*, 805 b*
نِصْف شاقل 101 a, 741 a
نِصْف قنطار 805 b*
نِصْف قيراط 91 b, 805 b*
نِصْف مائة 287 b*, 489 b
نِصْف مسلوق 489 b
نِصْف نِصْف (نُصّ نُصّ) 288 a*, 489 b*
نَصْلٌ 145 a, 342 b*, 381 b, 390 b*
نَصيب 13 a*, 72 a, 133 b, 145 b_g, 270 a, 455 b*, 456 a, 457 a*, 505 b, 532 b, 551 b*, 612 a, 872 b_g
نَصيحة 396 b
نَضارَة 146 b*, 161 b*, 315 b*, 330 b, 553 a
نِضالٌ 615 a*
نَضَبَ 170 a, 264 b, 603 a, 835 b
نَضَجَ 309 b*, 494 a, 496 b, 732 b*, 768 b*, 781 a
نَضَجَ مبكراً 496 b
نَضَحَ 219 a,b, 742 a, 766 b, 799 a*, 819 b*

نَمْوَ 470 b*
نَمْلَ 216 b*, 794 b*
نَمْلَة 93 b*, 732 a, 733 a, 737 b, 794 b*
نُمُوّ 2 a, 210 b, 266 a, 332 b*
نموذج 72 a, 154 a, 376 a, 890 b$_g$
نَمِيمَة 3 b, 117 a, 511 a
نِنَى العين 3 b, 4 a
نَهَاب 600 a, 622 b*
نَهارْ 48 b, 145 b, 695 b*
نَهاراً 133 a, 145 a
نهالي 543 a*
نهاية 14 a, 314 a, 360 a, 627 b, 648 a*, 775 a, 776 b
نَهَبَ 28 a, 449 b*, 561 a, 583 a, 599 b, 600 a, 717 a
نَهْبٌ 481 b*, 482 a*, 600 a, 717 b
نَهَجَ (في التنفس) 132 b*, 738 a*
نَهَجان 738 a*
نَهْرٌ 34 b*, 78 a
نَهَشَ 120 b, 121 b, 127 a,b, 128 a, 130 b*
نَهْشَة 128 a, 559 b
نَهَضَ 203 b, 204 a, 216 a, 478 a,b, 618 a, 621 b, 623 a
نَهْضَة 204 b, 467 a
نَهَمٌ 120 a, 121 b, 268 b, 367 a, 804 a, 809 b
نهم 117 a, 120 a, 121 b, 268 b, 366 b, 636 b
نَهِمَ 117 a, 120 a, 121 b
النهوض 618 b
نوه 165 a, 469 b*, 500 b, 514 a$_g$, 894 b$_g$
نَواة (بذرة) 23 b, 199 a
نُواح 666 a
نَواحي 177 b*
نُوَب (نوبتجيات) 606 b
نَوْبَة (نوبتجية) 387 a, 605 a, 882 b$_g$
نوبتجي 247 a
نُوتي (ملاّح) 202 a
نُوح (بكاء) 15 b*, 203 b, 322 b, 635 a
نَوْر 266 b, 493 b
نُور 253 b*, 266 b
نور البصر (أو العين) 266 b
نُورانى 267 a
نُورانية 267 a, 316 b
نَوْرَج 33 b, 589 a, 710 a
نَوْرَس 11 a, 215 a
نوشادر 107 b$_g$, 846 a$_g$, 867 a$_g$

نَقْضٌ 27 a
نَقْطَ 64 a, 236 b, 238 b, 306 b*, 419 a, 446 b, 454 b*, 540 a
نُقْطَة (حرف) 862 b$_g$
نُقْطَة (قطرة) 60 a, 370 a*, 446 b, 454 b*
نُقْطَة (هدية العُرْس) 401 a
نُقْطَة على العين (مرض) 369 a*, 414 a
نَقَعَ 388 b, 414 b, 440 a*, 483 b*, 664 a, 723 a
نَقْعٌ 414 b
نَقَلَ 242 a*, 248 a, 254 b, 259 a*, 259 b*, 274 a,b, 276 a*, 291 b*, 295 b*, 296 a*, 299 b*, 300 a*, 302 b*, 303 b*, 499 b*, 524 b, 525 a
نَقْلَ رسالة 354 b
نَقَلَ من 621 a*
نَقْلٌ 275 b, 499 b
نُقْلَة 123 a*, 125 b*
نِقْمَة 94 a*,b*, 651 a
نُقود 693 b*, 865 a$_g$
نُقود فضيّة 653 b
نُقود نحاسية 694 b
نَقِيٌ 66 a, 240 a, 261 b*, 391 b, 420 b, 465 a, 476 a*,
نَقِيَ السّريرة 465 b
نَقْي 361 b, 391 b, 419 a, 464 b, 488 b, 494 b
نَقْي القمل 407 b
نَقْي الهواء 419 b*
نَقيصة 11 a, 66 a
نِكاية 617 b
نَكْبَة 193 a
نُكتَة 349 a, 402 b
نَكَثَ 322 a, 782 b
نُكران الجميل 688 b
نُكران للمعروف 565 b
نَكْسَ 288 b*, 293 a*, 305 b*, 506 b
نَكْسَة 500 b
نَكَصَ 777 b
نُكوث 322 a
نُكوص 777 b
نَمْ 348 b, 675 a*
نَمَا 2 a, 136 b, 210 b, 223 a*, 332 a, 433 a, 493 b, 573 a, 732 b*
نَمّام 117 a, 118 b*, 511 a
نمر (حيوان) 742 b, 748 a, 794 b*
نمرة (عدد) 9 b*
نِمْس 36 b, 544 a
نَمَش (مرض جلدي) 11 b*
نَمَط 72 a, 319 b, 376 a, 631 b, 656 a

نَفَقات 813 a
نَفَقات الطب 694 b
نَفَقَة 667 b, 752 a, 756 a*, 773 a*, 813 a, 853 a$_g$
نَفَقَة المرأة 667 b
نَفَقَة سنة 324 b*
نُفود 42 b, 784 a, 798 b*
نُفوس 521 b
نَفَى 27 b, 28 a*, 109 b, 303 b*, 462 b, 562 b, 679 a
نَفْي من 503 a
نَفْيٌ 679 a
نَفيس 418 b
نَقاء 250 a*, 863 a$_g$
نِقاب 392 b
نِقارْ 617 b
نِقاشْ 395 a, 678 a,b
نَقّاش 227 a, 499 b, 505 a
نَقّاش للمنازل 496 b
نَقّالَة (الاسعاف) 826 a
نَقاوَة 419 b, 444 b*, 465 a, 494 a
نَقاوَة السّريرة 465 a
نَقَبَ 273 b*, 278 a, 551 b, 582 b, 593 b*, 786 b, 832 a*
نَقْبَ 582 b, 599 b, 683 a, 821 a
نَقْبَ عن 574 b*
نَقْبٌ 551 b, 578 b*, 683 a, 786 b, 793 b*, 832 a*,b*
نَقَحان (الأسنان) 639 b, 643 a
نَقَدَ (انتقد) 70 b, 670 b*
نَقَرَ 504 b, 589 a, 670 b*, 832 a
نُقْرَة 102 a*, 252 b*, 276 a, 515 a, 551 b, 574 b, 599 b, 731 b, 752 b*, 759 b, 815 b*, 816 b*
نَقَشَ 93 a, 101 a, 227 a, 297 a*, 302 a*, 358 a, 424 a, 495 a, 496 a, 499 b, 504 b, 566 b, 756 a
نَقْشْ 101 a, 504 b, 589 a
نَقَصَ 107 a, 169 b, 170 a, 308 b, 314 b, 351 a, 594 a*, 609 a,b, 789 b, 823 a,b, 835 b
نَقَصَ منه 643 a
نَقْصَ 269 a*, 351 a, 609 a, 742 b
نَقْصْ 308 b, 314 b, 351 b, 550 b, 594 a*, 609 b, 768 a, 790 a
نَقْص الطعام 643 a
نُقصان 550 b, 609 b, 768 a, 822 b*, 823 a
نَقيصة 790 a
نَقيصَة البشرية 790 a
نَقَضَ 26 b, 273 a*, 283 b, 293 a*, 490 a, 500 b, 571 a, 614 a, 777 b

نَوْع 61 b, 72 a, 154 a, 319 b, 376 a
نَوْعاً ما 106 b
نَوْمِيَّة 1 b*, 154 a
نُول (النسّاج) 194 b, 201 b*, 691 b*
نَوْلون 667 a
نَوْمَ 38 a*, 316 b
نَوْم 33 b, 38 a,b, 316 b*, 678 a, 722 b
نَوَى 79 a, 162 b, 324 b*, 412 a, 418 b
نَوَى أن (أو على) 146 b, 147 a, 162 b, 396 a, 463 b
نَوَى نيّةً 396 b
نَيْء 488 b, 494 b
نياحة 38 a,b, 184 a
نيافة ... 250 a
نِيّة (قصد) 72 b, 278 b, 669 a, 881 b
نَيِّحْ (فعل أمر) 184 b
نير 197 b
نَيْلٌ 554 b

هَدَرَ (للأمواج) 219 b*, 621 b*
هَدَفٌ 336 b, 376 a, 497 b, 884 a$_g$
هَدَمَ 24 a, 26 b, 262 a, 283 b, 284 a, 315 b, 333 b, 334 a, 417 a, 435 b, 500 b, 566 a, 567 a, 588 b, 594 a
هَدْمٌ 27 a, 265 b, 284 a, 315 b, 334 b, 417 a, 588 b
هُدْهُد 89 b*, 91 a, 105 a, 107 b*, 292 b
هُدوء 183 b, 184 a, 317 a, 326 b, 358 b, 359 a, 426 b, 534 b, 571 b, 580 a
هَدَى 186 a, 393 b, 412 b, 803 a
هَدِيَّة 428 b, 688 a*, 855 b$_g$
هَدِيَّة الخطوبة (الشبكة) 463 a*, 719 b*
هَدِيَّة الزواج (المَهْر) 548 a*
هَدِيَّة العُرْس (النُّقْطَة) 401 a
هذا 286 a,b, 291 a*, 488 a
هَذَّبَ 352 a, 469 b
هذه 55 a, 428 a, 446 a*
هَذَيان 125 a
هِرٌ 553 b
هَرَّا 408 a
هَرْاب 504 b
هَراوَة 798 a*
هَرَبَ 24 a, 32 b, 39 b, 81 a, 301 a*,b*, 503 b, 504 a
هِرَّة 553 b
هَرَجَ 402 b, 744 a*
هَرَسَ 61 a*, 129 a*, 132 a*, 198a, 246 a*, 262 a,b*, 279 a, 293 b*, 420 b, 421 b*, 539 b, 554 a, 595 a, 613 a, 659 b*, 664 a*, 684 b, 693 a*, 718 a, 724 b*, 728 a
هَرَشَ 683 a*, 715 b*, 727 b*
هرطقة 844 b$_g$, 897 a$_g$
هرطوقي 844 b$_g$, 897 a$_g$
هُرِعَ إلى 503 b
هَرَمَ 732 b*
هُروب 302 a*, 504 b
هَرْوَلَ 81 a, 732 a, 793 a*, 797 b*, 829 a
هَرْوَلَةً 622 b*, 732 a
هريسة 3 a$_g$, 845 b$_g$
هَزَّ 100 a, 165 a,202 b,203 a,b*,212 b, 217 a, 221 b, 222 b*, 227 a, 427 b*
هَزَأَ 102 a, 111 a*, 224 a, 402 a
هَزَّأَ 223 b
هُزْءٌ 35 a, 402 b, 527 a
هُزَاةٌ 402 b
هزار 566 a, 741 a
هَزَّاز 100 b
هُزال 128 b, 286 b*, 773 a, 794 b*

هالم (مُشْتاق) 229 a
هاوية 214 b, 679 a
هَبَّ 50 a, 209 a*, 211 a, 216 a,b, 404 b, 618 a,b, 624 a
هَبْ (اعطِ) 135 b, 150 b, 335 a
هَبْ (افرض) 508 a, 511 a
هَباءٌ 263 b, 318 a, 319 a, 330 a, 616 a, 808 b*
هَباءً 590 a, 606 b
هباب 15 b, 111 b*
هَبَّة 211 b
هَبَّة ريح 210 b
هِبَة 345 b, 377 b, 428 b, 538 b, 837 a, 855 b$_g$, 894 a$_g$, 895 a$_g$
هَبَطَ 76 b, 77 a, 191 a, 212 b, 420 b, 527 b, 558 a, 678 b, 716 a
هَبَطَ من تحت 518 a
هَبْطَ 351 a
هُبوب 211 b, 504 b
هُبوب الرِّياح 211 b, 504 b
هُبوط 76 b, 77 a, 519 b
هُبوط في القلب 528 a
هُتاف 46 a, 124 b, 128 a, 538 a, 579 b
هُتاف للنُصرَة 821 a
هَتَفَ 124 b, 204 b, 446 a*, 537 b, 579 b
هَتَكَ عِرْض 789 b*
هَجَا (ذَمَّ) 224 a, 348 b, 436 a
هجاء (ذَمّ) 11 b
هجاء (للحروف) 425 b*
هَجَرَ 126 a, 205 a*, 224 a, 502 b, 507 b, 508 a,b, 512 a, 517 b, 518 a,b
هَجْرٌ 508 a, 518 a
هِجْرَة 275 b
هَجْعَة 247 a, 251 a*
هَجَمَ 254 b, 622 a
هَجَمَ على 206 b, 211 a, 527 b
هُجوم 219 a, 254 b, 255 a, 820 b
هَدْ 265 b, 315 b, 485 a, 499 a, 500 b
هَدَأَ 58 b, 166 b, 183 b, 317 a, 356 b, 534 a, 663 b, 708 a*, 708 b, 709 b*
هَدَأَ روعه 356 b, 663 b, 670 b
هَدَّأَ 184 b, 433 a, 663 b, 708 a*,b*, 824 a*
هَدَّام 588 b
هداية 186 a, 661 a
هُدْب (طَرَف الثوب) 131 a, 414 b, 437 a*, 448 b, 455 b, 460 a*, 480 b, 483 a*, 594 b
هَدَّدَ 215 b, 448 a, 459 b, 478 a, 659 b, 683 b, 847 b$_g$

هـ

ها 34 b*, 85 a
ها هو 135 a*, 148 a
هابَ 576 b, 597 b
هات 13 b*, 14 a
هاتور (شهر قبطي) 2 a, 648 a*
هاجَ 571 a
هاجَ ضد 478 b
هاجَرَ 303 a*
هاجَمَ 156 a, 206 b, 237 b, 459 a, 463 b, 629 b*, 789 a*, 836 b*
هادَنَ 269 a*
هادي (مرشد) 186 a
هادِىء 234 a, 317 a, 359 a, 375 b, 426 b*, 534 b, 571 b, 663 b, 670 a, 696 b*, 703 b, 715 a
هارب 293 b*, 301 b*, 492 b, 504 b
هازِىء 566 a
هالِك 430 a
هامَ (اشتاق) 615 b, 807 a
هامَ (تَجَوَّل) 122 b, 560 b*, 561 a*
هامَ (شَرَدَ) 398 a, 416 a
هامَة 414 a, 771 b
هامَة الرأس 387 a*, 414 a, 772 a
هامَة الشَّعْر 414 a, 623 a
هامِش 131 a
هاوَدَ 417 b
هاون 137 a, 152 a, 188 b, 733 a
هائج 582 b*
هائم (على وجهه) 360 b, 389 b, 416 b

هَزُرَ 402 a,566 a,741 a,744 a*,803 a,b

هَزَلَ 128 b, 286 b*, 773 a, 789 b, 794 b*, 795 b*, 833 b*

هَزْلٌ 125 b*

هَزَمَ 267 b*, 397 b, 768 a*, 786 b, 798 b*, 842 a, 851 b*, 854 a, 855 b

هَزيع 10 b, 195 b, 247 a, 251 a*

هَزيل 124 a, 295 a, 380 a, 567 b*, 580 a, 583 b, 730 a, 737 a, 767 a, 773 a, 794 a*, 839 a*, 842 b*, 843 b*

هَزيلَة 773 a

هَزيمَة 793 b*, 819 a, 832 a

هَشٌّ 211 a

هَشَّ 213 b, 444 a

هَشَمَ 22 b, 25 b, 114 a, 128 b, 242 a*, 248 b, 260 a, 758 b, 819 a

هَطَلَ 590 b

هُطول 590 b*

هَكَذا 208 a*, 286 b, 319 b, 376 b, 656 a*,b*, 674 b, 682 b*

هَلْ؟ 7 a, 79 b, 149 b_g, 871 a_g,b_g

هَلاك 2 b, 280 b, 430 a,b

هِلْب 14 a

هَلَعَ 58 a, 203 b, 204 b, 578 b

هَلَعٌ 578 b

هَلَكَ 170 a, 280 a, 429 b, 625 a

هَلَكَ احتراقاً 277 a*

هَلَلَ 124 b, 579 b

هَلُمَّ 14 a, 138 b

هَمَّ (اهتمّ) 324 b*, 331 b

هَمَّ (نَوى) 214 b, 313 b, 412 a, 619 b*

هَمَّ بالانطلاق 509 b*

هَمَّ بعمل 463 a,b

هَمٌّ 157 b, 330 b

هُم (ضمير الغائبين) 209 a, 226 a*

هِمَّة 41 a, 339 b, 826 a

هَمَدَ 183 b

هَمَسَ 91 b*, 511 a, 563 a

هَمْسٌ 511 a

هُنَّ (ضمير الغائبات) 209 a, 226 a*

هَنَّا 563 b

هُنا 36 b, 135 a, 161 a, 286 a, 428 a

هُناك 135 a, 139 b*, 158 a, 161 b,450b*

هِنْدام 470 b*

هندبا 7 b, 96 a, 97 b, 262 b, 298 a*

هَنْدَمَ 470 b*

هَنيئاً 468 a

هَنَيْهَة 604 b*

هؤلاء 192 a, 199 b*

هُوَ 208 b, 226 a*

هُوَ هُوَ (هُوَ بنفسه) 209 a

هَواء 1 b_g, 844 a_g

هَوام 793 b

هَوان 223 b*, 542 a, 611 a, 614 a

هَوْاية الرّيح 59 a, 90 a*

هُوَايَة (غِيْبَة) 144 a

هُوَّة 574 b, 575 a*, 610 b*, 655 a*, 682 a, 767 a, 894 a_g

هَوْدَج 40 a, 91 a, 120 b, 323 a*, 693 a

هُوَدا 34 b*, 85 a

هَوَس 125 a

هَوَى (أحَبَّ) 143 b, 277 a

هَوَى (سَقَطَ) 527 b, 623 b, 624 a

هَوًى (بالمروحة) 342 b*

هى 208 b, 226 a*

هَيّا 70 b, 353 b, 380 b

هَيّا 130 b

هياج 100 b

هياكل 42 a, 325 b*

هيام 278 a, 615 b

هَيْجَ 100 a, 202 a, 212 b, 429 b, 447 b, 466 a, 498 a, 571 a,b, 582 a, 621 b*

هَيْجَ فتنةً 447 a

هَيَجان 100 b, 227 a, 571 b

هَيْكَل (معبد) 42 a, 325 b*

هَيْكَل (frame) 534 b*

هَيْكَل عظمي 534 b*

هَيِّن 166 a, 183 b, 339 a

هِينٌ (مكيال للسوائل) 515 b

هين فمح 689 b*

هيهات 474 a*

هينة 8 b, 136 b, 165 b_g, 179 b, 319 b, 340 a, 375 b, 401 a_g, 512 b, 690 b, 707 a*, 818 b*, 887 b_g, 888 a_g, 894 a_g

واحِد آخر 241 a
واحِد واحد 240 a*, 241 a
واحِد بمفرده 273 a
واحِد قبالة الآخر 241 a
واحِد وراء الآخر 241 a, 257 b
واحِد (عدد) 240 b
واحِد (مفرد single) 273 a,b
واحِدة 240 b, 251 b
واحِدة أخرى 241 a, 252 a
وأخيراً ... 360 a*
وادي 7 a, 34 b*, 77 b, 149 a, 178 a, 187 a, 600 a_x, 897 a_x
وادي ضيّق (غور) 632 b
وارم 256 a, 555 b
وارَى 67 a, 714 b
وازَى 71 a
واسِع 241 b*, 242 a*, 247 a, 260 a
واسَى 383 a,b, 389 a*, 389 b
واش (واشي) 572 a, 596 a*
واصَلَ 393 b, 406 a, 412 a, 825 b, 828 a
واصِل (بالِغ) 189a, 274a, 492 a, 497 b,
الواصِلون 492 a
واضِح 258 a, 271 a, 291 a,b*, 292 b, 298 a*, 362 a, 493 b, 495 b, 732 a
واضِح البياض 440 a
واضِح الظهور 440 a
واطِي (منخفض) 43 a,b, 57 b, 292 a, 656 a*, 691 b*, 731 b
واظَبَ 169 a
واعٍ 36 a, 94 a, 319 a, 416 b, 461 a*, 648 b*, 669 b, 673 a*, 706 b
وافِد 206 a
وافِر 37 a, 196 b
وافَقَ (أعجَبَ) 552 b
وافَقَ (رَضِيَ) 69 a,b, 141 b, 183 b, 200 b, 215 b, 298 b*, 482 b*, 726 a*, 838 a
وافَقَ (طابَقَ) 719b*
وافَقَ (ناسَبَ) 477 a, 483 a*
وافِي 838 a
واق (طائر) 656 a
واقِع 486 a*, 659 b, 671 b*, 683 a
واقِع تحت طائلة 152 a
واقِف (للشَعْر) 449 b
وافِي 468 a, 635 b, 715 a
وإلاّ 46 b, 47 a*, 159 b, 160 a, 185 a
والآن 226 b
والآن إذاً 735 b
والِد 87 b
والِدة 138 b
والِدة الإله 138 b, 220 a,b, 861 a_x

و

وَ (للعطف) 14 a*, 161 a*,199 b, 260 b, 674 b, 865 a_x
وا أسفاه (وا حسرتاه) 875 b_x
وائِق 69 b, 444 b, 451 a*, 670 a, 673 a
وائِق بنفسه 673 a
واجب (مُحَتَّم) 710 b*
واجب على 531 b
الواجب (المناسب) 423 b
واجَهَ 75 b, 605 b, 691 a
واجِهه (فعل أمر) 691 a
واجِهة الباب 650 b*, 655 b*, 690 b
واحَة 243 a
واحِد (شخص) 240 a*, 240 b

وذن (مقبض) 140 a
وذن الغار (نبات) 140 b*
وذن القط (نبات طبي) 101 a*
وَذَنَة (نبات طبي) 103 b
وَذْوَذَة 511 a
وَديع 39 b$_{g}$, 317 a, 648 b*, 645b, 857 b$_{g}$
وَديعة (أمانة) 774 a, 877 b$_{g}$
وَراء 145 a, 223 b, 289 a*, 336 a,b, 340 b, 490 b
وَرْبَ 427 b*
وَرْدة 22 a, 247 a, 263 a
وَرْدة دابلة 247 a
وَرْدة ناضرة 247 a
وَرْدة يابسة 247 a
وَرْدي 22 a, 247 a
وَرْطَ 386 a*, 726 b, 757 b*, 779 b, 815 a*, 826 b*
وَرْطَة 710 a, 778 b*, 780 a, 825 a
وَرَعٌ 220 b*, 359 a
وَرِع 220 b*
وَرَق 287 a$_{g}$, 511 a$_{g}$, 780 a, 877 b$_{g}$, 894 a$_{g}$
وَرَق الكرنب 732 a
وَرَقة 459 b*, 773 b
وَرْكٌ 97 a
وَزْل 7 b, 183 a, 511 a, 651 a*
وَزَمَ 217 a, 252 b, 269 b, 295 b*, 544 a*, 555 a, 567 a*, 570 a*, 833 b*,
وَزَمٌ 24a, 51b, 76b, 142a, 294 b*, 556 b, 819 a, 833 b*
وَزْان 335 b, 572 b
وَزْغ 304 a*, 341 a*, 360 b, 389 b, 414 b, 415 a, 509 b*, 519 b*, 782 b
وَزْغ ماءٌ 187 b
وَزْغة (نوع من السحالي) 446 b
وَزَنَ 572 a
وَزْنٌ 572 a,b, 664 a*, 708 a, 709 b
وَزْنة 708 a, 750 b
وساند 589 a, 593 b, 615 b
وَساحَة 420 b
وساوة 579 b, 581 b*, 589 a*, 593 b, 615 b
وَساطَة 389 a*, 871 a$_{g}$
وسامَة 371 b
وَسَخٌ (قذارة) 556 b, 741 a, 744 b
وَسِخ 120 a
وَسْخ 476 a*
وَسَط (حقوين) 839 b
الوُسْطى (الاصبع الأوسط) 450 b

وَجْه الأرض 690 b
الوَجْه البحري 188 b
الوَجْه القبلي 138 a
وَجْهاً لوجه 244 b, 690 b
وَجْهٌ بشوش (أو ذو قبول) 691 b
وَجْهٌ جامد (أو جاف، كالح) 691 b*
وَجْهٌ خادع 650 a*
وَجْهٌ صَبوح 564 b
وَجْهٌ غاش 691 b*
وَجْهٌ مُبتسم 691 b*
وَجْهَ 78 b*, 245 a, 412 b, 470 b, 507 a, 660 b, 691 a
وَجْهَ إلى 394 a, 500 a, 836 b
وَجْهَ الحديث إلى 798 a
وَجْهَ نحو 802 b
وَجْهَ نظر 78 b*
وُجَهاء 699 a,b
وِجْهَة (اتجاه) 309 b*
وُجود 606 b, 748 b, 749 a
وُجوه مرعبة 544 a
وَجيه 311 a, 316 b
وَحْدَ 174 a, 241 a, 724 b
وَحْدَ(ه) 139 b, 158 b, 629 a
وحدانية 241 b, 273 b
وحدانية الراى 669 b
وحْدَة (عُزْلَة) 161 b*, 534 b
وَحْش (حيوان مفترس) 58 a$_{g}$, 861 b$_{g}$
وحْشة 614 a
وَحْشتني 703 b*
وَحْشي 695 b*, 721 b
وَحْشي الطبع 544 a
وَحْل 122 a*, 127 a*
وَحَمٌ 615 b
وَحْي 62 b, 434 a, 459 a*, 466 a*, 480 a
وحياة (حرف قسم) 285 b*, 559 a
وَحيد 117 a, 120 b, 158 b, 240 a*, 241 b
وَحيد القرن (حيوان) 436 b, 488 a
وَخَزَ 62 a, 63 a, 111 b*, 214 b, 460 b, 473 a*, 601 b*, 655 b*, 724 b*, 728 a, 756 a, 763 b*, 764 a, 776 b*, 786 a*, 787 b, 832 a*, 833 a*
وَخْزٌ
وَخْز الضمير 473 b*, 670 b, 787 a
وَخْز في القلب 430 b*
وَخْزَة 57 b, 63 b, 655 b*, 764 a
وَدْ 143 b, 213 a*
وَداعَة 39 b, 317 a, 648 b*, 857 b$_{g}$
وَدَعَ 64 b*, 472 a

والِدة حديثاً 166 a
والَسَ 218 a
وَالَى 393 b
والِي 860 a$_{g}$, 897 a$_{g}$, 898 a$_{g}$
وامّا 208 b, 226 b*
واهب 345 b, 688 a, 837 a
واهن 758 b
واهى 127 a, 444 a
وباء 167 b, 286 b*, 488 a, 609 a
وبْغ 58 a, 65 a*, 205 b*, 223 b*, 347 a, 387 a*, 394 b, 486 b*, 611 b, 767 b*, 768 b
وَبْر (حيوان) 341 b, 488 b, 613 b, 629 a
وَتَد 7 a, 149 b*, 191 b*, 193 a*, 590 b
وَتْرٌ 90 b, 102 a, 109 a*
وَتَر الفضل 172 b
وَتَر القوس 172 b, 180 a
وَتْر 298 b*, 409 a, 491 b, 501 b
وِتاق 145 b*, 171 b, 477 a
وَثَبَ 28 b, 204 a, 221 b, 293 b*, 491 b, 529 a*, 578 a, 621 b*, 632 a,b, 623 a,
وَثَبَ على 527 b
وَثْبَة 254 b, 444 b*, 491 a, 492 b
وَثَقَ 69 b, 198 b, 228 b, 434 b*, 448 b, 475 a*,b*, 511 b, 673 a, 861 a$_{g}$
وُثُق 378 b
وَثَنٌ (صَنَم) 568 b, 862 a$_{g}$
وَجَبَ 477 a
وَجَدَ 657 b*, 729 a, 738 a, 748 a, 796 a*,b*, 804 a*, 809 b*, 812 a*,
وَجَدَ حظوة 688 a, 803 b
وَجَدَ طريقاً 313 b*, 738 b, 810 a*
وَجَدَ طريقةً 657 b*
وَجَدَ عِلّة 738 b
وَجَدَ فرصةً 135 b, 738 b
وَجَدَ في حوزة 657 b*
وَجَدَ قوة 759 a
وَجَدَ نعمة 688 b, 739 a
وَجَدَ وجهاً 691 a, 739 b
وَجَدَ فرصةً (وقتاً) 810 b*
وَجَدَ وسيلةً 186 b, 320 b, 739 a, 748 b, 810 a
وَجَعٌ 91 b, 157 a,b, 365 a, 454 a, 485 b
وَجَع الأسنان 639 b, 643 a
وَجَع الجسم 485 b
وَجَع الرأس 559 b, 581 b*
وَجَع في المصارين 559 a
وَجَع القلب 559 b, 564 b, 645b
وَجْنَة 238 b, 258 a*, 261 b, 469 a
وَجْهَ 690 b, 705 b, 706 b*

وَفاء (سَداد) 178 b, 456 a, 460 b, 472 b
وفاق 725 b
وَفَدَ 34 a*, 75 a, 312 a
وَفْر 439 b
وَفْر على نفسه 668 b
وَفْرَة 13 a*, 15 a, 15 b*, 255 b*, 267 b*, 377 b, 663 a, 700 b, 702 a
وَفْق 201 b, 217 a, 221 a, 698 b, 722 a*, 724 b, 725 b
وَفْق الألحان 725 a
وَفِيٌّ 199 a
وَفّى 98 b, 177 b, 455 b, 459 b*, 460 b, 472 b, 483 a*
وفير 15 a, 153 a, 235 b, 654 a*
وَقاحَة 122 a, 438 a*, 482 b*, 577 a, 664 a*, 704 b, 732 a
وَقاد 65 b, 347 b, 475 a*
وَقار 359 a, 428 b, 731 b
وَقْت 195 b, 199 b, 214 a*, 252 b, 253 b*, 363 b, 365 a*, 698 a*, 705 a
وَقْت الحراسة 328 b
وَقْت الحصاد 308 b*
وَقْت الساعة ... 195 b
وَقْت السَحَر 195 b, 214 a*, 607 a
وَقْت الصباح 460 a
وَقْت الظهر (الظهيرة) 195 b, 214 a*
وَقْت العمل 308 b*
وَقْت الغدوات 195 b, 460 a
وَقْت الغَسَق 325 a
وَقْت الفجر 195 b
وَقْت القيلولة 195 b
وَقْت المساء 195 b, 214 a*, 325 a, 650 b
وَقْتٌ طويل 195 b
وَقْتٌ قصير 195 b
وَقْت صياح الديك 195 b
وَقْتي 364 a, 881 b_g, 882 a_g
وَقَح 197 a*, 482 b*, 577 a, 622 a, 705 b, 732 a
وَقْر 428 b, 576 b
وَقَعَ 334 b, 500 b, 654 b, 686 a*
وَقَعَ تحت طائلة القانون 828 a*
وَقَعَ تحت وطأة 66a, 292a
وَقَعَ على (صادَفَ) 477 b*
وَقَعَ في 47 b, 206 b, 557 b, 614 b
وَقَعَ في شَرَك 312 a, 779 b, 826 a*
وَقَعَ في يد 75 b, 76 b
وَقْع الأقدام 710 b
وَقْعَ حوافر الخيول 764 a
وَقْعَة 710 a
وَقَفَ 16 b*, 237 a, 540 a*,b*
وَقَفَ بجانب (ساندَ) 236 b, 479 a*

وَقَفَ النير 197 b*
وَقَفَ اليد 675 b, 751 b
وَقَفَ تحت حماية 656 a*
وَقَفَ حَذاءً (علامة) 572 b, 583 b, 601 a
وَقَفَ حَذاءً لِـ 775 a
وَقَفَ رجله (داس) 249 b*, 313 b
وَقَفَ على عاتقه 224 a
وَقَفَ في باله 673 a
وَقَفَ في مرتبة 553 b*
وَقَفَ في الاعتبار 324 b*
وَقَفَ في رعاية 282 b
وَقَفَ في مخزن 680 a
وَقَفَ قياس 572 b
وَقَفَ نُصْبَ عينيه 508 a, 518 a
وَقَفَ نفسه عن 508 a, 518 a
وَقَفَ في نفسه (اعتَبَ) 508 a
وَقْفٌ 519 b
وَقْف الأساس 359 b
وَقْف اليد 432 b, 749 a, 751 b
وُقوح 413 a
وَقيع 16 a, 773 a
وَقَى 431 b, 432 a, 662 b, 694 b, 718 a
وَقاة 685 a
وَقاة القدم 439 a, 444 b*, 559 b, 564 a
وَقاة النسيان 183 a*
وَقَدَ 234 a*, 443 a, 535 a
وَقَذَ 18 a, 316 b
وَقَذِيّة 18 b
وقواق 731 b, 738 a
وَقيد 234 a*, 444 b
وَقَفَ 714 a
وقيفة 83 b
وعاء 39 a, 89 a*, 98 b, 103 a*, 139 b*, 162 b, 183 a*, 295 b*, 450 a*, 592 b, 757 b*, 840 a*, 884 a_g, 885 a_g
وعاء صغير 817 a
وَعَدَ 40 b, 319 a, 325 b*, 326 b, 513a, 538 a,b, 747 b*, 751 b
وَعَدَ بالزواج 719 b*
وَعْدٌ 40 b, 199 a, 319 a, 538 a
وَعْدٌ بالزواج (خطوبة) 719 b*
وَعِر 196 b, 733 b*
وَعْظ 440 a, 524 a*
وَعْل (جاموس) 19 b, 99 b, 820 b*
وَعَى 482 a*, 672 a, 673 a, 710 a*, 739 a, 810 a*, 832 a
وَعْي 466 b
وَعْيٌ 442 a, 669 b, 673 a*
وَعيد 538 b

وَسِخ 526 b, 604 a
وَسْخ 247 a, 248 b, 258 b, 279 a,b
وسخ 251 b, 339 b, 749 b*
وَسْق (حَمْل) 45 a*
وُسْق (المركب) 8 b, 45 a
وَسَم 377 a, 455 b*, 600 b
وسواس 125 a, 147 b, 232 b*
وَسْوَسَ 91 b*, 511 a
وَسْوَسَة 511 a
وسيلة 263 b_g, 876 a_g
وسيط 356 a, 389 a*, 871 a_g
وسيلة 186 b, 656 a*, 712 b*
وشاح 778 a, 832 b*
وشاية 3 b, 117 a, 511 a, 572 a, 596 a*
وَشْم 57 b, 62 a, 455 b*, 472 a, 737 b, 756 b
وَشْمٌ 62 a, 756 b
وَشْوَشَ 511 a
وَشى 572 a, 596 a*, 675 a*, b, 677 b*
وَشي 527 a
وَصَفَ 348 a, 424 b
وَصْفٌ 72 a, 426 a, 493 b
وَصَلَ 26 a*, 75 b, 77 b, 201b, 293 a*, 305 b*, 307 b*, 440 b, 492 a, 496 b, 554 b, 725 b*, 770 a, 786 a, 787 a*
وَصَلَ إلى الأفق 27 a*, 200 b, 299 b*
وَصَلَ إلى البلوغ 496 b
وَصَلَ إلى نتيجة 299 a*, 498 b
وَصَلَ حتى (لغاية) 219 a, 557 b
وَصَّلَ (أرسَلَ) 509 a, 519 a
وَصَّلَ (شَيَّعَ) 56a, 293 a*, 486 b*, 492 a, 525 a, 541 a
وَصَّلَ (لَحَمَ) 124 a*, 171 b, 407 b, 446 b, 457 b, 492 a, 584 a*,b*, 601 b*, 602 b*, 695 a*, 698 b*, 724 b
وَصْلٌ (رَبْط . التصاق) 458 a, 477 a
وَصْل أمانة 774 b
وَصَمَ 486 b*, 730 a
وَصْمَة 66 a, 580 a, 601 a, 809 a
وُصول 75 a, 497 b
وَصِيّ 281 b
الوَصي على 513 b
وَصِيَّة 38 b_g, 244 a, 695 a*, 695 b, 718 b, 856 b_g
وَضُبَ 70 a, 380 b, 482 b*
وَضَحَ 270 b, 436 b, 439 b*, 601 a
وَضَعَ 242 a, 248 b, 261 a, 431 b, 507 a, 509 a, 517 b, 675 b, 679 b, 680 b, 723 a, 755 a*
وَضَعَ أساساً 357 b, 359 b, 681 b, 736 b*

وَقَفَ شعره (خوفاً) 237 a, 482 b
وَقْفٌ (هِبَة) 538 b
وَقود 310 a, 324 a, 329 a
وَقُور 359 a_z, 392 a, 883 b_z
وُقُوع 312 b, 659 a
وُقُوف 238 a
وَقَى 468 a, 635 b, 656 a*
وَقيد 347 b
وَكْر 141 a*, 179 b, 282 a, 722 a
وَكَّلَ على 508 a, 518 a
الوكيل 378 b
وكيل الجمعية 387 a*
وَلا (حرف عطف لجملتين منفيتين) 245 a_z, 327 a, 875 b_z, 876 a_z
ولا حتى 326 b, 327 a
وَلَاد 155 b
ولادة 152 a, 155 b, 769 b
وَلَاعَة 2 b
ولاية (اقليم) 63 b
ولاية (رئاسة) 897 a_z
وَلَجَ 727 b*
وَلَدٌ 3 b, 123 a*, 125 b*, 569 a
وَلَدَ 138 b, 145 b, 156 a,b, 767 b*, 769 a
وَلَّدَ 60 b, 145 b*
وُلِدَ 769 a
وَلَغَ 328 b, 347 a, 447 a, 555 b, 798 a
وَلَفَ 769 b
ولو 863 a_z,b_z
ولو أنْ 231 b
وَلْوَلَ 15 b*, 124 b, 203 b, 246 b*, 270 a, 474 b, 579 b, 666 a
وَلْوَلَة 15 b*, 246 b*, 579 b
وَلِي وجه 705 b
وَلِيَ 733 a, 744 b
وَلِيَ أمر 733 a
وَلِيَ دم 733 a, 744 b
وَليمة 305 a, 401 b, 586 a,b, 604 b, 696 a, 825 a, 849 a_z
وليمة عظيمة 586 a*,b*
وليمة محبة 843 a_z
وَمَضَ 446 a*
ونش 619 a
وَهَبَ 242 b, 281 b, 345 b, 362 a, 429 a, 688 a
وَهَبَ النُصرَة 822 a
وَهَجٌ 129 a, 555 b, 633 a, 687 b*
وَهْمٌ 147 b
وَهَنَ 27 a, 128 b, 130 b*, 286 b*, 420 a*, 639 a
وَهْنٌ 286 b*, 329 b
ونام 70 a
وينة (٢ كيلة) 267 a, 524 a
ويكة (بامية) 18 b
وَيْل 253 b*, 255 a
وَيْلٌ لِ 255 a, 540 a*

يَرَقان (مرض الصفراء) 880 a_g
يَسار (رخاء) 167 a, 255 b*
يَسار (شمال) 656 a*, 734 b
يَستَحيل 160 b
يُسْرٌ (رخاء) 167 a, 255 b*, 310 b, 553 a, 658 a, 663 a
يُسْرَ 315 a
يُسْرَى 734 a,b
يَسوعُ أن 423 a
يَسير (قليل) 567 b*
يُشبه 320 a
يَصِحُّ أن 181 a,b
يَصْلُحُ أن 552 b
يَقطين 809 a
يَقطينة 24 b, 580 a, 809 a
يَقِظ 457 b*
يَقَظَة 204 b, 328 a,b
يَقين 535 a*
يَمامَة 822 b
يَمَّمَ وجهه 342 a
يُمْنَى (يمين) 252 a
يُناسب (ينفع) 423 a
يَنبغي 181 b, 298 a_g, 335 a, 423 a, 531 b, 552 b, 615 b*, 652 a*, 728 a, 767 b*, 881 a_g
يُنبوع 20 a, 169 a, 170 b, 187 a, 879 b_g, 882 b_g
يَنسون (نبات) 846 b_g
يوجد 252 b*, 256 a,b
يَوْم 48 b, 695 b*
اليَوْم (هذا اليوم ، النهاردة) 49 a, 185 a
يَوْم الاثنين 1 b
يَوْم الرب (الأحد) 867 b_g
يَوْم السبت 883 a_g
يوم تذكار 49 a
يوم سفر 177 a
يَوْمَ عصيب 697 a
يَوْم عيد 49 a, 544 b
يَوْم غد 48 b
يومَ ما 48 b, 695 b*
يومَ مشهود 311 a
يَوْم موسم 544 b
يَوْم ميلاد 49 a
يوماً من الأيام 48 b
يوماً فيوماً 48 b, 630 b, 695 b*, 883 b_g
يَومياً 49 a, 159 a
اليونان 856 b_g
يوناني 246 a, 856 b_g, 897 a_g
يَئِسَ 462 a, 511 a
يئسَ من 77 b, 224 a, 461 b

ى

ياسُ 77 b, 660 a, 729 a, 897 a_g
يا (للنداء) 294 a, 522 a
يا تُرَى 652 a, 849 b_g, 897 a_g
يا لِـ (للتعجب) 200 b, 522 a
يا لسعادة 530 b
يا لشقاء 255 b
يا لغبطة 530 b
يا للهَوْل 540 a*
يا ليت 5 a
يا ليت إذا كان 650 b*
يا ليت أيضاً 232 a
يا ليت فقط 327 b
يابس 97 b, 426a, 429a, 458a, 549 b, 581 b, 591 a, 599 a*, 603 b
اليابسة (الأرض) 92 b, 292 b, 589 b, 591 a, 603 b
ياسمين 12 a
يافطة 751 b
يافِع 569 b*
يافوخ (وسط الرأس) 772 a, 846 b_g
ياقوت أحمر 883 a_g
ياقوت أزرق 883 a_g
ياقوت أصفر 890 a_g
يانِع 330 a, 493 b, 495 b
اليانِع 494 a
يائس 660 a, 687 a*, 720 b, 897 a_g
يَئِسَ 23 b, 246 a*, 482 a, 540 b, 541 a, 550 a, 585 b*, 603 a, 615 a, 728 a, 811 b
يَئِسَ 485 a, 541 a, 664 b*, 728 a
يبوسة 482 b
يَتيم 233 b_g, 875 b_g
يَتيمَة 875 b_g
يَجب 423 a,b, 652 a*, 728 a, 767 b*
يَجب أن 181 b, 335 a, 423 a, 652 a*
يَجوز (يناسب) 423 b
يُحْتَمَل (ربما) 148 b*
يَحِق 181 b
يَحِل 181 b
يَحِل أن 181 a,b
يَخصه 216 b, 224 b, 298 b*, 488 a
يَد 461 a, 480 b, 751 a, 807 a*
يَد الفأس 558 b
يَد الهاون 345 a*
يُرْثَى له 192 b